



**А I 1.** 1) буква а; **их А А** прописное; **а үсэг а** буква а (первая буква монгольского алфавита на кириллице); аз; б) **а-гийн ацаг** зубец буквы а (название начертания аллографемных знаков первой буквы, встречающихся в середине слов монгольского и маньчжурского алфавитов); **а үсэг эрдмийн дээж, аяга цай идээний дээж** зүйр., үгчил. буква а – начало ученья, чашка чая – первое в еде; с чашки чая начинается еда; сперва аз да буки, а там и науки; начать с азов; **а үсгийн ацаг тэмдэхгүй, арав хүртэл тоо мэдэхгүй / а-гийн ацаггүй, арвын тэггүй** зүйр. не знать ни зубца буквы а, не знать цифры до десяти; не знать ни а, ни б; аза в глаза не знать; ни бе, ни ме; совершенно (совсем, ничего) не знать, не смыслить; полный, круглый невежда; 2) чёрточка, вязь ОСИ (в старомонгольском письме), ШТРИХ (в живописи); **2.** 1) ямарваа юмны дэс дараа, зэрэг дугаарыг үсгээр илэрхийлэхэд нэг гэсэн утга (условное буквенное обозначение чего-л. первого по порядку, сортности и т.п.); **дэд зүйлийн “а” анги пункт “а”** статьи второй; 2) хэд хэдэн юмыг нэгэн тоогоор илэрхийлсэн тохиолдолд нэмэгдэл утга илэрхийлнэ (дополнительное обозначение при цифровом номере, употребляемое в том случае, когда несколько предметов обозначено одним номером); **15-ын а байшин** дом 15–а.

**А II** а үсгийг илэрхийлэх авианы нэр; **а авиа** звук а; **а-гаар дуудах / а-лах** хэл.шинж. а) акать; б) аканье; **а-гаар дууддаг / а-лдаг аялгуу** акающий говор; **амандаа а-гүй, алгандаа падгүй** зүйр. не знать ни а, ни б (үгчил. во рту ни звука а, в ладонях ни звука хлопка; **а ма-гүй / э ма-гүй а**) ни аза; ни а, ни ме; б) немой, бессловесный, онемелый, безъязыкий; в) малоразговорчивый, несловоохотливый; г) скромный, тихий.

**А III 1.** аялга. а!, ах!, о!, ох!, ага!, ой!, ба!, да!, так!, вот!, точно!, так!, именно так!, правда!, подлинно!, действительно!, хорошо! (выражает удивление, изумление, восхищение, одобрение и т.п.; восклицание при злорадстве, угрозе, огорчении, сомнении, отклике на зов и вопрос); **а, бид цөм сайн л байна!** о, все живём хорошо! (в телефонном разговоре); **а, тийм бий!** а) да ну!; б) а вот оно как!; **а хай!** о да!; **а хай чи!** / **а тэгээрэй май чи!** / **а уухай чи!** смотри ты у меня!; **а хай, чи над баригдаа биз!** а, попался ты мне в руки!; ага (вот) попался ты мне!; **а хэн ээ!** / **а хуна!** ну да!; **а, чи чинь ийм зальхай эд вий!** ах, ты, плут этакий!; **а ши!** кш!, кыш!, кши! (окрик, которым прогоняют птиц); **а шиу!** а) та! та! (шум, гам, крик при ссоре); б) **цыть!**, **брысь!** (окрик на домашних животных); **2.** хүч нэмэгдүүлэх сул үг (при подтверждении, утверждении и удостоверении); а!, да!; **А а Да да?**; **А! а!** Да да!; **3.** совсем, во всём; совершенно; поистине.

**А IV аху** хэмээх үйл үгийн мөхсөн язгуур (омертвельный корень глагола бытия **аху**).

**АА I 1)** самонадеянность, самоуверенность, апломб; **их аа** большой апломб; **хирээс хэтэрсэн аа бол сайн үйлийг хэзээ ямагт баллаж байдаг!** чрезмерная самонадеянность сплошь и рядом губит добрые дела!; **аа ихтийн өө их** цэцэн., ёж. у кого много самоуверенности, у того много изьянов; 2) зазнайство, гонор, фанаберия, надменность, спесь, спесивость, кичливость, чванство, амбиция, заносчивость; **аа бол ухаан биш спесь** не ум; **аа бол хуудуу болохоос биш ухаан биш** чванство не ум, а недоумье; **аа-г нь мохоох** задевать чью-л. амбицию (чьё-л. самолюбие); **ноёдын аа омог** барская спесь; **энэ ойворгон аа омог нь үргэлж хамры нь сөхөөд, мондойлгоод байгаа юм** от этой дурацкой фанаберии он вечно нос задирает; **би өлхөн ханхалзана гэж тэр аатай хэлэв** он сказал надменно, что я наверняка сумею; 3) форс; высокомерие; гордыня; **ааг нь дарах** обуздывать гордыню; дать отпор зазнайству; сбить спесь, форс с кого-л.; задать страху; обломать рога кому-л.; **аагаа дар!** смири свою гордыню!; **аа-гаа дарж, өөгөө шинж!** мэргэн. смири гордыню, познай изьяны!; **аа ихтэй хүн** очень надменный (заносчивый, чванливый, спесивый, высокомерный) человек; человек с гонором (амбицией), гордец; гордячка; **аа нь хөдлөх** голова закружилась у кого-л.; **тэр бол үлээсэн гүзээ, тэгсэн хирнээ аатай гээч** он всего лишь надутый пузырь, а форсу у него хоть отбавляй.

**АА II** тишь, тишина, безмолвие, затишье; **аа хулга** хорш. а) полная (мёртвая) тишина, ни звука; ни вдоха ни гласа, муха пролетит – слышно; б) безделье, бездельничанье, ничегонеделание, праздношатание, праздность, плевать в потолок; лёжа на боку; просто так; без всяких хлопот; **аа хулга газар** а) тихое место; тихая заводь, тихая пристань; б) в тиши; **аа хулга газар аж төрөх** жить в тиши; жить просто так, ничем не занимаясь; тишь да гладь – божья благодать; **аа хулга өнжив / зүв зүгээр өнжив** а) сегодня бездельничал; б) сегодня день прошёл без всяких хлопот; **аа хулга суух / зүв зүгээр суух / хий дэмий суух** сидеть просто так, ничем не занимаясь.

**АА III** аялга. а!, ах!, да!, о! ой! (выражает восклицание, удивление, изумление, сомнение, угрозу, злорадство, огорчение, сожаление, подтверждение, удовлетворение и т.п.; отклик на зов и вопрос); **аа, бүү мэд!** кто (чёрт) его знает!; **бог (чёрт) знает что!**, **чёрт разберёт!**; **аа гуу агу агу** (обращение к маленьким детям); агукать, агукаться; **аа гуу, яасан сайн**

**хүү вэ!** вот какой хороший мальчик!; **аа гэх** а) отклик; б) откликаться; **аа, солиг!** хараал. кой (какой) чэрт!; **аа, нөхөд өө!** а, товарищи!; **тэр явчихсан – аа, тийм бий, би мэдээгүй шүү!** он уехал – ах да, а я не знал!; **би маргааш явна – аа, тийм үү!** я завтра уезжаю – да ну?; **аа, тийм, хэлэхээ мартчих гэж байна!** ах да, чуть не забыл сказать!; **аа, үүнийг чинь бид мэднэ ээ!** а, это-то мы знаем!; **аа халаг!** / **аа хөөрхий!** а) ах, какая жалость!; ах, как жаль!; б) ах, бедняга!; **аа, хурай!** а) а, пусть что будет!; б) ура!; **аа, чааваас!** ах, как жаль!, это уж последнее дело!, вот так фунт!; не было заботы!; **аа, чи юу гэв?** что ты сказал, а?; **аа ший!** тише!; **аа, яамай даа!** о, как хорошо!; **аа яасан!** / **аа ямар!** ой какой, ой-ой-ой какой (какие)!; **аа лаа лаа / аа яа яа!** тьфу!; ай яй-йй!

**АА IV 1.** дуудах сул үг: 1) хэлний угийн “а”, “у” эгшиг орсон үгийн дараа орохдоо хүч нэмэгдүүлнэ (употребляется после слов с гласной заднего ряда “а” и “у”; усиливает обращение); **ардууд аа!** араты!; **аав аа!** папа, а, папа!; **Зул аа, нааш ир!** эй, Дзул, иди сюда; **аа хөө!** нутг. а) эй!; б) милый!, милая! (обращение при зове); 2) хариу дуудахад (отклик на зов); **юү гээд байна аа?** эх, куда метнул?; **...байх аа?** ...полагал бы; **зөвшөөрөх байх аа!** полагал-бы согласиться!; **юу нь болохоо байчихав аа!** какая муха его укусила!; **энд мөн халуун аа, ойд байгаа болоосой!** как здесь жарко, вот бы в лесу!; **Бат аа!** – Аа, юү гээ вэ? эй, Бата! – а, что?; **явах уу, аа?** пойдём, а?; 2. өгүүлбэрийн бүрэлдэхүүнд орохдоо бусад сул үгтэй хамтран магадлах, эргэлзэх, асуух санааг илэрхийлэх баймж сул үг (модальная частица, употребляющаяся только с другими частицами в составе предложения; выражает вероятность, сомнение, вопрос); должно быть, пожалуй, может быть, может и...; **аа, тийм ч байх гэж би бодсон юм** а я и полагал, что так и должно быть; **аа, бид түүнийг чинь танина даа!** пожалуй, что и мы узнаем его!

**ААВ 1.** ихэвчлэн хүүхэд эцэгтээ хандаж хэлэх үг (употребляется обычно при обращении детей к отцу); **папа, папенька, папаша, батя; отец, родитель өөрийн аав / төрсөн аав** родной отец; **хадам аав:** а) свёкор, отец мужа; б) тесть, отец жены; **хөгшин аав** дед; яриа. дедушка; **нагац аав** дед по матери; б) **өвөг аав / өвгөн аав** дед по отцу; **хуурай аав** неродной отец; а) **өргөсөн аав** приёмный отец; б) **хойт аав** отчим; **аав гэж хэлд ордог, а гэж эрдэм сурдаг** зүйр. речь у малютки начинается с папы, а наука – с азов; **аав зантай** а) характером в отца; б) ведущий себя как взрослый; в) весь в батюшку (о ребенке); **аав ээж** хорш. папа мама, родители, отец и мать; **аав ээжийн хайрласан махан бодоор** хар. а) голыми руками; безоружными,

невооружёнными; б) в чём мать родила; в costume ывы (Адама); в натуральном виде; в натуре; **ааваасаа өөр хүний занг мэдэхгүй, агтнаасаа өөр малын зүс танихгүй** зүйр., үгчил. не знает характера других, кроме своего отца, не знает никакой масти, кроме своего мерина; ~ мало каши ел; порошу не нюхал; **аавдаа авгай авахыг заах / аавдаа адуу манахыг заах** цэцэн., ёж., үгчил. учить своего папу жениться; учить своего папу пасти табун ночью; ~ учить рыбу плавать, учить обезьяну лазать, курицу яйца не учат; учёного учить только портить; **аавдаа адуу манахыг бүү заа!** нечего учить отца стеречь табун!; **аавдаа алт, ээждээ эрдэнэ** зүйр., үгчил. для отца – золото, для матери – драгоценность; единственное утешение для родителей; ~ только и свету (света) в окошке (окне), только и воску в свечке (что дети для родителей); **өөрийн аавыг төрөөгүй байхад, өвөг ааваа дүүрч явах** цэцэн., ёж., үгчил. везти своего деда (впереди себя на седле) ещё до рождения своего отца; ~ а) ещё не родился, а уж окрестился; лезть поперёк батьки в пекло; б) рядиться (драпироваться) в тогу отца; в) грешить против истины, отклоняться от истины; **аргаа барахад аавыгаа (араатанд) барьж өгөх** цэцэн., ёж. на худой конец (в случае безвыходного положения) свалить свою вину на отца; выдать своего отца; ~ своя рубашка ближе к телу; продать за тридцать сребренников; 2. шилж. герой-кумир; властитель дум; † **төрийн аав / их аав** маленький царёк (Наполеон).

**ААВАРХУУ** ᠠᠠᠪᠠᠷᠬᠤᠭᠤ I рядящийся в тогу отца; **аавархуу жаал** малыш, рядящийся в тогу отца; маленький царёк.

**ААВАРХУУ II** напоминающий отца, похожий на отца; весь в батюшку; **тэр өвгөн манай аавархуу хүн харагдсан** тот старик выглядел как мой отец (напоминал моего отца).

**ААВЫН** ᠠᠠᠪᠠᠶᠢᠨ ᠠᠠᠪ–ын харьяал., 1) отцовский; **папин; аавын бийд хүнтэй танилц, агтын бийд газар үз!** сургаал., үгчил. пока есть отец – знакомься с людьми, пока есть конь – знакомься с округой (объезжай землю); ~ узнавай людей, пока жив отец, узнавай просторы, пока резв конь; **аавын сургаал – алт, ээжийн сургаал – эрдэнэ** зүйр., үгчил. отцовское наставление – золото, материнское наставление – драгоценность; ~ назидание отца – золото, назидание (наука) матери – драгоценность; **аавын хүү** а) папин сын; б) отцовский сын; в) шилж. молодец, мужчина; **аль нь ч аавын хүү** все добрые молодцы, все как на подбор; **атигар ч гэсэн аавын хүү, цэдгэр ч гэсэн цэргийн эр** цэцэн., шог., үгчил. ХОТЬ

ростом невелик, а всё же отцовский сын, хоть и пузатый, всё же мужчина воин; ~ кулик не велик, а всё-таки птичка; невеличка синичка да тоже птичка; **зартай аавын хүү** хар. большая рука; звезда первой величины; **мөн хө, аавын хүү дээ!** ай да, молодец! (молодчина!); **ямар ч аавын хүү** каждый (любой, всякий) мужчина; **аавын хүү адилгүй, арван хуруу тэгшгүй / аавын хүү алагтай цоогтой, агтын унага алагтай булагтай** зүйр., үгчил. среди людей бывают и хорошие и плохие, среди десяти пальцев – и длинные и короткие; в семье не без урода; всякой твари по паре; **аавын хүү аль нь ч адилхан** цэцэн. все мы люди; все Адамовы детки; все одного отца дети; **аавын хүү олзонд, алтан эрвээхэй зуланд** зүйр., үгчил. человек жертвует собой ради выгоды, бабочка – ради света (свечей); ~ рыба ищет, где глубже, а человек, где лучше; **аавын хүү хэдий баярлавч, магнай нь хагардаггүй, агтын унага хэдий таргалавч, арьс нь язардаггүй** зүйр., үгчил. сколько бы конь ни жирел, шкура его не лопнет, как бы мужчина ни радовался, лоб у него не треснет; 2) дедушкин; 3) **аавархуу I** –г үз; † **аавын цээж** ёж. а) ведущий себя как взрослый, весь в отца; драпирующийся в тогу отца (үгчил. отцова грудь); б) яриа. уазик (автомобиль марки Уральского автомобильного завода УАЗ 452); **аавын цээж оргих** ёж. одеваться, драпироваться, рядиться в тогу отца, казаться взрослым (о молодом человеке); **аавын цээж ээ!** у, батюшка!; **аавын шийр хатаах** хэлц. идти по стопам своего отца (үгчил. сушить отцовские конечности); **аавын шийр хатаасан** хэлц. весь в отца.

**ААВЫНД** ᠠᠠᠪᠦᠨᠳᠦ шилж., этг. за железной решёткой; за замком; **аавынд суулгах** этг. посадить за решётку; **аавынд суух** этг. сидеть за стенами каменными (решёткой).

**ААВЫНХ** ᠠᠠᠪᠦᠨᠬᠡ 1) семья отца; **хадам аавынх манайхан дээр маргааш нүүж ирнэ** завтра к нам переселится родня тестя; 2) этг. тюрьма, заключение; **аавынхаас саяхан гарсан хүн** человек, недавно освобождённый из тюрьмы.

**ААВЫНХААР** ᠠᠠᠪᠦᠨᠬᠡᠠᠭᠠᠷ 1) по отцовски, по мнению отца; 2) по-дедовски; 3) в семействе моего отца (деда); **аавынхаар гойд сонин юмгүй** в семействе моего отца (деда) нет чрезвычайно интересных новостей.

**ААГ I** ᠠᠠᠭᠠ 1) превосходство; гордыня; сила; **залуугийн ааг / залуу насны ааг** гордыня молодости; **ааг зориг** хорш. смелость и храбрость; **ааг ав / ааг чадал** хорш. силушка; мощь, сила; **ааг чадалдаа найдах** надеяться на свои силы; **ааг чадлаа үзүүлэх** превзойти (самого) себя (үгчил. показывать свою силу); 2)

гордость; высокомерие; **ааг омог** хорш. гордость, надменность, высокомерие; **ааг омогтоо түлэгдэх** хэлц. а) метать громы и молнии; б) таить злобу; **аагий нь ганц дараад өгүүштэй / аагий нь ганц дарууштай!** ему надо сразу обломать рога!; б) всыпать, задать по первое число, задать, подсыпать перцу кому-л.; **аагийг нь дарах / ааг омгийг нь дарах** а) сломать, обломать рога кому-л., согнуть (скрутить, свернуть) в бараний рог; согнуть кого-л. в дугу; надевать узду на кого-л., сбить спесь с кого-л.; задать жару, страху, обуздать гордыню, дать отпор зазнайству; **ааг нь дарагдах** а) возвращаться, вернуться на щите; б) отсутствие гордости, достоинства; **ааг хүч** хорш. мощь; мощный; **ааг их** могущественный; **аагаа багтааж ядах** а) возгордиться; загордиться, заважничать, зазнаться; быть самонадеянным, рассчитывать на кого-что-л., надеяться на безнаказанность; б) беситься с жиру; поднимать бучу; **аагаа багтааж ядахдаа хүн барьж зодсон гэнэ** говорят, что он избил человека, не зная куда девать свою силу; в) задирать нос, хвост; **аагаа багтааж ядсан** а) кровь (кипит) играет; б) самоуверенный, самонадеянный; в) самоуверенно, самонадеянно; **аагаа багтааж ядсан залуу нас** молодость, полная самодовольства и самонадеянности.

**ААГ II** горнило; разгар; **ажлын ааг амьсгаагүй үе** разгар работы; **шалгалтын ид ааг дунд** в разгар экзамена; в горниле испытаний.

**ААГ III** яриа. возмужалый, зрелый; в зрелом возрасте, в зрелых годах (о юноше); **ааг эр / ааг хархүү** а) возмужалый, зрелый парень, юноша; детина; б) молодец, молодчина, молодчага; **Дорж ааг эр болжээ** Дорж уже возмужал; **ааг эр болох / ааг чадал суух** входить в возраст (года, лета); возмужать, опериться, повзрослеть, становиться взрослым, созреть; **тэднийх ч нэг ааг хүүтэй** их сын выглядит возмужалым.

**ААГ IV** 1) крепость, настой, навар, едкость (напр. чая, лука, лекарства, какого-л. настоя и т.п.); **квинтэссенция; архины ааг** а) крепость водки; б) шилж. под градусом; в пьяном виде; **архины ааг, сархадын сандуугаар ам муруйх** быть не в ладах (ладу) с людьми из-за пристрастия к выпивке, спиртному; **архины аагаар** под градусом, в градусе, под пьяную руку; **цайны ааг** а) крепость, настоянность чая; **цайны ааг дээр утах** сделать ингаляцию над паром чая; **цайны ааг ханхийв** пахнуло крепким (густым) чаем; чай густ, крепок и ароматен; б) заварка; 2) острота; пикантность острая горечь (при вкусовых ощущениях или при обонянии); **саримсны ааг** крепость чеснока;

горькость (горькота, горечь) чеснока; **шөлний ааг** наваристость супа; **ааг нь гараагүй саримс** злой (горький, сочный) чеснок; **ааг нь гарсан сонгино** лук без запаха; **ааг орох** настаиваться, выстаиваться; 3) насыщенность, концентрация; **уусмалын ааг** насыщенность (концентрация) раствора; 4) тусг. аксессуар; **ааг амттаны** вкусовой; **ааг амттаны бүлэг** вкусовая группа; **ааг эрдэс** эрдэс. аксессуарный минерал.

**ААГ V** 1) отточенность, острота, режущий край, отточенная донельзя грань; задняя тупая часть острия; **хайчны ааг** задняя часть острия ножниц; **хутганы ааг** ножка, осадка; часть, уходящая в КОЛОДКУ (ближе к рукоятке); **агар зандан жадыг аагт нь тултал чичээд** аман.зох. пронзив копьём по самую сандаловую рукоять; **аагаар нь огтлох** обрубить под самый корень; **аагаар нь хайчлах** отрезать под самую основу; 2) зазубрина остроги; **ЯЗЫЧОК** (у рыболовного крючка); **аагт адалдах** БЫТЬ ПОДДЕТЫМ НА КРЮЧОК.

**ААГ VI: 1. ууг ааг** хорш. шум, гвалт, крик (спорящих или ссорящихся); **ууг ааг гэх** поднимать, галдеть, шуметь, кричать; **2. перекур, перерыв, пауза; ааг амьсгаагүй** хорш. а) дохнуть некогда; без передышки, не прекращаясь; **ааг амьсгаагүй ажиллах** работать без передышки; не получать передышки (передышку); как в котле кипеть; б) как заведённый (заведённая машина); **ааг зоог** хорш. а) неуверенно, нерешительно, нетвёрдо; то одно, то другое; б) мешкотно, мешкая; **ааг зоог гэлгүй шулуухан оч!** не мешкая иди прямо туда; **ааг зоог хийх** а) мотивировать что-л. незначительным обстоятельством; б) не выполнять что-л. по неважной причине; в) размениваться на мелочи (по мелочам); г) тянуть время.

**ААГА** ᠠᠠᠭᠠ 1. 1) рисовые высевки; 2) отруби; **аагаар мал тэжээдэг** отрубями кормят скот; 3) мякина; **2. отрубной; аага тэжээл** отрубной корм; † **аага түрүүт үнэгэн сүүл** ург. лисохвост короткоколосый, батлачок.

**ААГАЛАГДАХ** ᠠᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ аагалах-ын үйлдэгд., быть провеянным, провеяться.

**ААГАЛАЛЦАХ** ᠠᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠤᠴᠢᠬᠤ аагалах-ын үйлдэлц., совместно провеивать.

**ААГАЛАХ** ᠠᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1. 1) провеивать, веять; 2) очищать зерно от шелухи (оболочки); лупить, лущить; рушить; **тариа сайн аагалжээ** зерно хорошо провеялось (провеяно); **2. аагалахуй**-г үз.

**ААГАЛАХУЙ** ᠠᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠠᠬᠤᠭᠤᠨ провеивание; лущение.

**ААГАЛСАН** ᠠᠠᠭᠠᠯᠠᠰᠠᠨ 1) провеянный; **аагалсан тариа** провеянное зерно; 2) лущённый.

**ААГАЛУУЛАХ** ᠠᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ аагалах-ын үйлдүүл., дать провеять.

**ААГГҮЙ** ᠠᠠᠭᠭᠦᠢ ᠠᠭᠭᠦᠢ спитой; жидкий; слабый; без настоя, не настоенный; **ааггүй саримс** чеснок без запаха; **ааггүй цай а)** спитой (жидкий, слабый, не настоенный) чай; б) чай без настоя.

**ААГГҮЙВТЭР** ᠠᠠᠭᠭᠦᠢᠪᠲᠦᠷ ааггүй-н багас., немного жидкий, спитой.

**ААГГҮЙДҮҮ** ᠠᠠᠭᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠨ ааггүй-н багас., довольно жидкий, спитой.

**ААГГҮЙДҮҮЛЭХ** ᠠᠠᠭᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ ааггүйдэх-ийн үйлдүүл., не дать настояться (напр. о чае).

**ААГГҮЙДЭХ** ᠠᠠᠭᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ БЫТЬ СПИТЫМ (напр. о чае).

**ААГГҮЙХЭН** ᠠᠠᠭᠭᠦᠢᠬᠡᠨ ааггүй-н багас., довольно жиденький, жидковатый, спитой.

**ААГЖИЛ** ᠠᠠᠭᠭᠢᠵᠢᠯᠤ тусг. настаивание.

**ААГЖИХ I** ᠠᠠᠭᠭᠢᠵᠢᠬᠤ I чувствовать себя важным, сильным.

**ААГЖИХ II** постепенно настаиваться.

**ААГЖУУЛАХ** ᠠᠠᠭᠭᠢᠵᠤᠯᠠᠬᠤ аагжих II-ийн үйлдүүл., дать настояться.

**ААГИМ** ᠠᠠᠭᠢᠮ ᠑ душный, знойный, палящий, горячий; пыщащий жаром, зноем; **аагим халуун а)** зной, жарыща, невыносимая (непосильная) жара; палящий зной; б) душный, жаркий; **аагим халуун өдөр** душный (знойный, жаркий) день; **зуны аагим халуунд** в разгаре лета; **аагим цөл** раскалённая, знойная пустыня.

**ААГИХ I** ᠠᠠᠭᠢᠬᠤ I 1) становиться (душным) знойным; **аагисан нар, шаагисан хур ээлжилсэн зун** лето, в продолжении которого знойное солнце сменяясь, чередуется с сильными шумными дождями; 2) вобрать (в себя) лучи (тепло, жар); **илч нь аагисан нэхий дээл** очень тёплый меховой дэли; очень тёплая шуба.

**ААГИХ II** разить, нести из чего-л.; **амнаас архи аагих** хар. нести (разить, вонять, сильно пахнуть) перегаром вина изо рта; **амнаас саримс аагих** вонять (шибать) чесноком (в нос) изо рта.

**ААГЛАГДАХ** ᠠᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ ааглах-ын үйлдэгд., 1) подвергаться чему-л., быть побеждённым; подпадать под действие кого-чего-л.; **хүчинд ааглагдах / хүчинд автах** подвергаться действию силы; подпадать под чью-л. власть; 2) застревать; заклиниваться; защемляться.

**ААГЛАДАГ** ᠠᠠᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠤ унижающий кого-л.

**ААГЛАХ I** ᠠᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ I 1. яриа. превосходить, затмевать, стоять выше, быть на голову выше; **навверняка сумеет, легко осилить (побороть); мэдлэг чадвараар ааглах** превосходить знанием (образованием, осведомлённостью); **тоогоор ааглах** превосходить численностью (числом, по числу, численности, количеству);

**ухаанаар ааглах** превосходить умом; **үгээр ааглах** заткнуть за пояс кого-л., заткнуть рот (горло, глотку) кому-л., замазать рот; **хааш нь ч гаргахгүй ааглах** яриа. а) одерживать (братъ) верх (победу), класть на обе лопатки, брать своё; брать перевес; б) превосходить значительно, превзойти (самого) себя; **хүчээр ааглах / бяраар ааглах** превзойти всех силой; превосходить силой (по силе, в силе); **ааглах гэх** стремиться (хотеть) превзойти кого-что-л.; **битгий ааглаад бай!** не будь высокомерным!; 2) подступать; **түүнийг өвчин ганц ааглажээ** боль подступила к нему; 3) господствовать, главенствовать, первенствовать, властвовать, царить, царствовать; владычествовать; иметь власть над кем-чем-л., действовать силой; **хүчээр ааглан эзлэх / хүчээр ааглан дагуулах** у.т. а) аннексировать, насильственно присоединять; захватывать силой; б) аннексия; **хүчээр ааглан эзлэх бодлого** политика насильственного захвата (присоединения), политика аннексии; **эрх мэдлээр ааглах** исполнять с административным восторгом; 2. **ааглахуй I** –г үз.

**ААГЛАХ II** яриа. 1. 1) скапливаться, набираться, собираться, копиться; **голын хөндийд тэмээ ааглажээ** в речной долине скопилось много верблюдов; 2) преобладать, иметь наибольшее (преимущественное) распространение, доминировать; превалировать; 2. **ааглахуй II** –г үз.; 3. преобладающий, самый распространённый, имеющий наибольшее распространение, доминирующий, господствующий; превалирующий, доминантный.

**ААГЛАХ III** 1. застревать, застрячь, вязнуть, завязнуть; увязнуть; прилипать, прилипать, заклиниваться; **хайчны аагинд эсгий ааглав** на зазубринах ножниц застрял войлок; **хөл асганд ааглах** прилипать (приставать) к ногам (о каменной осыпи); **завязнуть ногами в каменной осыпи**; **хоолойд ааглах** застрячь в горле; **хоолойд яс ааглах** застрячь в горле (о кости); 2. **ааглахуй III** –г үз.

**ААГЛАХУЙ I** 1) превосходство, преимущество, перевес; козырь; 2) господство, главенство, гегемония; верховенство.

**ААГЛАХУЙ II** преобладание, превалирование.

**ААГЛАХУЙ III** застревание, прилипание.

**ААГЛАЧИХАХ I** 1) превосходить, господствовать. нэгэнтээ., превосходить, господствовать.

**ААГЛАЧИХАХ II** ааглах II –ын нэгэнтээ., собираться, скопиться; **хүн гэдэг пиг ааглачихаж** народу пушкой не прошибёшь.

**ААГЛАЧИХАХ III** ааглах III –ын нэгэнтээ., застрячь, завязнуть.

**ААГЛУУ I** 1. превосходящий, превышающий, наилучший, самый лучший; **хүчээр ааглуу** превосходящий (по силе); **хүч таргаар ааглуу** самый жирный, упитанный; **эрдмээр ааглуу** наиболее образованный; превосходящий по знанию; **ааглуу зан високомерие, надменность; ааглуу зан гаргах** вести себя надменно, быть кичливым, высокомерным; 2. превосходство, преимущество; достоинство; **тоогоор ааглуу** численное превосходство; **ааглуу үнэтэй** не по карману; не приступишься, нельзя приступить, кусается в цене, влетит в копеечку, на вес золота.

**ААГЛУУЛАХ I** ааглах –ын үйлдүүл., терпеть поражение; терпеть унижения (из-за недостаточности силы).

**ААГЛУУЛАХ II** ааглах III –ын үйлдүүл., **асганд хөлөө ааглуулах** увязнуть ногами в каменной осыпи; **нохой амандаа яс ааглуулжээ** кость застряла в горле собаки; **сүхээ модонд ааглуулав** топор, вонзившись в бревно (дерево) застрял, топор застрял в бревне (дерево).

**ААГТАЙ I** 1. 1) высокомерный, надменный, гордый, кичливый; буйный; горячий; **аавын хүү аагтай, ахын дүү жаатай** зүйр., үгчил. Папин сынок горделив, а младший брат бравый **агт морь аагтай, аавын хүү аатай** зүйр., үгчил. вещий скакун всегда резв, а папин сынок всегда горд; **хүү хүн аагтай ч түймэр мэт битгий ноц, хүүхэн хүн ааштай ч салхин мэт бүү хуйсгана!** сургаал., үгчил. ХОТЯ КАЖДЫЙ молодой человек имеет свой характер, но не следует горячиться (полыхать как пожар), хотя каждая молодая девушка имеет капризы, но не следует бушевать как ветер; **аагтай залуу нас** весна жизни; бурная молодость; пора возмужалости; возмужалый возраст; **аагтай залуу насанд** в зрелом возрасте, в зрелых годах; во цвете юности живой (лет); на возрасте; **аагтай эр** бравый мужчина; **аагтай эрийн аагийг дарах, шартай эрийн шарыг дарах** цэцэн., үгчил. обуздать гордыню кичливого молодца, дать отпор зазнайству надменного молодца; 2) мощный, могущественный; 2. высокомерно, надменно, кичливо, горделиво; буйно.

**ААГТАЙ II** 1) крепкий, горький, наваристый, с наваром, настоенный; сочный; **аагтай бодос** горькое вещество; **аагтай гич** острая горчица; **аагтай сонгино саримс** горький лук, чеснок; **ягаан хальстай саримс гойд аагтай байдаг** чеснок с розовой кожурой бывает чрезвычайно горьким;

**аагтай цай** крепкий (наваристый) чай; **та аагтай цайнд дуртай юу?** вы любите крепкий чай?; **аагтай ханд** экстракт крепкого чая; **аагтай шөл / хурц шөл** наваристый суп, щи с наваром; **аагтай эм / гашуун эм** горькое лекарство; 2) пикантный, пряный, острый; **аагтай амт / хурц амт** острый на вкус; терпкий вкус; **аагтай багсарга** а) сильно пахнувшие приправы (специи, пряности); б) сильно пахнувший корм; **аагтай өвс** а) пряная (сильно пахнущая) трава; б) рано скошенное сено; **аагтай сөлтэй** хорш. пряный и сочный; **аагтай үнэр / хурц үнэр** острый (крепкий) запах; **аагтай үнэртэх / хурц үнэртэх** сильно пахнуть; **аагтай сүмс** пикантный соус; 3) насыщенный, концентрированный, высокоградусный, злой; забористый; крепкий; сильнодействующий; **аагтай архи / хатуу архи** крепкая (высокоградусная) водка; **аавын сархад нь аагтай, ээжийн цай нь аагтай** зүйр., үгчил. ВОДКА отца горька, чай матери крепок; **аагтай дүнс** злой (забористый, крепкий) трубочный табак; **аагтай уусмал** насыщенный (концентрированный) раствор.

**ААГТАЙВТАР** **аагтайхан**–ы багас., крепковатый.

**ААГТАЙХАН** **аагтай**–н багас., довольно крепкий.

**ААГШИХ I** **1.** 1) возгордиться; загордиться, заважничать, зазнаться, занестись, возомнить (себя) о себе, надуться спесью, напустить на себя важность; **битгий аагш!** не будь высокомерным!; не петушись!; не горячись!; **бяртай гэж аагших** возомнить о себе, что силач; 2) вознестись, вообразить о себе; возмечтать о себе; **өөрийгөө ихэд бодон аагших / биеэ ихэд бодон аагших** вообразить о себе, что он великий человек; 3) становиться надменным, кичливым, надменно вести себя; **2. аагшихуй I**–г үз.

**ААГШИХ II 1.** настаиваться, завариваться, густеть (о чае); сгущаться; **цай аагшив** чай заварился; **2. аагшихуй II**–г үз.

**ААГШИХУЙ I** эгоцентризм, эгоизм.

**ААГШИХУЙ II** настойка, заварка.

**ААГШУУЛАХ I** **аагших I**–ийн үйлдүүл., дать возгордиться, зазнаться кому-л.

**ААГШУУЛАХ II** **аагших II**–ийн үйлдүүл., настаивать; **цай аагшуулах** настоять чай, дать настояться чаю.

**ААГШЧИХАХ** **аагших II**–ийн нэгэнтээ., настояться, завариться.

**ААДАЙЛГАХ** **аадайх**–ын үйлдүүл., укорачивать, делать куцым.

**ААДАЙХ** **яриа.** 1) быть коротким (куцым) (напр. об одежде); 2) быть приземистым (малорослым) (о человеке).

**ААДАЛЗАХ** **аадас**–ыг үз.

**ААДАН** тө., ург. агрон; **хурдан цагаан**–г үз.

**ААДАР** ливень, проливной дождь; гроза; **дуутай аадар** ливень с грозами; **зуны аадар** летние проливные дожди с грозами; **өнгөрөх аадар** быстропроходящий, непродолжительный ливень; **цагаан аадар** скоро проходящий (при солнце) ливень; **аадар бороо** хорш. ливневый (проливной, грозовой) дождь, ливень, гроза; **аадар борооны үүл** грозовая туча; **аадар орох / аадар цутгах** лить, идти (о проливном дожде), ЛИВНЯ ЛИТЬ, ЛИТЬСЯ.

**ААДАС** **аадас аадас хийх** постоянно двигаться (о приземистом, малорослом человеке).

**ААДГА** **аадга хийх** делать непрерывные частые движения (о ком-чем-л. куцем, коротком).

**ААДГАНАХ** идти, двигаться (о человеке в короткой одежде).

**ААДГАР** 1) приземистый; маловатый ростом; **аадгар өвгөн** приземистый старичок; 2) короткополый, кургузый; куций, укороченный, короткий.

**ААДМАГ** сушеный сыр; **аадмаг дэвтээх** размачивать сушеный сыр.

**ААДРЫН** **аадар**–ын харьяал., ливневый, грозовой; **аадрын мөндөр** градина, градинка; **аадрын өмнөх нам гүм** затишье перед грозой; **аадрын ус** ливневые воды; **аадрын үүл** грозовое облако, грозовая туча.

**ААЖАА** **аажий**–г үз.

**ААЖИВТАР** немножко медленно.

**ААЖИВТАРХАН** чуть медленно, чуть потише.

**ААЖИЙ** **яриа.** 1) бабушка, бабка; 2) тётя; 3) орон. нутг. отец, батюшка.

**ААЖИМ** **1.** 1) медленный, медлительный, небыстрый, неспешный, неторопливый, замедленный; вялый; **аажим буурах** а) уменьшаться, убавляться, сокращаться, свёртываться, убывать, спадать, снижаться, понижаться, сбавляться, таять, редеть медленно; б) медленное (постепенное) снижение (падение); в) анаг. лизис; замедленный кризис; **халуун аажим буурах** анаг. лизис, замедленный кризис, снижение температуры; **аажим хөдөлгөөн** неторопливые, медлительные движения; 2) постепенный; **аажим хувьсал** эволюция; **аажим шилжилт** постепенный переход; 3) тихий, спокойный; **аажим хэлбэлзэл** бодос. вековые колебания; **аажим явдал** медленный, тихий ход (шаг, полёт), малый ход; медленная езда, ходьба; 4) анаг. диспластический; **нуруу аажим муруйх** анаг.

диспластический сколиоз позвоночника; **2.** 1) медленно, неторопливо, не торопясь, не спеша, не спешно, медлительно, нерасторопно; **алгуур аажим** хорш. а) медленным темпом; медленно, постепенно; б) медленный, медлительный; **хэтэрхий аажим** хорш. слишком (чересчур) медленно; черепашьим темпом (шагом, ходом); еле-еле, потихоньку; **аажим алхах** шагать медленно; двигаться медленно, еле передвигая ноги; **аажим юүлэх** медленно переливать; **аажим явах** а) идти, ходить потихоньку (тихо, не спеша, медленно); шагать, расхаживать, брести, плестись, тащиться; семенить; **аажим хөдлөх** отправляться (ехать, уезжать, трогаться) не торопясь, немного погодя; отправить по этапу куда-н.; **бид аажим хөдөлнө** мы тронемся не торопясь; 2) постепенно, понемногу, не сразу; мало-помалу, понемножку, потихоньку, полегоньку, помаленьку, исподволь; помалу; не вдруг; по этапу; 3) тихо, тихонько; **морь аажим гэлдэрнэ** тихонько идёт конь; **3.**

медлительность, неторопливость, неспешность, замедленность; **хөгжлийн алгуур аажим байдал** постепенность развития; **хөдөлгөөний аажим байдал** неторопливость движения; состояние замедленного движения.

**ААЖИМДАА** ᠠᠠᠵᠢᠮᠳᠠᠭ 1. постепенно, понемногу, не сразу; мало-помалу, понемножку, потихоньку, полегоньку, помаленьку, исподволь, помалу; не вдруг; **аажимдаа сайжрах** постепенно улучшаться; **2.** после, впоследствии, потом; **аажимдаа болно байлгүй** несомненно образуется потихоньку.

**ААЖИМДАЛ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠳᠠᠯ замедление.

**ААЖИМДАСХИЙХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ ещё медленнее, не спеша.

**ААЖИМДАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠳᠠᠬ 1) быть слишком тихим, спокойным, медленным, не торопиться, не спешить; 2) замедляться, затягиваться; тормозиться, стопориться; задерживаться, застревать, мешкать, канителиться, копаться; 3) отставать.

**ААЖИМДУУЛАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **аажимдах**-ын үйлдүүл., замедлять; затягивать, задерживать.

**ААЖИМДЧИХАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **аажимдах**-ын нэгэнтээ., замедляться, задерживаться.

**ААЖИМЛАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠯᠠᠬ делать что-л. медленно, тихо, с прохладцей; медлить, мешкать.

**ААЖИМРАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠷᠠᠬ становиться спокойным (медленным, медлительным, тихим).

**ААЖИМСАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠰᠠᠬ замедляться, убавляться (о скорости); **галт тэрэгний хурд аажимсав** скорость поезда убавилась.

**ААЖИМСГАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠰᠭᠠᠬ **аажимсах**-ын үйлдүүл., **аажимтгах**-ыг үз.

**ААЖИМСУУЛАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **аажимсах**-ын үйлдүүл., замедлить, замедлять, сбавлять (о скорости).

**ААЖИМТАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠲᠠᠬ становиться ещё более медленным, медлительным.

**ААЖИМТГАХ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠲᠭᠠᠬ **аажимтах**-ын үйлдүүл., **1.** 1) замедлять, убавлять (скорость); **алхаагаа аажимтгах** замедлить шаг; 2) продлевать, увеличивать (срок); **2.**

**аажимтгахуй**-г үз.

**ААЖИМТГАХУЙ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠲᠭᠠᠬᠤᠶᠢ замедление (действие, которое совершается под воздействием кого-чего-л.).

**ААЖИМХАН** ᠠᠠᠵᠢᠮᠬᠠᠨ **аажим**-ын багас., ИСПОДВОЛЬ.

**ААЖИМШИГ** ᠠᠠᠵᠢᠮᠰᠢᠭ постепенно, потихоньку.

**ААЖМААР** ᠠᠠᠵᠢᠮᠠᠭ 1) постепенно, понемногу, не сразу; мало-помалу, понемножку, потихоньку, полегоньку, помаленьку, исподволь; не вдруг; **аажим аажмаар** хорш. а) полегоньку да помаленьку; б) шаг за шагом; пядь за пядью; слово за слово; **өвчтөн аажмаар дээрдэж байна** большой понемногу поправляется; **тэнгэр аажмаар цэлмэв** небо понемногу прояснилось; 2) замедленно, неторопливо, не торопясь, не спеша, неспешно, нерасторопно, медленным темпом, потихоньку; **аажмаар хийх** делать что-л. постепенно.

**ААЖУУ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠤ **1.** 1) неторопливый, замедленный, небыстрый, медлительный; **аажуу алхаа** неторопливая походка; **аажуу хөдөлгөөн** медлительное движение; **аажуу яриа** неторопливая беседа, мерная речь; 2) спокойный, тихий; **аажуу уужуу цаг** спокойное, тихое время; **2.** 1) неторопливость, неспешность, медлительность, замедленность; 2) неповоротливость, нерасторопность, мешкотность; **аажуу явдал** медлительность; **3.** 1) неторопливо, медленно, не торопясь, не спеша, неспешно, нерасторопно, медленным темпом, потихоньку; по малости; 2) спокойно; **аажуу уужуу** хорш. спокойно, тихо, постепенно; **аажуу уужуу ярилцаж** неторопливо побеседуем; 3) поздно, попозже; **өнөө өглөө хотоос аажуу гарав** сегодня утром выехали из города с задержкой (поздновато).

**ААЖУУВТАР** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ немного медленнее, тише.

**ААЖУУДАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠠᠬ **1.** быть слишком тихим, медленным, не спешить, не торопиться; **аажуудвал хожимдоно** если не поспешить, то можно опоздать; **2.** **аажуудахуй**-г үз.

**ААЖУУДАХУЙ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠤᠢ замедление; медлительность, мешкотность (с оттенком нежелательности данного качества).

**ААЖУУДУУЛАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **аажуудах**–ын үйлдүүл., не торопить.

**ААЖУУДЧИХАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **аажуудах**–ын нэгэнтээ., успокаиваться.

**ААЖУУРАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠷᠠᠬᠤ 1) успокаиваться, утихомириваться; 2) замедляться, убавляться (о скорости).

**ААЖУУРУУЛАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **аажуурах**–ын үйлдүүл., 1) успокаивать, утихомиривать; утихомирить; 2) замедлять, убавлять (скорость).

**ААЖУУРЧИХАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **аажуурах**–ын нэгэнтээ.

**ААЖУУСАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠰᠠᠬᠤ 1) понемногу успокаиваться; 2) постепенно замедлять, сбавлять (скорость).

**ААЖУУСГАГЧ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠭᠴᠢ замедлитель.

**ААЖУУСГАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠰᠭᠠᠬᠤ **аажуусах**–ын үйлдүүл., замедлять; **алхаагаа аажуусгах** замедлить свой шаг.

**ААЖУУСГАЧИХАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠰᠭᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ **аажуусгах**–ын нэгэнтээ., замедлить; понизить.

**ААЖУУТАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠮᠠᠬᠤ замедляться, убавляться (о скорости).

**ААЖУУТГАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠮᠠᠬᠤ **аажуудах**–ын үйлдүүл., не торопить, замедлять, **ВЫЗЫВАТЬ** с чьей-л. стороны **задержку**.

**ААЖУУТГАЧИХАХ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠮᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **аажуутгах**–ын нэгэнтээ., замедлять; понижать.

**ААЖУУХАН** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠬᠠᠨ 1. медленный, тихий; спокойный; 2. 1) тихонько, медленно; не торопясь; **аажуухан алх!** шагай потише, тихонько!; **аажуухан явах** идти медленно, не спеша, не торопясь; 2) попозже; **бид маргааш аажуухан босно** мы завтра встанем попозже.

**ААЖУУШИГ** ᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠰᠢᠭᠢ 1) немного медленнее; 2) немного попозже.

**ААЗАЙ I** ᠠᠠᠵᠠᠢ нутг. 1) пожилая женщина; 2) жена.

**ААЗАЙ II** нутг. красивый, чудесный, нарядный, элегантный.

**ААЗАЙЛГАХ** ᠠᠠᠵᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **аазайх**–ын үйлдүүл., 1) делать коротким; 2) скалить, щерить зубы.

**ААЗАЙХ** ᠠᠠᠵᠠᠢᠬᠤ 1) становиться коротким; 2) оскаливаться, ощериваться.

**ААЗАЛЗАХ** ᠠᠠᠵᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **аазас**–ыг үз.

**ААЗАС** ᠠᠠᠵᠠᠰ: **аазас аазас хийх** постоянно двигать челюстью, зубами, обнажая зубы (о ком-л. оскалившемся).

**ААЗГА** ᠠᠠᠵᠭᠠ: **аазга аазга хийх** делать непрерывное движение губами, показывая оскал зубов.

**ААЗГАЙ** ᠠᠠᠵᠭᠠᠢ яриа. 1) возмущение, гнев; **аазгай хөдлөх а)** приходиться в негодование от кого-чего-л.; **возмущаться, негодовать; удариться** (войти, вломиться) в амбицию; б) проявлять

зависть; **аазгай нь хөдлөөд** за печёнку берёт (задел); **аазгайгий нь хөдөлгөх а)** вызывать возмущение, приводить в негодование, подпустить шпильку; б) вызывать, возбуждать чувство зависти, досады у кого-л.; в) затрагивать, задевать чье-л. самолюбие; 2) зависть, чувство досады; ревность.

**ААЗГАНАХ** ᠠᠠᠵᠭᠠᠨᠠᠬᠤ 1) **аазга**–ыг үз.; 2) приходиться в негодование от кого-чего-л., возмущаться, негодовать.

**ААЗГАНУУЛАХ** ᠠᠠᠵᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **аазганах**–ын үйлдүүл.

**ААЗГАР** ᠠᠠᠵᠭᠠᠷ 1. шавж. паучок; 2. 1) короткий; 2) оскаленный, с оскалом.

**ААЛАХ** ᠠᠠᠯᠠᠬᠤ хэл.шинж. 1. акать; 2. аканье; 3. акающий; **аалдаг аялгуу** акающий говор.

**ААЛЖ** ᠠᠠᠯᠵᠢ **аалз**–ыг үз.

**ААЛЗ(АН)** ᠠᠠᠯᠵ(ᠠᠨ) шавж. паук; мизгирь; тенетник; **бяцхан аалз** паучок, паучишка; **бээрсэн аалз шиг** как замёрзший (прозябший) паук; как сонная муха; **улаан аалз** шавж. паутинный клещик; **эмэгчин аалз** шавж. паучиха; **аалз шүлсээ сүлжиж байна** паук ткёт паутину; **аалз хэлбэртэн** паукообразные; арахниды; **аалз шиг** паукообразный; **наподобие** паука; **аалз харвал алж бай, агримба харвал мөргөж бай!** хууч. увидишь паука – дави, увидишь монаха – молишь (паук считается самым несправедливым жалким существом, которое растёт за счет поедания матери); **аалз шиг арваганаж, хорхой шиг хотолзох** зүйр. растопыриться (взьерошиться) наподобие паука, изгибаться (извиваться) как червячок; **аалз хүртэл биендээ хүрэхээр атирдаг** цэцэн. даже паук сжимается (скрючивается), когда к нему прикасаются (прикоснутся); встать на дыбы; выразить своё несогласие (протест) с чем-л.; **амаар аалз алах биш, үгээр өт үхэх биш** зүйр. словом и комара (паука) не убьёшь; **аалз судлал** арахнология.

**ААЛЗАНЦАР** ᠠᠠᠯᠵᠠᠨᠴᠠᠷ шавж. паучок, паучишка; паучище.

**ААЛЗАРХАГ** ᠠᠠᠯᠵᠠᠷᠬᠠᠭ 1) паутиновый; 2) пауковидный.

**ААЛЗАРХУУ** ᠠᠠᠯᠵᠠᠷᠬᠤᠭᠤ пауковидный, паукообразный, паутинный; паучий.

**ААЛЗГАНА** ᠠᠠᠯᠵᠭᠠᠨᠠ ург. паучник.

**ААЛЗНЫ** ᠠᠠᠯᠵᠠᠨᠢ **аалз(н)**–ы харьяал., паучий; **аалзны саг / аалзны авгалдай** пауковы (паучьи) яйца; **аалзны баг** шавж.суд. арахниды; **аалзны бүрхэвч** паутинная оболочка; **аалзны мөрөөр арав хонох, хорхойн мөрөөр хорь хонох** зүйр. идти черепашьим шагом; идти шаг за шагом, медленно, но верно (үгчил. если идти по следу паука, то поночуешь десять дней, а если идти по следу червяка, то поночуешь двадцать дней); **аалзны үүр** паучье гнездо; паучище; **аалзны шүлс** паутина, паутинка

(үгчил. паучья слюна); **аалзны шүлс шиг нарийхан** тонкий как паутина; **аалзны шүлсэн утас** паутинка (нити из паутинной сети или ткани).

**ААЛЗТАЙ** **ᠠᠠᠯᠤᠰᠤᠲᠠᠢ** паутинистый.

**ААЛЗТАХ** **ᠠᠠᠯᠤᠰᠤᠲᠠᠬᠤ** 1. появляться, заводиться (о пауках); 2. шавж.суд. арахнозы, арахноидит.

**ААЛЗЫН** **ᠠᠠᠯᠤᠰᠤᠨ** аалзны-г үз., **аргийн чинээ хар гэртэй**, аалзын чинээ хар даагатай аман.зох. имеющий чёрную юрту величиной с плетёную корзину (для кизяка), имеющий клячу-жерёбенка величиной с паучка.

**ААЛИГ** **ᠠᠠᠯᠢᠭ**: **аалиг алим** ург. дикое яблоко; **агалиг**-ийг үз.

**ААЛИЛАХ** **ᠠᠠᠯᠢᠯᠠᠬᠤ** кокетничать; флиртовать.

**ААЛЬ I** **ᠠᠠᠯᠢ** 1) характер, нрав, поведение; **зан ааль / ааль араншин / ааль авир** хорш. характер, нрав, поведение; **сайн ааль** хороший тон, хорошее поведение; **сайн аалиар нэр олох, муу аалиар нэр алдах** зүйр., үгчил. благодаря хорошему поведению доброе имя приобретёшь, а из-за плохого поведения имя своё потеряешь; **ааль сайтай** с хорошим характером (нравом); 2) обыкновение, поведение, повадка, привычка.

**ААЛЬ II** зарим. медленно, тихо; не спеша; осторожно.

**ААЛЬ III: ааль тоть** шувуу. араканта (попугай).

**ААЛЬГҮЙ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢ** · **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢ** 1. 1) кокетливый; избалованный; невоспитанный; игривый; шаловливый; не знающий удержу; непутёвый; беспутный; **аальгүй зан** кокетливое, непристойное поведение; **аальгүй охин** а) избалованная девчонка; б) шалунья; кокетливая, жеманная девчонка; **аальгүй хүн** **ажилгүй, агсан морь хөлгүй** зүйр., үгчил. непутёвый человек всегда без работы, а горячий (резвый) конь всегда без ног; **аальгүй хүүхэн** кокетка, кокетливая девушка; игрунья, жеманница; **аальгүй хүүхэн үгэнд унах, агсам морь нүхэнд унах** зүйр. резвый (горячий) конь спотыкается в яме, кокетливая девушка спотыкается на слове; **аальгүйгээс хамаргүй нь дээр** сургаал., ёж. лучше предпочесть безносую, чем непутёвую (беспутную); 2) жеманный; 3) не умеющий себя вести, невоспитанный, непокойный; 4) капризный; 2. кокетливо, игриво; 3. кокетство, кокетливость, игривость; фривольность, жеманство.

**ААЛЬГҮЙВТЭР** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠪᠲᠦᠷ** немного кокетливый, жеманный.

**ААЛЬГҮЙДҮҮ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦ** довольно кокетливый, жеманный.

**ААЛЬГҮЙДЭХ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ** 1) быть слишком жеманным, кокетливым; 2) не уметь вести себя.

**ААЛЬГҮЙРХЭХ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡ** кокетствовать.

**ААЛЬГҮЙРЭХ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠷᠡᠬᠡ** становится кокетливым.

**ААЛЬГҮЙТҮҮЛЭХ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ**

**аальгүйтэх**-ийн үйлдүүл.

**ААЛЬГҮЙТЭХ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡ** 1. 1) кокетничать, заигрывать; шалить; **аальгүйтэн инээх** кокетливо смеяться; претенциозный смех; **жийтганан аальгүйтэх** үл. тааш. строить (делать) глазки кому-н., играть (стрелять) глазами; 2) рисоваться, позировать, кокетничать; **хүзүү сээрээ холбон аальгүйтэх** үл.тааш. на шею вешаться кому-н., на шее виснуть у кого-л.; 3) угодничать, умильничать, угодливо заискивать; строить глазки; 4) жеманничать, любезничать, прельщать, красоваться; 5) дурачиться, дурить; 6) быть верхоглядом, относиться легкомысленно; разбаловаться; 7) шалить; 2. **аальгүйтэхүй**-г үз.

**ААЛЬГҮЙТЧИХЭХ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠲᠤᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **аальгүйтэх**-ийн нэгэнтээ., кокетничать; жеманничать.

**ААЛЬГҮЙТЭХҮЙ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡᠬᠡ** 1) рисовка, поза; 2) кокетство, кокетливость; игривость; 3) шалость.

**ААЛЬГҮЙХЭН** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠬᠡᠨ** **аальгүй**-н багас., довольно кокетливый.

**ААЛЬГҮЙШИГ** **ᠠᠠᠯᠢᠭᠦᠢᠰᠢᠬᠡ** слишком кокетливый.

**ААН** **ᠠᠠᠨ** I аялга. а (при выяснении, уточнении, удостоверении); **чи юү гэв, аан?** что ты сказал, а?; **эсвэл чи дургүй байна уу, аан?** может быть тебе не хочется, а?; **тийм биз дээ хө, аан!** так ведь, а?; **та нар явах уу, аль үгүй юү, аан?** а, вы поедете или нет?; **аан, юү гэнэ ээ?** а, что ты говоришь?

**ААН II** аялга. да! (употребляется для привлечения внимания к своему разговору); **хүү минь, чи аан гэж бай!** да! сынок, слушай меня!; **аан гээд уун гэж бай!** слушай и внимай!; **аан уунгүй** хорш. буквально, дословно, слово в слово; **аан уунгүй тэмдэглэж, бичиж авах** брать на заметку, записывать всё досконально, не упуская ни слова.

**ААН III** аялга. да ну! (при понимании); **аан, тэгээ юү, мэдлээ!** да ну!, уже сделал?!; **понял!**, понятно!

**ААН IV** аялга. аа, да-да... (при невнимании, игнорировании, пренебрежении, презрении); **аан, гэсгээд хариу хэлсэнгүй** сказал как будто аа, да-да, но ответа не последовало; **юү болоов?** – **аан, нэг их сүртэй юм болоогүй ээ!** – что случилось? – да, ничего особенного; **аан, тэр ч яамай!** а, он так себе!; **аан, яав л гэж!** ну что же!

**ААНАЙ** **ᠠᠠᠨᠠᠢ** I үл.ойш. 1) опять, снова (о человеке, надоедающем чем-л. другим); всё тот же; **аанай бороо оров** опять пошёл дождь; **аанай нөгөө л Очир** всё тот же Очир; 2) по-прежнему, по-старому, как и раньше; тот самый, этот самый; то же самое, одно и то же; **аанай улигт** как заведённый (заведённая машина); заладить своё; опять двадцать пять; **аанай хэвээрээ** опять же, опять таки, всё по-прежнему; **дуугүй байгаа нь аль вэ, аанай мэтгэсээр** л ему бы молчать, а он всё спорит.

**ААНАЙ II** I. 1) ещё не...; пока ещё не...; **аанай, амжаагүй л байна** пока ещё не успеваем; **аанай л а)** а ещё; туда же; б) вечная история; опять двадцать пять; 2) чуть не; **аанай л уначих шахав / золтой л уначихсангүй** чуть было не упал, но к счастью, устоял; 2. медленный.

**ААНАЙВТАР** **ᠠᠠᠨᠠᠢᠪᠲᠠᠷ** довольно медлительный, вялый, флегматичный.

**ААНАЙДАХ** **ᠠᠠᠨᠠᠢᠳᠠᠬ** быть слишком медлительным, неуклюжим, флегматичным.

**ААНАЙРАХ** **ᠠᠠᠨᠠᠢᠷᠠᠬ** становится медлительным, неуклюжим.

**ААНАЙТАХ** **ᠠᠠᠨᠠᠢᠲᠠᠬ** проявлять медлительность.

**ААНАЙХАН** **ᠠᠠᠨᠠᠢᠬᠠᠨ** / **аанай**–н багас., 1. неважный, так себе, плохой; серый; **аанайхан морь** неважный конь; 2. ничего себе, довольно таки; 3. пока ещё не...; ещё не...

**ААНАЙШИХ** **ᠠᠠᠨᠠᠢᠰᠢᠬ** становится заурядным, захудалым.

**ААНАЙШРАХ** **ᠠᠠᠨᠠᠢᠰᠢᠷᠠᠬ** выглядеть неважно, становится никудышным на вид.

**ААНД** **ᠠᠠᠨᠳ**: **аанд нь** яриа. самотёком; **аанд нь (зөнд нь) орхих** пускать на самотёк, оставлять на произвол судьбы.

**ААНДАА I** **ᠠᠠᠨᠳᠠᠭ** I. само собой, помимо воли, бессознательно; машинально; автоматически; 2. машинальный, автоматический; бессознательный; 3. 1) по пути, попутно; **түүн лүү аандаа орж очив** попутно зашёл к нему; 2) в дальнейшем; со временем; **аандаа тар нь танигдана** в будущем откроется её (его) истинное нутро.

**ААНДАА II** просто так, вообще; **хар аандаа** яриа. по наитию (свыше); **аандаа гарсан** появившийся сам по себе; **аандаа явах** идти (просто так) без особой цели.

**ААНТАЙ** **ᠠᠠᠨᠲᠠᠢ**: **аантай уунтай** хорш. а) как аукнется, так и откликнется; как свистнуло, так и гаркнуло; каков голосок, таков отголосок; б) каков привет, таков и ответ; на добрый привет – добрый ответ; **хүн амьтантай аантай уунтай яв!** с людьми надо быть в добрых отношениях; к людям надо относиться по-людски!

**ААР** **ᠠᠠᠷ**: **аар саар** хорш. 1. 1) мелкий, мелочный, пустяковый, пустячный; **аар саар ажил** пустяковая работа; **аар саар хэрэг** пустячное дело; **аар саар засвар** мелкий, текущий ремонт; мелкие поправки; **аар саарханы луйварчин** мелкий жулик, мошенник; 2) посредственный, средний, обыкновенный, пустой, заурядный; 2. несколько, немного, малость; пустяк; мелочь; **аар саар юм** мелочь, кое-что, безделица, пустяк; **аар саар юм авахаар хотод ирэв** приехал в город купить чего-нибудь (кое-что) из мелочей; **аар саар юм биш** это не пустяк, не безделица; не фунт изюму; **аар саар юм бэлэглэв** подарил пустяковину; **аар саар юмаар оролдох** заниматься пустяками; **аар саар юмаар хөөцөлдөх а)** заниматься пустяками, размениваться на мелочи; б) размениваться на мелкую монету; **аар саар юман дээрээс ам муруйх** поспорить с кем-л. из-за какой-то ерунды (из-за пустяков); **аар саар юманд авъяас чадлаа барах** зря (попусту) растрчивать свои способности, размениваться по мелочам; **аар саар юмны** мелочный; **аар саарханаар арга саам хийх хэрэггүй** хууч. не следует размениваться на мелочи.

**ААРАГ** **ᠠᠠᠷᠠᠭ** газ.зүй. 1) сильно расчленённый рельеф; гряда холмов; 2) мелкосопочник, скалистые, каменистые мелкосопочники; 3) высохшее русло потока; дождевая рытвина (на склоне горы); канава; **аариг**–ийг үз.

**ААРАНЖИН** **ᠠᠠᠷᠠᠨᠵᠢᠨ**: **ааранжин ууранжин / ааранжин ээрэнжин** хорш. абракадабра; заговор.

**ААРАХ I** **ᠠᠠᠷᠠᠬ** зарим. 1) шуметь, кричать, скандалить (при ссоре, драке); 2) **аарах гаарах** хорш. бушевать, поднимать шум и крик, поднимать бучу, устраивать переполох.

**ААРАХ II** зарим. **Ээрэх**–ийг үз.

**ААРИГ** **ᠠᠠᠷᠢᠭ** газ.зүй. мелкие складки гор; неровная, изборождённая складками местность.

**ААРИГЛАХ I** **ᠠᠠᠷᠢᠭᠯᠠᠬ** I идти по неровной, овражистой, сильно пересечённой местности.

**ААРИГЛАХ II** 1) спадать (о нарыве, опухоли); 2) неметь, затекать, деревенеть.

**ААРМАГ** **ᠠᠠᠷᠮᠠᠭ** 1) чёрная гречневая мука; 2) творожная масса (остающаяся после перегонки молочной водки).

**ААРМАГЛАХ** **ᠠᠠᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠬ** готовить гречневую муку.

**ААРУУЛ** **ᠠᠠᠷᠠᠭᠤᠯ** арул (род сушеного творога, изготовленный из простокваши), сушёные творожные изделия (заготовленные на зиму); **хатуу ааруул а)** твёрдый арул; б) шилж. крепкий орех; орешек не по зубам; не моего (твоего, его, нашего)

ума дело; **шүд унасан хойно ааруул таарах** цэцэн. когда зубов нет, орехи уже ни к чему; **хорхой ааруул** мелкий сушеный арул (үгчил. червеобразный); **ааруул үүрүүл** хорш. крупные и мелкие арулы; **ааруул хурууд** хорш. арул и хурут (разный по форме сушеный творог); **ааруул хуруудаар хооллох** питаться одним сушёным творогом; **ааруул хэмлэх** грызть арул; **ааруул ээзгий** хорш. сушёные творожные изделия в виде арула и брынзы; **ааруулын амт** вкус арула.

**ААРУУЛТАЙ** **ᠠᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠢ** с арулом, творожный; **ааруултай уут** мешок с арулом; **ааруултай цай** чай с арулом.

**ААРХАГ** **ᠠᠠᠷᠬᠠᠭ** чванный, чванливый.

**ААРХАЛ** **ᠠᠠᠷᠬᠠᠯ** самодовольство, самовлюблённость, самолюбование, сомнение, амбиция.

**ААРХАХ** **ᠠᠠᠷᠬᠠᠬ** 1. 1) кичиться, чваниться; проявлять надменность, амбициозность; 2) много о себе воображать; задаваться, возноситься; 3) напускать на себя важность, показывать спесь, мнить о себе, много брать на себя; заноситься, зазнаваться, важничать, гордиться; 2. **аархахуй** –г үз.

**ААРХАХУИ** **ᠠᠠᠷᠬᠠᠬᠠᠬᠤ** сомнение.

**ААРХУУ** **ᠠᠠᠷᠬᠤᠭᠤ** 1. 1) самоуверенный, самонадеянный; **аархуу байдал** а) самоуверенность, самонадеянность, апломб; б) высокомерие, надменность, важность, спесь, кичливость, чванство, чванливость, заносчивость; в) зазнайство; гонор, фанаберия; форс; гордыня; 2) самодовольный, самовлюблённый; 3) высокомерный, гордый, надменный, важный, спесивый, кичливый, чванный, чванливый, напыщенный, заносчивый; кичащийся своей силой; **аархуу хүн** спесивый человек, спесивец; гордец; зазнайка; 4) надутый, амбициозный, тщеславный, барственный; 2. 1) самоуверенно, самонадеянно, с апломбом; 2) высокомерно, надменно, свысока, важно, спесиво, кичливо, чванно, чванливо, заносчиво.

**ААРХУУ II** тусг. типа А; **аархуу / а маягийн** типа а; а-образный.

**ААРЦ** **ᠠᠠᠷᠠᠴ** 1) арц (творог, приготовленный из свежезаквашенного молока); Творожная масса (остающаяся после перегонки молочной водки); **будаатай аарц** творог с рисом; **таргийн аарц** творог из простокваши; **үзэмтэй аарц** творог с изюмом; **цагааны аарц / тогооны аарц** арц (высушенные остатки творожного осадка после перегонки молочной водки); **өглөөний унднаар цөцгийтэй шинэ аарц өгөв** к завтраку подали свежий творог со сметаной; **чихэртэй аарц** творог с сахаром; **шахсан аарц** отжатый пресный творог; **шүүж хатаасан аарц** отцеженный и высушенный

творог; **шүүсэн аарц** творог под гнётом; творожистый осадок; **аарц буцалгах** кипятить творог; **сүүнд аарц зуурах** смешивать творог с молоком; **аарц зүсэх** разрезать творог; **хялгасаар аарц зүсэх** разрезать творог конским волосом; **аарц хийх** готовить творог, арц; **аарц эдүүлэх** квасить, заквашивать творог; **аарцан самнаа** творожник, сырник; 2) кипячёный тарак, кумыс; 3) шилж. выжатый лимон; **аарц болох** а) получать творог, арц; б) шилж. лишиться сил, изнемочь (үгчил. превратиться в арц); **олон бөхтэй дараа дараагаар барилдаад бүүр аарц болжээ** после нескольких поединков, проведённых подряд, стал как выжатый лимон.

**ААРЦАГ** **ᠠᠠᠷᠠᠴᠠᠭ** бие.зүй. 1. 1) таз; симфиз; **аарцаг хэмжих** анаг. измерение таза; **аарцагаараа нийлэх** анаг. лонное сращение; ишиопагия; 2) промежность; **аарцаг доогуур нь гүйж гарав** он пробежал между его ног; **аранзалыг унавч аарцагт наалддаггүй, амттыг идэвч араанд наалддаггүй** зүйр. По промежности не определишь, что ездил на аранзале (на резвом рыжке), по зубам не определишь, что ел вкусное (үгчил. сколько бы ни ездил верхом конь аранзал не прилипнет к промежности, сколько бы ни ел вкусного, оно к зубам не пристанет); 3) лобковая кость; 4) **ааг III**–ийг үз.; 2. тазовый; **аарцаг яс** тазовая кость; кость таза.

**ААРЦГИЙН** **ᠠᠠᠷᠠᠴᠠᠭᠢᠶᠢᠨ** / **аарцаг**–ийн харьяал., тазовый; лонный; **аарцгийн хавь / аарцгийн орчин** анаг. лонная область; **аарцгийн холбоо** анаг. лонное соединение; тазовая связка.

**ААРЦЛАХ** **ᠠᠠᠷᠠᠴᠢᠯᠠᠬ** 1. заквасить молоко на творог; 2. **аарцлахуй**–г үз.

**ААРЦЛАХУИ** **ᠠᠠᠷᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** заквашивание молока для приготовления творога.

**ААРЦНЫ** **ᠠᠠᠷᠠᠴᠢᠨ** / **аарц(н)**–ы харьяал., творожный; **аарцны сав** творожница (посуда).

**ААРЦТАЙ** **ᠠᠠᠷᠠᠴᠢᠲᠠᠢ** с творогом; творожный; **аарцтай бин** лепёшка с творогом; **аарцтай зөөхий** пенки с творогом; **аарцтай нухууш** творожник, сырник; **аарцтай хуймаг** блинчики с творогом; **аарцтай хуушуур** ватрушка.

**ААТАЙ I** **ᠠᠠᠲᠠᠢ** 1. 1) высокомерный, надменный, спесивый, кичливый, чванный, чванливый, напыщенный, важный; 2) заносчивый; надутый; амбициозный, зазнавшийся; 3) самонадеянный, самоуверенный; 4) хвастливый; **баахан аатай** с ветерком в голове; 2. 1) высокомерно, надменно, свысока, важно, спесиво, кичливо, чванно, чванливо, заносчиво; 2) самонадеянно, самоуверенно, с апломбом; **аатай хүн** спесивый (чванливый, высокомерный, надменный, заносчивый) человек; человек с

гономом (амбицией); **бяртай хүн аатай байдаг** силач всегда самоуверен.

**ААТАЙ II** яриа. набивший руку на чём; мастер в своём деле; талантливый; привычный к чему-л.; не внове, не в диковину, не привыкать; не впервой; **утга зохиолын орчуулгад Ринчиндорж гуай үнэхээр аатай** Ринчиндорж, действительно, мастер литературного перевода.

**ААТАЙ III: аатай тотинцог** шувуу. рикунлик красивый (один из видов попугая).

**ААТАН** **1.** маловат, невеликий ростом; **2.** пигмей; **аатан тагалцаг** шог. от горшка два вершка; мальчик с пальчик; мужичок с ноготок; коротыш(ка).

**ААТАХ** **1)** возгордиться; загордиться, заважничать, заняться, возомнить себя, мнить о себе много, много брать на себя, напустить на себя важность; **баяндаа аатах** кичиться своим богатством, возгордиться своим богатством; **бяртайдаа аатах** кичиться своей силой; **2)** вознестись, вообразить о себе; **3)** становиться надменным, кичливым; надменно вести себя.

**ААТГА** **аатга аатга** хорш. ВАЖНО, горделиво.

**ААТГАНАХ** **аатайх**-ын олонтаа., ходить выпятив грудь; ходить гоголем.

**ААТГАНУУЛАХ** **аатганах**-ын үйлдүүл.

**ААТГАР** **аатан**-г үз.

**ААХАР** **аахар шийхэр / аахар шаахар** хорш. **1.** разные мелочи, всякие пустяки; **2.** **1)** незначительный, не имеющий большого значения, не заслуживающий (не стоящий) внимания, незначащий, мелкий, ничтожный; **аахар шаахар асуудал** незначащий, второстепенный вопрос; **2)** мелочный, смехотворный, дешёвый, грошовый, пустяковый, пустячный; **аахар шаахар бараа** мелкий товар, мелочь, галантерея; **аахар шаахар барааны дэлгүүр** галантерейный магазин, мелочная лавка; **аахар шаахар бэлэг** пустяковый подарок; ничтожный подарок; аахар шаахар зараанд на мелкие расходы; на иголки (булавки); **аахар шаахар наймаа** а) негоция; мелочная торговля; б) лавочник, торгаш; **аахар шаахар юм** а) пустяковая вещь, вещица; кое-что; б) детские игрушки, мелочь, побрякушки, всякая ерунда, чепуха; пустяковина; в) пустяковый повод; **аахар шаахар юманд зарах** а) расходовать на всякую мелочь, на пустяки; б) служить (быть) на посылках; **3)** плёвый, чепуховый, ерундовый, малозначительный; **4)** нестоящий, несерьёзный, несущественный, второстепенный, маловажный, мелкий; **аахар**

**шаахар хэрэг** маловажный, мелкий проступок.

**ААХИА** яриа., нутг. **аа хө**-г үз.

**ААХИЛААЧИН** **1)** страдающий одышкой; **2)** шилж. преувеличивающий; **аахилаачингийн дэргэд уухилаачин** хэлц. а) глаза глядят, а руки делают; лес рубят – щепки летят; б) шум по пустякам; много шума из ничего; стучаться (ломиться) в открытую дверь.

**ААХИЛАЛДАХ** **аахилах**-ын үйлдэл., **1)** сопеть, тяжело дышать (о многих); **2)** беспокоиться.

**ААХИЛАЛЦАХ** **аахилах**-ын үйлдэл.

**ААХИЛАХ** **1.** **1)** дышать тяжело и часто, запыхаться, пыхтеть, кряхтеть, задыхаться от жары; **хурдан гүйснээс аахилах** запыхаться от быстрого бега; **нохой аахилах** собака запыхалась; **хаяа нь шуулттай гэрийн гадаа, халуурхсан нохой хэлээ гарган аахилна** возле юрты, у которой подобраны нижние концы кошмы, высунув язык и задыхаясь от жары, лежит собака; **халуунд аахилах** задыхаться от жары; **аахилж уухилах / уухилж аахилах** хорш. кряхтеть; задыхаться, тяжело дышать (после бега или усиленной работы и от жары); **аахилж хэвтэх / аахилж уухилж хэвтэх** лежать тяжело дыша; **тэр аахилсаар босов** он встал, тяжело дыша; **нэг нь хөдөлж, долоо нь аахилах** зүйр. один с сошкой, а семеро с ложкой; один рубит, семеро в кулаки трубят; **2)** шилж. преувеличивать; **өргөхий нь чи өргө, аахилахы нь би аахилъя** ёж. ты поднимай, а я буду пыхтеть; поднимать будешь ты, а пыхтеть буду я; **аахилахы нь бид аахилах** руками махать; люди пахать, а мы руками махать; **хий худлаа аахилах** только для видимости пыхтеть; делать много шума из ничего; **дасгал бодох гэж аахилах** пыхтеть над упражнением; **эвдэрхий мотортой ноцолдож жолооч бүтэн цаг аахилав** шофёр целый час пыхтел над неисправным мотором; **2.** аахилахуй-г үз.

**ААХИЛАХУЙ** пыхтение, кряхтение.

**ААХИЛУУЛАХ** **1)** аахилах-ын үйлдүүл; **2)** бить в набат.

**ААХИЛЧИХАХ** **аахилах**-ын нэгэнтээ., запыхаться, пыхтеть.

**ААХИХ** зарим. **ТЯЖЕЛО** дышать от жары, задыхаться.

**ААХЬ** **аахь уухь** хорш. а) впопыхах, второпях, в спешке; тяжело дыша; не переводя дыхания; задыхаясь (от бега); что есть духу; б) на скорую руку, как на пожар; в пожарном порядке; **аахь уухь болох** пороть

горячку; не терпится кому-л.; **аахь уухь болов** дух занялся (заняло); **аахь уухь болон хурдлав а)** бежать во весь дух (что есть духу); б) нажимать на все педали; **аахь уухь явах** высунув (высунувши) язык (бежать).

**ААШ I** **ᠠᠠᠰᠢ** поведение, норов; повадка, манеры, ухватки, замашки; обхождение, настроение; характер, натура; нрав; **ад мөрийн ааш** хар. норов; безобразное поведение; **ад мөрийн ааш гаргах** вожжа (шлея) под хвост попала кому-л.; валять (ломать, корчить) дурака; капризничать; привередничать; **адайр ааш** прихоть, каприз; **арслангийн ааш хаванд таарахгүй** зүйр. паны дерутся, а у хлопцев чубы летят (үгчил. ухватки льва болонке не подходят); **бүдүүлэг ааш авир** грубые выходки; **гаж буруу ааш** дурь, блажь, каприз, прихоть, причуда; фантазия; **дээрэлхүү ааш** барские замашки; **зөөлөн ааш** мягкий характер; слабая струнка; **малын ааш** норов скотины; поведение (повадка) скота; **муу ааш** плохой характер; **муухай ааш** безобразное поведение; **муухай ааш гаргах** плохо обходиться с кем-л.; быть в дурном настроении; **оволзуур аашт оёорт** цэцэн. смирение паче гордости; **олон ааш** үл.тааш. изменчивое настроение; непостоянство характера; невыдержанность; каприз; **олон ааш гаргах** капризничать; **сайхан ааш** прекрасные манеры; хорошее настроение; **хачин сайхан ааш** чудный характер; **тэнгэрийн ааш** капризы погоды; **тэсвэрлэшгүй ааш** нестерпимое (нетерпимое) поведение; **хөөрхөн ааш а)** приветливый; б) шилж. неприветливый; **хүний ааш** характер человека; **ааш араншин / ааш аяг / ааш авир** хорш. поведение, ухватка; **өөрийн нь ааш араншин** манера держать себя; **ааш байдал** манера; поведение; **ааш гаргах** проявление характера; выходка; **ааш гэж адсага** жигш. норов – это своего рода каприз; ужасно капризный, очень плохой характер; **ааш зан** хорш. поведение, характер; ухватка; натура; **ааш зан гаргах а)** вести себя; б) проявление характера; **ааш зан муутай** с плохим (дурным) характером; **ааш зан сайтай** с хорошим нравом; **ааш зангаа мэдэх** знать свой характер; **ааш маяг** хорш. манера; **хүн хүн янз янз ааш маягтай** у каждого свой характер и своя манера; **ааш муутай хүн** грубиян; невежа; **могойн арьс нь гууживч ааш нь гууждаггүй** зүйр. змея меняет кожу, но не повадки; **ааш нь олдохгүй** как будто (словно, точно) муху проглотил; **ааш нь хөдлөх** проявление норова (о животном); **ямар ааш нь хөдөлчихөв өө** какая муха его (её) укусила; не угадаешь с какой ноги встал; **ааш сайтай** с хорошим нравом;

благожелательный, обходительный, приветливый, радушный; **ааш сайтай хүн** приветливый человек; **ааш үзүүлэх** показать свой нрав; **аашаа завхах** перестать дурачиться; **хүн аашаараа, идээ амтаараа** сургаал. человек приятен своим нравом, а пища приятна своим вкусом; **аашийг нь таних** узнать чей-л. характер; **аашинд нь таарахгүй** не подходит по нраву, не отвечать вкусам, не соответствовать поведением.

**ААШ II** потом, после.

**ААШААР** **ᠠᠠᠰᠢᠠᠭᠠᠷ** медленно, тихо; **алгуур аашаар** хорш. постепенно, шаг за шагом; потихоньку, помаленьку, не вдруг, не сразу.

**ААШГҮЙ** **ᠠᠠᠰᠢᠭᠦᠢ** **ᠠᠠᠰᠢᠭᠦᠢ** 1) с постоянным характером; **олон аашгүй хүн** человек с постоянным характером; **элдэв шалдав аашгүй хүн** порядочный человек, без всяких капризов; 2) шилж. капризный.

**ААШГҮЙТЭХ** **ᠠᠠᠰᠢᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡ** вести себя нетактично, непорядочно, безобразно; на шею вешаться кому-л.; на шее виснуть у кого-л.

**ААШИЛЧИХАХ** **ᠠᠠᠰᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** **аашлах**-ын нэгэнтээ., ругать.

**ААШЛАГА** **ᠠᠠᠰᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ** зарим. поведение; **хилэнгийн аашлагат** с гневным видом, гневный, яростный.

**ААШЛАХ** **ᠠᠠᠰᠢᠯᠠᠬ** 1. 1) неправильно вести себя; грубо поступать по отношению к кому-л.; наступать на кого-л.; грубо обходиться, ломаться, кривляться, проявлять свой характер (нрав); **ад мөрийн аашлах / этгээд аашлах** дурить, куролесить; **элдэв дээдээр аашлах / элдэв өнгөөр аашлах / есөн шидээр аашлах** чудачествовать; чудить; **биеэ мэдэхгүй аашлах / хирээсээ хэтрүү аашлах** лезть на рожон; против рожна переть (идти); **биеэ мэдэхгүй аашилж байж муугаа үзэх** вedia себя необузданно, попасть в беду; сломать себе шею на чем; что посеешь, то и пожнёшь; **бүдүүлэгээр аашлах а)** грубить, дерзить; проявлять грубость, жестокость, неуважение; б) поносить грубыми словами; **ёс бусаар аашлах а)** вести себя без зазрения совести, плевать в душу кому-л., злоупотреблять; б) злоупотребление; бесчинство; **дур зоргоороо аашлах а)** не знать узды, закусить удила, много себе позволять, отбиться от рук, своевольничать, самодурствовать; б) с жиру беситься; вожжа под хвост попала кому-л., капризничать; в) своеволие, своевольство, самодурство, самоуправство; самоволие; **зоргоороо аашилдаг хүн** своевольник, самовольщик; неслух; ослушник; **зөрүүд аашлах** идти в разрез (в противовес, наперекор); **муухай аашлах а)** быть не в духе, быть вне себя, выходить из себя (терпения); лопаться со злости (от гнева), метать громы и

молнии; приходит в негодование от чего-л.; б) вести себя нетактично; в) совершать дурные поступки; плохо обойтись с кем-л.; разъяриться, свирепствовать; неистовствовать; нахмуриться, помрачнеть; потемнеть; **тэнгэр муухай аашилна** погода ухудшается (портится); наступило ненастье; **нар хүрээлбэл тэнгэр муухай аашилдаг** кольцо вокруг солнца – к ненастью; **олиггүй аашлах** плохо (непорядочно) обойтись с кем-л.; **олиггүй аашлаад!...** дождался таки, что...; **тэр олиггүй аашилсаар байгаад хөөгдчихсөн** продолжая безобразничать, он дождался таки, что его исключили; **өөдгүй аашлах** скверно поступить; **сайхан аашлах** совершать хорошие поступки; **тархиггүй аашлах** на голове ходить; **төрхгүй аашлах** а) дурачиться; баловаться; шалить, проказничать, озорничать, бедокурить; шкодить, дурить; валять, ломать, корчить дурака; б) выходка; **улаан галзуу аашлах** безумствовать, бесноваться, неистовствовать, буйствовать, бушевать; **хуншгүй аашлах / муухай аашлах** туча тучей, чернее тучи, смотрит волком (медведем, сычом) (о ком-л.); **хусмаа чамласан хүүхэд шиг аашлах** үгчил. капризничать как дитя, забраковавшее пригорелые корки (накипь) на дне котла; ~ надуть губы; **цадиггүй аашлах / зоргоороо аашлах** вести себя позорно, скандально; бесчинствовать, буйствовать, буянить, бушевать; куролесить; **эр хүн шиг аашлах** поступать как подобает мужчине; **аашилж дуулах** петь комичные песни; петь безнравственные песни; 2) обругать, выругать, выбранить, обозвать; 3) изругать последними словами, покрыть, обложить, облягать; **зад аашлах** яриа. а) разругать, разбранить, разнести (когда кто-л. или что-л. не нравится); охаять, расхаять; б) прорабатывать, отчитывать, выговаривать, корить, пробирать, распекать, журить, пушить; задать гонку; задать чёску (трезвону); **тархи толгойгүй аашлах / толгой түрүүгүй аашлах** потеряв голову, выходить из себя; промывать мозги кому-н.; на все корки бранить, разделать под орех кого-л.; взять под обстрел кого-л.; есть поедом кого-л.; камня на камне не оставить от чего-л.; задать баню (жару) кому-л.; **тэнэгээр нь дуудан аашлах** обозвать дураком; **аашилж загнах** бранить на все корки, обозвать бранными словами, осыпать бранью; **эцэг маань уур нь хүрээд биднийг цөмийг нь аашилж загнав** наш отец вышел из себя и всех нас обругал; 4) журить, бранить, ругать, грубить, накричать; костить; 5) хаять; **2. аашлахуй**–г үз.

**ААШЛАХУЙ** **ᠠᠠᠰᠢᠯᠠᠬᠤ** 1) поведение, характер, нрав; 2) ругание, обзывание.

**ААШЛУУЛАХ** **ᠠᠠᠰᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **аашлах**–ын үйлдүүл., быть обруганным; **чи хэнд аашлуулав?** кто тебя обругал?

**ААШЛУУР** **ᠠᠠᠰᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭ** деревянная мешалка.

**ААШНЫ** **ᠠᠠᠰᠢᠨ** **ᠠ** **ааш(н)**–ы харьяал., **аашны үүр / аашны тулам / аашны хөрөнгө** яриа. а) баба-яга, ведьма; фурия, мегера, злыдень, ехидна, ехида, злючка; б) капризник, капризуля, привередник, привереда.

**ААШТ** **ᠠᠠᠰᠢᠳᠠ** **ааштай**–г үз.

**ААШТАЙ** **ᠠᠠᠰᠢᠳᠠᠢ** 1) имеющий какой-л. характер, нрав; **адайр ааштай** с придурью; **муухай ааштай** иметь плохой, скверный характер; **тэр ад мөрийн ааштай** иметь тяжёлый, своенравный характер; **тэр зохилдохгүй ааштай** у неё (него) неподходящий, неуживчивый характер; характер у неё (него) не сахар; **олон ааштай** с непостоянным, неровным характером; неуравновешенный, неровный; **сайхан ааштай** приветливый, любезный, вежливый; добронравный; **сайхан ааштай хүн** приветливый человек; добродушный человек; 2) имеющий привычку, обыкновение; **ааштай адуу** норовистая лошадь, лошадь с норовом; **ааштай хүн** а) пылкая натура; б) холерик; в) злючка.

**ААЯА** **ᠠᠠᠶᠠ** **ᠠ** са. 1) няня, нянька; 2) сестра.

**ААЯАГИЙН** **ᠠᠠᠶᠠᠭᠢᠨ** **ᠠ** **ааяа(г)**–ийн харьяал., 1) нянькин; 2) сестрин, сестринский.

**АВ I аав**–ыг үз.

**АВ II** **ᠠᠪ** 1) облава, облавная охота; **ан ав** хорш. а) облава; б) охотничий промысел; звероловство; **баавгайн ав** облава, охота на медведя; **гахайн ав** облава, охота на кабанов; **дэлгүү ав** облавная охота; **зээгт ав** групповая охота; охота в засаде (в древности); **их ав** большая облава; **хайдаг ав** одиночная охота (в древности); **хоморгот ав** охота цепью на окружение; облавная охота сомкнутым кругом; **ав аян** хорш. а) охота, травля, облава; б) **ав 2.**–ыг үз; **ав гөрөө** хорш. облава, охота; травля; **ав гөрөө хийх** устроить облаву, охоту; охотиться (на диких зверей); **хүн амьтан ч үгүй, ав ан, гөрөөтөн ч үгүй** не встретить (видеть) ни живой души; ни людей, ни зверей нет; **ав тавих** расставлять строй облавы, строить на облаве в порядок, развёртывать облавную цепь (охотников), охотиться; **ав тараах** растягивать ряды (крылья) на облаве, рассыпаться по полю на охоте, рассыпать (раздвигать) облавную цепь; **ав хийх** делать облаву, охотиться; **ав хоморго** хорш. облавная охота в цепь; **ав хураах** стягивать фланги облавы; отловить; **ав шувуу** хорш. живность, зверьё; **ав эвдэх** нарушать правила облавы;

**авд гарах** выходить на облаву; **авд явахад нохой хэрэг, адуунд явахад уурга хэрэг** зүйр. когда идёшь на облавную охоту, нужна собака, а когда идёшь в табун, нужен шест с арканом; **авд явбал ганзагатай, аянд явбал олзтой** цэцэн. если пойдёшь на охоту – вернёшься с полными тороками, если пойдёшь в поход, вернёшься с добычей; 2) хуучир. военно-полевые учения (обучение войска в походах и на облаве); **осада**.

**АВ III** зарим. чары, колдовство, чародейство; волшебство, очарование; **авд оруулах / овд оруулах** завлекать, околдовать, очаровать.

**АВ IV 1.** 1) легкомысленный; непостоянный; ветренный; **ав зантай / саваагүй зантай** непостоянный (о человеке); 2) бездарный, неспособный, бесталанный; 2. 1) легкомыслие, ветренность, непостоянство; 2) бездарность, бесталанность; 3) бездарь, посредственность; 3. 1) бездарно, посредственно; 2) годится, сносно, сойдёт; 3) неровно, бугристо, буграми, стоймя, торчком.

**АВ V ᠮᠪ:** **ав сав** хорш. немножко, чуть-чуть, малость; **ус гял толь, уул ав сав** зүйр. гладь воды блестящая и ровная, а горы (вершины) торчат стоймя; **ав сав хөдөлдөггүй а** с ходу не сдвинуется; на подъём тяжёлый; ~ а Васька слушает да ест; б) осмотрительный, осторожный.

**АВ VI** а-гаар эхэлсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг; совершенно; целиком, совсем; **ав авсаар** хорш. сразу, ни с того, ни с сего; **ав адил** хорш. а) совершенно (совсем) одинаковый, тождественный, идентичный, равнозначный; точь в точь; б) как две капли воды, голос в голос, волос в волос, одного покроя, на один покрой; ни дать, ни взять; на одну статью; (как) на подбор; всё едино (равно, одно); **над ав адил** мне всё равно; в) сиамские близнецы; один в один (одного), один к одному; ну просто; **ав адил / ив ижил** хорш. по образу и подобию кого-чего-чьему-л.; **ав адил мөхлөгт чулуулаг** эрдэс. эквигранулярная порода; **ав адил хүн а** двойник; б) очень похожий; **ав ажиггүй** хорш. преспокойный; **ав ажиггүй байх** даже носом (бровью, глазом, ухом, усом) не ведёт (повёл); глазом не повести; **ав ажиггүй байтал сүйд майд болох** гром среди ясного неба; вдруг ни с того ни с сего; **ав аль** хорш. кто бы, какой бы ни был, всякий, любой; где бы ни было, везде, повсюду; **ав ариун** хорш. чистейший, совершенно, самый чистый.

**АВАА** ᠠᠪᠠᠠ ᠢ яриа. долг, который следует погасить; положительная величина; **өгөө аваа** хорш. долги, подлежащие к погашению.

**АВАА II:** **өгөө аваа** хорш. равносильные, равные (в борьбе); **өгөө аваа хоёр** равносильные (о борцах, боксерах, шахматистах, сутягах и пр.); **өгөө аваа**

**хоёр бөх** равносильные борцы; **тэр хоёр ноцолдохдоо өгөө аваа байдаг улс** они равные в борьбе.

**АВААГҮЙ** ᠠᠪᠠᠠᠭᠦᠢ яриа. 1) не в долгу; **өгөө аваагүй** обмен, при котором не берётся придача; баш на баш, без придачи (доплаты), так на так; **өгөө аваагүй болох** не остаться в долгу; расквитаться; покончить счёты с кем-чем-л.; 2) не брал.

**АВААД** ᠠᠪᠠᠠᠳ яриа. 1) сначала, сперва, вначале, прежде всего, предварительно, первоначально; поначалу; спервоначалу, вперёд; **анхалж аваад / эхэлж аваад** на первых порах; в первую голову (очередь), первым делом (долгом), в первое время; первое дело; **давын өмнө эхэлж аваад л** прежде всего; первый случай; в скорости; **эхэлж аваад хийх ажил** предстоящая работа; работа на ближайшее время; 2) до...; с...; от...; от сих; из...; ... - аас аваад ... хүртэл то и дело; **аль эртнээс аваад** с давних времён; с (от) Адама; **анхнаасаа аваад** с самого начала; **дороос аваад дээрээ хүртэл а** от низшего до высшего начальства; от нижних до верхних чинов; б) с ног до головы; с низу до верху; **дээрээсээ аваад доороо хүртэл а** с высокого начальства до низшего; б) с (от) головы до пяток (пят, ног), сверху донизу; с головы (макушки) до пят; до кончиков ногтей; **наад захын юмнаас аваад** с азов; **найман настай балчраас аваад наян настай буурал хүртэл** зүйр. (все) от мала (малого) до велика, и стар и млад; **өнө эртнээс аваад** от века, от веков; **өнө эртнээс аваад өдгөө хүртэл** от Ромула до наших дней; **төдийгөөс аваад өдий хүртэл** с тех пор, до сих пор; **төрөхөөс аваад үхэх хүртэл** от роду, от рождения до смерти (могилы, гробовой доски, гроба); с колыбели до могилы; **тэргүүлшгүйгээс аваад** с незапамятных времён; на памяти истории; **хар багаасаа аваад / хар нялхаасаа аваад** с малых лет, с пелёнок (молодых ногтей); **хар нялхаасаа аваад үсээ цайтал** с (от) колыбели до седых волос; **эндээс аваад энэ хүртэл** от сих до сих; **эхнээс аваад дуустал нь** от корки до корки; сначала до конца, от альфы до омеги, от аза до ижицы; **эхнээс аваад дуустал унших** прочитывать от корки до корки; **эхнээсээ аваад адгаа хүртэл** всё с самого начала до конца.

**АВААЖААР** ᠠᠪᠠᠠᠵᠠᠠᠷ не легко, не просто.

**АВААЛ** ᠠᠪᠠᠠᠯ яриа. взятый; купленный.

**АВААЛЬ** ᠠᠪᠠᠠᠯь 1. суженые, наречённые, сговорённые, сосватанные (в малолетстве); **авааль нөхөр / авааль эр а** суженый, наречённый (муж сосватанный еще в детстве); б) первый муж; в) законный муж; **авааль эр эм хоёр** сосватанные с малолетства (т.е. муж и жена,

сосватанные еще в детстве); **авааль эхнэр / авааль гэргий а** суженая, наречённая (сосватанная ещё в детстве); б) первая жена; в) законная жена; **авааль гэргийгээ хаявал амар заяа үзэхгүй** хууч. не будет счастья, если бросишь первую жену; **замын талд аргамаг хүлгээсээ хагацаг, насны талд авааль ханиасаа хагацаг!** хараал. на половине жизни остаться тебе без первой жены, на полпути остаться тебе без коня; **2. аваал**—ыг үз.

**АВААС** ᠠᠪᠠᠭᠠᠰ **аху**—н болзох., 1) если, если бы, в случае же если; в том случае если...; если есть, если будет; **хүндэтгэх учир шалтгаан байх аваас** если есть, имеются уважительные причины; **бүрэн үндэслэлтэй баримт буй аваас айлтга!** докладывай, если есть (у тебя) вполне основательные данные; **зэр зэвсэг бэлэн аваас тустайг юун өгүүлэх** что и говорить о том, как было бы полезно, если б оружие было наготове; **хэрэв хэрэг тохиолдох аваас** если будет необходимость, в случае необходимости; **хэрэв ... аваас** если (бы), в случае; **эс чингэх аваас** в противном случае; 2) то... , то...; и (так)... и (так)...; ни... ни...; **тийн аваас** если так, то... , в таком случае, при таких условиях; **хаан суурийг эзэлсэн аваас** если занял ханский престол, то...; 3) что же касается...; что до...; если же...; паче (сверх) чаяния; **намайг хожимдох аваас та өөрөө явж байгаарай!** (если) паче чаяния и опоздаю, (то) поезжайте сами без меня!

**АВААТАЙ I** ᠠᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠢ **өгөөтэй аваатай байх** взаимоотношно давать и брать, выручать друг друга, делиться друг с другом чем-л.

**АВААТАЙ II** ᠠᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠢ **равносильный** (о борьбе); **өгөөтэй аваатай бөхчүүд** равносильные борцы, равные по силе борцы.

**АВААХАЙ** ᠠᠪᠠᠬᠠᠢ 1) пушинка; снежные хлопья; **аваахай цас / цасны аваахай** снежная пушинка; снежные хлопья; 2) снежинка.

**АВААЧИГДАХ** ᠠᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠭᠳᠠᠬ **аваачих**—ийн үйлдэгд., **цаазаар аваачигдах** быть преданным смертной казни, быть казнённым.

**АВААЧИЛЦАХ** ᠠᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠴᠠᠬ **аваачих**—ийн үйлдэлц., **над аваачилцаж өгөөч** помощи мне, пожалуйста, отнести (отвезти).

**АВААЧИХ** ᠠᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠬ **1.** 1) уносить, увозить, утаскивать, выносить; уволакивать; угнать; **гэртээ аваачих** уносить (увозить) домой; **дураараа аваачих / дур зоргоор аваачих а)** уносить самовольно без разрешения кого-н.; б) шилж. самовольничать; чинить производ; **залж аваачих / урьж аваачих а)** увести кого-н. в гости; б) пригласить к себе; **ном аваачих** увести книгу; **хол аваачих** уносить далеко; **хөөж аваачих / тууж аваачих** угонять, угнать; **хүүхэд цэцэрлэгт (сургуульд) аваачих**

приводить (привозить) ребёнка в садик (в школу); **чирч аваачих** уволочь, утащить, тащить волоком; **шуудайтайг зооринд чирч аваачих** утащить (уволочь) мешки в подвал; **хоосон хайрцгийг аваач!** унеси пустой ящик; 2) увлекать, нести, носить, возить; **юмаа зусланд аваачих** везти вещи на дачу (летник); **барааг хааш нь аваачна?** куда везут товар?; **эх нь хүүхдээ гэртээ аваачив** мать понесла ребёнка домой; **тэр хааш нь аваачив?** куда он понёс?; **чамайг хааш нь аваачив?** куда тебя понесло?; **чамайг тийм эрт хааш нь аваачив?** куда тебя несёт в такую рань?; **чамайг өдөр болгон хааш нь аваачаад байна?** куда тебя носит каждый день?; **ях гэж чамайг гэрээс чинь тийм эрт аваачсан юм бэ?** почему тебя увели так рано из дому; 3) вывозить, завозить, заводить, доставлять, перебрасывать, забрасывать, приносить, заносить, довозить, перевезти; **худалдаж авсан юмаа гэртээ аваачих** принести домой покупки; **ийш тийш нь аваачих** перетаскивать (перетащить) с места на место; **дэлгүүрт бараа татаж аваачих** завезти товары в магазин; **агуулахаас дэлгүүрт бараа татаж аваачих** перевезить (перевосить) товары со склада в магазин; **дэлгүүрт барааг бүрэн бүтэн аваачиж тушаах** доставить в целостности товар в магазин; **өмнөд фронтод цэрэг татан аваачих** перебросить войска на южный фронт; **захидал аваачиж өгөх** доставлять письма; **тийш нь хэд хэдэн мэргэжилтэн аваачмаар байна** нужно перебросить туда несколько специалистов; 4) увозить, утаскивать, стаскивать, тащить; перетаскивать; переносить; **завийг эрэгт татаж аваачих** вытаскивать лодку на берег; **шуудайтайг хашаанд аваачих** то, что в мешках, надо вынести на двор; **затащить (затаскивать)** мешок во двор; **морь хулгайлж аваачих** увести (украсть) лошадь; **өвчтөнийг аюулгүй газар чирч аваачих** перетащить раненого в безопасное место; **чи намайг хааш нь аваачих гээд байна?** куда ты меня тащишь?; 5) растаскивать; **номы минь хааш нь аваачив?** куда мои книги растащили?; 6) уводить, отводить, отвозить, относить; **хөтөлж аваачих** уводить; увести; **аваачиж өгөх** относить, отнести кому-л.; доставлять; **шууданд захидал аваачиж өгөх** отвезти письма на почту; **номын санд ном аваачиж өгөх** отнести книгу в библиотеку; 7) ввозить; 8) отозвать; **дуудаж аваачих** отозвать; **дайчлан аваачих** мобилизовать; 9) уничтожать; **алан талан аваачих** истреблять, уничтожать; **хилсээр аваачих** устроить шемякин суд; репрессировать; **цаазаар аваачих а)**

предавать смертной казни, поставить к стене, сорвать голову с кого-л., кому-л.; казнить; гильотинировать; б) смертная казнь; эрлэгийн авачих свести (сводить) в могилу кого-л.; **2. аваачихуй**-г үз.

**АВААЧИХУЙ** ᠠᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠤᠢ унесение; доставка; увоз; увод; привоз; ввоз.

**АВААЧУУЛАХ** ᠠᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **аваачих**-ийн үйлдүүл.

**АВААЧЧИХАХ** ᠠᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **аваачих**-ийн нэгэн тээ, **ямар чөтгөр нь чамайг хааш нь аваачихав?** куда тебя нелёгкая понесла (занесла)?

**АВАГДАХ** ᠠᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ **авах**-ын үйлдэгд., **1. 1)** вниматься, извлекаться; обуревать, захватывать, объять; **2)** быть осилённым, побороленным, легко поддаться; **2. выдвигной, съёмный.**

**АВАГЛАХ I** ᠠᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ I **авах**-ын үйлдэгд., хуучир. быть принятым (взятым, полученным); **мэдээ аваглав** было получено известие.

**АВАГЛАХ II** хуучир. проявлять, показывать своё высокомерие; **хэнд боловч аваглах** вести себя высокомерно перед кем-л.

**АВАГЧ** ᠠᠪᠠᠭᠴᠢ **авах**-ын үйлт нэр., **1)** беруший, получающий; получатель; **өшөө авагч** мститель; **тэтгээр авагч** получатель пособия, пенсионер; человек, получающий пенсию; **урьдчилгаа авагч** получатель аванса; **худалдан авагч** покупатель, покупательница, покупатель; **худалдан авагч олох** найти покупателя (покупателя); **худалдан авагч худалдагч хоёр** покупатель и продавец; **худалдан авагчдын ашиг сонирхол** покупательские интересы; потребительский спрос; **хүлээн авагч** а) приёмщик, получатель; б) приемник; в) приёмник; **ачаа хүлээн авагч** получатель груза; **бараа хүлээн авагч** приёмщик товара; **радио хүлээн авагч** радиоприёмник; **богино долгионы хүлээн авагч** коротковолновый приёмник; **шилжүүлэг хүлээн авагч** получатель перевода; **2)** тусг. штопор; **бөглөө авагч** штопор; **шүд авагч** зубодер, зуболом.

**АВАД** ᠠᠪᠠᠳᠠ **1)** не сразу, не тотчас; не скоро (встречается перед отрицательной частицей); **авад анахгүй / авад эдгэрэхгүй** не скоро поправится; **авад дуусахгүй / авад барагдахгүй** закончится не сразу; **авад бүтэхгүй** невыполнимый (неисполнимый) сразу; **авад ирэхгүй** не скоро прийти; **авад автдаггүй** сам себе хозяин; **авад хөдлөхгүй** затаиться, замереть, не шевелиться; **2)** решительно, вовсе, совсем.

**АВАЙ I** ᠠᠪᠠᠢ I хуучир. **1)** сестрица (вежливое обращение к старшей сестре, а также ко всякой женщине); **2)** старшая сестра (учтливое обращение юноши к женщине); **3)** госпожа, барышня, сударыня; **4)** княжна; **5)** супруга.

**АВАЙ II** яриа. голубчик, милый, батюшка и т.д. (ласковое обращение преимущественно к детям); **ЭВИЙ**-г үз.

**АВАЙ III** соблазнительный; **авай хүүхэн** соблазнительница.

**АВАЙ IV** **аху**-н өнгөрсөн цаг., **алс хол одсон авай** уехали в дальнюю даль.

**АВАЙ V:** **дуран авай** хорш. а) микроскоп; **дуран авайгаар** через микроскоп; вооружённым глазом; б) подзорная труба.

**АВАЙЛАГДАХ** ᠠᠪᠠᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **авайлах**-ын үйлдэгд., соблазниться, поддаться соблазну.

**АВАЙЛАХ I** ᠠᠪᠠᠢᠯᠠᠬᠤ I жалеть кого-л.; **ЭВИЙЛЭХ**-ийг үз.

**АВАЙЛАХ II** **1)** соблазнить; **2)** симпатизировать, чувствовать, питать расположение (симпатию) к кому-л., быть расположенным к кому-л., благоволить к кому-л., любить кого-л.

**АВАЙН** ᠠᠪᠠᠢᠨ **авай**-н харьяал., микроскопический; невидимый, невидимый простым (невооружённым) глазом.

**АВАЛ** ᠠᠪᠠᠯ то, что причитается получить; получка; **авал өгөл / өгөл авал** хорш. получка и задолженность; **авал өгөлгүй болох** не оставаться в долгу; **авал өгөлөө шувтлах** рассчитаться (с долгами, задолженностью); **авал өгөлөө шувтлав** долг платежом красен.

**АВАЛГҮЙ** ᠠᠪᠠᠯᠭᠦᠢ **авал** не принимая, не получая; **өгөл авалгүй** не остаться в долгу; **авалаа авалгүй иржээ** пришёл, не получив получку.

**АВАЛДАА** ᠠᠪᠠᠯᠳᠠᠭᠠ **1)** связанность, логичность; связь; стройность; **утгын авалдаа** семантическая (смысловая) связь; **авалдаа муутай** алогичность; бессвязность; отсутствие связи; **авалдаа сайтай** хорошо связанный, логичный.

**АВАЛДААГҮЙ** ᠠᠪᠠᠯᠳᠠᠭᠦᠢ **1.** бессвязный, алогичный; **2.** бессвязно, бессмысленно, алогично.

**АВАЛДААДҮЙ** ᠠᠪᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠳᠦᠢ **АВАЛДААГҮЙ**-г үз.

**АВАЛДААТАЙ** ᠠᠪᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠲᠠᠢ хорошо связанный, логичный, смысловый.

**АВАЛДАХ** ᠠᠪᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **авах**-ын үйлдэлд., сцепиться, схватиться, бороться, хватать друга.

**АВАЛТАЙ** ᠠᠪᠠᠯᠲᠠᠢ **1.** өгөл авалтай хоёр взаимодолжники; **2.** то, что следует усвоить (принять, взять).

**АВАЛЦАА** ᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠭᠠ **1.** **1)** связность, логичность, связь; взаимосвязь; последовательность, стройность; взаимозависимость; **найруулан бичлэгийн авалцаа** стройность изложения; **2)** сцепление; контакт; связь, взаимосвязь; **авалцаа муутай** слабое сцепление, слабый контакт; плохо

связанный; **авалцаа сайтай** хорошо взаимосвязанный; 3) соприкосновение, общение, сношение; **авалцаа сайтай гахиур** цемент с хорошей вязкостью; 2. контактный.

**АВАЛЦААГҮЙ I** ᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠭᠤᠢ нестройный, нескладный; несвязный, нелогичный; несуразный; **хоорондоо авалцаагүй яриа** несвязная, нелогичная речь.

**АВАЛЦААГҮЙ II** не зажигаться, не загораться, не воспламеняться; **чүдэнзээ дуустал ноцоовч нойтон модонд гал авалцаагүй** хотя сжег все спички, но мокрые дрова не загорались.

**АВАЛЦААГҮЙ III** не находить взаимопонимания; **хэл авалцаагүй** не нашли общего языка; не получали известия; **хэл авалцаагүй их удлаа** прошло немало времени, пока не нашли взаимопонимание (общий язык); давно не получали известия друг от друга.

**АВАЛЦААГҮЙ IV** не найти общего языка; **тэр хоёр дахин авалцаагүй** они снова ещё не ссорились.

**АВАЛЦААГҮЙ V** не связанный с кем-л.; не иметь дела с кем-л.; **тэр надтай ус авалцаагүй** он со мной не ходил за водой.

**АВАЛЦААТАЙ** ᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠲᠠᠢ 1. связанный, логичный; 2. связность, логичность.

**АВАЛЦАГЧИ** ᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠭᠴᠢ получающий, принимающий что-л. вместе, совместно с кем-л.; получатель, помощник получателя; **бэлтгэлийн мал мах авалцагч** помощник по мясозаготовке; **сүү авалцагч** помощник приёмщика молока.

**АВАЛЦАГЧИ II** тусг. иницирующий; воспламеняющийся; **авалцагч бодос** иницирующее вещество.

**АВАЛЦАЛ** ᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠯ тусг. контактность.

**АВАЛЦАМТГАЙ** ᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢ воспламеняющийся, горючий; **гал авалцамтгай** воспламеняемость.

**АВАЛЦАМХАЙ** ᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠮᠬᠠᠢ горючий, легковоспламеняющийся.

**АВАЛЦАХ I** ᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠬ авах-ын үйлдэлц., 1. 1) совместно (вместе) с кем-л. брать (получать, покупать); брать; **ноос авалцах** совместно брать (получать) шерсть; **сүү авалцах** совместно получать молоко; помогать молокоприёмщику; 2) помогать, подавать, помочь, собираться; **ус авалцах** совместно брать воду; 3) брать, взять; **өмч хувиа авалцах** получать свою часть наследства как и другие; 4) принимать, получать друг от друга что-л.; брать друг у друга; **дохио зангаа авалцах** подавать знаки друг другу; **дуу дуугаа авалцах** а) слышать крик друг друга; понимать друг друга; б) расстояние слышимости крика; **дуу дуугаа авалцах зайд**

**зогсоцгоо!** становитесь на такое расстояние, чтобы можно было слышать друг друга!; в) кричать в один голос; в одну дудку дудеть; **дуу дуугаа авалцан шүүмжлэх** критиковать в один голос; **нийтээрээ дуу дуугаа авалцан эсэргүүцэв** все в один голос запротестовали; **итгэлээ авалцах** питать друг к другу доверие; доверяться; **өгөлцөх авалцах** хорш. взаимно давать и получать, быть в связи между собою; **халаа авалцах** принимать смену друг у друга; сменяться; **үг хэлээ авалцах** а) брать друг с друга слово, заключать сделку, договор, соглашение; достигать соглашения, приходить к соглашению; бить, ударить по рукам; договариваться, сговариваться, столкноваться; б) условливаться, уговариваться, соглашаться, рядиться; в) найти общий язык; находить взаимопонимание; **хэл ул авалцах** получать известия друг от друга; **телефон утас тавьж хэл мэдээ авалцав** установив телефоны, связались между собой; 2. **авалцахуй I**–г үз.

**АВАЛЦАХ II 1.** 1) загораться, вспыхивать, зажигаться, разгораться, возгораться, заниматься, воспламеняться; **гал авалцах** а) загораться, зажигаться, заниматься, воспламеняться, разгораться, возгораться, вспыхивать (от источника огня); б) воспламенение, вспышка, загорание, возгорание; **гал авалцаж байна** огонь занимается; **гал түймэр авалцав** вспыхнул (разгорелся) пожар; 2) шилж. вспыхивать; **дүрсхийн авалцах** загореться, вспыхнуть, зажечься, запыхать; запольхаться, разгореться; заняться, воспламениться; 2. **авалцахуй II**–г үз., **авалцах хугацаа** а) срок вспышки; б) время (срок) срабатывания; 3. иницирующий; **авалцан тэсрэх бодос** иницирующие взрывчатые вещества.

**АВАЛЦАХ III 1.** 1) схватываться, схватывать, забрать, пронизывать, пронять, прохватывать; **мөс авалцан хөлдөв** лед схватился и замёрз; 2) шилж. подраться, схватываться, сцепиться, сшибиться; передрачиться; **ана мана авалцах** сойтись в схватке, схватиться, меряться силой; ломать копыя; 3) сомкнуться, замыкать; **от авалцав** ан. фланги, крылья облавы сомкнулись; 2. **авалцахуй III**–г үз.; 3. хэл. шинж., анаг. агглютинативный; **цусны сийвэнгийн авалцах чадвар** анаг. агглютинативная способность кровяной сыворотки.

**АВАЛЦАХГҮЙ** ᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠬᠤᠭᠤᠢ осекаться, останавливаться, стать; глохнуть, заглохнуть; **бялт авалцахгүй байна** не зажигается капсуль патрона винтовки; осёкся капсуль патрона винтовки; **гал авалцахгүй байна** а) нет воспламенения (возгорания); б) нет зажигания (контакта); **хэтний ууланд гал**

**авалцахгүй байна** огонь не высекается из огнива и трут не загорается **хөдөлгүүр авалцахгүй байна** не заводится мотор из-за отсутствия зажигания (контакта) свечей.

**АВАЛЦАХУЙ I** ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠬᠤᠢ получение, покупание; понимание, взаимопонимание.

**АВАЛЦАХУЙ II** загорание; вспыхивание; вспышка, взрыв.

**АВАЛЦАХУЙ III** 1) хватка; схватывание; 2) замыкание.

**АВАЛЦМАЛ** ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠮᠠᠯ 1) сцепляемый; 2) хэл.шинж. агглютинативный; **авалцмал хэл** агглютинативный язык; **авалцмал нугархай хэл** флективно-агглютинативный язык.

**АВАЛЦУУЛАХ I** ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **авалцах II**-ын үйлдүүл. **1.** 1) сцеплять; **гал авалцуулах** воспламенять, зажигать, разжигать, раздувать; **модонд гал авалцуулах** разжигать дрова; **хэт цахиж ууланд гал авалцуулах** высекая огонь огнем, разжигать трут; 2) заземлять; **газартай авалцуулах** а) заземлять; б) заземление; **2.** 1) зажигательный; **гал авалцуулах бөмбөг** цэрэг. зажигательная бомба; 2) сцепляющий; **авалцуулах цахилгаан соронзон** бодос. сцепляющий электромагнит; **3.** 1) **авалцуулахуй I**-г үз.; 2) хэл.шинж. агглютинация.

**АВАЛЦУУЛАХ II авалцах III**-ын үйлдүүл. **1.** вызывать на ссору, драку; **хонзонтой хоёрыг авалцуулах** вызывать на драку непримиримых противников; **2.** **авалцуулахуй II**-г үз.

**АВАЛЦУУЛАХ III авалцах I**-ын үйлдүүл. **1.** содействовать, способствовать чему-л.; **хэл ул авалцуулах** способствовать установлению взаимосвязи; **2.** **авалцуулахуй III**-г үз.

**АВАЛЦУУЛАХУЙ I** ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ зажигание, разжигание; сцепление.

**АВАЛЦУУЛАХУЙ II** вызывание на ссору, драку кого-л.

**АВАЛЦУУЛАХУЙ III** содействие, способствование чему-л.

**АВАЛЦУУЛГАГҮЙ** ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠤᠢ ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠤᠢ ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠤᠢ отсутствие увязки, контакта, координации.

**АВАЛЦУУЛГАТАЙ** ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ наличие взаимодействия, контакта, координации.

**АВАЛЦУУЛЧИХАХ I** ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **авалцуулах I**-ын нэгэнтээ., воспламенять; разжигать.

**АВАЛЦУУЛЧИХАХ II авалцуулах II**-ын нэгэнтээ.

**АВАЛЦУУР** ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠦᠷ **1.** бодос. контакт; **2.** контактный; **авалцуур кабель** контактный кабель; **авалцуур чүдэнз** контактные спички.

**АВАЛЦЧИХАХ I** ᠠᠪᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **авалцах II**-ын нэгэнтээ., загораться, воспламеняться.

**АВАЛЦЧИХАХ II авалцах III**-ын нэгэнтээ., схватываться; сцепиться.

**АВАМ** ᠠᠪᠠᠮ 1) **авмаар**-ыг үз.; 2) **аван**-г үз.

**АВАМГАЙ** ᠠᠪᠠᠮᠭᠠᠢ **1.** 1) привыкший получать, брать что-л.; 2) переимчивый, понятливый, внимательный, послушный советам; хватать на лету; смыслёный, легко схватывающий, быстро усваивающий; 3) жадный, алчный; 4) послушный, покорный, безответный, бессловесный; безропотный; безгласный; **үг авамгай** а) послушный; б) не заставить просить себя; любезный; в) ломака, кривляка; 5) изворотливый, пронырливый, пробивной; пройдошливый, ушлый, ловкий; **2.** послушно, покорно, безответно, безропотно; **3.** послушание, покорность, безответность, безропотность.

**АВАМГҮЙ** ᠠᠪᠠᠮᠭᠤᠢ ᠠᠪᠠᠮᠭᠤᠢ ᠠᠪᠠᠮᠭᠤᠢ не стоит того, чтобы брать, покупать.

**АВАМТГАЙ** ᠠᠪᠠᠮᠲᠭᠠᠢ **авамхай**-г үз.

**АВАМХАЙ I** ᠠᠪᠠᠮᠬᠠᠢ жадный, алчный, корыстолюбивый.

**АВАМХАЙ II** понятливый, легко схватывающий; **үг авамхай** не заставляя просить себя; послушный.

**АВАН** ᠠᠪᠠᠨ **авах**-ын хамж., **1.** 1) начиная с...; **эх аван урсах** үгчил. течь, начав с верховья; брать начало (о реке); 2) взяв, получив, приняв; **санаа аван** брать (взять, придумать) с потолка; **аван гэтэл** пока думал взять (брать); **аван одох** уйти, прихватив; **2.** 1) везде, всюду; **захаас аван замаас үргэлж** на каждом шагу; что ни шаг; там и тут; куда ни погляди (поглядишь, глянь, кинь глазом); где угодно, везде, повсюду, везде и всюду, повсеместно; там и сям; 2) не сразу, не скоро; **аван гартахгүй хүн** а) сообразительный (смышлёный, сметливый, смекалистый, находчивый) человек; ~ ему слово, а он – десять; б) человек с головой; **аван дуугардаггүй хүн** неразговорчивый (молчаливый, немногословный, безмолвный) человек; молчальник; человек, умеющий держать язык за зубами; **аван хөдөлдөггүй** а) крепко сбитый, коренастый, плотно (крепкого) сложения, кряжистый, плотный, литой; сбитый; б) основательный; серьёзный; в) тяжеловесный, грузный, тяжёлый; **аван хөдөлдөггүй хүн** а) сосредоточенный (озабоченный, глубокомысленный, вдумчивый, серьёзный) человек; б) стреляный зверь, стреляный воробей (о человеке бывалом); Травленный волк (зверь); в) человек с лентой, сонная муха; растяпа; **аван элэгддэггүй** сносу (износу) не знает (нет); нет износу.

**АВАНГААР** ᠠᠪᠠᠨᠭᠠᠠᠭᠠᠷ алчный, жадный.

**АВАНХАЙ** ᠠᠪᠠᠨᠬᠠᠢ **1.** 1) дурное влияние, плохой пример; 2) соблазнитель, совратитель,

искуситель; обольститель; 3) соблазн, искушение, приманка, обольщение; 4) соблазнительность, привлекательность, завлекательность, заманчивость, притягательность, пикантность, прелесть; 2. привлекательно, заманчиво, соблазнительно; аппетитно; пикантно; 3. привлекательный, завлекательный, манящий, соблазнительный, притягательный, пикантный; обольстительный.

**АВАНХАЙЛАГДАХ** ᠠᠪᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ  
**аванхайлах**—ын үйлдэгд., 1) завёртывать, обвёртывать; 2) морочить, обманывать, сбивать, запутывать; путать, смешивать; 3) соблазняться, впадать в соблазн (искушение), прельщаться, прельститься на что-л.; 4) вовлекаться, затягиваться; втягиваться; 5) путаться, блуждать.

**АВАНХАЙЛАХ** ᠠᠪᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠠᠬ 1. 1) завертеть, заморочить, вскружить ГОЛОВУ кому-л.; **ах нь дүүгээ аванхайлав** старший брат вскружил голову младшему брату и увлёк его; **тэр намайг аванхайлав** он заморочил меня; 2) оказывать дурное влияние, показывать плохой пример; разваливать работу; 3) соблазнять, вводить в соблазн (искушение, грех), совращать, искушать; смущать, обольщать, обманывать; **тэр хүүхэн түүнийг ажил төрөлөө алдтал нь аванхайлжээ** она его так завертела, что он совсем забросил свои дела; 4) привлекать, притягивать, увлекать, тянуть, манить, прельщать, соблазнять; **хаврын шинэ цас хуучин цасаа аванхайлав** свежий весенний снег припушил (затянул) старый снег; 5) вовлекать, привлекать к чему-л., привлекать к участию в чём-л., завлекать, затягивать, втягивать во что-л. неприятное; замешивать; вмешивать, впутывать, путать, втравливать; 2. **аванхайлахуй**—г үз.; 3. соблазнительный, привлекательный, завлекательный, манящий, притягательный.

**АВАНХАЙЛАХУЙ** ᠠᠪᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠠᠬᠤᠢ  
соблазнение, завлечение, обольщение.

**АВАНХАЙЛУУЛАХ** ᠠᠪᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ  
**аванхайлах**—ын үйлдүүл.

**АВАНХАЙЛЧИХАХ** ᠠᠪᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ  
**аванхайлах**—ын нэгэнтээ.

**АВАР** ᠠᠪᠠᠷ са. непреодолеваемый.

**АВАРГА** ᠠᠪᠠᠷᠭᠠ 1. 1) исполинский, огромный, громадный, колоссальный, гигантский, чудовищных размеров; **аварга алхаа** гигантские шаги; **аварга их** необычайно большой, громадный; **аварга их алхамаар урагш давших** двигаться вперёд гигантскими шагами; **аварга амжилт** колоссальный успех; **аварга далайц** исполинский, гигантский размах; **барилга байгуулалтын аварга их далайц** гигантский

размах строительства; **аварга суурь машин** огромный станок; **аварга том мод** исполинское дерево; **аварга чадалтай бөх** борец исполинской силы, могучий силач-борец; 2) великий, величайший, грандиозный, титанический; внушительный; мощный; громоздкий; 3) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических и зоологических названий): **аварга буга** амьт. громадный олень; **аварга гүрвэл** амьт. динозавр; **аварга гүрвэлэг** амьт. варан; **аварга загас а)** загас. акула; б) аман.зох. название сказочной гигантской рыбы; **аварга шар загасыг жармаа байхад** аман.зох. В то время, когда чудовищных размеров жёлтая рыба была ещё мальком (из вступления к старинным сказкам); **аварга имж** амьт. гигантский кенгуру; **аварга луу** амьт. атлантозавр; **аварга луу гүрвэл** амьт. птерозавр; **аварга могой** амьт. а) питон; б) удав; в) аман.зох. название сказочной гигантской змеи; **аварга нохой** огромная собака; волкодав; **аварга од** од.орон., ёгт. а) Солнце; б) Юпитер; **аварга тас** шувуу. кондор; **аварга сар** од.орон., ёгт. самая большая из девяти планет вокруг Сатурна; **аварга тольтуур** од.орон., ёгт. Юпитер; **аварга улаан** од.орон. звезда-гигант; **аварга эс** анаг. ГИГАНТО-КЛЕТКА; 4) зарим юм, зэр зэвсгийн нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе названий некоторых предметов и орудий): **аварга муна** чугунная баба; копёр; **аварга муначин** копёрщик, копровщик; **аварга онгоц а)** линкор; б) дредноут; **аварга өрөлбө** большие кузнечные тиски; **аварга тогоо** исполинский котёл; **аварга хөрөө** продольная двухручная пила; **аварга цац** гигантская пирамида; 2. 1) огромность, громадность, колоссальность; 2) гениальность, гений, высшая одарённость 3) громада, громадина, махина; **аварга том** хорш. громадина; 4) гигант, великан, колосс, исполин; **аварга амьтан** колосс; **аварга багана** колонна-гигант; **аварга том үйлдвэр** завод-гигант; **аварга хөшөө** колосс-памятник; **аварга хүн а)** великан, гигант, исполин, человек исполинского роста; б) чемпион; 5) титан, гений, гигант, гениальный человек; **духандаа ганц нүдтэй аварга** домог. ЦИКЛОП; **аварга биетэн** великан, колосс, гигант, титан; **аварга шинэ байгуулалт** новостройки-гиганты; **шинжлэх ухааны аваргууд** титаны, корифеи науки.

**АВАРГА II** 1. 1) б.т. чемпион, чемпионка; **дэлхийн усан сэлэлтийн аварга** чемпион мира по плаванию; **улсын хөнгөн атлетикийн аварга** чемпион страны по лёгкой атлетике; **аварга бөх** чемпион борьбы, борец (получивший первый приз на состязаниях); **шатрын аварга** чемпион по шахматам; шахматный чемпион; **аварга эмэгтэй** чемпионка; 2) б.т. рекорд, рекордсмен, рекордсменка;

рекордист, рекордистка; **дэлхийн аварга амжилт** мировой рекорд; **дэлхийн өндрийн нислэгийн аварга** мировой рекорд высоты полёта; **өндрийн харайлтын аварга эмэгтэй** рекордсменка по прыжку в высоту; **аварга нисгэгч** лётчик-рекордсмен; **аваргыг эвдэх** побить рекорд; 3) рекорд; первенство, первое место; приоритет; **хөл бөмбөгийн аваргыг авах** завоевать первенство по футболу; **аварга болох** первенствовать; **аваргыг хаяж аварга болох** победить чемпиона и стать рекордсменом; **морины аварга** конь-рекордист; 2. 1) рекордный, наибольший, максимальный, наивысший, предельный; рекордсменский; **аварга ололт** рекордные достижения; **нислэгийн аварга хурд** рекордная скорость полёта; 2) чемпионский, рекордсменский; **аварга цол** чемпионское звание.

**АВАРГА III** загас. белуга.

**АВАРГАДАХ I** **ᠠᠪᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠬᠤ** 1) оказываться исполинским, гигантским, колоссальным; 2) оказываться слишком сильным, превосходящим.

**АВАРГАДАХ II** зажимать тисками, брать в жом.

**АВАРГАДУУЛАХ** **ᠠᠪᠠᠷᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** аваргадах-ын үйлдүүл., делать кого-что-л. СЛИШКОМ СИЛЬНЫМ, превосходящим.

**АВАРГАЙ** **ᠠᠪᠠᠷᠭᠠᠢ** амьт. 1) удав; 2) питон.

**АВАРГАЛАХ I** **ᠠᠪᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ** первенствовать; **биеийн тамирт аваргалах** первенствовать в спорте.

**АВАРГАЛАХ II** превосходить кого-л. силой, умением.

**АВАРГАЛУУЛАХ** **ᠠᠪᠠᠷᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** аваргалах-ын үйлдүүл.

**АВАРГАС I** **ᠠᠪᠠᠷᠭᠠᠰ** аварга-ын олон., гиганты, великаны, титаны.

**АВАРГАС II** домог. чудовище; **арван хоёр толгойт аваргас** двенадцатиголовое чудовище.

**АВАРГЫН I** **ᠠᠪᠠᠷᠭᠠ** аварга-ын харьяал., чемпионский; **монгол угалзын эвэр дэлхийн аваргын алтан медаль хүртэв** рога монгольского дикого горного барана-архара удостоились золотой медали чемпиона мира; **шатрын аваргын тэмцээн шахматный чемпионат**; **аваргын цол а)** чемпионское звание; б) звание чемпиона.

**АВАРГЫН II** аварга II-ын харьяал., **аваргын өөш** невод больших рыб.

**АВАРЧИХАХ** **ᠠᠪᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** аврах-ын нэгэнтээ., спасти.

**АВАХ** **ᠠᠪᠠᠬᠤ** 1. 1) брать, взять; **аагалж авах а)** брать перевес, взять верх над кем-чем-л.; б) брать верх над кем-чем-л.; брать свое; заставлять, сдаваться; **авгай авах / эхнэр авах** яриа. Взять

В ЖЁНЫ КОГО-Н.; ВЗЯТЬ ЗА СЕБЯ КОГО-Н.; ЖЕНИТЬСЯ; **аваагүй байхад авгай сайхан, алаагүй байхад үнэг сайхан** зүйр. девка красна до замужества, лиса красива, когда жива; **агсан авах** хуучир. брать в долг под проценты; **ажиглалтанд авах** брать под наблюдение кого-что-л.; **ажилд авах** брать на работу кого-н.; **алтыг нь аваад авдрыг нь мартаг гэгч** цэцэн. забрать золото, а сундук забыть; ~ крупа то моя, да горшок чужой; **ам авах / ам тангараг авах а)** брать обещание с кого-л.; брать слово, взять клятву с кого-л.; б) брать зарок с кого-л.; брать подписку с кого-л.; **ам авсан юм гэнэ билээ / амтай юм гэнэ билээ** накажи бог!; **ам авсан юм гэнэ лээ, бүү тэг!** не делай этого, он, говорят, давал клятву!; **байцаан авах** хуучир. а) брать под контроль, контролировать, проверять; б) записывать; регистрировать; **барьж авах юмгүй** взять с потолка; нет доказательств; **буцааж авах** взять назад, брать обратно, возвратить, возвращать себе; отобрать; **үгээ буцааж авах** брать слово назад, обратно; **алдсанаа буцааж авах** отыграться; взять своё сполна; **бүртгэж авах** брать на учёт; **бүүр ав!** без отдачи!; **гааль авах** брать, взимать пошлину; **гараараа аваад гараараа өгдөг** цэцэн. моя рука берёт, моя рука и отдаёт; **гараараа аваад хөлөөрөө өгдөг** цэцэн. брал в руки, а отдаёт в уши; **хоёр гараараа авах** брать обеими руками; **гартаа авах а)** брать в свои руки; б) шилж. забирать, брать в свои руки, забирать власть в свои руки, прибирать к рукам что-л., держать в своих руках; **гуйж авахгүй, гуядаж авах** цэцэн. брать с бою, брать с боем, брать силой, насильно; **гэрч авах** брать кого-л. в свидетели; **дааж авах** брать на поруки кого-л., брать на себя; принимать, брать на себя, ручаться, поручиться, гарантировать, давать гарантию, отвечать головой, брать поручительство, брать ответственность на себя, взваливать себе на спину (плечи); **нөхөд нь дааж аваад суллуулжээ** друзья взяли его на поруки и он был освобождён; **даалгавар авах** брать, получать задание, поручение; **дуу авах** брать ноту; запеть, начать петь; заливаться, завести песню; затянуть песню; грянуть; **зүгээр авах а)** заполучить за так, взять даром; б) купить за полцены (бесценок), брать (обойтись) дешёво; **зүгээр авах сайхан, зүглээд өгөх муухай** цэцэн. даром брать хорошо, а отдавать худо; **ивээлдээ авах а)** брать на борт (буксир), брать под защиту, покровительство кого-л.; брать под крылышко; б) брать под опеку кого-л.; брать на иждивение кого-л.; брать на себя заботу о ком-чём-л., окружать заботой; **мэдэлдээ авах** брать в своё ведение; забирать, забрать власть в свои руки; **мэхэлж авах** выманивать;

**санаандаа авах а)** брать, принимать во внимание; засесть в голове; брать, принимать в расчёт (соображение); учитывать; б) хранить в памяти (сердце, душе); **чи сайн гэгч санаж ав!** зарубить себе на носу; помяните моё слово!; **тогтоож авах** брать на заметку; на зубок (выучить); намотать себе на ус; запечатлеться в памяти; **түрээс авах** брать в аренду что-н., у кого-л.; **тэмдэглэж авах** брать на заметку кого-что-л.; пометить; **ус авах а)** брать, набирать воду; б) сменить воду (при перегонке водки); в) попадать в наводнение; в потоп; г) анаг. пункция; **ус хутгаж авах** черпать, зачерпнуть, зачерпывать, почерпнуть; **булгаас ус хутгаж авах** черпать воду из ключа (родника); **хувингаар ус хутгаж авах** черпать воду ведром; **ёроолгүй хувингаар ус авах** хэлц. бездонную кадку не наполнить водой; черпать воду решетом; **худгаас ус авах** черпать воду из колодца; **ус шавхаж авах** вычерпать, вычерпнуть; **завины усыг шавхаж авах** вычерпать воду из лодки; **эхний ус авах** сменить первую воду (при перегонке молочной водки); **бороо цутгаад хавь ойрыг ус авав** ливневый дождь затопил (залил) все окрестности; **нугасны ус авах** анаг. спинномозговая пункция; **ус авч оношлох** анаг. дагностические пункции; **ус авч эмчлэх** анаг. лечебные пункции; **уушигны ус авах** анаг. лёгочная пункция (үгчил. откачка воды из лёгких); **үг авах а)** брать слово с кого-л.; усвоить чьи-л. слова; слушаться; внимать, принимать во внимание чей-л. совет; снимать показания, допрашивать; б) ловить слово; хватать на лету; ловить на слове; в) подхватывать чьи-л. слова; давать слово кому-л.; **үлгэр авах / үлгэр жишээ авах** брать за образец (пример) что-чего-л.; **үрчилж авах** брать на воспитание, усыновлять, удочерять; **үүрэг авах** брать обязательство на себя; брать миссию на себя; **хамгаалалтанд авах** брать под охрану кого-что-л.; брать под защиту; **хараандаа авах** брать под наблюдение (подозрение) кого-н.; **хөлсөлж авах а)** нанимать, брать в наём; отдавать в наём, внаймы, подряжать, снять; б) подряд; в) вызывать ПОТ (у скаковых лошадей); **өрөө хөлсөлж авах** снять комнату; **такси хөлсөлж авах** нанять такси; **түр хөлсөлж авах а)** подрядить; б) подряд; **ачаа зөөгчийг түр хөлсөлж авах** подрядить грузчика; **хуваан авах** распределять, делить, развёрстывать между собою; наделять, делить добычу; **бурханы өргөлийн юмыг тахилч нар хувааж авдаг байв** монахи жрецы делили (распределяли) между собой приподношения богам; **үүнд хэдийг авах вэ?** сколько за это возьмёте?; **чи үүнийг хэдээр авав?** за сколько ты это взял?; **хээл авах / хахууль авах** брать взятку; **чиг**

**авах а)** брать направление; б) отделяться, обособляться; **шан авах а)** брать приз за что-л.; стимулировать, поощряться; б) шилж. получать замечание; быть подвергнутым порицанию; признавать виновным; **шүхрээ ав, бороо ороо ч бил үү, юмыг яаж мэдэх вэ!** возьми зонт на случай дождя; **эх авах** восходить, брать (своё) начало, иметь начало, исходной (отправной) точкой; **эх авах газар** отправная точка; исток; **юу дуртайгаа авах** взять, брать на выбор; выбирать на вкус; 2) взимать, взыскивать, брать, выколачивать; изымать; **алба авах / гувчуур авах а)** взимать налог, подать; б) принудительное взыскание; **албадан авах** экспроприация; отчуждение; **мөрий авах** быть в выигрыше; обыгрывать; обыгрывать; **өр авах** взыскать долг; **торгууль авах** взимать, брать штраф; 3) черпать; добывать, доставать, вынимать, извлекать; приобретать; **гаргаж авах а)** вытаскивать, выставляя, извлекать; перетягивать на свою сторону; привлекать к себе; б) добывать, получать; **газрын тос гаргаж авах** добыть нефть; **газрын тосноос бензин гаргаж авах** получать бензин из нефти; **чулуун нүүрс гаргаж авах** добыча каменного угля; **олж авах** извлекать, доставать, добывать, приобретать, черпать, выуживать, вытаскивать; получать; **амь зуулгын юм олж авах** добывать средства для жизни; **ашиг олж авах** извлечь пользу; **итгэл олж авах** приобрести доверие; **тасалбар олж авах** брать (покупать, приобретать, доставать) билет; **театрын тасалбар олж авах** достать билет в театр; **галт тэрэгний пиу авахаар явлаа** я пошёл на вокзал, чтобы достать (взять) билет; **засгийн эрхийг олж авах** приобрести власть; **хэрэгцээтэй мөнгөө олж авах** добывать, достать нужную сумму денег; **мэдлэг олж авах** черпать, приобрести знания; **мэдээ олж авах** черпать сведения; **лавтай газраас мэдээ олж авах** приобрести сведения из достоверных источников; **түүхийн баримт бичгээс шинэ мэдээ баримт олж авах** извлечь новые данные из исторических документов; **үүнийг би санаандгүй олж авсан юм** я приобрёл эту вещь случайно; **сургамж олж авах** извлечь урок; **туршлага олж авах** приобрести опыт; **амьдралын туршлагаар олж авах** почерпнуть из жизненного опыта; **хүргэн олж авах** найти зятя; найти жениха для дочери; **барилгын хэрэглэгдэхүүн олж авах** достать строительный материал; **үлэмжийн их үнэ цэнээр ялалт олж авах** добыть победу дорогой ценой; **олзолж авах а)** брать (взять, забирать) в плен; пленить; пленение; б) брать в трофей (добычу), захватывать как трофей;

**шахаж авах** выжимать, нажимать; 4) заимствовать, брать, перенимать, усваивать, собезьянничать; овладевать, осваивать; воспринимать; **барилы нь авах / дамы нь авах** взять в толк; взять (себе) в ум; набить руку; **барилы нь авсан** знаток своего дела; собаку съел в этом деле; **дууриал авах** брать пример, ставить в пример, следовать примеру; **зээлдэж авах / зээлээр авах** брать, взять напрокат, взаймы, в долг (напр. деньги); получать ссуду (кредит); нанимать, снимать; арендовать; **зээлж авах сайхан, зээлсэнээ төлөх хэцүү** мэргэн. в долг брать легко, да платить тяжело; **мөнгө зээлдэж авах** взять деньги; занимать деньги; **үг зээлдэж авах** хэл.шинж. а) заимствование слов; б) заимствовать слово; **ондоо хэлнээс зээлдэж авсан үгс** иноязычные заимствованные слова; **зээллэг авах** заключать заём; **туршлага авах** перенимать опыт, брать пример; **сурч авах** учить, заучивать (для себя); **хүүхэд дэмий зан сурч авчээ** ребёнок перенял дурную привычку; **муу зан сурч авах** усвоить плохую привычку; **шинэ дуу сурч авах** выучить новую песню; **үнэнийг мэдэж авах** познать истину; **хичээлээ тогтоож авах** усвоить урок; **тогтоож авахад хэцүү хичээл** трудный для усвоения урок; **ойлгож ухаарч авах** постигать, постигнуть, постичь; брать в толк; отдавать себе отчёт в чем-л.; понимать что-л. к чему-л.; понимать, познавать, уяснять себе; осмыслять, осознать, улавливать, добираться до сути чего-л.; смекать; разуместь; **учрыг ухаарч авах** постичь смысл, содержание чего-л.; **өөрийгөө эзэмдэж авах** овладеть собой; **эзэмшиж авах** усвоить, освоить, усваивать, осваивать; овладеть, овладевать; **мэдлэг эзэмшиж авах** овладеть знаниями; 5) набирать, принимать, вербовать; **бүрдүүлж авах** набирать; **баг бүрдүүлж авах** набрать группу, команду; **дүүргэж авах** набирать; наполнить; **саваа шатахуунаар дүүргэж авах** наполнить, набрать в свой бак бензина; **хувингаа усаар дүүргэж авах** наполнить ведро водой; **онгоц өндөр авав** самолёт набрал высоту; **хурдаа авах** набрать скорость (ходу); **хатирч морь хурдаа авав** рысак начал набирать скорость; **галт тэрэг яваандаа хурдаа авав** поезд постепенно набрал скорость; **хүч авах а)** брать, набрать силу; б) становится упитанным, жиреть; прибавлять в весе (о скоте); в) хуучир. нанимать, нанять, взять; г) шилж. пользоваться чьей-л. силой; д) шилж. отнимать силу, энергию; **хэсэгхэн амсхийж жаахан хүч аваад ажлаа үргэлжлүүлэв** слегка отдышавшись, набрав силу продолжал свою работу; **оторт гарсаар мал овоо хүч авч байна** скот как вышел на

отгонные пастбища, так стал набирать вес; **охор хүч авах** хуучир. взять, нанять подённых рабочих (временных подёнщиков); **урт хүч авах** хуучир. взять, нанять рабочую силу на долгий срок; **бусдаас зохих хүч авах хэрэгтэй байна** шилж. необходимо воспользоваться силой (возможностью) других; **энэ ажил их хүч авлаа** шилж. это дело отняло много энергии; **өгүүллийн хэрэглэгдэхүүн цуглуулж авах** собрать, набрать материал для статьи; **элсүүлж авах** вербоваться, завербовываться; зачислять, принимать; набирать; **ажилчин элсүүлж авах** набирать рабочих; **их дээд сургуульд элсүүлэн авах** принимать, зачислять в университет (институт); **намд элсүүлж авах** принимать в партию; **оюутан элсүүлж авах** набрать, принимать студентов; выбирать, зачислять в студенты; **сайн дурынхныг элсүүлэн авах** вербовать добровольцев; **эрчээ авах** набрать темп; б) покупать, брать; **дамаас авах** купить из третьих рук; **зольж авах** выкупать; **хахуульдаж авах** подкупать, подмазывать, подмасливать, задаривать, давать взятку; **худалдан авах** покупать, закупать, скупать; разбирать; **бэлэн мөнгөөр худалдаж авах** покупать за наличный расчёт; **хэдхэн хоногт худалдан авч дуусах** раскупить за несколько дней; **худалдан авсаны бичиг** купчая; 7) покорять, подчинять, овладевать; занимать, присваивать, прихватывать, захватывать; **албан тушаал хүлээн авах** занять, принять должность; **байлдан авах** захватывать, завоёвывать; **эрх чөлөө, тусгаар тогтнолоо байлдан авах** завоёвывать свободу и независимость; **булаан авах** отбирать, захватывать, забирать; оккупировать; **засгийн эрхийг булааж авах** захватывать власть; **номы минь булааж авав** отобрал у меня книгу; **мөнгийг нь булааж авах** забрать, отнять деньги; **бусдын газар нутгийг булааж авах** захватить, оккупировать чужие земли; **илүүг нь авах** присваивать, прихватить лишку; **нөлөөндөө авах** брать, взять под своё влияние, повлиять; **дээрэмдэж авах** грабить; ограбить; **түрүү авах** брать верх над кем-чем; завоёвывать, завоевать первенство; **эз дийлж авах** покорять, завладевать, овладевать, занимать; 8) поймать, ловить; захватывать; **барьж авах а)** поймать, изловить, схватить, накрыть, захватывать; б) ловля, поимка; **би зугтана, чи барьж аваарай!** я буду убегать, а ты догоняй и лови меня!; **гараараа барьж авах** ловить руками; **гараас нь бариад авах** хватать кого-л. за руку; **хэрэгтэй долгионоо барьж авах** поймать нужную волну; **морь барьж авах а)** ловить коня; б) сменить

верховую лошадь; **хулгайчийг газар дээр нь барьж авах** накрыть вора на месте преступления; поймать, уличить в краже; **ялаа барьж авах** изловить муху; **атга чихэр базгадаж авах** захватить, прихватить горсть конфет; **булааж авах** вырвать; утащить; **шинэ барааг булаацалдаж авах** расхватывать новые товары; **өлгөж авах а)** цепляться, хвататься, ухватиться; зацепить, подцепить что-л.; б) ловить, хватать на лету; **дор нь өлгөж авах** хватать с лёту (на лету); додуматься, догадаться, сообразить; смекнуть; улавливать, схватывать; **хүний санааг дор нь өлгөж авах** тут же подхватить чужую мысль; **битүү ёгт санааг өлгөж авах** понять, ухватить намёк, жест; **үг өлгөж авах а)** ловить на слове; б) искать повод в разговоре, чтобы высказаться; **тосож авах / дэмжиж авах** подхватывать; подставлять; встречать; **нэгийгээ дуу эхлэхэд бусад нь дэмжиж авав** один запел, остальные подхватили; **зочдыг тосож авах** встретить гостей; **тэвэрч авах** обнимать, обхватывать, обвивать; **ургаа мод тэвэрч авах** обхватить руками ствол дерева; **ухасхийн тэвэрч авах** броситься обнимать кого-л.; **элгэндээ тэвэрч авах а)** схватить кого-что. В охапку; б) прижимать к сердцу (груди), заключать в объятия; **тэврэн авч золгох** принять, встретить с распростёртыми объятиями; **үсдэж авах** ухватиться, схватить за волосы; **хүзүүдэж авах** обнять за шею; **шүүрч авах** ловить, хватать на лету, поймать с лёту; **гараас шүүрч авах** ухватить кого-л. за руку; **дайралдсанаа шүүрч авах** хватать что попало; **илдээ шүүрч авах** схватиться за саблю; **гал дотроос шатаж буй цуцал шүүрэн авах** выхватить горящую головню из кистра; **яс шүүрч авах** хватать кость (о собаке); 9) получать; **авишиг авах** шашин. посвящать; **адис авах** шашин. получать благословение; **мутрын адис авах** получить благословение от (его) руки; **алгадаад авах** шлёпнуть по щеке; дать пощёчину; **амты нь авах а)** чувствовать вкус; б) попробовать; в) шилж. войти во вкус; **амты нь ч аваагүй** не почувствовал вкус; **амьсгаа авах** делать передышку; передохнуть; переводить дыхание (дух); **урт амьсгаа авах** дышать полной грудью; **амьсгаа авах ч завгүй** даже некогда перевести дух; дохнуть некогда; без передышки; не давая передышки; **баримжаа авах** ориентироваться; **бичиж авах** записать; **бэлэг авах** получить подарок; **газар авах а)** получать, занимать участок земли (землю), земельный участок; б) занять, занимать место; в) шилж. переходить в тяжёлую (затяжную) форму (о хронической болезни); **осложняться** (о болезни); **ерөөл авах** шашин. совершать

заупокойную службу; **захидал авах** получать письмо; **зэрэг авах а)** получить какую-л. степень; **эрдмийн зэрэг авах** получить учёную степень; б) брать, получить что-л. одновременно; **бид эрдмийн зэргийг зэрэг авав** мы получили учёные степени одновременно; **нойр авах а)** поспать, вздремнуть; б) отойти ко сну; **нэр авах а)** называться, зваться, именоваться, носить имя; прозываться; б) шилж. слыть, считаться, пользоваться репутацией, иметь репутацию, быть известным как кто-л.; почитаться; быть на каком-л. счету; **эх барьж авсан ээжээсээ нэр авах** получить имя от повитухи, принимавшей роды; получить имя от человека, принимавшего роды; **ламаас нэр авах** удостоиться имя от ламы; **муу нэр авах** шилж. приобрести дурную славу; **сайн нэр авах** шилж. обрести доброе имя, добрую славу; **хоч авах** носить кличку; **нэгд нэр, хоёрт хоч авалгүй** цэцэн. хранить своё лицо (имя); **няслаад авах** шёлкнуть; **өвчин авах** заболеть; заразиться; **шар өвчин авах** заразиться желтухой; **шуухинаа авах** яриа. схватить насморк; **өл авах** подкрепиться чем-н.; **закусить**; **салхи авах** простудиться; **санаа авах** приходить в себя; опомниться, осознать, одуматься; **санаанаасаа авах** хэлл. брать с потолка; придумывать; **санаанаасаа авсан зүйл** плод фантазии (воображения), досужие выдумки, бабьи сказки; **санасанаа ярьж авах** открывать сердце; рассказать все, что на душе; высказаться; **санасандаа хүрч авах** яриа. добиваться задуманного; **сахил авах / санваар авах** принять, принимать обет; **сургамж авах** получать урок; **төрөл авах** переродиться; **дотроо онгойтол уйлж авах** выплакаться, чтобы на душе отлегло; **үнэр авах** чухтай запаха, обонять; **хоолны үнэр авах** почуять запах пищи (еды); **усны үнэр авах** почуяв воду; **хар авмагцаа хардаж сэрдэв** почувствовав подозрение, он стал испытывать ревность; **хариу авах а)** получать ответ; б) сводить счёты с кем-л.; брать реванш; мстить; расплачиваться с кем-л.; **цалин авах** получать получку, зарплату; **цол авах** получить какое-л. звание; удостоиться звания; **шагнал авах а)** получать премию, награду, вознаграждение; быть награждённым; б) получить приз (гоно-рар); в) шилж. получать замечание; **шан авах** -ыг үз; **авах танаггүй** некудышный, непригодный; негожий; смотреть не на что; из рук вон плохо; **авах танаггүй болох** становиться никуда негодным; **авах танаггүй хэрэглэгдэхүүн** совершенно непригодный материал; **авах юм нь** к чести (служит); **авах юм ч үгүй, асгах шар ус ч үгүй** цэцэн. никуда не годный; ни к чему непригодный; ничего не

стоящий; **өөд нь татаж авах** восстанавливать, воскрешать, реставрировать; 10) принимать, зачислять; **авах гээх** хорш. принимать и отказывать, делать выбор; **ажилд авах** принимать на работу; **арга хэмжээ авах** принимать меры; **захиалга авах** принимать заказ; **зөвлөлгөө авах** а) принять совет; б) консультироваться; **татаж авах** принимать; снимать; **нэрээ татаж авах** снять свою кандидатуру (на выборах); **цэрэгт авах** призвать в армию; мобилизовать; **үүрэг авах** принять (на себя) обязательства; **халаа авах** а) принимать дежурство, смену; б) принять эстафету от кого-н., у кого-н.; **ахмадын халааг залуус авдаг** на смену старикам приходит молодёжь; **хүлээн авах** принимать, получать; **бараа хүлээн авах** принимать товар; **өвчтөн хүлээн авах** принять больного; **өргөдөл хүлээн авах** принимать заявление; **хүйтнээр хүлээж авах** принимать нелюбезно; **элэгсэг дотно хүлээн авах** принимать радушно; **хүлээн авахаас татгалзах** отказать в приёме; 11) отнимать, отбирать, забирать; убирать; обобратить; **алды нь аваад дэлэм дээр нь** зүйр. бросить дело на полпути (на середине); остановиться, останавливаться на середине, на полпути; **амий нь авах** а) отнять жизнь у кого-л.; б) спасти от смерти; **арваас тавыг авах** от десяти отнять пять; **буулгаж авах** а) разгружать, выгружать; высаживать, сгружать; снимать, спускать; б) разгрузка, выгрузка; в) разгрузочный; г) купить со скидкой, купить по сходной (доступной, дешёвой, низкой) цене; д) переписывать, списывать, снимать копию с чего-л., выписывать, делать выписки; калькировать; е) выписка, переписка; ё) надевать смирительную рубашку на кого-л.; сломать, обломать рога кому-л.; обуздать гордыню, сбить спесь с кого-л.; согнуть в дугу; ж) забирать, брать в руки, согнуть (скрутить, свернуть) в бараний рог, прижать к ногтю; поставить на колени; **ав нь хүүгээ мориноос буулгаж авав** отец снял своего сына с коня; **буулгы нь авах** а) снимать ярмо; б) шилж. дать волю, развязать руки кому-чему-л.; **зураг авах** снять, заснять фотоаппаратом, делать снимок, фотографировать; **им авах** легчить, холостить, кастрировать; **огтолж авах / тайрч авах** а) отнять; отрезать, отрезать; б) анаг. ампутировать; **савны таглаа авах** снять крышку с кастрюли; **толгой авах** а) снять голову, обезглавить; б) покупать, брать скот (в пересчете на голову); в) покупать, брать пачку (спичек), **свёрток** (шелка), **рулон** (бумаги и т.д.); **үсий нь авах** а) обрить (выбрить, побрить) голову, сбрить; б) стричь волосы; **даахь авах** стрижка ВОЛОС (ребенка, обычно, когда ему исполняется три года,

впервые срезают волосы, для чего приглашают родных и знакомых); **өвлиг зүдэрч авав** зиму перезимовали с измором; **сар авах** провести месяц; **хадлан авах** накосить сено, траву; скосить покос; **хамж авах** сгребать; снимать; **өвс хамж авах** сгрести сено; **өрөм хамж авах** снять пенки с молока; **хог хамж авах** сгрести сор; **цөцгий хамж авах** снять сливки с молока; **хоног авах** провести, скоротать сутки; **хумс авах** (со)стричь ногти; **ургац хурааж авах** убирать урожай; **хөрөнгийг нь хурааж авах** отобрать имущество; конфисковать имущество; **хуулж авах** а) снимать, скидывать, сбрасывать, совлекать; стаскивать, стягивать, срывать; сдёргивать; сдирать; б) списать; **хэв авах** снять отпечаток; **хэмжээ авах** снять мерку с чего-л.; **амны хэмжээ авах** хэлц. зевать; **цаазаар авах** казнить, предать, предавать смертной казни; **цаг авах** отнимать, забирать время; **энэ, цаг их авна** это отнимает (забирает) много времени; на это уходит много времени; на это тратится много часов; **цус авах** анаг. пускать кровь; **эмээл авах** а) снимать седло; рассёдлывать; б) покупать седло (ленчик); 12) выбирать, избирать; **шилж авах** отобрать; **шилж сонголгүй авах** брать, не разбирая; **ялган авах** выделять, выбирать; сортировать; 13) вытаскивать, вынимать, высасывать; **булгалж авах** вырвать с корнем; **хогийн өвс зулгааж авах** вырвать сорняки; **сорж авах** высосать; высасывать; **сугалж авах** выдёргивать, вытаскивать, вырывать, извлекать; **өргөс сугалж авах** вытащить занозу; **шархнаас сум сугалж авах** извлечь пулю из раны; **өр суутгаж авах** вычесть задолженность; **дэвтрийн хуудас урж авах** выдрать, вырвать лист страниц из тетради; **элс тунгааж алт авах** намыть золотого песку; **эрэгдэж авах** отвинчивать, отвёртывать, вывёртывать; **чийдэнгийн шил эрэгдэж авах** вывернуть лампочку; **эрэг эрэгдэж авах** отвинтить, вывернуть винт; 14) красть, похищать; тянуть, тащить, таскать, вытаскивать; **хулгайч нар хашаанаас шөнө зөндөө юм аваад явчихжээ** воры унесли ночью со двора много вещей; **дэл сул юм авах** взять, что плохо лежит; **сэм авах** красть тайком; похищать; шарить по карманам, залезать (запускать) руку в чужой карман; **хулгайлж авах** украсть, похитить, выкрасть, своровать, стащить, утащить, унести, увести; **хамар дороос нь авах** хар. из-под носу взять, утащить; **авсан нь нэг тамтай, алдсан нь арван тамтай** зүйр. кто украл – на том один грех, а у кого украли, на том десять; 2. **авахуй** – г үз.; † **бөөрий нь авах** а) анаг. эмпиемэктомия; б) яриа. выпустить потроха

(үгчил. ОТНЯТЬ почки); **зоо авах / зоогоо авах** анаг. люмбаго, прострел, боль в спине (пояснице); чувствовать лому в пояснице; **хүнд юм өргөөд зоогоо авах** надорваться от поднятия тяжести (поднимая тяжесть); **зүрх авах** хэлц. принимать близко к сердцу что-л.; болеть душой; **нуруугаа авах** мал.эмнэл. образование ссадин (болячек, мозолей) (на спине у лошади); **нуруугаа авсан морь** лошадь со стёртой спиной; **цээжээ авсан морь** лошадь с больной грудью; **нуухы нь авах гээд нүдий нь сохлог** зүйр. вытирая гной, выколол глаза; ~ оказать медвежьё услугу кому-н.; **хосы нь авах** хэлц. наломать, намять бока; показать козынку мать; снимать стружку с кого-л.; **эхнэр нь хосыг нь урт авна даа!** будет ему за это от жены; **хосы нь нэг урт авъя даа!** он у меня попляшет; **цох авах** яриа. щёлкнуть по лбу; **элэг авах** хэлц. уморить со смеху; **элгээ авах** хэлц. помирать со смеху; **эрлэг авах** яриа. умереть, скончаться (үгчил. Эрлик унёс: Эрлик – хозяин ада, вершитель человеческих судеб на том свете); **авдаг нь түргэн аваасай** шилж. поскорей бы прибрал бог; не глядел бы на божий свет; **авдаг нь аваад явсан** яриа. бог прибрал; **албин авах** бес унёс.

**АВАХУЙ**  $\text{ᠠᠪᠠᠬᠤᠢ}$  1. взятие, принятие, получение; заимствование, усвоение; **авахуй гээхүй** хорш. а) выбор, разбор; психоанализ; б) принимаемый и отвергаемый; **авахуй гээхүй сэтгэл** аналитический (разборчивый, пытливый) ум; **авахуй (огоорохуй) гээхүй хоёр ёсыг үзүүлсэн (өгүүлэгч) билгийн толь (хэмээгдэх) оршив** зеркало мудрости, разъясняющее сомнения (үгчил. принимаемое и отвергаемое) по двум законам; 2. принимаемый; приемлемый.

**АВАХУУЛАХ**  $\text{ᠠᠪᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ}$  **авах**-ын үйлдүүл., 1. 1) заставлять взять, брать; вручать; давать (по отношению к третьему лицу означает предложение, совет говорящего второму лицу, чтобы он в свою очередь приказал или попросил сделать что-л. в его пользу); **Цагаанаар мах авахуул!** попроси Цаган купить мясо; **би чамаар дэвтэр авахуулмаар байна** я хочу, чтобы ты купил мне тетрадь; **малаа өөр хүнд тушааж авахуулах** поручить скот другому человеку; **захидлыг элчид авахуулах** вручить письмо послу; **гэнэт бариулан авахуулах** дать захватить врасплох; **үсээ авахуулах а)** побриться, сбривать, выбривать; б) стричься, постригаться, обстригаться; в) ёж. бриться; 2) побуждать, вынуждать, принуждать, понуждать брать; **зохистой арга хэмжээ авахуулах** поручить принять соответствующие меры; **морь аргамжаагаа авахуулах** сорваться с привязи; **аргамжаагаа авахуулсан морь шиг** как ошпаренный мчатся (бежать, удирать); **тойголж**

**авахуулах** уговаривать овцу принять ягнёнка, не подпускаемого ею; **цаазаар авахуулах** предавать смертной казни; 3) удалить, вырвать; **шүдээ авахуулах** вырвать больной зуб; удалить больной зуб; 4) набрать, набирать; **тарга гэвээрэг авахуулах** дать набрать силу (о скоте); **адгуус малын он цагийн хүчийг авахуулаагүй** не дали возможности скоту своевременно набраться сил; 5) попасть впросак; попадать в какую-либо ситуацию (неприятное положение); попасть в переплёт (переделку); **түймэрт авахуулах а)** сгореть, обгореть при пожаре; б) поджигать, устраивать пожар; **усанд авахуулах а)** попадать в наводнение; б) шилж. бросаться в голову кому-л., кружить голову кому-л., опьянять, пьянить, дурманить, одурманивать; б) дать чувствовать что-л.; **амты нь авахуулах а)** дать попробовать; б) оказать пагубное влияние на кого-л.; 7) увольняться; демобилизовываться; **ажлаасаа авахуулах** увольняться с работы; 8) давать; **амьсгаа авахуулах а)** дать возможность дышать; б) шилж. давать передышку; давать покой; **амьсгаа авахуулахгүй** не давать передышки; **хүүхэд болохоор нойр авахуулахгүй, үүхэд болохоор амьсгаа авахуулахгүй** хууч. малые дети не дают спать, большие не дают дышать; **газар авахуулах** шилж. дать распространиться; **газар авахуулалгүй** не дать распространиться; по горячим следам; **салхи авахуулах а)** дать простудиться; б) дать ПОНЯТЬ кому-что; **хэнд ч салхи авахуулж болохгүй!** только боже упаси, никому не говори!; 2. **авахуулахуй**-г үз.; † **зүрхээ авахуулах** хэлц. болеть душой; не осмелиться; труса праздновать; **хосоо урт авахуулах** хэлц. будет за это; достанется на орехи; попадёт (влетит) кому-л.

**АВАХУУЛАХУЙ**  $\text{ᠠᠪᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ}$  принуждение, вынуждение.

**АВАХУУЛЧИХАХ**  $\text{ᠠᠪᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ}$  **авахуулах**-ын нэгэнтээ.

**АВГА I**  $\text{ᠠᠪᠭᠠ}$  1) дядя по отцу (брат отца); 2) родственник по отцовской линии (отцу); **бага авга ах** младший дядя, младший брат отца; **бага авга хүргэн ах** младший зять (дядя) (муж младшей сестры отца); **их авга ах** старший дядя; старший брат отца; **их авга хүргэн ах** старший зять (дядя) (муж старшей сестры отца); **төрсөн авга** родной дядя; **авга бэргэн** жена дяди (по отцу); **бага авга бэргэн** младшая тётка, жена младшего брата отца; **бага авга эгч** младшая тётка (по отцу), младшая сестра отца; **их авга бэргэн** старшая тётка (жена старшего брата отца); **их авга эгч** старшая тётка (по отцу); старшая сестра отца; **авгын охин** дочь дяди (по отцу); **авга эгч** тётка, тётя (по отцу), младшая

или старшая сестра отца; **алтан дэлхийд авга байх учиртай** цэцэн. на белом свете должен быть дядя по отцу, на родной земле должен быть дядя по матери; **аавыгаа гэвэл авгаа хүндэл, ээжийгээ гэвэл нагацаа хүндэл** сургаал. Говоря об отце, почитай дядю по отцу, называя мать, уважай дядю по матери; **авга эцэг** дед (отца); **өвөг авга** дядя (брат отца); 3) хуучир. отец.

**АВГА II** авга (монгольское племя во Внутренней Монголии).

**АВГА III** **ᠠᠪᠭ᠎ᠠ** /ᠭ ург. пастушья сумка.

**АВГА IV** зурх. название звёзд в созвездии Млечного Пути, в котором блестящая звезда под названием **оёдлын хэнгэрэг** (үгчил. барабан шва) занимает центральное место.

**АВГААЛЬД** **ᠠᠪᠭ᠎ᠠᠯᠢᠳ** /дети братьев (сыновья или дочери братьев); Племянники и племянницы; **ач авгаальд** хорш. а) дети братьев; б) дядя и племянники, тётя и племянницы.

**АВГАЙ I** **ᠠᠪᠭᠠᠢ** 1) пожилая женщина; матушка; **толиотой авгай** ещё цветущая, пригожая женщина; дама, женщина в авантаже; 2) хозяйка дома; **айлын авгай** а) семейная женщина; б) соседка; **айлын ишиг сэрх, авгай нь хүртэл дагина** зүйр. чужая жена – лебедушка, а своя – польнь горькая (үгчил. даже козлёнок у соседа кажется козлом, а жена его – прекрасной феей); 3) жена; замужняя женщина; **энэ миний авгай** вот моя жена; **олон авгай авах ёс** а) многожёнство; полигамия; б) многократно жениться; **хүний авгай** чужая жена; **авгай авах** брать в жёны кого-н.; **авгай авсан хүн жилдээ бардам, азарга унасан хүн өдөртөө бардам** зүйр., шог. женившийся хвастается целый год, оседлавший жеребца, бахвалится весь день; **авгай болох** а) выйти замуж, взять в мужья, выйти, пойти за кого-н., идти, пойти под венец; б) одевать одежду замужней женщины; в) до седых волос дожить (о женщине); **авгай сайн бол айл сайн** цэцэн. чем умнее жена, тем сильнее семья; ~ мир в семье женой держится; **авагүй байхад авгай сайхан, алаагүй байхад үнэг сайхан** зүйр. о неубитой лисе говорят, что мех хорош, о незамужней женщине говорят, что лицом хороша; ~ девка красна до замужества; ~ красота до венца; **авгай солих** менять жен; менять женщин; **авгай үс** хуучир. накрахмаленные сплетённые волосы (у замужних женщин); **амь үнэнч, авгай худалч** цэцэн. душа верна, но жена неверна; ~ доверяй, но проверяй; **авгай хүний толгойн чимэг** хуучир. Головные украшения женщины; **авгай хүүхэн** хорш. девушки, женщины; **авгай хүүхэн эргүүлэх / авгай хүүхэн хөөх** а) ухаживать, волочиться за девушкой (женщиной); ловеласничать; б) строить куры

кому-н., виться вьюном около кого-н.; развратничать; **авгай хүүхнээс болж алалцах** хар. доходить до убийства (драки) из-за женщины; **адгийн эр авгайдаа дээрлэхүү** цэцэн. даже самый плохой (худший) мужчина и тот высокомерен со своей женой; **хоёр авгайтын сэтгэл холгодог, холхиндог гуталтын хөл холгодог** зүйр. у человека, имеющего двух жён, душа (сердце) надорвана (натёрта), а у человека, который надевает обувь на босу ногу (босые ноги), ноги натёрты.

**АВГАЙ II** **ᠠᠪᠭᠠᠢ** 1) хүндэтгэл. **гуай**–г үз. (почтительное и уважительное обращение к старшим); **уншигч авгай нарт** уважаемым читателям; 2) үл.тоомс. Эй! (как обращение без фамилии носит пренебрежительный и грубый характер); **хөөе, авгай!** эй, ты!, эй, вы!; 3) принц крови, сын императора (титул царских детей); 4) госпожа; дама.

**АВГАЙГҮЙ** **ᠠᠪᠭᠠᠢᠭᠦᠢ** / **ᠠᠪᠭᠠᠢ** /ᠭᠦᠢ неженатый, холостой; **авгайгүй хүн** холостяк.

**АВГАЙЛАХ** **ᠠᠪᠭᠠᠢᠯᠠᠬ** 1) хүндэтгэл. **гуайлах**–ыг үз. (обращаться к кому-л., прибавляя к его имени слово “авгай” (т.е. “сударь”); почтительно обращаться к кому-л.); 2) цээр. называть другими именами (почтительно обращаться к родным и близким, называя другими именами, такими как адиа, амаа и т.п.); **би ахыгаа “адиа”, эгчийгээ “ажаа” гэж авгайлдаг** своего старшего брата я почтительно называю Адиа, а сестру – Ажа; 3) **ВЫ** (обращаться на “вы”).

**АВГАЙЛГА** **ᠠᠪᠭᠠᠢᠯᠭ᠎ᠠ** /ᠭ хүндэтгэл. (почтительное обращение к кому-л. с избеганием собственного имени); **Бат гуайн авгайлгыг хэлж өгөөч!** скажи мне, как почтительно называть Бат-гуая.

**АВГАЙЛУУЛАХ** **ᠠᠪᠭᠠᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **авгайлах**–ын үйлдүүл., **дүүгээр нь ах эгчий нь авгайлуулж сургах** (рано) обучать детей как почтительно называть старших братьев и сестер.

**АВГАЙЛЧИХАХ** **ᠠᠪᠭᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** **авгайлах**–ын нэгэнтээ.

**АВГАЙН** **ᠠᠪᠭᠠᠢ** / **ᠠᠪᠭᠠᠢ**–н харьяал., 1) принадлежачий жене, женин; **авгайн дон** а) донжуан, ловелас; эротомания; б) женственность; **авгайн тэнгэртэй** яриа. сердцеед, покоритель женских сердец; **уужгүй (эмийн) авгайн дотор уужуухан** зүйр. а) үгчил. женщине без тесной безрукавки с подолом (знак замужества) свободно дышится; б) шилж. хоть бы что, всё равно кому-л., хоть ложись да помирай, хоть тресни (лопни); в) ~ сём бед один ответ; пусть так, поступиайте по-своему; пусть себе (на здоровье), пусть его (её, их); хоть потоп; г) хоть зарежь, хоть караул кричи; хоть трава не расти; хоть умирай; **авгайнхаа амыг харах** а) смотреть в рот жены; б) быть под каблуком (башмаком) жены; держаться за юбку жены; 2) женский, дамский.

**АВГАЙРХУУ** **ᠠᠪᠭᠠᠢᠷᠬᠤᠭᠤ** женственная натура.

**АВГАЙСАГ**  $\text{ᠠᠪᠭᠠᠢᠰᠠᠭ}$  1. женолюбивый; **авгайсаг хүн** женолюб, бабник, донжуан; 2. женолюб.

**АВГАЙТАЙ**  $\text{ᠠᠪᠭᠠᠢᠲᠠᠢ}$  1) женатый, семейный; 2) женатик; **залуу авгайтай хүн** человек, имеющий молодую жену; **олон авгайтай хүн** человек, имеющий много жён; многожёнec; **хоёр авгайтай** двоежёнec; двоежёнство.

**АВГАЛДАЙ I**  $\text{ᠠᠪᠭᠠᠯᠳᠠᠢ}$  1) хуучир. дух-помощник шамана; 2) фигура злого духа на шаманском костюме (на месте сердца); 3) шаманская маска, личина (изображающая шаманского божка); изображение шаманского божества; шаманская накладная рожа; **авгалдайгий нь хуулах / багийг нь хуулах** шууд ба шилж. СНЯТЬ с кого-л. личину; 4) шаманский ИДОЛ (в виде медной личины).

**АВГАЛДАЙ II** шавж. личинка; куколка; **зөгийн авгалдай** личинка пчелы; **хүр хорхойн авгалдай** личинка червяка; **эрвээхэйн авгалдай** а) личинка бабочки; куколка; б) гусеница.

**АВГАЛДАЙЛАХ I**  $\text{ᠠᠪᠭᠠᠯᠳᠠᠢᠯᠠᠬ}$  1) маскироваться; надеть личину чего-л, какою-л.; 2) изображать шаманского божка.

**АВГАЛДАЙЛАХ II** откладывает яйца, личинки.

**АВГАЛДАЙН**  $\text{ᠠᠪᠭᠠᠯᠳᠠᠢᠨ}$   $\text{ᠠᠨ}$  **авгалдай II**–н харьяал., личиночный; личинковый; **авгалдайн үе** шавж.суд. личиночный период; **авгалдайн эрхтэн** шавж.суд. личиночный орган.

**АВГАЛДАЙРХУУ**  $\text{ᠠᠪᠭᠠᠯᠳᠠᠢᠷᠬᠤᠠᠭᠤ}$  личинковидный, личинкообразный.

**АВГАНАР**  $\text{ᠠᠪᠭᠠᠨᠠᠷ}$  1) название хошуна во Внутренней Монголии; 2) **авга I**–ын олон., а) дяди, дядя (по отцу); б) родственники по отцовской линии.

**АВГЫН I**  $\text{ᠠᠪᠭᠠᠨ}$   $\text{ᠠ}$  **авга I**–ын харьяал., дядин; **ачийн хэл хурц, авгын гар хүнд** зүйр. у внука язык остёр, у дяди рука тяжела; **авгын мөс аавыг үхэхээр, нагацын мөс ээжийг үхэхээр илэрдэг** зүйр. совесть дяди проявляется после смерти отца, а совесть дяди по матери – после ее смерти.

**АВГЫН II** **авга II**–ын харьяал., относящийся, принадлежащий хошуну Авга; **Авгын Цагаан уул** гора Белая, принадлежащая хошуну Авга.

**АВГЫНХАН**  $\text{ᠠᠪᠭᠠᠨᠬᠠᠨ}$   $\text{ᠬᠠᠨ}$   $\text{ᠠᠨ}$  люди, относящиеся к хошуну Авга; авгинцы.

**АВД I**  $\text{ᠠᠪᠳᠠ}$  зарим. импровизированный; импровизаторский; **авд зохиогч** импровизатор; **авд зохиол** импровизация; **авд зохиох** а) импровизировать; б) импровизация.

**АВД II** сразу, тотчас; **авд барагдахгүй** кончиться не сразу; **авд бүтэхгүй** не выполнимое сразу.

**АВДАР**  $\text{ᠠᠪᠳᠠᠷ}$   $\text{ᠠᠳᠠᠷ}$  сундук; ларь, ящик; **бөгжилсөн авдар / бөгжтэй авдар** сундук, ларь со скобами; **жигиг авдар** маленький сундук, сундучок; **модон авдар** деревянный сундук; **мөнгөний авдар / нууцын авдар** сейф; **нүүртэй авдар** сундук с крышкой на лицевой стороне; **төмөрлөсөн авдар** кованный сундук; **тэнжээтэй авдар** сундук с дужками; **хоймрын авдар** сундук, находящийся на почётном месте юрты; **хөвхөн халивтай авдар** сундук с плетёной крышкой; **хөлийн авдар** сундук, находящийся у нижних ножек кровати; **хээтэй авдар / цоохор авдар / эрээн авдар** узорный (узорчатый, пёстрый) сундук; **хээтэй, хээгүй авдар сав бол монголчуудын үндсэн тавилга** простые и узорчатые сундуки и коробки – исконно монгольская утварь; **цоожтой авдар** а) сундук с замком; б) замкнутый сундук; в) шилж. умеющий хранить тайну; **авдар дүүрэн ажгар хурганы арьс** оньс. полон сундук кудрявых мерлушек (таавар: шүд зубы); **авдар дээр залсан бурхан шиг** а) стоять как идол; б) энхрий. любимец (о ребенке); **авдар сав** хорш. сундуки и прочее; **авдар саваа алт мөнгөөр дүүргэх** набивать сундуки златом-серебром (драгоценностями); набивать кубышку, класть в кубышку (о деньгах, драгоценностях); **авдран сэвэг** плетёная коническая корзина; **авдар төмөрлөх** оковывать сундук железом; **авдар чингэлэг ларь; айдгийгээ** (ёж. айдаггүйгээ) **авдартаа хийх** хэлц., үгчил. положить (спрятать) в сундуке трусливого (из своего десятка); ~ а) выйти с честью из тяжёлых испытаний; б) пробить брешь в чем-л.; решено и подписано; дело в шляпе; в) как за каменной стеной; **айлаас эрэхээр авдраа уудал!** мэргэн. не ищи по селу, а ищи в избе!; по чужим карманам не ищи, в своём поройся! (үгчил. чем искать у других, лучше поищи (у себя) в сундуке!); **аглаг талд азарга азаргаар адуутай, ар гэртээ авдар авдраар хогшилтой** цэцэн. в безлюдной степи у него косяки (табуны) лошадей, а в доме у него полные сундуки богатства (имущества); **алтыг нь аваад авдрыг нь хаях** зүйр. берут золото, а не сундук; ~ крупа – то моя, да горшок чужой; **алтыг нь авсан бол авдрыг нь ч ав!** взял золото – возьми и сундук! ~ взял топор – возьми и топориче!, взял корову – возьми и подоиник!; † **авдар толгой** шилж. голова с пивной котёл у кого-л.; **авдар толгойтой** с пивной котёл; с большой головой, головастый, большеголовый.

**АВДАРЛАГЧ**  $\text{ᠠᠪᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠴ}$  упаковывающий, укладывающий что-л.; упаковщик.

**АВДАРЛАМТГАЙ**  $\text{ᠠᠪᠳᠠᠷᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ}$  1) питающий страсть к складыванию в сундук; 2) шилж. жадный, корыстолюбивый.

**АВДАРЛАМХАЙ** ᠠᠪᠳᠠᠷᠯᠠᠮᠬᠠᠢ  
**авдарламтгай**-г үз.

**АВДАРЛАХ** ᠠᠪᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) упаковывать, укладывать, класть в ящик (сундук); 2) накапливать, копить, скапливать; **2.**

**авдарлахуй**-ыг үз., **алт авдарлах** складывать золото в ящик, сундук.

**АВДАРЛАХУЙ** ᠠᠪᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠢ 1) упаковка, укладка в ящик; 2) складирование.

**АВДАРЛАЧИХАХ** ᠠᠪᠳᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **авдарлах**-ын нэгэнтээ.

**АВДАРЛУУЛАХ** ᠠᠪᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **авдарлах**-ын үйлдүүл.

**АВДАРЧ(ИН)** ᠠᠪᠳᠠᠷᠴᠢᠨ сундучник.

**АВДРЫН** ᠠᠪᠳᠠᠷᠢᠨ ᠨ **авдар**-ын харьяал., сундучный, укладочный; **авдрын ам** верх сундука; **авдрын бөөр а)** боковая сторона сундука; **б)** украшение сундука; **авдрын ёроол** дно сундука; **авдрын ёроолоо ухаж атга гурил олж гэнэ** аман.зох. ковыряя, выскабливая дно сундука (ящика), нашёл горсть муки; ~ не было ни гроша, да вдруг алтын; **авдрын нүүр** лицевая сторона сундука; **авдрын тэнжээ** дужка (скоба) у сундука; **авдрын таг / авдрын халив** крышка от сундука; **авдрын хээ** узор сундука; **авдрын цоож** замок сундука; **авдрын цүү** кольцо сундука (ящика); **авдрын цуурга** сундучный замок, щеколда.

**АВЖИД** ᠠᠪᠵᠢᠳ од.орон., хуучир. созвездия.

**АВЖИЙ** ᠠᠪᠵᠢᠢ дочка, рядящаяся в тогу матери; дочка, которая воображает себя мамой; женственная фигура; **авжий охин** дочь, воображающая себя взрослой; † **төрийн авжий / төрийн их авжий** эж. государственная дама, статс-дама.

**АВЖИЙРХАХ** ᠠᠪᠵᠢᠶᠢᠷᠬᠠᠬᠤ воображать себя взрослой; рядиться в тогу мамы (о дочках).

**АВЖИЙРХУУ** ᠠᠪᠵᠢᠶᠢᠷᠬᠤᠤ воображающий себя взрослым, большим; поступающий как взрослый (о дочках); **энэ их авжийрхуу охин** эта слишком воображающая о себе дочь.

**АВЗАА** ᠠᠪᠵᠠᠠ ᠨ 1) странность; 2) кичливость, чванство, тщеславие, надменность, гордость, спесь; 3) скандальность.

**АВЗААГҮЙ** ᠠᠪᠵᠠᠠᠭᠦᠢ скромный, тихий.

**АВЗААЛАЛДАХ** ᠠᠪᠵᠠᠠᠯᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ **авзаалах**-ын үйлдэлд., проявлять чванство, чваниться, кичиться.

**АВЗААЛАХ** ᠠᠪᠵᠠᠠᠯᠠᠬᠤ 1) проявлять непостоянство характера; чудить, поступать странно, делать проказы, выходки; 2) вести себя надменно, держать себя высокомерно; превозносить себя, чваниться, кичиться, гордиться.

**АВЗААТАЙ** ᠠᠪᠵᠠᠠᠲᠠᠢ 1) странный, непостоянный, изменчивый (о характере); 2)

надменный, гордый, кичливый, высокомерный; тщеславный; 3) завзятый.

**АВЗАГА** ᠠᠪᠵᠠᠭᠠ ᠨ **авзаа**-г үз.

**АВИА(Н)** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠ ᠨ **1.** 1) звук, шум, гул; эхо, отголосок; **авиа дуурсгал гаргах** издавать шум (звук); издавать эхо; 2) хэл.шинж. а) звук, звучание; фония; фон(о)-; звуко-; глас-; **гийгүүлэгч авиа** согласный звук, согласные; **хүний дуу авиа** звук голоса; **хэлний авиа** звук речи; **эгшиг авиа** гласный звук, гласные; **авиа бичих** звукопись; **авиа бичлэг** звукозапись; **авиа бичүүр** звукозаписывающий аппарат; **авиа бүтэхүй** звукообразование; фонация; **авиа бүтээх** артикуляция; образование звука; **авиа гаргах а)** звучать; б) издавать звуки; **авиа гээгдэх** синкопа, выпадение звуков; **авиа дамжуулах** звукопроводность; звукопередача; **авиа дууриасан үг** звукоподражательное слово; **авиа дууриах** звукоподражание, ономотопея; **авиа зохицохуй** сингармонизм, гармония гласных; **авиа зохицохуйн** сингармонический; **авиан зохицуулал** ассонанс, созвучие; **авиа зохицуулах** гармонизация; ассимиляция дистантная гармоническая; **авиа зуучлуур** микрофон; **авиа зээлдэх** фонетическое заимствование; **авиа өгүүлэх а)** артикулировать; б) артикуляция; **авиа судлал** фонология; фонемика; **авиа судлалч** фонолог; **авиа сэлгэх** чередование звуков; альтернатива; **авиа тэмдэглүүр** фонограф; **авиа тэмдэглэхзүй** фонография; **авиа-үгзүй** фонеморфология, морфофонемика; **авиа-үгзүйн задлаг** фонеморфологический анализ; **авиа харшуулал** диссонанс; **авиа хэмжүүрийн** звукометрический; **авиа цууриалуур** резонатор акустический; **авиа ялгарах** звуковая, фонетическая дифференциация; дивергенция; **2.** звуковой; **авиа давтах** звуковой повтор; удвоение; геминатива; аллитерация; редупликация; **авиа үүсгүүр** генератор звуковой; **авиа холбох арга** метод звуковой аллитерации; **авиагаар бүтсэн** звуковой; **авиан дохио** сигнал звуковой; акустический вызов; **авиан дохионы цувиур** детектор звуковых сигналов; **авиан үелзэл үүсгүүр** генератор тональной звуковой частоты; **авиан шүүлтүүр** фильтр акустический.

**АВИАГҮЙ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠭᠦᠢ ᠨ ᠨ ни звука, без звука; молча, беспрекословно.

**АВИАГҮЙХЭН** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠭᠦᠢᠬᠡᠨ бесшумный; беззвучный.

**АВИАЖИХ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠵᠢᠬᠤ хэл.шинж. фонотация.

**АВИАЗҮЙ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠵᠦᠢ ᠨ ᠨ ᠨ хэл.шинж. **авиан-зүй**-г үз.

**АВИАЛАХ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠬᠤ **чимээлэх**-ийг үз.

**АВИАЛБАР** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠯᠪᠠᠷ хэл. шинж. 1) фонема, макрофонема, фонологическая единица; **монгол хэлний авиалбар** фонема монгольского языка; **авиалбар авиа** звукофонема; **авиалбар бус** нефонематический; 2) акустико-артикуляционное представление.

**АВИАЛБАРЗҮЙ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠯᠪᠠᠷᠵᠦᠢ хэл. шинж. фонология; фонемика; **монгол хэлний авиалбарзүй** фонология монгольского языка.

**АВИАЛБАРЗҮЙН** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠯᠪᠠᠷᠵᠦᠢ ᠨ харьяал., фонематический; фонологический; **авиалбарзүйн бус** нефонематический; **үгийн авиалбарзүйн бүрэлдэхүүн** фонематический состав слова; **авиалбарзүйн галиг** фонематическая транскрипция; **авиалбарзүйн зарчим** фонематический принцип; **авиалбарзүйн тогтолцоо** фонематическая (фонологическая) система; **авиалбарзүйн ялгаа** фонематическое, фонологическое различие.

**АВИАЛБАРЫН** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠯᠪᠠᠷ ᠨ **авиалбар**-ын харьяал., фонемный, фонематический; **авиалбарын бүрэлдэхүүн** фонемный состав, состав фонем; **авиалбарын тогтолцоо** система фонем; **авиалбарын тухай сургаал** учение о фонеме; **авиалбарын хувилбар** аллофон, вариант фонемы.

**АВИАЛУУР** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠯᠤᠭᠤᠷ шинэ. микрофон.

**АВИАНЗҮЙ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠨᠵᠦᠢ ᠨ ᠬᠡᠯ.ᠰᠢᠨᠵᠡ фонетика; **монгол хэлний авианзүй** фонетика монгольского языка; **ерөнхий авианзүй** общая фонетика; **өгүүлбэрзүйн авианзүй** фонетика синтаксическая; **сонсолзүйн авианзүй** акустическая фонетика; **туршил авианзүй** экспериментальная, инструментальная фонетика; **түүхэн авианзүй** историческая фонетика; **үгийн авианзүй-утгазүйн бүлэг** фонетико-семантическая группа слов; **харьцуулсан авианзүй** сравнительная фонетика.

**АВИАНЗҮЙН** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠨᠵᠦᠢ ᠨ ᠬᠡᠯ.ᠰᠢᠨᠵᠡ **авианзүй**-н харьяал., фонетический; звуковой; **авианзүйн билэгдэл** фонетический, звуковой символ, звуковая символика; **авианзүйн бичиг** фонетическое, звуковое письмо; **авианзүйн бус** нефонетическое; **авианзүйн бүрхүүл** фонетическая, звуковая оболочка; **авианзүйн дадал** фонетическая адаптация, аккомодация; **авианзүйн найруулга** фонетический стиль произношения; **авианзүйн сэлгэл** фонетическая замена; **авианзүйн тогтолцоо** фонетическая, звуковая система, звуковой строй языка; **авианзүйн тохироо** фонетическое, звуковое соответствие.

**АВИАНЗҮЙЧ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠨᠵᠦᠢᠴᠢ хэл. шинж. фонетист.

**АВИАНЫ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠨ ᠨ **авиа(н)**-ы харьяал., 1) звуковой; фонический; **авианы зохицол** а)

комбинация звуков; б) гармонизация, дистантная ассимиляция; **авианы тогтолцоо** система звуков, фонетическая система; **авианы тохиролцоо** корреспонденция, корреляция; **монгол манж хэлний авианы тохиролцоо** корреспонденция в монгольском и маньчжурском языках; **авианы үелзэл** звуковая, тональная частота; **авианы хувирал** изменение звуков, звуковое, фонетическое изменение; **авианы хууль** звуковой, фонетический закон; **авианы нийлбэр цогцос** конвергент, сочетание (комплекс) звуков, звуковое сочетание; **авианы чанга сул** громкость (сила) звука; 2) акустический; **авианы судлал** акустика; **авианы төвшин** акустический уровень; **авианы утга бүхий нэгжийг бүрэлдүүлэх үүрэг** сигнификативная функция звуков; **авианы эсэргүүцэл** акустическое сопротивление.

**АВИАРХУУ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠷᠬᠤᠭᠤ похожий на звук, голос.

**АВИАТ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠲᠤ 1) звуковой; **авиат цахилгаан мэдээ** телеграфия звуковая; 2) акустический; **авиат дохио** сигнал акустический.

**АВИАТАЙ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠲᠤᠢ со звуком, обладающий звуком; звучный.

**АВИАЧ(ИН)** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠴᠢᠨ тот, кто издаёт звук.

**АВИАЧЛАХ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠴᠢᠯᠠᠬ **авиалах**-ыг үз.

**АВИАШИЛ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠰᠢᠯ свойство, признак озвучивания.

**АВИАШИХ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠰᠢᠬ приобретать звучание, озвучиваться.

**АВИАШУУЛАХ** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **авиаших**-ийн үйлдүүл., озвучивать.

**АВИБРАЯА** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠪᠷᠠᠶᠠᠶᠠ ᠨ са. намерение, желание.

**АВИД I** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠳᠤ са. Амиитаба; **авид бурхан** Амиитаба (будда); **авид бурханы ал шарын дүр** вид (лик) красножёлтого будды Амиитабы.

**АВИД II** са. поклоняющийся богу, набожный.

**АВИД III** са. бесстрашный.

**АВИД IV** внутренности (полость) живота.

**АВИД V** короткое ребро.

**АВИДАРМА** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠳᠤᠷᠮᠠ ᠨ са. абхидхарма (третья часть буддийского канона о непознаваемости и неизменяемости мира).

**АВИЗ(ИЙ)** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠵᠢ са., зурх. 1) голова Овна; 2) созвездие Тельца; 3) название пяти звёзд в созвездии Козерога; 4) название двадцать первой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии.

**АВИР I** ᠠᠪᠢᠶ᠋ᠢᠷ 1) характер, нрав, поведение; темперамент; **зан авир** хорш. характер; **зөөлөн авир** мягкий характер, кроткий нрав; **сайн зан авир** хорошее поведение; **зан авир нь уужим** характер у него великодушный;

**овилгогүй ааш авир** безрассудное, непристойное, неприличное поведение; своенравный, неуравновешенный, неровный характер; **ширүүн зан авир** грубый характер; **авир муу** злонравие; **авир муутай** злонравный; желчный, жестокий, злой, свирепый; ревнивый, завистливый; **авир сайт айлд арав хонох, ам муут хээр хонох** зүйр. человек с добрым нравом вхож в любой дом, а человека злого нрава никто не пускает (үгчил. человек доброго нрава десять дней в гостях переночует, а человек со злым языком будет ночевать в степи); **авир сайтай** благонравный; **авир төрх** хорш. поведение, характер; **авьяас авираараа** по своей природе; по своей натуре; 2) манеры, ухватки; повадки, замашки; **өөрийн нь ааш авир** манера держать себя; **бүдүүлэг авир** грубые манеры, ухватки; грубость; **догшин авир** буйный характер; буйство; **зэрлэг авир** звериная повадка; зверство; **хэрцгий авир** жестокий характер; жестокость; 3) каприз, прихоть; дурь, блажь; **хуншгүй авир** неприязнь, неприязненность, антипатия, нерасположение, недружелюбие, недружелюбность; недоброжелательность, враждебность, недоброжелательство, вражда; **хүүхдийн авир** каприз ребёнка; детский каприз; **авир нь хөдлөв** пришла блажь в голову; **авираа алдах** с жиру беситься.

**АВИР II:** **авир шивэр / шивэр авир** хорш. шёпот; шепоток; **авир шивэр хийлдэх** а) шептаться, разговаривать шёпотом, перешёптываться, шушукаться; б) шептание, шушуканье; **гэрлэнэ барина гэж өөрөө юм яриагүй, харин амьтан хааяагүй шивэр авир ярьж байна** он сам не говорит, что собирается жениться, но люди об этом шушукуются.

**АВИР III авар**—ыг үз.

**АВИРААХ** **авирах**—ын үйлдүүл.

**АВИРААЧ(ИН)** **1**) лазальщик, лазальщица; **2**) **авирагч**—ийг үз.

**АВИРАГЧ(ИН)** **1.** 1) лазающий, лазающий; **дээшээ авирагч** а) взбирающийся, поднимающийся вверх, наверх; б) шилж. карьерист; **авирагч вааг** амьт. древолаз (варан); **2**) лазальщик, лазальщица; **оргилд авирагч** восходитель на вершину, пик горы; **ууланд авирагч** альпинист; **3**) хуучир. лазутчик; **2.** лазающий, лазающий; **авирагч ургамал** лазающие (ползучие, вьющиеся) растения; **авирагч шувуу** лазающие (лазающие) птицы (о дятле).

**АВИРАЛДАХ** **авирах**—ын үйлдэлд., вскарабкиваться; **хүүхдүүд энэ модонд авиралдаад л байсан** дети постоянно залезали (лазали) на это дерево; дети взбирались (вскарабкивались) на это дерево.

**АВИРАЛТ** **1**) лазание, восхождение на что-л.; **2**) альпинизм.

**АВИРАЛЦАХ** **авирах**—ын үйлдэлд.

**АВИРАМ** **такой**, по которому можно залезать (лазять, подниматься).

**АВИРАМГҮЙ** **такой**, по которому нельзя залезать (подниматься, лазать).

**АВИРАМТГАЙ** любящий лазать, любитель лазить.

**АВИРАМХАЙ** лазающий, лазающий; **авирамхай сумалтнууд** амьт.суд. лазающие сумчатые; **авирамхай ургамал** лазающие растения; **авирамхай шувуу** лазающие птицы (о дятле).

**АВИРАХ I** **1.** 1) взбираться, забираться, влезать наверх, залезать, лазить, лезть, карабкаться, вскарабкиваться, влезать; **модонд авирах** взобраться, залезть на дерево; **би модонд авирч чадна** я умею лазить на деревья; **шоргоолж модонд авиралдана** муравьи вспалзывают на дерево; **шатаар авирах** подниматься по лестнице; **авирах асах** хорш. подниматься; **авирах мацах** хорш. карабкаться; подниматься вверх; **авирах өгсөх** хорш. подниматься, взбираться; идти, ехать вверх; **авирч гарах** залезать, залезть; взобраться; **доод талын мөчирт авирч гарах** взобраться на нижний сук; **дээвэрт авирч гарах** залезть на крышу; **авирсаар давах** перелезть, перелезть; **хашаа авирч давах** перелезть через забор; **2**) шилж. ПОВЫСИТЬСЯ; **албан тушаалд авирах** повышаться по службе; **өндөр тушаалд авирах санаатай хүн** карьерист; **дээшээ авираад ч дэмий байнаа даа!** шууд ба шилж. зря, напрасно лезть наверх!; **2. авирахуй**—г үз.

**АВИРАХ II:** **авирах өвс** ург. плющ ромбовидный.

**АВИРАХУЙ** взбирание, вскарабкивание, забирание.

**АВИРГҮЙ** **1**) капризный; **авиргүй амьтан** капризный субъект; капризуля; **авиргүй гайхал** капризный тип, с причудами; **авиргүй эм** капризница; **авиргүй аашлах** капризничать, блажить; **авиргүйд орвол хамаргүй дээр / аальгүйд орвол хамаргүй дээр** зүйр. чем иметь дело с капризным человеком, лучше иметь дело с безносым; **2**) жеманный; **3**) выдержанный, степенный; **элдвийн ааш авиргүй хүн** человек без капризов; степенный, серьёзный человек.

**АВИРГҮЙДҮҮ** довольно капризный.

**АВИРГҮЙДЭХ** вести себя капризно, показывать свои причуды, свою прихоть.

**АВИРГҮЙТЭХ** ᠠᠪᠢᠷᠭᠦᠢᠲᠡᠬ 1) капризничать, блажить; 2) вести себя безобразно.

**АВИРГҮЙХЭН** ᠠᠪᠢᠷᠭᠦᠢᠬᠡᠨ авиргүй-н багас.

**АВИРЛАГА** ᠠᠪᠢᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ зарим. лазанье, подъём, восхождение.

**АВИРЛАЛ** ᠠᠪᠢᠷᠯᠠᠯ прихоть, капризность.

**АВИРЛАХ** ᠠᠪᠢᠷᠯᠠᠬ 1) выражать нрав, характер; обходиться, поступать, т. е. вести себя; 2) яриа. проявлять себя с плохой стороны; **догшин авирлах** совершать дикий поступок; **дүрсгүй авирлах** вести себя отвратительно; **зохисгүй авирлах** плохо вести себя; **тэр бидэнд зохисгүй авирлав** он нехорошо поступил с нами; **олиггүй авирладгаа тат!** выкинь дурь (блажь) из головы; **түүний авирлахыг хэрэгсэх хэрэггүй** не обращай внимания на его прихоти!

**АВИРЛАЧИХАХ** ᠠᠪᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ авирлах-ын нэгэнтээ.

**АВИРЛУУЛАХ** ᠠᠪᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ авирлах-ын үйлдүүл.

**АВИРМААР** ᠠᠪᠢᠷᠮᠠᠭᠠᠷ стоит того, чтобы лезть (подниматься); такой, на который возможно подниматься.

**АВИРТ** ᠠᠪᠢᠷᠲ 1) хуучир. имеющий нрав, характер; 2) яриа. характерный.

**АВИРТАЙ** ᠠᠪᠢᠷᠲᠠᠢ имеющий нрав, характер; характерный; **бүдүүлэг авиртай** невежа; грубый; **зоримог авиртай** характерный, с характером; **зэрлэг авиртай** зверский; с дикими выходками; **муухай авиртай** с дурным характером; **хэрцгий авиртай** лютый, свирепый, жестокий; **авиртай амьтан / авиргүй амьтан** капризный тип, субъект.

**АВИРУУЛ I** ᠠᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯ I 1) стремянка, сходня складная (общее название предметов и орудий для подъема); 2) лестница; складные подножки, ступеньки; 3) ступенчатый вход, спуск, подъём; 4) связь ступеней; лестницы приставные (подвесные, верёвочные, штурмовые и пр.); 5) ремешок, придерживающий брюки под подошвой; 6) шилж. корыстолюбец, стяжатель.

**АВИРУУЛ II: авируул мэлхий** амьт. древолаз, лазающая лягушка.

**АВИРУУЛАХ** ᠠᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ авирах-ын үйлдүүл, нуруундаа авируулах взвалить на спину.

**АВИРЧИХАХ** ᠠᠪᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ авирах-ын нэгэнтээ, взобраться; залезть.

**АВИРШГҮЙ** ᠠᠪᠢᠷᠰᠬᠦᠭᠦᠢ ᠠᠪᠢᠷᠰᠬᠦᠭᠦᠢ ᠰᠢᠨᠢ 1. неприступный; **авиршгүй цайз** неприступная крепость; 2. неприступность.

**АВИРЫН** ᠠᠪᠢᠷᠢᠨ ᠰᠢᠨᠢ авир-ын харьяал, **зан авирын өөрчлөлт** изменение, смена характера, поведения (о человеке); **зан авирын согогтой хүн** человек с недостатком (изъяном) в поведении (характере).

**АВИЙШАА** ᠠᠪᠢᠶᠢᠰᠬᠠ᠎ᠠ са., ург. лилия; **хэлгий сарнаа**-г үз.

**АВИШИГ** ᠠᠪᠢᠰᠢᠭ са., хуучир. помазание (на царство); помазание (на трон); возведение (на престол); посвящение (рукоположение) в духовный сан; освящение; **авишиг олох / авишиг хүртэх а)** принять посвящение, быть освящённым; **Лигдэн хаан авишиг авч байжээ** Лигдэн хан принял посвящение; б) воссесть на престол; **авишиг өгөх а)** помазать на трон; б) освящать.

**АВИШИГГҮЙ** ᠠᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠢ ᠠᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠰᠢᠨᠢ непомазаный; беспрестольный.

**АВИШИГТАЙ** ᠠᠪᠢᠰᠢᠭᠲᠠᠢ помазаный (на царство); возведённый (на престол).

**АВЛАГА I** ᠠᠪᠯᠠᠭ᠎ᠠ I 1) то, что следует получить; получка; долг, который следует погасить; положительная величина; **найдваргүй авлага** безнадёжный долг; **өрийн авлага** взыскание или получение долга; **авлага өглөг / өглөг авлага** хорш. а) приём и сдача; расчёты, взаиморасчёты; б) санхүү. доход (приход) и расход, актив и пассив; **мөнгөний өглөг авлага** взаимные денежные расчёты; **байгууллагуудын хоорондох авлага өглөгийн явдал** взаимные расчёты (взаиморасчёты) между учреждениями; **авлага өглөгөө шувтлах** закончить, завершить взаиморасчёты; **авлага авах** получить долг; 2) кредит, выдача, приход; активы; авуары; 3) доход, прибыль, выгода; прибыток, польза, выручка, барыш.

**АВЛАГА II: гарын авлага** руководство; учебное пособие; **багш нарын гарын авлага** руководство для преподавателей; **сайн гарын авлага** хорошее руководство, пособие; **хувилахуй ухааны гарын авлага** руководство по химии; **гарын авлага болох** служить руководством, учебным пособием; **гарын авлага гаргах** выпустить учебное пособие; **гарын авлага зохиох** составить руководство.

**АВЛАГАГҮЙ** ᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ без долгов, не имеющий долга; **өглөг авлагагүй** не остаться в долгу.

**АВЛАГАЛАХ** ᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬ кредитовать, давать в долг, займамы.

**АВЛАГАТАЙ** ᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ кредиторский, кредитный; **танаас хоёр зуун төгрөгийн авлагатай** с вас причитается двести тугриков; вы задолжались на двести тугриков; **би чамаас авлагатай** ты мне должен; **авлагатай хүн** займодавец, кредитор.

**АВЛАГАЧ** ᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠴ сборщик доходов (податей).

**АВЛАГЫН** ᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠨ ᠰᠢᠨᠢ авлага-ын харьяал, аккредитивный; **авлагын баримт** аккредитив; **өр авлагын данс** санхүү. книга

расчётов, расчётная книга; **авлагын эзэн** кредитор.

**АВЛАЛДАХ** ᠠᠪᠯᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **авлах**–ын үйлдэл.

**АВЛАЛЦАХ** ᠠᠪᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ **авлах**–ын үйлдэлц., 1) охотиться вместе, совместно; 2) шилж. придира́ться.

**АВЛАХ I** ᠠᠪᠯᠠᠬᠤ **1.** охотиться группой; производить, устраивать охоту, облаву, травить (окружать) зверя; **агнах авлах** ᠠᠭᠨᠠᠬᠤ ᠠᠪᠯᠠᠬᠤ ᠬᠣᠷᠰᠢ устраивать охоту; **буга гөрөөсийг агнан авлав** устроили облаву на изюбря; **Алтай ханыг арлан авлав** ᠠᠮᠠᠨ.ᠵᠣᠬ. охотился на северном склоне Алтай-хан; **авлаж явах** идти облавой, устраивать облаву; **авлан мэлзээцэх** состязаться на охоте; **2. авлахуй**–г үз., **бөднө авлах** перепелиная охота, охота за перепёлками; **авлах урхи** тенёта.

**АВЛАХ II** придира́ться, искать предлог к придирке, обвинению.

**АВЛАХ III** **авах**–ын олонтаа., перебирать; **хуучин сонин авлах** перебирать старые газеты.

**АВЛАХ IV** ᠠᠪᠯᠠᠬᠤ зарим. завлекать, искушать, околдовать; **овлох**–ыг үз.

**АВЛАХУЙ** ᠠᠪᠯᠠᠬᠤ охота, облава.

**АВЛАЧИХАХ** ᠠᠪᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **авлах**–ын нэгэнтээ., охотиться группой.

**АВЛИГА** ᠠᠪᠯᠢᠭᠠ ᠬᠤ хуучир. 1) прибыль, барыш, выгода, нажива, ДОХОД (незаконный, недозволенный, запрещенный); **бөөн авлига** валовая прибыль; **бөөн авлига авах** получить много выгод; **авлига авагч** барышник, взяточник, мздоимец, лихоимец; **авлига авах** извлекать, иметь выгоду, пользу из...; воспользоваться, лихоимствовать; быть в барышах (барыше); **авлига хөөх** погоня за наживой (прибылью); 2) подкуп; 3) поборы, сбор; налог; 4) взятка, лихоимство, подмазка; мзда; 5) шинэ. коррупция.

**АВЛИГАЛ** ᠠᠪᠯᠢᠭᠠᠯ **авлига**–г үз.

**АВЛИГАЛАГЧ** ᠠᠪᠯᠢᠭᠠᠯᠠᠭᠴᠢ **авлигач**–ийг үз.

**АВЛИГАЛАХ** ᠠᠪᠯᠢᠭᠠᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) барышничать, лихоимствовать, подмазывать; выгадывать; добиваться; воспользоваться; соблазнять; **авлигалсан хөрөнгө** имущество обанкротившейся фирмы (несостоятельного должника); **авлигалсан юм / авлигын юм** взятки, подкуп; 2) вымогать; **мөнгө авлигалах** вымогать деньги; 3) выпытывать (тайну и т.п.); **2. авлигалахуй**–г үз.

**АВЛИГАЛАХУЙ** ᠠᠪᠯᠢᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) шантаж, вымогательство, мздоимство, лихоимство, взяточничество; барышничество; 2) корыстолюбие, торгашество, своекорыстие.

**АВЛИГАЧ(ИН)** ᠠᠪᠯᠢᠭᠠᠴᠢ ᠠᠨᠢ хуучир. **1.** 1) взяточник, лихоимец, мздоимец, мздолюбец;

корыстолюбец; барышник; 2) вымогатель, шантажист, грабитель; **авлигач эмэгтэй** вымогательница; **2.** 1) корыстный, своекорыстный, ненасытный; меркантильный, торгашеский, корыстолюбивый; **авлигач лам** корыстолюбивый лама; **авлигач шунахай** ᠬᠣᠷᠰᠢ корыстолюбивый; **авлигач хүн** взяточник, вымогатель; 2) алчный, жадный; **авлигач чоно** жадный волк.

**АВЛИГАЧЛАХ** ᠠᠪᠯᠢᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤ гоняться (погоня) за прибылью, наживой.

**АВЛИГЫН** ᠠᠪᠯᠢᠭᠢᠨ ᠬᠤ **авлига**–ын харьяал., барышнический, прибыльный, выгодный, наживной.

**АВЛИС** ᠠᠪᠯᠢᠰ род злых духов.

**АВЛУУЛАХ** ᠠᠪᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **авлах**–ын үйлдүүл.

**АВЛЫН** ᠠᠪᠯᠢᠨ ᠠᠨ **авал**–ын харьяал., **өгөл авлын тооцоо** взаиморасчёты.

**АВМААР** ᠠᠪᠮᠠᠭᠠᠷ стоящий того, чтобы взять (принять и пр.); **арга хэмжээ авмаар** стоит принять меры.

**АВМАЛ** ᠠᠪᠮᠠᠯ взятый, купленный.

**АВМАР** ᠠᠪᠮᠠᠷ: **үхэл авмар / чөтгөр авмар** ᠬᠣᠷᠰᠢ, хараал. **чёрт (смерть) возьми (побери)** ᠬᠣᠭᠣᠯ.

**АВРАГДАХ** ᠠᠪᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **аврах**–ын үйлдэгд., **1.** быть спасённым, избавленным; избавляться, спасаться; **аюулаас аврагдах** избавляться от опасности; **2. аврагдахуй**–г үз., **санамсаргүй аврагдав** спасение пришло неожиданно.

**АВРАГДАХУЙ** ᠠᠪᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ избавление, спасение.

**АВРАГЧ** ᠠᠪᠷᠠᠭᠴᠢ **1.** 1) спаситель, спасатель, избавитель; 2) освободитель; мессия; **аврагч эмэгтэй** спасительница, избавительница; **живэгсэдийг аврагч** спасатель утопающих; 3) покровитель-патрон, благодетель, милостивец; 4) защитник, заступник; адвокат; апологет; **2.** 1) спасительный; спасательный; 2) благодетельный, покровительственный.

**АВРАЙ** ᠠᠪᠷᠠᠢ тө., ург. Торрея (южное растение овальной формы, с коричневой кожурой, употребляется в народной медицине).

**АВРАЛ** ᠠᠪᠷᠠᠯ 1) спасение, избавление; **цорын ганц аврал** якорь спасения; панацея, единственное спасение; **бурханы авралаар** по милости божьей; счастливо оставаться; **аврал гуйж мөргөх** молиться о спасении; **аврал ном айлдах** соизволить дать спасительное наставление; **аврал эрэх а)** искать покровительства, спасение; просить пощады; просить христом-богом; б) сигнал бедствия; **авралд байх / аврал ивээлд байх** находиться под чьим-л. покровительством; **авралд нь багтах / аврал ивээлд нь багтах** находиться, оказаться под крылышком (защитой, крылом); **авралдаа багтаах** стать горой, брать кого-л. под крылышко (крыло); **поднять голос в защиту** ᠬᠣᠭᠣᠯ.; **встать на**

защиту кого-л.; выступить в защиту кого-л.; взять под защиту кого-л.; не дать в обиду кого-л.; брать на буксир кого-н.; **бурханы авралд багтах** жить как у Христа за пазухой; 2) спасительный выход из трудного положения; **бэрхшээлээс гарах аврал сүвэгчлэх** найти спасительный выход из затруднений; **аврал алга** нет спасения; хоть караул кричи; **энэ гүүрээр гарахын аврал алга** по этому мосту нет ни прохода, ни проезда; 3) сострадание, жалость, сожаление, сочувствие, соболезнование, участие; внимание; **аврал өршөөл эрэх** взывать к милосердию; **аврал энэрэл** хорш. сострадание; 4) защита, охрана; покровительство, попечение.

**АВРАЛГҮЙ** **авралтай** спасения (спасу) нет; **яхын ч авралгүй** нет никакого выхода; нет надежды на спасение; **авралгүй гэх** спасения нет; приговорить к смерти кого-н.; **авралгүй боллоо гэх** положить крест на кого-что-л.; **авралгүй болсон** спасу нет; на старый хмель хоть воды взлей; **авралгүй хүнээс аврал өршөөл гуйдаггүй** у безжалостного человека пощады не просят.

**АВРАЛТ** **авралтай**-г үз.; **бид бүхэн алтан нарны ивээл, авралт бурханы рашаанаар өсч өндиймүй** шашин. Все мы растём под красным солнышком, на божьей росе рашияна.

**АВРАЛТАЙ** спасительный, сострадательный, милосердный.

**АВРАЛЫН** **аврал**-ын харьяал, спасительный, избавительный; мессианский.

**АВРАМТГАЙ** спасительный; избавительный; мессианский.

**АВРАМХАЙ** **аврамтгай**-г үз.

**АВРАХ** **1.** 1) спасать, выручать, вызволять, прийти (идти) на выручку, избавлять; **амь аврах** спасать жизнь; **аюулаас аврах** спасать от беды; **гай зовлонгоос аврах** спасать от беды; вызволять из беды; **ална ч гэсэн, аварна ч гэсэн (мэдэхгүй) чадахгүй** хоть убей меня не смогу (не знаю, не понимаю); **бурхан минь аварч өршөө!** спаси бог!; **авраарай гэж эмэгтэй хүн орь дуу тавив** женщина закричала благим матом, зовя на помощь; **намайг авраач!** спасите меня!; **аврагтун!** караул!, спасите!, СОС (sos)!; 2) защищать, охранять, покровительствовать; **2. аврахуй**-г үз., **нөхөдөө аврахаар явав** пошёл на выручку товарищей; **уснаас аврах нийгэмлэг** общество спасения на воде; **3. спасительный, избавительный; аврах арга хэрэгсэл** спасительное средство; **аврах бүс** спасательный пояс; **аврах завь** спасательная лодка.

**АВРАХУЙ** спасение, выручка, вызволение; избавление.

**АВРУУЛАХ** **аврах**-ын үйлдүүл.

**АВС(АН)** **1)** гроб; **алтадсан авс** позолоченный гроб; **зандан авс** сандаловый гроб; **лусын авс** плавучий гроб (посудина, корыто, ковчег); **авс малтах** гробокопательство; **авс ухагч** гробокопатель; **авсанд орох** ложиться, лечь в могилу (землю, гроб), сходиться в гроб, могилу; **авсанд хийх** обрывать покойника; класть в гроб; **авс уурхай** хуучир. похоронные могильные предметы, похоронное загробное имущество; **үхсэн хүн авснаасаа айдаггүй** зүйр. не страшна мёртвому могила; 2) гробница; саркофаг; **хуучны авс** древняя гробница.

**АВСААР I** портативный, удобный, негромоздкий; компактный.

**АВСААР II:** **ав авсаар** хорш. сразу, ни с того, ни с сего; **шар тос авсаар мууддаггүй** топленое масло долго не портится; **авсаар олдохгүй** на дороге (в поле, на улице) не валяется; **авсаар уусдаггүй давс** труднорастворимая соль; **авсаар хөвдөггүй хүдэр** тусг. труднофлотированная руда; **авсаар хөдөлдөггүй / авсаар юманд хөдөлдөггүй** тяжёлый на подъём; **авсаар хууртахгүй** на кривой не объедешь кого-л.; **авсаар шатдаггүй сарампай** фанера огнестойкая; **авсаар элэгддэггүй** сносу нет чему-л.; **авсаар юм биш** не угодишь кому-л., на кого-н., все не так кому-н., всё не по кому-н.; не потрафишь кому-н.; **авсаар юманд алзахааргүй амьтан** старый воробей; на мякине не проведёшь.

**АВСААРГҮЙ** **1.** не шутя; **2.** не промах; **3.** находится под большим вопросом; **4.** не сразу.

**АВСААРДАХ** слишком компактный.

**АВСААРХАН** **авсаар**-ын багас., 1) компактный; с руки; **авсаархан бус** громоздкий; 2) портативный; миниатюрный; **авсаархан радио станц** портативная радиостанция; **авсаархан хайрцаг** портативный ящик; 3) малоформатный; малогабаритный.

**АВСАЛЧИХАХ** **авслах**-ын нэгэнтээ., хоронить.

**АВСЛАГДАХ** **авслах**-ын үйлдэгд.

**АВСЛАХ** класть (положить) в гроб; хоронить.

**АВСЛУУЛАХ** **авслах**-ын үйлдүүл.

**АВСНЫ** **авс(н)**-ы харьяал., гробовой; **авсны тавиур** катафалк.

**АВСЧИН** гробовщик.

**АВТАГДАМ** **автам**-ыг үз.

**АВТАГДАМГҮЙ** **автамгүй**-г үз.

**АВТАГДАМТГАЙ** **автагдамхай**-г үз.

**АВТАГДАМХАЙ** ᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠮᠬᠠᠢ **автамхай**–г үз.

**АВТАГДАХ I** ᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ I **автах**–ын үйлдэгд., **1. 1)** быть взятым (захваченным, забранным, принятым, полученным); выниматься, вытаскиваться, сниматься, откалываться, отклеиваться; **2)** отделяться; **2. автагдахуй**–г үз.

**АВТАГДАХ II 1. 1)** быть охваченным, попадать под влияние, подвергаться; **арганд автагдах** попасться на хитрость; **аюулд автагдах** подвергаться опасности; **бодолд автагдах** задумываться, размышляться; углубляться в (самого) себя; ум за разум заходит у кого-л.; **галд автагдах** быть охваченным огнём; **галын дөлөнд автагдсан** охваченный огнём, пламенем; **нөлөөнд автагдах** попадать под влияние; **өвчинд автагдах** быть поражённым (страдать) болезнью; **усанд автагдах** быть охваченным наводнением (залитым водой); **эрхэнд автагдах** подпадать под влияние, очутиться под властью; **2)** загрызть; **3)** завертеть, вертеться; **4)** дасться; **2. съёмный; автагддаг ёроол** съёмная нижняя крышка; **автдаг таг** съёмная крышка; **3. автагдахуй II**–г үз.

**АВТАГДАХГҮЙ** ᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ **автагдахгүй** не поддаваться, не дасться кому-л.; **гай зовлонд автагдахгүй** не поддаваться напастям (бедам); **заль мэхэнд автагдахгүй** не дать обмануть себя, не поддаваться хитрости и обману.

**АВТАГДАХУЙ I** ᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠤᠢ захватывание, взятие; вытаскивание, вынимание.

**АВТАГДАХУЙ II** попадание, подвергание.

**АВТАГДЧИХАХ I** ᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I **автагдах I**–ын нэгэнтээ., выниматься, сниматься.

**АВТАГДЧИХАХ II** ᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II **автагдах II**–ын нэгэнтээ., подвергаться чему-л.

**АВТАЙ I** ᠠᠪᠲᠠᠢ I колдовской, обладающий чарами, чарующий, заманчивый; **овтой**–г үз.

**АВТАЙ II** зарим. удобный; приятный, услужливый, угодливый, послушный, покорный.

**АВТАМ** ᠠᠪᠲᠠᠮ охватывающий, одержимый.

**АВТАМГҮЙ** ᠠᠪᠲᠠᠮᠭᠦᠢ не сразу охватывающийся.

**АВТАМТГАЙ** ᠠᠪᠲᠠᠮᠲᠭᠠᠢ легко попадающий (охватываемый).

**АВТАМХАЙ** ᠠᠪᠲᠠᠮᠬᠠᠢ попадающий под чужое влияние.

**АВТАСХИЙХ** ᠠᠪᠲᠠᠰᠬᠢᠶᠬᠡ **1)** быть побеждённым, сдаваться, уступать силе, не быть в состоянии перенести (выдержать); **2)** бояться холода, не переносить холода; **хүйгэнд автасхийх** не перенести холода, не выдержать мороза; **3)** не в состоянии противиться; быть объатым (охваченным)

чему-л.; подпадать под действие кого-чего-л.; подвергаться чему-л.; **4)** отдаваться, отдаться; **5)** привыкать, входить во вкус, усвоить привычку, приучиться.

**АВТАХ I** ᠠᠪᠲᠠᠬᠤ I **авах**–ын үйлдэгд., **1. 1)** выдвигаться, выниматься, вытаскиваться, сниматься, откалываться; открепляться, отцепляться; быть взятым (захваченным, забранным, принятым, полученным); **арай гэж автлаа** с трудом, туго поддалось, выдвинулось; **тавтай зүү автав** булавка откололась; **таг нь автав** крыша снялась; **хайрцгийн таг амархан автав** крышка легко снялась с ящика; **хадаас амархан автав** гвоздь легко вытащился; **шураг автав** винт сдвинулся; **машины энэ хэсэг нь автдаг** эта часть машины вынимается; **2)** разъединяться, отделяться, вырываться; **2. автахуй I**–г үз.

**АВТАХ II 1. 1)** подвергаться чему-л., переживать, изведывать, испытывать на себе; **аюулд автах** переживать большую опасность; подвергаться опасности; **баяр хөөрт автах** преисполниться радостью; **баяр хөөрт автав** мною овладела радость; **гачигдалд автах** испытывать нужду; **зовлонд автах** переживать, изведать горе; переносить муки, лишения; **хүчинд автах а)** подвергаться действию силы; б) быть под чьим-л. господством; **хямралд автах** пережить, переживать кризис; **морины мундаа эмээлэнд автжээ** седло набило холку у лошади; **2)** охватывать, захватывать, обуревать; объять, обуять; нападать что-л. на кого-л. одолевать; **айдаст автах а)** преодолеть, побороть в себе чувство страха; б) объять, пробрать, взять, напасть, обуять страх; **ажилдаа бүрэн автав** работа захватила (его) целиком; **ноёлолд автах** быть побеждённым, потерпеть поражение; **өрсөлдөгчдөө автах** быть побороленным противником (соперником) (в борьбе); **түймэрт автах а)** быть охваченным пожаром; объять пламенем; б) страдать от пожара; **байшин галд автав** дом объят пламенем; **уур хилэнд автах а)** преисполниться, быть обуреваемым гневом; б) впасть в гнев, ярость; **ухаанд автах** объять что-л. умом; **харцанд автах** попадать в поле зрения; **хүлцэлд автах** переполнить чашу терпения; **шуналд автах** предаваться, предаваться страстям; быть падким на что-л.; страстно желать, жаждавать; страсть обуревают душу; **шуналд автаад** обуреваемый алчностью; **мөнгөний шуналд автав** обуяла страсть к деньгам; **манайх ханиаданд автав** нас кашель одолел; **өшөө хорсолд автсан** исполненный злобы; **3)** пронизывать, наполнять, заполнять, переполняться; **тасалгаа утаанд автав** комната охвачена дымом; **4)**

заливать, захлестывать, нахлынуть; **үерт автах** быть залитым водой; попасть в наводнение, быть захваченным наводнением; **үерт автдаг нуга** заливной луг; **усанд автсан / үерт автсан** залитый водой, затонувший; 5) овладевать, завладевать кем-н., забирать, разбирать, брать; **анхааралд автах** завладеть чьи-л. вниманием; **атаа жөтөөнд автах** кого-л. взяла (берёт) зависть; **атаархалд автав** разбирает зависть; б) пробирать, пронимать, прохватывать, окутывать, подступать к сердцу; **өвчинд автах** а) притерпеться к боли; б) страдать болезнью; **өвчинд голдоо ортол автав / өвчинд голгүй автав** боль подступила ей под самое сердце; **жихүүн жаварт автав** (меня) прохватило насквозняке; **хөгжимд автав** музыка захватила кого-л.; **анхандаа хөгжмийг тоомжиргүй сонссон боловч дараа нь аажмаар автав** сначала слушал музыку равнодушно, но потом и его захватило; **тэр юунд ч яагаад ч автахгүй** его ничем не проймёшь; 7) предаваться, отдаваться, поддаваться, вдаваться; подпадать; **гунигт автах** предаться печали; **дайсанд автах** сдаться, покориться врагу; **ялагсдын дур зоргонд автах** отдаться на волю победителей; сдаться на милость победителя; **зугаа цэнгэлд автах** предаться, предаваться забавам; **мөрөөдөлд автах** предаться, предаваться мечтам; **мэхэнд автах** поддаться обману; **нойронд автах** задремать, погрузиться в дремоту, поддаться дремоте; **нойронд автав** меня одолевает сон; меня потянуло ко сну; **нөлөөнд автах** подпадать, подпасть под чье-л. влияние; **нөхөртөө автах** предаться (целиком довериться) своему другу; **уйтгарт автах** впадать в уныние, тоску; **эрхэнд автах** подпадать под чью-л. власть; **ятгалганд автах** поддаться, поддаваться уговорам; 8) впадать, углубляться, погружаться, окунаться, ударяться во что-л.; **бодолд автах** погружаться, впадать в раздумье, задумчивость, призадумываться; раздумывать; **хулгайд автах** быть похищенным, пострадать от воров, быть обворованным; **хэтэрхий автах** а) впасть, вдаться в крайность; б) становиться, делаться ещё хуже; **цөхрөлд автах** впасть в отчаяние; потерять надежду; 9) пристраститься, приохотиваться, входить во вкус; **архинд автах** а) пристраститься к водке (спиртному, алкоголю, вину); предаваться пьянству; б) стать пьяницей, запить; хлебнуть лишнего; **хар тамхинд автах** пристраститься к опиуму; **хөгжөөн наргианд автах** заразиться весельем; 2. **автахуй II** -г үз.

**АВТАХГҮЙ** ᠠᠪᠲᠠᠬᠤᠭᠦᠢ не выдвигаться, не вытаскиваться, не

выниматься, не сниматься; **өргөс автахгүй байна** заноза не вынимается; **авсаар автдаггүй таг** крышка туго вынимается; **энэ таг нээгдэвч автдаггүй** эта крышка хотя и открывается, но не снимается (не вынимается); **автдаггүй мин** неизвлекаемые мины.

**АВТАХУЙ I** ᠠᠪᠲᠠᠬᠤᠬᠤᠢ внимание, снимание.

**АВТАХУЙ II** 1) овладение; 3) добыча.

**АВТАШГҮЙ** ᠠᠪᠲᠠᠰᠢᠭᠦᠢ неприступный; **авташгүй цайз** неприступная крепость.

**АВТО** ᠠᠪᠲᠤ 1. авто-; **авто агуулах** автосклад; **авто анги** авточасть; **авто анжис** автоплуг; **авто ба ердийн тээвэр** автогужевой транспорт; 2. автомобиль; 3. авто-, автоматический, автомат.

**АВТОБААЗ** ᠠᠪᠲᠤᠪᠠᠭᠠᠰ автобаза.

**АВТОБУС** ᠠᠪᠲᠤᠪᠤᠰ автобус; **агаарын автобус** аэробус; **шугамын автобус** рейсовый автобус; **автобусаар зорчигч** пассажир автобуса; **автобус хүлээх** ждать автобус; **автобусаар явах** а) ехать, ездить на автобусе; ехать (пользоваться, добираться) автобусом; б) ехать в автобусе; в) поездка (проезд) на автобусе; **автобусанд орох** войти в автобус; **автобусанд суух** а) сесть в автобус; б) сидеть в автобусе; в) посадка на автобус; **автобусаас буух** а) выходить из автобуса; б) выйти, сойти с автобуса.

**АВТОБУСНЫ** ᠠᠪᠲᠤᠪᠤᠰᠤᠨᠢ **автобус(н)-ы** харьяал., автобусный; **автобусны жолооч** шофёр (водитель) автобуса; **автобусны зогсоол** остановка автобуса; **автобусны улаач** кондуктор автобуса; **автобусны чиглэл** маршрут автобуса.

**АВТОЗАВОД** ᠠᠪᠲᠤᠵᠠᠪᠣᠳ автозавод.

**АВТОЗАМ** ᠠᠪᠲᠤᠵᠠᠮ автострада; автодорога; **цэргийн автам** военная автострада.

**АВТОЗАМЫН** ᠠᠪᠲᠤᠵᠠᠮᠤᠨ **автозам-ын** харьяал., автодорожный; **автозамын осол** автодорожное происшествие; автокатастрофа; **автозамын тээвэр** автодорожный транспорт; **автозамын эргүүл** автодорожный патруль.

**АВТОЗАСВАР** ᠠᠪᠲᠤᠵᠠᠰᠪᠠᠷ авторемонт.

**АВТОЗАСВАРЫН** ᠠᠪᠲᠤᠵᠠᠰᠪᠠᠷᠢᠨ **автозасвар-ын** харьяал., авторемонтный; **автозасварын газар** авторемонтная мастерская; **автозасварын үйлдвэр** авторемонтный завод.

**АВТОМАТ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠲ 1. 1) автомат; **автомат утас** телефон-автомат; 2) автоматизм; 3) автоматичность; 2. 1) авто-, само-; **автомат хяналт** автоконтроль; 2) автоматически, автоматически; 3. 1) автоматический; **автомат буу** автоматическое, самозарядное ружьё; **автомат зогсоолго** автоматический тормоз,

автотормоз; **автомат тохируулга** автоматическая регулировка, авторегулировка; **автомат утасны станц** автоматическая телефонная станция (АТС); 2) автоматный; 3) машинальный.

**АВТОМАТЖУУЛАЛ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠳᠤᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯ автоматизирование; автоматизация.

**АВТОМАТЖУУЛАЛТ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠳᠤᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲ автоматизация.

**АВТОМАТЖУУЛАЛТЫН** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠳᠤᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤᠨ **автоматжуулалт**-ын харьяал., автоматизированный.

**АВТОМАТЖУУЛАХ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠳᠤᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **1.** автоматизировать; **үйлдвэрлэлийг автоматжуулах** автоматизировать производство; **хөдөлгөөнийг автоматжуулах** автоматизировать движения; **2.** автоматизация.

**АВТОМАТЧИЛАГДАХ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠳᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **автоматчилах**-ын үйлдэгд., автоматизироваться.

**АВТОМАТЧИЛАЛ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠳᠤᠴᠢᠯᠠᠯ 1) автоматизм; 2) автоматизация.

**АВТОМАТЧИЛАХ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠳᠤᠴᠢᠯᠠᠬ **1.** автоматизировать; **2.** автоматизация.

**АВТОМАТЧ(ИН)** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠳᠤᠴᠢ автоматчик; **автоматч(ин)** эмэгтэй автоматчица.

**АВТОМАШИН** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠰᠢᠨ автомашина; автомобиль; **ачааны автомашин** грузовой автомобиль; **өөрөө буулгагч автомашин** автомобиль-самосвал; **суудлын автомашин** легковой автомобиль.

**АВТОМАШИНЫ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠰᠢᠨᠢ **автомашин**-ы харьяал., автомобильный; **автомашин** **аж үйлдвэр** автомобильная промышленность; **автомашин** **зам** автомобильная дорога, автодорога; **автомашин** **гол зам** автомагистраль; **автомашин** **задгай зам** автомобильная трасса; **автомашин** **уралдаан** автопробег.

**АВТОМЕХАНИКЧ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠬᠢᠨᠢᠴᠢ автомеханик.

**АВТОМУХЛАГ** ᠠᠪᠲᠤᠮᠤᠬᠠᠭ автолавка.

**АВТОНОМИ** ᠠᠪᠲᠤᠨᠣᠮᠢ автономия, самоуправление.

**АВТОНОМИЙН** ᠠᠪᠲᠤᠨᠣᠮᠢᠢᠨ **автономи**-ийн харьяал., автономный; **Монголын автономийн үе** период автономии Монголии (1911-1921гг.).

**АВТОНОМИТ** ᠠᠪᠲᠤᠨᠣᠮᠢᠲ **1.** автономный; **Автономит Бүгд Найрамдах Улс** Автономная Республика; **автономит засаг** автономное правительство, автономная власть; **Монголын автономит засаг** автономное правительство Монголии (1911-1921гг.); **автономит муж** автономная область; **2.** автономность.

**АВТО-ӨРГҮҮР** ᠠᠪᠲᠤᠨᠥᠷᠭᠦᠭᠦᠷ автокран.

**АВТО-ӨРГҮҮРЧ(ИН)** ᠠᠪᠲᠤᠨᠥᠷᠭᠦᠭᠦᠷᠴᠢ автокрановщик.

**АВТОТОС** ᠠᠪᠲᠤᠲᠣᠰ авто(л)ы).

**АВТОТЭЭВЭР** ᠠᠪᠲᠤᠲᠡᠭᠡᠪᠦᠷ автотранспорт; **хотын автотэвэр** городской транспорт.

**АВТОТЭЭВРИЙН** ᠠᠪᠲᠤᠲᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠢᠶᠢᠨ **автотэвэр**-ийн харьяал., автотранспортный; **автотэвэрийн удирдах газар** автотранспортное управление.

**АВТОЦУВАА** ᠠᠪᠲᠤᠴᠢᠪᠠᠭᠠ автоколонна; **автоцувааны хөдөлгөөний зурмаг** график (схема) движения автоколонны.

**АВТОЦЭНЭГЛЭГЧ** ᠠᠪᠲᠤᠴᠡᠨᠡᠭᠯᠡᠭᠴᠢ автотопливо-заправщик.

**АВТОЧИНГЭЛЭГ** ᠠᠪᠲᠤᠴᠢᠨᠭᠡᠯᠡᠭ автовагон.

**АВТОЧИРГҮҮЛ** ᠠᠪᠲᠤᠴᠢᠷᠭᠦᠭᠦᠯ автоприцеп.

**АВТЧИХАХ I** ᠠᠪᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠢ I **автах I**-ын нэгэнтээ., **выниматься, сниматься.**

**АВТЧИХАХ II** ᠠᠪᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠢ II **автах II**-ын нэгэнтээ., **подвергаться** чему-л.

**АВУУЛАХ** ᠠᠪᠦᠭᠦᠯᠠᠬ **авах**-ын үйлдүүл., вручить; **авахуулах**-ыг үз.

**АВУУР** ᠠᠪᠦᠭᠦᠷ анаг. **1.** рецептор; **2.** рецепторный.

**АВУУРИД** ᠠᠪᠦᠭᠦᠷᠢᠳ са. **1.** непрерывный, непрерывный, постоянный; **2.** 1) непрерывно, непрерывно; 2) всегда.

**АВХААЛЖ** ᠠᠪᠬᠠᠠᠯᠵᠢ 1) сообразительность, догадливость, смьшлённость, сметливость; смётка; смекалка; **ажлын авхаалж** рабочая смекалка; **авхаалж муу байх** недогадливость; **авхаалж муутай** недогадливый; **авхаалж самбаа** хорш. сметливость; 2) понятливость; **авхаалж гаргах** соображать, смекасть, проявлять находчивость, смекалку, понятливость; 3) находчивость; **авхаалж сайтай** находчивый, смекалистый; во всё вникающий; 4) любознательность, пытливость, любопытство; дотошность.

**АВХААЛЖГҮЙ** ᠠᠪᠬᠠᠠᠯᠵᠢᠭᠦᠢ беспомощный, бессильный.

**АВХААЛЖЛАХ** ᠠᠪᠬᠠᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠬ **быть** понятливым, сметливым, восприимчивым.

**АВХААЛЖТАЙ** ᠠᠪᠬᠠᠠᠯᠵᠢᠲᠠᠢ 1) сообразительный, догадливый, смьшлённный, смекалистый; **авхаалжтай жаал** сообразительный, догадливый, смьшлённный мальчик; **авхаалжтай залуу** парень со смекалкой, смекалистый парень; **авхаалжтай сэргэлэн** хорш. схватывающий всё на лету (на ходу); сметливый, со смекалкой, сообразительный; весёлый; **авхаалжтай хүн** живо схватывающий человек; 2) восприимчивый, понятливый; 3) изворотливый; 4) находчивый; 5) любознательный, пытливый.

**АВХААЛЖТАЙХАН** ᠠᠪᠬᠠᠠᠯᠵᠢᠲᠠᠢᠬᠠᠨ **авхаалжтай**-н багас., с толком, с понятием, со смекалкой.

**АВХАЙ I** ᠠᠪᠬᠠᠢ 1) барышня; 2) девушка знатного происхождения; 3) дочь князя; **төрийн авхай** түүх. дочь князя императорской крови второй и третьей степени; **хошой авхай** түүх. дочь князя императорской крови первой степени; **хошууны авхай** түүх. дочь князя хошунного управляющего.

**АВХАЙ II** 1) сударыня (вежливое обращение к женщине); 2) эж. барышня.

**АВХАЙ III** хуучир. дядя.

**АВХАЙТАН** ᠠᠪᠬᠠᠢᠲᠠᠨ 1) эрхэм. княгиня, графиня; 2) эж. барышня.

**АВЦ I** ᠠᠪᠴᠢ приём, получение, принятие; усвоение; **аян нь урт, авц нь бага** дорога длинная, а пользы нет (семь вёрст киселя хлебать); **авц муутай а)** никакой отдачи, без пользы и выгоды; **б)** тех. бесконтактный; отсутствие зажигания свечей (об автомобиле); **авц сайтай а)** с хорошей отдачей, с немалой пользой и выгодой; **б)** тех. высокая контактность; наличие зажигания свечей (об автомобиле).

**АВЦ II** анаг. биопсия; **авц үзэх** биопсия экскизионная.

**АВЦАА I** ᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠠ то, что причитается получить, причитаемые деньги и вещи; положительная величина; приём, получение, причитающееся к принятию (получению) и т.д.; **авцаагаа авах** получить причитающееся.

**АВЦАА II** сцепление, контакт, соединение; **авцалдаа**–г үз.

**АВЦААГҮЙ I** ᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠢ то, что в расчёте; **чи бид өгцөө авцаагүй болов** мы с тобою теперь квиты во всём; не брать и не отдавать – в расчёте.

**АВЦААГҮЙ II** бесконтактный.

**АВЦААНЫ** ᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠨ авцаа(н)–ы харьяал., **авцааны бичиг** авуары.

**АВЦААТАЙ I** ᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠲᠠᠢ причитается получить; **мөнгөний авцаатай** (ему) причитается получить деньги; **авцаатай мөнгөө авах** получить причитаемые (причитающиеся) деньги.

**АВЦААТАЙ II** зарим. плодоносный; **авцаатай газар** плодоносная земля.

**АВЦАЛ** ᠠᠪᠴᠠᠯ тех. замыкание.

**АВЦАЛДАА** ᠠᠪᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠠᠢ 1) связь, связность, стройность, логичность; последовательность; **найруулан бичлэгийн авцалдаа** стройность изложения; **нягт авцалдаа** тесные связи; **онол практикийн уялдаа авцалдаа** связь теории и практики; **утгын авцалдаа** логическая связь; **үгийн авцалдаа** связь слов; 2) взаимосвязь, контакт, взаимодействие; **богино авцалдаа** тех. короткое замыкание; 3) (связующая) нить; **дуртгалын авцалдаа** нить воспоминаний; 4) согласование, увязка, координация; 5) слаженность,

согласованность, сработанность, упорядоченность; согласие; **үйл явдлын авцалдаа** согласованность действий.

**АВЦАЛДААГҮЙ** ᠠᠪᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠤᠢ · ᠠᠪᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠠᠢ ᠶᠢᠨ

**1.** 1) бессвязный, несвязный, отрывочный, спутанный; **авцалдаагүй өгүүлэл** несвязный рассказ; **авцалдаагүй яриа** бессвязная речь; 2) нестройный, неслаженный, несогласованный, нескладный; 3) нелогичный, алогичный, путаный, сбивчивый, нечёткий, непоследовательный, противоречивый; **авцалдаагүй санал** противоречивые мнения; **авцалдаагүй тайлбар** путаные, бессвязные объяснения; **авцалдаагүй тодорхойлолт** нечёткое определение; **авцалдаагүй үйл явдал** непоследовательные, алогичные действия; несогласованные действия; **авцалдаагүй хариу** сбивчивый, бессвязный ответ; **авцалдаагүй хэрэг явдал** нелогичный поступок; 4) неблагоприятный, дисгармонический, дисгармоничный; **2.** 1) нестройно, неслаженно, несогласованно, несогласно, недружно; **вразброд; нескладно;** **авцалдаагүй үйлдэх** действовать вразброд; 2) нелогично, путано, сбивчиво, нечётко, непоследовательно, противоречиво; алогично; **3.** 1) нелогичность, путанность, сбивчивость, нечёткость, непоследовательность, противоречивость; алогичность; 2) неувязка; 3) неблагоприятное, неблагоприятность, дисгармония, какофония; диссонанс; **ямар ч авцалдаагүй** ни складу ни ладу ни в чём.

**АВЦАЛДААГҮЙГЭЭР** ᠠᠪᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠤᠢᠭᠡᠭᠡᠷ по недоразумению.

**АВЦАЛДААТАЙ** ᠠᠪᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠠᠲᠠᠢ 1. 1) связный, стройный, логичный; **авцалдаатай дүгнэлт** логический вывод; **авцалдаатай найруулан бичлэг** стройное изложение; **авцалдаатай үг** связная речь; 2) согласованный, увязанный; координированный; 3) благозвучный, мелодичный, гармоничный; 4) слаженный, сработанный; эффективный; **2.** связно, стройно, логично; **авцалдаатай ярих** говорить связно.

**АВЦАЛДАНГУЙ** ᠠᠪᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠨᠭᠤᠢ связный, логичный.

**АВЦАЛДАХ** ᠠᠪᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠬ 1. 1) соответствовать (друг другу), быть в соответствии между собой, быть в контакте; координироваться, соразмеряться, сочетаться, согласоваться, ладиться; **нэг нь нөгөөтэйгээ авцалдахгүй байна** одно с другим не сочетается; **хоорондоо авцалдах** соответствовать между собою, согласовываться; **хэл ам авцалдахгүй байна** нет возможности обменяться словами; нет согласованности (контакта); 2) сообразоваться, сообразовываться; 3)

энергично друг за друга взятыся, ухватиться (напр. в борьбе); 4) БЫТЬ В В СООТВЕТСТВИИ (контакте), БЫТЬ СОГЛАСОВАННЫМ, БЫТЬ УВЯЗАННЫМ; 2. **авцалдахуй** –г үз.

**АВЦАЛДАХУЙ** **ᠠᠪᠴᠢᠯᠳᠠᠬᠤᠢ** соответствие; сочетание; согласование; контакт.

**АВЦАЛДМАЛ** **ᠠᠪᠴᠢᠯᠳᠠᠮᠠᠯ** 1) контактный; 2) замыкающий.

**АВЦАЛДУУЛАН** **ᠠᠪᠴᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠨ** **ᠠᠪᠴᠢᠯᠳᠠᠬᠤ**–ын хамж., в согласии (контакте, соответствии) с кем-л; согласно, соответственно чему-л.; **нам засгийн шинэ шийдвэр лүгээ авцалдуулан гаргасан тогтоол** хуучир. постановление, принятое в точном соответствии с духом новых решений партии и правительства.

**АВЦАЛДУУЛАХ** **ᠠᠪᠴᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ᠠᠪᠴᠢᠯᠳᠠᠬᠤ**–ын үйлдүүл., 1. 1) согласовывать, увязывать, приводить в полное соответствие (друг с другом); смыкать; **онол практикийг авцалдуулах** увязывать теорию с практикой; 2) соотносить, согласовывать, координировать; ставить в тесный контакт; **цахилгаан дамжуулагч утсыг авцалдуулах** установить контакт в электропроводке (электропроводе); 3) подгонять, прилаживать; 2. контактный; **авцалдуулах арга** контактный способ; 3. **авцалдуулахуй** –г үз.

**АВЦАЛДУУЛАХУЙ** **ᠠᠪᠴᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ** согласование, коор-динирование; контакт.

**АВЦАЛДЧИХАХ** **ᠠᠪᠴᠢᠯᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **ᠠᠪᠴᠢᠯᠳᠠᠬᠤ**–ын нэгэнтээ., сочетаться, соотноситься, согласоваться.

**АВЦАХ** **ᠠᠪᠴᠠᠬᠤ** 1) соответствовать; 2) замкнуть.

**АВЦГААХ** **ᠠᠪᠴᠭᠠᠠᠬᠤ** 1) брать, принимать, получать (о многих); **авцгаах бичиг** хуучир. расписка о получении, квитанция о приёме; 2) перебирать, рассортировывать, разбирать; **хамаг сайн номыг авцгаажээ** все лучшие книги уже разобрали.

**АВЦМАЛ** **ᠠᠪᠴᠢᠮᠠᠯ** замыкающий.

**АВЦУУ** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤ** шинэ. контактовый; **авцуу ихэр** эрдэс. контактовый двойник.

**АВЦУУЛГА** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ** **ᠭ** тех. контакт.

**АВЦУУЛГАГҮЙ** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭᠤᠢ** бесконтактный; **авцуулгагүй залгуур** тех. бесконтактный коммутатор.

**АВЦУУЛГАТ** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭ᠎ᠠᠲᠤ** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭ᠎ᠠ** –үз.

**АВЦУУЛГАТАЙ** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭ᠎ᠠᠲᠤ** контактный; с контактом.

**АВЦУУЛГЫН** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠨ** **ᠭ** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ**–ын харьяал., контактный; **авцуулгын арга** контактный метод.

**АВЦУУР I** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷ** цахил. контактор; **механик авцуур** механический контактор.

**АВЦУУР II** тусг. пускатель.

**АВЦУУР III** тусг. реле; **гамма-авцуур** гамма-реле.

**АВЦУУРЫН I** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠢᠨ** **I** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷ** I–ын харьяал., контакторный.

**АВЦУУРЫН II** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠢᠨ** **II** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷ** II–ын харьяал., спусковой.

**АВЦУУРЫН III** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠢᠨ** **III** **ᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷ** III–ын харьяал., релейный.

**АВЧ I** **ᠠᠪᠴᠢ** **ᠠᠬᠤ**–н зэрэгцэх., **ХОТЯ И...; ХОТЬ И...;** но; несмотря на то, что; **өглөө жавартай байсан авч нартай байв** хотя утро было холодное, но солнечное; **эсэргүүцэн буудалцсаар авч хараахан хорлол хөнөөл үзүүлж чадсангүй** хотя, сопротивляясь, они стреляли, однако урона нанести не смогли; **тийн авч** хотя и так, но...; и однако же, и всё же, тем не менее.

**АВЧ II** **ᠠᠪᠴᠢ** **ᠠᠨᠠᠭᠠᠨ** **ᠠᠬᠤᠨᠢᠭᠢ** **ᠠᠬᠤᠨᠢᠭᠢ** (в облавной цепи); **авчин** –г үз.

**АВЧИН** **ᠠᠪᠴᠢᠨ** **ᠠᠨᠠᠭᠠᠨ** **ᠠᠬᠤᠨᠢᠭᠢ** **ᠠᠬᠤᠨᠢᠭᠢ** облавщик, участник облавной охоты; **авчин төвчийн зангаар, архичин сөнчийн зангаар** зүйр. охотник (на облаве) поступает так, как указывает егерь (руководитель), а пьющий вино – так, как указывает виночерпий (разливающий).

**АВЧИРЧИХАХ** **ᠠᠪᠴᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **ᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын нэгэнтээ., привезти, привозить.

**АВЧИХ I** **ᠠᠪᠴᠢᠬᠤ** **ᠠᠪᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**–ыг үз.

**АВЧИХ II** 1) стягиваться, сжиматься; 2) сесть, осесть; усесться.

**АВЧИХАХ** **ᠠᠪᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **ᠠᠪᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**–ын нэгэнтээ., брать, взять; **чи үүнийг авчих!** ты это возьми!; **мөрөн (нуруун) дээрээс нэг том юм авчих шиг болов а)** как гора с плеч свалилась; отлегло от сердца; б) камень с души свалился; **зугатах гэхэд нь яах ийхийн зуургүй бүслээд авчихав** (он) хотел уйти, но его окружили со всех сторон; **яагаад авчихав?** с чего он взял?; **өргөс авчихсан юм шиг болов** как будто вытащили занозу; как рукой сняло; **хулгай авчихмаар** плохо (близко) лежит; может вор украсть; † **нуруугаа авчихсан а)** подвергшийся прострелу; заболеть радикулитом; б) с протёртой спиной (о лошади); **элэг авчихмаар** живот можно надорвать; лопнешь со смеху; курам на смех.

**АВЧРАГДАХ** **ᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **ᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын үйлдэгд., быть привезённым, принесённым.

**АВЧРАЛЦАХ** **ᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠯᠴᠠᠬᠤ** **ᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын үйлдэлц.

**АВЧРАХ** **ᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠬᠤ** (**авч+ирэх**) 1. 1) приносить, приводить, привозить, доставляться; причинять; **гэр дүүрэн гийчид авчрах** привести полный дом гостей; **танд захидал авчирлаа** вам принесли письмо; **найзаа авчрав** привёл своего друга; 2) занести, завести; **авчирч оруулах** завести, заводить; 3) натаскивать, натащить (иногда с деепричастными формами образует лексикализованные

словосочетания); **галт тэргийг тавцанд авчрах** подать поезд к платформе; **гишүү чирч авчрах** натащить хворосту; **авчирч овоолох** стрести, собрать в кучу; **шүүхэд дуудан авчрах** вызвать в суд; **урьж авчрах** приглашать к себе; **хүүхэд эмчид үзүүлээд авчрах** свозить детей к врачу; **2. авчрахуй**—г үз., **гадаадаас авчрах зүйл** предметы импорта.

**АВЧРАХУЙ** **ᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠬᠤ** подвозка, завоз; вывоз; ввоз; натаскивание.

**АВЧРУУЛАХ** **ᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **авчрах**—ын үйлдүүл.

**АВЧУУ** **ᠠᠪᠴᠠᠭᠤ** зарим. торопливый, расторопный, поспешный, скорый; **давчуу**—г үз.

**АВЧЧИХАХ** **ᠠᠪᠴᠢᠳᠢᠬᠠᠬᠤ** зарим. **авчих II**—ийг үз.

**АВШГҮЙ** **ᠠᠪᠰᠢᠭᠦᠢ** **ᠠᠪᠰᠢᠭᠦᠢ**: **авшгүй хаяшгүй** хорш. чушь; все то, что не стоит внимания; **авшгүй хаяшгүй үг** дребедень, чушь; болтовня; трепатня; бабушкины сказки; **авшгүй хаяшгүй яриа** а) бабушкины сказки; пустой разговор; б) пустозвонство; пустословие, фразёрство, краснобайство.

**АВШИ** **ᠠᠪᠰᠢ** са., шашин. Название последнего из восьми адов.

**АВЪЯАКРИТ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠭᠠᠷᠢᠲᠤ** са., шашин. нейтральный (о драхмах).

**АВЪЯАС** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰ** са. 1) талант, дар, дарование; **гоц авьяас** дар божий, искра божья; **ер бусын авьяас** необыкновенная способность, необыкновенный талант; **жинхэнэ авьяас** подлинный талант; **тал талын авьяас** разносторонний талант; **уран ярих авьяас** дар красноречия; **утга зохиолын авьяас** литературный дар; **хөгжмийн авьяас** а) музыкальный талант; способность, склонность, наклонность к музыке; музыкальное дарование; б) любовь, страсть, пристрастие к музыке; **хүний авьяас** таланты, способности человека, людей; **ярианы авьяас** дар слова; **авьяас билиг** хорш. талант; дарование; **авьяас билгий нь шагшин тэнгэрт тултал магтах** превознести его талант до небес; **авьяас билгээ үхүүлэх** зарыть талант в землю; **авьяас нь буурав** чей-л. талант отцвёл; **авьяас нь тодров** чей-л. талант расцвёл; 2) способность, талантливость, склонность, наклонность; умение; даровитость, одарённость; гениальность; **буруу авьяас / муу авьяас** дурные наклонности, низменная страсть, низменный инстинкт; **буруу авьяасаар нэрвэгдэх** страдать от дурных наклонностей, быть в плену низменных страстей; ~ заложить чёрту душу; **ховор авьяас** редкая способность; **янз янзын авьяас хослох** сочетать в себе разнообразные способности; **авьяас авир** хорш., хуучир. Природные склонности, врождённые наклонности;

**авьяас авираараа** по своим дарованиям; **авьяас багатай** малоспособный; **авьяас багатай сурагч** малоспособный ученик; **авьяас бүхий** имеющий влечение, склонный к чему-л., увлекающийся чем-л., способный, талантливый, даровитый; **авьяас дутуугаа оролдлогоор нөхөх** недостаток своей способности восполнить трудолюбием, прилежанием; **авьяас чадвар** хорш. а) способность, склонность, наклонность; умение; б) мастерство, высокая квалификация, искусность, умение, сноровка, высокая техника, виртуозность; **авьяас чадвар багатай ч гэсэн, хаа очиж шулуун шударга хүн** хотя у него мало даровитости и умения, но он человек очень честный, правдивый; **авьяасныхаа идий нь гаргаагүй** не проявил свой талант; 3) пристрастие, влечение, страсть, заинтересованность; **дур авьяас / дур сонирхол** хорш. любовь, влечение, пристрастие; **хүүхдийн дур авьяас** любовь, интерес детей; **дур сонирхол авьяасандаа хөтлөгдөх** следовать своему влечению; **техникийн дур сонирхол / техникийн дур авьяас** любовь, наклонность к технике; **тооны авьяас** любовь, склонность к математике; **урлагийн авьяас** любовь, призвание к искусству; **авьяас байвал юу ч хийж болно** если есть способности, то можно всё сделать; при умении всё можно сделать; 4) жилка, призвание, природная склонность; **зохион байгуулах авьяас** организаторская жилка; **төрөлхийн авьяас / заяаны авьяас / ясны авьяас** природный талант; врождённые способности; внутреннее призвание; **уран сайхны авьяас** художественное призвание.

**АВЪЯАСААР** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠷ** **авьяас**—ын үйлдэх., По призванию, таланту, способности.

**АВЪЯАСАРХАГ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠠᠷᠬᠠᠭ** не без способностей, имеющий кое-какой талант, наделённый кое-чем.

**АВЪЯАСАРХУУ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤ** увлечённый, способный; **жинхэнэ авьяасыг авьяасархуу юмтай хутгаж болохгүй** талант от природы (подлинный талант) нельзя смешивать с увлечённостью (со способностью).

**АВЪЯАСГҮЙ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠦᠭᠦᠢ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠦᠭᠦᠢ** **1.** бездарный, неталантливый, бесталанный, неударённый, неспособный; **түргэн шуурхай юманд авьяасгүй** не способен к быстрой работе; **би түүнд авьяасгүй** я на это не способен; **тийм юманд авьяасгүй** не способен на такой поступок; **хэлэнд авьяасгүй** не способен к языкам; **авьяасгүй ажилтан** неспособный, бездарный работник; **авьяасгүй сурагч** неспособный ученик; **авьяасгүй толгой!** бесталанная моя головушка!; **авьяасгүй шүлэгч** бесталанный,

бездарный поэт; **2.** бесталанно, бездарно; неспособно; **3.** бесталанность, бездарность; бездарь; посредственность; неспособность; **тэр даан ч авьяасгүй** он (она) ужасная бездарность; тот просто бездарь.

**АВЪЯАСЖИХ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠵᠢᠬᠡ** развить потенции таланта.

**АВЪЯАСЛАГ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠭ** даровитый, талантливый, одарённый; **авьяаслаг дуучин** талантливый певец; **авьяаслаг залуу** одарённый юноша; **авьяаслаг зохиолч** талантливый писатель.

**АВЪЯАСЛАГДАХ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** зарим.

**авьяаслах**–ыг үз.

**АВЪЯАСЛАХ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠬᠡ** 1) быть способным, иметь талант, способности; 2) чувствовать влечение, иметь склонность.

**АВЪЯАСТАЙ** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠲᠠᠢ** 1) талантливый, даровитый, одарённый; **бас ч гэж авьяастай** (он) ещё талантлив; **онцгой авьяастай** особо талантливый; отмечен божьим даром; очень талантливый; **цаанаасаа нэг авьяастай** от природы талантливый; искра божья; **чамгүй авьяастай** бог не обидел кого-чем-л.; **ясны авьяастай зураач** художник милостью божьей; **тэр даруухан ч, авьяастай ч хүн дээ** он столько же скромен, сколько и талантлив; 2) способный, имеющий склонности, склонности, способности к чему-л.; **муу авьяастай хүн** человек с дурными склонностями; 3) имеющий свойство; **гал асах, халаах, гийгүүлэх авьяастай байхад ус урсах, хөргөөх, бөхөөх авьяастай байдаг** огонь способен зажечь, нагревать, воспламеняться, а вода способна течь, заморозить, гасить огонь; 4) искусный, умелый; **юм юманд авьяастай** во всём быть искусным, умелым в каком-л. деле.

**АВЪЯАСТАЙВТАР** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠲᠠᠢᠪᠲᠠᠷ** зарим. По своему талантлив; немного способный.

**АВЪЯАСТАЙХАН** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠲᠠᠢᠬᠠᠨ** **авьяастай**–н багас., довольно способный.

**АВЪЯАСТАН** **ᠠᠪᠶᠠᠶᠠᠰᠲᠠᠨ** 1) гений, гениальный человек, гениальная личность; 2) талантливый человек.

**АВЫН** **ᠠᠪᠶᠢᠨ** **ав**–ын харьяал., **облавный**; **авын бүрээ** охотничий рог; **авын гар** облавщики, идущие вслед за облавщиками с двух концов облавы; **авын од** фланги облав; **авын сүвээ** облавщики, идущие на двух концах облавы; **авын тов** отъезжее поле; **авын шувуу** птица охотничье-промысловая.

**АВЪСАН** **ᠠᠪᠶᠰᠠᠨ** невестка, жена старшего брата (по отношению к жене младшего брата); **авъсан ажин** хорш. снохи, невестки, жёны двух братьев (так называют друг друга жёны братьев).

**АГ I** **ᠠᠭ I** **1.** очень (тесный) узкий (о платье, обуви); **аг барих** а) жмёт, тянет (о тесной одежде); **аг**

**барьсан зодог шуудаг** национальный спортивный костюм борцов в обтяжку; б) **сильно жать** (напр. об обуви); в) гүн.ух. **ДОГМА**, догмат; **2.** сильно, крепко, туго; **аг барилдах** затвердевать, сгущаться; **аг барилдан хөлдөх** а) промерзнуть до самого дна; б) замерзнуть (о реке).

**АГ II:** **аг чиг** безмолвно; **аг чиг болох** пропасть без вести.

**АГ III** оспина; **цэцэг өвчний аг / бодооны аг / их зэргийн аг / цагаан бурхны аг** а) оспина; б) оспенная сыпь; в) оспенный вирус.

**АГ IV** аялга. лепет, стрекотня; **үг аг** хорш. шум, крик (спорящих или ссорящихся); **үг аг гэх** поднимать гвалт, шуметь, кричать.

**АГ V** зарим. белый; **аг цагаан сахалтай** седоусый, седобородый, с белой бородой, белоусый, белобородый; **аг цагаан сахалтай агсгалдай өвгөн** аман.зох. старик с белой бородой; белобородый старец; аксакал.

**АГА I** **ᠠᠭᠠ I** рисовые высевки; **аага**–ыг үз.

**АГА II** зурх. название звезды из созвездия Стрельца.

**АГА III** хуучир. ханша, княгиня, госпожа; ном. Ваша (его) супруга, супруга господина А, госпожа А, господин А с супругой.

**АГА IV** аялга. ой!, ах! (междометие удивления).

**АГАА I** **ᠠᠭᠠᠠ I** 1) түүх. старшина; старшинство; старший; старейшина; староста; **галын агаа** түүх. старшина стойбища, аульный старшина (у кочевников), староста (на станциях) артели; **хотын агаа** түүх. старейшина, староста хотона (стойбища); 2) хүндэтгэл. тётя; госпожа; **төвшин агаа** түүх. спокойная госпожа (титул, дававшийся женам чиновников); **үнэмлэхүйт агаа** түүх. доверенная госпожа (титул, дававшийся женам чиновников); **тэргүүн зэргийн үнэмлэхүйт агаа** түүх. наивысшая доверенная госпожа (титул, дававшийся женам чиновников); **хичээнгүй агаа** түүх. прилежная госпожа (титул четвертой степени, дававшийся женам чиновников); **эвт агаа** түүх. вежливая госпожа (титул, дававшийся женам чиновников); **элдэг агаа** түүх. обходительная госпожа (титул, дававшийся женам чиновников); **эрхин агаа** түүх. главенствующая, старшая госпожа (титул, дававшийся женам чиновников).

**АГАА II** яриа. срам, срамное место.

**АГАА III** яриа. **агуу / аугаа**–г үз.

**АГАА IV** хүндэтгэл. вежливо обращаться со СЛОВОМ агаа.

**АГААД** **ᠠᠭᠠᠠᠳᠠ** **аху**–н урьдчилах., **бөгөөд**–ийг үз.

**АГААЛЬ I** **ᠠᠭᠠᠠᠯᠢ I** хуучир. общепринятый порядок, обычай; **ааль / зан заншил**–ыг үз.

**АГААЛЬ II** хуучир. 1) издавать тонкий монотонный звук; 2) читать что-л. нараспев; монотонно и уныло напевать; 3) причитать.

**АГААР** **ᠠᠭᠠᠠᠷ** **1.** 1) воздух, атмосфера; **агаар мандлын агаар** воздух атмосферный; **ойн**

**агаар** запах леса, лесной дух; воздух леса; озон, лесной озон; **ус агаар шиг чухал** необходимо как воздух и вода; **хий агаар** атмосфера, воздушное пространство, воздух; **агаар амьсгалах** дышать свежим воздухом; 2) аэро-, воздух(о)- (входит в состав лексических образований, имеющих отношение к воздуху, авиации); **агаар-агаар ангийн пуужин** ракета класса “воздух-воздух”; **агаар-газар ангийн пуужин** ракета класса “воздух-земля”; **агаар нэвтрүүлдэггүй** воздухонепроницаемый; **агаар нэвтрэхгүй** герметичность, воздухонепроницаемость; **агаар нэвтэрц** воздухопроницаемость; **агаар оруулах** подача, подвод воздуха; кондиционирование воздуха; **агаар судлал** аэрология; **агаар сэлбүүр** а) вентиляционный штрек; б) вентилятор; **агаар сэлбэх** вентилировать; **агаар сэлгэвч** вентиляция; **агаар түгээгүүр** воздухопровод; **агаар үлээгч** воздуходувка; **агаар халаагч** воздухонагреватель; **агаар хөргүүр** воздухоохладитель; **агаар цэвэрлэх** а) провентилировать; б) вентиляционный; **агаар цэвэрсгүүр** воздухоочиститель; **агаар шүүлтүүр** воздухофильтр; **агаараар замнах ухаан** аэронавигация; **агаараар мэдээлэгч** радиовещатель; **агаараар мэдээлэх** радиовещание; **агаараас авсан зураг** аэроснимок; **агаараас буух цэрэг** воздушный десант; авиадесант; **агаараас газрын зураг авах** аэрофотогеодезическая съёмка; **агаараас зураглах** а) аэрофотосъёмка, воздушная съёмка; авиасъёмка; б) аэросъёмка; **агаарт ноёлох** а) господствовать в воздухе; б) господство в воздухе; **агаарт хөөрөгч / агаарт тогтогч** нисэх. аэростат; **агаарт тогтохзүй** нисэх. аэростатика; **агаарт хөвөгч / агаарт хөвөхзүй** нисэх. аэронавт; **агаарт хөөрөх** воздухоплавание; 3) сфера, небесное пространство, небосвод, небо; воздушная среда; **огторгуйн агаар / тэнгэрийн агаар** небесное пространство; **агаар мандал** хорш. а) атмосфера; воздух; б) небосвод; 4) погода; **агаар тэнгэр** хорш. небо; погода; **цаг агаар** хорш. погода; климат, климатические условия; 5) шилж. атмосфера (окружающие условия, обстановка); **харилцан нэг нэгээ үл итгэхийн агаар** атмосфера взаимного недоверия; **номын агаар** учёная атмосфера; **сэтгэлийн агаар** сердечная атмосфера; **нөхөрсөг сэтгэлийн агаар** дружественная атмосфера; **сэтгэлийн агаараас өгүүлэх** беседовать в дружественной атмосфере; **хол ойроос өнгөлзөгч дайсан хийгээд хотонд гэтэгч хөх чоно агаар нэгэн буй** яруу. посягающий из дальних и близких мест захватчик и подкрадывающийся к стойбищу серый волк – охвачены одним духом; **амраг дайсан хоёрыг**

**алаггүй сэтгэлийн агаарт алахад амт нь адилхан байдаг** яруу. убить и друга, и врага всё едино в атмосфере беспристрастия; 2. воздушный; **агаар бүрхэвч** воздушная оболочка; **агаараас хамгаалах** противовоздушный; **агаар орчин / агаар хийн орчин** воздушная среда.

**АГААРАХ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠠᠬᠤ гаарах–ыг үз.

**АГААРГҮЙ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠭᠦᠢ 1. без воздуха; нет воздуха; 2. тусг. анэробный; безвоздушный; **агааргүй амьдрал** анэробное дыхание; **агааргүй нэвчээс** анаг. анэробная флегмона; **агааргүй орчин** безвоздушное пространство; **агааргүй урвал** тусг. анэробные реакции; **агааргүй үжил** анаг. анэробный сепсис.

**АГААРГҮЙДЭХ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ 1. не хватать воздуха; страдать от недостатка воздуха; 2. тусг. анэробный; **агааргүйдэх үхшил** анэробная гангрена.

**АГААРГҮЙН** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠭᠦᠢᠨ агааргүй–н харьяал, анэробный; безвоздушный; **агааргүйн хэлхээ бөм** тусг. анэробный стрептокок.

**АГААРГҮЙТЭН** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠭᠦᠢᠲᠡᠨ тусг. анэробы.

**АГААРЖИГЧ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠢᠭᠴᠢ тусг. аэратор.

**АГААРЖИЛ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠢᠯᠢ тусг. аэрация, аэрированность; **барилгын агааржил** аэрация зданий; **усны агааржил** аэрация воды; **хөрсний агааржил** аэрация почвы.

**АГААРЖИЛТ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠢᠯᠢᠲᠤ агааржил–ыг үз.

**АГААРЖИХ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠢᠬᠤ тусг. аэрация; **барилга агааржих** аэрация зданий; **ус агааржих** аэрация воды; **хөрс агааржих** аэрация почвы.

**АГААРЖИЦ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠢᠴᠢ тусг. аэрированность; воздушность; **хөрсний агааржиц** аэрированность грунта.

**АГААРЖЛЫН** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠢᠯᠢᠨ агааржил–ын харьяал, аэрационный; **агааржлын бүс** тусг. зона аэрации; **агааржлын хугацаа** тусг. продолжительность аэрации.

**АГААРЖСАН** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠢᠰᠠᠨ тусг. аэрационный.

**АГААРЖУУЛАГЧ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ вентиляционный; **агааржуулагч иж төхөөрөмж** агрегат вентиляционный.

**АГААРЖУУЛАЛ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠯ 1) проветривание; 2) вентиляция.

**АГААРЖУУЛАЛТ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤ тусг. аэрация.

**АГААРЖУУЛАХ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1. проветривать; снабжать воздухом; 2. **агааржуулахуй**–г үз.; 3. вентиляционный; **агааржуулах ам** уул. вентиляционный ствол; **агааржуулах бүдүүвч** тусг. схема проветривания; **агааржуулах хаалга** тусг. вентиляционная дверь; **агааржуулах хэсэг** тусг. вентиляционный участок; **агааржуулах цонх** тусг. вентиляционное окно.

**АГААРЖУУЛАХУЙ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠠᠶᠢ проветривание; аэрация.

**АГААРТ** ᠠᠭᠠᠶᠠᠷᠲᠤ агаартай–г үз.

**АГААРТАЙ** ᠠᠭᠠᠠᠷᠲᠠᠢ аэробный; с воздухом, воздушный; **цэвэр агаартай газар** местность с чистым воздухом; **агаартай амьдрал** аэробизм; жизнь; **агаартай явц** тусг. аэробный процесс.

**АГААРЫН** ᠠᠭᠠᠠᠷᠢᠨ агаар-ын харьяал., 1) воздушный; атмосферный; **агаарын байдал** погода; состояние погоды; **цаг агаарын байдал** климатические условия, климат; состояние погоды, погода; **агаарын байлдаан** воздушный бой; **агаарын бөмбөлөг** а) воздушный шар; б) аэростат; дирижабль, стратосфер, стратостат; **агаарын дайралт** воздушный налёт; **агаарын даралт** атмосферное давление; **агаарын даралт буурч байна** барометр падает; **агаарын зам** воздушный путь, воздушная трасса, линия; авиалиния; **агаарын их буу** зенитное орудие; зенитка; **агаарын тамирчин** акробат; **агаарын түгшүүр** воздушная тревога; **агаарын тээвэр** воздушный транспорт, авиатранспорт; **агаарын хамгаалалт** воздушная оборона; **агаарын эсэргүүцэх хамгаалалт** противовоздушная оборона (ПВО); **агаарын харилцаа** воздушное сообщение; аэросимплекс; **агаарын хий** атмосферный воздух; **агаарын хөлөг онгоц** воздушный лайнер (корабль); **агаарын хүчин** воздушные силы, авиация; **агаарын цэрэг** воздушный десант; **агаарын цэргийн бааз** военно-воздушная база; **агаарын цэргийн хүч** военно-воздушные силы; **агаарын чийг** атмосферная влага, влажность; влажность, влага воздуха; **агаарын шуудан** воздушная почта, авиапочта; 2) воздухо-; аэро-; **агаарын буудал** а) аэродром; б) аэровокзал; **агаарын гэрэл зураг** аэрофотоснимок; **агаарын солилцоо** воздухообмен; **агаарын эмчилгээ / агаарын засал** аэротерапия; 3) авиа-; авиационный; **агаарын бөмбөг** авиабомба; 4) вентиляционный; 5) радио-; **агаарын мэдээ** радиотелеграмма, радио, радиостанция; **агаарын мэдээ нэвтрүүлэгч** радиовещатель; **агаарын мэдээ нэвтрүүлэх** радиовещание.

**АГАДАЛ** ᠠᠭᠠᠳᠠᠯ поспешность; **хий дэмий агадал** излишняя поспешность.

**АГАДАМТГАЙ** ᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠲᠭᠠᠢ агадамхай-г үз.

**АГАДАМХАЙ** ᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠬᠠᠢ агадуу-г үз.

**АГАДАСХИЙХ** ᠠᠭᠠᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ слегка вздрогнуть, вспугнуть.

**АГАДАХ** ᠠᠭᠠᠳᠠᠬ яриа. 1. 1) поторопиться, спешить; поторопливаться, поспешать, гнать; нажимать; **захиалга биелүүлэх гэж агадах** торопиться с выполнением заказа; **санамсаргүй агадах / санаандгүй агадах** оторопеть, опешить от неожиданности; **хий дэмий агадах** излишняя поспешность; **хоол бэлдэх гэж агадах** спешить приготовить ужин

(обед); **бүү агад!** не спеши!; **бүү агад, сайн бод!** не торопись, хорошенько подумай!; **агадаад, номоо авахаа мартжээ** в спешке забыл взять книгу; **агадалгүй хийх** делать что-л. не спеша; **юунд нь ингэж агадана вэ?** к чему (зачем) такая спешка?; **тэр үргэлж агаддаг** он всегда спешит; **агадсан харц** оторопелый взгляд; 2) суетиться, поднимать суматоху; **тэнд олон хүн агадаж байна** там суетилось много людей; **өглөөнөөс аваад шөнө болтол агадах** суетиться с утра до ночи; **агадалгүй ажиллах** работать без суеты; 3) растеряться, потеряться; смешаться, оторопеть, опешить; 2. **агадахуй**-г үз.; 3. 1) торопливо, поспешно, наспех, наскоро; наскоком, скоропалительно; взахлёб; **юмыг агадаж хийх** делать что-л. наспех; **агадалгүй түргэн хий!** делай скоро, да не споро!; делай не наспех, а скоро!; 2) суетливо, суматошно, суматошливо.

**АГАДАХДАА** ᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠠᠳᠠ в спешке.

**АГАДАХУЙ** ᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠢ поторапливание; спешка; суета.

**АГАДУУ** ᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤ яриа. 1. 1) торопливый, поспешный, скоропалительный, скороспелый; **агадуу өвчтэй / уймраа өвчтэй** анаг. эпилепсия фокальная; **агадуу хүн** торопливый, суетливый человек; 2) суетливый, суматошный, суматошливый; 3) растерявшийся, потерявшийся; 2. 1) торопливо, поспешно, наспех, наскоро; наскоком, скоропалительно; взахлёб; 2) суетливо, суматошно, суматошливо; 3. суетливость, суматошность; **агадуу байдал** торопливость, поспешность, скоропалительность; скороспелость.

**АГАДУУЛАХ** ᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ агадах-ын үйлдүүл., 1. 1) поторапливать, погонять, понукать, подхлёстывать, подстёгивать, подгонять; **захиалга биелүүлэх гэж агадуулах** торопить с выполнением заказа; **намайг бүү агадуул, би өөрөө агадаад байна** не торопи меня, я сам тороплюсь; 2) ускорять, убыстрять, форсировать, приближать срок; 2. **агадуулахуй**-г үз.

**АГАДУУЛАХУЙ** ᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ ускорение, убыстрение, форсирование, приближение.

**АГАДУУХАН** ᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ агадуу-н багас.

**АГАЛИГ** ᠠᠭᠠᠯᠢᠭ: **агалиг алим** ург. яблоня малая (плоды дикой яблони, дички); **агалиг бяцхан алим** яблоня мелкая.

**АГАР** ᠠᠭᠠᠷ тө., ург. 1. 1) алоэ; благовонное дерево; **цагаан агар** ург. белое сандаловое дерево; 2) кипарис; сабур; **бор агар** ург. темнокоричневый кипарис; **улаан агар** ург. темнокрасный кипарис; 2. 1) алойный; **хар агар / хар усны агар** ург. алойное, благовонное дерево; 2) сандаловый;

кипарисовый; **агар зандан** хүндэтгэл. сандаловое дерево; **агар өнгө** темножёлтый; **агар хувин** кипарисовое ведро.

**АГАРЛАГ** **ᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭ** кипарисовый; кипарисный; † **агарлаг өвс** ург. кипарисная трава, глистоген; **агарлиг сүүт өвс** ург. молочай кипарисовый.

**АГАРМАГ I** **ᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭ** **1.** 1) чёрная гречневая мука (т.е. смолотая вместе с шелухой гречиха); 2) осадок, остающийся после перегонки молочной водки; **аармаг**–ийг үз.

**АГАРМАГ II** яриа. **аргамаг**–ийг үз.

**АГАРУУ I** **ᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤ** са., ург. **1.** 1) кипарис; 2) можжевелник жёсткий, негибкий (у тибетцев); 3) польнь жёлтая; **2.** сделанный из кипариса, кипарисовый; кипарисный; **агаруу хувин** кипарисовое ведро; **агаруу хуурцаг** кипарисный ларец.

**АГАРУУ(Н) II** большое деревянное ведро, деревянный бачок, бак (для жидкости).

**АГАРУУНЫ** **ᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠨᠢ** **ᠬᠡ** **агаруу(н)**–ы харьяал., кипарисовый, кипарисный; **агарууны овог** ург.суд. кипарисовые.

**АГАРУУТ** **ᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠮᠤ** кипарисовый; состоящий из кипарис; **агаруут гудамж** кипарисовая аллея.

**АГАРУУТАЙ** **ᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠮᠤᠮᠤ** кипарисовый, с кипарисами.

**АГАРЫН** **ᠠᠭᠠᠷᠢᠨ** **ᠰᠢ** **агар**–ын харьяал., алойный; **агарын талх** порошок из алоэ; **агарын ханд** настойка из алоэ; **агарын шүүс** сок алоэ; † **агарын цэцэг** ург. азалия.

**АГАС** **ᠠᠭᠠᠰ** **III**–ын олон., хүндэтгэл. княгини.

**АГАСТА** **ᠠᠭᠠᠰᠲᠠ**: **агаста одон** од.орон. Полярная звезда; **алтан гадас**–ыг үз.

**АГАТ** **ᠠᠭᠠᠲ**: **агат алим** ург. яблоня Зибольдская; **агалиг**–ийг үз.

**АГАХ** **ᠠᠭᠠᠬ** **1.** проникать, просачиваться; **2.** **агахуй**–г үз.

**АГАХУЙ** **ᠠᠭᠠᠬᠤᠢ** проникновение, просачивание; погружение.

**АГАЧ** **ᠠᠭᠠᠴ**: **агач тахиа** шувуу. а) куры сорные; курица домашняя, обыкновенная; б) большеногие куры.

**АГАШИР** **ᠠᠭᠠᠰᠢᠷ** **1.** безграничный, огромный; **2.** спокойно, неторопливо.

**АГБАШ** **ᠠᠭᠢᠪᠠᠰ** тү. барьер; † **Агбаш далай** хуучир. Каспийское море.

**АГВУУСВАА** **ᠠᠭᠪᠤᠭᠤᠰᠪᠠᠭᠠ** са., ург. 1) роксбургия индийская; 2) михелия чампака.

**АГДАГА** **ᠠᠭᠳᠠᠭᠠ** **ᠨᠠ**: **агдага агдага** хорш. скорчившись, съёжившись двигаться, передвигаться.

**АГДАЙЛГАХ** **ᠠᠭᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬ** **агдайх**–ын үйлдүүл., 1) сокращать, укорачивать, убавлять, суживать, сжимать, сморщивать; **агдайлган хүлэх** СВЯЗАТЬ (все четыре ноги у скотины вместе в один

узел); 2) подрезать, сгибать что-л. высокое, длинное; стягивать; круто сучить, скручивать.

**АГДАЙХ** **ᠠᠭᠳᠠᠢᠬ** **1)** сокращаться, укорачиваться; 2) сморщиваться, сжиматься, суживаться, скручиваться, свёртываться в клубок; 3) давать усадку, садиться (напр. о сукне).

**АГДАЛЗАХ** **ᠠᠭᠳᠠᠯᠵᠠᠬ** сморщиваться; съёживаться; **тэр агдалзан явна** он идёт съёжившись.

**АГДАЛЧИХАХ** **ᠠᠭᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** **агдлах**–ын нэгэнтээ.

**АГДАМ** **ᠠᠭᠳᠠᠮ** ма. **1.** 1) верный, надёжный, твёрдый (в словах, намерениях); 2) крепкий, сильный, дюжий; крупный, рослый, большой; 3) прочный; **2.** сила, могущество.

**АГДАМНАХ** **ᠠᠭᠳᠠᠮᠨᠠᠬ** **1)** усилить, оздоровлять; 2) поздороветь; выздороветь; 3) укреплять, крепить; делать прочным.

**АГДАР I** **ᠠᠭᠳᠠᠷ** **1.** 1) сжатие, сужение; уменьшение, сокращение; 2) усадка (ткани); 3) изгиб; **агдар шандас** бие.зүй. сгибающая мышца; **2.** зигзагообразный, волнистый.

**АГДАР II** **1)** упрямый, несговорчивый; 2) сильный, крепкий, здоровый.

**АГДАР III** ург. лилия.

**АГДАРГАНА** **ᠠᠭᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠠ** **ᠨᠠ** ург. сарана; сарана даурская.

**АГДАС** **ᠠᠭᠳᠠᠰ**: **агдас агдас** хорш. то пугаясь, то вздрагивая.

**АГДАСХИЙЛГЭХ** **ᠠᠭᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** **агдасхийх**–ийн үйлдүүл.

**АГДАСХИЙХ** **ᠠᠭᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ** пугаться, вздрагивать; **агдасхийн зогсох** а) вдруг (разом) остановиться на бегу, остановиться от испуга; б) пугаться, вздрагивать.

**АГДАХ** **ᠠᠭᠳᠠᠬ** **1.** пребывать; **2.** **агдахуй**–г үз.

**АГДАХУЙ** **ᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠢ**: **агдахуй орон** хуучир. а) место, где нужно находиться (быть); б) местонахождение, место пребывания, расположение, месторасположение.

**АГДГАЛЗАХ** **ᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠬ** **1)** поёживаться; ходить то съёживаясь, то разгибаясь; 2) пресмыкаться, ползать, корчиться, вытягиваться и сокращаться (о червях); 3) съёжившись, согнувшись идти; 4) съёживаться, сморщиваться.

**АГДГАНАЛЦАХ** **ᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠵᠠᠬ** **агдганах**–ын үйлдэлц., **агдганаалцан хagdганаалцан** хорш. громко смеяться (о многих); **агдганаалцан хagdганаалцан инээлдэх** кататься со смеху, громко хохотать (о многих).

**АГДАГАНАХ** **ᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬ** **1)** сгибаться, скорчиться; 2) ёжиться, поёживаться; **агдаганан хагдаганан инээх** сильно смеяться, от смеха надорвать живот.

**АГДАГАНУУЛАХ** **ᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **агдаганах**–ын үйлдүүл.

**АГДГАР** **ᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠷ** 1) короткий, коротенький; 2) стянутый, съёжившийся, сжавшийся, плотный; 3) низкорослый; приземистый.

**АГДГАС** **ᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠰ**: **агдгас агдгас хийх** часто и резко вздрагивать, делать частые и резкие движения (о коротком, низкорослом).

**АГДГАСХИЙЛГЭХ** **ᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** пугать.

**АГДГАСХИЙХ** **ᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ** вдруг, мгновенно вздрагивать, пугаться.

**АГДИР I** **ᠠᠭᠳᠢᠷ** 1) прорастание; 2) признак, симптом; примета.

**АГДИР II** **ᠠᠭᠳᠢᠷ** хуучир. 1) биллион, миллиард; 2) шилж. множество, миллиарды.

**АГДЛАХ I** **ᠠᠭᠳᠯᠠᠬ** насильственно задроживать кого-л. (прибега к связыванию рук и т.п.); **агдлан хүлэх** связать кого-л.

**АГДЛАХ II** с трудом поднимать тяжести, громоздкие вещи.

**АГДЛУУЛАХ** **ᠠᠭᠳᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **агдлах**-ын үйлдүүл.

**АГЕНТ** **ᠠᠭᠡᠨᠲᠦ** агент; **худалдааны агент** торговый агент; **агентад арьс тушаах** сдать торговому агенту шкуры.

**АГЕНТЛАГ** **ᠠᠭᠡᠨᠲᠦᠯᠠᠭ** агентство; **Монголын цахилгаан мэдээний агентлаг (МОНЦАМЭ)** телеграфное агентство Монголии.

**АГЕНТЫН** **ᠠᠭᠡᠨᠲᠦᠨ** **агент**-ын харьяал., агентский; агентурный; **агентын ажил** агентурная деятельность; агентура; **агентын газар** агентство; **агентын мэдээ** агентурные сведения.

**АГЖ** **ᠠᠭᠵ** ург. 1) ликвидамбар; ликвидамбар смолоносный; **тайвааны агж** ург. ликвидамбар формозский, тайваньский; **тосны агж** ург. ликвидамбар восточный; 2) клён пальчатоллиственный.

**АГЗАГА** **ᠠᠭᠵᠠᠭᠠ** / **ᠵ**: **агзага агзага хийх** делать непрерывные движения (о ком-чём-л. съевшемся, скорчившемся).

**АГЗАЙЛГАХ** **ᠠᠭᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** **агзайх**-ын үйлдүүл., бросать в озноб, дрожь.

**АГЗАЙСХИЙХ** **ᠠᠭᠵᠠᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ** внезапно, вдруг почувствовать озноб.

**АГЗАЙХ** **ᠠᠭᠵᠠᠶᠢᠬ** 1) съёжиться, сжаться (от холода); испытывать озноб, знобить; **миний бие агзайж байна** меня знобит (үгчил. моё тело знобит); 2) подобраться, сжиматься, хиреть; 3) окостенеть.

**АГЗАЛЗАХ** **ᠠᠭᠵᠠᠯᠵᠠᠬ** **агзганах**-ыг үз.

**АГЗАМ** **ᠠᠭᠵᠠᠮ** 1) деревянный набалдашник стрелы (в виде утиноного носа); **агзам сум** стрела с круглой деревянной головкой; тупая, без железка стрела с деревянным набалдашником; 2) метательное орудие.

**АГЗАМЛАХ** **ᠠᠭᠵᠠᠮᠯᠠᠬ** пускать стрелу (с тупым деревянным наконечником); стрелять тупой стрелой.

**АГЗАМЛУУЛАХ** **ᠠᠭᠵᠠᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **агзамлах**-ын үйлдүүл., получить удар тупой стрелой; получить наружную рану – царапину, красное пятно; царапнуть по поверхности кожи; получить контузию (от выстрела из пушки); **агзамлуулах шарх** лёгкая наружная рана.

**АГЗАС** **ᠠᠭᠵᠠᠰ**: **агзас агзас хийх** непрерывное, постоянное движение кого-чего-л. съёжившегося.

**АГЗГАНАХ** **ᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠬ** двигаться (о ком-чём-л. съевшемся).

**АГЗГАНУУЛАХ** **ᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ** **агзганах**-ын үйлдүүл.

**АГЗГАР** **ᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠷ** сжатый, съёженный; мелкий; **агзгар шүдтэй** с мелкими зубами.

**АГИА** **ᠠᠭᠢᠶ᠋ᠠ** **ᠵ** загас. налим.

**АГИАНЫ** **ᠠᠭᠢᠶ᠋ᠠᠨᠤ** **агиа(н)**-ы харьяал., налимий; **агианы элэг** налимья печёнка.

**АГИЙН I** **ᠠᠭᠢᠶ᠋ᠢᠨ** мистический; **агийн ёс** мистика; мистицизм; **агийн ёсны** мистический; **агийн ёсыг баримтлагч** мистик.

**АГИЙН II** **агь**-ийн харьяал., княжнин, принцев, царевичев, королевичев.

**АГИЛ** **ᠠᠭᠢᠯ** густой.

**АГИЛУУЛАХ** **ᠠᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** выпасать, пасти стадо на пастбище, обильном холодной польнью.

**АГИР** **ᠠᠭᠢᠷ** вялый, поблёкший, увядший; **агир болгох** блёкннуть; уничтожать; истреблять.

**АГИРАМ** **ᠠᠭᠢᠷᠠᠮ** **ᠵ** 1) высохший, затверделый; вымерзший; **агирам ягирам** хорш. совершенно высохший, совсем затвердевший, как камень, жёсткий; **агирам хатуу а)** твёрдый, жёсткий; **б)** твёрдо, жёстко; 2) засохший, высушенный; **агирам тал** сухое, богарное поле; **агирам тутарга** круто сваренный рис; 3) гигроскопический; 4) сухой, сушёный; **агир агирам** хорш. совершенно сухо, совсем сухо, насухо.

**АГИРАХ I** **ᠠᠭᠢᠷᠠᠬ** **1.** 1) твердеть, застывать; 2) высыхать, засыхать (о траве, деревьях); **агирч ягирах** засыхать, высыхать, отвердевать; **2. агирахуй I**-г үз.

**АГИРАХ II 1.** вымерзать, промерзать до дна (о воде); **ус агиран хөлджээ** вода промёрзла до самого дна; **2. агирахуй II**-г үз.

**АГИРАХУЙ I** **ᠠᠭᠢᠷᠠᠬᠤᠶᠢ** высыхание, засыхание; отверждение.

**АГИРАХУЙ II** замерзание, вымерзание.

**АГИРУУЛАХ** **ᠠᠭᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **агирах**-ын үйлдүүл.

**АГИРХАЙ** **ᠠᠭᠢᠷᠬᠠᠶᠢ** нян. вирус.

**АГИХ** **ᠠᠭᠢᠬ** промерзать, вымерзать (о льде); **мөс агиж хөлдөх** смерзаться, смёрзнуться (о льде).

**АГЛАГ** **ᠠᠭᠢᠯᠠᠭ** **1.** 1) уединённый, отшельнический, затворнический; **аглаг**

**газар** а) уединённое, пустынное, безлюдное место; тихий уголок; б) захолустье, отдалённая, дикая, пустынная местность; ~ медвежий угол; **аглаг газарт суух** а) жить в отдалённом месте; ~ жить в медвежьем углу; у чёрта на куличках; б) жить в тихом уединённом месте; **аглаг суудал** уединение; уединённое место; **аглагт гарах** а) жить в уединённом месте, уединяться; б) отшельничать; жить отшельником; в) пустынножить, пустыножительство; г) отшельничанье, отшельничество; **аглагт суух** жить в уединении; 2) укромный, укрытый, скрытый от взглядов; **аглаг зэлүүд** хорш. укромный; **аглаг зэлүүд газар** укромное местечко; 3) отдалённый, дальний, далёкий; чужедальний, удалённый; обособленный; чуждый; **аглаг далан** дальняя плотина (вдали от берега реки); **аглаг салбар** отдалённая ветвь родственников; **аглаг хол** очень далёкий, дальний; совсем обособленный, уединённый; **аглаг холын төрөл** дальний (в третьем колене) род, родня; 4) дикий, девственный, нетронутый (рукой человека); **аглаг бэлчээр** летнее горное пастбище; **аглаг ой** девственный лес; **аглаг тайга** девственная тайга; 5) пустынный, пустой, безлюдный, нелюдимый, необитаемый, ненаселённый, нежилой; **аглаг орон** безлюдное место; пустынный остров; **аглаг суугч** пустыжник; **аглаг хийд** пустынь; 2. 1) пустынно, пусто; 2) далеко, вдали, вдаль; далече; 3) отдельно, особняком; 3. уединение; одиночество.

**АГЛАГДАХ** **аглах**-ын үйлдэгд., быть уединённым; слишком отдаляться от родственников.

**АГЛАГДУУ** несколько уединённый, безлюдный; **аглагдуу газар** уединённое место.

**АГЛАГИЙН** **аглаг**-ийн харьяал., 1) уединённый, отшельнический, затворнический; **аглагийн бараа** вид на уединённое место (издали); **аглагийн дууч** шувуу. пеночка-трещотка; **аглагийн орон** а) уединённая отдалённая местность; ~ богом забытое место; б) место проживания отшельника, отшельничье место; “райская пустыня”; в) прекрасный уголок, райское место; **аглагийн үг** разговор наедине с самим собой; 2) укромный, укрытый, скрытый от взглядов; 3) отдалённый, дальний, далёкий; чужедальний, удалённый; обособленный, чуждый; **аглагийн арван хоёр (арван гурав) хүрээ халх** түүх. двенадцать (тринадцать) родов основного халхаского населения (үгчил. дальних двенадцать (тринадцать) халхаских куреней: үнэгэд, жалайр, бэсүүд, элжигэн, гэрэгүд, горлос,

хороо хүрээ, цоохор хүрээ, хүхэйд, хатагин, тангад, сартуул, (урианхай); 4) пустынный, безлюдный, нелюдимый, необитаемый, ненаселённый, нежилой; **аглагийн маягийн амьдрал / даяанч маягийн амьдрал** пустынный образ жизни; 5) дикий, девственный, нетронутый (рукой человека).

**АГЛАГЛАХ** 1) уединяться, отшельничать; 2) отдаляться; **төрөл аглаглах** отдаляться, отчуждаться, отрываться от родственников.

**АГЛАГТ** уединённый, пустынный; **аглагт нэгэн оронд даяаныг бясалгах** заниматься созерцанием в одном из отдалённых мест; **тэр аглагт гарсан он** живёт отшельником.

**АГЛАГХАН** **аглаг**-ийн багас., не очень близкий.

**АГЛАГЧ I** 1. 1) отшельник, затворник; пустыжник; анахорет, пустынножитель, схимник; учёный, живущий на покое; **аглагч болох** жить затворником; **аглагч эмэгтэй** отшельница, пустышница, затворница, схимница; 2) святой, небожитель; 3) пещерник, пещерница; 3) праздный человек; 4) посторонний человек; 2. отдалённый.

**АГЛАГЧ II: аглагч гургуул** шувуу. фазан серебристый (или белый) с чёрными крапинками; **аглагч хараалж** шувуу. дупель горный лесной; **аглагч хөөндий** шувуу. дрозд синий каменный.

**АГЛАГЧИЙН** **аглагч**-ийн харьяал., отшельнический, уединённый, затворнический.

**АГЛАГШИХ** 1) привыкать к отшельничеству, уединению; 2) постепенно отдаляться, отрываться от родственников.

**АГЛИ** ург. 1) губка листовициная; 2) нарост, шишки на листовицине; **ур**-ыг үз.

**АГЛИГ** тө., ург. ПАХИМА (лекарственный гриб); **туйшлан**-г үз.

**АГЛИГБАГ** тө. корка пахимы.

**АГЛИУДАХ** **аглуудах**-ыг үз.

**АГЛИУН** **аглуун**-г үз.

**АГЛИУРАХ** **аглуурах**-ыг үз.

**АГЛИУСАХ** **аглуусах**-ыг үз.

**АГЛУУДАХ** становиться слишком густым, сгущаться; густеть.

**АГЛУУН** 1. 1) густой, плотный, компактный; сгущённый; **халбага гозойм аглуун** ложка стоит, хоть ножом режь; **нялуунаас шулуун нь дээр, нялцгайгаасаа аглуун нь дээр** зүйр. лучше густой, чем клейкий (жидкий), лучше правдивый, чем лицемерный (льстивый); **аглуун бүтээгдэхүүн** сгущённый продукт; 2) тусг. конденсированный; 3) тусг. вязкозный; 4) тусг. консистентный; **аглуун тос** а) консистентная

смазка; б) вискозин; **аглуун тосны торт шүүлтүүр** тусг. сетчатый фильтр для консистентной смазки; 5) вязкий; **аглуун агшрал** тусг. вязкая прочность; **аглуун зуурмаг** вязкий раствор; **аглуун ховхдос** тусг. вязкий отрыв; 6) жёсткий, твёрдый; **аглуун аргай** жёсткий бетон; 2. 1) вязкость; 2) плотность, компактность; 3. густо, плотно, компактно; 4. вискоза.

**АГЛУУНШИЛ** **ᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠨᠰᠢᠯ** тусг. вязкость.

**АГЛУУНШЛЫН** **ᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠨᠰᠢᠯᠢᠨ** харьяал., вязкостный, вязущийся; **аглууншлын илтгэлцүүр** коэффициент вязкости.

**АГЛУУРАХ** **ᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠨᠠᠷᠠᠬ** густеть, сгущаться, уплотняться.

**АГЛУУРУУЛАХ** **ᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠨᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** аглуурах-ын үйлдүүл.

**АГЛУУСАХ** **ᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠰᠠᠬ** уплотняться, сгущаться, густеть.

**АГЛУУСГАХ** **ᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠰᠠᠬᠠᠬ** аглуусах-ын үйлдүүл., сгустить, сгущать.

**АГЛУУХАН** **ᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠬᠠᠨ** аглуун-ы багас., густоватый.

**АГНАГДАХ** **ᠠᠭᠨᠠᠭᠳᠠᠬ** агнах-ын үйлдэгд.

**АГНАЛЦАХ** **ᠠᠭᠨᠠᠯᠴᠠᠬ** агнах-ын үйлдэлц., вместе охотиться.

**АГНАМАР** **ᠠᠭᠨᠠᠮᠠᠷ**: агнамар болох кое-как, изредка стрелять зверя; охотиться без желания.

**АГНАСХИЙХ** **ᠠᠭᠨᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ** охотиться на зверя по своей воле, неторопливо.

**АГНАХ** **ᠠᠭᠨᠠᠬ** 1. 1) охотиться, травить, заниматься звероловством, охотой; **баавгай агнах** охотиться на медведя; **загас барих / загас агнах** а) ловить рыбу (удочкой); заниматься рыбной ловлей, рыбачить; б) рыбная ловля; в) рыболовецкий, рыболовный; г) рыболовство; **хулгана барих / хулгана агнах** ловить мышей; 2) шилж. ловить, уловить; **үг агнах** ловить слова; поймать, ловить на слове кого-л.; 2. **агнахуй**-г үз., **бөднө агнах** охота на перепелов; **нохойгоор бариулан агнах** псовая охота.

**АГНАХУЙ** **ᠠᠭᠨᠠᠬᠤᠶᠢ** 1) охота; охотничий промысел; 2) лов, ловля.

**АГНАЦГААХ** **ᠠᠭᠨᠠᠴᠭᠠᠬ** агнах-ын олон.

**АГНАЧИХАХ** **ᠠᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** агнах-ын нэгэнтээ., охотиться.

**АГНИ** **ᠠᠭᠨᠢ** са. ОГОНЬ.

**АГНУУЛАХ** **ᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** агнах-ын үйлдүүл., посылать на охоту.

**АГНУУР** **ᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷ** 1) охота, охотничье занятие, занятие охотой; ловля; **загасны агнуур** рыбная ловля; 2) звероловство, звероловный, зверобойный, охотничий промысел.

**АГНУУРЧ(ИН)** **ᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠨ** / зверолов; **анч**-ийг үз.

**АГНУУРЫН** **ᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷᠢᠨ** / **агнуур**-ын харьяал., 1) охотничий; **агнуурын буу зэвсэг** охотничье оружие; **агнуурын татвар** налог на охоту, охотничий налог; **агнуурын хууль** закон об охоте; **агнуурын артель** охотничья артель; 2) звероловный, зверобойный; промысловый; **агнуурын амьтан** промысловые звери; **агнуурын онгоц** зверобойное судно; **агнуурын үйлдвэр** зверобойный, звероловный, охотничий промысел; звероловство; **агнуурын хэрэгсэл** звероловные снасти; охотничьи принадлежности; **агнуурын шувуу** промысловые птицы.

**АГНУУРЬ** **ᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷᠢᠭ** охотничье угодье, место (для) охоты, местность, где устраиваются облавы.

**АГРАН** **ᠠᠭᠢᠷᠠᠨ** тө., ург. биберштейния белоствольная белоцветная.

**АГРАМБА** **ᠠᠭᠢᠷᠠᠮᠪᠠ** АГРИМБА-г үз.

**АГРИМБА** **ᠠᠭᠢᠷᠢᠮᠪᠠ** тө., шашин. доктор тантрейских наук (ламская ученая степень), специалист по заклинанию, тантрист.

**АГРОН** **ᠠᠭᠢᠷᠣᠨ** тө., ург. полынь волосовидная.

**АГРОНОМ** **ᠠᠭᠢᠷᠣᠨᠣᠮ** агрономия; тариалангийн ухаан-г үз.

**АГРОНОМЧ** **ᠠᠭᠢᠷᠣᠨᠣᠮᠴᠢ** агроном; газар тариалангийн мэргэжилтэн-г үз.

**АГРОНОМЫН** **ᠠᠭᠢᠷᠣᠨᠣᠮᠤᠨ** / **агроном**-ын харьяал., агрономический; газар тариалангийн-г үз.

**АГРОТЕХНИК** **ᠠᠭᠢᠷᠣᠲᠡᠬᠢᠨᠢᠭ** 1. агротехника; тариалах арга-ыг үз.; 2. агротехнический.

**АГРОТЕХНИКЧ** **ᠠᠭᠢᠷᠣᠲᠡᠬᠢᠨᠢᠭᠴᠢ** агротехник; тариалах аргагүйч-ийг үз.

**АГСАА** **ᠠᠭᠰᠠᠠ** ᠑ хуучир. матерчатый поясной мешочек, кисет; **агсага I**-ыг үз.

**АГСААХ** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠬ** агсах-ын үйлдүүл.

**АГСАГА I** **ᠠᠭᠰᠠᠭᠠ I** 1) колчан; 2) кисет, поясной мешок.

**АГСАГА II** утомлённость, усталость (от верховой езды, от тяжелого физического труда).

**АГСАГАДАА** **ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠳᠠᠠ** агсага II-ыг үз.

**АГСАГАДАЛ** **ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠳᠠᠯ** утомлённость, усталость (от верховой езды).

**АГСАГАДАХ** **ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠳᠠᠬ** 1. 1)

переутомляться, изнуряться, уставать от дороги; чувствовать себя утомлённым, усталым, разбитым (от верховой езды); **явдалдаа агсагадах / замдаа агсагадах** устать от ходьбы; утомиться с дороги; **би явдалдаа их агсагадлаа** я очень утомился с дороги; **замдаа агсагадсан** утомлённый, уставший от дороги; **морин цэрэг агсагадсан байв** конница была измотана; 2) уставать, переутомляться, изнемогать, изнуряться;

изматываться, выдыхаться; выматываться; **2. агсагадахуй**–ыг үз.; **3.** утомительный, изнурительный, изнуряющий; **агсагадах зам** утомительная дорога.

**АГСАГАДАХУЙ** ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠢᠭᠢᠨ переутомление, изнеможение, изнурение; разбитость, усталость.

**АГСАГАДУУЛАХ** ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **агсагадах**–ын үйлдүүл.

**АГСАГАДЧИХАХ** ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **агсагадах**–ын нэгэнтээ., переутомляться, изнуряться от дороги.

**АГСАГАЛ I** ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠯᠢ 1) аксакал; 2) белая борода, белые усы.

**АГСАГАЛ II** ург. белоус.

**АГСАГАЛДАЙ** ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠢ 1. аксакал; **2.** седобородый, белоусый; **агсагалдай өвгөн** аман.зох. седобородый старик, старик с белой бородой; **адууны агсагалдай өвгөн** аман.зох. старик-табунщик с белой бородой.

**АГСАГНАХ** ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠬᠠᠬᠤ горячиться; дебоширить, скандалить, буянить, буйствовать; **агсганах**–ыг үз.

**АГСАЛ I** ᠠᠭᠰᠠᠯᠢ: **агсал үржил** хорш. а) долговые обязательства; б) долг, заём; задолженность.

**АГСАЛ II** торгутский танец, перепляс агсал; **бага агсал** торгутский малый танец агсал; **их агсал** торгутский мужской танец агсал В сопровождении специального напева.

**АГСАЛДАА** ᠠᠭᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠠ хуучир. одолжение, взаимные услуги.

**АГСАЛЦАХ I** ᠠᠭᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **агсах I**–ын үйлдэлц., привешивать к поясу колчан (лук).

**АГСАЛЦАХ II** ᠠᠭᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **агсах IV**–ын үйлдэлц., одалживать что-л. друг у друга.

**АГСАМ I** ᠠᠭᠰᠠᠮᠢ 1. 1) буйство, неистовство, бешенство, ярость, иступление, остервенение, остервенелость; раж; умоиступление; 2) бесчинство, скандал, хулиганство; дебош; **агсам тавих** а) устроить дебош, дебоширить; б) дебоширство; 3) вспыльчивость, несдержанность, горячность; 4) неистовость, неукротимость, необузданность; 5) экспансивность; 6) дебошир, скандалист, буян, бузотёр (о пьяном); **агсам хүн** дебошир; **2.** буйно, неистово, бешено, дико, бурно, неукротимо, безудержно, яростно, иступлённо, остервенело; **3.** 1) буйный, неистовый, бешеный, дикий, бурный, мятежный, мятущийся, необузданный, безудержный, иступлённый, безумный, остервенелый, яростный, ярый; 2) встревоженный, обеспокоенный, взволнованный; растревоженный; смятённый; 3) беспокойный, неспокойный; суетный; неугомонный, тревожный, смутный,

нервозный; 4) вспыльчивый, несдержанный, горячий (в пьяном состоянии).

**АГСАМ II** резвый, горячий, ретивый, борзый, буйный (о коне); **агсам зээрд** норовистый рыжий скакун; **агсам морь** горячая лошадь; резвый (ретивый, боевой) конь; **агсам хүн нэргүй, агсам морь амгүй** зүйр. буйный человек без репутации, горячий конь не послушен; **агсам морь арилжаагүй** цэцэн. резвый конь рысью не бегаёт; **агсам морь эцэх нь амархан** цэцэн. быстрая лошадь скоро устаёт.

**АГСАМЛАХ** ᠠᠭᠰᠠᠮᠯᠠᠬᠤ **агсамнах**–ыг үз.

**АГСАМНАЛДАХ** ᠠᠭᠰᠠᠮᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **агсамнах**–ын үйлдэлд., устроить шум, скандал, дебош; передрасться.

**АГСАМНАЛЦАХ** ᠠᠭᠰᠠᠮᠨᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **агсамнах**–ын үйлдэлц., **агсамналдах**–ыг үз.

**АГСАМНАЛЦУУЛАХ** ᠠᠭᠰᠠᠮᠨᠠᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **агсамналцах**–ын үйлдүүл., вызывать на скандал.

**АГСАМНАМХАЙ** ᠠᠭᠰᠠᠮᠨᠠᠮᠬᠠᠢ буйный.

**АГСАМНАХ I** ᠠᠭᠰᠠᠮᠨᠠᠬᠤ 1. 1) скандалить, дебоширить; скандальничать; бузить, поднимать бучу; хулиганить (о пьяном); куражиться; **авгайдаа агсамнах** устроить скандал супруге (жене); **архи нэхэж агсамнах** вызывать скандал, поднимать бучу требуя водки; **найран дээр агсамнах** устроить скандал во время пира; **шөнөжин агсамнах** всю ночь пробуянить; 2) бесчинствовать, буйствовать, буянить; бушевать; куролесить; **2. агсамнахуй**–г үз.

**АГСАМНАХ II** 1) горячиться, беситься, рваться вперёд (о лошади); 2) скакать, резвиться; делать курбеты (о лошади); носиться резко двигаясь; становиться на дыбы (о лошади).

**АГСАМНАХУЙ** ᠠᠭᠰᠠᠮᠨᠠᠬᠤᠢ опьянение, дебоширство.

**АГСАМНАЧИХАХ** ᠠᠭᠰᠠᠮᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **агсамнах I**–ын олонтаа., скандальничать, буянить.

**АГСАМНУУЛАХ** ᠠᠭᠰᠠᠮᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **агсамнах**–ын үйлдүүл., Горячить.

**АГСАМЧ** ᠠᠭᠰᠠᠮᠴᠢ 1) дебошир, буян, скандалист; 2) буйный, вспыльчивый.

**АГСАН I** ᠠᠭᠰᠠᠨᠢ **агсам I**–ыг үз.

**АГСАН II** **агсам II**–ыг үз.

**АГСАН III** хуучир. 1) польза; выгода; интересы; проценты (на капитал); санхүү. КУПОН; **агсан авах** взять, брать в долг под проценты (взаимы с процентами); занять; **агсан өгөгч** заимодавец, дающий деньги под проценты, ростовщик; **агсан өгөх** а) давать в долг, давать деньги в рост, ссудить под проценты; давать в рост; давать взаимы с процентами; одолжить; б) продать с прибылью; 2) долг; ссуда (в долг на проценты).

**АГСАН IV** **ᠠᠭᠰᠠᠨ** **ᠠᠶᠤ**–н үйлг нэрийн өнгөрсөн цаг; **1.** 1) бывший, прежний, старый; **миний хамт алба хаагч агсан** мой бывший сослуживец; **сайд агсан** бывший министр; **сумын дарга агсан** бывший председатель сомона; 2) экс; **аварга агсан** б.т. экс-чемпион; **ерөнхийлөгч агсан** экс-президент, бывший президент; **2.** покойный, умерший, мёртвый.

**АГСАРГА** **ᠠᠭᠰᠠᠷᠭᠠ** **ᠬᠤ** хуучир. кушак для ношения лука и стрел, т.е. пояс (на который навешивался колчан, налучник); кожаный кушак с бляхами, португеза поясного ремня.

**АГСАРГАХ** **ᠠᠭᠰᠠᠷᠭᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠬᠤ**–ын үйлдүүл., 1) сердить, злить, бесить, приводить в бешенство, ярость; разъярять; распалать; гневить; 2) возмущать, вызывать возмущение, приводить в негодование; **хүнийг агсаргах** навлечь на себя чей-л. гнев; возмутить, привести в негодование кого-л.; 3) раздражать, нервировать; дёргать, коробить; раздражить; действовать кому-л. на нервы; 4) горячить, вызывать, провоцировать, возбуждать, пробуждать, будить, зарождать, поднимать, внушать, вселять в кого-л., поселять, сеять, наводить, зажигать.

**АГСАРХАХ** **ᠠᠭᠰᠠᠷᠬᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠠᠮᠨᠠᠬᠤ**–ыг үз.

**АГСАРХИЙЛЭХ** **ᠠᠭᠰᠠᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠤ** набрасываться, накидываться, неистовствовать.

**АГСАРЧИХАХ** **ᠠᠭᠰᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠬᠤ**–ын олонтаа., горячиться, буяннить.

**АГСАХ I** **ᠠᠭᠰᠠᠬᠤ** 1) поднимать; **сүүл агсах** а) задирать, поднимать хвост кверху; б) шилж. вести себя надменно, задаваться, важничать; возгордиться; притеснять, прижимать; в) стращать, наводить, нагонять на кого-л. страх; 2) хуучир. взваливать что-то на себя; привешивать, пристёгивать, прицеплять, надевать; **зэвсэг агсах** а) нацеплять оружие; б) шилж. бряцать оружием; в) заставляя бояться, запугивать, наводить страх на кого-л., терроризировать, пугать, угрожать кому-л.; нагонять страх на кого-л.; стращать; **зэвсэг агссан** облачённый в доспехи; **саадаг агсах** привешивать, надевать колчан; **саадаг хоромсогоо агсан** аман.зох. привесив к поясу колчан и фузляр с луком; † **хуян агсах** чувствовать лому в плечевых суставах.

**АГСАХ II** **ᠠᠭᠰᠠᠬᠤ** **ᠮᠡᠨᠢ** **ᠮᠡᠨᠢ** **ᠮᠡᠨᠢ** менять, заниматься меной (однородных предметов: шубу на шубу, лошадь на лошадь); обменяться чем-н. баш на баш.

**АГСАХ III** **ᠠᠭᠰᠠᠬᠤ** **ᠰᠢᠷᠢᠭᠠ**–ыг үз.; **хэрүүл агсах** затеять ссору, ссориться, повздорить.

**АГСАХ IV** **ᠠᠭᠰᠠᠬᠤ** **ᠣᠳᠣᠯᠵᠢᠳᠡ**, **ᠣᠳᠠᠯᠵᠢᠪᠢᠠᠩ** деньги под проценты (о заимодавце и о кредиторе).

**АГСГАНАХ** **ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** безобразничать; скандалить; куражиться.

**АГСГАНАЧИХАХ** **ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ**–ын нэгэнтээ.

**АГСГАНУУЛАХ** **ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ**–ын үйлдүүл., **морио агсгануулах** горячить лошадь.

**АГСРААХ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын үйлдүүл.

**АГСРАЛДАХ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын үйлдэлд.

**АГСРАЛЦАХ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠴᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын үйлдэлц., влезать, лезть, ввязываться в драку; наступать, бросаться друг на друга (при ссоре).

**АГСРАЛЦУУЛАХ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠴᠠᠬᠤ**–ын үйлдүүл.

**АГСРАХ I** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ** 1) горячиться, бросаться, кидаться, вспылить; буйствовать, буяннить, скандалить; **агсарч алдах** скандалить; сорвать сердце на ком-л.; 2) горячиться, рваться (о лошади); быстро ездить, спешить.

**АГСРАХ II** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ** освободиться от работы, увольняться; уходить в отставку.

**АГСРУУЛАХ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын үйлдүүл.

**АГСУН** **ᠠᠭᠰᠤᠨ** тө., ург. пахима; **туйплан**–г үз.

**АГСУУЛАХ I** **ᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын үйлдүүл., привешивать на поясе (боку).

**АГСУУЛАХ II** **ᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **1.** давать, отпускать в кредит; торговать в кредит; **2.** счёт (на взятое в кредит); ДОЛГ (за взятое в кредит).

**АГСУУРГА** **ᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠷᠭᠠ** **ᠬᠣᠯᠴᠠᠨ** (для стрел).

**АГСЧИХ I** **ᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын олонтаа., 1) беспрестанно бросаться, кидаться, рваться вперёд, горячиться (о лошади); 2) скандалить, буяннить; **хүн хүн рүү агсчих** ругать всех и вся ворчать на всех и всё; нападать на кого-л. ни с того ни с сего.

**АГСЧИХ II** **ᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠤ** **ᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ**–ын нэгэнтээ.

**АГТ(АН) I** **ᠠᠭᠲᠤ** 1) конь, рысак; **уналага агт** хорш. верховая лошадь, подвершный конь; **агт адуу** кони, лошади; **агт алдвал барьж болдог, ам алдвал барьж болдоггүй** зүйр. коня упустишь – поймаешь, слово обронишь (проронишь) – не поймаешь; ~ слово не воробей, вылетит – не поймаешь; сорвалось словцо – не схватишь за кольцо, выпустишь словечко, не догонишь и на крыльчке; **агт ачлага** хорш. перевозочные средства; **агт морь** конь, рысак; аргамак; **агт морь үхэвч, атар тал үлдэнэ, аавын хүү үхэвч, алдар нэр нь үлдэнэ** зүйр. лошадь издохнет – поле останется, человек умрёт – слава останется; **агт морь хэдүй таргалавч, арьс нь язрахгүй, аавын хүү хэдүй баярлавч магнай нь хагарахгүй** цэцэн. сколько бы конь ни жирел, шкура его не лопнет, как бы мужчина ни радовался, лоб у него не треснет; **албан бичгийг тамгаар нь, агт морийг шүдээр нь, аавын хүүг үгээр нь таньдаг** цэцэн. казённое письмо узнают по печати, коня – по зубам, человека – по речам; **агтны сайныг ч цалмаар барьдаг** и самый резвый скакун попадает на аркан; 2) мерин, холощёный жеребец; 3) табун лошадей;

**цэргийн агт** табун войсковой части; † **агт туурилав** небо покрыли перистые облака (барашки).

**АГТ II** кастрированный, легчёный, холощёный, скоплёный; **агт мэж а**) легчёная свинья; б) свинка (молодая, ещё неопоросившаяся).

**АГТ III 1)** седловина (на хребте лошади); **2)** **ВЫГИБ** (место для сидения на седле, пространство между луками); **3)** желобок (у седла); **ВЫЕМКА** (под седлом); перемычка.

**АГТ IV: агт араа** бие зүй. зуб мудрости.

**АГТААЛАХ** **1)** раскинуть, развести руки (на пороге); мерить маховой саженью дверь; **үүд бүү агтаал!** не мерь дверь маховой саженью; не раскидывай руками (на пороге); **2)** лежать поперёк на реке (о дереве).

**АГТАВЧ I** привески (на седле, на узде).

**АГТАВЧ II** шинэ. **1)** шорты; **2)** трусы, трусики; панталоны.

**АГТАВЧ III** тусг. торбаса.

**АГТАЛСАН** легчёный, кастрированный, холощёный; **агталсан азарга** кастрированный, холощёный жеребец, мерин; **агталсан тахиа** каплун; **агталсан хүн** кастрат; **агталсан эр гахай** холощёный хряк.

**АГТАЛЧИХАХ** **агтлах I**-ын нэгэнтээ., кастрировать.

**АГТАЧ** агтчин-г үз.

**АГТЛАЛЦАХ** агтлах-ын үйлдэлц.

**АГТЛАХ I** **1.** кастрировать, оскопить, оскоплять, холостить, выложить, легчить; **азарга агтлах** кастрировать, выложить жеребца; **2.** агтлахуй-г үз.

**АГТЛАХ II** быть полным сил, иметь избыток сил.

**АГТЛАХ III** делать настил, класть перекладину.

**АГТЛАХУЙ** **1)** холощение, кастрация; эктопротезирование, эмаскуляция; **2)** кастрация (как наказание).

**АГТЛУУЛАХ** агтлах-ын үйлдүүл.

**АГТНЫ** агт(н)-ы харьяал., конский; **агтны даамал** староста-табунщик; **агтны манлай** голова табуна; **вожак**, предводитель табуна; **агтны хашаа** конюшня.

**АГТЧИН** **1)** конюх, табунщик, конюший; **нэгдлийн агтчин** табунщик, конюх сельхозобъединения; колхозный конюх; **2)** грум; **өртөөний агтчин** уртонщик, уртонный грум; **агтач нар** табунщики, конюхи.

**АГУЙ I** **1)** пещера, грот, подземелье; вертеп; катакомба; полость; **ам гэж агуй** шог. с большим ртом; большеротый; ротище; ~ рот до ушей у кого-л.; **бага агуй** пещерка; **сүлжээ агуй** катакомба; **уулын агуй** горная пещера; **хадны агуй** грот, пещера в скале; **хиймэл агуй** искусственный грот; **агуй зам** туннель,

туннель; **агуйгаар гэр хийх** жить в пещере (үгчил. пещеру сделать юртой); **2)** углубление, склеп, погреб; **дарийн агуй** пороховой погреб; **мөсөн агуй** ледяной погреб; погреб с льдом; **агуй бунхан** склеп; **агуй хонхор** углубление; **агуй хүлэмж** теплица, яма (для разведения цветов и т.п.).

**АГУЙ II** агуу-г үз.

**АГУЙ III** хуучир. рама.

**АГУЙЛАГ** пещеристый.

**АГУЙН** агуй-н харьяал., пещерный, вертепный; **агуйн амьтан** амьт.суд. пещерная фауна; **агуйн баавгай** амьт. пещерный медведь; **агуйн мөс** пещерный лёд; **агуйн наанги** газар.суд. пещерная глина; **агуйн судлал** газар.суд. спелеология, пещероведение; **агуйн урлаг** тусг. пещерное искусство; **агуйн хурдас** газар.суд. пещерное отложение; **агуйн хүн** троглодит, пещерный человек.

**АГУЙНХАН** пещерная фауна; обитатели пещер.

**АГУЙРХАГ** пещеристый;

**агуйрхаг бие** тусг. пещеристое тело; **агуйрхаг чулуулаг** тусг. пещеристые породы, эставеллы.

**АГУЙРХУУ** подобный пещере.

**АГУЙС** катакомбы; **ромын агуйс** римские катакомбы.

**АГУЙТ I** пещеристый.

**АГУЙТ II** хуучир. рамочный.

**АГУЙЧ I** пещерник.

**АГУЙЧ II** хуучир. рамочник.

**АГУУ** **1.** **1)** великий, грандиозный, огромный, просторный, обширный; **агуу их** хорш. а) необъятный, очень большой, гигантский (в смысле пространства); б) величайший, громадный, колоссальный; **агуу их зорилт** огромная задача; **агуу их Октябрийн социалист хувьсгал** түүх. Великая Октябрьская социалистическая революция; **агуу их удирдагч** великий вождь; **агуу их эх орны дайн** Великая Отечественная война; **2)** огромный, громадный, колоссальный, гигантский, исполинский, чудовищный; **агуу алхаа** величаява поступь; **гигантский шаг**; **агуу том** хорш. колоссальный, гигантский, огромный (в вышину и в ширину); **3)** здоровый, громоздкий, неизмеримый, неохватный; **агуу уудам** хорш. неизмеримые пространства; **4)** здоровенный; **5)** циклопический, обширный, объёмистый; **агуу дэлгэр** хорш. обширный, широкий, просторный, громадный, огромный; **агуу дэлгэр нутаг орон** обширная страна; **агуу зам** широкая дорога, широкий путь; **6)** просторный, свободный, широкий; **агуу ханцуй** свободные рукава; **агуу ханцуйт дээл** шашин. ряса (длиннопольный халат с широкими рукавами у буддийских и даосских монахов); **7)** весьма пространный; **8)** великодушный,

снисходительный; **агуу санаа** а) фантазия; б) несбыточное, чрезмерное желание; **агуу сэтгэл** а) великодушие; б) рыцарство; **агуу сэтгэлийн** а) великодушный; б) рыцарский; **агуу сэтгэлтэй** великодушный; **агуу сэтгэлт хүн** великодушный человек; рыцарь; **агуу сэтгэлээр уучлах** великодушно простить; 9) выдающийся, большой, незаурядный, крупный, замечательный, видный, недожинный; 10) открытый, широкий; **агуу эгшиг** хэл.шинж. открытый, широкий гласный; 11) начальный, первый, главный; 2. 1) величаво, грандиозно; 2) чрезвычайно, весьма, очень; 3. 1) широта, простор; 2) величие; **агуу ихийн дон** мания величия; мегамания.

**АГУУДАХ** 1) являться великим, грандиозным; 2) расширяться, громоздиться.

**АГУУЛААЧ** **агуулагч**-ийг үз.

**АГУУЛАГДАХ** **агуулах**-ын үйлдэгд., содержаться.

**АГУУЛАГДСАН** содержимый.

**АГУУЛАГЧ I** кладовщик, кладовщица.

**АГУУЛАГЧ II** содержащий, заключающий в себе что-л.; **гэртээ агуулагч** скопидом; домашний плюшкин; **муу санаа агуулагч** злоумышленник, злонамеренный; **сайн санаа агуулагч** доброжелатель, доброхот; благонамеренный.

**АГУУЛАГЧ III** носитель; **өвчин агуулагч** а) носитель болезни; больной; б) хуучир. противомикробное, антивирусное лекарство; **өвчин агуулагч дээд эм** хуучир. Лучшее лекарство против возбудителя болезни; антивирус.

**АГУУЛАМЖ** 1. вместимость, вместительность; **агууламж сайтай** а) вместимый; б) вместительный; 2. кладовая, папкауз.

**АГУУЛАМТГАЙ** вместительный, ёмкий.

**АГУУЛАМХАЙ** вмещающий что-л. в значительном количестве.

**АГУУЛАХ I** 1. 1) содержать, иметь, заключать в себе; **аминдэм агуулах** содержать витамины; **нохойнхошуу үлэмжхэн “С” аминдэм агуулсан байдаг** плоды шиповника содержат большое количество витамина “С”; **баримт бичиг агуулах** содержать документы; **бодос агуулах** содержать вещества; **нууцгай агуулах** содержать, хранить в тайне; **нүүрс ус агуулах** содержать углеводы; **уураг агуулах** содержать белки; **харанхуйд агуулах** держать в темноте; **юм агуулах** содержать вещи; **хотод адуу агуулахад бэрх** в городе трудно содержать лошадь; **чандгыг торонд агуулж байна** кролика содержат в клетках; 2)

задаться, задаваться; **бодлого агуулах** питать намерение, задаться мыслью; **зорилго агуулах** задаться целью; **өшөө агуулах** затаить злобу; **өшөө хорсол агуулах** питать ненависть, затаить ненависть; **санаа агуулах** а) задаться мыслью, задумать, вознамериться, иметь (питать) намерение, замышлять, ставить себе задачей (целью), собираться, рассчитывать, предполагать; б) задуматься, думать, размышлять над содержанием; в) держать на сердце, вспоминать, думать о ком-л.; г) таить в себе; затаить, скрыть, спрятать, замаскировать, завуалировать; **битүү санаа агуулах** а) скрывать, маскировать свои намерения; прятать свои мысли; б) закрыть душу на замок; **муу санаа агуулах** а) питать дурные намерения, задумать худое дело; б) зловредный; **хорон санаа агуулах** злоумышлять; таить злобу; **ямар ч санаа агуулаагүй** без всякого намерения; **сайн санаа агуулж** с добрым намерением; **санаа агуулсан** преднамеренный, умышленный, обдуманый; намеренно; с намерением; с замыслом; нарочно; нарочито; **агуулсан санаа** замысел, предположение, хотение, желание; **санаандаа агуулах** удержат в памяти, запоминать; **санал агуулах** сосредоточиваться мыслью, настроиться, питать намерение, намереваться, задаваться целью; **хармын сэтгэл агуулах** страдать от зависти, мучиться от зависти; питать зависть; **туст үгсийг сэтгэлдээ агуулах** хранить в душе добрые слова; проникнуться, задаться хорошей мыслью; 3) скрывать, утаивать, не выдавать; прикрывать; сохранять в секрете, тайне; **босгуулыг агуулах** скрыть, спрятать беглеца; **заль мэх агуулах** прикрыть чей-л. обман; **нууц газар агуулах** спрятать в тайном месте; 4) хранить, держать, удерживать, сохранять; **хүн гэртээ агуулах** держать жильцов; **цэргүүдийг тэр газраа агуулан оршуулав** похоронили воинов в той местности; 5) помещать, располагать, водворять, водружать, устраивать; поселять; **номоо шүүгээнд агуулах** вместить книги в шкаф; **бүх юмаа нэг тавсагт агуулах** поместить все вещи в один чемодан; б) положить, класть, складывать, укладывать, помещать, размещать, вкладывать; **мөнгөө банканд агуулах** положить деньги в банк; **дугтуйд агуулах** вкладывать, вложить в конверт; **тэргэнд агуулах** класть на телегу; 7) вливать; 8) пристраивать, размещать, заключать; 9) интернировать; 2. **агуулахуй**-г үз., **газар судлаачид төмөр их агуулсан хүдрийн шинэ орд нээв** геологи открыли новое месторождение руды с богатым содержанием железа; 3. заключающий внутри себя;

содержащий в себе; **агуулах тийн ялгал** хуучир., хэл. шинж. ИНЕССИВ (падеж).

**АГУУЛАХ II** 1) кладовая, кладовка; склад, складочное место, помещение; пакгауз; магазин; **амьтан агуулах (газар)** виварий; **барааны агуулах** товарный склад; **гаалийн агуулах** таможенный пакгауз; **зэвсгийн агуулах** склад оружия; **мал агуулах газар** помещение для скота; **машин агуулах газар** гараж; помещение для машины; **нүүрсний агуулах** угольный склад; резервуар-хранилище для угля; **тарианы агуулах** элеватор; **төмөр замын агуулах а)** железнодорожный пакгауз; б) депо; **түлээний агуулах а)** дровяной склад; б) лесобиржа, лесная биржа; **үйлдвэрийн агуулах** заводской склад; **цэргийн агуулах** военный склад; **агуулахаас олгох** выдавать со склада; **агуулахад байлгах** держать на складе; **агуулахад хадгалах** хранить на складе; 2) резервуар; **агуулах сав** резервуар; **багтаамж сайтай агуулах** резервуар большой вместимости; **нөөцийн агуулах** запасный резервуар; 3) хранилище, место хранения; **номын агуулах** книгохранилище; библиотека; **агуулах дахь номын тавиур** стеллажи в книгохранилище; **агуулахад хийх** положить на хранение.

**АГУУЛАХУЙ** 1) содержание, содержимое; 2) хранение, удержание, задержание; **тээш агуулахуй** хранение багажа; 3) помещение, нахождение, расположение, водворение, водружение; 4) вкладывание, вложение, закладывание, укладывание; складывание, складирование; 5) заключение, размещение; 6) интернирование.

**АГУУЛАХУУН** 1) содержимое; 2) величина; 3) объём.

**АГУУЛАХЫН** агуулах-ын харьяал., складской, пакгаузный; **агуулахын багтаамж** ёмкость, вместимость склада; **агуулахын бараа** товар на складе; **агуулахын бичиг** складская расписка; **агуулахын давхарлаг хэсэг** многоэтажная часть склада; **агуулахын нярав** кладовщик; **агуулахын түрээс** аренда складов; † **агуулахын шөвгөнө** шавж. амбарный долгоносик.

**АГУУЛГА I** 1) содержание, сущность, суть, существо; душа, дух, сердцевина, основное, главное, соль; **гол агуулга** суть, сущность, существо; **товч агуулга** краткое содержание; **утга агуулга** хорш. содержание; значение; **агуулга ба хэлбэр** содержание и форма; **агуулга хэлбэрийн диалектик** диалектика содержания и формы; **агуулга муутай** с плохим содержанием; **агуулга сайтай** с хорошим содержанием; 2) толк, нутро; 3) квинтэссенция, субстанция;

концепция, концепт; 4) ткань (повествования); **өгүүлэгийн агуулга** ткань (сюжет) рассказа; **сэдвийн агуулга а)** сюжетная ткань; б) содержание текста, темы.

**АГУУЛГА II** хуучир. помещение; **агуулга байр** помещение; **сургуулийн ажлын агуулга** помещение для школьных (учебных) занятий.

**АГУУЛГАГҮЙ** бессодержательный, беспредметный, пустой; пустопорожний, пустозвонный; без толку; **агуулгагүй байдал** бессодержательность, беспредметность, пустота; **агуулгагүй алиа яриа** анекдот без соли; **агуулгагүй хоосон яриа** пустой разговор.

**АГУУЛГАТАЙ** содержательный, богатый содержанием (по содержанию), насыщенный; **утга агуулгатай** толковый, с толком; **үндэсний хэлбэртэй, социалист агуулгатай соёл** хуучир. национальная по форме, социалистическая по содержанию культура.

**АГУУЛГАХ** хуучир. агуулах-ын үйлдүүл., размещать, ставить; **хуваан агуулгах** распределять, располагать; расставлять; **цэргийн ангийг баруун ба өмнө этгээдэд хуваан агуулгав** расположили войска на западном и южном флангах.

**АГУУЛГЫН** агуулга-ын харьяал., содержательный; **агуулгын хувьд** с точки зрения содержания; **хэлбэр агуулгын нэгдэл** единство формы и содержания.

**АГУУЛЗАНАХ** временно расстановить, расположить.

**АГУУЛЗУУР** ург. ластовневые; ластовень сибирский; **ерөндгөний овог**-ийг үз.

**АГУУЛУУЛАХ** агуулах-ын үйлдүүл.

**АГУУЛЧИХАХ** агуулах I-ын нэгэнтгээ., содержать, хранить; держать.

**АГУУНШИЛ** шинэ. вязкость; **агууншлын илтгэлцүүр** тусг. коэффициент вязкости.

**АГУУРИГ** бодос. 1. амплитуда; **дүүжингийн сажицын агууриг** амплитуда колебаний маятника; **агууриг өсгөх** увеличение (усиление) амплитуды; **агууриг саарах** уменьшение амплитуды; **агууриг сэргээх** воспроизведение амплитуды; **агууригаар ялгах** разделение по амплитуде; 2. амплитудный; **агууриг жигдлүүр** амплитудный корректор; **агууриг өөрчилгөө** амплитудная манипуляция; **агууриг тануур** амплитудный ограничитель; **агууриг үелзэл хувиргаа** модуляция амплитудно-частотная; **агууриг үелзлийн тодорхойлол** амплитудно-частотная характеристика; **агууриг хувиргаа**

амплитудная модуляция; **агууриг хувиргуур** амплитудный модулятор.

**АГУУРИГИЙН** ᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠢᠭᠢ ᠶᠢᠨ ийн харьяал., амплитудный; **агууригийн гажиг** бодос. искажение амплитудное; **агууригийн илтгэлцүүр** бодос. амплитудный коэффициент; **агууригийн муригар** бодос. амплитудная кривая; **агууригийн сульдаа** бодос. уменьшение амплитуды; **агууригийн шинж** бодос. амплитудная характеристика.

**АГУУРС I** ᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠰᠢ вещи, имущество, пожитки, скарб, достояние; **эд агуурс** хорш. вещи, имущество, пожитки, скарб.

**АГУУРС II** ᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠰᠢ шувуу. антигона; журавль; **уурын тогоруу**—г үз.

**АГУУРСТ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠰᠢᠲᠤ имеющий пожитки, имущество, скарб.

**АГУУРСЫН I** ᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠰᠢᠨ ийн харьяал., имущественный; **эд агуурсын данс** книга учёта и расчёта имуществ.

**АГУУРСЫН II** ᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠰᠢᠨ ийн харьяал., антигонный (журавлиный).

**АГУУСАЛ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠰᠠᠯ хуучир. увеличение.

**АГУУСАХ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠰᠠᠬ хуучир. увеличиваться; расширяться.

**АГУУСГАГЧ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠰᠠᠭᠠᠭᠴᠢ хуучир. увеличитель.

**АГУУСГАГЧИЙН** ᠠᠭᠤᠭᠤᠰᠠᠭᠠᠭᠴᠢᠶᠢᠨ хуучир.

**агуусгагч**—ийн харьяал., увеличительный.

**АГУУСГАЛ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠰᠠᠭᠠᠯ хуучир. увеличение; расширение.

**АГУУСГАМАЛ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠰᠠᠭᠠᠮᠠᠯ хуучир. увеличенный; расширенный.

**АГУУСГАХ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠰᠠᠭᠠᠬ хуучир. **агуусах**—ын үйлдүүл., увеличивать; расширять.

**АГУУТ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠲᠤ хуучир. 1) обширно, пространно, широко; 2) снисходительно, великодушно.

**АГУУХ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠬ хуучир. 1) черпать, брать с самого дна уполовником суп (кашу); 2) выскребать, выскабливать со дна котла прикипевшую кашу; 3) доходить до дна, исследовать от самого начала до конца, допытываться главного виновника, выведать (разузнать) причину.

**АГУУТАХ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠲᠠᠬ **агуусах**—ыг үз.

**АГУУТГАХ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠲᠠᠭᠠᠬ **агуутах**—ын үйлдүүл., распространять, расширять.

**АГУУХАН** ᠠᠭᠤᠭᠤᠬᠠᠨ **агуу**—н багас., доволно широкий по натуре, великодушный; попросторнее, пошире.

**АГУУЧ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠴᠢ хуучир. 1) с широкими взглядами, с большим кругозором; великодушный; обширный; 2) имеющий широкий кругозор; хорошо осведомлённый, сведущий.

**АГЧ I** ᠠᠭᠴᠢ ном. **аху**—н үйлт нэрийн одоо цаг., находящийся; **шадар агч** приближённый, ближний, придворный.

**АГЧ II** ург. 1) клён; **агч модны навч** кленовый лист; **уулын оройн агч гацуур** ель, которая растёт на вершине горы; 2) явор; **бат цагаан**—г үз.

**АГЧАА** ᠠᠭᠴᠢᠠᠠ **агчаас**—ыг үз.

**АГЧААГУУР** ᠠᠭᠴᠢᠠᠠᠭᠤᠷ сократитель.

**АГЧААГЧ** ᠠᠭᠴᠢᠠᠠᠭᠴᠢ **1.** вызывающий сужение, сокращение, усадку; **2.** сократитель.

**АГЧААЛГА** ᠠᠭᠴᠢᠠᠠᠯᠭᠠ усыхание; сокращение, уменьшение; **булчин агчаалга** сокращение мускула.

**АГЧААЛГЫН** ᠠᠭᠴᠢᠠᠠᠯᠭᠠᠨ **агчаалга**—ын харьяал., сократительный, сокращательный.

**АГЧААЛТ** ᠠᠭᠴᠢᠠᠠᠯᠲᠤ сокращение, сжатие, уменьшение.

**АГЧААМАЛ** ᠠᠭᠴᠢᠠᠠᠮᠠᠯ сокращённый, уменьшённый.

**АГЧААС** ᠠᠭᠴᠢᠠᠰ **1.** 1) усадка; складка, сборка, сгиб (ткани, кожи и т.д.); **даавууны агчаас** усадка тканей; **агчаасы нь гаргах** делать припуск на усадку; **агчаас нь гарах** суживаться, сжиматься, садиться (о ткани); 2) анаг. спазма; **2.** спазматический; **агчаас тавиулах эм** спазматическое средство.

**АГЧААСТАЙ** ᠠᠭᠴᠢᠠᠠᠰᠲᠠᠶᠢ 1) усадочный; 2) сборчатый, складчатый.

**АГЧААСЫН** ᠠᠭᠴᠢᠠᠰᠢᠨ **агчаас**—ын харьяал., 1) усадочный; 2) спазматический.

**АГЧААХ** ᠠᠭᠴᠢᠠᠬ **агчих**—ын үйлдүүл., **1.** укоротить; ужать; **2.** спазматический; **агчаах хэрэглүүр** анаг. спазматическое средство.

**АГЧААХАЙ** ᠠᠭᠴᠢᠠᠬᠠᠶᠢ ург. ясеңец; **цагаан агчаахай** ург. ясеңец белый.

**АГЧДАГГҮЙ** ᠠᠭᠴᠢᠳᠠᠭᠭᠦᠢ **агчдаггүй**—ын үйлдүүл., несадящийся, безусадочный (о ткани); **ЭНЭ ЭД УГААХАД АГЧДАГГҮЙ** эта ткань не садится при стирке.

**АГЧИЛ** ᠠᠭᠴᠢᠯ **1.** 1) усадка; **зоргодсын агчил** усадка стружки; 2) анаг. спазм, спазма; **залгиур агчил** анаг. фарингоспазм; **улаан хоолойн агчил** анаг. эзофагизм, эзофагоспазм; спазма пищевода; **2.** спазматический; спастический; **агчил түгжрэл** анаг. спазматическая непроходимость; спазматический запор, илеус; **агчлаас шээс хаагдах** анаг. спастическая ишурия; **агчлаас зовхи дотогш эргэх** анаг. спастический заворот век; **агчлаас зовхи урвах** анаг. спазматический выворот век.

**АГЧИЛТ** ᠠᠭᠴᠢᠯᠲᠤ **1.** 1) усадка; 2) усушка; 3) спазм, спазма; **2.** 1) усадочный; 2) анаг. спастический; **агчилт бүдүүн гэдэстэл** анаг. спастический колит.

**АГЧИМТГАЙ** ᠠᠭᠴᠢᠮᠲᠭᠠᠶᠢ **агчимхай**—г үз.

**АГЧИМХАЙ** ᠠᠭᠴᠢᠮᠬᠠᠶᠢ дающий усадку, сядящийся; **агчимхай суян** сядящаяся байка; **агчимхай цэмбэ** сукно, дающее усадку.

**АГЧИСХИЙСЭН** **ᠠᠭᠴᠢᠰᠬᠢᠰᠢᠬᠢ** / слегка севший, увавшийся.

**АГЧИСХИЙХ** **ᠠᠭᠴᠢᠰᠬᠢᠰᠢᠬᠢᠬᠡ** слегка садиться.

**АГЧИХ** **ᠠᠭᠴᠢᠬᠡ** 1. 1) садиться,

укорачиваться, сокращаться, суживаться, сжиматься, уменьшаться (о материи, коже и т.п.); **ширүүн эд амархан агчдаг** суровая ткань обычно садится; **эрээн даавуу угаахад агчдаг** при стирке ситец садится; **угаасны дараа ноосон цамц өмсч болохгүй болтол агчжээ** после стирки шерстяная рубашка так села, что её невозможно надеть; **угаасан дотоож хатаад агчив** бельё после стирки село; **цувны дотор норсноос агчив** намочшая подкладка плаща села; **дээс чийг аваад агчин чангарчээ** верёвка от сырости стянулась; 2) складываться, съёживаться, морщиниться; **арьс үрчийж агчдаг** кожа морщинится; 3) усыхать, высыхать, стягиваться, сохнуть; **насжаад чац нь агчих** сохнуть от старости; 2. **агчихуй**–г үз., **бөс агчих** усадка тканей; **бага агчдаг даавуу** ткань с малой (небольшой) усадкой; **их агчдаг даавуу** ткань, дающая большую усадку; 3. 1) анаг. спастический; **агчиж өвдөх** боль спастическая; **агчисны хавдар** спастическая опухоль; **агчих саа** спастический паралич; **агчсан агчаас** спастический спазм; 2) просадочный; **агчдаг** эд сядящаяся ткань; **агчин суух** просадки, просадочность; **агчин суух хүнхий** тусг. просадочная воронка.

**АГЧИХУЙ** **ᠠᠭᠴᠢᠬᠤᠭᠤᠢ** 1) анаг. спазм, коронарспазм; спазма, судорога; судороги, конвульсии; корчи; 2) усадка.

**АГЧИЦ** **ᠠᠭᠴᠢᠴᠢ** 1) ужатие, сжатие; стяжение; 2) сократимость, сокращаемость, сжимаемость.

**АГЧЛААС** **ᠠᠭᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠰ**–ыг үз.

**АГЧЛЫН** **ᠠᠭᠴᠢᠯᠢᠨ** / **агчил**–ын харьяал., усадочный; **агчлын батшил** тусг. прочность на сжатие; **агчлын илтгэлшүүр** тусг. коэффициент сжимаемости.

**АГЧМАЛ** **ᠠᠭᠴᠢᠮᠠᠯ** 1) сжатый; **агчмал атираа** тусг. сжатые складки; 2) анаг. спастический; **агчмал бүтэц** спастическая структура.

**АГЧСАН** **ᠠᠭᠴᠢᠰᠠᠨ** / 1) сокращённый, уменьшенный; 2) анаг. спастический.

**АГЧУУЛАХ** **ᠠᠭᠴᠢᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠡ** **агчаах**–ыг үз.

**АГЧЧИХАХ** **ᠠᠭᠴᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **агчих**–ын нэгэнтээ., моментально, сразу сокращаться (садиться, сжиматься); **угаасан цамц агчихаж** после стирки рубашка моментально села.

**АГШААГДАХ** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠭᠳᠠᠬᠡ** **агшаах**–ын үйлдэгд.

**АГШААГУУР** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷ** бодос. конденсатор.

**АГШААГУУРЫН** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷᠢᠨ** / **агшаагуур**–ын харьяал., конденсаторный; **агшаагуурын оруулга** конденсаторный ввод; **агшаагуурын цаас** конденсаторная бумага.

**АГШААГЧ** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠭᠴᠢ** 1) сократитель; 2) рисоварка; **будаа агшаагч** рисоварка.

**АГШААГЧИЙН** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠭᠴᠢᠢᠶᠢᠨ** / **агшаагч**–ийн харьяал.

**АГШААЛГА** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠯᠭᠠ** 1) сгущение; 2) сокращение; 3) варение, варка до сгущения.

**АГШААЛГАХ** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠡ** **агшаах**–ын үйлдүүл., дать сварить (рис).

**АГШААЛГЫН** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠯᠭᠢᠨ** / **агшаалга**–ын харьяал., редуционный; **агшаалгын багтаамж** тусг. ёмкость редуционного процесса.

**АГШААЛТ** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠯᠲᠤ** 1) сгущение; 2) осаживание; 3) тусг. конденсация; **уурын агшаалт** конденсация пара.

**АГШААЛТЫН** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠯᠲᠢᠨ** / **агшаалт**–ын харьяал., конденсационный; **агшаалтын цэг** тусг. точка сгущения (конденсации, осаживания).

**АГШААМАЛ** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠮᠠᠯ** 1. конденсационный, рассыпчатый; **агшаамал овъёос** овсянка; **агшаамал тутарга** отваренный, рассыпчатый рис; **агшаамал ус** тусг. конденсационная вода; 2. рассыпчатая каша.

**АГШААМЛЫН** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠮᠠᠯᠢᠨ** / **агшаамал**–ын харьяал.

**АГШААС** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠰ** 1) усадка; 2) газар.суд. конкреция; 3) анаг. туберкулёзный бугорок; 4) анаг. спазма.

**АГШААСАН** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠰᠠᠨ** / 1) рассыпчатый; отварной, просушенный; **агшаасан цагаан будаа / агшаасан тутарга** рис отварной; откинутая на решето сваренная рисовая каша; **агшаасан шар будаа** пшённая каша; 2) тусг. кондиционный.

**АГШААСХИЙХ** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠰᠬᠢᠰᠢᠬᠡ** 1) слегка сварить; 2) слегка сжимать.

**АГШААХ I** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠬᠤ I** **агших I**–ын үйлдүүл., 1. 1) сжимать, стягивать, сжать; **агшаан татах** стягивать; 2) редуцировать; 2. **агшаахуй I**–г үз.

**АГШААХ II** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠬᠤ II**–ын үйлдүүл., 1. сгущать, делать густым; просушить; **будаа агшаах** сварить рассыпчатую кашу; **агшаах түрхэц** анаг. мазь для затягивания (больной ткани), заживления рань; 2. **агшаахуй II**–г үз.

**АГШААХУЙ I** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠬᠤᠭᠤᠢ I** сжатие.

**АГШААХУЙ II** 1) сгущение; 2) просадка, усадка.

**АГШААЦ** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠵᠢ** / **агшиц**–ийг үз.

**АГШААЧИХАХ I** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ I** **агшаах I**–ын үйлдүүл., сильно сократить, ужать.

**АГШААЧИХАХ II** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ II**–ын нэгэнтээ., сгущать; сварить.

**АГШААЯА** **ᠠᠭᠰᠠᠠᠶᠠᠶᠠ** / **АГШАЙ**–ыг үз.

**АГШАЙ** **ᠠᠭᠰᠠᠶᠠᠶᠠ** са. 1. 1) безграничный, беспредельный; бесконечный; неограниченный; 2) вечный; нетленный; нерушимый; неиссякаемый; 3) постоянный; бессрочный; 2. 1) безгранично, беспредельно;

бесконечно; неограниченно; без конца; 2) вечно, навеки, навсегда.

**АГШАНДАР** ᠠᠭᠰᠢᠨᠳᠠᠷ са., зурх. 1) созвездие; **нагшдар**—ыг үз.; **хорин найман одны агшандар** созвездие двадцати восьми звёзд; 2) звезда; планета; 2. относящийся к звёздам, звёздный.

**АГШИГЧ** ᠠᠭᠰᠢᠭᠴ сократительный; **агшигч ширхгэнцэр** анаг. сократительные фибриллы.

**АГШИЛ** ᠠᠭᠰᠢᠯ 1) усадка; 2) стяжение; 2. анаг. престагический; **агшил эхлэх шуугиан** престагический шум.

**АГШИЛТ** ᠠᠭᠰᠢᠯᠲ 1) усадка; 2) тусг. конденсация; 3) анаг. систолия.

**АГШИЛТЫН** ᠠᠭᠰᠢᠯᠲᠤᠨ **агшилт**—ын харьяал., систолический; **агшилтын шуугиан** анаг. систолический шум; **агшилтын өмнөх шуугиан** анаг. пресистолический шум; **агшилтын хэт даралт** анаг. систолическая гипертония.

**АГШИМТГАЙ** ᠠᠭᠰᠢᠮᠲᠭᠠᠢ **агшимхай**—г үз.

**АГШИМХАЙ** ᠠᠭᠰᠢᠮᠬᠠᠢ саядаг (о ткани).

**АГШИН** ᠠᠭᠰᠢᠨ са. мгновение, миг, момент; **гайхалтай агшин** чудное мгновение; **жаргалтай агшин** счастливый миг; **мартагдашгүй агшин** забываемое мгновение; **агшин тутам** каждый миг, ежесекундно; **агшин хэмжүүр** моментометр; **агшин зуур** а) в мгновение ока, мигом, вмиг, мгновено, моментально; б) немедленно, немедля, тотчас (же), сразу (же), тут же, прямо сейчас (же), моментально, мгновено, молниеносно, вмиг; в) тот же миг; в) в один момент; в одно мгновение; одним духом, мигом, по-быстрому; г) непродолжительность, краткость, кратковременность, краткосрочность, мимолётность, быстротечность; скоротечность; недолговечность; **агшин зуур болоод** через мгновение, мгновено; **агшин зуур илтгэх** немедля (тут же) доложить; **агшин зуур ниргэв** ударили в тот же миг; **агшин зуур ноцох** мгновено возгорание; **агшин зуур өнгөрсөн цаг** хэл. шинж. прошедшее мгновено время; **агшин зуур (нэг амьсгаагаар) уух** выпить одним залпом; **агшин зуур үгүй хийх** разом покончить с кем-л.; **агшин зуур гүйж хүрэх** одним духом добежать; **агшин зуур эргэж ирнэ** мигом вернуться; **агшин зуур ч** ни на миг не...; **зүрхний үйл ажиллагаа агшин зуур ч завсарладаггүй** ни на мгновение не прерывается работа сердца; **агшин зуурын** а) мгновено, моментальный, молниеносный; б) непродолжительный, краткий, короткий, недолгий, небольшой, кратковременный, краткосрочный, недолговременный, мимолётный, мгновено, минутный,

быстротечный; в) скоротечный, быстропреходящий; быстролётный, быстротекущий; недолговечный; **агшин зуурын авиа** хэл. шинж. мгновено звук; **агшин зуурын байдал** моментальный вид; **агшин зуурын баяр** скоротечная, минутная радость; **агшин зуурын гэрэл зураг** моментальный фотоснимок; **агшин зуурын дотор** в непродолжительном времени; **агшин зуурын дэлбэрэлт** мгновено взрыв; **агшин зуурын жаргал** мимолётное, недолговечное счастье; **агшин зуурын зүүд** непродолжительный сон; **агшин зуурын үхэл** моментальная смерть; **агшин зуурын хугацаа** быстротечное, скоротечное время; быстротечный срок; **агшин зуурын цохилт** мгновено, молниеносный удар; **агшин зуурын шийдвэр** мгновено решение.

**АГШИНД** ᠠᠭᠰᠢᠨᠳ мигом; на миг; **аль ч агшинд** в любой момент; **ганцхан агшинд** а) в миг (один момент), в одно мгновение; б) одним духом (единым махом); одновременно; **нэгэн агшинд** в (за) один присест; одним залпом; одним духом; зараз; одним махом, разом; за (в) один приём; **тэрхэн агшинд** в то же мгновение; **тэсрэх агшинд** в момент взрыва.

**АГШИРГА I** ᠠᠭᠰᠢᠷᠭᠠ ᠠ ург. **агширгана**—ыг үз.

**АГШИРГА II** жжёный, обожжённый.

**АГШИРГАНА** ᠠᠭᠰᠢᠷᠭᠠᠨᠠ ᠠ ург. 1) чемерица чёрная; 2) морозник.

**АГШИРМАЛ** ᠠᠭᠰᠢᠷᠮᠠᠯ 1) засушливый, безводный; сухой, засохший, высохший; **агширмал зуурмаг** сухая штукатурка; **агширмал уур** сухой пар; 2) отварной, варёный; **агширмал загас** а) отварная, варёная рыба; **үхрийн агширмал мах** отварная говядина; **агширмал ус** отварная вода; 3) жареный, поджаренный; обожжённый; жжёный; копчёный; вяленый; **агширмал мах** а) жареное на рашпере мясо; б) копчёное мясо; 4) сгущённый, вяленый; † **агширмал агаар** спёртый воздух.

**АГШИРСАН** ᠠᠭᠰᠢᠷᠰᠠᠨ переспелый.

**АГШИСХИЙХ** ᠠᠭᠰᠢᠰᠬᠢᠶᠬ слегка садиться (о матери).

**АГШИХ I** ᠠᠭᠰᠢᠬ 1. 1) сжиматься, коробиться, стягиваться; сокращаться; садиться (о матери); **агших сунах / сунах агших** хорш. сжиматься и растягиваться, стягиваться; пульсировать; **резин мэт агших сунах** стягиваться и растягиваться как резина; **сунах агших чадал** эластичность; **зүрхний агших бүр** по мере того как сердце сжимается; 2) амин. редуцироваться; 2. **агшихуй I**—г үз.; 3. систолический; **агшиж хонхойх** анаг. систолическое втяжение.

**АГШИХ II** 1. становиться густым, сгущаться; черстветь, засыхать; свёртываться; 2. **агшихуй II**–г үз.

**АГШИХУЙ I** 1) стягивание, сжимание, сжатие, сокращение; хэт **агшихуй** анаг. экстрасистолия, экстрасистола; **агшихуй чанар** сжимаемость; сокращаемость; 2) усадка; 3) конденсация; 4) конкреция; 5) амин. редукция.

**АГШИХУЙ II** сгущение, свёртывание.

**АГШИЦ** 1) рассыпчатость; **будааны агшиц** рассыпчатость риса; **агшиц муутай** плохо рассыпчатый; **агшиц сайтай** хорошо рассыпчатый; 2) сжимаемость; 3) скапливание.

**АГШЛАГА** 1) сокращение, сжатие; 2) свёртывание; 3) конкреция; 4) анаг. систола, сокращение; 5) монг. бичиг. суффикс, содержащий звуки “га”.

**АГШЛАГЫН** агшлага–ын харьяал., пикнотический.

**АГШЛЫН** агшил–ын харьяал., пикнотический; **агшлын илтгэлцүүр** тусг. коэффициент сжимаемости, усадки; **агшлын орчин** тусг. сфера сжатия; **агшлын цөм** тусг. пикнотическое ядро.

**АГШМАЛ** сжимаемость.

**АГШОВИ** са., гүн.ух. 1. 1) недвижимый, неподвижный; стационарный; 2) непоколебимый, стойкий; 3) спокойный, бесстрастный; невозмутимый; 4) твёрдый, незыблительный; упорный; несговорчивый, прямой (о человеке); 5) сострадательный, добрый; 6) сильный, крепкий, здоровый; мужественный; 6) остающийся невозмутимым, сохраняющий спокойствие; 2. 1) твёрдость, крепость; упорство; неподвижность; 2) шашин. один из пяти небесных будд; 3) имена божеств; имя божества; 4) хуучир. дни покаяния (19-21 декабря); 5) автор, писатель; 6) творец; создатель; 3. всегда, постоянно.

**АГШРАХ** 1. 1) сгущаться, застывать, вялиться; 2) пересыхать в горле; 3) сохнуть (напр. о земле); 2. **агшрахуй**–г үз.

**АГШРАХУЙ** сгущение; концентрация.

**АГШРУУЛАХ** агшрах–ын үйлдүүл., 1. сгущать, вялить (на огне); давать застыть; 2. **агшруулахуй**–г үз.

**АГШРУУЛАХУЙ** дегидратация; дегидрирование.

**АГШСАН** стяжённый; **агшсан хэлбэр** стяжённая форма; **агшсан эгшиг** хэл.шинж., хуучир. стяжённый гласный.

**АГШУУЛАХ** агших–ийн үйлдүүл.

**АГШУУН** 1. густой, сгущённый; жёсткий, чёрствый, сжатый, стянутый; 2.

густо, жёстко, чёрство, сжато, стянуто; **ийм агшууныг хэрхэн иднэ** как можно есть, когда так затвердело, засохло; 3. магма.

**АГШЧИХАХ I** агших I–ийн нэгэнтээ., совсем сжиматься; сильно садиться (о материи).

**АГШЧИХАХ II** агших II–ийн нэгэнтээ., сгущаться.

**АГЬ I** ург. **Полынь** холодная; **хурган агь** ург. **Полынь** мелкая; **цагаан агь** ург. **Полынь** белая; **агь ганга** хорш. **Тимьян**; **агь гангын үнэр** запах богородской травы (тимьяна); **агь нүдлэх** всходить (о холодной полыни); **агь нүдлэх цагаар** во время появления холодной полыни (апрель).

**АГЬ II: агь хорхой (агирхай)** нян. вирус.

**АГЬ III** 1) сын дворянина; барич, барчук; **ноёны агь** молодой князь, княжич; **хааны агь** ханский сын, царевич; 2) принц, царевич (титул царских детей).

**АД I** са. 1. 1) искуситель, злой дух (он летает по воздуху, угрожает человека, распространяет болезни и внушает бешеные страсти); **тэнгэрийн ад а)** небом посланный злодей; **б) ад тотгор**–ыг үз.; **ад адлах / ад шүглэх / ад нөхцөх а)** бес овладел (смущает, смутил); **б) быть не в духе; бесноваться, беситься, неистовствовать; в) галлюцинировать (үгчил. бес (злой дух) приставать); ад болох а)** үгчил. злым духом (нечистой силой) становиться; **б) ад шүглэх / ад нөхцөх**–ийг үз.; **ад зэтгэр** хорш. злые, нечистые духи, нечистые силы, домовые, бесы, черти; **адыг хөөх / адыг зайлуулах / адыг үлдэх** изгнать злого духа; 2) демон, бес; **адаар адалсан** одержимый бесом; 3) сатана, дьявол; 4) зло, вред; **амьтанд ад, адуунд чоно болох** зүйр. людям словно демон, табуно словно волк; **илжиг тэнгээрээ амьтанд ад болсон ч түүгээр ус зөөсөөр л байна** хотя осёл из-за его глупости опротивел всем, однако на нём продолжают возить воду; **ад тотгор** хорш. помеха, препятствие, преграда; **ад үзэгдэх а)** бесовское, дьявольское наваждение; галлюцинация; **б) галлюцинировать; ад шоо үзэгдэх а)** быть недолюбливаемым, вызывать неприязнь и недовольство; быть презираемым, находиться в атмосфере ненависти о ком-чем-л.; **б) быть в тягость, надоедать, мозолить глаза; набить оскомину, навязывать в зубах у кого-л.; осточертеть; ад үзэгдсэн** недолюбливаемый, вызывающий неприязнь; **ад үзэгдсэн амьтан** гонимый, презираемый всеми человек, бесправное, забитое существо; **ад үзэх а)** возненавидеть, проникнуться презрением к кому-л.; недолюбливать, относиться с неприязнью; питать ненависть и презрение; смотреть косо; сердиться, ненавидеть, испытывать

неприятнь; презирать; вспылать ненавистью к кому-челу-н.; б) относиться свысока с презрением к кому-л., смотреть, глядеть сверху вниз на кого-л., В грош не ставить; сердиться, ненавидеть, презирать; 5) бич, пагуба, бедствие, несчастье; 6) безумие, сумасшествие, бешенство; **ад шүглэсэн хүн / адласан хүн** а) чёрт угораздил кого-л.; б) сумасшедший, помешанный, умалишённый, душевнобольной, ненормальный; **ад шүглэсэн эм / адласан эм** а) сумасшедшая женщина, безумная; б) негодяйка; в) влюбчивая женщина; **ад хорлосон юм шиг** словно бешеный, подобно бешеному; 7) неистовство; неукротимость; 8) шилж. мерзкое существо; мерзавец, тварь, дрянь; негодяй, подлец; подонок; тип, субъект, элемент; субчик; фрукт; **ад мөрийн зан ааш** безобразное поведение; **ад мөрийн ааштай** имеющий скверное, плохое поведение; вздорный характер; **ад мөрийн ааштай өвгөн** чудаковатый старик; **ад мөрийн амьтан** дурной, злой человек, сущий злодей; негодяй; сатана; исчадие ада; **ад мөрийн өвчин** злокачественное заболевание; тяжёлая болезнь; **ад мөрийн эм** а) безобразная, непутёвая женщина; б) злая женщина; **ад үзэлтэй** злой (злбный, гневный) вид, сердитый с виду; **адын амьтан** а) непотребный человек, негодяй; б) воплощённый дьявол; беса (чёрта) видеть; 2. 1) дьявольский, сатанинский; 2) сумасбродный, сумасшедший; 3) неистовый, неукротимый.

**АД II:** **ад гэм** хорш., хуучир. Эпилепсия, падушая болезнь; **ад гэмийн эмч** хуучир. врач-психиатр.

**АД III:** **ад бор** амьт. 1) антилопа-дзерен тибетский; серна; 2) небольшой дзерен; джейранчик.

**АДААХ** **адах**–ын үйлдүүл., ВКОЛОТЬ, воткнуть.

**АДАГ I** **1.** 1) конец, заключение, окончание; предел; **эх адаг** хорш. начало и конец; альфа и омега; **адаг мохоолгүй** хэлц. нет конца чему-л.; **адаг нь / адагт нь** наконец; **адаг сүүлд нь** а) напоследок, наконец; под конец; б) в конце концов, в конечном итоге (счёте); под занавес; **тэр түүнийг хүлээж хүлээж, адаг сүүлд нь өөрөө ирэв** ждали его долго, наконец-то, он сам приехал; **адаг сүүлдээ** под конец, напоследок, в конце концов; **анхан дээрээ аятайхан, адаг сүүлдээ аягүйхэн** зүйр. начать за здравие, а кончить за упокой; **адаг сүүлдээ зөвшөөрөв** наконец, (он) согласился; **арван гурвынхаа адаг сүүлий нь үзэж байж** хэлц. принимать все зависящие меры; **адаг хүртэл** до самого конца; **эхнээсээ (аваад)** **адаг хүртэл** с самого начала и до конца;

**эхнээс нь аваад адгий нь хүртэл** а) с начала и до конца; от корки до корки; б) от альфы до омеги; **түүний зохиолыг эхнээс нь аваад адгий нь хүртэл уншсан** я прочитал его труд от корки до корки; 2) финальная позиция; 3) окраина, оконечность, край; **хотын (зах) адаг** окраина города; **адаг хязгаар** далёкая окраина, отдалённая граница; 4) устье, низовье, впадение, дельта; **голын адаг** устье, нижнее течение реки, низовье; **эх нь булингаргүй бол адаг нь булингаргүй** зүйр. чист источник – чист и ручей; **эх нь булингартай бол адаг нь булингартай** зүйр. мутна вода в верховьях, мутна и в низовьях; ~ а) непутём начато непутём и кончится; плохая дорога ведёт к плохому концу; плохое начало не к доброму концу; б) чёрного кобеля не отмоешь добела; **түргэн горхи адагтаа хүрдэггүй** зүйр. быстрый ручей до своего устья не дотечёт; быстрая вода до моря не доходит; быстрая речка исчезает в песках; ~ тише едешь, дальше будешь; 5) последыш; 2. 1) конечный, последний, концевой; **эрдэм билиг эрхэм баян, үр хүүхэд удаа баян, адуу мал адаг баян** зүйр. учение – высшее богатство, дети (потомки) – второе богатство, а скот – самое последнее богатство; **адаг нь** последняя черта; **адаг хөвч** хэмжих. конечный синус; 2) нижний; **адаг урсгал** нижнее течение; 3) крайний, предельный, худший, негодный, плохой (по качеству); **хүний адаг** негодяй, подколотная змея; как (только) земля держит (носит, терпит); **юмны адаг** а) самый плохой, самое плохое; б) самый последний; **адаг болзоо / эцсийн хугацаа** крайний срок; **адаг эргүү / адгийн тэнэг** круглый, набитый дурак.

**АДАГ II:** **адаг чуулган** зурх. Андромеда; **адаг огторгуй** зурх. шушаг–ийг үз; **адаг усан** зурх. удирсад–ыг үз; **адаг хутаг** зурх. удирабадирабад–ыг үз.

**АДАГ III** буруу хэлбэрж. Губач, медведь южноазиатский; **өтөг**–ийг үз; **нохой адаг** амьт. порода маленького медведя, зимующего в дуплах; медведь-муравьед; **эвш адаг** амьт., губач-медведица; **эр адаг** амьт., Губач медведь (самец).

**АДАГГҮЙ** **адаггүй** без конца; **эх адаггүй** а) без начала и конца; долгая, длинная песня; конца-краю (конца и краю) нет (не видно), ни конца ни краю; без конца; **эх адаггүй ажил** сизифов труд; **эх адаггүй яриа** а) болтовня без начала и конца; бабушкины сказки; б) словесное недержание; **усавхи ба эх адаггүй яриа** речь его без начала и конца – одна вода; бессодержательные и нескончаемые речи; словоблудие; б) шилж. нескончаемый, бесконечный; лирический беспорядок;

хаотическое нагромождение; с пятого на десятое; пятое через десятое; в) шилж. авгиевы конюшни; **үлгэрчин эх адаггүй юм яриад, бид ер юу ч ойлгосонгүй** сказочник рассказывал с пятого на десятое (без начала и конца) так что мы ничего толком не поняли.

**АДАГЛААД** **ᠠᠳᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠳ** к сожалению, по крайней мере, к тому же; самое малое; крайняя цена; худо-бедно, не меньше чем; В худшем случае, на худой конец, в крайнем случае; **адаглаад хоёр хоногийн газар бий** самое малое, двое суток пробуду в дороге; **адаглаад мянгыг олдог байх** худо-бедно (самое малое, меньшее) тысячу зарабатывает.

**АДАГЛАВААС** **ᠠᠳᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠰ** наконец.

**АДАГЛАЛ** **ᠠᠳᠠᠭᠯᠠᠯ** окончание, конец.

**АДАГЛАХ** **ᠠᠳᠠᠭᠯᠠᠬ** I оканчиваться, приходиться в конце.

**АДАГЛАХ II (ажиглах)** обращать внимание, замечать, примечать.

**АДАГЛАХАД** **ᠠᠳᠠᠭᠯᠠᠬᠠᠳ** 1) на худой конец; 2) в худшем случае; худо-бедно.

**АДАГТ** **ᠠᠳᠠᠭᠲ** наконец; **уйгаржин монгол үсэг нь үгийн эхэн, дунд, адагт дүрс урвадаг** буква уйгуро-монгольской письменности имеет разные изображения в начале, середине и конце слова; **найрын адагт суух** посидеть в конце пира; **посидеть напоследок** празднества; **адагт нь орох** в хвосте (быть, идти, плестись и т.п.); **адагт нь хэлэх** сказать в заключение; заключать.

**АДАГТАА** **ᠠᠳᠠᠭᠲᠠᠭ** 1) под конец, в конце концов; в конечном итоге (счёте); 2) по крайней мере.

**АДАГТЛАЛ** **ᠠᠳᠠᠭᠲᠯᠠᠯ**: **адагтлал үгүй** не доводя до конца.

**АДАГТЛАХ** **ᠠᠳᠠᠭᠲᠯᠠᠬ** хуучир. доводить до конца; **үйл адагтлах** доводить дело до конца.

**АДАЙР I** **ᠠᠳᠠᠶᠢᠷ** 1) полка, полки; **чингэлгийн дээд ханзны адайр** место на верхней полке вагона; 2) палуба, крыша; **хөлөг онгоцны адайр** палуба; 3) настил из тростника (досок, циновки, соломы) (на стропилах крыши); **малын адайр** загон с навесом; 4) **адар**-ыг үз; 5) доски на днище телеги; **тэрэгний адайр** кузов (короб) телеги.

**АДАЙР II** 1) пустошь; 2) пустырь, необработанная, заброшенная земля; пустыня.

**АДАЙР III 1.** 1) капризный, прихотливый; **адайр ааш** капризное настроение; **адайр ааш нь хөдлөх** быть в дурном настроении; **адайр аашлах** артачиться; **адайр амьтан** капризник, капризуля, привередник, привереда, фокусник, неслух; ослушник; **адайр зан** причуда; прихоть, каприз, фокусы, дурь, блажь; **адайр зантай** с придурью; **адайр хүн** капризник; прихотливый человек; **адайр**

**хүний аяыг дагуулах** исполнять чьи-н. прихоти; потакать чьим-л. капризам; **адайр хүүхэд** капризный, прихотливый ребёнок; **адайр хэвцэг** хорш. своенравие, своенравность, капризы; **адайр эмэгтэй** капризная женщина, капризница; 2) причудливый, прихотливый, замысловатый, сложный; 3) недружный, неслаженный, несогласованный; 4) своевольный, своенравный, самовольный; **адайр жаал** своенравный мальчик; **адайр өвгөн** упрямый, своенравный старик; 5) норовистый, с норовом; 6) разборчивый, требовательный; привередливый; 7) лютый, свирепый, неистовый, горячий, вспылчивый; 2. 1) разборчивость, требовательность, прихотливость; привередливость; **адайр ардаг** хорш. всё не так кому-л. не потрафишь; 2) причудливость, вычурность, затейливость, замысловатость, сложность.

**АДАЙРЛАСХИЙХ** **ᠠᠳᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ** проявить (проявлять) каприз, привередливость.

**АДАЙРЛАХ I** **ᠠᠳᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠬ** I) строить для скота сарай (состоящий обычно из крыши и задней стены); 2) делать настил из досок.

**АДАЙРЛАХ II** 1) капризничать, артачиться, привередничать, фокусничать; блажить; 2) быть недружным; 3) упрямиться.

**АДАЙРЛАХ III** зарим. относиться к чему-л. совершенно формально.

**АДАЙРЛАХ IV: амь адайрлах** хуучир. едва обеспечивать себе жизнь; жить кое-как.

**АДАЙРЛУУЛАХ** **ᠠᠳᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **адайрлах**-ын үйлдүүл.

**АДАЙРТАХ** **ᠠᠳᠠᠶᠢᠷᠲᠠᠬ** вести себя капризно, своенравно; быть раздражительным.

**АДАЛ I** **ᠠᠳᠠᠯ** 1) авантюра, похождение, приключение; **адал балмад** хорш. авантюристический; авантюристичный; **адал балмад явдал** авантюризм; **улс төрийн адал балмад явдал** политическая авантюра; **адал балмад эм** авантюристка; **адал балмад этгээд** авантюрист; **адал явдал** хорш. а) авантюра, похождение, приключение; б) все деяния, поступки; **янаг амрагийн адал явдал** любовная авантюра, любовные похождения; **адал явдал эрэгч** авантюрист, искатель приключений; **адал явдалт** авантурный, приключенческий; **адал явдалт кино** приключенческий фильм; **адал явдалт роман** авантурный роман, роман с приключениями; **адал явдалт төрөл зүйл** приключенческий жанр; **адал явдлын утга зохиол** приключенческая литература; 2) приключенчество; 3) авантюризм.

**АДАЛ II: адал мал** скот, стадо; имущество (как собственность).

**АДАМ** **ᠠᠳᠠᠮ** 1. 1) скорый, быстрый; прыткий; **адам үхэр** верховой крупный

рогатый скот; **адам хайнаг / унамгай хайнаг** верховой хайнак; 2) скоростной, быстро передвигающийся; 3) быстро, скоро, незамедлительно; 4) спешка.

**АДАМБАЛ** ᠠᠳᠠᠮᠪᠠᠯ тө., ург. эмблика; **эмийн адамбал** эмблика (аптечная, миробалановая, филантусовая) лекарственная, филантус-кислица.

**АДАМНАСХИЙХ** ᠠᠳᠠᠮᠨᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ слегка торопиться, поторапливаться.

**АДАМНАХ** ᠠᠳᠠᠮᠨᠠᠬ 1) плавно бежать (о лошади); 2) спешить, торопиться.

**АДАМНУУЛАХ** ᠠᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **адамнах**-ын үйлдүүл., торопить.

**АДАНГА I** ᠠᠳᠠᠨᠭᠠ ᠑ **сообразительность**, живость ума; умение быстро ориентироваться.

**АДАНГА II** ᠠᠳᠠᠨᠭᠠ ᠰᠢᠪᠠᠭᠤᠮᠤ жаворонок степной; **чогчиго**-ыг үз.

**АДАНГАГҮЙ** ᠠᠳᠠᠨᠭᠠᠭᠤᠢ ᠶᠡᠭᠦᠨ несообразительный, несмышлённый.

**АДАНГАЛАХ** ᠠᠳᠠᠨᠭᠠᠯᠠᠬ 1) проявлять сообразительность; 2) **адгах**-ыг үз.

**АДАНГАТАЙ** ᠠᠳᠠᠨᠭᠠᠲᠠᠢ 1. что-либо особое, необыкновенное (с презрительным оттенком); 2. сообразительный, смыслённый.

**АДАР I** ᠠᠳᠠᠷ потолок; **онгоцны адар** потолок самолёта; **дүүжин адар** подвесной потолок; **зурмалт адар / зурагт адар** плафон; потолок или часть его, украшенные живописью или рельефом; **адарт тавих** поставить что-л. на потолок.

**АДАР II** 1) полка; настил из досок или цыновки на стропилах крыши (на который кладутся черепицы); 2) дранка, доска (тонкая); рогожка (тростниковая); **хулсан адар** тростниковая рогожка; тростник, связанный в виде рогожки; 3) мелкие узкие драночки; 4) дранка, дранница из тонкой доски (дерева) (для подбоя потолков и для настилки на решетник под черепичную или глиняную кровлю); 5) доски на днище телеги.

**АДАР III** неуклюжий, громоздкий.

**АДАР IV** грузный; тяжеловесный; **адар бие** зарим. грузное тело, грузная фигура.

**АДАРГА I** ᠠᠳᠠᠷᠭᠠ газар.суд. складка, морщина; складка местности, низкая гряда холмов; холмистая местность; **баян адарга** богатая чем-л. гряда холмов.

**АДАРГА II** потолочина; чердак.

**АДАРГАТ** ᠠᠳᠠᠷᠭᠠᠲ холмистый; **адаргат газар** холмистая местность.

**АДАРГАХ** ᠠᠳᠠᠷᠭᠠᠬ **адарлуулах**-г үз.

**АДАРГҮЙ** ᠠᠳᠠᠷᠭᠤᠢ ᠶᠡᠭᠦᠨ бесчердачный; **адаргүй хучлага** бесчердачное покрытие.

**АДАРГЫН** ᠠᠳᠠᠷᠭᠢᠨ ᠶᠡᠭᠦᠨ **адарга**-ын харьяал., 1) холмистый; 2) чердачный.

**АДАРЛАЛЦАХ** ᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠯᠴᠢᠬ **адарлах**-ын үйлдэл.

**АДАРЛАХ I** ᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠬ 1) делать потолок; 2) настилать доски, делать опалубку крыши (для черепиц).

**АДАРЛАХ II** 1) упрямиться, противиться; 2) притворяться.

**АДАРЛУУЛАХ** ᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **адарлах II**-ын үйлдүүл.

**АДАРМАА** ᠠᠳᠠᠷᠮᠠᠠ ᠑) замысловатость, сложность, трудность, запутанность, хитроумие; **ажлын адармаа** сложность работы; 2) каверзность; многосложность; 3) причудливость, вычурность, затейливость, прихотливость, витиеватость; 4) вспыльчивость, горячность, неистовство, свирепость; 5) притворство, комедия, ма-скарад, комедианство, актёрство; лицедейство; прихоть; **адармаа гаргах** притворяться, симулировать что-л.; 6) что-л. затейливое, хитроумное; 7) тягота; что-л. причиняющие хлопоты, затруднения; **адармаа ихтэй** причиняющий хлопоты, затруднения; создающие большие сложности; 8) упрямство, неподатливость.

**АДАРМААЛАХ** ᠠᠳᠠᠷᠮᠠᠠᠯᠠᠬ 1) притворяться, симулировать; **адармаалаад очихгүй** притвориться и не пойти; 2) вспылить, горячиться, неистовствовать.

**АДАРМААЛУУЛАХ** ᠠᠳᠠᠷᠮᠠᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **адармаалах**-ын үйлдүүл.

**АДАРМААНЫ** ᠠᠳᠠᠷᠮᠠᠠᠨᠢ ᠖ **адармаа(н)**-ы харьяал., **адармааны үүр** привередник, привереда, капризуля.

**АДАРМААТАЙ** ᠠᠳᠠᠷᠮᠠᠠᠲᠠᠢ 1. 1) замысловатый, сложный, трудный, запутанный, хитроумный, головоломный; **орчуулгын адармаатай газар** трудное место в переводе; **адармаатай зам** тернистый путь; **адармаатай зүйл** замысловатость; **адармаатай оньс / оньсны адармаа** хитрость устройства механизма; **адармаатай өгүүлэл** замысловатая статья; **адармаатай тоглоом** замысловатая игрушка (игра); **хэлэхэд адармаатай үг / хэл хугалчихмаар үг а)** слово-скороговорка; б) язык сломаешь; **адармаатай хийцтэй** замысловатого, хитроумного устройства; **адармаатай хүн** симулянт, притворщик; каверзный человек; **адармаатай хүүхэд** горазд на проделки, каверзный ребёнок; **адармаатай хэлц** замысловатая фраза; **адармаатай цоож** хитроумный замок; **адармаатай юм а)** сложное дело; б) шилж. крепкий орех; 2) мудрёный, хитрый, каверзный; **адармаатай асуулт** каверзный вопрос; **адармаатай тохиол** каверзный случай; 3) заковыристый, многосложный; **нэн адармаатай бодлого**

заковыристая задача; 4) причудливый, вычурный, затейливый, прихотливый, капризный, с выкрутасами; **адармаатай зураг** затейливый рисунок; **2.** замысловато, причудливо, вычурно, затейливо, прихотливо.

**АДАРМААТАХ** ᠠᠳᠠᠷᠮᠠᠠᠲᠠᠬ 1) хитроумничать; мудрить, запутывать; 2) прикидываться, притворяться.

**АДАСГА** ᠠᠳᠠᠰᠭᠠ 1) невыделанная шкура животных (обычно употребляется для подстилки на пол); меховой ковёр; **үрчинхий хорчинхойтой адасга** старая высохшая и сморщившаяся шкура; **адасгаа турсагаар солих** хууч. променять кукушку на ястреба; **айх нүүрэндээ адасга наасан, ичих нүүрэндээ илэг наасан** хэлц. бесстыжие глаза; потерявший совесть, бессовестный; **айх нүүрэндээ адасга наасан амьтан чи яаж ингэж хэлж зүрхлэв ээ?** ах, бесстыжие твои глаза, как смеешь так говорить?; 2) шилж. кляча.

**АДАСГАЛАХ** ᠠᠳᠠᠰᠭᠠᠯᠠᠬ подстилать на пол невыделанную шкуру, покрывать невыделанной шкурой.

**АДАСГАРХУУ** ᠠᠳᠠᠰᠭᠠᠷᠬᠤᠭᠤ похожий на невыделанную шкуру, напоминающий высохшую и сморщившуюся шкуру (кожу).

**АДАХ** ᠠᠳᠠᠬ 1. 1) уколаться, порезаться, пораниться, обрезать; **чулуунд хөлөө адах** изрезать, порезать ноги камнями; **хянгарт гараа адах** обрезать руку серпом; 2) колоть, резать, ранить; **адсан шарх** рана (колотая); 3) наткнуться, напороться; **хадаасанд адах** наткнуться на гвоздь; **хадаасанд гараа адах** напороться рукой на гвоздь; **аманд адах** застрять во рту; **хоолойд яс адах** застрять в горле (о кости); **2.** адахуй –г үз.

**АДАХУЙ** ᠠᠳᠠᠬᠤᠭᠢ порезание, обрезание.

**АДБИШ** ᠠᠳᠪᠢᠰ бичг. 1. 1) чрезвычайно, крайне, много, чрезмерно, весьма, очень; поистине; **адбиш амттай** вкуснейший; очень вкусный; язык проглотишь, пальчики оближешь; **адбиш бэрх** чрезвычайно крепок, весьма ловок, искусен; **адбиш гэлмэх** слишком бояться, весьма опасаться; **адбиш зөөлхөн** чересчур мягкий (о человеке); **адбиш инээдэмтэй** очень смешной, весёлый; **адбиш нарийн а)** изысканный, изящный, утончённый, тонкий, изощрённый; словно выточенный; б) изысканно, утончённо, изящно, тонко; б) изысканность, утончённость, изящество, тонкость, изощрённость; **адбиш сайхан** поистине прекрасно!, весьма хорошо!, отлично!, превосходно!; 2) безпрестанно, совершенно, подлинно, точно; 3) фактически, действительно, в самом деле; 4) реально, истинно; насущно; 5) слишком, серьёзно,

крайне; **2.** 1) чрезвычайный; 2) подлинный, точный; 3) действительный; 4) истинный; 5) серьёзный.

**АДГАА** ᠠᠳᠭᠠᠠ торопливый, непоседа; **адгуу** –г үз.

**АДГААР** ᠠᠳᠭᠠᠠᠷ 1) наконец; напоследок; под конец; **энэ оны адгаар** под конец этого года; в конце этого года; 2) в устье (реки); **голын адгаар айлууд буужээ** в устье реки расположились станом айлы (группа юрт).

**АДГАМ** ᠠᠳᠭᠠᠮ поспешность, торопливость.

**АДГАНАХ** ᠠᠳᠭᠠᠨᠠᠬ проявлять спешку, торопиться, суетиться, волноваться (о поведении человека).

**АДГАСХИЙХ** ᠠᠳᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ слегка суетиться и спешить.

**АДГАХ I** ᠠᠳᠭᠠᠬ I 1. 1) поторапливаться, поспешать, гнать; спешить, торопиться; суетиться, нажимать; **адгаж алдах** вожжа под хвост попала; торопиться; **адгаж ярих** говорить, проглатывая слова; 2) горячиться; **2. адгахуй** –г үз.; **3.** спеша, второпях; **адгалгүй хийх** делать что-л. не спеша; **адгаж адгах** пороть горячку; второпях.

**АДГАХ II адах** –ын үйлдүүл., ВКОЛОТЬ, воткнуть, втыкать.

**АДГАХУЙ** ᠠᠳᠭᠠᠬᠤᠭᠢ спешка, поспешность; гонка, горячка; запарка.

**АДГАЦГААХ** ᠠᠳᠭᠠᠴᠭᠠᠬ **адгах** –ын хам олны.

**АДГАЧИХАХ** ᠠᠳᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **адгах I** –ын нэгэнтээ., спешить, торопиться, суетиться.

**АДГИЙН I** ᠠᠳᠭᠢᠶᠢᠨ I **адаг I** –ийн харьяал., 1) наихудший, последний; низший, самый плохой; **адгийн адаг** самый последний человек, негодяй; **адгийн ажил** каторжные работы; **адгийн амьтан** конченный человек; подлец; **адгийн амьтас** люди низкого сословия; **адгийн бодоход л** по моему крайнему разумению; **адгийн шаар / адгийн муу** самый худший, плохой; хуже некуда, хуже не бывает; **энэ адгийн муу санаатай хүн** самый бездушный человек; **адгийн муу хүн** самый плохой, не порядочный человек; **адгийн наад зах нь** в крайнем случае, по крайней мере, по крайности; **адгийн наад зах нь нэг сар хэрэгтэй** по крайней мере, нужен один месяц; **адгийн ноён албатдаа баатар, адгийн эр авгайдаа баатар** зүйр. плохой нойон (князь) – герой в своих владениях, а худший из мужчин возле своей жены богатырь; **адгийн тэнэг** самый последний дурак; дурак дураком; **адгийн улаан фото ялтас** гэрэл.зур. инфракрасные фотопластинки; **адгийн үнээр худалдах** продавать по бросовой цене; **адгийн хэвий** газар.суд. НИЗОВОЙ откос; **адгийн юм** ниже всякой критики; 2) концевой, конечный; † **адгийн судал** бие.зүй. жилка анальная.

**АДГИЙН II** буруу хэлбэрж. **адаг III**-ын харьяал., **адгийн (нохой өтгийн) бамбарууш** амьт. губачонок, губач-медвежонок; **алманцаг**-ийг үз.

**АДГУУ** ᠠᠳᠦᠭᠤ 1. чрезмерно суетливый (торопливый, поспешный, скоропалительный, скороспелый, спешный); **адгуу тэвдүү** хорш. На ходу подметки режет (рвёт); суетливый; **адгуу хүн** торопливый, суетливый человек; **адгуу өвчтэй хүн** запальчивый человек; горячая голова; 2. поспешность.

**АДГУУДАХ** ᠠᠳᠦᠭᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ адгах-ыг үз.

**АДГУУДУУЛАХ** ᠠᠳᠦᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ адгуудах-ын үйлдүүл.

**АДГУУЛАХ I** ᠠᠳᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I пасти скот; ухаживать за скотом; **адуулах**-ыг үз; **мал адгуулж амьдрах** заниматься скотоводством; **адгуулах билчээрлүүлэх газар** пастбище.

**АДГУУЛАХ II** ᠠᠳᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II адгах-ын үйлдүүл.

**АДГУУЛУУЛАХ** ᠠᠳᠦᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ адгуулах-ын үйлдүүл., давать (позволять) пасти скот; **адуулуулах**-ыг үз.

**АДГУУС(АН)** ᠠᠳᠦᠭᠤᠰᠤ 1. 1) животное, скотина, тварь, четвероногое, зверь; зверёк; зверюшка, зверушка; **нүүрэндээ үстэй адгуус / хэл амгүй адгуус** бессловесная тварь; **хоёр хөлтэй адгуус** живой товар; животное; **адгуус мал / мал адгуус** хам. домашние животные, скот; **адгуус сургах** дрессировать; **адгуус ханаж идэх** хуучир. питаться кровопусканием (кровью) (название преступления); **адгуус чимхэх** хуучир. кастрировать чужой скот (название преступления); **адгуус шиг / адгуус аятай** үгчил. с характером (повадками) животного; ~ без царя в голове; **хоёр хөлтэй хүн байтугай, дөрвөн хөлтэй адгуус ч бүдэрдэг** зүйр. конь о четырёх ногах, и тот спотыкается, уж не говоря о человеке на двух ногах; **ярдаггүйгээс биш адгуус ч хэлтэй** цэцэн. у скотины тоже язык есть, только не говорит; **адгуусыг номхон гэж болдоггүй** цэцэн. нельзя полагаться даже на смиренное животное; ~ бойся коровы спереди, а лошади сзади; 2) животина, живность, зверьё, скот; скотина; 3) шилж. дурачина, осёл, дурында, скот; 2. животный; **адгуусан амьтан** животные (за исключением птиц); животный мир; **адгуусан амьтны аймаг** животный мир, фауна; **адгуусан амьтны хүрээлэн** зоопарк, зоологический сад, зверинец.

**АДГУУСНЫ** ᠠᠳᠦᠭᠤᠰᠤᠨᠠ адгуус(н)-ы харьяал., животный; **адгуусны өвчин** зооноз; животная болезнь; болезнь зверя; **адгуусны судлал** зоология; **адгуусны сэтгэл судлал** зоопсихология; **адгуусны хэл** “язык” животных.

**АДГУУСЧ** ᠠᠳᠦᠭᠤᠰᠤᠴᠢ хуучир. пастух, скотник.

**АДГҮҮ** ᠠᠳᠦᠭᠦ: **адгүү ял** хуучир. страшное наказание, страшный приговор.

**АДГҮҮРЛЭХ** ᠠᠳᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠤ хуучир. наказывать, приговаривать; **адгүүрэлж алах** казнить жестоко.

**АДИЛ** ᠠᠳᠢᠯ 1. 1) одинаковый, аналогичный, равный, тождественный, общий, такой же, точно, точь в точь, такой, один; идентичный; адекватный; паритетный; **ав адил а)** совершенно, совсем равнозначный (одинаковый, тождественный, идентичный); б) как две капли воды, точь в точь; ни дать ни взять на одну статью, капля в каплю; сиамские близнецы; в) что в лоб, что по лбу; всё одно (равно, едино), один чёт; **хоёр баримт бичгийн агуулга нь ав адил** содержание обоих документов тождественно; **бараг адил** почти равный; **нэг адил / нэгэн адил а)** одинаковый, схожий, подобный; аналогичный, общий; б) одинаково, подобно; такой же, тоже, как и; в то же время; **нэгэн адил болох** становится одинаковым; равняться; **нэг адил насны** одного возраста; ровесники; корешу; **нэг адил өөрчлөн байгуулах** тождественное преобразование; **сонгуулийн нэгэн адил эрхийг** эдлэх пользоваться одинаковыми избирательными правами; **өргөнөөрөө адил** одинаковый по ширине; **урт өргөнөөрөө адил тэг дөрвөлжин тасалгаа** комнаты, одинаковые по длине и ширине; ... **-тай / -тэй, -той, -лугаа, -лүгээ/ адил** равным образом; что твой; такого рода; такой же... как...; такой же... что и; **алга урвуулахтай адил** хэлц. раз плюнуть; пара пустяков; проще пареной репы; не стоит никакого труда, нет ничего лёгкого (проще, легче), проще простого; плёвое дело; **дөнгөнд арсантай адил** зүйр. В КОГТЯХ кого-л; **зүгээр орсонтой адил** хямд авах / **үнэгүйтэй адил** хямд авах взять, купить за бесценок; **нохойн хүзүүнд мах уясантай адил** зүйр. всё равно что собаке подвесить к шее мясо; **чононд хонь хадгалуулсантай адил** зүйр. всё равно что волку доверить стадо; **хэмжээгээр адил** одинаковый по размеру; **чанараараа адил** одинаковый, равный по качеству; **адил ажилтан** равноценные работники; **адил болгох** приравнивать, делать сходным, одинаковым, равнять; **адил болох** быть, становиться похожим (одинаковым, равным, сходным); **адил дагавар** хэл. шинж. идентичные суффиксы; **адил зайтай** на равном расстоянии; **адил зүс** одинаковая масть; **тоо адил / адил тоотой** одинаковые по числу, равные количеством; **түүхэнд адил удаа байдаггүй** не имеющий прецедентов в истории; **адил урт** одинаковая длина; **адил үзэх** ставить на одну доску; ставить знак

равенства; **эх хүн хүүхдээ адил үздэг** дети для матери одинаковы; мать любит своих детей совершенно одинаково; **адил үнэ** одна цена; **адил үнэтэй бараа** равноценный товар; **адил хэсэгт хуваах** делить на равные доли; **адил хүч** равные силы; **адил хэмжээнд** в одинаковой мере (степени); **адил хэмжээний** одинакового размера; **адил эрх** паритет; **адил эрхтэй** паритетный; **адил тэгш эрхт байдал** паритетность; 2) аналогичный, похожий, сходный, подобный, однородный, однотипный; **нэг адил барилгууд** однотипные постройки; **өнгө, үнэр, хэлбэр нь адил** похожий по цвету, запаху, форме; **үнэгтэй адил** похож на лису; **хоорондоо адил** похожи друг на друга; **адил тохиолдол** аналогичный случай; **адил төстэй** похожий; **адил шийдвэр** аналогичное решение; 3) схожий; близкий, двойник; вылитый, копия, близнец; **ав адил хүн** двойник; 4) компанейский; 2. 1) наподобие, в виде; **минийхтэй адил пальто** пальто наподобие моего; 2) наравне, вровень, в уровень, на одном уровне; **хөгшин залуу адил** что старший, что малый одинаковы; **эмэгтэйчүүд эрэгтэйчүүдийн адил сонгуулийн эрх** эдэлдэг женщины участвуют в выборах наравне с мужчинами; 3) одинаково, в равной мере (степени), так же равно; **адилдаа адил а)** всё равно (одно); б) в этом (таком) роде; **ах дүүсийн адил** брат (сестра) по духу; на родственной ноге; **огоот адил** всё едино; **тэртэй тэргүй адил** всё равно (одно); один конец; **хүнийг өөртэйгөө адил бодох** судить о других по себе; мерить на свой аршин; **адил адилаар хуваах** делить поровну; 4) точно, словно, как, будто, равносильно; на манер кого-чего-л.; **амгүйтэй адил байлгах а)** не давать и слова сказать; зажимать рот кому-л.; б) морить голодом; держать в чёрном теле; **буян амласан ч адил, нүгэл амласан ч адил / гуйсан ч адил, гуядсан ч адил** яриа. НИ отмолиться, ни отлаяться; **нохойн таргантай адил** какая (что за) польза от того, что собака разжиреет; **өөрсөд лүгээ адил** как и сами, наравне с собою; **өшөөт дайсан үзсэн лүгээ адил** хуучир. точно увидел ненавистного врага; **саравчгүй л бол би чинь сохортой адил** без очков я как без рук (слепой); **урьдын адил** как и раньше, по-прежнему; **үлгэрийн хурдан хүний адил хурдлах** нестись, сверкать пятками; бежать сломя голову; нажать (нажимать) на все педали; **эгээ адил / эгээ нэг адил** на один покрой; **илжигний чихэнд ус хийсэн ч адил, алт хийсэн ч адил** зүйр. И УХОМ не ведёт; в одно ухо вошло, а в другое вышло; хлопать ушами; ~ а Васька слушает да ест; **яг адил** точно, точь-в-точь такой; 3. 1)

общность, одинаковость, единство, совпадение, тождество, тождественность; идентичность; аналогичность; **хоёр баримтын адил байгаа нь** тождественность двух документов; **үзэл санаа адил байх / санал бодол адил байх** тождественность взглядов; **адил санал бодол** общность взглядов; **нэг адил нийтлэг сонирхол** общность интересов; **адил өгүүлбэр** хэл. шинж. предложение тождества; **адил үг** хэл. шинж. тождество; 2) равенство, равноправие; сходство; **адил төсийн холбомж** ассоциация по сходству; **адил төстэй** сходство; **адил эрх** равенство прав; равноправие; 3) гомо-, омо-, изо-, экви-, одно-, равно-, со-, ди-, син-, о-; уни-; пар; **ав адил мөхлөгт чулуулаг** эрдэс. эквигранулярная порода; **адил агууриг** бодос. изоамплитуда; **адил багтаамжит хэсэг** частица равновеликая по объёму; **адил байрт** бодос. ИЗОТОПЫ; **адил байрын оношзүй** бодос. ИЗОТОПО-ДИАГНОСТИКА; **адил байх а)** равноценность, равномерность; б) сродство; в) совпадение, совпадаемость; **адил бичлэгтэй үг** хэл. шинж. ОМОГРАММА; ОМОГРАФ; **адил бус а)** неравно, неодинаково, неравномерно; б) неравный, неодинаковый, неравномерный; асимметричный; в) неравномерность, неодинаковость; **адил бус хэлбэр** тусг. анизоморфия; **адил бүтээвэр** хэл. шинж. омоморфема; омоморфемность; **адил гадарга** тусг. ИЗОПОВЕРХНОСТЬ; **адил гажиг** тусг. ИЗОАНОМАЛИЯ; **адил гарлын а)** ГОМОГЕННЫЙ, ИЗОГЕННЫЙ; б) ИЗОПИЕСТЫ; **адил гарваль** тусг. ГОМОГЕННОСТЬ; **адил гүнзгий** тусг. ИЗОБАТЫ; **адил даралт** тусг. ИЗОБАРЫ; **адил дулаан** тусг. а) ИЗОТЕРМА; б) ИЗОТЕРМИЧЕСКИЙ; **адил дуудлага / ижил дуудлага** хэл. шинж. ОМОФОНЫ; **адил дуудлагатай үг** хэл. шинж. ОМОНИМ, равнозвучащие слова; **адил ердөндөг бодос** тусг. ИЗОАНТИТЕЛО; **адил илчлэг** тусг. ИЗОПЛЕТЫ температуры, термоизоплеты; **адил нэр** хэл. шинж. а) РАВНОИМЁННОСТЬ; б) ОМОНИМ; **адил нэрзүй** хэл. шинж. ОМОНИМИКА; **адил нэрт** хэл. шинж. ОМОНИМИЯ; **адил нэртэй** одноимённый; **адил нэртэн / аминдай** однофамилец; тэзка; **адил овогт хүн** однофамилец; **адил өнгөтэй** гомохроматический; одинакового цвета; **адил өнцөгт** хэмжих. ИЗОГОНАЛЬНЫЙ; равноугольный; **адил талт / адил хажуут а)** равносторонний; б) равнобедренный; **адил талт жишүү дөрвөлжин** хэмжих. РОМБ; **адил талт өнцөг** хэмжих. РАВНОБОКИЙ УГОЛ; **адил төгсгөлтэй** тусг. РАВНОКОНЕЧНОСТЬ; **адил тэгш** равно; равный; **адил утгатай** однозначный, однозначный; моносемантический; **адил утгатай үг** хэл. шинж. синонимы, равнозначашие, равнозначные слова; **адил утгатай** хэллэг равнозначное

выражение; **адилд үзэх** отождествлять; ставить знак равенства; **адил үнэтэй** равноценность.

**АДИЛААР** ᠠᠳᠢᠯᠠᠭᠠᠷ ᠪᠠᠷ одинаково, наравне, в одинаковой мере, аналогично, как и; на манер кого-чего-л.; **урьдын адилаар** как и раньше, по-прежнему.

**АДИЛАВТАР** ᠠᠳᠢᠯᠠᠪᠲᠠᠷ **1.** 1) довольно похожий, схожий, подобный, напоминающий, однородный, однотипный; более или менее одинаковый; 2) сходственный, близкий, аналогичный; **адилавтар болох** сближаться; **2.** 1) подобно, похоже, схоже; 2) подобие, род, что-то (нечто, вроде) похожее; **3.** 1) сходство, похожесть, аналогия; схожесть; подобие; 2) близость, однородность, сродство.

**АДИЛГҮЙ** ᠠᠳᠢᠯᠭᠦᠢ ᠠᠳᠢᠯᠭᠦᠢ ᠲᠠᠭᠦᠨ **1.** 1) неодинаковый, неравный, разный; неравномерный, не одно и то же; **аавын хүү адилгүй, арван хуруу тэгшгүй** зүйр. как пальцы рук не одинаковы, так и люди не похожи друг на друга (үгчил. у одного отца дети бывают разные, у одних рук пальцы бывают разные); **нэг эхийн хүүхдүүд ч адилгүй** хоть от одной матери детки, но разные; **адилгүй авьяас** неравные таланты; **адилгүй атомт нүүрстөрөгч** хувил. ассимметрический углеродородный атом; **адилгүй нөхцөл** неодинаковые условия; **адилгүй өсөлт** неравный рост; **адилгүй хөгжил** неравномерное развитие; 2) непохожий, несходный, несхожий С кем-чем-л., отличный от кого-чего-л., не такой; разный, различный, неодинаковый; **огт адилгүй** ничуть не похоже; другого рода; отличается как небо от земли; другой породы; из другого теста; **эхтэйгээ адилгүй** (он) не похож на свою мать; **адилгүй ухагдахуун** несходные понятия; **2.** неодинаково, различно, по-разному, кто как; разнo, по-всякому; всяко; **хүн болгон адилгүй, хүлэг болгон жороогүй** цэцэн. не всякий конь-иноходец, не каждый человек схож с другим; ~ каждая курица своим голосом поёт; **3.** неодинаковость, несходство, непохожесть; несхожесть; неравномерность; **адилгүй байх** быть (жить) порознь; **адилгүй болгох** исказить; сделать несходным.

**АДИЛГҮЙВТЭР** ᠠᠳᠢᠯᠭᠦᠢᠪᠲᠦᠷ довольно разный, несколько не похожий.

**АДИЛГҮЙХЭН** ᠠᠳᠢᠯᠭᠦᠢᠬᠡᠨ немного несходный; в чём-то неодинаковый.

**АДИЛДАХ** ᠠᠳᠢᠯᠳᠠᠬ 1) уравниваться, сделаться одинаковым; **адилсах**—ыг үз.

**АДИЛДУУЛАХ** ᠠᠳᠢᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **адилдах**—ын үйлдүүл., уравнивать, делать одинаковым; **адилсуулах**—ыг үз.

**АДИЛСАЛ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠠᠯ 1) схождение, сходство, аналогия, похожесть; схожесть; подобие; 2) ассимиляция.

**АДИЛСАХ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠠᠬ **1.** 1) становиться одинаковым, уравниваться (сделаться) одинаковым; 2) быть похожим, походять, напоминать кого-что-л.; смахивать на кого-что-л.; иметь сходство с кем-чем-л.; выдаться в кого-л.; 3) идентифицироваться; 4) граничить; **2. адилсахуй**—г үз.

**АДИЛСАХУЙ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠠᠬᠤᠢ схожесть; сходство.

**АДИЛСГАЛ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠭᠠᠯ **адилтгал**—ыг үз.

**АДИЛСГАХ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠭᠠᠬ **адилтгах**—ыг үз.

**АДИЛСГАХУЙ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠭᠠᠬᠤᠢ **адилтгахуй**—г үз.

**АДИЛСУУЛАХ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **дилсах**—ын үйлдүүл., идентифицировать.

**АДИЛСЧИХАХ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠴᠢᠬᠠᠬ **адилсах**—ын нэгэнтээ., становиться одинаковым.

**АДИЛТАХ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠠᠬ становиться похожим, походять.

**АДИЛТГАВААС** ᠠᠳᠢᠯᠲᠭᠠᠪᠠᠭᠠᠰ **адилтгах**—ын болзох., 1) в сравнении, по сравнению; **зэрэгцүүлэн адилтгаваас** если сравнивать, сопоставлять; 2) например.

**АДИЛТГАЛ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠭᠠᠯ **1.** 1) аналогия, параллель, уподобление; пример; **түүхэн адилтгал** исторические параллели; 2) подобие, сходство; 3) отождествление, приравнивание; **2.** 1) сравнение, сопоставление, соотнесение; **ардын яруу найрагт адилтгал их байдаг** народная поэзия изобилует сравнениями; 2) компарирование; 3) метафора.

**АДИЛТГАЛГА** ᠠᠳᠢᠯᠲᠭᠠᠯᠭᠠ ᠶ᠋ᠢ хуучир. сравнение, приведение аналогии.

**АДИЛТГАЛЫН** ᠠᠳᠢᠯᠲᠭᠠᠯᠢᠨ ᠰᠢ **адилтгал**—ын харьяал., 1) сравнительный; 2) аналогичный; **адилтгалын арга** метод аналогии; 3) положительный; **адилтгалын зөвшөөрөх зэрэг** положительная степень сравнения; 4) тождественный; **адилтгалын зэрэг** хэл.зүй. степени сравнения; степень тождества.

**АДИЛТГАМ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠭᠠᠮ ᠶ᠋ᠢ **адилшаалтай**—г үз.

**АДИЛТГАМААР** ᠠᠳᠢᠯᠲᠭᠠᠮᠠᠭᠠᠷ сравнимый, достойный сравнения; напрашивающийся на сравнение.

**АДИЛТГАМГҮЙ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠭᠠᠮᠭᠦᠢ ᠠᠳᠢᠯᠲᠭᠠᠮᠭᠦᠢ ᠲᠠᠭᠦᠨ нетождественный, несопоставимый, несоизмеримый; **адилтгагшгүй**—г үз.

**АДИЛТГАХ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠭᠠᠬ **1.** 1) приравнивать, отождествлять; делать сходным, одинаковым; **яг адилтгах** поставить знак равенства (на одну доску) кого-л. с кем-л.; **стоять на одной доске; билиг авьяасаар нь түүнийг шилдэг дуучидтай адилтгаж болно** по таланту его можно приравнять к лучшим певцам; **энэ ажлыг ерийн техник ажилтай адилтгаж**

**болохгүй** эту работу нельзя приравнять к работе простого техника; 2) равнять, уравнивать, делать равными; **мэдлэгийг нь дүгнэхдээ бүгдийг адилтгаж болохгүй** нельзя всех уравнивать (равнять) при оценке знаний; 3) уподоблять, проводить параллель (аналогию), находить сходство, сближать; говорить иносказательно, притчами; **залуу насыг хавартай адилтгах** уподобить молодость весне; **адилтгаж дүгнэх** заключение по аналогии; 4) рассматривать как одинаковое, равноценное; 5) сравнивать; **адилтгах газар үгүй а** невозможно (не с чем) сравнивать, нет никакого сравнения; б) не идёт (ни) в (какое) сравнение, не поддаётся никакому сравнению, нет (не может быть) сравнения; **адилтгахын аргагүй** не идти (не идёт) в сравнение; **адилтгах юм биш а** не чета; совсем другой колленкор; из другой (не из этой) оперы; б) не стоит мизинца (пальца, ногтя) и т.д.; **адилтгаж үзэх а** проводить сравнение; б) стричь всех под одну гребёнку; подгонять всех под один колер; в) ставить на одну доску кого-л. с кем-л.; ставить знак равенства между кем-чем-л.; **2. адилтгахуй**—г үз.; **3.** сравнительный, идентичный; **адилтгасан хэмжээгүй хэмжигдэхүүн** тоо. несоизмеримые величины; **адилтгах таваарын үйлдэхүүн** сравниваемая товарная продукция.

**АДИЛТГАХУЙ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠦᠭᠬᠤᠢ 1) приравнение, отождествление; идентификация; **адилтгахуй ёс** правило тождества; 2) уподобление, аналогия, параллель; 3) сравнение; 4) подобие, сходство; 5) унификация; 6) компарирование; отождествление, уподобление; 7) пример, образец.

**АДИЛТГАЧИХАХ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠦᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬ **адилтгах**—ын нэгэнтээ., отождествлять; сравнивать.

**АДИЛТГАШГҮЙ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠦᠭᠠᠰᠢᠭᠦᠢ **адилтгахуй** **1.** 1) несравненный; ... **нь адилтгашгүй** не устоять против; 2) несравнимый, бесподобный, несоизмеримый; **2.** несравненно, изумительно.

**АДИЛТГУУЛАХ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬ **адилтгах**—ын үйлдүүл.

**АДИЛТГУУР** ᠠᠳᠢᠯᠲᠦᠭᠤᠷ тусг. компаратор.  
**АДИЛТГУУРТ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠦᠭᠤᠷᠲᠦ стандартный;  
**адилтгуурт эдүүр** тусг. казеин стандартный.

**АДИЛТГУУШТАЙ** ᠠᠳᠢᠯᠲᠦᠭᠤᠰᠡᠲᠠᠢ вполне сравнимый, сопоставимый.

**АДИЛХАН** ᠠᠳᠢᠯᠬᠠᠨ **адил**—ын багас., **1.** 1) одинаковый, равный, тождественный, общий, такой же, точно, точь-в-точь, такой, идентичный; адекватный; равнозначный; **аавын хүү аль нь ч адилхан** цэцэн. Все мы человеки (люди); все люди, как люди; **тэргүүлэгчгүй өрх азаргагүй сүрэгтэй**

**адилхан** зүйр., үгчил. семья без хозяина похожа на табун без жеребца; без хозяина двор и сир и вдов; ... **шиг адилхан** похож настолько; **усны дусал шиг адилхан** үгчил. похожи как две капли воды; **ухаанаараа адилхан** равны по своему уму; **юутай адилхан а** на одно лицо; под одну масть; б) ну словно (просто); **хүүхдүүд нь юутай адилхан** (все) дети у них на одно лицо; **яг л адилхан а** совершенно одинаковый; точь-в-точь, вылитый; ни дать, ни взять; б) ровно, как на подбор; **адилхан өөрчлөх** тождественное преобразование; **адилхан үнэр** одинаковый запах; **адилхан (20-20)** “ровно” (счёт по 20); **ус нь адилхан ч сав нь ондоо** зүйр. сосуды разные, да вода в них одна; 2) аналогичный, несколько похожий, довольно сходный, подобный, напоминающий, однородный, однотипный, под (одну) масть; **эхтэйгээ адилхан** похож на мать; **жаал хүү эцэгтэйгээ жигтэйхэн адилхан** мальчик точь-в-точь похож на отца; **эцэгтэйгээ адилханыг нь яана** он до смешного похож на отца; **адилхан царай** похожие лица; 3) схожий, сходственный, близкий, двойник; вылитый, копия, близнец; **эцэгтэйгээ цутгасан юм шиг адилхан** точная копия своего отца; он вылитый отец; **2.** 1) одинаково, в равной мере (степени), так же, равно; **адилхан хувцаслах** одеваться одинаково; **адилхан ярих** говорить одинаково; 2) наравне, вровень, в уровень, на одном уровне; **адилхан хуваах** делить поровну; 3) наподобие, вроде, в виде; 4) точно, словно, как, будто, равносильно; на манер кого-чего-л.; **хүнтэй л адилхан** чего только нет; **хүнтэй л адилхан хүн, юугаараа дутах вэ** всё что душа желает; **3.** 1) паритет; 2) равенство, равноправие; сходство; **гайхалтай адилхан** разительное сходство; **хэлсэн байсан адилхан** хоть говори, хоть не говори – всё одно, без толку; в одно ухо вошло, а в другое вышло; как об стенку горох; 3) общность, одинаковость, единство, совпадение, тождество, тождественность; идентичность; аналогичность.

**АДИЛЦАЛ** ᠠᠳᠢᠯᠴᠠᠯ хуучир. сравнение, уподобление; пример.

**АДИЛЦАХ** ᠠᠳᠢᠯᠴᠠᠬ хуучир. 1) сравнивать, уподоблять; 2) быть похожим; иметь сходство; походить на кого-что-л.

**АДИЛШААЛ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠠᠭᠠᠯ **1.** тождество, общность, одинаковость, единство, совпадение, тождественность, равенство; **2. адилшаах**—ыг үз.

**АДИЛШААЛГАХ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬ **адилшаах**—ын үйлдүүл.

**АДИЛШААЛТАЙ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠠᠭᠠᠯᠲᠠᠢ заслуживающий сравнения, сопоставления.

**АДИЛШААМГҮЙ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠢᠠᠮᠭᠦᠢ ᠠᠳᠢᠯᠰᠢᠠᠮᠭᠦᠢ ᠵᠢ ᠰᠠᠨᠠᠨ  
несопоставимый.

**АДИЛШААХ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠢᠠᠬᠤ **адилших**–ийн үйлдүүл.,  
1) считать, признавать похожим (равным),  
равнять, рассматривать как одинаковое  
(похожее, аналогичное); ставить знак  
равенства; 2) сопоставлять, уподоблять,  
сравнивать, сближать, проводить параллель  
(аналогию), находить сходство; **адилшаах**  
**явдал** уподобление, сравнение, аналогия.

**АДИЛШИГ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠢᠭᠢ нечто похожее; нечто  
схожее.

**АДИЛШИЛ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠢᠯᠢ схожесть,  
сопоставимость.

**АДИЛШИХ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠢᠬᠤ приобретает черты  
сходства, подобия; становится похожим.

**АДИЛШУУЛАЛ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠯ уподобление,  
сопоставление.

**АДИЛШУУЛАХ** ᠠᠳᠢᠯᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ приравнивать.

**АДИС** ᠠᠳᠢᠰ са., шашин. 1) небесное  
благословение; **адис авах** / **адис хүртэх**  
получать, принимать благословение;  
запечатлеть поцелуй в знак благословения;  
**бурханаас адис авах** получить от бога  
благословение; **мутраас адис авах** / **мутрын**  
**адис авах а)** удостоиться благословения;  
подойти к руке для благословения; б) шилж.  
получить взбучку, трёпку (чаще о детях); **номоос**  
**адис авах** получить благословение  
прикосновением ламской книги к голове;  
**өлмийгөөс нь адис авах а)** удостоиться  
благословения от стопы (его) ноги; б) шилж.  
получить пинка; **сунтгийн адис хүртэх**  
удостоиться благословения через длинный  
священный платок; **эхийн адисаар энэ өдөр**  
**өлзий аригдав** с благословения матери  
сегодня привалила удача; **адис авч**  
**тангараглах** целовать крест; **адис гуйх**  
просить благословения; **адис буулгах** / **адис**  
**хүртэх** / **адис тавих а)** давать благословение;  
благословлять; б) запечатлеть поцелуй на чём-л.  
в знак благословения; в) шилж. биться,  
ударяться головой об притолоку; г) шилж.  
выбить, вышибить дурь из головы у кого-л.; д) дуть  
по макушке; проучить кого-л. в назидание;  
ударить по голове; 2) панацея,  
чудодейственное (чудесное, целебное)  
лекарство; **адис ажиг** хорш. панацея, панацея  
от всех зол; жизненный эликсир; 3) анаг.  
эликсир; 4) шилж. взбучка, побой, трёпка; **адис**  
**амсах** / **адис хүртэх** получить взбучку; **адис**  
**буулгах** / **адис хүртэх** дуть взбучку; влететь  
(попасть) кому-л.

**АДИСЛАГДАХ** ᠠᠳᠢᠰᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **адислах**–ын үйлдэгд.

**АДИСЛАЛ** ᠠᠳᠢᠰᠯᠠᠯ благословение.

**АДИСЛАМАГЛАХ** ᠠᠳᠢᠰᠯᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤ формально  
благословлять.

**АДИСЛАХ** ᠠᠳᠢᠰᠯᠠᠬᠤ 1. 1) благословлять,  
давать благословение; **мутраар адислах**  
благословлять приложением руки ламы  
высокого духовного ранга; **номоор адислах**  
благословлять прикосновением религиозной  
книги к голове верующего; **адисласан газар**  
святилище, святое место; храм; церковь; 2)  
совершать обряд освящения, благословения;  
**адислан тахих** совершать жертвоприношение,  
приносить в жертву что-л.; жертвовать чем-л.;  
почитать (культурные предметы); 3) шилж. стукнуть,  
ударить по голове; 2. **адислахуй**–г үз.

**АДИСЛАХУЙ** ᠠᠳᠢᠰᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ благословение.

**АДИСЛАЧИХАХ** ᠠᠳᠢᠰᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ–ын  
нэгэнтээ., благословлять.

**АДИСЛУУЛАХ** ᠠᠳᠢᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **адислах**–ын  
үйлдүүл.

**АДИСТ** ᠠᠳᠢᠰᠲᠤ благословенный,  
благодатный; **адист шүтээн** шашин. а)  
благословенная реликвия; б) бранные  
останки, кости святоши.

**АДИСТИД I** ᠠᠳᠢᠰᠲᠢᠳᠢ са., шашин. 1) небесное  
благословение; благоденствие; благодать;  
**адистидийг айлтгах** почтительно просить о  
милости и благословения (соизволения);  
**адистидийг өршөөх** всемилостивейше  
прощать; 2) провидение, божественный  
промысел; провиденциализм; 3) крепкая,  
прочная основа; 4) решительность, решимость;  
5) панацея, чудодейственное (чудесное,  
целебное) лекарство; 6) жизненный эликсир.

**АДИСТИД II:** **адистид тавцан а)** зурх.  
название трех звезд из созвездия Льва; б)  
шашин. трон будды; кресло архиепископа.

**АДИСТИДИЙН** ᠠᠳᠢᠰᠲᠢᠳᠢᠶᠢᠨ ᠠᠳᠢᠰᠲᠢᠳᠢ–ийн  
харьяал., 1) благословенный; **таны адистидийн**  
**ачаар** вашими молитвами; 2)  
провиденциальный; 3) целительный,  
целебный, лечащий, бальзамический;  
**адистидийн үрэл** целебные пилюли.

**АДИСТИДЛҮҮЛЭХ** ᠠᠳᠢᠰᠲᠢᠳᠢᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ  
**адистидлэх**–ийн үйлдүүл.

**АДИСТИДЛЭГДЭХ** ᠠᠳᠢᠰᠲᠢᠳᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠤ  
**адистидлэх**–ийн үйлдэгд.

**АДИСТИДЛЭЛ** ᠠᠳᠢᠰᠲᠢᠳᠢᠯᠡᠯ 1) благословение;  
2) целебность, целительность; 3) действие  
лекарства.

**АДИСТИДЛЭХ** ᠠᠳᠢᠰᠲᠢᠳᠢᠯᠡᠬᠤ 1. 1)  
благословлять; давать благословение; 2)  
действовать (о лекарстве); 2. помазание на  
царство.

**АДИСТИДЭТ** ᠠᠳᠢᠰᠲᠢᠳᠢᠳᠡᠲᠤ 1) благословенный,  
благодатный; **адистидэт чулуу** благодатный  
камень; 2) счастливый; 3) целебный,  
целительный; чудодейственный, чудный;  
**адистидэт эм** панацея; чудодейственное  
лекарство.

**АДИШАА** ᠠᠳᠢᠰᠢᠬᠠ /са. 1. 1) сверхъестественный; 2) молчаливый; 2. полная тишина, молчание.

**АДЛАГДАХ** ᠠᠳᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **адлах**–ын үйлдэгд., 1) быть одержимым бесом; **адад адлагдах** страдать от бесовского наваждения, быть одержимым бесом; 2) шилж. быть презируемым; **хүнд адлагдах** подвергаться гонению; быть в тягость, надоедать; быть в загоне.

**АДЛАГДСАН** ᠠᠳᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠰᠠᠨ забитый, запуганный, загнанный, задавленный, затравленный, гонимый кем-л.

**АДЛАЛЦАХ** ᠠᠳᠯᠠᠯᠴᠢᠬ **адлах**–ын үйлдэлц.

**АДЛАХ** ᠠᠳᠯᠠᠬ 1. 1) бесноваться, неистовствовать, буйствовать, бушевать, безумствовать, яриться, свирепствовать; быть одержимым бесом; **ад адлажээ** чэрт угораздил кого-л.; 2) быть разгневанным, прийти в ярость; 3) шилж. чихать ХОТЕЛ на кого-л.; не любить, недолго любить, ставить кого-л. в худшие условия по сравнению с любимцем; **гадуурхан адлах** считать чужим, относиться чуждо; чуждаться; **еврейг адлах үзэл** юдофобство; антисемитизм; **элдвээр адлах** всячески ненавидеть; 4) ненавидеть, не терпеть; питать, чувствовать ненависть к кому-л.; **шоодон адлах** невзлюбить кого-л.; бросать камнем в кого-л.; 5) дискриминировать; 2. **адлахуй**–г үз.; 3. бесовский; **ад адлах** бесовское наваждение.

**АДЛАХУЙ** ᠠᠳᠯᠠᠬᠤᠢ 1) бешенство, буйство; неистовство; ярость, иступление, остервенение, остервенелость; раж; умоиступление; 2) дискриминация.

**АДЛУУЛАХ** ᠠᠳᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **адлах**–ын үйлдүүл., 1) быть разгневанным; **адад адлуулах** приводить в бешенство, ярость кого-л.; 2) шилж. подвергаться травле; **бусдаар адлуулах** подвергаться травле, гонению со стороны других.

**АДМИРАЛ** ᠠᠳᠮᠢᠷᠠᠯ 1. адмирал; 2. адмиральский; **адмирал онгоц** флагман (флота); адмиральский корабль.

**АДРАА I** ᠠᠳᠷᠠᠠ 1) вспыльчивость, горячность, неистовство, свирепость, упрямый характер; **адраа гаргах** горячиться, вспылить, неистовствовать; **адармаалах**–ыг үз.

**АДРАА II** 1) ухаб, ухабина, рытвина; колдобина, неровная поверхность; 2) шероховатость.

**АДРААТАЙ I** ᠠᠳᠷᠠᠠᠲᠠᠢ 1) шероховатый, неровный; **адраатай үг** шероховатая речь; 2) шилж. вспыльчивый, горячий, свирепый; упрямый.

**АДРААТАЙ II** ухабистый.

**АДРААХ** ᠠᠳᠷᠠᠠᠬ **адрах**–ын үйлдүүл.

**АДРАХ I** ᠠᠳᠷᠠᠬ 1. 1) упрямитесь, перечить, ломаться, артачиться; поступать наоборот; упираться, кобениться, кочевряжиться; упрямять; 2) неистовствовать, горячиться, вспылить; 2. на дыбы; **ингэе гэхэд тэр адраад байв** я настаивал на этом, а он на дыбы.

**АДРАХ II** 1) заартачиться; 2) взъерепениться.

**АДРУУ** ᠠᠳᠷᠠᠭᠤ 1. неровность; 2. бугристый, неровный, кочковатый; тернистый; **адруу будруу** хорш. а) неровность, кочки; б) тернистый; **адруу будруу газар** а) кочковатая, бугристая, неровная местность; б) шероховатая поверхность; **адруу будруу зам** тернистый путь.

**АДРУУЛАХ** ᠠᠳᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **адрах**–ын үйлдүүл.

**АДРУУТАЙ** ᠠᠳᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠢ **адруу** 2.–г үз.

**АДРУУТАХ** ᠠᠳᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠬ становиться шероховатым, неровным, тернистым.

**АДРЫН** ᠠᠳᠷᠢᠨ 1) **адар I**–ын харьяал., 1) потолочный; **адрын нум** потолочная дуга; **адрын дэгээ / адрын бөхөлгөө** потолочная закрепа; **адрын улавч** потолочный патрон; **адрын чийдэн** лампа под потолком; **адрын саран чийдэн** плафон; прозрачный абажур; 2) чердачный; **адрын хучаас** чердачное перекрытие.

**АДСАХ** ᠠᠳᠰᠠᠬ бесноваться, неистовствовать, сходиться с ума.

**АДТАЙ** ᠠᠳᠲᠠᠢ 1. 1) бесовский, чертовский, дьявольский, сатанинский; 2) вражий, демонский; демонический; inferнальный; 3) злобный, злой, ехидный, недобрый, лихой, злющий, желчный, мифистифельский; 4) бесноватый; беснующийся, одержимый бесом; 5) шилж. ловкий, увёртливый, юркий; вёрткий, хваткий, хватистый; хватливый, сноровистый; хитрый; **сүрхий адтай** не промах; сам с усами; **чөтгөрийн бага нь адтай** цэцэн. а) не величка мышка, да зубок остёр; б) и мал, да удал; **адтай амьтан** сущий дьявол, бес; **адтай хүүхэд** вундеркинд, чудоребёнок; **адтай хүүхэн** шустрая, расторопная девушка; огонь-девка; **адтай чөтгөр** а) чертёнок (о ребёнке); б) бесёнок; **адтай эм** куртизанка; беспутная, гулящая женщина; б) резвый, шустрый, проворный, быстрый, расторопный; прыткий, бойкий; 7) изворотливый; изворотистый, оборотистый, оборотливый, пронырливый, продувной; пройдошливый, дошлиый, ушлиый; ходовой; удобный; 8) сметливый, сообразительный, догадливый, смыслённый; смекалистый; 2. как чёрт; **адтай гэдэг нь** ревнивый, злой, страшный как чёрт; 3. 1) резво, шустро, проворно, расторопно, прытко, бойко; 2)

ловко, юрко; вёртко; сноровисто; 3) очень, чертовски, дьявольски.

**АДУУ(Н)** ᠠᠳᠤᠭᠤ 1) табун, косяк лошадей; конское стадо; **агт адуу** табун, косяк лошадей; лошади; **азарга адуу / сүрэг адуу** косяк табуний (лошадей) (жеребец со своими кобылами); **алдуул адуу** потерявшаяся, заблудившаяся лошадь; заблудившийся табун; **хэдэн адуу** табунок; **адуу идээлж байна** табун пасётся; **адуу манах** ночное; караулить табун; **аага идсэн илжиг адуу дагаж гүйх** зүйр., ёж. осёл, наевшийся отрубей бегаёт за табун; **адуу зуу хүрэхээр унах морь олдохгүй, хонь мянга хүрэхээр алж идэх хонь олдохгүй** зүйр. когда в табуне будет сто голов, то не найдёшь коня для верховой езды, а когда овцы достигнут тысячи голов, то будет жалко заколоть хоть одну овцу; **айсан хүн адуу хөөх, ичсэн хүн, хүн алах гэгч болох** зүйр. продать (предать) за тридцать сребренников (үгчил. трусливый угоняет табун, стеснительный убивает человека); **өөрийн эцгээ төрөөгүй байхад өвөг эцгийн адууг хариулж явлаа** шог., үгчил. родился раньше отца и пас табун деда; **азаргаа унаад адуугаа эрэх** шог. через голову кого-л. (үгчил. сев на жеребца, искать табун); **адуунд адууч хэрэгтэй, адуучинд хөвүүн хэрэгтэй** зүйр. табуну нужен табунщик, табунщику – сын; **адуунд ижил хэрэгтэй, хүнд нөхөр хэрэгтэй** зүйр. лошади для пары нужна другая лошадь, человеку нужен товарищ; **адуунд явах хүнд уурга хэрэгтэй, авд явах хүнд нохой хэрэгтэй** зүйр. табунщику нужен аркан, охотнику нужна собака; **амьтанд ад, адуунд чоно** цэцэн. В тягость кому-л. (үгчил. как бес для людей, как волк для табуна); **адууг захирах яам** түүх. управление казёнными табунами (находившимися в Восточной Монголии, за Великой стеной); 2) лошади, лошади, кони; **адуу мал** хам. а) лошади и прочие; скот; б) крупный домашний скот; **адуу малаа танихгүй баян, ач зээгээ танихгүй өнөр** хууч. богач, который не знает сколько у него скота, не знает также сколько у него внуков и внучат; **адуу судлагч** (г)иппотолог; **адуу судлал** (г)иппология; **адууг сүрэглэх** табунить лошадей; **адуу тамгалах** таврить лошадей; **адуу цавчлах** бить копытами (о лошади); **адуу шүдлэгч** зубогляд, коновал (знаок возраста коней по их зубам); **адуу шиг хазах** кусаться как лошадь; мёртвая хватка; **адуу шиг ховдог** ест и за ушами трещит; **хөл гэж адуу / адуу шиг хөлтэй** ноги мощные как у лошади (о борце); **хулжсан адуу аятай** словно одичавшая лошадь; как угорелый (очумелый) бежать (нестись); **адуу хураачихсан юм шиг** зүйр. туча тучей; **адуу сүүлдвэл гол гэтлэх, нохой сүүлдвэл голд**

**живэх** зүйр. возьмёшься за хвост коня – переправишься через реку, возьмёшься за хвост собаки – утонешь в воде; **адуу бассан хүн амгайвчилж унадаг, айл бассан хүн нөмгөлж ордог** зүйр. кто пренебрегает лошадью садится на неё разнуздав, кто не считается с обычаями, тот заходит в чужой дом, не заправив свою одежду (т.е. распоясанным); **айлын адуунд уурга бүү сунга, айлын авгайд гар бүү сунга** хууч. не зарься (нечего зариться) на чужое; в чужой прудок не закидывай свой неводок (үгчил. на лошадь соседа аркан не накидывай, к жене соседа руки не протягивай); 3) **адуунаар** в табуне; 4) тодотголын үүргээр: конный; конский; коневодческий; **адуу өсгөх** коневодство; коневодческий; **адуу өсгөх арга** техника коневодства; **адуу өсгөдөг сангийн аж ахуй** коневодческое хозяйство; **адуу үржүүлэг / адууны аж ахуй** коневодство; 2. конный; конский; **адуун завод** конный завод; **адуун сүрэг** конское стадо, табун (лошадей); **аавын хүүгийн зориг хурц, адуун сүргийн туурай хурц** зүйр. у табуна лошадей копыта острые, у папиного сынка сила воли велика; † **адуун чулуу а)** моренная возвышенность (покрытая выветрившимися горными породами или отдельными громадными камнями); б) тусг. морена; **адуун чулууны гарал нь мөсөн галбын үеэс үүссэн ажээ** возникновение моренных валунов возводят к ледниковому периоду.

**АДУУЖИХ** ᠠᠳᠤᠭᠤᠵᠢᠬᠡ богатеть, обзаводиться лошадьми.

**АДУУЖУУЛАХ** ᠠᠳᠤᠭᠤᠵᠤᠯᠠᠬᠡ адуужих–ийн үйлдүүл.

**АДУУЛАГСAD** ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠰᠠᠳ адуулагч–ийн олон.

**АДУУЛАГЧ** ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ адууч I–ийг үз.

**АДУУЛАХ I** ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ I 1) пасти скот; 2) заниматься скотоводством; ухаживать за скотом, содержать скот; **мал адуулах** заниматься скотоводством.

**АДУУЛАХ II** ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ II **адах**–ын үйлдүүл., уколоть, порезать, поранить.

**АДУУЛГА** ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠ уход за скотом.

**АДУУЛУУЛАХ** ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ адуулах I–ын үйлдүүл., пасти скот.

**АДУУНЫ** ᠠᠳᠤᠭᠤᠨᠢ адуу(н)–ы харьяал., 1) конский, лошадиный, конный; **аяганы алагаас адууны алаг дээр** зүйр. лучше пегай лошадь, чем пёстрая чашка, т.е. лицеприятное поведение; **адууны дэл** конская грива; **адууны завод** конский завод; **адууны зүс** масть лошади; **адууны мах** конина; **адууны суурин** конюшенная слобода; **адууны сүүл** конский хвост; **адууны сүүлэн оёдол** анаг. шов конским волосом; **адууны үзлэг** выводка лошадей; **адууны хашаа** конюшня; **адууны**

**хиа** хуучир. заведующий стадами придворного конюшенного управления; **адууны хондлойн арьс** тусг. ХАЗ (кожа на крупе лошади); **адууны хөөвөр** линька лошадей; **адууны хулгайч** конокрад; **адууны хүж хорхой** амьт.суд. аскарида лошадиная; **адууны хүн** табунщик; **адууны хүрээ** конный двор; **адууны хэдгэнэ** шавж. ОВОД конский; **адууны хялгас** конский волос; **адууны хялгасан хорхой** амьт.суд. острица лошадиная; **адууны шивх** конский навоз; **адууны шир** а) конская шкура; сыромять; б) конина; **адууны цээж шир** тусг. перед конский, росшевро; **адууны явдлын яам** түүх. придворное конюшенное управление; **хөнжлийнхээ хирээр жий, адууныхаа хирээр исгэр** хууч. по одежке протягивай ножки!; ~ всяк сверчок знай свой шесток (үгчил. свисти в меру своего табуна, протягивай ноги в меру своего одеяла); 2) коневодческий; **адууны сангийн аж ахуй** коневодческий госхоз.

**АДУУС(АН) адгуус**—ыг үз., **адууснаас дор амьтан** хуже скотины.

**АДУУЧ I** **ᠠᠳᠤᠭᠤᠴᠢ** табунщик, конюх, коновод, табунный пастух; ковбой.

**АДУУЧ II: адууч чогчоохой** шувуу. каменка обыкновенная.

**АДУУЧИН I** **ᠠᠳᠤᠭᠤᠴᠢᠨ** адууч I—ийг үз.

**АДУУЧИН II** название чахарского хошуна (во Внутренней Монголии).

**АДУУЧНЫ** **ᠠᠳᠤᠭᠤᠴᠢᠨᠢ** адуучин I—ы харьяал., ковбойский; **адуучны малгай** ковбойская шляпа.

**АДЪЯА** **ᠠᠳᠢᠶᠠ** ᠓ са. 1) воскресенье; **ням**—ыг үз.; 2) выходной день; счастливый день; 3) хуучир. солнце; **наран**—г үз.; **адъяа гараг жил эзлэв** установился год планеты Солнце; **алтан нар адъяа, мөнгөн сар сумъяа** золотое солнце — воскресенье, серебряная луна — понедельник.

**АДЫН** **ᠠᠳᠢᠨ** ад—ын харьяал., бесовский, дьявольский; **адын авир** бесовская пляска; **адын гэм** бесовский порок; **адын гэм олсон хүн** порочный человек; † **адын эрээн яргач** ург. борщевик сибирский.

**АЖ I** **ᠠᠵᠢ** аху—н өнгөрсөн цаг., был, находился; **оказалось**; **ажээ**—г үз.; **тэргэн дотор нэгэн гоо үзэсгэлэнт охин буй аж** в повозке находилась одна прекрасная девица; **чиний хэлсэн зөв аж** то, что ты сказал, оказалось правдой; **уулын араар нутаглан сууж байсан аж** оказалось, что жили на северном склоне горы; **заль мэхээр хол явж үл болном аж** на обмане далеко не уедешь; **үхдэл мэт унтсаар аж** оказалось, что спит мертвецким сном; **түүнийг юунд тийнхүү сананам аж** почему ты о нем так думаешь?

**АЖ II** **ᠠᠵᠢ** аху—н зэрэгцэх., **аж амжирга / аж амьдрал** хам. жизнь; существование,

жизнедеятельность, материальные условия, жизненный уровень; благосостояние; житьё-бытьё; **аж амьдрал, соёл боловсролын хэмжээ** материальный и культурный уровень; **аж амьдралаа зохиох / аж байдлаа зохиох** устраивать свою жизнь; **аж амьдралаа сайжруулах** улучшать материальные условия; повышать жизненный уровень; **аж амьдралын онцлог** бытовые особенности; **аж амьдралын төвшин** жизнь, жизненный уровень; **аж амьдралын эрхээр** в силу жизненных условий; **аж ахуй** хорш. а) хозяйство; б) бытьё, житьё-бытьё; **амин хувийн аж ахуй** единоличное хозяйство; **амин хувийн аж ахуйтан** единоличник; **ардын аж ахуй** народное хозяйство; **гэрийн аж ахуй** домашнее хозяйство; **гэрийн аж ахуй эрхлэх** вести домашнее хозяйство; **туслах чанар бүхий гэрийн аж ахуй / гэрийн туслах аж ахуй** подсобное домашнее хозяйство; **мал аж ахуй** скотоводческое хозяйство, скотоводство, животноводство; **мал аж ахуйтан** скотовод, животновод; **нүүдлийн мал аж ахуйтан** кочевники-скотоводы; **ногооны аж ахуй** овощеводство; **тариалангийн аж ахуй** земледельческое хозяйство; земледелие; **улсын сангийн аж ахуй** госхоз, государственное хозяйство; **хамтралын аж ахуй** колхоз, коллективное хозяйство; **хамтралын аж ахуйтан** колхозник; **хөдөө аж ахуй** сельское хозяйство; **хөдөө аж ахуйн** сельскохозяйственный; **аж ахуй зохион байгуулалтын** хозяйственно-организационный; **аж ахуй үйлдвэрлэлийн** хозяйственно-производственный; **аж ахуй эрхлэх** а) хозяйствование; б) заниматься хозяйством, хозяйствовать; **аж ахуйгаа хаях** забросить хозяйство; **аж ахуйгаар оролдох** заняться хозяйством; **аж ахуйн** хозяйственный; **аж ахуйн ажил** занятие по хозяйству; **аж ахуйн ажилчид** хозяйственные работники; **аж ахуйн алба** интендантская служба; **аж ахуйн албаны хүн** интендант; **аж ахуйн ашиг сонирхол** хозяйственная заинтересованность; **аж ахуйн байгууллага** хозяйственная организация, хозяйственный орган; **аж ахуйн гэрээ** хозяйственный договор; **аж ахуйн тооцоо** хозяйственный расчёт; **аж ахуйн тооцоонд шилжих** перейти на хозрасчёт; **аж ахуйн чухал салбар** важнейшие отрасли хозяйства; **аж ахуйн эрхлэгч** заведующий хозяйством, завхоз; **аж ахуйн эрчимтэй салбар** динамичный сектор хозяйства; **аж ахуйтай** имеющий или ведущий хозяйство; **аж ахуйч** хозяйственный, экономный; **аж ахуйч хүн** хозяйственный, бережливый, домовитый человек;

домовитость; **аж ахуйч биш** бесхозяйственный, непрактичный; **нерадивый; тоног төхөөрөмжинд аж ахуйч бишээр хандах** бесхозяйственное отношение к оборудованию; **аж байдал** хорш. жизнь, быт; существование; **аж байдлаа сайжруулах** улучшать условия жизни; **аж байдлаас тасархай эрдэмтэн** кабинетный учёный; **аж байдлын нөхцөл** бытовые условия; **үндэсний аж байдлын онцлогууд** национально-бытовые особенности; **аж төрөл** хорш. жизнь, существование; **тоост орчлонгийн аж төрөл** житей-быт; земная юдоль; **аж төрөн суух / аж төрөх** жизнь; жить, существовать, иметь источник существования; **айл болон аж төрөх** жить-поживать; **айл болон аж төрж, амар сайхандаа жаргав** аман.зох. И стали они жить-поживать в благополучии и радости; **амар жимэр аж төрөх** жить спокойно без забот; тишь да гладь (да божья благодать); **буйд газар аж төрөх** жить в тиши; **бусдын эрхэнд аж төрөх** жить за чужой счёт; **зоргоороо аж төрөх** жить в своё удовольствие; **сурвалжтан шиг аж төрөх** жить на барскую (широкую) ногу; **толгой даан аж төрөх** стать на ноги, начать самостоятельную жизнь; **хар хөлсөө цувруулж, хатан ясаа уярааж аж төрөх** горемыкать; **хөдөлмөрөөрөө аж төрөх** жить своим трудом; **хуучнаараа аж төрөх / хуучныхаараа аж төрөх** жить по старинке; **элбэг дэлбэг аж төрөх** жить припеваючи; **прожигать жизнь; өлөн живэр аж төрөх / өлөн зөмөг аж төрөх / ядуу зүдүү аж төрөх** влачить жалкое существование; **перебиваться с хлеба на квас; яс амар аж төрөх** лёгкая жизнь; **аж төрөх бэл** деньги на прожитие; **путёвка в жизнь; аж төрөх ёс** образ жизни; **аж төрөх ухаан / амь зуухын ухаан** житейская мудрость; **аж төрөхтэй** имеющий средства к жизни, обеспеченный; **обеспеченность; аж төрүүлэх** давать возможность существовать, давать средства к жизни, обеспечивать существование; **аж үйлдвэр** хорш. производство; промышленность, индустрия, труд, работа; **ой модны аж үйлдвэр** лесная промышленность; **хөнгөн аж үйлдвэр** лёгкая промышленность; **аж үйлдвэр хөдөө аж ахуйн орон** индустриально-аграрная страна; **аж үйлдвэржүүлэх** а) индустриализировать; б) индустриализация.

**АЖАА** ᠠᠵᠠᠠ ᠠ то. 1) папа, батюшка; 2) папаша (обращение-табу без упоминания имени данного лица); 3) тётя (обращение к старшим родственницам, например, к сестре, снохе).

**АЖААМУУ** ᠠᠵᠠᠠᠮᠤᠮᠤ не соблаговолите ли, не угодно ли?, не изволите ли?, пожалуйста!, будьте любезны!, будьте добры!, милости

просим!; **баахан зуурт хүлээх ажаамуу!** не соизволите ли немного подождать?; **зааж зурах ажаамуу!** соблаговолите дать указания; **орох ажаамуу!** войдите, пожалуйста!; **сонсож ажаамуу!** выслушайте, пожалуйста!

**АЖААРААЧ** ᠠᠵᠠᠠᠷᠠᠠᠴᠢ хуучир. недоброжелатель.

**АЖААРАГДАХ** ᠠᠵᠠᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ ажаарах-ын үйлдэгд.

**АЖААРАЛ** ᠠᠵᠠᠠᠷᠠᠯᠤᠯᠤᠰᠤ внимание, наблюдение.

**АЖААРАЛГҮЙ** ᠠᠵᠠᠠᠷᠠᠯᠤᠯᠤᠰᠤ ᠠᠵᠠᠠᠷᠠᠯᠤᠯᠤᠰᠤ не обращающая внимания, невнимательный.

**АЖААРАМТГАЙ** ᠠᠵᠠᠠᠷᠠᠮᠤᠲᠦᠭᠠᠢ 1) недоброжелательный; 2) придирчивый.

**АЖААРАХ** ᠠᠵᠠᠠᠷᠠᠬᠤ хуучир. 1) наблюдать, приглядываться; 2) быть осторожным, опасаться, остерегаться; 3) не желать добра; 4) придираться; **үг болгонд ажаарах** придираться к каждому слову.

**АЖААРУУЛАХ** ᠠᠵᠠᠠᠷᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ажаарах-ын үйлдүүл.

**АЖГАР** ᠠᠵᠦᠭᠠᠷ 1. 1) волнистый, курчавый, кудрявый; 2) неровный, шершавый; 2. 1) волнистость, мелкие кудри; 2) неровная поверхность, шершавость; **авдраар дүүрэн ажгар хурганы арьс** оньс. полон хлевец белых овец (үгчил. полон сундук кудрявых барашков; таавар: шүд зубы).

**АЖГИНА** ᠠᠵᠦᠭᠢᠨᠠ ᠠ ург. звездчатка; **амуун ажгина** ург. звездчатка злаковидная (злаковая), трава пьяная; **ацан ажгина** ург. звездчатка развилистая; **намгийн ажгина** ург. звездчатка болотная; **нойтон ажгина** ург. звездчатка средняя, мокрица; **ойн ажгина** ург. звездчатка лесная; **хөхөлбий ажгина** ург. звездчатка сизая.

**АЖГУУ** ᠠᠵᠦᠭᠦᠭᠤ бичг. оказывается, оказалось; **түүний үгийг хүн үл дагах агсан ажгуу** оказывается, никто не должен был слушаться его слов.

**АЖИГ I** ᠠᠵᠢᠭᠢ 1) выделяющееся из всех, бросающееся в глаза; 2) внимание, наблюдение, сосредоточенность; **память; ажиг авах** учитывать, намотать (себе) на ус, смекать, догадываться, замечать; **ажиг авахуулахгүй** незаметно, не вызывая подозрения; **ажиг дарах** брать на заметку, записывать для памяти, не упускать из виду; **ажиг сэжиггүй** без малейшего внимания.

**АЖИГ II** слух, известие; **сураг ажиг** хорш. слухи, новости, вести; **сураг ажиг тавих** навести справку о ком-чём-л.; **сураг ажиг тасрах** кануть в вечность; **түүний талаар сураг ажиг тасрав** о нём долго не было слышно слухов.

**АЖИГ III** ург. череда.

**АЖИГ IV: ажиг зарлага** хуучир. рассыльный курьер.

**АЖИГГҮЙ I** *ᠠᠵᠢᠭᠭᠦᠢ ᠠ* 1) без внимания, не обращая внимания; невнимательный, пренебрежительный; **ажиггүй алмай амьтан** үл.ойш. беспечный ротозей; 2) бесшабашный, удалой, разудалый, лихой, отчаянный; 2. 1) хладнокровно, спокойно, как ни в чём не бывало; **юм хэлэхэд ажиггүй сууж байв** что ни скажи, и ухом не ведёт; **ажиггүй өгүүлэх** говорить, не зирая ни на что; 2) бесшабашно; **идэр залуу насанд даан ч ажиггүй явлаа даа** в молодые годы жил и поступал слишком бесшабашно.

**АЖИГГҮЙ II** без вести; **сураг ажиггүй** ни слуху, ни духу; ни ответа ни привета; **сураг ажиггүй болох / сураг чимээгүй болох** без вести пропасть.

**АЖИГГҮЙДЭХ** *ᠠᠵᠢᠭᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ* не обращать внимания.

**АЖИГГҮЙТЭХ** *ᠠᠵᠢᠭᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡ* пренебрегать.

**АЖИГЛААЧ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠭᠴᠢ* наблюдатель; **цагийн байдал ажиглаач** хуучир. метеорологический наблюдатель.

**АЖИГЛАГДАМ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠮ* заметный.

**АЖИГЛАГДАМГҮЙ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠮᠭᠦᠢ* незначительный, нестоящий, незначачий, не заслуживающий внимания, пустячный; **ажиглагдамгүй юм не** (идёт) в счёт; что-то незаметное.

**АЖИГЛАГДАХ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠡ* **ажиглах**–ын үйлдэгд. 1. 1) наблюдаться, попадаться, отмечаться; **содон ажиглагдах** бросаться в глаза; **түүнд бүү ажиглагд** не попадайся ему на глаза; **алдаа ажиглагдана** наблюдаются ошибки; 2) замечаться; **ядарсан байдал ажиглагдав** замечаются признаки утомления; 3) подозреваться, возбудить подозрение; 4) подвергаться; 5) смотреться, глядеться; 6) примечаться; 2. примечательный, приметный, выделяющийся; интересный; **ажиглагдах юмгүй** ничем не примечательный.

**АЖИГЛАГЧ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠭᠴᠢ* 1. 1) наблюдатель, созерцатель, зритель; **гаднын ажиглагч** посторонний наблюдатель; **их буугийн ажиглагч** цэрэг. корректировщик; **олон улсын бага хурлын ажиглагч** наблюдатель на международной конференции; **шударга ажиглагч** беспристрастный наблюдатель; **ажиглагч эмэгтэй** наблюдательница; 2) соглядатай; 2. 1) наблюдательный, приметливый; примечающий; 2) наблюдательный.

**АЖИГЛАГЧИЙН** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠭᠴᠢᠢᠨ* **ажиглагч**–ийн харьяал. 1) наблюдательный, приметливый; примечающий; **ажиглагчийн байр** наблюдательный пункт; пункт наблюдателя; 2) наблюдательный.

**АЖИГЛАЛ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠯ* 1) наблюдение; 2) замечание, примечание; 3) внимательность.

**АЖИГЛАЛДАХ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠯᠳᠠᠬᠡ* **ажиглах**–ын үйлдэл.

**АЖИГЛАЛТ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠯᠲᠤ* 1) наблюдение, замечание, обсервация; **сонирхолтой ажиглалт** интересное наблюдение; **ажиглалтаа ерөнхийлөн дүгнэх** обобщать свои наблюдения; **ажиглалтанд авах / хяналтанд авах** взять под наблюдение; **ажиглалтанд байх** быть на примете, под наблюдением; **тэр тэдний ажиглалтанд байгаа юм он у них на примете; эмчийн ажиглалтанд / эмчийн хяналтанд** под наблюдением врача; 2) присмотр, надзор, надсмотр; пригляд; 3) слежка, шпионаж; 4) наблюдательность, приметливость.

**АЖИГЛАЛТЫН** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠯᠲᠤᠶᠢᠨ* **ажиглалт**–ын харьяал. наблюдательный, смотровой, обсервационный; **ажиглалтын алдаа** ошибка наблюдения; **ажиглалтын байр** наблюдательный пункт; **ажиглалтын бүртгэл** журнал наблюдений; **ажиглалтын нарийвчлал** точность наблюдения; **ажиглалтын нэгж** единица наблюдения; **ажиглалтын хоорондын хугацаа** промежуточные сроки наблюдения.

**АЖИГЛАЛЦАХ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠡ* **ажиглах**–ын үйлдэл.

**АЖИГЛАМТГАЙ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* **ажигламхай**–г үз.

**АЖИГЛАМХАЙ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠮᠬᠠᠢ* 1. 1) наблюдательный, приметливый; 2) зоркий, остроглазый, глазастый; 3) бдительный, недремлющий, неусыпный; всевидящий; настороженный; 2. наблюдательность; бдительность; **ажигламхай байх** зоркость, наблюдательность, бдительность, неослабое внимание; настороженность; 3. зорко, бдительно, неусыпно.

**АЖИГЛАСХИЙХ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* окинуть взором (взглядом, глазами); **сурагчидаа нэг ажигласхийгээд...** окинув взглядом учеников...

**АЖИГЛАХ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠬᠡ* 1. 1) наблюдать, следить, надзирать, держать, под наблюдением (надзором) кого-что-л.; присматривать; шпионить; **ажиглан мэдэх** разузнать, выведать, убеждаться в чем-л.; 2) обращать внимание, замечать, примечать; **ажиглан үзэх** внимательно смотреть, всматриваться; **ажиглан ширтэх** внимательно смотреть; 2. **ажиглахуй**–г үз.; 3. наблюдательный.

**АЖИГЛАХУЙ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠬᠤᠶᠢ* наблюдение.

**АЖИГЛАЧИХАХ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ* **ажиглах**–ын нэгэнтээ, наблюдать, следить.

**АЖИГЛУУЛАХ** *ᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠡ* **ажиглах**–ын үйлдүүл, направить, обратить чье-л. внимание.

**АЖИГНАЙ** ᠠᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠢ ан.

приспособление для ловли антилоп.

**АЖИГТАЙ** ᠠᠵᠢᠭᠢᠲᠠᠢ хуучир. 1) достойный внимания, приметный, примечательный; 2) внимательный.

**АЖИГЧ** ᠠᠵᠢᠭᠢᠴᠢ 1. наблюдатель; созерцатель; **ажигч эмэгтэй** наблюдательница; созерцательница; наблюдательная женщина; 2. 1) наблюдательный, внимательный, замечающий, приметливый; **айлын хүн ажигч шүү** аман.зох. со стороны виднее (үгчил. соседи ведь всегда наблюдательны); **ажигч байх** быть наблюдательным, приметливым; **ажигч нүд** / **хулгай нүд** недремлющее око; **ажигч хүн** наблюдательный человек; **ажигч хүүхэд** наблюдательный ребенок; 2) наблюдационный.

**АЖИГЪЯАН** ᠠᠵᠢᠭᠢᠭᠠᠨ: **ажигъяан важигъяан** хорш. ОХ, как прекрасно!, чудесно!, хорошо! (шелка языком при восторге).

**АЖИЛ** ᠠᠵᠢᠯ 1. 1) работа, труд, хозяйство, деятельность, действие, функция, отправление; **албадан ажил** принудительная работа; **албадан ажил үйлдвэр хийлгэх** отправлять на принудительные работы; **ахадсан ажил** хэлц. орешек не по зубам; работа не под силу; **бичгийн ажил** а) канцелярская работа; б) сочинение; **гэрийн ажил** домашняя работа; **соёл хүмүүжлийн ажил** культурно-воспитательная работа; **түр ажил** временная работа; **хар ажил** чёрная работа; **хариуцлагатай ажил** ответственная работа; **эрдэм шинжилгээний ажил** научная работа; **ажил амьдрал** хорш. средства к жизни, работа и жизнь; **ажил гүйлгээ** хорш. деятельность; **ажил давхцуулах** загружать работой; **ажил мэргэжил** хорш. квалификация; **ажил оргилов** / **ажил оволзов** работа закипела; **ажил оролдож суух** засесть за работу; **ажил оролдож ядрах** уставать от дел (от работы); **ажил олгогч** / **ажил өгөгч** работодатель; **ажил солих дуртай хүн** летун; **ажил санаатай тасалдуулагч** саботажник; **ажил санаатай тасалдуулах** саботаж, саботирование; саботировать; **ажил таслагч** прогульщик; **ажил таслах** прогуливать; прогул; **ажил төрөл** хорш. дела, работа; **ажил үйлдвэр** хорш. работа, производство; **ажил үл олдох** безработица; **ажил үүрэг** хорш. обязанности; **ажил хаягч** стачечник, бастующий; **ажил хаягчдын хороо** забастовочный комитет; **ажил хаях** а) бросать работу; объявлять стачку, забастовку; бастовать; б) стачка, забастовка; **ажил хийх** работать, производить работу, делать работу; **хөлсөөр ажил хийх** работать по найму; **ажил хийж чадах** способный к труду,

трудоспособный; **ажил хийх чадвар** работоспособность, трудоспособность; **ажил хийдэггүй** нетрудовой; безработный; **ажил хөдөлмөр** хорш. труд, работа; **ажил хэрэг** хорш. дело, работа; деятельность, практика; **ажил хэрэгч** а) деловой, толковый, практичный; б) шинэ. бизнесмен; **ажил явдал** хорш. а) деятельность, действия; б) шилж. похороны; **ажил явуулга** хорш. работа, деятельность, практика; **ажилд авах** принимать на работу; **ажлаас халах** увольнять с работы; **ам нэг хэлтэй, ажил нэг чигтэй** зүйр. во рту один язык, в работе один порядок; 2) усилие, усердие; **ам ч ам, ажил ч ажил байх** от скуки на все руки; 2. рабочий, трудовой.

**АЖИЛГҮЙ** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢ 1. яриа. 1) не умеющий работать; **ажилгүй тэнэгч** праздношатающийся; 2) бесхозяйственный; головотяпский; **ажилгүй хүн** а) безработный, неработающий; б) бесхозяйственный человек; 2. отсутствие работы, безработица; **ажилгүй байх** быть безработным; **ажилгүй болох** лишаться работы.

**АЖИЛГҮЙДҮҮЛЭХ** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**ажилгүйдэх**–ийн үйлдүүл.

**АЖИЛГҮЙДЭГСЭД** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠳᠡᠭᠰᠡᠳᠦ безработные; **ажилгүйдэгсэдийн байнгын арми** постоянная армия безработных.

**АЖИЛГҮЙДЭЛ** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠳᠡᠯ бездельничание; безработица.

**АЖИЛГҮЙДЭХ** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ 1. 1) оказываться слишком бесхозяйственным; 2) не иметь работы; 2. **ажилгүйдэхүй**–г үз.

**АЖИЛГҮЙДЭХҮЙ** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢ безработица.

**АЖИЛГҮЙТЭЛ** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠳᠡᠯ безработица.

**АЖИЛГҮЙТЭХ** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ 1. быть

безработным; 2. **ажилгүйтэхүй**–г үз.

**АЖИЛГҮЙТЭХҮЙ** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢ безработица.

**АЖИЛГҮЙЧҮҮД** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠴᠦᠭᠦᠳᠦ безработные.

**АЖИЛГҮЙЧҮҮЛ** ᠠᠵᠢᠯᠭᠦᠢᠴᠦᠭᠦᠯ яриа.

**ажилгүйчүүд**–ийг үз.

**АЖИЛДАХ** ᠠᠵᠢᠯᠳᠠᠬᠡ яриа. работать, потрудиться, поработать для улучшения чего-л.; быть деятельным; **ажиллах**–ыг үз.

**төлөвлөлгүй ажилдах, төлөвлөөд ажилдах хоёр зүйрлэшгүй ялгаатайг мөрдүүштэй** все должны знать, что работать без плана и работать по плану – большая разница; **хичнээн ажилдавч тусгүй** сколько ни трудись, все бесполезно; **цэвэрхэн ажилдаг (ажилладаг)** хүн умелец, искусный работник, на все руки мастер.

**АЖИЛДМАР** ᠠᠵᠢᠯᠳᠠᠮᠠᠷ: **ажилдмар болох** спустя рукава; делать небрежно.

**АЖИЛДУУЛАХ** ᠠᠵᠢᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **ажилдах**–ын үйлдүүл.

**АЖИЛЛАВАР** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠪᠠᠷ шинэ. операция; **ажиллаварт зэхэх** тусг. приготовление к операции.

**АЖИЛЛАВАРЛАХ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬ **1.** оперировать; **2.** операция; **ажиллаварлах хугацаа** тусг. срок проведения операции; **3.** операционный; операбельный; **ажиллаварлах тохиол** тусг. операбельный случай.

**АЖИЛЛАВАРЛАХГҮЙ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ неоперационный; **ажиллаварлахгүй тохиол** тусг. неоперационный случай.

**АЖИЛЛАВАРЫН** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠪᠠᠷᠢᠨ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠪᠠᠷ харьяал., операционный; оперативный.

**АЖИЛЛАГАА(Н)** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠠᠠ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠠᠠ **1.** 1) работа, процесс работы, деятельность, действие, функция; **шүлсний булчирхайн ажиллагаа** анаг. функция слюнной железы; **захын мэдрэлийн ажиллагаа** анаг. деятельность периферической нервной системы; **зүрхний ажиллагаа** сердечная деятельность; **машины ажиллагаа** работа машины; **сөрөг ажиллагаа** противодействие, сопротивление, противоборство, отпор; **үйл ажиллагаа** хорш. деятельность; **хамтын ажиллагаа** сотрудничество; **бүх талын хамтын ажиллагаа** всестороннее сотрудничество; **нягт хамтын ажиллагаа** тесное сотрудничество; **эсрэг ажиллагаа хийх** оказывать сопротивление, противодействие; **ажиллагаа алдагдах** тусг. дисфункция; **ажиллагаа ихдэх** тусг. гиперфункция; **ажиллагаагаа сайжруулах** повышать качество своей работы; **развивать свою деятельность; ажиллагаанд оруулах** приводить (ввести) в действие; **2)** труд; **усилие; 2.** работающий; **сайн ажиллагаатай малчин** хорошо работающий скотовод; **ажиллагаа муутай** плохо работающий; **ажиллагаа сайтай** хорошо работающий; **жизнедеятельный.**

**АЖИЛЛАГААГҮЙ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠠᠠᠭᠦᠢ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠠᠠᠭᠦᠢ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠠᠠᠭᠦᠢ **1.** 1) недействующий; не работающий; **ажиллагаагүй сөнөсөн галт уул** потухший вулкан; **ажиллагаагүй гудам уурхай** уул. недействующие шахты и штольни; **ажиллагаагүй мотор** неисправный мотор; **2)** бездеятельный, пассивный, безынициативный, инертный; созерцательный; **ажиллагаагүй толгой** шог. глупая голова, дурья голова (башка); **глупый человек; 3)** недееспособный; **2.** пассивно, бездеятельно, безынициативно, инертно; созерцательно; **3.** бездеятельность, пассивность, безынициативность, инертность; созерцательность.

**АЖИЛЛАГААНЫ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠠᠠᠨᠢ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠠᠠᠨᠢ **6** **ажиллагаа(н)**-ы харьяал., **1)** операционный, оперативный, действенный; **ажиллагааны автоматчилал** тусг. автоматизация процесса работы; **ажиллагааны далайц** тусг. размах деятельности, операции.

**АЖИЛЛАГААТАЙ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠠᠠᠲᠠᠢ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠠᠠᠲᠠᠢ **1)** дееспособный; **ажиллагаатай байх** тусг. дееспособность; **ажиллагаатай махбод** тусг. дееспособный организм; **2)** деятельный; **3)** действующий; **ажиллагаатай галт уул** действующий вулкан; **4)** активный; инициативный.

**АЖИЛЛАГСАД** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠰᠠᠳ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠰᠠᠳ работающие (о людях); **ажиллагсадын тоо** численность персонала.

**АЖИЛЛАГЧ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠴ действующий, работающий; **өөрөө ажиллагч** автомат; **хамтран ажиллагч / цуг ажиллагч** коллега; напарник.

**АЖИЛЛАГЧАА(Н)** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠴᠠᠠ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠭᠴᠠᠠ **᠑** **ажиллагчаан болох** үл.тааш. а) ГОЛОВОТЯПСТВО, бесхозяйственность; б) головотяпский, бесхозяйственный; **ажиллагчаан болдог хүн** головотяп.

**АЖИЛЛАЛЦАХ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠬ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠬ ажиллах-ын үйлдэл.

**АЖИЛЛАРХАГ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠷᠬᠠᠭ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠷᠬᠠᠭ работяга, старательный человек.

**АЖИЛЛАРХАХ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠷᠬᠠᠬ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠷᠬᠠᠬ кичиться работой.

**АЖИЛЛАРХУУ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠷᠬᠤᠠᠭᠤ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠷᠬᠤᠠᠭᠤ үл.ойш.яриа. работа.

**АЖИЛЛАХ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠬ **1.** 1) работать, трудиться, обрабатывать; выполнять, совершать работу, функционировать; **багшаар ажиллах** работать учителем; **газар шороотой ажиллах** обрабатывать землю; **дасгал ажиллах** делать упражнение; **хамтран ажиллах** коллективно трудиться; **шаргуу ажиллах** работать усердно; **работать до седьмого пота; натирать мозоли; чи хаана ажиллаж байна?** где ты работаешь?; **хэн үл ажиллаваас тэр үл иднэ** кто не работает, тот и не ест; **2)** действовать, исполнять обязанности; **2. ажиллахуй**-г үз.; **3.** работающий; рабочий; **ажиллах хүч** рабочая сила.

**АЖИЛЛАХУЙ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠬᠤᠢ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠬᠤᠢ обрабатывание, выполнение; действие; работа.

**АЖИЛЛАЧИХАХ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ ажиллах-ын нэгэнтээ, действовать.

**АЖИЛЛУУЛАГЧ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠤᠯᠠᠭᠴ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠤᠯᠠᠭᠴ **1)** работодатель; **2)** специалист; **цахилгаан шат ажиллуулагч** лифтёр.

**АЖИЛЛУУЛАХ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠤᠯᠠᠬ ᠠᠵᠢᠯᠢᠯᠤᠯᠠᠬ ажиллах-ын үйлдүүл., **1)** ставить на работу, поручать дело; давать работу; **албадан ажиллуулах**

отправлять на принудительную работу; 2) пускать в ход, пускать в действие.

**АЖИЛСАГ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠰᠠᠭ 1) трудолюбивый, умелый в работе, работоспособный; **ажилсаг бүсгүй** трудолюбивая девушка; 2) деловой, дельный, толковый; деловитый; конструктивный; **ажилсаг хичээнгүй ажилтан** дельный работник; **ажилсаг хандах** деловой подход; **ажилсаг хүн** а) деловой человек; б) труженник, работяга; трудолюбивый человек; **ажилсаг хүнд ажил хаа мундах вэ?** на охочего рабочего дело всегда найдётся; **ажилсаг чанар** деловитость; **ажилсаг янзаар** с деловым видом.

**АЖИЛСАХ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠰᠠᠬᠤ проявлять трудолюбие; **ажилсаад байх юу байна?** а какая там работа?, а что там за работа?

**АЖИЛСУУ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠰᠤᠭᠤ **ажилсаг**-ийг үз.

**АЖИЛТАЙ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠲᠠᠢ 1) имеющий работу; занятый; **ажилтай байх** иметь работу, быть занятым; **тэр их ажилтай байна** он (она) очень занят (занята); **алгын чинээ ажилтай, талын чинээ тайлантай** шинэ., шог. В докладе густо, а на деле пусто; 2) трудолюбивый.

**АЖИЛТАН** ᠠᠵᠢᠯᠢᠲᠠᠨ работник; **ёстой ажилтан** безукоризненный, образцовый работник; **намын ажилтан** партийный работник; **тэргүүний ажилтан** передовой работник; **ардын гэгээрлийн тэргүүний ажилтан** отличник народного образования; **хариуцлагатай ажилтан** ответственный работник; **эмнэлэгийн ажилтан** медицинский персонал; **эрдэм шинжилгээний ажилтан** научный работник, научный сотрудник.

**АЖИЛТНЫ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠲᠤᠨ **ажилтан**-ы харьяал.

**АЖИЛЦАХ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠤ **ажих**-ын үйлдэлц.

**АЖИЛЧ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠴᠢ 1) работящий, трудолюбивый; **ажилч хичээнгүй** хорш. работящий и аккуратный; 2) деловой, умелый в работе, работоспособный; **ажилч чанар** деловитость; 3) рабочий; **ажилч бус** нерабочий; нетрудолюбивый; неработоспособный.

**АЖИЛЧИД** ᠠᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠳᠤ **ажилчин**-ы олон., рабочие; работники.

**АЖИЛЧИН** ᠠᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠨ (**ажилчид**) 1. рабочий, работник, трудящийся; **мэргэжилтэй ажилчин** квалифицированный рабочий; **өдрийн ажилчин** поденщик; **улирлын ажилчин** сезонные рабочие; **үйлдвэрийн ажилчин** промышленный рабочий; **хөлсний ажилчин** наёмник, наёмный рабочий; **ажилчин эмэгтэй** работница; **ажилчин хүн** рабочий; 2. рабочий; **ажилчин анги** рабочий класс; **ажилчин тариачны** рабоче-крестьянский.

**АЖИЛЧНЫ** ᠠᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠨ **ажилчин**-ы харьяал., рабочий; **ажилчны нам** рабочая партия; **ажилчны хөдөлгөөн** рабочее движение.

**АЖИМ** ᠠᠵᠢᠮ **ажим** заметный.

**АЖИН I** ᠠᠵᠢᠨ I младшая невестка, жена младшего брата (жена младшего брата по отношению к жене старшего брата).

**АЖИН II** ᠠᠵᠢᠨ II: **ажин түжин** хорш. отсутствие вестей.

**АЖИН III**: **ажин бор / ажин буудай** ург. название серебристого цвета дикорастущего чая (горного растения).

**АЖИНДАР** ᠠᠵᠢᠨᠳᠠᠷ **ажиндар** шууу. вид воробья.

**АЖИР** ᠠᠵᠢᠷ: **ажир нугас** шууу. чирок (вид дикой утки).

**АЖИХ** ᠠᠵᠢᠬᠤ 1. замечать, подмечать, примечать, обращать внимание на кого-что-л.; наблюдать, следить; **түүнийг аж, дэл сул ярина вий!** пригляди за ним, а то наговорит лишнего; 2. **ажихуй**-г үз.

**АЖИХУЙ** ᠠᠵᠢᠬᠤᠬᠤᠭᠤᠢ наблюдение.

**АЖЛЫН** ᠠᠵᠢᠯᠢᠨ **ажил**-ын харьяал., 1) рабочий, трудовой; **ажлын газар** рабочее место; **ажлын өдөр** рабочий день; **ажлын сахилга** трудовая дисциплина; **ажлын хөлс** заработная плата; **ажлын хувцас** спецодежда, рабочая одежда, рабочий костюм; **ажлын цаг** рабочее время; **ажлын чадвар** трудоспособность; 2) деловой.

**АЖНАЙ** ᠠᠵᠢᠨᠠᠢ 1) всеведущий, разумеющий; знающий; мудрый, достойный; вещий; **тонилсон ажнайг мэдэгч** хуучир. вещий; 2) благородный; лучший из лучших, наилучший; **ажнай морь / ажнай хүлэг** наилучший конь, аргамак; **ажнай мэдэгч цагаан морь** а) домог. мифический наилучший конь; б) благородный конь; **ажнай морины жагсаал** хуучир. демонстрация (строй, шествие) лучших лошадей.

**АЖРАЙ I** ᠠᠵᠢᠷᠠᠢ I чёрт, чертёнок (брань).

**АЖРАЙ II** ᠠᠵᠢᠷᠠᠢ II домог. посредник между землёй и небом; Сцилла и Харибда монгольской мифологии.

**АЖРАХ** ᠠᠵᠢᠷᠠᠬᠤ хуучир. 1. 1) хүндэтгэл. ИДТИ (о высших лицах), шествовать, выступать; 2) пребывать; 3) удостаивать посещением (о высокопоставленных лицах); 4) появляться, показываться; 5) обращать внимание, примечать, замечать; **ажирна (алзана) гэсэн номгүй** хэлц. что ему делается; **огт ажирсан шинжгүй** как ни в чём не бывало; ~ хоть бы в одном глазу; ни в одном глазу; хоть бы хны; **нирваан ажрах** хэлц. погружаться в нирвану; б) перелетать (о птице); 2. **ажрахуй**-г үз.

**АЖРАХГҮЙ** ᠠᠵᠢᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠢ 1. 1) не обращать внимания; 2) выносить, терпеть, переносить, выдерживать, быть терпеливым, выносливым; проявлять стойкость и выносливость; **хүнд өвчнийг ажрахгүй давав** он перенёс (вынес) тяжёлую болезнь; 2.

терпеливый, выносливый; **халуун хүйтэнд ажрахгүй** терпелив и к холоду и к жаре.

**АЖРАХУЙ** ᠠᠵᠢᠷᠠᠬᠤᠢ 1) түүх. выезд (поездка) императора, посещение (присутствие) императора; 2) пребывание; 3) шествие; марш; движение вперёд.

**АЖРУУЛАХ** ᠠᠵᠢᠷᠠᠬᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ажрах**–ын үйлдүүл., ниспосылать, посылать.

**АЖУУЛАХ** ᠠᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬᠤ **ажих**–ын үйлдүүл.

**АЖЧИХАХ** ᠠᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ажих**–ийн нэгэнтээ.

**АЖЭЭ** ᠠᠵᠢᠭᠡᠭᠡ **аж**–ийн өнгөрсөн цаг.

**АЗ** ᠠᠵ / 1) счастье, удача; везение; фарт; **сохор аз** слепое счастье; счастливая случайность; **аз байвал а)** если повезёт; б) на авось; **аз байвал би хос гургуулаар ганзгаа мялааж ирнэ** если повезёт, я с охоты привезу пару фазанов; **аз хүү байвал ёоз хүүгээр гэр барих** даалуу. а) авось да небось, авось небось да как-нибудь; б) кривая вывезет; **аз болох / аз дайрах** посчастливиться, удалиться; **миний аз болоход** к моему счастью, к счастью для меня; **аз дутах** нет счастья (удачи); не везёт; **аз нь дутах** счастье изменило ему; **миний аз дутаж** мне не везёт; **аз дутаж, ийм сурагчтай байх гэж** несчастье мне с таким учеником; **аз таарч** по счастливой случайности; выпала удача; **бидний аз таарч** на наше счастье; **миний аз болж / миний аз таарч** на моё счастье; мне везёт; **аз таарч энэ номыг олж авав** мне посчастливилось достать эту книгу; **түүний аз таарч** на его счастье; ему везёт; **түүний аз таарч дараа дараагаар хожив** ему повезло подряд выиграть много; **аз таарч салах** счастливо отделаться; **аз жаргал** хорш. счастье; **аз жаргал хүсэх** желать счастья; **аз мэдтүгэй!** на счастье, на удачу (восклицают когда бьются об заклад); **аз мэдэг!** пусть ведаёт счастье! (восклицание держащих пари); **азаа үзэх** испытывать счастье; попытать своё счастье; **аз чинь гозойж** хар. фортуна, счастье улыбается тебе; тебе везёт; 2) судьба, доля.

**АЗААР** ᠠᠵᠠᠠᠷ / ᠎ᠠ к счастью для ..., на (иметь) счастье, счастье на счастье; по счастливой случайности; по случаю; **сохор азаар** по случаю; благодаря счастливой случайности **чиний азаар** к твоему счастью, к счастью для тебя; **аюулаас азаар гарах** счастливо избежать опасности; **азаар хожимдсонгүй** авось не опоздаем.

**АЗАД** ᠠᠵᠠᠳ /: **азад болох** а) надоедать, не пользоваться уважением, потерять авторитет, лишиться авторитета, быть отверженным; б) чуждаться; **азад болгох** а) дискредитировать, делать отверженным; б) внезапно напасть, подавлять, рассеивать (врага).

**АЗАДЛАХ** ᠠᠵᠠᠳᠯᠠᠬᠤ дискредитировать.

**АЗАДТАЙ** ᠠᠵᠠᠳᠲᠠᠢ 1. 1) тягостный, томительный; **азадтай халуун / тээртэй**

**халуун** томительный зной; 2) обременительный; трудный; тяжёлый, тяжкий; **азадтай хэрэг / яршигтай хэрэг** тягостное дело; 3) надоедливый, назойливый, навязчивый, неотвязный, неотвязчивый, докучливый, привязчивый, прилипчивый; **азадтай хүн / яршигтай хүн** докучливый человек; **азадтай шуугиан / чихэнд чийртэй шуугиан** надоедливый шум; кошачий концерт; 2. 1) тягостно, неприятно, мучительно, тяжело; 2) надоедливо, назойливо, навязчиво, неотвязно.

**АЗАЙ** ᠠᠵᠠᠢ: **азай буурал** серебристая седина; белый как лунь, седой как лунь; **азай буурал аав** седой батюшка; **азай буурал ээж минь** моя седовласая мать; **дээрээ дэн шар, дундаа дун цагаан, дороо азай буурал** оньс. вверху жёлтый, в середине белый пребельный, внизу седой (таавар: **өрөм** пенка на молоке, **сүү** молоко, **хусам** осадок на дне после кипячения молока).

**АЗАЛ** ᠠᠵᠠᠯ са. не уважающий.

**АЗАЛДАХ** ᠠᠵᠠᠯᠳᠠᠬᠤ пресмыкаться.

**АЗАМ** ᠠᠵᠠᠮ сул. так ли?, так ли ещё на самом деле?, правда ли? (вопросительная частица сомнения); **ийм азам / тийм азам** может быть эдак, может быть и так.

**АЗАР I** ᠠᠵᠠᠷ са. 1) религиозный наставник, проповедник; 2) основатель, глава секты, религиозного течения; 3) учитель.

**АЗАР II** са. 1) шашин. грех, зло; 2) класс демонических существ.

**АЗАР III** са. 1) обыкновение, обычай, традиция; 2) практика; 3) ритуал; 4) образ жизни; поведение; **азар бузар / азар бязар** хорш. а) непорядочность; б) аморальный; отвратительный, грязный; неприличный, скабрзный, непристойный; в) грязь, сор; нечистоты; нечистый, неопрятный; г) смешанный; **азар бязар шавар** смешанная глина.

**АЗАР IV** пе. печаль, обида, неприятность.

**АЗАР V** 1) название маски (в чаме) в виде человеческого лица увеличенных размеров; 2) шилж. длинноволосый тибетский монах; **азар үхэр** бык с лохматой головой; 3) яриа. длинноволосый человек.

**АЗАРГА(Н) I** ᠠᠵᠠᠷᠭᠠ(ᠨ) 1. жеребец; **агталсан азарга** кастрированный жеребец; **азарганд гишгүүлэх** быть покрытой жеребцом; 2. самец (в сочетаниях с названиями животных); **азарган нохой** кобель; **азарган тахиа** петух.

**АЗАРГА II** орудие в виде дуги.

**АЗАРГА III: хонгор азарга** түүх. орудие ПЫТКИ (прибега к крепкому связыванию рук и ног).

**АЗАРГА(Н) IV: хөх бор азарга** шувуу. воробей-конопляник.

**АЗАРГА(Н)V:** азарган бороо крупный дождь, сильный скоропроходящий дождь, ливень.

**АЗАРГА(Н) VI** азарган цоор ург. сельдерей.

**АЗАРГАДАХ** сгибать, выгибать орудием в виде дуги.

**АЗАРГАЛАХ** 1) собирать табун (о жеребце); 2) прогнать других коней из табуна (о жеребце); 3) покрывать кобылу, случать кобылу, припускать жеребца; 4) шилж., яриа. распоряжаться, командовать, верховодить; грубо обращаться (с равными себе); вести себя заносчиво, задаваться.

**АЗАРГАЛУУЛАХ** 1) азаргалах–ын үйлдүүл.; 2) находиться под чым-л. начальством, командованием; **эмдээ азаргалуулах** шог. попасть под башмак жены; держаться за бабью юбку.

**АЗАРГАН** азарга(н) 2.–г үз.

**АЗАРГАНА** ург. Герань.

**АЗАРГАСАМХАЙ** азаргасуу–г үз.

**АЗАРГАСАХ** хотеть жеребца (о кобылице).

**АЗАРГАСУУ** имеющая охоту на жеребца, охочая до жеребца (о кобылице).

**АЗАРГАШИХ** приобретает вид жеребца, выглядит жеребцом (о поздно кастрированном жеребёнке).

**АЗГҮЙ** 1. несчастный, несчастливый, неудачный, неудачливый, незадачливый, невезучий, злополучный; азгүй хүн неудачник; 2. неудачно; 3. неудача.

**АЗГҮЙДЭХ** быть неудачливым.

**АЗГҮЙТЭХ** быть очень несчастливым, становиться несчастливым, быть незадачливым.

**АЗГҮЙХЭН** азгүй–н багас.

**АЗНАЛ** отложение, задержание.

**АЗНАХ** 1. подождать, помедлить, отложить на время, повременить, слегка задержаться; 2. **азнахуй**–г үз.

**АЗНАХУЙ** задержание, отложение.

**АЗНАЦГААХ** немного подождать (о многих).

**АЗНАЧИХАХ** **азнах**–ын нэгэнтээ., подождать, помедлить.

**АЗНУУЛАХ** **азнах**–ын үйлдүүл., замедлить, придержать.

**АЗОТ** хувил. 1. азот; 2. азотный; **азот хүчил** азотная кислота.

**АЗОТЛОГ** азотистый; **азотлог бордоо** азотистые удобрения.

**АЗОТТАЙ** азотистый.

**АЗТАЙ** 1. счастливый, удачливый, удачный; **азтай хүн** счастливец, удачник; 2. счастливо, удачно.

**АЗУЙ** ург. сорт табачного растения.

**АЙ I** 1) категория; часть; **ерөнхий ай** гүн.ух. категория общая; **тоо чанарын ай** гүн.ух. категория качества и количества; **хэл зүйн ай** хэл.шинж. грамматическая категория; **шалтгаан нөхцөлийн ай** гүн.ух. категория причинности; **ай сав** газ.зүй. ложе; **гадаад далайн ай сав** ложе мирового океана; 2) хэл.зүй. часть; **үгийн ай / үгсийн аймаг** часть речи; 3) разряд; **ургамлын ай** разряд растений; **хүмүүс хоёр айд буюу хоёр бүлэгт хуваагдана гэж үзжээ** (он) считает, что люди делятся на два разряда; 4) группа, род, тип, класс; сорт; **хүний цусны ай / хүний цусны бүлэг** группа крови человека; **ай айгаар** группами.

**АЙ II** аялга. **аа II**–г үз; 1) ай!, ах! (выражающее жалость, сожаление, злорадство); **ай, даан ч яав аа!** ах, как жалко!; **ай зайлуул!** батюшки мои!; **ай хайрхан!** а) ах, бедняга!, вот жалость!; о, господи!; 2) о!, а!, ах!, что?!, как?!, каково?! (выражающее восклицание); **ай хөвүүн минь!** о, сын мой!; **ай эс бөгөөс** по крайней мере.

**АЙ III:** **ай түмэн** аман.зох. бесчисленное множество, тьма тьмушая.

**АЙВАРЛАХ** 1) болтать, пустословить, говорить вздор; 2) накричать.

**АЙВАРЛУУЛАХ** айварлах–ын үйлдүүл.

**АЙВАРЧ** болтун, пустомеля.

**АЙГУУЛ** од.орон. название одного из спутника Сатурна.

**АЙГУУС** 1) пугало, чучело; страшилище; 2) од.орон. название одного из спутника Сатурна.

**АЙГУУТГАХ** пугать, угрожать, стращать.

**АЙД** аялга. **айд!** (междометие удивления и испуга).

**АЙДАНГА** 1. 1) неосмотрительный, неосторожный; 2) болтливый; 2. 1) неосмотрительность, неосторожность; 2) болтовня

**АЙДАНГАЛАХ** айварлах 1)–ыг үз.

**АЙДАНГУЙ** 1) похотливый, сладострастный; 2) болтливый, пустомеля, резкий, невоздержанный на язык; 2. похотливость, сладострастие, сильное желание.

**АЙДАНГУЙЛАХ** 1) быть похотливым, сладострастным; сильно желать; 2) болтать, пустословить, говорить вздор, нелепости; быть резким, невоздержанным на язык; врать.

**АЙДАНГУИРАХ** **ᠠᠶᠢᠳᠠᠨᠭᠤᠢᠷᠠᠬᠤ** болгатай, пустословить, говорить вздор, быть резким, невоздержанным на язык.

**АЙДАР** **ᠠᠶᠢᠳᠠᠷ** жестокий, свирепый, лютый (о нраве); **айдар хүн** суровый человек с крутым характером.

**АЙДАРЛАХ** **ᠠᠶᠢᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤ** 1) грубить; 2) развращаться, портиться (о нравах и поведении).

**АЙДАС** **ᠠᠶᠢᠳᠠᠰ** 1. страх, боязнь, ужас, трепет; жуть, испуг, паника; опасение, опаска; **айдас хүргэх** приводит в ужас, внушать ужас, нагонять страх; **айдас хүрэх** бояться, страшиться, насторожиться; **айдас хүрсэнээс чичрэх** дрожать от страха; 2. страшный, ужасный; **айдас хүрмээр** ужасающий, вызывающий страх.

**АЙДЛАГАН** **ᠠᠶᠢᠳᠯᠠᠭᠠᠨ** **ᠠ** домог. лесная большая свинья; **айдлаган бодон** амьт. кабанище.

**АЙДСЫН** **ᠠᠶᠢᠳᠰᠢᠨ** **ᠰ** **айдас**–ын харьяал., страшный, ужасный; опасный; **айдсын даваа** яриа., үгчил. перевал страха; шилж. опасный перевал; **айдсын хорлол** анаг. МАНИЯ преследования.

**АЙЖУУ** **ᠠᠶᠢᠵᠠᠭᠤ**: **ий айжуу** хорш., аялга. (восклицание при пугании детей).

**АЙЗААЛАХ I** **ᠠᠶᠢᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ I** басить.

**АЙЗААЛАХ II** грубить, дерзить.

**АЙЗАМ** **ᠠᠶᠢᠵᠠᠮ** 1. 1) такт, ритм, мера (в музыке); 2) напев, мелодия; такт (в музыке); **айзам дуу** хүндэтгэл. протяжная песня; 2. ритмичный.

**АЙЗАМЛАГ** **ᠠᠶᠢᠵᠠᠮᠯᠠᠭ** ритмичный.

**АЙЗАМЛАХ** **ᠠᠶᠢᠵᠠᠮᠯᠠᠬᠤ** напевать мелодию.

**АЙЗАМТ** **ᠠᠶᠢᠵᠠᠮᠲᠤ** **айзамтай**–г үз; **айзамт дасгал** ритмическая гимнастика; **айзамт хөгжим** ритмичная музыка.

**АЙЗАМТАЙ** **ᠠᠶᠢᠵᠠᠮᠲᠠᠢ** 1. ритмичный, ритмический, равномерный, размеренный, правильный; 2. ритмично, ритмически, равномерно, правильно; 3. ритмичность, равномерность, размеренность.

**АЙЗМЫН** **ᠠᠶᠢᠵᠠᠮᠤᠨ** **ᠰ** **айзам**–ын харьяал., ритмичный, ритмический, тактовый; **айзмын дохио** ритмический сигнал; **айзмын зураас** ритмомелодическая линия.

**АЙЛ** **ᠠᠶᠢᠯ** (**айлууд**) 1) айл, аил, группа юрт; хот айл группа юрт, совершающая совместно перекочёвку; хотон, стойбище; **айл хунар** / **айл амьтан** хорш. население; аул; **айл амьтангүй газар** / **айл хунаргүй газар** безлюдное (пустое, необитаемое, ненаселённое, нежилое) место; 2) семья, семейство; чада и домочадцы; юрта, дом, двор, хозяйство; **ажилсаг айл** работающая, трудовая семья; **хөлгүй баян айл** очень богатый айл, зажиточная семья; ~ дом – полная чаша; **их айл** а) большой и богатый двор; **их айл их зараатай, бага айл бага зараатай** цэцэн. В большой семье большие

расходы, и в маленькой – малые; ~ большому кораблю большое плавание; **нохойгүй айл дүлийтэй адил, номгүй хүн сохортой адил** зүйр. аил без собаки подобен глухому, неграмотный человек подобен слепому; **өнөр айл эвгүй болбоос өнчин хүний элэг болно** хууч. большая, но не дружная семья – предмет насмешек сироты; **тэднийх хэрүүл шуугиантай айл** у них дома ад кромешный; **тэргүүлэгчгүй айл азаргагүй адуу адилхан** зүйр. без хозяина двор и сир и вдов; **хоноц хоноцдоо дургүй, хонуулсан айл хоёуланд нь дургүй** зүйр. ночлежник ненавидит другого ночлежника, а хозяин – обоих; ~ гость ненавидит гостя, а хозяин – обоих; **эвтэй айл** дружная семья; **эхнэргүй айл эзгүйтэй адил** зүйр. без хозяйки и дом пустой; ~ обед не обед, коли хозяйки нет; **ядуу айл** бедная семья; **айл болгох** создать семью; **айл гэр** хорш. двор, дом; семья, семейство; **айл гэр болох** а) жениться, сочетаться браком, создать семью, становится семейным, обзаводиться семьёй; б) женитьба, бракосочетание; **айл болон амьдарч, амар сайхандаа жаргах болж гэнэ** аман.зох. И стали они жить-поживать да добра наживать; **айл гэхээр юм болгон орно** и малый дом большим трудом ставится; дом не велик, а стоять не велит (т.е. надо работать); **айл гэр эвдрэх** расходиться, расстроиться (о семье, браке); **айл өрх / өрх айл** хорш. двор, хозяйство, дом; семья; **гурван айлын орон сууц** дом из трёх квартир; 3) сосед, соседство; **айл аймаг** хорш. живущие по соседству; соседи; **айл буух** а) перекочевать аилом на новое место; б) жить по соседству, быть соседями, находиться по соседству, соседствовать, жить рядом, жить бок о бок; в) шилж. стучаться в дверь, стоять у двора (порога), у порога (на пороге) двери; дело идти (клониться) к чему-л.; не нынче – завтра; не за горами, на носу; висеть над головой; вот уж; **өнөөдөр энд нэг айл буув** сегодня один аил перекочевал сюда и поставил юрты; **айл буусан айлгүй бол айлтай айл буу!** хууч. если у тебя нет соседей, то ты сам должен стать чьим-то соседом!; **хавар ч айл буулаа шүү!** весна уже на пороге; **айл зэргэлдээ** хорш. расположенный по соседству, соседний; **айл зэргэлдээ суух** жить по соседству; **айл нүүв** аил откочевал (переселился); **айл саахалт** хорш. группа юрт, расположенная по соседству, недалеко друг от друга; **айл хөрш** хорш. сосед, соседство; соседний; **айл хөрш улс** сопредельное государство; 4) хуучир. управление служебных земельных дел (тысячников).

**АЙЛГААЧ** **ᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠴᠢ** **айлгамтгай**–г үз.

**АЙЛГАМТГАЙ** ᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠮᠲᠦᠭᠠᠢ 1) наводящий трепет (страх); 2) **айлгуур**–ыг үз.

**АЙЛГАМХАЙ** ᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠮᠬᠠᠢ **айлгуурч**–ийг үз.

**АЙЛГАХ** ᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **айх**–ын үйлдүүл., 1. **стращать**, пугать, угрожать, наводить страх, трепет; **айлгаад авах** припугнуть; **айлган сүрдүүлэх** а) запугивать; угрожать, терроризировать; б) угроза, террор; **айлган сүрдүүлэгч** террорист; 2. **айлгахуй**–г үз.

**АЙЛГАХУЙ** ᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤᠢ устрашение, угрожение.

**АЙЛГУУР** ᠠᠶᠢᠯᠭᠤᠭᠤᠷ заставляющий упрашивать себя (о человеке).

**АЙЛГУУРЧ** ᠠᠶᠢᠯᠭᠤᠭᠤᠷᠴᠢ человек, заставляющий упрашивать себя.

**АЙЛД** ᠠᠶᠢᠯᠳ **ᠬᠡ** в гостях; под чужой крышей; **айлд аятайхан боловч гэртээ байх бүр аятайхан** зүйр. в гостях хорошо, а дома лучше; **айлд намар, гэртээ хавар** зүйр. в гостях чувствуешь себя как по осени, а у себя дома как по весне; **айлд очоод ирэх** сходить к соседям в гости; **айлд хонох** ночевать в чужом доме.

**АЙЛДАГЧ** ᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠭᠴᠢ хамгийг айлдагч всеведущий.

**АЙЛДАЛ** ᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠯ 1) хуучир. согласие; 2) хуучир. осведомлённость в чём-л.; знание чего-л.; **айлдал үзэгч мэдэл** ном. а) осведомлённость в чём-л.; доскональное знание; б) опыт (жизненный), практика; гүн. ух. эмпирия; **айлдал үзэх** испытать, знать по опыту (на практике); 3) хүндэтгэл. наставление, поучение; повеление; изречение; 4) гүн.у.х. эмпиризм; **айлдал үзэгч** хуучир. эмпирик, опытный, знающий человек; 5) мудрость, благоразумие, прозорливость; б) сообразительность; 7) познания, запас знаний, образованность, учёность, эрудиция; знание дела, умение; знакомство с чем-л.; 8) сознание, осознание; познание, понимание.

**АЙЛДАЛЧ** ᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠯᠴᠢ хуучир. 1) интеллигент, интеллигентный, образованный человек; 2) человек с эрудицией и опытом; знающий и опытный человек.

**АЙЛДАХ** ᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠬ хүндэтгэл. 1. 1) изрекать; произносить, вещать; 2) знать, ведать, разуметь; проникать, предвидеть, провидеть; 3) соблаговолить, соизволить; **аврал ном айлдах** соизволить дать спасительное наставление; **айлдан соёрх!** соблаговольте поведать!; 4) шилж. читать, учить; **далан долоон сургаал айлдах** үл.тааш. а) читать мораль кому-л.; говорить в назидание; делать наставления (үгчил. семьдесят семь поучений спускать); б) опять двадцать пять; 5) шилж. лгать, врать, отклоняться от истины, грешить против истины; привирать, завираться,

плести; **худлаа айлдах** лгать; отливать, лить пули; **миний зөв гээд амныхаа зоргоор айлдаад байсан, одоо болохоор үгээ буцааж байна** раньше он с пеной у рта доказывал правоту своего мнения, а теперь бьёт отбой; 2. **айлдахуй**–г үз.

**АЙЛДАХУЙ** ᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠬᠤᠢ 1) проникновение; 2) осуществление, исполнение, реализация; довершение.

**АЙЛДВАР** ᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠬᠤᠨ хүндэтгэл. 1) поведение, речение, речь; обращение; соизволение, ведение, знание; 2) санкция, согласие, разрешение.

**АЙЛДЛАГА** ᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠯᠠᠭᠠ хүндэтгэл. 1) познание, знание, ведение, мудрость; 2) пронциательность; верное, безошибочное суждение.

**АЙЛДЛЫН** ᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠯᠢᠨ **айлдал**–ын харьяал., познавательный; **айлдлын чадал** хуучир. познавательная способность, способность к познанию; **айлдлын эш** хуучир. теория познания.

**АЙЛДУУЛАХ** ᠠᠶᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **айлдах**–ын үйлдүүл.

**АЙЛСАГ** ᠠᠶᠢᠯᠰᠠᠭ 1) радушный к соседству (соседним аилам); 2) любящий ходить в гости, быть в гостях.

**АЙЛСАЛ** ᠠᠶᠢᠯᠰᠠᠯ **айлсалт**–г үз.

**АЙЛСАЛТ** ᠠᠶᠢᠯᠰᠠᠯᠲᠤ соседство, расположение по соседству (об аилах).

**АЙЛСАХ** ᠠᠶᠢᠯᠰᠠᠬ жить по соседству; расположиться по соседству (об аилах).

**АЙЛТГАЛ** ᠠᠶᠢᠯᠲᠦᠭᠠᠯ хүндэтгэл. представление, донесение, доклад, рапорт (высшей особе); **айлтгалын хуулга данс** хуучир. журнал копий докладов и представлений.

**АЙЛТГАХ** ᠠᠶᠢᠯᠲᠦᠭᠠᠬ хүндэтгэл. 1. 1) доводить до сведения, докладывать, представлять доклад (вышестоящему лицу); **айлтган барих** докладывать, доводить до сведения; представлять; **айлтгах бичиг** письменный доклад; представление; **айлтгах хуудас** докладная записка; **ерөөл айлтгах** а) произносить благопожелание; пожелания всех благ доводить до успешного свершения; б) шашин. совершать заупокойную службу с чтением молитв и приподношением даров на жертвенник; 2) спрашивать, просить (у старших); **амрыг айлтгах** почтительно приветствовать; 2. **айлтгахуй**–г үз.

**АЙЛТГАХУЙ** ᠠᠶᠢᠯᠲᠦᠭᠠᠬᠤᠢ представление; прошение.

**АЙЛТГУУЛАХ** ᠠᠶᠢᠯᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬ **айлтгах**–ын үйлдүүл.

**АЙЛТГҮЙ** ᠠᠶᠢᠯᠲᠦᠭᠢ **нечего** бояться; не бойся; **нохойноос айлтгүй, эзэн**

**нь хорьж байна** не бойся собаки, хозяин цыкает.

**АЙЛУУД** **айл**-ын олон., **нутгийнхаа айлуудад толгой хоргодох** найти приют у соседей по кочевью.

**АЙЛЧИД** **айлчин** – олон.

**АЙЛЧИЛЧИХАХ** **айлчлах**-ын нэгэнтээ., ГОСТИТЬ.

**АЙЛЧИН** (айлчид) гость, гости, визитёр; приглашённый; **айлчин гийчин** хорш. гости, приглашённые; **айлчин гийчлэх** принимать гостей; **айлчин жүжигчин** гастролёр.

**АЙЛЧЛАЛ** поездка (в гости), визит; **нам засгийн төлөөлөгчдийн айлчлал** түүх. визит партийно-правительственной делегации; **айлчлал өндөрлөв** визит завершён.

**АЙЛЧЛАХ** 1. гостить, ходить, ездить, идти в гости, быть в гостях; 2. **айлчлахуй**-г үз., **айлчлан тоглох а)** гастрольная поездка; б) гастролировать.

**АЙЛЧЛАХУЙ** поездка, визит.

**АЙЛЧЛУУЛАХ** **айлчлах**-ын үйлдүүл., 1) отправлять в гости; 2) принимать гостей, угощать, потчевать.

**АЙЛШИХ** сдружиться, сродниться (о соседствующих аилах).

**АЙЛЫН** **айл**-ын харьяал., 1) соседский; **айлын хүн** сосед; **айлын хүүхдүүд** соседские дети; **айлын эмэгтэй** соседка; 2) семейный; **айлын ам бүл** число членов семьи (душ); количество едоков; **айлын голомт** семейный очаг.

**АЙМААГҮЙ** яриа. 1) очень большой, великий; **аймаагүй амтай, хэмжээгүй хэлтэй** зүйр. рот большой и язык длинный (о болтуне); 2) многочисленный; 3) беспорядочный.

**АЙМААР** 1. страшный, опасный, жуткий, ужасный; **хүн аймаар** наводящий ужас, пугающий; **аймаар амьтан а)** чудовищное животное; чудовище; б) страшный чудак; чудной человек; **аймаар харц** дурной, худой глаз; страшный взгляд; 2. страшно, опасно, жутко, ужасно; **аймаар догшин** страшно свирепый, ужасно грозный; **аймаар юм байна** очень страшно; далеко ли до беды.

**АЙМАГ** (аймгууд) 1) аймак (административно-территориальная единица Монголии); **Сэлэнгэ аймаг** Селенгинский аймак; **Засагт хан аймаг** түүх. удел (княжество) Дзасагт-хана; 2) племя, род; **овог аймаг** хорш. род, племя; 3) раздел, разряд, отдел, вид, класс; мир (как отдельная область жизни, явлений, предметов); **амьтны аймаг** животный мир, фауна; **ургамлын аймаг** растительный мир, флора; **хүний аймаг** человеческий род, человечество;

**шувууны аймаг** птичий мир, пернатые; 4) система; **мэдрэлийн аймаг** сенсорная, нервная система; **нэр томъёоны аймаг** терминология; **хэмжээсийн аймаг** система мер, метрическая система; 5) хэл. шинж. части речи; **монгол хэлний үгсийн аймаг** части речи монгольского языка; 6) расстояние немного дальше от соседа; **айл аймаг** хорш. ближние, соседи.

**АЙМАГЛАЛ** 1) подразделение, деление по отделам (разрядам); 2) районирование; 3) классификация; 4) ург. суд. таксономия.

**АЙМАГЛАХ** 1. 1) подразделять, разделять по отделам (разрядам, группам); **аймаглан устгах** у.т. геноцид; 2) классифицировать; 3) районировать; 2. **аймаглахуй**-г үз.

**АЙМАГЛАХУЙ** деление, подразделение.

**АЙМАГЛАЧИХАХ** **аймаглах**-ын нэгэнтээ.

**АЙМАГЛУУЛАХ** **аймаглах**-ын үйлдүүл.

**АЙМАГЧ** хуучир. занимающийся изучением какого-л. отдела книг (науки).

**АЙМАГЧЛАХ** **аймаглах**-ыг үз.

**АЙМАН** **үймэн аймаг / аймаг үймэн** хорш. в суматохе; кипеть (как) в котле; как в котле кипеть; **олон зочин ирэх юм болж гэрээрээ аймаг үймэн байв** весь дом как в котле кипел: ожидалось много гостей.

**АЙМАР** развратный, испорченный; страшный, ужасный, опасный.

**АЙМАРЛАЛ** испорченность, развращённость.

**АЙМАРЛАХ** (ис)портиться (в нравственном смысле), развращаться, предаваться порокам; растеряться; **аймрах**-ыг үз.

**АЙМАРЛУУЛАХ** **аймарлах**-ын үйлдүүл., развращать, портить; **аймруулах**-ыг үз.

**АЙМАРЧ** развращённый, испорченный, порочный, безнравственный.

**АЙМАХ** **үймэх аймаг / аймаг үймэх** хорш. а) как в котле вариться (кипеть), вертеться колесом, как белка в колесе, волчком; б) потерять голову.

**АЙМГАРХАГ** 1. соблюдение только узкоаймачных интересов; местничество; 2. принадлежащий (свойственный) только данному аймаку.

**АЙМГАРХАХ** 1. проявлять, соблюдать только узкоаймачные интересы; 2. **аймгархахуй**-г үз.

**АЙМГАРХАХУЙ** местничество.

**АЙМГАРХАЦГААХ** ᠠᠶᠢᠮᠭᠠᠷᠬᠠᠴᠭᠠᠬᠤ преследовать только узкоаймачные интересы (о многих).

**АЙМГАРХЧИХАХ** ᠠᠶᠢᠮᠭᠠᠷᠬᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ  
**аймгархах**—ын нэгэнтээ.

**АЙМГИЙН** ᠠᠶᠢᠮᠭᠢᠶᠢᠨ **аймаг**—ийн харьяал., аймачный; **аймгийн гүйцэтгэх захиргаа** хуучир. аймачное исполнительное управление; **аймгийн намын хороо** хуучир. аймачный партийный комитет; **аймгийн төв** аймачный центр.

**АЙМГИЙНХАН** ᠠᠶᠢᠮᠭᠢᠶᠢᠨᠬᠠᠨ жители аймака, живущие в аймаке.

**АЙМГУУД** ᠠᠶᠢᠮᠭᠤᠤᠳᠤ **аймаг**—ийн олон., **монгол аймгууд** монгольские племена.

**АЙМРААЧ** ᠠᠶᠢᠮᠷᠠᠠᠴᠢ растерянный.

**АЙМРАХ** ᠠᠶᠢᠮᠷᠠᠬᠤ 1) теряться, растеряться; **аймрах уймрах** хорш. растеряться, терять самообладание, впадать в панику; **аймран уймран ийш тийш гүйх** кидаться во все стороны, метаться; 2) испортиться (в нравственном смысле); развращаться, предаваться порокам.

**АЙМРУУЛАХ** ᠠᠶᠢᠮᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **аймрах**—ын үйлдүүл., 1) приводить в растерянность; 2) развращать, портить.

**АЙМСАЛ** ᠠᠶᠢᠮᠰᠠᠯ порицание, осуждение.

**АЙМСАХ** ᠠᠶᠢᠮᠰᠠᠬᠤ сердиться, гневаться.

**АЙМТГАЙ** ᠠᠶᠢᠮᠲᠭᠠᠶᠢ **аймхай**—г үз.

**АЙМХАЙ I** ᠠᠶᠢᠮᠬᠠᠶᠢ I **1.** трусливый, боязливый, пугливый, робкий, несмелый; опасливый, трусоватый; малодушный; **чи ямар аймхай юм бэ?** какой ты трусливый?; **2.** трус.

**АЙМХАЙ II: аймхай мөгөөрс** биезүй. хрящи грудины нижнего конца; мечевидный отросток.

**АЙМХАЙДУУ** ᠠᠶᠢᠮᠬᠠᠶᠢᠳᠤᠭᠤ **1.** трусоватый; **2.** трусоватость.

**АЙМХАЙШИГ** ᠠᠶᠢᠮᠬᠠᠶᠢᠰᠢᠭᠢ трусоватый.

**АЙМШИГ** ᠠᠶᠢᠮᠰᠢᠭᠢ **1.** боязнь, страх, ужас, трепет; жуть, страсть, испуг, перепуг, опасение, опаска; кошмар; **аюумшиг**—ийг үз.; **аймшиг багатай** малоопасный; **сүрхий аймшиг үзэх** смотреть с ужасом, ужасаться; **2.** страшный, ужасный, грозный.

**АЙМШИГГҮЙ** ᠠᠶᠢᠮᠰᠢᠭᠢᠭᠦᠢ **1.** бесстрашный, безбоязненный, неустрашимый, бестрепетный, смелый, отважный; безопасный; **2.** бесстрашно, безбоязненно, неустрашимо, смело, отважно, безопасно.

**АЙМШИГТ** ᠠᠶᠢᠮᠰᠢᠭᠢᠲᠤ **1.** страшный, внушающий (вселяющий) страх, ужас, ужасный, ужасающий, чудовищный, жуткий, зловещий, грозный; **2.** страшно, ужасно, чудовищно, жутко.

**АЙМШИГТАЙ** ᠠᠶᠢᠮᠰᠢᠭᠢᠲᠠᠶᠢ **аймшигт**—ыг үз.; **аймшигтай байна** страшно; это ужасно; **аймшигтай их** ужас сколько, до чёрта;

**аймшигтай үзэгдэл** ужасающее зрелище, странное явление; **аймшигтай халуун** нещадный зной, убийственная жара; **аймшигтай худал хэлэх** врать немилосердно; **аймшигтай хүйтэн** жуткий мороз; **аймшигтай хүн** отчаянный человек.

**АЙМШИХ** ᠠᠶᠢᠮᠰᠢᠬᠤ угрожать, журичь кого-л., делать строгий выговор; сердиться, гневаться, тревожиться.

**АЙНГУУР** ᠠᠶᠢᠨᠭᠤᠭᠦᠷ **аймхай I**—г үз.

**АЙРАГ** ᠠᠶᠢᠷᠠᠭ айран, айрак, кумыс; кислое кобылье молоко; **бэсрэг айраг** смешанный кумыс; **говийн айраг** гобийский кумыс; **гүүний айраг** кобылий кумыс; † **шар айраг** пиво.

**АЙРАГДАХ** ᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ пить кумыс компанией.

**АЙРАГДУУЛАХ** ᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **айрагдах**—ын үйлдүүл.

**АЙРАГЛАГ I** ᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠯᠠᠭ I кумысовый, имеющий вкус кумыса.

**АЙРАГЛАГ II: айраглаг жимс** ург. маслина, олива.

**АЙРАГЛАХ I** ᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠯᠠᠬᠤ I 1) делать айрак, заквашивать молоко, приготавливать (квасить) кумыс; 2) переспевать, перерастать; 3) созреть.

**АЙРАГЛАХ II** 1) ломота в теле; 2) ушиб с раздроблением костей.

**АЙРАГЛУУЛАХ** ᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **айраглах I**—ын үйлдүүл.

**АЙРАГРАХУУ** ᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠭᠤ кумысный, напоминающий вкус кумыса.

**АЙРАГЧИН** ᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠴᠢᠨ 1) любитель кумыса; 2) заготовитель, поставщик кумыса.

**АЙРАГШИХ** ᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠰᠢᠬᠤ входить в силу, крепчать (о кумысе).

**АЙРГАҢА** ᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠨᠠ ург. кислица.

**АЙРГИЙН** ᠠᠶᠢᠷᠭᠢᠶᠢᠨ **айраг**—ийн харьяал., кумысный, айранный; **айргийн архад** посуда для кумыса; **айргийн бүлүүр** мутовка; **айргийн эмнэлэг** кумысолечение.

**АЙСАХ** ᠠᠶᠢᠰᠠᠬᠤ бичиг. **айсуй**—г үз.

**АЙСИН** ᠠᠶᠢᠰᠢᠨ **айшин**—г үз.

**АЙСМАЛИЙ** ᠠᠶᠢᠰᠢᠮᠠᠯᠢᠶᠢ: **айсмалий мод** ург. араукария (высокое колочее дерево).

**АЙСУЙ** ᠠᠶᠢᠰᠤᠶᠢ **1.** идёт, идут; приближается, на подходе (устаревшая форма от архаичного глагола “айсах”); **автобус айсуй** идёт автобус; **галт тэрэг айсуй** приближается поезд; **түүн рүү айсуй** приближается к нему; тэд айсуй они приближаются (идут); **угтан (тосоод) айсуй** приближается навстречу; **хаянд айсуй** не нынче—завтра, не сегодня—завтра; **айсуй явна** а) приближается; б) не за горами; на пороге; у двора стоять; **2.** грядущий.

**АЙСХИ** ᠠᠶᠢᠰᠬᠢ **1.** чародей, чародейка, колдун, колдунья, старая ведьма; **айсхи эм**

домог. колдунья, волшебница, ведьма; **2.** волшебство, чародейство.

**АЙСХИЙХ** ᠠᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ побаиваться; **шөнө ойд явахаас айсхийдэг байв** побаивался ходить по лесу ночью.

**АЙТАР** ᠠᠶᠢᠲᠠᠷ яриа. **айхавтар**–ыг үз; **айтар бойтор** хорш. воровской, плутовской.

**АЙХ** ᠠᠶᠢᠬᠡ **1.** 1) бояться, пугаться, страшиться, опасаться, трусить, робеть, побаиваться, трепетать; испытывать страх, чувство страха; становиться страшно; **та айх явдалгүй** вам нечего бояться; **давхидаг нохойноос бүү ай, давхидаггүй (дуугүй зуудаг) нохойноос ай!** сургаал. не бойся собаки брехливой, а бойся молчаливой! ~ не та собака кусает, что лает, а та, что молчит да хвостом виляет; **хийвэл бүү ай, айвал бүү хий!** мэргэн. если делаешь, то не бойся, если боишься, то не делай!; **битгий ай л даа** не бойся, не бойтесь; **согтуу хүнээс галзуу хүн айдаг** цэцэн. пьяного и бешеный боится; **хоосон буунаас хорин хүн айдаг** цэцэн. незаряжённого оружия (ружья) двадцать человек бояться; **могойд хатгуулсан хүн эрээн дээснээс айдаг болдог** ужаленный змейя боится пёстрой верёвки; **үхсэн хүн авснаас айдаггүй** цэцэн. не страшна мёртвому могила; **би түүнийг ирэхгүй байх гэж айж байна** я боюсь, что он не придёт; **хэлэхээс айж байна** боюсь сказать; **айж цочин үхэв** умер со страху (от страха); **айн болгоомжлох** бояться, опасаться; **айн зугатаах** бежать с испугу; **айн сүрдэх** бояться, страшиться, пугаться; **айн сэрэх** проснуться от испуга; **айн эмээх** бояться, страшиться, опасаться; **үнэнээс айн эмээх** бояться правды, страшиться истины; **2)** стесняться (старших); **2. айхуй**–г үз.

**АЙХАВТАР** ᠠᠶᠢᠬᠠᠪᠲᠠᠷ **1.** страшный, ужасный, чудовищный; **2.** страшно, ужасно, чудовищно.

**АЙХГҮЙ** ᠠᠶᠢᠬᠦᠭᠦᠢ **1.** смелый, решительный, храбрый, не робкого десятка; **2.** не бояться; **бэрхшээлээс айхгүй байх** не бояться трудностей.

**АЙХТАР** ᠠᠶᠢᠬᠲᠠᠷ яриа. **айхавтар**–ыг үз; **айхтар баяжих** сильно разбогатеть; **айхтар зовлон** ужасная мука; **айхтар өвчин** страшная болезнь; **айхтар ууртай** ужасно сердитый; **айхтар хүйтэн** страшный холод, мороз; **нойр айхтар их хүрч байна** страшно хочется спать.

**АЙХУЙ** ᠠᠶᠢᠬᠤᠶᠢ побаивание, трепетание; страх, боязнь, испуг.

**АЙЦГААХ** ᠠᠶᠢᠴᠭᠠᠭᠠᠬᠡ бояться, пугаться, страшиться, робеть (о многих).

**АЙЧИХАХ** ᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **айх**–ын нэгэнтээ,, перепугаться, испугаться, напугаться,

устрашиться, ужаснуться, прийти в ужас, оробеть, струсить, сробеть; **забояться.**

**АЙЧИХСАН** ᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠰᠠᠨ перепуганный, испуганный; **айчихсан гүйж ирэв** прибежал в перепуге.

**АЙШГҮЙ** ᠠᠶᠢᠰᠬᠦᠭᠦᠢ **1.** **айшгүй** безбоязненно, неустрашимо, смело, отважно.

**АЙШИН I** ᠠᠶᠢᠰᠢᠨ I эрдэс. родит.

**АЙШИН II:** **айшин гиоро** түүх. золотой род маньчжуров.

**АКАДЕМИ** ᠠᠬᠠᠳᠡᠮᠢ **1.** академия; **цэргийн академи** военная академия; **Шинжлэх Ухааны Академи** Академия наук; **2.**

академический; **академи театр** академический театр; **академи хэлзүй** хэл. шинж. академическая грамматика.

**АКАДЕМИЙН** ᠠᠬᠠᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠨ **1.** **академи**–ийн харьяал., академический; **шинжлэх ухааны академийн ерөнхийлөгч** президент Академии наук; **академийн жинхэнэ гишүүн** академик; **академийн сурвалжлагч гишүүн** член-корреспондент Академии наук.

**АКАДЕМИЧ** ᠠᠬᠠᠳᠡᠮᠢᠴᠢ академик; **хүндэт академич** почётный академик.

**АЛ I** ᠠᠯ I **1)** красный; **2)** яркий, алый; **ал улаан** алый, яркокрасный; **ал улаан наран ургав** утром взошло яркокрасное солнце; **ал улаан сарнай** алая роза; **ал шар** красножёлтый, оранжевый, бледнокрасный; **ал шар хувцас** красножёлтое (т.е. ламское) платье.

**АЛ II** ᠠᠯ II **1)** промежность; **ПАХ** (внутренняя сторона стегна у основания задней ноги); **Место между ног;** **2)** место соединения лядвей; **3)** промежности у брюк (штанов); **4)** яриа. женский половой орган; **ал ам** хорш., этг. пустые слова; **ам бардан, ал шалдан** зүйр., ёж. боек на слова (язык), зато без штанов; **алны бөлдөг** хорш., хуучир. Шулята; **мошонка; алны эрхтэн** хорш., хуучир. **половые органы, детородный орган.**

**АЛ III** ᠠᠯ III: **ал сүүл** шувуу. лебедь-шипун; † **ал сүүл тэргүүт тулгарын үсэг** түүх. название первоначального почерка китайского письма (начальные черты которого похожи на клюв малых птиц, а конечная черта толстая, как голова журавля).

**АЛААН** ᠠᠯᠠᠠᠨ убийство, душегубство, смертоубийство; убиение, кровопролитие, кровь; **бойня; алаан тулаан** хорш. побоище; **алаан хядаан** хорш. избиеание; убиение.

**АЛААЧ** ᠠᠯᠠᠠᠴᠢ **1)** палач; мясник, убийщик, убийца, душегуб, убивец; **алаач хядаач** хорш. убийца; **3)** **анч**–ийг үз.

**АЛАВТАР** ᠠᠯᠠᠪᠲᠠᠷ зарим. красноватый.

**АЛАВХИЙГЧ** ᠠᠯᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠭᠴᠢ джигит, наездник (цирковой артист, работающий на лошади); **циркийн алавхийгч** цирковой наездник; **алавхийгч эмэгтэй** наездница.

**АЛАВХИЙХ** ᠠᠯᠠᠪᠬᠢ 1) вскакивать, вскочить, вспрыгивать на лошадь; **буцан алавхийх** скакать на лошади, оборачиваясь назад; **хоосоор алавхийх** вскакивать на лошадь сзади во время бега; **алавхийн мордох** скакать, ехать вскачь; 2) джигитовать, наездничать, гарцевать (упражняться в наездничестве, в конном ристании, в джигитовании или джигитовке); **алавхийх тохой** б.т. деревянная лошадь (для обучения верховой езде); **алавхийх тугар** б.т. конь для гимнастических упражнений.

**АЛАВЦАА** ᠠᠯᠠᠪᠴᠠᠭ ᠨ подбрасывание ногой (любого предмета).

**АЛАВЦАХ** ᠠᠯᠠᠪᠴᠠᠬ подбрасывать ногой вверх (игра).

**АЛАВЧ** ᠠᠯᠠᠪᠴᠢ труссы.

**АЛАГ** ᠠᠯᠠᠭ 1. 1) пегий, пёстрый, с пестринами; разномастный (о масти); разноцветный, цветистый, переливающийся всеми цветами; 2) шилж. неоднородный; † **алаг агь** ург. полынь шелковистая; **алаг ар** шувуу. пёстрая птичка; **алаг бар** амьт. полосатый тигр; **алаг болжмор** шувуу. пёстрый жаворонок; **алаг булаг** хорш. В перемежку; **алаг галуу** шувуу. пёстрый гусь; **алаг лууван** ург. свёкла; **алаг мах** пёстрое мясо: слой мяса и слой жира (на брюшине); **алаг мирээ** беловатые пятнышки на коже лица и рук; веснушки; **алаг морь** пегий конь; **алаг мэлхий өрөх** тогл. расставлять пёструю “лягушку” (игра в альчики); **алаг нугас** шувуу. пёстрая утка, королевская утка; **алаг нүдэн цэцэг** ург. анютины глазки; **алаг тахь** амьт. зебра; **алаг (шонтуул) тоншуул** шувуу. пёстрый дятел; **алаг ураацай** шувуу. Горный, пёстрый стрижа; **алаг үзэх** шилж. **алагчлах**–ыг үз.; **алаг хэрээ** шувуу. пёстрый ворон; пёстрая сорока; **алаг хяргуул** шувуу. Горный пёстрый фазан; **алаг цоог** хорш. а) редко; изредка, иногда; кое-где, местами; б) реденький; **алаг цоохор** пёстрый; **алаг цоохор хувцас** разноцветная одежда; **хартан алаг** полосатый (о собаке); 2. утга.зох. **алаг нүд** очи карие; **алаг зүрх** сердечко (эпитет в песнях к “нүд” глаза, “зүрх” сердце); † **алаг бөөрийн холбоотой** бичг. быть в родственных отношениях (связях).

**АЛАГГҮЙ** ᠠᠯᠠᠭᠭᠦᠢ 1. беспристрастный; 2. беспристрастно; 3. беспристрастие.

**АЛАГДААГА** ᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠭᠠ ᠨ алагдаахай–г үз.

**АЛАГДААХАЙ** ᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠠᠢ амьт. тушканчик.

**АЛАГДААХАЙН** ᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠠᠢ алагдаахай–н харьяал., тушканчиковый.

**АЛАГДАХ** ᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ алах–ын үйлдэгд., быть убитым, подвергаться убийству.

**АЛАГДАШГҮЙ** ᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠰᠢᠭᠦᠢ ᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠰᠢᠭᠦᠢ ᠨᠠᠭᠤᠨ неподдающийся убийству; такой, которого невозможно убить.

**АЛАГДУУ** ᠠᠯᠠᠭᠳᠤᠭᠤ слишком пёстрый, неприятно пёстрый; вычурный.

**АЛАГЛАЛ** ᠠᠯᠠᠭᠯᠠᠯ пестрота.

**АЛАГЛАЛГҮЙ** ᠠᠯᠠᠭᠯᠠᠯᠭᠦᠢ–г үз.

**АЛАГЛАХ** ᠠᠯᠠᠭᠯᠠᠬ 1. 1) пестрить, делать пёстрым, пегим; 2) испещрять; **алаглан тарих** сеять чресполосно, засеивать через борозду (напр. сеять между полосами хлеба что-л. другое); **алаглан чимсэн** пёстро украшенный, испещрённый; **алаглан шарсан мах** нарезанное полосками и поджаренное на жиру мясо; 3) **алагчлах**–ыг үз.; 2. **алаглахуй**–г үз.

**АЛАГЛАХУЙ** ᠠᠯᠠᠭᠯᠠᠬᠤᠢ испещрение.

**АЛАГЛАЧИХАХ** ᠠᠯᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ алаглах–ын нэгэнтээ., пестрить; испещрять.

**АЛАГЛУУЛАХ** ᠠᠯᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬ алаглах–ын үйлдүүл.

**АЛАГСАХ** ᠠᠯᠠᠭᠰᠠᠬ 1) выглядеть пёстрым, пестрить, рябить в глазах; 2) становиться временами пёстрым, пегим; 3) относиться лицепрятно, предвзято, пристрастно.

**АЛАГТАЙ** ᠠᠯᠠᠭᠲᠠᠢ пёстрый, разноцветный; **алагтай булагтай** хорш. довольно пёстрая “картина”.

**АЛАГТАХ** ᠠᠯᠠᠭᠲᠠᠬ становиться пёстрым, пегим.

**АЛАГТУУ** ᠠᠯᠠᠭᠲᠤᠭᠤ шувуу. Галка.

**АЛАГТЧИХАХ** ᠠᠯᠠᠭᠲᠢᠬᠠᠬ алагтах–ын нэгэнтээ.

**АЛАГЧ I** ᠠᠯᠠᠭᠴᠢ убивающий; убийца.

**АЛАГЧ II** пегая, пёстрая (о масти самок крупных животных); **алагч гүү** пегая кобыла, пеганка; **алагч үнээ** пегая корова.

**АЛАГЧ III** пристрастный.

**АЛАГЧИН I** ᠠᠯᠠᠭᠴᠢᠨ пёстрый, полосатый; неровной окраски; † **алагчин гоо** шувуу. хохлатый жаворонок с пёстрыми пятнами.

**АЛАГЧИН II** алаач–ийг үз.

**АЛАГЧИН III**: үүл алагчин / алагчин үүл облака, собирающиеся отдельными группами.

**АЛАГЧЛАЛ** ᠠᠯᠠᠭᠴᠯᠠᠯ пристрастие, пристрастность, необъективность, предубеждённость, предвзятость, тенденциозность; лицепрятание; различие, различение; **алагчлал ажилд хортой** пристрастность вредна делу; **алагчлал гаргалгүй байх** быть беспристрастным, не лицемерным.

**АЛАГЧЛАЛГҮЙ** ᠠᠯᠠᠭᠴᠯᠠᠯᠭᠦᠢ 1. 1) беспристрастие, объективность, беспристрастность, непредубеждённость, нелицеприятность, справедливость; **алагчлалгүй үзүүлэх** проявить объективность; 2) непредвзятость, постоянство; 2. беспристрастный, объективный, непредубеждённый, нелицеприятный,

справедливый; **алагчлалгүй гэрч** объективный свидетель.

**АЛАГЧЛАХ** ᠠᠯᠠᠭᠴᠢᠯᠠᠬ 1) быть непостоянным, предвзятым, пристрастным (по отношению к кому-чему-л.); быть односторонним (в суждениях); держаться неодинаковых взглядов; 2) различать, отличать, дифференцировать.

**АЛАГЧЛУУЛАХ** ᠠᠯᠠᠭᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **алагчлах**-ын үйлдүүл., возбуждать смешанные чувства; вызывать колебания в мыслях.

**АЛАГШИХ** ᠠᠯᠠᠭᠰᠢᠬ 1) обдираться, облупляться (о шелухе); 2) становиться разноцветным, пёстрым.

**АЛАГШУУЛАХ** ᠠᠯᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **алагших**-ийн үйлдүүл., 1) облупить, обдирать, снимать (шелуху); 2) делать пёстрым, разноцветным.

**АЛАЛДААН** ᠠᠯᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ 1) кровопролитие, взаимное убийство, смертоубийство, душегубство, убиение; взаимоистребление; 2) бойня, резня, побоище, бой, битва, сражение, дело; баталия; брань, сеча, столкновение, схватка, стычка; сшибка; варфоломеевская ночь; **цус ургасан алалдаан** кровопролитный бой.

**АЛАЛДАХ** ᠠᠯᠠᠯᠳᠠᠬ **алах**-ын үйлдэлд., 1. биться, сражаться, воевать, убивать друг друга; проливать кровь; **алалдан байлдах** сражаться, биться на смерть; 2. смертельный; **алалдах дайсан** смертельный враг; 3. **алалдахуй**-г үз.

**АЛАЛДАХУЙ** ᠠᠯᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠢ сражение, битва.

**АЛАЛДУУЛАХ** ᠠᠯᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **алалдах**-ын үйлдүүл.

**АЛАЛТАЙ** ᠠᠯᠠᠯᠲᠠᠢ заслуживающий смерти; такой, которого следует убить.

**АЛАЛЦААН** ᠠᠯᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠨ убийство, избиение; бойня; **алалдаан**-г үз.; **дэлхий дахины алалцаан хядлага** мировая война (бойня) (об империалистической войне).

**АЛАЛЦАХ** ᠠᠯᠠᠯᠴᠢᠬ **алах**-ын үйлдэлд., 1) участвовать в убийстве, умерщвлении; **алалцах талалцах** хорш. насильничать (о многих); участвовать в совершении насилия; 2) убивать, истреблять друг друга.

**АЛАЛЦУУЛАХ** ᠠᠯᠠᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **алалцах**-ын үйлдүүл.

**АЛАМ** ᠠᠯᠠᠮ 1) яма, яма с крутым обрывом; 2) дыра в земле, большая впадина, лощина; **газрын алам** расселина, расщелина, трещина, провал.

**АЛАМГАЙ** ᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠢ небрежный, неаккуратный; беспечный; неосторожный; невнимательный.

**АЛАМГАН** ᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠨ жидкий, водянистый, безвкусный (о еде).

**АЛАМГУУН** ᠠᠯᠠᠮᠭᠤᠨ безвкусный.

**АЛАМЛАХ** ᠠᠯᠠᠮᠯᠠᠬ копать землю, рыть яму.

**АЛАН** ᠠᠯᠠᠨ 1) ал I-г үз.; 2) пегий (т.е. где цвета рассеяны).

**АЛАНГИР I** ᠠᠯᠠᠨᠭᠢᠷᠢ рыхлый, рассыпчатый, сыпучий (о земле); **алангир хөрс** рыхлая, сыпучая почва.

**АЛАНГИР II** ург. пихта; † **алангир нум** а) простой неоправленный рогом лук из пихты; б) простой деревянный лук (без рога).

**АЛАХ** ᠠᠯᠠᠬ 1. убивать, умерщвлять, кончать, ликвидировать; колоть, резать, забивать (скот); **бие биеэ алах** убивать друг друга; **буудан алах** расстрелять, застрелить; **өлсгөж алах** уморить голодом, предавать голодной смерти; **цавчин алах** зарубить; **ала-хун муугаар алах** умерщвлять (самой) мучительной смертью; **алан хядагч** террорист; **алан хядах** а) терроризировать; б) террор; **алж талах** хорш. убивать; 2.

убийственный; смертельный, смертоносный; **алах тун** смертельная доза; **алах ял** смертный приговор, смертная казнь; 3. убой; **нударган баячуудаас явуулсан малаа алж идэх ухуулга** түүх. кулацкая агитация за убой скота.

**АЛАХААР** ᠠᠯᠠᠬᠠᠭᠠᠷ **өл** на смерть; решительно, смело, отважно.

**АЛАХУЙ** ᠠᠯᠠᠬᠤᠢ убийство; убой.

**АЛАШАА** ᠠᠯᠠᠰᠢᠬᠠᠭᠠ 1. Алашань (территория Внутренней Монголии, к западу от изгиба р.Хуанхэ, занятая кочевьями элэтов); 2. алашаньский; **алашаа банздоо** ург. сосюра алашаньская; **алашаа зурам** амьт. суслик алашаньский; **алашаа өөлд** алашаньские элэты; **Алашаа Эзний гол** р. Эдзинин-Гол в Алашани; **алашаа яам** түүх. Алашаньский ямынь, Управление Алашанью.

**АЛБА(Н) I** ᠠᠯᠪᠠ 1. служба, обязанность; **төрийн алба** государственная служба; **улсын алба** государственная, общественная служба; **харуулын алба** караульная служба; **цэргийн алба** военная служба; **алба залгамжлах** быть преемником по службе или должности; **алба хаах** служить, нести службу; **цэргийн алба хаах** быть на военной службе, служить в армии; **албан хаагч** служащий; **цэргийн албан хаагч** военнотрудовой; **бүх цэргийн албан хаагчид** личный состав всех родов войск; **албан хэргээр** по делам службы; **албанд байх** находиться, состоять на службе; **албанд явах** ходить на службу; 2. служебный; **албан байгууллага / албан газар** ведомство, учреждение; **албан бичиг** официальное отношение, официальная бумага; **албан бичгийн найруулга** официально-канцелярский стиль; **албан ёсны** официальный, формальный; **албан ёсны мэдээ** коммюнике, официальное сообщение; **албан ёсоор** официально, официальным путём; в служебном порядке; **албан мэдээ** служебное извещение, официальное

сообщение, коммюнике; официальные данные; **албан журам** обязательный порядок (в совершении чего-л.); **албан журмаар** официальным путём, в официальном порядке; **албан сэтгүүл** правительственный вестник, официальный журнал; **албан тушаал** должность; служебный пост; **албан тушаалаа ашиглах** использовать служебное положение; **албан тушаалаас халах** смещать с должности; **албан үүрэг** служебная обязанность; **албан хариуцлага** ответственность; **албан хуудас** служебная записка, официальный бланк; **албан хэрэг** служебное дело; **албан цаг** служебное время.

**АЛБА(Н) II** 1) налог; **албан татвар** / **албан говчуур** хорш. налог; повинность; подать; **цэргийн албан татвар** военный налог; **албан татвар оногдуулах** облагать налогом; **албан татвар төлөгч** налогоплательщик; **албан татвараас хэлтрүүлэх** освобождать от налогов, давать льготы; **албан татварын байцаагч** финансовый инспектор; **албан татварын хөнгөлөлт** льготы на налоги; **албанаа хураах** конфисковать; 2) хуучир. подать, дань, ясак; **алба авах** собирать подать, взимать дань; **феодал ноёд ба сүм хийдэд элдэв олон алба тахил төлөхөө больсон** перестали платить феодалам и в монастыри разные обязательные взносы и подносить дары; 3) түүх. повинность (натуральная или денежная); **зарт алба** спешная, срочная повинность; **өртөөний алба** уртонская повинность; **үст алба** пушная повинность; **хэв олсон алба** / **хэвт алба** постоянная, регулярная служба, постоянная повинность; **алба залгуулах** выполнять, нести повинности; **алба өнгөрөөх** шилж. выполнять что-л. кое-как, втирать очки; **алба хугацах** давать льготу; отсрочивать; **албан журмын ноос** госпоставки шерстью; **албан журмын тээвэр** транспортная, гужевая повинность; **албан журмын хөдөлмөр** трудовая повинность.

**АЛБААР** **алба**-ын үйлдэх., нарочно, нарочито; умышленно, специально; **албаар саатуулах** умышленно задерживать.

**АЛБАГҮЙ I** **алба**-ын үйлдэх. не имеющий работы по специальности; безработный.

**АЛБАГҮЙ II** 1) нужды нет; необязательно; 2) не скажу, постольку-поскольку.

**АЛБАД** **алба**-ын олон., **төмөр замын албад** службы железной дороги.

**АЛБАДАГДАХ** **албадах**-ын үйлдэгд., быть принуждаемым.

**АЛБАДАЛ** **албадах** принуждение, насилие, сила, давление, нажим; палка.

**АЛБАДАЛГҮЙ** **албадах** не принуждая, без применения мер принуждения.

**АЛБАДАН** **албадах**-ын хамж., административными мерами, в административном порядке; принудительно, насильственно; **албадан ажил хийлгэх** приговаривать к принудительным работам; **бүх нийтээр албадан сургах** всеобщее обязательное обучение; **албадан хавчих арга хэмжээ** принудительные мероприятия; **албадан хөдөлмөр** принудительный труд; **албадан хураах** конфисковать, реквизиловать; **албадан эмчлүүлэх** лечить в принудительном порядке.

**АЛБАДАХ** **албадах** 1. 1) принуждать, заставлять, вынуждать, неволить; 2) администрировать; 2. 1) принудительный; 2) административный; 3. **албадахуй**-г үз.

**АЛБАДАХУЙ** **албадах** принуждение, вынуждение.

**АЛБАДЛАГА** **албадах** г принуждение, нажим; **албадлага хавчлагаар** под нажимом, принудительно; подневольно; **албадлагаар даатгах** принудительное страхование.

**АЛБАДЛАГАГҮЙ** **албадах** г үз. 1. непринуждённо, просто, непосредственно, естественно, свободно; как дома, как рыба в воде; 2. принуждённый, естественный, простой, непосредственный, свободный; 3. непринуждённость, естественность, простота, непосредственность, свобода.

**АЛБАДЛАГЫН** **албадах** г **албадлага**-ын харьяал., принудительный.

**АЛБАДМАЛ** **албадах** 1) подневольный, подъяремный, принудительный; 2) неестественный, ненатуральный, искусственный, деланный, нарочитый, напускной, манерный.

**АЛБАДУУЛАХ** **албадах**-ын үйлдүүл.; 2) быть принуждаемым, вынуждаемым.

**АЛБАДЧИХАХ** **албадах**-ын нэгэнтээ., заставить, принудить.

**АЛБАЛАХ** **албадах** хуучир. 1) нести повинности, служить; 2) заставлять, принуждать, насиловать, применять насилие.

**АЛБАНЫ** **алба(н)**-ы харьяал., служебный, должностной; **албаны сэтгүүл** журнал, официальное издание; **албаны тариа** хуучир. казённые посеы; **албаны үнэмлэх** служебное удостоверение; **албаны хувцас** форменная одежда; **албаны хүн** должностное лицо; служащий; **албаны чөлөө завсар** свободное от исполнения обязанностей время.

**АЛБАРХАГ** **албадах** 1) чиновнический; педантичный; формальный; **албархаг хүн** чиновник; формалист; 2) канцелярский; бюрократический, бумажный; 3) деловой.

**АЛБАРХАХ** **ᠠᠯᠪᠠᠷᠬᠠᠬ** проявлять излишний формализм, заниматься крючкотворством.

**АЛБАРХУУ** **ᠠᠯᠪᠠᠷᠬᠤᠠᠭᠤ** склонный к бюрократической волоките и администрированию.

**АЛБАСАГ** **ᠠᠯᠪᠠᠰᠠᠭ** яриа. **албасуу**–г үз.

**АЛБАСУУ** **ᠠᠯᠪᠠᠰᠤᠭᠤ** тот, кто отличается служебным рвением, желанием выслужиться.

**АЛБАТ** **ᠠᠯᠪᠠᠲ** 1) подданный, подвластный, несущий повинность, податной, казённый; **унаган албат** хуучир. исконный подданный; подданный, потомственно служащий какому-л. феодальному роду или семье феодала; **албат ард** хуучир. подданные; **албат нар** хуучир. подданные; **албат улс** хуучир. подданный народ; 2) крепостной, крепостная душа; данник; слуга, прислуга; свита; **албат боол** хуучир. раб; **албат хамжлага** хуучир. принадлежащий к особому сословию подданных, приписанных к какому-л. феодалу для отправления натуральных повинностей; перешедший на территорию чужого князя крепостной.

**АЛБАТАЙ** **ᠠᠯᠪᠠᠲᠠᠢ** обязанный; **би үүнийг өнөөдөр дуусгах албатай** я должен закончить это сегодня.

**АЛБАТАН** **ᠠᠯᠪᠠᠲᠠᠨ** служащие; должностные лица.

**АЛБАЧ** **ᠠᠯᠪᠠᠴ** 1) деловой, исполнительный, быстрый в исполнении; 2) яриа. службист.

**АЛБАЧЛАГА** **ᠠᠯᠪᠠᠴᠯᠠᠭ᠎ᠠ** зарим. принуждение, нажим.

**АЛБАЧЛАН** **ᠠᠯᠪᠠᠴᠯᠠᠨ** **албачлах**–ын хамж., в принудительном порядке, принудительно, насильственно, подневольно.

**АЛБАЧЛАХ** **ᠠᠯᠪᠠᠴᠯᠠᠬ** зарим. неволить, принуждать.

**АЛБИН I** **ᠠᠯᠪᠢᠨ I** 1. бес, злой бродячий дух, демон; **ад албин** хорш. бес; **албин аятай** исчадие ада; **албин чөтгөр** нечистые силы; 2. бесовский; **албин ааш** бесовский нрав; † **албины гал** блуждающие огни (являющийся по ночам в виде сверкающего огня).

**АЛБИН II** эрдэс. кобальт; **албин бүхий** кобальтосодержащий.

**АЛГА I** **ᠠᠯᠭᠠ I** 1) ладонь, ладоши; **гарын алга** ладонь; **алга дарам** величиной с ладонь; **алга зуузай** хорш. рукоплескания во время пения; **алга зуузайлах / алга таших** а) аплодировать, хлопать в ладоши, рукоплескать, бить в ладоши; б) аплодисменты, рукоплескания; **алга тосох** а) требовать; б) просить милостыню; **алга урвуулахын хооронд** яриа. мгновенно, моментально; **алга хавсрах** складывать ладони вместе; **алгаа дээш нь харуулах** вверх ладонью; **алгаа үзэхтэй адил / алган дээр байгаа мэт харагдах** быть видным как на ладони; **алган дээр бөмбөрөх** хар. избаловать, ласкаться; **алган дээрээ бөмбө-**

**рүүлэх** хар. баловать; **алгын чинээ** а) размером с ладонь; б) шилж. мизерный, слишком маленький; 2) горсть; рука; **алгандаа оруулах** схватить, взять в свои руки.

**АЛГА II** **ᠠᠯᠭᠠ II** нет, отсутствует; ничего нет; **тэр гэртээ алга** его (ее) нет дома; **нэг ч хүн алга** нет никого; **тэнд хэн ч алга** там никого нет; **энд юу ч алга** здесь ничего нет; **эргэлзэх юм алга** нет сомнения; **өөрчлөлт алга** нет изменений; **алга болох** исчезнуть, потеряться, затеряться; **агшин зуур зайлан алга болов** мгновенно исчез.

**АЛГА III:** **ᠠᠯᠭᠠ III** чөдрийн алга плоская нижняя часть треноги.

**АЛГА IV:** **алга өрмөг** хорш. пестрядь, пестрядина.

**АЛГА V:** **алга өөш** хорш. рыболовная сеть, невод.

**АЛГАВЧ** **ᠠᠯᠭᠠᠪᠴ** трусы, трусики.

**АЛГАВЧЛАХ** **ᠠᠯᠭᠠᠪᠴᠯᠠᠬ** надевать трусы.

**АЛГАГ I** **ᠠᠯᠭᠠᠭ I** свободное место, пространство, расстояние; **ойн алгаг** опушка леса.

**АЛГАГ II** **алгуу**–г үз.

**АЛГАДАХ** **ᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠬ** 1. 1) бить ладонью, ударять лапой (напр. о медведе, кошке); **анчинг баавгай алгаджээ** медведь ударил лапой охотника; 2) ударять ладонью, шлёпать, надавать шлепков, давать пощечину; **мөр алгадах** хлопать по плечу; **хацрыг нь хоёронтоо алгадав** ударил дважды по щеке; 3) скручивать между ладоньями (напр. нитку); 2. **алгадахуй**–г үз.

**АЛГАДАХУЙ** **ᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠢ** пощечина.

**АЛГАДУУЛАХ** **ᠠᠯᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** 1) **алгадах**–ын үйлдүүл; 2) получать пощечину; **аавдаа алгадуулах** получать пощечину от отца; 3) шилж. **аман дундуураа алгадуулах** а) получать словесное оскорбление (үгчил. словесную пощечину); б) проспоривать, терпеть поражение в споре.

**АЛГАДЧИХАХ** **ᠠᠯᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **алгадах**–ын нэгэнтээ., дать пощечину.

**АЛГАЛАХ** **ᠠᠯᠭᠠᠯᠠᠬ** подпереться, опереться ладонью.

**АЛГАЛИГ** **ᠠᠯᠭᠠᠯᠢᠭ** ладончатый; **алгалиг жимс** ург. торрея ладоневидная.

**АЛГАМ** **ᠠᠯᠭᠠᠮ**: **алгам уужим** хорш. спокойно, беспечно, свободно.

**АЛГАНА** **ᠠᠯᠭᠠᠨᠠ** ᠭ загас. окунь; **голын алгана** а) чебак амурский; б) мелкая рыба, водящаяся в каменистых ручьях; **тэнгисийн алгана** морской окунь; **алгана согос** загас. язь.

**АЛГАНАГ** **ᠠᠯᠭᠠᠨᠠᠭ** 1) кожа на нижней стороне курдюка; 2) **ал**–ыг үз.

**АЛГАНЫ** **ᠠᠯᠭᠠᠨᠢ** ᠬ алга(н)–ы харьяал., ладонный; **алганы амт үзэх** получить

затрещину; **алганы амт үзүүлэх** влепить пощёчину кому-л.; **алганы хонхорхой хазах** хэлц. мечтать; витать в облаках.

**АЛГАР** **ᠠᠯᠭᠠᠷ**: алгар шувуу чиж-щегол (птичка).

**АЛГАС** **ᠠᠯᠭᠠᠰ** пространство, расстояние.

**АЛГАСАА** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠠ** пролётный; **алгасаа барилга** тусг. пролётное здание.

**АЛГАСАГЧ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠭᠴ** пропускающий что-л. по своей невнимательности, рассеянности.

**АЛГАСАЛ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠯ** 1) рассеянность, невнимательность, отвлечение; 2) пролёт; 3) пробел.

**АЛГАСАЛГҮЙ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠯᠭᠦᠢ** 1) подряд, без пропуска, без перерыва; сряду, кряду; **өдөр алгасалгүй** каждый день, ежедневно; **өдөр алгасалгүй ажиллах** работать ежедневно (үгчил. работать не пропуская ни одного дня); **алгасалгүй тоолох** считать подряд; 2) без разбора, не разбирая; огульно.

**АЛГАСАЛТ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠯᠲ** пролётный; **алгасалт хоолой** тусг. пролётная труба.

**АЛГАСАЛТЫН** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠯᠲᠢᠨ** алгасалт-ын харьяал., пролётный; **алгасалтын барилга** тусг. пролётное строение.

**АЛГАСАНГУЙ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠨᠭᠦᠢ** 1. 1) рассеянность, невнимательность, непостоянство, несосредоточенность; 2) помрачение, заблуждение; соблазн; 2. рассеянный.

**АЛГАСАХ I** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠬ** 1. быть рассеянным или невнимательным; отвлекаться; оставлять без внимания, игнорировать; 2. алгасахуй I-г үз.

**АЛГАСАХ II** 1. 1) миновать, минуть, оставить, оставлять позади, в стороне, пройти, проходить, проехать, проезжать, объехать, объезжать, пронести; **хөрөнгөтний хөгжлийн үе шатыг алгасах** миновать капиталистический этап развития; 2) пропускать; **мөр алгасах** пропустить строчку; **нэг өдөр алгасаад** через день (үгчил. пропуская один день); 2. алгасахуй II-г үз.

**АЛГАСАХГҮЙ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠬᠦᠢ** не отвлекаясь; неотступно; не пропуская; **өдөр алгасахгүй** каждый день, ежедневно.

**АЛГАСАХУЙ I** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠬᠤᠢ** рассеянность.

**АЛГАСАХУЙ II** пропуск; пронесение.

**АЛГАСАШГҮЙ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠰᠬᠦᠢ** 1. неминуемый; **алгасашгүй уулзалт** неминуемая встреча; 2. неминуемо.

**АЛГАСЛАХ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠯᠠᠬ** алгасах-ыг үз.; **алгаслах галт тэрэг** технический маршрут (поезда).

**АЛГАСУУЛАХ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** алгасах I-ын үйлдүүл., отвлекать, рассеивать внимание, соблазнять, вызывать помрачение ума.

**АЛГАСЧИХАХ** **ᠠᠯᠭᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬ** II-ын нэгэнтээ., пропустить.

**АЛГАЧ(ИН)** **ᠠᠯᠭᠠᠴ** рыболов, рыбак.

**АЛГУУ** **ᠠᠯᠭᠤᠭ** 1. простак, простофиля; дурень; 2. невнимательный, рассеянный, забывчивый.

**АЛГУУДАХ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠤᠳᠠᠬ** быть невнимательным, рассеянным, забывчивым.

**АЛГУУДУУ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠤᠳᠤᠭ** слегка рассеянный; забывчивый.

**АЛГУУДУУЛАХ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠤᠳᠤᠯᠠᠬ** алгуудах-ын үйлдүүл.

**АЛГУУДЧИХАХ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** алгуудах-ын нэгэнтээ.

**АЛГУУН** **ᠠᠯᠭᠤᠨ** алгуур II-г үз.

**АЛГУУР I** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷ** I убийство.

**АЛГУУР II** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷ** II 1. 1) медленно, неторопливо, не торопясь, не спеша, неспешно, нерасторопно, медленным темпом; 2) потихоньку, тихо, постепенно; спокойно; **алгуур аажим** а) шаг за шагом; б) медлительный, медленный; **алгуур аажмаар** медленно, тихо, постепенно, исподволь; **алгуур өгүүлэх** медленно говорить; 2. 1) медленный, медлительный, замедленный, неторопливый, неспешный; **алгуур хөдөлгөөн** медлительные движения; **алгуур явц** медленный темп; **алгуур яриа** мерная, неторопливая речь; 2) небыстрый, тихий, спокойный, постепенный; **алгуур явах** а) идти медленно; б) тихий ход; 3. медлительность, замедленность, неторопливость, неспешность.

**АЛГУУРДАХ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷᠳᠠᠬ** замедляться, быть слишком медленным.

**АЛГУУРДУУ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷᠳᠤᠭ** медлительный, мешковатый.

**АЛГУУРДЧИХАХ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** алгуурдах-ын нэгэнтээ.

**АЛГУУРЛАГЧ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷᠯᠠᠭᠴ** волокитчик, канительщик.

**АЛГУУРЛАЛ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷᠯᠠᠯ** промедление, задерживание, откладывание.

**АЛГУУРЛАХ** **ᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷᠯᠠᠬ** 1. 1) медлить, терять время; мешкать, копаться, тянуть; **ааг зоог хийж алгуурлах** тянуть канитель; коротать время; **хариуг алгуурлав** медлил с ответом; 2) двигаться, поступать медленно, действовать медлительно, затягивать, задерживать, замедлять; **алгуурлан саатуулах** затягивать, задерживать, замедлять; оттягивать, тянуть назад; **затягивать**; 3) канитель(ся); волынить, волынку тянуть; 4) откладывать, отсрочивать; 2. алгуурлахуй-г үз.

**АЛГУУРЛАХУЙ** ᠠᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠯᠠᠬᠤ 1) медлительность, промедление; 2) задержка; 3) откладывание, отсрочка.

**АЛГУУРЛАЧИХАХ** ᠠᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ  
**алгуурлах**–ын нэгэнтээ, МЕДЛИТЬ.

**АЛГУУРЛУУЛАХ** ᠠᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **алгуурлах**–ын үйлдүүл.

**АЛГУУРХАН** ᠠᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠬᠠᠨ / **алгуур**–ын багас., исподволь, постепенно, понемногу, не сразу; мало-помалу, понемножку, потихоньку, полегоньку, по-маленьку; помалу; не вдруг, тихонько; пядь за пядью; шаг за шагом.

**АЛГУУРЧ** ᠠᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠴ неторопливый, мешкотный.

**АЛГУУХАН** ᠠᠯᠭᠤᠰᠤᠬᠠᠨ / **алгуурхан**–г үз.

**АЛГЫН** ᠠᠯᠭᠤ **алга**–ын харьяал., ЛАДОННЫЙ; **алгын чинээ** а) размером с ладонь; величиною с ладонь, с ладонь; б) шилж. мизерный, слишком маленький; в) клочок.

**АЛДИ** ᠠᠯᠭᠤ **1.** маховая, ручная сажень (мера длины, равная приблизительно расстоянию вытянутых рук); **алдаар хэмжих** измерять маховыми саженьями; **долоон алд** семисаженный; **таван алд уурга** укрюк длиной в пять саженей (восемь метров); **2.** широко; **ахаа алд хүндэл** зүйр., үгчил. уважай старшего брата на сажень.

**АЛДИ** **II** примерно, около, приблизительно; порядка, так, этак; эдак; **үдийн алд** около полудня, примерно в полдень.

**АЛДАА** ᠠᠯᠭᠤ **1)** ошибка, упущение, неточность, неправильность, погрешность, вина, ляпсус, просчёт, промах, опечатка; оплошность; проруха; **айхавтар алдаа** жестокая ошибка; **номын алдаа** опечатка в книге; **номын алдааны залруулга** список опечаток; **алдаа гаргах** допускать промахи, совершать ошибки; **алдсан алдаагаа засах** исправлять допущенные ошибки; **алдаа дутагдал** хорш. ошибки, упущения; **алдаа дутагдал гаргах** делать ошибку; **алдаанд орох** впадать в ошибку; **алдаагаа хүлээх** признать ошибку; **2)** промашка; проступок; проигрыш; **3)** потеря, утрата, пропажа; **4)** недостаток, недочёт.

**АЛДААГҮЙ** ᠠᠯᠭᠤᠠᠭᠤ **1.** **1)** безошибочный; **ямар ч алдаагүй бичих** писать без всяких ошибок; **2)** беспроигрышный; **2.** **1)** безошибочно; **2)** без потери; **юу ч алдаагүй** (вы) ничего не потеряли; **би найдвар алдаагүй байна** я не теряю надежды.

**АЛДААТАЙ** ᠠᠯᠭᠤᠠᠲᠠᠢ **1.** **1)** ошибочный, неправильный, неверный; **2)** убыточный; **алдаатай наймаа** убыточная торговля; **2.** ошибочно.

**АЛДАГ** ᠠᠯᠭᠤ: **алдаг оног** хорш. изредка, кое-где.

**АЛДАГДАЛ** ᠠᠯᠭᠤᠳᠠᠯ **1)** убыток, потеря; невыгода; **ашиг алдагдал** хорш. прибыль и убыток; **2)** недостаток, недочёт; **алдагдал бүхий** имеющий недостатки, упущения; содержащий ошибки, ошибочный; **уянгын алдагдал / уянгын гажилт** утга.зох. лирическое отступление; **3)** ошибка, погрешность, упущение, оплошность, промах, проступок.

**АЛДАГДАЛГҮЙ** ᠠᠯᠭᠤᠳᠠᠯᠭᠤ **1.** **1)** безубыточный; **алдагдалгүй үйлдвэр** безубыточное предприятие; **2)** беспроигрышный; **2.** **1)** не упуская, не пропуская; **нэгэн үг алдагдалгүй** не пропуская ни одного слова; **2)** безубыточно; **алдагдалгүй худалдах** продать без убытка.

**АЛДАГДАЛТАЙ** ᠠᠯᠭᠤᠳᠠᠯᠲᠠᠢ **1.** **1)** убыточный, невыгодный, бездоходный, нерентабельный; **2)** недостаточный; **2.** **1)** убыточность, невыгодность, нерентабельность; **2)** недостаточность; **3.** убыточно.

**АЛДАГДАХ** ᠠᠯᠭᠤᠳᠠᠬ **алдах**–ын үйлдэгд., **1.** быть утраченным, упущенным; **2.** **алдагдахуй**–г үз.

**АЛДАГДАХУЙ** ᠠᠯᠭᠤᠳᠠᠬᠤ утрата; потеря.  
**АЛДАГДУУЛАХ** ᠠᠯᠭᠤᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **алдагдах**–ын үйлдүүл., доводить до потери, вводить в убыток, лишать, вырывать, отнимать, отбивать; **үрэгдүүлж алдагдуулахгүйгээр** без потерь.

**АЛДАД** ᠠᠯᠭᠤᠳ **1.** **1)** алд **II**–ыг үз.  
**АЛДАЛ** ᠠᠯᠭᠤᠯ **1)** утрата, урон, потеря; **2)** упущение; ошибка, погрешность, оплошность, промах; **3)** вина; **гэм алдал** хорш. а) неверный, ложный шаг; б) вина; **тангаргийн алдал** нарушение клятвы; **3)** штраф, пеня; проступок.

**АЛДАЛГҮЙ** ᠠᠯᠭᠤᠯᠭᠤ **1.** безошибочный; **2.** **1)** безошибочно; **алдалгүйгээр** безошибочно, неуклонно; **2)** не упуская, не пропуская.

**АЛДАЛТАН** ᠠᠯᠭᠤᠯᠲᠠᠨ хуучир. ВИНОВНЫЕ; виновники.

**АЛДАЛЦГААХ** ᠠᠯᠭᠤᠯᠴᠭᠠᠬ раскинуть, развести руки (о многих).

**АЛДАЛЧИХАХ** ᠠᠯᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **алдлах**–ын нэгэнтээ.

**АЛДАМ** ᠠᠯᠭᠤᠮ **1.** **1)** алдам онгоц тупоносое судно, баржа.

**АЛДАМЧ** ᠠᠯᠭᠤᠮᠴ хуучир. ЧИНОВНИК, следивший за правильностью взвешивания хлеба на рынках; зерномер.

**АЛДАР** ᠠᠯᠭᠤᠳᠠᠷ **1)** слава, известность, популярность, знаменитость; честь; репутация; **дайчин алдар** боевая слава; **мөнх алдар** бессмертие; вечная слава; **алдар нэр** хорш. имя; авторитет, репутация, престиж; популярность, известность, знаменитость; **алдар нэрийг гутаах** позорить доброе имя;

бросать, кидать, набрасывать тень на своё имя; компрометировать себя, дискредитировать; **алдар нэртэй** авторитетный, популярный, известный; **алдар нэрээ хөөдсөн амьтан** опорочивший свою репутацию; покрывший себя позором; **алдар хүнд** хорш. авторитет; престиж, популярность, известность; **алдар цол** хорш. звание; 2) хүндэтгэл. имя, фамилия; **таны алдар хэн бэ?** как ваша фамилия?; 3) слухи, молва.

**АЛДАРТ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠲᠤ известный, знаменитый, славный, прославленный, признанный; **ард түмний алдарт хүү** славный сын народа.

**АЛДАРТАЙ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠲᠠᠢ алдарт-ыг үз; небезызвестный, популярный, прославленный; **дэлхийд алдартай** известный во всём мире.

**АЛДАРТАН** ᠠᠯᠳᠠᠷᠲᠠᠨ алдартай-н олон, знаменитые, знатные (люди).

**АЛДАРЧИХАХ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ алдрах-ын нэгэнтээ, развязаться, распускаться.

**АЛДАРШААГҮЙ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠰᠬᠠᠭᠦᠢ неизвестный, безызвестный, безвестный, неведомый, незнакомый, некий, какой-то; невесть какой; **алдаршаагүй хүн** неизвестный, не пользующийся известностью.

**АЛДАРШИЛ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠰᠢᠯ известность, популярность, знаменитость, слава.

**АЛДАРШИХ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠰᠢᠬ 1. прославляться, становиться известным, знаменитым; стать популярным; пользоваться известностью, греметь; 2. алдаршихуй-г үз.

**АЛДАРШИХУЙ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠢ слава, молва.

**АЛДАРШУУЛАХ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ алдарших-ийн үйлдүүл. 1. 1) делать известным, прославлять, популяризировать; 2) пускать молву; 2. алдаршуулахуй-г үз.

**АЛДАРШУУЛАХУЙ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ прославление.

**АЛДАРШЧИХАХ** ᠠᠯᠳᠠᠷᠰᠢᠬᠠᠬ алдарших-ийн нэгэнтээ, прославиться.

**АЛДАС** ᠠᠯᠳᠠᠰ ошибка, погрешность, неправильность, неточность, ляпсус, просчёт, промах, оплошность; **алдас болох** допускать погрешность, ошибаться.

**АЛДАСЛАХ** ᠠᠯᠳᠠᠰᠯᠠᠬ погрешать, впадать в ошибку.

**АЛДАХ I** ᠠᠯᠳᠠᠬ 1. 1) лишаться, утрачивать, терять, упускать, сделать упущение; ронять; **ам алдах** клясться, божиться, дать слово, обещание, обещать; **амь алдах** лишиться жизни; погибнуть; **хэн нэгэн хүний барааг алдах** терять кого-либо ИЗ ВИДУ; **баримжаа алдах** потерять ориентацию; **боломж алдах** упустить шанс, случай; **гал алдах** а) **түймэр алдах**-ыг үз.; б) становиться, остаться без топлива; **гэдэс алдах** хэлц. спадать с тела, худеть, отощать; **дуу алдах** вскрикивать; **цочин дуу алдах** вскрикнуть от испуга; **ёс**

**алдах** нарушать правила приличия, совершать бестактность; **зүрх алдах** хэлц. не решаться, труситься, оробеть; **инээд алдах** рассмеяться, не удержаться от смеха, фыркнуть от смеха; **итгэл алдах** терять веру, доверие; **ичгүүрээ алдах** терять стыд, наглеть; **ичгүүрээ алдсан** без зазрения совести; бесстыдный, бесстыжий, наглый; **ичгүүрээ алдсан амьтан** бесстыдник, наглец; **мөр алдах** терять дорожку, след, сбиваться с пути; **мэдээ алдах / ухаан алдах** терять сознание, лишаться чувств, ума; обезуметь; **нойр алдах** лишаться сна, терять сон, страдать бессонницей; **нүд алдах** хэлц. прельщаться, приходиться в восторг от виденного; **нүүр алдах** хэлц. осрамиться, опозориться; **нэр хүндээ алдах** терять авторитет; **санаа алдах** вздыхать, тяжело вздыхать; **санал алдах** потерять надежду, разочаровываться; **томоо алдах** хар. шалить (үгчил. терять степенность); **түймэр алдах** вызывать пожар, устраивать пожар; **тэсвэр алдах** терять терпение; **ургац алдах** снимать плохой урожай; **үг алдах** обронить слово, обмолвиться; **хараанаасаа алдах** упустить из виду; **хөл алдах** а) оступиться; б) шилж. обрадоваться; **хулгайд алдах** быть украденным; потерпеть от кражи; **хүч тамир алдах** терять силы; **хэлбэр дүрсээ алдах** потерять форму, вид; стать безобразным; **цаг алдах** терять, упустить время; **царай алдах** хар. бледнеть, худеть, плохо выглядеть; осунуться; **ажлын чадвар алдах** терять трудоспособность; **чанараа алдах** снижать качество (үгчил. терять качество); **чацга алдах** заболеть, страдать поносом; **шүүрс алдах** вздохнуть; **нэг ч минут алдаж болохгүй** нельзя терять ни минуты; **алдаж орхих** уронить, упустить, потерять; 2) делать промах, совершить промах, поступать опрометчиво, ошибаться, не попадать в цель, промахиваться; **буудаад алдчихах** промахнуться при выстреле; 3) проигрывать; **бооцоо алдах** проиграть пари, проспорить; 4) чуть не...; ед-ва было не...; чуть-чуть, почти (в сочетании со слитным деепричастием обозначает чуть было не совершившееся действие); **алан алдав** чуть не убил; **уйлан алдав** чуть не заплакал; **унан алдав** чуть не упал; **цохин алдав** чуть не ударил; 5) какой-там!, где-уж! (в форме повелительного наклонения второго лица единственного числа при сочетании с причастием будущего времени с безличным притяжением обозначает неуверенность или неспособность совершения действия); **мэдэхээ алд!** где уж ему знать!; **хийхээ алд!** где уж ему сделать!, конечно, он не может сделать!; 2. алдахуй-г үз.

**АЛДАХ II** хватать промеж ног; **алдан өргөх** поднимать, хватая промеж ног.

**АЛДАХУЙ** ᠠᠯᠳᠠᠬᠤ урон; упущение; утрата; ошибка.

**АЛДВАР** ᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷ 1) ошибка, упущение, погрешность, оплошность, промах, проступок; 2) потеря, пропаша, утрата, проигрыш; 3) опечатка.

**АЛДВАРГҮЙ** ᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢ ᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷ ᠭᠦᠢ безубыточный.

**АЛДВАРТАЙ** ᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷᠲᠠᠢ ошибочный.

**АЛДЛАГДАХ** ᠠᠯᠳᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **алдлах**–ын үйлдэгд., 1) быть измеренным маховыми саженьями; 2) расправиться, расправляться.

**АЛДЛАЛ** ᠠᠯᠳᠯᠠᠯ растяжение; **алдлалын ташгай** ᠠᠯᠳᠯᠠᠯᠢᠨ ᠲᠠᠰᠭᠠᠢ тусг. Кливаж растяжения.

**АЛДЛАХ** ᠠᠯᠳᠯᠠᠬᠤ 1) мерить маховыми саженьями; 2) раскинуть, развести руки; **алдалж ойчих** падать, раскинув обе руки.

**АЛДЛУУЛАХ** ᠠᠯᠳᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **алдлах**–ын үйлдүүл.

**АЛДРАЙ** ᠠᠯᠳᠷᠠᠢ славный; счастливый;

**алдрай бага нас** счастливое детство.

**АЛДРАЙХАН** ᠠᠯᠳᠷᠠᠢᠬᠠᠨ **алдрай**–н багас.

**АЛДРАХ** ᠠᠯᠳᠷᠠᠬᠤ 1. 1) развязываться; отвязываться, распускаться, растёгиваться; **зангиа алдрах** развязываться (напр. о галстукe, об узле и т.д.); **бүс алдрав** (пояс) распоясался, распустился; 2) выскользнуть, вырваться, оторваться, сорваться (с привязи); **морь алдрав** лошадь сорвалась с привязи; **морь чөдрөөсөө алдрав** лошадь вырвалась из пут (распуталась); 3) ослабевать физически; лишаться сил (сознания), падать в обморок; **амт алдрах** терять, утрачивать вкус; **мэдээ алдрах** лишиться сознания, падать в обморок; **тамир алдрах** чувствовать слабость, терять силы; **сэжиг алдрав** сомнение исчезло; 2. **алдрахуй**–г үз.

**АЛДРАХУЙ** ᠠᠯᠳᠷᠠᠬᠤ развязывание, распускание; ослабление.

**АЛДРУУЛАХ** ᠠᠯᠳᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **алдрах**–ын үйлдүүл., дать возможность вырваться, позволить выскользнуть; упустить, освободить.

**АЛДУУЛ** ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯ отставший, отбившийся; потерявшийся, заблудившийся (о скоте); **алдуул мал** заблудившийся, потерявшийся скот, отбившийся от стада скот; **алдуул морь** потерявшийся конь; **алдуул мал шиг хүүхэд** блудный сын.

**АЛДУУЛАХ** ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **алдах**–ын үйлдүүл., 1. 1) заставить потерять, утратить и пр.; приводить к потере, вводить в ошибку, лишать, отбивать, вырывать; сбить; охладить, охлаждать; **алий нь алдуулах** хэлц. сбить кого-л. с панталыку; **зарим нь яв гээд л, зарим нь байг гээд л, алий минь алдуулчихаад байна** кто говорит, что надо ехать, кто говорит, что не надо, совсем меня с панталыку сбили; **бажиг алдуулах** хэлц. ударить как обухом по голове; **бажиг алдуулав** внутри ёкнуло, сердце

ёкнуло; **бэл алдуулах** хэлц. пустить по миру (үгчил. лишить состояния); **сэрэмж алдуулах** усыплять бдительность; **цус алдуулах** потеря крови (маточная); 2) отрываться, вырываться, срываться; 3) выпадать из рук, вываливаться; 3) отвязываться (о привязи), развязываться; 4) нарушать; 2. **алдуулахуй**–г үз.

**АЛДУУЛАХУЙ** ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ срывание.

**АЛДУУЛМААР** ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠮᠠᠭᠠᠷ могущий привести к потере чего-л.; **санал алдуулмаар** смущающий, вызывающий смущение.

**АЛДУУРАХ** ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ 1. 1) развязываться; расстёгиваться; **товч алдуурав** пуговица расстегнулась; **уяа алдуурав** узел развязался; 2) выпадать, вываливаться, вырываться; отвязываться, срываться; 2. **алдуурахуй**–г үз., **вагон алдуурах** угон вагонов.

**АЛДУУРАХУЙ** ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ 1) развязывание; срывание; 2) угон.

**АЛДУУРЧИХАХ** ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **алдуурах**–ын нэгэнтээ., развязаться.

**АЛДУУШ** ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠰᠢ **алдас**–ыг үз; **алдууш алдах** допустить ошибку; **ахдаа халдвал арван дааганы алдууштай, дүүдээ халдвал дөрвөн дааганы алдууштай / ахтайгаа наалдвал арван дааганы алдууштай, дүүтэйгээ наалдвал дөрвөн дааганы алдууштай** цэцэн. если будешь иметь дело со своим старшим братом, потеряешь десять жеребят (при обращении к младшему по возрасту), если хочешь иметь дело со своим младшим братом, потеряешь четыре жеребёнка (при обращении к старшему по возрасту).

**АЛДЧИХАХ** ᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **алдах**–ын нэгэнтээ., 1) терять, потерять; **тэд юм хумаа алдчихаад гэр сахьдаг бүсгүйг битүү хардав** у них пропала какая-то вещь, и они тайно подозревали в этом девушку, которая стерегла дом; 2) промахнуться.

**АЛЖААЛ** ᠠᠯᠵᠠᠠᠯ 1) усталость, переутомление, изнеможение, изнурение, разбитость; изнурённость; **аян замын алжаал** изнурённость от дороги; **биеийн алжаал** физическое утомление; **биеийн алжаал гаргах / биеийн алжаал тайлах** снимать усталость; 2) беспокойство; душевная тревога; **сэтгэлийн алжаал** душевное утомление; 3) истощение, измождённость; спад; 4) ослабление.

**АЛЖААЛГАХ** ᠠᠯᠵᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ **алжаах**–ын үйлдүүл., 1) утомлять, изнурять, доводить до усталости, изнеможения; утруждать; 2) беспокоить, тревожить.

**АЛЖААЛГҮЙ** ᠠᠯᠵᠠᠠᠯᠭᠦᠢ ᠠᠯᠵᠠᠠᠯ ᠭᠦᠢ 1. неутомимый, бодрый; без усталости; 2. неутомимо.

**АЛЖААНГУЙ** ᠠᠯᠵᠠᠠᠨᠭᠤᠢ 1. 1) помятый; **алжаангуй царайтай** помятый, мятый (о лице); 2) усталый; 2. утомление, усталость.

**АЛЖААНГУЙЛАХ** ᠠᠯᠵᠠᠨᠭᠤᠢᠯᠠᠬ утомляться, уставать, изнуряться, обессилеть.

**АЛЖААРАЛ** ᠠᠯᠵᠠᠠᠷᠠᠯ 1) утомление; 2) суматоха, беспорядок, путаница.

**АЛЖААРАЛТАЙ** ᠠᠯᠵᠠᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠢ 1) затруднительный, утомительный; надоедливый; 2) беспорядочный, запутанный.

**АЛЖААС I** ᠠᠯᠵᠠᠠᠰ утомление, усталость; беспокойство; спад; **алжаас арилах** проходить (об усталости), набираться, набраться сил.

**АЛЖААС II** 1) вина; 2) ошибочность, ошибочное представление; **буруу алжаас** ошибки.

**АЛЖААХ** ᠠᠯᠵᠠᠠᠬ хүндэтгэл. 1. 1) уставать, переутомляться, изнемогать, изнуряться, изматываться, выдыхаться; **алжаан ядрах** сильно утомиться, совершенно изнемочь, совсем обессилеть; 2) беспокоиться, тревожиться; 2. **алжаахуй**–г үз.

**АЛЖААХУЙ** ᠠᠯᠵᠠᠠᠬᠤᠢ усталость, утомление, изнеможение.

**АЛЖААЧИХАХ** ᠠᠯᠵᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **алжаах**–ын нэгэнтээ, переутомляться, изнуряться.

**АЛЖУУ** ᠠᠯᠵᠠᠭᠤ ленивый; **нохой алжуу бол баас олж идэхгүй** цэцэн. ~без труда не вынешь рыбку из пруда (үгчил. если собака ленива, то она ничего не найдёт поесть, даже кала).

**АЛЖУУРАЛ** ᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯ 1) затруднение, трудность, осложнение, проблема; загвоздка, заковыка, препятствие; 2) затруднительность, трудность, тернистость; сложность; запутанность.

**АЛЖУУРАЛТАЙ** ᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠲᠠᠢ 1) затруднительный, трудный, нелёгкий, тяжёлый, утомительный, многотрудный, тернистый, надоедливый, канительный; непосильный, каторжный; 2) запутанный, перепутанный, спутанный; сложный, беспорядочный; **алжууралтай хэрэг** запутанное дело; путаница.

**АЛЖ** ᠠᠯᠵ ург. телефора наземная (гриб).

**АЛЗАХ** ᠠᠯᠵᠠᠬ выносить, терпеть, претерпевать; **юу алзах вэ, ганцаараа яв** что ждаты, иди один.

**АЛЗАХГҮЙ** ᠠᠯᠵᠠᠬᠦᠭᠦᠢ ᠠᠯᠵᠠᠬ ᠶᠡᠭᠦᠢ не чувствовать тяготы; быть неутомимым, выносливым крепким; **бид алзахгүй** мы не пропадём; ~будет и на нашей улице праздник; **ер алзахгүй** а) ничему не поддаваться; б) чувствовать себя надёжно, уверенно.

**АЛЗАШГҮЙ** ᠠᠯᠵᠠᠰᠢᠭᠦᠢ ᠠᠯᠵᠠᠬ ᠶᠡᠭᠦᠢ крепкий; † **алзашгүй ертөнц** яруу. Земля, наша планета (үгчил. крепкий мир).

**АЛЗУЛ** ᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯ: **алзул цэцэг (алтанзул)** ург. тюльпан съедобный.

**АЛИ** ᠠᠯᠢ: **али галийн үсэг** түүх., хэл.зүй. монгольский алфавит алигали.

**АЛИА** ᠠᠯᠢᠠ 1. 1) шуточный, шутливый, шуточный, шутейный, весёлый; анекдотический, анекдотичный, скоморошный; **алиа дуу** мадригал; шутливая песня; **алиа дуурь** водевиль; опера-буфф; **алиа жүжиг** буффонада; комическая пьеса; **алиа үг** анекдот; 2) игривый, резвый, шаловливый; **алиа морь** игривая лошадь; 2. 1) шут, проказник; балагур; **алиа хүн** комик, шутник, весёлый человек; балагур; 2) шалун, баловник; **алиа хүүхэд** шалун (о ребёнке).

**АЛИАДАН** ᠠᠯᠢᠠᠳᠠᠨ **алиа**–г үз.

**АЛИАДУУ** ᠠᠯᠢᠠᠳᠤᠭᠤ шаловливый; весёлый.

**АЛИАЛАГЧ** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠭᠴᠢ клоун, шут, паяц, буффон; скоморох, фигляр; гаер; петрушка; **циркийн алиалагч** клоун цирка.

**АЛИАЛАГЧИЙН** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠭᠴᠢᠢᠶᠢᠨ ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠭᠴᠢ–ийн харьяал, клоунский, шутовской; **алиалагчийн малгай** клоунский колпак.

**АЛИАЛАЛ** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠯ шутовство, паясничанье, буффонада, буффонство; фиглярство, гаерство.

**АЛИАЛАЛДАХ** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠯᠠᠳᠠᠬ **алиалах**–ын үйлдэл.

**АЛИАЛАЛЦАХ** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠯᠠᠵᠠᠬ **алиалах**–ын үйлдэл.

**АЛИАЛАСХИЙХ** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ паясничать.

**АЛИАЛАХ** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠬ 1. 1) шутить, смешить, пересыпать речь шутками; отпускать шуточки, шутки шутить; **уран алиалах** остроумно шутить; **тэр алиалах дуртай** он любит шутить; **би алиалагүй байна** я не шучу; 2) паясничать; 3) проказничать, баловаться; 2. **алиалахуй**–г үз.

**АЛИАЛАХУЙ** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠬᠤᠢ шутовство, паясничанье.

**АЛИАЛЦГААХ** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠵᠠᠭᠠᠬ шутить, смешить (о многих).

**АЛИАЛЧИХАХ** ᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠵᠢᠬᠠᠬ **алиалах**–ын нэгэнтээ, шутить, проказничать.

**АЛИАРХАГ** ᠠᠯᠢᠠᠷᠬᠠᠭ **алиархуу**–г үз.

**АЛИАРХАЛ** ᠠᠯᠢᠠᠷᠬᠠᠯ резвость, шалость, проказы, баловство.

**АЛИАРХАХ** ᠠᠯᠢᠠᠷᠬᠠᠬ шалить, проказничать; баловаться, резвиться; **алиархаж тоглох** играть, забавляться, возиться.

**АЛИАРХУУ** ᠠᠯᠢᠠᠷᠬᠤᠭᠤ шаловливый, игривый.

**АЛИАТАХ** ᠠᠯᠢᠠᠲᠠᠬ заигрывать.

**АЛИАХАН** ᠠᠯᠢᠠᠬᠠᠨ **алиа**–н багас, шаловливый.

**АЛИВ I** ᠠᠯᠢᠪ 1. яриа. дай-ка; **алив нааш нь!** дай сюда; 2. аялга. ну-ка (выражает побуждение); **алив босооч!** ну-ка, встань!; **алив цаашаа болцгоо!** ну-ка, отойдите!

**АЛИВ II аливаа**—г үз.

**АЛИВАА** **ᠠᠯᠢᠪᠠᠭ** аль—ийн олон., **1.** 1) всякий, каждый, любой, какой бы ни был; энный; **аливаа арга хэрэглэх** использовать, применять, употреблять любые средства; **аливаа зүйл** всякое; **аливаа нэгэн өвчин гарваас** в случае какого-л. заболевания; **аливаа тохиолдолд** во всяком случае; **аливаа хүн** любой человек; **аливаа юм** любой предмет, какая-нибудь вещь; **аливаа юмыг бодож тунгааж бай!** всякое дело трижды обдумай!; **аливаа юм (өөрийн) цаг хугацаатай байдаг** всему своё время; **2.** никакой, ни один; разный, разнообразный; **2.** все; все и вся; весь; **аливаа бүгд** все целиком.

**АЛИГ** **ᠠᠯᠢᠭ**: алиг шалиг хорш. беспутный, распутный.

**АЛИГАЛИ** **ᠠᠯᠢᠭᠠᠯᠢ** түүх., хэл.зүй. МОНГОЛЬСКИЙ алфавит алигали.

**АЛИЙВ** **ᠠᠯᠢᠶᠢᠨ** аялга. давай, давайте (выражает побуждения); **алийв, би та нарт тусалъя** давайте, я вам помогу; **алийв, тэгье** давайте; **алийв, би чамд тусалъя** дайте, я вам помогу; **алив**—ыг үз.

**АЛИЙН** **ᠠᠯᠢᠶᠢᠨ** аль—ийн харьяал., **алийн болгон / алийн бүр** до каких пор, сколько; **алийн болгон битүү ярих вэ, илэн далангүй ярья та минь** пора поговорить откровенно, хватит нам говорить загадками; **хүүхдийг алийн болгон дэмий тэнүүлэх вэ, одоо сургуульд өг!** надо мальчишку в школу послать, хватит ему лодыря гонять.

**АЛИМ** **ᠠᠯᠢᠮ** ург. яблоко; **амтат алим а)** вкусное яблоко; **б)** груша китайская; **алмарад**—ыг үз.

**АЛИМАД I** **ᠠᠯᠢᠮᠠᠳ** какой, всякий, любой; **аливаа**—г үз; **алимад цэг** тоо. Любая точка; **алимад явдал** всякий поступок; **чи алимад язгуурт буй?** какого ты рода?

**АЛИМАД II 1.** 1) монстр, выродок; **алимад гайхал** монстр; 2) урод, каракатица, кикимора; **2.** уродливый; **алимад хүмүүжил** уродливое воспитание.

**АЛИМЫН** **ᠠᠯᠢᠮᠤᠨ** ург. **алим**—ын харьяал., яблочный; яблоневоый; **алимын мод** ург. яблоня, яблоневоое дерево; **алимын шүүс** яблочный сок.

**АЛИН** **ᠠᠯᠢᠨ** аль I—ийг үз; **алин болтол хүлээх вэ?** сколько можно ждть, до каких пор будем ждть; **алинаас нь авах вэ?** который (какой) из них взять?

**АЛИРАХ** **ᠠᠯᠢᠷᠠᠬ** мять, приминать (траву).

**АЛИРС** **ᠠᠯᠢᠷᠰ** ург. брусника; **аньс I**—ийг үз.

**АЛИРСЫН** **ᠠᠯᠢᠷᠰᠤᠨ** алирс—ын харьяал., брусничный.

**АЛИРХАЙ** **ᠠᠯᠢᠷᠬᠠᠶ** наклонный, примятый; **өвсний алирхай** примятость травы (после

прохода), примятая трава; **алирхай болгох** наклонить, примяты.

**АЛИС** **ᠠᠯᠢᠰ** скошенная трава, скошенный со стручками зелёный горох.

**АЛИУС** **ᠠᠯᠢᠤᠰ** всходы осыпавшихся во время жатвы зёрен; трава, выросшая из покоса.

**АЛИШИМ** **ᠠᠯᠢᠰᠢᠮ** ург. чёрный перец; **поваар**—ыг үз.

**АЛЛАГА** **ᠠᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠ** у убийство; **аллага таллага** хорш. убийство.

**АЛМААР** **ᠠᠯᠮᠠᠭ** у 6-с подлежащий убою (о животном).

**АЛМАГАЙ** **ᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠶ** беспечный, рассеянный, небрежный, невнимательный, халатный.

**АЛМАГАН** **ᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠨ** водянистый, безвкусный, не имеющий запаха; **алмаган шөл** невкусная похлёбка.

**АЛМАЙ** **ᠠᠯᠮᠠᠶ** **1.** 1) рассеянный, невнимательный, невидящий, отсутствующий, в одно ухо впускает в другое выпускает; забывчивый; небрежный; **алмай амьтан** голова садовая; **чи яасан алмай амьтан бэ?** эх, ты, разиня!; **алмай байдал** отсутствующий вид; **алмай нүдээр харах** смотреть невидящим взором; **алмай сонсогч** невнимательный слушатель; 2) колеблющийся, нерешительный; **2.** 1) рассеянность, невнимательность, забывчивость, небрежность; 2) нерешительность.

**АЛМАЙДАЛ** **ᠠᠯᠮᠠᠶᠳᠠᠯ** 1) рассеянность, небрежность, беспечность, халатность; 2) колебание, нерешительность.

**АЛМАЙДАХ** **ᠠᠯᠮᠠᠶᠳᠠᠬ** 1) оказываться, становиться, быть слишком рассеянным, невнимательным, забывчивым, небрежным; 2) колебаться, быть в недоумении.

**АЛМАЙДУУЛАХ** **ᠠᠯᠮᠠᠶᠳᠠᠬᠤᠯᠠᠬ** алмайдах—ын үйлдүүл., отвлекать пустяками.

**АЛМАЙРАЛ** **ᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠷᠠᠯ** ротозейство, рассеянность, невнимательность.

**АЛМАЙРАХ** **ᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠷᠠᠬ** **1.** 1) ротозейничать, зевать, воронить; ворон считать; **ангайтал алмайрах** ротозейничать, разинуть, разевать рот; **хий дэмий алмайрах** уставиться на потолок; **цугаараа алмайран зогсов** все стояли разинув рты; **алмайран харагч** зевака, ротозей; **алмайран харах** зевать; 2) становиться рассеянным; растеряться; быть в нерешительности; **алмайран суух** сидеть в недоумении; **2. алмайрахуй**—г үз.

**АЛМАЙРАХУЙ** **ᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤᠶ** рассеянность, ротозейство.

**АЛМАЙРУУЛАХ** **ᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤᠯᠠᠬ** алмайрах—ын үйлдүүл., **1.** отвлекать; **2.** отвлечение.

**АЛМАЙРЧИХАХ** **ᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠷᠬᠢᠬᠠᠬ** алмайрах—ын нэгэнтээ., ротозейничать; растеряться.

**АЛМАЙТАХ** **ᠠᠯᠮᠠᠢᠲᠠᠬ** 1. 1) становиться рассеянным, невнимательным, забывчивым, небрежным, беспечным; **алмайтаж алдах** терять, утрачивать бдительность, остроту; 2) колебаться; не решаться; 2. **алмайтахуй**–г үз.

**АЛМАЙТАХУЙ** **ᠠᠯᠮᠠᠢᠲᠠᠬᠤᠢ** невнимательность; колебание.

**АЛМАЙТУУЛАХ** **ᠠᠯᠮᠠᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **алмайтах**–ын үйлдүүл.

**АЛМАН** **ᠠᠯᠮᠠᠨ** серповидный, в виде серпа, в форме полумесяца; **алман сар** неполный месяц, луна на ущербе, лунный серп; **алман сүх** серповидная секира; бердыш (в виде полумесяца); † **алман жигүүрт** шавж. серпокрылки.

**АЛМАНЦАГ** **ᠠᠯᠮᠠᠨᠴᠠᠭ** амьт. Губач-медвежонок до одного года; детёныш гобийского медведя.

**АЛМАРАД** **ᠠᠯᠮᠠᠷᠠᠳ** ар., ург. китайская груша.

**АЛМАРАХ** **ᠠᠯᠮᠠᠷᠠᠬ** **алмайрах**–г үз.

**АЛМАС I** **ᠠᠯᠮᠠᠰ I** домог. 1) легендарные дикие люди; 2) ведьма.

**АЛМАС II** ар. 1. алмаз; **засмал алмас** бриллиант (обработанный алмаз); **очир алмас** хорш. алмаз; **хар алмас** эрдэс. карбонат; **алмас эрдэнийн чулуу** эрдэс. алмаз; 2. алмазный.

**АЛМАТ** **ᠠᠯᠮᠠᠲ** орон.нутг. ушат, кадка.

**АЛМУУН** **ᠠᠯᠮᠤᠭᠤᠨ** безвкусный, водянистый, слабый; **алмаган**–г үз.

**АЛМУУР** **ᠠᠯᠮᠤᠭᠤᠷ** 1) костыль; клюка; **охор алмуур** костылик, маленькая клюка; **алмуур маягийн** костылевидный, костылеобразный; в форме (в виде) костыля, клюки; **алмуур тулж явах** ходить на костылях; 2) багор, шест (на судне).

**АЛМУУРЧ** **ᠠᠯᠮᠤᠭᠤᠷᠴ** костыльщик, костыльщик.

**АЛМУУРЫН** **ᠠᠯᠮᠤᠭᠤᠷᠢᠨ** **алмуур**–ын харьяал., костыльный.

**АЛМЫН** **ᠠᠯᠮᠤᠨ** **алам**–ын харьяал., трещинный.

**АЛРИХАЙ** **ᠠᠯᠢᠷᠢᠬᠠᠢ** **АЛИРХАЙ**–г үз.

**АЛС I** **ᠠᠯᠰ** 1. 1) даль, горизонт, ширь, простор; **алс газар** даль; **алсыг ширтэх** глядеть в даль; 2) будущее; **алс ирээдүй** далёкое будущее; **алс нь** шилж. а) в будущем; б) его будущее; **алсыгаа бодох** думать о своих перспективах (о будущем); 2. 1) вдали; далеко; **алс харайх** перескочить, перепрыгнуть; **тэмээнээс алс харайв** перескочил через верблюда; **алс хол** далеко, вдали; **ямар нэгэн юмнаас алс байх** находится вдали от чего-л.; 2) через, мимо, дальше, далее; **тэндээс алс явав** оттуда поехали дальше; 3. дальний, далёкий, отдалённый; **алс дорно дахь** находящийся на Дальнем Востоке, дальневосточный; **алс дорно зүг** Дальний Восток; на Дальний

Восток; **Алс Дорнод** Дальний Восток; **алс холын** далёкий, дальний, отдалённый.

**АЛС II:** **алс булс** хорш. кувыркание при борьбе; † **алс булс өршөөх** хуучир. оказывать особенную любовь (предпочтительно перед другими).

**АЛСААС** **ᠠᠯᠰᠠᠭᠠᠰ** **алс**–ын гарах., издали, издалека.

**АЛСАД** **ᠠᠯᠰᠠᠳ** **алс I**–ын ө.о., вдали.

**АЛСАЛГҮЙ** **ᠠᠯᠰᠠᠯᠭᠦᠢ** **без** пропуска, без промежутка; непрерывно; **эхнэр жил бүр алсалгүй хүүхэд төрүүлнэ** жена (женщина) ежегодно рождает ребёнка.

**АЛСАЛСАН** **ᠠᠯᠰᠠᠯᠰᠠᠨ** удалённый, отдалённый; **хэд хэдэн өртөө алсалсан хол ажуу** находится на расстоянии нескольких уртонов.

**АЛСАХ** **ᠠᠯᠰᠠᠬ** перешагнуть, переступить, переходить, проходить мимо; **уул алсах** перейти (через) гору.

**АЛСДАА** **ᠠᠯᠰᠢᠳᠠᠭ** 1) в будущем, в дальнейшем; впоследствии, с течением времени; затем, после этого, вслед за тем, дальше, далее, позднее, позже, со временем, спустя некоторое время, с годами; **алсдаа хэлэлцээ хийхээс татгалзах** отказаться от дальнейших переговоров; 2) в процессе (в ходе) чего-л., в конце концов; 3) в перспективе.

**АЛСДАХ** **ᠠᠯᠰᠢᠳᠠᠬ** 1. 1) быть слишком отдалённым; 2) удаляться, отдаляться, отходить; 3) проходить, идти мимо, перейти, перебежать; **нэгэн зээл алсдан өнгөрмөгц** лишь только прошли одну улицу; 2. апогей.

**АЛСДУУЛАХ** **ᠠᠯᠰᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **алсдах**–ын үйлдүүл., отдалять.

**АЛСЛАГДАХ** **ᠠᠯᠰᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **алслах**–ын үйлдэгд., 1. 1) быть обойденным, остаться в стороне; 2) быть отдалённым, удалённым, отстранённым; 3) протекать, истекать (о времени); **хэдүй мянган үе алслагдавч** хотя бы и прошло несколько тысяч поколений; 2. **алслагадхуй**–г үз.

**АЛСЛАГДАХУЙ** **ᠠᠯᠰᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠢ** заброшенность, беспризорность, безнадзорность; отдалённость; **төвөөс алслагадхуй** отдалённость от центра.

**АЛСЛАГДМАЛ** **ᠠᠯᠰᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠮᠠᠯ** **алслагдсан**–г үз.

**АЛСЛАГДСАН** **ᠠᠯᠰᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠮᠠᠯ** 1) отдалённый, далёкий; **алслагдсан нутаг** отдалённые районы; **алслагдсан нүүргүй хүү** шатар. отдалённая проходная пешка; 2) отчуждённый.

**АЛСЛАГЧ** **ᠠᠯᠰᠢᠯᠠᠭᠴ** шагающий.

**АЛСЛАЛ** **ᠠᠯᠰᠢᠯᠠᠯ** 1) пережка, промежуток; интервал; расстояние; дистанция; **арван жилийн алслал** промежуток в десять лет; 2) опущение, послабление.

**АЛСЛАМАЛ** **ᠠᠯᠰᠢᠯᠠᠮᠠᠯ** 1) отдалённый, далёкий, дальний, чуждедальный, удалённый; **алсламал нутаг** отдалённый район; **энэ**

**алсламал одыг гагцхүү сайн татдаг**

**огторгуйн дурангаар харж болно** эту очень удалённую звезду можно видеть только в сильный телескоп; 2) дистанционный;

**алсламал атриа** газар.суд. дивергентная складка; **алсламал хоолой** тусг. дистанционная труба; **алсламал шүүгээ** тусг. дистанционный шкаф.

**АЛСЛАХ** **ᠠᠯᠰᠯᠠᠬᠤ** 1. 1) переходить, перешагивать, перескакивать; миновать; обходить; делать остановку, удалять; 2) удаляться, отдаляться, отходить, находиться вдали, находиться (ехать) на расстоянии; **гурван жил алсалж** по проишествии трёх лет, через три года; **хоёр мөр алслаад бичих** писать через две строчки; **хэдэн өртөө газар алслан явах** ехать на расстоянии нескольких уртонов; 2. **алслахуй**–г үз.

**АЛСЛАХУЙ** **ᠠᠯᠰᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ** промежуток, интервал; расстояние; дистанция.

**АЛСЛУУЛАХ** **ᠠᠯᠰᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **алслах**–ын үйлдүүл.

**АЛСТАХ** **ᠠᠯᠰᠤᠬᠤ** 1. 1) проходить (идти) мимо, перейти; 2) удаляться; 2. **алстахуй**–г үз.

**АЛСТАХУЙ** **ᠠᠯᠰᠤᠬᠤᠭᠤᠢ** удаление.

**АЛСТУУЛАХ** **ᠠᠯᠰᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **алстах**–ын үйлдүүл.

**АЛСУУЛАХ** **ᠠᠯᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **алсах**–ын үйлдүүл.

**АЛСУУН** **ᠠᠯᠰᠤᠭᠤᠨ**: **алсуун тас** шувуу. 1) белобрюхий орлан; 2) тихоокеанский белоплечий орлан.

**АЛСХАН** **ᠠᠯᠰᠬᠠᠨ** / **алс**–ын багас., довольно далёкий; на изрядном расстоянии; на отлёте.

**АЛСХИ** **ᠠᠯᠰᠬᠢ** дальний, далёкий; отдалённый, удалённый; проходящий через; **алсхи зам** дальний, далёкий путь, дальняя, далёкая дорога.

**АЛСХИЙХ** **ᠠᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** хуучир. чувствовать радость, испытывать внутреннее удовольствие, обрадоваться (когда достиг желаемого); **амсхийх**–ийг үз; **бие сэтгэл алсхийх** испытывать чувство радости и удовольствия; **санаанд алсхийх** душевно радоваться; **сэтгэл санаа алсхийх** чувствовать радость, радоваться душой и сердцем.

**АЛСЫН** **ᠠᠯᠰᠤᠨ** / **алс**–ын харьяал., 1) дальний, далёкий, дальнейший; **алсын аян** а) далёкое, дальнее путешествие; б) дальний путь; **алсын зам** а) дальняя дорога, далёкий путь; б) шилж. будущность, перспектива; **алсын моринд дөрөөлөх** яриа. отправиться в дальний путь; **алсын уулын орой** вершина дальней горы; **алсын төлөв** далёкая перспектива; **алсын хамаатан** дальний родственник; 2) отдалённый, удалённый; крайний.

**АЛТ(АН)** **ᠠᠯᠲᠤ** / 1. золото; **навчин алт** листовое, кованое золото; **цагаан алт** хувил. платина; **цул алт** чистое золото, слиток золота; **шижир алт** / **цэвэр алт** чистое золото, червонное золото; **арван наймдугаар**

**сорьцын алт** золото 18-й пробы (по каратной системе, где металл высшей чистоты отвечает 24-й пробе или 750-й пробы по метрической системе); **алт танигч хүн** пробирный мастер; **алт түрхэх** / **алт шарах** покрывать золотом; **алт шарсан** позолоченный; 2. 1) золотой; **алтан бөгж** золотое кольцо; **алтан зоос** золотая монета; 2) хүндэтгэлийн үг хэллэг, хэвшмэл хэллэг, зүйр цэцэн үг, аман зохиол, одон орон, нэр томъёо болон амьтан ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе почтительных, фразеологических, пословичных, фольклорных выражений, а также в составе астрономических, терминологических, зоологических и ботанических названий: **ЗОЛОТОЙ**, **ЗОЛОТИСТЫЙ**, **драгоценный**, **святой**; **высокопочтимый**; **великолепный**; **добрый**; **алтан агь** ург. ВЬЮНОК Горчакова, болодушка бесстебельная; **алтан ам** хүндэтгэл. а) золотые уста; б) шилж. пустомеля; **түмэн наст их эзний алтан амнаас гарсан зарлиг** императорский указ, произнесённый золотыми устами; **ам гэж алт** / **алтан амтай** яриа. а) сахар медович; б) не уста, а сахар; **алтан амь** яриа. а) драгоценная жизнь; нить жизни; **алтан амийг минь өршөөж хайрла!** сохрани мне драгоценную жизнь!; **эх орондоо алтан амиа зориулах** принести свою жизнь на алтарь отечества; **алтан аяганаас ус уух** яриа. испытывать счастье, блаженствовать; **алтан гагнуур** ург. корень растения так называемого “золотой припой”; **четырёхлистник золотистый**; **Алтан гадас од** од.орон. Полярная звезда; **Алтан Гадас одон** орден Полярной звезды; **алтан гар** шууд ба шилж. золотые руки; **эх орны алтан гурав** этг. золотая тройка; золотая середина; **алтан гургалдай** шувуу. соловей, жёлтая иволга; **алтан гургуул** шувуу. фазан золотистый; **алтан дунд** этг. золотая тройка; **алтан дундаж** золотая середина; **алтан жигүүр** шувуу. ЧИЖ, чижик; **алтан жүрж** ург. померанец; **алтан загас** золотая рыбка; **алтан зул** ург. ТЮЛЬПАН; **алтан лицэх цэцэг** ург. настурция; **Алтан Мэлхий** а) зурх. название пяти звёзд в созвездии Жертвенника, возле Скорпиона; б) название звезды, расположенной южнее Млечного Пути; **Алтан од** од.орон. Венера; **Алтан Орд** түүх. Золотая Орда; **алтан ороонго цэцэг** ург. бегония; **алтан өнгө** золотистый цвет; **Алтан соёмбо** медаль героя МНР; **алтан тахиа** а) шувуу. китайская домашняя курица; б) этг. солнце; **алтан товч** а) золотая пуговица; б) утга.зох. название исторического сочинения (летописи); в) ург. ромашка; **алтан тэрэлж** ург. рододендрон (багульник) золотистый; **Алтан улс** түүх. государство Джурдженей; Циньская династия; **алтан ураг** түүх. золотой род Чингис-хана; **алтан утас** а) золотые нитки; б) ург. желтоцвет; **алтан хараацай** шувуу. ДОМОВАЯ ласточка; **алтан харгана** ург. мелколистная

карагана, карагана карликовая золотистая; **алтан хошуу өргөх** үл.тааш. ябедничать; доносить; **алтан хундага** ург. жёлтая лилия, златоцвет, ноготки (үгчил. золотой бокал); **алтан хүүр / алтан шарил** хүндэтгэл. святые останки; † **алтан сав нээлгэх** шашин. религиозный обряд после смерти человека для угадания последующей жизни (үгчил. открыть золотой сосуд); **алтан хөөрөг** хөгжим. название древнего ударного музыкального инструмента в виде маленького латунного цилиндра (вешают в раме и ударяют деревянными палочками); **жигдэрсэн алтан хөөрөг** хөгжим. ударный музыкальный инструмент (в одной раме вешают 16 одинаковых по размеру, разных по толщине цилиндров); **тэргүүлэгч алтан хөөрөг** хөгжим. ударный музыкальный инструмент (в одной раме вешают 12 разных по тону цилиндров); **чих нь алт болог!** яриа. пусть (его, ее) уши будут золотыми! (дай бог не услышать).

**АЛТАДМАЛ** **ᠠᠯᠲᠠᠳᠮᠠᠯ** золочёный, позолоченный; покрытый золотом; **алтадмал халбага** золочёные ложки; **алтадмал эвэр хүрээт шилний хатуу гар** жёсткие заушники к роговым оправам, покрытым золотом.

**АЛТАДСАН** **ᠠᠯᠲᠠᠳᠰᠠᠨ** золочёный, позолоченный, вызолоченный, озолоченный; **алтадсан захтай ном** книга с золотым обрезом.

**АЛТАДЧИХАХ** **ᠠᠯᠲᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** алтдах–ын нэгэнтээ., ПОЗОЛОТИТЬ.

**АЛТАЙ** **ᠠᠯᠲᠠᠢ** **1.** Алтай, Алтайский хребет; **Алтай хан** газ.зүй. название горной вершины; **Говийн Алтай** Гобийский Алтай; **Говь-Алтай аймаг** Гоби-Алтайский аймаг; **Монгол Алтай** Монгольский Алтай; **Орос Алтай** газ.зүй. Русский Алтай; **2.** алтайский; **Алтай нутаг** Алтайские кочевья, территория Алтая; **алтай овгийн хэл** алтайская семья языков; язык туранско-монгольского корня; **алтай судлал** хэл.шинж. алтаистика; **алтай судлалч** алтаист.

**АЛТАЙЧ** **ᠠᠯᠲᠠᠢᠴ** хэл.шинж. алтаист.

**АЛТАЛЧИХАХ** **ᠠᠯᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** алтлах–ын нэгэнтээ., ПОЗОЛОТИТЬ, ВЫЗОЛОТИТЬ.

**АЛТАНХУА** **ᠠᠯᠲᠠᠨᠬᠤᠠ**; **алтанхуа цэцэг** ург. 1) мак голостебельный; 2) настурция.

**АЛТАРГАНА** **ᠠᠯᠲᠠᠷᠭᠠᠨᠠ** **ᠨ** ург. золотарник, золотая розга.

**АЛТАРХАГ** **ᠠᠯᠲᠠᠷᠬᠠᠭ** статья, выглядеть как золочёный.

**АЛТАРХУУ** **ᠠᠯᠲᠠᠷᠬᠤᠠ** похожий на золото.

**АЛТАТ** **ᠠᠯᠲᠠᠲ** 1) украшенный золотом, покрытый позолотой, позолоченный; **алтатыг өмсөж, амтатыг идэж явах** ходить в золоте и шелках, как сыр в масле кататься; ~ жить

припеваючи; 2) золотonosный, золотосодержащий; золотой, золотистый; **алтат биндэрьяа** эрдэс. золотистый берилл; **алтат будаг** краска с золотой лигатурой; **цагаан алтат алт** платинистое золото.

**АЛТАЧ** **ᠠᠯᠲᠠᠴ** золотых дел мастер; ювелир, золотарь, златокузнец; **алтны үнэ цэнийг алтач мэднэ** цену золота золотых дел мастер знает.

**АЛТГАНА I** **ᠠᠯᠲᠭᠠᠨᠠ I** алтаргана–ыг үз.

**АЛТГАНА II** **ᠠᠯᠲᠭᠠᠨᠠ II** шувуу. 1) стрижа каменный жёлтый; 2) ласточка деревенская.

**АЛТДАХ** **ᠠᠯᠲᠳᠠᠬ** **1.** украшать золотом, покрывать позолотой, золотить, позолотить, вызолочивать, вызолотить; **амаа алтадхаар, ажлаа алтад!** сургаал. золоты лучше дело, чем свой язык (үгчил. свой рот); **2.** алтлахуй–г үз.; **3.** золочёный, позолоченный, вызолоченный.

**АЛТДУУЛАХ** **ᠠᠯᠲᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** алтдах–ын үйлдүүл.

**АЛТЛАГ** **ᠠᠯᠲᠯᠠᠭ** золотистый; золотой, янтарный, лимонный, канареечный, шафранный, жёлтый; **алтлаг шар** золотисто-жёлтый; † **алтлаг гичгэнэ** ург. лапчатка золотистая.

**АЛТЛАХ** **ᠠᠯᠲᠯᠠᠬ** **1.** золотить, позолотить, вызолотить, покрывать позолотой; **аяга алтлах** покрывать позолотой (чашку); **2.** алтлахуй–г үз.

**АЛТЛАХУЙ** **ᠠᠯᠲᠯᠠᠬᠤᠢ** позолота; золочение.

**АЛТНЫ** **ᠠᠯᠲᠨᠢ** **ᠨ** алт(н)–ы харьяал., золотой; **алтны баялаг** золотой резерв; **алтны газар** золотильня; **алтны орд** месторождение золота; **алтны судал** золотая жила; **алтны тол** оттенок золота; **алтны туяа** отблеск золота; **алтны уурхай** золотой прииск; **алтны үйлдвэр** золотопромышленность; **шижир алтны ч гэсэн сүүдэр нь хар** зүйр. И у червонного золота есть чёрная тень.

**АЛТСАН** **ᠠᠯᠲᠰᠠᠨ** алтсан цэцэг ург. хамамеливет японский.

**АЛТТАЙ** **ᠠᠯᠲᠲᠠᠢ** с золотом, золотой, золотonosный.

**АЛТУГАЙ** **ᠠᠯᠲᠤᠭᠠᠢ** хар. чтоб (ему) сгинуть! , пусть его (её) убьют!

**АЛТЧИН** **ᠠᠯᠲᠴᠢᠨ** алтач–ийг үз.

**АЛУҢ** **ᠠᠯᠤᠨ** алан 1)–г үз.

**АЛУЙ** **ᠠᠯᠤᠢ**: **алуй булуй** хорш. пристрастно, односторонне, из расположения.

**АЛУУЛАЛГҮЙ** **ᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠭᠤᠢ** **ᠨ** не предавая смерти, не убивая.

**АЛУУЛАХ** **ᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠠᠯᠠᠬ**–ын үйлдүүл., **1.** 1) велеть убить, послать с целью совершения убийства, организовать убийство; 2) послать на смерть; 3) быть убитым; **түүнд алуулав** был убит им; 4) казнить, подвергать смертной казни; 5) быть казнённым; подвергаться казни; 6) шилж. убиться; **аваргын дархан мэхэнд орж алуулах шахав** поддавшись

обману могучего чемпиона, я был чуть не убит (в борьбе); **2. алуулахуй** –г үз.

**АЛУУЛАХУЙ** ᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ смерть; **хүнд алуулахуй** насильственная смерть.

**АЛУУЛЧИХАХ** ᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠰᠢᠬᠠᠬ алуулах–ын нэгэнтээ, быть убитым.

**АЛУУН** ᠠᠯᠠᠭᠤᠨ **1.** 1) неосторожный, неосмотрительный; невнимательный; нелепый; **алуун хүн** неосторожный, неосмотрительный человек; **алуун явдал** неосторожный поступок; неосторожность, неосмотрительность; **2.** 1) бесстыдный, наглый; **2.** 1) неосторожно, неосмотрительно; невнимательно; нелепо; **2)** бесстыдно, нагло; **3.** 1) неосторожность, неосмотрительность; нелепость; невнимательность; **2)** бесстыдство, наглость.

**АЛУУНДУУ** ᠠᠯᠠᠭᠤᠨᠳᠤᠭᠤ 1) довольно неосмотрительный, неуклюжий, неповоротливый; **2)** нагловатый, бесстыжий.

**АЛУУР** ᠠᠯᠠᠭᠤᠷ 1) убийство; смерть; **2)** палаш; **ялааны алуур** мухобойка.

**АЛУУРАХ** ᠠᠯᠠᠭᠤᠷᠠᠬ алмайрах–ыг үз.

**АЛУУРЧ(ИН)** ᠠᠯᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠨ палач, убийца, убивец, душегуб; **бузар алуурчин** заплочный (заплочных дел) мастер; **мэргэжлийн алуурчин** профессиональный убийца **алуурчин болох** обагрить руки кровью; † **алуурчны тэрэг** хуучир. позорная колесница.

**АЛУУРЫН** ᠠᠯᠠᠭᠤᠷᠢᠨ алуур–ын харьяал., смертный; † **алуурын газар** хуучир. лагерь смерти.

**АЛХ(АН) I** ᠠᠯᠬᠠ 1) молот, молоток; **хадуур алх хоёр** серп и молот; **2)** тех. молоточек.

**АЛХ II:** алхан хээ орнамент в виде молотка.

**АЛХ III** мех на воротнике.

**АЛХ IV** одна из слуховых косточек среднего уха.

**АЛХ V:** алх жимсэг хорш. металлические бляхи (у узды).

**АЛХАА** ᠠᠯᠬᠠᠠ 1) поступь, походка, шаг, ход, шагание; марш; **арвигүй алхаа** маленький шаг; **божигнөсөн алхаа** мелкие шаги (аллор); **жигд алхаа** ровный шаг; **алхаагаа хурдасгах** ускорить шаг; **хурдан алхаагаар явах** ийти быстрыми шагами; **2)** крупный шаг (о лошади).

**АЛХАГ** ᠠᠯᠬᠠᠭ несносный, докучливый, назойливый, надоедливый.

**АЛХАГЛАХ** ᠠᠯᠬᠠᠭᠯᠠᠬ надоедать, докучать, досаждать, быть назойливым.

**АЛХАЙХ** ᠠᠯᠬᠠᠢᠬ сидеть широко, рассесться; сидеть сложа руки от безделья; мешкать, быть мешкотным, мешковатым, медлительным, неповоротливым; **ажилгүй алхайх** бить баклуши; **ажилгүй алхайчихаад**

**л хошуу худалдаж суудаг** сидят и от безделья сплетничают.

**АЛХАЙЧИХАХ** ᠠᠯᠬᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ алхайх–ын нэгэнтээ.

**АЛХАЛ** ᠠᠯᠬᠠᠯ шаг, поступь.

**АЛХАЛГҮЙ** ᠠᠯᠬᠠᠯᠭᠦᠢ не шагая, не делая шага.

**АЛХАЛДАХ** ᠠᠯᠬᠠᠯᠳᠠᠬ алхах–ын үйлдэлд., **ийш тийш алхалдах** расшагивать туда-сюда, ходить взад вперёд.

**АЛХАЛТ** ᠠᠯᠬᠠᠯᠲ ходьба.

**АЛХАЛХИЙЛЭХ** ᠠᠯᠬᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ переступать, ступать, начинать ходить (о детях).

**АЛХАЛХИЙХ** ᠠᠯᠬᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠬ ступать.

**АЛХАЛЦАХ** ᠠᠯᠬᠠᠯᠴᠠᠬ алхах–ын үйлдэлц., **гудамжаар алхалцах** шагать по улице (вместе с кем-л.).

**АЛХАЛЦГААХ** ᠠᠯᠬᠠᠯᠴᠭᠠᠬ алхлах–ын үйлдэлц., шагать (о многих).

**АЛХАЛЧИХАХ** ᠠᠯᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ алхлах–ын олонтаа.

**АЛХАМ** ᠠᠯᠬᠠᠮ шаг; **анхны алхам хийх**

сделать первый шаг; **шийдвэрлэх алхам** решительный шаг; **энэ бол шинэ алхам боллоо** это явилось новым шагом; **алхам алхамаар** шаг за шагом; **алхам бүрд** на каждом шагу; **гурван алхам газар** на расстоянии трёх шагов; **хоёр зуугаад алхам ойртог** приблизился шагов на двести **нэг ч алхам эс ухрав** не отступили ни на шаг; **алхам урагш** шаг вперёд.

**АЛХАМЛАХ** ᠠᠯᠬᠠᠮᠯᠠᠬ измерить шагами.

**АЛХАСХИЙХ** ᠠᠯᠬᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ ускорить шаги.

**АЛХАХ** ᠠᠯᠬᠠᠬ **1.** 1) шагать, ступать, ийти, раздвигать ноги; **замаар алхах** ийти по дороге; **зөөлөн алхах** ийти тихим шагом; **удаан алхах** шагать медленно; **хөл нийлүүлж алхах** шагать в ногу; **арай чүү нэг хоёр гэж алхах** еле волочить ноги, едва передвигаться, еле тащиться; **додигор алхах** ходить гоголем; **суналзтал алхах** выступать, ийти крупными, размашистыми шагами; **сэмбэлзүүлэн алхах** павой пройтись; **товор товор алхах а)** семенить; б) топ-топ; раз-раз; **хүү минь товор товор алхана** сын мой ножками топ-топ; **цав цэв хийгэл алхах** чеканить шаг; **2)** перешагнуть, перешагивать, переступать, нарушать; **алс алхах** перешагнуть, переступить; **айлын босго алхах а)** переступать, перешагивать, переходить через порог чего-л., чей-л.; б) выходить замуж за кого-л.; выходить, ийти за кого-л.; брать в мужья кого-л.; **манай босгыг бүү алх!** а) не переступай наш порог!; б) не ходи к нашим девкам!, не топчи нашу траву!; **юман дээгүүр алхах** перешагнуть, шагать через что-л.; **алхаад гарах** перешагнуть; **алхан давах** перейти; **хил алхан давах** перейти, нарушить границу; **2. алхахуй** –г үз., **алхаж явах** ийти шагом; **алхаад марш!** шагом марш!; **взять**

ногу!; **гурав алхаад зогс!** через три шага стоять!; **хэдхэн алхаад** в нескольких (двух, трёх) шагах; один шаг до чего-л.; под боком; под (самым) носом; рукой подать до чего-л.; **3.** маршевой; **алхах тавхай** маршевая стопа; † **жасаа алхах** хуучир. пропускать очередь, дежурить через очередь; **сар алхав** проходит месяц.

**АЛХАХУЙ** ᠠᠯᠬᠠᠬᠤᠢ шагание; шаг.

**АЛХАЦ** ᠠᠯᠬᠠᠴᠢ алхам–г үз.

**АЛХАЦГААХ** ᠠᠯᠬᠠᠴᠢᠭᠠᠠᠬᠤ шагать (о многих).

**АЛХДАГ** ᠠᠯᠬᠠᠳᠠᠭ шагающий; **алхдаг ухуур машин** шагающий экскаватор.

**АЛХДАГЧ** ᠠᠯᠬᠠᠳᠠᠭᠴᠢ молотобоец.

**АЛХДАЛ** ᠠᠯᠬᠠᠳᠠᠯ шаг, походка, поступок, поступь; шагание; ход; **алхдал их** шагистый, широко ступающий (о лошади); **алхдал сайн шаг** большой (о лошади); ходкий; **алхдал сайт хээр** шагистый, ходкий гнедок; **алхдал хэтрэх** споткнуться, оступиться; **алхдалыг алхах** шагать, ступать, ийти размашисто.

**АЛХДАЛТ** ᠠᠯᠬᠠᠳᠠᠯᠲᠤ шагистый, имеющий широкий шаг.

**АЛХДАХ** ᠠᠯᠬᠠᠳᠠᠬᠤ бить молотком (молотом).

**АЛХИ** ᠠᠯᠬᠢ 1) хуучир. далёкий по роду; 2) который?, какой?; **тэр чинь алхи газрын хэн гэгч вэ?** кто он родом и откуда (из каких мест)?

**АЛХИЛАХ** ᠠᠯᠬᠢᠯᠠᠬᠤ драться (о многих).

**АЛХИЛДААН** ᠠᠯᠬᠢᠯᠠᠳᠠᠨ драка, потасовка; препирательство, спор.

**АЛХИЛДААЧ** ᠠᠯᠬᠢᠯᠠᠳᠠᠠᠴᠢ спорщик, скандалист, забияка, задира.

**АЛХИЛДАХ** ᠠᠯᠬᠢᠯᠠᠳᠠᠬᠤ алхих–ын үйлдэлд, колотить друг друга, биться, драться; препираться, спорить, не соглашаться.

**АЛХИЛЦАХ** ᠠᠯᠬᠢᠯᠠᠴᠠᠬᠤ алхих–ын үйлдэлд.

**АЛХИУЛАХ** ᠠᠯᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ алхих–ын үйлдүүл.

**АЛХИХ** ᠠᠯᠬᠢᠬᠤ 1) колотить, биться об что-л.; 2) хлябать (при плохой укупорке).

**АЛХЛАСХИЙХ** ᠠᠯᠬᠢᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ шагать торопливо.

**АЛХЛАХ** ᠠᠯᠬᠢᠯᠠᠬᠤ 1. ийти быстрыми шагами; шагать; маршировать; **алхалж гарах** зашагать; замаршировать; **хол ойр алхалж явах** ийти неровными шагами (о пьяном); 2. **алхлахуй**–г үз.

**АЛХЛАХУЙ** ᠠᠯᠬᠢᠯᠠᠬᠤᠢ шагание.

**АЛХЛУУЛАХ** ᠠᠯᠬᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ алхлах–ын үйлдүүл.

**АЛХНЫ** ᠠᠯᠬᠢᠨ ᠐ **алх(н)**–ы харьяал., **алхны дуу** звук, звон молота; **алхны иш** рукоятка молотка (молота); **молотовище**; **алхны тархи** нижник пробойки; **алхны толгой** боёк, ударник.

**АЛХУУЛАХ** ᠠᠯᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ алхах–ын үйлдүүл, пускать шагом.

**АЛХЧИХАХ** ᠠᠯᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ алхах–ын нэгэнтээ, шагать, ийти.

**АЛЦ** ᠠᠯᠴᠢ вогнутая сторона бабки; верблюд.

**АЛЦАА** ᠠᠯᠴᠠᠠ ᠓ бие.зүй. промежность.

**АЛЦАГ** ᠠᠯᠴᠠᠭ шалаш, хижина, лачуга, балаган.

**АЛЦАГА** ᠠᠯᠴᠠᠭᠠ ᠓: **алцага алцага хийх / алцага балцага хийх** ийти неуклюже, расставляя ноги в стороны; шагать размашисто (о кривоногом).

**АЛЦАГЧИН** ᠠᠯᠴᠠᠭᠴᠢᠨ: **алцагчин палцагчин** хорш. а) бултых; б) **алцага**–ыг үз.

**АЛЦАЙЛГАХ** ᠠᠯᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ алцайх–ын үйлдүүл.

**АЛЦАЙХ** ᠠᠯᠴᠠᠶᠢᠬᠤ раздвинуть, раздвигать, расставлять, растопырить, раскорячить ноги (ножки) циркуля; стоять раскорякой; **алцайж суух** сидеть на боках; **ангайж идэж, алцайж хэвтэх** лежать на печи (боку), чай да кофей; **эхдээ нэмэр болсон юмгүй, алцайтал хэвтээд!** лежит!, нет того, чтобы матери помочь!; **хөлөө алцайлгаад зогсох** стоять, широко расставив ноги; **айсан ч ойчно, алцайсан ч ойчно** хэлц. двум смертям не бывать, а одной не миновать; **алцайхад булцайх** оньс. когда раздвигаешь ноги – высовываются (таавар: бие.зүй. **төмсөг** яйца).

**АЛЦАЙЧИХАХ** ᠠᠯᠴᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ алцайх–ын нэгэнтээ.

**АЛЦАЛЗАХ** ᠠᠯᠴᠠᠯᠵᠠᠬᠤ 1) ходить раскорякой, ийти растопылив ноги; 2) вести себя неприлично (о женщине).

**АЛЦАМ** ᠠᠯᠴᠠᠮ хуучир. шаг, па (в танце); **вальсын алцам** па вальса; **бурханы биений гурван алцам, долоон нүүр дэвшин угтав** встречали статуу бога на расстоянии трех шагов семью поклонами.

**АЛЦАН** ᠠᠯᠴᠠᠨ 1. коротыш, карапуз, раскоряка; 2. кривоногий; растопыренный; **алцгар хүн** кривоногий; † **алцан тэх** ни взад, ни вперед; упёрся как козёл; **аль ч гүй, алцан тэх болох** остаться на бобах.

**АЛЦАНГА** ᠠᠯᠴᠠᠨᠭᠠ ᠓ ург. сусак.

**АЛЦАНХАЙ** ᠠᠯᠴᠠᠨᠬᠠᠶᠢ алц–ыг үз.

**АЛЦАС** ᠠᠯᠴᠠᠰ: **алцас алцас хийх** шагать широко расставив ноги; **алцас алцас гэж явах** шагать широко, размашисто.

**АЛЦАСХИЙХ** ᠠᠯᠴᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ немного расставить, несколько раскорячить (ноги).

**АЛЦВАЛЗАХ** ᠠᠯᠴᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ ковылять, ийти переваливаясь.

**АЛЦГААХ** ᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ перевешать, истреблять.

**АЛЦГАНАЛДАХ** ᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ алцганах–ын үйлдэлд.

**АЛЦГНАНАХ** ᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ 1. ходить раскорякой, ийти растопылив ноги; ковылять, ийти покачиваясь; **алцганаж аальгүйтэх** жигш.

валять, ломать, корчить дурака; **алцганаж явах** идти широко расставляя ноги; **2.**

ковыляющая утиная походка.

**АЛЦГАНАЧИХАХ** ᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **алцганах**–ын нэгэнтээ.

**АЛЦГАНУУЛАХ** ᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **алцганах**–ын үйлдүүл.

**АЛЦГАР** ᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷ **1.** 1) низкорослый; коренастый; 2) кривоногий; **2.** коротыш, карапуз; раскоряка.

**АЛЦГАРДАХ** ᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть низкорослым, коренастым, низким, коротким.

**АЛЦГАРДУУ** ᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ слишком кривоногий.

**АЛЦГАРДУУЛАХ** ᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **алцгардах**–ын үйлдүүл.

**АЛЦТАЙ** ᠠᠯᠴᠢᠲᠠᠢ 1) точный; 2) эффективный, сбыточный.

**АЛЦУУ** ᠠᠯᠴᠢᠭᠤ **алцгар**–г үз.

**АЛЧИМ** ᠠᠯᠴᠢᠮ: **алчим алхам** хорш. Шаг.

**АЛЧИХАХ** ᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **алах**–ын нэгэнтээ., **УБИТЬ; алчихлаа!** яриа. ОХ, убил!

**АЛЧЛАХ** ᠠᠯᠴᠢᠯᠠᠬ пошатнуться, покачнуться; **дөрөв таван үе алчилж унав** пошатнувшись несколько раз, упал.

**АЛЧУУР I** ᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠷ 1) платок; **арван хоёр алчуур худалдан авах** купить дюжину платков; **гурвалжин алчуур** косынка; **дурдан алчуур** флёровый, креповый платок; **дурсгалын алчуур** а) подарочный платок; б) хуучир. дорожный кисет; в) шинэ. сувенирный платок; **ноосон алчуур** шерстяной платок; **нөмрөг алчуур / их алчуур** шаль, плед; **нусны алчуур** носовой платок; (**нусны**) **алчуурт найтаах** сморкаться в платок; **өдөн алчуур** пуховый платок; **пансан алчуур** фансовый, фуляровый платок, фата; **толгойн алчуур** головной платок; чалма; **торгон алчуур** шёлковый платок; **цацагтай алчуур** платок с кистями; **цоохор алчуур** пёстрый платок; **алчуураар даллах** махать платком; **дулаан алчуураар бигнэх** кутаться в тёплый платок; 2) полотенце, утиральник; салфетка; тряпка, тряпица; **арчуур**–ыг үз.; **амны алчуур** салфетка; столовое бельё; **аяны алчуур** хуучир. платок без кистей для обтирания пота с лица и рук (носимый за поясом); **гар нүүрийн алчуур** полотенце; 3) шилж. подарок; † **аяганы алчуур** а) тряпка для чашек; кухонное полотенце; посудное полотенце; б) хуучир. длинный мешочек для ношения чашки.

**АЛЧУУР II: саадаг алчуур** хуучир. походный матерчатый мешочек к поясу для чашки.

**АЛШ** ᠠᠯᠰ 1) убой (скота); 2) мясо (үгчил. зарезанное), убойна; **алш хийх** колоть, резать на мясо (скот).

**АЛШГҮЙ** ᠠᠯᠰᠢᠭᠦᠢ ᠠᠯᠰᠢᠭᠦᠢ ᠲᠠᠭᠤᠢ такой, которого нельзя зарезать (убить).

**АЛШПРАХ** ᠠᠯᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠢᠬ поступать коварно, хитрить, лукавить, действовать неискренно.

**АЛЬ I** ᠠᠯᠢ (**алин**) **1.** асуух. какой?, который?; где?; **2.** харьцуулсан тэмдэг нэр. какой, который, любой; тот самый; **арван хурууны алийг нь ч хазсан адилхан өвдөг** зүйр. какой палец ни укуси – одинаково больно; **аль аль** хорш. а) какой (кто бы то) ни был, любой, всякий, каждый; какие, в каких, в которых; б) үгүйс. ни один, никакой; **аль аль замаар мордсоныг өгүүлэгтүн!** расскажите, по каким дорогам отправились!; **аль аль талаас нь с той и с другой стороны; с обеих сторон; аль аль нь тот и другой, любой из...; аль нь ч адил** всё равно, безразлично; **аль нь чиний ном бэ?** которая из этих книг твоя?; **аль аль нь миний** оба мои, все мои, тот и другой мой; **энэ гурвын аль нь чиний танил вэ?** который из этих трёх твой знакомый?; **аль болох** какой только можно, как можно, всемерный; всяческий; **аль болох аргаар / аль нэг аргаар** любым, возможным способом, всеми способами, всячески, всемерно; **аль болох байдлыг ашиглах** использовать каждый удобный момент, пользоваться всяким подходящим случаем; **аль болох түргэн** как можно скорее; **аль болтол?** до каких пор?; **аль бүгд** все, что есть; **аль бүр** каждый; до каких пор; **аль бүх талаар** во всех областях, во всех отношениях; **аль бүхий** все, что только есть; все, какие только есть; **чи аль газрын хүн бэ?** ты из какой местности?; **аль дивангарын** допотопный; **аль дуртай бараагаа хямд үнээр худалдан авах** покупать по дешёвой цене какие угодно товары; **аль зэрэг / аль хир** насколько, сколько, в какой степени, в каком размере?; как; **эндээс аль зэрэг хол байна?** как далеко отсюда?; **аль нэг** какой-либо; тот или иной, некоторый; любой, каждый; эсрэг. никакой, ни один; **аль нь ч** какой бы ни был, каждый, любой; **аль тань** кто-нибудь из вас; **аль тарган сонгодог сайн морьд барилан авч** поймали самых отборных и упитанных лошадей; **аль тохиолдсон этгээд** случайные элементы; те, кто (попался) первый попавшийся; **энэ эрдэнийг аль хүний гарт бариулаад түүнээс гэрэл гарваас миний хүүхний заяат хүн тэр болой** тот человек, которому дашь поддержать эту драгоценность – в руках, которого она будет излучать свет, тот и будет суженый моей дочери; **аль хэзээ** давным-давно; **аль ч** какой бы ни был; всякий, любой; **аль ч адил** всё равно, безразлично; то и другое одинаково; **аль ч атугай** какой бы то ни был, хоть какой;

**аль ч газар** повсеместно, в любом месте, где угодно; **аль ч талаар бодвоос** с какой бы стороны ни подойти к вопросу; **аль ч үгүй** ни с чем, безо всего; **аль ч хамаагүй** безразлично который; **аль чадах чинээгээр** изо всех сил; по возможности; **аль эмзэг газар** наиболее чувствительное место; **аль эсэргүүцэл багатай зүг тийш** по линии наименьшего сопротивления.

**АЛЬ II** дай, дай-ка!; **аль би үзье!** дай-ка, я посмотрю!; **аль нааш нь!** дай-сюда!; дай-ка!; **амар заяа үзүүлж аль!** отпусти (пусти) душу на покаяние; **номоо аль** дай-ка, мне книгу; **энэ номыг уншаад аль** прочитай-ка, мне эту книгу.

**АЛЬХАН** ᠠᠯᠬᠠᠨ / где, где же, на какой стороне; откуда?; какой?, как?

**АМ(АН) I** ᠠᠮ / 1) рот, уста; пасть, зев (у животных); КЛЮВ (у птиц); ГУБЫ; **арслангийн ам** львиная пасть, зев льва; **нүд ам** хорш. Глаза и рот; **нүд ам болох** хэлц. присматривать за кем-л.; **нүд ам нь орой дээрээ гарах** делать круглые, большие глаза (от испуга, удивления); **нүд амаа орой дээрээ гаргах** во все глаза смотреть, глядеть; выпялить глаза, выпучить глаза; **том ам** большой рот, ротище; рот до ушей, хоть завязку пришей у кого-л.; **шувууны ам** клюв (у птиц); **шүд ам** хорш. зубы и рот; **шүд амаа зуух** шилж. Злиться, сердиться; **шүдгүй ам** беззубый рот; **ам амандаа дуугарав** говорили все сразу; **ам ангайх а)** раскрывать, разинуть рот (пасть, клюв); б) шилж. заговорить, сказать, молвить слово; в) шилж. остаться без ничего; **ам барих а)** хуучир. умертвить, задушить; б) закрывать рот ладонью (в знак досады); сожалеть о сказанном, досадовать, кусать себе локти; **ам барих ач** хуучир. внук, который ухаживает за престарелым дедом и должен умертвить последнего по его воле; **амаа барих а)** закрывать рот ладонью (в знак досады); б) шилж. сожалеть о сказанном; в) шилж. держать язык за зубами; быть сдержанным на язык; **амаар амьсгалах** дышать ртом; **авдар том ч дүүрдэг, ам бага ч дүүрдэггүй** зүйр. Хоть и велик сундук, но заполняется, хоть и мал рот, но не насыщается; **ам бөглөх / ам хаах а)** закрывать отверстие (рот) чем-л.; затыкать, закупоривать; б) заткнуть рот, осаживать, осадить; в) шилж. делать что-л. кое-как для кого-л.; как бог на душу положит; спустя рукава, через пень колоду; тяп да ляп, тяп-ляп; **ам бөх а)** тугоуздый; б) шилж. сдержанный на язык, неболтливый; **ам гэмтэх / ам домтох** анаг. образоваться (о прыщах во рту и на губах у детей); **ам жишлэх / ам чийглэх** промочить горло, выпить немного, слегка утолить жажду; **ам заваарах** пересыхать во рту (напр. после сна); испытывать неприятное ощущение во рту; **ам**

**зайлах** полоскать рот; **ам зөөлөн а)** слабоуздый (о коне); б) шилж. ласковый, приветливый (в разговоре); **ам ихт** большеротый; **ам мэдэн тэмүүлэх** упорно стремиться вперед (о лошади); **амаа мэдэхгүй морь** не приученная к верховой езде лошадь; **ам нүүр уулзах** лично встретиться; **ам озох / ам таалах** целовать в губы; **ам сул а)** слабоуздый (о коне); б) шилж. Не умеющий держать язык за зубами, болтливый; **ам таглах а)** заткнуть рот (взяткой, уступкой); б) халтурить, сделать кое-как; **ам татах** тянуть поводья лошади; передёрнуть удила (у лошади, закусившей их); **амаа тат! / амаа хамхи!** закрой рот!, замолчи!; **ам тосдох / ам тослох а)** поест; б) иметь средства к жизни; **ам хамраа долоох** үл.тааш. жадничать; **ам хатах** пересыхать (о рте), хотеть пить, жаждать; **ам хатлаа** во рту пересохло (от жажды); **ам хатуу а)** тугоротый, тугоуздый (о лошади); б) шилж. острый на язык; **ам хуурай суухгүй а)** все время есть; б) шилж. болтливый; **ам хүрэх** касаться ртом, приложиться губами; пригубить; пробовать, отведать; **ам цангах** жаждать, испытывать жажду; **амаа олохгүй** хар. с жадностью есть; **амаа дэвтээх** промочить горло; **амаа жимийх** поджимать губы; **амаараа гартал идэх** үл.тааш. переест; **амаараа шороо үмхэх** хар. испытывать нужду; **амаар нь шороо үмхүүлэх** хар. мучить, причинять страдание; **аман дахиа хувааж идэх** быть близким с кем-л., относиться интимно, сердечно; **аман дотроо дуугарах** говорить про себя; **аман дотроо инээх** хихикать, смеяться про себя; **аманд орох а)** попасться кому-л. в пасть (рот); б) шилж. попадать в беду, находиться в опасности; в) шилж. начать говорить (о детях); **чонын амнаас гараад барын аманд орох** зүйр. Выйдя из пасти волка, попасть в пасть к тигру; ~ из огня да в полымя; **аманд орчих шахах** хар. а) быть любопытным; б) относиться интимно; **амнаас ам дамжин** из уст в уста; **амнаас уначих шахсан** хар. безвкусный; в рот не возьмёшь; **амны хэмжээ авах** шилж. Зевать; **мориныхоо амыг нутгийн зүг залав / хөлгийн жолоог нутгийн зүг залав** направил коня в сторону родины (дома); **амыг нь хагалах а)** приучать коня к уздам; б) развязать язык кому-л. (т.е. добиться того, чтобы он заговорил); 2) шилж. СЛОВО; ЯЗЫК; речь; **бардам ам** надменные слова, горделивые речи; **хоосон ам** пустословие, пустое обещание; **хэл ам** хорш. сплетни, скандал; **хэл ам гаргах / хэл ам хийх** разводить сплетни, сплетничать; ссориться; кляузничать; ябедничать; **хэл ам удах** сеять раздор; **хэл амаа билүүдэх / ам шүдээ билүүдэх** шилж. лясы точить; чесать язык (үгчил. точить язык); **хэл амаа ололцох** найти общий язык; достигнуть соглашения; заключить

делку; ударить по рукам; **ам авах** а) давать слово, обет, обещать; взять слово; б) снимать показания, допрашивать; в) выбирать противника; **ам алдах** а) клясться, давать клятву; давать слово; б) обронить слово, изрекать; **ам шүд алдах** клясться, божиться; **ам алдвал барьж болдоггүй, агт алдвал барьж болдог** зүйр. коня упустишь – поймаешь, слово молвишь – не удержишь; ~ слово не воробей, вылетит – не поймаешь; **ам асуух** а) спрашивать с ехидством; язвить; б) допрашивать; **ам бардам** болтун, хвастун; **ам боох** заставить замолчать, зажать кому-л. рот; **ам булаалдах** поспевать раньше кого-л. говорить; **ам буцах** отпираться от сказанного; **ам гарах** вымолвить слово; давать слово, обещать; клясться; **ам гарздах / ам бузарлах** разочаровываться; **ам дагах** поддакивать; подчиняться чужому мнению; **ам дордой** обидеться; ссориться (о родственниках); **ам дордойвч элэг дордойгүй** хууч. лёгкая обида не причина разрыва (о родственниках); **ам задгай / задгай амтай** болтливый, болтун, не воздержанный на язык; человек, который не может сохранить секрет; **ам зөрөх** расходиться во мнениях; противоречить друг другу; **ам муруйх / ам хазайх** а) кривить рот; б) шилж. расходиться во взглядах, в показаниях; ссориться; **ам муу / ам хазгай** дурнословный; **ам муудах / ам хазайх** наговаривать по чьему-л. адресу, сплетничать, хулить; принимать неблагоприятный оборот (о разговоре); **ам муутай** злоязычный; **ам мэдэн чалчих** үл.тааш. болтать всё, что угодно; **ам нийлүүлэх** делать очную ставку; сговариваться; **ам нийлэх** сговариваться, прийти к соглашению; **ам нээх** а) открывать рот; б) шилж. начинать говорить, заговорить; вступить в разговор; завести речь; **ам нээлгэхгүй** не смеет рта раскрыть (пикнуть); зажать рот кому-л.; наступить на язык; **ам нээнгүүт нь мэдэх** хватать на лету; **ам (нээсэн) ангайсан дээр нь** пока есть возможность; **ам нээхээсээ** с первого же слова; **ам өгөх** давать обещание; **ам сайжрах** начинать отзывать лучше о ком-л.; **ам сайн** добрословный; **ам сулрах** развязать язык, говорить всё, что придёт в голову; **ам түргэн** вспыльчивый; невоздержанный на язык; **ам удаан** молчаливый, неразговорчивый; **ам уран** искусный в речи, краснобай, говорун; **ам үг / үг ам** хорш. слово, речи; **ам хавчих** молчать; **ам хагарах** развязаться (о языке); **ам халах** а) слегка опьянеть, подвыпить, быть навеселе; б) быть болтливым; **ам хамхих** а) сжать рот, поджать губы; б) молчать; **ам хамхихгүй** без удержу болтать; **ам харах** ждть, что скажут другие; смотреть кому-л. в рот; не иметь своей инициативы, быть

подпевалой; **ам хүлээх** ожидать чьи-л. согласия, ждть санкции; **ам хэл сугалах шахах** үл.тааш. расспрашивать; **ам хэл нь гүйцэгдэхгүй** үл.тааш. краснобай, красноречивый; болтливый; **ам хэлээ урчих шахах** үл.тааш. болтать; **ам хэлээр доромжлох** оскорблять словесно; **амаа таглуулах / амаа алгадуулах** хар. получить удар; умолчать; **амаа татах** молчать, прикусить язык, держать язык за зубами; **амаа чихэндээ хүртэл цуурах** үл.тааш. сплетничать, пустословить; распространять слухи; **аман дээрээ** на словах; **амнаас нь алт унах гэсэн** малоразговорчивый, молчаливый; **амыг нь үдэх** не дать сказать слово; 3) шилж. едок, иждивенец; душа (о количестве населения); **ам бүл** хорш. едок, члены семьи; **манайх зургаан амтай / манайх зургаан ам бүлтэй** у нас шесть ртов в семье; **ам өрх / өрх ам** хорш. семья, семейство, дом, хозяйство, двор; **хүн ам** хорш. население, народонаселение; **хүн амын данс** перепись населения; **хүн амын ихэнх нь** большинство населения; **хүн амын нягтрал** плотность народонаселения; **хүн амын тоо** численность, количество населения; **олон сая хүн амтай** многомиллионное население; 4) дыра, отверстие; **аяганы ам зуух** выпить немного, примочить губы; прикусить; **бүрээсний ам** горловина дымового отверстия в кошме, покрывающей юрту; раструб юрты; **пийшингийн ам хаах** закрывать печь заслонкой; **хадагны ам** открытая сторона складки хадак; **ханын ам** просвет между жердями решётки юрты; **хазаарын ам** удила; **хөөрөгний ам** хуучир. арка, свод моста; **ярны ам** отверстие раны; **нохойн амаар нийлэх** хэлц. неправильный стык между жердями и решётками юрты; 5) дуло (ружья), жерло (пушки); **бууны ам** дуло ружья; **их бууны ам** дуло пушки; **үхэр бууны ам** хуучир. жерло пушки; **бууны амны хэмжээ** калибр винтовки (оружия); 2. 1) словесный, устный; **аман аялгуу** хэл. шинж. говор; **амаар задлан ялгах** хэл.зүй. устный разбор; **ам захиа / аман харилцаа** устное сообщение; **аман зохиол** устное творчество, фольклор; **аман зохиол судлаач** фольклорист; **аман яриа** устная речь; 2) губной; **аман хуур** а) национальный музыкальный инструмент в роде губной гармоника; б) губная гармоника; 3. устно; **амаар хариулах** отвечать устно; **амаар хэлэх** сказать, говорить устно; † **аман хүзүү** бие.зүй. атлант, первый шейный позвонок; **аман хүзүү зангидах** способ завязывания узла; **аман хүзүүнд ирэх / аман хүзүүнд орох** прийти

ВТОРЫМ (в скачках).  
**АМ(АН) II: бөхийн ам** противник (в национальной борьбе); борец, выбранный

противником; лицо, вызванное борцом на борьбу; **хатуу ам** достойный противник; **хатуу амтай учрах** встретиться, бороться с достойным противником; **ам угтуул** хорш. встречные противники (в национальной борьбе); **ам угтуул авах** а) выбирать противника; вызвать противника; б) торжественно провозгласить эпитеты двух борцов-противников (в национальной борьбе); **аманд гарах** выйти на вызов борца.

**АМ III** ама (мера измерения, равная квадрату по ширине материала); **гурван ам шувуу даавуу** три ама бязи.

**АМ(АН) IV** падь; долина, устье пади, ущелья, впадина горная, устье дельты; бухта; **бага ам** малая падь; **Бага Тэнгэрийн ам** падь Малого Неба; **Их Тэнгэрийн ам** падь Великого Неба (у горы Богдо-ла); **голын ам** место выхода реки или долины с возвышенности, устье, верховье; **гүн ам** глубокая падь; **далайн ам** залив, морской порт; бухта; **ам жалга** хорш. узкая долина; короткая падь; **ам сүв** хорш. ущелье, проход.

**АМ V** яриа. провиант, продовольствие; **амуу**—г үз.

**АМ VI: ам мөлт / ам мөлтөс** хорш. а) как раз тогда; в тот самый момент; на грани чего-л.; б) к шапочному разбору; **ам мөлтөс амь гарах** на краю гибели остаться в живых; **ам мөлтөс мултрах** еле ноги унести; **ам мөлтөс ирэх** прийти к шапочному разбору; **гарах гэж байхад нь ам мөлтөс тааралдав** встретился с ним как раз тогда, когда он собирался уходить; **ам шим** хорш. едва, чуть-чуть, кое-как; **ам юм / ам зом** хорш. успешный, удачливый, проворный.

**АМАА** **ᠠᠮᠠᠠ** **ᠵ** дядя; **төт**я (вежливое табуированное обращение к пожилым людям).

**АМААР** **ᠠᠮᠠᠠᠷ** **ᠠᠮ** **ᠠᠨ** **ᠠ**—ы үйлдэх, **1.** на словах, устно, словесно; **2.** устный; **амаар хариу өгөх** давать устный ответ.

**АМААХ** **ᠠᠮᠠᠠᠬ** **ᠠᠮᠠᠬ**—ын үйлдүүл., успокаивать, давать покой.

**АМАВЧ** **ᠠᠮᠠᠪᠴ** шинэ. маска.

**АМАЛ** **ᠠᠮᠠᠯ** **1**) передышка; перерыв (напр. для курения); отдых; отдохновение; отдых (во время работы); **2)** успокоение, спокойствие, благополучие; покой.

**АМАЛГҮЙ** **ᠠᠮᠠᠯᠭᠦᠢ** **ᠨᠡ** **ᠮᠡᠨᠠ** **ᠮᠡᠨᠠ** не успокаиваясь, не незнающий (зная) покоя, отдыха; неутомимый.

**АМАЛДАЛГА** **ᠠᠮᠠᠯᠳᠠᠯᠭᠠ** **ᠵ** яриа. обещание, клятва.

**АМАЛДАХ** **ᠠᠮᠠᠯᠳᠠᠬ** яриа. обещать; клясться, давать клятву; договориться, сговориться о чём-л.

**АМАЛДУУЛАХ** **ᠠᠮᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠠᠮᠠᠯᠳᠠᠬ**—ын үйлдүүл., приводить к присяге.

**АМАНЦАР** **ᠠᠮᠠᠨᠴᠠᠷ** **1.** **1)** упорно рвущийся (стремящийся) вперёд (о коне); **2)** шилж. словоохотливый, говорливый; **2.** говорун, болтун, тараторка, трещотка; трепач.

**АМАНЦАРДУУ** **ᠠᠮᠠᠨᠴᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** словоохотливый.

**АМАР I** **ᠠᠮᠠᠷ** **1.** **1)** спокойствие, благополучие, благоденствие, успокоение, успокоенность, умиротворение, умиротворённость; **энх амар** хорш. спокойствие, благополучие; **амар амгалан** хорш. а)

спокойствие, благополучие, благоденствие; мир; б) спокойный, благополучный; мирный; **амар амгалан байдал** спокойная и мирная жизнь; **амар амгаланг эрэх** здороваться, приветствовать (старших); **амар байна уу?** здравствуйте!, как поживаете! (үгчил. В

спокойствии ли вы пребываете?); **амар болгох**

а) успокаивать; б) облегчать; **амар болох** успокаиваться; **амар заяа үзүүлэхгүй / амар тайван суулгахгүй** не давать покоя, не оставлять в покое; **бид амар заяа үзэхгүй байна** мы не знаем покоя; **амар мэнд асуух**

здороваться, приветствовать, справляться о здоровье кого-л.; **амар мэндээ мэдэлцэх / амар эсэнээ мэдэлцэх** здороваться, приветствовать друг друга; справляться друг у друга о

здоровье; **амар мэнд суугтун!** живите счастливо!, счастливо оставайтесь!; **амар мэнд явагтун!** счастливого пути!; **амар сайн уу?**

здоровствуй!, здравствуйте!; **амрыг эрье!** цэрэг. здравие желаю!; **2)** безмятежность; мир; тишина; **амар тайван** хорш. а) мир; покой, спокойствие; б) спокойный, благополучный; **амар тайван байлгах** оставить кого-л. в покое;

**хэн нэгний амар тайвныг эвдэх** нарушать чей-л. покой; **2.** **1)** спокойный, благополучный;

**амар төвшин** хорш. спокойный, благополучный; **2)** безмятежный; мирный;

тихий; **3.** **1)** благополучно, спокойно; **амар амгалан явах** благополучно ехать; **амар суух**

жить спокойно; **амар мэнд суух / мэнд амар суух** хорш. жить благополучно; **бид мэнд амар сууж байна** мы живём благополучно; **амар жарган суух** жить наслаждаясь покоем; **санаа**

**амар** беззаботно, спокойно; **санаа амар суух** жить спокойно, беззаботно; **2)** безмятежно;

тихо; мирно; **амар жимэр** хорш. безмятежно; тихо; мирно.

**АМАР II** **ᠠᠮᠠᠷ** **ᠡ** **ᠮᠡᠨᠳᠡ** **1.** удобство, лёгкость; **амар хялбар** хорш. а) удобство, лёгкость; б) лёгкий,

простой; **2.** лёгкий, нетрудный, удобный; **амар ажил** лёгкая работа; **3.** легко, удобно;

**мэдэхэд амар** легко понять.

**АМАР III** **ᠠᠮᠠᠷ** **ᠰᠠ** **1.** бессмертие, вечная жизнь; **2.** бессмертный, вечный, неумиращий, непреходящий; неувыдаемый, неувыдающий, нетленный; неугасимый, негасимый.

**АМАР IV** ᠠᠮᠠᠷᠢᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ загас. ханка, белый лещ, белый амур.

**АМАР V** ᠠᠮᠠᠷᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ амраа II-г үз.

**АМАРГАЛ** ᠠᠮᠠᠷᠭᠠᠯ бие.зүй. атлант, первый шейный позвонок “замочная кость”; **аман хүзүү**-г үз.

**АМАРГҮЙ** ᠠᠮᠠᠷᠭᠦᠢ **1.** 1) нелёгкий, трудный, тяжёлый, тяжкий; многотрудный; тернистый, затруднительный; **үнэхээр амаргүй** действительно нелёгкий; ~ семь потов сойдёт; 2) непосильный, не по силам (плечу, зубам), не под силу; **амаргүй даалгавар** непосильная задача; 3) беспокойный; **2.** 1) нелегко, трудно, мудрено; 2) тяжело, тяжко, плохо, худо, туго, несладко; **тийм ч амаргүй** лёгкое ли дело, не фунт изюму.

**АМАРЖИГЧ I** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠴᠢ роженица, родильница.

**АМАРЖИГЧ II** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠴᠢ шилж. покойник, покойный, усопший, почивший.

**АМАРЖИГЧААН** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠴᠠᠠᠨ:

**амаржигчаан болох / амаржмар болох**-ыг үз.

**АМАРЖИЛ I** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠯ роды, разрешение от бремени.

**АМАРЖИЛ II** успокоение, покой.

**АМАРЖИХ I** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠬᠡ **1.** родить, разрешиться от бремени, рожать; опростаться; **амархан амаржих** легко родить, разродиться; **2.** родильный; **амаржих газар** родильный дом.

**АМАРЖИХ II** **1.** успокаиваться, отдыхать; жить спокойно, благополучно; умиrotворяться; **2.** **амаржихуй**-г үз., **амаржин жаргах** наслаждаться покоем, блаженствовать.

**АМАРЖИХУЙ** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠬᠤᠢ успокоение.

**АМАРЖИХЫН I** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠬᠢᠶᠢᠨ **1.** **амаржих I**-ын харьяал., 1) предродовой; **амаржихын үүдэвч өрөө** предродовая палата; 2) родильный.

**АМАРЖИХЫН II** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠬᠢᠶᠢᠨ **амаржих II**-ын харьяал., **арай гэж нэг сэтгэл санаа амаржихын даваан дээр бас эвгүй юм үзэв** только чуть успокоился, как опять настигли неприятности.

**АМАРЖИШГҮЙ** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠰᠬᠦᠢ неугомонный, непоседливый.

**АМАРЖМАР** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠮᠠᠷ: **амаржмар болох** с трудом разрешаться от бремени.

**АМАРЖУУЛАГЧ I** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ хуучир. акушер, акушерка.

**АМАРЖУУЛАГЧ II** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ исцелитель, исцелительница; † **холтгон амаржуулагч хот** название города Хуху-хота.

**АМАРЖУУЛАЛЦАХ** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠴᠢᠬᠡ **амаржуулах**-ын үйлдэлц., помогать врачу принять роды.

**АМАРЖУУЛАХ I** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **амаржих I**-ын үйлдүүл., **1.** помогать роженице во время родов;

**өвдөлгүй амаржуулах арга** приёмы, метод обезболивания родов; **амаржуулах эх** акушерка; **2.** родильный; **амаржуулах өрөө** родильная палата, родильное отделение.

**АМАРЖУУЛАХ II** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **амаржих II**-ын үйлдүүл., **1.** давать покой, успокаивать; исцелять; **сэтгэл санааг амаржуулах** успокоить мысли, душу; умиrotворять сердце, ум; **2.** **амаржуулахуй**-г үз.

**АМАРЖУУЛАХУЙ** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ успокаивание.

**АМАРЖЧИХАХ** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠡ **амаржих**-ийн нэгэнтээ.

**АМАРЗНАХ** ᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠨᠠᠬᠡ немного отдыхать.

**АМАРЛИГ** ᠠᠮᠠᠷᠯᠢᠭ амьт. вид антилопы.

**АМАРЛИНГУЙ** ᠠᠮᠠᠷᠯᠢᠩᠭᠤᠢ **1.** 1) мир, спокойствие, покой; **нийгэм амарлингуй** хуучир. общественное спокойствие; **амарлингуйг баригч** хуучир. а) препятствующий спокойствию, созерцанию; б) гүн.ух. сансара (т.е. мир бытия); материя; **амарлингуй болох** успокоиться, стихнуть; **амарлингуйд орох** а) успокоиться, умиrotворяться; размышлять, раздумывать; б) шилж. предаваться внутреннему созерцанию; в) ном. размышление, раздумье; г) быть в покое; не двигаться; оставаться на месте; **амарлингуйн орон** а) место покоя; б) место глубочайшего созерцания; в) кладбище; 2) тишина, мир, безмятежность, успокоение, успокоенность, умиrotворённость, умиrotворение; покой; 3) беспечность; **2.** 1) тихий, безмятежный, спокойный, умиrotворённый, идиллический; 2) благодушный; **санаа амарлингуй** благодушный; 3) шилж. беспечный; **3.** 1) спокойно; 2) безмятежно, мирно; 3) беспечно.

**АМАРЛИУЛАХ** ᠠᠮᠠᠷᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **амарлих**-ын үйлдүүл., успокаивать, утихомирить; облегчать (болезнь).

**АМАРЛИХ** ᠠᠮᠠᠷᠯᠢᠬᠡ **1.** 1) успокаиваться, утихать, отдыхать, умиrotворяться, униматься, угомониться; утихомириться; **амжилгандаа амарлих** почить на лаврах; **зовлон амарлив** скорбь улеглась; **салхи амарлив** ветер стих, утих; 2) становиться кротким; 3) облегчаться, отпустить (о болезни); **өвчин амарлив** боль утихла; 4) шилж. умереть; **нэгэнтээ амарлих** спать, уснуть вечным сном; **амарлисан нярваан** шашин. достигший высшей цели нирвана; **2.** **амарлихуй**-г үз.

**АМАРЛИХУЙ** ᠠᠮᠠᠷᠯᠢᠬᠤᠢ успокаивание; облегчение.

**АМАРМАГ I** ᠠᠮᠠᠷᠮᠠᠭ **1.** 1) любовь, склонность, (половое) влечение; 2) страстное желание, жажда чего-л.; **2.** 1) любимый; 2) любовный; **амармаг зохиол** любовный эпизод, роман.

**АМАРМАГ II:** амармаг ертөнц гүн.ух. органический мир (по буддийской философии), чувственный мир.

**АМАРМАГИЙН I** **амармаг I**–ийн харьяал., 1) любовный; 2) страстный; сексуальный.

**АМАРМАГИЙН II** амармаг II–ийн харьяал., органический, чувственный; **амармагийн орон** гүн.ух. чувственный мир.

**АМАРМАГЛАХ** **любить.**

**АМАРХАГ** **яриа.** 1) говорливый, болтливый; 2) языкастый, зубастый; 2. говорун, болтун.

**АМАРХАН I** **амар II**–ын багас., 1. 1) простой, простейший, лёгкий, лёгонький, простенький; **амархан бодлого** простая задача; **амархан болгох** облегчать, способствовать; **уур нь амархан гардаг** отходчивый; **хамгийн амархан хэрэг** простейшее дело; 2) несложный, нетрудный, доступный, посильный; **нэн амархан** элементарный, азбучный, само собой разумеющийся; 3) удобный; 2. 1) просто, легко, простенько; **үүнийг сурахад амархан** легко научиться этому; **энэ бол туйлын амархан** это очень легко; **ийм өвс хадахад амархан** легко косить такое сено; **хэлэхэд амархан** легко сказать; **амархан гүйдэг бараа / амархан борлодог бараа** легкорезализуемые товары; **амархан бөгөөд түргэн** быстро и легко; **амархан муудах** легкоразрушающийся, легко приходящий в негодность; **амархан норох** легко промокаемый; **амархан нотлогдмоор** легко доказуемый; **амархан ноцох** мгновенное загорание; легковоспламеняемый; 2) свободно, без труда, без усилий; играючи; 3) недолго, быстро, скоро, считанные часы, минуты, дни; **агсан морь эцэх нь амархан** цэцэн. резвая лошадь скоро устаёт; **амарханаа хүрвэл амархан а)** если легко, так легко; б) долго ли!; **хүүхэд ч мөн амархан өсөх юм** дети очень быстро растут; 3. 1) лёгкость, простота; 2) несложность; доступность; 4. ерунда, пустяк, чепуха.

**АМАРХАН II** **1.** спокойный, благополучный; **2.** спокойно, благополучно; **амархан сайн уу?** здравствуйте!, благополучно ли вы живёте? (при приветствии со старшими); **амархан уу?** как здоровье?, все ли благополучно? (приветствие).

**АМАРХАН III** игривый; резвый; **амархан саарал / алиа саарал** резвый серко.

**АМАРХАНГҮЙ** **1.** сложный, трудный; **2.** сложно, трудно.

**АМАРЦГААХ** **ОТДЫХАТЬ** (о многих).

**АМАРЧИЛСХИЙХ I** **слегка** приветствовать; делать что-л. без особых усилий, без труда, простейшим способом.

**АМАРЧИЛСХИЙХ II** **делать что-л.** без особых усилий, без труда, простейшим способом.

**АМАРЧИХАХ** **амрах**–ын нэгэнтээ., отдохнуть; находиться в отпуске.

**АМАРЧЛАГА** **амарчлалга**–ыг үз.

**АМАРЧЛАЛГА I** **приветствие.**

**АМАРЧЛАЛГА II** **простейший** способ.

**АМАРЧЛАХ I** **здороваться,** приветствовать.

**АМАРЧЛАХ II** **делать что-л.** без особых усилий; халтурить.

**АМАС** **1)** каша, кашаца; **сагагийн амас** гречневая каша; **тугаргын амас** рисовая каша; **амас чанах** варить кашу; **амас шиг** кашеобразный; 2) варево, стряпня; 3) жертвенная пища; жертва; жертвенное приношение; **амас барих** готовить жертву духам; жертвовать, подносить жертвенную пищу; **амасын мах** жертвенное мясо; мясо, предназначенное в жертву духам.

**АМАХ** **1.** 1) передохнуть, вздохнуть, отдышаться, немножко отдохнуть (после труда, от усталости), перевести дух, дыхание, иметь передышку, останавливаться передохнуть, покидать работу для отдыха, оставлять службу, занятие, идти на покой; 2) успокаиваться, отдыхать; жить спокойно; благоденствовать; проводить жизнь в спокойствии и веселии, наслаждаться; **амах сэтгэл / сэтгэл амах** найти покой, успокаиваться; **сэтгэл амав** отдохнул, успокоился; **сэтгэл үл амах** беспокоиться; 3) становиться легче, проходить (о болезни); **2. амахуй**–г үз., **амах сэгхийх** сделать перерыв в работе, передышка.

**АМАХГҮЙ** **не зная** отдыха, без отдыха.

**АМАХУЙ** **1)** успокаивание; 2) передышка, перерыв (напр. для курения).

**АМБАА** **хүндэтгэл.** табу, прозвище, обращение к старшим (настоящее имя которых не произносится).

**АМБААР** **орос.** амбар, кладовая.

**АМБАН I** **(амбас)** **ма.** 1) түүх. амбань (представитель маньчжурского правительства в городах Урге (нынешний Улан-Батор), Улясугай и Кобдо дореволюционной Монголии); **манж амбан** маньчжурский амбань; **Улиастайн ам-бан** Улясутайский амбань; **Ховдын амбан** Кобдинский амбань; **Хүрээний амбан** Ургинский амбань; 2) вельможа, сановник, губернатор; 3) министр; 4) генерал; † **амбан явахгүй** кукиш (фига),

шиш) с маслом; **амбан явж, гамбир хайрахгүй (явган) болов** его карта бита.

**АМБАН II** ма. большой, крупный; огромный; **амбан шар** большой крупный вол, хайнак-вол; **амбан шарын шир** воловья шкура (кожа).

**АМБАН III** ма. плохое вьючное седло; † **амбан үүлүү а)** даалуу. одиннадцати очковая кость (в игре вроде домино); б) ёж. изображение, похожее на верблюда (с помощью пальцев); в) хүүхд. детское выражение как будто едущих на верблюдах (в игре).

**АМБАС** мбн **амбан**–ы олон., **1.** вельможи; **амбасын яам** хуучир. управление министров, министерство; **2.** яриа. давний, давнишний; старинный, старый; **амбасын үеийн өр** давнишний долг.

**АМБРАЙ** мбн ург. растение так называемое **хурганы бөөр** “ягнячи почки”.

**АМБУЛАТОРИ** мбн амбулатория.

**АМБУЛАТОРИЙН** мбн амбулаторный; **амбулатори**–ийн харьяал., амбулаторный; **амбулаторийн өвчтөн** амбулаторный больной; **амбулаторийн үзлэг** амбулаторный приём; **амбулаторийн эмч** амбулаторный врач; **амбулаторийн эмчилгээ** амбулаторное лечение.

**АМГАЙ I** мбн удила; **хазаарын амгай** удила узды; **амгай зуузай** хорш. удила; **амгай зуулгах а)** накинуть удила; б) шилж. обуздывать; в) дать закусить удила; **нагацын морины халуун амгай зуулгах / нагацын морины халуун амгайгаар домнох** исцелить болезнь детей (молочницу) горячими удилами лошади дяди по матери; **амгай мултлах** вынуть удила, разнуздать (коня); **амгай салгахгүй** долго ехать, не давая передышки (лошади); не разнуздать (коня); **амгай жолоогүй аашлах** шилж. закусить удила.

**АМГАЙ II** охотничий рог, вабик, рожок, манок (для приманивания олени).

**АМГАЙ III:** **амгай яр** анаг. прыщ, сыпь (в углах рта).

**АМГАЙВЧ** мбн 1) удила; 2) шилж. мундштук.

**АМГАЙВЧЛАХ** мбн вынуть удила, разнуздать; **морь амгайвчлах** разнуздывать лошадь; **морио амгайвчилж байж усал** разнуздай и напой коня; **айл бассан хүн нөмгөлж ордог, адуу бассан хүн амгайвчилж унадаг** зүйр. кто не уважает соседа, тот заходит к нему распоясанным, кто недооценивает коня, тот садится на него не взнуздав.

**АМГАЙВЧИЛЧИХАХ** мбн амгайвчлах–ын нэгэнтээ., разнуздать.

**АМГАЙВЧЛУУЛАХ** мбн амгайвчлах–ын үйлдүүл.

**АМГАЙЛАХ** мбн амгайвчлах–ыг үз.

**АМГАЙН** мбн амгай–н харьяал., удильный; **амгайн сүүж чөмөг** двузвенное железо с одним глухим, другим отстежным кольцом на концах (у удил).

**АМГАЙСАХ** мбн разнуздать, вынуть удила.

**АМГАЙЧ** мбн амгай–г үз.

**АМГАЙЧЛАХ** мбн амгайвчлах–ыг үз.

**АМГАЙЧЛУУЛАХ** мбн амгайчлах–ын үйлдүүл.

**АМГАЛАН(Г)** мбн **1.** 1) мир, покой, спокойствие, тишина, безмятежность, успокоение, умиротворение, умиротворённость; **амар амгалан** хорш. а) спокойствие, покой, мир; б) благополучие, благоденствие; в) спокойный, мирный; г) благополучный; **амар амгалан байдал** спокойная и мирная жизнь, мир; **энх амгалан** хорш. а) полное спокойствие, безмятежность, тишина, мир; б) түүх. название годов правления маньчжурского императора Канси (1662-1723 гг.); **амгалан байдал** покой, спокойная жизнь, мир, мирная жизнь, безопасность; **олон нийтийн амгалан байдал** общественная безопасность; **амгалан болгох** успокоить, дать покой; **амгалан тайван** хорш. Мир; благополучие; **амгалан тайвныг сахих** стоять на страже мира; **нийтийн амгалан тайван байдлыг сахих** обеспечить общественный порядок; **амгалан тайвныг мэдэгдээ** никаких происшествий не случилось! (рапорт); **амгаланаар жарган суух** наслаждаться спокойствием, благоденствовать; 2) благополучие, благоденствие; **амгалан эрэх** здороваться, приветствовать; **амгалан уу здравствуйте!**; **бие тань энх амгалан уу?** как ваше здоровье?; **2.** 1) спокойный, мирный; **амгалан тайван байдал** мирная жизнь; **амгалан тайван байдлыг үймүүлэх** нарушить мирную жизнь; **амгалан хүн** спокойный человек; 2) благополучный; **бие амгалан болох** стать здоровым, стать спокойным, благополучным; **3.** 1) спокойно, мирно; **амар тэгш жаргах болтугай!** да живут все безмятежно!, да насладятся все спокойствием и счастьем! (благопожелание); 2) благополучно; **сайн амгалан болтугай!** да будет благополучно!

**АМГАЛАНГИЙН** мбн амгалан(г)–ийн харьяал., **амгалангийн орон а)** обетованная земля, обетованный край; б) земной рай; **энх амгалангийн баяр** праздник мира и здоровья.

**АМГАЛАНГҮЙ** мбн непокойный; неблагоприятный; **бие сэтгэл амгалангүй** сердцу нет покоя; **амгалангүй болох** лишаться покоя, беспокоиться.

**АМГАЛАНДАХ** *ᠠᠮᠭᠠᠯᠠᠨᠳᠠᠬ* быть слишком спокойным; быть слишком беспечным.

**АМГАЛАНДУУ** *ᠠᠮᠭᠠᠯᠠᠨᠳᠤᠭᠤ* безмятежный; беспечный.

**АМГАЛАНТ** *ᠠᠮᠭᠠᠯᠠᠨᠲᠤ* спокойный, мирный; благополучный; **амгалант болгох** успокаивать.

**АМГАХ** *ᠠᠮᠭᠠᠬ* **амах**–ын үйлдүүл., успокаивать, давать покой.

**АМГҮЙ** *ᠠᠮᠭᠦᠢ* **ама** *ᠠᠮᠠ* **гүи** *ᠭᠦᠢ* **1.** без рта; **аягагүй хүн амгүйтэй адил** человек без чашки все равно что человек без рта; **2.** 1) немой; **хэл амгүй а)** немой, бессловесный, безъязыкий; онемелый; б) шилж. без спору; без пререканий; без препирательства; **хэл амгүй хий!** сделай (это) без пререканий!; **хэл амгүй хүн а)** немой; б) шилж. молчаливый; **2)** шилж., ёж., шог. молчаливый, неразговорчивый, немногословный; **амгүй юм шиг** как без рта, нем как рыба; **3)** шилж. не имеющий причину, основания; **тэр ч уул нь тэгж хэлэх амгүй хүн** он не имеет права так говорить; **үгүй гэхийн амгүй** нельзя отказать в чём-л., кому-чему-н.; **4)** шилж., закрытый, закупоренный; замкнутый, глухой; **амгүй бугуйвч** тусг. муфты глухие; **амгүй цагариг** тусг. замкнутое кольцо; **амгүй хутга** безопасный нож, безопасная бритва; **3.** молчаливость, неразговорчивость, немногословность; **4.** 1) молча, безмолвно, молчаливо, не проронив ни слова, не издав ни звука; 2) ни слова, ни звука, ни гу-гу; молчок; цыц.

**АМДАЛЦАХ** *ᠠᠮᠳᠠᠯᠴᠢᠬ* **амдах**–ын үйлдэлц.

**АМДАХ I** *ᠠᠮᠳᠠᠬ I* 1) завязывать морду (животно); надевать намордник; **амдаж цоровдох** привязывать за морду (для усмирения необученной лошади); 2) поднимать верхнюю губу лошади (при вливании ей лекарства).

**АМДАХ II 1.** 1) поджидать на пути; **замд амдаж** поджидать на пути; наперерез; 2) идти на встречу; пересечь кому-л. дорогу, путь; **амдан тосох / гарч амдах** выходить навстречу; **амдан очих** идти наперерез; 3) встречать; **2. амдахуй**–г үз.

**АМДАХ III** впервые начинать сосать мать (о новорожденных детенышах).

**АМДАХ IV** делать развилину.

**АМДАХУЙ** *ᠠᠮᠳᠠᠬᠤᠢ* поджидание.

**АМДАЦГААХ** *ᠠᠮᠳᠠᠴᠭᠠᠬ* поджидать на пути; идти навстречу (о многих).

**АМДУУ** *ᠠᠮᠳᠤᠭᠤ* едва, кое-как; **амдуу болов** едва-едва, чуть-чуть, кое как хватило; **амдуу уях** привязывать кое-как.

**АМДУУЛАХ I** *ᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ I* **амдах I**–ын үйлдүүл.

**АМДУУЛАХ II амдах II**–ын үйлдүүл., 1)

велеть пересекать путь кому-чему-л.; заставлять идти, ехать наперерез; 2) быть встречаемым, поджидаемым на пути; 3) встречать.

**АМДУУХАН** *ᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ* **амдуу**–н багас., едва-едва, чуть-чуть.

**АМЕРИК** *ᠠᠮᠡᠷᠢᠬ* **1.** Америка; **Өмнөд Америк** Южная Америка; **Хойт Америк** Северная Америка; **2.** американский; **Америк тив** Американский материк, Америка; **америк үзэл** американизм; **америк хүн** американец; **америк эмэгтэй** американка, американская женщина.

**АМЕРИКАН** *ᠠᠮᠡᠷᠢᠬᠠᠨ* **американ дэнж** хуучир. старый жилой район столицы (ныне 12-ый микрорайон, где раньше находилось американское торгпредство); үгчил. американская терраса.

**АМЕРИКИЙН** *ᠠᠮᠡᠷᠢᠬᠢᠶᠢᠨ* **америк**–ийн харьяал., американский; † **американский бор гөрөөс** амьт. а) вилорог американский; б) бизон.

**АМЕРИКЧИЛАХ** *ᠠᠮᠡᠷᠢᠬᠴᠢᠯᠠᠬ* **1.** американизировать; **2.** американизация.

**АМЕРИКЧУУД** *ᠠᠮᠡᠷᠢᠬᠴᠢᠭᠤᠳ* американцы.

**АМЖААГҮЙ** *ᠠᠮᠵᠠᠭᠤᠢ* **амжих**–ын өнгөрсөн., не успел; не сумел.

**АМЖИЛ** *ᠠᠮᠵᠢᠯ* яриа. досуг, свободное время.

**АМЖИЛГА** *ᠠᠮᠵᠢᠯᠭᠠ* **амжилт**–ыг үз.

**АМЖИЛГАТАЙ** *ᠠᠮᠵᠢᠯᠭᠠᠲᠠᠢ* **амжилттай**–г үз.

**АМЖИЛГҮЙ** *ᠠᠮᠵᠢᠯᠭᠦᠢ* **амжилтгүй** **ама** *ᠠᠮᠠ* **гүи** *ᠭᠦᠢ* не успев сделать что-л.; **бид хооллож амжилгүй дээ** мы успеваем пообедать; **яаж ч амжилгүй байтал** не успел оглянуться как... , не успеть (что сделать) как...; **түүнийг яаж ч амжилгүй байтал баавгай ноцов** он ахнута не успел, как на него медведь напел; **түүнд захиа өгч амжилгүй өдий хүрээв** до сих пор письмо не успели ему отдать.

**АМЖИЛДАХ** *ᠠᠮᠵᠢᠯᠳᠠᠬ* **амжих**–ын үйлдэлд., успеть.

**АМЖИЛДСАНГҮЙ** *ᠠᠮᠵᠢᠯᠳᠰᠠᠩᠭᠦᠢ* **ама** *ᠠᠮᠠ* **гүи** *ᠭᠦᠢ* **амжилдах**–ын өнгөрсөн., не пришлось; **та театр очихгүй яагаав? – санаа байсан ч амжилдсангүй** почему вы не были в театре? – хотел пойти, но не пришлось; **тэр эмэгтэйтэй дахин уулзаж амжилдсангүй** не пришлось больше встретиться с ней.

**АМЖИЛТ** *ᠠᠮᠵᠢᠯᠲ* успех, достижение; свершение; счастливый исход; **аварга амжилт** громадный, колоссальный, крупный, большой успех; **бахдам амжилт** торжество успеха; **гайхам амжилт** удивительный, небывалый успех, полный успех **ололт амжилт** хорш. успех, достижение; **амжилт бүтээл** хорш. успехи, результаты; **амжилт олох** добиться успеха; иметь достижения; **ихээхэн амжилт олох** добиться больших успехов; **танд амжилт хүсье!** желаю вам успехов!; **амжилт ялалт** хорш. победы, успехи, достижения; **амжилтандаа согтуурах** опьянеть от успеха, иметь головокружение от успеха.

**АМЖИЛТГҮЙ** ᠠᠮᠵᠢᠯᠲᠦᠭᠦᠢ ᠠᠮᠵᠢᠯᠲᠦᠭᠦᠢ ᠠᠮᠵᠢᠯᠲᠦᠭᠦᠢ **1.** безуспешный, бесплодный, бесполезный, пустой, тщетный, напрасный, безрезультатный, неудачный; **амжилтгүй байдал** невыгодное положение, неудача; **амжилтгүй болох** неудача; **амжилтгүй оролдлого** безуспешная, тщетная, неудачная попытка; бесплодность попыток; **амжилтгүй сурах** неуспеваемость; **амжилтгүй сурдаг** неуспевающий; **2.** безуспешно, тщетно, бесполезно, безрезультатно, напрасно; впустую, попусту, понапрасну, зря; вхолостую; **3.** безуспешность, бесполезность, бесплодность, безрезультатность.

**АМЖИЛТТАЙ** ᠠᠮᠵᠢᠯᠲᠡᠭᠡᠢ **1.** 1) успешный, удачный, благополучный, счастливый, завершившийся, увенчавшийся успехом; имеющий успех; **амжилттай бүтээлтэй** хорш. успешный, эффективный; **амжилттай өнгөрөх** удаваться; успешно пройти; **амжилттай төгсгөх** увенчаться успехом; успешно кончить; 2) плодотворный, эффективный, производительный, продуктивный, действенный, результативный; **2.** 1) успешно, благополучно, счастливо, с успехом; 2) плодотворно, эффективно, производительно, продуктивно, с большой отдачей; **3.** 1) успешность; 2) плодотворность, эффективность, производительность, продуктивность, коэффициент полезного действия; отдача, действенность.

**АМЖИЛТТАЙГААР** ᠠᠮᠵᠢᠯᠲᠡᠭᠡᠢᠭᠠᠭᠠᠷ ᠪᠠᠭᠠᠷ с успехом, успешно; плодотворно; **аль болох амжилттайгаар** как можно успешнее.

**АМЖИЛТЫН** ᠠᠮᠵᠢᠯᠲᠦᠨ ᠭᠣᠯ амжилт–ын харьяал., **амжилтын гол гогцоо** основа успеха; **амжилтын сацуу дутагдал байна** успеху сопутствуют недостатки; **амжилтын үр шим** результат, плоды успеха; **амжилтынхаа үр шимийг** эдлэх пожинать лавры; **амжилтын цаана дутагдал орших** за успехами скрываются и недостатки, просчёты.

**АМЖИРГАА** ᠠᠮᠵᠢᠷᠭᠠᠠ ᠶᠡᠭᠡᠨ жизнь, житей–бытёй; **амжиргаанаас нь салгах / амжиргааг нь алдуулах** выбросить на улицу.

**АМЖИРГААГҮЙ** ᠠᠮᠵᠢᠷᠭᠠᠠᠭᠦᠢ ᠠᠮᠵᠢᠷᠭᠠᠠᠭᠦᠢ ᠶᠡᠭᠡᠨ без средств проживания.

**АМЖИРГААНЫ** ᠠᠮᠵᠢᠷᠭᠠᠠᠨᠢ амжиргаа(н)–ы харьяал., **амжиргааны өртөг** стоимость жизни.

**АМЖИРГААТАЙ** ᠠᠮᠵᠢᠷᠭᠠᠠᠲᠠᠢ состоятельный; **амжиргаатай айл** состоятельная семья.

**АМЖИХ I** ᠠᠮᠵᠢᠬᠡ **1.** 1) успевать, делать вовремя, укладываться (в срок); **би хийж амжаагүй** я не успел ещё сделать, я ещё не сделал; я не успеваю справиться со всеми делами **амжиж гүйцээх / амжиж дуусгах** успевать закончить, доделать что-л; **галт**

**тэргэнд сууж амжина** успеешь на поезд; 2) суметь; 3) добиваться успеха, иметь успех, достижения; преуспевать; **2. амжихуй**–г үз.

**АМЖИХ II** хуучир. успокаиваться; **эдүүгээ хаан хөвүүн чамайг үзээд дотор их л амжин баярлав** теперь увидев тебя, принц мой, успокоился и обрадовался.

**АМЖИХГҮЙ** ᠠᠮᠵᠢᠬᠦᠭᠦᠢ ᠠᠮᠵᠢᠬᠦᠭᠦᠢ ᠠᠮᠵᠢᠬᠦᠭᠦᠢ не успеть; не суметь; **би амжихгүй а)** я не смогу; я не сумею; **б)** я не успею; **дуулгаж амжихгүй байна** не сможем (смогу) сказать; **тэмдэглэж амжихгүй байна** не успеваю записывать.

**АМЖИХУЙ** ᠠᠮᠵᠢᠬᠤᠭᠤᠢ укладывание в срок.

**АМЖУУЛАХ** ᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ амжих–ын үйлдүүл., **1.** 1) укладываться (в срок); успевать; **хугацаанд нь амжуулах** поспеть к сроку; **юм юмыг амжуулдаг хүн** у него до всего руки доходят; 2) дать возможность добиться успеха, обеспечить кому-л. успех; 3) выполнять, осуществлять, производить; **2. амжуулахуй**–г үз.

**АМЖУУЛАХУЙ** ᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ укладывание в срок; осуществление.

**АМЖУУЛЧИХАХ** ᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ амжуулах–ын нэгэнтээ., успеть, суметь (в срок).

**АМЖУУР** ᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠰᠤᠷ вогнутый внутрь, впалый.

**АМЖЧИХАХ** ᠠᠮᠵᠢᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ амжих I–ийн нэгэнтээ., успеть, суметь (в срок).

**АМИА** ᠠᠮᠢᠠ ᠶᠡᠭᠡᠨ; **чимээ амиа** хорш. шум, звук; **авиа**–г үз.

**АМИАДАХ** ᠠᠮᠢᠠᠳᠠᠬᠤ улаживаться.

**АМИАР** ᠠᠮᠢᠠᠷ ᠶᠡᠭᠡᠨ амь–ийн үйлдэх., **1.** 1) одним духом; **нэг амиар а)** одним махом (духом), с одного (единого) маху, не переводя дыхание; за один присест; разом; враз; в одночасье; **өгүүллийг нэг амиар бичив** за один присест написал статью; **нэг амиар гүйж хүрэх** одним духом добежать; **нэг амиар идчихэх** съест все враз (сразу); **нэг амиар залгилах / нэг амиар хөнтрөх** выпить залпом (одним духом); б) одновременно, сразу, вместе, параллельно; синхронно; **нэг амиар зуун хүн бүртгүүлэв** сразу записались сто человек; 2) добровольно, по доброй воле; **2.** за жизнь; **амийг амиар** жизнь за жизнь.

**АМИАРАА** ᠠᠮᠢᠠᠷᠠᠠ ᠶᠡᠭᠡᠨ ᠶᠡᠭᠡᠨ **1.** 1) лично, сам; 2) особняком, отдельно, уединённо; 3) добровольно, по собственному желанию, по доброй воле, по своей охоте; **амиараа оролцох а)** лично участвовать; б) участвовать добровольно; **2.** отдельный.

**АМИАТАХ** ᠠᠮᠢᠠᠲᠠᠬᠤ издавать звук, шум.

**АМИЛААХ** ᠠᠮᠢᠯᠠᠬᠤ амилах–ын үйлдүүл., **1.** 1) оживлять; 2) шашин. освящать (храм и т.п.); **2. амилаахуй**–г үз.

**АМИЛААХУЙ** ᠠᠮᠢᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ оживление.

**АМИЛАЛ** ᠠᠮᠢᠯᠠᠯ перевоплощение.

**АМИЛАХ** **ᠠᠮᠢᠯᠠᠬ** **1.** 1) оживать, оживляться, наполняться жизнью; воскресать, возвращаться к жизни; приходить в себе; 2) оживать, давать жить, оставлять в живых; **үхээд амилах** восставать из гроба, воскресать из мёртвых; воскреснуть; **үхсэн хүн амилахгүй** мёртвый ожить не может; 3) всходить, пускать ростки (о растении); проростать; **хуурай шороонд амилж үл чадна** не может взойти на сухой почве; 4) шашин. освящать (храм, статую и т.п.); 5) хуучир. чистить (лицо статуи будды); 6) хэл.шинж. одушевлять; **2. амилахуй**–г үз.

**АМИЛАХУЙ** **ᠠᠮᠢᠯᠠᠬᠤᠢ** 1) оживание, возвращение к жизни; 2) воскресение; 3) освящение.

**АМИЛУУЛАХ** **ᠠᠮᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **амилах**–ын үйлдүүл., **1.** 1) оживлять, воскрешать; приводить в чувство, возвращать к жизни; **үхсэнийг амилуулах** воскрешать из мёртвых; 2) шашин. освящать (храм, статую и т.п.); посвящать (жертвенное животное божеству); 3) хэл.шинж. одушевлять; **эгшгээр гийгүүлэгчийг амилуулах** образовать слог (үгчил. одушевлять согласный с помощью гласного); **2. амилуулахуй**–г үз., **3.** 1) оживляющий, живительный; 2) одушевляющий.

**АМИЛУУЛАХУЙ** **ᠠᠮᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ** оживание, воскресение; одушевление.

**АМИЛЧИХАХ** **ᠠᠮᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** **амилах**–ын нэгэнтээ., ожить, оживляться.

**АМИНДАА I** **ᠠᠮᠢᠨᠳᠠᠠ** 1) для себя, в своих интересах, по мере возможности; **аминдаа арчаагүй** а) сам о себе не заботящийся; бескорыстный; б) несамостоятельный, беспомощный; **аминдаа арчаатай** а) не забыть себя; б) не давать себя в обиду; в) умеющий находить выход из положения; житейская мудрость; **аминдаа додигор хүн** человек себе на уме; высокомерный; **аминдаа завших** успевающий прибрать что-л. для себя; **аминдаа зөв** сам по себе прав; **аминдаа том амьтан** важная персона; **аминдаа хайртай** сам себя оберегающий, любящий; **аминдаа хор хийх / амиа хорлох** наложить на себя руки; 2) для души; **аминдаа хэрэглэх** личное потребление.

**АМИНДАА II** **ᠠᠮᠢᠨᠳᠠᠠ** **аминдай**–г үз.

**АМИНДАЙ I.** **ᠠᠮᠢᠨᠳᠠᠠ** однофамилец, соименник; тэзка; **бид аминдай улс** мы с ним тэзки; **тэр миний аминдай** он мой (мне) тэзка; **энэ миний аминдай** это мой однофамилец; **эмэгтэй аминдай** однофамилица, соименница; **2.** тезоименный; соименный, однофамильный.

**АМИНДЭМ** **ᠠᠮᠢᠨᠳᠠᠠᠮ** шинэ. **1.** витамин; **2.** витаминный.

**АМИНДЭМГҮЙЖИХ** **ᠠᠮᠢᠨᠳᠠᠠᠮᠭᠦᠢᠵᠢᠬ** анаг. авитаминоз.

**АМИНДЭМИЙН** **ᠠᠮᠢᠨᠳᠠᠠᠮᠢᠨ** **аминдэм**–ийн харьяал., витаминный.

**АМИНДЭМЖҮҮЛЭХ** **ᠠᠮᠢᠨᠳᠠᠠᠮᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **1.** витаминизировать; **2.** витаминизация; **3.** витаминизированный.

**АМИНХҮЧИЛ** **ᠠᠮᠢᠨᠬᠦᠴᠢᠯ** **1.** хувил. аминокислоты; **2.** аминокислотный.

**АМИНХҮЧЛИЙН** **ᠠᠮᠢᠨᠬᠦᠴᠢᠯᠢᠶᠢᠨ** **аминхүчил**–ийн харьяал., аминокислотный.

**АМИНЧ** **ᠠᠮᠢᠨᠴ** **1.** эгоизм, себялюбие; эгоцентризм; **аминч байдал** эгоистичность; **аминч бүлэглэл** групповщина; **аминч үзэл** эгоизм; **2.** эгоист, себялюбец; **хүний үнэргүй аминч хүн** чёрствый эгоист; **аминч эмэгтэй** эгоистка; **3.** 1) эгоистичный, себялюбивый, эгоистический; **аминч явдал** эгоистический поступок; 2) интимный, близкий; **4.** эгоистично; **аминч хандах** действовать эгоистично.

**АМИНЧИЛЧИХАХ** **ᠠᠮᠢᠨᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** **аминчлах**–ын нэгэнтээ., секретничать.

**АМИНЧИРХАГ** **ᠠᠮᠢᠨᠴᠢᠷᠬᠠᠭ** себялюбивый, эгоистичный.

**АМИНЧИРХАН** **ᠠᠮᠢᠨᠴᠢᠷᠬᠠᠨ** **аминчирхах**–ын хамж., 1) интимно; 2) ревниво; эгоистично.

**АМИНЧИРХАХ** **ᠠᠮᠢᠨᠴᠢᠷᠬᠠᠬ** **аминчлах**–ыг үз.

**АМИНЧЛАХ** **ᠠᠮᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠬ** 1) быть в близких, доверительных отношениях; относиться как свой, интимно; надеяться, полагаться; 2) секретничать; **аминчлан гуйх** попросить по секрету; **аминчлан захих** заказать по секрету; **аминчлан сануулах** напомнить по секрету; **аминчлан ярих** рассказать по секрету; **энүүхэндээ аминчлахад** если посекретничать между нами; **аминчлан хэлсэнийг задраах** рассекретить конфиденциальный, секретный разговор; 3) быть эгоистом, проявлять эгоизм, заботиться только о своей выгоде.

**АМИНЧХАН** **ᠠᠮᠢᠨᠴᠢᠬᠠᠨ** **аминч**–ийн багас., **1.** эгоист; **2.** эгоистичный, эгоистический; **3.** эгоистично.

**АМИНЫ** **ᠠᠮᠢᠨ** **амин**–ы харьяал., 1) свой, личный, собственный, находящийся в (личной) собственности; частный; **амины аж ахуй** частное хозяйство; **амины ажил** личные дела; **амины ашиг** личная выгода, личный интерес; **амины ашиг бодогч** корыстный, корыстолюбивый; эгоистичный; **амины ашиг хонжоо** личная прибыль, выигрыш; **амины байшин** частный дом; **амины гэрээ** частный договор; **амины өмч** личная собственность; 2) персональный; отдельный, индивидуальный; **амины мах** а) мясо, произведенное в личном хозяйстве; б) этг. половые органы; 3) интимный.

**АМИРХАГ** **ᠠᠮᠢᠷᠬᠠᠭ** **аминчхан**–г үз.

**АМИРХАХ** ᠠᠮᠢᠷᠬᠠᠬ **аминчлах**–г үз.

**АМИРХУУ** ᠠᠮᠢᠷᠬᠤᠠᠭᠤ **аминчхан**–г үз.

**АМЛАГ** ᠠᠮᠯᠠᠭ **амтай I** 3)–г үз.

**АМЛАЛ** ᠠᠮᠯᠠᠯ **амлалт**–ыг үз.

**АМЛАЛТ** ᠠᠮᠯᠠᠯᠲ / обещание.

**АМЛАМТГАЙ** ᠠᠮᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ **амлахай**–г үз.

**АМЛАХ I** ᠠᠮᠯᠠᠬ **1.** 1) давать обет (слово), обещать; обязываться; **амиа юунд амлав?** ради чего ты поклялся своей жизнью?; **ирнэ гэж амлав** дал слово, что придёт, обещал приехать; **товлосон хугацаанд захиалга биелүүлэхийг амлая** обязуюсь выполнить заказ в назначенный срок; **амласнаа биелүүлэх** выполнить обещание; **амласандаа хүрэх** сдержать обещание; 2) добиваться, настойчиво просить; **амлан эрэх** добиваться, настойчиво просить, требовать, домогаться; 3) бросить вызов, вызывать противника (о борцах); **2. амлахуй**–г үз.

**АМЛАХ II** измерять материал его шириной.

**АМЛАХ III** впервые брать грудь (о новорожденном), прикладывать новорожденному ребенка к груди или подпускать молодняк к вымени (первый раз); **хүүхэд амлах** первое кормление ребенка грудью; **өөрөө амлах** сосать самому; **сүүгээр амлах** сосать молоко; **тугал амлах / тугал амлуулах** подпускать телёнка к матери; **угжаар амлах** сосать через рожок; (**чихэртэй**) **усаар амлах** сосать (подслащённую) воду; **уургаар амлах** сосать молозиво.

**АМЛАХ IV** подниматься по пади.

**АМЛАХ V** делать отверстие; **савхан (хувин) амлах** делать отверстие в жбане (ведре); **торх амлах** делать отверстие в бочке.

**АМЛАХАЙ** ᠠᠮᠯᠠᠬᠠᠢ любящий обещать.

**АМЛАХУЙ** ᠠᠮᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤ обещание.

**АМЛАЦГААХ** ᠠᠮᠯᠠᠴᠭᠠᠬ обещать (о многих).

**АМЛАЧИХАХ** ᠠᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **амлах I**–ын нэгэнтээ, дать слово; обязаться.

**АМЛАШ** ᠠᠮᠯᠠᠱ: **амлашгүй** несказанный, невыразимый.

**АМЛУУЛАХ** ᠠᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **амлах I, II, III, IV, V**–ын үйлдүүл.

**АМНЫ** ᠠᠮᠨᠢ / **ам(н) I**–ы харьяал., 1) ротовой, околоротовый, оральный; **амны хөндий** ротовая полость, полость рта; **амны авиа** хэл.шинж. ротовой звук; **амны алчуур** салфетка; **амны гарз** шилж. невыполненная просьба, бесполезное обращение; **амны гашуу** горький вкус во рту; **амны гутаг** зловонный, неприятный запах изо рта; **амны гэмтэл** анаг. молочница; **амны заваа** хорш. а) запах изо рта; б) шилж. закуска; **амны заваа гаргах завгүй явах** хэлц. ехать на голодный желудок; **амны заваа ч гаргаагүй** хэлц. маковой росинки во рту не было; **амны зууш** закуска; **амны зууш**

**болгох** хэлц. делать предметом пересудов; порочить; оговаривать; **амны зууш болох** хэлц. быть темой разговора, стать предметом толков, пересудов, посмешищем для других; **амны салиа нь арилаагүй** үл.ойш. материнское молоко на губах не обсохло, молокосос; молодой, зелёный; неопытный **амны салиа нь арилах** хэлц. выйти из пелёнок; **амны тамхи** курительный табак; **амны ус** питьевая вода; 2) хэл.шинж. чистый, неносовой; **амны гийгүүлэгч** чистый согласный; 3) устный, словесный; **амны бэлэг** предвещание, предчувствие; **амны уншлага** читка; молитва; как молитвенное слово; **амны үзүүр хурц** остроумный, острослов; † **амны хишиг** удача, счастье; **амны хишигтэй** удачный, везучий; **амны нь хишиг ар дээрээ гарах** хэлц. терпеть неудачу, не везёт.

**АМРАА I** ᠠᠮᠷᠠᠠ / **1.** бессмертие; **2.** бессмертный.

**АМРАА II** са., ург. МАНГО (дерево и плод).

**АМРААГИЙН** ᠠᠮᠷᠠᠠᠭᠢᠶᠢᠨ / **амраа(г) II**–ийн харьяал., манговый; **амраагийн жимс** манго (плод); **амраагийн мод** ург. манговое дерево.

**АМРААЛГҮЙ** ᠠᠮᠷᠠᠠᠯᠭᠤᠢ не давая отдыхать.

**АМРААЛТГҮЙ** ᠠᠮᠷᠠᠠᠯᠲᠭᠤᠢ нет необходимости давать отдых.

**АМРААР I** ᠠᠮᠷᠠᠠᠷ мирно, тихо, спокойно, невозмутимо; **амраар суух** жить спокойно, мирно.

**АМРААР II** ᠠᠮᠷᠠᠠᠷ лёгким способом, легко, нетрудно, несложно, просто, легче лёгкого, проще простого, без усилий.

**АМРААХ** ᠠᠮᠷᠠᠠᠬ **амрах**–ын үйлдүүл., **1.** 1) успокаивать, утешать; 2) предоставлять отдых, отпуск; **2. амраахуй**–г үз.

**АМРААХГҮЙ** ᠠᠮᠷᠠᠠᠬᠤᠭᠤᠢ 1) не давать отдыха (покоя), нарушать покой; **чамайг амралтанд амраахгүй** не дадут тебе отдохнуть и в отпуске; **нуруугий нь амраахгүй а)** заставлять работать без отдыха; б) долго ездить, не рассёдывая коня; **айлын үүд амраахгүй** шилж., үл.тааш. обивать пороги; **чих амраахгүй** үл.тааш. не давать покоя ушам, раздражать слух; 2) беспокоить, будоражить, взбудораживать; **энэ мэдээ түүнийг амраахгүй** эти слухи его беспокоят; эти слухи волнуют его; **шуугиан өвчтөнийг амраахгүй байна** шум беспокоит больного; 3) тревожить, вызывать тревогу.

**АМРААХУЙ** ᠠᠮᠷᠠᠠᠬᠤᠠᠭᠤ успокаивание, утешение.

**АМРАГ I** ᠠᠮᠷᠠᠭ / **са. 1.** любовь; **ихэс дээдсийн амраг** фаворит, фаворитка; **нөхцсөн амраг** сожитель, сожительница; **нууц амраг** тайная

любовь; любовник, любовница; **хуурамч амраг** обманная любовь; изменник, изменница; **янаг амраг** хорш. любовь; **амраг бололцох** полюбить друг друга; **амраг үүсгэх** почувствовать любовь, влюбиться; **2.** любимый, возлюбленный, милый, дорогой; **амраг нөхөр** а) любимый муж; б) закадычный друг, близкий приятель; **амраг садан** друг, приятель.

**АМРАГ II: амраг бор** шувуу. сутора (птички красножелтого цвета, живущие попарно).

**АМРАГИЙН** амраг / амраг-ийн харьяал., любовный, сердечный; интимный, эротический, сексуальный; **амрагийн сэтгэл** любовь; **амрагийн сэтгэл төгс** любвеобильный.

**АМРАГЛАЛ** амраглал любовь, дружба, привязанность.

**АМРАГЛАЛТ** амраглалт любящий, привязанный; любимый.

**АМРАГЛАМТГАЙ** амраглалтгай любвеобильный.

**АМРАГЛАХ** амраглах любить; влюбляться; увлекаться.

**АМРАГЛУУЛАХ** амраглах-ын үйлдүүл.

**АМРАЛ** амралт-ыг үз.

**АМРАЛГҮЙ** амралгүй 1) без отдыха, без передышки, не отдыхая; **амралгүй ажиллах** работать без отдыха; **гурван цагийн турш амралгүй ажиллав** работал три часа не отдыхая, без остановки; 2) неустанно; непрерывно, безостановочно, не переставая; **2.** 1) непрерывный, постоянный, беспрестанный, безостановочный, непрекращающийся; 2) неугомонный, неустойчивый, безостановочный, неустанный.

**АМРАЛДАХ** амралдах хуучир. **амрах**-ын үйлдэлд., иметь любовную связь друг с другом.

**АМРАЛТ I** амралт 1) отдых; **долго хоног тутмын амралт** еженедельный отдых; **идэвхтэй амралт** активный отдых; **таван минутын амралт** пятиминутный отдых; **амралт зогсолтгүйгээр** без отдыха, непрерывно; безостановочно; **амралт өгөх** давать отдых; 2) отпуск, каникулы; **жирэмсэний амралт** декретный отпуск; **сургуулийн зуны амралт** летние школьные каникулы; **ээлжийн амралт / амралтын чөлөө** очередной отпуск; **сарын амралт авах** взять месячный отпуск; **амралтаар явах** уходить в отпуск; ехать в отпуск; 3) привал; **амралт хийх** делать привал.

**АМРАЛТ II: амралт хүжин мод** ург. дерево с темножелтой корой, идущее на изготовление благовонных свеч.

**АМРАЛТГҮЙ** амралтгүй 1) без отдыха; 2) без отпуска; **амралтгүй ажиллах** работать без отпуска; **2.** неотпускной.

**АМРАЛТТАЙ** амралттай 1) отпускной; каникулярный; **амралттай байх** находиться в отпуске; **амралттай үе** каникулярное время; **амралттай хүн** отпускник, отпускница; **тэр амралттай байгаа** он в отпуске; **амралттайд тооцогдох** значиться в отпуске; 2) выходной, праздничный; свободный; **өнөөдөр амралттай** сегодня выходной.

**АМРАЛТЫН** амралтын амралт-ын харьяал., 1) каникулярный, отпускной; **амралтын газар** дом отдыха; **амралтын дэглэм** режим отдыха; **амралтын мөнгө** отпускные деньги; **амралтын өрөө** а) комната отдыха; б) номер дома отдыха; **амралтын пиу** отпускной билет; **амралтын үе** отпускное, каникулярное время; 2) праздничный, выходной; **амралтын өдөр** а) день отдыха; б) выходной день.

**АМРАХ** амрах 1) отдыхать; передохнуть; **амраад авах** передохнуть; **чимээгүй!**

**хүүхдүүд ээ, аав амарч байна!** тише, дети, папа отдыхает!; **энэ жил та хаана амрав?** где вы отдыхали в этом году?; **энэ онд би огт амраагүй** в этом году я совсем не отдыхал; **одоо амрахад гэмгүй биз!** теперь не грех и отдохнуть!; **одоо амар** теперь отдыхай!; 2) быть, находиться в отпуске; 3) шилж.

успокаиваться; утешиться, быть спокойным; **санаа сэтгэл амрах** а) успокаиваться, утешаться; б) быть на вершине блаженства; **амарч суух** жить спокойно; **өр мянга хүрэхээр санаа амрах гэгч болов** эж. когда долг достигает тысячи человеку становится безразлично; ~ залезть в долги; **өртэй хүн өгч амарна** долг платежом красен; **2.** 1) отдых; **амарч байхад** на отдыхе; **амрах цаг** время отдыха; **амрах эрх** право на отдых; 2) отпуск, каникулы; **амарч дуусах** отгулять отпуск; **амраад буцах** вернуться из отпуска; **амарч байгаа хүн** отпускник; **амрахуй**-г үз.

**АМРАХГҮЙ** амрахгүй не отдыхая; **нуруу амрахгүй** не отдыхая, не разгибая спины; **санаа сэтгэл амрахгүй** не в себе; беспокоиться.

**АМРАХТАЙ** амрахтай амрахтай манатай хорш. не успеть отдохнуть; **чи амрав уу?** – үгүй чиш, амрахтай манатай ты отдохнул? – какое там!

**АМРАХУЙ** амрахуй отдыхание; успокаивание, утешение.

**АМРАШ** амраш амрашгүй а) не имеющий покоя, не знающий покоя; б) беспокойный; беспокойно.

**АМРУУ** амруу анаг. прыщи, язвы (во рту); **батгат амруу** язвы (во рту); **үлхий амруу** афты; круглые болезненные язвочки на слизистой

оболочке рта; **шархлаа амруу** язвенный стоматит; **амруу яр** афтозный стоматит; **амруу судлалын өрөө** стоматологический кабинет; **амруу судлалын эмч** врач-стоматолог.

**АМРУУЛАЛ** **АМРУУЛАЛГҮЙ** **а)** не давая покоя, не оставляя в покое; **б)** не давая отдыхать; **в)** не предоставляя отпуск.

**АМРУУЛАХ** **амрах**–ын үйлдүүл., **1.** 1) предоставлять отдых; 2) успокаивать, утешать; **2.** **амруулахуй**–г үз.

**АМРУУЛАХГҮЙ** **амраахгүй**–г үз.

**АМРУУЛАХУЙ** **амраахуй**–г үз.

**АМРУУТАХ** **амруутах** 1) появляться, образоваться (о прыщах или язвах во рту); покрываться язвами; 2) заболеть стоматитом.

**АМРЫН I** **амар I**–ын харьяал., приветственный, поздравительный; **мэнд амрын зөрөөтэй хоёр** они здороваются; у них “шапочное” знакомство; **мэнд амрын зөрөөгүй болсон улс** поссорившись, они перестали здороваться.

**АМРЫН II** **амар V**–ын харьяал., манговый; **амрын жимс** ург. а) манго (плод); б) цитрус, ЛИМОН (плод); в) бакула (плод).

**АМРЫН III** **амар IV**–ын харьяал., **амрын заарцаг** стая, косяк ханки, белого амура; **амрын нялга** молоки белого амура, ханки; **амрын түрс** икра белого амура; **амрын хагадас** кости белого амура; **амрын хайрс** чешуя белого амура, ханки.

**АМСАЙХ** **амсайх**–ийг үз.

**АМСАЛЦАХ** **амсалцах**–ын үйлдэлц., 1) пробовать (на вкус); 2) шилж. разделять; **зовлон амсалцах** разделить горе, муки.

**АМСАР** **амсар** 1) край (верхний обреш стенка сосуда); края отверстия; отверстие, горлышко (сосуда, посуды); **аяганы амсар** края чашки; **аяганы амсар зуух** хар. пить, поесть; **хөлгүй ангалын амсар дээр** на краю бездны; **ходоодны амсар** отверстие желудка; **хувингийн амсар** верхний край ведра; **хүдгийн амсар** отверстие колодца; **цэцгийн амсар** устья цветка; **амсар гарав** образовалось отверстие; **амсар дүүрэн** наполнены до краёв; 2) кромка, закраина; **наконечник** (напр. шланга); **онгоцны амсар** борта лодки; 3) горный проход.

**АМСАРДАХ** **амсардах** 1) быть, находиться близко к краю; 2) держать, хватать за край, отверстие.

**АМСАРДУУЛАХ** **амсардахуй**–ын үйлдүүл.

**АМСАРДЧИХАХ** **амсардахуй**–ын нэгэнтээ.

**АМСАРЛАХ** **амсарлах** 1) делать отверстие; 2) зенкеровать; прорезывать; 3) идти по краям.

**АМСАРЛАЧИХАХ** **амсарлахуй**–ын нэгэнтээ.

**АМСАСХИЙХ** **амсарлахуй**–г үз.

**АМСАХ** **амсах** **1.** 1) пробовать (на вкус); отвеживать; дегустировать; кушать; **амас амсах** попробовать кашу; **бялуунаас амсах** отвеживать пирога; **цайны давс амсах** пробовать чай (о соли), дегустировать чай; **идээ амсах** отвеживать пищу; **амсаж үзэх** попробовать, испробовать; **амсан зооглох** кушать, вкушать, есть; **амсах орон** бичг. юго-западный угол юрты (где обычно находятся молочные продукты); 2) цээр. выпить; **архи амсаг** пьющий; 3) шилж. едва хватать, чуть доставать; 4) шилж. испытывать, переживать, переносить, претерпевать (горе, неприятности); **бэрхийг амсах** испытывать трудности; **жаргал амсах** вкушать блаженство, наслаждаться блаженством; блаженствовать; **зовлон амсах** переносить мучения, испытывать муки, испить горе; 5) принимать жертву (о духах); **2.** **амсахуй**–г үз.

**АМСАХУЙ** **амсахуй** 1) пробование, отвеживание; 2) дегустация.

**АМСАЦГААХ** **амсахуй**–г үз.

**АМСАШГҮЙ** **амсахуй**–г үз.

**АМСГАНАХ** **амсгангах**–ийг үз.

**АМСГАР** **амсгар**–ийг үз.

**АМСУУЛАМ** **амсуулах**–ийг үз.

**АМСУУЛАМГҮЙ** **амсуулахуй**–г үз. **амсууламгүй** а) лучше не давать пробовать; **дэргэдэх хүндээ амсууламгүй** б) лучше не давать пробовать другому (человеку); в) шилж. такой вкусный, что лучше не давать пробовать другим.

**АМСУУЛАХ** **амсуулах**–ын үйлдүүл., **1.** давать пробовать, угощать; **цай амсуулах** угощать чаем; **аяга цай амсуулах** дать чашку чая; **2.** **амсуулахуй**–г үз.

**АМСУУЛАХААР** **амсуулахуй**–г үз.

**АМСУУЛАХААРГҮЙ** **амсуулахуй**–г үз.

**АМСУУЛАХГҮЙ** **амсуулахуй**–г үз.

**АМСУУЛАХУЙ** **амсуулахуй**–г үз.

**АМСУУЛАШГҮЙ** **амсуулахуй**–г үз.

**АМСУУР** **амсуур**–ийг үз.

**АМСХИЙЛГҮЙ** **амсхийлх**–ийг үз.

**АМСХИЙЛГЭХ** **амсхийлх**–ийн үйлдүүл., дать передышку, передохнуть; **жаахан**

**амсхийлгээч, би их ядарлаа** дайте мне перевести дух, я очень устал.

**АМСХИЙЛГЭХГҮЙ** ᠠᠮᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠦᠭᠦᠢ не давать передышку.

**АМСХИЙХ** ᠠᠮᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠦ **1.** немножко отдохнуть, перевести дыхание, иметь передышку; **сэтгэл амсхийх** успокоиться; **2.** **амсхийхүй**—г үз.

**АМСХИЙХГҮЙ** ᠠᠮᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠦᠭᠦᠢ без малейшего отдыха; не переводя дыхание.

**АМСХИЙХҮЙ** ᠠᠮᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠦᠬᠦᠢ передышка.

**АМСЧИХАХ** ᠠᠮᠰᠴᠢᠬᠠᠬᠠᠬ **амсах**—ын нэгэнтээ, пробовать.

**АМТ I** ᠠᠮᠲᠤ **1)** вкус; привкус; **алимын амт** вкус яблока; **архины амт** вкус вина; **аятайхан амт** приятный вкус; **гашил амт / хухарган амт** испорченный вкус; **гашуун амт** горький вкус; **дарвигнасан амт** пряный вкус; **эвгүй амт** неприятный вкус; **амт алдрав** пропал вкус, исчез аппетит; пропала охота; **амт оруулах** приправлять, придавать вкус, делать вкусным; **давсны амт оруулах** добавить соли, посолить, сделать солёным; **амт оруулах зүйл** приправа; **амт үзэх а)** пробовать, отведывать; **б)** шилж. получить побои, быть избитым чем-л.; **алганы амт үзэх** получать пощёчину; **алганы амт үзүүлэх** давать пощёчину; **нойтон бургасны амт үзэх** получать удар мокрой ивой; **хлестать** мокрыми прутьями; **амт үл мэдэх** не различать вкуса; не испытывать удовольствия (от еды); **амт шимт** хорш. вкус; интерес; **амт шимтгүй** безвкусный; неинтересный; **ямар нэг зүйлийн (амтанд орох) амтыг авах** шууд ба шилж. войти во вкус чего-л.; **пристраститься**; **2)** шилж. вкус; **ажлын амт** вкус работы; интерес к работе; **зохиолын амт** литературный вкус; **номын амт** пристрастие к книге; **хөгжмийн амт** музыкальный вкус; **3)** шилж. значение; польза; **ах дүү боловч эвгүй бол ямар (тус) амт байх вэ?** если родственники не дружны, то какая польза от того, что они родные?

**АМТ II** ᠠᠮᠲᠤ **1)** **амтай I**—г үз.; **цусан амт чоно** волк с кровавой пастью; **2)** шилж. несдержанный на язык, болтливый; **алтан амт** яриа. предвещающий; с золотыми устами; **битүү амт** хар. молчун, молчаливый; **бэлэн амт** хар. сахар медович; **улаан амт** шилж. клеветник, кляузник; наветчик; **уруугаа амт** хар. типун на языке.

**АМТАГДАХ** ᠠᠮᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **амсах**—ын үйлдэгд., **1.** иметь привкус, отдавать каким-л. привкусом; ощущать вкус чего-л.; **газар амтагдах** ощущать вкус земли; **төмөр амтагдах** иметь привкус железа, отдавать железом; **цус амтагдах** иметь привкус крови; **чихэр амтагдах** ощущать вкус сладкого; **2.** **амтагдахуй**—г үз.

**АМТАГДАХУЙ** ᠠᠮᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠬᠦᠢ ощущение вкуса чего-л.

**АМТАЙ I** ᠠᠮᠲᠠᠢ **1.** **1)** имеющий рот, пасть; **том амтай** большеротый, с большим ртом; **хатуу амтай морь** лошадь, плохо слушающаяся повода; **тугоуздый** (о коне); **сул амтай** слабоуздый (о коне); **амтай болгон нь** на устах у всех; на всех перекрёстках; **амтай болгон нь ярих** звонить, раззвонить во все колокола; **амтай болгон нь энэ мэдээг ярьж байна** новость у всех на устах; **амтай болгоны амыг угаах** шилж. войти в поговорку; **ангайх амтай, залгих хоолойгүй** оньс. с зияющим ртом, зато без горла (таавар: хайч ножницы); **2)** имеющий отверстие; имеющий жерло; **хоёр амтай буу** двуствольное ружьё, двустволка; **3)** шилж. говорливый, болтливый, не сдержанный на язык; языкастый, остро слов, зубастый, бойкий на слово, язык; **гашуун амтай** хар. сварливый; **амтай хамартай** хорш. а) ёж. неувечный; не урод; здоровый; б) шилж. бойкий на язык; **4)** шилж. обладающий специфическим действием (о лекарствах); обладающий способностью подавлять, поражать кого-что-л.; **ханиаданд амтай эм** эффективное лекарство от кашля; **шарханд амтай тос** мазь, способствующая быстрому заживлению раны; **5)** шилж. опасный; враждебный; **элээ могойд амтай** коршун враждует с змеей; **тонгорог хүүхдэд амтай** бритва опасна для ребёнка; **2.** опасно.

**АМТАЙ II** противоположный, супротивный, противолежащий, противный.

**АМТАЙ III** ᠠᠮᠲᠠᠢ хуучир. сладкий, приятный.

**АМТАЙХАН** ᠠᠮᠲᠠᠢᠬᠠᠨ / **амтай III**—н багас., **1.** **1)** сладенький, приторный, сладкий, сахарный; **амтайхан гуа** ург. дыня сладкая; **амтайхан лууван** ург. морковь; **амтайхан хиймэл тос** маргарин; **амтайхан цай** сладенький чай; **амтайхан шүүдэр** чистая светлая роса; эгт. нектар; **амаас амтайхан, эмээ найртайхан** каша сладенька, бабушка добренька; **2)** вкусный, приятный; **3)** шилж. слащавый, елейный; **2.** **1)** сладко, приторно; **2)** елейность.

**АМТАЛЦГААХ** ᠠᠮᠲᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠠᠬ попробовать, отведывать (о многих).

**АМТАЛЧИХАХ** ᠠᠮᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠠᠬ **амтлах**—ын нэгэнтээ, отведать, пробовать.

**АМТАРХАГ** ᠠᠮᠲᠠᠷᠬᠠᠭ сладкий, сладенький.

**АМТАРХАХ** ᠠᠮᠲᠠᠷᠬᠠᠬᠠᠬ **1.** **1)** сильно хотеть (желать); иметь сильное пристрастие; **смаковать; амаа олохгүй амтархах** уплетать за обе щёки; уплетать так, что за ушами трещит; **амтархан жилбэрхэх** хорш. аппетит; **смаковать; амтархан идэх** смаковать, есть что-л. аппетитно (со вкусом, с аппетитом); **амтархан идэв** в охотку поел; **балга балгаар амтархан уух** смаковать каждый глоток; **2)** шилж. услаждаться, наслаждаться; **амтархан унших** наслаждаться чтением; **амтархан**

**цэнгэх** наслаждаться; **амтархан чагнах** с удовольствием слушать; **2. амтархахуй**–г үз.

**АМТАРХАХУЙ** ᠠᠮᠲᠠᠷᠬᠠᠬᠤ смакование; наслаждение.

**АМТАРХУУ** ᠠᠮᠲᠠᠷᠬᠤ 1) сладкий; 2) напоминающий вкус что-л.; имеющий какой-л. вкус; **давсны амтархуу** похожий на соль (по вкусу), похожий на вкус соли; **чихрийн амтархуу** сладкий, похожий на вкус сахара.

**АМТАРХЧИХАХ** ᠠᠮᠲᠠᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **амтархах**–ын нэгэнтээ., смаковать.

**АМТАТ** ᠠᠮᠲᠠᠲ 1) вкусный, сладкий, приятный на вкус; **амтат алим** вкусное яблоко; **амтат бүйлс** сладкий миндаль; **амтат жанжуу** ург. восковник вкусный; восковница вкусная; **амтат жүрж** ург. апельсин; **амтат бэрсүүт жүрж** ург. мандарин; **амтат зутан кушанье** из просяной муки, заваренной крутым кипятком сдобренной сахаром; **амтат зэгс** ург. сладкий тростник; **амтат идээ** лакомая еда, лакомое блюдо; **амтат луугийн нүдэн** ург. название плода, растущего на высоких деревьях (үгчил. сладкий драконов глаз); 2) имеющий какой-л. вкус; **нялуун амтат** кислосладкий; **хурц амтат** острый на вкус; † **амтат хур** вовремя выпавший дождь.

**АМТАШЧИХАХ** ᠠᠮᠲᠠᠰᠢᠬᠠᠬᠤ **амтших**–ийн нэгэнтээ., пристраститься.

**АМТГАР** ᠠᠮᠲᠦᠭᠠᠷ вогнутый во внутрь, впалый; **амтгар ваар** желобообразная черепица.

**АМТГҮЙ** ᠠᠮᠲᠦᠭᠦᠢ **1.** 1) безвкусный, невкусный; пресный; **ямар ч амтгүй** нет никакого вкуса; **амтгүй идээ** безвкусная еда; пресное блюдо; **өвчтөнд ямар ч хоол амтгүй юм шиг байв** больному всякая еда казалась безвкусной; 2) шилж. неинтересный, скучный, пресный; нудный; лишённый вкуса о ком-чем-л.; **амтгүй ном** скучная книга, неинтересная книга; **амтгүй өгүүлэл / сонирхолгүй өгүүлэл** пресные рассказы, неинтересные рассказы; **амтгүй яриа** нудный разговор; 3) шилж. невыразительный (о словах), бесцветный, без вкуса; **амтгүй найруулга** невыразительный стиль; 4) шилж. некрасивый, непривлекательный, неприглядный; **2.** 1) безвкусно, невкусно, пресно; **амтгүй ч гэсэн арав дахин долоох** оньс. хоть безвкусно, всё равно придётся лизать десять раз (таавар. **утас сүвлэх** вдевать нитку в игальное ушко); 2) неинтересно, скучно; нудно.

**АМТЛАГ** ᠠᠮᠲᠤᠯᠠᠭ вкусный, сладенький; **амтлаг тос** глицерин.

**АМТЛАХ** ᠠᠮᠲᠤᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) отвеживать, пробовать на вкус, дегустировать; **хэлээр амтлах** ощущать на языке вкус; **амтлах төдий** чуть-чуть попробовать, попробовать на вкус; **амталж үзэх** попробовать на вкус;

**амтлах эрхтэн** орган вкуса; 2) придавать вкус, делать сладким, приправлять; **амтлан зассан идээ** вкусно приготовленная пища; 3) шилж. получать удар; **алган боов амтлах** хэлц. получать шлёпку; **2. амтлахуй**–г үз.

**АМТЛАХУЙ** ᠠᠮᠲᠤᠯᠠᠬᠤ 1) отвеживание, пробование; 2) дегустация.

**АМТЛУУЛАХ** ᠠᠮᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **амтлах**–ын үйлдүүл., 1) дать попробовать; 2) шилж. шлёпнуть, ударить ладонью.

**АМТРАЛ** ᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠯ хуучир. спешка, суета.

**АМТРАХ** ᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠬᠤ торопиться, спешить, суетиться.

**АМТСАГ** ᠠᠮᠲᠤᠰᠠᠭ сладкоежка, сластёна.

**АМТСАХ** ᠠᠮᠲᠤᠰᠠᠬᠤ **амташчихах**–г үз.

**АМТТАЙ** ᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢ **1.** 1) вкусный, лакомый, аппетитный; смачный; сдобный; **амттай байх** отдавать каким-л. вкусом; **амттай боорцог** вкусные пряники; **амттай бялуу** пирожное; **амттай идээ** лакомство, деликатес, лакомое блюдо; **амттай хоол** вкусная еда; **амттай шимтэй** хорш. вкусный, приятный; питательный; **амттай шимтэй юм а)** сладости; конфета; б) шилж. белое вино; **амттай юм идэх** лакомиться; 2) сладкий, сахарный, медовый, приторный; **амттай юманд дуртай хүн** лакомка, сластёна, сладкоежка; 3) имеющий какой-л. вкус; **аятайхан амттай** приятный на вкус; **гашуун амттай** быть горьким на вкус; **муухай амттай** плохой на вкус; **нялуун амттай** терпкий на вкус; приторный вкус; **сайхан амттай** хороший на вкус, вкусный; **хурц амттай** острый на вкус; **цаанаа нэг амттай** хар. а) быть одного вкуса; б) имеющий неприятный вкус; **часхийсэн амттай** кислосладкий; **чихэр амттай** быть сладким на вкус; **эвгүй амттай** неприятный на вкус; **амттай амт** приятный вкус; 4) шилж. приятный, отраднй, интересный; **туужийн хамгийн амттай хэсэг нь энэ** эта самая интересная, захватывающая часть повести; в этой части вся соль повести; **2.** вкусно, аппетитно; **айлын хоол амттай** цэцэн., үгчил. соседский ужин лучше (вкуснее) своего; **анхны юм амттай** цэцэн. первое всегда лучше (вкуснее); **идээний бага нь амттай** цэцэн. лучше меньше, да вкуснее; **олзны бага нь амттай** цэцэн. лучше меньше, да лучше (үгчил. мала добыча, да хороша); **олз эхийн сүүнээс амттай** яриа. добыча слаще материнского молока.

**АМТТАЙГААР** ᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ **6᠗** вкусно, аппетитно.

**АМТТАЙХАН** ᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢᠬᠠᠨ **амттай**–н багас., **1.** вкусенький, сладенький; **амттайхан амт** сладковатый вкус; **ганц лонх амттайхан юм өгөөрэй!** шилж., яриа. дайте бутылку

вкусенького (водки)!; **2.** вкусно, сладко; **амттайхан хэлэх** сладко говорить; говорить сладкие речи, убаюкивать сладкими речами.

**АМТТАН** <sup>ᠠᠮᠲᠤᠨ</sup> 1) сладости, сласти, кондитерские изделия; **амттан идэж ханах** наестся сладкого; **амттан үйлдвэрлэгч** кондитер; **амттаны дэлгүүр** кондитерский магазин; **амттаны зүйлс** кондитерские изделия; **амттаны үйлдвэр** фабрика кондитерских изделий; 2) сладкое, десерт.

**АМТУУ** <sup>ᠠᠮᠲᠤᠭᠤ</sup> едва, через силу, кое-как.

**АМТУУХАН** <sup>ᠠᠮᠲᠤᠭᠤᠬᠠᠨ</sup> / **амтуу**–н багас., едва-едва, чуть-чуть.

**АМТШИЛ** <sup>ᠠᠮᠲᠤᠰᠢᠯ</sup> охота, пристрастие, навык, привычка; **амтшил олох** находить вкус в чем-л., иметь пристрастие.

**АМТШИХ** <sup>ᠠᠮᠲᠤᠰᠢᠬᠡ</sup> **1.** 1) входить во вкус, находить вкус или удовольствие в чем-л., приохотиться; пристраститься; 2) привыкать, повадиться, приучаться, приобретать навык, войти в привычку; **амташсан хэрээ арван гурав дахих** ёж. повадившаяся ворона тринадцать раз прилетит; ~ аппетит приходит во время еды; повадился волк в овчарню; **2.** **амтшихуй**–г үз.

**АМТШИХУЙ** <sup>ᠠᠮᠲᠤᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> пристрастие; привыкание.

**АМТШУУЛАХ** <sup>ᠠᠮᠲᠤᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **амтших**–ийн үйлдүүл., 1) приучать, прививать вкус; 2) внушать охоту, желание.

**АМУЙ** <sup>ᠠᠮᠤᠢ</sup> хуучир. **аху**–н одоо., **байх**–ыг үз.

**АМУУ(Н) Г** <sup>ᠠᠮᠤᠭᠤ</sup> **1.** ург. 1) просо, пшено, крупа; **амны амуу** хлебное довольствие, провиант; **лянгуу (лиангуу) амуу** ург. просо белое; **монгол амуу** ург. монгольское просо; **сангийн амуу** казённый харч, провиант; **тутарга амуу** ург. крупа рисовая; рис; **хоног амуу** ург. мелкое просо; **хэмхэдэг амуу** ург. крупа; **шүлхий амуу** ург. просо клейкое; **шүлхий монгол амуу** ург. монгольское клейкое просо; **амуу гаргах** распределять провианты; **амуу соёолж** хорш. СОЛОД; **амуу хүнс** хорш. довольствие, провиант; **амуу цалин** хорш., хуучир. довольствие; **цэргийн амуу цалин** войсковое довольствие; **амуу зөөх түшмэлийг ялгах өчүүхэн салаа** түүх. войсковая рота, принадлежавшая ведомству по делам провианта; 2) злак; зерно; **амуу будаа / амуу тариа** хорш. хлебные злаки; зерновые; **амуу тарианы сан** зернохранилище; **2.** злаковый, зерновой.

**АМУУ II:** амуу хатан од.орон. Церера (созвездие).

**АМУУ III:** (н)амуу цэцэг ург. мак.

**АМУУГИЙН** амууны–г үз., **амуугийн хэргүүдийг суун шийтгэх яаман** түүх. ведомство по делам провианта, продовольствия.

**АМУУЛАГЧ** <sup>ᠠᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴ</sup> хуучир. податель утешения и спокойствия.

**АМУУЛАЙ** <sup>ᠠᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠢ</sup> шувуу. 1) буревестник; 2) сизая чайка.

**АМУУЛАЛ** <sup>ᠠᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠯ</sup>: **амуулалгүй** не давая покоя, не оставляя в покое.

**АМУУЛАХ** <sup>ᠠᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> 1) давать покой, отдых; успокаивать; 2) доставить благополучие.

**АМУУНЫ** <sup>ᠠᠮᠤᠭᠤ</sup> / **амуу(н)**–ы харьяал., зерновой, злаковый; **амууны өнгө** цвет проса, жёлтый цвет; **амууны өчүүхэн салаа** түүх. войсковая рота, охраняющая ведомство по делам провианта; **амууны цувриул** совок.

**АМУУХАЙ** <sup>ᠠᠮᠤᠭᠤᠬᠠᠢ</sup> злаколистный, злачный; † **амуухай ажигана** ург. звездчатка злачная; **амуухай гэсэрдэй** ург. арктогерон злаковидный; **амуухай шээрэнгэ** шавж. смолёвка злаколистная.

**АМУУЧИН** <sup>ᠠᠮᠤᠭᠤᠴᠢᠨ</sup> түүх. лица, занимающиеся посевом и хранением злаковых; лица, ведающие запасами зерновых для ставки нойонов.

**АМУУШУУЛАХ** <sup>ᠠᠮᠤᠭᠤᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> 1) очищать, обдирать шелуху (с зерна), рушить зерно от шелухи (толчением); 2) толочь рис для муки; 3) разбивать, раздроблять; толочь, измельчать; **тариа амуушуулах** толочь зерна; **амуушуулсан тутарга** дроблёный, толчёный рис; **амуушуулсан тутаргын дэлгүүр** магазин по продаже риса, рисовой муки.

**АМЦАЙЛГАХ** <sup>ᠠᠮᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ</sup> **амцайх**–ын үйлдүүл., заставить раздвинуть ноги.

**АМЦАЙХ** <sup>ᠠᠮᠴᠠᠶᠢᠬ</sup> стоять раздвинув ноги, раздвинуть (ноги).

**АМЦГАР** <sup>ᠠᠮᠴᠭᠠᠷ</sup> плоскогубый, тонкие губы, сжатый, загнутый внутрь; **амцгар амтай а)** плоскогубый; **б)** загнутый внутрь; **амцгар ваар** плоская черепица (для покрытия охлупня – конька, положенная выпуклостью книзу, и таким образом образующая желобок); **амцгар саахуу** плосконосый чайник, кувшин.

**АМЦГАРДАХ** <sup>ᠠᠮᠴᠭᠠᠷᠳᠠᠬ</sup> быть, становиться сильно загнутым внутрь.

**АМЦГАРДУУ** <sup>ᠠᠮᠴᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ</sup> плоскогубый, слегка сплюснутый.

**АМЦГАРДУУЛАХ** <sup>ᠠᠮᠴᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **амцгардах**–ын үйлдүүл.

**АМЬ(АМИН)** <sup>ᠠᠮᠢ</sup> **1.** 1) жизнь, жизненная сила, душа; сердце, дух; духовный, внутренний мир; **амьтны амь** жизнь животных; **ганц амь а)** жизнь; душа; **б)** шилж. души не чаять в ком-л.; лелеять как зеницу ока; **ганц амиар / нэг амиар** одним духом; **утсан амь** нить жизни, жизнь; **утсан амиа алдах** потерять жизнь; отдать жизнь, сложить голову; **халуун амь а)** жизнь; **б)** член семьи; **халуун амь бүлээн цусаа хайрлахгүй** до последней капли крови; **халуун амиа**

**хайрлалгүй** не щадя собственной жизни; **хүний амь** человеческая жизнь; **амь авах** а) спасать жизнь; **тэр хүн амий минь аюулаас авч гарав** он спас меня от смерти, беды, опасности; б) лишать жизни, отнимать жизнь, убивать; **аюулт өвчин түүний амийг авав** опасная болезнь унесла его; в) хуучир. переводить дыхание, дух; делать передышку; **амь аврах** спасать кому-л. жизнь; **амь авар!** спасите!, караул!, сос (SOS)!, не выдай(те)!; **амиа аврах** спасти свою жизнь; **хоосон амиа аврах** спасти только самого себя; **амь алдах** лишиться жизни, поплатиться жизнью, испустить дух (үгчил. душа вышла, жизнь покинула); скончаться; погибать; **амь биеэ алдах** лишиться жизни, погибнуть; лечь костьюми; **амь алддагийн даваан дээр** на волоске висеть, на грани смерти; **өвчтөн амь алддагийн даваан дээр байна** жизнь больного на волоске; **амиа алдталаа** до конца жизни, до могилы, до последнего дыхания; **амь алдуулах** отнять жизнь у кого-л.; **амь амьдрал** хорш. жизнь; **ард түмний аз жаргалын төлөө тэмцэлд амь амьдралаа зориулах** посвятить всю свою жизнь борьбе за счастье народа; **амь ахуйн судлал** экология; **амь бие** хам. жизнь; жизненная сила, дух; сам (переводится также возвратным местоимением); **амь бөхтэй** а) живучий, жизнеспособный, жизнестойкий; б) крепкий; в) добротный, стойкий, ноский; **онцгой амь бөхтэй** а) износу нет; б) добротнo; в) добротность, стойкость, носкость; г) укоренившийся; **амь бөхтэй будаг** стойкая краска; **амь бөхтэй дутагдал** укоренившиеся недостатки; **амь бөхтэй (эдэлгээтэй) нэхмэл** ноская ткань; **амь бөхтэй цэмбэ** добротное сукно; **амь бусниулах** загубить, погубить, поднять руку на кого-л.; **амь бусних** поплатиться жизнью; пропасть; сгинуть, погибнуть; **амь гарах** а) остаться в живых, избежать смерти; спасаться; **түүний гараас амь гарахгүй** от него живым не уйти; **сайн эмчийн ачаар аюулт өвчнөөс амь гарав** остался в живых благодаря хорошему врачу; б) испускать дух, умереть, лишиться жизни; **амь нь гарав** испустил дух; **амь гатлах** спастись, выйти живым из опасного положения; **амь гуйх** просить о помиловании, просить пощады; взмолиться; **амь гуйх өргөдөл** апелляция, прошение о помиловании; **амь дүйх** а) беда висит над головой; б) рисковать; **усаар амь дүйж гарч ирэв** выйти живым через реку; уцелеть; **шалгалтанд амь дүйх** еле-еле сдать экзамен; **амь егүүтгэх** умерщвлять; **амь зайлах** а) убраться во время, спастись от опасности; б) шилж. отстраняться от дела; быть в стороне; **амь зогоох** а) жить на скудные

средства; влачить жалкое существование, перебиваться кое-как; б) скудная жизнь; **амь зогоох юм** насущный хлеб; **амь золих** проливать кровь за кого-что-л.; выкупать свою жизнь, откупаться; **амь зугатах / амь зулбах** а) ноги унести, спасаться бегством; остаться в живых; б) шилж. ариаднина нить; **амь зуулга / амин зуулга / аж төрөл** хорш. житъё-бытъё; средства к существованию; **амь зуулгагүй** без средств к существованию; не на что жить; **амь зуулганаас нь салгах** отбивать хлеб; выбросить на улицу; **амь зуух** а) жить, существовать; кормиться; б) существование, жизнь; **амьтны хаяа түшиж амь зуух** сидеть на шее кого-л.; жить с чужой помощью; жить в людях; **бие зүдрэлгүй амь зуух** лёгкая жизнь; **өлөн живэр амь зуух** едва сводить концы с концами; **амь зуух арга мухардах** быть стеснённым в средствах к существованию; **амь зуух зоос** деньги на прожитие; **амь зуух хөрөнгө олох** добывать средства на жизнь; **амь зуухад чухал хэрэгтэй зүйлс** прожиточный минимум; **амь зуухчаан болох** биться за кусок хлеба; едва сводить концы с концами; **амь зуухын төлөө тэмцэл** борьба за жизнь, существование; **амиа амандаа зуух** хэлц. в чем душа держится; **амь мултрах** спасать свою жизнь; **амь мэлзэх** выйти на дуэль; **амь мэнд цел и невредим**, в живых; **амь мэнд гарах** выжить, уцелеть; **тэгсэндээ ч амь мэнд гарсан** а все-таки он уцелел; **амь мэт / амь шигээ** как зеницу ока; **амь шигээ хайрлах** беречь как зеницу ока; **ардын хөрөнгийг амь мэт хайрлан хамгаалах** как зеницу ока беречь народное достояние; **амь наана, там цаана** яриа. а) между жизнью и смертью; на краю гибели; на волосок от смерти; б) не помня себя, без памяти; как угорелый; в) в разстроенных чувствах; **амь наана, там цаана зугтаав** бежали не помня себя; в) с бою; **амь наана, там цаана явж олж авах** брать с бою; **амь нас** хорш. жизнь; **амь насаа эх орондоо өргөх** принести свою жизнь на алтарь отечества; **амь насны хэрэг** вопрос жизни и смерти; **амь нь хаанаа байдаг юм бол гэмээр** яриа. в чем только у него душа держится (о худом человеке); **амь нэгтэй / амь амьсгаа нэгтэй** хар. заботиться друг о друге; дышать одним воздухом с кем-л.; **амь нядлах** убивать, истреблять; **амь орон** хуучир. сердце; **амь орох** а) приходиться в себя, вернуться к жизни, ожить, воскреснуть; б) шилж. воспрянуть духом; в) шилж. согреться немного, нагреваться; г) хар. жертвовать; **олон хүний амь орох ажил** это дело унесёт много жизней; **үд хүрэхгүй эдгээдэг үнэн цагаан эм, хоног хүрэхгүй эдгээдэг хонин цагаан эм ам руу нь дусаахад амь орж гэнэ** аман.зох.

он ожил, когда капнул ему в рот такие белоснежные лекарства, которые до полудня вылечивают, такие белоснежные лекарства, которые вылечивают за сутки; **аминд орох** а) возвращать к жизни; спасать жизнь кому-л.; б) помогать; пригодиться, оказаться полезным, нужным; **шалгалт өгөхөд чиний ном аминд орлоо** твоя книга очень пригодилась для экзамена; **амь оруулах** вернуть жизнь, оживить; приводить в чувство; **амь өлжих** кормиться, существовать; **амь өгөх / амь өргөх** а) жертвовать собой, заплатить головой (үгчил. отдать жизнь за что-л.); б) приносить в жертву кого-что-л.; **амь биеэ өргөх** жертвовать собой; **амь өрсөх** а) рисковать жизнью, решаться на смерть, искушать судьбу, не бояться смерти; действовать, не боясь смерти; бесповоротно решиться; б) подвергать риску, опасности; ставить под удар кого-что-л., ставить на карту (кон); **амь өрсөн** а) смертельный, гибельный, губительный, смертоносный; б) нещадный, жестокий; **амь өрсөн асуудал** вопрос жизни и смерти; **амь өрсөн тулалдах** стоять насмерть; **амь өрсөн тэмцэх** бороться не на жизнь, а на смерть; **амь өршөөх** помиловать, пощадить; **амь сүйдэх / амь сүйрэх** а) потерять жизнь, погибнуть; б) гибель; пагуба; смерть; **амь тавих** а) быть при смерти; уходить из жизни, умирать; агония; б) шилж. сильно желать; отдаваться всей душой чему-л.; сильно увлечься чем-н.; кружиться в вихре чего-л.; **амь тавьдгийн даваан дээр** на смертном одре; **түүнийг амь тавьдгийн даваан дээр эмч ирж сэхээв** врачи вернули ему жизнь, когда он находился на краю могилы; **амиа тавих** а) положить жизнь свою за что-л.; б) сделать упор на что-л.; близко принять к сердцу; **өнгө мөнгөнд амиа тавих** убиваться за драгоценности и женщин; **үмх хоолны төлөө амиа тавих** драться из-за куска хлеба; **үрийнхээ төлөө амиа тавих** души не чаять в своём ребёнке; **амь тариа** анаг. а) впрыскивание, инъекция; б) камфора; в) шилж., ёж. половое сношение; г) шилж., этг. водка; **амь тариа хийх** делать сердечный укол; **амь таслах** а) убивать, умерщвлять, лишать жизни; б) убийство, умерщвление; **амь таслагч** убийца, душегуб; **амь тасрах** умирать;дохнуть; **амьтны амь тасрах** подыхать, околевать, падать; **амь тийрэх** предсмертная агония; **амь торгоох** поддерживать жизнь; **амь төлөх** поплатиться жизнью; **амь тэвчих** а) жалеть убивать, щадить жизнь; б) умерщвлять, убивать, лишать жизни; **амь тэтгэгч** анаг. биостимуляторы; **амь үзэх** анаг. биопсия эксцизионная; **амь улжих** влачить жалкое существование; прозябать, перебиваться; **амь**

**үлтрэх** остаться в живых; **амь үнэнч, авгай худалч** цэцэн. ~ на плечах голова любя (үгчил. жизнь действительна, жена не верна); **амь үрэгдэгсэд / амь хохирогсод** погибшие, жертвы, павшие; **даинд амь үрэгдэгсэдийн бунхан** могила павших в боях; **амь үрэгдэгч** погибший, павший, жертва; **амь үрэгдэх / амь хохирох** гибнуть, умирать, пасть жертвой; **амь үрэх** рисковать жизнью; **амь хаацайлах** защищать жизнь кого-л.; **амиа хаацайлах** беречь себя, опасаться за свою жизнь; **амь хайргүй** не щадя своей жизни; **амь хайргүй тэмцэх** бороться самоотверженно, не жалея жизни; **эх орноо амь хайргүй хамгаалах** защищать родину, не жалея своей жизни; **амь хайрлахгүй / амь биеэ хайрлахгүй** а) самоотверженно, не жалея своей жизни, не щадя себя; б) самоотверженный, беззаветный, подвижнический; в) самозабвение, самоотверженность, беззаветность, подвижничество; **амь хэлтрүүлэх** спасать жизнь, щадить; **амь юүлэх** хуучир. скончаться, заснуть вечным сном; **амь ядах** хуучир. лишать жизнь, умерщвлять; **амиа юунд амлав?** ради чего ты поклялся своей жизнью?; **амиа арилжих** хуучир. сражаться не на жизнь, а на смерть; жертвовать жизнью; **амиа арчлах** защищать свою жизнь; **амиа солих** убить друг друга (үгчил. обменяться жизнями); **амийг амиар** смерть за смерть; **амиа хамгаалах** защищать свою жизнь, стремиться к самосохранению; **амиа хорлогч** самоубийца; **амиа хөнөөх / амиа хорлох** а) лишать себя жизни, кончить жизнь самоубийством; наложить на себя руки; б) самоубийство; **амиа хорлох дон** анаг. суицидомания; самоубийство; **амиа хорлуулах** насильственная смерть; **амиа хүртэх** хуучир. а) находиться в смертельной опасности; б) жертвовать жизнью; подвергать опасности свою жизнь; **амиараа наадах / амиараа тоглох** пропасть, погибнуть ни за что; **амиараа хамгаалах** проливать кровь за кого-что-н.; **аминаасаа уйдсан** жизни не рад; не глядел бы на свет божий; **аминаасаа хагацах** расстаться с жизнью, лишать себя жизни; **аминд халгүй** безопасно для жизни; **аминд халгүй өнгөрөх** а) остаться в живых; б) обойтись благополучно; **аминд хүрэх** а) посягать на чью-л. жизнь, поднимать руку на кого-л.; б) нависла смертельная опасность; 2) дыхание; **амь бөглөх** а) спереть, сдавить, сжать дыхание, задышаться; б) защищать жизнь; **амь бүтэх** задышаться, испытывать удушье; **амь тэмцэх** а) тяжело дышать, задышаться, запыхаться; б) находится при последнем издыхании; агония; в) шилж. сильно

желать; отдаваться всей душой; г) шилж. лезть из кожи; **амь тэмцэв** дыхание (дух) перехватило; **дотроо амь тэмцэвч, гаднаа нэр тэмцэх** зүйр. ~ биться как рыба об лёд; **амь нь тэмцэж байх шиг байна** он задыхается, ему дышать трудно; **амь тэмцэм бүгчим** в разгаре лета; душно; **амь тэмцэн байлдах** сражаться до последнего вздоха; **амь тэмцсэн эсэргүүцэл** отчаянное сопротивление; **амь тэмцгэл гүйх** бежать высунув язык; **амь тэмцэж гүйж ирэв** прибежал тяжело дыша; 3) шилж. забота о себе, свои интересы (в сочетании с некоторыми глаголами означает стремление действовать только в своих интересах, заботиться только о самом себе); **амь амиа харах / амь амиа хөөх** думать только о своих интересах, действовать несогласованно; замкнуться, замыкаться в (самом) себе; держаться в стороне; ~ кто в лес, кто по дрова; **хар амиа хөөх** быть эгоистом, заботиться только о себе; **хар амиа хичээх / хар амиа бодох** быть эгоистом; заниматься только собой; не забывать себя; **хар амиа хичээгч / хар амиа бодогч** себялюбца, эгоист; **амь амиараа** один на один; **амь амиараа, алба албаараа** дружба дружбой, служба службой; **амь аминдаа** каждый сам по себе, каждый для себя, обособленно, индивидуально, изолированно; **амь зувирах** хуучир. думать только о самом себе, быть эгоистичным; **амь татуу** заботящийся о своих интересах, эгоистический; **амь тэжээх** кормиться, существовать; жить; **амь тэжээх гэж тамаа цайх** биться за кусок хлеба; **амиа тэжээх** поддерживать жизнь; кормить себя; существовать; зарабатывать на жизнь; **амь хүн** а) частник; б) закадычный приятель, друг; в) сам; **амь хүнтэйгээ ярих / дотор хүнтэйгээ ярих** ёж. а) хорошоенько подумать; б) размышлять; **амь хүнээр өгүүлэх** посылать через знакомого, близкого; передавать через близкого; **амиа аргалах / амиа аргацаах / амиа борлуулах** жить на свои средства; обходиться без посторонней помощи, справляться с работой самому; не забыть себя; **амиа арчлах ухаан / амь зуух ухаан** житейская мудрость; **амиа бодох** заботиться о своих интересах; заниматься только собой; **амиа бөөцийлөх** думать о себе; защищаться, защищать свои интересы; заботиться о себе; **амиа тээхтэй болох** стоять на ногах; “отрезанный ломоть”; **амиа хоохойлох** заботиться о своей безопасности, защищать свою жизнь; беречь себя, опасаться за свою жизнь; не давать себе труда (сделать что); заниматься только собой; ~ моя хата с краю; **амин үл хүчрэх** стараться всеми силами, не шадить своей жизнью, рисковать жизнью; **аминд тулахад аргаа олдог** цэцэн. Нужда ум

родит; **аминд тустай** полезный самому себе, выгодный для самого себя; **айж явбал аминд (өлзийтэй) тустай** зүйр. кто всегда бережётся, тот никогда не обожжётся; берегись бед, пока их нет; 4) суть, сущность, существо; 2. 1) жизненно важный, жизненный, необходимый, насущный; узловый, кардинальный, имеющий первостепенное значение; **амин гавъяат** истинно заслуженный; **амин газар** половой орган; детородные части; причинное место; ахиллесова пята; **амин газрын шарх** рана в причинном месте; **амин гараг** зурх. планета, звезда (под которой родился данный человек); **амин гол** а) сердечная артерия, уязвимое место; б) суть, сущность, существо; в) насущный, краеугольный, жизненный; г) органический, жизненный, живой; кровный; **амин голоосоо хагацах** отрывать, оторвать от себя; **амин голы нь гогодох** найти главное; **амин голы нь таслах** убить, порвать артерию; **амин гүйдэл** биоток; **амин зүрх** шилж. а) самый любимый, самое любимое; б) душа; **амь санаа** здравая мысль; жизненный интерес; **амин судас** а) бие.зүй. главная, сердечная артерия; б) шилж. архимедов рычаг; **амин судлагч / шим судлагч** биолог; **амин судлал / шим судлал** биология; **амин сүнс** шилж. а) душа; б) краеугольный камень, сердцевина; **амин сүнсийг нь айлган тонилгох** испугать так, что душа ушла в пятки; **амин сүнсийг нь хөндөх / амин сүнсийг нь олох** а) найти главное; смотреть в корень; б) дорогой для сердца; **амин сүнс минь!** жизнь моя!, душа моя; **манай отгон дүү бол аавын амин сүнс л гэсэн үг** наш младший брат – главный любимец отца; отец души не чаёт в нашем младшем брате; **амин тахал судлал** анаг. эпизоотология; **амин тахал судлагч** эпизоотолог; **амин тэжээл** средства к жизни, существованию; насущный хлеб; **амин тэжээлээс нь салгах** лишить куса хлеба; **амин тэжээл муутай** а) необеспеченный; б) необеспеченность; **амин тэжээлгүй** а) необеспеченный; **амин тэжээлгүй хүн** необеспеченный человек; **амин хүчил** хувил. аминокислоты; **амин цууны хүчил** аминокислотная кислота; **амь цусанд холбогдсон ашиг тус** хуучир. кровные интересы; **амин чухал асуудал / амин гол асуудал** насущный, кардинальный, краеугольный вопрос; насущная проблема; **зэвсэг устгах асуудал нь орчин үеийн амин чухал асуудал мөн** вопрос о разоружении – кардинальная проблема современности; **амин чухал ач холбогдол** жизненное значение; **амин чухал зорилт** насущные задачи; **амин чухал санал** жизненно важное предложение; **амин чухал хэрэгцээ** настоятельная

необходимость; **амин чухал чанар** насущность; **амин чухал шаардлага** жизненные требования; 2) личный, персональный, частный; собственный; **амь захиа** личное письмо; устное письмо; **амин сахиул** хуучир. личная охрана; **амин хувийн** личный, частный, индивидуальный, единоличный; **хөдөөний амин хувийн аж ахуй** личное сельское хозяйство; **амин хувийн аж ахуйтан** единоличники; **өөрийн амин хувийн хэрэг хэмээн үзэх** считать личным делом; **амин хувийн үзэл** собственный взгляд, свой взгляд; **амин хувийн эрх ашиг** личный интерес; **амин хувьдаа ашиглах** присвоить, использовать в личных целях; **амин хүчин** хуучир. личные возможности; **амь чийг** влажность, собственная влага; собственный сок; **амь чийггүй бодос** абсолютно сухое вещество; **амь чийгтэй** с собственной влагой; насыщенное влагой, быть влажным; **амь чийгтэйд нь индүүдэх** гладить вещь пока она влажная, не просохла; **амь чийгээ алдах** совсем высохнуть; **амь чийгээ алдах хязгаар** тусг. предел усадки; **амь яриа** свои секреты, личные разговоры; 3) близкий, родной, свойский; интимный; **эмээгийн амь** любимчик бабушки; **3.** лично; **амин хувиар** лично, персонально, сам; индивидуально; **амин хувиасаа** от себя; **би амин хувиасаа ярьж байна** я говорю это от себя; **амин хувийг хамгаалах** самосохранение.

**АМЬГҮЙ** **ᠠᠮᠢᠭᠦᠢ** **ᠭᠦᠢ** **ᠭᠦᠢ** **ᠭᠦᠢ** **1.** 1) неодошевлённый, неживой; неорганический; **амьгүй байгаль** неживая, неорганическая природа; **амьгүй бодос** а) неживая природа; б) ур. зураг. натюрморт; **амьгүй юм** неодошевлённость; неодошевлённый предмет; **амьгүй юмын хүйс** хэл. шинж. неодошевлённый род; 2) мёртвый, бездыханный, безжизненный, дохлый; **амьгүй болов** не стало дыхания, сделался бездыханным; **амьгүй идээ** мясо (үгчил. безжизненная пища); **амьгүй мах** бранные останки; **2.** неодошевлённость.

**АМЬГҮЙЧЛЭЛ** **ᠠᠮᠢᠭᠦᠢᠴᠢᠯᠡᠯ** неодошевление.

**АМЬГҮЙЧЛЭХ** **ᠠᠮᠢᠭᠦᠢᠴᠢᠯᠡᠬ** неодошевлять.

**АМЬД** **ᠠᠮᠢᠳ** 1) живой, здравствующий, живущий; **үхсэн буурын толгойноос амьд ат айв гэгч** ёж. живой кастрированный верблюд-самец страшит даже головы мёртвого некастрированного верблюда-самца; ~ не так страшен чёрт, как его малюют; **амьд ахуй** быть в живых; **Чингис хааны амьд ахуй цагт** в то время, когда был жив Чингис-хан; **амьд ахуйдаа** при (своей) жизни; **амьд ахуйд нь** на памяти; при жизни; **амьд байх** а) быть в живых; б) жизнь; **амьд байвал аяндаа**

**мэдэгдэнэ** поживём – увидим; **амьд байхдаа** при жизни; **амьд байгаль** живая, органическая природа, живой мир; **амьд болох** живучий; выжить; **амьд гарах** быть, остаться в живых; **амьд дуудлага** хэл. шинж. живое произношение; **амьд загас** живая рыба; **амьд залгавар** хэл. шинж. живой, продуктивный аффикс; **амьд мах** ёж. ни богу свеча, ни чёрту кочерга (үгчил. живое мясо); **амьд есод** живое, растущее дерево; **амьд мэнд** хорш. живой; жив и здоров; **үхсэн амьд нь мэдэгдэхгүй болох** а) ни жив, ни мёртв; б) шилж. кануть в вечность; за смертью посылать; **амьд удирдлага** живое руководство; практические советы; **амьд үг** хэл. шинж. живое слово; **амьд үлгэр жишээ** живой пример; **амьд үлдэх** остаться в живых; выжить; **амьд халуун тусламж** хуучир. живая помощь; **амьд хөсөг** вьючные животные; **амьд хүн** а) живой человек; б) шилж. бойкий, боевой, оживлённый человек; **амьд хүн аргаа олдог** цэцэн. живой всегда найдёт выход из затруднительного положения; ~ беда ум родит; нужда – отец догадки; **амьд хүний гэрч болохоор үхсэн хүний дэр бол** хууч. лучше лежать под (головой) мертвеца, чем быть свидетелем у живого; **амьд хүний алга дээш нь харуулж үзээгүй** цэцэн. ни маковой росинки во рту; **алдаж онодог нь амьд хүний ёс** цэцэн. человеку свойственно ошибаться; **тэр чинь үүнийг бодвол ёстой амьд хүн** по сравнению с ним он настоящий человек; **амьд хүч** живая сила; **амьд хүчийг дарах** цэрэг. подавление живой силы; **амьд хэл** а) хэл. шинж. живой язык; б) цэрэг. язык, пленный; в) ург. живокость полевая; **амьд цагтаа** при своей жизни; **амьд цогцос** живой организм; **амьд цэцэг** живые цветы; **амьд Эд** бие. зүй. живая ткань; **амьд эрдэнэ** шилж. животворная драгоценность; **өсч төлжих амьд эрдэнэ** эер. скот; **амьд юм шиг** как живой (портрет); **амьд юмс** все живое; **амьд явах** а) жить; быть в живых; б) жизнь; **муу амьд явахаар сайн үхсэн дээр** хууч. лучше умереть стоя, чем жить на коленях; **амьд явбал алтан аяганаас ус ууна** хууч. не отвалится голова, вырастет и борода (үгчил. будет жив, попьёт воду из золотой чаши); **амьд явсаны идгүй амьтан** үл. тааш. не жнут, не сеют, а кормятся; ни богу свеча, ни чёрту кочерга; **амьд явсаны хэрэг алга!** дожили!, до чего дожили!; **амьд яваа насандаа** на всю жизнь; на своём веку; **амьд яваад яахав гэж бодогдов** не глядел бы на свет божий; **амьд явах хоногийн тоо нь дөхөж байгаа / олон жил амьд явахгүй** не жилец на земле (белом свете); **амьд явах хүсэлгүй болсон** жизни не рад; **амьд явлаа ч яалаа, байлаа ч яалаа** яриа. жизнь – копейка; **амьддаа үгүй** никогда, ни в

жизнь; 2) одушевлённый; органический; био-; живо-; **амьд бодос** одушевлённый предмет, живое существо; **амьд бодосын судлал** / **амин** судлал биология; **амьд бодосын эд** хувил. органическое вещество, живая материя; **амьд бус** неодушевлённый; неживой; **амьд зулзага төрүүлэх** амьт.суд. живорождение; **амьд цогцын судлал** анатомия; **амьд юм** одушевлённый предмет; 3) **шилж.** бойкий, боевой, боевитый, разбитной; живой, подвижной; **амьд нүд** живые глаза; **амьд санаа** живая мысль; 4) **шилж.** проворный, быстрый, расторопный; шустрый, прыткий; ловкий; 5) **шилж.** выразительный, экспрессивный, яркий, красочный, колоритный, образный, живописный; **амьд жишээ** живой пример.

**АМЬДААР** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠭᠠᠷ** живьём, живо; живым; **амьдаар нь алах** без ножа зарезать; **та цагтаа ирэхгүй бол намайгаа амьдаар нь ганц аллаа шүү!** если вы не приедете во время, вы меня без ножа зарежете!; **амьдаар нь барьж авах** схватить живьём; **барыг амьдаар нь барих** взять тигра живьём; **дайсныг амьдаар нь олзлох** захватить врага живым в плен; **амьдаар нь оршуулах** живо похоронить; живо погребённый; **шилж.** живо похоронить себя.

**АМЬДАЙ I** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠢ** одноименник, тёзка.

**АМЬДАЙ II** 1) ручной багаж; рюкзак; **бадарчны амьдай** матерчатая сума странствующего монаха-ламы; 2) шаманское облачение.

**АМЬДАРЛАГА** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ** 1) существование; средства к жизни, существованию; **аж амьдарлага** хорш. существование, жизнь; **аж амьдарлага, соёл боловсролын хэмжээ** материальный и культурный уровень; **аж амьдралыг сайжруулах** повышать жизненный уровень; **эд амьдарлага** хуучир. материальные условия существования; 2) оживление, пробуждение к жизни.

**АМЬДАРЛАГАГҮЙ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭᠤᠢ** · **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭᠤᠢ** необеспеченный.

**АМЬДАРЛАГАТАЙ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭᠠᠢ** обеспеченный; **амьдарлагатай болгох** обеспечивать, обеспечить.

**АМЬДАРЛАГЫН** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭ᠎ᠠ** / **амьдарлага**-ын харьяал., **аж амьдарлагын байдал** образ жизни, условия существования.

**АМЬДАРЦГААХ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** жить, существовать (о многих).

**АМЬДАРЧИХАХ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **амьдрах**-ын нэгэнтээ., жить, существовать.

**АМЬДАХ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠬᠤ** торопиться.

**АМЬДРААХ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠬᠤ** **амьдрах**-ын үйлдүүл., **амьдруулах**-ыг үз.

**АМЬДРАГСАД** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠭᠰᠠᠳ** / **амьдрагч**-ийн олон.

**АМЬДРАГЧ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠭᠴᠢ** **амьдрах**-ын үйлт нэр., **амь зууж амьдрагч** существующий, живущий трудом; **олон нийтэд тустай ажлаар амьдрагч** существующий общепольным трудом; **шавьжаар амьдрагч** насекомоядные; **бусдыг сорж амьдрагч** **шилж.** паразиты, паразитирующие.

**АМЬДРАЛ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠯ** 1) жизнь, существование, век, дни жизни **чи;** **житьё;** бытие; **аж амьдрал** **хам.** жизнь, существование, средства существования; **аз жаргалтай амьдрал** счастливая жизнь; **хөдөөгийн амьдрал** худонская, сельская жизнь; **үйл амьдрал** хорш. жизнь и деятельность; **хамтын амьдрал** сожителство; **хүний амьдрал** человеческая жизнь; **чинээлэг амьдрал** зажиточная жизнь; **амьдрал барагдсан** хуучир. преклонный возраст; достигший преклонного возраста; **амьдрал түүний толгойг эргүүлжээ** жизнь завертела его; **амьдрал түүнийг хатан тэмцэгч болгов** жизнь выработала из него стойкого борца; **амьдралаа зохиох** вступить в брак; **амьдралаа холбох** сочетаться браком; соединить свою судьбу, жизнь; **амьдралаас тасрах** изолироваться от жизни; **амьдралаас хоцрох** отстать от жизни; **амьдралд дур гутах** а) разочароваться в жизни; б) анаг. витальная депрессия; **амьдралд зохицох** жизнеспособность; **амьдралд зохицсон** жизнеспособный; **бүх л амьдралдаа** на всю жизнь; **амьдралдаа хэзээ ч мартахгүй** никогда не забуду в жизни; **амьдралыг бататгах** жизнеутверждающий; 2) средства существования; условия существования; **эд амьдрал** хуучир. материальные условия; **амьдрал судлал** экология; 3) жизнь; деятельность; **намын амьдрал** партийная жизнь; **нийгмийн амьдрал** общественная жизнь; **улс төрийн амьдрал** политическая жизнь; 4) оживление, пробуждение к жизни; воскрешение.

**АМЬДРАЛГҮЙ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠯᠭᠤᠢ** · **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠯᠭᠤᠢ** 1) тусг. абиотический; нежизненный, безжизненный; **амьдралгүй нөхцөл / амьдралгүй орчин** биотические условия; 2) хуучир. без средства существования; **амьдралгүйд хүрэх** лишаться средств существования.

**АМЬДРАЛГҮЙН** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠯᠭᠤᠢ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠯᠭᠤᠢ** / **амьдралгүй**-н харьяал., абиотический; нежизненный; **амьдралгүйн хүчин зүйл** абиотический фактор.

**АМЬДРАЛТАЙ** **ᠠᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠯᠭᠠᠢ** 1) биогенный, связанный с жизнью, существованием; 2) жизненный.

**АМЬДРАЛЫН** **ᠠᠮᠢᠳᠢᠷᠠᠯ** / **амьдрал**—ын харьяал., жизненный; житейский; прожиточный; **амьдралын байдал** образ жизни, существование, условия существования; **амьдралын баяр баясгалан** радость жизни; **амьдралын буян** блага жизни; **амьдралын далай** житейское море; **амьдралын доод хэмжээ** прожиточный минимум; **амьдралын дурдатгал** анамнез жизни; воспоминания; **амьдралын зам** жизненный путь; **амьдралын замнал** путёвка в жизнь; путь жизни; **амьдралын мод** дерево жизни; **амьдралын орчин** жизненная среда, арена жизни; **амьдралын төвшин** уровень жизни; **амьдралын төлөө тэмцэл** борьба за существование; борьба за жизнь; **амьдралын туршлага** жизненный опыт; **амьдралын үйл ажиллагаа** жизнедеятельность; **амьдралын үлдсэн хэсэг** остаток жизни; **амьдралын хань** подруга, спутница жизни; **амьдралын хэрэгцээ** жизненные потребности; **амьдралын чинээ / амьдралын сайн сайхан** жизненные блага; **амьдралын чухал** жизненный; жизненно важный; **амьдралын эх булаг** источник существования.

**АМЬДРАМШААН** **ᠠᠮᠢᠳᠢᠷᠠᠮᠤᠰᠠᠠᠨ**: **амьдрамшаан болох** биться за кусок хлеба; сводить концы с концами; влачить жалкое существование; жить в людях; **хуучин хэвээр амьдрамшаан болох** прозябать по-прежнему.

**АМЬДРАХ** **ᠠᠮᠢᠳᠢᠷᠠᠬᠤ** 1. 1) жить, существовать; быть живым; жить-поживать; **ажил хийж амьдрах** жить трудом; **амь зууж амьдрах** жить-поживать; **ахтайгаа амьдрах** жить вместе с братом; **бие дааж амьдрах / толгой дааж амьдрах** существовать самостоятельно; **ганц бие амьдрах** жить одиноким; **ганцаараа амьдрах** жить одиноко, уединённо, в одиночестве; **гуйлгаар амьдрах** жить подаяниями; **даяанч шиг амьдрах** жить как отшельник; **жаргалтай амьдрах** жить счастливой жизнью; **мал маллаж амьдрах** жить занимаясь скотоводством; **нөхдийнхөө дунд амьдрах** жить среди друзей; **олон нийтэд тустай ажлаар амьдрах** существовать общепольным трудом; **хотод амьдрах** жить в городе; **хөдөлмөрөөрөө амьдрах** жить, существовать, кормиться своим трудом; **хүүхдүүдтэйгээ амьдрах** жить с детьми; **чинээлэг амьдрах** жить богато; **эвтэй найртай амьдрах** жить дружно; **элбэг дэлбэг амьдрах** жить в достатке; **эрх дураараа амьдрах** жить вольно; **ядуу зүдүү амьдрах** жить бедно, в бедности; жить в нищете; **ямар нэг аргаар амьдрах** существовать на какие-л. средства; **амьдрах ч гэж дээ, амь тээж л явна** не живут, а прозябают; не живут, а существуют;

**ямаршуухан амьдарч байна?** как живёте (живёшь)?, как жизнь?; **гурван өрөө байранд аятайхан амьдарч байна** хорошо живут в трёхкомнатной квартире; **бид овоо амьдарч байна** нам живётся хорошо; **аливаа амьтан агаар, ус, хоолгүйгээр амьдарч чадахгүй** без воздуха, воды и пищи никакое живое существо не может существовать, жить; **би ажиллана, хойшдоо гары чинь харж амьдарч чадахгүй** я буду работать, не могу больше жить за твой счёт; **амьдарч эхлэх** зарождаться, возникать (о жизни); **хагалгааны дараа гуравхан хоног амьдрав** после операции (он) жил только три дня; **үхэвч амьдравч нэгэн дор** умереть ли, жить ли — вместе; **амьдран явах** жить, существовать; 2) вести какой-н. образ жизни, вести какую-н. жизнь; здравствовать; **биеийн хүчин үнэлэн амьдрах хүмүүс** лица, живущие своим трудом; 3) обитать, населять, проживать; жить; **амьдрах газар** место обитания; **баавгай ойд амьдардаг** в лесах водятся медведи; **эртний хүмүүс агуйд амьдардаг байжээ** древние люди обитали в пещерах; **лалын шашинтан амьдардаг нутаг** район, населённый мусульманами; 4) воскрешать, оживлять, возвращать к жизни; **приходьт в чувство; эргэж амьдрах** воскрешать, оживлять; возвращать к жизни; 2. 1) жизнь, существование, век; дни; **жигтэ, бытие; амьдрах арга** способ существования; средства существования; **амьдрах аргагүйд хүргэв** оставили без средств существования; **амьдрах байдал** образ жизни; **амьдрах хөдөлмөрлөх нөхцөл** условие жизни и труда; **амьдрах чадвар** жизнеспособность, жизнённость; **выживаемость; амьдрах чадваргүй** а) нежизнеспособный; б) нежизнеспособность; **амьдрах чадваргүй ураг төрөх** анаг. рождение нежизнеспособного плода; **амьдрах чадвартай** а) жизнеспособный; б) жизнеспособность; 2) жительство, проживание, **жигтэ; 3) оживление, жизнь, биение жизни; 4) воскрешение, оживление, возвращение к жизни; амьдрахуй**—г үз.

**АМЬДРАХГҮЙ** **ᠠᠮᠢᠳᠢᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ** **ᠠᠮᠢᠳᠢᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ** не может жить; **чамтай нэг гэрт амьдрахгүй** с тобой не могу жить под одной крышей; **би чамтай нэг дор амьдрахгүй** я не буду (не могу) жить вместе с тобой; **цаашдаа ийм байдлаар амьдрахгүй** дальше не могу так жить; **нэг сараас илүү амьдрахгүй** не проживёт более месяца.

**АМЬДРАХУЙ** **ᠠᠮᠢᠳᠢᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ** 1) оживление; 2) существование, проживание.

**АМБДРАХУЙН** ᠠᠮᠪᠳᠠᠷᠬᠤᠢᠨ / амьдрахуй-н харьяал., биотический; жизненный; экологический; **амьдрахуйн нөхцөл** биотические условия; биотические факторы среды; **амьдрахуйн судлал** экология; **амьдрахуйн хэмжил / насны хэмжил** биометрия жизни.

**АМБДРУУЛАГЧ** ᠠᠮᠪᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠭᠴᠢ амьдруулах-ын үйлт нэр., **1.** животворный, живительный; **2.** хуучир. врач, лекарь; **3.** хуучир. лекарство.

**АМБДРУУЛАХ** ᠠᠮᠪᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ амьдрах-ын үйлдүүл., **1.** 1) давать жизнь, давать возможность существовать; 2) приводить в чувство, оживлять, воскрешать жизнь, возвращать, возрождать к жизни; **сэхээн амьдруулах а)** оживлять, воскрешать жизнь; б) оживляющий, живительный, аналитический; в) анаг. реанимация; реанимационный; **2.** оживляющий, живительный, бодрящий, укрепляющий, освежающий; животворный; **амьдруулах бодос / сэхээх бодос** оживляющее средство; **амьдруулах рашаан / энх мөнхийн рашаан** живая вода; **амьдруулах хольц** анаг. аналитическая смесь; **амьдруулан үйлдэгч** хуучир. оживляющий, живительный, животворный.

**АМБДУЙ** ᠠᠮᠪᠳᠤᠢ хуучир. ЖИВОЙ, одушевлённый.

**АМБДУУЛАХ** ᠠᠮᠪᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ амьдах-ын үйлдүүл., торопить.

**АМБДЫН** ᠠᠮᠪᠳᠠᠨ / амьд-ын харьяал., ЖИВОЙ; витальный; **амьдын ёс** живой обычай; **амьдын жаргал** счастье жизни; счастливая жизнь; **амьдын жин** живой вес; **амьдын зол,** **үхсэний хохь** хууч. живому счастье (удача), мёртвому утрата; **амьдын там а)** горемычная жизнь; адская жизнь; б) шилж. египетская казнь; **амьдын тамаа цайх / амьдын тамаа эдлэх а)** страдать от горя; б) жить между молотом и наковальней; **амьдын хагацал** разлука в жизни; **амьдын хар нүгэл а)** грех при жизни; б) наказание божеское; **үхсэн амьдын хооронд а)** ни жив, ни мёртв; между жизнью и смертью; б) умирать не умирает, жить – не живёт; **амьдын царай алт, үхсэний царай үнс** зүйр. лицо живого как золото, лицо мёртвого как зола; **амьдын шинжгүй** без признаков жизни; окаменелый; **амьдын шинжгүй байх** быть без признаков жизни; окаменеть.

**АМБЖИРГАА** ᠠᠮᠪᠵᠢᠷᠭᠠᠠ средства существования.

**АМБЖИРГААГҮЙ** ᠠᠮᠪᠵᠢᠷᠭᠠᠠᠭᠤᠢ без средств существования.

**АМБЖИРГААНЫ** ᠠᠮᠪᠵᠢᠷᠭᠠᠠᠨᠢ / амьжиргаа(н)-ы харьяал., амьжиргааны өртөг стоимость существования; амьжиргааны хэрэгсэл средства существования.

**АМБЖИРГААТАЙ** ᠠᠮᠪᠵᠢᠷᠭᠠᠠᠲᠠᠢ 1) живущий, умеющий жить; 2) имеющий средства существования.

**АМБЖРАЛ** ᠠᠮᠪᠵᠢᠷᠠᠯ 1) жизнь; юдоль; 2) оживление.

**АМБЖРАХ** ᠠᠮᠪᠵᠢᠷᠠᠬᠤ жить; **хөдөлмөрөөрөө амьдрах** жить, существовать своим трудом.

**АМБЖРУУЛАХ** ᠠᠮᠪᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ амьжрах-ын үйлдүүл., перевоплотить.

**АМБСАХ I** ᠠᠮᠪᠰᠠᠬᠤ I дышать; **амьтны амьсч бузарласан агаарын хий** испорченный дыханием живых существ воздух.

**АМБСАХ II** жить в согласии.

**АМБСГАА(Н)** ᠠᠮᠪᠰᠭᠠᠠ 1. 1) дыхание; вздох; дух; **багалзуурын амьсгаа** анаг. глоточное дыхание; **бөглөрөнги амьсгаа** анаг. хриплое, амдюрическое дыхание; **бүлээн амьсгаа** тёплое дыхание; **гүн амьсгаа** глубокое дыхание; **давхар амьсгаа / давчидсан амьсгаа а)** полипноное дыхание; стеснённое дыхание; б) шилж. замысел; **жирэмсэн хүн давхар амьсгаатай байдаг у** беременной женщины дыхание (стеснённое) вдвойне (үгчил. двойное); **жигд амьсгаа** ровное, равномерное, размеренное дыхание; **зовиуртай амьсгаа** тяжёлое дыхание;

**тасалданги амьсгаа** прерывистое дыхание; **уужуу амьсгаа / тайвуу амьсгаа** спокойное дыхание; **халуун амьсгаа** горячее дыхание; **цагаан мөгөөрсний амьсгаа** бронхиальное дыхание; **ширүүн амьсгаа** жёсткое дыхание; **эсийн амьсгаа** анаг. клеточное дыхание; **амьсгаа авах а)** вдыхать, вобрать внутрь воздух, вздохнуть, переводить дух; вдох; инспирация; б) дышать, вдыхать и выдыхать, делать вдох и выдох, вбирать и выпускать воздух; в) шилж. передохнуть, отдышаться; г) вдох; инспирация; д) передышка, отдых, отдохновение; е) вдыхательный; инспираторный; **сүүлчийн амьсгаа авах** испустить последний вздох; **чөлөөтэй амьсгаа авах** дышать полной грудью; **амьсгаа авах төв** анаг. инспираторный центр; **амьсгаа авах чөлөөгүй** не переводя дыхание; вздохнуть некогда; быть занятым по горло; **амьсгаа авахад давхцах** анаг. инспираторная одышка; **амьсгаа авахын зуур / амьсгаа авахын хооронд** одним духом; ахнуть не успеешь; **амьсгаа авалгүй** затаив дыхание; **амьсгаа ч авч чадалгүй** не сметь рта раскрыть; **амьсгаа авахуулах а)** дать вдыхать; б) инспираторный, вдыхательный; в) шилж. давать передышку; **амьсгаа авахуулах арга / амьсгалуулах арга** анаг. инспираторный способ; инспираторно-экспираторный способ; **амьсгаа авахуулахгүй а)** не позволять вдыхать; б) шилж. не давать передышки; **амьсгаа боогдох** анаг. апноэ, временная

остановка дыхания; **амьсгаа бөглөрөх** а) задыхаться; б) удушье; **амьсгаа бүтэх** анаг. диспноэ, затруднённое дыхание; одышка; **амьсгаа бүтэж зэвхийрэх** анаг. бледная асфиксия; **амьсгаа гарах** а) выдох; выдыхать; б) шилж. атмосфера; **манайхны дотроос иймэрхүү амьсгаа гарч байгаа юм байна** из нас, оказывается, исходит такая атмосфера (такое дыхание); **амьсгаагаар гарах хий** выдыхаемый воздух; **амьсгаагаар гарах хийн урсгал** струя выдыхаемого воздуха; **амьсгаа гаргах / амьсгаа түрэх** а) выдыхать, выдох, экспирация; б) экспираторный; выдыхательный; **амьсгаа гаргах нь уртсах** анаг. удлинённый выдох; **амьсгаа гаргахдаа амьсгаадах** анаг. экспираторная одышка; **амьсгаа гаргуулах арга** анаг. экспираторный способ; экспираторно-инспираторный способ; **амьсгаа давхцам** спёртый воздух; нечем дышать, не продохнуть; **амьсгаа давчдах** одышка, затруднение дыхания, удушье; воздуха не хватает; задыхаться; **амьсгаа дарах** а) отдышаться, передохнуть, перевести дух, дыхание; б) отдых, передышка; в) затаить дыхание; **амьсгаа даралгүй, хар эрчээрээ гүйж хүрэх** одним духом добежать; **амьсгаа дээр** а) учащённое, лёгкое дыхание; б) шилж. дух занялся (заняло); **догдолсоноос амьсгаа дээр гарах** задохнуться от волнения; **ингэтлээ догдолж амьсгаа дээр яваагүй хүн** он был взволнован, как никогда; **амьсгаа задлах** натренировать дыхание; **амьсгаагийн нь задлаагүй морь амархан багтардаг** хууч. нетренированный конь легко задыхается; **амьсгаа олшрох** анаг. полипное, тахипное дыхание; учащённое дыхание; **амьсгаа орох** а) прийти в чувство, начать дышать; б) шилж. обдавать; **хүйтний амьсгаа орох** обдать прохладой; **амьсгаа түрэх** а) экспирация; выдыхание, выдох; выдыхать; б) экспираторный, выдыхательный; **амьсгаа түрэх өргөлт** хэл.шилж. экспираторное, выдыхательное, силовое ударение; **амьсгаа уужрах** свободно дышать; **амьсгаа хүрэх** обрести дыхание; **амьсгаа хүрмэгц цантаж байна** запотеваает при вдохе; **амьсгаанд сахал цангав** от дыхания индевет борода; **амьсгаа цухалдах** дыхание, дух захватило (заняло); **амьсгаа чагнах** слышать чьё-л. дыхание; **амьсгаагаа барих / амьсгаагаа татах / амьсгаагаа түгжих** а) затаить дыхание, задерживать, сдерживать дыхание; б) шилж. не сметь рта раскрыть (вдохнуть); **амьсгаагаа удаашруулах / амьсгаагаа удаашруулан гаргах** замедленный выдох; **амьсгаагаараа дулаацуулах** согреть кого-что-л. своим дыханием; **дөнгөж амьсгаатай байх** еле дышать; **нэг амьсгаагаар** а) за один раз;

одним (единым) духом; разом; б) в один миг, в одно мгновение, моментально; в) пара пустяков, раз плюнуть, велика хитрость, всё вдруг; **нэг амьсгаагаар залгилах** выпить одним духом; выпить залпом; **шил дарсыг нэг амьсгаагаар залгилав** сразу выпил бутылку вина; 2) жизнь, дух; **амьсгаа хураах** а) испустить последний вздох; агонизировать; подыхать, околевать; угасать; лишиться жизни; умереть (үгчил. душу собирать); б) агония; умирание; последний вздох; в) шилж. не сметь рта раскрыть; **айдас хүрч амьсгаагаа хураах** не сметь рта раскрыть от страха; **гэв гэнэт амьсгаа хураав** внезапно умер, внезапно дыхание прервалось; **амьсгаа хураах үедээ** на смертном одре; **амьсгаа хураахын даваан дээр** еле, едва дышать; дышать на ладан, быть при смерти; **өвчтөн амьсгаа хураадгийн даваан дээр байна** больной уже при смерти; жизнь больного на волоске; **амьсгаа хураасан юм шиг** ни звука; **амьсгаа хураатлаа** до последнего вдоха; 3) дуновение, веяние; **уур амьсгаа** хорш. а) климат; б) шилж. атмосфера; 4) шилж. ни богу свеча, ни чёрту коцера; душа.

**АМЬСГААГҮЙ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠭᠤᠢ ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠭᠤᠢ ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠭᠤᠢ ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠭᠤᠢ **1.** бездыханный, безжизненный, мёртвый; **намайг ирэхэд амьсгаагүй хэвтэж байв** лежал без дыхания, когда я пришёл; **2.** шилж. **ааг амьсгаагүй** хорш. без передышки; не прекращаясь; **ааг амьсгаагүй хөдлөх** работать, двигаться беспрерывно; как заведённый (заведённая машина).

**АМЬСГААДАНГИ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠳᠠᠨᠭᠢ ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠳᠠᠨᠭᠢ ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠳᠠᠨᠭᠢ **1.** отрывистый; **2.** отрывисто; **амьсгааданги ярих** говорить отрывисто; **3.** отрывистость; **амьсгааданги байдал** отрывистость.

**АМЬСГААДАНГУЙ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠳᠠᠨᠭᠤᠢ ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠳᠠᠨᠭᠤᠢ ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠳᠠᠨᠭᠤᠢ отрывисто.

**АМЬСГААДАХ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠳᠠᠬᠤ ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠳᠠᠬᠤ ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠳᠠᠬᠤ **1.** 1) тяжело дышать; запыхаться, пыхтеть, задыхаться; **байдгаараа амьсгаадах** а) полипное дыхание; тяжело дышать; страдать одышкой; б) высунув язык; дух занялся; **байдгаараа амьсгаадан** тяжело дыша; **байдгаараа амьсгаадан гүйв** бежал так, что дух занялся; **байдгаараа амьсгаадан гүйгээд ч ялгаагүй хоцорчихов** хоть и бежали во весь дух, но все равно опоздали; **гүйж амьсгаадах** задохнуться от бега; **хурдан гүйснээс амьсгаадав** от быстрого бега запыхались; **өвчтөн зовиуртай амьсгаадав** больной тяжело дышал; **амьсгаадан аахилах** страдать одышкой; 2) **амьсгаалах**–ыг үз.; 3) шилж. спешить, торопиться; гнать; нажимать; пыхтеть; **амьсгаадан явах** идти, пыхтя; **саяын шалгалтаар ч мань хүн нэлээн амьс-гаадсан** на этих экзаменах ему было нелегко; **2. амьсгаадахуй**–ыг үз.

**АМЬСГААДАХУЙ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠠᠳᠠᠬᠤᠢ дыхание; анаг. Одышка смешанная.

**АМЬСГААДУУЛАХ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠠᠳᠤᠤᠯᠠᠬᠤ  
**амьсгаадах**–ын үйлдүүл.

**АМЬСГААДЧИХАХ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ  
**амьсгаадах**–ын нэгэнтээ, задыхаться, запыхаться.

**АМЬСГААЛАХ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠠᠯᠠᠬᠤ **1.** дышать; вздыхать; **2.** амьсгаадахуй–г үз.

**АМЬСГААЛАХУЙ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠠᠯᠠᠬᠤᠢ вдыхание, ВДОХ.

**АМЬСГААЛУУЛАХ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ  
**амьсгаалах**–ын үйлдүүл.

**АМЬСГААЛЧИХАХ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ  
**амьсгаалах**–ын нэгэнтээ, дышать, вздыхать.

**АМЬСГААНЫ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠠᠨᠢ / **амьсгаа(н)**–ы харьяал., Дыхательный; **амьсгааны минутын багтаамж** минутный объём дыхания; **амьсгааны нь байдлыг ажвал нэлээд халуунтай бололтой** по дыханию можно судить, что у него температура (он температурит); **амьсгааны тоо гүйцэх** шилж. а) испустить дух; умереть; б) пора смерти, время умирать; **амьсгааны үзүүр нь сэрүүн байв** пришло время умирать; веяло дыханием холодной смерти; **амьсгалын**–г үз.

**АМЬСГААТАЙ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠠᠲᠠᠢ **1.** живой, дышащий; **амьсгаатай амьтан алга шиг байна** нет здесь ни души; **зээр машинд гүйцэгдэлгүй хориод километр яваад эрхгүй амьсгаатай юм болохоороо цуцаж эхлэв** джейраны километров двадцать не давали машине догнать себя, но потом всё-таки стали уставать; **2.** еле дышать; **дөнгөж амьсгаатай** еле дышать; **муухан амьсгаатай төдий** еле, едва дышать; **амьсгаатай сүг** а) живые мощи; б) мокрая курица; в) тварь; **3.** тахипное, полипноное дыхание; **нэг амьсгаатай улс** шилж. все как один; **нэг амьсгаатай улс** единомышленники.

**АМЬСГАЛ** ᠠᠮᠢᠮᠦᠰᠭᠠᠯ **1)** дыхание, вздох; тусг. диафрагма; пневмо-; пневм(ат)-; пноэ-; гал-; спир-; **зохиомол амьсгал** искусственное дыхание; **нэгэн амьсгалаар** одним духом, сразу, залпом; **үнэр амьсгал** хорш. дух, запах; **амьсгал авах** а) дышать, делать передышку, отдышаться; б) дыхание, вдох; **арай гэж амьсгал авах** а) едва дышать; хуучир. влачить жалкое существование; б) задержка дыхания; **амьсгал ахар** короткое дыхание; одышка; **амьсгал хураах / амьсгал түгжих / амьсгал татах / амьсгал барих** загатаивать, задерживать дыхание; **амьсгал барих сорил** анаг. проба с задержкой дыхания; **амьсгал бачимдах** дух, дыхание захватило; **амьсгал бичлэг** анаг. пневмография; **амьсгал бичүүр** анаг. пневмограф; **амьсгал бичээс** анаг. пневмограмма; **амьсгал боогдох** анаг. апноэ, удушье, задушение; **амьсгал боогдуулах**

**хорт бодос / амьсгал хордуулах хорт бодос** хувил. удушающие отравляющие вещества; **амьсгал бөглөрөх** анаг. асфиксия; удушье; **амьсгал бүгчидэх** задыхаться; **амьсгал бүгчидэж байна** мне душно; **амьсгал бүтэх** анаг. припадки удушья; асфиксия; **амьсгал бүтэх онол** анаг. теория асфиксии; **амьсгалаар гарах хий** выдыхаемый воздух; **амьсгалаар гарсан хийн задлуур** газоанализатор выдыхаемого воздуха; **амьсгал гаргах** а) делать выдох, выдыхать; б) выдыхание, выдох; **амьсгал давхардах** учащённо дышать; **амьсгал давчдах / амьсгал давцах** а) спираться (о дыхании), задыхаться; учащённо дышать; б) одышка, полипноное, затруднённое дыхание; анаг. диспноэ, полипноэ; в) удушливый; **амьсгал олширч давцах** одышка с учащённым дыханием; **амьсгал цөөрч давцах** одышка с замедленным дыханием; **амьсгал дутагдаж хөхрөх** анаг. цианоз при дыхательной недостаточности; синеть от недостаточного дыхания; **амьсгалд хүчилтөрөгч дутагдах** кислородное голодание; респираторная гипоксия; **амьсгалаар мэдээ алдуулах** анаг. ингаляционная анестезия, ингаляционный наркоз; **амьсгалаа намжаах** затаить дыхание; **амьсгал оруулагч хавхлага** цэрэг. дыхательный клапан-пробка (противогаза); **амьсгал оруулах** делать вдох, вдыхать; **амьсгал тасалдах** замереть; **амьсгал тасалдав** дыхание задержалось; **амьсгал татах** а) вдыхать, дышать; б) вдыхательный, всасывающий; **амьсгал татах авиа** хэл. шинж. всасывающий звук; **амьсгал татах гийгүүлэгч** хэл. шинж. всасывающий согласный; **амьсгал үл амах** хуучир. иметь одышку, тяжело дышать; **амьсгал хэмжих** анаг. респирация; **амьсгал хэмжүүр** анаг. респирометр; **2)** жизненная сила, дух, жизнь; **амьсгалаа алдах** умирать, испустить дух; **амьсгал барах** истощаться (о жизненных силах); **амьсгал тасрах** а) задержаться (о дыхании); б) сдохнуть; в) задрать ноги (о животных); **амьсгалаа хураатал** до последнего вздоха; **3)** дыхание, веяние; дуновение; **уур амьсгал** хорш. климат; погода; **далайн уур амьсгал** морской климат; **хаврын уур амьсгал** дыхание весны; **эх газрын уур амьсгал** континентальный климат; **зун цагт уур амьсгал тогтворгүй** в летнее время погода неустойчива; **монгол орны уур амьсгал нь хуурай ширүүн** климат Монголии сухой и суровый; **уур амьсгал яльгүй сэрүүн** климат прохладный; **амьсгал орох** веять; **намрын сэрүүн амьсгал орж даарах хөрөх болжээ** холодные осенние ветры принесли морозы; **4)** атмосфера; запах; дух; **дайчин амьсгал** шилж. боевой дух.

**АМЬСГАЛАХ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠠᠬᠤ **1.** дышать, вдыхать; **амаараа амьсгалах** дышать ртом; **гадагш амьсгалах** выдыхать, производить выдох; **дотогш амьсгалах** вдыхать; **гүн (урт) амьсгалаарай!** сделайте, глубокий вдох!; **жигд амьсгалах** дышать размеренно, ровно; **заламгайгаар амьсгалах** дышать жабрами; **хүчилтөрөгчөөр амьсгалах** дышать кислородом; **аэриобиоз**; **чөлөөтэй амьсгалах** вдохнуть; дышать свободно; **амьсгалахад бэрхтэй** тяжело дышать; **амьсгалж ханах** надыхаться; **амьсгалж чадахгүй** не могу вздохнуть; **амьсгалж эхлэх** задышать; начать дышать; **амьсгалж ядтал тэврэх** задушить в объятиях; **2. амьсгалахуй** –г үз., **зовж амьсгалах / зүдэж амьсгалах** затруднённое дыхание; **зохиомлоор амьсгалах** искусственное дыхание; **3. дыхательный; амьсгалах агаар** дыхательный воздух.

**АМЬСГАЛАХГҮЙ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ не дышать; **амьсгалахгүй байна** не дышит.

**АМЬСГАЛАХТАЙ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠲᠠᠢ **амьсгалахтай манатай / амьсгалахтай үгүйтэй** хорш. еле, едва дышать; быть на грани смерти.

**АМЬСГАЛАХУЙ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠬᠡᠢ дыхание, вдох.

**АМЬСГАЛГҮЙ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠭᠦᠢ **1.** бездыханный; **2. бездыханно; амьсгаагүй** — г үз.

**АМЬСГАЛЛАХ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠯᠠᠬᠤ дышать.

**АМЬСГАЛТ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠲᠤ дыхательный, дышащий, одушевлённый.

**АМЬСГАЛУУЛАХ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **1.** амьсгалах –ын үйлдүүл.; **2. дыхательный, инспираторно-экспираторный, экспираторно-инспираторный; амьсгалуулах багаж** аппарат для искусственного дыхания; **амьсгалуулж мэдээ алдуулах** ингаляционный наркоз.

**АМЬСГАЛУУР** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠷ анаг. пневматор, респиратор; дыхальце; **амьсгалуур сүв** дыхальце (стигма).

**АМЬСГАЛУУРЫН** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠢᠨ **амьсгалуур** –ын харьяал., **1)** анаг. респираторный, пневматорный; **амьсгалуурын аппарат** анаг. респираторный аппарат; **амьсгалуурын өрөө** помещение для хранения респираторов; **2)** анаг. трахейный; **амьсгалуурын тогтолцоо** трахейная система.

**АМЬСГАЛЫН** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠯᠢᠨ **амьсгал** –ын харьяал., **1)** дыхательный; ингаляционный; респираторный; **амьсгалын бичлэг** анаг. спирограмма; **амьсгалын бичлэг хийх** анаг. спирография; **амьсгалын гуурс** анаг. трахея; **бронхи; амьсгалын гуурсны өрөвсөл / мэнгэр** анаг. капиллярный бронхит; **трахеобронхит; амьсгалын дасгал** дыхательная гимнастика; **амьсгалын зам**

дыхательный путь; **амьсгалын тасалдал** анаг. респираторная судорога; **амьсгалын төв** центр дыхания, дыхательный центр; **амьсгалын түрэлт** анаг. а) придыхание; экспирация; б) экспираторный, придыхательный; **амьсгалын түрэлтэт эгшиг** хэл. шинж. придыхательный ударный гласный; **амьсгалын хэм** ритм дыхания; **амьсгалын шуугиан** анаг. дыхательный шум; **амьсгалын эрхтэн** анаг. дыхательные органы, органы дыхания; **2)** жизненный; **амьсгалын тоо** анаг. частота, количество дыхания; **амьсгалын тоо харнугүй барагддаг дээрээ** а) дышать на ладан; б) пора смерти, время умирать; **амьсгалын тоо гүйцэх** а) окончить жизнь, расстаться с жизнью; б) пора смерти, время умирать; **амьсгалын тоо нь дөхсөн** много (долго) не надыхнет; **амьсгалын тоогоо цөөлөх** эж. языком чесать; молотить, городить чепуху (үгчил. сократить количество дыхания); **амьсгалынхаа тоог гүйцэн гүйцтэл** до последнего вдоха; до окончания века; **3)** климатический; **уур амьсгалын** климатический.

**АМЬСГАХ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠬᠤ **1.** дышать; вдыхать и выдыхать; **гадагш амьсгах** выдыхать; **2. амьсгахуй** –г үз.

**АМЬСГАХУЙ** ᠠᠮᠢᠰᠭᠠᠬᠤᠬᠡᠢ ВДОХ и ВЫДОХ; дыхание, вздох; экспирация и инспирация; **амьсгахуй эрхтэн** органы дыхания.

**АМЬСГУУЛАХ I** ᠠᠮᠢᠰᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I амьсгах –ын үйлдүүл., давать дышать, давать передышку.

**АМЬСГУУЛАХ II** очищать, обдирать шелуху (с зерна), МОЛОТИТЬ.

**АМЬТАД** ᠠᠮᠢᠲᠠᠳ **амьтан** –ы олон., живые существа; люди; животные; **санаа амар амьтад** яриа. а) беззаботные мирные существа; б) **амархан амьтан** –г үз.

**АМЬТАЙ** ᠠᠮᠢᠲᠠᠢ **1)** живой, имеющий жизнь, одушевлённый (такой, который живёт, обладает жизнью); **бөх амьтай** жизнестойкий, жизнеспособный, живучий; **дөнгөж амьтай** а) еле живой; б) шилж. умеренный; чуть тёплый; **дөнгөж амьтай байх** быть на волоске от смерти, дышать на ладан; **амьтай амьтан** живое существо; **амьтай амьтан тогтохын аргагүй** такой (холодный), что даже живое существо не может выжить; **амьтай амьтан тогтохын аргагүй хүйтэн** трескучий, страшный, ужасный, жуткий мороз; такой холодный, что даже живое существо не может выжить; **амьтай амьтангүй** ни одной живой души; живой души не встретить (видеть); **амьтай байх** быть живым; **намайг ирэхэд тэр амьтай байв** когда я приехал, он был ещё жив; **амьтай болгон аргатай** хууч. что живо, то и хитро; **амьтай голтой** хорш. живой, ныне здравствующий, живущий; **амьтай голтой**

**бүгдийг дарах** давить все живое; **амьтай голтой юм** живая душа; **амьтай голтой юм нэг ч үгүй** ни одной живой души; **амьтай гэж санах** одушевить; думать, что живой; 2) животворный; 3) шилж. тепловатый; **амьтай төдий** еле, едва тёпленький; **халаалтын хэрэгсэл дөнгөж амьтай төдий байна** радиатор чуть тёпленький; 4) шилж. незамерзающий; **амьтай харз ус** а) полынья, полое место зимою на реке или озере, место ещё не замёрзшее или вовсе не замерзающее по причине подводных родников; б) незамерзающая зимой быстрина; полая вода; в) тепловатая вода; 5) шилж. единогодушный, единый; **нэг амьтай** все как один; **единогодушный, единый; нэг амьтай улс** единомышленники; 6) хэл.шинж. слоговой; **амьтай гийгүүлэгч** хэл.шинж. слоговой согласный; **амьтай юмны нэр үг** хэл.шинж. существительное, обозначающее одушевлённый предмет.

**АМЬТАН**  (амьтад) 1) живое существо; животное; одушевлённые существа; животные; фауна; зоо-; **адгуус амьтан** животные; животный мир (за исключением птиц); **ухаант амьтан** хуучир. разумные существа (т.е. люди); разумное существо (т.е. человек); **эх газрын амьтан** амьт.суд. материковая фауна; **газар усны амьтан** амьт.суд. земноводные; **ёроолын амьтан** амьт.суд. животные донные; **мөлхөгч амьтан** амьт.суд. пресмыкающиеся; **мэрэгч амьтан** амьт.суд. грызуны; **нутгийн амьтан** амьт.суд. местная фауна; **ойн амьтан** амьт.суд. лесная фауна; **сургуультай амьтан** дрессированное животное; **амьтан агуулах (газар)** виварий; **амьтан зураач** ур.зураг. анималист; **амьтан судлагч** зоолог; **амьтан судлал** зоология; **эртний амьтан судлал** зоопалеонтология; **амьтан сургагч** дрессировщик; **амьтан сургах** а) дрессировать; б) дрессировка; **амьтан, ургамлын аймаг** фауна и флора; **амьтанаар дамжих халдвар** мал. эмнэл. зоонозная инфекция; **амьтнаас цагаан хорхойтох** анаг. зоогельминтоз; 2) шилж. человек; субъект; душа; фигура; народ; люди; публика; **а – гийн ацаггүй, арвын тэггүй амьтан** хар. круглый невежда; **авиргүй амьтан** хар. капризный субъект; **адгийн амьтан** хар. скверный человек; **адгуу амьтан** хар. горячая голова; **ад мөрийн амьтан** хар. тёмная личность; исчадие ада; **ад үзэгдсэн амьтан** хар. белая ворона; человек, презираемый другими; **адын амьтан** хар. злой дух; **аз нь хаясан амьтан** хар. пасынок судьбы; все шишки валяются на него; **аз нь хаясан амьтнаас амьтан болгон зугтаана** хууч. от кого счастье отвернулось от того и

люди отворачиваются; **амархан амьтан** хар. а) воды не замути; мухи не обидит; покорное существо; б) дешёвая проститутка; **амьд амьтан** хар. живые существа; **амьд амьтан аргаа олдог, араатан гөрөөтөн нүхээ олдог** зүйр. у живого всегда найдётся выход из положения, у зверя всегда найдётся нора; **арчаагүй амьтан** хар. мокрая курица; олух царя небесного; **энэ аюултай амьтан** хар. тот человек невероятно бездушен; **Ито** очень опасный человек; **аяархан амьтан** хар. а) тихоня; б) невежда, неуч, недоучка; **тийм ч аяархан амьтан биш** крепкий орешек; **будааны амьтан** хар. малые мира сего; канцелярская крыса, канцелярист; **гайхамшигт амьтан** а) яриа. удивительное животное; б) домог. мифическое животное; сфинкс; **ганц ч амьтангүй** хар. ни одной души; **гаргуундаа гарсан амьтан** хар. выкупленный у смерти человек; ~ козёл отпущения; мавр сделал своё дело, мавр может уйти; **гарын дор амьтан** хар. а) покорное, безвольное существо; б) хуучир., буд. серая скотинка; **дураараа дургиж, дунд чөмгөөрөө жиргэсэн амьтан** хар. а) ведёт себя как хочет; б) вольный казак; забубённая головушка; **есөн шидийн амьтан** хар. а) люди разных кругов общества, всё общество; пёстрая толпа; **чулуу шиг зүрхтэй амьтан** хар. человек с каменным сердцем; бедовая головушка; **идэхээс өөр идгүй амьтан** хар. не жнут, не сеют, а кормятся; ни то, ни сё; ни богу свеча, ни чёрту кочерга; **чи чинь яасан ичих нүүрэндээ илэг наасан амьтан бэ, ингэж хэлж байдаг ах ты, бесстыжие глаза, как ты смеешь так говорить; мангуу амьтан** хар. дурья башка (голова); балда; **мөрөөрөө амьтан** хар. мухи не обидит; **мунгинуу амьтан** хар. нерасторопный человек; **нарийндаа хатсан амьтан / хорголоо тоолсон амьтан** хар. скупой; скряга; за копейку удавится; **тэр ч нарийндаа хатсан хүн дээ! он до невозможности скуп!**; **насгүй амьтан** хар. не жилец на белом свете; **тэнд нэг амьтан байна** там стоит какое-то животное; **нялх амьтан / нялхаараа амьтан** хар. он совсем ребёнок; **олигтой амьтан биш** хар. герой не моего романа; **олон амьтан** хар. а) публика, толпа, народ; б) все живое; **бурхан минь! юун ч олон амьтан цуглчихваа** батюшки, народу-то сколько собралось; **орчлонгийн амьтан** шашин. живые существа, участвующие в круговороте бытия; **өнчин өрөөсөн амьтан** хар. круглый сирота; **тамын амьтан тамдаа жаргалтай** зүйр. а) существо из ада счастливо у себя в аду; б) своя ноша не тянет; **түмэн амьтан** хар. все живое, весь одушевлённый мир; **ийм тэнэг амьтан байдгаа бас!** хар.

нашёл дурака!; **улс амьтан** хорш. люди, народ; **улс амьтан бүгд эзгүй байна** все люди в расходе; **улс амьтан түүнийг огт тоодоггүй юм** его ни во что не ставят; **ухаанд нь ухна үхсэн амьтан минь, чи хүн юм хэлж байхад битгий дүлий дүмбэ оргиж бай!** ты человек без царя в голове, стало быть, должен слушаться, когда тебе говорят!; **үйлс нь хазайсан амьтан** хар. неудачник, невезучий человек; **үхэл ч тоохгүй болсон амьтан** ёж. чёрт не возьмёт его, а богу не нужен; **эх болсон зургаан зүйлийн хамаг амьтан** шашин. все живые существа, шесть изначальных существ (вирусы, одноклеточные, многоклеточные, человек и т.д.); **хорхойд хоргүй амьтан** хар. он мухи не обидит (үгчил. он вреда не наносит червяку); **хөг нь өнгөрсөн амьтан** хар. конченый человек; **выжатый лимон; хөгийн амьтан** хар. чудак, странный субъект; **хөгшин амьтан** хар. старый хрен; **хөөний амьтан** хар. а) вредный человек; б) шутник; **хулчгар амьтан** трус, робкий, несмелый, не из храброго десятка; **хуруун чинээ амьтан** хар. мальчик с пальчик; **хүн амьтан** хорш. люди, род людской, человечество; народ, население; живая душа; **хүн амьтан огт байхгүй** нет ни одной души; **тэнд хүн амьтан гэж нөхцөлгүй** там видимо-невидимо народу; **хүн амьтангүй газар** безлюдное место, медвежий угол; **хүн гэдэг амьтан** яриа. человек – существо разумное; **хүн гэдэг амьтан мөн ч ухаантай амьтан даа** яриа. человек умнейшее существо (үгчил. животное); **хүн гэгч амьтан буй болсноос аваад** от Адама, начиная от Адама; **хүний мөсгүй амьтан / хүний үнэргүй амьтан** хэлц. как только земля держит; **чи мөн хүний үнэргүй амьтан аа!** бессовестный ты человек!; креста на тебе нет!; **хүнтэй таардаггүй амьтан** неуживчивый, необщительный человек; **хээрээр гэр хийж, хэцээр дэр хийсэн амьтан** хар. бродяга; калики перехожие; **цагаандаа гарсан амьтан / цайчихсан амьтан / арилсан амьтан** хар. наглый человек; без руля и без ветрил; **цадахаа мэдэхгүй амьтан** хар. ненасытная утроба; обжора; **элдэвтэй амьтан** хар. буйная голова; мастер на все руки; **эрваа амьтан** хар. ноль без палочки; **эргүү амьтан** хар. а) дурачок; б) шилж. глуп, как пробка; медный лоб; дурья голова (башка); **эрдэнэт амьтан** хуучир. человек (үгчил. драгоценное существо); **эрх танхи амьтан** хар. маменькин сынок, маменькина дочка; **эсэн бусын амьтан** хар. разные люди; **эсэн бусын амьтан цугларах** мамеево нашествие; **амьтан андахгүй** его все знают; **амьтан андахгүй сайн илтгэгч болох** проявить себя хорошим оратором; **амьтан болгон / амьтан бүр / амьтан бүхэн** а) все от

мала до велика, все; б) каждый встречный и поперечный; **амьтан болгон ярьж байна** на устах у всех; **таны яруу хоолойг амьтан бүхэн шагшнам** от твоего прелестного пения все в восторге; **амьтан болох дон** анаг. зооантропия; **зусар зулгүй үгтэйгий нь хэн хүнгүй мэддэг болохоор нялуурахы нь амьтан ер тоосонгүй** все знали цену его льстивым словам и не обращали внимания на его похвалу; **энэ тухай амьтан ярихаа мартжээ** об этом у нас и помину не было; **амьтан мартчихсан** нет и помину; **амьтан сонжих донтой хүн** он пренебрежительно относится к людям; он любит издеваться над людьми; у него привычка обливать грязью всякого; **амьтан цуглалал хэзээ байсан юм, тамхиа татъя** покурим пока-то ещё все соберутся; **амьтанд ад, адуунд чоно болох** зүйр. становиться (считаться) для людей бесом, для табуна волком; **выбить из седла; амьтанд ад болсон амьтан** человек презираемый другими; 3) шилж. вошь.

**АМЬТАНЗҮЙ** ᠠᠮᠢᠨᠵᠢᠭᠦᠢ фаунистика.

**АМЬТАНЗҮЙН** ᠠᠮᠢᠨᠵᠢᠭᠦᠢ фаунистический; **амьтанзүй**–н харьяал., фаунистический; **амьтанзүйн олдвор / амьтны олдвор** фаунистическая находка.

**АМЬТАС** ᠠᠮᠢᠨᠲᠠᠰ амьтас мал хуучир. безвозвратно отданный казне скот.

**АМЬТНЫ** ᠠᠮᠢᠨᠲᠢ амьтан–ы харьяал., 1) животный; зоологический; анималистический; **адгуусан амьтны** животный; **амьтны аймаг** животный мир, фауна, царство животных; **амьтны аймгийн шинжлэх ухаан** зоология; **амьтны амь** жизнь животных; **амьтны амийг хөнөөх** забить животное; **убить живое; амьтны бараа** какое-то живое существо; **хүн амьтны бараа** всё живое видимое; живая душа; **амьтай амьтны бараа харагдахгүй** нет ничего живого; **амьтны булан** живой уголок; **амьтны бэлдмэл** животный препарат; **амьтны газарзүй** зоогеография; **амьтны гэдэс дотрыг гэмтэхээс хамгаалан спиртэд хийж хадгалах** консервировать внутренности животного в спирте; **амьтны дуу дууриах** имитировать голоса животных; **амьтны жүчээ / амьтны агуулах** виварий; **амьтны зул** хуучир., ёгт. светильник; солнце; **амьтны зүйл** виды животных; **амьтны итгэл** хуучир. покровитель одушевлённых существ; **амьтны мөхөл / амьтны сөнөл** вымирание организмов; **амьтны нүүдэл** миграция животных; **амьтны нэр** кличка; **амьтны уран зураг** анималистическая живопись; **амьтны уураг** белок животный; **амьтны хүрээлэн** зверинец, зоопарк, зоосад, зоологический сад;

2) **шилж.** людской, человеческий, человечесий; **амьтны амны уншлага болох** быть темой разговора; ~ злоба дня; ходячая монета; **амьтны элэг доог** людям на смех; **амьтны элэг доог болох** а) стать, быть предметом насмешки в глазах посторонних; б) войти в анекдот; **хүн амьтны дунд** на людях; **амьтны нүдэнд** на виду; на людях; **амьтны нүүр харж чадахгүй** не знать куда глаза деть; **амьтны унтаагаар** ещё все спят; ещё только вторые петухи пропели; **амьтны үр, ангирын зулзага** зүйр. кровинка, родное дитя; **амьтны цусаар гараа угаах** проливать кровь за кого-что-л.

**АМЬТӨРӨГЧ** **ᠠᠮᠢᠶᠦᠲᠦᠷᠦᠭᠴᠢ** : амьтөрөгч  
махбод биогенные элементы.

**АМЬХАН** **ᠠᠮᠢᠬᠠᠨ**: амьхан зуураа / энэхэн зуураа хорш. с глазу на глаз; амьхан зуураа ярилцах между нами говоря; говорить шёпотом, тайком с глазу на глаз.

**АМЬХАНААР** **ᠠᠮᠢᠬᠠᠨᠠᠭᠠᠷ** амьханаараа-г үз; амьханаар бүлэг хүмүүс тёплая компания.

**АМЬХАНААРАА** **ᠠᠮᠢᠬᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠠ** **ᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠠ** один на один; амьханаараа суух жить на отшибе; амьханаараа ярилцах а) разговаривать один на один; б) интимный разговор.

**АМЬХАНДАА** **ᠠᠮᠢᠬᠠᠨᠳᠠᠭᠠ** на личном счету; в узком кругу; амьхандаа зөв на самом деле правильно; амьжиргаа маань амьхандаа товхийж байна живём нормально.

**АН(Г) I** **ᠠᠨ** 1) зверь; зверёк, зверьё; дичь; зверо-; **жигиг ан** мелкие звери, зверушка, зверюшка; **талын ан** степные звери; **том ан** крупные звери; **үслэг ан** пушные звери; **ховор ан** редкий зверь; **ан ав** хам. облава; звери; твари; зверьё; **Сэлэнгэ ан ав элбэгтэй** на Селенге много зверей; **ан амьтан** хам. звери; твари; охота (на зверей); звероловство, охотничий промысел; **ойд ан амьтан шивээлжээ** леса кишели зверьём и птицей; **ан амьтантай хээ** звериный орнамент; **ан араатны зөн / ан амьтны зөн** звериные инстинкты; **ан амьтны зулзага** детёныш зверя, зверята; **ан амьтны тухай кино** фильм о зверях; **ан амьтны хар** чутьё зверя; **ан амьтны хүрээлэн** зверинец; зоопарк; **ан амьтныг хамгаалах** охрана зверей; **ан араатан** хам. звери, хищные звери; **ан гөрөө / ан гөрөөс** хорш. дикие животные; звери, дичь; **ойн ан гөрөөс** лесные звери; **ан гөрөөс шивээлдэг нутаг** места, в которых звери водятся (обитают); **ан олзворын амьтан** промыслово-охотничья фауна; **ан өсгөх** звероводческий; **ан өсгөх аж ахуй / ангийн аж ахуй** звероферма; зооферма; **ан өсгөх сангийн аж ахуй** звероводческий совхоз; **ан үржүүлэг** звероводческий питомник; **ан шувуу** хорш. дичь; **цаазтай ан шувуу** запретная, заповедная дичь; 2) охота;

**баавгайн ан** охота на медведя; **бөднийн ан** охота на перепелов, перепелиная охота; **хулгайн ан** браконьерство; **шувууны ан** охота на дичь; **ан авлах / ан ав хийх** а) устраивать облаву; охотиться на дичь; заниматься охотой; б) охота на зверей; в) звероловство; г) звероловный; **ан агнах** заниматься охотой, охотиться; звероловный промысел; **ан харих** неудача на охоте; неудачная охота; **энд ан элбэгтэй** здесь богатая охота; **анд гарах** устраивать облаву; **бүргэдийг анд сургах** приручать орлов для охоты; **нохой анд сургах** обучить собаку охоте на зверя, натаскивать собаку; **анд нохой турхирах** напускать, натравливать собак на зверя, наускивать собаку; **анд хорхойтой / ангийн хорхойтой хүн** заядлый охотник; **түүний боддог нь л ан у** него только охота на уме; **анд мордох / анд явах** пойти, поехать на охоту; **юу ч атугай анд явахдаа л нэг явна** что бы ни было, а на охоту все же поеду; **тэр анд яваа** он на охоте; 3) ловля, вылавливание, лов; **загасны ан** рыболовство, рыбная ловля; рыбная охота.

**АН(Г) II 1.** трещина, расщелина, щель, расселина; **газрын ан** расщелина, трещина в земле; **ан гарах** вызвать трещину; раздвинуться (о земле, скалах), расступаться; **ан гарсан** надтреснутый; в трещинах; **ан гарсан туурга** стена в трещинах; **ан гаргах** дать трещину; **ан завсар** хорш. щель, паз, отверстие, скважина; дыра; **гүн нарийн ан завсар** жерло; **ан цав** хорш. расселина, расщелина, трещина; **газрын ан цав** расщелина, расселина в земле; **зүсэгдсэн ан цав / хэрчигдсэн ан цав** пролом, пробоина, брешь; **хөлөг онгоцны ан цав** течь (на корабле); **чулуулгийн ан цав** расселина, расщелина в горной породе; **ан цав гарах / ан цав тогтох / ан цав суух** а) расступаться, образоваться (о трещине, щели); б) тусг. генерация трещин; **ан цавтай** трещинный; **ан цавтай хөрс** тусг. трещинный грунт; **ан цавтлын бүс** тусг. трещинная зона; **ан цавын нэвтэрц** тусг. трещинная проницаемость, проницаемость трещин; **ан цавын ус** трещинная вода; **2.** трещино-, трещинно-; **ан цав ул хөрсний ус** трещинно-грунтовая вода; **ан цавтлын магадлуур** тусг. параметр трещиноватости.

**АН III** ма. **ан зан / ан ааль** хорш. обычай, нравы; традиции.

**АНА I** **ᠠᠨᠠ** яриа. ВЫХОД, ИСХОД, ЛАЗЕЙКА; **шалгалт тулчихгүй бол ч нэг ана байна** есть выход до проверки.

**АНА II:** **ана мана** хорш. **1.** 1) одинаково, в равной мере (степени), так же; равно; на равных правах; 2) равнодушно, индифферентно; равномерно; держа

равновесие; **ана мана, ач тач үзэлцэх / ана мана, ач тач ноцолдох** драться, бороться, схватываться (не одолевая друг друга); **2.** равносильный; **ана мана ноцолддог бөхчүүд** равносильные борцы.

**АНАА I** ᠠᠨᠠᠠ гэж заживление, заживание.

**АНАА II** 1) ловушка; 2) преднамеренность.

**АНААГҮЙ I** ᠠᠨᠠᠭᠦᠢ ᠰᠢᠷᠬ незаживлённый; **анаагүй шарх** открытая рана.

**АНААГҮЙ II** неожиданный; **анаагүй байхад нь анаатайхан бэлд! / анаагүй дээр нь анаатайхан зэх!** хорошенько приготовься, пока он не передумал; **анаатай анаагүй хоёр их ялгаатай** большая разница между неожиданностью и действительностью.

**АНААСТАЙ** ᠠᠨᠠᠶ᠋ᠠᠨ ᠰᠠᠲᠠᠢ **анаатай**-г үз.

**АНААТАЙ** ᠠᠨᠠᠶ᠋ᠠᠨ ᠲᠠᠢ иметь целью; **анаатай байх** открыть глаза кому-л. на что-л.; **анаатай занатай / анаатай зэхээтэй** хорш. приготовленный, подготовленный.

**АНААТАЙХАН** ᠠᠨᠠᠶ᠋ᠠᠨ ᠬᠠᠨ **анаатай**-н багас.

**АНААХ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠬᠤ **анах**-ын үйлдүүлэх., **анагаах I**-ыг үз.

**АНААШ I** ᠠᠨᠠᠶ᠋ᠠᠨ ᠰᠢᠷᠠᠫ амьт. жираф; † **анааш өргүүр** тусг. порталный кран (үгчил. жираф-кран).

**АНААШ II** зурх. Жираф (созвездие).

**АНАБАД** ᠠᠨᠠᠪᠠᠳ: **анабад далай** домог. 1) үгчил. океан блаженства, море наслаждений (название семи морей вокруг мифической горы Сумеру); 2) дворец морского дракона; 3) четыре моря океана; шилж. а) моря со всех сторон; б) весь мир, вселенная; в) открытое море, открытый океан.

**АНАВАС** ᠠᠨᠠᠪᠠᠰ са., загас. рыба, умеющая дышать без воды.

**АНАГ** ᠠᠨᠠᠭ 1) тусг. каньон; **их анаг** большой каньон; 2) разлом, трещина, щель; 3) камера.

**АНАГААГДАМГҮЙ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠠᠭᠦᠢ ᠭᠦᠢ **анагаашгүй**-г үз.

**АНАГААГДАХ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ **анагаах**-ын үйлдэгд., **1.** излечиваться, вылечиваться, исцеляться; **2.** анагаагдахуй-г үз.; **3.** излечимый, исцелимый; **анагаагдах өвчин** излечимая болезнь.

**АНАГААГДАХУЙ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ ᠠᠶᠢᠨ излечение; исцеление.

**АНАГААГДАШГҮЙ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠰᠠᠬᠤ ᠭᠦᠢ ᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠰᠠᠬᠤ ᠠᠶᠢᠨ неизлечимый; незаживающий; **анагаагдашгүй өвчин** неизлечимая болезнь; **анагаагдашгүй шарх** незаживающая рана.

**АНАГААГЧ I** ᠠᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠭᠴᠢ **1.** 1) целитель; **сэтгэлийн шарх анагаагч / сэтгэлийн өвчин анагаагч** целитель душевных ран; **анагаагч эмэгтэй** целительница; 2) врач, доктор, медик; лекарь; **2.** лечебный, целебный, целительный, врачующий; **анагаагч агаар**

целебный воздух; **анагаагч бодос** целебное средство; **анагаагч өвс** целебные травы.

**АНАГААГЧ II:** **анагаагч уран** хуучир. конопатчик судов, корабельный плотник; докер.

**АНАГААХ I** ᠠᠨᠠᠭᠠᠬᠤ **аных**-ын үйлдүүл., **1.** 1) исцелять, вылечивать, лечить, принимать на лечение; **бие сэтгэлийн зовлон анагаах** успокаивать; лить бальзам на чьи-л. раны; **өвчин анагаах** лечить болезни; **цус анагаах** хуучир. останавливать кровотечение; **эмчлэн анагаах** хорш. а) лечить и вылечить; б) лечение и излечение; **анагаан илааршуулах** возвращать здоровье; **анагаан үйлдэгч** хуучир. лекарь, врач, доктор; 2) залечивать; заживлять; врачевать; пользоваться; **ханияд анагаах** лечить от кашля; **эмгэг хууч анагаах** врачевать хронические недуги; **шарх анагаах** залечить рану; **эмээр анагаах** лечить лекарством; **2.** 1) медицинский, врачебный, лечебный; **анагаах ухаан** медицина; **анагаах ухааны** медицинский, врачебный, лечебный; **анагаах ухааны доктор доктор** медицинских наук; **анагаах ухааны факультет** медицинский факультет; 2) целебный, целительный; **ариутган анагаах агаар** целительный воздух; **анагаан засах шавар** целебные грязи; **3.** **анагаахуй**-г үз., **агаарын анагаах чадал** целебность воздуха; **тэнгэсийн агаарын анагаах чадал** целебность морского воздуха; **анагаах чанар** целебность, целительность.

**АНАГААХ II** хуучир. конопатить, затыкать, закупоривать, забивать.

**АНАГААХУЙ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠬᠤ ᠠᠶᠢᠨ 1) исцеление, излечение, врачевание, пользование; 2) целебность, целительность.

**АНАГААХЫН** ᠠᠨᠠᠭᠠᠬᠤ ᠬᠤᠶᠢᠨ **анагаах**-ын харьяал., медицинский, врачебный, лечебный; **анагаахын дээд сургууль** медицинский институт; **анагаахын ёсзүй** врачебная этика; **анагаахын нууц** врачебная тайна; **анагаахын оюутанууд** яриа. студенты медицинского факультета; медики.

**АНАГААЧИХАХ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠢᠬᠠᠬᠤ **анагаах**-ын нэгэнтээ., исцелять, лечить.

**АНАГААШГҮЙ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠰᠠᠬᠤ ᠭᠦᠢ ᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠰᠠᠬᠤ ᠠᠶᠢᠨ неизлечимый, неизлечимый; незаживающий.

**АНАГТ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠲᠤ трещинный; **анэгт гаргуул** тусг. коллектор трещинный.

**АНАГЧ** ᠠᠨᠠᠭᠠᠴᠢ караульщик, сторож.

**АНАЛ** ᠠᠨᠠᠯᠠ заживление, заживание; **шархны анал** заживление раны.

**АНАМ I** ᠠᠨᠠᠮᠤ амьт. аннам.

**АНАМ II** амьт. сохатый, лось (с ветвистыми рогами); **манж**-ийг үз.

**АНАМААР** ᠠᠨᠠᠮᠠᠭᠠᠷ ᠠᠶᠢᠨ ᠭᠦᠢ ᠭᠡᠷ излечимый, исцелимый.

**АНАНД I**  $\text{ᠠᠨᠠᠨᠳ}$  са., үгчил. вся радость; Ананд (имя одного из ближайших учеников Будды).

**АНАНД II 1)** безграничный; **2)** неверный; † **ананд биндад** са., хорш. безнадежный.

**АНАР I**  $\text{ᠠᠨᠠᠷ}$  са., ург. гранат, гранатовое яблоко (плод).

**АНАР II** пе., эрдэс. **1.** гранат, вениса, вёлсендорфит; **ногоон анар** эрдэс. зелёная вениса, гроссуляр, коричный камень; **төмөрлөг ногоон анар** эрдэс. гроссуляр железистый, гессонит, железистая вениса, андрадит; **улаан анар** эрдэс. красная вениса, карбункул; **2.** гранато-; **анар ерөндөгт махбод** гранатофобный элемент.

**АНАРЛАГ**  $\text{ᠠᠨᠠᠷᠯᠠᠭ}$  1) гранатовый; **анарлаг хүрэндүү өнгө** бурогранатово-красный цвет; 2) гранатоподобный, гранатовидный, гранатообразный.

**АНАРТ**  $\text{ᠠᠨᠠᠷᠲ}$  эрдэс. гранатовый; **анарт чулуулаг** гранатовая порода.

**АНАРЫН I**  $\text{ᠠᠨᠠᠷᠢᠨ}$  ург. **анар I**–ын харьяал., гранатовый; † **анарын бүүрэг** шавж. ТЛЯ гранатовая; **анарын мод** ург. гранатовое дерево, гранатник, гранатит, вениса; **анарын үрэлж эрвээхэй** шавж. плодожорка гранатовая; **анарын хачиг** шавж. клещ гранатовый.

**АНАРЫН II** эрдэс. **анар II**–ын харьяал., гранатовый; **анарын найрлага** состав граната.

**АНАХ I**  $\text{ᠠᠨᠠᠬ}$  **1.** 1) заживать (о ране), закрываться, затягиваться, зарубцовываться; выздоравливать, поправляться; **шарх анав** рана закрылась (зарубцевалась); **шарх анасаар байна** рана постепенно заживает; **мэсийн шарх анадаг, үгийн шарх анадаггүй** зүйр. рана, от ножа (нанесённая ножом или мечом) заживает, рана от слова (нанесённая словом или языком) не заживает; ~ раненый поправится, униженный не оправится; 2) исцеляться, вылечиваться; **2.** **анахуй I**–г үз.

**АНАХ II 1.** 1) подкарауливать, подстергать; следить; сторожить, стеречь; **дайснаа отожд анах** подстергать в засаде противника (неприятеля); **анчин гөрөөсийг усанд орохыг нь анаж байгаад буудчихав** охотник подстергёт зверя на водопое и выстрелил; **муур хулганыг анаж байна** кот подкарауливает мышь; 2) остерегаться, оберегаться, принимать меры предосторожности; настораживаться; 3) воздерживаться, избегать чего-л.; 4) сдерживаться, крепиться, удерживаться от чего-л.; воздерживаться от чего-л.; **биеэ анах** сдерживать себя, держать себя в руках (узде), владеть собой; 5) замечать, подмечать; **2.** **анахуй II**–г үз.; **3.** караульный, сторожевой, дозорный.

**АНАХАЙ I**  $\text{ᠠᠨᠠᠬᠠᠢ}$  ГНОМ.

**АНАХАЙ II** леший.

**АНАХУЙ I**  $\text{ᠠᠨᠠᠬᠤᠢ}$  1) заживление, заживание; выздоровление; 2) исцеление, излечение; **мэсийн шарх анахуйяа хялбар, үгийн шарх анахуйяа бэрх** зүйр. рана, нанесённая ножом легко излечивается, рана, нанесённая словом трудно излечивается.

**АНАХУЙ II** воздержание; воздержанность; пост, аскетизм; умерщвление плоти.

**АНАШГҮЙ**  $\text{ᠠᠨᠠᠰᠢᠭᠦᠢ}$  неизлечимый, неисцелимый.

**АНБАН**  $\text{ᠠᠨᠪᠠᠨ}$  хя. кухонная доска; доска для резки (хлеба, овшей и т.п.); **гамбанз**–ыг үз.

**АНБАРАЙ**  $\text{ᠠᠨᠪᠠᠷᠠᠢ}$  ург. вид тропического растения, употребляющегося в народной медицине.

**АНВАН**  $\text{ᠠᠨᠪᠠᠨ}$ /загас. китайский окунь.

**АНГА I**  $\text{ᠠᠨᠭᠠ}$  щель, узкое отверстие, расщелина.

**АНГА II 1.** развилина, развилка, развилок; **2.** вилообразный; **анга мөчир** вилообразная ветвь; **анга сум** вилообразная раздвоенная стрела, стрела с развилиной.

**АНГАА**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠠ}$  яриа. **цангаа**–г үз., **ангаагаа гаргах а)** утолить жажду; **б)** утоление жажды.

**АНГААЛАХ**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠠᠯᠠᠬ}$  блокировать, окружать, обступать (со всех сторон), оцеплять; **ангаалан бүслэх** брать, взять в кольцо; **ангаалан давших** атаковать, нападать со всех сторон; **тал талаас нь ангаалан оров** со всех сторон оцепили; взяли в кольцо; **ангаалсан чоно шиг** как волки, нападающие со всех сторон.

**АНГААЛДАХ**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠠᠯᠠᠳᠠᠬ}$  **ангаалах**–ын үйлдэлд.

**АНГААЛЦАХ**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠠᠯᠴᠠᠬ}$  **ангаалах**–ын үйлдэлц.

**АНГААХ**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠠᠬ}$  **ангах**–ын үйлдүүл., **цангаах**–ыг үз.

**АНГААХАЙ I**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠠᠬᠠᠢ}$  1) птенец, птенчик (ещё не оперившийся); **галууны ангаахай** гусёнок; **өчигдрийн өндөг, өнөөдрийн ангаахай** зүйр. вчера – яйцо, сегодня птенец; **ангаахай дэгдээхэй сүрэглүүлэх байр** брудергауз, брудер; 2) шилж. малявка, молокосос, сосунок, желторотый (об очень молодом, наивном, неопытном человеке).

**АНГААХАЙ II** кувшин.

**АНГААХАЙ III:** **ангаахай хайч** большие стригальные ножницы.

**АНГААХАЙН**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠠᠬᠠᠢᠨ}$   $\text{ᠠᠨ}$  **ангаахай**–н харьяал., птенцовый.

**АНГААХАЙНУУД**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠠᠬᠠᠢᠨᠠᠭᠤᠳᠤ}$  **ангаахай**–н олон., птенцы.

**АНГААХАЙРХУУ**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠠᠬᠠᠢᠷᠬᠤᠭᠤ}$  птенчикообразный.

**АНГАВ**  $\text{ᠠᠨᠭᠠᠪ}$  щель.

**АНГАВАЛЗАХ** ᠠᠨᠭᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠬ 1) раскрывать, разевать рот, пасть; 2) шилж. ротозейничать, проводить время в пустой болтовне.

**АНГАВАЛЗУУЛАХ** ᠠᠨᠭᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ  
ангавалзах–ын үйлдүүл.

**АНГАВТ** ᠠᠨᠭᠠᠪᠲ щелевой; **ангавт шагайвч** тусг. щелевой диоптр.

**АНГАГ** ᠠᠨᠭᠠᠭ жажда; сухость (климата, почвы от жары); **ангаг цангаг** хорш. жаждающий, с пересохшим горлом (о человеке), растрескавшийся от жары и засухи (земля, пашня и т.д.); **цангаг ангаг зантай, цагаан газар явдалтай** оньс. по белому ходит, жажда её терзает (таавар: үзэг ручка).

**АНГАГА** ᠠᠨᠭᠠᠭᠠ: **ангага ангага хийх** 1)  
ангавалзах–ыг үз.; 2) **ангас**–ыг үз.

**АНГАГАНАЛДАХ** ᠠᠨᠭᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ **ангаганах**–  
ын үйлдэлд.

**АНГАГАНАХ** ᠠᠨᠭᠠᠭᠠᠨᠠᠬ **ангавалзах**–ыг үз.

**АНГАГАНУУЛАХ** ᠠᠨᠭᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **ангаганах**–  
ын үйлдүүл.

**АНГАГАР** ᠠᠨᠭᠠᠭᠠᠷ 1) **алмай**–г үз.; 2)  
**ангархай**–г үз.

**АНГАЙЛГАХ** ᠠᠨᠭᠠᠢᠯᠭᠠᠬ **ангайх**–ын үйлдүүл,  
открывать, раскрывать, разевать, растворять,  
раздвигать (рот, пасть, крышку, рану и т.п.); **амаа**  
**ангайлгах** разевать, размыкать пасть, рот; **ам**  
**ангайлгахгүй байх** зажимать кому-л. рот; не  
давать раскрыть рот кому-л.

**АНГАЙМАР** ᠠᠨᠭᠠᠢᠮᠠᠷ: **ам ангаймар болох**  
бросить, проронить, обронить слово.

**АНГАЙСАН** ᠠᠨᠭᠠᠢᠰᠠᠨ зияющий.

**АНГАЙХ** ᠠᠨᠭᠠᠢᠬ 1. 1) раскрываться,  
открываться, отворяться, растворяться,  
раздвигаться; зиять; **хайчны ам ангайх**  
раздвигать ножницы; **ангайн харагдах** зиять;  
**ангайж дарвайсан** зияющий; имеющий щель,  
трещину; **хаалга ангайжээ** а) дверь  
открылась; б) дверь вышла из пазов; 2)  
рваться по швам; **гутал чинь ангайжээ**  
сапоги разорвались по швам; **ангайж байхаар**  
**умайж байсан нь дээр** хууч. лучше быть  
смётанным (сшитым) на живую нитку, чем  
остаться зияющим; шить как на покойника; 3)  
разверзаться; отверзаться; размыкаться,  
разевать (рот, пасть), открывать, разжимать; **ам**  
**ангайх** а) заговорить; молвить слово; открыть  
рот; б) шилж. вступить в разговор; завести речь;  
разговориться; в) шилж. разинув рот, остаться  
без ничего, поднять брови, сделать большие  
глаза; развести руками, диву даваться; смотреть  
большими глазами, приходиться в изумление;  
ахать от удивления, не верить своим глазам,  
раскрыть глаза; **ам ангайхгүй** ни в зуб; **ам**  
**ангайлгүй суух** сидеть не разжимая рта; **ам**  
**ангайлтгүй** ни гу-гу!; **сайхан мэдээрэй, энэ**  
**тухай огт ам ангайж болохгүй шүү!** смотри,  
об Ътом никому ни гу-гу!; **ам ихтийг**

**ангайхад буян ихт булаана** зүйр.  
большеротый разинет рот, а везучий сразу  
отнимет еду; ~ мимо рта прошло (пролетело);  
**ангайж алмайрч хоцрох** остаться без ничего;  
**ангайж идэж, алцайж унтагч** өж. налопаются и  
ложится спать на бока; **ангайтал идүүлэх**  
напичкать, накормить до отвала, насытить;  
**амсахаас дурлах, ангайхаас хэрэлдэх** зүйр.  
аппетит приходит с первым куском, а ссора – с  
первым словом; 4) вскрываться,  
распахиваться; 5) растрескаться; давать  
трещину, раскалываться, расщепляться; 6)  
быть рассеянным, невнимательным,  
забывчивым; **ангайж суугаад алдав** мимо рта  
прошло; **ангайж суухаар ажлаа хий!**  
занимайся делом, а не сиди разинув рот; 7)  
ротозейничать, считать ворон; **ангайсаар**  
**алдачхах** упустить, проглядеть, прозевать;  
проморгать; 2. **ангайхуй**–г үз.; 3. зияющий;  
**ангайн харагдагч** зияющий.

**АНГАЙХУЙ** ᠠᠨᠭᠠᠢᠬᠤᠢ раскрывание, зияние.  
**АНГАЙЧИХАХ** ᠠᠨᠭᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **ангайх**–ын  
нэгэнтээ.

**АНГАЛ I** ᠠᠨᠭᠠᠯ I 1) разлом, щель; трещина;  
**газрын ангал** трещина; пропасть; **ёроолгүй**  
**харанхуй ангал** пропасть; **тогтоцгүйн ангал**  
тусг. тектонические разломы; **хадны ангал**  
ущелье, пропасть; 2) шилж. тупик; **ангалд**  
**хоригдсон мэт** попасть в тупик; тупиковое  
положение.

**АНГАЛ II** анаг. синус; синус аорты,  
каротидный синус; **ангал нөжрөх** анаг. синус  
тромбоз.

**АНГАЛ III: ангал хөөндэй** шувуу. каменка.

**АНГАЛ IV: ангал царцаа** шавж.

пустыньница (вид саранчи).

**АНГАЛАХ** ᠠᠨᠭᠠᠯᠠᠬ расходиться.

**АНГАЛЗАН** ᠠᠨᠭᠠᠯᠵᠠᠨ 1. **ангалзах**–ын хамж.,  
разевая; 2. **ангалзуур**–ыг үз.

**АНГАЛЗАХ** ᠠᠨᠭᠠᠯᠵᠠᠬ 1. 1) разевать,  
раскрывать, открывать рот (неоднократно); **ам нь**  
**ангалзана** рот то открывается, то закрывается  
(от жажды); **ангаахай ангалзана** птенчик  
страдает от жажды; **манцуйтай хүүхэд**  
**ангалзаж байна** у маленького ребёнка  
беспрестанно открывается рот; ребёнок  
задыхается; **амь нь тийрээд ангалзаж байна**  
задыхается; раскрыт рот от смертельной  
болезни; **ангалзан сүйлэглэх** запыхаться,  
задыхаться, тяжело дышать; 2) шилж.  
ротозейничать; “ворон считать”; 3)  
распороться; **заадлаараа ангалзах**  
распороться по швам; выходить из пазов; 4)  
трещать; болеть, быть больным; **толгой**  
**ангалзана** голова трещит (болит); **өчигдрийн**  
**наргианаас хойш одоо хир нь толгой**  
**ангалзаж байна** после вчерашней гулянки  
голова трещит до сих пор; **шартаад толгой**

**ангалзав** с похмелья голову разламывало; 5) кривляться, ломаться; паясничать; б) жеманиться, жеманничать, манерничать; **ангалзаж дарвалзах** үл.тааш. Двигать, шевелить широкими губами; 7) быть несуразным, странным, нелепым; 2. **ангалзахуй**–г үз.

**АНГАЛЗАХУЙ** 1) ротовейство, рассеянность, невнимание, невнимательность; 2) жеманство, кривлянье, жеманность.

**АНГАЛЗУУЛАХ** **ангалзах**–ын үйлдүүл.

**АНГАЛЗУУР I** 1) кривляка, ломака, жеманница; **аальгүй ангалзуур** үл.тааш. кривляка, ломака; 2) растрёпа; зевака, ротовей; 2. жеманный; **ангалзуур хүүхэн** жеманница.

**АНГАЛЗУУР II** 1) желтизна по бокам клюва у птенца; 2) **ангаахай**–г үз.

**АНГАЛЗУУР III** ург. зайцегуб.

**АНГАЛЗУУР IV** большие стригальные ножницы.

**АНГАЛЗЧИХАХ** **ангалзах**–ын нэгэнтээ.

**АНГАЛЫН I** **ангал I**–ын харьяал., трещинный; щелевой; **ангалын зурвас** тусг. линия разлома; **ангалын сүвтэл** тусг. трещинная пористость; **ангалын тогтолцоо** тусг. система трещин; **ангалын ус** трещинная вода.

**АНГАЛЫН II** **ангал II**–ын харьяал., **ангалын харшил эмзэглэл** анаг. аллергическая синусопатия.

**АНГАМ** **ангам** халуун палящий зной.

**АНГАМААР** **ангам**–ыг үз.

**АНГАМАЛ** 1) засушливый, безводный; 2) сухой, засохший, высохший; **ангамал газар** иссохшая земля.

**АНГАМТГАЙ** **ангамхай**–г үз.

**АНГАМХАЙ** жаждущий, испытывающий жажду.

**АНГАР I** **ангар ангар хийх** хорш. а) разинув рот есть; б) болтовня.

**АНГАР II** щель, трещина, расселина.

**АНГАРАГ** са. 1. од.орон. Марс (бог войны у древних греков); **мягмар**–ыг үз.; **ангараг гараг** планета Марс; **ангараг гараг эзлэх** зурх. занимать положение звезд планеты Марс; **ангараг гараг эзэлсэн жил** год планеты Марс; 2. вторник; **ангараг гарагт гарав / ангараг гарагт мордов** выехали во вторник.

**АНГАРАГИЙН** **ангараг**–ийн харьяал., **ангарагийн зам** тропинка Марса; **ангарагийн иргэн** марсианин.

**АНГАРАЙ** 1. 1) заброшенность, запущенность; 2) рассеянность, невнимательность; 2. 1) заброшенный, запущенный; 2) рассеянный, невнимательный.

**АНГАРАЙТАХ** **ангарайтах** распускаться, становиться недисциплинированным, избаловываться; **ажил хийхгүй ангарайтах** распускаться без работы.

**АНГАРХАЙ** 1. 1) открытый, раскрытый, разинутый, раздвинутый, приоткрытый; **ангархай өмд** детские штаны с открытой промежностью (штаны у маленьких детей); 2) развёрстый, расщеленный; растворенный; 3) зияющий; **ангархай шарх** зияющая рана; 4) шилж. болтливый, невоздержанный на язык, говорливый, празднословный; многословный; **ангархай амтай** а) с открытым, зияющим ртом; б) шилж. слабый на язык; болтливый; 2. амбразура; щель; трещина; раствор; **ангархайг бөглөх** забивать, забить щели; **ангархайг чулуугаар бөглөх** заложить щель камнем.

**АНГАРХАЙТАХ** 1) становиться раскрытым; распороться по швам; 2) шилж. болтать.

**АНГАС** **ангас ангас хийх** то открываться, то закрываться; **загасны заламгай нь ангас ангас хийнэ** жабры то и дело работают; **толгой ангас ангас хийнэ** голова трещит (раскалывается); **ангас хийх** раскрывать, разевать (рот, пасть).

**АНГАСАН** **ангасан** иссохший, высохший; **ангасан газар** высохшая земля.

**АНГАСХИЙЛГЭХ** **ангасхийх**–ийн үйлдүүл.

**АНГАСХИЙХ** слегка раскрываться.

**АНГАТ** **ангат** шувуу. аркалик; **бөх ангат** шувуу. а) полярная гагара; б) краснозобая гагара.

**АНГАХ** 1. 1) жажда, хотеть пить, испытывать жажду; **ам ангах** а) жажда, хотеть пить, чувствовать сухость во рту, испытывать жажду; б) жажда; **залхуу нь толгой өвдлөө гэх, зальтай нь ам ангалаа гэх** зүйр. ленивый говорит: “голова болит”, хитрый говорит: “пить хочется”; **ангах цангах** хорш. жажда; **ангасан монголын үнээ** зүйр., ёж. бездонная бочка; ненасытная утроба; ест за троих (четверых); ест в три горла (үгчил. жаждущий монгольский хайнак); **ангасан монголын үнээ шиг уух** пить как бочка (үгчил. пить как жаждущий монгольский хайнак); **ангасан хоньд худаг руу бөөнөөрөө гүйлдэв** жаждущие овцы гурьбой побежали к колодцу; **амаа ангатал бурах** яриа. заговаривать, вступать в разговор, заводит речь, разговор; 2) иссохнуть; высохнуть; 2. **ангахуй**–г үз., **ам их ангах** сильная жажда, чувствовать сухость во рту; 3. иссохший, высохший.

**АНГАХУЙ** жажда, позыв к питью, потребность пить.

**АНГАЧИХАХ** **ангах**–ын нэгэнтээ., жаждаг.

**АНГИ (ангиуд)** **I са. 1. 1)** у.т. класс; **ажилчин анги** рабочий класс; **дарлагдагч анги / мөлжигдөгч анги** угнетённый класс, эксплуатируемый класс; **дарлагч анги / мөлжигч анги** эксплуатирующий, эксплуататорский класс; **ноёлогч анги** господствующий, правящий класс; **ангиудад хуваагдах** разделение на классы (об обществе); **ангиудыг устгах** ликвидировать классы; **2)** группа; фракция; товарищество; коалиция; блок; группировка; альянс; **анги бүлэглэл** хорш. группировка; фракция; коалиция; **3)** партия; отряд; экспедиция (исследовательская); **аврах анги** спасательная партия, партия спасателей; **газар судлалын анги** геологическая партия; **судалгааны анги** исследовательская партия; **тэргүүн анги** передовой отряд, авангард; **хайгуул анги** поисковая партия; **шинжилгээний анги** научная экспедиция; **4)** отделение, филиал; курс, группа, класс, аудитория, учебная часть, лекторий (в учебном заведении); **ахлах анги** старший класс; **бага анги** начальная, младший) класс; **бүх анги** весь (целый) класс; **гэрэлтэй анги / саруул анги** светлый класс; **хөгжмийн дээд сургуулийн зохиомжийн анги** класс композиции (в консерватории); **зэргэлдээ анги** параллельный класс; **манай анги а)** наш класс; **б)** одноклассник; **нөхөрсөг анги / эвтэй анги** дружный класс; **өөр анги / нөгөө анги** другой класс; **төгсөх анги** выпускной класс; **их дээд сургуулийн анги** отделение института, университета; **их сургуулийн хуулийн анги** юридическое отделение университета; **англи хэлний анги** английская группа, группа английского языка; **хоёрдугаар ангийнхан дадлагад гарсан** второй курс пошёл на практику; **хичээл анги а)** учебная часть; **б)** яриа. зауч, завуч, заведующий учебной частью; **цэвэрхэн анги** чистый класс; **анги ангиар хичээллэх журам** классно-урочная система; **анги дэвших шалгалт** переводные экзамены; **анги дэвшүүлэх** перевод в старший класс; **анги салбар** хорш. филиалы (об учебном заведении); **анги танхим** хорш. класс, аудитория; **анги төгсөх** окончить, закончить сколько-н. КЛАССОВ, какой-л. класс; **анги улирсан сурагч / анги улирагч** второгодник, второгодница; **анги улирах а)** остаться на второй год в классе; **б)** второгодничество; **анги хувиарлах** распределять по классам; комплектование классов; **ангиараа явах** поехать, пойти всем классом; **маргааш бид ангиараа аялалаар явна** завтра мы всем классом едем на экскурсию; **ангиас гарах а)** выйти из класса;

**б)** перейти в другой класс; **ангидаа тэр сүүл барьж яваа** в классе он плетётся в хвосте; **5)** одноклассник, однокурсник; товарищ по смене; соученик, однокашник; одного выпуска; **б)** подразделение; разделение; отделение; район; участок, часть; дистанция; **аж ахуйн анги** хозяйственная часть; **замын албаны анги** т.з. участок службы пути; **ойн анги** лесной район; **сэргийлэхийн анги** отделение милиции; **дохио холбооны анги** холбоо. дистанция сигнализации и связи; **анги болгон хуваах** деление на участки; **анги хэлтэс** хорш. участок; отделение; **7)** цэрэг. часть (воинская), отряд, батарея; батальон; группа; **явган цэргийн буудлагын анги** пехотное стрелковое подразделение; **манааны анги** сторожевая часть; **морин анги** кавалерийская часть; **нисэх анги** лётная часть; **тагнуулын анги** разведывательный отряд; **хуягт анги** броневая часть; **цэргийн анги** воинская (войсковая) часть; войсковое подразделение; **журамт цэргийн анги** ополчение, партизанский отряд; **шинэчилсэн цэргийн анги** формирование; сформированный отряд; **анги нэгтгэл** хорш. воинское соединение; **анги салбар** хорш. отрасль, ветвь, подразделение (воинская часть); **анги суман** хорш. батальоны; **анги тасаг** хорш. отделение; **анги шалгах үзлэг** смотр части; **8)** раздел, глава, параграф, часть (в книге); статья; пункт; **ерөнхий анги** общий отдел; **зүйл анги** хорш. статья; параграф; **зарлагын зүйл анги** статья расхода, расходная часть (в бюджете); **орлогын зүйл анги** статья дохода; **хуулийн зүйл анги** статья закона; раздел; пункт; **эрүүгийн хуулийн тусгай анги** особый раздел уголовного кодекса; **номын анги бүр хэд хэдэн бүлэгтэй** в каждом разделе книги несколько глав; **9)** отрасль, класс, род, вид, отряд (в зоологии и ботанике); категория; **төрөл анги** хорш. род; **хөхтөний анги** класс млекопитающих; **10)** тө. разряд; ранг; степень, ряд, ступень; **дээд ангийн лам нар** ламы высшего ранга; верхушечное ламство; **доод ангийн лам нар** низовое ламство; **2. 1)** классовый; **анги бүхий** классовый; **анги гарахаас урьдах / анги гарахаас өмнөх** доклассовый; **анги гарахаас өмнөх нийгэм** доклассовое общество; **анги намын ашиг сонирхол** классовый интерес; **ангиас гадуур / ангиас ангид** внеклассовый; надклассовый; **ангит нийгэмд ангиас ангид эрх ашиг байдаггүй** в классовом обществе нет внеклассовых интересов; **ангиас гаднах үзэл** внеклассовая точка зрения; **ангиасаа тасарсан** деклассированный; **ангиасаа тасарсан этгээд** деклассированный элемент; **2)** классный; **анги удирдсан багш** классный руководитель.

**АНГИ II** составная часть чего-л., звено, элемент; орган; ветвь; отдел; блок; деталь; **албан татварын хэрэг эрхлэх анги** налоговый отдел (или сектор); **гурван ангитай барилга** здание из трёх блоков; **киноны тэргүүн анги** первая серия фильма; первая часть фильма; **механик анги** механические части; **тагнуулын анги** разведывательный орган; **үйлдвэрлэлийн үндсэн (хэсэг) анги** основное звено производства; **холбох анги** тех. соединительная часть; **хөдлөх анги** тех. ходовая часть; **эд анги** тех. части, детали; **машины эд анги** детали (части) машины; части станка; **хөдөлгүүрийн эд анги** части двигателя; **эд ангийг арчиж цэвэрлэх** смазывать части чего-л.; **эд ангийг тослох** смазывать части чего-л.; **анги салаа** хорш. звено; **анги хэсэг** хорш. части, участки; **онгоцны анги хэсэг** звено самолётов.

**АНГИ III 1.** отдельный, изолированный, разрозненный; **анги анги тасалгаа / тус тусдаа тасалгаа** изолированные комнаты; **анги ангидаа оролдох / тус тусдаа оролдох** отдельные попытки; **2.** 1) отдельно, особняком, изолированно, обособленно; **анги анги** хорш. отдельно, по отдельности, порознь, в отрыве; на отлёте; **анги ангидаа суух / тус тусдаа суух** жить порознь, особняком; поселиться, находиться в стороне; **хүү маань энд, хүргэн маань анги суудаг юм** сын живёт здесь, а зять – отдельно; **анги мөрөөрөө / анги ангиараа** в разной; **2)** порознь, по одному, отдельно, поодиночке, в одиночку.

**АНГИ IV 1.** 1) непохожий (несходный) с кем-чем-л., **отличный** от кого-чего-л., **различный**, **неодинаковый**; тусг. **гетерогенный**; **эхээсээ өөр / эхээсээ анги** он непохож на мать; **шал анги / огт анги а)** другой породы, совсем (совершенно) другой, совсем иной, несколько не похож, большая разница; б) **особого рода**; в) не идёт ни в какое сравнение; **ах дүү хоёр мөртөө нэг нэгнээсээ шал анги** два брата, и каждый в своём роде; **энэ ажил ч шал анги юм байгаа юм шүү** Это дело **особого рода**; **анги анги үзэл бодол** разные взгляды; **ажлын анги нөхцөл** **неодинаковые условия работы**; **анги ухагдахуун** **несходные понятия**; **2)** другой, иной, не тот, не **Игот**; ещё раз; **анги хүн а)** другой человек; б) **своеобразный человек**; **анги хэлбэр** **иная форма**; **үүнээс анги алчуур байна уу?** **другого нет платка?**; **энэ гуталнаасаа ангийг үзүүлээч!** **покажите другую пару ботинок!**; **3)** **особый**, **специальный**, **особенный**; **необычный**, **своеобразный**; **анги анги** хорш. а) **разнородный**, **неоднородный**, **разнотипный**, **разнохарактерный**, **разнокалиберный**,

**разноликий**, **гетерогенный**; б) **всех**, **любых**, **разных мастей**; в) **разнообразный**, **различный**, **разный**, **всевозможный**, **всякий**; **всяческий**; **анги санал** **особое мнение**; **хоёр анги саналтай** **имеющий два различных мнения**; **анги төрлийн** **разного рода**; **анги ялгавар** **дифференциация**; **анги ялгаварлах** **дифференцировать**; **2.** **различно**, **неодинаково**, **по-разному**, **кто как**; **по всякому**; **3.** **несходство**, **несхожесть**; **анги анги байдал** **разнородность**, **неоднородность**, **разнотипность**, **разнохарактерность**, **разнокалиберность**; **гетерогенность**; **анги анги байх** **быть различными**, **разнообразными**; **разнообразие**, **многообразие**; **анги ялгаа** **разница**, **различие**, **отличие**; **разногласие**.

**АНГИ V** түүх. **подданные ойратских дворян**; **ойрадын тайж нарын хамжлагыг анги гэж нэрлэдэг** **крепостные ойратских дворян называются анги**.

**АНГИ VI** **шашин. религиозное звание буддийских лам**.

**АНГИГҮЙ** **бесклассовый**; **ангигүй нийгэм** **бесклассовое общество**.

**АНГИД I** **анги**–ийн ө.о., **в классе**; **ангиас ангид** **из класса в класс**; **ангид орох а)** **войти в класс**; б) **перейти в следующий класс**; **ангид суралцах** **учиться в каком-л. классе**; **би долоодугаар (яриа. долдугаар) ангид сурдаг я учусь в седьмом классе**; **ах аравдугаар ангид дэвшив** **брат перешёл в десятый класс**; **ангид суух а)** **сидеть в классе**; б) **учиться в классе**; в) **перейти в следующий класс**; **ирэх жил манай хүү есдүгээр ангид сууна** **в будущем году наш сын перейдёт в девятый класс**; **ангид унших ном** **книга для чтения в классе**.

**АНГИД II 1.** **отдельно**, **особо**, **порознь**, **по отдельности**; **ангид болгох** **отделять**, **разделять**, **выделять**; **районировать**; **ангид тусгаар** **по отдельности**; **2.** **кроме**, **сверх**; **независимо**; **үүнээс ангид** **кроме (сверх) Итого**; **хугацаанаас ангид** **независимо от срока**; **3.** **различный**; **другой**.

**АНГИД III: ангид хас** **зурх. название созвездия трёх звёзд, находящихся южнее Тропика**.

**АНГИДАХ** **отделяться, разделяться**.

**АНГИЖИРЧИХАХ** **освобождаться, избавляться**.

**АНГИЖРАЛ** **отделение от чего-л., отрешение, отлучение**; **разлука**; **лишение чего-л., избавление, освобождение**.

**АНГИЖРАХ 1.** 1) **отделяться**, **выделяться**, **разлучаться**, **уклоняться**; 2) **отставать**, **отрешаться**; **освобождаться**,

избавляться; спасаться; лишаться; **аюулаас ангижрах** избавиться от опасности; **дарлалаас ангижрах** освободиться от гнёта; **зовлонгоос ангижрах** избавиться от мучений; **мултран ангижрах** выскальзывать, выпутываться, избавляться; **салж ангижрах** расставаться, уходить, выходить; 3) избегать, выпутываться; **2. ангижрахуй**–г үз.

**АНГИЖРАХУЙ** 1) избавление; 2) хувил. восстановление.

**АНГИЖРУУЛАГЧ** 1) освободитель, избавитель; спаситель; 2) хувил. восстановитель.

**АНГИЖРУУЛАХ** ангижрах–ын үйлдүүл., 1. 1) отделять, разлучать, устранять; 2) освободить, высвободить, избавлять, лишать; 3) изолировать; **2. ангижруулахуй**–г үз.

**АНГИЖРУУЛАХУЙ** освобождение, избавление.

**АНГИЙН I** анги I–ийн харьяал., 1) у.т. классовый; **ангийн дайсан** классовый враг; **ангийн зөрчил** классовые противоречия; **ангийн тэмцэл** классовая борьба; **ангийн ухамсар** классовое сознание; **ангийн үзэл** классовая точка зрения; **ангийн хувьсгал** классовая революция; 2) классный; курсовой; **ангийн дарга / ангийн ахлагч а)** староста группы (класса); б) цэрэг. командир части, начальник подразделения; **ангийн багш** классный руководитель; куратор; **ангийн булан** классный уголок; **ангийн жижүүр а)** классный дежурный; б) цэрэг. дежурный по части; **ангийн самбар** классная доска.

**АНГИЙН II ан(г) I**–ийн харьяал., 1) звериный; **ангийн аж ахуй** звероводство; **үслэг ангийн аж ахуй** пушное хозяйство; **ангийн мөр** звериные следы; **ангийн мэргэжилтэн** зверовод; **ангийн үс** мех, пушнина; **ангийн үсний дэлгүүр** меховой магазин; 2) охотничий; **ангийн байцаагч** инспектор-охранник (зверей); **ангийн буу** охотничье ружьё.

**АНГИЛАГДАХ** ангилах–ын үйлдэгд., быть отделённым, классифицированным, сортированным; разделяться.

**АНГИЛАЛ** 1) классификация; группировка; разделение; **хэлний ангилал** классификация языков; 2) сортировка.

**АНГИЛАЛЦАХ** ангилах–ын үйлдэлц.

**АНГИЛАХ** 1. 1) делить, разделять, отделять, выделять, обособлять; **тасалж ангилах** отделять, выделять, обособлять; 2) классифицировать, группировать; **ангилан жагсаах** выстроить, поставить в ряды, классифицировать; **ангилж хуваарилах** классифицировать, подразделять; 3) хувил.

разлагать; **2. 1) ангилахуй**–г үз.; 2) хувил. разложение.

**АНГИЛАХУЙ** 1) деление; раздел; 2) классификация, группировка; 3) сортировка.

**АНГИЛЧИХАХ** ангилах–ын нэгэнтээ., разделять; группировать.

**АНГИР I** шувуу. турпан; **ангир нугас** шувуу. порода утки, похожей на турпана.

**АНГИР II 1.** искрасна жёлтый, оранжевый; **ангир шар** желтоватый, красножёлтый; **2. ангир шар уураг а)** желтоватость; б) эрхэм. материнское молоко; **ангир үр минь** яриа. дитя моё.

**АНГИРЫН** ангир–ын харьяал., турпаний; † **ангирын хөл** ург. картофель сладкий, батат.

**АНГИТ** классовый; **ангит нийгэм** классовое общество.

**АНГИУД** анги I–ийн олон., классы.

**АНГИЧ** классовый.

**АНГУУ** шесты для невода.

**АНГУУЧ(ИН)** человек, занимающийся только охотой; охотник.

**АНГУУЧЛАЛ** охотиться.

**АНГУУЧЛАХ** охотиться; **ангуучлан явах** быть на охоте, охотиться.

**АНД** 1) побратим, названный брат; близкий, хороший друг; **анд барих / анд бололцох** стать побратимами, становиться названными братьями; становиться друзьями, сдружиться, стать друзьями на всю жизнь; **анд нөхөр а)** побратим, связанный клятвой друг; б) хороший друг; приятель; 2) приятель.

**АНДАЙЛГАХ** андайх–ын үйлдүүл., приподнять зад.

**АНДАЙХ** быть с приподнятым задом (толстозадый) (о лошади).

**АНДАЛ** хуучир. ошибка, заблуждение, погрешность.

**АНДАЛГҮЙ** хуучир. знать хорошо, не ошибаться.

**АНДАЛДАХ I** хуучир. становиться друзьями.

**АНДАЛДАХ II** обмениваться, меняться с кем-л., чем-л.

**АНДАЛЗАХ** постоянное движение кого-л. с широким задом.

**АНДАР** орон.нутг. доска для сушки творога.

**АНДАРХАХ** дружить.

**АНДАХ** хуучир. ошибаться, заблуждаться, грешить; допускать погрешность, ошибку; **андах эндэх** хорш. путаться, заблуждаться.

**АНДАХГҮЙ** ᠠᠨᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠠᠨᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠵᠢᠨᠠᠳᠤ знать хорошо, не путать; **ЭНЭ ЯВДЛЫГ ТЭР ХҮН андахгүй** ᠡᠨᠡᠭᠡᠶ᠋ᠠᠳᠤᠯᠢᠭᠲᠡᠷᠬᠤᠨ это дело он хорошо знает; **тэр намайг андахгүй** он хорошо знает меня.

**АНДАШГҮЙ** ᠠᠨᠳᠠᠰᠢᠭᠦᠢ ᠠᠨᠳᠠᠰᠢᠭᠦᠢ ᠵᠢᠨᠠᠳᠤ не ошибающийся, не погрешимый, безошибочный, несомненный.

**АНДГА** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠ ᠨᠠᠭᠠ **андга андга хийх** непрерывное движение чего-л. широкозадного.

**АНДГАЙ** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠢ клятва, клятвенное обещание; **андгай тангараг** хорш. клятва; присяга; **андгай хийх** поклясться, давать клятву.

**АНДГАЙЛАЛЦАХ** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠢᠯᠠᠯᠤᠴᠢᠬᠤ **андгайлах**–ын үйлдэл.

**АНДГАЙЛАХ** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠢᠯᠠᠬᠤ клясться, поклясться.

**АНДГАЙЛУУЛАХ** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **андгайлах**–ын үйлдүүл., требовать клятву, приводить к присяге.

**АНДГАЙЛЧИХАХ** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **андгайлах**–ын нэгэнтээ., клясться.

**АНДГАНАХ** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ **андга**–ыг үз.

**АНДГАР I** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷᠢ клятва; присяга; **андгай**–г үз.

**АНДГАР II** широкозадый, толстозадый; с приподнятым задом (о лошади).

**АНДГАРДАХ** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть широкозадым, слишком толстозадым.

**АНДГАРЛАХ** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤ **андгайлах**–ыг үз.

**АНДГАРЛУУЛАХ** ᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**андгайлуулах**–ыг үз.

**АНДИС** ᠠᠨᠳᠢᠰ **анжис**–ыг үз.

**АНДЛАЙ** ᠠᠨᠳᠤᠯᠠᠢ: **андлай худ** родство, при котором выдавший дочь замуж, берёт из той же семьи невесту сыну.

**АНДЛАХ** ᠠᠨᠳᠤᠯᠠᠬᠤ становиться друзьями.

**АНДРАХ** ᠠᠨᠳᠤᠷᠠᠬᠤ 1) развязывать, распутывать; 2) растолковывать, объяснять.

**АНДРУУЛАХ** ᠠᠨᠳᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **андрах**–ын үйлдүүл.

**АНДУУ I** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤ деревянный сосуд для воды, деревянный бачок (бак) (для жидкости).

**АНДУУ II** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤ **1.** ошибка, погрешность, упущение; **2.** ошибочный, неточный; **3.**

ошибочно, неточно; **андуу харах** обозначаться; **андуу ташаа / андуу эндүү** хорш. ошибочно.

**АНДУУ III** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤ ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠷ **1.** тибет; тибетец; **2.** тибетский.

**АНДУУ НАР** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤ ᠨᠠᠷ **андуу(г) III**–ийн олон, тибетцы (из провинции Амдо).

**АНДУУЛАХ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠯᠠᠬᠤ 1) запоминать, стараться позабыть; 2) отвлекать; вводить в заблуждение.

**АНДУУРАЛ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠠᠯ ошибка, упущение, погрешность, неточность.

**АНДУУРАЛГҮЙ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠠᠯᠭᠦᠢ ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠠᠯ ᠵᠢᠨᠠᠳᠤ безошибочно.

**АНДУУРАМ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤ ᠨᠠᠭᠤᠷᠠᠮ **1)** трудно различимый; **андуурам эндүүрэм** хорш. трудноразличимый; **2)** ошибочный, ошибающийся.

**АНДУУРАМГҮЙ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠭᠦᠢ ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠭᠦᠢ ᠵᠢᠨᠠᠳᠤ **1)** легко различимый; **2)** безошибочный, неошибающийся.

**АНДУУРАМТГАЙ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠲᠠᠭᠠᠢ ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠲᠠᠭᠠᠢ ᠵᠢᠨᠠᠳᠤ ошибающийся.

**АНДУУРАХ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠠᠬᠤ **1.** спутать, смешивать, ошибаться, не распознать, обозначаться; **2.**

**андуурахуй**–г үз.

**АНДУУРАХУЙ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠢ обозначение.

**АНДУУРУУЛАХ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **андуурах**–ын үйлдүүл., вводить в заблуждение.

**АНДУУРХАХ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠬᠠᠬᠤ направлять по ложному следу, вводить в заблуждение.

**АНДУУРЧИХАХ** ᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **андуурах**–ын нэгэнтээ., ошибаться, обозначаться.

**АНЖГАЙ** ᠠᠨᠵᠢᠭᠠᠢ этг. дядя.

**АНЖИС(Н)** ᠠᠨᠵᠢᠰᠢᠰᠢ (ᠨ) плуг, соха; **гар анжис** ручной плуг, простой плуг; **морин анжис** конный плуг; **анжис барих** пахать, направлять соху.

**АНЖИСНЫ I** ᠠᠨᠵᠢᠰᠢᠰᠢᠨᠢ I **анжис(н)**–ы харьяал., плуговой, сошный; **анжисны бөх** грядиль, вал, дрога (у плуга); **анжисны дөр** постромки у сохи; **анжисны дөрвөлж** поперечина у сохи, к которой привязывались постромки; **анжисны дөш** передний нож сохи; **анжисны иш** ручка сохи; **анжисны сум** стояк в плуге, соединяющий грядиль, полоз и полку отвала; **анжисны сээр** деревянная часть, соединяющая грядиль с лемехом; **анжисны толь / анжисны шонтого** отвал, полка плуга; **анжисны тулгуур** подпорка, соединяющая полку и полоз плуга; **анжисны ул** деревянная часть оси сохи, на которую надет лемех; **анжисны хошуу а)** лемех плуга; **б) анжисны II**–ыг үз.; **анжисны хөлбөр** расстояние между полками; **анжисны чих** щека.

**АНЖИСНЫ II:** **анжисны хошуу** зурх. название звезды в созвездии Рака (үгчил. лемех плуга).

**АНЖИСДАХ** ᠠᠨᠵᠢᠰᠢᠰᠢᠳᠠᠬᠤ пахать сохой, плугом.

**АНЗ** ᠠᠨᠵᠢ хуучир. **1)** взыскание; наказание; **анз авах / анз идэх** подвергаться телесному наказанию; **2)** пеня, штраф, лёгкий штраф (скотом).

**АНЗААРАГДАХ** ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **анзаарах**–ын үйлдэгд., быть замеченным, примеченным.

**АНЗААРАГДАХГҮЙ**

ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠵᠢᠨᠠᠳᠤ незаметный; незамеченный.

**АНЗААРАХ** ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ **1.** обратить внимание, замечать, примечать, рассматривать; иметь в виду, учитывать, быть

предусмотрительным; **би таны хэлснийг анзаарсангүй** я не обратил внимания на то, что вы сказали; **2. анзаарахуй**–г үз.

**АНЗААРАХГҮЙ** *ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ* не обратить внимание, не замечать, не учитывать.

**АНЗААРАХУЙ** *ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ* учитывать, рассматривание.

**АНЗААРГА** *ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠭ᠋᠎ᠠ* внимание, бдительность.

**АНЗААРГАГҮЙ** *ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠭ᠋᠎ᠠᠭᠦᠢ* невнимательный.

**АНЗААРГАТАЙ** *ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠭ᠋᠎ᠠᠲᠠᠢ* внимательный, бдительный, предусмотрительный.

**АНЗААРУУЛАХ** *ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **анзаарах**–ын үйлдүүл., замечать.

**АНЗААРЧИХАХ** *ᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **анзаарах**–ын нэгэнтээ., обратить внимание.

**АНЗЛАХ** *ᠠᠨᠵᠯᠠᠬ* 1) брать пени; налагать лёгкий штраф (скотом); 2) подвергать наказанию.

**АНЗЛУУЛАХ** *ᠠᠨᠵᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **анзлах**–ын үйлдүүл.; 2) **анзлах**–ын үйлдэгд., подвергаться наказанию.

**АНИА I** *ᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠ* цээр. АНИА (табуированное обращение к старшим родственникам).

**АНИА II: чимээ аниа** хорш. а) вести; б) звук.

**АНИАГҮЙ** *ᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠭᠦᠢ* **чимээ аниагүй** хорш. а) без вести; б) тишина.

**АНИАСТАЙ** *ᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠰᠲᠠᠢ*: **аниастай нүд / нүд аниастай** с закрытыми глазами.

**АНИАТАЙ** *ᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠲᠠᠢ* **аңиастай**–г үз.

**АНИВАЛЗАМТГАЙ** *ᠠᠨᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ* часто мигающий.

**АНИВАЛЗАМХАЙ** *ᠠᠨᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠮᠬᠠᠢ* **анивалзамтгай**–г үз.

**АНИВАЛЗАХ** *ᠠᠨᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* 1. 1) мигать глазами, подмигивать; 2) перемигиваться; **2. анивалзахуй**–г үз.

**АНИВАЛЗАХУЙ** *ᠠᠨᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ* 1) частое мигание; 2) перемигивание.

**АНИВАЛЗУУЛАХ** *ᠠᠨᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **анивалзах**–ын үйлдүүл.

**АНИВАЛЗУУР** *ᠠᠨᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* мигающий; подмигивающий.

**АНИВАСХИЙХ** *ᠠᠨᠢᠪᠠᠰᠬᠢᠶ᠋ᠬ* слегка подмигивать.

**АНИВХИЙХ** *ᠠᠨᠢᠪᠠᠬᠢᠶ᠋ᠬ* **аних**–ын нэгэнтээ., моргнуть, мигнуть.

**АНИВЧАА** *ᠠᠨᠢᠪᠴᠠᠠ* **анивчуур**–ыг үз.

**АНИВЧИХ** *ᠠᠨᠢᠪᠴᠢᠬ* 1. моргать, мигать, подмигивать; **нүдээ анивчих** мигать глазами;

**2. анивчихуй**–г үз.

**АНИВЧИХУЙ** *ᠠᠨᠢᠪᠴᠢᠬᠤᠠᠭᠤᠢ* подмигивание.

**АНИВЧЛАХ** *ᠠᠨᠢᠪᠴᠯᠠᠬ* **аних**–ын олонтаа., часто моргать, мигать.

**АНИВЧЛУУЛАХ** *ᠠᠨᠢᠪᠴᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **анивчлах**–ын үйлдүүл.

**АНИВЧУУЛАХ** *ᠠᠨᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **анивчих**–ийн үйлдүүл.

**АНИВЧУУР** *ᠠᠨᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠷ* часто мигающий, моргающий.

**АНИВЧЧИХАХ** *ᠠᠨᠢᠪᠴᠢᠬᠠᠬ* 1) **анивчих**–ийн олонтаа; 2) **анивчих**–ийн нэгэнтээ., МИГАТЬ, подмигивать.

**АНИГ** *ᠠᠨᠢᠭ* мигание (глаз).

**АНИГА** *ᠠᠨᠢᠭᠠ*: **анига анига хийх** постоянно двигать глазами (об узкоглазом человеке).

**АНИГ АНАХ** *ᠠᠨᠢᠭᠠᠨᠠᠬ* постоянное движение узкими глазами.

**АНИГ АНАЧИХАХ** *ᠠᠨᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **аниганах**–ын нэгэнтээ., постоянно двигать узкими глазами.

**АНИГ АНУУЛАХ** *ᠠᠨᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **аниганах**–ын үйлдүүл.

**АНИГАР** *ᠠᠨᠢᠭᠠᠷ* 1) прищуренный (о глазах); 2) узкоглазый; 3) щелеобразный.

**АНИГАРДУУ** *ᠠᠨᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ* ДОВОЛЬНО узкоглазый.

**АНИГАРХАН** *ᠠᠨᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **анигар**–ын багас., узкоглазенький.

**АНИЙЛГАХ** *ᠠᠨᠢᠶ᠋ᠢᠯᠭᠠᠬ* **анийх**–ийн үйлдүүл., суживать, щурить глаза.

**АНИЙХ** *ᠠᠨᠢᠶ᠋ᠢᠬ* жмуриться, щуриться, сощуриться; быть прищуренным.

**АНИЙЧИХАХ** *ᠠᠨᠢᠶ᠋ᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **анийх**–ийн нэгэнтээ., быть прищуренным.

**АНИЛГҮЙ** *ᠠᠨᠢᠯᠭᠦᠢ* **ни** **ни** не смыкая глаз; не мигая; пристально, со вниманием.

**АНИЛДАА** *ᠠᠨᠢᠯᠳᠠᠠ* смыкание глаз.

**АНИЛДАХ** *ᠠᠨᠢᠯᠳᠠᠬ* **аних**–ын үйлдэлд., перемигиваться; закрываться, смыкаться; **нүд анилдаж байна** глаза закрываются.

**АНИЛДУУЛАХ** *ᠠᠨᠢᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **анилдах**–ын үйлдүүл.

**АНИЛЗАХ** *ᠠᠨᠢᠯᠵᠠᠬ* подмигивать; перемигиваться.

**АНИЛЗУУЛАХ** *ᠠᠨᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **анилзах**–ын үйлдүүл.

**АНИЛЗУУР** *ᠠᠨᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* **анивчуур**–ыг үз.

**АНИЛЗЧИХАХ** *ᠠᠨᠢᠯᠵᠠᠭᠢᠬᠠᠬ* **анилзах**–ын нэгэнтээ., перемигиваться.

**АНИЛХИЙЛЭХ** *ᠠᠨᠢᠯᠬᠢᠶ᠋ᠢᠯᠡᠬ* часто мигать, моргать.

**АНИМАЛЗАХ** *ᠠᠨᠢᠮᠠᠯᠵᠠᠬ* мигать, перемигивать.

**АНИМТГАЙ** *ᠠᠨᠢᠮᠲᠠᠭᠠᠢ* **анимхай**–г үз.

**АНИМХАЙ** *ᠠᠨᠢᠮᠬᠠᠢ* часто мигающий, моргающий.

**АНИР** *ᠠᠨᠢᠷ* 1) звук, отголосок, Ёхо; шум, гул; **анир чимээ / чимээ анир** хорш. а) стук, гул; б) слух, весть; 2) молва, слух; 3) хэл. шинж. шум.

**АНИРГҮЙ** *ᠠᠨᠢᠷᠭᠦᠢ* **ни** **ни** 1. 1) беззвучный, бесшумный; 2) безмолвный; 2. 1)

беззвучно, бесшумно; молча; 2) безмолвно; **чимээ аниргүй** ни слуху, ни духу; безмолвно; нет никаких вестей; полная тишина.

**АНИРТАХ** ᠠᠨᠢᠷᠲᠠᠬ **анирлах**—ыг үз.

**АНИРТУУЛАХ** ᠠᠨᠢᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **анирдах**—ын

үйлдүүл.

**АНИРЛАХ** ᠠᠨᠢᠷᠯᠠᠬ **1.** издавать звук, гул, звучать; шуметь; стучать; отдаваться, раздаваться (об эхо); разноситься (о слухах); **2.**

**анирлахуй**—г үз.

**АНИРЛАХУЙ** ᠠᠨᠢᠷᠯᠠᠬᠤᠢ звучание.

**АНИРЛУУЛАХ** ᠠᠨᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **анирлах**—ын

үйлдүүл., вызывать шум; распускать слух, молву.

**АНИРТ** ᠠᠨᠢᠷᠲ шумный; **анирт гийгүүлэгч** хэл шинж. шумный согласный.

**АНИРТАЙ** ᠠᠨᠢᠷᠲᠠᠢ 1) шумный, звучный; 2) известный.

**АНИРХАХ** ᠠᠨᠢᠷᠬᠠᠬ разноситься, ходить (о слухах), слышаться (о звуках, шуме).

**АНИРШИХ** ᠠᠨᠢᠷᠰᠢᠬ 1) становиться шумным; издавать шум; 2) носиться, распространяться (о слухах).

**АНИУЛАХ** ᠠᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **аних**—ын үйлдүүл., закрыть глаза.

**АНИУХАЙ** ᠠᠨᠢᠭᠤᠬᠠᠢ 1) узкоглазый; 2) часто мигающий.

**АНИХ** ᠠᠨᠢᠬ **1.** смыкать веки, закрывать; жмурить; **нүд аних** а) закрывать глаза; б) шилж. не обращать внимания; игнорировать; в) шилж. умереть; **сорви анив** шрам затягивается; **шарх анилаа** рана закрылась; **2. анихуй**—г үз.

**АНИХУЙ** ᠠᠨᠢᠬᠤᠢ закрывание; заживание.

**АННАЙ** ᠠᠨᠨᠠᠢ хуучир. некультурный, отсталый; дикий.

**АНТАХ** ᠠᠨᠲᠠᠬ раскалываться, трескаться, расщепляться, давать трещину, щель.

**АНТУУЛАХ** ᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **антах**—ын үйлдүүл., раскалывать, расщеплять.

**АНТУУРАХ** ᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠷᠠᠬ хуучир. беспокоиться, томиться.

**АНТУУРИГДАХ** ᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠷᠢᠭᠳᠠᠬ **антуурах**—ын үйлдэгд., приходить в смятение, беспокоиться, томиться.

**АНТЧИХАХ** ᠠᠨᠲᠴᠢᠬᠠᠬ **антах**—ын нэгэнтээ., раскалываться, трескаться.

**АНУ** ᠠᠨᠤ монг. бичг. 1) гуравдугаар биеийн хамаатуулах төлөөний үг; их; его, ее; из них; **нь**—ийг үз.; **нэг ану цагаан малгайтай** один из них в белой шапке; **тэднээс хоёр ану очив** двое из них отправились; **тэр өдрөө хоноод маргааш ану чинагши одов** переночевал в тот день и на другой день отправился дальше; 2) өгүүлбэрийн дотор өгүүлэгдэхүүнийг илтгэнэ; ТО, ЧТО...; следующее...; вот что...; **тогтоосон ану:...** постановили...; **миний хөвгүүдийн дотроос ахмад ану тэр мөн** старший из моих сыновей **вон тот**; 3) хамт орох үг нь нэр үгээр илрэнэ;

**тайлбарлах ану:...** примечание:...; **сумны урт ану дөрөв таван чи** длина стрелы четыре-пять футов.

**АНУУР** ᠠᠨᠤᠭᠤᠷ осторожный, осмотрительный.

**АНУУРАД** ᠠᠨᠤᠭᠤᠷᠠᠳ са., зурх. 1) название шестнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии; 2) название четырёх звёзд в созвездии Скорпиона.

**АНУУРЧИН** ᠠᠨᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠨ хуучир. свита, сопровождающие знатных лиц; **ноёны ануурчин** сопровождающие знатную особу, нойона.

**АНУУХАН** ᠠᠨᠤᠭᠤᠬᠠᠨ крепкий, бодрый, сохранивший бодрость (о старых людях).

**АНХ(АН)** ᠠᠨᠬ **1.** начало, вначале; впервые; в первый раз; **анх үүсгэл** начало, первоисток; **2.** начальный, первый, первоначальный; изначальный, древний; **анхан тусламж** первая помощь; **анх түрүү** хорш. прежде всего, первым делом, в самом начале; **анх удаа** первый раз, впервые; **анх удаагийн** первоначальный, предварительный; **анхан шат** первая ступень, начальный этап; **анхан шатны** первичный, начальный, элементарный; **анхан шатны боловсрол** начальное образование; **намын анхан шатны байгууллага** первичная партийная организация; **анхан шатны сургууль** начальная школа.

**АНХААРАГДАХ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬ **анхаарах**—ын үйлдэгд., быть в центре внимания; сделать замечание.

**АНХААРАГДАХГҮЙ**

ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠢ незаметный, незамеченный.

**АНХААРАЛ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯ внимание; **анхааралдаа авах** принимать во внимание; **анхаарал дайчлах** мобилизовать внимание; **анхааралд зориулах** предлагать вниманию; **анхаарал муутай** невнимательный; **анхаарал оролцоо** хорш. внимание; внимательное отношение; **анхаарал санаачлага** хорш. инициатива; **анхаарал тавих** уделить, обратить внимание; **анхаарал татах** привлекать внимание; **анхаарал шаардлага** хорш. внимание; **анхаарлаа төвлөрүүлэх** сосредоточивать внимание на чём-л.; **анхаарлаа хандуулах** обратить внимание; **гол анхаарлаа шилжүүлэх** переносить главное внимание на что-л.

**АНХААРАЛГҮЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠭᠤᠢ **1.** невнимательный; **2.** невнимательно; **3.** невнимательность, без внимания; **ямар ч анхааралгүйгээр** без всякого внимания; полностью игнорируя.

**АНХААРАЛГҮЙДЭХ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠭᠤᠢᠳᠡᠬ быть невнимательным.

**АНХААРАЛГҮЙТЭХ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠭᠦᠢᠲᠡᠬ относиться невнимательно.

**АНХААРАЛГҮЙХЭН** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠭᠦᠢᠬᠡᠨ  
**анхааралгүй**—н багас., СЛИШКОМ невнимательный.

**АНХААРАЛТАЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠢ **1.** внимательный; **2.** внимательно; **анхааралтай сонсох** слушать внимательно.

**АНХААРАЛТАЙГААР** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ **АНХААРАЛТАЙЯА** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠢᠶᠠ᠎ᠠ **АНХААРАМЖ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵ **анхаарал**—ыг үз.

**АНХААРАМЖГҮЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵᠭᠦᠢ **АНХААРАМЖТАЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵᠲᠠᠢ **АНХААРАМТГАЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ **АНХААРАХ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠬ **1.** обращать внимание, смотреть со вниманием, наблюдать, рассматривать, всматриваться, вникать, внимательно относиться, примечать; **анхаар!** внимание!; **битгий анхаар!** / **бүү анхаар!** не обращай(те) внимание!; **анхааран үзэх** внимательно смотреть, относиться со вниманием; **анхааран хянах** внимательно рассматривать, тщательно вникать; **анхаарвал зохих** достойный внимания; **2. анхаарахуй**—г үз.

**АНХААРАХГҮЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠬᠭᠦᠢ **АНХААРАХУЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠬᠤᠢ обращение внимания; внимательность.

**АНХААРГА** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠭᠠ **АНХААРГАХ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠭᠠᠬ **АНХААРЛЫН** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠯᠢᠨ **АНХААРЛЫН ТӨВД БАЙХ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠯᠢᠨ ᠲᠥᠮᠳᠦᠭ **АНХААРЛЫН БҮС** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠯᠢᠨ ᠪᠦᠰ **АНХААРМААР** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠠᠷ **АНХААРУУЛАХ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **АНХААРУУЛАХУЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ **АНХААРУУЛГА** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠ **АНХААРУУШТАЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠰᠲᠠᠢ

**АНХААРУУЛАХУЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ замечание, предупреждение.

**АНХААРУУЛГА** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠ предупреждение; замечание.

**АНХААРУУШТАЙ** ᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠰᠲᠠᠢ достойный внимания.

**АНХАГ** ᠠᠨᠬᠠᠭ яриа. бездельник, лодырь.

**АНХАЙХ** ᠠᠨᠬᠠᠢᠬ сидеть без дела, праздно.

**АНХАЛЧИХАХ** ᠠᠨᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **анхлах**—ын нэгэнтээ., **БЫТЬ** первым.

**АНХАНДАА** ᠠᠨᠬᠠᠨᠳᠠᠭᠠ вначале, впервые.

**АНХДАГЧ** ᠠᠨᠬᠠᠳᠠᠭᠴᠢ первоначальный, простой; **анхдагч тоо** простое, первоначальное число; **харилцан анхдагч тоо** взаимно-простые числа; **ахуй анхдагч, сэтгэхүй хоёрдогч** ᠠᠬᠤᠢᠶᠢ ᠠᠨᠬᠠᠳᠠᠭᠴᠢ гүн.ух. материя первична, сознание вторично.

**АНХДАХ** ᠠᠨᠬᠠᠳᠠᠬ **анхлах**—ыг үз.

**АНХДУГААР** ᠠᠨᠬᠠᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ первый; **ардын намын анхдугаар их хурал** ᠠᠷᠠᠳᠢᠨ ᠨᠠᠮᠤᠶᠢᠨ ᠠᠨᠬᠠᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ ᠶᠡᠬᠡ ᠬᠤᠷᠠᠯ түүх. первый съезд народной партии.

**АНХДУУЛАХ** ᠠᠨᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **анхдах**—ын үйлдүүл.

**АНХИА** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠ **АНХИАГҮЙ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠭᠦᠢ **АНХИАГҮЙДЭХ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠭᠦᠢᠳᠡᠬ **АНХИАГҮЙТЭХ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠭᠦᠢᠲᠡᠬ **АНХИАН** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠨ **АНХИАТАЙ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠲᠠᠢ **АНХИДАЛ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠳᠠᠯ **АНХИЛАМ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠯᠠᠮ **АНХИЛАХ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠯᠠᠬ **АНХИЛАХУЙ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠯᠠᠬᠤᠢ **АНХИЛГА** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠯᠭᠠ **АНХИЛГАХ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠯᠭᠠᠬ **АНХИЛГАТ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠯᠭᠠᠲ **АНХИЛМАЛ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠯᠮᠠᠯ **АНХИЛУУЛАХ** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠯᠤᠯᠠᠬ **АНХИЛУУН** ᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠯᠤᠭᠤᠨ

**АНХИЛУУР** **ᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠭᠤᠷ**: **анхилуур цэцэг** ург. душистый цветок, похожий на запах абрикосового цветка.

**АНХИМ** **ᠠᠨᠬᠢᠮ** ᠑ благоухающий.

**АНХЛААД** **ᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠭᠠᠳ** **анхлан**—г үз.

**АНХЛАН** **ᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠨ** 1. начало; 2. сначала, вначале.

**АНХЛАХ** **ᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠬ** положить начало, начать; быть первым.

**АНХЛУУЛАХ** **ᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **анхлах**—ын үйлдүүл., предоставлять возможность быть первым, разрешить быть первым, начать первым.

**АНХНААСАА** **ᠠᠨᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠰᠠᠭᠠ** сначала, сперва; изначально.

**АНХНЫ** **ᠠᠨᠬᠢᠨᠢ** ᠐ **анх(н)**—ы харьяал., первый, первоначальный, первичный; предварительный; тоо. элементарный; **анхны байцаалт** предварительное следствие; **анхны мэдэгдэхүүн** первоначальные знания, элементарные знания; **анхны ногоо** первая трава, первоцвет; **анхны төрөлт а)** первородящая (о женщине); б) первые роды; **анхны төсөл** первоначальный проект; **эмнэлэгийн анхны тусламж** первая медицинская помощь; **өвчний анхны үе** начальная стадия болезни; **анхны хэлэлцээ** предварительные переговоры.

**АНХТӨРМӨЛ** **ᠠᠨᠬᠢᠲᠦᠷᠮᠥᠯ** мезозойский период, первородный период.

**АНЧ(ИН)** **ᠠᠨᠴᠢᠨ** охотник, зверолов, ловец.

**АНЧИЛАХ I** **ᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠬ I** охотиться, заниматься охотой, звероловством.

**АНЧИЛАХ II: салхи анчилах** лавировать, плыть по ветру, плыть под парусами.

**АНЬС I** **ᠠᠨᠢᠶᠰ** ург. брусника.

**АНЬС II** сущность, суть; **аньсыг нь олох** находить сущность, вникать в суть.

**АНЬСАГА** **ᠠᠨᠢᠶᠰᠠᠭᠠ** ᠑ веко, веки; **аньсага атируулах** насупить брови (үгчил. морщить веки).

**АНЬСНЫ** **ᠠᠨᠢᠶᠰᠢᠨ** ᠐ **аньс(н) I**—ы харьяал., брусничный; **аньсны навч** брусничный лист; **аньсны ханд** брусничная настойка; **аньсны чанамал** варенье из брусники.

**АНЬЦГААХ** **ᠠᠨᠢᠶᠰᠠᠭᠠᠬ** закрывать глаза (о многих).

**АНЬЧИХАХ** **ᠠᠨᠢᠶᠰᠢᠬᠠᠬ** **аних**—ийн нэгэнтээ., закрывать (напр. глаза); **ЗАТЯГИВАТЬСЯ** (напр. рана).

**АППАРАТ** **ᠠᠯᠠᠭᠠᠷᠠᠲ** аппарат; **улсын аппарат** государственный аппарат; **гэрэл зургийн аппарат** фотографический аппарат, фотоаппарат.

**АР I** **ᠠᠷ** са. 1) зад; спина; задняя, тыльная сторона; тыл; **авдрын ар** задняя сторона сундука; **алганы ар / гарын ар а)** задняя, тыльная сторона руки (ладони); б) зурхай. линия (на ладонях); **дээлийн ар, зээрийн дал** түргэн. задняя часть дэли, лопатка антилопы; **дээлийн**

**арыг урагш харуулж өмсөх** надеть дэли задом наперёд; **дээлийн ар муухай болжээ** дэли испачкалось сзади; **орны ар** задняя настенная декоративная ткань (над задней спинкой кровати); **толины ар** обратная сторона зеркала; **арван хурууныхаа арыг барж, таван хурууныхаа тарыг барж амь зуух** зүйр. своим трудом зарабатывать, своим горбом добывать на жизнь (үгчил. жить растирая заднюю часть десяти пальцев и жировой слой пяти пальцев); **ар араасаа а)** друг за другом; один за другим; б) раз разом; в) шилж. тянуться кишкой; **ар бие / ар нуруу** хорш. спина; задняя часть тела; **араа үзүүлэх а)** показывать свою спину кому-л.; б) удирать, обращаться в бегство; **ар гэдэргээ савж унах** падать навзничь; **аман хүзүүгийн нь ар дээр нь гаргах** зүйр. свернуть голову (башку, шею) кому-л.; **амны нь хишиг ар дээрээ гарах** хар. пронести мимо рта; счастье отвернулось; **ар далаар нь хаях / ар нуруугаар нь хаях** б.т. класть (үгчил. бросать на спину (обе лопатки); **ар нуруу руу хүйт даав а)** мороз пробежал (прошёл) у меня по спине; кровь стынет в жилах; б) шилж. мурашки по спине (телу, коже) пошли (пробежали); **ар нуруу руу хүйт оргих шиг болов** мороз по коже пробегает (продирает, дерёт); **ар зоо а)** зад; спина; б) мягкое место; пониже спины; **ар зоогоороо нийлэх / ар зоогоороо золгох** хар. а) встретить, принять кого-что-л. в штыки; идти в разрез с кем-л.; б) поворачиваться, повернуться спиной к кому-л.; идти в разрез с чем-л.; находиться в противоречии с чем-л.; не соответствовать, не согласоваться с чем-л., расходиться с чем-л., противоречить; **ар зоогоороо нийлдэг а)** всегда не вяжется; б) упёрся как бык; **ам ажил хоёр нь ар зоогоороо нийлдэг хүн** все его поступки всегда идут вразрез с его словами; **ар зоогоороо нийлсэн** шиворот-навыворот (үгчил. соединённые спиной); **араараа нийлэхээр, элгээрээ нийл, ар зоогоороо нийлэхээр, өврөөрөө нийл** сургаал. берись дружно, не будет грузно (үгчил. лучше соединяться грудью (печенью), чем спиной); **ар зоо руу хатгах / хүнхрээ рүү хатгах а)** болит спина; б) анаг. радикулит; прострел; **ар зоог түрэмдэх а)** прокалывать спину; б) анаг. пункция заднего свода; **ар өвөр** хорш. а) зад и перед; сзади и спереди; б) лицевая и тыльная сторона; **булигаарын ар өвөр** зад и перед юфти; **ар өвөргүй** и зад и перед, и сзади и спереди, и северная и южная сторона; **ар өвөрт нь** сзади и спереди у кого-чего-л.; **ар суудал / арын суудал** седалище; заднее сиденье; **ар тал а)** спина; задняя (тыльная) часть, сторона (тела и др.); **ТЫЛ;** задняя, оборотная сторона; задний план; б) северная, теневая сторона; север; в)

оборотная, другая сторона (медали, монеты и т.д.); **авто тэрэгний ар тал** зад автомобиля; **алс ар тал** цэрэг. Глубокий тыл; **гэрийн (байшингийн) ар тал** задняя (тыльная, теневая) сторона юрты (дома); **партизанууд дайсны ар талаар оров** партизаны зашли в тыл врага; **дайсны ар талаар тойрон гарах** обходить противника с тыла; **ар талаас** с задней, северной стороны, сзади, с тылу; **ар талаас салхилна / араас салхилна** ветер дует сзади; **ар талаас цохих** а) ударить в спину, нанести удар в спину; б) цэрэг. атаковать с тыла; **ар талд** а) в тылу; б) сзади, позади, за; **ар талд ажиллах** работать в тылу; **дайсны ар талд** в тыл (в тылу) врага; **үүний ар талд** позади (сзади) него, за ним; **ар хойт талд** на задней стороне, на заднем плане; **ар талын** а) тыловой, тыльный, задний; б) северный; в) оборотный, обратный; **ар талын албан газар** тыловое учреждение; **ар талын анги** тыловая часть; **ар тийш / ар тийшээ** а) на спину; назад; обратно, вспять; б) по направлению на север (к северу); **ар тийш байрлах** цэрэг. занимать позицию в тылу; **ар тийшээ болох** пятиться назад; **ар тийшээ нугарах** сгибаться назад; **ар тийшээ хазайх** наклоняться назад; наклон назад; **ар тийшээ хялам хийх** оглянуться назад; **ар тийшээ чих тавих** а) вслушиваться, что происходит сзади; б) не оставлять без внимания (например, свой дом); **ар тийшээ явах** а) идти назад, пойти обратно; б) задний, обратный ход; **ар түшлэг** спинка стула; **ар хажуугаар хүрэх** прикасаться спиной, боком; **тэр ар хойно хоцорсон** он остался далеко позади; **ар хонго** ягодицы, мягкое место пониже спины; **ар хормой** а) задний подол (одежды); фалда; б) заднее подножие (горы); **ар хударга** а) шлея задняя; б) шилж. за глаза, в отсутствие кого-л.; **ар хударгаар нь** а) за глаза, в отсутствие кого-л., заочно, заглазно, за спиной (спиной); за кулисами, закулисно; б) заочный, заглазный; закулисный; в) под шумок; **ар хударгаар нүд хариулах** блудить, распутничать, пользуясь отсутствием кого-л.; ~ блудлив как кошка, труслив как заяц; **ар хударгаар суух** за глаза; ~ хвостом накрыться; уйти в кусты; **ар хударгаар сугарч хоцрох** а) остаться позади; дать задний ход; б) переложить дело на чужие плечи, свалить дела на кого-л.; **ар хударгаар хийх** делать за глаза, делать под сурдинку; **тэр эмэгтэй ар хударгаар тань ховлоод л явна** она распространяет сплетни за вашей спиной; **ар хударгаар эзгүйчлэх** хар. а) без меня меня женили; б) нанести удар в спину; **ар хударгаар ярих / нүд далд ярих** говорить за глаза; сказать под сурдинку; **ар шил** а) зашеина, зашеек, загривок; б) затылок; в)

гребень (хребта); **уулын ар шил** гребень горного хребта; **хүний ар шил** затылок (человека); **ар шилд нь жад зэхэх** зүйр. а) держать наготове копьё над затылком; б) всадить копьё (нож) в спину; 2) задняя, теневая сторона горы; северный склон; север; **уулын ар** северный склон горы; задняя, теневая, северная сторона горы; **уулын урд ар** северный склон горы; **уулын ар өвөр** северный и южный склоны горы; **ар хормой** северное подножие горы; **ар хажуу энгэр** покатость склона; 3) холбоо үгэнд: **ар гэр** а) дом, семья, хозяйство и семья кого-л. (кто уехал); б) помещение для службы (прислуги); **дайчлагсдын ар гэр хогшил хөрөнгө** хозяйство и семья мобилизованных; **цэргийн ар гэр** тыл военнослужащего, солдата, семья воина, солдата; **ар дэвсгэр** а) фон; б) задний план; **ар жавдангийнхан** хар. а) малые мира сего; последняя спица в колеснице; канцелярские крысы; б) люди, человек, птица невысокого полёта; **ар жавданд** хар. на галёрке; 2. 1) задний, находящийся позади, тыльный, тыловой; **ар хашаа** задворки; 2) северный; **Ар Байгалийн тарвага** амьт. сурок северобайкальский; **ар дахь** находящийся на севере; **Ар Монгол** Северная Монголия; **ар монголчууд** северные монголы, халха-монголы; **Ар, Өвөр монгол** Северная и Внутренняя Монголия; **ар өвөр хоёр тасарчээ** раскололись на северных и южных (о монгольских племенах); **Ар халх** Северная Халха; **Архангай аймаг** Арахангайский (үгчил. Северо-хангайский) аймаг; **Ар Хиагт** хуучир. Г.Алтан-Булак (прежнее название); **ар хойт зүг** север; **Ар хорчин** ара-хорчин (название монгольского хошуна во Внутренней Монголии); **Ар Юан улс** түүх. Северная Юаньская династия; **Төвдийн ар** Северная часть Тибета, Северный Тибет.

**АР II ᠮ 1.** 1) насечка; нарезка; бороздка; желобок; рифли; меряя; ячейка; **булигаарын ар** насечки, нарезки на юфти; **ингийн ар** **арилав** насечка на жерновах стёрлась; **өрөвтлийн ар** нарезки, насечки на рашпиле; **хуурайны ар** насечки на пилке (шершавая поверхность напильника); **цаасны ар** рифли бумаги; **шилний ар** а) рифли стекла; **шилний зэргэд ар** параллельные рифли стекла; б) рифлёность стекла; **ар гаргагч / арлагч** а) насекальщик; б) резчик, резчица (рабочий, занимающийся резкой, рифлением); **ар гаргах** а) насечь; нарезать; б) рифление; **ар гаргаж будах** красить рифли; **ар гаргасан** рифлёный; **ар гаргасан төмөр / арласан төмөр** рифлённое железо; **ар гаргах татуур** резчицкий инструмент; **ар хэмхчих ажлын дэс дараалал** уул. последовательность работы при отбойке борозды; **арсны ар хээ**

а) меряя кожи, мережка; б) ячейка анальная; **дуураймал ар** искусственная меряя; 2) клевач, зубрило, расточный резец; резка, резанье; 3) исподняя сторона; полосы, узор, ЦВЕТЫ (на материи); **бөс даавууны ар** исподняя, внутренняя сторона ткани; **торгоны ар** узоры на шелке; 4) черта, линия, полоса; черты, ЛИНИИ (на ладонях и подошвах ног); **гарын ар** зурх. линии на ладони руки; 5) струя, зыбь, рябь (на воде и др.); **далайн мандалд тогтсон гургар ар** мёртвая зыбь; **манхны ар** рябь песка; песчаная рябь; **нуурын ар** зябь на озере; **усны ар** зыбь, рябь; 2. 1) шероховатость, шершавость; 2) пригодность для резки, рубки; острота, наточенность; заточенность, ОТТОЧЕННОСТЬ (абразивных, точильных, наждачных инструментов); 3. обратный, оборотный, противоположный; полярный; **хуудасны ар тал** оборотная сторона листа.

**АР III ар** (мера площади, равная 100 кв.м.).

**АР IV** **төб:** **ар зурхай** черта, линия (на которой расставляют лучников при стрельбе из лука).

**АР V:** **ар хангил** ург. дягиль.

**АР VII:** **ар хахилаг** шувуу. степной рябчик.

**АРАА(Н) I** **төб:** 1) бие.суд. коренной зуб, коренные, задние зубы; клык; тусг. моляр; **агт араа** зуб мудрости; **доод араа** моляры на нижней челюсти; **дээд араа** моляры на верхней челюсти; **их араа** большие моляры (название двенадцати больших моляров); **хорин араа** двадцать моляров (по десять на каждой челюсти); **хурган араа а)** бие.суд. МАЛЫЕ МОЛЯРЫ (название восьми малых моляров); б) тех. шестерня, шестерёнка; **араа нь тасрах** яриа. истереться, сточиться (о зубах, челюстях); **араа нь тасарсан хөгшин үнээ** старая корова с истёртыми челюстями; **араа нь халах / ам нь халах** хар. а) болтать; б) разгореться на что-л.; **идэх тусмаа араа нь халдаг** хар. а) чем больше есть, тем больше хочется; за ушами трещит у кого-л.; аппетит приходит во время еды; зубы (глаза) разгорелись на что-л.; б) прожигать жизнь; **идэх тусмаа араа нь халдаг амьтан** хар. бездонная бочка; **араа шүд** хорш. а) зубы; б) тех. зубец, зубцы; **араа шүдээ хавирах** а) скрежетать зубами; б) скрежет зубовный; **араа шүдээ ярзайлгах** скалить зубы; **хүнийг хэлбэл өөрт, хүнцэл ихэдвэл араанд** зүйр., үгчил. ЕСЛИ наговоришь на человека, обернётся против самого, если съешь мышьяку, больше чем положено (нужно), опасно для зубов; **амтатыг идээд араанд наалдахгүй, өнгөтийг өмсөөд мөрөнд наалдахгүй** зүйр. сколько ни ешь сладкого, всё равно не пристанет к коренным зубам, сколько ни надевай красивых (пёстрых) одежд, всё равно не пристанут к плечам; **араанд чиг тавих** анаг. шинирование моляров (группы коренных

зубов); **араанд нь юм хоцров** шилж. слова застряли в горле; **араандаа зуух** а) держать в зубах; мёртвая хватка; б) шилж. затаить зло; иметь зуб против кого-л.; **точить зубы** на кого-л.; держать камень за пазухой; в) таить злобу; скрежет зубовный; **араандаа юмтай** шилж. задняя мысль; 2) монг.бичг. зубчики (зубец, чёточки) в старомонгольской письменности (для отличия буквы ш от с); **ацаг шүд хаялгүй бичих / араа шүд хаялгүй бичих** писать точно, пунктуально, не теряя зубчики; писать точно; 3) откидная черта китайского иероглифа.

**АРАА II** тех. шестерня; шестерёнка; зубчатое колесо; передача; зазубрина; зуб; **дамжуулах араа / залгах араа** передача управления; **унадаг дугуйны араа** велосипедная передача; **зүрх араа** главная шестерня; **ул араа** блок шестерни; **ухрах араа** задняя скорость; задний ход; **ухрах араанд залгах / ухрах араанд хийх** дать задний ход; **ухрах араандаа хийв** дал задний ход; **хөнгөн араа а)** лёгкая шестерня, лёгкое зубчатое колесо; б) третья (четвёртая) скорость; **хөтөлгөө араа а)** ведомая шестерня; б) ведомое зубчатое колесо; **хөтөч араа** ведущая шестерня; ведущее зубчатое колесо; **хүнд араа а)** тяжёлая шестерня; тяжёлое зубчатое колесо; б) первая скорость; **хүнд араанд залгах / хүнд араанд хийх** включить первую скорость; **шүдлэг араа** зубчатая шестерня; **араа залгах** включить скорость; дать ход; **араа салгах** выключить скорость; **араа солих а)** сменить зубчатое колесо (шестерню); б) перевести, переключить скорость; **араанд хийх** перевести на ... скорость; **хоёрдугаар араанд хийх** перевести на вторую скорость; **жолооч хоёрдугаар араандаа хийв** шофёр включил вторую скорость.

**АРАА III** **төб:** **араа тоть / галабингалиг тоть** шувуу. ара (длиннохвостый попугай с ярким оперением); **ногоон араа** шувуу. зелёный ара; **улаан араа** шувуу. красный ара; **шар араа** шувуу. синежёлтый ара.

**АРААДАХ** **төб:** делать зубцы, наносить зазубрины.

**АРААЛАГ I** **төб:** 1) шестерёнчатый, зубчатый; 2) зубовидный, шестерневидный; 3) скоростной.

**АРААЛАГ II:** **араалаг луу гүрвэл** эрtn.суд. парейзавр.

**АРААЛАХ I** **төб:** прорезаться (о коренных зубах).

**АРААЛАХ II** вести себя заносчиво, грубо, грубить.

**АРААЛДАМХАЙ** **төб:** мөчөөрхүү-г үз.

**АРААЛДАХ I** **төб:** становиться рядом, становиться в ряд, шеренгу; **араалдан зогсох**

становиться, строиться в шеренгу; **араалдан явах** становиться рядом; идти рядом.

**АРААЛДАХ II мөчөөрхөх**–ийг үз., **хүнтэй араалдахын хэрэг юу байна!** зачем придирайтесь к другим!; зачем соперничать с другими!

**АРААЛДУУЛАХ** **араалдах**–ын үйлдүүл.

**АРААЛЖ** шинэ. каркас; **сараалж**–ийг үз.

**АРААЛЖГҮЙ** бескаркасный; **араалжгүй барилга** бескаркасное здание.

**АРААЛЖИТ** каркасный; **араалжит барилга** каркасное здание.

**АРААЛХУУ** зубовидный; шестерневидный; блоковидный; **араалхуу мэдрэл** анаг. блоковидный нерв.

**АРААНГА** 1) волк; серый; клыкастый; **гайхал араанга** серый клык; 2) изделия из волчьей шкуры; **араанган дах / чонон дах** волчья доха; **араанган дэгтий / араанган дуганцаг** волчьи унты.

**АРААНЫ I** **араа(н) I**–ы харьяал., молярный; **арааны углуурга / арааны ёзоор** корень моляров; **арааны тоо** число моляров; **арааны цөгц** лунка моляров; **арааны шүлс** обильная слюна; **арааны шүлс гоожим / арааны шүлс асгарам а)** пальчики оближешь; язык проглотишь; пища богов; лакомый кусочек; за уши не оттащишь от чего-л.; б) слюнки текут у кого-л.; волчий аппетит; в) глотать слюнки (слюну); глаза (зубы) разгорелись у кого-л. на что-л.; сгорать от любопытства; возгореться желанием; **мах гэхээр арааны шүлс, мал гэхээр оройны нь үс** зүйр. за дело не мы, за работу не мы, а поесть, поплясать – против нас не сыскать (үгчил. когда говорят про мясо, слюни текут, когда говорят про скот, волосы дыбом встают); **дэлгүүрийн цонхонд арааны шүлс асгармаар амттай юм тавьжээ** на витрине выставлены такие вкусные вещи, что прямо слюнки текут; **усан үзэм хараад арааны нь шүлс асгарав** увидев виноград, у него зубы (глаза) разгорелись; **арааны шүлс асгарсан** быть одного вкуса; вкусный; **арааныхаа шүлсийг залгин** глотая слюну; быть без ума; волчий аппетит.

**АРААНЫ II араа(н) II**–ы харьяал., шестерёночный, шестернёвый, шестерёнчатый; передаточный; **дугуй арааны** тех. кремальерный.

**АРААР** дайвар. 1) задом, спиной; задней стороной, задней частью; **араар хүрэх** доступ задний; **араар нь задом; араар нь тавих а)** класть обратной стороной вверх;

перевернуть на обратную сторону; **ЭНЭ булигаарыг араар нь тавь!** переверни йту юфть; б) ставить в задний ряд; ставить позади кого-чего-л.; **араар сандал нэмж тавь!** поставь ещё стулья в задний ряд; **Доржид морьгүй бол миний араар тавьчих!** если у Доржа нет лошади, посади (его) сзади ко мне; в) б.т. положить на обе лопатки кого-л.; д) шилж. наставить рога кому-л.; натянуть нос; ввести в обман; обмануть; **чи түүнийг гээд байдаг, тэр чамайг араар чинь тавиад байдаг** ты его добром, а он тебя колом; ты его честью, а он обманывает тебя; **ханиа араар нь тавих** наставить рога кому-л.; **(тэр) биднийг цөмий нь араар нь тавив он обманывал нас всех; Должин ч манийгаа араар нь тавьж дөнгөнө шүү** Должин в состоянии обмануть нас; д) замазывать глаза кому-л.; водить за нос кого-л.; брать, взять на пушку (арапа) кого-л.; втереть, втирать очки кому-л.; обвести вокруг пальца, оставить в дураках (с носом); **намайг чи араар тавих санаатай юу, тийм ч амар биш байлгүй** ты хотел оставить в дураках меня, но не на таковского напал; е) шилж. мину подложить кому-л.; всадить нож в спину; **араар нь тавьж ажлаас нь мултлах** увольнение по третьему пункту; **араар нь тавьдаг амьтан** хитрая bestия; клеймёная шельма; лиса Патрикеевна; 2) в отсутствии; **араар суух** уйти в кусты; хвостом накрыться (үгчил. сидеть в задних рядах); **араар нь суудаг уутач болдог** зүйр. кто укрывается за спиной кого-л. тот становится вором; **хүний араар сууж завшин явах** жить прятаясь за чужой спиной.

**АРААРАА** спиной; **араараа тавиулах** быть обманутым; носить рога; остаться с носом; остаться на бобах; поаасться на чью-л. удочку; поаасть в ловушку; **араараа эргэх / араараа харах** повернуться спиной; отвернуться от кого-л.; **араараа юу, өврөөрөө юу?** орёл или решка.

**АРААРХИ** находящийся позади чего-л. в задних рядах.

**АРААС** дайвар. 1) сзади; с тылу; с северной, задней стороны; **араас барих** б.т. выполнить захват сзади; **хүний араас гэтэх** подкрасться к кому-л. сзади; **араас салхилна** ветер дует сзади; **араас цохих а)** ударить в спину, нанести удар из-за угла (в спину); б) цэрэг. атака с тылу; **араас нь бургуй тавих хөтөвч** анаг. проводник для ретроградного введения катетера; **араас нь сэтгүүрдэх** анаг. ретроградное бужирование; **өврөөс нь гараагүй, араас нь гарсан юм шиг** зүйр. чувствовать чужой (чужим), как будто не от неё родилась (родился); **өврөөсөө татуулж, араасаа түлхүүлж** хэлц. с крайней неохотой, со скрежетом зубовным; 2) шилж. в хвосте.

**АРААТ I** ᠠᠷᠠᠠᠲᠤ 1) имеющие коренные зубы; 2) с зубцами, имеющие зубцы; зубчатый; шестерёчатый, шестерёночный, шестернёвый; **араат дамжуулга** тех. шестерёночная, зубчатая передача; **араат дугуй** тех. зубчатое колесо; **араат харьцаа дугуй** тех. пара зубчатых колёс; **араат хөтлүүр дугуй** тех. зубчатое приводное колесо; **араат гар өргүүр** тех. ручная шестерёночная таль; **араат өрөвтөл** тех. терепуг (с поперечными насечками для подпиливания и полирования); **араат өрөлбө а)** иглодержатель; **б)** тех. пассатижи; **араат хошуумал сум** хуучир. гранёная стрела с зазубринами; **араат хөөрөг** тех. шестерёночный насос; † **араат шугам** рейка.

**АРААТ II** амьт., хуучир. лиса, лисица; **үнэг**–ийг үз.

**АРААТ III** ᠠᠷᠠᠠᠲᠤ амьт. маньчжурская косуля (самка); **хэрэгчин**–г үз.

**АРААТАЙ** ᠠᠷᠠᠠᠲᠤᠢ **араат I**–ыг үз.

**АРААТАН I** ᠠᠷᠠᠠᠲᠤᠨ 1) хищники, плотоядные звери; **ан араатан** хам. дикие звери; **чоно бол араатан амьтан волк** – плотоядный зверь; хулганад муур ч гэсэн араатан зүйр. для мышки и кошка зверь; **араатан амьтныг аргаар, адуу малыг уургаар зүйр. ко всем должен быть определённый подход** (үгчил. зверя ловят хитроумным способом, лошадь ловят укрюком); **араатан гөрөөтөн** хорш. дикие животные; **араатан шиг / араатан мэт** как хищник, хищнически; **араатан мэт аашлах** зверствовать; **изуверствовать; араатан шиг амьтан** зверь–зверем; 2) прозвище лисы, лисица; 3) имеющие клыки, клыкастые; 4) шилж. хищники; **араатан зан** зверство, изуверство; **араатан фашист** изверг-фашист, фашистский изверг.

**АРААТАХ** ᠠᠷᠠᠠᠲᠤᠬᠤ хуучир. делать зубцы, наносить зазубрины.

**АРААТНЫ** ᠠᠷᠠᠠᠲᠤᠨᠢ / ᠬᠢ араатан–ы харьяал., хищнический, звериный; **араатны авир / араатны зөн а)** звериные инстинкты; **б)** хищность; **араатны хаан** царь зверей; **араатны хаан арслан** лев – царь всех зверей.

**АРААХАЙ** ᠠᠷᠠᠠᠬᠠᠢ амьт. похожий на кабана клыкастый зверь.

**АРААХАН** ᠠᠷᠠᠠᠬᠠᠨ едва-едва, чуть-чуть, еле-еле, насилиу, с трудом, кое-как.

**АРАБ** ᠠᠷᠠᠪ 1. араб; **араб хүн** араб; **араб эмэгтэй** арабка; 2. арабский; **араб адуу** арабская лошадь; **араб бичиг** арабская письменность, арабское письмо; **Араб орон** Аравия; **араб тоо** арабские цифры; **араб хэл** арабский язык; **араб хэлний судлаач / арабч** арабист; **араб цагаан толгой** арабский алфавит.

**АРАБААР** ᠠᠷᠠᠪᠠᠭ по-арабски.

**АРАБЖИХ** ᠠᠷᠠᠪᠵᠢᠬᠡ арабизм.

**АРАБЧ** ᠠᠷᠠᠪᠴᠢ арабист.

**АРАБЫН** ᠠᠷᠠᠪᠢᠨ / **араб**–ын харьяал., арабский; **арабын утга зохиол** арабская литература; **Арабын хойг** Аравийский полуостров; **Арабын эвсэл** Арабская Лига.

**АРАВ (АРВАН)** ᠠᠷᠠᠪ 1. 1) десять; нийлмэл үгэнд (в сложных словах); десяти-, дека-, деци-; из десяти; -надцать, -надцати-; **арав арваар** по десять; **арав гэсэн тоонд тэг тавьж мэдэхгүй, а гэсэн үсэгт ацаг татаж мэдэхгүй** цэцэн., ёж. а) не знать ни а, ни б; аза в глаза; ни аза не знать (смыслить); ни бе, ни ме (ни кукареку); глядеть в книгу и видеть фигу (үгчил. не знает, как подставить нуль к цифре десять, не знает, как тянуть зубцы буквы а); б) он трёх не перечтёт, на руке пальцев не сочтёт; **арав дахин** десятикратно; **арав дахих** повторять десять раз; **арав хүртэл насны хүүхэд** дети до десяти лет; **арваас доош насны хүүхэд** дети до десяти лет; **арваас тавь хүртэл** от десяти до пятидесяти; **аравт хуваах** делить на десять; **арван арав** десятью десять; **арван аравын зуу** десятью десять – сто; **арван грамм** декаграмм, десять граммов; **арван гэр** түүх. десятидворка (низшая административная единица в Монголии до 1928 г.); **арван гэрийн ахлагч** десятник в селении; **десятский; арван дөрвөлжин метр хэмжээтэй өрөө** комната в десять квадратных метров; **арван дөрөвц** хөгжим. квартдецима; **арван дугуйт** яриа. десятиколёсный; **арван дугуйт бух тэрэг** хуучир. паровоз-декапод; **арвай хээрийн арван дүймэн** хэл. шинж. десять словарей (глоссариев) из Арвайхёр (центр Убурхангайского аймака); **арван дүнчүүр** миллиард; **арван жил** десять лет; десятилетие; **арван жилийн** десятилетний; **сүүлийн хоёр арван жилийн дотор** за последние два десятилетия; **арван жилийн дунд сургууль** десятилетняя средняя школа, десятилетка; **арван жилийн ой** десятилетие; **арван жилийн хөдөлмөр** десятилетний труд; **арван зүг** десять сторон, направлений (восемь главных румбов в компасе, зенит и надир); **арван зүг заагуур** тусг. индикатор кругового обзора; **арван зүгийн шураг** тусг. антенна ненаправленная; **арван зүгийн эзэн** тууль. владыка десяти сторон света; властелин всего света; “**Арван зүгийн эзэн Гэсэр хаан**” (эпический герой Гесер-хан); **арван километрийн газарт** за десять километров; **арван лангийн эмбүүнд алгаа тосдог аав уу даа** дуу. увидев серебряный слиток в десять ланов, подставляешь ладони, отец мой! (из народной песни); **арван литр** десять литров; декалитр; **арван метр** десять метров; декаметр; **арван мөнгө** десять мунгу; гривенник,

десятикопеечная монета; **арван мянга** десять тысяч; **архи арван нас хулгайлна, тамхи таван нас хулгайлна** зүйр. водка крадёт у человека десять лет, а табак – пять лет; **арван настай хүү** десятилетний мальчик; **“Арван номын явдал”** шашин. “десять праведных деяний”; **арван нэгц** ундецима; **арван нэгцэт ай** хөгжим. ундецима аккорд; **арван өдөр** десять дней; **арван өдрийн** десятидневный; **тэнгэрийн арван өнгө эш** “десять пней небесных” (название цветковых символов десятиричного цикла в системе монголо-тибетского календаря); **арван өндөг** десяток яиц; **арван өнцөгт** тоо. десятиугольник; декагон; **арван салаа мутар** хүндэтгэл. руки (үгчил. десять пальцев); **арван сантиметр** десять сантиметров, дециметр; **арван сар** а) десять месяцев; б) октябрь, десятый месяц по лунному календарю; **алтан хэвэлдээ арван сар тээж төрүүлээд, ангир шар уургаа шимүүлэн өсгөсөн ачит эх минь!** моя благодетельная мать, вынашивавшая меня в своей золотой утробе целых десять месяцев, кормившая своим желтоватым молоком; **арван сараа гүйцээсэн аавын хүү** хар. в косую сажень ростом, с коломенскую версту, коломенская верста; дядя достань воробушка (үгчил. парень доношенный десять месяцев в утробе матери); **арван сартай** десятимесячный; **арван сарын** а) десятимесячный; б) октябрьский; октябрь; **арван сарын босогчид** түүх. декабристы; **арван тонн** десять тонн; декатонна; **арван тоннын** десятитонный; **арван төгрөг** десять тугриков; **арван төгрөг л болох юм бодсон юм, тэгсэн чинь хаа байх вэ! гучин төгрөг төлөх болдог байгаа** я думал, что обойдётся тугриков в десять, да как бы не так!, пришлось заплатить тридцать; **арван төгрөгний** десятиругриковый; **арван төгрөгний** гутал десятиругриковые сапоги; **арван төгрөгөөр худалдаж авах** купить за десять тугриков; **арван түм** а) сто тысяч; б) түүх. народ, округ который должен был поставлять сто тысяч воинов или средства на их содержание; **арван удаа** десять раз; **арван ухаан** гүн.ух. десять отраслей знаний; **арван ухаанд мэргэших** научиться десяти мудростям; совершенствоваться в десяти отраслях знаний; **арван ухаанд мэргэшсэн их бандид** великий учёный–пандита, постигший премудрости десяти отраслей знаний; **арван ханат гэр** десятистенная юрта; юрта, состоящая из десяти решётчатых стенок (блоков); **арван ханатын тооно** верхний дымовой круг десятистенной юрты; **арван хар нүгэл** шашин. десять великих (үгчил. чёрных) грехов (убийство, воровство, прелюбодеяние, ложь, лесть, ябедничество, злоязычие, жадность, гнев, споры); **арван**

**харын үндэс** шашин. корни десяти смертных грехов; **арван хоног** десять суток; декада, десятидневка; **арав хоног бүр** каждые десять суток, каждую декаду; **адгийн зарга арав хоног** цэцэн. на самую безобидную жалобу требуется десять дней; **соёл урлагийн арав хоног** декада искусства; **хоёрдугаар арав хоног** вторая декада; **арав хоногийн** декадный, десятидневный; **арав хоногийн хугацаа** десятидневный срок; **аалзны мөрөөр арав хонож, хорхойн мөрөөр хорь хонож** зүйр. очень долго; крайне медленно; черепашьим шагом (үгчил. идя по следам паука, ночевал десять суток, идя по следам червяка, ночевал двадцать суток); **арав хонов** прошло десять дней, провели десять суток; **арван хоргод хөвүүлэх машин** уул. флотоционная машина на десять камер; **арван хөлтөн** шавж. десятиножка; десятиногие; **арван хөлтөн хавч** шавж. рак десятиногий; **арван хуруу** десять пальцев; **арван хуруу зузаан** толщиной десять пальцев; **арван хуруу урттай богинойтой / арван хуруу адилгүй / арван хуруу тэгшгүй** зүйр. а) на руке всего пять пальцев, но и те не равны, пять (үгчил. десять) пальцев не похожи друг на друга, пять пальцев – братья, да все разные; б) люди бывают разные, подобно пальцам на руке; **аавын хүү сайнтай муутай, арван хуруу урттай богинойтой / аавын хүү адилгүй, арван хуруу тэгшгүй** зүйр. и среди отцовских сыновей не бывает одинаковых, и среди десяти пальцев не бывает одинаковых; **арван хуруу тэгш** а) на все сто; брать всем; мастер (мастерица) на все руки; б) как у Христа за пазухой; **арван хуруу тэгш хүн** мастер на все руки; **эжий минь арван хуруу тэгш хүн байж билээ** матушка моя была мастерица на все руки; **энэ хүүхэн цэвэрхэн төрсөн, цээлхэн ухаантай, арван хуруу тэгш хүн юм** Ыта девушка всем берёт: и красотой и умом; **арван хуруу тэгш юм хаа байх вэ!** и на солнце есть пятна; если взглядишься в молоко – найдёшь чёрные пятна (үгчил. на свете нет равных как десять пальцев); **арван хуруу шигээ...** как свои пять (үгчил. десять) пальцев; азбучная истина; **арван хуруу шигээ мэдэх** зүйр. знать как свои пять (үгчил. десять) пальцев; собаку съел в чём-л. на чём-л.; **Ўто по его части, ему и карты в руки; би үүнийг хожим нь арван хуруу шигээ мэддэг болсон юм** я всё **Ўто** потом стал знать как свои пять пальцев; **арван хуруу шигээ мэддэг хүн** знаток (мастер) своего дела; знающий как свои пять пальцев; **арван хуруугаа атган суух / гар хумхиж суух** сидеть сложа руки (үгчил. сжав свои десять пальцев); **арван хурууны алийг нь ч хазсан адилхан өвдөнө** зүйр. какой из

пяти (десяти) пальцев ни укуси – им одинаково больно (т.е. родителям одинаково жалко всех детей); **арван хурууныхаа арыг барж, таван хурууныхаа тарыг барж** зүйр. натирать мозоли; мозолить руки; **алгаараа харж, арваараа барих** зүйр. смотреть своими (собственными) глазами, держать своими (собственными) руками; убедиться воочию; **алгаараа харж, арваараа барьж** собственноручно и воочию, своими собственными глазами (руками); **арваараа бариад, алгаараа харж байхад нь молигодох** наводит тень на ясный день (плетень); **арваараа барьж, алгаараа харсан нь дээр** сургаал. свой глаз – алмаз, а чужой – стёклышко (үгчил. лучше всё увидеть своими глазами и потрогать своими руками); **алгаараа ширтэж, арваараа тэмтрэх** цэцэн. все глаза проглядеть, проглядеть все глаза; **арван хүн** десять человек; **арван хүн зөвшөөрч, таван хүн татгалзаж, хоёр хүн түтгэлзэв** десять голосовало за, пятеро против, двое воздержались; **арван хүний адаг, хорин хүний хог** жигш. подлец, негодяй, подонок, отброс (үгчил. последний (худший) из десяти человек, мусор (отброс) из двадцати человек); **арван цагаан буян** шашин. десять добрых (благих) (үгчил. белых) деяний; **арван цагаан буянаа эдлэх** шашин. блаженствовать, жить припеваючи; **арван цамцаалт** тоо. а) десятигранник, декадр; б) десятигранный; 2) нийлмэл тоо үүсгэнэ; **арван нэг** одиннадцать; **арван нэгэн сар** одиннадцатый месяц по лунному календарю; ноябрь; **арван нэгдүгээр** одиннадцатый; **арван нэгдүгээр сарын найман** восьмое ноября; **арван хоёр** двенадцать; дюжина; **арван хоёр алчуур** дюжина платков; **арван хоёроор багцалсан гуанзны хутга** дюжина столовых ножей; **арван хоёр жил** двенадцатилетний цикл; **животный цикл** (по монгольскому летосчислению); **“Арван хоёр зохионгуй”** шашин. “Двенадцать деяний”; **арван хоёр настай** имеющий двенадцать лет от роду, двенадцатилетний; **арван хоёр нугалаа** гэдэс бие.зүй. двенадцатипёрстная кишка; **арван хоёр, нэг цагийн хооронд** между двенадцатью и часом; **арван хоёр цаг арван минут** десять минут первого; **арван хоёр цагийн үед ир!** приходи к двенадцати часам!; **арван хоёр өнцөгт** тоо. дигексагон, двенадцатиугольник; **арван хоёр сар** а) двенадцать месяцев; б) двенадцатый месяц по лунному календарю, декабрь; **арван хоёр сарын босогчид** түүх. **арван сарын босогчид**–ыг үз.; **арван хоёр толгой үсэг** монг. бичиг. двенадцать начальных слогов в монгольской и маньчжурской азбуках; **арван хоёр унжлагат ёслог малгай**

хуучир. парадная шапка с двенадцатью подзорами или подвесками у полей (употреблялась в древности при жертвоприношениях государями и удельными князьями, достоинство и степень которых определялись подзорами); **арван хоёр цамцаалт** тоо. двенадцатигранник, додэкадр; **арван хоёр шил шар айраг** дюжина пива, двенадцать бутылок пива; **арван хоёр эрхтэн** “двенадцать ветвей” (название символов двенадцатилетнего животного цикла в системе древнего монгольского календаря); **арван хоёрдугаар** двенадцатый; **арван хоёрдугаар сар** декабрь; **арван хоёрдугаар сарын** декабрьский; **арван хоёрдугаар сарынхан** (арван сарын босогчид) түүх. декабристы; **арван хоёрдугаар сарынхны** декабристский; **арван хоёрт** дюжина; **арван хоёрт цамцаал** тоо. дигексагональная призма; **арван хоёрын эзэн** домог. Владыка (хозяин) двенадцати ветвей (эпитет солнца); **арван гурав** тринадцать; **арван гуравдугаар** тринадцатый; **арван дөрөв** четырнадцать; **арван дөрвөн мөрт шүлэг** яруу. сонет; **арван дөрөвдүгээр** четырнадцатый; **арван тав** пятнадцать; **арван таваад** около пятнадцати; **арван таван настай ахмад** пятнадцатилетний капитан; **арван таван толгойтой хана** отделенная решётчатая стенка юрты, имеющая пятнадцать наверхий; **арван таванд** пятнадцатого числа; **арван тавдугаар** пятнадцатый; **арван тавны тэргэл сар** полная луна; полнолуние; **арван тавны сар агаар тэнгэртээ дэнлүү, арван тавтай Шоожуу аав ээждээ дэнлүү** дуу. полная луна – лампада на небе, пятнадцатилетний сын Шожу – свет для родителей; **арван зургаа** шестнадцать; **арван зургадугаар** шестнадцатый; **арван долоо** семнадцать; **арван долоодугаар** (яриа. арвандолдугаар) семнадцатый; **арван долоо наймтай** в возрасте семнадцати-восемнадцати лет; **арван найм** восемнадцать; **арван найман / арван наймдугаар** восемнадцатый; **арван найман там** шашин. восемнадцать адских обиталищ; **восемнадцать адов**; **арван наймдугаар зүйл** восемнадцатый параграф; **арван ес** девятнадцать; **арван есдүгээр** девятнадцатый; **арван есдүгээр зууны арваад оны үе** десятилетия годы девятнадцатого века; **арван естэйдээ** в свои девятнадцать лет; 3) много раз, неоднократно; **арав тунгаасан алт** цэцэн. пробный камень (үгчил. десять раз очищенное золото); **арав үхдэггүй, нэг л үхдэг** цэцэн. десять раз не умирают, умирают только один раз; **аймхай хүн арав үхнэ, айдаггүй хүн нэг үхнэ** зүйр., үгчил. трус умирает десять раз, а отважный – один раз; ~ трус умирает тысячу раз, а храбрец – один раз; **алд биеэ арав хуваах** цэцэн. рвать (разрывать, разрываться) на

части; нечего делать; **аяга цайн дээр арав хувилах** ёж. пока пьёт чашку чая, изменяется десять раз; семь пятниц на одной неделе у кого-л. (говорится о беспринципном человеке); **арав хэлүүлэх** үл.тааш. заставлять повторить много (несколько) раз; **аманд ортол арван даваа / сайн юманд саад олон** цэцэн. тернисты пути совершенства; обещанного (сулёного) три года ждут; **авсан хүн нэг тамтай, алдсан хүн арван тамтай** зүйр. кто взял, на том один грех, кто потерял, на том десять грехов; кто украл – на том один грех, кто потерял, на том десять грехов; кто украл – на том один грех, а у кого украли, на том десять; вор раз грешит, хозяин украденного, много раз грешит (подозрением против разных лиц); **арван удаа сонсохоор нэг удаа үз** сургаал. лучше один раз увидеть, чем десять раз услышать; 4) всего лишь, несколько; **арав хир / арав орчим** приблизительно, примерно десять; около десяти; **арав шахам / арав шахуу** до десяти, примерно десять; с десяток; **арав гаран / арав гаруй** свыше десяти; **арван таваад** по пятнадцати; **арав тав** хорш. десять или пять; **арав таван малаа өсгөх** выращивать скот в количестве около десяти; выращивать немногочисленный скот; **арав хорь** хорш. примерно десять двадцать; **арван хэдэн** более десяти; 5) десяток; десятка; **бажгар арав / хар арав** даалуу. чёрная (үгчил. курчавая) десятка; **улаан арав / сийлүү** даалуу. красная десятка; 2. множество; **арван баяд** түүх. “Десять байтов” (название монгольской народности); **арван гурав а** тринадцать; чёртова дюжина; б) шилж. снова – здорово; много; **муу хүний явдал арван гурав** от плохого человека всего можно ожидать (үгчил. проступков у плохого человека – тринадцать); **арван гурав дахих а** не раз (и не два), много раз; сколько раз; столько раз; многократно, неоднократно (үгчил. повторять тринадцать раз); б) опять двадцать пять; снова – здорово; **нэг ажлаа далан долоо дахих / нэг ажлаа арван гурав дахих** ёж. повторять одно и то же тринадцать (үгчил. семьдесят семь) раз; **өдрийн арван гурав дахих** обивать все пороги у кого-л.; **орж гарч яваарай гэхээр өдрийн арван гурав дахих** ёж. надоедать своими посещениями, приходами; **амташсан хэрээ арван гурав дахих** зүйр. войти в привычку у кого-л. (үгчил. повадившаяся ворона тринадцать раз прилетает; повадился волк в овчарню); **нэг ярьсанаа (зуу) арван гурав дахих а** без конца твердить одно и то же; петь одну и ту же песню; завести шарманку; б) опять двадцать пять; тысячу раз повторяться; **архи арван гурван жолоотой** зүйр. у вина тринадцать поводов (т.е. Хмелю за действия свои нельзя поручиться); **эр хүний**

**арван гурван мэх** цэцэн. тринадцать различных выходов (уловов) у мужчины; **эр хүний арван гурван мэхийг гүйцээх** выворачиваться наизнанку; **арван гурван мэхтэй** маг и волшебник; всегда выйдет сухим из воды; **эр хүн арван гурван мэхтэй** у мужчины всегда найдётся уловка (үгчил. у мужчины тринадцать различных выходов); **арван гурван салгуурт хуваарилах байр** холбоо. распределительный шит на тринадцать выключателей; 3. 1) десятое число (в названиях чисел месяца); десятый; **арав дахь** десятый; **зургадугаар сарын арван** десятое июня; **арван наймны өдөр** восемнадцатое число; 2) десятичная система классификации; **арваар тоолох ёс / аравтын тоолол** десятичная система исчисления; 3) десять раз; десятикратный; **арван давхар а**) десятиэтажный; б) десятикратный; **арван давхар хүч гаргаж** с удесятирённой энергией; **арван давхар нугалж / арван давхар хэмжээгээр** в десятикратном размере; **арав давхарлан торгох** штрафовать в десятикратном размере; **арав дахин** вдесятеро, десятикратно; **арав дахин илүү** более чем вдесятеро, десять раз; **арав дахин ихэсгэх** удесятерять, увеличивать в десять раз, десятикратно; **арав дахин нэмэгдүүлэх** удесятерять; **арав дахин нэмэгдэх** удесятеряться; **арав дахин үржүүлсэн** приумноженный десятикратно; **арав дахих а**) повторять десять раз; б) удесятерить; в) шилж. повторять (үгчил. десять) много раз, многократно; **арав нугалах** удесятерять, увеличивать в десятикратном размере (десять раз); **арав нугалах хэмжээ** десятикратный размер; **арав нугалж** в десятикратном размере.

**АРАВД** ᠠᠷᠢᠪᠠᠳᠠ в первой декаде месяца, в течении первых десяти чисел.

**АРАВДААР** ᠠᠷᠢᠪᠠᠳᠠᠠᠷ около десятого числа; **энэ сарын аравдаар** к десятому числу Ётого месяца.

**АРАВ ДАХЬ** ᠠᠷᠢᠪᠠᠳᠠᠬᠡ дес`ятый.

**АРАВДУГААР** ᠠᠷᠢᠪᠠᠳᠤᠭᠠᠠᠷ десятый; **аравдугаар ангийн сурагч** десятиклассник, десятиклассница; **аравдугаар анги төгсөх** кончить десятилетку; **аравдугаар сар** октябрь, десятый месяц; **аравдугаар сарын** десятого месяца, октябрьский; **Агуу их Октябрийн аравдугаар сарын нийгэм журамт хувьсгал** түүх. Великая Октябрьская Социалистическая Революция; **аравдугаар сарын арван** десятого октября; **аравдугаар тал** десятая страница.

**АРАВДЫН** **ᠠᠷᠠᠪᠳᠠ** **ᠠᠷᠠᠪᠳ**-ын харьяал., **ЭНЭ сарын аравдын орчим** около десятого числа **ᠶ᠋ᠣᠳᠤ** того месяца.

**АРАВЛАЛ** **ᠠᠷᠠᠪᠯᠠᠯ** хөгжим. децимоль.

**АРАВЛАХ** **ᠠᠷᠠᠪᠯᠠᠬ** упаковывать, завёртывать, связывать по десять; **аравласан дугуй** связка из десяти колёс, десятерик.

**АРАВНАЙ** **ᠠᠷᠠᠪᠨᠠᠶ** тө. освящение.

**АРАВНАЙЛАХ** **ᠠᠷᠠᠪᠨᠠᠶᠯᠠᠬ** шашин. освящать; **галд аравнайлах** освящать, очищать огнём.

**АРАВТ** **ᠠᠷᠠᠪᠲ** **1.** 1) десятка, десятирублёвка; червонец; гривенник; **бүхэл аравт** купюра в десять тугриков; десятирублёвка; **чамд задгай мөнгө байна уу? ганц аравт л байна** у вас есть мелочь? у меня есть десятка (единственный гривенник); 2) түүх. десяток (отряд, низшее подразделение в монгольских войсках); **Доржийн аравт** десяток командира Доржа; 3) хөзөр. десятка (в картах); **2.** десятиругриковый; десятирублёвый денежный знак; тусг. десятичный; **аравт суурь** основание десятичное; **аравт тогтолцоо** система десятичная.

**АРАВТАЙ** **ᠠᠷᠠᠪᠲᠠᠶ** десяти лет; десятилетний; **аравтай хүүхэд** десятилетний ребёнок, ребёнок десяти лет.

**АРАВТАН** **ᠠᠷᠠᠪᠲᠠᠨ** цэрэг. капрал.

**АРАВТЫН** **ᠠᠷᠠᠪᠲᠢᠨ** **ᠠᠷᠠᠪᠲ**-ын харьяал., десятичный, десятичный; десятирублёвый; десятиричный, десятириковый; **аравтын ангилал** десятичная классификация; **аравтын бутархай** тоо. десятичная дробь; **аравтын дарга** десятник; **барилгын аравтын даамал / аравтын дарга** строительный десятник; **аравтын дэвсгэр** десятка, десятиругриковая (десятирублёвая) бумажка, червонец, десятирублёвка, десятизначная купюра; **аравтын жинлүүр** десятичные веса; **аравтын логарифм** тоо. десятичные логарифмы; **аравтын мөнгө** гривенник, десятичная монета.

**АРАВХАН** **ᠠᠷᠠᠪᠬᠠᠨ** **ᠠᠷᠠᠪ**-ын багас., ТОЛЬКО десять; десяточек; **хүн тус бүрд арав аравхан төгрөг түгээв** выдали по десяти тугриков на человека.

**АРАВЧ** **ᠠᠷᠠᠪᠴ** настенный коврик; гобелен; шпалеры; **орны аравч** настенная декоративная ткань с вытканными узорами; килим; **ханан аравч** декоративное панно; шпалеры; **хивсэн аравч** гобелен.

**АРАВЧИЙН** **ᠠᠷᠠᠪᠴᠢᠶᠢᠨ** **ᠠᠷᠠᠪᠴ**-ийн харьяал., гобеленовый; шпалерный.

**АРАВЧЛАХ I** **ᠠᠷᠠᠪᠴᠯᠠᠬ I** нести что-л. на спине, взяв под руки; **саваа аравчлах** нести палку на спине, взяв под руки (подложив её под руки); **аравчилж үүрэх** нести что-л. на спине, подложив его под руки.

**АРАВЧЛАХ II** повесить настенную декоративную ткань сзади кровати; **ор аравчлах** повесить настенный коврик сзади кровати.

**АРАВЧЛУУЛАХ** **ᠠᠷᠠᠪᠴᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠠᠷᠠᠪᠴᠯᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**АРАГ I** **ᠠᠷᠠᠭ I** 1) плетёная из прутьев корзина (для собирания кизяка); **аргалын араг** плетёная корзина для собирания сухого помёта скота; **бөөрөнхий араг** круглая плетёная корзина; **тэнгийн араг** корзина для перевозки тюков, плетёная корзина для выюка; **хунз араг** большая квадратная плетёная корзина; **аргал** корзина полная сухого помёта (кизяка); **арг савар** хорш. корзина и грабельки (вилы); **ард нь араг, гарт нь савар салгадаггүй** заставить кого-л. собирать сухой помёт, не отлучая от спины плетёную корзину и от руки плоскую грабельку; ~ держать в ежовых рукавицах; **арг сэвэг** хорш. корзинки; большая круглая плетёная корзина; 2) лукошко, кузов, плетушка; корзина; сетка; **арг гэр** тусг. сапетка; **утах араг** тусг. сетка над очагом (для копчения); **ээх араг** тусг. сетка над очагом (для сушки); **арг орхицоо** б.т. вид игры в мяч, похожий на баскетбол; **арг суудалтай тэргэнцэр** тусг. коляска глубокая; **арагаар элс зөөх гэгч** зүйр. в решете воду (үгчил. песка) не удержишь † **арг толгой** копна волос; шапка волос, кудрей (үгчил. голова-корзина); голова, похожая на плетёную корзину.

**АРАГ II** **ᠠᠷᠠᠭ II**: **арг яс 1**) бие.зүй. скелет; **арьс нөмөрсөн арг яс а)** кожа да кости, одни кости, мешок костей, драная кошка; худой как щепка; **арьс нөмөрсөн арг яс болов / яс арьс болов** одни рёбра остались; осталась одна тень; **арг ясаа тураг тасанд дамжлуулах** цэцэн. умереть (үгчил. дать нести свой скелет большому грифу) (обычай хоронить умершего открыто на съедение грифу); **арг яснаас татах** анаг. скелетное вытяжение; **арг ясны булчин** бие.зүй. скелетная мышца; **арг ясны татлагын бэхлүүр** анаг. фиксатор для скелетного вытяжения; **арг ясны ялтас** бие.зүй. скелетная пластинка; 2) шилж. живые, ходячие мощи; 3) тусг. остов, каркас; **арг бие** остов.

**АРАГ III** **ᠠᠷᠠᠭ III** **аараг**-ийг үз., ряды холмов, мелкие складки гор.

**АРАГ IV**: **арг ботиул** ург. овсяница пёстрая.

**АРАГЛАЛЦАХ** **ᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠯᠴᠠᠬ** **ᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠬ**-ын үйлдэлц.

**АРАГЛАХ** **ᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠬ** класть, собирать в корзину.

**АРАГЛУУЛАХ** **ᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**АРАГТАЙ** ᠠᠷᠠᠭᠲᠠᠢ с плетёной корзиной;  
**аргтай аргал** плетёная корзина с сухим  
помётом.

**АРАГЧ** ᠠᠷᠠᠭᠴᠢ человек, делающий  
плетёные корзины.

**АРАГШ** ᠠᠷᠠᠭᠰᠢ арагшаа–г үз.

**АРАГШАА** ᠠᠷᠠᠭᠰᠠᠭᠠ яриа. назад; на спину;  
обратно; **арагшаа хяламхийв** (он) оглянулся  
назад; **арагшаа чих тавьж байх**  
вслушиваться, не оставлять без внимания;  
**арагшаа явах** а) пойти обратно; б) задний,  
обратный ход; **арагшаа яарах** торопиться  
домой.

**АРАГШЛАХ** ᠠᠷᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠬᠤ подаваться, идти,  
пятиться назад, отойти, отступить, пятиться  
раком, задом; отхлынуть; **бага зэрэг**  
**арагшлах / жаахан арагшлах** немного  
отступить, чуть попятиться назад; †  
**арагшилсан хазалт** анаг. дистальный прикус.

**АРАГШЛУУЛАХ** ᠠᠷᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **арагшлах**–ын  
үйлдүүл, отодвинуть назад.

**АРАЙ** ᠠᠷᠠᠢ са. 1) еле, едва, чуть, еле-еле,  
едва-едва, с трудом, кое как; насили; через  
силу, с горем, грехом пополам; **арай ахадсан**  
а) не под силу, не по плечу кому-л.; б) не хватает  
пороху кому-л.; **Энэ түүнд арай ахдана** Ыто ему  
не под силу; **арай голтой** полумёртвый, еле  
живой; **арай мурий / арай хийж / арай**  
**хэмээн / арай чамай / арай чарай / арай чүү**  
**/ арай ядан / арай гэж** хорш. а) еле-еле, едва-  
едва, кое-как, чуть-чуть; б) с трудом, насили;  
в) неохотно; г) всего лишь, всего-навсего,  
только; д) с горем, грехом пополам; не  
сводить концы с концами; **арай гэж амьсгаа**  
**авах** а) вздохнуть с трудом; б) шилж. вздохнуть  
свободно; **арай гэж амь гарах** а) едва  
спастись; уцелеть с трудом; еле избавляться  
от смерти; б) едва ноги унести; **арай гэж амь**  
**гарав** едва спасся; еле избавился от смерти;  
**арай гэж галт тэргэнд сууж амжив** едва-  
едва успел на поезд; **арай гэж гэртээ харих**  
кое-как добратся домой; **арай гэж гэртээ**  
**хүрлээ** едва дошёл до дому; **арай гэж зугтан**  
**гарав** едва спасся, кое-как спасся; еле ноги  
унёс; **арай гэж ирэх** притащиться,  
приплестись, пришлёпать, притопать с  
трудом; **арай гэж мөнгөтэй боллоо** наконец-  
то появились деньги; **арай гэж мултрах** кое-  
как вырвался, едва ускользнул; **арай гэж нэг**  
**цааш харууллаа** с трудом избавился; **арай**  
**гэж ойлгуулах** с трудом вразумить,  
втемяшить; **арай гэж олж авах** с трудом  
найти, достать; **арай гэж олж гарах** насили  
выбраться, вылезти; выкарабкаться; **арай гэж**  
**өргөх** насили поднять; **арай гэж сэрээх** кое-  
как добудиться; **арай гэж сэрээв** с трудом,  
насили его добудился; **арай гэж углах**  
натягивать; **арай гэж хоёр яс хагацах** а) с

трудом избавляться, расставаться; б)  
отделаться легко, дешево; в) шилж. тяжело  
рожать; **арай гэж хүлээж байж** дождался  
таки; **арай гэж цуглуулах** наскрести, собрать  
с трудом; **арай чарай зууны 50-60%** каких-н.  
50-60%; **морьд уул өөд арай чүү мацлаа**  
лошади с трудом поднимались в гору; **арай**  
**томдсон / арай ихэдсэн** великоватый; **арай л**  
**багадаж байна** маловат; **арай л магадтай бус**  
малодостоверный; **арай л сүнс зайлчихсангүй**  
еле-еле душа в теле; чуть душа не ушла в  
пятки; **арай ядаж** с трудом, еле-еле; **арай ядан**  
**амьдрах** едва-едва существовать, влачить  
жалкое существование, прозябать; 2) пожалуй,  
что...; всего-навсего; разве что; слишком, не-  
сколькo, немного; **арай бага** пожалуй, что  
маленький; чуть меньше; **гучин километрээс**  
**арай бага** пожалуй, немного меньше тридцати  
километров; **арай болохгүй** пожалуй, что  
невозможно; едва ли возможно; **арай дутуу**  
**хэлэх** немного не договорить; немного  
недосказать; **арай л дэгсдүүлэх** слишком  
преувеличивать, переборщить; **арай дэндүү**  
чересчур, слишком; нет отбоя от кого-л.; **Энэ ч**  
**арай хэтэрхий (дэндүү) байна** Ыто уж  
слишком; **арай өндөр хэмжээтэй** чуть более  
высокого роста; чуть выше; **арай өөр болох**  
смотрится несколько иначе; глядеть, смотреть  
иными (другими) глазами; **арай тийм бус** не  
совсем такой (так); пожалуй, не так; **арай**  
**түргэн явах магадгүй** пожалуй, что поедет  
быстро; возможно, побыстрее поедет  
(пойдёт); **арай урьд** а) пожалуй, что раньше;  
б) чуть южнее; **над энэ янжуур арай л**  
**хатуудаж байна** для меня Ыти сигареты  
слишком крепки; **арай эрт** рановато; 3)  
только (что), едва; 4) почти что, едва не...,  
чуть (ли) не...; только что не..., чуть было не...,  
без пяти минут, без малого; чуть-чуть,  
чуть-чуть; **нэг нь нэгнээсээ арай бага** мал мала  
меньше; **нэг нь нэгнээсээ арай багахан**  
**долоон хүүхэд** все семеро – мал мала меньше;  
**арай багавтар** а) чуть-чуть маловато; б)  
маловатый; **арай биш** не совсем тот (так);  
**арай болоогүй** а) пока ещё не настало (напр. о  
времени); б) чуть не хватило; в) недоваренный;  
кровоточащий; г) чуть ли не; **тэр одоо арай**  
**генерал болоогүй** он пока что не генерал;  
**арай дутуу / арай хүрэхгүй / арай дор** а) чуть  
хуже, не на ту ногу; б) чуть ниже; **арай дээр**  
а) чуть (чуть-чуть) лучше; немного лучше; б)  
чуть выше; **миний бодоход арай засарчээ** на  
мой взгляд, он чуть изменился к лучшему;  
**арай их** чуть больше; довольно большой;  
**арай л** а) чуть (было) не; чуть, чуть не...; б)  
раз от разу; в) мало-мало; **амнаас арай л гарч**  
**өгөхгүй** язык не поворачивается сказать; **арай**  
**л... гүй** чуть-чуть не...; **арай л алсангүй** чуть-

чуть не убил; **арай л ам түргэдэв** сказал несколько прежде времени; **арай л ойчсонгүй** а) чуть не упал; б) едва (чуть, еле, насилу, с трудом) ноги передвигать, таскать, волочить; **тэр арай л ойччихсонгүй** он чуть не упал; **тэр баярласандаа арай л уйлчихсангүй** от радости он даже чуть не заплакал; **арай л үхчээгүй байх** быть при смерти; ни жив, ни мёртв; **арай дор / арай муу** чуть хуже; **үхэхээс арай наахнуур болгох** бить смертным боем; **арай өөр болох** принять другой вид; выгледеть несколько иначе; **арай удаан** чуть медленнее; **арай үгүй байлгүй** а) вряд ли, очевидно; нет, сомневаюсь; как бы не так; б) а то нет; **арай дэндүүлэх / арай хэтрүүлэх / арай чангадуулах / арай хатуудуулах** а) получитьсь слишком твёрдым; б) преувеличивать, присочинить, прибавить лишнего; **арай хоосон биш / арай хоосонгүй** едва ли пустой; не без основания; **арай хурдан** чуть быстрее; **хорь арай хүрээгүй** в возрасте без малого двадцати (почти двадцати) лет; лет под двадцать; **арай нэг / арай ч** хотя бы чуть-чуть; даже немного; үгүйс. ничуть, нисколько; **арай ч дөнгөхгүй байлгүй / арай ч барахгүй байлгүй** а) навряд ли осилит; б) не на такого напал; **арай ч дээ** а) ну, ты скажешь!; ну прямо, куда уж!; мыслимо ли Ыто?; б) какое там (тут); в) вот тебе (и) на; вот как; **арай ч нэрмээс болчоогүй** пока ещё годится; **энэ арай ч хэтэрнэ** Ыто уж слишком; жирно будет; **үүнд зуун төгрөг арай ч хэтэрнэ** сто тугриков (рублей) за Ыто? жирно будет!; **явах явахгүйгээ арай шийдээгүй байна** ехать или не ехать – ещё не решено; о поездке пока ещё не решено.

**АРАЙЛАХ** ᠠᠷᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤ делать едва-едва, слегка осторожно.

**АРАЙХАН** ᠠᠷᠠᠶᠢᠬᠠᠨ / **арай**–н багас., еле-еле, чуть-чуть; едва-едва, чуточку; **арайхан амьд байна** едва жив; **арайхан амьсгал авах** едва перевести дыхание, едва дышать; **арайхан мултрах** еле, едва вырваться; **арайхан сондох чимээ** едва уловимый звук; **арайхан удаан** несколько замедленно.

**АРАЙХИЙЖ** ᠠᠷᠠᠶᠢᠬᠢᠶᠢᠵᠢ едва-едва, еле-еле, чуть-чуть; кое-как, с трудом, насилу; всего лишь, навсего, только; **арайхийж унагах** бороться с трудом.

**АРАЛ I** ᠠᠷᠠᠯᠢ остров; **бяцхан арал** островок; **хагас арал** полуостров; **японы арлууд** японские острова; **арал хойг** хорш. острова; острова и полуострова.

**АРАЛ II 1.** 1) оглобля; **тэрэгний арал** оглобли у телеги; **арлаар цохих** бить, ударить оглоблей; 2) корпус телеги; 3) шасси, рама (автомшины); **2.** порталный; рамный; **арал зам**

**төмөр** тусг. рельс рамный; **арал өргүүр** тусг. порталный кран.

**АРАЛ III** пряжка; **бүсний арал** а) пряжка у ремня; б) поясной брелок; **оломны арал** пряжка подпруги; **арал тогтоох** застегнуть пряжку на поясе.

**АРАЛ IV 1)** телосложение; корпус; **биеийн арал** телосложение; **арал дутах** быть недостаточно крепкого телосложения; **энэ бөх хэдий бярттай ч аргагүй арал дутаж байна** Ытот борец сильный, но он недостаточно крепко сложен; **арал заах** превосходить своим телосложением; перебороть кого-л.; осилить; **хашир аварга аргагүй л арал зааж байна** опытный борец легко осилит молодого; опытный борец превосходит своим крепким телосложением; **арал муутай эр** мужчина недостаточно крепкого телосложения; 2) лук; **нумын арал хэдий хатуу хүчтэй боловч, хөвчгүй үл болохуй** лук, хоть он тугой и сильный, но без тетивы не может стрелять; без тетивы никакой лук не лук, будь он хоть тугой и сильный; 3) шилж. зажиточность, состоятельность; **арлаа даана биз! / аригаа даана биз!** хар. а, ну тебя!

**АРАЛБА** ᠠᠷᠠᠯᠪᠠ тех. тиски; **авахдаа аралба, өгөхдөө өрөлбө** зүйр. когда занял – знаю, когда отдам – не знаю (үгчил. когда просишь, похож на тиски, когда отдаёшь, похож на клещи); ~ с лихой собаки хоть шерсти клок; все мало кому-л.; руки загребушие у кого-л.; за копейку удавится.

**АРАЛГҮЙ I** ᠠᠷᠠᠯᠭᠦᠢ безрамный; без корпуса, лищённый рамы, корпуса.

**АРАЛГҮЙ II** без хорошего телосложения; без подготовки; **аралгүй эр / арал муутай эр** мужчина неважного сложения, невидный.

**АРАЛГҮЙ III** без пряжек; **аралгүй тэлээ** ремни без пряжек.

**АРАЛГҮЙ IV** без островов; не имеющий островов; **аралгүй тэнгис** океан без островов.

**АРАЛДАХ I** ᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ 1) тащиться (о телеге по грязи, когда колеса не вертятся); 2) шилж. упрямиться.

**АРАЛДАХ II** двигать широкими плечами; выставлять хорошо тренированное тело.

**АРАЛДМАЛ** ᠠᠷᠠᠯᠳᠢᠮᠠᠯ 1) островной; **аралдмал хэл** хэл. шинж. язык островной; 2) островковый; **аралдмал газар** островковая местность.

**АРАЛЖ** ᠠᠷᠠᠯᠵᠢ эрдэс. липарит.

**АРАЛЖААН** ᠠᠷᠠᠯᠵᠠᠠᠨ / **аралжин**–г үз.

**АРАЛЖИЙН** ᠠᠷᠠᠯᠵᠢᠶᠢᠨ / **аралж**–ийн харьяал., липаритовый.

**АРАЛЖИН** ᠠᠷᠠᠯᠵᠢᠨ / непостоянный, изменчивый, неустойчивый; переменный;

**аралжин зантай хүн** человек с непостоянным характером.

**АРАЛТ** ᠠᠷᠠᠯᠲᠤ: аралт чиргүүл волокуша.

**АРАЛТАЙ I** ᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠢ с оглоблями, с волокушей; **аралтай тэрэг** телега с оглоблями.

**АРАЛТАЙ II** 1) дюжий; рослый; богатырский, атлетический; **аралтай эр** мужик, мужчина, косая сажень в плечах; детина; рослый и сильный мужчина; каланча; 2) сильный; 3) шилж. зажиточный, состоятельный.

**АРАЛТАЙ III** с пряжками, с застёжками; **аралтай тэлээ** ремни с пряжками.

**АРАЛТАЙ IV** с островками; **аралтай тэнгис** море с островками.

**АРАЛТАЙХАН I** ᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠢᠬᠠᠨ / **аралтай I** –н багас., имеющий оглобли, с оглоблями; **аралтайхан тэрэг** телега с оглоблями; **аралтайхан тэрэг нь айлынхаа дунд, алтанхан шанлуу нь ширээнийхээ дунд** дуу. телега с оглоблями стоит среди юрт, ваза золотая с вином стоит между столиками.

**АРАЛТАЙХАН II аралтай II** –н багас., богатырский, атлетический; рослый; **овоо аралтайхан бөхийн нэг борец** крепкого телосложения; борец с богатырским телосложением.

**АРАМ** ᠠᠷᠠᠮ 1) копьёобразное оружие; **жалан** –г үз; **арам жад** хорш. пика, копьё (в виде гарпуна), гарпун; 2) гарпун, дротик; 3) острый меч, копьё; меч; кинжал; острый конец.

**АРАМДАХ** ᠠᠷᠠᠮᠳᠠᠬ метать, метнуть гарпун, дротик.

**АРАМЕЙ** ᠠᠷᠠᠮᠡᠢ: **арамей бичиг** хэл. шинж. арамейское письмо.

**АРАМЖ** ᠠᠷᠠᠮᠵᠢ экономность, бережливость.

**АРАМЖЛАХ** ᠠᠷᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬ экономить, бережно использовать; приберегать, припасать.

**АРАМЧ** ᠠᠷᠠᠮᠴᠢ искусно владеющий копьём; гарпунёр, гарпунщик.

**АРАН I** ᠠᠷᠠᠨ / хуучир. человек, простолюдin (употребляется ныне только во множественном числе **ард**), чернь; **аран хөвгүүд** хуучир. простые люди; дворовые; крепостные; **ерөнхий аран** түүх. старейшина из простых дворовых.

**АРАН II: аран суман** хуучир. отдельная дворцовая рота.

**АРАНГА I** ᠠᠷᠠᠩᠭᠠ 1) помост; навес; подмости; вышка-помост (для охоты на диких зверей); **харуулын аранга** дозорная башня; **аранга хэрэм** форт; **аранга цайз** бастион; фортеция; крепость; **аранга цамхаг** башня; **аранга шураг** мачта; 2) вышка; **газрын тосны аранга** нефтяная вышка; 3) хуучир. помост (на который клали трупы людей или животных).

**АРАНГА II** яриа. 1) то, что приводит к быстрому изнашиванию; **гутлын аранга а)** то, что способствует быстрому изнашиванию обуви (напр. каменистая почва); б) не бережливый; небрежный; 2) соперник, противник; **сайн бөхийн аранга** достойный соперник хорошего сильного борца.

**АРАНГА III: аранга төмс** ург. сарана полевая; царские кудри, лилия тонколистная.

**АРАНГА IV: аранга шүд** лишние зубы (у жеребят); **аранга авах** удалить лишние зубы (у жеребят).

**АРАНГА V** мал.эмнэл. носовая болезнь (у лошадей), заболевание хрящей в полости носа, лошадиный сап.

**АРАНГА VI: аранга цахилгаан** ветвистые молнии.

**АРАНГА VII** хуучир. **араанга** –ыг үз.

**АРАНГА VIII** хуучир. шаманское кладбище; **бөөгийн аранга** место захоронения тела шамана.

**АРАНГАЛАХ I** ᠠᠷᠠᠩᠭᠠᠯᠠᠬ быть небрежным в одежде, быстро изнашивать одежду.

**АРАНГАЛАХ II** хуучир. хоронить шамана; **бөө арангалах** хоронить, погребать шамана.

**АРАНГАЛУУЛАХ** ᠠᠷᠠᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬ **арангалах** –ын үйлдүүл.

**АРАНГАТАХ** ᠠᠷᠠᠩᠭᠠᠲᠠᠬ заболеть, страдать от появления лишних зубов; **адуу арангатах** появление лишних зубов (у лошадей).

**АРАНДАГ** ᠠᠷᠠᠨᠳᠠᠭ тө. хлопоты, беспокойство, заботы; наказание; **бөөн хар арандаг** одни хлопоты; камень на шее у кого-л.; **арандаг хураах** на шею навязаться (навязать); наказание тебе (мне); **өөртөө (толгойдоо) арандаг хураах а)** взвалить заботы, хлопоты на себя, брать на поруки; б) на шею навязаться.

**АРАНДАГЛАХ** ᠠᠷᠠᠨᠳᠠᠭᠯᠠᠬ создавать трудности, помехи.

**АРАНЖИН** ᠠᠷᠠᠨᠵᠢᠨ / тө. 1. самородная медь, самородок меди; 2. 1) самородный; **аранжин зэс** эрдэс. медь самородная; **аранжин эрдэс** самородный минерал; 2) медно-красный.

**АРАНЗАЛ** ᠠᠷᠠᠨᠵᠠᠯ тө. медно-красный; **аранзал зээрд** буланный (о масти); **аранзал туг** красный флаг; **аранзал улаан а)** медно-красный; б) шилж. великолепный, величественный.

**АРАНЗЛАА** ᠠᠷᠠᠨᠵᠠᠯᠠᠠ / ург. флокс; **туужуу аранзлаа** ург. метельный флокс.

**АРАНШИН** ᠠᠷᠠᠨᠱᠢᠨ / тө. 1) врождённое свойство; основные черты; 2) характер, натура, склад, темперамент, душа, нрав; норов, строй; **ааш араншин / зан араншин** хорш. поведение, характер; **бүсгүй хүний араншин** женское поведение, женская

натура; үндэсний өвөрмөц араншин  
национальный склад.

**АРАХ** ᠠᠷᠠᠬ 1) замещать, представлять кого-что-л.

**АРВАА I** ᠠᠷᠪᠠᠭ арба; **арваа тэрэг** таратайка, двухколёсная телега, двуколка.

**АРВАА II** ург. паутинник (гриб).

**АРВААД** ᠠᠷᠪᠠᠭ / **1.** 1) около десяти, приблизительно десять; **арваад жил өнгөрөв** прошло почти десять лет; **арваад хоног өнгөрүүлэв** провёл около десяти суток; **2.** по десять; **арваад сая** десятки миллионов; **2.** десятый; **арван есдүгээр зууны арваад он** десять годы девятнадцатого века.

**АРВААДТАЙ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠲᠠᠢ около десяти лет (о возрасте); **арваадтай хүүхэд** мальчик около десяти лет.

**АРВААДХАН** ᠠᠷᠪᠠᠭᠲᠠᠮ / **арваад**–ын багас., всего лишь десять; **арваадхан төгрөг** всего лишь десять тугриков.

**АРВААДХАНТАЙ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠲᠠᠮᠠᠢ / **арваадтай**–н багас., только что исполнилось десять лет.

**АРВААЛЖ I** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠯᠵ / **1**) аалз–ыг үз.; **2)** шавж. десятиногие (ракообразные).

**АРВААЛЖ II** фаланга.

**АРВААЛЖГАНА I** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠯᠵᠭᠠᠨᠠ / **1**) шавж. декаподы; **тэмээлзгэнэ**–ийг үз.

**АРВААЛЖГАНА II** шавж. паучок, паучки.

**АРВААН** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨ / хар. паучок.

**АРВААХАЙ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠬᠠᠢ / **арваалж I**–ийг үз.

**АРВАГА I** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠ / **1**) **арвага арвага хийх** кишеть, шевелиться (о насекомых).

**АРВАГА II:** **арвага бэрмэг** ург. свиной пальчатый, бермудская трава.

**АРВАГАНАЛДАХ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ / **арваганах**–ын үйлдэл.

**АРВАГАНАЛДАЦГААХ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬ / **арваганах**–ын үйлдэл.

**АРВАГАНАЛДУУЛАХ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠤᠤᠯᠠᠬ / **арваганадах**–ын үйлдүүл.

**АРВАГАНАХ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ / **арвайх**–ын олонтаа., кишеть; шевелиться (о насекомых); **хорхой ч хүртэл биендээ хүрэхээр арваганадаг хойно доо** зүйр. даже червяк, если его трогаешь, и тот сердито шевелится; **аалз хүртэл биедээ хүрэхээр арваганах гэгч болох** встать на дыбы; выразить протест, выразить своё несогласие с чем-л. (үгчил. даже паука тронешь, он недовольно шевелится).

**АРВАГАНАЧИХАХ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ / **арваганах**–ын олонтаа., шевелиться (напр. о насекомых).

**АРВАГАНУУЛАХ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠤᠤᠯᠠᠬ / **арваганах**–ын үйлдүүл.

**АРВАГАНУУР** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠤᠠᠷ / взъерошенный, растопыренный.

**АРВАГАР** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷ / растопыренный, взъерошенный; растрепанный; косматый,

лохматый; **арвагар дэрвэгэр / арвагар сарвагар** хорш. растопыренный; **арвагар л бол аалз биз** аман.зох. если растопыренный, значит паук.

**АРВАГАРДУУ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠰ / **довольно растопыренный, растрепанный.**

**АРВАГАРХАН** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ / **арвагар**–ын багас.

**АРВАГНАХ** ᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ / **1.** разбивать на десятки; **2.** деление на десятки.

**АРВАЙ** ᠠᠷᠪᠠᠢ / **1.** ург. ячмень; **үст арвай** ург. пшеница яровая (үгчил. волосистый ячмень); **үхэр арвай / хожгор арвай** ург. ячмень большой голый; **хуягт арвай / хальстай арвай** ург. плёнчатый ячмень; **өөрийн тутарганаас айлын арвай амтай** цэцэн. ячмень у соседа вкуснее риса в своём доме; **арвайнаас арвай л ургадаг** цэцэн. что посеешь, то и пожнёшь (үгчил. от ячменя появляется ячмень); **арвай үслэх** шелушить ячмень; **арвай шуудайлах** насыпать ячмень в мешок; **2.** ячменный; † **арвай тив** остров Ява (үгчил. ячменный остров); **Арвай хээр а)** ячменная степь; б) ячменный гнедой; **Арвайхээрийн тал** степь Арвайхёр, ячменная равнина.

**АРВАЙЛГАХ** ᠠᠷᠪᠠᠢᠯᠭᠠᠬ / **арвайх**–ын үйлдүүл., **1)** растопыривать; **2)** растрепать.

**АРВАЙЛДАХ** ᠠᠷᠪᠠᠢᠯᠳᠠᠬ / **арвайх**–ын үйлдэл.

**АРВАЙЛЦАХ** ᠠᠷᠪᠠᠢᠯᠵᠠᠬ / **арвайх**–ын үйлдэл., **бээрсэн аалз шиг арвайлцаад байж байгаагий нь хараач!** посмотри как они еле-еле двигаются, словно застывшие от холода пауки.

**АРВАЙМ** ᠠᠷᠪᠠᠢᠮ / **1**) волосы встают дыбом, так страшно, жутко; **толгойтой үс арвайм** мурашки по спине пробегают; волосы встают дыбом.

**АРВАЙН** ᠠᠷᠪᠠᠢᠨ / **1**) **арвай**–н харьяал., ячменный; **арвайн амуу** ячменная крупа; **арвайн архи** ячменное вино; **арвайн бөөс** шавж. тля ячменная; **арвайн гурил** ячменная мука; **арвайн зарам** крупа овсяно-ячменная.

**АРВАЙХ** ᠠᠷᠪᠠᠢᠬ / **1)** растопыриваться (о пальцах); **2)** щетиниться, торчать; становиться дыбом (о волосах), растрепаться; взъерошиваться.

**АРВАЙЧИХАХ** ᠠᠷᠪᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ / **арвайх**–ын нэгэнтээ., растопыриться; торчать.

**АРВАЛ** ᠠᠷᠪᠠᠯ / децимент.

**АРВАЛЖИН** ᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠨ / тоо. декагон.

**АРВАЛЗАХ** ᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬ / **1)** кишеть; шевелиться (о насекомых); **2)** топыриться, ерошиться.

**АРВАЛЗУУЛАХ** ᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠤᠤᠯᠠᠬ / **арвалзах**–ын үйлдүүл.

**АРВАН** ᠠᠷᠪᠠᠨ / **1)** түүх. **ДЕСЯТОК** (низшее подразделение в монгольских войсках); **арваны дарга** цэрэг. **ДЕСЯТНИК;** **2)** десяток; десятое число; десятидворка; **сум нь арван болж жижигрэх ба арван өрхийг**

**арваны дарга захирна** сомоны делятся на десятки, которые управляются старостой-десятником; 3) декада; 4) **арав**-ыг үз.

**АРВАНТАА** ᠠᠷᠪᠠᠨᠲᠠᠭᠠ / десять раз, десятки раз, десятикратно.

**АРВАНЫ** ᠠᠷᠪᠠᠨ / ᠖ **арван**-ы харьяал., десятый; **энэ сарын арваны алдад** около десятого числа Итого месяца; **арваны дарга а**) цэрэг. десятник; десятский (в гвардейских войсках монголов); б) хуучир. староста, председатель десятидворки (нижней административной единицы в Монголии до 1928 г.); **арваны нэг** одна десятая; **арваны нэг хувь** одна десятая часть; **арваны өдөр** десятого числа; **арваны өдрийг оролцуулаад** по десятое число включительно.

**АРВАС I** ᠠᠷᠪᠠᠰᠢ / **арвас арвас хийх** постоянное движение чего-л. растопыренного.

**АРВАС II: арвас од** зурх. Тукан (звезда).

**АРВАС III: арвас хошуут** шувуу. Тукан, перцеяд.

**АРВАС IV** коварство, лукавство.

**АРВАСЛАХ** ᠠᠷᠪᠠᠰᠯᠠᠬᠤ / лукавить.

**АРВАСТАЙ** ᠠᠷᠪᠠᠰᠲᠠᠢ / коварный, лукавый.

**АРВАСХИЙХ** ᠠᠷᠪᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ / двигаться,

шевелиться (о ком-чем-л. растопыренном).

**АРВИ** ᠠᠷᠪᠢ / 1. 1) экономичность; 2) экономность; 3) скрупулезность, кропотливость; 2. 1) экономный; 2) мелочный; **арви зан** мелочный характер; скопидомство; 3) скрупулезный; кропотливый; **арви авахгүй ажил** скрупулезная, кропотливая работа; щепетильное дело; 4) расточительный; невыгодный; **арви муутай** расточительный; невыгодный; **зөөлөн цай арви муутай байдаг** измельченный порошкообразный чай бывает неэкономным, невыгодным; размельченный чай получается жидким.

**АРВИА** ᠠᠷᠪᠢᠶ᠋ᠠ / яриа. **арви**-ийг үз.

**АРВИАГҮЙ** ᠠᠷᠪᠢᠶ᠋ᠠᠭᠤᠢ / яриа. яриа.

**арвигүй**-г үз.

**АРВИГҮЙ** ᠠᠷᠪᠢᠭᠤᠢ / 1. 1) что-л. быстро уменьшающееся, исчезающее; **арвигүй цай а**) быстро кончающийся, расходующийся чай; б) негустой, жидкий чай; 2) скудность; что-л. имеющееся в скудном, малом количестве; 3) щепетильность; **арвигүй зан гаргах / хариугүй зан гаргах / арвигүй загнах** проявить щепетильность; 2. 1) неэкономичный, невыгодный; 2) неэкономный, расточительный, небережливый; 3) щепетильный; **арвигүй зантай хүн** щепетильный человек; 3. маловато, скудно; **арвигүй бороо** дождь, которого маловато.

**АРВИДАЛ** ᠠᠷᠪᠢᠳᠠᠯ / накопление.

**АРВИДАХ** ᠠᠷᠪᠢᠳᠠᠬᠤ / 1. 1) быть экономным, бережливым; 2) увеличиваться, умножаться, возрастать, накапливаться; 3) уменьшаться; **сар**

**арвидах** уменьшение луны (в размере); 2. долгий; **арвидах үсэг** хэл.зүй. долгая гласная, долгий слог; 3. **арвидахуй**-г үз., † **арвидахын барилдлага** хуучир. база для роста, увеличения.

**АРВИДАХУЙ** ᠠᠷᠪᠢᠳᠠᠬᠤᠢ / увеличение, умножение.

**АРВИДЛАГА** ᠠᠷᠪᠢᠳᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ / увеличение, умножение, приращение, прирост.

**АРВИДУУЛАХ** ᠠᠷᠪᠢᠳᠠᠳᠤᠤᠯᠠᠬᠤ / **арвидах**-ын үйлдүүл., 1) накапливать, умножать; 2) экономить, беречь, приберегать.

**АРВИЖИЛ** ᠠᠷᠪᠢᠵᠢᠯ / увеличение, умножение, приращение, прирост, прибавление.

**АРВИЖИЛТАЙ** ᠠᠷᠪᠢᠵᠢᠯᠲᠠᠢ / с приростом, с избытком, с прибылью, умноженный, увеличенный, обильный.

**АРВИЖИХ** ᠠᠷᠪᠢᠵᠢᠬᠡ / 1. умножаться, увеличиваться, накапливаться, возрастать, прибавляться; 2. **арвижихуй**-г үз., † **арвижин мэдрэх** анаг. полиеситезия.

**АРВИЖИХУЙ** ᠠᠷᠪᠢᠵᠢᠬᠤᠢ / приумножение, возрастание.

**АРВИЖУУЛАХ** ᠠᠷᠪᠢᠵᠢᠵᠤᠤᠯᠠᠬᠤ / **арвижих**-ийн үйлдүүл., 1. увеличивать, приумножать, накапливать; **мал сүргийг арвижуулах** увеличивать поголовье скота; **үр удмаа арвижуулах** умножать потомство; **сэтгэлийг үүсгэн арвижуулах** бичг. ободрить, поднять настроение; **хүчээ хурааж арвижуулах** накапливать силы; **түрүү жилд хурааж арвижуулсан өөх** накопленный в прошлом году жир; 2. 1) **арвижуулахуй**-г үз., **орлогоо арвижуулах** умножение доходов; 2) репродуктив.

**АРВИЖУУЛАХУЙ** ᠠᠷᠪᠢᠵᠢᠵᠤᠤᠯᠠᠬᠤᠢ / увеличивание, умножение, накапливание.

**АРВИЖЧИХАХ** ᠠᠷᠪᠢᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ / **арвижих**-ийн нэгэнтээ., умножаться, увеличиваться.

**АРВИЛАГ** ᠠᠷᠪᠢᠯᠠᠭ / экономный, бережливый.

**АРВИЛАН** ᠠᠷᠪᠢᠯᠠᠨ / **арвилах**-ын хамж., экономно, бережно, бережливо; **арвилан өршөөх** сочувственно относиться, щадить; **хөдөлмөрийн орлого ба арвилан хэмнэлт** трудовые доходы и сбережения; **арвилан хэмнэх беречь**, экономить; **улсын хөрөнгийг арвилан хэмнэх** бережливое расходование государственных средств; **арвилан хэмнэх бодлого** политика экономии; **арвилан хэмнэх журам** режим экономии; **арвилан хэмнэх явдал** бережливое отношение, бережливость.

**АРВИЛАХ** ᠠᠷᠪᠢᠯᠠᠬᠤ / 1. бережно расходовать; быть бережливым, экономным; соблюдать экономию, экономить, беречь; **арвилах гамнах** хорш. относиться бережливо; **арвилах журмыг сайжруулах** улучшать режима экономии; 2. экономичный.

**АРВИЛУУЛАХ** ᠠᠷᠪᠢᠯᠤᠤᠯᠠᠬᠤ / **арвилах**-ын үйлдүүл., поощрять бережливость.

**АРВИЛЧИХАХ** ᠠᠷᠪᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ арвилах–ын нэгэнтээ, ЭКОНОМИТЬ, беречь.

**АРВИН I** ᠠᠷᠪᠢᠨ 1. 1) изобильный, изобилующий, богатый, полный; **арвин гэхэд арвин** полным полно, хоть завались; **баялаг арвин малтай** богатый скотом, имеющий много скота; **арвин их баялаг** великое множество; **байгалийн баялагаар арвин** изобилующий природными богатствами; **маш арвин** очень богатый; девать некуда; **мөнгө хөрөнгө арвин** имеющий большие денежные средства; **арвин нойр** продолжительный сон, длинный сон; **арвин олз** богатая добыча; **арвин ургац** обильный урожай, обильная жатва; **арвин хунхтай** яриа. недурной, милovidный, довольно приятный; 2) пространный, широкий, просторный; длинный; **зам арвин а)** дальний путь, скрадывающая пространство дорога (т.е. кажется близко, а на самом деле далеко); б) длинный путь; **арвин газар** неближний свет, далёкое расстояние; **арвин мэдлэг / өргөн мэдлэг** широкий кругозор; **арвин тал / уудам тал** широкие степи; 3) экономный, бережливый; умеренный; **мөнгөнд арвин** экономный в деньгах; 4) вместительный, ёмкий, поместительный; **арвин аяга** вместительная чаша; **арвин сав** ёмкий сосуд; **арвин тулам** вместительный мешок; 2. 1) в изобилии, много, обильно, густо; потоком, ручьём, рекой; 2) очень; **тоо нилээд арвин байна** количеством очень значительный; 3. 1) изобилие, богатство, зажиточность, состоятельность; довольство; **арвин тариа** изобилие хлеба; **мөнгө гэдгийг ч нэг арвин шиг олжээ** как из рога изобилия посыпались ему деньги; 2) бережливость, умеренность, воздержанность.

**АРВИН II** ᠠᠷᠪᠢᠨ харвин–г үз.

**АРВИНТАЙ I** ᠠᠷᠪᠢᠨᠲᠠᠢ 1. бережливый, умеренный, экономный; 2. изобильный.

**АРВИНТАЙ II** ᠠᠷᠪᠢᠨᠲᠠᠢ харвинтай–г үз.

**АРВИС** ᠠᠷᠪᠢᠰ хуучир. 1. 1) учение, знание; эрудиция; учёность; **арвис ухаан** хорш. знание; учёность; 2) магия, волшебство; **арвис тарни** хорш. а) магия, волшебство; б) заклинание, магическая формула; **арвис тарнийн ухаан** заклинание; **арвис тарнийн хаан** владыка магии; 2. знающий, эрудированный, начитанный; **арвис баригч** знающий, сведущий, учёный; **арвис онолт хүн** человек с эрудицией и опытом, знающий и опытный.

**АРВИСЫН** ᠠᠷᠪᠢᠰᠢᠨ арвис–ын харьяал., магический; **арвисын хатан** королева магии.

**АРВИТАЙ** ᠠᠷᠪᠢᠲᠠᠢ 1. 1) экономичный; 2) экономный, расходующийся медленно; **арвитай саван** экономичное мыло; 2. 1) значительно, довольно много; 2) экономно; **мөнгөндөө арвитай а)** знает счёт деньгам; б)

экономный в деньгах; **арвитай ч юм биш** не так много, незначительно.

**АРВИТАХ** ᠠᠷᠪᠢᠲᠠᠬ 1) изобиловать, быть богатым; кишеть; 2) увеличиваться, умножаться.

**АРВИТГАЛ** ᠠᠷᠪᠢᠲᠭᠠᠯ приумножение, увеличение.

**АРВИТГАХ** ᠠᠷᠪᠢᠲᠭᠠᠬ арвидах–ын үйлдүүл., 1. приумножить, увеличить, расплодить; 2. **арвитгахуй**–г үз., **арвитгах тэмдэг / үржүүлэх тэмдэг** тоо., хуучир. знак умножения.

**АРВИТГАХУЙ** ᠠᠷᠪᠢᠲᠭᠠᠬᠤᠢ приумножение, увеличение.

**АРВИТГАЧИХАХ** ᠠᠷᠪᠢᠲᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ арвитгах–ын нэгэнтээ., приумножить, увеличить.

**АРВИТГУУЛАХ** ᠠᠷᠪᠢᠲᠭᠤᠤᠯᠠᠬ арвитгах–ын үйлдүүл., 1. умножать, увеличивать; 2. **арвитгуулахуй**–г үз.

**АРВИТГУУЛАХУЙ** ᠠᠷᠪᠢᠲᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠤᠢ умножение, увеличение.

**АРВИХАН** ᠠᠷᠪᠢᠬᠠᠨ арвин–ы багас., 1) довольно обильный; 2) довольно вместительный.

**АРВИЧ I** ᠠᠷᠪᠢᠴ 1. всезнайка; 2. всё знающий, всеведущий.

**АРВИЧ II** 1. бережливость; экономность; экономия, расчётливость; 2. бережливо, экономно, расчётливо; 3. 1) бережливый, экономный, расчётливый, знает счёт деньгам; экономичный, выгодный; **арвич хямгач / арвич гамтай** хорш. экономный, рачительный и бережливый; 2) слишком жадный, алчный.

**АРВИЧ III** 1) отличающийся нетерпимым поведением; 2) любопытный, надоедливый.

**АРВИЧЛАХ** ᠠᠷᠪᠢᠴᠯᠠᠬ 1) быть бережливым, экономить; 2) надоедать расспросами, любопытством; докучать, досаждать, быть назойливым.

**АРВИЧХАН** ᠠᠷᠪᠢᠴᠬᠠᠨ бережливый.

**АРВУУЛ(АН) I** ᠠᠷᠪᠤᠤᠯ вдесятером, все десять, десятеро.

**АРВУУЛ II** ᠠᠷᠪᠤᠤᠯ нутг. младенческие нестриженные волосы.

**АРВУУЛХАН** ᠠᠷᠪᠤᠤᠯᠬᠠᠨ только десять; **арвуулханаа ажиллав** только вдесятером работали.

**АРВЫН** ᠠᠷᠪᠢᠨ арав–ын харьяал., десяти, десятка; десятый; **арвын а-гийн охидууд** девочки из десятого “а” класса; **арвын дотор нэмж хасдаг болох** прибавлять, убавлять (отнимать) до десяти; уметь прибавлять, убавлять в пределах десяти.

**АРГА I** ᠠᠷᠭᠠ 1) способ, средство, метод, приём, путь, мера; **аврах арга** спасительное средство; **айлган сүрдүүлэх арга** террористический метод; **амь зуух арга** способ существования; **амьсгаа авахуулах арга а)** анаг. инспираторный способ; б)

возможность передышки; **бололцоотой арга** / **болломжтой арга** возможное средство; **үйлдвэрийн дамжлагын арга** поточный метод производства; **диалектик арга** диалектический метод; **дув дуугай байх арга** метод замалчивания; **ерийн арга** обычный стиль, приём; простое средство; **есөн өнгийн аргаар** / **есөн жорын аргаар** / **есөн дээдийн аргаар** на разные лады; **заах арга** / **сургалтын арга** метод обучения, методика; **задлаг арга** аналитический метод; **засаг захиргааны арга** / **захиран тушаах арга** административный восторг; метод администрирования; **захиргааны айлган сүрдүүлэх арга** метод администрирования; **захиргааны аргаар** административными методами; **илэрхийлэх арга** способ выражения; **найдвартай арга** надёжный способ, надёжное, верное средство; **оёх арга** техника наложения шва; шов; **онцгой арга** особый стиль, приём; **отож суух арга** способ подкарауливания, подстерегания; подсиживание; **сэлэх арга** / **самрах арга** / **усчилах арга** способ, стиль плавания; **тодорхойлох арга** способ определения; **тусгай арга** специальный приём; **тэргүүний арга** передовой метод; **уламжлалт арга** традиционный способ; **уран арга** остроумный способ; искусное средство; остроумие, тонкость; **уран сайхны арга** художественный приём, стиль; **үйлдвэрлэлийн арга** способ производства; **үндсэн арга** основной приём; **үр дүнтэй арга** эффективный приём, эффективное средство; **хориотой арга** недозволенное средство; **хэрэглэх арга** способ употребления; **хялбархан арга** / **авсаархан арга** доступное средство; **хялбархан арга хайх** / **хямд арга хайх** искать лёгкий способ, лёгкий путь, доступное средство; **порын ганц арга** единственный приём, способ, единственное средство; **шалгарсан арга** проверенное, испытанное средство; **шинжилгээний арга** научный способ; **эмнэх арга** / **эмчлэх арга** а) целебное средство; б) метод, способ лечения; **эцсийн арга** / **сүүлчийн арга** последнее, крайнее средство, крайние меры; последний козырь; последняя ставка; **арга ажиллагаа** хорш. а) техника; б) работа, деятельность, процесс работы; **амжилт ололт арга ажиллагаанаас хамаарна** успех зависит от применяемых методов; **арга ажиллагааны** технический; **арга ачлага** хорш., хуучир. транспортные средства; **ачлага уналга**–ыг үз.; **арга багаж** хуучир. средства, способы, арсенал приёмов; **арга барамид** шашин. ТОНКОСТЬ, проницательность; одно из шести средств религиозного спасения; **арга барил** хорш. а)

методический приём; метод; подход; б) опыт, умение, навык; в) трюк; г) поступки, поведение, образ действий, тактика; д) рецепт; **Маркс Лениний арга барил** түүх. марксистско-ленинский подход; **тэмцлийнхээ арга барилыг өөрчлөх (хувиргах)** менять методы борьбы; **арга барилын дутагдал** недостаток метода, способа; **арга бодлого** хорш. средства, способы, методы, соображения, намерения, замыслы; политика, тактика; **арга бодлогын цохилт** тактический удар; **арга гаргах** изыскивать средства возможности, прибегать к уловкам; проявлять хитрость; искать выход; **арга дээд долоон** шашин. СЕМЬ ВЫСШИХ СРЕДСТВ (богатство, соблюдение обета, отвращение от всего материального, чувство стыда, послушание, подаяние, мудрость); **арга завдал** хорш. средства, ВОЗМОЖНОСТИ, ВЫХОД (из трудного положения), ПУТИ; **арга мөр** / **арга зам** хорш. ПУТИ, ВОЗМОЖНОСТИ, способы, средства; выход; лазейка; **аль нэг арга зам олох** находить какой-л. ВЫХОД ИЗ ПОЛОЖЕНИЯ; **арга зам шилэх** / **арга зам сонгох** выбрать, избрать путь; **дутагдлыг арилгах (дутагдлаас ангижрах)** **арга замыг сүвэгчлэн хайж олох** находить путь для устранения недостатка; **хуул дүрмийн дотор багталцах арга мөрийг хэрэглэх** использовать все пути легального развития; **арга мэргэжил** хуучир. НАВЫК, метода; квалификация; **арга олох** находить способ; **арга нь олдвол** когда представится возможность; **арга оньс** хорш. а) механизм; б) выход из положения, возможность; в) сноровка, умение; **арга сэдэх** / **арга зохиох** а) изобретать способ; б) находить, придумывать приём; **арга сэдэх** / **арга үүсгэх** придумать средство, найти способ; **арга туршлага** хорш. опыт, умение, навык; **арга эрэх** / **арга хайх** а) искать способ, средства; б) изыскание возможностей; **арга хийх** употреблять способ, применять приём; применять средство, ухитряться; ловко принаравливаться, прибегать к манёвру, маневрировать; **хэмжээлэх (хязгаарлах)** **арга хийх** делать оговорки и ограничения; **арга хүчин** хорш. средства, возможность, усилия; **арга явууллага** / **арга хэмжээ** хорш. мероприятия, меры; **албадах арга хэмжээ** принудительные меры; **аюултай арга хэмжээ** опасное мероприятие; **дипломат арга хэмжээ** дип. демарш; **эрс тэс арга хэмжээ** радикальные меры, радикальное средство; **арга хэмжээ авах** принимать меры (административные), осуществлять, проводить мероприятия; **үл үзэгдэх (мэдэгдэхгүй байх)** **арга хэмжээ** меры к тому, чтобы не быть замеченным; **авч явуулсан (авсан)** **арга хэмжээний үрээр** в результате проведённых мероприятий,

благодаря принятым мерам; **арга хэрэглэх** а) применять средства, приёмы, метод; б) применение, использование средства; **бүхий л арга хэрэглэх** использовать все способы, средства; **арга бүхнээ хэрэглэх** принять все зависящие меры; **төлөвлөгөөг хугацаанаас нь өмнө биелүүлэхийн тулд бүх аргыг хэрэглэх** принять все меры к досрочному выполнению плана; **ажлын шинэ аргыг хэрэглэх** применить новый метод работы; **сүүлчийнхээ (эцсийнхээ) аргыг хэрэглэх** пустить в ход последний козырь; **элдэв арга хэрэглэх** прибегать ко всевозможным уловкам, к разным ухищрениям; **арга хэрэгсэл** хорш. а) материальные возможности; средства, способы, пути, техника; приспособление; б) инвентарь (уборочный); **олдошгүй (сольшгүй, оновчтой) арга хэрэгсэл** незаменимое средство, верный способ; **халдвараас сэргийлэх арга хэрэгсэл** профилактические средства; **бид ажилдаа бүх л арга хэрэгслийг ашиглав** мы использовали в работе все средства и способы; **арга чадвар** хорш. умение; **арга бололцоо / арга чадал** хорш. средства, возможности, способы; умение; сила; **арга чадлаар тэмцэх** бороться всеми средствами; **арга ширэг / арга чарга** хорш. средства, возможности; **арга чарга нь олдono гайгүй** ничего, всё равно найдётся возможность; **арга чаргаа барах** отчаиваться от безысходности; биться как рыба об лёд; **байдаг л арга чаргаа хэрэглэх** принять все зависящие меры; **нууц тагнах аргууд** методы скрытой разведки; **аргыг хослох** комбинирование способов; 2) стиль, манера; методика; образ действий; подход; хватки, повадки, замашки; **ажлын арга** приём, стиль работы; хватка в работе; **шинэ суурь машин ажиллуулах аргаа тэр нэгд нэггүй** мэдрэн он знает все тонкости работы на новом станке; **өвөрмөц арга** своеобразный стиль; **сурган хүмүүжүүлэх арга** педагогический метод; **удирдлагын арга** стиль руководства, стиль руководителя; **арга маяг** хорш. стиль, формы, способы; образ, фасон, манера; методика; **арга ухаан** хорш. хватки; **нэг их арга ухаан оролтгүй** не большая велика хитрость; **ажил хийхийн өмнө арга ухаанаа** цэцэн. прежде чем начать работу, надо подумать о способе исполнения; **арга ухаантай** изобретательный; **арга хэлбэр** хорш. форма, способ, средство; **тэмцлийн хуучин арга хэлбэр** старые формы борьбы; **явуулж буй ажлын арга хэлбэр** формы проводимой работы; 3) возможность, удобный случай; выход, лазейка; шанс; **аргалах арга** выход из положения, путь спасения; **аргалахын арга байхгүй** нет удержу у кого-л.; безвыходное положение;

**амьсгалын тоо гүйцсэн бол аргалах арга гэж байхгүй** если пришла смерть, то её не миновать; **архи уучихаараа л аргалах арга байхгүй** когда он выпьет, никакого удержу; **арга ядсан арга** ограниченные возможности; **арга алга** а) мочи нет, сил нет; б) и всё тут; нет спасу, никакого удержу; **тэгэж түйвээгээд байхаар ч арга алга** начал так буянить, что никакого удержу; **хөөгдөхөөс, арга алга** уволили – и всё тут; **над ямар ч арга алга** у меня нет никаких сил; **таны буруу гэдгийг хэлэхгүй байхын арга даан ч алга** не могу не заметить, что тут вы были не правы; **тухалж суух арга алга** нам просто некогда расслаживаться!; **үнэтэй гэж яанаа, арга алга!** безбожно (нет слов), как дорого!; **даан ч арга алга** что поделать!, делать нечего!, куда не денешься!; **өөр арга алга** ничего не попишешь (поделаешь); нет другого выхода; **яха ч арга алга** а) делать нечего; б) мочи (моченьки) нет; **арга алга даа гэх** развести руками; **арга алдах** а) лишаться надежды, исчерпать возможности; отчаиваться; приходиться, впадать в отчаяние; в петлю лезть; б) попасть, влипнуть в переплёт; **арга барагдах** а) оказаться в крайности; лишаться, не иметь средств, возможностей; попадать в стеснённое положение; б) попасть, влипнуть в переплёт; стать, прийти в тупик; **арга барагдаад из-под палки; арга барагдаад байна** создалось (создаётся) безвыходное положение; хоть караул кричи; **хамаг арга минь барагдав** у нас иссякли все возможности; **арга тасарвал / арга барагдвал** в крайнем (худшем) случае, в тупиковой ситуации; на худой конец; **арга мухардахад аавыгаа барьж өгөх** ёж. В худшем случае выдать отца к дьяволу; **арга нь тасарсан (арга мухардсан, арга барагдсан) байдал үзүүлэх** показывать вид отчаяния; казанская сирота; **аргы нь мухарлах** поставить, загнать в тупик; **арга нь барагдсан хүний үг юмор висельника; арга барагдсан цагт** в крайнем случае; когда переполнится чаша терпения; **арга тасрах / арга мухардах / арга барах** а) очутиться в безвыходном положении, оказаться в тупике; биться как рыба об лёд; б) терять надежду, отчаиваться; исчерпывать средства возможности; **аргаа баран** в полном отчаянии; **аргаа барж, арчаагаа алдсан** потерявший надежду; хуже малого ребёнка, шагу ступить не может; **аргаа барсан цөхрөнги байдал** отчаянное положение; деваться некуда; **арга бололцоо / арга боломж** хорш. возможность; шанс; досуг; **ашиглаагүй (хэрэглээгүй) арга боломжууд** неиспользованные возможности; **чинээлэг**

**боловсон амьдралтай болох бүрэн арга боломж** все возможности для зажиточной и культурной жизни; **над ер арга боломж алга** у меня нет никакой возможности; **арга боломж олгох** давать выход; **арга боломжгүй** не имеющий возможности; невозможно, нельзя; **арга буюу а** в обязательном порядке; во что бы то ни стало, чего бы что ни стоило; б) волей не волей; поневоле, против своей воли; из-под палки; в) делать нечего; хочешь не хочешь; **арга буюу зөвшөөрөхөөс л биш** делать нечего, придётся согласиться; **арга заах** надоумить; указывать выход; **арга зайгаа олохгүй** не находить выхода из положения; **арга нөхцөл** хорш. а) средства, возможности, факторы, предпосылки; б) условие, фактор, основа, предпосылка; **үйлдвэрлэлийг хөгжүүлэх гол арга нөхцөл** главные условия (факторы) развития производства; **арга олох** находить способ, находить выход из трудного положения; найти средство; **аминд тулахаар арга олддог** нужда ум острит; беда ум родит; **амьд хүн аргаа олдог, араатан амьтан нүхээ олдог** зүйр. человек всегда найдёт способ, как выйти из положения, а зверь – как найти нору; кривая вывезет; сами с усами; **арга нь олдвол а** в удобном случае, если улыбнётся случай; б) шилж. при всех случаях; **юмны арга олдог хүн** человек, знающий все ходы и выходы; **ях ч арга олдохгүй** другого выхода нет; **арга самбаа хайх** искать удобный момент; **арга самбаачлах** смекалка, умение найти выход (из положения); **арга сүв** хорш. уловка, ухищрение, комбинация, выход из положения; **арга сүв олох** найти лазейку; **арга сүвэгчлэх а** изыскивать средства, способы, искать выход из трудного положения; придумывать способ, средство, комбинировать; б) изыскание возможностей; **арга бүгдийг сүвэгчлэн** из шкуры (кожи) (вон) лезть, изыскивая средства; **арга сүвэгчлүүлэх** надоумить; указать лазейку; **арга тасрах а** теряться, не соотноситься; лишаться каких-л. возможностей; б) стать, прийти в тупик; **арга учраа тоочих** рассказывать о своих переживаниях; лазаря петь; рассыпаться мелким бесом; **ороо морийг уургаар, ууртай хүнийг аргаар** зүйр. на всё нужно умение (үгчил. резвого коня удерживают укрыком, сердитого человека сдерживают подходом к нему); **арга хэлэлцээр** хуучир. переговоры; **арга хэлэлцээгээр (арга хэлэлцээрийн журмаар)** зайлуулах устранить при помощи переговоров; **арга шилдэггүй** неразборчивый в средствах; **арга ядах** лишиться средств, не иметь возможности, не быть в состоянии, быть в безвыходном положении; 4) уловка,

увёртка, хитрость, ухищрение, проделка, ход, манёвр; западня; **мэргэн арга / зөв арга / сайн арга** мудрый выход; **арга бааш** хорш. ловкость, изворотливость; трюкачество, махинация; **арга задрах** иссякнуть, исчерпаться (о средствах, способах, возможностях); **арга мэх / арга заль** хорш. уловки, хитрости, увёртки, проделки, ухищрения, притворство, обманные средства, симуляция, манипуляция; **дүрсгүй жаалын (ов мэх) арга заль** проделки шалуна; **парламентын арга заль** парламентская “дипломатия”; **арга заль (арга мэх) гаргах** маневрировать, комбинировать, выкинуть трюк; **элдвийн арга мэх гаргах** прибегать ко всевозможным уловкам; пускаться на всякую хитрость; **арга заль нь гозолзсон** хитрый; знать, где раки зимуют; **арга заль сэдэх / арга заль үүсгэх** прибегать к увёрткам; **арга заль ч тус болсонгүй** хитрости и уловки не помогли; **арга зальгүй** без хитрости; бесхитростный, простодушный, прямой; **арга залиар** хитростью и обманом; на арапа; **арга залиар итгэл олох** втираться в доверие к кому-л.; **арга мэхтэй / арга зальтай** увёртливый, хитрый, лицемерный, лукавый, коварный; ловкий, изворотливый; ухищрённый; **арга мэхтэй (арга зальтай) хүн** трюкач, комбинатор, ловкач; **арга зарах** прибегать к хитрости; тратить, затрачивать средства; **аргыг олох а**) умудриться, ухитриться, исхитриться, изловчиться; б) быть, оказаться в силах (состоянии); сладить; **аргы нь олох а**) изыскивать способ; ухитряться; б) помогать кому-л. устроить свою жизнь; уладить дело; **аргы нь олоод мэдэгдэлгүй гарчихах** ухитриться выйти незаметно; **арга саам** хорш. а) увёртливость, трюк, уловка, увёртка, хитрость, лукавство, лицемерие; б) благовидный повод, предлог; **арга саам хийх а**) уклоняться, избегать, находить выход; выкраивать средства; б) откладывать в долгий ящик; **арга саам хийж** под предлогами (предлогом); **арга саам хийлгүй** незамедлительно, без промедления, не мешкая, не долго думая, не тратя (теряя) времени; **арга саам хийлгүй хариулах** отвечать без экивоков; **арга саам хийлгүй хэлэх** сказать без увёрток; **арганд автах / арганд орох** поддаться на хитрость; попадаться, пойматься на удочку; **аргандаа оруулах** ловить на удочку, привлекать к себе хитростью; вовлекать в свои сети, надувать, перехитрить; 5) ухватки, экивоки; плутни, фигли-мигли; **муу арга** грубые ухватки; плутовские манеры, приёмы; плутни; **муухай арга** некрасивая проделка; б) штуки, трюк, фокус; **битүү арга** штука; **илбийн арга / илбэдэх арга** фокус; 7) изворотливость;

пронырливость; **овжин арга** оборотистость, пронырливость; вёрткость; **зальхай арга зохиох / овжин арга зохиох** пронырство; **арга бач** изворотливость; **арга бач үзүүлэх** проявлять изворотливость; **арга бачтай** изворотливый; 8) ловкость, проворство, увёртливость, юркость; вёрткость, хватка; сноровка; **бултамхай арга** юркость; **дадамгай (сурамгай) арга** сноровка; **арга башир** хорш. ловкость; хитрость; **арга баширтай** ловкий; такой, что всегда выйдет сухим из воды; **арга баширтай хүн** ловкач; продувная бестия; гусь лапчатый; хитрец; пальца в рот не клади кому-л.; ухо-парень; 9) козырь; 10) ключ к чему-л.; **тоо бодох арга / бодлого бодох арга** ключ к решению задачи; 11) режим; **арвилан хэмнэх арга** режим экономии; **хурдан зүсэх арга** скоростной режим резания; **арга заавар** хорш. указания, предначертания; рецепты; **арга засал** хорш. а) процедура; б) шашин. молитва; в) метод лечения, терапия; **арга заслын сувилагч** процедурная сестра; 12) модус.

**АРГА II** (эсрэг. **билиг**) 1. 1) гүн.ух. производящая, активная сила; деятельное (мужское, положительное, солнечное) начало в природе (в противоположность **билиг**); **арга билиг** хорш. а) гүн.ух. положительное и отрицательное; активное и пассивное (два противоположные начала в древней восточной философии); б) солнце и луна; свет и тень; в) материя и дух; мужское и женское начало; двуединое начало мира; г) природа и мудрость; **аяа! арга билиг төгс!** ном. о! полные совершенства две противоположности!; 2) зурх. символическое изображение дракона (при гадании по одним линиям и чертам); 3) амин.суд. а) сильный пол; самец; б) ЩЁЛОЧЬ (в противоположность кислотам); 4) хар. ЮГ, Южная (обращённая к солнцу) СТОРОНА (в простр.); южный склон горы; северный берег реки; верхняя, передняя сторона (как противоположное нижнему или заднему, открытая, лицевая сторона чего-н.); 5) хөгжим. ТОН в музыке; **арга билиг эгшиг** тоны и полутоны; мажорные и минорные лады; **арга холболго** мужская рифма; **арга эгшиг** а) мажорные лады; ступени гаммы; тон в музыке; б) свирель, камертон (для определения тонов); второй ТОН (по пекинской номенклатуре); **арга эгшгийн хөг** мажорный тон; б) хэмжих. выпуклость, резьба на чем-л. рельефном; **арга нугалбар** фальц (место сгиба листов бумаги при фальцовке и переплёте); 7) бодос. ПОЛОЖИТЕЛЬНЫЙ заряд (полнос, тон); положительное электричество; анод; протон; позитрон; тепло (как противоположность холоду); **арга билиг туйлын багтаамж** бодос. ёмкость анод-катода; **арга гүйдэл** цахил. положительный ток; **аргын ион** бодос. АНИОН; **арга ион өрсөлдөх** бодос.

конкуренция аниона; **арга туйл** бодос. а) положительный полюс; б) анод; **арга туйлын гүйдэл** цахил. ТОК анодный; **арга туйлын зай** цахил. батарея анодная; **арга туйлын ороомог** цахил. катушка анодная; **арга туйлын туяа** бодос. лучи анодные; **арга туйлын хүчдэл** бодос. напряжение анодное; **арга туйлын хэлхээ** бодос. анодная цепь; **арга цэнэг** цахил. положительный заряд; 8) гэрэл.зур. ПОЗИТИВ; белый (в цвете: как противоположность черному); 9) мир; **арга ертөнц** хорш. а) атмосфера; небо; эфир; б) Солнце; свет (в мире); 10) тоо. нечётные числа 1, 3, 5, 7, 9 (напр. пять нечётных знаков десятичного цикла по цвету элементов: синий, красный, жёлтый, белый, чёрный); 11) ур.зураг., ур.баримал. фаллос; изображение мужского полового органа (как символ оплодотворяющего или рождающего начала природы); 12) противоположная бинарность; 2. совершенный, прекрасный, хороший, добрый, благополучный.

**АРГАА** **ᠠᠷᠭᠠᠠ** г бетон; **аргай**-г үз.  
**АРГААГЧ** **ᠠᠷᠭᠠᠠᠭᠴᠢ** сгуститель.  
**АРГААР I** **ᠠᠷᠭᠠᠠᠷᠢ** г путём, посредством чего-л.; при посредстве; **аль болох аргаар** всеми мерами, всеми средствами и способами; **амь зуух аргаар гачигдсан** стеснённый в средствах к существованию; **бүхий л аргаар** всемерно, всячески; **есөн дээдийн аргаар** на разные лады; **ил аргаар нүүрс малтах** добывать уголь открытым способом; **хатуу аргаар устгах** ликвидировать жёсткими мерами; **арсланг аргаар барьдаг, хүчээр барьдаггүй** цэцэн. хитростью поймаешь льва, но не силой; **аргаар бэлдэх** ИЗГОТОВЛЯТЬ каким-л. способом; **аргаар гачигдах** находиться в затруднительном положении; не находить выхода; **хүчээр биш аргаар** давно берут не силой, а умом; **хэлэлцээний аргаар шийдвэрлэх** добиться посредством переговоров; **ямар аргаар мэдэх вэ?** каким образом (как) узнать?

**АРГААР II** 1. медленный, тихий, спокойный; 2. тихо, потише; **аргаар аргаар явах / аяар аяар явах** тихо-тихо ехать; **аргаар (аяар) явах** медленно идти (ехать).

**АРГААХ** **ᠠᠷᠭᠠᠠᠬᠤ** аргах-ын үйлдүүл., 1. обезвоживаться; оказывать вяжущее действие; 2. **аргаахуй**-г үз.

**АРГААХУЙ** **ᠠᠷᠭᠠᠠᠬᠤᠢ** ёж. сгущение.  
**АРГАГҮЙ** **ᠠᠷᠭᠠᠭᠦᠢ** 1. 1) безвыходный, безысходный, беспросветный, безнадежный; **байхгүй аргагүй** нет, так нет; на нет и суда нет; **түүнийг авъяасгүй гэхийн аргагүй** ему нельзя отказать в таланте; **тэр гэхийн тэмдэггүй болгох / тэр гэхийн аргагүй болгох** сделать так, чтобы никто не смог разузнать; хоронить, прятать концы в воду; **өөр аргагүй** а) нельзя не; ничего не

попишешь (поделаешь); ничего не остаётся как...; нет никакой возможности; б) волей неволей, поневоле, воленс-ноленс; хочешь не хочешь; как (там) ни крути; **бид өөрөөр яах ч аргагүй байна** у нас нет больше никаких возможностей; **зөвшөөрөхөөс өөр аргагүй** ничего не поделаешь надо соглашаться, нельзя не согласиться; **зөвшөөрөхөөс өөр аргагүй байв** осталось только согласиться; **усанд үйж үхэхээс өөр аргагүй** хоть прыгай в воду и топись; **эдлэн газраа л худалдахаас өөр аргагүй** ничего не остаётся как продать имение; **үгүй гэхийн аргагүй** нельзя отказать в чём-л. кому-н.; **нууж хаахын аргагүй а)** шить белыми нитками; б) жить под стеклянним колпаком; в) подступа (подступу) нет к кому-л.; **хавьтах аргагүй** не подступишься, нельзя подступиться к кому-л.; **ямар ч аргагүй а)** безвыходное положение; б) нет другого выхода; **аргагүй байдал** безвыходное положение; **аргагүй байдалд орох** попадать в безвыходное положение, находиться, быть в безвыходном положении, лишаться всякой возможности; **аргагүй дайралдчихах** нарваться, наткнуться на кого-л.; **столкнуться** лицом к лицу; **аргагүй учир / аргагүй шалтгаан / аргагүй нөхцөл** безвыходные обстоятельства; **аргагүй тулгагдсан** принуждённый; **вынужденный**; **аргагүйд хүргэх** ставить в безвыходное положение; **аргагүйд хүрэх** очутиться в безвыходном положении, попасть в безвыходное положение; **аргагүйн эрхэнд** не было другого выхода; в силу обстоятельств; **аргагүй юманд аргагүй** нельзя, так нельзя; невозможно, так невозможно; **аргагүй явах боллоо** вынужден (вынуждена) уехать; 2) невозможный; неосуществимый; **байх аргагүй а)** невозможный, неосуществимый; б) неоткуда; не с чего; в) невыносимо, тошно; **туршлагатай байхын аргагүй** неоткуда (откуда) ему быть опытным; **байж суухын аргагүй тамхины утаа болгожээ** накурили так, что тошно; **байж суухын аргагүй болох** земля горит под ногами; **энэ даалгаварыг биелүүлэхийн аргагүй** Это поручение нельзя выполнить (невыполнимо); **биелүүлэх аргагүй шаардлага** неисполнимое требование; **биелэхийн аргагүй зорилго** недостижимая цель; **биелэхийн аргагүй хүслэн** неосуществимое желание, неисполнимая, несбыточная мечта; **болохын аргагүй / байж боломгүй а)** где Это слыхано (видано), слыханное (виданное, мыслимое) ли дело; б) невозможный, нереальный; **бүтэхийн аргагүй а)** невыполнимый, неисполнимый; нельзя выполнить; б) невозможность, неосуществимость, невыполнимость,

неисполнимость, недостижимость, несбыточность; **зөвшөөрөх аргагүй а)** недопустимый, непозволительный, неприемлемый; б) недопустимо, непозволительно, неприемлемо; в) недопустимость, непозволительность, неприемлемость; **итгэхийн аргагүй а)** до невероятности (невероятия); невероятно; б) поверить невозможно, нельзя; черт-те-что; **мэдэхийн аргагүй а)** невдомёк кому-л.; б) как знать; **тэр хүн зөвшөөрөө ч билүү, мэдэхийн аргагүй** как знать, может он согласится; **тэсвэрлэхийн аргагүй** нестерпимый, невыносимый, непереносимый; невозможный; **тэсэхийн аргагүй байх** мочи (моченьки) нет, невтерпёж, невмочь; невоготу; сил нет; выше сил человеческих; невозможно, нестерпимо, невыносимо; **тэсэхийн аргагүй болох** терпеть не мочь кого-чего-л.; терпение лопнуло; **тэсэхийн аргагүй өвдөх** невыносимая, нестерпимая боль; **хүйтэн гэдэг тэсэхийн аргагүй байна** мочи нет, как холодно; **тэсэхийн аргагүй болов** переполнилась чаша терпения; **цагтахын аргагүй** ненасытная утроба; **энэ ч аргагүй** Это в порядке вещей; Это говорит само за себя; **аргагүй болгох** вынудить; **аргагүй зүгээр суух** вынужденное безделье; **аргы нь олбол аргагүй юм гэж байхгүй** зүйр. если найти подходящий способ, нет ничего невозможного; 3) сложный; тяжёлый; **аргагүй юм а)** сложная вещь; невозможная штука; б) так должно быть; **чингэх нь аргагүй юм** так должно было случиться (произойти); 4) безусловный, несомненный, не вызывающий сомнений, самоочевидный, явный, заведомый; **аргагүй их амжилт** несомненный большой успех; **аргагүй худал** заведомая ложь; 5) бесспорный, неоспоримый, непререкаемый, неопровержимый; непреложный; **бас ч гэж аргагүй** не тем будь помянут; неоспоримо; **маргахын аргагүй баримт** известно, натурально; знамо дело, вестимо; факт; **тойрох аргагүй аюул** неотвратимая опасность; **аргагүй үнэн / гарцаагүй үнэн / маргаангүй үнэн** бесспорная, совершенная, непреложная истина; б) необходимый, обязательный, непререкаемый, незаменимый, нужный; важный; **аргагүй зөвшөөрөх** безусловно признавать, соглашаться безусловно; **аргагүй (зайлшгүй) хэрэгтэй багаж** необходимый инструмент; **аргагүй зарим онцгой цаг үест** в необходимых случаях, в случае необходимости; **аргагүй хамгаалалт** хууль, необходимая, вынужденная оборона; **аргагүй чухал болох** являться чрезвычайно важным; 7) неизбежный,

неминуемый, неотвратимый; фатальный; роковой; 8) исключительный, изумительный, хороший; **аргагүй их ажилсаг хүн** исключительный труженик; 9) бесхитростный; простодушный, прямой, простой; 2. 1) безвыходно; **аргалах аргагүй** а) безысходно, безнадежно, безудержно; б) хоть кол на голове теши кому-л.; в) на козе не объедешь кого-л.; **аргалахын аргагүй үнэн** горькая истина (правда); 2) невозможно, немислимо, неосуществимо, невыполнимо, нереально, нельзя; исключено, исключается; не выйдет; **амсахын аргагүй** в рот не возьмешь; **амь зуух аргагүй** житъя нет, не было, не будет; **амьсгаа авахын аргагүй** не продохнешь (продохнуть); **буруушаах аргагүй** нельзя порицать; невозможно протестовать; **ийм явдлыг буруушаах аргагүй** нельзя порицать такой поступок; **гарахын аргагүй** непролазный, непроходимый, не продерешься, ног не вытащишь; ни прохода, ни проезда; **гарахын аргагүй шавар шавхай** непролазная грязь; **энэ гүүрээр гарахын аргагүй байна** по йтому мосту не проехать (не пройти); **орж гарахын аргагүй а)** ни прохода, ни проезда; б) не тут-то было; не; **цаана нь гарах аргагүй** нет никакой возможности; нельзя и носа высунуть; **гадагш гарахын аргагүй хүйтэн байна** морозы стояли такие, что нельзя было носу высунуть; **мартахын аргагүй** забываемый, забвенный, приснопамятный; достопамятный; неизгладимый; не выходит из головы; **нэвтрэхийн аргагүй а)** непроходимый; б) непромокаемый; **учры нь олох аргагүй а)** несметное количество, число, не перечесть; б) китайская, тарабарская грамота; **салахын аргагүй** не оторваться; **бүжиг наадан салахын аргагүй сайхан байв** на балу было так красиво, что глаз не оторвать; **танихын аргагүй болох** до неузнаваемости; **танихын аргагүй хувирах** измениться до неузнаваемости; **танихын аргагүй хувирчээ** он так изменился, что его не узнать; **улайхаас аргагүй** остаётся только признаться; нельзя не постараться; **харахын аргагүй а)** режет глаза; б) невозможно смотреть, видеть; в) больше не увидеть; **би түүний нүүрийг дахин харахын аргагүй болов** мне стыдно смотреть ему в лицо, я больше не мог его видеть; **хөл тавихын аргагүй** не продерешься, ногу не вытащишь; яблоку некуда упасть; **хэлэхээс өөр аргагүй** остаётся только развести руками (үгчил. кроме как сказать, ничего не остаётся); **цаг алдахын аргагүй** нельзя терять времени; **тэднийг яах ч аргагүй** ничего с ними не поделаешь; **яах ч**

**аргагүй алдаа** явная ошибка; **яах ч аргагүй нь** беда в том, что...; **яахын аргагүй баярлав** конечно, я обрадовался; **асуудлыг ингэж шийдэх нь яахын аргагүй буруу** йто решение вопроса в корне неверное; **энэ ч яахын аргагүй миний буруу** йто, безусловно, моя вина; **яахын аргагүй зөв** истинная правда; **яахын аргагүй илэрхий** совершенно очевидно, ни малейших сомнений; **яахын аргагүй тийм** именно так; никоим образом не иначе; **яахын аргагүй хавар боллоо доо** весна действительно вступила в свои права; **яахын аргагүй халуун** невозможно жарко; невозможная жара; **яахын аргагүй худал хэлэх** отчаянно лгать, врать; **яах аргагүй хэрэгтэй!** больно нужно!; **яахын аргагүй юм өмсөж явах** ходить в лохмотьях; **яахын ч аргагүй** невозможно, выше сил человеческих; сил нет, немоготу; невмочь; нет возможности; **оргох гэтэл нь яахын ч аргагүй ангаалан бүслээд авчээ** он хотел уйти, но не тут-то было, его окружили со всех сторон; **ялгахын аргагүй а)** невозможно отличить; нельзя разобрать; капля в каплю; б) невозможно дискриминировать, нельзя различать кого-л.; **адилхан л хүүхэд, чихэр өг!** **ялгахын аргагүй!** дети есть дети, одинаково им надо давать конфеты, нечего их различать; **ялгахын аргагүй адилхан** как две капли воды одинаковые; **нэгэнт нийлчихсэн хонийг одоо ялгахын аргагүй болжээ** отары овец настолько смешались, что их нельзя разобрать; **ярихын аргагүй а)** непрерывно, безостановочно; б) об йтом не может быть речи; **аргагүй л а)** что тут скажешь, нечего сказать; б) как следует; в) по праву; **аргагүй л гарших** привыкнуть; войти в роль, знать свою роль; **аргагүй л гялалзах** как маков цвет (о ком-л.); **аргагүй л томоогүйтдэг (дүрсгүйтдэг)** нас юные лета, времена молодости; молодые годы; возраст легкомысленных поступков и несерьёзного поведения; **аргагүй сайн** исключительно хорошо, как нельзя лучше; **тоонд аргагүй сайн** он исключительно хорошо разбирается в математике; **сувиллын газарт аргагүй л сайхан амарлаа** отдохнул в санатории как следует; **аргагүй л сайхан зураг** исключительно красивая картина; **аргагүй л сайхан өдөр байна** хороший денёк, ничего не скажешь; **аргагүй л сайхан хүүхэн** необычайно красивая девушка; **аргагүй л түүний зөв** ничего не скажешь – он прав; **аргагүй л таны зөв** безусловно вы правы; **аргагүй л тийм** именно (точно) так; **чи ч, аргагүй нэг хүн юм даа!** ну и невозможный же ты человек!; 3) безусловно, конечно, разумеется, несомненно, бесспорно, естественно, без (вне) всякого сомнения, не

подлежит сомнению, наверняка, понятно; точно, как раз; **түлээ зөөхийн аргагүй болсон тэрэг өөрөө түлээ болдог** цэцэн. если арба (телега) уже не годится для подвозки дров – сама пойдёт на дрова; **тэр тэгэх нь ч аргагүй** так ему (ей) надо; за дело; **аргагүй л ааглах** превзойти самого себя; превосходить значительно; **аргагүй гацсан** нужен позарез, до зарезу, как без рук без кого-чего-л.; **аргагүй зөв** совершенно (безусловно) правильно; **энэ ч аргагүй зөв** Это, несомненно, правильно; **аргагүй зүйтэй** безусловно правильно, верно; **аргагүй тийшээ явахаас** безусловно вынужден ехать туда; 4) непременно, обязательно, в обязательном порядке; беспременно; **дуртай нь аргагүй** а) в охотку; б) за милую душу, с руками и ногами; в) за обе щёки; так что за ушами трещит; **дуртай нь аргагүй идчихэв** в охотку поел; **зохимжтой нь аргагүй** очень к лицу, идёт кому-л.; **ийм хойно аргагүй / тийм хойно аргагүй** коль так (раз так) ничего не поделаешь; **идэр залуус хойно аргагүй** юность имеет свои права; **аргагүй яахаа ч мэдэхгүй байна** я, право, не знаю, что мне делать; **аргагүй мэдээгүй байна** ей богу не знаю; **бид аргагүй байна** у нас нет возможности; **аргагүй болбол** в случае невозможности; **аргагүй учир** а) невозможность; б) уважительная причина; **аргагүй учир гарвал** в случае невозможности; **аргагүй л хэрэгтэй / аргагүй л хэрэг болсон** крайне необходимо, дозарезу нужно; **аргагүй чухал** очень важный; 5) неизбежно, неминуемо, неотвратимо, фатально; не уйти от чего-л.; куда не деться от чего-л.; **ус ноцвол унтраах аргагүй** цэцэн. если загорится вода, ничем её не потушить; б) очень, изумительно, исключительно; **даагдахын аргагүй** словно (точно, будто, как) свинцом налита (налиты); **цэцэн мэргэн гэдэг нь аргагүй / цэцэн мэргэн гэдэг нь хачин** мудрость его исключительна; **аргагүй авьяас чадвартай жаал** очень способный мальчик; **би аргагүй ядарлаа** я очень сильно устал; устал до невозможности; **3.** 1) несомненность, очевидность; бесспорность; непреложность; 2) необходимость, нужда, надобность, потребность; неволя; 3) неизбежность, неминуемость, неотвратимость, фатальность; 4) безвыходность, безнадежность, безысходность, беспросветность; мрак, отчаянность; 5) невозможность, неосуществимость; **4.** право, честное слово; ей-ей, ей богу, право слово.

**АРГАГҮЙГЭЭР** **АРГАГҮЙГЭЭР** 1) нельзя (невозможно) было; **танихын аргагүйгээр**

так, что невозможно (нельзя) было узнать; 2) непременно, безусловно; 3) исключительно, чрезвычайно.

**АРГАГҮЙДСЭН** **АРГАГҮЙДСЭН** 1) вынужденный; 2) отчаянный; **аргагүйдсэн байдал** отчаянное положение; отчаянность; отчаяние.

**АРГАГҮЙДҮҮЛЭХ** **АРГАГҮЙДЭХ**–ийн үйлдүүл., ставить в безвыходное положение.

**АРГАГҮЙДЭХ** **АРГАГҮЙДЭХ** 1) очутиться в безвыходном положении, попасть в безвыходное положение; лишаться возможностей; **үнэхээр аргагүйдэх** оказаться, находиться в совершенно беспомощном положении, не иметь никаких возможностей; 2) быть вынужденным; **аргагүйдэж нядлах** вынужденный убой; **аргагүйдэн зогсох** вынужденная остановка.

**АРГАГҮЙДЭХЭД** **АРГАГҮЙДЭХЭД** в крайнем случае, на худой конец.

**АРГАГҮЙН** **АРГАГҮЙН** **АРГАГҮЙН** **АРГАГҮЙН** **аргагүй**–н харьяал., вынужденный; **аргагүйн эрхэнд** а) во что бы то ни стало; б) против своей воли, вынужденно; из-под палки; волей-неволей; хочешь не хочешь, поневоле; в) делать нечего; скрепя сердце; **аргагүйн эрхэнд зөвшөөрөхөөс** делать нечего, придётся согласиться.

**АРГАДАГДАХ** **АРГАДАГДАХ**–ын үйлдэгд., 1) попасть в ловушку; поддаться на хитрость; **эд таваарт аргагдах** прельщаться богатством; 2) успокаиваться; стихать, исчезать, проходить (о гневe); 3) утешаться, находить утешение в чём-л.

**АРГАДАЛ** **АРГАДАЛ** 1) применение хитрости, ухищрение, уговоры; увещевание, уговаривание; 2) задабривание.

**АРГАДАЛГҮЙ** **АРГАДАЛГҮЙ** **АРГАДАЛГҮЙ** **АРГАДАЛГҮЙ** **1.** 1) бесхитростный, не прибегая к хитрости; 2) не умасливая; 3) не утешая; 4) не уговаривая; 5) не умоляя; **2.** бесхитростно.

**АРГАДАЛЦАХ** **АРГАДАЛЦАХ**–ын үйлдэлц., уговаривать; утешать.

**АРГАДАХ** **АРГАДАХ** **1.** 1) задабривать; умасливать, подмасливать; **өвөг эцгээ аргадах** умаслить деда; 2) утешать, успокаивать, обрадовать, доставить радость кому-л., порадовать; **усан нүдэлснийг аргадан тайтгаруулах** осушить слёзы кому-л., пролить бальзам на чьи-л. раны; **хүүхэд аргадаж тайтгаруулах** утешать ребёнка; 3) нянчиться, уделять внимание кому-чему-л., тратить время на кого-что-л.; носиться, возиться; цацкаться; **аргадахаараа л нэг болсон / бишгүйдээ аргадсан!** довольно с ним нянчиться!; 4) уговаривать, убеждать, упрашивать, увещевать; склонять к чему-л.; уламывать,

урезонивать; умасливать, обрабатывать; **аргадаж аядах / аргадаж тайтгаруулах** уговаривать, увещевать; **аргадаж үгэндээ оруулах** уговорить; **үүнийг аргадаж хэрэггүй** не стоит его уговаривать; 5) просить, обращаться с просьбой, умолять; 6) прибежать к хитрости; опутывать, обманывать, хитрить; **аргадан хуурах** обманывать, привлекать к себе хитростью; **2. аргадахуй** –г үз.; **3.** утешительный, утешный.

**АРГАДАХУЙ** ᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠬᠤ задабривание; утешение.

**АРГАДАЦГААХ** ᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ уговаривать (о многих).

**АРГАДСАН** ᠠᠷᠭᠠᠳᠰᠠᠨ умоляющий.

**АРГАДУУЛАХ** ᠠᠷᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **аргадах**–ын үйлдүүл., 1) заставлять себя уговаривать; 2) поддаться обману, попасться на хитрость.

**АРГАДЧИХАХ** ᠠᠷᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **аргадах**–ын нэгэнтээ., утешать, умолять, уговаривать.

**АРГАЗҮЙ I** ᠠᠷᠭᠠᠵᠦᠢ 1) методика; методология; **түүхэн судалгааны аргазүй** методика исторических исследований; **эрдэм шинжилгээний аргазүй** методика научного исследования; 2) согласованность, слаженность; **аргазүйгий нь олох** приводить что-л. в порядок.

**АРГАЗҮЙ II** техника; **урзүй**–г үз.

**АРГАЗҮЙН** ᠠᠷᠭᠠᠵᠦᠢᠨ ᠠᠷᠭᠠᠵᠦᠢ ᠨ харьяал., методический; **аргазүйн арга** методический приём; **аргазүйн гарын авлага** методическое пособие; **аргазүйн нэгдэл** методическое объединение; **аргазүйн судлал** методическое изучение.

**АРГАЗҮЙЧ** ᠠᠷᠭᠠᠵᠦᠢᠴᠢ ᠠᠷᠭᠠᠵᠦᠢ ᠴᠢ методист, методистка.

**АРГАЙ I** ᠠᠷᠭᠠᠢ бие.зүй. 1) альчик, бабка, ЛОДЫЖКА (таранная кость у крупного рогатого скота и архаров, употребляется в игре); **аргай цохих** бить бабкой; 2) большая бабка.

**АРГАЙ II** шинэ. **1.** 1) бетон; **төмөр аргай** а) железобетон; б) железобетонный; **аргай холигч / аргай зууруул** бетономешалка, бетоньерка; **аргай хураагч** бетоноукладчик; 2) эрдэс. бетонит; **2.** бетонный; **аргай гулдмай** бетонный блок; **бөсөл аргай гулдмай** туфобетонный блок; **аргай гүүр** бетонный мост.

**АРГАЙЛАГ** ᠠᠷᠭᠠᠢᠯᠠᠭ бетоновидный; † **аргайлаг эндүүл** тусг. буконит.

**АРГАЙН I** ᠠᠷᠭᠠᠢᠨ ᠠᠷᠭᠠᠢ ᠨ харьяал., альчиковый.

**АРГАЙН II** **аргай II**–н харьяал., бетонный; **төмөр аргайн** железобетонный; **аргайн зуурмаг** бетонораствор; **аргайн тэрэг** бетоновоз; **аргайн хөөрөг** бетононасос.

**АРГАЙТ I** ᠠᠷᠭᠠᠢᠲᠤ тусг. плагиоклазовый; **аргайт хүрэм** эрдэс. плагиоклазовый базальт.

**АРГАЙТ II** бетонный; † **аргайт элсэн чулуу / гуранзат элсэн чулуу** тусг. бухит.

**АРГАЙЧ(ИН)** ᠠᠷᠭᠠᠢᠴᠢ(ᠢᠨ) бетонщик.

**АРГАЛ** ᠠᠷᠭᠠᠯ 1) аргал, кизяк (сухой помёт, употребляемый как топливо); **араг аргал** полная аргала корзина; корзина, наполненная аргалом; **арагтай аргал** корзина с аргалом; **дармал аргал** сложенный в кучу кизяк; **зуны аргал** летний тонкий сухой помёт; **намаржааны аргал** кизяк, сложенный на месте осенней кочёвки; **нойтон аргал** мокрый кизяк; **нойтон аргал галын буг, нойрмог (анхиагүй) авгай гэрийн буг** зүйр. мокрый кизяк для огня сушая беда, сонная (неряшливая) хозяйка в семье сатана; **овоотой аргал** куча кизяка; навозная куча; **өвлжөөний аргал / шаваасны аргал** кизяк, сложенный в кучу на зимнем стойбище; **сармай аргал / сармидаг аргал** кизяк-говяда на летовке; **үхрийн аргал** аргал, коровий сухой помёт, коровяк; кизяк; **хаваржааны аргал / халтар аргал** сложенный в кучу на весеннем стойбище сухой помёт (үгчил. весенний грязный (пёстрый) кизяк); **хар аргал** чёрный кизяк; **хөх аргал** прошлогодний сухой помёт (үгчил. синий (по цвету) лошадиный помёт); **хуурай аргал** сухой помёт, кизяк; **чийгтэй аргал** влажный, ещё не высохший кизяк; **аргал гэр** хуучир. собранный в кучу сухой помёт; **аргал болтол чанах** переварить; **галд аргал нэмэх** а) в огонь подбрасывать кизяк; б) шилж. лить масло в огонь; **аргал овоолох** собрать кизяк в кучу; **аргал түлш** хам. аргал, топливо; кизячное топливо; **аргал түлэх** топить кизяком; **аргал түүх** а) собирать кизяк; б) собирание топлива, кизяка; **аргал түүхийн өмнө араг савраа урьтуул, ажил хийхийн өмнө араг ухаанаа урьтуул!** хууч. перед каким-либо делом нужно готовиться (үгчил. перед тем, как собирать кизяк, нужно приготовить корзину и грабельки (вилы), прежде чем приступить к работе, следует хорошо обдумать); **ах дүүгийн хол нь дээр, аргал усны ойр нь дээр** зүйр. лучше, когда вода и кизяк поблизости, а родные живут подальше; **аргал хоргол** хорш. сухой помёт, кизяк; **арын гөрөөсийг аргал хоргол болтол, өврийн гөрөөсийг өтөг бууц болтол намнаж гэнэ** аман.зох. сказывают, что стрелял он косуль на северном склоне горы, сваливая их в кучу, как сухой помёт, стрелял косуль на южном склоне горы, сваливая их в кучу, как навоз стойбища; **айсан хүнд аргал хөдлөнө** цэцэн. кто боится, тому кажется, что и аргал шевелится; ~ пуганая ворона куста боится; у страха глаза велики; **аргалаас илч гардаг, ажлаас тос гардаг** зүйр. аргал даёт тепло, работа даёт пищу (үгчил. от аргала исходит

тепло, от работы исходит жир); **залхуугийн гадаа (түлшгүй) аргалгүй, залгидгийн гэрт хоолгүй** зүйр. у лентяя нет кизяка (топлива) во дворе, у обжоры нет пищи в доме; 2) хуучир. испражнения, кал, стул; экскременты, фекалии, помёт.

**АРГАЛАЛЦАХ** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠯᠠᠵᠢᠬᠤ** аргалах-ын үйлдэлц., стараться спасти вместе.

**АРГАЛАХ I** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ I** 1) изыскивать возможность, средства; находить, выход, способ; 2) выкинуть финт, трюк, умудриться, изловчиться, ухищряться; маневрировать; **амиа аргалах** спасать свою душу; хвататься за соломинку; **амиа аргалахтайгаа / амиа аргалах ухаантай** способный спасти себе жизнь; себе на уме; **амиа аргалахтайгаа болох** стоять на ногах; **гоё үгээр аргалах а)** зубы заговаривать; б) за спасибо делать что; **эвтэйхэн аргалах** выкинуть финт, трюк; **элдвээр аргалах** прибегать ко всяким хитростям; **аргалах арга** выход из положения, трюк; **аргалах аргагүй** безвыходность, отсутствие выхода; **аргалаад гарчихах а)** отыграться; б) сходить с рук; **аргалан саатуулах** отвлекать внимание, усыплять бдительность; **би лекцэнд очихгүй, чи аргалж байгаарай!** я не пойду на лекцию, ты как-нибудь сделай так, чтобы не заметили; **шалгалтыг аргалж өнгөрөөх** сдавать экзамены как-нибудь путём очковтирательствам; 2. **аргалахуй**-г үз.

**АРГАЛАХ II** анаг. подлечиваться, применять методы лечения; **амий нь аргалах а)** сделать все, чтобы спасти жизнь; б) гальванизировать труп; **архаг (хууч) өвчнийг аргалах** подлечить застарелую (хроническую) болезнь; **амьсгалын тоо гүйцсэн бол аргалах арга байхгүй** хууч. перед смертью не надышишься; если пришёл конец, то ничего нельзя сделать; **аргалах ширгэлэх** хорш. а) шашин. читать молитвы; б) бөө. вызывать душу (которая покидает тело больного).

**АРГАЛАХУЙ** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ** умудрение, ухищрение.

**АРГАЛИЙН** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠢᠶᠢᠨ** аргаль-ийн харьяал., 1) что-л. изготовленное из шкуры самки горного барана; **аргалийн арьс** шкура самки горного барана, архара; **аргалийн хурга** ягнёнок архара; **аргалийн эвэр** толстые рога архара; 2) ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд орно (в составе ботанических названий); † **аргалийн унд** ург. парнолистник Потанина.

**АРГАЛИН** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠢᠨ** аргаль 2.-ийг үз.

**АРГАЛИНТ** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠢᠨᠲᠤ** с горным бараном (название местности, горы и т.п.); **Ар Аргалинт** название места на северном склоне горы, где обитают горные бараны; **Өвөр Аргалинт**

название места на южном склоне горы, где обитают горные бараны.

**АРГАЛУУЛАХ I** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I**-ын үйлдүүл., велеть применить средства, изыскать средства; **шалгалтыг хүнээр аргалуулах** сдавать экзамены задним числом и с чёрного хода.

**АРГАЛУУЛАХ II** аргалах II-ын үйлдүүл., 1) поручить кому-л. лечение; подлечиться; 2) шашин. заказать молитву, просить почитать молитву; **хийморийн сан тавиулж барцадаа аргалуулах** пригласить ламу для чтения молитвы от несчастья и освящения удачи фимиамом.

**АРГАЛЦАГ** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠵᠠᠭ** медная свинцовая битка, бабка налитая свинцом, свинчатка; **аргай**-г үз.

**АРГАЛЦГААХ** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠵᠠᠭᠠᠬᠤ** самим справиться с чем-л.

**АРГАЛЧ(ИН)** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠴᠢ(ᠢᠨ)** собиратель, сборщик аргала; **аргалчин түлээчин** хорш. собиратель аргала (сухого помёта, кизяка); **муу нохой аргалчин түлээчинг дагах** цэцэн. (хорошая собака бежит за охотником), плохая – бежит за сборщиком аргала.

**АРГАЛЧИХАХ** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** аргалах I-ын нэгэнтээ., умудряться, изловчиться, ухищряться.

**АРГАЛШГҮЙ I** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠰᠢᠭᠦᠢ I** 1) безысходный, безнадежный, безвыходный, беспросветный; 2) тяжёлый; сложный; 3) беспомощный.

**АРГАЛШГҮЙ II** 1) неизлечимый; 2) непосильный; **аргалшгүй гай барцад** неотвратимая беда; безнадежное положение.

**АРГАЛЫН** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠢᠨ** аргаль-ын харьяал., кизяковый, кизячный; **аргалын гал цогтой** от кизячного огня дольше сохраняются тлеющие угольки; **аргалын илч** тепло сухого помёта, кизяка; **аргалын утаа** дым кизяка; **аргалын дөрвөлж / аргалын хөвх** ящик для аргала, кизяка; **аргалын цог** тлеющий уголёк кизяка, жар очага.

**АРГАЛЬ** **ᠠᠷᠭᠠᠯᠢ** 1. амьт. 1) самка архара, горного барана; 2) аргали, архар, горный баран, дикий баран; **Гималайн аргаль** амьт. Гималайский баран; **Дагестаны дэргэл аргал** амьт. Дагестанский восточнокавказский тур; **дэргэл**-ийг үз.; **зогдорт аргаль** амьт. гривастый баран; **зорголь**-ийг үз.; **Памирын аргаль** амьт. Памирский архар, баран-архар; **Тэнгэр уулын аргаль** амьт. Тяньшаньский баран; **цөвөг аргаль** амьт. снежный баран, толсторог; **эргэл**-ийг үз.; **аргаль угалз** хорш. а) горные дикие бараны, архары; б) самка и самец архара; 2. сшитый из шкуры самки горного дикого барана; **аргалин дээл** ддли, сшитый из кожи архара; **аргалин дээлтэй ахыгаа андуу хараад намнуузай, зээрэн дээлтэй дүүгээ**

**зэрвэс хараад намнуузай** аман.зох. берегись того, чтобы старшего брата в одежде из шкуры архара по ошибке не подстрелить вместо архара, опасайся того, чтобы младшего брата в одежде из шкуры антилопы по ошибке не подстрелить вместо антилопы.

**АРГАМАГ**  $\text{ᠠᠷᠭᠠᠮᠠᠭ}$  аргамак, скакун; статный и резвый, хороший конь; **аргамаг саарал** аргамак-серко, серый аргамак (породистая лошадь серой или голубой масти); **аргамаг хурдан хүлэг** статный быстроногий конь; **агтын дээд аргамаг хурдан хүлэг** аман.зох. быстроногий аргамак – самый резвый из коней; **адуун сүргийн удам, аргамаг хурдан хүлэг** аман.зох. потомок табуна, быстроногий хороший конь.

**АРГАМЖ(ИН) I**  $\text{ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢ}$  1. 1) кожаная верёвка, верёвка из кожи; бечева, аркан, бечевник; привязь; **аргамжаа**–г үз.; **ган аргамж** трос; **жиндэр аргамж** постромка; **төмөр аргамж** железный трос (үгчил. железный аркан); **аргамж нарийссан газраараа тасардаг** хууч. аркан рвётся, где тонко; где тонко, там и рвётся; **аргамж эрчлэх** скручивать верёвку; **зандан зууд мөргөнгөө аргамжаа элдээд, бяруугаа туугаад ирэх** ёж. делать сразу два дела; одним выстрелом убить двух зайцев (үгчил. по пути в священный монастырь Дзу выделять верёвку из кожи и гнать годовалого телёнка); **алдсаныг аргамжаар барьж болдог, амнаас алдарсныг гүйцэж барьж болдоггүй** зүйр. упущенного коня можно поймать арканом, произнесённое слово не поймать; ~ слово не воробей, вылетело – не поймаешь; **аргамжаар морь бугуйлдах** набросить аркан на лошадь; 2) шилж. препятствие, тормоз, затруднение; 3) цепной канат; **амраг сэтгэлийн аргамж** шилж. любовная интрига; путеводная звезда; 2. ремённый; **аргамжин дээс** верёвка из шерсти (конского волоса); **аргамжин сур** ремённая верёвка.

**АРГАМЖ(ИН) II** са. главные государственные деятели (министры, посланец, гонец, курьер, нарочный); **алтан аргамж** хуучир. нить дружбы; **Сартуул иргэн улст алтан аргамжаа таслуулаад, өсийг өсөлж, хясыг хяслахаар (хариу авахаар) мордов би** түүх. Я, всемогущий Чингис-хан, чтобы отомстить за разорванную золотую нить дружбы, отправляюсь воевать с государством Сартул.

**АРГАМЖ III** железные бляхи на боковой стороне узды.

**АРГАМЖ IV** аргамжин цэцэг–ийг үз.

**АРГАМЖАА(Н)**  $\text{ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠠᠨ}$  1) аргамж I–ийг үз.; **хавхны аргамжаа** привязь капкана; **аргамжаа залгах** надвязать верёвку; **аргамжаа таслах** оборвать верёвку; **аргамжаагаа авахуулах / аргамжаагаа**

**тасдуулах** вырваться, порвав верёвку, освободиться от привязи (напр. о лошади); **аргамжаагаа авахуулсан (тасдуулсан) морь шиг** как ошпаренный удирать (бежать, мчаться) и т.д.; бежать сломя голову; **морь аргамжаагаа тасдуулаад явчихжээ** лошадь сорвалась с привязи; **аргамжаанаас тавих** развязать руки кому-л.; **ОСВОБОДИТЬ** кого-л.

**АРГАМЖААГҮЙ**  $\text{ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠠᠭᠦᠢ}$  непривязанный.

**АРГАМЖААЛАХ**  $\text{ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠠᠯᠠᠬ}$  аргамжлах–ыг үз.

**АРГАМЖААНЫ**  $\text{ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠠᠨᠢ}$  ᠐ аргамжаа(н)–ы харьяал., арканний.

**АРГАМЖААТАЙ**  $\text{ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠠᠲᠠᠢ}$  1) имеющий верёвку; находящийся на привязи, прикреплённый верёвкой; **аргамжаатай морь** лошадь с арканом (на верёвке, на привязи); **аргамжаатай морь, хөхүүл эм хоёр хаа холдох вэ** шог. далеко ли уйдут находящаяся на привязи лошадь и кормящая мать; **аргамжаатай морь чононд идүүллээ ч аргамжаагийн нь авдаг** хууч. съел ли волк лошадь, всё равно идут и забирают верёвку; 2) шилж. связанный, привязанный; находящийся на привязи, заарканенный; **үл үзэгдэх аргамжаагаар аргамжаатай байх** утга.зох. быть связанными невидимыми нитями; **авгай хүүхэддээ аргамжаатай** шог. связанный семейными узами (үгчил. связанный женой и детьми); **албан тушаалдаа аргамжаатай** шог. деловой; карьерист (үгчил. словно верёвкой прикреплен к своей должности); **аяга хоолондоо аргамжаатай** шог. прожорливый (үгчил. привязанный к чашке с пищей); **хөхүүл хүн хүүхэддээ аргамжаатай өнждөг** хууч. кормящая мать никуда не сможет отлучаться от своего ребёнка как привязанная; **аргамжаатай юм шиг а)** как черепаха; черепашьим ходом; б) на месте; воз и ныне там; в) точно к земле прирос; **аргамжаатай юм шиг байх** ёж. на месте топтаться; 3) шилж. заключённый, арестованный; **аргамжаатай хөл** хуучир. арестант, острожник; узник.

**АРГАМЖИГДАХ**  $\text{ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠭᠳᠠᠬ}$  аргамжих–ын үйлдэгд., 1) привязаться; 2) застрять; **шүдэнд махны хальс аргамжигдав** в зубах застревают мясо; 3) шилж. привязаться; влюбиться; **алаг нүдний сормуусанд аргамжигдах** влюбиться в кареглазую (үгчил. привязаться к ресницам кареглазой девушки); **уран үгэнд аргамжигдах** быть обворожённой; обворожить, обольстить красивыми словами; **утсанд аргамжигдах** шинэ. висеть на телефоне.

**АРГАМЖИЙН**  $\text{ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠢᠨ}$  аргамж–ийн харьяал., арканний; бечевоый, бичёвоочный.

**АРГАМЖИН** ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠨ: **аргамжин цэцэг** ург. ланчинмядаг-ийг үз.

**АРГАМЖИТ** ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠲᠦ канатный; **аргамжит эргүүлэг** тусг. канатная лебёдка.

**АРГАМЖИХ** ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠬᠡ 1. 1) привязывать, связывать, прикреплять верёвкой, арканом; привязывать на прикол (для подножного корма); **гадаснаас аргамжих** привязывать на прикол; **морь аргамжих** привязывать коня к приколу, ставить на привязи; **толгойгоор нь (цулбуураар) аргамжих** привязывать поводом; привязать к корде; **хөлөөр нь (хөлнөөс нь) аргамжих** привязывать верёвкой за ноги; 2) шилж. заарканивать; задерживать, затягивать; замедлять; **ажил уях / ажил аргамжих а)** создавать помехи в работе, чинить препятствия, мешать; ставить палки в колёса; б) разводить канитель; **охиноороо аргамжих** заманить, завлечь дочерью; **үгээр уях / үгээр аргамжих а)** удерживать пустыми словами; б) нагородить с три короба; в) пустое любопытство; **харцаараа аргамжих** приковать, прельстить, оболстить своим взглядом; **зочныг цайгаар аргамжих** задерживать гостя, угощая чаем; 2. **аргамжихуй**-г үз.

**АРГАМЖИХУЙ** ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠬᠤᠭᠤᠢ привязывание, связывание; затягивание.

**АРГАМЖЛАХ** ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠡ 1) привязывать, связывать; прикреплять, привязывать к причалу лодку; **аргамжлан уях** привязывать, связывать; 2) ловить арканом, заарканивать; 3) шилж. задерживать.

**АРГАМЖЛУУЛАХ** ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **аргамжлах**-ын үйлдүүл., привязывать, прикреплять верёвкой; связывать.

**АРГАМЖНЫ** ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠨ / **ᠬ** **аргамж(н)**-ы харьяал., арканый.

**АРГАМЖУУЛАХ** ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **аргамжих**-ын үйлдүүл., **аргамжлуулах**-ыг үз.

**АРГАМЖЧИХАХ** ᠠᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **аргамжих**-ийн нэгэнтээ., привязывать, связывать.

**АРГАС** ᠠᠷᠭᠠᠰ **аргал**-ыг үз.

**АРГАТ** ᠠᠷᠭᠠᠲᠦ хитрый; хитроумный, лукавый, плутоватый; **уран аргат** ловкий; **аргат шард арьс нь дайсан** цэцэн. враг кумушки-лисы – её мех; враг рыжей плутовки – её мех; **аргатай 1.** 1)-г үз.

**АРГАТАЙ** ᠠᠷᠭᠠᠲᠠᠢ 1) хитрый, с хитрецой, с лукавинкой, плутоватый; плутовской; шельмоватый, шельмовской; предприимчивый; находчивый; себе на уме; **аминдаа аргатай** себе на уме; **аргы нь олбол юм бүхэн аргатай** цэцэн. безвыходного положения не бывает; всё возможно, если уметь находить выход из положения; **муу аргатай** плутоватый; **муу аргатай хүн** плутоватый человек; **овжин аргатай хүн**

оборотливый человек; **аргатай мэхтэй / аргатай зальтай / аргатай бааштай** хорш. ловкий, изворотливый; **аргатай хүн** находчивый человек; ловкач; **аргатай хүн айлд арав хонодог, аргагүй хүн хээр хонодог** зүйр. ловкач десять ночей переночует в гостях, тупой же останется ночевать под открытым небом; **аргатай хүн арван тэрэг ачаалдаг, хүчтэй хүн нэг л тэрэг ачаалдаг** зүйр. ловкий нагрузит десять телег, а сильный всего лишь одну; **элдэв аргатай хүн а)** маг и волшебник, лиса Патрикеевна, хитрец, хитрюга; плут, лукавец; б) ловкач, проныра, пройдоха, шельмец; шельма, шаромыжник, шаромыга, прохиндей; продувная бестия; гусь лапчатый; пальца в рот не клади кому-л.; **аргатай хүчтэй хоёр** ловкач и силач; ловкий и сильный; 2) ловкий, изворотливый; пронырливый, пройдошливый, ушлый; 3) знающий способы, находчивый, умелый; 4) возможный, осуществимый, выполнимый, достижимый, реальный; **аргатай ажил** возможное дело; **аргатай байх** быть способным, проявить находчивость, иметь возможность; **аргатай болох** получать, иметь возможность, становиться хитрым, быть в состоянии.

**АРГАХ I** ᠠᠷᠭᠠᠬᠡ I 1) сгущаться, густеть, делаться густым; 2) черстветь; сохнуть, пересыхать; вязать; чувствовать вяжущее ощущение; **ам аргах / ам хатах а)** пересохнуть во рту; б) сухость во рту; анаг. ксеростомия; **ам аргаж байна** во рту вяжет; **нүд аргах а)** чувствовать жжение в глазах; б) анаг. ксерофтальмия; **хоолой аргана** пересыхает горло; **хоолой аргав** в горле пересохло; **цээж эгших / цээж аргах / цээж хатах / а)** пересохнуть в груди; б) шилж. сохнуть от чего-л.; **аргатал арих** вытереть сухо-насухо; **өндгийг аргатал чанах** сварить яйцо вкрутую; **аргатал чанасан мах** переваренное мясо; 2. **аргахуй**-г үз.

**АРГАХ II** 1) **аргих**-ийг үз.; 2) утомляться, изнуряться.

**АРГАХУЙ** ᠠᠷᠭᠠᠬᠤᠭᠤᠢ пересыхание.

**АРГАЦАА** ᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠭᠠ ᠑ возможность, выход из положения.

**АРГАЦААГҮЙ** ᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠭᠤᠢ невозможный; безвыходный.

**АРГАЦААЖ** ᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠵᠢ **аргацаах**-ын зэрэгцэх., как-нибудь.

**АРГАЦААЛГАХ** ᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠡ **аргацаах**-ын үйлдүүл.

**АРГАЦААМАР** ᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠮᠠᠷ: **аргацаамар болох** не в состоянии хорошо выполнить что-л.

**АРГАЦААСХИЙХ** ᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ изловчиться, вывернуться; найти выход.

**АРГАЦААТАЙ** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠲᠠᠢ** ловкий, хитрый, проворный; **аминдаа аргацаатай** думающий только о себе, умудрённый.

**АРГАЦААХ** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ** 1) изыскивать способ, средство, возможность; находить выход из положения, ухищряться, найтись (в трудном положении); **ВЫХОДИТЬ** из затруднительного положения; **амиа аргацаах а)** заниматься только собой; не забывать себя; заботиться лишь о себе; **б)** спасти свою шкуру; **амиа аргацаасан** думающий только о себе; живущий по принципу “моя хата с краю”; **амиа аргацаасан аж ахуй** частное, индивидуальное хозяйство; **амиа аргацаасан арга** эгоистический, корыстолюбивый подход; **амиа аргацаасан бодол / тулга тойрсон бодол / ойр зуурын бодол** недалёкие мысли; **амиа аргацаасан үг** жалкие слова; **түр аргацаах** держаться на волоске; **хэдэн төгрөгөөр аргацаах** обойтись несколькими тугриками; **аргацааж чадахгүй** не иметь возможности, не в состоянии услужить кем-л.; **аргацаан гарах** изворачиваться; 2) устраивать, приспособлять; приноравливаться, подлаживаться.

**АРГАЦАХ** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠬᠤ** изловчиться; **аргацаах** –ыг үз.

**АРГАЧИЛСАН** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠯᠰᠠᠨ** методический, методичный; **аргачилсан гал** цэрэг. методический огонь.

**АРГАЧИЛЧИХАХ** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **аргачлах** –ын нэгэнтээ, упрашивать, уговаривать.

**АРГАЧИН** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠨ**: **аргачин домчин** хуучир. знахарь.

**АРГАЧИХАХ** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **аргах** –ын нэгэнтээ, сохнуть, пересохнуть во рту.

**АРГАЧЛАЛ** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠯ** инструкция, руководство.

**АРГАЧЛАХ** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** 1. 1) устраивать, приспособлять; **залиар аргачлах** делать дурака из кого-л.; **хөөрхийлүүлэх гэж аргачлах / өрөвдүүлэх гэж аргачлах** строить из себя казанскую сироту; 2) упрашивать, уговаривать; 2. **аргачлахуй** –г үз.; 3. 1) методический, методичный; 2) приспособленческий; 4. методически; детально; **аргачлан зааж сургах / аргачлан ойлгуулах** обучать методически, растолковывать.

**АРГАЧЛАХУЙ** **ᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ** 1) упрашивание, уговаривание; 2) приспособление; методика.

**АРГЕНТИН** **ᠠᠷᠭᠢᠨᠲᠢᠨ** 1. аргентинец; аргентинцы; **аргентин эмэгтэй** аргентинка; 2. аргентинский; **аргентин бүжиг** аргентинский танец.

**АРГИАДУУ I** **ᠠᠷᠭᠢᠶᠠᠳᠤᠭᠤ** дряхлый.

**АРГИАДУУ II** **ᠠᠷᠭᠢᠶᠠᠳᠤᠭᠤ** –г үз.

**АРГИАТАХ** **ᠠᠷᠭᠢᠶᠠᠲᠠᠬᠤ** 1) состариться; 2) заговариваться, завираться, путаться, говорить вздор, выживать из ума (в старости), вести себя по-старчески.

**АРГИЙН I** **ᠠᠷᠭᠢᠶᠢᠨ** **ᠠᠷᠠᠭ** –ийн харьяал., корзинный, корзиночный; **аргийн ёроол** дно корзины; **аргийн мод** корзинные, корзиночные прутьи; **аргийн оосор** корзинная, корзиночная петля; **аргийн үдээр** кожаные крепления корзины; **аргийн чинээ бор гэр** серая юрта с корзину величиной.

**АРГИЙН II**: **ᠠᠷᠭᠢᠶᠢᠨ** **ᠰᠢᠷᠢᠯᠢᠵᠢ** ург. полынь Арги.

**АРГИЛ I** **ᠠᠷᠭᠢᠯ** 1) бывалый; 2) дюжий; **аргил эр а)** бывалый мужчина; **б)** дюжий мужчина; 3) большой; **аргил багана** ур. барилга. опора моста; бык; 4) простой; **аргил боргил** хорш. простенький; серенький, ничем не примечательный.

**АРГИЛ II** **ᠠᠷᠭᠢᠯ** **хөгжим. 1.** бас; **аргил бүрээ / үхэр бүрээ** бас; **аргил бялар** бас-кларнет; **аргил дуу / аргил эгшиг / аргил хоолой** бас, густой голос, иерихонская труба; **аргил ятга** гусли “бас”; 2. **басовый, басистый, густой, низкий; аргил доомбор** басовая домбра; **аргил нарийн бүрээ** басовая труба; **аргил татах бүрээ** басовый тромбон; **аргил хөгжмийн зэмсэг** басовые инструменты; **аргил хөндлөн бишгүүр** басовая флейта.

**АРГИЛАХ I** **ᠠᠷᠭᠢᠯᠠᠬᠤ** стареть, состариться.

**АРГИЛАХ II** говорить густым, низким ГОЛОСОМ.

**АРГИЛДУУ** **ᠠᠷᠭᠢᠯᠠᠳᠤᠭᠤ** басовитый, басистый; **аргилдуу хоолой** басок.

**АРГИЛДУУХАН** **ᠠᠷᠭᠢᠯᠠᠳᠤᠭᠠᠨ** **аргилдуу(г)** –ийн багас., слегка басовитый.

**АРГИЛЫН** **ᠠᠷᠭᠢᠯ** **ᠠᠷᠭᠢᠯ** –ын харьяал., басовый; **аргилын түлхүүр** **хөгжим.** басовый ключ.

**АРГИМАЛ** **ᠠᠷᠭᠢᠮᠠᠯ** 1) пожилой, стареющий (о лошадях, о людях – фамилярно), В Летах, В Годях; **аргимал нас** пожилой возраст; на склоне лет; 2) бывалый, выдавший виды; 3) хриплый; **аргимал хоолой** хриплый голос; бас.

**АРГИХ** **ᠠᠷᠭᠢᠬᠤ** 1) стареть, стариться; дряхлеть, лишаться памяти, выживать из ума; **ухаан нь аргих** выжить из ума, из памяти; обрасти, зарости мохом; **аргиж зөнөөд хүүхэд шиг болох** впасть, впадать в ребячество, детство; **миний нас аргижээ** я уже в годах, мой возраст преклонный; **аргисан хүн / аргисан амьтан** конченный (ни на что больше не способный) человек; анаг. сенильный функциональный психоз; 2) пересохнуть; **хоолой аргих** терять голос; пересыхать в горле; **аргисан хоолой** хриплый голос.

**АРГУЙ** ᠠᠷᠭᠦᠢ ург. 1) сушеница многоголовчатая; 2) ястребинка, мышинные ушки; † **улбар аргуй** ург. чистец байкальский.

**АРГУУ** ᠠᠷᠭᠦᠤ 1. 1) густой; 2) сухой; 3) чёрствый; 2. густо.

**АРГУУДАХ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠳᠠᠬᠤ 1) сгущаться, делаться слишком густым; быть очень густым; 2) становиться сухим; черстветь.

**АРГУУДУУ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠳᠤᠭᠤ 1) сгущённый; 2) сухой; 3) довольно чёрствый.

**АРГУУДУУЛАХ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ аргуудах-ын үйлдүүл.

**АРГУУЛ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠯ 1. медленный, тихий, спокойный; 2. медленно, тихо, спокойно.

**АРГУУЛАХ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠯᠠᠬᠤ аргаах-ын үйлдүүл.

**АРГУУН** ᠠᠷᠭᠦᠤᠨ 1. 1) густой; **аргуун зуурмаг** а) густое тесто; б) жёсткая штукатурка; **гурил (хатуу) аргуун зуурах** вымесить тесто густым, твёрдым, делать твёрдый помес; 2) жёсткий, твёрдый; **аргуун аргай** жёсткий бетон; 3) пересохший, чёрствый; **аргуун бялуу** сухой бисквит; **аргуун бяслаг** сухой, засохший сыр; 4) вяжущий, терпкий; вязкий; **аргуун амт** вяжущий, терпкий вкус; **түүхий мойл аргуун байдаг** сырые ягоды черёмухи вяжут во рту; 2. сухо-насухо; густо; твёрдо, жёстко.

**АРГУУНДУУ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠨᠳᠤᠭᠤ аргуухан-г үз.

**АРГУУСАХ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠰᠠᠬᠤ становиться густым, становиться вяжущим.

**АРГУУСГАХ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠰᠭᠠᠬᠤ аргуусах-ын үйлдүүл.

**АРГУУТАХ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠲᠠᠬᠤ становиться довольно густым, становиться более вяжущим.

**АРГУУТГАХ** ᠠᠷᠭᠦᠤᠲᠭᠠᠬᠤ аргуутах-ын үйлдүүл.

**АРГУУХАН** ᠠᠷᠭᠦᠤᠬᠠᠨ 1. вкрутую; 2. густоватый.

**АРГҮЙ** ᠠᠷᠭᠦᠢ ᠠᠷᠭᠦᠢ ᠠᠷᠭᠦᠢ безузорный; **аргүй торго** безузорный, гладкий шёлк.

**АРГЫН I** ᠠᠷᠭᠦᠨ 1) **арга**-ын харьяал., 1) методический; **аргын ангилал** классификация методов; **дөрвөн аргын тоо** арифметика; 2) возможный; 3) хитрый, хитроумный; **аргын оньс** хитрость, уловка; 4) зурх. солнечный; **аргын ... он** год по европейскому летосчислению; **аргын 1914 он** 1914-й год по европейскому летосчислению; **аргын тооллын хуанли / аргын тооллын лит** солнечный календарь; **аргын улирал** европейское летосчисление; **аргын улирлын жил** календарный год; † **аргын уур** хуучир. разумная природа; душа; **аргын хаалга** зурх. название двух звёзд в южном созвездии Кентавра; **аргын шид** яруу. бог.

**АРГЫН II: аргын чулуу / аргай** бетон.

**АРД I** ᠠᠷᠠᠳ 1. 1) арат, скотовод; трудящийся; **зарц ард** слуга; прислуга, лакей, дворовый; **хамжлага ард** крепостной человек; **харц ард** простолюдин, чернь;

**энгийн ард** а) простой смертный; б) простой люд, простой народ; **ядуу ард** бедный арат; **ард үзэлтэн / ардач үзэлтэн** демократ; **ард хүн** арат, простой человек, демос; 2) народ, араты, трудящиеся, народные, трудящиеся массы; **албат ард** түүх. подданный народ; податные, несущие повинности; **малчин ард** араты-скотоводы; трудящиеся скотоводы; **мал аж ахуйтан ард** араты, ведущие скотоводческое хозяйство; **үгээгүү ард / үгээгүү пролетари** хуучир. пролетарские массы, пролетарии; **тариачин ард** крестьянские массы, крестьяне; **худалдааны ард** хуучир. торговые люди, торговцы; **ард бид** мы араты; **ард монголчууд** простые монголы; **ард олон** народ, народные массы; **бүтээн байгуулагч ард түмэн** народ – создатель, народ – творец; **бүх ард түмэн / нийт ард түмэн** весь народ, все народы; **Монголын ард түмэн** Монгольский народ; **хөдөлмөрч ард түмэн** трудолюбивый народ; **хөдөлмөрчин ард түмэн** трудовой народ, трудовое население, люди труда, трудящиеся, труженники; **бүх ард түмний / нийт ард түмний** общенародный, всенародный; **бүх ард түмний өмч / нийт ард түмний өмч** всенародная собственность, собственность всего народа; **бүх ард түмний санал хураалт** всенародный опрос, референдум; **ард нийтийн хөрөнгө** всенародное достояние; **ардаас сурч байж ардыг сурга!** сургаал. а) учась у народа, учи народ; б) хочешь служить народу – учись у него; **Ардыг гэгээрүүлэх яам** хуучир. Министерство Народного Просвещения; **ардыг гэгээрүүлэх явдал** народное просвещение; 3) люди, публика; **хүн ард** хам. люди, человечество, народонаселение; **цэргийн ард** хуучир. ратные люди, ратники; 4) население, жители, обитатели; **айл ард** хуучир. соседи; **нутгийн ард** местные жители; **ард аймаг** хуучир. народность, племя; **ард аймгууд** хуучир. народы, народность, племена; **ард амьтан** хуучир. люди, народ; народонаселение, население; **ард иргэн** хорш. гражданское население, граждане, народ; **тариалангийн ард иргэн** земледельческое население; **ард иргэний амины өмч** личное имущество населения; **ард иргэний** гражданский; **ард иргэний дайн** гражданская война; **ард иргэний эрх** гражданские права; **ард түмний** народный; **ард түмний олонхи** большинство народонаселения, большая часть населения; 2. народный; аратский; гражданский; **Бүгд Найрамдах Монгол Ард Улс** хуучир. Монгольская Народная Республика, МНР; **ард бидний** наш аратский; **ард хувцас** яриа. гражданская одежда; гражданский костюм.

**АРД II ар I-ын ө.о., 1)** сзади, позади, сзаду; за спиной; за собой; в тылу; **байшингийн ард** сзади дома; **байшингийн урд нь цэцэрлэг, ард нь ногооны талбай бий** спереди дома сад, а сзади него огород; **миний (хойно) ард сууж байв** он сидел позади меня; **уулын ард** за горой, сзади горы; **хашааны цаана / хашааны ард** за двором, за забором; **ширээний ард суух** а) сидеть за столом; б) сесть за стол; в) шилж. становиться школьником, студентом; **ард нь бэхлэх** анаг. ретрофиксация; закрепление позади; **ард нь гарах** а) появляться сзади; б) б.т. оказаться позади, сзади; в) шилж. положить конец; поставить точку на чём-л.; подвести, подводить черту под чем-л.; порешить дело; доводить, довести до конца; **түүний өвчүүнд гарсан шиг туурлага мөн ард нь гарчээ** на спине появилась сыпь, такая же как на груди; **ард нь гарч оноо авах** б.т. получить очко, оказавшись сзади (напр. в борьбе); **тэднийхний хонь уулын ард гарав** их овцы пасутся за горой; **хамгийн хэцүүгий нь ард гарав / хамгийн хэцүүгий нь ардаа хийв** самое трудное уже позади; **энэ ажлын ард арай гэж гарав** с трудом мы закончили йту работу; **гарыг нь ард нь эргүүлэн хүлэх** скрутить руки и связать сзади; **ард нь төмөр араг үүрүүлж, гарт нь төмөр савар бариулах** зүйр. лишать свободы действий, не давать никакой воли; связать по рукам и ногам кого-л., связать руки кому-л. (үгчил. взвалить железную корзину на его спину, в руки дать железные вилы для сбора кизяка); 2) на север; 3) позади всех; **ард хэн нэгний яаруу алхах сонстов** услышал за собой чьи-то торопливые шаги; **урд нь байснаа ард нь гарав** кто находился впереди, оказался позади всех; **ард нь гарч алгаа тосох, урд нь гарч уруулаа унжуулах** зүйр., ёж. бить челом кому-л.; заклинить всем, что есть святого на свете; гнуть спину перед кем-л.; просить честью (үгчил. оказавшись позади, протягивать ладони, оказавшись впереди делать вид обиженного, опуская губы); **хүний ард зогсох** стоять сзади кого-л.; **ард орох** остаться позади; **цувааны хамгийн ард орох** тащиться сзади колонны; **цэрэгт явсан хүүгийн ард хөгшин эх нь үлдэв** после того, как сына призвали в армию, дома осталась старая мать; **ард үлдсэн хүн** оставшийся человек; **хамгийн ард явж байв** он шёл позади всех; 4) сзади, позади, после; **хамаг байдгаа хүнд өгчидөөд ард нь чи яах гэж байна?** что ты будешь делать потом, когда всё отдашь?; 5) шилж. заглазно, за глаза, в отсутствии; за; **ард нь / ар хойгуур нь / ар хударгаар нь** а) заглазно, за глаза, в отсутствии, заочно; **ард нь бадлиа авах** хэлц. действовать за спиной кого-л.; б) заглазный; заочный; **ард нь хутга билүүдэх** подводить,

подложить мину под кого-л. (үгчил. точить нож в отсутствии кого-л.).

**АРДАА** **ᠠᠷᠳᠠᠠ** сзади, позади, после; **уур нь урдаа, ухаан нь ардаа** цэцэн. Гнев впереди, ум позади; **ардаа / ар нуруундаа** на закорках, на закорки; **ардаа гаргах** а) подпускать сзади себя, давать себя...; б) б.т. упустить шанс; в) гнать стадо на склон горы; **гэнэдэж өрсөлдөгчөө ардаа гаргав** допустив ошибку, дал сопернику возможность обогнать (оказаться сзади); **саахалтынхан хонио урд ардаа гаргажээ** соседи пасут свою отару овец на склоне южных гор; **ардаа оруулах** оставить кого-что позади себя, перегнать, обогнать, опередить; обойти, объехать; **ардаа дэр ивэх** заложить подушку за спину; **ардаа үүрэх** взваливать себе на спину; **ардаа хаалгатай жийргэвчит шүүгээн самбар** холбоо. щит шкафной с дверцами с задней стороны.

**АРДАГ** **ᠠᠷᠳᠠᠭ** 1. 1) неопытный, неискущённый, незрелый, начинающий, неоперившийся, необстрелянный; не знающий забот и хлопот; **ардаг танхи залуус** золотая молодёжь; **ардаг танхи охин** маменькина дочка; **ардаг танхи хөвүүн** маменькин сынок; 2) несведущий, неосведомлённый, некомпетентный, непосвящённый; 3) молодой, юный; желторотый, зелёный, безусый; юношеский; 4) новичок, новенький (в деле); нежный, деликатный; 5) непослушный, непокорный; строптивый; необъезженный, дикий, неук; молодой (о коне); резвый, бойкий; **ардаг зан** строптивное поведение, стропливость характера, нрава; **ардаг зантай** строптивый; **ардаг морь** строптивный конь; **ардаг хүрэн морь** необъезженный конь бурой масти; **Арслантай мэргэн хааны ар мөрөн дээр нэг уулзья, ардаг хүрэн морины ар зоон дээр нэг уулзья** аман.зох. Встретимся на спине мудрого хана Арслантая, и ещё раз встретимся на спине строптивного коня бурой масти; **ардаг хүн** строптivec, строптивица, строптивный человек; **ардаг ярдаг** хорш. капризный; несносный; 2. 1) неопытность, неискущённость, незрелость, неподготовленность; 2) стропливость, непокорность, непокорство, неподчинение, неповиновение, непослушание; ослушание; 3. неженка; 4. непокорно, непослушно, строптиво.

**АРДАГДАХ** **ᠠᠷᠳᠠᠭᠳᠠᠬ** становиться слишком непослушным.

**АРДАГЛАХ** **ᠠᠷᠳᠠᠭᠯᠠᠬ** вести себя вызывающе, строптиво.

**АРДАГЛУУЛАХ** **ᠠᠷᠳᠠᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** ардаглах-ын үйлдүүл.

**АРДАГХАН** ᠠᠷᠳᠠᠭᠬᠠᠨ ардаг-ийн багас., ЮНЫЙ, молодой.

**АРДАГШИХ** ᠠᠷᠳᠠᠭᠰᠢᠬ 1) облениться; 2) дичать, становиться диким.

**АРДАГШУУЛАХ** ᠠᠷᠳᠠᠭᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠬ ардагших-ийн үйлдүүл., дать одичать.

**АРДАГШЧИХАХ** ᠠᠷᠳᠠᠭᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬ ардагших-ийн нэгэнтээ., дичать.

**АРДАМ** ᠠᠷᠳᠠᠮ тө. цемент; гахиур-ыг үз.

**АРДАН** ᠠᠷᠳᠠᠨ амьт. козуля, косуля.

**АРДАХЬ** ᠠᠷᠳᠠᠬᠢ 1) находящийся на севере; северный; 2) задний, лежащий позади, тыловой; **ардахь гишүүн** хэл.шинж. последующий член, консеквентный.

**АРДАЧ** ᠠᠷᠳᠠᠴ 1) народность; **ардач ёс / ардчилсан ёс** демократизм; **ардач үзэлтэн** демократ; **ардач чанар** народность, демократичность, народный характер; **намч ардач чанар** партийность и народность; 2) народник.

**АРДИР** ᠠᠷᠳᠢᠷ са., зурх. 1) название пятой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии; 2) название трёх звёзд (Беллатрикс, Ригель и Орион) в созвездии Близнецов.

**АРДУУ** ᠠᠷᠳᠤᠭᠤ амьт. олень китайский водяной.

**АРДУУН** ᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠨ амьт. олень китайский желтоватый (самка).

**АРДЧИЛАЛ** ᠠᠷᠳᠴᠢᠯᠠᠯ демократия; демократизация; народовластие; **намын дотоод ардчилал** внутрипартийная демократия; **хөрөнгөтний ардчилал** буржуазная демократия.

**АРДЧИЛАХ** ᠠᠷᠳᠴᠢᠯᠠᠬ 1. демократизировать; **ардчилан байгуулах** демократизировать; 2. **ардчилахуй**-г үз., **ардчилах явдал** демократизация; 3. демократический; демократичный.

**АРДЧИЛАХУЙ** ᠠᠷᠳᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ демократизация.

**АРДЧИЛЛЫН** ᠠᠷᠳᠴᠢᠯᠢᠯᠢᠨ ардчилал-ын харьяал., демократический.

**АРДЧИЛЛЫНХАН** ᠠᠷᠳᠴᠢᠯᠢᠯᠢᠨᠬᠠᠨ демократы.

**АРДЧИЛСАН** ᠠᠷᠳᠴᠢᠯᠰᠠᠨ үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., демократический, демократичный; **ардчилсан байгуулал** демократический строй; **ардчилсан ёс / ардчилсан журам** демократизм; демократия; **ардчилсан төвлөх ёс** демократический централизм; **ардчилсан ёсоор** демократически; **ардын ардчилсан засаг** народовластие; **ардын ардчилсан эрхт засаг** народная демократия; **ардын ардчилсан орнууд** страны народной демократии; **ардчилсан улс** демократическое государство; **ардчилсан бүгд найрамдах улс** демократическая республика; **ардчилсан үзэлтэн** демократ; **ардчилсан үндсэн хууль**

демократическая конституция; **ардчилсан хувьсгал** демократическая революция; **ардчилсан эрх чөлөө** демократические свободы; **хөрөнгөтний ардчилсан** буржуазно-демократический.

**АРДЫН** ᠠᠷᠳᠢᠨ ард I-ын харьяал., 1. аратский, народный; **бүх ардын** всенародный, общенародный; **харц ардын** простонародный; народный, бедняцкий; **ядуу ардын** бедный, бедняцкий; **ардын аж ахуй** народное хозяйство; **ардын хувийн аж ахуй** индивидуальное аратское хозяйство; **ардын аман аялгуу** хэл. шинж. народный говор; **ардын аман яриа** хэл.шинж. устно-народная речь; **ардын ардчилал** народная демократия; **ардын багш** народный учитель; **ардын бичиг** хэл.шинж. народное письмо; **ардын дотор явах / ардын дунд явах** идти “в народ”; **ардын дотроос / ардын дундаас** из аратской среды; из среды трудящихся; **ардын дундаас гаралтан** выходец из народа; **ардын жүжигчин** народный артист, народная артистка; **ардын засаг** народная власть; **ардын зурагт хуудас** хуучир. лубок; **Ардын Их Хурал** Великий Народный Хурал; **ардын нам** народная партия; **ардын нэгдэл а)** хуучир. аратское объединение; б) единство народа; **ардын ордон** хуучир. народный дом, народ; **ардын төлөөлөгч а)** представитель народа; б) шүүх. народный заседатель; **ардын төр** народное государство; **ардын хувьсгал** народная революция; **ардын цэрэг** народная армия; **ардын чанартай** народный; **ардын шүүх** народный суд; **ардын эмнэлэг** народная медицина; **ардын эрх** народное право, демократия; **ардын эсэргүү** антинародный; **ардын хар яриа** хэл.шинж. просторечие; **ардын ярианы үг** хэл.шинж. простонародные слова; 2. народно-; фольк-; нар-; демо-; **ардын аж ахуйн** народнохозяйственный; **ардын аман зохиол** фольклор; **ардын аман зохиол судлал** фольклористика; **ардын аман зохиол судлаач** фольклорист; **ардын ардчилсан** народно-демократический; **ардын комиссар** хуучир. народный комиссар, нарком; **ардын комиссарын газар** хуучир. наркомат, народный комиссариат; **ардын үзэл** хуучир. демократизм; демократия; **ардчилсан үзэл**-ийг үз., **ардын үзэлтэн** демократ; **ардын хувьсгалт засаг** түүх. народно-революционное правительство; **монгол ардын хувьсгалт цэрэг** хуучир. монгольская народно-революционная армия.

**АРДЫНХ** ᠠᠷᠳᠢᠨᠬ ард I-ын харьяал., народный.

**АРЖГАР I** ᠠᠷᠵᠢᠭᠠᠷᠢ 1. 1) шершавый; шероховатый, корявый, неровный; негладкий; 2) кудрявый, курчавый, кучерявый; 2. 1) шершавость; шероховатость; 2) волнистость,

кудрявость; **авдраар дүүрэн аржгар хурганы арьс** оньс. В сундуке одни кудрявые ягнячьи шкуры (таавар: шүд зубы); **3.** кудряво, витиевато; **ат нь аржгар, буур нь буржгар, ингэ нь иржгэр** оньс. верблюд-кастрат весь кудрявый, верблюд-пороз лохматый, а верблюдица шершавая (таавар: хэрхнэг, гүзээ, сархинаг сетка, рубец и книжка (внутренности)).

**АРЖГАР II** ург. ежеголовник.

**АРЖГАРДАХ** ᠠᠷᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть слишком кудрявым.

**АРЖГАРДУУ** ᠠᠷᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ **1.** кудреватый; **2.** кудревато, витиевато.

**АРЖГАРХАН** ᠠᠷᠵᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ / **аржгар**–ын багас.

**АРЖИЙЛГАХ** ᠠᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **аржийх**–ийн үйлдүүл.

**АРЖИЙХ** ᠠᠷᠵᠢᠶᠢᠬᠤ **1)** шершавиться, быть шершавым; **2)** быть кудрявым.

**АРЖИЛ I** ᠠᠷᠵᠢᠯᠢ: **аржил бургас** ург. вяз шершавый.

**АРЖИЛ II:** **аржил цус бөөмнүүр** анаг. метабеглобин.

**АРЖИН** ᠠᠷᠵᠢᠨ эрдэс. альстонит, гарризит.

**АРЗ** ᠠᠷᠵᠢ / арза, молочная водка двойной перегонки; живительная влага; **арз нэрэх** вторично перегонять водку (чтобы получить арзу); **арз хорз** хорш. арза и хорзо, молочная водка двойной и тройной перегонки; **айргийг нэрж архи, архийг нэрж арз, арзыг нэрж хорз, хорзыг нэрж хор гаргах** перегоняя кумыс получают водку, перегоняя водку получают арзу, перегоняя арзу получают хорзу, перегоняя хорзу получают яд (отраву).

**АРЗААХАЙ I** ᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠬᠠᠢ **арзгар**–ын багас., **1)** с оскалом, оскаленный; **2)** торчащий.

**АРЗААХАЙ II:** **арзаахай улаагана** ург. смородина красная.

**АРЗАЙЛГАХ** ᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **арзайх**–ын үйлдүүл., **1.** 1) оскалить (зубы); ошериваться, щериться; **хумсаа арзайлгах** выпускать когти; **шүдээ арзайлгах** скалить зубы; **2)** ошетиниться; **үсээ арзайлгах** ошетиниться; **3)** шилж. недомогать; **2.** **арзайлгахуй**–г үз., **дотор арзайлгах** чувствовать недомогание, недомогать.

**АРЗАЙЛГАХУИ** ᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤᠠᠶᠢ **1)** оскаливание (зубы); **2)** шилж. недомогание, нездоровье.

**АРЗАЙН** ᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠨ / **арзайх**–ын хамж., торчмя, торчком, дыбом; **арзайн инээх** смеяться, оскалив зубы; скалить зубы.

**АРЗАЙХ** ᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠬᠤ **1)** быть оскаленным, оскаливаться; ошериться; оскалить зубы; **2)** быть неровным, шершавым; быть грубошерстным, грубым; **арзайж сарсайлган зурах** намалевать; **арзайсан барзайсан** хорш. неровный, торчащий; **оёдлоороо арзайх / оёдол нь арзайх / оёдол нь ярзайх** шить крупными стежками; шить плохо, небрежно; **эв нь нийлээгүй гурил арзайдаг** плохо мешенное тесто получается грубым; **3)**

ошетиниться; **үс нь арзайв** у него волосы дыбом встали; **хүүхдийн үс арзайжээ** у ребёнка взъерошились волосы; **үстэй толгой арзайв а)** волосы поднимаются (встают) дыбом у кого-л.; по коже дерёт; **б)** испытывать острое чувство жалости из сострадания; **в)** хвататься за голову, волосы; приходит в ужас, замешательство, пасовать перед кем-чем-л., не решаться приступить к чему-л.; **ажил гэхээр үстэй толгой нь арзайв** как заходит речь о работе, так сразу хватается за голову; **хувь муутай өлөв дөлөв хийсэн хүүхдүүдийг харахаас үстэй толгой арзайх** юм кровью сердце обливается при виде несчастных голодных детей; **4)** шилж. недомогать; **бие арзайна а)** мурашки по спине (коже) бегают; сердце ёкает; **б)** болезненное состояние, недомогание, нездоровье; чувствовать себя плохо, недомогать; **бие жаахан арзайгаад** лёгкое недомогание; **хамаг бие арзайгаад** во всем теле чувствовалось недомогание.

**АРЗАЙЧИХАХ** ᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **арзайх**–ын нэгэнтээ.

**АРЗАЛЗАХ** ᠠᠷᠵᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **1)** скалить зубы; зубоскалить; то и дело оскаливать зубы; **2)** шилж. ХИХИКАТЬ.

**АРЗАН** ᠠᠷᠵᠠᠨ / **арзгар**–ыг үз.

**АРЗАС** ᠠᠷᠵᠠᠰ: **арзас арзас хийх а)** то и дело слегка ПОЛЗАТЬ (напр. о прикосновении к телу насекомых, имеющих много ножек); **б)** то и дело слегка ДВИГАТЬСЯ (напр., о тех, кто имеет шершавую, неровную поверхность тела).

**АРЗАСХИЙЛГЭХ** ᠠᠷᠵᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **арзасхийх**–ийн үйлдүүл.

**АРЗАСХИЙХ** ᠠᠷᠵᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ слегка оскаливаться; **бүх бие арзасхийнэ** мурашки бегают по всему телу; **дотор арзасхийв** внутри все закипело у кого-л.; кровь ударила (бросилась) в голову; **үстэй толгой арзасхийнэ** волосы на голове шевелятся, волосы встают дыбом.

**АРЗВАЛЗАХ** ᠠᠷᠵᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **арзганах**–ыг үз.

**АРЗГА I** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠ / **арзга арзга** хорш. **арзганах**–ыг үз.

**АРЗГА II:** **арзга өвс** ург. ежа сборная.

**АРЗГАЙ I** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠢ **1)** оскаленный, с оскалом; **арзгай шүд а)** оскаленные зубы; **б)** редкие неровные зубы; **2)** неровный, шероховатый; торчащий.

**АРЗГАЙДАХ** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ быть слишком оскаленным, неровным.

**АРЗГАЙДУУ** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤ сильно оскаленные зубы; **арзгайдуу шүд** торчащие редкие зубы.

**АРЗГАНА** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠨᠠ / ург. кузиния.

**АРЗГАНАЛДАХ** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **арзганах**–ын үйлдэлд.

**АРЗГАНАХ** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ **1)** двигаться (о чем-л. торчащем, неровном, шершавом); **2)** кишеть, шевелиться; **3)** шилж. испытывать чувство

гнева, ярости, зла и т.д.; **дотор арзганав** зло взяло (берёт, разбирает); кровь ударила (бросилась) в голову кому-л.; **ГЭНЭ алдсанаа бодохлоор дотор арзганах юм** зло меня берёт, когда вспомню свою оплошность; 4) шилж. валять дурака; хихикать; **битгий арзганаад бай!** не валяй дурака!; 5) торчать во все стороны (вкривь и вкось); составить из отдельных лоскутков; **арзганатал нь зүйж оёх / арзайтал нь зүйж оёх** составить из лоскутов, торчащих вкривь и вкось, сшить из обрезков; 6) сделать рожу.

**АРЗГАНАЦГААХ** ᠠᠷᠵᠠᠩᠠᠨᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ **арзганах**–ын үйлдэлц.

**АРЗГАНАЧИХАХ** ᠠᠷᠵᠠᠩᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **арзганах**–ын нэгэнтээ.

**АРЗГАНУУЛАХ** ᠠᠷᠵᠠᠩᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **арзганах**–ын үйлдүүл.

**АРЗГАР** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷ **1.** 1) шероховатый, шершавый, негладкий; жёсткий, грубый, щетинистый; **арзгар гадаргуу** шероховатая поверхность; **арзгар даавуу** грубая материя; **арзгар сэрээ** вилы с широко расставленными рожками; 2) неровный, изрытый; изрезанный, рваный, зубчатый, зазубренный, торчащий; щетинистоволосый, ежовый, жестковолосистый, щетиноволосистый; **арзгар мөөртэй** с зубчатыми колёсами (о тракторе); **арзгар мөс** торчащие льды; сэррахи; **арзгар соёо** торчащие клыки; **арзгар туурай** ежовое копыто; 3) оскаленный, с оскалом; **арзгар шүд** оскаленные, редкие, неровные зубы; 4) ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических названий); **арзгар азаргана** ург. бодяк щетинистый; **арзгар баг цэцэг** ург. василёк шероховатый; **арзгар гичгэнэ** ург. лапчатка щетинистая; **арзгар оточ өвс** ург. скалигерия щетинковая; **арзгар сэрдэг** ург. камнеломка щетинистая; **арзгар шимэрс** ург. копейчник щетинистый; **арзгар ортууз** ург. остролодочник щетиноволосый; **арзгар үст далан хальст** ург. жимолость жестковолосистая; **арзгар үст сэрэв** ург. жерушник щетинистоволосый; **2.** шероховатость, шершавость.

**АРЗГАРДАХ** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ 1) становиться шероховатым; 2) становиться неровным; 3) быть слишком оскаленным.

**АРЗГАРДУУ** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ 1) довольно шероховатый, неровный; 2) сильно оскаленный.

**АРЗГАРДУУХАН** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠬᠠᠨ **арзгардуу**–н багас., слегка оскаленный.

**АРЗГАРХАН** ᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **арзгар**–ын багас., слегка шероховатый, неровный.

**АРЗЛАХ** ᠠᠷᠵᠠᠯᠠᠬᠤ гнать, готовить арзу; **арзалж нэрэх** вторично перегонять водку (чтобы получить арзу).

**АРЗНЫ** ᠠᠷᠵᠠᠨᠢ **арз(н)**–ы харьяал., **арзны ох** крепость арзы; первач двойной перегонки арзы.

**АРИ I** ᠠᠷᠢᠨᠢ **1.** ариец; **ари нар** арийцы; **арьяа II**–г үз.; **2.** арийский; **ари хүн** ариец; **ари эмэгтэй** арийка.

**АРИ II** ᠠᠷᠢᠨᠢ дуу. ария; **дуурийн ари / үглэл дуу** ария.

**АРИАДУУ** ᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠭᠤ амьт. олень китайский ВОДЯНОЙ (самец); **ардуу**–г үз.

**АРИАН** ᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠨ шувуу. ВИД СОВЫ.

**АРИГ I** ᠠᠷᠢᠭᠢ без дела, зря; **ариг суух** жить праздно, сидеть без дела, быть свободным от каких-л. занятий.

**АРИГ II** осторожность, внимательность; **ариг гам** хорш. а) заботливость, забота, внимание, бережность; б) бережливость, экономность, экономия, расчётливость; рачительность; **ариг гамтай** а) бережно, осторожно; б) заботливо, внимательно, любовно, бережно; в) экономно, расчётливо, бережливо; рачительно; г) бережливый, экономный, расчётливый; рачительный; д) заботливый, внимательный.

**АРИГ III 1.** опрятный, чистый, сверкает, блещет чистотой; чистоплотный; непорочный, целомудренный, честный; **биедээ ариг** чистоплотный; **царайдаа ариг** красивый (о лице); **ариг бус** неприятный; **ариг ус** пресная (үгчил. чистая) вода; **ариг ариун / ариг цэвэр** хорш. а) гигиенический; б) санитария, гигиена, чистота; **ариг ариун цэврийг сахих** соблюдать чистоту, быть опрятным, чистоплотным; **2.** опрятность, чистота; чистоплотность; честность; **3.** опрятно, чисто.

**АРИГ IV** сгущение; **ариг сүү** сгущённое молоко.

**АРИГ V** действие, влияние против чего-л.; **гарын ариг** сила рук, кулака; **ариг даах / ая даах** терпеть, выносить, сносить, переносить; превозмогать, выдерживать; **гарын ариг даах** а) терпеть силу рук, кулака; б) сильный, могучий, здоровый; мускулистый; в) сносу (износу) нет (не знает); ноский, прочный, добротный; **гарын ариг даахааргүй оромдсон** на живую нитку, на соплях; **гарын ариг даахгүй болтлоо үжирсэн даавуу** сильно изношенная материя; **гарын ариг даахгүй эр** соплёй перешибёшь кого-л., хлюпик, слизняк, слюнтая, мокрая курица; **гарын ариг даадаг / гарын ая даадаг** а) что ему делается; б) выносливый, закалённый; двужильный; в) быть терпеливым, выносливым; **өвчний ариг даах** терпеть, превозмогать боль; **өлсөх даарахын ариг даах** терпеть голод и холод; **ширүүхэн унгахын ариг даахгүй (ая даахгүй)** держится на чистом слове; на соплях; на

живую нитку; **үгний ариг даах** терпеть унижение, оскорбление; **би үүний аригийг даахгүй** я не перенесу! того; **халуун хүйтний ариг даадаг** терпелив к холоду и к жаре; **халууны ариг даах** хорошо выносить (переносить) жару; **хүйтний ариг даах** терпеть, выдерживать, переносить холод; **хүйтний ариг даадаг** не боящийся холода, морозостойкий; **аригаа даана биз!** всяк сверчок знай свой шесток!; **пест, знай свою ступу!**; **смотри(те) у меня!**; **аригий нь даах** выдержать марку, проглотить пилюлю, выдерживать характер; **аригий нь даамгүй** не выносящий (не выдерживающий) чей-л. характер; **тэр эр яваандаа аригий нь эс даав** в конце концов он не выдержал характера; **ариг даахгүй** а) держаться на честном слове; непрочный, некрепкий, хлюпкий; б) тщедушный, чахлый, худосочный; жидкий, щуплый, хилый, хлюпкий, ледащий; в) слабый, слабосильный, маломощный, немощный, ослабленный; **ариг нь тасарсан** ноги не держат кого-л., ветром качает кого-л.

**АРИГГҮЙ** **ᠠᠷᠢᠭᠭᠦᠢ** 1) небережливый; 2) неряшливый.

**АРИГЛАМХАЙ** **ᠠᠷᠢᠭᠯᠠᠮᠬᠠᠢ** **аригч**–ийг үз.

**АРИГЛАХ** **ᠠᠷᠢᠭᠯᠠᠬᠤ** 1. 1) ухаживать, заботиться, проявлять заботу, окружать заботой кого-л., опекать кого-л., печься; радеть; 2) холить, лелеять; 3) защищать, беречь; **биеэ ариглах** а) оберегать себя; заботиться о своей персоне; б) очищать себя; держать себя в чистоте; **ариглах гамнах** хорш. беречь, защищать; **ариглан хамгаалж, арвилан хэмнэх** экономить, сберечь; **мөнгө зарж, ариглаж чаддаг** знать деньгам счёт; **мөнгө зарж, ариглаж чаддаггүй** он не знает деньгам счёта; **унаж яваа унаагаа ариглах** беречь коня, на котором сидишь в седле; **зөөлөн ариглаж унах** осторожно ездить верхом, бережно относиться к лошади; 2. **ариглахуй**–г үз.

**АРИГЛАХУЙ** **ᠠᠷᠢᠭᠯᠠᠬᠤᠢ** забота, внимание, бережность.

**АРИГЛАЧИХАХ** **ᠠᠷᠢᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **ариглах**–ын нэгэнтээ, ухаживать, заботиться, беречь.

**АРИГЛУУЛАХ** **ᠠᠷᠢᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **ариглах**–ын үйлдүүл.

**АРИГТАЙ** **ᠠᠷᠢᠭᠲᠠᠢ** 1. 1) осторожный, бережливый; юмандаа аригтай бережный, бережливый; экономный; 2) крепкий, здоровый; **аригтай өвгөн / ануухан өвгөн** крепкий старик; 2. бережливо.

**АРИГЧ** **ᠠᠷᠢᠭᠴᠢ** 1. заботливо, внимательно, любовно, бережно; бережливо; рачительно; 2. заботливый, внимательный, рачительный, любовный, бережный; бережливый; 3. заботливый, бережливый человек.

**АРИЛАМ I** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠮᠢ** 1. ничтожно малая мера длины; микроскопическая величина; 2. триллионная часть волоска.

**АРИЛАМ II** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠮᠢ** 3 быстро исчезающий, легко стирающийся.

**АРИЛАМГҮЙ** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠮᠭᠦᠢ** не исчезающий, не легко стирающийся.

**АРИЛАХ** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠬᠤ** 1. 1) чиститься, очищаться, расчищаться, облупляться; **сэтгэлийн бөөдий арилав** камень с сердца (души) свалился; с рук (плеч) долой что-л.; **будаг нь арилав** краска облупилась; **амны нь салиа арилах** хэлц. выйти из пелёнок; **хар нь арилах** а) исчезнуть, облупиться (о черной краске); б) исчезнуть (о грязи); в) исчезнуть (о зависти, ревности); **хий нь арилах** зубы съест, проест; **хэлүүлэх тусам хий нь арилж, өөлүүлэх тусам өө нь арилдаг** хууч. критика придаёт ему крылья (үгчил. от услышанного устраняется пустота, от критики устраняются недостатки); **хий нь арилсан эр** старая гвардия; старый воробей; **хир нь арилах** очиститься; отчиститься; **пальтоны хир арилаад шинэ юм шиг болжээ** пальто почистилось и стало как новое; **шавар нь арилах** отчиститься от грязи; **арилсан дотортой** хэлц. а) очертя голову; с кондачка, с бухты-барухты; б) предоставляющий всё в розовом цвете; в) сердце обросло мохом; **арилсан дотортой амьтан** а) человек, потерявший всякий рассудок; б) святая простота; 2) очищаться, соскабливаться, отскабливаться; **бүх шавар нь арилжээ** вся грязь соскоблилась; **шалны шавар арай гэж арилав** грязь с трудом отскоблилась от пола; 3) проясняться, просветлеть, проясниться, распогодиться; пройти; отходить; **гомдол арилав** обида прошла; **толбо арилав** пятно отошло, очистилось, вывелось; 4) развеиваться, искупаться, возмещаться; **алдаа дутагдал арилж байна** недостатки искореняются; **тоос арилав** пыль улеглась, развеялась; **салхиар тоос арилав** ветром развеяло пыль; **тэнгэр арилав** небо проясняется; **уйтгар арилав** тоска развеялась; 5) прекращаться, переставать, проходить, затихать, утихать, замирать; **айдас арилах** замирать от страха; **айдас арилав** страх исчез; **бороо арилав** дождь прекратился, затих, перестал; **орсон бороо арилдаг, ирсэн гийчин буцдаг** гүйр. пора (надо) и честь знать (үгчил. начавшийся дождь прекратится, пришедший гость возвратится); **бороо арилчихлаа** дождь уже прошёл; **буян арилах** прекратить благодеяние; **галын аюул намхран арилав** хуучир. пожар прекратился; **өвчин намдав / өвчин арилав** боль утихла, прекратилась, прошла; **салхи намдав / салхи арилав** ветер

утих, улэгсая; **төвөг нь арилах** избавляться от хлопот, устраниться (о неприятностях); ~ преподнести, дать на блюде; **шуурга намдав / шуурга арилав** буря затихла; **эдгэрч арилах** хуучир. избавляться от болезни; б) испаряться, улетучиваться, вымирать, выводиться; исчезать, переводиться; **энэ ойн амьтан хээзэний барагдан арилжээ** в Ытом лесу звери уже перевелись; **гэрээсээ арилах** исчезнуть из дома; **завхаж арилах** улетучиваться; **энэхүү ёс заншил мартагдан арилав** Ытот обычай перестал существовать, забылся; **мартагдан арилжээ** из ума (головы, памяти) вон (выскочило); совсем позабылось; **нүд ирмэх зуур арилжээ** он вмиг исchez, испарился; **сөнөж арилах / мөхөж арилах** вымирать; 7) рассеиваться, исчезать, отмирать, утрачиваться, уничтожаться; **эргэлзээ бүрмөсөн арилав** сомнения окончательно рассеялись; **хуучин ёс заншил арилав** старые обычай отмерли; **зөндөө арилах / хар зөндөө арилах** само собою исчезать, переставать; **манан арилав** туман рассеялся; **хүн хүнээ мөлжих явдал манайд устан арилсан** у нас уничтожена эксплуатация человека человеком; **ор сураггүй арилах / ор мөргүй арилах** а) рассеяться, развеяться как дым; б) исчезать бесследно; исчезать, скрываться; в) как сквозь землю провалиться, пропасть без вести; как в воду кануть; как (будто, словно, точно) ветром сдуло кого-что-л.; **сураг чимээгүй арилах** пропадать без вести; **сэтгэлийн сэв арилах** исчезать, рассеиваться (обиды, сомнения и т.д.); **уур арилав / уур намхрав** гнев прошёл; **халуун арилав** жара спала; 8) выветриваться, стираться, сглаживаться; **мартагдан арилах** вылететь, выскочить, улетучиться из головы; выветриться, изгладиться из памяти; **анхны сэтгэгдэл мартагдан арилав** первое впечатление сгладилось; **тэнгэрийн муу арилдаг, хүний муу арилдаггүй** зүйр. Плохая погода сменяется хорошей, а плохой человек – нет; непогода – проходит, зло – остаётся; **өө сэв нь арилав** неровность сгладилась; **хувцасны үрчлээ арилав** складки на платье разгладились; **шинэ дотоожны хир амархан арилдаг** новое бельё хорошо стирается; **бичмэл үсгүүд яваандаа (баларчээ) арилжээ** буквы рукописи изгладились от времени; 9) искореняться, ликвидироваться; зачёркиваться, затираться; пресекаться; **хуучны мухар сүсэг, атгаг сэжиг арилав** искоренились старые предрассудки; **шүдний цөгц нь арилах** сгладиться, стереться (круги на зубах у лошади); 10) уходиться, удаляться, убираться подобру-поздорову, убежать, удирать; **арил цаашаа! / тонил цаашаа! / далдар цаашаа!** убирайся!, убирайся подальше!; пошёл!,

пошёл вон!, иди к чёрту!, ступай!, ступай прочь!, ступай себе дальше!, уходи отсюда!, вот бог!, а вот порог!, с глаз долой!; **арилаг арилаг!** к чёрту, ко всем чертям послать, бросить!; **арилж одох** а) сходить на нет; обращаться, превращаться в ничто; исчезнуть; б) уходиться в лучший мир, в иной мир, уходиться из жизни; кануть, отойти в вечность, уйти на тот свет; **арилаад өгөх** а) убежать, удирать, только и видели его; показать пятки; пятки засверкали; б) смотать свои удочки; **мань эр ч шинийн сар шиг дөнгөж цухуйгаад арилаад өгдөг амьтан байгаа юм** он у нас, как молодой месяц – чуть покажется, тут и закатится; **орой болгон аль нэг тийшээ арилаад өгдөг юм** каждый вечер он куда-то пропадает, исчезает; **хурга авсан (шүүрсэн) чоно шиг арилж өгөв** и была такова (и был таков) (үгчил. исчезает как волк, схвативший ягнёнку); **ашгүй нэг арилаад өглөө** нелёгкая унесла (носит) кого-л.; **үнэ нь арилаад өгөх** заломить цену; **хулгайгаар арилаад өгөх** уйти тайком, незаметно; **түрүүчийн морьд арилаад өгсөн** первые лошади давно скрылись из виду, их след уже простыл; **өр гэдэг арилаад өгсөн** долги бешенно растут; **түрийвчийг нь суйлж аваад арилаад өгчээ** стащил у кого-то бумажник и был таков; **зочин ирэхэд арилаад өгчээ** когда пришли гости, он удалился; **гай барцад нь арилах** а) очищаться, освящаться; б) долго жить, жить два века, жить мафусаиловы лета (годы); **буруулан арилах** задать тягу, задать стрекача, дать дёру; **гараад арилах** удирать, уйти, убираться вон; **ёроол руу нь арилах** пойти, идти ко дну как топор; **ухаан жолоогүй арилах** бежать сломя голову, во все лопатки; **зугтаж арилах** убежать, удирать; **ор мөргүй зугтаж арилах** убежать без оглядки, сбегать бесследно; **ор сураггүй арилав** и след его простыл; **тал бүр тийшээ арилах** а) разбежаться, рассыпаться, бросаться в разные стороны (врассыпную); б) разгоняться, брать разбег, разгон; **ой тойноос арилах** кануть в лету; **тэр чигтээ хандсан зүгтээ арилах** уйти куда глаза глядят; **гай зовлон ирэхдээ амархан, арилахдаа удаан** хууч. беду скоро наживёшь, да не скоро выживешь; 11) исцеляться, вылечиваться, излечиваться; **хөндүүр нь арилах** прекращение боли; **2. арилахуй** –г үз.; **ялгавар арилах** стирание различий; **3. чистый;** очищенный; **арилсан орон** шашин. а) священная страна; обетованная земля; святые места, рай земной; б) райские кущи, обитель блаженных; **арилсан сэтгэл** шашин. чистые, святые помыслы, чистые мысли; чистая душа; **арилсан сэтгэлтэн** верх совершенства,

безгрешное существо; бодисатва; † **арилсан хорвоо** шашин. обетованная земля; райская мечта; сон наяву; **арилсан хорвоо болох** хар. стать голубой мечтой; не исполнившиеся мечты; неосуществлённые желания.

**АРИЛАХГҮЙ** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ** 1) не очищаться, не исчезать, не стираться; не выводиться; **сайн нэр хүсэвч олдохгүй, муу нэр хусавч арилахгүй** зүйр. доброе имя, хоть ищи – не найдёшь, дурную славу, хоть скобли – не сотрёшь; **арилахгүй өвчин** неизлечимая болезнь; 2) не очищаться; 3) не уходить; **чи эндээс арилахгүй юугаа хийж байгаа юм бэ?** почему не уходишь, что здесь делаешь?

**АРИЛАХУЙ** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ** 1) чистка, очищение; прояснение; просветление; 2) исчезновение, вымирание, утрата, пропажа, выветривание, стирание; 3) дедифференцировка.

**АРИЛГАГДАХ** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **арилгах**–ын үйлдэгд., быть вычищенным, очищенным.

**АРИЛГАГЧ** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠴᠢ** 1) очиститель; элиминатор; чистящие, моющие машины, автоматы, механизмы, средства; **толбо арилгагч** средства, удаляющие пятна; пятновыводитель; **толбо арилгагч нунтаг** энзиматический порошок; **төмс арилгагч** а) картофелечистка; б) картофелечистильщик; картофелеуборщик; **цас арилгагч** снеговой плуг, снегочиститель; **арилгагч (цэвэрлэгч) машин** мусороуборочная машина; 2) анаг. слабительные, очистительные средства; **бөөс арилгагч** средство от педикулёза; **сэвх арилгагч** крем, удаляющий пятна на лице; **уруу арилгагч** хуучир. слабительные средства (касторовое масло, английская соль и т.д.); **уруу арилган үйлдэх**–ийг үз., **үнэр арилгагч** устранитель дурного запаха; дезодорант; **халдвар арилгагч** эм антисептического средства; **хорт хий арилгагч** дегазатор; **хортон устгагч / хортон арилгагч** а) средство против вредителей (грызунов, насекомых); б) подравниватель, подрезок; 3) уборщица, уборщик, чистильщик; 2. 1) чистящий, моющий, очистительный; 2) удаляющий; устранивающий.

**АРИЛГАЛГА** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠠᠯᠭᠠ** ᠨ очищение, чистка.

**АРИЛГАЛТ** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠠᠯᠲᠤ** / искупление, очищение.

**АРИЛГАМААР** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠠᠷ** подлежащий к устранению; то, что следует устранить; **арилгамаар дутагдал** подлежащий к устранению недостаток; **арилгамаар хог новш** подлежащие к уничтожению грязь, мусор.

**АРИЛГАХ** **ᠠᠷᠢᠯᠠᠬᠤ** **арилах**–ын үйлдүүл., 1. 1) чистить, делать чистым, вычищать, отчищать, расчищать; прочищать, драить; **дол (дурс) арилгах** драить, сдирать лыко; **зам цэвэрлэх /**

**зам арилгах** расчистить дорожки; подмести дорожки; **ногоо арилгах** начистить овощей; **нүглий нь арилгах** отпустить грехи; **нүгэл хилэнцээ арилгах** очистить совесть раскаянием, очищать свои грехи; чувствовать раскаяние; **сонгино арилгах** чистить лук; **арилгасан сонгино** очищенный лук; **арилгасан сонгино шиг** цэцэн. чисто-начисто; чистой (чистойшей) воды (үгчил. как очищенный лук); **арилгасан сонгино шиг арван цагаан хуруу** дуу. белые, как очищенный лук, пальцы (десять пальцев); **төмс арилгах** чистить картофель, картошку; **угааж арилгах** вымыть; **сэтгэлийн хирийг ярьж арилгадаг, хувцасны хирийг угааж арилгадаг** хууч. грязь с души смывается, когда поговорят, грязь с одежды (рубахи) смывается, когда её стирают; **талж хулгайлан арилгах** обкрадывать; обворовать; обчистить; **загасны хайрс арилгах** очистить рыбу, начистить рыбы; **хөгц арилгах** очистить от плесени; **өргөст хэмх арилгах** очистить огурец; **цөлмөн арилгах** обобрать, ограбить; ободрать; **жүржийн хальс цэвэрлэн арилгах** очистить апельсин; **хөлөг онгоцны тавцан цэвэрлэж арилгах** драить палубу; **талбай цэвэрлэж арилгах** расчистить поле; **хувцас цэвэрлэж арилгах** почистить одежду; **цэмбийтэл арилгах / мөлчийтэл арилгах** надраивать, начищать до блеска; **гутлын шавхай арилгах** очистить сапоги от грязи; **арилган цэвэрлэх** очистить, вычистить, уничтожить, истребить; **соруулын батга арилган цэвэрлэх** прочистить мундштук; **замын дайсныг арилган цэвэрлэх** расчистить путь от врагов; **уруу арилган үйлдэх** хуучир. давать слабительное, принимать слабительное средство, очищать желудок, кишечник слабительным; прочистить желудок; 2) начищать, скоблить, скрести; соскабливать, отскабливать; соскребать; выскабливать; **бичмэлийн балархайг арилгах** выскоблить пометку в рукописи; **будаг арилгах** а) соскоблить, отскоблить, отчистить краску; б) анаг. депигментация; **ханын хуучин будаг арилгах** соскоблить старую краску со стены; **будаг арилгах бодос** депигментирующее средство, вещество; **нөсөө арилгах** анаг. депигментация; **довжооны мөс арилгах** соскрести лёд со ступенек; **хусаж арилгах** выскрести, выскоблить; **хайруулын таваг хусаж арилгах** выскоблить сковороду; **банзны шавар арилгах** соскоблить грязь с доски; 3) лупить, сдирать, обчищать; лущить; **буурцаг арилгах** облущить, налущить гороху; **өндөг арилгах** очистить, облупить яйцо; **үр цэвэрлэж арилгах** налущить

семечек; **хуулж арилгах** выдирать, вырывать; **хальсы нь хуулан арилгах** очищать, удалять кожуру; **холтсы нь хуулан арилгах** сдирать кору; 4) удалять, устранять, убирать (мусор), исключать, изымать, элиминировать; **гай барцадыг арилгах** а) устранить препятствия; б) предотвратить несчастье, беду; **дайны гай зовлонг арилгах** предотвратить бедствие войны; **согогийг арилгах** устранять дефект; удаление дефекта; **толбо арилгах** вывести, отчистить пятно, удалить пятно; удаление пятен; **хувцсанд тогтсон тосны толбо арилгах** удалить масляные пятна на одежде; **саад тотгорыг арилгах** а) устранять препятствия, помехи; б) проложить, пробить себе дорогу; **үлдэн арилгах** а) прогонять, изгонять, выгонять; выпроваживать, выдворять, шугать, вытеснять, выбивать; б) изгнание, ссылка, высылка; **хог буртгийг арилгах** а) убирать сор; выгрести мусор; б) уборка мусора; **хогоо арилгах** убираться в доме; **хөөн арилгах** изгнать, выгнать; **аюулыг арилган зайлуулах** а) предотвратить, устранить опасность; ликвидировать, устранить угрозу; б) обезопасить; **дайны аюулыг арилган зайлуулах** предотвратить опасность войны; **замын саадыг арилган зайлуулах** устранить преграду с пути; **урьдаас сэргийлэн арилган зайлуулах** а) предотвращать, предупреждать, отвращать; б) предотвращение, предупреждение; **арилган тонилгох** выгонять прочь, вон; **арилгаж болох саатал** устранимое препятствие; 5) сметать, сокрушать, крушить, ломать; **гөвж арилгах** вытряхнуть; **бухал тойрсон цасыг арилгах** обметать снег вокруг стога; **аалзны шүлс арилгах** обмести паутину; **шүүрдэн арилгах** смести, размести, обмести; вытряхнуть; **дайсныг шүүрдэн арилгах** разметать, сокрушить врагов; **алтан дэлхийн хөрснөөс арилган шүүрдэх** сжить со света (со свету), стереть, смести с лица земли; б) полоть, выпалывать, пропалывать; **манжин арилгах** прополоть репу; **ногооны газрын хог өвсийг арилгах** полоть огород; **лууль, шорной зулгааж арилгах** полоть лебеду; 7) разгонять, рассеивать, разносить, разметывать, развеивать; прояснять; развлекать, отвлекать; **бороо арилгах** а) разгонять тучу; рассеивать тучу; б) отводить дождь; **сэтгэлийн бөөдийг арилгах** свалить камень с сердца; **сэтгэлийн сэв арилгах** очистить дух; отмести обиду; **гомдлоо арилгах** рассеять обиду; **уйтгар арилгах** разогнать печаль; отвлечь кого-л. от грустных размышлений; **салхи үүл хөөн арилгав** ветер развеял (разогнал) облака; **хийсгэн арилгах** развеять в прах, разбить,

разнести в пух и в прах; **хиар цохин арилгах** разнести в прах; **эргэлзээ арилгах** развеять, рассеять сомнения; 8) искоренять; изводить, выводить; **бойгий нь арилгах** шилж. ВЫВОДИТЬ, вывести в люди кого-л.; **боольхойгий нь арилгах** выбить, выколотить дурь из кого-л.; **бясаа арилгах** выводить клопов; **муу зуршлаа арилгах** искоренять дурные привычки; 9) переводить; уводить, заводить, отводить; 10) искупать, заглаживать; возмещать; **алдагдал гарз хохирлыг арилгах** возместить убытки; **гэмээ арилгах** загладить, искупить вину; **онц ихээр чармайн хичээж гэмээ арилгах** самоотверженным трудом искупить свою вину; **нүглээ наманчлан арилгах** искупить грех раскаянием; 11) стирать, зачёркивать, затираь; **баллан арилгах** а) стирать, затираь; б) шилж. сводить на нет; **баллуураар арилгах** стирать резинкой написанное; **ханын (туурганы) бичиг арилгах** стереть надпись на стене; **ор мөргүй арилгах** уничтожить, свести на нет; **мөрөө арилгах** а) шууд ба шилж. заметить следы; б) сбивать со следа; **өө сэвийг арилгах** устранить шероховатость и неровность; **тоос арилгах** стирать, вытирать, смахнуть пыль; **сойзоор тоос арилгах** смахнуть щёткой пыль; **таазны тоос арилгах** обметать пыль с потолка; **хувцасны үрчлээ арилгах** разгладить складки на одежде; 12) уничтожать, истреблять, подавлять; ликвидировать; погашать; гасить; **ганц нэгэн хүнийг алах арилгах аргаар** методом индивидуального террора; **бүх батганыг арилгах** подавить всех мух; **хөдөлмөрийн хөлсний журамд тэгшилгээний ёсыг бүрнээ арилгах** ликвидировать уравниловку в системе оплаты труда; **дутагдлыг арилгах** а) изживать, ликвидировать недостатки, устранять недочёты; б) устранение недостатков; **зовлонг арилгах** прекратить страдания; **өр төлбөрийг арилгах** погашение долгов; **өр ширээ арилгах** а) гасить долги; возмещать долг; б) вычесть задолженность; **самуун арилгах** ликвидировать смуту; **сөнөөн арилгах** уничтожить, истребить; **арилган сөнөөх** уничтожить, истребить; **устгаж арилгах** уничтожить, ликвидировать; **арилган устгах** уничтожать, ликвидировать, истреблять; устранять неисправности; **уур хилэнгээ дарж арилгах** подавить гнев; **хортон арилгах** а) уничтожать вредителей; б) уничтожать врага; **хөдөө аж ахуйн хортон арилгах** борьба с вредителями сельского хозяйства; **учруулсан гэм хорыг арилгах** ликвидировать последствия причинённого вреда; **хядан арилгах** истреблять, уничтожать, избивать; **цохиж арилгах**

разбить, совершенно уничтожить; **хүчирхэг улсыг дайлан арилгав** подавили силой могущественное государство; **арилгаж үгүй болгох** уничтожать полностью, устранять, сводить на нет; **арилган бүрэлгэх** уничтожить, ликвидировать, промотать; 13) **изничтожать, изводить, вытравлять, вытравливать, изживать, искоренять, выкорчёвывать; дайсныг арилгах** изничтожать врагов; **жоом арилгах** известить тараканов; **атгаг сэжгийг арилгах** искоренять предрассудки; **үндсийг арилгах** корчевать, выкорчёвывать; **үндсээр нь арилгах** вырывать, уничтожать с корнем; искоренять, выкорчёвывать корни; **муу явдлыг үндсээр нь арилган пресечь** зло в корне; **үндсээр нь арилган цэвэрлэх** уничтожить с корнем, искоренить; **яхууг арилгах** искоренить зло; 14) **прекращать, бросать, оставлять; переставать, кончать; убивать; түүнийг арилгах санаа барив** задумали его известить; 15) **прерывать, пресекать; прикрывать; таслан арилгах** пресечь; уничтожить, истребить; прекращать, разрывать, порывать; терзать, раздирать, вырывать; 16) **тоо. вычитать, производить вычитание; отнимать; ес арилгах** производить вычитание девятки; отнимать число девять; 17) **шилж. исцелять, вылечивать, излечивать; лечить, врачевать; пользоваться; обез-; дез-; эмчлүүлэн арилгах** вылечить, излечить; **өвчин намжаан арилгах** а) обезболить, анестезировать; б) обезболивание, наркоз, анестезия; в) обезболивающий; **өвчин арилгадаг эм** обезболивающие средства; **тосыг нь арилгах** а) обезжировать; б) обезжиривание; **фашизмын үлдэгдлийг арилгах** денацификация; **халдвары нь арилгах** а) обеззараживать, дезинфицировать; б) обеззараживание, дезинфекция; в) дезинфицирующий; **халдвар арилгах уусмал** дезинфицирующий раствор; **хорт хий арилгах** а) дегазировать; б) дегазация; **хэсэг газрын хорт хий арилгах** дегазация местности; **хор хөнөөл аюулыг арилгах** а) обезвреживать; б) обезвреживание; **чийгий нь арилгах / чийгий нь хатааж арилгах** обезвоживание; **шавж арилгах** анаг. дезинсекция; **шохой арилгах** тусг. обезвоживание; **2. арилгахуй** –г үз., **цутгамлын хортонг арилгах** очистка литья; **3. очистный; очистительный; арилгах төхөөрөмж** очистные установки, сооружения.

**АРИЛГАХУЙ** **ᠠᠷᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** 1) чистка, очистка, очищение, расчистка, прочистка; 2) начищение, скобление, соскабливание; выскабливание; 3) удаление, устранение, исключение, изъятие; элиминация, элиминирование; 4) искупление, заглаживание,

возмещение; 5) стирание, исчезновение, утрата, пропажа, выветривание; стирание; 6) уничтожение, ликвидация, истребление; изничтожение, изживание, искоренение, выкорчёвывание; **хот тосгоны хоорондын ялгааг арилгахуй** уничтожение существующего различия между городом и деревней; 7) прекращение, бросание, оставление; 8) гашение, подавление, удушение; затихание, пресечение; 9) вычитание; 10) **шилж. врачевание, лечение, исцеление.**

**АРИЛГАЧИХАХ** **ᠠᠷᠢᠯᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **арилгах**–ын нэгэнтээ, 1) уничтожить, истребить, ликвидировать; 2) известить, вытравить, изжить, искоренить, выкорчевать; 3) смести, сокрушить, сломать; 4) стереть, изгладить, зачеркнуть, перечеркнуть.

**АРИЛГАЧИХМААР** **ᠠᠷᠢᠯᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠮᠠᠭ** легко устранимый.

**АРИЛГАШГҮЙ** **ᠠᠷᠢᠯᠭᠠᠰᠢᠭᠦᠢ** · **ᠠᠷᠢᠯᠭᠠᠰᠢᠭᠦᠢ** · **ᠠᠷᠢᠯᠭᠠᠰᠢᠭᠦᠢ** неискоренимый; несмыаемый; неизбежный.

**АРИЛГУУЛАХ** **ᠠᠷᠢᠯᠭᠤᠤᠯᠠᠬ** **арилгах**–ын үйлдүүл.

**АРИЛГУУЛМААР** **ᠠᠷᠢᠯᠭᠤᠤᠯᠮᠠᠭ** дать возможность устранять.

**АРИЛГУУЛЧИХМААР** **ᠠᠷᠢᠯᠭᠤᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠮᠠᠭ** следует (способствовать) подлежит быстрому устранению.

**АРИЛГУУШТАЙ** **ᠠᠷᠢᠯᠭᠤᠤᠰᠢᠲᠠᠢ** **арилууштай**–н үйлдүүл., **арилгууштай дутагдал** подлежащий к устранению недостатка.

**АРИЛД(И)** **ᠠᠷᠢᠯᠳ** тө. острый меч; секира.

**АРИЛДИЙН** **ᠠᠷᠢᠯᠳᠢᠶᠢᠨ** / **арилд(и)**–ийн харьяал., **арилдийн дүртэй хутга** нож наподобие (в виде) острого меча.

**АРИЛЖАА I** **ᠠᠷᠢᠯᠵᠠᠠ** ᠑ меновой торг, непосредственный обмен, мена; меновая торговля; **захын арилжаа** рыночная торговля; **мөрийтэй арилжаа хийх** играть на бирже; делать ставки; **хөлтэй арилжаа** богатые торги; **арилжаа наймаа** хорш. меновая торговля, торгашество; **арилжаа наймаа хийгч** торговец, торгаш; **арилжаа наймаа хийх** а) производить обмен; торговать; вести меновую торговлю, менять, обменивать; выменивать; б) торговля; **арилжаа наймаахан** хорш. мелкая, кое-какая торговля; **арилжаа наймаахан хийх** заниматься мелкой торговлей; **арилжаа солио** хорш. мена; **арилжааг баталгаатай болгох** гарантировать обмен товара (в случае плохого качества); **арилжааг төлөвлөх** планирование обмена; **арилжаанд авах** взять в обмен; **агаарын хий цус хоёрын арилжаа солилцоо** хуучир. обмен атмосферного воздуха и крови (в организме).

**АРИЛЖАА II** переход из одного аллюра в другой, перебой в три ноги (аллюр лошади); **арилжаа морь** рысак с перебойным аллюром;

перебойный рысак; **арилжаа морьдын уралдаан** соревнование перебойных рысаков; **арилжаа сурах** учиться рыси с перебоем; **арилжаа сураагүй морийг амы нь татаад юугаа хийх вэ, ажил сураагүй намайг аашилж загнаад юугаа хийх вэ** дуу., үгчил. не умеющему бегать перебойной рысью коню незачем натягивать уздцы, не научившейся хорошо работать меня незачем ругать; **арилжаа хатир** перебойная рысь; **арилжаа хатиртай морь** лошадь, переходящая из одного аллюра в другой.

**АРИЛЖААГҮЙ I** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠠᠭᠦᠢ без торговли; худалдаа **арилжаагүй газар гэж алга** нет здесь места, где бы не торговали.

**АРИЛЖААГҮЙ II** без перебоя; **агсан морь арилжаагүй** цэцэн. резвый конь аллюром не бегаёт; **эр хүний намбаагүй, эцсэн морины арилжаагүй амьтан** цэцэн., жигш., үгчил. человек, у которого отсутствуют важность мужчины и рысь уставшей лошади; ~ как от козла молока (от кого-л.).

**АРИЛЖААЛАХ I** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠠᠯᠠᠬᠤ 1. вести меновую торговлю, производить обмен, менять, выменивать, обмениваться, торговать; **мөлжиж хонжиж арилжаалах а)** спекулировать; б) продажный, обменный, меновой, разменный; **арилжаалах худалдаа** бартерная, меновая торговля.

**АРИЛЖААЛАХ II** арилжих II-ийг үз.

**АРИЛЖААНЫ** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠠᠨᠢ а) арилжаа(н)-ы харьяал., обменный, меновой, разменный, продажный; **арилжааны арга барил** способ обмена; **арилжааны гэрээ** договор о продаже; **арилжааны мөнгө** обменные деньги; **арилжааны өртөг** меновая стоимость; **арилжааны ханш** меновой курс; **арилжааны хэлэлцээ** меновая сделка.

**АРИЛЖААЧ(ИН)** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠠᠴᠢ меновой торговец, меновщик, купец; **арилжаач арилдаг, худалдаач хувхайрдаг** цэцэн. меновщик исчезнет, а купец разорится.

**АРИЛЖИГДАХ** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠭᠳᠠᠬᠤ арилжих-ийн үйлдэгд., меняться, обмениваться, поменяться, сменяться, разменяться.

**АРИЛЖИМТГАЙ** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠮᠲᠭᠠᠢ любящий заниматься меновой торговлей.

**АРИЛЖИХ I** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠬᠤ 1. 1) менять, обменивать, выменивать, променивать, разменивать(ся); разбивать, произвести мену, вести меновую торговлю; **арилжин авах** выменивать, брать в обмен, получать взамен; **алтаар арилжих** обменивать на золото; **бэлэн арилжих / тулгаж арилжих** меняться баш на баш; **уха на уха; нууцаар арилжих** из-под полы торговать; **хуцаа ухнаар арилжих** цэцэн. барана-производителя на козла-производителя променять; ~ променять

(выменять) кукушку на ястреба; 2) менять, заменять, переменять; изменять, перерождать, преобразовать; **бууц арилжих** яриа. перекочевать; **нэр арилжих** хуучир. переменить имя, изменять название; **санаа арилжих** хар. переменить мысль, изменить намерение; **төрөл арилжих** хар. умереть, скончаться, уйти из жизни, расстаться с жизнью, отправиться на тот свет (үгчил. переменить свою жизнь; переродиться); **төрөл арилжаа юу?** что, переменял свою жизнь?; переродился что ли?; **та тань төрөл арилжаад ирэв үү? огт танигдахгүй** вы совсем изменились, я вас не узнал; **төрөл арилждагийн даваан дээр** не жилец на Ытом свете; чуть не отправиться на тот свет; быть на краю смерти; **төрөл арилжиж баймааж л** на том свете; второе пришествие; **төрөл арилжталаа** на всю жизнь; по гроб жизни; до гробовой доски; до самой смерти; **төрөл арилжталаа үгүй** никогда в жизни; 2. **арилжихуй**-г үз., **бүтээгдэхүүнийг шууд арилжихуй** прямой продуктообмен; 3. меновой, обменный; **арилжих бараа** обменные (подлежащие обмену) товары; **арилжих худалдаа** меновая торговля.

**АРИЛЖИХ II** делать перебои в бегах (о лошади).

**АРИЛЖИХГҮЙ** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠬᠢᠭᠦᠢ не променять; **энэ буу хэдий хуучин ч ямар ч шинээр арилжихгүй** Это ружьё, хоть и старое, я ни на какое новое не променяю.

**АРИЛЖИХУЙ** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠤᠢ обмен, мена, размен.

**АРИЛЖУУЛАХ I** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬᠤ арилжих I-ын үйлдүүл.

**АРИЛЖУУЛАХ II** арилжих II-ын үйлдүүл., **төрөл арилжуулах** хар. отправить на тот свет, в рай; уложить в гроб кого-л.

**АРИЛЖЧИХАХ** ᠠᠷᠢᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ арилжих I-ийн нэгэнтээ., менять, обменивать.

**АРИЛМААР** ᠠᠷᠢᠯᠮᠠᠭᠠᠷ то, что возможно вывести; следует (стоит) уйти; исчезнуть; **арилмаар амьтан** ему (следует) стоит уйти; **арилмаар толбо** пятна, которые возможно вывести.

**АРИЛУУШТАЙ** ᠠᠷᠢᠯᠤᠭᠤᠰᠲᠠᠢ стоит того, чтобы удрать (исчезнуть); **эндээс л арилууштай байна** как бы убраться отсюда.

**АРИЛЧИХАХ** ᠠᠷᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ арилах-ын нэгэнтээ., 1) изгладиться, исчезнуть, уничтожиться, отмереть, утратиться, отпасть; 2) выветриться, стереться, сгладиться, рассеяться, раствориться, развеяться, растаять; 3) исправиться, улетучиться, вымереть, вывестись; перевестись; **ямар эрлэг нь аваад арилчихваа** куда нелёгкая его (её) унесла; куда черти его (её) унесли.

**АРИЛЧИХМААР**  $\text{ᠠᠷᠢᠯᠴᠢᠬᠢᠮᠠᠭᠠᠷ}$  быстро устранимый.

**АРИЛШГҮЙ**  $\text{ᠠᠷᠢᠯᠰᠢᠭᠦᠢ}$  неизгладимый; незабвенный, незабываемый; памятный; достопамятный; приснопамятный; **хусавч арилшгүй муу нэр** позорное (тёмное) пятно, пятно позора.

**АРИМБА**  $\text{ᠠᠷᠢᠮᠪᠠ}$  ург. купена многоцветная, купена многоцветковая.

**АРИС**  $\text{ᠠᠷᠢᠰ}$  шувуу. **арьс III**–ыг үз.

**АРИУДАЛ**  $\text{ᠠᠷᠢᠭᠤᠳᠠᠯ}$  очищение; освящение.

**АРИУДАХ**  $\text{ᠠᠷᠢᠭᠤᠳᠠᠬ}$  1) очищаться, становиться чистым; быть слишком чистым; 2) освящаться; **галд ариудсан** освящённый огнём костра; 3) прекращаться, уничтожаться, ликвидироваться; 4) быть решённым, решаться (о деле), оканчиваться.

**АРИУЛАЛ**  $\text{ᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠯ}$  очищение; содержание в чистоте, чистоплотность, опрятность; **ариулал тавих** воскурить благовоние.

**АРИУЛАХ**  $\text{ᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬ}$  1. 1) шашин. освящать; 2) держать себя в чистоте, воздерживаться (от грехопадения, неблагоприятных поступков); ГОТОВИТЬСЯ К ЖЕРТВОПРИНОШЕНИЮ; обмывать, мыть; **арцаар ариулах** очищать, освящать можжевельником; **биеэ ариулах** очищать, окуривать себя; **галд ариулах** очищать, освящать огнём, очищать над огнём; **рашаанаар ариулах** очищать рашаном, целебной водой; **сан тавиулж ариулах / сан тавьж ариулах** очищать воскурением; **ширэглэж ариулах** очищать огнём, насыпав в него немного соли; 3) шинэ. очищать, чистить; соблюдать чистоту; **ариулан цээрлэ!** соблюдай чистоту!; 2. **ариулахуй**–г үз.

**АРИУЛАХУЙ**  $\text{ᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ}$  очищение, освящение.

**АРИУЛУУЛАХ**  $\text{ᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ}$  ариулах–ын үйлдүүл.

**АРИУЛЧИХАХ**  $\text{ᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬ}$  ариулах–ын нэгэнтээ, освящать, очищать.

**АРИУН**  $\text{ᠠᠷᠢᠭᠤᠨ}$  1. 1) священный, святой, неприкосновенный; **ариун аймаг** түүх. святая земля (о Палестине); **ариун нандин** хорш. а) священный, святой, неприкосновенный, заветный, сокровенный, задушевный; б) сакраментальный; в) пуше (паче) глаза (ока); г) сакраментальность; неприкосновенность; **ариун орон** священная страна; **ариун рашаан** святая вода; **ариун сүлд** святой дух; **ариун тангараг** священная клятва; **ариун ус** живая, святая вода; **ариун үнэн** святая истина; чистая правда; **ариун үүрэг** святой, священный долг, благородная миссия, благородное призвание, священная, святая обязанность; **эх орноо хамгаалах нь бидний ариун үүрэг** защита отечества – наш священный долг; **ариун холбоо** священный

союз; **ариун шүтээн** святая святых; 2) заветный, заповедный, сокровенный, задушевный; **ариун бодол** заветная дума; **ариун мөрөөдөл** заветные мечты; **ариун онгон** заповедный; нетронутый; **ариун эрдэнэс** заветный клад; 3) праведный, святой, благочестивый, угодный богу; 4) благородный, великодушный, возвышенный, рыцарский, рыцарственный, одухотворённый; **ариун санаа** благородные, чистые, сокровенные, задушевные помыслы (мысли, побуждения, намерения); **айснаасаа биш, ариун санаанаасаа** не за страх, а за совесть; **ариун санааны үр** плод (плоды) сокровенных мыслей; **ариун сэтгэл** благородная, чистая душа; чистосердечность, чистая совесть; благородное, чистое сердце; золотое сердце; **ариун сэтгэлийн угаас** всем сердцем; душой и телом; **ариун сэтгэлийн угаас хэлэх** чистосердечно признаваться; **ариун сэтгэлтэй** чистосердечный, благородный, великодушный; **ариун үзэл** чистый взгляд; благородная идея, благородные идеалы; **ариун үйл** благородное дело, благородная деятельность; **ариун үйл хэрэг** благородный поступок; **энхийн төлөө тэмцэх нь ариун үйл хэрэг мөн** благородное дело – борьба за мир; 5) сакраментальный, сакральный; ритуальный, обрядовый; 6) целомудренный, невинный, чистый, непорочный, нетронутый, неиспорченный, девственный, безгрешный; безгреховный; **цэвэр ариун а)** целомудренность, невинность, целомудрие, чистота, непорочность, неиспорченность, девственность, безгрешность; безгреховность; честь; б) честность, добросовестность; добросовестность; в) праведность, святость, благочестие; **ариун амь амьдрал** святая непорочная жизнь; **ариун идээ а)** яства; б) нетронутая пища; **ариун идээт / ариун өглөгт идээт** имеющий священные яства; **Ариун Идээт хаан** үгчил. хан, вкушающий священную пищу; Аригун Идэгтү хаган (название отца Сакьямуни, т.е. Будды); **ариун охин** девственница, дева; весталка; невинная, девственная девушка; **ариун хөрс шороо** девственная, нетронутая почва; **ариун шагшаабадат эх** аман.зох. целомудренная мать; **ариун явдалтай** целомудренный, чистоплотный; 7) красивый; **ариун Сэлэнгэ** красавица Селенга (река); **ариун явдал** добрый, хороший поступок; благородное поведение; целомудрие; **ариун явдал ашид тустай** сургаал. благородное поведение всегда полезно; 8) честный, чистоплотный, добросовестный, кристальной честности; добросовестный; **хиргүй ариун** кристальной честности; чистый-пречистый; **цэвэр ариун** чистый;

честный, правдивый, искренний; **ариунаас ариун хүн** а) самый честный (честнейший) человек, человек честнейший из честных; б) праведник, святой человек; **ариун бус** а) нечистоплотный, неопрятный, нечистый, неряшливый; нечестный; нестерильный; б) неопрятно, неряшливо, нечистоплотно; **ариун бус байдал** неопрятность, неряшливость, нечистоплотность; **ариун бус явдал** нечистоплотный поступок; **ариун ёс** добропорядочность; честность; **ариун ёс суртал** чистоплотность, добросовестность, добропорядочность; **багаас нь ариун сурталд сургажээ** с детства приучен к чистоплотности; **ариун ёс суртахуунтай** чистоплотный, добросовестный, добропорядочный; **ариун ёс явдал** честность, добропорядочность, добрые нравы; **ариун цагаан** хорш. честный; чистоплотный, справедливый; **ариун цагаан мөр** благородное, справедливое дело; **ариун цагаан сэтгэл** благородная душа; любящее сердце; **ариун цагаан сэтгэлээр** с открытой душой, с открытым сердцем; чистым сердцем; **ариун цагаан хөдөлмөр** честный, благородный, праведный труд; **ариун цагаан хөдөлмөрөөр амьдрах** жить честным трудом; **ариун цэвэр** хорш. чистый; чистота, санитария, гигиена, гигиеничность; **хувийн ариун цэвэр** личная гигиена; **ариун цэвэр байлгах** содержать в чистоте, чистом виде; **ариун цэвэр болгох** очищать, чистить, делать чистым; **ариун цэвэр, эрүүл ахуй** а) гигиена, санитария; б) санитарно-гигиенический; **ариун цэврийг сахих** соблюдать чистоту, гигиену, быть гигиеничным, соблюдать правила гигиены; **ариун цэврийн** санитарный, гигиеничный, гигиенический; **ариун цэврийн алба** санитарное дело; **ариун цэврийн анги** санитарная часть, санчасть; **ариун цэврийн байцаагч** санитарный инспектор; **ариун цэврийн ёс** чистота, опрятность, гигиена; **ариун цэврийн комисс** санитарная комиссия; **ариун цэврийн талаар** в гигиеническом отношении; **ариун цэврийн ухаан** санитария; **ариун цэврийн эмч / эрүүл ахуйн эмч** санитарный врач, врач-гигиенист; **ариун цэврээр** в чистоте, опрятно, гигиенично; **ариун цэвэрт харш** антисанитарный, антигигиенический; **ариун цэвэрч** опрятный, чистоплотный; **ариун цэвэрч байдал** чистоплотность, опрятность; **ариун цэвэрч хүн** опрятный, чистоплотный человек; **ариун шударга** честный, добросовестный; 9) чистый, незагрязнённый, опрятный, свежий, сверкает (блещет) чистотой; стерильный; **цэвэр ариун сэтгэл** чистые мысли, честность, правдивость; **ариун**

**агаар** чистый, свежий воздух; **ариун байх** быть чистым, опрятным; стерильность; **ариун болох** освежаться; очищаться, вычищаться, расчищаться; **ариун дөрөвт цаас** түүх. чистая четырехугольная бумага (название чистой бумаги из древесной коры); **ариун дээд зорилго** чистые, благородные намерения, благородная цель, задача, возвышенные цели; **ариун тунгалаг** совершенно чистый, совсем прозрачный (о воде и свете); **ариун хайр** а) святая любовь; б) чистая любовь; **эх орноо гэсэн ариун хайр** святая любовь к Родине; **ариун цастын орон** аман.зох. чистое снежное царство; 2. 1) честно, порядочно, по правде, по чести; добросовестно; 2) целомудренно, невинно; чисто, опрятно; **ав ариун** а) чисто-пречисто; чистенько, чистый как слеза; б) святая святых; † **ариун угаал** а) крещение; омовение; б) хөгжим. КОЛОКОЛА; в) хөгжим. свирелы (название древнего музыкального инструмента в виде свирели); **ариун хуруу / ядам хуруу / нанчид өргөдөг хуруу** эрхэм. безымянный палец; **ариун язгуур** благородное происхождение; **ариун язгууртан** голубая кровь, белая кость; **ариун сар** ёгт. ИЮНЬ (название шестого месяца в году); **ариун заарт цэцэг** ург. а) жасмин крупноцветный; б) адокса мускусная.

**АРИУНААР** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠠᠭᠠᠷ</sup> ариун-ы үйлдэх., 1) свято; эрх чөлөөний төлөө эрдэгсдийн дурсгалыг бид ариунаар нандигнан хадгалах ёстой мы должны свято хранить память о погибших борцах за свободу; 2) честно; в чистоте.

**АРИУСАЛ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠰᠠᠯ</sup> освящение.

**АРИУСАХ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠰᠠᠬ</sup> ариутах-ыг үз.

**АРИУСАХУЙ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠰᠠᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> ариусал-ыг үз.

**АРИУСГАГДАХ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠰᠢᠭᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> ариутгах-ын үйлдэгд., 1) очищаться; освящаться; 2) стерилизоваться.

**АРИУСГАЛ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠰᠢᠭᠠᠯ</sup> 1) очищение; освящение; 2) дезинфекция.

**АРИУСГАХ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠰᠢᠭᠠᠬ</sup> ариутгах-ыг үз., сэтгэл зүрхийг ариусгах очищать душу.

**АРИУСГАХУЙ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠰᠢᠭᠠᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> ариусгал-ыг үз.

**АРИУСГУУЛАХ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> ариутгуулах-ыг үз.

**АРИУТАЛ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠲᠠᠯ</sup> очищение.

**АРИУТАХ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠲᠠᠬ</sup> 1. очищаться; освящаться; 2. ариутахуй-г үз.

**АРИУТАХУЙ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠲᠠᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> 1) очищение; освящение; 2) стерильность.

**АРИУТГААГҮЙ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠲᠠᠭᠠᠭᠤᠢ</sup> нестерилизованный.

**АРИУТГАГДАХ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠨᠲᠠᠭᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> ариутах-ын үйлдэгд., стерилизоваться, дезинфицироваться, поддаваться дезинфекции, обеззараживаться; очищаться.

**АРИУТГАГЧ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠭᠴᠢ</sup> 1) ассенизатор; золотарь; санитар; дезинфектор; стерилизатор (специалист по стерилизации пищевых продуктов);

**ариутгагч эмэгтэй** санитарка; 2) стерилизатор (аппарат для стерилизации); антисептика; антисептик; очиститель; **сүү ариутгагч** стерилизатор молока; **хөвөн ариутгагч** стерилизатор ваты; **шуузмаг ариутгагч** стерилизатор консервов; 2. дезинфецирующий, обеззараживающий; стерилизующий; антисептический; стерильный; стерилизационный; ассенизационный, очистительный; очистный; **ариутгагч аппарат** стерилизационный аппарат; **ариутгагч бодос** дезинфецирующее, обеззараживающее вещество; **ариутгагч бүгнүүр** автоклав; **ариутгагч машин** а) ассенизационные машины; б) очистительные машины; **ариутгагч уусмал** дезинфецирующий раствор; **ариутгагч эм** дезинфецирующее, антисептическое средство; антисептика.

**АРИУТГАЛ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠯ</sup> 1) стерилизация; дезинфекция; дезинфецирование; ассенизация; очистка; очищение; **боох хэрэглэгдэхүүний ариутгал** стерильность перевязочных материалов; **хагалгааны багажийн ариутгал** стерилизация хирургических инструментов; **ариутгал техник** сантехника; **ариутгал техникийн дарга** начальник сантехники; **ариутгал техникийн инженер** инженер-сантехник; **ариутгал техникийн слесарь** слесарь сантехчасти; **ариутгалд хэрэглэх** употреблять для дезинфекции; 2) очищение, очистка; содержание в чистоте, чистоплотность, опрятность; **усны ариутгал** очистка воды.

**АРИУТГАЛГА** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠭᠠ</sup> ᠓) очищение; дезинфекция.

**АРИУТГАЛГҮЙ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠭᠤᠢ</sup> неочищенный; нестерилизованный.

**АРИУТГАЛТАЙ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠲᠠᠢ</sup> подлежащий очищению.

**АРИУТГАЛЫН** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠢᠨ</sup> ариутгал-ын харьяал., 1) стерилизационный, дезинфеционный, стерильный; очистительный, антисептический; **ариутгалын аппарат** стерилизационный аппарат; **ариутгалын машинууд** ассенизационные машины; **ариутгалын өрөө** стерилизационная; **ариутгалын бодос / ариутгалын хэрэгсэл** дезинфецирующее, обеззараживающее средство; **ариутгалын хяналт** контроль за стерилизацией; 2) **ариутгагч**-ийг үз.; 3) **ариутгах**-ыг үз.

**АРИУТГАМААР** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠮᠠᠭᠠᠷ</sup> следует очищать, стерилизовать.

**АРИУТГАМАЛ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠮᠠᠯ</sup> стерилизационный; дезинфеционный; **ариутгасан**-г үз.

**АРИУТГАСАН** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠰᠠᠨ</sup> стерилизованный, стерильный, обработанный; дезинфецированный; очищенный; **ариутгасан багаж** стерильный инструмент; **ариутгасан боолт** стерильный марлевый бинт; **ариутгасан гар** анаг. стерильные руки (у хирурга); **ариутгасан сүү** стерилизованное молоко; **ариутгасан тариур** стерильный шприц; **цэвэрлэн ариутгасан ус** вода очищенная; **ариутгасан уусмал** стерильный раствор; **ариутгасан хөвөн** стерилизованная вата.

**АРИУТГАХ** <sup>ᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠦᠭᠠᠬᠤ</sup> 1. 1) стерилизовать, очищать, вычищать; дезинфецировать, обеззараживать; освежать; обрабатывать; **биеэ ариутгах** а) очищать себя, очиститься; соблюдать чистоту (нравственную и физическую); **биеэ бүү ариутга, үзтэл чиний буруу** не оправдывайся, явно вина твоя!; **бузраа ариутгах** шууд ба шилж. смывать с себя позор; **спиртээр гараа ариутга!** обеззараживай руку спиртом!; **сүү ариутгах** стерилизовать молоко; **өрөө тасалгаа ариутгах** дезинфецировать комнату; **нил туяагаар ариутгах** стерилизовать ультрафиолетовыми лучами; **хувцас ариутгах** дезинфецировать одежду; **ариутган цэвэрлэх** а) стерилизовать; дезинфецировать, обеззараживать; обрабатывать; б) очищать, вычищать, уничтожать, ликвидировать, прекращать; в) стерилизация; дезинфекация, обеззараживание; ассенизация; г) очищение, очистка; д) дезинфеционный, дезинфецирующий; антисептический; стерильный; ассенизационный; **ариутган цэвэрлэх багаж хэрэгсэл** дезинфеционное средство; антисептика; принадлежности для дезинфекации; 2) освящать, святить; **хууль дүрмийн ариутгах хэлтэс** түүх. департамент церемоний (ведавший торжественными придворными церемониями, составлением церемониалов, императорскими посмертными титулами и пр.); 3) шилж. очищать; освободить от чего-л.; избавлять; 4) устранять, уничтожать, ликвидировать, прекращать; **гадаадын дайснаас ариутгах** хуучир. очищать от интервентов; **дотоодын самууныг ариутгах** ликвидировать внутреннюю смуту; **устган ариутгах** ликвидировать; **цэвэрлэн ариутгах** очищать; **намын эгнээг цэвэрлэн ариутгах** чистить партийные ряды; **эсэргүүцэн ариутгах** хуучир. уничтожать; 5) шилж. смывать; **ариутган цагаатгах аргагүй** несмываемый; **ариутган цагаатгах аргагүй булай явдал** несмываемый позор; 2. **ариутгахуй**-г үз., **агаар ариутгах** дегазация;

очистка; **мэс заслалын багаж ариутгах** стерилизация хирургических инструментов; **гар ариутгах** обработка рук; **бүгнэж уураар ариутгах** стерилизация паром; **аян дайны зам ариутгах тахилга** обряд освящения боевого похода; **замаа ариутгах** а) освящение пути, дороги; б) дезинфекция проходов; **ном ариутгах** освящение книг; **тахил ариутгах** освящение жертвоприношений; **үр ариутгах** тусг. обеззараживание семян; **халааж ариутгах** термическая стерилизация; **чанаж буцалгаж ариутгах** стерилизация кипячением; **шарж ариутгах** стерилизация жаром; **ариутган бүгнэх** тусг. автоклавирование; **ариутгах арга** способ дезинфекции, обеззараживания, очищения, ассенизации, стерилизации; **ариутгах бүгнүүр** автоклав; **ариутгах татуур** канализация; **хотын ариутгах татуур** городская канализация; **ариутгах татуурын** канализационный; **ариутгах ус** вода для стирки; **ариутгах явдал** очищение, дезинфекция; **3.** 1) очистительный, дезинфицирующий, обеззараживающий; **ариутгах бодос** обеззараживающее, дезинфицирующее вещество; **ариутгах уусмал** дезинфицирующий раствор; 2) дезинфекционный; ассенизационный; санитарный, гигиенический; стерилизационный; **агаарыг ариутган хамгаалах** санитарная охрана воздуха; **ариутгах аппарат** стерилизационный аппарат; **ариутгах галт тэрэг** санитарно-дезинфекционный поезд; **ариутгах зангилаа** санитарный узел, санузел; **ариутгах өрөө** дезинфекционная камера; стерилизационная комната; **ариутгах угаал** гигиеническая ванна; **ариутгах хэрэглүүр** дезинфекционные, антисептические, дезинфицирующие, очищающие, ассенизационные средства; **ариутгах шүр-шүүр** гигиенический душ; **ариутган нэвтрүүлэх самбар** санитарно-пропускной пункт; **ариутган нэвтрүүлэгч** санпропускник; 3) целебный; смывальный; бучильный; **ариутгах төхөөрөмж** бучильная установка; 4) сантехнический; **ариутгах хэсэг** сантехническая часть, санчасть; 5) **ариутгагч**—ийг үз.

**АРИУТГАХУЙ** тусг. 1) стерилизация; очищение, вычищение; дезинфекция, обеззараживание; ассенизация; обработка; 2) шилж. смывание; 3) бучение.

**АРИУТГАЦ** тусг. стерильность; **мэс заслалын багажийн ариутгац** стерильность хирургических инструментов.

**АРИУТГАЧИХАХ** тусг. ариутгах—ын нэгэнтээ., освящать, очищать; смывать.

**АРИУТГАШГҮЙ** тусг. несмываемый.

**АРИУТГУУЛАХ** тусг. ариутгах—ын үйлдүүл.

**АРИУТГУУР** тусг. 1. 1) дезинфекционные средства; антисептика; 2) стерилизатор; **ариутгуур сав** тусг. стерилизатор-укладка; 3) очиститель; **2. ариутгагч** 2)—ийг үз.

**АРИУТГУУРЫН** тусг. ариутгуур—ын харьяал., 1) антисептический, дезинфекционный; **ариутгуурын их хөнөг** тусг. большой бак для стерилизации; 2) **ариутгагчийн**—г үз.

**АРИУХАН** тусг. ариун—ы багас., 1) чистенький, опрятненький; довольно чистый; 2) благообразный.

**АРИФМЕТИК** тусг. арифметика;

**дөрвөн аргын тоо**—г үз.

**АРИФМЕТИКИЙН** тусг. арифметик—ийн харьяал., арифметический; **арифметикийн бодлого** арифметическая задача; **арифметикийн дундаж** арифметическое среднее; **арифметикийн дундажаас хазайх** отклонение среднеарифметической величины; **арифметикийн дэвшил** арифметическая прогрессия.

**АРЛАГЧ** тусг. 1. **насекальщик**; зарубщик; зубрило; 2. **насекальный**; зубильный; **арлагч машин** **насекальная** машина; зубня; **арлагч хөрөө** резовка.

**АРЛАСАН** тусг. рифлёный; **арласан бортголж** рифлёные цилиндры; **арласан төмөр** рифлёное железо.

**АРЛАХ I** тусг. делать, приделывать к чему-л. заднюю часть; **гуу арлах** приделывать к раме заднюю пластинку.

**АРЛАХ II** тусг. 1. рубцевать; **насекать**; делать насечку; **булигаар арлах** **насекать** юфть; **ин арлах** **насекать** жернов; **төмөр арлах** **обрабатывать** поверхность железа рифлением; **хуурай арлах** **насечь** **напильник**; **хуурай арлажээ** **напильник** **насекают** **зубрилом**; 2. **арлахуй**—г үз., **буланцар арлах** **рифление** **валиков**; **шил арлах** **сделать** **рифление** **по стеклу**; 3. **мерейный**; **насекальный**; **зубильный**; **расточный**; **арлах иргүүр** **расточный** **станок**; **арлах машин** а) **насекальная** **машина**; **зубня**; б) **пресс** **для** **нарезки** **мерей** **и** **утюжки**; **арлах усан шахуурга** **гидромерейный** **пресс**.

**АРЛАХ III** тусг. идти, двигаться, ехать по северному склону горы; **арлан авлах** **охотиться** **по северным** **склонам**; **уул арлах** / **арлан явах** **идти**, **ехать** **по северному** **склону**.

**АРЛАХ IV** хуучир. замещать.

**АРЛАХУЙ** ᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠢ арifleение; насакаание; рубцавание.

**АРЛАЧИХАХ I** ᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠢ арлах I-ын нэгэнтээ., делать к чему-л. заднюю часть.

**АРЛАЧИХАХ II** ᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠢ арлах II-ын нэгэнтээ., делать насечку.

**АРЛУУЛАХ I** ᠠᠷᠯᠤᠤᠯᠠᠬᠢ арлах I-ын үйлдүүл.

**АРЛУУЛАХ II** ᠠᠷᠯᠤᠤᠯᠠᠬᠢ арлах II-ын үйлдүүл.

**АРЛЫН I** ᠠᠷᠯᠢ арал I-ын харьяал.,

островной; **арлын амьтан** островная фауна; **арлын ургамал** островная растительность; **арлын уул** островная гора; **арлын хот** островной город; **арлын хүн** островитянин; **арлын эмэгтэй** островитянка; **арлын иргэд** островитяне; † **арлын ховол** ург. чай японский.

**АРЛЫН II 1)** рамный; **арлын гуя** нисэх. лонжерон; продольный несущий элемент самолёта; **арлын өнгийц** пролёт рамы; **2)** оглобельный; **тэрэгний арлын мод** лонжероны телеги, продольные несущие элементы телеги; † **арлын морь** коренник.

**АРЛЫН III** пряжечный; **тэлээний арлын хэл** язычок пряжки ремня.

**АРМАА** ᠠᠷᠮᠠᠠ орон.нутг. метательное копьё; дротик; **арам**-ыг үз.

**АРМАГ I** ᠠᠷᠮᠠᠭ редковетвистый; **армаг тармаг** хорш. а) местами, кое-где, в некоторых местах, там и тут, там и сям, редко; в разброд; б) редкий, негустой, нечастый, жидкий; **армаг тармаг мод** редкие деревья, редкий лес; **армаг тармаг сахал** редкая бородёнка.

**АРМАГ II** перекрытие; **гулдангийн армаг** арочное перекрытие.

**АРМАЖ** ᠠᠷᠮᠠᠵ армаж тармах хорш. сгребать (сено и т.п.).

**АРМАЗ** ᠠᠷᠮᠠᠵ армаз бичиг хэл. шинж. армазское письмо (древнее письмо в Средней Азии).

**АРМАНА** ᠠᠷᠮᠠᠨᠠ амьт. бегемот, гиппопотам.

**АРМАТУР** ᠠᠷᠮᠠᠲᠤᠷ арматура; **арматур огтлох суурь** станок для резки арматуры; **арматур тахийлгах суурь** станок для сгибания арматуры.

**АРМАТУРГУЙ** ᠠᠷᠮᠠᠲᠤᠷᠭᠤᠢ арматурный; неармированный.

**АРМАТУРТАЙ** ᠠᠷᠮᠠᠲᠤᠷᠲᠠᠢ армированный; **арматуртай тоосгон өрлөг** армированная кирпичная кладка.

**АРМАТУРЫН** ᠠᠷᠮᠠᠲᠤᠷᠢ арматурный; **арматурын сараалж** арматурный каркас; **арматурын тор** арматурная сетка; **арматурын туйван** стержень арматуры.

**АРМАХ** ᠠᠷᠮᠠᠬ тармах-ыг үз.

**АРМИ I** ᠠᠷᠮᠢ армия.

**АРМИ II:** **арми их улс / ахуй их улс** хуучир. держава; сверхдержава; империя.

**АРМИЙН** ᠠᠷᠮᠢ армия I-ийн харьяал., армейский; **армийн генерал** генерал армии; **армийн жанжин** командующий армией, командарм; **армийн албан хаагч** армеец; **армийн командлал** командование армии.

**АРМИЙНХ** ᠠᠷᠮᠢ армия нэр. армейское, относящееся к армии.

**АРМИЙНХАН** ᠠᠷᠮᠢ армия армейцы.

**АРМЫН** ᠠᠷᠮᠢ арам-ын харьяал., гарпунный.

**АРМЯН** ᠠᠷᠮᠢ армяне 1. армяне (народ, составляющий основное население Армении); **армян хүн** армянин; **армян эмэгтэй** армянка; **2.** армянский; **армян үндэстэн** армянская нация; **армян хэл** армянский язык.

**АРМЯНЫ** ᠠᠷᠮᠢ армян-ы харьяал., армянский; **армяны хөөрөгт цуур** хөгжим. парказбук.

**АРНАГ** ᠠᠷᠨᠠᠭ тө., ург. алойное орлиное дерево.

**АРНАГИЙН** ᠠᠷᠨᠠᠭ арнаг-ийн харьяал., алойный.

**АРС** ᠠᠷᠰ уйг. белка; **хэрэм**-ийг үз.

**АРСАЙЛГАХ** ᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠢ арсайх I-ын үйлдүүл.

**АРСАЙЛДАХ** ᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠢ арсайх I-ын үйлдэлд., торчать.

**АРСАЙЛЦАХ** ᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠯᠴᠠᠬᠢ арсайх I-ын үйлдэлц.

**АРСАЙХ I** ᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠬᠢ торчать во все стороны; разветвляться.

**АРСАЙХ II** поредеть.

**АРСАЛДАХ I** ᠠᠷᠰᠠᠯᠠᠬᠢ арсалдах-ыг үз.

**АРСАЛДАХ II** ᠠᠷᠰᠠᠯᠠᠬᠢ спорить, не соглашаться, артачиться; **арсалдах**-ыг үз.

**АРСАЛЗАХ** ᠠᠷᠰᠠᠯᠵᠠᠬᠢ арсганах-ыг үз.,

**арсалзан инээх** скалить зубы, смеяться.

**АРСАЛЗУУЛАХ** ᠠᠷᠰᠠᠯᠵᠤᠯᠠᠬᠢ арсалзах-ын үйлдүүл.

**АРСАН** ᠠᠷᠰᠠᠨ арсан бөднө шувуу. перепел, перепёлка.

**АРСГАНАЛДАХ** ᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠠᠬᠢ арсганах-ын үйлдэлд.

**АРСГАНАХ** ᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠢ скалить зубы.

**АРСГАНУУЛАХ** ᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠢ арсганах-ын үйлдүүл.

**АРСГАР** ᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠷ 1) торчащий во все стороны; разветвлённый; 2) грубый, грубошёрстный; 3) редкий, поредевший; **арсгар шүд** редкие зубы.

**АРСГАРДАХ** ᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠢ быть слишком торчащим.

**АРСГАРДУУ** ᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠷᠠᠳᠤᠭᠤᠮᠠᠵᠢ слегка торчащий; грубый.

**АРСГАРДУУХАН** ᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠷᠠᠳᠤᠭᠤᠮᠠᠵᠢ арсгардуу-н багас., довольно торчащий; слишком грубый.

**АРСЛАН I** ᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠨ 1. амьт. лев; **ам нь арслан зодно, ачир нь мэлхий зодно** ёж. аника – воин (үгчил. на словах бьёт льва, а на деле – лягушку); **араатны хаан арслан** цэцэн. лев всем зверям царь; лев – царь животных;

**далайн арслан** амьт. морской лев; **өлөгчин арслан** львица; **согтуудаа арслан, эрүүлдээ хав** зүйр. когда пьян – храбр как лев, а проспится – и свиньи боится (труслив как собачка); **хүмүүнлэг арслан** домог. сфинкс; **цаст уулын цагаан арслан, цагаа болоход шоргоолжинд баригдана** зүйр. а) үгчил. приходит пора – и белого льва, обитателя снежной горы съедают муравьи; и то бывает, что овца волка съедает; б) старость не в радость; **ахан дүүдээ алаг бяруу мэт, алалдах дайсанд арслан барс мэт** зүйр. бой красен мужеством, а приятельство – дружеством (үгчил. с родственниками обращается как телёнок ласковый, с неприятелями – как лев грозный); **арслан барс хоёрын хооронд** между Сциллой и Харибдой; между двух огней (үгчил. между львом и тигром); **арслан барс шиг хүчтэй ч алаг бяруу шиг номхон** зүйр. силён, как бык, смирен, как корова (үгчил. силён, как лев, но смирен как телёнок); **арслан ч арслан, эрслэн ч арслан** цэцэн. лев будь самец или самка – всё равно лев; лев есть лев; **арслан ч галаас айна** цэцэн. и лев огня боится; **арслан заан** амьт. мамонт; **арслан зааны мамонтовый; арслан зааны яс** мамонтовая кость; **арслан мэт зоригтой** храбрый как лев; **арслан хээтэй авдар** сундук, разрисованный (украшенный) фигурами львов; **арслангаас айсан бух арван жил чацга алдах** зүйр. бык, испугавшийся льва, десять лет страдает животом; **2. 1) львиный; арслан сүүлт** амьт. макака львинохвостая; **арслан царай** львиное лицо; **арслан царайлах** анаг. леонтиоз; становиться с львиным лицом; **2) шилж. храбрый; тэр чинь түүний дэргэд арслан** по сравнению с ним он лев; рядом с ним он настоящий лев; **3) шилж. большой; арслан амт** шог. большеротый человек; **арслан амтай** большеротый; не рот, а пасть льва у кого-л.

**АРСЛАН II** б.т. Лев (звание, присуждаемое борцу, впервые победившему на играх Надома); **аймгийн арслан** аймачный лев; **улсын арслан** государственный лев; **хурц арслан** храбрый лев (үгчил. резкий лев (титул)).

**АРСЛАН III** зурх. Лев (созвездие).

**АРСЛАН IV: Арслан тив** остров Цейлон.

**АРСЛАНГИЙН** арслан(г)-ийн харьяал., ЛЬВИНЫЙ; **арслангийн архираа** львиный рык, рычание льва; **арслангийн хүч үнэгэнд зохихгүй, үнэгний заль арсланд зохихгүй** зүйр. сила льва не подходит лисице, хитрость лисы не подходит льву; **арслангийн зулзага** львёнок; **арслангийн өмнөөс хав архирана** цэцэн. а) на льва рычит болонка; моська лает на слона; б) против рожна идти (переть); **арслангийн зогдор** (хуучир.

**арслангийн хонгорцог үс)** львиная грива; **арслангийн хэвтлэг** логово льва; **арслангийн элүү** львиная пещера; † **арслангийн орд** созвездие Льва; **арслангийн ордонд төрсөн хүн** лев, львица (по гороскопу).

**АРСЛАНТ** арслант с львами, львиный; разрисованный, украшенный фигурами львов; **арслант тавцан** түүх. престол; трон, поддерживаемый с углов четырьмя львами.

**АРСЛАНТАЙ** арслантай рслант-г үз.

**АРТАА** артаа 1) рифление; **далайн артаа** мёртвая зыбь.

**АРТАЙ** артай 1) рифлёный; бороздчатый, бороздковый, нарезной, насечённый; тиснёный; с нарезкой, с резьбой; **гар нь гүн артай** руки у него с глубокими линиями; **нарийн артай булигаар** юфть с мелкой нарезкой; **төмөрлөг артай мод** ург. железное дерево; **хөндлөн артай өрөвтөл** терпуг (с поперечными насечками); **артай булдуур** тусг. рифлённые валики; **артай бүдүүн хуурай** драчовый напильник, крупный напильник (резкой, не мелкой насечки); **артай мод** ург. розовое палисандровое дерево; тисс дальневосточный остроконечный; **артай нарийн агаруу** ург. кедр китайский струистый; **артай төмөр** рифлёное железо; **артай шил** рифлёное стекло; 2) мережечный; полосатый, узорчатый, травчатый; с цветами, разукрашенный; рубчатый, рубцеватый; **артай бараа** мережечный товар; **артай бортголж** рифлёные цилиндры; **артай даавуу** рубчатая ткань; ткань в рубчик; **артай илэг** рубчатая замша; **артай цаас** филигрань; **артай цамц** исподняя рубашка; **артай шоовин** узорчатый пряник, печенье с вытесненными узорами; **артай юм** исподник; 3) зыбучий; **артай манх** зыбучий бархан.

**АРТАХ** артах 1. 1) покрываться полосами, линиями, быть испещрёнными полосами; разукраситься узорами; 2) избороздиться, сморщиться, наморщиться; 3) червиветь, образоваться (о червоточине); 4) зыбиться; покрываться зыбью, рябью; **нуурын мандал бүхэлдээ артав** озеро подёрнулось рябью; **салхинд манх артжээ** песчаная гора разукрасилась рябью; **салхинд ус артах** нагон волны; **2. артахуй**-г үз.

**АРТАХУЙ** артахуй рифление.

**АРТЕЛИЙН** артель-ийн харьяал., артельный; **артелийн гишүүн** член артели; **артелийн дүрэм** устав артели, артельный устав.

**АРТЕЛЬ** артель; товарищество; **хөдөө аж ахуйн артель** сельскохозяйственная артель.

**АРТМАЛ** **ᠠᠷᠲᠮᠠᠯ** рифлёный; **артмал тал / гүвээст тал** волнистая равнина; **артмал элс** зыбучие пески.

**АРУУЛАХ** **ᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **артах**–ын үйлдүүл., 1) 1) бороздить, взбороздить, избороздить; **хөлөг онгоц далайг артуулна** корабли бороздят океан; 2) морщиться, сморщиться, наморщиться, собрать морщины; 3) рябить; **салхи ус артуулна** ветерок рябит воду; 2. **артуулахуй**–г үз.; 3. рифлёный; **артуулсан булдуур / ар гаргасан булдуур** тех. рифлёные валики.

**АРУУЛАХУЙ** **ᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ** рифление.

**АРУР I** **ᠠᠷᠤᠷ** ᠑ тө., ург. 1) миробалан, терминалия чебула; **нангиад арур** ург. а) маслина китайская, китайское оливковое дерево; оливки; б) канариум белый; **арур хэвтэй хэнгэрэг** барабанчик, имеющий форму плода миробалана; 2) литокарпус Зибольда (вечнозеленое дерево).

**АРУР II** эрдэс. 1. хризолит; 2. хризолитовый.

**АРУРИЙН** **ᠠᠷᠤᠷᠢᠶᠢᠨ** ᠑ **арур I**–ийн харьяал., миробалановый; **арурийн тос** прованское масло; **арурийн зул** продолговато-круглый фонарь, шарообразный пузатый фонарь; † **арурийн заараг** шувуу. МАЛИНОВКА средиземноморская.

**АРУУ I** **ᠠᠷᠤᠭᠤ** **аруухан**–г үз.

**АРУУ II** зарим. Верхняя часть чего-л.

**АРУУ III: аруу таруу** хорш. местами, кое-где.

**АРУУХАН** **ᠠᠷᠤᠭᠤᠬᠠᠨ** 1) премудрый, вещей; мудрый, умный; **үнэнхүү аруухан** воистину премудрый, семи пядей во лбу; за пояс заткнёт кого-л.; **аруухан төрсөн хүн** от природы мудрый человек; звезда первой величины; 2) симпатичный, приятный, милый, располагающий к себе, подкупающий, пригожий; **аруухан хөвүүн** пригожий парень; 3) привлекательный, манящий, завлекательный, заманчивый, соблазнительный; 4) лучший.

**АРУУХАНТАЙ** **ᠠᠷᠤᠭᠤᠬᠠᠨᠲᠠᠢ** зарим. **аруухан**–г үз.

**АРУУЦ** **ᠠᠷᠤᠭᠤᠴᠢ** эрдэс. незосиликат.

**АРХАГ I** **ᠠᠷᠬᠠᠭ** 1) хронический, застарелый, закоренелый; закоснелый; изнурительный, изнуряющий, утомительный; **архаг архичин** шинэ. хронический алкоголик; **архаг бузрын голомт** гнойник; **архаг хууч өвчин** хроническая, закоренелая, застарелая болезнь; **архаг үе мөчний өвчин** анаг. хронический артрит; **архаг өвчтөн** хронический больной; **архаг тамхичин** шинэ. заядлый курильщик; **архаг үжил** анаг. хронический сепсис, хрониосепсис; **архаг шархираа** анаг. застарелый ревматизм; 2) перманентный; непрестанный; 3) продолжительный, длительный; 4) шинэ. бывалый, опытный.

**АРХАГ II** хуучир. 1) большой, сильный, могучий; **архаг эр** силач; 2) страстный.

**АРХАГ III** зарим. края, каёмка (материи, ткани); **ЭН**–г үз.

**АРХАГГҮЙ** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠭᠦᠢ** **ᠠᠷᠬᠠᠭ** **ᠶᠡᠭᠦᠢ** не имеющий хроническое заболевание.

**АРХАГЛАХ I** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** затягиваться, воспаляться (о хронической болезни); **архаглан өрөвсөх** анаг. хроническое воспаление; **архаглан шархалсан арьсны идээр** анаг. хроническая язвенная пиодермия.

**АРХАГЛАХ II** хуучир. привязывать лошадь на длинной верёвке (для того, чтобы она могла на этом месте пасть).

**АРХАГЛУУЛАХ** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **архаглах I**–ын үйлдүүл., не лечиться своевременно.

**АРХАГТАЙ** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠲᠠᠢ** имеющий хроническое воспаление.

**АРХАГШИСХИЙХ** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠰᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** иметь хронический характер.

**АРХАГШИХ** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠰᠢᠬᠡ** 1) приобретать хронический характер (о болезни); **өвчин архагшив** болезнь приобретает хронический характер; 2) становится опытным, бывалым.

**АРХАГШМАЛ** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠰᠢᠮᠠᠯ** застарелый, закоренелый, хронический; **архагшмал шарх** живая рана; застарелая рана.

**АРХАГШСАН** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠨ** **архагшмал**–ыг үз.

**АРХАГШУУЛАХ** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **архагших**–ийн үйлдүүл., **мухар олгойг архагшуулах** допустить, чтобы аппендицит стал хроническим; **өвчнөө архагшуулалгүй эмчлүүл!** лечитесь, пока болезнь не приобрела хронический вид.

**АРХАГШЧИХАХ** **ᠠᠷᠬᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **архагших**–ийн нэгэнтээ., приобретать хронический характер.

**АРХАД I** **ᠠᠷᠬᠠᠳᠤ** са., шашин. 1) веропророповедник, распространитель учения, праведник; апостол; 2) архат (одна из четырёх ступеней к достижению нирваны); победитель врага; 3) **даяанч**–ийг үз.

**АРХАД II** 1) большой бурдюк (для приготовления и хранения кумыса); 2) высокий деревянный сосуд (для кумыса).

**АРХАДЫН I** **ᠠᠷᠬᠠᠳᠤᠶᠢᠨ** **архад I**–ын харьяал., апостольский; **архадын үрийг олох** шашин. достичь высшей цели – нирваны.

**АРХАДЫН II** **архад II**–ын харьяал., бурдючный; † **архадын мод** ург. а) ногоплотник; б) барлерия.

**АРХАЙ I** **ᠠᠷᠬᠠᠶᠢ** домог. Раху (существо, проглатывающее луну и солнце, отчего якобы происходят затмения).

**АРХАЙ II: архай тархай** хорш. **армаг тармаг**–ийг үз.

**АРХАЙ III** **араахай**–г үз.

**АРХАЙЛДАХ** **ᠠᠷᠬᠠᠶᠢᠯᠠᠳᠠᠬᠤ** **архайх**–ын үйлдэл., выглядит неуклюжим.

**АРХАЙЛЦАХ** **ᠠᠷᠬᠠᠶᠢᠯᠠᠴᠠᠬᠤ** **архайх**–ын үйлдэл., валяться в беспорядке; лежать неуклюже;

**ажилгүй архайлцаад, байж байгааг нь!** смотри-ка, как сидят бездельники (как бездельничают)!

**АРХАЙХ I** **ᠠᠷᠬᠠᠶᠢᠬ** 1) быть неуклюжим, громоздким; **архайж дархайсан харцуул** здоровенные, дюжие парни; 2) виднеться громоздким; **архайсан эвэртэй угалз** горный баран с огромными рогами.

**АРХАЙХ II** валяться, лежать в беспорядке.

**АРХАЛЖ** **ᠠᠷᠬᠠᠯᠵ** зарим. привязь.

**АРХАЛЗАХ** **ᠠᠷᠬᠠᠯᠵᠠᠬ** валяться, торча в стороны; неуклюже расхаживать от безделья; торчать.

**АРХАМ** **ᠠᠷᠬᠠᠮ**: **архам гүйлс** ург. персик Давида; **интоор**–ыг үз.

**АРХАНГАЙ** **ᠠᠷᠬᠠᠨᠭᠠᠢ** 1. Ара-Хангай (название одного из аймаков в Монголии); 2. Ара-Хангайский; **Архангай аймаг** Ара-Хангайский (үгчил. северо-хангайский) аймак.

**АРХАНГАЙН** **ᠠᠷᠬᠠᠨᠭᠠᠢ** **ᠨ** Архангай–н харьяал., Ара-Хангайский.

**АРХАНГАЙНХАН** **ᠠᠷᠬᠠᠨᠭᠠᠢ** **ᠬᠠᠨ** принадлежащие к Ара-Хангайскому аймаку; ара-хангайцы.

**АРХГНАХ** **ᠠᠷᠬᠭᠠᠨᠬ** **архалзах**–ыг үз.

**АРХГАНУУЛАХ** **ᠠᠷᠬᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **архганах**–ын үйлдүүл.

**АРХГАР I** **ᠠᠷᠬᠭᠠᠷ** неуклюжий, громоздкий; **архгар дархгар** хорш. громоздкий; **архгар эвэр** мощные рога.

**АРХГАР II** беспорядочно валяющийся, торчащий.

**АРХГАРДАХ** **ᠠᠷᠬᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** становится громоздким, неуклюжим.

**АРХГАРДУУ** **ᠠᠷᠬᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ** слишком громоздкий.

**АРХЕОЛОГИ** **ᠠᠷᠬᠡᠣᠯᠣᠭᠢ** археология; **эртний судлал**–ыг үз.

**АРХЕОЛОГИЙН** **ᠠᠷᠬᠡᠣᠯᠣᠭᠢ** **ᠨ** археологи–ийн харьяал.,

археологический; **эртний судлалын**–г үз.

**АРХЕОЛОГИЧ** **ᠠᠷᠬᠡᠣᠯᠣᠭᠢ** археолог;

**эртний судлаач**–ийг үз.

**АРХИ(Н)** **ᠠᠷᠬᠢ** ар. 1. 1) архи, водка (преимущественно приготовленная из кислого молока); крепкие хмельные напитки; **аагтай (хатуу, чанга)** архи настоящая, настойковая, настоечная, крепкая водка, крепкое, старое вино; **дөчин градусын аагтай хатуу архи** водка крепостью в сорок градусов; **алимын архи** яблоновка; шипучка; **алимаар нэрсэн архийг амталж суугаад согтох** дуу. медленно попивая яблоновку, пьянеть постепенно от неё; **арвайн архи** ячменная водка; **балга архи** глоток вина; **жимсний архи** пунш; вино; **усан үзмээр нэрсэн жимсний архи** плодovое вино; **үзмээр нэрсэн архийг үнэрлэж суугаад согтох** дуу. пьянеть постепенно от

виноградного вина, вдыхая аромат его паров; **охилсон архи** первач перегона молочной водки; **сулхан архи / зөөлөн архи** не крепкая водка, лёгкое вино; **тарианы архи** джин; **тутарганы архи** рисовая водка; **улаан архи** красное вино, наливка, настойка; **халаасан архи** подогретая молочная водка, подогретое вино; **шар тос орхиж халаасан архи уув** выпил подогретую молочную водку с топлёным маслом; **хар архи** очень крепкая (хуучир. китайская) водка (үгчил. чёрная водка); **хар архинд цацаж, улаан маханд хахах** зүйр. поперхнуться чёрной водкой, подавиться красным мясом; **хундага архи** рюмка водки, стопка водки; **цагаан архи** белое вино, водка; **уулын чинээ мах, далайн чинээ архи** зүйр. мясо – целая гора, водки – целое море; ~ как на Маланьиной свадьбе; **шимийн архи / тогооны архи** а) молочная водка; самогонка; б) хлебная слеза; живительная влага; **шимийн бор архийг шимж алдах** не спеша попить, потягивать самогонную водку; **архи айраг** хорш. айран и арака, кумыс и водка; **архи амаараа гартал уух** приложиться к бутылке, хлебнуть лишнее; напиток; ~ залить шары (глаза), заложить за галстук; **архи амсах** а) пробовать вино, пригубить, отпить; б) дегустировать вино; дегустация вина; **архи амсаж шимэх** пропустить водку по маленькой; **архинд уруул хүргэх** пригубить, отпить; **хүн аашаараа, архи амтаараа** зүйр. человек отличается своим нравом, а вино – своим вкусом; **архи арван гурван жолоотой** зүйр. у водки тринадцать поводов (куда поведёт – неизвестно); ~ пьян да умён – два угодьдя в нём; **архи арван насны хулгайч, тамхи таван насны хулгайч** зүйр. водка крадёт у человека десять лет, а табак – пять; **архи балгах** хлебнуть лишнего; напиток; **сохор үхэрт худаг бүү таниул, согтуу хүнд архи бүү үзүүл!** сургаал. не подпускай к колодцу слепую корову, не показывай вина пьянице!; **архи буйлуулах** выдерживать вино; **архи нь гарах** трезветь; хмель проходит; **уусан архи нь гарав** опьянение прошло, хмель прошла; **архин дээрээ арслан бар, архиа гарахаар алаг бяруу** зүйр. пока пьян – храбрится, а проспится – свиньи боится (үгчил. пока пьян как лев, а проспится – смиренный как ласковый телёнок); **архи гаргах** а) ставить водку; угощать водкой; б) опохмеляться, опохмелиться; **тэднийх над нэг шил архи гаргав** они угостили меня, поставив бутылку водки; **усанд оруулж архий нь гаргах** заставить принять ванну, чтобы прошло опьянение; **архи гудрах** үл.тааш. закладывать, прикладываться, заливать; **архи гүзээлэх**

үл.тааш. закладывать, глушить водку; пить как бочка; пить горькую; напиваться до положения (риз, чёртиков) зелёного змия; **архи гүн болох** хуучир. вскружить ГОЛОВУ кому-л., броситься в ГОЛОВУ кому-л.; **архи сайн даадаг хүн** не дурак выпить; **архи дарс** хорш. водка и вино; спиртные, алкогольные напитки; спиртное; алкоголь; **архи дарс амсдаггүй** в рот не берёт хмельного, водки, капли в рот не берёт; **архи дарс гэж нуур далай, сөн сөнгөөр** разлитое (разливное) море; вина и водки целое море; **архи дарс цагаан ч алдар нэрийг хөөддөг** сургаал. водка хоть и белая, чернит репутацию; **архи дарсны** виноводочный; **архи дарсны зүйл** виноводочные изделия (товары); **архи замы нь алдуулчихав** пьянство довело его до ручки; **архи зоогийн дэлгүүр** винно-гастрономическая; **архи зэгсэн татах** үл.тааш. хлебнуть, приложиться; **архи махны нөхөр** үл.тааш. друг водки и мяса; пьяница и обжора; мастера по части водки и мяса; любители попить, поесть; **архи муу ч асгадаггүй, аав муу ч сургадаггүй** цэцэн. водку, даже нехорошую, не проливают; отца, даже плохого, не учат; **хүний үнийг архи мэддэггүй** хууч. водка не знает цену человека; **архи нууцаар наймаалагч шинкарь; архи нэртэй ариун чанартай, сархад нэртэй сайхан чанартай** аман.зох. угощение, именуемое водкой, обладает священным качеством, угощение, называемое вином, имеет прекрасное качество; **архи нэрэгч / тогоо нэрэгч** винокур; **архи нэрэх / тогоо нэрэх** а) гнать, курить водку; б) винокурение; в) винокуренный; г) шог. лить, проливать слёзы; плакать горючими слезами (навзрыд, в голос, в три ручья); проливать, пускать слезу; распускать нюни, слюни; **архи пиво** хорш. водка и пиво; **архи савнаасаа бусдыг дийлдэг** цэцэн. водка портит всё, кроме своей посуды; водка всё крушит, кроме посуды (үгчил. водка побеждает всех, кроме своей посуды); **архи сархад** хорш. а) арака и сархат (всякого рода спиртные напитки, выпивки); б) эрхэм. дары Вакха; **архи тавих** а) ставить (для кого-нибудь) водку; б) ставить водку, ставить магарыч; **ахад нэг шил архи тавив** для брата оставили бутылку водки; **архи тавьж мөрийцөх** на пари поставить водку; **зочдын ширээнд хэдэн шил архи тавив** на стол для гостей поставили несколько бутылок водки; **архи тамхи хоёр ах дүү хоёр** зүйр. вино и табак – родные братья; **архи тамхинд ашиг гэж үгүй** цэцэн. от вина да табака – ни прибыли, ни чести; **архи тогтоох** яриа. а) выпить водку; б) шилж. иметь, хранить водку; **аяга архи тогтоох** осушить стакан; **хундага**

**архи тогтоох** осушить рюмку; **та ганц хундага архи тогтоочих!** выпейте, одну рюмку; **архичин гэртээ архи тогтоодогсон бил үү!** в семье пьяницы навряд ли найдётся водка; **архи уувч, ухаанаа бүү уу!** сургаал. водку пей, но ум не пропивай; пей, да дело разумей; **архи уугаагүй** трезвый; **архи уудаггүй** непьющий; **архи уудаггүй хүн** трезвенник; **архи уух** пить вино, водку, горькую, пьянствовать, выпивать, прикладываться; **хундага тавилгүй архи ууж, хутга тавилгүй мах идэх** аман.зох. пир на весь мир, пир горой, закладывать, заливать за галстук; пить как лошадь (бочка) (үгчил. не ставя на стол рюмку, выпивать водку, не кладя на стол нож, есть мясо); **архи уухгүй гэж амлах** зарекаться пить вино; **архи хөнтрөх** яриа. опорожнять разом; выпивать залпом; **хундага архи хөнтрөх** разом осушить, опорожнить, опрокинуть рюмку; **архи юүлэх** а) выщедить; б) шилж. выпить до дна; **архи хэтрүүлэх** перепить, выпить, хлебнуть лишнее; **архиар сэтгэлээ тайлах** залить горе; **архий нь уугаад аягы нь хагалах** зүйр. выпив водку, разбить чашку; **архинаас гарах** перестать выпить, бросить пить водку; анаг. абстиненция алкоголя; **архинаас гаргах** отучить, отвадить от водки, вина; **архинаас гаргах эмчилгээ** лечение от запоев, алкоголизма; **архинаас өгөх / архинд үрэх** пропивать; **архинд автах** пристраститься к водке, вину, запить, предаться пьянству; **архинд гулрах** яриа. отяжелеть, окосеть от водки; **уусан архиндаа дийлдэв** от выпитой водки он опьянел; **архинд дуртай хүн** выпивоха, любитель выпить, пьющий; **архинд нэвтэрсэн хүн** горький пьяница, лужёная глотка; **архинд орох** пристраститься к вину, стать алкоголиком, спиться; **архинд толгойгоо мэдүүлэх** опуститься, спиться, сойти с рельсов; **архинд ужидлах** а) беспутствовать; пуститься во все тяжкие; б) анаг. алкогольная эйфория; **уусан архиндаа биш уух архиндаа согтох** ёж. опьянеть не от выпитого, а от того, сколько предстоит выпить; **архинд цохиулах** яриа. свалиться от выпитого; беспробудно спать после сильного опьянения; **архинд шартаад бөөлжих** рыгать, рвать, блевать; ~ ехат в Ригу; 2) алкоголь; спиртное, хмельное; горячительные напитки; спирт; огненная вода; **архинд элэг хатуурах** анаг. алкогольный цирроз печени; 2. винокуренный.

**АРХИВ** архив; **улсын архив** государственный архив; **архивт орохыг зөвшөөрөх** разрешить доступ в архив; **архивт шилжүүлэх** сдать в архив.

**АРХИВИЙН** **ᠠᠷᠬᠢᠪᠢ** / **архив**–ийн харьяал., архивный.

**АРХИВЛАГДАХ** **ᠠᠷᠬᠢᠪᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **архивлах**–ын үйлдэгд., попасть, быть сданным, быть переданным в архив.

**АРХИВЛАХ** **ᠠᠷᠬᠢᠪᠠᠯᠠᠬ** сдавать, передавать в архив.

**АРХИВЛУУЛАХ** **ᠠᠷᠬᠢᠪᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **архивлах**–ын үйлдүүл., велеть, передать в архив.

**АРХИГҮЙ** **ᠠᠷᠬᠢᠭᠦᠢ** без водки, без алкоголя; не иметь вина.

**АРХИГҮЙДЭХ** **ᠠᠷᠬᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬ** не иметь вина, отсутствие спиртных напитков.

**АРХИДААН** **ᠠᠷᠬᠢᠳᠠᠭᠠᠨ** пьянка, выпивка, кутёж, попойка, возлияние; выпивон; пьянство; бражничество.

**АРХИДААЧ** **ᠠᠷᠬᠢᠳᠠᠭᠠᠴ** гуляка, кутила; повеса, бражник.

**АРХИДАЛ** **ᠠᠷᠬᠢᠳᠠᠯ** пьянство, пьянка; алкоголизм; бражничество; кутёж, попойка; **архаг архидал** хронический алкоголизм; **архидал буруу замд оруулдаг** пьянство до добра не доводит; **архидалтай тэмцэх** бороться с пьянством.

**АРХИДАХ** **ᠠᠷᠬᠢᠳᠠᠬ** **1.** 1) пить водку, выпивать, пьянствовать; **архидах дон** запой; **архидах донтой** запойный; 2) зашибать, заливать, закладывать, прикладываться к рюмке, бутылке; 3) напиться, подпить, подгулять; **гулдайтлаа архидах** үл.тааш. напиться до положения (риз, чёртиков) зелёного змия; **мах болтлоо архидах / ногоортлоо архидах** үл.тааш. залить глаза, нажраться, наклюкаться, нализаться, налакаться, пить без просыпу (үгчил. пить (до превращения в мясо) до позеленения; **ханатал архидах** яриа. упиться, напиться, набраться; **шавайгаа ханатал архидах** совершить обильное возлияние, залить шары; хватить через край, хлебнуть лишнее; 4) набраться, нагрузиться, перебрать; **цүхийтлээ архидах** үл.тааш. наклюкаться; назюзюкаться, назюзиться; 5) перепить; **танагаа алдтал архидах** үл.тааш. напиться вдрызг; **сунаж унатлаа архидах** үл.тааш. напиться в стельку; **үхтлээ архидах** яриа. напиться мертвецки; 6) выпить, выдуть, вылакать; **өөрийн эрхгүй архидмаар болох** ужасно, страшно, безумно хочется выпить; **улаан зээрд болтлоо архидах** үл.тааш. подвыпить, подгулять (үгчил. пить пока лицо не станет краснорыжим); **хэтэртэл архидах** үл.тааш. выпить, хлебнуть лишнее; перебрать; 7) попить, отпить, пригубить; глотнуть, отхлебнуть; 8) осушить, опорожнить; тяпнуть; 9) запить; кутить; **архидаж гарах** үл.тааш. запить; начать пить; 10) опьянеть, захмелеть, окосеть; **2.** **архидахуй**–г

үз; **архидсанаас янз бүрийн өвчин тусдаг** пьянство ведёт к различным заболеваниям.

**АРХИДАХУЙ** **ᠠᠷᠬᠢᠳᠠᠬᠤᠢ** 1) ПЬЯНСТВО (как один из десяти великих грехов); 2) ПЬЯНКА; ВЫПИВКА.

**АРХИДАЦГААХ** **ᠠᠷᠬᠢᠳᠠᠴᠭᠠᠬ** **архидах**–ын олон.

**АРХИДУУЛАХ** **ᠠᠷᠬᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **архидах**–ын үйлдүүл., устраивать, допускать попойку, пьянку.

**АРХИДЧИХАХ** **ᠠᠷᠬᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **архидах**–ын нэгэнтээ., ПЬЯНСТВОВАТЬ.

**АРХИЛАН** **ᠠᠷᠬᠢᠯᠠᠨ** амьт. муравьиный лев.

**АРХИЛАХ** **ᠠᠷᠬᠢᠯᠠᠬ** настаивать водку; перегонять молочную водку.

**АРХИНЫ I** **ᠠᠷᠬᠢᠨ I** / **ᠶ** **архи(н)**–ы харьяал., водочный, винный, винокуренный, ликёроводочный; алкогольный; **архины ааг а)** крепость вина, водки; градусы, настой водки; б) хмель; винные пары; в) шилж. горячность; **архины ааг, насны ааг, нарны ааг, юмтайн ааг нийлбэл яахаас ч сийхгүй** когда человек испытает на себе крепость водки, пыл молодости, жар солнца, напыщенность от богатства, тогда ему ничто ни почём; **архины ааг ханхийнэ** пахнет, несёт, разит водкой, вином; **архины аагаар** под градусом; с пьяных глаз; по пьяному делу; **архины андуу, сархадын сандуу** под пьяную руку; по пьяной лавочке (үгчил. во хмелю, в хмельном угаре); **архины андуу, сархадын сандуугаар ам мурийцагаав** под пьяную руку поссорились; **архины буруу биш, архичны буруу** цэцэн. невинно вино – виноват пьяница; **архины гашууныг сүү мэт залгилах** пить горькую как молоко; **архины гуанз** кабак, трактир; шинок; питейное заведение; **архины нууц гуанз** погребок; **архины гуанзны кабацкий; архины гуанзны эрхлэгч** кабатчик; **архины дон** үл.тааш. а) запой, страсть к выпивке; б) анаг. алкогольный галлюциноз, психоз, белая горячка; дипсомания; в) шилж. пьянчуга, пропойца, выпивоха, бражник; **архины жинхэнэ дон** анаг. истинный запой; **архины хуурамч дон** анаг. ложный запой; псевдодипсомания; **архины дон нь хөдлөх** үл.тааш. страдать запоем; **архины дон нөхцөх** үл.тааш. спиться; анаг. дипсомания; **архины дон шүглэсэн толгой** жигш. горький, беспробудный, беспросыпный пьяница; **архины дуу а)** бульканье водки (при разливание); б) застольная песня; **архины дэлгүүр** винный магазин; **архины дэмийрэл** анаг. алкогольный делирий, галлюциноз, бред; **архины хий дэмийрэл** анаг. алкогольный бред; **архины архаг хий дэмийрэл** анаг. алкогольный хронический галлюциноз; **архины хардах дэмийрэл** анаг. алкогольный бред ревности; **архины цочмог**

**дэмийрэл** анаг. алкогольный острый галлюциноз; **архины жүнз** фужер; **архины зүйл** винноводочная продукция; **архины лонх** а) бутыл, бутылка из-под водки, вина; батарея бутылок; б) шилж. пьянчуга; **ширээн дээр архины лонх пиг дүүрэн өрөөстэй** на столе стояла целая батарея бутылок; **архины лүү** жигш. а) жбан для вина, ендова, винная бочка; б) шилж. бездонная бочка, лужёная глотка (о пьянице); **архины лүү оргих** жигш. глушить водку; пить как лошадь; **архины мастер** а) винодел, мастер по винноводочной продукции; б) шилж. пропойца; **архины мухлаг** питейная, винный погребок; бар; кабачок; **архины онц эрх** винная монополия; **архины охь** первач самогонки, винный спирт, алкоголь; хмель; **архины согтуурал** анаг. алкогольное опьянение; **архины эмгэг согтуурал** анаг. алкогольное патологическое опьянение; **архины энгийн согтуурал** анаг. алкогольное физиологическое опьянение; **архины татвар** водочный акциз; **архины орон гаран ухаантай** пьян да умён – два угодыя в нём; **архины үйлдвэр** водочный, винный, винокуранный, винодельческий, ликёроводочный завод; винокурня; **архины үнэр** винный запах; **архины хатуу, авгайн залуу** зүйр. лучше, когда водка крепка, да жена молода; **архины хор** алкогольный вред; **архины худалдаа** виноторговля; **архины хундага** бокал, рюмка для вина, водки, чара (чарка) для вина; **архины хууль** а) закон о вине; б) шилж. сухой закон; **архины хүн** жигш. а) кутила, гуляка; повеса, прожигатель жизни; забубённая головушка; б) пьяный, хмельной человек, человек под градусом; **архины хүний яриа / согтуу хүний яриа** пьяный разговор.

**АРХИНЫ II: архины далбаа** зурх. название трёх звёзд в созвездии Льва.

**АРХИРАА(Н)**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠠ}$  1) рычание, ворчание; **араатны архираан** рычание зверей; 2) рёв, рык.

**АРХИРАЛ**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠯ}$  ворчание; лай (напр. собак).

**АРХИРАЛДААН**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ}$  **архирал**–ыг үз.

**АРХИРАЛДАХ**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ}$  **архирал**–ын

үйлдэлд.

**АРХИРАЛДУУЛАХ**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ}$

**архиралдах**–ын үйлдүүл.

**АРХИРАХ**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠬ}$  1. 1) рычать, ворчать; огрызаться; **арслан архирна** лев рычит; **нохой архирна** собака ворчит; 2) упрямиться, артачиться; 2. **архиррахуй**–г үз.

**АРХИРАХУЙ**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠬᠤᠢ}$  рычание, ворчание.

**АРХИРУУЛАХ**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **архирал**–ын

үйлдүүл. ЗЛИТЬ, дразнить, травить (зверя).

**АРХИСАХ**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠰᠠᠬ}$  испытывать страсть к выпивке.

**АРХИТ**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠲ}$  алкогольный, спиртной, водочный, хмельной, спиртовой; **архит ундаан** алкогольные напитки.

**АРХИЧ(ИН)**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠴ}$  1) пьяница, пропойца, алкоголик, пьющий, любитель выпить; **аагаа багтааж ядсан архичин** жигш. буйный пьяница; **донтсон архичин** жигш. запойный пьяница; **ногоорсон архичин / нэвтэрсэн архичин** жигш. Горький, беспробудный, беспросыпный пьяница, лужёная глотка; **орой нь архичин, өглөө нь өвчтөн** шинэ., зүйр., ёж. вечером пьяный – утром больно; **цуутай архичин / зартай архичин / нэртэй архичин** жигш. Известный пропойца, алкаш; **архичин арван насаа алдана, тамхичин таван насаа алдана** сургаал. Пьяница теряет десять лет жизни, а курильщик – пять; **архичин биш ч уухаас буцдаггүй хүн** он не пьяница, но выпивает; **архичин тамхичингууд** хорш. пьющие и курящие; **архичингууд шөнөжин бархиралдав** пьяные драли глотку (горланили) всю ночь; 2) пьянчуга, пропойца, выпивоха, бражник; забулдыга; **гудамжны архичин** жигш. уличный пьяница; **зэгсэн архичин** үл.тааш. закоренелый выпивоха; **хар архичин** жигш. пропойца; забулдыга; **хувхай архичин** жигш. ГОЛЬ кабацкая; **архичин аливаад нэмэргүй** цэцэн. человек пьющий ни на что не годен; 3) анаг. алкоголик; **архаг архичин** хронический алкоголик; **архичин эм** алкоголичка; **архичинтай тэмцэх** борьба с пьянством.

**АРХИЧНЫ**  $\text{ᠠᠷᠬᠢᠴᠢᠨ}$  6 **архичин**–ы харьяал., пьяный, алкогольный; **архичны балаг** последствия пьянства; **архичны дэмийрэл** алкогольный бред; **архичны дон** запой; **архичны солиотой үг** бред, бредовые слова алкоголика; **архичны орж гарсан ухаан** алкогольное беспамятство.

**АРХЛАХ**  $\text{ᠠᠷᠬᠯᠠᠬ}$  привязывать (напр. лошадь).

**АРЦ**  $\text{ᠠᠷᠴ}$  ург. можжевельник; **Богд уулын арц** можжевельник, растущий на горе Богдаула; **нүдсэн арц** толчёный можжевельник; **Отгонтэнгэрийн арц** можжевельник, растущий в горах Отгонтэнгэр (дым от него поднимается прямо вверх); **өргөст арц** ург. вероника чёрная; **хонин арц** ург. вереск, можжевельник обыкновенный мелкий; казачий можжевельник; **ямаан арц** ург. можжевельник горный каменный; **арц бор бургас** ург. ива крупнолистная; **арц мод** ург. можжевельник сибирский; деодар (в переводах с тибетского); **арц нүдэх** толочь можжевельник; **арц уугуулах** воскурять можжевельник; **арцаар ариулах** очищать, освящать дымом можжевельника.

**АРЦААГҮЙ**  $\text{ᠠᠷᠴᠠᠭᠦᠢ}$  бесспорный; **маргаангүй**–г үз.

**АРЦААН**  $\text{ᠠᠷᠴᠠᠨ}$  **арцалдаан**–г үз.

**АРЦАГ** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠭ</sup> ург. можжевельник казахский, сабина.

**АРЦАЛДАА(Н)** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠯᠳᠠᠭ</sup> 1) столкновение, конфликт, коллизия; **эдийн засгийн ашиг сонирхлын арцалдаан** столкновение экономических интересов; **арцалдаан болох / арцалдаж эхлэх** вступить в конфликт; **арцалдаанаас зайлсхийх** избегать столкновений; 2) спор, полемика; контраверза, диспут, препирательство, пререкания; словопрение; 3) недоразумение, путаница; неувязка; **дориухан арцалдаан / зэгсэн арцалдаан / томоохон арцалдаан** крупное недоразумение; **ажилд гарсан арцалдааныг засах** устранить неувязки в работе; 4) разлад, несогласие, нелады, неурядица, ссора, размолвка, распря, раздоры, дрязги, склока; **гэр зуурын арцалдаан** домашние дрязги, раздоры, семейный разлад, несогласие в семье; в доме неурядица; **найз нөхдийн арцалдаан** размолвка между друзьями; **хуучин арцалдаан** старая распря.

**АРЦАЛДААНЫ** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠯᠳᠠᠭ</sup> <sup>ᠨᠢ</sup> **арцалдаа(н)**-ы харьяал., конфликтный.

**АРЦАЛДАХ** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠯᠳᠠᠭ</sup> **арцах**-ын үйлдэлд., 1) конфликтовать, сталкиваться, приходиться в столкновение, вступать в противоречие, конфликт, схлёстываться; **дарга нартайгаа арцалдах** конфликтовать с начальством; 2) спорить между собою, противоречить друг другу, препираться, возражать; **ахтайгаа арцалдах** препираться с братом; противоречить, перечить брату; **зөрж арцалдах** противоречить друг другу; дух противоречия.

**АРЦАЛДУУЛАХ** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠯᠳᠠᠭ</sup> <sup>ᠠᠷᠴᠠᠯᠳᠠᠭ</sup> **арцалдах**-ын үйлдүүл., сталкивать, приводить к противоречию и спорам.

**АРЦАХ** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠬᠤ</sup> 1. 1) противоречить, возражать, спорить, оспаривать, не соглашаться; **буруушаан арцах** отрицать, не соглашаться; **буруушаан арцаж үл чадна** он не может не согласиться (не в состоянии отрицать); **үнэ арцах** торговаться; **хүнтэй арцах / бусадтай арцах** спорить, не соглашаться с другими; **арцан хариуцах** возражать, оспаривать; 2) медлить; 2. **арцахуй**-г үз.

**АРЦАХУЙ** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠬᠤ</sup> оспаривание, возражение.

**АРЦАШГҮЙ** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠰᠢᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠠᠷᠴᠠᠰᠢᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠰᠢᠨᠠᠭᠤ</sup> 1. непреложный, неоспоримый, бесспорный, непререкаемый, неопровержимый, не допускающий возражений, безапелляционный; **арцашгүй баримт** неоспоримый факт; **арцашгүй үнэн** непреложная истина; **арцашгүй юман дээр арцах** доказывать то, что всем хорошо

известно, ломиться в открытую дверь; 2. неоспоримость, бесспорность, непререкаемость, неопровержимость; непреложность; 3. неоспоримо, бесспорно; **арцашгүйг гэрчлэх** неопровержимо свидетельствовать о чём-л.

**АРЦНЫ** <sup>ᠠᠷᠴᠢᠨᠢ</sup> <sup>ᠨᠢ</sup> **арц(н)**-ы харьяал., можжевеловый; **арцны бут** можжевеловый куст; **арцны үнэр** можжевеловый запах.

**АРЦУУЛАХ** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **арцах**-ын үйлдүүл., задерживать, замедлять.

**АРЦЧИХАХ** <sup>ᠠᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **арцах**-ын нэгэнтээ., оспаривать, возражать.

**АРЧ I** <sup>ᠠᠷᠴᠢ</sup>: **арч бургас** ург. ива козья, ракета.

**АРЧ II** <sup>ᠠᠷᠴᠢ</sup> **арчаа**-г үз.

**АРЧАА** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠭᠠ</sup> <sup>ᠠ</sup> 1) уход, забота; холя; **арчаа муутай** үл.тааш. беспечный; **арчаа нь тасарсан эр** үл.тааш. неряшливый, неухоженный мужчина; **арчаагаа алдсан** үл.тааш. никудышный; **арчаагаа алдсан ажилтан** үл.тааш. никудышный работник; 2) заботливость, внимательность, чуткость, бережность.

**АРЧААГҮЙ** <sup>ᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠭᠦᠢ</sup> үл.тааш. 1. 1) беспомощный, несамостоятельный; **аминдаа арчаагүй амьтан** беспомощный, беззаботный человек; олух царя небесного; **аминдаа арчаагүй хүний аманд юу орох вэ** под лежащий камень вода не течёт (үгчил. что может попасть в рот беззаботного человека); **арчаагүй архичин** горький пьяница; **арчаагүй болох** дойти до какогонибудь плохого, унижительного состояния, докатиться; **арчаагүй бэртэгчлэх** заложить чёрту душу; **арчаагүй залуу** непутёвый парень, несамостоятельный юноша; 2) небрежный, неаккуратный, неряшливый; невнимательный; **ажилд арчаагүй** нерадивый; работать спустя рукава; через пень колоду; **арчаагүй салан** неряха, грязнуха, замарашка; **арчаагүй салан сурагч** неаккуратный ученик; 3) беззащитный, незащищённый, слабый; **арчаагүй хүүхэд** беззащитное дитя; 4) беспечный, беззаботный; **арчаагүй зан** беспечный характер; **арчаагүй хүн** беззаботный человек; 2. 1) беспомощность, несамостоятельность; 2) неумение, неспособность, бессилие; 3) беззащитность, незащищённость, слабость; 4) беспечность, беззаботность; 3. 1) небережно, неаккуратно, неряшливо, невнимательно; **нялх хүүхдээ долоон дор арчаагүй** как дитя – шагу ступить не может сам; хуже малого ребёнка; 2) несамостоятельно; петь с чужого голоса; **арчаагүй захирагдах** беспрекословно подчиняться.

**АРЧААГҮЙХЭН** ᠠᠷᠴᠢᠠᠭᠦᠢᠬᠡᠨ арчаагүй–н багас., не очень аккуратный.

**АРЧААТАЙ** ᠠᠷᠴᠢᠠᠭᠡᠢᠲᠠᠢ самостоятельный, заботливый, умеющий ухаживать, заботиться; **аминдаа арчаатай** а) не давать себе труда; б) не забыть себя.

**АРЧААТАЙХАН** ᠠᠷᠴᠢᠠᠭᠡᠢᠲᠠᠢᠬᠠᠨ арчаатай–н багас., аккуратненький.

**АРЧГАР** ᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠷ 1) морщинистый, сморщенный, шершавый; 2) ссохшийся, сжатый, скорчившийся, съёжившийся.

**АРЧГАРДУУ** ᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ слегка морщинистый.

**АРЧГҮЙ** ᠠᠷᠴᠢᠭᠦᠢ арчаагүй–г үз.

**АРЧГҮЙХЭН** ᠠᠷᠴᠢᠭᠦᠢᠬᠡᠨ арчаагүйхэн–г үз.

**АРЧИГДАХ** ᠠᠷᠴᠢᠭᠳᠠᠬ арчих–ын үйлдэгд., 1) вытереться, обтереться; утереться; 2) стать протёртым, чистым, протираться; оттираться.

**АРЧИГЧ** ᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠴᠢ чистильщик; **гутал арчигч** чистильщик обуви; **шал арчигч** а) полотёр; б) уборщик; **цахилгаан шал арчигч** электрический полотёр; **шал арчигчийн сойз** полотёрная щётка; **шил арчигч** а) цэрэг. пальцеобразный отросток (противогаза); б) тусг. стеклоочиститель, “дворник”.

**АРЧИЙЛГАХ** ᠠᠷᠴᠢᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ арчийх–ийн үйлдүүл., сжимать, сморщивать.

**АРЧИЙХ** ᠠᠷᠴᠢᠢᠶᠢᠬ 1) становится морщинистым; быть шершавым, неровным; 2) сжиматься, ссыхаться, съёживаться.

**АРЧИЛ** ᠠᠷᠴᠢᠯ: арчил бургаас ург. ВЯЗ.

**АРЧИЛГА I** ᠠᠷᠴᠢᠯᠭᠠ I стирка; стирание, чистка; вытирание; натирание; **арчилга цэвэрлэгээнд хувцас өгөх** отдать одежду в чистку.

**АРЧИЛГА II** ᠠᠷᠴᠢᠯᠭᠠ II арчилгаа–г үз.

**АРЧИЛГАА** ᠠᠷᠴᠢᠯᠭᠠᠠ 1) забота, попечение, опека; холя; **арчилгаа сувилгаа** хорш. УХОД и лечение; забота и уход; 2) ухаживание, содержание, уход; **тариалангийн арчилгаа** уход за посевами; **арчилгаа маллагаа** хорш. забота, уход; **арчилгаа муутай** с плохим уходом; **арчилгаа муутайгаас мал доройтож жижигрэнэ** при плохом уходе скот вырождается и мельчает; **арчилгаа сайтай** с хорошим уходом; 3) защита, отстаивание; 4) обслуживание; **арчилгаа үйлчилгээний заавар** руководство по обслуживанию и уходу.

**АРЧИЛГААГҮЙ** ᠠᠷᠴᠢᠯᠭᠠᠠᠭᠦᠢ арчилгаагүй без ухода, без присмотра; беззащитный.

**АРЧИЛГААНЫ** ᠠᠷᠴᠢᠯᠭᠠᠠᠨᠢ арчилгаа(н)–ы харьяал., заботливый.

**АРЧИЛГААТАЙ** ᠠᠷᠴᠢᠯᠭᠠᠠᠲᠠᠢ ухоженный.

**АРЧИЛГЫН I** ᠠᠷᠴᠢᠯᠭᠢᠨ I арчилга I–ын харьяал., стиральный; обтирочный.

**АРЧИЛГЫН II** ᠠᠷᠴᠢᠯᠭᠢᠨ II арчилга II–ын харьяал., защитный.

**АРЧИЛТ** ᠠᠷᠴᠢᠯᠲᠦ удаление грязи, полировка.

**АРЧИЛЦАХ** ᠠᠷᠴᠢᠯᠴᠢᠬ арчих–ын үйлдэлц.

**АРЧИЛЧИХАХ** ᠠᠷᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ арчлах–ын нэгэнтээ., ухаживать, заботиться, опекать.

**АРЧИМГҮЙ** ᠠᠷᠴᠢᠮᠭᠦᠢ арчихгүй не подлежащий вытиранию; который не следует вытирать.

**АРЧИН** ᠠᠷᠴᠢᠨ: **арчин бялзуухай** шувуу. маленькая глухая кукушка.

**АРЧИХ** ᠠᠷᠴᠢᠬ 1. 1) натирать, обтирать, вытирать, утирать, стирать; оттирать; подтирать; втирать; **аргатал арчих** вытереть насухо; **гараа арчих** вытереть руки; **бал барьсан хүн гараа долоодог, баас барьсан хүн гараа арчааг** зүйр. кто дотронется до мёда – руку облизывает, кто прикоснётся к навозу – руку моет; **гараа хатгал арчих** вытереть руки насухо; **духаа алчуураар арчих** обтереть лоб полотенцем; **нулимсаа арчих** утереть слёзы; осушить глаза; **нулимсаа арчихаар нударгаа зангид** сургаал. чем ронять слёзы, лучше крепче сожми кулак; **уйлж байгаа хүүхдийн нулимсыг арчих** утереть плачущего ребёнка; **хөлөрсөн саравч арчих** протирать запотевшие очки; **толбо арчих** оттирать пятно; выводить пятна; **алчуураар тоос арчих** стереть пыль тряпкой; **ширээний тоос арчих** вытереть пыль со стола; **тоос арчих** втирать мазь; **угааж арчих** стирать; **завтай оройгоо угааж арчдаг** в свободный вечер она занимается стиркой; **хөл арчих** вытирать ноги (при входе в помещение); **хөлөө арч!** вытирай (вытри) ноги!; **нүүрний хөлс арчих** стереть пот с лица; **газрын хөрснөөс арчих** стереть с лица земли; сравнять с землёй; **вырвать с корнем; шалны шавхай арчих** подтереть лужу, грязь на полу; **шал арчих** натирать, подтирать пол; **ширээ арчих** вытереть стол; **ширээ арч!** сотри со стола!; **арчиж өнгөлөх** натирать, наводить блеск; **арчиж мэдээ оруулах** оттирать; 2) шууд ба шилж. чистить, вычищать, очищать, отчищать; начищать, полировать; **гутал арчих** чистить обувь; начищать сапоги; **гутлаа арчив** вычистил свою обувь; **гэдэс арчих** чистить потроха во время забоя животного; **арчиж зүлгэх** полировать; **арчин шүүрдэх** чисто сгребать; складывать в одну кучу; 2. **арчихуй**–г үз., 3. обтирочный, натирочный, стиральный; **арчих материал** обтирочный материал; **арчих самбар** доска для заметок (вроде грифельной доски); **ам арчих цаас** бумажные салфетки; **бөгс арчих цаас** туалетная, клозетная бумага; **муу арчсан ширээ** плохо вытертый стол; **арчсан толь шиг** чистый как стёклышко; **сверкающий, чистый как зеркало; † харваж**

**дайраад хамж арчих** б.т. побороть борца резкой прямой хваткой (в национальной борьбе).

**АРЧИХУЙ** 1) натирание, обтирание, вытирание, оттирка, подтирка; втирание; стирка; 2) б.т. хватка.

**АРЧИШГҮЙ** подлежащий натиранию.

**АРЧЛАЛ** заботливость; забота.

**АРЧЛАЛЦАХ** **арчлах**-ын үйлдэлц.

**АРЧЛАХ** 1. 1) заботиться, проявлять заботу, окружать заботой кого-л., опекать; **амиа арчлах** а) не забывать себя; не давать себе труда (сделать что-л.); справляться с работой самому; постоять за себя; б) спасти свою шкуру; в) уйти в свою скорлупу; г) жить самостоятельно; **амиа арчлахтай болох** стоять на ногах; **дүү нараа асран арчлах** опекать младших; **өнчин хүүхдийг асран арчлах** опекать сироту; **хүүхэд бөөцийлөн арчлах** заботиться о детях; ухаживать за детьми; ходить за ребёнком; холить, лелеять ребёнка; **өндөр настай эх эцгээ элбэрэн арчлах** опекать родителей в старости; **арчлан туслах** помогать; 2) обиходить, ухаживать, холить, лелеять; **морио арчлах** холить свою лошадь, холить своего коня; **өвчтөнийг сувилан арчлах** ухаживать, ходить за больным; **арчлан сувилах газар** профилакторий, диспансер; **цэцэг тордон арчлах** ухаживать за цветами; **арчилж тойлох** окружать заботой, проявлять заботу; 3) щадить, жалеть, беречь; **биеэ арчлах** защищаться, оберегаться, предохранять себя (от болезни), предохраняться; **биеэ арчил!** побереги себя!, побереги своё здоровье!; **биеэ арчилдаггүй** беспомощный, беззащитный; **төл арчлан хамгаалах** беречь молодняк, приплод (скота); **намайг иртэл юмыг минь арчлан хамгаалж байгаарай!** побереги мои вещи до моего возвращения; **хувцсаа ариглан арчилж өмс!** береги свою одежду (своё платье)!; **эхийгээ өргөн арчил, сэтгэлий нь бүү зовоо!** береги свою мать, не расстраивай!; 4) защищать, заступаться, опекать, охранять, выручать, отстаивать; стоять за что-л., отбивать нападки на кого-что-н.; ограждать; **арчлаар ирэх** прийти на выручку; **арчлан авах** брать под защиту; шилж. брать на буксир кого-л., спасать; принимать заботу на себя; 2. **арчлахуй**-ыг үз.; **тариалан арчлах** уход за посевами; **машин багаж хэрэгслийг цэвэрлэн арчлах** уход за машинами и инвентарём.

**АРЧЛАХУЙ** 1) забота, попечение, опека; 2) обхаживание, ухаживание, содержание, уход; 3) защита, отстаивание.

**АРЧЛУУЛАХ** **арчлах**-ын үйлдүүл.

**АРЧМАЛ** очищенный, чистый; полированный, шлифованный; **арчмал болор**

шлифованный хрусталь; **арчмал цагаан мөнгө** полированное серебро.

**АРЧСАН** **арчмал**-ыг үз., **муу арчсан ширээ** плохо вытертый стол; **арчсан толь шиг** сверкающий, чистый как зеркало; чистый как стёклышко.

**АРЧТАЙ** **арчаатай**-г үз., **аминдаа арчтай байх** а) быть самостоятельным, жизнеспособным, заботиться о себе; б) жизнеспособность.

**АРЧТАЙХАН** **арчтай**-н багас., **арчаатайхан**-г үз.; **аминдаа арчтайхан бай!** будь твёрдым!, проявляй заботу о себе!

**АРЧУУЛ** **алчуур** / **арчуур**-ыг үз.

**АРЧУУЛАХ** **арчих**-ын үйлдүүл., **дaт** вытереть, заставить вытереть.

**АРЧУУР I** 1) полотенце, утиральник, салфетка; тряпка, тряпица (всё то, чем можно вытирать); **амны алчуур** / **амны арчуур** салфетка; **амны арчуур цаас** бумажная салфетка; **бяцхан арчуур** тряпичка, тряпочка; **гарын арчуур** а) полотенце для рук; тряпка для рук; б) шилж. тряпка, размазня; рохля, мямля, слюнтяй; **хүний гарын арчуур болох** / **бусдын гарын арчуур болох** быть тряпкой (о слабохарактерном человеке); **машины арчуур** обтирочный материал; обтирка (для машины); **гар нүүрийн арчуур** ручное, личное полотенце; утиральник; **самбарын арчуур** тряпка для доски; **сав суулганы арчуур** / **хувин савны арчуур** посудное полотенце, полотенце для посуды; **тогооны арчуур** а) кухонная тряпка; б) шилж. на побегушках; **тогооны арчуур болох** а) быть на посылках, побегушках; б) взять в руки; **тоосны арчуур** тряпка для удаления пыли; **тосны арчуур** масляная тряпка; **ширээний арчуур** тряпка для вытирания стола; **эргэнэгийн арчуур** кухонное полотенце; **арчуур наймаалах** торговать тряпьем; **арчуур худалдагч** тряпичник, тряпичница; **өвчтэй хурууг цэвэр арчуураар боох** обернуть большой палец чистой тряпочкой; **шалыг чийгтэй арчуураар арчих** протереть пол мокрой тряпкой; **арчуураар зангидсан наадгай** кукла из тряпок; тряпичная кукла; **арчуураар тоос арчих** стереть пыль тряпкой; 2) платок; **алчуур**-ыг үз.

**АРЧУУР II** заступ, лопата; кирка, мотыга.

**АРЧУУРЧ** тряпкорез.

**АРЧУУРЫН** **арчуур**-ын харьяал., полотенеchnый; тряпьевый, тряпочный, тряпичный; **амны арчуурын даавуу** салфеточная ткань; **арчуурын тасаг** а) отдел тканей; б) тряпьевый цех; **цаасны үйлдвэрийн арчуурын тасаг** тряпьевый цех на бумажной фабрике.

**АРЧЧИХАХ** **ᠠᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ** арчих–ийн нэгэнтээ, натирать, вытирать.

**АРШ I** **ᠠᠷᠰᠢ** са. 1. 1) подвижник; исус христиан шашны арш нар христианские подвижники; арш эмэгтэй / даяанч эмэгтэй подвижница; отшельница; пустынница; схимница; 2) отшельник; затворник; пустынник; анахорет; схимник; маха арш шашин. великий отшельник; аршид суух жить затворником; 2. отшельнический; пустыннический; арш маягийн амьдрал отшельнический образ жизни.

**АРШ II:** арш мод ург. фикус прямой, священное дерево.

**АРШ III:** арш шувуу шувуу. а) журавль Пенляя; б) Австралийский журавль.

**АРШ IV** тусг. 1) спица; прицеп; чиргүүл–ийг үз; 2) дышло.

**АРШААН** **ᠠᠷᠰᠠᠠᠨ** / рашаан–г үз.

**АРШААНЛАХ** **ᠠᠷᠰᠠᠠᠨᠯᠠᠬ** рашаанлах–ыг үз.

**АРШААНЛУУЛАХ** **ᠠᠷᠰᠠᠠᠨᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ**

аршаанлах–ын үйлдүүл.

**АРШААНТАХ** **ᠠᠷᠰᠠᠠᠨᠲᠠᠬ** рашаантах–ыг үз.

**АРШААНЧИН** **ᠠᠷᠰᠠᠠᠨᠴᠢᠨ** / рашаанчин–г үз.

**АРШААНЫ** **ᠠᠷᠰᠠᠠᠨᠢ** аршаан–ы харьяал.,

рашааны–г үз.

**АРШИЙН** **ᠠᠷᠰᠢᠶᠢᠨ** / арш–ийн харьяал., 1) отшельнический; пустыннический; аршийн суртахуун нравоучение отшельника; аршийн уул гора Пенляя, Пенлайская гора (үгчил. отшельничья гора); 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических и зоологических названий): † аршийн алга / аршийн гар ург. кактус таксовый; аршийн мод ург. фикус (дерево); аршийн жимс ург. фикус прямой (плод); аршийн нударга ург. кактус ежевидный округлый; аршийн чавга ург. Ююба отшельника; аршийн шувуу ёгт. тогоруу–г үз.

**АРШИМ** **ᠠᠷᠰᠢᠮ** аршин–г үз.

**АРШИМНАХ** **ᠠᠷᠰᠢᠮᠨᠠᠬ** мерить аршином.

**АРШИН** **ᠠᠷᠰᠢᠨ** / пе. аршин (0,71 м).

**АРШИС** **ᠠᠷᠰᠢᠰ** ург. бакаут.

**АРШЛАГ** **ᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠭ**: аршлаг цэцэг ург. кассия западная.

**АРШЛАХ** **ᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠬ** 1. жить отшельником, анахоретом; 2. подвижничество, затворничество, отшельничество.

**АРЪЯА I** **ᠠᠷᠢᠶᠠ** ᠑ са. возвышенный, почтенный; святой; хутагт–ыг үз.

**АРЪЯА II** са. 1. арий, ариец; арийцы; 2. арийский.

**АРЪЯАБАЛ** **ᠠᠷᠢᠶᠠᠪᠠᠯ** / са. аръяабала, имя бодисатвы Авалокитешвары (высший сан буддийского духовенства).

**АРЪЯАЛ** **ᠠᠷᠢᠶᠠᠯ** хуучир. сомнение, колебание, нерешительность.

**АРЪЯАТ** **ᠠᠷᠢᠶᠠᠶᠠᠲ** амьт. козуля.

**АРЪЯАХ** **ᠠᠷᠢᠶᠠᠬ** не решаться, сомневаться; аръяахаас болон аминдаа хүртэв би из-за нерешительности я оказался в смертельной опасности.

**АРЫН** **ᠠᠷᠢᠨ** / ар–ын харьяал., 1) задний; тыловой, тыльный; северный; арьер–; арын алба цэрэг. служба тыла; арын албаныхан тыловики; арын ангийг ойртуулах подтянуть тылы; арын боомт тыловая застава; арын бөхөлгөө сур задний наружный ремень; арын гөрөөсийг аргал болтол намнах, өврийн гөрөөсийг өтөг бууц болтол намнах аман.зох. охотиться на северном склоне горы, стреляя с коней косуль и сбивая их в кучу, как скотский помёт, охотиться на южном склоне горы, стреляя с коней косуль и сваливая их в кучу, как дворовый навоз; арын доод хэсэг задняя нижняя часть; арын дээд хэсэг задняя верхняя часть; арын маажуур чесалка для спины (из рога, дерева, кости); уулын арын мод лес на северном склоне горы; арын суудал задние места, галёрка, раёк; арын түшлэг спинка (дивана, кресла, стульев); арын хаалга а) задняя дверь; б) чёрный ход; арын хаалгаар из-под полы; с чёрного хода; по блату; арын халаас задний карман; арын хашаа задворки; арын сэргийлэх цэрэг цэрэг. арьергард; арын шат чёрная лестница; арын эгнээ задний ряд; арын яр язва на спине; 2) анаг. дорзальный, ретроградный; велярный; дистальный; арын сэртэн остистый отросток; арын хазалт дистальный прикус; арын цулцан велярные вывороты; 3) оборотный; арын бичээс надпись на обороте; арын хавсралт гарын үсэг надпись на оборотной стороне документа.

**АРЪС(АН) I** **ᠠᠷᠢᠰ** 1. 1) шкура, шкурка, кожа, мех; ангийн арьс мех, пушнина; ботгоны арьс шкура верблужонка, верблужья шкура; булганы арьс соболий мех, шкурка соболя; бярууны арьс шкура молодого бычка; даага, шүдлэнгийн арьс шкура годовалых или двухгодовалого жеребёнка; вымётка; дуураймал арьс / хиймэл арьс искусственная кожа, кожмит, дерматин; жинхэнэ арьс / дан арьс гиподерма; зооны арьс спинная часть кожи животного; ишигний арьс шкурка козлика; боомтсон малын арьс шкура скота, заражённого сибирской язвой; үхсэн малын арьс шкура павшей скотины; минжний арьс бобровый мех, шкурка бобра; нарийн арьс / хазаар арьс выпороток; үс хөрс нийлсэн арьс мех, шкура высшего качества; нойтон арьс / нойтон арьс шир парная шкура; нойтон арьсны жин вес парной шкуры; нүүрний арьс хөдөлгөх хэлц. чуть закусить; заморить червяка (үгчил. приводить в движение

кожу лица); **нүүрний арьс хөдөлгөсөнгүй** хэлц. маковой росинки во рту не было; **нүүрний арьс хуулчих шиг болох** хэлц. сгорать со стыда; готов был провалиться со стыда; не знать куда глаза девать (үгчил. так стыдно, что готов был содрать кожу с лица); **сэнс арьс** каракулеобразный барашек; **тарваганы арьс** шкурка тарбагана; **тугалын арьс** шкура молодого телёнка, опоек, выросток; **туулайн арьс** заячья шкурка, заячий мех; **улаан арьс** невыделанная, парная шкура (үгчил. красная кожа); **улны арьс** кожа для подмётки; подошвенная кожа; **унаганы арьс** шкура жеребёнка-сосунка, жеребок; **утаа орсон арьс** задымлённая, пропитанная дымом шкура; **үнэгний арьс** лисий мех, шкурка лисицы; **үст арьс** мех, пушнина; **үхэр адууны арьс шир** шкуры конские и крупного рогатого скота; **хазаар арьс** тусг. шкура недоношенного животного; выпороток; **халчгар арьс / халчгар нимгэн арьс** очень тонкая шкура; **хатаасан арьс шир** пресносухая шкура; **давсалж хатаасан арьс** сухосолёная шкура; **адууны хондлойн арьс** шкура с крупа лошади; **хонины арьс** овчина; **хоосон арьс, хоёр чац** оньс. одна кожа да две конечности (таавар. **майхан** палатка); **хорчгор арьс** комовая, смятая шкура; **хурганы арьс** мерлушка, барашек; **нарийн хурганы арьс** шкурка новорождённого ягнёнка, смушка; **ногоон хурганы арьс, нохойн битүү туурай, туулайн эвэр, тугалын соёо ер нь хүний хар нүднээс бус нь байна** всё есть, даже птичье молоко (үгчил. шкурка зелёного барашка, непарные копыта собаки, рога зайца, клык телёнка, нет только чёрных глаз человека (человечьих); **хүний арьс** человеческая кожа; **нэг арьсанд олон турж, олон таргалдаг** зүйр. в одной и той же шкуре всё приходится испытать: и похудеть и потолстеть; **хүний арьс нөмөрсөн чоно** ~ волк в овечьей шкуре; **хэрэмний арьс** беличий мех, шкурка белки; **цааны арьс** шкура северного оленя; пыжик; **элдсэн арьс** выделанная шкура, кожа; **ямааны арьс** козья шкура, козлиная; **харз ямааны арьс** невыделанная козья шкура, козлиная; **харз ямааны арьс шиг** зүйр. торчать в разные стороны, в разброд; **яс арьс** хорш. кожа да кости, одни кости, можно рёбра пересчитать; **яс арьс болох** кожа да кости, одни рёбра остались; спадать с тела (лица); **яс арьс болсон** тощий, совершенно исхудавший; **яс арьс болсон эм** исхудавшая женщина; ~ драная кошка; **арьс авах** а) получить, купить шкуру, мех; б) анаг. дермотомия; **арьс бижрүүтэх** анаг. экзантема; **арьс булчингийн** анаг. кожно-мускульный; **арьс булчингийн мэдрэл** анаг. нерв мышечно-кожный,

мускульно-кожный; **арьс гуужих** анаг. шелушение кожи; десквамация; **могойн арьс нь гууживч хор нь гуужихгүй** зүйр. ХОТЬ ЗМЕЯ и в новой коже, яд у неё всё тот же; **арьснаасаа доор бодох** ни во что, ни в грош не ставить кого-л.; не считаться с кем-л. (үгчил. считать хуже шкуры); **арьс шүүлэгч / арьс идээлэгч** дубильщик; **арьс шүүлэх / арьс идээлэх** а) дубить; б) дубление; в) дубильный; **арьс шүүлэх газар / арьс идээлэх газар** дубильня, дубильная мастерская; **арьс мах** хорш. а) кожа и мясо; б) тело; **арьс махаараа олох** хэлц. зарабатывать своим горбом; **арьс маханд нь шингэх** впитаться в плоть и кровь; **арьс махны завсраар / арьсан доогуур тарих** делать подкожный укол, подкожное, внутрикожное впрыскивание; интрадермальная инъекция; **арьс махны завсрын** подкожный, внутрикожный; интрадермальный; **арьс махтай нь хатаах** хэлц. ВЫТЯНУТЬ все ЖИЛЫ из кого-л.; **арьс махы нь салгах** сдирать шкуру; **арьс мөөгөнцөртөх** анаг. грибковое заболевание кожи; дерматомироз; дерматофития; **арьс өвчлөх** анаг. а) заболевание кожи, дерматоз; б) дерматит; **арьс өмрөх** анаг. пеллагра; **арьс өнгөлөгч / шир өнгөлөгч** полиш для кожи; **арьсаар өнгөлөх** обивать, стягивать кожей, шкурить; **арьс өнгөний** а) анаг. кожно-венерический; б) шилж. расовый; **арьс өнгөний өвчин** кожно-венерические заболевания; **арьс өнгөний судлал** анаг. венерология; **арьс өрөвсөх** анаг. дерматит; **арьс судлал** дерматология; **арьс судлалч / арьс эмчлэгч** дерматолог, кожник; **арьс судлалын** дерматологический; **арьс судлалын гоодолзүй** анаг. косметика в дерматологии; **арьс сунгах** вытягивать, растягивать кожу; **арьс суулгах** анаг. пересадка кожи; **арьс цовдлон тэнийлгэгч машин** отжимный пресс для кож; **арьс улайх** анаг. покраснение кожи, эритема; эритродермия; **арьс үсний мэргэжилтэн** меховщик; **арьс хогжруутах** анаг. шелушение кожи; пахидермия; **арьсаар хөвөөлөн хажих** оторачивать мехом; **арьс хөрзийх** анаг. огрубление кожи; склеродермия; **арьс хөрс** хорш. а) шкуры, кожи; б) кожевенное сырьё; **арьс хөрстэй юм үнэд орох** подорожание всех меховых изделий, кожизделий; **арьс хусах машин** стригальная машина для кож; **арьс хуулагч** кожедёр; **арьс хуулах** сдирать кожу, шкуру, свежевать; **арьс гараар хуулах** а) сдирать шкуру голыми руками; б) шилж. драть, спускать шкуру с кого-л.; **арьсы нь хуулах юм хуна** я с тебя шкуру спущу!; **арьсы нь хуулахаар үсий нь хярга!** сургаал. шерсть стриги, а шкуру не дери!; **арьсаа хуулалцах** хар. драться, устраивать

потасовку; **арьс хэдрэгдэх** а) мять кожу кожемьялкой; б) шилж. задавать храповицкого (храпака); **арьс цайх** побледнение кожи; **арьс шарлах** анаг. желтушность кожи; аурантиаз; **арьс шир** хорш. кожи, шкуры; **арьс шир ганлах** тусг. тузлуковать шкуру; **арьс шир зумлах** тусг. золить шкуру; **арьс шир элдэгч** кожевник, кожевенник; скорняк; **арьс шир элдэх** мять, выделывать, обрабатывать кожу; **арьс шир элдэх газар** кожевня; **арьс шир элдэх тасаг** кожевенно-сыромятный цех; **арьс ширний** кожевенный; **арьс ширний үйлдвэр** кожевенный завод; кожевенная фабрика; **мал үхэхэд арьс шир нь хоцордог, хүн үхэхэд алдар нэр нь хоцордог** зүйр. от павшего животного остаётся шкура, от скончавшегося человека – имя; **арьс ширэн түүхий эд** кожсырьё, мехсырьё, кожевенное сырьё; **арьс ширэн түүхий эдийн гэмтэл** дефект, повреждения кожевенного сырья; **арьс эсэргэнэтэх** анаг. экзантема; **арьс нь язрах** лопаться от жира (о скоте); **арьс нь язрах шахсан тучный** (о скоте); **хүлэг хичнээн таргалавч арьс нь язардаггүй, хүн хичнээн баярлавч магнай нь хагардаггүй** зүйр. сколько бы конь ни жирел, кожа у него не лопнет, сколько бы человек ни радовался, лоб у него не треснет; **арьс ясжих** анаг. кожное окостенение; **арьстай нь хуу татах** сдирать с кожей (со шкурой); 2) зарим. кожура, кожа; корка, кора (дерева); 3) ремни; 4) шилж., хараал. шкура (о ком-л.); **2. кожанный, кожный; меховой; кожевенный; арьсан бөмбөр** кожанный барабан; **арьсан бүрх** хуучир. кожаная шляпа; **арьсан доогуур / арьсан доогуур тарих** подкожный, внутрикожный, интрадермальный, вводимый под кожу; **арьсан дугтуй** а) кожанный чехол (для ружья); б) кобура (для револьвера); **арьсан жийрэг** кожаная прокладка; **арьсан нөхөөс** анаг. кожный лоскут; **арьсан улавчтай шаахай** ботинки, туфли с кожаным супинатором; ботинки с кожаной стелькой; **арьсан хувцас** а) одежда из шкуры, меха; б) тулуп (нагельный); **арьсан эдлэл** кожаные изделия.

**АРЬС(АН) II 1.** раса; **арьс өнгө, гарал үүсэл** расогенез; **арьс өнгөөр ялгаварлагдан гадуурхагдах** подвергаться дискриминации; **арьс өнгөөр ялгаварлагч** расист; **арьс өнгөөр ялгаварлах** а) дискриминировать по расовому признаку; б) расовая дискриминация; в) расистский; **арьс өнгөөр ялгаварлан гадуурхах бодлого** политика геноцида; апартеид; расовая дискриминационная политика; **арьс өнгөөр ялгаварлах үзэл** расизм; **арьс өнгөөр ялгаварлах үзлийн** расистский; **арьс үндэс** национальная и расовая принадлежность; **арьс үндэс үл**

**харгалзан** независимо от расы и национальной принадлежности; **арьс үндэс ялгаварлахгүй** независимо от национальности и расы; **2.** расовый; расистский; **арьс өнгөний ялгавар** расовые отличия.

**АРЬС III** шувуу. журавль (другое название журавля).

**АРЬС(АН) IV: арьсан бөднө** шувуу. **арсан бөднө**–ийг үз.

**АРЬС(АН) V: арьсан өвс** ург. хвощ.

**АРЬСАНГАР** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠨᠭᠠᠷ** анаг. дерматома, акантома; дермоид.

**АРЬСАНЦАР** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠨᠴᠠᠷ** **1.** кожмит, заменитель кожи; дерматин; кутикула; **2.** корковидный; кутикулярный; **арьсанцар эмжээр** тусг. кутикулярная каёмка.

**АРЬСГҮЙ** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠭᠦᠢ** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠭᠦᠢ** без шкуры, без кожи, без кожур; тусг. декубитус.

**АРЬСДАЛ** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠳᠠᠯ** анаг. заболевание кожи.

**АРЬСДАХ** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠳᠠᠬ** небрежно снимать шкуру животного.

**АРЬСЛАГ** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠯᠠᠭ** кожистый; покрытый коркой, кожей, кожурой; **арьслаг хальс** кожистая оболочка.

**АРЬСЛАХ** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠯᠠᠬ** 1) покрывать, обивать, обшивать кожей, мехом; 2) снимать шкуру и потрошить убитое животное, шкурить.

**АРЬСНЫ I** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠨᠢ** **ᠠ** **арьс(н) I**–ы харьяал., 1) кожанный; кожевенный; **арьсны нөхөөс** анаг. кожанный лоскут; 2) анаг. кожный, накожный, дермальный; **арьсны өвчин** кожная болезнь, дерматоз, дермит; **арьсны төрөлх хээ / арьсны ар** меря; **арьсны ар хээ** меретка, меря кожи; **арьсны ариун цэвэр** гигиена кожи; **арьсны бижрүү** анаг. экзантема; **арьсны булчирхай** анаг. кожная железа; **арьсны гуур свищ** в коже; **арьсны загатнаа** кожный зуд; **арьсны мэдрэл** анаг. кожная чувствительность; **арьсны оёдол** анаг. кожные швы; **арьсны мөөгөнцөр өвчин** анаг. грибковое заболевание кожи; дерматомикоз; **арьсны эмч / арьсны өвчний эмч** дерматолог, кожник; **арьсны өвчний судлал** анаг. дерматология; **арьсны өвчин судлалын** дерматологический; **арьсны өмөн** анаг. кожный рак; **арьсны өмрөл** анаг. пеллагра; **арьсны өнгө** а) цвет кожи; б) расовый признак; **арьсны харшил өрөвсөл** анаг. аллергический дерматит; **арьсны үс хөрс мездра** на невыделанной коже; **арьсны үс хөрс нийлүүлэх** подбирать, выбирать хорошую шкуру; **арьсны хэдгэнэ / гуур** амьт. кожный овод; **арьсны шандас** мышца кожная; **арьсны эвэр** кожный рог; нарост; **арьсны эвэршил** анаг. кератоз.

**АРЬСНЫ II арьс(н) II**–ы харьяал., расовый; **арьсны онол** расовая теория; **арьсны үзэл** расизм; **арьсны үзэлтэн** расист; **арьсны ялгаа** расовые отличия.

**АРЬСТ** **ᠠᠷᠢᠰᠠᠲ** **арьстай**–г үз.

**АРЬСТАЙ** ᠠᠷᠢᠰᠤᠲᠠᠢ имеющий кожу, мех; **үнэт арьстай амьтан** звери с высокоценным мехом.

**АРЬСТАЛ** ᠠᠷᠢᠰᠤᠲᠠᠯ анаг. кожистость, кожуристость; дерматит; дерматоген.

**АРЬСТАН** ᠠᠷᠢᠰᠤᠲᠠᠨ раса, расы; -кожие; **өнгөт арьстан** люди, принадлежащие к той или иной расе; мулаты, люди с цветной кожей; **өргөст арьстан** амьт. суд. иглокожие; **улаан арьстан** краснокожие; **хар арьстан** люди чёрной расы, чернокожие; чёрные; **цагаан арьстан** люди белой расы, белокожие; белые; **шар арьстан** люди жёлтой расы, желтокожие; жёлтые.

**АРЬСТНЫ** ᠠᠷᠢᠰᠤᠲᠤᠨ **а** арьстан-ы харьяал., расовый; **үндэстэн буюу арьстны** (хуучир. **онц гоц**) гойд зүйл расовая или национальная исключительность.

**АРЬСУУ** ᠠᠷᠢᠰᠤᠰᠤᠤ шувуу. вид журавля.

**АРЬСЧ** ᠠᠷᠢᠰᠤᠴᠢ 1) скорняк; кожевник; 2) шинэ. лицо, торгующее шкурами.

**АС I** ᠠᠰ **1.** как раз, точно, ровно; совсем как..., точно как...; **2.** короткий; **ас зам** короткая дорога, близкий путь; **ас замаар явах** идти короткой дорогой, напрямик, срезая углы.

**АС II** прямо, вертикально; **ас болох / гозойх** стать на попу.

**АС III** отдельно; совсем другой; **ас асдаа** каждый в отдельности.

**АСАА(Н)** ᠠᠰᠠᠠ слизь.

**АСААГУУР** ᠠᠰᠠᠠᠭᠤᠦᠷ 1) зажигалка; зажигатель, воспламенитель; запал; ключ зажигания; 2) калоризатор; 3) зажигание; **асаагуурыг түлхэх** включить зажигание.

**АСААГЧ** ᠠᠰᠠᠠᠭᠤᠴᠢ тот, кто зажигает, зажигающий, зажигающая; возжигательница.

**АСААЛГА** ᠠᠰᠠᠠᠯᠭᠠ 1) разведение (огня); 2) зажигание, растопка; 3) тусг. задувка.

**АСААЛГААСТАЙ** ᠠᠰᠠᠠᠯᠭᠠᠠᠰᠤᠲᠠᠢ асаалттай-г үз.

**АСААЛГАХ** ᠠᠰᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ асаах-ын үйлдүүл., дaтb зажечь.

**АСААЛГУУЛАХ** ᠠᠰᠠᠠᠯᠭᠤᠯᠠᠬᠤ асаалгах-ын үйлдүүл., позволить зажечь, велеть зажечь, включить свет.

**АСААЛГУУР** ᠠᠰᠠᠠᠯᠭᠤᠦᠷ асаагуур-ыг үз.

**АСААЛТ** ᠠᠰᠠᠠᠯᠲᠤ 1) зажигание; 2) сгорание.

**АСААЛТТАЙ** ᠠᠰᠠᠠᠯᠲᠤᠲᠠᠢ зажжённый; **асаалттай лаа** зажжённая свеча; **асаалттай чийдэн** зажжённая лампа.

**АСААЛТЫН** ᠠᠰᠠᠠᠯᠲᠤᠨ асаалт-ын харьяал., зажигательный; **асаалтын систем** система зажигания.

**АСААЛЦАХ** ᠠᠰᠠᠠᠯᠴᠢᠬᠤ асаах-ын үйлдэлц., зажечь вместе, участвовать в зажигании.

**АСААЛЦУУЛАХ** ᠠᠰᠠᠠᠯᠴᠤᠯᠠᠬᠤ асаалцах-ын үйлдүүл.

**АСААМАР** ᠠᠰᠠᠠᠮᠠᠷ асаамар болох с трудом, едва зажечь.

**АСААСТАЙ** ᠠᠰᠠᠠᠰᠤᠲᠠᠢ яриа. зажжённый; **асаалттай**-г үз.

**АСААСХИЙХ** ᠠᠰᠠᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ чиркнуть спичкой; попробовать зажечь.

**АСААТАЙ** ᠠᠰᠠᠠᠲᠠᠢ яриа. асаалттай-г үз.

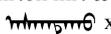
**АСААХ I** ᠠᠰᠠᠠᠬᠤ асах I-ын үйлдүүл., **1.** 1) зажигать, разжигать, разводить, растапливать, раздувать; **гал асаах** а) зажигать огонь; разжигать, разводить огонь; растопить печь; б) зажигание, разжигание, разведение огня; **гал асаа!** разожги огонь!; **гал асаахын хооронд / цай чанахын хооронд** за время заведения огня (вскипания чая); **гал үлээж асаах** раздуть огонь; **мод ноцоож асаах** разжечь дрова; **тамхи асаах** закуривать, прикуривать, раскуривать; **чүдэнз асаах** зажигать, зажечь спичку; 2) затепливать; возжигать; **гүгэл асаах** возжигать, воскурить фимиам; **зул асаах** затеплить лампаду; 3) заводить, включать, пустить в ход, запускать, приводить в действие; **гэрэл асаах / цахилгаан гэрэл асаах** включить свет; зажигать электричество; **хөдөлгүүр асаах** а) заводить, пустить, включать мотор; б) пуск двигателя; **машинаа асаа!** а) пусти в ход машину!; б) заводи машину!; **асааж хөдөлгөх** привести в движение; пустить в ход; 4) шилж. зажигать, разжигать; **дур хорхой асаах** разжечь страсти; **2. асаахуй**-г үз.; **цахилгаан станц асаах** пуск электростанции; **туршиж асаах** пробный пуск; **3.** зажигательный; запальный; пусковой; **асаах бамбар** зажигательная свеча; зажигательный факел; **асаах бялт** запальные свечи; **асаах ороомог** тусг. пусковая обмотка; **асаах хорго** тех. камера сгорания; топка; **асаах түлхүүр** тех. замок зажигания; **асаах цогцолбор** пусковой агрегат; **асаах шижим** зажигательный, тлеющий фитиль; запал.

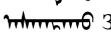
**АСААХ II** асах II-ын үйлдүүл., 1) заставить взобратbся, подымать; **ямаа хаданд асаах** пасти коз в скалистых горах; 2) хүндэтгэл. надевать верхнюю одежду, облачатbся; **баринтгаа асаах** хуучир., хүндэтгэл. надевать верхнюю одежду, облачатbся (о знатных людях); 3) испачкать; **нарийн хир ч асаагүй** безукоризненно чистый (үгчил. не загрязнённый даже тонкой пылью); **нарийн хир ч асаагүй дээлтэй явах** ходить всегда в чистой одежде.

**АСААХУЙ** ᠠᠰᠠᠠᠬᠤᠶᠢ 1) зажигание, растопка, раздувка; 2) пуск, запускание, включение.

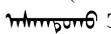
**АСАГ I** ᠠᠰᠠᠭ хромота (болезнь у крупных животных); **асаг хулуу** мал.эмнэл. слабость; хромота; **асаг хулуутай болсон тэмээг намрын аянд битгий эдэл!** не следует ездить осенью на слабых верблюдах.

**АСАГ II** монг.бичиг. асуу-г үз.

**АСАГДАХ**  хуучир. асуугдах-ыг үз.

**АСАГРАХ**  захромать; **морь**

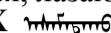
**асаграх** захромать (о коне).

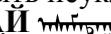
**АСАГТАХ**  заболеть хромотой (о животных).

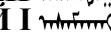
**АСАД**  ург. копытень обыкновенный.

**АСАМ** : **асам гарви** са., ург. берёза, растущая на тенистых местах.

**АСАМГАЙ**  1) привязчивый; пристающий с вопросами; 2) возгорающийся, воспламеняющийся; 3) взбирающийся, подымающийся, лазающий.

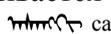
**АСАМДАХ**  чувствовать неловкость; быть неуклюжим.

**АСАМТГАЙ**  **асамхай**-г үз.

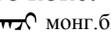
**АСАМХАЙ I**  легко воспламеняющийся, горючий; зажигательный.

**АСАМХАЙ II 1.** 1) лазающий; взбирающийся; **ямаа гэдэг амьтан хад асганд асамхай амьтан** козы – Это животные, любящие взбираться на скалы; 2) стелющийся; обвивающийся, цепляющийся; **зангуу гэдэг ургамал торох л юм болгонд асамхай ургамал** якорцы – растение, которое легко цепляется за что-л.; 2. шилж. лезть; приставать; **тэр чинь бяраа мэдэхгүй байж хүнд асамхай амьтан** он ещё лезет, не взирая на свою слабость.

**АСАН**  монг.бичиг. аху(г) –ийн өнгөрсөн., **асан ажуу** как оказывается был, существовал, жил.

**АСАНГИ I**  са., тоо. сто тысяч биллионная часть волоска; † **асанги галав а)** тоо. десять в восемнадцатой степени; б) давным давно.

**АСАНГИ II** горючий; **асанги нүүрс / шатанги нүүрс** кокс.

**АСАНЖ**  монг.бичиг. (агсан **ажигуу=асанж**) как оказывается был, существовал, жил.

**АСАР I**  1) палатка, шатёр; **асар доших** поставить, установить шатёр; устройство шатров; **асар доших цаг биш** зүйр. не время для устройства шатров; **асар майхан** хорш. шатры; шатры и палатки; 2) павильон; **асар зах** хорш. пассаж; **асар саравч** хорш. веранда; 3) башня; башня над городскими воротами, многоэтажное здание; **асар хаалга** хорш. городские ворота с башней; **харах асар** каланча; караульная башня; 4) түүх. женские апартаменты (в переводах с китайского).

**АСАР II**  1. весьма, очень, чрезвычайно; в высшей степени; **асар уулархаг** сильно гористый; **асар үнэтэй** очень дорого, втридорога; **асар харанхуй**

темным-темно; ни зги не видно, хоть глаз выколи; **асар хоосон а)** очень бедный; б) высокий вакуум; 2. большой, великий; **асар бэрхшээл** чрезвычайно большие трудности; **асар их а)** огромный; б) весьма, очень, чрезвычайно; **асар их ашиг** колоссальная, огромная прибыль; **асар олонхи** громадное, подавляющее большинство; **асар том** очень крупный, большой, огромный, гигантский, колоссальный, грандиозный; **асар үзэсгэлэнт** прекраснейший; **асар хүчин төгс** исполненный чрезвычайной силы; **асар хүчит цөмийн бөмбөг** сверхмощная ядерная бомба.

**АСАР III** яриа. асуурь-ийг үз.

**АСАРГАА**  уход, забота; **асаргаа сувилгаа** хорш. уход, забота.

**АСАРГАНА**  ург. линделофия.

**АСАРЛАГ**  павильон; **асарлаг сүүдэвч** беседка-павильон, павильон-беседка.

**АСАРЛАХ**  1) ставить палатку, воздвигать шатёр; **майхан асарлах** высоко поднимать полы монгольской палатки; 2) **сүндэрлэх**-ийг үз.

**АСАРЛУУЛАХ**  асарлах-ын үйлдүүл.

**АСАРЧИХАХ**  асрах-ын нэгэнтээ., заботиться, ухаживать.

**АСАХ**  1. 1) загораться, вспыхивать, зажигаться, разгораться; возгораться, заниматься, воспламеняться; **гал асах** загораться, зажигаться, вспыхивать, заниматься, растапливать, расплавлять (об огне); **төхөөнд гал асав** на чердаке загорелось; **алст гал асч байв** вдали загорелся огонёк; **гал нэг асч, нэг унтарна** огонь то разгорался, то затухал; **чийгтэй мод арай гэж асав** сырые дрова насилу разгорелись; **дөл асав** затеплился огонёк; **очноос дөл болон асав** из искры возгорелось пламя; **дүрэлзэн асах** вспыхивать, возгораться, воспламениться, полыхать, пылать; **гал дүрэлзэн асав** вспыхнул огонёк; **түймэр дүрэлзэн асав** вспыхнул пожар; **түүдэг асав** костёр разгорелся; 2) гореть, сгорать, пылать, пламенеть; полыхать; раскуриваться; **пийшинд гал асч байна** печь топится; **дэн асч байна** лампы горят; **түлээ дөрөлзөн асдаг** дрова пылают; **тамхи асахгүй байна** табак не курится (не раскуривается); 3) шилж. загораться, вспыхивать, зажигаться, разгораться, возгораться, воспламеняться; **дур хорхой нь асах а)** сгорать от любопытства; загораться желанием; разгораться (об аппетите); глаза разгорелись; б) входить, войти во вкус; загореться страстью к чему-л.; пристраститься, полюбить что-л.; приохотиться; **хорхой асав** вспыхнула страсть; глаза разгорелись на что-н.; **урлагт хорхой нь асдаг хүн** он человек

увлекающийся искусством, его влечёт к искусству; **хорхой асмаар байх** разгореться (об аппетите); **хорхой нь ассан амьтад** алчущие и жаждущие; **2. асахуй I** –г үз.; **3. горючий; асдаг хий** горючий газ.

**АСАХ II 1.** 1) лазить, взбираться, забираться, влезать, лезть, подыматься, карабкаться, цепляться; **модонд асах** взобраться, залезть, влезть на дерево; **би модонд асч чаддаггүй** я не умею лазить на деревья; **ууланд асах** карабкаться, взобраться, лезть, подняться на гору; **хүүхэд эхийнхээ хүзүүнд асна** ребёнок цепляется за шею матери; 2) шилж. умереть; **хаданд асах** умереть (үгчил. взойти на скалу); **2. асахуй II** –г үз.

**АСАХУЙ I** 1) тех. вспышка; 2) загорание, зажигание, возгорание, воспламенение.

**АСАХУЙ II** взбирание, забирание; лазанье, карабканье.

**АСАЦ** 1) воспламеняемость.

**АСГА(Н)** 1) каменная осыпь, каменистые, щебёночные, галечниковые осыпи; аспидный камень, чёрный сланец; **сул асга** легко обваливающиеся каменные осыпи; **асга хад / хад асга** хорш. скалы; **2. каменный; асган хүрээ** а) каменный многоугольник; б) каменная изгородь.

**АСГААС** 1) засыпка.

**АСГААСТАЙ** 1) засыпанный.

**АСГАГЧ** 1) самосваливающий механизм; **өөрөө асгагч** самосвал; 2) мусорщик; **хог асгагчид хогоо өг!** отдай мусор мусорщику; 3) грузчик.

**АСГАЛАХ** 1) асгарах –ыг үз.

**АСГАЛГҮЙ** 1) не выливая, не проливая; не просыпав.

**АСГАЛТ** 1) разгрузка; выгрузка.

**АСГАЛТЫН** 1) асгалт –ын харьяал, разгрузочный; выгрузочный; **асгалтын хамгийн өндөр** тусг. максимальная высота разгрузки; **асгалтын чагталж** тусг. радиус разгрузки.

**АСГАЛУУЛАХ** 1) асгалах –ын үйлдүүл, заливать слезами, всхлипывать; **асгалуулан мэлмэрүүлэх** пролить много слёз, обливаться, захлёбываться слезами, утопать в слезах, безутешно плакать; **асгалуулан мэлмэлзүүлэн уйлаад яах вэ, амар болоод мэнд л суувал уулзана шүү дээ хөө** дуу. зачем так рыдать, коли будем живы, встретимся.

**АСГАМАЛ** 1) насыпанный; **асгамал элс** насыпанные пески.

**АСГАНЫ** 1) асга(н) –ы харьяал, каменный; † **асганы бөөрөлзгөнө** ург. малина, костяника; **асганы үхэр огдой** амьт. пищуха

северная; **асганы хөөндэй** шувуу. дрозд каменный пёстрый.

**АСГАР** 1) лужа (образовавшаяся из воды, проливаемой из колоды); **худгийн асгар** лужа у колоды.

**АСГАРАМТГАЙ** 1) асгарамхай –г үз.

**АСГАРАМХАЙ** 1) льющийся, проливной; 2) сыпучий.

**АСГАРАХ** 1) 1) выливаться, литься, проливаться; вытекать; разливаться, расплёскиваться, выплёскиваться; **бороо асгаран орно** дождь льёт как из ведра; **бороо цутган асгарах** ливня лить(ся); **асгарч гоожих** хлынуть как из ведра; **ширээн дээр бэх асгарчээ** чернила пролились на стол; **нулимс асгарна** слёзы льются; **шалан дээр ус асгарав** вода расплескалась по полу; вода пролилась на пол; **торхноос ус асгарав** вода вылилась из бочки; **хөлс асгарна** пот льётся (катится) градом; **хар хөлс асгарав** сильно вспотел, стал мокрым какмышь, семь потов сошло с кого-л. (үгчил. пролился обильный (чёрный) пот); **хар хөлсөө асгартал, хатан ясаа гулзайтал зүтгэх** работать, трудиться в поте лица; надирать силы; гнуть горб, спину на кого-л.; работать до седьмого пота; **хар хөлсий нь асгартал, хатан ясы нь гулзайтал зүтгүүлэх** выгонять, выжимать пот из кого-л.; **хүйтэн хөлс асгарна** а) сильно потеет (үгчил. проливается холодный пот); б) мурашки бегают по спине; холодный пот прошибает; **цалгиж асгарах** расплёскиваться, выплёскиваться; **хувинтай ус цалгиж асгарав** вода выплескалась из ведра; **шархнаас цус асгарна** кровь льётся из раны; **арааны нь шүлс асгарав** а) течёт обильная слюна; б) шилж. глотать слюнки, слюнки текут (потекли) у кого-л.; в) шилж. загореться, отдаться целиком, всецело, со страстью чему-л.; увлечься; г) без ума быть от кого-чего-л.; **арааны шүлс асгармаар** лакомый, жирный кусочек, пальчики оближешь, язык проглотишь; **дэлгүүрийн цонхонд арааны шүлс асгарам амттай юм тавилжээ** на витрине выставлены такие вкусные вещи, что слюнки текут; **усан үзэм хараад шүлс нь асгарав** у него зубы (глаза) разгорелись на виноград; 2) рассыпаться, высыпаться, просыпаться; **шуудайнаас будаа асгарав** из мешка просыпалась крупа; **гурил асгарав** мука рассыпалась; **шуудайтай гурил цугаараа асгарчээ** высыпалась вся мука из мешка; **газарт төмс асгарчээ** картофель рассыпался по земле; **2. асгарахуй** –г үз.

**АСГАРАХУЙ** 1) проливание, выливание.

**АСГАРГА** 1) россыпь.

**АСГАРСАН** ᠠᠰᠭᠠᠷᠰᠠᠨ/ вылившийся, вытекший; вылитый; **асгарсан ус** вылившаяся, вытекшая вода.

**АСГАРУУЛАХ** ᠠᠰᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **асгарах**–ын үйлдүүл. **1.** 1) лить, выливать, проливать, разливать; **нулимс асгаруулах** проливать, лить слёзы; заплакать; пролить, пустить слезу; **бөөн бөөн нулимс асгаруулах** излить потоки слёз; **зовлонгийн нулимс асгаруулах** изливать муку (в слезах); **аяндаа нүдний нулимс асгаруулна** слёзы кипят; слёзы подступают к глазам; **асгаруулан мэлмэрүүлэн уйлах** заплакать, зарыдать в три ручья; обливаться слезами; **хөлсөө асгаруулах** обливаться потом; **цус асгаруулах** проливать кровь, истекать кровью; **цус асгаруулан тулалдах** не на жизнь, а на смерть бороться; 2) рассыпать, высыпать, сыпать, просыпать; **2. асгаруулахуй**–г үз.

**АСГАРУУЛАХУЙ** ᠠᠰᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ проливание, выливание.

**АСГАРЧИХАХ** ᠠᠰᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **асгарах**–ын нэгэнтээ, литься, проливаться, разливаться; рассыпаться.

**АСГАТ** ᠠᠰᠭᠠᠲᠤ **россыпный; асгат сийрэг ой** редкий лес по каменистым россыпям.

**АСГАТАЙ** ᠠᠰᠭᠠᠲᠠᠢ **каменистый; россыпный; асгатай сөөг** кустарник на каменистых россыпях.

**АСГАХ I** ᠠᠰᠭᠠᠬᠤ **1.** 1) проливать, разливать, расплещивать; изливать; **бороо асгав** дождь льёт, пролил дождь; **зүс бороо асгав** пошёл несильный, но продолжительный дождь; небеса разверзлись; **мэдээтэй бай, бүү асга!** осторожнее, не пролей!; **ширээний бүтээлэг дээр дарс асгах** разлить вино на скатерть; **эмгэн хувинтай сүү авчрахдаа жаахан асгажээ** старуха несла в ведре молоко и пролила немного; **хувинтай усаа цалгиулж асгах** расплескать воду из ведра; **элсэнд ус асгах мэт** как вода, пролитая в песок; **цус асгах** истечь кровью; до последней капли крови; **цус асган** (хуучир. ул асган) тулалдах а) проливать свою кровь; не на жизнь, а на смерть бороться; б) кровопролитное сражение, кровавая битва; **авах юмгүй, асгах шааргүй** хэлц. нечего брать, нечего пролить; вот ещё; 2) сливать; **бохир ус шуудуу руу асгах** слить грязную воду в канаву; 3) отливать, лить, делать отливку; 4) высыпаться, просыпаться, рассыпаться; сыпать, засыпать, ссыпать; **самар асгах** рассыпать орехи на пол; **зам дээр элс асгах** насыпать песку на дорожку; **мөнгөө гарынхаа салаагаар асгах** хар. бросать, швырять деньги на ветер, направо и налево; **асгах цугтах** хорш. а) сыпать, насыпать; лить, выливать; б) шилж.

работать небрежно, неаккуратно; 5) свалить; **асгах газар** хорш. свалка; **2. асгахуй**–г үз.

**АСГАХ II** хуучир. **асуух**–ыг үз. **АСГАХУЙ** ᠠᠰᠭᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ 1) орошение; 2)

высыпка, просыпка, рассыпка, насыпка, засыпка; сыпка; 3) свалка.

**АСГАЧ** ᠠᠰᠭᠠᠴᠢ **каменный, скальный; † асгач хөөндий** шувуу. дрозд лесной каменный.

**АСГАЧИХАХ** ᠠᠰᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **асгах I**–ын нэгэнтээ, проливать, разливать; расплеснуть.

**АСГИХ** ᠠᠰᠭᠢᠬᠤ 1) бить, ударять, стегать, сечь несильно; 2) шилж. пронзить, резать, рубить; ранить.

**АСГУУЛАХ** ᠠᠰᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **асгах**–ын үйлдүүл.

**АСГУУР** ᠠᠰᠭᠤᠭᠤᠷᠢ тусг. ЛЮК.

**АСЛАХ** ᠠᠰᠯᠠᠬᠤ **идти** прямо.

**АСЛИА** ᠠᠰᠯᠢᠠ **ᠶ са., зурх.** Водяная змея (название звёзд).

**АСЛИС** ᠠᠰᠯᠢᠰᠢ **са., зурх.** 1) название восьмой звезды из двадцати восьми звезд из лунной астрологии; 2) название восьми звёзд в созвездии Гидра.

**АСМАГ** ᠠᠰᠮᠠᠭ **легчёный (кастрированный) самец свиньи, боров.**

**АСМАДАХ I** ᠠᠰᠮᠠᠳᠠᠬᠤ **быть** полукастратом.

**АСМАДАХ II** **быть** неуклюжим;

чувствовать неловкость.

**АСМАЛ** ᠠᠰᠮᠠᠯ **асмал цоор** ург. подлесок возвышенный высокий.

**АСМАЛЖИН** ᠠᠰᠮᠠᠯᠵᠢᠨ/ эрдэс. **1.** диорит;

**асмалжин чулуу** гранатовый диорит;

**болорлог асмалжин** эрдэс. банатит; **2.**

диоритовый; **асмалжин бижир** диоритовый афанит.

**АСМАН** ᠠᠰᠮᠠᠨ/ **1.** 1) крипторихизм, полукастрат; неполноценный самец (имеющий только одно детородное яйцо); **трутень; лууган**–г үз.; **асман азарга** жеребец с одним шулятным

яйцом; **асман амьтан** полукастрат (животное, у которого удалена одна семенная железа); **асман зөгий**

шавж. трутень, пчёлы-трутни; **асман төмсөг**

анаг. крипторихизм; **асман хуц**

кастрированный баран, валух; 2) шилж., ёгт.

дилетант, неуч; 3) жигш. недоучка; **2.** 1)

неполноценный; 2) недоученный; **асман**

**банди** жигш. недоученный послушник; **асман**

**лам** жигш. недоученный лама; **асман түшмэл**

ёж. чиновник, приказная строка; **асман**

**эрдэмтэн** ёж. горе-учёный; † **хоёрын хооронд**

**гурвын дунд асман юм** ул.тааш. НИ два ни

полтора.

**АСМАНТАХ** ᠠᠰᠮᠠᠨᠲᠠᠬᠤ **1.** буйствовать; **2.**

недоучка.

**АСМАРАХ** ᠠᠰᠮᠠᠷᠠᠬᠤ **лишаться** одной

семенной железы.

**АСПИРАНТ** ᠠᠰᠯᠢᠫᠠᠨᠲᠤ **аспирант; дагалт**

**эрдэмтэн**–г үз.

**АСПИРАНТУР** ᠠᠰᠢᠫᠢᠷᠠᠨᠲᠤᠷ аспирантура;  
эрдэмтнийг дагалдуулан сургах-ыг үз.

**АСРАГЧ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠭᠴᠢ 1. няня, воспитатель;  
опекун, покровитель, попечитель; **харгалзан  
асрагч** попечитель; **асрагч эх**  
воспитательница, кормилица; няня; 2)  
младший медицинский персонал; сиделка; 2.  
милосердный.

**АСРАЛ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠯ милосердие, сострадание,  
забота, опека, попечение, уход; **асрамж**-ийг үз.;  
**таны ивээл асралд** вашими заботами; **асрал  
өмгөөлөлдөө авах** брать под защиту,  
покровительство.

**АСРАЛГҮЙ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠯᠭᠤᠢ без ухода.

**АСРАЛТ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠯᠲᠤ заботливый,  
внимательный, попечительный, милосердный;  
**Асралт Хайрхан** Асралт-Хайрхан (название  
горы); **асралт эх** заботливая мать.

**АСРАЛТАЙ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠯᠲᠠᠢ милосердный,  
сострадательный, сердобольный;  
жалостливый; сочувственный.

**АСРАЛЦАХ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **асрах**-ын үйлдэлц.,  
ухаживать, воспитывать, заботиться вместе с  
кем-л.

**АСРАМЖ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠵᠢ забота, опека, попечение,  
уход; **асрамж тэтгэмж** хорш. Пособия;  
**асрамжиндаа авах** брать под опеку кого-н.;  
брать заботу на себя о ком-чем-н.; брать на  
иждивение кого-н.; окружать заботой кого-что-н.;  
**асрамжинд байгаа** подопечный; в фаворе;  
**асрамжинд байх** на попечении, на руках  
быть, находиться; **хүний асрамжинд орох**  
быть, находиться на руках, попечении у кого-н.;  
сидеть на шее чью-л., кому-н.; СИЛЬНО  
нуждаться в чужой помощи (например, больной);  
**асрамжинд өгөх** отдать под опеку; сажать,  
посадить на шею чью-н., кого-н., кому-н.; ОТДАВАТЬ В  
приют.

**АСРАМЖИЙН** ᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠢᠨ харьяал.,  
подопечный; приютский; **асрамжийн  
нутаг дэвсгэр** территория под опекой;  
**асрамжийн хүн** лицо, которое пользуется чьей-  
н. протекцией; протее; **асрамжийн хүүхдүүд**  
приютские дети, дети из приюта.

**АСРАМЖИТ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠲᠤ подопечный.

**АСРАМЖЛАГЧ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠴᠢ опекун.

**АСРАМЖЛАЛ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯ опекунство,  
протееживание.

**АСРАМЖЛАХ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ 1. заботиться,  
призрывать, опекать, воспитывать, быть  
сострадательным, жалеть; **ивээн асрамжлах**  
охранять заботой кого-что-н.; **насанд хүрээгүй  
хүүхдүүдийг асрамжлах** опекать  
несовершеннолетних; опека над  
несовершеннолетними; **асрамжлан  
хамгаалах** защищать, охранять, опекать,  
заботиться; **тахир дутуу, өнчин ядуусыг  
асрамжлан хамгаалах хууль** закон о защите

и опеке (обеспечении) инвалидов и сирот;  
**асрамжлан харгалзах** присматривать,  
заботиться, опекать; 2. **асрамжлахуй**-г үз.

**АСРАМЖЛАХУЙ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ забота, опека.

**АСРАМЖЛУУЛАХ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ

**асрамжлах**-ын үйлдүүл.

**АСРАМТГАЙ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ заботливый.

**АСРАНГУЙ I** ᠠᠰᠢᠷᠠᠩᠭᠤᠢ I 1) заботливый; 2)  
человечный, гуманный.

**АСРАНГУЙ II** ᠠᠰᠢᠷᠠᠩᠭᠤᠢ II тоо. **асрахуй**-г үз.

**АСРАХ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠬᠤ 1. 1) ухаживать, заботиться,  
призрывать, иметь попечение, опекать,  
воспитывать; быть сострадательным, быть  
сердобольным; **амий нь асрах** хуучир.  
посвящать духу; **амийг нь асарсан мал**  
посвященный духу скот; **хүүхэд асрах**  
ухаживать за детьми; **хүүхэд асрах газар**  
детские ясли; приют для детей; **хэн хэнээ  
асрах** заботиться друг о друге; **асрах сэтгэл**  
отзывчивость; **асран сувилах** ухаживать;  
**асран тэжээх** поить и кормить; **асран тэтгэх**  
питать; заботиться, опекать, помогать; **асран  
хамгаалах а)** защищать, охранять, опекать,  
заботиться; б) опека; **асран хамгаалагч**  
опекун; **асран хүмүүжүүлэх а)** воспитывать,  
брать на попечение; б) воспитательный;  
**асран хүмүүжүүлэгч** воспитатель, ментор;  
**асарсан хүү** взятый на воспитание сын; 2)  
протееживать; 2. **асрахуй I**-г үз.; 3.  
воспитательный; **багачуудыг асран  
хүмүүжүүлэх газар** хуучир. детские ясли;  
воспитательное заведение.

**АСРАХУЙ I** ᠠᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ I попечительство; уход,  
забота о ком-л.; воспитание; поддержка,  
призрение, сострадание, отзывчивость.

**АСРАХУЙ II** ᠠᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ II тоо. десять в пятьдесят одной  
степени; † **их асрахуй** тоо. десять в пятьдесят  
второй степени.

**АСРАХУЙТ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢᠲᠤ милосердный,  
сострадательный, отзывчивый, жалостливый.

**АСРУУЛАГЧ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ 1. опекаемый; 2.  
протее.

**АСРУУЛАХ** ᠠᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **асрах**-ын үйлдүүл.; 2)  
быть опекаемым, находиться на попечении, под  
опекой.

**АСРЫН** ᠠᠰᠢᠷᠢᠨ харьяал.,  
павильонный; † **асрын хараацай** шувуу.  
ласточка, касатка деревенская.

**АССИР** ᠠᠰᠢᠰᠢᠷ 1. Ассирия; **ассир  
вавилоны** ассиро-вавилонский; **ассир нар**  
ассирийцы; **ассир хүн** ассириец; **ассир  
эмэгтэй** ассирийка; 2. ассирийский.

**АССИРИЙН** ᠠᠰᠢᠰᠢᠷᠢᠢᠨ харьяал.,  
ассирийский; **ассирийн судлал** ассириология;  
**ассирийн судлагч** ассириолог.

**АСУУГДАХ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ **асуух**-ын үйлдэгд., 1.  
быть опрашиваемым; быть допрашиваемым;  
**хичээлд асуугдах** отвечать на уроке, занятии;

**асуугдах** хичээл урок, по которому предстоит отвечать ученику; **шүүхэд асуугдах** быть допрашиваемым на суде; **шүүхэд асуугдах хүн** ответчик; свидетель; **2.** явка.

**АСУУГДАХУЙ** ᠠᠰᠤᠭᠦᠳᠠᠬᠤ допрос.

**АСУУГУУШТАЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠭᠤᠰᠢᠲᠠᠢ можно спросить; вызывающий вопрос; такой, что можно спросить; **мэднэ үү хэмээн асуугууштай мэт** позволительно спросить, а знают ли они?

**АСУУГЧ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠭᠤᠰᠢᠲᠠᠢ задающий вопросы, допрашивающий, экзаменатор.

**АСУУДАЛ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠯ 1) вопрос; проблема, тема, предмет; **гол асуудал** главный, основной, коренной, центральный вопрос; центр тяжести; **ерөнхий асуудал** общий вопрос; **зангилаа асуудал** узловые вопросы; **гордиев узел**; **зангилаа асуудлыг тайлах** разубить гордиев узел; **санаа тавих асуудал** забота; **одоо эн тэргүүн санаа тавих асуудал бол байр олох л байна** теперь первая забота – найти квартиру; **асар том асуудал шийдэх** решать грандиозную задачу; **төвөгтэй асуудал** сложный вопрос; **тулгамдсан асуудал** жгучий вопрос; **амин чухал асуудал** большой, животрепещущий, краеугольный, кардинальный, насущный, жизненный вопрос; **насуцная проблема**; **зэвсэг хураах асуудал бол орчин үеийн амин чухал асуудал мөн** вопрос о разоружении – насущный вопрос современности; **улс төрийн чухал асуудал** важный политический вопрос; **үндэсний асуудал** национальный вопрос; **хэлэлцэх асуудал** обсуждаемый вопрос; вопросы, подлежащие обсуждению; повестка дня; **хэлэлцэж буй асуудлыг хэн хүнгүй сонирхож, ахмад туршлагатай ажилтнууд болоод залуус үг хэлцгээв** обсуждавшийся вопрос интересовал всех: слово брали и старые опытные работники и молодёжь; **шийдвэрлээгүй асуудал** открытый вопрос; неразрешённый вопрос; **эмзэг асуудал** больной вопрос; **асуудал бүрхэгдүүлэх** замазывать вопрос; **асуудлыг нарийн нягт судлах** тщательное изучение вопроса; **асуудал тавих нь** постановка вопроса; **асуудал шийдвэрлэх** решать вопрос; **асуудлыг ингэж шийдэх нь угтаа буруу** такое решение вопроса в корне неправильное; **энэ асуудлыг хойш тавья** ᠡᠨᠦ тот вопрос пока отложим; **2)** ᠰᠢᠯᠢᠵᠡ затруднение, трудность, осложнение, загвоздка, заковыка.

**АСУУДАЛГҮЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠦᠭᠦᠢ ᠠᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠦᠭᠦᠢ яриа. без всяких вопросов; **одоо бид асуудалгүй боллоо** сейчас у нас нет проблем.

**АСУУДАЛТАЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠲᠠᠢ яриа. 1) проблематичный, сомнительный, маловероятный, непроверенный,

неподтверждённый; 2) спорный, дискуссионный; 3) ᠰᠢᠯᠢᠵᠡ затруднительный, трудный, нелёгкий, тяжёлый; тернистый; **асуудалтай байх** быть в затруднении, быть под вопросом, иметь проблему.

**АСУУДЛЫН** ᠠᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠢᠨ ᠠᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠯ–ын харьяал., вопросительный; **асуудлын асуудал** проблема; **асуудлын гол нь** важность, сущность вопроса; **асуудлын зүйл** вопросные пункты, вопросы; **асуудлын хуудас** вопросник, анкета.

**АСУУЛАХ I** ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ спрашивать, выспрашивать; вызывать вопросы.

**АСУУЛАХ II асах I**–ын үйлдүүл., **зажигать**; **гал асуулах** ᠭᠠᠯ зарим. ᠷᠠᠪᠵᠣᠳᠢᠮᠤ разводить **ОГОНЬ**; **асаах I**–ыг үз.

**АСУУЛАХ III асах II**–ын үйлдүүл.

**АСУУЛГА** ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠭᠠ ᠨᠠ опрос, осведомление; **сурлага асуулга** ᠰᠤᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠭᠠ ᠬᠣᠷᠰᠢᠯᠠ, ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠷ а) учёный спор; учёные вопросы; б) осведомление.

**АСУУЛГАХ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠭᠠᠬᠤ ᠠᠰᠤᠭᠤᠬᠤ–ын үйлдүүл., спрашивать через кого-л., справляться.

**АСУУЛГҮЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠭᠦᠢ ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠭᠦᠢ без спроса; без ведома чьего-л., кого-л.; не спросив; **асуулгүй хийх** делать без спроса; **үүнийг надаас асуулгүй хийчихжээ** ᠶᠡᠮᠣ сделано без моего ведома; **асуулгүй явчихжээ** ᠤᠰᠢᠯᠡᠨ не спросясь, без спроса.

**АСУУЛТ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠲᠤ ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠲᠤ вопрос, опрос, опрашивание; **асуулт асуух** задавать вопрос; спрашивать, осведомляться, справляться; вопрошать; **над нэг асуулт байна** у меня есть вопрос; **таны асуулт оночгүй байна** ваши вопросы не к месту; **хувилахуй ухааны эрдэмтний шалгалтан дээр тавьсан асуулт бүх оюутны хөлсий нь чийхалдуулав** учёный-химик на экзамене вогнал в пот всех студентов своими вопросами; **асуулт тавих нь нэг хэрэг, хариулт өгөх нь хоёр хэрэг шинэ** задавать вопрос – ᠶᠡᠮᠣ одно дело, отвечать на него совсем другое дело; **асуулт таслах** а) прекратить вопросы; б) решать вопрос; **асуулт хариултын тоглоом** игра в вопросы и ответы; **асуулт юу байх вэ** что за вопрос.

**АСУУЛТАЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠲᠠᠢ ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠲᠠᠢ вызывающий вопрос.

**АСУУЛТГҮЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠲᠦᠭᠦᠢ ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠲᠦᠭᠦᠢ ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠲᠦᠭᠦᠢ **1.** 1) не вызывающий вопросов, без сомнения, несомненный; явный; 2) бесспорный, неоспоримый, неопровержимый; **2.** несомненно, бесспорно, разумеется, безусловно, без (вне) всякого сомнения, не подлежит сомнению; **ер асуултгүй** а) что за вопрос!, ещё как!, как ещё!, да!; б) зачем спрашивать; **асуултгүй илхэн байна** всё ясно; на лбу написано; **асуултгүй, тэгж таарна!** само собою разумеется!; **асуултгүй, гарцаагүй эргэж ирнэ** как пить дать

вернётся; **3.** несомненность, очевидность; бесспорность, неоспоримость.

**АСУУЛТЫН** ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠤᠲᠤ /ᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠤᠲᠤ/ асуулт–ын харьяал., вопросительный, опросный; **асуултын хуудас** опросный лист, анкета; **асуултын тэмдэг** хэл.зүй. вопросительный знак.

**АСУУМ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠮᠤ ᠨᠢ такой, что можно спросить.

**АСУУМААР** ᠠᠰᠤᠭᠤᠮᠠᠭᠠᠷ вызывающий вопрос.

**АСУУМГҮЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠮᠤᠭᠦᠢ ᠨᠢ не вызывающий вопроса; **асуумгүй юм асуух** спросить то, о чем не стоило бы спрашивать; **асуумгүй санагдав** казалось не стоит спрашивать.

**АСУУМТГАЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠮᠤᠲᠭᠠᠢ привязчивый; пристающий с вопросами.

**АСУУР** ᠠᠰᠤᠭᠤᠷ: **асуур цох** шавж. нарыбники (насекомые).

**АСУУРЬ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠷᠢᠶᠢ са. Ашура, Асура (один из демонов; образ воинственности); Класс демонических существ; злой дух, сатана, дьявол (существующий между небом и человеком).

**АСУУРИЙН** ᠠᠰᠤᠭᠤᠷᠢᠶᠢ /ᠠᠰᠤᠭᠤᠷᠢᠶᠢ/ асуурь–ийн харьяал., дьявольский, сатанинский; † **асуурийн дайсан** враг Асуры, т.е. добрый гений; **асуурийн лам** ёгт. рассвет, утренняя заря; луч, проблеск; луч надежды; **асуурийн цус** ёгт. чеснок (үгчил. кровь Асуры); **асуурийн чивх** ёгт. первая самогонки; водка.

**АСУУХ I** ᠠᠰᠤᠭᠤᠬᠤ **1.** 1) спрашивать; задавать вопрос, осведомляться, справляться, узнавать; требовать; **ам асуух** а) допрашивать; б) спрашивать с ехидством; злорадствовать; **байцаан асуух** допрашивать; **сохроос зам асуух** ёж. спрашивать дорогу у слепого; **лавлан асуух** спрашивать, уточнять, справляться, допытываться; **санал асуух** спросить мнение, желание; **улайм цайм түс тас асуух** поставить вопрос ребром; **утсаар асуух** справиться по телефону; **хүнээс асуух / бусдаас асуух** спросить у других; **хүнээс асуухгүй / бусдаас асуухгүй** не спрашивать у других; знать, понимать толк в чём-л.; **цохиж асуух** позволительно спросить; неожиданно спросить, задать нечаянный вопрос; **ял асуух** допрашивать; **аль дуртайгаа асуу!** спроси чего хочешь!; **гэртээ хэдийд байхыг нь асуу!** спроси, когда он будет дома!; **насаараа хэвтсэн өвгөнөөс асуухаар, нартыг тойрсон залуугаас асуу!** зүйр. чем спрашивать старика, пролежавшего свой век на боку, спрашивай парня, обошедшего весь свет; **өөрөө мэдэхгүй бол мэддэгээс нь асуу!** если не знаешь сам, спроси у знающего!; **уйлсныг бүү асуу, инээснийг асуу!** хууч. не спрашивай того, кто плачет, а спрашивай того, кто смеётся!; **уудаг уу гэж битгий асуу, хир даадаг вэ гэж асуу!** не спрашивай, пьёт ли, спрашивай каков во хмелю!; **хаалга цохиод гэрийн эзнийг асуув**

в дверь постучали и спросили хозяина; **асуугаад үзэх** попробовать узнать; закинуть удочку; **асууж сураглах** навести справки о чём-л.; осведомляться друг у друга; уточнять; справляться; **асууж шалгаах** допрашивать; расспрашивать, допытываться, опрашивать, исповедать; **асуусны аюул гэж үгүй, лавласны лай гэж үгүй** цэцэн. попытка не пытка, спрос – не беда; **асуух юу байх вэ!** зачем (ничего) спрашивать!; 2)

приветствовать; **амгаланг асуух** здороваться, приветствовать (үгчил. спрашивать о здоровье и благополучии); **2. асуухуй**–г үз.; **3.**

вопросительный; вопросный; **асуух өгүүлбэр** хэл.шинж. вопросительное предложение; **асуух тэмдэг** хэл.зүй. вопросительный знак; **асуух хуудас** вопросный лист, вопросник, анкета.

**АСУУХ II; асуух нуруу** бие.зүй. крестец.

**АСУУХУЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠬᠤᠢ 1) вопрос, справка; 2) расспросы; осведомление, уточнение.

**АСУУЦГААХ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠴᠭᠠᠬᠤ асуух–ын үйлдэлц., расспрашивать (о многих).

**АСУУЧИХАХ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ асуух–ын нэгэнтээ., спросить.

**АСУУШГҮЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠰᠬᠦᠭᠦᠢ ᠨᠢ не вызывающий вопроса.

**АСУУШТАЙ** ᠠᠰᠤᠭᠤᠰᠬᠤᠲᠠᠢ можно спросить; **асууштай мэт** позволительно спросить.

**АСХАН I** ᠠᠰᠬᠠᠨ зарим. **1.** прямолинейность, прямизна; **2.** стройный, статный; прямой; **асхан нуруутай / гунхсан нуруутай** стройный, с прямой спиной; **асхан замаар явах** идти прямой дорогой, прямым путём; **асхан уурга** прямой укрюк; **асхан хүүхэн / гуалиг хүүхэн** стройная девушка; **3.** прямо; † **асхан сүүлт** шувуу. качурка прямохвостовая.

**АСХАН II** нутг. **1.** вечер; **2.** вечером.

**АСЧИХАХ I** ᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬᠤ асах–ын нэгэнтээ., загораться, зажигаться.

**АСЧИХАХ II асах II**–ын нэгэнтээ., взбираться, забираться, лезть.

**АТ(АН)** ᠠᠲᠤ /ᠠᠨ/ **1.** верблюд-кастрат; **үхсэн буурын толгойноос амьд ат айдаг** зүйр. живой верблюд-кастрат боится головы мёртвого верблюда-производителя; ~ полно мёртвым соколом ворон пугать; не так страшен чёрт, как его малюют; **гүйцсэн ат** взрослый верблюд-кастрат; **дээр бүрэн морь, дөрвөө дарсан ат, дөч эргэм эр ёстой ид байдаг гэдэг** зүйр. в самом расцвете сил бываюет четырнадцатилетний конь с полностью сохранившимися шестью верхними зубами, восемнадцатилетний верблюд-кастрат и сорокалетний мужчина; **ширээ ат** верблюд-кастрат со стоячим горбом; **арван жил ат болохоор нэг жил буур болсон нь дээр** зүйр. лучше быть один год верблюдом-производителем, чем десять лет

верблюдом-кастратом; **хаан атаа сойход, царцаа гуяа сойно** зүйр. ~ куда конь с копытом, туда и рак с клешней; всякой скотинушке свой хлевушек; в свою меру (үгчил. когда хан выдерживает верблюда-кастрата, и кузнечик выдерживает свои ляжки); **атан тэмээ** кастрированный, холощёный, кладеный верблюд; **амбан шар, атан тэмээ** хорш. крупный вол и верблюд-кастрат; **атан тэмээ ангас гэнэ, аралжийн үзүүр гялс гэнэ** оньс. кастрированный верблюд зевнул, конец верёвки блеснул (таавар: **мэлхий, могой** черепаха и змея); **атан тэмээг аргамжийн хүчээр ачдаг** цэцэн. ~ клин клином вышибают (үгчил. верблюда-кастрата навьючивают силой аркана); **атны мөр арван жил балрахгүй** оньс. след холощёного верблюда не стирается десять лет (таавар: **гэрийн буйрийн ором** след убранный юрты); **2.** шилж. 1) большой; **ат шиг эр** великан; 2) сильный.

**АТАА I** тэгл. ᠠᠲᠠᠭ зависть, ревность; вражда; **атаа авах** отплатить за что-л.; **сводит** счёты с кем-л.; **атаа хорсол / атаа жөтөө** хорш. зависть; трения, несогласие; **аман дээрээ алт, ачир дээрээ атаа жөтөө** зүйр. на языке мёд, а в сердце лёд (яд); мягко стелет, да жёстко спат; **атаа жөтөө болох** соперничать; ссориться; **атаа жөтөө нь буцлах** лавры спат не дают кого-л., чьи-л., кому-л.; **атаа жөтөө ихтэй** завистливый, имеющий большую зависть; **атаа жөтөө өвөрлөх** камень за пазухой держать на кого-л. против кого-л.; **атаа жөтөөнд автав** его забрала зависть; **атаа жөтөөний эзэн** завистник; “завидушие глаза”; **атаа жөтөөтэй** завистливо, с завистью; **атаа тэмцэл** хорш. соперничество, конкуренция; **атаа хорсол өвөрлөх** иметь чёрную зависть; держать, иметь камень за пазухой; **атаа хорслын харц** завистливый, враждебный **взгляд** у кого-л.; **атаа хөдөлмөөр** завидки берут кого-л.; **таны сайхан томилолт авсанд чинь миний атаа хөдөлж байна** какая у вас интересная командировка, меня прямо-таки завидки берут; **атаа хүргэх** возбуждать зависть.

**АТАА II** тө., шашин. название Небесных сил; **атаа тэнгэр нар / атаа таван тэнгэр** шашин. пять небесных сил; пять из девяноста девяти верховных божеств неба.

**АТАА III** бөө. священный, посвящённый духам конь.

**АТААЛАХ** үргүүлэх соперничать.

**АТААЛЗАЙ** үргүүлэх шог. **1.** низкорослый, малорослый, низкий; приземистый, коренастый; с низенькой, но плотной фигурой, низкого, невысокого роста; пузатый и низкорослый; **аатан атаалзай** шог. от горшка два вершка; ростом в четыре вершка;

маленькая собачка до старости шенок; мужичок с ноготок; мальчик с пальчик; коротышка; пигалица; **атаалзай бор** шувуу. воробей короткопалый; **арван таван толгойтой атаалзай хар мангас** аман.зох. пятнадцатиголовый людоед малорослый; **2.** пигмей, карлик, лилипут.

**АТААРХААЧ** үргүүлэх завистник, ревнивец; недоброжелатель.

**АТААРХАГ** үргүүлэх завистливый; ревнивый; **атаархаг харц** завистливый **взгляд**; ревнивый **взгляд**; **атаархаг хүн** завистливый человек, завистник, завистница.

**АТААРХАГААР** үргүүлэх завистливо, с завистью; **атаархагаар асууж шалах** с завистью спрашивать; **атаархагаар харах** завистливо, с завистью смотреть.

**АТААРХАГЧ** үргүүлэх **1.** завистник, ревнивец, недоброжелатель; соперник; **атаархагч эмэгтэй** завистница, ревница, недоброжелательница; **2.** завистливый, мстительный.

**АТААРХАЛ** үргүүлэх ревнивость, завистливость; зависть, ревность, соперничество; **атаархал хөдлөх** брать, охватывать (о зависти); **түүнийг харахаар атаархал хөдөлдөг юм** глядя на него меня берёт зависть.

**АТААРХАЛГҮЙ** үргүүлэх **1)** независтливый, лишённый зависти; **атаархалгүй хүн** человек, лишённый зависти; независтливый человек; **2)** смирный.

**АТААРХАЛТ** үргүүлэх **1)** соперничество; **2)** зависть; **3)** конкуренция.

**АТААРХАЛТАЙ** үргүүлэх завистливый; враждующий; завидуший.

**АТААРХАЛТГҮЙ** үргүүлэх не стоящий зависти; нечего завидовать.

**АТААРХАЛЦАХ** үргүүлэх **атаархах**—ын үйлдэл.

**АТААРХАМ** үргүүлэх **атаархмаар**—ыг үз.

**АТААРХАМГҮЙ** үргүүлэх незавидный; **атаархамгүй байдал** незавидное положение.

**АТААРХАМТГАЙ** үргүүлэх **атаархуу**—г үз.

**АТААРХАМХАЙ** үргүүлэх завистливый, ревнивый, недоброжелательный.

**АТААРХАН** үргүүлэх **атаархах**—ын хамж., завистливо.

**АТААРХАНГУЙ** үргүүлэх завистливый.

**АТААРХАХ** үргүүлэх **1.** 1) испытывать зависть к кому-л.; завидно кому-л., завидовать, ревновать; 2) недоброжелательствовать; **атаархагдаа байж ядах** лавры не дают спат кому-л., кого-л., чьи-л.; завидки берут кого-л.; 3) конкурировать, соперничать; состязаться; 4) вредить кому-л.; **чоно өлсөхдөө хулгайлдаг,**

**хүн (өшихдөө) атаархахдаа ховлодог** зүйр. волк от утробы вор, а человек от зависти ябедник (үгчил. от голода ворует волк, от зависти ябедничает человек); **2. атаархахуй**-г үз.; **атаархах сэтгэл** зависть; **атаархаж харах** смотреть с завистью; **атаархаж шанална** снедает зависть; **3. завистливый; атаархахаар юмгүй** незавидный; **атаархсан харц** завистливый взгляд; зависть.

**АТААРХАХУЙ** *ᠠᠲᠠᠠᠷᠬᠠᠬᠤ* зависть, ревность.

**АТААРХМААР** *ᠠᠲᠠᠠᠷᠬᠤᠮᠠᠭᠠᠷ* достойный зависти; завидный, вызывающий зависть; **атаархмаар сайн бие** завидное здоровье; **атаархмаар чадвар** завидное умение; **атаархмаар юмгүй** нечему завидовать.

**АТААРХМААРГҮЙ** *ᠠᠲᠠᠠᠷᠬᠤᠮᠠᠭᠠᠷᠭᠦᠢ* незавидный; **атаархмааргүй юманд атаархах** терзаться в незавидном положении.

**АТААРХСАНДАА** *ᠠᠲᠠᠠᠷᠬᠤᠰᠠᠨᠳᠠᠠ* из зависти, от зависти; **атаархсандаа шүлсээ залгих** глотать слюнки от зависти; **муу хүн атаархсандаа уйлдаг, сайн хүн баярласандаа уйлдаг** зүйр. злой плачет от зависти, а добрый – от радости.

**АТААРХУУ** *ᠠᠲᠠᠠᠷᠬᠤᠭᠤ* завистливый, ревнивый, недоброжелательный; **охин нь жигтэйхэн атаархуу, эцгийгээ бусад хүүхэд эрхлүүлэхэд үздэггүй юм** у него очень ревнивая дочурка, она не позволяет отцу ласкать других детей; **атаархуу хүн** завистник; **атаархуу хүсэл** желание от зависти, завистливое желание.

**АТААРХУУЛАХ** *ᠠᠲᠠᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* атаархах-ын үйлдүүл., возбуждать, вызывать зависть.

**АТААРХЧИХАХ** *ᠠᠲᠠᠠᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* атаархах-ын нэгэнтээ., завидовать.

**АТААТ** *ᠠᠲᠠᠠᠲ* **1.** завистливый, завидуший; ревнивый, недоброжелательный; **атаат дайсан** непримиримый, беспощадный, мстительный, жестокий, заклятый враг; супостат; **2. агаатан**-г үз.

**АТААТАЙ** *ᠠᠲᠠᠠᠲᠠᠢ*: **атаатай жөтөөтэй** хорш. мстительный, враждебный.

**АТААТАН** *ᠠᠲᠠᠠᠲᠠᠨ* завистники; **атаатан дайсанд арслан бар мэт догшин, ахан дүүдээ алаг бяруу мэт номхон** аман.зох. с врагами грозен как лев, а с друзьями – смирный как телёнок; **атаатнаа дарж, алдар суугаа мандуулах** победив врага, прославить себя; **атаатнаас айвал амьд яахин үлдэнэ** зүйр. врага бояться – в живых не остаться; **атаатныхаа дорвилог болон дорой талыг мэддэг байх хэрэгтэй** надо знать сильные и слабые стороны противника.

**АТААХАЙ** *ᠠᠲᠠᠬᠠᠢ* амьт. мышь-бурузубка обыкновенная.

**АТААЧ** *ᠠᠲᠠᠠᠴ* **1.** 1) завистливый; недоброжелательный, ревнивый; **атаач хүн** завистливый человек; **2)** мстительный; **2.** завистник, ревнивец; **атаач эмэгтэй** завистница; ревнивица.

**АТАВЧ** *ᠠᠲᠠᠪᠴ* **1)** плашки с подпругами (для подвязывания подседельника); **2)** верблюжье седло; **3)** бодос. перемычка; **арга туйлын атавч** перемычка анодная; **4)** тусг. устройство блокирующее, блок; **атавч даруулга** кнопка-блокировка; **атавч үүсгүүр** блокинг-генератор; **атавч хэлхээ** цепь блокировки.

**АТАВЧЛАХ I** *ᠠᠲᠠᠪᠴᠯᠠᠬᠤ I* оседлать (верблюда).

**АТАВЧЛАХ II** *ᠠᠲᠠᠪᠴᠯᠠᠬᠤ II* тусг. **1.** блокировать; **2.** блокирующий; **атавчлах татагдуур** тусг. блокирующее реле; **атавчлах хуримтлуур** тусг. блокирующий конденсатор; **атавчлах цахилгаан соронзон** тусг. блокирующий электромагнит.

**АТАЛ** *ᠠᠲᠠᠯ* **аху** гэдэг үйл үгийн төгсөх нөхцөл., **1)** между тем как, в то время как, пока; несмотря на то что...; **төлөвлөгөөг зуун хувь биелүүлэх нөхцөл бэлхэнээ байсаар атал** хотя были все возможности для выполнения плана на сто процентов, тем не менее...; **буруугүй атлаа буруудах** без вины виноваты; **далд атал илт секрет полишинеля; энэ нь нүдэнд бүрнээ илтэд тодорхой үнэн мөн атал** и всё же, несмотря на полную очевидность истины; **тийн атал** между тем как...; при таких обстоятельствах; **тийн атал харин** а всё-таки, и всё же, тем не менее; **цай ууж суун атал** пока, в то время как пили чай; **хоромхон атал** хуучир. в один миг; **2)** **байтал**-ыг үз.

**АТАЛДАХ** *ᠠᠲᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* извиваться, пресмыкаться (напр. о змее).

**АТАЛДУУЛАХ** *ᠠᠲᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* аталдах-ын үйлдүүл.

**АТАЛЗАХ** *ᠠᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* ПОЛЗАТЬ (напр. о червях).

**АТАЛЗУУЛАХ** *ᠠᠲᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* аталзах-ын үйлдүүл.

**АТАЛЦАХ** *ᠠᠲᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* атах-ын үйлдэлц., **МЕТАТЬ** икру (о рыбе).

**АТАР I** *ᠠᠲᠠᠷ I* **1.** **1)** ничем не занятый, праздный; **атар байдалтай** а) ничем не занятый, праздный; б) живёт вполне удовлетворительно; **атар сууж байна** живёт ничего не деля, праздно; **атар танхи** хорш. праздный, разбалованный; **атар хүн** человек, не занятый ничем; **2)** нерабочий, гулевой (о скоте); **атар зээрд** одичавший рыжий (о коне); **атар тарган** чрезмерно разжиревший от безделья; **мал атар тарган** скот достаточно упитан, вполне жирен; **атар тарган морь** упитанный конь; **3)** целинный; **атар газар** непаханная земля, целина, новь; пустошь; целинные земли; **атар эзэмших / атар газар эзэмших** освоение целинных земель; поднять

целину; **агт морь үхэвч атар тал үлдэнэ, аавын хүү үхэвч алдар нэр нь үлдэнэ** зүйр. лошадь сдохнет, поле останется, человек умрёт – слава останется; **атар тариа** непаханное поле, пустошь; поле, лежащее под паром; **атар ургац** старая трава среди новой; **2.** целина, новь; **атар хагалах** поднимать целину.

**АТАР II** **ᠠᠲᠠᠷ** сморщенный, съездившийся, покоробленный, бугристый, неровный.

**АТАРДАХ** **ᠠᠲᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** быть праздным; **танхидах**–ыг үз.

**АТАРЖИХ** **ᠠᠲᠠᠷᠵᠢᠬᠤ** атарших–ийг үз.

**АТАРЖСАН** **ᠠᠲᠠᠷᠵᠢᠰᠠᠨ** залежный; **атаржсан газар** залежные земли, залежь; заброшенная, пастушья земля.

**АТАРЖУУЛАХ** **ᠠᠲᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** атаржих–ийн үйлдүүл.

**АТАРЛАХ** **ᠠᠲᠠᠷᠯᠠᠬᠤ** уклоняться от работы, жить в своё удовольствие, поправляться освободившись от всех забот.

**АТАРЛУУЛАХ** **ᠠᠲᠠᠷᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** атарлах–ын үйлдүүл.

**АТАРШИХ** **ᠠᠲᠠᠷᠰᠢᠬᠤ** 1) пустовать, оставаться долго невозделанной (о земле); 2) привыкать к безделью, становиться диким, одичать (о лошади); **атаршсан морь** одичавшая, одичалая лошадь.

**АТАРШУУЛАХ** **ᠠᠲᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** атарших–ийн үйлдүүл., давать передышку полям, не обрабатывать поля в течение долгого времени.

**АТАРШЧИХАХ** **ᠠᠲᠠᠷᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ** атарших–ийн нэгэнтээ., пустовать.

**АТАС** **ᠠᠲᠠᠰ** бөө. название пяти из девяноста девяти верховных божеств Неба.

**АТАХ** **ᠠᠲᠠᠬᠤ** загас. чавыча (самец).

**АТГА I** **ᠠᠲᠦᠭ᠎ᠠ** 1. 1) горсть, пригоршня; горстка, о чём-л. величиной с пригоршню, горсть (мера); ТО, что сжато в пригоршню, горстью; **сайн атга / бүтэн атга** полная горсть; **сайн атга самар авах** захватить полную горсть орехов; **сөрөг атга / эсэргүү атга** хуучир. пригоршня; **атга атгаар** полными пригоршнями; **атга атгаар авах** брать горстями, пригоршнями; **чимхээр олж, атгаар гээх** зүйр. игра не стоит свеч (үгчил. достанешь щепотку, потеряешь пригоршню); **атгы нь аваад чимх дээр нь** зүйр. а) кончиться скверно, плохо; б) бросить, остановиться, останавливаться что-л. на полпути, полдороге (үгчил. взял пригоршню, оставил на щепотку); **атга будаа, чимх давс** горсть риса, щепотка соли; **атга гурил а)** горсть муки; б) шилж. насушный хлеб; **хоёр атга гурил** две горсти муки; **гурван атга давс** три горсти соли; **атга дундуур** неполная пригоршня; **атга дүүрэн** полная горсть; **атга дүүрэн самар** полная

пригоршня орехов; **атга жимс** пригоршня ягод; **атга илүү** больше горсти; **атга тариа** горсть зерна; **атга чихэр** горсть конфет; **атга мөсөн чихэр** пригоршня леденцов; **атга тариа** горсть зерна; 2) клочок, клочок, пучок; **атга дүүрэн сонгино** пучок, пригоршня лука; **атга өвс** клочок сена, пучок травы; **атга үс / туг үс** волосы пучком, клочок волос; **атга шороо** клочок, горсть земли; 3) рука, ладонь; **миний атгандахийг таа!** угадай, что у меня в руке; 4) шилж. власть; **бидний атганд** в наших руках; **атганд нь байх** быть у кого-л. в подчинении, подданстве; **хүний атганд байх / бусдын атганд байх** находиться, быть в руках, ежовых рукавицах, тисках, распоряжении, кулаке; под началом, начальством, эгидой; во власти; **атганд орох** попадать в руки, попадаться под руку; попадать под каблук; быть у кого-л. под башмаком; **хүний атганд орох / бусдын атганд орох** быть, находиться, ходить у кого-л. в зависимости; **туслагчийнхаа атганд орчихсон өөрийн гэсэн бодлогогүй амьтан** он человек без инициативы, он в руках у своего помощника; **эхнэрийнхээ атганд** под башмаком (каблуком) у жены; **эхнэрийнхээ атганд орох** попадать под каблук (башмак) своей жены; **атгандаа байлгах** держать под каблуком; **атгандаа бариулах** отдавать в чьи-л. руки; **атгандаа барих а)** держать в своей руке; б) шилж. властвовать над кем-л.; **атгандаа оруулах а)** захватывать в свои руки (үгчил. брать в пригоршню); б) шилж. подчинять своей власти; прибрать к рукам кого-л.; держать в своих руках; в) шилж. поставить на колени кого-л.; г) козырь в руках; **2.** 1) шилж. незначительно, совсем немного, мало; **атга өвс тавиад морио яаж цатгах хүн бэ чи?** у тебя ведь совсем мало сена, как же ты прокормишь свою лошадь?; 2) шилж. много, значительное количество (о деньгах и золоте); **атга атга сувд** несколько пригоршней жемчуга; **атга атга эрдэнэс** несметное количество драгоценностей.

**АТГА II** **ᠠᠲᠦᠭ᠎ᠠ** зависть; ревность, ревнивость; **атгаг**–ийг үз.; **атга авах / өс өвөрлөх** таить злобу против кого-л., держать камень за пазухой (против кого-л.); **атга авуузай! / юм сануузай!** не в обиду будь сказано!

**АТГААЛ** **ᠠᠲᠦᠭ᠎ᠠᠯ** бие.зүй. плечевая кость, лопатка вместе с локтевой костью; зарим. плечо; **атгаал чөмөг / эл чөмөг** бие.зүй. кость плечевая, верхняя часть предплечья.

**АТГААЛЫН** **ᠠᠲᠦᠭ᠎ᠠᠯᠢᠨ** /атгаал–ын харьяал., плечевой; **атгаалын хяр** анаг. гребень плечевой кости, гребень плеча; **атгаалын нарийн булуу ясны хатуу, хараацай бүлх, бүлхний хатуу** түргэн. твёрдость утончённого

конца плечевой кости, развилистые как хвост у ласточки твёрдость сухожилия.

**АТГААСТАЙ** ᠠᠲᠭᠠᠠᠰᠤᠲᠠᠢ **атгаатай**–г үз., **гараа атгаастай / атгаастай гар** сжатые в кулак пальцы, сжатый кулак.

**АТГААТАЙ** ᠠᠲᠭᠠᠠᠲᠠᠢ зажатый в горсть, сжатый в кулак.

**АТГАГ** ᠠᠲᠭᠠᠭ **1.** гүн.ух. 1) скептичность, маловерие, сомнение; **атгаг сэтгэлтэн** скептик, маловер; **тэр атгаг сэтгэлтэн, түүнийг сэнхрүүлэх нэн ч бэрх** он – скептик, его очень трудно убедить; **атгаг сэтгэлт эм** маловерка; скептическая; **атгаг үзэл** скептицизм; **атгаг үзлийг няцаах** дать отпор маловерию; **атгагийг таслах** отбросить сомнение; 2) предрассудок, суеверие; **найман атгаг** шашин. восемь предрассудков (сомнение, обида, ревность, возражение, недоверие, нерешимость, беспокойство, месть); **атгаг сэжиг / атгаг сэтгэл** хорш. а) предрассудок, суеверие; б) задняя мысль; крамольная мысль; кощунственная мысль; **бэртэгчний атгаг сэжиг** мещанский предрассудок; **атгаг сэжиггүй хүн** человек без предрассудков; **атгаг нясваанис сэтгэл** беспокойство, мирская суета; 3) привязанность, приверженность, пристрастие (к материальной стороне жизни); **атгаг хомхой** хорш. жадность, страсть; 4) неведение, незнание, помрачение, заблуждение, рассеянность; 5) душевное волнение, беспокойство, борьба страстей; 6) сомнение, подозрение, опасение; **атгаг сэжиг төрүүлэх** вызывать недоверие; возбуждать сомнение; **би үүнийг атгаг сэтгэлээр хэлсэн юм биш шүү** я сказал. Это без всякой задней мысли; 7) колебание, нерешимость, нерешительность, неуверенность; **атгаг төөрөгдөлд орох** впасть в заблуждение, допустить ошибку; 8) недоверие, недоверчивость, подозрительность; **атгаг сэтгэл гаргахуй** отнестись с недоверием; **атгаг сэтгэл өвөрлөх** отличаться излишней подозрительностью; **бүх юманд атгаг сэтгэлээр хандах** относиться ко всему с подозрительностью; **атгаг сэтгэлээр дэмий тарчлах** страдать излишней подозрительностью; 9) неверность кому-л., измена; вероломство; 10) шаткость, неустойчивость, зыбкость, ненадёжность; 11) сомнительность, маловероятность, проблематичность; 12) иллюзорность; ирреальность; 13) размышление над чем-л.; раздумье; обдумывание; суждение; **атгаг төрөх** на сердце тяжесть легла; 14) воображение; иллюзия; 15) предубеждение; предубеждённость; 16) зависть, ревность; вражда; **атгаг авах** сводить счёты с кем-л.; платить той же монетой; брать реванш; мстить; **атгаг өвөрлөх** держать, иметь камень

за пазухой; **2.** 1) скептический, скептический; **атгаг харц** скептический взгляд; 2) суеверный, мистический; **атгаг ихтэй** очень суеверный; 3) неуверенный, нерешительный, нетвёрдый; 4) шаткий, неустойчивый, зыбкий, ненадёжный; 5) сомнительный, маловероятный, проблематичный; **атгаг нэгж тоо**. мнимая единица; **атгаг тоо** тоо. мнимое число; б) воображаемый, порождённый, созданный воображением, фантазией, иллюзорный, ирреальный; **3.** 1) скеплично; суеверно; 2) сомнительно, маловероятно, проблематично; недоверчиво; 3) неуверенно, нерешительно, нетвёрдо; 4) шатко, неустойчиво, ненадёжно.

**АТГАГГҮЙ** ᠠᠲᠭᠠᠭᠭᠦᠢ **1.** гүн.ух. 1) не привязанный к материальному миру; освобождённый от материального, не отягощённый материей; 2) не вызывающий сомнений, без колебания; **төрөлх шулуун шударга нь атгаггүй буй** истинная справедливость не вызывает сомнений; **атгаггүй сэтгэл** мысль, не вызывающая сомнения; **атгаггүй хүн** порядочный человек.

**АТГАГДАХ** ᠠᠲᠭᠠᠭᠳᠠᠬ **атгах**–ын үйлдэгд., 1) быть, оказываться в ладонях; **гарт чулуу атгадав** в руке был зажат камень; 2) шилж. **БЫТЬ** в зависимости от кого-л.

**АТГАГИЙН** ᠠᠲᠭᠠᠭᠢᠶᠢᠨ **атгаг**–ийн харьяал., суеверный, мистический; **атгагийн айдас** суеверный страх; **атгагийн гай** несчастье от страха, суеверия.

**АТГАГЛАЛГҮЙ** ᠠᠲᠭᠠᠭᠯᠠᠯᠭᠦᠢ без колебания, без сомнений.

**АТГАГЛАХ** ᠠᠲᠭᠠᠭᠯᠠᠬ гүн.ух. 1) быть приверженным к материальному миру; 2) заблуждаться; 3) быть непостоянным, колебаться; сомневаться; 4) иметь суждение, мнение, точку зрения; 5) мстить; 6) быть в нерешительности; отнестись с недоверием; **атгаглаж атгаглаж нухацтай нь аргагүй эргэцүүлээд** после долгих колебаний и размышлений.

**АТГАГЛУУЛАХ** ᠠᠲᠭᠠᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **атгаглах**–ын үйлдүүл.

**АТГАГТ** ᠠᠲᠭᠠᠭᠲ **атгагтай**–г үз.

**АТГАГТАЙ** ᠠᠲᠭᠠᠭᠲᠠᠢ 1) привязанный, приверженный к материальному миру; 2) невежественный; 3) непостоянный; недоверчивый, нерешительный, колеблющийся; 4) суеверный, мистический; **атгагтай хүн** а) скептик, маловер; б) завистник; 5) завистливый.

**АТГАГТАХ** ᠠᠲᠭᠠᠭᠲᠠᠬ гүн.ух. **БЫТЬ** погружённым в размышления.

**АТГАДАС** ᠠᠲᠭᠠᠳᠠᠰ захваченное горстью, зажатое в руке; сжатое в кулаке, пригоршня.

**АТГАЛ** ᠠᠲᠭᠠᠯ: **атгалгүй** не зажимая в руке.

**АТГАЛАХ** ᠠᠲᠭᠠᠯᠠᠬᠤ **атгах**–ын олонтаа, **брать** горстью, **сжимать** в горсти; **сжимать** ладонь (многократно).

**АТГАЛГА** ᠠᠲᠭᠠᠯᠭ᠎ᠠ **ᠶ** сжимание, сжатие, пожатие.

**АТГАЛДАХ** ᠠᠲᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **атгах**–ын үйлдэл, 1) **пожимать** друг другу руки; 2) **схватываться**; **вступать** в рукопашную; 3) **зажимать** в пригоршню, **держат** в руке.

**АТГАЛЦАХ** ᠠᠲᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **атгах**–ын үйлдэл, 1. 1) **пожимать** друг другу руки; **гар атгалцан мэндлэх** обменяться рукопожатием; **пожатие** руки; 2) **братся** за руки; **держат** за руку; **гар гараа атгалцах** **держат** друг друга за руку; **брать** друг друга за руки; **держатся** крепко; **гар гараа атгалцан явах** **идти**, **держа** друг друга за руки; **идти** рука об руку; **нөхөрсөг ёсоор гар гараа атгалцах** дружеское рукопожатие; 3) **держат** в руках, **брать** в руки (совместно); **чи энэ цулбуураас атгалцаж бай!** **держись** вместе за повод; 4) **шилж. брать** в свои руки (совместно); **брать** в ежовые рукавицы; **цаад жаалыг чинь би нэг атганаа гайгүй, чи ч атгалцаж үз!** я его возьму в свои руки, а ты мне поможешь!; 2. **атгалцахуй**–г үз.

**АТГАЛЦАХУЙ** ᠠᠲᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠤᠬᠤᠢ **ᠶ** зажатие; пожатие; рукопожатие.

**АТГАЛЦУУЛАХ** ᠠᠲᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **атгалцах**–ын үйлдүүл.

**АТГАМ** ᠠᠲᠭᠠᠮ **ᠶ** горсть; количество чего-л., которое можно **держат** в горсти.

**АТГАМААР** ᠠᠲᠭᠠᠮᠠᠭᠠᠷ **то**, что можно **захватить** в горсть, горстью.

**АТГАМАЛ I** ᠠᠲᠭᠠᠮᠠᠯᠢ **захваченный** в горсть, **закатый** в кулаке.

**АТГАМАЛ II** **атгаал**–ыг үз., **атгаар нэг болдогоос атгамал чөмөг гэж ээ** кость назвали плечевой за то, что она может **уместиться** в ладонях (в горсти).

**АТГАНА** ᠠᠲᠭᠠᠨᠠ **ᠶ** ург. чеснок китайский.

**АТГАНАХ** ᠠᠲᠭᠠᠨᠠᠬᠤ **зарим. проявлять** спешку, **торопиться**, **волноваться**.

**АТГАРАХ** ᠠᠲᠭᠠᠷᠠᠬᠤ **быть** схваченным рукою, **быть** закатым в горсти.

**АТГАРУУЛАХ** ᠠᠲᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **атгарах**–ын үйлдүүл, **зажимать** в горсть.

**АТГАХ** ᠠᠲᠭᠠᠬᠤ 1. **брать** горстью, **схватывать** рукою; **пожимать**, **тискать**; **зажимать**, **сжимать**, **сдавливаться**; **гар атгах** **пожать**, **сжать**, **стиснуть** чью-л. руку; **биесийн гарыг атган мэндлэх** **пожимать** друг другу руки, **обменяться** рукопожатием; **гараа атгах** **сжать** пальцы в кулак; **хатуу гараар атгах** а) **держат** в узде, тискалах, ежовых рукавицах кого-что-л., **брать** в ежовые рукавицы; б) **согнуть** в дугу кого-л.; **согнуть**, **скрутить** в бараний рог; **түүнийг хатуу гараар атгах хэрэгтэй!** его надо в ежовых рукавицах **держат**!; **гартаа**

**атгах** а) **держат** в зажатой руке, **сжимать** в горсти; б) **шилж. брать** в свои руки, **держат** в руках, узде; **прибавить** к рукам кого-что-л.; **гартаа атгаж байгаа** **держат** в своих руках; **хозяин** всего богатства; **жолоогий нь атгах** **держат** вожжи в руках; **шилж. брать** в свои руки; **прибавить** к рукам; **судсы нь атгах** а) **щупать** пульс; б) **шилж. попасть** в самую точку; **видеть** в настоящем свете; **сүрийг атгах** **укрощать**, **усмирять**; **тас атгах** **сильно**, **крепко** **зажать** (рукой); **Мёртвая хватка**; **тэнгэрийн умдаг атгах** **хэлц. быть**, **чувствовать** себя на седьмом небе; **тэнгэрийн умдаг атгав** ~ залетела ворона в царские хоромы; **чанга атгах** а) **крепко** **сжать** руку; б) **крепко** **сжать** в руке; в) **шилж. согнуть** в дугу; **согнуть** в бараний рог; **буугаа чанга атгав** **крепко** **сжал** в руке винтовку, ружьё; **гарыг тань чанга атгая!** **крепко** **жму** вашу руку!; **чамлахаар чанга атга!** **сургаал. чем** **быть** **недовольным** тем, что мало дали, **лучше** **крепко** **держи** полученное; ~ **дарёному коню** **зубы** не **смотрят**; **суусан газраасаа шороо атгах** **зүйр. а)** с **грязи** **пенки** **снимать** и с **каменя** **лыко** **драть**; б) **хватать** **полными** **пригоршнями**; **суусан газраасаа шороо атгадаг** а) за **словом** в **карман** не **полезет**; не **теряется**; б) с **грязи** **пенки** **снимает** и с **каменя** **лыко** **дерёт**; в) **даром** **мимо** не **пройдёт**; **атгахад атга дүүрдэггүй, тавихад тал дүүрдэг** **оньс. сожмёшь** – и **горсть** не **наполняется**, **отпустишь** – **вся** **равнина** **наполняется** (таавар. **нүд** **глаза**); **атгаж авах** **брать**, **захватывать** **горстью**, в **горсть** **схватывать** **рукою**; **атган барих** **зажимать** в руке, **зажимать** в кулаке; **би чамайг нэг атгаад өгье!** я тебя **возьму** в ежовые **рукавицы**!; 2. **атгахуй**–г үз.

**АТГАХАН** ᠠᠲᠭᠠᠬᠠᠨ **атга**–ын **багас**, 1. **горсточка**, **горстка**, **мало**; **атгахан будаа** **горсточка** **риса**; 2. **малюсенький**; **атгахан болох** **стать** **величиной** с **горсточку**, **стать** **очень** **маленьким**; **дотор атгахан болох / сэтгэл атгахан болох** **надорвать** **сердце**, **душу**; **мировая** **скорбь**; **сэтгэл дотор атгахан болно** **сердце** **сжимается** (от **страха**, **мучительной** **думы**); **атгахан бор зүрх / атгахан хүрэн зүрх** **яруу. бедное** **сердечко** (**үгчил. величиной** с **горсточку** **коричневое** **сердце**).

**АТГАХУЙ** ᠠᠲᠭᠠᠬᠤᠢ 1) **сжимание**, **зажимание**, **сдавливание**; 2) **пожатие**.

**АТГАЦ** ᠠᠲᠭᠠᠴ **атгадас**–ыг үз.

**АТГАЦГААХ** ᠠᠲᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **атгах**–ын үйлдэл.

**АТГАЧИХАХ** ᠠᠲᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **атгах**–ын **нэгэнтээ**, **брать**, **зажимать**, **пожимать**.

**АТГУУЛАХ** ᠠᠲᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **атгах**–ын үйлдүүл, 1) **сжимать** в руке, **держат** в горсти; 2) **давать** в руки, **вручить**, **всучить**, **навязывать**; **мөнгө**

**атгуулах** вручить кому-л. в руки деньги; давать взятку деньгами; **хахуулийн мөнгө атгуулах** давать взятку деньгами; 3) шилж. попасть в руки; ... **гарт атгуулах** попасть в зависимость от кого-л., находиться в подчинении, в распоряжении кого-чего-л.; **Эхнэртээ жолоогоо атгуулах** держаться за юбку жены.

**АТГУУЛЧИХАХ** ᠠᠲᠦᠭᠤᠭᠤᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **атгуулах**-ын нэгэнтээ.

**АТГЫН** ᠠᠲᠦᠭᠢᠨ **атга**-ын харьяал., **атгын чинээ болж хярах** в три погибели согнуться; калачиком свернуться; становиться величиной с ладошку.

**АТИГА** ᠠᠲᠢᠭᠠ **атига атига хийх** двигаться (о низкорослом); **атига атига хийж алхах** шагать покачиваясь (о низкорослом).

**АТИГАЛЗАХ** ᠠᠲᠢᠭᠠᠯᠵᠠᠬ **атиганах**-ыг үз.

**АТИГНАЛДАХ** ᠠᠲᠢᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ **атиганах**-ын үйлдэл.

**АТИГНАЛДАЦГААХ** ᠠᠲᠢᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬ **атиганах**-ын олон.

**АТИГАНАХ** ᠠᠲᠢᠭᠠᠨᠠᠬ **1.** извиваться в судорогах, корчах, корчиться, сжиматься, съёживаться; **өтийг өвсөөр хатгахад атиганадаг** червяк корчится от прикосновения травинкой; **2.** быстрая походка (о коротконогих); **атиганан алхлах** шагать покачиваясь; **нөгөө атигар чинь дэлгүүр лүү л атиганаж явна билээ** ёж. тот коренастый топаёт в магазин.

**АТИГАНУУЛАХ** ᠠᠲᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **атиганах**-ын үйлдүүл.

**АТИГАР** ᠠᠲᠢᠭᠠᠷ **1)** низкорослый, невысокий, маленький, малорослый, короткий; ростом невеличка; **атигар ч гэсэн аавын хүү, цэдгэр ч гэсэн цэргийн эр** цэцэн. хотя недоросток – да наследник (отцовский сын), хотя коротышка – да воин; **атигар амьтан** ростом в четыре вершка; от горшка два вершка; **атигар нуруутай, дугуй нүүртэй эмэгтэй** она ростом невеличка, лицом круглоличка; **2)** хуучир. сморщенный, покоробившийся, съёжившийся, сжавшийся, искривлённый.

**АТИГАРДАХ** ᠠᠲᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ **1)** быть слишком низкорослым, коротким; **2)** быть слишком съёжившимся, сжавшимся.

**АТИГАРДУУ** ᠠᠲᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ слишком низкорослый, короткий.

**АТИГАРХАН** ᠠᠲᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **атигар**-ын багас., коротышка.

**АТИЙЛГА** ᠠᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠠ хуучир. сморщивание, сжимание.

**АТИЙЛГАХ** ᠠᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **атийх**-ийн үйлдүүл., сгибать.

**АТИЙХ** ᠠᠲᠢᠶᠢᠬ **1.** сгибать; поджимать; **хөлөө атийх** сгибать, поджать, подогнуть

ноги; **атийж бээвийх** согнуться; поджаться; **2. атийхуй**-г үз.

**АТИЙХУЙ** ᠠᠲᠢᠶᠢᠬᠤᠢ сгибание.

**АТИЙЧИХАХ** ᠠᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **атийх**-ийн нэгэнтээ., поджаться, согнуться.

**АТИЛЗАХ** ᠠᠲᠢᠯᠵᠠᠬ **1)** пресмыкаться, ползать, двигаться (о червях, змеях); **атилзан шарваганах** извиваться, виться, змеиться, петлять; **2)** сжиматься, коробиться, морщиться, съёживаться, кривиться.

**АТИЛЗУУЛАХ** ᠠᠲᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **атилзах**-ын үйлдүүл.

**АТИРАА** ᠠᠲᠢᠷᠠᠠ **1)** морщина, складка; рельеф местности; гофр; **газрын атираа** складки, рельефность местности; ярданги; **гүн атираа** глубокие морщины; глубина складок; **духны (магнайн) гүн атираа** глубокая складка, морщина на лбу; **завжны атираа** морщинки у углов губ; **нарийн атираа** неглубокая морщинка; **нэл атираа** весь в морщинах; **охор атираа** газар.суд. короткие складки; брахискладки; **хотон атираа** газар.суд. складка пластов горных пород; синклиналь; **газрын хөрсний атираа** складка земной коры; **атираа тогтох / атираа гарах а)** образоваться, появляться (о складках, морщинах); **б)** складкообразование; **магнайд нь атираа (тогтжээ) гарчээ** морщины избороздили его лоб; **атираа гаргах а)** выгладить, прогладить, отгладить, отутюжить складку; **б)** делать складки, морщить; гофрировать; **в)** гофрировка; **г)** гофрировальный; **атираа гаргасан банзал** гофрированная, со складками, в складку юбка; **атираа гаргасан төмөр** гофрированное железо; **насжихаар атираан тамга тогтдог** старость метит морщинами; **атираа тогтоох / атираа үүсгэх** делать складки; морщить; **атираа үүсэх** газар.суд. генерация рельефа; **складообразование; атираа шилжлэг** газар.суд. складка-сдвиг; **атираа шургах** газар.суд. ныряние, погружение складок; **2)** морщинистость, складчатость; **3)** сгиб, перегиб; фальц; покоробившееся место; **4)** извитость; извилина, изгиб, выгиб, извив; **тархины атираа** извилины мозга; **атираа нугачаа** хорш. извилины; фальцы; **5)** зыбь, рябь; **усны атираа** зыбь, рябь; **6)** завиток.

**АТИРААГҮЙ** ᠠᠲᠢᠷᠠᠠᠭᠤᠢ **1)** не морщинистый; не имеющий морщин, складок, извилин; **атираагүй банзал** юбка без складок; **атираагүй магнай / атираагүй дух** лоб без морщин; **атираагүй тархи** бие.зүй. лиссенцефал; микрогирия; **мозг без извилин; атираагүй уул** гора без извилин (складок).

**АТИРААЛАГ** ᠠᠲᠢᠷᠠᠠᠯᠠᠭ **1)** складчатый; **атираалаг муж** складчатая область; **2)** морщинистый, сморщенный, наморщенный.

**АТИРААС** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠰ* тусг. нашивка.

**АТИРААТ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲ* **атираатай**–г үз., **атираат бус** газар.суд. складчатая зона; **атираат муж** газар.суд. складчатая область (система); **атираат уул** складчатая гора; извилистая гора.

**АТИРААТАЙ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* 1) складчатый; в складках, со складками; **атираатай банзал** юбка со складками; 2) морщинистый, сморщенный, покоробившийся; сморчковый; гофрированный; **атираатай дух** морщинистый лоб; **атираатай мөөг** ург. сморчковые грибы; **атираатай төмөр** гофрированное железо; **атираатай эмгэн** морщинистая старушка; 3) измятый, смятый; жёваный, примятый, скомканный; **атираатай цөн** тусг. лабиринтная втулка; **атираатай шүд** анаг. лофодонтный зуб; 4) извилистый; **атираатай сүв** тусг. извилистый каналец; **атираатай тархи** анаг. извилистый мозг; гиренцефал.

**АТИРААТАЛ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠯ* 1. складчатость, морщинистость; **жигд бус атираатал** газар.суд. дисгармоничная складчатость; 2. складчатый; **атираатал тогтол-зүйн хөдөлгөөн** газар.суд. тектоническое складчатое движение.

**АТИРААТАХ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠬ* 1. 1) морщить, сморщиваться, коробиться; **банзал атираатах** смяться (о юбке); **нүүр атираатах** покрываться морщинами (о лице); **цув атираатав** плащ покоробился, смялся; 2) зыбиться; рябиться; **уулс атираатах** покрыться морщинами и складками (о горах); 2. **атираатахуй**–г үз.; 3. рельефообразующий; складчатый; **атираатаж өөрчлөгдөх** складчатое нарушение, изменение; **атираатах явц** процесс рельефообразующий.

**АТИРААТАХУЙ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤᠢ* сморщивание.

**АТИРААТАЛЫН** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠯᠢᠨ* **атираатал**–ын харьяал., складчатый; **атираатлын дараахь төмөрлөг гарлын хэв шинжит орд** газар.суд. месторождение послескладчатого металлогенического типа; **атираатлын өмнөх төмөрлөг гарлын хэв шинжит орд** газар.суд. месторождение доскладчатого металлогенического типа; **атираатлын хэв гажил** газар.суд. деформация складчатая.

**АТИРААТУУЛАХ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **атираатах**–ын үйлдүүл., 1) сморщить, сморщивать; 2) рябить.

**АТИРААШИЛ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠤᠰᠢᠯ* газар.суд. складчатость; **атираашил нүүх** миграция складчатости.

**АТИРААШЛЫН** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠤᠰᠢᠯᠢᠨ* **атираашил**–ын харьяал., складчатый; **атираашлын толь** газар.суд. зеркало складчатости.

**АТИРАЛДАХ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* **атирах**–ын үйлдэлд., 1) свёртываться, сворачиваться, свиваться; складываться трубкой; **гэдсээ даран атиралдан унав** упал, схватившись за живот;

2) корчиться, скрючиться, коробиться; извиваться; **могой атиралдав** змея извивается; 3) съёжиться, сжаться, скорчиться; подобраться; ужаться; **атиралдан цагираглах** сжаться в комок.

**АТИРАЛДУУЛАХ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **атиралдах**–ын үйлдүүл., 1) морщить; 2) шилж. трогать.

**АТИРАХ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠬ* 1. 1) морщиться, наморщиться, покрываться складками, морщинами, морщиниться, сморщиваться; **эвэршээн атирах** морщиться от боли; 2) свёртываться трубкой; складываться, змеиться; извиваться в судорогах; **долоо нугарч, ес эвхэрч, аалз шиг атирах** шог. В три погибели согнуться; сжаться как паук; **нугарч атирах** перегибать, сгибать; **өвдсөндөө атирах** корчиться от боли; **таг атирах** сжаться в комок; **үрчийж атирах** мяться; комкаться; **атираад хэвтэх а)** свернуться клубком, в клубок, калачиком; б) лежать съёжившись, скорчившись; **могой атираад хэвтэж байв** змея лежала, свернувшись кольцом; **муур атиран унтана** кошка спит съёжившись; **тохмын чинээ газар атиран унтахаас аргагүй болов** спать приходилось в тесноте, согнувшись в три погибели; **өт хорхой ч гэсэн биедээ хүрэхээр атирдаг** зүйр. червяк и тот извивается, когда его трогают; **атирч эвхрэх** съёживаться, сжиматься, подбираться; ужиматься; 3) шилж. укоротиться; уменьшаться; **аргамаг хүлэг сумлан хатирахад аяны зам товчрон атирдаг** дальняя дорога укорачивается, когда добрый конь несётся как стрела; 2. **атирахуй**–г үз.

**АТИРАХУЙ** *ᠠᠲᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* сморщивание.

**АТИРУУЛАХ** *ᠠᠲᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **атирах**–ын үйлдүүл., 1) морщить, наморщить, морщинить; нахмурить; **духаа атируулах** наморщивать лоб; **нүүрээ атируулах** морщить лицо, делать гримасы, сморщиться; **хөмсөг атируулах** насупить брови; 2) свёртывать, мять; сгибать.

**АТИРЧИХАХ** *ᠠᠲᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **атирах**–ын нэгэнтээ., съёживаться, сгибаться.

**АТИС** *ᠠᠲᠢᠰ*: **атис атис хийх** извиваться, корчиться.

**АТЛАГА** *ᠠᠲᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ* 1) тесло; 2) кочерга.

**АТЛАГАДАХ** *ᠠᠲᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬ* тесать, обтёсывать (при помощи тесла “атлага”).

**АТЛАС I** *ᠠᠲᠤᠯᠠᠰ I* атлас; **газрын зураг**–ийг үз.

**АТЛАС II** атлас; **пүүсүү**–г үз.

**АТОМ** *ᠠᠲᠤᠮ* 1. бодос. атом; **тэмдэгт атом** меченые атомы; **атом задрах** расщепление атома; **атом судлаач** атомник; **атомаар далайлгагч** ул. атомщик; 2. атомный; **атом жин** вес атома, атомный вес; **атомаар зэвсэглэх** атомное вооружение; вооружаться атомным оружием; **атом молекулын сургаал** атомно-молекулярное учение.

**АТОМТ** ᠠᠲᠤᠮᠤᠮᠤᠲᠤ атомный; **олон атомт** многоатомный; **атомт шумбадаг завь** лодка атомная подводная.

**АТОМЫН** ᠠᠲᠤᠮᠤᠮᠤᠨ атом-ын харьяал., атомный; **атомын бөмбөг** атомная бомба; **атомын бүтэц** строение атома; **атомын дайн** атомная война; **атомын зэвсэг** атомное оружие; **атомын зэвсгийг цаазлан хориглохын төлөө тэмцэл** борьба за запрещение атомного оружия; **атомын тогоо** атомный котёл, реактор; **атомын хөдөлгүүр** атомный двигатель; **атомын хөлөг онгоц** атомоход; **атомын цөм** ядро атома; **атомын цэнэг** атомный заряд; **атомын эрчим хүч** атомная энергия.

**АТРАХ** ᠠᠲᠤᠷᠠᠬᠤ хуучир. приносить, приводить, привозить, подавать.

**АТРЫН** ᠠᠲᠤᠷᠢᠨ атар-ын харьяал., целинный; **атрын хөрсөнд алтан тариа сугсруулав** заколыхалась золотая пшеница на целинных землях; **атрын шан** целинная борозда.

**АТУГАЙ** ᠠᠲᠤᠭᠠᠢ аху-н захирах хүсэх., 1) будь(те); 2) пусть будет, пусть будут, да будет; пусть; 3) будь-то; не только...; но и...; и..., и...; **аль нь ч атугай** какой бы ни, кто бы то ни был, хоть какой, хоть кто; **өвгөд хөгшид ч атугай** и старики и старухи; **өдөр шөнө ч атугай** и днём и ночью; **малыг ямар цаг улиралд ч атугай хариулах** пасти скот в любое время года; **тэмдэгт албан бичгүүдийн алинд ч атугай** в любой из официальных бумаг; **үндэсний бичиг үсэгт суралцах явдал нь лам хар алин ч атугай манай монгол хүнд туйлын чухал хэрэг болно** хуучир. изучение национальной грамоты является важным делом для каждого монгола без исключения – будь то лама или светский; **хаа ч атугай** где, куда бы то ни было, хоть куда, хоть где; повсюду, везде; **хэдий тийм атугай ч** как бы то ни было, во всяком случае; **хэзээ ч атугай** когда бы то ни было, в любое время, хоть когда; **хэн ч атугай** кто бы то ни был, хоть кто; любой, всякий; кто угодно; **эр эм атугай** будь то мужчина, будь то женщина; и мужчины, и женщины; без различия пола; **... ч атугай** со всем тем; хоть бы и; **ютай ч атугай / ямар ч атугай** а) как бы то ни было, несмотря ни на что, будь что будет, что бы то ни было, во всяком случае; б) во что бы то ни стало; в) так или иначе; г) поверишь (поверите) ли; **ютай ч атугай ан гөрөөндөө л явъя** будь, что будет, а на охоту всё же поеду; **юу ч атугай би л зөвшөөрөхгүй** всё равно, я не соглашусь с вами; **юу ч атугай зуун мянган ам дөрвөлжин километрээс үл хэтэрнэ** во всяком случае не превышает ста тысяч квадратных километров; **ямар ч атугай би их сургуулиа л нэг төгсөөд авъя** я закончу университет несмотря

ни на что; **ямар ч атугай би хийж барахгүй нь** как хочешь, но я не могу сделать всего; ... **атугай ч ... даром что.**

**АТУУ** ᠠᠲᠤᠭᠤ загас.суд. рыба самка с икрою, рыба самка.

**АТУУЛЦАХ** ᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠤᠴᠢᠬᠤ аталцах-ыг үз.

**АТУУХ** ᠠᠲᠤᠭᠤᠬᠤ загас.суд. рыба самец.

**АТХАГ** ᠠᠲᠤᠬᠠᠭ атгаг-ийг үз.

**АУГАА** ᠠᠭᠤᠭᠠ 1. 1) великий, величавый, монументальный; величественный, грандиозный; **аугаа их** великий, грандиозный; **аугаа их том а)** монументальность; б) монументальный; **аугаа их том амьтан** великан, гигант; **аугаа их аварга том** исполин, колосс; **аугаа их том бүтээл** монументальный труд; 2) могущественный, гигантский, сильный; **аугаа хүчирхэг а)** могущество; б) могущественный; **аугаа хүчирхэг гүрэн** великая могущественная держава; 2. сила, могущество, мощь; **аугаа чадал** мощь, могущество, мощность; 3. агуу – г үз.

**АУГУУТ** ᠠᠭᠤᠭᠤᠮᠤᠲᠤ хуучир. мощный, могущественный, исполненный мощи.

**АУХАН** ᠠᠭᠤᠬᠠᠨ ухань (название аймака во Внутренней Монголии).

**АФГАН** ᠠᠹᠭᠠᠨ 1. афганистан; **афган хүн** афганец; **афган эмэгтэй** афганка; **афган нар** афганцы; 2. афганский, афганистанский; **афган хэл** афганский язык.

**АФГАНЫ** ᠠᠹᠭᠠᠨᠢ афган-ы харьяал., афганский, афганистанский; **афганы монгол хэл** хэл.шинж. могольский язык; **афганы монголын** могольский.

**АФРИК** ᠠᠹᠢᠷᠢᠬᠤ 1. африка; **африк самрын үр** семена КОЛЫ (африканского ореха); **африк хүн** африканец; **африк хэлний шинжээч** лингвист-африканист; **африк эмэгтэй** африканка; 2. африканский; **Африк тив** Африканский материк, африка.

**АФРИКИЙН** ᠠᠹᠢᠷᠢᠬᠢᠶᠢᠨ африк-ийн харьяал., африканский; **африкийн заан** амьт. СЛОН африканский; **африкийн тэмээн хяруул** шувуу. страус африканский; **африкийн шөвгөр хошуут** шавж. долгоносик клеверный; **африкийн элээ** шувуу. коршун красный.

**АХ** ᠠᠬᠤ 1. 1) старший брат; 2) старший в роду (в роде); старший; братья отца; **авга ах** дядя по отцу; **бага ах** младший брат отца; **их ах / том ах а)** самый старший брат; б) старший брат отца; **нагац ах** дядя по матери; **өргөмөл ах** приёмный, сводный брат; **төрлийн ах** глава рода, старший в роде, старейшина; **төрлийн ах дүү** хуучир. родные братья, братья по родству; **төрсөн ах** родной брат; **тэлсэн ах / хуурай ах** названный брат; **ууган ах / их ах** старший брат, старший из братьев; **хадам ах** старший брат жены или

мужа, шурин (обращение к старшему шурину); **хайрт ах** любимый братец (брат); **хамгийн ах** нь самый старший из братьев; **хүж барьсан ах** братья неродные; побратимы; **хүндэт ах** почтенный, уважаемый брат; **хүргэн ах** (яриа. **хүрэг ах**) муж сестры, мужья сестёр; **аав үхэхэд ах** – **аав, ээж үхэхэд эгч** – **ээж** зүйр. если умрёт отец, старший брат – отец, если умрёт мать, старшая сестра – мать; **ах бэргэн** хуучир. старшая невестка, жена старшего брата; **ах дүү** хорш. а) братья; б) родные; плоть и кровь; в) родственники, сородичи; родня; г) сотоварищи; добрые люди; д) братский; **амьтан ах дүү нааш харах** прийтись ко двору; **нааш харсан ах дүү / сайн санасан ах дүү** добрые люди; **нааш харсан ах дүү минь гэх** призвать кого-что-л. на помощь; **нааш харах сайхан сэтгэлтэй ах дүү хаа мундах вэ** свет не без добрых людей; **холын ах дүү** дальняя родня; седьмая вода на киселе; **ах дүү адил брат** (сестра) по духу; как братья, по-братски, братский; **ах дүү, амраг садангүй / ах дүү, төрөл садангүй** ни роду, ни племени; без роду, без племени; сирота; **ах дүү, амраг садан ч биш** ни брат, ни сват; **ах дүү арвын гэзэг арвуулаа гялгар** оньс. у десятерых братьев затылки гладкие (таавар: **гарын арван хуруу** пальцы рук); **ах дүү бололцох а)** брататься; б) братание; **ах дүү бүгд найрамдах улс** братская республика; **ах дүү дөрвүүл нэг малгайтай** оньс. у четырёх братьев одна шапка (таавар: **ширээний хөл** четыре ножки стола); **ах дүү ёсны / ах дүү ёсоор** по-братски, как братья; **ах дүү ёсны харилцаа** братские взаимоотношения; **олон улсын хоорондын ах дүүгийн холбоо** братский союз народов; **ах дүү мэтээр** как братья, по-братски; **ах дүү нар** братья; **ах дүү нар минь, би улаан зоосгүй боллоо** у меня, брат, в кармане пусто; **архи арван гурван жолоотой, ах дүү нар нэг жолоотой** зүйр. водка имеет тринадцать поводьев, а братья – один повод; **ах дүү олуул бол биед амар, дөрөөн сур дөрөв бол хөлд амар** зүйр. братьев много – жить легче, стремянные ремни крепкие (үгчил. четырёхслойные) – ногам легче; **ах дүү оросын ард түмэн** түүх. братский русский народ; **ах дүү хоёр** два брата, младший и старший братья; **ах дүү хоёр гэхэд шал анги, ах нь хэвтээ хонь босгохооргүй номхон, гэтэл дүү нь зоримог шаламгаараа өөр юм** два брата совсем не были похожи: старший – воды не замутит, а младший отличался бойким характером; **төрсөн ах дүү хоёр шиг адилхан** похожи как родные братья; **ах дүү хоёулаа** оба брата; **ах нь ах шиг, дүү нь дүү шиг байвал дээр** сургаал. хорошо, когда старший ведёт себя как

подобает старшему, а младший – как младшему; всяк молодец на свой образец; **ах дүүгийн братский; ах дүүгийн барилдлага** братские узы, братский союз, содружество; **ах дүүгийн барилдлагатай** имеющий братские, дружеские связи; **ах дүүгийн ёсоор** по-братски; **ах дүүгийн ёсоор хамтран ажиллах / ах дүүгийн хамтын ажиллагаа** братское сотрудничество; **ах дүүгийн халуун баяр хүргэмүй** шлём горячий братский привет; **ах дүүгийн харилцаа холбоо тусламж** братские взаимоотношения и братская взаимопомощь; **ах дүүгийн хол нь дээр, аргал усны ойр нь дээр / ураг садны хол нь дээр, унах морины ойр нь дээр** зүйр. лучше, когда братья подальше, лучше, когда родственники подальше, лучше, когда верховая лошадь поближе; **ах дүүгээ хядах дайн** братоубийственная война; **ах дүүгээс өөрцгүй түшигтэй** как за каменной стеной; **муу ах дүүгээс сайн айл дээр** зүйр. хороший сосед лучше плохого родственника; **үзэг нэгт ахан дүүс** пищащая братия; братья по перу; **эх нэгтэй ах дүүс** единоутробные братья; **ах дүүтэйгээ эвтэй байх** жить дружно с братьями; **ах нар** старшие братья; **ах нь дүүгээ дандаа өмөөрдөг** старший брат всегда брал сторону младшего; **ах нь сургадаг, дүү нь сонсдог** сургаал. старший (брат) поучает, младший на ус мотает; **ах эзгүй байна** брат теперь в отсуствии; **ах олон ч аавтай адилгүй, эгч олон ч ээжтэй адилгүй** зүйр. ХОТЬ братьев много, но Ыто не то, что отец, хоть сестёр много, но Ыто – не мать; **ах сайтын дүү бардам, агуй сайтын үнэг бардам** зүйр. горделив младший, у которого хороший старший брат, горда лисица, у которой глубокая нора; **ах үхэвч бэргэн гэрээс, агт үхэвч арьс нь гэрээс** зүйр. (если) умрёт старший брат, в наследство останется его жена, (если) падёт конь – в наследство останется шкура; **ахдаа итгэхээр, алаг нүдэндээ итгэ!** хууч. не верь брату родному, а верь своему глазу худому; **ахыгаа бодвол хавьгүй ажилсаг** в противоположность брату он очень трудолюбив; 3) старейшина, староста, начальство; голова, глава; **төрлийн ах** глава рода, старший в роде; **хотын ах / хотны ах** старейшина, староста хотона; **ах зах / эх зах** хам., хорш. старший, самый старший; старшие, верховод; **ах зах болгох** признавать, считать старшинство (по летам а не по службе), признавать за главу или за старшего; **ах зах улс** старшие; **ах зах улст босч өгдөггүй, яасан ч ёзгүй юм!** какое невежество!, надо бы уступить старшему место; **ах зах хүн** старший, почётный человек; старшие

уважаемые люди; **ах захаа алдах** не признавать над собой никакого начальства, стирать грань (границы) между кем-чем-л.; **ах захгүй** а) разболтанный, неорганизованный, недисциплинированный, несобранный; распущенный; б) не признающий начальства над собой; ни с кем не считающийся, закон не писан кому-л., для кого-л. (үгчил. не имеющий старшего); в) неорганизованность, недисциплинированность, расхлябанность, разгильдяйство, распущенность; г) без чинов; **ах захгүй бол ах дүүс биш** ~без пастуха овцы не стадо; **ах захтай** уважительный; дисциплинированный; **ах өвгөд** старшие, старейшины; 4) дядя; **айлын ах** а) дядя по соседству; б) сосед; дяденька, дядя; **ахаа! та надад туслаач!** дядя! помогите мне пожалуйста!; **Дорж ах** почтенный Дорж, дядя Дорж; **ах гуай** будь друг, будь добр, будьте добры; 2. старший в роду, старший по летам, возрасту; **надаас ах** старше меня; **надаас нэг насаар ах** он на год старше меня; **та нараас насаар ах боломуй** старше вас по возрасту; **аав ээжээс долоо ах** отец старше матери на семь лет; **олон ах** а) старшие братья; б) в матери (отцы) годится кому-л., старше; **хэд ах** namного старше; насколько старше?; **та хоёрын хэн нь ах вэ?** кто из вас старше?; **ах хулгайч** этг. старший по возрасту вор (прозвище преступника); **ах хүнд битгий ширүүн үг хэл!** не груби старшим!; **ах хүний үгийг сонсох ёстой** когда говорит старший, следует слушать; **ахаараа, та эхлэгтүн!** вы, как старший, начинайте!

**АХАА** ᠠᠬᠠᠭ 1) төрлийн ахмад хүнд хандаж: дядя (обращение к старшим родственникам); 2) өөрийн төрсөн ахад хандаж: брат (обращение к старшему брату).

**АХАДЧИХАХ** ᠠᠬᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ ᠠᠬᠳᠠᠬ –ын нэгэнтээ., быть непосильным.

**АХАЙ** ᠠᠬᠠᠶ 1) хүндэтгэл. ахай (почтительное обращение к супруге князя); 2) хуучир. ахай (почтительное обращение к замужней женщине); 3) братец!, почтенный!, голубчик!, милый!; **ижий ахай** хорш. а) как сиамские близнецы; водой не разольёшь кого-н.; близко знакомые; на дружеской ноге; б) тёплая компания; **нүүрэн дээр ижий ахай, нүд далд чи би** цэцэн. на глазах – вы как дочери матери (родные), за глаза – как посторонние; в глаза льстит, а за глаза поносит; **ижий ахай болох** быть накоротке с кем-л.; **шинэ хорш маань сэтгэлд нийлэмжтэй, тэгээд ч бид төдөлгүй ижий ахай болов** новый сосед мне понравился и мы быстро сошлись с ним накоротке.

**АХАЙ II** хуучир. Ахай гүний хошуу хошун почтенного гуна-графа Ахая.

**АХАЙ III** бага хүүхдийг урамшуулахад., а ну-ка давай!

**АХАЙТАН** ᠠᠬᠠᠶᠢᠲᠠᠨ хүндэтгэл. княжна, барышня; **бага ахайтан** младшая княжна; **их ахайтан** а) княгиня; б) старшая княжна; **ноёны ахайтан** а) княгиня; б) княжна; барышня; **шадар ахайтан** девушки из свиты.

**АХАЛЦГААХ** ᠠᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬ ᠠᠬᠯᠠᠬ –ын олон.

**АХАЛЧИХАХ** ᠠᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ ᠠᠬᠯᠠᠬ –ын нэгэнтээ., быть во главе.

**АХАР I** ᠠᠬᠠᠷ 1. 1) короткий, краткий, низкий, укороченный; **ахар амьсгал / амьсгал ахар** одышка; **ахар бодолтой** недальновидный, несообразительный; **ахар дээс** короткая верёвка; **ахар дээс уяа хүрэхгүй** цэцэн. а) короткой верёвки не хватает для привязи; б) шилж. не сводить концы с концами; в) руки коротки у кого-л.; **ахар жолоотой / богино жолоотой** шилж. женский, слабый, прекрасный, нежный пол; женское, дамское, бабье сословие; **ахар зүү** часовая стрелка; **ахар нас** короткая жизнь; **ахар санаа** недальновидность; **ахар сүүл** бие.зүй. копчик, копчиковая кость; **ахар сүүл нь хугарсан юм шиг** цэцэн., ёж. а) смешинка в рот попала; б) как черепаха; **үхэр алаад ахар сүүлэн дээр нь хутгаа хугалах** цэцэн., ёж., үгчил. а) снял всю шкуру коровы, а как дело дошло до хвоста – нож сломал; б) у кого-л. голова идёт кругом; в) начать за здоровье, а кончить за упаковку; кончиться плохо, скверно; на полпути бросить что-л., остановиться; **ахар сүүлийн** копчиковый; **ахар сүүлийн нугалам** позвонок хвостовой; **ахар сүүлийн яс** копчиковая кость; **ахар сүүлээр өвдөх** копчиковая боль; **ахар татуу** хорш. а) сирый и убогий, бедный, неимущий, обездоленный; б) руки коротки; **ахар татуу болохоороо авсанд орхоноо бэл суухаараа өгсөн нь дээр** цэцэн. чем брат, будучи слабым, лучше давать, будучи сильным; **ахар үстэй / нявталхан үстэй** мелкошерстный, мелкошёрстный; 2) недолгий, непродолжительный; краткий, сжатый; **ахар богино хугацаанд** в кратчайший срок, в жёсткий срок; **ахар цагийн зүйл** кратковременное действие; 3) ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических названий); **ахар дэвүүрт хотир** ург. парнолистник короткокрылый; **ахар дэлбээт шөнөжимөл цэцэг** ург. дрёма стройная коротколепестковая; **ахар навчит ажигана** ург. звездчатка коротколепестная; **ахар навчит ботууль** ург. овсяница коротколистная; **ахар сорт арвай** ург. ячмень короткоостистый; **ахар тоосовчит хөвөн оройт** ург. пушица короткопыльничковая; **ахар түрүүт үнэгэн сүүл** ург. лисохвост короткоколосный; **ахар цацагт хунчир** ург. астрагал короткокистистый; **ахар цэцэгт хялгана** ург. ковыль короткоцветковый; 2. овечья шерсть осенней стрижки; **ахар ноос**

шерсть осенняя, овечья шерсть (летняя после весенней стрижки).

**АХАР II** ᠠᠬᠢᠷᠢ: **ахар сахар** хорш. малость, немного, безделица; **аахар шаахар**—ыг үз.

**АХАРДАХ** ᠠᠬᠢᠷᠳᠠᠬᠤ 1) быть слишком коротким; **энэ татлага арай ахардаж байна** верёвка Ыга немного коротка; 2) укорачиваться, сокращаться; **өдөр ахардав** день стал короче.

**АХАРДУУ** ᠠᠬᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠮᠤ коротенький.

**АХАРДУУЛАХ** ᠠᠬᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠯᠠᠬᠤ **ахардах**—ын үйлдүүл., укорачивать.

**АХАРДЧИХАХ** ᠠᠬᠢᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **ахардах**—ын нэгэнтээ., быть слишком коротким.

**АХАРЛАЛТ** ᠠᠬᠢᠷᠯᠠᠯᠲᠤ /осенняя стрижка овец.

**АХАРЛАХ** ᠠᠬᠢᠷᠯᠠᠬᠤ 1) стричь овец осенью; 2) укорачивать.

**АХАРЛАЧИХАХ** ᠠᠬᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **ахарлах**—ын нэгэнтээ.

**АХАРЛУУЛАХ** ᠠᠬᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ахарлах**—ын үйлдүүл.

**АХАРХАН** ᠠᠬᠢᠷᠬᠠᠨ /ахар—ын багас., 1. 1) коротенький, коротковатый; **ахархан өдөр** короткий день; **юм хийсэн хүнд өдөр ахархан** цэцэн. за делами не будет скуки, делами дня не видно; **ахархан бодолтой а)** недалновидный, несообразительный; б) скудоумный, недалёкий; 2) недолгий, непродолжительный; краткий, сжатый; **ахархан хугацаанд** за сравнительно короткий срок; на час; 2. коротко.

**АХАРХАХ** ᠠᠬᠢᠷᠬᠠᠬᠤ **важничать**, вести себя как старший, проявлять высокомерие (по возрасту).

**АХАРХУУ** ᠠᠬᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠮᠤ **важный**, выдающий себя за старшего.

**АХАРХУУЛАХ** ᠠᠬᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠮᠤᠯᠠᠬᠤ **ахархах**—ын үйлдүүл.

**АХАРХЧИХАХ** ᠠᠬᠢᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **ахархах**—ын нэгэнтээ., вести себя как старший (по возрасту).

**АХАС** ᠠᠬᠠᠰᠤ **ах**—ын олон., старшие; старшая родня; **ахас захас** хорш. старшие; старшая родня, старшие поколения, старшие в доме, старшее колено в родстве; **ахас ихэс** хорш. а) старшие; б) знать, аристократы; начальство.

**АХАСЧИЛАХ** ᠠᠬᠠᠰᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ хуучир. оказывать уважение старшим, признавать за старших; **ахчилах**—ыг үз.

**АХАХ** ᠠᠬᠠᠬᠤ 1) высыхать, пересыхать; 2) изнемогать, уставать, обессилеть.

**АХДАХ** ᠠᠬᠤᠳᠠᠬᠤ 1. 1) оказаться старше чем надо, быть слишком старым; 2) шилж. быть непосильным, быть чрезмерным; не по плечу кому-л.; не по зубам; **манд ахдана** не нашего ума дело; **над ахдана** не моего ума дело; **иймэрхүү орчуулга түүнд ахдана** такой перевод ему не по плечу; 2. 1) непосильный;

не по себе; 2) неподходящий; **ахадсан ажил** непосильный труд; орех не по зубам.

**АХДАХААР** ᠠᠬᠤᠳᠠᠬᠠᠭᠠᠷᠢ **не по плечу** кому-л.; не по зубам.

**АХДУУ I** ᠠᠬᠤᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠮᠤ постарше.

**АХДУУ II 1.** чрезмерный, непосильный; 2. непосильно, не по силам, не под силу, не по плечу кому-л., не по зубам; не в меру; через силу.

**АХДУУЛАХ** ᠠᠬᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ахдах**—ын үйлдүүл., 1) ставить себя выше по возрасту; 2) шилж.

увеличивать; **давсыг нь ахдуулах а)** пересолить; б) шилж. сгущать краски.

**АХДУУХАН** ᠠᠬᠤᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ /ахдуу—н багас., слишком непосильный.

**АХИА I** ᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠ **загас**. карась.

**АХИА II:** **ахиа зээр** амьт. Газель Пельцельна.

**АХИАД I** ᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤ /серьёзный не по годам; поступающий как взрослый (о детях); впечатлительный; **ахиадхан**—г үз.

**АХИАД II:** **ахиад загас** загас. карась серебряный.

**АХИАД III** монстр.

**АХИАД IV** опять, снова-здорово; ещё раз; **ахиад л сууцныхаа тухай ярьж гарав** опять завёл речь о своей квартире; **тулай өвчин ахиад л хөдөллөө** подагра опять даёт себя знать; **арван хуруу ажил хийхэд сайхан, ахиад нэг байвал бүр сайхан** цэцэн. Десять пальцев для работы хорошо, был бы ещё один — тоже бы сгодился; **дахиад**—ыг үз.

**АХИАДХАН** ᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠬᠠᠨ /ахиад I—ын багас., не по годам развитой; **бага мөртлөө ахиадхан** мал да удал; не по годам; **нас бага ч ахиадхан** молодой да ранний; **ахиадхан үгтэй** слово за слово, слова за словами; **ахиадхан хүүхэд а)** вундеркинд; б) дефективный, странный ребёнок.

**АХИГЛАХ** ᠠᠬᠢᠭᠢᠯᠠᠬᠤ **тяжело дышать**, задыхаться, запыхаться.

**АХИГЧ** ᠠᠬᠢᠭᠢᠴᠢ шагающий.

**АХИЗНАХ** ᠠᠬᠢᠵᠢᠨᠠᠬᠤ **продвигаться**; **ахизнаж үзье!** продвигаюсь!, продвинемся!

**АХИЛ** ᠠᠬᠢᠯᠤ ург. чаг; **онгол**—ыг үз.

**АХИЛАГ** ᠠᠬᠢᠯᠠᠭᠤ шувуу. кеклик.

**АХИЛЫН** ᠠᠬᠢᠯᠤᠶᠢᠨ /ахил—ын харьяал., **ахилын ханд** экстракт чага.

**АХИМАГ** ᠠᠬᠢᠮᠠᠭᠤ **пожилой, старый, солидного, зрелого возраста, в годах, преклонного возраста**; **ахимаг насны** пожилой; **ахимаг насны хүн / хижээл насны хүн** пожилой человек.

**АХИМАГДУУ** ᠠᠬᠢᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠮᠤ **на склоне жизни, дней, лет.**

**АХИМАГДУУХАН** ᠠᠬᠢᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠮᠤᠬᠠᠨ **ахимагдуу**—н багас., немного, чуть старше.

**АХИМАЛ** ᠠᠬᠢᠮᠠᠯᠤ **ахимаг**—ийг үз.

**АХИМГАЙ** ᠠᠬᠢᠮᠭᠠᠢ пожилой, в годах.

**АХИМХАЙ** ᠠᠬᠢᠮᠬᠠᠢ жадный; **ахимхай хүн арван гурав дахих** ᠡᠵᠡ жадный просит тринадцать раз.

**АХИН** ᠠᠬᠢᠨ: **ахин ахин ажиллах** упорно трудиться; **ахин дахин** хорш. не раз (и не два); раз за разом, постепенно, систематически, настойчиво, упорно; ахин нэг раз – другой; ахин талсжих газар.суд. перекристаллизация; **ахин талсжисан хүдэр** перекристаллизованная руда; **ахин түлэх** пережигание.

**АХИР** ᠠᠬᠢᠷ: **ахир шахир** хорш. мелочь; мелкий; **ахир шахир мөнгө** кое-какие деньги; мелочь на булавки, на иголки; **аахар шаахар**–ыг үз.

**АХИРАХ** ᠠᠬᠢᠷᠠᠬ яриа. архирах–ыг үз.

**АХИУ** ᠠᠬᠢᠤ 1) много больше; **ахиу авахыг хичээх** стараться получить побольше; 2) постарше; 3) близко; **ахиу дөхүү** хорш. близко.

**АХИУЛАХ I** ᠠᠬᠢᠤᠯᠠᠬ I ахих I–ын үйлдүүл., 1. 1) прибавлять, преувеличивать, добавлять, надбавлять; **амжилтаа ахиулах** добиться успеха; закреплять, развивать успех, множить успехи; **хүчээ ахиулах** прилагать силы, напрягать усилия; **ахиулан ахиулсаар** мало-помалу; 2) увеличивать, множить, приумножать, повышать, наращивать, расширять; 3) накидывать, причислять, приплюсовывать; 4) выдвигать, повышать; **тушаал ахиулах** повышать по службе, в должности; выдвинуть на должность; добиваться какой-л. должности; 5) подгонять, стимулировать; **барьцаа ахиулах** улучшить, углубить схватку (в национальной борьбе); 2. **ахиулахуй**–г үз.; 3. дополнительный, добавочный; **ахиулсан тун** тусг. ударная доза; **ахиулах хөвүүлэл** уул. дополнительная флотация.

**АХИУЛАХ II дахиулах**–ыг үз.

**АХИУЛАХУЙ** ᠠᠬᠢᠤᠯᠠᠬᠤᠢ 1) прибавление, добавление; прибавка, добавка, дополнение, приложение; привесок; 2) увеличение, возрастание, прирост, прибыль, умножение, приумножение; 3) продвижение.

**АХИУХАН** ᠠᠬᠢᠤᠬᠠᠨ ахиу–н багас., побольше; на рост.

**АХИХ I** ᠠᠬᠢᠬ I 1. 1) сдвинуться с места; постепенно или мало-помалу опережать, обгонять, продвигаться вперёд; приближаться постепенно; **улам цааш ахих** пойти ещё дальше; **шаазангийн гав ахьжээ** увеличилась трещина чашки; **ахих дөхөх** хорш. сдвинуться с места; **ахиж дөхөхгүй** не сдвинуться с места, топтаться на месте; **ажил ахиж дөхөхгүй байна** дело не идёт, не продвигается; 2) повышаться, увеличиваться; **суудал ахих** повышаться по службе; ~ залететь высоко;

**тушаал ахих** продвигаться по должности, повышаться по службе; **хувьцаа ахив** акции поднялись; **ахин давших а)** проложить себе дорогу; б) атаковать; **ахихаа байсан хүн** конченный человек; стоячее болото; **ахихаар алба хүнд, дөхөхөөр дөрөө хүнд** зүйр. ~ тяжела ты шапка Мономаха (үгчил. служба тяжела при повышении, стремена тяжелы при продвижении); 3) промерзать, вымерзать (о льде); **голын мөс ахьжээ** глубоко промёрзла река (о льде); 4) быть падким, жадным до чего-л.; **авах тусмаа ахьдаг хүн** жадный человек; ему всё мало, ещё раз просит; 5) стареть, стариться, ветшать; увядать; **нас ахих** стареть; **насаа ахихаар** с годами; **нас ахьсан а)** уже в годах; на склоне жизни, дней, лет; **нас ахьсан хойно** на старости лет; 2. **ахихуй I**–г үз.

**АХИХ II** повторять; делать ещё раз; **дахих**–ыг үз.; **ахиад нэг ном аль** дай мне ещё одну книгу; **та дараа ахиад ирээрэй** вы ещё раз приходите; **ахиад нэг ещё раз; ахин дахин унших** читать ещё и ещё раз.

**АХИХУЙ I** ᠠᠬᠢᠬᠤᠢ повышение, увеличение, возрастание, прирост, умножение, расширение.

**АХИХУЙ II** повторение.

**АХИЦ** ᠠᠬᠢᠴ/продвижение вперёд, шаг вперёд; успех; **ахиц дөхөц** хорш. успех, удача; **ажилд ахиц гарах** сдвинуть дело, добиться успеха в работе.

**АХИЦГҮЙ** ᠠᠬᠢᠴᠦᠭᠦᠢ ᠠᠬᠢᠴᠦᠭᠦᠢ 1. безуспешный; **ахицгүй ажил** безуспешное дело, невыигрышное дело; 2. безуспешно; **ахицгүй алхаатай** идущий медленно, шагающий медленно.

**АХИЦГҮЙХЭН** ᠠᠬᠢᠴᠦᠭᠦᠢᠬᠡᠨ ахицгүй–н багас., совсем безуспешно.

**АХИЦТАЙ** ᠠᠬᠢᠴᠡᠲᠠᠢ 1. успешно; **ажил ахицтай байна** работа идёт более или менее успешно; 2. успешный; **ахицтай ажил** успешная работа.

**АХИЦТАЙХАН** ᠠᠬᠢᠴᠡᠲᠠᠢᠬᠠᠨ ахицтай–н багас., довольно успешно.

**АХЛААЧ** ᠠᠬᠯᠠᠭᠠᠴ старший, голова, начальство; **ахлаач захлаач** хорш. начальство.

**АХЛАГДАХ** ᠠᠬᠯᠠᠭᠳᠠᠬ ахлах–ын үйлдэгд., БЫТЬ, работать под началом, находиться в подчинении.

**АХЛАГЧ** ᠠᠬᠯᠠᠭᠴ 1) главарь, предводитель, атаман, вожак; **тайж нарын ахлагч** предводитель дворянства; **хасаг тосгоны ахлагч** станичный атаман; 2) глава, начальник; старший, главный, шеф, начальство, руководство; **галын ахлагч** старший группы (образующий в пути один костёр и одну группу); **дипломат корпусын ахлагч** глава дипломатического корпуса; дуайен; **төлөөлөгчдийн ахлагч** глава представителей;

**ээлжийн ахлагч** старший смены (по смене); **ахлагч бага эмч** старший фельдшер; **ахлагч дарга** старший командир; **ахлагч сэргийлэгч** цэрэг. а) хуучир. старший дозора; б) хуучир. старший дозорный; в) старшина (милиции); **ахлагч техникч** старший техник; **ахлагчаар үлдэх** оставаться за старшего; 3) цэрэг. старшина; 4) староста; **ангийн ахлагч** староста группы; 5) капитан; **багийн ахлагч** капитан команды.

**АХЛАХ** 1. 1) старшинствовать, стоять, быть, находиться во главе, управлять, пользоваться правом старшего; 2) шилж. превосходить; вступить в свои права; **явж явж ухаан л ахлах шив дээ** наконец разом взял верх; 2. старший; главный; **ахлах ангийн сурагч** старшекласник, старшекурсник; **ахлах ангийн эмэгтэй сурагч** старшекласница, старшекурсница; **ахлах байлдагч / ахлах цэрэг** ефрейтор; **ахлах бөмбөрчин** цэрэг. тамбурмажор; **ахлах дэслэгч** цэрэг. старший лейтенант; **ахлах манаач** вахтёр; **ахлах техник** старший техник; **ахлах тогооч** главный повар, шеф-повар; **ахлах тушаалын дарга** старший командир, старший комсостав; **ахлах түрүүч** цэрэг. старший сержант.

**АХЛУУ I** 1. **ахдуу I** –г үз.

**АХЛУУ II** **ахдуу II** –г үз., через силу; быть не по силам.

**АХЛУУЛАХ** 1) **ахлах**–ын үйлдүүл., делать старшим, объявлять старшим, ставить во главе; 2) **ахлах**–ын үйлдэгд., состоять под начальством.

**АХЛУУХАН** **ахдуухан** –г үз.

**АХМАД** 1. 1) старшинство; главный; начальство, власти; **ахмад болох** перерастать; становиться главным; 2) цэрэг. капитан (звание); **усан онгоцны ахмад** капитан корабля; **эмнэлгийн албаны ахмад** капитан медицинской службы; **ахмад дайчин** ветеран; 2. 1) старший, старшая; **ахмад охин** хуучир. старшая дочь; **ахмад үе / ахмад үеийнхэн** старшее поколение; **ахмад хөвгүүн** старший сын; **ахмад хүмүүс** старшие; начальство; 2) хөгжим. басовой; **ахмад доомбор** хөгжим. контрабасная домра; **ахмад үелэх бишгүүр** хөгжим. контрафагот; **ахмад хийл** хөгжим. контрабас; **ахмад чавхдас** хөгжим. басовая струна; 3. старше; **би чамаас арай ахмад** я немного старше тебя.

**АХМАДЫН** **ахмад**–ын харьяал., 1) стариковский, старческий; **ахмадын зөвлөл** совет старейшин; совет ветеранов; **ахмадын сургаал алт, эгчмэдийн сургаал эрдэнэ** зүйр. нравоучения старших – золото и драгоценность; **ахмадын халааг залуус авдаг** на смену старикам приходит молодёжь;

2) капитанский; **ахмадын индэр** капитанский мостик; **ахмадын өрөө** капитанская каюта.

**АХРЫН** **ахар**–ын харьяал., 1) короткий; **ахрын ноос** овечья шерсть осенней стрижки; 2) бедный; **бэл чинээ ахрын учир** ибо не богат, бедноват.

**АХСАГ** любящий быть старшим.

**АХТАЙ** имеющий старшего брата, старшего по положению, со старшим братом; **хүн ахтай, дээл захтай** зүйр. у людей бывает старший, а у шубы – ворот; **ахтайгаа наадвал арван дааганы баатай, дүүтэйгээ наадвал дөрвөн дааганы баатай** цэцэн. пристаёшь к старшему брату, отдаёшь штраф десять жеребят, пристаёшь к младшему, отдаёшь четыре жеребёнка.

**АХУ** монг.бичг. БЫТЬ, находиться, иметься; **ахуу** –г үз.

**АХУЙ** 1. 1) бытие, существование, житьё; **гэр ахуй / ахуй гэр** хорш. дом, хозяйство; имущество; инвентарь; **ахуй гэртээ суудаг амуй** проживает в своём доме; **нийгмийн ахуй** гүн.ух. общественное бытие; **хүмүүсийн ухамсар нь ахуйг шийдвэрлэдэггүй, харин нийгмийн ахуй нь тэдний ухамсрыг шийдвэрлэдэг** не сознание людей определяет их бытие, а наоборот, их общественное бытие определяет их сознание; **орчин ахуй** окружающая среда; общество; **хүмүүсийн ахуй** быт людей; **ахуй анхдагч** материя – первична, бытие – первично; **ахуй байдал** хорш. житьё-бытьё, жизнь, быт; образ жизни; жизненный уровень; **ахуй байдалд биелүүлэх** претворять в жизнь; **ахуй байдлаас болж** в зависимости от образа жизни; **ахуй байдлын зураг** жанр; **ахуй байдлын төлөв** образ жизни; **ахуй байдлын үг хэллэг** хэл.шинж. ситуативное высказывание; **ахуй бүх** хорш. весь; **ахуй бүх аргаар** всеми имеющимися средствами, способами; **ахуй бүх үр тарианы тариалан талбай** вся посевная площадь; **ахуй гарал** экологический генез, экогенез; **ахуй нөхцөл** жизненные условия; **ахуй орон** хорш. местопребывание, жительство, жилище; **ахуй орчин судлал / ахуй судлал** экология; **ахуй учир** хорш. обстоятельство, случай, повод; 2) пребывание; наличие; **аж ахуй** хозяйство (а. производственная единица; б. имущество производственной единицы; в. способ производства); ферма; **аж ахуйн ба нийгмийн аж байдал** хозяйственная и общественная жизнь; **амины аж ахуй** личное хозяйство; **нэгдлийн гишүүний амины аж ахуй** личное хозяйство членов объединения; **ангийн аж ахуй** звероводство; **ардын аж ахуй** народное хозяйство; **мал аж ахуй** скотоводческое хозяйство; скотоводство; **сангийн аж ахуй** государственное хозяйство, госхоз; **сүүний**

**аж ахуй** молочная ферма; **таваарын аж ахуй** товарное хозяйство; **туслах аж ахуй** подсобное хозяйство; **хөдөө аж ахуй** сельское хозяйство; **хувиа аргацаасан аж ахуй** натуральное хозяйство; **хувийн аж ахуй** единоличное хозяйство; **аж ахуй эрхлэх а)** заниматься хозяйством, хозяйствовать; **б)** хозяйствование; **алба ахуй / ажил төрөл** хорш. работа; дело; служба; **алба ахуйгүй, ажил төрөлгүй а)** безработный; **б)** бездельник; **лодырь**; **2.** бытовой, существующий; **ахуй үйлчилгээ** бытовое обслуживание; **ахуй соёлын үйлчилгээ** бытовое обслуживание; **ахуй хангамж** бытовое снабжение; **эдүүгээгийн ахуй харилцаа** ныне существующие отношения; **ахуй сэтгэлийн хөдөлгөөн** витальные эмоции; **3.** бытность; **байхуй**–г үз.; **айлган ахуйд** в то время, когда угрожают; **амьд ахуй** быть живым, находиться в живых; **амьд ахуйд** при жизни; **Чингис хаан амьд ахуйд** когда Чингис-хан был жив; **буудан ахуйд** во время обстрела; **эрх чөлөөгөө бүтээн ахуй монголчууд** монголы, строящие свою свободную жизнь; **оюутан ахуй цаг** студенческая пора, студенческая скамья; **сурагч ахуй цаг** школьные годы, школьная скамья; **тариачин ахуй** быть крестьянином, крестьянствовать; **хүүхэд ахуй цаг** детство; нежный возраст; **хүүхэд ахуйгаасаа** с детства, с малых лет; **харин баяр ахуй буй заа!** будет праздник и на нашей улице!; **4.** весьма, очень; **ахуй их** большой, огромный; **5.** ахуу I–г үз.; † **ахуй их ятга** хөгжим. род струнного музыкального инструмента (с двадцатью пятью струнами).

**АХУЙН** ᠠᠬᠤᠢᠨ / ᠠᠬᠤᠢᠨ–н харьяал., бытовой, существующий; **аж ахуйн байгууллага** хозяйственный орган; **аж ахуйн гэрээ** хозяйственный договор, хоздоговор; **аж ахуйн хэрэгцээний ус** вода для хозяйственных целей, нужд; **аж ахуйн эрхлэгч** хозяйственник; **гэр ахуйн** бытовой; хозяйственный; **ахуйн байр** бытовое помещение; **ахуйн усны зарцуулалт** бытовой расход воды; **ахуйн үйлчилгээ** бытовое обслуживание.

**АХУЙТАН** ᠠᠬᠤᠢᠨᠲᠠᠨ / ᠠᠬᠤᠢᠨᠲᠠᠨ: **аж ахуйтан** собственник; хозяйственник.

**АХУЙЦ** ᠠᠬᠤᠢᠨᠴᠢ / ᠠᠬᠤᠢᠨᠴᠢ: постоянно; **ахуйц эндээ байх** постоянно жить здесь.

**АХУЙЧ** ᠠᠬᠤᠢᠨᠴᠢ: **аж ахуйч** хозяйственник; **аж ахуйч байдал** хозяйственность; хозяйствование; **аж ахуйч биш** бесхозяйственный; **аж ахуйч биш хүн** бесхозяйственный человек; **аж ахуйч хүн** хозяйственный, бережливый человек; **аж ахуйч хүн аминдаа тустай** рачительный

человек полезен для себя; **эрүүл ахуйч** гигиенист.

**АХУЛ** ᠠᠬᠤᠯᠤ / ᠠᠬᠤᠯᠤ–н болзох., если, если бы, в случае; **тэдгээрийн төрлийн этгээд байх ахул** если есть у них родственники; **хэрвээ ... ахул** если, если бы, в случае; **хэрвээ уналга юу хэрэгжүүлэхгүй ахул ...** в случае не предоставления лошади для проезда.

**АХУС** ᠠᠬᠤᠰᠤ: **ахус ахус хийх** хуучир. порывается вперёд, делать порыв к движению; **ухасхийх**–ийг үз.

**АХУУ I** ᠠᠬᠤᠠᠭᠤ I: **1.** быть, пребывать, находиться, существовать, иметься в наличии; **2.** находящийся, имеющийся, существующий; **3.** ахуй I–г үз.

**АХУУ II** мир материального бытия.

**АХУУДЛАХ** ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠳᠤᠯᠠᠬᠤ / ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠳᠤᠯᠠᠬᠤ бичг. копать в чужих делах; **уудлах**–ыг үз.

**АХУУЛАХ** ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ / ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ бичг. **ахуу I**–н үйлдүүл., оставлять для чего-л.; удерживать, задерживать (у себя); содержать в себе; вмещать; помещать, класть; **бататган ахуулах** вмещать; **санаа ахуулах** задуматься, надумать; **тушаалд ахуулах** оставлять на должности; **хуучин тушаалд нь ахуулж** оставить на старой должности; **ахуулан суулгах** оставлять на житьё, поселять на жительство; **байлгах**–ыг үз.

**АХУУН** ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠨ / ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠨ: вяжущий; **ахуун амт** вяжущий вкус; **хахуун**–г үз.

**АХУУНА** ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠨᠠ / ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠨᠠ: 1) гагара; 2) чёрный рябчик.

**АХУУНЫ** ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠨᠢ / ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠨᠢ: **ахууна**–ы харьяал., гагарий, гагаровый; **ахууны баг** шувуу.суд. отряд гагаровых; **ахууны овог** шувуу.суд. семейство гагаровых.

**АХУУЧИЛЧ** ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠨᠴᠢᠯᠴᠢ / ᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠨᠴᠢᠯᠴᠢ: любознательный, доискивающийся человек.

**АХЧЛАХ** ᠠᠬᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ / ᠠᠬᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ: **1.** 1)–ыг үз.; 2) быть старшим, стоять во главе, начальствовать; почитать старших; **2.** **ахчлахуй**–ыг үз., **ахчлах ёс** почтение к старшим; **ахчлах дүүчлэх ёс** уважение; почтение.

**АХЧЛАХУЙ** ᠠᠬᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ / ᠠᠬᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ: уважение, почтение к старшим.

**АХЧЛУУЛАХ** ᠠᠬᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ / ᠠᠬᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ: **ахчлах**–ын үйлдүүл., почитать, признавать старшим, предоставлять права старшего, ставить начальником.

**АХЫН** ᠠᠬᠤᠶᠢᠨ / ᠠᠬᠤᠶᠢᠨ: **ах**–ын харьяал., братнин; братский; относящийся к старшему брату; **ахын гэр** дом старшего брата; **ахын хайр** братское чувство; братская любовь; **ахын хишиг дүүд олохгүй, дүүгийн хишиг ахад олохгүй** зүйр. благословение старшего брата редко достаётся младшим, милость младшего брата не достаётся старшему.

**АХЫНХ** ᠠᠬᠤᠶᠢᠨᠬᠤ / ᠠᠬᠤᠶᠢᠨᠬᠤ: 1) относящийся к старшему брату; 2) семья старшего брата.

**АХЬ** ᠠᠬᠢ: **ахь ахьсаар** хорш. а) ещё дальше; ещё выше; б) шаг за шагом; в) в конце концов.

**АХЬЧИХАХ I** ᠠᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠢ **ахих I**–ийн нэгэнтээ., продвигаться вперёд.

**АХЬЧИХАХ II** **ахих II**–ийн нэгэнтээ., повторять.

**АЦ(АН) I** ᠠᠴᠢ/ **1.** 1) вилы; рогулька, рогатка; вилка; вило-; **бяцхан ац** вилочка; **модон ац** деревянные вилы; **өвсний ац** вилы для сена; **төмөр ац** железные вилы; **чөдөр холбооны ац** вилка соединительной планки винтовки; **ац бариул** рогач, ухват; **ац маягийн** вилообразный; **ац төмөр** вилка; 2) развилина, сук дерева, разветвление; развилка; раздвоение; **модны ац** развилина дерева; **хошногоны ац** промежутки между ягодицами, между верхней внутренней частью ног человека; **алтан ацтай мөнгөн багана** аман.зох. серебряные колонны, подпорки с золотыми развилинами (у монгольской юрты); **ац адаг** дельта; **ац гарах** раздваиваться, образоваться (о развилине); **ац гаргах** раздваивать, образовать развилину; **ац орой / ац оргил** двувершинность; 3) игла (для вязания сетей); 4) козлы; **бууны ац хөл** козлы ружья; **буу ац тавих / буу ац орхих / буу ацлах** в козлы поставить, в козлах стоять (о ружьях); 5) шилж. двусмысленность, двусмыслица, двойственность, диалогия; дизъюнкция; **ац хагалагч / ац нийлэгч** хууль. арбитр; **ац хагалах / ац нийлэх** хууль. а) арбитраж; б) разрешение конфликта представителями обеих сторон; 2. 1) раздвоенный; развилистый, ветвистый; син-; клино-; **ац булчирхай авах** анаг. тимэктомия; удаление раздвоенных желёз; **ацан гавалтай** бие.зүй. синцефалия; с раздвоенным черепом; **ацан толгой** бие.зүй. клиноцефалия; **ац зам** перепутье, распутье; **ац өөш** развилистый невод; **ац туурай** раздвоенные, парные копыта; **ац туурайтай** имеющий раздвоенные копыта, парнокопытный; **ац туурайтан** амьт.суд. парнокопытные; **ац углуурга** что-л. развилистое, вдвигаемое или вставляемое во что-л.; 2) шилж. двусмысленный, двоякий, двойственный; **ац бодлого** а) двойственное мнение; б) двойственная политика; в) двойственный подход; **ац бодол** противоречивые мысли; **ац будлиан** конфликт; **ац санаа** а) двойственная политика; б) противоречивое мнение; **ац санаатай** а) скользкий, двусмысленный; б) мысли блуждают; **ац утга** двусмысленность, диалогия; **ац утгалах** дизъюнкция; **ац утгатай** а) двусмысленный; сомнительный, дизъюнктивный; б) двусмысленно; **ац утгатай өгүүлбэр** дизъюнктивное предложение; **ац утгатай сэдэв** скользкая

тема; **ац утгатай үг** двусмыслица, двусмысленность; **ац утгатай үг хэлэх** говорить двусмысленности; **ац утгатай хариу** двусмысленный ответ; **ац утгатай яриа** двусмысленный разговор; **ац хэл** а) раздвоенный язык, язык (жало) змеи; б) условный язык, жаргон; **ац яриатай хүн** а) человек, пользующийся условным языком; б) человек, любящий говорить двусмысленности; в) лгун; **ацан шалаа** а) шатар. вилка, двойной шах; б) заколдованный, порочный круг; дилемма, альтернатива; **ацан шалаанд орох** а) оказаться перед выбором, быть на перепутье, распутье; б) шилж. висеть, повисать в воздухе, куда ни кинь везде клин; в) вопрос остался открытым; **ацан шалаанд оруулах** а) шатар. загнать в тупик; объявлять шах; б) шилж. взять за жабры, горло; 3) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических и зоологических названий); † **ац сүүлт** а) вилохвостый, двухвостый; б) шавж. вилохвостка, ногохвостка; двухвостка; в) шувуу. уховёртка; **ац сүүлт мөхөөлж** шувуу. подёнка двухвостая; **ац сүүлт хараацай** шувуу. качурка вилохвостая; **ац сүүлт цахлай** шувуу. чайка вилохвостая; **ацан ажигана** ург. звездчатка развилистая; **ацан жандиг** ург. анагаллидиум вильчатый; **ац түрүү** ург. двукисточник; **ац хиаг** ург. развилистый пырей; **ацан цахилдаг / хайч өвс** ург. касатик вильчатый; **ацан яргуйжин** ург. ветреница вильчатая.

**АЦ II** захирах төлөв., 1) дай!, подай!, отдай!; принеси!; **аваад аль / аваад ац!** подай!; **ац нааш нь! / ац нааш нь өг! / аль ац! / ац нааш! / ац!** давай сюда!, дай-ка!; **идээ хоол аль! / идээ хоол ац!** подай кушанье!; **ац гэх** велеть подать, потребовать; 2) покажи, скажи; **над зам зааж ац! / над зам зааж аль!** покажи мне дорожку!; **над хэлээд аль / хэлээд ац!** скажи мне!

**АЦ III** ᠠᠴᠢ: **ац өөш** развилистый невод; **АЦАГ I** ᠠᠴᠠᠭᠢ зароботная плата, жалованье, плата, оплата за труд, работу по найму; зароботок; **хөлс ацаг / ацаг хөлс** хорш. зароботная плата; **цагийн ацаг / түр ацаг** повременная, почасовая оплата; **ацаг авах** а) брать на себя доставку чего-л. за плату; б) получать зароботную плату, жалованье; **ацаг авагч / ацаг хийгч** хуучир. налогоплательщик; **ацаг үлээх / ацаг дарах** хуучир. класть, оставлять лоскут или какою-л. вещь на обон (на горном перевале в жертву духу гор); **ацаг мөнгө / мөнгөн ацаг** подённая зароботная плата, деньги за работу; **авах нь хямд, ацаг нь хүнд** брать – легко, заработать – трудно; ~ за морем телушка – полушка, да рубль перевоз.

**АЦАГ II** монг.бичг. **1.** “зубец, зубчик” (элемент старомонгольской графики); **а–гийн ацаггүй, арвын**

**тэггүй** цэцэн., ёж. а) ни аза в глаза не знать; б) круглый невежда; **ацаггүй татлах** писать по-монгольски очень быстро, писать скорописью, без всяких зубцов; **ацаг шүд / ацаг өргөс** хорш. зубчик, зубец; **ацаг шүдтэй бичих / ацаг өргөстэй бичих** а) писать пунктуально; б) писать каллиграфически; **2.** плавный, связный.

**АЦАГААР** **ᠠᠴᠠᠭᠠᠭᠠᠷ** за плату; напрокат; **ацагаар (амь зуух) амь тэжээх** жить на оплату.

**АЦАГДАХ** **ᠠᠴᠠᠭᠳᠠᠬ** 1) нанимать (рабочую силу); 2) работать за плату.

**АЦАГЛАХ** **ᠠᠴᠠᠭᠯᠠᠬ** **1.** поручать доставку чего-л. за плату; нанимать; **алба ацаглах** просить или нанять кого-л. за плату, чтобы налог оплатил другой; **ацаглах журам** система заработной платы; **үхлийг ацаглаж болдоггүй** хууч. смерть передать другому нельзя; **баянаар үхэл ацагладаггүй, баатраар амь ацагладаггүй** зүйр. богач не бессмертен и богатырь не вечен (үгчил. смерть не откупается богачом, жизнь – богатырём); **2.** ацаглахуй –г үз.

**АЦАГЛАХУЙ** **ᠠᠴᠠᠭᠯᠠᠬᠤᠢ** перевод долга.

**АЦАГЛАЧИХАХ** **ᠠᠴᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** ацаглах –ын нэгэнтээ., нанять.

**АЦАГЛУУЛАХ** **ᠠᠴᠠᠭᠯᠤᠤᠯᠠᠬ** ацаглах –ын үйлдүүл., нанимать кого-л.

**АЦАГЧИН** **ᠠᠴᠠᠭᠴᠢᠨ** 1) наложница; 2) подставное лицо; тот, кто работает за другого.

**АЦАЛЖ(ИН)** **ᠠᠴᠠᠯᠵᠢᠨ** тех. Вилка (мотоцикла, велосипеда).

**АЦАНДАХ** **ᠠᠴᠠᠨᠳᠠᠬ** быть на распутье, перепутье.

**АЦАНТАЙ** **ᠠᠴᠠᠨᠲᠠᠢ** двойственный.

**АЦАНТАХ** **ᠠᠴᠠᠨᠲᠠᠬ** ацандах –ыг үз.

**АЦАНЦАР** **ᠠᠴᠠᠨᠴᠠᠷ** ац –ын багас., вилочка.

**АЦАР** **ᠠᠴᠠᠷ** игла (для вязания сетей).

**АЦАТ** **ᠠᠴᠠᠲ** **1.** развилыстый, раздвоенный; вилообразный; вилочный; рожковый; **ацат сум** стрела с вилообразным остриём; рожковая стрела; **2.** рогулька (для подпирания чего-л.), подпорка с развилками.

**АЦАХ** **ᠠᠴᠠᠬ** 1) зацепиться за что-л.; 2) шилж. отказываться от дела, мотивируя чем-л.; 3) спорить; упорствовать; 4) откладывать; 5) наткаться на препятствия; тяготиться чем-л.

**АЦДАХ** **ᠠᠴᠠᠳᠠᠬ** 1) брать вилами, поддевать на вилы; поддерживать вилами; 2) шилж. раздваиваться; **боллого ацдах** расхождение, разделение мнений (по одному и тому же вопросу); 3) шилж. быть двусмысленным.

**АЦДУУЛАХ** **ᠠᠴᠠᠳᠤᠤᠯᠠᠬ** ацдах –ын үйлдүүл., раздваивать.

**АЦЛАХ** **ᠠᠴᠯᠠᠬ** **1.** 1) всходить, появляться (напр. ковыль, холмовая солянка и др.); 2) делать развилку; **буугаа ацлах** поставить винтовки

в козлы; 3) раздваивать строку (писать с двух сторон строки – в старомонгольском письме); 4) брать вилами, поддевать на вилы; **ацдах** –ыг үз.; **2. ацлахуй** –г үз., **ацлан салаалах** дихотомическое ветвление; **ацалсан морь / оноолсон морь** очень упитанный, жирный конь.

**АЦЛАХУЙ** **ᠠᠴᠯᠠᠬᠤᠢ** 1) образование развилин; 2) сдваивание; 3) **оноолох** –ыг үз.

**АЦЛАЧИХАХ** **ᠠᠴᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** ацлах –ын нэгэнтээ.

**АЦЛУУЛАХ** **ᠠᠴᠯᠤᠤᠯᠠᠬ** ацлах –ын үйлдүүл.

**АЦЛУУР** **ᠠᠴᠯᠤᠤᠷ** шавж. двухвостка настоящая (насекомое).

**АЦМАЛЖИН** **ᠠᠴᠮᠠᠯᠵᠢᠨ** **1.** двусмысленный, двойственный, двоякий; **ацмалжин асуудал** скользкий вопрос; **ацмалжин зан гаргах** кривить душой; **ацмалжин утгатай өгүүлбэр** хэл.шинж. дизъюнктивное предложение; **ацмалжин санаа** а) двойственная политика; двусмысленность; б) противоречивое мнение; **ацмалжин санаа гаргах** противоречивость; быть двусмысленным; двоиться; **ацмалжин сонирхол** противоречивые интересы; **ацмалжин хариу** двусмысленный ответ; **2.** двусмысленность, двойственность; противоречивость; **ацмалжин үг** двусмыслица; **ацмалжин явдал** двойственность.

**АЦМАЛЖЛАХ** **ᠠᠴᠮᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠬ** **1.** раздваиваться, двоиться; **2. ацмалжлахуй** –г үз., **үгийн утга ацмалжлах** хэл.шинж. дизъюнкция.

**АЦМАЛЖЛАХУЙ** **ᠠᠴᠮᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠬᠤᠢ** раздвоение.

**АЦМАЛЖУУЛАХ** **ᠠᠴᠮᠠᠯᠵᠢᠯᠤᠤᠯᠠᠬ** ацмалжлах –ын үйлдүүл., разводить.

**АЦНЫ** **ᠠᠴᠢᠨ** **ᠬ** ац(н) I –ы харьяал., вилочный; **ацны шүд** зуб (у вил); **ацны иш** рукоять (у вил).

**АЦРАХ I** **ᠠᠴᠢᠷᠠᠬ I** яриа. **1.** приносить, привозить, приводить; **хөтлөж ацрах** привести; **2.** ввозный; **3.** ввоз.

**АЦРАХ II** **ᠠᠴᠢᠷᠠᠬ II** **1.** раздваиваться, образовываться (о развилке); **2.** образование развилины, раздвоение.

**АЦРАХЫН** **ᠠᠴᠢᠷᠠᠬᠢᠨ** яриа. **ацрах I** –ын харьяал., ввозный; **ацрахын цүүвэн** ввозная пошлина.

**АЦРУУЛАХ I** **ᠠᠴᠢᠷᠤᠤᠯᠠᠬ I** яриа. **ацрах I** –ын үйлдүүл.

**АЦРУУЛАХ II** **ᠠᠴᠢᠷᠤᠤᠯᠠᠬ II** ацрах II –ын үйлдүүл., раздваивать.

**АЦТАЙ** **ᠠᠴᠢᠲᠠᠢ** вилочный; развилыстый; раздвоенный; рожковый; лапчатый; **ацтай мод** рогатина; **ацтай мөчир** развилыстый сук; **ацтай царил** лапчатый лом; **гурван ацтай цах** трезубые вилы.

**АЦУУЛАХ** **ᠠᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** ацах –ын үйлдүүл., зацепить.

**АЧ I** **ᠠᠴᠢ** 1) услуга, одолжение, любезность; благодеяние; добродетель; **ач буян** хорш. милость, благодеяние; **ач ивээл** хорш. милость, благорасположение; ласка; **тэнгэрийн ач**

**ивээл!** по благословению неба!, слава богу!;  
**ач үр / ач тус** хорш. одолжение, услуга, любезность; **аач тус** хорш. одолжение, услуга, любезность; **аач тус хүргэх** а) сделать одолжение, оказывать милость, любезность, благодеяние; б) выручать, оказывать помощь; в) выгода, польза, благоприятствование; **ач тусгүй** без пользы, безрезультатный, бесполезный; **ач тус мэдэхгүй** неблагодарный; **ач тус мэдэхгүй сурагч** неблагодарный ученик; **нөхдийн ач тусаар** при помощи друзей; **ач тустай** а) добродетельный; б) плодотворный; в) имеющий значение, играющий роль; **ач тустай нөлөө** благотворное влияние; **эмнэлгийн ач тусыг биечлэн танилцуулах** поближе ознакомиться со значением медицины; **ач тусыг эс хариулбал ашдын гомдол үл тасарна** если не отблагодарить человека за оказанное благодеяние, то в конечном счёте бывает обида; **ач барих / ач хариулах** а) ответить на благодеяние, быть благодарным, отблагодарить, отплатить за благодеяние; выражать, приносить благодарность, выражать признательность за оказанную милость; воздавать за благодеяние; б) вознаграждение; **ачийг бодох / ачийг санах** а) выражать благодарность, признательность; б) благодарный, признательный; **ачийг ачаар** а) услуга за услугу; б) по заслуге и почёт; **ачийг ачаар хариулах** оказать услугу за услугу; долг платежом красен; **ачийг хариулах учиртай** стоящий благодарности, достойный благодарности, признательности; благодарный, признательный; **ачийг ачаар, бачийг бачаар** зүйр. отплатить той же монетой; по заслуге и почёт; по заслугам; **ачийг бачаар хариулах** цэцэн. а) отплатить, отвечать чёрной неблагодарностью за добрые услуги, поступить в высшей мере неблагодарно; забывать благодеяние; б) чёрная неблагодарность; в) бессовестный, неблагодарный; г) бессовестно, неблагодарно; **хорыг ачаар угтах / хорыг ачаар хариулах** пригреть змею за пазухой (на груди); **ачийг мартдаг / ачийг санадаггүй** короткая память у кого-л.; 2) благодеяние, милость; **нам засгийн ач** хуучир. благодаря правительству и партии; **буянт малын ач** по благодеянию (по милости) скота; **түмэн олны ач** благодаря людям; **эрдэм сурсаны ач** благодаря знаниям; **эрдэмтэн багш нарын ач** благодаря опытным учителям и преподавателям; **эцэг эхийн ач / аав ээжийн ач** благодаря родителям; 3) заслуги, отличия; **ач гавъяа** хорш. заслуги, отличия; услуги; 4) следствие, результат, последствие, плоды, итог; выгода; **ач гарах / ач нь гарах** окупаться;

**хөдөлмөрийн ач үр гарлаа** труд окупился; труд принёс пользу; **ач тус** хорш. а) значение, роль; б) польза, заслуги; награда, достоинство; **ач тусаа өгөх** давать свои плоды, результаты; **ач тусаар** благодаря, в результате; **таны ач тусаар** благодаря вам; вашими стараниями, молитвами; **ач үр** хорш. а) результат, следствие; последствия, эффект; б) внуки, потомство; **ач үрээр** в результате чего-л., вследствие, благодаря чему-л.; 5) значение, роль, важность; **ач холбогдол** хорш. значение, важность, значимость, роль; **зарчмын чухал ач холбогдол** принципиальное важное значение; **их ач холбогдол** значительность; огромность; огромное значение; **ач холбогдол багатай** малозначущий, малозначительный, не важный; **ач холбогдол багатай явдал / ач холбогдол багатай хэрэг** малозначительное событие; **ач холбогдол багатай яриа** малозначущий разговор; **ач холбогдол ихтэй** а) многозначительный, имеющий большое значение, многозначущий; важный; б) многозначительно, многозначуще; в) многозначительность, важность; **ач холбогдол ихтэй уулзалт** многозначительная встреча; **ач холбогдолгүй байх** не иметь значения; **ач холбогдолтой** а) значимый, значительный, существенный, имеющий значение, важный; б) важно, значительно, существенно; **багагүй ач холбогдолтой** немаловажный; **зарчмын ач холбогдолтой** имеющий важное, большое, принципиальное значение; **тэргүүн зэргийн ач холбогдолтой** первостепенной, большой важности; **улам их ач холбогдолтой** имеет ещё большее значение; **улс төрийн ба түүхэн ач холбогдолтой тогтоол** решение, имеющее большое политическое и историческое значение; **ач холбогдолтой төвшин** тусг. степень значимости; **ач холбогдлын шалгуур** критерий значимости; б) возмездие, воздаяние; **ач аврах** воздать, отплатить.

**АЧ II 1.** внук, внучка (по мужской линии), племянник, племянница (по брату); **ПОТОМОК**; **ам барих ач** хуучир. родной ВНУК (который должен умертвить деда по воле последнего); **үенцэр ач** ПОТОМКИ, потомство; **үр ач / ач үр** хорш. а) потомки, потомство; б) ач I-ийг үз.; **үр ач минь өнөр өтгөн болтугай!** чтоб потомство размножалось! (пожелание); **үр ачаа танихгүй өнөр, үрээ даагаа танихгүй баян** зүйр. такой многодетный, что не знает всё своё потомство, такой богатый, что не помнит своих жеребят; **үр ачаа танихгүй өнөр өтгөн, үрээ даагаа танихгүй хур баян болоорой!** аман.зох. будь многосемейным, чтоб потомство размножалось, не забывалось в лицо, будь богатым, чтоб жеребята не забывались по

масти; **хөвгүүд ач** потомки, потомство (по мужской линии); **ач жич / ач зээ / ач гуч** хам. внуки и правнуки, потомки, потомство, будущие поколения; **ач гучаа үзэх** увидеть своих внуков и правнуков, дожить до глубокой старости; **ач үрдээ (ач зээдээ, ач жичдээ, ач гучдаа) сургамж болгон** в назидание потомству; **ач зээ нар** внучата; **ач охин** внучка; племянница; **ач хөвгүүн** внук; племянник; **ач хүргэн** муж внучки (по сыну); **2.** внучатный; внучатый; **ач авгаальд** хорш. дети братьев; **ач авгаальд улс** племянники, внучатные братья, внучатные племянники.

**АЧ III: ач тач** хорш. **1.** ровень, почти равные, на одном уровне, одинаково, так же; **ана мана**-ыг үз.; **ач тач байх** быть равным, не уступать другому в чём-л.; **тэр ч надтай бяраар ач тач байдаг юм** по силе он мне почти равен; **ач тач болох** становиться почти равным; **ач тач үзэлцэх** а) бороться, схватываться не одолевая друг друга, бороться на равных; б) ломать копыя; в) ссориться; зуб за зуб; г) дискуссировать, дискутировать; **ач тач хурдлах** скакать стремя к стремени, ухо к уху; **2.** так и эдак, лежать в беспорядке, разбросанно; **ач тач, ана мана хийх** а) делать так-сяк; б) делать, не уступая другому в чём-л.

**АЧ IV** зурх. название двух звёзд в южном созвездии Голубя.

**АЧАА I** ᠠᠴᠠᠭᠠ 1. 1) груз, кладь, поклажа, ноша; вьюк; обоз; **хүлэг баглаатай ачаа** тюк; **шаранд ишигний ачаа ачих** зүйр. его силы на быка, а работы – на воробья; велик телом, да мал делом (үгчил. навьючить на вола груз, который рассчитан на козлёнка); **онгоцны ачаа** авиационный груз; **усан онгоцны ачаа** корабельный груз; карго; **сүүлийн тэмээний ачаа хүнд** цэцэн. тяжела поклажа последнего верблюда; **тэн тэнгүй ачаа тэмээ малын зовлон, тэнцвэргүй амраг сэтгэл санааны зовлон** зүйр. неуравновешенный груз – мука для верблюда, неравная любовь – мука для сердец; **тэнцүүлсэн ачаа** сбалансированный вьюк; **үнэлсэн ачаа** коммерческий груз; **хашин моринд үүл ч ачаа** цэцэн., ёж. для плохой лошади и туча в тягость; для клячи и туча как обременительная поклажа; **ачаа хүлээн авагч** грузополучатель; **ачаа авалтын дэвтэр** книга приёма грузов; **ачаа ачигч** грузчик; **ачаа ачих** а) вьючить, грузить, нагружать; б) погрузка, загрузка; **ачаа баглах** паковать груз; **ачаа багтаамж** грузовместимость; **хөлөг онгоцны ачаа багтаамж** грузовместимость судна; **ачаа чүчээ / ачаа бараа** хорш. груз, товары; вьюки, кладь, поклажа; **ачаа буулгах** а) разгружать, выгружать, сгружать груз; б) выгрузка,

разгрузка; **ачаа буух** выгружаться; **ачаа даац** грузоподъёмность; **онгоцны ачаа даац** грузоподъёмность самолёта; **хөлөг онгоцны ачаа даац** грузоподъёмность судна; **ачаа зөөх** транспортировать грузы; **ачаа зөөгч** грузоперевозчик; **ачаа илгээгч** грузоотправитель; **ачаа илгээх** отправка груза; **ачаа оосорлох** грузозахватывающий; **ачаа өргөгч** грузоподъёмник, грузоподъёмный кран; **ачаа өргөх машин** грузоподъёмная машина; **ачаа өргөх хэрэгсэл** грузозахватное приспособление; **ачаа пүүлэх** взвешивание груза; **ачаа суудлын галт тэрэг** грузопассажирский поезд; **ачаа суудлын цахилгаан шат** грузопассажирский лифт; **ачаа тэгнээ** хорш. поклажа; **ачаа тээврийн** грузовой; **ачаа тээвэр** грузы, грузовые перевозки, грузоперевозки; **ачаа тээвэрлэлт** перевозка грузов; **ачаа тээх** а) грузиться, транспортировать грузы; б) движение груза; извоз; **ачаа тээш** хорш. груз и багаж, дорожная поклажа, кладь; **ачаа тээш** хранение груза, камера хранения; **ачаа хазайх** груз идет наискось; несбалансированный груз; **тийм ачаа надад арай л хүндэнэ** такой груз для меня слишком тяжёл; **буудалд ачаа хүргэх хөтөч түр хөлсөлж авах** подрядить возчиков доставить багаж на вокзал или в гостиницу; **ачаа эргэлт** грузооборот, грузопоток; **ачаа явуулах** отправить груз; отправка груза; **ачаа ил хадгалах** хранение груза под открытым небом; **таны ачааг илгээхээр тушаасан** ваш груз сдан к отправке; **ачаанд татлага хэрэгтэй, ажилд дадлага хэрэгтэй** зүйр. грузу нужна верёвка, в работе нужна сноровка; **2)** багаж, вещи; **ачаа тээш хадгалах өрөө** камера хранения багажа; **3)** погрузка, нагрузка; **морин ачаа** лошадиный груз; лошадиный транспорт; **тэмээн ачаа** верблюжий груз; верблюжий транспорт; караван верблюдов; **тэвнийн сүвэгчээр тэмээн ачаа багтах** цэцэн., ёж. легче верблюду с грузом пройти сквозь игольное ушко чем-л.; **ачаа бөөгнөрөх** нагромождение груза; **ачаа даахаа байсан** а) бессильный, даже не мог поднять вещи; б) престарелый, даже не мог поднять внука; **ачаа тээвэр тээх** заниматься извозом; **ачаа хөсөг** хорш. а) вьюк, груз; б) подвода, обоз; **ачаа хөсгийн** обозный; **ачаа хуваарилалт** распределение нагрузок; **ачаа хязгаарлуур** ограничитель нагрузок; **ачаа хэтрүүлэх** а) перегружать; б) перегрузка; **ачаан цуваа / жингийн цуваа** грузопоток, транспортировка; **4)** товар; **5)** тяжесть, груз, вес; б) бремя, обуза, ноша; **ачаа тээг болох** а) быть обузой в тягость; обременять; б) обременительность; **7)** шилж. нагрузка, поручение; задание; **миний ачаа их**

**байна** у меня большая нагрузка; **аахилахгүйн тулд ачаагаа тааруулж яв!** сургаал. бери всегда ношу по себе, чтобы не кряхтеть при ходьбе; **2.** грузовой; погрузочный; разгрузочный; перегрузочный; перевозочный; вьючный; транспортный; **ачаа ачих газар** погрузочный пункт; **ачаа буулгах салбар** разгрузочный пункт; **ачаа дамжилгын зангилга** перегрузочный узел; **ачаа зөөврийн цэг** перевозочный пункт; **ачаа зөөврийн морь** ломовая лошадь; **ачаа илгээх** отправка груза; **ачаа өргөх цахилгаан шат** грузовой лифт; **ачаан сүйх** вьючные носилки; **ачаа хүргэх газар** хуучир. транспортно-экспедиционная контора.

**АЧАА П** б.т. подножка; **гар ачаа** дать подножку с помощью рук (прием национальный борьбы); **давхар ачаа** дать двойную подножку: руками и ногами (прием национальный борьбы); **хөл ачаа** дать подножку (прием национальный борьбы); **ачаа хийх** дать сопернику подножку (в национальной борьбе).

**АЧААГҮЙ** **ачаагүй** **ачаагүй** без груза, налегке; **ачаагүй жуулчлах** путешествовать налегке; **ачаагүй машин** машина без груза; **ачаагүй тэрэг** телега без груза; **ачаагүй тэмээ** верблюд ненавьюченный; **ачаагүй хүчдэл** цахил. напряжение холостого хода.

**АЧААДАЛ** зарим. перегрузка; допустимая величина.

**АЧААДАХ** **1.** 1) чувствовать перегрузку; 2) быть перегруженным, быть чрезмерно нагруженным; **2.** ощущение перегруженности грузом; **ачаадах чинээ** допустимая перегрузка.

**АЧААЛАЛ** шинэ. 1) поручение; задание, задача; 2) нагрузка; **ачаалал хэт ихэсгэх** чрезмерное увеличение нагрузки.

**АЧААЛАЛТ** ачаалал-ыг үз.

**АЧААЛАЛТЫН** харьяал., погрузочный, загрузочный; **ачаалалтын хөлс** плата за погрузку.

**АЧААЛАЛЦАХ** ачаалах-ын үйлдэл., нагружаться, навьючиваться.

**АЧААЛАХ** **1.** 1) грузить, нагружать, навьючивать; **айл ачаалах** а) погрузить аил, семью; б) перекочевать; **гэрээ ачаалах** а) навьючивать юрту, погрузить семью; б) кочевать в кибитке; **тэрэг ачаалах / машин ачаалах** нагружать машину, телегу; грузить на машину; **ачаалахыг нь чи ачаал, амьсгаадахыг нь би амьсгаадъя** ёж., шог. грузить – тебе, а отдыхать – мне; **ачаалж амжаагүй айл шиг** полный беспорядок; сам чёрт ногу сломит (үгчил. как семья, не успевшая погрузиться); 2) шилж. возлагать на кого-л., накладывать, взваливать на кого-л., поручать; **ажил ачаалах** нагружить работой; **хамаг**

**ачаагаа над дээр ачаалав** все взвалили на меня; **2.** 1) погрузка, загрузка; **ачаалах хэмжээ** норма загрузки, погрузки; **ачаалах чинээ** нагрузка допустимая; 2) шилж. нагрузка, поручение; **3.** нагрузочный, загрузочный, погрузочный; навьючный; **ачаалах баримт** погрузочный документ; **ачаалах буулгах талбай** погрузочно-разгрузочная площадь; **ачаалах тор** тусг. загрузочная сетка; **автоматаар ачаалах төхөөрөмж** механизм автоматической загрузки, погрузочное устройство; **ачаалах хүнхэр** тусг. перегрузочный бункер.

**АЧААЛАХЫН** ачаалах-ын харьяал., **ачаалахын даваан дээр ирэв** пришёл как раз когда навьючивали; пришёл как раз перед отправкой; **ачаалахын хооронд / ачаалахын зуур** за время загрузки.

**АЧААЛГА** шинэ. нагрузка, загрузка, погрузка.

**АЧААЛГЫН** ачаалга-ын харьяал., загрузочный, нагрузочный, погрузочный; **ачаалгын муруй** кривая линия нагрузки.

**АЧААЛЗНАХ** начать погрузку раньше времени.

**АЧААЛЛЫН** ачаалал-ын харьяал., погрузочный, нагрузочный, загрузочный; **ачааллын бүдүүвч** тусг. схема нагрузки; **ачааллын илтгэлцүүр** тусг. коэффициент нагрузки; **ачааллын хэт ихсэл** тусг. чрезмерное увеличение нагрузки; **ачааллын эсэргүүцэл** тусг. сопротивление нагрузки.

**АЧААЛМАР** ачаалмар болох так сказать погрузили; погрузили называется.

**АЧААЛСХИЙХ** навьючить, нагружить быстро.

**АЧААЛУУЛАХ** ачаалах-ын үйлдүүл., велеть нагружать, загрузать, навьючивать.

**АЧААЛУУР** тусг. грузоподъёмник.

**АЧААЛЦГААХ** грузить, нагружать всем вместе.

**АЧААЛЧИХАХ** ачаалах-ын нэгэнтээ., грузить, нагружать.

**АЧААНЫ** ачаа(н)-ы харьяал., грузовой, ломовой, вьючный, багажный; загрузочный, нагрузочный; погрузочный; ломовик; **ачааны ангилал** тусг. классификация нагрузок; **ачааны байр** тусг. грузоотсек; **ачааны баримт** отгрузочные, грузовые документы; **ачааны вагон** багажный, товарный, грузовой вагон; **ачааны гааль** пошлина с груза, плата за погрузку, налог на груз; **ачааны даатгал** страхование груза; **усан тээврийн ачааны даатгал** страхование транспортируемых на судне грузов; **ачааны даац** грузоподъёмность; **ачааны захиалга** заявка на погрузку; **ачааны зүйл / ачаа бараа** грузы,

кладь; **ачааны мал** вьючное животное; **ачааны морь** ломовик, ломовая, вьючная лошадь; **ачааны онгоц** грузовой самолёт; **ачааны хөлөг онгоц** баржа, барка, баркас, грузовое судно; **ачааны онгоцонд мод ачих** грузить дрова на баржу; **ачааны падаан** накладная на груз; **ачааны тавцан** погрузочная платформа, платформа грузовая; **ачааны татвар** налог на грузы; **ачааны татлага** верёвка для закрепления груза; **ачааны тэрэг** грузовик, грузовой автомобиль; **ачааны бүрхүүлтэй тэрэг** фура; **ачааны бүхээгтэй тэрэг** фургон; **ачааны галт тэрэг** товарный поезд; **ачааны дөрвөн дугуйтай тэрэг** ломовая телега; **ачааны хөдөлгөөн** движение грузов; **ачааны хөлс** тусг. фрахт груза; **ачааны хөлс бодох** маскировка груза; **ачааны хөтөч** проводник груза; **ачааны цуваа** грузовой поток, грузопоток; **ачааны тор** тусг. погрузочный рычаг; **ачааны эзэн** грузооонон, грузовладелец; **ачааны эргэлт** грузооонон; грузопоток, грузовой поток.

**АЧААР** ᠠᠴᠠᠭᠠᠷ **ач I** –ийн үйлдэх., благодаря кому-чему-л., вследствие чего-л.; в результате чего-л., за счёт чей-л., кого-чего-л.; при помощи; при посредстве; по милости кого-л.; **төмөр мэт хатуу сахилга журмын ачаар** благодаря твёрдой железной дисциплине; **таны ачаар** благодаря Вам; **таны адистидийн ачаар** с вашего благословения; **түүний ачаар** благодаря тому (ему), вследствие того; по его милости; **зөв сайнаар эмнүүлсэний ачаар** благодаря правильному лечению, в результате правильного лечения; **эхийн ачаар** по милости (благодаря) матери; **арга хэмжээ авч явуулсны ачаар** благодаря тому, что приняли меры, так как осуществили мероприятия; **ачаар хийсэн / ачаар олсон** обязательный.

**АЧААСТАЙ** ᠠᠴᠠᠭᠠᠰᠤᠲᠠᠢ **1.** 1) загружающийся, под погрузкой; 2) **ачаатай** –г үз.; **2.** погрузить; **нөгөөдүүл чинь одоо болтол ачаастай** они до сих пор грузят.

**АЧААТАЙ** ᠠᠴᠠᠭᠠᠲᠠᠢ **гружёный,** нагруженный, с грузом, навьюченный; **ачаатай вагон** вагон с грузом; **нагружённый вагон;** **ачаатай вагон зогсож байна** вагон стоит под погрузкой; **ачаатай тэмээ** верблюдо с грузом; **ачаатай тэрэг** телега (машина) с грузом; **хүнд ачаатай галт тэрэг** тяжеловесный состав (о поезде).

**АЧГҮЙ I** ᠠᠴᠢᠭᠦᠢ **ач I** безрезультатный.

**АЧГҮЙ II** не имеющий племянника (внука).

**АЧИГДАХ** ᠠᠴᠢᠭᠠᠳᠠᠬ **ачих** –ын үйлдэгд., 1) быть погруженным, погружаться; **бид өчигдөр орой хөлөг онгоцонд ачигдав** вчера вечером мы погрузились на пароход; 2) отправлять;

**хоригдлууд шорон луу ачигдав** осуждённых отправляли в тюрьму.

**АЧИГЧ** ᠠᠴᠢᠭᠠᠴᠢ **грузчик; укладчик; уурхайн ачигч** навалоотбойщик.

**АЧИЙН I** ᠠᠴᠢᠶᠢᠨ **ач I** –ийн харьяал., **ачийн хариу төлөх / ачийн хариу хийх** отблагодарить.

**АЧИЙН II** **ач II** –ийн харьяал., **внучатный; внучатый; ачийн хүүг жич, жичийн хүүг гуч, гучийн хүүг дөч, түүний хүүг тач гэдэг** сына внука называют жич: правнук “отдельный”, сына жичи – гуч: праправнук “тридцать”, сына гучи – дөч: прапраправнук “сорок”, сына дөчи – тач: прапрапраправнук “узкий”; **ачийн хэл хурц, авгын гар хүнд** зүйр. у внука язык остр, у дяди рука тяжела.

**АЧИЛТ** ᠠᠴᠢᠯᠢᠲᠦ **нагрузка, загрузка.**

**АЧИМГАЙ** ᠠᠴᠢᠮᠭᠠᠢ **привыкший к грузам, вьюкам; шилж. пригодный для вьючения** (о верблюде, быке).

**АЧИМХАЙ** ᠠᠴᠢᠮᠬᠠᠢ **1)** б.т. привыкший делать приём “ачих” (в национальной борьбе); **2) ачимгай** –г үз.

**АЧИР** ᠠᠴᠢᠷ **дело, поступок, шаг, действие; процесс, событие; ачир дээрээ** а) в сущности, в сущности говоря; на деле, на самом деле; по сути дела; б) шилж. мягко стелет, да жёстко спат; **ам нь арслан зодно, ачир нь мэлхий отно** цэцэн, ёж. ~ Аника-воин (үгчил. на словах убьёт льва, на самом деле – подкарауливает мышь (лягушку)); **ам нь шар тос, ачир нь хар ус** ~ кормить словесными завтраками (үгчил. рот обещает топлёное масло, а на самом деле – вода).

**АЧИРХАХ** ᠠᠴᠢᠷᠬᠠᠬ **куражиться, разыгрывать из себя важную персону, капризничать; придирааться.**

**АЧИТ** ᠠᠴᠢᠲᠦ **благодетельный, благотворительный, достойный благодарности; ачит багш** благодетельный, великодушный наставник; **ачит эх / энэрэлт эх** милосердная мать; **ачит хүн** благодетель, благотворитель; **Ачит нуур** озеро Ачит-Нур (в Монголии).

**АЧИХ I** ᠠᠴᠢᠬ **1.** 1) вьючить, грузить, нагружать, наваливать, накладывать вьюки, поклажу; **ачаалах** –ыг үз.; **нүүрс ачих** отгрузить уголь; **оцойтол ачих** нагружить до отказа, до предела; **хөлөг онгоцонд ачих** взять на борт; **тэмээ ачих** навьючить, нагрузить верблюда кладью; **тэргэнд ачих** нагружать, грузить, накладывать на телегу (машину); **тэргэндээ дааж ядтал өвс ачив** нагрузили телегу сеном до отказа; **цэргийн суманг галт тэргэнд яаралтай ачиж байна** рота солдат срочно грузится в поезд; **ачиж илгээх** а) отгружать; б) отгрузка; 2) шилж. возлагать, накладывать, взваливать работу, свалить вину на кого-л.; поручать; **хөлөө ачиж суух** сидеть перекинув

ногу на ногу; 3) оседлать; 2. 1) **ачихуй I**–г үз.; 2) загрузка, нарузка, погрузка, отгрузка; **ачих газар** место погрузки; грузовая платформа; **шунгадаг завь ачих хурд** скорость погружения подводной лодки; 3) шилж. нарузка, поручение; 3. загрузочный, нагрузочный, погрузочный, вьючный, навалочный, ломовой; **мод ачих** лесопогрузочный; **ачдаг тэмээ** вьючный верблюд; **ачих зөөх ажил** погрузочные работы; **ачих буулгах** хорш. а) нагрузить и разгрузить; б) погрузочно-разгрузочный, погрузочно-выгрузочный; **ачих буулгах ажил** погрузочно-разгрузочные работы; **ачих буулгах байгууламж** погрузочно-разгрузочное устройство; **ачих буулгах машин** погрузчик; **ачих зардал** погрузочный расход; **ачих хэмжээ** норма погрузки, загрузки; **ачих чадал** грузоподъёмность.

**АЧИХ II 1.** б.т. опрокинуть, повалить ухватив за пояснуцу (приёмы в национальной борьбе); **ташаан толгойн дээгүүр ачих / хар сүвээгээр нь ачих** сбрасывать через бедро (приём в национальной борьбе); **хий ачих** кружить, вертеть противника, ухватив за подмышки и плечи (приём в национальной борьбе); **хоёр талаараа ээлжилж ачих** сбрасывать через оба бедра (приём в национальной борьбе); **холоос ачих** издали перебрасывать через бедро (приём в национальной борьбе); **хоосон ачих** пустой приём ногами (приём в национальной борьбе); **хөл ороолгон ачих** опрокинуть противника, оплеть его ногами (приём в национальной борьбе); 2. **ачихуй II**–г үз.

**АЧИХУЙ** **I** нагужение, навьючивание.

**АЧИХУЙ II** б.т. перебрасывание через бедро (в национальной борьбе).

**АЧЛАГА** **I** 1) грузовой транспорт, подвода для погрузки; транспортные средства; 2) погрузка; **ачлага уналга** хорш. вьючное животное; **ачлага хөсөг** хорш. поклажа, кладь, груз, грузовой транспорт; **ачлага муутай** имеющий мало вьючных животных; **ачлага сайтай** имеющий достаточно вьючных животных.

**АЧЛАГЫН** **I** **ачлага**–ын харьяал., вьючный; **ачлагын морь** вьючная лошадь; **ачлагын тэмээ** вьючный верблюд.

**АЧЛАЛ** **I** благодарность, признательность; сыновняя почтительность, воздаяние; добро, милость.

**АЧЛАЛТ** **I** благодарный, признательный; почтительный (к родителям); **ачлалт охин** хуучир. Почтительная дочь (отказавшаяся от замужества, чтобы находиться при родителях).

**АЧЛАЛТАЙ** **I** **ачлалт**–ыг үз.

**АЧЛАМЖ** **I** благодарность, признательность.

**АЧЛАХ** **I** благодарить, отблагодарить, воздавать за благодеяние, высказывать признательность, платить за добро добром; 2. **ачлахуй**–г үз.

**АЧЛАХУЙ** **I** воздаяние.

**АЧЛУУЛАХ** **I** **ачлах**–ын үйлдүүл.

**АЧМАГ I** **I** 1) перемётная сума; **ачмаг сэвэг** корзина в виде сундука; дорожный цыбик; 2) пожитки, скарб, все, что можно навьючивать; 3) фляга.

**АЧМАГ II** **ачимгай**–г үз., **ачмаг тэмээ** вьючный верблюд.

**АЧТАЙ I** 1) благодетельный, милостивый, благодетельный; 2) заслуженный.

**АЧТАЙ II** имеющий племянника (внука).

**АЧУУ** **I** **ачуу бачуу** хорш. быстро, спешно.

**АЧУУЛАХ** **I** **ачих**–ын үйлдүүл., велеть вьючить, грузить, накладывать, наваливать.

**АЧЧИХАХ** **I** **ачих**–ийн нэгэнтээ., грузить, нагужать.

**АШ I** **I** **аш тав / ая тав** хорш. а) удобство, благоустроенность, комфортабельность; б) удобства, комфорт.

**АШ II** **ашгүй**–г үз.

**АШВААНЬ** **I** са., зурх. 1) название двадцать восьмой звезды лунной астрологии; 2) голова Овна (созвездия).

**АШГААР** **I** **ашиг I**–ийн үйлдэх., благодаря чему-л.; вследствие; **ашгаар сонирхуулах** заинтересовать выгодой.

**АШГИЙН** **I** **ашиг**–ийн харьяал., подходящий; **ашгийн татвар** подходящий налог; **ашгийн хэмжээ** размер прибыли, прибыльность; **ашгийн шимтгэл** отчисление от прибыли; **нэр ашгийн хойноос хөөцөлдөх** гнаться за престижем.

**АШГҮЙ** **I** 1) как хорошо!; к счастью!; порядочно!; очень!; **ашгүй ашгүй** хорш. любо-дорого!; к счастью; **юун ашгүй** как хорошо!; **юун ашгүй, чи ирэв!** как хорошо! (какое счастье!) ты приехал!; 2) отлично, хорошо; изрядно; **ашгүй чи ирэв үү** хорошо, что ты пришёл; **өө, чи ирэв үү, юун ашгүй юм!** Ёто ты приехал? вот радость-то!; **ашгүй дээ** тут как тут!; 2. 1) наконец-то!; **ашгүй дээ, чи минь ирлээ** наконец-то, ты приехал; 2) ничего, не беда; подходяще.

**АШДЫН** **I** **ашид**–ын харьяал., всегдашний, вечный, несменяемый; долголетний; постоянный; **ашдын ашид** на веки вечные; **ашдын жаргал** вечное счастье; **ашдын найрамдал** долголетняя дружба; **ашдын сайн** вечное благо; **ашдын юм** вечное, неизменное; неопалимая купина.

**АШИГ I** **I** 1) выгода, доход, прибыль; профит, прибыль; нажива; доходность;

**бяцхан ашиг / өчүүхэн ашиг** доходец, небольшой, малый доход; **газрын ашиг** хуучир. продукты земли; земные богатства; **нэмэр ашиг** хуучир. сверхприбыль; **нэр ашиг** хорш. добрая слава; слава и выгода; **олз ашиг / ашиг олз** хорш. а) доход, прибыль, выгода; профит, польза; б) выручка, барыш; **хялбар олз ашиг** нажива; **олз ашиг хөөх** извлекать выгоду из чего-л.; **ашиг олз ихтэй** очень выгодный, рентабельный; **ашиг олзгүй** невыгодный, нерентабельный; **ажлын үр ашиг** полезный эффект работы; **хувь ашиг** хуучир. дивиденд; **хувийн ашиг** личная выгода; **цэвэр ашиг** а) чистый доход, прибыль; б) танъема; **эдийн ашиг** эхэндээ, **эрдмийн ашиг** эцэстээ зүйр. корень учения горек, а плоды его сладки; **ашиг алдагдал** хорш. прибыль и убыток; дебет и кредит; **ашиг алдагдал зэрэгцэж байдаг** цэцэн. прибыли с убытками рядом живут; **ашиг муутай / ашиг багатай** малодеходный, малорентабельный, малоприбыльный; **ашиг багатай ажил** малодеходная работа; **өөртөө л ашиг болохуйцаар л хүнд тус болдог хүн шүү** он помогает людям лишь постольку, поскольку Ыто представляет выгоду для него самого; **ашиг бүхий** прибыльный, рентабельный; выгодный, доходный; **ашиг гавъяа** хорш., хуучир. заслуги; значение, роль; **ашиг завшаан** хорш. выгода, интересы; **ашиг завшаан бодох** думать о своей выгоде; **ашиг завшаан хичээх** заботиться о своей выгоде; **хувийн ашиг завшааныг эрмэлзэн** в своих целях, в корыстных целях, для своей выгоды; **хувийн ашиг завшааныг эрс тэвчих** решительно отказаться от личных выгод; **ашиг завших** а) захватывать, завладевать чем-л.; забирать, зажуливать, прикарманивать; б) класть в карман, накладывать руку (лапу) на что-л., запускать руку (лапу) во что-л., прибирать к рукам; **ашиг олзлого** хуучир. нажива, прибыль, барыш, выгода; **ашиг олох** извлекать выгоду, пользу; наживаться; получить прибыль; выгадывать; **их ашиг олох** получить много выгоды, высокую прибыльность; извлекать пользу, извлекать выгоду из чего-л.; **хувьдаа ашиг олох** извлекать личную выгоду; **ашиг орлого** хорш. доход, прибыль, рентабельность, прибыльность, дебет; доходность, приход; **хууль бус ашиг орлого** незаконная выгода; **ашиг орлого багатай** малодеходный; **ашиг орлого багатай үйлдвэр** малодеходное предприятие; **ашиг орлогогүй** нерентабельный, невыгодный, недоходный, убыточный; **ашиг орлоготой** а) доходный, рентабельный, прибыльный, выгодный; б) доходность, прибыльность, рентабельность; **ашиг орлогын татвар** подоходный налог;

**ашиг орлогын татвар татах** обложить подоходным налогом; **ашиг өгөх** приносить, давать доходы; **ашиг хөрөнгө** хорш. ДОХОДЫ; благосостояние; **ашиг оруулахгүй үхмэл хөрөнгө** мёртвый капитал; **ашиг шимтгэл** хорш. отчисление; 2) польза; расчёт, прок, профит, интерес; **эрх ашиг** хорш. интересы; права; **энэ бол таны эрх ашгийн тулд юм Ыто** в ваших интересах; **хувийн эрх ашгаа хичээх** преследовать личные интересы; заботиться о собственной выгоде; **юун түрүүн хувийн эрх ашгаа эрхэмлэдэг хүн** он всегда ставит на первое место свою личную выгоду; **ямар ашиг байх вэ!** какая польза от Ытого!; **үүнд ямар ашиг байх вэ?** что в Ытом проку?; **үүнийг ингэж магтаад ямар ашиг байна!** ему не поздоровится от таких похвал; **ямар ч ашиг алга** нет никакого расчёта; **ашиг бодлого** хорш. интересы; **ашиг манах** хуучир. стоять на страже интересов; **ашиг сонирхол / ашиг эрмэлзэл** хорш. заинтересованность; стимул; интерес; **хувийн ашиг сонирхол** личная выгода; личный интерес; эгоистичное желание; корысть; **ашиг сонирхлын мөргөлдөөн** столкновение интересов; **ашиг тус** хорш. а) польза, выгода; интерес; б) значение, роль; смысл; в) ценность; **нийтийн ашиг тус** общественная польза; **үндэсний (ашиг сонирхол) ашиг тус** национальные интересы; **ашиг тус бүхий** имеющий значение, играющий роль, важный, значительный; **улс төрийн (ач холбогдол) ашиг тус бүхий хэрэг** дело, имеющее политическое значение; **ашиг тус өгөх** приносить пользу; **гагц биеийн ашиг тусыг бодох** думать только о своих интересах; **ашиг тусыг таниулах** ознакомить с пользой, выгодой; **(ашиг сонирхлыг) ашиг тусыг хамгаалах** защищать интересы; **ашиг түрээс** хорш. арендная плата; **ашиг харагч** корыстолюбец; жажущий выгоды; **ашиг харсан** корыстолюбивый; **ашиг харамж** хорш. подношение в знак благодарности; гонорар; **ашиг харамж авах** взяточничество; лихоимство, мздоимство; **ашиг хичээх ёс** гүн.ух. утилитаризм; **ашиг шим** хорш. а) продуктивность; эффективность; отдача; б) продукты; **малын ашиг шим** продукты скотоводства; **ашиг шим багатай** малопродуктивный; **ашиг шим ихтэй** высокопродуктивный; **ашиг шим ихтэй мал** высокопродуктивный скот; **ашиг эрмэлзэл** хорш. интересы, стремления (побуждаемые выгодой); **ашиг эрмэлзэх сэтгэл** утилитарные соображения; **ашиг юугаа хамгаалах** защищать свои интересы; **туулайн чинээ ашигт шунаж, уулын чинээ гарз гаргах** зүйр. за чечевичную похлёбку продать, уступить

(үгчил. за выгоду величиной с зайца, понести убытки величиной с гору); 3) корысть; **үүнээс ямар ашиг олох вэ?** какая ему от Этого корысть?; что Это ему даст?; какая от Этого польза?; **ашиг боддог** небескорыстный; **ашиг хонжоо** хорш. а) корысть, выгода; б) выигрыш; расчёт, профит; прибыль; нажива; **ашиг хонжоо харах** преследовать свои выгоды; спекулировать; **ашиг хонжоо хөөцөлдөгч** спекулянт; **ашиг хонжоонд дурлах** корыстолюбие; меркантильность, сребролюбие.

**АШИГ II** 1) шишка, нарост; **модны ишний ашиг** нарост на стволе дерева; 2) опухоль, желвак; **ашиг ургах** появляться, образовываться (об опухолях); **бяцхан ашиг** желвачок.

**АШИГ III: ашиг занги** хуучир. дзанги стоящий на страже интересов народа; **занги**–ийг үз.

**АШИГГҮЙ** **ᠠᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠢ** · **ᠠᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠢ** **1.** 1) невыгодный, нерентабельный, нерациональный, неприбыльный, дефицитный; **ашиггүй арга** нерациональный способ; **ашиггүй бараа** неприбыльный товар; **ашиггүй тээвэрлэлт** невыгодная перевозка; **ашиггүй үйлдвэр** нерентабельное предприятие; **ашиггүй үйлдвэрлэл** убыточное производство; **ашиггүй хөдөлмөр** неблагодарный труд; **ашиггүй хөрөнгө** шилж. мёртвый капитал; **ашиггүй хэлэлцээр** невыгодная сделка; 2) бесполезный, тщетный, напрасный, пустой, бесплодный, безуспешный, безрезультатный; **ашиггүй ажил** напрасный труд; **ашиггүй зүтгэл** напрасные усилия; **ашиггүй маргаан** безрезультатный спор; **ашиггүй дэмий оролдлого** бесплодная, тщетная попытка; **ашиггүй чармайлт** бесполезные усилия; 3) ненужный, излишний; никчёмный; **унах ашиггүй** а) овчинка выделки не стоит; б) игра не стоит свеч; **шал ашиггүй / огт ашиггүй ажил** бесполезный труд; **мартышкин труд**; **ямар ч ашиггүй** нет никакой выгоды; **ямар ч ашиггүй үг / ямар ч хэрэгцээгүй үг** никчёмные пустые слова; **ашиггүй үг ажлын саад** цэцэн. пустые слова – делу помеха; 4) непродуктивный, непроизводительный; **үр ашиггүй хөдөлмөр** непродуктивный труд; **2.** 1) невыгодно, неприбыльно, убыточно; нет расчёта, себе в убыток; **өөртөө юу нь ашигтай, юу нь ашиггүйг тэр мэдэхгүй байна** он не знает, что ему выгодно, что невыгодно; 2) бесполезно, тщетно, напрасно, бесплодно, безуспешно, безрезультатно; **энэ бол ажил хэрэгт ашиггүй** Это бесполезно для дела; **тамхи татах ашиггүйгээр үл барам**

**хортой гээч** курение не полезно, более того, очень вредно; **танд ашиггүй гэдгийг энэ чинь хэлээд өгч байна** Это обстоятельство говорит не в вашу пользу; 3) впустую, даром, попусту, понапрасну, зря; **ашиггүй зүдэх / талаар зүдэх** трудиться даром; **ашиггүй зүдэв** пострадал понапрасну; **ашиггүй явлаа, тэр гэртээ байсангүй** понапрасну ходил: его не было дома; **цагийг ашиггүй нөгцөөх** попусту тратить время; зря, даром потерять время; непроизводительная трата времени; 4) непродуктивно, непроизводительно; **мөнгө ашиггүй үрэх** непроизводительно тратить деньги; понапрасну потратить деньги, потратить деньги на пустяки; **3.** 1) невыгодность, нерентабельность, убыточность; 2) бесполезность, тщетность, бесплодность, безрезультатность; 3) ненужность, бесполезность, ненужность; 4) непродуктивность, непроизводительность; **ашиггүй явдал** непродуктивность.

**АШИГЛАА** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠠ** **ᠰᠢᠨᠡ** ЭКСПЛУАТАЦИЯ; **ашиглалт**–ыг үз.

**АШИГЛААГҮЙ** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ** · **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ** **ᠰᠢᠨᠡ** · **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ** неиспользованный; **ашиглаагүй хугацаа** неиспользованный срок.

**АШИГЛААНЫ** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠠᠨᠢ** **ᠬᠤ** **ашиглаа(н)**–ы харьяал., 1) эксплуатационный; **ашиглааны буюу эдэлгээний хүчин чадал** мощность эксплуатационная; 2) прагматический; **ашиглааны ёс** прагматизм; **ашиглааны ёсны сурган хүмүүжүүлэх зүй** прагматическая педагогика; **ашиглааны үг хэл** хэл.шилж. прагматическая речь, прагматика речи.

**АШИГЛААЧ** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠠᠴᠢ** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ**–ийг үз.

**АШИГЛАВАР** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠪᠠᠷ** **ᠰᠢᠨᠡ** УТИЛЬ.

**АШИГЛАВРЫН** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠪᠠᠷᠢᠨ** **ᠪᠠᠭᠠᠭ** **ашиглавар**–ын харьяал., утильный; **ашиглаварын бааз** утильная база, утильбаза.

**АШИГЛАГДАХ** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠬᠤ**–ын үйлдэгд., **1.** использоваться, употребляться, применяться, идти на что-л., утилизироваться, находить применение; **бүрэн хүчин чадлаараа ашиглагдах** использоваться на полную мощность; **үйлдвэрлэлийн бололцоо бүрэн ашиглагдахгүй байна** производственные возможности полностью не используются; **2. ашиглагдахуй**–г үз., **ашиглагдах хугацаа** срок службы; **бусдад ашиглагдах** оказаться жертвой; **дайсанд ашиглагдах алдаа гаргах** допустить такую оплошность, которая выгодна врагам.

**АШИГЛАГДАХУЙ** **ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ** **1)** использование, употребление, применение,

утилизация; 2) ошибка, оплошность; жертва; добыча.

**АШИГЛАГДМААР** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠳᠠᠮᠠᠭᠠᠷ годный для использования.

**АШИГЛАГЧ** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠭᠴᠢ 1) владелец; **орон сууц ашиглагч** владелец квартиры; жилец; **орон сууц ашиглагчдын контор** жилищно-эксплуатационная контора, жэк; 2) пользователь; эксплуататор; **бусдыг ашиглагч** злоупотребляющий чужим доверием; **бусдын хөлс хүчийг сорон ашиглагч** эксплуататор, шилж. кровосос.

**АШИГЛАЛ** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠯ 1) пользование, использование, утилизация; выгода, интересы; **улсын ашиглал болгон** передавая в государственное пользование; в интересах государства, для государственной пользы; 2) добыча.

**АШИГЛАЛТ** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠯᠲᠤ /использование, эксплуатация, применение, утилизация; **газар ашиглалт** землепользование; **авто тэрэгний засварын газрын ашиглалт** эксплуатация автомобильного парка; **орон сууц ашиглалт** эксплуатация жилища; **техникийн ашиглалт** а) техническая эксплуатация; б) освоение техники; **ашиглалтад оруулах** ввести, вводить, пускать в эксплуатацию; передавать в пользование, использовать; **ашиглалтанд өгөх** сдавать в эксплуатацию.

**АШИГЛАЛТЫН** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠯᠲᠤᠨ /ашиглалт-ын харьяал., 1) эксплуатационный; **ашиглалтын алба** служба эксплуатации; **ашиглалтын зардал** эксплуатационные расходы, расход по эксплуатации; **ашиглалтын малтлага** уул. эксплуатационная выработка; **ашиглалтын хэлтэс** отдел эксплуатации; **ашиглалтын хэмжээ** уровень использования; 2) выемочный; выработанный; карьерный; **ашиглалтын хэсэг** уул. выемочный участок; **ашиглалтын ухуур машин** карьерный экскаватор; **ашиглалтын журам** система разработки.

**АШИГЛАМТГАЙ** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ 1) злоупотребляющий чужим доверием, имуществом и т.п.; 2) не упускающий подходящего случая.

**АШИГЛАН** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠨ /ашиглах-ын хамж., при посредстве...; **ашиглан далимдуулах** использовать, пользоваться; **ашиглан хэрэглэх** а) использовать, пускать в дело, применять; б) использование.

**АШИГЛАХ** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠬᠤ 1. 1) использовать, употреблять, применять, извлекать пользу из чего-л., иметь выгоду, утилизировать, найти, находить применение чему-л.; **атомын эрчим хүчийг энх тайвны зорилгод ашиглах** использовать атомную энергию в мирных

целях; **бололцоогоо ашиглах** использовать свои возможности; **мэргэжилтнийг ашиглах** использовать специалиста; **бэлчээр нуга ашиглах** использовать пастбище; **үйлдвэрийн хаягдлыг ашиглах** утилизировать отходы производства; **машин техникийг дээд зэргээр ашиглах** максимально использовать технику; **цагийг ашиглах** выиграть время; **яг үнэн зөв мэдээ баримт ашиглах** оперировать точными сведениями; **ашиглах бааз** утильбаза; **ашиглах зөвшөөрөл** допуск; **ашиглах зөвшөөрөл авах** получить допуск; **ашиглах үйлдвэр** утильзавод; 2) воспользоваться, использовать в своих интересах кого-что-л.; **албан тушаалаа ашиглах** использовать своё служебное положение; **далимдуулан ашиглах** использовать незаконным способом; **завшааныг ашиглах** воспользоваться случаем; **хуурамч баримт бичиг ашиглах** воспользоваться поддельными документами; **хүний нэр ашиглах** пользоваться чужой авторитет; **хүний сул талыг ашиглах** воспользоваться чужими недостатками; **хэн нэгний туршлагыг ашиглах** использовать чей-л. опыт; 3) прибегнуть, обратиться, применить что-л., употребить что-л., воспользоваться чем-л.; **пустить в ход; багаж болгоомжтой ашиглах** обращаться осторожно с приборами; **хүйтэн зэвсэг ашиглах** прибегнуть к холодному оружию; **зэвсэг болгон ашиглах** применять как орудие; **брать, взять на вооружение; хүчээ ашиглах** использовать свои силы; **прибегнуть к силе; 4) эксплуатировать; уурхайн баялгийг ашиглах** использовать, эксплуатировать недра; **бүх хүчээ дайчлан ашиглах** исчерпать все силы; **бүх бололцоог ашиглах** использовать все возможности; **нөөц бололцоог ашиглах** использовать резервы; **мөлжин ашиглах** эксплуатировать; **олборлон ашиглах** а) добыть; б) добывание; в) добывающий; **ашигт малтмал олборлон ашиглах** добывать полезные ископаемые; **добыча полезных ископаемых; олборлон ашиглах аж үйлдвэр** добывающая промышленность; **хүний хүч ашиглах** жить чужим горбом; **бүх хүчий нь шавхан ашиглах** а) предельно использовать чужой труд; б) выжимать все соки из кого-л., выжимать пот из кого-л.; 5) иметь, извлекать выгоду, получать прибыль; **завшин ашиглах** присваивать, забирать; **луйвардан ашиглах** жульничать, мошенничать; **овжин ашиглах** а) подтасовать; б) подтасовка; **өөртөө ашиглах** использовать для себя; **олзыг хувьдаа ашиглах** присвоить находку; **хүний саналыг өөрийн санал мэт ашиглах** присвоить чужую мысль; **түрэмгийлэн ашиглах** захватывать,

завладевать чем-л.; забирать; **хууль бусаар ашиглах** незаконно использовать; **эрх мэдлээ хортойгоор ашиглах** злоупотреблять властью; **ашиглан шамшигдуулах** растрагить, разбазарить средства, расхитить; **ашиглан шингээх** присваивать, расхитить; **хувьд ашиглан шингээх** использовать в личных целях; присваивать; **биед түм шахам ланг ашиглан шингээв** присвоил себе почти десять тысяч лан; **лан**-г үз.; **ашиглан эзэмших** осваивать; **ашиглахыг хичээх** стараться не упустить, цепляться; 6) спекулировать; **худалдаалан ашиглах** наживаться на торговле; спекулировать; 7) пользоваться шпаргалкой, шпаргалить; **цээж бичиг бичихдээ бусдаас ашиглах** шпаргалить при написании диктанта; **ашигладаг сурагч** учащийся, пользующийся шпаргалками; 8) выгадывать; 2. 1) использование, употребление, применение, утилизация; **ашиглахуй**-г үз.; **алдагдмал дулаан ашиглах** использование отходящего тепла; **түр хөлсөөр ашиглах** брать напрокат; **үнэ төлбөргүй ашиглах** безвозмездное пользование; **хаягдал ашиглах** утилизация отбросов; **зэвсэг ашиглаж сурах** научиться обращению с оружием; **ашиглан авах** брать в пользование, присваивать; **ашиглах эрх** право пользования; **ашиглах эрхийн тасалбар** талон на право пользования; **ашиглахаа больсон** вышедший из употребления; 2) эксплуатация; **ашиглах арга** система эксплуатации; **ашиглах дүрэм** правило эксплуатации; **ой модыг огтлон ашиглах** эксплуатация лесов; 3) присвоение, захват; 3. эксплуатационный; утилизационный; **ашигласан хүчин чадал** эксплуатационная мощность; **ашиглах үйлдвэр** утилизационный завод.

**АШИГЛАХУ** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠬᠤ использование, употребление, применение; эксплуатация, утилизация.

**АШИГЛАЧИХАХ** ᠠᠰᠢᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ ашиглах-ын нэгэнтээ, использовать, употреблять.

**АШИГЛУУЛАХ** ᠠᠰᠢᠭᠯᠤᠯᠠᠬ 1) ашиглах-ын үйлдүүл.; 2) быть используемым, эксплуатироваемым; быть присваиваемым; **ашиглуулахаар өгөх** давать в пользование, отдавать в рост; **дамын этгээдүүдэд ашиглуулахгүй болгох** посредникам не давать возможности наживаться; 3) подсказывать, суфлировать; наводить на мысль о чём-л., наталкивать на что-л.; **шалгалтын үед хэлж өгч ашиглуулах** подсказать во время экзамена; **бүү ашиглуул, өөрөө л бодог** не подсказывай, пусть сам подумает (решает); **ашиглуулдаг сурагч** подсказчик, подсказчица.

**АШИГЛУУР** ᠠᠰᠢᠭᠯᠤᠭᠦᠷ тусг. утилизатор; **ашиглуур тогоо** котёл-утилизатор.

**АШИГЛУУРЫН** ᠠᠰᠢᠭᠯᠤᠭᠦᠷᠢᠨ ашиглуур-ын харьяал., **ашиглуурын жааз** тусг. строительная рамка.

**АШИГТ** ᠠᠰᠢᠭᠲᠦ 1) полезный, благотворный, благодетельный; здоровый, приносящий пользу кому-чему-л., который идёт на пользу, впрок кому-чему-л.; **ашигт ажиллагаа** полезный труд; **ашигт багтаамж** полезный объём; **ашигт байдал** выгодное положение, выгодность, полезность; **ашигт баялаг** ископаемое богатство; **ашигт малтмал** полезные ископаемые; **ашигт үйл** полезное действие, отдача; **эффективность**; **ашигт үйлийн илтгэлцүүр** коэффициент полезного действия; **ашигт холбогдох** быть жадным к наживе, быть корыстолюбивым; **ашигт эрдэс** полезный минерал; 2) эффективный, результативный, производительный; **ашигт эсэргүүцэл** тусг. эффективное сопротивление; 3) оптимальный, лучший, наилучший; **ашигт зэрэг / ашигт оновчийн зэрэг** тусг. оптимальная степень; **ашигт хурд** тусг. оптимальная скорость; 4) выгодный, доходный; рентабельный, экономичный; **ашигт тэнцвэр** тусг. выгодный баланс; 5) **ашигтай**-г үз.

**АШИГТАЙ** ᠠᠰᠢᠭᠲᠠᠢ 1. 1) полезный, благотворный, благодетельный; приносящий пользу кому-чему-л.; ... - д (-т) **ашигтай (густай)** идти впрок; **нийгэмд ашигтай** полезен для общества; **өвчтөнд ашигтай** полезен для больного (больному); **энэ ч надад ашигтай юм** Это мне на руку; **ашигтай амьтан** полезное животное; **ашигтай ачаа** полезная нагрузка; **ашигтай байх** а) быть выгодным, рентабельным, доходным, эффективным, прибыльным; б) рентабельность, выгодность, прибыльность, доходность; **нэн ашигтай байх** высокая прибыльность; **ашигтайг гэрчилж байна** свидетельствует (говорит о том), что полезно (о пользе); **ашигтай зөвлөгөө** полезный совет; **ашигтай маргаан** полезная дискуссия; **ашигтай махбод** полезный компонент, элемент; **ашигтай туршлагыг нь авах** перенять полезный опыт; **ашигтай ургамал** полезное растение; **ашигтай юм** полезная вещь; 2) рентабельный, выгодный, прибыльный, доходный; **улст ашигтай** выгоден для государства (государству); **ашигтай аж ахуй** рентабельное, прибыльное хозяйство; **ашигтай ажил** выгодная, полезная работа; выгодное, полезное занятие, дело; **ашигтай ажиллагаа** рентабельность; **ашигтай алба** доходное место; **ашигтай байр** выгодная позиция; **ашигтай наймаа** выгодная покупка, продажа, торговая сделка; прибыльная торговля, коммерция; **ашигтай**

**санал** выгодное предложение; **ашигтай албан тушаал** выгодная должность; **ашигтай үйлдвэр** доходное, рентабельное предприятие; **ашигтай үйлдвэрлэл** прибыльное производство; **ашигтай хэлэлцээр** выгодные контракты, соглашения, сделки; **ашигтайд тооцох** считать что-л. выгодным; 3) эффективный, результативный, производительный, продуктивный, плодотворный; **үр ашигтай** плодотворный, эффективный; **ашигтай арга** эффективный способ, метод; **ашигтай байдал** а) рентабельность, выгодность, прибыльность, доходность; б) эффективность, производительность, продуктивность, коэффициент полезного действия; отдача; **ашигтай гал** цэрэг. результативный, эффективный огонь; **ашигтай хөдөлмөр** продуктивный, полезный труд; **ашигтай хүчин чадал** полезная мощность; 4) положительный, ценный, оптимальный; **ашигтай нөхцөл** положительное обстоятельство; **ашигтай талбай** полезная площадь; **ашигтай тун** оптимальная доза; **ашигтай үр дүн** положительный результат; **ашигтай хурд** оптимальная скорость; **ашигтай хэрэглэгдэхүүн** пригодный материал; 5) **ашигт**–ыг үз.; **2.** 1) полезно, выгодно, благоприятно; на руку кому-чему-л.; рентабельно; **ашигтай нь мэдэгдэх** говорить в чью-л. пользу; **үйлдвэрийг ашигтай хөтлөх** рентабельно вести производство; 2) эффективно, производительно, с большой отдачей.

**АШИГТАЙ II** имеющий нарост, опухоль, шишку; шишковатый, опухолевый; **духандаа ашигтай** у него на лбу желвак.

**АШИГТАЙГААР** **ашигтайгаар** выгодно, с выгодой, прибыльно, пользой; **хүчний харьцаа ашигтайгаар өөрчлөгдөв** отношение сил выгодно изменилось.

**АШИГЧ** **ашигч** пронырливый, ловкий; **ашигч хүн** ловкач, не упускающий удобного случая.

**АШИД I** **ашид** 1. вечно, неизменно, всегда, постоянно, непрерывно, беспрестанно; 2. вечность, неизменность.

**АШИД II:** **ашид бялзуухай** шувуу. весенний жаворонок.

**АШИР I** **ашир** хуучир. медленно.

**АШИР II** **алчуур**–ыг үз.

**АШЛАХ** **ахлах** отдыхать.

**АШОГО** **ашога** са., ург. 1) ашока (дерево с красными цветами); 2) цветы дерева ашока; **энх цэцэг**–ийг үз.

**АШТАЙ** **аштай** яриа. **аятай**–г үз.; **аштай юу даа!** Это ведь хорошо!, Это ведь приятно!

**АШТАЙХАН** **аштай**–н багас., эlegantный.

**АШУУВАНИ** **ашваань**–ийг үз.

**АШУУД** **ашид**–ыг үз.

**АШУУР** **ашуур хорхой** шавж. ПИЯВКА нильская пресноводная.

**АЮУ I** **аюу** хуучир., гайхах, сэжиглэхэд асуух сул үг; **тийм аюу** так ли?, неужели? (при недоумении, сомнении).

**АЮУ II 1.** немного наклонный, покатный, отлогий, пологий, отложистый; понижающийся; **аюу газар** понижающаяся, покатая местность, некрутой склон; **2.** наклонно, покато, отлого.

**АЮУ III баавгай**–г үз.

**АЮУГДАХ** **аюух**–ын үйлдэгд.

**АЮУД** **аюуд** са. **1.** гүн.ух. разделённый; отвлечённый; **2. аяд, наяд**–ыг үз.

**АЮУДУУ** **аюухан**–г үз.

**АЮУЛ I** **аюул** 1. 1) опасность, риск, угроза; ужас, нечто ужасное; **аймшигт аюул** страшная, огромная, большая, серьёзная опасность, беда, катастрофа; **аянга цахилгааны аюул** опасность молнии; **бага зэрэг аюул** небольшой риск; **байнгын аюул** постоянные, непрекращающиеся, непрерывные угрозы; **барууны аюул** у.т. правая опасность; **газар хөдлөхийн аюул** опасность, ужас землетрясения; **дайсан этгээд баригдах аюул** цэрэг. угроза захвата противником; **мөнгөний ханш буурах аюул** угроза инфляции; **гал мэсийн аюулд эрсдүүлэх** пройти огнём и мечом; предавать огню и мечу; **гал усны гэнэтийн аюул** стихийное бедствие; **гал түймрийн аюул** опасность пожара, опасность возгорания пожара; стихии огня; **галын аюул шиг аймшигтай юмгүй** нет большей беды, чем пожар; **гол аюул** главная, основная опасность; **гэнэтийн аюул** а) безотчётный, панический ужас; б) неожиданное, стихийные беды, бедствия; **гэнэтийн аюул дайрав** нежданная беда приключилась (пришла); **хортон дайсны аюул** опасность со стороны злых врагов, противника; **далд аюул** скрытая опасность, скрытая угроза; **хар дарахын аюул** неприятность кошмарного сна; **өвдөж зовохын аюул** опасность заболеть; **ган зудын аюул** беда засухи и гололедицы; **илэрхий аюул** явная, нескрываемая, реальная угроза; **мунхгийн аюул** а) беда от глупости; б) беда глупца; **нурах аюул / цөмрөх аюул** угроза провала; **нүүрлэсэн аюул / нөмөрлөсөн аюул** прямая угроза; **өлсч цангахын аюул** опасность голода и жажды; **хэн нэгний аюул** угроза со стороны какого-л. человека; **хуй салхины аюул** опасность смерча; **сүйтгэх аюул** угроза разрушения чего-л.; **мухар сүсгийн хор аюул** суеверный ужас; **тахлын аюул** угроза

эпидемии; **тулгамдсан аюул / тулгарсан аюул** приближающаяся опасность; **түйвэргэх аюул** угроза, смуты беспорядка; **тэсрэх аюул** опасность взрыва; **усны үерийн аюул** опасность наводнения, затопления; водная стихия; **үхлийн аюул** смертельная опасность, смертельный ужас; страх перед смертью; **үхэл хагацлын аюул** опасность потерять кого-л.; **үхэх аюул** опасность погибнуть; **хар хэл амны аюул** опасность злых языков, чёрной зависти; **цагаан хэл амны аюул** опасность белой, простой зависти; **хөлдөхийн аюул** опасность замерзнуть; **хөндүүр газрыг хөндөхийн аюул!** где наболело, там не тронь!; **хямралын аюул** угроза кризиса; **аюул агуулах** содержать, заключать в себе угрозу; **аюул болоход** при наступлении опасности; **аюул гамшиг** хорш. а) угроза; б) бедствие, несчастье; **аюул дор / аюул дунд** под страхом чего-л.; **үхлийн аюул дунд** под страхом смерти; **зайлах аюул / зайлахын аюул** угроза уйти от кого-л.; **аюул занал** хорш. опасность, угроза, риск; ~дамоклов меч; **аюул ихсэв** угроза возросла; **аюул нөмрөх** нависать (об опасности над кем-чем-л.); **аюул нөмрөв** тучи нависли, сгустились, собирались над кем-чем-л.; **аюул нуугдана** опасность таится (заключается) в чём-л.; **аюул осолд орох** попасть в беду; **аюулд оруулах** подвергать опасности; **аюул өнгөрөв** опасность миновала; **аюул удах / аюул тарих** действовать угрозами; создать, порождать угрозу; **аюул тохиолдох** оказаться в опасности; **аюул нүүрлэх / аюул тулгарах** а) грозить опасностью, бедой, страсти (о беде); б) шилж. накалять атмосферу; **түүнд аюул нүүрлэв** с ним страхлась большая беда; **аюул сөрөн** ийти, пойти на риск; реагировать на угрозы, ийти навстречу опасности; **аюул халз тулгарав** а) столкнулся лицом к лицу с опасностью; нависла опасность; б) попасть в беду; потерпеть аварию; **аюул түгшүүр** хорш. тревога; **аюул түгшүүр зарлах** забить тревогу; **өөртөө аюул удах** брать риск на себя; **аюул үүсэв** угроза возникла; **аюул хөнөөл** хорш. опасность, угроза; **аюул хөнөөлгүй** безопасный; **аюулаас айх** страшиться опасности, трепетать от ужаса; **аюулаас ангижрах** избавиться от опасности, избежать опасности; **аюулаас зүрхших** бояться, пугаться опасности, беды; отступать перед опасностью; **аюулаас зүрхшээлгүй** не бояться (испугаться) чьих-л. угроз; не боясь опасности; **аюулаас сэрэмжлэх** предупредить об угрозе, опасности; **аюулаас хамгаалах** страховаться от опасности; предохранять, защищать, страховать (от опасности); **бичил шим судлалын аюулаас хамгаалах** арга

микробиологический способ защиты; **Улсыг Аюулаас Хамгаалах (Байгууллага) Газар** Органы Государственной Безопасности; **аюулаас хамгаалах** даатгал страхование; **аюулаас хамгаалах төлөөлөгч** а) страховой агент; б) сотрудник ОГБ; **аюулд автсан** преисполненный опасности; **аюулд автах** пережить опасность, подвергнуться опасности; под страхом; **аюулд дасах** а) привыкнуть к угрозе; б) смириться с угрозой чего-л.; **аюулд учрах** встретиться с опасностью; случиться беде с кем-л.; **аюулыг ажрахгүй байх** пренебрегать опасностью, презирать опасность; **аюулыг анхаарахгүй байх** не обращать внимания на опасность; **аюулыг зайлуулах / аюулыг арилгах** ликвидировать, устранить угрозу; **аюулыг багасгах** уменьшить, ослабить угрозу; **аюулыг юман чинээ тоохгүй** бравировать опасностью; быть равнодушным к опасности, беде; 2) катастрофа, крушение, несчастный случай; **төмөр замын аюул** железнодорожная катастрофа; **аюул сүйрэл** хорш. катастрофа, крушение; 3) несчастье, беда, горе, невзгоды; **жинхэнэ аюул** настоящее несчастье; **аюул даллах / аюул ёрлох** накликать беду; **аюул нүүрлэв** беда грозит кому-л.; 4) авария, повреждение, поломка; **эвдрэх гэмтэх аюул** повреждение; **гэмтээж муутгах аюул** порча; **аюул осол** хорш. авария; **аюул осолгүй зам** а) безопасная дорога; б) “зелёная улица”; 5) стихия, антураж; б) страх, трепет; **аюул эмээл** хорш. страх, ужас; **аюулаар энэлэх** испытывать страх (перед стихийными бедствиями); 7) зло, злое начало; **хоёр аюулын багы нь дайрч өнгөрөх** из двух зол выбирать меньшее; 8) страдание; **айж ичихийн аюул зовлон** страдание от стыда; мучение от стыда; **даарахын аюул** страдания от холода; **өлсөхийн аюул** мучения от голода, муки голода; 2. 1) некрасиво, безобразно, скверно, отвратительно; 2) позорно, срам, стыдно; **буцан тусахын аюул** хуучир. дальние провода, лишние слёзы; **наадаж байгаад уйлахын аюул, найтааж байгаад унгахын аюул / тоглож байгаад уйлахын аюул, тонгойж байгаад унгахын аюул** шог. стыдно плакать от игры, стыдно выпустить кишечные газы от чихания; стыдно плакать от игры, стыдно от наклона вниз выпустить кишечные газы; 3. опасный, вредный; **аюул багатай** малоопасный; **олон нийтэд (нийгэмд) аюул бүхий хэрэг** социально-опасное преступление.

**АЮУЛ II аюулын II** –г үз.

**АЮУЛ III** од.орон. название двух звезд-спутников Марса.

**АЮУЛАХ I** ᠠᠵᠤᠯᠠᠬᠤ наводит страх, устрашать, страшать; пугать.

**АЮУЛАХ II** ᠠᠵᠤᠯᠠᠬᠤ поднимать криком зверей (на облаве); **ан гөрөөс аюулах** вспугивать дичь, поднимать зверей кругом на облаве.

**АЮУЛГАГЧ** ᠠᠵᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠴᠢ **айлгагч**–ийг үз.

**АЮУЛГАХ** ᠠᠵᠤᠯᠠᠭᠬᠤ **айлгах**–ыг үз.

**АЮУЛГҮЙ I** ᠠᠵᠤᠯᠠᠭᠦᠢ **1.** 1) безопасный, неопасный, защищённый; **аливаа аюулгүй** без всякого риска; **дайн дажны аюулгүй** без опасности войны; **хортон дайсны аюулгүй** нет опасности врагов; **өвдөж зовоныхын аюулгүй** без опасности заболеть; **ган зудын аюулгүй** без опасности засухи и бескормицы; **чоно нохойн аюулгүй** без опасности со стороны диких собак и волков; **тэсрэх аюулгүй** без опасности взрыва; **усны аюулгүй** без опасности наводнения; **хүйтний аюулгүй** защищённый от холода; **хэл ам, хий цуугианы аюулгүй** без опасности злых разговоров; **аюулгүй ачаа** безопасная нагрузка; **аюулгүй байх** жить без страха и в безопасности; **аюулгүй болгох а)** обезопасить, обезвредить; **б)** обезвредить; **аюулгүй бус** небезопасный; **аюулгүй газар** безопасное место; **аюулгүй газарт байх** находиться в безопасном месте; **аюулгүй олборлол** уул. безопасная добыча; **аюулгүй тонгорог** безопасная бритва; **аюулгүй чүдэнз** безопасные спички; 2) безвредный, безобидный, невинный; **аюулгүй ан амьтан** безобидный зверёк; **аюулгүй арга** безвредное средство; **аюулгүй хурц** безобидная острота; 3) мёртвый; **аюулгүй зай** мёртвое пространство, мёртвый сектор; 4) яриа. вежливый, учтивый; **аюулгүй хүүхэн** вежливая девушка; **2.** безопасность, безвредность, безобидность; **бид энд огт аюулгүй байна** здесь мы в полной безопасности; **аюулгүй байдал** безопасность; безвредность; **европын аюулгүй байдал** у.т. а) европейская безопасность; б) безопасность в Европе; **огт аюулгүй** полная, подлинная безопасность; **тээврийн аюулгүй байдал** безопасность на транспорте; **улсын аюулгүй байдал** государственная безопасность; безопасность страны, государства; **олон улсын аюулгүй байдал** международная безопасность; **замын хөдөлгөөний аюулгүй байдал** безопасность уличного движения; **аюулгүй байдлыг хангах** обеспечивать безопасность; обеспечение безопасности; **аюулгүй байдлын баталгаа** гарантия безопасности; **аюулгүй байх** быть, находиться вне опасности (в безопасности); **аюулгүйг эрмэлзэх** стремление к безопасности; **3.** неопасно, безопасно,

невредно; **өмнө зүг явахад танд аюулгүй** вам неопасно; **өмнө зүг явахад танд аюулгүй** вам неопасно; **энд аюулгүй** здесь неопасно; **† аюулгүй навч** ург., ёгт. мускат, мускатный орех.

**АЮУЛГҮЙ II** хуучир. **1.** неустрашимый, бесстрашный, безопасный; **2.** неустрашимо, бесстрашно.

**АЮУЛГҮЙ III** **аюулын**–г үз.

**АЮУЛГҮЙН** ᠠᠵᠤᠯᠠᠭᠦᠢᠨ **аюултай**–г үз. **аюулгүй**–н харьяал., безопасный; **Аюулгүйн Зөвлөл** Совет Безопасности; **аюулгүйн дүрэм** техника безопасности; **аюулгүйн төвшин** степень безопасности.

**АЮУЛДАХ** ᠠᠵᠤᠯᠠᠳᠠᠬᠤ **аюух**–ын үйлдэлд.

**АЮУЛТ** ᠠᠵᠤᠯᠤᠲᠤ **аюултай**–г үз.

**АЮУЛТАЙ** ᠠᠵᠤᠯᠠᠢ **1.** 1) опасный, угрожающий, чреватый опасностью, рискованный, связанный с риском; небезопасный; вредный, вредоносный; **над аюултай** опасный (опасен) для меня; **хорлох, хөнөөх аюултай** вредный, вредоносный, пагубный; гибельный; **хүнд аюултай** опасен для человека; **аюултай алхам** рискованный шаг; **аюултай арга хэмжээ** опасное мероприятие; **аюултай ачаа** опасный груз; **аюултай аян** опасное путешествие; **аюултай байдалд орхих** оставлять в опасном положении; покидать в опасности; **аюултай байх** быть, являться, оказаться опасным; **аюултай газар** опасное место; **аюултай гэмт хэрэгтэн** опасный преступник; **аюултай зовлон** ужасное мучение; **аюултай өвчин** опасная болезнь, опасное заболевание; **аюултай тоглоом** опасная игра; **аюултай туршилт** опасный эксперимент; **аюултай учрал** опасный случай; **аюултай үйлс** опасное деяние; **аюултай худалч** опасный лгун; **аюултай эрэгцэг** опасный склон, спуск; 2) страшный, внушающий, вселяющий страх, ужас, устрашающий, ужасающий, жуткий, зловещий; **сайхан юмс байна, гэвч үнэ гэж аюултай юм** вещи прекрасные, но цены ужасны; **аюултай агшин** ужасный момент; **аюултай амьтан** чудовищное существо; опасный зверь; **аюултай бархирах** ужасный крик; **аюултай гэмт хэрэг** чудовищное, опасное преступление; **аюултай ёлох** ужасный стон; **аюултай зам** страшная, опасная, ужасная дорога, опасный путь; **аюултай санаа** жуткие мысли; **аюултай халуун** ужасная жара; **аюултай хөндүүр** ужасная боль; **аюултай хүйтэн** жуткий, ужасный холод, мороз; собачий холод; лютый мороз; **аюултай цаг** грозный час; **аюултай чарлах** ужасный вопль; **аюултай шинж тэмдэг** зловещий признак; **аюултай шуугиан** ужасная суматоха; 3) катастрофический, тяжёлый, трагический, бедственный;

**аюултай уршиг** катастрофические последствия; 4) губительный, смертельный, пагубный, смертоносный, разрушительный; **аюултай салхи** разрушительный ураган; **аминд аюултай хор** смертоносный яд; **аюултай шарх** смертельная рана; **яхын ч аргагүй аюултай өвчин** роковая болезнь; 5) кошмарный, потрясающий, зверский, убийственный, отчаянный; **сүнс зайлам аюултай хашгирах** душераздирающий крик; 6) отвратительный, отталкивающий; **аюултай муухай үнэр** отвратительный, омерзительный запах; 7) трудный; **аюултай дүрсгүй хүүхэд** трудный ребёнок; недисциплинированный ребёнок; 2. 1) опасно, рискованно; вредно; устрашающе; **нийгэмд аюултай** опасно для общества; **муу замд явахад аюултай** по плохой дороге опасно ехать; **энэ аюултай, гэвч өөр арга алга** Это рискованно, но другого выхода нет; 2) страшно, жутко; страх берёт; боязно, жуть; **ганцаараа байх түүнд аюултай** ему страшно быть одному; **түүгээр шөнө явахад аюултай** там страшно ходить ночью; 3) чересчур; весьма, очень; **аюултай хурдтай** очень быстро; **аюултай ядрах** очень (ужасно) усталый; 4) пагубно, губительно, разрушительно; 5) смертельно, чудовищно; 6) странно; 3. опасность, угроза, риск; **аюултай аймшиггүй нүүрэлдэх** смело встретить опасность.

**АЮУЛТГҮЙ**  $\text{ᠠᠵᠤᠯᠤᠲᠦᠭᠦᠢ}$  яриа. добрый, хороший, толковый; **аюултгүй хүү** добрый мальчик.

**АЮУЛХАЙ I**  $\text{ᠠᠵᠤᠯᠤᠬᠠᠢ}$  подгрудная ложечка, впадинка ниже подгрудной кости, “подложечка”, подложечная область, под ложечкой; солнечное сплетение; **аюулхай дээр халуу оргиж байна** под ложечкой жжёт; **аюулхай дээр (нухах) хатуулах** чувствовать боль (тяжесть) под ложечкой; **аюулхай дээр (цанхайх) цардайх а)** сосёт под ложечкой; б) набить брюхо, желудок; в) вздуться, пухнуть, распухать (о животe); **аюулхай дээр цардайна** комок в горле; **аюулхай руу цохих** ударить в солнечное сплетение, под ложечку.

**АЮУЛХАЙ II** боязливый, робкий; **аймхай**–г үз.

**АЮУЛХАЙН**  $\text{ᠠᠵᠤᠯᠤᠬᠠᠢᠨ}$  /аюулхай–н харьяал., надчревный; эпигастральный; **аюулхайн лугшил** анаг. надчревная пульсация; **аюулхайн өвчлөлийн цэг** анаг. болевая эпигастральная точка.

**АЮУЛЫН I**  $\text{ᠠᠵᠤᠯᠤ}$  /аюул I–ын харьяал., тревожный; **аюулын дохио а)** сигнал опасности; б) тревожный гудок, сигнал; сигнал тревоги; сирена; **аюулын дохиолол** аварийная сигнализация; **аюулын зэрэг** степень опасности; **ам гэдэг аюулын хаалга**

цэцэн. рот мой – враг мой; ртом болезнь входит, а беда выходит; **аюулын хонх** набатный колокол; **хоёр аюулын дунд** между двух огней.

**АЮУЛЫН II аюул II**–ын харьяал., яриа. довольно хороший, хорошенький, сносный, довольно красивый и т.п. (усиливает положительное качество); **ажилд аюулын сайн** умелый в работе, работоспособный; **аюулын ажилсаг** довольно деловой; трудолюбивый; **барилдахдаа аюулын сайн** стойкий в борьбе, довольно хороший борец; **сурлагадаа бүр аюулын байсан юм** совсем неплохо учился; **аюулын (тэнхээтэй) бярттай** довольно сильный; **аюулын ухаантай** мозговитый; **аюулын хогшилтой** довольно богатый, состоятельный; **аюулын хүүхэн** хорошенькая девушка; **аюулын царайлаг** хорошенький, милостивый, смазливое личико.

**АЮУМТГАЙ I.**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠲᠦᠭᠠᠢ}$  пугливый, боязливый, трусливый; 2. робость, боязливость, трусливость.

**АЮУМХАЙ**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠬᠠᠢ}$  аюумтгай–г үз. **АЮУМШИГ**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰᠢᠭ}$  1. страх, ужас; 2. страшный, ужасный; **аймшиг**–ийг үз.

**АЮУМШИГГҮЙ**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰᠢᠭᠦᠢ}$  аймшиггүй–г үз.

**АЮУМШИГТ**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰᠢᠭᠲᠦ}$  страшный, ужасный, грозный; **аюумшигт амьтан** страшилище.

**АЮУМШИГТАЙ**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰᠢᠭᠲᠠᠢ}$  аймшигтай–г үз.

**АЮУР**  $\text{ᠠᠵᠤᠷ}$  са. 1. лечить; 2. лечащий.

**АЮУС**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰ}$  страх, ужас; **айдас**–ыг үз.

**АЮУХ**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰᠤ}$  бояться, страшиться, пугаться; **аюух сэтгэл** страх, боязнь; **аюух сэтгэлгүй** бесстрашный.

**АЮУХАН**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰᠠᠨ}$  /аюу II–н багас., покатиственный, отложистый.

**АЮУЧ**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰᠠᠨ}$  хуучир. кроткий, послушный; податливый.

**АЮУШ I**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰᠤ}$ : **аюушгүй** неустрашимый; **аймшиггүй**–г үз.

**АЮУШ II** са. 1. долговечный, вечный, долговременный; бессрочный; 2. 1) вечность; 2) продолжительность жизни; 3) шашин. а) один из “семи богов” счастья; б) **Аюуш бурхан** Аюуши (имя одного из Будд); **аюуш хадаг** хадак с орнаментом Аюуши; **хадаг**–ийг үз.; **их аюуш** большой хадак с орнаментом Аюуши бурхан; **түмэн аюуш** хадак с орнаментом прочности и долголетия; 4) шашин. величайшее страдание, невыносимое мучение; **аюуш там** страшный ад, одно из страшнейших отделений ада.

**АЮУШИГ**  $\text{ᠠᠵᠤᠮᠤᠰᠢᠭ}$  аюухан–г үз.

**АЯ I**  $\text{ᠠᠵᠤ}$  1. 1) мелодия, мотив, напев; голос, звук; **дууны ая** мотив песни; **олон нугалгаатай ая** мелодия с несколькими переливами; **сайхан ая** прекрасная мелодия;

**ая аялах / ая барих** а) хөгжим. брать ноту; петь песню, играть песни; б) приспособливаться, принаравливаться, подлаживаться; держать нос по ветру; плясать под чью-л. дудку; **инээдэмт дуурийн ая аялах** напевать мотивы из оперетты; **найранд ая барих** петь песню на пиру; **ая ахуй** хорш. мелодичность; **ая баримжаа болох** хөгжим. не выдержать ноту; **ая дан** хорш. а) мелодия; б) такт; в) **ая зан**—г үз.; **ая дуу** хорш. напевы; музыка; **ая зохиогч** композитор; **ая нийлүүлэх** хөгжим. а) петь стройно, созвучно; б) согласовать, сообразовать, уладить; **ая нийлэх** хөгжим. а) петь в тон, петь в унисон; б) согласоваться, быть в соответствии; в) прийти ко двору; **ая сөөлжих** хөгжим. сорваться (о голосе); диссонанс; **ая тэмдэглүүр** хөгжим. нотописание, семиография; **ая ялгахуй** хөгжим. различать голос, звучание; амузия; **өөр өөр аяар дуулах** петь на разные голоса; 2) музыка, звук; напев; наигрыш, аккомпанемент; **ая зохиох / ая оруулах** хөгжим. класть, положить слова на музыку; 3) мелодичность; 4) акцент, произношение, выговор; **үгийн ая / дуудлага ая** хуучир. произношение; 2. мелодический; **ая арга эгшиг** хөгжим. мелодический мажор; **ая билиг эгшиг** хөгжим. мелодический минор; **ая билиг зохирол эрэмбэ** хөгжим. мелодические налады, мелодический минор; **ая өгсөхүй** хөгжим. мелодичный подъём; **ая өргөлт** хөгжим. мелодическое ударение; **ая солигдол** хөгжим. мелодическая модуляция; **ая өнгө солигдол** хөгжим. мелодико-хроматическая модуляция; **ая өнгө бүрдлийн солигдол** хөгжим. хроматическая модуляция; перемена мелодическая; **ая уруудах** хөгжим. мелодичный спуск; **ая цомнол** хөгжим. мелодические лады.

**АЯ II 1)** способ, манера, метод; **ая эв / ая зүй** хорш. а) согласованность, слаботанность, гармоничность; б) порядок; система; в) способ, манера, метод; **ая зүй олох** находить удобный предлог; изыскивать способ; разобраться, взять в толк, отдать себе отчёт; **ая тал** хорш. оказия; **ая тал засах / ая тал өгөх** нежиться; **ая хайх** а) заботиться только о себе; б) хвататься за соломинку; в) придумывать способ; **ая ханьгүй** хуучир. не живущий в мире с другим и неуживчивый; **хүний ая харах** а) приспособляться; б) следить за кем-л.; в) заискивать; зависеть от кого-л.; **цагийн ая хардаг** хэлц. чего изволите; **аяд нийлүүлдэг хүн** хозяин положения; **аяд нь нийлүүлж дуугар** хэлц. начинай говорить по обстоятельствам; попасть в тон кому-л.; **аяд нийцүүлэх** а) гладить по шерстке; угождать; б) входить в чье-л. положение; **аяы нь олох** а) найти подход, умудриться, изловчиться, ухитриться; суметь, оказаться в состоянии

(силах); смочь; б) находить способ; налаживать, приводить в порядок; в) уничтожать; **ая нь олдохгүй** не найти подходящего способа; 2) положение, обстоятельство; 3) характер; **ая дур** хорш. желания, стремления, настроение; **ая дуры нь дагах** следовать по его желанию; **ая зан / ая дан** хорш. а) манера; б) промысел, занятие, ремесло; в) обыкновение, обычай; г) характер; **ая зан юу байна даа?** как дела?; **газар газрын ая дан ондоо** во всякой земле свои мелодии (обычай); **ая дангүй** нетактичный, бестактный, неделикатный; **ая дангүй хүн** нетактичный человек; **ая дангүй явдал** нетактичность; **ая дантай** тактичный; **ая тав** хорш. а) желания, стремления, настроение; б) уют.

**АЯ III: ая шалтаг** хорш. **аян шалтаг**—ийг үз.

**АЯ IV** приличие, пристойность, сообразность, соответствие; пригодность, хорошее качество, удобство, направление; **ая дагах** а) приспособляться к условиям, соблюдать приличие, следовать по направлению чего-л.; поступать пристойно; б) шилж. следовать воле других; **салхины ая дагах** идти по ветру; **усны хаялгын ая дагах** следовать за движением прилива; **цагийн ая дагах** идти по течению времени; идти в ногу со временем; **аяыг нь дагуулах** а) беречь чье-л. самолюбие; б) следовать по его желанию, следовать воле других.

**АЯ V ариг**—ийг үз.; **ая даах** быть выносливым; **гарын ая даах** а) выносить, терпеть, выдержать; б) сносу нет чему-л.; **ая даахгүй** не выносить, не выдерживать чего-л.; кишка тонка у кого-л.; **гарын ая даахгүй** а) ветром качает; ноги не держат кого-л.; б) низкого качества; **гарын ая даахгүй жулдрай** милокосох хилый; **гарын ая даахгүй хүн** не тот человек; хлипкий тип; **гарын ая даахгүй** эд товар плохого качества, непрочная материя; **урт өдрийн ая даах** терпеть, выдержать дневные дела (путешествия, работы и т.п.); **унааны ая даах** терпеть, выносить верховую езду (верховое животное).

**АЯА** аялга. о!, ах!, эх!, ух!, увы! (выражает восхищение, хвалу, сожаление, озабоченность); **аяа, нөхөд өө! зун цагийн болжмор шиг эртлэн бос, тэгвэл өвлийн өдөр шиг хүний нэгэн нас урт мэт болно о, друзья! вставайте рано, как летний воробей, тогда короткая, как зимний день, человеческая жизнь удлинится; аяа, тун ч хэцүү байна! ух, как тяжело!; аяа, чи хар хөлт эх ты, черноногая!; аяа хөөрхий! эх, бедняжка!; аяа, ямар сайхан хот вэ! ах, какой красивый город!**

**АЯАНДАА** яриа. аяндаа, аандаа—г үз.

**АЯАР I** ᠠᠶᠠᠷᠢ **1.** 1) надлежащим образом, как следует, благоприятно, по пути, по направлению; 2) под властью; **өөрийнхөө аяар байлгах** держать под своей властью; **эхнэрийн аяар** под башмаком (каблуком) у жены; **эхнэрийнхээ аяар байх** держаться за бабью юбку; 3) оставлять в покое; по своей воле; **та өөрийнхөө аяар л бай!** веди себя по своему разумению, так, как тебе заблагорассудится; **аяар нь байлгах** пускать на самотёк, оставлять на произвол судьбы; оставлять в покое; не беспокоить, не трогать; **2.** 1) послушный, податливый, легко поддающийся чему-л.; 2) безропотный; покорный, послушный; кроткий, смиренный; шилж. шёлковый; 3) легкомысленный; **салхины аяар** а) по ветру; по течению; б) шилж. идти куда ветер дует; держать нос по ветру; **хүний аяар** не по своей воле, по чужой воле, прихоти; **3.** 1) покорно, послушно, кротко, смиренно, безответно, безропотно; **аяар хүн биш** человек с характером; **хүний аяар хүн биш** не сахарный у него характер; 2) потихоньку, медленно, спокойно; как следует; в соответствии с чем-л.; **аяар явах** идти самотёком, медленно; ходу убавить; 3) негромко; **аяар дуугарах / аяар ярих** говорить тихо.

**АЯАР II** ᠠᠶᠠᠷᠢ яриа. потом; немного позже; **аяар болгох** откладывать, положить в долгий ящик; **аяар больё!** немного подождём!; **чи аяар ирэхдээ** потом (в следующий раз) когда ты придёшь; **аяар танайд очимз!** в следующий раз к вам приду!; **аяар тэр цагт** и даже тогда; **аяар уулзъя!** потом встретимся!

**АЯАР III** ᠠᠶᠠᠷᠢ **1.** оставить на месте как положено; **тэр аяар нь** а) как есть, ничего не изменяя; оставить по-старому; б) во всем объёме, в полном объёме, полностью, целиком, без исключения; подчистую, дочиста; **хотыг тэр аяар нь газрын хөрснөө арчжээ** город полностью стёрли с лица земли; **тэр аяар нь орхичихож** всё полностью оставлено; **тэр аяар нь хуулж бич!** спишите (перепишите) всё подряд!; **хооллож ундалсан аяга тавгаа тэр аяар нь орхих** всю посуду оставлять немойтой; **тэр аяараа** а) целиком и полностью; б) во весь рост; в) по всему; **тэр аяараа мөнгө / тэр аяараа шар тос** хэлц. жирный кусок; **тэр аяараа өмхрөх** прогнить до самой сердцевины; **2.** повсеместно; на каждом шагу; по горам, по долам, во все края (концы); **энэ цээж бичиг тэр аяараа алдаа** диктант написан полностью неправильно, в нём одни ошибки; **энэ хөндий тэр аяараа мал** долина целиком заполнена скотом; **тэр хөндий тэр аяараа тариалангийн талбай болжээ** та долина полностью отведена под

пахоту; **толгой нь тэр аяараа түүхийрчихжээ** у него вся голова покрыта гнойной сыпью, золотухой; **тэр аяараа муу санааны үүр** у него вся душа чёрная; **уул хөвчийн аяар** по направлению хребта горы, вдоль горного хребта.

**АЯАРГҮЙ** ᠠᠶᠠᠷᠭᠦᠢ яриа. **1.** 1) живой, бойкий; хороший; незаурядный; **тоонд аяаргүй** незаурядные способности к математике; **унаанд аяаргүй** неплохой ездок; **аяаргүй авгай** бойкая женщина; 2) разбитной, бедовой, боевой; боевитый; **тэр мөчөөгөө өгөхгүй аяаргүй амьтан** он бедовый, не даст себя в обиду; 3) проворный, расторопный, шустрый; **овоо аяаргүй жаал** шустрый мальчишка; 4) исключительный, изумительный; **аяаргүй толгой** яриа. исключительный человек; 5) нелёгкий, непростой, серьёзный; **2.** 1) живо, бойко, хорошо; 2) проворно, расторопно, шустро; 3) исключительно, только, изумительно; **3.** 1) проворство, расторопность; 2) бойкость, живость.

**АЯАРДАХ** ᠠᠶᠠᠷᠳᠠᠬᠤ 1) быть слишком тихим, негромким; 2) быть слишком медленным; 3) не торопиться, действовать не спеша.

**АЯАРДУУЛАХ** ᠠᠶᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ аяардах-ын үйлдүүл.

**АЯАРЛАХ** ᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠬᠤ замедлять.

**АЯАРТАХ** ᠠᠶᠠᠷᠲᠠᠬᠤ постепенно замедлять.

**АЯАРХАН I** ᠠᠶᠠᠷᠬᠠᠨ / **аяар**-ын багас., **1.** 1) тихонько, негромко; осторожно; **аяархан дуугарах** говорить тихо; **аяархан хэлэх** сказать что-л. негромким голосом; 2) потихоньку, легонько, не спеша, спокойно, осторожно; **аяархан цохих** легонько ударить; **аяархан явах** ехать по-тихоньку; **2.** 1) негромкий, неслышный, тихий; **аяархан ярих** тихо разговаривать; тихий разговор; 2) лёгкий; **гараа аяархан хүргэх** лёгкое прикосновение руки.

**АЯАРХАН II** ᠠᠶᠠᠷᠬᠠᠨ яриа. 1) неважный, плохонький, слабенький; заурядный; **аяархан амьтан** хар. неважный субъект; 2) лёгкий, простой; **тэр ч аяархан хүн биш** он не такой простой.

**АЯАРШИГ** ᠠᠶᠠᠷᠰᠢᠭ аяархан I-г үз.

**АЯГ** ᠠᠶᠠᠭ характер, нрав, поведение; **ааш аяг / аяг ааш** хорш. нрав; манеры; **аяг ааш үзүүлэх / аяг ааш гаргах** проявлять нрав; **ааш аягаа харуулах** проявлять свою плохую воспитанность; **ааш аяг нь хөдлөв** как будто (словно, точно) муху проглотил; **муу аяг** дурной характер.

**АЯГА(Н) I** ᠠᠶᠠᠭᠠ(ᠨ) **1.** 1) пиала; чашка, чаша; кружка; братина, миска; **алтан аяга** золотая чашка; **амьд явбал алтан аяганаас ус ууна** зүйр. будем живы – попьём воду и из золотой чашки; **бадар аяга** потир (чаша для сбора подаяний);

**бүтэн аяга** а) полная чашка; б) целая чашка; **ваар аяга** керамическая чашка; **модон аяга** деревянная чашка; **мөнгөн аяга** серебряная чашка; пиала из серебра; чашка, покрытая серебром; **онхор аяга** глубокая деревянная миска; **сүүтэй аяга** чашка с молоком; **сэнжтэй аяга** кружка; **үндсэн аяга** чашка, вырезанная из корня дерева; **хумбан аяга** мисочка, миска; чашечка; **цайны аяга** чайная чашка; **шаазан аяга** фаянсовая, фарфоровая чашка, чашка из фарфора, фаянса; **шилэн аяга** стакан; **аяга бүү таниул!** хууч. не приваживай (үгчил. не знакомь с чашкой!); **аяга гэж худаг, архи гэж арз** зүйр. чашка велика, и вино что надо; **аяга ёроолдох** хар. долго засиживаться за чаем (айраком), гонять чай; смотреть в рюмку; **аяга сав** хам. посуда; **аяга савны шүүгээ** посудный шкаф, буфет; **аяга таваг / аяга шанага** хам., хорш. посуда, кухонная посуда; **аяга таваг хураах** убирать со стола посуду; **аяга хөмрөх** опрокинуть чашку; **аягаар уух** пить из чашки; **аяганд дүүргэж авах** наполнить стакан, набрать в стакан; **аяганд хийх** налить что-л., чего-л. в чашку; **аягануудаа хэмхчиж дуусав** перебили все чашки; 2) одна чашка (напр. чаю), один стакан (напр. воды); хар. выпивка; **аяга дарс** чашка вина; **аяга дүүрэн архи** полная чашка вина; **аяга тагш юм балгах** хар. а) пропустить по стаканчику, рюмочке; б) выпить по маленькой; **аяга тагш юм эргүүлэх** хар. опрокинуть рюмочку, заглядывать в рюмку, рюмочку; **аяга усанд алд загас багтахгүй** цэцэн. в чашке с водой рыба не поместится; **аяга ус ховх сорох** с жадностью выпить стакан воды; **аяга усыг нэг амиар уух** выпить залпом стакан воды; **аяга хоол** а) одна чашка еды; б) шилж. кусок хлеба; насыщенный хлеб; **дахиад нэг аяга хоол идчихнэ үү** выкушайте ещё чашечку; **аяга хоолноос нь салгах** лишить куска хлеба; **аяга хоолны төлөө амиа тавих** биться за кусок хлеба; **аяга цай** чашка чаю; **аяга цай уулгах** а) пригласить, звать на чашку чая; б) дать выпить чашку чая; **аяга цай уухгүй юү** не хотите ли чашку чая?; **аяга цай уухын хооронд** за то время пока выпьешь чашку чая; не успеешь чашку чая проглотить, как... ; **аяга цайгаа хувааж санаа бодлоо ярилцав** сели рядком да поговорили ладком; 2. чашечный, чашевидный, чашеобразный; **аяган ангилуур** тусг. чашечный классификатор; **аяган өрөм** тусг. чашечная бормашина; † **аяган чулуу** эрдэс. кошачья головка.

**АЯГА II: нүдний аяга** бие.зүй. Глазница, орбита; глазная впадина; **нүдний аяганд юм унах** инородное тело в глазу, в глаз что-то попало.

**АЯГА III** газ.зүй. котловина.

**АЯГА IV: аяга тахимлаг** уйг., хорш. нищенствующий монах (достойный почтения – титул монахов).

**АЯГАВЧ** ᠠᠶᠠᠭᠠᠪᠴᠢᠨ подстаканник; **мөнгөн аягавч** серебряный подстаканник.

**АЯГАГҮЙ** ᠠᠶᠠᠭᠠᠭᠦᠢᠨ нет чашки, не имеет чашки; **аягагүй хүн амгүйтэй адил** цэцэн., ёж. у кого нет чашки, у того все равно, что нет и рта; **орох оронгүй, оочих аягагүй** зүйр. а) бездомный, без крыши над головой; оказавшийся на улице; б) быть очень бедным; ~ ни кола ни двора.

**АЯГАЛАЛЦАХ** ᠠᠶᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠤᠰᠢᠬᠤ аягалах–ын үйлдэл.

**АЯГАЛАХ** ᠠᠶᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) разливать по чашкам, пиалам; 2) наливать, класть в пиалу, чашку; **цай аягалах** разливать чай в чашки; **суу, би чамд айраг аягалай** садись, я налью тебе чашку кумыса; **аягалах өрөө** раздаточная; 3) хранить, держать в чаше.

**АЯГАЛУУЛАХ** ᠠᠶᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ аягалах–ын үйлдүүл.

**АЯГАЛЦГААХ** ᠠᠶᠠᠭᠠᠯᠤᠰᠢᠭᠠᠬᠤ аягалах–ын үйлдэл., наливать всем в чашки.

**АЯГАЛЧИХАХ** ᠠᠶᠠᠭᠠᠯᠤᠰᠢᠬᠠᠬᠤ аягалах–ын нэгэнтээ., разливать, наливать.

**АЯГАНЫ I** ᠠᠶᠠᠭᠠᠨᠢ а) аяга(н)–ы харьяал., чашечный; **аяганы алаг** хар. пристрастное отношение к человеку (үгчил. пестрота чашки); **аяганы алагаас адууны алаг** зүйр. пестрота (различие) чашки хуже, чем пестрота в табуне (говорится в тех случаях, когда гостя обносят при угощении); хороша пегая лошадь, но не пегая чашка; **аяганы алт** золото для золочения чашки; **аяганы арчуул / аяганы алчуур** а) посудное, кухонное полотенце; б) тряпка для вытирания чашек; в) хуучир. длинный мешочек к поясу, служащего для ношения чашки; **аяганы амсар** край чашки; **аяганы амсар зуух** хар. поест, попить (үгчил. держать в зубах края чашки); **аяганы амсар зуух завгүй** хар. занят-перезанят; **аяганы амсар ч зуулгүй явах** хар. уйти несолоно хлебавши; **аяганы сэнж / аяганы бариул** ручка чашки; **гэрийн буурь олддог, аяганы буурь олддоггүй** цэцэн. найдётся место поставить юрту, не найдётся места поставить чашку; **аяганы гэр** а) футляр для чашки; б) хуучир. мешочек для ношения чашки; **аяганы тавиур** а) подстаканник; б) полка для чашек; **аяганы хариу** ответная чарка; угощение, подаваемое в ответ на поднесённую чарку вина; **аяганы хариу бодох** шилж. отдавать деньги в рост; **аяганы хариу өдөртөө, агтны хариу жилдээ** цэцэн. ответное угощение в течение дня, ответная благодарность за коня в течение года; **аяганы хийц** а) сухомятка, сухая еда, пища; хлеб насыщенный; б) изящность чашки; **уран хийцтэй**

**аяга** чашка тонкой изящной работы; **аяганы ширээ** низенький столик; **аяганы шүүгээ** посудный шкаф.

**АЯГАНЫ П аяга(н) П**–ы харьяал., орбитальный, глазничный; **аяганы бэлцрүү** анаг. орбитальная киста; **аяганы доод завсар** бие.зүй. Глазничная нижняя щель; **аяганы дээд завсар** бие.зүй. Глазничная верхняя щель; **аяганы зүслэг** анаг. Глазничный разрез; **аяганы ирмэг а)** бие.зүй. Глазничный, орбитальный край; б) край чашки; **аяганы оёдол** анаг. Глазничный шов; **аяганы саа** анаг. орбитальный паралич.

**АЯГАТ** ᠠᠶᠠᠭᠠᠲᠤ чашечный; **аягат салхин хэмжүүр** тусг. чашечный анемометр.

**АЯГАТАЙ** ᠠᠶᠠᠭᠠᠲᠠᠢ с чашкой; **аягатай цай** чашка чаю; **аягатай цай ууж дуусгах** допить стакан чаю.

**АЯГАЧ(ИН)** ᠠᠶᠠᠭᠠᠴᠢᠨ 1) разливальщик; официант; **аягач эмэгтэй а)** хуучир. а) камеристка; горничная, служанка, прислужница; прислуга, челядь; б) официантка, подавальщица; в) судомойка; 2) хуучир. чашник, прислуживающий за столом.

**АЯГГҮЙ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠭᠦᠢ капризный, бесхарактерный.

**АЯГЛАХ** ᠠᠶᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) проявлять характер, нрав; 2) накричать, обругать; журить; 3) шалить, баловаться; капризничать.

**АЯГЛАЦГААХ** ᠠᠶᠠᠭᠤᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ проявлять характер (о многих).

**АЯГЛАЧИХАХ** ᠠᠶᠠᠭᠤᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ аяглах–ын нэгэнтээ., капризничать.

**АЯГЛУУЛАХ** ᠠᠶᠠᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ аяглах–ын үйлдүүл.

**АЯГУУД** ᠠᠶᠠᠭᠤᠭᠤᠳᠤ 1. разделённый, отвлечённый; 2. десять тысяч; **наяд**–ыг үз.

**АЯГҮЙ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢ 1. 1) неприятный, антипатичный, несимпатичный; малопрятный, неприличный; **нэг л аягүй а)** не по себе кому-л.; не с руки кому-что-л.; б) из рук вон плохо; **аягүй биш** не неприятный; **аягүй зэвүүн / аягүй муухай а)** отвратительный, отталкивающий, противный, омерзительный; поганный; б) отвратительно, гадко, противно; **аягүй мэдээ** неблагоприятные вести; **аягүй өдөр** неблагоприятный день; **аягүй үнэр** неприятный, отвратительный, противный запах; **аягүй хүн** антипатичный человек, одиозная личность; **аягүй явдал а)** бестактность; б) неблагоприятный поступок; 2) неудобный, неловкий; несподручный, неспособный; **аягүй байдалд орох** попасть в неловкое, неудобное положение; смущаться; конфузиться, стесняться; тушеваться; 3) неподходящий, неблагоприятный, негодный; не туда, куда следует; не по пути; невпопад,

некстати; непостоянный; **аягүй болох** делаться неподходящим; чувствовать неловкость; **бие аягүй болох** чувствовать себя плохо; недомогать; **дотор аягүй болох а)** испытывать тошноту, тошнить, мутить; б) не по себе; **хэлсэн үгий нь бодохоос дотор аягүй болов** от его слов мне стало не по себе; 4) неприличный, непристойный; бестактный; **сонсоход аягүй** не слушал бы кого-что-л.; уши вянут; **харахаас аягүй** видеть не могу кого-что-л., глаза бы мои не видели кого-что-л.; **ХЭЛЭХЭД аягүй** неудобно сказать; 5) жуткий; рискованный; горький; **аягүй үг** неприличное выражение; одиозные слова; **аягүй үнэн** горькая истина (правда); **аягүй хүйтэн** жуткий холод; 2. неприятно, неудобно; неловко; неприлично; **надаас мөнгө авах нь түүнд аягүй байв** ему неловко взять с меня деньги; **бие аягүй оргих** отвратительно чувствовать себя, чувствовать себя плохо, недомогать; **аягүй үнэр гутна** неприятно пахнет; 3. неприятность, передряга; неловкость; **аягүй юм** неприятность; **аягүй байдал** смущение, замешательство, конфуз, стеснение, неловкость; **аягүй байдалд гэнэт орох** напороться на неприятность; **аягүй байдалд оруулах** смущать, приводить в замешательство, смущение, обескураживать; **жаахан аягүй юм** маленькая неприятность.

**АЯГҮЙДҮҮ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦ очень неприятный; очень неприятно.

**АЯГҮЙРХҮҮЛЭХ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ аягүйрхэх–ийн үйл-дүүл., 1) смущать, приводить в замешательство, смущение, конфузить, обескураживать; совестить; 2) волновать, не давать покоя кому-л., нарушать, смущать покой чей-л.

**АЯГҮЙРХЧИХЭХ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢᠷᠬᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ аягүйрхэх–ийн нэгэнтээ., смущаться.

**АЯГҮЙРХЭЛ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠯ конфуз, смущение, замешательство, стеснительность, неловкость.

**АЯГҮЙРХЭХ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡ 1. смущаться, конфузиться, испытывать неловкость, приходиться в замешательство, смущение, стесняться, робеть; 2. аягүйрхэхүй–г үз.

**АЯГҮЙРХЭХҮЙ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ смущение, стеснение, застенчивость.

**АЯГҮЙЦҮҮЛЭХ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ аягүйцэх–ийн үйлдүүл.

**АЯГҮЙЦЭЛ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢᠴᠡᠯ неодобрение, смущение.

**АЯГҮЙЦЭХ** ᠠᠶᠠᠭᠦᠢᠴᠡᠬᠡ сердиться, относиться с неодобрением; злиться.

**АЯГЫН** ᠠᠶᠠᠭᠤᠨ аяга–ын харьяал., чашечный; **аягын чинээ бор гэр** серенькая юрта величиной с чашку; **аягын чинээ улаан нүдтэй** аман.зох. с красными глазами величиной с чашку (о чудовище).

**АЯД I** ᠠᠶᠠᠳᠠ / са. ают; десять тысяч; **аюуд**–ыг үз.

**АЯД II** аялга. цыц!, тс...!, перестань!, молчать!, молчок!

**АЯДААХ** ᠠᠶᠠᠳᠠᠭᠬᠡ аядах–ын үйлдүүл., 1. 1) замедлять, ослаблять; утихомиривать; **дуугий нь аядаах** ослаблять звук; **өвчнийг нь аядаах** успокоить, ослаблять боль; 2) успокаивать; 2. **аядаахуй**–г үз.

**АЯДААХУЙ** ᠠᠶᠠᠳᠠᠭᠬᠡᠭᠤᠢ утихомиривание, успокаивание.

**АЯДАЛ** ᠠᠶᠠᠳᠠᠯᠤ приспособабливание, приноровление, использование случая; **арга аядал** хорш. ПОДХОД.

**АЯДАХ I** ᠠᠶᠠᠳᠠᠬᠡ 1. 1) стихнуть, замереть, заглохнуть, замолкнуть, умолкнуть, смолкнуть; **аяд!** не смей!, перестань! (окрик); **дуугаа аяд!** / **чимээгээ аяд!** прекратите шум!; **чимээгээ аяд (дуугаа аяд) гэж танд хэлж байна шүү!** говорят тебе (вам), прекратите шум!; 2) идти на поправку (о болезни); поправляться, выздоравливать; успокаиваться; **өвчин аядах** поправляться, выздоравливать; **өвчин нь аядаж байна** боль утихает; 2. **аядахуй I**–г үз.

**АЯДАХ II** 1. 1) приспособабливаться, принаравливаться, применяться; подделываться; **аядан дагалдагч** а) приспособленец, конъюктурищик; попутчик; б) сочувствующий, последователь; **аядан дагалдах** а) подлаживаться, принаравливаться; быть попутчиком; б) плыть по течению; держать нос по ветру; петь с чьего-л. голоса; в) приспособленческий; **аядан дагалдах байдал** а) приспособленчество; б) приспособляемость, гибкость; **аядан дагалдахгүй** а) твёрдый, решительный, непоколебимый; б) неприспособленный; **аядан дагалдахгүй байх** неприспособленность; 2) пользоваться случаем, использовать благоприятный момент; склоняться к чему-л., иметь склонность; 3) упрашивать, уговаривать; 4) соответствовать чьему-л. мнению; 2. приспособленческий; 3. **аядахуй II**–г үз.

**АЯДАХ III** яриа. 1. 1) выполнять что-л. формально, на словах; делать спустя рукава; **бүжиглэхчээ аядах / бүжиглэмэр болох** плясать неумело; **хөгжимдөхчөө аядах** пиликать (напр. на музыкальном инструменте); 2) делать вид; 2. **аядахуй III**–г үз.

**АЯДАХУЙ I** ᠠᠶᠠᠳᠠᠬᠡᠭᠤᠢ 1) умалкивание, прекращение; 2) выздоравливание, поправление.

**АЯДАХУЙ II** 1) упрашивание, уговаривание; 2) приспособление, принаравливание.

**АЯДАХУЙ III** выполнение, выделявание что-л. формально.

**АЯДУУ(Н)** ᠠᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠨ 1. 1) мягкий, слабый; **аядуу хоолой** а) мягкий голос; б) плавная речь; 2) тихий; 2. 1) мягко, слабо; **аядуу болгох** разрядить атмосферу; понизить звук; **аядуу дуугарах** говорить мягко; 2) тихо.

**АЯДУУЛАХ I** ᠠᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ аядах–ын үйлдүүл., успокоить, утихомирить; **аядуулж өгөх** разрядить атмосферу.

**АЯДУУЛАХ II** халтурить; делать спустя рукава; **арай гэж нэг дуулах аядуулав** кое-как спел; пел так себе.

**АЯЗ** ᠠᠶᠠᠵᠠ / шинэ. ЭТЮД (о музыке).

**АЯЛАГ I** ᠠᠶᠠᠯᠠᠭᠠ 1. удобный, комфортабельный; **аялаг тавлаг** хорш. удобство, комфорт; **аялаг тавлаг аж төрөх** жить удобно, хорошо; 2. 1) удобно, комфортабельно; 2) тишком да ладком.

**АЯЛАГ II** рай, благодать.

**АЯЛАГЧ** ᠠᠶᠠᠯᠠᠭᠴᠢ путешественник, путник; вояжёр; **тойрон аялагч** турист; **хэсүүчлэн аялагч** странствующий, бродячий; **аялагч эмэгтэй** путешественница, туристка.

**АЯЛАЛ** ᠠᠶᠠᠯᠠᠯᠤ 1) путешествие, поездка, путь, дорога, путь-дорога, плавание, круиз, турне, поход; **агаарын аялал** воздухоплавание; **алсын аялал** далёкое путешествие; дальняя поездка; **морин аялал** путешествие на лошадях; **тэнгисийн аялал** морское путешествие; **тойрон аялал** кругосветное путешествие, туристическая поездка, туризм; **усан аялал** плавание, круиз; **хэмжээт аялал** анаг. терренкур; **хэсэх аялал / хэсүүчлэх аялал** странствие, странствование, скитание; **явган аялал** поход; **аялалд бэлдэх** готовиться, быть готовым к путешествию; 2) цэрэг. марш; **аялалаас тулалдаанд орох** идти в бой с марша.

**АЯЛАЛЫН** ᠠᠶᠠᠯᠠᠯᠤᠨ ᠠᠶᠠᠯᠠᠯ–ын харьяал., 1) маршевый; 2) экскурсионный; **аялалын автобус** экскурсионный автобус; 3) вездеходный; **аялалын хувцас** одежда для путешествия.

**АЯЛАХ I** ᠠᠶᠠᠯᠠᠬᠡ 1. 1) путешествовать, разъезжать, отправляться в поход, путь, идти походом; странствовать; **албан хэргээр аялах** разъезжать по делам службы; **дугуйгаар аялах** путешествовать на велосипеде; **завиар аялах** плавать, путешествовать на лодке; **хөнгөн завиар аялах** путешествовать на байдарке; **мориор аялах** путешествовать на лошадях; **хөлөг онгоцоор аялах** плавать, путешествовать на судне, корабле; **улс орноор аялах** разъезжать по стране; **уулаар аялах** а) путешествовать по горам; б) экскурсия в горы; **хэсүүчлэн аялах** странствовать, скитаться; странничать;

**цэрэглэн аялах** выступать в поход, итти войною; **аялан бүхий үед хатуу сэргийлэх** хуучир. боевой дозор в походе; **аялан жуулчлагч** путник, путешественник; **аялан морилох** хуучир. выступать в поход; **аялан одох / аялан явах** путешествовать; отправляться в путешествие; **аялан хүрэх** прибывать из дальнего пути; 2) совершить экскурсию; 3) следовать; **галт тэрэг Москва аялна** поезд следует до Москвы; **2. аялахуй**–г үз., **автобусаар аялах** экскурсия на автобусе; **тайгаар аялах** путешествие по тайге; **дэлхийг тойрон аялах** а) кругосветное путешествие, плавание, путешествие вокруг света; б) путешествовать по свету; **хилийн чанад аялах** заграничная, зарубежная поездка; поездка за рубеж, за границу; **3. 1)** туристский, туристический; 2) экскурсионный; экскурсантский; **аялах вагон** экскурсантский вагон.

**АЯЛАХ II 1.** использовать случай, приспособляться, поддакивать, быть подпевалой, подлаживаться, принаравливаться; **ая аялах** а) напевать; б) принаравливаться, приспособляться; поступать по чужой воле, плясать под чью-л. дудку; **авгайнхаа аяыг аялах** подчиняться жене; **бусдын ая аялах** быть на поводу у других; **дарга нарын ая аялах** угодить начальству; **өвчтэй хүний ая аялах** ухаживать, ходить за больным, прислуживать больному; **2. аялахуй II**–г үз.

**АЯЛАХ III 1.** собираться в дорогу, укладываться, налаживаться; **ачаа бараагаа аялах** налаживать, упаковывать груз; **юм хумаа аялах** собирать вещи, укладывать вещи; **2. аялахуй III**–г үз.

**АЯЛАХ IV** **1.** напевать, запевать, затягивать (песню); **дуу аялах** а) напевать мотив; б) запевать песню, затягивать песню; **аялан дуудах** произносить нараспев; **аялан унших** читать нараспев, декламировать; **2. аялахуй IV**–г үз.

**АЯЛАХ V 1.** относиться к чему-л. формально, выполнять что-л. формально; **аядах IV** –ыг үз.; **2. аялахуй V**–г үз.

**АЯЛАХ VI** хуучир. **1.** устраивать облаву, облавную охоту; **2. аялахуй VI**–г үз.

**АЯЛАХУЙ I** **1)** путешествие, поездка, путь, дорога; путь-дорога, вояж, плавание, турне, круиз, поход, туризм; марш; 2) экскурсия.

**АЯЛАХУЙ II** приспособление, поддакивание, принаравливание, подлаживание.

**АЯЛАХУЙ III** собрание, укладывание, упаковывание вещи.

**АЯЛАХУЙ IV** **1)** напевание, запевание, затягивание.

**АЯЛАХУЙ V** отношение к чему-л. формально, выполнение что-л. формально.

**АЯЛАХУЙ VI** облава, охота.

**АЯЛБАР** **1)** шинэ., хэл.шинж. 1) акцент; 2) наречие, диалект.

**АЯЛГА** **1. 1)** хэл.шинж. междометие; **аялга хоршоо үг** хэл.шинж. парное междометие; 2) акцент, выговор; **герман аялгатай оросоор ярих** говорить по-русски с немецким акцентом; **украин аялга** украинский выговор; **цэвэр аялга** чистый выговор; **төв аялга** литературный, центральный выговор; 3) интонация; **асуух аялга** вопросительная интонация; **хүүрнэх аялга** повествовательная интонация; **хэл аялга** хорш. произношение, выговор; 4) мелодия, напев, мотив; **яруу аялга** музыка, мелодия; 5) хэл.шинж. ударение (в слове); **2.** междометный; **аялга өгүүлбэр** хэл. шинж. междометное предложение; **аялга үг** хэл. шинж. междометное слово, междометие.

**АЯЛГАЛАХ** **1)** аялгуулах–ыг үз.

**АЯЛГУУ(Н)** **1. 1)** возглас; **аялгуу дуун / дуун аялгуу** хорш. возглас; 2) произношение, выговор; ударение; **орос бус аялгуутай** с нерусским выговором; **дуудах аялгуу** произношение; **үг дуудах аялгуу** произношение слова; **өргөх аялгуу** ударение; **хэл аялгуу** произношение, выговор; **утга зохиолын хэлний аялгуу** литературное произношение; 3) хэл. шинж. диалект; наречие; говор; **аман аялгуу** говор; **нутгийн аман аялгуу** местный говор; **салбар аман аялгуу** подговор; **салбар аялгуу** поддиалект; **ярианы аялгуу** наречие; **салбар ярианы аялгуу** поднаречие; **аялгуу судлаач** диалектолог; **аялгуу судлал** диалектология; **аялгуу хоорондын** междиалектный; 4) звук, голос, мелодия, напев; **нэгэн аялгуугаар** в один голос, в унисон; 5) тон; **аялгуу авах** а) попасть в тон, брать тон; произносить, выговаривать; б) схватывать мелодию, усваивать напев; **аялгуу сайхан** а) благозвучный; б) благозвучие; **2.** мелодичный.

**АЯЛГУУЖИХУЙ** хэл.шинж. диалектизм.

**АЯЛГУУЛАЛ** **1)** мелодия; тон; интонация.

**АЯЛГУУЛАХ** **1.** произносить; читать нараспев, петь в тон; напевать, петь; **аялгуулан эгшиглэх** читать нараспев; напевать; **2. аялгуулахуй**–г үз.; **3.** мелодично; **аялгуулан жиргэх** мелодично щебетать.

**АЯЛГУУЛАХУЙ** **1)** напевание.

**АЯЛГУУНЫ** **1)** аялгуу(н)–ы харьяал., 1) диалектный, наречный; **аялгууны аймаг** диалектный состав; **аялгууны аман яриа**

устная диалектная речь; **аялгууны онцлог** диалектная особенность; **аялгууны судлал** диалектология; **аялгууны тогтолцоо** система диалектов; **аялгууны үг** диалектное слово; 2) произносительный, ударенный.

**АЯЛГУУСАХ** ᠠᠶᠠᠯᠭᠤᠰᠠᠬᠤ хэл. шинж. полифония.

**АЯЛГУУТ** ᠠᠶᠠᠯᠭᠤᠮᠤ музыкальный; напевный, тонический; мелодичный; **аялгуут жүжиг** мелодрама; **аялгуут хошин жүжиг** музыкальная комедия; **аялгуут шүлэг** напевный, тонический стих.

**АЯЛГЫН** ᠠᠶᠠᠯᠭᠢᠨ ᠑ ᠠᠶᠠᠯᠭᠠ–ын харьяал., 1) междометный; 2) акцентный; 3) интонационный; **аялгын ай** интонационная категория; **аялгын бүлэг** интонационная группа; **аялгын хөг** тон интонации.

**АЯЛДАГЧ** ᠠᠶᠠᠯᠳᠠᠭᠴᠢ угодник, льстец.

**АЯЛДАЛ** ᠠᠶᠠᠯᠳᠠᠯ угодничество; угодливость, заискивание; **аядал**–ыг үз.

**АЯЛДАХ** ᠠᠶᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **аядах II**–ыг үз.; **аялдан дагалдамхай** угодливый; † **аялдах зангилаа** анаг. симпатический ганглий.

**АЯЛДУУ** ᠠᠶᠠᠯᠳᠤᠭᠤ 1. угодливый, заискивающий; 2. угодливо, заискивающе; 3. **аядуу(н)**–г үз.

**АЯЛДУУЛАХ** ᠠᠶᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **аялдах**–ын үйлдүүл.,

1. 1) угодить, улаживать кого-л.; потрафить; 2) угодничать, угождать кому-л., заискивать; заигрывать с кем-л., лебезить, юлить; 2. **аялдуулахуй**–г үз.

**АЯЛДУУЛАХУЙ** ᠠᠶᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ угодничанье, заискивание, заигрывание.

**АЯЛУУЛАХ** ᠠᠶᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **аялах**–ын үйлдүүл., 1. 1) отправлять в путешествие; велеть выступить в поход; 2) делать удобным, приспособлять, прилаживать; 2. **аялуулахуй**–г үз.

**АЯЛУУЛАХУЙ** ᠠᠶᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ 1) отправление в путешествие, поход; 2) приспособление, прилаживание.

**АЯЛЧИХАХ I** ᠠᠶᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I **аялах I**–ын олонтаа., путешествовать.

**АЯЛЧИХАХ II** ᠠᠶᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II **аялах IV**–ын нэгэнтээ., напевать, запевать.

**АЯН I** ᠠᠶᠠᠨ са. 1) путешествие, поездка, дальний путь, дальняя дорога; путь-дорога, странствие; **алсын аян** далёкое, дальнейшее путешествие; **алсын далайн аян** дальнейшее плавание; **урт аян** а) длительное путешествие; б) шилж. спать; в) шилж. вечный покой; вечный сон; **уртын аянд (мордох) явах** а) отправиться в далёкий путь; б) шилж. крепко спать; спать как убитый; в) шилж. спать вечным сном; погрузиться в вечный сон; почить вечным сном; **цанын аян** лыжная вылазка; **аян даах** быть выносливым в путешествии, выдержать дорогу; **аян даамгай / аянд тэсвэртэй** выносливый в дальней дороге; **холын аян зам** путь-дорога, путь, дорога; дальняя дорога,

долгий путь, путешествие; **аян замдаа алжаах** устать от ходьбы, езды, с дороги; **аян замдаа сайн яваарай!** счастливого пути!, всего хорошего!; **аян замдаа сайн явахыг ерөөх** пожелать счастливого пути; **аян замын** в пути; за порогом; путевой, дорожный; **аян явдал** путешествие; **аянаас** с дороги; **аянаас эргэх / аянаас буцах** возвратиться, вернуться из путешествия; **аянаас буцаж ирсэнийх амрахад гэмгүй** с дороги не мешает отдохнуть; **аянд мордогч** отъезжающий; **аянд мордогчдыг үдэх** провожать отъезжающих; **аянд мордох** отправиться в дорогу, путешествие, собираться путешествовать; двинуться в поход, путь; **өглөө эрт, унтаж босоод аянд мордохоор зэхэх** быть наготове утром двинуться в путь; **аянд мордохын өмнө** на дорогу, перед дорогой; **аянд төхөөрөх** снарядить в дорогу; 2) караван; рейс; марш; **онгоцны буцах аян** обратный рейс самолёта; **онгоцны хилийн чанадах аян** заграничный рейс самолёта; **усан онгоцны далайн аян** океанский рейс парохода; **гурван өдрийн аян** цэрэг. трёхдневный марш; **тэмээн жингийн аян** караван верблюдов; **чингэлэгийн аян** рейс вагона; **шөнийн аян** цэрэг. ночной марш; **аян жин** караван; **айлын нохой хуцлаа гээд аян жин зогсдоггүй** цэцэн. собака лает, караван идёт; **аян хийх** а) сопровождать караван; б) путешествовать, разъезжать; странствовать; вояжировать; 3) зарим. ход, движение; 4) путь солнца; 5) поход; облава; **аян дайн** хорш. поход; **загалмайгны аян дайн** крестовый поход; **аян дайнд мордох** выступать (выступление) в поход; **ав аян / аян ав** хорш. облавная охота.

**АЯН II:** **аян тал** хорш. оказия; **ая II**–ыг үз.

**АЯН III:** **аян шалтаг** хорш. а) предлог, повод, причина; предмет разговора; б) вот где собака зарыта; **аян шалтаг болох** являться предлогом; **сайхан аян шалтаг болжээ** Это стало хорошим поводом; не было бы счастья, да несчастье помогло; **аян шалтаг болгох** давать повод; **аян шалтаг олох** находить удобный предлог; **аян шалтаг хийх** пользоваться случаем, использовать как предлог; уклоняться, ссылаясь на что-л.; **аян шалтаг татгалзах** отказать под благовидным предлогом; **сайхан аян шалтаг заах** сослаться на удобный случай; повод под благовидным предлогом.

**АЯНГА** ᠠᠶᠠᠨᠭᠠ ᠑ ᠠᠶᠠᠨᠭᠠ гром, громовой удар, гроза; молния; **аянга буулгах** а) гром, громовой удар; б) шилж. метать громы, молнии, рвать и метать; в) шилж. сметать, стереть с лица земли; **зөвлөлтийн улаан арми фашистын үүрэнд аянга буулгав** түүх. советская армия стерла с лица земли фашистское гнездо; **аянга ниргэх**

/ **аянга буух** а) удар грома, громовой удар; б) ударить (о молнии); **аянга буув** молния ударила; **цэлмэг тэнгэрээс аянга буух мэт** как гром среди ясного неба; **аянга дайрах** поразить молнией; **аянга дуун** громовой раскат, удар грома; **аянга дуун гарна** гром гремит; **аянга мэт** а) громоподобный; б) словно гром, громовой, громогласный; **аянга мэт дуу** громоподобный голос; **аянга мэт “ура”** громовое “ура”; **аянга сарниул** а) молниеотвод, громоотвод; б) громоотводный, молниеотводный; **аянга сэлгүүр** тусг. грозовой переключатель; **аянга тас хийв** грянул гром; **аянга хорилт** тусг. громоотвод; **аянга цахилгаан** хорш. а) гром и молния, гроза; б) зурх. название звёзд в созвездии Пегаса; **нүд нь аянга цахилгаан мэт** үгчил. глаза его сверкают точно молнии; **аянгаас хамгаалагч** грозозащита; **аянганд ниргүүлсэн / аянганд дайрагдсан** поражённый молнией.

**АЯНГАЛАХ** ᠠᠶᠢᠨᠭᠠᠯᠠᠬᠤ **1.** греметь (о громае); **2.** аянгалахуй **I** –г үз.

**АЯНГАЛАХУЙ I** ᠠᠶᠢᠨᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠢ громовой удар, раскат грома, гром.

**АЯНГАЛАХУЙ II** зурх. название пяти звёзд в созвездии Рыб.

**АЯНГАТ** ᠠᠶᠢᠨᠭᠠᠲᠤ **аянгатай** –г үз.; † **аянгат луу гурвэл** эртн.суд. брантозавр.

**АЯНГАТАЙ** ᠠᠶᠢᠨᠭᠠᠲᠤᠢ громовой, грозовой; **аянгатай бороо** гроза; **аянгатай борооны** грозовой; **аянгатай борооны үүл** грозовая туча.

**АЯНГЫН** ᠠᠶᠢᠨᠭᠠᠨ а) **аянга** –ын харьяал., громовой; **аянгын дуу** громовые раскаты; **аянгын хориул / аянгын сарниул** громоотвод; **аянгын сум** громовая стрела; **аянгын төмөр** бронзит (үгчил. громовое железо); **аянгын цахилгаан цэнэг** грозовое электричество.

**АЯНДАА** ᠠᠶᠢᠨᠳᠠᠭᠠ са. 1) само по себе, само собою; **непроизвольно**; **хар аяндаа** а) сам, сама, само собою (собой), само по себе; б) по наитию; в) за здорово живёшь, ни за что, ни про что; г) с течением времени; со временем; **хар аяндаа мэдэв** по наитию (свыше); **хар аяндаа байж байснаа л ийм зовлон болчихлоо** пострадал за здорово живёшь; ни за что, ни про что; **хар аяндаа мэлмэрүүлэв** слёзы кипят; **аяндаа асгарсан нулимс** невольные слёзы; **энэ аяндаа өнгөрнө** с течением времени Ыто пройдёт; **аяндаа бүтнэ** пойдёт на лад; **аяндаа болно** со временем всё наладится (получится); **ажил үйлс аяндаа бүтэв** дело пошло на лад; **та зоволтгүй, аяндаа бүтнэ** вам не о чем беспокоиться, всё уладится; **аяндаа ил болно** там видно будет; тогда видно будет; **аяндаа илэрхий** ясно само по себе, само собой разумеется; **нуруугий нь л хугалчихвал нугас**

**нь аяндаа тасарна** хууч. сломай позвоночник, а спинной мозг сам (по себе) порвётся; **аяндаа тодорхой хэрэг** дело само по себе ясно; **аяндаа баримт аяндаа хэлээд өгч байна шүү дээ** факты говорят сами за себя; 2) машинально, автоматически, механически; **аяндаа цээжлэх / аяндаа тогтоох** механически запомнить что-л.; 3) самопроизвольно; спонтанно; 4) стихийно, самотёком, неорганизованно; 5) бессознательно, безотчётно, неосознанно, интуитивно, нутром; **аяндаа мэдэгдэх / аяндаа ойлгогдох** подразумеваться; 2. 1) непроизвольный; рефлекторный, рефлексивный; **аяндаа болох** а) непроизвольность; б) непроизвольный; **аяндаа болсон** невольный; **өвдөг өөрийн эрхгүй аяндаа сөхрөв** а) ноги подкосились; б) ноги сами согнулись; 2) машинальный, автоматический, механический; **аяндаа болдог** механический; **аяндаа болдог хөдөлгөөн** механическое движение; **аяндаа дохих / аяндаа зангах** машинальный жест; **аяндаа захирагдах** автоматическая подчиняемость; **аяндаа өгөрших** газар.суд. механическое выветривание; 3) самопроизвольный; спонтанный; **аяндаа болох урвал** хувил. спонтанная реакция; **аяндаа гарах идэвхи** спонтанная активность; **аяндаа гарах үзэгдэл** спонтанное явление; **аяндаа гарах хувирал** спонтанное изменение; **аяндаа зулбах** анаг. самопроизвольный выкидыш; **аяндаа урсах** самотёк; **аяндаа үүсэх** самопроизвольное зарождение; **аяндаа үүсэх хөдөлгөөн** самопроизвольные движения; **аяндаа үхжих** анаг. спонтанная гангрена; **аяндаа цус алдах** анаг. спонтанное кровотечение; **аяндаа өөрөө эргэх** тех. самопроизвольный поворот; 4) бессознательный, безотчётный, непроизвольный, неосознанный, стихийный, интуитивный; **аяндаа гарах явдал** стихийное событие, происшествие; **аяндаа гарсан хувилбар** факультативный вариант; **аяндаа дархлах** анаг. бытовая иммунизация; 3. 1) непроизвольность; рефлексивность; самопроизвольность; спонтанность; **аяндаа үүсэх** самопроизвольность; 2) машинальность, автоматичность, автоматизм; 3) безотчётность, неосознанность, стихийность.

**АЯНТАЛ** ᠠᠶᠢᠨᠲᠠᠯ г заодно с чем-л.; **ПОПУТНО** (кстати) пользуясь случаем, при случае; **нэг аянталаар** попутно.

**АЯНТАЛЫН** ᠠᠶᠢᠨᠲᠠᠯᠢᠨ а) **аянтал** –ын харьяал., попутный.

**АЯНЧ** ᠠᠶᠢᠨᠴᠢ **1.** 1) путешественник, путник, проезжий, прохожий, странник; **аянч эмэгтэй** путешественница; 2) караванщик; **2.** любящий путешествовать.

**АЯНЧИН** ᠠᠶᠠᠨᠴᠢᠨ 1) путешественники, путники, проезжие; проезжающие; **аянчин жуулчин** ᠠᠶᠠᠨᠴᠢᠨ ᠵᠡᠭᠦᠯᠴᠢᠨ хорш. путешественники; 2) караванщики; **аянчин жинчин** ᠠᠶᠠᠨᠴᠢᠨ ᠵᠢᠨᠴᠢᠨ хорш. караванщики, возчики.

**АЯНЧНЫ** ᠠᠶᠠᠨᠴᠢᠨ **аянчин** – харьяал., **аянчны буудал** стоянка караванщиков; караван-сарай; **аянчны майхан** жилище караванщика; туристская палатка; **аянчны майхан шиг / тайны орон шиг** в доме (комнате) беспорядок (үгчил. как в палатке караванщика).

**АЯНШИЛ** ᠠᠶᠠᠨᠰᠢᠯ изнурённость.

**АЯНШИХ** ᠠᠶᠠᠨᠰᠢᠬ 1. 1) загорать, обветриваться в пути; 2) привыкать к пути, длительной поездке; свыкаться с дальней дорогой; 3) уставать с дороги, от длительной поездки, утомиться в пути; **замдаа аяншив** в дороге меня растрясло, устал с дороги; 4) **аяших** –ийг үз.; 2. **аяншихуй** –г үз.

**АЯНШИХУЙ** ᠠᠶᠠᠨᠰᠢᠬᠤᠢ утомление, усталость с дороги; обветривание.

**АЯНШЧИХАХ** ᠠᠶᠠᠨᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **аянших** –ийн нэгэнтээ., утомиться в пути.

**АЯНЫ** ᠠᠶᠠᠨ **аян** –ы харьяал., 1) дорожный, походный, маршевый; рейсовый; караванный; туристский; **аяны агаа / галын агаа** ᠠᠶᠠᠨ хуучир. караванный пристав, караванный староста; караванбаши; **аяны алхаа** походный шаг, марш; **аяны ариг даахгүй** не выносливый; **аяны байдал** походное положение (войск); **аяны байдлаар хувцаслах** одеться подорожному; **аяны буудал** заезжий, постоялый двор; **аяны гал тогоо** походная кухня; **аймхай хүн аяны дундаас буцах** ᠠᠶᠠᠨ зүйр. боязливый возвращается с полдороги; **аяны жагсаал** походный строй; **аяны журам** маршевый порядок; **аяны замд а)** на дорогу; б) с дороги; **аяны зочин** дальний гость; **аяны майхан** жилище путника; туристская палатка; **аяны ор** походная кровать; **аяны сав** походная сумка, саквояж; **их бууны аяны суурь** походный лафет; **аяны тэсвэр** маршевая выносливость; **аяны хүмүүс** путники; **аяны хүн** путник, путешественник, проезжий; странник; **аяны хүнс** дорожные припасы; **аяны хэрэгсэл** походное снаряжение; **аяны цуваа а)** походная колонна; б) караван; грузовой поток; **аяны эмнэлэг** походный лазарет, госпиталь; 2) попутный; **аяны салхи** попутный ветер; † **аяны хаалга / явган хаалга** калитка, боковые ворота.

**АЯРЛАХ** ᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠬ 1) кланяться; делать, класть поклон; **ёслож аярлах** кланяться; 2) молиться; **мөргөж аярлах** молиться.

**АЯС I** ᠠᠶᠠᠰ **ая** –ын олон., 1) благоприятные обстоятельства, удобный случай; условие;

**салхины аяс а)** направление ветра; б) откуда ветер дует; **аяс барих** брать направление; **аяс дагах** сообразоваться с положением дел, действовать в зависимости от обстоятельств; **таны аясыг дагаж хийнэ** сделает так, как вам будет удобно; **аясыг дагахгүй** неприспособленный; **аясыг дагахгүй байх** быть неприспособленным; неприспособленность; **аясыг олох** ладить; **аяс таарав** представился удобный случай, сложились благоприятные обстоятельства; **аяс тааруулах** приводить в соответствие с чем-л.; воспользоваться моментом; **аясыг үзэж** смотря по обстоятельствам, сообразуясь с положением дел; 2) способ; 3) характер.

**АЯС II** ᠠᠶᠠᠰ зарим. интонация; звук; выговор, произношение, акцент; **үгний аяс** произношение, акцент; **аяс аялга** ᠠᠶᠠᠰ хорш. акцент (в произношении).

**АЯС III** ᠠᠶᠠᠰ темп; **алтан гургалдайн дууны аясын хувирал** переливы в пении соловья.

**АЯСААР** ᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠷ по обстоятельствам, по положению дел; **салхины аясаар** по направлению ветра; **хүний аясаар байх** быть на поводу у кого-л.; **эхнэрийнхээ аясаар байх** быть под каблуком у жены; под пятой у жены.

**АЯСГАЛАН** ᠠᠶᠠᠰᠭᠠᠯᠠᠨ соответствующий, соответствующий, согласованный.

**АЯСДАХ** ᠠᠶᠠᠰᠳᠠᠬ найти способ налаживать отношения.

**АЯСЛАГ** ᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠭ соответствие, согласованность; † **аяслаг угалз** ᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠭ хөгжим. круг мотива.

**АЯСЛАН** ᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠨ **аяслах** –ын хамж., по поводу, применительно; кстати.

**АЯСЛАХ** ᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠬ 1. 1) пользоваться удобным случаем; находить выход из положения; 2) идти по направлению чего-л., следовать за чем-л.; 3) принаправливаться, приспособливаться; **аяслан нийлүүлэх** ᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠨ хуучир. составлять, складывать слоги из двух китайских иероглифов для транскрибирования; 2. **аяслахуй** –г үз.

**АЯСЛАХУЙ** ᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠬᠤᠢ принаправливание, приспособливание.

**АЯСЛУУЛАХ** ᠠᠶᠠᠰᠯᠤᠯᠠᠬ **аяслах** –ын үйлдүүл.

**АЯСТАЙ I** ᠠᠶᠠᠰᠲᠠᠢ подходящий, приятный, нравящийся, по душе.

**АЯСТАЙ II** ᠠᠶᠠᠰᠲᠠᠢ зарим. звонкий, звучный.

**АЯСТАХ** ᠠᠶᠠᠰᠲᠠᠬ пользоваться удобным случаем, использовать благоприятный момент.

**АЯСЫН I** ᠠᠶᠠᠰ **ая** / попутный; **аясын салхи** попутный ветер.

**АЯСЫН II** **аяс** –ын харьяал., разный; **гадаад аясын** экзотропный.

**АЯТ** ᠠᠶᠠᠲ 1. мелодический; **аят маяглаа** мелодическая фигурация; 2. в тон.

**АЯТАЙ I** <sup>ᠠᠶᠢᠲᠠᠢ</sup> **1.** 1) хороший; приятный, сладкий, сладостный; **аятай болгох** а) предрасполагать; б) облегчать; **аятай гээч нь** любо-дорого; **аятай зам** хорошая дорога; **аятай зан** хорошее настроение; **аятай найртай** <sup>хорш.</sup> душа в душу; **аятай сайнаар** надлежащим образом, как следует по хорошему; **аятай санагдах** понравиться; **шинэ хөрш маань над аятай санагдаж, төдөлгүй бид ижий ахай болцгоов** наш новый сосед мне понравился, мы с ним на короткую ногу; **аятай царай** приятная наружность; привлекательная внешность; **аятай эвтэй аж төрөх** жить душа в душу; **эгч дүүс аятай эвтэй аж төрөв** сёстры жили душа в душу; 2) подходящий, благоприятный, удобный; сподручный; годный; **аятай тавтай газар** удобное, уютное место; **аятай газар арав, аягүй газар гурав хонох** <sup>зүйр.</sup> жить цыганской жизнью; жить на колёсах (<sup>үгчил.</sup> ночевать в удобном месте десять дней, а в неудобном – всего три дня); **аятай зохис бүхий** благоприятный, подходящий; **аятай нөхцөл** благоприятное условие; **аятай суурь / аятай хөрс** благоприятная почва; **аятай тааламжтай** <sup>хорш.</sup> на руку кому-чему-л.; **аятай хэрэг** сподручное дело; **аятай тохиромжтой цаг** подходящий момент; удобное время; **аятай цагаа сонгох** выбрать удобное время; 3) приличный, благопристойный, благовидный; **аятай үг хэлэх** сказать доброе словечко, приятные слова; **аятай шалтаг заах** под благовидным предлогом; 4) покладистый, сговорчивый; 5) милостивый, милый, симпатичный; 6) располагающий; уютный; 7) объезженный, смирный (о коне); **унахад аятай** объезженный, верховой, ходкий; 8) лестный; **аятай дуртгал** лестное предложение; **2.** 1) приятно, одно удовольствие; хорошо; оригинально; остроумно; **айлд аятай боловч гэртээ бүр аятай** <sup>цэцэн.</sup> в гостях хорошо, а дома лучше; **сэтгэлд аятай** бальзам на сердце (душу); 2) прилично, благопристойно; 3) благоприятно, удобно, комфортабельно, с удобствами, сподручно; 4) соответственно, сообразно, согласно; 5) привлекательно, заманчиво, соблазнительно; аппетитно; **аятай таатай юм асан** желательно; **аятай юм болж** давать ход чему-л.; **санасандаа хүрэхэд минь энэ их аятай юм боллоо** Это обстоятельство дало ход моим мыслям; 6) мило; **3.** 1) приятность, удовольствие; 2) удобство, благоустроенность, комфортабельность; 3) привлекательность, заманчивость, соблазнительность, притягательность, прелесть.

**АЯТАЙ II** <sup>яриа.</sup> **1.** похожий, подобный; - видный; ... как...; **дутуу алсан могой аятай** как недобитая змея; **хулгана залгисан могой**

**аятай болох** а) прикусить язык (<sup>үгчил.</sup> как змея, проглотившая мышь); б) отступить от своих слов; **дуугүй зуудаг нохой аятай** из-за угла (<sup>үгчил.</sup> как молча кусающая собака); **хамхуул аятай** куда ветер несёт (<sup>үгчил.</sup> как перекасти поле); **дөргүй бух аятай аашлах** <sup>үгчил.</sup> упрямитесь подобно быку без кольца в ноздре; **хазааргүй хангал аятай аашлах** <sup>үгчил.</sup> ПУСТИТЬ

саврасого без узды **бөөр нь унасан (бөөрөө авсан)** тэмээ аятай как верблюд с опустившимися почками, т.е. “гощий верблюд”; **сүүж нь бяцарсан юм шиг / сүүж нь хугарсан юм шиг а)** лежать влѣжку; б) лежать на боку (печи); в) как черепаха (үгчил. как с разбитой тазовой костью); **бөгс нь бяцарсан хорхой аятай** үгчил. как червяк с раздавленной задней частью; **гуталдаа хавчигдсан хөл аятай** үгчил. как стеснённые обувью ноги; 2. делать кое-как, делать вид; **бүжиглэх аятай болох а)** делать вид, что танцует; б) шилж. выписывать, выделывать вензеля, идти шатаьясь, пьяной походкой; **дээлэрхүү аятай юм** как-будто похоже на ддли; **нэг хоолорхуу аятай юм** ещё еда называется!; **хүн аятай юм биш** Это не человек, не похож на человека; **хүн аятай, суннаж байхы нь хараач тэр жаалыг ох ты**, посмотри на того мальчика, как вытянулся, стал как взрослый!

**АЯТАЙГААР** үгчил. ӨС приятно, удобно, по душе; прилично, пристойно; надлежащим образом, как следует, хорошо.

**АЯТАЙХАН** үгчил. / аятай-н багас., 1. 1) приличный, пристойный, благовидный, благопристойный; 2) умиленный, миловидный, пикантный, привлекательный; **аятайхан царай** миловидное личико, пикантная, привлекательная внешность; 3) тёплый; хороший; 2. мило.

**АЯШИХ** үгчил. загореть, обветриться в дороге (на солнце); утомиться, устать (от дороги); **аянших**-ийг үз.

**АЯШУУЛАХ I** үгчил. аяших-ийн үйлдүүл, загореть, обветриться в дороге (на солнце); утомить дальней дорогой.

**АЯШУУЛАХ II** петь мотив песни.

## Б

**Б** Ө 1) шилж. второй; **хуулийн 10-ын “Б”-д** во втором пункте 10-ой статьи закона; **“Б” хэсгийн баг** б.т. команда “Б” класса; 2) анаг. “Б”-образный, типа Б; **“Б” маягийн хямсаа** пинцет типа “Б”; 3) шилж. ни а, ни бе не зная; **а, б гүй хүн** человек, не знающий ни аза; ни бельмеса, ни бум-бум.

**БА I** Ө холбоос. и; **дайн ба энх** война и мир; **өглөө ба үдэш** утро и вечер, утром и вечером; **төр ба хувьсгал** государство и революция; **тэнгэр ба хүн хийгээд, адгуус ба гэр хийгээд, бараа ба идээ хийгээд ундаан тэргүүтэн** ном. небо и человек, скот и юрта, имущество и пища, питьё и другое.

**БА II** сул. **над дур алтан ба мөнгөн ба баймуй** ном. у меня есть и золото, и серебро.

**БА III** ном. 1) мы; **ба бүрэн мы** все; 2) люди, человечество.

**БАА I** Ө үгчил. 1) штраф, пеня, конфискация; **найрын горим зөрчсөний баа** штраф за нарушение порядка на пиру; 2) укор, укоришна, порицание; сетование.

**БАА II** Ө тө. 1. ург. бамбук; 2. бамбуковый; **баа ташуур** бамбуковый кнут; кнут из бамбука; † **баа мазаалай / хулсны баавгай** амьт. медведь бамбуковый.

**БАА III** притворство, симуляция; **баатай хүн** притвора, притворщик; симулянт; **баатай эм** притворица, симулянтка.

**БАА IV** воспаление, нарыв (от раздражения металлическим предметом).

**БАА V I.** прихоть, причуда; **Галданг хар баагаар лам болгож байсан ойрд зайсангууд...** ойратские князья, по прихоти своей отдавшие Галдана в монахи...; 2. насильно; **яаж чамайг хар баагаар дэргэдээ суулгахав** насильно держать тебя не стану.

**БААВАА** Ө үгчил. аялга., хүүхд. бяка, фу гадость; **бааваа боль!** брось, это бяка!

**БААВАЙ** Ө нутг. батюшка, отец, папа.

**БААВАР I** Ө бляха у тороков монгольского седла; **мөнгөн баавар** серебряная бляха; **суран баавар** ременная бляха; **ясан баавар** костяная бляха.

**БААВАР II: монгол баавар** хэл.зүй. мнемоническое словосочетание, имеющее целью облегчить запоминание семи согласных (м, н, г, л, б, в, р), перед которыми и после которых пишется неясно слышимый гласный.

**БААВАР III: баавар навчит сэрхэлг** ург. патриния скобиозистая; **бааварын овог** ург. суд. ворсянковые.

**БААВАР IV** Ө низкосортный, недоброкачественный мех; **баавар минж** низкосортный бобровый мех; **баавар халиу** недоброкачественный выдровый мех.

**БААВГАЙ** Ө үгчил. 1. амьт. медведь; **өтөг-ийг үз.**; **хүрэн баавгай** амьт. бурый медведь; **цагаан баавгай** амьт. белый медведь; **эм баавгай / охин баавгай** амьт. суд. медведица; **эр баавгай** амьт. суд. медведь-самец; **баавгай агнах** охотиться на медведя; **баавгай ичээндээ ичив** медведь залёг в берлогу; **баавгай шиг мартамхай хүн** человек с куриной памятью (үгчил. рассеянный, забывчивый как медведь); 2) яриа. Геркулес, атлет, силач; **тэр ч чамдаа баавгай даа** он по сравнению с тобой (перед тобой) Геркулес; 2. медвежий; **баавгай дах** медвежья доха; **баавгай дэвсгэр** медвежья подстилка, постилка.

**БААВГАЙН** Ө үгчил. / баавгай-н харьяал., 1) медвежий; **баавгайн анчин** медвежатник; **баавгайн арьс** медвежья шкура; **баавгайн элүү / баавгайн хэвтэр / баавгайн оорхой / баавгайн ичээ** берлога; **баавгайн мах** медвежатина; **баавгайн савар** медвежья лапа; **баавгайн донти / баавгайн цөс** медвежья желчь; 2) ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических названий); † **баавгайн чих** ург. медвежья ягода; **баавгайн чихнүй** ург. листья толокнянки.

**БААВГАЙЧЛАХ** Ө үгчил. 1. 1) охотиться, ходить на медведя; 2) шилж. превосходить кого-л. силой, умением, талантом; 2. **баавгайчлахуй**-г үз.

**БААВГАЙЧЛАХУЙ** Ө үгчил. 1) охота на медведя; 2) превосходство чем-л.

**БААВГАЙЧЛУУЛАХ** Ө үгчил. 1) **баавгайчлах**-ын үйлдүүл; 2) быть превзойдённым силой, умением, талантом.

**БААГИЛДАХ** Ө үгчил. 1. 1) слепиться, спаяться, неразрывно, крепко, прочно соединиться, тесно

объединиться; 2) быть в тесном переплетении; быть в схватке; **барьцалдах**-ыг үз.; **2. баагилдахуй**-г үз.

**БААГИЛДАХУЙ** **ᠪᠠᠭᠢᠯᠢᠳᠠᠬᠤ** тесное переплетение; прочное соединение.

**БААГИЛДУУЛАХ** **ᠪᠠᠭᠢᠯᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **баагилдах**-ын үйлдүүл., **багана дээр нь бар арслан хоёрыг баагилдуулан сийлжээ** на колоннах вырезаны тигр и лев в схватке.

**БААГИУЛАХ I** **ᠪᠠᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I** **баагих I**-ийн үйлдүүл., дымить, попыхивать, пускать дым клубами; **уаа баагиулах** пускать густой дым.

**БААГИУЛАХ II** **баагих II**-ийн үйлдүүл., запарить, согнать семь потов.

**БААГИУЛАХ III** яриа. курить; пускать дым, дымить (папиросой, сигарой); **тамхи баагиулах** курить табак.

**БААГИУЛЧИХАХ** **ᠪᠠᠭᠢᠭᠤᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **баагиулах**-ын нэгэнтээ., пускать дым, дымить.

**БААГИХ I** **ᠪᠠᠭᠢᠬᠢ I** **1.** сильно дымить, дымиться, тлеть, гореть с дымом, валить, клубиться (о дыме); **зуух баагиж байна** печь дымит; **яндангаар уаа баагиж байна** дым валит из трубы; **түймэр баагисаар байна** пожарище ещё дымилось; **2. баагихуй I**-г үз.

**БААГИХ II** **1.** вызвать испарину, запотеть, покрыться испариной; **баагисан улаан хөлс нь чив чив дуслав** кровавый пот стекал капля за каплей; **хөлсөө баагитал ажиллах** работать до седьмого пота; **2. баагихуй II**-г үз.

**БААГИХУЙ I** **ᠪᠠᠭᠢᠬᠢᠭᠤ** дымление, тление.

**БААГИХУЙ II** появление испарины, запотевание.

**БААГИЧИХАХ** **ᠪᠠᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **баагих II**-ийн нэгэнтээ., потеть, запотеть.

**БААГУУР** **ᠪᠠᠭᠤᠭᠤᠷ** хлебные палочки; **шагшуур**-ыг үз.

**БААДАГНАХ** **ᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠨᠠᠬᠤ** завёртывать в кусок материи, платок; **ваадагнах**-ыг үз.

**БААДАГНУУЛАХ** **ᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠨᠤᠯᠠᠬᠤ** **баадагнах**-ын үйлдүүл., **ваадагнуулах**-ыг үз.

**БААДАЙ** **ᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠢ** хүүхд., тогл. пятнашки, салки.

**БААДАН** **ᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠨ** **ваадан**-г үз.; кусок материи для завёртывания чего-л.; обёрточная материя, обвёртка; **баадантай юм** свёрток, узел (с вещами).

**БААДУУ I** **ᠪᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤ** ург. масличное дерево; **баадууны тос** масло из дерева б®ду.

**БААДУУ II** **ᠪᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤ II** **1)** пружина; **цагийн баадуу** часовая пружина; **2)** шилж., яриа. заряд; **баадуу нь сулрах** разрядиться, обессилиться, приходиться в упадок, регрессировать, подвергаться регрессу; **баадуугий нь чангалах** а) заводить пружину; б) шилж., яриа. будить, пробуждать спесь, тщеславие, чванство.

**БААДУУТАЙ** **ᠪᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠲᠠᠢ** **1)** заводной; **баадуутай тоглоом** заводная игрушка; **2)** шилж. с придурью, причудами; **норовистый, вспыльчивый; баадуутай хүн** яриа. человек с придурью.

**БААЗ I** **ᠪᠠᠭᠠᠵ** база; **материал техникийн бааз** материально-техническая база; **гадаадын цэргийн бааз** иностранная военная база.

**БААЗ II** **ᠪᠠᠭᠠᠵ II** **1)** простой, обыкновенный, средний, примитивный, незамысловатый, незатейливый; **доморощенный, грубый, топорный, неуклюжий; болхи**-ийг үз.; **бааз борог ажил** а) кустарщина, кустарничество; б) топорная работа; **бааз зураг** аляповатая картина; **бааз угалз**

незатейливый узор; **2)** неуклюжий; **бааз морь** неуклюжая лошадь.

**БААЗ III** хуучир. **1)** приятель, дружище, партнёр; **компаньон; бааз минь сонс!** послушай-ка, дружище!; **2)** компаньоны, которые несут ответственность за караван; **бааз хөөгч** арьегардный охранник каравана; **3)** дружба, партнёрство.

**БААЗ IV** **1)** комплект, блок, дюжина, пачка, пакет, связка; **нэг бааз захидал** пачка писем; **нэг бааз чүдэнз** пачка спичек; **хоёр бааз ном / хоёр боодол ном** два пакета, две связки книг; **2)** сорт; **бааз баазаар** по сортам, частям.

**БААЗЛАХ I** **ᠪᠠᠭᠠᠵᠯᠠᠬᠤ I** **1)** быть в компании; быть компаньонами, приятелями; **2)** составить компанию, находиться в тесной связи.

**БААЗЛАХ II** **1.** сортировать, рассортировывать, разбирать, перебирать; **2. баазлахуй I**-г үз.

**БААЗЛАХ III** **1.** комплектовать, вкладывать что-н. в пакет, составлять пачку, блок из чего-н.; **2. баазлахуй II**-г үз.

**БААЗЛАХУЙ I** **ᠪᠠᠭᠠᠵᠯᠠᠬᠤᠭᠤ I** сортирование, сортировка, рассортировка; переборка.

**БААЗЛАХУЙ II** комплектование, вкладывание.

**БААЗХАН** **ᠪᠠᠭᠠᠵᠬᠠᠨ** **бааз II**-ын багас., простенький, доморощенный; **баазхан дархан** доморощенный мастер; **баазхан шүлэгч** доморощенный поэт.

**БААЛ I** **ᠪᠠᠭᠠᠯ I** комнатная собака.

**БААЛ II** загас. лещ чёрный амурский.

**БААЛАГДАХ баалах**-ын үйлдэгд.

**БААЛАГЧ** лицо, налагающее штрафы.

**БААЛАХ I** **ᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ I** **1.** **1)** штрафовать, конфисковать; наложить штраф, пени; подвергать штрафу, производить конфискацию; **2)** корить, укорять, порицать, сетовать; **3)** навязывать кому-л. что-л.; **2. баалахуй I**-г үз.

**БААЛАХ II** **ᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ II** **1.** принуждать, неволить, понуждать, вынуждать; домогаться; **2. баалахуй II**-г үз.; **3.** принудительный; **баалах арга** принудительные меры.

**БААЛАХ III** **1.** нагнаиваться (от раздражения металлическим предметом); **бэртэнгэ баалав** ушиб нагноился; **чих баалав** уши нагноились (от прокола); **2. баалахуй III**-г үз.

**БААЛАХ IV** расплываться, растекаться; **бэх баалав** чернила расплылись.

**БААЛАХУЙ I** **ᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠭᠤ I** **1)** наложение штрафа, пени; конфискация; **2)** порицание, роптание, сетование.

**БААЛАХУЙ II** **ᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠭᠤ II** принуждение, неволя, понуждение; домогательство.

**БААЛАХУЙ III** нагноение, воспаление.

**БААЛГАХ баах I** **ᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠᠬᠤ**-ын үйлдүүл., **слабить, прослабить.**

**БААЛУУ** **ᠪᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤ** ург. ферония; падуб, остролист; **баалуу алимын мод** ург. падуб, яблоня слоновая.

**БААЛУУЛАХ I** **ᠪᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I** **баалах I**-ын үйлдүүл.

**БААЛУУЛАХ II** **ᠪᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II** **баалах II, IV**-ын үйлдүүл.

**БААЛЧИХАХ** **ᠪᠠᠭᠠᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **баалах III**-ын нэгэнтээ., нагноиться.

**БААМГАЙ** **ᠪᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠠᠢ** часто испражняющийся.

**БААМТГАЙ** **ᠪᠠᠭᠠᠮᠠᠮᠠᠭᠠᠢ** **баамхай**-г үз.

**БААМХАЙ** **ᠪᠠᠭᠠᠮᠠᠬᠠᠢ** страдающий частым выделением кала.

**БААНЫ** *ᠪᠠᠭᠠᠨᠢ* **баа(н)** I-ы харьяал., штрафной; **бааны мал** штрафной, взысканный скот.

**БААРААГҮЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢ* *ᠶᠡᠢ* обязательно, безусловно.

**БААРАГ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠭ* упущение, небрежность, небрежение, оплошность, недосмотр.

**БААРАГГҮЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢ* *ᠶᠡᠢ* **1.** надёжный, верный, испытанный, безотказный; **баараггүй арга** надёжный, проверенный метод; **баараггүй хүн** верный, испытанный человек; **2.** надёжно, наверняка, обязательно, безошибочно, без промаха; **баараггүй хийх** делать надёжно.

**БААРАГЧ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠴᠢ* ненадёжный.

**БААРАЛ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠯ* **1)** осечка, отказ; **баарах**-ыг үз.; **2)** шилж. неудача, промах, незадача, невезение; **галын өнгө улаан ч утаа нь харавтар, гарах сургаал тустай ч үгс нь баарал** зүйр., үгчил. хоть и красен огонь, а дым от него черноватый, хоть и полезно даваемое поучение, а слова его неприятны.

**БААРАН** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠨ* страдающий поносом, недержанием кала; **ховчид ноён янаг, бааранд нохой янаг** зүйр., үгчил. клеветника любит нойон, человека, страдающего расстройством желудка, любит собака.

**БААРАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ* **1.** **1)** осекаться, давать осечку; **буу баарав** ружьё дало осечку; **2)** сделать промах; потерпеть неудачу; шилж. споткнуться; **(тэр) эхний шалгалт дээр баарав** (он) на первом же экзамене споткнулся; **3)** отказываться, отрекаться, отпираться; **хэлсэнээ баарав / хэлсэн бүхнээ баарав** отказался от всего, что говорил; **2. баарахуй**-г үз.

**БААРАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠢ* **1)** осечка, отказ; **2)** промах, неудача, незадача, невезение.

**БААРГАН** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠭᠠᠨ*: **хөөргөн баарган** хорш., яриа. **хөөрүү бааруу**-г үз.

**БААРИН** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠨ* **1.** барин (название монгольского племени); **2.** баринский; **Баарин аймаг** Баринский аймак (во Внутренней Монголии).

**БААРТАГ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠲᠠᠭ* часто терпящий неудачу; невезучий.

**БААРТАГЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠲᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **баарцаглах**-ыг үз.

**БААРТАН** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠲᠠᠨ* неудачник.

**БААРУУ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠦᠭᠦ* **1)** ненадёжный; **2)** дающий осечку; **3)** неудачливый, невезучий; **4)** безуспешный; **5)** легко возбудимый; **хөөрүү бааруу** хорш. тщеславный.

**БААРУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* **баарах**-ын үйлдүүл, **1.** осекаться; **2.** осечка.

**БААРЦАГ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠴᠠᠭ* **1)** ненадёжный; **2)** неудачный; **3)** безуспешный.

**БААРЦАГЛАХ I** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I* испытывать неудачу, невезение; **2. баарцаглахуй I**-г үз.

**БААРЦАГЛАХ II** яриа. **1.** скапливаться; **2. баарцаглахуй II**-г үз.

**БААРЦАГЛАХУЙ I** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ I* неудача, невезение.

**БААРЦАГЛАХУЙ II** скопление.

**БААРЦАГЛАЧИХАХ I** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ I* **баарцаглах**-ын нэгэнтээ., испытывать неудачу.

**БААРЦАГЛАЧИХАХ II** **баарцаглах II**-ын нэгэнтээ., скопиться.

**БААРЦАГЛУУЛАХ I** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠯᠤᠯᠠᠬᠤ I* **баарцаглах I**-ын үйлдүүл.

**БААРЦАГЛУУЛАХ II** **баарцаглах II**-ын үйлдүүл., скапливать.

**БААРЧИХАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **баарах**-ын нэгэнтээ., отсецья.

**БААС(АН)** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠤ(ᠠᠨ)* **1.** **1)** кал, испражнения, экскременты, фекалии, стул; помёт, навоз; **өтгөн 2.-г** үз.; **морины баас** конский навоз; **үхрийн баас** коровий помёт; **гонжийн жоо, голионы баас** яриа. когда рак свистнет; **баас алдах а)** понос; б) шилж. медвежья болезнь; **баас болгох** засидеть, засиживать что-н. (о мухах); **хамарт нь баас түрхчихсэн юм шиг** үл.тааш. воротить нос; **баас хоригдох / баас хаагдах** копростаз; запор; **баас хатах** запор; страдать запором; **баас хатавч өмхийгөө тавихгүй гэгчээр** цэцэн. горбатого могила исправит; кал высохший, но всё равно воняет; **ядсан нохойд хатсан баас** цэцэн. камень на шее; **баас горьдсон нохой шиг** зүйр. как вороньё, поджидающее падаль (үгчил. словно собаки, поджидающие испражнений); **борвины баас нь арилаагүй жаал** үл.тоомс. желторотый юнец (үгчил. пяточные сухожилия всё ещё не избавились от кала); **баас шээсэндээ холилдох / баасандаа балчиж, шээсэндээ шалчих** яриа. ходить под себя; **хөлс баасы нь гоожуулах** яриа. вогнать в пот кого-н.; выжимать соки из кого-н.; **2)** шлак, окись; **билүүний баас** шлак оселка; **зэсийн баас** медная окись; **3)** шилж., яриа., үл.тааш. что-нибудь дурное, дрянное, негодное, ненужное; **тэр бид хоёр үхсэн баасны нь оюутан!** где уж нам с ним быть студентом! он ведь ни уха, ни рыла не смыслит!; **2.** каловый; **баас шахагдах** анаг. каловое ущемление.

**БААСАН** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠨ* **1)** од.орон. Венера; Сугар / Цолмон-г үз.; **2)** пятница; **тав дахь өдөр**-ийг үз.

**БААСГҮЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠦᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢ* *ᠶᠡᠢ* лишённый недостатка, без лакуны, без пробелов; **2)** точный, аккуратный, пунктуальный; **баараггүй**-г үз.; **ажлыг баасгүй хийх** пунктуальное выполнение работы.

**БААСДАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠳᠠᠬᠤ* метить навозом; **хонь баасдах** метить овец помётом.

**БААСНЫ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠤᠨ* **баас(н)** I-ы харьяал., каловый; **баасны нөсөө / баасны будаг** стеркобилин, пигмент кала; **баасны хорхой** шавж. жук-навозник.

**БААСРАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠷᠠᠬᠤ* яриа. **1)** бояться, пугаться, страшиться, опасаться, трусить, робеть, не осмеливаться; **2)** отказываться, отрекаться, отпираться.

**БААСРУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* **баасрах**-ын үйлдүүл.

**БААСТАЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠲᠠᠢ* **1)** с недостатком, недочётом, изъяном, пороком, дефектом, слабостью, минусом, пробелом; **бушуу туулай борвиндоо баастай** зүйр. поспешишь, людей насмешишь; слишком прыткий (үгчил. у слишком прыткого зайца на пяточных сухожилиях помёт); **2)** шилж. **баастай бурхан** хэлц. ангел во плоти, маменькин сынок.

**БААСТАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠲᠠᠬᠤ* **1)** замараться, запачкаться в навозе; **2)** уनावоживаться.

**БААСТУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠲᠤᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* **баастах**-ын үйлдүүл.

**БААСТЧИХАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠲᠢᠬᠠᠬᠤ* **баастах**-ын нэгэнтээ., уनावозиться; **хот баастчихжээ** загон уनावозился.

**БААТАД** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠳ* **1)** **баатар I**-ын олон., хуучир. герои, богатыри; **2)** батуд (название монгольского рода); **3)** мужчина из рода Батуд.

**БААТАДЧИН** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠳᠴᠢᠨ* женщина из рода батуд.

**БААТАЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* **баа III**-г үз.

**БААТАЛ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠯ*: баатал цэцэг ург. ротлерия красивая.

**БААТАР** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠤᠷ* **1.** 1) герой, богатырь, витязь, рыцарь, смельчак, храбрец, орёл; **баатар зориг** хорш. доблесть, геройство; **баатар зүрх** хорш. мужество, отвага, храбрость, бесстрашие; **баатар тэнгэр** бог доблести; **баатар хот** город-герой; **баатар хүн нэг суманд, баян хүн нэг зудад** зүйр., үгчил. богатырь до первой пули, богач до первого дзута (первой бескормицы); 2) герой; багатур, батор, батырь (звание, титул); **хөдөлмөрийн баатар** герой труда; **баатар цагаан хаан** богатырь белый царь (эпитет русских царей); 3) нутг. дымовой круг; 4) нутг. кляпа; 5) оноосон нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе собственных имен); **Улаанбаатар** Улан-Батор (столица Монголии); **Төмөрбаатар** Тимур-батор; **Есүгэй баатар** Есугэй-багатур; **2.** богатырский, героический; мужественный, храбрый, доблестный; **баатарлаг**-ийг үз.; † **баатар хуйх** кожа между рогами скота; скальп.

**БААТАРЛАГ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠤᠷᠯᠠᠭ* **1.** героизм, доблесть, мужество, храбрость; **баатарлаг зориг гаргах** проявлять мужество; **2.** героический, доблестный, мужественный, самоотверженный; **баатарлаг гавъяа** героический подвиг; **баатарлаг малчид** мужественные скотоводы; **баатарлаг тэмцэл** героическая борьба; **баатарлаг хөдөлмөр** доблестный труд; **баатарлаг хөдөлмөрийн үлгэр жишээ** образец трудового героизма.

**БААТАРЛАГААР** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠤᠷᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠷ* героически; **баатарлагаар хамгаалах** героически обороняться; героический защищать.

**БААТАРЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠤᠷᠯᠠᠬᠤ* **1.** 1) поступать, действовать храбро, доблестно, геройски; проявлять мужество; 2) тратить огромную силу; **2. баатарлахуй**-г үз.

**БААТАРЛАХАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠤᠷᠯᠠᠬᠠᠬᠤ* храбриться, мужаться, проявлять мужество, вести себя как герой.

**БААТАРЛАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠤᠷᠯᠠᠬᠤᠢ* проявление мужества.

**БААТАРХАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠤᠷᠬᠠᠬᠤ* изображать из себя героя, кичиться своим геройством, своей отвагой, похваляться храбростью, выставлять себя храбрецом.

**БААТАРЧУУД** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠤᠷᠴᠢᠭᠤᠳᠤ* октябрята.

**БААТРЫН** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠤᠷᠢᠨ* а) баатар-ын харьяал., баатрын тэмдэг а) нагрудный знак героя; б) приметы богатыря.

**БААХ** *ᠪᠠᠭᠠᠬᠤ* **1.** 1) испражняться, оправляться, облегчиться, сходить по-большому, сходить за нуждой, сходить на двор, до ветру; **бие засах**-ыг үз; **бяруу болоогүй байж, бухын баадгаар баах** зүйр. ещё бычком не стал, а возмнил уже бычком; 2) посадить кляксу, расплываться, растекаться пятнами; **нүүх**-ийг үз.; **цаасан дээр бэх баав** чернила расплылись по бумаге; 3) шилж. кичиться, хвастаться; **2. баахуй**-г үз.

**БААХАН** *ᠪᠠᠭᠠᠬᠠᠨ* **1.** 1) довольно, достаточно, значительно; довольно много; **баахан бичиг цаас** довольно много бумаг; **баахан хол** довольно далеко, на значительном расстоянии; **баахан ядуу** довольно бедный; 2) немного, немножко, слегка, чуть-чуть, едва едва; **баахан зуур** в течение короткого времени; **баахан өөр** несколько иной, несколько отличный, слегка отличающийся; **баахан сэвхийгээд** слегка оправившись, передохнув; **зайсан түшмэдтэй баахан тохиролцсонгүй** с дзайсанами и чиновниками были некоторые разногласия; **баахан улаан** слегка красный, красноватый; **баахан уурлав** слегка рассердился; **баахан эмээх байдал** несколько тревожное положение; **баахан ялгавартай** а) мало отличающийся; б) значительно

отличающийся; **2.** малый, маленький; **баахан ч үгүй** вовсе ничего нет; ни малейшего, нисколько, ни в малейшей степени; до последнего.

**БААХУЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠬᠤᠢ* 1) дефекация; 2) образование кляксы, пятна.

**БААЦАЙЛГАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* баацайх-ын үйлдүүл.

**БААЦАЙХ** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠶᠢᠬᠤ* быть пухленьким, толстеньким (о малолетних детях).

**БААЦАЛЗАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* двигаться с трудом (о малолетнем толстеньком ребёнке).

**БААЦАС** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠰ*: баацас баацас хорш. баацганах-ыг үз.

**БААЦГА** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠭᠠ*: баацга баацга хорш. ёле-еле, кое-как двигаться (о малолетнем пухленьком ребенке).

**БААЦГАНАЛДАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* баацганах-ын үйлдэлд.

**БААЦГАНАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* идти неуверенной походкой, двигаться неуклюже (чаще всего о детях и детёнышах животных).

**БААЦГАНУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* баацганах-ын үйлдүүл.

**БААЦГАР** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠷ* низенький и толстенький, коротконогий (чаще всего о детях и детёнышах животных); от горшка два вершка, коротышка.

**БААЧИХАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* баах-ын нэгэнтээ., 1) испражниться; 2) расплыться пятнами.

**БААШ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢ* 1) фокус, трюк; 2) притворство, симуляция, выходки, уловки; **ааш бааш** хорш. выходки; **бааш мэх** хорш. уловки; **бааш гаргах** проявлять притворство; 3) хитрость, лукавство.

**БААШГҮЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠭᠦᠢ* *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠭᠦᠢ* непритворный, искренний, лишённый искусственности.

**БААШИЙН** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠢᠶᠢᠨ* яриа. бааш-ийн харьяал., притворный, лицемерный, неискренний; **баашийн нулимс** притворные слёзы; **баашны**-г үз.

**БААШЛАГЧ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠯᠠᠭᠴᠢ* притворщик, симулянт; лукавец.

**БААШЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠯᠠᠬᠤ* **1.** притворяться, симулировать, хитрить; **өвчтэй болж баашлах** притворяться больным; **2. баашлахуй**-г үз.

**БААШЛАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* притворство, симуляция, симулирование, хитрость, лукавство.

**БААШЛУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) баашлах-ын үйлдүүл.; 2) быть обманутым.

**БААШНЫ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠨᠢ* бааш(н)-ы харьяал., притворный, лицемерный; хитрый, лукавый; **баашны эзэн** яриа. хитрец.

**БААШТАЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠲᠠᠢ* 1) притворный, лицемерный; 2) хитрый, лукавый; **бааштай хүн** лукавец; 3) дурашливый.

**БААЮУ** *ᠪᠠᠭᠠᠶᠤᠭᠤ* туйпуу-г үз.

**БАВАЙЛГАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* бавайх-ын үйлдүүл., лохматить, взлохмачивать, делать косматым, растрёпанном, взьерошивать, ерошить.

**БАВАЙХ** *ᠪᠠᠭᠠᠶᠢᠬᠤ* 1) разлохматиться, растрепаться, взьерошиться; 2) становиться лохматым, обрастать бородой, отпускать бороду; **бавайсан сахалтай** бородатый.

**БАВАЙЧИХАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* бавайх-ын нэгэнтээ., разлохматиться; растрепаться.

**БАВАЛЗАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* бавганах-ыг үз.

**БАВАЛЗУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠯᠵᠤᠯᠠᠬᠤ* бавалзах-ын үйлдүүл.

**БАВАН** *ᠪᠠᠭᠠᠨ*: баван баван хорш., авиа.дуур. бляение козла.

**БАВАС** ᠪᠠᠪᠠᠰ: **бавас бавас хийх** движение кого-то или чего-то лохматого.

**БАВАХ** ᠪᠠᠪᠠᠬᠡ тараторить, пустословить, празднословить, трепаться, балаболить, болтать, говорить глупости; **бурах, чалчих**-ыг үз.; **баваж гарах** переливать из пустого в порожнее, говорить чепуху.

**БАВГА** ᠪᠠᠪᠦᠭ᠎ᠠ: **бавга бавга** хорш. **бавганах**-ыг үз.

**БАВГАНАХ** ᠪᠠᠪᠦᠭᠠᠨᠠᠬᠡ трясти лохмами, космами; **бавнах**-ыг үз.

**БАВГАНУУЛАХ** ᠪᠠᠪᠦᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **бавганах**-ын үйлдүүл.

**БАВГАР** ᠪᠠᠪᠦᠭᠠᠷ 1) лохматый, косматый; 2) бородатый, обросший, с растрёпанными, всклокоченными волосами; **бавгар сахалтай хүн** с лохматой, обросшей бородой, бородач; 3) ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических названий); † **бавгар баглуур** ург. ежовник шерстистоногий; **бавгар батга** ург. незабудочник лохматый; **бавгар хунчир** ург. астрагал мохнатолистный.

**БАВГАРДУУ** ᠪᠠᠪᠦᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠭᠤᠨ довольно лохматый, косматый.

**БАВГАРХАН** ᠪᠠᠪᠦᠭᠠᠷᠬᠠᠨ / **бавгар**-ын багас.

**БАВНАА** ᠪᠠᠪᠦᠨᠠᠭ 1. 1) ёгт. козёл; 2) бляение (о козле в период спаривания); 2. шилж. болтливый, чрезмерно говорливый, склонный к пустословию.

**БАВНАГ** ᠪᠠᠪᠦᠨᠠᠭ **бавнаа**-г үз.

**БАВНАЛДАХ** ᠪᠠᠪᠦᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠡ **бавнах**-ын үйлдэлд., 1) бляеть (о козлах); 2) болтать, трепать языком.

**БАВНАХ** ᠪᠠᠪᠦᠨᠠᠬᠡ 1) бляеть и трясти бородой (о козле); 2) шилж. тараторить, пустословить, трепать языком без умолку (о людях с бородой).

**БАВНУУЛАХ** ᠪᠠᠪᠦᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **бавнах**-ын үйлдүүл.

**БАВРАН** ᠪᠠᠪᠦᠷᠠᠨ / ург. орляк.

**БАВТГАНАХ** ᠪᠠᠪᠦᠳᠦᠭᠠᠨᠠᠬᠡ **бавтнах**-ыг үз.

**БАВТНАА** ᠪᠠᠪᠦᠳᠦᠨᠠᠭ **бавнаа**-г үз.

**БАВТНАХ** ᠪᠠᠪᠦᠳᠦᠨᠠᠬᠡ бормотать; **хамар дотроо бавтнах** под нос говорить; **бавнах**-ыг үз.

**БАВТНУУЛАХ** ᠪᠠᠪᠦᠳᠦᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **бавтнах**-ын үйлдүүл.

**БАВУУ** ᠪᠠᠪᠦᠭᠤᠮᠠᠭ **баатар**-ыг үз.

**БАВЧАА** ᠪᠠᠪᠦᠴᠠᠭᠠ **бавнаа** 2)-г үз.

**БАВЧИХ** ᠪᠠᠪᠦᠴᠢᠬᠡ **бавнах** 2)-ыг үз.

**БАВЧУУР** ᠪᠠᠪᠦᠴᠢᠭᠤᠷ **бавнаа** 2)-г үз.

**БАГ I** ᠪᠠᠭ хуучир. баг (низовая административная единица); **сум бүрт 6-10 баг байдаг** в каждом сомоне бывает от 6 до 10 багов.

**БАГ II** 1) б.т. команда; экипаж; **нисэх онгоцны баг** экипаж самолёта; **сансрын хөлгийн баг** экипаж космического корабля; **хөл бөмбөгийн баг** футбольная команда; **шигшээ баг** сборная команда; 2) группа, партия, народ; **баг цэрэг** отряд войска; 3) тюк, вязанка, связка, ворох, груда, кипа, пук, пачка, охапка, клок; **баг түлээ** вязанка дров; **баг үс** чуб, пук волос; † **баг аржигар** ург. ежеголовник скученный; **баг хонхон цэцэг** ург. колокольчик сборный.

**БАГ III** тө. 1) маска, личина; **баг өмсөх** надевать маску, маскироваться; **баг толгой** маска с символическим изображением зверей-божеств (употреблявшаяся при совершении религиозных мистерий); **багт наадам** бал-маскарад; **хорт утааны баг** цэрэг. противогаз; **цамын баг** шашин. личина, маска участников цама; 2) притворная видимость; **багий нь хуулах / багий нь хуу татах** срывать

маску с кого-л.; разоблачать чей-н. обман (какие-н. темные дела, отрицательные явления).

**БАГ IV 1.** приблизительно, около, примерно; **арван цагийн багт** к десяти часам, около десяти часов; **үүр цайх багаар** на рассвете, с рассветом, с зарёй; 2. объём.

**БАГ V** домог. пища, питьё забвения; **баг идээ** пища забвения; **баг идээнд баригдах** шилж. быть занятым домашней работой; **баг ус** вода, напиток, питьё забвения.

**БАГ VI** хуучир. 1) сад, огород, бахча; 2) группа деревьев, рошица.

**БАГА** ᠪᠠᠭ᠎ᠠ 1. 1) малый, небольшой, малорослый; **бага аарцаг** бие.зүй. малый таз; **Бага Ази** Малая азия; **бага амтай** малокалиберный; **бага араа** анаг. малые коренные зубы; **бага аюуш хадаг** малый Аюуши-хадак; **бага багаар** исподволь, понемногу; **бага болох** уменьшаться, убавиться; **бага бус** немалый; **бага бус чухал** не менее важно; **бага бялар** хөгжим. малый кларнет (кларнет пикколо); **бага гарагууд** од.орон. астероиды; **бага гарчиг** подзаголовок, подрубрика; **бага гурвал эгшиг** хөгжим. малое трезвучие; **бага гэдсээ баглаж, их гэдсээ эвхэх** цэцэн. не доедать куска; **бага даралт** анаг. гипотония, минимальное, низкое давление; **бага доомбор** хөгжим. домра малая; **бага жижиг** хорш. маленький; **бага зулай** бие.зүй. родничок малый; **бага зэрэг** в некоторой степени, в малой степени, кое-что; **бага зэргээр** в небольших размерах, в некоторой мере, до некоторой степени; **бага мал** мелкий скот; **бага малын мах** белое, нежное мясо; **Бага морь** зурх. Малый конь (десятая звезда из двадцати восьми звезд лунной астрологии); **бүрвэбэлгүни**-г үз.; **бага налх** хууль., этг. малые побои; **бага нас** детство, детский возраст; **бага наснаас** с малых лет; **хар бага насандаа** в раннем детском возрасте; **хар бага наснаасаа** сызмала, сызмалу, сызмальства; **бага насны хүүхэд** маленький ребёнок; малолетние дети; **бага настай** малолетний; **нас бага** тул по причине малолетства; **багын хань** друг детства; **бага ноёд** түүх. малые князья, мелкие феодалы; **бага өмссөн** дээл малоподержанный дэли, тулуп; **бага өртөө** хуучир. полустанок, уртон с укороченной дистанцией; **бага сага** хорш. малая толика, немного, малость; слегка; пустяки; мелочи; незначительный; **бага сага засамжлах** несколько исправить, отредактировать; **бага сага хэрэг шийтгэх эр** хуучир. чиновник по мелким поручениям и незначительным делам; **бага сар** од.орон. ущербный месяц, неполная луна; **бага таван ханат** малая пятистенная юрта; **бага тархи** бие.зүй. мозжечок; **бага үд** малый полдень (время около 10-11 часов дня); **бага үсэг** строчная буква; **бага үхрийн мах** телятина; **бага хаад** түүх. малые ханы (эсрэг. великие ханы), улусные ханы; **хамгийн бага хуваагддаг тоо** наименьшее кратное; **туйлын бага** минимум; **хязгааргүй бага хэмжигдэхүүн** тоо. бесконечно малая величина; **бага хураангуй** хуучир. конспект, краткое изложение чего-л.; **Бага Хурал** Малый Хурал; **бага хурал** конференция; **эрдэм шинжилгээний бага хурал** научная конференция; **бага хурд** малая скорость; **бага хүн** мелкая сошка, незначительный человек; **бага хүүтэй мөнгө зээлэн авах** брать в долг деньги под незначительные проценты; **бага хэвэл** бие.зүй. малый желудок; **бага хэмжээтэй** малого размера, небольших размеров, в малых размерах, в незначительном количестве; **бага шүүл** түүх. малое дознание, следствие (без пыток); **бага**

ЭВХМЭЛ түүх. малого формата докладная записка (подаваемая высшим лицам для удобства при чтении); **бага явдаг** малоезжий; **бага ямт хүн / бага ямбатай хүн** түүх. человек низкого, небольшого чина; **бага ярь, их сонс гэж нэг ам, хоёр чих заяажээ** слушай больше, а говори меньше!, Бог дал два уха, но один язык; **багаас нь эхлэ** начинай с малого, меньшего; **багыг бага, ихийг их гэдэггүй** хэлц. никого не признавать, никого не уважать; **их айл их зараатай, бага айл бага зараатай** цэцэн. большому кораблю боль-шое плавание (үгчил. в большой семье большие расходы, в маленькой семье маленькие расходы); **их бага, хол ойр ялгалгүй** не различая великих и малых, дальних и ближних – беспристрастно; **их багагүй** и стар и млад, от мала до велика; **их гэрийн дотор бага гэр, бага гэрийн дотор балчир хүүхэд** оньс. в доме домик, в домике ребёнок (таавар: гутал, оймс, хөл гутул, носки и ноги); **их ч барьсан үмхий, бага ч барьсан үмхий** цэцэн. выпить чашу до дна (үгчил. мало ли, много ли держал – всё равно воняет от руки); **олзны бага нь амттай** цэцэн. лучше меньше, да лучше; **чөтгөрийн бага нь адтай** цэцэн. мал да удал (үгчил. чертёнок хоть и мал, да шустрый); **шоргоолж бага боловч уул малтдаг** цэцэн. мал золотник, да дорог (үгчил. муравей хоть и мал, но гору роет); 2) младший, низший, начальный; **бага авга** младший дядя, младший брат отца; **бага авга бэргэн** младшая тётка, жена младшего брата отца; **бага анги** младший класс; **бага ангийн сурагчид** ученики младших классов; **бага бэлтгэгч** түүх. младший интendant; **бага дэслэгч** цэрэг. младший лейтенант; **бага түрүүч** цэрэг. младший сержант; **бага хатан / бага эм** хуучир. младшая жена (в полигамной семье); **бага эмч** фельдшер; 3) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических и зоологических названий); **бага айргана** ург. кислица малая; **бага алаг тоншуул** шувуу. дятел малый; **бага буржгар** ург. василистник малый; **бага таван салаа** ург. подорожник маленький; **бага хонхолдой** ург. погремок малый; **бага хотой** ург. пустырник малый; **бага хумхаал** ург. красноднев малый; **бага хургалж** ург. полевичка малая; **2.** немного, мало, несколько; **урьдахаасаа арай бага** гораздо меньше прежнего; **илимгүй бага** ничтожно мало; **бага зэрэг / бага сага** немного, кое-что; **би англиар бага зэрэг ярьдаг** я немного говорю по-английски; † **бага зэрэг сувилахуй** болеть оспой; **бага ял** штраф скотом, принуждение, наказание; **бага хаалга / явган хаалга** калитка; **бага хаалт** тоо. круглые скобки.

**БАГАА** Өмнө са. счастье, благополучие.

**БАГААР** Өмнө Өрн. мало, немного, понемногу; слегка; в незначительной степени, несколько; **бага багаар уух** пить понемногу.

**БАГААСАА** Өмнө Үрн. с детства, с малых лет; **хүн болох багаасаа, хүлэг болох унаганаасаа** зүйр. человека узнаёшь с детства, рысака – с возраста жеребёнка.

**БАГААХАН** Өмнө яриа. бага-ын багас., немного, немножечко, слегка, чуть; малый, маленький.

**БАГАВТАР** Өмнө 1. небольшой, маленький, малый; **багавтар хот** небольшой город; **2.** немного, маловато.

**БАГАВТАРХАН** Өмнө багавтар-ын багас.

**БАГАГҮЙ** Өмнө 1. немалый, большой, значительный, солидный; **2.** немало, достаточно, довольно много.

**БАГАГҮЙГЭЭР** Өмнө Өрн. Өмнө Өрн. в немалой мере, значительно, в значительной мере, в значительной степени.

**БАГАД** Өмнө Өрн. миний багад в моём детстве, когда я был маленьким.

**БАГАДАА** Өмнө Өрн. в детстве.

**БАГАДАХ** Өмнө 1. 1) недоставать, не хватать; быть недостаточным, малым; **цус багадах** анаг. анемия, малокровие; 2) быть небольшим, малым; **гутал багадаж байна** обувь мала; **багадсан хувцас** недомерок, маловатая по размеру одежда; **2. багадахуй-г** үз.

**БАГАДАХУЙ** Өмнө недоставание, не хватание.

**БАГАДУУЛАХ** Өмнө багадах-ын үйлдүүл., **шөлний давсыг багадуулжээ** не досолил суп.

**БАГАДУУЛЧИХАХ** Өмнө багадуулах-ын нэгэнтээ.

**БАГАЖ** Өмнө орудие, инструмент, инвентарь, прибор, снасть, средство, приспособление, аппарат, аппаратура; **багаж зэвсэг / багаж хэрэгсэл** хорш. орудия, инструменты, приборы, оснастка, такелаж; **мэс заслалын багаж хэрэгсэл** хирургические инструменты; **нарийн багаж** точные приборы, инструменты; **үйлдвэрлэлийн багаж зэвсэг (багаж хэрэгсэл)** орудия производства; **хөдөлмөрийн багаж** орудия труда; **багаж зэвсгийн тийн ялгал / үйлдэхийн тийн ялгал** хэл. шинж. орудийный, инструментальный падеж, инструктив; **багажгүй дарханы ур нь гардаггүй** цэцэн. какова погудка, такова и пляска; **багажийн элэгдэл** износ инструмента.

**БАГАЖЖИХ** Өмнө в достаточном количестве обеспечить инструментами, приборами; владеть достаточным количеством инструментов, прибором.

**БАГАЖЛАХ** Өмнө 1) оборудовать, оснащать инструментами, орудиями; 2) владеть инструментами, приборами, иметь инструменты и приборы, быть владельцем инструментов, прибором.

**БАГАЛ I** Өмнө нутг. борода, усы.

**БАГАЛ II** ург. эленг, бакула; **амраа-г** үз.

**БАГАЛГАР** Өмнө баглагар-ыг үз.

**БАГАЛЗУУР** Өмнө глотка, горло; **багалзуураа тасартал бархирах / багалзуураа хөөтөл бархирах** орать во всё горло; вопить в три горла; **багалзуур хоолой** глоточная труба; **багалзууры нь шахах** хватать за горло, душить.

**БАГАЛЗУУРДАГДАХ** Өмнө багалзуурдах-ын үйлдэгд.

**БАГАЛЗУУРДАХ** Өмнө хватать за горло, взять за жабры кого-н.; **багалзуурдаж алах** задушить.

**БАГАЛЗУУРДУУЛАХ** Өмнө 1) багалзуурдах-ын үйлдүүл.; 2) быть схваченным за горло.

**БАГАЛЗУУРДЧИХ** Өмнө багалзуурдах-ын нэгэнтээ.

**БАГАЛЗУУРШИХ** Өмнө хэл. шинж. глоттализироваться; глоттализация; **багалзууршсан эгшиг** глоттализированный гласный.

**БАГАЛЗУУРЫН** Өмнө багалзуур-ын харьяал., глоточный, глоттальный; **багалзуурын амьсгаа / багалзуураар амьсгалах** дыхание глоточное; **багалзуурын арын буглаа** анаг. абсцесс заглоточный; **багалзуурын булчирхай** железа глоточная; **багалзуурын гийгүүлэгч** хэл. шинж. глоттальный согласный; **багалзуурын хамжих авиа** хэл. шинж. глоттальный смычный звук; **багалзуурын чичрэл** тусг. глоттальная вибрация.

**БАГАЛУУР** *ᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠷ* ург. ежовник солончаковый коротколистный.

**БАГАНА** *ᠪᠠᠭᠠᠨᠠ* 1) столб, столп, колонна, подпорка (на которую опирается юрта, палатка); **гол багана** основная, главная колонна, главная опора; анаг. главный нерв; **сонжуурын багана** позорный столб; **төмөр утасны багана** телеграфный столб; **хилийн багана** пограничный столб; **баганын толгой / баганын орой** капитель; **баганын ягаа** узоры на верхнем конце столба, на который опирается юрта; 2) шилж. оплот, опора, твердыня; **төрийн багана** оплот государства; † **хамрын багана** носовая перегородка; **баганан цэцэг** ург. колюрия.

**БАГАНАДАГДАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* баганадах-ын үйлдэгд.

**БАГАНАДАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠳᠠᠬᠤ* подпирать столбом; **тэнгэр баганадсан өндөр хүн** яриа. каланча; жердь, коломенская верста (об очень высокого роста человеке).

**БАГАНАДУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* баганадах-ын үйлдүүл.

**БАГАНАЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠠᠬᠤ* 1) баганадах-ыг үз.; 2) трахнуть толстым брусом; 3) запирать на засов, заложить дверь засовом, брусом.

**БАГАНАС** *ᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠰ* багана-ын олон., колоннада.

**БАГАНАТ** *ᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠲ* с колоннами, колонный; столбчатый, столбиковый; **баганат суурь** фундамент столбчатый; **Баганат танхим** Колонный зал; † **баганат жинлүүр** рычаг в виде бруса; **баганат асаргана** ург. линделофия столбиковая; **баганат бортогон цэцэг** ург. мертензия длиностолбиковая.

**БАГАР** *ᠪᠠᠭᠠᠷ* ург. анафалис; **үелээ цагаан-г** үз.

**БАГАРСАД** *ᠪᠠᠭᠠᠷᠰᠠᠳ* хэл.зүй. мнемоническое словосочетание, имеющее целью облегчить запоминание пяти согласных (б, г, р, с, д) после которых не пишется гласный в конце слова.

**БАГАС** *ᠪᠠᠭᠠᠰ* бага-ын олон., 1) малые, малыши, дети; 2) хуучир. простолюдины, простонародье, плебеи, плебс, чернь; люди незнатного происхождения; **харцас-ыг** үз.

**БАГАСАЛ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠯ* убыль, уменьшение, убавление.

**БАГАСАЛТ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠯᠲ* багасал-ыг үз.

**БАГАСАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠬᠤ* 1. уменьшаться, сокращаться, убавляться, понижаться в количестве, степени, уровне и т.п., убывать, идти, пойти на убыль; суживаться, свёртываться; **зарлага багаслаа** расходы сократились; 2. **багасхуй-г** үз.

**БАГАСАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠬᠤᠢ* уменьшение, убавление.

**БАГАСГАГЧ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠭᠴ* уменьшитель.

**БАГАСГАЛ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠯ* 1. уменьшительный, диминутивный; **багасгал нэр үг** хэл.зүй. уменьшительное существительное; **багасгал үг бүтэхүй** хэл.зүй. уменьшительное словообразование; 2. **багасгах 3.-ыг** үз.

**БАГАСГАМАЛ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠮᠠᠯ* уменьшаемое.

**БАГАСГАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠬᠤ* 1. **багасгах**-ын үйлдүүл, уменьшать, сокращать, убавлять, понижать, сбавлять, суживать; шилж. свёртывать; **хурд багасгах** уменьшить скорость; **хугацаа багасгах** сократить скорость; **багасгахын хууль** закон минимума; 2. уменьшительный; **багасгах дагавар** хэл.зүй. уменьшительный суффикс; **багасгах шил** уменьшительное стекло; 3. **багасгахуй-г** үз.

**БАГАСГАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠬᠤᠢ* уменьшение, сокращение, убавление, понижение, сужение, свёртывание.

**БАГАСГАЧИХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠬᠢᠬᠢ* багасгах-ын нэгэнтээ, уменьшать, сокращать, убавлять.

**БАГАСЧИХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠬᠢᠬᠢ* багасгах-ын нэгэнтээ, уменьшаться.

**БАГАТАЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* имеющий чего-л. мало; мало; **ач холбогдол багатай** малозначительный; **ашиг багатай** малопродуктивный, неэффективный, малоприбыльный, малоодоходный, малорентабельный; **боловсрол багатай** малообразованный, недостаточно образованный, имеющий недостаточное образование; **бүтээмж багатай** малопродуктивный, малопродуктивный; **газар багатай** малоземельный, мелкопоместный; **туршлага багатай** малоопытный; **үнэмшил багатай** малодостоверный, маловероятный; **хөл багатай** неживлённая, малопосещаемая, глухая (о местности), спокойная, просёлочная (о дороге); **хүч багатай** малосильный, слабосильный; **хэрэгцээ багатай** малоприспособный, малоприменимый, скромный в расходах; **чадал багатай** маломощный, немощный; **явц багатай** малоуспешный.

**БАГАТАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤ* багасгах-ыг үз.

**БАГАТГАЛ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠯ* сокращение.

**БАГАТГАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠬᠤ* багатах-ын үйлдүүл., 1. уменьшать, сокращать, снижать, ослаблять; 2. **багатгахуй-г** үз.

**БАГАТГАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠬᠤᠢ* уменьшение, сокращение, ослабление.

**БАГАТГУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* багатгах-ын үйлдүүл.

**БАГАХАН** *ᠪᠠᠭᠠᠬᠠᠨ* бага-ын багас., 1. маленький, малый, незначительный; **багахан ном** книга небольшого объёма; **багахан торх** кадущка; **багахан шүүгээ** шифоньерка; 2. немножко, маловато.

**БАГАЦУУЛ** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯ* яриа. дети, детвора; молодёжь.

**БАГАЦУУД** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠳ* дети, детвора, малыши, ребята, подростки, подростки; **өсөх насны багачууд** подростки; **подростающее поколение**; **пионер багачууд** хорш., түүх. пионеры; **сургуулийн багачууд** школьники, школьная детвора, дети школьного возраста; **хүүхэд багачууд** хорш. малыши, дети; **багачууд залуучууд** дети и молодёжь; **багачуудын сургууль** школа для малолетних.

**БАГАЦУУЛ** *ᠪᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯ* яриа. багачууд-ыг үз.; **багачуул байрласандаа хөл нь газар хүрэхгүй байв** дети были вне себя от радости.

**БАГАШААР** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠷ* молоденький, маленький; **багашаар бүсгүй** молоденькая девушка.

**БАГАШААРХАН** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* багахан-г үз.

**БАГАШААХ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠬᠤ* 1. 1) преуменьшать, считать неважным; 2) унижать, принижать, игнорировать; 2. **багашаахуй-г** үз.; 3. уменьшительный; **үйл үгийн багашаах хэлбэр** хэл.шинж. уменьшительная форма глагола.

**БАГАШААХУЙ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠬᠤᠢ* преуменьшение, унижение, принижение.

**БАГАШИГ** *ᠪᠠᠭᠠᠰᠢᠭ* 1. маловато, сравнительно немного, немножко; **багашиг тоглоорой** хватить шутить; 2. 1) маленький; маловатый; **биеэр багашиг** ростом маловат; 2) молоденький; 3) незначительный, маловажный.

**БАГВАА** *ᠪᠠᠭᠪᠠᠭᠠ* амьт. ночница.

**БАГВААХАЙ I** *ᠪᠠᠭᠪᠠᠭᠠᠬᠠᠢ I* багваахай цэцэг ург. одуванчик.

**БАГВААХАЙ II:** сарьсан багваахай амьт. летучая мышь, нетопырь.

**БАГВАГАР** Өмөрлөг коренастый, приземистый, низкорослый; **багвагар гэр** приземистая юрта, изба; **багвагар малгай** невысокая шапка.

**БАГВАЙЛГАХ** Өмөрлөг **багвайх**-ын үйлдүүл.

**БАГВАЙХ** Өмөрлөг быть коренастым; быть приземистым; быть низкорослым.

**БАГВАР** Өмөр 1) ваза (напр. для конфет); 2) судок; 3) нутг. чашка, пиала; 4) род курильницы.

**БАГДААХАЙ** Өмөрлөг: **нарийн навчит саман багдаахай** ург. донтостемон тонколиственный.

**БАГДАЙ** Өмөр ург. донтостемон.

**БАГЗАГ** Өмөр козлёнок полугодовалый.

**БАГЗАЙХ** Өмөрлөг быть пушистым, пушиться.

**БАГЗГАР** Өмөрлөг пушистый.

**БАГЗГАРДАХ** Өмөрлөг стать пушистым, распушиться.

**БАГЗГАРХАН** Өмөрлөг / **багзгар**-ын багас.

**БАГИР** Өсөл оттенок цвета с чёрным, тёмным отливом; **багир хар** грязно-чёрный; **багир хүрэн** чернобурый.

**БАГИРАХ** Өсөл отливать грязно-чёрным отливом.

**БАГИРДАХ** Өсөл быть не годным на что-л. из-за грязно-чёрного отлива.

**БАГИРЛАХ** Өсөл 1. 1) чернить, делать чёрным, красить в грязно-чёрный цвет; 2) пачкать, грязнить; 2. **багирлахуй**-г үз.

**БАГИРЛАХУЙ** Өсөл пачкание, грязнение.

**БАГИРТАХ** Өсөл **багирах**-ыг үз.

**БАГЛАА** Өмөр букет, ворох, вязанка, груда, кипа, куча, пачка, пук, пучок, охапка, связка, тюк; упаковка, упакованные вещи; **баглаа бичиг захидал** пачка писем; **баглаа өвс** охапка сена; **баглаа сүрэл** пук соломы; **баглаа унгас ноос** кипа шерсти; **баглаа хөвөн** тюки хлопка; **баглаа цаас** ворох бумаг; **баглаа цэцэг** букет цветов; **цэцгийн баглаа** венок; † **баглаа бишгүүр** / **багласан бишгүүр** хөгжим. флейта Пана.

**БАГЛААЛАХ** Өмөрлөг класть кучами, группами, кипами; связывать в кипы, пачки; **баглах**-ыг үз.

**БАГЛААНЫ** Өмөр **баглаа(н)**-ы харьяал., упаковочный; **баглааны зардал** расходы по упаковке; **баглааны материал** материал упаковочный; амбалаж.

**БАГЛААС** Өмөрлөг **баглаа**-г үз.

**БАГЛААСТАЙ** Өмөрлөг **баглаатай**-г үз.

**БАГЛААТАЙ** Өмөрлөг упакованный; завязанный; собранный; **баглаатай ачаа** завязанный тюк.

**БАГЛААХАЙ** Өмөрлөг хөгжим. группетто (мелодическое украшение из 4-5 нот).

**БАГЛААЧИН** Өмөрлөг / **баглагч**-ийг үз.

**БАГЛАГАР** Өмөрлөг густой, развесистый.

**БАГЛАГДАХ** Өмөрлөг **баглах**-ын үйлдэгд., запакываться, увязываться, упаковываться.

**БАГЛАГЧ** Өмөрлөг упаковщик, тюковщик.

**БАГЛАЛТ** Өмөрлөг / упаковка, увязка, тюковка, обвязка; **баглалт тээвэрлэлтийн данс** счёт за упаковку и перевозку.

**БАГЛАЛЦАХ** Өмөрлөг **баглах**-ын үйлдэлц.

**БАГЛАМГҮЙ** Өмөрлөг / Өмөр Өмөр не следующий упаковывать.

**БАГЛАРАХ** Өмөрлөг 1) клубиться (напр. о пыли, дыме); 2) собираться в кучи, скопляться, группироваться; 3) быть

тёмным; **багларсан хар үүл** тёмная туча; 4) коченеть, застывать, деревенеть, неметь, цепенеть.

**БАГЛАРУУЛАХ** Өмөрлөг **багларах**-ын үйлдүүл.

**БАГЛАХ I** Өмөр 1. 1) связывать, упаковывать, тюковать, перевязывать, обвязывать что-н., вязать в пучки, снопы, связки и т.д.; **ачаа бараа баглах** связать тюк; 2) составлять группы, отряды, соединения; 2. **баглахуй**-г үз.

**БАГЛАХ II** определять объём.

**БАГЛАХУЙ** Өмөрлөг упаковка, увязка, тюковка, обвязка.

**БАГЛАЧИХАХ** Өмөрлөг **баглах I**-ын нэгэнтээ., связать.

**БАГЛАШ** Өмөрлөг / Өмөрлөг / Өмөрлөг **баглашгүй** не поддающийся связыванию в кипы, пачки, не укладываемый ни во что.

**БАГЛИУН** Өмөрлөг 1) коренастый, плотный, короткий и толстый; 2) густой, ложка стоит, хоть ножом режь; **аглиун**-г үз.

**БАГЛУУЛАХ** Өмөрлөг **баглах I, II**-ын үйлдүүл.

**БАГС(АН)** Өмөр / тө. кисть, кисточка, помазок; **будгийн багс** малярная кисть; **багсаар будах** кистевое крашение; † **багсан артери** / **багсан гол судас** анаг. кистечковая артерия.

**БАГСАЙЛГАХ** Өмөрлөг **багсайх**-ын үйлдүүл., 1) собирать в пучок; 2) делать пушистым, косматым, лохматым.

**БАГСАЙХ** Өмөрлөг 1) собираться в пучок; 2) быть пушистым, косматым, лохматым.

**БАГСАЙЧИХАХ** Өмөрлөг **багсайх**-ын нэгэнтээ., собираться в пучок; быть пушистым, лохматым.

**БАГСАРГА** Өмөрлөг 1) сдоба, приправа к тесту, пряность, примесь; 2) смесь, тесто; 3) смесь сметаны и творога.

**БАГСАРГАЛАХ** Өмөрлөг сдобить, прибавлять сдобы (в тесто, корм).

**БАГСАРГАМАЛ** Өмөрлөг **багсаргатай**-г үз.

**БАГСАРГАТАЙ** Өмөрлөг сдобный; **багсаргатай талх** сдобная булка; **багсаргатай зуурсан гурил** сдобное тесто.

**БАГСАРМАЛ** Өмөрлөг **багсаргатай**, **багсаргамал**-ыг үз.; **багсармал тэжээл** комбикорм, питательная кормовая смесь.

**БАГСАХ** Өмөрлөг 1. составлять команду; включаться в команду; 2. **багсахуй**-г үз.

**БАГСАХУЙ** Өмөрлөг 1) составление команды; включение в команду; 2) командное соревнование, командные матчи.

**БАГСГАР** Өмөрлөг пушистый, косматый, лохматый, развесистый.

**БАГСГАРХАН** Өмөрлөг / **багсгар**-ын багас.

**БАГСГАРШИГ** Өмөрлөг немного пушистый, косматый.

**БАГСДАХ** Өмөрлөг 1. работать, подкрашивать кистью; 2. **багсдахуй**-г үз.

**БАГСДАХУЙ** Өмөрлөг кистевое крашение.

**БАГСРАХ** Өмөрлөг 1. 1) сдобить, приправлять сдобы (в тесто), положить приправу во что-н.; 2) смешивать, намешивать (напр. муку с маслом, жиром; краску с красками); примешивать; **арвайн гурил багсрах** смешивать ячменную муку с маслом; 2. **багсрахуй**-г үз.

**БАГСРАХУЙ** Өмөрлөг смешивание, намешивание; примешивание.

**БАГСРУУЛАХ** Өмөрлөг **багсрах**-ын үйлдүүл.

**БАГТ I** Өмөр 1. с маской; **багт наадам**-ыг үз.; 2. **багт IV**-ийг үз.; **арван цагийн багт**-ыг үз.; 3. объёмный.

**БАГТ II** Өмөр / ан. пронзённая копьём косуля.

**БАГТААЛ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠯ вместилище, помещение, расположение, размещение.

**БАГТААЛГАХ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ багтаах-ын үйлдүүл.

**БАГТААЛГҮЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠯᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ ᠲᠠᠭᠲᠠᠠᠯᠠᠭᠤᠢ 1) багтаамжгүй-г үз.; 2) хүргээлгүй-г үз.

**БАГТААЛТАЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠯᠲᠠᠢ 1. вместительный, ёмкий; 2. вместимость, ёмкость.

**БАГТААМГҮЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠮᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ ᠲᠠᠭᠲᠠᠠᠮᠭᠤᠢ неместительный.

**БАГТААМЖ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠮᠵᠢ 1) вместительность, вместимость, ёмкость, поместимость, объём; агаарын багтаамж ёмкость воздушная; арга туйлын багтаамж ёмкость анода; гавлын багтаамж объём черепа; хайрцгийн багтаамж вместимость ящика; багтаамжийн хэмжээ меры ёмкости; 2) снисходительность, великодушие.

**БАГТААМЖГҮЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ ᠲᠠᠭᠲᠠᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠢ недостаточно вместительный, неместительный.

**БАГТААМЖИГ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠮᠵᠢᠭᠢ багтаамжтай 2)-г үз., баатар жанжин цэргийн эрдэнэ, багтаамжит хөвүүн гэрийн эрдэнэ зүйр. доблестный полководец – сокровище рати, великодушный сын — сокровище семьи.

**БАГТААМЖТАЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠮᠵᠢᠲᠠᠢ 1) вместительный, ёмкий, поместительный, объёмистый; багтаамжтай сав ёмкая посуда; багтаамжтай танхим вмести́тельный зал; 2) хуучир. снисходительный, великодушный.

**БАГТААСАН** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠰᠠᠨ содержащий в себе; тоо. описанный; зүйл бүрийг багтаасан разносторонний.

**БАГТААХ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠬᠤ багтах-ын үйлдүүл., 1. 1) помещать, вкладывать, укладывать, уместать; өгүүллийг нэг хуудсанд багтаах уместать статью на одну страницу; санаандаа багтаах твёрдо запоминать; вбивать себе в голову; товчлон багтаах помещать в сокращённом виде; хугацаандаа багтаах укладывать в срок; багтааж бичих вписывать; уписывать; багтааж зурах вчерчивать; багтааж тавих уставляя; багтаан зарцуулах израсходовать, укладываясь в смету; расходы уложить в смету; 2) вмещать, заключать, содержать (в себе); уураа багтааж ядах не сдерживать свой гнев; еле сдерживать гнев; 3) включать в состав чего-л.; принимать в состав; намд багтаан авах принимать в партию; шинэ зүйлүүдийг багтаан оруулах включать новые статьи, пункты; 4) применять; подводить под что-л.; хөнгөн яланд багтаах применить лёгкие меры наказания; 5) укладываться в срок, исполнять в срок; арав хоногийн дотор багтаах уложить в десятидневный срок; хугацаанд нь багтаах укладываться, уложиться в срок; 2. багтаахуй-г үз.

**БАГТААХУЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠬᠤᠤᠢ включение, помещение, размещение.

**БАГТААЦ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠬᠤᠴᠢ багтаамж-ийг үз.

**БАГТААЧИХАХ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ багтаах-ын нэгэнтээ., включить, поместить, разместить.

**БАГТААШГҮЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠠᠬᠤᠰᠢᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ ᠲᠠᠭᠲᠠᠠᠬᠤᠰᠢᠭᠤᠢ багтаамжгүй-г үз.

**БАГТАГЧ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠭᠴᠢ вмещающий.

**БАГТАЛ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠯ: багталгүй не помещались, не помещаясь.

**БАГТАЛЦАХ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠯᠴᠠᠬᠤ багтах-ын үйлдэлц., 1) совмещаться, помещаться, уместаться вместе с другими; зам багталцахгүй не помещаться на дороге, тесниться, толкаться; 2) включаться, входить в состав чего-л.; төлөөлөгчдийн бүрэлдэхүүнд багталцах входить в состав делегации; 3) приниматься в расчёт, предусматриваться.

**БАГТАМ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠮ способный вместить.

**БАГТАМГҮЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠮᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ ᠲᠠᠭᠲᠠᠮᠭᠤᠢ багташгүй-г үз.; санаанд багтамгүй юм байна и в голову не придёт.

**БАГТАМЖ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠮᠵᠢ вместимость, объём; багтаамж-ийг үз.

**БАГТАМЖГҮЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ ᠲᠠᠭᠲᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠢ багтаамжгүй-г үз.

**БАГТАМЖТАЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠮᠵᠢᠲᠠᠢ багтаамжтай I-г үз.

**БАГТАР** ᠪᠠᠭᠲᠠᠷ ург. сальное дерево; багтар цай ург. сапиум.

**БАГТАРТАЛ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠷᠲᠠᠯ глубоко внутрь; багтартал жадлах глубоко вонзить копьё.

**БАГТАРЧИХАХ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ багтрах-ын нэгэнтээ., задыхаться.

**БАГТАХ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠬᠤ 1. 1) помещаться, вмещаться, умещаться, укладываться, разместиться, включаться, входить, влезать; багтан орж суух разместиться; малгай толгойд багтаж байна шапка налезает на голову; багтаж хэвтэх улечьяся; багтаж шингэхгүй баян сидеть на золоте; богатый; багтаж ядах а) не вмещаться; б) с трудом помещаться; в) тесниться, толкаться; г) шилж. неуживаться с кем-л.; уур хилэн багтаж ядах еле сдерживать гнев, не удержать гнева; багтаж ядтал до отказа; мэргэдийн бие нас нь бага байтал дотор нь огторгуй мэт номууд төгс багтдаг зүйр. бывает, что мудрецы телом и возрастом не велики, однако они вмещают в себя огромные знания; нэг тогоонд хоёр хуцын толгой багтдаггүй цээн. в одном казане две бараньих головы не сварить; тэвэрт үл багтах мод дерево толще, чем в один обхват; энэ домбонд гурван литр багтана в этот кувшин вмещается три литра; эр хүний дотор эмээлтэй хазаартай морь багтдаг зүйр. мужская душа широкая (үгчил. в мужчину войдёт оседланный и взнузданный конь); 2) входить в состав чего-л.; относиться к чему-л.; багтаж ирэх входить; успеть; 3) подчиняться, подпадать под действие; хууль дүрэмд багтан захирагдах подчиняться действию законоположений; 2. багтахуй-г үз.; 3. входящий, принадлежащий; эрх үүргийн дотор багтах зүйл предметы, входящие в компетенцию, в круг обязанностей и прав; Ижил мөрний савд багтах голууд реки, принадлежащие к бассейну р.Волга.

**БАГТАХГҮЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ ᠲᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠭᠤᠢ 1. не вмещаться; 2. не вмещаемый, неукладываемый, неместимый; несовместимый; аманд багтахгүй үг хэлэх городить чепуху, говорить ерунду (үгчил. говорит слово, которое не помещается во рту); дээлэндээ багтахгүй болох а) подрастать; б) шилж. выходить из себя, злоба душит; багтанын хошуу багтахгүй битком набить (үгчил. не вместится хоботок мухи).

**БАГТАХУЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠤᠢ укладывание, размещение, включение.

**БАГТАЦ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠴᠢ багтаамж-ийг үз.

**БАГТАЦГҮЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠴᠢᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ ᠲᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠴᠢᠭᠤᠢ багтаамжгүй-г үз.

**БАГТАЦТАЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠴᠢᠲᠠᠢ багтаамжтай-г үз.

**БАГТАШГҮЙ** ᠪᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠰᠢᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ ᠲᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠰᠢᠭᠤᠢ 1. не вмещающийся, не укладывающийся во что-л.; несметный; санаанд багташгүй / ухаанд багташгүй немислимый; совершенно непредполагаемый; 2. неместимо, несовместимо, очень много, несметно; багташгүй баян несметно богатый; биеэ багташгүй болгох ставить себя чересчур высоко, обладать чрезмерным самомнением.

**БАГТРАА** *ᠪᠠᠭᠲᠤᠷᠠᠭ* 1) анаг. астма, приступы удушья; зүрхний багтраа сердечная астма; 2) удушье, задыхание; 3) потеря сознания, умопомрачение (на почве удушья).

**БАГТРАЛ** *ᠪᠠᠭᠲᠤᠷᠠᠯ* анаг. астма, тяжёлая одышка; учащение дыхания.

**БАГТРАХ** *ᠪᠠᠭᠲᠤᠷᠬᠤ* 1. 1) задышаться, не может дышать; утаанд багтрах задышаться от дыма; 2) лишиться чувств, сознания; впадать в тяжёлое состояние; багтран унах упасть в обморок; упасть без сознания; 2. багтрахуй-г үз.

**БАГТРАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠲᠤᠷᠬᠤᠢ* задыхание; удушье.

**БАГТРУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠲᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* багтрах-ын үйлдүүл.

**БАГТСАН** *ᠪᠠᠭᠲᠤᠰᠠᠨ* входящий во что-л.; тоо. вписанный; багтсан дугуй тоо. вписанный круг; багтсан өнцөг хэмжих. вписанный угол.

**БАГТЧИХАХ** *ᠪᠠᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* багтах-ын нэгэнтээ., вмещаться, размещаться.

**БАГЦ I** *ᠪᠠᠭᠴᠢ* букет, пачка, прядь, пук, пучок, кипа, связка, свёрток, пакет, дюжина, фашина; багц зам төмөр рельсовый пакет; багц хөзөр колода; багц янжуур пачка папирос.

**БАГЦ II** хуучир. бахча, огород.

**БАГЦ III** ург. многостебельный; багц банга / шарлаа цэцэг ург. скерда многостебельная; багц гиш ург. вика многостебельная; багц хунчир ург. астрагал многостеблевой.

**БАГЦАА** *ᠪᠠᠭᠴᠠᠭᠠ* 1) ориентировка, ориентация; прикидка; 2) приблизительность.

**БАГЦААГААР** *ᠪᠠᠭᠴᠠᠭᠠᠭᠠᠷ* *ᠪᠠᠭᠴᠠᠭᠠᠭᠠᠷ* ориентировочно, приблизительно, чохом, на глаз; багцаагаар мэдэх знать приблизительно.

**БАГЦААЛАХ** *ᠪᠠᠭᠴᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* 1. прикидывать, определять, измерять примерно, исчислять приблизительно; предполагать, знать приблизительно; знать в общих чертах; би түүнийг багцаална я его знаю в общих чертах; 2. багцаалахуй-г үз.; 3. приблизительный; ориентировочный; багцаалсан үр дүн предположительный итог; багцаалсан төлөвлөгөө ориентировочный план; багцаалсан үнэ ориентировочная цена; 4. приблизительно.

**БАГЦААЛАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠴᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠢ* прикидывание, предположение.

**БАГЦААЛУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠴᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* багцаалах-ын үйлдүүл.

**БАГЦАЛЧИХАХ** *ᠪᠠᠭᠴᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* багцлах-ын нэгэнтээ., складывать в пачки.

**БАГЦАХ** *ᠪᠠᠭᠴᠠᠬᠤ* 1) багцаалах-ыг үз.; 2) группировать, подразделять.

**БАГЦЛАХ** *ᠪᠠᠭᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* 1. складывать в пачки, разделять на пачки, пучки; собирать в пучок; багцлан зангидах связывать в узел; 2. багцлахуй-г үз.

**БАГЦЛАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* складывание в пачки, деление на пачки, пучки.

**БАГЦЛУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* багцлах-ын үйлдүүл.

**БАГШ** *ᠪᠠᠭᠰᠢ* учитель, преподаватель, педагог, наставник, руководитель; бакша; чтец-писарь; **ангийн багш** классный руководитель; **ардын багш** народный учитель; **бурхан багш** великий учитель, будда; **бүжгийн багш** учитель танцев; **гавьяат багш** заслуженный учитель; **дууны багш** учитель пения; **тооны багш** учитель математики; **багш нар** учительство; **багш нарыг бэлтгэх техникум** педагогический техникум, педтехникум; **багш нарын зөвлөл** педагогический совет; **багш нарын өрөө** учительская; преподавательская;

**багшаасаа илүү болох** перерастает своего учителя; **шавийн эрдэм багшаас, зулын гэрэл тосноос** зүйр. знание ученика от учителя, свет свечи от масла.

**БАГШИЙН** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠢᠨ* багш-ийн харьяал., учительский, педагогический; **багшийн дээд сургууль** педагогический институт; **багшийн сургууль** педагогическое училище.

**БАГШИЛЧИХАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* багшлах-ын нэгэнтээ., учить, учительствовать.

**БАГШИМ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠮᠤ* 1. кучами, толпами, во множестве; 2. густой.

**БАГШИРХАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠷᠬᠠᠬᠤ* чувствовать себя знающим, учительствовать.

**БАГШИРЧИХАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* багшрах-ын нэгэнтээ., толпиться, тесниться, скопиться.

**БАГШИХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠬᠤ* 1. 1) толпиться, тесниться, скопиться во множестве; собираться в большом количестве; **могой багшсан ой** лес, кишаший змеями; 2) густеть, сгущаться, конденсироваться; 2. багшихуй-г үз.

**БАГШИХУЙ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠬᠤᠢ* 1) скопление, собрание; теснота; 2) сгущение, конденсация.

**БАГШЛАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠬᠤ* 1. учить, обучать, преподавать, учительствовать, быть учителем, преподавателем, наставлять; 2. багшлахуй-г үз., багшилж байх үе годы учительства.

**БАГШЛАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* преподавание, учительствование, наставничество.

**БАГШЛУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* багшлах-ын үйлдүүл.

**БАГШРАЛДААН** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ* скопление.

**БАГШРАЛДАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* багшрах-ын үйлдэлдэх., скопиться.

**БАГШРАЛДУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠳᠤᠯᠠᠬᠤ* багшралдах-ын үйлдүүл., скопятся.

**БАГШРАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ* 1. 1) толпиться, тесниться, скопиться во множестве, собираться в большом количестве, стекаться в одно место, густо облеплять что-н.; набиваться куда-н.; 2) сжиматься, сгущаться; 2. багшрахуй-г үз.

**БАГШРАХУЙ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* 1) скопление; 2) сгущение.

**БАГШРУУЛАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* багшрах-ын үйлдүүл.

**БАГШЧИХАХ** *ᠪᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* багших-ийн нэгэнтээ., скопиться.

**БАД I** *ᠪᠠᠳᠤ* ург. баньян.

**БАД II** са. вид орнамента в виде дерева бад.

**БАД III: бад хар** совсем чёрный, чёрный как сажа.

**БАД IV: бад хийж** степенно, важно.

**БАД V: бад байраг** хүүхд., аман.зох. большой палец ноги.

**БАД IV: бад хийж** степенно, важно.: бад хийж степенно, важно.

**БАДАА (Н)** *ᠪᠠᠳᠠ᠎ᠠ* ург. бадан; **падгар бадаан** ург. бадан толстолистный.

**БАДААС** *ᠪᠠᠳᠠᠭᠠᠰ* лепёшки из топлёного сахара.

**БАДАГ I** *ᠪᠠᠳᠠᠭᠢ* са. 1) строфа, куплет; **дөрвөн бадаг** четверостишие; 2) абзац; 3) знак пунктуации, четырехточие в форме ромбика.

**БАДАГ II: бадаг бүдэг / бүдэг бадаг** хорш. 1. сумерки, полумрак; 2. неясно, неотчётливо, смутно; **бүдэг бадаг санах** иметь смутное представление о чём-н.; **уул алсад бүдэг бадаг харагдав** вдали были видны неясные очертания гор.

**БАДАГЛАХ** Өгүүлэл 1) составлять куплеты; слагать стихи; 2) проставлять знак пунктуации “дөрвөлжин цэг” - четырёхточие в форме ромбика.

**БАДАГЛУУЛАХ** Өгүүлэл бадглах-ын үйлдүүл.

**БАДАЙ** Өгүүлэл 1) детские штанишки с открытой промежностью; 2) род детского комбинезона.

**БАДАЙР** Өгүүлэл опухоль; припухлый.

**БАДАЙРАЛ** Өгүүлэл онемение, оцепенение; анестезия.

**БАДАЙРАХ** Өгүүлэл 1. 1) пухнуть, распухать, вспухать, опухать; 2) деревенеть, цепенеть, неметь, утрачивать чувствительность, затекать; **хөлөө дарж сууснаас бадайрав** от неудобного положения нога затекла; 2. **бадайрахуй**-г үз.

**БАДАЙРАХУЙ** Өгүүлэл онемение, оцепенение; отеkanie.

**БАДАЙРУУЛАХ** Өгүүлэл бадайрах-ын үйлдүүл, анестезировать, наркотизировать; обезболить; **бадайруулах бодос** наркотики, анестезирующие, наркотические вещества, средства.

**БАДАЙРЧИХАХ** Өгүүлэл бадайрах-ын нэгэнтээ, неметь, онеметь.

**БАДАЛ** Өгүүлэл: **бадал цэцэг** ург. ороксилум ароматный.

**БАДАМ I** Өгүүлэл са., ург. лотос; **бадам лянхуа** ург. водяная лилия; лотос индийский неньюфар; † **бадам дэвсгэр** “ложе из лотоса” (способ сидеть по образцу индийских отшельников); **бадам зүрх** ёгт. сердце лотоса (название местности к югу от Кукунора на правом берегу Хуанхэ); **бадам малгай** ламский головной убор в виде лотоса.

**БАДАМ II:** **бадам мод** ург. магнолия.

**БАДАМ III:** **бадам хорхой** шавж. пиявка.

**БАДАН(Г) I** Өгүүлэл хуучир., шашин. ленты для украшения, ленты в киотах перед кумирами.

**БАДАН(Г) II** род сабли.

**БАДАН III:** **бадан хуйраг** хүүхд., аман.зох. второй палец ноги.

**БАДАН IV:** **бадан хар** совсем чёрный.

**БАДАН(Г) V** Өгүүлэл хуучир. мера объёма, мера сыпучих веществ, мешок, равный десяти четверикам.

**БАДАН(Г) VI** Өгүүлэл ург. бадан, монгольский чай, чигирь.

**БАДАН II:** **бадан гомбо** ург. полевой вьюнок.

**БАДАР I** Өгүүлэл са. 1) подаяние, милостыня, пожертвование; **сайн дурын бадар** добровольное пожертвование; 2) сбор пожертвований, подаяний; **бадар барих** собирать пожертвования, подаяния; 3) чаша для сбора пожертвований, подаяния, потир; **алтан бадар** шашин. золотой потир; **бадар аяга / бадар чаври** жертвенная чаша.

**БАДАР II** Өгүүлэл: **бадар бүдэр** хорш. спотыкаясь, заплетаясь ногами.

**БАДАР III** Өгүүлэл: **бадар шар цэцэг** са., ург. жёлтый цветок широколистного падуба, воздушный ирис, касатик.

**БАДАР IV:** Өгүүлэл **бадар хээ** вид орнамента в виде орхидеи.

**БАДАРГАНА** Өгүүлэл ург. поташник.

**БАДАРЛАХ** Өгүүлэл шашин. просить подаяния, собирать пожертвования (на церковные надобности), собирать милостыню.

**БАДАРЧ(ИН)** Өгүүлэл хуучир. странствующий монах, странник, паломник, богомолец, калика, скиталец; **бадарчин явсан газар балагтай, батгана суусан газар өттэй** зүйр. где

муха посидит, там черви заводятся, где бадарчин побывает, там грехи совершаются.

**БАДАРЧЛАХ** Өгүүлэл 1. 1) быть бадарчином, странствующим монахом, странником; паломничать, мыкаться; 2) собирать подаяния, пожертвования; 2. **бадарчлахуй**-г үз.

**БАДАРЧЛАХУЙ** Өгүүлэл паломничество, странствование, путешествие.

**БАДАРЧНЫ** Өгүүлэл бадарчин-ы харьяал., **бадарчны үлгэр** устный, шуточный остроумный рассказ (жанр фольклора).

**БАДБА** Өгүүлэл: **бадба хорхой** шавж. пиявка.

**БАДГАНА** Өгүүлэл анаг. рак желудка.

**БАДГАНАТАХ** Өгүүлэл болеть раком желудка.

**БАДГАР** Өгүүлэл тө. белый лотос.

**БАДИНГА** Өгүүлэл ург. баклажан.

**БАДИР** Өгүүлэл **бадар**-ыг үз.

**БАДИРЛАХ** Өгүүлэл **бадарлах**-ыг үз.

**БАДЛАХ** Өгүүлэл вырезать орнамент, делать узор бад.

**БАДЛИА** Өгүүлэл: **бадлиа авах** яриа. держать пари.

**БАДЛИУН** Өгүүлэл/бадриун-г үз.

**БАДМА** Өгүүлэл **бадам**— ыг үз.

**БАДМААРАГ** Өгүүлэл эрдэс. рубин, корунд.

**БАДМАЛАХ** Өгүүлэл делать узор бадма.

**БАДМАР** Өгүүлэл эрдэс. доломит; **бадмар занар** сланец доломитовый; **бадмарт гантиг** мрамор доломитовый.

**БАДМАРАГА** Өгүүлэл **бадмаараг**-ийг үз.

**БАДМАРАХ** Өгүүлэл становиться лотосообразным, приобретать вид лотоса; **зул бадмарах** придать лампадке вид лотоса.

**БАДМАТАХ** Өгүүлэл покрываться узором, орнаментом бадма.

**БАДНА** Өгүүлэл шулуу. перепел немой.

**БАДНАХ** Өгүүлэл пустословить, болтать.

**БАДРАА I** Өгүүлэл род орнамента.

**БАДРАА II** са. хороший.

**БАДРАА III** ург. горный белый цветок.

**БАДРААХ** Өгүүлэл **бадрах**-ын үйлдүүл, процветать, развиваться; **зул бадраах** зажигать лампадку.

**БАДРАЛ** Өгүүлэл 1) расцвет; процветание, рост; **бадралын үе** золотой век, эпоха расцвета; 2) вдохновение, порыв, подъём.

**БАДРАЛТ** Өгүүлэл: **бадралт баг бишгүүр** хөгжим. орган.

**БАДРАНГУЙ I** Өгүүлэл 1) процветающий, расцветающий; 2) вдохновенный, пламенный, оживлённый, бравурный; **бадрангуй марш** бравурный марш; 3) пламенный, пылающий; горящий; **бадрангуй гал** пылающий, пламенный огонь; **бадрангуй гэрэлт** лучезарный; **бадрангуй тэнгэр** лучезарное небо.

**БАДРАНГУЙ II:** **бадрангуй цэцэг** ург. каликантус раннеспелый (скороспелый).

**БАДРАХ** Өгүүлэл 1. 1) процветать, развиваться, распространяться; разрастаться, увеличиваться, умножаться; **хөгжин бадрах / цэцэглэн бадрах** процветать; **ардын цэргийн сүр хүчин улмаар бадартугай** да процветает величие и мощь народной армии; **манай эх орны яруу алдар бадартугай** пусть процветает слава нашей родины; 2) вдохновляться, оживляться, клокотать; 3) гореть, пламенеть,

пылать; цог заль бадрах пылать; **2. бадрахуй**-г үз.; † **хий бадрах** сходить с ума, становится ненормальным, безумствовать.

**БАДРАХУЙ** Өсгөлөөр процветание, распространение, разрастание.

**БАДРИУ** Өсгөлөөр бадриун-г үз.

**БАДРИУДАХ** Өсгөлөөр становиться крепким, здоровым, дородным.

**БАДРИУН** Өсгөлөөр/ плотный, ядрёный, дородный, крепкий, крепкого телосложения; рослый, здоровый; **бадриун эр** дородный мужчина; **бадриун хүү** крепыш, здоровяк.

**БАДРУУЛАГЧ** Өсгөлөөр вдохновитель; **ард түмнийг зоригжуулан зохион байгуулж бадруулагч** организатор и вдохновитель народных масс.

**БАДРУУЛАХ** Өсгөлөөр бадрах-ын үйлдүүл., 1) расширять, распространять, увеличивать; развивать; 2) разжигать огонь, дать ярко пылать.

**БАДТАХ** Өсгөлөөр покрываться узором, орнаментом бад.

**БАДЧАА** Өсгөлөөр бранчливый, любящий начальственно покрикивать, склонный повышать голос.

**БАДЧИХ** Өсгөлөөр ругать, покрикивать, поругивать, повышать голос.

**БАЖГА** Өсгөлөөр: **бажга алдах** растеряться; волноваться; суетиться; **бажга алдуулах** волновать, беспокоить.

**БАЖГАДАХ** Өсгөлөөр **1.** растеряться, опешить, оторопеть, прийти в замешательство; встревожиться, переполошиться; **2. бажгадахуй**-г үз.

**БАЖГАДАХУЙ** Өсгөлөөр растерянность, замешательство, переполошение.

**БАЖГАДУУ** Өсгөлөөр встревоженный, растерянный, панический, переполошённый.

**БАЖГАДУУЛАХ** Өсгөлөөр бажгадах-ын үйлдүүл.

**БАЖГИР** Өсгөлөөр курчавый; **бажгир торго** креп (ткань); **бажгир түрс** зернистая икра; † **бажгир арав / хар арав / цоохор арав** тогл. чёрная десятка (в игре далу).

**БАЖИЙ** Өсгөлөөр игра в ракушки.

**БАЖИЙДАХ** Өсгөлөөр играть в ракушки.

**БАЖИЛ** Өсгөлөөр: **бажил гарган** хорш. тучный.

**БАЖМАГ** Өсгөлөөр винная гуща.

**БАЖУУНА** Өсгөлөөр ург. ревень гобийский.

**БАЗ** Өсгөлөөр свояки, мужья родных сестёр; **гуя баз** хорш. свояки (парни, ухаживающие за одной девушкой; девушки, за которыми ухаживает один парень).

**БАЗААЛ** Өсгөлөөр заготовка, заготовление, подготовка, подготовка.

**БАЗААЛГҮЙ** Өсгөлөөр заготовка, заготовление.

**БАЗААЛТ** Өсгөлөөр базаал-ыг үз.

**БАЗААЛИН** Өсгөлөөр баз-ыг үз.

**БАЗААХ** Өсгөлөөр **1.** запасать, заготовлять, приготавливать, припасать; подготавливать; обеспечивать; **эрдэнэ базаахаар эвээ базаа** сургаал. лучше дружбу хранить, чем сокровища копить; **2. базаахуй**-г үз.

**БАЗААХҮЙ** Өсгөлөөр баз-ын үйлдүүл. **1.** недоброкачественный, неважный, дешёвый; мелочный, несерьёзный, недобрый, нехороший; **базаахгүй зан гаргах** проявлять дурной характер; **2. недоброкачественно, неважно, несерьёзно, нехорошо.**

**БАЗААХУЙ** Өсгөлөөр заготовление, приготовление, подготовка.

**БАЗААЧИХАХ** Өсгөлөөр базаах-ын нэгэнтээ., запасать, приготавливать, припасать.

**БАЗАЛ** Өсгөлөөр: **базалгүй** не прижимая, не выжимая.

**БАЗАЛТ** Өсгөлөөр/ выжимка.

**БАЗАР** Өсгөлөөр са. вахра; **очир алмаас**-ыг үз.

**БАЗАХ** Өсгөлөөр **1.** 1) сжимать, сдавливать, стискивать, комкать, мять; отжимать, выжимать; **бяц базах** расплющивать; **тас базах** сдавить; схватить до боли (напр. руку); **угааш базах** выжимать бельё; **цаас базах** комкать бумагу; 2) массажировать, массировать; **хүзүү базах** массировать шею; 3) сокращать, уменьшать; **2. базахуй**-г үз.

**БАЗАХУЙ** Өсгөлөөр 1) сжимание, сдавливание, стискивание; 2) обжим, пожатие.

**БАЗЛАХ** Өсгөлөөр базах-ын олонтаа., **1.** 1) прижимать, выжимать, часто-часто сжимать; 2) массировать, массажировать; **2. базлахуй**-г үз., **базлаж өвдөх** боль спазматическая.

**БАЗЛАХУЙ** Өсгөлөөр резь, колики, схватки в животе; **гэдэс базлахуй** колики, схватки в животе.

**БАЗЛАЧИХАХ** Өсгөлөөр 1) базлах-ын нэгэнтээ.; 2) базлах-ын олонтаа.

**БАЗЛУУЛАХ** Өсгөлөөр базлах-ын үйлдүүл.

**БАЗМАГ** Өсгөлөөр базмал-ыг үз.

**БАЗМАЛ** Өсгөлөөр выжимки; **базмал ааруул** отжатый арул (второг).

**БАЗЧИХАХ** Өсгөлөөр базах-ын нэгэнтээ., сжимать; выжимать; схватить.

**БАЙ I** Өсгөлөөр 1) мишень, цель; **бай буудах** стрелять в цель, стрельба по мишеням; **бай илрүүлэх** обнаружение цели; **бай намнах** стрелять в цель на скаку; **бай онох** попасть в цель; 2) мета, знак; дощечка с надписью; **бай мод** вежа; **байнд ч үгүй, банзанд ч үгүй** ни в мишень, ни в доску.

**БАЙ II** 1) расстояние, дистанция; **бай авах** сокращать дистанцию, расстояние; **бай аван явах** держать дистанцию; идти без остановки, ускоренным маршем; делать безостановочный дневной переход; 2) путь; **зам бай** хорш. пути; **зам бай засах** чинить дорогу.

**БАЙ III** приз, кубок; **бай авах а)** получать, выигрывать приз, кубок; б) сокращать дистанцию, расстояние, путь.

**БАЙ IV** **байх**-ын захирах хүсэх., перестань; оставь; стой, стой; **архи уухаа бай!** брось пить!

**БАЙВААС** Өсгөлөөр **байх**-ын болзох., если; **гагцхүү тийм байваас** но если будет так; однако, при таких условиях.

**БАЙВАЙТ** Өсгөлөөр зря, попусту; **байвайт зарах** зря тратить.

**БАЙВАЛ** Өсгөлөөр **байваас**-ыг үз; **заяа байвал жанжин сууна** цэцэн. если будет (на то) судьба, буду полководцем.

**БАЙВАН(Г)** Өсгөлөөр хувил. купорос, квасцы; **албины байван** купорос кобальтовый; **зэсийн байван** медный купорос; **төмрийн байван** железный купорос; серножелезная соль; **хар байван** купорос свинцовый; **цагаан байван** цинковый купорос.

**БАЙВАНГИЙН** Өсгөлөөр **байван(г)**-ийн харьяал., купоросный; **байвангийн зос** купоросная охра; **байвангийн харандаа** карандаш квасцовый.

**БАЙВАНДАХ** ᠪᠠᠶᠢᠪᠠᠨᠳᠠᠬᠤ натирать раствором купороса, чистить купоросом.

**БАЙВАНДУУЛАХ** ᠪᠠᠶᠢᠪᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ байвандах-ын үйлдүүл.

**БАЙВЧ** ᠪᠠᠶᠢᠪᠴᠢ байх-ын найр тавих., хотя и...; хэдүй... **байвч** сколько бы ни...; **хэдүй тийм байвч** сколь это ни справедливо, однако...; как бы то ни было; однако, тем не менее.

**БАЙГ** ᠪᠠᠶᠢᠭ 1) байх-ын 3-р биеийн захирах хүсэх төлөв (повелительное наклонение 3-го лица от байх); пусть будет **тэнд байг** пусть будет там; 2) туслах үгийн үүргээр (в качестве служебного слова); полно, оставь, перестань, пусть не... **суувал сууж л байг** пусть сидит; **явахаа байг!** пусть не идет!; **явбал явж л байг!** пусть уйдет, если хочет; 3) не только... но и...; 4) перестань!, оставь!

**БАЙГАА** ᠪᠠᠶᠢᠭᠠᠠ 1. баймж. пожалуй; **би өнөөдөр явах байгаа** я, пожалуй, сегодня уеду; **би явна байгаа** ну, я, пожалуй, пойду; 2. имеющийся, существующий; **байгаа газраас нь олох** найти в том месте, где (он) имеется.

**БАЙГААСАЙ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠠᠰᠠᠶᠢ байх-ын хүсэх., кабы был; о, если бы был.

**БАЙГАЛ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠠᠯ Байкал (озеро); Сэлэнгэ Байгал нуурт цутгадаг Селенга течёт в озеро Байкал.

**БАЙГАЛИЙН** ᠪᠠᠶᠢᠭᠠᠯᠢᠶᠢᠨ байгаль-ийн харьяал., природный, натуральный, естественный; **байгалийн баялаг** природные богатства; **байгалийн бус** искусственный, ненатуральный; **хиймэл-ийг үз.**; **байгалийн гамшиг** природная стихия; **байгалийн нөхцөл** природные условия; **байгалийн үзэгдэл** явления природы, природные явления; **байгалийн хууль** законы природы; **байгалийн шалгарал** естественный отбор; **байгалийн шинжлэл** естествознание, естествоведение; **байгалийн шинжлэх ухаан** естественные науки.

**БАЙГАЛЫН** ᠪᠠᠶᠢᠭᠠᠯᠢᠨ Байгал-ын харьяал., Байкальский; **Өвөр Байгалын Забайкальский.**

**БАЙГАЛЬ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠠᠯᠢ природа, натура; **байгаль судлагч** естествовед, естествоиспытатель, естествовик; **байгаль дахь усны орчил** кругооборот воды в природе; **байгаль дэлхий хорш.** природа; **байгаль орчныг бохирдуулах** загрязнение природы и окружающей среды; **байгаль орчныг хамгаалах** охрана природы и окружающей среды; **байгалийг шүтэх үзэл** пантеизм.

**БАЙГАЛЬЧ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠠᠯᠢᠴᠢ натуралист; **залуу байгальч** шинэ юный натуралист.

**БАЙГУА** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠠ ург. корень пастушьей сумки.

**БАЙГУУЛАГДАХ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ байгуулах-ын үйлдэгд., быть основанным, основаться, организоваться, учреждаться, воздвигаться, сформироваться, построиться; **сая байгуулагдаж буй монгол ардын хувьсгалт улаан цэрэг** хуучир. только что организованная Монгольская Народно-революционная красная армия; **шинэчлэн байгуулагдах** быть реорганизуемым, подвергаться реорганизации, переустройству.

**БАЙГУУЛАГЧ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ организатор, основоположник, основатель, создатель, учредитель; **зохион байгуулагч** организатор; **шинэ нийгмийг байгуулагч** строитель новой жизни; **Д.Сүхбаатар манай намыг үндэслэн байгуулагч мөн** Д.Сүхбаатар – основатель нашей партии; **үүсгэн байгуулагч** создатель, инициатор.

**БАЙГУУЛАГЧИЙН** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢᠶᠢᠨ байгуулагч-ийн харьяал., учредительский; учредительный; **байгуулагчийн ашиг** учредительская прибыль; **байгуулагчийн хувь нийлүүлсэн тэмдэг** акция учредительная.

**БАЙГУУЛАЛ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠯ 1) орган; организация; **захирах байгуулал** орган власти; 2) строй; строение; система; структура; **нийгэм журамт байгуулал** социалистический строй; социализм; **нүдний байгуулал** строение глаза; **улс төрийн ба эдийн засгийн байгуулал** политический и экономический строй; **хэлзүйн байгуулал** грамматический строй.

**БАЙГУУЛАЛТ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤ 1) организация, структура, устройство; **зохион байгуулалт** а) организация, структура; б) организованность; 2) строй, строительство, стройка; **ардчилалын байгуулалт** строительство демократии; **нийгмийн байгуулалт** общественный строй; **нийгмийн янз бүрийн байгуулалттай орнууд энх тайвнаар зэрэгцэн орших** мирное сосуществование государств с различным общественным строем; **төрийн байгуулалт** государственный строй; **хэлзүйн байгуулалт** грамматический строй.

**БАЙГУУЛАЛТГҮЙ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤᠭᠦᠢ 1. неорганизованный; **зохион байгуулалтгүй** неорганизованно; 2. неорганизованно; **зохион байгуулалтгүй ажил** работа, проводимая неорганизованно.

**БАЙГУУЛАЛТТАЙ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤᠭᠠᠢ 1. организованный; **зохион байгуулалттай** организованный; 2. организованно; **зохион байгуулалттай (арга хэмжээ)** явууллага мероприятия, проводимые организованно.

**БАЙГУУЛАЛТЫН** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠢᠶᠢᠨ байгуулалт-ын харьяал., организационный; **зохион байгуулалтын асуудал** организационный вопрос.

**БАЙГУУЛАЛЦАХ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ байгуулах-ын үйлдэлц.

**БАЙГУУЛАМЖ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠮᠵᠢ устройство, структура, механизм; **барилга байгууламж** строительство; **батлан хамгаалах барилга байгууламж** оборонительные сооружения; **төрийн байгууламж** государственное устройство.

**БАЙГУУЛАХ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1. 1) организовывать, основывать, учреждать, формировать, устанавливать, образовывать; класть начало, основание; **гавьяа байгуулах** совершить подвиг, проявить доблесть, создать имя, заслужить награду, прославиться, выслужиться; **зохион байгуулах** организовать; **сонгуулийн кампани зохион байгуулах** проводить избирательную кампанию; **комиссе байгуулах** учреждать, организовать комиссию; **нээн байгуулах** открыть, организовать; **тусгаар байгуулах** отделять, выделять, обособлять; **үүсгэн байгуулах** основать, организовать; **эмхтгэн байгуулах** устанавливать, наводить порядок, упорядочить, устраивать; **засгийн газар эмхлэн байгуулах** формировать правительство; **эрхлэн байгуулах** организовывать, устраивать; 2) строить, воздвигать, сооружать; **бүтээн байгуулах** строить; **хүүхдийн орд байгуулах** строить дворец для детей; **шинэчлэн байгуулах** реорганизовать, перестраивать, заново строить, реконструировать; 3) заключать; **гэрээ байгуулах** заключать договор; 2. **байгуулахуй**-г үз.

**БАЙГУУЛАХУЙ** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ 1) организация, учреждение, основание, формирование, заключение, установление,

образование; 2) строительство, построение, постройка, возведение; 3) тоо. построение, конструкция.

**БАЙГУУЛЛАГА** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1. организация, учреждение, управление; **аж ахуйн байгууллага** хозяйственная организация; **албан байгууллага / төрийн байгууллага** государственная организация, государственное учреждение; **анхдагч байгууллага** первичные организации; **засаг захиргааны байгууллага** административное учреждение; **намын байгууллага** партийная организация; **Нэгдсэн Үндэстний Байгууллага (НҮБ)** Организация Объединённых Наций (ООН); **нийтийн байгууллага** общественная организация; **соёл олон түмний байгууллага** культурные и общественные учреждения; **хувьсгалын тэмцэгч нарт туслах олон улсын байгууллага** түүх. международная организация помощи борцам революции (МОПР); **эрдэм шинжилгээний байгууллага** научное учреждение; 2. формирование (процесс).

**БАЙГУУЛЛАГЫН** ᠪᠠᠶᠢᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠶᠢᠨ ᠠ/ байгууллага-ын харьяал., ведомственный; **байгууллагын дотоод тооцоо** внутриведомственные расчёты; **байгууллагын дотоод хяналт** внутриведомственный контроль.

**БАЙДАЛ** ᠪᠠᠶᠢᠳᠠᠯ 1) состояние, положение, обстановка, ситуация, атмосфера, обстоятельство; **цаг агаарын байдал / цаг уурын байдал** погода, состояние погоды; **аргагүй байдалд орох** лишаться возможности, находиться, быть в безвыходном положении; **ариун цэврийн байдал** санитарное состояние; **аюулгүй байдал** безопасность, безопасное положение; **аюултай байдал** а) опасное, катастрофическое, критическое, угрожающее, ужасающее положение, состояние; б) опасность положения; **аяны байдал** походное положение; **биений байдал / эрүүл мэндийн байдал** состояние здоровья; **гэр бүлийн байдал** семейное положение; **ичгүүр сонжуургүй байдал** цинизм, бесстыдство, наглость; **эмх журамгүй байдал** анархия, беспорядок, неразбериха, неорганизованность, неупорядоченность; **зогсонги байдал** застойность, застой; **ирээдүйн байдал** будущность; **нийгмийн байдал** социальное положение; **олон улсын байдал** международное положение; **олон улсын намжмал байдал** разрядка международной напряжённости; **олон улсын хурцадмал байдлыг намжаах** ослабить международную напряжённость; **онц байдал** исключительное положение, чрезвычайное положение; **тархай бутархай байдал** раздробленность; **хийн байдал** газообразное состояние; **хилийн байдал** положение на границе; **хэвийн байдал** нормальные условия; **хөрөнгө чинээний байдал** имущественное, материальное положение; **эвгүй байдал** неловкое положение; **байдал үйл үг** хэл.шинж. глагол состояния; **байдлын ай** хэл.шинж. категория состояния; 2) вид, наружность, облик, образ, очертание, картина; **гаднахь байдал** внешний вид, очертание; **ерөнхий байдал** общий вид; **түгшсэн байдал** обеспокоенный вид, встревоженное лицо; **ядарсан байдал** усталый, утомлённый вид; 3) жизнь, условия жизни; **быт; аж байдал** хорш. жизнь, быт, состояние; **амьдрал байдал** жизненные условия, условия существования, жизненный уровень; **ахуй байдал** хорш. житьё-бытьё; **байр байдал** хорш. обстановка; условия; **шинэ байдал** новая жизнь; † **хүлилийн байдал** значение линий, объёмных начертаний (в гадательных книгах).

**БАЙДАЛТАЙ** ᠪᠠᠶᠢᠳᠠᠯᠲᠠᠢ находящийся в положении, состоянии, находящийся в обстоятельствах, условиях; имеющий вид, форму; **нүүдлийн байдалтай** кочевой; **туйлын хэцүү байдалтай** находящийся в крайне трудных условиях; **ямархан байдалтайгаар?** каким образом?, как?

**БАЙДАС** ᠪᠠᠶᠢᠳᠠᠰ 1) молодая кобылица; 2) яловая кобылица.

**БАЙДАСРАХ** ᠪᠠᠶᠢᠳᠠᠰᠷᠠᠬᠤ яловеть (о молодой кобылице).

**БАЙДАСРУУЛАХ** ᠪᠠᠶᠢᠳᠠᠰᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **байдасрах**-ын үйлдүүл.

**БАЙЗ** ᠪᠠᠶᠢᠵᠠ/ постой!, погоди!; как бишь; минуточку; **байз, байз!** стой, стой!; **байз, би одоохон үзе** постой, я сейчас посмотрю (вспомню); **байз л даа!** постой-ка!; **байз, түүнийг чинь хэн гэдэг билээ дээ?** как бишь его зовут?

**БАЙЗНАХ** ᠪᠠᠶᠢᠵᠢᠨᠠᠬᠤ ожидать, слегка задержаться, откладываться временно, погодить, постоять, помедлить, повременить, побыть; **та жаахан байзнаж байгаад ир дээ** вы приходите немного погодя.

**БАЙЗНУУЛАХ** ᠪᠠᠶᠢᠵᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **байзнах**-ын үйлдүүл., задержать, откладывать, помедлить; законсервировать.

**БАЙЛАН** ᠪᠠᠶᠢᠯᠠᠨ/ **бүдүүн байлан цаас** очень крепкая бамбуковая бумага.

**БАЙЛГАХ I** ᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **байх**-ын үйлдүүл., 1) заставлять быть где-л.; держать кого-что-л. где-л.; **ажлын сахилгыг хатуу байлгах** установить, ввести твёрдую трудовую дисциплину; **бэлэн байлгах** держать наготове; **галтай байлгах** поддерживать огонь (в печи, костре); **журамтай байлгах** содержать в порядке (помещение); **өрөм байлгах** дать образовывать пенку (при кипячении молока); 2) оставлять; **амар байлгах** оставлять в покое; **зүгээр байлгах** оставить в покое; **хүчинтэй байлгах** оставлять в силе; **хэвээр нь байлгах** оставлять по-прежнему, без изменений, оставлять так, как было; сохранять в том же положении; 3) располагать, размещать, помещать, девать; **цэрэг байлгах** расположить войска; 4) останавливать, прекращать, пресекать, отсоветовать, отучивать, отстранять, увольнять; **ажлаас байлгах** отстранять от работы; **албан тушаалаас байлгах** увольнять от должности.

**БАЙЛГАХ II** ударять; **байлгаад авах / цохиод авах** хватить, стукнуть.

**БАЙЛГҮЙ** ᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠤᠢ очевидно; наверное, может быть; **шалгах байлгүй** наверно, проверят; **байлгүй дээ** естественно; **байлгүй яахав** как не быть?!, конечно есть.

**БАЙЛДААН** ᠪᠠᠶᠢᠯᠠᠳᠠᠨ/ бой, битва, сражение, война, сеча; действия; **агаарын байлдаан** цэрэг. воздушный бой; **дайн байлдаан** хорш. война; **байлдаанд анх орох** боевое крещение; **байлдаан эхлэв** завязался бой.

**БАЙЛДААНЧ** ᠪᠠᠶᠢᠯᠠᠳᠠᠨᠴᠢ воинственный, боевой; готовый к сражению, борьбе.

**БАЙЛДААНЫ** ᠪᠠᠶᠢᠯᠠᠳᠠᠨᠶᠢ ᠖ **байлдаан**-ы харьяал., боевой, фронтовой; **байлдааны аялал** боевой поход; **байлдааны бэлтгэл** боевая подготовка; **байлдааны ба улс төрийн бэлтгэл** боевая и политическая подготовка; **байлдааны гавьяа** боевое отличие; боевая заслуга; **байлдааны гавьяаны улаан тугийн одон** Орден Боевого Красного Знамени; **байлдааны газар** театр военных действий; **байлдааны даалгавар** боевое задание; **байлдааны дадлага / байлдааны сургууль** боевая выучка; **байлдааны дараа цэргийн хорогдлыг нөхөх** пополнение убыли в войсках

после боёв; **байлдааны дүрэм** боевой устав; **байлдааны журам** боевой порядок; **байлдааны ажиллагааны мэдээ** оперативная сводка; **байлдааны олз** трофей; **байлдааны өр торгууль** контрибуция; **байлдааны аман тушаал** устный боевой приказ; **байлдааны чадвар** боеспособность.

**БАЙЛДАГЧ** **ᠪᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠭᠴᠢ** боец; солдат, рядовой, воин; дружинник.

**БАЙЛДАГЧИЙН** **ᠪᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠭᠴᠢᠨ** байлдагч-ийн харьяал., рядовой; **байлдагчийн бүрэлдэхүүн** рядовой состав.

**БАЙЛДАХ** **ᠪᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠬᠤ** 1. вести бой, сражаться, воевать; вступать в бой, биться; **байлдан авах** отвоевывать, захватывать; **байлдан дагуулагч** завоеватель, покоритель; **байлдан дагуулах** а) завоевывать, покорять; занимать с бою; б) завоевание, покорение, нашествие; **байлдахаа байзнах / байлдахаа завсарлах** перемирие; **байлдан эзлэгч** завоеватель; **байлдан эзлэх** завоевывать, занимать с бою; 2. **байлдахуй**-г үз.; 3. 1) боевой; **байлдах арга барил** боевая тактика; **байлдах бүрэлдэхүүн** боевой состав; **байлдах ур чадвар** боеспособность; 2) действующий; **байлдаж буй арми** действующая армия.

**БАЙЛДАХУЙ** **ᠪᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢ** сражение; битва.

**БАЙЛДУУЛАХ** **ᠪᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** байлдах-ын үйлдүүл.

**БАЙЛИНЗ** **ᠪᠠᠶᠢᠯᠢᠨᠵᠢ**: **байлинз болжмор** шувуу. жаворонок рогатый, рюм.

**БАЙЛТАЙ** **ᠪᠠᠶᠢᠯᠲᠠᠢ** 1) следует быть; 2) должно быть, по-видимому; **байлтай билээ** казалось, что было; **тэнд суусан байлтай** должно быть жил там; 3) следует прекратить, оставить, отставить.

**БАЙЛЦАХ** **ᠪᠠᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠤ** **байх**-ын үйлдэлц., присутствовать, находиться, быть вместе с кем-л.; участвовать; **биеэр байлцах** присутствовать лично; **би ахтай хамт байлцав** я был вместе с братом; **хуралд байлцах** присутствовать на собрании; **хүлээн авалтанд олон зочид байлцав** много гостей присутствовало на приёме.

**БАЙЛЦУУЛАХ** **ᠪᠠᠶᠢᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **байлцах**-ын үйлдүүл., просить, заставлять присутствовать, делать так, чтобы присутствовали; **өөрийг нь байлцуулах** делать, так чтобы он сам присутствовал.

**БАЙМААР** **ᠪᠠᠶᠢᠮᠠᠭᠠᠷ** возможно, это есть; **алт баймаар газар** местность, где возможно есть золото; **цөөхөн баймаар** возможно, что и не много; не так уж много.

**БАЙМАДИ** **ᠪᠠᠶᠢᠮᠠᠳᠢ** ург. лучший сорт риса.

**БАЙМАЛ** **ᠪᠠᠶᠢᠮᠠᠯ** стоячий; **баймал ус** стоячая вода.

**БАЙМАЛИ** **ᠪᠠᠶᠢᠮᠠᠯᠢ**: **баймали буу** ружьё с подставкой.

**БАЙМБАГАЙ** **ᠪᠠᠶᠢᠮᠪᠠᠭᠠᠢ** 1. возмужалый, степенный; большой; 2. постепенно, медленно, тихо.

**БАЙМГАЙ** **ᠪᠠᠶᠢᠮᠭᠠᠢ** **баймбагай** 1.-г үз.

**БАЙМЖ** **ᠪᠠᠶᠢᠮᠵᠢ** хэл.шинж. 1. модальный; **баймж утга** модальное значение; **баймж үг** модальное слово; **баймж сул үг** модальная частица; **баймж үйл үг** модальный глагол; **баймж үндэс** модальная основа; **баймж эгшиг** модальный гласный; 2. модальность; **баймж чанар** модальности; **баймжийн ай** категория модальности.

**БАЙН** **ᠪᠠᠶᠢᠨ** **байх**-ын хамж., несколько спустя, немного погода; **байн хэлье** скажу немного погода; **байн байн** хорш. а) периодически, время от времени, зачастую, нередко, несколько спустя, немного погода; б) беспрестанно, все время, постоянно, поминутно, часто, то и дело, сплошь и

рядом, то и знай; **байн байн харах** посматривать; **байн байн инээх** посмеиваться; **байн байн тохойрсон** извилистый; **байн байн уулзах** часто встречаться с кем-л.; **байн байсаар** затем, впоследствии, наконец; в конце концов, продолжая быть; **байн байсаар эцэст нь** в конце концов, наконец.

**БАЙНГА I** **ᠪᠠᠶᠢᠨᠭᠠ I** 1. постоянно, регулярность; 2. постоянно, всегда, систематически, безотлучно, непрестанно; **байнга ажиллах** постоянно работать, иметь постоянную работу; **тогтмол хэвлэл байнга унших** постоянно читать периодическую печать; 3. постоянный; стационарный; регулярный; **байнга байгуулах** прочно устраивать, организовать что-л. на постоянной; **байнга суулгахаар бүртгэх** постоянная прописка; **байнга суух газар** постоянное местожительство.

**БАЙНГА II: байнга морь / байр морь** тройка (упряжка из трёх лошадей).

**БАЙНГАДУУ** **ᠪᠠᠶᠢᠨᠭᠠᠳᠤᠭᠤ** постоянно, регулярно.

**БАЙНГАРАХ** **ᠪᠠᠶᠢᠨᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** задыхаться (о лошади).

**БАЙНГЫН** **ᠪᠠᠶᠢᠨᠭᠠᠨ** **байнга**-ын харьяал., постоянный, регулярный, стационарный, перманентный, неизменный; застойный; **байнгын ажилгүйдэл** застойная безработица; **байнгын ажилчид** постоянные рабочие; **байнгын бус** иррегулярный; **байнгын бүрэлдэхүүн** постоянный состав; **байнгын бэхлэгээ** постоянная крепь; **байнгын өвөлжих нутаг** постоянные зимние стойбища; **байнгын хороо** постоянный комитет; **байнгын цэрэг** регулярные войска.

**БАЙР I** **ᠪᠠᠶᠢᠷ I** 1) позиция, **ашигтай байр** выгодная позиция; **байр сэлгэхийн хууль** тоо. закон перемещения; 2) квартира, помещение; **нийтийн байр** общежитие; **нэг өрөө байр** однокомнатная квартира; **орон байр / орон сууц** хорш. жилые помещения; **төв байр** штаб-квартира; **хашаа байр** хорш. двор; **малын хашаа байр** помещение для скота; **байр сууц** хорш. квартира; **байр суллах** освобождать квартиру; **байр хөлслөгч** квартирант; **байр хөлслөх** снимать квартиру; **байр хөлслүүлэх** сдать квартиру; **байраа дулаацуулах** натопить квартиру; **байраас гарах** выселяться; **байраас албадан гаргах** выдворять из квартиры; 3) место, местопробывание, стоянка, пункт, пост, стой; **ажлын байр** место работы, рабочее место; **тэргүүн байр** первое место; **хянах байр** наблюдательный пункт; **байр байрандаа!** по местам! (команда); **байр эзлэх** занимать место; **байраа эзлэх** занять своё место; **байрнаасаа давуулах** б.т. подача с места.

**БАЙР II** положение, ситуация; **байр байдал** хорш. условия; **байр суурна олох** самоопределиваться; **байр суурьгүй** безосновательный; **байры нь харах** следить за положением дел.

**БАЙРАН** **ᠪᠠᠶᠢᠷᠠᠨ** находящийся постоянно где-л.; оседлый, безвыездный, неотлучный; **хотод байран суугч** постоянный житель города; **хотод байран суух** безвыездно жить в городе; **байран суурин** хорш. находящийся постоянно где-л.

**БАЙРГА I** **ᠪᠠᠶᠢᠷᠭᠠ I** **баймбагай** 1.-г үз.

**БАЙРГА II** мал.эмнэл. байрга (болезнь лошадей).

**БАЙРГАЖУУ** **ᠪᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠵᠢᠭᠤ** **байргашуу**-г үз.

**БАЙРГАТАХ** **ᠪᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠲᠠᠬᠤ** заболеть байргой (о лошадях).

**БАЙРГАШИХ** **ᠪᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠰᠢᠬᠤ** возмужать, мужать, становиться взрослым, степенным, формироваться.

**БАЙРГАШУУ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠰᠢᠰᠤᠭᠤ* возмужалый, окрепший, зрелый; степенный; ведущий себя как взрослый (о подростке); **байргашуу төрх** возмужалый вид.

**БАЙРГАШУУЛАХ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠰᠢᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* байргаших-ийн үйлдүүл.

**БАЙРГҮЙ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠭᠦᠢ* 1) не имеющий квартиры, места; бесквартирный; 2) шилж. непостоянный, изменчивый, непоседливый; **байргүй зантай** у него непостоянный характер.

**БАЙРГҮЙДЭХ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ* 1) не иметь квартиры, оказываться бесквартирным; 2) шилж. быть слишком непостоянным, непоседливым.

**БАЙРЛАГЧ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠭᠴᠢ* 1) живущий, находящийся где-л.; **түр байрлагч** временно проживающий; 2) жилец, пансионер, обитатель, квартирант.

**БАЙРЛАЛ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠯ* 1. позиция, расположение, положение, дистрибуция; место; **анхны байрлал** исходная позиция; **ашигтай байрлал** выгодная позиция; **дайсны байрлал** расположение противника; **байрлал хувирах** тусг. дислокация; 2. дистрибутивный; **байрлал хэл шинжлэл** хэл.шинж. дистрибутивная лингвистика.

**БАЙРЛАЛТ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠯᠲᠤ* **байрлал**-ыг үз.; залегание, местонахождение.

**БАЙРЛАЛЫН** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠯᠢᠨ* **байрлал**-ын харьяал., позиционный, дислокационный; **байрлалын агаарын зураг** тусг. аэроснимок дислокаций, позиций; **байрлалын давуу** позиционное преимущество; **байрлалын сүлжээ** позиционная сеть; **байрлалын тэнцээ** позиционная ничья; **байрлалын үндэс** позиционная основа.

**БАЙРЛАХ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠬᠤ* 1. располагаться, помещаться, находиться, пребывать, квартировать, житьствовать, поселяться, водворяться; залегать, базироваться, занимать помещение; **тухтай байрлах** удобно располагаться; занимать удобную позицию; **байрлах газар** местопребывание, место расположения; 2) выстраиваться в боевой строй; 2. **байрлахуй**-г үз.

**БАЙРЛАХУЙ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* расположение, пребывание, житьствование.

**БАЙРЛАЧИХАХ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* байрлах-ын нэгэнтээ., располагаться; базироваться.

**БАЙРЛУУЛАГЧ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ* квартирмейстер.

**БАЙРЛУУЛАЛТ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤ* размещение, расстановка; порядок, система расположения чего-л.; **үйлдвэрлэх хүчний байрлуулалтыг хэвээр хадгалах** сохранение прежнее размещение производительных сил.

**БАЙРЛУУЛАХ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1. байрлах-ын үйлдүүл., помещать, размещать, расквартировывать, водворять, расстановивать по местам; 2. **байрлуулахуй**-г үз., **гэрийн тавилгыг өрөөнд байрлуулах** расстановка мебели в комнате.

**БАЙРЛУУЛАХУЙ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* помещение, размещение, расстановка, расквартирование, водворение, вселение, постой, дислокация.

**БАЙРЛУУЛЧИХАХ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* байрлуулах-ын нэгэнтээ., поместить, разместить.

**БАЙРШИЛ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠰᠢᠯ* 1. размещение, локация, локализация; **байршил судлал** топология; 2. позиционный; **байршил хэлзүй** хэл.шинж. позиционная грамматика.

**БАЙРШИЛЗҮЙ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠰᠢᠯᠵᠦᠢ* *ᠲᠤᠨ* топография.

**БАЙРШИЛЗҮЙЧ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠰᠢᠯᠵᠦᠢᠴᠢ* *ᠲᠤᠨ* топограф.

**БАЙРШИХ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠰᠢᠬᠤ* уживаться на одном месте, жить постоянно на одном месте, оседлать; локализоваться; **хотод бүр байрших** жить постоянно в городе.

**БАЙРШЛЫН** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠰᠢᠯᠢᠨ* **байршил**-ын харьяал., позиционный; **байршлын ай** позиционная категория; **байршлын хувилбар** позиционный вариант.

**БАЙРШМАЛ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠰᠢᠮᠠᠯ* локализованный; **байрשמал агчил** тусг. локализованный спазм; **байрשמал гэрэлтүүлэг** тусг. локализованное освещение.

**БАЙРШУУЛАХ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **байрших**-ийн үйлдүүл., 1. локализовать; 2. хэл.шинж. локализация.

**БАЙРШЧИХАХ** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **байрших**-ын нэгэнтээ., локализоваться; жить постоянно на одном месте.

**БАЙРЫН** *ᠪᠠᠶᠢᠷᠢᠨ* **байр**-ын харьяал., квартирный, жилищный; **байрын зөвлөл** жилищный совет; **байрын талбай** жилая площадь; **байрын хөлс төлөх** взнос квартирной платы, уплатить за квартиру.

**БАЙСХИЙХ** *ᠪᠠᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* 1. **байзнах**-ыг үз.; 2. **байн байн / дахин дахин**-г үз.; то и дело; **байсхийгээд асуух** то и дело спрашивать, время от времени спрашивать; **байсхийгээд (ирэх) очих** повадиться ходить.

**БАЙТ I** *ᠪᠠᠶᠢᠲᠤ I* мишеный; **байт харваа** б.т. стрельба по мишеням.

**БАЙТ II:** эр байт ург. ячмень.

**БАЙТАЛ** *ᠪᠠᠶᠢᠲᠠᠯ* **байх**-ын далимдах., между тем как...; тем временем; когда; в то время как, пока; **намайг явж байтал...** когда я шёл...; **суусаар байтал** пока сидел; **тийм байтал** между тем, одновременно с этим, тем временем; **төрсөн байтлаа зурсан юм шиг** от рождения как картинка; писаная красавица; **харсаар байтал** на глазах, на моих глазах, пока я смотрел.

**БАЙТАХ** *ᠪᠠᠶᠢᠲᠠᠬᠤ* не выходить за пределы, черту; оставаться на месте (о мишенях-ремённых шишках при стрельбе из лука).

**БАЙТЛАА** *ᠪᠠᠶᠢᠲᠠᠯᠠᠭᠤ* *ᠮᠠᠶᠢᠷᠢᠨ*. чуть не, даже, чуть ли не; вероятно, по-видимому; **байтлаа уйлах нь уу** чуть не плакать собирается; вероятно готовы плакать.

**БАЙТЛААР** *ᠪᠠᠶᠢᠲᠠᠯᠠᠭᠤᠷ* *ᠪᠠᠶᠢᠲᠠᠯ* совсем дешево, за бесценок; **байтлаар авах** купить за бесценок.

**БАЙТУГАЙ** *ᠪᠠᠶᠢᠲᠤᠭᠠᠢ* 1. **байх**-ын 3-р биеийн захирах хүсэх., пусть бу-дет; 2. не только... но и...; пусть уж было бы так, а то...; напротив; **мориор байтугай явгаар ч энэ рүү гарч болохгүй** не только на лошади, но и пешком нельзя здесь пробраться; **оролцох эрхгүй байтугай, харин...** не только не имеет права участвовать, но и...; **тэр ч байтугай** куда уж там..., но даже...; не только это, но и..., кроме того; **морь байтугай тэмээ даахгүй** куда уж там лошадь, даже верблюд не поднимет; **хоёр хөлтэй хүн байтугай, дөрвөн хөлтэй адгуус ч хальтирдаг** зүйр. конь о четырёх ногах, да (и тот) спотыкается.

**БАЙТУУ** *ᠪᠠᠶᠢᠲᠤᠭᠤ* белая одинарная грунтовая краска байто (мел).

**БАЙТУУДАХ** *ᠪᠠᠶᠢᠲᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ* грунтовать байтоем.

**БАЙХ** *ᠪᠠᠶᠢᠬᠤ* 1. 1) находиться, пребывать; быть, существовать, иметься; оставаться; **аавын байгаад хүн тань, агтын байгаад газар тань** цэцэн. пока отец жив, узнавай людей, пока лошадь имеется, узнавай местность; **ажилгүй**

**байх** быть без дела, без работы; **бэлэн байгтун!** будьте готовы!; **энд хүлээж бай** жди здесь; **цаашаа бай!** держись подалее!, стань подалее!; **уйди прочь!**; **цаг цагаараа байдаггүй, цахилдаг хөхөөрөө байдаггүй** зүйр., үгчил. время на одном месте не стоит, ирис всегда зелёным не бывает; ~ всё течёт, всё изменяется; **бороо орж байна** дождь идёт; **надад мөнгө байна** у меня есть деньги; **тэр энд байна** он здесь; **лавлах товчоо хаа байна?** где находится справочное бюро?; **боломжтой байх** иметь возможность; **хавар болтол байх** оставаться до весны; **хүчинтэй байх** оставаться в силе; **байж болшгүй** невероятный, невозможный; **байх ёстой** должен быть, должно быть; **байгаа бүх хүмүүсийг нэрсээр нь дуудах** поименовать всех присутствующих; **байдаг мөнгөө зарж дуусах** израсходовать все деньги; **байдаг хүчээрээ ажиллах** надрываться; **байдаг чадлаараа** изо всех сил; **байх эсэх** быть или не быть; **будет или нет?**; 2) зэрэгцэх. **гүйж байх** бегать; **хэвтэж байх** лежать; **явж байх** ходить, ездить (с соединительным деепричастием служит для выражения глаголов несовершенного вида); 3) холбоо. **нар (орох) шингэх гэж байхад ирэв** он приехал перед самым заходом солнца; **өглөө гарах гэж байна** утром собираюсь выезжать (в сочетании с “гэж” выражает действие, которое вот-вот совершится); 4) переставать что-л. делать, прекращать (с винительным падежом причастия будущего времени); **бороо орохоо байв** дождь перестал; **салхи салхилахаа байв** ветер перестал, прекратился, утих; **хуучин нөхөдтэйгээ дайралдахаа байв** перестал встречаться со своими старыми друзьями; 2. **байхуй**-г үз.

**БАЙХГҮЙ** **байхгүй** нет, не имеется, не существует; **над чүдэнз байхгүй** у меня нет спичек; **байхгүй хойгуур нь** в отсутствии кого-л.; **заглазно, заочно; дэлхий дээр байхгүй** не существующие в мире (природе).

**БАЙХУЙ** **байхуй** 1) нахождение, пребывание; 2) оставание; прекращение.

**БАЙХУУ** **байхуу цай** байховый чай.

**БАЙЦ I** **байц** / утёс, скала; **† байц газар** место слияния нескольких рек или истоков одной реки.

**БАЙЦ II** хэлзүй. 1. обстоятельство; 2. обстоятельство-наречие; **байц гишүүн өгүүлбэр** придаточное обстоятельство предложение; **байц дайвар үг** обстоятельство наречие; **байц тодотгол үг** обстоятельство-определяющее слово.

**БАЙЦ:** **байц хадах** отделять от стаи (способ ловли рыбы).

**БАЙЦАА** **байцаа** **байцай**-г үз.

**БАЙЦААГДАХ** **байцаах**-ын үйлдэгд., 1) быть расследуемым, допрашиваемым; **расследоваться, разбираться; шүүхэд байцаагдах** дать показания в суде; **расследоваться;** 2) быть контролируемым, проверяемым, рассматриваемым.

**БАЙЦААГЧ** **байцаагч** 1) следователь; **мөрдөн байцаагч** следователь; 2) инспектор; **боловсон хүчний хэлтсийн байцаагч** инспектор отдела кадров; 3) контролёр, ревизор; **гэрлийн байцаагч** ревизор электрического света.

**БАЙЦААГЧИЙН** **байцаагчийн** харьяал., инспекторский; ревизорский.

**БАЙЦААЛ** **байцаал** 1) разбирательство, расследование, обследование, следствие, дознание, ревизия; 2) удостоверение; документация; характеристика; **биеийн байцаал**

удостоверение личности; личная характеристика; **байцаал хуудасны арга** анкетный метод.

**БАЙЦААЛГА** **байцаал** 1)-ийг үз.; 2) контроль, ревизия.

**БАЙЦААЛГАХ** **байцаах**-ын үйлдүүл., быть допрашиваемым, быть под следствием; быть контролируемым.

**БАЙЦААЛТ** **байцаалт** / расследование, обследование, разбирательство, следствие, дознание, допрос, опрос, ревизия, инспекция; **анхны байцаалт** предварительное дознание; **мөрдөн байцаалт** хорш. следствие, расследование, допрос; **шүүхийн байцаалт** судебное разбирательство; **байцаалт хийх** подвергнуть допросу, учинить следствие; **байцаалт явуулах** произвести дознание.

**БАЙЦААХ** **байцаах** 1. 1) рассматривать, расследовать, допрашивать, вести следствие, производить инспекцию; опрашивать, выпытывать; **хэрэгтнийг байцаах** допросить обвиняемого; **байцаан зааварлах** инспектировать; **байцаан толилуулах** представлять на рассмотрение; **байцаан шалгах газар** инспекция; **байцаах байгууллага** следственные органы; 2) ревизовать, проверять; контролировать; 2. **байцаахуй**-г үз.; 3. опросный; **байцаах хуудас** опросный лист; **† байцаах тэмдэггүй** беспорядочный, шиворот-навыворот.

**БАЙЦААХУЙ** **байцаахуй** / рассматривание, расследование, допрос, следствие.

**БАЙЦАГДАХ** **байцаах** яриа. **байцаах** 1. 1)-ын үйлдэгд.

**БАЙЦАГЧ** **байцаагч** яриа. **байцаагч**-ийг үз.

**БАЙЦАЙ** **байцай** хя., ург. капуста; **бөөрөнхий байцай** ург. кочанная капуста; **исгэлэн байцай / дарсан байцай** квашеная капуста; **урт байцай** ург. китайская капуста; **цагаан толгойт байцай** ург. белокочанная капуста; **цэцэгт байцай** ург. цветная капуста; **байцай исжээ** капуста заквасилась, закисла; **байцай тарих** посадка капусты; **байцай татах** нашинковать, насець, нарубить капусты.

**БАЙЦАЙНЫ** **байцай(н)**-ы харьяал., капустный; **байцайны бөөс** шавж. капустная тля; **байцайны бүгэг эрвээхэй** шавж. совка капустная; **байцайны бясaa** шавж. клоп капустный, мараканский клоп; **байцайны гол** кочерыжка; **байцайны хивэн** шавж. моль капустная; **байцайны цагаан эрвээхэй** шавж. капустница, белянка капустная.

**БАЙЦАХ** **байцаах**-ыг үз.

**БАЙЦЛАГА** **байцаал, байцаалга**-ыг үз.

**БАЙЦЫН** **байцын** / **байц**-ын харьяал., обстоятельство-наречие; **байцын тийн ялгал** хэлзүй. обстоятельство-наречие падеж; **байцын тухайлах харьцаа** хэлзүй. определительно-обстоятельство-отношение.

**БАЙЧИХАХ** **байчихах** **байх**-ын нэгэнтээ., прекращать.

**БАЙШИН(Г)** **байшин** / дом, здание, строение, постройка, корпус; **модон байшин** деревянный дом; **олон давхар байшин** многоэтажный дом; **орон байшин** здания, строения, жилые постройки, помещения; **хашаа байшин** хам. дворовые строения; **шийний байшин** хуучир. здание театра, театр; **эх нялхсын байшин** дом матери и ребёнка; **байшин сав** хам. постройка, строения; **байшингийн гадаад байдал** наружный вид дома; **байшингийн гудамж** коридор; **байшингийн дугаар** номер дома; **байшингийн жигүүр** крыло здания; **байшингийн захиргаа** домоуправление; **байшингийн**

**нөмөр тал** подветренная сторона дома; **байшингийн нүүрэн тал** фасад здания; **байшингийн оронцог** домишко, лачуга, лачужка; **байшингийн суурь** фундамент дома; **байшингийн хана босгох** муровать стену дома; **байшингийн хаяавч** завалинка; **байшингийн эзэн** домовладелец, хозяин дома.

**БАЙШИНГИЙН** **байшин(г)**-ийн харьяал., домовый; **байшингийн данс** домовая книга; **байшингийн хоолой** домовая труба.

**БАКТЕРИ** **нян**-г үз.

**БАКТЕРИОЛОГИ** бактериология; **нян судлал**-ыг үз.

**БАЛ I** **мёд; зөгийн бал** пчелиный мёд; **цэцгийн бал** цветочный мёд; **бал бурам** хорш. патока; **бал барьсан хүн гараа долодог** зүйр. кто имеет дело с мёдом, тот облизывает пальцы; **бал шиг амттай** сладкий как мёд; **2.** медовый; † **бал сар** медовый месяц.

**БАЛ II** **1.** графит; **2.** графитный, графитовый; **бал харандаа** графитный карандаш; **бал чулуу** а) графит; б) графитный; † **тосон балын үзэг** шариковая ручка.

**БАЛ III** **1)** привкус металла; **зэсийн бал** привкус меди; **зэсийн ногоон бал** медянка; **2)** след, пятно, остающиеся от соприкосновения с металлом; **тугалганы бал** а) привкус свинца; б) пятно от свинца; **бал болох** образование пятна или появление привкуса металла.

**БАЛ IV** тө. величие, великолепие; **цог**-ийг үз.

**БАЛ V** **бэл болох** потерять память, выжить из ума от старости или терять рассудок от алкоголя.

**БАЛ VI:** **бал мод** ург. восковое дерево; **балуу**-г үз.

**БАЛ VII:** **бул бал** хорш. невнимательно, небрежно, необдуманно, кое-как (делать).

**БАЛ VI:** **бал балбалах** едва стоять, держаться на ногах (о маленьких детях, которые только начинают ходить).

**БАЛААША** **ург.** куркум (название дерева).

**БАЛАВЧ** нектарник.

**БАЛАГ I** **1)** вина, проступок, прегрешение; **2)** причина, последствие; вред; **балаг тарих** причинить вред; **чиний балгаар бид хожигдчихжээ** мы опоздали из-за тебя, по твоей вине.

**БАЛАГ II** зарим. песчаный холм, бугор; дюны.

**БАЛАГЛАХ** вредить, наносить, причинять вред.

**БАЛАГТАЙ** вредный, приносящий несчастье; **балагтай амьтан** вредное существо; **балагтай хүн** вредный человек.

**БАЛАГТАХ** испытывать вред, претерпеть, почувствовать вред.

**БАЛАГТУУЛАХ** балагтах-ын үйлдүүл.

**БАЛАГША** **ург.** смоковница.

**БАЛАЙ** **1.** **1)** мрачный, тёмный, беспросветный; **балай амьдрал** беспросветная жизнь; **сурсан далай, сураагүй балай** зүйр. ученье – свет, а неученье – тьма (үгчил. ученье – море, неученье – мрак); **2)** помешанный, безумный; **элий балай** хорш. помрачение (в уме); **элий балай болох** помрачиться в уме; **3)** слепой; **балай дурлал** слепая любовь; **нүдэн балай, чихэн дүлий явах** а) идти вслепую; б) идти не обращая внимания ни на что; **4)** шилж. невежественный; **балай заншил** предрассудок; **5)** шилж. недостойный, безобразный; паскудный; **балай хүн** мерзкий, гадкий

человек, паскуда; **балай бузар үг** паскудные слова; **2.** тщетно, напрасно, попусту.

**БАЛАЙРАХ** **1.** **1)** мрачнеть, темнеть; **2)** глупеть; лишаться ума, помрачиться в уме; становиться непонятным, неясным; померкнуть; **3)** говорить бессмыслицу; **2.** **балайрахуй**-г үз., **ухаан балайрах** помрачение сознания.

**БАЛАЙРАХУЙ** помрачение, потемнение, потускнение; упадок, расстройство;

**БАЛАЙРУУЛАХ** балайрах-ын үйлдүүл.

**БАЛАЙТАХ** **1)** проявлять глупость; **2)** вести себя глупо; **балайрах**-ыг үз.

**БАЛАНС** санхүү. баланс; **орлого зарлагын баланс гаргах** сбалансировать расход и приход.

**БАЛАНСЛАХ** санхүү. балансировать, подводить баланс.

**БАЛАНСЛУУЛАХ** баланслах-ын үйлдүүл., делать балансированным.

**БАЛАНСЫН** **баланс**-ын харьяал., балансовый; **балансын дотор оролцохгүй данс** забалансовые счета.

**БАЛАНЧ** эмиряк, человек, страдающий эмиряченьем (душевной болезнью); человек, склонный к эмиряченью; **уулгамч**-ийг үз.

**БАЛАНЧЛАХ** **1.** эмирячить; **уулгамчлах**-ыг үз.; **2.** эмиряченье; **уулга**-ыг үз.

**БАЛАР I** **1)** тёмный; мрачный; **балар харанхуй** непроглядный; совершенная темнота, полный мрак, тьма кромешная; **2)** густой, дремучий; непроницаемый; **балар ой** дремучий лес, лесная трющоба; первобытный, девственный лес; **балар шугуй** чаша; **3)** шилж. мрачный, смутный, непонятный; **балар будлиан** а) смута, неурядица; б) путаница; **4)** первобытный, доисторический, скрытый во мраке веков, незапамятный; **балар арга** первобытный способ, примитивный способ; **балар мунхаг** невежественный, некультурный; **балар цаг** доисторические времена; **балар цагаас** с доисторических, незапамятных времён; **балар цагийн хүмүүс байгалийн үзэгдлийг сүнстэй гэж үзэж байв** первобытные люди одухотворяли явления природы; **балар эртний** первобытный, незапамятный; **балар эртний хүй нэгдлийн байгуулал** первобытнообщинный строй; **балар эртний чулуун зэвсгийн үе** каменный век, палеолит.

**БАЛАР II** зарим. свеженасыпанные бугры песка, дюны; возвышенности, заросшие непроливаемым кустарником.

**БАЛАРДАА** помрачение, потемнение, упадок, расстройство.

**БАЛАРДАХ** **1.** **1)** оказываться слишком тёмным, мрачным; **2)** помутиться, померкнуть; **ухаан балардав** потерял рассудок, лишился сознания; **2.** **балардахуй**-г үз.

**БАЛАРДАХУЙ** помрачение, потемнение.

**БАЛАРДУУЛАХ** балардах-ын үйлдүүл., вуалировать.

**БАЛАРТАХ** **1.** шууд ба шилж. становиться тёмным, мрачным, помрачаться, мутиться; **2.** **балартахуй**-г үз., † **дотор балартах** помрачение, затемнение сознания.

**БАЛАРТАХУЙ** помрачение, затемнение; потемнение, упадок, расстройство.

**БАЛАРТУУЛАХ** балартах-ын үйлдүүл.

**БАЛАРХАЙ** **1.** **1)** неясный, смутный, неотчётливый, тёмный, незаметный, неразборчивый;

**балархай бичиг** неразборчивое письмо; **балархай болгох** затемнять, затуманивать; **балархай зам** малоезженная дорога; **балархай зах хязгаар** медвежий угол; 2) хэлшинж. редуцированный; **балархай эгшиг** редуцированный гласный; 2. неясно, смутно, неотчётливо, неразборчиво; **балархай бичих** неотчётливо писать; **балархай хэвлэх** слепо напечатать.

**БАЛАРХАЙДУУ** *ᠪᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤ* неясно, незаметно.

**БАЛАРШГҮЙ** *ᠪᠠᠯᠠᠷᠰᠢᠭᠦᠢ* 1) нестираемый; 2) неигладимый, немеркнувший, незабываемый; **баларшгүй мөр** неизгладимый след; **баларшгүй сэтгэгдэл** неизгладимое впечатление.

**БАЛБА I** *ᠪᠠᠯᠪᠠ* Непал.

**БАЛБА II** *ᠪᠠᠯᠪᠠ* вдребезги, совсем, совершенно, в пух и прах; **балба дэлбэ** хорш. вдребезги, в щепы; **балба дэлбэ цохих** разбивать вдребезги; **балба дэлдэх** размозжить.

**БАЛБАА** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠠ* затрапезный, будничный, домашний, повседневный; **балбаа хувцас** трапезная, будничная, рабочая, носимая постоянно одежда.

**БАЛБАГА** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠭᠠ*; **балбага балбага хийх** флуктуация; трястись; **балбаганах**-ыг үз.

**БАЛБАГАНАХ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* балбалзах-ыг үз.

**БАЛБАГАНУУЛАХ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* балбаганах-ын үйлдүүл.

**БАЛБАГАР** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷ* 1) приземистый, коренастый; 2) растрёпанный, широкий и длинный, балахонистый (об одежде).

**БАЛБАГДАХ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* балбах-ын үйлдэгд., подвергаться, сокрушаться, уничтожаться, ломаться.

**БАЛБАЛ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠯ* эртн.суд. балбалы, каменные столбы.

**БАЛБАЛАХ I** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠯᠠᠬᠤ* балбах-ын олонтаа., дробить, разбивать, раздроблять.

**БАЛБАЛАХ II** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠯᠠᠬᠤ* хуучир. забавляться с ребёнком, ставя его на ладони рук.

**БАЛБАЛЗАХ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* флуктуировать, колебаться, качаться, трястись; биться; † **дотор балбалзах** ощущать сердцебиение.

**БАЛБАЛЗУУЛАХ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* балбалзах-ын үйлдүүл.

**БАЛБАР** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠷ* тө. вдохновение величия.

**БАЛБАРАХ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠷᠠᠬᠤ* дробиться, разбиваться, ломаться, разваливаться.

**БАЛБАРХАЙ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠷᠬᠠᠢ* разбитый, ломаный.

**БАЛБАХ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠬᠤ* 1. 1) стучать, бить, ударять, колотить, выколачивать, дубасить, лупить; **сүхээр балбах** стучать, бить обухом топора; **үүд хаалга балбан гуйланчлан явах** стуча в дверь, обивать пороги; **хувцас балбах** выколачивать одежду; 2) избивать; **үхтэл балбах** избить до полусмерти; 2. **балбахуй**-г үз.

**БАЛБАХУЙ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* выколачивание; избивание.

**БАЛБАЧИХ** *ᠪᠠᠯᠪᠠᠴᠢᠬᠤ* 1) балбах-ын олонтаа., разбивать, раздроблять; **балбалах**-ыг үз.; 2) балбах-ын нэгэнтээ., избить.

**БАЛБИЙ** *ᠪᠠᠯᠪᠢᠢ* ург. калужница.

**БАЛБУУЛАХ** *ᠪᠠᠯᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) балбах-ын үйлдүүл.; 2) подвергаться избиванию; **мөндөрт балбуулав** был побит градом, попал под град.

**БАЛБУУЛЧИХ** *ᠪᠠᠯᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠤ* балбуулах-ын нэгэнтээ., подвергаться избиванию.

**БАЛБУУР** *ᠪᠠᠯᠪᠤᠭᠤᠷ* кувалда, тех. чугунная баба.

**БАЛГА I** *ᠪᠠᠯᠭᠠ* 1) глоток; 2) шилж. ничтожное количество (о жидкостях); **балга ус өгөөч** дайте глоток воды.

**БАЛГА II** ург. жидовник.

**БАЛГАД** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠳᠠ* балгас-ыг үз., 1) град, городище; 2) хуучир. учреждение.

**БАЛГАДАХ** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* 1. 1) щедро одаривать, щедро давать кому-что-л.; расщедриваться; 2) смутиться, растеряться, опешить; 2. **балгадахуй**-г үз.

**БАЛГАДАХУЙ** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* 1) щедрое одаривание; 2) смущение.

**БАЛГАЛЗАХ** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* балгадах-ыг үз.

**БАЛГАЛЗУУР** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* чрезмерно щедрый.

**БАЛГАМТГАЙ** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* склонный к алкоголю, питающий пристрастие к горячительным напиткам; любящий пить водку.

**БАЛГАМХАЙ** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠮᠬᠠᠢ* балгамтгай-г үз.

**БАЛГАН** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠨ* тө. великая вера.

**БАЛГАНА** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠨᠠ* ург. мирикария; **сухай**-г үз.

**БАЛГАНУУР** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠷ* нутг. толстые кишки лошади.

**БАЛГАС** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠰ* (**балгад**) град, городище, город; **гандирсан балгас** мираж; виднеться как город (о мираже); **хан балгас** ханская столица; **хот балгас** хорш. города; **эвдэрхий балгас** городище, развалины, руины.

**БАЛГАСЧ(ИН)** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠰᠴᠢ(ᠢᠨ)* хуучир. горожанин, житель города.

**БАЛГАХ** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* 1) брать в рот глоток жидкости, испить, отпить; **ус балгасан юм шиг зүйр.** набрать воды в рот (үгчил. как в рот воды набрал); 2) шилж. пить, употреблять водку, попивать; **балгах дуртай** любящий пить водку.

**БАЛГАЧИХ** *ᠪᠠᠯᠭᠠᠴᠢᠬᠤ* балгах-ын нэгэнтээ., испить, отпить; попить.

**БАЛГУУЛАХ** *ᠪᠠᠯᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* балгах-ын үйлдүүл., дать глотать, позволять брать в рот глоток жидкости.

**БАЛГУУЛЧИХАХ** *ᠪᠠᠯᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* балгуулах-ын нэгэнтээ.

**БАЛДАГ** *ᠪᠠᠯᠳᠠᠭ* эфес, рукоятка, набалдашник.

**БАЛДАЙХ** *ᠪᠠᠯᠳᠠᠢᠬᠤ* выпучиться, торчать, оттопыриться.

**БАЛДАН** *ᠪᠠᠯᠳᠠᠨ* тө. преисполненный вдохновением.

**БАЛДАР I** *ᠪᠠᠯᠳᠠᠷ* **балдир II**-ыг үз.

**БАЛДАР II** *ᠪᠠᠯᠳᠠᠷ* ублюдок, выродок; † **шалдар балдар яриа** тары бары, тары-бары-растабары.

**БАЛДАРГАНА** *ᠪᠠᠯᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠠ* ург. борщевик; **балчиргана**-ыг үз.

**БАЛДАЧИ** *ᠪᠠᠯᠳᠠᠴᠢ* пупырчатое место под хвостовыми перьями у птиц.

**БАЛДИР I** *ᠪᠠᠯᠳᠢᠷ* помесь, помесный; метис.

**БАЛДИР II** тө. курительница.

**БАЛЕТ** *ᠪᠠᠯᠡᠲ* балет; **бүжгэн жүжиг**-ийг үз.

**БАЛЖИД** *ᠪᠠᠯᠵᠢᠳ* тө. прославленный величием.

**БАЛЖИН** *ᠪᠠᠯᠵᠢᠨ* тө. дарящий величие.

**БАЛЖИННЯМ** *ᠪᠠᠯᠵᠢᠨᠶᠠᠮ*; **балжиннямтай өдөр** чрезвычайно благоприятные дни (үгчил. дарящий величие и солнце).

**БАЛЖИР** *ᠪᠠᠯᠵᠢᠷ* тө. исполненный величием.

**БАЛИАМ** *ᠪᠠᠯᠢᠶᠠᠮ* помесный скот третьего поколения от скрещивания коровы с яком.

**БАЛИАР** *ᠪᠠᠯᠢᠶᠠᠷ* 1. 1) грязный, неряшливый, нечистоплотный, похабный, безобразный, свинский; **балиар амьтан** безобразник; **балиар болох** испачкаться; **балиар гар**

грязные руки; **балиар муухай** грязный; **балиар хүн** свинья (о человеке); **балиар үг** похабщина, похабные слова; 2) аляповатый, неизящный, неуклюжий; 2. 1) пачкун; 2) мазня.

**БАЛИАРТАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** 1) загрязняться, испачкаться, пачкаться; 2) быть аляповатым, неизящным.

**БАЛИАРТУУЛАГЧ** **ӨННӨСӨЛӨ** пачкун.

**БАЛИАРТУУЛАЛГҮЙ** **ӨННӨСӨЛӨ** без загрязнения, в чистоте; **балиартуулалгүй цэвэр байлгах** не пачкать, не загрязнять; держать в чистоте, быть опрятным.

**БАЛИАРТУУЛАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балиартах**-ын үйлдүүл., 1) загрязнять, марать, испачкать, пакостить, мазать; **балиартуулсан юм** пачкотня; **өрөөгөө балиартуулах** пакостить помещение; **напакостить** в комнате; **шалаа балиартуулах** запакостить пол.

**БАЛИАРТУУЛЧИХАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балиартуулах**-ын нэгэнтээ., испачкать, пакостить.

**БАЛИАРТЧИХАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балиартах**-ын нэгэнтээ., загрязняться, испачкаться.

**БАЛИН** **ӨННӨ** шашин. жертвенные мучные фигурки, жертвенное печенье, подношение, жертвоприношение.

**БАЛИУС I** **ӨННӨ** широкий плоский нож; косарь, финка.

**БАЛИУС II** загас. хариус.

**БАЛЛАГАА** **ӨННӨ** помарка, вымарка; **баллагаатай бичих** писать с помарками.

**БАЛЛАГДАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **баллах**-ын үйлдэгд.

**БАЛЛАХ** **ӨННӨ** 1. 1) замазывать, затушёвывать, затирать; **ханан дээр эрээчсэн зүйлийг баллах** затирать, замазывать надпись на стене; **мөрөө баллах** шууд ба шилж. заметать следы; 2) стирать, зачёркивать, вымарывать, марать, вычёркивать, перечёркивать; **баримт бичигт баллаж сохлосон, нэмж засварласан зүйл байж болдоггүй** в документах помарки и поправки не допускаются; **бичсэнээ баллах** зачёркивать написанное; **хоёр мөрийг нь баллах** вымарать две строки; 3) шилж. разрушать, уничтожать, разорять, испепелять, искоренять, угробить, опустошать, изничтожать; пакостить; **ажлаа баллах** испакостить работу; **голомтоор нь баллах** стереть с лица земли; **нохрөө баллах** пакостить другу; **нэрээ баллах** угробить свою репутацию; **үндсээр нь баллах** искоренять, вырвать с корнем; 2. **баллахуй**-г үз.

**БАЛЛАХУЙ** **ӨННӨСӨЛӨ** замазывание; вычёркивание, перечёркивание; уничтожение, разорение, опустошение.

**БАЛЛАЧИХАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **баллах**-ын нэгэнтээ., замазывать, зачеркнуть; уничтожать.

**БАЛЛУУЛАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** 1) **баллах**-ын үйлдүүл.; 2) подвергаться разрушению, разорению.

**БАЛЛУУЛЧИХАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **баллуулах**-ын нэгэнтээ.

**БАЛЛУУР** **ӨННӨСӨЛӨ** резинка; ластик.

**БАЛЛУУРДАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** затирать резинкой, ластиком.

**БАЛЛУУРДУУЛАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **баллуурдах**-ын үйлдүүл.

**БАЛМАГДАЛ** **ӨННӨСӨЛӨ** волнение, беспокойство, тревога, переполох; **балмагдалд оруулах** вызывать беспокойство; произвести переполох.

**БАЛМАГДАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** 1. ужасаться, прийти в ужас, страшно испугаться; **айж балмагдах** испугаться, перепугаться; **балмагдаж сандрах / балмагдаж тэвдэх**

**волноваться; переполошиться; прийти в расстройство; 2. балмагдахуй**-г үз.

**БАЛМАГДАХУЙ** **ӨННӨСӨЛӨ** испуг, перепуг; расстройство.

**БАЛМАГДУУ** **ӨННӨСӨЛӨ** беспокойный, нервный, тревожный, боязливый, ужасающий.

**БАЛМАГДУУЛАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балмагдах**-ын үйлдүүл., беспокоить, ужасать, оглушать, ошеломлять.

**БАЛМАГДУУЛЧИХАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балмагдуулах**-ын нэгэнтээ., ошеломлять.

**БАЛМАГДЧИХАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балмагдах**-ын нэгэнтээ., прийти в расстройство.

**БАЛМАД I** **ӨННӨ** 1. 1) изверг; 2) сумасброд, баламут, архаровец, авантюрист; **балмад этгээд** авантюрист, баламут; 2. 1) зверский, жестокий; грубый; **танхай балмад** хорш. бессердечный, грубый, жестокий; **хэрцгий балмад** хорш. жестокий, зверский; 2) взбалмошный, сумасбродный; бесшабашный; 3) авантюрный; **балмад явдал** авантюра; **балмад бодлого** авантюрная политика, авантюризм; **зальхай балмад** хорш. коварный.

**БАЛМАД II: балмад загас** загас. скумбрия.

**БАЛМАДЛАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** 1) зверствовать, самодурствовать, совершать дикие поступки, зверства; 2) быть взбалмошным, сумасбродным; быть бесшабашным.

**БАЛМАДЛУУЛАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балмадлах**-ын үйлдүүл.

**БАЛНАД** **ӨННӨ** анаг. сыпной тиф, сыпняк.

**БАЛРАГДАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** 1) **балрах**-ыг үз.; 2) **балрах**-ын үйлдэгд.

**БАЛРАГДУУЛАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балрагдах**-ын үйлдүүл.

**БАЛРАХ** **ӨННӨ** 1. 1) стираться, стушёвываться, изглаживаться; **гар бичмэл баларчээ** рукопись стёрлась; **он цагийн эрхээр хадны бичээс баларчээ** время изгладило надпись на камне; 2) шилж. уничтожаться, испепеляться, банкротиться, лопаться, пойти, идти на смарку; **прахом пойти; бүх хэрэг балрав** всё дело лопнуло; **мөхөж балрах** приходиться в упадок; 3) потемнеть, помутнеть, помрачиться, омрачиться; 2. **балрахуй**-г үз.

**БАЛРАХУЙ** **ӨННӨСӨЛӨ** 1) стирание, стушёвывание; 2) уничтожение, лопание; 3) потемнение, помутнение, омрачение.

**БАЛРАШГҮЙ** **ӨННӨСӨЛӨ** **баларшгүй**-г үз.

**БАЛРУУЛ** **ӨННӨСӨЛӨ** яриа. **баллуур**-ыг үз.

**БАЛРУУЛАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балрах**-ын үйлдүүл., 1) стирать, зачёркивать, затушёвывать, замазывать; 2) шилж. уничтожать, испепелять.

**БАЛРУУЛГА** **ӨННӨСӨЛӨ** яриа. **баллуур**-ыг үз.

**БАЛСАН** **ӨННӨ** тө. величие.

**БАЛТ I** **ӨННӨ** балта, секира, топор; **алтан балт сүх** золотой бердыш.

**БАЛТ II** **ӨННӨ** медовый, медоносный; **балт боов** медовые пряники; **балт зөгий** пчела, медоносная пчела.

**БАЛТАГ** **ӨННӨ** металлический упор (рукоят меча, сабли).

**БАЛТАЙ I** **ӨННӨ** **балт II**-ыг үз.; **балтай цэцэг** ург.суд. медоносные цветы.

**БАЛТАЙ II** **бал II**-ыг үз.; **зөөлөн балтай харандаа** мягкий карандаш; **хатуу балтай харандаа** твёрдый карандаш.

**БАЛТАЙ III** вредный.

**БАЛТАЙЛГАХ** **ӨННӨСӨЛӨ** **балтайх**-ын үйлдүүл.

**БАЛТАЙХ** өмсөөд бытть коренастым, плотным.  
**БАЛТАЛЗАХ** өмсөөдөд **балтганах**-ыг үз.  
**БАЛТАЛЗУУЛАХ** өмсөөдөд **балталзах**-ын үйлдүүл.  
**БАЛТАРГАНА** өмсөөдөд ург. борщевик сибирский; **балчиргана**-ыг үз.  
**БАЛТАС** өмсөөд: **балтас балтас** хорш. **балтганах**-ыг үз.  
**БАЛТАЧ** өмсөөд кузнец.  
**БАЛТГА** өмсөөд г: **балтга балтга** хорш. **балтганах**-ыг үз.  
**БАЛТГАЛЗАХ** өмсөөдөд **балтганах**-ыг үз.  
**БАЛТГАНАХ** өмсөөдөд двигаться, шевелиться, скользить, ковлять неуклюже (о коренастом человеке).  
**БАЛТГАР** өмсөөд приземистый, коренастый, невысокий; **тэр эмэгтэй балтгар нуруутай, дугуй нүүртэй** она ростом не величка, лицом круглолица.  
**БАЛТГАРДАХ** өмсөөдөд быть чересчур приземистым, коренастым.  
**БАЛТГАРДУУ** өмсөөдөд невысокого роста, коренастый.  
**БАЛТГАРХАН** өмсөөдөд **балтгар**-ын багас., чересчур приземистый.  
**БАЛТДАХ** өмсөөд ковать, бить, ударять топором.  
**БАЛТДУУЛАХ** өмсөөдөд **балтдах**-ын үйлдүүл.  
**БАЛУУ** өмө ург. восковое дерево; медуница.  
**БАЛХАА** өмсөөд. великое божество.  
**БАЛХАЙЛГАХ** өмсөөдөд **балхайх**-ын үйлдүүл.  
**БАЛХАЙХ** өмсөөд разжиреть, растолстеть, расплываться, раздуваться.  
**БАЛХАЛЗАХ** өмсөөдөд **балхганах**-ыг үз.  
**БАЛХАЛЗУУЛАХ** өмсөөдөд **балхалзах**-ын үйлдүүл.  
**БАЛХАС** өмсөөд: **балхас балхас хийх** трястись (о животе).  
**БАЛХГА** өмсөөд: **балхга балхга хийх** двигаться (о ком-л. с большим животом); **балхганах**-ыг үз.  
**БАЛХГАНАХ** өмсөөдөд 1) колыхаться, трястись (о животе); 2) двигаться, шевелиться (о ком-л. с большим животом).  
**БАЛХГАНУУЛАХ** өмсөөдөд **балхганах**-ын үйлдүүл.  
**БАЛХГАР** өмсөөд приземистый и толстый, жирный, тучный, упитанный.  
**БАЛЦАЙХ** өмсөөд бытть полным, пухлым, тучным, упитанным.  
**БАЛЦАЛЗАХ** өмсөөдөд скользить, ковлять; **балхганах**-ыг үз.  
**БАЛЦАС** өмсөөд: **балцас балцас хийх** частое движение о ком-л. с большим животом; **балхганах**-ыг үз.  
**БАЛЦГА** өмсөөд: **балцга балцга хийх** непрерывное движение о ком-л. с большим животом; **балхганах**-ыг үз.  
**БАЛЦГАНАХ** өмсөөдөд **балхганах**-ыг үз.  
**БАЛЦГАР** өмсөөд тучный, упитанный, пухлый, полный.  
**БАЛЦРУУ** өмсөөд заболевание копыт дзерена.  
**БАЛЦРУУТАХ** өмсөөдөд ан. хромать от езды, ходьбы (об антилопе-дзеренах).  
**БАЛЧ** өмсөөд шувуу. шурка; **алтан балч** шурка (птичка).  
**БАЛЧИЙН** өмсөөд с/ **балчиг**-ийн харьяал., гнилостный; **балчгийн өмхий үнэр** гнилостный запах болота.  
**БАЛЧИГ** өмсөөд топь, трясины, болото, грязь; ил; **балчиг газар** топкое, вязкое, зыбкое место; **балчиг шавар** ил.  
**БАЛЧИГДАХ** өмсөөдөд бытть, оказываться негодным из-за топи.  
**БАЛЧИГНАХ** өмсөөдөд хлопать, булькать, журчать.

**БАЛЧИГНУУЛАХ** өмсөөдөд **балчигнах**-ын үйлдүүл.  
**БАЛЧИГТ** өмсөөд **балчигтай**-г үз.  
**БАЛЧИГТАЙ** өмсөөд топкий, тряский, вязкий, зыбкий, болотистый; грязный, илистый.  
**БАЛЧИГТАХ** өмсөөдөд 1. заболачиваться; запачкаться, загрязниться; 2. **балчигтахуй**-г үз.  
**БАЛЧИГТАХУЙ** өмсөөдөд заболачивание.  
**БАЛЧИГТУУЛАХ** өмсөөдөд **балчигтах**-ын үйлдүүл.  
**БАЛЧИЛЗАХ** өмсөөдөд **балчигнах**-ыг үз.  
**БАЛЧИЛЗУУЛАХ** өмсөөдөд **балчилзах**-ын үйлдүүл.  
**БАЛЧИМГҮЙ** өмсөөдөд яриа. **болчимгүй**-г үз.  
**БАЛЧИН I** өмсөөд 1) внешняя и внутренняя сторона рукояти лука (на которые накладывается замша); 2) ремни для шлеи и узды (без металлических приспособлений); 3) поглаженная часть надставок рукавов (дэли); 4) шилж. пустобрех, пустомеля; балабол.  
**БАЛЧИН II** тө. величественный.  
**БАЛЧИР** өмсөөд 1) малолетний, маленький, младенческий; **балчир нас** младенчество, младенческий возраст; **балчир хүүхэд** дитя, младенец; 2) шилж. неопытный, зелёный, желторотый; **балчир жаал** молокосос, сосунок, мальчишка, мальчуган.  
**БАЛЧИРГАНА** өмсөөдөд ург. борщевик сибирский; **хар балчиргана** чемерица чёрная; **агширгана**-ыг үз.  
**БАЛЧИРДАХ** өмсөөдөд 1) бытть малолетним; 2) оказываться незнающим, неопытным (по малолетству); бытть не в состоянии, не в силах (по малолетству).  
**БАЛЧИРХАН** өмсөөдөд **балчир**-ын багас., маленький, малолетний.  
**БАЛЧИХ I** өмсөөд стыдить, смущать.  
**БАЛЧИХ II** стирать, зачёркивать много раз.  
**БАЛЧИХ III** отказываться, отпираться, не признавать.  
**БАЛЧИХ IV** яриа. хлопать; **балчигнах**-ыг үз.  
**БАЛЧУУ** өмсөөд один из видов шёлковой ткани, похожий на чесучу; шёлк балчу.  
**БАЛЫН** өмө с/ **бал**-ын харьяал., медовый; **балын үнэр** медвяный запах.  
**БАЛЬДАХ I** өмсөөд расщедриваться; **балгдах I**-ыг үз.  
**БАЛЬДАХ II** шатагаться, качаться, неустойчиво держаться на ногах, перепугаться; подкашиваться с перепугу (о ногах).  
**БАЛЬДУУ** өмсөөд обильный, изобилующий.  
**БАМ** өмө 1. анаг. цинга, скорбут; **чийг бам** хорш. цинга; 2. цинготный; **бам өвчтөн** цинготные больные.  
**БАМБАГА** өмсөөд г: **бамбага бамбага** трястись (о трясины); **бамбаганах**-ыг үз.  
**БАМБАГАНАХ** өмсөөдөд колыхаться, трястись, пружинить (о трясины); бытть мягким, пружинистым, бытть пушистым.  
**БАМБАГАНАЧИХАХ** өмсөөдөд **бамбаганах**-ын нэгэнтээ.  
**БАМБАГАНУУЛАХ** өмсөөдөд **бамбаганах**-ын үйлдүүл.  
**БАМБАГАНУУР** өмсөөдөд **бамбагар**-ыг үз.  
**БАМБАГАР** өмсөөдөд 1) толстый; **бамбагар зузаан уруул** толстые губы; 2) мягкий, пушистый, пухлый, рыхлый, сыпучий; **бамбагар эмээл** мягкое седло.  
**БАМБАГАРДАХ** өмсөөдөд бытть мягким; становиться толстым.  
**БАМБАГАРДУУ** өмсөөдөд довольно толстый и мягкий.

**БАМБАГАРДУУЛАХ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* бамбагардах-ын үйлдүүл.

**БАМБАГАРХАН** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* бамбагар-ын багас., толстенский.

**БАМБАЙ I** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠢ* **1.** 1) щит; кольчуга; дүгрэг бамбай круглый щит; хот хэрэм эвдэх том модон бамбай большой деревянный щит для взятия крепости; дуулга орлох төмөр бамбай железный щит вместо шлема; халхлах бамбай заслонный щит; бамбай бүжиглэх танец со щитом; 2) войлочный выючный хомут для верблюда; 3) буфер; бамбай улс буферное государство; 4) шилж. защита, покровительство; бамбай болох / халхавч болох играть роль ширмы; бамбай барих / бамбай хийх а) выгораживать себя; б) заслоняться; в) стать чым-л. заслоном; бамбай цэрэг хуучир. войско передового заслона; бамбайд явах а) находиться в передовом заслоне; б) действовать от другого лица; **2.** анаг. щитовидный; бамбай булчирхай щитовидная железа; бамбай мөгөөрс щитовидный хрящ.

**БАМБАЙ II** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠢ* ург. валерьяна (лекарственная); алаг бамбай ург. валерьяна разнолистная.

**БАМБАЙЛАХ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠢᠯᠠᠬᠤ* 1) сшивать несколько слоёв кошмы; 2) укрывать попоной из нескольких слоёв кошмы; 3) шилж. преграждать, укрывать собой.

**БАМБАЙЛГАХ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* бамбайх-ын үйлдүүл., делать мягким, толстым.

**БАМБАЙЛУУЛАХ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* бамбайлах-ын үйлдүүл.

**БАМБАЙН** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠢᠨ* **I** бамбай I-н харьяал., буферный.

**БАМБАЙН II** бамбай II-н харьяал., валерьяновый; бамбайн дусаалга валерьяновые капли; бамбайн овог ург.суд. валерьяновые.

**БАМБАЙХ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠢᠬᠤ* набухать, быть мягким, пушистым; быть пухлым, толстым; разбухать.

**БАМБАЙЧ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠢᠴᠢ* **1.** склонный выгораживать себя; **2.** щитоносец.

**БАМБАЙЧИХАХ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* бамбайх-ын нэгэнтээ.

**БАМБАЛЗАХ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* колыхаться, трястись, пружинить (о трясине).

**БАМБАЛЗУУЛАХ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* бамбалзах-ын үйлдүүл.

**БАМБАЛЗУУР** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠷ* **1.** трясина, зыбкое болото; **2.** 1) плывунный; тряский, толкий, зыбкий; бамбалзуур хөрс плывунная почва, плывун; 2) мягкий, пушистый; рыхлый.

**БАМБАЛЗУУРЫН** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠷᠢᠨ* бамбалзуур-ын харьяал., топяной, болотный; бамбалзуурын хөвүүргэнэ ург. сущеница топяная; бамбалзуурын хувиланги ург. мытник топяной; бамбалзуурын хунчир ург. астрагал болотный; бамбалзуурын шивлээ ург. хвощ полевой.

**БАМБАР I** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠷ* са. факел.

**БАМБАР II** амьт. тигрёнок.

**БАМБАРДАХ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* 1) зажигать факел (для освещения); 2) поджигать что-н. с помощью факела.

**БАМБАРЛАХ I** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ* I факельное делать, готовить факел.

**БАМБАРЛАХ II** вздуваться, набухать (о вате и т.п.); навч нь иш гишүүнд наалдан довойж бамбарлан ургана листья густо растут кучками, лепясь на стволе и ветвях.

**БАМБАРТ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠷᠲᠠ* бамбартай-г үз.

**БАМБАРТАЙ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠷᠲᠠᠢ* факельный; с факелами; бамбартай жагсан явах факельное шествие.

**БАМБАРТАН** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠷᠲᠠᠨ* факельщик.

**БАМБАРУУШ** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠷᠤᠭᠤᠰ* амьт. медвежонок.

**БАМБАРШ** бамбарууш-ийг үз.

**БАМБАС** *ᠪᠠᠮᠪᠠᠰ*: бамбас бамбас хийсэн зыбкий.

**БАМИН** *ᠪᠠᠮᠢᠨ* амьт. носорог.

**БАМТАХ I** *ᠪᠠᠮᠲᠠᠬᠤ* I анаг. **1.** цинготеть, болеть цингой; **2.** бамтахуй-г үз.

**БАМТАХ II** смутиться, растеряться, опешить.

**БАМТАХУЙ** *ᠪᠠᠮᠲᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* цинга.

**БАМТУУЛАХ** *ᠪᠠᠮᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* бамтах-ын үйлдүүл.

**БАМУУ** *ᠪᠠᠮᠤᠭᠤ* тө. мать-героиня.

**БАМЫН** *ᠪᠠᠮᠤᠶᠢᠨ* бам-ын харьяал., цинготный, скорбутный.

**БАН I** *ᠪᠠᠨ*: дүндээ дүн, бандаа бан хэлц. на одну колодку.

**БАН II:** цээжний бангаар авах лгать, врать.

**БАНА** *ᠪᠠᠨᠠ*: бана маллига ург. жасмин.

**БАНАГ** *ᠪᠠᠨᠠᠭ* нутг. запасная юрта (где хранятся вещи, продукты питания и т.д.).

**БАНАГА I** *ᠪᠠᠨᠠᠭᠠ* **1.** 1) фантазия, воображение; 2) желание; далан худал-ыг үз.; **2.** лгать, врать.

**БАНАГА II** нутг. толстый, крупный, большой.

**БАНАЦАН** *ᠪᠠᠨᠠᠵᠠᠨ* ург. померанец (цитрусовое дерево и его цветы).

**БАНГА I** *ᠪᠠᠨᠭᠠ* ург. скерда; алтан банга ург. скерда золотистоцветковая; банга өвс ург. скерда кровельная.

**БАНГА II** порицание, замечание, выговор, осуждение, неодобрение; банга хүртэх получить строгий выговор; банга хүртээх а) сделать замечание; б) ругать, кричать.

**БАНГА III** нутг. подкова.

**БАНД I** *ᠪᠠᠨᠳᠠ* ург. один из видов гороха; вандуй-г үз.

**БАНД II** ург. цитрусовое дерево (из рода апельсиновых).

**БАНД III** тогл. два-два (в домино, д@лу); вандан дөрөв-ийг үз.

**БАНДАЙЛГАХ** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* бандайх-ын үйлдүүл.

**БАНДАЙХ** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠢᠬᠤ* подниматься, вспучиваться, стать рыхлым; толстеть, жиреть, разбухать.

**БАНДАЛЗАХ** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* двигаться, шевелиться (о толстом, разбухшем).

**БАНДАЛЗУУЛАХ** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* бандалзах-ын үйлдүүл.

**БАНДАН** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠨ* скамейка, лавка, нары, тахта; хоолны бандан обеденный стол.

**БАНДАС** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠰ*: бандас бандас хийх постоянное неуклюжее движение о ком-л. толстом; бандалзах-ыг үз.

**БАНДГА** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠭᠠ*: бандга бандга хийх непрерывное движение о ком-л. толстом; бандганах-ыг үз.

**БАНДГАНАХ** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* бандалзах-ыг үз.

**БАНДГАНУУЛАХ** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* бандганах-ын үйлдүүл.

**БАНДГАР** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷ* толстый; пухлый, полный; жирный; бандгар зузаан хорш. толстый, большой (в объеме).

**БАНДГАРДУУ** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* бандгар-ын багас., толстенный.

**БАНДГАРХАН** *ᠪᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* бандгар-ын багас., довольно толстый, толстенный.

**БАНДИ** *ᠪᠠᠨᠳᠢ* **1.** 1) шашин. послушник (в монастыре), мальчик, отданный в монастырь или в услужение к ламе; 2) шашин. первая, низшая степень монашества; послушник, принявший обет не убивать, не воровать, не иметь сношений с женщинами, не лгать и не пить вино; бахын санаа далайд, бандийн санаа ширээнд зүйр. мечты лягушки в море, мечты послушника на троне; ламгүйд банди галзуурах цэцэн. кошка спит, а мыши пляшут (үгчил. когда нет ламы, то банди

бесится); 3) хар. мальчик, паренёк; малец, парнишка; **хөгжилтэй банди** весёлый малец.

**БАНДИД(А)** **ᠪᠠᠨᠳᠢᠳ** / шаш. 1) пандита, учёный-брахман; 2) титул, учёное звание в буддийской теологии.

**БАНДИДАХ** **ᠪᠠᠨᠳᠢᠳᠠᠬ** анаг. педерастия, мужеложество, андрофилия.

**БАНДИЛАХ** **ᠪᠠᠨᠳᠢᠯᠠᠬ** **бандидах**-ыг үз.

**БАНЖ** **ᠪᠠᠨᠵ** напоминание, предупреждение детям быть осторожным; чур.

**БАНЖИД** **ᠪᠠᠨᠵᠢᠳ** / хуучир. хоругвь.

**БАНЖИХ I** **ᠪᠠᠨᠵᠢᠬᠢ I** **ᠠ** приготовить, собираться.

**БАНЖИХ II** **ᠪᠠᠨᠵᠢᠬᠢ II** считать, выигрывать.

**БАНЗ(АН) I** **ᠪᠠᠨᠵ** / 1) доска; **банз зүсэх** распилить доску; 2) хуучир. бандза, орудие пытки и наказания; **хулсан банз** бамбуковая бандза; **ширэн банз** кожаная бандза; **2.** дощатый; **банзан дэвсгэр** дощатый настил; **банзан хашаа** дощатый забор.

**БАНЗ(АН) II: банзан хөрөө** ножовка, ручная пила.

**БАНЗАД** **ᠪᠠᠨᠵᠠᠳ** / **банздоо**-г үз.

**БАНЗАЙ** **ᠪᠠᠨᠵᠠᠢ** головной убор с пятью диадемами (духовных лиц).

**БАНЗАЛ** **ᠪᠠᠨᠵᠠᠯ** **1.** са. 1) юбка; **банзлын хормойг танаж оёх** ушить подол юбки; 2) хуучир. передник (у лам); 3) бүд. проститутка; **2.** шилж. распутный; **завхай**-г үз.

**БАНЗАЛДАХ** **ᠪᠠᠨᠵᠠᠯᠳᠠᠬ** этг. распутничать; **завхайрах**-ыг үз.

**БАНЗДАХ** **ᠪᠠᠨᠵᠳᠠᠬ** хуучир. бить бандзой, доской (при наказаниях, пытке).

**БАНЗДОО** **ᠪᠠᠨᠵᠳᠠᠭ** ург. горькуша; соссурея.

**БАНЗДУУЛАХ** **ᠪᠠᠨᠵᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** 1) **банздах**-ын үйлдүүл; 2) подвергаться наказанию и пытке бандзой.

**БАНЗЛАХ** **ᠪᠠᠨᠵᠯᠠᠬ** 1) раскалывать обтёсанное бревно на доски; 2) делать пушнину плоской, гладкой при помощи доски.

**БАНЗРАГЧ** **ᠪᠠᠨᠵᠷᠠᠭᠴ** / са. пять стражей веры.

**БАНК** **ᠪᠠᠨᠭ** банк; **банкны эзэн** банкир.

**БАНКНЫ** **ᠪᠠᠨᠭᠨᠠ** **банк(н)**-ы харьяал., банковский, банковый; **банкны гүйлгээ** банковый оборот; **банкны эзэл** банковский кредит; **банкны тэмдэгт** банковский билет, банкнота.

**БАНТАГНАХ** **ᠪᠠᠨᠲᠠᠭᠨᠠᠬ** 1) готовить мучной суп, сыпать, замешивать муку в похлёбку; 2) шилж. путать, приводить в беспорядок, создавать путаницу, неразбериху.

**БАНТАГНУУЛАХ** **ᠪᠠᠨᠲᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **бантагнах**-ын үйлдүүл, путать.

**БАНТАЙЛГАХ** **ᠪᠠᠨᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬ** **бантайх**-ын үйлдүүл.

**БАНТАЙХ** **ᠪᠠᠨᠲᠠᠢᠬ** **разбухать, становиться толстым, пухлым.**

**БАНТАН I** **ᠪᠠᠨᠲᠠᠨ** 1) мучной суп, мучная похлёбка; варево, пойло; **бантан хийх** а) готовить мучной суп; б) шилж. создавать путаницу, неразбериху; 2) шилж. путаница, беспорядок; **холио бантан** хорш. путаница; **бантан хутгах** путать, приводить в беспорядок.

**БАНТАН II: бантан гарва** ург. поповник, нивяник.

**БАНТАХ** **ᠪᠠᠨᠲᠠᠬ** смутиться, растеряться; путаться; **тэвдэх**-ийг үз.

**БАНТГАР** **ᠪᠠᠨᠲᠭᠠᠷ** толстый, пухлый; массивный; **бантгар гутал** массивная обувь.

**БАНТЧИХАХ** **ᠪᠠᠨᠲᠴᠢᠬᠠᠬ** **бантах**-ын нэгэнтээ.

**БАНУ** **ᠪᠠᠨᠤ** эрдэс. сталактит; **үнээн хөх**-ийг үз.

**БАНУНЦАР** **ᠪᠠᠨᠤᠨᠴᠠᠷ** эрдэс. сталагмит.

**БАНУУХАЙ** **ᠪᠠᠨᠤᠭᠬᠠᠢ** амьт. редкое водяное существо.

**БАНХАЙЛГАХ** **ᠪᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬ** **банхайх**-ын үйлдүүл.

**БАНХАЙХ** **ᠪᠠᠨᠬᠠᠢᠬ** 1) иметь крупные черты лица; 2) разбухать, опухать, расплываться от жира; **банхайтал таргалах** расплываться от жира.

**БАНХАЛЗАХ** **ᠪᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠬ** двигаться неуклюже (о тучном).

**БАНХАЛЗУУЛАХ** **ᠪᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **банхалзах**-ын үйлдүүл.

**БАНХАН:** **ᠪᠠᠨᠬᠠᠨ** **банхан хэрээ** шувуу. ворона большеклювая.

**БАНХАР** **ᠪᠠᠨᠬᠠᠷ** пухлый (напр. о щеках); опухший; толстый; † **банхар хөхц** шувуу. зимородок толстоклювый.

**БАНХАС** **ᠪᠠᠨᠬᠠᠰ** / **ᠪᠠᠨᠬᠠᠰ** эрдэс. разновидность яшмы; **зээ хас**-ыг үз.

**БАНХГАР** **ᠪᠠᠨᠬᠭᠠᠷ** **банхар**-ыг үз.

**БАНЧИН** **ᠪᠠᠨᠴᠢᠨ** / тө., шашин. **ванчин**-г үз.; великий пандита; **банчин богд** великий пандита (учёный); **банчин эрдэнэ** титул крупнейшего после Далай-ламы теократа Тибета, считающегося перерождением будды.

**БАНШ** **ᠪᠠᠨᠱ** пельмени; **банш чимхэх** настрепать пельмени; **баншны гуанз** пельменная.

**БАР (барс) I** **ᠪᠠᠷ** **1.** 1) амьт. тигр; **алаг бар / газрын бар** амьт. леопард; **эм бар** амьт. суд. тигрица; **эр бар а)** амьт. суд. тигр-самец; б) шилж. ловкий, сильный как тигр; **би чамдаа эр бар** я справлюсь с тобой легко (үгчил. по сравнению с тобой я тигр); 2) название третьего года двенадцатилетнего животного цикла; **бар жил** год тигра (название третьего года двенадцатилетнего животного цикла); **бар сар** месяц тигра (II.5-III.5), декабрь (у ойратов); **бар цаг** час тигра (время от 3.40-5.40 часов утра); **2.** тигровый; **бар эрэн / бар цоохор** полосатый как тигр; **бар цоохор цахилдаг** ург. касатик тигровый; **бар эрэн дунхай** шувуу. сорокопуд тигровый.

**БАР II** тө., хэвлэх. ксилография; печать; клише; типографские ксилографические доски; **модон бар** ксилограф; **хуучин барын ном** ксилографические книги.

**БАР III** песчанистое дно.

**БАР IV: бар бар** хорш., авиа. дуур. шум-гам (гул от множества голосов); **бар бар дуугарах** рычать, издавать грубые, прерывистые звуки; **бар бур** хорш. буль-буль, булькая.

**БАР V: шүдний бар** хуучир. зубная щётка.

**БАРАА(Н) I** **ᠪᠠᠷᠠᠠ** **1.** 1) товар, товары; **аж үйлдвэрийн бараа** промышленные товары, промтовары; **алдагдалтай бараа** товар с изъяном; **гүйлгээтэй бараа** ходовые, легкореализуемые товары; **өргөн хэрэгцээний бараа** товары широкого потребления; **ховор бараа** дефицитные товары; **хүнсний бараа** продовольственные товары; **бараа борлуулалт** сбыт товаров; **бараа бөөнөөр олгох** отпустить товар чохом; **бараа гадаадад гаргах** экспорт товаров; **бараа гадаадад гаргагч** экспортёр; **бараа гүйлгээ** товарооборот; **бараа илгээгч** товаротправитель; **бараа нийлүүлэх** а) отоваривать; б) отоваривание; **бараа нэвтрүүлэх зөвшөөрөл** лицензия; **бараа үйлдвэрлэгч** товаропроизводитель; **бараа хүлээн авагч** товарополучатель; 2) ткань, материя, мануфактура, текстильные изделия; **бөс бараа** хорш. ткань; **торгон бараа** шёлковые ткани; 3) скарб, пожитки,

имущество; гэр бараа хорш. скарб, пожитки; гэр бараа мал хийсгэх пустить по ветру, развеять все имущество (дом, имущество, скот); бараа гуйх хуучир. одарить родню невесты при сватовстве (үгчил. просить товары); бараа нээх хуучир. одарить родню жениха (обряд при сговоре невесты) (үгчил. открывать сундуки); 2. товарный; бараа бааз товарная база; бараа бэлтгэл товарные заготовки; бараа гүйлгээ товарное обращение.

**БАРАА II** ᠪᠠᠷᠠᠭ очертания, силуэт, видимость, абрис, контур; гэрийн бараа харахгүй не приходит домой; редко приходит ночевать; нар сарны бараа очертания солнца и луны; уулсын бараа очертание гор; хүний бараа харахгүй болох избегать от людей; бараа ихтэй объёмистый, больших очертаний; бараа туруу хорш. видимость, очертания (вдали); бараа туруугүй болох исчезать совершенно; бараа харагдах виднеться (вдали).

**БАРАА III:** бараа болох сопровождать, сопутствовать, состоять в свите, находиться при знатном лице, сопровождать знатную особу; бараа бологч / бараа болоочин а) свита, сопровождающее лицо; б) спутник; в) присутствующий, находящийся при ком-л.

**БАРААВТАР** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠪᠲᠠᠷ слегка тёмного цвета, с чёрным отливом, темноватый.

**БАРААГНАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠬᠤ виднеться, темнеть (вдали); † дотор бараагнах чувствовать тяжесть под ложечкой.

**БАРААГНУУЛАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ бараагнах-ын үйлдүүл.

**БАРААГҮЙ I** ᠪᠠᠷᠠᠭᠤᠶᠢ ᠠᠶᠢᠨ ᠶᠡᠬᠡᠢᠶᠡᠨ исчезнуть, пропасть, потеряться из виду; хайх мөргүй, харах бараагүй арилах исчезать из поля зрения бесследно; бараагүй болох исчезать совершенно, теряться совсем.

**БАРААГҮЙ II** ᠪᠠᠷᠠᠭᠤᠶᠢ 1) не доест; съест, не до конца; хоолоо бараагүй ещё не доел; 2) быть незаконченным, незавершённым; ажлаа арай бараагүй байна ещё не закончил работу.

**БАРААДАХ I** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ держаться вблизи, находиться близко; мал бараадах пасти скот; хот бараадах находиться близко от города, приблизиться к городу; . эрвээхэй гэрэл бараадаг бабочка стремится к свету.

**БАРААДАХ II** бараандах-ыг үз.

**БАРААДУУЛАХ I** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ бараадах I-ын үйлдүүл.

**БАРААДУУЛАХ II** бараадах II-ын үйлдүүл.

**БАРААЛАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) затемнять, делать чёрным, тёмным; 2) виднеться издали, чернеть; бараалан харагдах чернеться.

**БАРААЛГА** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠ хуучир. место, где высокопоставленные лица бьют поклоны в сторону ханского дворца.

**БАРААЛУУЛАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ бараалах-ын үйлдүүл, придавать чему-н. чёрный, тёмный цвет.

**БАРААЛХАЛ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠬᠠᠯ хүндэтгэл. официальное посещение, визит.

**БАРААЛХАЛГА** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠬᠠᠯᠠᠭᠠ хүндэтгэл. представление высокой особе.

**БАРААЛХАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠬᠠᠬᠤ хүндэтгэл. 1. представиться высокой особе, являться на аудиенцию, на приём, получать аудиенцию; делать, наносить визит; быть на приёме; 2. бараалхахуй-г үз.

**БАРААЛХАХУЙ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠬᠠᠬᠤᠠᠶᠢᠨ представление; аудиенция; визит.

**БАРААЛХУУЛАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ бараалхах-ын үйлдүүл.

**БАРААН** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨ 1) тёмного цвета, мрачного оттенка, тёмный; воронёный, свинцовый; хар бараан хорш. тёмный, тёмного цвета, чёрный; хээр бараан хорш. темногнедой (о масти); бараан болгох затемнять, делать чёрным; бараан газар проталина, проталинка, бесснежная земля, местность; бараан морь конь тёмной масти; бараан өнгө тёмный цвет; бараан бүсэн малгай тёмного цвета кушак и шапка; тёмного цвета головной убор; бараан шанхавч тёмносерая тесьма, лента для дамской косы, причёски; бараан үүлс свинцовые тучи; бараан царайтай смуглый; бараан юм үзэгдэв виднеется что-то тёмное; 2) эрдэс, ургамал, амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе минералогических, ботанических и зоологических названий); бараан гялтгануур эрдэс. биотит; бараан ганзган сүүлт шувуу. мухоловка тёмноспинная; бараан далавчит царцаа амьт. кобылка тёмнокрылая; бараан салхич шувуу шувуу. буревестник серый; бараан үлд өвс ург. горноколосник чернолистный; бараан үнэг амьт. тёмнобурая лисица; бараан хавтгаалж шувуу. кулик тёмносерый; бараан шувуу ёгт. ворон.

**БАРААНДАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠬᠤ несоответствовать условиям (напр. заказа) из-за слишком тёмного цвета, быть слишком тёмным.

**БАРААНДУУ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ темноватый, смуглый.

**БАРААНДУУЛАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ бараандах-ын үйлдүүл.

**БАРААНТАЙ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠲᠠᠶᠢ эрээнтэй бараантай хорш. пёстрый.

**БАРААНТАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠲᠠᠬᠤ темнеть, чернеть, виднеться (о тёмных предметах); газар бараантах протаивать; появление проталин.

**БАРААНТУУЛАХ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ бараантах-ын үйлдүүл.

**БАРААНЫ** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠶᠢ бараа(н) I-ы харьяал, 1) товарный; барааны агуулах товарный склад; барааны дугагдал товарный голод, недостаток, нехватка товаров; барааны нэр төрөл товарный ассортимент; барааны нярав кладовщик; барааны үлдэгдэл товарные остатки; барааны хонжоо акциз; 2) хозяйственный; барааны саван хозяйственное мыло.

**БАРААТАЙ I** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ I ᠠᠶᠢᠨ ᠲᠣᠷᠠᠮᠠᠮᠤᠨ обладающий товарами; гүйх бараатай болгох снабжать ходовыми товарами.

**БАРААТАЙ II** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ II 1) массивный, громоздкий, издали видный, приметный; холоос тодорхой бараатай издали бросающийся в глаза; 2) солидный, представительный;

**БАРААТАН** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠨ ᠲᠣᠷᠠᠭᠣᠪᠠᠳᠠᠳᠠᠳᠤᠯᠠᠰᠤ, ᠲᠣᠷᠠᠭᠣᠪᠠᠳᠠᠳᠤᠯᠠᠳᠤᠰᠤ.

**БАРААХАН** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠬᠠᠨ бараан-ы багас., темноватый.

**БАРААЧИН** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠠᠴᠢᠨ/бараатан-г үз.

**БАРАГ I** ᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠭᠠᠨᠭᠠᠨ почти, около, приблизительно, в общих чертах, в общем, в основном; бараг адил почти одно и то же; почта одинаковый; довольно похожий; бараг бүгдээрээ почти все; бараг дуусах почти заканчивать; бараг зүгээр задаром; бараг ихэнх хувь нь почти большая их часть; бараг мартагдсан полузабытый; бараг олдошгүй малодоступный; бараг төв дунд почти по середине, почти в самом центре; бараг төлөв большая часть, большинство; бараг үргэлж почти непрерывно; бараг хашгиран өгүүлэв говорил чуть не крича; бараг хувцасгүй полуодетый; бараг эзгүй цөл газар

почти безлюдная пустыня; **би ажлаа бараг дуусаж байна** я почти заканчиваю работу.

**БАРАГ II:** бараг бүрэг хорш. темнота, сумерки; † **бараг сүүдэр** полутень.

**БАРАГ III** Өмнө/ мера площади земли, равная 36 кв.м.

**БАРАГДАЛ** Өмнө/ окончание, истощение, исход, конец; **мохдол барагдал** хорш. конец, окончание, истощение.

**БАРАГДАХ** Өмнө/ **1. барах**-ын үйлдэгд., иссякать, убывать, истощаться, исчерпываться, кончиться, заканчиваться; **вымирать; арга барагдах** лишаться средств и возможностей, попадать в стеснительное положение; **2. 1) барагдахуй**-г үз.; 2) хуучир. название третьего года в шестидесятилетнем цикле.

**БАРАГДАХГҮЙ** Өмнө/бесконечный, нескончаемый, неисчерпаемый, беспрерывный; **барагдахгүй урт зам** длинная предлинная дорога; дальний путь.

**БАРАГДАХУЙ** Өмнө/ иссякание, истощение, исчерпывание.

**БАРАГДАШГҮЙ** Өмнө/ нескончаемый, неиссякаемый, неисчерпаемый, бесконечный, неистощимый; **тоолж барагдашгүй** неисчислимый; **барагдашгүй эх булаг** неиссякаемый источник.

**БАРАГДУУЛАХ** Өмнө/ **барагдах**-ын үйлдүүл., **таслан барагдуулах** разрешать, улаживать, прекращать (дело).

**БАРАГЖАА** Өмнө/ ург. вудсия.

**БАРАГЛАВААС** Өмнө/ **бараглах**-ын болзох., если прикинуть; в общих чертах, в основном.

**БАРАГЛАХ I** Өмнө/ догадываться, предполагать; схватить основные моменты, прикинуть в уме.

**БАРАГЛАХ II** сделать большую часть, почти сделать, заканчивать делать что-л. в общих чертах, приблизительно.

**БАРАГЛУУЛАХ** Өмнө/ **бараглах I, II**-ын үйлдүүл.

**БАРАГСАД** Өмнө/ хуучир. 1) несчастные, жалкие; 2) негодяи, злодеи, душегубы.

**БАРАГТАЙ** Өмнө/ **1. 1)** сносный, посредственный; 2) неважный, неладный; слабый, бледный; **2. 1)** сносно, непосредственно; 2) неважно, неладно; слабо, бледно; **миний бие барагтай байна** я чувствую себя неважно; 3) тихо, смиренно; **барагтай бай!** перестань баловать!

**БАРАГТАЙВТАР** Өмнө/ **барагтайхан**-г үз.

**БАРАГТАЙХАН** Өмнө/ **барагтай**-н багас., **барагтайхан бараа** товар невысокого качества; **барагтайхан бичиж байна** посредственно пишут; **барагтайхан морь** неважный конь; **барагтайхан оюутан** слабый студент; **барагтайхан өгүүлэг** бледный рассказ.

**БАРАГЦАА** Өмнө/ ориентировка, глазомер, приблизительные наметки.

**БАРАГЦААЛАН** Өмнө/ **барагцаалах**-ын хамж., приблизительно, в общем, примерно.

**БАРАГЦААЛАХ** Өмнө/ **1. 1)** определять ориентировочно, приблизительно, мерить, прикидывать на глаз; **барагцаалан хэмжих** отмерить, прикинув на глаз; **барагцаалсан тоолол** грубый подсчёт; **барагцаалсан тохируулга** настройка грубая; 2) прикинуть в уме, составить себе общее представление, делать что-л. в общих чертах; 3) предполагать, догадываться; **жил жилээр барагцаалан**

**бодвоос** представить себе приблизительно по годам; **2. барагцаалахуй**-г үз.

**БАРАГЦААЛАХУЙ** Өмнө/ 1) приблизительное определение, прикидывание; 2) предположение.

**БАРАГЦААЛБАЛ** Өмнө/ приблизительно, примерно, в общем.

**БАРАГЦААЛВААС** Өмнө/ **барагцаалбал**-ыг үз.

**БАРАГЦААЛУУЛАХ** Өмнө/ **барагцаалах**-ын үйлдүүл.

**БАРАГЦААЛЧИХАХ** Өмнө/ **барагцаалах**-ын нэгэнтээ., предполагать, догадываться.

**БАРАГЦААХ** Өмнө/ **барагцаалах**-ыг үз.

**БАРАГЦАХ** Өмнө/ **бараглах**-ыг үз.

**БАРАГЧИН** Өмнө/ амьт. полёвка горная.

**БАРАГШИН** Өмнө/ 1) горная смола; мумиё (лекарство); 2) асфальт.

**БАРАГШИНДАХ** Өмнө/ асфальтировать, покрывать асфальтом.

**БАРАЙ** Өмнө: **барай бүрий / бүрий барай** хорш. сумерки.

**БАРАЙЛГАХ** Өмнө/ **барайх**-ын үйлдүүл., затемнять, мрачнеть; **хмурить; царайгаа барайлгах** нахмуриться, насупиться.

**БАРАЙХ** Өмнө/ темнеть, затемняться, смеркаться; стать мрачным, хмурым; **царай барайх** мрачнеть, хмуриться; **барайн харагдах** неясно виднеться вдали.

**БАРАЛ** Өмнө/ окончание, завершение.

**БАРАЛГҮЙ** Өмнө/ не кончая, не кончаясь.

**БАРАЛЗАХ** Өмнө/ **барайх**-ын олонтаа., 1) мелькать вдали, вырисовываться; 2) потемнеть в лице, хмуриться, делаться мрачным; 3) краснеть, стыдиться; **нүүр баралзах** краснеть от стыда, стыдиться.

**БАРАЛЗУУЛАХ** Өмнө/ **баралзах**-ын үйлдүүл.

**БАРАМ I** Өмнө: **үл барам** не только... , но и...; не ограничиваясь тем, что; даже; **бороо орохоор үл барам цас ч орох болзошгүй** возможен не только дождь, но и снег.

**БАРАМ II** Өмнө/ хи. баурам (выкуп); **золиг**-ийг үз.

**БАРАМИД** Өмнө/ шашин. средство перехода из мира материального в потусторонний – идеальный мир; † **арга барамид** хорш. тонкость, проницательность, одно из шести средств религиозного спасения.

**БАРАМНАС** Өмнө/ мельчайшая пылинка, пылинки (видимые в просвете окна или двери).

**БАРАМНУУ** Өмнө/ мельчайшая частица, атом.

**БАРАМСАЙ** Өмнө/ тө. **бярман**-г үз.

**БАРАНЖАЙ** Өмнө/ шаш. жертвенное печенье, подношение божествам.

**БАРАНИ** Өмнө/ са., зурх. название первой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии.

**БАРАС** Өмнө: **барас бүрээ** хорш. неясно, смутно.

**БАРАСХИЙХ** Өмнө/ **барайх**-ын нэгэнтээ., внезапно измениться в лице.

**БАРАХ** Өмнө/ **1.** кончать, заканчивать, приканчивать, иссякать, исчерпывать, истощать, истрачивать, истреблять; **идэж барах** съесть; **нас барах / бие барах** скончаться, умереть; **өвчнөөр бие барах** умереть от болезни; **өдөр барах** проводить дни в безделье; **тамир тэнхээгээ барах** истощить свои силы; **уж барах** выпить; **үгээ барах** отчаиваться, не находить слов; **цөхрөнгөө барах** впасть в отчаяние; **усны ач**

**тусыг тоочивч хэрхэн барах аж** сколько бы мы ни говорили о пользе воды – невозможно переоценить её значение; **барж идэхгүй** не по зубам; **2. барахуй**-г үз.

**БАРАХАЙ** Өмнөд амьт. разновидность барса.

**БАРАХГҮЙ** Өмнөд амьт. 1. не только... , но и...; даже; **төдийгөөр барахгүй** одним только этим не ограничилось; на этом не кончилось; **2.** быть не под силу, быть не в состоянии; не преодолевать; **би үүнийг хийж барахгүй нь** я не в силах сделать это, мне не под силу сделать это.

**БАРАХУЙ** Өмнөд заканчивание, исчерпывание, истощение, иссякание.

**БАРБАД(А)** Өмнөд ург. резуха повислая.

**БАРБАР(АА)** Өмнөд ург. акация арабская.

**БАРВАГАР** Өмнөд 1) грубый, шершавый, толстый; **барвагар гар** шершавые руки, грубые руки; 2) отвислый (о губах).

**БАРВАГАРДАХ** Өмнөд быть слишком грубым, толстым.

**БАРВАГАРДУУ** Өмнөд грубоватый, шершавый.

**БАРВАЙЛГАХ** Өмнөд **барвайх**-ын үйлдүүл., делать грубым, шершавым, шершаветь.

**БАРВАЙХ** Өмнөд 1) быть грубым, шершавым (напр. о ткани); шершаветь; **барвайсан гартай** с шершавыми руками; 2) быть окладистым (о бороде); 3) разжиреть; 4) отвисать.

**БАРВАЙЧИХАХ** Өмнөд **барвайх**-ын нэгэнтээ.

**БАРВОДИЙ** Өмнөд ург. гипекоум.

**БАРГА I** Өмнөд 1. баргут; баргутка (представители одного из монгольских племён); **2.** баргутский; † **барга малгай** круглая меховая шапка (духовных лиц).

**БАРГА II** грубый, грубо выделанный.

**БАРГАД** Өмнөд ург. баньян, фиговое дерево.

**БАРГАР** Өмнөд хмурый, сумрачный, мрачный, угрюмый; **тэнгэр баргар байна** небо хмурится; **баргар царай гаргах** хохлиться, смотреть мрачно; туча-тучей.

**БАРГАРДУУ** Өмнөд заметно хмурый, мрачный.

**БАРГАХ** Өмнөд хмуриться; **бурггах**-ыг үз.; **тэнгэр баргав** небо хмурилось.

**БАРГИА** Өмнөд 1. хрипота, сипота, сиплость, хриплость; **2.** хриплый, сиплый; **баргиа дуу** сиплый, хрипый голос.

**БАРГИАДУУ** Өмнөд **баргиа**-н багас.

**БАРГИЛ I** Өмнөд **баргиа**-г үз.

**БАРГИЛ II** хөгжим. низкий; † **баргил хоолой** баритон.

**БАРГИЛТ** Өмнөд эрдэс. вид ювелирного камня.

**БАРГИН** Өмнөд: **баргин бургин** хорш. в суматохе, в смятении.

**БАРГИУЛАХ** Өмнөд **баргих**-ын үйлдүүл.

**БАРГИХ** Өмнөд издавать сиплый, хрипый звук, сипеть, хрипеть.

**БАРДАА** Өмнөд 1) уверенность в себе, самоуверенность, энергия, сила воли; 2) пожалуй, что...; наверняка.

**БАРДААГААР** Өмнөд 1) Өдэ наверьна, безусловно, вполне, с лихвой; **бардаагаар хүрнэ** хватит с лихвой.

**БАРДААТАЙ** Өмнөд активный, энергичный; уверенный, терпеливый.

**БАРДАГ** Өмнөд балдаг-ийг үз.

**БАРДАГНАХ** Өмнөд **бардах**-ыг үз.

**БАРДАЙХ** Өмнөд жиреть, пухнуть, толстеть.

**БАРДАМ** Өмнөд 1. чванство, кичливость; хвастовство, бахвальство, тщеславие, горделивость, надменность, бравада; **бардам ам** надменные слова, горделивые речи; **бардам байдаа** хорш. выдумка, ложь; блеф; **бардам зан** чванство, кичливость, самонадеянность; **бардам хариу** самонадеянный ответ; **2.** 1) чванливый, кичливый, хвастливый, тщеславный, горделивый, надменный; 2) решительный; **бардам түрэмгий** хорш., б.т. а) мужественный и решительный при выполнении приёмов; б) агрессивный; **3.** безусловно.

**БАРДАМЛАХ** Өмнөд **бардах**-ыг үз.

**БАРДАМНАЛ** Өмнөд **бардам**-ыг үз.; **хоосон бардамнал** пустое хвастовство; **хүний хөх инээд хүрэм бардамнал** смехотворное хвастовство, бахвальство.

**БАРДАМНАХ** Өмнөд **бардах**-ыг үз.

**БАРДАМСАГ** Өмнөд хвастливый, тщеславный.

**БАРДАМТГАЙ** Өмнөд 1. 1) хвастун, хвастунья; 2) гордец, гордячка; **2.** хвастливый, кичливый, чванливый.

**БАРДАМХАЙ** Өмнөд **бардамтгай**-г үз.

**БАРДАМЧ** Өмнөд **бардамтгай**-г үз.

**БАРДАН** Өмнөд **бардам**-ыг үз.

**БАРДАХ** Өмнөд 1. 1) чваниться, кичиться; гордиться, зазнаваться; хорохориться, козырять; 2) хвастаться, бахвалиться; 3) выступать уверенно, быть самоуверенным, храбриться; **баатар хүн хоосон газарт бардаг** хууч. отважный человек и на голой земле действует уверенно; **2. бардахуй**-г үз.

**БАРДАХУЙ** Өмнөд зазнавание, хвастание.

**БАРДГАР** Өмнөд толстый, неуклюжий.

**БАРДЧИХАХ** Өмнөд **бардах**-ын нэгэнтээ., хвастаться, бахвалиться.

**БАРЖГАР** Өмнөд **барзгар**-ыг үз.; **баржгар дурдан** шершавый креп, шёлк.

**БАРЖИЙЛГАХ** Өмнөд **баржийх**-ийн үйлдүүл.

**БАРЖИЙХ** Өмнөд **барзайх**-ыг үз.

**БАРЗАЙЛГАХ** Өмнөд **барзайх**-ын үйлдүүл.

**БАРЗАЙХ** Өмнөд становится неровным, шершавым, шероховатым, корявым.

**БАРЗАЙЧИХАХ** Өмнөд **барзайх**-ын нэгэнтээ., становиться шершавым, шероховатым.

**БАРЗАЛЗАХ** Өмнөд частое движение (о чём-л. шерботом).

**БАРЗАН I** Өмнөд **барзгар**-ыг үз.; **барзан нүүр** шерботое лицо.

**БАРЗАН II** барилг. руст, бут.

**БАРЗАНДАХ** Өмнөд быть неровным, корявым, шероховатым.

**БАРЗАНТАХ** Өмнөд покрываться оспинами; **барзайх**-ыг үз.

**БАРЗГА** Өмнөд 1) **барзга барзга** непрерывное движение (чего-л. шерботого).

**БАРЗГАР** Өмнөд неровный, шершавый, шероховатый, корявый, шерботый, с оспинами, со шербинами; **барзгар цаас** шероховатая бумага; † **барзгар хусандай мөөг** ург. гриб подберёзовик.

**БАРЗГАРДАХ** Өмнөд быть неровным, шершавым.

**БАРЗГАРДУУ** Өмнөд с оспинами, довольно шероховатый.

**БАРИА I** **бариа** задаток, залог, заклад, ручательство; **бариа бариаулах** дать задаток; **бариа мөнгө** чистоган; **бариа наймаа** торговля без кредита; **бариагаар гаргуулах алба** хуучир. непредвиденный налог, налог под залог имущества.

**БАРИА II** финиш; **бариад орох** финишировать.

**БАРИА III: ясан бариа** анаг. костоеда.

**БАРИА IV: бариа тавиа** хорш. арест, задержание.

**БАРИАНЫ** **бариа(н)**-ы харьяал., финишный; **барианы газар** финишная часть дороги (дорожки).

**БАРИАС** **бариа** хуучир. колодки, кандалы.

**БАРИАТ** **бариа** хуучир. пойманный, захваченный, задержанный; **бариаг хүн** захваченный человек.

**БАРИАЧ** **бариа** 1) костоправ; **бариагч уран** а) костоправ; б) скульптор; **бариагч** раздатчики призовых пайдз (в национальной конной скачке); **бариагийн модон гадас** хуучир. станок дляковки лошадей; 2) массажист, массажистка; повитуха, повивальная бабка.

**БАРИАЧЛАХ** **бариа** быть костоправом.

**БАРИАЧЛУУЛАХ** **бариа** **бариа**-ын үйлдүүл.

**БАРИВЧЛАГА** **баривч** арест, задержание, облава; **баривчлага явуулах** устраивать облаву, производить аресты.

**БАРИВЧЛАГДАХ** **баривч**-ын үйлдэгд., быть арестованным, задержанным; **баривчлагдсан хүнийг анзааралгүй алдах** прокараулить арестованного.

**БАРИВЧЛАХ** **баривч** 1. арестовывать, задерживать, схватывать; **баривчлан авах** задерживать, взять под арест, арестовывать; **баривчилж хорих** заключать под стражу; 2. **баривчлахуй**-г үз.

**БАРИВЧЛАХУЙ** **баривч** арест, задержание.

**БАРИВЧЛУУЛАХ** **баривч**-ын үйлдүүл.

**БАРИГДАЛ** **бариг** захват, пленение.

**БАРИГДАХ** **бариг**-ын үйлдэгд., 1. 1) быть пойманным, схваченным; быть арестованным; попадать в плен; подвергнуться захвату, аресту; **баригдаж хоригдох** быть арестованным, заключённым под стражу; 2) подвергаться чему-л.; быть одержимым чем-л.; **өвчин эмгэгт баригдах** страдать болезнью; постоянно болеть; **өрөнд баригдах** запутываться в долгах; **татаалд баригдах** быть одержимым страстью; **тоосонд баригдах** пылиться; **хирэнд баригдах** загрязняться; **бөөс хуурсанд баригдах** вшиветь, обовшиветь; 2. **баригдахуй**-г үз.; † **нар сар баригдах** затмение солнца и луны.

**БАРИГДАХУЙ** **бариг** захват, арест, пленение.

**БАРИГДАШГҮЙ** **бариг** · **бариг** **бариг** неуловимый.

**БАРИГДСАН** **бариг** задержанный, арестованный.

**БАРИГДЧИХАХ** **бариг**-ын нэгэнтээ., быть пойманным, схваченным.

**БАРИГЧ** **бариг** 1) держатель, держащий, владеющий; **авиа баригч** цэрэг. звукоулавливатель; **вачир баригч** шашин. жезлоносец (эпитет божества Ваджрадара); **морь баригч** стремянный; коновод, конюх; **тал баригч** этгээд сторонник; **тарни баригч** шашин. знаток тарни, заклинатель; **туг баригч** знаменосец; **ухаан баригч** хуучир. мудрый, разумный; **хаалга баригч** сторож у ворот, привратник; **хууль баригч** хуучир. законовед, чиновник; юрист; **эрх баригч** повелитель, властитель; **нутгийн эрх баригчид** местная власть; **эх баригч** акушер; 2) хуучир. название тринадцатого года в шестидесятилетнем цикле.

**БАРИЛ** **барил** 1) **барьц II**-ыг үз.; 2) фактура; способ, метод, подход, ключ, приём, техника, образ действий; **арга барил** хорш. приём, подход; фактура; своеобразие руководства, исследований, художественной техники в поэзии, музыке, живописи, скульптуре и т.п.; **арга барилы нь зөв олох** находить правильный подход; **барилыг нь олсон** искусённый.

**БАРИЛАХ** **барил**-ын олонтаа., 1. 1) хватать, ощупывать; 2) массировать; 3) поймать, усваивать, схватывать; ловить; 2. **бариллахуй**-г үз.

**БАРИЛАХУЙ** **барил** хватание, схватывание; частое ощупывание.

**БАРИЛГА I** **барилга** строительство, стройка, постройка; здание; **зам барилга** дорожное строительство; **уран барилга** архитектура, зодчество; **барилга дээр ажиллах** работать на стройке; **барилга борлуулагч** застройщик; **барилгыг санхүүжүүлэх** финансировать строительство; **барилгын нүүрэн тал** фасад здания.

**БАРИЛГА II** хуучир. дар, подношение; **барилгын морь** подносимая в дар лошадь.

**БАРИЛГА III** хуучир. задержание, арест.

**БАРИЛГАЧ(ИН)** **барилга** строитель; **уран барилгач** архитектор.

**БАРИЛГЫН** **барилга** **барилга I**-ын харьяал., 1) строительный; **барилгын бус** нестроевой; **барилгын гүлдмай** блок строительный; **барилгын даамал** производитель работ, прораб; **барилгын хэрэгсэл** строительные материалы; **барилгын талбар** строительная площадка; **барилгын чулуу** руст, бут; 2) архитектурный; **барилгын маяг** архитектурный стиль; **барилгын ухаан** архитектура.

**БАРИЛДААН** **барилдаан** борьба, состязание по борьбе; **үндэсний бөхийн барилдаан** национальная борьба; **сонгодог барилдаан** классическая борьба; **чөлөөт барилдаан** вольная борьба.

**БАРИЛДААЧ** **барилдаан** любящий бороться, борец.

**БАРИЛДАЛ** **барилдаан** связь, соединение.

**БАРИЛДАХ** **барилдаан**-ын үйлдэлдэх., 1. 1) б.т. бороться; **ана мана барилдах** бороться (не одолевая друг друга); 2) склеиваться, схватываться; соединяться, соглашаться; **ёсолж ураг барилдах** венчаться; **мөс барилдах** прочно замерзать; **хүж барилдах** брататься; **барилдан хатах** засохнуть; склеиваться; **шүтэн барилдах** быть во взаимной тесной связи и зависимости; 2. **барилдахуй**-г үз.

**БАРИЛДАХУЙ** **барилдаан** схватывание; б.т. борьба.

**БАРИЛДЛАГА** **барилдаан** 1) сцепление, соединение, соотношение; **хоорондын барилдлага** взаимное сцепление; 2) связь, узы; **ах дүүгийн барилдлага** братские узы; **мах цусны барилдлага** кровные узы, кровное родство; **ургийн барилдлага** узы брака; **шүтэн барилдлага** гүн.ух. причина, причинная связь; 3) случай, обстоятельство.

**БАРИЛДУУЛАХ** **барилдаан**-ын үйлдүүл., 1) заставить бороться, устраивать борьбу; 2) привести в связь, увязывать друг с другом.

**БАРИЛДЧИХАХ** **барилдаан**-ын нэгэнтээ., бороться.

**БАРИЛТАЙ** **барилга** обязанный держать, способный держать, следует держать; **төвшин мэргэд бат төр барилтай**



куски войлока, которыми прихватывают котёл; прихватки; **үүдний бариул** дверная ручка, скоба; **хутганы бариул** черенок ножа **шатны бариул** перила.

**БАРИУЛАХ** **ᠪᠠᠷᠢᠭᠡᠯᠠᠬ** **барих**-ын үйлдүүл., дaть, позволять поймать, держать; **гарт бариулах** дaть в руки, дaть держать в руки; **машин бариулах** разрешать управлять машиной; **хулгайчийг бариулах** указать на вора; † **дуу бариулах** просить исполнить песню на пиру.

**БАРИУЛТ** **ᠪᠠᠷᠢᠭᠡᠯᠠᠳᠤ** имеющий ручку, рукоятку; **бариулт** зул лампадка; **бариулт нүдний шил** лорнет; **бариулт хувин** ведро с дужкой; **бариулт хэнгэрэг** барабан с ручками; † **бариулт бүйлээс** ург. миндаль черешковый.

**БАРИУЛТАЙ** **ᠪᠠᠷᠢᠭᠡᠯᠠᠳᠤ** **бариулт**-ыг үз.

**БАРИУЛЧИХАХ** **ᠪᠠᠷᠢᠭᠡᠯᠠᠳᠤ** **барих**-ын нэгэнтээ., дaть держать, позволять поймать.

**БАРИУТАХ** **ᠪᠠᠷᠢᠭᠡᠲᠠᠬ** становится слишком тесным, узким.

**БАРИУТГАХ** **ᠪᠠᠷᠢᠭᠡᠲᠠᠬ** **барих**-ын үйлдүүл.

**БАРИУХАН** **ᠪᠠᠷᠢᠭᠡᠬᠠᠨ** **барих**-н багас., тесновато, узко.

**БАРИХ** **ᠪᠠᠷᠢᠬ** **1.** 1) держать в руках, брать в руки; **алдахгүй барих** крепко держать; **амаа барих** а) закрывать рот ладонью (в знак досады); б) досадовать; сожалеть; **амьдаар барих** захватить живьём; **анд барих** хуучир. сдружиться, стать товарищами; выпить на брудершафт с кем-л.; **анжис барих** ходить за сохой, направлять соху; **бнээ барих** сдерживать себя, брать себя в руки, владеть собою; **буу барьсан хүн** человек с ружьём; **гар барих** пожимать руку; рукопожатие; **гараас барих** взять за руку, держать за руку; **гартаа барих** держать в руках; **гүү барих** держать кобылиц в период доения вблизи от юрты; **зай барих** держать дистанцию; **зүг чиг барих** брать направление; **зүү утас барих** шить; **зэвсэг барих** держать оружие; **зэвсэг барин тэмцэх** бороться с оружием в руках; **лаа барих** зажигать свечу; **модоо барих** шилж. лишиться всего, остаться в чём мать родила; **өрөндөө юмыг нь барьж авах** насильно отбирать что-л. в счёт неуплаченного долга; **судас барих** щупать пульс; **сүүл барих** шилж. отставать, приходиться последним; **тал барих** держать чью-л. сторону, быть на чьей-л. стороне, поддерживать кого-л.; **тугдам барих** хуучир. быть в состоянии созерцания; **тэрэг барьдаг** яриа. умеющий управлять автомобилем; **ус барих** носить ведрами воду из водоёма; **хөгжим барих** играть на каком-л. музыкальном инструменте; **цааз хууль барих** хуучир. держать законодательную власть в своих руках; вершить суд; **эвт шаазгай буга барина** зүйр. дружные сороки оленя склонют; **эх барих** принимать новорождённого, помогать роженице; **яс барих** а) вправлять кость (напр. при вывихе); б) хоронить, погребать; 2) хватать, ловить, поймать; **загас барих** ловить рыбу, рыбачить; **морь барих** поймать лошадь; **хулгайч барих** поймать вора; **хүний гараар могой барих** зүйр. загребать жар чужими руками (үгчил. чужой рукой схватить змею); 3) загрызать, резать; **чоно хонь барьчихжээ** волк загрыз овцу; 4) арестовывать, задерживать; **хэл барих** захватить языка; взять пленного; **барин авах** задержать, арестовывать, схватить; 5) строить, воздвигать, ставить; **гэр барих** ставить юрту; **байшин барих** строить дом; **модоор барьсан байшин** деревянный дом; **орд харш барьж босгох** воздвигать дворец; 6) готовить, стряпать; **талх барих** печь хлеб; **тогоо барих** а)

стряпать; б) стряпничество; 7) преподносить; представлять; **алба барих** платить подать; **алба барих улс болох** становится вассальным государством; **ая барих** петь песню на пиру; **бэлэг барих** преподносить подарок; **итгэмжлэх жуух бичиг барих** вручать верительную грамоту; **өргөн барих айлгах бичиг** хуучир. поздравительный доклад, адресованный государю по случаю радостного события; **амар амгалангийн хадаг барих** поднести приветственный хадаг; **цай идээ барих** угощать; 8) держаться, придерживаться; править; **холбоо барих** держать связь; **Хүрээнд хэрэг барих консул суулгав** назначили консула, управляющего делами в Урге; **эрх барих** держать власть; **орон нутгийн эрх барих газрууд** местные органы власти; 9) схватывать умом, постигать, понимать; **утга барих** уразуметь; полностью охватить; 10) быть малым, тесным, узким; 11) үйл үгтэй хоршон тохиолдолд эхний үйл үгийн утгаар орчуулна (второй компонент парного глагола переводится по значению первого компонента): **суух барих** сидеть; **хэлсэн барьсанаа ч мэдэхгүй байв** он не помнит, что и говорил; **2. барихуй**-г үз.; † **нар барих** солнечное затмение; **нэгэн үзүүрт сэтгэл барих** иметь твёрдое намерение, сосредоточиться, бить в одну точку; **нэр барих** выдавать себя за кого-л., присваивать себе чужое имя; назваться чужим именем; **элэг барих** хэлц. насмехаться, глумиться.

**БАРИХУЙ** **ᠪᠠᠷᠢᠬᠤ** 1) держание, хватание; 2) задержание.

**БАРЛАГ I** **ᠪᠠᠷᠯᠠᠭ** барлук (название монгольского племени).

**БАРЛАГ II** 1) слуга, батрак, холоп, раб, кули, бурлак; 2) хэзэр. валет (в картах).

**БАРЛАГИЙН** **ᠪᠠᠷᠯᠠᠭ** **ᠢ**/барлаг II— ийн харьяал., батрацкий, холопский, рабский.

**БАРЛАГЧ** **ᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠴ** печатник.

**БАРЛАМАЛ** **ᠪᠠᠷᠯᠠᠮᠠᠯ** печатный, ксилографический.

**БАРЛАХ** **ᠪᠠᠷᠯᠠᠬ** хэвлэх. печатать, издавать (ксилографическим способом), литографировать; **ном барлах** печатать книги.

**БАРЛУУЛАХ** **ᠪᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **барлах**-ын үйлдүүл.

**БАРМААДАЙ** **ᠪᠠᠷᠮᠠᠠᠳᠠᠢ** амьт. питон тигровый.

**БАРМАЙ** **ᠪᠠᠷᠮᠠᠢ** ург. плодвое дерево.

**БАРМАНУУС** **ᠪᠠᠷᠮᠠᠨᠠᠭᠤᠰ** **барманас**-ыг үз.

**БАРОМЕТР** **ᠪᠠᠷᠣᠮᠡᠳᠦᠷ** барометр; **барометр бууж явна** барометр падает; **барометр өгсөж явна** барометр поднимается.

**БАРС I** **ᠪᠠᠷᠰ** **бар**-ын олон., **1.** амьт. тигр; **барс сар** декабрь (у ойратов); **барс харвах** годил хуучир. стрела, которой стреляют в тигра; **Барс хот** г.Барс (развалины городища на р.Керулене); **2.** тигровый; **барс дээл** барсовая шуба; **барсан хэвнэгт баатар** витязь в тигровой шкуре.

**БАРС II** хуучир. фарс, Персия.

**БАРСАЙЛГАХ** **ᠪᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** **барсайх**-ын үйлдүүл.

**БАРСАЙХ** **ᠪᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠬ** 1) торчать во все стороны; разветвляться; 2) быть шероховатым, шершавым, неровным; **барзайх**-ыг үз.

**БАРСГАР** **ᠪᠠᠷᠰᠭᠠᠷ** 1) торчащий; неровный; **барсгар хад** торчащие, неровные скалы; 2) шершавый, грубый, шероховатый; **барзгар**-ыг үз.

**БАРСГАРДАХ** **ᠪᠠᠷᠰᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** быть торчащим.

**БАРСГАРДУУ** **ᠪᠠᠷᠰᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** довольно торчащий.

**БАРСГАРДУУЛАХ** *ᠪᠠᠷᠰᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **барсгардах**-ын үйлдүүл.  
**БАРСГАРХАН** *ᠪᠠᠷᠰᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **барсгар**-ын багас.  
**БАРСТ** *ᠪᠠᠷᠰᠤᠲᠤ*: **барст зүрж** ург. померанец.  
**БАРСЫН** *ᠪᠠᠷᠰᠤᠨ* **барс**-ын харьяал., тигровый, тигриный.  
**БАРТАА** *ᠪᠠᠷᠲᠠᠭᠠ* 1) пересечённость, препятствие; преграда, заграждение; **газрын бартаа** пересечённость местности; **бартаа саад** хорш. препятствие, преграда; 2) валуны, большие камни, скалистое место, бугры, кочки.  
**БАРТААДАХ** *ᠪᠠᠷᠲᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* становиться, быть сильно пересечённым (о местности).  
**БАРТААТАЙ** *ᠪᠠᠷᠲᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* пересечённый, неровный, кочковатый; **бартаатай газар** пересечённая местность.  
**БАРТАГ** *ᠪᠠᠷᠲᠠᠭ* грубый, аляповатый, неуклюжий.  
**БАРТАГЛАХ** *ᠪᠠᠷᠲᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* загрязнять, делать аляповатым, неизящным.  
**БАРТАГЛУУЛАХ** *ᠪᠠᠷᠲᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **бартаглах**-ын үйлдүүл.  
**БАРТАХ** *ᠪᠠᠷᠲᠠᠬᠤ* затвердеть, рубцеваться.  
**БАРУЙ** *ᠪᠠᠷᠤᠢ*: **баруй бүрий** / **харуй баруй** хорш. сумерки.  
**БАРУР** *ᠪᠠᠷᠦᠷ* ург. дерево Мелиа; **барурын цэцэг** цветы дерева Мелиа (из которых добывается сырьё для выделки бельевого мыла).  
**БАРУУГААР** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠷ* 1) к западу, западнее; **гэрийн баруугаар суух** сидеть по правую сторону юрты; 2) правее.  
**БАРУУЛ I** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠯ I* **хэрүүл баруул** хорш. ссора, раздоры.  
**БАРУУЛ II** тот, кто приканчивает, истребляет что-л.; **хувцасны баруул а)** тот, кто быстро изнашивает одежду; **б)** быстро изнашивающий.  
**БАРУУЛАХ I** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤ I* **барах**-ын үйлдүүл.  
**БАРУУЛАХ II** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤ II* ийти к западу, направляться на запад.  
**БАРУУЛУУЛАХ** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **баруулах II**-ын үйлдүүл.  
**БАРУУН** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠨ* 1. 1) правый; **баруун гар а)** шууд ба шилж. правая рука; **б)** правое крыло, правый фланг; **баруун тийшээ** направо, вправо; на запад, к западу, на западную сторону; **баруун газар / баруун зуу** хуучир. Тибет; **баруун жигүүр** правое крыло, правый фланг; **баруун зүүнгүй / баруун солгойгүй** хорш. умелый, ловкий, опытный; **баруун зүүнээрээ солих** хэлц. из рук в руки передать, наличный обмен; **баруун хөл** правая нога; 2) западный; **баруун зүг** запад; **баруун урд** юго-западный; **баруун хойт** северо-западный; **баруун хэлтэс** түүх. западный отдел (отдел по управлению Западной Монголией); **баруун шалгах бичгийн хороо** түүх. канцелярия по делам Западной Монголии; 2. запад; **баруун тийшээ** на запад.  
**БАРУУНГАА** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠨᠭᠠᠭᠠ* направо, вправо; на запад, к западу, на западную сторону.  
**БАРУУНТАН** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠨᠲᠠᠨ* у.т. правые, правые уклониcты.  
**БАРУУНШ(АА)** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠨᠰᠢ* направо, вправо, на запад, к западу.  
**БАРУУНШЛАХ** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠨᠰᠯᠠᠬᠤ* ийти к западу, двигаться в западном направлении.  
**БАРУУНЫ** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠨᠤ* **баруун**-ы харьяал., 1) правый; **барууны хэлбэрэл** у.т. правый уклон; **барууны хэлбэрэлтэн** у.т. правые уклониcты; 2) западный.  
**БАРУУШ** *ᠪᠠᠷᠦᠭᠦᠮᠤ* яриа. **баруунш**-ийг үз.  
**БАРХАЙЛГАХ** *ᠪᠠᠷᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **бархайх**-ын үйлдүүл.  
**БАРХАЙХ** *ᠪᠠᠷᠬᠠᠢᠬᠤ* закрутить; **бархайсан гар** закрубелые руки.

**БАРХАН I** *ᠪᠠᠷᠬᠠᠨ I* **песчаный бархан**.  
**БАРХАН II** түүх. печатный двор, типографический двор.  
**БАРХАС** *ᠪᠠᠷᠬᠠᠰᠠ*. величие; великолепие; **пог жавхлан**-г үз.  
**БАРХАСБАДЬ** *ᠪᠠᠷᠬᠠᠰᠪᠠᠳᠢ* 1) четверг; **пүрэв**-ийг үз.; 2) од.орон. Юпитер; † **бархасбадийн загас** зурх. Летучая мышь (созвездие).  
**БАРХИГАР** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠭᠠᠷ* **неровный; хөгширсөн модны холтос нь бурхигар бархигар болсон байна** кора старого дерева стала неровной.  
**БАРХИРАА** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠠ* 1. крикун, плакса, горлан; 2. горластый.  
**БАРХИРААН** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠠᠨ* вопли, рев, крики.  
**БАРХИРАЛ** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠯ* крик, рев.  
**БАРХИРАЛДААН** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ* рёв, крики, плач.  
**БАРХИРАЛДАХ** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* **бархирах**-ын үйлдэлд., кричать, орать.  
**БАРХИРАХ** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠬᠤ* 1. кричать, орать, реветь, голосить, стенать, вопить, горланить; **байдгаараа бархирах** орать во всё горло; **баярласан хэрээ бархирах** цэцэн., үгчил. обрадованная ворона каркает; 2. **бархирахуй**-г үз.  
**БАРХИРАХУЙ** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* крик, рев; вопль.  
**БАРХИРУУЛАХ** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* **бархирах**-ын үйлдүүл.  
**БАРХИРЧИХАХ** *ᠪᠠᠷᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **бархирах**-ын нэгэнтээ., кричать, орать, реветь.  
**БАРЦАГ** *ᠪᠠᠷᠴᠠᠭ* **баршиг**-ийг үз.  
**БАРЦАД** *ᠪᠠᠷᠴᠠᠳ* тө. неизбежный, несчастный случай, напасть, беда, несчастье, препятствие, помеха; **гай барцад** хорш. несчастье, беда.  
**БАРЦАДГҮЙ** *ᠪᠠᠷᠴᠠᠳᠭᠦᠢ* 1. благополучный, счастливый; удачный; 2. благополучно, хорошо.  
**БАРЦАДТАЙ** *ᠪᠠᠷᠴᠠᠳᠲᠠᠢ* 1. злополучный, несчастный; неудачный; **барцадтай өдөр** несчастливый день; 2. злополучно, злосчастно.  
**БАРЧ** *ᠪᠠᠷᠴ* хэвлэх. печатник, печатающий ксилографы.  
**БАРЧГАР** *ᠪᠠᠷᠴᠭᠠᠷ* 1) **неровный, шероховатый, морщинистый**; 2) рябой.  
**БАРЧГАНАХ** *ᠪᠠᠷᠴᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **барчилзах**-ыг үз.  
**БАРЧГАНУУЛАХ** *ᠪᠠᠷᠴᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* **барчганах**-ын үйлдүүл.  
**БАРЧИГНАХ** *ᠪᠠᠷᠴᠢᠭᠨᠠᠬᠤ* трещать, издавать треск.  
**БАРЧИГНУУЛАХ** *ᠪᠠᠷᠴᠢᠭᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* **барчигнах**-ын үйлдүүл.  
**БАРЧИД** *ᠪᠠᠷᠴᠢᠳ* **барцад**-ыг үз.  
**БАРЧИЙЛГАХ** *ᠪᠠᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **барчийх**-ийн үйлдүүл., сморщить, съежить.  
**БАРЧИЙХ** *ᠪᠠᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠤ* 1) быть **неровным, шершавым, шероховатым**; 2) становиться **рябым**; 3) сморщиться, ёжиться.  
**БАРЧИЛЗАХ** *ᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* сморщиться, ёжиться.  
**БАРЧИЛЗУУЛАХ** *ᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠵᠠᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* **барчилзах**-ын үйлдүүл.  
**БАРЧИХАХ** *ᠪᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **барах**-ын нэгэнтээ., кончать, закончить.  
**БАРШ** *ᠪᠠᠷᠰ* конец, окончание, истощение; **барш сайтай морь** конь, быстро сокращающий расстояние; **быстроногий конь; барш багатай ажил** трудоёмкая работа.  
**БАРШГҮЙ** *ᠪᠠᠷᠰᠭᠦᠢ* 1) **нескончаемый, бесконечный, неистощимый, неиссякаемый; хэлж баршгүй** несказанный, неописуемый; 2) хуучир. название двадцать третьего года в шестидесятилетнем цикле.

**БАРШИГ** ᠪᠠᠷᠰᠢᠭᠢᠨ: **баршиг гөрөөс** амьт. небольшая пантера.

**БАРЫН** ᠪᠠᠷᠢᠨ ᠠ/ **бар** I-ын харьяал., тигровый; **барын арьс** тигровая шкура; † **барын нүд** эрдэс. тигровый глаз; **барын сүүл** ург. тигровый хвост, клещевина.

**БАРЫН II бар** II-ын харьяал., ксилографический; **барын ном** ксилографы.

**БАРЬ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨ вполне, совсем, совершенно.

**БАРЬЗНАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠵᠠᠨᠬᠤ временно держать.

**БАРЬЦ I** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢ 1) дар, подношение; жертва, пожертвование; 2) получка, взятка; 3) залог, заклад, заложник.

**БАРЬЦ II** место для ухватывания рукой (у предметов); **барьц алдах** а) упустить из рук; б) шилж. растеряться; **барьц алдуулах** шилж. расстраивать.

**БАРЬЦАА I** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠠᠠ ᠵᠢ залог, ипотека, заклад, порука; **эдийн барьцаа** залог вещей **барьцаа авах** брать залог; **барьцаа барих** брать на поруки, брать под залог; **барьцаанд авах** принять вещи в залог; **барьцаанд авсан хүн** заложник; **барьцаанд өгөх** отдавать в залог; **барьцаанд тавих** закладывать вещи.

**БАРЬЦАА II** хуучир. 1. соседство; 2. соседний; **барьцаа өртөө** соседний ургон, соседний ям.

**БАРЬЦААЛАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠠᠠᠯᠠᠬᠤ 1. 1) заложить, закладывать; **барьцаалан зээлдүүлэх газар** ломбард; 2) ссылаться на прецедент; 2. **барьцаалахуй**-г үз.

**БАРЬЦААЛАХУЙ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠠᠠᠯᠠᠬᠤᠤᠢ заложение, закладывание.

**БАРЬЦААЛТ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠠᠠᠯᠤᠲᠤ залог, заклад; ломбард.

**БАРЬЦААЛУУЛАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠠᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **барьцаалах**-ын үйлдүүл., быть отданным в залог.

**БАРЬЦААЛЧИХАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠠᠠᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **барьцаалах**-ын нэгэнтээ., заложить.

**БАРЬЦААНЫ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠠᠠᠨᠢ **барьцаа(н)**-ы харьяал., залоговый, закладной; **барьцааны хүн** заложник, заложница; **барьцааны хэмжээ** сумма залога.

**БАРЬЦААТАЙ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠠᠠᠲᠠᠢ умеренный; экономный.

**БАРЬЦАЛДАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤ **барьцах**-ын үйлдэлд., 1. 1) хватать друг друга; схватываться, сцепляться; держаться друг за друга; 2) крепко связываться, спаиваться; быть соединённым; 2. **барьцалдахуй**-г үз.

**БАРЬЦАЛДАХУЙ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠤᠢ схватка.

**БАРЬЦАЛДУУЛАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠳᠤᠯᠠᠬᠤ **барьцалдах**-ын үйлдүүл., заставлять, дать, позволять схватываться, держать друг за друга.

**БАРЬЦАЛДЧИХАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **барьцалдах**-ын нэгэнтээ., схватываться, сцепляться.

**БАРЬЦАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠬᠤ 1. 1) относиться к кому-л. с чувством зависти, завидовать; 2) ссылаться на прецедент, на ошибки других, доказывая своё превосходство; 2. **барьцахуй**-г үз.

**БАРЬЦАХУЙ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠬᠤᠤᠢ зависть.

**БАРЬЦАШ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠰᠢ **барагцаа**-г үз.

**БАРЬЦГҮЙ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠭᠦᠢ 1. 1) плохо поддерживаемый, плохо, невозможный поддерживать, трудно ухватываемый (предмет); 2) шилж. необоснованный, неосновательный; 2. необоснованно, неосновательно.

**БАРЬЦТАЙ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠲᠠᠢ 1. 1) удобный для ухватывания; 2) шилж. обоснованный, основательный; 2. основательно, обоснованно.

**БАРЬЦУУЛАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **барьцах**-ын үйлдүүл.

**БАРЬЦИХАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **барьцах**-ын нэгэнтээ., завидовать.

**БАРЬЧИХАХ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **барих**-ийн нэгэнтээ., схватывать, ловить, поймать, задерживать.

**БАРЬШГҮЙ** ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠰᠢᠭᠦᠢ ᠠ/ ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠰᠢᠭᠢᠨᠠᠨᠢ неустойчивый; **барьшгүй инээд** неустойчивый смех.

**БАС** ᠪᠠᠰ 1.опять, ещё, также, тоже, затем; **бас л алга байна** все нет как нет; **бас бус** ещё, а также, а затем; **бас дахин** опять, ещё, снова, также; **бас дахин харах** взглянуть лишний раз; **бас ингэх л дугаа юу** ещё только этого не доставало; **бас л** опять же, опять-таки, ещё раз, вдобавок; **бас л худлаа хэлж орхив** он опять солгал; **бас нэг байна** ещё есть один; **бас тэгээд** а затем; 2. другой; **бас хүн бий** есть и другие.

**БАСААЛАХ** ᠪᠠᠰᠠᠠᠯᠠᠬᠤ хуучир. управлять, заведывать, распоряжаться; заниматься прилежно.

**БАСАГДАХ** ᠪᠠᠰᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **басах**-ын үйлдэгд., быть недооценённым; чувствовать себя оскорблённым, униженным.

**БАСАЛГА** ᠪᠠᠰᠠᠯᠭᠠ **басамж**-ийг үз.

**БАСАМЖ** ᠪᠠᠰᠠᠮᠵᠢ издевательство, издёвка, оскорбление.

**БАСАМЖЛАГДАХ** ᠪᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **басамжлах**-ын үйлдэгд.

**БАСАМЖЛАЛ** ᠪᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯᠤ пренебрежение, третирование.

**БАСАМЖЛАХ** ᠪᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ 1. презирать, пренебрегать, третировать, недооценивать, унижать; издеваться; **басамжилсан өнгө** надменный тон, самонадеянный вид; **басамжилсан хариу** спесивый, заносчивый ответ; **басамжлан шоолох** издеваться; 2. **басамжлахуй**-г үз.

**БАСАМЖЛАХУЙ** ᠪᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤᠤᠢ презрение, пренебрежение; унижение.

**БАСАМЖЛУУЛАХ** ᠪᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **басамжлах**-ын үйлдүүл.

**БАСАН** ᠪᠠᠰᠠᠨ **баасан**-г үз.

**БАСАР I** ᠪᠠᠰᠠᠷᠢ: **басар цэцэг** ург. **башир цэцэг**-ийг үз.

**БАСАР II** хуучир. базар, рынок.

**БАСАР III: хасар басар** хорш. **хасар**-ыг үз.

**БАСАХ** ᠪᠠᠰᠠᠬᠤ 1. не придавать значения, недооценивать, смотреть свысока, относиться с пренебрежением; издеваться, измываться, оскорблять; 2. **басамжлахуй**-г үз.

**БАСГАД** ᠪᠠᠰᠭᠠᠳᠤ **басган**-ы олон., девочка.

**БАСГАН** ᠪᠠᠰᠭᠠᠨ (басгад) нутг. девочка.

**БАСГАХ** ᠪᠠᠰᠭᠠᠬᠤ **баагих**-ыг үз.

**БАСГУУЛАХ** ᠪᠠᠰᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **баагиулах**-ыг үз.

**БАСУУЛАХ** ᠪᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **басах**-ын үйлдүүл.

**БАСХҮҮ** ᠪᠠᠰᠬᠤᠭᠦᠮᠤ **бас**-ыг үз.

**БАСЧИХАХ** ᠪᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **басах**-ын нэгэнтээ., издеваться.

**БАТ I** ᠪᠠᠲᠤ 1. устойчивый, крепкий, надёжный, прочный, основательный; **бат баримт** подлинный факт, документ; **бат бэх / бат бөх** хорш. крепкий, прочный; **бат бэх болох** укрепиться, упрочиться; **бат бэх энх тайван** прочный мир; **бат журам** твёрдая линия, строгий порядок; добросовестность; **бат зузаан** хорш. прочный; **гүн бат** мэдлэг глубокие знания; **бат нут** хорш. прочный; **бат одон** од.орон. неподвижная звезда; **бат хэрэм** цитадель; **сахилга бат** хорш. дисциплина; **хөдөлмөрийн сахилга бат** трудовая дисциплина; 2. твёрдо, крепко, основательно; **бат итгэх** быть твёрдо уверенным; † **бат илэрхийлэх** удостоверение, билет; **цэргийн бат илэрхийлэх** военный билет, воинская книжка; **бат тэмдэг** хуучир. дощечка с императорским повелением

(пайдза), верительная грамота, подорожная, командировочное удостоверение; **бат мод / бат цагаан мод** ург. клён мелколистный татарский; **бат улаан мод** ург. жёлтый, красное дерево.

**БАТ II** хуучир. долговое обязательство, гарантия; расписка в прекращении судебного иска.

**БАТ III: бат эрхий** большой палец (детский).

**БАТАВТАР** ёрсогдоо доволно крепкий, прочный.

**БАТАД** ёрсог / твёрдо, крепко, прочно, надёжно; **батад барилдсан** спаянный, сплочённый; **батад итгэмжлэх** аккредитивная грамота; **батад орших** вечный; вечно существующий.

**БАТАЛГАА** ёрсог / подтверждение; доказательство, заверение, ручательство, гарантия, порука, залог; **гэрлэлтийн баталгаа** свидетельство о браке; **найдвартай баталгаа** надёжная гарантия; **онолын баталгаа** теоретическое подтверждение; **эд мөрийн баталгаа** вещественное доказательство; **яруу тод баталгаа** яркое доказательство; **баталгаа алга** нет гарантии; **баталгаа өгөгч** заверитель; **баталгаа өгөх** заверить, заверять, давать заверение; **баталгааны газар** нотариальная контора.

**БАТАЛГААГҮЙ** ёрсогдоо беспатентный; без гарантии; незаверенный; негарантированный; неподтверждённый.

**БАТАЛГААТ** ёрсогдоо баталгаатай-г үз.

**БАТАЛГААТАЙ** ёрсогдоо 1) заверенный, с гарантией, гарантированный, законный, гарантийный; утверждённый; **зургаан сарын баталгаатай цаг** часы с гарантией на шесть месяцев; 2) заказной; **баталгаатай захиа** заказное письмо.

**БАТАЛЬОН** ёрсог / батальон; **барилгын батальон** строительный батальон.

**БАТАРГА** ёрсог / фураж, корм для свиней.

**БАТАРГАЧ(ИН)** ёрсогдоо / фуражир.

**БАТАРГЫН** ёрсог / батарга-ын харьяал., фуражный, кормовой.

**БАТАТГАЛ** ёрсогдоо укрепление, закрепление; **хичээлийн бататгал** закрепление урока.

**БАТАТГАХ** ёрсогдоо баттах-ын үйлдүүл., 1. укреплять, упрочивать, закреплять; **байр сууриа бататгах** укреплять своё положение, позицию; **олсон амжилтаа бататгах** укреплять достигнутые успехи; **эв нэгдлээ бататгах** укреплять единство; **эдийн засгийн хүчин чадлыг бататгах** укрепить экономическую мощь; 2. бататгахуй-г үз.

**БАТАТГАХУЙ** ёрсогдоо укрепление, упрочивание, закрепление.

**БАТАТГУУЛАХ** ёрсогдоо бататгах-ын үйлдүүл.

**БАТГА I** ёрсог / анаг, угорь, угри; прыщики.

**БАТГА II** ург. незабудочник; **бавгар батга** ург. незабудочник скальный; **цөөн цэцэгт батга** ург. незабудочник редкоцветный.

**БАТГАНА** ёрсог / амьт. муха; **ялаа батгана** хорш. мухи; **батганын хошуу** хоботок мухи; **батганын хошуу багтахгүй** хэлц. яблоку негде упасть.

**БАТГАНААН** ёрсогдоо / амьт. муха (малярийная), анофелес.

**БАТГАНЫН** ёрсог / батгана-ын харьяал., мушиный; † **батганын хор / батганын шар хөрс** ург. аконит бородатый; **манчин-г үз.**

**БАТГАТАЙ** ёрсогдоо угреватый, прыщавый; **батгатай нүүр** лицо в прыщах, в угрях.

**БАТГАХ** ёрсогдоо сильно потеть; **хөлс батгах** сильно вспотеть; **батгаж гарах** сильно пропотеть, изойти потом.

**БАТГАЧИХАХ** ёрсогдоо батгах-ын нэгэнтээ.

**БАТГУУЛАХ** ёрсогдоо батгах-ын үйлдүүл.

**БАТГҮЙ** ёрсогдоо 1. шаткий, ненадёжный; 2. ненадёжно.

**БАТДАХ** ёрсогдоо 1. становится более устойчивым, укрепленным, упрочиваться, укрепляться, утверждаться; 2. **батдахуй-г үз.**

**БАТДАХУЙ** ёрсогдоо устойчивость, укрепление, упрочивание.

**БАТДУУЛАХ** ёрсогдоо батдах-ын үйлдүүл.

**БАТЖИЛ** ёрсогдоо упрочение, усиление, укрепление, консолидация; **хөгжил батжил** хорш. развитие.

**БАТЖИЛТАЙ** ёрсогдоо укрепленный, усиленный.

**БАТЖИХ** ёрсогдоо 1. укрепляться, утверждаться, упрочиваться, закрепляться, становится устойчивым, прочным; 2. **батжихуй-г үз.**

**БАТЖИХУЙ** ёрсогдоо упрочение, укрепление.

**БАТЖУУЛАХ** ёрсогдоо батжих-ийн үйлдүүл., 1. укреплять, делать устойчивым, упрочивать; **хууль батжуулах** укреплять закон; **цэрэг байлдааны ар талыг батжуулах** укреплять тыл; 2. **батжуулахуй-г үз.**

**БАТЖУУЛАХУЙ** ёрсогдоо укрепление, упрочивание; закрепление.

**БАТЛАГДАХ** ёрсогдоо батлах-ын үйлдэгд., быть утверждённым, принятым; утверждаться, приниматься; подтверждаться; гарантироваться, заверяться, засвидетельствоваться; **батлагдсан нээлт** признанное открытие; **их хурлаар батлагдсан шинэ тогтоол** новое постановление, принятое хуралом (съездом).

**БАТЛАГДЧИХАХ** ёрсогдоо батлагдах-ын нэгэнтээ., утверждаться.

**БАТЛАГЧ** ёрсогдоо заверитель; нотариус.

**БАТЛАМЖ** ёрсогдоо 1. нотариальный, гарантийный, подтвердительный; 2. 1) утверждение; 2) санкция, ратификация; **гэрээний батламж** ратификация договора.

**БАТЛАХ** ёрсогдоо 1. 1) утверждать, подтверждать, гарантировать, заверять, засвидетельствовать, ратифицировать; **гэрээ батлах** ратифицировать договор; **сайшаан батлах** одобрять; ратифицировать; гарантировать, заверять; **тогтоол батлах** принять резолюцию; **төлөвлөгөө батлах** утвердить план; **батлан даагч** поручитель; **батлан даалт** поручительство; **батлан өгүүлэх / батлан хэлэх** утверждать; **батлан тогтоох** утверждать, постановлять, решать; **батлан харуулах** показывать, демонстрировать; 2) скреплять подписью; 3) оборонять; **батлан хамгаалах** хорш. а) защищать, оборонять; б) оборона; **Батлан Хамгаалах Яам** Министерство Обороны; 2. **батлахуй-г үз.**; 3. утвердительный, ратифицированный, гарантийный, заверяющий; **батлах бичиг** поручительство (письменное); **батлах танхим** нотариальная контора; **батлах хуудас** справка.

**БАТЛАХУЙ** ёрсогдоо подтверждение, ратификация, утверждение.

**БАТЛАЧИХАХ** ёрсогдоо батлах-ын нэгэнтээ., утверждаться, подтверждаться.

**БАТЛУУЛАХ** ᠪᠠᠲᠯᠠᠭ батлах-ын үйлдүүл., представлять на утверждение; санкционировать; **гэрээ батлуулах** представлять договор на ратификацию.

**БАТЛУУЛЧИХАХ** ᠪᠠᠲᠯᠠᠭᠢᠰᠢᠬᠠᠬ батлуулах-ын нэгэнтээ., представить на утверждение.

**БАТНАХ** ᠪᠠᠲᠨᠠᠬ яриа. болтать.

**БАТНУУЛАХ** ᠪᠠᠲᠨᠠᠭᠠᠯᠠᠬ батнах-ын үйлдүүл.

**БАТРАХ I** ᠪᠠᠲᠷᠠᠬ **1.** кормить скот (напр. свиней); **2.** кормление.

**БАТРАХ II** **1)** стать устойчивым, крепким, прочным; **2)** твердеть, крепнуть, укрепляться.

**БАТРАШ** ᠪᠠᠲᠷᠠᠰ ург. мята; **зэрлэг батраш** ург. мята сахалинская дикая; **хөдөөний батраш** ург. мята полевая; **хянган батраш** ург. мята дагурская.

**БАТРАШИЙН** ᠪᠠᠲᠷᠠᠰᠢᠶᠢᠨ **ᠠᠨᠢ** батраш-ийн харьяал., мятный; **батрашийн тос** ментол, мятное масло; **батрашийн тостой** ментоловый.

**БАТРАШТ** ᠪᠠᠲᠷᠠᠰᠢᠲᠦ батраштай-г үз., батрашт дусал мятные капли.

**БАТРАШТАЙ** ᠪᠠᠲᠷᠠᠰᠢᠲᠠᠢ мятный; **батраштай бохь** мятная жвачка.

**БАТРУУЛАХ** ᠪᠠᠲᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠬ батрах-ын үйлдүүл.

**БАТСАХ** ᠪᠠᠲᠰᠠᠬ батжих-ийг үз.

**БАТТАЙ** ᠪᠠᠲᠲᠠᠢ **1.** достоверный, надёжный, уверенный; крепкий, прочный; **баттай болгох** подкрепить; **баттай гэрч** достоверное свидетельство (о каком-л. факте); **2.** крепко, прочно, твёрдо; надёжно, достоверно; **баттай тогтоох** твёрдо запомнить; **баттай хариулах** уверенно отвечать; **баттай хэлж болно** можно сказать с уверенностью.

**БАТТАХ** ᠪᠠᠲᠲᠠᠬ укрепляться, упрочиваться.

**БАТШИХ** ᠪᠠᠲᠰᠢᠬ батжих-ийг үз.

**БАХ I** ᠪᠠᠬ **1)** восхищение, радость; **2)** гордость; **3)** желание, охота; удовольствие; удовлетворение, наслаждение; **бах ханах** а) веселиться, повеселиться, удовлетворяются, получать удовольствие, удовольствоваться; б) злорадствовать, торжествовать над кем-чем-л.; **бах чинь ханав уу?** исполнилось ли твоё желание, удовлетворено ли твоё желание?

**БАХ II** амьт. лягушка; жаба.

**БАХ III** ᠪᠠᠬ смола.

**БАХ IV** анаг. удушье; астма; ангина; † **цээжний бах** анаг. стенокардия, грудная жаба.

**БАХАДЧИХАХ** ᠪᠠᠬᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ бахдах-ын нэгэнтээ., восхищаться.

**БАХАР** ᠪᠠᠬᠠᠷ накладное золото, мишура.

**БАХАРДАЛ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠳᠠᠯ смущение, растерянность; обморок.

**БАХАРДАХ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠳᠠᠬ **1.** **1)** смущаться, теряться; **2)** упасть в обморок; оторопеть; **бахардан унах** упасть в обморок; **3)** восхищаться, восторгаться; **зүрх минь бахардав** сердце моё наполнилось восторгом; **2. бахардахуй-г** үз.

**БАХАРДАХУЙ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠢ **1)** замешательство; **2)** обморок.

**БАХАРДУУЛАХ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ бахардах-ын үйлдүүл., **1.** **1)** приводить в замешательство, переполошить; **2)** падать в обморок; **2. бахардуулахуй-г** үз.

**БАХАРДУУЛАХУЙ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ замешательство, переполох.

**БАХАРДЧИХАХ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ бахардах-ын нэгэнтээ., упасть в обморок.

**БАХАРХАГ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠭ **1)** охотник до чего-л.; **2)** хвастун, хвастливый.

**БАХАРХАЛ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠯ **1)** восторг, восхищение, радость; **2)** гордость; **үндэсний бахархал** национальная гордость; **бахархал төрөх** испытывать гордость; **бахархал төрүүлэх** обворозить; **бахархал төрүүлдэг** обворозительный.

**БАХАРХАЛГҮЙ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠯᠭᠦᠢ ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠯ ᠲᠦᠷᠦᠭ **бахгүй-г** үз.

**БАХАРХАЛТАЙ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠯᠲᠠᠢ **1.** восторженно, восхищенно; **2.** восторженный, восхищённый.

**БАХАРХАМ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠮ ᠲᠦᠷᠦᠭ вызывающий восторг, восхищение.

**БАХАРХАХ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠬ **1.** восторгаться, восхищаться чем-л., получать огромное удовольствие, гордиться; **бахархан баярлах** гордиться, быть довольным; **эл газрыг сайхан газар хэмээн бахархан магтаж өгүүлсэн** восхищаясь, они хвалили эту местность, называя ее прекрасной; **бахархан харц** восхищённый взгляд; **2)** хвастаться; **2. бахархахуй-г** үз.

**БАХАРХАХУЙ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠬᠤᠢ восторженность, восхищение.

**БАХАРХМААР** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷ восхитительный, вызывающий восторг.

**БАХАРХУУЛАХ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬ бахархах-ын үйлдүүл., приводить в восторг, восхищенно, восхищать.

**БАХАРХУУШТАЙ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠢᠲᠠᠢ бахархам-ыг үз.

**БАХАРХЧИХАХ** ᠪᠠᠬᠠᠷᠬᠴᠢᠬᠠᠬ бахархах-ын нэгэнтээ., гордиться, восхищаться.

**БАХГҮЙ** ᠪᠠᠬᠭᠦᠢ ᠪᠠᠬᠠᠷ ᠲᠦᠷᠦᠭ ᠲᠦᠭᠦᠨᠢ недовольный; не доставляющий удовольствия, неприятный; неинтересный, не вызывающий восторга, восхищения.

**БАХДАЛ** ᠪᠠᠬᠳᠠᠯ **1)** восторг, восхищение, радость; **баяр бахдал** хорш. упоение, удовольствие, радость, восторг, наслаждение; **2)** гордость; **бахархал-ыг** үз.

**БАХДАЛГҮЙ** ᠪᠠᠬᠳᠠᠯᠭᠦᠢ ᠪᠠᠬᠠᠷ ᠲᠦᠷᠦᠭ не вызывающий восторга, восхищения.

**БАХДАЛТАЙ** ᠪᠠᠬᠳᠠᠯᠲᠠᠢ **1.** **1)** восторженный, восхищённый; радостный, весёлый; **2)** лестный, хороший; **2.** восторженно, восхищённо; **бахдалтай ажиллах** работать с упоением; **бахдалтай ярих** говорить с увлечением.

**БАХДАЛЫН** ᠪᠠᠬᠳᠠᠯᠢᠶᠢᠨ бахдал-ын харьяал., упоительный.

**БАХДАМ** ᠪᠠᠬᠳᠠᠮ ᠲᠦᠷᠦᠭ обворозительный, увлекательный; замечательный; **бахдам ажил** увлекательная работа; **бахдам амжилт** замечательный успех; **бахдам хөөрхөн хүүхэд** обворозительный ребёнок.

**БАХДАХ** ᠪᠠᠬᠳᠠᠬ **1.** **1)** восторгаться, быть в восторге, восхищаться; радоваться; чувствовать, находить удовольствие, любоваться; **2)** гордиться; **2. бахдахуй-г** үз.; **3.** восторженный; **бахдан шүтэгч** восторженный поклонник; **4.** восторженно; **бахдан сонсох** заслушиваться, слушать с наслаждением; **бахдан харах** любоваться; **бахдан хашгирах** восклицать; **бахдан хэлэх** восторженно отзываться.

**БАХДАХУЙ** ᠪᠠᠬᠳᠠᠬᠤᠢ **1)** восторг, радость; **2)** гордость.

**БАХДУУЛАХ** ᠪᠠᠬᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ бахдах-ын үйлдүүл., приводить в восторг; радовать, очаровать, восхищать.

**БАХДУУШТАЙ** ᠪᠠᠬᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠢᠲᠠᠢ бахдам-ыг үз.

**БАХИАЛ** ᠪᠠᠬᠢᠶᠠᠯ ор., яриа. бахилы; **бахиал гутал** бахилы.

**БАХИМ** ᠪᠠᠬᠢᠮ **1)** короткий; **2)** подходящий, пригодный, удобный, портативный; **3)** твёрдый, крепкий, сильный,

прочный; **бахим гар** крепкие руки; † **бахим бүргэд** шулуу. орёл карлик; **бахим хараацай** шулуу. крачка чайканосая.

**БАХИМДАХ** ӨСЛӨГӨӨ 1) быть коротким; 2) быть крепким, прочным.

**БАХИМДУУЛАХ** ӨСЛӨГӨӨ **бахимдах**-ын үйлдүүл.

**БАХИМХАН** ӨСЛӨГӨӨ / **бахим**-ын багас.

**БАХИР** ӨСЛӨГӨӨ фарватер, русло, стрежень (реки).

**БАХИРАА** ӨСЛӨГӨӨ яриа. **бархираа**-г үз.

**БАХИРАХ** ӨСЛӨГӨӨ яриа. 1. кричать, орать; **чанга бахирах** громко кричать; **бахиран уйлах** рыдать; 2. **бархирахуй**-г үз.

**БАХЛАЙ** ӨМӨГӨӨ ург. жабник.

**БАХЛУУР** ӨМӨГӨӨ 1) горло; 2) **бахуу**-г үз.

**БАХНА** ӨМӨГӨӨ бичг. именно; не иначе, как; конечно, безусловно; **гарцаагүй тэгж бодсон бахна** непременно подумал, что обязательно так и будет; **ийм бахна** так безусловно и есть; **чангалан цаазлаваас зохих бахна** конечно, следует подвергнуть суровому наказанию.

**БАХТАЙ I** ӨМӨГӨӨ 1. 1) желанный; радующий, приятный, привлекательный, симпатичный; 2) радостный, радужный, замечательный; **бахтай сайхан** упоительный; **бахтай сайхан хавар** упоительная весна; 2. охотник до чего-л., любитель чего-л.

**БАХТАЙ II** ӨМӨГӨӨ страдающий одышкой, астмой.

**БАХУУ** ӨМӨГӨӨ зоб (болезнь).

**БАХУУТАХ** ӨМӨГӨӨ иметь зоб, заболеть зобной болезнью.

**БАХЬ I** ӨСЛӨГӨӨ клещи; **хаздаг бахь** острогубцы, кусачки; **бахиар хавчих** брать клещами.

**БАХЬ II:** **бахь байдгаараа** хорш. по-прежнему, без каких-либо изменений, всё также; **ямаршүү амьжирч байна?** **бахь байдгаараа** как поживаете? – всё в одной шкуре.

**БАХЬДАХ** ӨСЛӨГӨӨ взять, зажать в клещи.

**БАХЬДУУЛАХ** ӨСЛӨГӨӨ **бахьдах**-ын үйлдүүл.

**БАЦАГ** ӨМӨГӨӨ шашин. 1. пост; воздержание; **мацаг** - ийг үз.; **бацаг авах / бацаг барих** а) поститься; б) соблюдение поста; 2. постный; **бацаг өдөр** постный день.

**БАЦАГЛАХ** ӨМӨГӨӨ 1. поститься; воздерживаться; 2. **бацаглахуй**-г үз.

**БАЦАГЛАХУЙ** ӨМӨГӨӨ пост, соблюдение поста.

**БАЦАГЛУУЛАХ** ӨМӨГӨӨ **бацаглах**-ын үйлдүүл.

**БАЦАН** ӨМӨГӨӨ хи., ург. джугт.

**БАЦАС** ӨМӨГӨӨ ург. водяная вязолистная эвкаммия; **хорт бор бацас** ург. водяное гуттаперчевое дерево.

**БАЧ I** ӨМӨГӨӨ хитрость, уловка, лукавство; обман; **арга бач / бач мэх** хорш. уловки; **бач гаргах** хитрить; **элдэв бач хэрэглэх** прибегать ко всевозможным уловкам.

**БАЧ II** хувил. натрий; **хахуун бач** хувил. едкий натрий.

**БАЧИГНАХ** ӨМӨГӨӨ кричать, орать; прикрикнуть.

**БАЧИМ** ӨМӨГӨӨ 1. срочный, спешный, скорый; **богино бачим хугацааны дотор** в кратчайший срок, немедленно; **бачим хэрэг** срочное дело; 2. наспех, срочно, спешно; **скор; цаг бачим байна** времени мало.

**БАЧИМДАЛ** ӨМӨГӨӨ переполох, оторопь, замешательство, спешка.

**БАЧИМДАЛГҮЙ** ӨМӨГӨӨ несрочный, неспешный; неспеша.

**БАЧИМДАНГУЙ** ӨМӨГӨӨ **бачимдуу**-г үз.

**БАЧИМДАХ** ӨМӨГӨӨ 1. торопиться, спешить; приходиться в замешательство, смятение, впадать в панику, теряться, суетиться, оторопеть, метаться; **яарч бачимдах** суетиться, растеряться, торопиться; 2. **бачимдахуй**-г үз.

**БАЧИМДАХУЙ** ӨМӨГӨӨ замешательство, смятение, паника, суета.

**БАЧИМДУУ** ӨМӨГӨӨ растерянный, опешивший, оторопевший, суетливый.

**БАЧИМДУУЛАХ** ӨМӨГӨӨ **бачимдах**-ын үйлдүүл., приводить в замешательство, вызывать растерянность, переполошить, торопить.

**БАЧИМДЧИХАХ** ӨМӨГӨӨ **бачимдах**-ын нэгэнтээ., торопиться, суетиться.

**БАЧИТ** ӨМӨГӨӨ **бачтай**-г үз.; **бачит чоно** коварный волк.

**БАЧИЧ** ӨМӨГӨӨ обманщик, мошенник.

**БАЧЛАГДАХ** ӨМӨГӨӨ **бачлах**-ын үйлдэгд., быть обманутым.

**БАЧЛАХ** ӨМӨГӨӨ 1. 1) лукавить, хитрить; обманывать; прибегать к увёрткам; 2) вредить, причинять вред; 2. **бачлахуй**-г үз.

**БАЧЛАХУЙ** ӨМӨГӨӨ лукавство, хитрость, обман.

**БАЧЛУУЛАХ** ӨМӨГӨӨ **бачлах**-ын үйлдүүл.

**БАЧМАГ** ӨМӨГӨӨ 1. спешный, срочный; 2. поспешно, срочно; **бачим**-ыг үз.

**БАЧТАЙ** ӨМӨГӨӨ 1) хитрый, лукавый; плутоватый; **бачтай хүн** лукавец; 2) вредный; **алган дээрээ ачтай, ачир дээрээ бачтай** зүйр. в речах по-соловьиному, а в делах по-змеиному; на языке мёд, а в сердце лёд.

**БАЧУУ** ӨМӨГӨӨ 1. теснота; 2. 1) тесно; 2) торопливо, спешно; 3. 1) тесный, узкий (об одежде); 2) срочный, спешный, слишком короткий (о сроке); **бачуу хугацаа** слишком короткий срок.

**БАЧУУВТАР** ӨМӨГӨӨ тесноватый; слишком короткий (о сроке).

**БАЧУУДАХ** ӨМӨГӨӨ 1) быть тесным, узким; 2) быть очень ограниченным во времени, оказываться слишком коротким (о сроке).

**БАЧУУДУУ** ӨМӨГӨӨ **бачуувтар**-ыг үз.

**БАЧУУДУУЛАХ** ӨМӨГӨӨ **бачуудах**-ын үйлдүүл.

**БАЧУУДЧИХАХ** ӨМӨГӨӨ **бачуудах**-ын нэгэнтээ., оказываться слишком коротким.

**БАЧУУРАХ** ӨМӨГӨӨ быть стесненным в дыхании; быть стесненным во времени.

**БАЧУУРУУЛАХ** ӨМӨГӨӨ **бачуурах**-ын үйлдүүл.

**БАЧУУРЧИХАХ** ӨМӨГӨӨ **бачуурах**-ын нэгэнтээ.

**БАЧУУХАН** ӨМӨГӨӨ / **бачуу**-н багас., 1) довольно тесный, тесноватый, узковатый; 2) слишком короткий (о сроке).

**БАШГА** ӨМӨГӨӨ г; **башга цэцэг** ург. гвоздика; **гоё башга** ург. гвоздика пышная; **башир**-ыг үз.

**БАШГАНА** ӨМӨГӨӨ г; **башгана цэцэг** ург. очанка; **самлаг башгана** ург. очанка гребневидная; **татаар башгана** ург. очанка татарская; **үслэгдүү башгана** ург. очанка пушистая.

**БАШИГ** ӨМӨГӨӨ **башига**-ыг үз.

**БАШИГА** ӨМӨГӨӨ г; **башига цэцэг** ург. зубчатка.

**БАШИЛДАХ I** ӨМӨГӨӨ толпиться, тесниться; **багших / багшралдах**-ыг үз.

**БАШИЛДАХ II** спутывать коня (укрепляя передние пути специальными петлями); **морь башилдах** стреножить коня (укрепив пути специальными короткими петлями).

**БАШИНГА** ᠪᠠᠰᠢᠨᠭ᠎ᠠ загас. вобла.

**БАШИР I** ᠪᠠᠰᠢᠷ 1) симуляция, притворство, притворность; лицемерность, неискренность; **башрын үг** притворные слова; 2) хитрость, плутоватость.

**БАШИР II:** ᠪᠠᠰᠢᠷ ᠨᠢ **башир цэцэг** ург. китайская гвоздика; **башга-ыг үз.**; **алаг цэцэгт башир** ург. гвоздика разноцветная; **жавхаалаг башир** ург. гвоздика пышная; **зүүнгарын башир** ург. гвоздика джунгарская; **салаархаг башир** ург. гвоздика ветвистая.

**БАШИРЛАХ** ᠪᠠᠰᠢᠷᠯᠠᠬᠤ 1. симулировать, притворяться; хитрить, мошенничать; действовать коварно, поступать вероломно; **баширлан хуурмаглах** обманывать; 2. **баширлахуй-г үз.**

**БАШИРЛАХУЙ** ᠪᠠᠰᠢᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠡᠢ симулирование.

**БАШИРЛУУЛАХ** ᠪᠠᠰᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **баширлах-ын үйлдүүл.**

**БАШИРТ** ᠪᠠᠰᠢᠷᠲᠠ **баширтай-г үз.**

**БАШИРТАЙ** ᠪᠠᠰᠢᠷᠲᠠᠢ притворный, хитрый, лукавый.

**БАШИРЧ** ᠪᠠᠰᠢᠷᠴᠢ притворщик, симулянт; хитрец.

**БАШИРЫН** ᠪᠠᠰᠢᠷᠢᠨ **башир II-ын харьяал.**, гвоздичный; **баширын овог** ург. суд. гвоздичные.

**БАШИХ** ᠪᠠᠰᠢᠬᠤ сгушаться; **багших / өтгөрөх-ийг үз.**

**БАЯГЛАХ** ᠪᠠᠶᠠᠭᠯᠠᠬᠤ **баярлах-ыг үз.**

**БАЯГУД** ᠪᠠᠶᠠᠭᠤᠳᠤ баягут (одно из древнемонгольских племен).

**БАЯД I** ᠪᠠᠶᠠᠳᠤ/байты (одно из западно-монгольских племен).

**БАЯД II** баян-ы олон., богачи; **баячууд-ыг үз.**

**БАЯДАХ** ᠪᠠᠶᠠᠳᠠᠬᠤ оказаться слишком богатым, чрезмерно разбогатеть.

**БАЯЖИЛТ** ᠪᠠᠶᠠᠵᠢᠯᠢᠲᠤ/обогащение.

**БАЯЖИХ** ᠪᠠᠶᠠᠵᠢᠬᠢ 1. богатеть; обогащаться; **толөөр баяждаг, шөлөөр цаддаг** хууч., үгчил. обогащаются молодняком, насыщаются похлёбкой; 2. **баяжихуй-г үз.**

**БАЯЖИХУЙ** ᠪᠠᠶᠠᠵᠢᠬᠢᠭᠡᠢ обогащение.

**БАЯЖМАЛ** ᠪᠠᠶᠠᠵᠢᠮᠠᠯᠤ шинэ. обогашённый; **зэсийн баяжмал** обогашённая медь.

**БАЯЖУУЛАЛТ** ᠪᠠᠶᠠᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠯᠢᠲᠤ/обогащение.

**БАЯЖУУЛАХ** ᠪᠠᠶᠠᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬᠤ **баяжих-ын үйлдүүл.**, 1. делать богатым; обогатить, обогащать; **номын сангаа баяжуулах** обогащать библиотеку новыми книгами; 2. **баяжуулахуй-г үз.**; 3. обогатительный; **уулын баяжуулах үйлдвэр** горно-обогатительная фабрика.

**БАЯЖУУЛАХУЙ** ᠪᠠᠶᠠᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠡᠢ обогащение, пополнение.

**БАЯЖЧИХАХ** ᠪᠠᠶᠠᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **баяжих-ийн нэгэнтээ.**, богатеть.

**БАЯЛАГ** ᠪᠠᠶᠠᠯᠠᠭ 1. богатство; сокровище, ценность; **алтны баялаг** золотой резерв; **байгалийн баялаг** природные богатства; **уурхайн баялаг** богатство недр; **үндэсний баялаг** национальные богатства; 2. богатый; обильный; **баялаг ургац** богатый урожай; **баялаг хэл / хэлний баялаг** богатый язык; языковое богатство; † **баялаг өвс** ург. мятлик.

**БАЯН (баячууд)** ᠪᠠᠶᠠᠨ 1. 1) богач; **нударган баян** кулак, мироед; **баян гэвч үгүйрдэг, баатар гэвч үхдэг** хууч. богач не бессмертен и богатырь не вечен; **баян нэг шуургаар, баатар нэг суманд** зүйр. богатство – до первого бурана, богатырь – до первой пули; 2) богатство; состоятельность; **элбэг баян** хорш. изобилие, богатство; **эрхэм баян – эрдэм, дунд баян – өнөр, адаг баян – адуу мал** аман.зох. лучшее из

богатств – знания, среднее – многодетность, самое последнее – скот (триада); 2. 1) богатый, имущий, состоятельный; **малаар баян** богатый скотом; **баян биш ч гэсэн өгөөмөр** не богат, да тароват; **баян болох** разбогатеть; **баян жил** богатый, обильный, урожайный год; **баян тарган** хорш. богатый, состоятельный; **баян хүн** богатый человек, богач; **баян чинээлэг** богатый, состоятельный; **баян шиг** довольно богатый; **баян шиг хүнтэй суух** выйти замуж за довольно состоятельного (богатого) человека; 2) **хүний нэрийн бүрэлдэхүүнд** (часто употребляется в составе собственных имён); 3. богато; **баян амьдрах** жить на широкую ногу; † **баян бүрд** оазис; **баян түрүү** мясо на нижней стороне курдюка; **баян хангай а)** золотые горы; б) цээр. волк; **баян ходоод** шог. полный желудок; самый последний (в скачках); **баян ходоод болох** шог. быть, идти, плестись в хвосте (в скачках); **баян хуур а)** музыкальная шкатулка; шарманка; б) баян; **баян шош** ург. фасоль многоцветковая.

**БАЯР** ᠪᠠᠶᠠᠷ 1) радость; **баяр хөөр** хорш. радость, веселье; 2) привет, приветствие; поздравление; **баяр хүргэх** приветствовать; поздравлять; **төрсөн өдрийн баяр хүргэе!** поздравляю с днём рождения!; 3) праздник, торжество, празднество, чествование; **ойн баяр** юбилейный праздник, празднование годовщины; **улсын баяр / үндэсний баяр** национальный праздник; **ялалтын баяр** праздник победы; триумф; **баяр давхарлах** совпадать, случаться (о нескольких радостных событиях); **баяр ёслол** хорш. празднование, торжество; **баяр цэнгэл** хорш. веселье, торжество, ликование; **баяр хийх** справлять праздник, проводить торжество; † **Баярыг бадруулсан хаалга** түүх. ворота, вдохновляющие на радость, торжество (западные ворота г.Кобдо).

**БАЯРГҮЙ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠭᠦᠢ ᠪᠠᠶᠠᠷ ᠬᠡᠭᠦᠢ безрадостный, грустный, огорчённый; **хөөр баяргүй** хорш. безрадостный.

**БАЯРЛАЛ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠯᠤ радость, веселье.

**БАЯРЛАЛАА** ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠯᠠᠠ **ᠰᠠᠮᠢᠪᠢᠨᠠᠭ᠎ᠠ** спасибо!, благодарю вас!

**БАЯРЛАМ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠮᠤ радующий, волнующий.

**БАЯРЛАНГУЙ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠨᠭᠦᠢ радужный.

**БАЯРЛАХ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠬᠤ 1. 1) радоваться, веселиться, ликовать, приходить в восторг; **баярлаад дэвхцэх** прыгать от радости; **баярлаад зүрх догдлох** сердце волнуется от радости; **баярлаад нүд нь гялалзах** глаза горят от радости; **би их баярлаж байна** я очень радуюсь; **баярлаад хөл нь газар хүрэхгүй байх** ног под собой не чуют от радости; **халуун зуураа эвдрэлцэхэд хар санаатан баярладаг** хууч. когда ссорятся близкие, торжествуют враги; 2) шинэ. праздновать; **сайхан баярлаж байна уу?** с праздником!, как (отмечаете) праздник?; 2. **баярлахуй-г үз.**

**БАЯРЛАХУЙ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠡᠢ 1) радость, веселье, восторг; 2) празднование.

**БАЯРЛАЧИХАХ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **баярлах-ын нэгэнтээ.**, радоваться.

**БАЯРЛУУЛАХ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **баярлах-ын үйлдүүл.**, радовать, веселить, приводить в восторг, доставлять радость; **хүүхэд баярлуулах** порадовать детей.

**БАЯРЛУУЛЧИХАХ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **баярлуулах-ын нэгэнтээ.**, радовать.

**БАЯРТ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠲᠠ **баяртай-г үз.**, радостный, весёлый, довольный; **баярт явдлыг зөгнөх** предчувствовать радостное

событие; † **баярт мод** ург. камфорное дерево; **баярт шаазгай** шувуу. вид сороки.

**БАЯРТАЙ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠲᠠᠢ 1. радостный, жизнерадостный; **баяртай** мэдээ радостное известие; **баяртай харц** торжествующий взгляд; 2. до свидания!; до встречи; **баяртай учирья** до свидания!, пока; **хожим баяртай** до благополучного свидания!

**БАЯРТАЙЯА** ᠪᠠᠶᠠᠷᠲᠠᠢᠶᠠᠨ ᠨ радостно.

**БАЯРХАГ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠬᠠᠭ хвастливый, чванный, спесивый; **баярхаг зан** чванливый характер; **баярхаг хүн** хвастающий своим богатством человек.

**БАЯРХАХ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠬᠠᠬᠤ 1. хвастаться, кичиться богатством; 2. **баярхахуй**-г үз.

**БАЯРХАХУЙ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠬᠠᠬᠤᠶᠢ хвастливость, чванство.

**БАЯРХУУ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠬᠤᠭᠤ **баярхаг**-ийг үз.

**БАЯРХУУЛАХ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **баярхах**-ын үйлдүүл.

**БАЯРХЧИХАХ** ᠪᠠᠶᠠᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **баярхах**-ын нэгэнтээ., хвастаться, кичиться богатством.

**БАЯРЫН** ᠪᠠᠶᠠᠷᠢᠨ ᠠ **баяр**-ын харьяал., 1) праздничный, торжественный; **баярын өдөр** праздничный день; **баярын хурал** торжественное заседание; 2) приветственный, поздравительный; **баярын цахилгаан утас** приветственная телеграмма; поздравительная телеграмма; 3) радостный, весёлый, счастливый; **баярын нулимс** счастливые слёзы; **баярын царай** радостный, весёлый вид.

**БАЯСАЛ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠯ радость, ликование, восторг; **хөөр баясал** хорш. радость, веселье, ликование; † **баяслын үг** колофонные сакральные стихи.

**БАЯСАЛДАХ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **баясах**-ын үйлдэл.

**БАЯСАЛТАЙ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠯᠲᠠᠢ **баяртай** / **баясгалантай**-г үз.

**БАЯСАЛЦАХ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **баясах**-ын үйлдэл., вместе радоваться, разделять чувство радости.

**БАЯСАНГУЙ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠨᠭᠤᠢ I тоо. десять в пятьдесят пятой степени; † **их баясангуй** тоо. десять в пятьдесят шестой степени.

**БАЯСАНГУЙ II баяртай** / **баясгалантай**-г үз.

**БАЯСАХ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠬᠤ 1. радоваться, ликовать, восторгаться; **баясч могойх** хуучир. радоваться и веселиться; 2. **баясахуй**-г үз.

**БАЯСАХУЙ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠬᠤᠶᠢ радость, ликование, восторг.

**БАЯСГАГЧ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠭᠴᠢ утешитель.

**БАЯСГАЛАН(Г)** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠯᠠᠨ 1) радость, веселье; **баяр баясгалан** хорш. радость, восторг; **амьдралын баяр баясгалан** радость жизни; 2) удовольствие; 3) хуучир. название 29-го года в 60-летнем цикле.

**БАЯСГАЛАНГУЙ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠯᠠᠨᠭᠤᠢ · ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠯᠠᠨᠭᠤᠢ ᠢᠨ безрадостный.

**БАЯСГАЛАНТ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠯᠠᠨᠲᠤ радостный, весёлый, жизнерадостный, полнокровный, радужный; восторженный; **баясгалант амьдрал** счастливая жизнь, полнокровная жизнь; **баясгалант хүн** жизнерадостный человек; † **баясгалант хөрөг** портрет (при жизни).

**БАЯСГАЛАНТАЙ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠯᠠᠨᠲᠠᠢ **баясгалант**-ыг үз.

**БАЯСГАЛАНТАЙЯА** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠯᠠᠨᠲᠠᠢᠶᠠᠨ радостно, восторженно.

**БАЯСГАХ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠠᠭᠠᠬᠤ **баясах**-ын үйлдүүл., радовать, веселить, приводить в восторг; **эхийгээ баясгах** радовать мать.

**БАЯСУУЛАХ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **баясгах**-ыг үз.

**БАЯСЧИХАХ** ᠪᠠᠶᠠᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **баясах**-ын нэгэнтээ., радоваться.

**БАЯЧУУД** ᠪᠠᠶᠠᠴᠢᠭᠤᠳᠤ **баян**-ы олон., богачи, имущие.

**БАЯЧУУЛ** ᠪᠠᠶᠠᠴᠢᠭᠤᠯᠤ яриа. **баячууд**-ыг үз.

**БЕЛОРУС** ᠪᠡᠯᠣᠷᠤᠰ 1. Белоруссия; **белорус хүн** белорус; **белорус эмэгтэй** белоруска; 2. белорусский.

**БЕЛЬГИ** ᠪᠡᠯᠢᠭᠢ 1. Бельгия; **бельги хүн** бельгиец; **бельги эмэгтэй** бельгийка; 2. бельгийский.

**БЕНЗИН** ᠪᠡᠨᠵᠢᠨ 1. бензин; **шатахуун**-ыг үз.; 2. бензиновый; **бензин түгээгүүр** бензоколонка.

**БЕНЗИНИЙ** ᠪᠡᠨᠵᠢᠨᠢᠶᠢ ᠪ **бензин**-ий харьяал., бензиновый; **бензиний үнэр** запах бензина.

**БЕРДААН** ᠪᠡᠷᠳᠠᠭᠠᠨ: **бердаан буу** берданка.

**БЕРИЛ** ᠪᠡᠷᠢᠯᠢ эрдэс. берилл (желтовато-зелёный драгоценный камень); **биндэрьяа**-г үз.

**БЕРИЛЛИ** ᠪᠡᠷᠢᠯᠢᠯᠢ бериллий (светло-серый металл).

**БЕТОН** ᠪᠡᠳᠣᠨ 1. бетон; 2. бетонный; **бетонон гүүр** бетонный мост; **аргай**-г үз.

**БЕТОНДОХ** ᠪᠡᠳᠣᠨᠳᠣᠬᠤ бетонировать, покрывать бетоном.

**БЕТОНЧ** ᠪᠡᠳᠣᠨᠴᠢ бетонщик.

**БИ** ᠪᠢ нэгдүгээр биеийн төлөөний үгийн ганц тоо., я; **би үгүй** гүн.ух. отсутствие индивидуальности “не я”, лишённый своего “я”, обезличенный; **би үгүй эхийг даан барих** гүн.ух. следовать философскому учению, отрицающему субъективное; **би хэмээн баримтлах** / **би барих** думать только о себе, поступать эгоистически, быть эгоистом; солипсизм; **би хэмээх** философское “я”; личность; **би хэмээх үзэлт** эгоист; эгоцентрист, субъективист, солипсизм; **би хэмээхээс хагацсан** освободившийся от самолюбия, эгоизма; освободившийся от всего личного, от своего “я”, от индивидуального; **юм л бол би би гэх** выставлять своё “я”, иметь преувеличенное мнение о себе.

**БИАД** ᠪᠢᠠᠳ: **биад биад хийх** неожиданный крик и плач новорождённого.

**БИБАЛ** ᠪᠢᠪᠠᠯ ург. дикая смородина, фиговое дерево, баньян священный.

**БИВААЛИГ** ᠪᠢᠪᠠᠠᠯᠢᠭ хөгжим. бивалиг, бандура (смычковый четырехструнный музыкальный инструмент).

**БИВААН** ᠪᠢᠪᠠᠭᠠᠨ: **биваан нугас** шувуу. утка широконоска.

**БИВЛИН** ᠪᠢᠪᠢᠯᠢᠨ ург. перец долгий; за **бивлин** ург. перец чаба.

**БИВЛЭНЦЭР** ᠪᠢᠪᠢᠯᠡᠨᠴᠡᠷ ург. перец мелкий; **нэг наст бивлэнцэр** ург. перец мелкий однолетний; **хэрчлээст бивлэнцэр** ург. перец мелкий с зарубками.

**БИГНУҮР** ᠪᠢᠭᠢᠨᠭᠦᠷ компресс.

**БИД** ᠪᠢᠳᠤ нэгдүгээр биеийн төлөөний үгийн олон тоо., мы; **чи бид хоёр** мы с тобой.

**БИДВАЛ** ᠪᠢᠳᠤᠪᠠᠯ: **бидвал өвс** ург. стрелолоист обыкновенный (напоминающий чеснок, но сладкий на вкус).

**БИДНИЙ** ᠪᠢᠳᠤᠨᠢᠶᠢ ᠪ **бид(н)**-ий харьяал., наш, наша, наше, наши; **бидний явдал** наше дело.

**БИДНИЙХ** ᠪᠢᠳᠤᠨᠢᠶᠢ ᠬᠡ ᠬᠡ **бид**-ийн хамаадуулах., наш; то, что принадлежит нам; **биднийхийг авчир** принесите то, что принадлежит нам; принесите нашу долю.

**БИДОН** ᠪᠢᠳᠣᠨ: **бидонтой сүү** молоко в бидоне.

**БИДРЭХ** ᠪᠢᠳᠤᠷᠡᠬᠤ 1. искать, разыскивать; 2. **бидрэхүй**-г үз.

**БИДРЭХҮЙ** ᠪᠢᠳᠤᠷᠡᠬᠤᠬᠤᠶᠢ разыскивание.

**БИДҮЛ** ᠪᠢᠳᠤᠯᠤ ург. индийский водяной тростник.

**БИДҮҮ** ᠪᠢᠳᠤᠭᠦ: **бидүү мод** ург. листовина китайская.

**БИДҮҮЧ** ᠪᠢᠳᠦᠭᠦᠴ амьт. антилопа чёрная.

**БИДЧИХ** ᠪᠢᠳᠴᠢᠬ бидэх-ийн нэгэнтээ, скитаться.

**БИДЭГЧ** ᠪᠢᠳᠡᠭᠴ странник, скиталец.

**БИДЭР** ᠪᠢᠳᠡᠷ крапинки, пятна, полосы у животных; † **бидэр бялзуухай** шувуу. рябок (птица).

**БИДЭРЛЭГ** ᠪᠢᠳᠡᠷᠯᠡᠭ: **бидэрлэг мод** ург. дерево с пёстрыми полосками и крапинками на стволе.

**БИДЭРЛЭХ** ᠪᠢᠳᠡᠷᠯᠡᠬ вырезать, гравировать, насекасть рябь.

**БИДЭРТ** ᠪᠢᠳᠡᠷᠲ крапчатый, пятнистый, с полосами (у животных); **бидэрт шатан сүүлт** амьт. сверчок пятнистый.

**БИДЭРТЭЙ** ᠪᠢᠳᠡᠷᠲᠡᠢ бидэрт-ийг үз., полосатый, пёстрый, пегий; **хар бидэртэй** с чёрными полосами.

**БИДЭХ** ᠪᠢᠳᠡᠬ странствовать, скитаться.

**БИЕ** ᠪᠢᠶᠡ 1. 1) тело, организм; **бөгсөн бие** нижняя часть тела; **бүдүүн бие** грузное, тучное тело; тучность; **бүх бие** всё тело; дээд **бие** верхняя часть тела; **нүцгэн бие** голый, раздетый, нагой; **цээжин бие** грудная часть, верхняя часть тела; **эрүүл биед саруул ухаан** в здоровом теле здоровый дух; **бие барах** эер. умереть, скончаться; **бие бөхийх** склониться, нагнуться, сутулиться; **бие буруу хөгжих** неправильное развитие организма; **бие бүтцийн зүй** анатомия; **бие давхар / бие шалтгаантай / бие жирэмсэн** а) беременная; б) беременность; **бие хүнд(тэй)** а) тяжеловесный; б) беременная; **бие зарасхийх** ощущать озноб; мурашки бегают по телу; **бие засах** а) оправляться; б) лечиться; **бие засах газар** туалет, уборная; **бие махбод** хорш. организм; здоровье; **бие махбодын байдал** физическое состояние; **бие нэвшрэх / бие хөших / бие шархирах** ломота в теле; **бие шуугдах** сбавить в весе; **бие угаах онгоц** ванна; **биеэ угаах** мыться; **бие сахигч / бие хамгаалагч** телохранитель; **бие хөнгөжих** разрешиться от бремени; родить; **бие хөнгөн** бодрый, подвижный; **бие хөнгөрөх** а) чувствовать облегчение, бодрость; б) разрешиться от бремени; **бие цогцос** хорш. организм; **бие эрхтэн** члены тела, органы тела; **биеэ даахгүй болох** выбиваться из сил, падать, валиться с ног; **биеэ худалдах** продаться, торговать собой; **биеэ хураах** подбираться, сжиматься (напр. перед прыжком); **биеэ хүрээлүүлэх** сплотить вокруг себя; **уул морийг зовооно, уур биеийг зовооно** зүйр. гора коня измучает, дурной нрав (ярость) человека изведёт; 2) рост; телосложение, конституция; **нарийн бие** стройное, гибкое тело; **охор бие** низкий рост; **биеэр бага** мал ростом, малорослый; **бие бэлгэ боловсроогүй** хуучир. не достигший половой зрелости; **бие бялдар** хорш. телосложение, конституция; **бие бялдар чийрэг хүн** человек крепкого телосложения; **бие бялдын хөгжил** физическое развитие; **бие бялдын хүмүүжил** физическое воспитание; **бие гүйцсэн** зрелый; **бие гүйцээгүй** малоразвитый, малоразвитой; **биенийг нь харж зурах** зарисовать с натуры; **бие судлал** физиология; **бие туранхай** тощий, исхудалый, измождённый; **бие тэгш** с соразмерными частями тела; правильного телосложения; **бие хомс** малого роста; 3) здоровье; **бие боловсроогүй** хуучир. не болевший оспой; **бие боловсрох** а) хуучир. заболеть оспой; б) созреть, достигнуть физической и духовной зрелости; **бие доройтов** здоровье надломилось, ухудшилось; **бие сайжрах / бие засрах** улучшаться (о состоянии здоровья); поздороветь; **бие зүгээр болох** выздоравливать, выздороветь; **бие лагшин**

хорш., хүндэтгэл. здоровье; **бие муу** а) немощный, слабый здоровьем, нездоровый; **миний бие тааруу байна / миний бие муу байна** я чувствую себя плохо; ужасно себя чувствую; **бие минь муудаад ирж чадсангүй** здоровье мне не позволило приехать; **бие муудаа** здоровье пошатнулось; **бие муутай** хворый; слабый; **бие мэнд** физически здоров; **бие нэг л эвгүй байна** мне что-то нездоровится; **бие өөдлөхгүй байна** здоровье не улучшается; **бие сайжрав** здоровье поправилось; **бие сайн** здоровый; **бие сайн байна** чувствовать себя хорошо; **бие сайн уу?** в добром ли вы здоровье?; **бие тань сайн уу?** как вы себя чувствуете?; **биед сайн агаар** целительный воздух; **бие сул** хилый, слабый здоровьем; **бие сэргэлэн** хорошее состояние здоровья; бодрый; **бие түүхий** хуучир. заболевший оспой; **бие цагаан** хуучир. не болевший оспой; **бие чанга** здоровый, сильный; **бие хямрах / бие эвгүйрхэх** недомогать, нездоровиться; 4) личность, особа; **бурханы бие** статуя, изваяние будды, кумир; **миний бие** ном. я (үгчил. моя личность, я сам); **бие хүн** личность; **ганц бие хүн** одинокий человек; одиночка, холостяк; 5) существо, природа, свойство; **модны бие** древесный ствол; **номын бие** гүн.ух. свойство отвлечения; абсолютное бытие; “духовное тело”; **хувилгааны бие** шашин. свойство воплощения будды, воплощение; б) сторона чего-л.; берег; **ар бие** спина, задняя сторона тела; **голын урд бие** южный берег реки; 7) наружный вид, наружность; **үзэсгэлэнт бие** красивая наружность; прекрасное тело; 8) что-либо имеющееся в наличии; **бие мөнгө** а) наличные деньги; б) слиток серебра; **бие тусламж / бодот тусламж** реальная помощь; 2. сам, лично; себя, себе, с собою; **дан бие** одинокий; **гар бие оролцох** лично участвовать; **өөрийн бие** сам, лично; **өөрийн биеэр** сам, лично; **хар бие** только сам; **бие биений гарыг атгаж мэндлэх** пожимать друг другу руки (при встрече); **бие бие рүүгээ чихэх** сваливать друг на друга; **бие биетэйгээ** друг с другом; **бие биедээ** друг другу; **бие биеэ** друг друга; **бие биеэ дуудалцах** переключаться, переключика; **бие биеэ харалцах** переглядываться, переглянуться; **бие биеэ харж инээцгээх** пересмеиваться; **бие биеэ хүйтнээр үздэг болох** взаимное отчуждение; **биеэ барих** сдерживаться, сдерживать себя; **биеэ даатгах** застраховать жизнь; **бие даах** быть самостоятельным; самоопределяться; **орос хэл бие дааж сурах** самостоятельно изучать русский язык; **бие даасан** самостоятельный; независимый; **бие даасан зохиол** самостоятельное сочинение; **бие даасан судалгаа** самостоятельное исследование; **бие даасан утгатай үгс** хэл.шинж. знаменательные слова; **бие даасан үзэл** независимость взглядов; **бие даасан хүн** самобытный человек, самостоятельный человек; **бие даасан шинжгүй** несамостоятельный; безличный; **бие зайлах** шилж. отклоняться, уклоняться, избегать чего-л.; **биеэ золчих магтана, адгийн тэнэг биеэ магтана, удаа тэнэг хүүгээ магтана**, **адгийн тэнэг авгайгаа магтана** зүйр., ёж. первый дурень хвалит себя, второй дурень хвалит сына, самый большой – хвалит жену; **биеэ өргөмжилдөг хүн** самовлюблённый человек; **биенийг сахихуй** хуучир. самооборона; **биеэ тоох** зазнаваться; самолюбие, самодовольство, зазнайство, амбиция; **биеэ хайрлахгүй / амь бие хайргүй** самоотверженно (үгчил. не жалея себя); **биеэ хамгаалах** самооборона; **биеэ хуурах** самообман, создавать

себе иллюзии; **биеэ цагаатгахыг оролдох** пытаться оправдаться; **биеэ чагнагч өвчтөн** мнительный больной; **биеэ авч явах** вести себя; **3.** личный; **бие бүрэлдэхүүн** личный состав; **биенийг нэгжих** личный обыск.

**БИЕГҮЙ** **ᠪᠢᠭᠦᠢ** 1) бестелесный, бесплотный, невещественный; безличный, невидимый; **эзэн биегүй** хэл.зүй. безличный; 2) шилж. слабый, хилый, хрупкий.

**БИЕДЭЭ** **ᠪᠢᠶᠡᠳᠡᠭᠡ** себе, к себе, на себя, для себя, на свою сторону, с собою; **биедээ авч явах** носить с собою, иметь при себе; **биедээ гомдох** пенять на себя; **биедээ гай тарих** навлечь на себя неприятности; **биедээ даах** брать на себя, поручиться за кого-л.; **биедээ итгэж явах** держаться уверенно; **биедээ найдах** а) полагаться на себя; б) самоуверенность, самонадеянность; надеяться на себя; **биедээ найдсан** самонадеянный; **биедээ татах** переманивать, привлекать к себе, привлекать на свою сторону.

**БИЕЖИХ** **ᠪᠢᠶᠡᠵᠢᠬᠡ** 1. 1) мужать, формироваться; 2) расти, созревать; 3) плотнеть, становиться массивным; **2. биежихүй-** г үз.

**БИЕЖИХҮЙ** **ᠪᠢᠶᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠢ** мужание, возмужание.

**БИЕЖҮҮЛЭХ** **ᠪᠢᠶᠡᠵᠢᠬᠡᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** биежих-ийн үйлдүүл.

**БИЕЖЧИХЭХ** **ᠪᠢᠶᠡᠵᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** биежих-ийн нэгэнтээ, формироваться.

**БИЕЙН** **ᠪᠢᠶᠡᠢᠨ** бие-ийн харьяал., 1) личный; **биений амрыг харах** стараться не утруждать себя; **биений байцаал** биография; **биений зураг** фотокарточка, фотография, портрет; **биений намтар** автобиография; **биений төлөөний үг** хэлшинж. личное местоимение; 2) физический; **биений тамир** а) физическая сила; б) гимнастика, физкультура; **биений тамир хийх** заниматься гимнастикой, физкультурой; **биений тамирч** гимнаст, физкультурник; **биений тамирын сургууль** а) школа физической культуры; б) занятия, упражнения по гимнастике, физкультуре; спортивные упражнения; **биений хөдөлмөр** физический труд; **биений хүч** физическая сила; **биений хүчин үнэлэх** использовать наёмный труд; 3) телесный; **биений гурван нүгэл** шашин. три греха (убийство, воровство, секс); **биений гэмтэл** телесные повреждения; **биений долоон тамир** анаг. семь основных сил тела (жидкость, кровь, мясо, жир, кость, костный мозг, сперма); **биений өнгөгүй оймс** чулки телесного цвета; **биений халуун** температура тела; **биений хөндий** полость тела; † **биений юм** менструация.

**БИЕЛГЭЭ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠭᠡ** биелге (монгольский национальный пластический танец); **биелгээ хийх** исполнять биелге.

**БИЕЛМЭЭР** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠷ** биелэм-ийг үз.

**БИЕЛҮҮЛЧИХЭХ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** биелүүлэх-ийн нэгэнтээ, осуществить.

**БИЕЛҮҮЛШГҮЙ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠰᠬᠡᠭᠡᠢ** невыполнимый, неосуществимый, неисполнимый, недостижимый.

**БИЕЛҮҮЛЭГЧ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠴᠢ** исполнитель.

**БИЕЛҮҮЛЭЛТ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠲᠡ** осуществление; биелэлт-ийг үз.

**БИЕЛҮҮЛЭХ I** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠬᠡ I** биелэх I-ийн үйлдүүл, **1.** выполнять, исполнять, воплощать, осуществлять, реализовать, приводить в жизнь; **амласнаа биелүүлэх** выполнить своё обещание; **давуулан биелүүлэх** перевыполнить; **ёсчлон (ширхэгчлэн) биелүүлэх** пунктуально выполнить; **төлөвлөгөө биелүүлэх** выполнить

план; **тушаал биелүүлэх** исполнять, выполнять приказ; **үүргээ биелүүлэх** выполнять долг; **хууль биелүүлэх** осуществлять закон; **биелүүлж болохуйц** выполнимый; **биелүүлэн гүйцэтгэх** выполнять, исполнять, осуществлять, реализовывать; **биелүүлэх аргагүй** неисполнимый, недостижимый; **2. биелүүлэхүй-** г үз.

**БИЕЛҮҮЛЭХ II биелэх II**-ийн үйлдүүл.

**БИЕЛҮҮЛЭХҮЙ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** выполнение, исполнение, воплощение, осуществление, реализованье.

**БИЕЛЧИХЭХ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** биелэх-ийн нэгэнтээ, осуществляться, исполняться.

**БИЕЛШГҮЙ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠰᠬᠡᠭᠡᠢ** невыполнимый, недостижимый; заоблачный; **биелшгүй мөрөөдөл** заоблачные мечты.

**БИЕЛЭГ I** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠭ I** биерхэг-ийг үз.; † **биелэг хамхаг** ург. солянка мясистая.

**БИЕЛЭГ II: биелэг өвс** ург. мятлик луговичный.

**БИЕЛЭГДЭХ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** биелэх I-ийн үйлдэгд., выполняться, осуществляться, воплощаться, реализоваться; **төлөвлөгөө хугацаандаа биелэгдэнэ** план будет выполнен в срок.

**БИЕЛЭЛ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠯ** биелэлт-ийг үз.

**БИЕЛЭЛТ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠲᠡ** осуществление, выполнение, исполнение, воплощение, реализация, проведение в жизнь.

**БИЕЛЭМ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠮ** исполнимый, осуществимый; **биелэм төсөл** осуществимый проект; **биелэм хүсэл** исполнимое желание.

**БИЕЛЭХ I** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ I** 1) осуществляться, выполняться, реализоваться, воплощаться, исполняться; **хүсэл минь биеллээ** моё желание осуществилось; 2) становиться зрелым, мужать; **2. биелэхүй-** г үз.; **биелсэн хүсэл** осуществлённая мечта; **биелж чадсангүй** осталось без исполнения, осуществиться не могло.

**БИЕЛЭХ II** исполнять народный танец биелге.

**БИЕЛЭХҮЙ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** нежизненный; **биелшгүй-** г үз.

**БИЕЛЭХҮЙ** **ᠪᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** осуществление, выполнение, воплощение, исполнение.

**БИЕРХҮҮ** **ᠪᠢᠶᠡᠷᠬᠡᠭᠡ** биерхэг-ийг үз.

**БИЕРХЭГ** **ᠪᠢᠶᠡᠷᠬᠡᠭ** 1) здоровый, рослый, видный, крупный, плотный телом, крепкого сложения, атлетический; 2) шилж. капризный, своевольный.

**БИЕТ** **ᠪᠢᠶᠡᠲᠡ** 1) имеющий тело, с телом; физический, материальный, натурный, вещественный; действительный, конкретный, реальный; **биет баталгаа** вещественное доказательство; **биет бодос** физическое тело; **биет жишээ** наглядный пример; **биет тусламж** реальная помощь; 2) имеющий рост, фигуру; **биетэй-** г үз.

**БИЕТЭЙ** **ᠪᠢᠶᠡᠲᠡᠢ** биет-ийг үз., **аварга том биетэй хүн** человек исполинского роста; **тарган биетэй** толстый, жирный, тучный; **биетэй юм** натура; **биетэй юмаар төлөх** платить натурой.

**БИЕТЭЙГЭЭР** **ᠪᠢᠶᠡᠲᠡᠢᠭᠡᠭᠡᠷ** действительно, на самом деле, фактически, конкретно, реально.

**БИЕТЭН** **ᠪᠢᠶᠡᠲᠡᠨ** биетэй-н олон., **алтан биетэн** ёгт. гаруда, үгчил. златотелая (мифическая птица).

**БИЕЧЛЭН** **ᠪᠢᠶᠡᠴᠢᠯᠡᠨ** персонально, лично; **биечлэн удирдах** лично руководить; **биечлэн шалгах** лично проверять.



**БИЛҮҮ II** Өнөө туслах үйл үг; **байсан билүү?** был, существовал, находился ли?; **очсон билүү?** ходил ли?, ездил ли?

**БИЛҮҮДМЭЛ** Өнөөгийн точёный на бруске.

**БИЛҮҮДСЭН** Өнөөгийн выточенный, точёный; **билүүдмэл**-ийг үз.

**БИЛҮҮДҮҮЛЭХ** Өнөөгийн билүүдэх-ийн үйлдүүл.

**БИЛҮҮДЭГЧ** Өнөөгийн точительщик.

**БИЛҮҮДЭХ** Өнөөгийн 1. точить, оттачивать, натачивать, править, вытачивать; **хутга билүүдэх** точить нож; **хэл амаа билүүдэх** шилж. сплетничать, точить (ба)лясы, чесать язык (үгчил. язык и рот свой точить); 2. **билүүдэхүй**-г үз.; 3. **точильный**; **билүүдэх суурь** станок точильный; **билүүдэх тээрэм** точильный жернов.

**БИЛҮҮДЭХҮЙ** Өнөөгийн точение, оттачивание, натачивание, вытачивание, точка, правка.

**БИЛҮҮР** Өнөөгийн хуучир. остатки жертвенных яств.

**БИЛҮҮС** Өнөөгийн шувуу. ибис, красноногая каравайка; **билүүсийн овог** амьт.суд. семейство ибисовых, каравайковые.

**БИЛЧИР** Өнөөгийн бэлчир-ийг үз.

**БИЛЧИРЛЭХ** Өнөөгийн бэлчирлэх-ийг үз.

**БИЛЧИХ I** Өнөөгийн бэлчих-ийг үз.

**БИЛЧИХ II** отпираться, не сознаваться в чём-н.; лживо отрицать что-н.; **тэр хэлсэн үгээ билчив** он отпёрся от всего, что говорил.

**БИЛЧЧИХЭХ** Өнөөгийн бэлччихэх-ийг үз.

**БИЛЧЭЭР** Өнөөгийн бэлчээр-ийг үз.

**БИЛЬЯРД** Өнөөгийн бильярд; **бильярд тоглогчдыг үйлчлэгч** маркёр (при игре в бильярд); **бильярдын ширээний нүх** луза.

**БИЛЭЭ** Өнөөгийн был, есть; находился; находится; **бөлгээ**-г үз.

**БИМБА** Өнөөгийн бимба **жимс** ург. гранат; персик; **тоор**-ыг үз.

**БИН(Г) I** Өнөөгийн 1) лепёшка, блин, блины; **саран бин** “лунный блин”; 2) **эзвэн**-г үз.

**БИН II** хүч нэмэгдүүлэх сул үг.; **бин битүү** закрытый наглухо, герметический, закупоренный наглухо, герметически закрытый, непроницаемый для воздуха; **сансрын хөлгийн бин битүү байдал** герметичность космического корабля; **бин битүү байдал алдагдах** разгерметизироваться; разгерметизация.

**БИНАЙ** Өнөөгийн шашин. Виная, правила монашеского поведения; название отдела Ганджура; **бинай аймаг** сборник Винай питака; **бинай баригч** держащий дисциплину; учитель, наставник; будда.

**БИНВАД** Өнөөгийн биняд-ыг үз.

**БИНВАДЧ** Өнөөгийн бинядч-ийг үз.

**БИНВАДЧИЛАХ** Өнөөгийн бинядчилах-ыг үз.

**БИНГИС** Өнөөгийн цоохондой-г үз.

**БИНГИТ** Өнөөгийн шувуу. вид фазана.

**БИНД** Өнөөгийн хи. **бинт I**-ийг үз.

**БИНДЛЭХ** Өнөөгийн бинтлэх-ийг үз.

**БИНДЭРЬЯА** Өнөөгийн 3 са., эрдэс. берилл; **алтан биндэрьяа** эрдэс. берилл золотистый, хризоберилл; **наран биндэрьяа** эрдэс. гелиодор.

**БИНЗИ** Өнөөгийн ург. абрикос сибирский; **гүйлс / шаагуу**-г үз.

**БИНС** Өнөөгийн китайские весы (с коромыслом и тарелками).

**БИНСЛЭХ** Өнөөгийн 1. взвешивать на весах бинс; 2. **бинслэхүй**-г үз.

**БИНСЛЭХҮЙ** Өнөөгийн взвешивание.

**БИНТ I** Өнөөгийн 1) капля; 2) мушка (на лице), пятно; 3) тоо. точка; 4) хэл. шинж. анусвара, диакритический кружок; нулик, кольцо (элемент маньчжурской графики); **оройн бинт** диакритический знак над буквой.

**БИНТ II: бинт сойвон** түүх. прислужник (знатного духовного лица).

**БИНТ III** Өнөөгийн цэрэг. винтовая нарезка (в канале ствола).

**БИНТ IV** Өнөөгийн важный.

**БИНТЛЭХ** Өнөөгийн поставить анусвару, диакритику в виде кольца, кружочка.

**БИНТОР** Өнөөгийн ург. **бинтоор**-ыг үз.

**БИНТООР:** Өнөөгийн **бинтоор цэцэг** ург. абрикос обыкновенный.

**БИНЯД (бинвад)** Өнөөгийн шашин. подаяние, милостыня в виде пищи (не деньгами); **биняд гуйх** просить милостыню; **биняд идээ** пища, поданная в качестве милостыни; **биняд өглөг** милостыня в виде пищи; **биняд үйлдэх** собирать милостыню, побираться.

**БИНЯДЧ** Өнөөгийн шашин. живущий подаянием.

**БИНЯДЧИЛАХ** Өнөөгийн шашин. нищенствовать, просить подаяния.

**БИОЛОГИ** Өнөөгийн биология; **амин судлал**-ыг үз.

**БИОЛОГИЧ** Өнөөгийн биолог; **амин судлалч**-ийг үз.

**БИОХИМИ** Өнөөгийн биохимия; **амьд бодосын хувилахуй** ухаан-г үз.

**БИОХИМИЧ** Өнөөгийн биохимик; **амьд бодосын хувилахуй ухаанч**-ийг үз.

**БИРА I** Өнөөгийн са. богатырь.

**БИРА II** негодай, проходимец, каналья.

**БИРГА** Өнөөгийн тө. виньетка, заставка, знак (в начале рукописи или главы).

**БИРД** Өнөөгийн 1) тө., домог. прета (существо с большим брюхом и узким горлом, находящееся в наказание за грехи в аду); 2) шилж. ненасытный человек; скряга, скупец.

**БИРДЛЭХ** Өнөөгийн жадничать, скупиться.

**БИРЖҮҮ** Өнөөгийн ург. воловик; вологод; **бярмаг**-ийг үз.; **үнэрт биржгүү** ург. воловик пахучий; **хадны биржгүү** ург. воловик скальный; **цагаан цэцэгт биржгүү** ург. воловик белоцветковый; **эргүүнийн биржгүү** ург. воловик веретенчатый.

**БИРЖГЭР** Өнөөгийн 1) неровный, шероховатый, корявый; **иржгэр биржгэр** хорш. шероховатый; **биржгэр тарна** ург. горец шероховатый; **биржгэр түрүүт хувиланги** ург. мытник шероховатоголоосый; **биржгэр улалж** ург. осока шероховидная; 2) рябой (о лице).

**БИРЖИЙЛГЭХ** Өнөөгийн биржийх-ийн үйлдүүл.

**БИРЖИЙХ** Өнөөгийн 1. 1) быть, становиться неровным, шероховатым, шершавым; обметывать; 2) быть рябым (о лице); 2. **биржийхүй**-г үз.

**БИРЖИЙХҮЙ** Өнөөгийн высыпание сыпи.

**БИРЖИЙЧИХЭХ** Өнөөгийн биржийх-ийн нэгэнтээ., становиться шершавым, шероховатым.

**БИРЗ** Өнөөгийн: **бирз хүжин модон** ург. а) платикария; б) платикария шишконосная.

**БИРЧГЭР** ᠪᠢᠷᠴᠢᠭᠡᠷ биржгэр-ийг үз.

**БИРЧИГНЭХ** ᠪᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ кишеть, шевелиться, копошиться (о множестве мелких животных).

**БИРЧИЙ.ЛГЭХ** ᠪᠢᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ 1) бирчийх-ийн үйлдүүл., делать неровным; 2) биржийлгэх-ийг үз.

**БИРЧИЙХ** ᠪᠢᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡ 1) становиться неровным, шероховатым; 2) биржийх-ийг үз.

**БИСМАН** ᠪᠢᠰᠮᠠᠨ бясман-г үз.

**БИТАР (витар)** ᠪᠢᠲᠠᠷ хуучир. мертвец, труп.

**БИТГИЙ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠢᠶᠢ үгүйсгэх сул үг; не; не надо; не сметь; битгий булзааруул, үнэнээ хэл не вертись, говори правду; битгий голоорой не побрезгайте; битгий гунихар не унывай; битгий жоолон жоолон гээд бай! брось трепаться; битгий зов будь спокоен; битгий маягла! не ломайся!; битгий мэдэмхийр, зааснаар хий не умничай, делай, как велит; битгий нуу, ярь не таись, говори; битгий нэрэлх не церемонься; битгий тогло / битгий даажигна полно шугить; битгий яв! не ходи!, не смей ходить!

**БИТИЙ** яриа. битгий-г үз.

**БИТҮҮ I** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦ 1. 1) закрытый со всех сторон, закупоренный, глухой, замкнутый, не имеющий выхода; битүү бэртсэн контуженный; битүү бэртэл контузия; битүү бэртэх контузить; битүү вагон крытый вагон; битүү дуулга гермошлем; битүү жигнэх тушить; битүү сав баллон, закрытая, закупоренная посуда; битүү тулам наглухо завязанный мешок; битүү тэнгис закрытое море; битүү үе хэл.шинж. закрытый слог; битүү хэлхээ цепь замкнутая; битүү хээ амьт.суд. ячейка замкнутая; битүү цагариг замкнутое кольцо, кривая замкнутая; битүү шарх закрытая рана; 2) скрытый, секретный, тайный; битүү албаны официозный; битүү албаны хэвлэл официозный орган печати; битүү дохио намёк; битүү дохиог ухаж ойлгох ухватить, понять намёк; битүү дохио өгөх намекать; битүү егөх хэлц. бросать камешек в чей-л. огород; битүү нүх скрытая нора; битүү санаа задняя мысль; битүү утга скрытый, тайный смысл; аллегория; намёк; битүү үг тайное, секретное слово; битүү хавдар скрытая, внутренняя опухоль; битүү хатгалга происки; битүү хулгай тайное похищение, воровство; битүү яриа секретный разговор; 3) густой, сплошной, глухой, непроницаемый, непроглядный, непроходимый; ; нар битүү ни свет ни заря, до солнца; битүү бүрхэх запруживать; заволакивать; битүү манан густой туман, густая пелена тумана; битүү ой пуща, густой лес; битүү сахал а) окладистая борода; б) бакенбарды; битүү харанхуй тьма непроглядная; битүү шөнө глухая ночь; 2. скрытно, втайне, секретно, взаперти, наглухо; битүү гадарлах хэлц. читать между строк; битүү заах намекать; битүү инээх смеяться исподтишка; битүү өвчих снимать шкуру целиком; битүү сэжиглэх втайне подозревать; битүү сэргийлэн хонох начинать со всякими предосторожностями; битүү цохих тогл. поставить втёмную (игр); битүү хатуу ярих говорить загадками; битүүгээр шүүмжлэх тайно, в закрытом состоянии обсуждать; сэтгэл амар битүү суух жить беспечно; † битүү хилэн молескин (ткань); битүү туурайтан амьт.суд. однокопытные, непарнокопытные; однопалые; битүү намуу ург. слепой мак; битүү хонгорцог ург. слепец.

**БИТҮҮ II** горсть, пригоршня, полная рука; хоёр битүү две горсти, две пригоршни.

**БИТҮҮВТЭР** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠪᠲᠡᠷ битүүхэн-г үз.

**БИТҮҮДҮҮ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦ довольно скрытый, секретный.

**БИТҮҮДҮҮЛЭХ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ битүүдэх-ийн үйлдүүл.

**БИТҮҮДЭХ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ быть, оказываться слишком закрытым.

**БИТҮҮДЭЭ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠡ втайне, скрытно, незаметно; иносказательно; битүү 2.-г үз., битүүдээ дургүйцэх глухое недовольство.

**БИТҮҮЛҮҮЛЭХ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ битүүлэх I, II-ийн үйлдүүл.

**БИТҮҮЛЧИХЭХ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ битүүлэх-ийн нэгэнтээ.

**БИТҮҮЛЭГ I** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠭ 1. скрытность, загадочность, таинственность; 2. 1) неясный, сбивчивый; сомнительный, загадочный, замаскированный, тёмный; битүүлэг дайралт замаскированный выпад; битүүлэг үг двусмысленные слова; битүүлэг хэрэг тёмное дело; 2) необразованный, грубый, невежественный, отсталый; бүдүүлэг-ийг үз.; 3. неясно, скрытно; сомнительно, с сомнением, подозрительно; битүүлэг буруушаах с подозрением порицать; битүүлэг туршиж асуух с сомнением выпытывать; спрашивать; бие бие рүүгээ битүүлэг харах смотреть друг на друга подозрительно, с опаскою; испытывать друг друга; сомневаться друг в друге.

**БИТҮҮЛЭГ II** предновогоднее угощение (по лунному календарю); битүүлэг гүйлгэх обмениваться предновогодними угощениями.

**БИТҮҮЛЭГДҮҮ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦ довольный скрытый, загадочный.

**БИТҮҮЛЭГХЭН** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠨ битүүлэг I-ийн багас.

**БИТҮҮЛЭГЭЭР** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠷ неясно, секретно; сомнительно, подозрительно; загадочно.

**БИТҮҮЛЭХ I** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1. 1) заделывать, загоразивать, закрывать наглухо; закупоривать, запечатывать, закладывать, заделывать; битүүлж дулаалах закутывать; битүүлж наах заклеивать; битүүлж шавах залеплять; хазайсны нь түшиж, хагарсны нь битүүлэх хууч. поправить счастье; 2) скрывать, утаивать; 3) обмениваться; торговать; махать, махнуть; үзгээ битүүлчихье яриа. махнёмся ручками; 2. битүүлэхүй I-г үз.

**БИТҮҮЛЭХ II** 1. устраивать проводы старого года; 2. битүүлэхүй II-г үз.

**БИТҮҮЛЭХ III** брать горстями; набирать пригоршнями.

**БИТҮҮЛЭХҮЙ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ 1) заделывание, загоразивание, закрывание; закупоривание, закладывание, заделывание; 2) обмен, торг.

**БИТҮҮЛЭХҮЙ II** проводы старого года.

**БИТҮҮМЖ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠮᠵᠢ 1) пломба, печать, ярлычок, наклеиваемый на пакете вместо печати; тамга битүүмж наклейка с печатью (для официального пакета); битүүмж бүхий байр запечатанное помещение; 2) бандероль, пакет; битүүмж задлах вскрыть пакет; битүүмж хүлээн авах получить бандероль; битүүмжийн олс шнурки для опечатывания бандероли, пакета.

**БИТҮҮМЖИЛЧИХЭХ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ битүүмжлэх-ийн нэгэнтээ, запечатывать, опечатывать.

**БИТҮҮМЖЛҮҮЛЭХ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ битүүмжлэх-ийн үйлдүүл., быть пломбированным, запечатанным.

**БИТҮҮМЖЛЭГ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠭ пломбировка; печать.

**БИТҮҮМЖЛЭГДЭХ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ битүүмжлэх-ийн үйлдэгд., пломбироваться, запечатываться.

**БИТҮҮМЖЛЭЛ** ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠭ битүүмжлэг-ийг үз.

**БИТҮҮМЖЛЭХ** **ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** 1. 1) пломбировать; запечатывать, заделывать, опечатывать, заклеивать; **битүүмжилсэн дугтуй бичиг** пакет; **тамга битүүмжлэх** түүх. закрывать печать, т.е. прятать пакет (около 20 числа 12 месяца с тем, чтобы открыть печать около 20 числа месяца Цаг@н с@ра); **бүх хөрөнгийг битүүмжлэх** опечатать всё имущество; 2) шилж. арестовывать; 2. **битүүмжлэхүй**-г үз.

**БИТҮҮМЖЛЭХҮЙ** **ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ** 1) опечатывание; 2) арест, наложение ареста.

**БИТҮҮН** **ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠨ** 1) новолуние; 2) канун нового месяца (по старому стилю); канун нового года, последний день лунного месяца.

**БИТҮҮРҮҮЛЭХ** **ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** битүүрэх-ийн үйлдүүл.

**БИТҮҮРЧИХЭХ** **ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** битүүрэх-ийн нэгэнтээ, закупориваться, заложиться.

**БИТҮҮРЭХ** **ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ** 1. 1) закупориваться; засоряться; закрываться, затягиваться; забиваться; заложиться; **зулай нь битүүрэх** хэлц. выйти из пелёнок; **гансны соруул бохиндоо битүүрчээ** мундштук забился копотью; **галын өрөөний тосгуур битүүрчээ** кухонная раковина засорилась; **хамар битүүрэв** нос заложил; **битүүртлээ цадав** яриа. сыт по горло; 2) зарастать, заживать (о ране); **шарх битүүрээгүй** рана ещё не закрылась; 2. **битүүрэхүй**-г үз.

**БИТҮҮРЭХҮЙ** **ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** 1) закупоривание; засорение; заложение; 2) заживание.

**БИТҮҮХЭН** **ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠨ** битүү-н багас., битүүхэн тухирах подстрекать, подговаривать.

**БИТҮҮХЭНДЭЭ** **ᠪᠢᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠨᠳᠡᠭᠡ** битүүдээ-г үз.

**БИЧ(ИН)** **ᠪᠢᠴᠢ** 1. 1) амьт. обезьяна; мич-ийг үз.; **бич мэт дууриах** обезьянничать; 2) название девятого года двенадцатилетнего животного цикла; **бичин жил** год обезьяны (девятый год двенадцатилетнего животного цикла); **бичин сар** месяц обезьяны (VIII.5-IX.5; седьмой месяц по лунному календарю); **бичин цаг** час обезьяны (время от 15.40 до 17.40 час при делении суток на 12 частей или время с 15 час. 20 мин. до 16 час. 20 мин. при делении суток на 24 часа); 2. обезьяний; † **бичин нүүрт** амьт. сипуха, сипуха обыкновенная; **бичин нүүртний овог** амьт.суд. сипуховые.

**БИЧВЭР** **ᠪᠢᠴᠢᠪᠡᠷ** текст.

**БИЧГИЙН** **ᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ** бичиг-ийн харьяал., письменный, литературный; писчий, пишущий, канцелярский; **бичгийн гэр** түүх. канцелярия; **дээдийн бичгийн гэр** түүх. верховная канцелярия; **бичгийн дарга** түүх. заведующий канцелярией; **даасан бичгийн дарга** түүх. управляющий канцелярией; **нарийн бичгийн дарга** секретарь; **бичгийн дугтуй** конверт; **бичгийн зүү** булавка для подшивания бумаг; **бичгийн машин** пишущая машинка; **бичгийн нүүр дарах** штамповать, поставить штамп; **бичгийн нэр** литературные названия; **бичгийн нэрсийн жагсаалт** список названий чего-л., реестр; номенклатура; **бичгийн сав** / **бичгийн цүнх** портфель; **бичгийн сайд** түүх. министр, начальник, глава канцелярии; **бичгийн дэд сайд** түүх. заместитель начальника канцелярии; **бичгийн дэслэн уншигч сайд** түүх. сановник, зачитывающий официальные бумаги; **бичгийн дэслэн хэлэлцэгч сайд** түүх. сановник, ведущий обсуждение и рассмотрение официальных бумаг; **бичгийн эрхэм сайд** / **даасан бичгийн дарга** түүх. управляющий канцелярией; **бичгийн сургууль** түүх. училище по обучению

делопроизводству; **бичгийн суртахуун** хуучир. правила и предписания для составления разного рода бумаг; **бичгийн таарцаг** сумка для писем; **бичгийн түшмэл** түүх. канцелярский чиновник, гражданский чиновник; **бичгийн түшмэл тавих ариутгах хэлтэс** түүх. отдел, ведающий посвящением чиновников в должность; **бичгийн түшмэлийн өргөмжлөл өчүүхэн салаа** түүх. отдел, ведающий присвоением званий чиновникам канцелярий; **бичгийн тэмдэг** печать для писем (частная); **бичгийн түшмэлийн тэмдэг** түүх. патент на должность, выдаваемый гражданским чиновникам (при отправлении их в губернии, равно и печать, подтверждающая назначение на должность); **бичгийн утгач** хуучир. а) литератор; б) человек науки; **бичгийн хавтас** папка для бумаг; **бичгийн хавчаар** скрепка; **бичгийн хичээл** письменные занятия; **бичгийн хуулбар** дубликат; **бичгийн хүмүүс** литературные круги; **бичгийн хүн** литератор; канцелярист; **бичгийн хүний** литераторский; **бичгийн хүний хив малгай** шапочка из крепа для канцеляристов; **бичгийн хэв** почерк; **бичгийн хэвэн хуй** свёртки и образцы бумаг; **бичгийн хэл** литературный язык; **бичгийн хэлний найруулга** литературный стиль; **бичгийн хэрэгсэл** канцелярские, письменные принадлежности, письменный прибор; **бичгийн цаас** писчая бумага; **бичгийн ширээ** письменный стол; **бичгийн яам** түүх. канцелярское учреждение; академия.

**БИЧГЭРХҮҮ** **ᠪᠢᠴᠢᠭᠡᠷᠬᠦᠭᠦ** похожее на письмо; **бичгэрхүү юм** писанина.

**БИЧГЭЭР** **ᠪᠢᠴᠢᠭᠡᠷ** 1. письменно, в письменном виде; **бичгээр мэдэгдэх** сообщать письменно; **бичгээр лавлах** запросить в письменной форме; **бичгээр өгүүлэх** излагать письменно; **бичгээр харилцах** общаться письменно, в письменной форме; 2. письменный; **бичгээр харулах** письменный ответ.

**БИЧДЭС** **ᠪᠢᠴᠢᠳᠡᠰ** 1) написание; 2) почерк.

**БИЧИГ** **ᠪᠢᠴᠢᠭ** 1) письмо, письменность; **дөрвөлжин бичиг** квадратное письмо; **монгол бичиг** монгольское письмо; **шинэ бичиг** / **шинэ үсэг** новое письмо; 2) запись; 3) записки; 4) официальная деловая бумага, отношение; послание, удостоверение, документ; **авцаах бичиг** хуучир. расписка, долговое обязательство; **айлтгах бичиг** хуучир. представление, доклад (высшей особе); **тамгатай айлтгах бичиг** хуучир. письменный доклад государю (представляемый с приложением печати); **айлтгах бичгийг цохлох газар** түүх. учреждение, специально занимающееся оформлением докладов высшим особам; **албан бичиг** официальная бумага; пакет, отношение; **баримт бичиг** хорш. документ, письменное удостоверение; справка; **бодрол бичиг** хуучир. донесение, рапорт (письменное); **буулгат бичиг** хуучир. копия письма; **уламжлан буулгасан бичиг** хуучир. копия, сделанная через, при посредстве кого-л.; **гаргах бичиг** хуучир. письмо исходящее; **гуйлт бичиг** просьба, прошение (письменное); **гэрээ бичиг** хорш. договор, условие; трактат; **дашилан бичиг** хуучир. письмо с резолюцией о назначении на должность сверх штата; **дотоод бичиг орчуулах гэр** түүх. канцелярия, занимающаяся переводами официальных бумаг для внутреннего пользования; **дэвшүүлэх бичиг** хуучир. письмо, посылаемое по инстанции; **ерийн бичиг** письмо обычное, простое; **замын бичиг** / **зам явах бичиг**

подорожная; проездное свидетельство, разрешение на проезд; **улааны зар бичиг** хуучир. открытый лист, подорожная; **ухуулан (тунхаглан) зарлах бичиг** хуучир. манифест, декларация; **тушаан илгээх бичиг** хуучир. письмо-поручение, распоряжение; **илэрхийлэх бичиг** рапорт, донесение; **итгэмжлэх жуух бичиг** верительные грамоты; **мөргөлийн бичиг** хуучир. письмо богослужебное; **мэдээ бичиг** письменное извещение; **ноот бичиг** дип. нота дипломатическая; **өдтэй бичиг** хуучир. спешная, срочная бумага, письмо (к которому приложено птичье перо как знак срочности); **өргөн барих бичиг** послание для официального вручения; **сонин бичиг** хуучир. газета; **тамгатай бичиг** письмо с печатью, штампом; **түүх бичиг** хорш. история; **тэмдэгт бичиг** патент; **угийн бичиг** родословная, генеалогия, генеалогическая таблица; **үнэмлэх бичиг** хорш. удостоверение; **хадны бичиг** наскальное письмо; шашин. апокалипсис; **хариу бичиг** ответное письмо; **хөвгүүн бичиг** хуучир. список, копия; комментарий; **цаг улирлын тооны бичиг** календарь; **чухам бичиг** а) заверенная копия; б) оригинал, подлинник (в отличие от копии); **шүүх цаазны бичиг** кодекс уголовных законов; **эх бичиг** оригинал письма, подлинник; **бичгийг утгалах** писать витиевато, цветисто; **бичиг бүхий** грамотный, знающий грамоту; **бичиг данс** хорш. бухгалтерские книги; **бичиг дансны ажил** канцелярский, конторский труд; **бичиг дансны анги** бухгалтерский расчётный отдел; **бичиг захидал** хорш. почта; **бичиг захидал тараах** разнести почту; **бичиг зохиох газар** хуучир. комиссия по составлению книг; **бичиг илгээх** отправлять письмо; **бичиг ноороглох** написать письмо вчерне; **бичиг унших түшмэл** түүх. чиновник для оглашения бумаг; **бичиг хар / бичиг хараа** хорш. бухгалтерские книги; **бичиг хэргийн нарийн бичгийн дарга** шинэ. секретарь-делопроизводитель; **бичиг хэргийн тасаг** канцелярия, канцелярский стол; **бичиг хэргийн хөтлөлт** ведение делопроизводства; **бичиг хэргийн эрхлэгч** шинэ. делопроизводитель, письмоводитель; **бичиг хэрэг** хорш. дела (в канцелярии); делопроизводство; **бичиг цэргийн түшмэл** түүх. гражданские и военные чиновники; **бичиг явуулах** посылать письмо; **бичиг явуулах гэр** хуучир. канцелярия; 5) сочинение, описание, книга; **утга зохиолын бичиг** литературное произведение; **зохион бичлэг** сочинение; **сурах бичиг** учебник; **унших бичиг** хрестоматия, книга для чтения; **цээж бичиг** диктант; б) грамота, грамотность; **бичиг гаргах** толковать написанное; **бичиг заалгах** обучаться грамоте; **бичиг муу мэддэг** малограмотный; **бичиг муу мэдэх** малограмотность, полуграмотный; **бичиг муутай** а) малограмотный; б) имеющий плохой почерк; **бичиг муутай захидал** малограмотное письмо; **бичиг мэдэгч** грамотный; **бичиг мэдэхгүй хүн** неграмотный человек; **бичиг үл мэдэх явдлыг устгах** ликвидация неграмотности; **бичиг үсэг** хорш. грамота; письменность; **бичиг үсэг муу мэдэгчдийн сургууль** школа для малограмотных; **бичиг үсэг сурах** обучаться грамоте; **бичиг үсэг үл мэдэх** а) быть неграмотным; б) неграмотный.

**БИЧИГГҮЙ** ᠪᠢᠴᠢᠭᠦᠢ 1) неграмотный, безграмотный; 2) не имеющий письменность, бесписьменный; 3) чистый; **бичиггүй цаас** чистая бумага.

**БИЧИГДЭЛ** ᠪᠢᠴᠢᠭᠳᠡᠯ писанный, рукописный; **бичигдэл түүх** рукописная история; **бичигдэл хууль** кодекс рукописный; **бичмэл**-ийг үз.

**БИЧИГДЭХ** ᠪᠢᠴᠢᠭᠳᠡᠬᠡ бичих-ийн үйлдэгд., быть написанным, записанным, писаться; **сонинд бичигдэх** быть опубликованным в газете.

**БИЧИГЛЭЛ** ᠪᠢᠴᠢᠭᠯᠡᠯ переписка, корреспонденция.

**БИЧИГЛЭХ** ᠪᠢᠴᠢᠭᠯᠡᠬᠡ 1) отправлять официальную бумагу; 2) переписываться, вести переписку.

**БИЧИГТ** ᠪᠢᠴᠢᠭᠲᠦ 1) грамотный; **бичигт муу** малограмотный; 2) имеющий письмо, письменность; владеющий письмом, письменностью; **бичигт алт** сильванит, золото писчее; **бичигт торго** шёлк писчий (используемый при письме); 3) имеющий надпись, исписанный; **бичигт хад** скала с надписью; **бичигт чулуу** камнетёсаный памятник, камень с надписью.

**БИЧИГТЭЙ** ᠪᠢᠴᠢᠭᠲᠦᠢ бичигт-ийг үз., **бичигтэй хүн** грамотный человек; **бичигтэй эрдэмтэй** образованный, грамотный.

**БИЧИГТЭН** ᠪᠢᠴᠢᠭᠲᠦᠨ бичигтэй-н олон., грамотные, образованные, учёные.

**БИЧИГЧ** ᠪᠢᠴᠢᠭᠴᠢ пишущий; переписчик; **дотоод бичигч** түүх. переписчик бумаг (документов) для внутреннего пользования; **нэргүй бичигч** анонимный автор; **эхлэн бичигч** начинающий писатель, автор.

**БИЧИЛ** ᠪᠢᠴᠢᠯᠢ микроскопический, микроскопичный; микро-; маленький; **бичил амь судлал** микробиология; **бичил амь судлагч** микробиолог; **бичил биетэн** микроорганизм; **бичил гүйдэл** цахил. микроампер; **бичил гүйдэл хэмжүүр** цахил. микроамперметр; **бичил долгион** бодос. микроволны; **бичил долгионоор ажиллах зуух** шинэ. микроволновая печь; **бичил дуранбай** микроскоп; **бичил ертөнц** микрокосм; **бичил хороолол** микрорайон; **бичил хэмжүүр** микрометр.

**БИЧИЛХЭН** ᠪᠢᠴᠢᠯᠢᠬᠡᠨ бичил-ийн багас., малютка, крошка; **бичилхэн тутгалжин** шувуу. кроншнеп-малютка; **бичилхэн түнжүүр** шувуу. погоньш белокрылый.

**БИЧИЛЦЭХ** ᠪᠢᠴᠢᠯᠢᠴᠡᠬᠡ бичих-ийн үйлдэлц., переписываться; писать вместе.

**БИЧИМХИЙ** ᠪᠢᠴᠢᠮᠬᠢᠢᠢ искуственный в писании.

**БИЧИХ** ᠪᠢᠴᠢᠬᠡ 1. писать; **гүйцээн бичих** дописывать; **захиа бичих** писать письмо; **зохион бичих** сочинять, написать сочинение; **машинаар бичих** напечатать на машинке; **нөхөж (нэмж, оруулж) бичих** приписывать, подписывать к чему-л.; **нүүр дээр бичих** надписывать; **томьёолон бичих** сформулировать в письменном виде; **хуулж бичих** списывать, переписывать, снимать копию; **шүүмжлэн бичих** рецензировать, давать письменный отзыв; **бичиж авах** записывать (для себя); **хэрэгтэй зүйлээ онцлон (цохлон) бичиж авах** выписывать; **бичиж өгөх** написать кому-л. по чьей-л. просьбе; **бичиж сурах** учиться письму; **бичиж тэмдэглэх** отмечать; **бичиж харчулах / бичгээр харчулах** отвечать письменно; письменный ответ; отписать; **бичихчээн бологч** писака; **бичихчээн болсон юм** писанина; **бичсэн хүний нэргүй захиа** анонимное письмо; **бичсээр дуусах** исписываться; **бичсээр харандаа дуусав** карандаш исписался; 2. **бичихүй**-г үз.

**БИЧИХҮЙ** ᠪᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠢ писание, написание.

**БИЧЛЭГ** **ᠪᠢᠴᠢᠯᠡᠭ** 1) запись, перепись, переписка; **дүрс бичлэг** шинэ. видеозапись; **зурагтын бичлэг** шинэ. телевизионная запись; **зүрхний бичлэг** анаг. кардиограмма; 2) описание, писание, написание, начертание; **цэвэр бичлэг** чистописание, пропись.

**БИЧМЭЛ** **ᠪᠢᠴᠢᠮᠡᠯ** 1. рукопись, манускрипт; **гар бичмэл** рукопись; манускрипт; 2. писанный, рукописный; написанный, записанный, письменный; **бичмэл баримт** писанный документ; **бичмэл мэдээ** текстуальное донесение; **бичмэл ном** рукописная книга; **бичмэл үсгийн курсивный**; **бичмэл үсгийн мөр** курсивная строка; **бичмэл үсгийн тиг** хэл.шинж. курсивный шрифт; **бичмэл үсэг** курсив.

**БИЧҮҮЛЭХ** **ᠪᠢᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬ** бичих-ийн үйлдүүл, дая, велеть писать, диктовать; **хэлж бичүүлэх** диктовать.

**БИЧХЭН** **ᠪᠢᠴᠢᠬᠡᠨ** яриа. **бяххан**-г үз.

**БИЧЧИХ** **ᠪᠢᠴᠢᠬᠢᠬ** бичих-ийн нэгэнтээ., написать.

**БИЧЭЭС** **ᠪᠢᠴᠢᠡᠭᠦᠰ** надпись; **чулууны бичээс** надпись на камне.

**БИЧЭЭЧ** **ᠪᠢᠴᠢᠡᠭᠡᠴ** писарь, писец; переписчик, технический секретарь; **машинны бичээч** машинистка; **таталган бичээч / түргэн бичээч** стенографист, стенограф; **бичээчийн өчүүхэн салаа** түүх. писарская, бюро переписчиков.

**БИШ** **ᠪᠢᠰᠢ** 1. үгүйсгэсэн. не; не..., а; **энэ миний ном биш** это не моя книга; **мөн биш хоёр** да и нет; **хар биш цагаан** не чёрный, а белый; 2. другой, иной, прочий; **өөх ч биш, булчирхай ч биш** зүйр. ни сало ни железа; ~ ни рыба ни мясо; 3. өгүүлэхүүний үүргээр (с исходным падежом причастия будущего времени употребляется как сказуемое): ничего другого не остаётся, кроме как...; другого выхода нет, кроме... **тийшээ яваххаас биш** другого выхода нет, кроме как ехать туда; 4. разве не... не так ли?; ведь...; **сайн хүнд нөхөр олон биш үү, сайн моринд эзэн олон биш үү** разве не много друзей у хорошего человека, разве не много хозяев у хорошего коня.

**БИШГҮЙ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠢ** сколько угодно, везде, часто, вдоволь, много, во множестве.

**БИШГҮҮР** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠷ** хөгжим. бичхур, дудка; **багалсан бишгүүр** хөгжим. флейта Пана; **модон бишгүүр** хөгжим. деревянная флейта; **хөндлөн бишгүүр** хөгжим. тростниковая флейта с семью отверстиями; **бишгүүр үлээх** играть на флейте, свирели; † **бишгүүр өвс** ург. тростник, камыш; лигустикум; **бишгүүр хамарт** амьт.суд. трубконосые.

**БИШГҮҮРДҮҮЛЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **бишгүүрдэх**-ийн үйлдүүл.

**БИШГҮҮРДЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬ** играть на бичхуре, дудке.

**БИШГҮҮРЧ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠷᠴᠢ** играющий на дудке.

**БИШИД** **ᠪᠢᠰᠢᠬᠢ** яриа. **бусад**-ыг үз.

**БИШИЛ** **ᠪᠢᠰᠢᠬᠢ** бичил-ийг үз.

**БИШИРХЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠬᠢᠷᠬᠡᠬ** яриа. стесняться; **бишүүрхэх**-ийг үз.

**БИШИРЧИХЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬ** **бишрэх**-ийн нэгэнтээ., преклоняться, почитать.

**БИШРҮҮЛЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **бишрэх**-ийн үйлдүүл., импонировать.

**БИШРЭГДЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠭᠳᠡᠬ** **бишрэх**-ийн үйлдэгд., быть уважаемым, почитаемым; пользоваться доверием.

**БИШРЭГЧ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠭᠳᠢᠴᠢ** фанатик, поклонник, почитатель.

**БИШРЭЛ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠯ** 1) вера; верование, суеверие; **сүшиг бишрэл** хорш. верование; 2) благословение; 3) благоговение;

почитание; 4) глубокое почтение, уважение, упование; † **бишрэл тарнич** хуучир. знаток магии и заклинаний.

**БИШРЭЛТ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠯᠲᠦ** 1) верующий, преисполненный веры, благоговейный, почтительный; достойный уважения; 2) почитающий, уважающий.

**БИШРЭЛТЭЙ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠯᠲᠡᠢ**-г үз.

**БИШРЭМ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠮ** ᠑ внушительный, импозантный.

**БИШРЭМЭЭР** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠮᠡᠭᠦᠷ** ᠑ **бишрэм**-ийг үз.

**БИШРЭНГҮЙ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠨᠭᠦᠢ** **бишрэлт**-г үз.

**БИШРЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠬ** 1. 1) верить; 2) благоговеть, боготворить, чтить, поклоняться; почитать, уважать; **биширч дагах** последовать идейно за кем-л., уповать, верить; **бишрэн хүндэтгэх** а) преклоняться, почитать; б) преклонение; **номыг бишрэн хүндэтгэх** преклонение перед книгой; **бишрэн шүтэх** преклоняться, чтить, почитать; 2. **бишрэхүй**-г үз.

**БИШРЭХҮЙ** **ᠪᠢᠰᠢᠷᠡᠬᠦᠢ** поклонение, преклонение, почтение.

**БИШҮҮРХҮҮ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠷᠬᠦᠭᠦ** застенчивый, стеснительный, смущающийся, дичащийся (о детях по отношению к незнакомому человеку); **бишүүрхүү хүүхэд** дичок, нелюдимый ребёнок.

**БИШҮҮРХҮҮЛЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **бишүүрхэх**-ийн үйлдүүл.

**БИШҮҮРХЧИХЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠷᠬᠢᠬᠡᠬ** **бишүүрхэх**-ийн нэгэнтээ.

**БИШҮҮРХЭГ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠷᠬᠡᠭ** **бишүүрхүү**-г үз.

**БИШҮҮРХЭЛ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠷᠬᠡᠯ** застенчивость, робость.

**БИШҮҮРХЭНГҮЙ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠷᠬᠡᠨᠭᠦᠢ** застенчиво.

**БИШҮҮРХЭХ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠷᠬᠡᠬ** 1. дичиться, чуждаться (о ребёнке), стесняться, глядеть букой (о детях по отношению к незнакомому человеку); 2. **бишүүрхэхүй**-г үз.

**БИШҮҮРХЭХҮЙ** **ᠪᠢᠰᠢᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠦᠢ** одичание, очуждение.

**БО** **ᠪᠣ** тө., зурх. название одиннадцатой звезды из двадцати восьми звезд из лунной астрологии; **Удирабэлгүни**-г үз.

**БОВ** **ᠪᠣᠪ** бо-гоор эхэлсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “бо-”); **бов бор** совершенно смуглый, совсем серый.

**БОВОРХОН** **ᠪᠣᠪᠣᠷᠬᠣᠨ** светлоголубой, синеватый.

**БОВЬ** **ᠪᠣᠪᠦ** 1) увальень; 2) тугодум, дурачок, простачок.

**БОГ I** **ᠪᠣᠭ**: **бог** мал мелкий скот.

**БОГ II**: **бог** будаа просо.

**БОГ III** 1) сор, мусор, грязь; **бог саг** хорш. сор, грязь; навоз, нечистоты; **бог хог** хорш. сор, мусор; 2) сорная трава; **бог өвс** сорная трава; **бог өвс арилгах** а) пропалывать; б) прополка; 3) бельмо на глазу; **нүдний бог** бельмо (на глазу); **нүдэнд орсон бог, шүдэнд орсон мах** зүйр. попавшая в глаз соринка, застрявшая в зубах мяско; 4) послед у мелкого скота.

**БОГД** **ᠪᠣᠭᠳᠦ** 1) святой, святейший; **богд сүлд** святой дух; **Богд уул** гора Богда-ула (находящаяся около Улан-Батора); 2) премудрый; верховный, августейший, владыка; **номын богд** владыка учения; **богд гэгээн** верховный святитель (титул Ургинского хутукты); **богдын сан** казначейство ургинского хутукты; 3) повелитель, властелин, властитель; **богд хаан** богдыхан (титул монгольских ханов); **богд эзэн** повелитель, властелин; святейший владыка, император (титул китайского императора); **хар гэртээ хаан, бор гэртээ богд** зүйр. в гостях хорошо, а дома лучше; в своём доме и стены помогают.

**БОГДГО** **ᠪᠣᠭᠳᠦᠭᠣ**: **богдго богдго хийх** делать частые и мелкие шаги (об очень низкорослом человеке).

**БОГДГОНОХ** **ᠪᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬ** ходить частыми и мелкими шажками (об очень низкорослом человеке).

**БОГДГОР** *ᠪᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠷ* очень низкорослый, приземистый.

**БОГДОЙЛГОХ** *ᠪᠣᠭᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ* **богдойх**-ын үйлдүүл.

**БОГДОЙХ** *ᠪᠣᠭᠳᠣᠶᠢᠬ* быть слишком приземистым, низкорослым.

**БОГДОЛЗОХ** *ᠪᠣᠭᠳᠣᠯᠵᠣᠬ* **богдогнох**-ыг үз.

**БОГДОЛЗУУЛАХ** *ᠪᠣᠭᠳᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **богдолзох**-ын үйлдүүл.

**БОГДОС** *ᠪᠣᠭᠳᠣᠰ*: **богдос богдос хийх** делать мелкие шаги (об очень низкорослом человеке).

**БОГДОХ** *ᠪᠣᠭᠳᠣᠬ* выметать сор; **богдох шүүр** метла для подметания.

**БОГЖООХ** *ᠪᠣᠭᠵᠣᠬᠤ* ан. охотиться на зверей по первому снегу.

**БОГЗЛОХ** *ᠪᠣᠭᠵᠢᠯᠣᠬ* 1) неожиданно отвязываться, развязываться; 2) выпадать, вываливаться, вырываться из рук (о вещи).

**БОГЗОЙХ** *ᠪᠣᠭᠵᠣᠶᠢᠬ* быть коротким, низким; делать маленькие шаги, ходить маленькими шажками.

**БОГЗОР** *ᠪᠣᠭᠵᠣᠷ*: **богзор богзор** хорш. мелким шагом, семена ногами (о быстрой походке малорослых людей).

**БОГИНО** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠠ* 1) короткий, краткий, непродолжительный; **богино авалцаа** цахил. короткое замыкание; **богино аян** поездка; **богино болгох** укоротить; **богино болох** укорачиваться; **богино долгионы нэвтрүүлэг** коротковолновая передача; **богино долгионы хүлээн авагч** коротковолновый приёмник; **богино дуу** а) короткая песня; б) слабый голос; **богино дээл** тужурка, полушубок; **богино настай** недолговечный; **богино ноостой** короткошёрстный; **богино оймс** носки; **богино өмд** яриа. трусы; **богино сүүл** хэл. шинж. хвостик (элемент монгольской графики); **богино тэрлэг** капот; **богино үс** короткие волосы; **богино хавирга** первое короткое ребро; **богино хөлтэй** коротконогий; **богино хөлийн мал** скот пасущийся недалеко от дома (үгчил. скот на коротких ногах); **богино хугацаа** короткий срок; **түр богино хугацаатай** кратковременный, недолговечный; **богино хэмжээний кино** короткометражный фильм; **богино эгшиг** хэл. шинж. краткий гласный; **богино ээлж** цэрэг. короткая очередь; **үс нь урт, ухаан нь богино** зүйр., үл. ойш. на голове густо, а в голове пусто; волос долог, да ум короток; 2) низкий (ростом); **богино биетэй** низенький, низкого роста; **ой мод урттай богинотой** зүйр. деревья в лесу бывают высокие и низкие; ~ в семье не без уroda; † **гар богино, ганзага татуу** хууч. бедный.

**БОГИНОВТОР** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠪᠲᠣᠷ* коротковатый.

**БОГИНОДОХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠳᠤᠬ* 1) быть слишком коротким; 2) быть низким по росту; понижаться.

**БОГИНОДУУ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠳᠤᠭᠤ* чуть короткий, коротенький; слегка низкий.

**БОГИНОДУУЛАХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **богинодох**-ын үйлдүүл., делать коротким, укороченным, укорачивать.

**БОГИНОДУУЛЧИХАХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠢᠬᠠᠬ* **богинодуулах**-ын нэгэнтээ., делать слишком коротким.

**БОГИНОДЧИХОХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠳᠤᠭᠢᠬᠣᠬ* **богинодох**-ын нэгэнтээ., становиться слишком коротким.

**БОГИНОСГОЛ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠭᠣᠯ* укорачивание, сокращение.

**БОГИНОСГОСОН** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠭᠣᠰᠣᠨ* укороченный; **богиносгосон ажлын өдөр** укороченный рабочий день.

**БОГИНОСГОХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠭᠣᠬ* **богиносох**-ын үйлдүүл., 1. укорачивать, сокращать; **өмд богиносгох** укорачивать, подшивать брюки снизу; 2. **богиносгохуй**-г үз.

**БОГИНОСГОХУЙ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠭᠣᠬᠤᠢ* укорачивание; сокращение.

**БОГИНОСГОЧИХОХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠭᠣᠬᠢᠬᠣᠬ* **богиносгох**-ын нэгэнтээ., делать слишком укороченным.

**БОГИНОСГУУЛАХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠭᠤᠯᠠᠬ* **богиносгох**-ын үйлдүүл.

**БОГИНОСОЛ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠣᠯ* укорачивание.

**БОГИНОСОХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠣᠬ* 1. укорачиваться, убавляться, сокращаться; **өдөр богиносож байна** дни убавляются, становятся короче; 2. **богиносохуй**-г үз.

**БОГИНОСОХУЙ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠣᠬᠤᠢ* укорачивание, убавление, сокращение.

**БОГИНОСЧИХОХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠰᠢᠬᠣᠬ* **богиносох**-ын нэгэнтээ., становиться слишком укороченным.

**БОГИНОТГОЛ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠲᠭᠣᠯ* укорачивание, сокращение.

**БОГИНОТГОХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠲᠭᠣᠬ* **богинотох**-ын үйлдүүл., делать коротким, укорачивать, сокращать.

**БОГИНОТГУУЛАХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠲᠭᠤᠯᠠᠬ* **богинотгох**-ын үйлдүүл.

**БОГИНОТОЙ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠲᠣᠶ* короткий и низкий; **ойн мод урттай богинотой, олон хүн сайнтай муутай** зүйр., үгчил. среди деревьев есть и высокие и низкие, среди людей есть и хорошие и плохие.

**БОГИНОТОХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠲᠣᠬ* 1) становиться более коротким, укорачиваться, сокращаться; 2) становиться низким, понижаться.

**БОГИНОТЧИХОХ** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠲᠢᠬᠣᠬ* **богинотох**-ын нэгэнтээ.

**БОГИНОХОН** *ᠪᠣᠭᠢᠨᠣᠬᠣᠨ* **богино**-ын багас., коротковатый, коротенький.

**БОГЛИН** *ᠪᠣᠭᠢᠨ*: **боглин хулгана** амьт. крот; **бухлиг хулгана**-ыг үз.

**БОГОЛЗУУР** *ᠪᠣᠭᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* глотка (у человека); подгрудок (у рогатого скота); **багалзуур**-ыг үз.

**БОГОЛЗУУРДАХ** *ᠪᠣᠭᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠳᠠᠬ* хватать за глотку, душить; **багалзуурдах**-ыг үз.

**БОГОЛШИХ** *ᠪᠣᠭᠣᠯᠰᠢᠬ* портиться, плесневеть, покрываться плесенью, стать затхлым (о съестных продуктах).

**БОГООС** *ᠪᠣᠭᠣᠣᠰ* аялга. богос (возглас, которым заставляют кобылицу подгибать передние ноги при надевании путы).

**БОГОЧ I** *ᠪᠣᠭᠣᠴ* I путы (надеваются на кобылицу при доении).

**БОГОЧ II** седловина.

**БОГОЧЛОХ** *ᠪᠣᠭᠣᠴᠯᠣᠬ* 1. надевать путы (на кобылицу при доении), связывать путами передние ноги кобылиц (при доении); 2. **богочлохуй**-г үз.

**БОГОЧЛОХУЙ** *ᠪᠣᠭᠣᠴᠯᠣᠬᠤᠢ* связывание путами передние ноги кобылиц.

**БОГОЧЛУУЛАХ** *ᠪᠣᠭᠣᠴᠯᠤᠯᠠᠬ* **богочлох**-ын үйлдүүл.

**БОГСОР** *ᠪᠣᠭᠰᠣᠷ*: **богсор нохой** тупорылая собака; бульдог; пекинская собачка.

**БОГТ I** *ᠪᠣᠭᠲ* I: **богт чөмөг** бие.зүй. лучевая кость; **богтос**-ыг үз.

**БОГТ II** хуучир. калым, сговорные подарки; **сүй богт** хорш. сговорные подарки (со стороны жениха).

**БОГТ III**: **богт малгай** хуучир. головной убор благородных замужних женщин; **богтог**-ийг үз.

**БОГТЛОГДОХ** *ᠪᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠭᠳᠣᠬ* **богтлох**-ын үйлдэгд., **1.** помолвить; **2.** помолвленнный.

**БОГТЛОХ** *ᠪᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠬ* хуучир. **1.** 1) сговаривать, помолвить; обручать, делать свадебный сговор; **богтлох охин** девушка, которую сговаривают, невеста; **богтлох мал** сговорный скот, определённое число скота, посылаемое женихом в дом невесты; калым; **богтолсон гэргий** сговорённая невеста; 2) выдавать замуж, заставить надеть богтог; **2. богтлохуй**-г үз.

**БОГТЛОХУЙ** *ᠪᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠬᠤᠢ* сговаривание.

**БОГТЛУУЛАХ** *ᠪᠣᠭᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **богтлох**-ын үйлдүүл.

**БОГТОГ** *ᠪᠣᠭᠲᠣᠭ* женский головной убор (изящная шапка с очень высокой конической тульей).

**БОГТОЙХ** *ᠪᠣᠭᠲᠣᠢᠬ* быть подавленным горем.

**БОГТОЛЧИХОХ** *ᠪᠣᠭᠲᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* **богтлох**-ын нэгэнтээ., выдавать замуж.

**БОГТОС** *ᠪᠣᠭᠲᠣᠰ* бие.зүй. лучевая кость; **мал ховордоход богтос түрүү** зүйр. на безрыбье и рак рыба; **богтосны булчин** бие.зүй. мышца локтевая.

**БОГЦ** *ᠪᠣᠭᠴ* 1) дорожная, перемётная сумка; 2) седельная кобура.

**БОГЦЛОХ** *ᠪᠣᠭᠴᠯᠣᠬ* 1) класть в дорожную перемётную сумку; 2) класть в седельную кобуру.

**БОГШИРГО** *ᠪᠣᠭᠰᠢᠷᠭᠣ* шулуу. воробей; жаворонок.

**БОГШИХ I** *ᠪᠣᠭᠰᠢᠬ I* становиться наваристым (напр. о бульоне).

**БОГШИХ II** **1.** чувствовать себя разбитым (после физического труда); **2.** разбитость.

**БОГШИХ III** богатеть, становиться богатым.

**БОГШИХ IV** загрязняться, замусориться.

**БОГШООДОЙ** *ᠪᠣᠭᠰᠢᠣᠣᠳᠣᠢ* шулуу. род воробья; **эргийн бор богшоодой** шулуу. серый воробей, обитающий в оврагах; степной воробей.

**БОГШЧИХОХ** *ᠪᠣᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **богших I**-ийн нэгэнтээ.

**БОД I** *ᠪᠣᠳ* **бодос**-ын олон., **1.** гүн.ух. форма, тело, предмет; материя, вещество, субстанция; **бод бие шүтээн** гүн.ух. субстанция, сущность; **2.** 1) материальный, вещественный; **бод үгүй** гүн.ух. нематериальный, нереальный, несуществующий; 2) хуучир. реальный (название одиннадцатого года в 60-летнем цикле).

**БОД II** 1) крупный скот; **бод мал** крупный скот; 2) фигуры в шахматах (кроме короля); 3) бодо (условная единица подсчёта скота в переводе на одну голову крупного скота, напр. одно бодо равно одному коню, одной корове, двум верблюдам, пяти овцам и семи козам).

**БОДВОЛ** *ᠪᠣᠳᠪᠣᠯ* **1.** **бодох**-ын болзох., если подумать; **2.** пожалуй, видимо, наверно; **би бодвол** по-моему, по моему мнению, мне кажется; **үүгээр бодвол** судя по этому.

**БОДВООС** *ᠪᠣᠳᠪᠣᠮᠣᠰ* **бодох**-ын болзох., очевидно, пожалуй, кажется (в начале предложения); **бодвол**-ыг үз.

**БОДВОР** *ᠪᠣᠳᠪᠣᠷ* **бодох**-ын болзох., думание; **бодлого**-ыг үз.

**БОДВОРГҮЙ** *ᠪᠣᠳᠪᠣᠷᠭᠦᠢ* **бодох**-ын болзох., **бодлогогүй**-г үз.

**БОДВОРТОЙ** *ᠪᠣᠳᠪᠣᠷᠲᠣᠢ* сметливый, сообразительный; **бодлоготой**-г үз.

**БОДГАЛИЙН** *ᠪᠣᠳᠭᠠᠯᠢᠶᠢᠨ* **бодгаль**-ийн харьяал., индивидуальный.

**БОДГАЛИС** *ᠪᠣᠳᠭᠠᠯᠢᠰ* **бодгаль**-ийн харьяал., человек, личность, особа, лицо.

**БОДГАЛЬ** *ᠪᠣᠳᠭᠠᠯᠢ* 1) индивид, индивидуум; 2) индивидуальность.

**БОДГАЛЬЧ** *ᠪᠣᠳᠭᠠᠯᠢᠴᠢ* **бодгаль**-ийн харьяал., индивидуалистический; **бодгальч гүн ухаан** индивидуалистическая философия; **бодгальч үзэл** индивидуализм; **бодгальч үзэлтэн** индивидуалист.

**БОДГАЛЬЧЛАЛ** *ᠪᠣᠳᠭᠠᠯᠢᠴᠢᠯᠠᠯ* индивидуализация.

**БОДГАЛЬЧЛАХ** *ᠪᠣᠳᠭᠠᠯᠢᠴᠢᠯᠠᠬ* **1.** индивидуализировать; **2.** индивидуализация.

**БОДГҮЙ** *ᠪᠣᠳᠭᠦᠢ* **бодос**-ын болзох., нематериальный, нереальный, не существующий, беспредметный; ложный, невещественный, бестелесный.

**БОДИЗ** *ᠪᠣᠳᠢᠵ* ург. зёрна растения индийского мыльного дерева; **бодиз эрих** чётки, сделанные из 108 зерен индийского мыльного дерева.

**БОДИС** *ᠪᠣᠳᠢᠰ* **бодос**-ыг үз.

**БОДИТ** *ᠪᠣᠳᠢᠲ* **бодот**-ыг үз.

**БОДЛОГО** *ᠪᠣᠳᠯᠣᠭᠣ* 1) соображение, мысль, намерение, рассуждение, мнение; **алсын бодлого / холын бодлого / хэтийн бодлого** прозорливость, ясновидение; дальновидность; предусмотрительность; **арвилан хэмнэх бодлого** режим экономии; **миний бодлогоор** яриа. по моим соображениям, по моему мнению; **бодлого болох** размышлять, предаваться мыслям, задумываться; **бодлого болон зогсов** стоял в задумчивости; **бодлого мөчид** недалновидный; **бодлого урт** хуучир. дальновидный; 2) тоо. решение, вычисление, исчисление, задача; **бутархай зурхайн бодлого** хуучир. дроби, учение о дробях; **томьёоны бодлого** алгебра; **тоо бодлого** хорш. арифметика; **бодлого бодох** решать задачу; **бодлогын хариу** ответ на задачу; 3) у.т. политика; **гадаад бодлого** внешняя политика; **улс төрийн бодлого** политика; **үндэсний бодлого** национальная политика; **эв найрамдлыг сахих бодлого** политика мира, мирная политика; **эвсэх бодлого** соглашательская политика; **эдний засгийн шинэ бодлого** түүх. новая экономическая политика (НЭП); 4) цэрэг. стратегия; **байлдааны бодлого** стратегия.

**БОДЛОГОГҮЙ** *ᠪᠣᠳᠯᠣᠭᠣᠭᠦᠢ* **бодлого**-гүй **1.** необдуманный, необоснованный, безрассудный, безотчётный; нерасчётливый, опрометчивый, неосмотрительный; **бодлогогүй хүн** нерасчётливый человек; **бодлогогүй шийдвэр** необдуманное, опрометчивое решение; **2.** необдуманно, необоснованно; легкомысленно.

**БОДЛОГОТОЙ** *ᠪᠣᠳᠯᠣᠭᠣᠭᠣᠢ* **1.** 1) рассудительный, сообразительный; расчётливый; вдумчивый, обстоятельный; осмотнительный; **бодлоготой хүн** рассудительный, обстоятельный человек; 2) преднамеренный; **ямар арга хэмжээ авах бодлоготой байна?** какие меры намереваются принять?; **2.** сообразительно, рассудительно.

**БОДЛОГОТОН** *ᠪᠣᠳᠯᠣᠭᠣᠭᠣᠢ* **бодлоготой**-н олон., **алсын бодлоготон** дальновидные политики; **улс төрийн бодлоготон** политики.

**БОДЛОГОШРОЛ** *ᠪᠣᠳᠯᠣᠭᠣᠭᠣᠢ* раздумье.

**БОДЛОГОШРОХ** *ᠪᠣᠳᠯᠣᠭᠣᠭᠣᠢ* **1.** задумываться; погрузиться в раздумье; **2. бодлогошрохуй**-г үз.

**БОДЛОГОШРОХУЙ** *ᠪᠣᠳᠯᠣᠭᠣᠭᠣᠢ* задумчивость; раздумье.

**БОДЛОГОШРУУЛАХ** *ᠪᠣᠳᠯᠣᠭᠣᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* бодлогошрох-ын үйлдүүл.

**БОДЛОХ** *ᠪᠣᠳᠯᠠᠬᠤ* считать скот в бодо, производить расчёты в исчислении на бодо; **бод II**-ыг үз.

**БОДЛУУЛАХ** *ᠪᠣᠳᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* бодлох-ын үйлдүүл.

**БОДМОГЛОХ** *ᠪᠣᠳᠮᠣᠭᠯᠠᠬᠤ* разговаривать с самим собою; бормотать про себя.

**БОДОГДОХ** *ᠪᠣᠳᠣᠭᠳᠣᠬᠤ* бодох-ын үйлдэгд., мниться, думаться, казаться, представляться, предполагаться, приходиться в голову (о мысли); **эвгүйгээр бодогдох** чувствовать себя неловко, испытывать неудобство.

**БОДОГЧ** *ᠪᠣᠳᠣᠭᠴᠢ* бодох-ын үйлг нэр., **амиа бодогч / хувиа бодогч** эгоист; **нягтлан бодогч** бухгалтер.

**БОДОЛ** *ᠪᠣᠳᠣᠯ* 1) мысль, дума; идея, мнение, предположение; размышление, соображение; **миний бодлоор бол** по моему мнению; **өдрийн бодол, шөнийн зүүд** зүйр. спать и видеть во сне (үгчил. дневная мечта – ночное сновидение); **санаа бодол / ухаан бодол** хорш. мысль, мечты, соображения; **санал бодол** хорш. мнение, настроение; **санал бодлоо хэлэх** высказывать своё мнение; **бодлы нь төөрүүлэх** морочить; **бодол болох** быть поглощённым мыслями; предаваться мыслям; **бодол болсон харц** задумчивый, мечтательный взгляд; **бодол санаанаас гарахгүй байна** мысль сверлит голову; 2) расчёт, стремление; † **бор бодлын албан татвар** хуучир. натуральная повинность.

**БОДОЛГОН** *ᠪᠣᠳᠣᠯᠭᠣᠨ* хуучир. рассеяние, смута, беспорядки.

**БОДОЛГҮЙ** *ᠪᠣᠳᠣᠯᠭᠦᠢ* *ᠠᠨᠠᠭᠤ* **1.** несообразительный, опрометчивый, неблагоразумный, легкомысленный, необдуманный; **бодлоггүй-г үз.**; **бодолгүй алхам** необдуманный шаг; **бодолгүй хийх** делать не подумав; поступать легкомысленно; **бодолгүй хүн** легкомысленный человек; **бодолгүй хэлсэн үг – шагаалгүй харвасан сум** зүйр. вырвавшееся слово – выпущенная пуля, стрела; **бодолгүй хэлэх, өвдөлгүй үхэх** зүйр. сказать не подумав – умереть без болезни; **2.** неразумно, необдуманно, легкомысленно.

**БОДОЛТГҮЙ** *ᠪᠣᠳᠣᠯᠲᠦᠭᠦᠢ* *ᠠᠨᠠᠭᠤ* *ᠲᠠᠭᠤ* нечего и думать; **энэ талаар бодолтгүй** нечего думать об этом.

**БОДОЛТОЙ** *ᠪᠣᠳᠣᠯᠲᠣᠢ* **1.** обдуманный, разумный, осмысленный; соображающий, думающий; **бодолтой хариу** обдуманный ответ; **2.** разумно, обдуманно.

**БОДОЛХИЙЛЭХ** *ᠪᠣᠳᠣᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠤ* долго думать, мыслить, размышлять, обдумывать, рассуждать, соображать.

**БОДОЛХИЙХ** *ᠪᠣᠳᠣᠯᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* думать, обдумывать; считать, рассчитывать.

**БОДОЛЦОХ** *ᠪᠣᠳᠣᠯᠴᠣᠬᠤ* 1) бодох-ын үйлдэлц.; 2) хорошо подумать, обдумывать; **сайтар бодолцох** хорошо обдумывать; 3) принимать в расчёт, учитывать.

**БОДОЛЦУУЛАХ** *ᠪᠣᠳᠣᠯᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* бодолцох-ын үйлдүүл.

**БОДОМЖ** *ᠪᠣᠳᠣᠮᠵᠢ* суждение, соображение, рассуждение, намерение, предположение, установка, намётка; **бодомжийн өгүүлэхүүн** предикат суждения.

**БОДОМЖГҮЙ** *ᠪᠣᠳᠣᠮᠵᠢᠭᠦᠢ* *ᠠᠨᠠᠭᠤ* **1.** безрассудный; **бодомжгүй явдал** безрассудный поступок; **2.** безрассудство, безумство.

**БОДОМЖЛОХ** *ᠪᠣᠳᠣᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ* рассуждать, соображать, намереваться, предрешать, намечать, строить планы.

**БОДОМТГОЙ** *ᠪᠣᠳᠣᠮᠲᠦᠭᠠᠢ* бодомхой-г үз., **муу юм бодомтгой** а) думающий о чём-л. плохом, мнительный; б) легко обижаящийся.

**БОДОМХОЙ** *ᠪᠣᠳᠣᠮᠬᠣᠢ* 1) думающий, соображающий; 2) обидчивый.

**БОДОН(Г)** *ᠪᠣᠳᠣᠨ(ᠭ)* амьт. дикий кабан (самец), вепрь.

**БОДОНГИЙН** *ᠪᠣᠳᠣᠨᠭᠢᠶᠢᠨ* *ᠰᠤᠷ* **бодон(г)**-ийн харьяал., кабаний; **бодонгийн сур** кабанья шкура; **бодонгийн халх** толстая часть кабаньей шкуры (от подмышек до коротких ребер).

**БОДОО(Н)** *ᠪᠣᠳᠣ᠎ᠠ* анаг., хуучир. оспа, оспинные коросты, оспинные пустулы (подживающие после острого периода оспы); **бодоо тарих** прививать оспу.

**БОДООЖ** *ᠪᠣᠳᠣ᠎ᠠᠵᠢ* по всей вероятности, по видимому, видимо, судя по всему; **бодоож, тэр ирэхгүй** видимо, он не придёт.

**БОДООЖООР** *ᠪᠣᠳᠣ᠎ᠠᠵᠣ᠎ᠠᠷ* *ᠰᠤᠷ* **бодоож**-ийн үйлдэх., **бодоожоор тэр чамд туслахгүй** по всей вероятности он тебе не поможет.

**БОДОС** *ᠪᠣᠳᠣᠰ* са. предмет, вещь, вещество, тело, материя; **амьд бодос** вещество живое, живые тела, живые организмы; **амьдруулах бодос** оживляющее средство; **амьтай ба амьгүй бодос** живая и мёртвая природа; **байгаль бодос** природа; **биет бодос** физические тела; **бутархай бодос** сыпучие тела; **түмэн бодос** естество, природа; **түмэн бодосыг шинжлэх ухаан** естествознание; **уурших бодос** хувил. испаряющиеся вещества; **хатуу бодос** бодос. твёрдые тела; **хордуулах бодос** отравляющие вещества; **шингэн бодос** бодос. жидкие тела; **язгуурын ба нийлмэл бодос** хувил. тела простые и сложные; **бодосзүйн эмнэлэг** физиотерапия; **бодосыг баримталсан үзэл** гүн.ух., хуучир. материализм; **бодосыг баримталсан үзэлтэй** гүн.ух., хуучир. материалист; **бодосын бүтэц** строение материи; **бодосын зүй** физика; **бодосын нэр** хэл.зүй. имя существительное; **бодосын чанар** свойство вещества; **биеийн бодосын чанар** физическое свойство тел.

**БОДОТ** *ᠪᠣᠳᠣᠲᠠ* 1) материальный, вещественный, предметный, натуральный; 2) действительный, реальный, объективный, настоящий, истинный, натуральный, доподлинный; **бодтой-г үз.**; **бодот байдал** действительность; **бодот байдлаас нь зурах** рисовать с натуры; **бодот боллоцоо** реальная, конкретная возможность; **бодот гал** гүн.ух., хуучир. субстанция, истинная сущность, основная причина; **бодот ертөнц** материальный мир; **бодот зүй тогтол** реальная закономерность; **бодот орлого** реальный доход; **бодот тоо** действительное число; **бодот үнэн** объективная истина; **бодот хэмжээ** натуральная величина; **бодот хэрэглээ** реальная потребность; **бодот цалин** реальная зарплата; **бодот чанар** гүн.ух. объективная реальность; † **бодот нэр** хэл.зүй. существительное; **бодот нэрлэгч хүртээл** хэл.зүй., хуучир. именительный падеж; **бодот үг** хэл.зүй. а) имя собственное; б) имя существительное.

**БОДОХ** *ᠪᠣᠳᠣᠬᠤ* **1.** 1) думать, размышлять, соображать, рассуждать, обдумывать, взвешивать, иметь в виду; **амиа бодох** себялюбие, предпочитать свои личные интересы интересам других; **бясалган бодох** внимательно обдумывать, тщательно продумывать; **дөхмийг бодох** заботиться об удобствах; **зүүн барууныг үл бодох** не думать, не заботиться о направлении (когда разбегаются в страхе, замешательстве); **миний бодоход** по моему мнению; я думаю, что...; **нүүрийг бодох** помнить о чести, заботиться о чести, охранять честь,

совеститься, стыдиться; **нэрээ бодох** дорожить своим именем, беречь свою репутацию; **нэр хүндээ бодох хэрэг** дело чести; **өшөө бодох** думать о мести, стремиться отомстить; **санаж бодох** думать; **эрэгцүүлэн бодох** шевелить мозгами, раскидывать умом; **юм бодох** быть в претензии на кого-л.; **бодож байсан хүсэл** мысленное пожелание; **бодож боловсруулах** вынашивать мысль; **бодож болом** воображимый; **бодож явсанаа л хүн хэлнэ** что на уме, то и на языке; **бодохоос дургүй хүрэх** яриа. с тяжёлым сердцем; скрепя сердце; со скрежетом зубным; 2) исчислять, решать, считать, делать вычисления, рассчитывать, делать расчёт; **нягтлан бодох** хорш. а) заниматься счетоводством; б) бухгалтер; **тоо бодох** решать математическую задачу; **бодож гаргах** вычислять, исчислять; **бодож олох** додумываться; **бодож үзэх** обдумывать; **бодох гэр** хуучир. финансовое управление; **бодох мөхлиг** хуучир. абака, счёты; **бодох сургууль** хуучир. финансовое училище; 3) стремиться к чему-л., строить планы, намереваться, предполагать, рассчитывать на что-л.; **дээрэмдэн авахыг бодох** стремиться к захвату; **зэрэг бодох** сообразовываться с чином; **2. бодохуй-г** үз.

**БОДОХУЙ** **ᠪᠣᠳᠣᠬᠤᠢ** 1) размышление, помышление, мечтание; 2) исчисление, вычисление.

**БОДОШГҮЙ** **ᠪᠣᠳᠣᠰᠬᠤᠭᠦᠢ** **ᠨᠡᠮᠤᠰᠢᠮᠤᠮᠤᠯᠢ** невообразимый, немислимый.

**БОДРОЛ I** **ᠪᠣᠳᠣᠷᠣᠯ**: **бодрол бичиг** хуучир. сообщение, извещение, доклад императору с выражением верноподданических чувств, подносившиеся по случаю какого-л. радостного события; доклад от вассальных владетелей с подношением.

**БОДРОЛ II: тооны бодрол** хуучир. теория чисел; **үгүйн чанарын бодрол** хуучир. теория вероятности.

**БОДРОХ** **ᠪᠣᠳᠣᠷᠠᠬ** делаться явным, очевидным, обнаруживаться.

**БОДРУУЛАХ** **ᠪᠣᠳᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠪᠣᠳᠣᠷᠠᠬ**-ын үйлдүүл., **1.** умозаключат; **бодруулан дүгнэх** умозаключат; **2.** умозакключение.

**БОДТОЙ** **ᠪᠣᠳᠲᠣᠢ** **1.** 1) материальный, вещественный; 2) действительный, настоящий, реальный, объективный, подлинный, фактический; **бодот-ыг** үз.; **ил бодтой** совершенно ясный, явный; **бодтой байгаа зүйлийг бүртгэх** подсчитать наличность; **бодтой баримтууд** фактический материал; **бодтой бие** собственный вид, настоящий вид; **бодтой болох** овеществиться; **бодтой сувд** настоящий жемчуг; **бодтой тусламж** реальная помощь; **бодтой удирдах зарчим** реальный принцип руководства; **бодтой үнэлэлт** объективная оценка; **бодтой үр дүн** видимый результат; **бодтой юм** явь; очевидный факт; **2.** обоснованно, реально, объективно.

**БОДУУЛАХ** **ᠪᠣᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠪᠣᠳᠣᠬ**-ын үйлдүүл., 1) дать думать, обдумывать, возбуждать мысли; подвергаться пересудам, быть предметом сплетен; 2) велеть решать.

**БОДХИ** **ᠪᠣᠳᠬᠢ** шашин. буддийское совершенство.

**БОДХИЖ** **ᠪᠣᠳᠬᠢᠵ** густо; **бодхиж өтгөн** густой (о бульоне, супе, киселе), густой до того, что ложка стоит.

**БОДХИХ** **ᠪᠣᠳᠬᠢᠬ** **ᠪᠣᠳᠬᠢᠬ**-ийг үз.

**БОДЧИХОХ** **ᠪᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬ** **ᠪᠣᠳᠣᠬ**-ын нэгэнтээ., раздумывать; решить.

**БОДЬ I** **ᠪᠣᠳᠢ** са., шашин. **1.** буддийское совершенство, святость, состояние будды, достижение совершенной

мудрости; просвещённость, добродушие; **бодий нь хөтлөх** ёж. а) умерщвлять, убивать, отправлять на тот свет; отправлять к праотцам; б) разбить; **2.** мирный, спокойный, тихий; простой, чистый; **бодь амьтан** яриа. мирное существо; божья тварь, божий человек; **бодь гишүүн** ступени совершенства; † **бодь зүх** шашин. а) место, где Шакьямуни сделался буддой, достиг нирваны; ёгт. нирвана, достижение нирваны; **бодь мөр** путь к мудрости, к совершенству, к святости; **бодь сэтгэл** милосердие, альтруизм; чистые, святые помышления; святая мысль, направленная к совершенству, святости; **бодь сэтгэлтэн** имущие святые мысли; совершенный, святой; бодисатва; альтруист; **бодь хутаг** достоинство, совершенство будды, святость.

**БОДЬ II: бодь гөрөөс** амьт. а) мифическое животное с одним рогом; б) чёрная антилопа, лань; **бодь гөрөөст хиур** флажок с изображением мифического единорога.

**БОДЬ III: бодь мод** ург. дерево, под которым согласно легенде, Шакьямуни достиг святости совершенного будды.

**БОДЬГҮЙ** **ᠪᠣᠳᠢᠭᠦᠢ** **ᠠᠨᠢᠭᠠᠨ** **1.** нереальный; **бодьгүй төсөл** нереальный проект; **2.** нереально.

**БОДСАД** **ᠪᠣᠳᠰᠠᠳ** **ᠰᠠ**., шашин. бодисатва (по учению ламаистов существо, достигшее высокой степени нравственного совершенства; его превосходит только будда); **бодьсадын арван газар** десять ступеней духовного развития, которые должен пройти каждый бодисатва прежде чем достигнуть состояния будды.

**БОДСОГ** **ᠪᠣᠳᠰᠣᠭ**: **хүүхдийн бодьсог** бөө. шаманская богиня счастья, покровительница детей.

**БОДЬТОЙ** **ᠪᠣᠳᠲᠣᠢ** **ᠪᠣᠳᠲᠣᠢ**-г үз.

**БОДЬЧИД** **ᠪᠣᠳᠲᠢᠴᠢᠳ** святая мысль; мысли, направленные к самоусовершенствованию и принесению пользы другим.

**БОЖИРГО** **ᠪᠣᠵᠢᠷᠭ᠎ᠠ** шувуу. жаворонок (с желтоватым оперением); **гялбалган божирго** шувуу. жаворонок малый.

**БОЖИЙЛГОХ** **ᠪᠣᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** **ᠪᠣᠵᠢᠶᠢᠬ**-ийн үйлдүүл.

**БОЖИЙХ** **ᠪᠣᠵᠢᠶᠢᠬ** становится сытым.

**БОЖМОГ** **ᠪᠣᠵᠢᠮᠣᠭ** ург. сизая польнь; **божмог шарилж** ург. польнь укрополистная.

**БОЗ I** **ᠪᠣᠵ** остаток квашеного молока после перегонки вина; барда, брага.

**БОЗ II** **ᠪᠣᠵ** 1) одно из мясных кушаний (приготавливаемых из ошпаренной бараньей грудинки); 2) одно из монгольских национальных блюд, приготовленных из мяса боз-крупного суслика; **хорхог**-ийг үз.

**БОЗ III** **ᠪᠣᠵ**: **боз чавга** ург. жужуб крупный.

**БОЗГО** **ᠪᠣᠵᠭ᠎ᠠ** мелкое птичье перо; мелкие перья в крыльях у птиц; малое правильное перо в крыле птицы.

**БОЗЛОГ I** **ᠪᠣᠵᠯᠣᠭ** амьт. крупный суслик,грызун из семейства тарбагана.

**БОЗЛОГ II: бозлог гургуул** шувуу. род фазана (обитает в горах Алтая).

**БОЗОЛ** **ᠪᠣᠵᠣᠯ** ург. лучший сорт риса.

**БОЙ I** **ᠪᠣᠶ** уход, попечение, забота.

**БОЙ II** чёрная работа.

**БОЙВ** **ᠪᠣᠶᠦᠮ** хүндэтгэл. 1) ноги (почтительное выражение), стопы; 2) обувь (почтительное выражение).

**БОЙГАР** **ᠪᠣᠶᠭᠠᠷ** тө. смола белого сандала.

**БОЙГО** **ᠪᠣᠶᠭ᠎ᠠ** придураковатый, глуповатый, тупой; **бойдо-ыг** үз.

**БОЙДГО** *ᠪᠣᠶᠢᠳᠦᠭ᠎ᠠ* неуклюжий, неповоротливый, неловкий; **бойдго байдал** неловкость; **бойдго хөдөлгөөн** неловкое движение; **бойдго залуугаар даажин хийх** подсмеиваться над неловким юношей.

**БОЙДОНГО** *ᠪᠣᠶᠢᠳᠦᠨᠭ᠎ᠠ* бойдго-ыг үз.

**БОЙДОО I** *ᠪᠣᠶᠢᠳᠦ᠎ᠠ* бойдго-ыг үз.; **бойдоо нь арилах** хэлц. выйти из пелёнок; **бойдоо хүн** увалень, байбак.

**БОЙДОО II** *ᠪᠣᠶᠢᠳᠦ᠎ᠠ* түүх. управляющий хозяйством князя, дворецкий.

**БОЙДОХ** *ᠪᠣᠶᠢᠳᠦᠬᠡ* чистить, подметать; **бойдох шүүр** метла.

**БОЙДУУР** *ᠪᠣᠶᠢᠳᠦᠭᠦᠷ* метла.

**БОЙЖИГЧ** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠭᠴᠢ* зарим. воспитанник.

**БОЙЖИЛ** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠯ* бойжилт-ыг үз.

**БОЙЖИЛТ** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠯᠲᠤ* рост, развитие (напр. ребёнка, детёнышей животных); **өсөлт бойжилт** хорш. развитие, рост.

**БОЙЖИР** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠷ* благовоновые.

**БОЙЖИХ** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠬᠡ* расти, развиваться, подрастать, вырастать.

**БОЙЖУУЛАГЧ** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ* 1) **бойжуулах**-ын үйлт нэр.; 2) воспитатель.

**БОЙЖУУЛАЛ** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯ* бойжуулалт-ыг үз.

**БОЙЖУУЛАЛТ** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤ* выращивание.

**БОЙЖУУЛАХ** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **бойжих**-ын үйлдүүл., 1. 1) выращивать, взращивать, вскармливать; сохранять (молодняк); выводить, выхаживать; 2) шилж. пестовать, воспитывать; 2. **бойжуулахуй**-г үз., **бойжуулах газар** питомник.

**БОЙЖУУЛАХУЙ** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ* 1) выращивание; 2) пестование, воспитание.

**БОЙЖУУР** *ᠪᠣᠶᠢᠵᠢᠭᠤᠷ* воскуривание сухим помётом рогатого скота (как благовонное).

**БОЙЛОХ** *ᠪᠣᠶᠢᠯᠠᠬᠡ* 1) опекать, ухаживать, заботиться, беспокоиться о ком-л.; 2) заниматься чёрной работой.

**БОЙНГО** *ᠪᠣᠶᠢᠨᠭ᠎ᠠ* бойдго-ыг үз.

**БОЙНОГ** *ᠪᠣᠶᠢᠨ᠎ᠠ* скотский подгрудок (свободно болтающаяся кожа на шее рогатого скота), второй подбородок.

**БОЙПОР** *ᠪᠣᠶᠢᠨ᠎ᠠ* тө. кадило, кадильница; курильница.

**БОЙР I** *ᠪᠣᠶᠢᠷ* выдра (самец); **бойр халиу** амьт. самец выдры.

**БОЙР II:** **бойр хандгай** амьт. лось-самец.

**БОЙР III** *ᠪᠣᠶᠢᠷ* г. спуск, склон, скат горы.

**БОЙРЛОХ** *ᠪᠣᠶᠢᠷᠯᠠᠬᠡ* идти, ехать по спуску горы.

**БОЙТОГ I** *ᠪᠣᠶᠢᠲᠣᠭ* 1) меховые чувяки, унты, бойток (ботики), боты; **нэхий бойтог** меховая обувь; **эсгий бойтог** фетровые боты; 2) ботиночки, сапожки (маленьких детей).

**БОЙТОГ II:** **тожиг бойтог** хүүхд., аман.зох. безымянный палец ноги.

**БОЙТОГ III** разветвлённые панты (наполненные кровью молодые рога оленей и изюбрей).

**БОЙТОГ IV** яриа. невезучий, неудачный.

**БОЙТОГЛОХ** *ᠪᠣᠶᠢᠲᠣᠭᠯᠠᠬᠡ* быть невезучим, неудачливым.

**БОЙТОГЛУУЛАХ** *ᠪᠣᠶᠢᠲᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠡ* бойтоглох-ын үйлдүүл.

**БОЙЦГОР** *ᠪᠣᠶᠢᠴᠦᠭᠣᠷ* сутулый, с выдающимся вперёд плечами; **бойцгор цойцгор** хорш. а) сутулый; б) **бойцор цойцор**-ыг үз.

**БОЙЦГОРДОХ** *ᠪᠣᠶᠢᠴᠦᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠡ* быть сутулым, сутулиться.

**БОЙЦГОРДУУ** *ᠪᠣᠶᠢᠴᠦᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно сутулый.

**БОЙЦОР** *ᠪᠣᠶᠢᠴᠣᠷ*: **бойцор цойцор** хорш. пустяки, мелочь, безделица; пустословие (о разговоре, когда вместо важного говорят о совершенно постороннем).

**БОЙШИЛ** *ᠪᠣᠶᠢᠰᠢᠯ* янтарь; **бөрлөн**-г үз.

**БОКС** *ᠪᠣᠬᠤᠰ* б.т. бокс; **боксын аварга** чемпион по боксу.

**БОКСЧ** *ᠪᠣᠬᠤᠰᠴᠢ* б.т. боксёр; **хөнгөн жингийн боксч** боксёр лёгкого веса.

**БОКСЫН** *ᠪᠣᠬᠤᠰᠤᠨ* б.т. бокс-ын харьяал., боксёрский; **боксын бээлий** боксёрские перчатки.

**БОЛ I** *ᠪᠣᠯ* өгүүлэгдэхүүнийг илтгэнэ (показатель подлежащего); а, же; **арслан бол араатан** лев – хищник; **Дорж бол багш** Дорж – учитель; **одоо ламбугай юу өгөх бол хэмээн санаж...** а что же даст теперь почтенный лама? – подумали они; **юу хийх бол?** да что же делать?

**БОЛ II** 1) если; **бичиж чадах бол бич дээ** если сможешь писать, то пиши; **түүнийг ирэхгүй бол би хойноос нь очно** если он не приедет, то я поеду за ним; 2) өмнөх “ч” – гийн хамт; хотя, хоть (с предшествующим “ч”); **дөрөө урт ч бол газарт хүрэхгүй, дүү сайн ч бол ахад хүрэхгүй** зүйр. хотя стремя и бывает длинным, но до земли не достаёт, хотя и хорош младший брат, но далеко ему до старшего; **хэн ч бол** кто угодно; **юу ч бол** что угодно, хоть что.

**БОЛБОЛ** *ᠪᠣᠯᠪᠣᠯ* 1. **бол I, II**-ыг үз.; 2. **болох**-ын болзох., если, если можно, в случае; что касается; **болбол эртхэн ирээрэй** если можно приходи пораньше.

**БОЛБОЛЗОХ** *ᠪᠣᠯᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠡ* болтаты, пустословить.

**БОЛБОР** *ᠪᠣᠯᠪᠣᠷ* 1) созревание, зрелость; **тарианы болбор** созревание хлебов; **болбор үр** зрелый плод; 2) произведение, плод, последствие, действие, польза; **алдлын болбор** хуучир. последствие проступка, шашин. возмездие за совершенный грех.

**БОЛВООС** *ᠪᠣᠯᠪᠣᠭᠣᠰ* **болох**-ын болзох., 1) если; **үгүй болвоос** если нет; в противном случае; **нэгд болвоос..., хоёрт болвоос...** во-первых..., во-вторых...; 2) что касается; **манж хятадын засгийн бодлого болвоос...** что касается политики Цинского правительства, то...

**БОЛГАР** *ᠪᠣᠯᠭᠠᠷ* **болгар хүн** болгарин; **болгар эмэгтэй** болгарка; 2. болгарский.

**БОЛГОМОЛ** *ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠣᠯ* приготовленный (не сырой); испечённый; обработанный, очищенный, дистиллированный; **болгомол бурам** тростниковая патока, варёная в масле.

**БОЛГОН I** *ᠪᠣᠯᠭᠣᠨ* каждый, холбоо үгэнд: еже-; **жил болгон** ежегодно; **өдөр болгон** каждый день, ежедневно; **өдөр болгон маргааштай** зүйр. на каждое “сегодня” есть свои “завтра”; **тэнэг хүнд гялгар болгон алт байдаг** цэцэн. для глупца все блестящее – золото; **хүн болгон** каждый человек, каждый; **хүн болгон адилгүй, хүлэг болгон жороогүй** зүйр. не всякий конь – иноходец, не каждый человек – одинаков.

**БОЛГОН II** 1. **болгох**-ын хамж.; 2. как, в качестве, в виде; **тусгай асуудал болгон тавих** ставить отдельным вопросом; **бэлэг болгон авчрав** принёс в качестве подарка; **гэрч болгон** в качестве свидетеля, как свидетель; **жиншээ болгон** в виде примера; **тусламж болгон** в виде помощи, в помощь.

**БОЛГООЛ** *ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠣᠯ* опасение, осторожность.

**БОЛГООЛТОЙ** *ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠣᠯᠲᠣᠢ* 1) осторожный, осмотрительный; 2) опасный, подозрительный; требующий осторожного отношения.

**БОЛГООМЖ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢ** 1) предосторожность, осмотрительность, осторожность; опаска; 2) внимательность, предупредительность, аккуратность, деликатность.

**БОЛГООМЖГҮЙ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠭᠦᠢ** 1. 1) неосторожный, неосмотрительный; **болгоомжгүй хүн** неосторожный человек; 2) невнимательный; неаккуратный, непредупредительный; 2. неосмотрительность, неосторожность; 3. неосторожно, неосмотрительно, невнимательно.

**БОЛГООМЖГҮЙДЭХ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠦ** быть невнимательным, неосторожным, вести себя невнимательно, неаккуратно.

**БОЛГООМЖЛОЛ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠯᠣᠯ** болгоомж-ийг үз.

**БОЛГООМЖЛОН** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠯᠣᠨ** болгоомжлох-ын хамж., осторожно, с осторожностью; **болгоомжлон явах** ходить с осторожностью; вести себя осторожно.

**БОЛГООМЖЛОХ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠯᠣᠬ** 1. 1) быть осторожным, осмотрительным; оберегаться, опасаться, остерегаться; **урьдаас болгоомжлох** быть заранее настороже, предвидеть, предусматривать; **болгоомжлон сэргийлэх** остерегаться, беречься; 2) быть внимательным, предупредительным, аккуратным, деликатным; 2. **болгоомжлохуй**-г үз.; 3. осторожный, осмотрительный; деликатный.

**БОЛГООМЖЛОХУЙ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠯᠣᠬᠤᠢ** опасение, остерегание.

**БОЛГООМЖЛУУЛАХ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬ** болгоомжлох-ын үйлдүүл., предостерегать; предупреждать.

**БОЛГООМЖТОЙ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠳᠡᠢ** 1. 1) осторожный, осмотрительный; 2) внимательный, аккуратный; **хэтэрхий болгоомжтой** слишком осторожный; **болгоомжтой байгаарай** будьте осторожны!; 2. 1) осторожно, осмотрительно; **гүүрэн дээгүүр болгоомжтой яваарай** идите по мосту осторожно; 2) внимательно, предупредительно.

**БОЛГООМЖТОЙХОН** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠳᠡᠢᠬᠣᠨ** болгоомжтой-н багас., осторожненько; аккуратненько.

**БОЛГООХ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠣᠬ** 1. 1) хуучир. соизволить, благоволить (вежливая форма); 2) рассматривать, просматривать; 3) быть осторожным, осмотрительным; опасаться, остерегаться; **болгоож гишгэх** ступать осторожно; 4) осведомляться, осведомляться о здоровье больного; 2. **болгоохуй**-г үз.

**БОЛГООХУЙ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠮᠣᠬᠤᠢ** соизволение, благоволение; рассматривание.

**БОЛГОХ I** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠬ I** 1) делать кого-что-л. кем-чем-л.; считать кем-чем-л.; принимать, считать за кого-что; превращать что-л. во что-л.; **гэргий болгож авах** жениться, брать в жёны; **Ринчинийг нийтийн хурлаар бригадын дарга болгов** на общем собрании избрали Ринчина бригадиром; **цагаан болгох** белить, делать белым; 2) обрабатывать, возделывать, морить; 3) позволять, давать возможность кому-л. делать что-л., заставлять согласиться на что-л.; **ажил болгох** проводить работу; **амархан болгох** облегчить; **амны зугаа болгох** делать предметом пересудов; порочить, оговаривать; **байлдаанд бэлэн болгох** приводить в боевую готовность; **бат бэх болгох** укреплять, усиливать; **гол болгох** брать за основу, считать основным; **гүн болгох** углублять; **ёсоор болгох** делать как положено; **малаа хэдэн зуу болгов** поголовье скота довели до нескольких сотен; **журам болгох** сделать нормой, принять за правило; **эмх журамтай болгох** упорядочить; **нэг тийш болгох** а) разрешать, рассудить что-н.; б) направить в одну сторону,

направлять по одному руслу; **ойр дөхөм болгох** приближать; **саадгүй болгох** устранять помехи, уничтожать препятствие; **сайн болгох** улучшать; **сүйд болгох** уничтожать, разрушать; **тоос болгох** поднимать пыль; **түргэн болгох** ускорять; **улсын хөрөнгө болгох** объявить собственностью государства, национализировать; **үгүй болгох** устранять, уничтожать, истреблять; **үлгэр болгох** ставить в пример, ставить в качестве примера, брать пример; **хаан болгох** делать ханом, царём, императором; возводить в ханы; **хар болгох** переводить в "чёрное" светское состояние т.е. вывести из ламства; **хатуу болгох** укреплять, усиливать дисциплину, повышать ответственность, вменить в безусловную обязанность, строжайшим образом запрещать; **хог буртаг болгох** засорять, замусорить; **хүндгүй болгох** уронить авторитет, дискредитировать; **хүндтэй болгох** поднимать авторитет; **хүчин төгөлдөр болгох** вводить в действие (закон); **хүчингүй болгох** считать, объявлять недействительным, отменять, аннулировать; лишать права; **эрхэм болгох** ценить, уважать; **эцэс болгох** положить конец чему-л.; 4) выжидать, дожидаться; **өглөө болгох** ждаты до утра; 2. **болгохуй**-г үз.

**БОЛГОХ II** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠬ II** превращать сырьё в обработанный продукт (главным образом о пищевых продуктах), варить, печь, жарить, готовить, приготавливать; **идээ болгох эрхтэн** хуучир. пищеварительный орган;

**БОЛГОХУЙ** **ᠪᠣᠯᠭᠣᠬᠤᠢ** обработка, возделывание, приготовление, варка.

**БОЛД** **ᠪᠣᠯᠳ** нө. 1. сталь, булат; **ган болд** хорш. сталь; **мишил болд** дамасская сталь; **хатан болд** закалённая сталь; **хатан болд мэс** меч из закалённой стали; **цод болд** лучшая сталь, чистая сталь; **цод болд илд** меч из лучшей стали; **болд уяруулах** томить, отпускать сталь; **болд хайлах** выплавка стали; **болд хатаах** закалять сталь; **болд хугарахаас гулзайдаггүй** цэцэн. булат сломается, но не согнётся; 2. стальной, булатный; **болд сэлэм** булатный меч, булатная сабля.

**БОЛДГОР** **ᠪᠣᠯᠳᠭᠣᠷ** бугристый, кочковатый.

**БОЛДОГ** **ᠪᠣᠯᠳᠣᠭ** бугор, холмик; кочковатая, неровная местность.

**БОЛДОГҮЙ** **ᠪᠣᠯᠳᠣᠭᠦᠢ** **ᠪᠣᠯᠳᠣᠭᠦᠢ ᠪᠣᠷ ᠥᠪᠦᠭᠦᠨ** аман.зох. до невозможности проказливый смуглый старик.

**БОЛДОЧ** **ᠪᠣᠯᠳᠣᠴ** булатных дел мастер.

**БОЛДЫН** **ᠪᠣᠯᠳᠠᠨ** болд-ын харьяал., булатный.

**БОЛЖМОР** **ᠪᠣᠯᠵᠢᠮᠣᠷ** шувуу. жаворонок, воробей.

**БОЛЖУУХАЙ** **ᠪᠣᠯᠵᠢᠮᠤᠬᠠᠢ** яриа. птичка, пташка.

**БОЛЗЛОХ** **ᠪᠣᠯᠵᠡᠯᠠᠬ** уславливаться, уговариваться, назначать срок.

**БОЛЗМОЛ** **ᠪᠣᠯᠵᠡᠮᠣᠯ** условный; **болзмол хэл** условный язык.

**БОЛЗОЛ** **ᠪᠣᠯᠵᠣᠯ** условие; **болзол журам** хорш. кондиция, кондиционные условия; **болзол журамд тохирсон** кондиционный; **болзолд тохироогүй** некондиционный; **болзолд тохироогүй үр** некондиционные семена; **болзол нөхцөл** хорш. условие; **болзол тавих** выдвигать условия; **болзол хангах** обеспечить условия; **болзол хүлээх** принять условия; **болзлоос гадуур** неурочный; **болзлоос гадуур ажил** неурочная работа.

**БОЛЗОЛГҮЙ** *болзолгоо* · *болзол* *болзол* не имеющий условия, невозможный, безусловный, безоговорочный, неурочный.

**БОЛЗОЛТ** *болзолт* 1) условный; с условием; урочный; **болзолт зөвшөөрөл** согласие на условие; **болзолт уралдаан** соревнование на условиях; **болзолт ээлдэс** условный рефлекс; 2) потенциальный; **болзолт эрчим** потенциальная энергия.

**БОЛЗОЛТОЙ** *болзолтой* имеющий условие, условный, возможный.

**БОЛЗОО(Н)** *болзоо* 1) договорённость, условие, уговор (о сроке и месте); назначенный срок; **болзоо тогтоох** назначать, договариваться о времени и месте; назначать свидание; **болзоондоо ирэх** прибыть в срок; прийти на свидание; **болзоо бичиг** контракт; **худалдааны болзоо бичиг** торговый контракт; **болзоо өнгөрүүлэх** а) просрочивать; б) просрочка; **болзоо хожимдсон** просроченный; опоздавший на свидание; 2) свидание.

**БОЛЗООГҮЙ** *болзоогүй* · *болзоогүй* · *болзоогүй* *болзол* 1. необусловленный (о месте и времени); 2. бессрочно; неопределённо, неизвестно.

**БОЛЗООЛОХ** *болзоолох* уславливаться, назначать время и место, уговариваться, заключать условие, договор.

**БОЛЗООТ** *болзоот* **болзоотой**-г үз., **болзоот бүсгүй** невеста; **болзоот хархүү** жених.

**БОЛЗООТОЙ** *болзоотой* 1) условленный, обусловленный (местом и сроком), договорный, назначенный; имеющий определённый срок; **болзоотой бичиг** контракт, письменное обязательство; **болзоотой цаг** назначенный срок; обусловленное время; 2) хуучир. благопристойный, степенный; 3) хуучир. верный, усердный (в титулах).

**БОЛЗОР** *болзор* **болзоо**-г үз.

**БОЛЗОРГҮЙ** *болзоргүй* · *болзоргүй* *болзоогүй*-г үз.

**БОЛЗОРЛОХ** *болзорлох* **болзох**-ыг үз.

**БОЛЗОРТОЙ** *болзортой* **болзоотой**-г үз.

**БОЛЗОХ** *болзох* 1. уславливаться, заранее уговариваться о сроке и месте, назначать срок, предвидеть, предусмотреть; **уулзахаар болзох** условиться встретиться; **болзож үл болно** невозможно предугадать, нельзя предвидеть (что случится какое-л. событие); 2. **болзохуй**-г үз.

**БОЛЗОХУЙ** *болзохуй* 1) уславливание; 2) встреча, свидание.

**БОЛЗОШГҮЙ** *болзошгүй* · *болзошгүй* *болзол* 1. неопределённый; возможный; 2. неопределённо, возможно, может быть; **ирэх болзошгүй** возможно, что придут; **үнэн байж болзошгүй** возможно, что и правда; **хэзээ ч болзошгүй** когда угодно, в любое время; **явж болзошгүй чиг** вероятное направление движения.

**БОЛЗСОН** *болзсон* положенный, назначенный, условленный; **болзсон газар** назначенное место; **болзсон ёсоор** так, как было условлено, согласно уговору; **болзсон өдөр** назначенный день, условленный день; **болзсон цаг** условленный час; **болзсон цагтаа** в положенный час, в назначенное время.

**БОЛЗУУЛАХ** *болзуулах* **болзох**-ын үйлдүүл.

**БОЛЗЧИХОХ** *болзчихох* **болзох**-ын нэгэнтээ.

**БОЛИЛ** *болил* прекращение.

**БОЛИЛГҮЙ** *болилгүй* · *болилгүй* *болил* не прекращая.

**БОЛИЛОХ** *болилох* удовлетворяться, довольствоваться.

**БОЛИЛТОЙ** *болилтой* подлежащее прекращению; следует прекратить; **дур болилтой** вызывающий отвращение, неприятный, отвратительный, мерзкий, гадкий.

**БОЛИУЛАХ** *болиулах* **болих**-ын үйлдүүл., 1. прекращать, оставлять; отменять; **явахыг болиулах** отложить поездку; 2. **болиулахуй**-г үз.

**БОЛИУЛАХУЙ** *болиулахуй* прекращение, отмена.

**БОЛИХ** *болих* 1. 1) прекращать, не переставать делать что-л.; прекращаться, униматься, оставлять, бросать (дело); **боль боль!** перестань, довольно!; **бороо орохоо болилоо** дождь перестал; **ажил хийхээ болив** он перестал работать, он прекратил работу; 2) ослабевать; ухудшаться; 3) стариться; 2. **болихуй**-г үз.

**БОЛИХУЙ** *болихуй* прекращение, бросание.

**БОЛМООР** *болмоор* 1) возможный, годный, подходящий, позволительный, допустимый, мыслимый; **болмоор байх** предвидеться; **болмоор бүгдийг хийх** сделать всё возможное; **болмоор санал** допустимое предложение; **хүлээж болмоор** приемлемый; 2) зэрэгцэх нөхцөл үйлтэй хамт (с соединительным деепричастием); можно; **идэж болмоор** съедобный; **уншиж болмоор** можно читать; **хийж болмоор** можно сделать.

**БОЛНО** *болно* 1. **болох**-ын цаг заах төлөв; 2. 1) можно; **энд тамхи татаж болох уу?** – **болно** здесь можно курить? – можно; 2) достаточно, довольно; хватит; **болно, илүү хэрэггүй** достаточно, больше не надо; 3) ладно!, хорошо!

**БОЛОВСОН** *боловсон* 1. 1) культурный, цивилизованный; усовершенствованный, образованный, развитый, опытный, квалифицированный; воспитанный, интеллигентный; **авд боловсон** опытный в облавной охоте; **боловсон байдал** культура быта; **боловсон зантай** воспитанный, культурный; **боловсон заншил** культурные навыки; **боловсон маягаар** по культурному, культурно; **боловсон улс** цивилизованное государство, цивилизованная страна; **боловсон харилцаа** культурное обращение; **боловсон хөдөлмөр** культура труда; **боловсон хүчин** кадры; квалифицированная сила, культурные силы; **мэргэжилтэй боловсон хүчин** специализированные кадры, дипломированные кадры; **үндэсний боловсон хүчин** национальные кадры; **боловсон хүчин бэлтгэх** подготовка кадров; **боловсон хүчний хэлтэс** отдел кадров; **боловсон хүчнийг хуваарилах** распределение кадров; **боловсон хүчнийг шилж сонгох** подбор кадров; **боловсон эмнэлэг** хуучир. культурное лечение, европейские методы лечения (в противоположность тибетской медицине); 2) спелый, зрелый; доваренный, готовый; обработанный; **боловсон алим** зрелое, спелое яблоко; **боловсон болд** обработанный булат; сталь, превращённая в булат; **боловсон идээ** готовая пища; **болсон**-г үз.; 2. культурно, цивилизованно.

**БОЛОВСОРСОН** *боловсорсон* зрелый, спелый; **боловсорсон жимс** спелые фрукты; † **бие боловсорсон хүн / бие болсон хүн** хуучир. проболевший оспой человек.

**БОЛОВСРОГДООГҮЙ** *боловсрогдоогүй* неразработанный, необработанный.

**БОЛОВСРОГДОХ** *боловсрогдох* **боловсрох**-ын үйлдэдг., разрабатываться; обрабатываться.

**БОЛОВСРОЛ** *боловсрол* образование, просвещённость, образованность; **анхан шатны боловсрол** начальное

образование; **гэгээрэл боловсрол** хорш. просвещение; **дунд боловсрол** среднее образование; **бүрэн дунд боловсрол** полное среднее образование; **бүрэн бус дунд боловсрол** неполное среднее образование; **дээд боловсрол** высшее образование; **ерөнхий боловсрол** общее образование; **оюуны боловсрол** духовная культура; **соёл боловсрол** хорш. культура; **сурлага боловсрол** хорш. успеваемость, знания (учащихся); **тийн боловсрол** шашин. возмездие, воздаяние (следствие совершенных деяний); **улс төрийн боловсрол** политическое просвещение; **эдийн боловсрол** материальная культура; экономическое развитие; **эрдэм боловсрол** хорш. образованность, культура, просвещение; **боловсрол мэргэжил** хорш. квалификация; **боловсрол олгох** дать образование; **боловсрол олох** получить образование.

**БОЛОВСРОЛГУЙ** **боловсролгүй** · **боловсрол** **хүч** неразвитый, необразованный, некультурный, неграмотный; **улс төрийн боловсролгүй** политически необразованный; **боловсролгүй хүн** неуч, необразованный человек.

**БОЛОВСРОЛТ** **боловсролт** 1) обработка, разработка; 2) созревание; спелость; **цөцгийн боловсролт** созревание сливок.

**БОЛОВСРОЛТОЙ** **боловсролтой** образованный, просвещённый; развитый; культурный, цивилизованный; **улс төрийн боловсролтой** политический грамотный; **боловсролтой хүн** образованный человек.

**БОЛОВСРОЛЫН** **боловсролын** **ажил** **боловсрол**-ын харьяал., культурный, образованный; образовательный; **гэгээрэл боловсролын ажил** культурно-просветительная работа; **ерөнхий боловсролын сургууль** общеобразовательная школа; **соёл боловсролын байгууллага** культурные учреждения, культурное строительство; **боловсролын байдлаар хязгаарлах** образовательный ценз; **боловсролын үнэмлэх** аттестат зрелости.

**БОЛОВСРОНГУЙ** **боловсролгүй** совершенный, культурный, развитый, образованный, просвещённый, интеллигентный; компетентный, квалифицированный, опытный; **цэргийн явдалд боловсролгүй** опытный в военном деле; **боловсролгүй нийгэм** зрелое, развитое общество.

**БОЛОВСРОНГУЙГААР** **боловсролгүй** **гаар** **боловсрол** **гүр** культурно, умело.

**БОЛОВСРОНГУЙТ** **боловсролгүй** **гаар** цивилизованный; **соёл боловсролгүйт** культурно-цивилизированный.

**БОЛОВСРООГУЙ** **боловсролгүй** 1) необученный, некультурный, неквалифицированный, неразвитый; 2) неготовый, незрелый; неспелый; не созревший; **бие бэлгэ боловсролгүй** не достигший половой зрелости; † **бие боловсролгүй** хуучир. не болевший оспой.

**БОЛОВСРОХ** **боловсрох** 1. 1) развиваться, совершенствоваться, просвещаться, культивироваться, научиться, приучаться, обучаться, свыкаться, получать образование; **сурч боловсрох** выучиться, усвоить; 2) созревать, поспевать; **тийн боловсрох** шашин. возмездие, воздаяние (следствие совершенных деяний); 3) перевариваться; 2. **боловсрохуй**-г үз.

**БОЛОВСРОХУЙ** **боловсрохуй** 1) просвещение; совершенствование; 2) созревание, поспевание; 3) переваривание.

**БОЛОВСРУУЛАГДАХ** **боловсруулах**-ын үйлдэгд., подвергаться обработке, быть культивируемым, разработанным, обработанным.

**БОЛОВСРУУЛАГЧ** **боловсруулагч** обработчик, разработчик.

**БОЛОВСРУУЛАЛТ** **боловсруулалт**/обработка, выработка, разработка, разработанность, обделка.

**БОЛОВСРУУЛАХ** **боловсрох**-ын үйлдүүл., 1. 1) обрабатывать, обделывать, перерабатывать, вырабатывать, выдвигать, возделывать; **газар боловсруулах** возделывать землю; разработка земли; **мэдээ боловсруулах** обрабатывать поступающие сведения; информировать; **түүхий эд боловсруулах** обрабатывать сырьё; **боловсруулж гаргах** изготовлять, приготавливать, выпускать готовый продукт; **боловсруулж дуусах** закончить отделку, отделить; 2) просвещать, обучать, научать, приучать; развивать; 3) обдумывать; **боловсруулан бодох / бодож боловсруулах** продумать, обдумать; 4) дать поспеть, созреть, приготавливать; 2. **боловсруулахуй**-г үз.; 3. обрабатывающий; **боловсруулах арга** способы обработки; технология; **боловсруулах үйлдвэр** обрабатывающая промышленность; † **хоол боловсруулах эрхтэн** пищеварительный орган.

**БОЛОВСРУУЛАХУЙ** **боловсруулахуй** обрабатывание, обделывание; обработка.

**БОЛОВСРУУЛСАН** **боловсруулсан** 1) разработанный, выделанный; **боловсруулсан арьс шир** выделанные кожи; 2) приготовленный.

**БОЛОВЧ** **болох**-ын найр тавих., хоть, хотя и, несмотря на то, что...; **хичнээн боловч** хоть сколько, сколько угодно, неограниченно; **хэдий тийм боловч** как бы там ни было, во всяком случае, тем не менее; однако же, и всё же; **хэзээ боловч** хоть когда; **хэн боловч** хоть кто; кто бы то ни был, кто угодно, всякий; **хачин хэрэг боловч** хотя и странно, как это ни странно; **юу боловч** что бы то ни было.

**БОЛОГЧ** **бологч** **болох**-ын үйлг нэрийн одоо цаг., становящийся, являющийся; **бараа бологч** свита, сопровождающее лицо.

**БОЛОЙ** **бол** бичг. есть, имеется, существует, является; **таны ачийг хариулахуйяа бэрх болой** трудно отблагодарить Вас; **тэмээнд хоол болох зүйл болой** является кормом для верблюдов.

**БОЛОЛ** **бол** возможность.

**БОЛОЛГУЙ** **бол** **гүй** невозможный; **бололгүй яахав** конечно возможно.

**БОЛОЛТ** **бол** спелость.

**БОЛОЛТОЙ** **бол** возможно, вероятно, видимо, кажется, очевидно; может быть; **баруунаас ирсэн бололтой** очевидно, прибыл с запада; **мэдэж байгаа бололтой** видимо он (она) знает; **үзтэл цөм цугларсан бололтой** очевидно, все уже в сборе.

**БОЛОЛЦОО** **бол** возможность, условие; **арга боллоцоо** хорш. возможность; **боллоцоо алдах** лишаться возможности, терять, упускать возможность; **боллоцоо ба бодот байдал** возможность и действительность; **боллоцоо байвал** если позволяет возможность; **боллоцоо олгох** открыть возможность.

**БОЛОЛЦООГУЙ** **бол** **гүй** **бол** 1. невозможный, неосуществимый, невыполнимый, несбыточный;

недопустимый; **бололцоогүй болох** становится несбыточным, невозможным; **2.** невозможно, невыполнимо; недопустимо.

**БОЛОЛЦООТОЙ** **боллооцоотой** имеющий возможность, возможный; осуществимый; **сурах боллооцоотой** имеющий возможность учиться; **боломжтой-г** үз.

**БОЛОЛЦОХ** **боллоох**-ын үйлдэлц., 1) делаться совместно, становится совместно; **анд боллоцох** стать клятвенными друзьями; **ах дүү боллоцох** а) брататься, становится друзьями; б) братание; **ураг боллоцох** вступать в родство (брачное); **хүч боллоцох** прилагать совместно усилия; **эр эм боллоцох** сделаться мужем и женою, пожениться, вступать в брак; 2) подходить, становится возможным, удобным; **аль боллоцох байдлыг ашиглах** использовать каждый удобный момент, пользоваться всяким подходящим случаем; **аль боллоцохоор** как только возможно, всемерно, всячески.

**БОЛОМ** **болмо** -у-н **болмо** возможный; возможно; **тэрэг явж болом газар** местность, где могут проехать телеги.

**БОЛОМГҮЙ** **болмогүй** **болмо** 1. невозможный; 2. невозможно.

**БОЛОМЖ** **болмож** возможность, шанс; подходящий случай; **эцсийн боломж** последний шанс; **боломж алдах** потерять возможность; **боломж олгох** дать возможность; **боломж олох** найти возможность.

**БОЛОМЖГҮЙ** **болможгүй** **болмож** 1. невозможный, неосуществимый; 2. невозможно, неосуществимо; **боллоцоогүй-г** үз.; **ямар ч боломжгүй** абсолютно никакой возможности; невозможно.

**БОЛОМЖГҮЙДЭХ** **болможгойдөх** не иметь возможности, быть невозможным.

**БОЛОМЖТОЙ** **болможтой** имеющий возможность, возможный, мыслимый, позитивный, исправный; подходящий; **боломжтой хүн** а) человек, имеющий возможность (напр. что-л. сделать); б) лицо, которому можно доверять.

**БОЛОН** **болон** холбоос. и, а также; **аймаг болон сумын төв** аймачные и сомонные центры.

**БОЛООГҮЙ** **боллоогүй** 1. незрелый, неспелый, зелёный; **болоогүй шахуу** зеленатоватый; 2. как бы не...

**БОЛООД** **боллоод** 1. болох-ын урьдчилах.; 2. дагавар. через; **таван минут болоод** через пять минут; 3. холбоос. и; **өргөн болоод өндөр** широкий и высокий.

**БОЛООСОЙ** **боллоосой** болох-ын хүсэх., о, если бы совершилось!, хорошо бы, если совершилось; хотя бы совершилось.

**БОЛОР** **болор** 1. 1) эрдэс. хрусталь; **усан болор** горный хрусталь; **угаат болор** дымчатый хрусталь; **болор чулуу / уулын болор** горный хрусталь; 2) эрдэс. кварц; **болорын үелзэл** тусг. частота кварца; 3) хрусталик (глазной); **болор бие / нүдний болор** анаг. хрусталик; 4) стекло; **гал болор** зажигательное стекло; 2. хрустальный; **болор бумба** хрустальная ваза; **болор гавар** прозрачная камфора; **болор давс** каменная соль; **болор цом** хрустальный кубок; **болор эрих** хрустальные чётки (название монгольского исторического сочинения); † **болор нүдэт** шувуу. белоглазка буробелая.

**БОЛОРЛОГ** **болорлог** хрустальный.

**БОЛОХ** **бол** 1. 1) становится, делаться кем-чем-л., каким-л.; превращаться в кого-что-л.; **бага болох** уменьшаться, снижаться; **бие шалтгаантай болох** забеременеть; **бэрх болох** становится трудным, тяжёлым, усугубляться; **дууриал болох** являться примером; **заншил болох** входить в привычку, прививаться; **наашаа болох** приближаться, подходить; **олон болох** становится многочисленным, увеличиваться, умножаться; возрастать; **ондоо болох** изменяться; **танил тал болох** становится приятелями; **төрөл болох** породниться, становится родственниками; **ужиг болох** становится хроническим, принимать хроническую форму (о болезни); **харанхуй болох** темнеть; **хоосон болох** а) беднеть, нищать; б) быть тщетным, оказаться несостоятельным, напрасным, терпеть крах; **хүн болох** становится человеком, рождаться; **хүн болсоор нийм юм үзсэнгүй** отродясь не видел такого (үгчил. с тех пор как сделался человеком, т.е. родился, не видел такой штуки); **чулуу болох** превращаться в камень; **эрүүл болох** выздоравливать; **хүний муу бөө болох, хүлгийн муу жороо болох** зүйр. худший из людей становится шаманом, а худший из (боевых) коней – иноходцем; 2) созреть, поспевать (о плодах, злаках); вариться (о пище); **алирс болжээ** брусника созрела; **болсон гурил** поджаренная мука; **болсон идээ** а) варёная пища; б) готовая пища; **болсон олс** выделанные волокна конопли (идушие на изготовление конопляного полотна); **болсон тариалан** пахотное поле, обрабатываемое из года в год (не новь); **болсон тоосго** обожжённый кирпич (не сырец); 3) приобрести иммунитет (против болезни); 4) наступать, наставать (о времени); исполняться (о возрасте); **зун болов** наступило лето; **шөнө орой болов** наступила поздняя ночь; 5) происходить, случаться; состояться, иметь место; быть, находиться, пребывать; **бодлого болох** задумываться; **маргааш хурал болно** завтра состоится собрание; **энд би нэг жил байсан** я здесь находился год; **саад болох** препятствовать, затруднять; **сонгууль болсоноос хойш** после выборов; **юу болов?** что случилось?; **юу ч болоогүй** ничего не случилось; б) быть достаточным, хватать; 7) разрешается, можно; **аль болох** как только можно, всемерно, всячески; **тариалж болох газар** земли, годные для посевов; **үл болно** нельзя, не разрешается; **шүүх таслах газрын тогтоолгүйгээр буюу прокурорын зөвшөөрөлгүйгээр хэн хүнийг баривчлан хорьж үл болно** никто не может быть подвергнут аресту иначе, как по постановлению суда или с санкции прокурора; **үл болох** невозможный, неосуществимый; **биед халдаж үл болох** неприкосновенность личности; **болох уу?** разрешается ли?, можно ли?; 8) получать, иметь, приобретать что-л., обзаводиться кем-чем-л.; **суудлын тэрэгтэй болох** приобретать легковую машину; **эрхтэй болох** получить право, иметь право, стать правомочным, быть правомочным; 9) үйл үгийн -гчаан, -гчоон, -гчөөн, -гчээн хэлбэрийн хамт үйл бэрхшээлтэй төгссөнийг илтгэнэ (с глагольной формой на -гчаан, -гчоон, -гчөөн, -гчээн выражает затруднительность совершения действия); кое-как, еле-еле; **идэгчээн болох** притворяется, что ест; **хийгчээн болсон** сделал кое-как; **явагчаан болов** еле-еле уехал; 10) притворяться, делать вид, представляться; **аятайхан далим болно** представится удобный случай; 11) последовать; **миний үгээр болж Баруун зуу одов** последовав моему совету, отправился в Тибет; 12) составлять; **зууны**

далан хоёр хувь болов составляет семьдесят два процента; **2. болохуй**-г үз.; **3.** 1) скоро, в скором времени, сейчас; пора; гэртээ ирэх болсон он скоро придёт домой; тариа хураах болов пора убирать урожай; 2) должен, должны; надо, надлежит, приходится; **би чамтай цуг явах болсон** я должен ехать вместе с тобой; 3) являющийся, представляющий; **дэлхий бөөрөнхий болохыг хэрхэн мэдэв** как узнали о том, что земля представляет собою шар?; **капитализмын дээд шат болох империализм** империализм как высшая стадия капитализма; 4) из-за, ввиду, вследствие, благодаря; **шөнийн харанхуйгаас болж төөрөв** заблудились из-за ночной темноты; **яриандаа болоод удчихлаа** из-за своих разговоров я надолго задержался.

**БОЛОХГҮЙ** ᠪᠣᠯᠣᠬᠤᠭᠦᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **1.** нельзя, невозможно, воспрещено; **энд тамхи татаж болохгүй** здесь курить нельзя; **болохгүй болтол** донельзя, до невозможности; **болох болохгүй бүгдийг харьцуулж бодох** взвесить все за и против; **2.** невозможный, негодный, отрицательный.

**БОЛОХТОЙ** ᠪᠣᠯᠣᠬᠤᠲᠤᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ ладный, мыслимый, основательный; **болохтой амьдрал** ладная жизнь.

**БОЛОХУЙ** ᠪᠣᠯᠣᠬᠤᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ 1) становление; превращение; 2) созревание; 3) наступление.

**БОЛОХУЙЦ** ᠪᠣᠯᠣᠬᠤᠢᠴᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **1.** возможный, приемлемый, подходящий, пригодный, допустимый; **ууж болохуйц ус** пригодная для питья вода; **2.** по возможности, насколько возможно, насколько подходит, подходящий, насколько годен; **аль болохуйц бага** как можно меньше; **болохуйц их** по возможности больше.

**БОЛРОНЦОР** ᠪᠣᠯᠢᠷᠣᠨᠴᠣᠷ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ: **болронцор чулуу** эрдэс. кварцит, кварциты.

**БОЛРЫН** ᠪᠣᠯᠢᠷᠢᠨ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **болор**-ын харьяал., 1) хрустальный; **болрын үйлдвэр** хрустальный завод; 2) кварцевый; **болрын үүсгүүр** тусг. регенератор кварцевый.

**БОЛТОЛ** ᠪᠣᠯᠲᠣᠯ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **1.** болох-ын далигдах; пока не; **2.** дагавар. до, пока, до, в продолжение, в течение; **гурил болтол нүдэх** истолочь в муку, превратить в мелкий порошок; **ноднин зунаас эхлэн энэ намар болтол** начиная с лета прошлого года и до нынешней осени; **одоо болтол** до сих пор, до настоящего времени, доньне; **үдэш болтол** до вечера; **эдүүгээ болтол** до сих пор, до настоящего времени, доньне.

**БОЛТУГАЙ** ᠪᠣᠯᠲᠤᠭᠠᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ да будет!, пусть будет!; **бага ч болтугай** пусть будет даже немного, хотя бы немного; **мандах болтугай!** да здравствует!

**БОЛУУЖИН** ᠪᠣᠯᠠᠭᠤᠵᠢᠨ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ болуузай-г үз.

**БОЛУУЗАЙ** ᠪᠣᠯᠠᠭᠤᠵᠠᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ болох-ын болгоомжлох., как бы не..., как бы не сделалось, не стало, не было; **орлогын зүйл хомсдож төсөвлөсөн зарлагад үл хүрэлцэх болуузай хэмээн болгоомжлох хэрэгтэй** следует опасаться того, что вследствие сокращения статей дохода может не хватить на главные расходы.

**БОЛХИ** ᠪᠣᠯᠬᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ 1) расторопный, неповоротливый; неуклюжий; косолапый, угловатый; медленный, мешковатый, слабый, вялый; **болхи назгай** хорш. неуклюжий; **болхи толхи** хорш. кое-как, с трудом, едва-едва; **болхи толхи нэг хэдэн үг төсөөлнө** кое-как понимает несколько слов; **болхи хөдлөх** двигаться неуклюже; **болхи хүн** тюлень, недотёпа, увалень (о человеке); 2) грубый, вульгарный, дерзкий, аляповатый,

неискусный; 3) невежественный, тупой; тупоумный, одурелый, придурковатый.

**БОЛХИВТОР** ᠪᠣᠯᠬᠢᠪᠲᠣᠷ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ грубоватый, несколько неуклюжий.

**БОЛХИДОХ** ᠪᠣᠯᠬᠢᠳᠣᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ быть слишком нерасторопным, неповоротливым; быть слишком неуклюжим; быть тупоумным, вялым, слабым.

**БОЛХИДУУ** ᠪᠣᠯᠬᠢᠳᠤᠭᠤ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ довольно неуклюжий, простоватый; **болхидуу залуу** простоватый парень.

**БОЛХОРОХ** ᠪᠣᠯᠬᠣᠷᠣᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ отваливаться кусочками, шелушиться.

**БОЛЦГОН** ᠪᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ недожаренная рыба.

**БОЛЦГОНОХ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠣᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **болцолзох**-ыг үз.

**БОЛЦГОНУУЛАХ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **болцгонох**-ын үйлдүүл.

**БОЛЦГОР** ᠪᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠷ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ 1) закруглённый (конец палки); 2) выпуклый; бугорчатый, шишковатый; 3) пухлый.

**БОЛЦГОРДОХ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠷᠳᠣᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ становиться закруглённым (о конце палки, камня), пухлым.

**БОЛЦГОРДУУ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ довольно выпуклый.

**БОЛЦОЙЛГОХ** ᠪᠣᠯᠴᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **болцойх**-ын үйлдүүл., закруглять.

**БОЛЦОЙХ** ᠪᠣᠯᠴᠣᠶᠢᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ 1) закругляться (о конце палки, камня); 2) быть шишковатым, выпуклым; 3) становиться пухлым, быть припухлым.

**БОЛЦОЛ** ᠪᠣᠯᠴᠣᠯ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ: **болцол хийж** глупо, нелепо, бестолково; **болцол хийсэн хүн** бестолковый человек; человек, неспособный проявить себя.

**БОЛЦОЛЗОХ** ᠪᠣᠯᠴᠣᠯᠵᠣᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ катиться, перекачиваться (о чём-л. кругловатом, выпуклом, пухленьком).

**БОЛЦОН** ᠪᠣᠯᠴᠣᠨ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **1.** болцгор-ыг үз.; **2.** болцгон-г үз.

**БОЛЦОС** ᠪᠣᠯᠴᠣᠰ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ: **болцос болцос хийх** вертеться, крутиться (о чём-л. закруглённом и тупом).

**БОЛЦУУ** ᠪᠣᠯᠴᠤᠭᠤ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ 1) закруглённый тупой наконечник стрелы; 2) луковица; что-либо в форме луковицы, клубень; **тулганы болцуу** железное украшение в форме луковицы на концах; **уурганы болцуу** задняя закруглённая часть укрюка; **† болцуу зэгс** ург. клубнекамыш.

**БОЛЦУУТ** ᠪᠣᠯᠴᠤᠭᠤᠲᠤ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ луковичный; **† болцуут туйпланцар / монгол туйплан** ург. зопник клубненосный; **болцуут түдэн хавх** ург. калипсо клубневая; **болцуут ургамал** ург.суд. луковичные.

**БОЛЦУУТАЙ** ᠪᠣᠯᠴᠤᠭᠤᠲᠠᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ шишковатый; **болцуутай гишүү** шишковатый сук.

**БОЛЧИМ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠮ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ обдуманность; предусмотрительность.

**БОЛЧИМГҮЙ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠮᠭᠦᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ неосновательный, необдуманный, легкомысленный, ненадёжный; **болчимгүй амлалт** необдуманное согласие, обещание; **болчимгүй зан** легкомыслие; **болчимгүйгээс омтгойдох** попасть впросак.

**БОЛЧИМГҮЙДҮУ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠮᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠤ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ довольно легкомысленный.

**БОЛЧИМГҮЙДЭХ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠮᠭᠦᠢᠳᠡᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ быть легкомысленным; извертаться.

**БОЛЧИМЛОХ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠮᠯᠣᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ остерегаться, опасаться; **болгоомжлох**-ыг үз.

**БОЛЧИМТОЙ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠮᠲᠣᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **1.** обдуманный, основательный, надёжный; **2.** обдуманно, основательно.

**БОЛЧИХОХ** ᠪᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ **болох**-ын нэгэнтээ.

**БОЛШГҮЙ** **ᠪᠣᠯᠰᠢᠭᠦᠢ** **ᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **ᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **ᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **1.** непозволительный, немислимый, невозможный, несбыточный; недопустимый, неприемлемый; **ажилд хэрэглэж болшгүй** не пригодный для практического употребления; **2.** невозможно, недопустимо, неприемлемо.

**БОЛЬ** **ᠪᠣᠯᠢ** довольно!, полно!, оставь!, перестань!, брось!

**БОЛЬНИЦ** **ᠪᠣᠯᠢᠨᠢᠴ** **1.** больница; **төв больниц** центральная больница; **2.** больничный.

**БОЛЬЧИХОХ** **ᠪᠣᠯᠢᠴᠢᠬᠣᠬ** **ᠪᠣᠯᠢᠬ**-ийн нэгэнтээ., прекратить.

**БОЛЬШЕВИЗМ** **ᠪᠣᠯᠢᠰᠢᠱᠡᠪᠢᠵᠢᠮ** у.т. большевизм.

**БОЛЬШЕВИК** **ᠪᠣᠯᠢᠰᠢᠱᠡᠪᠢᠵᠢᠮ** **1.** у.т. большевик; **большевик нам** партия большевиков; **2.** большевистский.

**БОМБО** **ᠪᠣᠮᠪᠣ** шашин. 1) даосский монах, последователь даосизма, праведник; **бомбо эхнэр** даосская монахиня; 2) последователь религии бон.

**БОМБОГОР** **ᠪᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷ** 1) шарообразный; 2) пухленький, кругленький, полненький; выпуклый, вздувшийся, пузатый; **бомбогор хацар** пухленькие щёчки.

**БОМБОЙЛГОХ** **ᠪᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ** **ᠪᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠬ**-ын үйлдүүл.

**БОМБОЙХ** **ᠪᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠬ** быть пухленьким, кругленьким (напр. о щеках), вздуваться, пучиться, становиться округлым.

**БОМБОРШ** **ᠪᠣᠮᠪᠣᠷᠰ** толстая грубая шерстяная материя.

**БОН I** **ᠪᠣᠨ**: **бон бон** аялга. бум-бум (подражание звукам военной трубы, сделанной из морской раковины).

**БОН II** шашин. бон (древняя религия Китая и Тибета).

**БОНГО** **ᠪᠣᠨᠭᠣ** дитя, ребёнок дикого человека.

**БОНДГОНОХ** **ᠪᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬ** катиться, перекатываться (о чём-л. маленьком и круглом).

**БОНДГОНУУЛАХ** **ᠪᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠪᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬ**-ын үйлдүүл.

**БОНДГОР** **ᠪᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠷ** 1) круглый, пухлый; 2) шишковатый, выпуклый.

**БОНДОГ** **ᠪᠣᠨᠳᠣᠭ** войлочная прокладка между горбами верблюда.

**БОНДОЙЛГОХ** **ᠪᠣᠨᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ** **ᠪᠣᠨᠳᠣᠶᠢᠬ**-ын үйлдүүл.

**БОНДОЙХ** **ᠪᠣᠨᠳᠣᠶᠢᠬ** 1) быть пухленьким, кругленьким; 2) быть шишковатым, выпуклым.

**БОНДОЛЗОХ** **ᠪᠣᠨᠳᠣᠯᠵᠣᠬ** **ᠪᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬ**-ыг үз.

**БОНДОЛЗУУЛАХ** **ᠪᠣᠨᠳᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠪᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬ**-ын үйлдүүл.

**БОНДОС** **ᠪᠣᠨᠳᠣᠰ**: **бондос бондос хийх** то и дело перекатываться (напр. о мяче, шаре).

**БОНДОСХИЙХ** **ᠪᠣᠨᠳᠣᠰᠢᠬᠢᠬ** перекатываться по временам (о чём-л. круглом).

**БОНО** **ᠪᠣᠨᠣ** ург. род абрикоса; **хар боно** ург. аконит-волкобой.

**БОНС** **ᠪᠣᠨᠰ** головка и привески, прикрепляемые к большому шару монашеских чётков.

**БОНТГОНОХ** **ᠪᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬ** катиться (о шаре).

**БОНТГОР** **ᠪᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠷ** шаровидный, сферический, круглый.

**БОНТОЛЗОХ** **ᠪᠣᠨᠳᠣᠯᠵᠣᠬ** **ᠪᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬ**-ыг үз.

**БОНХГОР** **ᠪᠣᠨᠬᠭᠣᠷ** утолщение, шишечка, головка.

**БОНХОЙЛГОХ** **ᠪᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ** **ᠪᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠬ**-ын үйлдүүл.

**БОНХОЙХ** **ᠪᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠬ** образовываться (об утолщении, шишке), появляться (о бутонах, почках); **бонхойсон хүүхэд** крепыш, здоровяк (о маленьких детях).

**БОНЦГОР** **ᠪᠣᠨᠴᠦᠭᠣᠷ** круглый, выпуклый.

**БОНЦОЙЛГОХ** **ᠪᠣᠨᠴᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ** **ᠪᠣᠨᠴᠣᠶᠢᠬ**-ын үйлдүүл.

**БОНЦОЙХ** **ᠪᠣᠨᠴᠣᠶᠢᠬ** подниматься бугорком.

**БОНЦУУ** **ᠪᠣᠨᠴᠠᠭᠤ** чурка.

**БОО** **ᠪᠣᠣ** хуучир. драгоценность; † **боо юань үсэгт зоосны хороо** түүх. отдел чеканки медных монет при Министерстве общественных работ в Пекине (заведовал приемом меди, олова и чеканкой медных монет).

**БООВ(ОН) I** **ᠪᠣᠣᠪ** 1) мучное изделие; печенье; **самнаа боов** надрезанные толстые мучные изделия; **ул боов** простые мучные изделия в виде подошвы, более тонкие, чем форменные; **хавсай боов** сплюснутые лепёшки продолговатой четырехугольной формы; **хэвийн боов** мучное форменное изделие; 2) сладости, кондитерские изделия; **нарийн боов** кондитерские изделия; **цагариг боов** бублик; **чихэр боов** хорш. сладости, кондитерские изделия; † **алган боов / таван салаа боов** хэлц. а) затрещина, оплеуха; б) берёзовая каша; **алган боов идүүлэх** дать затрещину; угостить берёзовой кашей.

**БООВ II** яриа. пенис, мужской половой орган.

**БООВАЙ** **ᠪᠣᠣᠪᠠᠶᠢ** хуучир. 1) драгоценность; 2) императорская печать; **боо-г** үз.

**БООВНЫ** **ᠪᠣᠣᠪᠨᠢ** **ᠪᠣᠣᠪ(н)** I-ы харьяал., кондитерский; **нарийн боовны үйлдвэр** кондитерская фабрика; **боовны хэв** деревянная форма мучных изделий.

**БООВЧИН** **ᠪᠣᠣᠪᠴᠢᠨ** 1) лицо, специализирующееся по мучным форменным изделиям; 2) кондитер.

**БООГДМОЛ** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠡᠮᠣᠯ** несвободный; **боогдмол наймаа** несвободная торговля, несвободные торги.

**БООГДОЛ** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠣᠯ** препятствие, затруднение, преграда, помеха, задержка, проволочка; **гачигдал боогдол** хорш. затруднения, помехи, препятствия; **саад боогдол болгох** чинить препятствия, тормозить дело; **боогдол бэрхшээл** хорш. затруднение; **боогдол тохиолдох** встретиться с препятствиями; **боогдол учруулах** чинить препятствия; **боогдол хаагдал** хорш. препятствия.

**БООГДОЛГҮЙГЭЭР** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠣᠯᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠣᠯᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ** **ᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **ᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** беспрепятственно, без задержек, без проволочки.

**БООГДОЛТОЙ** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠣᠯᠲᠣᠶᠢ** затруднительный; представляющий препятствия, встречающий затруднение.

**БООГДОХ** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠣᠬ** **ᠪᠣᠣᠬ** I, II-ын үйлдэгд., 1) быть связанным, обёртываемым, заворачиваться, запаковываться; 2) шилж. встречать препятствие, находиться в трудном положении, наталкиваться на преграды; **амьсгаа боогдох** анаг. апноэ; временная остановка дыхательных движений; **өвчинд боогдох** болеть, страдать болезнью; 3) быть блокируемым, осаждаемым; быть отрезанным; 4) быть связанным обещанием.

**БООГДУУЛАГЧ** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** саботажник.

**БООГДУУЛАХ** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠣᠬ**-ын үйлдүүл., **1.** препятствовать, тормозить, саботировать, устраивать задержки; чинить затруднения; **амьсгал боогдуулах** спирать дыхание; **амьсгал боогдуулах хорт хий** удушливый газ; **ашиг сонирхолыг нь боогдуулах** ущемлять чьи-л. права, интересы; **маргааш маргааш хэмээн боогдуулах** “кормить завтраками”, откладывать на завтра, устраивать волокиту; **санал боогдуулах** препятствовать намерениям; **2.** **боогдуулахуй-г** үз.

**БООГДУУЛАХУЙ** **ᠪᠣᠣᠭᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠶᠢ** препятствие, волокита.

**БООГОР** **ᠪᠣᠣᠭᠣᠷ** хуучир. скатерть, большая салфетка, покрывало.

**БООГЧ** **ᠪᠣᠣᠭᠴᠢ** упаковщик.

**БООДЛОГО** ᠪᠣᠣᠳᠯᠣᠭ᠎ᠠ сноп.

**БООДЛЫН** ᠪᠣᠣᠳᠯᠠ **боодол**-ын харьяал., завёрточный, обмоточный; **боодлын даавуу** завёрточная ткань, материя (для завёртывания чего-л.).

**БООДОГ I** ᠪᠣᠣᠳᠣᠭ хуучир. широкополая соболья шапка.

**БООДОГ II** нутг. волосы.

**БООДОГ III** бодок (мясное блюдо, приготавливаемое на костре, набив полость туши раскалёнными камнями).

**БООДОЙ** ᠪᠣᠣᠳᠣᠢ ошейник (из шнура, верёвки).

**БООДОЛ** ᠪᠣᠣᠳᠣᠯ 1) связка, свёрток, пачка, ворох, кипа, пук, узел, тюк, пакет; **боодол баглаа**, **баглаа боодол** хорш. тара; **боодол ном** кипа книг; **боодол цаас** ворох бумаг.

**БООДОЛЛОХ** ᠪᠣᠣᠳᠣᠯᠯᠣᠬ **боохI**-ыг үз.

**БООДОЛТОЙ** ᠪᠣᠣᠳᠣᠯᠲᠣᠢ **обёрнутый**, **завёрнутый**, имеющий свёрток; **боодолтой юм** узел с вещами.

**БООДОС** ᠪᠣᠣᠳᠣᠰ обмотки; онучи, портянки.

**БООЖГОЙ** ᠪᠣᠣᠵᠦᠭ᠎ᠠ яриа. **боов II**-ыг үз.

**БООЛ** ᠪᠣᠣᠯ 1) раб, холоп, невольник, лакей; **гэрийн боол** домашний раб; **харц боол** чернь, холопы; **боол болгох** делать рабом, обращать в раба; **поработать**; **боол зан** холопство; **боол зан гаргах** холопствовать; **боол зардас** хорш. прислужники, лакеи, холопы; **боол салбан** хорш. лентяйка, бездельница (ругательство по отношению к женщинам); **боол шивэгчин** невольница; рабы (обоого пола); **боол эзэмшлийн байгуулал** рабовладельческий строй; **боол эм** холопка; 2) хөзөр. валет (в картах); 3) хуучир. Я раб, холоп (при обращении чиновника к императору); † **боол өнгө** цвет прислуги (чёрный и серый цвета и их оттенки).

**БООЛГОХ** ᠪᠣᠣᠯᠭ᠎ᠠ **боох**-ын үйлдүүл.

**БООЛОВЧИН** ᠪᠣᠣᠯᠣᠪᠴᠢᠨ хуучир. раб, невольник; слуга.

**БООЛТ I** ᠪᠣᠣᠯᠲ 1) анаг. повязка, бинт, бандаж; перевязка; обмотка, обёртка; **арнугтгасан боолт** стерильный марлевый бинт; **шархны боолт** а) перевязка раны; б) повязка для раны; в) индивидуальный пакет; 2) шнурок, верёвочка; обруч, шпагат, бечёвка; † **толгойн боолт** хуучир. головное украшение замужних женщин.

**БООЛТ II** преграда, заграждение; **замын боолт** заграждения путей.

**БООЛТ III** тех. болт.

**БООЛТОРГО** ᠪᠣᠣᠯᠲᠣᠷᠭ᠎ᠠ годовалый телёнок.

**БООЛТТОЙ** ᠪᠣᠣᠯᠲᠣᠲᠣᠢ **завёрнутый**; **обёрнутый**; **боолттой чихэр** конфеты в обвёртке.

**БООЛТЫН** ᠪᠣᠣᠯᠲᠢ **боолт**-ын харьяал., перевязочный; **боолтын газар** перевязочный пункт; **боолтын өрөө** перевязочная; † **боолтын ширээ** хэвлэх. талер (стол с металлической поверхностью).

**БООЛЧИЛГО** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠭ᠎ᠠ **порабощение**; **закрепощение**, кабала.

**БООЛЧИЛГЫН** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠭᠢ **боолчилго**-ын харьяал., кабальный; **боолчилгын гэрээ** кабальный договор.

**БООЛЧИЛЧИХОХ** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **боолчлох**-ын нэгэнтээ.

**БООЛЧЛОГДОХ** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **боолчлох**-ын үйлдэгд., 1. **закабальтаться**, **быть поработённым**, **угнетённым**, **находиться в рабстве**, **попадать в кабалу**; 2. **боолчлогдохуй**-г үз.

**БООЛЧЛОГДОХУЙ** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤᠢ **порабощение**; холопство.

**БООЛЧЛОГДСОН** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠰᠠᠨ **поработённый**.

**БООЛЧЛОГО** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠭ᠎ᠠ **порабощение**.

**БООЛЧЛОГЧ** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠭᠴ **поработитель**.

**БООЛЧЛОЛ** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠯ **порабощение**, кабала, закабаление, рабство, невольничество; **боолчлолоос чөлөөлөгдөх** освобождение от рабства; **боолчлолын гинжийг тасар татах** разбить оковы рабства.

**БООЛЧЛОХ** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠠᠬ 1. **поработать**, **закабальтаться**, **закрепощать**; 2) **быть поработённым**, **находиться в рабстве**; **боолчлон дарлах** **поработать**; **боолчлон дарлагч** **поработитель**; 2. **боолчлохуй**-г үз.

**БООЛЧЛОХУЙ** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ **закабаление**, **порабощение**, **закрепощение**.

**БООЛЧЛУУЛАХ** ᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **боолчлох**-ын үйлдүүл.

**БООЛЫН** ᠪᠣᠣᠯᠢ **боол**-ын харьяал., рабский, невольничий, лакейский, холопский; рабовладельческий; **боолын байдал** рабство; рабское состояние; невольничество; **боолын боол** раб из рабов; раба рабов; **боолын ёсоор сөгдөх** рабски преклоняться, холопствовать; **боолын нийгэм** рабовладельческое общество; **боолын хөдөлмөр** рабский труд, невольничий труд; **боолын шинж** а) лакейская натура; б) цепи рабства; **боолын эзэн** рабовладелец.

**БООМ I** ᠪᠣᠣᠮ **мал.эмнэл**. сибирская язва.

**БООМ II** **мал.эмнэл**. бубонная чума; **боом эсэргүүцэх тарилга** противочумная прививка.

**БООМ III** злокачественный нарыв.

**БООМ IV: гутлын боом** место стыка передков и голенища монгольских сапог; завязка у сапогов.

**БООМ V** мыс, выдающаяся скала.

**БООМЖЛОХ** ᠪᠣᠣᠮᠵᠢᠯᠠᠬ **надевать петлю** (на шею); **боомжлон үхэх** **удавиться**.

**БООМИЛОХ** ᠪᠣᠣᠮᠢᠯᠠᠬ 1. 1) **повесить**, **удавить**, **задушить**; **надеть петлю**; **боомилон үхэх** **повеситься**, **удавиться**; 2) **запирать неприятеля** (заняв все ущелья и горные проходы); 2. **боомилохуй**-г үз.

**БООМИЛОХУЙ** ᠪᠣᠣᠮᠢᠯᠠᠬᠤᠢ **удушение**, **удавление**.

**БООМИЛУУЛАХ** ᠪᠣᠣᠮᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **боомилох**-ын үйлдүүл.; 2) **быть повешенным**, **удавленным**, **задушенным**.

**БООМРОХ I** ᠪᠣᠣᠮᠷᠠᠬ **болеть** сибирской язвой.

**БООМРОХ II** **болеть** бубонной чумой.

**БООМТ** ᠪᠣᠣᠮᠲ 1) застава, пограничный пункт; укрепленное ущелье; крепость; **далайн боомт** морской порт; **хил хязгаарын чухал боомт** важное пограничное укрепление; **боомт олмон өчүүхэн салаа** хуучир. небольшой отряд пограничных войск; 2) **преграда**, **препятствие**, **помехи**; **саад боомт** хорш. **препятствие**; **боомт арилгах** **устранение** **препятствия**.

**БООМТЛОХ** ᠪᠣᠣᠮᠲᠢᠯᠠᠬ **ставить заставу**, **строить** **укрепления**; **ставить преграду**.

**БООМТОГ** ᠪᠣᠣᠮᠲᠣᠭ 1) **заклад**, **пари**; 2) **скрытое** **препятствие**.

**БООМТОХ** ᠪᠣᠣᠮᠲᠣᠬ **заболевать** сибирской язвой, бубонной чумой.

**БООМТЧИХОХ** ᠪᠣᠣᠮᠲᠴᠢᠬᠣᠬ **боомтох**-ын нэгэнтээ.

**БООМТЫН** ᠪᠣᠣᠮᠲᠢ **боомт**-ын харьяал., **портовый**; **боомтын ажилчин** **портовый рабочий**; **боомтын далан** **мол**; **боомтын хураамж** **портовый сбор**.

**БООМЬ** ᠪᠣᠣᠮᠢ 1) **петля**; **удавка**; 2) **силок** (для ловли птиц); **лассо**, **аркан**.

**БООМЬДОХ** ᠪᠣᠣᠮᠢᠳᠣᠬ **арканить**, **ловить арканом**.

**БООМЬДУУЛАХ** **ᠪᠣᠮᠡᠳᠤᠤᠯᠠᠬ** **ᠪᠣᠮᠡᠳᠣᠬ**-ын үйлдүүл.

**БООРЛОХ I** **ᠪᠣᠣᠷᠯᠣᠬ I** душить, задушить; перерезать горло.

**БООРЛОХ II** лаять; **хуцах**-ыг үз.

**БООРЛОЧИХОХ** **ᠪᠣᠣᠷᠯᠣᠬᠢᠬᠣᠬ** **ᠪᠣᠣᠷᠯᠣᠬ II**-ын нэгэнтээ.

**БООРЛУУЛАХ** **ᠪᠣᠣᠷᠯᠤᠤᠯᠠᠬ** **ᠪᠣᠣᠷᠯᠣᠬ**-ын үйлдүүл.

**БООРЦОГ** **ᠪᠣᠣᠷᠴᠣᠭ** борцок (фигурки из теста, жареные в кипящем жире); **исгэлэн боорцог** печенья из квашенного теста; **мухар зангуу боорцог** хуучир. пельмени; **навчин боорцог** хуучир. хлебцы из просяной муки с начинкой из гороха (пекутся на пару, завернутыми в большие капустные листья); **уураг боорцог** печенье на желтках; бисквитное печенье; **боорцог болгоч** булочник; † **боорцогны сав** шог. а) живот, желудок; б) шилж. жизнь; **боорцогныхоо савнаас салах** расстаться с жизнью.

**БООРЦОГЛОХ** **ᠪᠣᠣᠷᠴᠣᠭᠯᠣᠬ** печь печенье, готовить борцок, жарить в жиру кусочки теста.

**БООРЦОГЧ** **ᠪᠣᠣᠷᠴᠣᠭᠴᠢ** хлебник, булочник; кондитер.

**БООС** **ᠪᠣᠣᠰ** стельная (о корове); жерёбая (о кобылице); супоросная (о свинье); суягная (об овце), беременная (о самке любого животного).

**БООСОХ** **ᠪᠣᠣᠰᠣᠬ** становиться стельной (о корове), жерёбой (о кобылице), беременеть (о самке всякого животного).

**БООСРОХ** **ᠪᠣᠣᠰᠣᠷᠠᠬ** **ᠪᠣᠣᠰᠣᠬ**-ыг үз.

**БООСТОХ** **ᠪᠣᠣᠰᠣᠲᠤᠬ** **ᠪᠣᠣᠰᠣᠬ**-ыг үз.

**БООСЦОХ** **ᠪᠣᠣᠰᠣᠴᠣᠬ** яриа. **ᠪᠣᠣᠰᠣᠬ**-ыг үз.

**БООТОГОЛ** **ᠪᠣᠣᠲᠣᠭᠣᠯ** ург. песчанка.

**БООТУУ** **ᠪᠣᠣᠲᠤᠭᠤ** чалма, тюрбан; кусок материи для обёртывания головы.

**БООХ I** **ᠪᠣᠣᠬ I** 1) завязывать, обвязывать, обвёртывать, упаковывать; бинтовать, завёртывать; вязать, тюковать, перевязывать, обматывать; **толгой боох** обвязывать голову; **толгойгоо алчуураар боох** завязывать голову платком; **цаасанд боох** завёртывать в бумагу; **шарх боох** перевязывать рану; сделать перевязку раны; 2) душить; **боож алах** задушить; **боож үхэх** повеситься; 2. **боохуй I**-г үз.; 3. упаковочный, обёрточный.

**БООХ II** 1. 1) заграждать, преграждать; отрезать дорогу; препятствовать; **дутаах замыг боох** отрезать путь к отступлению; **боож хавчих** притеснять; ограничивать, зажимать; 2) шилж. принуждать; 3) окружать, осаждать, блокировать; **эдийн засгийн талаар боож хаах** экономическая блокада; 4) обязать, обещать, принимать на себя обязательство; 2. **боохуй II**-г үз.

**БООХ III** тех. 1. крепить, скреплять болтами; 2. **боохуй III**-г үз.

**БООХОЙ** **ᠪᠣᠣᠬᠣᠢ** ёгт. волк.

**БООХОЛДОЙ** **ᠪᠣᠣᠬᠣᠯᠳᠣᠢ** чёрт, оборотень, кикимора.

**БООХУЙ I** **ᠪᠣᠣᠬᠤᠢ** **I** завязывание, обвязывание, обвёртывание; упаковка, обвязка, обмотка, перевязка, связывание, вязка.

**БООХУЙ II** 1) заграждение, преграждение; 2) окружение, осада.

**БООХУЙ III** крепление, скрепление.

**БООЦ I** **ᠪᠣᠣᠴᠢ** 1) баррикада; 2) запруда, плотина; **бооц тавих** запрудить, соорудить запруду.

**БООЦ II** гать, связка (травы, тростника, хвороста).

**БООЦ III** **бооцоо I**-г үз.

**БООЦЛОХ** **ᠪᠣᠣᠴᠯᠣᠬ** связывать в связки (пучки, снопы); **тариа бооцлох** вязать снопы.

**БООЦОЛДОХ** **ᠪᠣᠣᠴᠣᠯᠳᠣᠬ** **бооцох**-ын үйлдэлд., биться об заклад, держать пари.

**БООЦОЛДУУЛАХ** **ᠪᠣᠣᠴᠣᠯᠳᠤᠤᠯᠠᠬ** **бооцолдох**-ын үйлдүүл.

**БООЦОЛЧИХОХ** **ᠪᠣᠣᠴᠣᠯᠳᠢᠬᠣᠬ** **бооцлох**-ын нэгэнтээ.

**БООЦОО I** **ᠪᠣᠣᠴᠣ᠋᠋᠋᠋** **I** заклад; спор, пари; **бооцоо алдах** проиграть пари; **бооцоо идэх / бооцоо хожих** выигрывать пари; **бооцоо тавих** биться об заклад, держать пари.

**БООЦОО II** фашина.

**БООЧИХОХ** **ᠪᠣᠣᠴᠢᠬᠣᠬ** **боох**-ын нэгэнтээ.

**БООШИГ** **ᠪᠣᠣᠶᠢᠭ** яриа. бочка.

**БОР I** **ᠪᠣᠷ I** 1. 1) серый; сизый, сивый (о масти); **хар бор** тёмносерый; **цайвар бор** светлосерый; **бор алаг** с серыми пестринами, серопегий; **бор морь** сивая лошадь; **бор ногоон** темнозелёный; **бор саарал** буланый с серым оттенком; **бор улаан** темнокрасный; **бор халиун** каурий с серым оттенком; **бор хул** саврасый с серым оттенком; **бор хээр** гнедой с серым отливом; **бор шар** темножёлтый; **бор шир** пурпуровая краска (приготавливаемая из корня растения); 2) смуглый (о цвете лица); коричневый, бурый; 3) шилж. невзрачный; 4) простой, неприхотливый, нетребовательный; **хар бор ажил** простая физическая работа; **бор гэр** серая юрта; кухня, амбар; **бор гэртээ богд, хар гэртээ хаан** зүйр. сам себе господин; **бор хирийн хүн** неприхотливый человек; 5) ургамал, амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических и зоологических названий); **голт борын цэцэг** ург. сирень; **ямаан бор** ург. горная акация; **бор ажирга** шувуу. воробей-конопляник; **бор алаг тонгор** шувуу. сорокапут серый; **бор боролзой** ург. пижма трехдольная; **бор бударгана** ург. солянка почечконосная, курай; верблюжья трава; **бор бургас** ург. ива крупнолиственная; **бор бүргэд** шувуу. подорлик большой; беркут; **бор галуу** шувуу. гусь серый; **бор дэглий** шувуу. цапля белокрылая; **бор гөрөөс** амьт. козуля; **бор зусаг** амьт. хомячок серый; **бор нрвэс** амьт. темнобурый барс; **бор маажин** ург. конопля серая; **бор нөмрөг** амьт. овод, слепень; **бор өтөг** амьт. бурый медведь; **бор суйх** ург. польнь серый; **бор тогоруу** шувуу. журавль серый канадский; **бор тодол** шувуу. скворец серый, скворец китайский; **бор тоншуул** шувуу. дятел серый; **бор тоть** шувуу. серый попугай; **бор төлөг** ург. польнь жёлтая; **шар толгой-г** үз.; **бор уд** ург. верба красная; **бор улиангар** ург. тополь серый; **бор улиас** ург. осина мелколиственная; **бор үнэг** амьт. лисица сиводушка; **бор харагчин** шувуу. трясогузка серая; **бор харгана** ург. акация степная; **бор харцгай** шувуу. ястреб немолодой; **бор царцаа** амьт. кузнечик серый, травяная кобылка; **бор туруут царцаа** амьт. кобылка белополосая стройная; **бор шавга** ург. польнь ксерофитная; **бор шувуу** воробей; **бор ялаа** шавж. большая серая муха; 2. **аман.зох.** сердечко, сердце (эпитет в фольклоре к “зүрх”); **бор зүрх минь бол бол хийв** сердце моё тревожно стучало; † **бор дарс** невзрачное вино, мучное вино с примесью кумыса; смешанное вино, вино, употребляемое в медицине; сорт лекарственного вина; **бор тос** масло, к которому примешаны ягоды черёмухи; **бор хараа тасрах** смеркаться; **бор хоног** обычные дни; ночь; **бор хоол** мясная пища; **борын гэм / бор шар** анаг. катаральное заболевание толстой кишки; **бор бодлын алба** хуучир. натуральная повинность.

**БОР II** ᠎ᠠ амьт. детёныш выдры.

**БОРВИ** ᠎ᠠ бие зүй. пяточное сухожилие, ахиллово сухожилие; **борви бохисхийх чөлөөгүй** совсем некогда, даже и присесть времени нет; **борви тэнийлгээгүй** яриа. ещё не распрямил пяточное сухожилие; ~ молоко на губах не обсохло; зелёный; **борви тэнийлгээгүй хөвгүүн** неоперившийся юнец, желторотый; **борви тэнийх** яриа. подрастать.

**БОРВИ II: борви яс** бие зүй. кость пяточная; **борвин товгор** бугор пяточный.

**БОРВИ III** кожаный бурдюк.

**БОРВИДОХ** ᠎ᠠ держать, хватать за пяточные сухожилия.

**БОРВИДУУЛАХ** ᠎ᠠ борвидох-ын үйлдүүл.

**БОРГИЛ** ᠎ᠠ неприхотливый; **боргил эр** неприхотливый мужчина.

**БОРГИЛОХ** ᠎ᠠ 1) журчать; 2) вскипеть.

**БОРГИО I** ᠎ᠠ быстрина, быстрое течение, порог (на реке).

**БОРГИО II** рыхлая почва со скудной растительностью.

**БОРГИОТОХ** ᠎ᠠ журчать; 2) охрипнуть; 3) болтать.

**БОРГИОТУУЛАХ** ᠎ᠠ боргиотох-ын үйлдүүл.

**БОРГИУЛАХ** ᠎ᠠ боргих-ын үйлдүүл, дать вскипеть сильно.

**БОРГИХ** ᠎ᠠ сильно вскипеть (напр. о чае).

**БОРГОГДОХ** ᠎ᠠ боргох-ын үйлдэгд., попасть в окружение лающих собак.

**БОРГОЛЖ** ᠎ᠠ шест, к которому прикручивают кладь на воде.

**БОРГОЛЖИН** ᠎ᠠ борголжин сахал редкая, жидкая борода.

**БОРГОНЦОГ** ᠎ᠠ яриа. шишка (хвойных растений).

**БОРГООХ** ᠎ᠠ боргох-ын үйлдүүл, упорно лаять, не давая проехать.

**БОРГООЧИХОХ** ᠎ᠠ боргоох-ын нэгэнтээ.

**БОРГОХ** ᠎ᠠ упорно лаять, окружать с лаем (о собаках).

**БОРГОЧИХОХ** ᠎ᠠ боргох-ын нэгэнтээ.

**БОРГОЦОГ** ᠎ᠠ яриа. боргоцой-г үз.

**БОРГОЦОЙ** ᠎ᠠ 1) шишка; **хушны боргоцой** кедровая шишка; 2) початок; † **боргоцойг цэцэг** ург. белокрыльник.

**БОРГОШИХ** ᠎ᠠ 1) подрастать, крепнуть (о детях); 2) заживать (о ране); **шарх боргошжээ** рана покрылась коркой.

**БОРГОШУУ** ᠎ᠠ крепкий; **чийрэгжүү**-г үз.

**БОРГОШУУЛАХ** ᠎ᠠ боргоших-ийн үйлдүүл, укреплать.

**БОРГУУЛАХ** ᠎ᠠ боргох-ын үйлдүүл.

**БОРГУУС** ᠎ᠠ шавж. комар, комары.

**БОРДГОР** ᠎ᠠ бордгор буурцаг хлебный корм для скота (преимущественно бобы).

**БОРДМОЛ** ᠎ᠠ 1) откормленный; 2) удобренный.

**БОРДОЛТ** ᠎ᠠ 1) откорм, откармливание; 2) удобрение; **хөрс бордолт** удобрение почвы.

**БОРДОО** ᠎ᠠ 1) корм, фураж; **өвс бордоо** корм для скота, сено, фураж; **хадлан бордоо** хорш. сено; сенаж; **бордоо**

**тэжээл** корм для скота, фураж; **бордоо бэлтгэх** заготовка фуража, фуражировка; 2) удобрение; **эрдэс бордоо** минеральное удобрение.

**БОРДООЛОХ** ᠎ᠠ удобрять, кормить.

**БОРДООНЫ** ᠎ᠠ бордоо(н)-ы харьяал., фуражный; **бордооны зүйл** корм, фураж; **бордооны нярав** фуражир.

**БОРДООЧИН** ᠎ᠠ фуражир.

**БОРДОХ I** ᠎ᠠ становится слишком серым, сереть.

**БОРДОХ II** ᠎ᠠ 1) откармливать, подкармливать, раскармливать, кормить скот фуражом; 2) удобрять, утучнять; **2. бордохуй**-г үз.

**БОРДОХУЙ** ᠎ᠠ откармливание, подкармливание; удобрение.

**БОРДУУ I** ᠎ᠠ сероватый (о цвете).

**БОРДУУ II** ᠎ᠠ откормленный (о скоте).

**БОРДУУЛАХ** ᠎ᠠ бордох-ын үйлдүүл, 1) откармливаться; 2) удобряться.

**БОРДУУЛЧИХАХ** ᠎ᠠ бордуулах-ын нэгэнтээ.

**БОРДУУР** ᠎ᠠ 1) хлебный корм, месиво из гороха; фураж; 2) удобрение, подкормка.

**БОРДЧИХОХ** ᠎ᠠ бордох II-ын нэгэнтээ., быть слишком откормленным.

**БОРЖИГИН** ᠎ᠠ борджигин (название одного из монгольских родов); † **боржигин янзын гөлөм** кичим расшитый узором.

**БОРЖИН I** ᠎ᠠ 1. эрдэс. гранит; 2. гранитный; **боржин гишгүүр** гранитная ступень; **боржин довжоо** гранитный постамент; **боржин үйрмэг** гранитная дресва, гравий.

**БОРЖИН II: боржин нугас** шувуу. серая утка.

**БОРЗ** ᠎ᠠ крепкая молочная водка (тройной перегонки).

**БОРЗОН I** ᠎ᠠ солончаковая грязь, болото; **хужир**-ыг үз.

**БОРЗОН II** вид молочных продуктов.

**БОРЛОГ** ᠎ᠠ сивый; серовато-сизый; † **борлог дууч шувуу** пеночка зарничка (птичка); **борлог морь** сивый мерин; **борлог өлөн** ург. осока сероватая; **борлог сүүт өвс** ург. молочай сереющий; **борлог хөмрөг** шувуу. овсянка-крошка.

**БОРЛОЛТ** ᠎ᠠ сбыт, реализация, распродажа; **бараа борлолт** сбыт товаров.

**БОРЛОН** ᠎ᠠ годовалый козлёнок.

**БОРЛОСОН** ᠎ᠠ 1) обветренный, загорелый; **борлосон нүүр** обветренное лицо; 2) зрелый, спелый; **борлосон үзэм** ург. виноград чёрный.

**БОРЛОХ I** ᠎ᠠ 1) сереть, буреть, становится серым, сизым; 2) слегка обвариваться (о мясе); 3) загорать, обветриваться; 4) шилж. мужать, возмужать; **ажилд борлох** набираться жизненного опыта; набивать руку.

**БОРЛОХ II** реализоваться, распродаваться.

**БОРЛОЧИХОХ** ᠎ᠠ борлох I, II-ын нэгэнтээ.

**БОРЛУУЛАЛТ** ᠎ᠠ сбыт, реализация, распродажа.

**БОРЛУУЛАХ I** ᠎ᠠ борлох I-ын үйлдүүл, 1. 1) дать слегка свариться (о мясе), обваривать кипятком (зелень); 2) загорать; **2. борлуулахуй I**-г үз.

**БОРЛУУЛАХ II** борлох II-ын үйлдүүл, 1. реализовать, распродавать, торговать; **бараа таваар борлуулах** сбывать товары; **үнэ хямдруулан борлуулах а)** демпинг; распродажа; б) демпинговый; распродажный; **борлуулан өгөх** продавать; **борлуулан худалдах** торговать, продавать; **гадаадал**

**борлуулан худалдах** экспортировать; **2. борлуулахуй II-г үз.**; **3.** торговый, сбыточный; сбытовый; **борлуулах хоршоо** сбыточная, торговая кооперация; † **амна борлуулах / хувиа борлуулах** хэлц. заняться только собой; жить на свои средства; обходиться без посторонней помощи, справляться с работой самому; **хувиа борлуулдаг хүн** человек, увлекающийся своей работой.

**БОРЛУУЛАХУЙ I** ᠪᠣᠷᠯᠡᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ 1) сваривание; обваривание; 2) загорание.

**БОРЛУУЛАХУЙ II** реализация, распродажа; торговля.

**БОРЛУУЛЧИХАХ** ᠪᠣᠷᠯᠡᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **борлуулах I, II**-ын нэгэнтээ.

**БОРНОЙ I** ᠪᠣᠷᠨᠣᠢ орос. борона.

**БОРНОЙ II: борной болжмор** шувуу. жаворонок двупятнистый; **борной бялзуухай** шувуу. ремез.

**БОРНОЙДОХ** ᠪᠣᠷᠨᠣᠢᠳᠣᠬ бороновать.

**БОРОВТОР** ᠪᠣᠷᠪᠣᠳᠣᠷ 1) сероватый; **боровтор улаан** имеющий тёмномалиновый оттенок, с тёмнокрасным оттенком; 2) простоватый.

**БОРОГ I** ᠪᠣᠷᠣᠭ труха; прошлогодний дёрн; высохшие ветви растений; ветошь; сухой, высохший, потерявший сок; **борог болох** превратиться в труху; **борог болсон** трухлявый; **борог өвс** трава, высохшая от засухи.

**БОРОГ II: борог мах** нежирное, постное мясо.

**БОРОГ III** песчано-каменистая степь.

**БОРОГДОХ I** ᠪᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠬ засоряться прошлогодней высохшей травой (о пастбище).

**БОРОГДОХ II** не получать удовлетворения от постного мяса.

**БОРОГЛОХ** ᠪᠣᠷᠣᠭᠯᠣᠬ кормить скот ветошью, прошлогодней высохшей травой.

**БОРОГЧ(ИН)** ᠪᠣᠷᠣᠭᠴᠢᠨ серая, сивая, сизая (о масти самок животных); **борогчин нугас** шувуу. серая утка.

**БОРОЛДОЙ** ᠪᠣᠷᠣᠯᠳᠣᠢ 1. 1) серый (о птицах и лошадях); 2) энхрий. смуглый; 2. 1) Серко (кличка лошади серой масти); 2) энхрий. жаворонок; **боролдой болжмор** шувуу. жаворонок.

**БОРОЛЖ(ИН)** ᠪᠣᠷᠣᠯᠵᠢᠨ ург. берёза-ерник Глимена.

**БОРОЛЖГОНО** ᠪᠣᠷᠣᠯᠵᠢᠭᠣᠨᠣ ямьт. тёмная белка без белых пятен.

**БОРОЛЖИН** ᠪᠣᠷᠣᠯᠵᠢᠨ: **боролжин газар** солончак, солончаковая местность с мелким и редким травянистым покровом.

**БОРОЛЗ** ᠪᠣᠷᠣᠯᠵ ург. аяния кустарниковая.

**БОРОЛЗГОНО** ᠪᠣᠷᠣᠯᠵᠢᠭᠣᠨᠣ ург. 1) кустарник желтоцветковый (из него делают веник для мытья котла); 2) курильский чай.

**БОРОЛЗОЙ I** ᠪᠣᠷᠣᠯᠵᠣᠢ ург. пижма обыкновенная; **шар боролзой** ург. польнь желтая.

**БОРОЛЗОЙ II: боролзой болжмор** шувуу. жаворонок полевой; **боролзой хайлгана** шувуу. альбатрос дымчатый.

**БОРОН** ᠪᠣᠷᠣᠨ амьт. кошка европейская дикая.

**БОРОО(Н)** ᠪᠣᠷᠣᠣ I **дождь**; **аадар бороо** проливной дождь; **дуутай бороо** грозовые дожди; **хур бороо** хорш. дождь; **хур бороо хувин савнаас асгах цугтах мэт орно** дождь лил как из ведра; **шиврээ бороо** мелкий дождь, моросящий дождь; **ширүүн бороо** сильный дождь, проливной дождь, ливень; **бороо арилав** дождь перестал, небо прояснилось; **бороо залирах** приостанавливаться,

перемежаться, умеряться (о дожде); **бороо зөөлрөх** утихать (о дожде); **бороо зүсрэв** дождь зарядил; **бороо намжих** приостанавливаться, умериться (о дожде); **бороо намжихаар** когда стихнет дождь; **бороо нэвтрэх** промачивать, пропитывать землю (о дожде); **бороонд нэвтрэх** пропитаться дождевой водой; **бороо орно** будет дождь; **бороо орж байна** дождь идёт; **бороо сэг болох** приостановиться, перемежиться, прекратиться на некоторый промежуток времени (о дожде); **бороо цайрах** дождь, видимый издали; приближение дождя; **бороо шиврэх** моросить (о дожде); **бороо шивэрч байна** дождь моросит; **бороо шимдэх** пропитывать, промачивать землю дождём; впитывание в землю дождевой воды; **бороо ширүүсэх** усиливаться (о дожде); **бороо шороо** хорш. дождь.

**БОРОО II** ᠪᠣᠷᠣᠣ костный нарост, костная мозоль; шов, место, по которому срослась переломленная кость.

**БОРОО III** ᠪᠣᠷᠣᠣ ʔ **сумын бороо** костяная головка стрелы, издающая свист при полёте; **тэгш бороо** детская стрела с плоским наконечником; **хавшган бороо** костяная головка стрелы.

**БОРОО IV** 1) пуговица; 2) косточки на счётках.

**БОРОО V** шинэ. мишура.

**БОРООГҮЙ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠭᠡᠢ ᠠᠨᠠᠳᠤᠨᠡᠨᠦᠨᠦ недождливый; **бороогүй өдөр** недождливый день.

**БОРООЖУУЛАЛТ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠤᠯᠠᠲ: хиймэл бороожуулалт искусственное дождевание, орошение.

**БОРООЖУУЛАХ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1. дождевание; 2. дождевальный; **бороожуулах хэргэсэл** дождевальное устройство.

**БОРООЛОХ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠯᠣᠬ 1. образовываться (о костном наросте, мозоли), срастаться (о переломленной кости); 2. **бороолохуй-г үз.**

**БОРООЛОХУЙ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠯᠣᠬᠤᠢ образование костного нароста, костной мозоли.

**БОРООЛЧИХОХ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬ бороолох-ын нэгэнтээ.

**БОРООНЫ бороо(н)** ᠪᠣᠷᠣᠣᠨᠢ ᠖ I-ы харьяал., дождевой; **борооны ус** дождевая вода; **борооны нуур** большая дождевая лужа, озерко, образовавшееся от дождя; **борооны үүл** дождевое облако; **борооны цув** дождевой плащ; **борооны шүхэр / борооны халх** дождевой зонг; † **борооны бялзуухай** шувуу. ласточка.

**БОРООРХОГ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠷᠬᠣᠭ бороотой-г үз.

**БОРООТОЙ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠲᠣᠢ дождливый; **түр зуурын бороотой** временами идёт дождь; **бороотой зун** дождливое лето; **бороотой ч** несмотря на дождь.

**БОРООХОЙ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠬᠣᠢ палка, дубина, булава, палица.

**БОРООХОЙДОХ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠬᠣᠢᠳᠣᠬ ударять палкой, дубиной, булавой, палицей.

**БОРООХОЙДУУЛАХ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠬᠣᠢᠳᠤᠯᠠᠬ бороохойдох-ын үйлдүүл.

**БОРООШИХ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠱᠢᠬ 1. становиться дождливой (о погоде), увеличиваться, учащаться (о дождях); 2. **бороошихуй-г үз.**

**БОРООШИХУЙ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠱᠢᠬᠤᠢ установление дождливой погоды.

**БОРООШУУЛАХ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠱᠤᠭᠤᠯᠠᠬ борооших-ийн үйлдүүл.

**БОРООШЧИХОХ** ᠪᠣᠷᠣᠣᠱᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬ борооших-ийн нэгэнтээ.

**БОРТОГО I** **ᠪᠣᠷᠲᠣᠭᠣ** гильза, пустой патрон; **гуулин бортого** медная гильза; **хоосон бортого** пустая ружейная гильза.

**БОРТОГО II** маленькое деревянное ведро, корчага, бадейка; кувшин.

**БОРТОГО(Н) III 1.** хэмжих. цилиндр; **чацуу талт бортого** тоо. равносторонний цилиндр; **2.** цилиндрический; **бортогон гадаргуу** тоо. цилиндрическая поверхность; **бортогон малгай** высокая твёрдая мужская шляпа в виде цилиндра; **бортогон тогоо** цилиндрический котёл; † **бортогон цэцэг** ург. мертензия; **бортогон шош** ург. фасоль вальковатая.

**БОРТОГО IV** хуучир. мера сыпучих тел; плетёнка из тальника, вмещающая пять гарнцев хлеба.

**БОРТОГО V** хуучир. шапка в виде тубетейки у молодых замужних женщин.

**БОРТУУЛЬ** **ᠪᠣᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠢ** ург. овсяница.

**БОРХ I** **ᠪᠣᠷᠬᠡ** намордник; **хамардай-г** үз.

**БОРХ II** амьт. бурундучок.

**БОРХИГОР** **ᠪᠣᠷᠬᠢᠭᠣᠷ**: **бархигар борхигор** хорш. шероховатый, в шишках.

**БОРХИРОЛ** **ᠪᠣᠷᠬᠢᠷᠣᠯ** рев.

**БОРХИРОХ** **ᠪᠣᠷᠬᠢᠷᠣᠬᠡ** реветь, мычать (о быках).

**БОРХОН** **ᠪᠣᠷᠬᠣᠨ** **бор-**ын багас., 1) серенький, сероватый; 2) простенький; † **борхон зүрх** яруу. сердечко.

**БОРЦ** **ᠪᠣᠷᠴᠢ** **1.** вяленое мясо (нарезанное тонкими кусками); **2.** шилж. иссушённый, истощённый; † **борц болох** худеть, высохнуть.

**БОРЦГОР** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷ**: **борцгор хотон** шувуу. пеликан кудрявый.

**БОРЦЛОГДОХ** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠡ** **борцлох-**ын үйлдэгд.

**БОРЦЛОХ** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠯᠣᠬᠡ** **1.** вялить мясо (нарезав его тонкими кусками); **борцолсон мах** вяленое мясо; **2. борцлохуй-г** үз.

**БОРЦЛОХУЙ** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠯᠣᠬᠤᠢ** вяление мяса.

**БОРЦЛУУЛАХ** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠡ** **борцлох-**ын үйлдүүл.

**БОРЦОР** **ᠪᠣᠷᠴᠣᠷ** сероватый; более серый, чем другие.

**БОРЧИЙСОН** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠶᠢᠰᠣᠨ** переспелый; **борчийсон жимсгэнэ** переспелые плоды.

**БОРЧИЙХ** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡ** 1) морщиниться, сморщиться; 2) переспеть, перезреть.

**БОРЧИН** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠨ**: **борчин соно** амьт. серый слепень.

**БОРЧИХ** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠬᠡ** 1) разрушать; 2) шилж. усмирять; **сэтгэл борчих** усмирять душу.

**БОРЧУУД** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠳᠤ** плебей, простолюдин; **хотын борчуудаас гаралтай хүн** мещанин; **борчуудын хороо** трущобы.

**БОРЧУУЛ** **ᠪᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯ** яриа. **борчууд-**ыг үз.

**БОРШИХ I** **ᠪᠣᠷᠰᠢᠬᠡ** **1.** быть наваристым (о мясе); **2.** наваристость при долгом кипячении бульона.

**БОРШИХ II** **ᠪᠣᠷᠰᠢᠬᠡ** становиться серым, посереть.

**БОРШУУЛАХ** **ᠪᠣᠷᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠬᠡ** **борших I-**ын үйлдүүл.

**БОСГО** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣ** 1) порог (у двери); **босго алхаж орох** переступить, перешагнуть порог; **босго алхуулахгүй / босго давуулахгүй** на порог не пускать; **босго гишгүүр** подмостки, леса на строительстве; **босго мод** лежанка; **босго элээх** обивать пороги; **босгонд бүдрэх** зацепить ногой за порог; **босгоны завсар** подворотня; 2) хуучир. соседство; **босго өртөө** хуучир. соседний уртон.

**БОСГОГДОХ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣᠭᠳᠣᠬᠡ** **босгох-**ын үйлдэгд., возводиться; **сэргээн босгогдох** быть восстановленным, реставрироваться.

**БОСГОЛ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣᠯ** дезертир, беглец; перебежчик; **оргодол-ыг** үз.; **босгол захиран барих, ариутгах хэлтэс** түүх. помещение для заключения дезертиров, профилактический отдел.

**БОСГОЛТ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣᠯᠲᠤ** подъём, поднятие; восстановление; **сэргээн босголт** восстановление.

**БОСГОЛЦОХ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣᠯᠴᠣᠬᠡ** **босгох-**ын үйлдэлц.

**БОСГОХ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣᠬᠡ** **босох-**ын үйлдүүл., **1.** 1) водружать, поднимать, заставляя вставать; **далбаа босгох** а) поднимать флаг; б) поднять паруса; **туг босгох** поднимать знамя; **тэмцэлд босгох** поднимать на борьбу; 2) ставить; воздвигать; сооружать, строить; восстанавливать; **гэрийн мод босгох** ставить юрту; **сэлбэн босгох** восстанавливать; **сэргээн босгох** восстанавливать, реставрировать; **хөл дээр нь босгох** ставить на ноги; **хөшөө босгох** воздвигать, сооружать памятник; 3) способствовать побегу, дезертирству; **2. босгохуй-г** үз.

**БОСГОХУЙ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣᠬᠤᠢ** возведение, водружение, восстанавливание.

**БОСГОЧИХОХ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠡ** **босгох-**ын нэгэнтээ.

**БОСГУУЛ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠤᠯ** 1) беглый, беглец, перебежчик, дезертир; 2) повстанец, мятежник.

**БОСГУУЛАХ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** **босгох-**ын үйлдүүл.

**БОСЛОГО** **ᠪᠣᠰᠣᠯᠣᠭᠣ** 1) подъём, вставание; 2) восстание, мятеж, бунт; **зэвсэгт бослого** вооружённое восстание; **хувьсгалын эсэргүү бослого** контрреволюционное восстание; **бослого гаргах** бунтовать, восставать; организовать, устраивать восстание; **бослого гаргагч** мятежник, повстанец, бунтарь.

**БОСЛОГЫН** **ᠪᠣᠰᠣᠯᠣᠭᠢᠨ** **ᠶ᠋ᠢ** **бослого-**ын харьяал., повстанческий, бунтарский; **бослогын улаан туг** повстанческое красное знамя, красное знамя восстания; **бослогын хөдөлгөөн** повстанческое движение.

**БОСМОЛ** **ᠪᠣᠰᠣᠮᠣᠯ** поставленный вертикально, воткнутый; **босмол уул** крутая, обрывистая гора, круча; **босмол хуруу** одеревеневший, негибающийся палец; † **босмол яс** скелет (в анатомическом кабинете).

**БОСМОГЧ** **ᠪᠣᠰᠣᠮᠣᠭᠴᠢ** 1) мятежник; 2) повстанец, инсургент.

**БОСОЛТ** **ᠪᠣᠰᠣᠯᠲᠤ** вставание, подъём.

**БОСОМ** **ᠪᠣᠰᠣᠮᠣ** твёрдый, тяжёлый до того, что может стоять (о шелке), доброкачественный шелк.

**БОСОНГИ** **ᠪᠣᠰᠣᠨᠭᠢ** стоячий, торчащий; **босонги чих** стоячие, торчащие уши.

**БОСОО** **ᠪᠣᠰᠣᠣ** **1.** стоячий, стоящий, стоймя, вертикальный; тоо. вертикаль; **босоо алд аршин; босоо шураг** антенна вертикальная; **босоо гишгүүр** леса (на стройке); **босоо долгион** волна стоячая; **босоо дүрс** фигура ростовая; **босоо зах** стоячий воротничок; **босоо зул** большой, высокий подсвечник, ставившийся прямо на пол; **босоо өвчтөн** анаг. ходячий большой; **босоо өнцөг** тоо. вертикальные углы; **босоо сэртэн** анаг. отросток остистый; **босоо тулаас** тусг. ремонтная опоры; **босоо шугам** вертикальная линия; **2.** стоймя; **босоо байлгах** ставить стоймя, торчком, ставить на попа; **босоо зогсох** стоять на ногах; **босоо тавих** поставить на попа; **босоо ургах** расти прямо вверх (о растениях); † **босоо бөх** борец – постоянный победитель; **босоо сүрэг** хуучир.

стадо, которое не должно сокращаться; **босоо шуурга** снежная буря, буран, метель (иногда достигает до 100 метров).

**БОСООГООР** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣᠭᠣᠷ** 1) стоймя; торчком; по росту; 2) по вертикали.

**БОСООГҮЙ** **ᠪᠣᠰᠣᠭᠣᠭᠤᠢ** ещё не вставший, ещё не поднявшийся с постели.

**БОСОХ** **ᠪᠣᠰᠣᠬ** 1. 1) вставать, подниматься; **угтаж босох** вставать навстречу, вставать при входе кого-л.; **босон харайх** а) вскакивать; б) вскакивание; **босох цаг боллоо** пора вставать; **оройн үс босно** хэлц. волосы встают дыбом, волосы на голове шевелятся; 2) восставать; **урваж босох** поднять бунт, мятеж, взбунтоваться; **дарлалыг эсэргүүцэн босох** восставать против угнетения, поднимать восстание против гнёта; 3) убежать, дезертировать; скрываться; 2. **босохуй-г** үз., **босох дохио өглөө** затрубили подъём; † **босох суухыг** тэмдэглэх **яам** түүх. ямынь (управление) по учёту беглых и живущих на месте.

**БОСОХУЙ** **ᠪᠣᠰᠣᠬᠤᠢ** 1) вставание, подъём; 2) бегство, побег.

**БОСТОН** **ᠪᠣᠰᠤᠲᠤᠨ**: **бостон даавуу** бостон (шерстяная ткань).

**БОСУУЛ** **ᠪᠣᠰᠤᠭᠤᠯ**-ыг үз.

**БОСХУУЛ** **ᠪᠣᠰᠤᠬᠤᠭᠤᠯ**-ыг үз.

**БОСЦОГООХ** **ᠪᠣᠰᠣᠴᠣᠭᠣᠭᠠᠬ** 1) вставать, подниматься (о многих); 2) восставать, поднимать массовое восстание.

**БОСЧИХОХ** **ᠪᠣᠰᠴᠢᠬᠣᠬ** **ᠪᠣᠰᠣᠬ**-ын нэгэнтээ, подниматься.

**БОТАНИК** **ᠪᠣᠲᠠᠨᠢᠭ** 1. ботаника; **ургамалзүй-г** үз.; 2. ботанический.

**БОТАНИКИЙН** **ᠪᠣᠲᠠᠨᠢᠭᠢЙН** **ᠨᠠ** **ботаник**-ийн харьяал., ботанический; **ургамалзүйн-г** үз.

**БОТАНИКЧ** **ᠪᠣᠲᠠᠨᠢᠭᠴ** ботаник; **ургамалзүйч**-ийг үз.

**БОТГИ** **ᠪᠣᠲᠭᠢ** сгущённая пенка бульона.

**БОТГИРОХ** **ᠪᠣᠲᠭᠢᠷᠣᠬ** сгущаться.

**БОТГИРУУЛАХ** **ᠪᠣᠲᠭᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ботгирох**-ын үйлдүүл., сгущать.

**БОТГИХ** **ᠪᠣᠲᠭᠢᠬ** сгущаться (о бульоне и т.д.).

**БОТГО I** **ᠪᠣᠲᠭᠣ I** верблюжонок.

**БОТГО II**: **ботгон бор** шулуу. кречётка.

**БОТГОЛОХ** **ᠪᠣᠲᠭᠣᠯᠠᠬ** приносить детёныша (о верблюдице).

**БОТГОЛУУЛАХ** **ᠪᠣᠲᠭᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ботголох**-ын үйлдүүл.

**БОТИЛОХ** **ᠪᠣᠲᠢᠯᠠᠬ** выпускать томами.

**БОТУУЛЬ** **ᠪᠣᠲᠤᠭᠤᠯ** ург. песчанка; хамеродос алтайский.

**БОТЬ** **ᠪᠣᠲᠢ** са. том; книга; **тавдугаар боть** пятый том.

**БОХИГ** **ᠪᠣᠬᠢᠭ** резина.

**БОХИЛОХ** **ᠪᠣᠬᠢᠯᠠᠬ** чистить (трубку).

**БОХИНДОХ** **ᠪᠣᠬᠢᠨᠳᠣᠬ** нервничать; **бухимдах**-ыг үз.

**БОХИНДУУ** **ᠪᠣᠬᠢᠨᠳᠤᠭᠤ** нервный; **бухимдуу-г** үз.

**БОХИНДУУЛАХ** **ᠪᠣᠬᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **бохиндох**-ын үйлдүүл.; **бухимдуулах**-ыг үз.

**БОХИО I** **ᠪᠣᠬᠢᠣ** 1) неуклюжий, нескладный, толстый; 2) неповоротливый; неловкий, тяжёлый (от тучности).

**БОХИО II** неопрятный.

**БОХИО III**: **бохио нугас** шулуу. крохаль.

**БОХИОРОХ I** **ᠪᠣᠬᠢᠣᠷᠠᠬ** быть неуклюжим, неповоротливым, тяжёлым, отяжелеть, толстеть, делаться тучным.

**БОХИОРОХ II** загрязняться.

**БОХИОРОХ III** не в состоянии летать, подняв крылья (о фазанах).

**БОХИОРУУЛАХ** **ᠪᠣᠬᠢᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **бохиорох**-ын үйлдүүл.

**БОХИР I** **ᠪᠣᠬᠢᠷ I** калека, расслабленный, не владеющий руками или ногами; согнутый, скрюченный, сутулый; горбатый; **бохир бэрээ** клюка, палка; **бохир нуруун өвчин** искривление позвоночника, горб, горбатость; **бохир тахир / бохир тохир** хорш. а) калека, увечный, инвалид; б) еле-еле, кое-как, с трудом.

**БОХИР II** нечистоплотный, нечистый, грязный, неопрятный; **бохир амьтан** грязнуля; **бохир байдал** неопрятность; **бохир байр** грязное помещение; **бохир болгох** а) загрязнять, запачкать; б) загрязнение; **бохир болох** загрязняться, запачкаться; **бохир буртаг** хорш. а) грязь, нечистота; б) грязный; **бохир жин** брутто; **бохир ус** а) мутная вода; б) сточная вода (канализации); † **бохир ортууз** ург. остролодочник грязноватый.

**БОХИРДОЛ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠳᠣᠯ** загрязнение; **агаарын бохирдол** загрязнение воздуха; **байгаль орчныг бохирдлоос хамгаалах** а) защищать природу и окружающую среду от загрязнения; б) защита природы и окружающей среды от загрязнения.

**БОХИРДОЛТ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠳᠣᠯᠲ** **бохирдол**-ыг үз.

**БОХИРДОХ I** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠳᠣᠬ I** быть расслабленным, не владеть руками или ногами.

**БОХИРДОХ II** загрязняться, грязнеть, становиться грязным, покрываться грязью; **бохирдсон газар** загрязнённая местность.

**БОХИРДУУЛАЛТ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠲ** загрязнение.

**БОХИРДУУЛАХ I** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ I** **бохирдох I**-ын үйлдүүл.

**БОХИРДУУЛАХ II** **бохирдох II**-ын үйлдүүл., загрязнять, грязнить, пачкать, засорять; **агаар бохирдуулах** загрязнять воздух.

**БОХИРДЧИХОХ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ** **бохирдох II**-ын нэгэнтээ., загрязняться.

**БОХИРЛОХ I** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠯᠠᠬ I** 1. загрязнять, пачкать, марать, сорить, поганить, осквернять, делать неопрятным; 2. **бохирлохуй-г** үз.

**БОХИРЛОХУЙ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠯᠠᠬᠤᠢ** загрязнение, осквернение.

**БОХИРЛУУЛАХ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **бохирлох**-ын үйлдүүл.

**БОХИРОХ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠠᠬ** сгибаться, подгибаться; становиться калекой; **борви бохирахгүй** не покладая рук (үгчил. не сгибая ног, не приседая); **хөл бохирах** сгибать ногу, подгибать колено (при особом виде приветствия).

**БОХИРТОХ I** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠲᠠᠬ I** становиться расслабленным, не владеть руками или ногами; становиться калекой.

**БОХИРТОХ II** 1. засоряться, слишком грязниться, становиться слишком грязным; 2. **бохиртохуй-г** үз.

**БОХИРТОХУЙ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠲᠠᠬᠤᠢ** засорение, загрязнение.

**БОХИРТУУЛАХ I** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ I** **бохиртох I**-ын үйлдүүл.

**БОХИРТУУЛАХ II** **бохиртох II**-ын үйлдүүл., засорить, загадить, загаживать, пакостить.

**БОХИРТЧИХОХ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ** **бохиртох II**-ын нэгэнтээ., становиться слишком грязным.

**БОХИРУУЛАХ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **бохирах**-ын үйлдүүл., сгибать, подгибать.

**БОХИРЧИХОХ** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ** **бохирах**-ын нэгэнтээ.

**БОХИРЫН** **ᠪᠣᠬᠢᠷᠢЙН** **ᠨᠠ** **бохир**-ын харьяал., поганый, выгребной; **бохирын нүх** выгребная яма.

**БОХИСХИЙЛГЭХ** ᠪᠣᠬᠢᠰᠢᠬᠢ бохисхийх-ийн үйлдүүл, приседать.

**БОХИСХИЙХ** ᠪᠣᠬᠢᠰᠢᠬᠢ 1. 1) кланяться; наклоняться; приседать; 2) слегка согнуться, сгибаться, подгибаться; **борви бохисхийгүй** не покладая рук (үгчил. не сгибая ног); **борви бохисхийх ч завгүй** быть слишком занятым, даже не присесть; 2. **бохисхийхүй**-г үз.

**БОХИСХИЙХҮЙ** ᠪᠣᠬᠢᠰᠢᠬᠢ приседание.

**БОХИУ** ᠪᠣᠬᠢᠶᠤ 1. судорога, спазма; 2. скрюченный, сведенный; оцепенелый, одеревенелый, парализованный (о руках, ногах).

**БОХЬ I** ᠪᠣᠬᠢ нагар в курительной трубке, никотин; **гаансны бохь арилгах** прочищать трубку.

**БОХЬ II** смола хвойных деревьев (как жевательная сера).

**БОХЬ III** чёрная масса, грязь, выделяющаяся из затылочных желёз самца-верблюда в период течки.

**БОХЬ IV** түүх. раб в третьем поколении.

**БОХЬ V** шинэ. жевательная резинка; жвачка.

**БОХЬТОХ** ᠪᠣᠬᠢᠲᠤᠬᠤ 1. засоряться, наполняться нагаром, никотином (о курительной трубке); пачкать никотином; 2. **бохьтохуй**-г үз.

**БОХЬТОХУЙ** ᠪᠣᠬᠢᠲᠤᠬᠤ скопление никотина в трубке.

**БОШГО I** ᠪᠣᠰᠢᠭᠣ **босго**-ыг үз.

**БОШГО II** ᠪᠣᠰᠢᠭᠣ хуучир. 1) веление, повеление; 2) соизволение; **тэнгэрийн бошго** воля неба, небесное предопределение; **тэнгэрийн бошгоор** волею неба; **бошго айлтгах** просить наставления, дозволения, просить о предсказании судьбы; **бошго олох** получить приказание, наставление; получить предсказание судьбы; **бошго өгөх** давать наставление, изрекать; предсказывать; **бошго үзүүлэх** предсказывать, предвидеть; **бошго халах** лишать правящую династию небесного мандата на управление страной (перевод китайского выражения); **бошгыг халах нам** революционная партия; **бошгыг халах суртал** революционные идеи.

**БОШГО III** ᠪᠣᠰᠢᠭᠣ 1) хуучир. низший чиновник; **хөөгч**-ийг үз.; 2) цэрэг. урядник, унтер офицер в войсках.

**БОШГОЛОХ** ᠪᠣᠰᠢᠭᠣᠯᠣᠬᠤ 1. предсказывать, предвещать; 2. **бошголохуй**-г үз.

**БОШГОЛОХУЙ** ᠪᠣᠰᠢᠭᠣᠯᠣᠬᠤ предсказывание, предвещание.

**БОШИНЗ** ᠪᠣᠰᠢᠨᠵᠢ длинная рубаха, род халата.

**БОШОГ I** ᠪᠣᠰᠢᠭᠣᠨ **бошог мод** ан. две длинные жерди для мешания костра.

**БОШОГ II** ᠪᠣᠰᠢᠭᠣᠨ **бошго II**-ыг үз.

**БӨВ** ᠪᠥᠪᠦ бө-гөөр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “бө”); совсем; **бөв бөөрөнхий** совсем круглый.

**БӨВГӨНӨХ** ᠪᠥᠪᠦᠭᠦᠨᠥᠬᠡ 1) едва двигаться, медленно двигаться; 2) бубнить, бормотать.

**БӨВГӨНҮҮЛЭХ** ᠪᠥᠪᠦᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **бөвгөнөх**-ийн үйлдүүл.

**БӨВГӨР** ᠪᠥᠪᠦᠭᠦᠷ шарообразный; округлый.

**БӨВНӨН** ᠪᠥᠪᠦᠨᠥᠨ: **бөвнөн бавнан** хорш. бубня, бормоча; неясно, невнятно (говорить).

**БӨВНӨХ** ᠪᠥᠪᠦᠨᠥᠬᠡ **бөвтгөнөх**-ийг үз.

**БӨВӨӨЛЖ** ᠪᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠵᠢ шулуу. удод.

**БӨВӨӨЛЖГӨНӨ** ᠪᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠨᠥ шулуу. удод черноколювый с хохолком.

**БӨВӨӨЛЖИН** ᠪᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠵᠢᠨ **бөвөөлж**-ийг үз.

**БӨВӨР** ᠪᠥᠪᠥᠷ **бөвөөлж**-ийг үз.

**БӨВТГӨНӨХ** ᠪᠥᠪᠦᠳᠦᠭᠦᠨᠥᠬᠡ **бөвтгөнөх**-ийг үз.

**БӨВТНӨХ** ᠪᠥᠪᠦᠳᠦᠨᠥᠬᠡ 1. 1) медленно двигаться, еле-еле двигаться; 2) бубнить, бормотать, бурчать; 2. **бөвтнөхүй**-г үз.

**БӨВТНӨХҮЙ** ᠪᠥᠪᠦᠳᠦᠨᠥᠬᠡ бормотание.

**БӨВТНӨЧИХӨХ** ᠪᠥᠪᠦᠳᠦᠨᠥᠬᠡ **бөвтнөх**-ийн олонтаа.

**БӨГ I** ᠪᠥᠭᠡ наружная сторона таранной кости, бабки; спинка бабки; овца; **бөгцөг няслах** играть в бабки.

**БӨГ II**: ᠪᠥᠭᠡ **бөг бөг (шогших) шогшуулах** трусить, бежать трусцой.

**БӨГЖ** ᠪᠥᠭᠡᠵᠢ 1) кольцо, перстень; **алтан бөгж / алтан бөлзөг / алтан бэлзэг** золотое кольцо, золотой перстень; **хуримын бөгж** обручальное кольцо; **цулгуй бөгж** гладкое кольцо; 2) скоба, хомутик; 3) обруч; 4) тех. муфта; † **бөгж мөгөөрс** бие зүй. хрящ перстневидный.

**БӨГЖИЛЧИХӨХ** ᠪᠥᠭᠡᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **бөгжлөх**-ийн нэгэнтээ.

**БӨГЖЛӨХ** ᠪᠥᠭᠡᠵᠢᠯᠡᠬᠡ ᠪᠥᠭᠡᠵᠢᠯᠡᠬᠡ обхватывать кольцом, обручем, опоясывать скобой, оковывать, обить металлом.

**БӨГЖЛҮҮЛЭХ** ᠪᠥᠭᠡᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **бөгжлөх**-ийн үйлдүүл.

**БӨГЖТЭЙ** ᠪᠥᠭᠡᠵᠢᠡᠢ ᠪᠥᠭᠡᠵᠢᠡᠢ окованный; **бөгжтэй авдар** окованный (металлом) сундук.

**БӨГЛӨГДӨХ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **бөглөх**-ийн үйлдэгд., быть закрытым, закупоренным, закупориваться; быть засорённым; спираться (о дыхании).

**БӨГЛӨЛТ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠲᠤ 1) затычка, закупорка; 2) заграждение; блокада.

**БӨГЛӨӨ(Н)** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠮᠤ 1) пробка; затычка; тампон; **бөглөө авах** а) откупоривать; б) откупоривание; **бөглөө авагч** штопор; 2) затор; **замын бөглөө** а) затор в уличном движении; б) пробка, преграда на дороге.

**БӨГЛӨӨС** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠮᠤ 1) заглушка, пыж; 2) затычка, пробка; крышка.

**БӨГЛӨӨСТЭЙ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠮᠤ **бөглөөтэй**-г үз.

**БӨГЛӨӨТЭЙ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠮᠤ закупоренный, заткнутый; закрытый.

**БӨГЛӨРӨЛ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠷᠥᠯᠢ анаг. эмболия; закупорка.

**БӨГЛӨРӨХ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠷᠥᠬᠡ 1. 1) закупориваться, затыкаться; эд **бараагаар дүүрэн бөглөрөх** затовариваться; 2) засоряться; 3) спираться (о дыхании), захватывать (дух); застревать; **бөглөрч үхэх** задыхаться, умирать от удущья; 2. **бөглөрөхүй**-г үз.

**БӨГЛӨРӨХҮЙ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠷᠥᠬᠡ закупоривание, затыкание; закупорка; засорение; застревание.

**БӨГЛӨРҮҮЛЭХ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **бөглөрөх**-ийн үйлдүүл.

**БӨГЛӨРХИЙ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠷᠬᠢ закупоренный, заткнутый.

**БӨГЛӨРЧИХӨХ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ 1) **бөглөрөх**-ийн нэгэнтээ; 2) **бөглөрөх**-ийн олонтаа.

**БӨГЛӨХ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1. 1) закупоривать, затыкать (пробкой, затычкой), заделывать, забивать, законопатить, заполнять, закладывать; **ам бөглөх** а) закрывать рот чем-л.; б) шилж. делать что-л. кое-как; в) поставить в безвыходное положение; **чихээ хөвөнгөөр бөглөх** заткнуть уши ватой; **савлах бөглөх машин** разливожно-укопорочная машина; 2) заваливать (камнями), загроживать, заграждать, заслонять; **ам сүвийг бөглөх** заградить вход и выход; 3) спираться (о дыхании); 4) заменять, замещать кого-л.; 5) делать, выполнять что-л. плохо, формально; **ор бөглөх** а) недоделать; втирать очки; б) замещать кого-л.; 2. **бөглөхүй**-г үз.; † **өр бөглөх** покрывать долг.

**БӨГЛӨХҮЙ** ᠪᠥᠭᠡᠯᠡᠬᠡ закупоривание, затыкание; затычка.

**БӨГЛӨЧИХӨХ** ᠪᠦᢉᠯᠦᠮᠤᠴᠢᠬᠤᠬᠡ **бөглөх**-ийн нэгэнтээ.

**БӨГЛҮҮ** ᠪᠦᢉᠯᠦᠭᠦ **1.** расстояние, даль; захолустье, глушь, трущоба; **2.** 1) отдалённый; захолустный, глухой; замкнутый, укромный, заброшенный, провинциальный; **алс бөглүү** отдалённый, находящийся на большом расстоянии от...; **хэр бөглүү?** как далеко?; **бөглүү болох** удалаться; отдалённый; **бөглүү газар** а) захолустье; б) потайное место, тайник; **бөглүү газарт суух** жить в захолустье, уединяться; **бөглүү гудамж** закоулок; **бөглүү нутаг** медвежий угол; **бөглүү хол** удалённый, отдалённый, дальний; **2)** скрытый, укрытый, потайной, тайный.

**БӨГЛҮҮДҮҮ** ᠪᠦᢉᠯᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦ несколько отдалённо, в захолустье.

**БӨГЛҮҮДЭХ** ᠪᠦᢉᠯᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ потихоньку скрываться, незаметно исчезать, улизнуть; отойти, отступить; **хэдхэн алхам бөглүүдэх** отступать на несколько шагов.

**БӨГЛҮҮЛЭХ** ᠪᠦᢉᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **бөглөх**-ийн үйлдүүл.

**БӨГЛҮҮР** ᠪᠦᢉᠯᠦᠭᠦᠷ **бөглөө**-г үз.; † **бөглүүр цэрэг** хуучир. пограничные войска.

**БӨГЛҮҮРЛЭХ** ᠪᠦᢉᠯᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ 1) затыкать, закупоривать пробкой; 2) хуучир. нести охрану границ, охранять границу.

**БӨГНӨХ** ᠪᠦᢉᠨᠦᠬᠡ 1) парить (о сырой жаркой погоде); **бөгнөм халуун** парит; жарко, как в бане; душный; 2) преть, распариваться, подыматься (о тесте).

**БӨГӨГ** ᠪᠦᢉᠦᢉᠭ **алтан бөгөг эрвээхий** шавж. златогузка.

**БӨГӨЛДРӨГ** ᠪᠦᢉᠦᠯᠳᠢᠷᠦᢉᠭ петля у ручки кнута, нагайки (для надевания на руку).

**БӨГӨНЦӨГ** ᠪᠦᢉᠦᠨᠴᠡᠭ отметка ногтем на веретённой палочке.

**БӨГӨӨД** ᠪᠦᢉᠦᠭᠦᠳᠡ ᠬᠣᠯᠪᠣᠰ да, и; **боловсон бөгөөд бичиг эрдэм бүхий хүн** культурный и образованный человек; **дулаан бөгөөд өвс тэжээл элбэг газар** тёплая и обильная кормами местность; **цэцэн бөгөөд шийдвэртэй** умный и решительный.

**БӨГӨӨС** ᠪᠦᢉᠦᠭᠦᠰ ᠪᠦᠢ-н болзох., 1) если; **бие бөх бөгөөс ганцыг яльо, сэтгэл бөх бөгөөс олныг дайльо** хууч. если телом силен – победишь одного, если разумом силен – покорить многих; **тийм бөгөөс** если так, в таком случае; **үгүй бөгөөс** если не, если нет; или; **эс бөгөөс** если не; или; 2) что касается до; **гэр нь бөгөөс гурван зуун асартай хот байнам** а дом то его – город, обнесённый стеною с тремя стами башен.

**БӨГӨӨТӨЛ** ᠪᠦᢉᠦᠭᠦᠲᠦᠯ ᠬᠣᠲᠢᠶᠡ хотя... , но... , несмотря на...; **салхитай бөгөөтлөө дулаан** хотя и ветер, но тепло.

**БӨГӨР** ᠪᠦᢉᠦᠷ **бөгөр бөгөр** хорш. торопливо, поспешно.

**БӨГС** ᠪᠦᢉᠰ 1) зад, нижняя часть тела, задняя часть чего-л.; **бөгсөн бие** нижняя часть тела (ниже поясицы); **бөгс өндийх** яриа. в отсутствии кого-л.; **бөгс өндөлзөх** яриа. порываться пойти куда-л., приподниматься (о сидящем); **бөгс худалдах эм** хуучир. проститутка; **бөгс эргэх зайгүй** хэлц. тесный; яблоку негде упасть; **ар бөгсөөр** хэлц. в отсутствие кого-л.; за глаза; за спиной; из-за угла; **бөгсөөр нь ороох** отрезать отступление, подходить с тыла, брать в мешок (вражеское войско); 2) шилж. конец, завершение, окончание; **дарааллын бөгсөнд зогсох** стоять в конце очереди.

**БӨГСГӨНӨ** ᠪᠦᢉᠰᠭᠡᠨᠡ ᠶᠡᠷᠭᠡ **азаргана**-ыг үз.

**БӨГСЛӨХ** ᠪᠦᢉᠰᠯᠡᠬᠡ отделять заднюю часть туши.

**БӨГТ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡ стрела с целой костяной тупой головкой.

**БӨГТГӨНӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᢉᠨᠡᠬᠡ двигаться, суетиться (о горбате, сутулом человеке).

**БӨГТГӨНӨЧИХӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᢉᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **бөгтгөнөх**-ийн олонтаа.

**БӨГТГӨНҮҮЛЭХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᢉᠨᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **бөгтгөнөх**-ийн үйлдүүл.

**БӨГТГӨР** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷ горбатый, сгорбившийся, согнутый, сутулый; † **бөгтгөр нуруу** анаг. сколиоз дугообразный.

**БӨГТИЙЛГӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᢉᠮᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **бөгтийх**-ийн үйлдүүл., гнуть, сгибать, сутулить.

**БӨГТИЙН** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᢉᠮᠢᠯ **бөгтийх** —ийн хамж., вперегиб; сгорбившись.

**БӨГТИЙХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᢉᠮᠢᠯᠢᠬᠡ 1) нагибаться, сгибаться; наклоняться; 2) горбиться; сутулиться (от старости); **бөгтийж суух** сидеть сгорбившись, повесив голову (в горе, задумчивости); 3) ёжиться (от холода); 4) склоняться (почтительно).

**БӨГТИЙЧИХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᢉᠮᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠡ **бөгтийх**-ийн нэгэнтээ., горбиться, сутулиться; нагибаться.

**БӨГТӨГ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠭ ᠪᠦᠬᠡ (позади седла); **бөгтрөг**-ийг үз.

**БӨГТӨӨ I** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠭᠦ I конная подвода, воз.

**БӨГТӨӨ II** 1) дорожная кожаная сумка; 2) **бөгтөг**-ийг үз.

**БӨГТӨӨ III өгтөө**-г үз.

**БӨГТӨР** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷ горбатый, сгорбившийся; сутулый; **бөгтөр ваар** горбатая черепаха, черепаха, лежащая на крыше горбом кверху; **бөгтөр гүүр** горбатый мост; **бөгтөр унь** горбатая жердь (юрты); **бөгтөр хамартай** горбоносый; **бөгтөр хүн** горбун, сутулый человек.

**БӨГТӨРГӨНӨ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠭᠡᠨᠡ ᠶᠡᠷᠭᠡ ург. круглоспинник.

**БӨГТӨРДӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть чрезмерно согнутым, сутулым, горбатым.

**БӨГТӨРДҮҮ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠳᠦᠭᠦ сутуловатый.

**БӨГТӨРДҮҮЛЭХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **бөгтөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**БӨГТӨРХӨН** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠬᠡᠨ **бөгтөр**-ийн багас., горбунок.

**БӨГТӨРЧИХӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **бөгтрөх**-ийн нэгэнтээ.

**БӨГТРӨГ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠭᠡ ᠪᠦᠬᠡ (позади седла).

**БӨГТРӨӨ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠦᠭᠦ; **бөгтрөө** мод плечики; **бөгтрөө өлгүүр** плечико.

**БӨГТРӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠬᠡ **1.** перекидывать, перебрасывать через кого-л. или что-л., завьючивать (сзади седла); **хашаан дээгүүр бөгтрөх** перекидывать через забор; **бөгтрөрч эсгэх** выкраивать, вырезая рукава и подмышку (үгчил. “перекидывая выкраивать”); **2. бөгтрөхүй**-г үз.

**БӨГТРӨХҮЙ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠬᠡᠭᠦᠢ перекидывание, перебрасывание.

**БӨГТРҮҮЛЭХ** ᠪᠦᢉᠭᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **бөгтрөх**-ийн үйлдүүл.

**БӨГЦГӨНӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠴᠡᢉᠨᠡᠬᠡ 1) часто наклоняться, нагибаться; 2) двигаться (о горбате, сутулом человеке), сгибаться, сутулиться, горбиться.

**БӨГЦГӨНӨЧИХӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠴᠡᢉᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **бөгцгөнөх**-ийн олонтаа.

**БӨГЦГӨНҮҮЛЭХ** ᠪᠦᢉᠭᠴᠡᢉᠨᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **бөгцгөнөх**-ийн үйлдүүл., сутулить, сгибать; беспокоить.

**БӨГЦГӨР** ᠪᠦᢉᠭᠴᠡᢉᠷ 1) сутулый, горбившийся, горбатый; **бөгцгөр нуруу** сутулая спина; 2) съёжившийся.

**БӨГЦГӨРДӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠴᠡᢉᠷᠳᠡᠬᠡ быть согнутым, сутулым, горбатым.

**БӨГЦГӨРДҮҮ** ᠪᠦᢉᠭᠴᠡᢉᠷᠳᠦᠭᠦ слишком сутулый.

**БӨГЦГӨРХӨН** ᠪᠦᢉᠭᠴᠡᢉᠷᠬᠡᠨ **бөгцгөр**-ийн багас., сильно сгорбившийся.

**БӨГЦИЙЛГӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠴᠡᢉᠮᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **бөгцийх**-ийн үйлдүүл., сгорбить, сделать сутулым.



**БӨМБӨГНИЙ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠨᠢ* **бөмбөг(н)-ий** харьяал., бөмбовый; **бөмбөгний нягтрал** бөмбовая плотность.

**БӨМБӨГНӨХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠨᠦᠬᠡ* 1) катиться, перекачываться (о круглых предметах); 2) шилж. трястись от боязни; 3) заискивать; **бөмбөгнөтөл чичрэх** сильно дрожать (от холода), трепетать (от страха).

**БӨМБӨГНӨЧИХӨХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠨᠦᠬᠡᠬᠡ* бөмбөгнөх-ийн олонтаа.

**БӨМБӨГНҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬᠡ* бөмбөгнөх-ийн үйлдүүл.

**БӨМБӨГӨНӨ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠨᠡ*; **бөмбөгөнө цэцэг** ург. неслия, круглица.

**БӨМБӨГӨР** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠷ* выпуклый, круглый; шаровой, шарообразный, шаровидный, сферический, куполообразный; **бөмбөгөр араг** шаровидная корзина; **бөмбөгөр бүрх** круглая шляпа; **бөмбөгөр гадарга** сферическая поверхность; **бөмбөгөр гурвалжин** сферический треугольник; **сүмийн бөмбөгөр орой** купол собора; † **бөмбөгөр мэхээр** ург. горец бутыльчатый; **бөмбөгөр хунчир** ург. астрагал шаровидный.

**БӨМБӨГӨРДӨХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ* быть круглым, шарообразным.

**БӨМБӨГӨРДҮҮ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ* кругловатый, шарообразный.

**БӨМБӨГӨРДҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бөмбөгөрдөх-ийн үйлдүүл., делать круглым; становиться круглым.

**БӨМБӨГӨРХӨН** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ* бөмбөгөр-ийн багас., кругленький.

**БӨМБӨГЧ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦᠴᠢ* 1) бөмбөвоз; 2) б.т. **гар бөмбөгч** волейболист; **гар бөмбөгчин эмэгтэй** волейболистка.

**БӨМБӨЛГӨН** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠯᠭᠡᠨ* бөмбөлөг 2.-ийг үз.

**БӨМБӨЛЗӨХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠯᠵᠡᠬᠡ* катиться, двигаться (о круглых, шарообразных предметах); † **бөмбөлзсөн жороо** иноходь лёгкая.

**БӨМБӨЛЗҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бөмбөлзөх-ийн үйлдүүл.

**БӨМБӨЛӨГ(ӨН)** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠯᠥᠭᠡ(ᠨ)* 1. 1) шар; **агаарын бөмбөлөг** аэростат; 2) слоба, пышка; 2. круглый, шарообразный, шаровой, шаровидный; † **бөмбөлгөн хасзул цэцэг** ург. ольга шаровидноскученная.

**БӨМБӨЛЦӨГ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠯᠴᠡᠭ*; **нүдний бөмбөлцөг** анаг. глазное яблоко; **нүдний бөмбөлцөг авах** анаг. энуклеация; удаление целиком опухолей глазного яблока.

**БӨМБӨН** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠨ* круглый.

**БӨМБӨНЦӨГ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠨᠴᠡᠭ* оладья, оладышек, оладьи.

**БӨМБӨӨХИЙ I** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠨᠡᠬᠡᠢ* I круглая лепёшка, пышка.

**БӨМБӨӨХИЙ II** ург. пузырчатка; **бөмбөөхийн овог** ург. пузырчатковые.

**БӨМБӨР** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠷ* барабан; **бөмбөр дэлдэх** барабанить, бить в барабан.

**БӨМБӨРДӨХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠷᠳᠡᠬᠡ* барабанить, бить в барабан.

**БӨМБӨРИЙН** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠷᠢᠶᠢᠨ* бөмбөр-ийн харьяал., барабанный; **бөмбөрийн дуу** барабанный бой.

**БӨМБӨРЛӨХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ* катать (шарообразный предмет).

**БӨМБӨРӨХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠷᠥᠬᠡ* 1) катиться (шаром, комом и т.п.); **нулимс бөмбөрнө** слёзы катятся градом; плакать горькими слезами; 2) шилж. заискивать, лебезить.

**БӨМБӨРҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бөмбөрөх-ийн үйлдүүл., катить (шарообразный предмет).

**БӨМБӨРЦГИЙН** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠷᠴᠢᠭᠢᠶᠢᠨ* бөмбөрцөг-ийн харьяал., шаровой; **бөмбөрцгийн бүс** тоо. шаровой пояс; **бөмбөрцгийн дунд бүслүүр** газ.зүй. экватор; **бөмбөрцгийн бүслүүрийн экваториальный**; **бөмбөрцгийн гадарга** поверхность шара; **бөмбөрцгийн дайн** цэрэг. глобальная война; **бөмбөрцгийн**

**дүрс** газ.зүй. глобус; **бөмбөрцгийн пуужин** цэрэг. глобальная ракета; **бөмбөрцгийн холбоо** цэрэг. глобальная связь; **бөмбөрцгийн цагариг** тоо. большой круг шара.

**БӨМБӨРЦӨГ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠷᠴᠡᠭ* 1) шар; **газрын бөмбөрцөг** / **дэлхийн бөмбөрцөг** земной шар; **тал бөмбөрцөг** полушарие; 2) зерно (напр. в чётках или чиновничьем ожерелье); пилюля; 3) желвак.

**БӨМБӨРЧ(ИН)** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠷᠴᠢ(ᠢᠨ)* барабанщик.

**БӨМБӨС** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠳᠡ*; **бөмбөс бөмбөс хийх** катиться время от времени (о выпуклом и круглом).

**БӨМБӨХ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠬᠡ* делать ловкие, изящные движения; идти, бежать красиво, иноходью.

**БӨМБҮҮ** *ᠪᠦᠮᠪᠦᠭᠦ*; **бөмбүү цөмбүү** хорш. неровный, негладкий, в шишках.

**БӨМНӨЛДӨХ** *ᠪᠦᠮᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ* скататься в комок, свалиться комками, превращаться в комки; **бөөгнөх**-ийг үз.

**БӨМНӨХ** *ᠪᠦᠮᠨᠡᠬᠡ* превращаться в комки.

**БӨМӨРЦӨГ** *ᠪᠦᠮᠥᠷᠴᠡᠭ* шар, шарик.

**БӨН** *ᠪᠥᠨ*; **бөн бөн** хорш. прыг прыг! (бежать маленькими скачками, напр. о зайце).

**БӨНДГӨНӨХ** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠨᠡᠬᠡ* двигаться (о круглых предметах).

**БӨНДГӨНӨЧИХӨХ** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠨᠡᠬᠡᠬᠡ* бөндгөнөх-ийн нэгэнтээ.

**БӨНДГӨНҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠨᠡᠯᠡᠬᠡ* бөндгөнөх-ийн үйлдүүл.

**БӨНДГӨР** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠷ* 1. 1) округлый, шаровой, шаровидный; куполообразный; **бөндгөр хавдар** анаг. шаровидная опухоль; **бөндгөр улалж** ург. осока округлая; **бөндгөр шарилж** ург. польнь шаровидноголовчатая; 2) закруглённый, округлённый, имеющий закруглённую вершину (гора, холм); 3) пухленький; 2. шилж., яриа. башка, голова; **бөндгөрөөсөө салах** не сносить головы.

**БӨНДГӨРДӨХ** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ* быть закруглённым, иметь закруглённые концы.

**БӨНДГӨРДҮҮ** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ* довольно закруглённый.

**БӨНДГӨРХӨН** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ* бөндгөр-ийн багас., пухленький.

**БӨНДИЙЛГӨХ** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* бөндийх-ийн үйлдүүл.

**БӨНДИЙХ** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠶᠢᠬᠡ* 1) быть округлым, шаровидным; становиться закруглённым, закругляться с концов; 2) виднеться (о круглых предметах); 3) выдаваться, выпячиваться.

**БӨНДИЙЧИХ** *ᠪᠦᠨᠳᠦᠶᠢᠬᠡᠬᠡ* бөндийх-ийн нэгэнтээ.

**БӨНДӨГ** *ᠪᠦᠨᠳᠡᠭ*; **бөндөг бөндөг хийх** двигаться (о круглых предметах).

**БӨНДӨЛЗӨХ** *ᠪᠦᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠵᠡᠬᠡ* бөндгөнөх-ийг үз.

**БӨНДӨЛЗҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бөндөлзөх-ийн үйлдүүл.

**БӨНДӨС** *ᠪᠦᠨᠳᠡᠳᠡ*; **бөндөс бөндөс хийх** двигаться время от времени (о круглых предметах).

**БӨНДӨСХИЙЛГЭХ** *ᠪᠦᠨᠳᠡᠳᠡᠬᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* бөндөсхийх-ийн үйлдүүл., 1) двигать (круглый предмет); 2) пугать.

**БӨНДӨСХИЙХ** *ᠪᠦᠨᠳᠡᠳᠡᠬᠡᠶᠢᠬᠡ* 1) неожиданно двигаться (о круглых предметах); 2) трепетать (от страха).

**БӨНЖГӨР** *ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠦᠷ* бөндгөр-ийг үз.

**БӨНЖИГ** *ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠭ*; **бөнжиг бөнжиг хийх** раскачиваться (о круглых предметах).

**БӨНЖИГНӨХ** *ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠭᠨᠡᠬᠡ* 1) качаться, раскачиваться (о круглых предметах); 2) капать (о поте, слезах); **нулимс бөнжигнөнө** слезы капают, падают каплями; 3) трястись; **толгой нь бөнжигнөх** трястись (о голове); 4) звенеть, гудеть.

**БӨНЖИГНӨЧИХ** *ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠭᠨᠡᠬᠡᠬᠡ* бөнжигнөх-ийн нэгэнтээ.

**БӨНЖИГНҮҮЛЭХ** ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **бөнжигнөх**-ийн үйлдүүл., качать, раскачивать; **толгойгоо бөнжигнүүлэх** трясти головой.

**БӨНЖИГНҮҮР** ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠷ 1) какой-л. висячий круглый предмет (напр. серьги и др.); подвеска; 2) звонок, погремушка.

**БӨНЖИЙЛГӨХ** ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **бөнжийх**-ийн үйлдүүл.

**БӨНЖИЙХ** ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠬᠡ оказываться округлым, шаровидным; становиться округлым, выглядеть круглым, шаровидным, виднеться (о круглых предметах).

**БӨНЖИЙЧИХӨХ** ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **бөнжийх**-ийн нэгэнтээ.

**БӨНЖИЛЗӨХ** ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠡᠬᠡ **бөндгөнөх**, **бөндөлзөх**-ийг үз.

**БӨНЖИС** ᠪᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠰ: **бөнжис бөнжис хийх** трястись, качаться (о висячих предметах округлой формы).

**БӨӨ** ᠪᠡᠭᠡ 1) шаман; 2) кудесник; **бөө буух** шаманить, камлать; **бөө мөргөл** хорш. шаманство, шаманизм; **бөө мөргөлтэй** шаманист, исповедующий шаманизм; **муу байж бөө**, **агсам байж жороо** зүйр., ёж. худший из людей становится шаманом, худший из боевых коней – иноходцем.

**БӨӨГИЙН** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨ **бөө(г)**-ийн харьяал., шаманский; **бөөгийн дуудлага** шаманское призывание; **бөөгийн мөргөл** язычество, шаманство; **бөөгийн мөргөлтөн** язычник; **бөөгийн холбого** побрякушка шамана; **бөөгийн шашин** шаманство, шаманизм.

**БӨӨГНӨЛДӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠯᠳᠡᠬᠡ **бөөгнөх**-ийн үйлдэлд.

**БӨӨГНӨРӨЛ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠷᠣᠯ скопление, сосредоточение; концентрация; **аж үйлдвэрийн бөөгнөрөл** концентрация промышленности.

**БӨӨГНӨРӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠷᠦᠬᠡ 1. скапливаться, сгучиваться; сосредоточиваться, толпиться, группироваться, собираться в кучу; **нэг дор бөөгнөрөх** собраться в одном месте; **бөөгнөрч зогсох** стоять толпой; 2. **бөөгнөрөхүй**-г үз.; † **дотор бөөгнөрөх** чувствовать тяжесть в желудке.

**БӨӨГНӨРӨХҮЙ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠷᠦᠬᠡᠬᠡᠢ скапливание, сгучивание; собрание.

**БӨӨГНӨРҮҮЛСЭН** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠷᠦᠯᠰᠡᠨ концентрированный, массированный; **бөөгнөрүүлсэн гал** цэрэг. массированный огонь.

**БӨӨГНӨРҮҮЛЭГЧ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠷᠦᠯᠡᠭᠴᠢ собиратель; накопитель; коллектор.

**БӨӨГНӨРҮҮЛЭХ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠷᠦᠯᠡᠬᠡ **бөөгнөрөх**-ийн үйлдүүл., 1. скапливать, собирать, концентрировать, сосредоточивать; **цэрэг бөөгнөрүүлэх** сосредоточивать войска; 2. **бөөгнөрүүлэхүй**-г үз.

**БӨӨГНӨРҮҮЛЭХҮЙ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠷᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ массирование, концентрирование, сосредоточение.

**БӨӨГНӨРЧИХӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠷᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **бөөгнөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**БӨӨГНӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠬᠡ 1. 1) собираться, скапливаться, сгучиваться, концентрироваться; толпиться; 2) превращаться в комки, в куски; 2. **бөөгнөрөхүй**-г үз.

**БӨӨГНӨЧИХӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠨᠣᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **бөөгнөх**-ийн нэгэнтээ.

**БӨӨГНҮҮЛЧИХЭХ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **бөөгнүүлэх**-ийн нэгэнтээ.

**БӨӨГНҮҮЛЭХ** ᠪᠡᠭᠡᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **бөөгнөх**-ийн үйлдүүл., 1. 1) собирать, скапливать, концентрировать; 2) превращать в комки; 2. **бөөгнөрүүлэхүй**-г үз.

**БӨӨДГӨР** ᠪᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠷ невзрачный, неприглядный, непривлекательный.

**БӨӨДИЙ I** ᠪᠡᠭᠡᠳᠢᠶᠢ I яриа. поганый, отвратительный; неопрятный, противный.

**БӨӨДИЙ II** ург. аристида; **шивээ**-г үз.

**БӨӨДИЙ III** амьт. ежонок.

**БӨӨДИЙДӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠳᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ быть слишком неопрятным, неряшливым, грязным.

**БӨӨДИЙЛГӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **бөөдийх**-ийн үйлдүүл.

**БӨӨДИЙРӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠳᠢᠶᠢᠷᠦᠬᠡ **бөөдийх**-ийг үз.

**БӨӨДИЙХ** ᠪᠡᠭᠡᠳᠢᠶᠢᠬᠡ становиться неприглядным, выглядеть неопрятным, грязным.

**БӨӨДӨГНӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠳᠡᠭᠦᠨᠨᠣᠬᠡ двигаться (о неприглядных предметах).

**БӨӨДӨЛЗӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **бөөдөгнөх**-ийг үз.

**БӨӨЛЖИГЧ** ᠪᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠢᠴᠢ: **цусан бөөлжигч** хуучир. кровь изрыгающий (название шестидесятого года в 60-летнем цикле).

**БӨӨЛЖИС(ӨН)** ᠪᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠰ(ᠥᠨ) **рвота**, тошнота, блевотина; **бөөлжис хутгамаар / бөөлжис хүрмээр** а) вызывающий тошноту; тошнотворный; б) отвратительный; **бөөлжис хутгах / бөөлжис хүрэх** а) тошнить; б) тошнота, позыв к рвоте; † **зөгийн бөөлжис** ёгт. мёд.

**БӨӨЛЖИХ I** ᠪᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠬᠡ I **рвать**; **блевать**, тошнить; **зогсоо зайгүй бөөлжих** рвать беспрестанно; анаг. гиперемезия; **шартаж бөөлжих** рвать от изжоги после сильного опьянения; ехать в Ригу; 2. **бөөлжихүй**-г үз.

**БӨӨЛЖИХ II** цвести, зацвести (о хлебе).

**БӨӨЛЖИХҮЙ** ᠪᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠢ **рвота**.

**БӨӨЛЖҮҮЛЭХ** ᠪᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠵᠦᠯᠡᠬᠡ **бөөлжих I**-ийн үйлдүүл., 1. вызывать рвоту, тошноту; 2. **рвотный**, тошнотворный; **бөөлжүүлэх** эм рвотное средство.

**БӨӨЛӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ шаманить.

**БӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠪᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **бөөлөх**-ийн үйлдүүл.

**БӨӨМ** ᠪᠡᠭᠡᠮᠡ 1) куча; комок; грудa; кипа; **утасны бөөм** клубок нити; 2) тусг. тельца; **өөрс бөөм** анаг. нарыв, абсцесс; **цусны улаан бөөм** анаг. красные кровяные тельца; **эгэл бөөм** бодос. элементарная частица; **бөөм уураг** бодос. ядерные белки; 3) гурьба; **бөөн**-г үз.

**БӨӨМЛИГ** ᠪᠡᠭᠡᠮᠢᠯᠢᠭ: **бөөмлиг цэцэг** ург. шаровица-глобулярия.

**БӨӨМЛӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠮᠢᠯᠡᠬᠡ комкаться, превращаться в комки; кучиться, тесниться, толпиться, собираться в одно место, сосредоточиваться; † **бөөмлөсөн буцалгамал эм** хуучир. сироп.

**БӨӨМНӨЛДӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠮᠢᠨᠣᠯᠳᠡᠬᠡ **бөөмнөх**-ийн үйлдэлд.

**БӨӨМНӨРӨЛ** ᠪᠡᠭᠡᠮᠢᠨᠣᠷᠣᠯ **бөөгнөрөл**-ийг үз.

**БӨӨМНӨРӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠮᠢᠨᠣᠷᠦᠬᠡ **бөөгнөрөх**-ийг үз.

**БӨӨМНӨРҮҮЛЭХ** ᠪᠡᠭᠡᠮᠢᠨᠣᠷᠦᠯᠡᠬᠡ **бөөмнөрөх**-ийн үйлдүүл.

**БӨӨМНӨХ** ᠪᠡᠭᠡᠮᠢᠨᠣᠬᠡ **бөөгнөх**-ийг үз.

**БӨӨМӨНЦӨР** ᠪᠡᠭᠡᠮᠢᠨᠥᠨᠴᠦᠷ **бөөм**-ийн багас.

**БӨӨМС** ᠪᠡᠭᠡᠮᠰ **бөөм**-ийн олон., комочки.

**БӨӨМЦИЙ** ᠪᠡᠭᠡᠮᠴᠢᠶᠢ (хам үр жимс) клубочки (соплодие).

**БӨӨН** ᠪᠡᠭᠡᠨ 1) куча; комок, пучок, копна, грудa, кипа, глыба, охлопок; **бөөн бөөнөр** а) кусками, комками; б) кучами, партиями (о товаре); **бөөн будлиан** сумбур, сумбурность; **бөөн гай** куча неприятностей; **бөөн давхарга** свита пластов; **бөөн мөнгө** куш; **бөөн мөс** глыба льда; **бөөн нотлогоо** цепь доказательств; **бөөн олз** валовой доход; **бөөн сонин** а) куча газет; б) много новостей; **бөөн унгас** охлопок шерсти; **бөөн уур** а) клубы пара; б) **бөөн үс** копна волос; **бөөн цагаан үүл** кучевые белые облака; **бөөн шавар** комок грязи; **бөөн хар арандаг** хэлц. камень на шее у кого-л.; **хоолой дээр**

**бөөн юм тээглэх** комок в горле; 2) рой; 3) гурьба, ватага, орава; **бөөн бөөн** хорш. а) кучами; б) гурьбой; **бөөн олон** целая орда, толпа; **бөөн хүүхэд** орава, куча, ватага ребят; † **бөөн од** од.орон. куча звёзд (название 7-й звезды в Большой Медведице); **бөөн цэцэгт гандбадраа** ург. вероника густоцветковая; **бөөн цэцэгт гол өвс** ург. ситник скученноцветковый; **бөөн цэцэгт мийн хүмс** ург. котовник густоцветковый; **бөөн цэцэгт сэц** ург. эльсгольция густоцветковая; **бөөн цэцэгт тайр** ург. кичим густоцветный; **бөөн чулуу** эрдэс. мыльный камень, жировик.

**БӨӨНДӨХ** ᠪᠡᠭᠦᠨᠳᠡᠬᠡ шинэ. купить, продать оптом.

**БӨӨНДҮҮ** ᠪᠡᠭᠦᠨᠳᠡᠭᠦ бөөн-ийг үз.

**БӨӨНДЧИХӨХ** ᠪᠡᠭᠦᠨᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ бөөндөх-ийн нэгэнтээ.

**БӨӨНИЙ** ᠪᠡᠭᠦᠨᠢ бөөн-ий харьяал., оптовый; **бөөний үнэ** оптовые цены; **бөөний худалдаа** оптовая торговля.

**БӨӨНӨГ** ᠪᠡᠭᠦᠨᠥᠭ ург.суд. комовый, скученный; **бөөнөг жугар** ург. сорго комовое скученное; **бөөнөг хамхуул** ург. верблюдка-перекати-поле.

**БӨӨНӨӨР** ᠪᠡᠭᠦᠨᠥᠭᠦᠷ массой, группой, кучей; оптом, гуртом; **бөөнөөр авахуулсан зураг** групповой снимок; **бөөнөөр ба жижиглэнгээр** оптом и в розницу; **бөөнөөр худалдах** продавать оптом; оптовая торговля; **бөөнөөр худалдаа хийх** вести оптовую торговлю; **бөөнөөр явах** ийти гурьбой.

**БӨӨНЦӨГ** ᠪᠡᠭᠦᠨᠴᠡᠭ бөөн-ий багас.

**БӨӨНЦӨР** ᠪᠡᠭᠦᠨᠴᠡᠷ бөө(г)-ийн үл.тоомс., шаман; **бөөнцөр хүн** помощник шамана.

**БӨӨР(ӨН)** ᠪᠡᠭᠦᠷ(ᠥᠨ) **1.** бие.зүй. почка; **элэг бөөр мэт янаглах** хуучир. быть близкими как печень и почки (о крепкой дружбе); **бөөрий нь авах** хэлц. кастрировать; пугать детей; **бөөр алаг** краснокоричневый с пестринами; **бөөр өнгө** цвет почек, темнокрасный цвет; **2.** почкообразный, почковидный; **бөөрөн хос** коробка, имеющая форму почки; **бөөрөн хувин** почкообразный сосуд, сосуд, имеющий форму почки; † **бөөрөн бурз** ург. солонечник почечный; **бөөрөн шош** ург. почкообразный фасоль; **туулайн бөөр** ург. каштан.

**БӨӨР II** большие бусины в ожерельях, чётках; **эрихний бөөр** два крупных шарика в чётках.

**БӨӨР III: бөөр хуурай** маленький напильник.

**БӨӨРНИЙ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠨᠢ бөөр(н)-ий харьяал., почечный; **бөөрний чулуу** почечные камни; **бөөрний эмч** нефролог, уролог.

**БӨӨРӨВЧ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠪᠴᠢ: **бөөрөвч дэлбээ** тусг. лепесток боковой; **бөөрөвч зурвас** тусг. полоса боковая.

**БӨӨРӨГ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠭ террасы на склонах горы.

**БӨӨРӨГЛӨХ I** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠯᠡᠬᠡ I подлизываться, подхалимничать, льстить, угождать; ласкаться, вилять хвостом (о собаке); **бөөрөглөн нийлүүлэх** прислуживаться, угождать.

**БӨӨРӨГЛӨХ II** ийти вдоль террасы по склону горы.

**БӨӨРӨЛЖГӨНӨ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠯᠢᠵᠢᠭᠦᠨᠥ ург. костяника.

**БӨӨРӨЛЖГӨНИЙН** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠯᠢᠵᠢᠭᠦᠨᠢ бөөрөлзгөнө-ийн харьяал., малинный, малиновый; **бөөрөлзгөнийн архи** малиновка (настойка); **бөөрөлзгөнийн бөөс** шавж. тля малинная; **бөөрөлзгөнийн хиур** шавж. моль малинная; **бөөрөлзгөнийн цэцэгч цох** шавж. жук-цветоед малинный; **бөөрөлзгөнийн чанамал** малиновое варенье; **бөөрөлзгөнийн шүүс** малинный сок; **бөөрөлзгөнийн ялаа** шавж. муха малинная.

**БӨӨРӨЛЗГӨНӨ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠯᠢᠵᠢᠭᠦᠨᠥ ург. малина.

**БӨӨРӨНХИЙ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠨᠬᠢ 1) круглый; цилиндрический, сферический, шарообразный, шаровидный; **нүдний бөөрөнхий** глазное яблоко; **тал бөөрөнхий** полукруглый; **хавтгай бөөрөнхий** чечевицеобразный; **бөөрөнхий мах** фрикаделька; мясной шарик; **бөөрөнхий махтай шөл** суп с фрикадельками; 2) шилж. нерешительный; неопределённый; половинчатый; **бөөрөнхий үг** слова, которые можно истолковать и так и сяк; **бөөрөнхий шийдвэр** неопределённое решение; 3) шилж. беспринципный; **бөөрөнхий үзэл** у.т. а) оппортунизм; б) беспринципность; **бөөрөнхий үзэлтэн** а) оппортунист; б) беспринципный человек; человек, у которого нет своего мнения.

**БӨӨРӨНХИЙДӨХ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠳᠡᠬᠡ 1) быть круглым, шарообразным; 2) быть оппортунистом.

**БӨӨРӨНХИЙДҮҮ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠳᠡᠭᠦ кругловатый.

**БӨӨРӨНХИЙЛӨГЧ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠯᠡᠭᠴᠢ у.т. оппортунист.

**БӨӨРӨНХИЙЛӨХ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠯᠡᠬᠡ **1.** 1) делать круглым, шаровидным, шарообразным, округлять, закруглять, накатывать, скатывать в шарик; 2) набирать землю клювом, чтобы вить гнездо (о ласточках); 3) шилж. быть нерешительным; придерживаться неопределённых взглядов; угождать; **2. бөөрөнхийлөхүй**-г үз.

**БӨӨРӨНХИЙЛӨХҮЙ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ 1) округление, закругление; 2) шилж. беспринципность; 3) шилж. нерешительность, половинчатость.

**БӨӨРӨНХИЙЛҮҮЛЭХ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ бөөрөнхийлөх-ийн үйлдүүл.

**БӨӨРӨНХИЙЛЧИХ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠯᠴᠢᠬᠡ бөөрөнхийлөх-ийн нэгэнтээ.

**БӨӨРӨНЦӨГ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠨᠴᠡᠭ **1.** 1) сфера, шар; 2) б.т. ядро; **бөөрөнцөг түлхэх** толкать ядро; 3) фрикаделька (в кулинарии); **2.** сферический, шарообразный.

**БӨӨРӨӨ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠦ; **бөөрөө бүргэд** шувуу. орёл крикун, подорлик большой.

**БӨӨРХИЙ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠬᠢ эрдэс. нефрит.

**БӨӨРЦӨГ** ᠪᠡᠭᠦᠷᠴᠡᠭ хэмжих. **1.** сфероид; **2.** сфероидальный.

**БӨӨС(ӨН)** ᠪᠡᠭᠦᠰ(ᠥᠨ) амьт. вошь, вши; **нохой бөөс** блоха; **бөөс хуурс** хорш. вши и гниды; **бөөс хуурсанд баригдах** обовшиветь; **бөөсөнд хугта гаргах** показывать свою силу перед слабым, беззащитным (үгчил. показывать воши нож); † **бөөсөн эм** ург. змеёвка, змеиная трава.

**БӨӨСГИЙ** ᠪᠡᠭᠦᠰᠦᠭᠢ яриа. **боов II**-г үз.

**БӨӨСНИЙ** ᠪᠡᠭᠦᠰᠦᠨᠢ бөөс(н)-ий харьяал., вшивый; **бөөсний өвчин** педикулёз; **бөөсний хижиг** сыпной тиф.

**БӨӨСӨРХӨГ** ᠪᠡᠭᠦᠰᠦᠷᠬᠡᠭ вшивый.

**БӨӨСТӨХ** ᠪᠡᠭᠦᠰᠦᠲᠡᠬᠡ вшиветь; анаг. фтириоз.

**БӨӨСТҮҮЛЭХ** ᠪᠡᠭᠦᠰᠦᠲᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ бөөстөх-ийн үйлдүүл.

**БӨӨСТЧИХ** ᠪᠡᠭᠦᠰᠦᠲᠡᠭᠢᠬᠡ бөөстөх-ийн нэгэнтээ.

**БӨӨСТЭЙ** ᠪᠡᠭᠦᠰᠦᠲᠡᠭᠡᠢ вшивый.

**БӨӨЦГӨ** ᠪᠡᠭᠦᠴᠦᠭᠦ бөөцгө бөөцгө хорш. немощно, слабо.

**БӨӨЦГӨНӨХ** ᠪᠡᠭᠦᠴᠦᠭᠦᠨᠡᠬᠡ бөөцгөнгө двигаться немощно (о слабом, измождённом человеке).

**БӨӨЦГӨР** ᠪᠡᠭᠦᠴᠦᠭᠦᠷ слабый, немощный; измождённый.

**БӨӨЦИЙЛӨХ** ᠪᠡᠭᠦᠴᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ **1.** заботиться, ухаживать, нянчить; холить, опекасть, окружать заботой, проявлять заботу, печься, держать в доле; **биеэ бөөцийлөх** заботиться о себе; **2. бөөцийлөхүй**-г үз.

**БӨӨЦИЙЛӨХҮЙ** ᠪᠥᠭᠦᠨᠴᠢᠢᠯᠡᠬᠦ ухаживание, опека.

**БӨӨЦИЙЛҮҮЛЭХ** ᠪᠥᠭᠦᠨᠴᠢᠢᠯᠡᠬᠦ бөөцийлөх-ийн үйлдүүл.

**БӨӨЦӨЛЗӨХ** ᠪᠥᠭᠦᠨᠴᠢᠢᠯᠡᠬᠦ бөөцгөнөх-ийг үз.

**БӨӨЦРӨХ** ᠪᠥᠭᠦᠨᠴᠢᠢᠯᠡᠬᠦ еле-еле двигаться (о слабом, немощном человеке).

**БӨӨЧ** ᠪᠥᠭᠦᠨᠴᠢᠢᠯᠡᠬᠦ помощник шамана.

**БӨӨЧЛӨХ** ᠪᠥᠭᠦᠨᠴᠢᠢᠯᠡᠬᠦ шаманить.

**БӨРЗГӨР** ᠪᠥᠷᠵᠭᠦᠷ өрөвгөр-ийг үз.

**БӨРЗИЙХ** ᠪᠥᠷᠵᠢᠶᠢᠬᠡ өрвийх-ийг үз.

**БӨРЛӨН** ᠪᠥᠷᠯᠡᠨ янтарь; **бойшил**, **хув**-ыг үз.

**БӨРӨГ** ᠪᠥᠷᠦᠭ песчано-каменистая степь; плато; **бөөрөг**-ийг үз.

**БӨРТ** ᠪᠥᠷᠲᠦ **1.** 1) пегий, пёстрый; 2) сивый, тёмносерый; **бөрт чоно** серый волк (имя предка Чингис-хана); 3) веснушчатый; **2.** веснушки.

**БӨРТГӨНӨХ** ᠪᠥᠷᠲᠦᠭᠦᠨᠥᠬᠡ мелькать; шевелиться; неясно виднеться в темноте; рябить, пестрить (в глазах от движения предмета); **алсад нэг юм бөртөгнөнө** вдали что-то мелькает.

**БӨРТГӨНҮҮЛЭХ** ᠪᠥᠷᠲᠦᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬᠡ бөртөгнөх-ийн үйлдүүл.

**БӨРТГӨР** ᠪᠥᠷᠲᠦᠭᠦᠷ **1.** неясный, плохо видимый; невзрачный, невидный; невыразительный; **2.** силуэт, неясные очертания чего-л. (напр. вдали, в темноте); **бөртгөр юм** силуэт, неясные очертания.

**БӨРТГИЙЛГӨХ** ᠪᠥᠷᠲᠦᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ бөртгийх-ийн үйлдүүл.

**БӨРТГИЙХ** ᠪᠥᠷᠲᠦᠭᠢᠶᠢᠬᠡ неясно виднеться вдали в темноте, быть невидным; **тэнгэрт бөртгийх ч үүлгүй** на небе ни облачка.

**БӨРТӨЛЗӨХ** ᠪᠥᠷᠲᠦᠯᠵᠡᠬᠡ 1) бөртгөнөх-ийг үз; **бөртөлзөн харагдах** маячить, виднеться (вдали или в темноте); 2) ёжиться, жаться, стесняться (перед старшими, начальством).

**БӨРТӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠪᠥᠷᠲᠦᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ бөртөлзөх-ийн үйлдүүл.

**БӨРТӨН** ᠪᠥᠷᠲᠦᠨ амьт. детёныш росомахи.

**БӨРТӨС** ᠪᠥᠷᠲᠦᠰ: **бөртөс бөртөс хийх** мелькнуть (о предмете).

**БӨРТӨТ** ᠪᠥᠷᠲᠦᠲᠦ пегий, пятнистый; † **бөртөт одой дэглэй** шувуу. волчок амурский; **бөртөт намнаахай** шувуу. мухоловка серая; **бөртөт цууцаль** шувуу. веретенник пятнистый; **бөртөт шийхнүүхэй** амьт. конёк пятнистый.

**БӨС** ᠪᠥᠰ текстильный товар, материя; материал, мануфактура, хлопчатобумажная ткань; **алтан бөс** золотистая ткань; **алтан утаст бөс** ткань с золотой ниткой; **бөс гэр** шатёр, палатка; **бөс билүү** правильный ремень для бритвы (из полотняной ленты); **бөс даавуу / бөс бараа** бумажная ткань, текстиль, мануфактура; **бөс даавууны дэлгүүр** мануфактурный магазин; ткани; **бөс нэхэх** ткать.

**БӨХ I** ᠪᠥᠬᠡ **1.** 1) прочный, сильный, крепкий; ноский; **бат бөх** хорш. крепкий, прочный; 2) шилж. бессовестный, бесстыдный; **бөх нүүртэй** бессовестный, бесстыдный; наглый; **2.** прочно, крепко; **амь бөхтэй / бөх голтой** живучий; **3.** сила, крепость, мощь; **биений бөх** физическая сила; **сэтгэлийн бөх** душевная сила, ум, умственные способности; **бөх зүрх а)** смелость, храбрость, отвага; б) үл. тааш. невнимательность; бессовестность; **бөх зүрхтэй а)** храбрый, смелый; решительный; б) үл.тааш. невнимательный; бессовестный; † **бөх ангат** шувуу. гагара; **бөх цагаан** ург. клен.

**БӨХ II** 1) борьба; **үндэсний бөх** национальная борьба; **сонгодог бөх** классическая борьба; **чөлөөт бөх** вольная

борьба; **бөх амлах** назначать, выбирать себе противника в борьбе (в национальной борьбе); **бөх барилдах** бороться, состязаться (о борцах); **бөх засах** следить за борьбой, исполнять обязанности арбитра во время борьбы (в национальной борьбе); быть секундантом; **бөхийн засуул** секундант; **бөхийн ам** борец, выбранный противником (в национальной борьбе); **бөхийн бай** приз для борцов (в национальной борьбе); **бөхийн даваа а)** раунд, тур; б) победа борца (в национальной борьбе); **бөхийн магнай** борец, выходящий первым; борец, возглавляющий борцов своей стороны (в национальной борьбе); **бөхийн мэх** приёмы борьбы; **бөхийн оноо** жеребьёвка борцов; **бөхийн цол** звание борца (в национальной борьбе); **бөхийн цол дуудах** провозглашать почётное звание борца (в национальной борьбе); **бөх тавих** выпускать борцов на арену для борьбы (в национальной борьбе); **бөх шувтрах** кончать борьбу; 2) борец, силач.

**БӨХ II** наружная сторона бабки, альчика; лодыжки, спинка бабки.

**БӨХ(ӨН) III** ᠪᠥᠬᠡ(ᠥᠨ) 1) горб (у верблюда); **тэмээний бөх** верблюжий горб; **солбио бөх** лежащие, упавшие, согнутые в разные стороны горбы; **бөхний өөх** жир в горбу верблюда; 2) хуучир. утолщённое предплечье женской верхней одежды.

**БӨХ IV** ᠪᠥᠬᠡ грядиль (у сохи); **анжисны бөх** грядиль у сохи.

**БӨХ V:** **хүр бөх** ург. гречиха восточная.

**БӨХ VI:** **өө бөх** хорш. неровность.

**БӨХГӨНӨ** ᠪᠥᠬᠡᠭᠡᠨᠥ амьт. шершень.

**БӨХГӨР** ᠪᠥᠬᠡᠭᠦᠷ 1) согнутый, сутулый, согнувшийся, наклонившийся вперёд; 2) кривой; **бөхгөр хугга** кривой нож, кинжал; 3) поникший, поникающий (о дереве); † **бөхгөр алтан дусал** ург. тофиелдия поникающая; **бөхгөр дэгд** ург. горечавка поникающая; **бөхгөр олонго** ург. клинэлимус поникающий.

**БӨХГӨРДӨХ** ᠪᠥᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ быть согнутым, нагнувшимся, сутулым.

**БӨХГӨРДҮҮ** ᠪᠥᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ сутулый.

**БӨХДӨХ** ᠪᠥᠬᠡᠳᠡᠬᠡ быть крепким.

**БӨХЖИЛТ** ᠪᠥᠬᠡᠵᠢᠯᠢᠲᠦ укрепление, закрепление, упрочение.

**БӨХЖИХ** ᠪᠥᠬᠡᠵᠢᠬᠡ крепнуть, упрочиваться, закрепляться, укрепляться; становится прочным, крепким.

**БӨХЖҮҮЛЭХ** ᠪᠥᠬᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ бөхжих-ийн үйлдүүл., укреплять, делать прочным, крепким.

**БӨХИЙЛГӨХ** ᠪᠥᠬᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ бөхийх-ийн үйлдүүл., **1.** нагибать, наклонять; заставлять согнуться, наклониться вперёд; **нуруугаа бөхийлгөх** сгорбить спину; **толгойгоо бөхийлгөх** наклонять голову; **хатуу сэтгэлийг бөхийлгөх** преодолеть, сломить упрямство; **туг бөхийлгөх** спустить флаг; **2.** бөхийлгөхүй-г үз.

**БӨХИЙЛГӨХҮЙ** ᠪᠥᠬᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠦ наклонение, нагибание.

**БӨХИЙЛӨГ** ᠪᠥᠬᠡᠶᠢᠯᠥᠭᠡ нагибание, наклонение.

**БӨХИЙЛТ** ᠪᠥᠬᠡᠶᠢᠯᠲᠦ поникание.

**БӨХИЙСХИЙХ** ᠪᠥᠬᠡᠶᠢᠯᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ слегка сгибаться, нагибаться, склоняться.

**БӨХИЙХ** ᠪᠥᠬᠡᠶᠢᠬᠡ **1.** 1) сгибаться, наклоняться, склоняться вперёд; склонять голову; низко кланяться; **дайсанд бөхийхгүй** не покоряться неприятелю; **бөхийн явагч** ходящий с поникшей головой; ёгт. четвероногое животное,

зверь; 2) горбиться, быть горбатым, сутулиться; **2. бөхийхүй-**г үз.

**БӨХИЙХҮЙ** **ᠪᠥᠬᠢᠶᠢᠬᠦᠢ** сгибание, наклонение склонение; поникание.

**БӨХЛӨГ** **ᠪᠥᠬᠡᠯᠡᠭ** крепкий, прочный; плотный, твёрдый.

**БӨХЛӨГДӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** бөхлөх-ийн үйлдэгд., закрепляться, укрепляться, упрочиваться.

**БӨХЛӨГЧ** **ᠪᠥᠬᠡᠯᠡᠭᠴᠢ** бөхлөх-ийн үйлт нэр., укрепляющий, закрепляющий.

**БӨХЛӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠯᠡᠬᠡ** **1.** закреплять, укреплять; делать крепким, прочным; привязывать; **сураар бөхлөх** привязывать ремнём; **2. бөхлөхүй-**г үз.

**БӨХЛӨХҮЙ** **ᠪᠥᠬᠡᠯᠡᠬᠦᠢ** закрепление, укрепление.

**БӨХЛӨЧИХӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠯᠡᠭᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** бөхлөх-ийн нэгэнтээ.

**БӨХЛҮҮ** **ᠪᠥᠬᠡᠯᠦᠭᠦ** крепкий, прочный.

**БӨХЛҮҮЛЭХ** **ᠪᠥᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** бөхлөх-ийн үйлдүүл.

**БӨХНИЙТЭХ** **ᠪᠥᠬᠡᠨᠢᠶᠡᠲᠡᠬᠡ** хуучир. грустить, печалиться; беспокоиться, волноваться.

**БӨХНӨ** **ᠪᠥᠬᠡᠨᠡ** амьт. слепень; **их бөхнө** амьт. большой жёлтый комар.

**БӨХӨВТӨР** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠪᠡᠳᠦᠷ** довольно крепкий, прочный.

**БӨХӨГНӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** 1) горбиться, гнуться; суетиться, сутуля спину; 2) **бөхөлзөх**-ийг үз.

**БӨХӨГНҮҮЛЭХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** бөхөгнөх-ийн үйлдүүл.

**БӨХӨЛГӨӨ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡ** закрепка.

**БӨХӨЛЗӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠵᠡᠬᠡ** **1.** 1) неоднократно нагибаться, наклоняться; раболепствовать, унижаться; то и дело наклоняться, склоняться, кланяться, кивать; 2) шилж. расшаркиваться; **бөхөлзөж нахилзах** хорш. а) кланяться; б) хэлц. гнуть спину, сгибаться в три дуги (погибели); **2. бөхөлзөхүй-**г үз.

**БӨХӨЛЗӨХҮЙ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠵᠡᠬᠦᠢ** нагибание, наклонение; унижение.

**БӨХӨЛЗҮҮЛЭХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** бөхөлзөх-ийн үйлдүүл.

**БӨХӨЛЗЧИХӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠵᠡᠬᠡᠬᠡ** бөхөлзөх-ийн олонтаа.

**БӨХӨН(Г) I** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠨ** **1.** амьт. сайга, сайгак; **2.** сайгачий.

**БӨХӨН II:** **бөхөн** од зурх. (седьмая звезда в созвездии Большой Медведицы).

**БӨХӨНГИЙН** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠨᠭᠢᠶᠢᠨ** **ᠠ** бөхөн(г) I-ийн харьяал., сайгачий; **бөхөнгийн эвэр** рога сайги; **бөхөнгийн хурга / бөхөнгийн янзага** сайгачонок; **† бөхөнгийн өвс** ург. сайгачья трава; **бөхөнгийн сахал** ург. прибрежница ажрык.

**БӨХӨӨН I** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨ** шавж. бөхнө-ийг үз.

**БӨХӨӨН II** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨ** даалуу. чика (в игре).

**БӨХӨӨН III** поникший; **† бөхөөн ажиг** ург. череда поникшая; **бөхөөн сэрдэг** ург. камнеломка поникшая; **бөхөөн шимэлдэг** ург. змееголовник поникший; **бөхөөн чонын өргөс** ург. чертополох поникший.

**БӨХӨӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ** бөхөх-ийн үйлдүүл., **1.** гасить, тушить; **хагалаагүй түлээ гал бөхөөнө, харамч авгай айл бөхөөнө** зүйр. толстое полено огонь погасит, скупая хозяйка – дом осрамит; **2. бөхөөхүй-**г үз.

**БӨХӨӨХӨН** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠨ** **ᠠ** бөх I —ийн багас., крепче, прочнее; довольно крепкий; **бөхөөхөн уях** завязать крепче; **† бөхөөхөн ангир шар** оранжевый цвет; **бөхөөхөн чулуун шунх** минеральная киноварь.

**БӨХӨӨХҮЙ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠨ** тушение.

**БӨХӨР** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠷ** амьт. антилопа-сайга.

**БӨХӨРХӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠬᠡᠬᠡ** чваниться, важничать, гордиться, хвастаться своей силой.

**БӨХӨРХҮҮ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠬᠦᠢ** 1) человек с видом борца, похожий на борца; 2) хвастающийся своей силой.

**БӨХӨС** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠰ** **1.** кивок; **2. бөхөс бөхөс** хорш. то и дело сгибаясь, склоняясь, кланяясь; **бөхөс нахис** хорш. с поклонами, кланяясь (оказывать кому-л. почтение).

**БӨХӨСХИЙЛГӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠰᠬᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** бөхөсхийх-ийн үйлдүүл.

**БӨХӨСХИЙХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠰᠬᠢᠶᠡᠬᠡ** 1) быстро наклоняться, нагибаться; 2) шилж. слегка кланяться, кивать (головой).

**БӨХӨХ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡ** **1.** гаснуть, тухнуть, затухать; **лаа бөхөв** свеча погасла; **2. бөхөхүй-**г үз.

**БӨХӨХҮЙ** **ᠪᠥᠬᠡᠬᠡᠬᠦᠢ** затухание, угасание.

**БӨХРӨГ** **ᠪᠥᠬᠡᠷᠦᠭ** крепкий, прочный; сильный, дюжий.

**БӨХТЭЙ** **ᠪᠥᠬᠡᠲᠡᠢ** 1) горбатый, имеющий горб, средней упитанности (о верблюде); **нэг бөхтэй тэмээ** амьт.суд. одnogорбый верблюд, дромадер; **хоёр бөхтэй тэмээ** амьт.суд. двугорбый верблюд, бактриан; **туг ширээ бөхтэй** со стоячими прямыми горбами; 2) шилж. обладающий крепостью, твёрдостью, прочностью; крепкий; **ам бөхтэй** молчаливый, неразговорчивый, крепок на язык; **амь бөхтэй** долговечный, живучий; **† нүүр бөхтэй** бесстыжий, бессовестный.

**БРЕЗЕНТ(ЭН)** **ᠪᠷᠡᠵᠡᠨᠲᠡ** **1.** брезент; **брезентээр бүтээх** покрывать брезентом; **2.** брезентовый; **брезентэн цув** брезентовый плащ.

**БРАНИ** **ᠪᠷᠠᠨᠢ** тө., зурх. Брани; **Барани-г** үз.

**БРИГАД** **ᠪᠷᠢᠭᠠᠳ** бригада; **хадлангийн бригад** сенокосная бригада.

**БРИГАДЫН** **ᠪᠷᠢᠭᠠᠳᠢᠶᠢᠨ** бригад-ын харьяал., бригадный; **бригадын дарга** бригадир.

**БРИАНГУУ** **ᠪᠷᠢᠶᠠᠨᠭᠦᠭᠦ** ург. змееголовник молдавский.

**БРОМ** **ᠪᠷᠣᠮ** хувил. бром.

**БРОНЗ** **ᠪᠷᠣᠨᠵᠠ** **1.** бронза; **2.** бронзовый; **хүрэл-ийг** үз.

**БУВ** **ᠪᠤᠪ** бу-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “бу”); **був буруу** совершенно неправильно, совсем ошибочно; **був буурал** седой, совсем седой.

**БУВАЙЛГАХ** **ᠪᠤᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠡ** буйвайх-ын үйлдүүл.

**БУВАЙХ** **ᠪᠤᠪᠠᠶᠢᠬᠡ** виднеться пухленьким.

**БУВАЛЗАХ** **ᠪᠤᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠡ** бувганах-ыг үз.

**БУВАЛЗУУЛАХ** **ᠪᠤᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** бувалзах-ын үйлдүүл.

**БУВАР** **ᠪᠤᠪᠠᠷ** **ᠪᠤᠪᠠᠷ** **хийх** уплетать за обе щёки, есть (о беззубом).

**БУВГАНАХ** **ᠪᠤᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠡ** быстро грызть (о грызунах); жевать губами; **бувганан идэх** уплетать.

**БУВГАНУУЛАХ** **ᠪᠤᠪᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠡ** бувганах-ын үйлдүүл.

**БУВРАХ** **ᠪᠤᠪᠠᠷᠠᠬᠡ** уплетать за обе щёки.

**БУВТНАА** **ᠪᠤᠪᠠᠳᠠᠨᠠ** : **бувтнаа таншилжин** шувуу. бормотушка.

**БУВТНАХ** **ᠪᠤᠪᠠᠳᠠᠨᠬᠡ** бормотать.

**БУВТНУУЛАХ** **ᠪᠤᠪᠠᠳᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠡ** бувтнах-ын үйлдүүл.

**БУВЧАА** **ᠪᠤᠪᠠᠳᠠ** болтливый.

**БУВЧИХ** **ᠪᠤᠪᠠᠳᠢᠬᠡ** болтать, пустословить.

**БУГ I** **ᠪᠤᠭ** злой дух, чёрт, демон, дьявол, вампир, нечисть; **гэрийн буг** а) домовый; б) шилж. сосед; **гэрийн буг болох** сидеть дома, никуда не выходя; **нялхасын буг** демон,

пожирающий младенцев; **үхсэний буг** вампир; **буг чөтгөр** хорш. черти, демоны, нечисть; † **буг эрдэнэ** чертовская драгоценность (название драгоценного камня).

**БУГ II** гной; **идээ буг** хорш. гной.

**БУГА I** **ᠪᠤᠭ᠎ᠠ** амьт. олень, изюбр, марал; **дайр буга** амьт.суд. олень-самец; **тураг буга** большой олень с рыжей шерстью; **цаа буга** амьт. полярный, северный олень; **цөх буга** олень трёхлетний; **шоо буга** амьт. пятнистый олень; **буга гөрөөсний эврийн нум** лук с накладками из рога изюбра; **буга өсгөх сангийн аж ахуй** оленеводческое хозяйство; **буга согоо** хам. олени, маралы; **буга урамдах а)** реветь (об олене); б) подманивать оленя манком (на охоте); **буга хүрээлэх** собираться в стада (об оленях летом); † **буга цох** амьт. жук-олень.

**БУГА II** тогл. игра “буга” (напоминающая игру в шашки); **буга тавих** играть в “буга”.

**БУГА III: буга сар** хуучир. декабрь (название одного из месяцев у бурят).

**БУГАЛГА** **ᠪᠤᠭᠠᠯᠭ᠎ᠠ** бие.зүй. плечевая, ременная кость, плечо; **бугалга чөмөг** плечевая кость.

**БУГАЛГАНЫ** **ᠪᠤᠭᠠᠯᠭᠠᠨ᠎ᠠ** б/ **бугалга(н)-ы** харьяал., плечевой; **бугалганы үе** плечевой сустав.

**БУГАЛЗАР** **ᠪᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠷ** хуучир. сговорный пир (при сватовстве); **бугалзар идэхээр ирэгтүн** приезжайте откушать на сговорном пире.

**БУГАЧ** **ᠪᠤᠭᠠᠴ** оленевод.

**БУГДАЙЛГАХ** **ᠪᠤᠭᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** бугдайх-ын үйлдүүл., сгорбить, сгибать.

**БУГДАЙХ** **ᠪᠤᠭᠳᠠᠶᠢᠬ** 1) сгибаться, горбиться; **бугдайн суух** сидеть сгорбившись, поникнув головой (в горе); 2) цээр. умереть.

**БУГДАЛЗАХ** **ᠪᠤᠭᠳᠠᠯᠵᠠᠬ** бугдганах-ыг үз.

**БУГДАСХИЙХ** **ᠪᠤᠭᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ** быстро сгибаться.

**БУГДГАНАХ** **ᠪᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬ** то и дело двигаться (о ком-л. сгорбившемся).

**БУГДГАР** **ᠪᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠷ** сгорбившийся, горбатый.

**БУГЗАЙЛГАХ** **ᠪᠤᠭᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** бугзайх-ын үйлдүүл.

**БУГЗАЙХ** **ᠪᠤᠭᠵᠠᠶᠢᠬ** упрямиться, капризничать.

**БУГЗЛАХ** **ᠪᠤᠭᠵᠠᠯᠠᠬ** толкать, отталкивать; **бугзлан гаргах** выталкивать.

**БУГЛАА** **ᠪᠤᠭᠯᠠᠠ** абсцесс, гнойник, нарыв; **буглааг хагалах** вскрыть, проколоть нарыв, гнойник.

**БУГЛААТ** **ᠪᠤᠭᠯᠠᠠᠭᠲ** гнойный.

**БУГЛААХ** **ᠪᠤᠭᠯᠠᠠᠬ** буглуулах-ыг үз.

**БУГЛАМАЛ** **ᠪᠤᠭᠯᠠᠮᠠᠯ** гнойный.

**БУГЛАХ** **ᠪᠤᠭᠯᠠᠬ** 1. 1) нагнаиваться, нарывать, гноиться (о ране); 2) шилж., үл.тааш. скрываться, тайком собираться; 2. **буглахуй**-г үз.

**БУГЛАХУЙ** **ᠪᠤᠭᠯᠠᠬᠤᠶ** нарыв, гной.

**БУГЛАЧИХАХ** **ᠪᠤᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** буглах-ын нэгэнтээ., гноиться.

**БУГЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** буглах-ын үйлдүүл.

**БУГСАА** **ᠪᠤᠭᠰᠠᠠ** гнев.

**БУГСАХ** **ᠪᠤᠭᠰᠠᠬ** сердиться, дуться, злиться (молча).

**БУГУЙ** **ᠪᠤᠭᠦᠶ** 1) бие.зүй. дистальный конец предплечья; предплечье, запястье; 2) **бугуйвч**-ийг үз.

**БУГУЙВЧ** **ᠪᠤᠭᠦᠶᠪᠴ** 1) браслет; **алтан бугуйвч** золотой браслет; 2) муфта; 3) шилж. наручники, кандалы; 4) хуучир. ошейник, ожерелье.

**БУГУЙВЧЛАХ** **ᠪᠤᠭᠦᠶᠪᠴᠯᠠᠬ** 1) надевать браслет; 2) надевать наручники.

**БУГУЙЛ** **ᠪᠤᠭᠦᠶᠢᠯ** аркан, лассо, петля; **бугуйлаар морь бугуйлдах** захлестнуть арканом лошадь.

**БУГУЙЛДАГДАХ** **ᠪᠤᠭᠦᠶᠢᠯᠳᠠᠭᠳᠠᠬ** бугуйлдах-ын үйлдэгд.

**БУГУЙЛДАХ** **ᠪᠤᠭᠦᠶᠢᠯᠳᠠᠬ** ловить арканом, лассо; заарканивать, захлестывать; **морь бугуйлдах** ловить арканом лошадь; **бугуйлдан татах** захлестнуть петлей.

**БУГУЙЛДУУЛАХ** **ᠪᠤᠭᠦᠶᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** бугуйлдах-ын үйлдүүл.

**БУГУЙЛЧ** **ᠪᠤᠭᠦᠶᠢᠯᠴ** арканщик.

**БУГУЙН** **ᠪᠤᠭᠦᠶᠢᠨ** б/ **бугуй**-н харьяал., 1) запястной; **бугуйн завсрын яс** кость запястная, промежуточная; **бугуйн нэгдэх яс** кость запястная, первая; 2) наручный; **бугуйн цаг** наручные часы.

**БУГУУ** **ᠪᠤᠭᠦᠭᠤ** яриа. **бугуй**-г үз.

**БУГУУГ** **ᠪᠤᠭᠦᠭᠦᠭ** **мод** ярмо (вололье).

**БУГУУТ** **ᠪᠤᠭᠦᠭᠦᠲ** подушка у хомута, подхомутик.

**БУГШИХ** **ᠪᠤᠭᠰᠢᠬ** 1) нагнаиваться, гноиться, нарывать; 2) шилж., үл.тааш. скрываться; устраивать засаду, сидеть, прятаться в засаде.

**БУГШМАЛ** **ᠪᠤᠭᠰᠢᠮᠠᠯ** гнойный; скрытый; **бугшсан**-г үз.

**БУГШСАН** **ᠪᠤᠭᠰᠢᠰᠠᠨ** 1) гнилой, гниlostный; **бугшсан үнэр** гниlostное зловоние, миазмы; 2) скрытый, скрывающийся; **бугшсан хулгай** скрывающийся вор.

**БУГШУУЛАХ** **ᠪᠤᠭᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** бугших-ийн үйлдүүл.

**БУГШЧИХАХ** **ᠪᠤᠭᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬ** бугших-ийн нэгэнтээ.

**БУГЫН** **ᠪᠤᠭᠦᠨ** б/ **буга**-ын харьяал., олений; **бугын аж ахуй** оленеводство, оленеводческое хозяйство; **бугын мах** оленина; **бугын мэргэжилтэн** оленевод; **бугын тугал** оленёнок; **бугын чулуу** олений камень; **бугын цусан эвэр** панты; **бугын ясан эвэр** олени рога, рога марала; † **бугын зуулт** ург. зверобой; **бугын цагаан яргуй** ург. ветреница пучковатая.

**БУД** **ᠪᠤᠳ** са. 1. 1) среда (день недели); 2) од.орон. Меркурий (“Б” прописное); 2. умный, премудрый.

**БУДАА (Н)** **ᠪᠤᠳᠠᠠ** 1) крупа; **гурвалжин будаа** гречневая крупа; **гариа будаа** хорш. хлеба; посевы; зёрна; **цагаан будаа** рис; **хар будаа** просо; **хүүхдийн будаа** манная крупа; **шар будаа** пшено, просо посевное; **будаа нунтаглаж гурил болгох** перетирать зерно в муку; **будааны авдар** бункер; **будааны агуулах** зернохранилище; **будааны машин** крупорушка; **будааны хальс** оболочка, шелуха (от круп); 2) кушанье, обед, каша, пища; **идээ будаа** хорш. снедь, пища; **будаа бэлтгэх газар** хуучир. помещение для приготовления крупяных блюд; **будаа идэх а)** есть кашу; б) шилж. шпаргалить; **хүний амаар будаа идэх** цэцэн., үгчил. есть кашу чужим ртом; ~ жить чужим умом; † **будаа хороох** хэлц. служить, работать в каком-н. месте; **будааны мөнгө** хуучир. столовые деньги (чиновникам); **будааны сав** шилж. живот, желудок; **будааныхаа савны бүтэн дээр** хэлц. пока жив; **будааны хүүхэд** хэлц. подручный.

**БУДААЛАХ** **ᠪᠤᠳᠠᠠᠯᠠᠬ** 1) есть, кушать, принимать пищу; обедать; 2) угощать обедом, устраивать банкет, давать в честь кого-л. обед.

**БУДААЛГА** ᠪᠤᠳᠠᠭᠠᠯᠭ᠎ᠠ банкет, угощение; званый обед; **найр будаалга** хорш. пиршество; **будаалга хийх** устраивать банкет; **будаалгын хурим** пир, банкет.

**БУДААЛУУЛАХ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) будаалах-ын үйлдүүл.; 2) быть угощаемым обедом.

**БУДААРХАГ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠭ будаархуу-г үз.; † **будаархаг өлөн** ург. осока просовидная.

**БУДААРХУУ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠠᠷᠬᠤᠭᠤ просовидный.

**БУДААТАЙ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠠᠲᠠᠢ крупяной; рисовый; **будаатай хуурга** плов; жаркое с рисом; **будаатай цай** чай, заправленный пшеном или рисом; **будаатай шөл** рисовый суп; крупяной суп.

**БУДААЧ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠠᠴᠢ красильщик, маляр.

**БУДАГ** ᠪᠤᠳᠠᠭ 1) краска, краситель; пигмент; помада; **зовхины будаг** тушь для век; **тосон будаг** масляная краска; **усан будаг** акварельная краска; **уруулын будаг** губная помада; **хумсны будаг** лак для ногтей; **будаг нухлуур** краскотёрка; 2) окраска; **будаг нь гарах** выцветать; **будаг нь амархан гардаг** линючий; **будаг орох** окрашиваться; **будаг түрхэх** накрашивать; **будаг холтров** краска облупилась; **будгий нь хусах** отскоблить краску; **будгаар далдлах** цэрэг. искажать очертания предметов путём окраски; камуфляж; **будгаар ялгах** отмывка красками; † **будаг мод** ург. индиго (дерево).

**БУДАГДАХ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ будах-ын үйлдэгд., 1) быть выкрашенным; 2) выпачкаться, запачкаться, испачкаться, измазаться; выкраситься; окрасиваться.

**БУДАГДЧИХ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠢᠴᠢᠬᠡ будагдах-ын нэгэнтээ.

**БУДАГЛАХ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠯᠠᠬᠤ красить ткань.

**БУДАГТ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠲᠤ будагтай-г үз., † **будагт бурз** ург. солонечник крапчатый; **будагт улаан цэцэг** ург. марена красильная.

**БУДАГТАЙ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠲᠠᠢ крашенный; **будагтай шал** крашенный пол.

**БУДАГЧ(ИН)** ᠪᠤᠳᠠᠭᠴᠢ красильщик; маляр.

**БУДАЙ** ᠪᠤᠳᠠᠢ эдий будай хорш. потерявший сознание, находящийся в обмороке; **эдий будай болох** падать в обморок, терять сознание.

**БУДАЛА** ᠪᠤᠳᠠᠯᠠ Потала (гора в северо-западном предместье г.Лхасы, на которой находится дворец Далай-ламы).

**БУДАЛТ** ᠪᠤᠳᠠᠯᠲᠤ крашение, окрашивание.

**БУДАН(Г)** ᠪᠤᠳᠠᠨ мгла, лёгкий туман; дымка, марево; **манан будан / будан манан** хорш. туман; **будан дэгдэв** туман поднялся; **будан сөхнө** туман рассеивается; **будан татах** туманиться, покрываться мглой; **будан тунаж байна** туман оседает; † **будан барбад** ург. лептопирум дьямянковый.

**БУДАНГУЙ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠭᠤᠢ 1) мрачный, смутный, неясный; пасмурный; **будангуй болох** мрачнеть, хмуриться (о погоде); 2) мутный, тёмный; **будангуй ус** мутная вода; 3) глупый, тупой, тупоумный; **будангуй бузар** хорш. разврат; развратный; **будангуй номлол** нелепое учение; **будангуй тархитан** үл.тааш. твердолобый; **будангуй ухаан** тупоумие, слабоумие.

**БУДАНГУЙРАЛ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠭᠤᠢᠷᠠᠯ 1) помутнение, помрачение; 2) глупость, тупость.

**БУДАНГУЙРАХ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠭᠤᠢᠷᠠᠬᠤ 1. 1) мрачнеть, хмуриться (о погоде); 2) мутиться, мутнеть; темнеть; 3) помрачиться умом; 2. **будангуйрахуй**-г үз.

**БУДАНГУЙРАХУЙ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠭᠤᠢᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠢ помрачение, помутнение. **БУДАНГУЙРУУЛАХ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠭᠤᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**будангуйрах**-ын үйлдүүл., мутить; делать тусклым, темнить.

**БУДАНТ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠲᠤ будантай-г үз.

**БУДАНТАЙ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠲᠠᠢ туманный, покрытый туманом, мглистый.

**БУДАНТАХ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠲᠠᠬᠤ 1. затягивать, заволакивать туманом, покрываться туманом, мглой; становиться туманным, затуманиваться; 2. **будантахуй**-г үз.

**БУДАНТАХУЙ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠲᠠᠬᠤᠭᠤᠢ затуманивание.

**БУДАНТУУЛАХ** ᠪᠤᠳᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ будантах-ын үйлдүүл.

**БУДАРГА** ᠪᠤᠳᠠᠷᠭ᠎ᠠ ург. сведа.

**БУДАРГАНА** ᠪᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠠ ург. поташник, солянка; **бор бударгана** ург. курай; **улаан бударгана** ург. курай джунгарский; **шар бударгана** ург. курай степной жёлтый.

**БУДАРИ** ᠪᠤᠳᠠᠷᠢ ург. перец.

**БУДАХ** ᠪᠤᠳᠠᠬᠤ 1. 1) красить, окрашивать; белить, накрашивать, сурмить; **алаглан будах** малевать; **уруулаа будах** красить себе губы; краситься; **үсээ хараар будах** красить волосы чёрной краской; сурмить; 2) пачкать, марать; 2. **будахуй**-г үз.; 3. красильный, красящий; **будах газар** красильня; **будах тасаг** красильный цех; **будах хүрд** барабан для крашения.

**БУДАХУЙ** ᠪᠤᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠢ крашение, окрашивание.

**БУДАЦ** ᠪᠤᠳᠠᠴᠢ крашение.

**БУДГИЙН** ᠪᠤᠳᠭᠢᠶᠢᠨ будаг-ийн харьяал., красочный, красящий, красильный, малярный; **будгийн ажил** малярная работа; **будгийн бодос** красящие вещества; **будгийн мод** ург. красильное дерево (дерево, из листьев и ветвей которого добывают чёрную краску для окраски материй); индиго; **будгийн найраг** цвет, окраска; колер; **будгийн нийлүүр** палитра; **будгийн үйлдвэр** красильная промышленность; † **будгийн харандаа** цветной карандаш.

**БУДДА** ᠪᠤᠳᠳᠠ са. будда (имя-эпитет основоположника буддизма).

**БУДДИЙН** ᠪᠤᠳᠳᠢᠶᠢᠨ будда-ийн харьяал., буддийский; **буддийн шашин** буддизм; **буддийн шашны** буддийский.

**БУДИЛДАХ** ᠪᠤᠳᠢᠯᠳᠠᠬᠤ неуверенно поступать.

**БУДЛАГА** ᠪᠤᠳᠯᠠᠭ᠎ᠠ крашение, окраска; будах 3)-ыг үз.

**БУДЛИАН** ᠪᠤᠳᠯᠢᠠᠨ 1) путаница, беспорядок, суматоха, неразбериха; дрызги, запутанность, каверза, интрига, неурядица, пертурбация; **хэрүүл будлиан** хорш. ссоры; **будлиан гарах** заводить дрызги; **будлиан өдүүлэгч** путаник, создающий неразбериху, недоразумение; **будлиан самуурал** беспорядки, волнения; **будлиан таригч** баламут; **будлиан тэмцэл** раздоры, конфликты; **будлиан үүсгэх** устраивать каверзы; **будлиан хутгах** создавать неразбериху, недоразумение, запутывать; **будлиан эвдрэл** беспорядки, конфликты; ссоры; **будлианы эзэн** создатель неразберихи, недоразумения, беспорядка; 2) конфликт, инцидент; **хилийн будлиан** пограничный конфликт; **будлиан таслах комисс** конфликтная комиссия.

**БУДЛИАНГУЙ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠠᠨᠭᠤᠢ 1. бесспорный, незапутанный; 2. бесспорно.

**БУДЛИАНТАЙ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠠᠨᠲᠠᠢ 1) путанный, беспорядочный, каверзный, казусный, запутанный, сбивчивый, связанный с недоразумением; **будлиантай асуудал** каверзный, запутанный вопрос; **будлиантай болох** запутываться;

**будлиантай** мэдүүлэг сбивчивость показаний; **будлиантай тайлбар** путаное объяснение; **будлиантай хүн** каверзник; **будлиантай хэрэг** казус; 2) конфликтный.

**БУДЛИАНТАХ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠠᠨᠲᠤᠬᠤ запутываться; **будлих**-ийг үз.; приходит в смятение, замешательство, беспорядок; оказаться запутанным в конфликте.

**БУДЛИАНТСАН** ᠪᠤᠳᠯᠢᠠᠨᠲᠤᠰᠠᠨ запутанный.

**БУДЛИАНТУУЛАХ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ будлиантах-ын үйлдүүл., путать, запутывать, перепутывать, вносить путаницу.

**БУДЛИАТАХ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠠᠨᠲᠤᠬᠤ будлиантах-ыг үз.

**БУДЛИГЧ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠭᠴᠢ путаник.

**БУДЛИУ(Н)** ᠪᠤᠳᠯᠢᠤ(ᠨ) 1. 1) неловкий, неуклюжий; 2) медлительный; 3) тупой; 4) рассеянный; 2. 1) неловкость, неуклюжесть; 2) медлительность.

**БУДЛИУЛАХ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠤᠯᠠᠬᠤ будлих-ын үйлдүүл.

**БУДЛИХ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠬᠤ 1. 1) путаться, сбиваться с толку, запутываться; **данс будлих** спутать, перепутать счета, ведомости; **төөрч будлих** заблуждаться, сбиваться с дороги; **будлиж гүйцэх** принимать белое за чёрное; идти по ложному пути, стоять, находиться на ложном пути; 2) быть неловким, неуклюжим, нерасторопным, медлительным; 3) быть в смятении, приходит в замешательство; **би багшийн өмнө будлих шахав** я чуть было не растерялся перед учителем; 2. **будлихуй**-г үз.

**БУДЛИХУЙ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠬᠤᠭᠤᠢ запутывание; замешательство.

**БУДЛИЧИХАХ** ᠪᠤᠳᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ будлих-ийн нэгэнтээ.

**БУДМАЛ** ᠪᠤᠳᠮᠠᠯ крашенный; окрашенный; расцвеченный; обмазанный; **будмал нэхмэл** крашенная ткань; **будмал үс** крашенные волосы; **будмал хүүхэн** накрашенная девушка; **будмал хээ** расцвеченный узор.

**БУДРАХ** ᠪᠤᠳᠷᠠᠬᠤ падать хлопьями (о снеге); идти крупными каплями (о дожде); туманиться, затуманиваться, заволакиваться туманом; **цас бударч байна** снег падает хлопьями.

**БУДРУУ** ᠪᠤᠳᠷᠠᠭᠤ неровность, кочка; **адруу будруу** хорш. кочковатая, неровная (местность).

**БУДРУУЛАХ** ᠪᠤᠳᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ будрах-ын үйлдүүл.

**БУДУУ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠤ тупой, бестолковый, непонятливый; неповоротливый; **бядуу**-г үз.

**БУДУУЛАХ** ᠪᠤᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ будах-ын үйлдүүл.

**БУДЧИХАХ** ᠪᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ будах-ын нэгэнтээ., красить; пачкать.

**БУЖГА** ᠪᠤᠵᠢᠭᠠ пушистое оперение (у птиц).

**БУЖГИР** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠷ курчавый, кудрявый, вьющийся (о волосах), с волнистой шерстью; **бужгир болох** а) завивать; б) завивка; **бужгир үс** кудри, кудрявые волосы; † **бужгир хонхлой** ург. бубенчик курчавый.

**БУЖГИРДУУ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠷᠳᠠᠭᠤ слегка кудрявый (о волосах).

**БУЖГИРТАХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠷᠲᠠᠬᠤ курчавиться, кудрявиться, виться кудрями.

**БУЖИГНААН** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠠᠨ 1. суматоха, сумятица, переполох; 2. шумный, многолюдный.

**БУЖИГНАЛДААН** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ яриа. бужигнаан-г үз.

**БУЖИГНАЛДАХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ бужигнах-ын үйлдэлд., 1. толпиться, суетиться (о многих); **түймэр гарсан газар хүмүүс бужигналдана** народ так и валит на пожар; **бужигналдан гарах** вываливаться; 2. **бужигналдахуй**-г үз.

**БУЖИГНАЛДАХУЙ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠢ суета.

**БУЖИГНАЛДЧИХАХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ бужигнах-ын нэгэнтээ., толпиться, суетиться.

**БУЖИГНАХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ 1. 1) подниматься кверху, клубиться (напр. о пыли); взметаться, взвиваться; 2) толпиться, двигаться (о многих); разбежаться во все стороны, толкаться; тесниться; 3) суетиться, переполошиться; **бужигнан гарцгаах** высыпать (о многих людях); 2. **бужигнахуй**-г үз.

**БУЖИГНАХУЙ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤᠭᠤᠢ переполошение; суета.

**БУЖИГНАЧИХАХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ бужигнах-ын нэгэнтээ., толпиться, переполошиться.

**БУЖИГНУУЛАХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ бужигнах-ын үйлдүүл., 1. 1) поднимать, развеивать (пыль), взметать, взбивать; **тоос бужигнуулан давхиж одов** усакали, поднимая клубы пыли; **үнс бужигнуулах** развеивать пепел; 2) переполошить, взбудораживать; **бужигнуулан хөдөлгөх** всколыхнуть; 2. **бужигнуулахуй**-г үз.

**БУЖИГНУУЛАХУЙ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ 1) взметание, взбивание; 2) переполошение, взбудораживание.

**БУЖИГНУУЛЧИХАХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ бужигнуулах-ын нэгэнтээ.

**БУЖИЙЛГАХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠢᠯᠭᠠᠬᠤ бужийх-ийн үйлдүүл., 1. делать курчавым, кудрявым, завивать; 2. **бужийлгахуй**-г үз.

**БУЖИЙЛГАХУЙ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠢᠯᠭᠠᠬᠤᠭᠤᠢ завивание.

**БУЖИЙХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠢᠬᠤ 1. курчавиться, становиться кудрявым, виться (о волосах); 2. **бужийхуй**-г үз.

**БУЖИЙХУЙ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠢᠬᠤᠭᠤᠢ курчавость, кудрявость.

**БУЖИРГА** ᠪᠤᠵᠢᠭᠢᠷᠭᠠ алтан бужирга шувуу. вьюрок канареечный.

**БУЖМАГ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠮᠠᠭ бужмаг хөөндэй шувуу. деляба.

**БУЖУУ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠠᠭᠤ парша.

**БУЖУУТАЙ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠲᠠᠢ паршивый.

**БУЖУУТАХ** ᠪᠤᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ паршиветь.

**БУЗАМГАЙ** ᠪᠤᠵᠠᠮᠭᠠᠢ 1) довольно сильный, крепкий, здоровенный, дюжий; 2) страшный, ужасный; **бузамгай зант** грубый; грубиян.

**БУЗАМГАЙДАХ** ᠪᠤᠵᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ 1) быть сильным, дюжим; 2) быть грубым, страшным.

**БУЗАМГАЙРХАХ** ᠪᠤᠵᠠᠮᠭᠠᠢᠷᠬᠠᠬᠤ хвастаться, кичиться своей силой; вообразать себя сильным; притеснять, насильничать.

**БУЗАР** ᠪᠤᠵᠠᠷ 1. 1) грязь, нечистоты, пакость; **бузар буртаг** хорш. нечистоты, грязь; **бузараар гутаах** обливать грязью, компрометировать, хулить, опорочивать, осквернять; 2) шилж. мерзость, гадость; **бузар булай** хорш. гадость, мерзость; 3) шилж. алчность, жадность; 2. 1) грязный, нечистый, пакостный, поганный, гадкий; **бузар амьтан** гадкое существо; **бузар идээ** поганая пища; 2) шилж. опоганенный, осквернённый; **бузар үг** сквернословие; 3) бесчестный, позорный; **бузар явдал** распутство, бесчестный поступок, позорное поведение; 4) алчный, жадный; все, что приобретено нечестным путём; 3. 1) ужасно; отвратительно; 2) яриа. чрезвычайно, весьма; очень; **бузар олон** весьма много, ужасно много; **бузар сайн** очень хороший.

**БУЗАРЛАГДАХ** ᠪᠤᠵᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ бузарлах-ын үйлдэгд., 1) быть загрязнённым, мараться, опошляться; 2) шилж. обесчеститься; оскверняться, оскорбляться, унижаться, опозориться.

**БУЗАРЛАГЧ** ᠪᠤᠵᠠᠷᠯᠠᠭᠴᠢ осквернитель.

**БУЗАРЛАЛ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠯᠠᠯ** 1) загрязнение, засорение; 2) шилж. осквернение, опошление, загрязнение, марание.

**БУЗАРЛАХ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠯᠠᠬ** 1. 1) загрязнять, пакостить, засорять; 2) шилж. осквернять, поганить, бесчестить; позорить; **ам бузарлах** не сдержатъ своего слова, обещания; зря сказать кому-н. что-л., напрасно просить у кого-л. что-л.; **нэр бузарлах** позорить, дискредитировать; **эхнэр хүүхэн бузарлах** насиловать; 2. **бузарлахуй**-г үз.

**БУЗАРЛАХУЙ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠢ** 1) загрязнение, засорение; 2) шилж. осквернение.

**БУЗАРЛАЧИХАХ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠯᠠᠬᠢᠬᠠᠬ** **бузарлах**-ын нэгэнтээ, загрязнять; позорить.

**БУЗАРЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠯᠠᠭ** **бузарлах**-ын үйлдүүл.

**БУЗАРТАЙ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠲᠠᠢ** грязный, позорный; гадкий, пошлый.

**БУЗАРТАХ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠲᠠᠬ** 1. 1) делаться грязным, нечистым, загрязняться, пакаться, мараться; 2) шилж. оскверняться; 3) хуучир. заражаться; 2. **бузартахуй**-г үз.

**БУЗАРТАХУЙ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠲᠠᠬᠤᠢ** 1) осквернение; 2) хуучир. заражение.

**БУЗАРТУУЛАХ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **бузартах**-ын үйлдүүл, 1) загрязнять; 2) поганить.

**БУЗАРТЧИХАХ** **ᠪᠤᠵᠠᠷᠲᠠᠬᠢᠬᠠᠬ** **бузартах**-ын нэгэнтээ, загрязняться; оскверняться; заражаться.

**БУЗГАЙ** **ᠪᠤᠵᠠᠭᠠᠢ** 1. 1) довольно сносный, довольно хороший; **бузгай зан гаргах** кичиться своей силой, притеснять, угнетать, насильничать; **бузгай хийжээ** здорово сделано; 2) крепкий, тугой; **бузгай морь** крепкая лошадь; **ам бузгай морь** тугоуздая лошадь; 3) сильный, здоровый, дюжий; 4) запутанный (о нитках), всклокоченный (о волосах); 5) страшный, ужасный, нехороший, опасный; **бузгай хол газар** довольно отдалённая местность; 2. достаточно, довольно, весьма.

**БУЗГАЙЛАГ** **ᠪᠤᠵᠠᠭᠠᠢᠯᠠᠭ** крепкий, сильный, здоровый, дюжий; тугой.

**БУЗГАЙРАХ** **ᠪᠤᠵᠠᠭᠠᠢᠷᠠᠬ** 1) путаться, запутываться; становится затруднительным; 2) кичиться своей силой, притеснять, угнетать, насильничать.

**БУЗГАЙРХАХ** **ᠪᠤᠵᠠᠭᠠᠢᠷᠬᠠᠬ** 1) **бузгайрах**-ыг үз.; 2) казаться сносным; казаться порядочным, хорошим.

**БУЗГАЙТАХ** **ᠪᠤᠵᠠᠭᠠᠢᠲᠠᠬ** 1) становиться дюжим, крепким; 2) путаться, запутываться; становится затруднительным.

**БУЙ** **ᠪᠤᠢ** суций, существующий, находящийся, имеющийся; **бий**-г үз.; **буй болбоос** если есть, если существует; **буй боловч** хотя и есть, хотя и существует; **буй болой** имеется, есть; **буй болтугай!** пусть будет!, да будет!; **буй бүгд** все существующее; **буй бүхий** имеющийся, все имеющееся; **буй бүхэн** все, всё; всё, что есть; **буй за** вероятно, наверно, пожалуй, есть ведь, чай ведь; **ирсэн буй за** вероятно, пришёл; **өгүүлэх ч хэрэггүй буй за** и говорить то пожалуй, не стоит; **буй эл** все, что ни есть; все существующее; **энд байнам буй** находится здесь; **улсын төсөвт буй** находящийся на государственном бюджете; **гадаадад буй** находится за границей; **манай одоогийн хэрэглэж буй үсэг нь** алфавит, которым мы сейчас пользуемся; **хэрхэн гүйцэтгэж буйг шалгах** проверять исполнение (үгчил. проверять то, как исполняется).

**БУЙД** **ᠪᠤᠢᠳ** отдалённый, захолустный; безлюдный; **зэлүүд буйд** хорш. отдалённый; **буйд булан** захолустье, медвежий

угол, пустынное место; горная падь; ущелье; **буйд газар** захолустье, безлюдное место; **буйд зам** окольная дорога.

**БУЙДАН** **ᠪᠤᠢᠳᠠᠨ** 1) диван; **буйдангаас босож орон дээр очиж хэвтэх** перелечь с дивана на кровать; 2) крытый войлок.

**БУЙДАХ** **ᠪᠤᠢᠳᠠᠬ** мести метлой.

**БУЙДУУР** **ᠪᠤᠢᠳᠤᠭᠤᠷ** метла.

**БУЙЛ I** **ᠪᠤᠢᠯ I** кляп (палочка, продеваемая через ноздри верблюда); **буйлын товх** кусок кожи, насаженный на один конец кляпа (чтобы последний не выдёргивался из носа).

**БУЙЛ II** бие.зүй. десна, дёсны; **буйл**-ийг үз.

**БУЙЛАА** **ᠪᠤᠢᠯᠠᠭ** выучка, обучение, первое напускание (ловчей птицы).

**БУЙЛААН** **ᠪᠤᠢᠯᠠᠭᠠᠨ** рев, крик, плач (верблюдов).

**БУЙЛАНГАР** **ᠪᠤᠢᠯᠠᠨᠭᠠᠷ**: **аварга эст буйлангар** анаг. эпюлис гигантоклеточный.

**БУЙЛАХ I** **ᠪᠤᠢᠯᠠᠬ I** реветь, кричать, плакать (о верблюдах).

**БУЙЛАХ II** научиться охотиться на зверей (о ловчих птицах); **буулих**-ыг үз.

**БУЙЛАХ III** настаиваться.

**БУЙЛЛАХ** **ᠪᠤᠢᠯᠠᠬᠠᠬ** продевать, вставлять кляп в ноздри верблюда.

**БУЙЛЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠢᠯᠠᠬᠤᠯᠠᠭ** **буйллах**-ын үйлдүүл.

**БУЙЛМАЛ** **ᠪᠤᠢᠯᠮᠠᠯ** настоечный.

**БУЙЛС** **ᠪᠤᠢᠯᠰ** **буйлс**-ийг үз.

**БУЙЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **буйлах I,II,III**-ын үйлдүүл, 1) заставить кричать верблюда; 2) обучать ловчих птиц; **буулиулах**-ыг үз.; 3) настаивать, готовить настойку; 4) выдерживать.

**БУЙЛУУЛМАЛ** **ᠪᠤᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠮᠠᠯ** настоечный; **буйлуулмал архи** настойка.

**БУЙМАН(Г)** **ᠪᠤᠢᠮᠠᠨ(ᠭ)** хөзөр. черви (масть в картах); **бундан**-г үз.

**БУЙМАНГИЙН** **ᠪᠤᠢᠮᠠᠨᠭᠢᠢᠨ** **буйман(г)**-ийн харьяал., червонный; **буймангийн зургаа** шестёрка червей; **буймангийн тамга** червонный туз; **бундангийн**-г үз.

**БУЙР I** **ᠪᠤᠢᠷ I** амьт. самец выдры.

**БУЙР II** **ᠪᠤᠢᠷ II** **буурь**-ийг үз.

**БУЙРАЛХАГ** **ᠪᠤᠢᠷᠠᠯᠬᠠᠭ** **буурилхаг**-ийг үз.

**БУЙРАЛХАХ** **ᠪᠤᠢᠷᠠᠯᠬᠠᠬ** **буурилхах**-ыг үз.

**БУЙРГҮЙ** **ᠪᠤᠢᠷᠭᠦᠢ** **буурьгүй**-г үз.

**БУЙРЛАХ** **ᠪᠤᠢᠷᠯᠠᠬ** **буурилах**-ыг үз.

**БУЙРТАЙ** **ᠪᠤᠢᠷᠲᠠᠢ** **буурьтай**-г үз.

**БУЛ I** **ᠪᠤᠯ I** 1) каменный каток, молотило; **бул хар чулуу а)** каменный каток для обмолота хлеба; б) бульжник, валун; каменная глыба; 2) вал, валик.

**БУЛ II** 1) ступица (колеса); волокуша; **тэрэгний бул** колёсная ступица; 2) головка бедренной кости; **чөмөгний бул** головка бедренной кости.

**БУЛ III** стог, копна; **бул барих** складывать в копны (сено).

**БУЛААГДАХ** **ᠪᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **булаах**-ын үйлдэгд., быть ограбленным, подвергаться грабежу; похищаться, быть отнимаемым, отбираемым.

**БУЛААГЧ** **ᠪᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠭ** **булаах**-ын үйлт нэр., а) захватывающий, отнимающий; б) зурх. захватывающий

(двадцать вторая звезда из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**БУЛААЛГАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠᠬᠤ 1) **булаах**-ын үйлдүүл; 2) быть отобраным, отнятым.

**БУЛААЛДААН** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠨ 1) дискуссия, спор, препирательство, полемика; **маргаан**-г үз.; **булаалдаан явуулах / маргаан явуулах** вести полемику; 2) борьба за овладение чем-л.

**БУЛААЛДААНТАЙ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠨᠲᠠᠢ спорный.

**БУЛААЛДАГЧ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠴᠢ **булаалдах**-ын үйлт нэр., несговорчивый, перечливый, спорщик.

**БУЛААЛДАЛ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠯ 1) отбирание, отнимание друг у друга; 2) спор, тяжба; состязание, диспут.

**БУЛААЛДАСХИЙХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ противоречить, перечить, не уступать на словах (при ответе).

**БУЛААЛДАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ **булаах**-ын үйлдэлд, 1. 1) вырывать друг у друга из рук, отнимать друг у друга; 2) ссориться, дискуссировать, спорить, оспаривать; **үг булаалдах** спорить, дискуссировать, дискутировать; 3) соперничать, состязаться; **булаацалдах**-ыг үз.; **ам булаалдах / ам булаалдан ярих** говорить наперебой, перебывая друг друга; 2. **булаалдахуй**-г үз.

**БУЛААЛДАХУЙ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤᠶᠢ 1) отнимание; 2) оспаривание; 3) соперничество.

**БУЛААЛЦАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠤ **булаах**-ын үйлдэлц.

**БУЛААМ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠮ завлекательный, заманчивый, манящий, соблазнительный; притягательный; **дур булаам** привлекательный, обаятельный, завлекательный, заманчивый, манящий, соблазнительный, притягательный, пикантный; аппетитный.

**БУЛААМТГАЙ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ склонный отнимать что-л.

**БУЛААХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠬᠤ 1. брать силой, отбирать, отбивать, отнимать, захватывать; **дур булаах** привлечь симпатии, завоевывать симпатии, нравиться, очаровывать, пленять; **илт булаах** грабить, грабить среди бела дня, разбойничать; **нүд булаах** оболщать взоры, привлечь взоры, нравиться; **суурь булаах** захватывать престол; **сэтгэл булаах** пленять сердце; **уулгалан булаах** грабить; **эрхийг булаах** узурпировать власть; **булаан авах** отбирать, отнимать, брать насильно; **булаан дээрэмдэх** грабить; **булаан олзлох** захватить в плен; **булаан эзлэгч** захватчик, оккупант; **булаан эээрхэх** завладеть силою; 2. **булаахуй**-г үз.

**БУЛААХУЙ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠬᠤᠶᠢ отнимание, захватывание.

**БУЛААЦАЛДААН** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠨ 1) борьба за овладение чем-л.; 2) **булаалдаан**-г үз.

**БУЛААЦАЛДАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ **булаах**-ын үйлдэлц., 1) спорить, полемизировать, дискутировать; **үг булаацалдах** спорить, устраивать полемику, диспут; **цэц булаацалдах** дискутировать; состязаться в мудрости; 2) вырывать друг у друга; отнимать друг у друга; бороться за овладение чем-л.; **булаацалдан худалдан авах** покупать нарасхват; **барьц булаацалдах** б.т. стараться схватить противника там, где удобнее для себя (о борцах).

**БУЛААЦАЛДАШГҮЙ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠰᠬᠢᠭᠦᠢ бесспорный, непреложный.

**БУЛААЦАЛДУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠠᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булаацалдах**-ын үйлдүүл.

**БУЛААЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **булаах**-ын нэгэнтээ., отбирать, отнимать.

**БУЛАГ I** ᠪᠤᠯᠠᠭᠢ 1) родник, ключ, источник; **алтан булаг** Алтанбулак, золотой источник (название г.Алтан-булак); **рашаан булаг** минеральный источник; **хүйтэн булаг** холодный источник; **булаг шанд** хорш. источники, родники; 2) шилж. источник; **эрдмийн булаг** источник знаний; **түүхий эдийн эх булаг** источник сырья; † **булаг өвс** ург. скрученник австралийский.

**БУЛАГ II:** **булаг өвчин** анаг. 1) золотуха; 2) желтуха; **шар өвчин**-г үз.

**БУЛАГ III** белокопытный (о лошади, муле любой масти, но обязательно с белыми копытами); **алаг булаг** хорш. пегий; **өрөөсөн булаг шийр цагаан морь** белоногий конь, лошадь в чулке.

**БУЛАГДАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **булаах**-ын үйлдэгд., 1) быть заваленным, засыпанным чем-л., быть закопанным, зарытым; 2) шилж. быть скрытым, замаскированным, спрятанным.

**БУЛАГЛАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠯᠠᠬᠤ бить ключом, пробиваться из-под земли (о воде).

**БУЛАГНАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠨᠠᠬᠤ 1) скрывать, утаивать, действовать тайком, тайно, скрытно; 2) образовать угол, впадину, котловину.

**БУЛАГНУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булагнах**-ын үйлдүүл.

**БУЛАГТАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠲᠠᠬᠤ 1. болеть золотухой; 2. **булагтахуй**-г үз.

**БУЛАГТАХУЙ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠶᠢ выделения из ушей при золотухе.

**БУЛАГТУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булагтах**-ын үйлдүүл.

**БУЛАЙ** ᠪᠤᠯᠠᠶᠢ 1. мерзкий, гнусный, поганный, отвратительный, грязный, позорный; **бузар**-ыг үз.; **бузар булай** хорш. разврат, отвратительный поступок; мерзость; **нүдний булай** а) исчадие ада; противный, отвратительный; смотреть тошно; б) урод, выродок; **булай авирлах** безобразничать; пакостить; **булай амьтан** мерзкий тип, вандал, урод; **булай болгох** уродовать; **булай муухай царай** уродливая внешность; **булай хэрэг** безобразный поступок; гнусность; **булай эм** безобразница; **булай юм бүү яриач** дээ не говорите пакостей; **булай явдал** отвратительный поступок; 2. чересчур, чрезмерно, страшно; очень, слишком; довольно; **булай хүнд** ужасно, страшно тяжёлый.

**БУЛАЙРАХ** ᠪᠤᠯᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤ вести себя отвратительно.

**БУЛАЙТ** ᠪᠤᠯᠠᠶᠢᠲᠤ хуучир. развратный, блудный; † **булайт хүүхэд** незаконнорождённый ребёнок.

**БУЛАЙТАХ** ᠪᠤᠯᠠᠶᠢᠲᠠᠬᠤ **булайрах**-ыг үз.

**БУЛАЛЦАХ** ᠪᠤᠯᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠤ **булаах**-ын үйлдэлц.

**БУЛАН(Г) I** ᠪᠤᠯᠠᠨᠠ 1) угол (внутренний); **ширээний булан** угол стола; **булан өнцөг** углы; 2) уголок; **өнцөг булан бүрд** во всех уголках; **дэлхийн өнцөг булан бүрээс** со всех уголков земного шара; **улаан булан** красный уголок; клуб; 3) кусочек (хлеба); краюха; **гүзээний булан** нижняя часть рубца (первого желудка у жвачных животных); **талхны булан** краюха, краюшка хлеба; † **булан цай** четверть кирпича чаю.

**БУЛАН II** 1) залив, бухта, губа, затон, мыс; **далайн булан / тэнгисийн булан** морской залив; **булан тохой** хорш. залив (моря, реки); **булан тохой олонтой эрэг** изрезанный берег; 2) впадина, котловина, глухое место; **уулын булан**



**БУЛДРУУ II** амьт. степная курочка, куропатка.  
**БУЛДРУУТАЙ** ᠪᠤᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠢ шишковатый.  
**БУЛДРУУТАХ** ᠪᠤᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ покрываться буграми, делаться неровным, шероховатым.  
**БУЛЖИХ** ᠪᠤᠯᠵᠢᠬᠢ **1.** сводить, скорчить (руки, ноги во время болезни); вывихнуться (о суставах); **2. булжихуй**-г үз.  
**БУЛЖИХУЙ** ᠪᠤᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠤᠢ вывих.  
**БУЛЖУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠵᠢᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булжих**-ийн үйлдүүл., вывихнуть (суставы).  
**БУЛЖЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **булжих**-ийн нэгэнтээ.  
**БУЛЗААРАЛ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠠᠷᠠᠯ увёртка.  
**БУЛЗААРАМТГАЙ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠠᠷᠠᠮᠤᠲᠭᠠᠢ уклончивый, увёртливый.  
**БУЛЗААРАХ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠠᠷᠠᠬᠤ **1.** уклониться, уклоняться; отекаться; **2. булзаарахуй**-г үз.  
**БУЛЗААРАХУЙ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠠᠷᠠᠬᠤᠬᠤᠢ уклонение.  
**БУЛЗААРУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булзаарах**-ын үйлдүүл., отвлекать внимание; уводить в сторону от чего-л.  
**БУЛЗААЧ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠠᠴᠢ привыкший уклоняться, уклончивый.  
**БУЛЗАМТГАЙ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠮᠤᠲᠭᠠᠢ **булзамхай**-г үз.  
**БУЛЗАМХАЙ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠮᠤᠬᠠᠢ уклончивый; **булзамхай хариу** уклончивый ответ.  
**БУЛЗАХ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠬᠤ **1.** отскокить в сторону, уклониться, удалиться, сторониться; **2. булзахуй**-г үз.  
**БУЛЗАХУЙ** ᠪᠤᠯᠵᠠᠬᠤᠬᠤᠢ уклонение.  
**БУЛЗЛАХ** доводить до гниения, гноить.  
**БУЛЗУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠵᠢᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булзах**-ын үйлдүүл.  
**БУЛЗЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **булзах**-ын нэгэнтээ., уклониться.  
**БУЛИА** ᠪᠤᠯᠢᠠ сильный, крепкий, здоровенный, дюжий, могучий; **булиа хүүхэд** крепкий, здоровый ребёнок.  
**БУЛИАВТАР** ᠪᠤᠯᠢᠠᠪᠦᠲᠠᠷ **булиадуу**-г үз.  
**БУЛИАДУУ** ᠪᠤᠯᠢᠠᠳᠤᠭᠤ довольно сильный, здоровенный.  
**БУЛИАЛДАХ** ᠪᠤᠯᠢᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ **булаацалдах**-ыг үз.  
**БУЛИАН** ᠪᠤᠯᠢᠠᠨ: **булиан хулгай** хорш. вор, разбойник.  
**БУЛИАХ** ᠪᠤᠯᠢᠠᠬᠤ **булаах**-ыг үз.  
**БУЛИГААР(АН)** ᠪᠤᠯᠢᠭᠠᠭᠠᠷ **1.** 1) юфть; 2) кожа; **булигаар боловсруулах** выделывать кожи; **2.** юфтевой, юфтяной; **булигааран гутал** юфтяные сапоги.  
**БУЛИГААРЛАХ** ᠪᠤᠯᠢᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤ обшивать, покрывать юфтью, кожей.  
**БУЛИГААРЛУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠢᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булигаарлах**-ын үйлдүүл.  
**БУЛИГААРЫН** ᠪᠤᠯᠢᠭᠠᠭᠠᠷᠢᠨ **булигаар**-ын харьяал., юфтевый, кожевенный; кожанный; **булигаарын завод** юфтевый завод, кожевенный завод.  
**БУЛИГДАХ** ᠪᠤᠯᠢᠭᠠᠳᠠᠬᠤ **булих**-ын үйлдэгд., терпеть поражение, быть побеждённым.  
**БУЛИЛ** ᠪᠤᠯᠢᠯ удовлетворение, насыщение, довольство; **булилыг мэдэх** знать чувство меры.  
**БУЛИЛАХ I** ᠪᠤᠯᠢᠯᠠᠬᠤ I удовлетворяться, довольствоваться.  
**БУЛИЛАХ II** ᠪᠤᠯᠢᠯᠠᠬᠤ II делать уколы, тыкать, колоть чем-л. острым.  
**БУЛИМГАЙ** ᠪᠤᠯᠢᠮᠭᠠᠢ превосходящий (по силе); насильник, привыкший поступать насильственно, захватчик, похититель.  
**БУЛИНГАР** ᠪᠤᠯᠢᠨᠭᠠᠷ **1.** муть, грязь; мутность; **усны булингар** мутность воды; **булингар тунгаах** осадить муть; **булингарыг нь хөдөлгөх** поднять муть со дна; **булингар**

**болох** мутнеть, становиться мутным; **2.** мутный, грязный (о воде).  
**БУЛИНГАРГҮЙ** ᠪᠤᠯᠢᠨᠭᠠᠷᠭᠤᠢ **булингар** мутный; чистый; прозрачный; **булингаргүй ус** прозрачная вода.  
**БУЛИНГАРТАЙ** ᠪᠤᠯᠢᠨᠭᠠᠷᠲᠠᠢ мутный, грязный; **булингартай ус** мутная вода; **булингартай ус тунав** мутная вода устоялась; **эх нь булингартай бол адаг нь булингартай** вода мутится с истока.  
**БУЛИНГАРТАХ** ᠪᠤᠯᠢᠨᠭᠠᠷᠲᠠᠬᠤ **1.** мутнеть, становиться мутным (о воде), мутиться; **2. булингартахуй**-г үз.  
**БУЛИНГАРТАХУЙ** ᠪᠤᠯᠢᠨᠭᠠᠷᠲᠠᠬᠤᠬᠤᠢ муть, мутность.  
**БУЛИНГАРТУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠢᠨᠭᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булингартах**-ын үйлдүүл., баламутить, подымать муть, загрязнять, мутить.  
**БУЛИНГАРТЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠢᠨᠭᠠᠷᠲᠢᠬᠠᠬᠤ **булингартах**-ын нэгэнтээ., мутиться.  
**БУЛИРАХ** ᠪᠤᠯᠢᠷᠠᠬᠤ вырываться (из рук).  
**БУЛИХ** ᠪᠤᠯᠢᠬᠤ **1)** побеждать, одолевать, осиливать; превосходить (по силе), возобладать; **2)** отнимать, брать насильно; † **дур булих** чувствовать отвращение, омерзение к чему-л.  
**БУЛЛАХ** ᠪᠤᠯᠯᠠᠬᠤ метать, складывать сено в копны.  
**БУЛРАХ** ᠪᠤᠯᠢᠷᠠᠬᠤ **1.** 1) быть разбитым, оказываться онемевшим; 2) чувствовать тяжесть (от физической усталости); хромать (о лошади от наминки копыта); **2. булрахуй**-г үз.  
**БУЛРАХУЙ** ᠪᠤᠯᠢᠷᠠᠬᠤᠬᠤᠢ разбитость, тяжесть; усталость.  
**БУЛРУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булрах**-ын үйлдүүл.  
**БУЛРС** ᠪᠤᠯᠢᠷᠰ **алс булс** хорш. 1) кувырканыя при борьбе; 2) пристрастно, односторонне относиться к кому-чему-л.; **алс булс өршөөх** оказывать кому-л. предпочтительное расположение, любовь.  
**БУЛТ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠤ все; всё; всё вообще, все вместе; целиком; **булт ав адил** все на один покрой; **булты нь авах** брать всё; **булты нь нэг дор цуглуулах** собрать всех воедино.  
**БУЛТААРАА** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠠᠷᠠᠠ **булт** **булт** все, всё, целиком, сполна; всё вообще, всё сполна, всё вместе; все до единого; **оролцогсод бултаараа ирсэн** прибыли все участники.  
**БУЛТААЧ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠠᠴᠢ уклоняющийся, отлынивающий (от работы); лентяй, бездельник, лодырь.  
**БУЛТАГЧ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠭᠴᠢ **бултаач**-ийг үз.  
**БУЛТАЙЛГАХ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **бултайх**-ын үйлдүүл., **1.** высовывать; выпячивать; **толгойгоо бултайлгах** высовывать голову; **хэлээ бултайлгах** высунуть язык, показывать язык; **2. бултайлгахуй**-г үз.  
**БУЛТАЙЛГАХУЙ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤᠬᠤᠢ высовывание, выпячивание.  
**БУЛТАЙХ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠢᠬᠤ **1.** высовываться; выпячиваться, выдаваться, торчать, выставляться, высунуться; **гадагш бултайх** высовываться наружу, выдаваться; **бултайн гарах** торчать; **бултайж харах** выглядывать; **бултайн цухуйх** высовываться, вылезать; **2. бултайхуй**-г үз.  
**БУЛТАЙХУЙ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠢᠬᠤᠬᠤᠢ высовывание, выпячивание.  
**БУЛТАЙЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **бултайх**-ын нэгэнтээ.  
**БУЛТАЛЗАХ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **бултганах**-ыг үз.  
**БУЛТАЛЗУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **булталзах**-ын үйлдүүл.  
**БУЛТАЛХИЙЛАХ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠯᠬᠢᠢᠯᠠᠬᠤ постоянно уклоняться, увёртываться, отвиливать (от дела).  
**БУЛТАМТГАЙ** ᠪᠤᠯᠤᠲᠠᠮᠤᠲᠭᠠᠢ отлынивающий, отвиливающий (от дела).

**БУЛТАМТГАЙЛАХ** ᠪᠤᠯᠲᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢᠯᠠᠬᠤ **1.** отлынивать, отвиливать, уклоняться от дела; **2.** **бултамтгайлахуй**-г үз.

**БУЛТАМТГАЙЛАХУЙ** ᠪᠤᠯᠲᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢᠯᠠᠬᠤᠤᠢ отлынивание, отвиливание, уклонение.

**БУЛТАМХАЙ** ᠪᠤᠯᠲᠠᠮᠬᠠᠢ юркий, пронирыливый.

**БУЛТАН** ᠪᠤᠯᠲᠠᠨ: **бултан бултан** хорш. **бултас**-ыг үз.

**БУЛТАС** ᠪᠤᠯᠲᠠᠰ: **бултас бултас хийх** время от времени высовываться, часто выглядывать.

**БУЛТАСХИЙЛГЭХ** ᠪᠤᠯᠲᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **бултасхийх**-ийн үйлдүүл.

**БУЛТАСХИЙХ** ᠪᠤᠯᠲᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ высовываться очень быстро, выскочить, выпрыгнуть.

**БУЛТАХ** ᠪᠤᠯᠲᠠᠬᠡ **1.** 1) увёртываться, уклоняться, ускользать, вырываться, отстраняться; избегать; изловчаться; 2) шилж. избегать чего-л., вилять, вертеться, изворачиваться, увиливать, лавировать; **булталгүй шууд хэл** не виляй, а прямо говори; **2.** **бултахуй**-г үз.

**БУЛТАХУЙ** ᠪᠤᠯᠲᠠᠬᠤᠤᠢ 1) увёртывание; избегание; 2) лавирование, увиливание.

**БУЛТГА** ᠪᠤᠯᠲᠤᠭᠠ: **бултга бултга хийх** всё время высовываться, выглядывать (напр. о мыши).

**БУЛТГАНАХ** ᠪᠤᠯᠲᠤᠭᠠᠨᠠᠬᠡ **1.** то высовываться, то выглядывать, то появляться, то исчезать (напр. о мыши), торчать; **2.** **бултганахуй**-г үз.

**БУЛТГАНАХУЙ** ᠪᠤᠯᠲᠤᠭᠠᠨᠠᠬᠤᠤᠢ высовывание, выглядывание.

**БУЛТГАНАЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠲᠤᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **бултганах**-ын нэгэнтээ.

**БУЛТГАНУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠲᠤᠭᠠᠨᠤᠤᠯᠠᠬᠡ **бултганах**-ын үйлдүүл.

**БУЛТГАР** ᠪᠤᠯᠲᠤᠭᠠᠷ высунувшийся, торчащий.

**БУЛТГАРДАХ** ᠪᠤᠯᠲᠤᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠡ быть высунувшимся, торчащим; слишком торчать, слишком выдаваться.

**БУЛТРАЛ I** ᠪᠤᠯᠲᠤᠷᠠᠯᠢ избегание опасности, побег.

**БУЛТРАЛ II** ᠪᠤᠯᠲᠤᠷᠠᠯᠢ отвиливание, отлынивание (от дела)

**БУЛТРАСХИЙХ** ᠪᠤᠯᠲᠤᠷᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ попытаться увильнуть.

**БУЛТРАХ I** ᠪᠤᠯᠲᠤᠷᠠᠬᠡ уклоняться, отделяться от чего-л., лавировать; увиливать, отлынивать (от работы); **2.** **бултрахуй**-г үз.

**БУЛТРАХ II** ᠪᠤᠯᠲᠤᠷᠠᠬᠡ избегать опасности.

**БУЛТРАХУЙ** ᠪᠤᠯᠲᠤᠷᠠᠬᠤᠤᠢ уклонение, отделявание; лавирование, отлынивание.

**БУЛТУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠲᠤᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠡ **бултах**-ын үйлдүүл.

**БУЛТЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **бултах**-ын нэгэнтээ.

**БУЛУЙ** ᠪᠤᠯᠤᠢ: **алуй булуй** хорш. пристрастно, из расположения к кому-л.

**БУЛУУ(Н)** ᠪᠤᠯᠤᠭᠤ **1** 1) утолщённый конец трубчатой кости; эпифиз; **булууны доод хонхор** биезүй. ямка мышелковая вентральная; **булууны хоорондох онь** биезүй. вырезка межмышелковая; **булууны хоорондох хонхор** биезүй. ямка межмышелковая; 2) шилж. хлопоты; **булуу хураах** яриа. создавать хлопоты; усложнять дела; **даахгүй нохой булуу хураах** зүйр. старая беззубая собака навалит кости; † **булуу халах** хэлц. а) усердствовать; стараться (в делах, работе); б) сильно опьянеть.

**БУЛУУ II** ᠪᠤᠯᠤᠭᠤ шишка (напр. на лбу); желвак, нарост; **булуу болтлоо хавдах** сильно опухать.

**БУЛУУ III** ᠪᠤᠯᠤᠭᠤ волокуша сани.

**БУЛУУ IV**: **булуу цагаан** загас. сазан.

**БУЛУУВЧ** ᠪᠤᠯᠤᠭᠤᠪᠴᠢ хуучир. стойкое предплечье, буфы.

**БУЛУУТАЙ** ᠪᠤᠯᠤᠭᠤᠲᠠᠢ шишковатый.

**БУЛУУЦГАЙ** ᠪᠤᠯᠤᠭᠤᠴᠠᠭᠠᠢ: **булууцгай загас** язь (рыба).

**БУЛХАЙ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢ шулерство, клевета, мошенничество, жульничество, плутовство (в игре), плутни, фальш; **булхай гаргах** жульничать в игре.

**БУЛХАЙГҮЙ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠭᠤᠢ ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠭᠤᠢ честный, чистый.

**БУЛХАЙДАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠡ **1.** жульничать, подтасовывать; **2.** **булхайдахуй**-г үз.

**БУЛХАЙДАХУЙ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠤᠤᠢ потасовка, плутовство.

**БУЛХАЙДЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **булхайдах**-ын нэгэнтээ.

**БУЛХАЙЛАГЧ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠯᠠᠭᠴᠢ фальсификатор, жулик.

**БУЛХАЙЛАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠯᠠᠬᠡ **1.** 1) отрекаться, отпираться; 2) оспаривать истину; поступать подозрительно; 3) мошенничать, жульничать, плутовать (в игре), передёргивать; **2.** **булхайлахуй**-г үз.

**БУЛХАЙЛАХУЙ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠯᠠᠬᠤᠤᠢ 1) отречение, отпирание; 2) оспаривание; 3) плутовство.

**БУЛХАЙЛУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠡ **булхайлах**-ын үйлдүүл.

**БУЛХАЙЛЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠡ **булхайлах**-ын нэгэнтээ.

**БУЛХАЙТАЙ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠲᠠᠢ жуликоватый; мошеннический; плутовской; нечистый на руку; **булхайтай хөзөрч** шулер.

**БУЛХАЙЦАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠴᠠᠬᠡ **1.** 1) жульничать, мошенничать, плутовать; клеветать; 2) отнекиваться, заператься; **2.** **булхайцахуй**-г үз.

**БУЛХАЙЦАХУЙ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠴᠠᠬᠤᠤᠢ плутовство; клевета; отнекивание.

**БУЛХАЙЦУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠴᠤᠤᠯᠠᠬᠡ **булхайцах**-ын үйлдүүл.

**БУЛХАЙЦЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **булхайцах**-ын нэгэнтээ.

**БУЛХАЙЧ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠢᠴᠢ шулер, мошенник, плут (в игре), во всем запирающий, не сознающийся; клеветник.

**БУЛХАЛЗАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠡ **1.** выплёскиваться (о жидкостях), колыхаться, трястись (о трясине и т.д.); **2.** **булхалзахуй**-г үз.

**БУЛХАЛЗАХУЙ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠤᠢ выплёскивание; колыхание, трясение.

**БУЛХАЛЗУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠯᠵᠤᠤᠯᠠᠬᠡ **булхалзах**-ын үйлдүүл., выплёскивать (жидкости).

**БУЛХАМ I** ᠪᠤᠯᠬᠠᠮᠢ бычье ярмо.

**БУЛХАМ II** ᠪᠤᠯᠬᠠᠮᠢ следующий окунать, споласкивать.

**БУЛХАХ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠬᠡ **1.** 1) окунать, погружать в воду; 2) полоскать, споласкивать, прополаскивать, промывать; мыться; **амаа булхах** полоскать рот; 3) лудить; 4) шилж. жить в достатке; **2.** **булхахуй**-г үз.

**БУЛХАХУЙ** ᠪᠤᠯᠬᠠᠬᠤᠤᠢ 1) окунание, погружение; 2) споласкивание.

**БУЛХГАНАХ** ᠪᠤᠯᠬᠤᠭᠠᠨᠠᠬᠡ **1.** надуваться, колыхаться, шевелиться (о чём-л. пухлом); **2.** **булхалзахуй**-г үз.

**БУЛХГАНУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠬᠤᠭᠠᠨᠤᠤᠯᠠᠬᠡ **булхганах**-ын үйлдүүл.

**БУЛХГАР** ᠪᠤᠯᠬᠤᠭᠠᠷ мягкий, пухлый, пухленький.

**БУЛХДАС** ᠪᠤᠯᠬᠤᠳᠠᠰ помои, обмывки, ополоски.

**БУЛХИ** ᠪᠤᠯᠬᠢ деревенщина.

**БУЛХУУЛАХ** ᠪᠤᠯᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **булхах**-ын үйлдүүл., полоскать; мыть.

**БУЛХЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **булхах**-ын нэгэнтээ.

**БУЛЦААХАЙ** ᠪᠤᠯᠴᠠᠭᠠᠬᠠᠢ пышка.

**БУЛЦАЙЛГАХ** ᠪᠤᠯᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠡ **булцайх**-ын үйлдүүл., **1.** вздуть, набухать; **2.** вздутие.

**БУЛЦАЙХ** ᠪᠤᠯᠴᠠᠶᠢᠬᠡ **1.** вздуться, набухать; **2.** **булцайхуй**-г үз.

**БУЛЦАЙХУЙ** ᠪᠤᠯᠴᠠᠶᠢᠬᠤᠤᠢ вздутие, набухание.

**БУЛЦАЙЧИХАХ** ᠪᠤᠯᠴᠠᠶᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **булцайх**-ын нэгэнтээ.

**БУЛЦАЛЗАХ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* булцганах-ыг үз.

**БУЛЦГА** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠭ᠎ᠠ* булцга булцга хийх двигать щёками (о ком-л. пухленьком).

**БУЛЦГАНАХ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* двигаться, катиться, перекатываться (напр. о пухленьком маленьком ребёнке).

**БУЛЦГАНУУЛАХ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* булцганах-ын үйлдүүл.

**БУЛЦГАР** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠷ* пухлый, пухленький, выпуклый, круглый.

**БУЛЦГАРДУУ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* пухленький.

**БУЛЦУУ** *ᠪᠤᠯᠴᠤᠭᠤ* закруглённый конец тупой стрелы, луковица; **болцуу**-г үз.

**БУЛЧИМ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠮ* насыпь из песка; скат горы; мыс; крутая гора.

**БУЛЧИН(Г)** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠨ* 1. бие.зүй. мускул, мышца, бицепс, икра; **булчин урвах тахал** анаг. сводить судорогой мышцу; холера; **булчин зангидах** напрягать мышцы; **булчин чангалах** напрячь, напряжить мускулы; 2. мускульный, мышечный; **булчин мах** мускулагура; **булчин судлал** анаг. миология.

**БУЛЧИНГИЙН** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠨᠭᠢᠶᠢᠨ* булчин(г)-ийн харьяал., мускульный, мышечный; **булчингийн нэхмэл** анаг. мышечные ткани; **булчингийн сэртэн** анаг. отросток мускульный; **булчингийн ховил** анаг. жёлоб мускульный; **булчингийн хонхор** анаг. ямка мускульная; **булчингийн хүч** мускульная сила.

**БУЛЧИНЛАГ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠨᠯᠠᠭ* мускулистый, мускулистый; **булчинлаг гар** мускулистые руки.

**БУЛЧИНТАЙ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠨᠲᠠᠶᠢ* мускулистый, сильный, крепкий.

**БУЛЧИРХАГ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠷᠬᠠᠭ* булчинлаг-ийг үз.

**БУЛЧИРХАЙ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠷᠬᠠᠶᠢ* бие.зүй. железа, узел; **бамбай хэлбэрт булчирхай** щитовидная железа; **бөөр дээрх булчирхай** надпочечная железа; **нулимсны булчирхай** слёзные железы; **тунгалагийн булчирхай** лимфатические железы; **булчирхай цочих** опухание, напухание, воспаление желёз, бубон; **өөх ч биш булчирхай ч биш** цэцэн. ни жир ни железа; ~ ни рыба ни мясо.

**БУЛЧИРХАЙТ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠷᠬᠠᠶᠢᠲᠤ* железистый; **булчирхайт мах** а) железистое мясо; б) мясо со скул медведя; **булчирхайт нэхдэс** анаг. железистая ткань; **булчирхайт ходоод** анаг. желудок железистый.

**БУЛЧИРХАЙТАЙ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠷᠬᠠᠶᠢᠲᠠᠶᠢ* булчирхайт-ыг үз.

**БУЛЧИРХАЙТАХ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠷᠬᠠᠶᠢᠲᠠᠬᠤ* страдать опуханием желез.

**БУЛЧИХАХ** *ᠪᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* булах-ын нэгэнтээ., зарывать, хоронить, погребать.

**БУЛШ** *ᠪᠤᠯᠰ* курган; могила, кладбище, погост, могильная насыпь; **булш шарилыг сүйтгэх** надругательство над могилой; **булшин дээрх** надгробный, надмогильный; **булшин дээрх хөшөө** надмогильный памятник.

**БУЛШИЛЧИХАХ** *ᠪᠤᠯᠰᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* булшлах-ын нэгэнтээ., зарыть в землю, погребать.

**БУЛШЛАГДАХ** *ᠪᠤᠯᠰᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* булшлах-ын үйлдэгд.

**БУЛШЛАГЧ** *ᠪᠤᠯᠰᠢᠯᠠᠭᠴᠢ* могильщик.

**БУЛШЛАХ** *ᠪᠤᠯᠰᠢᠯᠠᠬᠤ* 1. зарывать в землю, засыпать землёю, погребать; 2. **булшлахуй**-г үз.

**БУЛШЛАХУЙ** *ᠪᠤᠯᠰᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* погребение.

**БУЛШЛУУЛАХ** *ᠪᠤᠯᠰᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* булшлах-ын үйлдүүл.

**БУЛШНЫ** *ᠪᠤᠯᠰᠢᠨᠢ* булш(н)-ы харьяал., могильный; **булшны дов** могильный холм; **булшны нүх** могила; **булшны нүх малтах** рыть могилу.

**БУЛЬ** *ᠪᠤᠯᠢ* шаль **буль** хорш. нехотя, лениво, через силу есть (выбирая кусочки пищи).

**БУЛЬДАХ** *ᠪᠤᠯᠢᠳᠠᠬᠤ* жить в довольстве.

**БУЛЬХАЙ** *ᠪᠤᠯᠢᠬᠠᠶᠢ* булхай-г үз.

**БУМ** *ᠪᠤᠮ* тө. сто тысяч.

**БУМБА I** *ᠪᠤᠮᠪᠠ* 1) кувшин, ваза; сосуд; 2) урна; **бумба оршуулах** захоронение урны; 3) могильная насыпь, могила; **үхээрийн бумба** а) место, где ставят покойника перед погребением; б) место, где сжигают или хоронят покойников; в) кладбище; 4) зурх. знак Водолея; **хумх**-ыг үз.; 5) анаг. кровососная банка; **бумба тавих** ставить банки.

**БУМБА II** *ᠪᠤᠮᠪᠠ* хуучир. монахиня; **бурхангүй газар бумба галзуурах** цэцэн. где нет бога, там и монахиня бог; ~ на безрыбье и рак рыба.

**БУМБАА** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠠ* 1) пузырь; 2) помёт.

**БУМБАГАНАХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* бумбалзах-ыг үз.

**БУМБАГАНУУЛАХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* бумбаганах-ын үйлдүүл.

**БУМБАГАР** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷ* вздутый, пухлый; † **бумбагар өлөн** ург. осока вздутая; **бумбагар үнэгэн сүүл** ург. лисохвост вздутый.

**БУМБАДАХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠳᠠᠬᠤ* анаг. ставить банки.

**БУМБАДУУЛАХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* бумбадах-ын үйлдүүл.

**БУМБАЙЛГАХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* бумбайх-ын үйлдүүл.

**БУМБАЙХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠶᠢᠬᠤ* 1. виднеться вздутым; становиться вздутым; 2. **бумбайхуй**-г үз.

**БУМБАЙХУЙ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠶᠢᠬᠤᠬᠤᠢ* вздутие.

**БУМБАЛАХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠯᠠᠬᠤ* хоронить, погребать, предавать земле.

**БУМБАЛЗАХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* бумбасхийх-ийг үз.

**БУМБАЛЗУУЛАХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠯᠵᠤᠯᠠᠬᠤ* бумбалзах-ын үйлдүүл.

**БУМБАЛУУЛАХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* бумбалах-ын үйлдүүл.

**БУМБАС** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠰ* бумбас бумбас хийх подёргивать щёчками (о ком-л. вздутом).

**БУМБАСХИЙХ** *ᠪᠤᠮᠪᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* двигаться (о ком-л. с вздутыми щеками).

**БУМТ** *ᠪᠤᠮᠤᠲᠤ* стотысячный; **бумт цэрэг** стотысячная армия.

**БУМТАН** *ᠪᠤᠮᠤᠲᠠᠨ* хуучир. стотысячник.

**БУНДАЙЛГАХ** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* бундайх-ын үйлдүүл.

**БУНДАЙХ** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠶᠢᠬᠤ* 1. становиться круглым; виднеться выпуклым; 2. **бундайхуй**-г үз..

**БУНДАЙХУЙ** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠶᠢᠬᠤᠬᠤᠢ* выпуклость.

**БУНДАЛЗАХ** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* бундганах-ыг үз.

**БУНДАЛЗУУЛАХ** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠯᠵᠤᠯᠠᠬᠤ* бундалзах-ын үйлдүүл.

**БУНДАН** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠨ* буйман-г үз.

**БУНДАНГИЙН** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ* бундан(г)-ийн харьяал., червонный (о масти в картах).

**БУНДГАНАХ** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* бондгонох-ыг үз.

**БУНДГАНУУЛАХ** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* бундганах-ын үйлдүүл.

**БУНДГАР** *ᠪᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠷ* бондгор-ыг үз.

**БУНДУЙ** *ᠪᠤᠨᠳᠤᠶᠢ* карапуз.

**БУНДУУ** *ᠪᠤᠨᠳᠤᠭᠤ* 1) бутон; шишка, нарост; 2) неразветвлённые панты.

**БУНИА** *ᠪᠤᠨᠢᠠ* са., шашин. добродетель, благодеяние.

**БУНИАС** *ᠪᠤᠨᠢᠠᠰ* ург. свербига.

**БУНХАН** **ᠪᠤᠨᠬᠠᠨ** тө. 1) мавзолей, усыпальница, гробница, склеп; 2) маленькая часовня (в которую складывают старые книги и испорченные изображения божеств).

**БУНХЛАХ** **ᠪᠤᠨᠬᠯᠠᠬ** 1) хоронить в мавзолее, усыпальнице; 2) складывать в часовне (культовые предметы).

**БУНЦАЙХ** **ᠪᠤᠨᠴᠠᠶᠢᠬ** быть выпуклым.

**БУНЦГАР** **ᠪᠤᠨᠴᠭᠠᠷ** выпуклый, круглый.

**БУНЪЯА** **ᠪᠤᠨᠵᠢᠶᠠ** ург. аконит даурский.

**БУР I** **ᠪᠤᠷ I** 1. тина; 2. 1) тинистый; подёрнутый тиной; 2) тёмный, сумрачный; 3. темно, сумрачно, к вечеру.

**БУР II:** **бур бур хийх** авиадуур. бурлить, булькать; клокотать, кипеть; **бур бур хийж** буль буль; булькая (междометие, передающее звуки бьющего ключа); **бур хийж** пыш-ш!, фырк! (междометие, передающее звук внезапно вывавшейся струи воды).

**БУРАА I** **ᠪᠤᠷᠠᠠ I** 1. пустослов, болтун; 2. многословный, болтливый, говорливый.

**БУРАА II** густая роща; лесная чаща; ивовая роща, ивняк; кустарник.

**БУРАА III:** **хавирганы бураа** головка ребра.

**БУРАГЧ** **ᠪᠤᠷᠠᠭᠴᠢ** бураа I-г үз.

**БУРАМ** **ᠪᠤᠷᠠᠮ** тө. 1. 1) натуральный тростниковый сахар; **бурамны архи** водка из сахарного тростника; **бурамны мод** ург. сахарный тростник; **бурамны шүүс** сок сахарного тростника; 2) чёрная патока из сахарного тростника; **бал бурам** хорш. мёд, патока; **болгомол бурам** тростниковая патока; **цагаан бурам** сахарная пудра; **чихэр бурам** хорш. патока, мёд; 2. медовый; † **бурман сар** медовый месяц.

**БУРАМДАХ** **ᠪᠤᠷᠠᠮᠳᠠᠬ** посыпать сахарной пудрой.

**БУРАНГУЙ** **ᠪᠤᠷᠠᠨᠭᠤᠶᠢ** 1. 1) бесстыдный, нахальный, наглый; жестокий; **бурангуй явдал** мракобесие, жестокость; 2) несправедливый; 3) капризный, озорной; 2. 1) нахал, наглец; 2) хулиган, мошенник.

**БУРАНГУЙЛАХ** **ᠪᠤᠷᠠᠨᠭᠤᠶᠢᠯᠠᠬ** 1. 1) капризничать; озорничать; 2) мошенничать, плутовать, жульничать; хулиганить, шалить (о детях); 3) омрачать, затемнять; 2. **бурангуилахуй**-г үз.

**БУРАНГУЙЛАХУЙ** **ᠪᠤᠷᠠᠨᠭᠤᠶᠢᠯᠠᠬᠤᠶᠢ** мракобесие, жестокость.

**БУРАНТАГ** **ᠪᠤᠷᠠᠨᠲᠠᠭ** тү. повод (у верблюда); **бурантагтай тэмээ шиг / бурантагаа чирсэн тэмээ шиг** как верблюд ташивший свой повод.

**БУРАНТАГЛАХ** **ᠪᠤᠷᠠᠨᠲᠠᠭᠯᠠᠬ** привязывать повод к кляпу (верблюда).

**БУРАНТАГЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠷᠠᠨᠲᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬ** бурантаглах-ын үйлдүүл.

**БУРАХ** **ᠪᠤᠷᠠᠬ** 1. 1) пениться, взбиваться, подниматься (о пене); 2) шилж. болгать, пустословить, трещать без умолку; 2. **бурахуй**-г үз.

**БУРАХУЙ** **ᠪᠤᠷᠠᠬᠤᠶᠢ** пустословие, болтовня.

**БУРГААС(АН)** **ᠪᠤᠷᠭᠠᠭᠠᠰ(ᠠᠨ)** бургас(ан)-г үз.

**БУРГАЛИГ** **ᠪᠤᠷᠭᠠᠯᠢᠭ** бургалиг цас снежная пороша, метелица, пурга.

**БУРГАНА** **ᠪᠤᠷᠭᠠᠨᠠ** ург. вид акации.

**БУРГАНАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠠᠨᠠᠬ** 1. падать, идти (о снеге при ветре); 2. **бурганахуй**-г үз.

**БУРГАНАХУЙ** **ᠪᠤᠷᠭᠠᠨᠠᠬᠤᠶᠢ** снегопад (с ветром).

**БУРГАНУУЛАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** бурганах-ын үйлдүүл.

**БУРГАС(АН)** **ᠪᠤᠷᠭᠠᠰ(ᠠᠨ)** 1. 1) ург. ива, верба; ивняк, тальник; **аржил бургас** ург. вяз; **арц бургас** ург. ива крупнолистная козья Бредина; **арчлан бургас** ург. ива крупнолистная; **бор бургас** ург. ива сизая крупнолистная; **найлзуур бургас** ург. ивняк молодой, тальник; **улаан бургас** ург. красная верба, желтолозник; **хонин бургас** ург. ива сизая; **ямаан бургас** ург. ива ломкая, верба; 2) ивовый пруттик, хворостина; 2. ивовый, вербовый, тальниковый; **бургасан адар** тальниковая плетёнка (подбиваемая под стропилами крыши); **бургасан саваа** ивовый прут; **бургасан хашаа** ивовый плетень; **бургасан шугуй** ивовая заросль, ивняк.

**БУРГАСНЫ** **ᠪᠤᠷᠭᠠᠰᠠᠨᠢ** 6 бургас(н)-ы харьяал., ивовый; **бургасны гөлөг** почки (на иве), барашки (на вербе); **бургасны навчич цох** шавж. жук-листоед ивовый малый; **бургасны үндэсний ямаан цох** шавж. жук-усач ивовый корневой; **бургасны хүр эрвээхий** шавж. шелкопряд, волнянка ивовая.

**БУРГАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠠᠬ** выпадать, порошок (о снеге).

**БУРГИЛ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠯ** шумный, бурливый (о воде).

**БУРГИЛАМ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠯᠠᠮ** кипучий, бурливый.

**БУРГИЛАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠯᠠᠬ** 1. 1) бурлить, бурно кипеть, клокотать, бить ключом (об источнике); бить верх фонтаном, переливаться через край (о воде); **бургилж оргилох** хорш. кипеть ключом, клокотать (о кипящей воде); **бургилсан урсгал** бурлящий поток; 2) рвать, тошнить; 3) **бургилдах**-ыг үз.; 2. **бургилахуй**-г үз.

**БУРГИЛАХУЙ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠯᠠᠬᠤᠶᠢ** бурление, клокотание.

**БУРГИЛДАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠯᠳᠠᠬ** суетиться.

**БУРГИЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬ** бургилах-ын үйлдүүл.

**БУРГИН** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠨ**: **бургин баргин** хорш. в суматохе, в смятении, в замешательстве; суетливо.

**БУРГИНАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠨᠠᠬ** идти (о снеге, дожде при солнечном сиянии).

**БУРГИРАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠷᠠᠬ** подыматься вверх, клубиться (о дыме).

**БУРГИУЛАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠤᠯᠠᠬ** бургих-ын үйлдүүл., будоражить, вздымать; **тоос бургиулах** поднимать пыль.

**БУРГИХ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠬ** 1. 1) подниматься, клубиться (о пыли); 2) **бургих**-ыг үз.; 2. **бургихуй**-г үз.

**БУРГИХУЙ** **ᠪᠤᠷᠭᠢᠬᠤᠶᠢ** поднимание, клубы дыма.

**БУРГУЙ** **ᠪᠤᠷᠭᠤᠶᠢ** 1) проволока (для чистки курительной трубки); 2) катетер; 3) клизма; спринцовка; 4) сверло, бурав.

**БУРГУЙДАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠤᠶᠢᠳᠠᠬ** 1. 1) прочищать трубку (проволокой, струей воды); **гаанс бургуйдах** сверлить, прочищать чубук трубки (обычно стеблем ковыля); 2) вставлять катетер; 3) ставить клизму, спринцевать, промывать; **бургуйдан зайлах** спринцевать, производить промывание (спринцовкой); 2. **бургуйдахуй**-г үз.

**БУРГУЙДАХУЙ** **ᠪᠤᠷᠭᠤᠶᠢᠳᠠᠬᠤᠶᠢ** прочищение; промывание.

**БУРГУЙДУУЛАХ** **ᠪᠤᠷᠭᠤᠶᠢᠳᠤᠯᠠᠬ** 1) бургуйдах-ын үйлдүүл.; 2) быть прочищенным.

**БУРДХИЙЛГЭХ** **ᠪᠤᠷᠳᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** бурдхийх-ийн үйлдүүл., обваривать, ошпаривать (зелень, мясо).

**БУРДХИЙХ** **ᠪᠤᠷᠳᠬᠢᠶᠢᠬ** обвариться, ошпариться (мясо).

**БУРЖГАР** **ᠪᠤᠷᠵᠭᠠᠷ** курчавый, волнистый, завитой, вьющийся (о волосах); пушистый, лохматый (о шерсти); **буржгар болгох** завивать; **буржгар болох** завиться; **буржгар үс** курчавые, волнистые волосы; † **буржгар сараана / шар**

**төмс** ург. лилия кудреватая; **буржгар хонхлой цэцэг** ург. бубенчик курчавый.

**БУРЖИЙЛГАХ** ᠪᠦᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠᠬᠤ **буржийх**-ийн үйлдүүл. **1.** завивать, делать курчавым, волнистым; **буржийлгасан үс** завитые волосы; **2. буржийлгахуй**-г үз.

**БУРЖИЙЛГАХУЙ** ᠪᠦᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠᠬᠤᠠᠶᠢ завивание.

**БУРЖИЙЛГУУЛАХ** ᠪᠦᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **буржийлгах**-ын үйлдүүл., делать завитым.

**БУРЖИЙХ** ᠪᠦᠷᠵᠢᠶᠢᠬᠤ **1.** курчавиться, кудрявиться, завиваться; **2.** курчавость, кудрявость.

**БУРЖУЙ** ᠪᠦᠷᠵᠠᠶᠢ **1.** у.т. буржуа, буржуй; **2.** буржуазный.

**БУРЖУЙЛИГ** ᠪᠦᠷᠵᠠᠶᠢᠯᠢᠭ **1.** буржуазия; **буржуйлиг хөрөнгөтөн** буржуазия; **2.** буржуазный.

**БУРЗ** ᠪᠦᠷᠵ ург. солонечник.

**БУРЗАГНАХ** ᠪᠦᠷᠵᠠᠭᠨᠠᠬᠤ **1)** дуть, играть на трубе; **2)** шилж. сердиться, дуться.

**БУРЗАЙЛГАХ** ᠪᠦᠷᠵᠠᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠᠬᠤ **бурзайх**-ын үйлдүүл.

**БУРЗАЙХ** ᠪᠦᠷᠵᠠᠶᠢᠬᠤ **1)** виться, курчавиться; ветвиться; **2)** торчать, выпирать, выдаваться на поверхности; виднеться шероховатым; **3)** потеть; **хөлс бурзайх** потеть.

**БУРЗАЙЧИХАХ** ᠪᠦᠷᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **бурзайх**-ын нэгэнтээ.

**БУРЗАН(Г)** ᠪᠦᠷᠵᠠᠨ **1)** мундштук; **2)** хөгжим. мундштук (у музыкальной трубы); **3)** втулка.

**БУРЗГАР** ᠪᠦᠷᠵᠠᠭᠠᠷ неровный, шишками, шероховатый, корявый; **бурзгар цоохор** корявый, щербатый (после оспы).

**БУРИАД** ᠪᠦᠷᠢᠠᠳ **1.** бурят; бурятка; **буриад монгол** а) бурят-монгол; б) Бурят-Монголия; в) бурят-монгольский; **буриад эмэгтэй** бурятка; **2.** бурятский; **буриад хэл** бурятский язык; † **буриад хонин зажлуур** ург. льнянка бурятская.

**БУРИАДЫН** ᠪᠦᠷᠢᠠᠳᠠᠶᠢᠨ **буриад**-ын харьяал., бурятский.

**БУРИВАА** ᠪᠦᠷᠢᠪᠠᠭᠠ плесень; **буриваа болох** заплесневеть; **буриваа болсон** заплесневелый.

**БУРИМАГ** ᠪᠦᠷᠢᠮᠠᠭ клеветнический, ложный; интриганский; **буримаг хүн** клеветник, лгун; интриган.

**БУРИМДАХ** ᠪᠦᠷᠢᠮᠳᠠᠬᠤ клеветать, лгать, врать, интриговать, подстрекать.

**БУРИХ** ᠪᠦᠷᠢᠬᠤ повернуться, идти по своей воле в сторону (о быке).

**БУРМЫН** ᠪᠦᠷᠮᠤᠨ **бурам**-ын харьяал., тростниковый, паточный; **бурмын чанамал / татмал бурам** паточное варенье.

**БУРНАА** ᠪᠦᠷᠨᠠᠭᠠ **бурнага**-ыг үз.

**БУРНАГА(Н)** ᠪᠦᠷᠨᠠᠭᠠ корень камыша; † **бурнаган хүж** ург. атрактилис яйцевидный.

**БУРСАН** ᠪᠦᠷᠰᠠᠨ; **бурсан хувраг** хуучир. буддийское духовенство, буддийская община.

**БУРТАГ** ᠪᠦᠷᠲᠠᠭ **1.** 1) грязь, нечистоты; **бузар буртаг** хорш. грязь, нечистота; **хир буртаг** хорш. грязь; **хөг буртаг** хорш. мусор, сор; **хлам; буртаг баас** навоз, испражнения; **буртаг болгох** загрязнять; **хөг буртаг болгох** засорять, мусорить, загрязнять; **буртаг болох** загрязняться; **2)** слизь; **2.** грязный, нечистый, поганный; **буртаг өвчин** хуучир. венерическая болезнь; **буртаг үнэр** зловоние.

**БУРТАГЛАХ** ᠪᠦᠷᠲᠠᠭᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) загрязнять, мусорить, загаживать, пакостить, гадить; **2)** сквернословить; **2. буртаглахуй**-г үз.

**БУРТАГЛАХУЙ** ᠪᠦᠷᠲᠠᠭᠯᠠᠬᠤᠠᠶᠢ загрязнение.

**БУРТАГЛУУЛАХ** ᠪᠦᠷᠲᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **буртаглах**-ын үйлдүүл.

**БУРТАГТАЙ** ᠪᠦᠷᠲᠠᠭᠲᠠᠶᠢ грязный, нечистый, поганный; замусоренный.

**БУРТГИЙН** ᠪᠦᠷᠲᠠᠭᠢᠶᠢᠨ **буртаг**-ийн харьяал., поганный, мусорный.

**БУРУУ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦ **1.** 1) неверный, неправильный, ошибочный; ложный; превратный; **буруу амьдрал** дурной, неправильный образ жизни; грешная жизнь; **буруу болгох** считать неправильным; **буруу болох** быть неправым, ошибаться; происходить (об ошибке); **миний буруу болов** я ошибся, я неправ; моя вина; **бурууд унах** власть в грех, совершить проступок; **буруу зам** а) неправильная дорога; б) шилж. ошибочный, превратный путь; **буруу мөр** неправильный путь, ошибочное поведение; **буруу ном** лжеучение, ересь; **буруу номтон** еретик; **буруу олох** хуучир. а) вскрыть чью-л. ошибку; б) провиниться; **буруу үзэл** ложное воззрение; лжеучение; **буруу явдал** неправильное поведение, ошибочные поступки; **2)** недобрый; **буруу санаа** а) недобрая мысль; б) превратный умысел, плохое намерение, злой умысел; в) ошибочное мнение, ложное представление; **3)** левый; против часовой стрелки; **буруу гар** левая рука; **буруу тал** а) левая сторона; б) правая сторона у верховых животных; **буруу хөл** левая нога; **буруу энгэртэй** застёгивающийся на левый бок (үгчил. на неправильный бок (так как правильным является правый); **буруу эргэх** вращаться влево, в обратную сторону; против часовой стрелки; **нар буруу** против часовой стрелки; против хода солнца; **4)** противоположный, противный, несоответствующий, неподходящий, несправедливый; **буруу салхи** противный ветер; **буруу үүд** правая дверь, дверь с правой стороны; **буруу хандах** а) отвернуться; обратиться в противную сторону; б) сделаться врагом; **буруу харах** а) смотреть в ту сторону, сторониться; отворачиваться; б) обозначаться; в) становиться врагом; **буруу хурьцал** прелюбодеяние, блуд; **буруу эргэх** обходить вокруг какого-л. предмета в направлении противоположному движению часовой стрелки; **буруу этгээд** противоположная (правильной) сторона, правая сторона лошади; **2.** вина, ошибка; заблуждение; **миний буруу** моя ошибка; **буруу ташаа** хорш. ошибка; **буруугаа хүлээх** признавать свою вину, признаваться в ошибке; **3.** неправильно, ошибочно, неверно; превратно; **бурууг эзлэгч** зурх., үгчил. захватывающий что-то неправильного (название двух звезд в созвездии Дэ); **бурвабэлгүни**-ийг үз.; † **буруу хоолой** а) неправильный тон (о голосе); б) дыхательное горло.

**БУРУУГУЙ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠭᠦᠢ ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠭᠦᠢ невиновный, верный, правильный; безошибочный; **би буруугүй** я не виноват.

**БУРУУДАА** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠳᠠᠭᠠ **буруудаа дэлтэй** с гривой на неправильной (правой) стороне.

**БУРУУДАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠳᠠᠬᠤ **1.** 1) быть неправым, провиниться; ошибаться; заблуждаться; **2)** искажаться; **2. буруудахуй**-г үз.

**БУРУУДАХУЙ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠳᠠᠬᠤᠠᠶᠢ заблуждение; искажение; ошибка.

**БУРУУДУУЛАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **буруудах**-ын үйлдүүл., **1)** вводить в заблуждение; **2)** извращать, искажать.

**БУРУУДЧИХАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **буруудах**-ын нэгэнтээ., провиниться; ошибаться.

**БУРУУЛАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) отступить, обращаться в бегство, убегать, бежать вспять; **2)** удаляться, уходить, повернуть вспять; **3)** сторониться, избегать; **зам буруулах**

уходить в противоположном направлении; отвернуться, стараться быть незамеченным; **нүүрээ буруулах / царай буруулах** отворачиваться, стараться быть незамеченным; **2. буруулахуй**-г үз.

**БУРУУЛАХУЙ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤᠢ обращение в бегство; избегание.

**БУРУУЛУУЛАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **буруулах**-ын үйлдүүл., обращать в бегство.

**БУРУУЛЧИХАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **буруулах**-ын нэгэнтээ.

**БУРУУТ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤ яриа. виновник; **буруут болох** стать виновником.

**БУРУУТАЙ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠲᠠᠢ виновный, виноватый.

**БУРУУТАН** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠲᠠᠨ виновник, виновный.

**БУРУУТАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠲᠤᠬᠤ **1.** становиться неправильным, виновным; быть неправым; впадать в заблуждение; **уруудахад буруутах** цэцэн. когда дело идёт к упадку, становишься во всё виновным; **2. буруутахуй**-г үз.

**БУРУУТАХУЙ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠲᠤᠬᠤᠢ заблуждение.

**БУРУУТГАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠲᠤᠬᠤ **буруутах**-ын үйлдүүл., **1.** 1) осуждать, порицать; обвинять, винить, считать виновным; **бусдыг буруутгах** обвинять других; **2)** извращать, искажать; **3)** упрекать, порицать; **2. буруутгахуй**-г үз.

**БУРУУТГАХУЙ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠲᠤᠬᠤᠢ порицание, обвинение.

**БУРУУТГУУЛАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠲᠤᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **буруутгах**-ын үйлдүүл.

**БУРУУТЧИХАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠲᠤᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **буруутах**-ын нэгэнтээ.

**БУРУУШААГДАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠰᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **буруушаах**-ын үйлдэгд., подвергаться осуждению, быть порицаемым, осуждаемым, осуждаться, порицаться, обвиняться.

**БУРУУШААЛ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠰᠠᠭᠠᠯ порицание, осуждение, упрёк.

**БУРУУШААЛГАХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠰᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ **буруушаах**-ын үйлдүүл.

**БУРУУШААХ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠰᠠᠬᠤ **1.** порицать, осуждать; обвинять, винить; считать неправильным; **буруушаан зэмлэх** объявлять выговор, порицать, упрекать; **буруушаан тэмдэглэх** отмечать как неправильное, делать замечание, ставить на вид; **буруушаан үзэх** относиться отрицательно, осуждать, порицать, винить, обвинять; **2. буруушаахуй**-г үз.

**БУРУУШААХУЙ** ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠮᠤᠰᠠᠬᠤᠢ порицание, осуждение; обвинение.

**БУРХАН** (бурхад) ᠪᠦᠷᠬᠠᠨ **1.** шашин. бог, божество; будда, бурхан; **ай бурхан минь!** / **ээ бурхан минь!** о божел; **асрагч бурхан** милосердный будда; **нүдээр үзэгч бурхан** бодисатва Авалакитешвара; **үхэл ирвэл мянган бурхан хүрээлсэн ч тусгүй** зүйр. от смерти не уйдёшь (үгчил. когда придёт смерть, то даже и тысяча окружающих будд бесполезна); **холын бурханаас ойрын чөтгөр дээр** зүйр. близкий чөрт лучше далёкого бурхана; **бурхан багш** будда Шакьямуни (үгчил. учитель будды); **бурхан болох** а) сделаться буддой, достигнуть святости будды; б) эер. умереть, скончаться; **бурхан зурах** рисовать иконы; **бурхан өршөө!** (произносится **бурх өршөө!**) будь здоров!; будьте здоровы! (үгчил. спаси бог – говорится при чихании); **бурхан тахих** приносить жертву божеству; **бурхан шүтээн** хорш. изображение божества, предмет поклонения; **бурхан эрэгчид** шинэ. богоскатели; **бурханд итгэх** верить богу; **бурханд мөргөх** молиться; **2.** божий; **дархан хүн бурхан ухаантай** хууч. у кузнеца божий ум; **бурхан төгссөн орон** божье место (г.Лхаса); **Бурхан Халдун** священная гора Бурхан-Халдун (название горы в Северной Монголии, около которой кочевали предки Чингисхана); † **долоон бурхан** од.орон. созвездие Большой

Медведицы, Большая Медведица; **улаан бурхан** цээр. ветрянка; **цагаан бурхан** цээр. оспа; **цагаан бурханаар болох** заболеть оспой; **цагаан бурханы тарилга** прививка против оспы.

**БУРХАНГҮЙ** ᠪᠦᠷᠬᠠᠩᠭᠦᠢ ᠠᠨᠢᠭᠡᠮᠡᠨᠢ **1.** 1) атеизм, безбожие; безбожник, атеист; **бурхангүй үзэлтэн** атеист; **2)** асура, мифические гиганты, великаны; **2.** атеистический, безбожный.

**БУРХАНГҮЙЧҮҮД** ᠪᠦᠷᠬᠠᠩᠭᠦᠢᠴᠢᠭᠦᠳᠦ безбожники, атеисты.

**БУРХАНТ** ᠪᠦᠷᠬᠠᠨᠲᠤ **бурхантай**-г үз.

**БУРХАНТАЙ** ᠪᠦᠷᠬᠠᠨᠲᠠᠢ священный, святой.

**БУРХАНТАХ** ᠪᠦᠷᠬᠠᠨᠲᠤᠬᠤ цээр. болеть оспой.

**БУРХАНТЫН** ᠪᠦᠷᠬᠠᠨᠲᠤᠶᠢᠨ ᠶ᠋ᠢ **бурхант**-ын харьяал., священный, святой; **бурхантын хөндий** священная долина.

**БУРХАНЧ** ᠪᠦᠷᠬᠠᠨᠴᠢ **бурхач**-ийг үз.

**БУРХАНЫ** ᠪᠦᠷᠬᠠᠨᠶᠢ **бурхан**-ы харьяал., буддийский; **бурханы ёсон** буддийский закон, буддийское учение; **бурханы ном** религия будды, буддизм; **бурханы мөр** путь будды, путь к достижению достоинства будды; **бурханы ор** преемник будды Шакьямуни Майтрея; **бурханы сан** предметы, вкладываемые во внутрь статуи божеств перед их освящением; **бурханы түшлэг** ореол, сияние, вокруг изображения божества; **нимб**; **бурханы хутаг** святость будды; **бурханы хөрөг** изображение божества, икона; **бурханы шашин** буддийская религия, буддизм.

**БУРХАЧ** ᠪᠦᠷᠬᠠᠨᠴᠢ **1)** заведующий бурханами и другим имуществом храма; **2)** богомаз, иконописец; мастер, изготовляющий статуи богов.

**БУРХИ** ᠪᠦᠷᠬᠢ амьт. старый матёрый тарбаган-самец, сурок-самец.

**БУРХИРАХ** ᠪᠦᠷᠬᠢᠷᠠᠬᠤ дымиться, клубиться, подниматься (о дыме, пыли).

**БУРЧИГНАХ** ᠪᠦᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ **1.** 1) бурлить, булькать, клокотать (о кипящей воде); **бурчигнан барчигнан** хорш. с треском, с грохотом; **бурчигнатал уух** выпивать одним залпом (так, что в горле булькает); **2)** шилж. сильно гневаться, сердиться; **2. бурчигнахуй**-г үз.

**БУРЧИГНАХУЙ** ᠪᠦᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤᠢ бурление, булькание, клокотание.

**БУРЧИХ** ᠪᠦᠷᠴᠢᠬᠤ **1)** разрушать, ломать; ломать характер, укрощать; **сэтгэл бурчих** хуучир. смирать мысли; **2)** поступать наперекор, противодействовать.

**БУРЧИХАХ** ᠪᠦᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **бурах**-ын нэгэнтээ., болтат.

**БУС I** ᠪᠤᠰ үгүйсгэх сул үг., **1.** не, не-; бес-; **ангийн бус** этгээд хуучир. классово чуждые элементы; **гишүүн бус ажилчин** беспартийный рабочий; **дорогш бус** не менее, не реже; **түүгээр зогсох бус** не ограничиваясь этим, кроме этого; **намч бус хэрэг** непартийные действия, антипартийные поступки; **тогтмол бус** непостоянный, нерегулярный; **төдий бус** не только это, кроме этого; **хол бус** недалеко, недалёко; **хууль бус** незаконный; **эрүүл бус** а) ненормальный, большой; б) не трезвый; **ээлжит бус** внеочередной; **ээлжит бус их хурал** внеочередной съезд; **бус болвоос** если не...; **бус боловч** хотя и не...; **бус бөгөөс** если же нет, то... в противном случае; **2.** другой, иной, прочий; кроме этого; остальной; **агнуурын бус буу зэвсэг** не охотничье оружие; **албан бус** неофициальный, кулуарный; **ер бусын авъяас** необыкновенный талант, незаурядный, необычный,

выделяющийся среди других талант, незаурядные способности; **мон бусыг лавлах** осведомляться так ли это или нет; удостоверяться, выяснить; **үүнээс бус** кроме этого, остальное; **хөрөнгө бусын замаар хөгжих явдал** хуучир. развитие по некапиталистическому пути; **цаг бусын аюул** стихийное бедствие; **бус үгээр хэлбэл** другими словами, иначе сказать, то есть; **бус хүн ирэнгүй** прочие не пришли; † **бус сар** хуучир., зурх. двенадцатый месяц в году.

**БУС II: бус бис** хорш. мало, по малу; немножко.

**БУСАГ** **ᠪᠤᠰᠠᠭ** **ᠰᠢᠮᠤ**: **хэсэг бусаг** хорш. мелочь, безделица, всякая всячина; маловажный, незначительный; немного.

**БУСАД** **ᠪᠤᠰᠠᠳᠤ** **ᠠᠨᠢ**. иные, другие, прочие, остальные; чужие; **бусад улсын дотоод хэрэгт үл оролцох бодлого** политика невмешательства во внутренние дела других государств; **бусад хүмүүс** другие, прочие люди; **бусад нь явж болно** остальные могут идти; **бусдаас авах** заимствовать, брать у других; **бусдаас авсан** заимствованный; **бусдаас бишүүрхэх** дичиться посторонних; **бусдыг халамжлах** заботиться о других; **2.** 1) за исключением, кроме; **дор дурьдсанаас бусад** кроме нижеуказанного, за исключением нижеуказанного; 2) иначе; по иному.

**БУСАРМАГ** **ᠪᠤᠰᠠᠷᠮᠠᠭ** **ᠳᠠᠮᠠᠭ** дурной, скверный; недостойный.

**БУСАРМАГЛАХ** **ᠪᠤᠰᠠᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** **ᠳᠠᠮᠠᠭ** поступать дурно, скверно, вести себя недостойно.

**БУСАХ** **ᠪᠤᠰᠠᠬᠤ** разбрасывать, рассыпать.

**БУСГАДАГ** **ᠪᠤᠰᠭᠠᠳᠠᠭ** **ᠮᠣᠷᠢ** пугливый (о лошади); **бусгадаг морь** норовистая лошадь; лошадь, которая шарахается от испуга и несётся.

**БУСГАМТГАЙ** **ᠪᠤᠰᠭᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢ** **ᠭᠠᠢ** **ᠬᠠᠢ** бусгамхай-г үз.

**БУСГАМХАЙ** **ᠪᠤᠰᠭᠠᠮᠬᠠᠢ** **ᠬᠠᠢ** норовистый, пугливый (о коне).

**БУСГАХ** **ᠪᠤᠰᠭᠠᠬᠤ** 1) пугаться, шарахаться, понести (о пугливой лошади); 2) выплёскивать (воду).

**БУСГАЧИХ** **ᠪᠤᠰᠭᠠᠴᠢᠬᠢ** **ᠤ** бусгах-ын олонтаа.

**БУСГУУЛАХ** **ᠪᠤᠰᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ᠤ** бусгах-ын үйлдүүл.

**БУСДЫН** **ᠪᠤᠰᠳᠠᠨ**/ᠪᠤᠰᠳᠠᠨ-ын харьяал., чужой; **бусдын амаар будаа идэх** хэлц. подхватить чужую фразу; **бусдын саналыг давтах** с чужого голоса говорить; **бусдын хөрөнгө** чужое добро; **бусдын хүнийг мөлжих** хуучир. эксплуатировать чужой труд; **бусдын эрхэнд байх** быть на поводу у кого-л.; жить в неволе.

**БУСДЫНХ** **ᠪᠤᠰᠳᠠᠨᠬᠢ** **ᠬᠢ** принадлежащий другим, чужой.

**БУСЛАГ** **ᠪᠤᠰᠯᠠᠭ** **ᠰᠢᠮᠤ** шулуу. ястреб белый; **явлаг-ийг** үз.

**БУСНИУЛАГЧ** **ᠪᠤᠰᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** **ᠰᠢᠮᠤ** громила, погромщик.

**БУСНИУЛАХ** **ᠪᠤᠰᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ᠤ** бусних-ын үйлдүүл., **1.** громить, разорять, губить, угробить; разрушать, истреблять; **амийг бусниулах** совершать убийство, убивать; **эвдэж бусниулах** разрушать, уничтожать; **эд хөрөнгийг бусниулах** разорять; проматывать имущество; **2.** бусниулахуй-г үз.

**БУСНИУЛАХУЙ** **ᠪᠤᠰᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ** **ᠤ** разгром, разрушение, истребление.

**БУСНИУЛЧИХ** **ᠪᠤᠰᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠢᠬᠢ** **ᠬᠢ** бусниулах-ын нэгэнтээ., громить; разрушать.

**БУСНИХ** **ᠪᠤᠰᠨᠢᠬᠢ** **ᠬᠢ** разоряться, оскудевать; **амь бусних** лишаться жизни, погибнуть; **буснин тархах** расточаться, проматываться (об имуществе).

**БУСРАГ** **ᠪᠤᠰᠷᠠᠭ** **ᠰᠢᠮᠤ** прыщ; пупырышек, пупырь.

**БУСПРАХ** **ᠪᠤᠰᠦᠫᠠᠬᠤ** 1) отказываться от данного обещания, нарушать обещание, не держать слова; 2) проматывать имущество.

**БУСХИ** **ᠪᠤᠰᠬᠢ** **ᠬᠢ**. 1) человек непристойного поведения, негодяй, мерзавец, подлец (употребляется как ругательство); 2) бесчестье, бессовестность; **2.** бесчестный, бессовестный, дурной.

**БУСХИЛАХ** **ᠪᠤᠰᠬᠢᠯᠠᠬᠤ** **ᠬᠢ** вести себя непристойно, поступать низко, бесчестно, бессовестно, дурно, быть негодяем.

**БУСЦАР** **ᠪᠤᠰᠴᠠᠷ** **ᠰᠢᠮᠤ** иной, другой; иначе, иным образом, по-другому, по-иному; **бусцар хэлбэл** иначе, то есть, иными словами; **бусцар авиа** хэл.шинж. аллофон.

**БУСЧИЛАХ** **ᠪᠤᠰᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** **ᠬᠢ** делать неправильно, наоборот; **ёсон бусчилах** действовать против правил приличия.

**БУТ I** **ᠪᠤᠲᠤ** **ᠠ**. 1) куст, купа (о растениях), кочка, заросль; 2) клоч, клочок; **бут үс** клоч волос; **2.** кустовой, кустарниковый; **бутан бэхлээ** кустовая крепь; † **бутан улалж** ург. осока дернистая; **бутан хуайс** ург. акация кустарниковая; **шоргоолжны бут** муравейник.

**БУТ II** **ᠪᠤᠲᠤ** **ᠢ** хүч нэмэгдүүлэх сул үг, орос хэлний раз-, рас-утовартай ихэвчлэн тохирно (усилительная частица, часто соответствует приставкам раз, рас-); вдребезги, в прах, совсем, наголову; раз-, рас-; **бут дэвсэх** растоптать; **бут ниргэх** разгромить; **бут нүдэх** растолочь; **бут цохих** разбивать, разгромить, давать сокрушительный отпор.

**БУТАН** **ᠪᠤᠲᠠᠨ** **ᠰᠢᠮᠤ** корчага для вина; большая ваза; маленькое деревянное ведро.

**БУТАРГАХ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠭᠠᠬᠤ** **ᠬᠢ** бутрах-ын үйлдүүл., **1.** 1) разбивать, раздроблять; измельчать; расщеплять; 2) разбрасывать, рассыпать; **тал тал тийш нь бутаргах** разбрасывать в разные стороны; 3) шилж. разгонять, прогонять; **2.** бутаргахуй-г үз.

**БУТАРГАХУЙ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠭᠠᠬᠤᠢ** **ᠠ** 1) раздробление; расщепление; 2) разбрасывание.

**БУТАРГАЧИХ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠬᠢ** **ᠬᠢ** бутаргах-ын нэгэнтээ.

**БУТАРДАГ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠳᠠᠭ** **ᠰᠢᠮᠤ** осколочный; **бутардаг бөмбөг** цэрэг. осколочная бомба.

**БУТАРДАГҮЙ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠢ** **ᠠ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠳᠠᠭ** **ᠠ** **ᠨᠡᠪᠢᠭᠠᠶᠢᠰᠢ**.

**БУТАРМАЛ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠮᠠᠯ** **ᠰᠢᠮᠤ** рассыпчатый.

**БУТАРХАЙ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠬᠠᠢ** **ᠬᠢ** 1) разбитый, раздробленный; дробный, мелкий; **бутархай мөнгө** мелкие разменные монеты, мелочь; **бутархай тоо** тоо. дробь; **бутархай тооны хуваарь** тоо. знаменатель дроби; **аравтын бутархай** тоо. десятичная дробь; **энгийн бутархай** тоо. простая дробь; **бутархай зурхайн бодлого** правила, касающиеся дробей; 2) рассыпанный, разбросанный; рассеянный; **тархай бутархай** хорш. а) раздробленный; б) разбросанный; 3) сыпучий; **бутархай бодос** сыпучие тела; **бутархай бодосын хэмжүүр** меры сыпучих тел.

**БУТАРХАЙЛАХ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠬᠠᠢᠯᠠᠬᠤ** **ᠬᠢ** 1) дробить, крошить; 2) разменивать.

**БУТАРЧИХАХ** **ᠪᠤᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠢ** **ᠬᠢ** бутрах-ын нэгэнтээ., рассыпаться.

**БУТАС** **ᠪᠤᠲᠠᠰ** **ᠰᠢᠮᠤ** кустарники.

**БУТАЧ** **ᠪᠤᠲᠠᠴ** **ᠠ** 1) внебрачный, незаконнорожденный; **бутац хүүхэд** внебрачный ребёнок; 2) безродный.

**БУТЛАГ** **ᠪᠤᠲᠯᠠᠭ** **ᠰᠢᠮᠤ** кустистый, кустарниковый; **бутлаг ургамал** куст, кустарник, кустарниковые растения.

**БУТЛАГДАХ** **ᠪᠤᠲᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** бутлах I-ын үйлдэгд., раздробляться, размельчаться.

**БУТЛАЛ** **ᠪᠤᠲᠯᠠᠯ** измельчение.

**БУТЛАХ I** **ᠪᠤᠲᠯᠠᠬ I** 1. 1) разбивать, раздроблять, рассыпать, просыпать, разбрасывать; 2) крошить, мельчить; **мөнгө бутлах** разменивать деньги; **2. бутлахуй**-г үз.

**БУТЛАХ II** **ᠪᠤᠲᠯᠠᠬ II** расти кустами, купами; **бутлан ургах** расти кустами, купами, пучками.

**БУТЛАХУЙ** **ᠪᠤᠲᠯᠠᠬᠤᠢ** разбивание, раздробление; размен.

**БУТЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠲᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** бутлах I-ын үйлдүүл.

**БУТЛУУР** **ᠪᠤᠲᠯᠤᠭᠤᠷ** дробилка.

**БУТНУУР** **ᠪᠤᠲᠨᠠᠭᠤᠷ** ург. овсец.

**БУТНЫ** **ᠪᠤᠲᠨ** **ᠪᠤᠲ(н)**-ы харьяал., кустовой, кустарниковый; † **бутны охин бялзуухай** шувуу. камышёвка садовая.

**БУТРААХ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠭᠠᠬ** **бутрах**-ын үйлдүүл., **1.** рассыпать, рассеивать, разгонять, разбрасывать; **2. бутраахуй**-г үз.

**БУТРААХУЙ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠭᠠᠬᠤᠢ** разбрасывание; рассеивание; разгон.

**БУТРААЧИХ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠭᠠᠬᠢᠬ** бутраах-ын нэгэнтээ.

**БУТРАГ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠭ** раздробленное состояние, мелочь; **бутрагаар** мелочью, вроссыпь, в раздробленном виде.

**БУТРАГЧ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠭᠴ** бутрах-ын үйлт нэрийн одоо цаг., † **тасран бутрагч** раскольник.

**БУТРАЛ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠯ** развал; разложение; раздробление; раздробленность.

**БУТРАМТГАЙ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ** рассыпной.

**БУТРАМХАЙ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠮᠬᠠᠢ** бутрамтгай-г үз.

**БУТРАНХАЙ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠨᠬᠠᠢ** бутармал-ыг үз.

**БУТРАХ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠬ** **1.** 1) разбиваться вдребезги, разваливаться; дробиться, крошиться, истолочься; **бутран гүүлдэх** разбегаться, рассеиваться (в разные стороны); 2) рассыпаться, обсыпаться; **сарнин бутрах** убежать вроссыпную; рассеиваться; **бутран унах** рассыпаться, разваливаться; **бутран эвдрэх** разрушаться, рассыпаться; **хасын цагаан хөвгүүд, улаа бутарсан хүүхнүүд** зүйр. белолицые молодцы, румянолицые девушки; **2. бутрахуй**-г үз.

**БУТРАХУЙ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠬᠤᠢ** рассеивание; разваливание.

**БУТРУУЛАХ** **ᠪᠤᠲᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** бутрах-ын үйлдүүл.

**БУТУУЛ** **ᠪᠤᠲᠤᠭᠤᠯ** ург. песчанка волосовидная, овсяница овечья; **ботууль**-ийг үз.

**БУТУУЛЬДАХ** **ᠪᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠳᠠᠬ** перепрыгивать, перескакивать (с камня на камень, чтобы не замочить ноги при переходе через воду); **бутуульдаж явах** переходить через лужу, перепрыгивая с камня на камень.

**БУТЧИХ** **ᠪᠤᠲᠴᠢᠬ** 1) бутрах-ын нэгэнтээ., разбиться вдребезги, развалиться; 2) бутрах-ын олонтаа., раздробляться, крошиться, мельчать.

**БУТЧУУЛАХ** **ᠪᠤᠲᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** бутчих-ийн үйлдүүл., раздроблять, мельчить.

**БУУ(Н)** **ᠪᠤᠭᠤ** **I 1.** ружьё, огнестрельное оружие; **гар буу** пистолет, револьвер; наган; **их буу** артиллерийское орудие; **танк эсэргүүцэх их буу** противотанковое орудие; **хүнд их буу** тяжёлая артиллерия, тяжёлое орудие; **их бууны сум** артиллерийский снаряд; **оодон буу** карабин; **обрез**; **үхэр буу** пушка; **хоёр амтай буу / шувууны буу** двуствольное ружьё, двустволка; **цахиур буу** кремнёвое ружьё, кремнёвка; **буу буудах** стрелять из ружья; **буу зэвсэг** хам. оружие;

вооружение; **буу тавих** стрелять; **хий буу тавих** стрелять холостым зарядом; **буу сумлах / буу орхиолох / буу цэнэглэх** заряжать ружьё; **буу тулгах** брать на мушку; **буу шагайх** целиться из ружья; **буу шийрлэх / буу хөллөх** ставить ружьё на сошки; **буу шуу** хорш. ружьё; **хоосон буунаас хорин хүн айх** зүйр. одно незаряженное ружьё наводит страх на целых двадцать человек; **2.** ружейный; **буун дуу** выстрел, звук выстрела; **буун дуу гарах** раздаваться (о звуках выстрелов).

**БУУ II** тогл. кости, бу (круглая или квадратная кость); **буу тавих** играть в бу (род азартной игры).

**БУУ III: буу загас** кит (рыба).

**БУУ IV** хуучир. китайская мера длины, равная пяти футам.

**БУУДАГДАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠭᠳᠠᠬ** **буудах**-ын үйлдэгд., быть застреленным, расстрелянным.

**БУУДАГЧ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠭᠴ** стрелок; **бөмбөг буудагч** гранатомёт; **мэргэн буудагч** меткий стрелок, снайпер.

**БУУДАЙ I** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠢ I** ург. пшеница, абиссинская пшеница; **арвай буудай** ячмень; **зэрлэг буудай** дикая пшеница; **өвөлжих буудай** озимая пшеница; **улаан буудай** пшеница; **хаваржих буудай** яровая пшеница; **буудай болох** колоситься; **буудай боловсрох улирал** двухнедельный период созревания пшеницы (название 9-го из 24 делений года, падает приблизительно на 6 июля); **буудай түрүүлэх** колоситься (о пшенице); **2.** пшеничный; **буудай өнгөт** пшеничного цвета; **коричневый**; **буудай хивэг шаваас** пшеничные отруби, смешиваемые с глиной и употребляемые для штукатурки.

**БУУДАЙ II: ээдий буудай** хорш. тупой; **ээдий буудай болох** отупеть.

**БУУДАЙН** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠢᠨ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠢ-н** харьяал., пшеничный; **буудайн гурил** пшеничная мука.

**БУУДАЙТ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠢᠲ** **буудайт бор** чалый, сивожелезный (масть лошади, серая с пробивающейся тёмной шерстью); **коричневатый** (конская масть); **буудайт борогч гүү** серая кобыла в яблоках.

**БУУДАЛ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯ** 1) стоянка, остановка, стан, становище; **автобусны буудал** остановка автобуса; **аянчны буудал** место стоянки караванщиков, путников; **нисэх онгоцны буудал** аэропорт, аэродром; **усан онгоцны буудал** пристань; **төмөр замын буудал / галт тэрэгний буудал** железнодорожная станция; **буудал шилэхээр бэлчээрээ шил** сургаал. выбирай не стоянку, выбирай пастбище; 2) постоялый двор; гостиница; **зочид буудал** гостиница; **буудлын газар / дян буудал** постоялый двор.

**БУУДАЛДААН** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ** перестрелка.

**БУУДАЛДАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠬ** **буудах**-ын үйлдэлд., вести перестрелку, перестреливаться.

**БУУДАЛЛАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠯᠠᠬ** **1.** останавливаться, располагаться станом, размещаться, поселяться, делать привал; **амсхийхээр буудаллах** расположиться на отдых; **зогсож буудаллах** располагаться на стоянку, делать привал; **буудалласан газар** место стоянки; **2. буудаллахуй**-г үз.

**БУУДАЛЛАХУЙ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠯᠠᠬᠤᠢ** привал.

**БУУДАЛЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** буудаллах-ын үйлдүүл., расположить стойбищем, станом.

**БУУДАЛЦААН** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠨ** ружейная перестрелка; стрельба; **буудалцаан болох** завязать перестрелку, пальбу, перестреливаться.

**БУУДАЛЦАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠤ** **буудах**-ын үйлдэлц., **1.** 1) стрелять вместе; 2) перестреливаться, вести перестрелку; **2.** **буудалцахуй**-г үз.

**БУУДАЛЦАХУЙ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠤᠠᠶᠢ** перестреливание; перестрелка.

**БУУДАЛЦУУЛАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **буудалцах**-ын үйлдүүл., доводить до перестрелки, устраивать перестрелку.

**БУУДАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ** **1.** 1) стрелять, обстреливать, палить; **бай буудах** стрелять в цель, в мишень; **хий буудах** стрелять холостым зарядом; **буудан алах** а) расстреливать; б) расстрел; **буудан алах ял оногдуулах** приговорить к расстрелу; 2) шилж. врать; **2.** **буудахуй**-г үз., **буудах барил** приём стрельбы; **буудах өнцөг** угол обстрела; **буудах үед** во время стрельбы, при стрельбе; **3.** боевой; **буудах оньс** боевой взвод (курка); **буудах цэг** огневая точка.

**БУУДАХУЙ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤᠠᠶᠢ** стрельба; расстрел.

**БУУДЛАГА** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ** стрельба; пальба; залп; **агаарын буудлага** воздушный обстрел; **ёслолын буудлага** торжественный залп; **буудлага засах** корректирование стрельбы; **буудлагын газар** тир, стрельбище, полигон; **их бууны буудлагын газар** артиллерийский полигон; **буудлагын онол** теория стрельбы; **буудлагын саатлууд** задержки при стрельбе; **буудлагын сүв** бойница; **буудлагын хорго** дзот; **буудлагын хурд** темп стрельбы.

**БУУДЛАГЫН** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠᠨ** **буудлага**-ын харьяал., стрелковый; **буудлагын дүрэм** стрелковый устав; наставление для стрельбы; **буудлагын сургууль** стрелковая школа, школа стрельбы; обучение стрелковому делу, стрелковые занятия.

**БУУДЛЫН** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠠᠨ** **буудал**-ын харьяал., портовый; постоянный.

**БУУДУУЛАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) **буудах**-ын үйлдүүл.; 2) быть застреленным, подвергаться обстрелу; обстреливаться.

**БУУДЧИХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠤ** **буудах**-ын нэгэнтээ., застрелить.

**БУУДЧИХАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **буудчих**-ийг үз.

**БУУЗ(Н)** **ᠪᠤᠭᠤᠵᠢ** бузы, бозы (род больших пельменей, изготовленных на пару).

**БУУЛАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) часто спускаться, сходить; 2) спускаться.

**БУУЛГА I** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ** 1) армо, дуга; **мөлжлийн буулга** армо эксплуатации, гнёт;

**БУУЛГА II** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ** **буулгавар**-ыг үз.

**БУУЛГААСТАЙ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠰᠤᠲᠠᠢ** **буулгаатай**-г үз.

**БУУЛГААТАЙ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ** опущенный (напр. о шторах).

**БУУЛГАВАР** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠪᠠᠷ** копия, воспроизведение; калька.

**БУУЛГАГЧ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠴᠢ** копировщик; копировальщик.

**БУУЛГАЛ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠯ** списывание; калька.

**БУУЛГАЛТ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠲᠤ** 1) опускание, спуск; 2) копирование, копировка; 3) разгрузка.

**БУУЛГАЛЦАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠤ** **буулгах**-ын үйлдэлц., участвовать в разгрузке, выгрузке; **ачаа буулгалцах** вместе разгружато товары, помогать в разгрузке.

**БУУЛГАМАЛ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠮᠠᠯ** скопированный, снятый, списанный; **буулгамал бичиг** копия.

**БУУЛГАР** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠷ** хуучир. проводы (невесты к жениху); **буулгарын юм** вещи, даримые при проводах невесты; приданое.

**БУУЛГАТ I** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠲᠤ** 1) копированный; **буулгат бичиг** хуучир. копия, оттиски с исходящих бумаг; бумага, хранящаяся в архивах, список рукописи; 2) имеющий спуск, снижение; **буулгат аялгуу** хөгжим. низкий тон.

**БУУЛГАТ II: буулгат хөмрөг** шувуу. подорожник, подорожник лапландский; овсянка лапландская; **буулгат хүүрэгэнэ** шувуу. горлица кольчатая.

**БУУЛГАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠬᠤ** **буух**-ын үйлдүүл., **1.** 1) опускать, спускать; **гох буулгах** спускать курок; **дээжлэн буулгах** хүндэтгэл. почтительно подносить начаток пищи или питья; **есөлж буулгах** а) хуучир. почтительно подносить девять белых; **ес өргөх**-ийг үз.; б) девять процентов скидки; **малгай буулгах** опускать уши у шапки; **зүг бүрээс сум буулгах нь мөндөр мэт** отовсюду градом сыпались пули; **хөмсөг буулгах** насупиться; **хөшиг буулгах** опускать занавес; 2) разгружать, выгружать; высаживать; **ачаа буулгах** разгружать, снимать; **десант буулгах** высаживать десант; **майхан буулгах** убирать палатку; **цэрэг татан буулгах** отзывать войска; располагать их (на отдых); **ям татан буулгах** распускать, расформировать министерство; **тушаалаас буулгах** снимать с должности, увольнять; **тэрэгтэй түлээ буулгах** разгружать воз дров; **харуулаас буулгах** снимать с поста (часовых); **эвдэн буулгах** разрушать; **өөрөө буулгагч ачааны машин** самосвал-грузовик; 3) копировать, списывать, снимать копию, воспроизводить, калькировать; **зураг буулгах** делать фотоснимок, снимать, фотографировать; репродукция; **буулгасан зураг** репродукция; **буулгадаг зураг** переводные картинки; 4) яриа. бить, ударять; **буулгаад авах** хватить; ударить; 5) заставлять сдаваться; **буулгах буудлага** цэрэг. навесная стрельба; 6) устроить, расположить, поместить; **шинэ барьсан байшинд буулгав** поместили в новом здании; **бэр буулгах** брать невесту в дом; **охин буулган өгөх** хуучир. выдавать дочь замуж; 7) снижать; **үнэ буулгах** снижать цену; скидывать; 8) ниспосылать; **зарлиг буулгах** ниспосылать повеление, издавать указ; **хишиг гавъяа буулгах** ниспосылать милости и пожалования, оказывать милости, жаловать; **2. буулгахуй**-г үз., **зөөн буулгах газар** место своза, куда свозят, свалка; **3.** спусковой; **буулгах пүрш** спусковая пружина (у винтовки); **† буулгах цамх** хуучир. знак, указывающий, что в данном месте следует слезть с коня и идти дальше пешком (у храмов, дворцов и т.п.).

**БУУЛГАХУЙ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠬᠤᠠᠶᠢ** 1) копировка, копирование; 2) высадка; 3) снижение.

**БУУЛГАЧИХАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠢᠬᠠᠬᠤ** **буулгах**-ын нэгэнтээ.

**БУУЛГУУЛАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **буулгах**-ын үйлдүүл., давать разгружать; давать копировать, калькировать.

**БУУЛГҮЙ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠢ** **1.** беспосадочный; **буулгүй нисэх** беспосадочный перелёт; **2.** не слезая, безостановочно, без пересадок, беспосадочно, без посадки; **буулгүй өнгөрөх** проезжать, проехать мимо.

**БУУЛИУЛАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **буулих**-ын үйлдүүл.

**БУУЛИХ** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠢᠬᠤ** 1) хватать с налёта (о хищных птицах); нападать (о хищных животных); 2) дрессировать, натаскивать (собак, ловчих птиц на дичь).

**БУУЛТ I** **ᠪᠤᠭᠤᠯᠲᠤ** 1) уступка, компромисс; **буулт хийх** делать уступку, уступать, идти на компромисс; **буулт хийдэггүй** неуступчивый; **буулт хийсэн шийдвэр**

компромиссное решение; 2) удар; **далайц нь их ч буулт нь хонгон** хотя размах сильный, но удар лёгкий.

**БУУЛТ II** кальцинированная сода.

**БУУМАЛ** **ᠪᠠᠭᠠᠮᠠᠯ** навислый; **буумал хөмсөг** навислые брови.

**БУУНЫ** **ᠪᠠᠭᠤ** **бу(н)** I-ы харьяал., ружейный; **бууны ам дуло** ружья; **бууны бинт** нарезка ружейного ствола; **бууны бөгс** приклад огнестрельного оружия; **бууны бялт** пистон, капсюль, фитиль (у фитильного ружья); **бууны гол төмөр** ствол огнестрельного оружия; **бууны гэр** кобура, футляр огнестрельного оружия; **бууны дархнаг** место для пороха в кремнёвке; **бууны замаг** затвор огнестрельного оружия; **бууны овоо** мушка огнестрельного оружия; **бууны сум** ружейный патрон, пуля; **бууны сүмбэ** шомпол; **бууны сүүл** ложе у кремнёвого ружья; **бууны үүргэвч** погонный ремень у ружья; **бууны хараа** прицел огнестрельного оружия; **бууны хацар** приклад у ружья; **бууны хуй** ружейный чехол, кобура; **бууны хүхээ** магазин огнестрельного оружия; **бууны хэт** огниво кремнёвки; **бууны чих** ушко у кремнёвки.

**БУУР I** **ᠪᠠᠭᠤᠷ** верблюд-производитель; **буур орох** наступление течки у верблюдов-самцов; **буурын бохь** чёрная масса (грязь) на загривке верблюда-самца (появляющаяся в период течки).

**БУУР II** горшечная глина.

**БУУРАВЧЛАХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬ** уменьшаться, снижаться, ослабевать; **гал бууравчлах** догорать, ослабевать, уменьшаться (о пламени).

**БУУРАЙ I** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠢ** 1) слабый, хилый, тщедушный, слабосильный; немощный, оскудельный; 2) отсталый; бедный; **ядуу буурай / буурай ядуу** хорш. а) слабый; б) бедный; в) отсталый; **буурай бүдүүлэг** хорш. примитивный; **буурай улс** малые и слабые государства; малые и отсталые народы.

**БУУРАЙ II** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠢ** 1. седой; 2. нутг. бабушка.

**БУУРАЙХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠬ** зарим. сесть.

**БУУРАЛ I** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠯ** 1. седина; **буурал орох** сесть, становиться седым, начинать сесть, появляться (о проседи); 2. 1) седой, поседельный; **буурал толгойтой** седоголовый, седовласый, седой; 2) чалый (о масти); **цал буурал** чалый; совсем седой; **буурал морь** чалый конь, бурка; 3) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических и зоологических названий): † **буурал бор шувуу** воробей сероголовый; **буурал бургас** ург. ива сизая; **буурал гал сүүлт** шувуу. горихвостка седоголовая; **буурал галуу** шувуу. гуменник, гусь серый; **буурал гандбадраа** ург. вероника седа; **буурал далан товч** ург. проломник седой; **буурал сонгино** ург. лук белоголовчатый; **буурал сүвээ цагаан** загас. тулес, тулесы; **буурал тоншуул** шувуу. дятел седой; **буурал хараацай** шувуу. крачка белокрылая.

**БУУРАЛ II** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠯ** депрессия, понижение, снижение, упадок; **эдийн засгийн буурал** упадок экономики, экономический упадок.

**БУУРАЛТ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠲ** /убыль, снижение, падение, упадок; регресс.

**БУУРАЛТАХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠲᠠᠬ** 1) сесть, покрываться проседью, седой, инеем; 2) серебриться, белеть.

**БУУРАЛТУУЛАХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **бууралтах**-ын үйлдүүл., серебрить, белить.

**БУУРАЛТЧИХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠲᠤᠴᠢᠬ** **бууралтах**-ын нэгэнтээ., сесть.

**БУУРАХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠬ** 1. 1) снижаться, убавляться, уменьшаться; **жин буурах** убавиться в весе; **халуун буурч байна** температура понижается; 2) стихать, ослабевать; **хүч буурах** слабеть; 3) приходиться в упадок, регрессировать; 4) опускаться, падать; **доройтон буурах** снижаться, падать; 2. **буурахуй**-г үз., **үнэ буурах** падение цен; **бууран унах** упадок.

**БУУРАХУЙ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤᠢ** падение, понижение; упадок.

**БУУРЖ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠵ** түүх. раб во втором поколении.

**БУУРИЛАХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠢᠯᠠᠬ** **буурилах**-ыг үз.

**БУУРИЛХАГ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠢᠯᠬᠠᠭ** солидный, важный.

**БУУРИЛХАХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠢᠯᠬᠠᠬ** зазнаваться, кичиться солидностью, важностью.

**БУУРУУЛАХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **буурах**-ын үйлдүүл., 1. 1) снижать, понижать, убавлять; **алдар нэрийг бууруулах** подрывать авторитет, компрометировать, погубить репутацию, дискредитировать; **зэрэг бууруулах** понижать в разряде, в чине; **нэг зэрэг бууруулах** хуучир. понижать на одну степень, на один чин; **итгэл бууруулах** подрывать доверие; **нэр хүнд бууруулах** уронить авторитет; **тушаалаас бууруулах** понижать в должности; **албан тушаалаас дорд тушаалд огцруулан бууруулах** смещать на низшую должность; 2) ослаблять, усыплять; **сонор сэрэмжийг бууруулах** усыплять бдительность; **хүчийг бууруулах** ослаблять силу; 3) приводит в упадок; 4) спускать; 2. **бууруулахуй**-г үз.; 3. понижающий; **бууруулах хувьсгуур** тусг. трансформатор понижающий.

**БУУРУУЛАХУЙ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ** 1) снижение, понижение; 2) усыпление.

**БУУРЦАГ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠴᠠᠭ** 1. 1) горох, горошина; бобы; **улаан буурцаг** ург. бобы турецкие; **хавтгай буурцаг** ург. чечевица; **хар буурцаг** ург. соевые бобы (чёрные); **шар буурцаг** ург. соевые бобы (жёлтые); **буурцаг арилгах** налущить гороху; **буурцаг шош** хорш. бобы, горох 2) тусг. горошины; 2. 1) гороховый; 2) горошковидный; **буурцаг хунчир** ург. астрагал горошковидный; † **буурцаг цай** горный чай, дикий чай; **буурцаг сум** дробь (охотничья); **дугуйн буурцаг** велосипедные шарикоподшипники.

**БУУРЦАГТ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠴᠠᠭᠲ** с горошинами; **буурцагт ургамал** ург.суд. мотыльковые растения.

**БУУРЦГАЙ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠴᠠᠭᠠᠢ** (гэрцэг) стручок, стручочек.

**БУУРЦГАНА** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠴᠠᠭᠠᠨᠠ** (шар буурцаг) ург. соя (жёлтая).

**БУУРЦГИЙН** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠴᠠᠭᠢᠶᠢᠨ** /буурцаг-ийн харьяал., гороховый; **буурцгийн зарам** гороховая мука; **буурцгийн үрэлж цох шавж** жук зерновка бобовая; **буурцгийн хөрвөгч цох шавж** жук златка гороховая стеблевая; **буурцгийн чинээ** величиною с горошину; **буурцгийн чичээс** ростки проросшего гороха (употребляемые в пищу); **буурцгийн шөл** гороховый суп.

**БУУРЧ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠴ** хуучир. повар.

**БУУРЧИЙН** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠶᠢᠨ** /буурч-ийн харьяал., постоянный; **буурчийн газар / буурчийн гэр** хуучир. гостиница, постоянный двор.

**БУУРЧИХ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠬ** **буурах**-ын нэгэнтээ.

**БУУРШГҮЙ** **ᠪᠠᠭᠤᠷᠰᠢᠭᠦᠢ** · **ᠪᠠᠭᠤᠷᠰᠢᠭᠦᠢ** **ᠰᠠᠭᠠ** неистощимый, немеркнувший; **бууршгүй алдар** немеркнувшая слава; **бууршгүй эрчим** неистощимая энергия.

**БУУРЬ** **ᠪᠤᠭᠦᠷᠢ** 1) место, с которого перекочевали; место, на которое собираются кочевать; стойбище, стоянка; **гэрийн буурь** место, где стояла юрта; место для установки юрты; 2) следы, остатки; **шатсан гэрийн буурин дээр нь** на пепелище сгоревшей юрты; 3) шилж. основание; вес, значительность, солидность, важность; серьёзность; **буурь суурь** хорш. солидность, важность; серьёзность; **буурь сууриа алдах** терять почву под ногами; **буурь суурьгүй** неосновательный; неосновательно; **буурь суурьгүй бодох** рассуждать неосновательно; 4) уровень; **сул хүмүүсийн буурь** обывательский уровень; 5) рубец.

**БУУРЬГҮЙ** **ᠪᠤᠭᠦᠷᠢᠭᠦᠢ** **ᠭᠦᠢ** несолідный, несерьёзный, неосновательный, легкомысленный.

**БУУРЬТАЙ** **ᠪᠤᠭᠦᠷᠢᠲᠠᠢ** значительный, солидный, заслуживающий доверия, серьёзный, основательный; авторитетный; **буурьтай хүн** серьёзный человек, основательный человек.

**БУУХ** **ᠪᠤᠭᠤᠬᠤ** 1. 1) спускаться, сходить, слезать; идти вниз, понижаться, высаживаться; **даваанаас буух** спускаться с перевала; **дэвхрэн буух** прыгивать, спускаться, бросаться вниз (с высоты); **мориноос буух** слезать с лошади, спешиваться; **нар буух** заходить (о солнце); **тушаалаас буух** понижаться в должности; **тэргэнэс буух** слезать, сходить с телеги; **уулнаас буух** спускаться с горы; **уулнаас буух ус** вода, стекающая с гор; **цалин буух** выдавать зарплату; **өвчин буув** болезнь спадает, больному стало легче; **манан бууж байна** туман опускается; **бууж ирэх** спускаться; **шатаар бууж ирэх** спускаться по лестнице; **буун харайх** соскакивать, сходить на ходу; 2) останавливаться, располагаться станом (на привале, на постоялом дворе и т.п.); оседать, располагаться на жительство; **айлд буух** располагаться в аиле, останавливаться в юрте; **буусан айл** аил, семья, где сделали остановку; **амиараа буух / тусдаа буух** жить особняком; **хаа буусан бэ?** где вы остановились?; **манайх энд буусан** мы здесь расположились на жительство; **эргэж буух** заезжать на обратном пути; 3) сдаваться, капитулировать, покориться; уступать, идти на уступки; **бууж өгөх** уступать, отдавать; сдавать, соглашаться, сдаваться, капитулировать; **тэд бууж өглөө** они сдались; 4) ударять; **аянга буув** ударила молния (үгчил. гром спустился); **гал буух** ударить (о молнии); 5) этг. воровать, красть; 6) выходить (о приказе); **зарлиг буух** издавать указ; 7) прекращать поход; прекращать военные действия; **цэрэг бууж байна** армия демобилизуется, прекращает поход, военные действия; 8) снижаться, уменьшаться, падать; **үнэ бууж байна** цены падают, снижаются; 9) приходится, выпадать на долю, случаться; **миний төлгөнд буусан нь** вот что выпало при моём гадании (үгчил. на мой жребий пришлось); 10) подниматься (о ветре); идти, выпадать (о дожде); **мөндөр буув** идёт град; **нар буух** заходить (о солнце); **салхи буув** поднялся ветер; **үер буух** лить (о проливном дожде); 11) прійтись, угодить; **далайтын буух гол чнг** главное направление удара (үгчил. главное направление, где придёт удар, где опустится взмах); 2. 1) **буухуй-г** үз., **газарт буухдаа** при посадке; **онгоц буув** самолёт совершил посадку; 2) опыление; **дусал шим буух** ург.суд. опыление; **цэцгийн дусал буух** ург.суд. опыление цветка; 3. посадочный; **онгоц буух газар** посадочная площадка; † **буух орд** түүх. походный дворец.

**БУУХИА** **ᠪᠤᠭᠤᠬᠢᠠ** 1. 1) курьер, фельдгегерь, гонец; 2) б.т. эстафета; 2. 1) курьерский; **буухиа галт тэрэг** курьерский поезд, экспресс; **буухиа харилцаа** фельдгегерьская связь; 2) спешный; **буухиа бичиг** спешное письмо; 3) эстафетный; **буухиа уралдаан** эстафетный бег.

**БУУХИАЛАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠬᠢᠠᠯᠠᠬᠤ** спешно ехать по уртону.

**БУУХУЙ** **ᠪᠤᠭᠤᠬᠤᠭᠤᠢ** 1) посадка; 2) остановка.

**БУУЦ I** **ᠪᠤᠭᠤᠴᠢ** 1) стоянка, стойбище, кочевье; кочёвка; **өвөлжөө бууц** хорш. зимовье, зимнее стойбище, зимник; 2) усадьба, хутор.

**БУУЦ II** навоз; **өтөг бууц** хорш. назём.

**БУУЦЛАХ** **ᠪᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** выделять на хутора.

**БУУЦНЫ** **ᠪᠤᠭᠤᠴᠢᠨᠢ** **ᠬᠡ** **бууц(н)-ы** харьяал., 1) стойбищный, усадебный; становой; **бууцны газар** приусадебный участок; 2) навозный.

**БУУЧ** **ᠪᠤᠭᠤᠴᠢ** стрелок.

**БУУЧИЙН** **ᠪᠤᠭᠤᠴᠢᠨ** **ᠬᠡ** **бууц-ийн** харьяал., стрелковый, стрелечкий; **буучийн хороо** стрелковый полк.

**БУУЧИХ** **ᠪᠤᠭᠤᠴᠢᠬᠤ** **бууц-ын** нэгэнтээ.

**БУФЕТ** **ᠪᠤᠫᠦᠲᠡ** буфет; **буфетын худалдагч** буфетчик, буфетчца.

**БУХ I** **ᠪᠤᠬᠤ** 1. 1) бык-производитель; **сайн угсааны бух / сайн үүлдрийн бух** породистый, племенной бык; **хөх бух** а) сивый бык, пороз; б) шувуу. синица; **бухан бяруу** бычок; **бух урамдав / бух борхиров** заревел бык; **бухын шир** тусг. бугай; 2) семяц; **бух заан** слон-семяц; **бух хүрил** амьт. носорог-семяц; **бух шувуу** шувуу. выпь, выпь большая; 2. 1) бычий; **бух сэжүүр** түүх., цэрэг. бычий удар рогами (одно из названий военной тактики во время сражения); 2) шилж. могучий, огромный, громадный; **бух гөрөөс** амьт. зубр; **бух тоодог** шувуу. крупная дрофа; **бух нохой** бульдог; † **бух дарах** домашний способ плавки руды; **бух ноололдоон** б.т. борьба (название игры, состязания в Западной Монголии); **бух тэрэг** локомотив.

**БУХ II:** **бух ширэг** ург. твердостебельное растение (встречается в Тибетских нагорьях).

**БУХААР** **ᠪᠤᠬᠠᠭᠠᠷ** 1. грубый сорт кожи, сафьян, яловка, юфть; 2. сафьяновый; яловый; **бухаар гутал** бухарские, сафьяновые сапоги.

**БУХАЛ** **ᠪᠤᠬᠠᠯ** **ᠬᠡ** **копна**; стог; **тарианы бухал** копна из 10-15 снопов “крест”; **бухал өвс** копна сена.

**БУХАЛДАХ** **ᠪᠤᠬᠠᠯᠳᠠᠬᠤ** 1. ставить копны, копнить; **өвс бухалдах** сгresti сено в копны; 2. **бухалдахуй-г** үз.

**БУХАЛДАХУЙ** **ᠪᠤᠬᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠢ** копнение; стогование.

**БУХАЛДУУЛАХ** **ᠪᠤᠬᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **бухалдах-ын** үйлдүүл.

**БУХАЛЛАХ** **ᠪᠤᠬᠠᠯᠯᠠᠬᠤ** копнить (сено).

**БУХАЛЧ** **ᠪᠤᠬᠠᠯᠴᠢ** ставящий копны.

**БУХАЛШИХ** **ᠪᠤᠬᠠᠯᠰᠢᠬᠤ** преть.

**БУХАНДАЙ I** **ᠪᠤᠬᠠᠨᠳᠠᠢ** **ᠠ** **бухандай** бычок; **бухандай бяруу** бычок; † **бухандай** дэл стрижка гривы у лошади, при которой не оставляется чёлка; очень короткая грива как у трехлетнего бычка.

**БУХАНДАЙ II:** **хөх бухандай** шувуу. синица.

**БУХАНДАЙЛАХ** **ᠪᠤᠬᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠠᠬᠤ** стричь гриву у лошади, не оставляя чёлки.

**БУХАНДАЙЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠬᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **бухандайлах-ын** үйлдүүл.

**БУХАР I** **ᠪᠤᠬᠠᠷᠢ** хуучир. монастырь, храм; **бухар хийд** хорш. монастырь.

**БУХАР II:** **бухар тариа** залежь; **бухар тариалан** заброшенное поле (на котором несколько лет не было посева).

**БУХАРТАХ** **ᠪᠤᠬᠠᠷᠲᠠᠬ** приходиться в запущенное состояние, запускаться (о поле).

**БУХАХ** **ᠪᠤᠬᠠᠬ** 1. 1) брыкаться, подпрыгивать, лягаться, упрямиться, сбрасывать (о лошади); 2) б.т. опрокидывать (прием национальной борьбы); 3) шилж. отказываться, отпираться от сказанного, от своих слов, обещаний; **буруугаа будсад бухах** свалить свою вину на других; 2. **бухахуй**-г үз.

**БУХАХУЙ** **ᠪᠤᠬᠠᠬᠤᠢ** 1) брыкание, подпрыгивание, сбрасывание; 2) шилж. отпирание.

**БУХДАХ** **ᠪᠤᠬᠠᠳᠠᠬ** покрывать (о быке), случаться (о рогатом скоте).

**БУХДУУЛАХ** **ᠪᠤᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **бухдах**-ын үйлдүүл., случать корову с быком.

**БУХИМДАЛ** **ᠪᠤᠬᠢᠮᠳᠠᠯ** 1) раздражение, нервозность, нервность; **бухимдал төрүүлэх** вызывать раздражение, раздражать, нервировать; 2) тоска, грусть, уныние; беспокойство.

**БУХИМДАЛТ** **ᠪᠤᠬᠢᠮᠳᠠᠯᠲ** раздражение.

**БУХИМДАЛТАЙ** **ᠪᠤᠬᠢᠮᠳᠠᠯᠲᠠᠢ** вызывающий беспокойство, печаль, грусть, хлопоты; печальный, грустный, обеспокоенный, озабоченный.

**БУХИМДАМ** **ᠪᠤᠬᠢᠮᠳᠠᠮ** **бухимдалтай**-г үз.

**БУХИМДАНГУЙ** **ᠪᠤᠬᠢᠮᠳᠠᠩᠭᠤᠢ** раздражённый.

**БУХИМДАХ** **ᠪᠤᠬᠢᠮᠳᠠᠬ** 1. задумываться, печалиться, грустить, беспокоиться, хлопотать; нервничать; 2. **бухимдахуй**-г үз.

**БУХИМДАХУЙ** **ᠪᠤᠬᠢᠮᠳᠠᠬᠤᠢ** раздражение; нервничанье.

**БУХИМДУУ** **ᠪᠤᠬᠢᠮᠳᠤᠭᠤ** раздражённый, нервный.

**БУХИМДЧИХАХ** **ᠪᠤᠬᠢᠮᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **бухимдах**-ын нэгэнтээ.

**БУХИНДАЛ** **ᠪᠤᠬᠢᠨᠳᠠᠯ** меланхолия; **бухимдал**-ыг үз.

**БУХИНДАЛТ** **ᠪᠤᠬᠢᠨᠳᠠᠯᠲ** 1. 1) нервное состояние; 2) меланхолия; 2. меланхолический; **бухимдалт**-ыг үз.

**БУХИНДАЛТАЙ** **ᠪᠤᠬᠢᠨᠳᠠᠯᠲᠠᠢ** 1) вызывающий нервное раздражение, беспокойство, печаль, грусть; 2) печальный, грустный; меланхолический; **бухимдалтай**-г үз.

**БУХИНДАМ** **ᠪᠤᠬᠢᠨᠳᠠᠮ** **бухимдам**-ыг үз.

**БУХИНДАХ** **ᠪᠤᠬᠢᠨᠳᠠᠬ** 1. 1) нервничать, испытывать нервное раздражение; 2) тосковать, скучать, грустить; задумываться, печалиться; 3) застояться (о животных); 2. **бухимдахуй**-г үз.

**БУХИНДУУ** **ᠪᠤᠬᠢᠨᠳᠤᠭᠤ** **бухимдуу**-г үз.

**БУХИНДУУЛАХ** **ᠪᠤᠬᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **бухиндах**-ын үйлдүүл., 1) нервировать; 2) нагонять, наводить тоску, скуку; **бухимдуулах**-г үз.

**БУХЛИГ** **ᠪᠤᠬᠤᠯᠢᠭ**: **бухлиг хулгана** амьт. крот.

**БУХЛАХ I** **ᠪᠤᠬᠤᠯᠠᠬ I** **ᠪᠤᠬᠤᠯᠠᠬ** беспрепятственно скакать, подпрыгивать, идти галопом (о лошади).

**БУХЛАХ II** складываться в копы.

**БУХНАХ I** **ᠪᠤᠬᠤᠨᠠᠬ I** 1) медлить, тянуть; 2) шарить рукою, нащупывать.

**БУХНАХ II** разъяриться, стать диким, не слушать поводыря (о коне).

**БУХСАХ** **ᠪᠤᠬᠤᠰᠠᠬ** 1. хотеть быка, стремиться к случке (о корове); 2. течка (у крупного рогатого скота).

**БУХТАХ** **ᠪᠤᠬᠤᠲᠠᠬ** показывать вид быка (о крупном рогатом скоте).

**БУХУУЛАХ** **ᠪᠤᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** 1) **бухах**-ын үйлдүүл.; 2) быть сброшенным; оказаться опрокинутым (в борьбе).

**БУХУУР** **ᠪᠤᠬᠤᠭᠤᠷ** нутг. 1) пенис; 2) зад, задница, задний проход.

**БУЦААЛГАХ** **ᠪᠤᠴᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬ** **буцаах**-ын үйлдүүл., добиваться возвращения.

**БУЦААЛТ** **ᠪᠤᠴᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠲ** **буцаах**/возврат, сдача (денег).

**БУЦААХ** **ᠪᠤᠴᠠᠭᠠᠬ** 1. 1) **буцах**-ын үйлдүүл., возвращать, вернуть, воротить, посылать назад, отправлять обратно; **гэдрэг буцаах** отправлять назад; **гэрт нь буцаах** отправлять, отпускать домой; **хойш буцаах** отправлять назад; **эргүүлэн буцаах** возвращать, отправлять назад; **буцааж авах** взять обратно; **буцаан өгөх** возвращать, отдавать назад; **буцааж явуулах** послать обратно; 2) заставлять отказаться или отступить (от намерения, слова); 2. **буцаахуй**-г үз.; 3. обратный, возвратный; **буцаах механизм** возвратный механизм; **буцаах хавхаг** обратный клапан.

**БУЦААХУЙ** **ᠪᠤᠴᠠᠭᠠᠬᠤᠢ** **буцаах**.

**БУЦААЧИХАХ** **ᠪᠤᠴᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **буцаах**-ын нэгэнтээ., возвращать, вернуть.

**БУЦАЛГАСАН** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠨ** **буцалгасан** кипячёный, отварной, гашёный; **буцалгасан ус** кипячёная вода, кипяток; **буцалгасан шохой** гашёная известь.

**БУЦАЛГАХ** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠭᠠᠬ** **буцалгах**-ын үйлдүүл., 1. кипятить, давать кипеть, отваривать; **ус буцалгах** кипятить воду; 2. **буцалгахуй**-г үз.; 3. кипяточный; **буцалгах хоолой** кипяточные трубы; † **ээзгий буцалгах** шог. храпеть во все носовые завёртки, задавать храповицкого.

**БУЦАЛГАХУЙ** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠭᠠᠬᠤᠢ** кипячение, отваривание; гашение.

**БУЦАЛГАЧИХАХ** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **буцалгах**-ын нэгэнтээ., кипятить.

**БУЦАЛГУУР I** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠭᠤᠷ I** заквашенное верблюжье молоко (молочная пища).

**БУЦАЛГУУР II** кипятильник, титан.

**БУЦАЛГУЙ** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠭᠤᠢ** **буцалгуй** 1) не возвращаясь, без возврата, безвозвратно; 2) твёрдо, крепко, непоколебимо (держаться намерения, убеждения).

**БУЦАЛМАЙ** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠮᠠᠢ** **буцалмай**-ыг үз.; **буцалмай дарс / буцламгай дарс** пунш; **буцалмай халуун ус** крутой кипяток.

**БУЦАЛМАЛ** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠮᠠᠯ** кипячёный; **буцалмал ус** кипячёная вода.

**БУЦАЛСАН** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠰᠠᠨ** кипячёный, отварный; **буцалсан ус** кипяток.

**БУЦАЛТ** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠲ** 1) возвращение; возврат; 2) отказ, отречение; **буцалт няцалтгүй** бесповоротно, решительно, упорно.

**БУЦАЛТГҮЙ** **ᠪᠤᠴᠠᠯᠲᠦᠭᠤᠢ** **буцалтгүй** безвозвратный, бесповоротный, невозвратимый; **буцалтгүй зээллэг** безвозвратная ссуда; 2. 1) безвозвратно, бесповоротно; **нэгмөсөн буцалтгүй** окончательно и бесповоротно; 2) решительно, настойчиво, твёрдо, непоколебимо.

**БУЦАХ** **ᠪᠤᠴᠠᠬ** 1. 1) возвращаться, вернуться, воротиться; идти назад; **нутагтаа буц ах** возвращаться к себе на родину; **ухарч буцах** отступать; **буцаж ирэх** приходиться, вернуться назад, возвращаться; **гэртээ буцаж ирэх** вернуться домой;

**буцаж харих** возвращаться; **буцаж явах** отправляться назад; 2) шилж. отрезаться, отпираться; **ам буцах** отпираться от сказанного, идти обратно; **үгээ буцах** отрезаться от своих слов; **үзэл буцах** отказываться от своих взглядов; **эргэж буцах** хэлц. бить отбой; быть нерешительным; нетвёрдый на язык; 2. **буцахуй**-г үз.; 3. возвратный, обратный; **буцах зам** обратный путь.

**БУЦАХУЙ** **ᠪᠤᠴᠠᠬᠤ** 1) возвращение, возврат, отход; 2) отречение.

**БУЦАШ** **ᠪᠤᠴᠠᠰ**: **буцаш хорхой** амьт. глисты (ленточные).

**БУЦАШГҮЙ** **ᠪᠤᠴᠠᠰᠬᠤᠭᠦᠢ** **ᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** 1) невозвратимый, безвозвратный; 2) непоколебимый, твёрдый (в убеждениях), верный (своему слову).

**БУЦЛАМ** **ᠪᠤᠴᠯᠠᠮ** доведённый до кипения; кипящий; **буцлам халуун** горячий как кипятки.

**БУЦЛАМГАЙ** **ᠪᠤᠴᠯᠠᠮᠭ᠋ᠠᠢ** только что вскипячённый; кипящий.

**БУЦЛАХ** **ᠪᠤᠴᠯᠠᠬ** 1. 1) кипеть; 2) шилж. кипятиться, горячиться; клокотать; **уур буцлах** пылать гневом; **шар буцлах** а) страдать изжогой; б) кипеть злобой; **хор шар буцлах** кипеть злобой на кого-л.; 2. **буцлахуй**-г үз., **буцлах хэм** точка кипения.

**БУЦЛАХУЙ** **ᠪᠤᠴᠯᠠᠬᠤ** кипение.

**БУЦЛАЧИХАХ** **ᠪᠤᠴᠯᠠᠬᠢᠬᠠᠬ** **ᠪᠤᠴᠯᠠᠬ**-ын нэгэнтээ., кипятиться.

**БУЦМАЛ** **ᠪᠤᠴᠮᠠᠯ** возвратившийся.

**БУЦУУЛАХ** **ᠪᠤᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠪᠤᠴᠠᠬ**-ыг үз.

**БУЦЧИХАХ** **ᠪᠤᠴᠴᠢᠬᠠᠬ** **ᠪᠤᠴᠠᠬ**-ын нэгэнтээ., возвратиться.

**БУШТАЙ** **ᠪᠤᠰᠬᠠᠢ** хуучир. особенный, исключительный.

**БУШУУ** **ᠪᠤᠰᠠᠭᠤ** 1. скоро, быстро, поспешно, живо; **аль болохоор бушуу** как можно скорее; **бушуу оч** скорее отправляйся, иди быстрее; 2. скорый, быстрый, поспешный, проворный; **бушуу хүүхэд** развитый ребёнок.

**БУШУУДАХ** **ᠪᠤᠰᠠᠭᠤᠳᠠᠬ** торопиться, спешить.

**БУШУУЛАХ** **ᠪᠤᠰᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** спешить, делать что-л. быстро; ускорять бег; **бушуул бушуул!** быстро быстро!

**БУШУУЛУУЛАХ** **ᠪᠤᠰᠠᠭᠤᠯᠤᠯᠠᠬ** **ᠪᠤᠰᠠᠭᠤᠯᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**БУШУУХАН** **ᠪᠤᠰᠠᠭᠤᠬᠠᠨ** **ᠪᠤᠰᠠᠭᠤ**-н багас., скоренько, быстренько.

**БУЮУ** **ᠪᠤᠶᠠᠭ** 1. холбоос. или, либо; **арга буюу** как же иначе; **бичгээр буюу амаар** письменно или устно; **ногоон буюу хөх** зелёный или синий; **сур буюу олсоор** ремнём или верёвкой; **буюу эс бөгөөс** или же, либо же; 2. ном. есть, существует; **бид бүгдийн сүшиг бишрэл ганц буюу** мы с вами одной веры; **тэр улсад суварга бий буюу** в той стране находится субурган; **чиний хэлсэн үг зөв буюу** ты сказал правильно; 3. сул. ли, или; **та түүнийг таних буюу?** знаете ли вы его?, знакомы ли вы с ним?; **үнэн буюу худал буюу** правда или нет?

**БУЯА** **ᠪᠤᠶᠠᠭ**; **чихэр буяа** ург. солодка уральская.

**БУЯН** **ᠪᠤᠶᠠᠨ** шашин. 1) добро, благо, добродетель; нравственно-религиозные заслуги; 2) благодеяние, благотворительность; счастье; **арван цагаан буян** шашин. десять священных белых добродетелей (не убивать, не красть, соблюдать моральную чистоту, говорить истину, говорить вежливо, не нарушать обещаний, не клеветать, не завидовать, не вредить другим, держаться истинного учения); **нас буян** хорш. многолетие, долголетие; **үхэгсэдийн буян** заупокойные

службы; **буян авагч** шашин. принимающий подаяние, питающийся милостыней; буддийский монах; **буян арвиддах** увеличивать моральные заслуги, умножать добродетели; **буян бус** зло, вред, бедствие, несчастье; **буян гуйгч** а) ищущий добродетели; б) шашин. буддийский монах, принявший 253 обета; **гэлэн**-г үз.; **буян гуйх** молиться о счастье; **буян дуршигч** шашин. а) жаждущие добродетели (ученики будды, буддийское духовенство, буддийская община); б) третий член буддийской триады (по тибетски санга); **хувраг**-ийг үз.; **буян ерөөх** молиться о счастье; **буян захирагч** шашин. блюститель порядка (во время богослужения), надзиратель за поведением монахов в монастыре, благочинный; **буян заяа** хорш. судьба, счастье; **буян өлзий** хорш. счастье, благоденствие; **буян санах** думать о благе других, не думая об отплате; **буян судлагч** хуучир. упрямняющийся в добродетели; отшельник, занимающийся созерцанием, религиозный аскет; **буян сурагч** эх хуучир. монахиня; **буян төгөлдөр** исполненный добродетели, добродетельный; **буян үйлдүүлэх** на помин души; заказывать поминальное молебствие; **буян үйлдэх** поминать, отпевать, творить добро, подавать милостыню, совершать подаяние (делать взносы в монастыри, заказывать богослужения); **буян хишиг** хорш. благополучие, благоденствие, благодать; **буян хураах** делать добрые дела; накапливать добродетели; **буянаа эдлэх** блаженствовать, благоденствовать; **буянаараа болог** пусть будет по милости божьей; † **Буян чуулсан хаалга** түүх. благодетельские ворота (южные ворота г.Кобдо).

**БУЯНТ** **ᠪᠤᠶᠠᠨᠲᠤ** **ᠪᠤᠶᠠᠨᠲᠤ**-г үз.; **буянт байшин** хуучир. дом добродетели; царский дворец; **буянт ном гарах орон** источник добродетели (эпитет будды); **буянт ном хураах** делать добрые дела, накапливать добродетели; **буянт өдөр** счастливый, благополучный день; **буянт санаа** благие намерения; **буянт сэтгэл** доброта; **буянт үйл** благодеяние; **буянт үйл үйлдэх** делать доброе дело; † **буянт дарс** жертвенное вино (приносившееся в жертву императором при больших жертвоприношениях).

**БУЯНТАЙ** **ᠪᠤᠶᠠᠨᠲᠤᠢ** 1) добродетельный, счастливый, благополучный; **буянтай хүн** добродетельный человек; 2) благоделительный, благотворительный, благодородный.

**БУЯНТАН** **ᠪᠤᠶᠠᠨᠲᠤᠨ** добродетель, добродетели.

**БУЯНЧ** **ᠪᠤᠶᠠᠨᠴᠢ** благотворитель, благодетель, человек, делающий добро.

**БУЯНЫ** **ᠪᠤᠶᠠᠨᠢ** **ᠪᠤᠶᠠᠨ**-ы харьяал., добродетельный; **буяны дүрт** а) ведущий добродетельную жизнь; б) с видом, лицом добродетеля (послушник); **гэцэл**-ийг үз.; **буяны зүг** страна добродетели; место, где награждается добродетель; **буяны нөхөр** а) друг добродетели (духовный руководитель, наставник); б) буддийский монах, получивший полное религиозно-философское образование; **гэвш**-ийг үз.; **буяны садан** / **буяны түшмэл** чиновник, получивший должность за заслуги отца; **буяны үндэс** основа добродетели; **буяны үр** плод добродетели, последствие добрых дел, награда за добродетель; **буяны харш хань** враг добродетели; шилж. грех, злодеяние.

**БҮВ** **ᠪᠦᠪ** бү—гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “бү”); очень, совсем; **бүв бүдүүн** очень толстый.

**БҮВНЭН** *ᠪᠦᠪᠨᠡᠨ*: **бүвнэн бавнан** хорш. **бөвнөн бавнан**-г үз.

**БҮВНЭХ** *ᠪᠦᠪᠨᠡᠬᠡ* бормотать; **бөвнөх**-ийг үз.

**БҮВЭГНЭХ** *ᠪᠦᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡ* **бөвөгнөх**-ийг үз.

**БҮВЭР I** *ᠪᠦᠪᠡᠷ* **бүвэр загас** бычок (рыба).

**БҮВЭР II**: **бүвэр бялзуухай** шувуу. **бүвээлжин**-г үз.

**БҮВЭЭЛЖИН** *ᠪᠦᠪᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠨ* **бөвөөлж**-ийг үз.

**БҮГД** *ᠪᠦᠭᠦᠳᠡ* 1. 1) все; все сполна, все целиком; холбоо үгэнд; все-, обще-; **аливаа бүгд** кто бы то ни был, что бы то ни было, все без исключения, все целиком; **өнгө бүгд цагаан** цвет белый; совершенно белый; **тэд бүгд** все они; **хамаг бүгд** все; **хүн бүгд** все люди, все; каждый человек; **бүгд дансны гэр** түүх. канцелярия, в которой хранятся все бухгалтерские книги и счета; **бүгд даргын яам** түүх. главное административное управление; **бүгд ёсоороо** всё по закону и порядку; **бүгд захирагч дарга** түүх. главный распорядитель, главноуправляющий; **хэргийг бүгд захиран шийтгэгч** түүх. главноуправляющий; **гадаадын хэргийг бүгд эрхлэн шийтгэгч яам** түүх. Министерство иностранных дел (автономной Монголии); **бүгд нэг хүн мэт** все как один; **бүгдийг байцаах яам** түүх. государственный контроль (наблюдавший за исполнением всеми правительственными учреждениями и чиновниками всех рангов); **бүгдийг бүртгэгч сайд** түүх. главнозаведующий кортежным управлением (обычно назначался из князей императорской крови); **бүгдийг захирагч сайд** түүх. генерал-губернатор; **бүгдийг хамарсан** всеобъемлющий, повальный, поголовный, охватывающий всех; **бүгдэд ашигтай / бүгдэд тустай** общепользный; **бүгдэд хэргцээт** ходовой; **бүгдээс нь асуух** спрашивать у всех; 2) холбоо үгэнд.: **бүгд найрамдах улс** республика; **Бүгд Найрамдах Монгол Ард Улс** түүх. Монгольская Народная Республика; **бүгд хурал** пленум; **бүгд хуралдаан** пленарное заседание; **бүгд хууль** кодекс, соборное уложение; **бүгд хууль бичгийн хүрээ** түүх. комиссия по составлению свода законов; **бүгд хэлхээ** индекс, указатель; 2. всего, итого; **бүгд дүн** общая сумма; **общий итог**; **бүгд зуун төгрөг** всего сто тугриков.

**БҮГДИЙН** *ᠪᠦᠭᠦᠳᠡᠢᠨ* **бүгд**-ийн харьяал., общий, всеобщий; повальный; **бүгдийн дарга** түүх. а) цэрэг. главноуправляющий; б) начальник знаменного гарнизона; в) правитель, родовой старшина (у Алтайских урянхайцев, казаков); **бүгдийн мэдээжийн хэрэг** известное всем происшествие; **бүгдийн сонирхол** повальное увлечение; **бүгдийн хүчээр** общими силами; **бүгдийн эзэн** верховный властитель.

**БҮГДЭЭР** *ᠪᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠡᠷ* все, все вместе; целиком; **бид бүгдээр** все мы, мы все без исключения; **бүгдээр зэрэг ажиллах** дружно работать; **бүгдээрээ хэлэлцвэл буруугүй** если всем вместе обсудить, то не будет ошибки; **бүгдээрээ сонгуульд оролцогтун!** все на выборы!

**БҮГЛЭС** *ᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠰ* ург. персик.

**БҮГМЭЛ** *ᠪᠦᠭᠦᠮᠡᠯ* скрытый.

**БҮГНҮҮ Р** *ᠪᠦᠭᠦᠨᠦᠷ* шинэ. автоклав.

**БҮГНЭГДҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **бүгнэгдэх**-ийн үйлдүүл., парить, распаривать, морить (в закрытом сосуде), тушить (мясо).

**БҮГНЭГДЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ* **бүгнэх**-ийн үйлдэгд., переносить духоту, зной, распариться.

**БҮГНЭМ** *ᠪᠦᠭᠦᠨᠡᠮᠡ* удушливый, вызывающий духоту; **бүгнэм халуун** хорш. духота; парит; жарко, как в бане.

**БҮГНЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠨᠡᠬᠡ* 1) становиться душным; парить (о сырой жаркой погоде); 2) греть, распариваться, подыматься (о тесте); 3) утеплять, держать теплым.

**БҮГТ** *ᠪᠦᠭᠦᠲᠡ* **бүрхэг**-ийг үз.

**БҮГТДЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠲᠡᠳᠡᠬᠡ* **бүдэгдэх**-ийг үз.

**БҮГТҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠲᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **бүгтрэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮГТРЭЛ** *ᠪᠦᠭᠦᠲᠡᠷᠡᠯ* замирание.

**БҮГТРЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠲᠡᠷᠡᠬᠡ* 1. 1) задыхаться, давиться (от жары, духоты); **бүгтэртлээ инээх** давиться от смеха; 2) перенапрягаться; 3) осложняться (о заболевании); **ханиад бүгтрэх** осложнение после гриппа; 2. **бүгтрэхүй**-г үз.

**БҮГТРЭХҮЙ** *ᠪᠦᠭᠦᠲᠡᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* задыхание; осложнение.

**БҮГТХЭН** *ᠪᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡᠨ* **бүдэгхэн**-г үз.

**БҮГҮҮЛ** *ᠪᠦᠭᠦᠭᠦᠯ* засада; **бүгүүлтэй дайралдах** наткнуться на засаду.

**БҮГҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **бүгэх**-ийн үйлдүүл., устраивать засаду; скрывать, прятать.

**БҮГЧИМ** *ᠪᠦᠭᠦᠴᠢᠮᠡ* 1. спёртый, душный; знойный, удушливый; парной, тяжёлый; **бүгчим агаар** тяжёлый, насыщенный испарениями воздух; **бүгчим тасалгаа** душное помещение; **бүгчим халуун** сильный зной; такая жара, что нечем дышать; 2. духота; 3. душно; **өрөөнд бүгчим байна** в комнате душно.

**БҮГЧИМДҮҮ** *ᠪᠦᠭᠦᠴᠢᠮᠡᠳᠦᠭᠦ* 1. душноватый; удушливый; душный; 2. душновато.

**БҮГЧИМДҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠴᠢᠮᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **бүгчимдэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮГЧИМДЧИХЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠴᠢᠮᠡᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **бүгчимдэх**-ийн нэгэнтээ., задыхаться.

**БҮГЧИМДЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠴᠢᠮᠡᠳᠡᠬᠡ* 1. испытывать духоту, зной; задыхаться, париться; 2. **бүгчимдэхүй**-г үз.

**БҮГЧИМДЭХҮЙ** *ᠪᠦᠭᠦᠴᠢᠮᠡᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* удушье.

**БҮГЧИМХЭН** *ᠪᠦᠭᠦᠴᠢᠮᠡᠬᠡᠨ* **бүгчим**-ийн багас., довольно душный.

**БҮГШИХ** *ᠪᠦᠭᠦᠰᠢᠬᠡ* 1) задыхаться, изнемогать, давиться, першить (от смеха, кашля); смеяться, кашлять (не раскрывая губ); замкнуться; **бүгшин инээх** смеяться (не раскрывая губ); давиться от смеха; **бүгшин уйлах** всхлипывать; **бүгшиж ханиах** закашляться; **бүгшдэг ханиад** коклюш; 2) устраивать засаду; сидеть, прятаться, скрываться в засаде.

**БҮГШМЭЛ** *ᠪᠦᠭᠦᠰᠢᠮᠡᠯ* то, отчего становится трудно дышать; отчего можно задохнуться.

**БҮГШҮҮ** *ᠪᠦᠭᠦᠰᠢᠭᠦᠭᠦ* **бүгшмэл**-ийг үз.

**БҮГШҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠭᠦᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **бүгших**-ийн үйлдүүл.

**БҮГШЭЭ** *ᠪᠦᠭᠦᠰᠢᠭᠡᠭᠡ* завал.

**БҮГЭГСЭД** *ᠪᠦᠭᠡᠭᠦᠰᠡᠳᠡ* засада; **бүгэгсэд дээр орчих** попасть в засаду.

**БҮГЭЛТ** *ᠪᠦᠭᠡᠯᠲᠡ* засада.

**БҮГЭХ I** *ᠪᠦᠭᠡᠬᠡ* 1. 1) скрываться, прятаться, таиться; ууланд **бүгэх** прятаться в горах; 2) устраивать засаду, сидеть в засаде, прятаться в засаде; 2. **бүгэхүй**-г үз.

**БҮГЭХ II** дрожать, трясти; **бүгэн бүншин уйлах** тихо плакать горькими слезами.

**БҮГЭХҮЙ** *ᠪᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* скрывание, прятание; засада.

**БҮГЭЭВТЭР** *ᠪᠦᠭᠡᠭᠡᠪᠲᠡᠷ* довольно светлый, светловатый, беловатый (о масти).



**БҮДЭГДЭХ** **ᠪᠦᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** 1) быть слишком смутным, тусклым, неясным; делаться не очень разборчивым; 2) быть тёмным, глубым, невежественным.

**БҮДЭГРҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠳᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүдэгрэх**-ийн үйлдүүл., делать неясным, неразборчивым; тускнеть, мутить; **гэрэл бүдэгрүүлэх** делать свет тусклым.

**БҮДЭГРЭЛ** **ᠪᠦᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯ** помутнение.

**БҮДЭГРЭХ** **ᠪᠦᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠬᠡ** 1. становиться тусклым, мутным, неясным, нечётким; тускнеть, мутнеть; 2. **бүдэгрэхүй**-г үз.

**БҮДЭГРЭХҮЙ** **ᠪᠦᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ** тусклость.

**БҮДЭГХЭН** **ᠪᠦᠳᠡᠭᠡᠬᠡᠨ** **бүдэг**-ийн багас., 1. тусклый, неясный, мутный, нечёткий; 2. неясно, тускло, смутно, непрозрачно; неразборчиво.

**БҮДЭНГЭ** **ᠪᠦᠳᠡᠨᠭᠡ** **бүдэнгэ** полузакрытый, закрывающийся; смыкающийся; слипающиеся (глаза); **нүд бүдэнгэ болох** слипаться, закрываться (о глазах от усталости); **бүдэнгэ** **нүд** смыкающиеся глаза.

**БҮДЭНГЭРЭХ** **ᠪᠦᠳᠡᠨᠭᠡᠷᠡᠬᠡ** закрываться, слипаться, смыкаться (о глазах от усталости); сильно тускнеть.

**БҮДЭНХ бүдэнгэ**-ийг үз.

**БҮДЭР** **ᠪᠦᠳᠡᠷ** **бүдэр бадар** хорш. спотыкаясь, ковыляя, волооча (ноги).

**БҮДЭРХИЙ** **ᠪᠦᠳᠡᠷᠬᠡᠶᠢ** бие.зүй. рукоятка грудины, верхний конец грудной кости.

**БҮДЭРХИЛЭХ** **ᠪᠦᠳᠡᠷᠬᠡᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** часто спотыкаться.

**БҮДЭХ** **ᠪᠦᠳᠡᠬᠡ** **бүдэг**-ийг үз.

**БҮДЭХРЭХ** **ᠪᠦᠳᠡᠬᠡᠷᠡᠬᠡ** **бүдэгрэх**-ийг үз.

**БҮЖГИЙН** **ᠪᠦᠵᠢᠭᠢᠶᠢᠨ** **бүжиг**-ийн харьяал., плясовой; танцевальный; **бүжгийн багш** учитель танцев; **бүжгийн дуу** плясовая песня, пляска с пением и музыкой; **бүжгийн жүжиг** балет.

**БҮЖИГ** **ᠪᠦᠵᠢᠭ** танцы, пляска; балет; **дуу бүжгийн чуулга** ансамбль песни и пляски; **үндэсний бүжиг** национальный танец; **цэнгээнт бүжиг** бальные танцы; **бүжиг дэглэгч** танцмейстер; хореограф; **бүжиг наадам** хорш. танцы, пляска.

**БҮЖИГЛҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠵᠢᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүжиглэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮЖИГЛЭЛ** **ᠪᠦᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠯ** танцы, пляска.

**БҮЖИГЛЭХ** **ᠪᠦᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ** танцевать, плясать; **бүжиг бүжиглэх** танцевать, плясать.

**БҮЖИГЧ(ИН)** **ᠪᠦᠵᠢᠭᠢᠭᠠ(ᠨ)** танцор, танцовщица, плясун; артист балета, балерина.

**БҮЖИН I** **ᠪᠦᠵᠢᠭᠢᠨ I** зайчонок; **бөжин**-г үз.

**БҮЖИН II** тө. маленький ребёнок.

**БҮЖИХ** **ᠪᠦᠵᠢᠭᠢᠬᠡ** 1. танцевать, плясать; **бүжин дуулагч** танцовщица, баядерка; **бүжин харайлах** танцевать, плясать; 2. **бүжихүй**-г үз.; † **бүжих бэрээ** хуучир. древко, к которому прикрепляется знамя.

**БҮЖИХҮЙ** **ᠪᠦᠵᠢᠭᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠢ** пляска.

**БҮЙЛ** **ᠪᠦᠶᠢᠯ** дёсны; **бүйл хавдах** отёк дёсен.

**БҮЙЛС(ЭН)** **ᠪᠦᠶᠢᠯᠤᠰ(ᠡᠨ)** ург. 1. миндаль; 2. миндальный.

**БҮЙЛСНИЙ** **ᠪᠦᠶᠢᠯᠤᠰᠢᠨᠢᠶᠢ** **бүйлс(н)**-ий харьяал., миндальный; **бүйлсний сүү** миндальное молоко.

**БҮЙЛЭЭС** **ᠪᠦᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠰ** **бүйлс**-ийг үз.

**БҮЛ I** **ᠪᠦᠯ** члены семьи; семейство, семья, домочадцы; **ам бүл** хорш. количество едоков, члены семьи, семья, домашние; **гэр бүл** хорш. а) семья; б) супруг, супруга; **хань бүл** хорш. муж, жена.

**БҮЛ II** **ᠪᠦᠯ II** двоюродный брат по матери, сын сестры матери; двоюродная сестра (по матери); дети сестёр.

**БҮЛ III** **ᠪᠦᠯ III** крепость, здоровье, сила; **гарын бүл** сила руки; **бүл хүч** хорш. сила, крепость; **бүлтэй хүн** сильный человек, силич; 2) помощь, подмога; **хүн бүл** хорш. людская сила, подмога; **бүл олонтой** многосемейный; имеющий достаток в людской силе; **бүл цөөнтэй** малосемейный; имеющий недостаток в людях, в людской силе.

**БҮЛ IV:** **ᠪᠦᠯ IV:** **бүл сали идэх** есть нехотя, без аппетита.

**БҮЛ V:** **ᠪᠦᠯ V:** **бүл бал** хорш. невнимательно, небрежно, необдуманно, кое-как делать.

**БҮЛБИЙЛГЭХ** **ᠪᠦᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **бүлбийх**-ийн үйлдүүл., 1) готовить невкусно; 2) делать водянистым.

**БҮЛБИЙСЭН** **ᠪᠦᠯᠪᠢᠶᠢᠰᠡᠨ** невкусный, жидкий, водянистый; **бүлбийсэн шөл** водянистый суп.

**БҮЛБИЙХ** **ᠪᠦᠯᠪᠢᠶᠢᠬᠡ** 1) быть вялым, становиться слабым; 2) делаться невкусным; быть водянистым, жидким.

**БҮЛБЭГНЭХ** **ᠪᠦᠯᠪᠡᠭᠢᠨᠡᠬᠡ** **бүлбэлзэх**-ийг үз.

**БҮЛБЭГЭР** **ᠪᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠷ** 1) вялый, слабый; плохой; 2) невкусный; водянистый, жидкий; **бүлбэгэр цай** жидкий чай.

**БҮЛБЭГЭРДҮҮ** **ᠪᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ** слабоватый, невкусный, водянистый.

**БҮЛБЭЛЗЭХ** **ᠪᠦᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** тошнить.

**БҮЛБЭР** **ᠪᠦᠯᠪᠡᠷ** слабый, вялый; тошнотворный.

**БҮЛГИЙН** **ᠪᠦᠯᠭᠢᠶᠢᠨ** **бүлэг**-ийн харьяал., групповой; **бүлгийн удирдагч** руководитель группы.

**БҮЛГЭМ** **ᠪᠦᠯᠭᠡᠮ** группа, кружок; общество, союз; **зохиолчдын бүлгэм** союз писателей; **шийний бүлгэм** театральная группа; **шинжлэх ухааны бүлгэм** научное общество; **эвлэл бүлгэм** хорш. общество, союз.

**БҮЛГЭМДЭХ** **ᠪᠦᠯᠭᠡᠮᠳᠡᠬᠡ** **бүлгэмнэх**-ийг үз.

**БҮЛГЭМИЙН** **ᠪᠦᠯᠭᠡᠮᠢᠶᠢᠨ** **бүлгэм**-ийн харьяал., групповой, кружковой; **бүлгэмийн удирдагч** руководитель кружка.

**БҮЛГЭМИЙНХЭН** **ᠪᠦᠯᠭᠡᠮᠢᠶᠢᠨᠬᠡᠨ** **бүлгэм**-ийн члены кружка, общества.

**БҮЛГЭМЛЭХ** **ᠪᠦᠯᠭᠡᠮᠯᠡᠬᠡ** объединяться в группы, общества.

**БҮЛГЭМНҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠯᠭᠡᠮᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүлгэмнэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮЛГЭМНЭХ** **ᠪᠦᠯᠭᠡᠮᠨᠡᠬᠡ** группировать.

**БҮЛДЭХ** **ᠪᠦᠯᠳᠡᠬᠡ** 1) проявлять, показывать силу; прилагать усилия; 2) помогать.

**БҮЛЗЭГ** **ᠪᠦᠯᠵᠡᠭ** яриа. **бэлзэг**-ийг үз.

**БҮЛЗЭГЛЭХ** **ᠪᠦᠯᠵᠡᠭᠢᠯᠡᠬᠡ** оправлять, вставлять в оправу (драгоценные камни).

**БҮЛЛЭХ** **ᠪᠦᠯᠯᠡᠬᠡ** **бүлэх**-ийн олонтаа., колоть, прокалывать, тыкать, уколоть острым (повторно).

**БҮЛТ** **ᠪᠦᠯᠲᠡ** **бүлт** үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг, орос хэлний вы- угвартай ихэвчлэн тохирно (усилительная частица при глаголах, часто соответствует приставке вы-); **бүлт үсрэх** выскакивать, выпадать; **бүлт цохих** выбивать; **нүдийг нь бүлт цохих** выбивать глаз; **бүлт шахах** выдавливать.

**БҮЛТГЭНҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠯᠲᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүлтгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮЛТГЭНЭХ** **ᠪᠦᠯᠲᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** 1) пучить, тарашить глаза, пучеглазить; смотреть уставившись в одну точку; смотреть, тараша глаза; тарашиться; широко раскрываться (о глазах); **бүлтгэнэн харах** смотреть выпучив глаза; 2) бегать (о выгаращенных глазах).

**БҮЛТГЭР** **ᠪᠦᠯᠲᠡᠭᠡᠷ** выдающийся, выпячивающийся, выпучивающийся; выпуклый, пучеглазый, имеющий глаза на

выкате; вытарашенный; нүд бүлтгэр пучеглазый; бүлтгэр нүдтэй пучеглазый, имеющий глаза навыкат, навыкате.

**БҮЛТГЭРДҮҮ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ* имеющий глаза слегка на выкате, пучеглазый.

**БҮЛТГЭРДҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлтгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛТГЭРДЭХ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ* быть пучеглазым, пучить глаза.

**БҮЛТИЙЛГЭХ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ* бүлтийх-ийн үйлдүүл., выпячивать, выпучить, вытарашить (глаза); нүдээ бүлтийлгэх тарашить, пучить глаза.

**БҮЛТИЙХ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠭᠦᠬᠡ* 1. высовываться, выдаваться, выпячиваться, выпучиваться; быть выпученным, тарашить (о глазах); нүд бүлтийх пучить глаза; хэвэл бүлтийсэн выпирающий вперёд живот, брюхан; 2. бүлтийхүй-г үз.

**БҮЛТИЙХҮЙ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* выпячивание.

**БҮЛТЛҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* 1) бүлтлэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть выбитым.

**БҮЛТЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠯᠡᠬᠡ* выбивать.

**БҮЛТРҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлтрэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛТРЭХ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠷᠡᠬᠡ* 1. выпадать, вывалиться, вытечь (о глазах); 2. бүлтрэхүй-г үз., нүд бүлтрэх выпадение глазного яблока.

**БҮЛТРЭХҮЙ** *ᠪᠦᠯᠲᠦᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* выпадение глазного яблока.

**БҮЛГЭЛЗҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлгэлзэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛГЭЛЗЭХ** *ᠪᠦᠯᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ* бүлтэгнэх-ийг үз.; нүд бүлтэлзэнэ глаза пучатся.

**БҮЛТЭН I** *ᠪᠦᠯᠲᠡᠨ* пучеглазый; **бүлтэн харах** смотреть выпучив глаза.

**БҮЛТЭН II** амьт. слонёнок.

**БҮЛГЭРЧИХ** *ᠪᠦᠯᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡ* бүлтрэх-ийн нэгэнтээ.

**БҮЛГЭХ** *ᠪᠦᠯᠭᠡᠬᠡ* горячиться (о лошади).

**БҮЛҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* 1) бүлэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть проткнутым ножом, штыком.

**БҮЛҮҮР** *ᠪᠦᠯᠦᠭᠦᠷ* 1) мутовка, пахтальная мутовка, мешалка (для взбивания кобыльего молока при приготовлении кумыса или масла); 2) тех. поршень; насос; **бүлүүр худаг** колодец с насосом.

**БҮЛҮҮРДҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛҮҮРДЭХ** *ᠪᠦᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ* бүлэх-ийг үз.

**БҮЛҮҮРТ** *ᠪᠦᠯᠦᠭᠦᠷᠲᠦ* поршневои.

**БҮЛХ** *ᠪᠦᠯᠬᠡ* концы сухожилий (которыми они прикрепляются к костям), сухожилия; **шилний бүлх** шейные сухожилия; **бүлх залгисан мэт** хэлц. проглотил язык (үгчил. будто проглотил сухожилия); нем как рыба.

**БҮЛХГЭР** *ᠪᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠷ* 1) выпуклый, выпяченный; 2) жидкий, слабый; 3) шилж. недоброкачественный.

**БҮЛХИЙЛГЭХ** *ᠪᠦᠯᠬᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* бүлхийх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛХИЙХ** *ᠪᠦᠯᠬᠡᠶᠢᠬᠡ* 1) выдаваться, выпячиваться; вздуваться; 2) быть вялым, слабым; тошнить.

**БҮЛХРҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлхрэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛХРЭХ** *ᠪᠦᠯᠬᠡᠷᠡᠬᠡ* становиться твёрдым как сухожилие.

**БҮЛХЭЛЗҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛХЭЛЗЭХ** *ᠪᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ* выплёскиваться (о жидком).

**БҮЛЦГЭР** *ᠪᠦᠯᠴᠡᠭᠡᠷ* бүлцэн-г үз.

**БҮЛЦГЭНЭХ** *ᠪᠦᠯᠴᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ* бүлцэлзэх-ийг үз.

**БҮЛЦИЙЛГЭХ** *ᠪᠦᠯᠴᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* бүлцийх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛЦИЙХ** *ᠪᠦᠯᠴᠡᠶᠢᠬᠡ* 1. стать опухшим, опухать (о глазах); **бүлцийгэл уйлах** плакать так, что веки опухают; долго плакать; 2. **бүлцийхүй-г** үз.

**БҮЛЦИЙХҮЙ** *ᠪᠦᠯᠴᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* опухание (век).

**БҮЛЦЭЛЗЭХ** *ᠪᠦᠯᠴᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ* выпучиться, выпялиться.

**БҮЛЦЭН** *ᠪᠦᠯᠴᠡᠨ* 1) опухший, опухлый, вздутый; с опухшими веками; **бүлцэн нүд** опухшие глаза; 2) пучеглазый.

**БҮЛЧИХЭХ** *ᠪᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* бүлэх-ийн нэгэнтээ., колоть, прокалывать (однократно).

**БҮЛЭГ** *ᠪᠦᠯᠡᠭ* 1) группа, группировка; отряд, партия; **аймаг бүлэг** хорш. племена; **үүр бүлэг** хорш. ячейки, мелкие организации; **хэсэг бүлэг** хорш. мелкие группы, кучки; **разрозненные группы**; **хэсэг бүлгээр** по мелочам, раздробленно, маленькими группами; **цохих бүлэг** цэрг. ударная группа; **бүлэг дайсан** группа противника; **нэг бүлэг улс** группа людей, толпа; **бүлэг хулгайч** шайка разбойников, воровская шайка; **бүлэг цөлөг** хорш. группы; **бүлэг цөлөгөөр** группами, кучками, разбросанно; **бүлэг этгээд** клика; банда; 2) часть (целого), раздел, отдел, глава, статья; акт; **анги бүлэг** хорш. а) разделы, отделы, главы; б) группы, группировки, фракции.

**БҮЛЭГДҮҮ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦ* разбросанно, группами.

**БҮЛЭГЛҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлэглэх-ийн үйлдүүл., 1) группировать; 2) делить на главы, части.

**БҮЛЭГЛЭЛ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠯ* 1) группа, группировка; **анги бүлэглэл** хорш., у.т. группировка, фракция; групповщина; 2) блок.

**БҮЛЭГЛЭСЭН** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠰᠡᠨ* групповой; **бүлэглэсэн гэмт хэрэг** групповое преступление.

**БҮЛЭГЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ* 1. делить на части, на главы, на отделы; 2) собираться группами, группироваться; **бүлэглэн нийлэх** объединяться в группы; **бүлэглэн сүрэглэх** собираться стаями; **бүлэглэн хуралдах** собираться группами; устраивать фракционное собрание; 2. **бүлэглэхүй-г** үз.; 3. групповой.

**БҮЛЭГЛЭХҮЙ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* группировка.

**БҮЛЭГНҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлэгнэх-ийн үйлдүүл., свёртывать, сгущать (кровь).

**БҮЛЭГНЭЛ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠡᠯ* свёртываемость (крови).

**БҮЛЭГНЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ* 1. сгущаться, свёртываться (о крови); **бүлэгнэсэн нөж** сгусток крови; 2. **бүлэгнэхүй-г** үз.

**БҮЛЭГНЭХҮЙ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* свёртываемость.

**БҮЛЭЛТ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠯᠲᠦ* взбалтывание, взбивание.

**БҮЛЭН I** *ᠪᠦᠯᠡᠨ* сгусток запёкшейся крови.

**БҮЛЭН II** *ᠪᠦᠯᠡᠨ* цель, мишень; **бүлэн өртөх** хуучир. ставить цель, мишень.

**БҮЛЭНТЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠨᠲᠡᠬᠡ* сгущаться (о крови).

**БҮЛЭНЦЭР** *ᠪᠦᠯᠡᠨᠴᠡᠷ* троюродные племянники; внуки двух сестёр; **бүлэнцэр зээнцэр** хорш. дети двоюродных братьев и сестёр, троюродные племянники.

**БҮЛЭРХҮҮ I** *ᠪᠦᠯᠡᠷᠬᠡᠭᠦᠢ* многосемейный

**БҮЛЭРХҮҮ II** *ᠪᠦᠯᠡᠷᠬᠡᠭᠦᠢ* сильный.

**БҮЛЭРХЭГ** *ᠪᠦᠯᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠭ* сильный

**БҮЛЭРХЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠬᠡ* кичиться, чваниться (силой, подмогой).

**БҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠬᠡ* 1. 1) вонзать, воткнуть, колоть, прокалывать, протыкать чем-л. острым; 2) мешать, болтать, пахтать, взбалтывать, взбивать, сбивать, сепарировать (напр. кумыс, масло); **тараг бүлэх** мешать, взбалтывать простоквашу; **тос бүлэх** пахтать масло; 2. **бүлэхүй-г** үз.

**БҮЛЭХҮЙ** *ᠪᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* 1) протыкание, прокалывание; 2) взбалтывание, взбивание, сбивание.

**БҮЛЭЭВТЭР** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠪᠲᠦᠷ* тёленький, тепловатый.

**БҮЛЭЭДҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлээдэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛЭЭДЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ* 1) греться, нагреваться, согреваться, подогреться; становится тёплым, быть тёплым; **гагц бөс дээлээр яахин бүлээдэнэ** как согреться одним холщёвым халатом?; **наран бүлээдэх лүгээ** когда солнце начало пригревать...; **эс бүлээдсэн газар** несогретое место (название озер Цо Манам и Цо Лагран в Тибете); 2) шилж. горячиться (о лошади), бить копытом.

**БҮЛЭЭН** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠨ* 1. тёплый; **бүлээн булаг** тёплый источник; **халуун амь бүлээн цусаа хайрлалгүй** не жалея жизни и крови своей; 2. жар (у ребёнка).

**БҮЛЭЭНДҮҮ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠳᠦᠭᠦ* тепловатый.

**БҮЛЭЭНТЭЙ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠢ* с температурой, имеющий жар, температуру (о ребёнке).

**БҮЛЭЭРҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлээрэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛЭЭРЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ* 1. 1) разогреваться, разгорячаться; 2) подниматься (о температуре при болезни); иметь повышенную температуру, температурить (о ребёнке); 2. **бүлээрэхүй**-г үз.

**БҮЛЭЭРЭХҮЙ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡᠬᠦᠢ* жар, температура; разогревание.

**БҮЛЭЭСГҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠰᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлээсгэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛЭЭСГЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠰᠭᠡᠬᠡ* бүлээсэх-ийн үйлдүүл, 1) подогреть, нагревать, согревать; 2) разгорячить (желудок от вина), быть навеселе.

**БҮЛЭЭСЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠰᠡᠬᠡ* 1) подогреться, нагреваться, согреваться немного; **ус бүлээсчээ** вода подогрелась; 2) шилж. разгорячиться (от вина), быть навеселе.

**БҮЛЭЭТГҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлээтгэх-ийн үйлдүүл.

**БҮЛЭЭТГЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠲᠡᠭᠡᠬᠡ* бүлээтгэх-ийн үйлдүүл, **бүлээсгэх**-ийг үз.

**БҮЛЭЭТЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠲᠡᠬᠡ* бүлээсэх-ийг үз.

**БҮЛЭЭХЭН** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠨ* бүлээн-ий багас., тёленький.

**БҮЛЭЭЦҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠵᠦᠯᠡᠬᠡ* бүлээцэх-ийн үйлдүүл, 1.

согрывать; 2. **бүлээцүүлэхүй**-г үз.

**БҮЛЭЭЦҮҮЛЭХҮЙ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠵᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ* согревание.

**БҮЛЭЭЦЭХ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠵᠡᠬᠡ* 1. согреваться, становиться тёплым; **хөл бүлээцэв** ноги согрелись; 2. **бүлээцэхүй**-г үз.

**БҮЛЭЭЦЭХҮЙ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠵᠡᠬᠡᠬᠦᠢ* согревание.

**БҮЛЭЭЦЭЭГҮЙ** *ᠪᠦᠯᠡᠭᠡᠵᠡᠭᠦᠢ* не согреться.

**БҮНХГЭР** *ᠪᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷ* бүнхэр-ийг үз.

**БҮНХИЙЛГЭХ** *ᠪᠦᠨᠬᠡᠢᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* бүнхийх-ийн үйлдүүл.

**БҮНХИЙХ** *ᠪᠦᠨᠬᠡᠢᠢᠬᠡ* быть куполообразным.

**БҮНХЭР** *ᠪᠦᠨᠬᠡᠷ* купол.

**БҮНШИХ** *ᠪᠦᠨᠱᠢᠬᠡ* 1) продолжительно, протяжно выть (о волках); 2) хныкать; **бүгэн бүншин уйлах** плакать горькими слезами.

**БҮР I** *ᠪᠦᠷ* 1) дагавар. каждый, всякий, еже-; **айл бүр** каждая семья, каждое стойбище; **айл бүрд** в каждом доме; **алин бүр** любой, какой угодно; **алхам бүрд** на каждом шагу; **газар бүр** повсеместно, повсюду, везде; **жил бүр** каждый год, ежегодно; **зүйл бүр** разный, различный, всякого рода; **өдөр бүр** каждый день, ежедневно; **удаа бүр** каждый раз; **тухай бүр** в каждом случае; во всех случаях, все время, всегда; **улам бүр** все более и более; **хүн бүр** каждый человек; каждый, всякий; все люди; **янз бүр** всякого рода; 2) өмнөх үйлт нэрийн хамт (с предшествующим причастием будущего времени); каждый раз; по мере того, как...; чем..., тем...; **унших бүр** каждый раз, когда читаю;

**БҮР II** *ᠪᠦᠷ* хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); ещё, даже; совсем, вполне, совершенно; **бүр ойр** совсем близко; **бүр өвчтэй** совсем больной; **бүр сайн** вполне хорошо; **бүр урьд** совсем давно, много раньше; **бүр эцэст нь** наконец, в самом конце.

**БҮР II: бүр бар хийж** суетливо, в беспорядке.

**БҮРВАБАДИРАБАД** *ᠪᠦᠷᠪᠠᠪᠠᠳᠢᠷᠠᠪᠠᠳ* са., зурх. название двадцать пятой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии.

**БҮРВАБЭЛГҮНИ** *ᠪᠦᠷᠪᠠᠪᠡᠯᠭᠦᠨᠢ* са., зурх. название десятой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии.

**БҮРВАСЭД** *ᠪᠦᠷᠪᠠᠰᠡᠳ* са., зурх. название девятнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии.

**БҮРГҮҮ** *ᠪᠦᠷᠭᠦᠭᠦ* **бүрх II**-ийг үз.

**БҮРГҮҮЛИГ** *ᠪᠦᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠢᠭ*; **бүргүүлиг галуу** шувуу. морской орёл.

**БҮРГҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **бүргэх II**-ийн үйлдүүл, переполошить, испугать.

**БҮРГЭД** *ᠪᠦᠷᠭᠡᠳ* 1. шувуу. орёл, беркут; 2. орлиный; **бүргэд хамар** орлиный нос, горбатый нос, нос с горбинкой.

**БҮРГЭДИЙН** *ᠪᠦᠷᠭᠡᠳᠢᠶᠢᠨ* **бүргэд**-ийн харьяал., орлиный; **бүргэдийн харц** орлиный взгляд.

**БҮРГЭЛЗҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠷᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүргэлзэх-ийн үйлдүүл.

**БҮРГЭЛЗЭХ** *ᠪᠦᠷᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ* 1) меркнуть, темнеть, тускнеть; 2) мелькать, рябить (в глазах), мутиться, помрачаться; 3) быть постоянно в суматохе, смятении.

**БҮРГЭЛЭХ** *ᠪᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡ* виться вихрем, клочкотать.

**БҮРГЭР** *ᠪᠦᠷᠭᠡᠷ* пасмурный, сумрачный.

**БҮРГЭХ I** *ᠪᠦᠷᠭᠡᠬᠡ* 1) виться вихрем, разлетаться по ветру; кружиться, крутиться, пылиться; 2) шилж. кипеть гневом, кипятиться (о рассерженном человеке).

**БҮРГЭХ II** *ᠪᠦᠷᠭᠡᠬᠡ* приходит в замешательство, смятение; тревожиться.

**БҮРД** *ᠪᠦᠷᠳᠡ* озерко, образовавшееся от дождя; лужа, болотце; криница; **бүрд шанд** хорш. лужа; † **баян бүрд** оазис.

**БҮРДЛЭГ** *ᠪᠦᠷᠳᠡᠯᠡᠭ* структура.

**БҮРДҮҮЛЭЛ** *ᠪᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠯ* собрание, формирование, комплектование.

**БҮРДҮҮЛЭХ** *ᠪᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **бүрдэх**-ийн үйлдүүл, 1. 1) собирать, составлять; **хэрэглэгдэхүүн бүрдүүлэх** собирать материалы; 2) комплектовать; 3) формировать, образовывать; 2. **бүрдүүлэхүй**-г үз.

**БҮРДҮҮЛЭХҮЙ** *ᠪᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ* формирование; комплектование.

**БҮРДЭГ** *ᠪᠦᠷᠳᠡᠭ* выигравший партию игры в бабки.

**БҮРДЭЛ** *ᠪᠦᠷᠳᠡᠭᠡᠯ* 1) окончание, исполнение, совершение; 2) полнота, цельность; комплектование; **иж бүрдэл** комплект; **бүрдсэн бүрдэл** сумма, итог; 3) сбор, состав; 4) формирование, образование.

**БҮРДЭХ** *ᠪᠦᠷᠳᠡᠬᠡ* 1. 1) состоять из чего-л.; **янз бүрийн эд ангиндаас бүрдэх** состоять из разных деталей; 2) становиться полным, целым, без недостатка; складываться, образовываться, комплектоваться; 3) быть одарённым, снабжённым, оснащённым чем-л.; **сайтар бүрдсэн** совершенный, совершеннейший; **ухаан бүрдсэн** одарённый разумом, разумный, мудрый; 4) преисполняться чего-л. каким-л. чувством; исполняться, совершаться, создаваться; **биелэн**

**бүрдэх** осуществляться; **нөхцөл бүрдэх** создаваться (о благоприятных условиях); **2. бүрдэхүй-г** үз.

**БҮРДЭХҮЙ** **ᠪᠦᠷᠳᠡᠬᠦᠢ** 1) состав; складывание, образование; 2) комплект, комплектование.

**БҮРЖИХ** **ᠪᠦᠷᠵᠢᠬᠡ** 1) **бүрэлдэх**-ийг үз.; 2) посыпать сахарной пудрой.

**БҮРЖМЭЛ** **ᠪᠦᠷᠵᠢᠮᠡᠯ** : **бүржмэл чихэр** шинэ. мармелад.

**БҮРЗГЭР** **ᠪᠦᠷᠵᠠᠭᠦᠷ** **1.** взъерошенный (напр. о волосах); пасмурный (напр. о погоде); **2.** похмелье.

**БҮРЗИЙЛГЭХ** **ᠪᠦᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **бүрзийх**-ийн үйлдүүл., взъерошить (волосы).

**БҮРЗИЙХ** **ᠪᠦᠷᠵᠢᠶᠢᠬᠡ** **1.** взъерошиться (о волосах); **2.** похмелье.

**БҮРИЙ I** **ᠪᠦᠷᠢᠶᠢ** : **бүрий баруй / харуй бүрий** хорш. сумерки; полумрак; **үдшийн бүрий** вечерние сумерки; **бүрий болох / бүрий баруй болох** наступать сумерки, смеркаться; **бүрий болох хэнгэрэг** хуучир., цэрэг. вечерняя заря (отбиваемая барабаном); **бүрий тасрах** вечернее время (между 9 и 12 часами).

**БҮРИЙ II** **ᠪᠦᠷᠢᠶᠢ** **бүр**-ийг үз.

**БҮРИЙХ** **ᠪᠦᠷᠢᠶᠢᠬᠡ** **1.** смеркаться; **2.** 1) сумерки; 2) похмелье.

**БҮРЛЭГЧ** **ᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠴᠢ** покойный, умерший (скоропостижно).

**БҮРЛЭХ** **ᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ** **1.** 1) уничтожаться, разрушаться; 2) хуучир. умирать, кончаться; 3) разоряться, проматываться, растрачиваться, обеднеть; 4) опускаться (о пьянице, игроке); **2.** **бүрлэхүй-г** үз.

**БҮРЛЭХҮЙ** **ᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠦᠢ** 1) кончина; 2) разорение.

**БҮРЛЭЭЧ** **ᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠴᠢ** **бүрлэгч**-ийг үз.

**БҮРМӨСӨН** **ᠪᠦᠷᠮᠥᠮᠤᠰᠤᠨ** навсегда; вове, совсем, совершенно; решительно, окончательно, сразу; **нэгэнт бүрмөсөн** навсегда, сразу; **бүрмөсөн мартах** совсем забыть; 2) полностью, целиком; **ноогдох ялаас бүрмөсөн хэлтрүүлэх** полностью амнистировать наказания, давать полную амнистию; совершенно освобождать от наказания; **бүрмөсөн үрэгдүүлэх** уничтожить, разорить в конец.

**БҮРНАВАС** **ᠪᠦᠷᠨᠠᠪᠠᠰ** са., зурх. название шестой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии.

**БҮРНЭЭ** **ᠪᠦᠷᠨᠡᠭᠡ** всецело, сполна, полностью, вполне; целиком; **үндсэн хууль лугаа бүрнээ тохируулан** в полном соответствии с конституцией; **бүрнээ нэгмөсөн** совсем; навсегда.

**БҮРС** **ᠪᠦᠷᠰ** : **бүрс барс** хорш. а) тускльй, мутный, неясный; б) неразборчиво, плохо видно издали; в) одурелый; отупелый; в полусознании (о больном), в забыты.

**БҮРТГҮҮЛЧИХЭХ** **ᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **бүртгүүлэх**-ийн нэгэнтээ., записываться.

**БҮРТГҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүртгэх**-ийн үйлдүүл., **1.** 1) зарегистрировать, становиться на учёт; отмечаться, записываться; **ирсэнээ бүртгүүлэх** отмечаться в списке (о присутствии); б) зарегистрироваться; 2) велеть пополнить, исполнить, совершить, создать; **2. бүртгүүлэхүй-г** үз.

**БҮРТГҮҮЛЭХҮЙ** **ᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠢ** регистрирование, записывание.

**БҮРТГЭГДЭХ** **ᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **бүртгэх**-ийн үйлдэгд., быть зарегистрированным, учтённым, отмеченным, быть взятым на учёт.

**БҮРТГЭГЧ** **ᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠡᠭᠴᠢ** учётник, счётчик, регистратор; **тоо бүртгэгч** статистик; учётник.

**БҮРТГЭЛ** **ᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠡᠯ** учёт; подсчёт, итог; регистрационная книга; **ангийн бүртгэл** классный журнал; **данс бүртгэл** хорш. регистрация; **товч бүртгэл** краткий перечень; **тоо бүртгэл** хорш. статистика (как процесс учёта); **тоо бүртгэлийн судлал** статистика (как наука); **тоо бүртгэлийн хэлтэс** статистический отдел; **хүн амын бүртгэл** перепись населения; **цэргийн бүртгэл** военный билет, учётно-воинский билет; военный учёт; **цэргийн бүртгэлээс хасах** снять с военного учёта; **эд хогшлын бүртгэл** опись имущества; 2) пополнение, доведение до полного счёта, исполнение, совершение.

**БҮРТГЭХ** **ᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠡᠬᠡ** **1.** 1) проверять наличие, учитывать, брать на учёт, вести учёт, подводить итоги, подытоживать; собирать, мобилизовать (средства); регистрировать; **бүртгэж авах** взять, принимать на учёт; регистрировать; **бүртгэн тоолох** подсчитывать; **бүртгэн тэмдэглэх** регистрировать, отмечать; **бүртгэн харгалзах** учитывать, принимать во внимание; **бүртгэн хянах** вести учёт, учитывать; **бүртгэх газар** регистратура; 2) пополнять, доводить до нормального количества; **жагсаал бүртгэх** пополнять ряды; **бүртгэн өгөх** представлять; 3) кончать, исполнять, совершать, создавать; **2. бүртгэхүй-г** үз., **цэргийн алба хааваас зохигчдыг бүртгэх** вести учёт военнообязанных.

**БҮРТГЭХҮЙ** **ᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠡᠬᠦᠢ** учёт; регистрация.

**БҮРТГЭЧИХЭХ** **ᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **бүртгэх**-ийн нэгэнтээ.

**БҮРҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүрэх I, II**-ийн үйлдүүл.

**БҮРХ I** **ᠪᠦᠷᠬᠡ** шалаш; вигвам; бунгало; **бүрх гэр** шалаш, покрытый берестой; глиняное жилище (похожее на юрту).

**БҮРХ II** **ᠪᠦᠷᠬᠡ** летняя соломенная шляпа; **саравчтай бүрх** шляпа с широкими полями.

**БҮРХГЭР** **ᠪᠦᠷᠬᠡᠭᠡᠷ** сумрачный, тёмный.

**БҮРХМЭЛ** **ᠪᠦᠷᠬᠡᠮᠡᠯ** покрытый, прикрытый, накрытый; обернутый; окутанный; обсыпанный.

**БҮРХҮҮЛ** **ᠪᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠯ** покров; покрывало, покрывало, покрытие, чехол (у седла); навес, тент; сетка на лицо и голову (для защиты от комаров); **дэнгийн бүрхүүл** абажур; **моторын бүрхүүл** капот; **нүүрийн бүрхүүл** покрывало на лицо, чадра.

**БҮРХҮҮЛТЭЙ** **ᠪᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠲᠡᠢ** имеющий чехол, прикрытый; покрытый; **бүрхүүлтэй зул** фонарь; **бүрхүүлтэй тэрэг** а) закрытый экипаж; б) арба; в) фургон.

**БҮРХЧИХ** **ᠪᠦᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡ** **бүрхэх**-ийн нэгэнтээ., покрыть.

**БҮРХЭВЧ** **ᠪᠦᠷᠬᠡᠪᠦᠸᠠᠨ** покрыв, слой, оболочка; **агаар бүрхэвч** воздушная оболочка, атмосфера; **салст бүрхэвч** слизистая оболочка; **усан бүрхэвч** водная оболочка, гидросфера; **чулуун бүрхэвч** каменная оболочка, литосфера.

**БҮРХЭГ** **ᠪᠦᠷᠬᠡᠭ** **1.** 1) пасмурный, сумрачный, мрачный (о погоде); облачный; **бүрхэг өдөр** пасмурный день; 2) шилж. неясный, нечёткий; **бүрхэг харанхуй** а) темнота; б) шилж. невежество; **мунхаг бүрхэг** хорш. невежество; **2. 1)** пасмурно; 2) неясно, нечётко; **бүрхэг юм ярих** говорить что-то неясное, непонятное.

**БҮРХЭГДҮҮ** **ᠪᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦ** **1.** 1) облачный, сумрачный; 2) шилж. неясный, нечёткий; **2. 1)** облачно, пасмурно; 2) неясно, нечётко.

**БҮРХЭГДҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүрхэгдэх**-ийн үйлдүүл., покрывать, прикрывать, загораживать (от взора), делать

неясным, невидным; завуалировать, затушёвывать; **бүрхэгдүүлэн балруулах** затушёвывать, замазывать; **бүрхэгдүүлэн битүүлэх** замуровать; **бүрхэгдүүлэн далдлах** замазывать, замаскировать.

**БҮРХЭГДЭХ** **бүрхэх**-ийн үйлдэгд., **1.** покрываться, быть покрытым, быть закрытым чем-л.; заслоняться; **2.** помрачение ума.

**БҮРХЭГЛЭХ** становиться пасмурной (о погоде), мрачнеть, затягиваться облаками (о небе).

**БҮРХЭХ** **1.** покрывать, заволакивать; покрывать, прикрывать, накрывать; **вадангаар бүрхэх** обёртывать, завёртывать в узел; **нулимс бүрхэх** заволакивать слезами, покрываться слезами (о глазах); **нүд бүрхэх** а) слезиться; б) плохо видеть; **тэнгэр бүрхэх** мрачнеть, затягиваться облаками (о небе); становиться пасмурной (о погоде); **тэнгэр бүрхлээ** небо заволокло тучами; **үүл бүрхэх** затягивать облаками, покрываться тучами, заволакивать (об облаках); **2. бүрхэхүй**-г үз.

**БҮРХЭХҮЙ** прикрывание, накрывание.

**БҮРХЭЭР** **1)** колпак; **2)** конусообразная бочка для гонки вина, верхушка самодельного аппарата для гонки вина, верх самогонного аппарата; **3)** решёта для печения хлеба на пару; **бүрхээр чиг** цыновка в решётах (для печения хлеба на пару).

**БҮРХЭЭС** **1)** крышка (чашки); **2)** покрывало, чехол (напр. седла); **сандлын бүрхээс** чехол для стульев; **3)** западня, ловушка (на хорьков); † **бүрхээс боорцог** род печенья.

**БҮРХЭЭХ** покрывать, прикрывать, накрывать.

**БҮРЧИГ** кошель; мешочек, носимый на поясе; мошна.

**БҮРЧИГЛЭХ** класть мошну в кошель.

**БҮРЧИХ** **бүрэх**-ийн нэгэнтээ.

**БҮРЭГ** **1.** **1)** неясный, неотчётливый, тёмный; мутный, тусклый, едва видимый; **бүрэг бараг** хорш. неясный, мутный, тусклый, едва видный; **бүрэг бараг болох** становиться неясным, смеркаться; **бүрэг цай** слегка забелённый чай, мало забеленный молоком чай; **2)** шилж. стеснительный, застенчивый; замкнутый, необщительный; **бүрэг залуу** застенчивый юноша; **2.** неясно, неотчётливо.

**БҮРЭГДҮҮ** **1)** слишком неясный, неотчётливый; **2)** слишком застенчивый.

**БҮРЭГДЭХ I** **1)** быть неясным, неотчётливым, тёмным; **2)** быть застенчивым; быть замкнутым, необщительным.

**БҮРЭГДЭХ II** **бүрэх I**-ийн үйлдэгд., быть покрытым, обшитым чем-л.

**БҮРЭГЧ** драпировщик.

**БҮРЭГШИХ** **1)** становиться тусклым, неясным, неразборчивым; **2)** шилж. помрачиться (о рассудке, зрении).

**БҮРЭГШҮҮЛЭХ** **бүрэгших**-ийн үйлдүүл.

**БҮРЭЛГҮҮЛЭХ** **бүрэлгэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮРЭЛГЭГЧ** **1)** разрушитель, мот, расточитель; **2)** душегуб.

**БҮРЭЛГЭН** расточительный.

**БҮРЭЛГЭНИЙ** **бүрэлгэнэ**-ий харьяал., калиновый; **бүрэлгэнийн төгөл** калиновая рошца.

**БҮРЭЛГЭНЭ** ург. калина.

**БҮРЭЛГЭХ** **1.** **1)** расстрачивать, расточать; опустошать, транжирить, разорять, промотать; **2)** уничтожать, истреблять, разрушать, губить; **амь бүрэлгэх** убить; **2. бүрэлгэхүй**-г үз.

**БҮРЭЛГЭХҮЙ** **1)** мотовство, транжирство; хищение, разорение; **2)** уничтожение, истребление.

**БҮРЭЛГЭЧИХ** **бүрэлгэх**-ийн нэгэнтээ, губить.

**БҮРЭЛГЭЭЧ** растратчик, расточитель; транжир, опустошитель, разоритель, мот.

**БҮРЭЛДМЭЛ** составной; **бүрэлдмэл нэр өгүүлэхүүн** хэл.шинж. составное именное сказуемое; **бүрэлдмэл үг** хэл.шинж. составное слово; **бүрэлдмэл үйл өгүүлэхүүн** хэл.шинж. составное глагольное сказуемое.

**БҮРЭЛДҮҮЛБЭР** компонент.

**БҮРЭЛДҮҮЛЭХ** **бүрэлдэх I, II**-ийн үйлдүүл., **1.** **1)** творить, создавать, формировать, составить что-л., образовывать; комплектовать; **нөхцөл бүрэлдүүлэх** создавать предпосылку, условия; **2)** заживлять (рану).; **2. бүрэлдүүлэхүй**-г үз.

**БҮРЭЛДҮҮЛЭХҮЙ** комплектование, формирование, компоновка.

**БҮРЭЛДҮҮН** **бүрэлдэхүүн**-г үз.

**БҮРЭЛДЭХ I** **1.** **1)** свёртываться (напр. о крови); **2)** кваситься (о тараке); **3)** заживать (о ране); **2. бүрэлдэхүй I**-г үз.

**БҮРЭЛДЭХ II** **1.** составлять, формироваться; образовываться, складываться, созидаться, создаваться; **шалтгаан нөхцөл бүрэлдэв** создаются благоприятные условия, предпосылки; **бүрэлдэн тогтох** образовываться, создаваться; **2. бүрэлдэхүй II**-г үз., **бүрэлдэх үе** стадия формирования.

**БҮРЭЛДЭХҮЙ I** свёртывание; сквашивание.

**БҮРЭЛДЭХҮЙ II** формирование, составление.

**БҮРЭЛДЭХҮҮН** состав; структура; контингент; **намын товчооны бүрэлдэхүүн** хуучир. состав партбюро; **төлөөлөгчдийн бүрэлдэхүүн** состав делегации; **нийгмийн ангийн бүрэлдэхүүн** классовый состав общества; **үгсийн бүрэлдэхүүн** словарный состав.

**БҮРЭЛЗГЭНЭ** ург. калина (плод).

**БҮРЭЛЗЛЭГ** муть, неясность, туман, мерцание, рябь (в глазах).

**БҮРЭЛЗҮҮЛЭХ** **бүрэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮРЭЛЗЭХ** **1.** **1)** темнеть, смеркаться; **2)** тускнеть; **3)** рябить, мелькать (в глазах); мерцать; **4)** мутиться; **2. бүрэлзэхүй**-г үз.

**БҮРЭЛЗЭХҮЙ** смерцание; мерцание, мелькание.

**БҮРЭЛТ** обмуровка.

**БҮРЭН** **1.** всё, полностью, целиком, вполне; **бүрэн бүтэн** хорш. в целостности и сохранности; **бүрэн итгэмжлэх** вполне доверять; **бүрэн хангах** полностью обеспечивать; полностью удовлетворять; **2.** весь, целый, полный; **хотол бүрэн** хорш. а) все; б) совершенный, одарённый; **бүрэн гүйцэд** полный, целый, комплектный; **бүрэн дүүрэн** хорш. полный; совершенно, вполне, полностью, все, все без исключения; **бүрэн төгөлдөр** хорш. целый, полный; **бүрэн төгс** хорш. а) вполне, совершенно; полностью; б) полный, совершенный; законченный; **бүрэн төгс эрх чөлөө** а) полная свобода; б) простор, раздолье; **зохиолын бүрэн түүвэр** полное собрание сочинений; **бүрэн хэмжээний**

полнометражный; **бүрэн эрх** полные права, полноправие, суверенные права; независимость, самостоятельность; **бүрэн эрхэт** полноправный; **бүрэн эрхэт төлөөлөгч** полномочный представитель; **бүрэн эрхэт төлөөлөгчийн газар** полномочное представительство; **онц бөгөөд бүрэн эрхэт элчин сайд** чрезвычайный и полномочный посол.

**БҮРЭНТ** **ᠪᠦᠷᠦᠨᠲᠦ** весь, целый, полный; † **бүрэнт засагч** түүх., үгчил. всё налаживающий (название годов правления императора Тун-чжи маньчжурской династии, царствовавшего в Китае с 1862 по 1875 г).

**БҮРЭНХИЙ** **ᠪᠦᠷᠦᠨᠬᠢ** сумерки; **харанхуй бүрэнхий** хорш. темно; темнота; **бүрэнхий болох** смеркаться.

**БҮРЭНХИЙВТЭР** **ᠪᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠪᠲᠦᠷ** темно.

**БҮРЭНХИЙДҮҮ** **ᠪᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠳᠦᠭᠦ** **бүрэнхий**-н багас.

**БҮРЭНХИЙДҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүрэнхийдэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮРЭНХИЙДЭХ** **ᠪᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠳᠡᠬᠡ** быть тёмным, мрачным.

**БҮРЭНХИЙЛЭХ** **ᠪᠦᠷᠦᠨᠬᠢᠯᠡᠬᠡ** смеркаться, вечереть.

**БҮРЭХ I** **ᠪᠦᠷᠡᠬᠡ I** 1) покрывать, натягивать; обивать, обшивать (мебель и т.п.); **гэр бүрэх** покрывать остов юрты войлоком; **арьсаар бүрэх** обтягивать кожей (барабан); 2) цахил. изолировать; 2. **бүрэхүй I**-г үз.

**БҮРЭХ II** 1. заквасить, заквашивать; **тараг бүрэх** приготавливать простоквашу; 2. **бүрэхүй II**-г үз.

**БҮРЭХҮЙ I** **ᠪᠦᠷᠡᠬᠡᠬᠦ** 1) обшивка, обтяжка, обивка; 2) цахил. изоляция.

**БҮРЭХҮЙ II** заквашивание.

**БҮРЭЭ(Н) I** **ᠪᠦᠷᠡᠭᠡ** хөгжим. труба; рожок, горн; **дун бүрээ** цэрэг. спирально завитая морская раковина, труба из морской раковины (употребляемая в качестве музыкального инструмента); **номын бүрээ** шашин. труба, употребляемая при богослужении; **мушгиа бүрээ / угалз бүрээ** хөгжим. валторна; **үхэр бүрээ** шашин. большая медная труба (употребляемая при богослужении); **чөмгөн бүрээ** шашин. труба, сделанная из человеческой берцовой кости; **эвэр бүрээ** хөгжим. рожок; **бүрээ бишгүүр** хорш. духовые музыкальные инструменты; **бүрээ татах / бүрээ үлээх** трубить, играть в рожок; **бүрээний ам** растроб (трубы); **бүрээний бандан** высокая скамейка, на которой сидит играющий на трубе; **бүрээний бугалга** широкая часть трубы; **бүрээний бурзан** мундштук у трубы; **бүрээний бүс** ободки на трубе; **бүрээний ташуур** узкая часть трубы; **бүрээний тавиур** подставка для трубы (на которую ставят широкий конец раздвижной трубы во время игры); **бүрээний шат** высокий деревянный помост, с которого звуками трубы ламы призываются на богослужение; † **бүрээ манхан** поюшие пески (в Ордосе).

**БҮРЭЭ II** **ᠪᠦᠷᠡᠭᠡ II** **бүрээ хорхой** амьт. ракушка;

**БҮРЭЭДЭХ** **ᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** трубить; играть в горн, горнить; свистеть в рожок.

**БҮРЭЭС(ЭН)** **ᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡ** чехол; покрывка; покрывало; верх, верхний покров; обёртка; войлок, которым покрывается юрта; **гэрийн бүрээс** кошма, покрывающая юрту; **дэрний бүрээс** наволочка; **ханын цаасан бүрээс** обои.

**БҮРЭЭСЛЭХ** **ᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡ** 1. 1) покрывать; обивать; надевать чехол; покрывать остов юрты войлоком; обтягивать барабан (кожей); 2) цахил. изолировать; 2. **бүрээслэхүй**-г үз.; 3. изоляционный, изолированный.

**БҮРЭЭСЛЭХҮЙ** **ᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠦ** 1) обивка; обтяжка; 2) цахил. изоляция.

**БҮРЭЭЧ** **ᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠴᠢ** горнист; трубач.

**БҮС(ЭН) I** **ᠪᠦᠰᠡ** пояс, кушак, поясной ремень, ремешок; **гэрийн бүс** тесьма, опоясывающая юрту (которой удерживаются войлоки на остове юрты); **ёст бүс** түүх. придворный, парадный пояс с пряжками, украшенными соответственно чину; **мөрөвчтэй бүс** наплечный ремень; **оньст бүс** кушак с пряжками для затягивания; **сул бүс** кушак без пряжки; **суран бүс** кожаный пояс, ремень; **бүс билүү** правильный ремень для бритвы (из полотняной ленты); **бүс бүслэх** опоясаться, подвязаться кушаком; **бүс бүслэхийн хооронд / бүс бүслэхийн зуур** хэлц. моментально (үгчил. пока надевает пояс); **бүсэндээ хавчуулах** шууд ба шилж. заткнуть за пояс; † **аврах бүс** спасательный круг.

**БҮС II** зона, полоса; **бүслүүр**-ийг үз.; **ажиллах бүс** зона действия; рабочая зона; **газарзүйн бүс** зона географическая; **говийн бүс** гобийская зона; **ой хээрийн бүс** лесостепная зона; **хэмтэгшийн бүс / завсрын бүс** нейтральная зона; **хээрийн бүс** степная зона; **цөмийн зэвсэггүй бүс** безъядерная зона; **шим бүс** биозона; **бүс нутаг** регион.

**БҮС III** түүх. круглые или четырехугольные нашивки на груди и спине чиновничьего платья (с изображением зверей, птиц); **фүс**-ийг үз.

**БҮС IV** **ᠪᠦᠰᠡ IV** са., зурх. название седьмой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии.

**БҮС V:** **бүс сар** хуучир. 12-ый месяц индийского календаря (соответствует декабрю и январю).

**БҮС VI бөс**-ийг үз.

**БҮСГҮЙ** **ᠪᠦᠰᠡᠭᠦ** девушка, женщина (үгчил. без пояса); **бүсгүй хүүхэд** девочка.

**БҮСГҮЙЧҮҮД** **ᠪᠦᠰᠡᠭᠦᠢᠴᠦᠭᠦᠳᠦ** девушки.

**БҮСГҮЙЧҮҮЛ** **ᠪᠦᠰᠡᠭᠦᠢᠴᠦᠭᠦᠯ** яриа. **бүсгүйчүүд**-ийг үз.

**БҮСИЙН** **ᠪᠦᠰᠡ** бүс III-ийн харьяал., зональный, зонный, поясной, поясничный.

**БҮСЛҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) **бүслэх**-ийн үйлдүүл., опоясывать, окружать; 2) быть окруженным, осажденным.

**БҮСЛҮҮР** **ᠪᠦᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷ** 1) волосная верёвка, опоясывающая юрту; **гэрийн бүслүүр** тесьма, опоясывающая юрту (ею удерживаются войлоки на остове юрты); 2) опояска, ободок, обод, обруч (на бочке); **айлтгах бичгийн бүслүүр** хуучир. бумажная обёртка для докладов; **саадагийн бүслүүр** ремень для ношения колчана; **хойт бүслүүр** цэрэг. верхнее ложевое кольцо (у винтовки); **хуй модны бүслүүр** ложевое кольцо (у винтовки); **хүзүүний бүслүүр** хуучир. соболья обвязка шеи; **элгэвч бүслүүр** хуучир. соболья обвязка ворота (у женщин); **бүслүүр цагариг** цэрэг. кольцо (ложевое у винтовки); 3) газ.зүй. зона; **дэлхийн бөмбөрцгийн бүслүүр** экватор; † **бүслүүр яр** анаг. **бүсрэг яр**-ыг үз.

**БҮСЛҮҮРИЙН** **ᠪᠦᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠢ** **ᠶᠡᠨ** **ᠬᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ.** поясной; **бүслүүрийн мэдрэл** анаг. поясничный нерв.

**БҮСЛҮҮРДЭХ** **ᠪᠦᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ** **бүслүүрлэх**-ийг үз.

**БҮСЛҮҮРЛЭХ** **ᠪᠦᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ** опоясывать, опоясываться поясом; затягивать тесьму на юрте; набивать обручи, обить.

**БҮСЛЭГ I** **ᠪᠦᠰᠡᠯᠡᠭᠡ I** **бүслэг цэцэг** ург. перец чаба, перец индийский, перец длинный.

**БҮСЛЭГ II:** **бүслэг шаазгай** шувуу. сорока алашаньская.

**БҮСЛЭГДЭХ** *ᠪᠦᠰᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ* бүслэх-ийн үйлдэгд., быть окружённым, осаждённым, попасть в окружение.

**БҮСЛЭЛТ** *ᠪᠦᠰᠯᠡᠯᠡᠲᠦ* /окружение, блокада; осада, оцепление.

**БҮСЛЭЛТИЙН** *ᠪᠦᠰᠯᠡᠯᠡᠲᠦᠢᠶᠢᠨ* /бүслэлт-ийн харьяал., осадный; блокадный; **бүслэлтийн байдал** осадное положение.

**БҮСЛЭХ** *ᠪᠦᠰᠯᠡᠬᠡ* **1.** 1) опоясывать; подпоясываться, надевать кушак, пояс; **бүс бүслэх** опоясываться поясом, кушаком; **саадаг бүслэх** опоясываться колчаном, надевать колчан; 2) окружать, оцеплять, осаждать; блокировать; **тойрон бүслэх** окружать, блокировать; **бүслэн тойрох** оцеплять; **бүслэн хаах** окружать, осаждать, блокировать; **2. бүслэхүй**-г үз.

**БҮСЛЭХҮЙ** *ᠪᠦᠰᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ* 1) опоясывание; 2) окружение; оцепление.

**БҮСРЭГ I** *ᠪᠦᠰᠢᠷᠭᠡ*; **бүсрэг яр** анаг. красная сыпь (появляющаяся на теле во время летней жары).

**БҮСРЭГ II** амьт. детёныш куницы.

**БҮСТ** *ᠪᠦᠰᠡᠲᠦ* 1) имеющий пояс; 2) имеющий нашивки; **бүст торго** шелковая материя с вытканными на ней нашивками соответственно чину; **бүст хүрэм** хуучир. парадное платье с нашивками на груди и спине соответственно чину (при маньчжурской династии).

**БҮСТЭЙ** *ᠪᠦᠰᠡᠲᠦᠢ* юноша, мужчина (үгчил. имеющий пояс); **бүстэй хүн** мужчина; **бүстэй хүүхэд** мальчик.

**БҮСТЭЙЧҮҮД** *ᠪᠦᠰᠡᠲᠦᠢᠴᠢᠭᠦᠳᠦ* /мужчины.

**БҮСТЭЙЧҮҮЛ** *ᠪᠦᠰᠡᠲᠦᠢᠴᠢᠭᠦᠯ* яриа. **бүстэйчүүд**-ийг үз.

**БҮСЭЛХИЙ** *ᠪᠦᠰᠡᠯᠬᠢᠶᠢ* поясница.

**БҮСЭЛЧИХЭХ** *ᠪᠦᠰᠡᠯᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* бүслэх-ийн нэгэнтээ.

**БҮТНЭХ** *ᠪᠦᠲᠦᠨᠡᠬᠡ* спираться, перехватывать (о дыхании), задыхаться; **амьсгал бүтнэх** спираться, перехватывать (дыхание).

**БҮТҮҮЛЭХ I** *ᠪᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүтэх I-ийн үйлдүүл.

**БҮТҮҮЛЭХ II** *ᠪᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* бүтэх II — ийн үйлдүүл.

**БҮТҮҮШТЭЙ** *ᠪᠦᠲᠦᠭᠦᠰᠡᠬᠡ* исполнимый.

**БҮТЦИЙН** *ᠪᠦᠲᠦᠴᠢᠶᠢᠨ* /бүтэц-ийн харьяал., конструктивный, структурный; **бүтцийн бодлого** конструктивная политика; **бүтцийн дутагдал** конструктивные недостатки; **бүтцийн олон төлөв** хувил. полиморфизм.

**БҮТЧИХЭХ** *ᠪᠦᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* бүтэх I-ийн нэгэнтээ., осуществляться; исполняться; совершаться.

**БҮТЭЛ** *ᠪᠦᠲᠡᠯ* 1) удача, успех; **бүтэл муутай** неудачный; 2) исполнение, осуществление.

**БҮТЭЛГҮЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠯᠭᠦᠢ* /ᠪᠦᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠢ /ᠶᠢᠨ 1. 1) неудачный, неудачливый, unsuccessful; неблагоприятный, безуспешный; **бүтэлгүй амьтан** балбес; неудачник; **бүтэлгүй хэрэг** неудачное дело; **бүтэлгүй хүн** а) неудачник; б) аферист; 2) унылый, озабоченный; **2.** неудачно, unsuccessfully.

**БҮТЭЛДЭХ** *ᠪᠦᠲᠡᠯᠳᠡᠬᠡ* бүтэх-ийн үйлдэлд., исполняться, сбываться; заживать (о ране); **эрмэлзэл бүтэлдэж** надежды сбылись.

**БҮТЭЛТ** *ᠪᠦᠲᠡᠯᠲᠦ* /анаг. асфиксия, удушье; **бүтэлттэй төрөх** родиться с асфиксией (о ребёнке).

**БҮТЭЛТЭЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠯᠲᠡᠢ* 1. 1) успешный, удачный; 2) исполнительный; **2.** успешно, удачно.

**БҮТЭМ I** *ᠪᠦᠲᠡᠮᠤ* /ᠶᠢᠨ 1) исполнимый.

**БҮТЭМ II** *ᠪᠦᠲᠡᠮᠤ* /ᠶᠢᠨ 1) удушливый; **бүтэм хий** удушливый газ; 2) густой, частый, непроницаемый (үгчил. до того, что все закрыто, затянато, загорожено); **бүтэм ой** густой, дремучий

лес; **бүтэм тоос** вихрь, смерч (с песком), клубы пыли, густая пыль; **бүтэм харанхуй** а) непроницаемый мрак, сплошная тьма; б) темнота, невежество.

**БҮТЭМГҮЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠮᠦᠭᠦᠢ* /ᠶᠢᠨ 1) неисполнимый.

**БҮТЭМЖ** *ᠪᠦᠲᠡᠮᠵᠢ* /ᠶᠢᠨ достижение, исполнение, осуществление, удача, успех, эффект; **бүтэмж багатай** безуспешный, неудачный; малопродуктивный; **бүтэмж муутай** а) с плохими результатами; б) малоуспешный.

**БҮТЭМЖГҮЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠢ* /ᠶᠢᠨ 1. неудачный, неуспешный; невыполнимый, безуспешный, неэффективный; **2.** неудачно, unsuccessfully.

**БҮТЭМЖТЭЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠮᠵᠢᠲᠡᠢ* /ᠶᠢᠨ 1. успешный, удачный; эффективный; выполнимый; **2.** успешно, удачно.

**БҮТЭН** *ᠪᠦᠲᠡᠨ* 1) целый, полный, круглый, цельный; непочатый; **бүрэн бүтэн** хорш. целый, полный, без недостатков, в исправности; цел и невредим; **эрүүл бүтэн** хорш. целый, невредимый, здоровый; **бүтэн алд** полная маховая сажень; **бүтэн аяга** целая (не разбитая) чашка; **бүтэн долоо хоног** целая, полная неделя; **бүтэн жил** круглый год; **бүтэн сар** полнолуние; 2) исправный, неповреждённый; без поломки, невредимый, без изъяна, без трещин; нетронутый; **бүтэн байх** быть в исправности; **бүтэн багаж** исправный прибор; **бүтэн биш** неисправный; **нэр бүтэн гарах** шилж. не подорвать своего авторитета; † **бүтэн сайн өдөр** выходной день; **бүтэн хагас** полтора; **бүтэн навчит шарилж** ург. польня цельнолистная; **бүтэн сүүл** ург. конская косица.

**БҮТЭНГИ** *ᠪᠦᠲᠡᠨᠭᠢ* задыхающийся.

**БҮТЭР** *ᠪᠦᠲᠡᠷ*; **бүтэр мэтэр** хорш. подобный, похожий; подобно, как бы, как будто; **энэ бүтэр** подобный такой.

**БҮТЭХ I** *ᠪᠦᠲᠡᠬᠡ* 1. удаваться; осуществляться, исполняться, сбываться; совершаться, образовываться, создаваться; **авиа бүтэх байр** хэл. шинж. положение артикуляции; **авиа бүтэх орон** хэл. шинж. место образования (артикуляции) звука, область артикуляций; **алтаар бүтсэн** сделанный из золота, золотой; **өөрөө бүтсэн** происшедший сам собою; самородный; **санаснаар бүтэх** совершаться, как было задумано; **үр бүтэх** образовываться (о плоде); **хүсэл бүтэх** исполняться (о желании); **хэрэг бүтэх** завершаться благополучно, выходить, выгорать (о деле); **хэрэг бүтжээ** исполнилось желание; **бүтсэний энэс** а) результат; б) мнение, теория; **бүтэхийн учрал** удобный случай; **2. бүтэхүй I**-г үз.; † **үл бүтэх хүн** нехороший, плохой человек.

**БҮТЭХ II** *ᠪᠦᠲᠡᠬᠡ* 1. 1) задыхаться; спираться, перехватывать (о дыхании); **амьсгал бүтэх** задыхаться; **бүтэж үхэх** задохнуться; 2) быть подавленным, грустить, горевать, печалиться; **2. бүтэхүй II**-г үз.

**БҮТЭХ III** 1. 1) покрываться, закрываться сверху; заживать (о ране); 2) затыкаться, закупориваться; **2. бүтэхүй III**-г үз.

**БҮТЭХ IV** зарим. помрачаться, тускнеть.

**БҮТЭХГҮЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠬᠡᠭᠦᠢ* /ᠶᠢᠨ 1. 1) несбыточный, невозможный, невыполнимый; несуществивый, неблагоприятный; 2) шилж. нежелательный, неприятный, неважный, плохой; **бүтэхгүй хүн** плохой, неважный человек; 3) негодный, неподходящий; **бүтэхгүй хэрэг** дело, из которого ничего не выйдет, несбыточное дело; мёртвое дело; утопия; **бүтэхгүй юм** невозможная вещь; иллюзия; **2.**

невозможно; **3.** не исполняться, не иметь успеха, не получиться, провалиться.

**БҮТЭХҮЙ I** *ᠪᠦᠲᠡᠬᠦ* осуществление, исполнение, образование.

**БҮТЭХҮЙ II** покрытие, закрытие; заживание.

**БҮТЭХҮЙ III** *ᠪᠦᠲᠡᠬᠦ* задыхание, спирание.

**БҮТЭЦ I** *ᠪᠦᠲᠡᠴᠢ* **1.** строение, структура, устройство, конструкция, конституция; **ангийн бүтэц** классовая структура; **бүтээврийн бүтэц** хэл.шинж. структура морфемы; **нийгмийн бүтэц** социальная структура; **өгүүлбэрийн бүтэц** структура предложения; **2.** 1) составной; **бүтэц анги** тех. составная часть; **бүтэц өгүүлбэр** составное предложение; 2) структурный; **бүтэц хэл шинжлэл** структурная лингвистика.

**БҮТЭЦ II** 1) успех; 2) исполнение, осуществление.

**БҮТЭШГҮЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠰᠢᠭᠦᠢ* *ᠪᠦᠲᠡᠰᠢᠭᠦᠢ* *ᠠᠭᠤ* **1.** невыполнимый; невероятный, недостижимый, невозможный, несбыточный, неосуществимый; **бүтэшгүй санаархал** невыполнимый замысел; **2.** невозможно.

**БҮТЭЭВЭР** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠪᠦᠷ* хэл.шинж. морфема.

**БҮТЭЭВЭРЗҮЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠵᠦᠢ* *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠪᠦᠷ* *ᠵᠢ* хэл.шинж. морфемика.

**БҮТЭЭГДЭХ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ* **бүтээх**-ийн үйлдэгд., делаться, совершаться; выполняться, изготавливаться, вырабатываться; создаваться, твориться.

**БҮТЭЭГДЭХҮҮН** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡᠬᠦᠨ* продукция, продукт, фабрикат; продуктивность; натура; **аж үйлдвэрийн бүтээгдэхүүн** промышленная продукция; **хагас боловсруулсан бүтээгдэхүүн** полуфабрикаты; **бэлэн бүтээгдэхүүн** готовая продукция, фабрикат; **нийт бүтээгдэхүүн** валовая продукция; **хөдөө аж ахуйн бүтээгдэхүүн** продукты сельского хозяйства; **хүнсний бүтээгдэхүүн** продукты питания; **бүтээгдэхүүний өөрийн өртөг** себестоимость продукции; **бүтээгдэхүүний түрээс** издольщина; **бүтээгдэхүүний хэмжээ** количество продукции; **бүтээгдэхүүний чанар** качество продукции; **бүтээгдэхүүнийг дээшлүүлэх** поднимать продуктивность; **бүтээгдэхүүнээр төлөх** платить натурой.

**БҮТЭЭГЧ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠭᠴᠢ* **1)** творец, создатель, исполнитель, производитель, демиург; **бурхан бүтээгч а)** иконописец; б) шинэ. богостроители; **тос бүтээгч** хуучир. производитель масла (название пятьдесят шестого года в 60-летнем цикле); **бүтээгч сар** хуучир. четвертый месяц года по индийскому календарю (соответствует апрелю-маю); **2)** тоо. образующая.

**БҮТЭЭЛ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠯᠢ* **1)** создание, творение; произведение; творчество; **ажлын бүтээл** производительность труда; **дэвшилт бүтээл а)** успех, прогресс, достижение; б) передовое достижение; **их хөлгөний мөрийн бүтээл** шашин. постижение смысла махаянистической системы буддизма; **ололт бүтээл** хорш. достижения, успехи; **уран бүтээл** хорш. творчество; **шилдэг бүтээл** лучшее произведение, образцовое произведение; **эрдэм шинжилгээний бүтээл** научный труд; **2)** результат, эффект; **үр бүтээл** хорш. эффект; отдача; результат.

**БҮТЭЭЛГҮЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ* *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ* *ᠠᠭᠤ* **1.** нерезультативный, непродуктивный, непроизводительный; **бүтээлгүй зардлыг хорогдуулах** уменьшение непроизводительных затрат; **бүтээлгүй эрдэмтэн бороогүй үүл** зүйр. учёный без трудов

подобен облаку без дождя; **2.** непродуктивно, непроизводительно.

**БҮТЭЭЛИЙН** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠯᠢᠢᠶᠢᠨ* *ᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ* **бүтээл**-ийн харьяал., творческий.

**БҮТЭЭЛТ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠯᠢᠲᠤ* **1)** продуктивный, производительный; **бүтээлт зарлага** производительный расход; **2)** творческий; **бүтээлт хөдөлмөр** творческий труд.

**БҮТЭЭЛЧ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠯᠴᠢ* **1.** 1) затворник, аскет; 2) созерцатель; 3) исполнитель; **2.** творческий, созидательный, производительный; плодотворный; **бүтээлч идэвхи** творческая активность; **бүтээлч санаачилга** творческая инициатива; **бүтээлч хөдөлмөр** созидательный труд; **бүтээлч чадвар** производительная способность; **бүтээлч шинжлэх ухаан** творческая наука.

**БҮТЭЭЛЭГ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠯᠡᠭ* *ᠠᠭᠤ* покрывало; крышка, покрывка; **дэвсгэрийн бүтээлэг** чехол тюфяка; **дэрний бүтээлэг** наволочка, накидка; **ширээний бүтээлэг** скатерть.

**БҮТЭЭМЖ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠮᠵᠢ* производительность, продуктивность; **хөдөлмөрийн бүтээмж** производительность труда; **бүтээмж багатай** малопродуктивный; **бүтээмж муутай** с плохим результатом.

**БҮТЭЭМЖГҮЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠢ* *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠢ* *ᠠᠭᠤ* непроизводительный, непродуктивный.

**БҮТЭЭМЖТЭЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠮᠵᠢᠲᠡᠢ* *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠮᠵᠢᠲᠡᠢ* *ᠠᠭᠤ* производительный, продуктивный, плодovitый.

**БҮТЭЭХ I** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠬᠡ* **бүтэх I**-ийн үйлдүүл., **1.** 1) творить, создавать; строить; **бүтээсэн** эд продукция, продукт, товар; 2) исполнять, выполнять; осуществлять что-л. для кого-л.; **биелүүлэн бүтээх** осуществлять, приводить в исполнение, реализовать; **тус бүтээх** приносить пользу; **хэрэг бүтээх** совершить, завершить, окончить дело; **бүтээж болохгүй** невыполнимый; **бүтээж болохуйц** по мере выполнения, насколько выполнимо; **бүтээж гүйцэтгэх** выполнить; **бүтээж өгөх** выполнить что-л. для кого-л.; **бүтээж чадах** быть в состоянии исполнить, сделать что-л.; **бүтээж явсан гавьяа** совершенные кем-л. подвиги, заслуги; 3) производить, изготавливать; **бүтээн гаргах** производить, выпускать (товары); **2. бүтээхүй I-г үз.**, **бүтээх арга** способ выполнения, способ производства; **3.** производительный; творческий; **бүтээх хүч** производительные силы; **бүтээх эрч чадал** творческая энергия, созидательная мощь.

**БҮТЭЭХ II** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠬᠡ* **1.** 1) покрывать, накрывать; прикрывать; стлать, расстилать; **өрх бүтээх** закрывать дымовое отверстие (кошмой); 2) кутать; 3) затворять наглухо войлочные двери; **2. бүтээхүй II-г үз.**

**БҮТЭЭХҮЙ I** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠬᠦᠢ* *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠬᠦᠢ* *ᠠᠭᠤ* выполнение, завершение, изготовление.

**БҮТЭЭХҮЙ II** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠬᠦᠢ* *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠬᠦᠢ* *ᠠᠭᠤ* прикрывание; покрытие.

**БҮТЭЭЦ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠴᠢ* *ᠠᠭᠤ* 1) изделие, производство; тех. конструкция; **бүтээцийн дэвшилт маяг** прогрессивный тип конструкции; 2) продуктивность, выработка; **бүтээц ихтэй** высокопроизводительный; **бүтээцийн хэмжээ** норма выработки.

**БҮТЭЭЦГҮЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠴᠢᠭᠦᠢ* *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠴᠢᠭᠦᠢ* *ᠠᠭᠤ* непродуктивный; **бүтээцгүй залгавар** хэл.шинж. непродуктивные аффиксы.

**БҮТЭЭЦТЭЙ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠴᠢᠲᠡᠢ* *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠴᠢᠲᠡᠢ* *ᠠᠭᠤ* продуктивный.

**БҮТЭЭЧИХЭХ** *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* *ᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠬᠡ* *ᠠᠭᠤ* II-ийн нэгэнтээ., прикрыть, покрыть, накрыть.

**БҮҮ** **ᠪᠦᠭᠦ** үгүйсгэх сул үг (отрицательная частица при повелительной форме глагола); не; **айвал бүү хий, хийвэл бүү ай** цэцэн. если боишься, то не делай, если сделал, то не бойся; **бүү** мэд яриа. кто его знает, бог знает; **бүү сана!** не думай!; **бүү уурла** не сердитесь; **тун бүү / хэрхэвч бүү** ни в коем случае.

**БҮҮВЭЙ** **ᠪᠦᠭᠦᠪᠡᠢ** **ᠪᠦᠭᠦᠪᠡᠢ** хорш. баю-бай; убаюкивание; † **бүүвэй гүйлс** ург. абрикос баби.

**БҮҮВЭЙЛҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠪᠡᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) **бүүвэйлэх**-ийн үйлдүүл.; 2) **бүүвэйлэгдэх**-ийг үз.

**БҮҮВЭЙЛЭГДЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠪᠡᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **бүүвэйлэх**-ийн үйлдэгд., быть убаюканным.

**БҮҮВЭЙЛЭМТГИЙ** **ᠪᠦᠭᠦᠪᠡᠢᠯᠡᠮᠡᠲᠦᠭᠢᠢ** любящий убаюкивать.

**БҮҮВЭЙЛЭМХИЙ** **ᠪᠦᠭᠦᠪᠡᠢᠯᠡᠮᠡᠬᠢᠢ** **бүүвэйлэмтгий**-г үз.

**БҮҮВЭЙЛЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠪᠡᠢᠯᠡᠬᠡ** баюкат, убаюкивать.

**БҮҮВЭЙН** **ᠪᠦᠭᠦᠪᠡᠢᠨ** харьяал., колыбельный; **бүүвэйн дуу** колыбельная.

**БҮҮВЭЭ** **ᠪᠦᠭᠦᠪᠡᠭᠡ**-г үз.

**БҮҮДГЭНЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** хмуриться (о небе).

**БҮҮДГЭР** **ᠪᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠷ** 1. облачный, пасмурный; затуманенный, неясный; тусклый, матовый, мутный; хмурый, осовелый; **тэнгэр бүүдгэр байна** погода пасмурная; 2. пасмурно.

**БҮҮДГЭРДҮҮ** **ᠪᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ** слишком мутный, тусклый, матовый.

**БҮҮДГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүүдгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮҮДГЭРДЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** становится пасмурным; быть слишком тусклым.

**БҮҮДГЭРХЭН** **ᠪᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **бүүдгэр**-ийн багас.

**БҮҮДИЙЛГЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **бүүдийх**-ийн үйлдүүл., хмурить; уменьшить свет.

**БҮҮДИЙХ** **ᠪᠦᠭᠦᠳᠢᠶᠢᠬᠡ** покрываться облаками (о небе); тускнеть, хмуриться, туманиться, становится неясным, мутным; **тэнгэр бүүдийх** слегка покрываться облаками (о небе).

**БҮҮР I** **ᠪᠦᠭᠦᠷ** хүч нэмэгдүүлэх сул үг., ещё, совсем; **гораздо; бүүр их** гораздо больше; **бүүр болих** а) совсем переставать; б) совсем ухудшаться; **бүр** 3)-ийг үз.

**БҮҮР II** **ᠪᠦᠭᠦᠷ** притон.

**БҮҮР III:** **бүүр түүр** хорш. кое-как, смутно, неясно (вспоминается); **бүүр түүр санагдах** представлять смутно, кое-как.

**БҮҮРГЭН** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠨ** **бүүрэг II**-ийг үз.

**БҮҮРГЭНЭ** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠨᠡ** ург. вид сладкого гороха.

**БҮҮРЛҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүүрлэх**-ийн үйлдүүл., группировать, скучивать.

**БҮҮРЛЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ** группироваться, скучиваться.

**БҮҮРҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүүрэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮҮРЭГ (бүүргэн)** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠨ** I седельная лука; **эмээлийн бүүрэг** лука у седла; **урд бүүрэг** передняя лука; **хойт бүүрэг** задняя лука.

**БҮҮРЭГ II** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠨ** амьт. вошь, вши, блоха (у лисы).

**БҮҮРЭЛХҮҮ** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠦᠭᠦ** травящий, ущемляющий.

**БҮҮРЭЛХҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүүрэлхэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮҮРЭЛХЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠬᠡ** 1. 1) спорить, полемизировать (о единомышленниках); 2) нападать; 2. **бүүрэлхэхүй**-г үз.

**БҮҮРЭЛХЭХҮЙ** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠬᠡᠬᠦᠢ** 1) спор, полемика (единомышленников); 2) нападение.

**БҮҮРЭХ** **ᠪᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ** реветь, подавать голос, блеять (о лесной козе, изюбре).

**БҮХ** **ᠪᠦᠬᠡ** весь, вся, всё; все; все-; общий, валовой, поголовный; **бүх ажилчдын хурал** общее собрание рабочих; **бүх ардын** всенародный; **бүх дүн** общий итог, итогов; **бүх дэлхий** весь мир; **бүх дэлхийн** всемирный, мировой; **бүх жилийн турш** в течение года; **бүх хүн төрөлхтөн** всё человечество; **бүх хүчээ дайчлах** мобилизовать все свои силы; **бүх цэргийн жанжин** главнокомандующий.

**БҮХИЙ I** **ᠪᠦᠬᠡᠢ** все, всеми; общий; **бүхий бие** все тело; **улсын өмнө хүлээсэн бүхий л үүргийг биелүүлэх** выполнить все обязательства, принятые перед государством; **бүхий чадлаараа** всеми своими силами; **буй бүхий юмаа** все свои вещи, всё имущество.

**БҮХИЙ II** 1. дагавар., с; **боловсрол бүхий хүн** образованный человек (үгчил. человек с образованием); **ус бүхий сав** посуда с водой; 2. быть, существовать; **амьд бүхий тул** так как он жив; 3. находящийся, расположенный; имеющий; **ашиг тус бүхий** имеющий значение, представляющий собою выгоду, выгодный; **ач тус бүхий** приносящий пользу, имеющий значение, играющий роль; **зэвсэг бүхий** вооружённый; **найдвар бүхий** надёжный; **ойр бүхий** находящийся, расположенный поблизости, вблизи, ближайший; **үнэ бүхий** ценный, дорогой; **эрх бүхий** имеющий право, правомочный; **тусгай эрх бүхий төлөөлөгч** особо уполномоченный; чрезвычайный уполномоченный; **эрх чөлөө бүхий** свободный.

**БҮХЭЛ** **ᠪᠦᠬᠡᠯ** целый, цельный, непочатый, монолитный; **весь; нэг бүхэл** тоо. одна целая; **бүхэл жилийн ажил** работа на целый год; **бүхэл өдөртөө** за весь день; **бүхэл мах / бүхэл хоол** сваренное целыми кусками мясо; **целая туша; бүхэл насаараа** в течение всей жизни; **бүхэл тоо** тоо. целое число; **бүхэл шохой** комовая известь; † **бүхэл навчит багдай** ург. донгостемон цельнолистный; **бүхэл навчит шимэлдэг** ург. змееголовник цельнолистный.

**БҮХЭЛДҮҮ** **ᠪᠦᠬᠡᠯᠳᠦᠭᠦ** 1) имеющий одни крупные купюры; 2) шилж. трудноусваиваемый.

**БҮХЭЛДҮҮЛЭХ** **ᠪᠦᠬᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **бүхэлдэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮХЭЛДЭХ** **ᠪᠦᠬᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** 1) иметь одни крупные купюры (о деньгах); 2) шилж. трудно усваивать (о твердой пище).

**БҮХЭН** **ᠪᠦᠬᠡᠨ** 1. **весь, всё, все; орон бүхний пролетари нар нэгдэгтүн!** пролетарии всех стран, соединяйтесь!; **бүхнийг айлдагч** гиганты мысли; **бүхнийг баригч / огоот баригч** хуучир. вседержатель (название сорок девятого года в 60-летнем цикле); **бүхнийг мэдэгч** всеведущий, всезнающий; **бүхнийг үзэгч** всевидящий; **бүхний эрхэт** а) имеющий власть над всеми, всеобщий владыка; б) ёгт. лев; **бүхнийг ялагч** всепобеждающий; **бүхэн гарах** а) начало всего; б) полное отречение от мира, вступление в духовное звание; **газар бүхнээ** повсеместно, повсюду, везде; **бүхнээ явагч** хуучир. а) ходящий повсюду, странствующий аскет; б) философская школа в древней Индии; 2. **каждый, всякий; хүн бүхэн** каждый человек; **хүн бүхнээ түүний чадлын хирээр хүн бүхэнд түүний ажлын хирээр** от каждого по его способности, каждому – по его труду; **хэн бүхэн** всякий, каждый, кто бы то ни был; **хэн бүхний мэдэх** всем известный; **хэн бүхний хүндэтгэх** всеми уважаемый.

**БҮХЭЭГ** (ᠪᠦᠬᠡᠭᠡᠭ) 1) ларёк, лавка; кабина, будка; 2) навес, тент (экипажа), шалаш.

**БҮХЭЭГТ** (ᠪᠦᠬᠡᠭᠡᠭᠲᠤ) палаточный; **бүхээгт худалдаа** палаточная торговля.

**БҮЧ** (ᠪᠦᠴ) шнурок, лента, тесьма; повязка; галстук; **оосор бүч** хорш. завязки; **гэрийн оосор бүч** завязки, тесьмы, которыми привязываются войлоки к остову юрты; † **улаан бүч** красный галстук.

**БҮЧИГДЭХ** (ᠪᠦᠴᠢᠭᠳᠡᠬᠤ) **бүчих**-ийн үйлдэгд., быть окружённым.

**БҮЧИГНЭХ** (ᠪᠦᠴᠢᠭᠨᠡᠬᠤ) столпиться, сгрудиться; кишеть.

**БҮЧИЛЧИХ** (ᠪᠦᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠤ) **бүчлэх**-ийн нэгэнтээ., завязать шнурок (напр. у шапки).

**БҮЧИМДЭХ** (ᠪᠦᠴᠢᠮᠳᠡᠬᠤ) **бачимдах**-ыг үз.

**БҮЧИТ** (ᠪᠦᠴᠢᠲᠤ) хуучир. соболья обвязка ворота (у мужчин).

**БҮЧИХ** (ᠪᠦᠴᠢᠬᠤ) 1. окружать, собираться вокруг кого-чего-л.;

2. **бүчихүй**-г үз.

**БҮЧИХҮЙ** (ᠪᠦᠴᠢᠬᠤᠬᠦᠢ) окружение.

**БҮЧЛҮҮЛЭХ** (ᠪᠦᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **бүчлэх**-ийн үйлдүүл.

**БҮЧЛЭХ** (ᠪᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠤ) завязывать шнурок (напр. у шапки).

**БҮЧТЭН** (ᠪᠦᠴᠢᠲᠡᠨ) **улаан бүчтэн** хорш. пионеры.

**БҮЧҮҮЛЭХ** (ᠪᠦᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) 1) **бүчих**-ийн үйлдүүл.; 2) быть окружённым.

**БҮЧЧИХ** (ᠪᠦᠴᠢᠴᠢᠬᠤ) **бүчих**-ийн нэгэнтээ., окружать.

**БҮШҮҮРХҮҮ** (ᠪᠦᠰᠦᠬᠦᠷᠬᠦᠭᠦ) **бишүүрхүү**-г үз.

**БҮШҮҮРХЭГ** (ᠪᠦᠰᠦᠬᠦᠷᠬᠡᠭ) **бишүүрхэг**-ийг үз.

**БҮШҮҮРХЭЛ** (ᠪᠦᠰᠦᠬᠦᠷᠬᠡᠯ) **бишүүрхэл**-ийг үз.

**БҮШҮҮРХЭХ** (ᠪᠦᠰᠦᠬᠦᠷᠬᠡᠬᠤ) **бишүүрхэх**-ийг үз.

**БЭВГЭНҮҮЛЭХ** (ᠪᠡᠪᠦᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **бэвгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**БЭВГЭНЭХ** (ᠪᠡᠪᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠤ) **бэвэлзэх**-ийг үз.

**БЭВГЭР** (ᠪᠡᠪᠦᠭᠡᠷ) 1) неповоротливый, неуклюжий; 2) жалкий; беспомощный, слабый.

**БЭВИЙЛГЭХ** (ᠪᠡᠪᠦᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ) **бэвийх**-ийн үйлдүүл.

**БЭВИЙХ** (ᠪᠡᠪᠦᠢᠶᠢᠬᠤ) **бэврэх**-ийг үз.

**БЭВНЭХ** (ᠪᠡᠪᠦᠨᠡᠬᠤ) утеплять, укутывать.

**БЭВРЭХ** (ᠪᠡᠪᠦᠷᠡᠬᠤ) 1) быть неповоротливым, неуклюжим; 2) относиться с прохладцей, лениться.

**БЭВТНЭХ** (ᠪᠡᠪᠦᠲᠨᠡᠬᠤ) **бэврэх**-ийг үз.

**БЭВЭГЛЭХ** (ᠪᠡᠪᠦᠪᠦᠭᠯᠡᠬᠤ) **бэвэг** укачивать.

**БЭВЭЛЗЭХ** (ᠪᠡᠪᠦᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠤ) **бэвэлзэх** (о неповоротливом, неуклюжем человеке).

**БЭГБААТАР** (ᠪᠡᠭᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠷ) шулуу. сыч.

**БЭГЗ** (ᠪᠡᠭᠵ) тө. панцирь.

**БЭГНҮҮЛЭХ** (ᠪᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **бэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**БЭГНЭХ** (ᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠤ) 1. укутываться, одеваться слишком тепло;

2. **бэгнэхүй**-г үз.

**БЭГНЭХҮЙ** (ᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠦᠢ) укутывание.

**БЭГТРЭЛ** (ᠪᠡᠭᠲᠦᠷᠡᠯ) растерянность, потрясение.

**БЭГТРЭХ** (ᠪᠡᠭᠲᠦᠷᠡᠬᠤ) 1. растеряться, остолбенеть; быть вне себя от страха; 2. **бэгтрэхүй**-г үз.

**БЭГТРЭХҮЙ** (ᠪᠡᠭᠲᠦᠷᠡᠬᠦᠢ) растерянность, остолбенение.

**БЭГТРЭЭ** (ᠪᠡᠭᠲᠦᠷᠡᠭᠡ) растерянный.

**БЭГТЭР** (ᠪᠡᠭᠲᠦᠷ) **бэгтэр хуяг** скрытый под одеждой панцирь, латы.

**БЭГТЭРЧИХЭХ** (ᠪᠡᠭᠲᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ) **бэгтрэх**-ийн нэгэнтээ., растеряться, остолбенеть.

**БЭГЦГЭНҮҮЛЭХ** (ᠪᠡᠭᠴᠢᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **бэгцгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**БЭГЦГЭНЭХ** (ᠪᠡᠭᠴᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠤ) **бэгцэлзэх**-ийг үз.

**БЭГЦГЭР** (ᠪᠡᠭᠴᠢᠭᠡᠷ) 1) сгорбившийся, согнувшийся; горбатый; сгорбленный; 2) уродливый.

**БЭГЦГЭРДҮҮ** (ᠪᠡᠭᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ) сгорбленный.

**БЭГЦИЙЛГЭХ** (ᠪᠡᠭᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ) **бэгцийх**-ийн үйлдүүл., сутулить, горбить.

**БЭГЦИЙХ** (ᠪᠡᠭᠴᠢᠶᠢᠬᠤ) горбиться, сгорбиться, согнуться, сильно сутулиться.

**БЭГЦЭГ** (ᠪᠡᠭᠴᠡᠭ) **бэгцэг бэгцэг хийх** сгорбиться, сутулиться.

**БЭГЦЭЛЗҮҮЛЭХ** (ᠪᠡᠭᠴᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **бэгцэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**БЭГЦЭЛЗЭХ** (ᠪᠡᠭᠴᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠤ) двигаться, ходить сгорбившись.

**БЭГЦЭРГЭ** (ᠪᠡᠭᠴᠡᠷᠭᠡ) шулуу. сова.

**БЭГЦЭС:** (ᠪᠡᠭᠴᠡᠰ) **бэгцэс бэгцэс хийх** сутулиться.

**БЭГЧИХ** (ᠪᠡᠭᠴᠢᠬᠤ) **бэгтэр**-ийг үз., скрывать под одеждой панцирь.

**БЭД** (ᠪᠡᠳ) 1) хуучир. бэды (древнее самоназвание предшественников монголов); 2) шашин. веды (религиозные книги древней Индии); **бэд уншигч** чтец вед; **вед**-ийг үз.

**БЭДРҮҮЛЭХ** (ᠪᠡᠳᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **бэдрэх**-ийн үйлдүүл.

**БЭДРЭХ** (ᠪᠡᠳᠦᠷᠡᠬᠤ) искать, разыскивать.

**БЭДҮҮР** (ᠪᠡᠳᠦᠭᠦᠷ) амьт. тигр.

**БЭДЭХ** (ᠪᠡᠳᠡᠬᠤ) **бядах**-ыг үз.

**БЭЛ I** (ᠪᠡᠯ I) фонд, состояние, капитал, имущество; наличные средства (денежные), наличные деньги, запас, заготовленное; наготове; **гарын бэл** наличные деньги, наличные средства; собственность.

**БЭЛ II** (ᠪᠡᠯ II) отлогость, косогор, подножие, склон горы, скат; **уулын бэл** склон горы.

**БЭЛ III** (ᠪᠡᠯ III) 1) талия, спина; середина; туловище, тафт; **баганын бэл** ур.барилга. тафт колонны (часть между капителью и основанием); 2) подвески прибора у пояса для ножа, трубки и т.п.; **хэт бэл** хорш. подвески на поясе для огнива и футляра с ножом; 3) тоо. гипотенуза.

**БЭЛ IV** (ᠪᠡᠯ IV) сул., **бэл бие** сам, самолично; **бэл бэлбэлзэх** едва передвигать ноги; **бэл гагц** один-одинёшонек; **бэл хүн** одинокий человек, бобыль.

**БЭЛБЭЛЭХ** (ᠪᠡᠯᠪᠡᠯᠡᠬᠤ) **бэлбэлзэх** нянчить; на руках носить.

**БЭЛБЭНЦЭГ** (ᠪᠡᠯᠪᠡᠨᠴᠡᠭ) лодыжка (конская).

**БЭЛБЭРХИЙ** (ᠪᠡᠯᠪᠡᠷᠬᠢᠶ) **бэрэвхий**-г үз.

**БЭЛБЭСРҮҮЛЭХ** (ᠪᠡᠯᠪᠡᠰᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **бэлбэсрэх**-ийн үйлдүүл.

**БЭЛБЭСРЭЛ** (ᠪᠡᠯᠪᠡᠰᠦᠷᠡᠯ) **бэлэвсрэл**-ийг үз.

**БЭЛБЭСРЭХ** (ᠪᠡᠯᠪᠡᠰᠦᠷᠡᠬᠤ) **бэлэвсрэх**-ийг үз.

**БЭЛБЭСЭН I** (ᠪᠡᠯᠪᠡᠰᠡᠨ I) **бэлэвсэн I**-г үз.

**БЭЛБЭСЭН II** (ᠪᠡᠯᠪᠡᠰᠡᠨ II) **бэлэвсэн II**-г үз.

**БЭЛБЭСЭРЧИХЭХ** (ᠪᠡᠯᠪᠡᠰᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ) **бэлэвсэрчихэх**-ийг үз.

**БЭЛГИЙН I** (ᠪᠡᠯᠭᠢᠶᠢᠨ I) **бэлэг I II**-ийн харьяал., подарочный.

**БЭЛГИЙН II** (ᠪᠡᠯᠭᠢᠶᠢᠨ II) **бэлэг II**-ийн харьяал., половой; **бэлгийн эрхтэн** половой орган; **бэлгийн сулрал** импотенция; половое бессилие; **бэлгийн сулралтай хүн** импотент; тот, кто страдает импотенцией; **бэлгийн чалх** потенция сил (у мужчин).

**БЭЛГҮЙ** (ᠪᠡᠯᠭᠦᠢ) **бэлгү** несостоятельный, бедный.

**БЭЛГЭ I** (ᠪᠡᠯᠭᠡ I) 1) знак, признак, примета; **бэлгэд барих** считать признаком; **бэлгэд бясалгах** принять за сигнал, понять как знак; 2) эмблема, символ; **бэлгэ тэмдэг** хорш. а) эмблема, символ; б) тоо. десять в сорок одной степени; **их бэлгэ тэмдэг** тоо. десять в сорок второй степени; **есөн их**

**бэлгэ** девять великих эмблем; 3) мета, отметка, цель (спортивная); **бэлгэ харвах** стрелять в цель; 4) знамение, предзнаменование; **бэлгэ ёр** хорш. предзнаменование; † **Бэлгийг угтсан хаалга** түүх. предвещающие предзнаменование ворота (восточные ворота г.Кобдо).

**БЭЛГЭ II** половой орган; **эр бэлгэ** мужской половой орган.

**БЭЛГЭГДЭХҮҮН** өөрчлөгдөх гүн.ух. видимое, осязаемое; представляемое; олицетворяемое, указываемое.

**БЭЛГЭГҮЙ** өөрчлөгдөхгүй. не имеющий примет; не имеющий никаких отличительных признаков, отвлечённый, абстрактный, скрытый; не предвещающее ничего доброго.

**БЭЛГЭДЭЛ** өөрчлөгдөхгүй. 1) символ, символика; 2) предзаканье; гадание, ворожба; **бэлгэдэл үг** предсказание; 2. символический.

**БЭЛГЭДЭХ** өөрчлөгдөхгүй. 1) предсказывать; гадать, ворожить по приметам; 2) отмечать; **өлзийт тамгаар бэлгэдсэн** отмеченный печатью счастья; 2. **бэлгэдэхүй**-г үз.

**БЭЛГЭДЭХҮЙ** өөрчлөгдөхгүй. предсказывание.

**БЭЛГЭЛЭГЧ** өөрчлөгдөхгүй. колдун, ворожей.

**БЭЛГЭЛЭХ** өөрчлөгдөхгүй. гадать, ворожить.

**БЭЛГЭС** өөрчлөгдөхгүй. **Бэлгэ II**— ийн олон., **эр эмийн бэлгэс** половые органы.

**БЭЛГЭТ** өөрчлөгдөхгүй. 1) имеющий знаки, признаки; **хоёр бэлгэтэй** двупольный, гермафродит; 2) знаменательный; 3) счастливый, приносящий счастье; † **бэлгэт бялзуухай** шувуу. птица-неразлучница (символ взаимной супружеской любви, неразлучной дружки); **бэлгэт зоос** фишки, символизирующие деньги (в виде бумажных кружков, приклеиваемые к домам на новый год); **бэлгэт чанар** сущность, свойство.

**БЭЛГЭТЭЙ** өөрчлөгдөхгүй. бэлгэт-ийг үз.

**БЭЛГЭЧ** өөрчлөгдөхгүй. предсказатель; гадатель, ворожей.

**БЭЛГЭШЭЭЛ** өөрчлөгдөхгүй. хорошее предзнаменование.

**БЭЛГЭШЭЭЛГЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлгэшээх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛГЭШЭЭХ** өөрчлөгдөхгүй. радоваться хорошему предзнаменованию.

**БЭЛДВЭР** өөрчлөгдөхгүй. 1. заготовка, приготовление; запасы; 2. приготовленный; имеющийся наготове.

**БЭЛДМЭЛ** өөрчлөгдөхгүй. приготовленный, готовый; **бэлдмэл эм** приготовленные препараты.

**БЭЛДҮҮЛЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлдэх-ийн үйлдүүл., подготвить.

**БЭЛДЧИХЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлдэх-ийн нэгэнтээ., готовить; готовиться.

**БЭЛДЭЛЦЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлдэх-ийн үйлдэлц., совместно готовиться, принимать участие в приготовлениях.

**БЭЛДЭХ** өөрчлөгдөхгүй. 1) готовить, подготавливать, заготавливать, припасать; **ширээ бэлдэх** приготовить стол, накрыть стол; 2) готовиться, приготавливаться; **аянд бэлдэх** готовиться к путешествию; 2. **бэлдэхүй**-г үз.

**БЭЛДЭХҮЙ** өөрчлөгдөхгүй. подготвка; заготовка; припас.

**БЭЛДЭЦ** өөрчлөгдөхгүй. подготвка, приготовление.

**БЭЛЖИХ** өөрчлөгдөхгүй. копить (денежные средства).

**БЭЛЖҮҮ** өөрчлөгдөхгүй. 1. богатый, состоятельный; 2. богато.

**БЭЛЖҮҮЛЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлжих-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЗЭГ** өөрчлөгдөхгүй. 1) кольцо, перстень; 2) браслет.

**БЭЛЗЭГЛҮҮЛЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлзэглэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЗЭГЛЭХ** өөрчлөгдөхгүй. надевать перстень, кольцо; **мөнгөөр бэлзэглэсэн** отделанный серебрянными кольцами.

**БЭЛЛҮҮЛЭХ I** өөрчлөгдөхгүй. бэллэх I-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЛҮҮЛЭХ II** өөрчлөгдөхгүй. бэллэх II-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЛЭХ I** өөрчлөгдөхгүй. двигаться по косогору, по склону горы.

**БЭЛЛЭХ II** өөрчлөгдөхгүй. бэлжих-ийг үз.

**БЭЛТГЭГДЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлтгэх-ийн үйлдэгд., быть приготовленным, подготовленным; приготавливаться, подготавливаться.

**БЭЛТГЭГДЭЭГҮЙ** өөрчлөгдөхгүй. не подготовленный.

**БЭЛТГЭГЧ** өөрчлөгдөхгүй. заготовитель; интендант; **эм бэлтгэгч** препарататор провизор.

**БЭЛТГЭЛ** өөрчлөгдөхгүй. 1) 1) приготовление, подготовка; **байлдааны бэлтгэл** боевая подготовка; **улс төрийн бэлтгэл** политическая подготовка; **цэргийн бэлтгэл** военная подготовка; воинский запас; 2) заготовка; снабжение; **мах бэлтгэл** мясозаготовки; **эм бэлтгэл** медицинское снабжение; 3) резерв, запасы; ресурсы; **нөөц бэлтгэл** ресурсы; **цэргийн бэлтгэл дарга** командир запаса; **бэлтгэл болгон халах** увольнять с военной службы в запас; **бэлтгэл сүм** запас боеприпасов; **бэлтгэл хүч** резерв; 2. 1) подготвительный, заготвительный; интендантский; 2) предварительный; **бэлтгэл ажил** предварительная работа.

**БЭЛТГЭЛГҮЙ** өөрчлөгдөхгүй. өөрчлөгдөхгүй. неподготовленный; **бэлтгэлгүй хариулах** отвечать без подготовки.

**БЭЛТГЭЛИЙН** өөрчлөгдөхгүй. бэлтгэл-ийн харьяал., запасный.

**БЭЛТГЭЛТЭЙ** өөрчлөгдөхгүй. подотвовленный, с подготовкой, готовый; **урьдаас бэлтгэлтэй байх** быть заранее подготвовленным.

**БЭЛТГЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлдэх-ийн үйлдүүл., 1. 1) готовить, приготавливать, заготавливать, подготавливать; запасасть; **бэлтгэн нийлүүлэгч** заготвитель, интендант; **бэлтгэн хэрэглүүлэх** приготвлиять, предназначать; **өртөө бүр албанд унах морь бэлтгэн хэрэглүүлэх ёстой** каждый уртон должен приготвить лошадей, предназначенных для службы на перегонах; 2) готовиться, приготавливаться; 2. **бэлтгэхүй**-г үз.; 3. заготвительный; **бэлтгэх үнэ** заготвительная цена; **бэлтгэх хороо** комитет по заготвкам.

**БЭЛТГЭХҮЙ** өөрчлөгдөхгүй. заготвка; приготавливание.

**БЭЛТРЭГ** өөрчлөгдөхгүй. амьт. волчонок; **бэлтрэг суйлах** выгаскивать волчат из волчьего логова.

**БЭЛТРЭГЛЭХ** өөрчлөгдөхгүй. щениться (о волчице).

**БЭЛТЭЙ** өөрчлөгдөхгүй. состоятельный, зажиточный, богатый; **бэлтэй хүн** состоятельный человек.

**БЭЛХГЭНҮҮЛЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлхгэнэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛХГЭНЭХ** өөрчлөгдөхгүй. двигаться (о полных и о людях с большим животом).

**БЭЛХГЭР** өөрчлөгдөхгүй. 1) полный; пухлый; 2) с большим животом, пузатый, брюхатый.

**БЭЛХИЙЛГЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлхийх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛХИЙХ** өөрчлөгдөхгүй. 1) становиться полным, полнеть; 2) иметь большой живот.

**БЭЛХНЭГ** өөрчлөгдөхгүй. бэлхэнцэг-ийг үз.

**БЭЛХНЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлхэнцэглэх-ийг үз.

**БЭЛХҮҮС** өөрчлөгдөхгүй. талия, поясница; **бэлхүүсээр нь тэврэх** обнимать по талии.

**БЭЛХҮҮСЛЭХ** өөрчлөгдөхгүй. обматывать вокруг талии.

**БЭЛХҮҮСЭВЧ** өөрчлөгдөхгүй. пояс (женский).

**БЭЛХЭВЧ** өөрчлөгдөхгүй. набрюшник.

**БЭЛХЭВЧЛҮҮЛЭХ** өөрчлөгдөхгүй. бэлхэвчлэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛХЭВЧЛЭХ** өмсөгчөд надевать набрюшник.

**БЭЛХЭЛЗЭХ** өмсөгчөд бэлхгэнэх-ийг үз.

**БЭЛХЭМЖ** өмсөгчөд широкий тёплый пояс.

**БЭЛХЭМЖЛҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэлхэмжлэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛХЭМЖЛЭХ** өмсөгчөд подвязываться широким тёплым поясом.

**БЭЛХЭН** өмсөгчөд бэлэн-ий багас., **1.** готовенький, готовый; наготове; **бэлхэн байдалд орох** стать в положение “наготове”; **бууг хурдан хугацааны дотор хэрэглэхэд бэлхэн байдалтай авч явах** иметь оружие в положении, обеспечивающем быстроту применения; **2.** готов, готовый; **бид хэзээд бэлхэн байна** мы всегда готовы; **бэлхэн ээ готов!**, всегда готов!, есть!, готово, уже, в готовности.

**БЭЛХЭНЦЭГ** өмсөгчөд поясница.

**БЭЛХЭНЦЭГЛҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэлхэнцэглэх-ийн үйлдүүл., 1) раздевать до пояса; 2) заставить снять рукава одежды и завязать на пояснице.

**БЭЛХЭНЦЭГЛЭХ** өмсөгчөд 1) раздеваться до пояса; 2) снять рукава одежды и завязать на пояснице.

**БЭЛЦГЭНҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэлцгэнэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЦГЭНЭХ** өмсөгчөд зыбиться, шевелиться (о чём-л. пузырястом, студенистом).

**БЭЛЦГЭР** өмсөгчөд 1) пузырястый, пузырчатый; 2) одуловатый.

**БЭЛЦГЭРДҮҮ** өмсөгчөд довольно одуловатый; довольно пухлый.

**БЭЛЦГЭРДЭХ** өмсөгчөд быть слишком одуловатым и пухлым.

**БЭЛЦГЭРХЭН** өмсөгчөд бэлцгэр-ийн багас.

**БЭЛЦИЙЛГЭХ** өмсөгчөд бэлцийх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЦИЙХ** өмсөгчөд 1) становиться пузырястым, пузыряться; 2) делаться одуловатым; опухать.

**БЭЛЦРҮҮ** өмсөгчөд пузырь.

**БЭЛЦРҮҮТЭХ** өмсөгчөд пузыряться.

**БЭЛЦЭЛЗЭХ** өмсөгчөд бэлцгэнэх-ийг үз.

**БЭЛЧИР** өмсөгчөд 1) место слияния двух рек; **голын бэлчир** место слияния рек; **гурван голын бэлчир** слияние трёх рек; 2) перекрёсток (дорог); развилина; **замын бэлчир** перекрёсток.

**БЭЛЧИРЛҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэлчирлэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЧИРЛЭХ** өмсөгчөд **1.** образовываться (о разветвлениях, развилинах); **2.** образование разветвлений, развилин.

**БЭЛЧИХ I** өмсөгчөд пастись, находиться на пастбище.

**БЭЛЧИХ II** разливаться, наводнять.

**БЭЛЧЧИХЭХ** өмсөгчөд бэлчих I-ийн нэгэнтээ.

**БЭЛЧЭЭР** өмсөгчөд пастбище, выпас, выгон; **отрын бэлчээр** отгонное пастбище; **бэлчээр сэлгэх** менять пастбище; **бэлчээр шууж эдлэх** подбирать пастбище, постепенно используя с края во внутрь.

**БЭЛЧЭЭРИЙН** өмсөгчөд бэлчээр-ийн харьяал., пастбищный; **бэлчээрийн ургамал** пастбищные растения.

**БЭЛЧЭЭРЛҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэлчээрлэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЧЭЭРЛЭХ** өмсөгчөд бэлчих I-ийг үз.

**БЭЛЧЭЭХ** өмсөгчөд бэлчих I-ийн үйлдүүл., выпускать на пастбище, выгонять пастись, пасти.

**БЭЛЭВСРҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэлэвсрэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЭВСРЭЛ** өмсөгчөд вдовство, траур.

**БЭЛЭВСРЭЛИЙН** өмсөгчөд бэлэвсрэл-ийн харьяал., траурный; **бэлэвсрэлийн хувцас** траурная одежда.

**БЭЛЭВСРЭХ** өмсөгчөд 1) быть в трауре; носить траур; соблюдать траур; скорбеть, плакать по умершему; 2) овдоветь, вдоветь, вдовствовать.

**БЭЛЭВСЭН I** өмсөгчөд **1.** вдова, вдовец; **2.** вдовый; **бэлэвсэн эхнэр** вдова.

**БЭЛЭВСЭН II** белая отметина на концах задних конечностей (о масти лошадей).

**БЭЛЭВСЭРЧИХЭХ** өмсөгчөд бэлэвсрэх-ийн нэгэнтээ., овдоветь.

**БЭЛЭГ I** өмсөгчөд подарок, дар, гостинец, подношение; **бэлэг сэлт** хорш. подарки, гостинцы; **бэлэг болгон барих** преподносить в качестве подарка, преподнести в дар; **бэлэг дурсгалын зүйл** подарки, дары, сувениры; **бэлэг зохив** подарок понравился; **бэлэг сэлэг** хорш. подарки.

**БЭЛЭГ II** өмсөгчөд бэлэг II-ийг үз.

**БЭЛЭГЛҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэлэглэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЭГЛЭХ** өмсөгчөд дарить, преподносить подарок.

**БЭЛЭГЛЭЧИХЭХ** өмсөгчөд бэлэглэх-ийн нэгэнтээ., дарить.

**БЭЛЭГТЭЙ** өмсөгчөд имеющий подарки, с подарками.

**БЭЛЭГШЭЭЛ** өмсөгчөд бэлгэшээл-ийг үз.

**БЭЛЭГШЭЭЛГЭХ** өмсөгчөд бэлгэшээх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЭГШЭЭХ** өмсөгчөд бэлгэшээх-ийг үз.

**БЭЛЭН I** өмсөгчөд **1.** готовый, приготовленный; **бэлэн болгох** подготавливать; приготавливать; **бэлэн болох** быть готовым; **бэлэн зэлэн** хорш. а) приготовленное, готовенькое; б) совершенно готово; тотчас будет готово; **бэлэн хийх** приготовить, заготовить; **бэлэн хийсэн** готовый; 2) наличный; **бэлэн мөнгө** наличные деньги; **2.** наготове.

**БЭЛЭН II** өмсөгчөд грубая шутка.

**БЭЛЭНХИ** өмсөгчөд припасы, запасы; дорожный запас, провиант.

**БЭЛЭНЧ I** өмсөгчөд человек, страдающий эмиряченьем.

**БЭЛЭНЧ II** насмешник, шутник, паяц.

**БЭЛЭНЧЛҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэлэнчлэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЛЭНЧЛЭХ I** өмсөгчөд страдать эмиряченьем (душевной болезнью).

**БЭЛЭНЧЛЭХ II** дразнить, передразнивать, высмеивать, вышучивать.

**БЭМБИЙ I** өмсөгчөд тесто для фигурных кондитерских изделий.

**БЭМБИЙ II** бэмбэгэр II-ийг үз.

**БЭМБИЙЛҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэмбийлэх-ийн үйлдүүл.

**БЭМБИЙЛЭХ** өмсөгчөд готовить тесто для фигурных кондитерских изделий.

**БЭМБИЙХ I** өмсөгчөд быть мягким, пухлым, опухать.

**БЭМБИЙХ II** бэмбэгнэх II-ийг үз.

**БЭМБЭГНҮҮЛЭХ** өмсөгчөд бэмбэгнэх-ийн үйлдүүл.

**БЭМБЭГНҮҮР** өмсөгчөд робкий, трусливый.

**БЭМБЭГНЭХ I** өмсөгчөд быть пушистым; трястись.

**БЭМБЭГНЭХ II** дрожать, трепетать (от страха); бояться, робеть.

**БЭМБЭГЭР I** өмсөгчөд толстый; пушистый, пухлый, мягкий.

**БЭМБЭГЭР II** трусливый, боязливый, робкий.

**БЭМБЭЛЗҮҮР** өмсөгчөд робкий.

**БЭМБЭЛЗЭХ** өмсөгчөд бэмбэгнэх I, II-ийг үз.

**БЭНЧИН** ᠪᠡᠨᠴᠢᠨ/ состояние, капитал, средства, фонд.  
**БЭНЧИНГҮЙ** ᠪᠡᠨᠴᠢᠨᠭᠦᠢ/ ᠪᠡᠨᠴᠢᠨ/ ᠶᠡᠨᠴᠢᠨ/ несостоятельный.  
**БЭНЧИНТЭЙ** ᠪᠡᠨᠴᠢᠨᠲᠡᠢ/ зажиточный, состоятельный, богатый.

**БЭР I** ᠪᠡᠷ/ 1) невестка, сноха, жена сына; **бэр авах** женить сына, взять в дом невестку; **бэр өгөх** выдавать замуж; **бэр буулгах** взять в дом невестку; 2) жена младшего брата;

**БЭР II** ᠪᠡᠷ/ † **бэр цэцэг** ург. живокость крупноцветковая, рыцарские шпоры, невесткин цветок.

**БЭР II** оболочка (язвы).

**БЭРВИЙХ** ᠪᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠡ/ 1) коченеть, деревенеть (от холода); 2) шилж. трусить, робеть.

**БЭРВЭГНЭХ** ᠪᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡ/ бэмбэгнэх II-ийг үз.

**БЭРВЭГЭР** ᠪᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷ/ робкий.

**БЭРВЭЛЗЭХ** ᠪᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ/ бэрвийх 2)-ийг үз.

**БЭРГЭД** ᠪᠡᠷᠭᠡᠳᠡ/ бэргэн-ий олон., старшие невестки.

**БЭРГЭЙ I** ᠪᠡᠷᠭᠡᠶᠢ/ бэргэн-г үз.,

**БЭРГЭЙ II** ᠪᠡᠷᠭᠡᠶᠢ/ † **бэргэй хусам** шулуу. трясогузка.

**БЭРГЭН** ᠪᠡᠷᠭᠡᠨ/ (бэргэд) жена старшего брата, старшая невестка.

**БЭРГЭХ** ᠪᠡᠷᠭᠡᠬᠡ/ стесняться, робеть.

**БЭРЖГЭР** ᠪᠡᠷᠵᠢᠭᠡᠷ/ неровный, шероховатый; прыщавый (о лице); **бэрчгэр**-ийг үз.

**БЭРЖИЙХ** ᠪᠡᠷᠵᠢᠶᠢᠬᠡ/ 1) быть, становиться неровным, шероховатым; 2) быть, становиться рябым (о лице).

**БЭРЖЭЭНХ** ᠪᠡᠷᠵᠢᠶᠡᠨᠬᠡ/ яриа. **брезент**-ийг үз.

**БЭРИЙН** ᠪᠡᠷᠢᠶᠢᠨ/ † **бэр**-ийн харьяал., невестин; свадебный; **бэрийн дагуул** свита невесты; **бэрийн зурхай** брачные гадания; **бэрийн хурим** свадебный пир.

**БЭРИНЭД** ᠪᠡᠷᠢᠶᠢᠨᠡᠳᠡ/ бэрээнид-ийг үз.

**БЭРЛЭХ I** ᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠡ/ быть застенчивым, стыдиться, конфузиться.

**БЭРЛЭХ II** хуучир. выказывать робкую почтительность (как невестка); соблюдать табу в отношении старших родственников мужа; оказывать услугу почтенному лицу.

**БЭРЛЭХ III** ᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠡ/ бэртэх II-ийг үз.

**БЭРМЭГ** бэрээмэг-ийг үз.

**БЭРС** ᠪᠡᠷᠰᠡ/ шатар. ферзь, королева; **бэрсээр шалах** обьявлять шах ферзём.

**БЭРСҮҮ** ᠪᠡᠷᠰᠦᠭᠦ/ шероховатость, огрубелость, заскорузлость (напр. кожи рук).

**БЭРСҮҮТ** ᠪᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠲᠡ/ шероховатый, шершавый; огрубелый, заскорузлый; † **бэрсүүт жүрж** ург. мандарин.

**БЭРСҮҮТҮҮЛЭХ** ᠪᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠲᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ/ бэрсүүтэх-ийн үйлдүүл.

**БЭРСҮҮТЭЙ** ᠪᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠲᠡᠶᠢ/ бэрсүүт-ийг үз.

**БЭРСҮҮТЭХ** ᠪᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡ/ 1. быть шероховатым, огрубелым, заскорузлым; 2. **бэрсүүтэхүй**-г үз.

**БЭРСҮҮТЭХҮЙ** ᠪᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ/ образование мозолей, шероховатости (напр. на коже рук).

**БЭРТЧИХЭХ** ᠪᠡᠷᠲᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ/ бэртэх I-ийн нэгэнтээ., ушибиться.

**БЭРТЭГЧИН** ᠪᠡᠷᠲᠡᠭᠢᠨ/ 1. 1) неразумие, необразованность, глупость; 2) ограниченный человек; мещанин; обыватель; филистёр; 2. мещанский; неразумный, необразованный, глупый; **бэртэгчин үзэл** мещанство, филистёрство; **бэртэгчин хүн** невежда, необразованный человек.

**БЭРТЭЛ** ᠪᠡᠷᠲᠡᠯ/ травма, ушиб, повреждение; **бэртэл олох** получить травму.

**БЭРТЭЛТ** ᠪᠡᠷᠲᠡᠯᠲᠡ/бэртэл-ийг үз.

**БЭРТЭН** ᠪᠡᠷᠲᠡᠨ/увечье, повреждение.

**БЭРТЭНГЭ** ᠪᠡᠷᠲᠡᠨᠭᠡ/ 1. повреждение; ушиб; увечье; перелом; 2. изувеченный, искалеченный; калека.

**БЭРТЭХ I** ᠪᠡᠷᠲᠡᠬᠡ/ 1. получить травму, травмироваться; ушибиться; надорваться; получить увечье, изувечиться, искалечиться; 2. **бэртэхүй**-г үз., **яс бэртэх** повреждение, перелом кости.

**БЭРТЭХ II** ᠪᠡᠷᠲᠡᠬᠡ/ нагнаиваться.

**БЭРТЭХҮЙ** ᠪᠡᠷᠲᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ/ повреждение, травма; ушиб.

**БЭРТЭЭХ** ᠪᠡᠷᠲᠡᠭᠡᠬᠡ/ бэртэх-ийн үйлдүүл., изувечить, искалечить, довести до увечья, травмировать.

**БЭРХ I** ᠪᠡᠷᠬᠡ/ 1. 1) трудный, труднопроходимый, тяжёлый, тяжкий, обременительный; сложный, серьёзный; **олохуйяа бэрх** такой, какого не легко найти; **бэрх ажил** трудная работа; **бэрх үнэ** высокая цена, тяжёлая цена; **бэрх үнэ өгөх** платить высокую цену, покупать по высокой цене; **бэрх хүн** серьёзный человек; **бэрх цаг** трудное время; 2) искусный в чём-л.; сведущий, компетентный; **ажилд бэрх** искусный в работе; 2. трудно, тяжело, тяжко, обременительно; сложно, серьёзно; **баян хүнтэй заргалдах бэрх, баатар хүнтэй барилдах бэрх** зүйр. трудно с богатым судиться, а с богатырём бороться; 3. трудность, тяжесть, обременительность; **бэрхийг туулах** преодолевать трудности; **эрхийг сурахаар бэрхийг сур** зүйр. привыкай к трудностям, а не к баловству.

**БЭРХ II** тогл. игра в альчики; **дөрвөн бэрх буулгах** игра в четыре альчика.

**БЭРХ III** хуучир. штраф.

**БЭРХДҮҮ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠳᠦᠭᠦ/ довольный трудный, сложный.

**БЭРХДҮҮЛЭХ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ/ бэрхдэх-ийн үйлдүүл., затруднять, обременять; усложнять.

**БЭРХДЭХ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠳᠡᠬᠡ/ становиться трудным, сложным, осложняться, быть трудным.

**БЭРХТЭЙ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠲᠡᠶᠢ/ 1. трудный, нелёгкий, сопряжённый с трудностями; обременительный, затруднительный; сложный, серьёзный; **бэрхтэй хүн** человек, с которым нужно уху держать остро; 2. трудно, тяжело, сложно.

**БЭРХТЭХ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠲᠡᠬᠡ/ 1) делаться сложным, усложняться; 2) тяжело рожать.

**БЭРХШЭЭЛ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠯᠡ/ 1) трудность, затруднение; 2) бремя, тяжесть; **бэрхшээл учруулах** затруднять.

**БЭРХШЭЭЛГҮЙ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠶᠢ/ ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠯᠡ/ ᠶᠡᠨᠴᠢᠨ/ нетрудный, лёгкий, без труда.

**БЭРХШЭЭЛГЭХ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ/ бэрхшээх-ийн үйлдүүл., затруднять.

**БЭРХШЭЭЛТЭЙ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠲᠡᠶᠢ/ трудный, затруднительный; обременительный, запутанный.

**БЭРХШЭЭМТГИЙ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠶᠢ/ быстро отчаивающийся.

**БЭРХШЭЭНГҮЙ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠶᠢ/ 1. отчаянный; 2. отчаянно.

**БЭРХШЭЭХ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠬᠡ/ 1. 1) затрудняться, испытывать затруднение; считать что-л. трудным; 2) бояться трудностей; отчаиваться; **хүйтнээс бэрхшээх** бояться мороза; 2. **бэрхшээхүй**-г үз.

**БЭРХШЭЭХҮЙ** ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ/ затруднение, отчаяние.

**БЭРХЭВТЭР** ᠪᠡᠷᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠪᠲᠡᠷ/ трудноватый.

**БЭРЧГЭР** ᠪᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠷ/ шероховатый, неровный; † **бэрчгэр луугийн нүд** ург. чертополох, волчec.

**БЭРЧИГНЭХ** Өрнөлд трещать, с треском лопаться.  
**БЭРЧИЙХ** Өрнөлд покрываться неровностями, становиться шероховатым.  
**БЭРЧИЛЭХ** Өрнөлд бэрчигнэх-г үз.  
**БЭРЧЛЭХ** Өрнөлд вести себя как невестка; поступать так, как полагается невестке.  
**БЭРЭВХИЙ** Өрнөлд бие зүй. бабка (у лошади).  
**БЭРЭЭ(Н)** Өрнөлд посох; **бохир бэрээ** клюка, палка; **гарын бэрээ** посох.  
**БЭРЭЭДҮҮЛЭХ** Өрнөлд бэрээдэх-ийн үйлдүүл.  
**БЭРЭЭДЭХ** Өрнөлд бить, наказывать посохом, бить палкой.  
**БЭРЭЭМЭГ** Өрнөлд ург. воловик лекарственный.  
**БЭРЭЭНИД** Өрнөлд бэр-ийн олон., невестки, жёны сыновей.  
**БЭРЭЭСИЙ** Өрнөлд 1) рисовый пудинг; 2) кутья.  
**БЭРЭЭТ** Өрнөлд имеющий посох, палку; **гурван бэрээт** шашин. отшельник с тремя посохами (т.е. с тремя обязанностями: блюсти слово, душу и тело).  
**БЭСРЭГ I** Өрнөлд 1) небольшой, малый; **бэсрэг биетэй** маленького роста, небольшой; **бэсрэг тутгалжин** шувуу. крошнпеп средний; 2) удобный; портативный.  
**БЭСРЭГ II** 1) гибрид, помесь, метис; 2) помесь яка и коровы в третьем колене.  
**БЭСРЭГ III** смешанный кумыс из коровьего и кобыльего молока.  
**БЭСҮД** Өрнөлд одно из древнемонгольских племен.  
**БЭТ** Өрнөлд ург. кокосовая пальма; **бэтийн самар** кокосовый орех.  
**БЭТГЭРҮҮЛЭХ** Өрнөлд бэтгэрэх-ийн үйлдүүл.  
**БЭТГЭРЧИХЭХ** Өрнөлд бэтгэрэх-ийн нэгэнтээ.  
**БЭТГЭРЭХ** Өрнөлд 1) страдать опухолью печени; 2) шилж. сильно скучать по ком-чем-л.  
**БЭТЭГ I** Өрнөлд 1) анаг. эхинококк; рак, опухоль печени; **элэгний бэтэг** эхинококк печени; 2) шилж. тоска; † **бэтэг нь хагарах** шилж. успокаиваться на достигнутом.  
**БЭТЭГ II** Өрнөлд птичий зоб, птичий желудок.  
**БЭТЭГ III** ург. ковыль.  
**БЭТЭР** Өрнөлд бэт-ийг үз.  
**БЭТЭС** Өрнөлд : **бэтэс мод** ург. индийский тростник.  
**БЭХ I** Өрнөлд чернила; **заарьтай бэх** тушь с мускусом; **хятад бэх** тушь, чёрная краска; **бэх баалгах** посадить кляксу; **бэх уух цаас** промокательная бумага; **бэх шилэмдэх** окутать кисть в тушь; **бэхийн сав** чернильница; **бэхийн суурь** подставка для натёртой туши.  
**БЭХ II** Өрнөлд 1. крепкий, прочный; сильный; твёрдый; **бэх бат / бат бэх** хорш. крепкий, прочный; 2. крепко, прочно, плотно.  
**БЭХГЭР** Өрнөлд бээвгэр-ийг үз.  
**БЭХДҮҮЛЭХ I** Өрнөлд бэхдэх I-ийн үйлдүүл.  
**БЭХДҮҮЛЭХ II** Өрнөлд бэхдэх II-ийн үйлдүүл.  
**БЭХДЭХ I** Өрнөлд тушевать, загущивать.  
**БЭХДЭХ II** Өрнөлд усилиться, укрепляться, упрочиться.  
**БЭХЖИЛ** Өрнөлд укрепление, упрочение, усиление.  
**БЭХЖИЛТ** Өрнөлд бэхжил-ийг үз.  
**БЭХЖИХ** Өрнөлд 1. крепнуть, укрепляться, упрочиваться, усиливаться; 2. бэхжихүй-г үз.

**БЭХЖИХҮЙ** Өрнөлд укрепление, усиление, упрочивание.  
**БЭХЖҮҮЛЭХ** Өрнөлд бэхжих-ийн үйлдүүл, 1. укреплять, упрочивать, усиливать; **ломбо тэмдгээр бэхжүүлэх** опечатывать с наложением пломба, запломбировать; 2. бэхжүүлэхүй-г үз.  
**БЭХЖҮҮЛЭХҮЙ** Өрнөлд упрочивание, усиление.  
**БЭХЛҮҮЛЭХ** Өрнөлд бэхлэх-ийн үйлдүүл.  
**БЭХЛЭГ** Өрнөлд сильный, крепкий.  
**БЭХЛЭГДЭХ** Өрнөлд бэхлэх-ийн үйлдэгд.  
**БЭХЛЭГЧ** Өрнөлд тусг. крепильщик.  
**БЭХЛЭГЭЭ** Өрнөлд крепление (приспособление для закрепления чего-л.); **уурхайн бэхлэгээ** рудничные крепления; **цанын бэхлэгээ** крепление лыжи.  
**БЭХЛЭГЭЭЧИН** Өрнөлд бэхлэгч-ийг үз.  
**БЭХЛЭЛТ** Өрнөлд 1) крепление, укрепление; 2) крепость; 3) баррикада; **гудамжны бэхлэлт** уличная баррикада.  
**БЭХЛЭХ** Өрнөлд 1. 1) крепить, укреплять, упрочивать; **бэхэлсэн газар** цэрэг. укрепленный район; форт; твердыня; 2) скреплять, закреплять; 2. бэхлэхүй-г үз.  
**БЭХЛЭХҮЙ** Өрнөлд крепление, укрепление; закрепление.  
**БЭХЛЭЭ** бэхлэгээ-г үз.  
**БЭХТ** Өрнөлд бэхт болор эрдэс. топаз (черный).  
**БЭХТГЭХ** Өрнөлд укреплять, усиливать, упрочивать.  
**БЭХЭЖИХЭХ** Өрнөлд бэхжих-ийн нэгэнтээ., укрепляться, упрочиваться.  
**БЭХЭЛЧИХЭХ** Өрнөлд бэхлэх-ийн нэгэнтээ., крепить; скреплять.  
**БЭХЭР** Өрнөлд загас. стерлядь.  
**БЭЧ** Өрнөлд бич-ийг үз.  
**БЭЭВГЭНҮҮЛЭХ** Өрнөлд бээвгэнэх-ийн үйлдүүл.  
**БЭЭВГЭНҮҮР** Өрнөлд бээвгэр-ийг үз.  
**БЭЭВГЭНЭХ** Өрнөлд еле двигаться; кое-как приниматься за что-л.  
**БЭЭВГЭР** Өрнөлд 1) вялый, неповоротливый, малоподвижный; неработоспособный; 2) окоченелый, окоченевший, потерявший способность двигаться.  
**БЭЭВИЙЛГЭХ** Өрнөлд бээвийх-ийн үйлдүүл.  
**БЭЭВИЙХ** Өрнөлд 1) быть вялым, неповоротливым, малоподвижным; 2) коченеть, терять способность двигаться.  
**БЭЭВЭЛЗЭХ** Өрнөлд бээвгэнэх-ийг үз.  
**БЭЭЛ** Өрнөлд түүх. бейле (вторая степень княжеского достоинства); **бээл хөвгүүн төрийн авагтай** сын бейле носит титул государственного значения.  
**БЭЭЛГЭХ** Өрнөлд бээх-ийн үйлдүүл., загнаивать, портить.  
**БЭЭЛИЙ** Өрнөлд рукавицы, перчатки, варежки; **сунадаг бээлий** резиновые перчатки; **хурууны бээлий** резиновый палец (надеваемый на большой палец); **хуруут бээлий** перчатки; **бээлий зүүх / бээлий хийх** надевать перчатки; **бээлийн чинээ** хэлц. малютка, величиной с рукавицу.  
**БЭЭМЭЛ** Өрнөлд тухлый.  
**БЭЭМЭР** Өрнөлд тухлый продукт.  
**БЭЭР I** Өрнөлд путевая мера, миля, расстояние (около 2 км).  
**БЭЭР II** Өрнөлд гной; **идээ бээр** хорш. гной.  
**БЭЭРЛҮҮЛЭХ** Өрнөлд бээрлэх-ийн үйлдүүл., нагнаивать.  
**БЭЭРЛЭХ** Өрнөлд нагнаиваться.  
**БЭЭРҮҮ** Өрнөлд бээрэг-ийг үз.

**БЭЭРҮҮЛЭХ** өрнөхөд бээрэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЭРЧИХЭХ** өрнөхөд бээрэх-ийн нэгэнтээ, мёрзнуть.

**БЭЭРЭГ** өрнөхөд зябкий, быстро мерзнуций, ооченевший.

**БЭЭРЭМТГИЙ** өрнөхөд очень чувствительный к холоду, зябкий.

**БЭЭРЭНГЭ** өрнөхөд мёрзлый, ооченелый.

**БЭЭРЭХ** өрнөхөд зябнуть, мёрзнуть, коченеть, деревенеть (от холода); **миний гар бээрчихлээ** у меня одеревенели руки; **бээрсэн ялаа шиг** как сонная муха.

**БЭЭС** өрнөхөд түүх. бейсе (третья степень княжеского достоинства).

**БЭЭХ** өрнөхөд протухать, загнивать, портиться.

**БЭЭЦГЭНҮҮЛЭХ** өрнөхөд бээцгэнэх-ийн үйлдүүл.

**БЭЭЦГЭНЭХ** өрнөхөд двигаться неукложе (от холода, страха).

**БЭЭЦГЭР** өрнөхөд 1) согнутый, еле двигающийся; чаклый; 2) зяблый, озябший, ооченелый (от холода).

**БЭЭЦИЙЛГЭХ** өрнөхөд бээцийх-ийн үйлдүүл.

**БЭЭЦИЙХ** өрнөхөд нахохливаться, сжиматься, коченеть (от холода).

**БЭЭЦЭЛЭХ** өрнөхөд бээцгэнэх-ийг үз.

**БЭЭЧИХЭХ** өрнөхөд бээх-ийн нэгэнтээ, протухать.

**БЯГТРУУЛ** өрнөхөд яриа. граммофон, проигрыватель.

**БЯД I** өрнөхөд: **бяд биад** аялга. звук, издающийся из отверстия (выражает звучание флейты).

**БЯД II** сильный, мощный; **бяд муутай** слабый, бессильный, немощный; **бяд сайтай** сильный.

**БЯД III:** өрнөхөд **бяд нугас** шувуу. остроклювая утка мелкой породы.

**БЯДАХ** өрнөхөд странствовать.

**БЯДГҮЙ** өрнөхөд слабый, бессильный, немощный; **бядгүй амьтан** слабый, бессильный, немощный.

**БЯДТАЙ** өрнөхөд сильный, мощный; **бядтай хүн** сильный человек.

**БЯДУУ** өрнөхөд 1) тупой, бестолковый; 2) неуклюжий, неловкий.

**БЯЛАНГАЧ** өрнөхөд 1. лицемер, лъстец, подхалим; 2. лицемерный, лъстивый, угодливый.

**БЯЛАНГАЧЛАХ** өрнөхөд лицемерить, лъстить, угодничать.

**БЯЛАР** өрнөхөд хөгж. флейта, свирель.

**БЯЛАХ** өрнөхөд 1. мазать, намазывать, размазывать; расплываться (о масле), пропитываться; 2. **бялахуй**-г үз.

**БЯЛАХУЙ** өрнөхөд намазывание, размазывание.

**БЯЛБА** өрнөхөд ург. кокосовый орех.

**БЯЛД** өрнөхөд сила.

**БЯЛДАР** өрнөхөд физическое развитие; рост; вид, форма; особенность; **бие бялдар** хорш. телосложение; физическое развитие; **бялдар бэлгэ төгс** одарённый необыкновенными приметами; **бялдар ихт** большого роста.

**БЯЛДАРЖИХ** өрнөхөд 1) иметь отличительную форму тела; 2) **бялдарлах**-ыг үз.

**БЯЛДАРЖУУЛАХ** өрнөхөд **бялдаржих**-ийн үйлдүүл, **бялдаржуулах урлаг** шинэ. бодибилдинг.

**БЯЛДАРЛАХ** өрнөхөд отличиться, выдаваться, иметь отличительные признаки.

**БЯЛДАРТ** өрнөхөд стройный; рослый; исключительный, особенный, редкостный, необыкновенный; **бялдарт аялгуу** хуучир. необыкновенный напев, необычная мелодия.

**БЯЛДАРТАЙ** өрнөхөд бялдарт-ыг үз.

**БЯЛДАРХАГ** өрнөхөд рослый, развитый.

**БЯЛДАРХАХ** өрнөхөд хвастаться силой.

**БЯЛДАХ** өрнөхөд 1. намазывать, обмазывать, смазывать (напр. клеем, маслом); засалить, замаслить; **цавуу бялдах** намазать клеем; **шавар бялдах** смазывать глиной; 2. **бялдахуй**-г үз.

**БЯЛДАХУЙ** өрнөхөд намазывание, обмазывание, смазывание.

**БЯЛДУУЛАХ** өрнөхөд бялдах-ын үйлдүүл.

**БЯЛДУУР I** өрнөхөд лъстец.

**БЯЛДУУР II** шувуу. пташка.

**БЯЛДУУРХАГЧ** өрнөхөд искусный подхалим, тонкий лъстец.

**БЯЛДУУРХАХ** өрнөхөд лъстить, подлизываться.

**БЯЛДУУРХУУЛАХ** өрнөхөд **бялдуурхах**-ын үйлдүүл.

**БЯЛДУУЧ** өрнөхөд 1. подхалим, лъстец, подлиза; **зальхай бялдууч** хорш. хитрый; 2. лъстивый.

**БЯЛДУУЧЛАХ** өрнөхөд 1. подхалимствовать, лъстить, подлизываться, заискивать; 2. **бялдуучлахуй**-г үз.

**БЯЛДУУЧЛАХУЙ** өрнөхөд заискивание.

**БЯЛДУУЧЛУУЛАХ** өрнөхөд **бялдуучлах**-ын үйлдүүл.

**БЯЛДЧИХАХ** өрнөхөд **бялдах**-ын нэгэнтээ, намазывать, смазывать.

**БЯЛЗУУМАР** өрнөхөд: **хятруу бялзуумар** шувуу. домовый воробей.

**БЯЛЗУУХАЙ** өрнөхөд шувуу. птичка, пташка; **хятруу бялзуухай** шувуу. воробей; **бялзуухай татах өөш** сеть для птиц; **бялзуухай уриа** птичка, сажаемая в клетку возле силка, и служащая приманкой для других птиц; **бялзуухай үлээх хонгил** хуучир. птичий манок.

**БЯЛТ** өрнөхөд 1) фитиль; 2) пистон; капсуль.

**БЯЛТАЙХ** өрнөхөд сплющиваться.

**БЯЛТАТ** өрнөхөд снабжённый фитилём; **бялтат буу** фитильное ружьё.

**БЯЛТГАР** өрнөхөд неглубокий; сплюснутый.

**БЯЛТДАХ** өрнөхөд вставлять фитиль, капсуль.

**БЯЛУУ I** өрнөхөд 1) булава; дубина; 2) палица; **бялуугаар бүжих хүн** хуучир. фокусник, скоморох, паяц (прыгающий через палку).

**БЯЛУУ II** пирог; **амтат бялуу** торт.

**БЯЛУУДАХ** өрнөхөд бить палицей, палкой, ударять дубиной.

**БЯЛУУЛАХ** өрнөхөд **бялах**-ын үйлдүүл.

**БЯЛУУРАМ** өрнөхөд жирный-прежирный.

**БЯЛУУРАХ** өрнөхөд объедаться; чувствовать тяжесть от переизбытка (жирной пищи); **дотор бялуурах** объедаться чем-л. жирным; **өөхөнд дотор бялуурах** объедаться жиром.

**БЯЛУУРУУЛАХ** өрнөхөд **бялуурах**-ын үйлдүүл, перекармливать.

**БЯЛУУРЧИХАХ** өрнөхөд **бялуурах**-ын нэгэнтээ.

**БЯЛХААХ** өрнөхөд **бялхах**-ын үйлдүүл, разливать, переливать; вызывать разлив, подъём воды, наводнение.

**БЯЛХАЙЛГАХ** өрнөхөд **бялхайх**-ын үйлдүүл.

**БЯЛХАЙХ** өгүүлэл становиться тучным, полным.  
**БЯЛХАЛ** өгүүлэл разлив, подъём воды, наводнение.  
**БЯЛХАЛЗАХ** өгүүлэл 1) чуть-чуть не перелиться через край, прибывать (о воде); разливаться, выступить из берегов; **айраг архиар гол урсах мэт бялхалзана** кумыс и вино лились рекой; 2) колыхаться, трястись (о чём-л. обвислом).  
**БЯЛХАЛЗУУЛАХ** өгүүлэл **бялхалзах**-ын үйлдүүл.  
**БЯЛХАМ** өгүүлэл ᠑ наполненный до краёв.  
**БЯЛХАХ** өгүүлэл **1.** переливаться, литься, выступать через край чего-л.; разливаться, выступать из берегов, наводняться; **бялхан гарах** переливаться через край; **хилээс гадагш бялхан гарах** выходить за рамки; **2. бялхахуй**-г үз.  
**БЯЛХАХУЙ** өгүүлэл перелив; разлив.  
**БЯЛХГАНАХ** өгүүлэл 1) зыбиться, шевелиться (о студенистой массе); 2) ийти, двигаться (о полных, тучных).  
**БЯЛХГАНУУЛАХ** өгүүлэл **бялхганах**-ын үйлдүүл.  
**БЯЛХГАР** өгүүлэл тучный, полный; обвислый, обрюзгший.  
**БЯЛХДАС** өгүүлэл 1) разлившееся, излившееся; 2) лава (вулканическая).  
**БЯЛХМАЛ** өгүүлэл **1.** 1) разлившийся, вылившийся, излившийся; **бялхмал чулуулаг** излившаяся вулканическая, горная порода, эффузивная порода; 2) переливающийся через край; наполненный до краёв; **2.** лужа; пруд; стоячая напускная вода.  
**БЯЛХРАХ** өгүүлэл разливаться, переливаться через край; **бялхартал дүүргэх** наполнять до краёв, через край.  
**БЯЛХУУЛАХ** өгүүлэл **бялхах**-ын үйлдүүл.  
**БЯЛХЧИХАХ** өгүүлэл **бялхах**-ын нэгэнтээ., переливаться, разливаться.  
**БЯЛЦААХ** өгүүлэл **бялцах**-ын үйлдүүл., раздавить, сплющить.  
**БЯЛЦАЙЛГАХ** өгүүлэл **бялцайх**-ын үйлдүүл.  
**БЯЛЦАЙХ** өгүүлэл расплываться, разлагаться.  
**БЯЛЦАЛЗАХ** өгүүлэл **бялцганах**-ыг үз.  
**БЯЛЦАЛЧИХ** өгүүлэл 1) **бялцлах**-ын нэгэнтээ.; 2) **бялцлах**-ын олонтаа.  
**БЯЛЦАРХАЙ** өгүүлэл раздавленный, сплюснутый.  
**БЯЛЦАРЧИХ** өгүүлэл **бялцрах**-ын нэгэнтээ., раздавиться, сплюснуться.  
**БЯЛЦГАЙ** өгүүлэл расплывчатый, плоский.  
**БЯЛЦГАНАХ** өгүүлэл зыбиться, шевелиться, колыхаться (о чём-л. студенистом).  
**БЯЛЦГАР** өгүүлэл расплывчатый, мягкий, студенистый, дрожащий.  
**БЯЛЦЛАХ** өгүүлэл **1.** давить, раздавить, сплющить; **2. бялцлахуй**-г үз.  
**БЯЛЦЛАХУЙ** өгүүлэл расплющивание, раздавливание.  
**БЯЛЦРАХ** өгүүлэл лопнуть, раздавиться, сплюснуться; пузыриться, бить ключом; **бялцартал буцлах** кипеть ключом; **мэлхий бялцарч үхэв** лягушка лопнула и околела.  
**БЯЛЦУУ** өгүүлэл **1.** 1) неровность, шероховатость, повреждение; 2) шишка, нарост; волдырь; 3) почки на вербе, вербные “барашки”, почки; **2.** неровный, шероховатый.  
**БЯЛЦУУТАХ** өгүүлэл **1.** 1) делаться неровным, шероховатым, выдаваться (о рубце после раны),

зарубцовываться; 2) образовываться, появляться (о наросте и т.д.); **2. бялцуутахуй**-г үз.  
**БЯЛЦУУТАХУЙ** өгүүлэл образование шишки, волдыря, нароста.  
**БЯМБА** өгүүлэл **I** тө. 1) суббота; **өнөөдөр бямба гараг** сегодня суббота; 2) од.орон. Сатурн.  
**БЯМБА II** ург. гранат; **бимба**-ыг үз.  
**БЯНТ** өгүүлэл нарез (ствола огнестрельного оружия); **бинт II**-ийг үз.  
**БЯР** өгүүлэл ᠑ сила, мощь.  
**БЯРАЛХАГ** өгүүлэл **бяртай**-г үз.  
**БЯРАЛХАХ** өгүүлэл поступать насильно.  
**БЯРАЛХУУ** өгүүлэл **бяралхаг**-ийг үз.  
**БЯРАЛХУУЛАХ** өгүүлэл **бяралхах**-ын үйлдүүл.  
**БЯРАРХАГ** өгүүлэл сильный.  
**БЯРАРХУУ** өгүүлэл **бярархаг**-ийг үз.  
**БЯРВААЗ** өгүүлэл яриа. паром, перевоз.  
**БЯРГУЙ** өгүүлэл ᠑ өгүүлэл слабый, бессильный; немощный.  
**БЯРДААН** өгүүлэл: **бярдаан буу** берданка (винтовка системы Бердана).  
**БЯРДАХ** өгүүлэл действовать силой, осиливать.  
**БЯРМАГ** өгүүлэл **бэрмэг**-ийг үз.  
**БЯРМАН** өгүүлэл са. брахман; **бярманы шашин** брахманизм.  
**БЯРТАЙ** өгүүлэл сильный, дюжий, мощный.  
**БЯРУУ(Н)** өгүүлэл двухгодовалый телёнок; **тугал бяруухам** телята.  
**БЯРУУЗАНА** өгүүлэл ᠑ тө. хорошо освещающий светом.  
**БЯС I** өгүүлэл: **бус бяс** хорш. мало-помалу; немножко.  
**БЯС II:** **бяс хорхой** амьт. клоп.  
**БЯСАА(Н)** өгүүлэл амьт. клоп; **бясаны хор** дезинсекционное средство против клопов.  
**БЯСААТАХ** өгүүлэл появляться, расплодиться (о клопах).  
**БЯСАЛГАГЧ** өгүүлэл созерцатель, мыслитель.  
**БЯСАЛГАЛ** өгүүлэл созерцание; размышление, мышление, сосредоточение на одном, обдумывание; **ном бясалгал** созерцание.

**БЯСАЛГАХ** ᠪᠢᠶᠠᠰᠠᠯᠭᠠᠬᠤ **1.** созерцать, предаваться созерцанию; размышлять, мыслить; **бясалган бодох** внимательно обдумывать, тщательно продумывать; **бясалган суух** жить отшельником и в созерцании чего-л.; **2.** **бясалгахуй**-г үз.

**БЯСАЛГАХУЙ** ᠪᠢᠶᠠᠰᠠᠯᠭᠠᠬᠤᠬᠤᠢ созерцание, размышление.

**БЯСАЛГАШГҮЙ** ᠪᠢᠶᠠᠰᠠᠯᠭᠠᠬᠤᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠢ невообразимый.

**БЯСАЛГУУЛАХ** ᠪᠢᠶᠠᠰᠠᠯᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠤ **бясалгах**-ын үйлдүүл.

**БЯСЛАГ** ᠪᠢᠶᠠᠰᠯᠠᠭ сыр; брынза; **бяслаг шахах** готовить сыр, делать сыр, прессовать сыр.

**БЯСМАН** ᠪᠢᠶᠠᠰᠤᠮᠠᠨ: **бясман тэнгэр** шашин. божество бисман (глава демонов-якшаков, покровитель скотоводства и всякого богатства).

**БЯЦ** ᠪᠢᠶᠠᠴ хүч нэмэгдүүлэх сул үг, орос хэлний раз-, рас- угтвартай ихэвчлэн тохирно (усилительная частица, часто соответствует приставкам раз-, рас-); вдребезги, на мелкие частицы; **бяц цохих** разбивать, раздроблять.

**БЯЦАЛМАЛ** ᠪᠢᠶᠠᠴᠠᠯᠮᠠᠯ толчёный.

**БЯЦАЛЧИХ** ᠪᠢᠶᠠᠴᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **бяцлах**-ын нэгэнтээ., измельчать.

**БЯЦАРХАЙ** ᠪᠢᠶᠠᠴᠠᠷᠬᠠᠢ **1.** разбитый, раздробленный; **2.** осколки.

**БЯЦАРЧИХ** ᠪᠢᠶᠠᠴᠠᠷᠴᠢᠬᠤ **бяцрах**-ын нэгэнтээ., раздробляться.

**БЯЦЛАХ** ᠪᠢᠶᠠᠴᠯᠠᠬᠤ разбивать, раздроблять, измельчать.

**БЯЦЛУУЛАХ** ᠪᠢᠶᠠᠴᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **бяцлах**-ын үйлдүүл.

**БЯЦРАХ** ᠪᠢᠶᠠᠴᠢᠷᠠᠬᠤ **1.** раздробляться, разбиваться, растрескиваться; **2.** **бяцрахуй**-г үз.

**БЯЦРАХУЙ** ᠪᠢᠶᠠᠴᠢᠷᠠᠬᠤᠬᠤᠢ раздробление.

**БЯЦРУУЛАХ** ᠪᠢᠶᠠᠴᠢᠷᠠᠬᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **бяцрах**-ын үйлдүүл., раздроблять, разбивать.

**БЯЦХАД** ᠪᠢᠶᠠᠴᠬᠠᠳ **бяцхан**-ы олон., дети, малыши.

**БЯЦХАН** ᠪᠢᠶᠠᠴᠬᠠᠨ **1.** маленький; **бяцхан доголон ханчир** шувуу. болотная поганка; **бяцхан алтан хундага** ург. златоцвет, ноготки; **бяцхан тундуй** шувуу. дикая утка мелкой породы; **бяцхан хархираа** шувуу. журавль мелкой породы; **бяцхан хонгор галуу** шувуу. серый гусь мелкой породы; **бяцхан тарсуу** шувуу. копчик маленький (самец); **2.** немного, маловато, чуть-чуть; **нэг бяцхан** маленько, немного; † **бяцхан зэрэг** хуучир. краснуха, ветрянка; корь; **бяцхан зэрэг сувилах** высыпание мелкой сыпи ветряной оспы; переболеть корью.

**БЯШАЛГАХ** ᠪᠢᠶᠠᠰᠢᠯᠭᠠᠬᠤ переваривать.

**В**

**В I** ᠠ ямарваа нэг юмны зэрэг, дэс дугаарын гуравдахийг үсгээр илэрхийлэх (условное буквальное обозначение чего-л. третьего по порядку, сортности и т. д.); **арвын “в” анги** 10-ый “в” класс; **“В” аминдэм витамин “В”**; **дэд зүйлийн “в” анги** пункт “в” статьи второй; **“в” зүйлд дурдсан нь** упомянутый в пункте “в”.

**В II** “в” үсгээр илрэх авианы нэр; **үлээдэг в** хуучир., хэл.шинж. губно-губной в.

**ВАА I** ᠠ хя. белая плесень; **амны ваа** плесневица, молочница, сыпь во рту младенцев; **ваа тогтох** покрываться плесенью, плесневеть; **ваал-ыг** үз.

**ВАА II** түүх. взыскание убытков, штраф, пеня (наказание за преступление взысканием с имущества или со скота); **ял ваа** хорш. наказание, пеня; **баа II-г** үз.

**ВАА III** эгдүүцэн дургүйцэх, цөхрөн гутрахад гарах аялга (междометие, выражающее удивления, восклицания при негодовании, возмущении, скорби и отчаянии); ба, ай, ой; ну, эх; **ваа хачин юм даа ой**, как странно!, ну и чудеса!; **ваа чи яав даа ба!** что с тобой!, ну, что ты!

**ВААГ** ᠠ авиа.дуур. ква, квак; **вааг вааг** хорш. квак, квак-ква (подражание кваканью лягушки); **вааг мэлхий** амьт. квакша, квакушка; **вааг шувуу** шувуу. кряква.

**ВААГДАЙ** ᠠ конский навоз; **шар ваагдай** сырой, мокрый навоз; **ваагдай уугиулах / ваагдай тавих** окуривать, дымить навозом.

**ВААГЛАХ** ᠠ 1. квакать; 2. кваканье.

**ВААДАГНАЗНАХ** ᠠ завязать до поры, до времени, на время.

**ВААДАГНАМАР** ᠠ **ваадагнамар болох** завернуть левой рукой в кусок материи.

**ВААДАГНАМШАА** ᠠ **ваадагнамшаа болох** завертывать неаккуратно в узел.

**ВААДАГНАСХИЙХ** ᠠ неряшливо завертывать, связывать в узел.

**ВААДАГНАХ** ᠠ 1. завертывать в кусок материи, связывать вещи в узел (для удобства носки), пеленать, обвёртывать, свёртывать; **бичиг дансаа ваадагнаад бүслэв** завернул деловые бумаги в кусок материи и подпоясался им; **номоо цаасаар ваадагнах** завернуть книгу в бумагу; 2. **ваадагнахуй-г** үз., **гэдсээ ваадагнах** перепоясать, обернуть живот повязкой; **илээч тулгар эмэгтэйн хүүхдийнх нь гажааг засаад ваадагнаж өгөв** массажист поправил расположение плода и сделал фиксирующую повязку.

**ВААДАГНАХУЙ** ᠠ подвязка, перевязка.

**ВААДАГНАЧИХАХ** ᠠ **ваадагнах-ын** нэгэнтээ.

**ВААДАГНУУЛАХ** ᠠ **ваадагнах-ын** үйлдүүл.

**ВААДАН(Г)** ᠠ 1) ткань, оберточная материя, простыня, платок, полотнище, кусок материи для завертывания чего-л. (для узла); пелёнка, узел, узелок (с вещами); свёрток; **зотон ваадан** пелёнки, обёртки из холстины; **цаасан ваадан** оберточная бумага; **ваадан алчуур** платок (для завязывания в него вещей); **вааданд юм боох** связать вещи в узел; **ваадантай юм** узел с вещами, свёрток;

2) скатерть, большая салфетка, покрывало; **цагаан ваадангаар бүтээсэн ширээ** стол накрытый белой скатертью.

**ВААДАНГИЙН** ᠠ **ваадан(г)-ийн** харьяал., обёрточный, заверточный, пелёночный; **ваадангийн бүч** тесьма для узлов и свёртков.

**ВААДАНСАГ** ᠠ **ваадансаг** предпочитающий узлы и свёртки; **ваадансаг хүн** человек, отдающий предпочтение узлам, свёрткам и тюкам.

**ВААДАНСУУ** ᠠ **ваадансаг-ийг** үз.

**ВААДАНТАЙ** ᠠ 1) в свёртке, обёртке, узле; обёрнутый, завернутый; **ваадантай юм** свёрток; завернутые в узел вещи; тюк, узел с вещами, платьем; **ваадантай юм барьсан зорчигч** пассажир с узлами; **ваадантай юм задлах** развязывать свёрток; 2) со свёртком; имеющий обёртку; 3) покрытый чехлом, покрывалом.

**ВААДУУ** ᠠ хя. косарь, кривой нож (у каменщиков); **ваарын хянгар-ыг** үз.

**ВААЛ** ᠠ 1) плесень (на тесте); 2) подгнёт(ка); 3) дрожжи.

**ВААЛАХ I** ᠠ 1) плесневеть, плесневеть, покрываться плесенью; зацветать; **нигширч ваалах** плесневеть, гнить; портиться; сопресть (о зерне); **талх чийг аваад ваалах** хлеб от сырости стал плесневеть; **ваалсан бяслэг** заплесневелый сыр; **ваалсан гурил** заплесневелая мука; **ваалсан мөөг** плесневой грибок; **ваалсан үнэр** плесенный запах; **ваалсан холтоос** заплесневевшая корка; **ваалсан юм** плесняк, заплесневелая вещь; 2) **ваатах-ыг** үз.

**ВААЛАХ II** штрафовать, наказывать взысканием пени с имущества и скота; **баалах-ыг** үз.

**ВААЛМАГЛАХ** ᠠ **ваалах-ыг** үз.

**ВААЛСХИЙХ I** ᠠ **ваалсхийх** 1. немного заплесневеть, начать плесневеть; зацветать; **ваалсхийсэн** зацветший, заплесневевший, зазеленевший цвелью; 2. зацветанье, зацвет.

**ВААЛСХИЙХ II** наложить незначительный штраф; **нэг хоёр малаар ваалсхийгээд өнгөрөх** оштрафовать на одну-две головы скота.

**ВААЛУУЛАХ** ᠠ **ваалах I, II-ын** үйлдүүл.

**ВААЛЧИХАХ** ᠠ **ваалах I-ын** нэгэнтээ., плесневеть.

**ВААН** ᠠ **ваан буудай** ург. сорт китайской пшеницы.

**ВААР(АН)** ᠠ хя. 1) черепица, изразец, кафель; керамика; **дарах ваар** черепица накладная (с желобом); **дээврийн ваар** кровельная черепица; **пийшингийн ваар** кафель, печной изразец; облицовочная плитка; **шаазан ваар** хорш. фарфор, фаянс; **ваар урлал** гончарное дело, гончарное искусство; **ваар** эдлэл керамика, гончарные изделия; 2) ваза; глиняный горшок, гончарные, глиняные изделия; **айргийн ваар** кувшин для кумыса; **архины ваар** кувшин для вина; **галуун хүзүүт ваар** амфора; кувшин с узким горлом; **жигиг ваар** горшочек; **жимсний ваар** вазочка для фруктов; **морин ваар** большой глиняный сосуд для вина, глиняный бочонок, глиняная бутылка; **онхор ваар** аяга фарфоровая пиала; **цүдгэр ваар** глиняный флакон; **цүзгэр ваар** глиняная склянка; **цэцгийн ваар** цветочный горшок; **шавар ваар** горшок (для варки пищи); **шомбон ваар** небольшая амфора, глиняная бутылка; **ваар багвар** амфора для вина с крышкой; **ваар ган** большой глиняный кувшин; **вааран жигнүүр** большой горшок с двумя отделениями (внизу – для варки на огне, сверху

– для варки на пару); **ваар лонх** а) глиняная бутылка; б) глиняная гончарной работы корчага; **ваар пэнс** глиняный тазик (по большей части муравлений); **ваар сав** глиняная посуда; **ваар савхан** крынка, кринка, глечик, горнушка, горлач, малый горшок, высокие горшки (узкогорлый высокий молочный горшок с растробом); **ваар төмөрлөг** металлокерамика; **ваар хөтөвч** глиняный горшок; **ваар хундага** жертвенная чара, потир; **2.** черепитчатый, фарфоровый, черепичный, изразцовый, гончарный, глиняный; **ваар гэр** дом крытый черепицей; **вааран дээвэр** черепитчатая крыша; черепичная кровля, крыша; **вааран зуух / вааран пийшин** изразцовая печь; **ваар ухилуур** черепичный жёлоб (в кладке крыши); **вааран үйлдэхүүн** гончарные изделия; **ваар хийх эд боловсруулах** выделять предметы гончарного производства; **вааран хянгар** косарь, косырь, кривой нож у каменщиков; **ваар хоолой** керамические трубы; **ваар шүүсгэх зуух** печь для обжига черепицы; **ваар** эдлэл хийх лепить, формовать гончарные изделия.

**ВААР II:** **ваар бялзуухай** шувуу. домовый воробей.

**ВААРЛАЗНАХ** үлгэрлэхээр нь крыть черепицей временно.

**ВААРЛАХ** үлгэрлэхээр нь 1) покрывать черепицей; **дээвэр ваарлах** крыть, покрывать кровлю черепицей, укладывать черепицу на кровле; **ваарласан пийшин** кафельная печь; 2) гончарничать; гончарить.

**ВААРЛАХЧАА** үлгэрлэхээр нь: **ваарлахчаа болох** неряшливо крыть черепицей.

**ВААРЛУУЛАХ** үлгэрлэхээр нь **ваарлах**-ын үйлдүүл.

**ВААРЧ(ИН)** үлгэрлэхээр нь 1) кафельщик, горшечник, изразечник, гончар; мастер по изготовлению глиняной посуды; 2) кровельщик, каменщик, укладывающий черепицу на кровле; 3) черепичный мастер.

**ВААРЧНЫ** үлгэрлэхээр нь **ваарч(н)**-ы харьяал., гончарный; **ваарчны газар** гончарня, горшечня (мастерская, где делают глиняную посуду).

**ВААРЫН** үлгэрлэхээр нь **ваар**-ын харьяал., 1) черепичный, горшечный, кафельный, изразцовый; керамический; гончарный; **ваарын амсар** вырезка на карнизе кровли (для кладки водостока со свесом черепицы); **ваарын иргүүр** гончарный станок; **ваарын урлал** а) гончарное искусство; б) гончарство; **шаазан ваарын үйлдвэр** черепичный завод; гончарня; гончарное производство; **ваарын үйлдвэрлэл** гончарство; **ваарын хугархай** куски черепицы, черепок; **ваарын хэлтэрхий** осколки черепицы, черепки; **ваарын шавар** горшечная глина; 2) вазовый; **ваарын зураг** вазовая живопись.

**ВААТАЙ** үлгэрлэхээр нь заплесневелый; плесневой; плесенный.

**ВААТАХ** үлгэрлэхээр нь **1.** плесневеть, заплесневеть; **2. ваатахуй**-г үз.

**ВААТАХУЙ** үлгэрлэхээр нь заплесневелость; плесень.

**ВААТУУЛАХ** үлгэрлэхээр нь **ваатах**-ын үйлдүүл.

**ВАГИНДРА** үлгэрлэхээр нь са. хэлний эрхт-ийг үз.; **вагиндрын (үсэг) бичиг** письмо Вагиндры, новое бурятское письмо (составлено в 1905 г. бурятским ламой Агвандоржем).

**ВАГОН** үлгэрлэхээр нь/вагон; **зөөлөн вагон** мягкий вагон; **хатуу вагон** жёсткий вагон.

**ВАДАЛ** үлгэрлэхээр нь шувуу. филин (ушастый).

**ВАЖИГЪЯАН** үлгэрлэхээр нь/ажигъяан **важигъяан** хорш. **1.** ах как хорошо!, чудесно!, превосходно! (шелкая языком при удивлении); **2.** поражаться, изумляться; **3.** поразительный, изумительный.

**ВАЗЕЛИН** үлгэрлэхээр нь/1. вазелин; 2. вазелиновый; **лагтас**-ыг үз.

**ВАЗЕЛИНТАЙ** үлгэрлэхээр нь/вазелиновый; вазелинный; с вазелином.

**ВАЙДУРЬЯ** үлгэрлэхээр нь са. бриллиант и его разновидности (аквамарин, изумруд); **биндэрьяа**-г үз.

**ВАЙЛАН** үлгэрлэхээр нь түүх. 1) сударь; 2) мелкий чиновник низкого класса; писец; 3) градоначальник; 4) канцлер, первый министр (при монархическом строе).

**ВАЙЛИН** үлгэрлэхээр нь са., хөгжим. род скрипки.

**ВАЙЛИНЗ I** үлгэрлэхээр нь/шувуу. жаворонок; **бие алаг вайлинз** шувуу. белокрылый жаворонок; **далан хэлт / жийжүү бялзуухай / хяргууцай**-г үз.

**ВАЙЛИНЗ II** **найланхай I**-г үз.

**ВАКУУМ** үлгэрлэхээр нь/тех. **1.** вакуум; **2.** вакуумный; **вакуум аппарат** вакуумный аппарат; **хоосовч**-ийг үз.

**ВАКЦИН** үлгэрлэхээр нь/анаг. вакцина; **дариа**-г үз.

**ВАКЦИНЖУУЛАХ** үлгэрлэхээр нь/вакцинация; проводить вакцинацию.

**ВАЛЕНТ** үлгэрлэхээр нь хувил. валент; **цэнж**-ийг үз.

**ВАЛЬС** үлгэрлэхээр нь/вальс; **вальс эргэх** кружиться в вальсе; **вальсын нэг эргэлт** тур вальса.

**ВАЛЮТ** үлгэрлэхээр нь валюта; **алтан валют** золотая валюта; **валют хүүлэгч** валютчик, валютчица; **валютгийн нөөц** а) валютные резервы; б) валютный запас.

**ВАН I** үлгэрлэхээр нь тө. 1) государь; король; великий, владетельный князь; **ван суух** а) княжить; б) княжение; 2) түүх. ван (первая степень княжеского достоинства); **төрийн жүн ван** түүх. князь второй степени; **чин ван** түүх. великий князь, князь первой степени, принц; **ван авах** получить власть; **ван гүн** хорш. а) князь, знать; б) знатные люди; **ван өгөх** дать власть; **Ван хаан** түүх. Ван-хан (князь керейтов – одного из древнемонгольских племен); **ван хүртэх** удостоиться степени вана.

**ВАН II:** **ван шувуу** шувуу. королевский альбатрос.

**ВАНГАН** үлгэрлэхээр нь/тө. наилучшая вера.

**ВАНГИЙН** үлгэрлэхээр нь/ван(г)-ийн харьяал., княжеский, княжий, государевый; **вангийн гүнж авхай** государыня; княгиня; княжна; **вангийн агь** княжич; княжата; **вангийн тавнан** принц-консорт; **вангийн хаалганы хиа** түүх. княжеский телохранитель (паж носящий синее перо); **вангуудын хэргийн өчүүхэн салаа** түүх. отделение при министерстве обрядов (ведующее делами приезжающих к двору владетельных князей); **вангийн хэргэм** княжеское достоинство.

**ВАНДАН I** үлгэрлэхээр нь/хя. 1) скамейка; лавка; стеллаж; доска; **гурилын вандан** кухонный стол для теста; **махны вандан** кухонный стол для мяса; **цэцэрлэгийн вандан** садовая скамейка; **вандан ор** кушетка; **вандан сандал** скамейка; 2) нары.

**ВАНДАН II:** **вандан хадаг** тө. род хадака (длинный шелковый хадак, размером до четырех метров с вышитым на нем изображением божества долголетия – Аюуши); **соном хадаг**-ийг үз.

**ВАНДАН III** даалуу. чека, два-два (при игре в далу).

**ВАНДАН IV** тө. правомочный.

**ВАНДАТ** ᠪᠠᠨᠳᠠᠲ вандат жидэн шавж. златка четырёхточечная.

**ВАНДУЙ I** ᠪᠠᠨᠳᠤᠢ ург. горох, горошек; **ногоон вандуй** зелёный горошек.

**ВАНДУЙ II** тө., ург. 1) лобия долихос, гиацинтовые; чечевица южная, бобовник египетский; **бичил вандуй** ург. чечевица; 2) фасоль (обыкновенная); **алтан вандуй** ург. фасоль золотистая; **тутарган вандуй** ург. фасоль рисовая; **чид вандуй** ург. фасоль многоцветковая огненно-красная; **шууман вандуй** ург. фасоль угловатая.

**ВАНДУЙН I** ᠪᠠᠨᠳᠤᠢᠨ вандуй I-н харьяал., гороховый; **вандуйн бин** гороховая лепёшка; **вандуйн бүүрэг** шавж. тля гороховая; **вандуйн ёзоор** корневище гороха; **вандуйн зутан** гороховая кашлица; **вандуйн сувс** гороховка, гороховая настойка; **вандуйн иш сүрэл** гороховина, гороховые стебли, гороховая солома; **вандуйн үр** горошина, горошинка; гороховое зерно.

**ВАНДУЙН II** вандуй II-н харьяал., чечевичный; фаселевый; **вандуйн шөл** чечевичный суп; фаселевый суп; гороховый суп.

**ВАНДУЙРХУУ** ᠪᠠᠨᠳᠤᠢᠷᠬᠤᠠᠭᠤ похожий на горох, напоминающий горох.

**ВАНДУЙТАЙ** ᠪᠠᠨᠳᠤᠢᠲᠠᠢ гороховый; чечевичный, фаселевый; **вандуйтай шөл** а) гороховый суп, суп с горохом, гороховая похлёбка; б) чечевичный суп; фаселевый суп.

**ВАНЖИД** ᠪᠠᠨᠵᠢᠳ тө. правоисполняющий.

**ВАНЖИЛ** ᠪᠠᠨᠵᠢᠯ тө. правоотличающийся.

**ВАНЗ** ᠪᠠᠨᠵ фрикадельки; **бөөрөнхий мах** - ыг үз.

**ВАНЛИГ** ᠪᠠᠨᠯᠢᠭ 1) княжество; княжение; 2) вассальный князь.

**ВАНЛИЙ** ᠪᠠᠨᠯᠢᠢ хя. нежный, милый; **арван найман насанд нь амраг ванлий заяажээ хө** дуу. когда достиг восемнадцати лет встретил милую девушку.

**ВАНСЭМБЭРҮҮ** ᠪᠠᠨᠰᠡᠮᠪᠦᠷᠦᠭᠦ тө., ург. соссурия крупнолепестковая драгоценная.

**ВАНТ** ᠪᠠᠨᠲᠤ вант улс княжество; княжение; королевство.

**ВАНЧИГ** ᠪᠠᠨᠴᠢᠭ тө. правомочный.

**ВАНЧИН** ᠪᠠᠨᠴᠢᠨ тө. великий пандита.

**ВАНЧҮҮ** ᠪᠠᠨᠴᠢᠭᠦ **ванчүү торго** белое тонкое шелковое полотно (из провинции Ханчжоу).

**ВАР I** ᠪᠠᠷ **вароо(н)**-г үз.

**ВАР II** ᠪᠠᠷ **вар вар** авиа.дуур. ква-ква (подражание кваканью лягушки); **вар вар хийх** квакать (о лягушке).

**ВАТТ** ᠪᠠᠲᠲ цахил. ватт; **ватт цаг** ватт-час.

**ВАРНАА I** ᠪᠠᠷᠨᠠᠠ са. 1) Варуна (божество вод); 2) страж западной страны.

**ВАРНАА II** са. 1) цвет; 2) род, клан, каста

**ВАРОО(Н)** ᠪᠠᠷᠣᠣ 1. тигель; плавильный горшок; **хугархай вароо** черепок; 2. тигельный; **вароон ган** тигельная сталь; **вароон зуух** тигельная печь; **вароон соруул дарах** а) ставить насос, рожок; б) накидывать горшок; **вароон соруул сорох** натягивать горшком (т.е. накидывать горшок с зажженной паклей на живот больному).

**ВАТМАН** ᠪᠠᠲᠮᠠᠨ 1. ватман; 2. **ватман цаас** ватманная бумага, ватман.

**ВАЧИР I** ᠪᠠᠴᠢᠷ са. алмаз; **вачир алмас** а) эрдэс. алмаз; б) мелкий алмаз для резки стекла; **очир**-ыг үз.

**ВАЧИР II** ᠪᠠᠴᠢᠷ скипетр, жезл; один из предметов храмовой утвари, употребляемой при богослужениях (тантрических); † **вачир завилал** поза, в которой сидят бурханы (т.е. поджав под себя ноги так, что подошвы ног обращены вверх и вывороченная стопа каждой ноги лежит на коленной кости другой ноги); **вачир завилалаар суух** сидеть, сложив ноги как очир.

**ВАЧИРБАТ** ᠪᠠᠴᠢᠷᠪᠠᠲ крепкий; **вачирбатын яам** түүх. название контрреволюционного центра; **энэ бол вачирбатын яам гэгч юм гэнэ, үзвээс вачир там мөн** говорят, что эта штука (один из “застенков” этого центра) – то, что именуют “Очирбату яамун”, а когда увидишь, то это безусловно жестокий ад.

**ВАЧИРТ I** ᠪᠠᠴᠢᠷᠲᠤ 1) имеющий алмаз, с алмазом; 2) алмазый.

**ВАЧИРТ II** ᠪᠠᠴᠢᠷᠲᠤ имеющий скипетр, жезл; со скипетром, с жезлом.

**ВЕД** ᠪᠡᠳ са. 1. веды (памятники древнеиндийской литературы в стихах и прозе); **вед шашдар** индийская священная книга; **вед шашдарч** знаток вед; 2. ведизм; 3. ведический.

**ВЕДИЙН** ᠪᠡᠳᠢᠶᠢᠨ вед-ийн харьяал., ведический; **ведийн ном** ведическая литература; **ведийн шашин** ведическая религия.

**ВЕЙ I** ᠪᠡᠢ вей хас эрдэс. нефрит.

**ВЕЙ II:** вей загас загас. осётр меченосный.

**ВЕЙ III:** Вей улс түүх. Вейская династия (первая 220-265 гг., вторая – 387-557 гг.).

**ВЕЙГУА** ᠪᠡᠢᠭᠤᠠ 1) тыква обыкновенная, кабачки; 2) **лангуа**-г үз.

**ВЕКСЕЛ** ᠪᠡᠬᠰᠡᠯ 1. вексель; 2. вексельный; **төлбөрийн баталгаа**-г үз.

**ВИВАНГИРИД** ᠪᠢᠪᠠᠨᠭᠢᠷᠢᠳ са. 1) предписание, приказ; 2) наставление; заповедь; 3) пророчество.

**ВИВАНГИРИДИЧ** ᠪᠢᠪᠠᠨᠭᠢᠷᠢᠳᠢᠴᠢ пророк.

**ВИВАНГИРИДЛЭХ** ᠪᠢᠪᠠᠨᠭᠢᠷᠢᠳᠯᠡᠬ дать наставление; вещать.

**ВИЗ** ᠪᠢᠵ виза; **виз дарах** ставить визу; **нэвтрэх виз** въездная виза.

**ВИЙ** ᠪᠢᠶ 1) баймж сул үг (модальная частица); **эхнэр нь ч түүнийг урт авна вий!** будет ему за это от жены; **энэ бас дутаа вий!** этого ещё не доставало!; **тэгээ вий!** неужели так получилось!; **аа, тийм юм бий!** а вот оно что!; 2) болгоомжлох сул үг (частица, выражающая опасение); **андуурах вий гэж** во избежания недоразумений; **дайн л гарах вий, бурхан минь!** не дай бог, разразится война!; **хараач, тэнгэр муухай аашлах л вий дээ!** смотри, как бы погода не испортилась; 3) эсрэгцүүлэн хэлэх сул үг (частица, выражающая противопоставление); **тэгнэ вий чи!** ишь (ты) чего захотел, ишь (вы) чего захотели; **накось выкуси!**

**ВИНАЙ** ᠪᠢᠨᠠᠶ са. образ жизни или нормы поведения (одна из трех частей Трипитаки, где излагаются правила приёма в буддийскую общину и нормы поведения буддийских монахов); **номхтгол**-ыг үз.

**ВИНТОВ** ᠪᠢᠨᠲᠣᠪ винтовка; **винтовын сум** винтовочный патрон.

**ВИТАМИН** ᠪᠢᠳᠠᠮᠢᠨ витамин; **С витамин** витамин С; **аминдэм**-ийг үз.

**ВИТАМИНЖУУЛАХ** ᠪᠢᠳᠠᠮᠢᠨᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ витаминизация; проводить витаминизацию.

**ВИШАЙ** ལྷོཅ са. объект чувственного восприятия и созерцания; орган чувств; **амтлахын вишай** орган вкуса; **таван вишай** пять органов чувств; **харааны вишай** орган зрения.

**ВИШАЙЛИГ** ལྷོཅཏྲ/ относящийся к сфере чувственного созерцания, чувственно-созерцательный.

**ВИШАЙТ** ལྷོཅཏྲ/ чувствительный, чуткий.

**ВИШНУ** ལྷོཅཏྲ хи. Вишну (один из трех главнейших божеств буддийского пантеона, хранитель мира); **вишнугийн хөл** р. Ганг (үгчил. нога Вишну); **вишнугийн хүлэг** ёгт. мифическая птица Гаруди; **вишнугаас төрсөн** ёгт. белый сандал (үгчил. рождённый от Вишну).

**ВОКЗАЛ** ལྷོཅཏྲ/ вокзал; **төмөр замын вокзал** железнодорожный вокзал.

**ВЭ I** ལྷོཅ эгшиг болон б, в, нг-ээс бусад гийгүүлэгчийн дараа орох сул үг (постпозитивные частицы: после гласных и согласных, кроме б, в, нг); 1) асуух өгүүлбэрт (при наличии вопросительных слов в предложении); **энэ хэний адуу вэ?** это чей табун?; **юун**

**хүн ирээ вэ?** что за человек приехал?; 2) хүүрнэх өгүүлбэрт (в повествовательном предложении); **та юу эс андах вэ** вы ведь знаете хорошо, что...; **зовох юу байх вэ** что за беда; стоит ли переживать; **зүүдэнд юу эс орох вэ** мало ли, что может присниться; **юу удах вэ, хичнээхэн удах вэ** с минуты на минуту; сию минуту (секунду); **чаддаг хүнд юухан байх вэ** дело мастера боится; что нам стоит; легче лёгкого; пара пустяков; **зөвшөөрөхөөс яах вэ** нельзя не согласиться; 3) хүч нэмэгдүүлэх ба батлах сул үг (усилительная и утвердительная частица); **гайхах юу байх вэ!** что за диво!, и не удивительно!, дело житейское!; **би юугаараа дутах вэ!** ничто человеческое мне не чуждо!; сами с усами; **юу дутлаа гэх вэ!** чего только не!; **яриа юу байх вэ!** ещё как!, как ещё!; нет слов, слов нет; спору нет; нечего говорить; что и говорить; нечего сказать; конечно!; **яаж байх вэ!** как нельзя (не надо)!; **өөгүй хүн хаа байх вэ!** кто же без греха!; и на солнце есть пятна!; **тийм юм хаа байх вэ!** а) да как бы не так; б) куда там; **тийм улстай бид яаж зам нийлэх вэ!** нам с такими людьми не по пути!; 4) зөвшөөрөх сул үг (частица, выражающая согласие); **энэ миний буруу байлгүй яах вэ** в этом надо сознаться – моя вина; **би юу гэх вэ, танд илхэн байна газар** не буду спорить – вам виднее; **яана гэх вэ / яая гэх вэ** нечего делать; 5) эргэлзэж гайхах сул үг (частица, выражающая сомнение и удивление); **хэн мэдэх вэ!** кто знает! бог знает!; **юмыг яаж мэдэх вэ!** как знать, всяко бывает; чем чөрт не шутит; неровен час; **юмыг яаж мэдэх вэ шүхрээ аваад яв!** возьмите зонтик на всякий случай!; **гай таарахыг яаж мэдэх вэ!** долго ли до беды; б) урьдаас сануулах сул үг (частица предупреждения и наставления); **эрүүл л байвал тарганы хэрэг юу байх вэ!** не до жиру, быть бы живу!; **овоо босгоогүй бол шаазгай хаанаас суух вэ!** зүйр. была бы копна, а ворона сядет; нет дыма без огня; 7) цөхрөх, гутрах, халаглах сул үг (частица, выражающая отчаяние, огорчение и сожаление); **ингэнэ гэж хэн санах вэ** а) кто бы мог подумать!; б) вот так как!; **хэндээ ч гомдох вэ!** на кого пенять!; и сам не рад; **байхгүй бол яана гэх вэ!** на нет и суда нет!; **ядуугийн зовлон, яая гэх вэ!** бедность не порок!, делать нечего, что делать!;

**ВЭ II** мера сыпучести (десятая доля ху).

**ВЭХЭН** ལྷོཅཏྲ/хуучир. 1) дуудах сул үг (звательная частица); эй!, эй ты!, послушай!; **вэхэн, над саравч өгнө үү** слушай, дай-ка мне очки!; **вэхэн, хөдлөө!** поживее, пошевеливайся!; **вэхэн, чи юу үйлдмүй?** эй, что ты делаешь?; 2) кто?, кто такой? (обращение старшего к младшему при незнании имени).

## Г

**ГА** གྲ/ га, гектар; **арван га улаан буудай тариалах** засеять десять га пшеницей; **га-гаас авах ургац** урожай с гектара.

**ГАА(Н) I** གྲ/ тө., ург. **1.** 1) имбирь; **бор гаа / сүрэв гаа** ург. имбирь продолговатый; **улаан гаа** ург. имбирь высокий, высокорослый; **үйрмэг гаа** измельчённый имбирь; **хар гаа** ург. чёрный имбирь; **цагаан гаа** ург. имбирь аптечный белый; **гажаа II-г** үз.; **шар гаа** ург. жёлтый корень куркума; **эмийн гаа** ург. имбирь настоящий аптечный; 2) мята; 3) ментол; **2.** 1) имбирный; 2) мятный; 3)

ментоловый; гаан харандаа ментоловый карандаш.

**ГAA II гаажтай**-г үз.

**ГAAГ** **ᠭᠠᠭ**: гааг гааг хорш., авиа.дуур. **гаага гаага**-ыг үз.

**ГAAГA** **ᠭᠠᠭᠠ**: гаага гаага хорш., авиа.дуур. кар-кар, Га-Га (звукоподражание крику вороны).

**ГAAГAЙ** **ᠭᠠᠭᠠᠢ**-г үз.

**ГAAГAЙH** **ᠭᠠᠭᠠᠢH**-г үз.

**ГAAГAЛAA** **ᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠭ** 1. карканье; хэрээний гаагалаа / хэрээ гаагалах карканье ворон; 2. каркающий.

**ГAAГAЛAХ** **ᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠬ** 1) каркать, закаркать (о воронах); кудахтать (о курах); 2) шилж. кричать, орать.

**ГAAГAЛYУЛAХ** **ᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** гаагалах-ын үйлдүүл.

**ГAAГЛAХ** **ᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠬ**-ыг үз.

**ГAAГЛYУЛAХ** **ᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**ГAAДАЙЛГAХ** **ᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** гаадайх-ын үйлдүүл.

**ГAAДАЙX** **ᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠶᠢᠬ** 1) принимать важный, надменный вид, важничать; 2) принимать важную позу, пыжиться.

**ГAAДАMБA** **ᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠪᠠ** тө. преисполненный радости.

**ГAAДАH** **ᠭᠠᠭᠠᠳᠠH** тө. радостный; преисполненный радости.

**ГAAДГAHAХ** **ᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬ** важничать.

**ГAAДГAP** **ᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠷ** надменный, важный (на вид); напыщенный.

**ГAAЖ I** **ᠭᠠᠭᠵ** что-н. из ряда вон выходящее.

**ГAAЖ II** са., ург. цветок лотоса; **бадма / лянхуа**-г үз.

**ГAAЖЛAХ** **ᠭᠠᠭᠵᠯᠠᠬ** задевать, раздражать, выводить из терпения.

**ГAAЖTAY** **ᠭᠠᠭᠵᠲᠠᠶ** яриа. 1. наперекор, назло; 2. 1) завзятый, отъявленный, истый, ...да и только; ярый; отличающийся каким-л. свойством, качеством; **хувцсандаа гаажтай хүн** человек, отличающийся небрежностью в своей одежде; 2) задорный; **гаажтай жаал** задорный мальчишка.

**ГAAЗ** **ᠭᠠᠭᠵ** 1. газ; газо-; 2. газовый; **хий**-г үз.

**ГAAЛЙH** **ᠭᠠᠭᠠᠯᠢᠨ** гааль-ийн харьяал., таможенный, пошлинный; **гаалийн ажилтан / гаалийн түшмэл** таможенник, таможенный; **гаалийн газар / гаалийн хороо** таможня; **гаалийн дүрэм** таможенный устав; **гаалийн татвар** пошлина, таможенный налог; **пошлинный сбор; гаалийн түрээс** налоги; **гаалийн тэмдэг** таможенный знак; **гаалийн хураасан тэмдэгт хуудас** таможенный лист об уплате пошлины; **гаалийн үзлэг** таможенный досмотр; **гаалийн хэрэг эрхлэх хэлтэс** таможенный департамент; **гаалийн хяналт** таможенный контроль, надзор.

**ГAAЛЙЛАГЧ** **ᠭᠠᠭᠠᠯᠢᠯᠠᠭᠴ** таможенник, досмотрщик, таможенный служащий, взимающий пошлину.

**ГAAЛЙЛАХ** **ᠭᠠᠭᠠᠯᠢᠯᠠᠬ** взимать, взыскивать, налагать, брать таможенную пошлину; облагать пошлиной; **гаалилалгүй орхих / гаалилахаас хэлтрүүлэх** освободить от уплаты пошлины.

**ГAAЛЙЛYУЛAХ** **ᠭᠠᠭᠠᠯᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** гаалилах-ын үйлдүүл.

**ГAAЛЬ** **ᠭᠠᠭᠠᠯ** 1) таможенная пошлина; **ачааны гааль** пошлина с груза; плата за погрузку; налог на грузы; **гадаадаас оруулах гааль** импортные, ввозные пошлины; **ивээлт гааль** протекционизм; **покровительственные пошлины; гаалиар ивээгч** протекционист; **гаалиар ивээх журам** протекционизм; **гааль авах яам / гаалийн хороо** хуучир. таможня; **гаалийг захирах яам** хуучир. таможенное управление; **гааль оногдуулах** обложить пошлиной; **гааль сүй** хорш. пошлины; **гааль татвар** хорш. сборы, налоги, таможенные пошлины; **гааль төлөх** оплатить, платить пошлины; **гааль төлөхөөс хэлтрүүлэх / гаалиас хэлтрүүлэх** освободить от уплаты пошлины; **гааль төлсний гэрчилгээ** удостоверение об уплате таможенной пошлины; **гааль түрээс** хорш. налоги; **гааль хураалгахгүйгээр / гааль хураахгүйгээр** беспошлинно; **гааль хураах** взимать, взыскивать, налагать, брать, собирать пошлину; **обложить пошлиной; гааль хураах хэлтэс / гаалийн хэргийг эрхлэх хэлтэс** хуучир. таможенный департамент; 2) таможня.

**ГAAЛЬГҮЙ** **ᠭᠠᠭᠠᠯᠢᠭᠦᠢ** 1. беспошлинный; **гаальгүй бараа** беспошлинные товары; **гаальгүй дамжин нэвтрэх** беспошлинный транзит; **гаальгүй худалдаа** беспошлинная торговля; 2. беспошлинно.

**ГAAЛЬTAY** **ᠭᠠᠭᠠᠯᠢᠲᠠᠶ** 1. пошлинный; 2. пошлинно, с пошлиной.

**ГAAЛЬЧ** **ᠭᠠᠭᠠᠯᠢᠴ** 1) таможенник, служащий таможни; таможенный досмотрщик; таможенный инспектор; 2) таможенный чиновник.

**ГAAMAA** **ᠭᠠᠮᠠᠠ** тө. радостная мать.

**ГAAHC(AH)** **ᠭᠠᠨᠰ** хя. трубка (курительная); **пийсүү гаанс** а) яшмовый мундштук; б) трубка с яшмовым мундштуком; **цагаан соруул гаанс** а) нефритовый мундштук; б) трубка с нефритовым мундштуком; **янжуурын гаанс** мундштук для сигарет; **гаанс битүүрэх** а) засоряться, забиваться (о трубке); б) шилж. заволакиваться (о погоде); **гаанс бургуйдах** прочищать трубку; промывать водой трубку; **гаанс зууж суух** сидеть с трубкой в зубах; **гаанс нэрэх / гаанс тамхи**

**нэрэх** а) набивать трубку табаком; б) раскуривать трубку; прикуривать, дать трубке огня; **гаанс нэрээгүй байхад угаа юунд гарах** вэ если нет в трубке огня, то откуда взялся дыму; **гаанс сэтгэх** прочищать трубку (крючком); **гаанс тамхи** хорш. а) кисет с трубкой; б) табак на одну трубку; **гаансанд тамхи хийх / гаансаар тамхи утгах** набивать трубку табаком; **гаансанд тамхи татах** курить трубку.

**ГААНСНЫ** **гаанс(н)**-ы харьяал., трубочный; **гаансны батга / гаансны бохь** никотин; **гаансны мод чубук; гаансны соёо / гаансны сэтгүүр** крючок для прочистки трубки; **гаансны соруул** мундштук трубки; **гаансны тамхи / задгай тамхи / дүнсэн тамхи** трубочный табак; **гаансны толгой** головка трубки; **гаансны цохиур** пепельница (тигелёк) для трубки.

**ГААНСЧ(ИН)** **гаансч** трубочник, трубочный мастер.

**ГААНЫ** **гаа(н)**-ы харьяал., 1) имбирный; 2) ментоловый; **гааны уусмал** раствор ментола.

**ГААПУУ** **гаапуу** хя. 1) грабли; 2) борона.

**ГААПУУДАХ** **гаапуудах** 1) разрыхлять землю граблями; 2) боронить.

**ГААРАЛ** **гаарал** усиление, углубление, обострение, неистовство; **салхины гаарал** усиление ветра; **эсэргүүнийн гаарал** неистовство бандитов.

**ГААРАМБА** **гаарамба** тө., шашин. гарамба (окончивший курс цанида).

**ГААРАХ** **гаарах** 1. 1) усиливаться; прогрессировать, обостряться, крепчать, разыграться; разбушеваться (о стихийных явлениях); **шуурга гаарав** буря разыгралась (разошлась); неистовствует; **гаарсан хүйтэн** свирепый мороз; **байгалийн гаарсан хүчин** разбушевавшаяся стихия; **өвчин үгдэрч гаарч байна** болезнь прогрессирует, усиливается; **салхи бүр гаарч байна** ветер бушует ещё сильнее; 2) бушевать, неистовствовать, буйствовать, бесноваться, безумствовать, разъяриться, свирепствовать; **булаан эзлэгчид гаарав** захватчики бесновались, свирепствовали; **энэ арай ч гаарч байна** ну! то уж слишком; **гаарч дэврэхээ дарсхийх** умерить пыл; 3) разойтись, разбушеваться, разыгрываться; взыграть; расходиться; **архичин гаарав** пьяный разбушевался; 4) расшались (о детях); **хүүхэд гаарч байна** дети расшались, дети разыгрались; 2. **гаарахуй**-г үз.

**ГААРАХУЙ** **гаархуй** усиление, углубление, обострение; прийти в неистовство.

**ГААРУУ** **гааруу** разъяренный, неистовый.

**ГААРУУЛАХ** **гааруулах** **гаарах**-ын үйлдүүл., разъярить, раздражить, подстрекать, бесить,

вызывать усиление, обострение; усиливать, обострять; **бүүр гааруулах** лить, подливать на огонь масло; перегнуть палку; **тааруулж уувал бал, гааруулж уувал мал** зүйр. пей да дело разумей (үгчил. пьёшь в меру – мёд, пьёшь без меры – скотина).

**ГААРЧИХАХ** **гаарах**-ын нэгэнтээ.

**ГААТАЙ I** **гаажтай**-г үз.

**ГААТАЙ II** 1) имбирный; 2) мятный; **гаатай бохь** мятная жвачка, мятная жевательная резинка; **гаатай чихэр** имбирные конфеты; мятные конфеты.

**ГАВ I** **гав** 1) трещина, расщелина, расселина; щель; **гавлын гав** трещина в черепе; **газрын гав** расселина, расщелина, трещина в земле; провал; **газрын гаваар орох**

хэлц. а) как сквозь землю провалиться;

пропасть без вести; б) исчезнуть бесследно с лица земли; в) лечь в землю (гроб, могилу);

сыграть в ящик; **газрын гаваар орсон юм**

**шиг** как будто (словно, точно) ветром сдуло

кого-что-л.; **хундганы гав** трещинка на бокале;

**чулуулгийн гав** тусг. диаклазы в породе;

расщелина в породе; **шаазангийн гав**

трещина на фаянсовой чашке; **гав гарах / гав**

**суух / гав тогтох** шууд ба шилж. образовываться,

появляться (о трещине), растрескиваться,

потрескаться, растрескаться, давать трещину;

лопаться; **таваг газар газраа гав суужээ**

тарелка потрескалась; **гав сорви** хорш.

трещина, щель; **гав цав** хорш. трещина;

**байшингийн хананд гав цав гарчээ** в стене

дома образовалась трещина; **гавыг нь олох** а)

найти трещину, расселину, расщелину; б)

шилж. доискиваться причины (неудачи), находить

недостатки; 2) шилж. разлад, трещина (напр. в

отношениях); **тэдний эв түнжинд гав суужээ** их

дружба дала трещину.

**ГАВ II** **гав** 1) ручные кандалы, наручники,

оковы, цепи; колодки; **битүү гав** глухие

кандалы; **гарын гав** ручные кандалы; **тавтай**

**гав / тавласан гав** кандалы с заклёпкой;

**хөлийн гав (дөнгө)** ножные кандалы;

**цоожтой гав** замочные кандалы; **гав гинж**

хорш. кандалы, оковы; железные путы, вязи,

цепи; **гав гинж зүүх** заковать в железо,

кандалы, надевать ручные кандалы; **гав гинж**

**хангинана** раздаётся звон кандалов; **гав**

**гинжний дуу** кандальный звон; **гав гинжий**

**нь салгах / гав гинжнээс нь салгах** а)

расковать, сбить кандалы; б) шилж. снять их

самовольно; выпустить из рук; **гав гинжинд**

**хатаах** а) заковать надолго в железо кого-л.; б)

брать, взять под стражу; **гав тушаа** кандалы,

железные путы, вязи; 2) шилж. тяжкая

обязанность; **боолчлолын гав гинжийг**

**таслав** пали оковы рабства.

**ГАВ III** **эв гав** хорш. а) мир, дружба,

согласие, обхождение; б) шилж. лад, согласие;

согласованность; такт, тактичность; в) удобство, комфорт, комфортабельность, благоустроенность; **ЭВ ГАВ НЬ ОЛДОХ / ЭВ ГАВ НЬ ТААРАХ** а) найти подходящий способ, находить путь; б) шилж. подобрать ключи к кому-чему-л.; **ЭВ ГАВ НЬ ОЛДОХГҮЙ** а) не найти подходящего способа; б) шилж. не подобрать ключи; **ЭВ ГАВ НЬ ТААРАХГҮЙ БАЙНА** как-то (почему-то) не получается (везёт, удаётся); **ЭВ ГАВАА ОЛОЦОХГҮЙ** каши не сваришь; **ТИЙМ ХҮНТЭЙ ТЭР ЭВ ГАВАА ОЛОХГҮЙ** с таким человеком, как он, каши не сваришь; **ЭВ ГАВЫ НЬ ОЛОХ / ЭВ ГАВЫ НЬ ТААРУУЛАХ** а) найти подходящий способ; б) доискиваться причины (неудачи), находить недостатки; в) находить доступ (путь, дорогу); г) попасть (попадать) в самую точку; д) знать дорогу куда-л.; **ЭВ ГАВЫ НЬ ТААРУУЛЖ** при удобном случае; при оказии.

**ГАВ IV** ᠭᠠᠪᠤ: **гав гав** хорш., авиа.дуур. Лай (маленькой собачки).

**ГАВ V** “га”-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “га”); **ТОЛЬКО**, **ЛИШЬ**, **ВСЕГО**, **ВСЕГО-НАВСЕГО**, **НЕ БОЛЕЕ ЧЕМ**; **ГАВ ГАЙХАХ** пожимать плечами; смотреть большими глазами, разводить (развести) руками, диву даваться; поднять брови, сделать большие глаза, прийти (приходить) в изумление; **ГАВ ГАНЦ** только один, совершенно один, один-одинёшенек, совсем один, один – единственный; **ГАВ (ЦОР) ГАНЦ ХҮҮХЭД** единственный ребёнок; **ГАВ ГАНЦААРАА / ГАВ ГАНЦААРХАНАА** один как перст (сыч), в одиночестве; в единственном числе; одинокий; в одиночку; **ГАВ ГАШУУН** горький, прегорький; очень горький.

**ГАВ VI**: **гав шав** хорш. **1.** 1) ловкий, проворный, jrкий, хваткий, сноровистый; **юманд гав шав** расторопный, проворный, сноровистый; **гав шав хийсэн байдал** а) ловкость, проворство; хватка; б) расторопность; прыть, прыткость; бойкость; **гав шав хийсэн залуу** проворный, шустрый парень; **гав шав хийсэн хөдөлгөөн** jrкое движение; 2) проворный, быстрый, расторопный; шустрый, прыткий; бойкий; **ажилд гав шав** проворный в работе; артист в своём деле; **гав шав хийсэн жаал** расторопный малый, шустрый мальчишка, бойкий мальчик; прыткий паренёк; **2.** 1) проворно, расторопно, прытко, бойко, живо; 2) ловко, jrко, сноровисто.

**ГАВАА** ᠭᠠᠪᠠᠭᠤ/тө. радость.

**ГАВАГ** ᠭᠠᠪᠠᠭ: **гаваг хүртэх** шог. быть избитым.

**ГАВАЛ I** ᠭᠠᠪᠠᠯ: **1.** 1) череп (верхняя часть человеческой головы); бие.зүй. цефалия, кефалия, кость черепная; зарим. голова; **нойтон гавал**

свежий череп; **хүний гавал** череп человека (человеческий); **гавал дотор цус харвах** анаг. внутричерепное кровоизлияние; **гавал дундуур нь буулгах** ударить, стукнуть по голове, хватить по черепу; разбить на голову; **гавалд нь гараа угаах** бүд. вымыть руки в крови (үгчил. в черепе); **гавалд чинь гараа угаамз** бүд. вымою руки в твоём черепе; 2) шашин. сосуд из черепа (обыкновенно обложенный внутри серебром и золотом); **алтан гавал** позолоченный череп; **гавал аяга** чашка из черепа; **гавал дамар** бубенчик из черепа; 3) шилж. умная голова; **2.** черепной.

**ГАВАЛ II** тө. ящик для книг; **шогол**-ыг үз.

**ГАВАЛГҮЙ** ᠭᠠᠪᠠᠯᠭᠦᠢ/ᠭᠠᠪᠠᠯᠭᠦᠢ/ᠶ᠋ᠢ анаг. бесчерепный; акрания.

**ГАВАЛГҮЙТЭН** ᠭᠠᠪᠠᠯᠭᠦᠢᠲᠡᠨ/амьт.суд. бесчерепные, беспозвоночные.

**ГАВАЛТАН** ᠭᠠᠪᠠᠯᠲᠠᠨ/ амьт.суд. черепные, позвоночные.

**ГАВАР I** ᠭᠠᠪᠠᠷ са. камфара; **болор гавар** прозрачная камфара; **гавар хийх** пересыпать камфарой.

**ГАВАР II** ᠭᠠᠪᠠᠷ амьт. лисёнок.

**ГАВАР III** зурх. Лисичка (созвездие).

**ГАВАР IV**: **гавар эрхэт** ёгт. Луна.

**ГАВАРЛАГ** ᠭᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠭ/ург. вороний глаз.

**ГАВАРТ** ᠭᠠᠪᠠᠷᠲᠤ/гавартай-г үз.

**ГАВАРТАЙ** ᠭᠠᠪᠠᠷᠲᠠᠢ/камфарный.

**ГАВГҮЙ** ᠭᠠᠪᠭᠦᠢ/ᠭᠠᠪᠭᠦᠢ/ᠶ᠋ᠢ **1.** нет трещины; без трещин; **2.** шилж. безукоризненно, безошибочно, все правильно.

**ГАВДАХ** ᠭᠠᠪᠳᠠᠬᠤ/гавтах-ыг үз.

**ГАВЖ** ᠭᠠᠪᠵᠢ/тө., шашин. гавжа (третья учёная степень, даваемая по окончании полного курса цанида и после сдачи испытаний); **арван бэрхэт**-ийг үз.

**ГАВИА** ᠭᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠ/ᠭᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠ-ийг үз.

**ГАВИАГҮЙ** ᠭᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠭᠦᠢ/ᠭᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠭᠦᠢ/ᠶ᠋ᠢ **1.** **би ажил хийж гавиагүй** я работал не так много; **тэр ажилдаа дадаг гавиагүй** он в работе ещё неопытный; **би сурлагаар гавиагүй** учился я не ахти как; **гавиагүй хүн** неважный человек.

**ГАВИАТАЙ** ᠭᠠᠪᠢᠶ᠋ᠠᠲᠠᠢ/яриа. **гавьтай**-г үз.; **гавиатай биш** а) не особенно; малая (некоторая) толика; б) коротки руки; не так большой руки; не берёт; в) не могу (можешь, может) похвастаться; **гавиатай биш үнээр** за полцены; **гавиатай ном үзээгүй хүн** человек, прочитавший мало книг; **бидний түүсэн жимс гавиатай ч юм болсонгүй** мы собрали ягод самую малость; **ухаанаар гавиатай биш** не такой умный; звёзд с неба не хватает.

**ГАВИД** ᠭᠠᠪᠢᠳᠤ/ург. арбуз.

**ГАВИЛ** ᠭᠠᠪᠢᠯᠤ/хуучир. 1) волна; 2) волнение; смятение; 3) колебание; сотрясение; тряска; качка; 4) пыл, рвение, энтузиазм; 5) усердие, прилежание, трудолюбие; б) острый слух и

природная умственная способность; интеллект; дух, душа.

**ГАВИЛИН** *ᠭᠠᠪᠢᠯᠢᠨ* тө. 1. магнит; 2. магнитный.

**ГАВИЛИНГИЙН** *ᠭᠠᠪᠢᠯᠢᠨᠭᠢᠢᠨ* гавилин(г)-ийн харьяал., магнитный.

**ГАВИЛИНГҮЙ** *ᠭᠠᠪᠢᠯᠢᠨᠭᠢᠢ* немагнитный.

**ГАВИЛИНТАЙ** *ᠭᠠᠪᠢᠯᠢᠨᠲᠠᠢ* магнетический.

**ГАВИЛТ** *ᠭᠠᠪᠢᠯᠲᠤ* 1) волнующийся; беспокойный; находящийся в смятении, встревоженный; **их гавилт** а) очень волнующийся; мятущийся; б) шилж. величие; великий; грандиозный; 2) волнующий, вызывающий волнение; волнительный; 3) шаткий; тряский; 4) ревностный, пылкий, горячий; 5) усердный, заботливый, прилежный, старательный; трудолюбивый; 2. горячо, с пылом, ревностно, с энтузиазмом; с величайшим вниманием.

**ГАВИР** *ᠭᠠᠪᠢᠷ* г са., ург. османтус, кэора (многолетнее растение с душистыми цветами).

**ГАВИУРГҮЙ** *ᠭᠠᠪᠢᠭᠤᠷᠭᠠᠢ* гавихгүй-г үз.

**ГАВИУРТАЙ** *ᠭᠠᠪᠢᠭᠤᠷᠲᠠᠢ* гавьтай-г үз.

**ГАВИХ** *ᠭᠠᠪᠢᠬᠤ* 1) отличаться, выделяться (употребляется в форме вопроса, отрицания или для выражения пренебрежения); **гавих юм байхгүй / гавих юмгүй** а) ничего особенного нет; не особенно; не (идёт) в счёт, не стоит выеденного яйца; малая толика; б) коротки руки; не берёт; **түүний эрдэм гэж юу гавих вэ** знаниями он не блещет; **тэднийх хониор гавих юмгүй, харин үхэр сайтай** у них овец не особенно много, а вот крупного рогатого скота предостаточно; 2) принимать меры, предпринимать шаги, заботиться.

**ГАВИХГҮЙ** *ᠭᠠᠪᠢᠬᠤᠭᠢᠢ* 1) 1) незначительный, незначущий, не имеющий (большого) значения, не стоящий (заслуживающий) внимания, мелкий, ничтожный; **гавихгүй амьтан** мелкая сошка, ничтожная личность, мелочная душонка, паршивец; **гавихгүй бэлэг** ничтожный, пустяковый подарок; **гавихгүй зарлага** мелкие расходы; **гавихгүй мөнгө** незначительная, небольшая сумма; малая толика; **тун ч гавихгүй мөнгө зарав** самую малую толику денег израсходовал; **гавихгүй тус** ничтожное одолжение; 2) нестоящий, маленький, захудалый, несчастный; **миний ажил гавихгүй** моё дело маленькое; **тун ч гавихгүй хэрэг** дело совсем нестоящее, маловажное; **гавихгүй эрдэмтэн** горючёрный; 3) суетный, несерьёзный, несущественный, второстепенный, маловажный, пустой; не очень существенный; **гавихгүй ном** пустая, слабая книга,

заваливающая книжонка; **гавихгүй хүн** несерьёзный, незначительный, недостойный человек, негодник; **тэр гавихгүй хүн** он очень мелочный, нехороший человек; **гавихгүй чулуулаг** эрдэс. пустая порода; **гавихгүй ялгаа** несущественная разница; 4) мелочный, дешёвый, грошовый, пустяковый, пустячный, вздорный; **гавихгүй үнээр** за полцены; **гавихгүй үнээр авах** купить за полцены; **гавихгүй юм** а) пустяковая вещь; б) дело десятое; 5) плёвый, чепуховый, ерундовый, мелкотравчатый; малозначительный; **гавихгүй амьтад** үл.тоомс. мелкотравчатый люд; аховая публика; **гавихгүй өгүүллэг** чепуховый рассказ; 6) лёгкий, слабый, небольшой, незначительный, нежный, маленький, еле (чуть, едва) заметный; **гавихгүй цай** слабый чай; 7) ограниченный, узкий, небольшой, незначительный; **ухаанаар гавихгүй** недалёкий, узколобий, недалёкого ума; ограниченный ум, звёзд с неба не хватает; **ухаанаар гавихгүй ч гэсэн нөр хичээнгүй ажилтай хүн** звёзд он с неба не хватает, но очень энергичный и исполнительный (работник); **гавихгүй хоолой** слабый, небольшой голос; 8) предсудительный, плохой, нехороший, дурной, достойный порицания, осуждения; 9) неважный, не очень хороший; неудовлетворительный, слабый, скверный, дурной, незавидный; **гавихгүй ажил** а) неудовлетворительная, плохая, недоброкачественная работа; бесполезный труд; б) плохое место, плохая, низкооплачиваемая работа (должность); неважный пост; **гавихгүй ажилтан** неважный, слабый, никудышный работник; **гавихгүй дүн** неудовлетворительная отметка, отрицательная оценка; **гавихгүй зан** неудовлетворительный, дрянной характер; неудовлетворительное поведение; **гавихгүй морь** неважный конь; **гавихгүй хувь заяа** незавидная участь; **гавихгүй явдал** скверный поступок; 10) худой, дрянной, негодный, никакой, третьесортный, третьеразрядный, низкопробный; **тун ч гавихгүй** низкой пробы, ниже среднего; **гавихгүй гурил** третьесортная мука; **гавихгүй дарс** слабое, низкопробное вино; **гавихгүй эд** негодный материал; 2. 1) неважно, несущественно, не имеет значения, ничего; ничего не значит; 2) недостаточно, слишком мало, не хватает; 3) предсудительно, плохо, не хорошо; дурно; 4) не особенно; ничего особенного; **гавихгүй халуун** не особенно жарко; 3. дрянь, дерьмо.

**ГАВИШАР** *ᠭᠠᠪᠢᠰᠠᠷ* шувуу. индийский фазан.

**ГАВИШГҮЙ** *ᠭᠠᠪᠢᠰᠠᠭᠢᠢ* гавихгүй-г үз.

**ГАВЛАГДАХ** ᠭᠠᠪᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ гавлах-ын үйлдэгд., бытть закованным.

**ГАВЛАН I** ᠭᠠᠪᠯᠠᠨᠢ түүх. сановник, первый министр (в Тибете).

**ГАВЛАН II** орос. каплун.

**ГАВЛАХ** ᠭᠠᠪᠯᠠᠬᠤ **1.** заковывать, оковывать, посадить в кандалы; **ялтныг гавлах** заковать преступника; **гавлаж дөнгөлөх** заковать в железо кого-л.; **2.** гавлахуй-г үз.

**ГАВЛАХУЙ** ᠭᠠᠪᠯᠠᠬᠤᠭᠠᠢ оковка, заковывание.

**ГАВЛАЧИХ** ᠭᠠᠪᠯᠠᠴᠢᠬᠤ гавлах-ын нэгэнтээ.

**ГАВЛУУЛАХ** ᠭᠠᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **1)** гавлах-ын үйлдүүл.; **2)** гавлагдах-ыг үз.

**ГАВЛЫН** ᠭᠠᠪᠯᠠᠨ **гавал I**-ын харьяал., черепной; надчерепной; **гавлын бүлэг яс** анаг. кости мозгового отдела; **гавлын доторхи даралт** анаг. внутричерепное давление; **гавлын заадас** анаг. лямбдовидный (затылочный) шов, шов костей черепа; **гавлын орой** анаг. крыша (коробка) черепная, верхняя часть черепа; **гавлын хүнхэр** анаг. свод черепа; **гавлын яс** кость черепная.

**ГАВНЫ** ᠭᠠᠪᠨᠠ гав(н)-ы харьяал., кандальный.

**ГАВРЫН** ᠭᠠᠪᠦᠷᠢᠨ **гавар I**-ын харьяал., камфарный; **гаврын мод** ург. камфарное дерево, камфарник, ароматный коричник, камфарный лавр; амбровое дерево; **луут хужин мод**-ыг үз.; **гаврын тос а)** камфарное масло; **б)** охлаждающее, освежающее масло; **гаврын үйлдвэрлэл** камфарное производство; **гаврын цэцэг** ург. османтус душистый, маслина душистая.

**ГАВТАЙ I** ᠭᠠᠪᠲᠠᠢ надтреснутый, потрескавшийся, в трещинах; **гавтай шилэн аяга** надтреснутый стакан; **гавтай шаазан** треснутая фарфоровая чашка.

**ГАВТАЙ II** ᠭᠠᠪᠲᠠᠢ закованный; **гартга гавтай, хөлдөө дөнгөтэй а)** закованный в наручники и ножные кандалы; **б)** шилж. связывать по рукам и по ногам (руки); **гавтай ялтан** узник.

**ГАВТАЛ** ᠭᠠᠪᠲᠠᠯ растрескивание.

**ГАВТАН** ᠭᠠᠪᠲᠠᠨ зарим. кандальник, колодник, узник, вязень.

**ГАВТАСХИЙХ** ᠭᠠᠪᠲᠠᠰᠬᠢᠶᠬᠤ слегка давать трещину, надкалываться.

**ГАВТАХ** ᠭᠠᠪᠲᠠᠬᠤ **1.** **1)** растрескиваться, потрескиваться, лопаться, давать (получать, проявляться, образовывать) расщелину, расщелину, трещину; **2)** потрескаться, покрыться трещинами; **адар гавтжээ** потолок потрескался; **аяга хэд хэдэн газраа гавтжээ** чашка треснула в нескольких местах; **2.** гавтахуй-г үз.

**ГАВТАХУЙ** ᠭᠠᠪᠲᠠᠬᠤᠭᠠᠢ растрескивание, потрескивание.

**ГАВТУУЛАХ** ᠭᠠᠪᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ гавтах-ын үйлдүүл.

**ГАВТЧИХАХ** ᠭᠠᠪᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ гавтах-ын нэгэнтээ.

**ГАВУУ I** ᠭᠠᠪᠠᠭᠤ зурх. Сириус (созвездие).

**ГАВУУ II** ᠭᠠᠪᠠᠭᠤ хуучир. **1.** мичман; поручик; лейтенант; офицер; **2.** военный.

**ГАВХИЙХ** ᠭᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠬᠤ шавхийх-ийг үз.

**ГАВЧУУР** ᠭᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷ зарим. **1.** **1)**

разговорчивый, говорливый, болтливый; трепливый; речистый; словоохотливый; празднословный; **2)** многословный, многоречивый; **гавчуур амтай** слабый на язык; язык без костей у кого-л.; **гавчуур яншуур** хорш. **а)** надоедливый, докучливый, назойливый, неотвязный, неотвязчивый, привязчивый, прилипчивый; липкий, липучий; **б)** надоедливо, назойливо, навязчиво, неотвязно; **2.** **1)** разговорчивость, говорливость, болтливость, словоохотливость; речистость; трепливость; речивость, словоохотливость; **2)** многословие, многословность, многоречивость.

**ГАВШГАЙ** ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢ **1.** **1)** проворный, быстрый, ловкий, расторопный; шустрый, прыткий; **ажилд гавшгай** проворный, хваткий в работе; **түргэн гавшгай / гавшгай түргэн** хорш. **а)** расторопный, проворный, быстрый; **б)** спешный, в срочном порядке; **хурдан гавшгай** хорш. **а)** быстрый, спешный; в срочном порядке; **б)** быстро; **гавшгай залуу** проворный, разбитной паренёк; **гавшгай (банди) хархүү** прыткий, шустрый паренёк; **гавшгай хориглолт** мобильная оборона; **гавшгай хүн** проворный человек; **гавшгай чанар / гавшгай байдал** **а)** проворство, расторопность; прыть, прыткость; быстрота; мобильность; **б)** ловкость, увёртливость, jrкость, вёрткость; хватка; сноровка, изворотливость; **в)** бойкость, живость; подвижность, поворотливость, маневренность, оперативность, активность; **2)** подвижный, маневренный, поворотливый; **юманд гавшгай** подвижный; **гавшгай морь** поворотливая, ловкая лошадь; **гавшгай морьтон** джигит; **гавшгай хөдөлгөөн** подвижность; **гавшгай хөдөлгөөнөөрөө ялгарах** отличаться подвижностью; **3)** бойкий, живой; разбитной, бедовый, боевой, боевитый; оперативный; ударный; **гавшгай ажил / гавшгай хөдөлмөр** ударная работа; **гавшгай ажиллагаа** оперативная деятельность; **гавшгай хэсэг** ударная бригада; ударная группа; **4)** энергичный; **5)** ловкий, jrкий, хваткий, сноровистый, изворотливый; **гавшгай буудагч** хуучир. ловкий стрелок, снайпер; **б)** авангардный, передовой, лёгкий; **гавшгай жанжин** хуучир. отважный полководец; **гавшгай хиа / уулгын хиа** түүх. полковой адъютант в лёгких авангардных войсках; помощник командира; **гавшгай цэрэг** түүх. **а)** ударный отряд,

отборные войска; авангард, лёгкий, авангардный знамённый отряд (состоящий исключительно из маньчжуров и монголов); б) отборные войска; передовые, выдвинутые вперёд, войска; ударная армия; **2.** 1) проворно, расторопно; быстро, шустро, прытко, шибко, в быстром темпе; 2) бойко, живо, ударно; оперативно; **гавшгай ажиллах** а) ударно работать; б) ударничество; 3) энергично, активно, деятельно, инициативно; энергически; 4) ловко, jrко; вертко; сноровисто; изворотливо; **3.** ударник; зарим. энтузиаст; авангард, передовой отряд; **гавшгай ажилчин** (хуучир. **гавшгай үйлдвэрчин**) ударник.

**ГАВШГАЙВТАР** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠪᠲᠠᠷ** более энергичный, проворный.

**ГАВШГАЙГААР** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ** **ᠪᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠢ**-н үйлдэх., ударно, по-ударному.

**ГАВШГАЙДАХ** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠳᠠᠬ** 1) быть слишком ловким, расторопным, проворным; 2) ускорять темп работы.

**ГАВШГАЙЛАЛ** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠯᠠᠯ** ударничество.

**ГАВШГАЙЛАХ** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠯᠠᠬ** **ᠠ**. 1) быть проворным, ловким, быстрым, расторопным; 2) работать по-ударному; **гавшгайлан ажиллах** работать быстро, по-ударному; 3) действовать оперативно; 4) ехать налегке (без большой поклажи); **2.** **гавшгайлахуй**-г үз.; **3.** успешно, проворно, быстро; ударно, по-ударному; **гавшгайлан ажиллах** работать быстро, по-ударному; **4.** ударный; **гавшгайлах сар** месяц ударного труда.

**ГАВШГАЙЛАХУЙ** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠯᠠᠬᠤᠢ** проворность, ловкость, быстрота, расторопность; ударничество.

**ГАВШГАЙЛУУЛАХ** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬ** **ᠬᠠᠭᠠᠨ** үйлдүүл.

**ГАВШГАЙН** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠨ** **ᠨ** харьяал., ударный; авангардный; **гавшгайн арваны дарга / уулгын сайд** түүх. десятник лёгких авангардных войск; **гавшгайн гарын сайд** түүх. фланговый начальник (командир) авангардного знамённого отряда (лёгких авангардных войск); **гавшгайн занги / уулгын занги** түүх. начальник авангарда, полковник (командир) лёгких авангардных войск (из 8 корпусов); **гавшгайн туршлага** хуучир. боевой оперативный опыт лёгких авангардных войск; **гавшгайн үлгэр (дууриал) жишээ** образец, пример оперативности; **гавшгайн хүрээ** түүх. лагерь (курень) лёгких авангардных войск; **гавшгайн хүрээний туг** түүх. знамя лагеря лёгких авангардных войск.

**ГАВШГАЙЧ** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠴᠢ** ударник; **таван жилийн гавшгайч** ударник пятилетки; **гавшгайч эмэгтэй** ударница.

**ГАВШГАЙЧИД** **ᠭᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠢᠴᠢᠳᠠᠳ** / **гавшгайч**-ийн олон., ударники; **гавшгайчдын зөвлөлгөөн** хуучир. совещание ударников.

**ГАВЪЯА** **ᠭᠠᠪᠶᠠᠶ᠋ᠠ** 1) заслуга, доблесть, героизм, геройство, подвиг, мужественный поступок; **алдар гавъяа** хорш. доблести; славный подвиг; **эх орны алдар гавъяа** подвиг во славу родины (отечества); **алдар гавъяагаа мандуулан дуурьсгах** прославиться, обессмертить (себя) своё имя, прогреметь; стяжать (себе) лавры (славу), покрыть себя неувядаемой славой; возвеличиться; составить (сделать) себе имя, остаться в веках, войти в историю; **алдар сууг нь дуурьсгах / алдар гавъяагаа дуурьсгуулах** а) прославлять, славить, увековечивать, возвеличивать; величать, петь; воспевать; восславить, петь осанну (аллилуйю); б) прославление, увековечивание, апофеоз; возвеличение, возвеличивание, воспевание; **баатарлаг гавъяа** героический подвиг; **байгуулсан гавъяа** подвиг во имя кого-чего-л.; **Заслуги** перед кем-чем; **ард түмэндээ байгуулсан гавъяа** заслуги перед народом; **улс нийгэмд байгуулсан гавъяа** заслуги перед государством и обществом; **урлагт байгуулсан гавъяа** заслуги перед искусством; **хүн төрөлхтний тусын тулд байгуулсан гавъяа** подвиг во имя человечества; **эх орондоо байгуулсан гавъяа** заслуги перед Родиной; **байлдааны гавъяа** боевые заслуги; **гарамгай гавъяа** выдающиеся заслуги; **дайчин гавъяа** ратный, воинский, боевой подвиг; воинские, боевые, военные заслуги (отличия, доблести); **зүйрлэшгүй гавъяа** беспримерный подвиг; **онцгой гавъяа** особые, исключительные заслуги; **үлэмжийн гавъяа** великая заслуга, беспримерный подвиг; **хөдөлмөрийн гавъяа** трудовая доблесть; **цусан гавъяа** боевые заслуги, боевая доблесть; **цэргийн гавъяа** военные заслуги; **шинжлэх ухааны гавъяа** заслуги перед наукой; **гавъяа байгуулах** а) совершать подвиг, проявлять героизм, геройство, доблесть; иметь заслуги; б) создать, заслужить, снискать, приобрести, завоевать, стяжать имя; удостоиться награды, выслужить награду; прославиться; выслужиться; **өөрийн гавъяа болгох** ставить себе в заслугу; **гавъяа дурсгал** хорш. светлая память; историческая заслуга; слава; **гавъяа дурсгалтай** памятный, исторический; **гавъяа зүтгэл** хорш. подвиги, заслуги; старание, усердие; **гавъяа зүтгэл бүхий** имеющий заслуги; заслуженный; **гавъяа зүтгэл (бүтээж илэрхийлэх) гаргах** отличиться своими заслугами, иметь заслуги; **гавъяа зүтгэлээр нь / ял гавъяагаар нь** по заслугам; **гавъяа**

**зүтгэлээр нь шагнах / гавъяагаар нь хөхүүлэх** наградить по заслугам, наградить кого-л. За какие-л. заслуги; вдохновлять, воодушевлять на подвиг; **гавъяа зүтгэлээрээ / гавъяагаараа** заслуженно; **гавъяа зүтгэлээрээ алдарших** прославиться подвигами, заслугами; **хүн үхэвч гавъяа нь үхдэггүй** зүйр. человек смертен, доблесть бессмертна; **гавъяа олох** получать награду за усердие; **гавъяа төгөлдөр** преисполненный заслуг; заслуженный; **гавъяа түүхтэй** всем известный своими заслугами, славный, прославленный; **гавъяа тэмдэглэх** отмечать чьи-л. заслуги; **гавъяагаар нь үнэлэх** ценить по заслугам; **гавъяагийн нь дурсах** помнить о подвиге; **гавъяагийн нь магтан дуулах** воспеть подвиг; **гавъяагийн нь дээдлэн хүндлэх** чтить, признавать чьи-л. заслуги; **гавъяанд нь зохих зүйлийг хүртээх** воздавать должное по заслугам; **гавъяандаа ташууран суух** почить на лаврах; 2) благосклонность, благорасположение; благотворность; милость, благодеяние; 3) старательность, усердие, рвение; заслуги; **ач гавъяа** хорш. заслуги; **миний ингэж яваа чинь чиний ач гавъяа шүү найз минь** своей жизнью я обязан тебе, мой друг; **эхийн ач гавъяа** подвиг, милость матери; **ач гавъяагаар** благодаря чему-л., в результате чего-л.; **сайн хүний ач гавъяагаар өөдлөх** благодаря поддержке доброго человека достигнуть положения, стать на ноги; **таны ач гавъяагаар** благодаря вам.

**ГАВЪЯАНЫ**  $\text{ᠭᠠᠪᠢᠶᠠᠨᠢ}$  **гавъяа(н)-ы** харьяал., заслуженный, доблестный; **гавъяаны одон** орден заслуги; **Байлдааны Гавъяаны Улаан Тугийн одон** (хуучир. **Цусан Гавъяаны одон**) Орден Боевого Красного Знамени; **Хөдөлмөрийн Гавъяаны Улаан Тугийн одон** Орден Трудового Красного Знамени; **гавъяаны тэмдэг** знак отличия; **гавъяаны шагнал** награда за заслуги.

**ГАВЪЯАТ**  $\text{ᠭᠠᠪᠢᠶᠠᠭᠠᠲᠤ}$  заслуженный, славный, доблестный, имеющий заслуги; **түүхэн (чухал) гавъяат** исторически важный; **гавъяат жүжигчин** заслуженный артист, заслуженная артистка; **гавъяат жүжигчин цол олгох** присвоить звание заслуженного артиста; **шинжлэх ухааны гавъяат зүтгэлтэн** заслуженный деятель науки; **гавъяат түшмэлийн домгийг шийтгэх хүрээ** түүх. Комитет по составлению биографий заслуженных чиновников (оказавших заслуги царствующей Маньчжурской династии в Китае); **гавъяат үйлс** заслуженная деятельность; **гавъяат хөдөлмөр** доблестный труд; **гавъяат хөдөлмөрийн төлөө шагнах** вознаградить за

доблестный труд; **гавъяат явдал** доблесть; † **гавъяат эрхэт**  $\text{ᠭᠠᠪᠢᠶᠠᠭᠠᠲᠤ ᠡᠷᠬᠡᠲᠤ}$   $\text{ᠰᠡᠬᠡ}$   $\text{ᠯᠠᠭᠠ}$  ерт. луна.

**ГАВЪЯАТАЙ**  $\text{ᠭᠠᠪᠢᠶᠠᠭᠠᠲᠤᠢ}$  имеющий заслугу, славный, доблестный, заслуженный, отличающийся, выделяющийся, особенный (употребляется в форме вопроса, отрицания или для выражения пренебрежения); **гавъяатай хүн** (хуучир. **гавъяа хүн**) человек, имеющий заслуги.

**ГАВЪЯАТАН**  $\text{ᠭᠠᠪᠢᠶᠠᠭᠠᠲᠤᠨ}$  заслуженный, доблестный.

**ГАВЫН**  $\text{ᠭᠠᠪᠢᠨ}$   $\text{ᠰᠢ}$  **гав I-ын** харьяал., кандаальный.

**ГАВЬ**  $\text{ᠭᠠᠪᠢ}$  что-л. незначительное, несущественное, пустяковое; ерунда, пустяк, мелочь.

**ГАВЬГҮЙ**  $\text{ᠭᠠᠪᠢᠭᠦᠢ}$   $\text{ᠭᠠᠪᠢᠨ ᠶ᠋ᠢ}$  не сравниться с..., нечего и сравнивать с..., не ровня, не пара; **гавихгүй**-г үз.

**ГАВЪТАЙ**  $\text{ᠭᠠᠪᠢᠲᠠᠢ}$  ничтожный, незначительный, маловажный; отличающийся, выделяющийся, особенный (употребляется в форме вопроса, отрицания или для выражения пренебрежения); **тэнд гавьтай юм алга** там ничего особенного нет.

**ГАГ**  $\text{ᠭᠠᠭ}$ : **гаг од** тө., зурх. Лиса (название восьмой звезды из 28 звезд лунной астрологии); **Аслис**-ийг үз.

**ГАГААГ**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠭ}$ : **гагаг гагаг** хорш., авиа.дуур. карр-карр (карканье ворон).

**ГАГААГЛАХ**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠭᠯᠠᠬ}$  каркать (о воронах); кудахтать (о курах).

**ГАГААН**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠨ}$  эрдэс. монотермит.

**ГАГАГАР**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠷ}$  зарим. 1) согнутый, искривлённый, выгнутый, выдающийся вперёд, с выдающейся вперёд длинной шеей (напр. о верблюде, о птице); ИЗОГНУТЫЙ, торчащий; горбатый; 2) наклонённый вперёд, нагнутый, выпуклый, навислый.

**ГАГАГАРДАХ**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ}$  выдаваться вперёд, торчать (о чём-л. длинном и изогнутом).

**ГАГАГАРДУУ**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ}$  выдающийся вперёд, торчащий (напр. о шее верблюда или птицы).

**ГАГАГАРХАН**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ}$  **гагагар**-ын багас., слегка выгнутый и выдающийся вперёд.

**ГАГАДАЙ I**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠢ I}$ : **гагадай өвс** ург. амарант, ширица; **сарваалж гагадай** ург. ширица трёхцветная, амарант трёхцветный; **сахлаг гагадай** ург. лебеда бородавчатая.

**ГАГАДАЙ II** эрдэс. амарантит.

**ГАГАДАЙН I**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠢᠨ I}$   $\text{ᠰᠢ}$  **гагадай I-н** харьяал., ширицевый, амарантовый; **гагадайн мод** ург. амарантовое дерево; **гагадайн овог** ург.суд. амарантовые, ширицевые.

**ГАГАДАЙН II** гагадай II-н харьяал., амарантитовый.

**ГАГАЙ**  $\text{ᠭᠠᠭᠠᠢ}$ : **гагай эгч / авга эгч** тётка, сестра отца (старшая и младшая); **бага гагай / бага авга эгч а)** младшая тётка; б) младшая барышня.

**ГАГАЙН** *ᠭᠠᠭᠠᠢᠨ* *ᠨ* харьяал., тётин, тёткин.

**ГАГАЛ** *ᠭᠠᠭᠠᠯ* 1) ург. ягоды земляники; 2) ядохимикат; ядовитое лекарство; яд.

**ГАГАЛЗАХ I** *ᠭᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ I* 1) поперхнуться пищей, не быть в состоянии проглотить пищу, застрять в горле; 2) раскрыв рот, не быть в состоянии произнести ни слова; давиться словами, заикаться (при спешке); беззвучно шевелить губами; 3) давиться чем-л.; 4) наклоняться вперёд, нависать.

**ГАГАЛЗАХ II** выпрашивать, нищенствовать; попрошайничать; **гагалзан гуйх / гагалзан ээрэх** просить как нищий неотвязно, вымаливать, выпрашивать.

**ГАГАЛХИЙЛЭХ** *ᠭᠠᠭᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ* **гагалзах I, II**-ыг үз., уподобляться нищему, просить как нищий; нищенствовать.

**ГАГАЛЬ** *ᠭᠠᠭᠠᠯᠢ* хуучир. латунь; **гууль**-ийг үз.

**ГАГАН** *ᠭᠠᠭᠠᠨ*: **гаган гуган** хорш. разинуть рот от невыносимого голода; разинуть рот и не знать что отвечать, ротозейничать; не быть в состоянии сказать ни слова.

**ГАГАР** *ᠭᠠᠭᠠᠷ*: **гагар шүгэр** хорш. **гав шав**-ыг үз.

**ГАГАРС** *ᠭᠠᠭᠠᠷᠰ* 1) очин и ствол контурного пера; **гуурс**-ыг үз.; 2) крылья; 3) тех. крыло (ветряной мельницы); ЛОПАСТЬ (напр. турбины); ЛОПАТКА (напр. гребного колеса); 4) волан (игра).

**ГАГЖАА** *ᠭᠠᠭᠵᠠᠶᠠᠭᠠ* болечувствительность.

**ГАГЖААТАЙ** *ᠭᠠᠭᠵᠠᠶᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ* болезненный, болечувствительный; **гагжаатай зуулгасан шарх** болезненный укус.

**ГАГНАА** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠶᠠ* 1) спайка, сварка, наварка, сварной шов, место соединения спаянных частей; **пломба**; **гагнаас**-ыг үз.; **бат гагнаа** крепкая спайка; **мөсний гагнаа** спаянность льдов; **төмөр гагнаа** металлическая впайка; **гагнаа тавих** пломбировать; **шүдэнд гагнаа тавих** положить пломбу в зуб, пломбировать зубы; **гагнаа тавьсан** пломбированный; **гагнаа тавьсан шүд** пломбированные зубы; 2) паяние; 3) шилж. сплочённость, монолитность, спаянность, единение, спайка.

**ГАГНААДАС** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠶᠠᠳᠠᠰ* яриа. **гагнаас**-ыг үз.

**ГАГНААС** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠶᠠᠰ* 1) запайка, впайка, спайка, сварка, сварной шов, место соединения спаянных частей; **пломба**; **төмрийн гагнаас** металлическая впайка; **цахилгаан гагнаас** электроспайка; **гагнаас салах / гагнаасаараа салах** распаяться, отпаяться; **гагнаас салгах / гагнаасаар нь салгах** отпаять, распаять; **нимгэн цагаан төмөр данхыг гагнаасаар нь салгах** распаять жестяной чайник; **данхны цоргыг гагнаасаар нь салгах** отпаять носик чайника; **гагнаасаараа хугарав** приварка сломалась;

разошёлся сварной шов; 2) шилж. сплочённость, монолитность, спаянность, единение, спайка.

**ГАГНААСГҮЙ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠶᠠᠰᠭᠦᠢ* *ᠬᠣᠣᠯᠠᠶ* цельнотянутый; **гагнаасгүй хоолой** цельнотянутая труба.

**ГАГНААСЛАХ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠶᠠᠰᠯᠠᠬᠤ* **гагнах**-ыг үз.

**ГАГНААСТАЙ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠶᠠᠰᠲᠠᠶᠢ* спаянный, припаянный, сваренный, запаянный, впаянный; **гагнаастай сүх** топор-сварок; **гагнаастай төмөр** спаянное железо; **гагнаастай хувин** паянное ведро; **гагнаастай юм** сварок.

**ГАГНААТАЙ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠶᠠᠲᠠᠶᠢ* **гагнаастай**-г үз.

**ГАГНААЧ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠶᠠᠴᠢ* **гагнуурч**-ийг үз.

**ГАГНАГДАЛ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠭᠳᠠᠯ* спайность; **муу гагнагдал** слабая спайность.

**ГАГНАГДАХ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **гагнах**-ын үйлдэгд., припаиваться, свариваться, спаяться, запаяться; **төмөр утасны үзүүр гагнагдав** концы проволоки спаялись; **төмөрлөг хэсгүүд сайн гагнагджээ** металлические части крепко сварились.

**ГАГНАГДАЦ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠭᠳᠠᠴ* спайность; свариваемость.

**ГАГНАЛ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠯ* **гагналга**-ыг үз.

**ГАГНАЛГА** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠯᠭᠠ* спаяние; **гагналт**-ыг үз.

**ГАГНАЛТ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠯᠲ* /пайка, спайка, паяние, напайка, запайка, впайка, сварка, наварка, припайка.

**ГАГНАЛЦАХ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* **гагнах**-ын үйлдэлц.

**ГАГНАМАЛ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠮᠠᠯ* спаянный, припаянный, запаянный, впаянный, сваренный, сварной; **гагнамал гинж** сварная цепь; **гагнамал төмөр утсан тор** проволочная металлическая сварная сетка; **гагнамал шон** стойка сварная; † **гагнамал шимэрс** ург. копеечник сросшийся.

**ГАГНАСАН** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠰᠠᠨ* спаянный, припаянный, запаянный, впаянный, сваренный; **гагнасан залгаас** сварное соединение; **гагнасан ган хоолой** стальные сварные трубы; **гагнасан хувин** паяное ведро; **гагнасан шоовон** запаянная ампула; **гагнасан юм** напайка.

**ГАГНАХ** *ᠭᠠᠭᠨᠠᠬᠤ* 1. 1) паять, припаивать, запаявать, напаять; **барьж гагнах** напаять, припаивать; **данх гагнах** напаять заплату на чайник; **данханд ээнж гагнах** припаять ручку к чайнику; **данхны цорго гагнах** припаять носик чайника; **лааз гагнах** паять банку; **хийгээр гагнах** паять газом; **хувин гагнах** запаять ведро (кастрюлю); **цагаан тугалгаар гагнах** паять оловом; **цоорхойг гагнах** запаять дырку; **шургуулж гагнах** а) впаивать, впаиваться; б) впайка, впаивание; **гагнаж суулгах** впаять; 2) приваривать, сваривать; **шанаганд иш барьж гагнах** приварить ручку к ковшу; 3) цементировать, пломбировать, скреплять

связывающим веществом (напр. цементом, замазкой, plombой); **гахиураар гагнах** скреплять цементом, цементировать; **шүдний доорхойг гагнах** пломбировать зубы, положить пломбу в зуб; **2. гагнахуй**-г үз.; **3.** спайный, паяльный, сварочный, приварочный, запаянный, сварной; **гагнах багаж** паяльный аппарат; **гагнах хошуу** сварочная, паяльная горелка; **гагнах хэрэгсэл** паяльное средство; **гагнах хэсэг** спайный кусок; **гагнах эм** хуучир. паяльная кислота; **бура** (удотребляемая при паянии).

**ГАГНАХУЙ** ᠭᠠᠭᠨᠠᠬᠤ 1) пайка, спайка, запайка, сварка, наварка, пломбировка; **холбож гагнахуй** контактная сварка; 2) паяние, запаивание, напайвание, впаивание; пломбирование, цементирование; замазывание; **төмөр ялтас гагнахуй / нимгэн төмөр гагнахуй** напайвание металлической пластинки.

**ГАГНАЧИХАХ** ᠭᠠᠭᠨᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **гагнах**-ын нэгэнтээ, спаять, припаять; **бариад гагначихсан юм шиг** неразрывно связанный, будто спаянный.

**ГАГНУУЛАХ** ᠭᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гагнах**-ын үйлдүүл., дать запаять.

**ГАГНУУР I** ᠭᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷᠢ **тех. 1.** 1) припой, сварка, спайка, запайка, припайка, напайка; **нуман гагнуур** дугловая сварка; **халуун гагнуур / хийн гагнуур** автогенная сварка, автоген, газовая сварка; **хүйтэн гагнуур** пайка; **хясаан гагнуур** горновая сварка; 2) паяние; 3) канифоль с оловом, бура, бор (которые применяются при пайке); 4) паяльник; **цахилгаан гагнуур а)** электроспайка; б) электрический паяльник; **2.** паяльный; **гагнуур цоргын задлаг** анализ паяльной трубы.

**ГАГНУУР II:** алтан гагнуур ург. а) четырёхлистник золотистый; **дормосон мүгзийг** үз.; б) ёгт. сажа.

**ГАГНУУРЧ** ᠭᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷᠴᠢ **паяльщик, сварщик; цахилгаан гагнуурч** электросварщик.

**ГАГНУУРЧИЙН** ᠭᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠶᠢᠨ **гагнуурч**-ийн харьяал., **гагнуурчийн ширээ** стол сварщика.

**ГАГНУУРЫН** ᠭᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷᠢᠨ **гагнуур**-ын харьяал., паяльный, приварочный, спайный, сварной, сварочный, запаянный; **гагнуурын алх** паяльник; **гагнуурын багаж** паяльный аппарат; **гагнуурын багаж хэрэгсэл** сварочная аппаратура; **гагнуурын оч** лучистость, искра спайки; **гагнуурын тасаг** приварочный цех; **гагнуурын хоолой** паяльная трубка; **гагнуурын чийдэн** лампа паяльная.

**ГАГУЙХ** ᠭᠠᠭᠤᠶᠢᠬᠤ **выгибаться, выдаваться** вперёд, изгибаться, торчать (напр. о длинной шее верблюда, птицы).

**ГАГУЛ** ᠭᠠᠭᠤᠯᠤ **род пряности, большой кардамон.**

**ГАГУН** ᠭᠠᠭᠤᠨ: **гагун гагун** хорш. **гаган гуган**-г үз.

**ГАГЦ** ᠭᠠᠭᠤᠴᠢ **ганц**-ыг үз.

**ГАГЦААР** ᠭᠠᠭᠤᠴᠢᠠᠭᠠᠷ **гагцааран**-г үз.

**ГАГЦААРАН** ᠭᠠᠭᠤᠴᠢᠠᠭᠠᠷᠠᠨ **ганцааран**-г үз.

**ГАГЦААРДАХ** ᠭᠠᠭᠤᠴᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ **ганцаардах**-ыг үз.

**ГАГЦААРДУУЛАХ** ᠭᠠᠭᠤᠴᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**гагцаардах**-ын үйлдүүл.

**ГАГЦААРЛАХ** ᠭᠠᠭᠤᠴᠢᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤ **ганцаарлах**-ыг үз.

**ГАГЦДАХ** ᠭᠠᠭᠤᠴᠢᠳᠠᠬᠤ **гагцаардах**-ыг үз.

**ГАГЦХАН** ᠭᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠨ **гагц**-ын багас.,

единственный; **ганцхан**-г үз.

**ГАГЦХҮҮ** ᠭᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠤᠭᠤᠨ / ᠙ **лишь только, единственный, только единственно; исключительно; именно; только (остановка)** За кем-чем-л.; не вышел кем-л.; только что не; **вааранд гагцхүү алим л байна, лийр алга** в вазе одни яблоки, груш нет; **гагцхүү бичил дуранбайгаар харах** микроскопический, микроскопичный; **гагцхүү холын (огторгуйн) дуранбайгаар харах** телескопический; **гагцхүү онц сайчууд нь шагнал авав** премию получили исключительно отличники; **гагцхүү царай муутай** только некрасив на лицо; лицом не вышел; **гагцхүү чац муутай юм** только ростом не вышел.

**ГАД** ᠭᠠᠳᠤ: **гад год / год гад** хорш., аялга. крик стаи птиц.

**ГАДАА(Н)** ᠭᠠᠳᠠᠠ(ᠨ) 1. вне, за, снаружи (дома), на (открытом) воздухе, на дворе, на улице, под открытым небом, без крыши над головой; наружу; извне; **айлын гадаа буух** спешиться возле ярты; **айлын гадаа морь харагдана** лошадь стоит у ярты; **байшингийн гадаа** вне здания; **гэрийн гадаа а)** вне ярты, наружи; **гэрийн гадаа байгаа юмыг оруул** занеси в ярту, что наружи; **хонь гэрийн гадаа иржээ** овцы уже во дворе; б) возле (около) ярты; **агт морь нь гадаа, аргамжийн үзүүр нь гэрт** оньс. вне ярты – конь, а в ярте – конец аркана (верёвки) (таавар. нар / нарны туяа солнце и его лучи); **гар гадаа, хөл (хөдөө) хөсөр** хэлц. спокойно, мирно; ~ аркадская идиллия; **залхуугийн гадаа аргалгүй, залгидгийн гэрт хоолгүй** зүйр. у лентяя во дворе нет топлива, у любителя покушать в доме нет еды, у ленивого во дворе не бывает дров, у ленивого в доме не бывает пищи; ~ кто пахаты ленится, у того и хлеб не родится; **хаалганы гадаа зогсох** стоять, остановиться за дверью, воротами; **хашааны (хаалганы) гадаа хүлээх** ждаты за воротами; **хөдөө гадаа / хээр гадаа** хорш. а) худон, малая земля, провинция, деревня; б) открытое поле; **хөдөө гадаа явах** выезжать в худон, ездить по кочевьям; **хөдөө гадаа хонох** ночевать в открытом поле, степи; **хөдөө гадаагүй** хэлц. кругом; в воздухе; **хөдөө**

**гадаагүй дайн ёрлох болжээ** в воздухе чувствовалась война; **гадаа агаарт** на воздухе, на воле; **гадаа ажиллах** работать на стороне; **гадаа багтсан цагариг** тоо. вне вписанные круги; **гадаа байгаа** находящийся вне; наружный; **гадаа байх** быть на улице, во дворе, находиться, быть на воздухе; **гадаа болгох** считать посторонним, чужим; **гадаа болох** считаться чужим, посторонним; **гадаа бороо шивэрч байна** на дворе моросит; **гадаа газар эвэрчээ** на улице уже подсохло; **гадаа гандаж, хөдөө хөхрөх** а) находящийся вне дома, на открытом воздухе; б) шилж. жить на колёсах; переезжать с места на место; выгорать на солнце, синеть от холода; **би төв суурин газрын хүн биш, гадаа гандаж хөдөө хөхөрч явдаг малчин хүн** человек я не привычный к осёдлой жизни, я скотовод, постоянно переезжающий с места на место и живущий под открытым небом; **гадаа гарах** а) выходить наружу, на улицу, на воздух, во двор; выходить за дверь, за ворота, выходить наружу (из дома); б) эер. на двор сходить, выйти по нужде, пойти за нуждой; оправляться; в) б.т. за; аут; **гадаа гарав** вышел на улицу; **бөмбөг гортгийн гадаа гарав** мяч ушёл за пределы поля; аут; **гэрийн мухар сахихаас биш гадаа гардаггүй хүн** он из тех, кто всегда торчит дома и не любит покидать его; **гадаа гарч эр болж, гэрт орж эм болох** шаг. войдя в дом, играть роль хозяйки, а выйдя наружу (из дома), играть роль хозяина; **гадаа авч гарах** вынести на двор, во двор; **гадаа гаргах** а) выносить, выводить на улицу, на воздух; б) шилж. смотреть, глядеть сверху вниз на кого-л., презирать, относиться с презрением (свысока) к кому-л., третировать; **гадаа хөөж гаргах** выгонять, выставлять, выталкивать в шею; **гадаа орж ирэх** въехать во двор; **гадаа гүйх** бегать по двору; **гадаа гэрт** в соседней јрте; **гадаа гэрт байгаа хургыг гарга** выведи ягнёнка, что в соседней јрте; **гадаа гэртгүй** и в доме и вне его; как в јрте, так и на улице; **юмаа гадаа гэртгүй хөглүүлэх** раскидывать вещи по всей јрте (дому) и двору; **гадаа гэртгүй янших** беспрестанно везде и всјду болтать, докучать постоянными замечаниями; **гадаа гэртхи** то, что во дворе, и то, что в доме; **гадаа гэрэлтэй байна** на дворе светло; **гадаа дотоо / гадна дотно** внешность и внутренность; посторонние и близкие; снаружи и внутри; **гадаа дотоогүй / гадна дотногүй** и снаружи и внутри; **гадаа зураг** ур. зураг. пленер; **гадаа ил** под открытым небом; без крыши над головой; **гадаа өлгөх** вешать, развешивать на открытом воздухе; **гадаа тоглох** играть во дворе; **гадаа тийшээ** обращённый наружу; **гарын хумс нь гадаа**

**тийшээ махийсан, хөлийн хумс нь хөдөө тийшээ тахийсан ерэн таван толгойтой эндэрваа хар мангас** аман.зох. девяностопятиглавый могучий чёрный мангус (чудовище) с изогнутыми наружу ногтями на руках, искривлёнными когтями на ногах; **гэрийн гадаа хаяа** пол в доме, нижние концы кошм јрты, место стыка стены и пола (в юрте); **гадаа хаяа манах** засыпать песком снаружи нижние края стены јрты; **гадаа хаяанд** а) снаружи у нижнего края стены јрты; б) шилж. очень близко, почти у порога; **гадаа хаяанд нохой хэвтэж байна** собака лежит у јрты; **гадаа цайлах** пить чай на открытом воздухе; **гадаа шалбааг шавхайтай байна** на улице мокрота и слякоть; **2. 1)** наружный, внешний; **гадаа жорлон** дворовая уборная; **гадаа тал** наружная сторона; **гадаа үүд** наружная дверь; **2)** близкий, недалёкий, недалний; ближний, соседний, ближайший, соседский, окрестный; окружающий, окружный; **3)** смежный, соседний, прилегающий к чему-л., примыкающий к чему-л.; **3.** близко, недалеко, недалеке, неподалёку, поблизости, вблизи, подлече, рядом, возле, около, по соседству; недалече, близёхонько; **гадаа хаяанд** а) шилж. на носу, на пороге, на дворе, стоять у двора (порога), стучать в дверь; не за горами; б) хэлц. в двух, трёх, нескольких шагах, под боком, под самым носом, один шаг до чего-л., рукой подать до чего-л.; тут как тут; **наадам ч гадаа хаяанд ирлээ** вот уже и праздник надом на пороге; **өвөл гэдэг гадаа хаяанд ирчихэв ээ** уже зима постучалась в дверь, уж зима на дворе; **өртөө манай гадаа хаяанд байна** от нас до уртона (станции) рукой подать; **сумын төв ч унаатай хүнд гадаа хаяанд л байна** до сомонного центра верховому человеку рукой подать.

**ГАДААГУУР**  яриа. гадуур-ыг үз.  
**ГАДААД**  **1. 1)** наружный, внешний, находящийся снаружи; внешне; латеральный; **гадаад байдал / гадаад дүр / гадаад тал / гадаад төрх** а) внешний, наружный вид, внешность, наружность, очертание, облик, образ; б) конфигурация; вид, облик; в) хуучир. международное положение; **барилгын гадаад байдал** внешний вид здания; наружность дома; **олон улсын гадаад байдал** международное положение; **гадаад байдал нь** с виду; для близира; **гадаад байдлаар нь үнэлэх** судить по внешнему виду; **гадаад байдлаараа** наружно, внешне, снаружи, собой, лицом; из себя, на лицо; по внешнему виду, на вид (взгляд), с виду; **гадаад байдлын тухай илтгэл** доклад о международном положении; **гадаад бодлого** внешняя политика; **гадаад бодлогын**

внешнеполитический; **гадаад далай** (мировой) океан (үгчил. внешнее море); **гадаад далайн океанский**; океанический; **гадаад далайн тэртээх** за морями (морем); заокеанский; заатлантический, американский; **гадаад дотоод** внешний и внутренний; **гадаад дотоод хоёр** внешнее и внутреннее; **гадаад дотоод худалдаа** а) внешняя и внутренняя торговля; б) Экспорт и импорт; **гадаад ертөнц** внешний мир, неорганический мир; мёртвая природа; **гадаад бодот ертөнц** материальный мир; **гадаад заламгай** амьт.суд. жабры наружные; **гадаад зах зээл** внешний рынок; **гадаад зовхи** бие.зүй. наружный угол глаза; **гадаад зоогийн гэр** түүх. внешняя кухня (кухня, в которой готовится пища не для императора, а для приглашённых к его столу); **гадаад зохион байгуулалт** наружное устройство; **гадаад зөрчил** гүн.ух. внешние противоречия (несущностные); **гадаад зээллэг** внешний заём; **гадаад махбод** гүн.ух. внешние элементы, тело (человека); **Гадаад Монгол** хуучир. а) Внешняя Монголия; б) монгол из Внешней Монголии; **Гадаад Монголын төрийг засах явдлын яам** түүх. Палата Внешних Сношений (учреждение, ведавшее Монголией, Джунгарией, Тибетом, Кукуномом и другими мелкими владениями, а также до 1860 г. сношениями с Россией); **гадаад засгийн монголчууд** түүх. внешние монголы; **элсэн говиос хойших хэсгийг нь “гадаад засгийн монголчууд” гэж нэрийдэх болсон** внешними стали называть часть монголов, живущих к северу от песчаной пустыни; **гадаад нугалбар** наружный узел, СГИБ (наружная сторона свёртка бумаги); **гадаад орчин** внешняя среда; **гадаад өнгө** а) поверхность, плоскость; б) видимость, тень, подобие; внешнее очертание; в) фикция, форма, вывеска; фирма; **гадаад өнгөндөө ийм боловч дотоод талдаа тиймгүй** на внешность не такой симпатичный, зато внутри душой привлекательный; **гадаад өнцөг** внешний угол; **гадаад өрөө** кулуары; **гадаад тал** внешность, наружность; **гадаад тал нь толь тогос мэт, дотоод тал нь шавар намаг мэт** зүйр. снаружи лоск и блеск, внутри сплошная грязь (о двуличном человеке); **двуликий янус**; **гадаад талаараа** наружно, внешне, снаружи, собой лицом; из себя, на лицо; на взгляд (глаз, вид), по внешнему виду, с виду; **гадаад үзэгдэл** внешнее явление, внешность, наружность, внешний вид; **гадаад үзэмж** внешний вид; **гадаад халхавч** зурх. внешний ЩИТ (название шести звезд в созвездии Рыб); **гадаад харилцаа** внешнее сношение; внешние отношения; **гадаад харилцааны ажил** дипломатия; **гадаад харилцааны ажилтан** дипломат; **гадаад хормой** наружная пола (дэли, халата), верхняя пола; **гадаад хот** хуучир. внешний город,

наружные стены города (за которыми могут находиться ещё и внутренние); **гадаад худалдаа** внешняя торговля; **гадаад худалдааны** внешнеторговый; **Гадаад худалдааны газар** Управление внешней торговли; **гадаад хүчин** внешняя сила, экзогенная сила; **гадаад хүчин зүйл** внешний фактор, экзогенный фактор; **гадаад хэв шинж** фенотип; **гадаад хэлбэр** внешность, наружность, внешний, наружный вид, профиль; экзоморфизм; конфигурация; **гадаад энгэр** наружная сторона отворота на одежде, верхняя пола (дэли); 2) иностранный, заграничный; **гадаад аяс** а) экзотика; экзотичность; б) экзотический; экзотичный; экзотропный; **гадаад аястай** экзотичный; экзотический; экзотропный; **гадаад аястай хөгжим / гадаад аясын хөгжим** экзотика в музыке; экзотическая музыка; **гадаад бараа** импортный, заграничный товар; **гадаад гарлын** экзогенный; инородный; **гадаад гарлын орд** газар.суд. Экзогенное месторождение; **гадаад гүрэн** иностранная держава; **гадаад дахь** иностранный, заграничный, зарубежный; **гадаад дахь төлөөлөгчдийн газар** иностранная миссия; представительство за границей; **гадаад дахь хувийн хөрөнгө оруулалт** частное заграничное капиталовложение; **гадаад ном шашин. УЧЕНИЕ** (не буддистов); **гадаад нэр** иностранная фамилия; **гадаад орон** зарубежная страна, чужие края, чужбина; граница; заморская, экзотическая страна; **гадаад орчлон ертөнц** од.орон. Метагалактика; **гадаад паспорт, гадаад явах паспорт** заграничный паспорт; **гадаад сийвэн** анаг. эктоплазма; **гадаад төв** эпицентр; **гадаад тэнгэс** внешнее море; **гадаад улс** иностранное, зарубежное государство; граница; **гадаад улс төрийн хүчин зүйл** внешнеполитические факторы; **гадаад улс төрийн чиг баримжаа** внешнеполитическая ориентация; **гадаад үг** хэл. шинж. иностранное слово; варваризм; **гадаад хүн** иностранец, иноземец; **гадаад хэвлэл** зарубежная пресса, периодика, печать; **гадаад хэл** иностранный язык; иностранная речь; **гадаад шашин** религия не буддистов; **гадаад эм** а) ёгт. побочная жена; б) импортные средства, лекарства; **гадаад эмийн найруулга** хуучир. рецепт, составленный не так, как учат признанные медицинские авторитеты; рецепт, составленный знахарем; **гадаад хэргийн комиссар** түүх. комиссар по иностранным делам; **Гадаад (Явдлын) Яам** а) Министерство иностранных дел; МИД; б) Государственный департамент; **Гадаад (Явдлын) Яамны сайд** министр иностранных дел; 2. граница; **гадаадаас** из-за границы;

**гадаадаас авчрах, гадаадаас оруулах** а) импортировать, ввозить из-за границы; б) импортный, ввозной; в) импорт; **гадаадаас оруулах бараа** товары, привозимые из-за границы, импортные товары; **гадаадаас бараа оруулагч** импортёр; **гадаадаас бараа оруулах хэмжээ** лимит импорта; **гадаадад гаргах** экспортировать, вывозить за границу; **гадаадад жуулчлах, гадаадаар жуулчлах** путешествовать по загранице, по другим странам; **гадаадтай харилцах** сношения с заграницей, сношения с другими государствами; **Гадаадтай соёлоор харилцах нийгэмлэг** Общество по культурным связям с заграницей; **гадаадыг шүтэх** а) преклонение перед иностранной; б) надеяться, уповать на иностранную помощь, зависеть от иностранных государств; † **гадаад нийлэх эрхтэн** бие.суд. орган совокупительный.

**ГАДААДАД** **ᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠳᠤ** за границей, за границу, за рубежом, в чужих землях (краях), на чужбине, заграницей, заграницу; **гадаадад нүүн гарагсад** эмигранты, эмиграция; **гадаадад гарагсдын хороо** эмиграционный, эмигрантский комитет; **гадаадад гарах** а) эмигрировать за границу; б) иммиграция, иммигрирование; **гадаадад гаргах** а) экспортировать, вывозить за границу; б) экспортирование; в) Экспортный, вывозной, экспортируемый; **гадаадад бараа гаргах** вывозить товар за границу; **гадаадад гаргаж худалдах худалдаа** Экспортная торговля; **гадаадад гаргах бараа** Экспортные (вывозные) товары; **гадаадад гаргах гааль** Экспортная пошлина; **гадаадад гаргах зүйл** товары, предназначенные на Экспорт, вывоз; **гадаадад гаргах хийгээд гадаадаас оруулах бараа** экспортируемый и импортируемый товар, Экспортный и импортный товар; **гадаадад суух** а) проживать за границей; жить в эмиграции; б) эмиграция; **гадаадад үнэ алдаж худалдах** а) демпинг; б) демпинговый.

**ГАДААДТАН** **ᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠳᠤᠨ** зарим. 1) чужбина, чужеземщина; 2) иностранец, чужеземец, иноземец, чужеземка; иностранка; 3) экзотика.

**ГАДААДТАНЫ** **ᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠳᠤᠨ** ᠖ гадаадтан-ы харьяал., 1) еретический; **гадаадтаны тэрс үзэл** еретические взгляды, ересь; **гадаадтаны үзэлд автах** впасть в ересь; **гадаадтаны үзэлтэн** еретик, еретичка; 2) экзогамный; **гадаадтаны аймаг** экзогамное племя.

**ГАДААДЫН** **ᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠳᠤᠨ** гадаад-ын харьяал., 1) наружный, внешний; 2) иностранный, заграничный, зарубежный; **гадаадын байдал** а) внешнее положение; б) иностранный быт; **гадаадын банк** иностранный банк; **гадаадын бараа** иностранные товары; **гадаадын булаан**

**эзлэгчид** иноземные захватчики; оккупанты; **гадаадын дайсан** внешние враги; **гадаадын дэмжлэгт тулгуурлах** опираться на иностранную поддержку; **гадаадын жуулчин** зарубежные, иностранные туристы; **гадаадын жүжигчид** зарубежные артисты; **гадаадын заншил** иноземный обычай; **гадаадын зах зээл** внешний, иностранный рынок; **гадаадын зочин** зарубежные, иностранные гости; **гадаадын иргэн** иностранный гражданин, иностранец, иностранка; **иностранное гражданство**; **гадаадын мөнгө** иностранная монета; **иностранная валјта**; **гадаадын мөнгөний нууц худалдаа** чёрная биржа; **гадаадын мэдээллийн агентлаг** зарубежные информационные агентства; **гадаадын мэргэжилтэн** зарубежные, иностранные специалисты; **гадаадын өр** иностранный долг; **гадаадын пүүс** иностранная фирма; **гадаадын таалал** а) гүн.ух. философское учение не буддистов; б) предположения, строящиеся на внешних данных; **гадаадын зэвсэгт түрэмгийлэл** иностранная интервенция; **гадаадын уншигчид** зарубежные читатели; **гадаадын учир явдал** хуучир. внешние обстоятельства; **гадаадын харьяат резидент**, иностранец, постоянно проживающий в другом государстве; **иностранное подданство**; **гадаадын хүн** иностранец; **гадаадын хүнтэй гэрлэх** экзогамный брак, экзогамия; **гадаадын хэрэг** иностранные дела; **Гадаадын хэргийг бүгд эрхлэн шийтгэгч яам** хуучир. Министерство иностранных дел (автономной Монголии); **гадаадын цэрэг** иностранные войска; **гадаадын эмэгтэй** иностранка, иноземка, чужеземка, чужестранка.

**ГАДААДЫНХ** **ᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠳᠤᠨᠬᠡ** 1. иностранный, зарубежный; импортный; **ер нь техникийн хувьд гадаадынх давуу юм** что касается техники, то иностранная, импортная превосходит; **чиний цув дотоодынх уу, гадаадынх уу?** — **гадаадынх** твой плащ свой отечественный или импортный? – импортный; 2. иностранец, иностранцы; **тэмцээнд түрүүлэгчдийн хоёр нь гадаадынх байв** из тех, кто занял первые места в состязании, двое были иностранцы.

**ГАДААДЫНХАН** **ᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠳᠤᠨᠬᠠᠨ** 1) иностранцы, иноземцы, чужестранцы, чужеземцы; **гадаадынхантай хийх худалдаа** торговля с иностранцами; 2) иммигранты, иммигрантки, эмигранты, эмигрантки; 3) резиденты.

**ГАДААДЫНХНЫ** **ᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠳᠤᠨᠬᠠᠨ** гадаадынхан-ы харьяал., **гадаадынхны амаар явж болохгүй** нельзя следовать во всём, что говорят иностранцы; **гадаадынхны зан**

**заншлыг дуурайх** подражать нравам и обычаям иностранцев.

**ГАДААЛАХ** *ᠭᠠᠳᠠᠠᠯᠠᠬ* 1) выходить во двор (на улицу), наружу (из дома); совершать моцион; **салхинд гадаалах** выйти на свежий воздух; прогуляться на свежем воздухе; **гадаалах газар** а) кулуар; коридор, боковая зала (в парламенте, театре), парламентская среда; б) эер. отхожее место, дворовая уборная, нужник; **гадаалах өрөө** а) кулуары; коридор, боковая зала, зала для антракта; б) эер. туалетная комната; **гадаалах цэцэрлэг** палисадник, вертоград; **гадаалж зугаалах** делать моцион; **өглөө бүр гадаалж зугаалах** а) делать моцион по утрам; делать перерыв, устраивать перемены для моциона; б) утренняя прогулка; 2) делать перерыв; устраивать перемены; 3) эер. сходить на двор, выйти по нужде, пойти в отхожее место, оправляться.

**ГАДААЛГА** *ᠭᠠᠳᠠᠠᠯᠭᠠ* зарим. МОЦИОН, прогулка.

**ГАДААЛГУУР** *ᠭᠠᠳᠠᠠᠯᠭᠤᠷ* шинэ. унитаз; **гадаалгуурын суудал** сиденье (круг) над унитазом.

**ГАДААЛГЫН** *ᠭᠠᠳᠠᠠᠯᠭᠢᠨ* гадаалга-ын харьяал., туалетный; прогулочный; проходной; **гадаалгын өрөө** эер. туалетная (мужская, женская) комната; **гадаалгын хүн** человек, который прогуливает кого-л., устраивает моцион.

**ГАДААЛУУЛАХ** *ᠭᠠᠳᠠᠠᠯᠤᠯᠠᠬ* гадаалах-ын үйлдүүл., 1) выносить, выходить на улицу (воздух); вынести во двор; **настай хүнийг гадаалуулах** выводить старого человека на воздух, на улицу; **өвчтөнийг гадаалуулах** выводить больного на моцион, прогулку; **хүүхэд гадаалуулах** прогуливать ребёнка; **хүүхэд гадаалуулах газар** манежник; 2) делать перерыв; 3) эер. выводить на улицу справить нужду; 4) шилж. предавать земле; хоронить, погребать.

**ГАДААНАА** *ᠭᠠᠳᠠᠠᠨᠠᠠ* в своём дворѣ, на дворѣ; **гадаанаа мод тарих** посадить дерѣвья в своём дворѣ; **гадаанаа суух** сидѣть на (в) своём дворѣ; **гадаанаа хүлээх** стость *ожид*® у дверѣй, ждѣть за ворѣтьями.

**ГАДААНААС** *ᠭᠠᠳᠠᠠᠨᠠᠠᠰ* 1) снар·жи; **гадаанаас түлээ оруулах** вносить с·лицы дров®; **хөдөө гадаанаас хэл чимээ алга** никаких вестѣй из худѣйна (села); 2) **гаднаас**-ыг үз.

**ГАДААНЫ** *ᠭᠠᠳᠠᠠᠨᠢ* гадаа(н)-ы харьяал., **хөдөө гадааны улс ирэв** приѣхали худѣнцы (сельские жители).

**ГАДААХЬ** *ᠭᠠᠳᠠᠬᠢ* 1) надворный, наружный, находящийся на (во) дворе; **гадаахь байгууламж** надворные постройки; **гадаахь бараан дээр тавь** положи на вещи, что сложены во дворе; **гадаахь гэртэхи** хорш.

то, что во дворе, и то, что в доме; **гадаахь пинд оруул** занеси в амбар (чулан), что стоит во дворе; **гадаахь хашаа** подворье; **гадаахь хэд** а) скот, что во дворе; б) шилж. личный (собственный) скот; **гадаахь хэд маань овоо өсч байна** численность нашего скота неплохо растѣт; **гадаах хэдээсээ нэгийг барьж өгөв** поймал и отдал одну из своих скотин; 2) ближайший, ближний, соседний; близкий, недалёкий; **гадаахь ууландаа ч ганц гарч чадахгүй юм** не сможет подняться даже на ближайшую гору; не могу даже хоть раз подняться на ближайшую гору; 3) неродной, чужой; заграничный, иностранный.

**ГАДАГШ** *ᠭᠠᠳᠠᠭᠰ* 1. 1) наружу, вон, на улицу (двор) (из дома); за границу, пределы; вы-; из; от; за; **гадагш амьсгалах** а) выдохнуть, выдыхать; б) выдох, выдыхание; **гадагш гарах** а) выходить во двор, на улицу, на воздух, наружу (из дома); со двора уходить; б) уезжать из дома (куда-н. далеко); отлучаться; в) отлучка; **гадагш гарах босгуул** хуучир. беглец, намеревающийся дезертировать (в другую страну); **гадагш гарваа!** смотри, чтобы за порог ни ногой!; **гадагш гаралтгүй хүйтэн байв** морозы стояли такие, что нельзя было нос высунуть; **гортигоос гадагш** за пределами круга (поля, черты); **гортигоос гадагш гарах** зайти за черту; **бөмбөг гортигоос гадагш гарах** уходить за пределы поля (о мяче); **саяхан гадагш гарсан** только-что вышел из дому; **гадагш гүйж гарах** выскочить, выбежать на улицу; **гадагш гарахгүй** а) безвыходный, неотлучный; б) безвыходно, безвылазно, безотлучно; не отходя ни на шаг; **гадагш гаргах** а) выносить, выбрасывать; выгонять; б) экспортировать, вывозить; вывозиться за границу, вывозной; **гадагш нэвтрүүлэн гаргах** вывозить за границу, экспортировать; **гадагш хөөж гаргах** выставить, спустить с лестницы; выгонять; **гадагш гаргахгүй** не пускать за порог, дальше порога; **гадагш дотогш бараа нэвтрүүлэхийг хориглох** эмбарго; **гадагш зүглэх** покидать порог дома; уходить со двора; **гадагш одох** ийти, выходить наружу; отправляться за город; **гадагш урсах** а) утекать; б) утечка; **гадагш урсгалгүй** бессточный; **гадагш урсгалгүй газар** бессточный бассейн; **гадагш урсгалгүй хонхор** бессточная впадина; **гадагш үдэж мордуулах** провожать (за порог, за ворота); **гадагш халих** а) переливаться через край (посуды); выступать поверх чего-л. (о воде); б) шилж. покинуть; покинуть Ытот мир; скончаться, умереть; **гадагш харах** смотреть во двор; **гадагш хаях, гадагш чулуулах** вышвыривать, выбросить; **гадагш цухуйх** аргагүй нельзя носу высунуть из дому;

**гадагш шагайх** выгянуть наружу; **гадагш явах** ийти, направляться на улицу; **гадагш явахгүй гэж гарын үсэг өгөх** дать подписку о невыезде; 2) наизнанку, навыворот, наружной стороной; **обращённый наружу**; экс-, экзо-; **гадагш бултайх** высываться наружу; **гадагшаа гажих** анаг. деформация вальгусная; **гадагшаа майга** ноги колесом; **гадагшаа майга өвдөг** анаг. коленками наружу; **гутлаа гадагш нь майжиг гишгэх** ступать сбитыми наружу сапогами; **гадагш майжиг гутал** стоптанные наружу сапоги; **гадагш мултрах** анаг. вывих супанационный; **гадагш (нээгдэх) онгойх** приоткрывать двери наружу; **гадагш харуулж өмсөх** одевать, надевать наизнанку, на выворот; **гадагш цус алдах** анаг. наружное кровотечение; **гадагш эргүүлэх** выворачивать, вывернуть; **гадагш эргэх** а) выворачиваться, вывёртываться; б) анаг. экстротфия; **гадагш эргээд** выворот; **гадагш хялар** анаг. расходящееся косоглазие; 3) на сторону; от себя; **гадагш онгойдог хаалга** дверь, открывающаяся от себя; 2. **снаружи** (вне) дома, на улице; **гэрээс гадагш** а) вне дома; б) на улицу из дома; **хотоос гадагш** за городом, за чертой города; **хотоос гадагш суудаг** он живёт за городом.

**ГАДАГШАА** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠠᠭᠠ **гадагш**-ийг үз.

**ГАДАГШДАХ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠳᠠᠬᠤ **1.** сильно выступать, выдаваться наружу, выливать; **энэ хэдэн туйпууны өрөлт арай л гадагшиджээ** кладка Итих нескольких кирпичей чуть выступает наружу; **ханын шийр арай л гадагшиджээ** нижние концы стенных решёток немного выступают наружу; **гадагшидсан хөл** анаг. сильно отставленная нога; **гадагшидсан хуруу** анаг. вальгированный палец; 2. **гадагшдахуй**-г үз.

**ГАДАГШДАХУЙ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢ выступ.

**ГАДАГШДУУ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠳᠤᠭᠤ выступающий, выпирающий наружу.

**ГАДАГШДУУЛАХ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**гадагшдах**-ын үйлдүүл.

**ГАДАГШДУУХАН** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ **гадагшдуу-**н багас., сильно выступающий наружу.

**ГАДАГШИДЧИХАХ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠳᠠᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

**гадагшдах**-ын нэгэнтээ.

**ГАДАГШИЛЧИХАХ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

**гадагшлах**-ын нэгэнтээ.

**ГАДАГШЛАХ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) выходить, появляться наружу; **дотор халуун нь гадагшилж байна** жар выходит наружу (о больном); **хоёулаа жаахан гадагшилья** выйдем вдвоём немного на улицу; 2) выделяться, отделяться; **чийг гадагшилж байна** выступает влага, сырость; 2) освобождать кишечник, иметь стул, испражняться; **өвчтөний хагдсан өтгөн саянаас**

**гадагшилж байна** с недавнего времени у большого появился стул; 3) **гадагшдах**-ыг үз.; 2. **гадагшлахуй**-г үз.; 3. **выносящий**, центробежный; эксцентрический; выводной; **гадагшлах хатангир** анаг. эксцентрическая атрофия; **гадагшлах ширхэг** анаг. центробежное волокно.

**ГАДАГШЛАХУЙ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ 1) выход; 2) выделение, отделение; испражнение.

**ГАДАГШЛУУ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠯᠤᠭᠤ **обращённый** наружу.

**ГАДАГШЛУУЛАГЧ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ **1.** отводчик; 2. **отводящий**, **отводной**, **выводной**, **абдукционный**.

**ГАДАГШЛУУЛАХ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гадагшлах**-ын үйлдүүл. **1.** отводить, выделять; 2. **гадагшлуулахуй**-г үз.; 3. **отводящий**, **выводной**, **абдукционный**; **гадагшлуулах мэдрэл** анаг. отводящий нерв; **гадагшлуулах судас** анаг. отводящий сосуд; **гадагшлуулах цорго** выводной проток; **гадагшлуулах чиг** анаг. абдукционная шина.

**ГАДАГШЛУУЛАХУЙ** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ отведение, абдукция, отделение.

**ГАДАГШЛУУР** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠷ **шинэ. 1.**

устройство для вывода, отвода чего-л.; 2. **отводящий**, **отводной**; **гадагшлуур булчин** анаг. мышца отводящая; **гадагшлуур суваг** отводной канал.

**ГАДАГШХАН** ᠭᠠᠳᠠᠭᠰᠢᠬᠠᠨ **гадагш**-ийн багас., **хотоос гадагшхан оршдог тосгон** деревня, находящаяся (расположенная) за городской чертой.

**ГАДАЙЛГАХ** ᠭᠠᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **гадайх**-ын үйлдүүл, **выгибать назад**; **искривлять**.

**ГАДАЙХ** ᠭᠠᠳᠠᠢᠬᠤ 1) **выгибаться назад**; **загибаться вверх** концами, **коробиться**; **искривляться**; 2) **выпячивать** грудь.

**ГАДАЛЬ** ᠭᠠᠳᠠᠯᠢ **гадил**-ийг үз.

**ГАДАР I** ᠭᠠᠳᠠᠷᠢ **᠑** са. 1) **металлический таз** (для умывания); **бага гарын гадар** тазик; **паалантай гадар** эмалированный таз; **угаалгын гадар** умывальный таз; 2) **миска**, **пиала**; **металлическая чашка**.

**ГАДАР II** ᠭᠠᠳᠠᠷᠢ **1.** **внешний покров**; **наружная сторона**; **наружность**, **внешность**; **верх** чего-л.; **поверхность**; **кора**; **арьсан гадар** кожный покров; **гантиг гадар** мраморная облицовка; **дэлхийн гадар** земная кора; **дээлийн гадар** верх д/ли, халата; **хөлөг онгоцны модон гадар** деревянная обшивка судна; **тоосгон гадар** кирпичная обкладка; **гадар дотор** хорш. **наружность** (внешность) и **внутренность**; **облицовка**; **гадар доторгүй** и **внутри** и **снаружи**; **гадар зотон** белый лощёный холст с разводами, окрашенный в кубовую краску; **гадар нэхий** верх, наружная сторона овчины; **гадар өд** тусг. оперение; **гадар**

**ӨНГӨ** а) наружность, внешность; поверхность; б) облицовка, верх (дэли), обёртка; обшивка; обложка; лицо; обкладка; в) поверхностный цвет; **гадар (ӨНГӨ) татах, гадарлах** покрывать (материей); крыть шубу, обкладывать; **гадар хөрөг** тусг. очертание; **2.** лицевой; наружный, внешний, покрытый, поверхностный; **гадар бүрхүүл** наружная обложка; **гадар гялтан** бие.зүй. паристальная плевра; **гадар давхарга** наружный слой; **гадар мах** а) мясо, покрытое слоем жира; б) туша (без сбоя); **гадар махны өөх** подкожный жир, подкожный слой жира; **гахайн гадар өөх** свиное сало; **гадар өнгөний эм** наружное лекарство; **хошногоны гадар хуниас** бие.зүй. наружный сфинктер; **гадар хүрээ** внешний контур.

**ГАДАР Ш** шашин. счастливое время; период явления тысячи будд; **муу гадар** несчастливый период, несчастливое время.

**ГАДАРГА** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠭ᠋ᠠ** хи. **гадаргуу**-г үз., **усны гадарга** зеркало, водная гладь; **хавтгай гадарга** плоскость, плоскостная поверхность; **шовгор гадарга** тоо. коническая поверхность.

**ГАДАРГАНА** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠭ᠋ᠠᠨᠠ** ᠑ кучерская прямая шляпа.

**ГАДАРГУУ** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠭ᠋ᠤ** внешний покров, наружная, внешняя сторона; поверхность; плоскость; кора; план; рельеф; ландшафт; **дэлхийн гадаргуу** поверхность земли; земная кора; **гадаргуу үүсэх** рельефообразование.

**ГАДАРГУУГИЙН** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠭ᠋ᠤᠭᠢᠢᠨ** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠭ᠋ᠤ**-н харьяал., поверхностный, рельефный; **хөрсний гадаргуугийн үе** газар.суд. поверхностный слой почвы.

**ГАДАРГҮЙ** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠭ᠋ᠦ** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠭ᠋ᠦ** **ᠠ** **1.** не имеющий покрытия, нагольный; **гадаргүй (ӨНГӨ НЭХИЙ) дах** нагольный тулуп, нагольная доха; **2.** досконально; тщательно; **дотор гадаргүй шинжих** изучать, исследовать досконально.

**ГАДАРГЫН** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠭ᠋ᠢᠨ** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠭ᠋ᠠ**-ын харьяал., поверхностный, наземный; **гадаргын зураг авах** фотосъёмка ландшафта; **гадаргын зураглал** наземная съёмка; **гадаргын ус** поверхностная вода.

**ГАДАРЛАГ** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠭ** корковый, користый.

**ГАДАРЛАГЧ** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠴᠢ** облицовщик, обшивальщик, обшивщик, обкладник, обдельщик; переплётчик; **ном (хавтаслагч) гадарлагч** переплётчик; **гадарлагч эмэгтэй** облицовщица, обшивальщица, обдельщица.

**ГАДАРЛАСАН** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠰᠠᠨ** облицованный; **торгоор гадарласан** крытый шёлком (об одеяле); **гадарласан** дээл обшитый дэли.

**ГАДАРЛАХ I** **ᠭᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤ** **1.** 1) покрывать, обшивать, облицовывать; обкладывать, выкладывать; обделять чем-л. снаружи; переплетать; **байшингийн хана гантигаар**

**гадарлах** облицовывать стены дома мрамором; **нимгэн банзаар гадарлах** обшить тёсом; **дээл цэмбээр гадарлах** покрывать дэли сукном; **ном гадарлах** зарим. переплетать книгу; **бичиг захиа гадарлах** зарим. вкладывать письма в конверт; **үнэт чулуугаар гадарлах** обделать драгоценным камнем; 2) оборачивать, обвёртывать, обтягивать, облегать; **2. гадарлахуй I**-г үз.; **3.** облицовочный, обшивной, покрышечный, обделочный; переплётный, крытый, обтяжный; **гадарлах цаас** переплётная бумага; **гадарлах эд** облицовочный, обшивочный материал.

**ГАДАРЛАХ II 1.** 1) угадывать, отгадывать, догадываться, разгадывать, читать, чувствовать, чують; распознавать; **аюулыг гадарлах** почуять опасность; **битүү гадарлах** догадываться, читать между строк; **санаагий нь гадарлах** угадывать, читать, разгадать чьи-л. намерения, читать чьи-л. мысли; читать в душе; **би түүний санааг гадарлав** я угадал его намерения; **сүрхий гадарлах** попадать, угодить в точку; **урьдаас гадарлах** предугадывать, предвидеть; **дайсны санааг урьдаас гадарлаж** мэдэх предугадывать намерение врага; **үнэнийг гадарлах** чують правду; **хүнийг гадарлах** разгадать человека; **энэ тухай улс амьтан их бага ч гэсэн гадарлаад байгаа юм** об Ытом догадываются почти все; Ыто более или менее известно всем; **дайсны төлөвлөгөөг гадарлаж** мэдэх отгадать план противника; **хэрхвэл дээр вэ гэдгийг гадарлаж байна** он гадает, как лучше сделать; **түүнийг дайсан гэж дор нь гадарлав** я сразу почуял в нём врага; 2) предполагать, понимать в общих чертах, иметь приблизительное представление, понятие; **бага сага юм гадарладаг** понимать кое-что; понимать мало-мальски; **ерөнхийд нь гадарлах** представлять в общих чертах; **жаахан л юм гадарладаг хүнд бол энэ ч ухаарч ядах юмгүй юм** Ыто понятно всякому мало-мальски грамотному человеку; **гадарлаж ядах** теряться в догадках; 3) немного разбираться; знать недостаточно, неглубоко, неудовлетворительно, неважно, слишком мало, поверхностно; **бичиг (үсэг) гадарлах** немного разбираться в грамоте; **бичиг (үсэг) гадарлах төдий а)** малограмотный, малообразованный; полуграмотный, малознающий; б) малограмотность; в) кое-как разбираться в грамоте; **бичиг ч гадарладаггүй а)** неграмотный, безграмотный, необразованный, неразвитый, непросвещённый; б) неграмотность, безграмотность, малограмотность; в) невежество; **энд юу гэж**

**бичсэнийг чи гадарлаж байна уу** ты можешь разобраться, что здесь написано; **хэл гадарлах** немного знать (понимать) язык; **орос хэл гадарладаг хүн** человек немного знающий русский язык; понимающий по-русски; **2. гадарлахуй II**-г үз.

**ГАДАРЛАХУЙ I** GederleeeoI 1) обкладывание, обшивание, выкладывание, покрытие, обделывание; переплетение; оборачивание; 2) облицовка, обкладка, обшивка; обделка, обтяжка.

**ГАДАРЛАХУЙ II** 1) предугадывание, отгадывание, разгадывание; распознавание; **гадарлахуйяа (гадарлахад) амаргүй зүйл** трудно распознаваемое (явление); 2) догадка, отгадка.

**ГАДАРЛУУЛАХ** гадарлах-ын үйлдүүл.

**ГАДАРТАЙ** гадартай крытый, покрытый; **цагаан гадартай дэр** подушка в белой наволочке; **цэмбэн гадартай дээл** дли с суконным верхом.

**ГАДАРТАХ** гадартах быть покрытым, обшитым, облицованным чем-л.

**ГАДАРТУУЛАХ** гадартах-ын үйлдүүл.

**ГАДАС(АН) I** гадас 1) кол, колышек; свая; нагель; шпиль; **бага гадас** тычок, колышек, притыка; **зэлний гадас** колышек для верёвки, за которую привязывают молодняк скота (телят, жеребят); **майхны гадас** колья для палатки; **модон гадас** деревянный кол; **бариачийн модон гадас** мал.эмнэл. станок в виде столбов и слег-жердей (приспособление, в которое ставят лошадь при ковке и лечении с целью лишить её свободы движений); **том гадас** свая; **төмөр гадас** металлический, железный кол; **хөгнийн гадас / чүү гадас а)** две палки, два колышка, прикрепляемые на передних концах оглобель (для поддержания своего рода зонтика над лошадыю); б) болт; в) хуучир. название 45-го года в 60-летнем цикле; **шаасан гадас а)** забитый, вбитый кол; б) шилж. железный, сильный, мускулистый; в) шилж. ни с места; **шаасан гадас шиг** как забитый кол; как (будто, словно, точно) вкопанный стоит; как (будто, словно, точно) к земле прирос; **шаасан гадас шиг зогсох а)** стоять на ногах как вкопанный (как забитый кол) стоит; стоять столбом (на вытяжку, как пень, пнём, истуканом); б) ни с места; в) и ныне там; на точке замерзания; как будто, словно, точно аршин проглотил; вытянуться, стать в струнку; **шаасан гадас шиг хөлтэй бөх борец** (силач), у которого мощные, массивные ноги; **шаасан гадас, шахсан бяслаг** цэцэн. как забитый кол и прессованный сыр; как огурчик; здоров как бык; в добром здравии; **шовхолсон (үзүүрлэсэн) гадас** заострённый

кол; **гадас ганхуулах** раскочать кол; **гадас сугалах** вытаскивать, выдёргивать кол; **гадасан тэмдэг** вешка, сторожок; **гадас хийх** затесать кол; **гадас шаах** забивать кол; втыкать, воткнуть колья в землю; 2) **хадаас**-ыг үз.; † **гадсан худаг** нортонковский колодец.

**ГАДАС II:** Алтан гадас а) од.орон. Полярная звезда, неподвижная звезда; б) шилж. Алтан Гадас одон орден “Полярная Звезда”; **гадасан гараг** од.орон. планета Юпитер; **бархасбадь / пүрэв / модон махбодот гараг**-ийг үз.

**ГАДАСДАХ** гадасдах 1) забивать колья; 2) рыть, долбить, ковырять колом.

**ГАДАСДУУЛАХ** гадасдах-ын үйлдүүл.

**ГАДАСЛАХ** гадаслах 1) укреплять кольями; 2) забивать колья, вбивать колышки.

**ГАДАСЛУУЛАХ** гадаслах-ын үйлдүүл.

**ГАДАСНЫ** гадас(н)-ы харьяал., колевой; свайный; **гадасны мод** свая, бревно для вбивания в грунт; **гадасны (тав) малгай** головка сваи, верх у кола; **гадасны үзүүр** острие кола, заострённая часть сваи.

**ГАДАСЧ** гадасч человек забивающий колья, сваи.

**ГАДВАЛЗАХ** гадвалзах ходить согнувшись, скорчившись.

**ГАДИЛ** гадил са., ург. 1. банан; **гадил жимс** банан; адамова смоква; **гадил цэцэг** цветок банана; 2. банановый; **гадил мод** банановое дерево, адамова смоква; **гадил шор** банановый штырёк.

**ГАДИЛАГЧ** гадиллагч бракодел, халтурщик, борзописец.

**ГАДИЛАХ** гадиллах заниматься халтурой, халтурить; ляпать; **гадилсан ажил** халтурная работа, халтура; **гадилсан юм** халтура.

**ГАДИЛИЙН** гадил-ийн харьяал., банановый; **гадилийн шугуй** банановая роцца.

**ГАДИЛЧ** гадилч: **гадилч шувуу** бананоэд (птица).

**ГАДИР** гадир г са., ург. 1) айва китайская, хеномелес китайский (плод); **гадирын мод** айва (дерево); 2) акация катеху; **гадир хайтан цэцэг** ург. айва японская, хеномелес японский; 3) Цедра (пряность в виде высушенной и размельченной корки плодов).

**ГАДИРАХ** гадирлах сгибаться, загибаться вверх обьими конц(э)ми, корьбиться.

**ГАДИРЛАГ** гадирлаг: **гадирлаг сэндэн** ург. акация катеху.

**ГАДИРЫН** гадир-ын харьяал., 1) акациевый; **гадирын жимс** плод акации катеху; 2) айвовый; **гадирын чанамал** варенье из айвы, айвовое варенье.

**ГАДНА** гадна г 1. наружный, внешний, извне; лицевой; поверхностный; анаг.

латеральный; **гадна богино шандас** анаг. латеральные короткие связи, сухожилия; **гадна булуу** анаг. мышелок латеральный; **гадна булчингийн товгор** анаг. латеральный мускулистый бугор; **гадна бүрхүүл** внешний покров; **гадна бэлгэ эрхтэн** анаг. наружный половой орган; **гадна мөргөцөг** уул. внешняя забойка; **гадна тал** внешняя, наружная сторона; наружность, внешность; **байшингийн гадна тал** а) наружность дома; внешняя, наружная сторона дома; б) вне дома; **гадна талаасаа** снаружи, с внешней стороны; извне; **гадна талын хаалга** наружная дверь; **2. 1)** снаружи, вне дома; **гадна тийшээ гарах** выйти наружу (из дома); **гадна гаргах** а) выгнать вон; б) вынесение; **гадна дотно** хорш. снаружи и изнутри; внешние и внутренние; внутри и вне; **гадна дотно тал** внутренняя и наружная сторона; **гадна дотногүй** и снаружи и внутри; **гадна дотноос** извне и изнутри; **гадна дотнын** внешние и внутренние; внутри и вне; **гадна үлдэх** а) остаться на улице; б) шилж. остаться в стороне; **тэмцлийн гадна** в стороне от борьбы; **хар нүднээс хөмсөг гадна** зүйр. бровь не так важна, как глаз; **2)** кроме, помимо, сверх того; не считая; вне, за; в; к; ... **гадна, -ийн, -ын гадна** не считая; кроме как; к тому же; между тем; за вычетом чего-л.; **босгоны гадна зогсох** стоять за порогом; **гуйхын гадна** кроме просьбы; **надаас гадна таван хүн байсан** помимо меня присутствовало пять человек; **нүдний гадна орхигдох** оставаться вне поля зрения; не попадаться на глаза; **санааны гадна** сверх ожидания, неожиданный; **номын санд товхимолоос гадна нэг түмэн ном бий** книг в библиотеке, не считая брошюр, десять тысяч; **түүнээс гадна** кроме того, к тому же; в то же время; в дополнение к...; **тэр бүхнээс гадна** помимо всего прочего; **үүнээс гадна** кроме (помимо) Этого; **хаалганы гадна хүрэх** подходить, подъезжать к воротам; **хилийн гадна** за границу; **хотын гадна** вне города; за городом; **хотын гадна гарах** поехать за город; **хэвлийн (савны) гадна** анаг. внематочный, внеутробный; **хэмээхээс гадна** кроме вышеизложенного; **цалингаас гадна шагнал авдаг** сверх заработной платы получает премии.

**ГАДНАА** ᠭᠠᠳᠨᠠᠭ 1. 1) наружно, внешне, снаружи, собой, лицом; из себя, на лицо; **малын алаг гаднаа, хүний алаг дотроо** зүйр. скотина пестра снаружи, а человек – изнутри; **могойн эрээн гаднаа, хүний эрээн дотроо** зүйр. пестрота у змеи – снаружи, хитрость (пестрота) у человека – внутри; ~ чужая душа – потёмки; **өнгө нь гаднаа, өргөс нь дотроо** зүйр. цвет снаружи, шип внутри; ~ на языке

мёд, а в сердце лёд; **гаднаа гяланцаг, дотроо паланцаг** зүйр., ёж. а) снаружи блеск, внутри грязь; мишурный блеск, пустая голова; снаружи хороша, внутри дрянь; словно ворона в павлиньих перьях; на голове густо, а в голове пусто; колосс на глиняных ногах; б) пустой человек, щеголяющий внешностью; 2) по (с) виду, на вид (взгляд), по внешнему виду, для близиру (вида, виду, близира); **гаднаа багтай бол дотроо бугтай** зүйр. на вид приятен, на самом деле противен; ~ в тихом омуте черти водятся; **гаднаа даруу, дотроо хөөрүү** уничижение паче гордости; **гаднаа л дургүйцэж байгаа юм, дотроо бол зөвшөөрч л байгаа** он возразил лишь для вида, а в душе уже давно согласился.

**ГАДНААС** ᠭᠠᠳᠨᠠᠭᠰ ᠭᠠᠳᠨᠠᠭ-ын гарах., извне, снаружи; со двора, с улицы; из-за границы; со стороны; **гаднаас ирэх** а) прийти с улицы; б) приезжать, приехать из-за границы; **гаднаас ирэх зам** подъездные пути; **гаднаас ирэх хүн** приезжий; **гаднаас ирсэн хүн сэжигтэй байна** подозрение падает на приезжего; **гаднаас харахад** по наружному виду, снаружи, если смотреть снаружи; **гаднаас орж ирсэн босуул** беглец, пришедший извне (из других мест); **гаднаас яваа хүн** проезжий, заезжий; **юмыг гаднаас нь яаж мэдэх вэ** наружность обманчива; **гаднаас нь сэргээн босгох арга** метод внешней реконструкции.

**ГАДНААСАА** ᠭᠠᠳᠨᠠᠭᠰᠠᠠ ᠭᠠᠳᠨᠠᠭᠰ-ын гарах., снаружи, извне; **мэс гаднаасаа элдэг, тэс дотроосоо өтдөг** зүйр. меч изнашивается снаружи, рябина червивеет изнутри.

**ГАДНАХИ** ᠭᠠᠳᠨᠠᠬᠢ ᠭᠠᠳᠨᠠᠬᠢ внешний, наружный, находящийся вне; посторонний, чужой; **санааны гаднахи** непредвиденный, неожиданный; **гаднахи агаар** нисэх. наружный воздух; **гаднахи байдал** наружный, внешний вид, наружность, внешность; **гаднахи байдлаар нь дүгнэх** судить по наружности; **гаднахи дохио** наружный сигнал; **гаднахи өнцөг** внешний угол; **гаднахи төс** внешнее сходство.

**ГАДНЫН** ᠭᠠᠳᠨᠠᠨ ᠭᠠᠳᠨᠠᠨ-ын харьяал., 1) наружный, внешний; извне; **гаднын аюул** внешняя опасность; **гаднын нөлөө** внешнее влияние; постороннее влияние; **гаднын туршлага** внешний опыт; зарубежный опыт; **гаднын тусламж** помощь извне; посторонняя помощь; 2) посторонний, чужой; иной; **гаднын бие** инородное тело; **гаднын хүмүүс** чужие люди; посторонние; **гаднын хүмүүсийн суурин** колония; **гаднын хүн** посторонний человек, чужой человек; **гаднын хүн орж болохгүй** посторонним вход воспрещён; **гаднын хүнгүйгээр** при закрытых дверях; 3) зарубежный, иностранный.

**ГАДНЫНХ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  1) чужой, сторонний; 2) зарубежный, иностранный.

**ГАДНЫНХАН**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  гадаадынхан-г үз.

**ГАДРЫН**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  гадар-ын харьяал., 1) облицовочный; 2) корковый; корьевой; **гадрын гадаргуу** поверхность коры.

**ГАДУУР**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  1. 1) по внешней (наружной) стороне; снаружи, вне чего-л.; В обход; по двору, во дворе; за порогом; поблизости, вблизи, неподалёку; **дарааллаас гадуур** вне очереди; **хуулиас гадуур** вне закона; противозаконно, незаконно; **хэрэглэгчдээс гадуур** в стороне от потребителей; **гадуур гарах а)** выйти на воздух; б) шилж. в расходе, в отсутствии; **өрөөнд бүгчим байна, гадуур гарвал дээргүй юу?** в комнате становится душно, не выйти ли нам на воздух; **улс амьтан цөм гадуур гарчээ** все лүди высыпали на улицу; **гадуур гүйх** по улице бегать; по двору бегать; **мал маань гадуур ирээд байна** наш скот уже находится вблизи дома; **гадуур өмсөх** надевать что-л. поверх одежды; **гадуураа хашаа барих** загораживать двор забором; **гадуур хөөх** выгонять вон, наружу; **гадуур явах** пребывать, находиться вне помещения; прогуливаться; **гадуур явья, хөө** пойдём гулять, а?; **гадуур амьтан жиг жуг шивэр авир ярьж байна** слухом земля полнится; **гэрлэнэ барина гэж тэр өөрөө яриагүй хир нь гадуур л амьтан жиг жуг ярьж байна** он сам не говорит, что собирается жениться, но слухом земля полнится; 2) кроме, мимо, помимо, сверх чего-л.; **ангийн (ангиас) гадуур а)** внеклассный; б) внеклассовый; **орон тооноос гадуур** внештатный; **савны гадуур хүүхэд олдох** анаг. внematочная беременность; **сургуулиас гадуур а)** помимо (сверх) учёбы; б) внешкольный, внеучебный; **төлөвлөгөөнөөс гадуур а)** сверх плана; б) внеплановый; **ханиасаа гадуур хүнтэй нөхцөх** наставить рога кому-л.; **чи хувингийн гадуур хийж байна** ты же льёшь мимо ведра; **хүний ёсноос гадуур доромжлох** плевать, плjнуть в душу кому-л.; **хүний ёсноос гадуур мөлжих** бесчеловечно эксплуатировать; **хүнээс гадуур** хэлц. идти (плыть) против течения; **хүнээс гадуур, тэмээнээс гэдгэр амьтан** шилж. упрямый как осёл; белая ворона, белый волк; **хүслээс гадуур** вопреки желанию; **цалингаас гадуур** сверх (помимо) зарплаты; **гадуур зүйл а)** изъятие; б) исключение; **гадуур касс** инкассо; **гадуур нярав** инкассатор; **гадуур хичээл заалгах** брать уроки на дому; **гадуур хичээл заах** давать внеклассные уроки; **гадуур эмчлэх** помощь на дому; 2. наружный, верхний,

внешний; **гадуур бүрээс** верхнее покрывало; **гадуур гутал** боты, ботики; **гадуур хувцас** верхняя одежда; **гадуур хэрэглэх** наружное применение; **гадуур цамц а)** верхняя рубашка; б) цэрэг. гимнастёрка; в) пиджак; блуза.

**ГАДУУРДУУ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  чураающийся людей, стеснительный; диковатый.

**ГАДУУРЛАСХИЙХ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  относиться чуждо, не замечать кого-л.; пренебрегать кем-л.; игнорировать.

**ГАДУУРЛАХ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  гадуурхах-ыг үз.

**ГАДУУРХАГДАХ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  гадуурхах-ын үйлдэгд., быть в заgone; притесняться.

**ГАДУУРХАГЧ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  1) притеснитель; 2) анти-, -фоб-; **арьс өнгөөр гадуурхагч** расист; **еврейг гадуурхагч а)** антисемит; **юдофоб; б)** юдофобский.

**ГАДУУРХАЛ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  дискриминация; притеснение.

**ГАДУУРХАНГУЙ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  неуживчивый; относящийся чуждо.

**ГАДУУРХАХ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  1. 1) считать чужим, относиться к кому-л. с пренебрежением, свысока, с презрением, пренебрежительным, коситься; 2) притеснять, стеснять, ненавидеть, быть предвзятым, пристрастным (по отношению к кому-чему-л.); держать от себя подальше, на расстоянии; ограничивать в чём-л.; лишать непринуждённости; **өрсөлдөгчөө гадуурхан хавчих** оттеснить соперника; теснить противника; 3) пренебрегать, игнорировать что-л., не замечать чего-л., не обращать внимания на что-л., не придавать значения чему-л., презирать что-л., попира́ть что-л.; **бүгдээрээ түүнийг гадуурхдаг** все его игнорируют; 4) плевать на что-л., чихать на что-л.; неглижировать, манкировать; пренебрегать; 5) дискриминировать; относиться по-разному; **гадуурхан адлах** обдать презрением кого-л.; 2. **гадуурхахуй-г** үз.; 3. 1) пренебрежительный, презрительный; притеснительный; **хавчин гадуурхсан арга хэмжээ** притеснительные мероприятия; **гадуурхсан харьцаа** пренебрежительное отношение; 2) дискриминационный; **ялган гадуурхах бодлого** дискриминационная политика.

**ГАДУУРХАХУЙ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  1) пренебрежение, игнорирование, забвение, невнимание, невнимательность; небрежение; попира́ние; 2) притеснение; угнетение, презрение; 3) дискриминация; различный подход, неодинаковое отношение; **гадуурхахуй үзэл** дискриминация; **арьс өнгөөр гадуурхахуй** расовая дискриминация.

**ГАДУУРХИ**  $\int_{\text{Г}}^{\text{Г}} / \int_{\text{Г}}^{\text{Г}}$  1) находящийся снаружи, вне, вокруг, на поверхности чего-л., расположенный вокруг, возле помещения;

**гадуурхи юмс** те вещи, предметы, что находятся вне чего-л.; 2) поверхностный; наружный; внешний; легкомысленный.

**ГАДУУРХУУ** *ᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤ* неуживчивый.

**ГАДУУРХУУЛАХ** *ᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1)

**гадуурхах**-ын үйлдүүл.; 2) считаться чужим; 3) быть стеснённым, ограниченным, лишённым непринуждённости.

**ГАДУУРХЧИХАХ** *ᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* гадуурхах-ЫН нэгэнтээ.

**ГАДУУРЧЛАГДАХ** *ᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠴᠯᠠᠭᠳᠠᠬ*

**гадуурчлах**-ЫН үйлдэгд.

**ГАДУУРЧЛАХ** *ᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠴᠯᠠᠬ* гадууршаах-ыг

үз.

**ГАДУУРШААХ** *ᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠰᠠᠠᠬ* гадуурхах-ыг үз.

**ГАДХАХ** *ᠭᠠᠳᠬᠠᠬ* принуждать, заставлять насильно (напр. говорить или отправиться куда-л.).

**ГАЖ 1.** *ᠭᠠᠵ* 1) ненормальный, неправильный, противоестественный, извращённый; дефективный; аномальный; **гаж буруу** хорш. а) ненормальный, неестественный; парадоксальный, экстравагантный; извращённый; неправильный, противоестественный; б) чудно; дико, странно; в) парадокс; паталогия; аномалия; **гаж буруу (зан) ааш** а) дурь, блажь; каприз, прихоть, причуда; фантазия; б) разборчивость, требовательность, прихотливость; привередливость; в) своеволие, самоволие; г) бзик, чудинка, заскок, странность, чудачество; эксцентричное поведение; **гаж буруу (зангаа) аашаа тат** брось свои чудачества; **гаж буруу аашлагч** а) капризник, капризуля, привередник, привереда, причудник, фокусник; б) своевольник, самовольник; ослушник; неслух; **гаж буруу аашлах** а) капризничать; привередничать, фокусничать; блажить; с жиру беситься; б) своевольничать, самодурствовать; самовольничать; в) самовольство, своеволие, самодурство, самоуправство; **гаж буруу (зантай) ааштай** а) капризный; причудливый, вычурный, затейливый, замысловатый, прихотливый, сложный; б) своевольный, своенравный, самовольный; норовистый, с норовом, вольница; в) разборчивый, требовательный, привередливый; г) со странностями, с заскоками; чудаковатый, странный; чудной; **гаж буруу амт** противный, извращённый, отвратительный, неприятный, странный, необычный привкус (вкус); **гаж буруу амтыг арилгах** устранить привкус; **гаж буруу амьтан** странный тип; ~ белая ворона, белый волк; **гаж буруу хөгжил** а) ненормальное, неправильное развитие; ненормальность развития; б) анаг. дисплазия; монстр; в) чудовищный, монструозный; **бие махбодын**

**гаж буруу хөгжил** неправильное развитие организма; **гаж буруу (үзэгдэл) явдал** а) аномальное, паталогическое, ненормальное явление; б) экстравагантный поступок; своенравие, своенравность; **гаж буруу дур хүсэл** уродливые вкусы; противоестественное желание; **гаж буруу хүмүүжил** нездоровое, уродливое, болезненное воспитание; **гаж буруу чиг шугам** неправильное направление, нездоровая тенденция; 2) экстравагантный; эксцентрический; монструозный; чудовищный; парадоксальный; **гаж буруу дүгнэлт** парадоксальный вывод; 3) неправильный, неверный, неточный, ошибочный, ложный, искажённый, превратный, не соответствующий действительности; завиральный; неискренний; **гаж буруу үзэлтэн** еретик; инакомыслящий; **гаж дуудлага** нечистое произношение; **гаж зам** ложный, неправильный путь; **гаж зан** а) шашин. неверие; б) разврат, безнравственность; в) ветренный, изменчивый характер; **гаж зөрүү** хорш. а) неправильно, наперекор; б) своевольный, норовистый, непослушный; кривой, косой; 4) ломаный; 5) кривой, искривлённый, искривившийся, перекошенный, косой; корявый; асимметричный; **гаж буруу санаатай** криводушный, неискренний, несправедливый, неправый, неправедный, кривой, напрасный; облыжный; **гаж буруу этгээд** оппозиционер, фронтёр; **2. 1)** ненормальность, неправильность, уродство, аномалия, извращение; аномальность, дефективность, парадокс; **гаж байдал** аномалия; нездоровая обстановка; **гаж бурууг үндсээр нь арилгах** искоренить ненормальности; **гаж сөөлжир** хорш. а) аномалия; б) аномальный; **гаж хошин зохиол** гротеск; 2) вывих, выверт; паталогия, уродливость, болезненность, противоестественность, извращённость; **гаж буруу ярих** говорить с вывертами; 3) экстравагантность; эксцентричность; парадоксальность; **гаж буруу тал** парадоксальность; 4) ненормальность, неверность, неточность, ошибочность, ложность, искажённость; превратность; 5) несправедливость, неправда; **3. 1)** ненормально, неправильно, уродливо, болезненно; паталогически; аномально; 2) неверно, неточно, ошибочно, ложно, искажённо, превратно; 3) несправедливо, незаслуженно, не по заслугам, напрасно, облыжно; † **гаж лүжисгэлэн** ург. порезник странный.

**ГАЖАА I** *ᠭᠠᠵᠠᠠ ᠠ* 1) **гажиг**-ийг үз; **жаазны гажаа гаргах** устранить перекокс

рамы; **хаалганы гажаа гаргах** выравнивать порог, выпрямлять дверь; 2) анаг. неправильное, кривое, косое расположение (плода); **хүүхдийн гажаа (гаргах)** засах вправить расположение ребёнка (плода).

**ГАЖАА II** ург. имбирь белый аптечный.

**ГАЖААС** *ᠭᠠᠵᠢᠠᠰ* · *ᠭᠠᠵᠢᠭᠢ* **гажиг**-ийг үз.

**ГАЖААХ** *ᠭᠠᠵᠢᠠᠬᠤ* **гажих**-ийн үйлдүүл., **1.** 1) кривить, перекашивать, косить, коробить, корёжить, искривлять; **цонхны хүрээг гажаажээ** оконную раму покосило, переплёт покоробило (покорёжило); 2) сгибать, изгибать; 3) шилж. извращать, искажать; **2.** **гажаахуй I**-г үз.

**ГАЖААХУЙ** *ᠭᠠᠵᠢᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* 1) искривление; 2) анаг. паталогия, аномалия, дефект; сотрясение чего-л.; **тархи гажаахуй** сотрясение головного мозга.

**ГАЖААЧИХАХ** *ᠭᠠᠵᠢᠠᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **гажаах**-ын нэгэнтээ., **жирэмсэн эмэгтэй хүүхдээ гажаачихжээ** у беременной произошло смещение плода в матке.

**ГАЖИГ** *ᠭᠠᠵᠢᠭᠢ* **1.** 1) извращение, искажение, подтасовывание, подтасовка; передёргивание, передержка; отклонение; **авианы гажиг** хэл.шинж. искажение звука; **бэлгийн гажиг** половое извращение; **ёс суртахууны гажиг** нравственные извращения; 2) ненормальность, неправильность, уродство, аномалия; вывих, выверт; **соронзон гажиг** магнитная аномалия; **ханын гажиг** тусг. боковой перекося; **цагаан бурхан нүүрийг гажиг болгодог** оспа уродует лицо; 3) паталогия, уродливость, болезненность, противоестественность, извращённость; аномальность, дефект; 4) порок, недостаток; **зүрхний гажиг** порок сердца; 5) анаг. абerrация, деформация; **залгихын гажиг** анаг. дисфагия; расстройство акта глотания; **өсөлтийн гажиг** анаг. дисгенезия; недоразвитие; **ухаан гажиг** анаг. абerrация; слабоумие; **хүүхэн харааны гажиг** анаг. дискория; аномалия зрачка; **гажигийг хэмжих** измерение деформации; 6) кривизна, изгиб; **замын гажгийг засах** устранить изгиб дороги, выпрямить, сделать дорогу прямой; **2.** **гаж**-ийг үз.

**ГАЖИГГҮЙ** *ᠭᠠᠵᠢᠭᠢᠭᠦᠢ* · *ᠭᠠᠵᠢᠭᠢ* **1.** неискажённый, нормальный, здоровый, правильный; **ямар ч гажиггүй** в полном порядке; в полном здравии; **таны зүрх ямар нэг гажиггүй байна** ваше сердце в полном порядке; **гажиггүй загвар** неискажённая модель; **2.** нормально.

**ГАЖИГДУУ** *ᠭᠠᠵᠢᠭᠢᠳᠤᠭᠤ* анаг. анафилактичный; ненормальный.

**ГАЖИГИЙН** *ᠭᠠᠵᠢᠭᠢᠨ* **гажиг**-ийн харьяал., деформационный; ортодонтический,

аномальный, паталогический; абerrационный; **гажигийн бүс** аномальный пояс; **гажигийн эмчилгээний үр дүн** результат ортодонтического лечения.

**ГАЖИГТАЙ** *ᠭᠠᠵᠢᠭᠢᠲᠠᠢ* **1.** 1) аномальный, ненормальный, неправильный, уродливый, нездоровый, болезненный, больной, противоестественный, извращённый; **гажигтай байдал** а) ненормальность, неправильность, уродство, аномалия, извращение; анормальность, дефективность; б) вывих, выверт; в) паталогия, уродливость, болезненность, противоестественность, извращённость; г) анаг. анафилаксия, анафилактическое состояние; **гажигтай хүүхэд** аномальный ребёнок; 2) паталогический, анормальный, дефективный; 3) анаг. анафилактический; **ухаан гажигтай болох** сходиться, сойти с ума; 4) кривой, искривлённый, искривившийся; **нуруу гажигтай** горбатый; **2.** ненормально, неправильно, уродливо, болезненно; паталогически, анормально.

**ГАЖИД** *ᠭᠠᠵᠢᠳᠤ* тө. выносливый, стойкий.

**ГАЖИЙХ** *ᠭᠠᠵᠢᠶᠢᠬᠤ* кривиться.

**ГАЖИЛ** *ᠭᠠᠵᠢᠯᠢ* 1) извращение, искажение, подтасовывание, подтасовка; передёргивание, передержка; **хэв гажил** деформация; 2) аномалия, уродство; передёргивание, передержка; 3) возмещение, компенсация; 4) отклонение, уклон, загиб, отступление; перекося; **уянгын гажил** лирическое отступление; 5) вариация.

**ГАЖИЛТ** *ᠭᠠᠵᠢᠯᠢᠲᠤ* **гажил**-ыг үз.

**ГАЖИМТГАЙ** *ᠭᠠᠵᠢᠮᠢᠲᠭᠠᠢ* **гажимхай**-г үз.

**ГАЖИМХАЙ** *ᠭᠠᠵᠢᠮᠢᠬᠠᠢ* уклончивый.

**ГАЖИХ** *ᠭᠠᠵᠢᠬᠤ* **1.** 1) кривиться, перекашиваться, коситься, искривляться, коробиться; корёжиться; **чийгэнд гажих** коробиться от сырости; **жааз (чийг зууснаас) чийгэнд гажжээ** рама перекосилась от сырости; **сарампай чийгэнд гажжээ** фанера покоробилась от сырости; **цонхны жааз гажсан байна** переплёт оконной рамы покорёжился (покоробило, покосило); **хаалга гажив** дверь покосило (покосилась, перекосилась); 2) изгибаться, сгибаться в дугу (о прямом предмете); 3) шилж. извращаться, искажаться; отклоняться, уклоняться; идти вразрез с чем-л.; свёртывать, сворачивать; **зам гажих** а) отклониться от дороги; свернуть, сворачивать с дороги; пользоваться обходными путями; б) отклонение с дороги в сторону; объезжать; в) отклонение (отклониться) от курса (направления); г) шилж. поступать в обход правил (законов); **хөлөг онгоц замаас гажжээ** корабль отклонился от курса; **санаанаас гажих** идти в разрез с

мнением; **тэр дандаа олны санаанаас гажиж явдаг юм** он всегда идёт вразрез с мнением большинства; **сэдрээс гажих** отклониться, уклониться от темы; **илтгэлийн сэдрээс гажих** уклониться от темы доклада; **ярианы сэдрээс гажих** отклониться, уклониться от предмета разговора; **таалал гажих** хуучир. становиться недружелюбным; 4) шилж. переступать, нарушать; отступать от чего-л.; искажать; **ёс гажих** переступать границы (рамки) приличия; **ёс заншлаас гажих** отступить от обычая; **тушаал гажих** послушиваться, не подчиняться чьему-л. приказу; не выполнять, нарушать приказ; выйти, выходить из повиновения; **үг гажих** слушаться, не слушаться; **хууль гажих** нарушать, преступать закон; **хүнээс гажих** идти вразрез с чем-л.; **гажиж өгүүлэх** отступление; **гажиж уянгалан өгүүлэх** лирическое отступление; **2. гажихуй**-г үз.

**ГАЖИХГҮЙ** <sup>ᠭᠠᠵᠢᠬᠢᠭᠦᠢ</sup> 1) не поддаваться перекоосу, искривлению; не коробиться; **зөв байрлуулсан модон эдлэл чийг зуухгүй л бол авсаар гаждаггүй** если деревянные детали установлены правильно и их не охватила сырость, то они не очень-то поддаются перекоосу; 2) шилж. не отклоняться, не сворачивать с пути; **тэднийг дайраад гар, тэгэхэд замаас гажихгүй** по пути заезжай к ним, с дороги не сворачивай; 3) шилж. не смещаться, не менять место, позицию, положение; **жирэмсэн эмэгтэй халтираагүйсэн бол хүүхэд нь гажихгүй байсан** если бы беременная женщина не поскользнулась, плод её в матке не сместился бы; **2. шилж.** общительный, компанейский; покладистый; **хүнээс гаждаггүй а)** компанейский, общительный; б) покладистый, уступчивый, сговорчивый, податливый, лёгкий, мягкий; **хүнээс гаждаггүй хүн** компанейский, общительный человек; **олноос гажихгүй яв** не сторонись людей, будь вместе со всеми.

**ГАЖИХУЙ** <sup>ᠭᠠᠵᠢᠬᠤᠭᠦᠢ</sup> 1) перекоос; 2) шилж. отступление, несоблюдение, уклон, загиб; **дүрэм журам гажихуй** отступление от правила; несоблюдение правил; **нисэх онгоц замаас гажихуй** отклонение самолёта от курса; **хэмээс гажихуй а)** отклонение от нормы, выйти из берегов, положения, колеи, воли, рамки; б) выйти за пределы, границы, рамки; 3) шилж. искажение, извращение; 4) анаг. анаплазия, гетеротопия, эктопия, аномалия, неправильное, несвоеместное, косое, кривое расположение; неправильная позиция; смещение; расстройство положения; **хүүхэд гажихуй** неправильное, косое, кривое расположение плода в матке; неправильный

самопроизвольный поворот плода; **хүүхэд гажиж хөндөлсөх** поперечное расположение плода в матке; **тархи гажихуй / тархи хөдлөхүй** сотрясение мозга; **сав гажихуй** смещение, наклонение, версия матки.

**ГАЖИШГҮЙ** <sup>ᠭᠠᠵᠢᠰᠢᠭᠦᠢ</sup> 1. неумолимый, непреклонный, твёрдый; **2.** твёрдость; **гажишгүй зан а)** неумолимость, непреклонность; б) непреложность.

**ГАЗЛАГА** <sup>ᠭᠠᠵᠯᠠᠭᠠ</sup> **гажаа**-г үз.  
**ГАЗМАЛ** <sup>ᠭᠠᠵᠮᠠᠯ</sup> 1) искривлённый, перекошенный, искривившийся, корявый, кривой, косой; **гажмал (гажсан) жааз** перекошенные рамы; 2) шилж. искажённый, извращённый; уклончивый; **гажмал (гажуу) санаа** искажённая мысль; **гажмал (гажсан) хариу** уклончивый ответ.

**ГАЗСАН** <sup>ᠭᠠᠵᠰᠠᠨ</sup> / **гажмал**-г үз.  
**ГАЗУУ** <sup>ᠭᠠᠵᠠᠭᠤ</sup> 1. 1) кривой, искривлённый, не прямой; согнутый; **гажуу зам** не прямой путь; 2) шилж. ненормальный, неправильный, противоестественный, неестественный; извращённый; неверный, искажённый; аномальный, дефективный; **этгээд гажуу шиворот-навыворот; гажуу болгосон** извращённый; **гажуу болгох** извратить, повернуть; **гажуу болох а)** извращаться, повертаться; б) извращение, коверканье; **гажуу зан а)** ветреный, изменчивый характер; б) разврат, безнравственность; в) шаши. неверие; **гажуу зан гаргах** капризничать, вести себя ненормально; **гажуу зөрүү а)** неправильно, наперекор; б) своевольный, норовистый, непослушный; кривой, косой; **гажуу төрх** отвратительная наружность; **гажуу тусгал** иллюзия; **гажуу санал** неправильная точка зрения; **гажуу суртал** превратное учение, ересь; **гажуу утга** искажённый смысл; **гажуу үг а)** неоткровенные слова, ложные речи; б) еретическое учение; **гажуу үг хэлэх** говорить не то, что нужно (надо); 3) уродливый, нездоровый, болезненный, больной, аномальный; паталогический; 4) экстравагантный; эксцентрический; эксцентричный; монструозный; чудовищный; парадоксальный; **гажуу лугшил** анаг. парадоксальный пульс; **гажуу хэлбэр а)** вкось (вкривь) и впрямь; вкривь и вкось; б) парадокс; 5) ложный, превратный; уклончивый, неверный, недостойный, еретический; **гажуу санаа** искажённые мысли, неверные, неправильные мысли; **гажуу солгой** хорш. противоестественный, неестественный, ненормальный, аномальный; левша; **гажуу солгой увдис** сверхестественное таинство, колдовство; **гажуу хэлбэр** искажённая форма; **2. 1)**

ненормальность, неправильность, уродство, аномалия, извращение; аномальность, дефективность; парадокс; **гажуу зүйл** искажение; **гажуу хөгжил** аномалия развития; 2) вывих, выверт; паталогия, уродливость, болезненность, противоестественность, извращённость; 3) экстравагантность; эксцентричность; парадоксальность; **гажуу дүгнэлт** парадоксальность вывода; 4) кривизна; 3. 1) ненормально, уродливо, болезненно; паталогически; аномально; уклончиво; 2) неправильно; превратно; криво, косо; косвенно; **буруу гажуугаар** неверно, неправильно, превратно; **гажуу хариулах** уклончиво ответить; **гажуу явах** а) уклоняться, идти не прямым путём; б) поступать неправильно, совершать проступок.

**ГАЗУУВТАР** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠪᠲᠠᠷ* **гажуу** — н багас.

**ГАЗУУГҮЙ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢ* откровенный, неложный; искренний; **гажуугүй үг** а) откровенные слова, неложные речи; б) верное, правильное учение.

**ГАЗУУД** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠳᠤ* **гажуу**-г үз., **жам ёсноос гажууд** а) противоестественный (порок); б) вопреки (правилам, обычаям и т. п.); некорректный, не с того конца; **гажууд байдал** нездоровая обстановка; **гажууд (аашлах) загнах** а) капризничать, привередничать; блажить; с жиру беситься; оригинальничать; б) самодурствовать; в) самодурство, самоуправство; г) держаться на отлёте.

**ГАЗУУДАЛ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠳᠠᠯ* 1) извращение, искажение; подтасовывание, подтасовка; передёргивание, передержка; **ёс суртахууны гажуудал** нравственные извращения; **орчуулгын гажуудал** искажения в переводе; 2) ненормальность, неправильность, аномалия, извращение; аномальность, дефективность; 3) вывих, выверт, парадокс; **утгын гажуудал** искажение смысла (слова); логический парадокс; 4) паталогия, уродливость, болезненность, противоестественность, извращённость; 5) нарушение, несоблюдение, отступление; расстройство; 6) искривление; сгиб; перегиб; 7) уклончивость, неопределённость; влияние.

**ГАЗУУДАЛГА** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠳᠠᠯᠭᠠ* *ᠭᠠ* *ᠭᠠ* *ᠭᠠ* *ᠭᠠ* искривление, нарушение, перегиб.

**ГАЗУУДАЛГҮЙ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠳᠠᠯᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢ* неуклонно, нерушимо, настойчиво, напористо, упрямо, настоятельно.

**ГАЗУУДАХ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠳᠠᠬᠤ* 1. 1) искривляться; передёргиваться, кривиться, перекашиваться; 2) искажаться, извращаться; **утга санаа гажуудах** искажаться (о смысле слова); ИСКАЗИТЬ смысл (слова); искажение смысла; 3) уклоняться, отклоняться, отвлекаться,

отдаляться, отходить; 4) изгибаться, выгибаться; 5) нарушаться; 2. **гажуудахуй**-г үз.

**ГАЗУУДАХУЙ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠳᠠᠬᠤᠢ* 1) искривление; 2) извращение, искажение, подтасовывание, подтасовка, передёргивание, передержка; **амт гажуудахуй** извращение вкуса; **үнэр гажуудахуй** извращение обоняния; 3) уклонение, отклонение, уклон, загиб; 4) нарушение, несоблюдение, отступление от чего-л.; расстройство.

**ГАЗУУДЛАХ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠳᠠᠬᠤ* упрямыться.

**ГАЗУУДУУЛАХ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гажуудах**-ын үйлдүүл., 1. 1) искривлять, кривить; изгибать; склонять, сгибать; 2) искажать, извращать, коверкать, перетолковывать, подтасовывать; **утга санааг гажуудуулах** исказить смысл чего-л.; **үгийн утга санааг гажуудуулах** перетолковывать смысл чьих-л. слов; **үнэнийг гажуудуулах** извратить истину; 3) передёргивать, переиначивать; коверкать, ломать; изменять; **тогтсон ёс горимыг гажуудуулах** ломать установившийся порядок; **хуучин ёс заншлыг гажуудуулах** ломать старые обычаи; 4) нарушать, переступать, отступать от чего-л.; подрывать; **зорчиг гажуудуулах** нарушать; **сахилга батыг гажуудуулах** нарушать дисциплину; **хууль гажуудуулах** переступить закон; нарушать закон; **эвдэж гажуудуулах** подрывать, нарушать; 5) расстраивать, приводить в расстройство, разрушать, разваливать; разлаживать; 2. **гажуудуулахуй**-г үз.

**ГАЗУУДУУЛАХУЙ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠦᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ* 1) извращение, искажение, подтасовывание, подтасовка; передёргивание, передержка; 2) искривление; коверканье; 3) отступление, отклонение, несоблюдение, нарушение, уклонение, уклон, загиб.

**ГАЗУУЛАХ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гажих**-ийн үйлдүүл., 1) **гажаах**-ыг үз.; 2) **гажуудуулах**-ыг үз.

**ГАЗУУРАХ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ* 1) кривиться, перекашиваться; 2) менять направление.

**ГАЗУУРХАХ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠬᠤ* поступать превратно, неправильно, вопреки установленным законам.

**ГАЗУУРХУУЛАХ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гажуурхах**-ын үйлдүүл.

**ГАЗУУРХЧИХАХ** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **гажуурхах**-ын нэгэнтээ.

**ГАЗУУХАН** *ᠭᠠᠵᠤᠭᠤᠬᠠᠨ* **гажуу**-н багас.

**ГАЗЧИХАХ** *ᠭᠠᠵᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **гажих**-ын нэгэнтээ., кривиться.

**ГАЗАА** *ᠭᠠᠵᠠᠠ* яриа. **гадаа**-г үз.

**ГАЗАГАЛЗАХ** *ᠭᠠᠵᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* ходить бочком, ходить изогнувшись на одну сторону (от болезни).

**ГАЗАД** *ᠭᠠᠵᠠᠳ* хуучир. **газар**-ын олон.

**ГАЗАР** **ᠭᠠᠰᠠᠷ** **1.** 1) земля, почва, грунт; кора -зем; наземь, оземь; **авах газар** уул. карьер; **бараан газар** чёрная, оголённая, непокрытая снегом земля; **хэрчих бараан газаргүй мах** жирное мясо, нет постного мяса, чтобы отрезать кусок; **бор газар** залежь; **зэлүүд (сул) газар** пустошь; **мөстэй газар** газар.суд. ледяная кора; **тал газар** степь; **тариалангийн газар** обработанная земля, пашня; **үржил шимтэй (унац сайтай) газар** жирная, плодородная земля (почва), тучный, жирный чернозём; **үхсэн газар а)** мёртвая земля, местность, лишённая признаков жизни, гибельное место; **үхсэн газрын чийг** влага, сырость гибельного места, безжизненного пространства; **хагалах газар** пахотная земля; **хагалсан газар** пар, земля под паром; **хар газар а)** чернозём; б) чёрная, непокрытая снегом, бесснежная земля (местность), голая местность, лишённая снега; **хар бараан газар** чёрная, оголённая, непокрытая снегом земля; **харамласан юм хар газарт** зүйр. ни себе, ни лйдям (үгчил. что пожалеешь, то на земле); **хатуу газар а)** твёрдая земля; б) твёрдое место; в) шилж. проклятое место; г) шилж. аппарат строгого режима; д) шилж. трудность, тяжесть, тернистость, затруднительность; сложность, затруднение; **хонхор газар** котловина; **хотгор газар** лощина, ложбина, лог, балка; **хуурай газар а)** сухая земля; б) газ.зүй. континент; **цэвдэг газар** мерзлота; мёрзлая земля; **цэвдэг газрын (цэвдгийн) бүс** мерзлотный пояс; **шавартай газар а)** суглинок, суглинистая земля; б) грязовище, грязевина; **лаг шавартай газар** ильная, илистая земля (почва); **наанги шавартай газар** глинозём, глинозёмная (глинистая) земля; **шавартай газрын** суглинный; глинозёмный, ильный; **эвэршсэн газар** подсохшая, сухая земля; **энгэр газар** солнцепёк, жный склон горы; **эсгий гэр холдож, энгэр газар ойртох** зүйр. войти в лета; стать пожилым, постареть (үгчил. отдаляется войлочная юрта, приближается солнцепёк); **эсгий гэр нь холдож, энгэр газар нь ойртсон** хэлц. а) на закате дней; вечер жизни; б) находится между жизнью и смертью; припадать здоровьем; **эрүүл газар а)** а) свежая земля; пустырь, необработанная земля; б) анаг. здоровое место; **газар алгадах** хэлц. а) упасть ниц; ничком; падать лицом вниз; б) хэлц. сидеть, оказаться у разбитого корыта; остаться на бобах; потерпеть неудачу, потратить напрасные усилия; в) шилж. оказаться в безвыходном положении; быть обманутым (үгчил. шлёпать землю ладонью); сломать зубы; **газар ангах** высыхать, засыхать, усыхать, сохнуть, пересыхать (о земле

от зноя или без дождя); **жаждат** (о земле в засуху); **газарт булах а)** закапывать, зарывать, закопать в землю; б) шилж. предавать земле; **газар буух** приземляться, сходить на землю; **газар гишгэх а)** ступать, наступать на землю; б) вскапывать, копать землю (лопатой); **газар гишгэх малгүй, ган хийх нохойгүй** зүйр. ни кола, ни двора у кого-л., гол как сокол (үгчил. нет собаки, которая гавкала бы, нет скота, который топтал бы землю); **хөл нь гайгүй болж, саянаас газар гишгэж байна** ноги у него чувствуют уже лучше, и он с недавнего времени стал наступать на них; **хүрээр хэдэн алхам газар гишгэв** лопатой вскопал несколько шагов земли; **газар гэсэх** оттаивать (о земле); **ганц үг газар гээдэггүй** хэлц. за словом в карман не лезет; **ганц үг газар гээлгүй** хэлц. слово в слово; слово за словом; все до одного; **газар (даахгүй) хагарам баян** зүйр. очень богатый, даже земля не может держать его богатства; толстая, тугая мошна у кого-л., толстый, тугой карман; **газар доогуур** под землёй; **газар доогуурхи төмөр зам** подземная железная дорога; **газар дор** в недрах земли; под землёй, подземный; подпольный, глубинный; в подпочвах; в земле; **газар дор ажиллах** работать под землёй; **газар дор гүйгч цахилгаан тэрэг** хуучир. подземный электропоезд; метрополитен; метро; **гай газар дороос, гахай модон дотроос** зүйр. как гром среди ясного неба; гром не из тучи, а из народной кучи; вот не было печали, так черти накачали (үгчил. беда из-под земли, а кабан из чаши леса появляется); **газар дороос гараад ирэв үү, тэнгэр дээрээс буугаад ирэв үү, газрын хаанаас гараад ирэв** хэлц. а) как будто (словно, точно) из-под земли вырос, какой ветер занёс, какие ветры занесли; откуда бог принёс; б) не видеть целую вечность; **та байсан юм уу, та чинь тэнгэрээс буугаад ирэв үү, газрын хаанаас гараад ирэв, би таньсангүй** быть вам богатым, откуда и каким ветром занесло? я вас не узнал; **газар дороос гарч ирсэн юм шиг** хэлц. бледен (бледный) как смерть; краше в гроб кладут; полотно полотном; **газар дорхи** подземный; **газар дорхи баялаг а)** подземные богатства; б) недра земли; **газар дорхи зам** подземная дорога; метрополитен, метро; **газар дорхи тасалгаа** подвальное помещение; подполье; **газар дорхи тэсрэлт** подземный взрыв; камуфлет; **газар дорхи тээвэр** подземный транспорт; **газар дорхи ус** подземная, грунтовая вода; **газар дорхи утас** подземный кабель; **газар дэвсэх** стлаться по земле; **газар дэвтэх а)** увлажняться, смягчаться; намочать, мочнуть (о почве, земле от дождя); **газар зөөлрүүлэх**

а) разрыхлить землю; б) землеразрыхлительный; **газар малтагч** землекоп; **газар мөргөн** оземь, обземь; **газар мөргөн унах** грохнуться оземь, удариться обземь; **духаараа газар мөргөх** земно кланяться; **газар нэмүүрэх** увлажняться, смягчаться (о почве); пропитаться водой; промокать, размокать (о земле); **газар өрөмдөгч** бурильщик; турбобур; **газар өрөмдөх** бурить, производить бурильные работы (напр. для артезианских колодцев); **газар суух** а) сидеть прямо на земле, сидеть не на стуле а на подстилке; б) вращаться в землю; осесть; в) оседание грунта, осадка, оползень; **газар дорогш суух** осадка почвы; **байшин дорогш газар суух** дом осел, изба осела; **байшин гажгаад газар суучихжээ** домик покосился и врос в землю; **энэ орчмын газар нэлэнхүйдээ доош суужээ** земля вокруг заметно осела, грунт около этого места дал заметную осадку; **нэг газар удаан суух** а) долго сидеть; долго сидеть в одном месте; б) долго жить в одной местности; **суусан газар** а) осевший грунт; б) обжитое место; **газар тамгалахаа болих** хэлц. покончить земное существование; **газар тариалан** хорш. земледелие; **газар тусах** удариться о землю; **газар унагах** выронить из рук, уронить на землю; **газар унах** упасть на землю, наземь; **газар унасан хүн газраа түшиж босдог** зүйр. упавший на землю встаёт, опираясь на землю; **газар тэтгэгч / газрыг тэтгэгч** ёгт., хуучир. покровитель ЗЕМЛИ (название 22-го года в 60-летнем цикле); **газар услах** орошать землю; поливать землю; ирригация; **газар ухах** а) рыть землю; ковырять, копать землю; б) землеройный; **газар ухах машин** землеройная машина; **газар ухахыг хорих** запретить копать (ковырять) землю; **газар ухаж хорих** держать в (законпанной) яме (о ком-л. пойманном); **газар хагалагч** а) пахарь; б) пропашник, пропашные орудия; **газар хагалах** а) пахать землю, поле; поднимать, распахивать целину, пар; орать; б) пахота; пропашка; в) пропашной, пахотный; **газар хагалах багаж зэвсэг** пропашное орудие; **газрыг дахин хагалах** вторично вспахать землю; вторичная распашка земли; **газар царайтай** бледный (бледен) как смерть (полотно, мел, мертвец), без кровинки в лице; землистый; **газар шагайх / газар ширтэх** хэлц. выбить, вышибать из колеи; опустить глаза в землю; **газар шагайн суух** сидеть опустив глаза (потупив взгляд) в землю; **газар шороо** хорш. а) земля, почва; подпочва; б) земельная площадь; сырая земля; в) территория; г) целина; **сарны (хөрс шороо) газар шороо** грунт, поверхность, недра луны; **энд атар, тэнд атаржсан газар (шороо) байгаа** здесь

целина, а там залежь; **газар шорооны** земляной; **газар шорооны ажил** земляные работы; **газар эдлэгч** а) земледелец; б) ёгт. император, богдыхан; **газар эдлэх / хөрс боловсруулах** а) возделывать, обрабатывать землю; б) пользоваться землей; в) землепользование, земельные угодья; **газар элэглэх / газар түрүүлгээ харж хэвтэх** лежать ничком (на животе); **газар эрэгч** а) проходчик, проходчица; землеройная машина; б) искатель места; **газар эрэх** а) рыть, вырывать, отрывать землю; б) землеройный; в) искать землю; г) искать место; **газрыг нягтаршуулах** плотно утрамбовать грунт; 2) Земля (земной шар); суша, берег, земная твердь; мир, свет, земной шар, планета; белый свет; **хөрст газар** земная твердь; **хүний санаа хөрст газраас зузаан** зүйр. человеческая мысль глубже самой земли (үгчил. мысль человека толще земли); **хуурай газар** а) суша; континент; б) сухая земля; в) шилж. источник; **шинэ газар** а) новая земля; новый свет; б) новое, другое, иное место; **эх газар** большая земля, материк, континент; суша; **Газар Дундын Тэнгэс** Средиземное море; **газар дэлхий** хорш. земля; земной шар, мир; белый свет; **газар дэлхий мундсан биш / газар хавчсан биш** хэлц. а) свет не клином сошёлся; б) где ни на есть; **газар дэлхийн байдал** строение земли; география; **газар дэлхийн зураг** карта мира; **газар дэлхийн хэсэг** части света; **газар дээгүүр** над землёй; **газар дээгүүр нисэх** летать над землёй; **газар дээр** а) на земле; б) шилж. на белом (божьём) свете, в этом мире; в мире, во всём мире, над миром; в) на месте; **газар дээр байхгүй** во всём свете (мире) нет; и в заводе нет; **газар дээр ганц (ганцаараа)** один как перст на всём белом свете; бобыль, безродный, без роду, без племени; **газар дээр ганцхан** во всём мире нет равного, равного (равной) нет кому-чему-л.; **газар дээр ганц хоёрхон болсон юм** хэлц. библиографическая (музейная) редкость; днём с огнём не сыщешь, такие на дороге не валяются; **газар дээр төрсөн ганц охин минь** единственная дочь моя на всем белом свете; **газар дээр дахиад харагдахгүй болсон** хэлц. кого-л. нет на свете; **газар дээр үүн шиг гоо үзэсгэлэнт хүүхэн өөр хаанаас олдох вэ?** на белом свете не найти другой красавицы такой; **газар дээрхи** а) надземный, наземный; поверхностный; б) на земле; в) на месте; на местности; **газар дээрхи амьдралын үүсэл** происхождение жизни на земле; **газар дээрхи тээвэр** наземный транспорт; **газар дээр ч, далай дээр ч** и на суше, и на море; **газар дээхнүүр** понизу; **газар тэнгэр / тэнгэр газар** хорш. а) земля (үгчил. небо и земля); б) шилж. небо

и земля, другого теста; **газар тэнгэр нийлэх** а) подняться, разразиться (о стихии: буря, метель, тайфун, циклон, шторм); б) шог. разверзаться (разверзнутся) хляби небесные, хляби небесные разверзлись; в) светопреставление, гибель мира, конец света; **газар тэнгэрийн зааг** линия горизонта; **газар тэнгэрийн савслага** а) горизонт; небосклон; б) шилж. край света; медвежий угол; куда ворон костей не заносил; глубокий тыл; **газар тэнгэрийн харш** а) түүх. жертвенный зал внутри жертвенника земли; б) земные боги; **газар тэнгэрийн хооронд / тэнгэр газрын хооронд** между небом и землёй; **газар тэнгэр (хоёр) шиг ялгаатай** хэлц. отличается как небо от земли; совсем другой колленкор; большая разница, не идёт (идти) ни в какое сравнение, не поддаётся никакому сравнению, нет (не может быть) сравнения; не может идти ни в какое сравнение с кем-чем-л.; **нэг дуу газарт, нэг дуу тэнгэрт** хэлц. а) драть, надрывать, надсаживать глотку (горло); б) кричать, орать, плакать, вопить, реветь не своим голосом (благим матом, как резаный, во весь рот, во все горло); криком кричать; горланить; вопить, кричать в три горла; в) ревмя реветь, реветь белугой; плакать в голос; **газар уснаа явагч** а) амьт. суд. амфибия, земноводные (животные и растения); б) нисэх. амфибия (корабль); **газар уснаа явагч онгоц** самолёт-амфибия; **газар усны** а) земноводный; б) территория, местность; **газар усны амьтан** амьт. суд. земноводные животные; **газар (усныхаа) усандаа эзэн болох** стать, становиться хозяевами (хозяином) земли, земельных угодий; **газар үндсээр баян, тэнгэр одоор баян, далай усаар баян, хүн ухаанаар баян, нар гэрлээр баян** зүйр. земля богата корнями, небо – звёздами, океан – водой, солнце – светом, а человек – умом; **газар хатуу** земля тверда; **дээшээ харъя тэнгэр хол, доошоо харъя газар хатуу гэгч болох** зүйр. а) между Сциллой и Харибдой; находится между двух огней; биться головой об стену; испытывать муки, мучения (үгчил. земля тверда, а до неба далеко); б) дальше идти (ехать) некуда, податься некуда; висеть, повисать в воздухе; **газар хөдлөл судлагч** сейсмолог; **газар хөдлөлийн** сейсмический; сейсмографический; **газар хөдлөлийн бүс** сейсмическая область (зона); **газар хөдлөлийн долгион** сейсмическая волна; **газар хөдлөлийн зүй** сейсмика; **газар хөдлөл(ийн) судлал** сейсмология; сейсмография; **газар хөдлөл судлалын** сейсмологический; сейсмографический; **газар хөдлөлийн тогтолзүй** сейсмотектоника; **газар хөдлөлийн гол төв** эпицентр

землетрясения; **газар хөдлөлийн тэмдэглүүр** сейсмография; **газар хөдлөлийн хэмжил** сейсмометрия; **газар хөдлөлийн хэмжүүр** сейсмометр; **газар хөдлөлөөс хамгаалсан** антисейсмический; **газар хөдлөх** землетрясение, сейсма; сейсмо-; **газар хөдлөхийг мэдрэх** амьт. суд. сейсмопатия; **газар хөдлөхөд тэсвэртэй** сейсмостойкий; сейсмостойкость; **газар хөдлөхөд тэсэх байгууламж** сейсмостойкое сооружение; **газар хөдлөхөд задрахгүй гагнаас** антисейсмический шов; 3) недра, земные глубины; лоно земли; подпочва; **алттай газар** золотые точки, золотоносная россыпь; **алтны газар** золотильня; **газар дэлхийн баялаг** богатство недр; **газар хийгээд газар дорхи баялаг** земля и её недра; 4) ландшафт; район; зона, пояс, полоса; местность; **бүс (зурвас)** газар район, зона, полоса, пояс; **говь газар** гоби, песчаная степь, гобийская местность; **далай тэнгэсийн эрэг хавийн газар** приморье; **мод ховор газар** лесодефицитный район; **нам (дор) газар** низменность, низина, низкая местность; дол, долина; **ой модтой газар** лесистая местность, лесной район, лесополоса, лесная территория; леса; **тал (хээр) газар** степь, степной район; поле; **уулархаг газар** горная, гористая местность, горный ландшафт; **үерлэдэг газар** район наводнения; **үзэсгэлэнт газар** живописный ландшафт; **хавийн газар / ойр орчмын газар** окрестность, округа; околоток, окружность; район; **хавийн газрыг дугуйлах** хэлц. исходить всё вокруг; мерить вёрсты; **хангай газар** хангай (горно-лесная зона, обильная водой и плодородная); эсрэг. **говь** гоби; **хил орчмын газар** пограничная полоса; **хишигт газар** залежи ископаемых; природные богатства, недра; минеральный источник; **хол ойрын газар** окрестные, близлежащие места; **газар нутаг** хорш. местность; **газар орны байдал** а) ландшафт, вид; пейзаж, панорама, перспектива; б) местный колорит; **газар орны зураг** пейзаж, перспектива, панорама; **газар орны зураг зурах гэр** түүх. чертёжная географических (топографических) карт и планов; **газар усны байдал** пейзаж; местность, место; **эндэхийн газар усыг би мэдэхгүй** я не знаю здешних мест; 5) участок, полоса, надел, делянка, земля, землялка, земляца, клочок земли; территория (как собственность), Владение, угодья; имение, поместье, вотчина, усадьба; площадь, поле; **алга дарам (алгын чинээ) газар** пядь (клочок) земли; **алга дарам ч газар** хоть (даже) пядь земли; **алга дарам ч газар өгөхгүй** ни пяди земли не отдать (уступить); **бууц газар** усадьба; стойбище; **бэлчээрийн**

**газар** пастбищное угодье, пастбище, выгон; **зурвас газар** полоса; **мод огтлох газар** лесосека, делянка; **дровокольня**; **оногдол хуваарьт газар** земельный участок, земельный надел, земельная делянка, участок земли; **өргөн уудам газар нутагтай улс** государство с обширной территорией; **соёрхол газар** надел дарственный; **талмай газар** а) небольшая равнина; степь; б) площадь; **тариалангийн газар** пашня, нива, вспаханное (обработанное) поле, клин, пахотная земля, посевы; **тариалсан газар** засеянное поле; **тохмын чинээ (алга дарам) газар** клочок (пятачок) земли (үгчил. площадка размером с потник (ладонь)); **тохмын чинээ газартаа тойрон байж хатирья, толгой дээрхи гоёогоо ханчир янчир хатирья** аман.зох. на пятачке земли будем кружить и танцевать, нарядными головными украшениями будем трясти и греметь; **тохмын чинээ газар цагариглан атирч унтах** спать приходилось в тесноте, согнувшись в три погибели; **үлэмжхэн газар** а) значительная площадь; б) значительная территория; в) в нескольких (многих) местах; **хадлангийн газар** сенокосное угодье, покос; **эмчийн хариуцах газар** врачебный участок; **харьяат газар** владение; **хэсэг газар** участок земли, земельный участок; **хэсэгхэн газар** земелька, землица, клочок земли; **эдлэн газар** имение; **эзлэгдсэн газар нутаг** оккупированная территория (местность), оккупированный район; **газар авах** а) получать, занимать участок земли, землю; б) шилж. переходить в тяжёлую затыжную форму (о хронической болезни); становиться безнадежно больным; укореняться (үгчил. землю брать); в) шилж. усиливаться, увеличиваться, нарастать, возрастать, углубляться; усугубляться, прогрессировать, обостряться, крепчать, разыгрываться; г) сказать своё слово; **шарил оршуулах газар авах** получать место, участок на кладбище; **газар авсан өвчин** затянувшаяся, запущенная, застарелая, продолжительная, длительная, давнишняя, хроническая болезнь; **тулалдаан улам газар авав** бой всё более и более разгорался; **газар авахааргүй** хэлц. не бог весть (знает) сколько; **газар авахуулалгүй** хэлц. по горячим следам; **газар ашиглалт** землепользование; пользование землей; **газар ашиглах дэвтэр** земельная шнуровая книга; **газар багатай, газар дутмаг** а) малоземелье; б) малоземельный; в) мелкопоместный; **газар багатай тайж нар** мелкопоместное дворянство; **газар багатай тариачин газрын эзэн болон нударганы талхинд байв** малоземельный крестьянин был в кабале у

помещика и кулака; **газар дутах** а) нехватать, недоставать чего-л.; б) нехватка земли, земельных угодий; **дээлийн өнгөнд жаахан газар дутаж байна** немного не хватает лицевой материи для дэли (халата); **газар дэлхий хөхөрч байна** поля зеленеют; **газар зааглах** отмежевать участок, размежевать землю; **газар зохион байгуулагч** землеустроитель; **газар зохион байгуулалт** землеустройство; **газар зохион байгуулалтын** землеустроительный; **газар (хүрэлцээтэй) ихтэй** многоземельный; **газар ихтэй нутаг** многоземельные районы; **газар дэвсгэр, дэвсгэр газар** хорш. территория, земельная площадь, район; **газар дэвсгэрийн / газар нутгийн** территориальный; **газар дэвсгэрийн бүрэн бүтэн байдал** территориальная целостность; **газар нутаг / нутаг дэвсгэр** хорш. а) территория, земля, владение; места; б) местность, место, места, край, сторона, страна; земля, область; **манай газар нутаг дээр** на нашей земле, в наших местах; **Монголын бүх нутаг дэвсгэр дээр** на всей территории Монголии; **газар орон / орон газар** хорш. местность, место, пространство; **газар орон харьяалахын тийн ялгал** хэл.шинж. родительный пространственный падеж; **газар өгөх** а) отдавать участок, землю; б) шилж., б.т. предоставлять преимущество (напр. в беге); **газар өмчлөгч** землевладелец, помещик, аграрий; **газар өмчлөл** а) собственность на землю; б) земельная собственность; **газрыг амин хувьдаа өмчлөх** частная собственность на землю; **газрыг улсын мэдэлд авах** национализировать землю; **газрыг хүй нэгдлээр эзэмших явдал** общинное землевладение; **газар бодосзүй** геофизика; **газар бодосзүйн** геофизический; **газар дэлхийн бодосзүй** геофизика; **газар дэлхийн бодосзүйн** геофизический; **газар дэлхийн бодосзүйч** геофизик; **газар бүртгэлзүй** геостатика; **газар судлал** геология, землеведение; **газар судлал-хайгуул** геолого-разведка, геологическая разведка; **газар судлал-хайгуулч** геолого-разведчик; **газар судлал хайгуулын** геолого-разведочный; **газар судлал хайгуулын шинжилгээний анги** геолого-разведочная экспедиция, геолого-разведывательный отряд; **газар судлалч** геолог, землевед; **газар судлалын** геологический; **газар судлалын хайгуул** геологическая разведка; **газар судлалын хайгуул шинжилгээ** геологические изыскания; **газар тариалан** агрокультура, полеводство, земледелие, земледелие; **газар тариалан эрхлэх** заниматься земледелием; **газар тариалан-шим судлал** агробиология; **газар тариалан-шим судлалч**

агробиолог; газар тариалан-шим судлалын агробиологический; газар тариалангийн а) агрикультурный, земледельческий; посевной; б) агрономический; газар тариалангийн арга хэмжээ агрикультурные мероприятия; газар тариалангийн асуудал аграрный вопрос; газар тариалангийн мэргэжилтэн агроном; газар тариалангийн орон земледельческая страна; газар тариалангийн ухаан агрономия; газар тариалангийн хувилахуй ухаан агрохимия; газар тариаланзүй агротехника; газар тариаланзүйн агротехнический; газар тариаланзүйн ерөнхий арга агроаксимум; газар тариаланзүйч агротехник; газар ус территория, земля (үгчил. земля и воды); газар усны нэр хэл.шинж. топонимические названия, топонимия; газар усны нэрзүй хэл.шинж. топонимика; газар усны нэрзүйн топонимический; газар усны нэрзүйч топонимист; газар хөсөр үгүйн зовлон хуучир. безземелье; беда из-за неимения земли; газар-хувилахуй ухаан геохимия; газар-хувилахуй ухааны геохимический; газар-хувилахуй ухаантан геохимик; газар хэмжигч землемер; газар хэмжил землемерие; газар хэмжилзүй геодезия; газар хэмжилзүйн геодезический, землеизмерительный; газар хэмжилзүйч геодезист; землемер; газар хэмжлийн мэргэжилтэн инженер-геодезист; газар хэмжих ажил землемерные работы; газар хэмжих хэрэгсэл землеизмерительные приборы, геодезические инструменты; газар эдлэбэр / эдлэбэр газар земельные угодья; землепользование; газар эдлэбэрийн аграрный, земельный; газар эдлэбэрийн хууль аграрный закон, земельное законодательство; газар эдлэгч / газар эзэмшигч землевладелец, землепользователь, аграрий; помещик; газар эзэмшигчийн землевладельческий; газар эзэмшил землевладение, полеводство; землепашество, агрокультура; газар эзэмшлийн земельный, землевладельческий; б) местность, место, край, земля, места, сторона, страна, область, свет; алс газар / хол газар даль, далёкое место, далёкая местность, далёкий край; дальнее расстояние; баруун газар а) хуучир. Тибет; б) шинэ. западные страны, запад; гарах газар выход; идээшин дассан газар а) насыщенное, тёплое место; б) знакомые места; дотор газар яриа. Китай; замгүй газар а) бездорожная местность, бездорожье; б) шилж. проклятое место; куда не добраться; зүүн газар зарим. восточные страны, восток; мөнх газар хуучир. Тибет (главным образом о Лхасе); нуур элбэгтэй газар озёрный край; оршин суугаа газар (орон) место жительства,

местожительство; орох газар вход; өмнө газар јжные страны, юг; судлагдаагүй газар а) неисследованные земли, неисследованная местность; б) шилж. белое пятно; суурин газар населённый пункт; посёлок; төв суурин газар местность с оседлым населением (напр. посёлок, селение, село, город и т. п.); населённый пункт; хот суурин газар городская местность; административный центр; город; столица; суурин суух газар постоянное местожительство; суусан газар а) место постоянного проживания, местожительство; место поселения; б) обжитое место, обжитая местность, территория; в) родной край, родные пенаты; суусан газраасаа шороо атгадаг хэлц. а) очень трудовой; работающий, работа спорится у кого-л.; работа горит в руках у кого-л.; б) очень хозяйственный; суусан газраасаа шороо атгадаг хүн а) работяга, трудяга, труженик; б) настоящий хозяйственник, очень хозяйственный человек; суусан газраасаа шороо атгах а) полными пригоршнями хватать и т. п.; проявить большую хозяйственность; б) нагреть руки; в) очень хозяйственный; суусан газраасаа шороо атгах хүн очень хозяйственный человек; сэрүүн газар а) прохладное место; б) страна с умеренным климатом, страна умеренного пояса; сэрүүн газар хадгалах хранить в прохладном месте; төв газар центральное место, центр; аймгийн төв газар аймачный центр; гол төв газар центр, центральный пункт; унасан газар а) место рождения; родная земля; б) родное место; в) родина, родная страна, отечество; отчизна, отчий край, край отцов (үгчил. место падения, куда упал); морь шургаж унасан газар место, где провалилась лошадь; муужирч унасан газар место, где упал в обморок; онгоц унасан газар место падения самолёта; унасан газраа урагсдаг, төрсөн газраа төрөлдөг зүйр. Где кто родится, там и пригодится; хэн ч унасан газар, угаасан усаа л сайхан гэдэг всякий кулик своё болото хвалит; халуун газар а) жаркое место, жаркая местность; б) тропическая (жаркая) страна; харь (хүний) газар / харь газар хүний нутаг а) чужие края (земли), чужая страна, чужбина; б) чужой участок; харь газраас из-за границы; харь газрын чужеземный; иноземный; хойт газар а) северные страны, север; б) русская страна (земля); Россия; хортой газар отравленная местность, отравленная атмосфера; хөл ихтэй газар очень лдное место; хүний газар а) чужая земля, чужая страна; б) чужой участок; хүний газар гүний хошуунд хэлц. В чужих землях (краях), на чужбине; за морями; под чужим небом; бидэнд хүний газар хэрэггүй,

**харин өөрийн газраас алга дармыг ч өгөхгүй** нам чужой земли не надо, но своей ни пяди не отдадим; **хүний газар тариа тарих** сеять хлеб на чужом участке; **хэдэн газар** в нескольких местах; **цагаан газар а)** непересечённая местность; **б)** степь; **элдвийн газар** разные места; **энэ яваа насандаа элдвийн газраар явж их юм үзлээ** мало ли где я бывал за своё жизнь; **эмзэг газар** большое место; ~ слабая струнка; **газар бүр / газар сайгүй а)** повсюду, везде и всюду, повсеместно, куда ни глянь, где угодно, куда хочешь; в каждой местности; там и тут, там и сям; **б)** на каждом шагу, что ни шаг; по горам, по долам, на всех перекрёстках, туда и сюда; **газар бүрийн** повсеместный; **газар бүрээс а)** со всех стран, со всех мест, со всех концов, отовсюду; откуда угодно; то там то сям; **б)** из каждой местности, страны; **газар газар илгээх** разослать; **энд газар газраас этгээд хүйтэн шүү** здесь холодно до невозможности; **газар дээр нь шалгах** расследовать на месте происшествия; **газар сайгүй** везде, повсеместно; **газар сайгүй явагч а)** вездеход; **б)** вездеходный; **аавын буйд хүнтэй танилц, агтын буйд газар үз** зүйр. пока жив отец – узнавай людей (приобретай друзей, знакомься с людьми), пока есть конь – узнавай просторы (объезжай земли); **газрыг эргэн тойрон харах** озирать местность; **7)** среда где-н., пространство; место; **аа хулга (нам жим / нам гүм) газар** мёртвая тишина; в тиши; **аа хулга газарт аж төрөх** жить в тиши; **амин газар а)** жизненное важное, уязвимое, слабое, ранимое, болечувствительное место в организме (напр. сердце, нерв, солнечное сплетение); **б)** сердечная вена; частный пульс; нить жизни; жизненная линия; **в)** причинное место, детородный орган; **г)** шилж. ахиллесова пята; слабая сторона; **амин газарт нь тусах** в самую точку попасть; **аятай газар** уютное, приятное, удобное место; **аятай газар арав хонож, аягүй газар гурав хонох / тавтай газар тав хонож, тавгүй газар гурав хонох / ундтай газар үдлэж, хоолтой газар хонож явах** цэцэн. жить на колёсах; вести бродячий образ жизни; сегодня здесь, завтра там; **байдаг (суудаг) газар а)** местопребывание, местожительство; **б)** жилище, дом, квартира, жилплощадь, пристанище, прийт, угол, гнездо, крыша (над головой); жильё; **в)** место нахождения; местонахождение, месторасположение; **байдаг газартаа / байдаг газраа** яриа. а) на месте, на том же месте, на прежнем (старом) месте; **б)** всё на том же самом месте; **бахь байдаг газраа** на том же месте, на месте; на месте топтаться; **ном байсан газраа алга** книги нет на месте;

**байсан газар нь** на прежнее место; **байсан газарт нь тавих** положить на место; **байлдааны газар** театр военных действий; **болдог газар** соответствующее, надлежащее место; **ганц болдог газраа** хэлц. на надлежащем своём месте; **болдог ч хүн болдог ч газраа байх** хэлц. надлежащий человек на надлежащем месте; **бугшсан газар** хэлц. осиное гнездо; волчье логово; **бурхангүй газар** место безбожия, атеизма; страна неверующих, безбожников, атеистов; **бурхангүй газрын бумба галзуурна** зүйр., үгчил. где нет бурхана (будды), там и монахиня бог; ~ на безрыбье и рак рыба; **гал нээх газар** цэрэг. огневая точка; **ганц нэгэн газар** кое-где, кое-куда; **гарах газар а)** выход; переход, брод, переправа; проход; перевоз; **б)** старт; **орох гарах газар** вход и выход; переход, брод, переправа; проход; перевоз; **гол газар** средоточие, центр, сердце, очаг, фокус; **гэмтсэн газар** ушибленное место; **гэрийн газар** зарим. а) родная местность, родина, место, где находится родной дом; **б)** дома; **гэрийн буурийн чинээ газар** клочок земли, крохотный надел (үгчил. земля величиной с места, где стояла ярта); **гэрэлтэй газар** на (в) свету; **давч газар** узкое место; в узком месте; **давч газар дайсантайгаа уулзах** хэлц. встретиться (столкнуться) с врагом на узкой дорожке; столкновение с врагом на узкой дорожке; **баатар хуйх идвэл давч газар дайсантайгаа уулздаг гэдэг** аман.зох. говорят, что если мужчина поест палёную кожу (головы животного), то не избежать встречи с противником на узкой дорожке; **дайн тулааны газар** поле битвы (сражения); **далд нууц газар** потайное место; тайник; **далд нууц газар нь уулын агуйд байв** его тайник был в горной пещере; **далд газар нуугдах** прятаться, скрываться в укрытии; **дов толгодтой газар** холмистое пространство; **дээр тэнгэр, доор газар байна, хэлсэндээ хүрэхгүй бол юуны хүү болдог бол** хэлц. как перед господом, вот тебе крест (үгчил. на верху небо, внизу земля, и если не сдержу своё слово, то чей сын буду я); **дуртай газар а)** любимое место; **б)** любое место; **жаргалтай газар** благоустроенное, благодатное, райское место; **жаргалтай газар хүн тогтдоггүй, өвстэй газар мал тогтдоггүй** зүйр., ёж. от добра добра не ищут; не рублём, так дубьём (үгчил. в рај человек не останавливается, на обильном травой пастбище скот не удерживается); **загатнасан газар а)** место, где чешется (зудится); **б)** шилж. уже и рад стараться; **нэг газар загатнавал, бүх газар загатнадаг** зүйр. зудится в одном месте, а чешут в другом; если зачешется в одном месте, зазудится всё тело

(езде); **загатнасан газар нь маажих а)** чесать там, где зудится; **б)** шилж. удовлетворять чьё-л. сильное желание; очень угождать кому-л.; **в)** шилж. попасть, попадать в тон; подавать, дать **ПОВОД** кому-л. в чём-л.; **загатнасан газар нь маажих шиг болох** хэлц. задеть за сердце (душу) кого-л.; по сердцу; **загатнасан газар нь маажсан юм шиг үг хэлэх** хэлц. попасть в тон кому-л.; **задгай газар а)** открытое место; **б)** шилж. на воздухе, на вольном воздухе; под открытым небом; **в)** шилж. место где полная неразбериха; **энэ хавьд оёлгүй задгай үлдээсэн газар хэд байна** в этой части в нескольких местах осталось непршитым; **энэ хоолойных задгай газрыг бүгдийг гагнаж битүүлэв** все места разрывов в этой трубе запаяли; **задгай газар барилдах** бороться, устраивать борьбу на вольном воздухе; **задгай газар галлах** разводить огонь под открытым небом; **задгай галлах боломжгүй газар** мёртвое пространство, мёртвый сектор; **энэ байгууллага шиг задгай замбараагүй газар алга** такой шарашкиной конторы, как это учреждение, нет нигде; **залсан газар, зассан ор** цэцэн. место, где есть прийт, где дадут кров и пищу; **залсан газар, зассан ор байгаа бол чи тэндээ оч л доо** если есть где-то прийт и кров, то оставь нас и иди туда; **зам дагуу газар** по дороге, вдоль дороги; **зарим нэг газар** некоторые места, в некоторые места, кое-где; **зах газар** окраина; конечная, отдалённая, далёкая точка; **зовлого гарсан газар нохой цугладаг, зовлон гарсан газар лам цугладаг** зүйр. где падаль, там собираются собаки, где горе, там собираются ламы; **ил газар** открытое место; **амьтны нүдэнд ив ил газар** самое видное место; **ил газар морио уя, итгэмжтэй хүнд найд** зүйр. привязывай коня на открытом месте, доверяйся надёжному человеку; **ихэс дээдсийн газар** начальство; высший салон; **муухай газар** плохое, неудобное место; **морь харах (бие засах, гадаалах) газар** эер. мужская (дамская) туалетная комната; мужской туалет; **мэддэг (танил) газар** знакомые места; **нүд (хараа) алдам газар** необозримое, неоглядное, необъятное, пространство; **нүүр хийх газаргүй болох** хэлц. а) краснеть до корней волос; сгорать от (со) стыда; готов был сквозь землю провалиться; б) ронять себя в чьих-л. глазах; садиться в лужу; **нүүр хийх газаргүй болгох а)** вогнать, ввести в краску кого-л.; б) выставлять на позор, класть пятно на кого-что-л., бросать тень на кого-что-л.; портить марку кому-л., чью-л.; пачкать репутацию кому-л., чью-л.; покрывать позором; навлекать позор на кого-л.; подрывать авторитет, компрометировать, дискредитировать; **нүүр хийх газаргүй**

**болсон юм шиг** хэлц. словно некуда девать лицо; как оплётанный; **нэг газар а)** в одном месте; б) где-то, где-л., где-н., неизвестно где; в) воедино; в сообществе с кем-л., вкупе, купно с кем-л., совокупно, едино; всем миром; в одном месте, в одной местности; г) находящийся постоянно где-л. в одном месте; **тэр нэг л газар суудаг байгаа даа** где-то он живёт; **нэг газар хямгадчих** храни где-то дальше; **нэг газар бөөгнөрөв** собрались в одном месте; **дээс нэг газраараа тасарчээ** верёвка в одном месте порвалась; **огтлолцох газар** точка пересечения; **шулуун шугамын огтлолцох газар** точка пересечения прямых; **ойлгогдохгүй газар** непонятное, неясное, тёмное место; **олдохгүй газар а)** тайник; б) самое удобное место; **олдохгүй газар нуугдах** прятаться в тайнике; **олдохгүй сайхан газар олоод хашаагаа хатгачихжээ** нашёл самое удобное и хорошее место и обнёс забором; **олон хөлийн газар** очень лдное место; большая земля; **олон хөлийн газар явж үзэх** выезжать, выехать в свет на лджи; **орон гарсан (орон тоотой) газар** вакантное место; **суганд оруулга оруулах газар нь энэ хэсэг** вот место для вставки, чтобы расставить подмышки; **нарны орчим газар** околосолнечное пространство; **нэг газар а)** одно место; б) мера длины, равная 576 м; **нэг газар тогтдоггүй** непоседа, непоседливый; переезжая сваха; **нэг л газраа эргээд байх** хэлц. а) порочный круг; на месте топтаться; б) оставаться на точке замерзания; в) на одной работе; **нэг газар (нэг дор) хамт ажиллагч (алба хаагч)** сослуживец; **нэг газар (нэг дор) удаан ажиллах** долго работать на одном месте (одной работе); **тэр хоёрыг нэг газар хуваарлижээ** их обоих распределили в одно место; **орох газар а)** вход; б) место; в) выход; **орох байх газраа ч олохгүй өндөлзөн сандчих** хэлц. не находить себе места; на стену лезть; **осолтой газар** пороховая бочка; пороховой погреб; опасное место; **өвчтэй газар** больное место; **байшингийн өмнөх газар** пространство перед домом; **өндөрлөг газар** возвышенная местность; высота; высокая точка; **уулын хамгийн өндөр (цэг) газар** самая высокая точка горы; **өөр газар а)** другое место; б) на стороне; на другом месте; на стороне; **сайхан газар а)** красота; б) живописный; благолепный; просто заглядение; в) удобное, подходящее место; **сайхан газар зусах** проводить лето в красивых, живописных местах; **чи ч сайхан газар хуваарилагджээ** ты получил распределение в хорошее место; **санасан газар** хэлц. желанное место; милое дело; к месту; **санасан газар, болсон будаа**

хэлц. привёл бог; есть резон; в желанном месте ждёт готовая еда (варёный рис); **шилж сонгох газар** место проведения выборов; **сонгуулийн газар** избирательный участок; **сувиллын газар** санаторий; **сунгах газар а)** место, участок, подлежащий растягиванию, вытягиванию (напр. о коже); б) место тренировки скакунов перед состязанием; в) шилж место отбывания трудовой повинности; **булигаарын хамгийн их сунгах газар нь муу сунажээ** в самом нужном месте кожа вытянулась очень плохо; **морь сунгах газар** большое расстояние для тренировки коней перед скачками; **хатуу ажлаар сунгадаг газар** трудовая колония, трудовой лагерь, места, куда посылают для трудового перевоспитания; **суух газар а)** местожительство; б) место; **сэрүүн газар** прохладное место; прохладная местность; **талх барих газар** хлебопекарня; **тасарсан газар** обрыв; **утасны тасарсан газар** обрыв в проводе; **техник үзлэгийн газар** пункт технического осмотра; **тойрон газар** кольцевое пространство; **тохь муутай газар** неудобное, неуютное место; **тохь муутай газарт** на тычке; **тохь муутай газар суух а)** сидеть на тычке; б) жить на тычке (неудобном месте); **төвхнөсөн газар** обжитое место, местожительство; **суурьшин төвхнөсөн газар** место постоянного жительства; **тусгах газар** место попадания; **түших газар а)** опорный пункт; б) опора; оплот; цитадель; твердыня; **тэмдэг дарах газар** место печати; **тэнгэрийн таалсан газарт** хэлц. где бог пошлёт, где богу угодно; **угаах газар а)** умывальня; б) баня; в) прачечная; **бие угаах (халуун усны) газар** баня, банное заведение; **ноос угаах газар** шерстмойка; **хувцас угаах газар** прачечная, прачечное заведение; **уулзах газар** место встречи; **хаа газар** яриа. а) везде, всјду, повсјду, везде и всјду; куда ни поглядишь, глянь (кинь) глазом, где хочешь, где угодно; на каждом шагу; что ни шаг; по горам, по долам; б) повсеместно, в любом месте; **чоныг хаа газар үзэн яддаг** волка везде (всјду) ненавидят; **хаа газраас яваа хүн бэ?** откуда (из каких мест) прибыл тот человек?; **хаа байгаа газар а)** где бы ни..., где угодно; хоть на крај земли (света); б) не близкий (ближний) свет; **түүнийг хаа байгаа газраас нь олж ир** достань мне его (её) хоть на крај света; **хаа байгаа тэр хол газар яаж яваа вэ?** как ты мог попасть в такие дальние края (места)?; **хаа байсан газраас** хэлц. не подпускать на версту кого-л.; откуда бы ни; **хаа дуртай газраа** хэлц. на все четыре ветра; куда глаза глядят; **хаа нэг газар / хааяа нэг газар а)** кое-где, там и сям, там и тут, в некоторых

местах, местами; б) где-л., где-н., где-то, неизвестно где; в) кое-когда; изредка, в отдельных (некоторых) случаях; нет-нет да и...; случается (случилось), бывает (бывало); **хаа нэг газар байж магад** где-то, может быть, есть; **хаа нэг газар мэр сэр алдаа байна** изредка, кое-где обнаруживаются ошибки, погрешности; **хугарсан газар** излом, перелом; **хүрэх газар а)** пункт назначения; б) место прибытия, конечный пункт; **гар хүрэх газар а)** место, куда дотянется рука; б) очень близко, рукой подать; **нуруу хүрэх газар а)** низкий, низко, не выше человеческого роста; б) шилж. необходимая мера; **хөл хүрэх газраа өшиглөх, хүзүү хүрэх газраа хазах** зүйр. куда достанет ногой ударит, куда дотянет шею укусит; **хүрэх газартаа хүрэх а)** достигнуть пункта назначения, прибыть куда надо; б) шилж. принимать все необходимые меры; **хэдэн газар а)** в нескольких местах; б) несколько верст; **хявцаантай газар** тесное, узкое место; труднопроходимое место; **цөллөгийн газар** ссылка, место ссылки; **чих дөжрөм газар** хэлц. ад настоящий; ад кромешный; **шашны газар** место религиозного культа; **эзэнгүй газар а)** земля, не принадлежащая никому; бесхозная, ничейная земля; свободное, пустующее место; б) безлюдное, пустынное, уединённое, нелюдимое, укромное, необитаемое, ненаселённое место; в) живого слова не слышно (услышишь); живой души не увидеть (встретить); безжизненное пространство; г) медвежий угол; глушь; захолустье, отдалённая, дикая местность; глубинка; **эрлэгийн газар** хэлц. царство теней, подземное царство; ад, преисподняя; пекло; тартар; **эрлэгийн газар очих / эрлэгт дуудагдах** хэлц. ударить последний час; провалиться, провалить в тартары; **эрхшээлт газар** сфера влияния; **эсгий хийх газар хүүхэд, нохой хэрэггүй** цэцэн. не в помощь кому-л., прошу без личностей (үгчил. там где валяют войлок, дети и собаки становятся помехой); **явсан газар а)** места, где прошла жизнь, где довелось жить; б) земля, где довелось скончаться (умереть); место упокоения; **явсан газар бүхэнд** на каждом шагу; **ярвигтай газар а)** узкое, сложное место; б) на узком месте; **газар алга негде; (... -даг, -дэг, -дог, -дөг) газар биш** хэлц. не место (здесь, там); **энд алба ярьдаг газар биш** здесь не место разговорам (говорить) о делах; **газар гүйх** пробегать; **газар дээр нь а)** на месте; б) на место; в) на корнј; **хэрэг гарсан (үйлдсэн) газар дээр нь** на месте преступления; **хэрэг хийсэн газар дээр нь дор нь барих** с поличным поймать (захватить) на месте; **хулгай нар юм хулгайлсан газартаа баригджээ** воры были

пойманы на месте преступления; **газар дээр нь мөрдөж мэдэх** расследовать на месте; **газар дээр нь хэлэлцээ хийх** сделка на месте; **газар дээр нь шалгах** расследовать на месте происшествия; **газар дээр нь шийдэх** на месте решить; по горячим следам; **газар дээр нь цааш харуулах** хэлц. на месте убить (прикончить, положить); **газар дээр нь мөнгө төсөвлөн олгох** ассигновать деньги на месте; **тариаг газар дээр нь худалдах** продать хлеб на корню; **газар мундсан биш** хэлц. где ни на есть; **газар орших** отстоять; **газар хатуу хамар зөөлөн биш үү** цэцэн., үгчил. разве земля не тверда, а нос не мягкий; **газраа олоогүй** хэлц. не по адресу; **дээс нарийн газраараа тасардаг** цэцэн. верёвка рвётся в том месте, где тонко; 8) пространство, дистанция, расстояние, дальность, путь, дорога, переход; **хэдэн алхмын газар** расстояние нескольких шагов; **барааны газар** хар. а) насколько, куда хватает (достаёт) глаз; расстояние, видимое глазом; б) рукой подать; в) склад; **бариланы газар** финиш; **бариланы газар ирэх** финишировать; **гарааны газар** старт; **ойр дөт газар** ближние места; ближайший путь; короткое (кратчайшее, близкое) расстояние; **жилийн газар** на расстоянии в год езды от чего-л.; **жилийн газрыг сараар, сарын газрыг хоногоор, хоногийн газрыг өдрөөр, өдрийн газрыг цагаар товчлох** хэлц. а) не по дням, а по часам; б) семимильными (гигантскими) шагами (идти, двигаться, развиваться); мерить вёрсты; нажимать на все педали (үгчил. сократить расстояние в год езды на месяц, в месяц езды на сутки, в сутки езды на день, в день езды на час); **зорьсон газар** хэлц. желаемое место, место, куда путь держал; до места; к месту назначения; **зорьсон газарт нь хүргэх** проводить до места; доставить к месту назначения; **километр газар** расстояние в километр; **арван километр газар** расстояние в десять километров; **сумын төв ортол хоёр километрээс хэтрэхгүй** до сомонного центра не более двух километров; **мод газар** а) верста; б) километр; **гурван мод газар** расстояние в три версты; **мянганы газар** хэлц. за версту; отдалённая местность; **нумын газар** (путевая мера расстояния, равная ≈ 60м); **нэг нумын тусах газар** на выстрел; промежуток, интервал, просвет; площадь, площадка; **нүд алдам газар** необъятный простор, глазом не окинуть; поле; **нүдэнд үзэгдэж, чихэнд дуулдаагүй газар** хэлц. а) край света; у чёрта на куличках; в тридевятом царстве; б) за горами, не близок свет; в) на край света, куда Макар телят не гонял, куда ворон костей не заносил (занесёт); **нүдэнд үзэгдэж, чихэнд дуулдаагүй газар зайл (тонил)** бүд. а)

убирайся ко всем чертям, к лешему поди; ну, тебя; б) с глаз долой, отчаливай; **нүдэнд үзэгдэж, чихэнд дуулдаагүй газар хөөх (цөлөх)** хэлц. упечь (послать) куда Макар телят не гонял, на край света; **өдрийн газар / өдөржийн газар** а) расстояние в день езды от чего-л.; дневной путь, путь за день; б) место подённой работы; в) переход; **чи өдрийн ажиллаж байсан газраа очоод ир** ты сходи на подёнщину; **хотоос хоёр өдөржийн газар** в двух переходах от города; **өртөө газар** расстояние в уртон; **гурван өртөө газар** расстояние в три уртона; **сарын газар** расстояние месячного пути; **гурван сарын газар** местность, находящаяся на расстоянии трёхмесячного пути; **гурван зуун асарт хотыг гурван сарын газраас үзэв** тууль. увидел трёхсотбашенный город с расстояния трёхмесячного пути; **харааны газар** расстояние, видимое глазом; хэлц. поле зрения; **годил харвам газар** на расстоянии выстрела; **хоногийн газар** в сутках езды от чего-л.; **зуур хоногийн газар** расстояние в сутках езды от чего-л., суточное расстояние; **таван хоногийн газар** расстояние пятидневного пути; **адаглаад л (дор хаяж) хоёр хоногийн газар** самое малое, двое суток пробуду в дороге; **хээрийн галуу нисэн үл хүрэх газар** яруу. куда дикие гуси (перелётные птицы) не долетят; куда ворон костей не заносил; **хээрийн галуу нисэн үл хүрэх газраас хүний хүү эрдмийг өвөрлөн ирнэ** яруу. приобретаю учёность и знания, человеческое дитя возвращается из дальних земель; **сайн моринд газар ойр, сайн хүнд нөхөр ойр** зүйр. для хорошей лошади расстояние близко, для хорошего человека друг близок; близок путь для хорошего коня, близок друг для хорошего человека; **сайн морь газар товчилдог** зүйр. если конь хорош – считай далёкое близким; **газар товчилдог гутал** аман.зох. сапоги-скороходы; **газар уух** хэлц. нестись во весь дух (мах), нестись во всю прыть; скакать во весь опор; нажимать на все педали (үгчил. пить землю); **газар хол** далёкий путь, дальнее расстояние; **харанхуй шөнө газар хол, харамч хүнд нөхөр хол** зүйр. в тёмную ночь дорога далека, скупому человеку друзья далеки; **хашин моринд газар хол, харамч хүнд нөхөр хол** зүйр. ленивому коню (для ленивого коня, клячи) далёк путь (расстояние далеко), а скупому человеку (для скупого человека, скупца) далёки друзья (друг далеко); **газар холын хүн** человек из неближних, далёких мест; **газар хороох** (хуучир. **газар хөвчлөх**) сокращать расстояние горами, спрямлять путь; **газар хороохгүй** далеко не пойдёт (үгчил. расстояние не

сократит); ленивый, медлительный; **газар хорох** сократить расстояние; **багахан газар хорох** незначительное расстояние сократилось; 9) пункт, место, местечко, точка; пост, дом; станция; контора; **агаарын мэдээ хүлээн авах газар** радиоприёмная станция, радиостанция; телеграф; **агуулах газар а)** место (где что-л. складывается); хранилище, склад; б) потайное место; **бараа агуулах газар** хранилище, склад; **газар доорхи агуулах** подземный склад; **газар дээрхи агуулах** надземный склад; **амаржих (нярайлах) газар а)** роддом, родильный дом; родильный прийт; б) хуучир. место успокоения, упокоения; **амралтын газар** дом отдыха; **асрах газар** прийт; **хүүхэд асрах газар** детдом, детский прийт; **хүүхэд асран хүмүүжүүлэх газар** ясли; детское учреждение; **ачих газар** грузовая платформа, место погрузки; **харуул манааны газар** наблюдательный пост; вышка; **хонох газар** ночлег, ночевка; **хооллох газар / хоолны газар** закусочная, столовая, харчевня, кафе; бар, ресторан; **босоо (зогсоо) хооллох газар** закусочная, забегаловка; обжорная лавка, обжорный ряд; **хоргодох газар а)** прийт, убежище, укрытие, пристанище; прибежище; б) угол, гнездо, крыша (над головой); жильё; кров; кровля; обитель; обиталище; **бөмбөгнөөс хоргодох газар** бомбоубежище; **толгой хоргодож байгаа газар** хэлц. свой угол; **хорт хийнээс хоргодох газар** газоубежище; **хорих газар** место заключения; тюрьма; темница; острог; **чангалан (яс цоож) хорих газар** застенок; каменный мешок; **янхны (садар самууны / дууч эмсийн) газар а)** злачное место, притон; б) дом терпимости, публичный дом; 10) албан. место, случай, местечко, обстоятельство (в канцелярском языке после причастий настоящего и прошедшего времени образуется от причастий отвлеченные отглагольные существительные); **гар газар, хөл хөсөр** хэлц. а) как у Христа за пазухой, не зная забот; не обременённый заботами; **гар газар, хөл хөсөр алхайн суух** жить без забот и хлопот, лежать и плевать в потолок; **гар газар, хөл хөсөр жарган суух а)** жить припеваючи; б) палец о палец не ударить, пальцем не шевельнуть, плевать в потолок, лежать на боку (печи), сидеть как именинник, праздновать лентяя, бить баклуши; гонять лодыря (собак); **их санасан газар** хэлц. остаться при желании; остаться не при чём; остаться (сидеть) на бобах; заставляет желать многого (лучшего); остаться без толку (проку); **оргүй газар овоо босгох** хэлц. высосать из пальца что-л.; возводить напраслину (поклёп); **сохрын газар (нүдээ ань) сохор, доголонгийн газар (догол) доголон** хууч. а) в стране (кругу) слепых

закрывай (зажмурь) глаза, в стране (кругу) хромых поджимай ногу (прихрамывай); б) в каком народе живёшь, того и обычая держись; в чужой монастырь со своим уставом не ходят; что город, то нором, что деревня, то обычай; **толгой байна газар, малгай олноо зүйр.** коль есть голова, а шапка будет; **худлаа газар** хэлц. ври больше; мели, Емеля, твоя неделя; говоришь пустую ложь; врёшь, как сивый мерин; **худлаа газар баашлах** врать и не краснеть, врать почём зря, завираться; **хэлсэн ам байна газар** хэлц. сказано сделано; взявшись за гуж, не говори, что не дюж; назвался груздём – полезай в кузов; **ядсан газарт чинь** в случае затруднений у тебя ..., если будет неважно...; 2. земляной; земельный; **газар бунхан** склеп; **газар гэр** землянка; **газар гэрийн** земляночный; **газар зуух** печь-яма (для обжига извести); **газар ханз** печь под полом, печь для нагревания комнаты с полу; **газар хонгил** тоннель, туннель; прийт, обитель; угол, уголок; † **газар улаагана** ург. косяника.

**ГАЗАР II** присутственное место, присутствие; учреждение, орган; управление; ведомство, организация, аппарат; заведение, сеть; кабинет; сектор; стол; объект; мастерская; **аж ахуйн газар** хозяйственная организация; **ажлын газар** рабочее место, место работы (службы); **айлтгах бичиг шийтгэх газар** түүх. докладной стол (при каждом министерстве, в котором пишутся и переписываются доклады государю); **албан (байгууллага) газар** аппарат, учреждение, официальное место; ведомство; присутствие, присутственное место, орган; **албаны газар** казённое учреждение; власти; **албаныхаа газраас өөр тийш зүглэдэггүй** никуда не хожу, кроме как на службу; **гуталчны газар** сапожная мастерская; ремонт обуви; **аливаа хэргийг гүйцэтгэх газар** исполнительный орган; **Дотоодыг Хамгаалах Газар** хуучир. Государственная Внутренняя охрана; **ерөнхий газар** главное управление; **засгийн газар** правительство; **захиргааны газар** органы власти; административные органы; **манаж хамгаалах газар** объект охраны; **мөрдөн байцаах газар** следственный орган; **мужааны газар** столярная мастерская; **улсын мэдүүлсэн газар** уведомление инстанции (об уже сделанном); **олон нийтийн газрууд** общественные учреждения, организации; **сургуулийн газрууд** школьная сеть; **дээд сургуулийн газар** высшее учебное заведение; **цагдан сэргийлэх газар** хуучир. управление государственной милиции; **төлөөлөгчдийн газар** миссия; **удирдах газар** управление, руководящий орган; **удирдах дээд газар а)** высший руководящий орган; б)

шилж. командные высоты; **улс төрийн газар** политическое управление, политуправление (ведомство); **ГЭГЭЭРЭЛ БОЛОВСРОЛ, УЛС ТӨРИЙН ТӨВ ГАЗАР** хуучир. культурно-просветительный и политический центр; **урлалын газар** мастерская; **үйлдвэрийн газар а)** промышленный район, пункт; предприятие; б) промышленное предприятие; фабрика, завод; **аж үйлдвэрийн газар** (хуучир. ЭД ҮЙЛДВЭРЛЭХ ГАЗАР) промышленное предприятие; **худалдааны газар а)** торговое предприятие; торговая сеть; б) торговая точка; **хууль тогтоох (хурал) газар** законодательство; законодательное собрание; **хууль цааз зарлах газар** хуучир. законодательный орган; **хэвлэлийн газар** типография, издательство; **хэрэг эрхлэх газар** администрация, административно-хозяйственное управление; **цаазаар аваачих газар** хэлц. лагерь смерти; место казни; **цагдаагийн газар** милиция; полиция; **цагдан сэргийлэх газар** хуучир. а) управление милиции; б) уголовный розыск; **цагдан сэргийлэх газрын хараанд** под наблюдением милиции; под надзором; **цагчны газар / цаг засварын газар** часовая мастерская; **чуулганы даргын газар** түүх. канцелярия председателя сейма; **шүүх (таслах) газар а)** судебный участок, следственное учреждение; б) суд; ареопаг; судилище; в) правосудие, юстиция; **ардын шүүх (таслах газар)** народный суд; **Дээд Шүүх (Таслах Газар)** Верховный Суд; **эмийн худалдааны газар** аптека; **эмнэлэгийн газар а)** лечебница, стационар, больница; б) медицинское учреждение; **эрх барих газар** орган власти; **улсын засгийн дээд эрх барих газар** высший орган государственной власти; **улсын засгийн орон нутгийн эрх барих газрууд** местные органы государственной власти.

**ГАЗАР ЦЦ** мера длины, равная 576 м.

**ГАЗАРАЙХ** яриа. газрынх-ыг үз.

**ГАЗАРГҮЙ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠭᠦᠢ* *ᠠ* *ᠭᠠᠰᠠᠷᠭᠦᠢ* *ᠠ* **1.**

безземельный, не имеющий земли; **газаргүй байх а)** безземельность; б) безземельщина; **газаргүй болгох** лишать земли; обезземеливать; **газаргүй тариачин** безземельник, безземельный крестьянин; **2. 1)** некуда, нет места, неоткуда; негде, нет возможности; нечего и...; нельзя отказать в чём-л. кому-чему-л.; **адилтгах газаргүй** невозможно (не с чем) сравнивать, нет никакого сравнения; **айх эмээх газаргүй** нечего бояться; нет места страху; нет повода для болезни; **алга болох газаргүй** некуда деваться; **амар заяа үзэх газаргүй** хэлц. негде приклонить голову; нет нигде покоя; **байх газаргүй а)** нет места; б) негде; **байхгүй газаргүй** где только не...; где-где не...; **гайхах**

**газаргүй** нечего (нечему) удивляться, не удивительно (чудо), что...; **гарах газаргүй а)** некуда деваться от кого-чего-л.; б) нет повода для отрицания; в) ни прохода, ни проезда; не продохнуть; никуда не денешься; **зовох газаргүй** нет повода страдать, переживать; **нүүр хийх газаргүй болгох** хэлц. ВГОНЯТЬ В краску; **нүүр хийх газаргүй болох** краснеть до корней волос; сгореть (сгорать) от (со) стыда; не зная, куда глаза (руки) деть; **олох газаргүй** негде достать; **орох газаргүй** никуда не денешься; **суух газаргүй** негде постыдиться; **сэжиглэх газаргүй а)** нет места подозрениям, нет оснований подозревать в чём-л.; б) нечего брезгать; **тусламж хүлээх газаргүй** неоткуда ждать помощи, невозможно ждать помощи; **тэгэх газаргүй** нет места, не должно быть места чему-л.; так не должно быть; **тэгэхгүй гэхийн газаргүй / үгүй гэхийн газаргүй** нельзя отказать в чём-л.; неровен (неровён) час; наружность обманчива; **ухрах газаргүй** отступать некуда; **үхлээс зайлах газаргүй** от смерти некуда деваться; **эрүүл газаргүй** хэлц. живого места нет (не осталось); **эрээгүй хайгаагүй газаргүй** где только не искал; **яваагүй газаргүй** хэлц. исходить вдоль и поперёк; походить, поездить по белу свету; **явах газаргүй** идти некуда; **2)** невозможно, немыслимо, неосуществимо, невыполнимо, нереально, нельзя, исключено, исключается, не выйдет; где Ыто видано (слыхано), слыханное (виданное, мыслимое) ли дело, об Ытом не может быть речи; Ытот номер не пройдёт; **авьяасгүй гэхийн газаргүй** нельзя отказать в таланте; **түүнийг авьяасгүй гэхийн газаргүй** ему нельзя отказать в таланте.

**ГАЗАРГҮЙДҮҮЛЭХ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠭᠦᠢ* *ᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* газаргүйдэх-ийн үйлдүүл.

**ГАЗАРГҮЙДЭХ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠭᠦᠢ* *ᠳᠡᠬᠡ* **1.** быть безземельным; **байх газаргүйдэх** не иметь жилья; **2.** безземелье; **хамтралын тариачид газаргүйдэхийг мэдэхгүй** колхозное крестьянство не знает безземелья.

**ГАЗАРДАЛ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠯ* **1)** приземление; прилунение; **2)** шилж. тупик, безвыходное положение.

**ГАЗАРДАЛГҮЙ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠯᠭᠦᠢ* *ᠠ* *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠯᠭᠦᠢ* *ᠠ* не касаясь, не прикасаясь земли; не задев, не задевая.

**ГАЗАРДАХ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠬᠡ* **1. 1)** прикасаться, притрагиваться, трогать, дотрагиваться до ЗЕМЛИ (означает поражение борца в национальной борьбе); задевать; **дал газардах / дал шороодох** коснуться ковра (земли) лопатками; **2)** приземляться, садиться, спускаться, опускаться (на землю); прилуняться; **онгоц**

**газардах** а) приземляться (о самолёте); б) приземление самолёта; 3) садиться на мель, остановиться; **завь газардав** лодка села на мель; **газардсан галт онгоцыг чирж гаргах** стащить с мели пароход; 4) тащиться по голой без снега земле (о санях), остановиться; 5) заземляться; 6) шилж. садиться в галошу (калошу, впросак, лужу); попасть впросак, ставить (поставить) в тупик; терять почву под ногами, потерять голову, теряться в мыслях, голова идёт кругом у кого-л., оказаться в трудном положении, не находить помощи, терять опору; быть, находиться в одиночестве; **2. газардахуй**-г үз.

**ГАЗАРДАХГҮЙ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ* цахил. **1.** изворотливость; **2.** изворотливый; **хаа ч газардахгүй хүн** изворотливый человек.

**ГАЗАРДАХУЙ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ* приземление, посадка; прилунение.

**ГАЗАРДАХЫН** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠶᠢᠨ* газардах-ын харьяал., **1)** онгоц газардахын өмнөхөн перед приземлением корабля, самолёта; **2)** шилж. тэнд бид газардахын учиргүй, танил олон бий там мы не будем испытывать одиночество – у нас много друзей.

**ГАЗАРДЛАГА** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ* газардал-ыг үз.

**ГАЗАРДЛЫН** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠯᠢᠨ* газардал-ын харьяал.

**ГАЗАРДМАЛ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠮᠠᠯ* заземлённый; **газардмал битүү тогтолцоо** цахил. система связи с возвратом; **газардмал битүү хэлхээ** цахил. цепь с возвратом тока через землю; **газардмал тортой гэжээллэгийн бүдүүвч** цахил. схема двухтактная с заземлённой сеткой.

**ГАЗАРДУУЛАГЧ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ* цахил. **1.** заземлитель; **2.** заземляющий; **газардуулагч хөл** цахил. заземляющие ножки.

**ГАЗАРДУУЛАЛ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯ* газардал-ыг үз.

**ГАЗАРДУУЛАЛГҮЙ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠦᠢ* цахил. газардалгүй-г үз.

**ГАЗАРДУУЛАХ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* газардах-ын үйлдүүл., **1.** 1) приземлять, прилунять; 2) заземлять, отводить на землю, замыкать на землю; **шураг газардуулах** цахил. заземлить антенну; 3) шилж. победить; **эд намайг газардуулж чадахгүй** они не смогут меня положить на лопатки (напр. в национальной борьбе); **2. газардуулахуй**-г үз.; **3.** 1) приземляющий; 2) заземляющий; **газардуулах тууз** цахил. заземляющая лента; **газардуулах (сэрвэг) харихай** цахил. пружина заземляющая; 3) заземлённый; **газардуулсан утас** цахил. заземлённый провод; **газардуулсан шугам** цахил. линия заземлённая.

**ГАЗАРДУУЛАХУЙ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ* 1) приземление, прилунение; 2) заземление, провод заземления, замыкание на землю.

**ГАЗАРДУУЛГА** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ* цахил. заземление, провод заземления, замыкание на

землю; **ажиллах газардуулга** цахил. рабочее заземление.

**ГАЗАРДУУЛГАГҮЙ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ* цахил. незаземлённый; **газардуулгагүй утас** цахил. незаземлённый провод.

**ГАЗАРДУУЛГУУР** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠭᠤᠷ* цахил. газардуулуур-ыг үз.

**ГАЗАРДУУЛГЫН** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠢᠨ* газардуулга-ын харьяал., заземляющий; **газардуулгын гүйдэл** цахил. ток заземления; **газардуулгын утас** цахил. заземлённый трос; заземляющий провод; **газардуулгын эсэргүүцэл** цахил. сопротивление заземления; **газардуулгын ялтас** цахил. пластинка заземляющая.

**ГАЗАРДЧИХАХ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* газардах-ын нэгэнтээ., приземлиться.

**ГАЗАРЗҮЙ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠵᠦᠢ* география, землеведение, землеописание; **агаарын газарзүй** аэрогеография; **бодосын газарзүй** физическая география; **ургамлын газарзүй** география растения; **эдийн засгийн газарзүй** экономическая география; **эртний газарзүй** палеогеография.

**ГАЗАРЗҮЙН** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠵᠦᠢᠨ* газарзүй-н харьяал., географический; аэрогеологический; **газарзүйн бодлого** геополитика; **газарзүйн ойллого** топография; географическое описание; **газарзүйн хил хязгаар** географические границы; **Газарзүйн хүрээлэн** Институт географии; **газарзүйн шинжилгээ** географическое исследование.

**ГАЗАРЗҮЙЧ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠵᠦᠢᠴᠢ* географ.

**ГАЗАРЛАГ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠯᠠᠭ* землистый, земновидный; † **газарлаг сэрэв** ург. жеруха земновидная.

**ГАЗАРЛАН** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠯᠠᠨ* животное, достигшее четырёхлетнего возраста; **хязгаалан**-г үз.

**ГАЗАРЛАХ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠯᠠᠬᠤ* 1) ездить по разным странам, странствовать, путешествовать; 2) возвращаться к себе на родину.

**ГАЗАРЛУУЛАХ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* газарлах-ын үйлдүүл., **1.** предавать земле, хоронить; **2.** похороны.

**ГАЗАРСАГ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠰᠠᠭ* стелющийся понижу, по земле (о растении); † **газарсаг ургамал** ург.суд. геофины, геофит.

**ГАЗАРТ** *ᠭᠠᠰᠠᠷᠲᠤ* газар-ын ө.о., 1) в (о) землю; в (на, по, к) земле; **мөчир газарт бөхийв** ветка пригнулась к земле; **газарт буух а)** приземляться, садиться, приводняться, спуститься; б) приземление, посадка; в) посадочный; **газарт дэвсэх** стлаться по земле; **газарт орох а)** приступать к разделу, распределению земли; б) вращать в землю, оседать; в) ложиться в землю (гроб); г) выселяться; д) шилж. вылететь со службы;

**айлын хашаа газарт оров** а) забор у соседа врос в землю (осел); б) соседи выселяются; забор соседа попал под строительный план; **газарт тавих** положить что-л. на землю; **газарт тавихгүй** а) не положить что-л. на землю; б) хэлц. души не чають в ком-л.; **газарт тусах** удариться о землю; **газарт хүрэх** достигать, касаться земли; дотрагиваться до земли, притрагиваться земли; **тэхийн эвэр тэнгэрт хүрдэггүй, тэмээн сүүл газарт хүрдэггүй** зүйр., үгчил. ждаты, пока рога горного козла дорастут до неба, а хвост верблюда до земли; ~ выше лба уши не растут; когда рак свистнет; **хөл газарт хүрэхгүй** хэлц. ног под собой не слышать от удовольствия (радости), на крыльях, на верху блаженства; быть на седьмом небе; брызжет весельем; вне себя, не помнить себя; в избытке благодарности (признательности, чувств); земли под собою не видеть; **баярласандаа хөл газарт хүрэхгүй явах** не помнить себя от радости; **багачуул баярлаад хөл нь газарт хүрэхгүй байв** дети были вне себя от радости; **сав саяхан их сургуульд элсч орсондаа магнай хагартлаа баярлан хөл газарт хүрэхгүй явна** я только что поступил в университет и чувствую вне себя от радости; **газарт хэлэнтэй адил** үгчил. словно земле сказал; ~ как об стену горох; а Васька слушает да ест; **савтай цэцгийг савнаас нь газарт шилжүүлэн суулгах** пересадить цветы из горшка в грунт; **газарт шон шаах** вбивать сваи в грунт; 2) шилж. в случае, при случае, причём, когда уже, после того как, раз уж; † **мэдүүлсэн газарт** уведомление (об уже сделанном).

**ГАЗАРТАА** ᠭᠢᠰᠠᠷᠲᠠᠭᠠ на месте, на земле; **газартаа хатсан мод** сухостой.

**ГАЗАРТАЙ** ᠭᠢᠰᠠᠷᠲᠠᠢ 1. 1) земельный, владеющий землёй, участком, наделом; **газартай тариачин** крестьянин, владеющий земельным наделом; 2) шилж. приземистый, низкорослый; **газартай наалдсан** от горшка два вершка; от земли не видать (видно), чуть с (от) земли видать (видно); 2. с местом, с местечком; с землёй; **хөдөлж цөхсөн хүнд хормойгий нь газартай хадчихсан юм шиг** зүйр. шагу не сделать для чего-л.; тяжёлый на подъём; воз и ныне там; **очих газартай хүн сайхан юм, би бол айл танихгүй** тебе хорошо – есть (куда) к кому пойти, а мне некуда идти; **газартай нь тэгшлэх** хэлц. сравнять, сровнять с землёй; стереть с лица земли; **газартай авалцуулан холбох** цахил. а) заземлять; б) заземление.

**ГАЗАРЧ(ИН)** ᠭᠢᠰᠠᠷᠴᠢᠨ 1) проводник; провожатый; гид; 2) путеводитель; указатель дороги.

**ГАЗАРЧЛАГЧ** ᠭᠢᠰᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠭᠴᠢ яриа. проводник.

**ГАЗАРЧЛАХ** ᠭᠢᠰᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠤ быть гидом, проводником, указывать дорогу, путь; провести; проводить; **газарчлах бичиг** путеводитель; **газарчилж өгөх** провести, проводить.

**ГАЗАРЧЛУУЛАХ** ᠭᠢᠰᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ газарчлах-ын үйлдүүл.

**ГАЗАРШИХ** ᠭᠢᠰᠠᠷᠰᠢᠬᠤ акклиматизироваться, привыкать к данному месту, к данной местности; входить, вступать в жизнь чего-л.

**ГАЗАРШУУЛАХ** ᠭᠢᠰᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ газарших-ийн үйлдүүл.

**ГАЗГАЛЗАХ** ᠭᠢᠰᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ зарим. ходить бочком, ходить изогнувшись на одну сторону (от болезни).

**ГАЗДЫН** ᠭᠢᠰᠲᠦᠨ / ᠰᠢ / **газад**-ын харьяал., земляной; † **газдын тоншуул** шувуу. земляной дятел.

**ГАЗРААР** ᠭᠢᠰᠲᠦᠨ ᠠᠷᠠᠭᠠᠰᠢ газар-ын үйлдэх., 1) по земле, по местам, местами; **тариалангийн газраар дутмаг** малоземельный; **газраар мөлхөх** ползать по земле; **газраар наалдсан ургамал** стелющееся по земле, низкорослое растение; **газраар унтах** спать прямо на земле; **газраар чирэх** тащить (по земле) волоком; **газраар явах** ходить по земле; **зарим нь газраар, зарим нь онгоцоор явав** некоторые ехали поездом, остальные летели (самолётом); **заримы нь газраар, заримы нь онгоцоор явав** местами ехали, местами летели (самолётом); 2) понизу; низом.

**ГАЗРААС** ᠭᠢᠰᠲᠦᠨ ᠠᠷᠠᠭᠠᠰᠢ газар-ын гарах., с земли; в земле; **газраас авах** поднять, взять что-л. с земли; **хэтэвчээ газраас авах** поднять кошелёк; **газраас олох** найти что-л. на земле; **газраас ургах** расти, появляться из земли; уродиться; **газраас сайн ургац авав** земля уродила хороший урожай; **газраас хөндийрүүлэх** а) приподнять, сдвинуть с места; б) отделять, отрывать от чего-л.; **тэр бөх, хүнд чулууг газраас хөндийрүүлж чадсангүй** тот силач не смог сдвинуть с места тяжёлый камень; † **газраас хөндийрөх үе** тусг. фаза свободного висения.

**ГАЗРЫН** ᠭᠢᠰᠲᠦᠨ ᠰᠢ / **газар**-ын харьяал., 1. 1) земельный, аграрный, земляной; **газрын бордоо** удобрение; **газрын гарц** урожайность; всхожесть; **газрын гарц багатай** малоурожайный; **газрын гарц муу** неурожай, неурод, неурожайный; **газрын гарц муу жил** неурожайный год; **газрын өмч** земельная собственность; **газрын өрөм** тусг. турбобур, земляной бур; **газрын өртөг** цены на землю; стоимость земельного участка, земли; **газрын татвар** поземельный налог; **газрын түрээс** земельная рента; аренда земли; **газрын хөмрөг** земельный фонд; **газрын хөрс** а) кора земли; б) почва; **тариалангийн газрын хэмжээ** посевная

площадь; **хагалсан газрын хэмжээ** запашка; **газрын (шинэтгэл) шинэчлэл** земельная реформа; **газрын эзэн а)** землевладелец; помещик; **б)** бөө. дух-хозяин местности; **газрын эзэн суулгах** бөө. призывать шамана для камлания (когда в доме непрерывно происходят несчастья); **газрын эзэн эмэгтэй** помещица; **газрын эзний** помещичий, землевладельческий; **газрын эзний орон бууц** помещицья усадьба; **газрын эзэд** наследственные владельцы земли, помещики; землевладельцы, аграрии; 2) земной; подземельный; недра; нийлмэл үгэнд: **ЗЕМЛЕ-**; **Гео-**; **агро-**; **агри-**; **дэвсгэр газрын** территориальный; **намагтай газрын** трясинный; **эх газрын** континентальный, материковый; **эх газрын зах** край (берег) суши; **газрын адил гүний шугам** тусг. геоизобата; **газрын адил хэмжилзүйн зураг** карта геоизометрическая; **газрын алам** щель, трещина в земле; расщелина, расселина; **газрын аянга** громоотвод (үгчил. гром земли); **Хөх хотын баруун хойт өнцгийн доогуур нүх эрүүлэн газрын аянга хийлгэж...** под северо-западной части города Хух-хото отыскали провал и установили громоотвод... ; **газрын бай** наземная цель; **газрын баялаг а)** продукты земли, земные богатства, ископаемые; **б)** недра; **газрын баялгийг ашиглах** разработка недр; **газрын бодлого** геополитика; **газрын (дэлхийн) бөмбөрцөг** земной шар, планета Земли; глобус; **газрын бөмбөрцгийн дүрэмт сав** хуучир. Глобус; **газрын бүтцийн зураг** структурно-геологические карты; **газрын бүтэц** геотекстура; структурно-геологическая; **газрын гав** расселина, расщелина в земле; провал; **газрын гаваар орсон юм шиг арилах / газрын гаваар орох** хэлц. а) как сквозь землю провалиться, пропасть без вести, как в воду кануть; потеряться как иголка в стоге сена; во мраке неизвестности; **б)** исчезнуть, скрываться из поля зрения (виду, вида, глаз); исчезнуть бесследно с лица земли; как (будто, словно, точно) ветром сдуло кого-что-л.; **в)** лечь в землю (гроб, могилу); сыграть в ящик; **газрын гадарга** поверхность земли, рельеф; **газрын гүдэн** тусг. геоантисинклиналь; выпуклость, возвышенность земли; **газрын давирхай** асфальт; **газрын давирхайтал** тусг. геоформация; **газрын дайсан** шашин. земной враг; **газрын дайсан дайрах** шашин. нападение земных врагов; **газрын далд хэсэг** скрытые участки местности; **газрын дулаан зүй** геотермия; **тэнгэрийн цаг, газрын (улирал) ёс** хуучир. судьба, предопределение; **газрын зоо (нуруу)** хуучир. хребет горы; **газрын зоорь а)**

недра; ископаемые; **б)** котловина, впадина; низинка; **газрын зураг а)** план (местности), карта географическая; **б)** топографическая карта; **в)** атлас; **газрын зураг дээр тэмдэглэх** картографировать; **газрын зураг дээр дохиураар заах** показывать что-нибудь на географической карте указкой; **газрын зураг хийх а)** картография; **б)** картографический; **газрын гадаргын зураг авах** фотосъёмка; **газрын дүрсийн зураг** физическая карта; **газрын зурагч** топограф, картограф; **газрын зургийн ангилал** классификация карт; **газрын зургийн зүй** картография; **газрын зургийн зүйн** картографический; **газрын зургийн инженер** инженер-геодезист; **газрын зургийн мэргэжилтэн** картограф; **газрын зургийн хэмжээс** масштаб карты; **газрын зүй** география; **газрын зүрх а)** сердце земли, середина земли; **б)** ёгт. золото; **газрын илчзүй** тусг. геотермика; **газрын манан** поземный туман; **газрын миль** географическая миля (7420 метр); **газрын нөмрөг** тусг. геотекстура; **газрын нэрийн зүй** топонимика, топонимия; **газрын ойлгол** отражение земное; **газрын ойлголын зураг** картина земных отражений; **газрын ойллого** землеописание, география; **газрын оньс** эрдэс. подземные токи, сообщающие местности, под которой они проходят, все лучшее, благотворные качества (в геомантии); **ЖИЛА**; **газрын өөд в гору; морьд газрын өөд арай чарай мацаж байв** лошади с трудом поднимались в гору; **газрын сан** недра; богатство недр; **газрын санг шинжлэх хүн** хуучир. минералог; **эрдэс судлалч**-ийг үз.; **газрын соронзон чанар** геомагнетизм, земной магнетизм; **газрын соронзон чанарын** геомагнитный; **газрын тогтолзүй** геотектоника; **газрын аж тогтолзүй** геотектоника прикладная; **газрын бүсчилсэн тогтолзүй** геотектоника региональная; **газрын ерөнхий тогтолзүй** геотектоника общая; **газрын тогтолзүйн** геотектонический; **газрын тос а)** нефть; **б)** минеральное масло, земляное масло (легендарная пища, которой питалось первоначальное человечество); **газрын тос гаргаж авах** добывать нефть; **газрын төв** центр земли; **газрын төвгөр** тусг. геоантиклиналь; возвышенность земли; **газрын төвшний цагариг** хуучир. горизонт; **тэнгэрийн хаяа**-г үз.; **газрын охин тэнгэр** богиня земли; **газрын үе** хуучир. градус; **тэнгэрийн од, газрын үндэс** хэлц. без счёту; бессчётное количество; астрономическое число; **тэр баатрын хөлөг тэнгэрийн од тоолон, газрын үндэс тоолон бухаж гэнэ аман.зох.** сказывают, что конь того богатыря быркался бессчётное число раз; **газрын**

**хаанаас дуулдаг** хэлц. за вёрсту слышит;  
**газрын хаанаас ч дуулдахаар** хэлц. во всеуслышание; во всё горло, что есть мочи;  
**газрын халуун** тусг. геотермия; **газрын халууны** геотермический; **газрын ижил халуун** тусг. геоизотермия; **газрын хонхор** углубление в земле; **газрын хор** вред от земли; **СЫРОСТЬ** (если спать на голой земле); **газрын хувилахуй ухаан** тусг. геохимия; **газрын хувилахуй ухааны** геохимический; **газрын хотон** тусг. геосинклиналь; впадина земли; **газрын хөрс** почвенный покров; земная кора, земная поверхность, почва; **намар цаг газрын хөрс хагалах** вспахать землю осенью; поднять зябь; вспашка под зябь; **газрын хөрс хөвсийлгөх** всрыхлять почву; разрыхление почвы; **газрын хөрс хужиртах** засоляться (о почве); засоление почвы; **газрын хөрсний** почвенный; **газрын хөрсний гулдын дүрэмт сав** хуучир. инструмент для определения географических долгот; **газрын хөрсний хөндлөн гулдын дүрэмт сав** хуучир. инструмент для определения географических долгот и широт; **газрын хөрсний хөндлөн дүрэмт сав** хуучир. инструмент для определения географических широт; **газрын хөрсний ус** почвенные воды; локальная вода; **газрын хөрсний шинж** характер почвы; **газрын хөрснөөс арилан устах** исчезнуть с лица земли; **газрын хөрснөөс арилган устгах** стереть с лица земли; **газрын хөрсөнд барьсан усны сав** резервуар для воды; **газрын хувилгаан** шашин. земное божество; земные боги; **газрын хүчзүй** тусг. геодинамика; **газрын хэвэл** недра; **газрын хэвэлд** в недрах земли; **газрын хэлбэлзэхийг тэмдэглэх** регистрация колебаний почвы; **газрын хэлбэр** форма, строение земли; **газрын хэлбэр судлагч** геодезист; **газрын хэлбэр судлал** геоморфология; **газрын хэлбэр судлалын** геоморфологический; **газрын хэлбэр судлалын зураг** карта геоморфологическая; **газрын хэлбэршил** формация геологическая; **газрын хэлтэс** земотдел; **газрын хэмжээний** геодезический; **газрын цөм** земное ядро; **газрын цэвдэг** мерзлота (почвы); **газрын цэвдэг судлал** геокриология; **газрын чадавхи** тусг. потенциал земли, геопотенциал; **газрын цардсан давхрагын шилжилт** перемещение пластов земной коры; **газрын ширхэнцэр** тусг. тонкофибриллы; **газрын эн** протяжение, расстояние; **газрын эн турш** повсеместный; повсеместно; на всём протяжении; **2. 1)** относящийся к местности, к какому-л. месту; нийлмэл үгэнд: **МЕСТО-**; **аль газрын** из какой местности?, откуда?, какой страны (местности); **газар газрын а)** из разных

местностей; б) различные; в) разные разности; **газар газрын хүн** лјди из разных стран (местностей); **газар газрын ёс заншил** местные нравы и обычаи; **газар газрын (ёс) заншил (ондоо) өөр** каждая страна имеет (на всякой земле) свои обычаи; в каждой стране свои нравы; что город, то норы, что деревня, то обычаи; **газар газрын эрээвэр хураавар юм цугларах** хэлц. собираться разный сброд; **дассан газрын даавуу зөөлөн, дасаагүй газрын торго ширүүн** зүйр. в родном крај, к которому привык и холст мягок, в незнакомой стороне и шёлк грубее холста; ~ и дым отечества нам сладок и приятен; в своём дому и стены помогают; на чужой стороне рад своей воронушке; **үхэх газрын шороо пурхийх** хэлц. найти себе могилу (конец, смерть) где-н.; **харь газрын** чужеземный, иностранный, чужестранный, иноземный, иноплеменный, заграничный, зарубежный, заморский; внешний; **харь газрын хүн** чужеземец, иностранец, чужестранец, иноземец, иноплеменник; **газрын байдал** характер местности; **газрын байдлаар засамжлах** поправка по местоположению; **газрын ганц** хэлц. в распынную; то там (тут), то сям; в разбивку, вразнобой, порознь; с пятого на десятое; **үр цацаж газрын ганц болгожээ** подкинул семена кверху, чтобы они шире рассыпались; **газрын загвар** макет местности; **газрын мухарт** у чёрта на куличках (рогах) живёт; куда Макар телят не гонял; почти на край света; на край (крај) земли (света); очень далеко; **газрын мухарт суух** жить у чёрта на куличках, жить в глуши, в дальнем крај; **газрын үзүүр** край земли, света, окраина; предел, рубеж; **хотын гадна дөчин газрын үзүүрт** в пределах более двадцати километров от города (газар — мера длины, равная 576 м); **газрын хязгаар** хуучир. государственная граница, государственные рубежи; **улсын хил хязгаар**-ыг үз.; **2)** относящийся к учреждению (органу, управлению); **засгийн газрын** правительственный; **удирдах газрын дарга** начальник управления; † **газрын бөөс** шавж. блошки огородные земляные; **газрын бэтэг а)** ург., ёгт. картофель; б) үл.тоомс. от горшка два вершка; от земли не видно (видать), чуть с (от) земли видно (видать), ростом в четыре вершка, ростом невеличка, фитјлька, пигмей, лилипут, пигалица; **газрын лийр** ург. земляная груша; **газрын өвс** анаг. а) эндемическое заболевание; б) столбняк; **газрын өтөг** амьт. медведица белокоготная; **газрын самар** ург. арахис; **хуасан**-г үз.; **газрын төмс** ург. картофель; **газрын улаагана** ург. костяника; **газрын сам хорхой** шавж. ВОЛЧОК земляной;

**газрын цагаан шарилж** ург. ПОЛЫНЬ белоземельная; **газрын юм** а) мал.эмнэл. сибирская язва; б) хуучир. полезное ископаемое; в) анаг. чирей, фурункул; **газрын барс** амьт. а) леопард; б) сервал (антилопа, похожая на тигра).

**ГАЗРЫНХ**  $\int_{\text{газрынх}}$  местный, принадлежащий данной местности; **ургац ямар байх нь газрынх** какой будет урожай – зависит от земли; **ЭНЭ гутал хойт газрынх** Ita обувь северная, из северных мест; обувь российского производства; **ЭНЭ ХҮН ар газрынх** Тот человек из Северной Монголии; из северных районов Монголии.

**ГАЗРЫНХАН**  $\int_{\text{газрынхан}}$  газрынх-ийн олон, жители (коллектив, группа) данной местности; **нэг ажлын газрынхан** сослуживцы, сотоварищи, коллеги; **манайх өчигдөр ажлын газрынхнаа цайлсан** вчера были в гостях у нас все мои сослуживцы; **өндөр уулынхан / өндөрлөг газрынхан / уулынхан** горцы, жители гор, горяне, горянки, горские народы; **хот газрынхан / хотынхон** горожане, городские жители, горожанки; **хөдөө газрынхан / хөдөөнийхөн** худонцы, жители худона, провинциалы, провинциалки.

**ГАЙ**  $\int_{\text{гай}}$  1) беда, бедствие, горе, неблагополучие, несчастье, несчастный случай, невзгоды; удар судьбы, трагедия, драма; **бөөн гай / бөөн хар гай** просто (прямо) наказание, суцая беда; чистое горе; **үүний гайгаар** от Этого (отсјда) все беды; **хамаг гай нь** беда в том, что; **хар гайгаар** в том-то и беда; **ямар гайгаар чамтай учрав** несчастье мне с тобой; **гай арилгах** отвращать несчастье, предохранять от беды; **гай барцад** хорш. а) удар судьбы; источник всех бед; злополучный (злосчастный, несчастный, неудачливый, несчастливый, незадачливый, неблагоприятный) случай; б) неудача, незадача, невезение, осечка, тридцать три несчастья; **гай болмор!** а) ей богу! да провалиться мне!, да не сойти мне с Этого места! (выражение клятвенного заверения); б) будь он неладен!, да провались он! (үгчил. да будет несчастье! (беда!) (бранная формула)); **гай л битгий болог!** как бы чего не вышло!; **амар байна уу гэсэн биш гай болох** зүйр. давить на совесть; повадился кувшин по воду ходить, тут ему и голову сломить; как мёртвому припарки поможет; убить бобра; **ингэж гай болох гэж!** не было печали! не было заботы!; **гай болохоор зай бол!** бүд. а) пошёл вон!, убирайся, уходи, иди на все четыре стороны, убирайся с глаз долой (үгчил. чем причинять горе, беду, уйди отсјда); **гай болж / гай дайрч** как на грех; на ту беду, ведь надо же; к несчастью, на несчастье; в том-то и беда; **гай**

**гамшиг** хорш. а) удар судьбы; несчастье, беда, бедствие; казнь египетская; пертурбация, злослучение; б) опасность, угроза, риск, гроза; наказание; **гай гамшгаас аврах** выручать из беды; отвести беду; **гай гаргах** отвращать несчастье; изгонять духа; **гайдаа гарсан / гаргуундаа гарсан** обречённый на убыток, рассчитанный на убыль; **гайдаа гарсан амьтан / гай хүн / гаргуундаа гарсан хүн** а) опозоренный, осрамлённый человек; б) хуучир. лихой человек, бездомный человек, беглец, изгнанник; **гай дайрах / гай таарах / гай нүүрлэх / гай тохиолдох** страсть (случиться) беде, приключиться (случиться, иметь) несчастье, солоно прийтись кому-чому-л.; отдать на поток и разграбление; попутать; выкинуть штуку (номер, коленце); **гай дайрав / газар дороос гай босов** беда стряслась (случилась, пришла); приключилось (случилось) несчастье; удар хватил; произошло несчастье; карачун пришёл кому-л.; пришлось солоно, господь (бог) посетил; **намайг гай дайрлаа, би гэдэг хүн нэгмөсөн баларлаа, гай зовлонд өртлөө** со мной приключилась беда!, пропал я!; **гай дайрч галд орох** зүйр. к несчастью, на несчастье; попадать как кур во щи; **гай дайрч мэднэ шүү!** долго (далеко) ли до беды; а ну как; **дайжих гэж байтал нь гай дайрч тал талаас бүслээд авчээ** он хотел уйти, но не тут-то было, его окружили со всех сторон; **гай нь дайрчээ** чёрт (бес, леший, нелёгкий, бог) попутал; **гайд дайрагдах / гай зовлонд орох** попасть в беду; натерпеться беды (горя), терпеть бедствие (неудачу), испытывать горе, горевать; переживать трагедию; **гай зовлон** хорш. напасть, беда, несчастье, бедствие; муки, страдания; **их гай зовлон амсах** пережить много горестей, невзгод; хлебнуть (хватить) лиха (горя в жизни, на своё веку); **гай зовлон гаарч** в довершение всех бед; **гай зовлон ганцаар дуусдаггүй** хууч. беда не приходит одна, беда одна не ходит; беда беду родит; **гай зовлон нүүрлээд ирэх нь амархан, нүүглээд арилах нь ховорхон** хууч. беда приходит легко, а уходит трудно; беду скоро наживёшь, да не скоро выживешь; **гай зовлон тохиолдох** случиться несчастьем; тэднийд **гай зовлон тохиолдож, хүү нь өнгөрчээ** у них в семье трагедия – умер сын; **гай зовлонгийн тулам** источник всех бед; **гай зовлонгоо эдлэх** испытывать удар судьбы; **гай зовлонгоос мултрах** выбраться (выпутаться) из беды; **гай нүүрлэв / гайтай тулгарав** лицом к лицу с опасностью; **түүнд гай нүүрлэжээ** тучи собрались над ним; **гай тарих / гай чирэх** а) стать причиной беды (несчастья, горя); причинять несчастье (горе,

вред, зло), наносить вред, приносить несчастье (бедствие, неудачу), обречь на неудачу, быть в тягость, помехой кому-л.; переключивать на плечи кого-чьи-кому-л.; б) навлекать беду (несчастье), подгадить, сидеть в печёнках; заваривать кашу; мутить воду; накалять атмосферу; **өөртөө гай тарих** навлечь на себя беду (неприятности); на свој беду; самому подрубить сук на котором сидишь; **хэн нэг хүн бидэнд гай тарих шиг болов** тут кто-то подстроил нам подвох; **гай тарихгүй / гай удахгүй** ничего плохого я тебе не сделаю; **гай тарихгүйн тулд / гай удахгүйн тулд** чтобы не навредить, не нанести ущерб; **гай тарьсан / гай удсан зуун төгрөг** какие-то несчастные сто тугриков; **ямар гай тарив / ямар гай чирч ирэв** несут черти кого-л.; **гай татах / гай удах** навлекать несчастье; **гай учрав** случилась беда, приключилось несчастье; 2) горести, злоключения, напасть; бездолие; злополучие, злосчастие; лихо, недоля; **гай зэтгэр** хорш. несчастье; нелёгкая; **гай зэтгэр болох** случиться (о беде, несчастье); **гай тотгор / гай түйтгэр** хорш. а) подводные камни; камень преткновения, препятствие, помеха, преграда, рогатки, тернии; препона; история с географией; напасть; б) происшествие; **гай тотгорыг арилгах** а) устранять препятствия, помехи; б) отвращать беду (несчастье); в) бөө. изгонять дух; 3) зло, вред; подвох; удар; нелёгкая; неприятность; печаль; грех; **гэнэтийн гай** неожиданный подвох; **муугийн гай олонд, могойн цус тэнгэрт** зүйр. паршивая овца всё стадо портит; **гай газар дороос** вот не было печали! (үгчил. беда из-под земли); гром среди ясного неба; к несчастью; нелёгкая; **гай газар дороос, гахай модон дотроос** зүйр. гром не из тучи, а из народной кучи; вот не было печали, так черти накачали (үгчил. беда из-под земли (ног) выползает, кабан из леса выходит); **гай газар дороос гэж нөгөөх чинь ороод ирлээ** вот нелёгкая его принесла; **гай гүй (гай хүү) болох** случиться (о беде).

**ГАЙ II:** гай гүй / гэй гай аялга. а) карканье стаи ворон; б) гвалт, шум (от ссОры многих лиц).

**ГАЙ III:** гай цүй хуучир. крик, шум, гам (междометие, выражающее крик многих лиц).

**ГАЙ IV** хя. 1) торговая улица; 2) большая улица; улицы и переулки; главные городские магистрали.

**ГАЙГҮЙ** ᠭᠠᠢᠭᠦᠢ ᠭᠦᠢ 1. аялга. 1) не беда!, ничего не значит, ничего; полбеды, половина беды, не так серьёзно (опасно, ужасно), не большая беда; чего (что) там!; ладно (восклицание); **ав, гайгүй!** бери, чего там!; **аяндаа мэдэгдэнэ, гайгүй** хэлц. там (тогда) видно будет; **энэ ч бас гайгүй** а) Ыто ещё

полбеды; б) Ыто ещё туда сюда; **энэ ч бас гайгүй, сүүлдээ яана гэж санана** хэлц. Ыто присказка, а сказка впереди; Ыто ещё цветочки, а ягодки будут потом; **гайгүй нуруутай байна** так-сяк; **гайгүй нэг л өдөр мэдэхэд** в один прекрасный день, в одну прекрасную ночь, в одно прекрасное утро; **гайгүй / гайгүй яах ч үгүй** ладно, ладно, ничего не случится; Ыто ни к чему не обязывает; что за беда; 2) жигш. смотри!, смотрите у меня!; **байя гэтэл чинь болгомз, гайгүй!** своих не узнаёшь!, ты у меня попляшешь!; **за гайгүй ээ, чамайг нэг** хэлц. я тебе (тебя)!; а, ну тебя!; он у меня попляшет!; я тебе задам!; сорвать голову с кого-л., кому-л.; **залж л бай гайгүй, цаг нь болохоор нэг хөгөө тарина даа!** лгать можно до времени (до поры), когда-нибудь да попадётся!; **миний хэлдэг орой руу чинь орноо гайгүй!** помяните (попомни) моё слово!; **зальдаж л байг, нэг сайн болгомз гайгүй** за все его козны воздам ему сполна; **хүнд заах ч гайгүй** хэлц. вне очереди; **гайгүй дээ, чамайг даа!** то-то-же, смотри!; ну погоди!; **гайгүй чамд үүнийг санах цаг ирэх бий!** хорошо, Ыто тебе припомнится!; 2. 1) неплохо, недурно, хорошо; **тэр гайгүй дуулдаг он недурно поёт; хулгай битгий хий гэж би гайгүй сайн сургамжлав** я его проучил, чтобы не было повадно воровать; **эхний өгүүллийг нь л гайгүй сайн үзээрэй!** обратите внимание главным образом на первую статью!; 2) удовлетворительно, сносно, терпимо, лично, ничего, сойдёт, туда-сюда, так-сяк, ещё куда ни шло; **аминдаа зөв гайгүй** хэлц. так себе; **энэ бүгд гайгүй** Ыто всё ничего; **бие нь гайгүй** чувствует себя ничего; **өвчтөний бие өнөөдөр гайгүй байна** большой сегодня чувствует себя удовлетворительно; **мэнгэр ч гайгүй, ханиад л горьгүй байна** бронхит ещё ничего, куда хуже грипп; **гайгүй амьдарч байна** живётся сносно; **гайгүй байна** так-сяк; **гайгүй болгох** а) сглаживать; б) сглаживание; **гайгүй болох** отпускать, сгладиться; **овоо гайгүй боллоо** сняло живой рукой; **өвчин гайгүй боллоо** боль отпустило; **шалгалтаа гайгүй дүнтэй өгөх** сдать экзамен на удовлетворительно; **гайгүй дээ то-то; зүгээр кино юм уу?** — гайгүй дээ, яах вэ хороший фильм? – так себе; **гайгүй хар гайхал** сякой, такой-сякой; **гайгүй шүү** хэлц. туда-сюда; 3) неважно, несущественно, не имеет значения, ничего не значит, ничего; **нэр болохоос нидэр нь гайгүй** хэлц. осёл в львиной шкуре; ворона в павлиньих перьях; **энэ ч гайгүй байнаа** Ыто не суть важно; **гайгүй дээ, шалихгүй амьтан** хэлц. пустое место; **энэ ч гайгүй дээ** Ыто несущественно; 4) совсем, совершенно;

**гайгүй эрт** совсем рано; **гайгүй сайн** совсем хороший; **3.** ерунда, пустяк, мелочь, пустое; малость, безделица, чепуха; пустяковина, чепуховина, суета, тлен, прах; безделка; детские игрушки; **бусад нь гайгүй** хэлц. остальное (Ито всё) приложится; **машинаар явах ч гайгүй, би онгоцоор ч нисч л байлаа** вот невидаль на автомобиле, а я летал на самолёте; **тооны хувьд гайгүй** не бог весть (знает) сколько; **хүний хэлэх ч гайгүй байна** никаких возражений знать не хочу; **гайгүй дээ л** хэлц. а) красная цена; б) самое большее; **энэ ч гайгүй дээ л хоёр төгрөг хүрэх шүү биз** Итой вещи красная цена два тугрика; **гайгүй нэг** хэлц. что бога гневить; **гайгүй дээ нэг** хэлц. так себе; **гайгүй дээ нэг юм** мелочь, пустяк, малость, безделица, чепуха; **гайгүй учир нь олдоно** хэлц. пустяки, все уладится; **гайгүй үнэ** грошовая цена; **гайгүй хэвтэнэ** хэлц. а) какое тут (там)!; б) вот так!; вот ещё!; в) далеко не уедешь (уйдёшь) на чем-л., без чего-л., с кем-чем-л.; **гайгүй ч байна даа, чадахгүй хэн байх вэ** хэлц. вот какая (Икая), что за невидаль; **гайгүй ч хэвтэнэ** а) Ито ещё ничего; б) не на ту ногу; **4.** 1) неплохой, хороший, недурной, недурен, красивый; неглупый; ладный; **овоо гайгүй ургац** неплохой урожай; **гайгүй болохтой амьдрал** хорошая, приличная, ладная жизнь; **гайгүй боломжийн залуу** ладный парень; **гайгүй сайндаа л** хэлц. в лучшем случае; **тэр гайгүй сайндаа л маргааш ирнэ** в лучшем случае он придёт завтра; **гайгүй хариу** неглупый ответ; **гайгүй хоолой** недурной голос; **гайгүй цэвэр** недурной; 2) удовлетворительный, сносный, терпимый; приличный; приемлемый, ничего, ничего себе; **гайгүй шалбархай** чепуховая царापина; **гайгүй шарх** несерьёзная рана.

**ГАЙГҮЙВТЭР** гайгүйвтер гайгүйдүү-г үз.

**ГАЙГҮЙДҮҮ** гайгүйдүү гайгүйцэр-ийг үз.

**ГАЙГҮЙДЭЭНИЙ** гайгүйдүүн/и яриа.

ерундовский, ерундовый, чепуховый; **гайгүйдээний дамбар шог, гашилсан сүүний ээдэм шиг** ёж., зүйр. плоские шутки, словесные оскомины, пошлые острооты.

**ГАЙГҮЙХЭН** гайгүйдүүн/и гайгүй-н багас., положительный, подходящий, недурственный, неплохой, недурной; **зэгсэн гайгүйхэн / овоо гайгүйхэн** хэлц. чем плохо; хоть куда, что надо, на ять; **гайгүйхэнээс нь нэгийг авья** возьму-ка одну из тех, что попридичнее.

**ГАЙГҮЙЦЭР** гайгүйдүүн/и так себе.

**ГАЙГҮЙШИГ** гайгүйдүүн/и гайгүйхэн-г үз.

**ГАЙД** гайд/и 1) гайд гайд гэж дуудах

кричать гей-гей (выражение крика и призывания кого-л. к себе); Гей! (звать к себе криком); **гайд зүү / хай чүү** хорш. а) крик, которым подзывают охотничьих

соколов; б) окрик, которым выгоняют оленей или других зверей на охоте, травле; в) крик, которым ваят, призывают ястребов и других ловчих птиц; 2) ой ой! (выражение крика от боли).

**ГАЙДАХ** гайдах/и скитаться, быть в изгнании.

**ГАЙЛАХ** гайлах/и 1) признавать злосчастливым, зловещим; 2) не принимать жертву, пренебрегать жертвой (о духах).

**ГАЙЛЬ** гайль/и гааль-ийг үз.

**ГАЙМ** гайм/и гайм ногоо ург. горчица; гич-ийг үз.

**ГАЙМУУ** гаймуу/и ург. 1) пастушья сумка; 2) горчица.

**ГАЙС** гайс/и 1) зло, вред; несчастье, бедствие, неудача, беда; **заяаны гайс** шашин. злой рок, злая доля, горькая участь; **заяаны гайс гаргах** отвращать несчастье; **гайс хийх** шашин. молиться о предотвращении предсказанного несчастья; 2) препятствие, помеха; дурная болезнь; **гайс дарах** прикладывать к больному месту (на больное место) припарку из сухого риса, кукурузы, пшена; 3) вещи, приносящие несчастье; 4) дьявол, чёрт, бес.

**ГАЙСЛАХ** гайслах/и причинять зло, вред; приносить несчастье, беду, горе; обрекать на неудачу.

**ГАЙТ** гайт/и приносящий несчастье, опасный; **гайт үхлийн эзэн тэнгэр** шашин. шестой из 34-х календарных духов, от которого происходят все бедствия, несчастья и зловредные действия.

**ГАЙТАВ** гайтав/и тө. не испытывающий затруднения; умеющий преодолевать трудности.

**ГАЙТАЙ** гайтай/и несчастный, приносящий несчастье, горе, беду; опасный; **гайтай амьтан** существо, приносящее несчастье; несчастный человек; **гайтай хүн** изгой, отвергнутый, несчастный человек; хуучир. беглец, лишённый родины; **гайтай хөөтэй / гайтай түйтэй** хорш. окаянный; **гайтай хүнийг тэмээн дээрээс нохой ноцдог** зүйр. неудачника (грешника) и на верблјде собака укусит; **гайтай чөтгөр** бесёнок; **гайтай юмтайгаа учрах** попасть, влипнуть в историю; **гайтай юмтайгаа учрав** приключилась неприятность; **гайтай явдал** неприятность.

**ГАЙТАХ** гайтах/и попасть в беду (из-за какого-л. несчастного случая).

**ГАЙТУУЛАХ** гайтуулах/и гайтах-ын үйлдүүл.

**ГАЙТЧИХАХ** гайтчихах/и гайтах-ын нэгэнтээ., попасть в беду.

**ГАЙХАГДАМ** гайхагдам/и вызывающий изумление, удивление; **олонд гайхагдам хоолой** изумляющий всех голос.

**ГАЙХАГДАХ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠭᠳᠠᠬ}$  **гайхах**-ын үйлдэгд., 1) служить, быть предметом удивления, изумления; потрясать; **үзэгчдэд гайхагдах** потрясать зрителей; 2) восхваляться; 3) производить фурор, пожинать лавры.

**ГАЙХАЛ I**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯ}$  **1.** 1) изумление, удивление; 2) смотрение, взирание; 3) чудо, чудеса, феномен, диво; невидаль, диковинка; диво-дивное; зрелище; **гайхал төрөх** а) диву даваться, приходиться в изумление; б) поднять брови, сделать большие глаза, разводить руками, смотреть большими глазами; **гайхал төрүүлсэн** сенсационный, шумный, громкий; **гайхал төрүүлэх** а) повергнуть, прийти в изумление; б) сенсационность; **гайхлыг үзэх** смотреть на чудо, на необыкновенное явление; 4) необычайность, необычность, странность, чудачество, чудинка, заскок; бзик, бзык; **тэр (хачин гайхал) янзын гайхал** яриа. он человек со странностями; 5) чудак, сумасброд, оригинал; чудила; **ээ гайхал аа!** яриа. новое дело!; **юутай гайхал вэ / юу гээчийн гайхал вэ!** а) что за чудо!, что за диво!, что за чудак!; б) вот невидаль!; **гайхал эм** чудачка; **энэ гайхлыг хараач!** смотри на Ыго чудака!; б) чудовище; чудище; чудо-јдо; монстр; **2.** странный, чудачковатый; чудаческий, чудной, со странностями; с заскоками; **гайгүй хар гайхал / гайтай хар гайхал** яриа. такой-сякой; **муу гайхал** хар. а) сукин сын, сукины дети; б) чудной, странный человек, чудила, чудак, человек со странностями; в) чудовище, чудище; **ичих нүүрэндээ илэг наасан, айх нүүрэндээ адсага наасан гайхал** бесстыжие глаза; **маанаг гайхал** хар. отпетый дурак; **сүрхий гайхал / хэцүү гайхал** хар. ну и ну; чудо-јдо; **гайхал өвгөн** чудачковатый старик.

**ГАЙХАЛ II**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯ}$  цээр. волк, серый.

**ГАЙХАЛ III: гайхал хонгор** шувуу. мохнатый индри; **дэгмэл хонгор**-ыг үз.

**ГАЙХАЛГА**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠭ᠎ᠠ}$  удивление, изумление.

**ГАЙХАЛДАХ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠳᠠᠬ}$  **гайхах**-ын үйлдэлд., удивляться друг другу.

**ГАЙХАЛЗАЛ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠵᠠᠯ}$  нерешительность, колебание, неуверенность; сомнение; **гайхалзал төрөх** быть в нерешительности.

**ГАЙХАЛЗАЛГА**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠵᠠᠯᠭ᠎ᠠ}$  гайхалзал-ыг үз.

**ГАЙХАЛЗАЛГҮЙ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠵᠠᠯᠭ᠎ᠠᠭᠦᠢ}$  без колебания, без сомнения.

**ГАЙХАЛЗАХ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠵᠠᠬ}$  сомневаться, проявлять нерешительность, колебаться, раздумывать; **гайхалзах тээнгэлзэх юмгүй / гайхалзах эргэлзэх юмгүй** не подлежит сомнению; **зөв гэдэгт гайхалзах юмгүй** не подлежит сомнению, что он прав.

**ГАЙХАЛЗСАН**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠵᠢᠰᠠᠨ}$  нерешительный, неуверенный, нетвёрдый; **гайхалзсан хариу** нерешительный ответ.

**ГАЙХАЛЗУУЛАХ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **гайхалзах**-ын үйлдүүл.

**ГАЙХАЛТ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠲ}$  **1.** удивление; **2.** удивительный.

**ГАЙХАЛТАЙ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠲᠠᠢ}$  **1.** 1) удивительный, поразительный, дивный, потрясающий, ошеломляющий, головокружительный; умопомрачительный, сногшибательный; восхитительный; **гайхалтай адилхан** поразительное сходство; **гайхалтай өндөр** головокружительная высота; **өчигдрийн үдийн хоол гайхалтай сайхан байв** вчерашний обед вышел на удивление; 2) необыкновенный, необычайный, исключительный; **гайхалтай ой** феноменальная память; **ер бусын гайхалтай тохиол** необыкновенный, исключительный, особенный, пикантный, беспрецедентный случай; **ер бусын гайхалтай үзэгдэл** необыкновенное зрелище; феномен; необычное явление; 3) странный, необычный, необыкновенный, особенный, диковинный, экзотический; чудный; **гайхалтай зүйл** экзотика; **гайхалтай хачин** хорш. экзотический; **гайхалтай хачин хувцас** экзотический костюм; **гайхалтай хачин явдал** а) диковинный случай; б) сенсационность, сенсация; 4) немислимый, невероятный, неправдоподобный, анекдотический; 5) невообразимый, необычайный, сверхестественный, фантастический; безумный; **гайхалтай том амьтан** чудовищных размеров зверь; **гайхалтай хачин цуурхал** невообразимый, фантастический слух; **гайхалтай ер бусын хурд** а) сверхестественная скорость; сказочная быстрота; б) баснословно быстро; б) изумительный, волшебный, упоительный, чудный, чудесный, дивный, сказочный, золотой; **гайхалтай хосгүй авьяас** несравненный, изумительный, замечательный талант; **гайхалтай их** сказочный, невероятный, невиданный; **гайхалтай их ургац** невиданный, небывалый урожай; **өнөөдөр гудамжинд гайхалтай их жигтэйхэн хөл хөгжөөнтэй байна** на улицах сегодня необычайное оживление; **гайхалтай сайхан кино** изумительный фильм; **гайхалтай сайн ажилтан** золотой работник; **гайхалтай сайн эмэгтэй** она чудный человек; **гайхалтай жигтэйхэн сайхан** а) великолепный, шикарный, упоительный, чудный, дивный, волшебный, восхитительный, чудесный; б) очаровательный, прелестный, пленительный,

обаятельный, чарующий, обольстительный, обворожительный; в) чудесно, чудно, великолепно, упоительно, феноменально, восхитительно, пикантно, дивно, на удивление (диво); г) поразительно красива, сказочно красив, замечательно красиво, поразительная, потрясающая, особенная, упоительная красота, удивительно красивый; д) очаровательно, прелестно, пленительно, обаятельно, чарующе, обворожительно; **тэнгэр гайхалтай сайхан байв** погода стояла великолепная, чудная; **гайхалтай сайхан хавар** чудесная, дивная весна; **гайхалтай сайхан хоолой** дивный, волшебный, феноменальный, божественный, упоительный, восхитительный голос; **гайхалтай сайхан хөгжим** волшебная музыка; **гайхалтай эв дүй** изумительная ловкость; 7) бесподобный, замечательный, исключительный, великолепный, роскошный, божественный, классический, шикарный; пикантный; **гайхалтай хосгүй амжилт** замечательный, чрезвычайный, необыкновенный, беспримечательный, невиданный, несказанный, неслыханный, особенный, потрясающий, головокружительный успех; **энэ алим танд ямар санагдав? — гайхалтай сайхан!** нравятся вам Ёти яблоки? – шикарные!; **гайхалтай сайхан орд** великолепный дворец; **гайхалтай сайхан тансаг идээ / гайхалтай сайхан хоол** великолепный, чудный, шикарный, роскошный обед, пикантное блјдо, яства; **гайхалтай сайхан царай зүс** роскошный цвет лица; 8) невиданный, небывалый, неслыханный, беспримечательный, беспрецедентный; 9) прекрасный, живописный, благолепный, хорош (недурен) собой; **залуу нас гэгч гайхалтай сайхан юм даа** прекрасная вещь молодость; 10) странный, чудаковатый, чудаческий, со странностями, с заскоками; **гайхалтай хачин зүүд** странный сон; **гайхалтай юм** странная вещь, странное дело, чудаческий поступок; чудеса; чудо; 2. странность, чудачество; заскок, чудинка; бзик, бзык; 3. 1) удивительно, необычайно, очень, весьма, крайне, сильно, чрезвычайно, поразительно, исключительно, предельно; **гайхалтай биш** немудрено, неудивительно; **гайхалтай их халуун** неимоверно жарко; **гайхалтай сайн** а) очень хорошо; б) удивительно (очень), хороший; **тун гайхалтай сайн байна** Ёто великолепно; **гайхалтай сайн бие** удивительно хорошее здоровье; **гайхалтай сайн зохион байгуулагч** удивительно великолепный организатор; **гайхалтай сонин** а) удивительно интересно; б) поразительная,

пикантная, сногшибательная новость; **энэ бүхэн гайхалтай сонин байв** всё Ёто было удивительно интересно; **үүнд гайхалтай юм юу байна?** что же тут удивительного?; 2) невообразимо, невероятно, необыкновенно, безмерно, бесконечно, беспредельно, безгранично; 3) баснословно, смертельно, жестоко, нечеловечески, мучительно; 4) донельзя, невозможно, чудовищно, адски, чертовски, дьявольски, зверски, страшно, отчаянно, безумно, дико, ужасно; 5) очень, дјже, больно, здорово, крепко, шибко, жутко; б) гораздо, зело, вельми, немало; 7) порядочно, порядком, изрядно, позарез; 8) изумительно, несравненно, восхитительно, блестяще, блистательно, упоительно, чудно, чудесно, дивно; **гайхалтай сайхан дуулдаг** он чудесно, удивительно, замечательно, изумительно поёт; **энэ гайхалтай сайхан дуугарч байна** Ёто звучит восхитительно; **тэр гайхалтай сайхан зурдаг** он дивно рисует; **тэр хийлээр гайхалтай сайхан тоглодог** он чудно играет на скрипке; 9) бесподобно, замечательно, исключительно, великолепно, роскошно, божественно, шикарно, классически; неправдоподобно; **гайхалтай сайхан амттай** замечательно вкусно; **гайхалтай сайхан амьдрах** жить в роскоши, жить роскошно; **илтгэлээ гайхалтай сайхан бичжээ** доклад написан великолепно; 10) странно, дико; чудно, удивительно, диво, в диковинку; **ёстой жигтэйхэн гайхалтай** только диву даваться; **амьд үлдсэн нь үнэн гайхалтай** чудо, что он остался жив; **үнэнхүү гайхалтай** как нельзя лучше; на диво, на зависть, на удивление, на славу; **гайхалтай сайхан оёсон хувцас** на диво сшитый костюм; **энэ над гайхалтай юм биш** Ёто мне не в диковину; **ямар жигтэй гайхалтай юм бэ?** что за диковина?; **гайхалтай юмгүй** а) что за диво; б) что же тут такого.

**ГАЙХАЛЦАХ** ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠯᠴᠠᠬ гайхах-ын үйлдэлц., удивляться, дивиться, изумляться, поражаться вместе с другими.

**ГАЙХАМ** ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠮ 1) удивительно редкий; на удивление хорош и замечателен; 2) очаровательный, прелестный, пленительный, обаятельный, чарующий, обольстительный, обворожительный; **гайхалтай**-г үз.

**ГАЙХАМШГИЙН** ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠮᠰᠢᠭᠢᠶᠢᠨ гайхамшигийн харьяал., чудесный, прекрасный, замечательный; **гайхамшигийн сайхан** чудо из чудес, диво дивное.

**ГАЙХАМШИГ** ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠮᠰᠢᠭ 1. 1) чудо, феномен, чудеса, диво; невидаль, диковина; диво дивное; **гуйх гутамшиг, гуйлгах гайхамшиг** зүйр. не всякое лыко в строку; не всякая ошибка ставится в вину (үгчил. просить

– стыдно, заставляя выпрашивать – ещё позорнее); **гайхамшиг амьтан** чудо; прелесть, удивительное, восхитительное существо; **гайхамшиг баатар** чудо-богатырь; **гайхамшиг байна, хэлэх юм алга!** замечательно, нечего сказать!; **гайхамшиг үзүүлэх** совершать, творить чудеса; **гайхамшиг юм ч хийгээгүй байна** звёзд с неба не хватает; 2) удивление, изумление; 3) прелесть; мечта, клад, золото, рай, масленица, благодать; лафа, малина; **2. 1)** изумительный, восхитительный, волшебный, упоительный, чудный, чудесный, дивный; **гайхамшиг болох** восхищаться, дивиться, изумляться, приходить в восхищение, становиться удивительным; **гайхамшиг сайхан а)** сказочный, роскошный, чудесный; б) чудесно, замечательно; **гайхамшиг сайхан өдөр** чудесный день; 2) замечательный, великолепный, роскошный, божественный, шикарный, прекрасный; **гайхамшиг билиг** замечательный талант; **гайхамшиг болсон** удивительный, замечательный; **гайхамшиг сайхан үс** роскошные волосы; 3) сказочный, фантастический; баснословный; **гайхамшиг үзэмж** фантастический вид; 4) удивительный, поразительный, потрясающий, ошеломляющий; знаменательный; **гайхамшиг том** огромный, чудовищный по размерам; **гайхамшиг том амьтан** чудище, чудовище; 5) необыкновенный, необычайный, чрезвычайный, исключительный, феноменальный, экстраординарный; **гайхамшиг амжилт** необыкновенный успех; **3.** изумительно, восхитительно, волшебно, упоительно, чудно, чудесно, дивно; блестяще; † **гайхамшиг гавъяат буу** түүх. медная пушка в 7 футов длины и весом 1000 фунтов (требуемая для заряда 12 фунтов пороха и ядро в 4 фунта); **гайхамшиг цогт буу** түүх. медная пушка более 6 футов длины, весом 400 фунтов (требуемая для заряда 12 унций пороха и ядро в 18 унций); **гайхамшиг цогт баатар буу** түүх. медная пушка около 7 футов длины и весом более 2000 фунтов (требуемая для заряда 4 фунта пороха).

**ГАЙХАМШИГААР** ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠮᠰᠢᠭᠠᠭᠠᠷ **гайхамшиг**-ийн үйлдэх., 1) блестяще (сделать что-л.); **жигтэй гайхамшигаар** блестяще; по щучьему велению; 2) замечательно, исключительно, великолепно, роскошно, божественно, шикарно; 3) удивительно, странно; чудно, диво; в диковинку.

**ГАЙХАМШИГТ** ᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠮᠰᠢᠭᠢᠲᠦ **1. 1)** замечательный, прекрасный, изумительный, чудесный, дивный, удивительный; причудливый; **гайхамшигт авъяас** удивительный талант; **гайхамшигт амжилт** замечательный успех; **гайхамшигт амьтан**

удивительное животное; **гайхамшигт арга** чудесный, необыкновенный способ; **гайхамшигт бодлого а)** изумительная задача; б) удивительный, чудесный план; в) удивительная политика; **гайхамшигт зан** удивительный, чудесный характер; **гайхамшигт өөр зүйлийн** редкий; не постижимый; чудный, странный; **гайхамшигт сайхан а)** райский, золотой, блаженный; благодатный; б) **гайхалтай сайхан**-г үз.; **гайхамшигт төв чигт хүн** удивительно истинный святой человек; **гайхамшигт уран** хуучир. изумительный мастер, художник; золотые руки у кого-л.; маг и волшебник; **гайхамшигт ургамал** удивительное растение; **гайхамшигт цэцэг** чудный цветок; **гайхамшигт юм** удивительная, чудесная вещь, редкости, диковины, уникам, уник; 2) невиданный, небывалый, неслыханный, беспремерный, беспрецедентный; невероятный, неправдоподобный, немислимый, анекдотический, анекдотичный; 3) чрезвычайный, невообразимый, необычайный, несказанный, нечеловеческий, сверхъестественный, фантастический; 4) странный, чудаковатый; чудный, чудаческий, со странностями; необычный; **гайхамшигт ёр а)** странное предзнаменование, предвестие, знамение; б) удивительное явление; 5) выдающийся, замечательный, видный, незаурядный, неджинный, блестящий, блистательный; славный; знаменитый; знаменательный; **гайхамшигт алдар** заслуженная, громкая слава; **гайхамшигт зам** славный путь; **гайхамшигт зохиол** знаменитая книга, знаменитое сочинение; **гайхамшигт үйл явдал а)** благородное, священное дело, новая страница; б) знаменательные события; **гайхамшигт хүмүүс** замечательные лјди; **гайхамшигт ялалт** выдающаяся, славная, блестящая победа; б) вещей, пророческий; **гайхамшигт мэргэн а)** чудесный гадатель, вещун, пророк, прорицатель, ясновидец, ясновидящий, провидец, прозорливец, предсказатель; б) семи пядей во лбу; с головой, очень мудрый; в) светлая, умная голова, светлый ум; кладезь премудрости; ума палата у кого-л., ума не занимать кому-л., человек большого ума; 7) легендарный, мифический, сказочный; баснословный; **гайхамшигт баатар** чудогерой, легендарный герой; рыцарь без страха и упрека; † **гайхамшигт луу гүрвэл** эртн.суд. динозавр; **гайхамшигт оргил** од.орон. обсерватория; **гайхамшигт оргилын түшмэл** түүх. астроном, астролог; звездочёт; **гайхамшигт тулгарын үсэг** түүх. древние

грубые китайские письмена; **гайхамшигт хиур** түүх. зная с полотнищем без бахромы, на котором вышиты черепаха и змея; **гайхамшигт шаазгай** шувуу. а) сорока “веша”; б) сорока белокрылая.

**ГАЙХАМШИГТАЙ**  **гайхамшигт**-ийг үз.

**ГАЙХАРЬ**  диковинная, редкостная вещь; предмет, достойный удивления.

**ГАЙХАХ**  **1.** 1) удивляться, изумляться, приходиться в изумление; дивиться, повергнуть в изумление; любоваться; **авьяасыг нь гайхах** дивиться чьему-л. таланту; **ажилсагийг нь гайхах** удивляться трудолбием кого-л.; **айх гайхах** испытывать чувство удивления и трепета; **айх гайхах зэрэгцэх** страшно изумиться, поразиться; быть поражённым величием кого-чего-л.; **гайхахын ихээр гайхах** чрезвычайно, крайне удивляться, изумляться, поражаться; **гоохой намайг гайхаад, гоохойг би гайхаад** шог. грех пополам (үгчил. волк удивился глядя на меня, и я тоже удивился глядя на него); **ихэд гайхах** удивляться сильно, искренне; поражаться; **би их гайхаж байна** я очень удивляюсь; **гайхах хэрэггүй** хэлц. нечего (нечему) удивляться, нет основания для удивления; б) и не чудо (не удивительно) что...; не особенно; что за диво; во все не удивительно, совсем не мудрено; что же тут удивительного; **үүнд гайхах явдалгүй** не в обиду будь сказано; нечему удивляться; **юугий нь гайхах вэ?** какое тут диво?; **чухамдаа гэхэд энд гайхаад байх юм алга** в сущности, здесь нет ничего удивительного; **гайхаад байх юмгүй, хэн ч мэднэ** ну что тут диковинного: каждый Ыто знает; **гайхаж балайрах** ослепляться; ослепление; **гайхаж балайран үйлдэх** действовать в ослеплении; **гайхаж мөрөө хавчих** плечами пожимать; **гайхалгүй яах вэ!** как же тут не удивляться?!; **хэнээс ч гайхалгүйгээр** не взирая на лица, не считаясь ни с кем; **гайхан үзэх** рассматривать новинку, диковинку; любоваться; **хэрээ хэрээнийхээ харыг гайхна** зүйр., ёж. два ворона удивляются черноте друг друга; ~ Иван кивает на Петра; **тэвчээрийг чинь гайхнам** дивлжсь твоему терпению; **тэрүүнд ер гайхсангүй** Ыто его, в сущности, не удивляло; 2) поражаться, ахать от удивления; **барилга байгууламжийн сүр жавхланг ихэд гайхах** поразиться величием и красотой сооружения; **хачирхан гайхах** сплеснуть руками; **гайхахад хүргэх** повергнуть в изумление; **гайхахад хүрэх** прийти в изумление; **гайхаад баршгүй** а) до головокружения, умопомрачения; б) сногшибательный, поразительный; **гайхаад баршгүй сонин** сногшибательная новость;

**үнэндээ гайхаж байна** поражён до глубины души; **гайхаж дуу алдах / гайхан шагшрах** ахать от удивления; поражаться; **гайхаж харах** а) смотреть с удивлением на кого-что-л.; дивиться; б) рассматривать новинку, диковинку; любоваться; **мэл гайхаж, цэл хөхрөх** хэлц. а) смотреть большими глазами, сделать круглые (большие) глаза, поднять брови, раскрыть глаза (рот); разинуть рот от удивления, застыть от удивления, разводить руками, диву даваться; сводить с ума; язык присох (прилип) к гортани; сидеть (стоять) как пень; б) не верить своим глазам, разевать рот; в) быть без ума от кого-чего-л., быть без души от кого-чего-л., г) быть на перепутье (распутье); завести в тупик; сбиваться с толку; д) остолбенеть; **мэл гайхаж цэл хөхөрцгөөв** все стояли, разинув рот; **гайхан зог тусах** остановиться от удивления; **гайхсанаа мэдэгдэхгүй байх** не показывать своего удивления; 3) восхищаться, восторгаться, приходиться в восторг, восхищение от кого-чего-л., быть в восторге, восхищении от кого-чего-л., **гайхан шагших** а) расхваливать, восхвалять, превозносить, отзывать с похвалой о ком-чем-л.; б) восхищаться, восторгаться, приходиться в восторг, восхищение от кого-чего-л., прославлять; **бахдан гайхах** любоваться, засматриваться, заглядываться; глядеть не наглядеться; 4) обмирать от восторга, ахать от восхищения; **гайхан сонирхох** залюбоваться; **2. гайхахуй**-г үз.; **3.** 1) изумлённый; изумительный, удивительный, поразительный; восхищённый, восторженный; 2) поражённый, ошеломлённый.

**ГАЙХАХУЙ**  1) удивление, изумление; 2) восхищение, восторг, самозабвение.

**ГАЙХАШ**  удивление, изумление; чудо, диво; **гайхаш барагдах** а) истощиться, исчерпаться, иссякать (о средствах и возможностях); б) отчаиваться; рвать на себе волосы; раздирать на себе ризы, приходиться (впадать) в отчаяние; в) завести в тупик; г) не знать, куда руки (глаза) деть, приходиться в смущение (замешательство); **гайхаш төрөх** притворно удивляться; делать удивлённый вид; **гайхшаа барах** а) истощить все средства, исчерпать все возможности; б) зевать на потолок; **гайхшаа баран** в полном изумлении; в отчаянии.

**ГАЙХАШГҮЙ**    такой, которому не стоит удивляться; неудивительный.

**ГАЙХЛЫН I**  **гайхал I**-ын харьяал., **гайхлын (гайхалтай) хол газар** очень далёкое расстояние; очень далёкое место; **гайхалтай**-г үз.

**ГАЙХЛЫН II** **гайхал II**-ын харьяал., волчий.

**ГАЙХМААР**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠡᠮᠠᠭᠠᠷ}$  **1.** достойный удивления, вызывающий изумление, изумительный, чудный, чудесный; странный, ошеломляющий, ошеломительный; **гайхмаар биш** немудрено; **гайхмаар их** баснословный; **гайхмаар оролдлого** поразительная старательность; **гайхмаар үг** слова изумления; **гайхмаар хачин юм** вот ещё новости; что за странность (диво)!, невидаль; **уухай, гайхмаар юм!** вот невидаль!; **зүгээр ярьж сууснаа хачин гайхмаар юм хэлчихэх** заскоки в рассуждениях; **2.** удивительно, изумительно; **гайхмаар цулцайсан хацар** чудовищно распухшая щека; удивительно пухленькая щека.

**ГАЙХРАХ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠡᠷᠠᠬ}$  зарим. удивляться, изумляться.

**ГАЙХСАН**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠤᠰᠠᠨ}$  1) изумлённый; изумительный, удивительный, поразительный; **шагшин гайхсан** восхищённый, восторженный; **гайхсан царай** изумлённое лицо; 2) поражённый, ошеломлённый.

**ГАЙХУУЛ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠯ}$  диковина.

**ГАЙХУУЛАГЧ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ}$  1) хвастун, самохвал, бахвал; фанфарон; 2) гордец; зазнайка; задавака; вообразала; спесивец.

**ГАЙХУУЛАМ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠮ}$  1) блестящий; 2) **гайхалтай**-г үз.

**ГАЙХУУЛАМТГАЙ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ}$  **гайхууламхай**-г үз.

**ГАЙХУУЛАМХАЙ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠮᠬᠠᠢ}$  **1.** 1) гордый, горделивый, полный собственного достоинства, самолюбивый; 2) кичливый, высокомерный, надменный, важный, спесивый, чванный, чванливый, напыщенный, заносчивый; надутый; амбициозный, зазнавшийся, барский, барственный; **2.** 1) гордо, горделиво, с достоинством; 2) высокомерно, кичливо, надменно, свысока, важно, спесиво, чванно, чванливо, заносчиво.

**ГАЙХУУЛАХ**  $\text{ᠭᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **гайхах**-ын үйлдүүл.,

**1.** 1) изумлять, удивлять; приводить в изумление; **аавын хүү алдраараа гайхуулдаг, ээжийн хүү эрдмээрээ гайхуулдаг** цэцэн. сын отца удивляет славой, сын матери – знаниями; **юмаар битгий гайхуул, номоор гайхуул** сургаал. не удивляй имуществом, а удивляй знаниями; 2) поражать, потрясать, вызывать сенсацию, ошеломлять, ослеплять; вызывать; восхищать, прийти в восхищение (восторг), восторгать; **гоё ганганаараа гайхуулах** ослепить своей красотой; **үзэгчдийг гайхуулах** потрясать зрителей; **хүнд гайхуулах л гэж** хэлц. намять глаза кому-л.; **чадлаараа гайхуулах** зарекомендовать себя; гордиться силой; поражать силой; 3) огорошивать, оглушать;

ошарашивать, эпатировать; **шинэ сонин мэдээ дуулгаж гайхуулах** огорошить новостью; оглушить потрясающим известием; ошеломлять; вызывать сенсацию; 4) гордиться, испытывать гордость за кого-что-л.; выставлять напоказ, **бардамнан гайхуулах** гордиться, испытывать гордость; **сүрхий хүн болж гайхуулах** выставлять себя напоказ; 5) хвастаться; хвалиться; фанфаронить; похваляться, бахвалиться, выхваляться, куражиться; **амжилтаараа гайхуулах** похваляться своими успехами; **биеэ магтан гайхуулах** похваляться, бахвалиться; выхваляться; **тэр намайг дийлнэ гэж гайхуулж байна** он хвастается побороть меня; **хий хоосон гайхуулах** фанфаронить, напускать на себя важность; **гайхуулахаар юмгүй** нечем похвалиться; **нэг их гайхуулаад байх юмгүй** хэлц. не бог весть (знает) какой; **битгий гайхуул!** не чванься, не хвались, не хвастай; **эцгээрээ бүү гайхуул, сайхан хүүгээрээ гайхуул** цэцэн. не похваляйся отцом, хвались сыном-молодцом!; **мэдэмхийрч гайхуулаагүй** не мудрствуя лукаво; **сайрхан гайхуулж хөөрхөн танигдах** хар. показать себя; выставлять себя с хорошей стороны; строить из себя; похваляться собой; 6) кичиться, чваниться; важничать, пыжиться, зазнаваться, заноситься, мнить о себе; надуваться спесью, напускать на себя важность; **гавьяагаараа гул барин гайхуулах** кичиться своими заслугами; **өөрийгөө өргөмжлөн гайхуулах** зазнаваться, заноситься, мнить о себе; **эрэмшиж гайхуулах** надуваться, напускать на себя важность, важничать; **гайхуулан дэвэргэх** пускать пыль (дым) в глаза; **гайхуулж гүйх** носиться; 7) возноситься, задаваться, форситься, фуфыриться, много о себе мечтать (воображать); **яагаа ч үгүй байж гайхуулах** фордыбачиться, фуфыриться, задаваться, возноситься, много о себе воображать, форситься; 8) щеголять, красоваться; козырять; афишировать, показывать, изображать; **ихэрхэг сүрээрээ гайхуулах** кичливо выставлять свои достоинства; **мэдлэгээрээ сайрхан гайхуулах** хвалиться, щеголять своими знаниями; **ташинган дахь ном нь хүн харахад л гайхуулсан хэрэг** у него книги на этажерке только для близиру; **2. гайхуулахуй**-г үз.; **3.** 1) поражающий, изумляющий; 2) хвастливый, хвалёный; 3) сенсационный, громкий, шумный; **бяраараа аргагүй л гайхуулж байгаа бөх** изумляющий своей силой и мощью борец; **хурднаараа улст гайхуулж байгаа морь** конь, изумляющий своей быстротой всю страну; **эрдэм номоороо гайхуулж байгаа эрдэмтэн**

учёный, который поражает своими знаниями; **гайхуудлаг хүн** чванливый человек.

**ГАЙХУУЛАХУЙ**  1) удивление, изумление; 2) сенсация; 3) гордость, достоинство, чувство собственного достоинства, самолюбие, самоуважение; 4) хвастливость; кичливость, высокомерие, надменность, важность, спесь, спесивость, чванство, чванливость, амбиция, заносчивость; зазнайство, гонор, форс, гордыня.

**ГАЙХУУЛГА**  зарим. гордость.

**ГАЙХЧИХАХ**  **гайхах**-ын нэгэнтээ, удивляться, изумляться.

**ГАЛ**  1. 1) огонь, пламя; пыл, пламень; полымя; пожар; огонёк, костёр, факел; **албины гал** блуждающие огни, блуждающий огонёк; **дүрэлзсэн гал** большой огонь; язык пламени; **ил задгай гал** открытый, незащищённый огонь; **торгон гал** языки пламени, пламя (үгчил. шёлковый огонь); **түүдэг гал** костёр; **хоосон гал** ложный костёр, у которого никто не сидит (разводимый для введения в заблуждение врагов); **хуйларсан гал** сплошная полоса огня, стена огня; шквальный огонь, шквал огня; **гал авалцах а)** разгораться, загораться, вспыхивать огнём, зажигаться; возгораться, воспламеняться; заниматься; б) воспламенение; **нэг жаахан гал авалцав** вспыхнул огонёк; **очноос гал (дөл) авалцав** из искры возгорелось пламя; **гал түймэр авалцав** вспыхнул пожар; **төхөөнд гал авалцав** на чердаке загорелось; **уул унгадсаар гал авалцдаг** трут задымился – огонь вспыхнет; **гал авалцуулах а)** разжигать, зажигать; воспламенять, воспламенить; б) разгорание, загорание, вспышка, зажигание; возгорание, воспламенение; в) огнепроводный; зажигательный; **шатамхай нэгдлийг гал авалцуулах** воспламенить горючий состав; **гал авалцуулах бөмбөг** зажигательная бомба; **гал авалцуулах шижим** огнепроводный шнур; **гал алдах а)** заронить искру (огонь), красного петуха пустить, случайно учинить пожар; б) зарим. неосторожно (внезапно) выстрелить; в) шилж. не иметь топлива; не иметь зажигалки (спички); **өвсөнд гал алдах** заронить искру в сено; **бороо орж аргал түлш нуруод гал алдах шахав** из-за того, что аргал (топливо) намок под дождём, чуть было не остались без огня; **модны дэргэд сууж байж гал алдах** ёж. около воды, да не замочиться (үгчил. сидеть рядом с дровами и не иметь топлива развести огонь); **гал асаа! / гал ноцоо! / гал түл!** разожги огонь!; **гал асаах / гал ноцоох а)** разжигать, раздувать, возжигать, зажигать, разводить огонь,

растопить печь; б) разведение огня; **гал үлээж асаах** раздуть огонь; **гал асав** зажечься; **гал асах / гал ноцох а)** растопиться, растапливать, заниматься, загораться, зажигаться, вспыхивать; приниматься (о пожаре); б) быть охваченным пламенем; **гал асч эхлэх** начать разгораться; **гал бадрах / гал өрөвсөх / гал хөгжих** пылать с шумом (об огне); ОГОНЬ распространяется; **гал бадарсан** огнедышащий; **гал бадарсан уул** огнедышащая гора; **гал байвал утаа байна** где огонь, там дым; где дрова, там щепка; нет дыма без огня; **гал болох а)** разводить огонь, костёр; б) шилж. быть вместе у одного костра (в пути, походе); **ганц мод гал болдоггүй, ганц хүн айл болдоггүй** зүйр. одним поленом огонь не разведёшь, одинокий человек без людей никто; ~ одна ласточка ещё не делает весны; **гал гарах** вспыхивать (об огне, о свете, пожаре); **Гал яндангаас цоргилон гарав** пламя вырвалось из трубы; **гал гаргах** добывать огонь; **модноос гал гаргах** добывание огня трением полена о полено; **үрж гал гаргах** добывать огонь путём трения; **хэт цохиж гал гаргах** высекать огонь с помощью огнива; **гал гаргахад цэртэй өдөр** день, когда запрещается выносить из jrты огонь, передавать его другим; **гал гялалзав** замелькали огни; **гал дамжуулах а)** передавать огонь другим; б) огнепроводный; **гал дамжуулах шижим** огнепроводный шнур; **гал дарвидах** разгораться с треском (об огне); **гал дотроос шатаж буй цуцал шүүрэн авах** выхватить горящую головку из костра; **гал дөл** хорш. полымя; горнило; пожар; **гал дурваганах / гал дүрэлзэх** пылать с шумом (об огне); **гал дурваганав а)** огонь то разгорался, то затухал; б) пылать с шумом (об огне); **гал дууравчлах / гал намдах** догорать, ослабевать, уменьшаться (о пламени); **гал дээр амархан гишгэчихгүй** хэлц. калачом не заманишь; основательный; **гал дээр гишгэчих гэсэн** хэлц. а) ветряная мельница, ветреная головушка; б) ветер в голове; легкомысленный; **гал дээр гишгэчихсэн юм шиг** хэлц. земля горит под ногами; суетливый; **шатсан гал дээр гишгэчихсэн юм шиг түргэн** быстро, как вспышка огня (о вспыльчивом человеке); **гал дээр тос нэмэх** хэлц. а) подлить (подливать) масло в огонь, поддать (подавать) жару, лить воду на чью-н. мельницу, заронить искру, дать пищу; б) подпустить шпильку; **гал дээр ус хийх** хэлц. засушить сердце чьё-л., кого-л.; лить воду в огонь; **гал дээрээс авчирсан хуушуур** пирожки прямо с пылу; **гал зээлүүлэх** давать огонь заимообразно; **гал маналзах а)** сверкать искрами, искриться, давать искры, блёстки

огня; б) посыпаться (об искрах); **дөрвөн туурайнаас нь гал маналзаад** хэлц. ТОЛЬКО копыта (пятки) сверкают; **гал манах** закапывать (засыпать) горящие угли золой (чтобы сохранить тлеющие угли для разжигания огня и на утро можно было разжечь огонь); **гал мэс** хорш. ОГОНЬ и меч; **гал мэсийн аюул** угроза насилия, опасность применения военной силы; **гал мэсийн аюулд орох** пострадать от военных действий; **гал мэсийн аюулд эрстүүлэх** пройти огнём и мечом, предавать огнѣ и мечу; **гал намдаах / гал намжаах** притушить огонь; **гал ноцомтгой / гал ноцомхой** огнеопасный; легковоспламеняющийся; горѣчий; **гал бол ноцомхой авьяастай** огонь имеет обыкновение загораться; **үдийн нар ч ёстой л гал ноцоож байна** полуденное солнце палит и обдаёт зноем, словно пламя огня; **задгай гал нөөх боломжгүй газар** мёртвое пространство, мёртвый сектор; **гал өрөвсхийх** быстро воспламеняться, возгораться, схватиться пламенем; **гал руу ус цутгах** заливать огонь; **гал сөнөөгүүр / гал унтраагуул** а) огнетушитель, огнегаситель; б) противопожарный; **гал сөнөөгч / гал унтраагч** а) пожарник; б) огнетушитель, огнегаситель; в) противопожарный; **гал сөнөөх / гал унтраах** а) тушить, гасить огонь; б) огнетушение; **гал сүүмэлзэх** мерцать, тлеть, еле гореть (об огне); **гал тавих** а) поджигать; пустить красного петуха; подпалить, делать поджог, зажигать; б) поджог; **өвсөнд гал тавих** поджигать сено; **гал тавигч / түймэр тавигч** а) виновник пожара; б) поджигатель; **гал татуур** совок для горящих углей, угольный совок; **салхи хаашаа бол гал тийшээ** хэлц. куда ветер, туда и огонь (тучи); **гал тогоо / гал тогооны газар** хорш. а) кухня; поварня; камбуз; б) закулисная сторона; **гал тогооны** кухонный; **гал тогооны хиншүү** кухонный чад; **гал түймэр** хорш. пожар; красный петух, пожарище; **гал түймрийг эсэргүүцэх хэрэгсэл** противопожарное оборудование; **гал түймрийн аюул тохиолдох** случиться (о пожаре); **гал түймрийн аюулд орох** потерпеть, пострадать от пожара; сгореть от пожара; **гал түймрийн түргэн жагсаал** пожарная тревога; **гал түлэх** а) разводить огонь, затапливать, растапливать, топить, истопить, натопить, протопить; б) растапливание, растопка, топка; **гал улалзах** рдеться, пламенеть, багроветь (об огне, виднеющемся издали); **гал унгадаж байна** огонѣк попыхивает; **гал унтраах** гасить огонь; **гал унтрах** гаснуть (об огне); **гал унтрав / гал бөхөв** огонь погас, потух; **гал утаа** хорш. пламя, огонь (үгчил. огонь и дым); **гал утас** огнепроводный жгут, детонирующий шнур;

**гал үзэгдэх шиг боллоо** мне почудились огоньки; **гал үүсгэх хор** поджѣг; **гал хөг** хорш. а) место возникновения пожара; б) шилж. раж; **гал хөгжих** разгораться, пылать (об огне); **гал хөгжөөх** раздувать, разжигать, усиливать огонь; натопить; **гал хөс** хорш. огонь; **гал хөсөө түлж, хоол хошоо хийв** развѣл огонь и приготовил пищу; **гал цахих** высекать огонь (огнивом); **гал цогших** догорать (пламя уменьшается и топливо превращается в жар, раскалённые уголья); **гал чад пад, час час хийх** треск огня; **гал шатаах** зажигать огонь; **гал шатах** загораться, гореть (об огне); **гал шилжүүлэх** перенос огня; **гал шилээх** шуровать; перемешивать горячие угли; **гал эсэргүүцэх** бороться с огнём; **галаар наадах / галаар тоглох** хэлц. играть (шутить) с огнём; **галаар наадах осолтой** шутить с огнём опасно; **галаар төмөрлөг боловсруулах** а) пирометаллургия; б) пирометаллургический; **галаар төмөрлөг боловсруулах ажиллагаа** пирометаллургический процесс; **галаар тургигч уул** огнедышащая гора; **галаар түлэх** обжигать огнём; **галаар эвдрэх** разрушаться, разваливаться под огнём; **галаас галиралгүй, уснаас ухралгүй сөрөх** зүйр. бороться не считаясь ни с какими опасностями (үгчил. бороться не отступая перед натиском огня и воды); **галд автах** захватить (об огне); **зэргэлдээ байшин галд автав** огонь захватил соседний дом; **галд дулаацах** греться у огня; **галд ойртвол түлэгдэнэ, галаас холдвол даарна** держать кого-л. на известном (почтительном) расстоянии от себя (үгчил. если приблизить к огнѣ – обгорит, если отдалить – замѣрзнет); **галд өргөх / галын бурханд өргөх** а) приносить в жертву божеству огня; б) шилж. сожжение на костре; **галд тариа хатаах газар** тусг. ОВИН; **галд тэсвэртэй** а) огнестойкий, огнеупорный; б) огнеупорность, огнестойкость; **галд тэсвэртэй наанги** огнеупорная глина; **галд тэсвэртэй тоосго** огнеупорный кирпич; тусг. шамот; **галд сорогдохгүй тоосго** шамот; огнеупорный кирпич; **галд тэсвэртэй ваарын түүхий** эд огнеупорно-керамическое сырьѣ; **галд шатахгүй цахилгаан зуух** тигельная электрическая печь; **галд хийвч шатдаггүй, усанд хийвч нордоггүй** оньс. В огне не горит и в воде не гаснет (тонет); бросишь в огонь – не сгорит, бросишь в воду – не утонет (таавар: мөс лёд); **галы нь ихдүүлэх** а) натапливать; прибавить жару, огня; б) шилж. нажать педаль; **галыг автоматаар удирдах** автоматическое управление огнём; 2) огонь, свет, освещение; молния, луч; **гал буух** ударить (о молнии); 3) зажигательные средства (спички, зажигалки, капсуль, капсуль и др.); пиротехника; **тамхины гал**

спички, зажигалка (үгчил. огонь табака); **гал гаргаач / галаа өгөөч** позвольте прикурить; **дайны галыг бадруулагч** хуучир. разжигатели войны; **гал гарлын / гал язгуурын** хувил. огнеродный; пирогенетический; **гал гарлын (гал язгуурын) махбод** пирогенетический элемент; **гал гарлын чулуулаг** газар.суд. пирогенетические породы; **гал гарлын (гал сурвалжит) эрдэс** газар.суд. огнеродный минерал; 4) цэрэг. стрельба, огонь; пальба, канонада, обстрел, бомбардировка; бабаханье; **аргазүйн гал** методический огонь; **байлдааны гал** огонь войны; **чагтан гал** цэрэг. перекрёстный огонь разных родов оружия (ружейный, пулемётный и т.д.); **шөргөн гал** цэрэг. заградительный огонь; стена огня; огневая завеса; **гал зогсоох** цэрэг. прекращать огонь; прекращение огня; **гал зогсох а)** цэрэг. прекращение огня; **б)** огонь погас, потух; **гал нээх а)** открывать огонь, начать стрельбу; **б)** открытие огня; **гал нээ!** / **галаад!** огонь!, пли!; **галаар хаах** цэрэг. прикрыть огнём;крытие огня; **галаар шүршдэг** огнестрельный, огнемётный (об оружии); 5) очаг; **гал голомт** хорш. домашний, родной, семейный очаг, очаг предков, отчий, родительский дом, отцовский двор; пенаты, пепелище; **гал голомт сахиулах** оставлять у родного очага; **отгон хүү гал голомтоо сахьдаг** хууч. младший сын наследует отцовский очаг; **гал голомт тань галтай л байг** аман.зох. очаг ваш всё ещё с ОГНЁМ (т.е. не подвергался нападению врагов); **эх нутаг гал голомтоо хамгаал!** на защиту Родины и домашних очагов!; **гал дотроо** хэлц. находится в кругу родных и близких, среди соратников и друзей; **галдаа элсүүлэх** хэлц. принять в пай; **гал дээр гарсан зээ** племянник, племянница по прямой линии (ребёнок от дочери, родившей в отчем доме); **галд мөргүүлэх** заставить невестку поклониться ОГНЮ (древний свадебный обряд); **б)** гүн.ух. ОГОНЬ (название 53-го года в 60-летнем цикле); стихия огня; элемент “ОГОНЬ” (стихия космогонии); **(улаагчин) эм гал** стихия огня краснорыжего цвета; **(улаан) эр гал** стихия огня красного цвета (в 60-летнем цикле); **гал махбодот гараг** зурх. Марс; вторник; **гал тайгч / гал тахигч** огнепоклонник; **гал тайх** совершать жертвоприношение огню; **гал тайх хонь** баран для принесения в жертву огню; **гал тахих а)** приносить в жертву огню; **б)** огнепоклонничество; **в)** огнепоклоннический; **гал тэнгэр** бөө. шаман, дух огня, божество огня; **гал тэнгэрийн зүг** сторона небесной благодати; **гал ус** хорш. огонь и вода, противоположность, антагонизм; **гал ус хоёр бага бол нөхөр, ихдэхээрээ дайсан** цэцэн. маленький огонь и маленькая вода – друзья, а большой огонь и большая вода – враги; **гал ус**

**хоёр хонь чоно хоёр шиг** хэлц. быть на ножах с кем-л., сено с огнём не улежать (үгчил. огонь и вода, что волк и овца); **гал усны стихийный; гал усны аюул** стихийные бедствия (үгчил. опасность наводнения и пожара); **гал усны аюул дунд** между двух огней; **гал усны гашуун зовлон** хождение по мукам; муки мученические; **гал усны гашуун зовлон туулах** пройти сквозь огонь и воду и медные трубы; хождение по мукам; **гал усны зовлонг мятралгүй туулахаар** готов лезть (пойти) в огонь и в воду; **гал усны гашуун зовлонд эрстэж, чармай нүцгэн чарай шалдан хоцрох** остаться в одной рубашке, подвергаясь опасности наводнения и пожара; 7) шилж. огонёк, искра; луч; **залуугийн гал** огонь молодости; **нүдний гал** искорка, блеск в глазах; **нүднийх нь гал үхсэн** хэлц. в глазах темнеет (мутится, зеленеет); **нүднээс гал бутрав** шилж. искры посыпались из глаз; **нүүр-нээс гал гарах** шилж. краснеть до корней волос, сгореть со (от) стыда, краска бросилась в лицо; **гал амьтан** яриа. страстный, пылкий, горячий (о человеке); **гал дөл шиг цогтой нас** хэлц. в расцвете, во цвете лет, цветущий возраст; **гал халуун нас** хэлц. весна жизни; **гал халуун тэмцэл** напряжённая борьба; **гал хүүхэн** яриа. бойкая, шустрая, разбитная девица; огонь девка; **гал эр** горячий, вспыльчивый мужчина с крутым характером; **гал цог** хорш. пыл; огонёк, искорка; бойкость, живость; великолепие, величие; жизнерадостность; **идрийн гал цог** пыл юности, жар молодости; **гал цоггүй өтөл нас** на склоне лет, осень жизни; **гал цоггүй харц** безжизненный взгляд, потухший взор; **гал цоггүй эр** мокрая курица, выжатый лимон; хлїпик, слюнтяй, телёнок, слизняк; **гал цогтой а)** с огоньком; бойкий, живой; разбитной, бедовой; боевой, боевитый; в цвете; жизнерадостный; **б)** бойко, живо; **гал цогтой нас** весна жизни; в расцвете лет; **гал цогтой эр** мужчина что надо; **гал шиг дүрэлзэх** хэлц. войти в раж; 8) жар, теплота; **ходоодны гал** внутренний жар, огонь; **ходоодны гал унтрав** ёж. пропал аппетит; **ходоодны гал үхэх** шилж. угасание внутреннего огня; **хамаг бие гал ноцох а)** бросать, кидать в жар; **б)** температурить; **дотор гал ноцов** в животе становится тепло; **жаахан юм балгачихсан чинь дотор гал ноцов** оттого что малость выпил, почувствовал в животе тепло; **зүгээр байж байтал зугуухан дотор гал ноцоод байна** постепенно внутри разливается тепло; **гал халуун** пик жары, самая жара; 2. 1) огненный; огневой; пожарный; **гал архи** спирт; **гал нурма** огненная лава; **галаас хамгаалах анги / гал команд** пожарная часть, пожарная команда;

**галаас хамгаалах ангийн дарга / гал командын дарга** брандмейстер; **гал мандал** шашин. а) огненный круг; б) жертва, приносимая в дар божеству; **гал мандлын зуух** жертвенный очаг; **гал (халуун) там** шашин. огненный (горячий) ад; **гал унтраах онгоц** а) пожарный самолёт; б) спасательное судно; **гал халхавч** цэрэг. Огневая завеса; **гал хамгаалагч** (хуучир. **гал хамгаалах оньс**) шахил. предохранитель (электрических установок); **гал хамгаалуур** предохранительное устройство; **гал харвуул** огнемёт; **гал хүрд** а) огненное колесо; б) факел; свет факела; в) водяное колесо (турбина); **гал шидүүр** а) огнемёт; б) бутылка с зажигательной смесью; 2) зажигательный; **гал авах шил / галт шил** зажигательное стекло; лупа; **гал сум** цэрэг. зажигательная стрела; **хотын дөрвөн асрыг гал сумаар харваад** четыре городские башни поджёлг зажигательной стрелой; 3) золотистый, золотисто-жёлтый; огненно-красный, огневой, огненный, пламенный, багровый, багряный (цвет); **гал улаан эд** пунцовая ткань; пурпуровая ткань; **гал шар** огненно-рыжий; **гал шар үнэг** огненно-рыжая лиса; † **гал үд** ровно полдень; самый полдень; **гал зараа** амьт. дикобраз краснобрjхий (ёж); **гал нүдэн** шувуу. ржанка глупая, хрустан; **гал сүүл** шувуу. горихвостка; **гал сүүлт хөөндэй** шувуу. горихвостка обыкновенная; **гал хошуут хөхөч** шувуу. зимородок красноносый; **гал хөөмий хэрэм** амьт. белка краснобрjхая; **гал цөцгий** бие.зүй. хрусталик; зрачок; **гал шувуу** домог. Феникс; **гал намарс** анаг. огненная сыпь, воспаление кожи; **гал намс** анаг. катар желудка; **гал хавдар** анаг. гангрена.

**ГАЛ II** бичг., ёгт. Три (число).

**ГАЛ III:** гал од зурх. Марс.

**ГАЛАВ** галга 1) са. катаклизм, стихия, период времени, период жизни мира, калпа (у древнеиндийских философов название длительных периодов существования вселенной, заканчивающихся катаклизмом); **галын галав** домог. всемирный пожар; **махан галав** домог. Мясная калпа (уничтожение всего живого); **мөсөн галав** ледниковый период; **усан галав** а) водная стихия; б) домог. всемирный потоп; **галав юүлэх** шашин. конец света; светопреставление, преставление света; всемирный потоп; **галав юүлтэл** хэлц. а) навеки вечные; б) до конца света; **галав юүлтэл дуулж сууна хө** аман. зох. сижу и пој бесконечно (без конца); **галав юүлэхэд ганцаараа үлдэх** хэлц. аредовы веки жить; остаться один на свете; **алин галваас** хэлц. с сотворения мира, испокон веков, с незапамятных времён; от века веков; 2) газар.суд. йра; триас; 3) вечность.

**ГАЛАЙХАН** галайхан /: **галайхан эх** бөө. божество очага; царица огня; домовый шаман, дух.

**ГАЛАНДАГА** галандага / г шувуу. 1) мандаринка; мандаринский селезень, мандаринская утка; 2) **галиндаар**-ыг үз.

**ГАЛБАА** галбаа тө. счастливый.

**ГАЛБАДРАА** галбадраа / галбадрам-ыг үз.

**ГАЛБАДРАМ** галбадрам /: **галбадрам мод** ург. мифическое дерево, которое доставляет все, что желают.

**ГАЛБАР** галбар /: **галбар зандан мод** ург. мифическое сандаловое дерево, исполняющее желания.

**ГАЛБАРВААС (АН)** галбарваас / галбар-ыг үз.

**ГАЛБИНГА I** галбинга /: **галбинга цэцэг** ург. хабенария лучистая.

**ГАЛБИНГА II** шувуу. 1) калавинка (название фантастической птицы Гаруди); 2) разноцветная певчая птица, соловей, райская птица; в) мухоловка райская.

**ГАЛБИНГАЛИГ** галбингалиг /: **галбингалиг тоть** шувуу. попугай ары; ара красный, ара зелёный.

**ГАЛБИР** галбир 1) форма, телосложение; тусг. конфигурация, экстерьер; **морины галбир** конституция, экстерьер лошади; **хэлбэр галбир** хорш. форма; конфигурация; 2) нрав, склад души.

**ГАЛБИРГҮЙ** галбиргүй / галбиргүй 1) уродливый; **хэлбэр галбиргүй** с неприятным внешним видом; эксцентричный (в поведении); 2) с плохим нравом.

**ГАЛБИРЖИХ** галбиржих / 1) приобретать форму, принимать вид; 2) становиться рассудительным, серьёзным, степенным.

**ГАЛБИРЖУУЛАХ** галбиржуулах / **галбиржих**-ийн үйлдүүл.

**ГАЛБИРЛАГ** галбирлаг / экстерьерный, красивый, чистый.

**ГАЛБИРТАЙ** галбиртай / **галбирлаг**-ийг үз.; **сайхан галбиртай морь** лошадь с хорошим телосложением и внешним видом.

**ГАЛБЫН I** галбын / яриа. сносный, удовлетворительный, довольно хороший; **галбын сайн** довольно хороший.

**ГАЛБЫН II** галвын-г үз.

**ГАЛВЫН** галвын / **галав**-ын харьяал., 1. стихийный, катастрофический; **галвын үлдэл** катастрофические последствия; **галвын эцэс** конец йры; ~ второе пришествие; 2. давным давно; в глубокой древности, в незапамятные времена; **алин галвын** хэлц. а) при царе Горохе; бог знает когда; до потопа; б) во время оно, во времена (дни) оны; **диван галвын** хэлц. давным давно, бог знает когда; **быльём (былью)** поросло; **галвын галавт** хэлц.

бесконечно долго, на веки вечные; до  
скончания века; давным давно; очень долго.

**ГАЛГИДАХ** *ᠭᠠᠯᠭᠢᠳᠠᠬ* служить источником.

**ГАЛГИСХИЙХ** *ᠭᠠᠯᠭᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ* то и дело

замедлять шаг (о лошади).

**ГАЛГИУЛАХ** *ᠭᠠᠯᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **галгих**-ын үйлдүүл.

пускать медленным шагом (напр. лошадь);

**галгиулаад яваарай!** поезжай неспеша!

**ГАЛГИУН** *ᠭᠠᠯᠭᠢᠭᠤᠨ* **1.** медленный; **2.**

медленно.

**ГАЛГИУХАН** *ᠭᠠᠯᠭᠢᠭᠤᠬᠠᠨ* медленно,

потихоньку.

**ГАЛГИХ** *ᠭᠠᠯᠭᠢᠬ* **1)** идти медленным шагом,

потихоньку; **2)** делать что-л. медленно, не

торопясь, осторожно.

**ГАЛГҮЙ** *ᠭᠠᠯᠭᠦᠢ* **1.** беспламенный,

потухший; **галгүй бол утаа байхгүй** нет

дыма без огня; **2.** шилж. в глазах мутится

(зеленеет, темнеет); потухший, тухлый,

испорченный; протухлый; с душком; † **галгүй**

**зэвсэг / хүйтэн зэвсэг** холодное оружие.

**ГАЛДАА** *ᠭᠠᠯᠳᠠᠠ* ма., түүх. телохранитель,

охранник нойона.

**ГАЛДАН** *ᠭᠠᠯᠳᠠᠨ* тө. исполненный радости,

всерадостный; преисполненный участи;

**Галдан хийд** монастырь Галдан (основанный в

1409 г. Дзунхавой).

**ГАЛДАНХАН** *ᠭᠠᠯᠳᠠᠨᠬᠠᠨ* нора, в которой

сделан сток для воды; **галданхан нүхэнд**

**гулданхан зурам орчихов** вытянув

туловище, суслик забежал в нору, где был

устроен сток для воды.

**ГАЛДАС(АН)** *ᠭᠠᠯᠳᠠᠰ(ᠠᠨ)* **галтас(ан)** II-г үз.

**ГАЛДАХ** *ᠭᠠᠯᠳᠠᠬ* **1.** **1)** сжигать, жечь,

выжигать; палить; испепелять, предавать огнѣ;

обжечь; **2)** поджигать, подпалить; запалить;

**галдан шатаагч** поджигатель; **галдан**

**шатаах** а) поджигать, сжигать, подпалить;

запалить; б) пустиль красного петуха; в)

пройти огнѣм и мечом; **2. галдахуй**-г үз.

**ГАЛДАХУЙ** *ᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ* поджог; аутодафе;

сожжение.

**ГАЛДСАН I** *ᠭᠠᠯᠳᠠᠰᠠᠨ I* обожжённый; **галдсан**

**тоосго** обожжённый кирпич; **галдсан шохой**

негашёная известь.

**ГАЛДСАН II** **галдас(ан) II**-г үз.

**ГАЛДУУЛАХ** *ᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **галдах**-ын үйлдүүл.

**ГАЛЕРЕЙ** *ᠭᠠᠯᠡᠷᠡᠢ* галерея.

**ГАЛЖГАР** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠷ* изогнутый, кривой.

**ГАЛЖГАРДАХ** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* становиться

слишком кривым, сильно скривиться.

**ГАЛЖГАРДУУ** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ* несколько

изогнутый.

**ГАЛЖИЙСХИЙХ** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ* искривляться,

изгибаться (на короткое время).

**ГАЛЖИЙХ** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠶᠢᠬ* **гажих**-ийг үз.

**ГАЛЖИР I** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠷ I* **1.** искривление, кривизна,

инволюционная форма; **нумын галжир**

искривление лука, лук с искривлёнными  
концами; **2.** кривой, согнутый, изогнутый.

**ГАЛЖИР II** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠷ II* амьт. антилопа рыжая.

**ГАЛЖИР III** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠷ III* **галжраа**-г үз.

**ГАЛЖИРДАХ** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠷᠳᠠᠬ* слишком

искривиться, перекошиться.

**ГАЛЖИРТАХ** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠷᠲᠠᠬ* искривляться,

покошиться, становиться кривым; сгибаться,

скривиться, получить изгиб, искривление.

**ГАЛЖРАА** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠷᠠᠠ* амьт. дикобраз

краснобрѣхий (похожий на ежа).

**ГАЛЖРАЛ** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠷᠠᠯ* тусг. инволюция.

**ГАЛЖРАЛЫН** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠷᠠᠯᠢᠨ* **галжрал**-ын харьяал.,

инволюционный; **галжралын солиорол** анаг.

инволюционные психозы.

**ГАЛЖРАХ** *ᠭᠠᠯᠵᠢᠷᠠᠬ* согнуться, изогнуться,

скривиться, покошиться.

**ГАЛЗАГД** *ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠳ* са. время, колесо времени.

**ГАЛЗАГЧ** *ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠴ* яриа. кобыла с белой

мордой; **халзагч**-ийг үз.

**ГАЛЗАН** *ᠭᠠᠯᠵᠠᠨ* яриа. **1)** светлоголовый, со

светлой мордой (о коне); **2)** лысый; **галзан зараа**

амьт. лысый длинноиглый ёж; **халзан**-г үз.

**ГАЛЗАНЧ** *ᠭᠠᠯᠵᠠᠨᠴ* яриа. **галзагч**-ийг үз.

**ГАЛЗГАН** *ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠠᠨ* яриа. **халзан**-г үз.

**ГАЛЗУУ** *ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤ* **1. 1)** анаг. бешенство,

водобоязнь; **галзуу өвчин** бешенство;

водобоязнь (болезнь); **чөдөр галзуу** хорш. а)

бешенство, сопровождающееся судорогами

(напр. у собаки); б) шилж. вразвалку; **чөдөр галзуу**

**тусгах** а) выписывать ногами кренделя, идти

сильно шатаясь; двигаться зигзагами; б) шилж.

идти не на своих ногах; **чөдөр галзуу туссан**

а) словно судорога напала, будто судорогой

повело; б) шилж. заплетает ногами; **чөдөр**

**галзуу туссан нохой шиг** хэлц. выводить,

писать вавилоны; идти, стоять весёлыми

ногами; **галзуу үүсгэгч** возбуждатель

бешенства; **галзуу халдах** заболеть,

заразиться бешенством; **2)** анаг. сумасшествие,

психоз, помешательство, безумие; полоумие;

умопомешательство; безумство,

умопомрачение; **архины галзуу / архины**

**цагаан солио** белая горячка, алкогольный

галлюциноз, психоз; **3)** шилж. отчаяние;

отчаянность; **галзуу амьтан / галзуу тархи**

сорви-голова; **4)** шилж. неистовство, буйство,

бешенство, ярость; исступление, остервенение,

остервенелость; **раж; галзуу ширүүн** а)

неистовство; б) неистовый; **галзуу ширүүн**

**загнах** неистовствовать; **галзуу ширүүн зан**

неистовство; **5)** шилж. неистовство,

неукротимость, необузданность; **2. 1)**

бешеный, беснующийся; взбесившийся;

**галзуу нохой** бешеная собака; **галзуу нохойд**

**салхи нэмэр, ганган хүнд гархи нэмэр** зүйр.

бешеной собаке достаточно ветра, щёголю –

колечка; **галзуу нохойн шүлс долоосон юм**

**шиг / галзуу нохойн шүлс үсэрэн юм шиг** хэлц. будто белены объелся; сойти с ума; ходить на голове; **галзуу хөлчүү** хорш. бешеный, яростный, неистовый, взбешённый; **галзуу юм шиг** словно бешеный, не в своём уме; 2) сумасшедший, помешанный, умалишенный, душевнобольной; **галзуу өвчтэй** хорш. сумасшедший, ненормальный; **галзуу солиотой** хорш. не в своём уме; не все дома у кого-л., винтиков не хватает у кого-л., чердак не в порядке у кого-л., с приветом; **галзуу хүн** а) сумасшедший человек; б) отчаянный человек; 3) ненормальный, полоумный; чокнутый, тронутый, психованный, малахольный; безумный; одурелый; 4) помешанный, умалишённый; ненормальный, психопат; псих; 5) шилж. яростный, неистовый; бешеный, дикий, бурный, мятежный, мятущийся; необузданный, неукротимый, буйный; **ажилд галзуу** хар. жадный на работу; **ам гэж галзуу** хар. а) безудержный в словах; б) пустомеля, пустослов, пустозвон; **үнэ гэж галзуу** хар. бешеная цена; **Шилэн (шилийн) галзуу баатар** аман.зох. неистовый богатырь Шилэн; б) шилж. безудержный, исступлённый, безумный, остервенелый, яростный, ярый; отчаянный; **гань галзуу** хорш. яростный; 7) шилж. страшный, зверский, убийственный, дьявольский, адский, чертовский; **улаан галзуу** хорш. с пеной у рта; **улаан галзуу дээрээ** хар. а) в самом разгаре, в самый разгар, в пылу; б) душит злоба; 8) шилж. шальной, одурелый; шалый, чумной, ошалелый, очумелый; 9) шилж. одурманивающий, одуряющий (напр. о крепком табаке); **галзуу улаан** ёгт. трубочный табак; **галзуу улаанаа ганц нэг шившээд ...** аман.зох. затынулся крепким трубочным табаком; **3.** 1) неистово, буйно, бешено, дико, бурно, неукротимо, безудержно, яростно; исступленно, остервенело; очень; 2) отчаянно, адски, чертовски, дьявольски, зверски, страшно, безумно.

**ГАЛЗУУГААР**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠠᠭᠠᠷ}$  бешено, яростно; **согтуу галзуугаар** хорш. в пьяном угаре.

**ГАЛЗУУГИЙН**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠢᠶᠢᠨ}$  галзуу(г)-ийн харьяал., сумасшедший; психиатрический; **галзуугийн аманд гараа, хөлчүүгийн аманд хэлээ хийчихмээр** хэлц. ветер в голове у кого-л.; готов разбиться, расшибиться в лепёшку; без руля и без ветрил; **галзуугийн ийлдэс** сыворотка против бешенства; **галзуугийн тарилга** прививка от водобоязни, бешенства; **галзуугийн эмнэлэг** сумасшедший дом, психиатрическая лечебница, жёлтый дом; **галзуугийн эсрэг** против бешенства.

**ГАЛЗУУДУУ**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤ}$  несколько буйный, яростный.

**ГАЛЗУУРАЛ**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯ}$  сумасшествие, вистопляска, остервенение.

**ГАЛЗУУРАХ**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠬ}$  1) беситься, заражаться бешенством, приходит в бешенство, страдать водобоязнью; **галзуурахын айдас** анаг. лиссофобия; 2) сойти с ума, свихнуться, спятить, помешаться рассудком, в уме, рассудке, умом; **галзуурсан юм шиг** белены объелся, потерять голову, не помнить себя; ум за разум зашёл у кого-л.; 3) обезуметь; одуреть; ошалеть, ополоуметь, очуметь, обалдеть, сдуреть; 4) шилж. неистовствовать, буйствовать, бушевать, бесноваться, безумствовать; яриться, свирепствовать; **галзуурав уу** без глупостей; **бурхангүй газар бумба галзуурах** зүйр. На безрыбье и рак рыба (үгчил. где нет бога, там и монахиня неистовствует); **хирээ мэдэхгүй галзуурах** взяться за что-л. не зная своих возможностей; приходит в бешенство, ярость; **галзуурахад ганц хуруу дутуу** хэлц. а) быть на грани безумия; до болезненности; б) свести с ума кого-л., ходить на голове (үгчил. до бешенства осталось расстояние на один палец); 5) шилж. бесчинствовать, буяннить; бушевать; куролесить; **галзуурахаа шахах** прийти в неистовство, ярость; доходить до бешенства; **аливаа бүтэмжгүй юманд галзуурах шагдаг хүн** он бесится при всякой неудаче; б) шилж. стервенеть, свирепеть, приходит в ярость; разъярится; **2. галзуурахуй**-г үз.

**ГАЛЗУУРАХУЙ**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤᠢ}$  1) бешенство, водобоязнь; 2) сумасшествие, психоз, помешательство, безумие, полоумие; умопомешательство; безумство, умопомрачение; 3) шилж. неистовство, буйство, бешенство, ярость, исступление, остервенение, остервенелость; раж; 4) шилж. безрассудство, безумие, безумство, сумасбродство; взбалмошность, сумасшествие; 5) шилж. разгул, беспутство; бесчинство, буйство.

**ГАЛЗУУРСАН**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠰᠠᠨ}$  1) взбесившийся; 2) остервенелый, оголтелый, одержимый; **галзуурсан дайсан** остервенелый, оголтелый враг.

**ГАЛЗУУРУУЛАХ**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ}$  галзуурахын үйлдүүл., 1) бесить, сводить с ума; 2) приводить в неистовство; † **үзэм галзууруулах** толочь изйм.

**ГАЛЗУУРЦГААХ**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠭᠠᠬ}$  перебеситься.

**ГАЛЗУУРЧИХАХ**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ}$  галзуурахын нэгэнтээ., сойти с ума, взбеситься.

**ГАЛЗУУТАЙ**  $\text{ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠲᠠᠢ}$  1) бешеный, взбесившийся; **галзуутай хурд** бешеная скорость; 2) неистовый, дикий, бурный,

мятежный, мятущийся, необузданный, неукротимый, буйный; **галзуутай салхи** буйный ветер; **галзуутай шуурга** неистовая буря; 3) безудержный, исступлённый, безумный, остервенелый, яростный, ярый, не знает удержу; 4) страшный, чертовский, адский, дьявольский, зверский, отчаянный, убийственный, кошмарный, ужасающий, жуткий; **галзуутай хүйтэн** чертовский, жуткий холод.

**ГАЛЗУУТАХ** *ᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ* яриа. **галзуурах**-ыг үз.; **чөдөр галзуутсан юм шиг** хэлц. идти, стоять весёлыми ногами; выделять ногами вензеля, мыслете; идти зигзагами, заплетая ногами.

**ГАЛИВАР** *ᠭᠠᠯᠢᠪᠠᠷ* зарим. характер; **галивар луу** тяжёлый характер.

**ГАЛИГ** *ᠭᠠᠯᠢᠭ* хэл. шинж. **1.** 1) галик (специальный монгольский алфавит, служащий для транслитерации тибетских и санскритских букв); 2) транскрипция, транслитерация; **авиалбарзүйн галиг** фонематическая транскрипция; **авиа судлалын галиг** фонологическая транскрипция; **авианы галиг** транскрипция; **олон улсын авианы галиг** международная фонетическая транскрипция; **үсгийн галиг** транслитерация; **2.** транскрипционный; **галиг үсэг** транскрипционный алфавит.

**ГАЛИГАЛЗАХ** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **галирах**-ыг үз.

**ГАЛИГИЙН** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠢᠶᠢᠨ* галиг-ийн харьяал., транскрипционный; **галигийн дүрэм** транскрипционные правила; **галигийн тэмдэг** транскрипционный знак.

**ГАЛИГЛАГДАХ** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **галиглах**-ын үйлдэгд.

**ГАЛИГЛАЛ** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠯᠠᠯ* **галигчлал**-ыг үз.

**ГАЛИГЛАХ** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠯᠠᠬᠤ* **1.** транскрибироваться; **харь хүний нэрийг галиглах** транскрибировать иностранную фамилию; **2. галиглахуй**-г үз.

**ГАЛИГЛАХУЙ** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* транскрипция, транслитерация; транскрибирование; **герэг үсгийг латин үсгээр галиглахуй** транскрипция греческих букв латинскими буквами.

**ГАЛИГЛУУЛАХ** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **галиглах**-ын үйлдүүл.

**ГАЛИГЧЛАЛ** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠴᠯᠠᠯ* транскрипция; транскрибирование.

**ГАЛИГЧЛАХ** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠴᠯᠠᠬᠤ* **галиглах**-ыг үз.

**ГАЛИГЧЛУУЛАХ** *ᠭᠠᠯᠢᠭᠴᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **галигчлах**-ын үйлдүүл.

**ГАЛИН** *ᠭᠠᠯᠢᠨ*: **галин хэрээ** шувуу. белобрюхая ворона.

**ГАЛИНДААР** *ᠭᠠᠯᠢᠨᠳᠠᠭᠠᠷ* г шувуу. малые жаворонки; **богширго**-ыг үз.

**ГАЛИНДЭВ** *ᠭᠠᠯᠢᠨᠳᠡᠪ* са. богиня, чёрная богиня.

**ГАЛИРАЛ** *ᠭᠠᠯᠢᠷᠠᠯ* лень, нерадение, уклонение (от дела).

**ГАЛИРАЛТАЙ** *ᠭᠠᠯᠢᠷᠠᠯᠲᠠᠶᠢ* уклончивый, избегающий дела, нерадивый, ленивый, мешкотный (в работе).

**ГАЛИРАСХИЙХ** *ᠭᠠᠯᠢᠷᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* быть мешкотным (в деле), делать попытку уклониться от дела, несколько лениться.

**ГАЛИРАХ** *ᠭᠠᠯᠢᠷᠠᠬᠤ* уклоняться, избегать (дела, работы), **ТЯГОТИТЬСЯ** (делом), **НЕ ИМЕТЬ ОХОТЫ** к делу.

**ГАЛИРХАЙ** *ᠭᠠᠯᠢᠷᠬᠠᠶᠢ* **халирхай**-г үз.

**ГАЛИРХАЙДУУ** *ᠭᠠᠯᠢᠷᠬᠠᠶᠢᠳᠤᠭᠤ* **халирхайдуу**-г үз.

**ГАЛИРХАХ** *ᠭᠠᠯᠢᠷᠬᠠᠬᠤ* нарочно уклоняться, избегать.

**ГАЛИФЕ** *ᠭᠠᠯᠢᠮᠡ*: **галифе өмд** галифе.

**ГАЛЛАГАА** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠭᠠ* отопление, растапливание, растопка, топка.

**ГАЛЛАГААГҮЙ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠭᠤᠢ* не имеющий отопления, без отопления; необогреваемый; **галлагаагүй байр** неотопливаемое помещение, необогреваемая квартира.

**ГАЛЛАГААНЫ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠨᠢ* галлагаа(н)-ы харьяал., отопительный; **галлагааны тогтолцоо** отопительная система; **галлагааны улирал** отопительный сезон.

**ГАЛЛАГААТАЙ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ* имеющий отопление, обогреваемый; **галлагаатай байр** отапливаемое, обогреваемое помещение; квартира с отоплением.

**ГАЛЛАГДАХ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **галлах**-ын үйлдэгд., затопиться, протапливаться, растопиться.

**ГАЛЛАГЧ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠴᠢ* 1) патрон; 2) **галч**-ийг үз.; 3) шилж., яриа. брехун, вруша; врун, враль, лжец; лгун.

**ГАЛЛАЛТ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠯᠲᠤ* **галлагаа**-г үз.

**ГАЛЛАЛЦАХ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* (н)-ын үйлдэлц., **1.** перестреливаться; **2.** перестрелка, огневой бой.

**ГАЛЛАЛЦУУЛАХ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **галлалцах**-ын үйлдүүл.

**ГАЛЛАСХИЙХ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* подтапливать.

**ГАЛЛАХ** *ᠭᠠᠯᠯᠠᠬᠤ* **1.** 1) топить, растапливать печку; разводить огонь; **зуух галлах а)** растопить, подтопить печь; пуск печи; б) истопить, вытопить, подтопить, протопить печь; **дөрвөн цагийн турш зуух галлах** протопить печь целых четыре часа; 2) затапливать, отапливаться, протапливать; сжигать, жечь; **бүх пийшинг галлах** перетопить все печи; **гэртээ галлах** истопить, натопить печь и обогреть jрту (дом, квартиру); **заримдаа галлах** изредка потапливать печь; **өрөөнд бас л хүйтэн байна, галлах хэрэгтэй** в комнате ещё холодно, надо подтопить; **галлаж байх**

протопить; **галлаж дулаацуулах** отапливать, подтопить, натопить, истопить, затопить, вытопить; **байраа галлаж дулаацуулах** отапливать квартиру; **угаал галлах** вытопить баню; **галлаж эхлэх** затопить; 3) завести, затопить что-л. с помощью огня; **хөдөлгүүр галлах** зарим. завести мотор; **хөлөг онгоц галлах** затопить судно; 4) цэрэг. открывать огонь, вести огонь, держать под огнём, стрелять, обстреливать, палить; бабахать; **бөмбөгдөгч онгоцнууд бүтэн цаг галлав** бомбардировщики целый час вели огонь; **завсарлагагүй галлах** стрелять непрерывно, плотно; **их буугаар галлах** а) вести огонь из орудий, пушек; б) канонада; артиллерийский обстрел; **дайсны онгоц руу галлах** открывать огонь по вражеским самолётам; **өндөрлөгийг галлах** обстрелять высоту; **галлаад!** огонь! (команда); **их буугаар тасралтгүй галлаж байгаа нь алсаас дуудаж байв** издали доносилась непрерывная пушечная пальба; **галлах зурвас** полоса обстрела; 5) шилж. **воспаляться** (о воспалительном процессе); б) шилж., яриа. брехать, заливать, завираться, плести, привирать, врать; отклоняться от истины, лгать; **худал галлах** хэлц. врать как сивый мерин; отливать, лить пули; **галладаг хүн / залдаг хүн** хэлц. соврёт недорого возьмёт; что ни скажет, то соврёт; **2. галлахуй**-г үз.; **3. 1)** отопительный, отапливаемый; топочный; **галладаг байр** отопляемое помещение; **галладаг пийшин** отопительно-варочная печь; **галладаг чингэлэг** отопляемый вагон; **галлах ам** топочное отверстие; **галлах нүх** топливник; 2) огневой; **галлах цэг** огневая точка; 3) боевой; **галлах бортого** цэрэг. боевой патрон.

**ГАЛЛАХУЙ** ᠭᠠᠯᠯᠠᠬᠤ 1) растапливание, растопка, вытопка; топление, подтопка; 2) цэрэг. стрельба, огонь; пальба, канонада, обстрел, бомбардировка; бабаханье.

**ГАЛЛУУР** ᠭᠠᠯᠯᠤᠭᠦᠷ 1) горелка; 2) потолочный патрон.

**ГАЛСАН** ᠭᠠᠯᠰᠠᠨ тө. счастливый.

**ГАЛТ** ᠭᠠᠯᠲᠤ 1. 1) с огнём, огненный, огневой, искристый, искрящийся, огнеродный, пирогенный; горящий; **галт бөмбөг** бомба; **галт гарлын эрдэс** пирогенный, огнеродный минерал; **галт гол горхи** огненные потоки (о лаве); **галт гэрэлт чимэд** эрдэс. огненный опал; **галт дарс** вино с огнём; **галт занар** эрдэс. пиросланцы; **галт зэвсэг** огнестрельное оружие; **галт онгоц** пароход; **галт онгоц засах газрын ажилчин** докер; **галт онгоцны** пароходный; **галт онгоцны командын байр** кубрик; **галт онгоцонд** на борту; на пароходе; **галт онгоцонд шилжиж суух** пересесть на

пароход; **галт өрөмдлөг** огневое бурение; **галт техник** пиротехника; **галт техникч** пиротехник; **галт тэрэг** поезд, состав; машина; **галт тэргэнд орох тавцан** перрон; **галт тэрэгний** поездной; поездный; **галт тэрэгний буудал / төмөр замын буудал** вокзал; **галт тэрэгний бүрэлдэхүүн** состав поезда; **галт тэрэгний засварын газар** депо; **галт тэрэгний суудлын пиу** плацкарта; **галт тэсэлгээ** огневое взрывание; **галт тээрэм** мельница, приводимая в движение машинами, паровая мельница; **галт уул** вулкан, огнедышащая гора; **галт уул судлал** вулканология; **галт уулын** вулканический; вулканитовый; **галт уулын амсар / галт уулын өрх / галт уулын цар** кратер, жерло вулкана; **галт уулын гарлын бүс** газар.суд. пояс вулканогенный; **галт уулын хумхи** вулканический пепел; **галт уулын чулуулаг** вулканическая, магматическая, изверженная порода; **галт уулын хэмхдэс чулуулаг** вулканические породы; **галт уулын цорго** тусг. некки; **галт уулын шил** вулканическое стекло, обсидиан; **галт хувин** самовар; **галт хумха** хуучир. банка (медицинская); **галт хумха тавих** ставить банки; **галт хэрэгсэл** огнеприпасы, боеприпасы, боевые припасы, огнестрельные припасы; пиротехнические, огневые средства; **галт чулуу** зарим. кремень; **галт шар лаг** эрдэс. пиритовый ил; 2) сверкающий, блестящий, блистающий, сияющий, блистательный, поблёскивающий; **галт үнэг** амьт. лиса-огнёвка; **галт хар** чернобурый; **галт хар үнэг** чернобурая лиса, серебристо-чёрная лисица; 3) зажигательный; огнестрельный, капсульный, капсульный; **галт бялт** капсуль-детонатор; **галт зэвсэг** а) огнестрельное оружие; б) огненный меч; огневые средства; **галт зэвсэг судлах ухаан / галт зэвсгийн зүйл** артиллерия; **галт зэвсгийн бус шарх** неогнестрельное ранение; **галт сум** а) зажигательная стрела; боевые патроны; картечь; б) зажигательная, ручная бомба, граната; **галт хольц** зажигательная смесь; **галт шил** линза, лупа (с увеличением); чечевица, зажигательное стекло; **галт шилээр хармаар жаахан** микроскопический, микроскопичный; такой маленький, что можно увидеть под микроскопом; **галтай**-г үз.; † **галт гарди** домог. феникс; **галт хорхой** шавж. светлячок, светляк.

**ГАЛТАЙ** ᠭᠠᠯᠲᠠᠢ 1) горящий, с огнём, огненный, огневой, искристый, искрящийся; на огонёк; **галтай зомгол** горящая лучина; **галтай цуцал** горящая головня; 2) зарим. на огонёк; сверкающий; **галтай байх** топиться; **галтай айл** дом, квартира, где светится огонёк; **галтай айлд очих** зайти на огонёк;

**тод галтай цонх** ярко освещённое окно;  
**гэгээтэй**-г үз.; 3) шилж. живой, боевой, бойкий, оживлённый, разбитной, бедовый, боевитый; с живостью; **галтай залуу нас** пылкая юность; во цвете лет; **галтай нүд** живые, озорные глаза; **нүдэндээ галтай, нүүрэндээ цогтой** аман.зох. с живыми глазами, с огоньком в глазах; в лице огонь, в глазах искорки; смотрит соколом; **галтай хүүхэн** бой-баба; **галтай цогтой** хорш. с задором, с живостью; **галтайгаа буух** хэлц. а) бежать во всю прыть; на всём скаку; б) оскорбить действием; в) доводить до белого каления; 4) шилж. крепкий, горький; **галтай архи** спирт; денатурат; крепкие вина (способные гореть); алкоголь.

**ГАЛТАС(АН) I** ᠭᠠᠯᠲᠤᠰᠤᠨ I амьт. дикобраз.

**ГАЛТАС(АН) II** очищенная от веток прямая длинная лесина; **галтасан шургааг** сухая, голая, длинная и тонкая лесина, жердь (еловая); † **галтасан бэхэлгээ** ург. жердовый корень.

**ГАЛТАС(АН) III: цагаан галтас** ург. а) таксодий разнолистный; б) тисс остроконечный дальневосточный.

**ГАЛТГАНА** ᠭᠠᠯᠲᠤᠭᠠᠨᠠ ᠨ эрдэс. пироморфит.

**ГАЛТМАР** ᠭᠠᠯᠲᠤᠮᠠᠷ эрдэс. 1. пирит; **албинт галтмар** эрдэс. Кобальтопирит, пирит кобальтовый; 2. пиритиновый.

**ГАЛТМАРЖИХ** ᠭᠠᠯᠲᠤᠮᠠᠷᠵᠢᠬᠡ тусг. 1. пиритизация; 2. пиритизационный.

**ГАЛТМАРЖСАН** ᠭᠠᠯᠲᠤᠮᠠᠷᠵᠢᠰᠠᠨ тусг. пиритизационный.

**ГАЛТМАРЛАГ** ᠭᠠᠯᠲᠤᠮᠠᠷᠯᠠᠭ тусг. пиритовый; **галтмарлаг шавар** пиритовый ил.

**ГАЛТМАРТ** ᠭᠠᠯᠲᠤᠮᠠᠷᠲᠤ тусг. пиритовый, содержащий пирит; **галтмарт хүдэр** руда, содержащая пирит.

**ГАЛТМАРЫН** ᠭᠠᠯᠲᠤᠮᠠᠷᠢᠨ с/ **галтмар**-ын харьяал., пиритный, пиритовый; **галтмарын баяжил** пиритный концентрат; **галтмарын хөвц** уул. флотуруемость пирита.

**ГАЛТСАН** ᠭᠠᠯᠲᠤᠰᠠᠨ / **галтас(н) II**-г үз.

**ГАЛУУ(Н)** ᠭᠠᠯᠤᠭᠤ 1. шувуу. Гусь; **алаг галуу** шувуу. Гусь белошей; **хун галуу** а) шувуу. Лебедь; б) хорш. лебедь и гусь; **хээрийн галуу нисэн үл хүрэх газарт** куда дикий гусь не долетит; куда ворон костей не заносил; **хээрийн галуу нисэн үл хүрэх газарт хүний хүү нэр ашгийн төлөө чирэгдэнэ** цэцэн., хуучир. В поисках славы и выгоды, дитя человеческое устремляется туда, куда не долетит дикий гусь; **эм галуу / охин галуу** амьт.суд. гусыня; **галуу ганц дуугарахад хавар болдог, хэрээ хичнээн дуугаравч хавар болдоггүй** зүйр. Гусь раз закричит – наступает весна, ворона сколько ни каркает – весна не приходит; **галуун дуугаар зун ирдэг / галуу ганганахад зун ирдэг / хэрээ гуаглахад зун**

**харьдаг** зүйр. Гусь кричит – лето приходит, ворона каркает – лето уходит; **галуу дууриаж, хөхөө хөлөө хөлдөөх** зүйр., ёж. подражая гусям, ворона (кукушка) отморозила себе ноги; **галуу хуйхлах / галуу хярваслах** палить гуся; 2. гусиный; гусиновидный, гусеобразный; † **галуун гичгэнэ** ург. лапчатка гусиная; **галуун таваг** ург. хиазоспермум (үгчил. гусиные лапки); **галуун хүзүүт** узкогорлая бутылка (үгчил. с гусиной шеей); графин; кувшин, имеющий горлышко, наподобие гусиной шеи; **галуун хүзүүт тогтоогуур** тусг. колбодержатель; **галуун хүзүүтийн халаагуур** нагреватель колб.

**ГАЛУУНЫ** ᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠨ / ᠶᠡ **галуу(н)**-ы харьяал., гусиный; **галууны дэгдээхэй / галууны зулзага** гусёнок, гусёныш; **галууны баг** шувуу.суд. отряд гусеобразных; **галууны байр / галууны хашаа** гусятник; **галууны мах** гусятина; **галууны салбар овог** шувуу.суд. подсемейство гусиных; **галууны сарьст савар** перепончатая лапа у гуся; **галууны хөлийн самрах сарьс** плавательные перепонки у гусей.

**ГАЛУУРХУУ** ᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤᠨ изобилующий гусями.

**ГАЛУУХАЙ** ᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠬᠠᠢ яриа. Гусёнок, гусёныш.

**ГАЛУУЧ(ИН)** ᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠴᠢᠨ гусятник, гусятница.

**ГАЛУУЧЛАХ** ᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠡ ОХОТИТЬСЯ на гусей.

**ГАЛХИРАХ** ᠭᠠᠯᠬᠢᠷᠠᠬᠡ **гальхрах**-г үз.

**ГАЛЧ I** ᠭᠠᠯᠴᠢ 1) истопник; кочегар; сторож при учреждении; **галч зарлага** хорш. а) истопники и рассыльные; б) низшие служащие учреждений; **галч тогооч** хорш. повар и истопник; **галч эмэгтэй** истопница; 2) начальник, староста небольшой группы охотников, разводящих на отдыхе один общий костёр; † **галч шувуу** эрдэс. Ганистер.

**ГАЛЧ II: галч хулгана** амьт. большая длинная белоснежная **МЫШЬ** (при огне кажущаяся огненнокрасной; из шерсти ткют ткань, которую вместо мытья, когда замазывается, держат на огне и она делается снова белой и чистой).

**ГАЛЧДАХ** ᠭᠠᠯᠴᠢᠳᠠᠬᠡ зарим. служить, работать истопником.

**ГАЛЧИН** ᠭᠠᠯᠴᠢᠨ / **галчин үе** газар.суд. Эпоха.

**ГАЛЫН** ᠭᠠᠯᠢᠨ с/ **гал**-ын харьяал., ОГНЕВОЙ; огненный; пожарный; **галын агаа** старший у костра, староста, выбираемый каждой группой путешественников, ночующих у одного костра; **галын айдас** анаг. пиррофобия; боязнь огня, пожара; **галын андуурга** эрдэс. огненная обменка; **галын аюул** а) огневая опасность, огнеопасность; б) пожар; **галын аюулаас даатгах** застраховать от пожара; **галын аюулаас сэргийлэх** страховать от пожара; **галын аюулаас хамгаалах** а)

защищать, предохранять от огня; б) противопожарный; **галын аюулаас хамгаалах газар** противопожарная охрана, пожарная команда; **галын аюулд автах** погореть; **галын аюулд өртсөн хүн / галын аюулд эрсдэгч** погорелец; **галын аюулд өртөгсдөд тусламж болгож** в помощь погорельцам; **галын аюулд харш бүхий агуулах газар** огнеопасное хранилище; пожаробезопасное хранилище; **галын аюултай** огнеопасный; **галын аюултай байдал** пожароопасность; огнеопасность; **галын аюултай бодос** огнеопасное вещество; **галын байр** цэрэг. огневая позиция; **галын боломж** огневые возможности; **хагалаагүй түлээ галын буг, харамч авгай гэрийн буг** зүйр. толстое полено огонь погасит, скупая хозяйка – дом осрамит; **галын бурхан** божество огня; **галын бэлтгэл** цэрэг. огневая подготовка; **галын гэр** кухня; **галын гэрэл хол, нохойн дуу ойрхон** зүйр. не ходи на огонь – иди на лай собак (это ближе, чем огонь, который далеко виден); **галын давлага** огневой вал; **галын дор орох** цэрэг. попасть под огонь, оказаться под огнём; **галын дотор сэрүүнгүй, гаслангийн дотор жаргалгүй** зүйр. в огне нет прохлады, в печали (страданиях) нет счастья; **галын дөл** пламя, языки пламени, огненные языки; **галын дэргэд суух / галд ойр суух** присесть к огню; **галын ерөөл** молитва огня; **галын журам** цэрэг. система огня; **галын зааг** огневой рубеж; **галын зохион байгуулалт** цэрэг. организация огня; **галын зурвас** цэрэг. огневая полоса; **галын илч жар** (от огня); **галын манаас** зола, в которой закопан жар для сохранения огня до утра; **галын наадам** фейерверк; иллюминация; **галын наадам үзүүлэх** устроить фейерверк; **галын наадмын зүйлс** пиротехнические изделия; **галын (нөөл) нөл** пламя (костра); **галын нөөц** цэрэг. огнеприпасы; **галын нягтрал** цэрэг. плотность огня; **галын охин тэнгэр** фея огня; **галын оч** искра; **галын өр** розжиг огня; центральная часть очага; **галын саравч** пожарный сарай; **галын сахилга бат** цэрэг. дисциплина огня, огневая дисциплина (в бою); **галын сахиус** талисман от пожара; **галын тогоо** сосуд в виде самовара, в котором варят баранину; **гүйцэтгэх галын төлөвлөгөө** цэрэг. план ведения огня; **галын туяа** отблески пламени; **галын тэмдэг** огневая точка; **галын униар** угар; **галын хайч** щипцы для углей; ухват; **галын хаан / галай юм** царица огня; **галын халхавч** печная заслонка; **галын хог** зарим. потухшая зола; **хоёр галын хооронд** цэрэг. между двух огней; **хоёр галын хооронд орчихох** очутиться между двух огней; **галын хор**

огнетушитель; **галын хөтөл** топка, топочная камера; **галын хөшиг** огневой завес; **галын хүч** огневая сила, сила огня; огневая мощь (в бою); **галын хүч буурч байна** сила огня уменьшается, огонь пошёл на убыль; **галын хэрэглүүр** огневые средства; **галын цагариг** огненное кольцо; **галын цамхаг** пожарная вышка; **галын цог жар**, раскалённые уголья; **галын цогц** цэрэг. огневой комплекс; **галын цохилт** огневой удар; **галын цэг** огневая точка; **галын чадал** огневая мощь; **галын шижим** огнепроводный шнур; **галын шугам** линия огня; огневой рубеж; † **галын эм** хуучир. порох.

**ГАЛЫНХАН** ᠭᠠᠯᠢᠨᠬᠠᠨ ᠠᠨᠢᠨ: нэг галынхан компаньоны; нэг галынхнаасаа салах надолго исчезать, пропадать, потеряться (о ком-л.).

**ГАЛЬХРАЛ** ᠭᠠᠯᠢᠬᠢᠷᠠᠯ ᠷᠣᠪᠣᠰᠢᠶᠡ: робость.

**ГАЛЬХРАХ** ᠭᠠᠯᠢᠬᠢᠷᠠᠬᠤ ᠷᠣᠪᠣᠰᠢᠶᠡ: побаиваться.

**ГАЛЬХРУУЛАХ** ᠭᠠᠯᠢᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ᠭᠠᠯᠢᠬᠢᠷᠠᠬᠤ-ын үйлдүүл.

**ГАЛЭГ** ᠭᠠᠯᠢᠭᠡ ᠠᠨᠢᠨ: ург. козлятник.

**ГАМ** ᠭᠠᠮ 1) экономность, экономия, расчётливость, бережливость; рачительность; **ариг гам** хорш. а) бережливость, жалость; б) бережность, осторожность; **гам хайр** хорш. бережливость, жалость, пощада; **гам хайргүйгээр** безжалостно, беспощадно; 2) щажение, пощада, снисхождение, милосердие; осторожность (при заболеваниях); **гам алдах** вести себя неосторожно, не следовать предписанному режиму; **гам хийх** щадить, придерживаться определённого режима, оберегать себя (после болезни, лечебных процедур); **гам хийх дэг** щадящий режим.

**ГАМАР I** ᠭᠠᠮᠠᠷᠢ ᠲᠡ: гамаруу-г үз.

**ГАМАР II** эрдэс. цинкнит.

**ГАМАРУУ** ᠭᠠᠮᠠᠷᠠᠭᠤ ᠭᠠᠮᠠᠷᠠᠭᠤ ᠴᠢᠯᠠᠭᠤ ᠠᠯᠡᠪᠠᠰᠲᠤ: гамаруу чулуу алебастр.

**ГАМБА I** ᠭᠠᠮᠪᠠ: гамба цэцэг ург. мимоза.

**ГАМБА II: гамба сар** са., хуучир. кампа (название первого индийского месяца).

**ГАМБАГАНАХ** ᠭᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ: делать спокойные, сдержанные движения.

**ГАМБАГАР** ᠭᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷ: степенный, уравновешенный; спокойный.

**ГАМБАЙХ** ᠭᠠᠮᠪᠠᠶᠢᠬᠤ: быть спокойным, сдержанным.

**ГАМБАЛЗАХ** ᠭᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ: гамбаганах-ыг үз.

**ГАМБАН** ᠭᠠᠮᠪᠠᠨ ᠬᠢ: кухонная доска; доска для резки (хлеба, овощей и т.п.); **гамбан гулууз** хорш. кухонная доска и скалка (для теста).

**ГАМБАНЗ** ᠭᠠᠮᠪᠠᠨᠵᠢ: гамбан-г үз.

**ГАМБИГАНАХ** ᠭᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ: франтить, щеголять.

**ГАМБИГАР** ᠭᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠷ: щеголеватый.

**ГАМБИЙХ** ᠭᠠᠮᠪᠢᠶᠢᠬᠤ: быть щеголеватым.

**ГАМБИЛЗАХ** ᠭᠠᠮᠪᠢᠯᠵᠠᠬᠤ: гамбиганах-ыг үз.

**ГАМБИЛЗУУЛАХ** ᠭᠠᠮᠪᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ гамбилзах-ын үйлдүүл.

**ГАМБИР** ᠭᠠᠮᠪᠢᠷ хя. жареная без масла лепёшка.

**ГАМБО** ᠭᠠᠮᠪᠣ тө. 1) учитель, наставник; 2) настоятель монастыря.

**ГАМГҮЙ** ᠭᠠᠮᠭᠦᠢ · ᠭᠠᠮᠠᠭᠦᠢ **1.** 1) небережливый; небрежный; неаккуратный, неряшливый, невнимательный, недобросовестный, нерадивый; **ариг гамгүй** хорш. а) без пощады, небережливый; небрежный; б) беспощадно, безжалостно; в) небережливо, небрежно; 2) нерачительный, наплевательский, халатный; **2.** 1) небережливо; небрежно; неаккуратно, неряшливо, невнимательно, недобросовестно, кое-как; **мөнгийг үрэн таран гамгүй зарах** сорить деньгами; бросать, швырять деньгами направо и налево; бросать на ветер деньги; **гамгүй эдлэх** небережливо использовать что-л.; 2) как попало, как придётся, как-нибудь; шалай-валяй, абы как; нерачительно, наплевательски, халатно; 3) беспощадно, безжалостно, жестоко, свирепо, лјто, жестокосердечно, варварски, бесчеловечно, нещадно; **хайр гамгүй** хорш. а) беспощадно, безжалостно; б) небережливо, небрежно; в) небережливый, небрежный; **хайр гамгүй тэмцэх** беспощадно бороться, вести беспощадную борьбу; **хайр гамгүйгээр** безжалостно, беспощадно; **3.** 1) небрежность, небережливость, неаккуратность, неряшливость, невнимательность, недобросовестность, нерадивость, халатность; 2) разгильдяйство; нерачительность, нерадение.

**ГАМГҮЙХЭН** ᠭᠠᠮᠭᠦᠢᠬᠡᠨ / **гамгүй**-н багас.

**ГАМИДИ** ᠭᠠᠮᠢᠳᠢ: **гамиди үнээ** са., ёгт. чудесная корова, которая доставляет все желаемое.

**ГАМИН** ᠭᠠᠮᠢᠨ хя. ГОМИНЬДАН (политическая партия в Китае); **гамин цэрэг** гоминьдановец, китайский солдат; **гаминд баригдваас горгүй шүү!** если захвачен гаминами, то тут уж надежды на спасение нет!

**ГАМИНГИЙН** ᠭᠠᠮᠢᠨᠭᠢᠢᠨ / **гамин(г)**-ийн харьяал., гоминьдановский; **гамингийн сүнс** ёгт. чёрная назойливая муха (үгчил. душа гоминьдановца).

**ГАММ I** ᠭᠠᠮᠮᠤ I хөгжим. ГАММА.

**ГАММ II** бодос. ГАММА; **гамм арга** гамма метод; **гамм туяа** гамма лучи; **гамм цацрал** гамма излучение, гамма луч.

**ГАМНАЗНАХ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠵᠠᠨᠬᠤ **гамнасхийх**-ийг үз.

**ГАМНАЛ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠯ экономичность.

**ГАМНАЛТ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠯᠲᠤ / **гамнал**-ыг үз.

**ГАМНАМАГЛАХ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤ экономно, бережно расходовать.

**ГАМНАМТГАЙ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠮᠲᠦᠭᠠᠢ бережливый, расчётливый.

**ГАМНАМХАЙ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠮᠬᠠᠢ **гамнамтгай**-г үз.

**ГАМНАСХИЙХ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ экономничать, выгадывать на чем-л.

**ГАМНАХ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠬᠤ **1.** 1) беречь, экономить, соблюдать экономию, сберегать, выгадывать, отказывать себе во всем, бережливо расходовать; **ардын зөөрийг гамнах** хуучир. беречь народное добро; **мөнгө гамнах** экономить, поберечь деньги; **мөнгөө гамна, битгий үрэн таран хий** побереги деньги, не трать попусту; **тэр чинь мөнгөө гамнаж хийчихдэг юм** он не знает денегам счёта, он безрассудно и глупо тратит их; **түлш гамнах** экономить топливо; **хувцсаа гамна** побереги своё платье!; **цаг гамнах / цаг хэмнэх** экономить время; **гамнаж хадгалах** сберечь; 2) сохранять, хранить, сберегать в целости, беречь, не давать пропасть, не терять, не утрачивать; **хүчээ гамнах** сберегать, сэкономить силы; 3) щадить, жалеть, беречь, относиться бережливо, бережно; дорожить, холить; оберегать, предохранять; **биеэ гамнах** щадить, побережь своё здоровье; **биеэ гамна** береги своё здоровье; **морио гамнах** холить своё лошадь; **мөнгө нэг бүрийг хайрлаж гамнах** дрожать над каждой копейкой; **2. гамнахуй**-г үз.

**ГАМНАХГҮЙ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠬᠤᠭᠦᠢ / ᠭᠠᠮᠨᠠᠬᠤ ᠭᠠᠮᠨᠠᠬᠤ не щадя; **хүчээ гамнахгүй** не щадя сил.

**ГАМНАХУЙ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠬᠤᠬᠤᠢ 1) сбережения, накопления; 2) экономия, экономность, расчётливость, бережливость.

**ГАМНАЦ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠵᠢ / сбережение, накопление.

**ГАМНАЧИХАХ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **гамнах**-ын нэгэнтээ.

**ГАМНУУЛАХ** ᠭᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гамнах**-ын үйлдүүл.

**ГАМС I** ᠭᠠᠮᠰᠢ I амьт. хамелеон.

**ГАМС II:** **гамс орон** тө. провинция Тибета, смежная с китайскими губерниями Сы-чуань и Юнь-нань.

**ГАМТАЙ** ᠭᠠᠮᠲᠠᠢ **1.** бережливый; осторожный; экономичный, экономный, выгодный; **арвич гамтай** хорш. бережливый; **2.** экономно, расчётливо, бережливо; **ариг гамтай ашиглах / гамтай зохистой ашиглах** рационально использовать; **мөнгөндөө гамтай** знать денегам счёт; **гамтай байлгах** сберечь; **гамтай зарцуулах** экономить; **мөнгө гамтай зарцуулах** экономить деньги; **намайг буцаж иртэл юмыг маань гамтай хадгалж байгаарай** побереги мои вещи до моего возвращения.

**ГАМТАЙГААР** ᠭᠠᠮᠲᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ ᠭᠠᠮᠲᠠᠢ ᠭᠠᠭᠠᠷ бережливо, экономно.

**ГАМТАЙХАН** ᠭᠠᠮᠲᠠᠢᠬᠠᠨ / **гамтай**-н багас.

**ГАМТАЙШИГ** ᠭᠠᠮᠲᠠᠢᠰᠢᠭᠢᠭ / **гамтайхан**-ы багас.

**ГАМШИГ** ᠭᠠᠮᠰᠢᠬᠡ 1) беда, бедствие, несчастье, горе, драма, трагедия, неблагополучие, невзгоды, удар судьбы; **аюул гамшиг** хорш. бедствие, несчастье, стихийные бедствия; **гай гамшиг** хорш. казнь египетская; удар судьбы; пертурбация, злослучение, беда, бедствие, напасть, несчастье; муки, страдания; **гай дээр гамшиг гаарч** в довершение всех бед; **гамшиг зовлон / зовлон гамшиг** хорш. стихийное бедствие; **гамшиг зовлон удах** хар. отдавать на позор и разграбление; **гамшиг тохиолдох** попасть в беду, столкнуться с бедствием; случилась беда, приключилось несчастье; 2) горести, злослучения, напасть, бездолие; злополучие, злосчастье; лихо, недоля; 3) **гай**-г үз.

**ГАМШИГЛАХ** ᠭᠠᠮᠰᠢᠬᠡᠯᠠᠬᠤ зарим. попасть в беду, столкнуться с бедствием, случиться, приключиться (о беде, несчастье).

**ГАМШИГТ** ᠭᠠᠮᠰᠢᠬᠡᠲᠤ **гамшигтай**-г үз.

**ГАМШИГТАЙ** ᠭᠠᠮᠰᠢᠬᠡᠲᠤᠶᠢ несущий бедствие, несчастье, несчастный; бедственный.

**ГАМЫН** ᠭᠠᠮᠤ ᠶᠢ **гам**-ын харьяал., шадящий; **гамын хоол** анаг. шадящая диета.

**ГАН(Г) I** ᠭᠠᠨ **1.** засуха, бездожде, сушь; бескормица (от засухи); ксеро-; **долдугаар сарын ган** ильская сушь; **ган болох** претерпеть засуху; **ган болов** наступила засуха; **ган болсон газар** местность, перенёсшая засуху, засушливая местность; **ган гачиг** хорш. а) засуха, голод, бескормица (от засухи), недород, стихийное бедствие; б) засушливый; **ган зуд** хорш. стихия; **ган зудын аюулгүй** отсутствие опасности засухи, бескормицы; **ган тайлагдах** пропитаться водой (о земле); **ган тайлах** принимать меры к избавлению от засухи; прекращение засухи (после обильного дождя); **ган халуун а)** жара, зной; б) знойный, иссушающий (напр. о воздухе, солнце); **ганг давах** победить засуху; **2.** засушливый, знойный, безводный; **ган гачигтай / гантай жил** засушливый год; **ганд тэсвэртэй а)** засухоустойчивый, ксерофильный; б) засухоустойчивость; **ганд тэсвэртэй амьтан** ксерофильные животные; **ганд тэсвэртэй ургамал а)** засухоустойчивое растение; б) ург.суд. ксерофиты; ксерофилы; **ганд тэсвэртэй үүлдэр** засухоустойчивые породы.

**ГАН(Г) II 1.** сталь; углеродистое железо, уклад; булат; стали-; **зэвэрдэггүй ган** нержавеющей сталь; **мөнгөн толлогот ган** сталь-серебрянка; **хатармал ган** сталь-самозакалка; **хосолмол ган** сталь-дуплекс; **хүрэнт ган** сталь-инвар; **ган аргай** стальбетон, сталебетон; **ган аргайн** сталебетонный; **ган бат** твёрдый как сталь; **ган болгох ширэм** передельный чугуун; **ган болд** хорш. а) сталь; б) стальной; железный; **ган**

**зээрэнцэг** диск-сталь; **ган татагдах** сталироваться; **ган татах** наварить (лезвие топора); сталировать; **ган төмөр а)** закалённое железо, булат; сталь; б) железный, стальной; булатный; в) ург. жабрица; **ган төмрийн үйлдвэр** сталелитейная промышленность; **ган утас** стальная проволока; **ган утасны** сталепроволочный; **ган хайлах аж үйлдвэр** сталелитейная промышленность; **ган хайлуулагч** сталевар, сталелавильщик; **ган хайлуулах а)** плавить сталь; б) сталелавильный; **ган хайлуулах зуух** сталелавильная печь; **ган хатаалт / ган хатраалт** закалка стали; **ган хатрав** сталь закалилась; **усанд ган хатардаг, зовлонд эр хатардаг** зүйр. сталь закаляется в воде, мужчина – в беде; **ган шиг хатан** твёрдый как сталь; **ган хорго** камера-сталь; **ган хэлбэх** сталефасонный; **ган цайрга** сталеалюминиевый; **ган цайрган утас** сталеалюминиевый провод; **ган цувигч** сталепроволочник; сталепрокатчик; **ган цувих** сталепрокатный; **ган цувих цех** сталепрокатный цех; **ган цутгагч** сталелитейщик; **ган цутгах а)** лить, отливать сталь; делать, изготавливать сталь; б) сталелитейный, сталелитейный; **ган цутгах завод** сталелитейный завод; **ган юүлэх** сталеразливочный; **ган юүлэх шанага** сталеразливочный ковш; **2.** 1) стальной, железный, булатный; **ган дэгээ** чина; **ган зам** железная дорога; **ган илд** стальной, булатный меч; **ган татлага** стальной трос, канат; **ган тууз** сталька, полоса стальная, прут стальной; **ган хатуу** стальной; **ган шүд** металлический зуб; **ган эм / тунсаа** бура (употребляемая при паянии); **гангаар хийсэн** стальной, железный; 2) шилж. твёрдый, твёрдокаменный, стойкий, мужественный, непоколебимый, непреклонный, негибачаемый, прочный; **зориг гэж ган** воля что сталь, как сталь; **ган зориг** стальная, железная воля.

**ГАН(Г) III** трещина, расщелина, щель; **ган гав / ган цав** хорш. трещина; **ган гарах** трескаться, образоваться (о трещине), лопнуть, треснуть (о вещи).

**ГАН IV 1)** чан; кадка; бочка; корчага; **найруулах ган** уул. чан аттационный; **ган нээх / ган онгойлгох** откупорить бочку; **ган хувин** хорш. кадка; бочка; **ганд бүслүүр углах** набивать обручи на бочку; 2) дубильный чан, дубильня; **идээлэх ган** дубильный чан; **исгэх ган** бродильный чан; **ганд гандах / ганд давслах / ганд дүрэх / ганд хийх** тусг. тузлукование; отдать овчину на дубление; 3) бак для воды; **усны ган** чан для воды, водовозная бочка; **буцалгасан устай ган** бак с кипячёной водой.

**ГАН V** авиа.дуур. 1) ГОМОН, ГАМ (выражение непрерывного крика, гомона, гама); **ХЭН ГАН** авиа.дуур. откашливание (о многих); **ГАН ГУН** хорш. ГОГОТ, гоготание стаи гусей; взвизг; **ган гун гэх** гоготать, взвизгивать; **ган хийх** обмениваться, перекидываться словами; процедить сквозь зубы, цедить слова; **ганц үг ган хийх хүн алга** не с кем слова молвить; **ганц үг ган хийхгүй а)** не говорить ни слова, не разинуть, открывать, раскрывать рта, не размыкать уст, набрать воды в рот, хранить молчание, безмолвствовать, помалкивать, молчать; б) следовать безоговорочно; в) без единого звука, не проронив ни слова, не издав ни звука, без слов, в полном молчании, молча, безмолвно, молчаливо; молчком; в молчанку; безоговорочно; г) безмолвный, молчаливый; слова не добьёшься от кого-л., слова не вытянешь из кого-л., слова надо клещами вытягивать (тащить) из кого-л.; д) ни звука, ни звука ни гласа, ни воздыхания; **ганц ч үг ган хийхгүй болох** хэлц. закусить, прикусить язык; **ганц үг ган хийдэггүй хүн** молчальник; молчун; **ганц үг ган хийгүүзэй!** ни слова, ни звука, ни гугу; молчок; цыц, заткнись!; **ганц үг ган хийсэнгүй** он не промолвил ни одного слова; **би түүнийг дуудлаа, тэр ер ган хийсэнгүй** зову его, а он ни звука; 2) визг, визжание (звукоподражание визгу собаки); **ган ган** авиа.дуур. непрерывный лай собаки (находящейся на привязи); **ган ган хийх** визжать; **ган хийх** лаять непрерывно (пока не отвяжут); **ган хийх нохойгүй, газар гишгэх малгүй** зүйр. ни кола, ни двора у кого-л., гол как сокол, яко наг, яко благ, яко нет ничего (үгчил. ни скотины, ступающей по земле, ни собаки, которая бы гавкала, нет).

**ГАН VI: ган хайнаг** хайнак; **хайнаг**-ийг үз.

**ГАНВАЛЗАНГУЙ** гүнбэлзэнгү манера ходить вразвалку, вперевалку.

**ГАНВАЛЗАСХИЙХ** гүнбэлзэнгү то и дело покачиваться при ходьбе.

**ГАНВАЛЗАХ** гүнбэлзэнгү идти вперевалку (покачиваясь, пошатываясь) с важным видом.

**ГАНВАЛЗУУЛАХ** гүнбэлзэнгү ганавалзах-ын үйлдүүл.

**ГАНГА I** гүнбэлзэнгү: **ганага ганага хийх** время от времени переваливаться при ходьбе, слегка покачиваться.

**ГАНГА II** са., зарим. ЗОЛОТО.

**ГАНГАМУНИ** гүнбэлзэнгү (алтан чадагч) са. золотой умелец (имя второго будды в нынешнем периоде мира).

**ГАНАГАН** гүнбэлзэнгү: **ганаган сүүлт намнаахай** шувуу. райская мухоловка.

**ГАНАГАНАХ** гүнбэлзэнгү ходить, приняв важную осанку и напыщенный вид.

**ГАНАГАР** гүнбэлзэнгү 1) важный на вид; 2) стройный.

**ГАНАГАРДАХ** гүнбэлзэнгү важничать.

**ГАНАГАРХАН** гүнбэлзэнгү/ **ганагар**-ын багас.

**ГАНАЙЛГАХ** гүнбэлзэнгү **ганайх**-ын үйлдүүл.

**ГАНАЙХ** гүнбэлзэнгү 1) приосаниваться; 2) иметь важный вид; ходить козырем; держать (ломать, давить) фасон; ходить гоголем.

**ГАНАЛЗАХ** гүнбэлзэнгү ходить с важным, горделивым видом, откинув голову назад.

**ГАНАЛЗУУЛАХ** гүнбэлзэнгү **ганалзах**-ын үйлдүүл.

**ГАНАС** гүнбэлзэнгү вперевалку; **ганас ганас** хорш. пошатываясь, неровно, шатко, вперевалку (о походке).

**ГАНАСХИЙХ** гүнбэлзэнгү покачиваться на ходу, идти вперевалку.

**ГАНБАГАНАХ** гүнбэлзэнгү **гамбаганах**-ыг үз.

**ГАНБАГАНУУЛАХ** гүнбэлзэнгү

**ганбаганах**-ын үйлдүүл.

**ГАНБАГАР** гүнбэлзэнгү **гамбагар**-ыг үз.

**ГАНБАЗ** гүнбэлзэнгү: **ганбаз цэцэг** ург. сетчатая сирень.

**ГАНБАЙЛГАХ** гүнбэлзэнгү **ганбайх**-ын үйлдүүл.

**ГАНБАЙХ** гүнбэлзэнгү становиться степенным, выдержанным.

**ГАНБАЛЗАХ** гүнбэлзэнгү проявлять степенность, выдержку, сдержанность.

**ГАНБАНЗ** **гамбанз**-ыг үз.

**ГАНГА I** гүнбэлзэнгү 1) высокий берег, обрыв, яр; **гуу ганга** хорш. пропасть; **эрэг ганга** хорш. обрыв, круча, крутизна; крутояр, крутой берег; **ганга нураа** хорш. высокий обвалившийся берег; **ганга онгоц** колодка; **ганга руу чулуу унагах** ухнуть камень в овраг; **ганга хийс** зарим. обрыв, кривизна, пропасть; крутой скат; 2) суходол; стремнина; распадок; **ганга жалга** хорш. овраг; **ганга сайр** хорш. суходол.

**ГАНГА II** ург. тимьян, чабрец, богородская трава; **агь ганга** хорш. холодная полынь и богородская трава; **мөлхөө ганга** ург. тимьян ползучий; **ганга өвс** ург. трава чабрец.

**ГАНГА III: ганга шувуу** шувуу. небольшой черноголовый коршун.

**ГАНГА IV** хи. река Ганг (в северо-восточной Индии, олицетворяемая как дочь Гималаев); **Ганга**

**мөрний хумхи а)** песок Ганга; б) тоо. десять тысяч миллиардов; в) шилж. бесчисленный;

**Ганга мөрний хумхи шиг** хэлц. как песку морского, как песок морской; паче песка морского; **Гангаас төрсөн** ёгт. ЗОЛОТО (үгчил.

рождённое Гангом); **Гангыг баригч** ёгт. море (үгчил. повелитель, властитель Ганга).

**ГАНГАДАХ I** гүнбэлзэнгү выглядеть слишком нарядно, модно, щеголевато (об одежде); **наад дээл чинь над арай гангадана гэж эмээ**

хэлэв Ито дЛи для меня немного щеголевато, – сказала бабушка.

**ГАНГАДАХ II** хуучир. вставать, подниматься, оживать (о мертвец).

**ГАНГАЙ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠢ** хувил. сера; **гангайн эм** хувил. сера.

**ГАНГАЛАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠯᠠᠬᠤ** **1.** 1) модничать, щеголять, форситься, франтить; фасонить, фуфыриться; шиковать; **гангалах дуртай** любитель щеголять; **гангалах дуртай, даан ч бэл муутай** лјбит форситься, оттого и денег не хватает; **гангалах дуртай эмэгтэй** охотница до нарядов; **тэр эмэгтэй гангалах дуртай** она лјбит щеголять; **гангалах хэрэггүй, энгүүн төв хувцасла!** не надо шиковать, одевайся проще!; **гангалж яах нь вэ, хуучин пальтогоо өмс** нечего форситься, надевай старое пальто; 2) наряжаться, принаряжаться; выражаться, прибираться; рядиться; **эмэгтэй хүний хувцсаар гангалах** нарядить в женское платье; 3) разодеться, приодеться, расфрантиться, прифрантиться; прифасониваться, выфрантиться, расфуфыриться; **гоёж гангалах а)** разряжаться, разряживаться, разодеться, приодеться, расфрантиться, прифрантиться; б) прифасониваться, выфрантиться, расфуфыриться; в) одеться франтовато, помодному; **гоёж гангалсан** расфранчённый, расфуфыренный; **гоёулж гангалах** разряжать; возводить в перья создания; **зад гангалах** хэлц. разодеться, разрядиться; **зад гангалсан** при полном параде; разодетый; **2.** щегольство; франтовство; пижонство.

**ГАНГАЛМАГЛАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠯᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** любить помодничать, пощеголять, пофорситься, блеснуть нарядами.

**ГАНГАЛСХИЙХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** выражаться, разряжаться; стилижничать.

**ГАНГАЛУУЛАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **гангалах**-ын үйлдүүл.

**ГАНГАЛЧИХАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **гангалах**-ын нэгэнтээ., щеголять.

**ГАНГАМСАГ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠮᠰᠠᠭ** 1) щеголеватый, франтоватый; щегольской, франтовской; фасонистый, форсистый; **гангамсаг зан** франтовские замашки; **гангамсаг хүн** щеголеватый человек; 2) лјбящий щеголять, франтить, пофорситься.

**ГАНГАМСАГЛАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠮᠰᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** модничать, щеголять, франтить, форситься.

**ГАНГАМСАГЛУУЛАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠮᠰᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **гангамсаглах**-ын үйлдүүл.

**ГАНГАМСУУ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠮᠰᠤᠭᠤ** **гангамсаг**-ийг үз.

**ГАНГАН** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠨ** **1.** 1) модный, нарядный, франтовской, щегольской, щеголеватый; фасонистый, форсистый; **ганган байдал** щеголеватый, шикарный вид; **ганган залуу**

щеголеватый молодой человек; **ганган зан** франтовские замашки; **ганган дэгжин хувцас** щеголеватый, нарядный, модный костюм; модное платье, нарядное; **ганган хувцасладаг** щегольски одет; **ганган дэгжин (ганган шаавай) залуус** үл.тааш. ЗОЛОТАЯ МОЛОДЁЖЬ; **гарын ганган, хөлийн хөнгөнөөр** хэлц. на шереметьевский счёт; на чужой счёт, за счёт других; **гарын ганган, хөлийн хөнгөнөөр яс амар бие зүдэлгүй аж төрөх** хэлц. лёгкая жизнь; **гарын ганган, хөлийн хөнгөнөөр олох** хэлц. Взять ГОЛЫМИ РУКАМИ кого-что-л.; 2) нарядный, разодетый, расфранчённый, разряженный, расфуфыренный; выходной; праздничный; **нэг ч их залуу биш гоё ганган хатагтай орж ирэв** вошла расфуфыренная дама непервой молодости; 3) красивый, прекрасный; модный; элегантный; пижонский; вылощенный; фатовской; новомодный; стильный; последний крик моды; **ганган байгаль** живописная природа; **гоё ганган үг** пышные слова; **2.** 1) форс; шик; 2) пижонство, щегольство, франтовство; 3) щёголь, франт; модник; ферт, пижон, стилияга; денди; **тэр чинь их ганган** он большой щёголь; **ганган амьтан** щёголь, франт, модник; **ганган дэгжин / ганган хээнцэр** хорш. ходит франтом, сапоги рантом; **ганган хүнд гархи нэмэр, ганцаар явахад дуу нөхөр** цэцэн. щёголю и колечко – добавка, одинокому путнику и песня – друг; **ганган хүний үхэл хавар намар** ёж. щёголь умирает весной или осенью; **ганган хүүхэн** нарядная, разряженная девушка, щеголиха, модница; **ганган эр** франт, щёголь, модник; **тэр эмэгтэйг хэн нэгэн ганган эр бүжигт урив** какой-то франт пригласил её на танец; **3.** 1) красиво, живописно; нарядно, элегантно; шикарно; **ганган хувцаслах** шикарно, нарядно одеться; 2) модно, по последней моде; † **ганган банздоо** ург. изящная соссюрея; **ганган хонгор зул** ург. красивый василёк.

**ГАНГАНАА(Н)** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠨᠠᠠ** **1.** 1) гоготанье гусей; 2) птичий гомон, писк; **2.** гогочущий.

**ГАНГАНАЛДАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠨᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ** **ганганах**-ын үйлдэлд., 1) гоготать (о гусях); 2) пищать, издавать писк.

**ГАНГАНАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** **1.** 1) гоготать; крикать; 2) говорить (о младенцах); **ганганан цангинан** хорш. на распев; **2.** **ганганахуй**-ыг үз.

**ГАНГАНАХУЙ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠨᠠᠬᠤᠶᠢ** гогот, гоготанье; криканье.

**ГАНГАНАЧИХАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **ганганах**-ын нэгэнтээ., ГОВОРИТЬ (о младенцах).

**ГАНГАНУУЛАХ** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ганганах**-ын үйлдүүл.

**ГАНГАР I** **ᠭᠠᠨᠭᠠᠷ** **хи. 1.** 1) фарфор; 2) фаянс; 3) известняк; 4) хүндэтгэл. чаша; **2.** 1)

фарфоровый; **гангар шаазан** тонкая, фарфоровая или яшмовая чаша; 2) фаянсовый.

**ГАНГАР II: гангар гунгар хийх а)**

авиа.дуур. ГО-ГО; ГОГОТЯТЬ, КРЯКАТЬ (звукоподражание крику перелётных птиц — гусей, уток); б) ГОГОТАНЬЕ, КРЯКАНЬЕ; в) шилж. разговаривать, беседовать; вести беседу; **гангар гунгар ярилцах** говорить нараспев; † **гангар хун** шувуу. Лебедь-кликун, лебедь малый.

**ГАНГАРАХ I** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠬᠤ* гаарах-ыг үз.

**ГАНГАРАХ II** гангархах-ыг үз.

**ГАНГАРСАН** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠷᠰᠠᠨ* 1) золотистый; шикарный; нарядный; **гангарсан амьтан** фронт, щеголь; 2) шилж. злостный; **гангарсан гэмт хэрэгтэн** злостный преступник.

**ГАНГАРХАГ** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠷᠬᠠᠭ* 1) картинный; **гангархаг байдал** картинная поза; 2) франтоватый.

**ГАНГАРХАХ** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠷᠬᠠᠬᠤ* 1. щеголять, франтить, модничать; фасонить, фуфыриться; **гангархах дуртай** любитель щегольнуть, пофрантить; стилига, пижон; 2. **гангархахуй**-г үз.

**ГАНГАРХАХУЙ** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠷᠬᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* щегольство, франтовство; пижонство; **хий хоосон гангархах** излишнее франтовство.

**ГАНГАРХАЦГААХ** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠷᠬᠠᠴᠭᠠᠠᠬᠤ* пофрантить, модничать (о многих).

**ГАНГАРХЧИХАХ** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠷᠬᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* гангарах II-ын нэгэнтээ, модничать, щеголять.

**ГАНГАС** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠰ* эрдэс. болеит.

**ГАНГАСАГ** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠰᠠᠭ*: **гангасаг ноцоохой** ург. гакелия тимьянолистная.

**ГАНГАТ I** *ᠭᠠᠨᠭᠠᠲ* обрывистый; **гангат эрэг** обрывистый берег.

**ГАНГАТ II: гангат өвчин** хуучир. эпидемия; моровая язва, чума; смертельная рана.

**ГАНГИА** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠠ* ᠑ яриа. собака.

**ГАНГИЙН I** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠢᠨ* ган(г) I-ийн харьяал., засушливый; **гангийн бүс** тусг. область райдная; **гангийн нөөлөг** знойный сухой ветер; самум; **гангийн салхи** горячий сухой и знойный ветер; тусг. хамсин, гармсилъ.

**ГАНГИЙН II** ган(г) II-ийн харьяал., стальной; **гангийн дуран** стилоскоп; **гангийн өнгөтэй** стальной, стального цвета; **гангийн цутгах хэв** излотница; **гангийн ширээгч** свариваемость сталей; **гангийн эм** хувил сера; **гангай**-г үз.

**ГАНГИЙН III** ган(г) III-ийн харьяал., трещинный.

**ГАНГИЙН IV** ган(г) IV-ийн харьяал., бочечный, бочковый; **гангийн бүслүүрийг шааж оруулах** набить обруч на бочку; **гангийн эзлэхүүн** объём чана.

**ГАНГИЙН V** ган(г) V-ийн харьяал., дублёный; **гангийн арьс** дублёные кожи,

кожа в дубильном чане; **гангийн уусмал** бузлук; **гангийн хувин** дубильный чан.

**ГАНГИЙН VI** зарим. паяльный; **гангийн алх** паяльная лампа.

**ГАНГИНАА(Н)** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠠ* ᠑ 1. визг; визжание; визготня; писк; 2. визгливый; писклявый.

**ГАНГИНАЛДААН** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠠᠨ* пискотня.

**ГАНГИНАЛДАХ** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* **гангинах**-ын үйлдэл, 1) пищать; 2) визжать (о собаках).

**ГАНГИНАМ I** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠮ* ᠑ писклявый.

**ГАНГИНАМ II** знойный.

**ГАНГИНАХ** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* 1. 1) выть; скулить; лаять, визжать (о собаке, привязанной на цепь); **нохой гийнан гангинав** собака слабо взвизгнула; **гангинаж гарав** поднялся визг; **гангинаж эхлэх** завизжать; 2) стонать, рыдать; **гангинан гинших** рыдать; петь лазаря; 2. **гангинахуй**-г үз.; 3. пискливый, писклявый.

**ГАНГИНАХУЙ** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* визг, визжание.

**ГАНГИНАЧИХАХ** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **гангинах**-ын нэгэнтээ, ВИЗЖАТЬ (о собаке).

**ГАНГИНУУЛАХ** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гангинах**-ын үйлдүүл., ВЫЗЫВАТЬ ВИЗГ (собак).

**ГАНГИНУУР** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠷ* 1. визгливый; 2. визгун.

**ГАНГИС I** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠰ* амьт. барсук-самка.

**ГАНГИС II: гангис тогоруу** шувуу. журавль.

**ГАНГИСЫН** гангис I-ын харьяал., барсуковый; барсучий.

**ГАНГИХ** *ᠭᠠᠨᠭᠢᠬᠤ* зарим. ВИЗЖАТЬ, ВЫТЬ, скулить.

**ГАНГЫН I** *ᠭᠠᠨᠭᠢ* ганга I-ын харьяал., суходольный; овражный, распадковый.

**ГАНГЫН II** ганга II-ын харьяал., чабрецовый.

**ГАНГЫН III** Ганга III-ын харьяал., Гангский; **Гангын матар** амьт. Гангский крокодил; **Гангын урсгал** течение Ганга; **Гангын эцэг** ёгт. горы Гималая (үгчил. отец Ганга).

**ГАНД I** *ᠭᠠᠨᠳᠤ*: **ганд нь хаях / зөнд нь хаях** хэлц. а) оставлять без внимания что-л., закрывать глаза на что-л., быть, стоять выше чего-л., пропускать мимо ушей что-л., ноль внимания; б) не обращать внимания на что-л., не придавать значения чему-л., наплевать с высокого дерева кому-л. на что-л., начхать, начихать; в) отказать себе в чём-л.; г) выбросить на улицу кого-л.; **үйлдвэрээ хааж хамаг ажилчдыг ганд нь хаяв** фабрику закрыли и всех рабочих выбросили на улицу; г) на произвол судьбы бросить, оставить, покинуть; **биеэ ганд нь хаядаггүй** хэлц. Не забыть себя; **биеэ ганд нь хаях** забыть себя; **гэр орныхныгоо яавал яаг гээд ганд нь хаяжээ** он бросил своё семей на произвол судьбы.

**ГАНД II** са. ветвь, часть, отрывок.

**ГАНД III** са. доска металлическая; колокол; палочки, которыми бьют в бубен.

**ГАНД IV** са. запах; благовоние.

**ГАНД V** зарим. засуха, бездожде.

**ГАНДААС** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠰ* загар.

**ГАНДААХ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠬᠤ* **гандах**-ын үйлдүүл., выжечь, сжечь, обесцветить.

**ГАНДАЙЛГАХ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **гандайх**-ын үйлдүүл., выгибать, сгибать в дугу; коробить.

**ГАНДАЙХ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠶᠢᠬᠤ* сгибаться в дугу, подыматься концами вверх, коробиться.

**ГАНДАЛ I** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠯ* 1) увядание, выцветание; 2) чахлость.

**ГАНДАЛ II** са., ург. 1) хлебное дерево; 2) плод хлебного дерева.

**ГАНДАЛ III** са., ург. 1) род огурца; 2) душистая трава, сыть округлый.

**ГАНДАЛЗАХ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* ходить сгорбясь или согнувшись (от боли в спине), корчиться, кататься (от боли).

**ГАНДАЛИ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠯᠢ*: **гандали мод** ург. пальмовидное растение.

**ГАНДАЛТ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠯᠲᠤ* высыхание, засыхание; выгорание; **гандалтын ан цав** трещины от высыхания.

**ГАНДАН I** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠨ* тө., шашин. труба из бедренной кости человека (музыкальный инструмент).

**ГАНДАН II:** **гандан гундан** хорш. приходит в угнетённое состояние, падать духом; **гандан буурахгүй** а) не падать духом; б) не сломленный.

**ГАНДАН III** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠨ* тө. преисполненный радости; **Гандан тэгчиглэн хийд** Гандан (главный монастырь в Улан-Баторе).

**ГАНДАНГИ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠨᠭᠢ* чахлый.

**ГАНДАНГУЙ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠨᠭᠤᠢ* выцветший; чахлый.

**ГАНДАР I** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠷ* са. пещера.

**ГАНДАР II** гандары (название народа, живущего в Пенджабе).

**ГАНДАРВАА I** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠ* са. благовонное дерево.

**ГАНДАРВАА II** са. мифическое демоническое существо, питающийся благовонием Гандарва, небесный танцовщик и музыкант.

**ГАНДАРГУУД** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠷᠭᠤᠭᠤᠳᠤ* са. название горы, что возле Раджагрихи.

**ГАНДАС I** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠰ*: **гандас гандас явах** ходить сгорбясь, согнувшись, еле брести (от боли в пояснице).

**ГАНДАС II** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠰ* шпиль, спиц; **ганжир**-ыг үз.

**ГАНДАХ I** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠬᠤ* 1. 1) увядать от отсутствия влаги; засыхать (от зноя), вянуть, сохнуть, блекнуть, жухнуть; **хатаж гандах** хорш. засыхать, увядать; **алимын мод гандав** яблоня засохла, яблоня зачахла; **навч гандаж**

**байна** листья вянут; **цэцэг гандав** цветы завяли, засохли, высохли, увяли; **цэцэг намар гандаг** цветы осенью увядают; 2) выцветать, выгорать на солнце, линять (о тканях); погореть, рыжеть; выленять, слинять; **тариа гандав** хлеба погорели; **эрээн даавуу наранд гандав** ситец выгорел на солнце; **дотоож гандав** бельё пересохло; **даавуу гандаг** ткань линяет; **байшингийн хана ганджээ** стены дома облиняли; 3) высыхать, обесцвечиваться; обесцветиться; 4) чахнуть; хиреть, хилеть; загорать (о лице), завядать; пересыхать; выветривать; **наранд гандах** загорать на солнце; **гадаа гандаж, хөдөө хөхрөх** хэлц. вести бродячий образ жизни; жить на колёсах; **мод гандаж байна** дерево становится чахлым, хилым; 2. **гандахуй**-г үз.; 3. 1) засушливый; легколиняющий, линячий; **гандаг газар** засушливая местность; **гандаг газрын** сухолюбивый; **гандаг нутгийг усжуулах** а) обводнить засушливые районы; б) обводнение засушливых районов; 2) высохший, увядший, порыжелый, полинялый, завядший, завялый, засохший; выцветший; **гандаж шарласан** рыжий, порыжевший; **гандсан дарцаг** выцветший флаг; **гандсан бүрх малгай** порыжелая, рыжая шляпа; **гандсан цэцэг** поблёклые, увядшие, завядшие цветы.

**ГАНДАХ II** 1. дубить; 2. дубление шкур; **арьс гандах** дубление шкур.

**ГАНДАХУЙ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* 1) засуха, сушь; 2) увядание, линяние; выветривание.

**ГАНДАЦ** *ᠭᠠᠨᠳᠠᠴ* выцветание.

**ГАНДБАДРАА** *ᠭᠠᠨᠳᠪᠠᠳᠷᠠᠭᠠ* ᠑ са., ург. вершинка весенняя.

**ГАНДГААРИЙН** *ᠭᠠᠨᠳᠭᠠᠶᠢᠷᠢᠶᠢᠨ* гандгаарь-ийн харьяал., бузинный, бузиновый; **гандгаарийн цэцэг** ург. цветы бузины.

**ГАНДГААРЬ** *ᠭᠠᠨᠳᠭᠠᠶᠢᠷ* са., ург. бузина кистистая; **сарва улаан гандгаарь** ург. бузина кистистая красная; **гандгаарь ой** бузинник.

**ГАНДГАНАХ** *ᠭᠠᠨᠳᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **гандалзах**-ыг үз.

**ГАНДГАР** *ᠭᠠᠨᠳᠭᠠᠷ* горбатый; выгнутый назад, с концами выдающимися вверх; покоробившийся, с выпяченной грудью; † **хорт гандгар** змеиное жало.

**ГАНДГАРДАХ** *ᠭᠠᠨᠳᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* быть согнутым, сгорбленным.

**ГАНДГАРДУУ** *ᠭᠠᠨᠳᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* слишком согнутый, сгорбленный, искривлённый.

**ГАНДИ I** *ᠭᠠᠨᠳᠢ* шашин. БИЛО (четырёхугольное бревно, которым бьют для призывания монахов на богослужение).

**ГАНДИ II:** **ганди хөөндэй** шувуу. 1) нимфовый попугайчик, горластый попугай; 2) горихвостка гималайская.

**ГАНДИГАР** гандгаарь-г үз.

**ГАНДИЙ**  $\text{ᠭᠠᠨᠳᠢᠢ}$  гандий мод ург. тунг, форда китайский.

**ГАНДИРС**  $\text{ᠭᠠᠨᠳᠢᠷᠰ}$  са. 1) мираж на море, воздушное явление, марево; фата-моргана; 2) призрак, иллюзия, дымка, химера; переносные призраки; 3) шилж. неосуществимость, невозможность, неисполнимость, несбыточность, нереальность, иллюзорность, фантастичность, утопичность; утопия.

**ГАНДИРСЫН**  $\text{ᠭᠠᠨᠳᠢᠷᠰᠢᠨ}$  гандирс-ын харьяал., 1) призрачный, иллюзорный; **гандирсын балгас** а) игра природы; чудо природы; чудеса в решетке; б) шилж. воздушные замки; **гандирсын балгас босгох** хэлц. а) строить воздушные замки; б) шилж. строить на песке; 2) шилж. неосуществимый, невозможный, невыполнимый, неисполнимый, недостижимый, несбыточный, нереальный, фантастический, утопический; химерический.

**ГАНДИША**  $\text{ᠭᠠᠨᠳᠢᠰᠠ}$  са. Гиндукуш, снежная гора в Гималаях.

**ГАНДМАЛ**  $\text{ᠭᠠᠨᠳᠢᠮᠠᠯ}$  1) увядший, засохший, высохший, выцветший, вялый, блёклый, жухлый; **намрын гандмал байгаль** осеннее увядание природы; **гандмал зэвхий царайтай** бледный вид, бледен как смерть; **гандмал цэцэг** увядшие цветы; 2) чахлый; выгорелый, линялый, погорелый, облинялый; **гандмал алчуур** облинялый платок; 3) пересохший, хилый, чахлый; аридный; **гандмал уур амьсгал** аридный климат; засушливый климат; **гандмал хөрс** аридная почва; засушливая почва.

**ГАНДУУ**  $\text{ᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠤ}$  засушливый, аридный, сухой, безводный; **гандуу нутаг** засушливая местность; **гандуу орчил** тусг. цикл аридный.

**ГАНДУУЛАХ**  $\text{ᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  гандах I, II-ын үйлдүүл.

**ГАНДУУХАН**  $\text{ᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠤᠬᠠᠨ}$  гандуу-н багас., довольно засушливый.

**ГАНДЧИХАХ**  $\text{ᠭᠠᠨᠳᠴᠢᠬᠠᠬ}$  гандах-ын нэгэнтээ., посохнуть.

**ГАНДЬ** ганди I-ийг үз.

**ГАНЖИН**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠢᠨ}$  хя. скалка кондитерская; **бяцхан ганжин** скалочка, валик.

**ГАНЖИНГИЙН**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠢᠨᠭᠢᠢᠨ}$  ганжин(г)-ийн харьяал., скалочный, валиковый.

**ГАНЖИНДАХ**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠢᠨᠳᠠᠬ}$  1) катать, раскатывать скалкой; 2) бить скалкой.

**ГАНЖИР**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠢᠷ}$  тө., шашин. Ганджир (отличительный знак на крыше храма: фигура в форме вазы, ставящаяся посредине крыши); шпиц, шпиль, стрела; **алтан ганжир** золотой, позолоченный шпиц; **есөн хүрдэт ганжир** шпиль на пагоде (с девятью кольцами); **загалмай ганжир** крест на куполе; **саран ганжир** полумесяц на мечети; **сүмийн ганжир** крест, шпиц, полумесяц на церкви.

**ГАНЖУУР**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠢᠭᠦᠷ}$  тө., шашин. перевод повеления, Ганджур (сборник священных буддийских сочинений в 108 томах по различным отраслям знаний); **монгол ганжуур** монгольский ганджур, ганджур на монгольском языке.

**ГАНЗ** яриа. ганс-ыг үз.

**ГАНЗАГА I**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠠᠭᠠ}$  1) торока (у седла); **өрөөсөн ганзага** один из тороков; **урд ганзага** передние торока; **хойт ганзага** задние торока; **анчин алсан үнэгээ ганзаганаасаа тайлж эхнэртээ өгөв** охотник, развязав торока, вытащил убитую им лису и передал её жене; **гар гараа дагадаг, ганзага уяагаа дагадаг** зүйр. передавать, переходить из рук в руки (о ком-чем-л.); **гар нь ганзганд, хөл нь дөрөөнд хүрэх** хэлц. стать на ноги; выйти в лјди; **гары нь ганзганд, хөлий нь дөрөөнд хүргэх** хэлц. вывести, выводить в лјди кого-л.; поставить, поднять на ноги; 2) шилж. подношение; подарок, дар; гостинец; презент; **айлчны ганзага** подарок прибывшего гостя; 3) шилж. добыча, пожива; дуван; **ганзага дундуур буцах / замын дундаас буцах** хэлц. с дороги повернёшь обратно – потеряешь удачу; **ганзага дүүрэн ирэх** хэлц. а) возвратиться с богатой добычей; б) возвратиться, успешно завершив дело; **гөрөөхид ганзага дүүрэн олз омогтой буцаж ирэх** охотники вернулись с богатой добычей; **ганзага муутай / ганзага татуу** шилж. неумелый, неловкий, неспособный; **ганзага мялаах / ганзага тосдох** хэлц. сделать своё дело; охотиться; **ганзага нийлсэн** хэлц. а) с богатой добычей; б) рука об руку, рука в руку, душа в душу, в ладу, в ладах; в полном согласии; в любви и согласии; чувство локтя; за компанию с кем-л.; в) связанный дружбой; **ганзага нийлэх** хэлц. а) идти вместе с богатой добычей; б) ехать вместе, быть спутниками; в) быть в дружеских отношениях, быть приятелями, друзьями, быть в дружбе; водить дружбу; быть на короткой ноге; быть на коротке, водить компанию; водить хлеб-соль; водой не разольёшь; быть одних вкусов; единодушно участвовать в чём-л.; **тийм хүнтэй яаж ганзага нийлэх вэ** с таким человеком, как он, каши не сваришь; **ганзага нийлэхгүй** хэлц. не быть попутчиками; каши не сваришь с кем-л.; **ганзага нэгтэй нөхөр** тёплая компания; **ангийн ганзага сайтай** хэлц. удачливый, везучий; на ловца и зверь бежит; **ганзага хоосон** хэлц. с пустыми руками; не солоно хлебавши; **ганзага хоосон буцах** хэлц. возвратиться с пустыми руками; **ганзага хоосон буцаж ирэх** пришёл с пустыми руками; вернулись не солоно хлебавши; **ганзага хоосон үлдэх / ганзага хоосон хоцрох** хэлц. остаться при пиковом интересе; 4) шилж. счастье, удача;

**чамтай ганзага нийлэхгүй** несчастье мне с тобой; **ганзага тань тостой бол** ерөөл. удачи, успеха!; **гар богино, ганзага татуу** хэлц. а) незадачливый, неудачливый, неумелый, неспособный; б) коротки руки, руки коротки у когол.; **гар богиногон, ганзага татуутан** хэлц. все шишки валятся на кого-л., везёт как утопленнику кому-л.; горе луковое; **ганзагагүй хүн** несчастливый человек (үгчил. человек без тороков); 5) шилж. ручная продажа; вразнос, гостиный двор; торговля в развоз, вразнос.

**ГАНЗАГА II: ганзаган сүүлг** шувуу. мушоловка райская.

**ГАНЗАГАГҮЙ**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠭᠦᠢ}$  1. незадачливый, неудачливый, неумелый, неспособный; 2. неудачно.

**ГАНЗАГАЛАА**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠ}$  1) кладь, поклажа, ручной багаж.

**ГАНЗАГАЛААСТАЙ**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠᠰᠤᠶᠢ}$  на весу, в подвешенном состоянии, притороченном виде.

**ГАНЗАГАЛААТАЙ**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ}$  ганзагалаастай-г үз.

**ГАНЗАГАЛАХ**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠬ}$  1. 1) приторачивать, привязывать к седлу, торокам; класть в торока, привязывать; увязывать в торока, торочить; **богц ганзагалах** приторачивать тороками седла перекидную кожаную суму; **мордохын өмнө богцоо ганзагалав** перед отъездом он привязал к торокам кожаную сумку; **ганзагалан авчрах** привозить, приторочив к седлу; **эмээл дээрээ ганзагалан авчрав** привозил, приторочив к седлу; 2) шилж. понурить, ронять; **гуяа ганзагалах** хэлц. ни копыа; ни гроша, без гроша в кармане; с пустыми руками; ни с чем; **гуяа ганзагалаад гар хоосон буцах** хэлц. возвратиться с пустыми руками, повернуть оглобли; **гуяа ганзагалж ирэв** пришёл с пустыми руками; **гар хоосон гуяа ганзагалж ирэх** прийти с пустыми руками, ни с чем; **сумын эмч хотод гуяа ганзагалсаар иржээ** приехал сомонный врач в город без гроша денег; **толгойгоо ганзагалах** хэлц. а) вешать, повесить голову, прийти в уныние; вешать, повесить нос; лицо вытянуться у кого-л.; ронять голову на грудь; подавленное настроение; б) лыка не вяжет; еле можаху; пишет, выделяет мыслете; в) клевать носом, задремать сидя; **толгойгоо ганзагалан** хэлц. понуро опустив голову; как в воду опущенный, словно в воду опущенный, как потерянный; убитый горем; 2. перемётный; **ганзагалах богц** перемётные сумки у седла.

**ГАНЗАГАЛУУЛАХ**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  ганзагалах-ын үйлдүүл.

**ГАНЗАГАТАЙ**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ}$  1. удачный; 2. удачно.

**ГАНЗГЫН**  $\text{ᠭᠠᠨᠵᠢᠭᠦᠨ}$  / **ганзага**-ын харьяал., 1) тороковый; **ганзгын сур** ремни, ремешки тороков; **ганган борлогийн хатираанд ганзгын үзүүр чичирнэ** дуу. мчится рысью прекрасный сивко, лишь кончики тороков сотрясаются; 2) шилж. разносный; **ганзгын наймаа / ганзгын худалдаа** разносная торговля, торговля вразнос, в развоз, ручная продажа; в разнос; гостиный двор; **ганзгын наймаа хийх** с рук торговать; **ганзгын наймаачин / ганзгын худалдаачин** разносчик; челночник; † **ганзгын сан** шашин. охотничий обряд заклинания, испрашивания удачи.

**ГАНИГ**  $\text{ᠭᠠᠨᠢᠭ}$  слабительное лекарство; сироп.

**ГАНИЙЛГАХ**  $\text{ᠭᠠᠨᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ}$  ганийх-ийн үйлдүүл.

**ГАНИЙХ**  $\text{ᠭᠠᠨᠢᠶᠢᠬ}$  яриа. отдаляться; **газар товчлон ганийх** во всю прыть, во весь мах.

**ГАНИРАЛ**  $\text{ᠭᠠᠨᠢᠷᠠᠯ}$  1) неистовство, буйство, бешенство, ярость, исступление, остервенение, остервенелость; 2) раж; безумство, умоиступление; 3) буйство в пьяном состоянии, угар; **согтуугийн ганиралдаа** в пьяном угаре.

**ГАНИРАХ I**  $\text{ᠭᠠᠨᠢᠷᠠᠬ I}$  1. 1) безумствовать, неистовствовать, буйствовать, бушевать, яриться, свирепствовать; быть вне себя, беситься, бесноваться; **гаарч ганирах** хорш. беситься; метать гром и молнии; **ганиран алга таших** неистовые аплодисменты; овации; **ганирсаар томоожих** перебеситься; 2) разбушеваться, разыграться, разыграть, разойтись; расходиться; 3) рассердить, разозлить, обозлить, взбесить, привести в ярость, бешенство, разъярить, остервенить; 4) распалить, взъярить; 5) быть хмельным; безобразничать в пьяном состоянии; 2. **ганирахуй**-г үз.; 3. неистовый, бешеный, необузданный, безумный, остервенелый, яростный; одержимый; 4. неистово, бешено, буйно, безудержно, яростно, остервенело.

**ГАНИРАХ II ганьхрах**-ыг үз.

**ГАНИРАХУЙ**  $\text{ᠭᠠᠨᠢᠷᠠᠬᠤᠶᠢ}$  безумствие, остервенение; разбушевание.

**ГАНИРУУЛАХ I**  $\text{ᠭᠠᠨᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ I}$  ганирах I—ын үйлдүүл.; доводить до бешенства, вывести из терпения, вывести из себя, взбесить; † **ганируулах унд** хмельные напитки.

**ГАНИРУУЛАХ II ганьхруулах**-ыг үз.

**ГАНИХ**  $\text{ᠭᠠᠨᠢᠬ}$  зарим. 1) стараться, усердствовать; заботиться; 2) **гуних**-ийг үз.

**ГАНЛАХ I**  $\text{ᠭᠠᠨᠯᠠᠬ I}$  сталить.

**ГАНЛАХ II гандах II**-ыг үз.

**ГАНЛИН**  $\text{ᠭᠠᠨᠯᠢᠨ}$  тө., шашин. труба из человеческой берцовой кости, употребляемая при богослужении (музыкальный инструмент).

**ГАНПАНЗ** ᠭᠠᠨᠫᠠᠨᠵᠢ / кухонная доска для раскатывания теста; **гамбан(з)**-г үз.

**ГАНС** ᠭᠠᠨᠰᠢ / курительная трубка; **гаанс**-ийг үз., **ганс бургуйдах** чистить трубку, вычищать нагар из трубки; **гансаа сорж байх** потягивать дым из трубки; **галгүй ганснаас утаа юунд гарах вэ** цэцэн. если в трубке нет огня, то откуда взят дым.

**ГАНСАГ I** ᠭᠠᠨᠰᠠᠭᠢ / хувил. необий.

**ГАНСАГ II:** **гансаг бургас** ург. ива сухоллюбивая.

**ГАНСАРЧИХАХ** ᠭᠠᠨᠰᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **гансрах**-ын нэгэнтээ., печалиться, тосковать.

**ГАНСАХ** ᠭᠠᠨᠰᠠᠬᠤ нарушить строение, устройство чего-л.; **ганссан бүтэцтэй дээж** образец нарушенной структуры.

**ГАНСНЫ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠨᠢ / **ганс(н)**-ы харьяал., **гаансны**-г үз.

**ГАНСРАЛ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠯ 1) грусть, печаль; тоска, горе, боль, скорбь, горесть, сокрушение; кручина; печалование; 2) забота; уныние; грустное настроение, хандра, меланхолия, ипохондрия, депрессия; сплин, унылость; мерехлндия; 3) переживание, трёпка нервов; нервотрёпка; треволение; 4) подавленность, угнетённость; пришибленность; 5) отчаяние; отчаянность; 6) огорчение; расстройство.

**ГАНСРАЛТ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠯᠲᠤ **гансрал**-ыг үз.

**ГАНСРАЛТАЙ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠯᠲᠠᠢ зарим. вызывающий грусть, печаль, тоску; печальный, грустный, унылый.

**ГАНСРАМ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠮ / до боли, грустный.

**ГАНСРАНГУЙ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠩᠭᠤᠢ 1) подавленный, удрученный, убитый горем, угнетённый; пришибленный; 2) **гансруу 2**-г үз.

**ГАНСРАХ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠬᠤ 1. 1) огорчаться, расстраиваться, вздыхать; воздыхать; быть безутешным; виваться; 2) грустить, горевать, предаваться грусти, печалиться, сокрушаться; тужить; **гансран шаналахад нь эрхгүй өрөвдөж билээ** я близко принял к сердцу его горе; **гансран шимшрэх** хорш. надорвать душу, сердце кому-л.; 3) гордиться, печаловаться; кручиниться; скорбеть; **замын бэлчир дээр гансран суух** сидеть в печальном раздумье на перекрёстке дорог; 4) унывать; приходиться в уныние, хандрить; быть в миноре, киснуть, кукситься; **гасалж гансрах** хорш. ОХИ да вздохи; гордиться; 5) тосковать, томиться, скучать; отчаиваться; **гуньхарч гансрах** хорш. тосковать; сердце упало у кого-л. в ком-л.; **идэж уух ч үгүй гансрах болов** стал тосковать, не пьёт, не ест; **хүүгийнхээ хойноос сэтгэл гансрах** скучать по сыну; **эх нутгаа санаж гансрах** тосковать по родине; **гансарч суух** сидеть понурившись; **бүү гансар** не унывай!, не тоскуй!; **бүү гансар, би мөдхөн эргэж ирнэ** не тоскуй, я

скоро вернусь!; 6) быть обеспокоенным, расстроенным, раздосадованным; прийти в расстройство; **хий дэмий гансрах** пустые треволения; 7) шилж. нищать, становиться нищим; 2. **гансрахуй**-г үз.; 3. скорбящий, скорбный; угнетённый; **гансарсан байдал** угнетённое состояние; понурость; **гансарсан янз** пришибленный вид; **гансран гангинах** жалобный писк.

**ГАНСРАХУЙ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠢ / горевание, сокрушение, отчаивание.

**ГАНСРУУ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠭᠤ 1. 1) уныло, меланхолично, меланхолически; заунывно; 2) скучно, понуро, сокрушено, плачевно, жалобно; жалостно; 3) печально, невесело, нерадостно, грустно, скорбно, безрадостно, безотрадно, тоскливо, горько, горестно, опечаленно; 2. опечаленный, скучный, скорбящий, понурый, сокрушённый, плачевный, жалобный.

**ГАНСРУУЛАХ** ᠭᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гансрах**-ын үйлдүүл. 1) огорчать, печалить; удручать, сокрушать, надрывать сердце, душу; приводить в отчаяние; 2) доставлять, причинять, приносить огорчения кому-л.; расстраивать; 3) обнищать.

**ГАНТАЙ I** ᠭᠠᠨᠲᠠᠢ / сталистый; с примесью стали; **гантай төмөр** жабрица, сталистое железо; **гантай хэт** сталистое огниво; **гантай ширэм** сталистый чугун.

**ГАНТАЙ II** засушливый; **гантай жил** засушливый год; **гантай зун** засушливое, сухое лето; **гантай тэмцэх** борьба с засухой.

**ГАНТАЙЛГАХ** ᠭᠠᠨᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **гантайх**-ын үйлдүүл.

**ГАНТАЙХ** ᠭᠠᠨᠲᠠᠢᠬᠤ / подыматься концами вверх.

**ГАНТАХ** ᠭᠠᠨᠲᠠᠬᠤ 1. трескаться, растрескиваться; давать, образовывать трещину, лопаться; **тогоо гантах** образование трещины (у котла); 2. трескание.

**ГАНТИ** ᠭᠠᠨᠲᠢ / **ганди I**-ийг үз.

**ГАНТИГ** ᠭᠠᠨᠲᠢᠭ / тө. 1. эрдэс. мрамор; **бичгийн гантиг хэрэгсэл** письменный прибор из мрамора; **гантиг дууриалган хийх** имитировать мрамор; 2. мраморный; **гантиг багана** мраморная колонна; **гантиг гадар / гантиг дотор** мраморная облицовка; **гантиг самбар** мраморная доска; **гантиг суурь** мраморный пьедестал; **гантигаар хийсэн** мраморный, сделанный из мрамора.

**ГАНТИГДАХ** ᠭᠠᠨᠲᠢᠭᠳᠠᠬᠤ / облицовывать мрамором.

**ГАНТИГЖИХ** ᠭᠠᠨᠲᠢᠭᠭᠢᠬᠤ / тусг. мраморизация.

**ГАНТИГИЙН** ᠭᠠᠨᠲᠢᠭᠢᠶᠢᠨ / **гантиг**-ийн харьяал., мраморный; **гантигийн нунтаг** мраморный порошок, мраморная мука.

**ГАНТУУЛАХ** ᠭᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гантах**-ын үйлдүүл.

**ГАНХАГА** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠭ᠎ᠠ* *ᠬᠢᠶᠢᠬ* **ганхага ганхага хийх** слегка качаться.

**ГАНХАГАНАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **ганхалзах**-ыг үз.

**ГАНХАГАНУУЛАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*

**ганхаганах**-ын үйлдүүл.

**ГАНХАЙЛГАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **ганхайх**-ын

үйлдүүл., опускать книзу, склонять, свешивать

(растение опускает книзу бутоны цветов от недостатка влаги).

**ГАНХАЙХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠶᠢᠬᠤ* опускаться, склоняться

(о растениях).

**ГАНХАЛЗАЛ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠯ* колыхание,

колебание.

**ГАНХАЛЗАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **ганхах**-ын олонтаа., **1.**

1) колыхаться, колебаться; зыбиться; 2) склоняться, наклоняться, нагибаться; 3) пошатываться, расшатываться, покачиваться; **шүд ганхалзаж байна** зуб расшатывается; **ганхалзаж явах** идти пошатываясь; 4) качаться; шататься; вихлять, раскачиваться; **багана ганхалзав** столб раскачался; **мөчир ганхалзав** ветка покачнулась; **2.**

**ганхалзахуй**-ыг үз.; **3.** неустойчивый; шаткий.

**ГАНХАЛЗАХУЙ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* колыхание,

колебание; шатание; качание, раскачивание, покачивание.

**ГАНХАЛЗУУЛАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **ганхалзах**-

ын үйлдүүл., **1.** 1) колыхать, колебать; зыбить, раззевать; 2) пошатывать, расшатывать, покачивать; 3) качать, раскачивать, шатать; расшатывать; двигать; **2.** **ганхалзуулахуй**-г үз.

**ГАНХАЛЗУУЛАХУЙ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ*

пошатывание, расшатывание, покачивание, раскачивание.

**ГАНХАЛЗУУР** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* **1.** валкий,

неустойчивый, шаткий, зыбкий, ненадёжный; еле держится; качающийся, шатающийся; **2.** неустойчивость, шаткость, зыбкость, ненадёжность; **3.** неустойчиво, шатко, зыбко, ненадёжно.

**ГАНХАЛТ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠲᠤ* сотрясение; качание,

шатание, колебание; **ганхалт гуйвалт** хорш. шатание, колебание; качание; † **ганхалтын дэлц** бодос. амплитуда.

**ГАНХАСХИЙЛГЭХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ*

**ганхасхийх**-ийн үйлдүүл., покачнуть.

**ГАНХАСХИЙХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* покачнуться,

пошатнуться.

**ГАНХАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠬᠤ* **1.** 1) качаться; шататься;

колебаться, колыхаться; **салхинд ганхах** качаться на ветру; 2) мотаться, качаться, склоняться, наклоняться, сотрясаться; пошатнуться; **найган ганхан** хорш. а) вразвалку; вперевалку; б) вкривь и вкось; **найган ганхан явах** а) ходить качаясь, вперевалку; б) кренделя писать; выделять, выводить ногами; **2.** **ганхахуй**-г үз.; **3.** шаткий; расшатанный, расхлябанный; колеблющийся; маятниковый; **ганхах дүүжин** маятниковая

подвеска; **ганхах хөдөлгөөн** маятниковое движение; **ганхдаг ширээ** шаткий стол; **ганхсан удамшил** тусг. расшатанная наследственность.

**ГАНХАХУЙ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* колебание, сотрясение, боковая качка.

**ГАНХАШГҮЙ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠬᠠᠰᠢᠭᠦᠢ* *ᠭᠠᠨᠬᠠᠰᠢᠭᠦᠢ* **1.** незыблемый; **2.** незыблемость; **3.** незыблемо.

**ГАНХВАЛЗАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **ганхалзах**-ыг үз.

**ГАНХЛАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠠᠬᠤ* **ганхах**-ын олонтаа., **1)**

беспрестанно колыхаться; **2)** шилж.

приманивать, привлекать, завлекать, прельщать.

**ГАНХЛУУЛАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **ганхлах**-ын үйлдүүл.

**ГАНХЛУУР** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠯᠤᠭᠤᠷ* качалка.

**ГАНХМАЛ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠮᠠᠯ* качающийся; **ганхмал чулуу** качающийся камень.

**ГАНХУУЛАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **ганхах**-ын үйлдүүл., **1.**

1) качать; колебать, колыхать; 2) сотрясать, трясти, потряхивать, содрогать, мотать; 3) шилж. пошатнуть, поколебить; **хаан ширээг ганхуулах** пошатнуть трон, престол; **2.**

**ганхуулахуй**-г үз.

**ГАНХУУЛАХУЙ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* покачивание, раскачивание.

**ГАНХЧИХАХ** *ᠭᠠᠨᠬᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **ганхах**-ын нэгэнтээ., качаться, шататься.

**ГАНЦ** *ᠭᠠᠨᠴᠢ* **1.** 1) только один, всего один, один, единственный, непарный, не имеющий пары; единый; только всего, разве; раз-; само-; одно-, едино-, моно-, уни-, гомо-; **гав ганц / гань ганц / ердөө ганц / орь ганц** хорш. ОДИН-ОДИНЁШЕНЕК, ОДИН-ОДИНЁХОНЕК, ТОЛЬКО ОДИН, СОВСЕМ ОДИН, ВСЕГО ОДИН, ОДИН, ОДИН-ЕДИНСТВЕННЫЙ; **газрын ганц** хэлц. а) вразброс, то тут, то сям; в разбивку; из пятого в десятое; беспорядочно раскинуты или размещены в разбивку; в каждой местности; б) разбросанные в беспорядке вещи; **газрын ганц болгох** разбросать; раскидать куда попало; привести в беспорядок вещи; разместить беспорядочно и поврозь одно от другого; **газрын ганц болох** рассыпаться; **галзуу ганц** яриа. всего один раз; единожды; единственный раз; **галзуу ганцаар үзэх** тогл. играть единственный раз; **дан ганц** хорш. а) без примеси, неразбавленный, неразведённый, чистый; голый; б) одинарный; не имеющий пары, единственный, всего только один; единственно, только; **дан ганц тоо** голые цифры; **мэддэг ганц / чаддаг ганц** хэлц. единственно, что умеет и знает; **мянгад ганц** хэлц. один на тысячу; **урдаа барьдаг ганц** хэлц. а) на что лучше; на подбор; лучшее из лучших; самое-самое; б) наилучший, первейший, самолучший; **уртаашаа ганц / байгаа ганц / ердөө ганц** всего один; **гав**

**ганц**-ыг үз.; **хаа ганц / ганц нэг / ганц хоёр** хорш. а) кое-когда, часом, подчас, временами, иной раз, другой раз, порой, порою, иногда, изредка; когда, в некоторых случаях, в отдельных случаях; эпизодически, спорадически; б) днём с огнём не сыщешь, такие на дороге не валяются; в редкость; в) редко, изредка; в кои веки, раз в год по обещанию; когда-никогда; редко когда; г) кое-какой, кое-кто, кое-куда; д) время от времени, от времени до времени, по временам, от случая к случаю, нет-нет да и...; случается, бывает; нерегулярно; е) нерегулярный, случайный, эпизодический; спорадический, спорадичный; ж) единственный, отдельный, редкий, одиночный, исключительный, частный; малоупотребительный, редкостный, уникальный, один на тысячу; каких мало, такого поискать, другого такого не найти; **хоёр гурван далан дээр хаа ганц ногоо цухуйжээ** на двух-трёх грядках росли кое-какие овощи; **тэр манайхаар хаа ганц ордог юм** он изредка заходит к нам, он иногда бывает у нас; **хаа ганц захидал бичих** редко пишет письмо; **хаа ганц тохиолдол / ганц нэг тохиолдол** эпизодический, единичный случай; **хаа ганц уулзах** редко встречаются; **хаа ганц ховор ирдэг зочин** редкий гость; **говиор аялахад хулан тахь хаа ганц тааралдана** когда путешествуешь по Гоби случается изредка встретить куланов, или диких лошадей Пржевальского; **хийдэг нь ганц, хэлдэг нь гурав / хуруу нэмдэг нь ганц, хошуу нэмдэг нь гурав** зүйр. один с сошкой, а семеро с ложкой; **цор ганц** один, единственный; **гав ганц**-ыг үз.; **цорын ганц зам байна** хэлц. одна дорога остаётся; **ядаг ганц / ядахдаа ганц** хоть одна-единственная; **ядахдаа ганц ч алга уу?** нет ли хоть одной-единственной; **ганц нь / ганц амин сүнс нь / ганц гол нь** хэлц. одна радость в глазу; души не чаять в ком-л.; **ганц айлын** одноаильный; одноаульный; **ганц айлын хэл** одноаульный язык; **ганц анхдагчийн сургаал** гүн.ух. монизм; **ганц анхдагчийн сургаалтан** монист; **ганц арал / ганц чиргүүл** дышло; **ганц атомт** хувил. одноатомный; **ганц баганат** одностолбиковый; **ганц баганат ороонго** ург. повилика одностолбиковая; **ганц байдалтай үйл үг** хэл.шинж. непарный, одновидовой глагол; **ганц бариултай** одноручный; **ганц билиг туйлт** цахил. одноанодный; **юм ганц биш** хэлц. раз на раз не приходится; нынешний день сменится завтрашним; **ганц би биш дээ** не я первый, не я последний; **ганц энэ биш** хэлц. не впервой; не только Ёто...; **ганц болдогоороо / ганц өөрийнхөөрөө**

субъективно; **ганц боломж** единственная возможность; единственный шанс; **ганц боллооотой арга / ганц боломжтой арга** единственно возможный способ; **ганц бөхтэй** одnogорбый; **ганц бөхтэй тэмээ / наран тэмээ** амьт.суд. одnogорбый верблјд, дромадер; **ганц бүрэлдэхүүнт** односоставный; **ганц бүрэлдэхүүнт өгүүлбэр** односоставное предложение; **ганц бүслүүрт** а) однопоясовый; б) однозонный; **ганц бүслүүрт сараана** ург. однопоясовые лилии; **ганц бүслүүрт шүүр** ург.суд. однозонные кораллы; **ганц бүтээвэрт** хэл.шинж. одноморфемный; **ганц бүтээвэрт үг** одноморфемное слово; **ганц бүлгэт** ург.суд. однополый; **ганц ганц үсгээр өрөгч машин** монотип; **ганц ганцаар** порознь, отдельно, по одному, поодиночке, в одиночку, врозь, врознь, поврозь; розно; **ганц гээд ганцдахгүй, олон гээд олдохгүй** хэлц. хоть сколько-нибудь; **ганц гар дээрээ гозойх** стойка на одной руке; **ганц гартай** одnorукий; **ганц гаралтай** а) гомогенный, однородный; б) гомогенность, однородность; **ганц гарвальт** моногенетический; **ганц гийгүүлэгчтэй** хэл. шинж. однослогласный; **ганц гишүүн** тоо. одночлен; **ганц гишүүнт** моном; одночлен; **ганц горьдлого / ганц аврал** а) якорь спасения, единственное спасение; б) последняя ставка; одна дорога остаётся; последняя надежда, последнее средство; **ганц гурвит** моноблоковый; **ганц гэм нь** единственный недостаток; не вышел чем-л.; только что не; **тэрээр үнэнхүү цэвэрхэн ариухан, ганц гэм нь чац муутай намхан нуруутай байв** он был очень красив, только ростом не вышел; **ганц гэм нь царай муутай** лицом не вышел; только что не красив; **ухаантай бол ухаантай, боловсролтой бол боловсролтой, ганц гэм нь царай муутай** и умён, и образован, только что не красив; **ганц дам нуруут** одnobалочный; **ганц дээлт барилдаач, ганц морьт уралдаач** цэцэн., ёж. тот, у кого всего один дїли, лїбит бороться, а у кого единственный конь, тот лїбит скачки; делать последнюю ставку, испытывать последний шанс; **ганц жүжигчний жүжиг** монодрама; **ганц зам төмөр** монорельс; **ганц зангуут** одноякорный; **ганц захидал биччихээд таг чиг хэл сураггүй болов** написал одно письмо и молчок; **ганц зовлон / ганц хар яршиг** хэлц. одна грусть; **явцуу ганц зорилго** самоцель; **ганц зурлага** тусг. монограмма; **ганц зүйлт** тусг. монотипный; **ганц зүүт** тусг. однострелочный; **ганц идэштэн** амьт.суд. монофага; **ганц ийлдэс** анаг. моновакцина; **ганц л голый, ганц л үнэн** голая правда; голая истина; **ганц морь** один конь; одна лошадь; единственный конь; **ганц**

**морины** одноконный; **чөдрийн ганц морьтой** однолошадный; бедняцкий единственный конь; **ганц моторт** одномоторный; **ганц моторт онгоц** одномоторный самолёт; **ганц мөчлөгт** моноциклический; **ганц навчит** ург.суд. однолистный; **ганц навчит жирэг** ург. стагачка однолистная; **ганц нөхөртэй / ганц эхнэртэй / ганц ханьтай байх** а) единобрачие, моногамия; б) моногамный; **ганц ханьт шувуу** шувуу. суд. птицы моногамные; **ганц нутагт ургамал** монокультура; **ганц нүдний** монокулярный; **ганц нүдний дуран** монокуляр; **ганц нүдний саравч** монокль; **ганц нүдэт** а) одноглазый, с одним глазом, слепой на один глаз; кривой, кривоглазый; б) домог. циклоп; **ганц нүдэт хэдгэнэ** шавж. одноглазка, циклоп, одноглазая пчела; **ганц нүдээ олох** хэлц. не в бровь, а прямо в глаз; **ганц нүдээр үзэх** хэлц. одним глазом; краем, краешком глаз; **ганц нүдээр үзэхгүй** хэлц. ненавидеть, питать, чувствовать ненависть к кому-чему-л.; **ганц нэг / ганц хоёр** единичный, отдельный, одиночный, исключительный, частный; разрозненный; **хаа ганц**-ыг үз; **ганц нэг асуулт** частный вопрос; **ганц нэг баримт** единичные факты; **ганц нэг буудах дуун гарах** одиночные выстрелы; **ганц нэг жишээ** единичный пример; кое-какие примеры; **ганц нэг нөхөдтэй уулзав** виделся кое с какими-то товарищами; **ганц нэг тохиолдол** единичный случай; **танд ганц нэг төгрөгний задгай мөнгө байхгүй биз?** нет ли у вас, часом, на тугрик мелочи?; **ганц нэг хүмүүс** иные лјди; **ганц нэг хүн** отдельные лица; полтора человека, кое-кто, горсть, горстка; наперечёт; **галзуу улаанаа ганц нэг шившээд ...** аман.зох. кое-как посасывая трубку с крепким красным (листовым) табаком .; **ганц нэг нь** единицы; **тийм хүмүүс ганц нэгхэн** такие лјди наперечёт; **ганц нэгхэн зоригтон** горсть, горстка храбрецов; **ганц нэгхэн хүн төлөвлөгөө биелүүлээгүй байна** только единицы не выполняли плана; **ганц нэгэн** один, кое-какой, определённый, некоторый; известный; некий; **ганц нэгэн газар** кой-куда, кое-куда; кое-где; **ганц нэгэн танк** отдельный танк; **ганц нэгэн хүн** кой-кто, кое-кто, иной, другой, некоторые лјди; есть такие, что...; **ганц нэгэн хүнтэй ярив** поговорил кое с кем; **ганц нэгэн хүнээс сонсов** я слышал кое от кого; **ганц нэгээрээ** а) в одиночку; на отшибе; б) порознь, отдельно, по одному, по одиночке, в одиночку, врозь; поврозь; розно; в) раз-два да и обчёлся; один-два, один-другой да и обчёлся; г) разрозненный, отдельный; **ганц нэгээрээ оролдох** разрозненные попытки;

**түүнд ганц хоёр ном бий** у него есть кое-какие книги; **ганц хоёр хүн ажлаа дуусав** кое-кто закончил работу; **ганц хоёр алдаа байна** кое-где есть ошибки; **ганц хоёр сонсогч алга ташив** аплодировали единичные слушатели; **ганц хоёр алхмын газар** в несколько шагах, в двух шагах; **ганц хоёр сорох юм** яриа. курево; **уньтай туньтай ганц хоёр үг дуртай дургүй дуугарахчааан болох** процедить сквозь зубы; **ганц хоёр үг солих** обмолвиться, перекинуться словом; на полслова; **нааш ир ганц хоёр үг сольё** поди сюда на полслова; **ганц хоёр хундага юм татах** хар. промочить горло; **бүгдээрээ ирэх ёстой байтал ганц хоёр хүн ирж дээ** должны были прийти все, а пришло полтора человека; **ганц хоёрхон өдөр** считанные дни; **ганц хоёрхон хором** считанные минуты; **үүний тухай ганц хоёрхон хүн мэднэ** мало кто знает об Ётом; **ганц өгүүлбэрт хэлц** хэл.шинж. монопредикативная фраза; **ганц өдрийн** однодневный; **ганц өдрийн амралт** однодневный отпуск; **ганц өнгө** тусг. монохромия; **ганц өнгийн** одноцветный, монохроматический; монохромный; **ганц өнгийн гэрэл** монохроматический свет; **ганц өнгийн цацрал** монохроматическое излучение; **ганц өндөгний ихэр / ганц усны ихэр** анаг. однояйцевая, моноамниотическая двойня; **ганц өөрийн санасан** а) субъективный; б) субъективно; **ганц өөрийн үнэлэлт** субъективная оценка; **ганц өрөөтэй** а) однокомнатный; б) однокамерный; **ганц өрөөтэй байр** однокомнатная квартира; **ганц сард тийм их мөнгө үрлээ гэхэд санаанд багтах уу?** мыслимое ли Ёто дело в один месяц потратить столько денег?; **ганц судасны өрвөсөл** анаг. мононеврит; **ганц сүвт** тусг. однопроходные; **ганц сэдэв** монотематизм; **ганц сэдэвт зохиол** монография; **ганц сэдэвт зохиолын** монографический; **ганц сэлүүрт** одновесельный; **ганц сэлүүрт завь** одновесельная лодка; **ганц сэртэнт эс** тусг. униполярная клетка; **ганц талст** эрдэс. монокристалл; **ганц талт** а) хэл.шинж. односторонний, монологический, унилатеральный, несимметричный; б) ург.суд. однодольный, односемядольный; **ганц талыг баримталсан** односторонний, однобокий; **ганц ташингат** одноярусный; **ганц тогтолцоот** односистемный; **ганц толгойт** ург.суд. однокорзиночный; **ганц толгойт шарилж** ург. однокорзиночная полынь; **ганц тоо** а) хэл.шинж. единственное число; б) шилж. только; **ганц тоот нэр** хэл.шинж. сингулятив, единичное имя; **ганц тохиолдол** единственный случай; **ганц туйлт** тусг.

униполярный; однополюсный; **ганц туйлт хувьсах гүйдлийн автомат салгуур** выключатель однополюсного переменного тока; **ганц тулгуурт** тусг. одноплунжерный; **ганц тулгуурт хөөрөг** одноплунжерный насос; **ганц түүнээс бусад нь цөм ирнэ** придут все, кроме него; **ганц тэнхлэг** тусг. одноосность; **ганц тэнхлэгт** а) одноосный; б) одноосность; **ганц удаа** а) единственный раз; единожды; однажды; единовременно; б) единовременный; **ганц удаа ч гэсэн** хоть бы раз; **ганц удаагийн** единовременный; индивидуальный; одноразовый; единовременное пособие; **ганц удаагийн тариур** одноразовый шприц; **ганц удаагийн үйл** единичный акт; **ганц удирдлага** единоначалие, единовластие; **ганц удирдлагын зарчим** принцип единоначалия; **ганц урсгалт** единоточный, одноходный; **ганц утаст** цахил. однокабельный; **ганц утга** хэл.шинж. моносемия, однозначность; **ганц утгат** однозначный; **ганц утгат үг** однозначное слово; **ганц үг / ганц хоёр үг** одно слово; полуслово, полслова; **ганц үг газар гээхгүй** хэлц. нигде не упустит сказать, нигде не промолчит; не обойдёт молчанием; **ганц үг газар гээхгүй хэрэлдэх** не уступать в словесной перепалке; **ганц үг дуугарахгүй таг чимээгүй суух** а) без звука, без единого слова, в полном молчании, не проронив ни слова, не издав ни звука, молча, безмолвно, молчаливо; молчком; в молчанку; б) не говорить ни слова, не раскрывать рта, не размыкать уст, хранить молчание, безмолвствовать, помалкивать; в) набрать воды в рот; г) прикусить язык; закрыть клапан; **ганц үг дуугаруузай / ганц үг ганхийгүүжин** а) ни слова!, ни звука!, ни гугу!, ни слова об Ытом!, молчок!, цыц!, заткнись!; б) об Ытом история умалчивает; **ганц үг ганхийлгүй хар цагаан дуугүй өнгөрөх** обходить молчанием что-л., умалчивать, не касаться чего-л., не упоминать; **ганц үг дуугаралгүй хар цагаан дуугүй суух** играть в молчанку; **яагаад ч ганц үг ганхийхгүй** не смей рта раскрыть; **ганц үг солих хүн алга** не с кем слова молвить; **ганц үг хэлэе** поди сюда на полслова; **ганц үг хэлэх гэж дуудах** на полслова вызвать, позвать кого-л.; **ганц үг ч гэсэн хэлээч** хоть полслова вымолви!; **ганц үгэнд гарзгүй, олон үгэнд олзгүй** зүйр. В многословии нет пользы, а в однословности есть прок; молчание – золото; лучше недосказать, чем пересказать; говори, да не заговаривайся; **ганц үгээр хариулах** односложно отвечать; **ганц үгээр хэлэхэд** словом сказать; короче говоря; **ганц үгт өгүүлбэр** хэл. шинж. однословное предложение;

**ганц үе** хэл.шинж. а) однослог; б) моносиллабичность; односложность; в) моносиллабический; **ганц үе өвчлөх** анаг. моноартрит; **ганц үет** а) хэл.шинж. моносиллабический, односложный, однослоговой; однословный; б) тусг. однофазный; **ганц үет суурь** тусг. сложная фаза; **ганц үет үг** хэл.шинж. односложное слово; моносиллабизм; **ганц үет үгт хэл** хэл.шинж. моносиллабический язык; **ганц үет үйл үг** хэл.шинж. односложный глагол; **ганц үндэст үг** хэл.шинж. одноосновное слово; **ганц үсэрдэг** однозарядный; **ганц үсэрдэг буу** однозарядное ружьё; **ганц биеэрээ үүрэх / ганц хар толгойгоороо дуусах** хэлц. выносить, нести на своих плечах; брать, взять на себя; **ганц хайрст** одночешуйный; **ганц хайрст гурвалж** загас. болотница одночешуйная; **ганц халдвар** анаг. моноинфекция; **барааг нь ганц харах / зүсий нь ганц харах** хэлц. взглянуть одним глазом; **өвчтөнтэй хэнийг ч уулзуулахгүй гэнэ, би түүнийхээ барааг ганц хармаар байдаг** к больному никого не пускали, а мне так хотелось взглянуть на него хоть одним глазом; **ганц хацарт** тусг. однопольный; **ганц хацарт хаалга** однопольная дверь; **ганц ховилт** одноколейный; **ганц ховилт төмөр зам** одноколейка, одноколейный путь; **ганц хөг хөгжим**. монотония; **ганц хөгт** а) монотонный, однотонный, однозвучный; б) монотоничность; монотонность, однотонность, однозвучность; в) монотонно, однотонно, однозвучно, на одной ноте; **ганц хөлт** одноногий; **ганц хөлт гүүр** моноопорный мост; мост с одной опорой; **ганц хувилбарт** моновариантный; **ганц хувилбарт тогтолцоо** моновариантная система; **ганц худагт** уул. одношахтный; **ганц хумст зангуу** тусг. однопалый якорь; **ганц хундага уугаад согтох** пьянеть от одной рюмки; **ганц хуруут** однопалый; **ганц хуруут амьтан** однопалое животное; **адуу бол ганц хуруутай амьтан** лошадь – однопалое животное; **ганц хуруутах** анаг. панариций; **ганц хуудсан дээр багтахгүй** на одной странице не упишется; **ганц хүн** один человек, одно лицо, одинокий человек; **ганц хүнд гал хань** цэцэн. одинокому человеку – огонь поддержка; **ганц хүн хүчрэхгүй** одному не справиться; **ганц хүний** а) предзначенный для одного человека; одноместный; индивидуальный; персональный; одиночный; б) единолично; **ганц хүний бүхээг** индивидуальная кабина; **ганц хүний ор** односпальная кровать; **ганц хүний өрөө** комната для одного человека; одноместная комната, номер; **ганц хүний**

суудалтай одноместный; **ганц хүний суудалтай онгоц** одноместный самолёт; **ганц хүрдэт** однобарабанный; **айлын ганц хүүхэд** единственный ребёнок, единокровный ребёнок; **ганц хэв шинжит арга** монотипия; **ганц хэв шинжит зүйл** монотипичный вид; **ганц хэлбэрдэл** мономорфизм, мономорфность; **ганц хэмтэгш** моносимметричный; **ганц хэмтэгш бүтэц** моносимметричное строение; **ганц хэмжээ** мономер; **ганц цамцаал** хэмжих. моноидр; **ганц цөмт** бодос. одноядерный; **ганц цөмтөл** тусг. моноклеоз; **халдварт ганц цөмтөл** анаг. инфекционный моноклеоз; **ганц цэнт** хувил. одновалентный; **ганц цэцэгт** одноцветковый; **ганц цэцэгт нил** ург. одноцветковая фиалка; **ганц ч а)** хоть раз, даже один раз; б) үгүйс. ни разу; ничуть; несколько; ни одного, ни единого; ни на капельку, ни капли; **ганц ч улаан мөнгөгүй** хэлц. без гроша в кармане; ни копыа, ни гроша, ветер свистит в карманах; **ганц ч үг дуугарсангүй** он не произнёс ни единого слова; **ганц ч үг түүнээс дуулахгүй** ни слова, ни полслова от него не услышишь; **ганц ч үгүй** все до одного, все до единого; **ганц чаддаг нь / ганц чаддаг юм нь** хэлц. За ним дело не станет; мастер на что-л.; мастерски...; **ганц чаддаг юм нь худлаа ярих** за ним дело не станет соврать; мастер лгать; **ганц чавхдаст а)** однострунный; б) монохорд; **ганц чиглэлийн төмөр зам** однопутка, однопутная дорога; **ганц чиглэлийн үүлдэр** специализированная порода; **ганц чийдэнтэй** одноламповый; **ганц чийдэнтэй хүлээн авагч** одноламповый радиоприёмник; **ганц шанагат** одноковшовый; **ганц шурагт** одномачтовый; **ганц шурагт хөлөг онгоц** одномачтовое судно; **ганц шүтээн / ганц бурхан шүтэх ёс** монотеизм; **ганц шүтэнт / ганц бурхант** монотеистический; монотеист; **ганц эвэрт** однорогий; **ганц эгнээ** однорядный; **ганц эгшиг а)** хөгжим. моногамия; б) хэл.шинж. монофтонг; **ганц эгшигт а)** хөг жим. моногамный; моногамичный; б) хэл.шинж. монофтонгический; **ганц эзэрхэгчтэй улс** деспотия; **ганц эрдэст** мономинеральный; **ганц эрдэст чулуулаг** мономинеральные породы; **ганц эрхтэн** непарный орган; **ганц эст а)** одноклеточный; б) моноцитарный; **ганц эст амьтан** одноклеточные животные; **ганц эст бах** анаг. моноцитарная ангина; **ганц этгээдийн акт** у.т. индивидуальный акт; **ганц ээлжийн** односменный; **ганц ээлжийн ажил** односменная работа; **ганц язгуурт а)** моногенетический, одного рода, одного племени, сородич; б) хэл.шинж. монокоренный; **ганц язгуурт үндэс** монокоренная основа; **ганцаас газар дүүрдэг, дуслас далай**

**дүүрдэг** зүйр. человеком – земля заселяется, каплей – море наполняется; **өгье гэвэл ганцаасаа, уйлая гэвэл сохроосоо** зүйр. было бы желание отдать, отдай хоть одного, от искреннего плача текут слёзы и у слепого; **ганцад гар татуу** хууч. скупой; **ганцыг бодогч** однолжб; 2) одинокий; сирый; единичный, одиночный; отдельный; **онцгой ганц** хорш. В отрыве, в стороне, на отлёте, на отшибе; **өнчин ганц** хорш. а) сиротливый, одинокий; сирый; б) одиноко, сиротливо; отдельно; **өнчин ганц нарс** одинокая сосна; **нүцгэн хяр дээр өнчин ганц нарс ёрдойно** на голой вершине стоит одинокая сосна; **тусдаа ганц** хорш. отдельный; **тусдаа ганц булш** отдельная могила; одинокая могила; **ганц бай** цэрэг. одиночная цель; **ганц байшин** одинокий дом; **ганц бие / гоонь ганц а)** одинокий, бессемейный, безродный; б) человек не имеющий друзей, ни близких; бобыль, одиночка, одинокий человек, один как перст, без роду и племени; на холостяцкую ногу; **ганц бие амьдрал** одинокая жизнь; **ганц бие ганхсан залуус** неженатые парни; золотая молодёжь; **ганц бие ганхсан хүүхэн** одиночка; хэлц. сирая женщина; **ганц бие гозон толгой** хэлц. бобыль, одиночка, одинокий человек; **ганц бие өтөл нас** одинокая старость; **ганц бие суух** жить одиноко, жить одиночкой; **ганц бие хүн а)** одиночка, бобыль; одинокий человек; б) одинокий; **ганц бие эмэгтэй а)** одинокая женщина, одиночка; б) вдова, вдовушка; вдовица, вдовая женщина; **ганц бие эр а)** холостяк, бобыль, неженатый мужчина; б) вдовец, вдовый мужчина; **ганц биеийг хэд хуваалтай нь биш** хэлц. рвать, разорвать на части кого-л., не разорваться же мне; **ганц биеийн жаргал хөөх** заботиться только о собственном счастье; **ганц биеэ бодох** жить, заботясь только о себе; **ганц буглаа** анаг. одиночный абсцесс; **ганц ганцаар** один по одному, один за другим; каждый в отдельности; **ганц ганцаар буудах** одиночный выстрел; **ганц ганцаар дуудах** вызывать по одиночке; **ганц ганцаар тулалдах** единоборство, поединок; дуль; **ганц гацаа** одинокий хутор; **ганц гэр** одинокая jrта, одинокий дом; на отшибе; **ганц гэр, ганц хотоороо** хэлц. одинокая семья; изба на отшибе; **ганц гэр, ганц хотоороо суух** жить на отшибе; **хар бууцан дээр ганц гэр, ганц хотоороо үлдэхэд монголчууд дургүй** монголы не лжбят оставаться одни на пустующей стоянке, когда остальные семьи перекочуют; **ганц мод а)** одинокое дерево, одно дерево; б) одно полено, одна головня; одна лучина; в) хуучир. метр; **ганц мод гал болдоггүй, ганц хүн айл болдоггүй / ганц**

**цуцал гал болдоггүй, ганц хүн хүн болдоггүй** зүйр. Одна головня в пламя не разгорится, а один человек без людей человеком не станет ~ один в поле не воин; одна ласточка ещё не делает весны; **ганц мод даавуу** метр ткани; **урт аяныг ганц мориор туулах** ехать, путешествовать на дальнее расстояние не меняя лошадей; **ганц үсэг** отдельные буквы (не связанные в слово); **ганц хар амиа бодогч** эгоист, себялюб; **ганц хар амиа бодох** а) быть эгоистом, заботиться только о себе, о своих интересах; б) эгоцентризм, эгоизм, себялюбие; в) эгоистичный, себялюбивый; **ганц хатиг** анаг. одиночный фурункул; **ганц ховилт цувимал гулдан** балка из одиночных прокатных швеллеров; **ганц хонь чонын хоол** цэцэн. одинокая овца – волку добыча; **ганц эр** одинокий мужчина; **ганцыг заах дагавар** хэл. шинж. суффикс единичности; 3) шилж. стойкий, стоический, твёрдый, непоколебимый, непреклонный, негибкий; прочный, крепкий, надёжный; **ганц зоригт** зарим. твёрдый, непоколебимый в своих намерениях; **ганц үзүүрт сэтгэл** неуклонное стремление, непоколебимое намерение, твёрдая мысль; 4) настоящий, истый, истинный, подлинный; самый; **ганц болох нь тэр** хэлц. тем более; тем лучше; **тэгвэл ч бүр ганц болох нь тэр** тем более; тем лучше; **ганц дураараа аашлах / ганц зоргоороо загнах** а) не зная узды, много себе позволять, отбиться от рук, взять волю; б) действовать по праву сильного; в) не зная управы, не зная над собой власти; **ганц дуртай юм нь** милое дело; **ганц дуртай юмтайгаа учрах** заниматься любимым делом; встретит то, что хотел; забрался, как медведь на пасеку; **ганц зовлон** одна тоска; **ажилгүй сууна гэдэг ганц зовлон** сидеть без дела – одна тоска; **ганц мэнгэ нь голлох** хэлц. тридцать три несчастья, египетская казнь; **ганц өмөг түшиг** одна надежда и опора; **ганц түшгээсээ хагацах** расставаться с любимым, с надеждой; земля уходит из под ног; **ганц хэрэгтэй юм / ганц чухаг юм** а) как раз то, что нужно; б) хэлц. любимое занятие; милое дело; в) одна радость в глазу; один свет в окошке; свет жизни чьей-л.; г) властитель ума; **энэ бол миний ганц цэнгэл** то единственное для меня развлечение; **ганц амин сүнс нь / ганц шүтээн нь** кумир; властитель ума; одна радость в глазу; **ганц шүтээнээ гэх** сотворить себе кумира; **ганц эрлэг нь** единственный, настоящий, смертельный враг; погибель, бедствие; **муур гэдэг чинь хулганы ганц эрлэг нь байхгүй юу** кошка – настоящая гибель для мыши; 2. 1) исключительно,

только, единственно; токмо, ничего кроме; **ганц амиа авч явах** жить заботясь только о себе; **ганц би ч биш** не только я; **ганц болмоор арга** единственно возможный способ; 2) точь, точно, метко, прямо; **ганц зөв** а) единственно верный, правильный; б) по всем правилам (искусства); в) в точности; в) самый точный; **ганц зөв арга** единственно верный способ, путь; **ганцын ч зөрүүгүй** хэлц. точь-в-точь, точно, в точности, ни больше ни меньше; ровным счётом; аккурат, как раз; тјтелька в тјтельку; ровно, прямо; без промаха; **ганц сохор зоосны зөрүүгүй** как одна копейка; копейка в копейку; **ганц хормын ч зөрүүгүй цагтаа** минута в минуту; **ганц онох** а) попадать один раз в цель; б) угадывать, разгадывать один раз; в) попасть прямо в цель, в самую точку; не в бровь, а в глаз; **та азтай юм, ганц цагаа олж ирлээ** ваше счастье, что вы приехали вовремя; **ганц ч үг үсэг орхилгүй** буква в букву, слово в слово; **ганц ч үг орхилгүй үг үсэгчлэн орчуулах** сделать перевод буква в букву, перевести буквально, дословно, сделать подстрочник; **ганцыг ч орхилгүй ширхэг дараалан** все до одного; точь-в-точь; **тэд юу болсныг ганцыг ч орхилгүй ширхэг дараалан нэгд нэгэнгүй ярьж өгөв** они рассказали всё точь-в-точь как было; 3) как раз; сразу, прямо, разом, зараз; враз; просто; **ганц агшинд** в один момент, в один миг, в одно мгновение, моментально, мгновенно; в мгновение ока; оглянуться, ахнуть, глазом моргнуть не успеешь; в одно время; **ганц алах / ганц чадах** хэлц. без ножа зарезать; просто наказание; наставить, натянуть нос; **хэрвээ та цагтаа ирэхгүй бол намайгаа ганц алах нь тэр** если вы не придёте вовремя, вы меня без ножа зарежете; **өөрийгөө ганц алах** хэлц. наломать дров; **ганц амиар** а) раз плјнуть; одним махом, духом; с одного маху, за один присест; в одночасье; за один приём; единовременно, сразу; разом; зараз, залпом, духом; б) прямо, сразу, тотчас, сейчас, тут же, без задержки, без промедлений, не долго думая, в тот же миг, в тот же час, сиј минуту, не теряя времени, немедля, немедленно, незамедлительно; враз; вдруг; **ганц амьсгаагаар залпом; аяга усыг ганц амьсгаагаар залгилах** выпить залпом стакан воды; **ганц бариад л хийчих ажил** плёвое дело; ничего не стоит; **ганц болж** хэлц. так и надо кому-л.; вперёд наука кому-л.; пускай пеняет на себя; поделом вору мука; антик с мармеладом или с гвоздиком; **ганц болгож тавих** хэлц. а) обломать рога кому-л., сбить спесь с кого-л.; согнуть, свернуть в бараний рог; б) задать жару, страху; задать, всыпать по

первое число; задать, подсыпать перцу кому-л.; **ганц болох нь тэр** хэлц. а) за дело; туда и дорога, то ли дело; б) дело стало за кем-чем-л.; **мөнгөтэй л бол болох нь тэр** дело за малым – за деньгами; **ганц ном л хясаад байна, тэрнээс биш болох нь тэр** дело только за книгами; **чи бид хоёр дүүрч, энэ эмэгтэй л урт насалж удаан жаргавал ганц болох нь тэр** мы с тобой пропадем – туда и дорога, а ей ещё долго надо жить, и жить счастливо; **энд мөн ч халуун аа, ойд байсан бол ганц болох нь тэр** как здесь жарко, то ли дело в лесу; **ганц гишгүүлэлгүй** хэлц. пункт за пунктом, шаг за шагом; строго последовательно; **ганц гишгүүлэлгүй дор нь барих** с поличным захватить, поймать; **ганц гөвшөөд / ганц дэлсээд** хэлц. одним ударом, с одного удара; **ганц дэлсээд л самрыг хагалав** одним ударом расколол орех; **ганц сайн дөнгөх** хэлц. наставить, натянуть нос; **ганц суугаад** в один присест; **одоо хамаг хэрэг ганц танаас л шалтгаална** теперь же дело только за вами; **санаанд ганц таарах** а) в своей тарелке быть; быть по душе; б) к лицу; как раз; в самый раз; **ганц таарсан** как следует, как должно, как полагается, как положено, как подходит у людей; должным образом, по-людски; по всей форме, чин чином, чин по чину; честь по чести, честь честью; **гутал ганц таарч байна** сапоги мне впору, в самый раз; **пальто над ганц таарч байна** пальто мне как раз; **энэ палаат чамд ганц таарчээ** Это платье тебе к лицу; **сэтгэлд нь ганц тааруулах** хэлц. попасть в тон, угодить, потрафить комул.; **ёстой ганц тохуурхаж байна** просто насмешка; **ганц үзмэгцээ / ганц хармагцаа** с первого взгляда; **ганц хэлүүлээд л болох нь тэр** схватывать, хватать на лету, с лёту; **ганц цагаа олж** хэлц. а) в самый раз, в самую пору; своевременно, вовремя, без опоздания, ко времени, к сроку, в срок, в подходящий момент; б) шилж. не ко времени, не вовремя; **байж байж ганц** хэлц. нет-нет да и...; 4) стойко, стоекски, твёрдо, непоколебимо, непреклонно.

**ГАНЦАА ганцаараа**-г үз.

**ГАНЦААД** тьлько по одном.

**ГАНЦААР(АН)** 1. 1) **ганцаараа**-г үз.; одиночный, единичный, отдельный, исключительный, частный; уединённый; **ганцаар дуулах** а) сольное исполнение, соло; б) сольный; в) слушать в одиночку, наедине, в уединении; **ганцаар халз тулалдах** единоборство; поединок; **ганцаар хоригдсон ялтан** заключённый, одиночник, одиночница; **ганцаар хорих өрөө** одиночная камера; карцер; **ганцаар эзэгнэхийн төлөө тэмцэх** бороться за монопольное господство; **ганцаар эзэмших эрх** гегемония; монопольное право;

**ганцаар эзэрхийлэх** монопольно властвовать; **ганцаар эзэрхэх ёс** а) деспотизм; б) деспотический; **ганцаар эзэрхэн захирах** деспотический образ правления; **ганцаар захирах ёс** а) диктаторство, диктаторствовать; автократия; б) диктаторский; в) единовластие; **ганцаар явахад газар хол** цэцэн. одному и путь долог; 2) единственный, в единственном числе; непарный; **ганцаар яс** непарная кость; 2. 1) отдельно, особняком, изолированно, обособленно, оторванно, одиноко, уединённо, особо; особливо; единолично; 2) в одиночку, в одиночестве, одиноко, один только, одинокий; безродный; **гав ганцаар / цор ганцаар** один как перст, в одиночестве; в единственном числе; совершенно одинокий; **ганц ганцаар** порознь, отдельно, по одиночке, по одному, в одиночку, врозь; поврозь; розно; каждый в отдельности, один за другим; **ганц ганцаар үзэлцэх** единоборство; поединок; дуль; **ганц ганцаар нь** по одиночке; **ганц ганцаар нь дуудах** вызывать по одному, поодиночке; **олны дунд үгээ бэхлэ, орь ганцаар сэтгэлээ шинж** цэцэн. на лдях обдумывай свои слова, про себя – свои мысли; **ганцаар амьдрах** а) жить одиноко, уединённо, в одиночестве, жить одиночкой, бобылём; уединённая жизнь; б) сидеть в одиночке; **ганцаар байх** оказаться одиноким; **ганцаар хийхэд бэрхтэй** трудно действовать в одиночку; **юм ганцаар дуусдаггүй** хэлц. раз на раз не приходится; 3) наедине; 3. уединение; **ганцаар суух** жить в уединении, уединяться; **ганцаар суусаар зожиг болох** закиснуть в одиночестве; **ганцаары нь суулгах** отсаживать, обособлять.

**ГАНЦААРАА** 1. один; **ганцаарыг** үз.; 2. 1) в одиночку, одиноко, один только, в одиночестве, уединённо; единолично; **гав ганцаараа** совсем один, один-одинёшенек, одна-одинёшенька; один-одинёхонек, одна-одинёхонька; **ганц ганцаараа** один на один; по одиночке, в одиночку; **ганц ганцаараа байх** быть, оказаться в одиночестве, уединении; **гоонь ганцаараа** один одинёшенек, бобыль; **хонио хариулахдаа хоёулаа, хоолоо идэхдээ ганцаараа** дуу. овец пасти – так вдвоём, а за еду садиться – так одному; **ганцаараа байж хашрах / ганцаараа байхаас бэрхшээх** тяготиться одиночеством; **ганцаараа байхад дуртай** любить одиночество; **би ганцаараа биш** я не один, я не одинок; **ганцаараа бүжиглэх** танцевать соло; **ганцаараа зугаалах** прогулка в одиночестве; **ганцаараа идсэн гахай таргалдаггүй, олуулаа идсэн оготно турж үхдэггүй** цэцэн. свинья, которая кормится в одиночку, не жиреет, полевая мышь, которая

кормится вместе с другими, не тощает; **би ганцаараа ирэв** я пришёл только один; **ганцаараа наадсан хүн хэзээ ч шүүгддэггүй** цэцэн. человек играющий один (с самим собой), никогда не проигрывает; **зуныг ганцаараа өнгөрөөх** провести лето в одиночестве; **та нартай зам нийлэхгүй бололтой, ганцаараа сажлахаас** видно с вами каши не сварить, поеду один; **ганцаараа суух** жить одиноко, в одиночестве, уединённо; **би ганцаараа суудаг** я живу один; **ганцаараа уйдаx** соскучиться в одиночестве; **ганцаараа үлдэх** остаться одиноким; **ганцаараа ч гэсэн ир** приходи хоть один; **ганцаараа шийдэх** единолично решать; **ганцаараа шийдвэл гарз их, олноороо шийдвэл олз их** одна голова – хорошо, две – ещё лучше; **ганцаараа шийдсэн шийдвэр** единоличное решение; **ганцаараа шинжтэй** оказывается одиноким; держаться на отлёте; быть букой, нелюдимый; 2) наедине; **ганцаараа ярих** а) монолог; б) говорить с самим собой; **3. 1) одинокий, безродный; единственный, в единственном числе; одиночный, единоличный, уединённый; ганцаараа нисэх** одиночный полёт; **ганцаараа тасархай** хэлц. не в пример кому-л.; бесподобный (о ком-л.).

**ГАНЦААРАН** ганцаар-ыг үз.; **ганцаарангий нь** без призора; **хүүхдийг ганцаарангий нь бүү орхиж бай!** не оставляйте детей без призора!

**ГАНЦААРДАЛ** 1) одиночество; сиротливость; 2) анаг. аутизм.

**ГАНЦААРДАМ** 1) одинокий, сиротливый.

**ГАНЦААРДАНГИ** 1) одинокий, сиротливый; сирый; эл хуль **ганцаарданги** сирость, сиротство, одиночество; гэрт эл хуль **ганцаарданги байв** в доме была мерзость одиночества; **ганцаарданги амьдрал** сиротливая жизнь; **түүнийг нэг л ганцаарданги байдалтай байхад нь эрхгүй өрөвдөв** видя его одинокое положение, я невольно пожалел его; **ганцаарданги байлгах** уединять.

**ГАНЦААРДАНГУЙ** ганцаарданги-ийг үз.

**ГАНЦААРДАХ** 1. оставаться в одиночестве; быть одиноким; оказываться одиноким; оказываться в меньшинстве; быть в единственном числе, быть в без помощи; чувствовать себя одиноким; изолироваться; **ганцаардаж байгаага мэдэх** чувствовать себя очень одиноким; **ганцаардаж байна гэж үглэх** жаловаться на одиночество; **ганцаардан зовох** томиться в одиночестве; **ганцаардан зүдрэлийн туйлд хүрэх** истрадаться от одиночества; **ганцаардан хүн** человек,

оставшийся в одиночестве; **2. ганцаардахуй**-ыг үз., **ганцаардах айдас** анаг. боязнь одиночества; монофобия.

**ГАНЦААРДАХААРГҮЙ** 1) не испытывать одиночества; не бояться остаться одиноким.

**ГАНЦААРДАХГҮЙ** 1) не ощущать себя одиноким; **бид ганцаардахгүй** мы – не одни.

**ГАНЦААРДАХУЙ** 1) одиночество.

**ГАНЦААРДЛАГА** 1) одиночество; **ганцаардал**-ыг үз.

**ГАНЦААРДМАЛ** 1. одиночество; **2. одинокий; ганцаардмал амьдрал** одинокая жизнь; **ганцаардмал зөгий** одиночная пчела.

**ГАНЦААРДУУ** 1) одиноко; одиночество.

**ГАНЦААРДУУЛАХ** 1) изолировать, отделять от коллектива; обособлять; 2) у.т. подвергать блокаде, блокировать.

**ГАНЦААРДЧИХАХ** 1) чувствовать себя одиноким.

**ГАНЦААРЛАХ** 1. 1) отделять от коллектива, обособлять; 2) одному завладеть всем, не желать делиться с другими, жадничать; **2. ганцаарлахуй**-ыг үз., **ганцаарлах ёс** индивидуализм; **3. изолированный.**

**ГАНЦААРЛАХУЙ** индивидуализация; изолирование.

**ГАНЦААРЛУУЛАХ** 1) ганцаарлах-ын үйлдүүл.

**ГАНЦААРХНАА** 1) в полном одиночестве, быть в одиночестве, совершенно один; в одиночестве, в одиночку; **ганцаархнаа юм бүтээхэд хэцүү** трудно действовать по одиночке (в одиночку).

**ГАНЦААРЧИЛЖ** 1) ганцаарчлах-ын зэрэгц., наедине, вдвоём, без свидетелей, тет-а-тет; один на один, с глазу на глаз; **би тантай ганцаарчилж уулзмаар байсан юм** я намеревался встретиться с вами наедине.

**ГАНЦААРЧИЛСАН** 1) индивидуальный; **ганцаарчилсан аж ахуй** индивидуальное хозяйство; **ганцаарчилсан бэхлэгээ** индивидуальная крепь; **ганцаарчилсан угаагуур** индивидуальный умывальник; **ганцаарчилсан үйлдвэр** индивидуальное производство.

**ГАНЦААРЧЛАН** 1) ганцаарчлах-ын хамж., один на один, с глазу на глаз, наедине.

**ГАНЦААРЧЛАХ** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠬ** **1.** встречаться без свидетелей, один на один; **2.** индивидуальный; **3.** индивидуально.

**ГАНЦАГЧИН** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠠᠭᠴᠢᠨ** зарим. **1.** одинокая; отдельная; **ганцагчин машин** хэвлэх. МОНОТИП; **ганцагчин өрөгч** хэвлэх. МОНОТИПИСТ; **ганцагчин сорхой (сохор хорхой)** шавж. моногенетические сосальщики; **ганцагчин үсэг** отдельные буквы (не связанные в слово); **2.** гүн.ух. монада.

**ГАНЦАГЧНЫ** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠠᠭᠴᠢᠨ** **ᠬ** **ганцагчин-ы** харьяал., монодилогический; **ганцагчны сургаал** монодилогия.

**ГАНЦАДМАЛ** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠠᠳᠮᠠᠯ** **ганцадмал бандоо** ург. сомнительная сосюра.

**ГАНЦАДЧИХАХ** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **ганцах-ын** нэгэнтээ., оказываться единственным.

**ГАНЦДАХ** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠳᠠᠬ** оказываться, быть одиноким, единственным, беспомощным (из-за одиночества), оставаться в одиночестве.

**ГАНЦДУУЛАХ** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠳᠤᠤᠯᠠᠬ** **ганцах-ын** үйлдүүл.

**ГАНЦХАН** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠬᠠᠨ** **ганц-ын** багас., **1.** только один, совсем один, единственный; одинёшенек, одинёхонек, один-одинёшенек, одна-одинёшенька, одна-одинёхонька; один-единственный; единый, голый; **гав ганцхан** одинёхонек, одинёхонька, одна-одинёхонька, одинёшенек, одна-одинёшенька; **ганцхан алим үлдсэн, тэр нь ялзарсан байв** осталось одно яблоко, да (и то) гнилое; **ганцхан морьтой хүн а)** человек, имеющий только одного коня; б) один всадник; **ганцхан оочоод** одним глотком; **ганцхан орой** только один вечер; **ганцхан өдөр** только на один день, только один день; **ганцхан өдрийн сонин** однодневная газета; **ганцхан удаа сонссон** только однажды слышал; **ганцхан цаг часок; ганцхан цаг дугхийх** соснуть часок; **ганцхан цаг ороод гарах** зайти на часок; **ганцхан ширхэг** штука, штучка; **ганцхан ширхэгийг өгөөч** дайте одну штучку; **2.** единственный; единый; голый; **ганцхан л голый;** единственный; **ганцхан л үнэн** голая истина; **ганцхан хүүхэд** единственное дитя; **3.** единственно; **4.** только; **би ганцхан чамд л сэтгэлтэй** я люблј только тебя.

**ГАНЦХҮҮ** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠬᠡᠭᠦᠭᠦ** **ᠬ** единственный; только, единственно; исключительно; именно; **гагцхүү-г** үз.

**ГАНЧ(ИН) I** **ᠭᠠᠨᠴᠢᠨᠬᠡ** сталевар.

**ГАНЧ(ИН) II** чановщик (мастер по изготовлению чана).

**ГАНШИХ I** **ᠭᠠᠨᠰᠢᠬᠡ** подвергаться засухе.

**ГАНШИХ II** визжать, злобно лаять (о собаке).

**ГАНШИХ III** закаляться (о стали).

**ГАНЬ I** **ᠭᠠᠨᠢ** одинокий, отверженный, забытый, оставленный всеми; одиночка, бобыль; **гань бие, гон бие** одинокий, холостой, бессемейный, безродный; одиночка; один как перст; **гань бие эмэгтэй** одинокая; **гань ганц а)** одинёшенек, одинёхонек, один-одинёшенек, один-единственный, совсем один, всего один; б) одинокий; **гань ганц хүн** бобыль, одиночка; один как перст, без роду и племени; холостяк, одинокий человек; **гань хүний** холостяцкий; **гань хүний амьдрал** холостяцкая жизнь.

**ГАНЬ II** бешеный, безумный; **гань галзуу** хорш. яростный; **гань галзуу хүн** безумец; **гань халуун** бешеная жара.

**ГАНЬ III 1.** пролаза, пройдоха, проныра; **2.** ловкий, плутоватый.

**ГАНЬС I** **ᠭᠠᠨᠢᠰ** амьт. детёныши барсука, барсучонок.

**ГАНЬС II** ург. ламинария; бурая водоросль.

**ГАНЬХАРСАН** **ᠭᠠᠨᠢᠬᠠᠷᠰᠠᠨ** тоскливый, удручённый; **ганьхарсан сэтгэл** тоскливое настроение; удручённое настроение; **ган төмөр гайгүй дээ, галын аясыг дагана, ганьхарсан сэтгэл гайгүй дээ, хүүгийнхээ аясыг дагана** дуу. стальной булат покоряется огнј, тоскующая душа девушки сокрушается по милтому другу.

**ГАНЬХАРЧИХАХ** **ᠭᠠᠨᠢᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ** **ганьхрах-ын** нэгэнтээ., тосковать.

**ГАНЬХРАЛ** **ᠭᠠᠨᠢᠬᠠᠷᠠᠯ** грусть, печаль, тоска, уныние.

**ГАНЬХРАХ** **ᠭᠠᠨᠢᠬᠠᠷᠠᠬ** **1.** унывать, печалиться; **2. гаңхрахуй-ыг** үз.

**ГАНЬХРАХУЙ** **ᠭᠠᠨᠢᠬᠠᠷᠠᠬᠤᠢ** уныние, печаль, тоска.

**ГАНЬХРУУЛАХ** **ᠭᠠᠨᠢᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ганьхрах-ын** үйлдүүл., сокрушать, печалить.

**ГАОМИН** **ᠭᠠᠣᠮᠢᠨ** түүх. императорский диплом и грамота на титулы чиновникам от I до V ранга.

**ГАПИЙ** **ᠭᠠᠯᠠᠭᠢ** орос., яриа. копейка, копеечка; **улаан гапий** медноокрасная копеечка; **ганц улаан гапийгүй** хэлц. пустой, тощий карман (кошелёк) у кого-л.; без гроша (копейки); не иметь ни полушки (гроша) за душой у кого-л.

**ГАР I** **ᠭᠠᠷ** **1.** 1) рука, руки; **баруун гар а)** правая рука; б) западная сторона; в) правый фланг; **зүүн гар а)** левая рука; б) левый фланг; в) восточная сторона; г) түүх. Джунгария; **гар барих а)** брать, держать за руку; б) здороваться за руку; рукопожатие; **гар бариад бугуй барих** зүйр. взял за руку, берёт за запястье; ~ аппетит приходит во время еды; **гар гараасаа барилцан** рука об руку с кем-л., держа друг друга за руки; **гар барьж мэндлэх** здороваться за руку; **гар бие оролцох** принимать личное участие в чём-л.; целиком

отдаться чему-л., приложить все свои силы; **гар биеэр үйлдэх** самому сделать, что-л. сделать своими руками; **гар богино** шилж. неумелый (үгчил. руки коротки); рука не хватает; не в состоянии выполнить, находящийся в стеснённых обстоятельствах, в затруднительном положении; **гар богино, ганзага татуу** хэлц. а) бедный; б) скупой; **гар далавчтаны нам** амьт.суд. разряд рукокрылых; **гар дарж мушгих** повалить противника, подхватив одной рукой под колено (в борьбе); **гар дүрэх** хэлц. воровать, украсть; **гар дээр** а) на руках; б) шилж. на попечении; в) шилж. наличный; **хүний гар дээр байх** находиться на попечении чужих; **гар дээр ганц мөнгөгүй** не имеющий ни копейки наличными; **гар зангидах** сжимать кулак; **гар зөрүүлэх** хэлц. а) приветствовать (в новом году по монгольскому обычаю); б) шилж. бороться; в) шилж. драться; **гар зүсчих шахсан** шилж. новый, совсем новый (о бумажных деньгах); **гар нийлэх** ритмичность, сработанность, натренированность (при ручной работе и игре); **гар өргөх** а) поднимать руку; б) голосовать поднятием руки; в) шилж. сдаваться в плен; **гараа өргө!** а) подними руку; б) руки вверх!; **гар савар** хорш. лапы; **гар саварт орох** попадать в когти, в лапы; **гар сарвайх** размахивать руками; **гар сул** шилж. небережливый, расточительный; **гар султай** хэлц. щедрый; **гар сунгах** шууд ба шилж. протянуть руку; помогать; **гар сэжих** махать рукою (в знак несогласия или отказа); **гар татуу** шилж. жадный, скупой; скряга; **гар уран** человек искусный в резьбе, вышивке, рисовании, каллиграфии; **хүний гар харах** шилж. жить на чьем-л. иждивении, зависеть от других; **гар хоосон** неимуший, с пустыми руками, небооружённый; ни с чем; **гар хөл** хорш. руки и ноги, конечности; **хүний гар хөл болох** шилж. а) быть подручным; б) быть приспешником; **гар хөнгөн** а) слабый в руках (о стрелке из лука); стрела, выпущенная, неубойная; б) умелый; **гар хумхилгүй** хэлц. не покладая рук; **гар хумхих** хэлц. сидеть без дела, бездельничать; **гар хуруу** хорш. руки; **гар хүнд** крепкий в руках (о стрелке из лука); стрела, выпущенная им, убойная; **гар хүрэх** а) дотрагиваться до чего-л., касаться руками чего-л.; доставать до чего-л.; б) налагать руку, посягать на что-л.; **гар цайлгах** хэлц. а) дарить, подарить; б) давать; в) шилж. дать взятки; **гараа гаргах** проявлять своё умение, мастерство; **гараа элгэндээ тэврэх** скрестить руки на груди; **гараар барих** взять рукою; **гараар муулах** давать волю рукам; бить; **гараар тэжээх** кормить из рук; **гараар хийх** изготавливать вручную; **гараар явагчийн зүрх** ург. змеиное сердце (название дерева); манговое дерево; **гараас гарах** а) уходить из

чьих-л. рук; б) шилж. выходить из-под опеки, становиться самостоятельным; расти, подрастать; в) шилж. выходить из строя; г) заканчивать изготовление (какого-л. изделия); д) шилж. убегать, ускользнуть; **гарт ирэх** попадать под власть кого-л.; оказаться в зависимости от кого-л.; подчиняться; **гарт орох** попадать в чьи-л. руки; попасть под власть; подчиняться; **хүний гарт орох** быть неспособным самостоятельно двигаться (о большом человеке); **гарт хүрэх** попасть в руки; **гартаа авах** а) взять в свои руки, забрать в свои руки, прибирать к рукам; б) практика, практическое знание; в) упражнение; **гартаа барих** шууд ба шилж. брать в свои руки; **гартаа дүйтэй** умелые руки; **гартаа оруулах** прибирать к рукам; 2) сторона, фланг, крыло; 3) ручка; **хавхны гар** пружина; железо, сжимающее челюсти капкана; **хөрөөний гар** ручка пилы; 2. ручной; **гар бичээч** переписчик от руки; **гар бөмбөг** а) б.т. волейбол; б) ручная граната; **гар буу** пистолет, револьвер; **гар дохио** ручной сигнал; **гар машин** ручная машина, машина с ручным приводом; швейная машина; **гар машинын бичээч** машинист, машинистка; **гар мод** навой (у ткацкого станка); **гар онгоц** душегубка, долблётка (лодка, сделанная из одного бревна); **гар ооль** маленькое тесло, пазник, топорик с поперечным остриём; **гар тээрэм** жёрнов; ручная мельница; **гар урлал** ремесло; **үндэсний гар урлал** национальные ремёсла; **гар урлалын** ремесленный, кустарный, ручной; **гар урчууд** ремесленники, кустари; **гар уур** ступка; **гар үйлдвэр** ремесло; кустарное производство, кустарная промышленность; **гар үйлдвэрийн** кустарно-промысловый; **гар үйлдвэрч** ремесленник, кустарь; **гар хадуур** коса; серп; **гар хөрөө** ножовка, ручная пила; **гар худалдаач** разносчик, ручной торговец; **гар хээлтүүлэг / гар нийлүүлэг** ручная случка; **гар чийдэн** электрический переносный фонарь; **гар элдүүр** а) ручная выделка кож; б) сыромять ручной выделки; † **дамын гар** посредники, руки посредников; **эрхтэний гар** ург. божья ручка; фрукт из породы цитрусовых, употребляемый в медицине.

**ГАР II** ёгт. два (число).

**ГАР III: гар од** зурх. (название 16-ой звезды из 28 звезд лунной астрологии); **анурад**-ийг үз.

**ГАР IV** од.орон. среда (день недели); **гар гараг** Среда.

**ГАР V: гар гар** аялга. ворчанье (междометие, выражающее брюзжание, воркотню); **гар гар хийж** ворчливо, брюзгливо; **гар гар хийж хориглох** безостановочно ворчать (выражая недовольство чьим-л. поступком).

**ГАРАА** *ᠭᠢᠷᠠᠠ* ᠑) первоначальная скорость (о беге лошади); **гараа ихтэй морь** конь, быстрый в беге на короткую дистанцию; 2) б.т. старт; тур.

**ГАРААЖ** яриа. гараж; **гараж**-ийг үз.

**ГАРААШ** яриа. **гараж**-ийг үз.

**ГАРАВ** *ᠭᠢᠷᠠᠪ* тө. белый.

**ГАРАГ I** *ᠭᠢᠷᠠᠭ* тө. 1) планета; **долоон гараг** семь планет; неделя; 2) дни недели, носящие имена планет; **ням гараг** “Солнце”, воскресенье; **даваа гараг** “Луна”, понедельник; **мягмар гараг** “Марс”, вторник; **лхагва гараг** “Меркурий”, среда; **пүрэв гараг** “Юпитер”, четверг; **баасан гараг** “Венера”, пятница; **бямба гараг** “Сатурн”, суббота; 3) зурх. влияние планет на судьбу человека; **гарагийн хорлол** зурх. вредное влияние планет; 4) узел эклиптики (восходящий и нисходящий).

**ГАРАГ II: гараг өвчин / гараг саа** анаг. эпилепсия; апоплексия; паралич.

**ГАРАГ III** ёгт. СЕМЬ (число).

**ГАРАГ IV** хуучир. узкая лента, служащая ламам поясом у нижней части груди.

**ГАРАГТАХ** *ᠭᠢᠷᠠᠭᠲᠠᠬ* быть разбитым параличом.

**ГАРАГЧ** *ᠭᠢᠷᠠᠭᠴ* **гарах**-ын үйлт., **выходящий**; такой, из которого выходит; **гэрэл гарагч** испускающий свет; **дуу гарагч** производящий звуки, испускающий звуки.

**ГАРАЖ** *ᠭᠢᠷᠠᠵ* гараж.

**ГАРАЛ** *ᠭᠢᠷᠠᠯ* возникновение, происхождение; выход; источник; **гарал төрөл / гарал үүсэл** хорш. происхождение; **анхны гарал үүсэл** отправной пункт; истоки (напр. исторические); **нийгмийн гарал** социальное происхождение; **уг гарал** происхождение, истоки (напр. истории); **үгийн гарал** хэл. шинж. этимология слова; **үндэс гарал** происхождение; **гарал төрлийн холбоо** родственная связь; **гарал үүслийн холбоотой** находящийся в родственной связи.

**ГАРАЛГА** *ᠭᠢᠷᠠᠯᠭᠠ* ᠑) выход; происхождение, начало, источник; **эрдэнийн гаралга** ёгт. океан (үгчил. источник драгоценностей); 2) расход; † **гаралгын язгуур** хуучир. минерал, руда.

**ГАРАЛГАГҮЙ** *ᠭᠢᠷᠠᠯᠭᠠᠭᠦᠢ* *ᠭᠢᠷᠠᠯᠭᠠ* ᠑) **гарлагагүй**-г үз.

**ГАРАЛГАТАЙ** *ᠭᠢᠷᠠᠯᠭᠠᠲᠠᠢ* 1) имеющий выход, начало, происхождение; 2) **гарлага**-г үз.

**ГАРАЛТ** *ᠭᠢᠷᠠᠯᠲ* 1) выход; выступление; **эхний гаралтын тасалбар** билет на первый сеанс (в кино); 2) начало, появление, возникновение; 3) повод, побудительная причина.

**ГАРАЛТАЙ** *ᠭᠢᠷᠠᠯᠲᠠᠢ* 1) имеющий выход, происходящий, имеющий происхождение;

**ажилчин гаралтай** вышедший из рабочих; **түрэг гаралтай** тјркского происхождения; 2) следует выйти.

**ГАРАЛТГҮЙ** *ᠭᠢᠷᠠᠯᠲᠠᠭᠦᠢ* *ᠭᠢᠷᠠᠯᠲᠠᠭ* не следует выйти.

**ГАРАЛЦАХ** *ᠭᠢᠷᠠᠯᠴᠠᠬ* **гарах**-ын үйлдэлц., **выходить вместе** с кем-л.

**ГАРАМ I** *ᠭᠢᠷᠠᠮ* 1) брод, переход, переправа (через реку); **олом гарам** хорш. брод; 2) переезд; 3) водопой для скота; 4) место, где берут воду для пищи; 5) пристань для лодок.

**ГАРАМ II** *ᠭᠢᠷᠠᠮ* сапоги с длинными голенищами выше колен; **олонгодой**-г үз.

**ГАРАМ III** *ᠭᠢᠷᠠᠮ* ᠑) звезда.

**ГАРАМГАЙ** *ᠭᠢᠷᠠᠮᠭᠠᠢ* 1) выдающийся, превосходящий, отличающийся; выделяющийся; **бусдаас маш гарамгай** превосходящий других (силою, ловкостью); **улс төрийн гарамгай зүтгэлтэн** выдающийся политический деятель; 2) наилучший; 3) способный, ловкий.

**ГАРАМГАЙДАХ** *ᠭᠢᠷᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠠᠬ* превосходить, выдаваться своими способностями (или умением).

**ГАРАМГАЙЛАХ** *ᠭᠢᠷᠠᠮᠭᠠᠢᠯᠠᠬ* **гарамгайдах**-г үз.

**ГАРАМГҮЙ** *ᠭᠢᠷᠠᠮᠭᠦᠢ* *ᠭᠢᠷᠠᠮ* ᠑) не следует выйти; 2) не следующий выйти.

**ГАРАН I** *ᠭᠢᠷᠠᠨ* **гарах**-ын хамж.; **орон гаран / гаран орон** хорш. СМУТНО.

**ГАРАН II** свыше, слишком, с лишним, больше; **арав гаран** свыше десяти; **гуч гаран** свыше тридцати, больше тридцати; **гаруй**-г үз.

**ГАРАНГА I** *ᠭᠢᠷᠠᠨᠭᠠ* ᠑) западня, ловушка для хорьков.

**ГАРАНГА II** мал.эмнэл. а) лишние зубы (у жеребят); б) болезнь носа (у лошади).

**ГАРАНГА III** то, что приводит к быстрому изнашиванию.

**ГАРАНГАТАХ** *ᠭᠢᠷᠠᠨᠭᠠᠲᠠᠬ* заболеть болезнью носа (о лошадях).

**ГАРАНХАН** *ᠭᠢᠷᠠᠨᠬᠠᠨ* **гаран**-ы багас., свыше.

**ГАРАХ** *ᠭᠢᠷᠠᠬ* 1. 1) выходить, выделяться, появляться; **амь гарах** избегать смертельной опасности, спастись; **бялхан гарах** переливаться через край; **гал гарах** загореться (о пожаре); **идээ гарах** вытекать (о гное); **сураг гарах** появляться (о слухе); **носиться** (о молве); **сүнс гарах** а) **выходить** (о душе); б) шилж. сильно пугаться; **хөлс гарах** потеть; **хөлс батган гарах** сильно пропотеть, изойти потом; **цус гарах** истекать кровью; **идти** (о крови), **кровоточить**; **шээс гарах** мочиться, выделяться (о моче); **ус гарав** выделялась, выходила вода; **утаа гарна** выделяется, выходит дым; **уур гарна** выделяется пар; **хүлгийн тоос гарна** поднимается пыль из-под ног доброго скакуна; **илт гарсан** шашин.

принявший бесповоротное решение отказаться от мира и достичь нирваны (үгчил. ясно вышедший); **илүү гартал** с превышением; **гарч ирэх** появляться, **выходить** откуда-л.; обнаруживаться, становиться явным; 2) **выходить**, выезжать; уходить, уезжать; отходить; **ажлаас гарах** уйти с работы, отстраниться от работы; **байшингаас гарах** выходить из дома; **гэрээс гарах** а) уйти из дома; б) шилж. сделаться монахом; **гэрээс гарахын тэмдэгт бичиг** хуучир. монашеское свидетельство, документ об уходе в монастырь; **жигүүрт гарах хүмүүс** дежурные; **замаас гарах** сходить с дороги; **золигт гарах** служить выкупом, идти в выкуп за кого-что-л.; **угтаж гарах** выходить навстречу; **үүдээр гарах** выходить в дверь; **хажуу тийшээ гарах** отходить в сторону; **хоолноос гарах** не иметь аппетита; **хөдөө гарах** выезжать в ХУДОН (в деревню); **эмнэлэгээс гарах** выписываться из больницы; **гар, гар!** выйди отсюда!, вон отсюда!; **манайд ороод гараач!** заходи(те) к нам!; **гарч одох** выходить, выезжать; 3) **возникать**, получаться, происходить, появляться, образовываться; иметь место; **алдаа осол гарах** происходить упущение, ошибка, допускать небрежность; **гав гарах** расстрекаться, дать трещину; **гялбаа гарах** сверкать, блестеть; **дулиа гарах** вдруг, быстро проясниться (о погоде); **ПОГОДА** проясняется; **жиг гарах** случиться что-то странное; **зөрөө гарах** происходить разногласия; **зүүд гарах** сниться; **нэр алдар гарах** сделаться известным, прославиться; **нэр гарсан хүн** лицо, намеченное в кандидаты для выборных списков; **ор гарах** открываться вакансия; **салбарлан гарах** отделяться, отделяться; **үгнээс гарах** ослушаться чьих-л. слов, выйти из повиновения; **төлөв гарах** принимать вид, очертание, оформляться; **хэрэг гарах** возникать, происходить, случаться (о деле, событии); **малаас гарах ашиг шим** продукты, получающиеся от скотоводства; **муугаас муу гарах, модноос хөө гарах** зүйр. плохое порождает плохое, дрова дайт сажу; ~ яблочко от яблоньки недалеко падает; **тос гарах ургамал** масличные растения, культуры; **үүний тухай илтгэлд тодорхой гарсан болой** об Ытом ясно сказано в докладе; 4) **рождаться**; **төрж гарах** рождаться, появляться; **өвлийн сард гарсан төл** приплод, родившийся в зимние месяцы; 5) **выходить** (на противоположную сторону); **переходить** (или **переезжать**), **переправляться** через что-л.; **проходить**, **проезжать**, **миновать**; **обходить**; **алгасан гарах** проходить мимо, обходить; **гол гарах** переправляться через реку; **гэтлэн гарах** перейти, переправиться;

**Хойт туйл дээгүүр нисч гарах** пролетать над Северным полюсом; **нэвт гарах** проходить **насквозь** (напр. о стреле); **нэвтрэн гарах** **переезжать** через что-л.; **олмоор гарах** **переправляться** через брод; **хажуугаар гарах** **проходить** (или **проезжать**) мимо; **обходить**, **объезжать**; 6) **выступать**, исполнять роль; **бөх гарах** **приветствовать** борца; **выйти на арену** (о борцах); 7) **демонстрироваться**, **выходить на экраны**; **концерт гарлаа** был дан концерт; 8) **выходить наружу**, **выявляться**, **обнаруживаться**; **завсар гарах** **образоваться** (о трещине), **происходить** (о разрыве); **сэвх гарах** **высыпать** (о веснушках); 9) **освобождаться**, **избавляться**; **сайтар гарах** **шашин**. **принять** буддийскую религию, **поступить в монашеское звание**; 10) **наступать**, **наставать** (о времени); **шинэ жил гарав** наступил новый год; 11) **подниматься** (вверх), **всходить** (о солнце, луне), **взбираться** (на гору), **влезать**; **даваан дээр гарах** **подняться на перевал**; **улам дээшээ гарах** **подняться ещё выше**; **өөдөө гарах** **идти наверх** (или **вверх**), **подниматься вверх**, **взбираться**; **шат өөд гарах** **подниматься по лестнице**; **тэргэн дээр гарах** **залезать на телегу**, **взбираться на телегу**; **ууланд гарах** **подниматься на гору**; **сар гарах** **начало новолуния**; **нар гарлаа** **солнце взошло**; **нар гарсан хойно** **после восхода солнца**; 12) **издавать**; **произносить**; **авиа гарах / дуу гарах** **издавать звук**; **звучать**; **хариу дуу гарах** **сказать в ответ**; **тэнгэрийн дуу гарав** **гром гремит**; **үхэр бууны дуу хэдэнтээ гарав** **прозвучали несколько раз выстрелы из орудия**; **үнэр гарах** **издавать запах**, **пахнуть**; **чимээ гарах** **звучать**; **ходят слухи**; 13) **утрачивать**, **лишаться**; **будаг нь гарах** **линять**, **выцветать** (о материи); **цухал гарах** **успокаиваться от гнева**; 12) **нести расходы**, **терпеть убытки**; **израсходоваться**; **гарз гарах** **нести убыток**; 14) **случаться** (о мелком скоте); **хонь хуцанд гараад зургаан сар болж төллөнө** **овца после случки с бараном-производителем через шесть месяцев даёт приплод**; 15) ө.о-ын т.я.-д нэр үгийн хамт тохиолдоно (с именем в дательном-местном падеже); **нэрд гарах** **прославляться**, **становиться известным**; 16) **туслах үйл үгээр илрэнэ.**, орос хэлний **вы-**угтвартай **ихэвчлэн тохирно** (как вспомогательный глагол, часто соответствует приставке **вы-**); **аваад гарах** **выносить**, **вывозить**, **вывозить**; **авирч гарах** **залезать**, **влезать**; **ангигжан гарах** **избавиться от чего-л.**, **выпутаться из чего-л.**; **освободиться**; **гоожиж гарах** **вытекать**; **гүйж гарах** **выбегать**; **дугаан гарах** **убегать**; **дэгдэж гарах** **подниматься вверх**, **взлетать**; **зайлан гарах** **скрываться**; **илэрч гарах** **обнаруживаться**, **выявляться**; **мулгарч гарах** **выскользнуть**, **вырваться**; **суралцан гарах** **выучиться**, **обучиться**;

**тасарч гарах** выделяться, обособляться, отделяться; **сургууль төгсөж гарах** окончить школу; **тэсэж гарах** выдержать, вынести, претерпеть; **ургаж гарах** вырасти; **урсан гарах** вытекать; **үүсч гарах** происходить, вести своё начало от кого-чего-л.; **үүсэн гарах** появляться, возникать; **харайж гарах а)** перескочить, перепрыгнуть; **б)** выскакать, выскочить, выпрыгнуть откуда-л.; **хөөгдөн гарах** быть исключённым, быть изгнанным; **чирч гарах** вытаскивать, тащить волоком; **шахагдан гарах а)** выдавливаться наружу; **б)** обнаруживаться, делаться гласным; 17) үйл явдлын эхлэх, өрнөхийг илэрхийлэх туслах үйл үгийн үүргээр (как вспомогательный глагол для выражения интенсивности или начала действия); **бичиж гарах** начать писать; **наадаж гарах** начать играть; **уншиж гарав** начал читать; 18) нэр үгээр гарахын тийн ялгалд илрэнэ (с именем в исходном падеже); **избавляться**; **отвыкать**; **чоно махнаас гарахтай адил** цэцэн. всё равно, что волку отвыкнуть от мяса; **өрнөөс гарах** избавляться от долгов; **тамхинаас гарах** отвыкнуть от курения; **хоолноос гарах** потерять аппетит; **2. гарахуй**-ыг үз., **боолын байдлаас гарах зам** путь избавления от рабства; **гарах зам эрэх** искать выхода, исхода; **гарахын орон** источник, первоначальный источник; начало; **гарах цаг** время выхода, выступления; **3. выходной; гарах хаалга / гарах үүд** выходная дверь, выход; шилж. мысль, идея, концепция; **гарах хошуу** т.з. выходная стрелка; † **гарахын тийн ялгал** исходный падеж; **гарсан бичиг** исходящая бумага.

**ГАРАХГҮЙ** *ᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ* *ᠨᠡ* *ᠪᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠬᠤ* не выходить; не появляться, не возникать; **ийм асуудал хэзээ ч гарахгүй** такой вопрос никогда не возникнет.

**ГАРАХУЙ** *ᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠢ* 1) выход, выступление; отправление; **бүхний гарахуй** начало всего; 2) выделение; появление.

**ГАРАШ** *ᠭᠠᠷᠠᠰᠢ*: **орош гараш** хорш. **гарш I**-ийг үз.

**ГАРВАА гарав**-ыг үз.

**ГАРВАЛИЙН** *ᠭᠠᠷᠪᠠᠯᠢᠶᠢᠨ* *ᠠᠨᠢ*/гарваль-ийн харьяал., генеалогический; **гарвальный мод** генеалогическое дерево.

**ГАРВАЛЬ** *ᠭᠠᠷᠪᠠᠯᠢ* генеалогия.

**ГАРВАС** *ᠭᠠᠷᠪᠠᠰ*: **торгон гарвас** шёлковая материя.

**ГАРВИ** *ᠭᠠᠷᠪᠢ* ург. вид берёзы.

**ГАРГАГДАХ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **гарах**-ын үйлдэгд., 1) выдаваться, выставляться, извлекаться, выводиться; 2) быть удобным в чтении, разборчивым.

**ГАРГАГДАХААРГҮЙ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠠᠠᠷᠭᠦᠢ* *ᠨᠡ* *ᠪᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠬᠤ* **гаргагдахгүй**-г үз.

**ГАРГАГДАХГҮЙ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ* *ᠨᠡ* *ᠪᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠬᠤ* быть неразборчивым (о почерке).

**ГАРГАДАС** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠰ* отбросы.

**ГАРГАЙ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠢ* яриа. способный, ловкий; **гарамгай**-г үз.

**ГАРГАЙДАХ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ* яриа. **гарамгайдах**-ыг үз.

**ГАРГАЛ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠯ* выведение, извлечение, дедукция, вывод, заключение.

**ГАРГАЛГА** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠯᠭᠠ* **гаргал**-ыг үз.

**ГАРГАЛГҮЙ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠯᠭᠦᠢ* *ᠨᠡ* *ᠪᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠬᠤ* не выводя.

**ГАРГАЛТ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠯᠲᠤ* 1) высылка, изгнание; 2) вывод, заключение (в конце книги), послесловие.

**ГАРГАЛЦАХ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* **гаргах**-ын үйлдэлц.

**ГАРГАМ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠮ* крестец (крупных животных).

**ГАРГАХ** *ᠭᠠᠷᠭᠠᠬᠤ* **гарах**-ын үйлдүүл., 1. 1)

выносить, выставлять, вытаскивать, вынимать, выпроваживать; выпускать; **амьсгал гаргах** выдыхать; **буу гаргах** вытаскивать, вынимать револьвер; **гадаа гаргах** выставлять, выносить, вытаскивать на улицу; выпускать на улицу; **газрын тос гаргах** добывать нефть; **гал гаргах** добывать ОГОНЬ (посредством кремня и огнива); **гал гаргах зүйл** заживительные принадлежности; **цагийн манаа гаргах** выставлять часовых; **нулимс гаргах** лить слёзы, плакать; **цус гаргах** пускать кровь, проливать кровь; **дээд шатнаа гаргах** переводить, выдвигать на высшую ступень; **шүүс гаргах** пускать, выжимать сок; **яс гаргах** хоронить покойника; 2) выпускать, издавать, производить; **бүтээгдэхүүн гаргах** выпускать продукцию; **зээллэг гаргах** выпускать заём; **ном гаргах** выпускать, издавать книгу; **санал гаргах** делать предложение, предлагать; **сугалаа гаргах** производить розыгрыш, устраивать лотерею; **гарзан аваачих** вывозить, экспортировать товары; 3) выгонять, отстранять, исключать, увольнять; удалять, устранять; выселять; **ажлаас гаргах** отстранять от должности; 4) выносить, принимать; **нэрс гаргах** намечать кандидатов (на выборах); **тогтоол гаргах** выносить постановление; **томилон гаргах** посылать в командировку, командировать; назначать на должность; **шийдвэр гаргах** принимать решение; 5) написать, подавать, заявлять; **баримт гаргах** написать счёт; **баталгаа гаргах** заверять; **гомдол гаргах** подавать жалобу; жаловаться; **өргөдөл гаргах** подавать заявление; 6) проявлять, обнаруживать; выявлять, проявлять; делать, производить, совершать, допускать; **аш гаргах** вести себя капризно; **ашиг тус гаргах** извлекать пользу, получать выгоду; **алдаа гаргах** допускать промахи, совершать ошибки; **арга гаргах** изобрести средство,

придумать способ; **дүн гаргах** подводить итоги, подытоживать; **дээрэнгүй зан гаргах** проявлять высокомерие; **их зан гаргах** проявлять высокомерие, надменность, относиться свысока; **муу зан гаргах** проявлять себя с плохой стороны; **баатар зориг гаргах** проявлять героизм; **идэвхи гаргах** проявлять активность, инициативу; **ил гаргах** выявлять, обнаруживать; **оролдлого гаргах** проявлять старание, стремление, стараться, прилагать усилия; **өчиг мэдүүлэг гаргах** давать показания (на суде); **сонор сэрэмж гаргах** проявлять бдительность, быть бдительным; **ажлын тайлан гаргах** отчитываться о работе; **тушаал гаргах** отдавать приказ, приказывать; **эвдрэл гаргах** вносить смуту, приводить к разрухе, дезорганизовать, доводить до разрушения; **эсэргүүцэл гаргах** оказывать сопротивление; **ялгавар гаргах** проводить различие; 7) поднимать, начинать; **бослого гаргах** поднимать мятеж; **дуу гаргах** запевать; **үг гаргах / үг өгүүлэл гаргах / үг хэл гаргах** поднимать разговор (при несогласии с чем-л.); возражать, выражать недовольство; **чимээ гаргах** поднимать шум, шуметь; 8) рожать; порождать; **хүүхэд гаргах** родить ребёнка; 9) выводить наружу, вырисовывать; **хээ гаргах** выводить рисунок; 10) уметь читать; **бичиг гаргах** уметь читать; **үсэг гаргах** а) уметь читать немного (только буквы); б) выводить буквы; 11) эер. зарезать; **хонь гаргах** а) выгонять овцу; б) зарезать барана, заколоть овцу; 12) заахын т.я.-д буй нэр үгтэй хоршин (в сочетании с винительным падежом имён); **амь гаргах** спасать жизнь, даровать жизнь, помиловать; **асуулт гаргах** ставить вопрос; **гараас гаргах** шилж. закончить что-л.; **дүн гаргах** подводить итог, подытоживать; **мөнгө гаргах** выдавать деньги; снабжать деньгами; ассигновать; выпускать деньги; **өндөг гаргах** класть яйца; **сонин гаргах** выпускать газету; **тогтоол гаргах** выносить решение, постановление; принимать резолюцию; **тушаал гаргах** давать приказ, распоряжение; приказывать; **хууль гаргах** издавать законы; **хуруу гаргах** тогл. азартная игра на пальцах; **цэрэг гаргах** отправлять войска, выводить войска; **шийдвэр гаргах** принимать решение; **шүрэв гаргах** нарезать винт; 13) туслах үйл үгийн үүргээр (в качестве вспомогательного глагола); **байцаан гаргах** выяснять, выявлять, обнаруживать, разоблачать (в результате расследования); **бэлтгэн гаргах** подготавливать; **долоож гаргах** вылизывать (гной, соринки из глаз и т.д.); **зарлан гаргах** опубликовать; **малтаж гаргах** выкапывать; добывать; **төрүүлж гаргах** порождать; **түрж гаргах** выгонять, изгонять;

**үдэж гаргах** провожать; **үлдэн гаргах** изгонять, выгонять; **хэвлэн гаргах** издавать, печатать; **гаргаж өгөх** выдавать; **гарган томилох** назначать (на должность); **гарган үзүүлэх** представлять (на рассмотрение, для просмотра, проверки); **гарган хэлэх** высказывать, рассказывать, разъяснять; **2. гаргахуй**-г үз.; † **гаргах бичиг** хуучир. а) уведомление (в официальной переписке между чиновниками одного ранга); б) обвинение, жалоба; исходящие бумаги.

**ГАРГАХГҮЙ** ᠭᠠᠷᠭᠠᠬᠤᠭᠦᠢ 'ᠭᠠᠷᠭᠠᠬᠤ ᠭᠦᠢ' неграмотный; **бичиг үсэг гаргахгүй** неграмотный.

**ГАРГАХУЙ** ᠭᠠᠷᠭᠠᠬᠤᠬᠤᠢ вывод, вынесение; проявление.

**ГАРГАЧИХАХ** ᠭᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **гаргах**-ын нэгэнтээ., вынести.

**ГАРГУУ** ма. I ᠭᠠᠷᠭᠦᠭᠦ 1) штраф, пеня; 2) придача, прибавка; излишки (выдаваемые старшему сыну при разделе имущества или главному ламе при распределении доходов).

**ГАРГУУ II** чрезвычайный, необычайный.

**ГАРГУУД** ᠭᠠᠷᠭᠦᠭᠦᠳᠠ / **гаргуу II**-г үз.

**ГАРГУУДАА** ᠭᠠᠷᠭᠦᠭᠦᠳᠠᠠ / ᠭᠠᠷᠭᠦᠭᠦᠳᠠ ненужный; убыточный; **гаргуудаа гарсан** ненужный, никому ненужный.

**ГАРГУУЛ** ᠭᠠᠷᠭᠦᠭᠦᠯ **гаргуур**-ыг үз.

**ГАРГУУЛАХ** ᠭᠠᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠠᠬ **гаргах**-ын үйлдүүл., 1) заставлять вывести, вынести, удалять; 2) просить принять, вынести (решение); 3) взимать, заставлять выдать; **албадан гаргуулах** принудительно извлекать, требовать, выжимать; 3) откупаться от наказания, искупать вину службою (или ссылкою) взамен казни.

**ГАРГУУР** ᠭᠠᠷᠭᠦᠭᠦᠷ совок (для мусора).

**ГАРДАЛЦАХ** ᠭᠠᠷᠳᠠᠯᠴᠢᠬ **гардах**-ын үйлдэлц., **гардалцан дайтах** сражаться в рукопашную.

**ГАРДАН** ᠭᠠᠷᠳᠠᠨ / ᠭᠠᠷᠳᠠᠨ **гардах**-ын хамж., руками; **гардан байлдах** а) вести рукопашный бой; б) рукопашный бой.

**ГАРДАХ** ᠭᠠᠷᠳᠠᠬ 1) делать что-л. рукой, руками; наложить руки, посягнуть; **гардаж авах** брать в руки, получать; принимать; **гардаж барих** держать в руках; **гардаж өгөх** раздавать на руки, вручать; 2) шилж. ведать, заведовать.

**ГАРДИ** ᠭᠠᠷᠳᠢ са., домог. царь-птица, гаруда (мифическая птица); **хангарди** царь птиц хангаруди (пузатое чудовище с ногами-руками, с рогами на голове и огромным клювом, в котором он держит змею).

**ГАРДУУЛАГЧ** ᠭᠠᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠠᠭᠴ вручитель.

**ГАРДУУЛАЛГҮЙ** ᠭᠠᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠠᠯᠭᠦᠢ 'ᠭᠠᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠠᠯᠭᠦᠢ' не вручая.

**ГАРДУУЛАЛТ** ᠭᠠᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠠᠯᠢᠲ вручение.

**ГАРДУУЛАХ** ᠭᠠᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠠᠬ **гардах**-ын үйлдүүл., 1. вручать; **жуух бичгийг гардуулах** вручать верительные грамоты; **2. гардуулахуй**-г үз.

**ГАРДУУЛАХУЙ** *ᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* вручение.  
**ГАРЖ** *ᠭᠠᠷᠵᠢ*: **гарж нохой** амьт. большая собака тибетской породы.  
**ГАРЗ(АН)** *ᠭᠠᠷᠵᠢ*/ ущерб, убыток, расход, издержки, трата; потеря; **ихээхэн гарз** серьёзные потери; **гарз гарах** нести, терпеть убыток; **гарз нөхөх** возмещать убытки; **гарз сүйтгэл / гарз хохирол** хорш. убытки, потери; **гарз учруулах** наносить ущерб; **гарзанд гаргах** обречь на убытки; вводить в убыток.  
**ГАРЗАДЧИХАХ** *ᠭᠠᠷᠵᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **гарздах**-ын нэгэнтээ, тратить.  
**ГАРЗАЙХ** *ᠭᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠬᠤ* быть истощённым, похудевшим, исхудать, истощать.  
**ГАРЗГАР** *ᠭᠠᠷᠵᠢᠭᠠᠷ* исхудалый, истощённый.  
**ГАРЗГҮЙ** *ᠭᠠᠷᠵᠢᠭᠦᠢ*: *ᠭᠠᠷᠵᠢ*/ *ᠶᠡᠬᠡ* **1.** неубыточный; **2.** неубыточно.  
**ГАРЗДАЛ** *ᠭᠠᠷᠵᠢᠳᠠᠯ* растрата, расход, убытки.  
**ГАРЗДАХ** *ᠭᠠᠷᠵᠢᠳᠠᠬᠤ* **1.** тратить, расходовать; **2. гарздахуй**-г үз.  
**ГАРЗДАХУЙ** *ᠭᠠᠷᠵᠢᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* трата, расходование.  
**ГАРЗДУУЛАХ** *ᠭᠠᠷᠵᠢᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гарздах**-ын үйлдүүл., приводить к расходам, заставлять терпеть убытки.  
**ГАРЗТАЙ** *ᠭᠠᠷᠵᠢᠲᠠᠶᠢ* имеющий убыток, с убытком; убыточный.  
**ГАРИГ I** *ᠭᠠᠷᠢᠭᠢ I* собачий помёт.  
**ГАРИГ II** *ᠭᠠᠷᠢᠭᠢ II* **гараг I**-ийг үз.  
**ГАРИГ III** **гараг II**-ийг үз.  
**ГАРИГТАХ** **гарагтах**-ыг үз.  
**ГАРИЛТАХ** *ᠭᠠᠷᠢᠯᠲᠠᠬᠤ* нести, шибать перегаром изо рта.  
**ГАРИХ** *ᠭᠠᠷᠢᠬᠤ* испражняться (о собаке).  
**ГАРЛАГА** *ᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠠ* **ᠭ** 1) расход; **гарлага их гаргах** израсходовать, истратить много; **2)** ущерб.  
**ГАРЛАГАГҮЙ** *ᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ*: *ᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠢ* **ᠭ** *ᠶᠡᠬᠡ* неубыточный.  
**ГАРЛАГАТАЙ** *ᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ* убыточный, сопряжённый с расходами.  
**ГАРЛАХ** *ᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤ* разделять на фланги, отделять отряды.  
**ГАРМАА** **гарам III**-ыг үз.  
**ГАРМАЛ** *ᠭᠠᠷᠮᠠᠯ* вышедший, происходящий.  
**ГАРНИЗОН** *ᠭᠠᠷᠨᠢᠵᠣᠨ* гарнизон; **гарнизоны дарга** цэрэг. начальник гарнизона.  
**ГАРНИЗОНЫ** *ᠭᠠᠷᠨᠢᠵᠣᠨᠶᠢ* **гарнизон**-ы харьяал., гарнизонный; **гарнизоны харуул** гарнизонный караул.  
**ГАРС** *ᠭᠠᠷᠰ* ург. жёлудь.  
**ГАРТ** *ᠭᠠᠷᠲᠢ* **гартай**-г үз., **мухар гарт** беспалый.  
**ГАРТАЙ** *ᠭᠠᠷᠲᠠᠶᠢ* имеющий руки.  
**ГАРТААМ** *ᠭᠠᠷᠲᠠᠭᠠᠮ* **ᠭ** эрдэс. агат.  
**ГАРТААХ** *ᠭᠠᠷᠲᠠᠬᠤ* **гартах**-ын үйлдүүл., превосходить, превзойти кого-л.

**ГАРТАХ** *ᠭᠠᠷᠲᠠᠬᠤ* быть превзойдённым, побеждённым.  
**ГАРУЙ** *ᠭᠠᠷᠦᠢ* свыше, более; слишком; **гуч гаруй настай** тридцати слишком лет от роду; **жил гаруй** более года, год с лишним; **зуу гаруй** свыше ста; **ная гаруй хүн** свыше восьмидесяти человек; **долоон хоног гаруй** более недели.  
**ГАРУЙХАН** *ᠭᠠᠷᠦᠢᠬᠠᠨ* **гаруй**-н багас., СВЫШЕ, несколько более.  
**ГАРУУ** *ᠭᠠᠷᠦᠭᠤ* хуучир. расход, убыток, ущерб.  
**ГАРУУЦ** *ᠭᠠᠷᠦᠭᠦᠴᠢ* /род соли.  
**ГАРХИ(Н) I** *ᠭᠠᠷᠬᠢ* **ᠨ** **1.** 1) КОЛЬЦО (металлическая), колечко, пряжка; **хоромсогони гархи** кольцо у налучья (для привешивания последнего); **2)** серьги (в виде кольца); **3)** пресс для бумаги в виде кольца; **2.** кольцевой; **† гархин хуяг** панцирь из мелких металлических колец.  
**ГАРХИ(Н) II** *ᠭᠠᠷᠬᠢ* впадины на глазницах, появляющиеся в результате усталости, болезни; круги под глазами.  
**ГАРХИДАХ** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠳᠠᠬᠤ* надевать кольцо на что-л.  
**ГАРХИДУУЛАХ** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гархидах**-ын үйлдүүл.  
**ГАРХИЛАХ I** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠯᠠᠬᠤ I* **гархитах I**-ыг үз.  
**ГАРХИЛАХ II** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠯᠠᠬᠤ II* **гархитах II**-ыг үз.  
**ГАРХИЛУУЛАХ I** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I* **гархилах I**-ын үйлдүүл.  
**ГАРХИЛУУЛАХ II** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II* **гархилах II**-ын үйлдүүл.  
**ГАРХИЛЧИХАХ** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **гархилах**-ын нэгэнтээ, **ВПАСТЬ** (о глазах).  
**ГАРХИТ** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠲᠢ* кольчатый; кольцевой.  
**ГАРХИТАХ I** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠲᠠᠬᠤ I* **гархитах I** иметь вид кольца.  
**ГАРХИТАХ II** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠲᠠᠬᠤ II* **† нүд гархитах** впадать, ввалиться (о глазах).  
**ГАРХИТУУЛАХ I** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I* **гархитах I**-ын үйлдүүл.  
**ГАРХИТУУЛАХ II** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II* **гархитах II**-ын үйлдүүл.  
**ГАРХИТЧИХАХ** *ᠭᠠᠷᠬᠢᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **гархитах**-ын нэгэнтээ, **ВВАЛИТЬСЯ** (о глазах).  
**ГАРЦ I** *ᠭᠠᠷᠴᠢ* /брод, переправа, переход.  
**ГАРЦ II** **1)** урожайность; **энэ жилийн газрын гарц** урожайность этого года; **2)** всхожесть; **3)** удойность; **сүүний гарц** удойность.  
**ГАРЦААГҮЙ** *ᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠭᠦᠢ*: *ᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠢ* **ᠭ** *ᠶᠡᠬᠡ* **1.** непременно, обязательно; **2.** неоспоримый, неперемный.  
**ГАРЦАГ** *ᠭᠠᠷᠴᠠᠭ* яриа. **гарчиг**-ийг үз.  
**ГАРЦАГЛАХ** *ᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* **гарчиглах**-ыг үз.  
**ГАРЧИ** *ᠭᠠᠷᠴᠢ* хуучир. рассыльный при казённом учреждении, привратник.  
**ГАРЧИГ** *ᠭᠠᠷᠴᠢᠭ* тө. **1)** оглавление, заголовок книги; каталог; **2)** реестр, список; **3)** написанный адрес; вывеска; этикетка.

**ГАРЧИГЛАХ** *ᠭᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠯᠠᠬ* 1) составлять оглавление книги, озаглавливать; составлять список, реестр; 2) подписывать адрес, адресовать; **гарчиглан явуулах** отправить по адресу; 3) составлять каталог; 4) просматривать (напр. газету).

**ГАРЧИГЛАЧИХАХ** *ᠭᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠯᠠᠬᠢᠬᠢᠬᠠᠬ*  
**гарчиглах**-ын нэгэнтээ, просмотреть (газету).

**ГАРЧИГЛУУЛАХ** *ᠭᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гарчиглах**-ын үйлдүүл.

**ГАРШ I** *ᠭᠢᠷᠰᠢ* 1) выход; исход; расход, убыток; **орш гарш** хорш. приход и уход; приход и расход, прибыль и убыток; появление и исчезновение; 2) обнажение (горных пород).

**ГАРШ II** *ᠭᠢᠷᠰᠢ*: **гарш тэнэг** круглый дурак.

**ГАРШ III** род мантии или плаща у буддийских монахов.

**ГАРШ IV** древняя индийская мера, равная 16 маши (четыре гарши составляют один китайский лан).

**ГАРШГҮЙ** *ᠭᠢᠷᠰᠢᠭᠦᠢ* *ᠭᠢᠷᠰᠢᠭᠦᠢ* 1) безвыходное положение; 2) без убытка.

**ГАРШИХ** *ᠭᠢᠷᠰᠢᠬ* привыкать к услугам кого-л.; приобретать сноровку, навык, опыт (в работе).

**ГАРШМАЛ** *ᠭᠢᠷᠰᠢᠮᠠᠯ* 1) опытный; 2) домашний; ручной.

**ГАРШТАЙ** *ᠭᠢᠷᠰᠢᠲᠠᠢ* убыточный, сопряжённый с расходом (или убытком).

**ГАРШУУЛАХ** *ᠭᠢᠷᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гарших**-ийн үйлдүүл.

**ГАРШЧИХАХ** *ᠭᠢᠷᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* **гарших**-ийн нэгэнтээ, приобрести навык, опыт.

**ГАРЫН** *ᠭᠢᠷᠢᠨ* / **гар**-ын харьяал., 1) ручной; **гарын алга** ладонь; **гарын алчуур** ручное полотенце, полотенце для рук; **гарын ар** черты, линии на ладони; **гарын багаж а)** ремесленные инструменты; б) хуучир. знаки достоинства, носимые во время процессов; **гарын бугуй** запястья; **гарын бугуйвч / гарын цагариг** брашлет; **гарын бэрвэц** посох; **гарын бээлий** перчатки; **гарын дөнгө** хуучир. ручная колодка (орудие наказания); **гарын дугтуй** муфта; **гарын зэвсэг** ремесленные инструменты; **гарын ором** след руки, отпечаток руки; **гарын салаа** растопыренные пальцы руки; **гарын түшлэг** подушки на креслах, носилках (чтобы на них облакачиваться руками); ручки кресла; **гарын үе** суставы рук; **гарын хөлчлөг** ручная жаровня, жаровня для отогревания рук; **гарын шилбэ** часть руки от локтя до кисти, предплечье; 2) фланговый; **гарын сайд** түүх. фланговый командир, командир крыла (правого или левого), в ведении которого находились четыре знамени, начальник крыла (правого или левого) авангардного знаменного отряда; **гарын дарга** түүх. командир полка провинциального знаменного гарнизона; † **бага гарын** яриа., шог. малого размера; краткий; **бага гарын толь бичиг**

краткий словарь; **дунд гарын** яриа., шог. средний, среднего размера; среднего калибра; **дунд гарын браунинг буу** браунинг среднего размера; **дээд гарын** яриа. Первоклассный, первосортный; **их гарын** яриа., шог. крупного масштаба; **гарын авлага** руководство, настольная книга; **гарын авлага болгох** принимать к руководству; **гарын авц** хуучир. практика, практическое знание, практическая часть какой-л. дисциплины; **гарын аяар** хэлц. смиренный, покорный; **гарын бэл** деньги на руках, закупочные деньги; наличный капитал, наличные средства; **гарын дор** под руками, в распоряжении; **гарын дор байх а)** быть послушным; б) быть подвластным, зависимым; **гарын мал** домашний скот; **гарын нарийн бичгийн дарга** личный секретарь; **гарын нөхөр** близкий друг; **гарын өргөлгө** дар, подношение, подарок; **гарын тэмдэг** подпись; **гарын үзүүрээр хийх** делать без труда; **гарын үсэг а)** подпись; б) автограф; **гарын үсэг бүхий баримт бичиг** расписка; **гарын үсэг зурах** ставить подпись, подписывать, подписываться, расписываться; **гарын үсэг зурж, тамга дарсан тэмдэгт** удостоверение за подписью и приложением печати; **гарын үсэг зуруулах** дать расписаться, давать на подпись; **гарын үсэг зуруулан олгох** вручать под расписку; **гарын хүн а)** прислуга; подручный; приспешник; б) ставленник.

**ГАРЬДАС** *ᠭᠢᠷᠢᠳᠠᠰ* нечистота, грязь; навоз для удобрения; **гарьдасны нүх** яма для нечистот, помойная яма; **гарьдасны гуу** сток для помоев (в кухнях); **гарьдасны газар** уборная.

**ГАРЬЗ** *ᠭᠢᠷᠢᠵ* 1) сток для нечистот; уборная, клозет; 2) зурх. (название звезд в созвездии Зайца).

**ГАСАЛГАГЧ** *ᠭᠠᠰᠠᠯᠭᠠᠭᠴᠢ* живодёр, живорез; истязатель, мучитель, изверг; палач.

**ГАСАЛГАМ** *ᠭᠠᠰᠠᠯᠭᠠᠮ* вызывающий чувство скорби, печали, тоски.

**ГАСАЛГАХ** *ᠭᠠᠰᠠᠯᠭᠠᠬ* **гаслах**-ын үйлдүүл., 1. 1) удручать, печалить, сокрушать, надирать сердце, душу); **энэ мэдээ түүнийг гасалгаж гүйцэв** это известие его крайне удручило; **гасалган зовоох** удручать; 2) огорчать, доставлять, причинять, приносить огорчения кому-л., расстраивать; **таагүй захиа гасалгах** расстроить кого-л. неприятным письмом; 3) одолевать, мучить, истязать, терзать, пытать, томить; **гасалган зовоогч** мучитель; **амьтан гасалган зовоох** истязать животное; **нохойг зодож гасалгах** жестоко избивать, истязать собаку; 4) изводить, тиранить, тиранствовать над кем-л.; 5) мордовать, мытарить, мурыжить; маять, мотать, грызть, есть; 2. **гасалгахуй**-г үз.

**3.** 1) мучительный, жестокий, жгучий, острый, болезненный; 2) тягостный, неприятный, тяжёлый, удручающий, томительный; гнетущий; 3) душераздирающий, ужасный, страшный, отчаянный; 4) мученический, страдальческий.

**ГАСАЛГАХУЙ** ᠭᠢᠰᠠᠯᠭᠠᠬᠤ 1) истязание, пытка; мучительство; тиранство; 2) мученичество, голгофа, крестный путь, хождение по мукам.

**ГАСАЛЧИХАХ** ᠭᠢᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **гаслах**-ын нэгэнтээ, 1) печалиться; 2) скулить (о собаке).

**ГАСАН** ᠭᠠᠰᠠᠨ умный, понятливый не по годам (об умных детях).

**ГАСГААЛАХ** ᠭᠠᠰᠭᠠᠯᠠᠬ зарим. упорствовать, препятствовать, сопротивляться; **гацаалах**-ыг үз.

**ГАСГАН** ᠭᠠᠰᠭᠠᠨ зарим. упорство, упрямство, сопротивление, препятствие, затруднение.

**ГАСЛАЛ** ᠭᠠᠰᠯᠠᠯ горе, печаль, скорбь, грусть, тоска, боль, горесть, сокрушение; кручина.

**ГАСЛАЛДАХ** ᠭᠠᠰᠯᠠᠯᠳᠠᠬ **гаслах**-ын үйлдэлд, визжать.

**ГАСЛАЛТАЙ** ᠭᠠᠰᠯᠠᠯᠲᠠᠢ 1. плачевный, достойный сожаления, скорбный, печальный, грустный; **гаслалтай төгсгөл** плачевный конец; 2. печально, грустно.

**ГАСЛАЛЦАХ** ᠭᠠᠰᠯᠠᠯᠴᠠᠬ **гаслах**-ын үйлдэлц.

**ГАСЛАЛЫН** ᠭᠠᠰᠯᠠᠯᠢᠨ **гаслал**-ын харьяал., скорбный, надгробный, похвальный; **гаслалын бичиг** хуучир. скорбное, надгробное СЛОВО (читаемое на похоронах и сжигаемое на могиле); некролог.

**ГАСЛАМ** ᠭᠠᠰᠯᠠᠮ 1) мучительный, причиняющий страдания; 2) взвизгивающий (о собаке); **нохой гаслам халуун** невыносимая жара, палящий зной (үгчил. жара, заставляющая даже собаку взвизгивать); **нохой гаслам халуунд** в разгаре лета.

**ГАСЛАМТГАЙ** ᠭᠠᠰᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ 1) часто взвизгивающий (о собаке); 2) удручённый, страдающий.

**ГАСЛАН(Г) I** ᠭᠠᠰᠯᠠᠨ 1) горе, печаль, скорбь, страдание, горесть, сожаление; сокрушение, прискорбие; **гаслан арилгах** рассеять печаль, утешить; **гаслан зовлон** хорш. тяжкие мучения, тяжёлые страдания; **гаслан зовлонгүй аж төрөх** а) жить не ропща, безропотно; б) жить без печали; **их гаслан тохиолдов** случилось большое горе; в глубокой скорби, печали; **гасланг өсөөр тайтгаруулдаггүй, галыг тосоор бөхөөдөггүй** сургаал. обиду злобой не успокоишь, огня маслом не погасишь; **гаслангаа гашуунаар тайлах** хэлц. залить горе; **гаслангаас ангижрах / гаслангаас нөгчих** освободиться от печалей; перейти в нирвану,

умереть; **гаслангаас нөгчсөн** освободившийся от печалей, перешедший в нирвану; покойник; **гасланд нэрвэгдсэн хүнийг өрөвдөх** сочувствовать чужому горю; 2) бедствие, несчастье, трагедия, беда; горести, драма, неблагополучие, невзгоды, удар судьбы; **их гаслан зовлон амсах** пережить много горестей; 3) злосудное, напасть; бездолие; злополучие, злосчастье; лихо, недоля; 4) переживание, трепка; нервотрепка; треволение.

**ГАСЛАН II гаслах**-ын хамж., горестно; **гаслан орилох / гаслан уйлах** а) причитать; горестно плакать; б) причитание.

**ГАСЛАНГИЙН** ᠭᠠᠰᠯᠠᠨᠭᠢᠢᠨ **гаслан(г) I**-ийн харьяал., мученический; **гаслангийн орон** мир печали, земная ядоль; **галын дотор сэрүүнгүй, гаслангийн дунд жаргалгүй** зүйр. в огне не бывает прохлады, в страданиях не бывает счастья.

**ГАСЛАНГУЙ** ᠭᠠᠰᠯᠠᠨᠭᠤᠢ горестно.

**ГАСЛАНГУЙ** ᠭᠠᠰᠯᠠᠨᠭᠤᠢ **1.** 1) беспечальный, беззаботный, беспечный, не обременённый заботами; 2) безмятежный, спокойный, тихий, мирный, бесстрастный, покойный, миролюбивый, идиллический; 3) невозмутимый, хладнокровный, ровный, уравновешенный, сдержанный, выдержанный, бесстрастный, флегматичный, владеющий собой, философский; **2.** 1) беспечально, беззаботно, не зная забот, беспечно; 2) безмятежно, спокойно, невозмутимо, хладнокровно, ровно, сдержанно, бесстрастно, флегматично; философски; 3) тихо, мирно, безмятежно, спокойно, умиротворенно; безропотно; легко, без мучения; **3.** 1) беспечальность, беззаботность; 2) невозмутимость, хладнокровие, самообладание, умение владеть собой, присутствие духа, уравновешенность, сдержанность, выдержанность, выдержка, бесстрастность, флегматичность; 3) безмятежность, спокойствие, тишина, мир, покой, успокоение, умиротворение.

**ГАСЛАНГУЙН** ᠭᠠᠰᠯᠠᠨᠭᠤᠢᠨ **гаслангүйн**-н харьяал., беспечальный; **гаслангүйн мод** ург., ёгт. ашоки-дерево, райское дерево (үгчил. беспечальное дерево); **гаслангүйн энх цэцэг** ург. цветок дерева ашоки (үгчил. беспечальный цветок).

**ГАСЛАНТ** ᠭᠠᠰᠯᠠᠨᠲᠤ **1.** 1) удручённый, подавленный, убитый горем, угнетённый; пришибленный; 2) трагичный, тяжёлый, трагический, бедственный, катастрофический, несладкий; лихой; **гаслант байдал** трагичность; трагизм, ужас; **гаслант дуу** причитание; 3) скорбный, печальный, горький, горестный, опечаленный; **гаслант**

инээд горькая усмешка; 4) сокрушённый, плачевный, жалобный; жалостный, жалостливый, траурный; 5) похоронный, панихидный, прискорбный, неутешительный; **гаслант явдал** прискорбный случай; 6) безотрадный, тоскливый, безрадостный, нерадостный; 7) удручающий, тягостный, страдальческий; **гаслант амьдрал** страдальческая жизнь; **2.** 1) горько, горестно, опечаленно, скучно, понуро, сокрушённо, плачевно, жалобно, жалостно; удручённо; 2) печально, невесело, нерадостно, грустно, скорбно, безрадостно, безотраднo, тоскливо.

**ГАСЛАНТАЙ** *ᠭᠠᠰᠯᠠᠨᠲᠠᠢ* **гаслант**-ыг үз.; **ёстой гаслантай** с душевным прискорбием; **гаслантай нь** *хэлц.* к прискорбию, прискорбно.

**ГАСЛАНТАЙГААР** *ᠭᠠᠰᠯᠠᠨᠲᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ* **ᠪᠠᠷ** горестно, печально.

**ГАСЛАХ** *ᠭᠠᠰᠯᠠᠬ* **1.** 1) оплакивать, печалиться, горевать, сокрушаться, грустить, предаваться грусти; скорбеть, горевать; **гаслахын ихээр гаслах** *хэлц.* сильно горевать, тужить, убиваться; ломать руки; **гаслах дуугаа хураах** перестать причитать; **гасалж гангинах** а) сокрушаться, сетовать, проявлять свой печаль рыданием, стонами; б) *шилж.* ЖИВУТ как собаки; лают; в) кусать себе локти; **гасалж гинших** скулить; причитать; **гаслаад гаслаад гайнаас мулгардаггүй** *хууч.* оханьем горю не поможешь; 2) тужить, горюниться, печалиться; кручиниться; скорбеть; сокрушаться; **уйлан гаслах / гаслан уйлах** горевать, тужить; 3) огорчаться, расстраиваться, вздыхать; воздыхать; быть безутешным; убиваться; **гасалж зовох** убиваться; 4) пенять на кого-что-л., ныть, скулить, плакаться, хныкать; жаловаться, жалиться; печалиться; **гаслаад барамгүй** *хэлц.* какая жалость; 5) стонать, издавать стоны; стенать; сетовать, роптать; **гаслах авиа / гаслах дуун стон**; 6) удручить, опечалить; огорчить; **бүү гасал, өөр арга байна** не удручай, есть ещё выход; 7) визжать (о собаке); **2. гаслахуй**-г үз.; **3.** скорбный, печальный, скорбящий, плачевный, траурный, похоронный.

**ГАСЛАХУЙ** *ᠭᠠᠰᠯᠠᠬᠤᠢ* оплакивание, сокрушение, горевание; визжание.

**ГАСЛУУЛАХ** *ᠭᠠᠰᠯᠠᠬᠤᠯᠠᠬ* **гаслах**-ын үйлдүүл.

**ГАСНА** *ᠭᠠᠰᠨᠠ* **ᠨ** мотыга; кол, совок;

ЛОПАТОЧКА (для выкапывания лекарственных и съедобных корней).

**ГАСХА I** *ᠭᠠᠰᠬᠠ* **ᠠ** **гасна**-ыг үз.

**ГАСХА II** *ᠭᠠᠰᠬᠠ* ург. батат.

**ГАТАЛ** *ᠭᠠᠲᠠᠯ* **гаталга**-ыг үз.

**ГАТАЛГА** *ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠠ* **ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠠ**-ыг үз.

**ГАТАЛГАА** *ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠠᠠ* **ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠠ**-ыг үз.

**ГАТАЛГАГЧ** *ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠠᠭᠴ* 1) перевозчик, паромщик; 2) избавитель.

**ГАТАЛГАТ** *ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠠᠭᠲ* проходимый, переходимый, преодолимый (о водной преграде).

**ГАТАЛГАХ** *ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠠᠬ* **гатлах**-ын үйлдүүл. **1.** переправлять, перевозить, перебрасывать; переносить (через реку); **2. гаталгахуй**-ыг үз.

**ГАТАЛГАХУЙ** *ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠠᠬᠤᠢ* переправление, перевозка, перебрасывание.

**ГАТАЛГЫН** *ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠢᠨ* **ᠭᠠᠲᠠᠯᠭᠠ**-ын харьяал., перевозный, переправочный; **гаталгын дэргэд зогсох** остановка у переправы, перевоза.

**ГАТАЛЦ** *ᠭᠠᠲᠠᠯᠴ* **гатал**-г үз.

**ГАТАН** *ᠭᠠᠲᠠᠨ* хуучир. письменное предписание, ордер, инструкция, приказ.

**ГАТЛАГА** *ᠭᠠᠲᠯᠠᠭᠠ* **ᠭᠠ** 1. переправа, брод, переезд, перевоз (через реку); проходимость; **гатлага онгоц** паром, перевоз; **гатлага онгоцоор / гаталга онгоцот** паромный; **гатлага онгоцоор ус гарах** паромная переправа; **2.** перевозный.

**ГАТЛАМ** *ᠭᠠᠲᠯᠠᠮ* **ᠭᠠ** проходимый; **гатлам хужирт тойром** проходимые солончаки.

**ГАТЛАХ** *ᠭᠠᠲᠯᠠᠬ* **1.** 1) переправляться, форсировать, переплывать, переходить вброд (реку); переваливать, переезжать, перебираться; **ус гатлах / гол гатлах** а) переправляться через реку; б) переезд через реку; в) идти по воде; **тулалдаж гол гатлах** форсировать реку; **гатлах ус** река, через которую можно переправиться; **гатлахад амаргүй** труднопроходимый; **гатлахад бэрх намаг** труднопроходимое болото; **гатлахын эцэсгүй** *хэлц.* не продерёшься, ног не вытащишь; **гаталж болохуйц** проходимый; **гаталж болохуйц намаг** проходимые болота; **гаталж гарах** перебраться; 2) идти по воде; **шалбааг гатлах / шалбааг тууих** переходить через лужу; **хонь гаталсан ус** *хэлц., ёж.* как трава, трава травой (*үгчил.* вода, через которую переходили овцы); 3) *шилж.* преодолевать, одолевать (трудности), переносить, выдерживать; **амь гатлах** *хуучир.* (**амь гэтлэх / амь зулбах**) остаться в живых; еле, едва унести ноги; избежать смертельной опасности, уцелеть, спастись; **хил гатлах / хил давах** перейти границу; перебраться за границу; **хөндий гатлах / хөндий туулах** пройти через всю долину; **2. гатлахуй**-г үз.; **3.** переправочный, перевозочный; **гатлах хэрэгсэл** переправочное средство.

**ГАТЛАХУЙ** *ᠭᠠᠲᠯᠠᠬᠤᠢ* переправа, переезд, перевоз; форсирование. **ГАТЛАШГҮЙ** *ᠭᠠᠲᠯᠠᠬᠤᠰᠢᠭᠦᠢ* непроходимый; непролазный; невылазный; непреодолимый; **яагаад ч гатлашгүй** не продерёшься, ног не вытащишь; **гатлашгүй хужирт тойром** непроходимые солончаки.

**ГАТЛУУЛАХ**  $\text{ᠭᠢᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ}$  гатлах-ын үйлдүүл.

**ГАТЛУУР**  $\text{ᠭᠢᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠷ}$  средство для переправы, приспособление для перевоза; **гатлуур завь** тусг. ялик; короткая и широкая шлјпка; **гатлуур хоолой** тусг. дјкер; водопроводящее сооружение.

**ГАТЛУУРЫН**  $\text{ᠭᠢᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠷᠢᠨ}$  гатлуур-ын харьяал., переправочный.

**ГАТРАГЧ**  $\text{ᠭᠢᠲᠤᠷᠠᠭᠴᠢ}$  зарим. фуражир; **батрагач**-ийг үз.

**ГАТРАГЧНЫ**  $\text{ᠭᠢᠲᠤᠷᠠᠭᠴᠢᠨᠢ}$  гатрагч(ин)-ы харьяал., фуражирный, фуражирский.

**ГАТРАХ**  $\text{ᠭᠢᠲᠤᠷᠠᠬ}$  1. фуражировать; 2. фуражировка; 3. фуражирный.

**ГАХАЙ I**  $\text{ᠭᠠᠬᠠᠢ}$  1. 1) амьт. свинья, свинка, хрјшка; чушка; хавронья; кабан; кабанчик, вепрь; агталсан эр гахай хряк, боров; азарган гахай хряк; далайн гахай амьт. дельфин; морская свинка; зэрлэг гахай / бодон гахай амьт. дикий кабан; усан гахай амьт. водяная мышь; морская свинка; эр гахай боров; соёогүй гахай аюулгүй цэцэн. кабан без клыков не опасен; нохой гэхэд гахай гэх хэлц. ему про собаку, а он про свинь; называть белое чёрным; гахай дүртэн свинообразные; гахай жил бүр олон төл өгдөг ежегодный приплод у свиней бывает большой; гахай зулзагалах а) пороситься; б) опорос; гахай нядлагч свинобоек, свинобой; гахай нядлах убой свиней; гахай өсгөх а) разводить свиней; б) свиноводство; в) свиноводческий; гахай өсгөх мэргэжилтэн свиновод; гахай өсгөх сангийн аж ахуй свиноводческий совхоз; гахай төхөөрөх забивать, колоть свиней; гахай үржүүлэх а) заниматься свиноводством; б) свиноводство; в) свиноводческий; гахай үржүүлэх салбар свиноводческая ферма; гахай хариулагч свинопас; гахай хариулсан хүн уураа бардаг хууч. человек, пасуший свиней, не гнедается; гахай хуухирах а) хрјкать; б) хрјканье; в) хрю, хрю-хрю; гахай шиг а) как свинья; свинский; б) шилж., шог. чревоугодник, обжора; объедала, прорва, ненасытная утроба; ест за троих, ест в три горла; в) шилж. в теле, в дверь не проходит; поперёк себя толще; толстомясый, толстопузый, толстобрјхий, пузатый, от жиру лопаается; г) шилж., шог. чумичка, грязнуля, замарашка, неряха; д) шилж. упрямый как осёл, хоть кол на голове теши кому-л., на козе не подьедешь к кому-л., упрямый, неподатливый; крепкоголовый, крепколобый, меднолобый; д) шилж. идиот, кретин, олух, балда, балбес, оболтус, обалдуй, осёл, остолоп, пентјх, дубина, чурбан, фофан, фалалей, дурья башка; гахай төрчихсөн юм шиг шог. а) авгиевы конјшни; б) свинјшник; гахай шиг балиар свинья-свиньей; гахай

шиг балиар суух жить по-свински; гахай шиг тэгж балиар байж болохгүй нельзя жить в таком свинстве; идэх нь гахай, явах нь могой зүйр. не жнут, не сеют, а кормятся (үгчил. ест что свинья, двигается как змея); гахай шиг ховдог жадный как свинья; гахай шиг зөрүүд упрямый как свинья; шилж. в упор стать; гахай шиг тэнэг глупый как свинья; газар ширтсэн гахай шиг хэлц. не видеть дальше своего собственного носа; ~ со своей колокольни смотреть; гахай тэнгэр хардаггүй цэцэн. свинья не видит неба; гахай явган, нохой нүцгэн хэлц. а) совсем пеший; нагота и босота; б) не иметь ни кола, ни двора; гол как сокол; без всего; гахай явган, нохой нүцгэн болох отдать последнюю рубашку кому-л.; лишиться каких-л. средств передвижения; на своих двоих; на одиннадцатом номере; пешим ходом (или порядком); по образу пешего хождения; хар цагаан дуугарах ч үгүй, нохой нүцгэн, гахай явган орхидог нь ч юү вэ? что йто такое! ни слова не сказал, уехал и оставил нас без машины; нохой гахайдаа хүрэх хэлц. ругаться на чём свет стоит, собачиться; нохойгүйд гахай хуцах хэлц. когда нет собаки, и свинья лает; ~ на безрыбье и рак рыба; 2) двенадцатый год животного цикла; гахай жил ГОД СВИНЬИ (название двенадцатого года животного цикла); гахай жилийн намар осень года свиньи; гахай жилтэй родившийся в год свиньи; гахай сар месяц свиньи; сентябрь; гахай цаг час свиньи (время от 21.40-до 23.40 часов вечера); 2. свинной.

**ГАХАЙ II:** гахай хавдар анаг. свинка, заушница.

**ГАХАЙ III:** гахай харцагай шувуу. бенгальский зимородок.

**ГАХАЙ IV:** гахай эм ург. подморенник.

**ГАХАЙ V:** гахай эгч / гагай эгч зарим. сестра отца, тётка по отцу.

**ГАХАЙ VI:** саран гахай / уран гахай бие.зүй. задний проход.

**ГАХАЙ VII** небольшая часть внутренней кожи подошвы лошади в виде треугольника; гахай засах / гахай өөлөх снимать

отверделую кожу подошвы.

**ГАХАЙ VIII** этг. челнок; большая сумка для товаров.

**ГАХАЙЛИГ**  $\text{ᠭᠠᠬᠠᠢᠯᠢᠭ}$  гайхайс-ыг үз.

**ГАХАЙН**  $\text{ᠭᠠᠬᠠᠢᠨ}$  гахай-н харьяал., свинной, свинячий, кабаний; гахайн аж ахуй а) свиноводство; б) свиноферма, свиноводческая ферма; гахайн аж ахуйн свиноводческий; гахайн нурууны арьс тусг. крупон; спинная часть свинной шкуры; гахайн нурууны арьс ярах снимать шкуру со спинной части свиньи; тусг. крупонирование; гахайн ёлом

мал.эмнэл. свиная рожа; эризмпелоид; **дайлдаг нь хүний ёс, дайлсан болгоныг довхордог нь гахайн ёс** зүйр. посади свинь за стол, она и ноги на стол; **гахайн логш** свиное логовище; **гахайн мах** свинина, свининка; кабанина; **гахайн давсалсан мах** бекон, ветчина; **гахайн давсалсан махны** беконный, ветчинный; **гахайн махтай** с ветчиной, со свиной; из свинины; **гахайн махан хيام** ветчиннорубленая свиная колбаса; **гахайн дутуу утсан хيام** полтавская колбаса; **гахайн өөх** свиное сало; свиной жир; **гахайн гадар өөх** шпик; **гахайн өөх татагч** тех. шпигорезка; **гахайн торой** поросёнок; **гахайн торойн** поросячий; **гахайн гуя утах** прокоптить окорок; **гахайн хашаа / гахайн хороо** свинарник, свинарня, свиняшник, свиной хлев, катух; **гахайн хоншоор / гахайн хошуу** свиное рыло, пятачок; **гахайн хүү газар дээрээ торой** хэлц. где кто родится, там и пригодится; † **гахайн ногоо** ург. гречиха птичья, спорыш.

**ГАХАЙС** *ᠭᠠᠬᠠᠢᠶᠢᠰ* дикий кабан.

**ГАХАЙСЫН** *ᠭᠠᠬᠠᠢᠶᠢᠰᠢᠨ* гахайс-ын харьяал, кабаний.

**ГАХАЙЧ(ИН) I** *ᠭᠠᠬᠠᠢᠶᠢᠴᠢ* свинопас, свинарь, свиновод; **гахайчин эмэгтэй** свинарка.

**ГАХАЙЧИН II** этг. челночник; торговец.

**ГАХАЙЧЛАН** *ᠭᠠᠬᠠᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠠᠨ* гахайчлах-ын хамж., по-свински, как свинья.

**ГАХАЙЧЛАХ** 1) *ᠭᠠᠬᠠᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠠᠬ* травить кабанов, охотиться на кабанов; 2) пасти свиней; 3) шилж. вести себя глупо, бестолково.

**ГАХАЙЧЛУУЛАХ** *ᠭᠠᠬᠠᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* гахайчлах-ын үйлдүүл.

**ГАХАЙЧНЫ** *ᠭᠠᠬᠠᠢᠶᠢᠴᠢᠨᠢ* гахайчин-ы харьяал., свинарий, свинарёв.

**ГАХАЙШИГ** *ᠭᠠᠬᠠᠢᠶᠢᠰᠢᠬᠢᠭ* по-свински.

**ГАХАС** *ᠭᠠᠬᠠᠰ* гахай-н олон., свиньи.

**ГАХИУР** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷ* эрдэс. 1. цемент; цельзиан; **ганц талст гахиур** монокристаллический цемент; **тунамал чулуулгийн гахиур** цемент осадочных пород; **ургаа гахиур** регенерационный цемент; **ус даадаггүй гахиур** водобоязливый цемент, гидрофобный цемент; **царууц гахиур** силикатный цемент; **гахиур сайн барьцалджээ** цемент хорошо схватил; **гахиураар бөглөх** цементация; **гахиур сүүмэг** эрдэс. цементфосфат; 2. связной; **гахиур элс** связной песок.

**ГАХИУРДАХ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬ* тусг. 1) цементация; 2) томление.

**ГАХИУРДУУЛАХ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* гахиурдах-ын үйлдүүл.

**ГАХИУРЖИЛ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠵᠢᠯ* затвердение вяжущей, скрепляющей массы.

**ГАХИУРЖИХ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠵᠢᠬ* тусг. 1. цементироваться; 2. цементация; өөрөө

**гахиуржих** самостоятельная цементация; 3. цементированный.

**ГАХИУРЖИЦ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠵᠢᠴ* гахиуржил-ийг үз.

**ГАХИУРЖСАН** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠵᠢᠰᠠᠨ* цементированный.

**ГАХИУРЛАГЧ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠭᠴ* цементирувщик.

**ГАХИУРЛАХ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬ* 1. цементировать; 2. цементаж; цементирование; цементация; **уулын чулуулгийг гахиурлах** цементация горных пород; **цооног гахиурлах** цементаж скважины; 3. цементирувочный.

**ГАХИУРС** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠰ* эрдэс. цементит.

**ГАХИУРЧ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠴ* цементирувщик.

**ГАХИУРШИЛ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠰᠢᠯ* тусг.

цементированность; **тунамал чулуулгийн гахиуршил** цементированность осадочных пород.

**ГАХИУРШИХ** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠰᠢᠬ* 1. цементироваться; 2. цементированность.

**ГАХИУРЫН** *ᠭᠠᠬᠢᠭᠤᠷᠢᠨ* гахиур-ын харьяал., цементный; **гахиурын түүхий эд** сырьё цементное; **гахиурын тэрэг** цементовоз; **гахиурын чанс** марка цемента.

**ГАХУУЛЬ** *ᠭᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠢ* яриа. 1) крючок (рыболовный); 2) шилж. ВЗЯТКА; **хахууль**-ийг үз.

**ГАЦАА(Н) I** *ᠭᠠᠴᠠᠠ* 1) узкий проход между водным пространством и скалой; мыс между двумя реками; 2) скалистая гора; гора, с которой вытекают несколько рек.

**ГАЦАА(Н) II** деревня, селение; посёлок, деревушка; аул; **айл гацаа** хорш. хутор; **гацаа хүй / гацаа тосгон** хорш. деревня, селение; населённые места; **уулан дээрээс гацаа алган дээр байгаа юм шиг харагдана** с горы деревня видна, как на ладони; **гацаа хоорондын зам** просёлочная дорога.

**ГАЦАА III** 1) препятствие, преграда, помеха, тормоз; упорство, сопротивление, упрямство; 2) барьер, рогатки, шипы; терния; препона; 3) затруднение, трудность, осложнение, проблема; загвоздка, заковыка; зацепка; **гацаа төмөр** шкворень.

**ГАЦАА IV** *ᠭᠠᠴᠠᠠ* 1) вертикальные столбики у перил, столбы, связанные перекладинами; 2) частокол; ограда из столбов, изгородь из живых деревьев; 3) перила.

**ГАЦААЛ гачаал**-ыг үз.

**ГАЦААЛАХ I** *ᠭᠠᠴᠠᠠᠯᠠᠬ* 1) вбивать столбы, сваи; 2) обносить частоколом, делать ограду из столбов.

**ГАЦААЛАХ II** *ᠭᠠᠴᠠᠠᠯᠠᠬ* замерзать (о реке); **хадаалах**-ыг үз.

**ГАЦААЛАХ III** упорствовать, препятствовать, сопротивляться, мешать, затруднять.

**ГАЦААТАЙ** ᠭᠠᠴᠠᠠᠲᠠᠢ 1. исполненный трудностей, препятствий; трудный; **гацаатай хэрэг** проклятый вопрос, проклятое дело; 2. трудность.

**ГАЦААХ** ᠭᠠᠴᠠᠠᠬᠤ **гацах**-ын үйлдүүл., 1) испытывать трудности в деньгах, с деньгами; быть стеснённым в деньгах; 2) испытывать недостаток продуктов питания, нуждаться в продовольствии; **хотыг бүслэн гацааж эхлэх** взять осаждённый город измором; **хүнс тэжээлээр гацаах** заставить испытывать недостаток продуктов питания; 3) застрять; **лонхны хоолойд бөглөө гацаав** пробка застряла в горлышке бутылки; **хоолойдоо яс гацаав** кость застряла в горле; 4) шилж. заткнуть рот кому-л., замазать рот, заткнуть за пояс кого-л.; дать сто очков вперёд кому-л., утереть нос кому-л.; уйти далеко в чем-л. от кого-л.; оставить за собой, оставить позади себя; класть на обе лопатки; 5) шилж. превзойти победить, щеголять, переспорить, переговаривать, припирать, переплунуть, перекрыть; 6) шилж. заставить замолчать, доносить вопросами, одержать победу над кем-л.

**ГАЦАГДАЛ** ᠭᠠᠴᠠᠭᠳᠠᠯ **яриа**. стеснение, затруднительное положение; **гачигдал**-ыг үз.

**ГАЦАГДАХ** ᠭᠠᠴᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **гацах**-ын үйлдэгд., 1) быть, находиться в стесненном, затруднительном, притесненном положении, попасть в затруднительное положение, наткнуться на препятствия, подвергаться притеснениям; **аргаар гацагдах** находиться в стесненном, затруднительном положении, не находить выхода; **гацагдах цагт хэрэглэх гэж хойш хийх** отложить на чёрный день; **гацагдаж ажилчин болох** хуучир. пролетаризироваться; пролетаризация; **гацагдаж дутагдаад бага гэдсээ баглаж, их гэдсээ эвхэх** кишка тонка (не выдержит); 2) нуждаться, терпеть притеснения, нужду; испытывать лишения; **гацагдаж дутагдах** терпеть лишения; **гацагдаж дутагдсан юмгүй** чего только нет, чего-чего нет; **тэр гацагдаж дутагдсан юмгүй сайхан амьдарч байна** живёт он хорошо, чего только у него нет; 3) тормозиться; быть преграждённым; **гачигдах**-ыг үз.

**ГАЦАГДУУЛАХ** ᠭᠠᠴᠠᠭᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гацагдах**-ын үйлдүүл.; **гачигдуулах**-ыг үз.

**ГАЦАР** ᠭᠠᠴᠠᠷ **продольные брусья** у оконных рам.

**ГАЦАХ** ᠭᠠᠴᠠᠬᠤ 1. 1) заедать, вязнуть, увязать, заклиниваться; 3) защемить, ущемить; прищемить; **завсарт нь гацах** оказаться ни там, ни сям, не у дел; 3) задерживаться, застревать; тормозиться, стопориться; **бөглөө нь гацах** застрять (о пробке); 4) притеснять, стеснять; 5)

препятствовать, преграждать, мешать, затруднять; **ажил яг гацаад байдаг** дело стоит на мёртвой точке; **гацаж орхих** хэлц. заходить в тупик; сесть, садиться на мель; посадить в галошу; податься некуда; в переплёт попасть, в переплёте оказаться; дело клином сошлось; **хэл гацав** хэлц. язык отнялся у кого-л., слова замерли на устах у кого-л., язык пришили к гортани у кого-л.; 2. **гацахуй**-ыг үз.; † **гацсан загас** рыба, замёрзшая во льду.

**ГАЦАХУЙ** ᠭᠠᠴᠠᠬᠤᠢ **застревание, заедание; затруднение.**

**ГАЦМАЛ** ᠭᠠᠴᠠᠮᠠᠯ 1) задерживающийся, застрявший; 2) сомнительный, вызывающий сомнение; † **гацмал алтан товч** ург. сомнительная ромашка; **гацмал бамбай** ург. сомнительная валериана; **гацмал банздоо** ург. сомнительная соссурия; **гацмал сонгино** ург. лук сомнительный.

**ГАЦУУ I** ᠭᠠᠴᠠᠭᠤ зарим. 1) **СТОЛБ** (врытый в землю); кол; **гацуу шаах** вбивать кол; 2) связи, скрепы; перекладины между полозьями у саней.

**ГАЦУУ II** ᠭᠠᠴᠠᠭᠤ зарим. 1) бедный; **ядуу гацуу / дутуу гацуу** хорш. бедный; 2) срочный, спешный.

**ГАЦУУЛАХ** ᠭᠠᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гацах**-ын үйлдүүл.

**ГАЦУУР** ᠭᠠᠴᠠᠭᠤᠷ **ветви деревьев; модны мөчир гацуур** ВЕТВИ (деревьев).

**ГАЦЧИХАХ** ᠭᠠᠴᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **гацах**-ын нэгэнтээ, застрять.

**ГАЧААЛ** ᠭᠠᠴᠠᠠᠯ **нужда; недостаток; разруха; аж ахуйн гачаал эвдрэл** хозяйственная разруха; **өвчин гачаал тэр эмэгтэйг ядрахын туйлд хүргэжээ** нужда и болезни измотали её; **гачиг**-ийг үз.

**ГАЧААХ** ᠭᠠᠴᠠᠠᠬᠤ **гачих**-ийн үйлдүүл.

**ГАЧИГ** ᠭᠠᠴᠢᠭ 1) **нужда, нехватка, недостаток; ган гачиг** хорш. засуха, голод, бескормица (от засухи); стихийное бедствие; **зуд гачиг** хорш. голод, бескормица, падёж скота (от гололедицы); **гачиг газар** скудная земля, бросовые земли; бэдленд; **гачиг дан / гачиг зовлон** хорш. горе, скорбь; **гачиг тохиох** сталкиваться с нуждой, переживать трудности и лишения; **гачиг цаг** трудное время, скудное время; бескормица; 2) бедствие.

**ГАЧИГДАЛ** ᠭᠠᠴᠢᠭᠳᠠᠯ 1) **нужда, бедность, необеспеченность, нищета, нищенство; недостаток, скудность; гачигдал дутагдал** хорш. нужда, недостатки, нехватки, затруднения; лишения; **гачигдалд хүргэх** доводить до нужды; **гачигдлаас аврах** выручить из беды; 2) лишения; затруднение (материальное); безденежье, бедность; **түмэн гачигдал** все беды и напасти, немислимые трудности и лишения; тридцать три несчастья; **гачигдал боогдол** хорш.

затруднения, помехи, препятствия; **гачигдал гачаал** хорш. разруха; **гачигдал зовлон үзэх** а) горе мыкать; мыкать горе; б) перетерпеть лишения, испытать нужду; **гачигдал тохиолдох** быть в затруднении, оказаться в трудном положении; **гачигдал тоочих** рассказывать о своих нуждах и бедах; 3) скудость, недостаточность, недостаток, неполнота, убогость, убожество, мизерность; 4) стеснение, затруднительное положение; 5) спрос, потребность в чём-л., надобность в чём-л., нужда в чём-л.; **гачигдлаа бичиж өгөх** изложить письменно о своей нужде в чём-л.

**ГАЧИГДАЛГҮЙ** **гачигдалгүй** **болгох** устранить затруднения, устранить перебой (в товароснабжении).

**ГАЧИГДАЛТАЙ** **гачигдалтай** **1. 1)** затруднительный; имеющий нужду, нуждающийся, встречающийся затруднения; **гачигдалтай байдал** затруднительность; **гачигдалтай байдлыг харгалзан үзэх** принимать во внимание, учитывать трудное материальное положение; **гачигдалтай байх** быть в затруднении; 2) скудный, недостаточный, неполный, бедный, убогий, мизерный; **2.** бедно, убого, по-нищенски, скудно; мизерно.

**ГАЧИГДАХ** **гачигдах** **1. 1)** терпеть нужду, испытывать недостатки, лишения; 2) быть, находиться в затруднительном положении (материальном); попасть в затруднительное положение; 3) подвергаться притеснениям; **2. гачигдахуй**-г үз.

**ГАЧИГДАХУЙ** **гачигдахуй** стеснение, затруднительное положение.

**ГАЧИГДУУЛАХ** **гачигдахуулах** **гачигдах**-ын үйлдүүл., 1) доводить до нужды, заставлять испытывать лишения, недостатки; ставить в затруднительное материальное положение; **мөнгөөр гачигдуулах** стеснить в деньгах кого-л., поставить в трудное безденежное положение; **гачигдуулж ажилчин болгох** хуучир. пролетаризировать; 2) прижать; притеснять.

**ГАЧИГДЧИХАХ** **гачигдахуулах** **гачигдах**-ын нэгэнтээ.

**ГАЧИХ** **гачих** притеснять, стеснять; **гацах**-ыг үз.

**ГАЧУУР** **гачуур** **1. 1)** ель сибирская обыкновенная; **гачуур мод / сүлд мод** ург. ель; **гачууртай газар** заросль ельника; 2) ёлка; **гачуур модны наадам / сүлд модны наадам** ёлка; 3) кипарисовник японский; **2.** ёлочный; **гачууран талст** ёлочный кристалл.

**ГАЧУУРЫН** **гачуур** **гачуур**-ын харьяал., ёлочный; еловый; **гачуурын боргоцой** еловая

шишка; **гачуурын загалмай бялзуухай** шувуу. крестеловик; **гачуурын мөчир** ельник; **гачуурын наадам** ёлка; **гачуурын ой** ельник; **гачуурын шилмүүс** лапы ели; **гачуурын их ямаан цох** шавж. жук-усач еловый чёрный большой; **гачуурын өчүүхэн хар ямаан цох** шавж. еловый жук-усач чёрный малый.

**ГАШИГ** **гашиг** тонкое полотно из индийского города Каши (Бенарес).

**ГАШИЛ I** **гашил** кислый, прокисший; **амнаас гашил амтагдах** а) ощущать вкус кислого; б) ощущение горечи во рту; в) тусг. пикрогейзия; **гашил амтагдсан цай** прокисший чай; **гашил үнэртэх** издавать кислый запах, пахнуть кислятиной.

**ГАШИЛ II** эрдэс. обсидиан.

**ГАШИЛГАГЧ** **гашилгагч** заквашивающий; тусг. флуоресцирующий; ацидофильный; **гашилгагч нян** тусг. ацидофильные бактерии; флуоресцирующий микроб.

**ГАШИЛГАДАГГҮЙ** **гашилгадаггүй** не допускающий порчи продуктов (при хранении в тёплом месте); тусг. ацидофобный; **гашилгадаггүй нян** тусг. ацидофобные бактерии.

**ГАШИЛГАМАЛ** **гашилгал**-ыг үз.

**ГАШИЛГАХ** **гашилгах**-ын үйлдүүл., **1.** 1) заквашивать, дать скиснуть, прогоркнуть (о молоке, пище); 2) допускать порчу продуктов (при хранении в теплом месте); **сүү гашилгав** а) молоко скисло; б) молоко заквашено; **хоол гашилгав** пища испортилась, прокисла; **тархиа гашилгах** хэлц. ломать голову; раскидывать умом (или мозгами); шевелить мозгами; **2. гашилгахуй**-г үз.; **3.** квашеный, испорченный; тусг. ацидофильный; флуоресцирующий; **гашилгах нян** ацидофильные бактерии.

**ГАШИЛГАХУЙ** **гашилгахуй** квашение; заквашивание.

**ГАШИЛМАЙ** **гашилмай** прокисший, прогорклый, испорченный; **гашилмай амттай** прогорклый на вкус.

**ГАШИЛМАЛ** **гашилгал** 1) проквашенный; 2) испортившийся (о продуктах).

**ГАШИЛЧИХАХ** **гашилгахуулах** **гашилгах**-ын нэгэнтээ., прокиснуть, скиснуть, закиснуть (о тесте).

**ГАШИР** **гашир** **гаа I**-г үз.

**ГАШЛАГ** **гашлаг** ург. волчьёягоды.

**ГАШЛАМТГАЙ** **гашилгагч** **гашилгагч**-г үз.

**ГАШЛАНГИ** **гашилгагч** **гашилгагч**-г үз.

**ГАШЛАНГИР** **гашилгагч** прокисший, прокислый, закисший, прогорклый; **гашлангир амт** горечь.

**ГАШЛАНХАЙ** **гашилгагч** прокисший, прогорклый, испорченный.

**ГАШЛАХ** **гашилгах** **1. 1)** прокисать, скисать, проквашиваться, перебродить, перекисать,

закисать; **гашилж сагах** перебродить; **сүү дэлэндээ гашилдаггүй** цэцэн. В вымени молоко не прокисает; **сүү гашилжээ** молоко прокисло; прокисшее молоко; **ам гашлах** хэлц. набивать оскомину; 2) застаиваться, киснуть, испортиться; прогоркнуть; бродить, протухать; портиться (преимущественно о жидкостях); 3) шилж. идти кругом, пухнуть (о голове); **тархинь гашлах** голова идёт кругом, голова пухнет; **тархинь гашилсан амьтан** мозги набекрень у кого-н.; крыша поехала у кого-н.; **2.** прокисший, кислый, бродильный, несвежий; **сүү гашилжээ** молоко прокисло; **3.** тусг. ацидофилия.

**Г А Ш Л У У Л А Х** **ᠭᠠᠰᠢᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** **гашлах**-ын үйлдүүл.; **гашлаах**-ыг үз.

**Г А Ш У Г** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠦ** ма. официальный документ, декрет, диплом, грамота, патент, паспорт.

**Г А Ш У У I** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤ I** **1.** горечь, горький вкус; **гашуу амтагдах / гашуу оргих** а) ощущать горечь во рту; анаг. пикрогейзия; б) иметь горький вкус; **амнаас гашуу амтагдах** а) ощущать горечь во рту; б) шилж. набить оскомину; **хоолой дээр гашуу оргих** в горле горечь; **2.** гашуун I-г үз.; **3.** горько.

**Г А Ш У У II** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤ II** **1.** скорбь, печаль; горе; **уй гашуу** хорш. скорбь, печаль, траур; тоска зелёная; **их уй гашуу болох** выплакать все глаза; лить слёзы; глубокая скорбь, печаль; **хүүгээ дайнд амь үрэгдсэнийг сонсоод эмэгтэй их уй гашуу болов** услышав о гибели сына на войне, она выплакала все глаза; **уй гашуу бүр яадгий нь алдуулжээ** горе выбило её из колеи; **уй гашуу болоод яах вэ** хэлц. завить горе верёвочкой; оханьем поля не переедешь; **архиар уй гашуу тайлах** залить горе; **уйтгар гашуу** зарим. тоска, плохое настроение; **2.** гашуун II-г үз.; **3.** горько, печально.

**Г А Ш У У В Т А Р** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠪᠲᠠᠷ** горьковатый; кисловатый; **гашуувтар дарс** кислое вино; † **гашуувтар дэгд** ург. горечавка топяная.

**Г А Ш У У Д А Л** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠠᠯ** **1.** траур; соболезнавание; печаль, грусть, жалоба, скорбь, сокрушение, прискорбие; **гашуудал тайлах** оплакивать горе, рассеивать печаль; **гашуудал хүргэх** выражать соболезнавание, сожаление; скорбеть; **2.** траурный; горький; **3.** горько, жалобно.

**Г А Ш У У Д А Л Т А Й** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠠᠯᠲᠠᠢ** траурный; печальный, грустный, прискорбный, неприятный, горестный, жалостный, жалобный, тяжёлый; **гашуудалтай байх** быть расстроенным, быть не в духе; тяжело на душе; **гашуудалтай дурсамж** горечь воспоминания; тяжёлые воспоминания; **гашуудалтай мэдээ** прискорбная весть; **гашуудалтай мэдээнд балмагдах** сразить

горестной вестью; **гашуудалтай мэдээнд гутарсан** удручён печальной вестью; **гашуудалтай үзэгдэл** тяжёлое зрелище; **гашуудалтай харц** скорбный взгляд.

**Г А Ш У У Д А Н Г И** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠠᠨᠭᠢ** расстроенный, горестный, скорбящий.

**Г А Ш У У Д А Н Г У Й** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠠᠨᠭᠤᠢ** **1.** расстроено, горестно, печально; **2.** расстроенный, горестный, печальный, скорбящий.

**Г А Ш У У Д А Х I** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠢ I** **1.** 1) скорбеть, огорчаться; горевать, опечалиться, сокрушаться; оплакивать; **зовнин гашуудах** печалиться, огорчаться; **2)** раскаиваться; убиваться; **гашуудаж зовох** убиваться; **3)** соболезнавать; сетовать; **2. гашуудахуй**-г үз.; **3.** жалобный; **гашуудан гунихрах** психическое бесчувствие; **гашуудах дуу** жалобная песня; **4.** скорбно; горько; печально; **гашуудан толгойгоо гудайлгах** скорбно склонить голову; **гашуудан уйлах** горько плакать, оплакивать.

**Г А Ш У У Д А Х II** слегка прогоркнуть; стать горьким; **амт нь арай л гашуудсан байна** приобрел чуть горький вкус (о пище).

**Г А Ш У У Д А Х У Й** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠤᠢ** горе; горевание, оплакивание, сетование; **гашуудахдаа** с горя.

**Г А Ш У У Д Л Ы Н** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠠᠯᠢᠨ** **ᠰ/гашуудал**-ын харьяал., траурный; похоронный; печальный, скорбный, прискорбный, горький; **гашуудлын дурсгал** траур; **гашуудлын жагсаал** траурная, похоронная процессия; **гашуудлын мэдээ** печальное известие; **гашуудлын мэдээ түүнийг арчаагүй болгов** печальное известие подкосило его; **гашуудлын нулимс** горькие слёзы; **гашуудлын өгүүлэл** некролог; **гашуудлын тэмдэг** траурная повязка; **гашуудлын хөгжим** траурная музыка; траурный марш; **гашуудлын хувцас** траурное платье, траурная одежда; **гашуудлын хувцас өмсөх** облечься в траур; **гашуудлын хурал** траурное заседание; **гашуудлын цуглаан** траурный митинг.

**Г А Ш У У Д М А А Р** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠠᠮᠠᠶᠢᠷ** печально, скорбно.

**Г А Ш У У Д У У Л А Х I** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠢ I** **гашуудах I**—ын үйлдүүл., 1) огорчать, опечалить, сокрушать; 2) шилж. угнетать.

**Г А Ш У У Д У У Л А Х II** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠢ II**-ын үйлдүүл., 1) пересаливать; делать что-л. горьче, чем следовало.

**Г А Ш У У Д Ч И Х А Х** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠢ** **гашуудах**-ын нэгэнтээ., скорбеть.

**Г А Ш У У Н I** **ᠭᠠᠰᠢᠭᠤᠨ I** **1.** 1) горький; солёный; едкий; **гашуун амт** горький вкус, извращённый вкус, горечь; **гашуун амттай**

горький на вкус; горчить; **гашуун болох** горкнуть, становиться горьким; **гашуун бүйлсний тос** горькоминдальное масло; **гашуун давс** горькая соль, эпсолит; **гашуун давст нуур** горько-солёное озеро; **гашуун жонш** эрдэс. Горький шпат, доломит; **гашуун нясуун** хорш. Горький; **гашуун нясуун юм** хар. водка; **гашуун ус а)** горькая вода; **б)** шилж. горькая, живительная влага; **гашуун утаа** едкий дым; **гашуун хүчил** пикриновая, пикриноловая кислота; едкая кислота; **гашуун юм а)** горький на вкус; **б)** шилж. горькая; зелено вино, сорокаградусная, белая головка; **гашуун юм уух** пить горькую; **2)** шилж. острый, крепкий, ядовитый, язвительный, ехидный, насмешливый, иронический, колчичий, колкий, едкий; **гашуун үг** крепкое, острое слово; ядовитые, язвительные, неприятные слова; **гашуун үгтэй** злой на язык; **гашуун үгтэй хүн** остряк, остролов; насмешник; пересмешник; зубоскал; острый, остёр на язык; **гашуун үгээр утах** хэлц. сделать кислую мину; пробрать, прочистить с песком; **эм гашуун ч өвчинд тустай, үг гашуун ч ажилд тустай** сургаал. лекарства, хоть и горькие – от болезни помогают; слова, хоть суровые и неприятные – для дела полезны; **3.** горько; † **гашуун багалуур** ург. бюргун горький; **гашуун банздоо** ург. сосюра горькая; **гашуун өвс** ург. горечавка горькая; **гашуун улаагана** ург. смородина горькая; **гашуун чэс** ург. паслён горький; **гашуун шарилж** ург. полынь горькая.

**ГАШУУН II 1.** горький, печальный, скорбный; **гашуун зовлон** мука мученическая, каторга, тяжёлая мука, мучение, страдание; пытки, мытарства, маета; **гашуун зовлон амсах** испить, выпить горькую чашу страданий; горе мыкать; **гашуун зовлон амссан а)** многострадаальный; горемычный, злосчастный; **б)** сквозь огонь и воду прошёл; **гашуун зовлон амссан хүн** страдалец, мученик; испытавший невзгоды судьбы; **гал усны гашуун зовлон туулах** хэлц. натерпеться много горя, бед; хождение по мукам; **гал усны гашуун зовлонд ажрахгүй** готов лезть, пойти в огонь и воду; **гашуун зовлонт** каторжный, тернистый, затруднительный; **гашуун нулимс** горькие слёзы; **гашуун нулимс урсах** плакать горькими слезами; **гашуун үйл** горькая печаль; **гашууныг хүлээх** зарим. терпеть страдания; **2.** горько, печально.

**ГАШУУНДУУ** гашуундугаа слегка горьковатый.

**ГАШУУНШИГ** гашууншиг довольно горький, кислый, солёный.

**ГАШУУРАХ** гашуурах 1) становиться горьким, горкнуть; 2) прокисать.

**ГАШУУРУУЛАХ** гашууруулах гашуурах-ын үйлдүүл., сделать горче, перегорчить (пищу).

**ГАШУУРХАХ** гашуурхах находить что-л. кислым, пересоленным, горьким.

**ГАШУУРХУУЛАХ** гашуурхуулах гашуурхах-ын үйлдүүл.

**ГАШУУТ** гашуут грустный, печальный, огорчённый.

**ГАШУУТАЙ** гашуутай скорбный, унылый, печальный, горестный; **уй гашуутай тохиолдох** столкнуться с горем.

**ГАШУУХАН** гашуун-ы багас., горьковатый, довольно горький; прогорклый; **арай гашуухан юм байна уу?** а) а есть что-нибудь более горькое?; б) шилж. что-нибудь есть покрепче?

**ГВАРДИ** гварди гвардия.

**ГВАРДИЙН** гварди-ийн харьяал., гвардейский; **гвардийн туг** гвардейское знамя; **гвардийн цэрэг** гвардеец.

**ГЕКТАР** гектар; га-г үз.

**ГЕНЕРАЛ** генерал; **армийн генерал** генерал армии; **бригадын генерал** бригадный генерал, генерал-бригадир; **далайн цэргийн генерал** генерал-адмирал; **их бууны генерал** генерал от артиллерии; **явган цэргийн генерал** генерал от инфантерии; **хошууч генерал** генерал-майор.

**ГЕНЕРАЛЫН** генерал-ын харьяал., генеральский; **генералын авгай** генеральша; **генералын албан тушаал гүйцэтгэх** генеральствовать.

**ГЕНЕРАЛИССИМУС** генералиссимус.

**ГЕРЕГ** 1. 1) Греция; 2) грек; гречанка; 2. греческий; **герег яст мэлхий** амьт. черепаха греческая.

**герман** 1. 1) Германия; **герман судлал** германистика; **герман үг хэллэг** хэл. шинж. германизм; 2) немец; немка; **герман хүн** германец, немец, германцы; **герман эмэгтэй** немка; 2. германский, немецкий; **герман хэв шинж** германский тип; **герман хэл** немецкий язык.

**германы** герман-ы харьяал., германский, немецкий.

**ГИ I** аялга., хуучир. ой!, ох!, о!

**ГИ II:** **ги буга** амьт. китайская малая кабарга.

**ГИВАА** тө. благодеевание.

**ГИВААН** мал.эмнэл. железистая охра; безоар (камень из печени коровы, употребляемый для призывания дождя); **ЯШМА** (служившая для колдовских приёмов); **хүнд нэг ухаан, үхэрт нэг гиваан** зүйр. человек обладает умом, корова – железистой охрой.

**ГИВААНС** ᠭᠢᠪᠠᠭᠠᠨᠰ / вид шёлка.

**ГИВЛҮҮР I** ᠭᠢᠪᠯᠦᠭᠦᠷ / вуаль; тонкая прозрачная материя; сетка для лица; **торгон гивлүүр** вуаль; **гивлүүртэй бүрх** шляпа с вуалью.

**ГИВЛҮҮР II** паранджа; **гивлүүртэй дээл** паранджа; **дорно дахины эмэгтэйчүүд гивлүүрээ аль хэдийн таягдсан билээ** женщины востока уже давно сбросили паранджу.

**ГИВЛҮҮРЦЭГ** ᠭᠢᠪᠯᠦᠭᠦᠷᠴᠡᠭ / вуалька.

**ГИВНҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠪᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ / **гивнэх**-ийн үйлдүүл.

**ГИВНҮҮР** ᠭᠢᠪᠨᠦᠭᠦᠷ / **гиенүүр**-ийг үз.

**ГИВНЭХ** ᠭᠢᠪᠨᠡᠬᠦ / **гиенэх**-ийг үз.

**ГИГҮҮ** ᠭᠢᠭᠦᠭᠦ / ург. луговой чекан.

**ГИЕНҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ / **гиенэх**-ийн үйлдүүл.

**ГИЕНҮҮР** ᠭᠢᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠷ / **1.** визгливость; **2.** визгливый.

**ГИЕНЭХ** ᠭᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠦ / визжать; визг.

**ГИЖИГ I** ᠭᠢᠵᠢᠭᠢ / чувствительность к шекотке; шекотка; **гижгий нь хүргэх а)** шекотать, раздражать; **б)** шилж. наступить на любимую мозоль кому-л.; подпустить шпильку; портить кровь кому-л.; **гижиг хүрэх а)** шекотка; шекотно; прыснуть от смеха при шекотке; **б)** шилж. вожжа, шлея под хвост попала; **гижиг хүрэхээс айх** бояться шекотки; **гижиг хүрч байна** шекотно; **гижиг, гижиг!** аялга. а, шекотно, шекотно! (слова, произносимые, когда когонибудь шекочут).

**ГИЖИГ II:** **гижгин бөмбий** хүүхд. мизинец (на ноге).

**ГИЖИГДҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ / **1)** **гижигдэх**-ийн үйлдүүл.; **2)** **гижигдэх**-ийн үйлдэгд.

**ГИЖИГДЧИХЭХ** ᠭᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ / **1)** **гижигдэх**-ийн олонтаа.; **2)** **гижигдэх**-ийн нэгэнтээ., шекотать.

**ГИЖИГДЭХ** ᠭᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ / **1.** шекотать; раздражать; ощущать шекотание; **хүнийг гижигдэх а)** пощекотать, защекотать кого-н.; **б)** шилж. наступить на любимую мозоль кому-л.; подпустить шпильку; портить кровь кому-л.; подстрекать; **2.** **гижигдэхүй**-г үз.

**ГИЖИГДЭХҮЙ** ᠭᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠦᠬᠡᠭᠡᠢ / шекотание, шекотанье, шекотка, шекоченье.

**ГИЖИГЛЭХ** ᠭᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ / **гижигдэх**-ийг үз.

**ГИЖИГНЭЛТЭЙ** ᠭᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠯᠲᠡᠢ / боящийся шекотки, шекотливый.

**ГИЖИГНЭХ** ᠭᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ / шекотать.

**ГИЖИГТЭЙ** ᠭᠢᠵᠢᠭᠢᠲᠡᠢ / чувствительный к шекотке, шекотливый, боящийся шекотки; **би хоолойдоо гижигтэй** у меня в горле шекотка.

**ГИЙ I** ᠭᠢ / аялга. тьфу!; **гий, нохой долоо!** а) тьфу ты чёрт!; б) ну его к ладу!

**ГИЙ II:** **гий гай** хорш., авиа.дуур. громко, шумно; крик в спорах и ссорах; **гий гай гэх** галдеть, шуметь; кричать, орать.

**ГИЙГМЭЛ** ᠭᠢᠭᠢᠭᠡᠮᠡᠯ / озарённый пламенем, осиянный.

**ГИЙГҮҮЖИН** ᠭᠢᠭᠢᠭᠦᠭᠦᠵᠢᠨ / **гийгүүжин гарди** шувуу. мифическая птица јжная гаруди (үгчил. сиятельная гаруди).

**ГИЙГҮҮЛЭГДЭХ** ᠭᠢᠭᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ / **гийгүүлэх**-ийн үйлдэгд., освещаться, озаряться.

**ГИЙГҮҮЛЭГЧ I** ᠭᠢᠭᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ / **1.** 1) осветитель; **соён гийгүүлэгч** просвещающий; просветитель; **харанхуйг гийгүүлэгч** рассеивающий мрак; 2) вдохновитель; душа; **2.** освещающий; **зам гийгүүлэгч** освещающий дорогу; **мөн түүнчлэн хэрвээ хувьсгалын онол мэт ажил явууллагын замыг гийгүүлэгчгүйгээр бусад ажил явууллага нь сохор болмуй** хуучир. ТОЧНО так же и практика становится слепой, если она не освещает себе дорогу революционной теорией;.

**ГИЙГҮҮЛЭГЧ II** хэл.шинж. согласный; консонант; **хатуу гийгүүлэгч** твёрдый согласный; **гийгүүлэгч авиа** согласный звук; **гийгүүлэгч үсэг** согласная буква; **гийгүүлэгч үсэгт бичиг** консонантное письмо; **гийгүүлэгчээр эхлэсэн үе** прикрытый слог.

**ГИЙГҮҮЛЭГЧИЙН** ᠭᠢᠭᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢᠨ / **гийгүүлэгч II**-ийн харьяал., консонантний; согласный; **гийгүүлэгчийн жийрэг** консонантная вставка; **гийгүүлэгчийн махбод** консонантний элемент; **гийгүүлэгчийн тогтолцоо** консонантизм; **гийгүүлэгчийн түрлэг** консонантное придыхание.

**ГИЙГҮҮЛЭГЧШИХ** ᠭᠢᠭᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢᠬᠡ / хэл.шинж. консонантизация.

**ГИЙГҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠭᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ / **гийх**-ийн үйлдүүл., **1.** 1) освещать, озарять; заливать; **тасалгааг гэрлээр гийгүүлэх** залить светом комнату; **нар хурц гэрлээр бүх тасалгааг гийгүүлэв** солнце залило ярким светом всю комнату; **зам гийгүүлэх** освещать дорогу; **харанхуйг гийгүүлэх** разгонять мрак; **сар талбайг гийгүүлэв** луна осветила поляну; 2) просвечивать; 3) просвещать; 4) шилж. осчастливливать, делать счастливым, составлять счастье чье-л.; благодетельствовать; **нэг их гийгүүлдэг хүн болох гэж** хэлц. показывать товар лицом, товар лицом показать; благодетельствовать; 5) шилж. обрадовать, доставить радость кому-л., порадовать, утешить; привести в блаженное состояние; **амаараа гийгүүлэх** хэлц. а) помазать по губам; кормить завтраками; вашими бы устами да мёд пить; б) за одно спасибо сделать; в) сулить золотые горы; **ухаанаар гийгүүлэх юмгүй** не блистать умом; звёзд с неба не хватает; **ухаанаар нэг их гийгүүлэх юмгүй хүн** он не блещет умом; **ухаанаар тэр нэг их гийгүүлэх юмгүй ч нөр хичээнгүй махруу ажилтан** звёзд он с неба

не хватает, но очень энергичный и исполнительный работник; **гийгүүлээд байх юмгүй** хэлц. а) не бог весть знает как; не ахти какой; б) коротки руки; 6) угощать, принимать гостей; **миний муу овохойг гийгүүлэх ажаамуу!** добро пожаловать к нам!; мир дому сему!; **2. гийгүүлэхүй**-г үз.; **3.** осветительный; световой; просвещённый; **гийгүүлэх гадаргуу** световая поверхность.

**ГИЙГҮҮЛЭХҮЙ** ᠭᠢᠶᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠢ үз. освещение, озарение.  
**ГИЙГЭНЦЭР** ᠭᠢᠶᠦᠭᠦᠨᠴᠡᠷ хээнцэр-ийг үз.  
**ГИЙГЭНЦЭРЛЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠭᠦᠨᠴᠡᠷᠯᠡᠬᠦ-ийг үз.

**ГИЙГЭНЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠭᠦᠨᠡᠬᠦ просиять.  
**ГИЙГЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠭᠡᠬᠡ 1) озаряться, освещаться; просиять; **гийгэж эхлэх** а) просиять; б) прояснять; в) проясниться; **нар гийгэж эхлэв** солнце просияло; 2) шилж. блистать; † **гийгэж яваа од** восходящая звезда.

**ГИЙДАА** ᠭᠢᠶᠦᠳᠠᠭ лапша; **хүний үгээр үг хийж, нохойн сахлаар гийдаа хутгах** хэлц. намеренно преувеличивать, раздувать чьи-л. недостатки, ошибку (үгчил. говорить чужими словами, мешать лапшу собачьими усами).

**ГИЙЛ** ᠭᠢᠶᠦᠯ гийл тос фенол.  
**ГИЙЛГЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠯᠭᠡᠬᠡ гийх-ийн үйлдүүл., озарять светом, освещать; **гийгүүлэх**-ийг үз.

**ГИЙЛЖ** ᠭᠢᠶᠦᠯᠵᠡ шулуу. малый жаворонок.

**ГИЙМАА** ᠭᠢᠶᠦᠮᠠᠠ тө. добродетельная мать.

**ГИЙМШЭЭН** ᠭᠢᠶᠦᠮᠰᠡᠭᠡᠨ гиймшээн болох забрезжить.

**ГИЙМЭГЛЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠮᠡᠭᠯᠡᠬᠡ брезжиться, теплиться.

**ГИЙМЭЛ** ᠭᠢᠶᠦᠮᠡᠯᠡ светлый, ясный, здравый; **гиймэл ухаан** светлый, ясный, здравый ум.

**ГИЙМЭР** ᠭᠢᠶᠦᠮᠡᠷ гиймэр болох брезжить.

**ГИЙН** ᠭᠢᠶᠦᠨ гийн гоон хорш. **гийнгоо (н)**-г үз.

**ГИЙНАЛДАХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠡ гийнах-ын үйлдэл.

**ГИЙНАЛЦАХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠠᠯᠴᠠᠬᠡ гийнах-ын үйлдэл.

**ГИЙНАМАГЛАХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠡ повизгивать, поскуливать; **нүдээ нээгээгүй гөлөг өлсөхдөө гийнамаглав** слепой щенок заскулил от голода.

**ГИЙНАМАР** ᠭᠢᠶᠦᠨᠠᠮᠠᠷ гийнамар болох поскуливать.

**ГИЙНАМШААН** ᠭᠢᠶᠦᠨᠠᠮᠰᠠᠨ гийнамшаан болох повизгивать.

**ГИЙНАСХИЙХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ взвизгивать.

**ГИЙНАХЧААН** ᠭᠢᠶᠦᠨᠠᠬᠴᠠᠨ гийнахчаан болох повизгивать.

**ГИЙНАХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠠᠬᠡ 1. 1) скульпить, визжать; **гөлөг гийнав** щенок заскулил; 2) хныкать; **2. гийнахуй**-г үз.

**ГИЙНАХУЙ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠠᠬᠦᠢ хныканье.  
**ГИЙНГОО(Н)** ᠭᠢᠶᠦᠨᠭᠣᠣ(ᠨ) гиканье (хоровой напев детей, сопровождающий состязание скакунов), ГИКАТЬ.

**ГИЙНГООЛОЛДОХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠭᠣᠣᠯᠣᠯᠳᠣᠬᠡ гийнгоолох-ын үйлдэл.

**ГИЙНГООЛОЛЦОХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠭᠣᠣᠯᠣᠯᠴᠣᠬᠡ гийнгоолох-ын үйлдэл.

**ГИЙНГООЛОХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠭᠣᠣᠯᠣᠬᠡ 1. гикать (исполнять хоровой напев, сопровождающий состязание скакунов); **2. гийнгоолохуй**-г үз.

**ГИЙНГООЛОХУЙ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠭᠣᠣᠯᠣᠬᠦᠢ гиканье.

**ГИЙНГООЛУУЛАХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠭᠣᠣᠯᠤᠯᠠᠬᠡ гийнгоолох-ын үйлдүүл.

**ГИЙСГҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гийсгэх-ийн үйлдүүл.  
**ГИЙСГЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠰᠡᠭᠡᠬᠡ забирать, конфисковать (всё имущество); **хийсгэх**-ийг үз.

**ГИЙСЭМ** ᠭᠢᠶᠦᠨᠰᠡᠮ крутая, отвесная скала; **хийсэм**-ийг үз.

**ГИЙХ** ᠭᠢᠶᠦᠬᠡ 1. 1) освещаться, озаряться; 2) проясняться, засиять, светиться, испускать, излучать свет, блистать, сиять; **тэнгэр гийв** небо прояснилось; **тэнгэрт сар гийв** засиял месяц на небе; 3) рассветать, светать, заниматься; **үүр гийхийн үед** на утренней заре; 4) просвещать; **соён гийх** братья за ум; просвещаться; **гийсэн эрдэмтэн** просвещённый учёный; 5) шилж. радоваться; приходит в блаженное состояние; **гийх юмгүй** хэлц. не можешь похвастаться кем-чем-л.; **2. гийхүй**-г үз., **тэнгэр гийх** прояснение погоды.

**ГИЙХИЙН** ᠭᠢᠶᠦᠬᠢᠶᠢᠨ гийхийн гарди шулуу. сиятельная гаруди; **гийгүүжин гарди**-ийг үз.

**ГИЙХҮЙ** ᠭᠢᠶᠦᠬᠦᠢ прояснение; сияние.

**ГИЙХЧЭЭН** ᠭᠢᠶᠦᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠨ гийхчээн болох брезжить.

**ГИЙЧИД** ᠭᠢᠶᠦᠬᠢᠴᠢᠳᠠ/приглашённые; **гийчид тарах** разъезд гостей.

**ГИЙЧИН (гийчид)** ᠭᠢᠶᠦᠬᠢᠴᠢᠳᠠ 1) гость, визитёр; **айлчин гийчин** хорш. гости; **зочин гийчин** хорш. гости, визитёры и лица, сопровождающие их свита, спутники; **зочин гийчний хөлд үрэгдэх** потратиться на гостей; **зочин гийчинд хамаг мөнгөө үрэв** все деньги ушли на приём гостей; **гийчин болох** погостить; **орсон бороо арилдаг, ирсэн гийчин буцдаг** зүйр. начавшийся дождь перестает, приехавшие гости уезжают; ~ пора и честь знать; **бид оройтлоо, ирсэн гийчин буцдаг, харья даа** уже поздно, нам пора и честь знать; 2) посетитель, клиент.

**ГИЙЧИРХҮҮ** ᠭᠢᠶᠦᠬᠢᠴᠢᠷᠬᠦᠢ жеманный, стеснительный в гостях.

**ГИЙЧИРХҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠬᠢᠴᠢᠷᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гийчирхэх-ийн үйлдүүл.

**ГИЙЧИРХЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠬᠢᠴᠢᠷᠬᠡᠬᠡ жеманничать в гостях, стесняться в гостях, мало кушать в гостях.

**ГИЙЧЛҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠶᠦᠬᠢᠴᠢᠯᠦᠯᠡᠬᠡ 1) гийчлэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть угощаемым; **гийчлүүлж үзээгүй хүн / гийчилж чаддаггүй** зүйр. кто сам

в гостях не бывал, тот гостей принять не сможет.

**ГИЙЧЛЭГЧ** ᠭᠢᠶᠴᠢᠯᠡᠭᠴᠢᠨ гость.

**ГИЙЧЛЭХ** ᠭᠢᠶᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) угощать, потчевать; зочдыг гийчлэх угощать, потчевать гостей; гийчлэх хүмүүс приглашённые в гости; 2) идти в гости, ходить по гостям, гостить.

**ГИЛ** ᠭᠢᠯ хөзөр. ПИК, ПИКИ (в игральных картах); **ГИЛ хар** карта чёрной масти с изображением наконечника копья, пики.

**ГИЛААХАЙ** ᠭᠢᠯᠠᠭᠬᠠᠢ ург. вахта.

**ГИЛААХАЙН** ᠭᠢᠯᠠᠭᠬᠠᠢ-н харьяал., вахтовый; **гилаахайн овог** ург.суд. ВАХТОВЫЕ.

**ГИЛБЭ** ᠭᠢᠯᠪᠡᠭ зубчатая кромка, кайма (у знамени, флага).

**ГИЛБЭГНЭСХИЙХ** ᠭᠢᠯᠪᠡᠭᠨᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ поблёскивать, издавать блеск.

**ГИЛБЭГНЭХ I** ᠭᠢᠯᠪᠡᠭᠨᠢᠬᠡ статья блестящим, заблестеть, сверкать; отражать свет, отсвечивать.

**ГИЛБЭГНЭХ II** ᠭᠢᠯᠪᠡᠭᠨᠢᠬᠡ 1) дрожать, трястись, трепетать от страха; **гэмт хүн гэрийн цаанаас гилбэгнэх** цэцэн. бояться разоблачения, расправы (үгчил. виновный трясётся от страха, находится за јртой; ~ на воре шапка горит; 2) **гилжилзэх**-ийг үз.

**ГИЛБЭЛГЭН** ᠭᠢᠯᠪᠡᠯᠭᠡᠨ 1) зарево; 2) зарница; сияние.

**ГИЛБЭЛГЭЭН** ᠭᠢᠯᠪᠡᠯᠭᠡᠨ сверкание, блистание; молния; свет молнии; **гилбэлгээн өнгөт** блестящий, сверкающий.

**ГИЛБЭЛЗҮҮР** ᠭᠢᠯᠪᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠷ гилбэлзүүр цэцэг ург. Горещвет.

**ГИЛБЭЛЗЭЛ** ᠭᠢᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠯ гилбэлзэл цэцэг ург. орхидея оранжевая.

**ГИЛБЭЛЗЭСХИЙХ** ᠭᠢᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ поблёскивать, сверкать, издавать блеск.

**ГИЛБЭЛЗЭХ I** ᠭᠢᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ быть блестящим; сверкать, блистать, сиять, лосниться, отсвечивать; **гилбэлзэн гялбалзан** хорш. а) сверкая и поблёскивая; б) пёстро, узорчато, разноцветно (об атласной материи).

**ГИЛБЭЛЗЭХ II** ᠭᠢᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ гилбэгнэх II-ийг үз., **гилбэлзэн гөлбөлзөн** хорш. УХМЫЛЯСЬ; **гэмт хүн гилбэлзэнэ, дайрт морь балбалзана** зүйр. виноватый ухмыляется (үгчил. лукаво смеётся), лошадь со сбитой спиной отряхивается.

**ГИЛБЭЛЭХ** ᠭᠢᠯᠪᠡᠯᠡᠬᠡ сверкать.

**ГИЛБЭР I** ᠭᠢᠯᠪᠡᠷ железный наконечник; **сумны гилбэр** железный наконечник стрелы.

**ГИЛБЭР II** пика.

**ГИЛБЭРИЙН** ᠭᠢᠯᠪᠡᠷ-ийн харьяал., пиковый, пики; **гилбэрийн хатан** хөзөр. пиковая дама.

**ГИЛБЭС** ᠭᠢᠯᠪᠡᠰ проблеск; **гэнэт зүүн огторгуйгаас таван өнгийн гилбэс** мяралзаж үүл бутралдан ... вдруг на

восточной стороне неба вспыхнула пятицветная зарница, и тучи рассеялись...

**ГИЛБЭТ** ᠭᠢᠯᠪᠡᠳᠡ имеющий кромку, окаймлённый (о знамени, флагах).

**ГИЛБЭХ** ᠭᠢᠯᠪᠡᠬᠡ полыхать; **гилбээ гилбэж байв** полыхали зарницы.

**ГИЛБЭЭ** ᠭᠢᠯᠪᠡᠭᠡ гялбаа-г үз.

**ГИЛГҮҮ** ᠭᠢᠯᠭᠦᠭᠦ ОГЛОБЛЯ (у телеги).

**ГИЛГЭНҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠯᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **ГИЛГЭНЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ГИЛГЭНЭХ** ᠭᠢᠯᠭᠡᠨᠢᠬᠡ лосниться, блестеть, поблёскивать.

**ГИЛГЭР** ᠭᠢᠯᠭᠡᠷ 1. 1) глянцевитый, глянцевоый, лощёный, блестящий, лоснящийся; атласный, гладкий, холёный; **гилгэр арьс** атласная, гладкая кожа; **гилгэр гадар** гладкая обложка; **гилгэр цаас** глянцевитая, глянцеваая, атласная, лощёная бумага; 2) полированный, гладкий, отшлифованный, отполированный, зеркальный; **гилгэр булчин** бие.зүй. Гладкая мышца; **гилгэр товхон зам** гладкая дорога; **гилгэр мөлгөр** хорш. ровный и гладкий (о чём-л. круглом); **гилгэр мөс** гололедица; **гилгэр тавилга** полированная мебель; 3) приглаженный, гладкий, прилизанный; 2. 1) приглаженность, гладкость, прилизанность; 2) глянецвитость; 3) полировка; 4) глянец, блеск, лоск; **гилгэр болгох а)** отполировать, навести лоск, глянец на что-л., Глянцевать; б) полировочный.

**ГИЛГЭРДҮҮ** ᠭᠢᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠰᠡ блестящий, издающий блеск, лоск.

**ГИЛГЭРДЭХ** ᠭᠢᠯᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть гладким, блестеть, лосниться.

**ГИЛГЭРХЭН** ᠭᠢᠯᠭᠡᠷᠬᠡᠨ гилгэр-ийн багас., довольно гладкий, ровный; без сучка и задоринки.

**ГИЛГЭРЭМ** ᠭᠢᠯᠭᠡᠷᠢᠮᠡ великолепный, прекрасный на вид, яркий и красивый по цвету, окраске.

**ГИЛГЭРЭХ** ᠭᠢᠯᠭᠡᠷᠢᠬᠡ выгладеть, смотреться великолепно, блестяще; **гилгэрэн мөлгөрөн** хорш. блеск и лоск, блеск и шик.

**ГИЛЖГИЙ** ᠭᠢᠯᠵᠡᠭᠢᠶᠢ 1) кривой, искривлённый, кособокий; 2) с кривой шеей; **гилжгий хүзүүт** с кривой шеей, кривошеей.

**ГИЛЖГИЙВТЭР** ᠭᠢᠯᠵᠡᠭᠢᠶᠢᠪᠲᠡᠷ несколько искривлённый, перекошенный.

**ГИЛЖГИЙДҮҮ** ᠭᠢᠯᠵᠡᠭᠢᠶᠢᠳᠦᠭᠦᠰᠡ довольно кривой, искривлённый; отличающийся кривизной.

**ГИЛЖГИЙДЭХ** ᠭᠢᠯᠵᠡᠭᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ быть кривым, кособоким.

**ГИЛЖГИЙХЭН** ᠭᠢᠯᠵᠡᠭᠢᠶᠢᠬᠡᠨ гилжгий-н багас.

**ГИЛЖГЭНҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠯᠵᠡᠭᠢᠶᠢᠬᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ-ийн үйлдүүл.

**ГИЛЖГЭНЭСХИЙХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠡᠨᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ

**гилжилзэсхийх** -ийг үз.

**ГИЛЖГЭНЭХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠡᠨᠢᠬᠡ то и дело

склоняться, клониться на сторону, набок.

**ГИЛЖГЭР** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠡᠷ 1) кривой; 2) **гилжир**-ийг

үз.

**ГИЛЖГЭРДҮҮ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ несколько

кривой; заметно искривлённый.

**ГИЛЖГЭРХЭН** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **гилжгэр**-ийн багас.

**ГИЛЖИГ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠭ голое, без коры (о дереве).

**ГИЛЖИЙЛГЭХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **гилжийх**-ийн

үйлдүүл.

**ГИЛЖИЙХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠬᠡ наклоняться на сторону,

покоситься на бок; коситься, перекосятся;

кривиться; склоняться набок (напр. о голове).

**ГИЛЖИЙЧИХЭХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **гилжийх**-ийн

нэгэнтээ, кривиться.

**ГИЛЖИЛЗҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ **гилжилзэх**-ийн

үйлдүүл.

**ГИЛЖИЛЗЭСХИЙХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ время от

времени покачивать склонённой набок

головой (или шей).

**ГИЛЖИЛЗЭХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ покачиваться,

двигаться (о чём-л. кривом).

**ГИЛЖИР** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠷ искривлённый, с кривой

шей; **гилжир галжир** хорш. кривой, косой;

вкривь и вкось; **гилжир нуруу** боковое

искривление позвоночника.

**ГИЛЖИРГЭНЭ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠷᠭᠡᠨᠢ шууу. жаворонок

вьёрковый пустынный.

**ГИЛЖИРДЭХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠷᠳᠡᠬᠡ 1) кривиться,

сгибаться на один бок, 2) шилж. уклоняться,

сходиться с правильного пути, вести

неправильную линию.

**ГИЛЖИС** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠰ: **гилжис хийх** наклоняться

на бок, покоситься.

**ГИЛЖИСХИЙЛГЭХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ

**гилжисхийх**-ийн үйлдүүл.

**ГИЛЖИСХИЙХ** ᠭᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ временно

искривиться, покриветь.

**ГИЛИЙЛГЭХ** ᠭᠢᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **гилийх**-ийн үйлдүүл.,

полировать, навести лоск, глянец на что-л.,

глянцевать; **гилийлгэх будаг** политура.

**ГИЛИЙН** ᠭᠢᠯᠢᠶᠢᠨ гил-ийн харьяал, пиковый;

**гилийн долоот** хөзөр, семёрка пик.

**ГИЛИЙХ** ᠭᠢᠯᠢᠶᠢᠬᠡ быть гладким, блестять,

лосниться; становиться гладким,

глянцевитым; быть скользким; **гилийтэл**

**самнасан үстэй** с гладко зачёсанными

волосами; **гилийтэл хуурах** шилж. надуть,

облапошить, провест, ловко обмануть,

обвести вокруг пальца.

**ГИЛМЭГЛЭХ** ᠭᠢᠯᠮᠡᠭᠯᠡᠬᠡ **гилмэр**-ийг үз.

**ГИЛМЭР** ᠭᠢᠯᠮᠡᠷ: **гилмэр болох** пугаться.

**ГИЛРЭМ** ᠭᠢᠯᠷᠡᠮ блестящий, лоснящийся;

здоровый (цвет лица).

**ГИЛРЭХ** ᠭᠢᠯᠷᠡᠬᠡ быть ослеплённым (ярким

светом).

**ГИЛСХИЙЛГЭХ** ᠭᠢᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **гилсхийх**-ийн

үйлдүүл.

**ГИЛСХИЙХ** ᠭᠢᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ переливаться ярким светом, сверкать.

**ГИЛТ** ᠭᠢᠯᠲᠦ блеск, сияние, отблеск; **наран**

**гилт болох цаг** время восхода солнца.

**ГИЛТГЭНҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **гилтгэнэх**-ийн

үйлдүүл.

**ГИЛТГЭНЭ** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠨᠢ блестящий; **тугалганы**

**гилтгэнэ** свинцовый блеск.

**ГИЛТГЭНЭМ** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠨᠢᠮᠡ блестящий.

**ГИЛТГЭНЭСХИЙХ** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠨᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ ярко

поблёскивать.

**ГИЛТГЭНЭХ** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠨᠢᠬᠡ 1) лосниться,

блестеть, отсвечивать; переливаться, блистать

(напр. о ртути); 2) распускаться, раскрываться (о

цветке).

**ГИЛТГЭР** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠷ ярко сверкающий.

**ГИЛТГЭРХЭН** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **гилтгэр**-ийн багас.

**ГИЛТЭГ** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠭ: **гилтэг гилтэг хийх** то и

дело сверкать, издавать блеск.

**ГИЛТЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ **гилтэлзэх**-ийн

үйлдүүл.

**ГИЛТЭЛЗЭХ** ᠭᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ сверкать глянцем,

ярко блестеть.

**ГИЛҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **гилэх**-ийн үйлдүүл.

**ГИЛХИРЭХ** ᠭᠢᠯᠬᠢᠷᠡᠬᠡ блестеть, лосниться;

иметь лоснящийся т.е. здоровый цвет лица;

**гилхирэн мөлхөрин** хорш. грациозно (о походке).

**ГИЛЧГЭР** ᠭᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠷ атласистый;

стекловидный; **гөлчгөр**-ийг үз.; **гилчгэр жонш**

эрдэс. атласистый шпат.

**ГИЛЧИЙЛГЭХ** ᠭᠢᠯᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **гилчийх**-ийн үйлдүүл.

**ГИЛЧИЙХ** ᠭᠢᠯᠴᠢᠶᠢᠬᠡ **гөлчийх**-ийг үз.

**ГИЛЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠯᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ **гилэлзэх**-ийн

үйлдүүл.

**ГИЛЭЛЗЭХ** ᠭᠢᠯᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ отливать ярким

светом, блестеть (о гладком).

**ГИЛЭХ** ᠭᠢᠯᠡᠬᠡ 1. 1) понукать, погонять,

гнать, нахлёстывать; 2) приручаться (о

животных); 3) привыкать к кому-л. (о детях);

приручать к себе (животных); 2. **гилэхүй**-г үз.

**ГИЛЭХҮЙ** ᠭᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ понуканье.

**ГИЛЭХЧЭЭН** ᠭᠢᠯᠡᠬᠡᠴᠡᠡᠨ: **гилэхчээн болох**

страшиться.

**ГИМАЛАЙ** ᠭᠢᠮᠠᠯᠠᠶᠢ Гималаи (горы).

**ГИМАЛАЙН** ᠭᠢᠮᠠᠯᠠᠶᠢᠨ **гималай**-н харьяал,

гималайский; **гималайн баавгай** амьт.

гималайский медведь; **гималайн хойлог** шууу.

гималайский улар; **гималайн шар шууу**

шууу. филин гималайский; **гималайн эргэнцэг**

амьт. пищуха гималайская.

**ГИМНАСТИК** ᠭᠢᠮᠨᠠᠰᠲᠢᠭᠡ гимнастика.

**ГИМНАСТИКИЙН** ᠭᠢᠮᠨᠠᠰᠲᠢᠭᠡᠶᠢᠨ **гимнастик**-

ийн харьяал., гимнастический.

**ГИМНАСТИКЧ** ᠭᠢᠮᠨᠠᠰᠲᠢᠭᠡᠴᠢ гимнаст,

гимнастка.

**ГИМНАСТИКЧИЙН** **гимнастикч**-ийн харьяал., гимнастический; **гимнастикчдын дасгал** тренировка гимнастов.

**ГИМПЭЛ** тө. благодетельная мать.

**ГИН(Г) I** хөгжим. ЛҮТНЯ (полукруглая), многострунная лүтня.

**ГИН(Г) II** гин цэцэг ург. роза кетлия сирийская, гибискус.

**ГИН(Г) III** гин ги шувуу. фазан малый красивый.

**ГИН IV** гин дүү хя. четверик из 10 гарнцев (гарнец — старая русская мера сыпучих тел, равная 3,28 л).

**ГИН V** мера земли в 100 му (равная пяти га).

**ГИН VI** гин бичиг китайская классическая книга.

**ГИНАД** гинэд-ийг үз.

**ГИНГИЙН** гингийн цаас тонкая и прочная китайская бумага из древесной коры, по преимуществу употребляемая на вывески перед лавками в виде лент (или ремней).

**ГИНГИН** чистый, без узоров светлоголубой атлас.

**ГИНГЭНҮҮЛЭХ** гингэнэх-ийн үйлдүүл.

**ГИНГЭНҮҮР** плаксивый.

**ГИНГЭНЭЛДЭХ** гингэнэх-ийн үйлдэлд.

**ГИНГЭНЭЛДЭЭН** припевание, напевание.

**ГИНГЭНЭЛЦЭХ** гингэнэх-ийн үйлдэлц.

**ГИНГЭНЭХ** 1. 1) припевать, напевать, издавать тонкий монотонный звук; юм хийхдээ гингэнэх припевать, напевать за работой; гингэнэн дуулах напевать песенку; 2) читать что-л. нараспев; монотонно и уныло напевать; гингэнэн унших читать нараспев; 3) надоедать, докучать, приставать, зудеть; гингэнэн уйлах плакать в голос; 2.

гингэнэхүй-г үз.

**ГИНГЭНЭХҮЙ** припевание, напевание; нараспев.

**ГИНГЭНЭЧИХЭХ** гингэнэх-ийн нэгэнтээ., припевать.

**ГИНЖ(ИН)** 1. 1) цепь, цепочка; алтан гинж золотая цепочка; зангууны гинж якорная цепь; цепной канат; гинж зорох иргүүр цепнодолбёжный станок; нохойноос гинж нь их сама цепь больше, чем собака; 2) тех. гусеница; тракторын гинж гусеница трактора; гинжээр явдаг гусеничный ход; 3) кандалы, оковы, цепи; путы, узы; боолын гинж шилж. цепи рабства; гав гинж хорш. кандалы и цепи; гав гинжинд хатаах заковать надолго в кандалы и цепи; гав гинж зүүх надевать кандалы; гинжийг мултлах

расковывать; гинжнээсээ мултарсан нохой шиг хэлц. словно с цепи сорвался; как ошпаренный; гинжинд орох быть закованным, оказаться в цепях; пролетари нар хувьсгалд гинжнээсээ өөр юу ч алдахгүй пролетариату в революции нечего терять, кроме своих цепей; гинж таслах разомкнуть цепь, разорвать цепи; гинж хангир жингэр гэх лязг цепей; 4) шилж. тормоз, препятствие; подводные камни; камень преткновения; 2. цепной, цепочечный; гусеничный; ленточный; гинжин ачаа гусеничная нагрузка; гинжин зангилаа анаг. цепочечный ганглий; гинжин оосор цепочка (для часов); гинжин татлага цепной канат; гинжин гүүр цепной мост; мост на цепях; гинжин хөрөө ленточная пила; гинжин хутга цепочный нож; гинжин цувуур цепной конвейер.

**ГИНЖИЛЧИХЭХ** гинжлэх-ийн нэгэнтээ., приковать, сковать.

**ГИНЖИТ** гусеничный, на гусеничном ходу; цепной; гинжит гүүр цепной мост; гинжит дугуй цепное колесо; гинжит жинлүүр тусг. блок лідерса; гинжит сум / гинжит жад гарпун; гинжит трактор гусеничный трактор, трактор на гусеничном ходу; гинжит тээвэр гусеничный транспорт; гинжит утгуур ковшевой экскаватор.

**ГИНЖЛҮҮЛЭХ** 1) гинжлэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть закованным в цепи.

**ГИНЖЛЭГ** цепочечный, цепной; гинжлэг урвал бодос. цепочечная, цепная реакция.

**ГИНЖЛЭГДЭХ** гинжлэх-ийн үйлдэгд., приковать; хоригдол хананд гинжлэгдсэн байв узник был прикован к стене.

**ГИНЖЛЭЛЦЭХ** гинжлэх-ийн үйлдэлц.

**ГИНЖЛЭХ** 1. 1) приковывать, сковывать, прикреплять цепью; гинжилж уях приковать, приковывать; хоригдогсдыг харгис цагдаа нар гинжлэв жандармы сковали заключённых; 2) заковывать в цепи; 2. гинжлэхүй-г үз.; 3. цепной; гинжилсэн урвал цепная реакция.

**ГИНЖЛЭХҮЙ** приковывание, приковка; сковывание, заковывание.

**ГИНЖНИЙ** гинж(н) — ий харьяал., цепной; гусеничный; гинжний нохой цепная собака, цепной пёс; гинжний үе звенья цепи; гинжний үзүүр холбогдов цепь замкнулась.

**ГИНЖРЭХ** запутаться в цепях.

**ГИНЖТЭЙ** гусеничный, на гусеничном ходу; цепной; гинжтэй нохой посаженная на цепь собака, цепной пёс; гинжтэй ялтан закованный в цепи узник.

**ГИНЗ** ург. кориандр.

**ГИНЗИЙН** (ᠭᠢᠨᠵᠢ) гинз-ийн харьяал., кориандровый; **гинзийн тос** кориандровое масло.

**ГИНТИ** (ᠭᠢᠨᠲᠢ) шувуу. попугай-монах.

**ГИНШГЭНҮҮЛЭХ** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ) гиншгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ГИНШГЭНҮҮР** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠭᠡᠨᠦᠷ) плаксивый, всхлипчивый.

**ГИНШГЭНЭЛЗЭХ** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠭᠡᠨᠢᠯᠵᠡᠬᠡ) гиншгэнэх-ийн үйлдэлд.

**ГИНШГЭНЭСХИЙХ** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠭᠡᠨᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) поскуливать, всхлипывать.

**ГИНШГЭНЭХ** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡ) гинших-ийг үз.

**ГИНШГЭНЭЭН** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠨ) всхлипывание.

**ГИНШГЭР** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠭᠡᠷ) плаксивый.

**ГИНШИХ** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠬᠡ) 1. 1) повизгивать, взвизгивать, визжать, скулить; вопить, всхлипывать; **нохой гиншив** собака заскулила; 2) хныкать, плакать потихоньку, хлїпать, разнїниться; жаловаться; **гиншиж гашуудах** хорш. ГОЛОСИТЬ, всхлипывать; **гиншиж гийнах** хорш. а) взвизгивать; б) хэлц. как собаки живут с кем-л.; **гиншиж гиоүрэх** хорш. а) хныкать; б) хэлц. петь лазаря; **гиншиж мэгшин уйлах** плакать навзрыд; хлїпать, распускать нїни; **гиншин ёлох** подавленно стонать; 3) читать что-л. нараспев, монотонно и уныло напевать; **гиншиж дуулах** хорш. напевать себе под нос; 2. **гиншихүй**-г үз.

**ГИНШИХҮЙ** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠬᠡᠬᠦᠢ) взвизгивание, всхлипывание; нараспев.

**ГИНШЛЭХ** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠯᠡᠬᠡ) гинших-ийн олонтаа.

**ГИНШҮҮЛЭХ** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ) гинших-ийн үйлдүүл.

**ГИНШЭЭН** (ᠭᠢᠨᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠨ) всхлипывание.

**ГИНЭД** (ᠭᠢᠨᠡᠳ) западня, ловушка (с петлями на соболей, белок и др., устраиваемая на валежнике).

**ГИОВАНС(АН)** (ᠭᠢᠣᠪᠠᠨᠰᠠᠨ) 1. гладкая шёлковая ткань (полотняного плетения); тафта; шелка; тонкий шёлк; **цагаан гиованс** белая тафта; 2. тафтяной, тафтяный; шёлковый; **гиовансан алчуур** шёлковый платок.

**ГИОДГОН** (ᠭᠢᠣᠳᠭᠣᠨ) хөгжим. третья нота (третья ступень китайской гаммы).

**ГИОРО** (ᠭᠢᠣᠷᠣ) ма. Гиоро (фамильное имя предков маньчжурской династии; потомки первых шести государей Маньчжурии, носивших красный пояс в отличие от потомков маньчжурских государей, царствовавших в Китае и носивших жёлтый пояс); **айшин гиоро / алтан гиоро** түүх. **асинь гиоро** (фамилия маньчжурских государей, царствовавших в Китае; дальние родственники маньчжурского императорского дома, потомки по боковой линии императора Сянь-цзу 1583-1615); **гиорогийн гацаа** түүх. селение, деревня в Маньчжурии, где первоначально жили гиоро-предки царствовавшей в Китае династии; **гиорогийн сургууль** түүх. школа гиоро.

**ГИПОТЕНУЗ** (ᠭᠢᠫᠣᠲᠡᠨᠦᠵ) гипотенуза; **бэл**-ийг үз.

562

**ГИРВИ** (ᠭᠢᠷᠪᠢ) 1. 1) малодушный, слабонервный; слабовольный; 2) кокетливый; 2. **гирвэших**-ийг үз.

**ГИРВИХ** (ᠭᠢᠷᠪᠢᠬᠡ) зарим. упасть духом, опуститься, сбиться с толку, потерять желание, не иметь мыслей.

**ГИРВЭШИМТГИЙ** (ᠭᠢᠷᠪᠡᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡᠶᠢ) **гирвэшимхий**-г үз.

**ГИРВЭШИМХИЙ** (ᠭᠢᠷᠪᠡᠰᠢᠮᠡᠬᠡᠶᠢ) чуряющийся посторонних; стеснительный.

**ГИРВЭШИНГҮЙ** (ᠭᠢᠷᠪᠡᠰᠢᠬᠡᠨᠭᠦᠢ) диковатый, избегающий людей.

**ГИРВЭШИСХИЙХ** (ᠭᠢᠷᠪᠡᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) проявлять малодушие, слабоволие.

**ГИРВЭШИХ** (ᠭᠢᠷᠪᠡᠰᠢᠬᠡ) избегать, сторониться, чуждаться; чураться, шарахаться от кого-л.; сбегать от кого-л.; воздерживаться; **уулзалгүй удвал хүүхэд гирвэшдэг** ребёнок сторонится (избегает) того, с кем долго не виделся.

**ГИРВЭШМЭГЛЭХ** (ᠭᠢᠷᠪᠡᠰᠢᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ) чураться, чуждаться, дичиться (о ребёнке); **хүү маань намайг үзэлгүй сар болохоороо гирвэшмэглэдэг юм** мой сын начинает дичиться, если не видится со мной месяц.

**ГИРВЭШҮҮ** (ᠭᠢᠷᠪᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ) стеснительный.

**ГИРВЭШҮҮЛЭХ** (ᠭᠢᠷᠪᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ) гирвэших-ийн үйлдүүл.

**ГИРВЭШЧИХЭХ** (ᠭᠢᠷᠪᠡᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) гирвэших-ийн нэгэнтээ, чураться.

**ГИРД** (ᠭᠢᠷᠳᠠ) **гирд бялзуухай** шувуу. звонарь бородатый чернокрылый.

**ГИРДИГ** (ᠭᠢᠷᠳᠢᠭ) са., зурх. мальчик с шестью матерями (название второй звезды из 28 звезд лунной астрологии).

**ГИТАР** (ᠭᠢᠲᠠᠷ) гитара; **гитар дарах / гитар тоглох** играть на гитаре.

**ГИТАРДАХ** (ᠭᠢᠲᠠᠷᠳᠠᠬᠡ) играть на гитаре.

**ГИТАРДУУЛАХ** (ᠭᠢᠲᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ) гитардах-ын үйлдүүл.

**ГИТАРЧ** (ᠭᠢᠲᠠᠷᠴᠢ) гитарист, гитаристка.

**ГИТАРЫН** (ᠭᠢᠲᠠᠷᠢᠨ) гитар-ын харьяал., гитарный; **ханын цаана гитарын дуу дуулдана** гитара звучит за стеной.

**ГИТҮҮ** (ᠭᠢᠲᠦᠭᠦ) шувуу. **хятуу**-г үз.

**ГИТҮҮХҮҮ** (ᠭᠢᠲᠦᠭᠦᠬᠦᠭᠦ) шувуу. бамбуковая куропатка.

**ГИХ** (ᠭᠢᠬᠡ) гихий-г үз.

**ГИХИЙ** (ᠭᠢᠬᠡᠶᠢ) гихий луус амьт. лошак.

**ГИХИЙН** (ᠭᠢᠬᠡᠶᠢᠨ) гихий-н харьяал., лошачий;

**гихийн гүү** лошачиха, лошачьа кобыла; **гихийн дудрай** лошачёнок, лошонок, лошаата; **гихийн мах** лошачина; † **гихийн чих** ург. а) лошаково ухо, сальный корень, свербигуз; б) лошачник, конский щавель.

**ГИХҮҮ** (ᠭᠢᠬᠡᠬᠡ) гихүү бялзуухай шувуу. луговой чекан.

**ГИХЭЛЖ** (ᠭᠢᠬᠡᠯᠵᠢ) ург. крестовник обыкновенный полевой.

**ГИХЭЛЗГЭНЭ** ᠭᠢᠬᠡᠯᠢᠵᠭᠡᠨᠢ ург. лошачник (разновидность конского шавеля).

**ГИЧ I** ᠭᠢᠴᠢ ург. горчица; **товир гич** ург. сарептская поникшая горчица; **цагаан гич** ург. белая горчица; **гич хэл дарвигнуулна** горчица щиплет язык.

**ГИЧ II:** **гич гич** хорш., авиа.дуур. призыв, окрик щенка свистом.

**ГИЧГЭНЭ** ᠭᠢᠴᠢᠭᠡᠨᠢ ург. лапчатка гусиная.

**ГИЧДҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠴᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **гичдэх**-ийн үйлдүүл.

**ГИЧДЭХ** ᠭᠢᠴᠢᠳᠡᠬᠡ намазывать горчицу на что-н.

**ГИЧИЙ** ᠭᠢᠴᠢᠢ 1) амьт.суд. сука, сучка; самка (хищных животных); **гичий нохой** пёсья матка, собачья самка, сука; **гичий үнэг** лисица самка; **гичий чоно** волчица, волчица, волчья самка; **гичийд гүйх** бегать за сукой (о хищных животных); 2) шилж. сукина дочь; сука (о негодных женщинах, наушницах и сплетницах); распутница; 3) бұд. потаскуха, шлјха, потаскунья.

**ГИЧИЙН I** ᠭᠢᠴᠢᠢᠨ **гич**-ийн харьяал., горчичный; в горчичном; с горчицей; **гичийн бөөс** шавж. горчичные блохи; **гичийн гоюу** анаг. горчичник; **гичийн гоюу тавих** ставить горчичник; **гичийн сав** горчичница; **гичийн угаал** горчичная ванна.

**ГИЧИЙН II** ᠭᠢᠴᠢᠢᠨ **гичий**-н харьяал., СУКИН, сучий.

**ГИЧИЙСЭХ** ᠭᠢᠴᠢᠢᠨᠰᠡᠬᠡ искать суку (о кобеле, волке в период случки).

**ГИЧИР** ᠭᠢᠴᠢᠷ концы лука; **гичир заадаслах** насаживать, приклеивать наконечники лука.

**ГИЧЛЭХ** ᠭᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ вызывать щенка свистом; окрикнуть.

**ГИЧТЭЙ** ᠭᠢᠴᠢᠲᠡᠢ с горчицей; горчичный; **гичтэй цаас** горчичная бумага.

**ГИШ** ᠭᠢᠰᠢ: **гиш өвс** ург. 1. вика; 2. виковый; **гишэн хүцэнгэ** ург. экспарцет виколистный.

**ГИШГҮҮ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦ ург.суд. долька, дольник.

**ГИШГҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **гишгэх**-ийн үйлдүүл., 1. 1) заставлять идти, пускать шагом; **ганц гишгүүлэлгүй газар дээр нь барих** захватить, поймать на месте с поличным; **хааш нь ч гишгүүлэхгүй** не давать шагу ступать кому-л.; 2) давать топтать, растаптывать; допускать траву; намочивать; 3) быть потоптанным; **дор нь гишгүүлэх** растоптать тут же, сразу; 4) унижаться; **хүний уланд гишгүүлэх** хэлц. под сапогом у кого-л.; 5) покрывать, спаривать, случать скот; **гүү гишгүүлэх** случать кобылу; **тахиа гишгүүлэх** топтать курицу; 2. случка, спаривание.

**ГИШГҮҮР** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠷ 1) подножка; ступенька лестницы, приступок, приступка; ступеньки на крыльце; крыльцо; **гишгүүр вандан** подмости, подмости; 2) педаль; **гишгүүр даргах** нажимать педаль; 3) скамейка, подставляемая под ноги; поперечные палки

(или вязы) у саней, дровней; 4) дощатый ПОМОСТ (на городской стене для стояния); **аранга**-ыг үз.

**ГИШГҮҮРИЙН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ **гишгүүр**-ийн харьяал., подножковый, приступочный, приступковый, педальный; **гишгүүрийн дэв проступь**; **гишгүүрийн мөгүү** лежни боковые; камни (или деревянные брусья), на которых устанавливают ступеньки с навесом наружу (напуском); **гишгүүрийн өндөр** высота ступени; **гишгүүрийн өргөн** ширина ступени; **гишгүүрийн түгжээ** педальная замычка; **гишгүүрийн эргэцэг** подступенька.

**ГИШГҮҮРТЭЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠢ ступенчатый.

**ГИШГЭГДЭЛ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠯ 1) утаптывание, утрамбовывание; уминание; 2) угнетение, гнёт.

**ГИШГЭГДЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **гишгэх**-ийн үйлдэгд., 1. 1) топтаться, вытаптываться; страдать от отравы; истоптаться, помяться; быть потоптанным; утрамбоваться; 2) унижаться, уничиваться; **уланд нь гишгэгдэх** унижаться, ронять своё достоинство, себя; подличать; уничиваться; **гишгэгдэн дарлагдах** быть, находиться под пятой; унижать, принижать; уничивать, попирасть, топтать; 2. **гишгэгдэхүй**-г үз.

**ГИШГЭГДЭХҮЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ топтание, истоптание.

**ГИШГЭГЧИХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ 1. утоптать, умять, утрамбовать, отравить; **гишгэгчиж дагтаршуулах** утаптывать; 2. **гишгэгчихүй**-г үз.

**ГИШГЭГЧИХҮЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ утоптанье, утрамбование; отравление.

**ГИШГЭДЭЛ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠳᠡᠯᠡᠯ поступь, шаги; **гишгэдэл сайт хээр** шажистый, шагистый, ходкий гнедой, гнедко с переступью.

**ГИШГЭДЭЛГҮЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠳᠡᠯᠡᠭᠦᠢ медлительный, не ходкий (о лошади).

**ГИШГЭДЭЛТЭЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠳᠡᠯᠡᠲᠡᠢ шажистый, шагистый, ходкий, с переступью.

**ГИШГЭЛДЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ **гишгэх**-ийн үйлдэлд.

**ГИШГЭЛТ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠲᠡᠳᠡᠯ поступь; шаги; **гишгэлт сайтай бөх** борец с правильной, твёрдой поступью и статью.

**ГИШГЭЛҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **гишгэлэх**-ийн үйлдүүл., травить, топтать, принимать ногами; попирасть; **тариагаа малд бүү гишгэлүүлэгтүн** не допускай, чтобы скот травил посевы; **гишгэлүүлж явах** прогуливать.

**ГИШГЭЛЭГДЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **гишгэлэх**-ийн үйлдэгд., **гишгэлэгдсэн өвс** мятая, помятая трава.

**ГИШГЭЛЭЛ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠯᠡ утрамбовка.

**ГИШГЭЛЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **гишгэх**-ийн олонтаа., 1. топтать, натаптывать, истоптать, потоптать, вытоптать, растаптывать, затаптывать;

**гишгэлж алах** затаптывать насмерть;  
**гишгэлж баллах** затаптывать; **шавхайтай гутлаар шалан дундуур туучин гишгэлэх** затаптат пол грязными сапогами; **гишгэлэн балиартуулах** а) топтать, натоптат, наследить; б) топтание; **гишгэлэн сүйтгэх** делать потраву (хлебов, трав); **гишгэлсэн юм** мятый, примятый, притоптанный; **2.**

**гишгэлэхүй**-г үз.

**ГИШГЭЛЭХҮЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠬᠦᠢ топтание, затаптание.

**ГИШГЭМ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮ что-л. размером со ступнj, величиной с подошву; тусг. па; **гишгэм газар** шаг земли, расстояние в один шаг; **гишгэм хир** а) размером со ступнj, с подошву; б) па.

**ГИШГЭМШЭЭН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠰᠡᠭᠡᠨ: **гишгэмшээн болох** утаптывать.

**ГИШГЭМЭГЛЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠡᠭᠯᠡᠬᠡ утаптывать, утрамбовывать.

**ГИШГЭМЭР** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠡᠷ: **гишгэмэр болох** лениво ступать, топтать.

**ГИШГЭСХИЙЛГЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠰᠬᠢᠢᠯᠭᠡᠬᠡ

**гишгэсхийх**-ийн үйлдүүл.

**ГИШГЭСХИЙХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠰᠬᠢᠢ медленно топтать, приминать ногами.

**ГИШГЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠬᠡ 1. 1) ступать, ставить ногу, становиться, вставать, вступать, наступать на что-л.; **алдаж гишгэх / хий гишгэх** оступиться; **алхам гишгэх** делать шаг, шагать, ступать; **гадагш гишгэх** а) наступать наружу; б) хэлц. за порог; **газар гишгэх** попирать землю; **газар гишгэх малгүй, ганхийх нохойгүй** зүйр.. ни кола ни двора у кого-л. (үгчил. нет скотины, чтобы ступала по земле, нет собаки, чтобы визжала); **илүү гишгэх** а) делать лишний шаг; б) хэлц. работать на чужого дядю, работать для чужого дяди; **могой гишгэсэн мэт** как (будто, словно, точно) ужаленный; **могой гишгэсэн юм шиг огло үсрэн харайв** он вскочил, как ужаленный; **мэлхий дээр гишгэх** наступить на лягушку; **энэ номыг авах гэж дандаа сандал дээр гишгэдэг** чтобы достать Іту книгу, я каждый раз становлjсь на стул; **солбиж гишгэх** переминаясь, переступать с ноги на ногу, топтаться, переминаясь, мяться; **уландаа гишгэх** а) затаптат; б) шилж. затаптат в грязь кого-л.; **урагшаа гишгэх** а) ступать вперед; б) сдвинуться с места; **залхуураад бүр урагшаа гишгэхээ байжээ** он так обленился, что его с места не сдвинется; **урагшаа гишгэхгүй** топтаться на месте; **ууж идэхдээ уургын морь, урагшаа гишгэхдээ ургаа хад** зүйр. на еду и питье как укpчный конь стремится, на работу не сдвинется с места как вросший камень; ~ здоров на еду, да хил на работу; **урагшаа гишгэдэггүй** хэлц. тяжёлый на подъём; топтаться на месте; не сдвинется с места; **хазгай гишгэх** а) стаптывать (обувь); б)

шилж. давать маху; свалять дурака; допускать, совершить ошибку; **хөл гишгэх зайгүй** хэлц. иголку негде воткнуть, яблоку негде упасть, битком набито; шагнуть некуда; плjнуть некуда; **өнөөдөр жүжгийн хүрээлэнд хөл гишгэх зайгүй хүн гэж пиг дүүрэн байв** сегодня в театре яблоку негде было упасть; **хүний хөл гишгээгүй** хэлц. нога человека не ступала где-л., человеческая нога не ступала куда-л.; **хүний хөл дээр гишгэх** наступать кому-л. на ногу; отдавить кому-л. ногу; **хөлөөр гишгэх** а) ступить ногой, ногами куда-л.; б) месить ногами (глину); **өрөөсөн хөлөөрөө хивсэн дээр гишгэх** ступить одной ногой на ковёр; **би зүүн хөлөөрөө гишгэж чадахгүй нь, хачин өвдөж байна** я не могу ступить на левую ногу, очень больно; **тэр шархтай хөлөөрөө гишгээд их өвтгөжээ** ступив раненой ногой, он почувствовал острую боль; **гишгээд, гишгэсэн мөрөө эргэж харах** хэлц. а) принимать меры предосторожности, быть осторожным, осмотрительным; б) умел ошибиться – умей и поправиться; в) заглядить вину; **гишгэх хөлийн доголон** хромота опорных конечностей; **дахиад гишгэхгүй** хэлц. больше не ездок куда-л.; **тийшээ (гишгэлтгүй) бүү гишгэ!** не след туда идти; **би ийшээ дахиад (зүглэхгүй) гишгэхгүй** я сюда больше не ездок; **гишгэх бүрийг ажигч** недрёманное око; 2) топтать, приминать ногами; попирать; травить; обминать; затаптывать; растаптывать, оттаптывать; отдавливать; вытаптывать; **бяц гишгэх** затаптат; **адуу гөлөг бяц гишгэв** лошадь затаптала щенка; **ногоо гишгэх** топтать траву; **өвс гишгэх** топтать сено; **хага гишгэх** растаптывать, раздавить наступив ногою; оттаптывать; **цэцэг гишгэх** растоптать цветок; **гишгэж баллах** затаптывать; **мөрий нь гишгэж баллах** затаптат следы; **гишгэж оруулах** втаптывать; 3) МОЛОТИТЬ (прогоняя лошадей или быков по сжатому хлебу); 4) покрывать самку, садиться, вскакивать, спариваться, случаться, совокупляться (о жеребцах), ТОПТАТЬ (о птицах); **азарга гүү гишгэв** жеребец покрывает кобылицу, жеребец случается с кобылой; **тахиа гишгэнэ** петух топчет курицу (при случке); **2. гишгэхүй**-г үз.

**ГИШГЭХҮЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠬᠦᠢ 1) топтание; 2) случка, спаривание.

**ГИШГЭХЧЭЭН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠬᠦᠴᠡᠭᠡᠨ: **гишгэхчээн болох** утаптывать.

**ГИШГЭЦ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠴᠢ 1) поступь, ход; па; **гишгэц тааруулах** идти в ногу; **гишгэцээ сэлгэх** переминаясь с ноги на ногу, переступать; 2) деревянные подошвы у башмаков; сапоги с кожаными передками и деревянной подошвой; высокие подошвы;

подкова у лошади; 3) камни, набросанные в ручей для наступания ногой при переходе.

**ГИШГЭЧИХ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠴᠢᠬᠢ** гишгэх-ийн олонгаа, вытаптывать, попирать, втаптывать, протаптывать, притаптывать, примять, помять, вытравливать, вытравлять; **дайсны нутгийг гишгэчих** попирать вражескую землю; **өвс ногоо гишгэчих** вытоптать, притоптать траву; **хивс гишгэчих** затоптать ковёр; **гишгэчих алдаад өнгөрөх** а) пронестись мимо пулей; б) хэлц. срезать нос кому-чему-л.; **би түүний хөлийг санамсаргүй гишгэчихэв** я нечаянно отдал ему ногу; **гал дээр гишгэчихсэн юм шиг / цог дээр гишгэсэн юм шиг** хэлц. пороть горячку; земля горит под ногами у кого-л.; **гал дээр амархан гишгэчихээргүй** хэлц. калачом не заманишь.

**ГИШГЭЧҮҮЛЭХ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠴᠢᠬᠢ** гишгэчих-ийн үйлдүүл.

**ГИШГЭЧХЭХ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠴᠢᠬᠢ** гишгэх-ийн нэгэнтээ, наступить на что-л.

**ГИШГЭЭ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡ** поступь, походка, шаг; **алхаа гишгээ** хорш. крупный шаг (о лошадях); **гишгээ доголлон** хромота опорных конечностей; **гишгээн дунд нь хавсрах** б.т. трение, касание промежуточных ног при ДВИЖЕНИИ (приём национальной борьбы).

**ГИШГЭЭС** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠰ** ход, поступь, шаги; **гишгээс хийх** идти, шагать, делать шаг.

**ГИШИЙН** **ᠭᠢᠰᠢ** гиш-ийн харьяал., ВИКОВЫЙ.

**ГИШҮҮ I** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** 1) ветвь, ветка, веточка; сук, сучок, сучочек, сучья; **модны гишүү** ветви дерева; **мөчир гишүү / гишүү мөчир** хорш. сучья, ветви, ветки; хвористины; **мөчир гишүү огтлох** нарубить сучьев; **салаа гишүү** хорш. ветви, сучья; **гишүү олонтой** суковатый, сучковатый; **гишүү түлэгдэж ойчив** сучок отгорел; **гишүү хугалах** обломить сук, сучья; **гишүүнээс төрсөн** ёгт. общий эпитет отшельников (үгчил. рождённый от ветви); 2) хворост; сушняк; хворостина; отпрыск; **гишүү түлэх** топить хворостом; **гишүү түүх** собирать хворост; **гишүү чирэх** тащить хворост.

**ГИШҮҮ II** член; **үе гишүү** хорш. члены тела; **үе гишүүгээ тэнийлгэх** расправить суставы; **гишүү хөлтөн** амьт. членистоногие; † **улаан гишүү** од.орон., ёгт. Марс.

**ГИШҮҮД** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** гишүүн — ий олон., **холбоо үгийн гишүүд** хэл.шинж. КОМПОНЕНТЫ словосочетания.

**ГИШҮҮДИЙН** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** гишүүд-ийн харьяал., членский; **гишүүдийн татвар** членские взносы.

**ГИШҮҮЛҮҮЛЭХ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** гишүүлэх-ийн үйлдүүл.

**ГИШҮҮЛЭГ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** суковатый, сучковатый; ветвистый; членистостебельный.

**ГИШҮҮЛЭХ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** 1. членение; **гишүүлсэн өгүүлэхүүн** хэл.шинж. членное сказуемое; 2. членить; **гишүүн гишүүнээр нь болгох** членить.

**ГИШҮҮН (гишүүд)** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** 1. 1) член (какой-л. организации); **жинхэнэ гишүүн** действительный член; **хувьсгалт залуучуудын эвлэлийн гишүүн** ревсомолец; **захиргааны гишүүн** член правления; **намын гишүүн ба гишүүн бус** член партии и беспартийный; **намын орлогч гишүүн** кандидат в члены партии; **сурвалжлагч гишүүн** член-корреспондент; **төлөөлөгч гишүүн** депутат; **үйлдвэрчний эвлэлийн гишүүн** член профсоюз; **хүндэт гишүүн** почётный член; **эвлэлийн гишүүн** член союз, член ревсомола; **гишүүн байх** состоять членом; членство; 2) член, орган (тела); руки и ноги; **амьсгалын гишүүн** зарим. орган дыхания; **найман гишүүн** анаг. ВОСЕМЬ ЧЛЕНОВ ТЕЛА (под которыми имеются в виду руки, ноги, грудь, чело, глаза, нос, горло, поясница; с вариантами); **үе гишүүн** хам. члены тела; конечности; сустав и конечность; **гишүүн дутуу** лишённый какого-л. органа тела, калека, инвалид; **гишүүн хумих** сгибать члены; нагибаться; **гишүүн эрхтэн** члены тела; 3) хэл.шинж. ЧЛЕН, компонент, составная часть; элемент; **өгүүлбэрийн гишүүн** член предложения; **чухал гишүүн** а) существенный элемент; б) ёгт. пенис; **гишүүн үг** слово-член; **гишүүнээр задлах** хэл.шинж. расчленение; 4) тоо. член; **тэгшитгэлийн гишүүн** тоо. член уравнения; 2. придаточный; **гишүүн өгүүлбэр** хэл.шинж. придаточное предложение; † **улаан гишүүн** од.орон., ёгт. Марс.

**ГИШҮҮНИЙ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** гишүүн — ий харьяал., 1) членский; **гишүүний бат илэрхийлэх** гишүүний билет, членская книжка; **гишүүний сахилга бат** членская дисциплина; 2) анаг. относящийся к какому-л. органу тела; **хөдлөх гишүүний өвчин** болезнь органов движения.

**ГИШҮҮНИЙН** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** гишүүнэ-ийн харьяал., ревенный; **гишүүнийн нунтаг** ревенный порошок; **гишүүнийн чихэрт сүмс** сироп ревеня.

**ГИШҮҮНТ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** 1) хэл.шинж. членный; состоящий из частей; **зэрэгцсэн гишүүнт өгүүлбэр** предложение с сочинёнными членами; 2) анаг. членный; имеющий суставы, члены; **таван гишүүнт** пятичленный; 3) тоо. - член, членный; **гурван гишүүнт** трёхчлен; **нэг гишүүнт** одночлен, моном; **олон гишүүнт** многочлен, полином; **хоёр гишүүнт** двучлен; **хоёр гишүүнт тэгшитгэл** тоо. двучленное уравнение; **хоёр үл мэдэгдэх гишүүнт тэгшитгэл** тоо. уравнение с двумя неизвестными.

**ГИШҮҮНТЭЙ** **ᠭᠢᠰᠢᠭᠡᠮᠤ** гишүүнт — ийг үз.

**ГИШҮҮНЭ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢ ург. ремень; **алтайн гишүүнэ** ург. ремень алтайский.

**ГИШҮҮНЭГЭНЭ** гишүүнэ-ийг үз.

**ГИШҮҮНЭГЭНИЙН** гишүүнэгэнэ-ийн харьяал.

**ГИШҮҮНЭТ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ место, где растёт ремень; **гишүүнэт хуушуур** лепёшки из ревеня.

**ГИШҮҮРХЭГ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ сучковатый, суковатый, ветвистый.

**ГИШҮҮТ I** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ 1) имеющий члены, суставы; **нэгэн гишүүт** тоо. одночлен, моном; **олон гишүүт** тоо. многочлен, полином; **таван гишүүт** а) пятичленный; б) ёгт. черепаха; в) ёгт. рука; **хоёр гишүүт** тоо. двучлен, бином; **хоёр гишүүт тэгшитгэл** двучленное уравнение; 2) состоящий из частей; † **дээд гишүүт** хуучир. отпрыск знаменитого рода, происходящий из знаменитого рода; **муу гишүүт** ёгт. разбойник, вор.

**ГИШҮҮТ II** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ ветвистый.

**ГИОН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ мера тяжести, равная 18 кг.

**ГИЮУ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ косой; покатыый, наклонный; наклонное место, уклон; **гэр барихдаа муруй хазгайг тэгшлэн, хэрэв хэлтгий газар баривал газрын өөд бага гиюу (ташуу) баривал аятайхан тохирно** если место окажется покатым, установите ярту на уклоне так, чтобы стена, верхними концами решётки была на одном уровне с нижней стеной.

**ГИЮҮН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ **жүн**-г үз.

**ГИЮҮРГЭН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ **гэгэлгэн**-г үз.

**ГИЮҮРСХИЙХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ печалиться, грустить, кручиниться.

**ГИЮҮРСЭН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ грустный, печальный; **гиюүрсэн байдал** опечаленный, понурый вид; **гиюүрсэн бодол** невесёлые думы; **гиюүрсэн дуу** печальная, жалостная, заунывная песня; **гиюүрсэн харц** грустный, тоскливый взгляд; **гиюүрсэн царай** скорбное лицо; **грустный вид**; **намрын гиюүрсэн шөнө** грустная осенняя ночь.

**ГИЮҮРҮҮЛЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ **гиюүрэх**-ийн үйлдүүл., наводить тоску, вызывать тоску; **намрын салхи гиюүрүүлдэг** ветер осенний наводит печаль; **тийм хөгжим хүнийг гиюүрүүлдэг** такая музыка наводит тоску.

**ГИЮҮРЧИХЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ **гиюүрэх**-ийн нэгэнтээ., грустить.

**ГИЮҮРЭЛ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ 1) печаль, грусть, тоска, горе, боль, скорбь, горесть, сокрушение; кручина; забота; 2) уныние, грустное настроение, хандра, меланхолия, ипохондрия, депрессия; мерехлндия; **гиюүрэлд автах** впасть в уныние; 3) подавленность, угнетённость; пришибленность.

**ГИЮҮРЭЛДЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ **гиюүрэх**-ийн үйлдэлд.

**ГИЮҮРЭЛТЭЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ унылый, понурый.

**ГИЮҮРЭЛЦЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ **гиюүрэх**-ийн үйлдэл.

**ГИЮҮРЭМ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ наводящий тоску, грусть.

**ГИЮҮРЭМТГИЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ тоскливый, грустный.

**ГИЮҮРЭНГҮЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ невесёлый, унылый, понурый; **тэр өнөөдөр нэг л гиюүрэнгүй байна** он сегодня что-то невесёлый; **тэр ойрдоо нэг л гиюүрэнгүй байх болж** последнее время он ходит, как в воду опущенный.

**ГИЮҮРЭХ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ 1. 1) грустить, предаваться грусти, понуриться, иметь понурый вид, печалиться, сокрушаться; тужить; **гансарч гиюүрэх** впасть в отчаяние; томиться в одиночестве; **гансарч гиюүрэв** тоска на душе; сердце упало; **гиюүрч суух** сидеть понурившись; **гиюүрч ядах** терять надежду, опустить руки; **гиюүрч сэтгэлээр унах** падать духом, опускать, вешать голову; вешать нос; **чи юундаа гиюүрээв?** что ты печалишься?, о чём ты сокрушаешься?, тебе что за печаль?; 2) горјниться, печалиться, печаловаться, горевать, быть подавленным горем; кручиниться; скорбеть; **гашуудан гиюүрэх** скорбеть, горјниться, печаловаться, горевать, печалиться; **санаашран гиюүрэх** на сердце (душе) камень лежит у кого-л., горе горевать; 3) унывать, приходиться в уныние, хандрить; киснуть, кукситься; **ганцаардан гиюүрэх** хандрить в одиночестве; **битгий гиюүр!** не унывай!; **бүх юм сайнаар эргэнэ, бүү гиюүр!** всё будет хорошо, не горјй!; **гэртээ гиюүрч суух юун?** явж цэцэрлэгээр зугаалаач! что ты киснешь дома? пойди, погуляй в парке; 4) расстрогаться, прийти в умиление; **сайхан дуунд гиюүрэх** расстрогаться от хорошей песни; **сайхан үгэнд нь гиюүрэх** быть тронутым душевными словами; 2. **гиюүрэхүй**-г үз.; 3. грустный, понурый.

**ГИЮҮРЭХҮЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ тоска, печаль, грусть, унывание.

**ГИЯАН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ ург. имбирь; **гаа I**-г үз.

**ГЛИЦЕРИН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ глицерин.

**ГЛИЦЕРИНИЙН** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ **глицерин**-ийн харьяал., глицериновый; **глицеринийн саван** глицериновое мыло.

**ГЛИЦЕРИНТЭЙ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ глицериновый; **глицеринтэй тос** глицериновый крем.

**ГЛЮКОЗ** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ глюкоза.

**ГО I** ᠭᠢᠰᠢᠭᠦᠨᠢᠨᠠᠳᠤ: **го го** хорш., аялга. КО, КО, кукареку (подражание кудахтанью кур).

**ГО II** тө., зурх. **АНТИЛОПЯ ГОЛОВА** (название четвертой звезды из 28 звёзд лунной астрологии); **гөрөөсөн толгой / мэргэшир**-ийг үз.

**ГО Ш: манж го** түүх. маньчжурская династия.

**ГОВИЙН** **ГОВЬ**-ийн харьяал., Гобийский; степной; пустынный; **говийн аймаг** гобийский аймаг; **говийн алтай** гобийский Алтай (название горного хребта в Монголии); **говийн бүс** полупустынная зона; **говийн ургамал** степная растительность; растительность монгольской степи; **говийн ангамал хөрс** пустынный загар; пустынная защитная корка; **говийн туулай** амьт. заяц-песчаник; **говийн хулан жороо** шувуу. сойка саксаульная монгольская; **говийн хэрээ** шувуу. пустынный ворон; **говийн хялгана / говийн монгол өвс** ург. Гобийский ковыль; **говийн шар а)** ург. род солянки; **б)** шавж. один из видов паука, обитающего в Гоби; **говийн шарилж / говийн цагаан шаваг** ург. полынь пустынная гобийская; **говийн ялаа** шавж. Гобийские мухи; **шаргын говийн ялаа яасан олон ялаа вэ** дуу. шаргингобийским мухам нет числа (счёту нет, не счесть).

**ГОВИЙНХ** **Гобиец**, человек из Гоби; **энэ хаанахын хүн бэ?** — **говийнх** йтот человек откуда? – он из Гоби, он гобиец; **хангайн айраг, говийн айраг хоёрын аль нь дээр вэ?** — **говийнх нь** хангайский или гобийский кумыс лучше? – конечно, гобийский!

**ГОВИЙНХОН** **говийнх**-ийн олон., гобийцы.

**ГОВИЛ I** **лог**, ложбина, балка, борозда; **бяцхан говил** бороздка; **бяцхан говилт** бороздковый; **тархины говил** бие.зүй. бороздки головного мозга; **говил хэмжүүр** бороздомер; 2) углубление; **зам говил** хорш. след, колея; **ховил**-ыг үз.; **хамрын говил** бие.зүй. впадина, впадины по обеим сторонам носа; **хутганы говил** углубление ножа; 3) русло; **голтриг**-ийг үз.; 4) низкая местность; низина; 5) фальц.

**ГОВИЛ II** 1) **нарез** (в виде жёлоба); бороздка, борозда (на металле, дереве и т.д.); 2) **бороздило** (инструмент).

**ГОВИЛ III** зарим. рама; **зургийн говил / зургийн жааз** рама для портрета, картины.

**ГОВИЛДОГЧ** 1) фальцовщик, фальцовщица; 2) бороздник, бороздильник.

**ГОВИЛДОХ** 1. 1) бороздить, взбороздить, избороздить, делать бороздки, насечки (на металле, дереве и т.д.); 2) делать углубления, впадины; 3) фальцевать; 2. фальцевание, фальцовка; 3. фальцевальный; фальцовочный; **говилдох машин** фальцевальная машина, фальцаппарат; **говилдох харуул** фальцебель.

**ГОВИЛДУУЛАХ** **говилдох**-ын үйлдүүл.

**ГОВИЛЛОГ** бороздчатый, бороздистый; бороздковый.

**ГОВИЛЛУУР** фальцаппарат, фальцевальная машина.

**ГОВИЛТ** 1) бороздчатый; бороздковый; **говилт хунчир** ург. астрагал болотный бороздчатый; 2) имеющий впадины, углубления; **говилтой**-г үз.

**ГОВИЛТОЙ** 1) бороздчатый; 2) имеющий впадины, углубления; **говилтой үхэр ин** нижний жернов с бороздками на обдирной мельнице.

**ГОВИЛТОХ** **покрыться** бороздками; **избороздиться**, **образовываться** (о впадинах, углублениях).

**ГОВИЛТУУЛАХ** **говилтох**-ын үйлдүүл., **бороздить**, **делать бороздки**; **избороздить**, **покрыть бороздами**.

**ГОВИЛТУУЛГА** бороздение, бороздьба.

**ГОВИЛТУУР** бороздник, бороздильник.

**ГОВИЛЫН I** **говил I**-ын харьяал. ложбинный, балочный; **колейный**; **русловой**; **фальцевальный**; **говилын харуул** фальцебель.

**ГОВИЛЫН II** **говил II**-ын харьяал., **нарезной**; **бороздовой**, **бороздковый**, **бороздной**.

**ГОВИЛЫН III** **говил III**-ын харьяал., **рамный**.

**ГОВИРОХ** **опустыниваться**, **делаться пустынным**.

**ГОВИРХОГ** полупустынный; степной, с преобладанием полупустынь; имеющий степной характер (почвенный покров); **говирхог газар** местность, в которой преобладает степь.

**ГОВИРХУУ** **говирхог**-ийг үз.

**ГОВИУЛАХ** **гових**-ийн үйлдүүл.

**ГОВИХ** зарим. **НЫТЬ**, **болеть**; **дотор гових / дотор хорсох** **НЫТЬ** (в желудке от голода), **сосёт под ложечкой**.

**ГОВОЙ** ург. **ГОЛЬДБАХИЯ**.

**ГОВОР I** **гладкий**, **без ветвей и сучков** (о стволе дерева).

**ГОВОР II** **гладкий**, **статный** (о коне); † **говор хулгана** амьт. а) алашанский суслик; б) белка; в) ёгт. чиновник, притесняющий население; канцелярская крыса.

**ГОВОРХОН** **говор**-ын багас., 1) **гладенький**, **ровненький** (ствол дерева); 2) **статная**, **гладкая** (о лошади).

**ГОВХИЙЛГЭХ** **говхийх**-ийн үйлдүүл. **ГОВХИЙТЭЛ** до болезненного ощущения (боли).

**ГОВХИЙХ** **ощущать болезненное чувство**.

**ГОВЧИХ I** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠬᠢ* 1. 1) собирать подати; взыскивать, брать, взимать; 2) обкладывать налогом, податью; **2. говчихуй I**-г үз.

**ГОВЧИХ II** 1. 1) ловить рыбу сетью, неводом; тралить, неводить; 2) придавить, прижимать; **2. говчихуй II**-г үз., **загас говчих** траление рыбы.

**ГОВЧИХ III** подкладывать потник под вь́чное седло.

**ГОВЧИХУЙ I** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠬᠢᠭᠤᠢ* взыскание.

**ГОВЧИХУЙ II** лов, ловля; траление.

**ГОВЧУУЛАХ I** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠢ* **говчих I**-ийн үйлдүүл.

**ГОВЧУУЛАХ II** **говчих II**-ийн үйлдүүл.

**ГОВЧУУР I** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷ* хуучир. дань, оброк; налог, налоги, подати, повинность; **алба говчуур** хорш. налоги; **ин тээрмийн говчуур** хуучир. гарнцевый сбор; **говчуур татах** взимать налоги; **говчуур татвар** хорш. налог, повинность, подать; **говчуур төлдөг / говчуур өгдөг** оброчный; **говчуур төлдөг тариачин** оброчный крестьянин; **говчуур хэлтрүүлэх** освободить от налогов; **говчуураар цөлмөх** драть с живого и с мёртвого.

**ГОВЧУУР II** 1) большая рыболовная сеть, невод большой, бредень (небольшой невод), тенёта, трал, ловушка; **говчуур таталга** хорш. ТОНЯ; **говчуур татах** тянуть невод; **говчуур хаях** закидывать невод; **говчуурт орох** попасть в тенёта; 2) лёгкий челнок (выдолбленный из одного дерева для двух человек); байдара.

**ГОВЧУУР III** 1) седёлка; **говчуур мод** две доски, придавливающие потник на спине лошади и служащие вь́чным седлом; **говчуур эмээл** вь́чное, упряжное маленькое седло, седёлка; 2) тиски, жомы; клешни у хомута, деревянная основа хомута; 3) намордник из двух палок, сжимающих нос скотины (надеваемый вместо недоуздка).

**ГОВЧУУРДАГДАХ** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **говчуурдах**-ын үйлдэгд., тралиться.

**ГОВЧУУРДАХ** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ* ловить рыбу неводом; неводить; тралить.

**ГОВЧУУРДУУЛАХ** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠢ* **говчуурдах**-ын үйлдүүл.

**ГОВЧУУРЛАХ I** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠢ* хуучир. 1. взимать подати, налоги, взыскивать, брать; выколачивать; **2. говчуурлахуй I**-г үз.

**ГОВЧУУРЛАХ II** 1. ловить рыбу неводом; **2. говчуурлахуй II**-г үз.

**ГОВЧУУРЛАХ III** 1) надевать недоуздок; 2) надевать ярмо, дугу (на животное); 3) накидывать седло (напр. верблюду); надевать, накладывать на скотину вь́чное седло.

**ГОВЧУУРЛАХУЙ I** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤᠢ* взыскание.

**ГОВЧУУРЛАХУЙ II** траление.

**ГОВЧУУРТ** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠲᠤ* **говчууртай II**-г үз., **говчуурт онгоц** тралер; тральщик.

**ГОВЧУУРТАЙ I** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠲᠠᠢ* хуучир. несущие повинность в виде налогов и податей; податной, податные.

**ГОВЧУУРТАЙ II** имеющий сеть, невод; снабжённый неводом, тралом; с сетью, неводом; **говчууртай загасчид** рыбаки с сетью, неводом.

**ГОВЧУУРТАЙ III** упряжной; осёдланный; **говчууртай морь** а) конь с недоуздкой; б) конь в упряжи; упряжной конь; конь, идущий в упряжке; в) конь под седлом; (с седлом) осёдланный; **говчууртай тэрэг** телега с упряжью.

**ГОВЧУУРЧ I** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠴᠢ* хуучир. сборщик налогов, податей.

**ГОВЧУУРЧ II** неводник, тенётчик, тралмейстер.

**ГОВЧУУРЧ III** мастер по изготовлению деревянных основ хомута, вь́чного седла и т.д.

**ГОВЧУУРЧИЙН** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠴᠢᠶᠢᠨ* **говчуурч II**-ийн харьяал., неводничий.

**ГОВЧУУРЫН I** *ᠭᠣᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠢᠨ* **говчуур I**-ын харьяал., налоговый; податной; **алба говчуурын ариг даахгүй болох** не в состоянии выдержать бремя налогов; **говчуурын хэм хэмжээ** размер налога, подати, повинности.

**ГОВЧУУРЫН II** **говчуур II**-ын харьяал., траловый; сетевой; **говчуурын онгоц** траулер; тральщик.

**ГОВЧУУРЫН III** **говчуур III**-ын харьяал., упряжной.

**ГОВЬ** *ᠭᠣᠪᠢ* 1. гоби, полупустыня; пустыня Гоби; **монголын говь** степь, монгольская степь (поросшая редкой травой, безлесная и каменная); **хайр чулуут говь** каменная пустыня; гаммада; **хангай говь / говь хангай** хорш. хангай и гоби; **цөл говь / говь цөл** хорш. а) пустыня Гоби; б) пустыня; **говьд хүн болохоор хангайд бух бол** ёж. лучше родиться быком в хангае, чем человеком в гоби; ~ лучше быть в деревне первым, чем в городе последним; **2. гобийский**, пустынный; **говь газар** гоби, гобийская степная местность; песчаная степь; **говь тал** пустынные степи, полупустыня; **говь хээрийн бүс** пустынно-степная зона.

**ГОВЬСОГ** *ᠭᠣᠪᠢᠰᠣᠭ* гобиефильный; привыкший к жизни гоби; **говьсог ургамал** ург.суд. Гобиефилы; **говьсог биш** гобиефобный.

**ГОВЬСОХ** *ᠭᠣᠪᠢᠰᠣᠬᠤ* приживаться в гобийской пустыне; привыкать к условиям гоби.

**ГОГЖ** *ᠭᠣᠭᠵᠢ* шувуу.суд. облиялая птица; птерилия; аптерия.

**ГОГОГ** *ᠭᠣᠭᠣᠭ*: **гогог** **гогог** аялга. кар, кар!  
(карканье ворон).  
**ГОГОГЛОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠭᠯᠣᠬ* каркать.  
**ГОГОД** *ᠭᠣᠭᠣᠳ* тө., ург. лук линейнолистный;  
лук-порей; **хөндий** **гогод** ург. лук резанец;  
**гогод сонгино** ург. лук душистый.  
**ГОГОДОГДОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠳᠣᠭᠳᠣᠬ* **гогодох**-ын  
үйлдэгд., зацепляться; выуживаться.  
**ГОГОДОЙ** *ᠭᠣᠭᠣᠳᠣᠶ* ург. лук лэукоцефалум.  
**ГОГОДОЛЦОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠳᠣᠯᠴᠣᠬ* **гогодох**-ын  
үйлдэлц., 1) сцепиться, схватиться; **голоо**  
**гогодолцох** хэлц. убивать друг друга; **хуруугаа**  
**гогодолцох** сцепить, сцеплять пальцы; 2)  
переплетаться, сплетаться; **ороонго**  
**гогодолцох** переплетаться, сплетаться (о  
растениях, напр. о повиллке, лозе); **утас** **гогодолцов**  
нити спутались, запутались; 3)  
перепутываться (о верёвке для привязи ягнят, козлят).  
**ГОГОДОЛЦУУЛАХ** *ᠭᠣᠭᠣᠳᠣᠯᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠬ*  
**гогодолцох**-ын үйлдүүл.  
**ГОГОДОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠳᠣᠬ* 1) цепляться,  
зацепляться, задевать, тянуть одним пальцем,  
тянуть крючком; выуживать; **утас** **гогодох**  
зацеплять нитку; **долоовор** **хуруугаараа**  
**гогодох** тянуть указательным пальцем; **голы**  
**нь** **гогодох** хэлц. а) перервать аорту; уложить (в  
гроб) на месте; выпустить кишки из кого-л., кому-  
л.; пустить кровь кому-л.; вышибить дух, душу из  
кого-л.; обагрить руки кровью чьей-л.; убить  
наповал; б) отправить на тот свет; вогнуть,  
вколотить в гроб; свести, сводить в могилу,  
сжить со свету; отправить к праотцам; в) без  
ножа зарезать; г) затрагивать, задеть за живое;  
д) вырвать с корнем; **уушигны өвчин түүний**  
**голы нь** **гогодов** воспаление лёгких свело его  
в могилу; **гол** **гогодох** **шиг болох** хэлц.  
надорвать душу, сердце кому-л.; 2) шилж.  
придираться; цепляться, привязываться; **үг**  
**гогодох** хэлц. ЛОВИТЬ кого-л. на слове, найти  
повод в разговоре, чтобы высказаться; 3)  
бодаться пальцами.  
**ГОГОДУУЛАХ** *ᠭᠣᠭᠣᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* **гогодох**-ын  
үйлдүүл., подцеплять, зацеплять, поддевать;  
схватывать; задевать; выуживаться; **хүүхдээр**  
**утас** **гогодуулах** с помощью ребёнка  
подцеплять, зацеплять нитку; **голоо**  
**гогодуулах** хэлц. а) быть убитым,  
истребляться, уничтожаться; б) горе горевать;  
на душе, сердце камень лежит у кого-л.; биться  
головой об стену, врать на себе волосы;  
кровью сердце обливается; **голы нь**  
**гогодуулах** хэлц. погубить душу чью-л., вытрясти  
душу из кого-л.; отправить на тот свет.  
**ГОГОДЧИХОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠳᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **гогодох**-ын  
нэгэнтээ., зацепиться.  
**ГОГОДЫН** *ᠭᠣᠭᠣᠳᠣᠶᠢᠨ* **гогод**-ын харьяал.,  
порейный; **гогодын соёо** ростки душистого,  
линейнолистного, линейного лука.

**ГОГОЙ I** *ᠭᠣᠭᠣᠶᠢ* шувуу. баклан.  
**ГОГОЙ II** эрдэс. антигорит, змеевик  
листоватый, гарниерит.  
**ГОГОЙН I** *ᠭᠣᠭᠣᠶᠢᠨ* **гогой I**-н харьяал.,  
бакланий; **гогойн овог** шувуу.суд. род семейства  
баклановых.  
**ГОГОЙН II** **гогой II**-н харьяал.,  
гарниеритовый, антигоритовый.  
**ГОГОЛ I** *ᠭᠣᠭᠣᠯᠢ* ург. лук душистый.  
**ГОГОЛ II** ург. бальзамодендрон.  
**ГОГОЛОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠯᠣᠬ* **1.** кукарекать, кудахтать  
(о курах); **2.** кукареканье, кудахтанье.  
**ГОГОНОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠨᠣᠬ* кудахтать.  
**ГОГООГ** *ᠭᠣᠭᠣᠣᠭ*: **гогоог** **гогоог** аялга. ко, ко!  
(подражание кудахтанью кур); кукареку.  
**ГОГООГЛОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠣᠭᠯᠣᠬ* **1.** кудахтать;  
кукарекать; **2.** кудахтанье, кукареканье.  
**ГОГООГЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠭᠣᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гогооглох**-  
ын үйлдүүл.  
**ГОГОРХОГ** *ᠭᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠭ* весьма щеголеватый.  
**ГОГОРХОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠬ* модничать, щеголять,  
наряжаться.  
**ГОГОЧ** *ᠭᠣᠭᠣᠴ* 1) щёголь, франт; 2)  
насмешник.  
**ГОГОЧДОХ** *ᠭᠣᠭᠣᠴᠳᠣᠬ* быть щеголеватым,  
изысканно одетым.  
**ГОГТ** *ᠭᠣᠭᠣᠲ*: **гогт бөөнцөр** амьт.суд.  
онкосфера.  
**ГОГЦОВЧ** *ᠭᠣᠭᠣᠴᠣᠪᠴ* **гогцовч**-ийг үз.  
**ГОГЦОВЧИЙН** *ᠭᠣᠭᠣᠴᠣᠪᠴᠢᠶᠢᠨ* **гогцовч**-ийн  
харьяал.  
**ГОГЦОО I** *ᠭᠣᠭᠣᠴᠣ᠋᠋᠋᠋* **1.** 1) петля, петлица (у  
кисти на шапке); **дүүжлүүрийн** **гогцоо** петля  
виселицы; **олсон** **гогцоо** пеньковый крюк;  
**гогцоо гаргах** сделать, завязать петлю из чего-л.;  
**гогцоо зангилах** завязать петлю; **гогцоо**  
**хөвөрдөх** обметать петли; 2) ушко; 3) моток;  
лукоток, связка; **гогцоо** **утас** моток, клубок  
ниток; **гогцоо чисчүү** целый кусок чесучи  
(ткани); 4) шилж. закорючка; зацепка; подоплека,  
вина, корень; основание, мотив, повод; резон;  
предлог; больное место; фактор; **гол** **гогцоо**  
хэлц. а) центр тяжести, сущность, вся соль (үгчил.  
главная петля); б) краеугольный камень; вот  
где собака зарыта; **гол** **гогцоо** **асуудал**  
проблема; история с географией; больной  
вопрос; краеугольный камень; **гол** **гогцоо** **нь**  
**олдлоо** хэлц. развязал узлы; **гол** **гогцоо** **нь** **энд** **л**  
**байна** хэлц. ДЕЛО СТАЛО за кем-чем-л.; В ИТОМ вся  
соль; **гол** **гогцоогий** **нь** **олох** хэлц. Глядеть,  
смотреть в корень; **2.** серпантин.  
**ГОГЦООВЧ** *ᠭᠣᠭᠣᠴᠣ᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋* 1) МОТОВИЛО (прибор  
для намотки ниток), шпулька, машинка для  
наматывания мотков (ниток); навой; 2) палочка  
(на которую наматывают нитки).  
**ГОГЦООВЧИЙН** *ᠭᠣᠭᠣᠴᠣ᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋᠋* **гогцовч**-ийн  
харьяал., навойный.

**ГОГЦООВЧЛОХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* наматывать  
нитки.

**ГОГЦООЛДОХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* заматывать,  
обматывать, складывать петлём; завязывать  
петлём.

**ГОГЦООЛДУУЛАХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ*  
гогцоолдох-ын үйлдүүл.

**ГОГЦООЛДЧИХОХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ*  
гогцоолдох-ын нэгэнтээ, завязать петлём.

**ГОГЦООЛОГДОХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* гогцоолох-  
ын үйлдэгд.

**ГОГЦООЛОГЧ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* мотовильщик,  
мотовильщица.

**ГОГЦООЛОХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* 1. 1) делать,  
вязать петли; 2) мотать, наматывать, делать  
мотки; 2. петлевой; гогцоолсон замаар нээх  
уул. вскрытие петлевыми съездами.

**ГОГЦООЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* гогцоолох-  
ын үйлдүүл.

**ГОГЦООРОЛ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* образование,  
получение петель; гогцоорол сэтрэх прорыв  
петель, разрыв петли.

**ГОГЦООРОЛДОХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* гогцоорох-  
ын үйлдэлд.

**ГОГЦООРОЛДУУЛАХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ*  
гогцооролдох-ын үйлдүүл, делать петли.

**ГОГЦООРОХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* 1. 1)  
образовываться (о петле); 2) мотаться,  
наматываться (о нитках на шпульке); 2.  
гогцоорохуй-г үз.; 3. петлевой; гогцоорсон зам  
а) петлеобразный путь; б) уул. петлевой съезд.

**ГОГЦООРОХУЙ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* 1)  
образование петли; 2) поднырки.

**ГОГЦООРСХИЙХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ*  
завязываться, затягиваться петлём,  
складываться петлём.

**ГОГЦООРУУЛАХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* гогцоорох-  
ын үйлдүүл.

**ГОГЦООРХОГ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* петлистый,  
петельчатый; гогцоорхог ховил петлистая,  
петельчатая борозда.

**ГОГЦООРЧИХОХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ*  
гогцоорох-ын нэгэнтээ, образоваться (о петле).

**ГОГЦООТ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* петлевой; гогцоот  
ороомог петлевая обмотка (ниток).

**ГОГЦООТОЙ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* гогцоот-ыг үз.;  
гогцоотой хавчаар окончатые спицы.

**ГОГЦООТОХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* гогцоорох-ыг үз.  
**ГОГЦООТУУЛАХ** *ᠭᠣᠭᠴᠣᠭᠠᠯᠣᠬ* гогцоотох-  
ын үйлдүүл.

**ГОД I** *ᠭᠣᠳ* хүч нэмэгдүүлэх сул үг., **год гүйв**  
вывернулся, ускользнул (о том, кого ловят); **год**  
**тавих / сад тавих** хэлц. а) бить фонтаном; бить  
струей, ключом; б) шилж. вскакивать; выбегать;  
**год үсрэх** выскочить; **год хийх** а) бить струей,  
ключом; фонтанировать; б) шилж. вскакивать;  
выбегать; јркнуть; нырнуть; **год хийгээд**  
**орчихох** јркнуть; хулгана нүхэндээ **год**

**хийгээд орчихов** мышь јркнула в норку;  
**хаалгаар год хийгээд орох** пронырнуть,  
јркнуть в двери.

**ГОД(ОН) II: год гад** аялга. громкий крик  
стаи птиц; **год гуд** аялга. громкий крик лебедей  
и чаек.

**ГОД III: год год инээх / ход ход инээх**  
резко и громко хохотать; долго, без удержу  
смеяться; гоготать (о младенцах).

**ГОД IV** тело, плоть; телеса; костяк, скелет;  
**арал-ыг үз.; год муутай а)** недоразвитый;  
инфантильный; маленький; б)  
недоразвитость; инфантильность; в)  
невеличка; **год муутай ч бяд сайтай бөх**  
недоразвитый, но сильный борец; **год бяд**  
**муутай бөх** недоразвитый и слабый борец.

**ГОД V: год шазуур** хорш. а) нижняя  
челюсть, нижние зубы; б) шилж. ярость; **год**  
**шазуур зуух** злиться; сжимать челюсти.

**ГОД(ОН) VI** *ᠭᠣᠳ* кожа со щиколоток  
(животного, зверя), шкура, снятая с лап зверей,  
лапы на целой снятой шкуре; мех (снятый с лап  
животного); лапа; **нэхийний год** узкий конец  
шкура из бараньих щиколоток; **урд год**  
шкура, снятая с передних ног животного;  
**хойт год** шкура, снятая с задних ног  
животного; **годон гутал** унты из кожи (снятой с  
ног коня или крупного рогатого скота); **годон малгай**  
шапка из меха (с лап животного); **тугалын годон**  
**малгай** шапка из кожи (снятой с ног телят); **годон**  
**ширдэг / годон хивс** коврик из опойка.

**ГОДВОЛЗОН** *ᠭᠣᠳᠪᠣᠯᠵᠣᠨ* / **годволзох**-ын хамж.,  
**гэдвэлзэн годволзон** хорш. а) робко, боязливо,  
тревожно, озираясь; б) вертяться; кокетливо.

**ГОДВОЛЗОХ** *ᠭᠣᠳᠪᠣᠯᠵᠣᠨ* 1) колебаться,  
поступать нерешительно; 2) вертеться, не  
стоять на одном месте, двигаться из стороны в  
сторону, “танцевать” (о лошади); 3) шилж.  
кокетничать.

**ГОДВОЛЗУУЛАХ** *ᠭᠣᠳᠪᠣᠯᠵᠣᠨ* гогцоорох-  
ын үйлдүүл.

**ГОДВОЛЗУУР** *ᠭᠣᠳᠪᠣᠯᠵᠣᠨ* кокетливый.

**ГОДГО I** *ᠭᠣᠳᠭ᠎ᠠ* чувствительность к  
щекотке, щекотка; щекотливость; **гигиг**-ийг үз.;  
**годго, годго!** хорш., аялга. а, щекотно, щекотно!;  
**годго хүрч байна** щекотно!

**ГОДГО II: годго годго хийх** хорш.  
шевелить чем-л. кривым; **нохойны сүүл нь**  
**годго годго гэсээр үхэв** собака повертела  
хвостом и перестала дышать.

**ГОДГОДОХ I** *ᠭᠣᠳᠭ᠎ᠠ* 1. щекотать;  
**гигигдэх**-ийг үз.; **сугу нь годгодох** щекотать  
подмышки; **хүүхдийг хамаа намаагүй**  
**годгодох гэмтэй** щекотать детей вредно;  
**годгодохоос айх** бояться щекотки; 2.  
щекотание.

**ГОДГОДОХ II 1.** бить струей; хлестать;  
**олгойдон годгодох** хорш. бить фонтаном;

**цоргоноос ус годгодов** из трубы ударила струя воды; **мотоциклийн яндангаас утаа годгодон гарав** из выхлопной трубы мотоцикла вырвался дым; **хамраас цус годгодов** из носа сильно пошла кровь; **шархнаас цус годгодоно** кровь хлещет из раны; **2.** выхлоп, выброс.

**ГОДГОДУУЛАХ I** ᠭᠣᠳᠭᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I **годгодох I**-ын үйлдүүл.

**ГОДГОДУУЛАХ II** ᠭᠣᠳᠭᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II **годгодох II**-ын үйлдүүл.

**ГОДГОДЧИХОХ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **годгодох I, II**-ын нэгэнтээ.

**ГОДГОЙ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠢ кончик, узкий конец хвоста бараньего курджа.

**ГОДГОЙДОХ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠢᠳᠣᠬᠤ бить, лить, хлестать; **годгодох II** — ыг үз.; **годгойдон олгойдох** хорш. бить фонтаном, фонтанировать.

**ГОДГОНОЛДОХ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠨᠣᠯᠳᠣᠬᠤ **годгонох**-ын үйлдэл.

**ГОДГОНОСОН** ᠭᠣᠳᠭᠣᠨᠣᠰᠣᠨ кокетливый; **годгоносон аальгүй хүүхэн** а) кокетка; б) юла.

**ГОДГОНОХ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠨᠣᠬᠤ **1.** 1) поступать нерешительно, колебаться; 2) двигаться, вертеться (напр. о коротком хвосте); не стоять на одном месте, двигаться из стороны в сторону, “танцевать” (о лошади); **сүүл нь годгонох** вертеть коротким хвостом; 3) торчать, принимать вертикальное положение, подниматься; часто подниматься (о коротком хвосте); 4) шилж. егозить, быть вертлявым, непоседливым; 5) юлить; кокетничать, заигрывать; **аальгүйтэн годгонох** хорш. кокетничать, заигрывать; **2.** **годгонохуй**-г үз.

**ГОДГОНОХУЙ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠨᠣᠬᠤᠭᠤᠢ 1) кокетство, кокетливость, игривость; 2) кривлянье, ломанье, выверты.

**ГОДГОНУУЛАХ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **годгонох**-ын үйлдүүл, ставить торчком; задрать хвост (о скоте); **ВИЛЯТЬ** (хвостом).

**ГОДГОНУУР** ᠭᠣᠳᠭᠣᠨᠤᠭᠤᠷ **1.** вертлявый; **2.** егоза; **годгонуур хүн** а) непоседа, юла; б) кокетка, кокетливый.

**ГОДГОР** ᠭᠣᠳᠭᠣᠷ **1.** что-либо короткое, торчащее (напр. о коротком хвосте); 2) ёгт. бутылочка; 3) ёгт. мошонка; **2.** 1) короткий, торчащий; приподнятый (о хвосте); **годгор борц** вяленое МЯСО (нарезанное тонкими короткими кусками); **годгор зайдас** короткая кровяная колбаса (в оболочке из тонкой кишки); **годгор сүүл** хвостик; **годгор сүүлтэй** с торчащим, задраным хвостом; **годгор хиам** коротенькие толстые колбаски, сардельки; 2) молодой, јношеский; **годгор охин** девчурка, девчушка, девчонка; **годгор хүүхэд** пацан, паренёк; хлопец; недоросль.

**ГОДГОРДОХ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ 1) торчать; 2) оказываться коротким и торчащим.

**ГОДГОРДУУЛАХ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **годгордох**-ын үйлдүүл.

**ГОДГОРХОН** ᠭᠣᠳᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **годгор**-ын багас., слишком торчащий.

**ГОДГОСХИЙЛГЭХ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **годгосхийх**-ийн үйлдүүл, задирать; **хүнийг хатгаж шүтгээд гэдгэс годгосхийлгэх хэрэг юун!** к чему поддевать человека и задираться к нему!

**ГОДГОСХИЙХ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ 1) приподниматься, подниматься торчком; **нохойн сүүл годгосхийв** хвост у собаки задрался кверху; 2) выскакивать, выскочить; **годгосхийн орох** входит сразу, вдруг.

**ГОДГОТОЙ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠲᠣᠢ **1.** щекотливый; **би хоолойдоо их годготой** у меня в горле щекочет; **2.** щекотно; **би годготой** мне щекотно.

**ГОДГОЧИН** ᠭᠣᠳᠭᠣᠴᠢᠨ **1.** 1) арлекин; паяц, шут; 2) страшилище, чудовище; 3) маска (изображающая страшилище); **2.** арлекинский, шутовской.

**ГОДГОЧИНЫ** ᠭᠣᠳᠭᠣᠴᠢᠨᠢ ᠖ **годгочин**-ы харьяал., 1) арлекинский, шутовской; 2) пантомимический; **годгочины бүжиг** религиозный пантомимический танец в масках, цам.

**ГОДИЛ I** ᠭᠣᠳᠢᠯ I **1.** 1) весовое коромысло; черенок, черешок безмена; стрелка у весового коромысла; 2) гирия; **жинлүүрийн годил** ручка, черенок безмена; **адилдаа адил, годилдоо годил** хэлц. а) один чёрт; одного (своего) поля ягоды; б) что (в лоб) по лбу; всё равно едино; один конец; один к одному, одна к одной; **2.** шилж. крепкоголовый, меднолобый чудак; **дүлий годил** хэлц. а) даже ухом не ведёт, равнодушный; ~ а Васька слушает, да ест; б) глухой тетерев, глухая тетеря; **годил толгой** хэлц. медный лоб; голова дубовая (еловая, садовая); дубина стоеросовая, дурья голова, дурья башка.

**ГОДИЛ II** ᠭᠣᠳᠢᠯ II хуучир. стрела с костяным (деревянным) остриём, тупым наконечником; костяное (роговое, деревянное) остриё (или кончик) стрелы; **алтан годил** стрела с золотым наконечником; **сумны годил** остриё стрелы; **төмөр орхироо годил** стрела с большим деревянным тупым наконечником (употребляется при стрельбе с лошади в цель); **халзан годил** стрела с тупым роговым наконечником; **шовхгор годил** стрела с четырёх-восьмигранной костяной головкой, суженной на конце; **годил мөлөх / годил өнгөлөх** полировать стрелу; **годил харвах** пустить стрелу; **годил харвам газар** а) на расстоянии выстрела тупой стрелой; б) шилж. расстояние в нескольких шагах, под боком, под самым

носом; один шаг до чего-л.; рукой подать до чего-л.; **ГОДОЛИ**-ийг үз.

**ГОДИЛ III: годил өвс** ург. аир, касатик, татарский сабельник, пищалка, лепёха, лепешник, аирный корень; **годил өвсний овог** ург.суд. аировые; **годил өвсний үндэс** корневище аира.

**ГОДИЛ IV: годил шуудай** узенький мешочек из дерјги, дерјжный мешочек.

**ГОДИЛ V** ан. десяток охотников, охотничий десяток.

**ГОДИЛДОХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠯᠢᠳᠣᠬ}$  хуучир. 1) стрелять стрелю “годоли” (стрелю с тупым наконечником); 2) стрелять из лука.

**ГОДИЛОРХОГ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠯᠣᠷᠬᠣᠭ}$  черенкастый; **годилорхуу**-г үз.

**ГОДИЛОРХУУ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠯᠣᠷᠬᠤᠭᠤ}$  в виде черенка, напоминающий черенок.

**ГОДИЛТ I**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠯᠢᠲ}$  череночный; с черенками; **их годилт** с большим черенком.

**ГОДИЛТ II** с гилями; **годилт цаг** ходики; стенные часы с гилями.

**ГОДИЛЫН I**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠯᠢᠶᠢᠨ}$  /**годил II**-ын харьяал., **годилин болцуу** наконечник стрелы.

**ГОДИЛЫН II** **годил I**-ын харьяал., черенковый, черешковый, череночный; коромысловый; **годилин од / жингийн од** деления у безмена.

**ГОДИЛЫН III** **годил III**-ын харьяал., аирный.

**ГОДИЛЫН IV** **годил IV**-ын харьяал., мешочный (напр. дерюжный мешочек); **годилин таар** дерјжка для мешочка, мешочная дерјжка.

**ГОДИЛЫН V** **годил V**-ын харьяал., десятничий (напр. охотников); **годилин ахлагч / годилин дарга** десятник охотников.

**ГОДОЙ I**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠶ}$  что-либо короткое, торчащее; **годой сүүл** конец курдюка; кончик хвоста на бараньем курдюке.

**ГОДОЙ II: годой мах** зашеина, мясо на шее; шейная часть мяса (при разделке туши).

**ГОДОЙ III** шпора, заострённый вырост на ногах.

**ГОДОЙЛГОХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ}$  **годойх**-ын үйлдүүл., 1) ставить торчком, на попу, придавать вертикальное положение; 2) задрать, приподнять (напр. хвост); **сүүлээ годойлгох** задрать хвост кверху; **сүүлээ годойлгосон** хвост трубой.

**ГОДОЙХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠶᠢᠬ}$  1) торчать, принимать вертикальное положение, подниматься кверху (напр. о коротком хвосте); **годойсон сүүлтэй ямаа** коза с торчащим хвостом; 2) стоять торчком.

**ГОДОЙЧИХОХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ}$  **годойх**-ын нэгэнтээ., задрагаться, стать торчком.

**ГОДОЛЗОХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠯᠵᠣᠬ}$  1) задирать хвост (о скоте); **сүүл нь годолзох** приподниматься, шевелиться (о коротком хвосте); 2) приподниматься и опускаться, двигаться сверху вниз и

наоборот; **жингийн туухай годолзоно** гири весов (безмена) колеблются; 3) постоянно двигаться, колебаться; болтаться из стороны в сторону; **гэдэгнэж годолзох** хорш. зря, попусту, праздно.

**ГОДОЛЗУУЛАХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **годолзох**-ын үйлдүүл.

**ГОДОЛЗУУР**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠷ}$  вертлявый, кокетливый.

**ГОДОН I**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠨ}$  1. голохвостый; короткохвостый; болтающийся; **годон сүүл** болтающийся хвост; **хонины годон сүүл** овечий хвостик; **годон сүүлний нугалам** ложный хвостовой позвонок; **годон сүүлт хошуухай** шувуу. Голохвостый малый броненосец; **годон хулгайч цахлай** шувуу. короткохвостый полгорник; **годон чихт жив** амьт. остроухая ночница; 2. болтающийся хвост.

**ГОДОН II: гэдэн годон** хорш. туда и сюда, из стороны в сторону (качаться, колеблется).

**ГОДОН III** чума коз; **годрон**-г үз.

**ГОДОН IV** **годос I**-г үз.

**ГОДОНТОХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠨᠲᠣᠬ}$  болеть чумой (о козах); **годронтох**-ыг үз.

**ГОДОС I**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠰ}$  хуучир. УНТЫ ИЗ КОЖИ (снятой с ног коня или крупного рогатого скота); **ГОСОН**-г үз.

**ГОДОС II**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠰᠢ}$ : **годос годос** хорш. **ГЭДЭН годон**-г үз.; **годос годос хийлгэх** то и дело шевелить куцым хвостом; **сүүлээ годос хийлгэх** болтать хвостом; **годос годос хийх** болтаться (напр. о хвосте); **ГЭДЭС годос** хорш. а) робко, боязливо, тревожно, озираясь; б) кокетливо, жеманно; **гэдэс годос хийлгэх** робко пошевеливать коротким хвостом.

**ГОДОСХИЙЛГЭХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ}$  **годосхийх**-ийн үйлдүүл., задрать хвост кверху; **тарвага сүүлээ годосхийлгээд нүхэндээ орчихов** задрал свой короткий хвост и шевеля им, тарбаган заскочил в нору.

**ГОДОСХИЙХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ}$  шевелить коротким хвостом, задрал его кверху.

**ГОДРОЙ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠷᠣᠶ}$  шувуу. Турман (голубь).

**ГОДРОЙТЛОГО**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠤᠯᠣᠭᠣ}$  **годройтол**-ыг үз.

**ГОДРОЙТОГЧ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠣᠭᠴ}$  б.т. сальто-морталист.

**ГОДРОЙТОЛ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠣᠯ}$  1) опрокидывание; 2) нисэх. мёртвая петля; 3) б.т. сальто, сальто-мортале.

**ГОДРОЙТОХ**  $\text{ᠭᠣᠳᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠣᠬ}$  1. 1) опрокидываться, перекувырнуться, кувыркаться через голову; **годройтон ойчих / годройтон унах** спустить, полететь турманом, вверх тормашками, опрокидываться, опрокинуться; **морь давхиан дундаа годройтон унах** во время скачки полететь через голову (о лошади); 2) б.т. делать сальто; **хий годройтох** делать сальто,

сальто-мортале; 3) нисэх. делать в воздухе мёртвые петли (об аэроплане); **2. годройтохуй**-г үз.; † **годройтох нислэг** фигурный полёт, мёртвая петля; **годройтдог тагтаа** шувуу. Турман.

**ГОДРОЙТОХУЙ** ᠭᠣᠳᠷᠣᠢᠲᠤᠬᠤᠢ 1) опрокидывание, перекувыркание; 2) нисэх. петля.

**ГОДРОЙТУУЛАХ** ᠭᠣᠳᠷᠣᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**годройтох**-ын үйлдүүл.

**ГОДРОЙТЧИХОХ** ᠭᠣᠳᠷᠣᠢᠲᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**годройтох**-ын нэгэнтээ., перекувырнуться через голову.

**ГОДРОН** ᠭᠣᠳᠷᠣᠨ мал.эмнэл. Годорон, чума коз.

**ГОДРОНТОХ** ᠭᠣᠳᠷᠣᠨᠲᠣᠬᠤ мал.эмнэл. болеть годороном, козьей чумой.

**ГОДРОНТУУЛАХ** ᠭᠣᠳᠷᠣᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **годронтох**-ын үйлдүүл.

**ГОДСОН** ᠭᠣᠳᠰᠣᠨ / **годос I**-ыг үз.

**ГОДХИЙЛГЭХ** ᠭᠣᠳᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **годхийх**-ийн үйлдүүл.

**ГОДХИЙХ** ᠭᠣᠳᠬᠢᠶᠢᠬᠤ 1) течь непрерывной струей, брызнуть, фонтанировать; **годхийн урсах** заструиться; **шархнаас цус годхийв** кровь брызнула из раны 2) выскочить; **годхийгээд орчихох** јркнуть; **годхийн гарах** шмыгнуть.

**ГОЁ I** ᠭᠣᠶᠣ 1. 1) красивый, прекрасный; красный; живописный, чудесный; экстерьерный; нарядный; элегантный; картинный; **үзэсгэлэнт гоё** хорш. красивый, прекрасный; **юуны чинь гоё / яасан ийсний чинь гоё** хэлц. ни кожи, ни рожи; ну и красивый, ни кожи ни рожи; **яасан ийсний чинь гоё хүүхэн** ну и красавица, ни кожи, ни рожи; **гоё авгай** красивая женщина; красная девица; **гоё биш** некрасивый; **гоё сайхан** хорш. а) красивый, прелестный, картинный, радужный; изящный, прекрасный; б) хам. красота; **гоё сайхан юм** а) прекрасное, красивое; б) хам. красоты; красота; **гоё үг** красивые слова, краснобайство; **гоё гоё үгс** витиеватые слова; **гоё үг хөвөлзүүлэх** фейерверк слов; **гоё үгнээс цаашгүй хүн / гоё үгтэй хүн** краснобай, фразёр; пустослов, пустозвон, пустомеля; пустобрех; празднослов; сахар медович; **гоё үгээр хуурах** обманывать лицемерными словами; зубы заговаривать; **гоё хувцас** элегантная одежда; элегантный, пышный наряд; **гоё хувцас өмсгөх** вырядить, разодеть, приодеть, приодеться, 2) роскошный, шикарный, великолепный, пышный, ослепительный; **нүд гялбам гоё** ослепительная красота; **гоё гоёмсог** хорш. роскошь; роскошный; **тэр гоё сайхан эмэгтэйтэй бүжиглэв** он танцевал с очень шикарной дамой; 3) нарядный, разодетый, расфранчённый, разряженный; **гоё хавтастай ном** книга в нарядной обложке;

**гоё хүүхэн** а) нарядная девушка; б) красавица; красотка; краля; краса, гурия; в) зурх. красивая девушка (название первой звезды из 28 звёзд лунной астрологии); **барани**-г үз.; **гоё гоё хүүхнүүд** красивые девицы, разодетые девчата, красавицы; 4) стройный, статный; благозвучный; модный; модельный; **гоё ганган** хорш. а) красивый; нарядный; элегантный; б) изящный; **гоё ганган болгох** возводить в перл создания; сделать красивым; **гоё сайн** хорш. модельный; **гоё сайн гутал** модельная обувь; **гоё сэтгүүл** модный журнал; 5) изысканный, утончённый, изощрённый; аристократический, аристократичный; б) изящный, точёный, тонкий, словно выточенный; грациозный; **уран гоё** хорш. искусный; **гоё хайрцаг** ларец; **гоё хайс** балюстрада; 7) мишурный; радужный; блестящий; 8) декоративный; **гоё сарампай** декоративная фанера; 9) шилж. фантастичный, фантастический; **гоё бодол** фантазия; **гоёор бодох** фантазировать; **гоёор боддог хүн** фантазёр; **2. 1)** нарядно; **гоё хувцаслах** нарядно одеться, разодеться, разрядиться, нарядиться; принаряжаться; **гоё хувцаслуулах** наряжать, принаряжать; 2) роскошно, великолепно, пышно, ослепительно, шикарно, с шиком; **3. 1)** красивый; красивая; красавец; красавица; 2) мишура, блеск; 3) красота.

**ГОЁ II: гоё овчин** анаг. прострел (болезнь).

**ГОЁ III: гоё ногоон** эрдэс. амазонит, амазонский камень.

**ГОЁВТОР** ᠭᠣᠶᠣᠪᠲᠣᠷ довольно шикарный, красивый.

**ГОЁГЧ** ᠭᠣᠶᠣᠭᠠᠭᠠᠨ 1) модник, щёголь, франт; **хувцаар гоёгч** любитель нарядной одежды, красивых вещей; 2) любитель приукрасить что-л.; **болсон явдлыг гоёгч** человек, приукрашивающий событие.

**ГОЁДОХ** ᠭᠣᠶᠣᠳᠣᠬᠤ быть, становиться слишком красивым, нарядным.

**ГОЁДУУЛАХ** ᠭᠣᠶᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гоёдох**-ын үйлдүүл.

**ГОЁДЧИХОХ** ᠭᠣᠶᠣᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **гоёдох**-ын нэгэнтээ.

**ГОЁЛ** ᠭᠣᠶᠣᠯ 1. 1) наряд, украшение, краса, гордость, жемчужина, предмет гордости; **баяр наадмын гоёл** украшение праздника; **жирийн гоёл** обычное украшение; **миний хамаг байдаг гоёл энэ** вот всё моё украшение, весь мой наряд; **үнэт гоёл** драгоценные украшения; **хөгийн инээдэмтэй гоёл** смешной наряд; **хурим найрын гоёл** свадебные наряды; **чамин гоёл** изысканный наряд; 2) украшения, отделка; прикрасы; **гоёл болгох** а) навести блеск, лоск; роскошно украсить, пышно нарядить; б) шилж. для красы, для близира, близиру; **чи сайхан төрсөн хүн, чамд гоёл хэрэггүй** ты красавица, тебе

прикрас не нужно; **гоёлоор хөөцөлдөх** заниматься украшательством; 3) наряд, туалет, убор, убранство; **элдэв гоёлоор гоёх** щеголять нарядами; **2.** косметический; декоративный; **гоёл заслын** косметический; **гоёл заслын үйл** косметическая операция; пластическая операция; **гоёл засал** хорш. косметика; **гоёл чимэглэлийн** декоративный; **гоёл чимэглэлийн ажил** декоративная работа.

**ГОЁЛГО** *ᠭᠣᠢᠯᠦᠭ᠎ᠠ* ᠊ украшение; **гоёл**-ыг үз.

**ГОЁЛОГ** *ᠭᠣᠢᠯᠦᠭ* **1.** довольно красивый, нарядный; **2.** зарим. украшение.

**ГОЁЛОХ** *ᠭᠣᠢᠯᠦᠭᠬᠡ* модничать; наряжаться.

**ГОЁЛТ** *ᠭᠣᠢᠯᠦᠭᠲᠦ* / оформление.

**ГОЁЛХИЙЛЭХ** *ᠭᠣᠢᠯᠦᠭᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ* 1) модничать, франтить, щеголять; наряжаться; 2) выставляться на показ.

**ГОЁЛЧИН** *ᠭᠣᠢᠯᠦᠭᠴᠢᠨ* /франт, франтиха, щёголь, щеголиха; любитель, любительница модных, изысканных нарядов.

**ГОЁЛЫН** *ᠭᠣᠢᠯᠦᠨ* / **гоёл**-ын харьяал., 1) нарядный; праздничный, торжественный, парадный, выходной; **гоёлын зүйл** предмет роскоши; **гоёлын зүү** брошь, брошка; **гоёлын оёдол** пластинчатый шов; **гоёлын хувцас** наряд, украшающие наряды, выходной костюм, выходная форма, нарядное платье, парадная форма; 2) декоративный; **гоёлын ажил** / **гоёл чимэглэлийн ажил** декоративная работа; **гоёлын чулуу** декоративные камни; **гоёлын шавардлага** декоративная штукатурка.

**ГОЁМСОГ** *ᠭᠣᠢᠮᠰᠣᠭ* **1.** 1) нарядный, красивый, франтоватый, франтовской, щеголеватый, щегольской; фасонистый; форсистый; **гоёмсог байдал** щегольской вид, франтовской вид; роскошная обстановка; **гоёмсог харагдах** быть, обретаться в авантаже; **гоёмсог дэгжин хархүү** фасонистый паренёк; 2) роскошный, великолепный, пышный, ослепительный, богатый, шикарный, царский; **гоёмсог тасалгаанууд** богатые покои; **гоёмсог танхим** роскошный зал, кабинет; **гоёмсог үгс** а) красивые слова, пышные фразы, фразёрство; б) риторика; **гоёмсог хувцас** роскошный туалет, пышный наряд, нарядное, роскошное платье; щеголеватый, щегольской костюм; 3) красивый, прекрасный; красный, смазливый; 4) изящный, точёный, тонкий, словно выточенный; грациозный; **гоёмсог нарийн бараа** изящная тонкая ткань; изящные изделия; **гоёмсог янз** а) изящные формы; изящный вид; б) загляденье; в) хорош собой, недурен собой, г) красота; 5) разукрашенный; украшенный; б) живописный; благолепный; 7) риторический, напыщенный, риторичный, трескучий;

надутый; 8) блистательный; **2.** 1) нарядно; роскошно, великолепно, пышно, ослепительно, богато, шикарно, по-царски; **гоёмсог хувцаслах** изысканно одеваться; 2) изящно, грациозно; **3.** 1) пышность, роскошь, великолепие, богатство; шик; 2) риторичность, напыщенность, риторика; 3) изящество, грациозность, грация, тонкость; 4) щёголь, фронт; модник, ферт, пижон, стилияга; форсун; денди; 5) люкс; † **гоёмсог тарна** ург. горец красивый; **гоёмсог хувиланги** ург. мытник шиловидный красивый.

**ГОЁМСОГДОХ** *ᠭᠣᠢᠮᠰᠣᠭᠳᠣᠬᠡ* быть слишком нарядным, щеголеватым, модно одетым.

**ГОЁМСОГДУУ** *ᠭᠣᠢᠮᠰᠣᠭᠳᠤᠭᠤ* слишком нарядный, модный.

**ГОЁМСОГЛОЖ** *ᠭᠣᠢᠮᠰᠣᠭᠯᠣᠵᠡ* **гоёмсоглох** — зэрэгцэх., а) витиевато; б) витиеватый.

**ГОЁМСОГЛОЛ** *ᠭᠣᠢᠮᠰᠣᠭᠯᠣᠯ* цветистость (речи), пышнословие, риторика.

**ГОЁМСОГЛОН** *ᠭᠣᠢᠮᠰᠣᠭᠯᠣᠨ* / **гоёмсоглох** — хамж., **гоёмсоглох онгүүлэх** шилж. щеголять фразами; говорить высокомерно, высокопарно.

**ГОЁМСОГЛОСОН** *ᠭᠣᠢᠮᠰᠣᠭᠯᠣᠰᠣᠨ* / напыщенный, цветистый, надутый; **гоёмсоггосон найруулга** цветистый слог, напыщенный стиль; **гоёмсоггосон үг** надутые выражения, напыщенность; **гоёмсоггосон үгтэй** напыщенный; **гоёмсоггосон хавтас** роскошный переплёт; **гоёмсоггосон хувь** роскошный экземпляр; **гоёмсоггосон хэллэг** напыщенные выражения.

**ГОЁМСОГЛОХ** *ᠭᠣᠢᠮᠰᠣᠭᠯᠣᠬᠡ* **1.** щеголять, франтить, наряжаться, модничать; **2.** напыщенный, цветистый, надутый; **3.**

**гоёмсоглохуй**-г үз.

**ГОЁМСОГЛОХУЙ** *ᠭᠣᠢᠮᠰᠣᠭᠯᠣᠬᠤᠶᠢ* модничанье, щегольство; иллюминирование.

**ГОЁМТГОЙ** *ᠭᠣᠢᠮᠲᠦᠭᠣᠶᠢ* лҗбящий наряжаться.

**ГОЁМХОЙ** *ᠭᠣᠢᠮᠬᠣᠶᠢ* **гоёмтгой**-г үз.

**ГОЁО I** *ᠭᠣᠢᠣ* 1) красивый, праздничный наряд; **гоёл**-ыг үз.; **хүүхнүүд баярын гоёогоо янзлав** девушки убралась в праздничный наряд; 2) хлястик.

**ГОЁО II** ург. циноморий краснеющий.

**ГОЁО III** ург. мальтцианский гриб.

**ГОЁО IV** зарим. отрыжка ловчих птиц (комок, состоящий из волос, перьев, кусочков костей и пр.); **хөөө**-г үз.

**ГОЁО V** аңаг. люмбаго, прострел.

**ГОЁОГҮЙ** неприкрашенный; без украшений.

**ГОЁОЛЖ** *ᠭᠣᠢᠯᠡᠵᠡ* эрдэс. ванадинит, эндхилит; **хүнцэллэг гоёолж** эрдэс. мышьяковистый ванадинит.

**ГОЁОНГО** *ᠭᠣᠢᠣᠨᠭ᠎ᠠ* эрдэс. ванадий; **гоёонго хүчлийн давс** ванадит.

**ГОЁОНГЫН** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* гоёонго-ын харьяал., ванадиевый; **гоёонгын хошдор** эрдэс. вульфенит ванадиевый; **гоёонгын хүдэр** руда ванадиевая.

**ГОЁОНЫ I** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠨᠠᠭᠤ* гоёо(н) I-ы харьяал., праздничный, нарядный; **гоёлын**-г үз.; **гоёоны** дээл праздничная, парадная одежда; **гоёоны** дэли (халат).

**ГОЁОНЫ II** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠨᠠᠭᠤ* гоёо(н) II-ы харьяал., циномориевый; **гоёоны овог** ург.суд. циномориевые.

**ГОЁОТОХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* гоётох-ыг үз.

**ГОЁОТУУЛАХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠯᠠᠬᠤ* гоёотох-ын үйлдүүл.

**ГОЁОХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* убрать; **гоёулах**-ыг үз.;

**чимэглэн гоёох** украшать, разукрашивать.

**ГОЁОХОЙ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* гоёохой тоншуул шувуу. пампасный дятел.

**ГОЁОЧ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠴᠢᠭᠣᠯᠢ* щёголь, франт.

**ГОЁОЧДОХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠳᠣᠬᠤ* хуучир. БЫТЬ щеголеватым, изысканно одетым.

**ГОЁРХОГ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* риторичный, риторический.

**ГОЁРХОХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* зарим. Щеголять, франтить, наряжаться.

**ГОЁРХУУ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* гоёрхог-ийг үз.

**ГОЁТОХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* **1.** болезненно сокращаться (о мышцах на шее); страдать люмбагом, прострелом; **2. гоётохуй**-г үз.

**ГОЁТОХУЙ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* болезненное сокращение группы мышц на шее; прострел, люмбаго.

**ГОЁТУУЛ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* шувуу. вертишейка.

**ГОЁТУУЛАХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠯᠠᠬᠤ* гоётох-ын үйлдүүл.

**ГОЁУЛАХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠯᠠᠬᠤ* гоёх-ын үйлдүүл.

**ГОЁХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* **1.** 1) наряжаться;

принаряжаться, выряжаться, прибираться; рядиться, убираться; заниматься туалетом; украшаться; наряжать, украшать; **наадамд очих гэж байгаа юм шиг гоёх** наряжаться как на бал, надом (праздник); **театрт очихдоо гоёх** принарядиться, чтобы идти в театр; **хүүхдээ гоёх** принарядить ребёнка; **эдээр гоёхоор, эрдмээр гоё!** сургаал. украшай себя не нарядами, а украшай – знаниями; **хүн ухаанаараа, шувуу өдөөрөө гоёдог** зүйр. красна птица перьями, а человек умом (ученьем); **2)** щеголять, красоваться; козырять; форсить; **тэр эмэгтэй ням гарагт хилэн шаахайгаар гоёдог байв** по воскресеньям она щеголяла в бархатных туфельках; **үдэшлэг дээр дэгжин даашинзаар гоёх** на вечеру щегольнуть модным платьем; **шинэ хувцсаар гоёх** щеголять в новом костюме; **эрдмээр гоёх** щеголять знаниями; **3)** франтить, модничать; фасонить, фуфыриться; **4)** разрядиться, разодеться, расфрантиться, прифрантиться; прифасониться, выфрантиться, расфуфыриться; **баярт гоёх** прифрантиться к празднику; **зад гоёх / нүдээ**

**бүлтэртэл гоёх** хэлц. разодеться, разрядиться в пух и прах; **хүүхдээ нүдий нь бүлтэртэл гоёх** разодеть ребёнка, как куклу; **охиноо гоёх** приодеть девочку; **хамаг байдаг шинэ хувцсаараа гоёх** разодеться во всё новое; **өнөөдөр гоёх хэрэгтэй** сегодня надо приодеться; **гоёж гоодох** хорш. прихорашиваться; рядиться, наряжаться, франтить; **гоёж гоодчихсон а)** расфранчённый, разодетый; **б)** в полном параде, во всём параде; **тэр өнөөдөр яасан их гоёо вэ!** как она сегодня разодета!; **5)** украшаться, оформлять, приукрашивать; прикрашивать; **гоёж гоёх** хорш. разукрашивать; **гоёж гоёчих** хорш. разукрашиваться; **гоёж чимэглэх / чимэглэн гоёх** хорш. украшать, разукрашивать; **гоёж чимээгүй** неприкрашенный; **гоёж чимээгүй үнэн** неприкрашенная истина; **гоёж ярих** расписывать; **2. гоёхуй**-г үз.; **3.** щегольской, франтовской.

**ГОЁХОН** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* **1)** гоёлог-ийг үз.; **2)** очень красивый, чудесный.

**ГОЁХУЙ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* **1)** украшение; оформление; туалет; **2)** щегольство, франтовство; пижонство.

**ГОЁЧ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* **1.** 1) необъективный, пристрастный; лицемерный; **гоёч зан** лицемерный характер; **гоёч зан гаргах** необъективное, пристрастное отношение к кому-л.; **гоёч явдал** лицемерие; **2)** неискренний, лицемерный, притворный, фарисейский, ханжеский, поддельный; **3)** притворный, мнимый, ложный, напускной; **2. 1)** необъективно, пристрастно, предвзято, тенденциозно; лицепрятно; **2)** неискренне, лицемерно, притворно, фальшиво, лживо; **3)** притворно, ложно; **3. 1)** лицемер, **гоёч хүн а)** лицемер, фарисей, ханжа, иезуит; необъективный, пристрастный человек; **б)** комедиант, притворщик, актёр; **лицедей; 2)** щёголь, франт.

**ГОЁЧГҮЙ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* **1.** нелицеприятно, беспристрастно; **2.** нелицеприятный, беспристрастный; **3.** нелицемерность, беспристрастность; **гоёчгүй байдал** нелицеприятность, беспристрастие, объективность, беспристрастность, непредубеждённость, справедливость.

**ГОЁЧДОХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠳᠣᠬᠤ* **1)** быть щеголеватым, изысканно одетым; **2)** быть лицемерным, пристрастным; действовать пристрастно, лицепрятствовать, фарисействовать.

**ГОЁЧИЛСХИЙХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* *ᠬᠣᠭᠡ* **1)** разукрасить; **2)** проявлять лицемерие, пристрастие; относиться с предубеждением.

**ГОЁЧИХ** *ᠭᠣᠢᠨᠨᠠᠭᠤ* *ᠬᠣᠭᠡ* *ᠬᠣᠭᠡ* гоёх-ын нэгэнтээ., разукрасить.

**ГОЁЧЛОЛ** *ᠭᠣᠢᠴᠯᠣᠯ* 1) приукрашивание, лакировка; **ёстой гоёчлол байна даа** действительное приукрашивание; 2) необъективность, пристрастность, пристрастие, предубеждённость, предвзятость, тенденциозность; лицепритягивание; 3) неискренность, лицемерие, фарисейство, ханжество; лицемерность; 4) притворство, комедия, маскарад, комедианство, лицедейство.

**ГОЁЧЛОЛГҮЙ** *ᠭᠣᠢᠴᠯᠣᠯᠭᠦᠢ* · *ᠭᠣᠢᠴᠯᠣᠯ* *ᠶ᠋ᠠᠨ* 1. нелицеприятно, беспристрастно, объективно, непредубеждённо, справедливо; **гоёчлолгүй ярих** говорить, сказать без обиняков; **гоёчлолгүй ярьж чадаггүй хүн** он не мог говорить без прикрас; **2.** нелицеприятный, объективный, беспристрастный, непредубеждённый, справедливый.

**ГОЁЧЛОХ** *ᠭᠣᠢᠴᠯᠣᠬ* 1. 1) приукрашивать, приукрашать, лакировать; **болсон явдлыг гоёчлох** приукрашать положение; **түүхийг гоёчлох** приукрашивать историю; **гоёчилж ярих** заливаться, разливаться соловьём; для красы; **гоёчилдоггүй** беспристрастно, без прикрас, лакировки; 2) лицемерить, фарисействовать; действовать пристрастно, лицепритягивать; льстить, фальшивить; **2. гоёчлохуй**-г үз.; **3.** неискренно.

**ГОЁЧЛОХУЙ** *ᠭᠣᠢᠴᠯᠣᠬᠤᠢ* 1) приукрашивание, лакировка; 2) неискренность, лицемерие.

**ГОЁЧЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠢᠴᠯᠤᠯᠠᠬ* *ᠭᠣᠢᠴᠯᠣᠬ*-ын үйлдүүл.

**ГОЖГО** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠ*: **гожго, гожго!** хорш., аялга. а, щекотно, щекотно!; **гижиг гижиг / годго годго**-ыг үз.

**ГОЖГОДОХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬ* 1. струиться, заструиться, цедить; бить тонкой струёй, хлынуть, хлестать; **гожгодож эхлэх** заструиться; **шархнаас цус гожгодоно** кровь бьёт тонкой струёй из раны; **2. гожгодохуй**-г үз.

**ГОЖГОДОХУЙ** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬᠤᠢ* струя.

**ГОЖГОДУУЛАХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠳᠤᠯᠠᠬ* *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬ*-ын үйлдүүл, струить; цедить, хлестать, бить.

**ГОЖГОДЧИХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠳᠴᠢᠬ* *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬ*-ын нэгэнтээ, заструиться.

**ГОЖГОНОХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠨᠣᠬ* 1. сочиться, струиться, заструиться, течь тонкой струёй, течь струёю непрерывно (о воде); **гожгонож цувирах** сочиться (о гное); **гожгонож эхлэх** заструиться; **2. гожгонохуй**-г үз.

**ГОЖГОНОХУЙ** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠨᠣᠬᠤᠢ* струя.

**ГОЖГОНУУЛАХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠨᠤᠯᠠᠬ* *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠨᠣᠬ*-ын үйлдүүл.

**ГОЖГОР** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠷ* длинный и узкий; в обтяжку (напр. об одежде и т.п.); **гожгор шил** пробирка, пузырёк.

**ГОЖГОРДУУ** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠷᠳᠠᠭᠤ* *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠷᠣᠨ*-г үз.

**ГОЖГОРХОН** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠᠷᠬᠣᠨ* / **гожгор**-ын багас.

**ГОЖИЙЛГОХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠢᠢᠯᠭᠣᠬ* **гожийх**-ийн үйлдүүл.

**ГОЖИЙХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠢᠢᠬ* быть длинным и узким; **гожийтол өмсөх** одевать слишком длинное и узкое платье.

**ГОЖИЛ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠢᠯ* хувил. мышьяк; стрихнин; **хүнцэл**-ийг үз.

**ГОЖИЛЗОХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠣᠬ* **гожгонох**-ыг үз.

**ГОЖИЛТ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠢᠯᠲᠤ* **гожилтой**-г үз.; **гожилт хүчил / хүнцэлт хүчил** мышьяковистая кислота.

**ГОЖИЛТОЙ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠢᠯᠲᠣᠢ* 1) мышьяковистый; 2) мышьяковый; 3) мышьячный.

**ГОЖЛЫН** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠢᠯᠢᠨ* / **гожил**-ын харьяал., мышьячный; мышьяковый; **гожлын бэлдмэл** мышьяковый препарат.

**ГОЖООХОЙ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠣᠬᠣᠢ* ампула; пробирка, пузырёк.

**ГОЗГО** *ᠭᠣᠵᠢᠭ᠎ᠠ*: **гозго гозго** гэх поднимая вверх выпрямлять, ставить торчком; **хуруугаа гозго гозго хийлгэх** поднимать и выпрямлять палец.

**ГОЗГОНОЛДОХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠯᠳᠣᠬ* *ᠭᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠬ*-ын үйлдэлд.

**ГОЗГОНОХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠬ* **гозойх**-ын олонтаа., 1) торчать, задирать (о неприличных движениях высоких и худых людей или о торчащих предметах); **олны дундаас гар нь гозгононо** из толпы торчат вытянутые вверх его руки; **хөл нь гозгонох** сучить ногами, задирать ноги; **хуруу нь гозгононо** пальцы поднимаются и торчат; **халуурсан хүүхдийн хэл нь гозгононо** у ребёнка был жар, отчего он то и дело высовывал язычок; 2) двигаться, вертеться (о тонком, вытянутом существе и коротком хвосте); **удган ээрүүл эргэж эргэж эрч нь буурахад үзүүр нь гозгоносоор ойчив** веретено покрутилось, покрутилось и упало, а кончик его ещё продолжал двигаться; 3) шилж. егозить, быть вертлявым, непоседливым; 4) шилж. возбуждаться, зажигаться; **шар нь гозгононо** хэлц. зло разбирает (берёт); 5) шилж. загораться; разгораться, завариваться, вспыхивать; начинаться; затеваться, завязываться, подниматься, возникать, начинаться; **хорхой нь гозгононо** хэлц. а) слѣнки текут у кого-л. на что-л., разгорелся аппетит; дорого бы дал, заплатил за что-л.; Глотать слѣнки; волчий аппетит приходит; смотреть, глядеть в рот; б) загореться желанием; сгорать от любопытства; разгорелось желание; руки горят у кого-л.; руки чешутся у кого-л.; б) шилж. загораться, зажигаться, вдохновляться, воодушевляться, окрыляться.

**ГОЗГОНОЧИХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠢᠴᠢᠬ* *ᠭᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠬ*-ын нэгэнтээ, задрасться.

**ГОЗГОНУУЛАХ** *ᠭᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤᠯᠠᠬ* 1) *ᠭᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠬ*-ын үйлдүүл; 2) шилж. возбуждать; вызывать;

**хорхойгий нь гозгонуулах** искушать кого-л., вызвать желание, зажечь.

**ГОЗГОНУУР** *ᠭᠣᠵᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠰᠤ* вертлявый, непоседливый.

**ГОЗГОР** *ᠭᠣᠵᠭᠣᠷ* 1) высокий и худой; 2) торчащий, заострённый, поднимающийся вверх; † **горзгор яс** скелет.

**ГОЗГОРДОХ** *ᠭᠣᠵᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ* быть, становиться высоким и худым.

**ГОЗГОРДУУ** *ᠭᠣᠵᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно высокий и худой; долговязый.

**ГОЗГОРДУУЛАХ** *ᠭᠣᠵᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гозгордох**-ын үйлдүүл.

**ГОЗГОРХОН** *ᠭᠣᠵᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **гозгор**-ын багас.

**ГОЗОЙЛГОХ** *ᠭᠣᠵᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **гозойх**-ын үйлдүүл, 1) ставить вертикально, торчком, поднимать (напр. палец, хвост); поставить на попу; **гараа гозойлгох** поднять руку вверх; **хуруугаа гозойлгох** поднять палец; **эрхий гозойлгом** хэлц. на большой палец; **гозойлгон босгох** поставить торчком, стоймя; **гозойлгон босгож** вертикально, тычком, стоймя, отвесно; на попу; **гозойлгож босоо тавих** поставить на попу; **тоос гозойлгосоор** хэлц. бежать, скакать так, что только пыль столбом; 2) шилж. возбуждать; вызывать; поддаться жару; нажать педаль; **шары нь гозойлгох** хэлц. выводить из себя, терпения; доводить до белого каления; будить зверя в ком-л.; приводить в бешенство, ярость; играть на нервах.

**ГОЗОЙМ** *ᠭᠣᠵᠣᠢᠮ* ᠋ до такой степени, как будто стоит, торчит; **халбага гозойм** хэлц. такой густой, что ложка стоит, хоть ножом.

**ГОЗОЙН** *ᠭᠣᠵᠣᠢᠨ* **гозойх**-ын хамж., торчком, вертикально, стоймя; тычком, на попу; отвесно; **гозойн сөгдөх** стать на колени, вытянув тело вертикально.

**ГОЗОЙХ** *ᠭᠣᠵᠣᠢᠬᠤ* 1. 1) стоять, торчать, подниматься, выпрямляться вертикально, торчком; торчат столбиком (напр. о сидящем на задних лапках суслике и сурке); **зурам гозойж байна** суслик поднимается на задние лапки; **шонгийн мод гозойж байна** столб стоит; **тоос нь гозойх** хэлц. только и видели; был таков (үгчил. ПЫЛЬ ПОДНИМАТЬ); **тоос нь гозойгоод дөрвөн таваг нь гялалзаад** хэлц. только пятки засверкают (засверкали); во весь дух, во весь опор, во всю прыть; **хөл нь гозойгоод** хэлц. вверх, вверх ногами; **гозойтол мод шиг зогсох** хэлц. вытянуться, стать в струнку; **гозойтол хөшөө шиг зогсов** он встал во весь рост; **модон өмд өмсчихсөн юм шиг гозойгоод** хэлц. как будто аршин проглотил (үгчил. стоять как будто надел деревянные брѣки); **хөрш маань модон өмдтэй юм шиг л гозойж байдагсан** мой сосед держался всегда очень прямо, как аршин проглотил; **гозойтол хадах** вбить, вонзить и оставить торчать; **цагийн зүү**

**гозойж байхад** хэлц. в ноль-ноль; **цагийн зүү яг арван хоёр дээр гозойж байхад** в двенадцать ноль-ноль; 2) шилж. возбуждаться, зажигаться; **шар нь гозойх** хэлц. а) бросить, кидать в жар; кровь бросилась (ударил) в голову; войти, прийти в раж; дойти, довести, доходить, доводить до белого каления кого-л.; б) рвать и метать, метать громы и молнии, быть вне себя, выходить из терпения (себя); лезть в бутылку, лопаться со злости, от гнева; метать икру; приходит в бешенство, ярость; **шар нь гозойгоод** хэлц. под запал, сгоряча; в горячах; **шар нь гозойж** хэлц. зло берёт (взяло, разбирает); с пеной на устах, у рта; **салан гоомойгоо бодохоос л шар гозойх юм** зло меня берёт, когда вспомню своё оплошность; 3) улучшаться, совершенствоваться, повышаться; **аз гозойх** а) посчастливиться; повезти, подфартить; счастье привалило (улыбнулось); фортуна улыбнулась; б) на счастье, к счастью, счастье, что...; **аз гозойход** хэлц. иметь счастье; **аз минь гозойжээ** моё счастье, наше счастье что-л.; к моему счастью, к счастью для меня; **аз нь гозойжээ** его счастье что-л.; к счастью им, к счастью для него, для них; **аз нь гозойсон** хэлц. на седьмом небе; сопутствует удача кому-л.; фортуна улыбается (благоприятствует); **ангийн аз нь гозойсон** на ловца и зверь бежит; **аз нь гозойсон хүн** хэлц. баловень фортуны, любимец фортуны, родился в рубашке (сорочке), родился под счастливой звездой; **аз тань гозойжээ** твоё, ваше счастье что-л.; счастлив твой бог, к твоему счастью, к счастью для тебя; **аз тань гозойжээ / та яг цагаа олж ирлээ** ваше счастье, что вы приехали вовремя; 4) шилж. скрипеть; **гозойж байгаа нь овоо нь тэр** хэлц. и то неплохо, что продолжала скрипеть; **бие тань сайн уу? — за яахав дээ, мэнд гозойж л байна** как ваше здоровье? — да, что сказать, продолжаю скрипеть; 2. **гозойхуй**-г үз.

**ГОЗОЙХУЙ** *ᠭᠣᠵᠣᠢᠬᠤᠢ* 1) выпрямление; стояние; стойка; в струнку; **ганц гар дээрээ гозойхуй** стойка на одной руке; **толгой дээрээ гозойхуй** стойка на голове; 2) анаг. эрекция.

**ГОЗОЙЧИХОХ** *ᠭᠣᠵᠣᠢᠬᠣᠬᠤ* **гозойх**-ын нэгэнтээ., стоять торчком.

**ГОЗОЙЧЛОХ** *ᠭᠣᠵᠣᠢᠬᠣᠯᠣᠬᠤ* хуучир. **СТОЯТЬ** торчком, торчать; **гозойчлон суух** сидеть вытянувшись, выпрямившись.

**ГОЗОЛЗОХ** *ᠭᠣᠵᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* 1) мерно двигаться, высовываться (о чём-л. тонком, поднимающемся вверх); 2) шилж. возбуждаться.

**ГОЗОЛЗУУЛАХ** *ᠭᠣᠵᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гозолзох**-ын үйлдүүл, 1) приводить в движение, двигать; 2) шилж. возбуждать, вызывать.

**ГОЗОЛЗУУР**  $\text{ᠭᠣᠵᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠷ}$  непоседливый, вертлявый.

**ГОЗОН I**  $\text{ᠭᠣᠵᠣᠨ}$  1) торчащий; анаг. окси-; пирго-; **гозон толгой** а) торчащая голова; анаг. оксифеалия, пиргоцефалия; б) шилж. один как перст, ни роду ни племени, без роду и племени, одиночка, бобыль, бессемейный, одинокий, безродный; круглый сирота; один-одинёхонек, одна-одинёшенька, один; **гозон тоорцог** ермолка, колпак; 2) газар.суд. моноклиальный рельеф, островершинный; пик.

**ГОЗОН II**  $\text{ᠭᠣᠵᠣᠨ}$  хар. ВЫСОКИЙ.

**ГОЗОРОЙ**  $\text{ᠭᠣᠵᠣᠷᠣᠢ}$ : **гозоорой зурам** амьт. суслик алашаньский.

**ГОЗОС**  $\text{ᠭᠣᠵᠣᠰ}$ : **гозос гозос гэх** 1) мерно двигаться, высовываться (о чём-л. тонком, поднимающемся вверх); **гар нь гозос гозос хийв** рука его ритмично двигалась, поднимаясь кверху и опускаясь; **жадны үзүүр гозос гозос хийнэ** мерно приподнимались остроконечные пики; 2) шилж. возбуждаться.

**ГОЗУУЛ**  $\text{ᠭᠣᠵᠠᠭᠤᠯ}$  сухостойник (дерево, засохшее на корню).

**ГОЙГОР**  $\text{ᠭᠣᠢᠭᠣᠷ}$  1. 1) иносказательный, эзоповский, аллегорический, аллегоричный; эмблематический; **ёгт-ыг** үз.; 2) фигуральный, метафорический, образный, переносный; 3) чистый, ясный; **онжид-ыг** үз.; 2. 1) фигуральность, иносказательность, аллегоричность; намёк, экивоки; 3) хуучир. синоним, однозначные слова; 4) толкование, разъяснение (значения слова); 3. фигурально, метафорически, образно, в переносном значении.

**ГОЙГОРЛОЛ**  $\text{ᠭᠣᠢᠭᠣᠷᠯᠣᠯ}$  ёгтлол-ыг үз.

**ГОЙГОРЛОХ**  $\text{ᠭᠣᠢᠭᠣᠷᠯᠠᠬ}$  говорить намёками, обиняками, иносказательно; **ёгтлох-ыг** үз.

**ГОЙГОРЛУУЛАХ**  $\text{ᠭᠣᠢᠭᠣᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **гойгорлох-ын** үйлдүүл., **ёгтлуулах-ыг** үз.

**ГОЙД I**  $\text{ᠭᠣᠢᠳ}$  1. 1) особый, особенный, особый; **гойд биш** неважный; **гойд бэрхшээл гарлаа** возникло особое затруднение; 2) несравненный, изумительный, восхитительный, волшебный, упоительный, чудный, чудесный, дивный; **гойд авъяас** несравненный, изумительный талант; **булгийн усны гойд хүйтэн** упоительная прохлада ключевой воды; **гойд ялгаа** характерность; **гойд ялгаатай** характерный; 3) сказочный, золотой; неподобный, замечательный, великолепный, роскошный, божественный, классический, шикарный; **гойд сайн / эрхэм гойд** хорш. великолепный; **гойд сайн зохиолч** замечательный писатель; **гойд сайн зохион байгуулагч** великолепный организатор; **гойд сайн илтгэгч** блестящий оратор; **гойд сайн**

**сурагч** примерный ученик; **дүрдээ гойд сайн тоглол** бесподобное исполнение роли; **гойд сайхан** а) на удивление кому-чему-л.; б) поразительная, умопомрачительная красота; в) великолепие, красочность; г) красочный; д) идеальный; **энэ алим чамд ямар байна? – ёстой гойд сайхан!** нравятся вам Ыти яблоки? – шикарные!; **гойд сайхан хоол** великолепный, роскошный, шикарный обед; **өчигдрийн үдийн хоол гойд сайхан байв** вчерашний обед был отменным; **гойд сайхан ааш** чудный характер; **гойд сайхан ааштай** очень обходительный и добрый; **тэнгэр гойд сайхан байлаа** погода стояла чудесная; **гойд сайхан кино** изумительный фильм; **гойд сайхан хавар** чудная, чудесная весна; **гойд сайхан хоолой** волшебный, дивный, божественный, восхитительный голос; **гойд сайхан хөгжим** волшебная музыка; **гойд сайхан цэцэг** дивные цветы; **гойд сайхан байдал** а) великолепие, благолепие; красота; б) великолепный вид; **гойд сайхан сэтгэлтэй хүн** у него золотое сердце; душа – человек; **гойд уран гар** золотые руки; 4) мировой; единственный; 5) идеальный, безукоризненный, безупречный, совершенный, не имеющий себе равных, неувязимый, непогрешимый; **гойд зөв дүгнэлт** непогрешимый вывод; **гойд мангуу** совершенный идиот; **гойд сайн ажилтан** золотой, идеальный работник; **безукоризненный, образцовый работник;** **урлагийн гойд сайн бүтээл** совершенное произведение искусства; **гойд сайхан боломж** идеальные условия; **гойд сайхан найруулга** красочный стиль; **жүжгийн гойд сайхан тоглолт** идеальное исполнение пьесы; **гойд үнэнч** безукоризненная честность; **гойд цэвэр** идеальная, безупречная чистота; кристально чистый; **манай мөнгөний нярав гойд чамбай хүн байж билээ** кассир наш был в высшей степени порядочным человеком; **гойд чалчаа** совершенный, порядочный болтун; б) кристальный, выше всяких похвал, вне конкуренции, лучше не бывает, лучше не надо; без изъяна; не придерёшься, не подкопаешься; **гойд сайхан сэтгэл** кристальная душа; **гойд тунгалаг ус** кристально чистая вода; 7) поразительный, удивительный, дивный, потрясающий, ошеломляющий, разительный, головокругительный; **гойд адилхан** поразительное сходство; разительно похож на кого-л.; **гойд анхаарал тавих** проявить сугубое внимание; **толгой эргэм гойд өндөр** головокругительная высота; **гойд сайн бие** удивительное здоровье; **гойд сэтгэгдэл** а) несравнимое впечатление; б) потрясающее, ошеломляющее впечатление; **гойд ухаан** поразительный ум; **гойд ухаантай биш /**

**ухаанаар гийгүүлэх юмгүй** звёзд с неба не хватает, не блещет умом; **гойд учрал** потрясающие события; **хиртхиймээр гойд хачин мэдээ** ошеломительное известие; **гойд чармайлт** невероятное усилие, нечеловеческие усилия; 8) умопомрачительный, сногшибательный; потрясный; **гойд молекуллаг чийг багтаамж** тусг. максимальная молекулярная влагоёмкость; **гойд хурдан** а) умопомрачительная, предельная, чертовская скорость; б) баснословно быстро; 9) необыкновенный, исключительный, баснословный, феноменальный, экстраординарный; **гоц гойд** хорш. а) как нельзя более, в высшей степени, до чего (крайности, чрезвычайности, предела, невозможности, смешного, ужаса, смерти, безумия, умопомрачения, того); вот уж; б) сил нет как (до чего, какой), ужас (страсть, страх, беда, смерть) как, до чего как, ещё как; куда как; на диво; в) как нельзя лучше, на диво (зависть, удивление, славу); как бог; г) всем взял; другого такого поискать, отдай всё – мало; д) высшей, чистой пробы; е) без упрёка; комар носа не подточит; из ряда вон выходящий; очень и очень; **гойд маягийн** из ряда вон выходящий; **гойд дотносох** отнестись с необыкновенным радушием; **гойд их ургац** баснословный урожай; **гойд их хүч** феноменальная сила; **гойд сайн ой ухаан** феноменальная память; **тэр гойд залхуу** он порядочный лентяй; **гойд тэнэг** изрядный, набитый дурак; **гойд халуун** страшная жара; **гойд хөндүүр** невероятная, мучительная, дикая боль; **гойд хүйтэн** а) жестокий мороз; б) адский, чертовский, дьявольский, зверский, жуткий холод; **гойд цонхигор** смертельная бледность лица; **гойд (ястай) чанартай** сносу нет; **гойд сайн чанартай үйлдэхүүн** изделия исключительного качества; **гойд сонин ном** исключительно, очень интересная книга; **гойд үзэсгэлэнтэй байдал** необыкновенно красивый вид; **өнөөдөр гудамжинд гойд хөл хөгжөөнтэй байна** сегодня на улицах необычайное оживление; **гойд эрх** исключительное право; **гойд юм үүнд юу байна?** что же тут такого?; 10) неджжинный, блестящий, блистательный, яркий, незаурядный; 2. 1) особо, особняком, особливо; **онцгой гойд тэсвэрлэх** держаться особняком; 2) особенно, в особенности, больше всего, прежде всего, особо, наиболее, сугубо; **онц гойд ач холбогдол** сугубо важное значение; **үлэмж гойд ашигтай** наиболее выгодно; **гойд юмгүй** а) не могу похвастаться кем-чем-л.; не велика важность; не особенно; неважно; б) ничем не примечательный; другое дело, иное дело; не бог весть знает как; неособенно, неважно; ничего особенного; **нэг их гойд**

**халуун биш** не особенно жарко; **гойд явууртай арга** особенно подходящий способ; **тун гойд чухал** совершенно необходимо; особенно важный; крайне необходимо, крайне важно; 3) очень, весьма, крайне, сильно, чрезвычайно, удивительно, поразительно, исключительно, предельно; **гойд ачтай** весьма, безмерно, бесконечно благодарен; **гойд баяртай** весьма рад; **би гойд их баярлаж байна** я чрезвычайно рад; **хүчээ гойд их алдах** предельно напрячь все силы; **гойд сайн биш** не очень хорошо; **энэ бүхэн гойд сонин байв** всё Это было удивительно интересно; **тэр эмэгтэй гойд үзэсгэлэнтэй** она поразительно красива; **гойд ханамжтай** весьма удивительно; **гойд хүйтэн газар** чрезвычайно холодное место; **гойд чухал асуудал** чрезвычайно важный вопрос; **гойд шаналах** сильно переживать; **гойд ядрах** сильно устать; 4) невообразимо, невероятно, необычайно, несказанно, необыкновенно, безмерно, бесконечно, беспредельно; **гойд удаан** бесконечно долго; **гойд зоримог** необычайно смелый; 5) безгранично, баснословно, смертельно, жестоко, нечеловечески, мучительно; **эх орноо гоц гойд хайрлах** безгранично любить Родину; **гойд удаан хүлээх** ждать мучительно долго; **гойд хямд хялбар** баснословно дешёво; **гойд ядрав** смертельно, адски, дьявольски, зверски устал; б) донельзя, невозможно, чудовищно, адски, чертовски, дьявольски, зверски, страшно; **тэр гойд дэндүү туржээ** он страшно похудел; 7) отчаянно, безумно, дико, ужасно, бешено; **гойд амттай** замечательно, ужасно вкусно; **би гойд ядрав** я порядочно (безумно) устал; 8) дже, больно, здорово, крепко, шибко, жутко; гораздо; зело; вельми; **гойд их гуниж гутрав** шибко загрустил; **ухаангүй гойд их дурлах** крепко, безумно любить; **гойд их өвдөнө** шибко болит; **гойд их уурлав** крепко поругались; **гойд их ууртай** дже сердитый; **гойд их хүчтэй** дже сильный; **тархиар татсан гойд үнэтэй** умопомрачительно дорого; бешено дорого; невозможно дорого; **гойд хэрэгтэй** до крайности нужно, до боли нужно; гораздо важнее; **сонин мэдээ түүнд гойд юм болов** новость подействовала на него ошеломляюще; 9) порядочно, порядком, изрядно, позарез; 10) несравненно, изумительно, значительно, восхитительно, блестяще, блистательно, волшебно; **гойд амттай бялуу** изумительно вкусный пирог; **гойд сайхан дуулах** восхитительно петь; **тэр эмэгтэй гойд сайхан дуулдаг** она поёт несравненно (изумительно, восхитительно, чудесно); 11) упоительно, чудно, чудесно, дивно; бесподобно, замечательно, исключительно, великолепно, роскошно; **гойд гоё сайхан** сказочно красив;

замечательно красиво; поразительная красота; **цэцэг гойд сайхан анхилна** чудно пахнут цветы; **өнөөдрийг гойд сайхан өнгөрөөв** чудесно провели Этот день; **хийлийг гойд сайхан тоглох** чудно играть на скрипке; **гойд цэвэр агаар** исключительно чистый воздух, поразительно чистый воздух; 12) божественно, шикарно, классически; 13) идеально, безукоризненно, безупречно, образцово, примерно, в совершенстве; **гоц гойд болгох** довести до совершенства; **орос хэл гойд сайн мэдэх** владеть в совершенстве русским языком; **тэр үлгэр жишээ гойд сайн сурдаг** он примерно учится; **гойд сайн хийжээ** здорово сделано; идеально сделано; **тэр бусдаас гойд эрт ирдэг** он не в пример другим приходит рано; **тэр эмэгтэй гойд сайхан биетэй** она идеально сложена; 3. прелесть, мечта; клад, золото; рай, масленица, благодать; лафа, малина; **энэ бол зүгээр ч нэг дарс биш, гойд сайхан дарс** не вино, а мечта; **гойд зүйл** исключительность.

**ГОЙД II**  $\text{ᠭᠣᠢᠳ}$  гойд (название одного из народностей Монголии); **хотгойд / хойт гойд** хотогойты, северные гойты (монгольское племя).

**ГОЙД III: гойд гойд / гуага гуага** авиа.дуур. кар-кар (о вороне), ква-ква (о лягушке).

**ГОЙДГҮЙ**  $\text{ᠭᠣᠢᠳᠦᠭᠦᠢ}$   $\text{ᠭᠣᠢᠳᠦᠭᠦᠢ}$  **1.** неважный; **2.** неважно, несущественно, не имеет значения, ничего не значит; не особенно, ничего особенного; **нэг ч их гойдгүй** хэлц. а) Ыка велика важность, не велика беда, не велика важность; не беда, что из того; дело десятое; не суть важно, нужды нет; б) ничем не примечательный; не бог весть знает как; в) не могу похвастаться кем-чем-л.

**ГОЙДЛОХ**  $\text{ᠭᠣᠢᠳᠯᠣᠬ}$  **онцлох**-ыг үз., **гойдлох юмгүй** а) неважный, неособенный; б) неважно; ничего особенного.

**ГОЙДОРЛОХ**  $\text{ᠭᠣᠢᠳᠣᠷᠯᠣᠬ}$  **гойдорхох**-ыг үз.  
**ГОЙДОРХОХ**  $\text{ᠭᠣᠢᠳᠣᠷᠬᠣᠬ}$  слишком выделять, ставить в особое положение, особо подчёркивать.

**ГОЙДСОХ**  $\text{ᠭᠣᠢᠳᠰᠣᠬ}$ : **гойдсох юмгүй** не могу похвастаться кем-чем-л.

**ГОЙДЫН**  $\text{ᠭᠣᠢᠳᠦᠨ}$  **гойд**-ын харьяал., очень и очень; **гойдын амжилт** потрясающий, головокружительный успех; необыкновенный успех; блистательные достижения; **гойдын баяр** несказанная, безграничная радость; **гойдын гутрал** жестокое разочарование; **гойдын их / үлэмжийн их** гораздо, значительно больше; **гойдын их (зовлон) уй гашуу** беспредельное горе; **гойдын зориг тэвчээр** беспредельная отвага; **гойдын ядрал зүдрэл** смертельная усталость; **гойдын муу** ужасно плохо; **гойдын найдалтгүй** совершенно безнадежный; **гойдын өшөө**

**хорсол** дикая злоба; **гойдын сайхан** самый что ни на есть красивый; **гойдын гайхалтай сонин** поразительная новость; **гойдын айхавтар том амьтан** громадный зверь; **гойдын уйтгартай** больно скучно; **гойдын ухаантай биш** не блещет умом; звёзд с неба не хватает; **гойдын гайхалтай үзэгдэл** необычайное явление; **гойдын үзэсгэлэн** изумительная красота; **гойдын уур хилэн** страшный гнев; **гойдын хурд / ер бусын хурд** сказочная быстрота; **гойдын цөхрөл** отчаянное положение; **тэр гойдын чадалтай биш** он не больно силён; **гойдын шуугиан** невообразимый, адский шум; страшный гвалт; **гойдын эв дүй** изумительная ловкость; **гойдын явдал / гойдын тохиолдол** великолепный случай; необыкновенный случай.

**ГОЙЛТ**  $\text{ᠭᠣᠢᠯᠲ}$  / хуучир. франтовство, любовь к нарядам.

**ГОЙМОН**  $\text{ᠭᠣᠢᠮᠣᠨ}$  1) вермишель, итальянская сухая лапша; макароны, трубчатая лапша; **туузан гоймон** вермишель, сухая итальянская лапша; **хөндий гоймон** макароны, трубчатая лапша, итальянские трубки; **ширхэг гоймон** макаронина; 2) шилж. долговязый; **Гоймон баатар** үгчил. ДОЛГОВЯЗЫЙ богатырь (неофициальный титул, прозвище Д.Сүхэ-Батора, данное ему однополчанами).

**ГОЙМОНГИЙН**  $\text{ᠭᠣᠢᠮᠣᠨᠭᠢᠶᠢᠨ}$  **гоймон(г)**-ийн харьяал., вермишельный, макаронный; **гоймонгийн үйлдвэр** макаронная промышленность.

**ГОЙМОНСОГ**  $\text{ᠭᠣᠢᠮᠣᠨᠰᠣᠭ}$  любитель макаронных изделий, блюд из макарон и вермишели.

**ГОЙМОНСОХ**  $\text{ᠭᠣᠢᠮᠣᠨᠰᠣᠬ}$  зарим. ИСПЫТЫВАТЬ желание поест вермишель, хотеть вермишели; **чөтгөр гоймонд дурлах гэгч болох / чөтгөр гоймонсож, чоно хужирсах** зүйр., ёж. чёрту хочется есть вермишель, волку хочется есть солончак; ~ проявлять излишнее любопытство, быть излишне любопытным.

**ГОЙМОНТОЙ**  $\text{ᠭᠣᠢᠮᠣᠨᠲᠣᠢ}$  с макаронами, вермишелью; **шарсан гоймонтой хоол** запеканка-макаронник; **гоймонтой шөл суп,** бульон с вермишелью.

**ГОЙМОНЧ**  $\text{ᠭᠣᠢᠮᠣᠨᠴ}$  вермишельник, вермишельный мастер; макаронщик, макаронщица.

**ГОЙРГОР**  $\text{ᠭᠣᠢᠷᠭᠣᠷ}$  яриа. ДОЛГОВЯЗЫЙ и худошавый.

**ГОЙРГОРДУУ**  $\text{ᠭᠣᠢᠷᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠰᠤ}$  довольно долговязый и худошавый.

**ГОЙРОН**  $\text{ᠭᠣᠢᠷᠣᠨ}$  **гойргор**-ыг үз., **гойрон** эр долговязый, длинный как жердь.

**ГОЙРОНДУУ**  $\text{ᠭᠣᠢᠷᠣᠨᠳᠠᠭᠤᠰᠤ}$  **гойргордуу**-г үз.

**ГОЙРОХ**  $\text{ᠭᠣᠢᠷᠣᠬ}$  выдерживаться (для закалки).

**ГОЙРУУЛАХ** ᠭᠣᠶᠢᠷᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гойрох**-ын үйлдүүл.

**ГОЛ I** ᠭᠣᠯᠤ 1. река, речка; долина реки; потам; **мөсөн гол** ледник, глетчер, йокуль; **эрдэмгүй хүн задархай, эрэггүй гол садархай** зүйр. необразованный человек не сдержан, река без высоких берегов разливается; **гол баринтаглах** замерзание реки; **гол баринтаглав** реку подёрнуло, река подёрнулась льдом; **хүйтэнд гол баринтаглав** мороз заковал реку; **гол бүрээс / нутаг бүрээс** хэли. со всех концов; **гол гаталгах** переправить, перевозить через реку; **гол гатлах** переправляться через реку; **гол горхи** хорш. речки и ручьи; **галт гол горхи** зарим. огненные потоки (о лаве); **гол татран гүехэн болов** река обмелела, река сильно помелела; **гол гүнзгий ч ёроолтой, уул өндөр ч оргилтой** зүйр. хоть и глубока река, всё же есть дно, хоть и высока гора, всё же есть вершина; **гол дээр а)** на реке; **б)** хуучир. в основном, главным образом, преимущественно; **гол задгайрах** вскрытие рек; **гол мөрөн** хорш. речки и реки; **гол мөрөн хөлдөх** ледостав; **гол мөрний ажилчин** речник; **гол мөрний хөлөг онгоц эрхлэх газар** речное пароходство; **гол мөрний хөлөг онгоцнууд** речной флот; **гол мөстжээ** река покрылась льдом; **гол өгсөн** вверх по реке; **гол уруудаж** вниз по реке, по течению; **гол уруудах** спуститься по реке; **гол ширгэх а)** высыхать, пересыхать (о реке); **б)** речная денудация; **голоор нутаглах** расселяться по реке; **голыг олмоор гатлах** переходить реку вброд; **голын адаг** понизовье, устье, низовое, нижнее течение; **голын адгийн** низовой; **голын бахир** речной фарватер, стрежень реки; **голын булан** заводи, затон (реки); **голын буруу талын** левобережный; **голын бэлчир** место слияния двух рек; **голын голдогч** стрежень реки; **голын гулд** центральный прогон реки; **голын гулдрил** русло реки; **голын дагуу** вдоль реки; **голын доод завсар** вертикальная срединная щель; **голын доод хамар** срединная вентральная перегородка; **голын дэнж** речная терраса, терраса рек; **олон голын жавраас орны хөндийн жавар** зүйр. хуже незаметный ветер, дующий из-под кровати, чем ветер-верховик, дующий с верховьев долин и пади; **голын ором** хуучир. русло реки; **голын гулдрил**-ийг үз.; **голын салаа** рукав реки, проток; **голын татам** пойма реки; речные поймы; **голын тохой** речная бухта, излуцина, извилина, извивы реки; **голын тохойрол** изгиб реки; **голын тэнхлэг** фарватер; **голын цаад / голын тэртээ** за рекой; по другую сторону реки; **голын урсгал** течение реки; **голын урсгал дагуу** вниз по течению реки; **голын урсгал**

**уруудан** вниз по течению; **голын урсгал хуч** живая сила реки; **голын урсгалыг өөр тийш болгох** отвести реку; **голын урсгалын зүүн гар тал** левобережный; **голын ус нэмэгдэх** подъём воды в реке; подниматься (о воде); **голын ус нэмэгдэв** вода в реке поднялась, прибавилась, прибыла; **голын ус татрах** падение воды в реке; **голын ус татарч байна** вода в реке падает; **голын ус татарсаар байна** убыль воды в реке продолжается; **голын ус татрав** вода в реке убавилась (спала, сбыла); **голын ус их татрав** река сильно помелела; **голын усны татрал үргэлжилж байна** спад воды в реке продолжается; **голын усанд орох** входить в реку; **голын хайрга** галечник; **голын сав / голын хөмрөг** речной бассейн; бассейн реки; **голын хөндий** долина реки, речная долина; **голын хурдас** аллювий; речное отложение; аллювиальное отложение; **голын хурдаст наанги** глина аллювиальная; **голын хуугиа** сильный ветер с верховьев реки; **голын цаад** по ту сторону реки; **голын цаад бие** заречье; **голын цаад талд** за рекой; **голын цутгалан а)** притоки; **б)** устье; **голын энэтээ** по Itu сторону реки; **голын эрэг** обрывистый берег реки, яр; **боржингоор хөвөөлөгдсөн голын эрэг** набережная облицованная гранитом; **голын яг эрэг дээрх байшин** дом у самого берега реки; **голын эх** исток, верхнее течение реки; **2.** речной; **голыг захирах танхим** түүх. управление речной полиции.

**ГОЛ II** 1. 1) середина, центр, центральная (средняя) часть; серёдка; половина; **өвчүүний гол** центр груди; **гол дотор / гол зөөлгөнө а)** ург.суд. ломтик, плодовая долька, серёдка, середина, внутренность, мякоть; плодовое тело (съедобная часть тыквенных растений); **б)** середина, центр; в середине, в центре, по самой середине; **хүүрлэг гол дотор** хуучир. **шиммүүхэй**-г үз., мякоть рассыпчатая; **жүржийн гол дотор** долька апельсина; **махлаг гол дотор** хуучир. **шимүүсгэнэ**-ийг үз., мясистая твёрдая мякоть овощей и плодов; 2) толк, нутро; квинтэссенция, субстанция; глава; 3) средоточие, сердце, центр, очаг, фокус; **гол дунд** центр, в центре; **замын голд а)** посреди дороги; **б)** посередине, на середине пути; **хотын (гол дунд) төв дунд** в самом центре города; **гол дунд нь** как раз посередине; **гол зүрх а)** сердце, центр, сущность; **б)** душа; **в)** пуп земли; **гол мөчдийн эс** анаг. центроацинозная клетка; **гол нуруу а)** прогон; балка, матица; **б)** бие зүй. позвоночный столб; спина; позвоночник; **в)** становой хребет, главный стержень; **г)** шилж. общее состояние дел; **гол нуруу нь** в общем, в общем и целом; в общих чертах; **гол нуруу**

**алдсангүй** в общем всё кончилось хорошо; **газар хөдлөлийн гол төв** эпицентр землетрясения; **гол хамгаалагч** б.т. игрок центра защиты; защитник; **гол хатгах** тусг. выход в трубку; **гол хоймор** красный уголок, угол; **гол хүнд** центр тяжести; **голд нь онох** хэлц. попасть в самую точку; **голд нь өгөх** б.т. передать в центр; **голоосоо хазайх / уянгын гажилт** хэлц. лирическое отступление; **голд цохих** б.т. забить гол; 4) суть, сущность, существо, содержание, душа, дух, сердцевина, основное, главное, соль; **амин гол / гол сүнс** а) жизнь; душа, дух, сердце, душевный, внутренний мир; б) шилж. милый, дорогой сердцу; любезный сердцу; свет в окне, что...; только и воску в свечке, что...; голубчик; свет жизни, свет очей; жизнь моя, солнышко моё, душа моя, сердце моё; в) шилж. имеющий большое, принципиальное значение; первостепенной, большой важности; многозначительный, важный, первостепенный, существенный, значимый, весомый; г) шилж. удельный вес; многозначительность; важность; **амин гол асуудал** большой, животрепещущий, кардинальный, насущный вопрос, насущная проблема; **амин гол минь / гол зүрх минь** душа моя!, жизнь моя!, солнышко моё!, сердце моё!, голубчик мой!; **амь голоо тавих** хэлц. а) души не чаять в ком-л.; лелеять, беречь, хранить как зеницу ока; обращать на что-л. главное своё внимание; сделать упор на что-л., на чём-л.; не надыхаться на кого-что-л.; б) пылинки сдувать с кого-л., пылинке не давать сесть на кого-л.; проявлять заботу, окружать заботой кого-л.; в) носиться как курица с яйцом, носиться как с писаной торбой; уделять внимание кому-чему-л.; тратить время на кого-что-л.; **бөх гол / долоон гол** шилж. а) живучесть; долговечность; б) живучий; долговечный; **тэр гол биш юмаа ярьж байна** он говорит не по существу; **гол гогцоо** хэлц. а) центр тяжести, сущность, вся соль (үгчил. главная петля); архимедов рычаг; первым делом; б) краеугольный камень; ~ вот где собака зарыта; в) узловой, существенный, самый важный; **гол гогцоогий нь олох** хэлц. найти первопричину, докопаться до сути, истины; глядеть, смотреть в корень; **гол гогцоо нь олдох** хэлц. развязать узлы; **гол гогцоо нь эндээ байж** хэлц. в Ытом вся соль; **гол гогцоо нь энэ** хэлц. дело стало за кем-чем-л.; **гол учир** существо; главная причина; 5) хуучир. текст, основное содержание (не комментарий); книга, учение, знание; **гол утга** а) основное, стержневое значение; истинный, основной смысл; фабула; прямой смысл слова; б) суть, сущность, существо; центр; в) прямой смысл; лейтмотив; **гол утга нь болох** проходить

красной нитью; **гол утгагүй тууль** бесфабульная новелла; **гол хийгээд тайлбар** хуучир. текст с комментарием; **гол явдал** фабула; **голыг залах** хуучир. приводить текст, цитировать слова автора; **гол** а) ядро, костяк; основа; база; основание, фундамент, базис, опора; **эсийн гол** анаг. ядро клетки; **гол багана** а) столбы, подпирающие конёк крыши; б) шилж. главный нерв; **гол багана тулгуур** а) главная подпора; б) шилж. краеугольный камень; **гол суурь** главная основа, база, основание, фундамент, базис; **гол үндэс** а) корневище, основа, главная основа; б) основной; **аж ахуйн гол үндэс** хозяйственная база; **гол үндэс нь** в основном; **гол хүч** а) главные, основные силы; б) ядро, костяк; в) шилж. главный нерв; **цэргийн гол хүч** костяк армии; **гол цөм** хорш. ядро; 7) становой хребет; альфа и омега; основа основ; **гол бие** каркас; 8) ось, вал, стержень, каретка; вязь; фитиль (у свечей); цевьё; сердцевина; **дэнгийн гол** фитиль светильника; **замгийн гол бие** стемпель затвора (винтовки); **зулын гол** фитиль лампы; **зулын гол болох** хэлц. а) самосожжение; заклятие; б) возлагать на алтарь чего-что-л.; идти на заклание; отрывать от себя что-л.; приносить в жертву кого-что-л.; **ишийн гол** сердцевина ствола (дерева, растения); **лааны гол** фитиль свечи; **модны гол** сердцевина дерева; ствол; **годоо ортол өмхрөх** прогнать до самой сердцевины; **өнхрүүл гол** валёк; **мужаан олон бол тоононы гол хазгай** цэцэн. больше столбчатых – кривее центр дымохода; **тэргэний гол** ось телеги; **үйлч гол** тусг. вал рабочий; **үсгийн гол** вязь оси; **хөндий гол** тусг. вал пустотелый; **холбоо чөдрийн гол** трубка соединительной планки (у затвора винтовки); **эсгийн гол** валёк войлока; **гол займрах** разбег оси; **гол төмөр** а) ствол винтовки; тело; б) тех. сердечник; **гол төмөр цүлхийх** раздутие ствола; **гол төмөргүй их буу** бесствольная артиллерия; **гол төмөрт их буу** ствольная артиллерия; **гол төмрийн** ствольный; **гол төмрийн нуруу** ствольная накладка (винтовки); **гол төмрийн чиг** горизонт оружия; **гол тэнхлэг** ось (главная); вал; каретка; **голд ноогдох ачаалал** нагрузка на ось; **голыг аргамжаар ороох** навернуть канат на вал; 9) магистраль; **гол төмөр зам** железнодорожная магистраль; **гол усан зам** водная магистраль; **гол хоолой** магистральная труба; 10) анаг. аорта; артерия (которую разрывают, когда режут мелкий скот); жизнь; **улаан гол** а) анаг. аорта; б) цель для стрельбы из лука; **утсын чинээ улаан гол** хэлц. нить жизни; **гол гогодох шиг болох** хэлц. надорвать сердце, душу кому-л.; **гол горойх** а) пересыхать в горле; б) шилж. дуться на кого-л.; **гол горойгоод** хэлц. не по себе кому-л.; **гол зогоох**

есть только, чтобы лишь не умереть с голоду, перебиваться с хлеба на квас; **хоол болтол гол зогоох** заморить червячка; **гол зогоох төдий өлөн зөмөг** хэлц. класть зубы на полку; питаться манной небесной, питаться акридами и диким мёдом; жить, сидеть на пише святого Антония; **гол зогоох юм** хэлц. насущный хлеб; **гол зогоох юмнаас нь салгах** хэлц. пустить по миру; драть с живого и с мёртвого; выбросить на улицу кого-л.; **гол зурааны хажууд зүсэх** анаг. параректальный разрез; **гол мах** а) филе; б) основные мышцы (связывающие печень, почки и диафрагму); **гол махны филейный; гол зайн мэдрэл** анаг. синусовый нерв; **гол орох** хэлц. поест; заморить червячка; **гол руу хатгаж өвдөх** анаг. аорталгия; **гол руу хүйт оргих** бросать в холод, дрожь; вылить ушат холодной воды на кого-л.; **гол судас / гол судал** а) бие.зүй. Главная артерия, аорта; б) жизнь; в) газар.суд. Главная жила; г) шилж. вся соль, сущность; **гол тараагуур судас** осевая, главная, основная артерия; **гол судас бүдүүрэх** анаг. аневризма аорты; **гол судас орчмын** анаг. парааортальный; **гол судас үрэвсэх** анаг. мезаортит; воспаление аорты; **гол судасны аортальный; артериальный; гол судасны зураг** анаг. аортограмма; **гол судсаар** анаг. трансарортальный; **гол судасыг нь атгах** хэлц. брать быка за рога; **гол таслах / голы нь таслах** а) колоть, убивать, лишать жизни; умерщвлять; б) хуучир. прекратить род, прервать род (уничтожить всех мужчин); в) шилж. находится между жизнью и смертью; **гол тасрах / гол нь тасрах** а) испускать последний вздох; испустить дух; б) испытывать жалость, сострадание к кому-л.; очень жалеть о ком-л. кого-л.; в) хуучир. прерваться, прекратиться (о роде); г) шилж. находится между жизнью и смертью; **гол тасардгийн даваан дээр** хэлц. а) быть на краё гроба, гибели, могилы; б) при последнем издыхании; на смертном одре; **гол тасартал өвдөх** хэлц. не взвидеть света от боли; **гол тасартал горь тасрахгүй** зүйр. жить надеждой, до последнего вздоха не терять надежду; ~ не отвалится голова, вырастет и борода; **гол тасрам өвдөх** сильно болеть; света не взвидеть; **гол харлах** а) чувствовать тяжесть, посасывание под ложечкой (от голода); испытывать, ощущать чувство голода; живот подвело у кого-л.; б) анаг. боль под ложечкой, боль подложечная; в) шилж. дуться на кого-л.; **гол харлаж байна** сосёт, болит, щемит под ложечкой у кого-л.; не по себе; тяжело в груди; сердце ноет (заньло) у кого-л.; щемит сердце; кровью сердце обливается; камень на сердце (душе) лежит; надрывать душу (сердце) кому-л.; **голд хүйт орох** хэлц. а) промёрзнуть до костей; синеть от холода;

превращаться в ледышку, сосульку; б) шилж. вылить ушат холодной воды на кого-л.; **голд хүйт ором хүйтэн** хэлц. собачий, крещенский холод, трескучий, крещенский мороз; только волков морозить; **сум орох гэсээр байтал бидний голд хүйт оров** мы промёрзли до костей, пока добрались до сомона; **голд ортол** хэлц. а) до костей; б) шилж. до самой сердцевины; **голдоо ортол даарах** промёрзнуть до костей, синеть от холода; превращаться в ледышку, сосульку; **голддоо ортол нэвт норох** промокнуть до нитки, костей, насквозь; ни одной сухой нитки не осталось на ком-л.; **вымокнуть; голоо гогодуулах** хэлц. а) быть убитым, уничтоженным; б) шилж. делать трагедию из чего-л.; **голоо дэлсэх / голоо цохих / гол нь түгших** мал.эмнэл. аортальная пульсация; **морь голоо цохиж байна** кровь пульсирует в становой жиле лошади; **нойтон голтой, нохой сүүлтэй нь үлдээх** хэлц. только мокрое место останется; **голы нь гогодох** хэлц. а) перервать аорту; выпустить кишки, потроха кому-л.; сводить в могилу; отправлять на тот свет, вгонять (вколачивать) в гроб, сживать со свету; отправлять к праотцам; вырвать с корнем; б) наводить тоску, мотать душу кому-л.; нож острый; 11) шилж. совесть, человечность; частность; добросовестность; **гол гонсойлгох** хэлц. надорвать душу (сердце) кому-л.; **гол гонсойх** хэлц. падать, упасть духом; лечь свинцом на сердце (душу); душа с богом разговаривает (беседует); скребёт на душе (сердце); **хэлсэн үгий нь бодохоос гол гонсойх юм** от его слов мне стало не по себе; **гол гонсойм** хэлц. не по себе кому-л.; **гол гонсойгоод / гол горойгоод** хэлц. не по себе кому-л.; **голоо дэвтлэх** хэлц. а) промочить горло; б) шилж. пропустить малость, выпить; **голы минь дэвтээж байдаг ганц үр минь!** дитя моё единственное, радость души моей!; **дайн дэвтээж хүү минь эргэж ирж голы минь нэг дэвтээлээ** сыночек мой вернулся с войны, и на душе стало радостно; **үнэн голоосоо** хэлц. а) от полноты сердца (чувств, души), с открытой душой, от чистого (доброего, всего) сердца, от всей души; с открытым сердцем, с чистым сердцем; положи руку на сердце; б) всеми силами души; сделать на совесть; не за страх, а за совесть; по уши (горло) в долгах; до глубины души (сердца); по совести; в) шилж. всеми печёнками; **үнэн голоосоо хэлэхэд миний буруу биш шүү** положи руку на сердце скажу, что я не виноват; **үнэн голоосоо гайхаж байна** поражён до глубины души; **үнэн голоосоо жигших** всеми печёнками ненавидеть, испытывать отвращение; **үнэн голоосоо хайрлах** а) не

чаять души в ком-л.; лелеять, как зеницу ока; б) без памяти любить; по уши влюбиться; **үнэн голоосоо хайртай** не чаять души в кому-л.; безумно любить; **би танд үнэн голоосоо хайртай** я вас без памяти любл; **үнэн голоосоо хэлэх** по чистой совести говорить; сказать, говорить по чистой совести; **үнэн голоосоо хэлэхэд** говоря (сказать) по совести; честное слово; **үнэн голоосоо чармайх** стараться от всей души; 12) шилж. негодяй; подлец; мерзавец, тварь, дрянь; дрянцо, мразь, паршивец, поганец, подонок; **дээлийн гол** хэлц. а) мешок с соломой; чучело гороховое; мокрая курица; выжатый лимон; медный лоб; б) лишние лјди; соплёй перешибёшь кого-л.; как от козла молока от кого-л.; **бид ч дээлийн гол биш шүү** мы тоже не лыком шиты; **авсаар дээлийн гол биш** хэлц. на мякине не проведёшь кого-л.; на кривой козе не подъедешь; не лыком шиты; **сайхан дээлийн гол** хэлц. колосс на глиняных ногах; 13) шилж. тип, субъект, элемент, молодчик; субчик, фрукт; 14) хуучир. момент; **идэхийн гол** хуучир. время еды, момент, подходящий для еды; **уншихуйн гол** хуучир. время чтения, момент, подходящий для чтения; **үйлийн гол** хуучир. подходящий момент для совершения дела; 2. 1) срединный, центральный; общий; осевой; **гол бортголж** осевой цилиндр; **гол газар** а) центральный пункт; б) средоточие, центр, сердце, очаг, фокус; **гол өсгөх газар / гол бойжуулах газар** питомник; **гол гуурс** центральный патрубок; **гол их гүрэн** түүх. центральная держава, государство (без включения в него вассальных владений); **гол суудал** партер (в театре); **гол тойм нь** в общих чертах; **гол тоймыг нь гаргах** хэлц. набросать картину, схему; **гол тоймыг нь өгүүлэх** рассказывать в общих чертах; набросать картину чего-л.; **би түүнд гол тоймыг нь ярьсан** я рассказал ему йто в общих чертах; **гол худаг** центральный колодец; **голоороо саагнуулах тээрэм** мельница с центральной разгрузкой; **гол цэвэр орлого** базисный чистый доход; **гол эрхтэн** осевой орган; 2) главный, высший, верховный, главенствующий, господствующий; наибольший; **хамгийн гол** самый главный; **хамгийн гол төлөөлөгч** типичный представитель; **хамгийн гол нь** самое главное; **гол агуулах** главный, базисный склад; **гол ажил** важное дело; первым делом; **гол ам** уул. главный ствол; **гол амьжиргаанаас нь хагацуулах** хэлц. выбросить на улицу кого-л.; **гол амь зуулгаа алдах** хэлц. отрывать от себя; лишать себя чего-л.; **гол анхаарал** главное, основное внимание; **гол анхаарлаа тавих** обращать, уделять главное внимание; **гол асуудал** а) главный,

коренной, центральный вопрос, центр тяжести; б) краеугольный камень; **гол асуудлаа хэлэлцье** ближе к делу; поговорим о главном; **гол ашиг** существенная выгода, основная выгода; **гол аюул** главная опасность; ~ дамоклов меч; **гол ба туслах хүчин** главные и вспомогательные (второстепенные) силы; **гол байр** а) главное, основное, центральное место; главная квартира; б) главенствующее положение, ведущая позиция; в) командные высоты; **гол барих / гул барих** хэлц. ухватиться за самое главное; **гол барин** хэлц. а) придерживаясь главного, следуя главному; б) взять на мушку, прицел кого-что-л.; **зохиолч, тиймэрхүү нэг хэсэг улсыг гол барин шүүмжилжээ** писатель взял на критический прицел целую галерею типов; **голы нь барих** а) держаться центра, середины; держаться к центру; б) шилж. относиться нейтрально, честно; **гол болгох** поставить, положить во главу угла, считать основным, брать за основу, заниматься преимущественно чем-л.; **гол болгон** а) беря за основу; во главу угла ставить; б) под знаком чего-л.; **энх тайвны тэмцлийг гол болгон** под знаком борьбы за мир; **гол болох** являться основным, наиболее важным; **гол бэрхшээл** главное затруднение; **гол гудамж** главная улица; магистраль; **гол гэр** хуучир. главный дом, большая йрта; **гол гэрээ** главный контракт, договор; **гол гэрээлэгч** генеральный подрядчик; **гол довтлогч** б.т. игрок центра нападения, нападающий; **гол дүр** главная роль; **гол дүрд тоглогч** исполнитель главной роли; **гол зам** а) главная дорога; главный путь; главная магистраль; главная, магистральная, столбовая дорога; главный, центральный путь; б) главный проход; в) түүх. дорога посередине двора, вымощенная плитами, ведущая к главному дому; г) магистральный; **гол зангилга** хөгжим. главная партия; **гол зарчим** главный принцип; максима; **гол мөгөөрсөн хоолой** бие.зүй. основной, главный бронх; **гол ноён нуруу алдахгүй** не теряя, не упуская главного; ~ капитал приобрести и невинность соблюсти; **гол номын сан** фундаментальная библиотека; **гол нь** хэлц. а) главным образом; главное дело; первое слово; б) но и...; в) основная масса; г) перво-наперво; первым делом; первым долгом; **тэр бие султай дээрээ, гол нь биеэ дэндүү ядраачихсан юм** он не только и не столько слаб здоровьем, но главным образом переутомлён; **оршин суугчдын гол нь лалын шашинтан** основная масса населения мусульмане; **гол нь битгий тэвд!** главное дело, не волнуйся!; **гол нь үүнд биш** хэлц. главное не в йтом; не

фонтан; **гол өгүүлбэр** главное предложение; **гол санаа** концепция; главная, основная мысль; **гол санаа нь** главная мысль в том, что...; чем дышит; **гол санаагий нь мэдэх** заглядывать в сердце, душу; глядеть, смотреть в душу чью-л.; **гол санаагаа товойлгох** оттенить своё основную мысль; **гол сүв** а) анаг. фовсала централис; б) главный проход; **гол төлөв** а) преимущественно, в большинстве случаев, по преимуществу, главным образом, большей частью, более всего; в основном; подавляющее большинство; б) по большей части, всё больше; в значительной мере; в общем и целом; в основном; в) больший; **тэнд гол төлөв ажилчид суудаг юм** там живут главным образом рабочие; **гол төлөв нь** хэлц. в общем и целом; **гол туслагч** правая рука чья-л.; **гол үг** хэл. шинж. стержневое, главное, характерное слово; **гол үзэл** а) мировоззрение; б) символ веры; **гол үйл явдал** интрига, главное действие; **гол үндсэн** хорш. а) главный; центральный; б) стержневой; **гол үүд / гол хаалга** парадный ход; подъезд; парадное; портал; главный проход; **гол үүдний** парадный; **гол үүдний довжоо** парадное крыльцо; **гол үүрэг** а) основная обязанность; главное обязательство; б) главная роль; **гол үүргийг гүйцэтгэх** играть главную роль; **гол бус шалтгаан** неуважительная причина; **голы нь нугалах** хэлц. делать большую часть работы; 3) первый, первенствующий, важнейший, наиважнейший, ведущий, основной, основополагающий, решающий; **гол аялгуу** хэл. шинж. основной диалект; **гол гинж** основная цепь; **гол гэм** а) основная вина; б) хууль. квалифицированное преступление; **гол дамжуулуур** бодос. проводник первого рода; **гол ёс** основной закон; **гол зонхи нь / гол дийлэнхи нь** большая часть; значительное, подавляющее большинство; львиная доля; основная масса; по преимуществу; **гол зорилго** основная цель; **гол зөрчил** главное противоречие; **гол зүйл** а) основной, главный пункт; главная статья; центр тяжести; б) основной, главный; **гол зүйлийг орхигдуулж үл болно** нельзя упускать из виду основного; **гол эх булаг** главный, основной источник; **гол нүд** бие. зүй. ведущий глаз; **гол салбар** ведущая отрасль; **гол суваг** основной канал; **гол улс** хуучир. основные жители, коренные жители, аборигены; **гол ус түгээгүүр** магистральный водопровод; **гол утга** основной смысл; основное содержание; **гол хийл** хөгжим. первая скрипка; **гол хүн** первый голос; главное действующее лицо; **гол хэсэг** существенная часть; **гол цэг** а) ведущая, проводная, центральная, главная, основная

точка; б) шилж. архимедов рычаг; **гол чанар** суть, существо; сущность; **гол чухал** хорш. а) важный, существенный, имеющий большое, принципиальное, важное значение; значимый, весомый; б) немаловажный, первостепенный, первостепенной, большой важности; знаменательный, многозначительный, исторический; эпохальный; **гол чухал асуудлууд** узловые вопросы; **гол шинж** атрибут, основание; основной признак; характерное, главное свойство; **гол шугам** магистральная линия, магистральный путь, магистраль; **гол жанжин шугам** генеральная линия; **гол юм** а) существо, сущность, суть; б) шилж. краеугольный камень; центр тяжести; **гол юмыг нь ярих** говорить о главном, по существу; **гол юмаа ярь!** хэлц. ближе к делу!; **голоо олж ярь!** говори о главном!, ближе к делу!; **голд орох** хэлц. а) являться основным, наиболее важным; б) шилж. войти в плоть и кровь; вьесться в кровь; в) шилж. задеть за сердце, душу кого-л.; г) генеральный, кардинальный, магистральный, стержневой, узловой; **голсон юм голд ордог, шилсэн юм шилд хоцордог** зүйр. не плюй в колодец пригодится воды напиток; связался чёрт с младенцем; не на простака (дурака) напал; не на такого напал; **горьдсон чинь голдоо** бүд. накомь выкуси; **голоор нь хэлэх** хэлц. а) по чести сказать; признаться; б) хэлц. держаться середины; **үнэн голоор нь** хэлц. а) без околичностей, положи руку на сердце; как на духу, как перед богом; по душам (душе); не таясь, со всей откровенностью, без утайки; откровенно, искренне, искренно, чистосердечно, начистоту; открыто; напрямик; непритворно, неподдельно; задумешвно; **үнэн голоор нь хэлэхэд** откровенно говоря; положи руку на сердце; **үнэн голоор нь хэлэхэд, миний буруу биш** положи руку на сердце скажу, что я не виноват; **үнэн голоор нь хэлэхэд, тэр бол залины хэрэг** по чести сказать, он большой пройдоха; **голы нь олж бууддаг** хэлц. дар речи, слова; парфянская стрела; **голы нь олох** хэлц. попасть в самую точку; задеть за живое; парфянская стрела; не в бровь, а в глаз; **голы нь олж харах** глядеть, смотреть в корень; **голы нь олж хэлэх** говорить по существу; **голы нь олж ярих** хэлц. говорить о главном, говорить по существу; **илтгэгч илтгэлдээ эсэн бусын юм ярьсан боловч, ярих юмныхаа голы нь олж тайлбарласангүй** на лекции лектор говорил много, но все вокруг да около, главного так и не объяснил; **голы нь олохгүй** хэлц. вокруг да около; **голыг заагч** түүх. секретарь приказа наследника престола; 4) органический, органичный; † **шувууны гол**

**өд** хвостовые перья у птицы; **гол сүүл** шувуу.суд. рулевые перья (два верхних длинных пера в середине хвоста хищных птиц).

**ГОЛ III: гол гэсэр цэцэг** ург. астра китайская.

**ГОЛ IV: гол өвс** ург. а) ситник; б) ситовник; в) сусак; **гол өвсний овог** ург.суд. ситниковые; **гол өвсөрхүү** ситниковидный, ситниковый.

**ГОЛ V** яриа. кольцо; **мөнгөн гол** серебряное кольцо.

**ГОЛГО** **голго голго хийх** а) бросать сердитый взгляд, коситься; б) глядеть, смотреть тускло; **баригдсан бэлтрэг хүн рүү эгц харж чадахгүй, газар шагайн голго голго хийж байв** пойманый волчонок, боясь глядеть прямо, понурил голову и сердито посматривал на землю; **тэр голго голго хийн ажина** глаза его глядели тускло.

**ГОЛГОНОХ** **голгонох** 1) посматривать сердито; 2) мигать (о копилке, слабом пламени); **дэн голгонох** лампа слабо мерцала (светилась); **нүд нь голгононо** глаза его тускло светились.

**ГОЛГОНУУЛАХ** **голгонох**-ын үйлдүүл., **нүдээ голгонуулах** смотреть потухшим взором, бросать тусклый взгляд.

**ГОЛГОР I** **голгор** 1. потухший; тусклый, потускневший, потускнелый; неяркий; бледный; **голгор лаа** потухшая свеча; **голгор харц** потухший, потускнелый взор, тусклый взгляд; **голгор (ёлтгор) чийдэн** потухшая лампочка; 2. тускло, неярко, бледно, слабо.

**ГОЛГОР II** буд. шары, зенки, бельма, буркалы, гляделки; **ханадаг нойр, чилдэг сүүж биш, эртхэн шиг хоёр голгороо нууя байз** пора поспать (үгчил. давай-ка заблаговременно спрячем свои зенки (глаза)...; **хоёр голгороороо** хэлц. простым глазом.

**ГОЛГОРДОХ** **голгордох** глядеть потухшим взором, смотреть тусклым бессмысленным взглядом.

**ГОЛГОРДУУЛАХ** **голгордох**-ын үйлдүүл.

**ГОЛГОРХОН** **голгор**-ын багас.

**ГОЛГҮЙ** **голгүй** 1. полностью, совершенно, до основания; **голгүй хатах** засыхать до самой сердцевины; **голгүй хөлдөх** промерзнуть насквозь; 2. шилж. изверг, мучитель; креста нет на ком-л.; **голгүй зан гаргах** хэлц. кривить душой; **голгүй хэлэх** хэлц. а) говорить против совести и убеждения, лукавить; б) говорить необоснованно, беспочвенно; 3. шилж. глупый; ограниченный; **голгүй мах** хэлц. медный лоб.

**ГОЛДИ** **голди** са. десять миллионов; **жаваа**-г үз.

**ГОЛДОГҮЙ** **голдоггүй** 1. неразборчивый, нетребовательный,

непритязательный, довольствующийся малым; неприхотливый; 2. неразборчивость, неприхотливость, нетребовательность, непритязательность, невзыскательность; беспритязательность.

**ГОЛДОЖ** **голдож** в большинстве; преимущественно; главным образом.

**ГОЛДОО** **голдоо** изнутри.

**ГОЛДОХ** **голдох** 1) быть основным, главным; главенствовать; 2) преобладать, быть преобладающим; 3) преимущественно делать что-л., главным образом заниматься чем-л.

**ГОЛДОЧ** **голдооч** 1. 1) диаметр; **чацуу голдооч** эквивалентный диаметр; **голдооч дайрах** кульминация; прохождение светила через небесный меридиан; **голдооч төв** эпицентр; 2) газ.зүй. меридиан; **голдооч нум** дуга меридиана; 2. 1) диаметральный; 2) хуучир. уравновешенный.

**ГОЛДУУ** **голдуу** 1) преимущественно, в большинстве случаев, по преимуществу, главным образом, большей частью, более всего; по большей части, всё больше; в основном, в большинстве; чаще; **морь голдуу адуу** табун, состоящий главным образом из меринов; **голдуу л** в общей массе; в большинстве случаев; по большей части, большей частью; **хүн голдуу л ажилсаг байдаг** в массе лјди трудолюбивы; 2) большинство, большая часть, значительное, подавляющее большинство; 3) преобладание; наибольшее, преимущественное распространение; **голдуу тэнгэр бүрхэг байх** преобладание облачности; **хойт зүгт голдуу шилмүүст ой ургадаг** на севере преобладают хвойные леса.

**ГОЛДУУЛАХ** **голдох**-ын үйлдүүл.

**ГОЛДУУЛГА** **голдуулга** тусг. фокусирование.

**ГОЛДУУХАН** **голдуу**-н багас.

**ГОЛДЧИЙН** **голдооч**-ийн харьяал., 1) диаметральный; 2) меридианный, меридиональный; **голдчийн ойртол** сближение меридиана.

**ГОЛДЧИЛӨХ** **голдооч** определять, устанавливать диаметр; газ.зүй. вычислять координаты.

**ГОЛДЧИЛСОН** **голдооч** 1) диаметральный; 2) меридиональный; **голдчилсон буталгаа** тусг. меридиональное дробление.

**ГОЛДЬ** **голди**-ийг үз.

**ГОЛЗГАНАХ** **голзганах** находить изъяны, недостатки, браковать; **түүний хийсэн сандлыг энэ удаадаа голзганаад орхилоо** на Ытот раз сделанный им стул, несмотря на некоторые изъяны, не забраковали (оставили).

**ГОЛИГОНОЛДОХ** *ᠭᠣᠯᠢᠭᠣᠨᠣᠯᠳᠣᠬ* **голигонох**-ын үйлдэлд., шлѣпаться; трепыхаться; **хэдэн том тул торонд голигонолдож байв** несколько крупных тайменей бились и трепыхались в сетях.

**ГОЛИГОНОСОН** *ᠭᠣᠯᠢᠭᠣᠨᠣᠰᠣᠨ* /упитанный, холѣный; **голигоносон морь** холѣный конь.

**ГОЛИГОНОХ** *ᠭᠣᠯᠢᠭᠣᠨᠣᠬ* **голилзох**-ыг үз., **1.** шлѣпать, трепыхаться; **хайрдсан тул сүүлээ шавхчин голигонов** брошенный на берег волной таймень из последних сил шлѣпал хвостом; **2.** движение толстопузых и жирных.

**ГОЛИГОНУУЛАХ** *ᠭᠣᠯᠢᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ* **голигонох**-ын үйлдүүл.

**ГОЛИГОР** *ᠭᠣᠯᠢᠭᠣᠷ* **1.** 1) тучный, толстый, жирный, полный; пузатый, пузастый, толстопузый; **голигор шуудай гурил** пузатый мешок с мукой; **хаалгаар багтамгүй голигор** тучный, что в дверь не проходит; 2) лоснящийся от жира, гладкий; **голигор тул барив** поймал толстопузого тайменя; **2.** 1) толстяк, пузан, брюхан, кабан, боров; 2) корпуленция; тучность, упитанность, пухлость, дебелость.

**ГОЛИГОРХОН** *ᠭᠣᠯᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* /голигор-ын багас.

**ГОЛИЙЛГОХ** *ᠭᠣᠯᠢᠭᠢᠯᠭᠣᠬ* **голийх**-ийн үйлдүүл.

**ГОЛИЙХ** *ᠭᠣᠯᠢᠭᠢᠬ* 1) становиться тучным, толстым, жирным, полным, полнеть; **голийтлоо идэх** наедаться досыта; 2) становиться гладким, лоснящимся; лосниться от жира; **голийтлоо таргалах** лосниться от жира; поперѣк себя шире, толще; **тамхинаасаа гараад голийтлоо таргалжээ** после того, как бросил курить, сильно поправился, стал гладким.

**ГОЛИЛЗОХ** *ᠭᠣᠯᠢᠯᠵᠣᠬ* **1.** 1) двигаться (о тучных, полных); 2) лосниться, блестеть от жира; **2.** движение тучных, полных.

**ГОЛИЛЗУУЛАХ** *ᠭᠣᠯᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **голилзох**-ын үйлдүүл.

**ГОЛИО** *ᠭᠣᠯᠢᠣ* *ᠶ* шавж. **1.** 1) кузнечик; кобылка (зелѣная в Восточной Монголии); **ногоон хүрэлзгэнэ**-ийг үз.; **үхэр голио** шавж. крупная кобылка; **хар голио** шавж. серые сверчки; **голио азаа үзэх гэгч** хэлц. полезть, идти, переть против рожна (на рожон); на ура; выпал жребий; **голио азаа үзнэ гэгчээр шалгалтандаа явав** пошѣл на экзамен на ура; **говийн өндөр ууланд голио намраар донгодно** дуу. в высоких гобийских горах кузнечики стрекочут осенью; 2) цикада; **жирхүү**— г үз.; **2.** кобылковидный; кузнечиковый; † **голио ногоон / царцаа ногоон** шог. вертолѣт (үгчил. зелѣный кузнечик); **голио чихэр** орон.нутг. карамель (үгчил. кузнечик-сахар); леденец.

**ГОЛИОЛОГ** *ᠭᠣᠯᠢᠣᠯᠣᠭ* /голиорхуу-г үз.

**ГОЛИОНЫ** *ᠭᠣᠯᠢᠣᠨᠶ* **голио(н)**-ы харьяал., цикадовый; **гонжийн жоо, голионы баас** хэлц.,

шог. когда рак свистнет; **голионы овог** шавж.суд. кузнечиковые; **голионы үлгэрээр** хэлц. авось да небось; авось, небось да как-нибудь.

**ГОЛИОРХУУ** *ᠭᠣᠯᠢᠣᠷᠬᠤᠭᠤ* кобылковидный; кузнечиковый.

**ГОЛИОХОЙ** *ᠭᠣᠯᠢᠣᠬᠣᠶ* шавж. цикадовые.

**ГОЛЛАНД** *ᠭᠣᠯᠯᠠᠨᠳ* **1.** 1) Голландия; 2) голландцы; голландец; голландка; **голланд эмэгтэй** голландка; **2.** голландский; **голланд хамгаалалт** шатар. Голландская защита; **голланд хэл** голландский язык.

**ГОЛЛАНДЫН** *ᠭᠣᠯᠯᠠᠨᠳᠶᠨ* /голланд-ын харьяал., голландский.

**ГОЛЛОВОР** *ᠭᠣᠯᠯᠣᠪᠣᠷ* тусг. осевая нить.

**ГОЛЛОГО** *ᠭᠣᠯᠯᠣᠭᠣ* *ᠶ* тусг. фокусировка.

**ГОЛЛОГОГҮЙ** *ᠭᠣᠯᠯᠣᠭᠣᠭᠤᠢ* /голлотоггүй тусг. дефокусировка.

**ГОЛЛОЛТ** *ᠭᠣᠯᠯᠣᠯᠲ* /голлот тусг. фокус.

**ГОЛЛОЛТЫН** *ᠭᠣᠯᠯᠣᠯᠲᠶᠨ* /голлот-ын харьяал., фокусный; **голлолтын зай** фокусное расстояние.

**ГОЛЛОСХИЙЛГЭХ** *ᠭᠣᠯᠯᠣᠰᠬᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠬ* **голлосхийх**-ийн үйлдүүл.

**ГОЛЛОСХИЙХ** *ᠭᠣᠯᠯᠣᠰᠬᠢᠶᠡᠬ*

сконцентрировать, сосредоточить (силы, внимание); **ЭНЭ ажилд чи жаахан голлосхий ты** сосредоточь свои силы и внимание на Ётой работе; ты будешь в Ётой работе главным над остальными.

**ГОЛЛОХ I** *ᠭᠣᠯᠯᠣᠬ I* **1.** 1) становиться, находиться, быть в центре чего-л.; **мэнгэ нь голлох** хэлц. закатилась звезда чья-л. (үгчил. родимое пятно (судьба) находится в центре); **мэнгэ нь голлосон** хэлц. тридцать три несчастья; **мэнгэ нь голлосон амьтан** хэлц. пасынок судьбы (жизни, фортуны); горе луковое; все шишки валяются на кого-л.; **везѣт** как утопленнику кому-л.; **мэчид голлох** Плеяды (Стожары) стоят в зените; полночь; **нар голлох** солнце стоит над головой, в зените; полдень; солнце в зените; **үүд голлон зогсох** становиться посреди двери, в дверях; **хоймор голлон суух** садиться в центре хоймора (почѣтного места в юрте, напротив двери); 2) делить ровно посередине, на две половины; **мод голлох** расколоть, разрубить дерево, полено на пополам; 3) занимать центральное место; быть, являться центральным, главным, основным; ставить в основу; преобладать, считать за главное; **аравдахь өгүүллий нь гайгүй сайн голлож үзээрэй** обратите внимание главным образом на статью десять; **захиргааны аргыг голлон** хэлц. административный восторг; **газар тариалан голлодог** земля в основном занята посевами, под посевами; **мал аж ахуй голлоно** ведущим является животноводство; 4) запрягать коренника в тройке; 5) господствовать,

главенствовать, первенствовать, властвовать; играть в чём-л. главную роль; **ажил хэрэгт голлох** играть главную роль в делах; **голлон мэдэх** главенствовать; ~ задать тон; **голлон наадах** а) играть главную роль; б) шилж. играть первую скрипку; б) преобладать, иметь преимущественное, наибольшее распространение, доминировать; превалировать; 7) делить пополам; **голлон хуваах** а) делить пополам (на две части); б) делить во главе; 8) замерзать по краям; **ус голлон хөлдөв** вода замерзает у берегов, по краю; **2. голлохуй I**-г үз.; **3.** преимущественно, по преимуществу, главным образом, большей частью, более всего; **чи энэ ажилд голлож занаж бай!** ты главным образом установи контроль над этой работой!; **4.** 1) ведущий, главный, высший, верховный, главенствующий, господствующий; **голлох аж ахуй** главное хозяйство, главная отрасль хозяйства; **голлох мастер** ведущий мастер; **голлох хүн** главный человек; первый голос; первая скрипка; **эдийн засгийн голлох хүчин болох мал аж ахуй** скотоводство – главный экономический фактор (в Монголии); **голлох дуучин эмэгтэй** примадонна; 2) первый, первенствующий, важнейший, основной, основополагающий, решающий; 3) центральный, генеральный, кардинальный, магистральный, стержневой, узловый; **голлох гудамж** магистральная улица; **голлох чавхдас** хөгжим. прима; 4) жизненно важный, самый важный, значительный, существенный; имеющий первостепенное, наибольшее значение; первейший; 5) преобладающий, самый распространённый, имеющий наибольшее распространение, доминирующий, господствующий; превалирующий, доминантный.

**ГОЛЛОХ II** идти, двигаться вверх или вниз по течению (реке).

**ГОЛЛОХ III 1.** отпадать (пуповина); **2.**

**голлохуй II**-г үз.

**ГОЛЛОХУЙ I**  $\text{ᠭᠣᠯᠯᠣᠬᠤᠢ}$  1) преобладание, наибольшее, преимущественное распространение; 2) фокусирование.

**ГОЛЛОХУЙ II:** хүүхдийн хүй голлохуй отпадение пуповины.

**ГОЛЛУУЛАХ**  $\text{ᠭᠣᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **голлох I**—ын үйлдүүл., **1.** 1) делать ставку на кого-л.; **ЭНЭ АЖЛЫГ ТҮҮГЭЭР ГОЛЛУУЛ** в этой работе сделай ставку на него; 2) позволить занимать середину, стоять посреди чего-л.; **битгий үүд голлуулж зогсоо!** не ставь в дверях!, не позволяй стоять в дверях; **хоймор голлуулах** посадить, поставить на почётное место в центре северной стороны (внутри юрты); 3) ориентироваться по чему-л.; **ном уншиж суусаар**

**мэчид голлуулах** читая книги, засиделся до полуночи; **нар голлуулаад яв!** иди в полдень; 4) сделать основополагающим, ведущим; **мал аж ахуйг голлуулж тариаланг сайтар хөгжүүлэх** сделать животноводство ведущей отраслью хозяйства и успешно развивать земледелие; **2.** гэрэл.зур. фокусирующий; **голлуулах арга туйл** фокусирующий анод; **голлуулах бэлгэ туйл** фокусирующий катод; **голлуулах тогтолцоо** фокусирующая система; **голлуулах цахилуур** фокусирующий электрод; **голлуулсан төхөөрөмж** фокусирующее устройство.

**ГОЛЛУУЛГА**  $\text{ᠭᠣᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ}$  г гэрэл.зур. фокусировка.

**ГОЛЛУУЛГЫН**  $\text{ᠭᠣᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠨ}$  г н/ голлуулга-ын харьяал., фокусировочный.

**ГОЛЛУУЛСАН**  $\text{ᠭᠣᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠨ}$  фокусирующий; **голлуулсан мэшил** фокусирующая линза; **голлуулсан соронзон** фокусирующий магнит.

**ГОЛЛУУЛСХИЙЛГЭХ**  $\text{ᠭᠣᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠨᠢᠯᠭᠡᠬ}$  **голлуулсхийх**-ийн үйлдүүл.

**ГОЛЛУУЛСХИЙХ**  $\text{ᠭᠣᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠨᠢᠯᠬ}$  ориентироваться по чему-л.; **нар голлуулсхийгээд яв!** двигайся, следя за движением солнца, ориентируясь на него; трогайся в полдень.

**ГОЛМОГЛОХ**  $\text{ᠭᠣᠯᠮᠣᠭᠯᠣᠬ}$  слегка пренебрегать, недооценивать.

**ГОЛМОР**  $\text{ᠭᠣᠯᠮᠣᠷ}$ : **голмор болох** недооценивать.

**ГОЛОГДМОЛ**  $\text{ᠭᠣᠯᠣᠭᠳᠮᠣᠯ}$  1) разбросанный; **гологдмол үрвэлдэй** разбросанный засев (или распад); 2) макулатурный; бракованный; **гологдмол зохиол** макулатура; 3) отвергнутый.

**ГОЛОГДОЛ**  $\text{ᠭᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠯ}$  **1.** брак (в продукции); **дутагдал гологдол / гологдол дутагдал** хорш. недостаток, дефект; **гологдол гаргах** выпускать, делать брак; **гологдол гаргагч** бракодел; **гологдолтой тэмцэх** борьба с браком; **гологдлыг багасгах** снизить брак; **2.** 1) низкосортный, недоброкачественный, плохой, низкого качества; **гологдол бүтээгдэхүүн** недоброкачественная, бракованная продукция; 2) забракованный, негодный, непригодный, бросовый; негодный; 3) дефектный, с дефектом (браком, изъяном); 4) испорченный, неисправный, повреждённый; порченный, попорченный.

**ГОЛОГДОСХИЙХ**  $\text{ᠭᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ}$  считаться плохим, дефектным; отвергаться, забраковываться.

**ГОЛОГДОХ**  $\text{ᠭᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠬ}$  **голох**-ын үйлдэгд., **1.** быть отвергаемым, бракуемым, отвергнутым,

забракованным; остаться за бортом; быть пренебрегаемым; **ажил төрлөөр гологдох** признавать непригодным к работе; **зан араншингаар гологдох** не понравиться характером, поведением; не прийтись характером; **хувцас хунараар гологдох** оказаться не по вкусу одетым; **царай зүсээр гологдох** не понравиться на вид (на лицо, лицом); **эрдэм чадлаар гологдох** оказаться неподходящим по образованности; **2.** бракованный, макулатурный, отвергнутый.

**ГОЛОГДСОН** *ᠭᠣᠯᠣᠭᠳᠰᠣᠨ* 1) бракованный, макулатурный; **гологдсон бараа** выбракованный товар; **гологдсон мал** бракованный скот; **гологдсон хуудас** макулатурные листы; 2) отвергнутый; **гологдсон хүүхэн** отвергнутая девушка; **эхнэртээ гологдсон эр** муж, отвергнутый женой.

**ГОЛОЙЛГОХ** *ᠭᠣᠯᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ* **голойх**-ын үйлдүүл.

**ГОЛОЙХ** *ᠭᠣᠯᠣᠶᠢᠬ* светить бледно, неярко, тускло блестеть, мерцать; **харц нь бүүдийн гошойж орхижээ** взоры его потускнели; **тэнгэрийн хаяанд нар гошойно** тускло блещет солнце на закате.

**ГОЛОЛГҮЙ** *ᠭᠣᠯᠣᠯᠭᠦᠢ* · *ᠭᠣᠯᠣᠯᠢ* **гололггүй**-г үз.

**ГОЛОЛЖ** *ᠭᠣᠯᠣᠯᠵ* ург. ситник.

**ГОЛОЛЖИЙН** *ᠭᠣᠯᠣᠯᠵᠢᠶᠢᠨ* **гололж**-ийн харьяал., ситниковый; **гололжийн эмзэг түрүү** ситниковый ломкоколосник.

**ГОЛОЛЗОХ** *ᠭᠣᠯᠣᠯᠵᠣᠬ* слабо светиться, мигать (напр. о глазах); **гэм хийсэн жаал гилбэгнэн гололзоно** провинившийся мальчик часто моргал глазёнками.

**ГОЛОЛЗУУЛАХ** *ᠭᠣᠯᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гололзох**-ын үйлдүүл., мигать; **гар чийдэн гололзуулах** светить, освещать электрическим фонарём; **хоёр нүдээ гололзуулах** мигать, моргать глазами; часто поднимать и опускать глаза.

**ГОЛОЛТ** *ᠭᠣᠯᠣᠯᠲ* бракераж.

**ГОЛОЛТГҮЙ** *ᠭᠣᠯᠣᠯᠲᠦᠭᠦᠢ* · *ᠭᠣᠯᠣᠯᠲ* / *ᠶᠡᠭᠦᠢ* не придирается к чему-л.; **байгаль түүнд гололтгүй авъяас хайрлажээ** природа не обидела его талантом.

**ГОЛОМГҮЙ** *ᠭᠣᠯᠣᠮᠭᠦᠢ* · *ᠭᠣᠯᠣᠮᠭ* / *ᠶᠡᠭᠦᠢ* такой, которым нельзя пренебрегать; достойный, качественный.

**ГОЛОМДОГЛОХ** *ᠭᠣᠯᠣᠮᠳᠣᠭᠯᠣᠬ* **голомглох**-ыг үз.

**ГОЛОМТ I** *ᠭᠣᠯᠣᠮᠲ* 1) очаг; **гал голомт** хорш. домашний, родной, семейный очаг, очаг предков, отчий дом; пенаты, пепелище; **гал нутаг голомт** родной очаг, семья; **голомт залгамжлагч** а) наследник; продолжатель рода; б) хэлц. дядюшка из америки,

американский дядюшка; **голомт сахигч** продолжатель рода; **гал голомт сахиулах** оставлять у родного очага; **голомт сахих / голомт залгах** хранить отцовский очаг, наследовать отцовские владения (о младшем сыне); продолжать род; **голомт тулах** хэлц. женить; жениться; **голомт эх** бөө. божество очага; **голомты нь баллах / голомты нь самрах / голомты нь хийсгэх** хэлц. сровнять с землёй; стереть с лица земли; не оставлять камня на камне, уничтожать с корнем, вырвать с корнем, превращать в пепелище; обратить, развеять в прах, разбить в пух и прах; сжигать дотла, предавать огнѣ, испепелять; **голомт нь хийсэх** прахом пойти (рассыпаться); 2) средоточие, центр, сердце, очаг; надир; **дайны голомт** очаг войны; **соёлын голомт** культурный очаг; **газар дорхи усны голомт** очаг питания подземных вод; **халдварын голомт** очаг инфекции; **голомт цэг** точка надира; **голомтыг эргүүлэх** а) анаг. оздоровление очага болезни; б) **голомты нь баллах**-ыг үз.

**ГОЛОМТ II** 1) бодос. фокус; 2) газар.суд. эпицентр.

**ГОЛОМТГОЙ** *ᠭᠣᠯᠣᠮᠲᠭᠣᠢ* **1.** привередливый, разборчивый, требовательный, прихотливый, капризный; **биеэ голомтгой** хэлц. нищий духом; **гуймхай мөртлөө голомтгой** хэлц. гол, но сокол; лежит на соломе, говорит с ковра; **голомтгой биш** а) непритязательный, неприхотливый, нетребовательный, неразборчивый, невзыскательный; довольствуется малым; б) непритязательность, неприхотливость, нетребовательность, неразборчивость, невзыскательность; **голомтгой биш зан** невзыскательный вкус; **голомтгой хүн** привередник, привереда, капризник, капризуля, фокусник; **голомтгой хүүхэн** привередница; **2.** разборчивость, требовательность, прихотливость; привередливость.

**ГОЛОМТОТ** *ᠭᠣᠯᠣᠮᠲᠣᠲ* очаговый; фокальный; **голомтот бүтэц** тусг. структура очаговая; **голомтот гадаргуу** тусг. фокальная поверхность; **голомтот гэрэлтүүлэг** тусг. фокальное освещение; **голомтот халдвар** тусг. фокальная инфекция.

**ГОЛОМТОХ** *ᠭᠣᠯᠣᠮᠲᠣᠬ* **1.** шинэ. фокусирование; фокализация; **2.** очаговый; **голомтолсон шинж** очаговый симптом; † **голомтолсон бөөрөлж** эрдэс. очаговый нефрит.

**ГОЛОМТЫН** *ᠭᠣᠯᠣᠮᠲᠢᠨ* / *ᠭᠣᠯᠣᠮᠲ*-ын харьяал., очаговый; домашний; **голомтын ханз** часть кана возле очага; † **голомтын хүрэлзгэнэ** шавж. домашний, запечный сверчок.

**ГОЛОМХОЙ** *ᠭᠣᠯᠣᠮᠲᠬᠣᠢ* **голомтгой**-г үз.; склонный брезговать, браковать, гнушаться; взыскательный, разборчивый,

привередливый; **хоол голомхой** привередливый в еде; **хүн голомхой** слишком разборчивый, требовательный в выборе людей; **юм голомхой** привередливый, разборчивый в чём-л.; **голомхой хүн** брезгливый человек.

**ГОЛОНХОЙ** *ᠭᠣᠯᠣᠨᠬᠣᠢ* **голомхой**-г үз.

**ГОЛОМШООН** *ᠭᠣᠯᠣᠮᠰᠣᠨ*: **голомшоон болох** слегка пренебрегать.

**ГОЛОН I** *ᠭᠣᠯᠣᠨ*: **голон голон хийх** излучать бледный, неяркий свет; **нүд нь голон голон хийнэ** взгляд его тускнеет.

**ГОЛОН II**: **голон мод** ург. пальма саговая перистая сахарносная.

**ГОЛОНГУЙ** *ᠭᠣᠯᠣᠨᠭᠤᠢ* **1.** недовольный, неудовлетворённый; **голонгуй харц** брезгливый взгляд; **2.** недовольно, досадливо.

**ГОЛОНХИ** яриа. **олонхи**-ийг үз., **тэнд голонхи нь ажилчид суудаг** там живут главным образом рабочие.

**ГОЛОНЦ** *ᠭᠣᠯᠣᠨᠴᠢ* зарим. средоточие.

**ГОЛОНЦОР** *ᠭᠣᠯᠣᠨᠴᠣᠷ* тусг. штифт; цилиндрический или конический стержень для неподвижного соединения двух деталей.

**ГОЛОСХИЙХ** *ᠭᠣᠯᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ* **голмоглох**-ыг үз.

**ГОЛОХ** *ᠭᠣᠯᠣᠬ* **1.** 1) считать недостойным, плохим, быть недовольным тем, что дайт (или качеством чего-л.); не удовлетворять; **биеэ голох / биеэ чамлах** быть недовольным собой; **дош намайг голоогүй, дошоо би голоогүй** цэцэн. чувствовать себя на месте, в своей тарелке; **дошиндоо гологдохгүй / дошоо голохгүй гэгч** хэлц. надлежащий человек на надлежащем месте; **дур эзнээ голдоггүй, дунд чөмөг сүүжээ голдоггүй** зүйр. а) у всякого свой вкус; кто лбит дыню, а кто арбуз, а кто – свиной хрящик; о вкусах не спорят; у всякого своя погремушка; у всякой охоты свои заботы; б) идти своей дорогой, идти своим путём; нраву моему не препятствуй!; в) своя ноша не тянет; **голж чамлах** выражать недовольство кем-чем-л., не удовлетворять; **голж шилэлтгүй** хэлц. что за счёты!; **голсон юм голд ордог** зүйр. не плюй в колодец, пригодится воды напиться; связался чёрт с младенцем; не на дурака напал; не на такого напал; 2) освистывать; пренебрегать, манкировать, гнушаться, брезгать, брезговать, побрезговать; порочить; **ажлаа голох** считать своё работу плохой; **ажлыг бага хэмээн голж болохгүй** нельзя пренебрегать работой, считая её незначительной; **бүү гологтун!** не побрезгуйте!; **хоолоо голох** признавать плохим, малым, невкусным своё пищу; **гололгүй зооглоорой!** не побрезгайте нашим угощением!; **цалингаа голох** быть недовольным своей зарплатой; **голж исгэрэх** освистывать; **голсон янзтай с**

пренебрежительным видом; 3) браковать, забраковывать, отвергать, отказываться от чего-л.; **хагасыг аваад хагасыг голов** половину взял, а половину забраковал; **хуучин нөхөд нь түүнийг голжээ** прежние друзья его отвергли; 4) не принимать детёныша (чаще об овцах); **хонь хургаа голох** отказываться от своего ягнёнка, не принимать (об овце); **хургаа голсон хонь, хоолоо голсон хүүхэд гэгч болох** хэлц. выбрасывать, вышвырнуть, выкидывать за борт; и слышать не хочет о чём-л.; точно муху проглотил; **2. голохуй**-г үз.

**ГОЛОХУЙ** *ᠭᠣᠯᠣᠬᠤᠢ* браковка, бракование.

**ГОЛОХЧООН** *ᠭᠣᠯᠣᠬᠴᠣᠨ*: **голохчоон болох** слегка пренебрегать.

**ГОЛС** *ᠭᠣᠯᠰ*: **голс голс хийх** тускло поблёскивать, мерцать.

**ГОЛСХИЙЛГЭХ** *ᠭᠣᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ* **голсхийх**-ийн үйлдүүл.

**ГОЛСХИЙХ** *ᠭᠣᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠬ* мутно, тускло блестять, едва светиться.

**ГОЛТ I** *ᠭᠣᠯᠲᠢ*: **голт зүрх** хорш. сердце, душа; **голт зүрх минь!** сердце моё!, душа (жизнь) моя!; **голт зүрх нь свет очей, жизни; голт зүрх шигээ хайрлах** хэлц. души не чаять в ком-л.; **голт зүрхний дотроос дээдийн номыг бясалга** из глубины души извлеки свет высших знаний; **голт зүрхнээсээ** от всей души; от всего, чистого сердца.

**ГОЛТ II**: **голт борын цэцэг** ург. а) сирень, цветы сирени; б) сизигкум, джамбоз гвоздикovidный; **голт бор энд тэнд цэцэглэж кое-где уже цветёт сирень; голт борын цэцгийн сиреневый; голт борын цэцгийн бут** сиреневый куст.

**ГОЛТ III** анаг. средоточие.

**ГОЛТ IV** маленькая рюмкообразная чашка (для свечи, лампадки).

**ГОЛТГОР** *ᠭᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠷ* тусклый, неяркий.

**ГОЛТОГО** *ᠭᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠨ*: **голтого голтого хийх** излучать мутный, тусклый свет.

**ГОЛТОГОНОХ** *ᠭᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠨᠣᠬ* неярко, тускло блестять.

**ГОЛТОГОНУУЛАХ** *ᠭᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ* **голтогонох**-ын үйлдүүл.

**ГОЛТОЙ** *ᠭᠣᠯᠲᠦᠢ* 1) живой, одушевлённый; **амьтай голтой** хэлц. а) чуть живой; б) живой; **амьтай голтой төдий байх** жизнь висит на ниточке, волоске; дышать на ладан; еле жив, живой; полумёртвый; в чём только душа держится; **тэр өдрөө хүлээж дөнгөж амьтай голтой л байна** его жизнь висела на ниточке; **амьтай голтой юм** хэлц. живая душа; **амьтай голтой юм нэг ч үгүй** хэлц. ни одной живой души; **нэг ч амьтай голтой юм үзэгдсэнгүй** не видно ни одной живой души; **долоон голтой** хэлц. а) живучий, жизнеспособный, жизнестойкий, долговечный; б) выносливый,

двужильный, стожильный, что ему делается; в) вечный, бессмертный, неумирающий; **нойтон голтой юм үлдэх** хэлц. живого места не осталось; **нойтон голтой, нохой сүүлгэй нь үлдээх** хэлц. а) избить до полусмерти, бить смертным боем, давать трёпку, выволочку, взбучку; выбить, вышибать, выколачивать дурь из головы у кого-л.; драть, лупить как Сидорову козу; намять, наломать бока кому-л.; влепить горячих кому-л.; поплатиться боками; б) всыпать горячих (по первое число) кому-л.; спустить шкуру с кого-л.; накормить берёзовой кашей; намять шею (холку) кому-л.; пересчитать рёбра, кости кому-л.; в) лупить, драть, пороть; живого места не оставить, избить до полусмерти; **би чамайг нэг нойтон голтой, нохой сүүлгэй чинь үлдээе ээ!** я тебе выбью дурь из головы!; **дүрсгүйгээ тат, нойтон голтой чинь үлдээнэ шүү!** перестань баловаться, вот я всыплю тебе горячих!; **голтой мах** хэлц. мешок с соломой; соплёй перешибёшь кого-л.; 2) стержневой; **голтой үндэс** ург. стержневой корень; **голтой хувьсгуур** цахил. стержневой трансформатор; 3) уравновешенный, недурной, подходящий, сносный; **голтой хүн / нуруутай хүн а)** выдержанный, уравновешенный, степенный человек; б) прямой, правдивый человек; 4) удовлетворительный, неплохой, ничего, ничего себе; **нар нь голтой, ногоо нь сөлтэй намар** зүйр. бабье лето, золотая осень; 5) мокрый; **хүүхдийн хүй цөглөөгүй, голтой байна** пуповина у ребёнка ещё мокрая; 2. сырость, влажность, влага; мокрота; энэ **бяслаг сайн хатаж гүйцээгүй, голтой байна** йтот сыр хорошо не высох, ещё влажный; 3. 1) мокро; 2) удовлетворительно, ничего, сойдёт; так-сяк; ещё куда ни шло; **санасныг бодвол ажил төрөл маань голтой шүү** к удивлению, дела мои не так уж плохи; 3) недурно.

**ГОЛТОЙЛГОХ** *ᠭᠣᠯᠲᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* голтойх-ын үйлдүүл.

**ГОЛТОЙХ** *ᠭᠣᠯᠲᠣᠢᠬᠤ* тускнеть, блекнуть, тускло блестеть, едва светиться, брезжиться, теплиться; **нүд нь голтойж байв** глаза его глядели тускло.

**ГОЛТОЛЗОХ** *ᠭᠣᠯᠲᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* тускло блестеть.

**ГОЛТОЛЗУУЛАХ** *ᠭᠣᠯᠲᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* голтолзох-ын үйлдүүл.

**ГОЛТОРХОЙ I** *ᠭᠣᠯᠲᠣᠷᠬᠣᠢ* тусклый (о взгляде).

**ГОЛТОРХОЙ II** гуур-ыг үз.

**ГОЛТОС:** *ᠭᠣᠯᠲᠣᠰ* голтос голтос хийх едва светиться, брезжиться.

**ГОЛТОСХИЙЛГЭХ** *ᠭᠣᠯᠲᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ*

голтосхийх-ийн үйлдүүл.

**ГОЛТОСХИЙХ** *ᠭᠣᠯᠲᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* тускло блестеть, брезжиться.

**ГОЛТОХ** *ᠭᠣᠯᠲᠣᠬᠤ* 1) ийти в колос, начинать образовывать колос, колоситься (о всех сортах мелкого проса); 2) недовариться, неразвариться (о каше, когда в середине каждого зерна остаются твёрдые крупинки).

**ГОЛТРИГ** *ᠭᠣᠯᠲᠢᠷᠢᠭ* русло; голын голтриг русло реки; **голтриг цэвэрлэх а)** очистить русло; б) руслоочистительный.

**ГОЛТРИГИЙН** *ᠭᠣᠯᠲᠢᠷᠢᠭᠢᠶᠢᠨ* / голтриг-ийн харьяал., русловой; **голтригийн зээг** прирусловый вал; **голтригийн ул ус** подрусовая вода; **голтригийн урсгал** русловой поток.

**ГОЛТУУЛАХ** *ᠭᠣᠯᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* голтох-ын үйлдүүл.

**ГОЛТЫН** *ᠭᠣᠯᠲᠤᠶᠢᠨ* / голт III-ын харьяал., средостенный; **голтын булчирхай** анаг. средостенный лимфатический узел; **голтын гялтан** анаг. средостенная плевра.

**ГОЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* голох-ын үйлдүүл.

**ГОЛЦУУ** *ᠭᠣᠯᠴᠤᠭᠤ* 1) по всей вероятности; главным образом, в основном; **голдуу**-г үз.; 2) по преимуществу, преимущественно.

**ГОЛЦУУХАН** *ᠭᠣᠯᠴᠤᠭᠤᠬᠠᠨ* / голцуу-н багас.,

**голцуу**-г үз.; **голцуухан л** по всей вероятности, главным образом; в большинстве случаев; большей частью, по большей части.

**ГОЛЧ I** *ᠭᠣᠯᠴᠢ* прямой, правдивый, честный, справедливый; **голч шударга** хорш. честный, порядочный.

**ГОЛЧ II 1.** поперечник; диаметр; **голдоч**-ийг үз.; **хэвтээ голч** абсцисса; 2.

диаметральный; медиальный, срединный; **голч хавтага** тоо. диаметральная плоскость; **голч (үдийн) шугам** срединная (полуденная) линия; **голч шугамын** диаметральный; **голч шугамын хээ** медиальная ячейка.

**ГОЛЧ III:** голч мэлхий амьт. маленькая лягушка с красной грудью.

**ГОЛЧ IV:** голч гөрөөс амьт. 1) единорог; 2) нарвал.

**ГОЛЧДОХ** *ᠭᠣᠯᠴᠢᠳᠣᠬᠤ* зарим. быть правдивым, справедливым.

**ГОЛЧИХОХ** *ᠭᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* голох-ын нэгэнтээ., брезгать.

**ГОЛЧЛОН** *ᠭᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠨ* 1) голчлох-ын хамж., главным образом, преимущественно, в большинстве случаев, по преимуществу, большей частью, более всего; по большей части, все больше; 2) **голдуу**-г үз.; 3) ийти, двигаться вверх или вниз по реке; **голчлон явах / гол барьж явах** ийти по реке (вверх или вниз).

**ГОЛЧЛОХ** *ᠭᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠬᠤ* 1) становиться, находиться в центре чего-л.; занимать центральное место; 2) быть, являться главным, центральным, основным; 3) считать за главное, ставить в основу; преобладать; **голчилж** под знаком чего-л.; **ЭНХ тайвны**

**тэмцлийг голчилж** под знаком борьбы за мир; **биеийн амрыг голчлох** считать главным заботу о собственном здоровье, покое.

**ГОЛЧЛУУЛАХ** ᠭᠣᠯᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **голчлох**-ын үйлдүүл.

**ГОЛЧХОН** ᠭᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠨ / **голч**-ийн багас.

**ГОЛШИГ** ᠭᠣᠯᠰᠢᠭ 1. 1) вежливый, учтивый, корректный, предупредительный, обходительный, любезный, деликатный; приличный; 2) нежный, мягкий, приветливый, умильный; 3) приятный, милый, симпатичный, располагающий к себе, подкупающий; стройный, статный, складный (о фигуре); **голшиг биетэй** ладный собой; **стройный**; **голшиг үзэмж** симпатичная внешность; приятная наружность; 4) франтоватый; элегантный; роскошный; 5) прямой (о характере); 2. 1) вежливо, учтиво, корректно, предупредительно, обходительно, любезно, деликатно, мило; 2) прилично, пристойно; благопристойно; 3) нежно, ласково, мягко, любовно, приветливо, умильно; 3. 1) вежливость, учтивость, корректность, предупредительность, обходительность, любезность, деликатность; 2) нежность, мягкость, ласковость, приветливость, ласка, умильность; 3) стройность, статность; складность, хорошее сложение; † **голшиг шаазгай** шувуу. амуруссурыйская сорока; **голшиг хуй шаазгай** шувуу. долгохвостая азиатская синяя сорока.

**ГОЛШИГХОН** ᠭᠣᠯᠰᠢᠭᠬᠣᠨ / **голшиг**-ийн багас., **голшигхон ялдам ааш** приличное поведение; мягкий характер; **голшигхон ааштай** любезный, учтивый, вежливый в поведении; **голшигхон ялдам хүн** обходительный, учтивый, любезный, деликатный человек.

**ГОЛЫН I** ᠭᠣᠯᠢᠨ I / **гол I**-ын харьяал., речной; **мөсөн голын** ледниковый; **мөсөн голын халиадас** тусг. йокульхлаун; вода, выступившая поверх ледника; **голын нугас** шувуу. чирок; **голын хавч** амьт. рак речной; **голын ханцуй** ург. курья; **голын хиаг** ург. пырей ползучий; **голын хуурамч хиаг** ург. вострец ложнопырейный; **голын хор** ург. вех ядовитый; **голын шар** ург. девясил британский; **голын эмгэн хумс** амьт. раковина спиральная, речная съедобная ракушка (спирально завитая).

**ГОЛЫН II** 1) **гол II**-ын харьяал., срединный, центральный; средний; **голын өндөрлөг** срединное возвышение; **голын суудал** партер; **голын улс** түүх. настоящая Монголия; **голын ховил** срединная борозда; **голын хээ** тусг. ячейка субкостальная средняя; 2) главный, ведущий, стержневой, магистральный; осевой; коренной, основной; **голын ёсон** гүн.ух.

философская школа Мадьямика; **голын морь** коренная лошадь, коренник (в тройке); **голын тайлбар** хуучир. объяснение текста, комментарий; **үндсэн голын тайрдас** тусг. торец главного вала; **голын тос** осевое масло; **голын үндсэн хүзүү** тусг. коренная шейка вала; **голын хөшүүр** тусг. кривошип; **голын хүзүү** тусг. шейка вала; **голын шүтээн барилдсан** гүн.ух. основная причина; **голын эргэвч** тусг. освидетельствование котла; 3) анаг. аортальный, артериальный; **голын хавхлага** аортальные клапаны; **голын хүзүүвч нарийсах** анаг. сужение перешейки аорты; 4) нервный, психический; **голын хий өвчин** анаг. истерия; **голын хий хөдлөх** истеричность, истерика; **голын хийтэй** истеричный, истерический, сумасшедший; **голын хийтэй болох** потерять рассудок; **голын хийтэй хүн** истерик; **голын хийтэй эмэгтэй** истерическая женщина, истеричка; 5) честный, истинный; **голын хайртай** а) питать слабость к кому-л.; только и свету в окне, что...; б) мил-сердечный друг, возлюбленный.

**ГОЛЬД** **голди**-ийг үз.

**ГОМ** **гоом**-ыг үз.

**ГОМБО** ᠭᠣᠮᠪᠣ тө. вера, верование.

**ГОМБОВАА** ᠭᠣᠮᠪᠣᠪᠠᠭᠠ / хуучир., тө. актёр и актриса; **бүжигчин**-г үз.

**ГОМДЛЫН** ᠭᠣᠮᠳᠢᠯᠢᠨ / **гомдол**-ын харьяал., жалобный; жалостный, жалостливый; **гомдлын дуу** жалобная песня; **гомдлын дэвтэр** жалобная книга, книга жалоб; **гомдлын мөрт даагаа нэхэх** хэлц. а) для очищения (очистки) совести; удовлетворить обиду; б) последняя ставка; одна дорога остаётся; в) терять надежду; г) расправа короткая у кого-л. с кем-л.; **гомдлын өргөдөл** жалоба (письменная); **гомдлын өргөдөл гаргах** подавать жалобу; **гомдлын товчоо** бюро жалоб; **гомдлын хайрцаг** ящик для письменных жалоб.

**ГОМДМООР** ᠭᠣᠮᠳᠢᠮᠣᠣᠷ 1. обидный; 2. обидно.

**ГОМДОГЧ** ᠭᠣᠮᠳᠣᠭᠴᠢ / хууль. жалобщик; апеллант, апеллятор, кассатор.

**ГОМДОЛ** ᠭᠣᠮᠳᠣᠯ 1) хууль. жалоба; апелляция, кассация, апеллирование, обжалование; **аман гомдол** устная жалоба; **давж заалдах гомдол** апелляция, кассация, апелляционная, кассационная жалоба; кассационное заявление, обжалование; **гомдол барагдах** перестать жаловаться; **гомдлоо барах** терять надежду; **гомдлын мөрт даагаа нэхэх**-ийг үз.; **гомдол гаргах / гомдол мэдүүлэх / гомдол эрэх** а) жаловаться, пожаловаться, апеллировать; сетовать, выразить недовольство кем-чем-л.; б) хууль. подать жалобу; подать кассацию, апелляцию на кого-что-л.;

обжаловать, опротестовать, принести апелляцию; апеллирование (в высшую инстанцию); в) предъявлять свои права, претензии, претендовать; притязать; заявлять претензию; предъявление претензии; кляузничать; **шүүхэд гомдол гаргах** пожаловаться в суд; **гомдол гаргаж хэл ам хийх** предъявлять свои права, претензии, претендовать; притязать; **гомдол гаргагч / гомдол мэдүүлэгч** жалобщик; апеллиант, апеллятор, кассатор; **гомдол ирлээ** жалоба поступила; **гомдлыг хэрэгсэхгүй орхих** оставить жалобу без расследования дела; 2) претензия, притязание, поползновение; **гомдлоо илэрхийлэх** изложить свои претензии; 3) жалоба, сетование; **хувийн гомдол** частная жалоба; 4) обида, оскорбление; огорчение; сожаление, скорбь; раскаяние; **доромжлогдсоны гомдол** обида, оскорбление, унижение, пощёчина, щелчок, афронт; **их гомдол** большая обида; **хорсол гомдол** хорш. обида; **ясны гомдол** хэлц. кровная обида; **гомдол арилав** обида прошла; **гомдол төрөх** а) чувствовать обиду, обидеться; б) сожалеть, сокрушаться; **гомдлоо тайлах** осыпаться оскорблениями; **гомдлыг үгээр тайлдаг** цэцэн. обида устраняется словом; **бага сага гомдлыг эс хэлбэл сэтгэл санааны зовлон болдог** цэцэн. невысказанная обида причиняет душевные муки; **гомдлы нь тайтгаруулах** заступиться за обиженного; утешить; 5) недовольство, неудовлетворение, неудовлетворённость, неудовольствие, досада; б) возражение.

**ГОМДОЛГҮЙ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠯᠭᠦᠢ}$  ·  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠯᠭᠦᠢ}$  не в досаде, не в обиде, не в претензии; **хэн хэндээ гомдолгүй** а) никто не в обиде, никто ни на кого не в обиде; б) и волки сыты и овцы целы; **хохирогч гомдолгүй гэдгээ хэлэв** потерпевший сказал, что у него нет претензий; **гомдолгүй өгөх** отдать всё без сожаления, дорого заплатить.

**ГОМДОЛЛОХ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠯᠯᠣᠬ}$  жаловаться, сетовать.

**ГОМДОЛТОЙ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠯᠲᠣᠢ}$  **1.** 1) обидный, оскорбительный, поносный; 2) досадный, огорчительный, неприятный, достойный сожаления, прискорбный, с обидой, претензией; вызывающий сожаление; **дотроо гомдолтой байх** а) быть в претензии; б) обидно; **гомдолтой юу?** имеется ли претензия?; 3) досадливый, недовольный, неудовлетворённый, раздосадованный; 4) обиженный, надутый; 5) жалобный, безрадостный, безотрадный, жалостный, жалостливый, скорбный; **2.** 1) жаль, жалко, обидно, досадно, неприятно, огорчительно, прискорбно; вот какая досада, жалость; **гэм**

**зэмгүй зүгээр байж байгаад зэмлүүлэх над гомдолтой байна** мне обидно слышать незаслуженные упрёки; **галт тэрэгнээс хожимддог, гомдолтойёо** досадно, что опоздал на поезд; **театрт хожимддог, мөн гомдолтойёо!** опоздал в театр, такая обида!; 2) обидно, оскорбительно; к сожалению (в конце предложения); **гомдолтой нь** хэлц. а) к сожалению; к глубокому прискорбию; б) жаль, жалко; обидно, досадно, неприятно, огорчительно, прискорбно; вот какая досада, жалость; 3) недовольно, досадливо; обиженно; 4) жалобно, нерадостно, безрадостно, безотрадно; жалостно; **гомдолтойгоор санаа алдах** жалобно вздыхать.

**ГОМДОЛТОЙХОН**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠯᠲᠣᠢᠬᠣᠨ}$  / **гомдолтой-**н барас., **гомдолтойхон өгүүлэх** говорить с обидой, обиженно.

**ГОМДОМТГОЙ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠮᠲᠣᠭᠠᠢ}$  обидчивый; **гомдомтгой зан** обидчивость; **гомдомтгой хүн** обидчивый человек.

**ГОМДОМХОЙ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠮᠬᠣᠢ}$  **гомдомтгой-**г үз.

**ГОМДОНГУЙ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠨᠭᠦᠢ}$  обидный, небезобидный; **гомдонгуй хүүрнэх** обидное высказывание.

**ГОМДООГЧ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠭᠣᠭᠴᠢ}$  обидчик, обидчица, оскорбитель, оскорбительница.

**ГОМДООДОГГҮЙ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠭᠣᠳᠣᠭᠭᠦᠢ}$  ·  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠭᠣᠳᠣᠭᠭᠦᠢ}$  **1)** не причиняющий, не доставляющий огорчений; **2)** шилж. не жаловаться на аппетит; **уух идэхдээ хүнийг гомдоодоггүй хүн** шог. он из тех, кто не жалуется на аппетит.

**ГОМДООНГУЙ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠭᠣᠨᠭᠦᠢ}$  обидеть; **манай банди хөгшчүүлийг жаахан гомдоонгуй байгаа сураг байна** слышно, что стариков немного обижают наш мальчик.

**ГОМДООХ**  $\text{ᠭᠣᠮᠳᠣᠭᠣᠬ}$  **гомдох-**ын үйлдүүл., **1.** 1) обижать, наносить оскорбление, обиду кому-л.; оскорблять, подвергать оскорблениям; разобижать, задевать, вызывать нареканя, жалобы; надругаться над кем-л.; **хүнийг гомдоох** оскорбить чьё-л. чувство; **шавиа гомдоох муу** не годится обижать своего ученика; **битгий гомдоо! / бүү гомдоо!** не давай в обиду!, не обижай!; **эцэг, эх, багш гурван ачтанаа бүү гомдоо!** не обижай трёх почитаемых людей: отца, мать и учителя!; **дорой буурайг бүү гомдоо** не обижай слабых!; **ханиа гомдоовол хагацахын тэмдэг** сургаал. обидеть и оскорбить спутницу (или спутника) жизни – значит к расставанию; **тэр ачий нь хариулалгүй гомдоожээ** её обидела его неблагодарность; **би түүнийг юугаар гомдоосноо мэдэхгүй юм** не знаю, чем я его обидел; 2) огорчать; доставлять, причинять, приносить огорчения кому-л.; расстраивать; досаждать; **эцэг эхээ гомдоох** причинить огорчение родителям; 3)

сокрушать; **2. гомдоохуй**-г үз., **гомдоосныг** хүлцэх стерпеть обиду.

**ГОМДООХГҮЙ** ᠭᠣᠮᠳᠣᠭᠤᠢ не дать в обиду.

**ГОМДООХУЙ** ᠭᠣᠮᠳᠣᠭᠤᠢ оскорбление, обида, досада.

**ГОМДОСХИЙХ** ᠭᠣᠮᠳᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ проникнуться обидой, разобидеться.

**ГОМДОХ** ᠭᠣᠮᠳᠣᠬ **1.** 1) жаловаться, апеллировать; 2) обижаться, быть в претензии, обиде на кого-л.; дуться; терпеть обиды; **нажисан хүний баярлах гомдох нь амархан** пожилого человека обрадовать легко, но и обидеть просто; **дуулаагүй бол дугуй мөгөөрсөндөө гомд!** если не слышал, пеняй на своё ухо; **тэр бидэнд гомджээ** он на нас обижен; **чиний хэлсэн үгэнд тэр их гомджээ** он очень обиделся на тебя за твои слова; **намайг уриагүй болохоор тэр их л гомджээ** он обиделся, что я его не пригласил; **би ердөө гомдоогүй** я нисколько не обиделся; **гомдоогүй биз дээ** ты не в обиде?; не поминайте лихом; **би чамд гомдоогүй** я на тебя не обиделся; **бүү гомдоорой!** не обижайся!, не взыщите!; не поминайте лихом; не в обиду будь сказано; не обессудьте!; **осолдохгүй, хоол л болж, бүү гомдоорой!** очень простой обед, не взыщите!; **хичээе, эс бүтвэл битгий гомдоорой!** постараюсь, если не удастся, не взыщите!; **битгий гомдоорой, би зүгээр л тоглосон юм** не обижайся, я только пошутил; **намайг явахаас өмнө ирж уулзахгүй бол би танд гомдоно шүү!** если до отъезда не зайдёте ко мне, буду на вас в претензии; 2) обжаловаться; апеллировать, подать жалобу, кассацию, апелляцию на кого-что-л.; **гомдох юмгүй, зүгээр зүгээр** грех жаловаться; не на что пожаловаться; 3) досадовать, сожалеть; скорбеть (о сделанном); раскаиваться; **өөртөө гомдох** досадовать на себя; **хувь заяандаа гомдох** досадовать, жаловаться на своё судьбу; ~ петь лазаря; **гомдох нь** к сожалению (в начале предложения); **гомдож гонсойх** надуть губы, надуться; **гомдож гонсойсон** надутый; **өөрөө буруутай бол бусдад гомдоод яах вэ** нечего досадовать на других, когда сам виноват; 4) огорчаться, вздыхать, быть безутешным, сокрушаться, расстраиваться; убиваться; **гомдох баярлах** хорш. радости и огорчения; **гомдох баярлах зэрэгцэх** сокрушаться, сетовать и одновременно радоваться; 5) жаловаться, обижаться, сетовать, пенять на кого-что-л.; плакаться; жалобиться, жалиться; **гомдож уйлах** плакать от досады, заплакать от обиды; **гомдоод уйлж гарах** расплакаться от досады; **гомдоод уруул нь татганалаа** губы задёрнулись от обиды; **яалаа гэж гомдох вэ?**

никакой обиды!; как обидно?, как досадно?; **гомдоход гол харлах** хэлц. от обиды и досады на душе тяжело, неприятно; **2. гомдохуй**-г үз., **3. обиженный; обидный; гомдсон байдал** обиженный вид; **гомдсон янзтай хэлэх** сказать в обидной форме.

**ГОМДОХУЙ** ᠭᠣᠮᠳᠣᠬᠤᠢ 1) жалоба, сетование, воздыхание; нытьё; 2) досада, неудовлетворение, неудовольствие; обида; сожаление; 3) претензия, притязание, поползновение.

**ГОМДРОХ** ᠭᠣᠮᠳᠣᠷᠬᠤ хуучир. огорчаться; обижаться.

**ГОМДУУЖИН** ᠭᠣᠮᠳᠤᠭᠤᠵᠢᠨ /гомдуузай-г үз.

**ГОМДУУЗАЙ** ᠭᠣᠮᠳᠤᠭᠤᠵᠠᠢ не обижайся!, не взыщите!; не в обиду будь сказано!, не обессудьте!.

**ГОМДУУЛАХ** ᠭᠣᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **гомдох**-ын үйлдүүл., **гомдоох**-ыг үз.; **гомдуулан эгдүүлэх** раздосадовать.

**ГОМДЧИХОХ** ᠭᠣᠮᠳᠴᠢᠬᠣᠬ **гомдох**-ын нэгэнтээ., обидеться.

**ГОМЖДОЛ** ᠭᠣᠮᠵᠢᠳᠣᠯ хөгжим., шинэ. оркестровка.

**ГОМЖДЫН** ᠭᠣᠮᠵᠢᠳᠢᠨ /гомжид-ын харьяал., оркестровый; **гомждын байр** оркестр; места в оркестре; **гомждын хөгжим** оркестровая музыка; **гомждын хувимж** оркестровая партия.

**ГОМЖИД** ᠭᠣᠮᠵᠢᠳ хөгжим., шинэ. оркестр; **хөгжмийн чуулга**-ыг үз.; **их гомжид** большой оркестр; **найрал гомжид** симфонический оркестр; **үлээвэрийн гомжид** духовой оркестр; **чавхдасын гомжид** струнный оркестр.

**ГОМЖИДЛОГО** ᠭᠣᠮᠵᠢᠳᠢᠯᠣᠭ᠎ᠠ хөгжим., шинэ. оркестрование.

**ГОМЖИДЛОХ** ᠭᠣᠮᠵᠢᠳᠢᠯᠣᠬ хөгжим., шинэ. **1.** оркестровать; **дуу гомжидлох** оркестровать песню; **2. гомжидлохуй**-г үз.

**ГОМЖИДЛОХУЙ** ᠭᠣᠮᠵᠢᠳᠢᠯᠣᠬᠤᠢ оркестровка; оркестрование.

**ГОМЖИР** ᠭᠣᠮᠵᠢᠷ хөгжим., шинэ. оркестрион.

**ГОМЖИС** ᠭᠣᠮᠵᠢᠰ хөгжим., шинэ. оркестротейка.

**ГОМЖИЧ** ᠭᠣᠮᠵᠢᠴ хөгжим., шинэ. оркестрант, оркестрантка.

**ГОМИНДААН** ᠭᠣᠮᠢᠨᠳᠠᠭᠠᠨ хя. Гоминьдан (политическая партия в Китае 1912-1949гг.); **гоминдаан намын гишүүн** гоминьдановец.

**ГОМИНДААНЫ** ᠭᠣᠮᠢᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠢ гоминдаан-ы харьяал., ГОМИНЬДАНОВСКИЙ; **гоминдааны нам** партия гоминьдана.

**ГОМОО** ᠭᠣᠮᠣᠣ тө. высший.

**ГОМОРХОЛ** ᠭᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠯ 1) обида; 2) недовольство, неудовлетворённость; обжалование (судебного дела), кассация.

**ГОМОРХОНГУЙ** ᠭᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠨᠭᠤᠢ обидчивый.

**ГОМОРХОСХИЙХ** ᠭᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ разжаловаться, высказывать жалобы, обиды.

**ГОМОРХОХ** ᠭᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠬ 1. 1) требовать прибавки к цене после заключения сделки; 2) апеллировать, обжаловать дело, подавать кассационную жалобу; 3) пожаловаться, поплакаться; поплакаться в жилетку; петь лазаря; 4) плакаться, пенять, дуться; ныть; **гоморхож эхлэх** зануть; 5) обидеться; 2. **гоморхохуй**-ыг үз.; 3. обиженный; **гоморхсон хариу** обиженный ответ.

**ГОМОРХОХУЙ** ᠭᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠬᠤᠶᠢ обжалование, недовольство.

**ГОМОРХУУ** ᠭᠣᠮᠣᠷᠬᠤᠭᠤ обиженный.

**ГОМОРХУУЛАХ** ᠭᠣᠮᠣᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **гоморхох**-ын үйлдүүл.

**ГОМОРХЧИХОХ** ᠭᠣᠮᠣᠷᠬᠠᠴᠢᠬᠣᠬ **гоморхох**-ын нэгэнтээ, обидеться.

**ГОМПЭЛ** ᠭᠣᠮᠠᠯ тө. увеличение веры.

**ГОМТГОСХИЙХ** ᠭᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ разбидеть, раздосадовать.

**ГОМТГОХ** ᠭᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠬ **гомдох**-ын үйлдүүл.

**ГОН I** ᠭᠣᠨ: **гон бие** а) один-одиношенок; б) неодетый, голый; в) без поклажи, без ноши, налегке; **гон бие, гозон толгой** зүйр. а) бобыль, одиночка, одинокий человек, один как перст, без роду и племени, без роду без племени, человек не имеющий ни друзей ни близких; на холостяцкую ногу; б) ничего за душой не имеющий; гол как сокол; **гон биеэр** в одиночку; один-одиношенок.

**ГОН II: гон гон хийх** а) карканье ворон; б) **гон ган** хорш., авиа.дуур. ГОГОТ диких гусей; в) шилж. хныкать; **битгий гон гон гээд бай, болохгүй юм болчихоо биш!** не хнычь, дело поправимое!; д) говорить, произносить в нос; жаловаться, плакать; хныкать; **уйлагнан гон гон хийх** говорить сквозь слёзы; хныканье, плач.

**ГОНГИНОЛ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠯ хныканье.

**ГОНГИНОЛДОХ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠯᠳᠣᠬ **гонгинох**-ын үйлдэл.

**ГОНГИНОЛДУУЛАХ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ

**гонгинолдох**-ын үйлдүүл.

**ГОНГИНОЛТ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠯᠲᠦ / **гонгинол**-г үз.

**ГОНГИНОМТГОЙ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ **гонгиноо**-г үз.

**ГОНГИНОО** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠣ 1. хныкала; рёва, рёвущка; 2. залиvistый.

**ГОНГИНООН** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠨ хныканье.

**ГОНГИНОСХИЙХ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ расхлпаться, расхныкаться.

**ГОНГИНОХ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠬ 1. 1) хныкать, плакать, рыдать, реветь, голосить, всхлипывать; хлпять, нжнить, кричать; **гоншигонон гонгинох** говорить, произносить в нос; **уйлагнан гонгинох** говорить сквозь слёзы; **битгий гонгино!** / **бүү гонгино!** не

хнычь!; 2) жаловаться, скулить, ныть; **гонгинон гиншигнэх** хорш. ныть; 3) пищать; 4) визжать; верещать; взвизгивать; издавать жалобные однообразные звуки; 2.

**гонгинохуй**-г үз., **гонгинох дуу** хныканье; **улиглан гонгинох** надоедливое нытьё; 3. плачущий, слезливый, слёзный; **гонгиносон хоолой** плачущий голос.

**ГОНГИНОХУЙ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠬᠤᠶᠢ 1) хныканье, рыдания, рев, вой, стенания; 2) нытьё; сетование, жалоба, стон; скулёж; воздыхание; 3) визжание, визготня, визг, верещание.

**ГОНГИНОЧИХОХ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **гонгинох**-ын нэгэнтээ, хныкать.

**ГОНГИНУУЛАХ** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠤᠯᠠᠬ **гонгинох**-ын үйлдүүл.

**ГОНГИНУУР** ᠭᠣᠨᠭᠢᠨᠤᠭᠤᠷ 1. 1) пискун; 2) плакса, нжня; 2. 1) пискливый, писклявый; **гонгинуур дуу** писклявый голос; 2) плакучий.

**ГОНГОНОЛДОХ** ᠭᠣᠨᠭᠣᠨᠣᠯᠳᠣᠬ **гонгонох**-ын үйлдэл.

**ГОНГОНОО** **гонгиноо**-г үз.

**ГОНГОНОСХИЙХ** **гонгиносхийх**-г үз.

**ГОНГОНОХ** **гонгинох**-г үз.

**ГОНГОНУУЛАХ** **гонгинуулах**-г үз.

**ГОНГОР** ᠭᠣᠨᠭᠣᠷ тө. с белой верой.

**ГОНДОЛ:** ᠭᠣᠨᠳᠣᠯ **гондол завь** гондола (одновесельная плоскодонная длинная лодка с каютой).

**ГОНДОХ** ᠭᠣᠨᠳᠣᠬ быть алчным, ненасытным, жадным.

**ГОНЖ** ᠭᠣᠨᠵ напрасно, тщетно, бесполезно; **түүнээс юм салгана гэж гонж** с него взятки гладки.

**ГОНЖГОНОН** ᠭᠣᠨᠵᠭᠣᠨᠣᠨ **гонжгонох**-ын хамж., вытянувшись.

**ГОНЖГОНОХ** ᠭᠣᠨᠵᠭᠣᠨᠣᠬ 1. двигаться (о продолговатом, вытянутом предмете); 2. движение продолговатого, вытянутого предмета.

**ГОНЖГОНУУЛАХ** ᠭᠣᠨᠵᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ **гонжгонох**-ын үйлдүүл.

**ГОНЖГОР I** ᠭᠣᠨᠵᠭᠣᠷᠢ долговязый; продолговатый, вытянутый; длинный и узкий; длиннополый, долгополый, до полу, до пят.

**ГОНЖГОР II** **гонж**-ийг үз.

**ГОНЖГОРДОХ** ᠭᠣᠨᠵᠭᠣᠷᠳᠣᠬ быть, становится слишком длинным и узким.

**ГОНЖГОРДУУ** ᠭᠣᠨᠵᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ слишком длинный и узкий.

**ГОНЖГОРХОН** ᠭᠣᠨᠵᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **гонжгор**-ын багас.

**ГОНЖИГО** ᠭᠣᠨᠵᠢᠭᠣ ᠑ яриа. ПОПКА (ребёнка).

**ГОНЖИЙЛГОХ** ᠭᠣᠨᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **гонжийх**-ийн үйлдүүл.

**ГОНЖИЙН** ᠭᠣᠨᠵᠢᠶᠢᠨ / **гонж**-ийн харьяал., **гонжийн жоо, голионы баас** хэлц. а) поможет как мёртвому припарки; когда рак свистнет; не на таковского напал; взятки гладки; б) и не подумаю; **мань мэтээс юм салгана гэж гонжийн жоо** с нашего брата взятки гладки,

не дам ничего; **чи намайг хуурах санаатай юу, гонжийн жоо байлгүй** ты хотел меня обмануть, но не на таковского напал.

**ГОНЖИЙХ** *ᠭᠣᠨᠵᠢᠶᠢᠬᠤ* быть, становиться слишком длинным и узким.

**ГОНЖИЛЗОХ** *ᠭᠣᠨᠵᠢᠯᠵᠣᠬᠤ* **гонжгонох**-ыг үз.

**ГОНЖИЛЗУУЛАХ** *ᠭᠣᠨᠵᠢᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гонжилзох**-ын үйлдүүл.

**ГОНЖОО(Н)** *ᠭᠣᠨᠵᠣ᠋᠋* *ᠨ* яриа. **гонжиго**-ыг үз.

**ГОНЗ** *ᠭᠣᠨᠵ* яриа. **янз**-ыг үз.; **янзы нь үзэж, гонзы нь таних** хэлц. а) позволительно спросить; сделать что в пику; б) закинуть удочку; в) читать между строк.

**ГОНЗГОЙ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢ* **1.** овальный, продолговатый; вытянутый, удлинённый; **гонзгой бялуу** кулебяка; **гонзгой гавал** анаг. долихокrania; вытянутый череп; **гонзгой дөрвөлжин** прямоугольник; **гонзгой дугариг** овальный (о плоских предметах); **гонзгой дүрс** гэрэл.зур. оптическая кома; **гонзгой талх** батон, баба; **гонзгой толгой** анаг. длинная голова; пиргоцефалия, долихоцефалия; **гонзгой толь** цилиндрическое зеркало; **гонзгой төмөр штанга**; **гонзгой уртлиг** продолговатый; **гонзгой цооног** уул. шурф; **гонзгой шанз** котлета; **гонзгой эс** овальная клетка; **2.** овал; † **гонзгой гадир** ург. айва продолговатая (плод).

**ГОНЗГОЙВТОР** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠪᠲᠣᠷ* продолговатый.

**ГОНЗГОЙДОХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠳᠣᠬᠤ* быть вытянутым, иметь продолговатую форму.

**ГОНЗГОЙДУУ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠳᠤᠭᠤ* **гонзгойхон**-г үз.

**ГОНЗГОЙДУУЛАХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гонзгойдох**-ын үйлдүүл., быть, становиться слишком продолговатым.

**ГОНЗГОЙЛИГ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠯᠢᠭ* продолговатый, вытянутый; **гонзгойлиг бөөрөнхий** веретенообразный (о предметах имеющих три измерения).

**ГОНЗГОЙЛОХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠯᠣᠬᠤ* **гонзойх**-ын үйлдүүл.

**ГОНЗГОЙЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ*

**гонзгойлох**-ын үйлдүүл.

**ГОНЗГОЙРОЛ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠷᠣᠯ* продолговатость, вытянутость, овальность.

**ГОНЗГОЙРОХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠷᠣᠬᠤ* становиться продолговатым, вытянутым, овальным.

**ГОНЗГОЙРУУЛАХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*

**гонзгойрох**-ын үйлдүүл.

**ГОНЗГОЙХОН** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠬᠣᠨ* **гонзгой**-н багас., продолговатый.

**ГОНЗГОЙШИГ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠰᠢᠭ* **гонзгойхон**-г үз.

**ГОНЗГОР** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠷ* продолговатый, удлинённый, вытянутый; длинный и узкий; **гонзгор нүүртэй** узколиций; **гонзгор (уртлаг, уртавар) тархи** бие.зүй. продолговатый мозг; **гонзгор урт** удлинённый, вытянутый.

**ГОНЗГОРДОХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ* быть слишком продолговатым, вытянутым.

**ГОНЗГОРДУУ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно продолговатый, вытянутый.

**ГОНЗГОРДУУЛАХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гонзгордох**-ын үйлдүүл.

**ГОНЗГОРХОН** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **гонзгор**-ын багас.

**ГОНЗГОРШИГ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠷᠰᠢᠭ* несколько, немного продолговатый, вытянутый.

**ГОНЗОЙЛГОХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **гонзойх**-ын үйлдүүл.

**ГОНЗОЙХ** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠭᠣᠢᠬᠤ* **1)** быть продолговатым, овальным, удлинённым, вытянутым; **2)** вытягиваться, приобретать продолговатую форму.

**ГОНЗОН** *ᠭᠣᠨᠵᠣᠨ* яриа. **гонзгор**-ыг үз.

**ГОНИО** *ᠭᠣᠨᠢᠣ* *ᠭ* яриа. **гонжиго**-ыг үз.

**ГОНИР** *ᠭᠣᠨᠢᠷ* тө. привратник.

**ГОНОН** *ᠭᠣᠨᠣᠨ*: **гонон халтмар** ург. клубнекаштановый бунуим (бук).

**ГОНСГОР** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠭᠣᠷ* **1.** **1)** угрjмый, молчаливый (с досады, тоски); надувшийся; **2)** недовольный, раздосадованный, расстроенный; **2.** угрjмо, молчаливо; недовольно, расстроено; **сэтгэл гонсгор** расстроенный; ~ на сердце камень лежит.

**ГОНСГОРДУУ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* **гонсгорхон**-г үз.

**ГОНСГОРХОН** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **гонсгор**-ын багас., несколько угрjмый, расстроенный.

**ГОНСГОРШИГ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠭᠣᠷᠰᠢᠭ* **гонсгорхон**-г үз.

**ГОНСОЙЛГОХ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠭᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **гонсойх**-ын үйлдүүл., расстроить; **гол гонсойлгох / голы нь гонсойлгох** расстроить; ~ а) плевать в душу кому-л.; б) наступить на ногу (ноги) кому-л.; в) стать не по себе; лечь свинцом на душу (сердце); **энэ мэдээ голы минь гонсойлгов**

Ито известие легло мне свинцом на душу; **гол гонсойлгосон мэдээ** очень печальная весть, омрачившее душу известие.

**ГОНСОЙЛЦОХ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠭᠣᠢᠯᠴᠣᠬᠤ* **гонсойх**-ын үйлдэлц., **тэр хэд гол нь гонсойлцоод сууж байгаа даа** они, наверное, сидят в мрачном состоянии духа.

**ГОНСОЙСХИЙХ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠭᠣᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* запечалиться, приуныть, взгрустнуть.

**ГОНСОЙХ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠭᠣᠢᠬᠤ* **1.** **1)** огорчаться, испытывать огорчение от чего-л., расстроиться; **гол гонсойх** огорчаться, расстроиться; ~ а) упасть, падать духом; настроиться на грустный, похоронный, минорный лад; б) стать не по себе; лечь свинцом на душу (сердце); в) ударяться, входить, вламываться в амбицию; **түүний үгэнд гол минь гонсойв** от его слов мне стало не по себе; **гол гонсойм** хэлц. не по себе кому-л.; **2)** приуныть, прийти в уныние; захандрить, поскукнеть, скиснуть, скукаться; **3)** запечалиться, загрузить, взгрустнуть; пригорjниться, загузить,

закручиниться; сникнуть; 4) дуться на кого-л.; обижаться, оскорбляться, быть в претензии, обиде; надуваться; нахохлиться; **гомдож гонсойх** хорш. надутыся, надуть губы; 5) становиться недовольным, раздосадованным; быть угрjмым, молчаливым (с досады, тоски); **2. гонсойхуй**-г үз.; **3. надутый.**

**ГОНСОЙХУЙ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠶᠢᠬᠤᠢ* огорчение, раздосадование, приуныние.

**ГОНСОЙЧИХОХ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **гонсойх**-ын нэгэнтээ, приуныть.

**ГОНСОЛЗОХ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠯᠵᠣᠬ* хандрить, быть в отчаянии; **гол гонсолзох** быть в отчаянии; ~ кошки скребут на душе, на сердце у кого-л.

**ГОНСОЛЗУУЛАХ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гонсолзох**-ын үйлдүүл.

**ГОНСОН** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠨ* тө. с надёжной верой.

**ГОНСРОЛ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠷᠣᠯ* грусть, печаль, тоска, уныние.

**ГОНСРОХ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠷᠣᠬ* грустить, печалиться, унывать.

**ГОНСРУУЛАХ** *ᠭᠣᠨᠰᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гонсрорх**-ын үйлдүүл.

**ГОНТГИЙН** *ᠭᠣᠨᠲᠦᠭᠢᠶᠢᠨ* / **гонтог**-ийн харьяал, желтушниковый.

**ГОНТОГ** *ᠭᠣᠨᠲᠣᠭ*: **гонтог өвс** ург. желтушник алтайский.

**ГОНТОХ** *ᠭᠣᠨᠲᠣᠬ* 1) зариться, жадничать; посягать; попрошайничать; 2) выдалбливать.

**ГОНХ(ОН) I** *ᠭᠣᠨᠬ* хя. 1) тамбур; антрум; вестибjль; павильон, веранда; **метроны гонх** вестибjль метро; **үүдний гонх** сени; передняя, прихожая комната; **шилэн гонх** застеклённая веранда; **гонхонд тайчих** раздеться в прихожей; 2) беседка; будка.

**ГОНХ II** трата, расход.

**ГОНХЛОГ** *ᠭᠣᠨᠬᠯᠣᠭ* галерея, переход, соединяющий помещение.

**ГОНХЛОХ** *ᠭᠣᠨᠬᠯᠣᠬ* возводить, сооружать переход, галерею.

**ГОНХЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠨᠬᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гонхлорх**-ын үйлдүүл.

**ГОНХНЫ** *ᠭᠣᠨᠬᠢᠨ* / **гонх(н)**-ы харьяал, тамбурный.

**ГОНХОВЧ** *ᠭᠣᠨᠬᠣᠪᠴᠢ* передняя, прихожая, вестибjль.

**ГОНХОВЧИЙН** *ᠭᠣᠨᠬᠣᠪᠴᠢᠶᠢᠨ* / **гонховч**-ийн харьяал, **гонховчийн усан цорго** водопровод преддверия.

**ГОНХОН I** *ᠭᠣᠨᠬᠣᠨ I* колокольня.

**ГОНХОН II** алтарь.

**ГОНХОН III** иконостас.

**ГОНХООВОР** *ᠭᠣᠨᠬᠣᠭᠣᠪᠣᠷ* шавж. красивая белая бабочка с красными колечками на крыльях.

**ГОНЧИГ** *ᠭᠣᠨᠴᠢᠭ* тө. наивысший.

**ГОНШГОНОЛ** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠯ* хныканье, нытьё.

**ГОНШГОНОЛДОХ** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠯᠳᠣᠬ*

**гоншгонох**-ын үйлдэлд.

**ГОНШГОНОЛТ** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠯᠲᠤ* / **гоншгонол**-ыг үз.

**ГОНШГОНОН** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠨ* / **гоншгонох**-ын хамж., слёзно; **гоншгонон байж** слёзно, сквозь слёзы.

**ГОНШГОНОО** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣ᠎ᠠ* хныкала, нытик.

**ГОНШГОНООН** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠨᠠ* хныканье.

**ГОНШГОНОСОН** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠰᠣᠨ* / слезливый;

**гоншгоносон хоолой** слезливый голос.

**ГОНШГОНОХ** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠬ* **1.** ныть, хныкать; **хамраараа гоншгонох** говорить, произносить в нос; **гоншгонож байдаг хүн а)** нытик; хныкала; б) шилж. бесструнная балалайка; **2. гоншгонохуй**-г үз.; **3. слёзный, слезливый.**

**ГОНШГОНОХУЙ** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤᠢ* хныканье, рыдания, рев, вой, стенания; нытьё.

**ГОНШГОНОЧИХОХ** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬ* **гоншгонох**-ын нэгэнтээ, хныкать.

**ГОНШГОНУУЛАХ** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠭᠤᠯᠠᠬ*

**гоншгонох**-ын үйлдүүл.

**ГОНШГОНУУР** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠭᠤᠷ* НЫТИК, хныкала; **гоншгонуур хүн** хныкала.

**ГОНШИХ** *ᠭᠣᠨᠰᠢᠬᠢᠬ* **гоншгонох**-ыг үз.

**ГОНЬ I** *ᠭᠣᠨᠢ* белёсина, беловатые, тускло-белые пятна на ногтях; **алаг мэрээ / хонь**-ийг үз.

**ГОНЬ II гоонь**-ийг үз.

**ГОНЬД** *ᠭᠣᠨᠢᠳ* тө., ург. 1) тмин; **агар гоньд** ург. амбровое дерево, камфарник борнейский суматрийский; **буриад гоньд** ург. тмин бурятский; 2) анис (растение), бедронец; 3) укроп.

**ГОНЬДТОЙ** *ᠭᠣᠨᠢᠳᠲᠣᠶ* тминный; **гоньдтой ааруул** арул с тмином, сушёный творог с тмином; **гоньдтой архи** тминная водка; **гоньдтой хоол** пища с тмином.

**ГОНЬДЫН** *ᠭᠣᠨᠢᠳᠢᠨ* / **гоньд**-ын харьяал, тминный; анисовый; **гоньдын тос** анисол; **гоньдын үр** плод тмина, тминные семена; плод аниса.

**ГОНЬТОГ** *ᠭᠣᠨᠢᠳᠲᠣᠭ* ург. желтушник левкойный.

**ГОО** *ᠭᠣ᠎ᠠ* **1.** 1) пригожий, стройный; красивый, статный; прекрасный; **гоо ам, гурил хошуу** хэлц. а) сахар медович; б) медовые речи (үгчил. красивый рот, мучные губы); **гоо амлаж, гурил хошуулах** хэлц. а) заливаться, разливаться соловьём; начать за здравие, а кончить за упокой; за одно спасибо сделать что-л.; б) сулить, обещать золотые горы, наобещать с три короба; дать, давать обещание; взяться, братья за что-л.; взять, брать на себя обязательство; **гоо амтай, гурил хошуутай** хэлц. сахар медович; **гоо гоёмсог** хорш. роскошь; **гоо сайхан** хорш. а) красивый, прелестный; б) эстетика; в) косметика; **энэ ертөнцөд үүн шиг гоо сайхан хүүхэн**

**байхгүй** на белом свете не найти другой  
красавицы такой; **гоо сайханч** эстет;  
косметист; **гоо сайхны засал**  
эстетикотерапия, эстетотерапия (раздел медицины,  
занимающийся изучением эстетического воздействия на  
состояние здоровья человека); **гоо татвар эм** хуучир.  
пригожая любовница, наложница; **гоо**  
**үзэсгэлэнт** хорш. красивый, прекрасный; 2) **гуа**  
**II-г үз.**; **2.** красивый; красивая; красавица; † **гоо**  
**алим** ург. яблоня прекрасная; **гоо ботууль** ург.  
овсяница красивая; **гоо буга** амьт. вапители (олень;  
марал); **гоо булаг өвс** ург. скрученник красивый;  
**гоо бүргэд** шувуу. орёл степной; **гоо бялзуухай**  
шувуу. хохлатый жаворонок; **гоо дэвхрэгийн**  
**цагаан** ург. песчанка красивая; **гоо заяахай** ург.  
бузульник красивый; **гоо зээр** амьт. газель-  
лама; **гоо инж буурал** шувуу. синџа красивая;  
**гоо марал а)** амьт. прекрасная лань; б)  
красавица, красная девка; **гоо морин хяргуй**  
**харцага** шувуу. ястреб малый  
восточносибирский, перепелятник; **гоо нүдэн**  
домог. зверь с одним глазом, тремя хвостами,  
похожий на степную кошку, подражающий  
всяким голосам и обитающий в ущельях гор;  
**гоо тахиа** шувуу. красивая курица; **гоо**  
**улаагана** ург. смородина красивая; **гоо шувуу**  
шувуу.суд. ткачиковые.

**ГООВАЙ** гувай-г үз.

**ГООГОЛОЛДОХ** ᠭᠣᠣᠭᠣᠯᠣᠯᠠᠳᠤᠬᠤ **гооголох**-ын  
үйлдэлд.

**ГООГОЛОХ 1.** ᠭᠣᠣᠭᠣᠯᠣᠬᠤ 1) кудахтать (о курах),  
квохтать; 2) гоготать; **2.** **гооголохуй**-г үз.

**ГООГОЛОХУЙ** ᠭᠣᠣᠭᠣᠯᠣᠬᠤᠬᠤᠢ кудахтанье; гогот,  
гоготанье.

**ГООГОЛУУЛАХ** ᠭᠣᠣᠭᠣᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **гооголох**-ын  
үйлдүүл.

**ГООГОЛЧ** ᠭᠣᠣᠭᠣᠯᠴᠢ шавж. дальневосточная  
жерлянка.

**ГООГОО** ᠭᠣᠣᠭᠠᠭᠠ ᠨᠢ ᠭᠣᠣᠭᠠᠭᠠ хүүхд., яриа. нарядный,  
очень красивый; **гоогоо** дээл нарядный д'ли  
(халат); **гоогоо цамц** нарядная рубашка.

**ГООГОРМАА** ᠭᠣᠣᠭᠣᠷᠮᠠᠠ ᠨᠢ тө. мать в белом д'ли.

**ГООДОГЧ** ᠭᠣᠣᠳᠣᠭᠴᠢ 1) любитель нарядов,  
украшений; **гоёж гоодогч** хорш. щёголь, франт;  
2) косметолог; **гоо сайхны газрын гоодогч**  
хуучир. косметолог салона красоты.

**ГООДОЙ I** ᠭᠣᠣᠳᠠᠶᠢ тусг. трублер.

**ГООДОЙ II:** **мэргэн гоодой а)** ург. степная  
травя; б) хүүхд. жребий при гадании.

**ГООДОЛ** ᠭᠣᠣᠳᠣᠯ наведение красоты,  
принаряживание.

**ГООДОЛЗҮЙ** ᠭᠣᠣᠳᠣᠯᠵᠦᠢ ᠬᠤ хуучир.  
косметика; **гоо сайхан**-г үз.

**ГООДОЛЗҮЙН** ᠭᠣᠣᠳᠣᠯᠵᠦᠢᠨ ᠬᠤ ᠬᠤ  
**гоодолзүй**-н харьяал., косметический; **гоо**  
**сайхны**-г үз.

**ГООДОЛЗҮЙЧ** ᠭᠣᠣᠳᠣᠯᠵᠦᠢᠴᠢ ᠬᠤ хуучир.  
косметолог; **гоо сайханч**-ийг үз.

**ГООДОХ** ᠭᠣᠣᠳᠠᠬᠤ **1.** 1) наряжаться,  
украшаться; 2) франтить; **гоёж гоодох** хорш.  
наряжаться, франтить, рядиться; **гоёж**  
**гоодчихсон** одетый в наряд; в полном параде,  
во всём параде; **2.** **гоодохуй**-г үз.; **3.**  
косметический; **гоодох зүйл** косметика;  
**гоодох зүйлийн** косметический; **гоодох**  
**зүйлийн дэлгүүр** косметический магазин;  
**гоодох оймс** косметический чулок; **гоодох**  
**саван** косметическое мыло.

**ГООДОХУЙ** ᠭᠣᠣᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢ принаряживание;  
косметика.

**ГООДУУЛАХ** ᠭᠣᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гоодох**-ын үйлдүүл.

**ГООДЧИХОХ** ᠭᠣᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **гоодох**-ын нэгэнтээ.,  
вырядиться, расфуфыриться.

**ГООЖ** ᠭᠣᠣᠵᠢ: **гоож тахай** шувуу. малый  
дрозд.

**ГООЖДОС** ᠭᠣᠣᠵᠢᠳᠣᠰ выделение,  
отделение.

**ГООЖИГНОХ I** ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠢᠨᠬᠢᠨᠠᠬᠤ струиться,  
сочиться, течь непрерывной струёй (о воде);  
**гоожигнож урсах** струиться, течь тонкой  
струёй (о воде); **гоожигнож цувирах** сочиться (о  
гное).

**ГООЖИГНОХ II:** **гоожигнотол өмсөх**  
яриа. одевать слишком длинное и узкое платье.

**ГООЖИЛТ** ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠢᠯᠲᠢ вытекание, утечка.

**ГООЖИН** ᠭᠣᠣᠵᠢᠨ орос. 1) разрешение на  
рубку леса; 2) плата, налог на рубку леса.

**ГООЖИНГИЙН** ᠭᠣᠣᠵᠢᠨᠭᠢᠨᠢ ᠨᠢ **гоожин(г)**-ийн  
харьяал., **гоожингийн татвар** налог на рубку  
леса.

**ГООЖИНХОЙ 1.** ᠭᠣᠣᠵᠢᠨᠬᠣᠢ 1) дырявый,  
худой, имеющий течь, текущий (о посуде);  
протекающий; **гоожинхой угаагуур** дырявый  
умывальник; 2) шилж. очень тонкий, тоненький;  
**гоожинхой утас** очень тонкая нитка; **2.** течь в  
чём-л., дыра; отверстие, пробоина.

**ГООЖИРХОЙ** ᠭᠣᠣᠵᠢᠨᠵᠢᠷᠬᠣᠢ **1.** имеющий течь,  
протекающий, дырявый (о сосуде); **2.** анаг.  
фистула; свищ; **3.** течь; **гоожинхой**-г үз.

**ГООЖИСХИЙХ** ᠭᠣᠣᠵᠢᠨᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠤ течь по капле,  
выделяться по капле.

**ГООЖИХ** ᠭᠣᠣᠵᠢᠨᠬᠢᠬᠤ **1.** 1) течь, вытекать,  
утекать, истекать, выделяться, отделяться;  
литься; **гадагш гоожих** утекать; **идсэн нь тэр**  
**чигээрээ гоожих** анаг. энкопрос; выделять всё  
съеденное; неудобоваримость; **усан нус**  
**гоожих** страдать насморком; **нүгэл нь**  
**нүдээрээ гоожих** хэлц. нечестно найтено впрок  
не идёт (үгчил. грех вытекает из глаз); **сун**  
**гоожих** анаг. проспермия, сперматорея;  
непроизвольно истекать семенной  
жидкостью; **цус гоожих а)** истекать кровью;  
б) кровоточить; исходить кровью; **шархнаас**  
**нилээн их идээр гоожив** гной в большом  
количестве выделялся из раны; **гоожсон идээ**  
гнойные отделения, выделение гноя **торхноос**

**ус гоожиж байна** вода вытекает из бочки; **гоожиж гарах** вытекать; **гоожиж дуусах** вытечь, утечь; **бүх ус гоожиж дуусав** вся вода вытекла; 2) течь, струиться, литься, бежать (струей), идти, сочиться; **гоождог болгох** дать течь; **дээврээр гоожиж байна** крыша течёт; **ус гоожиж байна** вода бежит; **гоожиж эхлэх** потечь, политься; **цоргоноос ус гоожиж эхлэв** из крана полилась вода; **гоожиж байгаа усан дор хувин тосгуулж тавих** поставить ведро под струй воды; **шүлс гоожих** а) слюнотечение; анаг. сиалоррея, саливация; птиализм; б) шилж. глотать слюнки, слюнки текут; **арааны шүлс гоожим** а) лакомый, жирный кусочек; б) пальчики оближешь, язык проглотишь; пища богов; за уши не оттащишь от чего-л.; сам бы ел да денег мало; 3) хлестать, бить; лить (ручьём), хлобыстать, хлыстать; **савиран гоожих** течь, лить тонкой струей; **шээс савиран гоожих** анаг. энурез; недержание мочи; 4) натекать, наливаясь, заливать, втекать; **гоожиж орох** втекать; **хүлэмжинд ус гоождээ** в теплицу натекло много воды; 5) протекать; капать, сочиться; стекать; слезиться; **нулимс гоожих** слезиться; слезоточить; **утаанд нулимс гоожно** глаза слезятся от дыма; **хөлс гоожив** катились капли пота; обливались потом; **шүүрч гоожих** протекать, капать, сочиться; б) сыпаться; высыпаться, рассыпаться, осыпаться, посыпаться; **асгарч гоожих** рассыпаться, просыпаться; **шуудайнаас будаа асгаран гоожив** из мешка просыпалась крупа; **шуудайтай гурил гоожиж байна** мука сыплется из мешка; 2. **гоожихуй**-г үз.; 3. дырявый, худой; **гоожих угаагуур** дырявый умывальник.

**ГООЖИХУЙ** **ᠭᠣᠣᠵᠢᠬᠤ** выделение; отделение, истечение, утечка; град, струя.

**ГООЖУУЛАХ** **ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **гоожих**-ийн үйлдүүл. 1) проливать, отливать, вливать, наливать, разливать; **идсэн ууснаа гоожуулах** а) выделять все съеденное; анаг. энкопрос; б) шог. слюнки текут; **нулимс гоожуулах** излить потоки слёз; слезоточить; **нулимс гоожуулдаг (асгаруулдаг) хий** слезоточивый газ; **нусаа гоожуулах** сопливить, сопливиться; **хоёр хажуугаараа гоожуулж идэх** уплетать за обе щёки; 2) струить, испускать, лить струей; цедить; давать течь; набрызгать; **гарынхаа салаагаар гоожуулах** а) сыпать, пропуская между пальцев; б) шилж. сорить, швырять деньгами, растрачивать; **хөлсөө гоожуулах** лить, проливать пот, в поте лица; **хөлс баасаа гоожтол** хэлц. (пить) до седьмого пота; проливать пот; **хөлс баасы нь гоожуулах** хэлц. вогнать в пот кого-что-л. чем-л.; **цусаа гоожуулах** а) истекать кровью; б) пускать кровь,

кровопускание; **шархадсан гөрөөс цусаа гоожуулаад явжээ** раненная косуля бежала истекая кровью; **цус гоожуулж юүлэх** цедить, процеживать кровь; 3) выделять; **шүлс гоожуулах** а) распускать слюнки; б) шилж. глотать слюнки, слюнки текут; в) шилж. смотреть в рот кому-л.; **шүлс гоожуулсан** а) слюнявый; б) вызывающий аппетит; 4) просыпать, высыпать, рассыпать; сыпать.

**ГООЖУУР I** **ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠤᠷᠢ** 1. 1) сточный жёлоб, сток; 2) кран (для жидкостей); всякая трубка (по которой течёт вода); дренажная; **гоожуур онгойлгох** отвернуть кран; **гоожуурыг мушгиж эвдэх** перекрутить кран; **гоожуур эргүүлэн нээх** открутить кран; 3) воронка, бюретка; 4) выпуск; 5) трубочка (у сеялки, по которой сыплется зерно); 2. воронковый, воронкообразный.

**ГООЖУУР II** **ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠤᠷᠢ** шог. 1) пшено; 2) новобранец.

**ГООЖУУРГА** **ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠤᠷᠭ᠋ᠠ** **ᠭ** тусг. бюретка (стеклянная трубка с делениями).

**ГООЖУУРЫН** **ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠤᠷᠢᠨ** **ᠰ** **гоожуур**-ын харьяал. 1) кранный; **гоожуурын шар айраг** пиво в розлив, пиво из крана; 2) дренажный; **гоожуурын гуурс** дренажный канал.

**ГООЗҮЙ** **ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠤ** **ᠶᠡ** **ᠵᠡᠳᠡᠲᠡ** шинэ. Эстетика; **гоо зүй номлогч / гоозүйч** эстет.

**ГООЗҮЙН** **ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠤᠨ** **ᠶᠡ** **ᠵᠡᠳᠡᠲᠡ** **ᠨ**-н харьяал. эстетический; **гоозүйн онол** эстетические теории; **гоозүйн сургаал** эстетизм, учение о прекрасном, изящном; **гоозүйн таашаал** эстетическое удовольствие, наслаждение; **гоозүйн хүмүүжил** эстетическое воспитание.

**ГООЗҮЙЧ** **ᠭᠣᠣᠵᠢᠭᠤᠨ** **ᠶᠡ** **ᠵᠡᠳᠡᠲᠡ** шинэ. Эстет, эстетик.

**ГООЛИГ** **ᠭᠣᠣᠯᠢᠭ** 1. 1) красивый; изящный; **гоолиг багдай** ург. дондестомон изящный; **гоолиг гичгэнэ** ург. лапчатка изящная; **гоолиг ортууз** ург. остролодочник изящный; **гоолиг сухай** ург. тамариск изящный; **гоолиг холтсон цэцэг** ург. лјтик изящный; **гоолиг чонын тавхай / гоо юлт** ург. гониолимон красивый; 2) пригожий, стройный; 2. красавец; раскрасавец; Аполлон, красавчик; купидон; херувим, Адонис.

**ГООЛЧ** **ᠭᠣᠣᠯᠢᠴᠢ** шавж. краснобрјхая жерлянка.

**ГООМ** **ᠭᠣᠣᠮ** 1) широкая долина с неясным рельефом окраины; довольно бесплодная степь; 2) песок, песчаник.пустошь, пустое поле.

**ГООМОЙ** **ᠭᠣᠣᠮᠣᠶᠢ** 1. 1) несерьёзный, легкомысленный, беспечный, беззаботный, пустой, поверхностный, неглубокий, легковесный; **гоомой ажил** пустое дело; зряшная работа; **гоомой даамай хоёр** хэлц. легкомысленный и основательный (о людях);

**гоомой** үг легкомысленные слова; **их гоомой юм болж дээ** случилось что-то легкомысленное; 2) ветренный, неосновательный, дурашливый, ребячливый; **гоомой дүгнэлт** неосновательное заключение; **гоомой хуудам / гоомой хуумгай** хорш. а) неосновательность; б) шилж. подбитый ветром; в) шилж. ветер в голове у кого-л., лёгкость в мыслях необыкновенная у кого-л.; живёт одним днём (сегодняшним днём); без оглядки; 3) зряшный, лёгкий, бездумный, мальчишеский, шалопутный, мальчишечий; **гоомой мэх** бездумный приём (в борьбе); **гоомой санаа** зряшная затея; 4) неосторожный, неосмотрительный; **гоомой хүн** неосторожный, неосмотрительный, несерьёзный, легкомысленный, пустой, поверхностный, зряшный человек; ветряная мельница; **гоомой хэрэг** неосторожный, легкомысленный, неосмотрительный, мальчишеский поступок; 2. 1) несерьёзно, легкомысленно, беспечно, беззаботно, поверхностно, легковесно, легко, бездумно; дурашливо; 2) неосторожно; неосмотрительно; **ингэж гоомой хуумгай явж яаж болно** нельзя вести себя так неосторожно; 3. 1) несерьёзность, легкомыслие, легкомысленность, беспечность, беззаботность, пустота, поверхностность; 2) легковесность, лёгкость, бездумность, мальчишество; 3) ветренность, неосновательность, верхоглядство, дурашливость, ребячливость; 4) неосторожность, неосмотрительность; **гоомой юм** неосторожность; несерьёзность; **гоомой юм хийх** допустить, сделать неосторожность, неосмотрительность.

**ГООМОЙДОХ** ᠭᠣᠮᠣᠮᠣᠢᠳᠣᠬᠤ давать маху; действовать неосторожно, неосмотрительно, бездумно, неосновательно.

**ГООМОЙДУУ** ᠭᠣᠮᠣᠮᠣᠢᠳᠤᠭᠤ довольно легкомысленный, беспечный.

**ГООМОЙДУУЛАХ** ᠭᠣᠮᠣᠮᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гоомойдох**-ын үйлдүүл.

**ГООМОЙЛОХ** ᠭᠣᠮᠣᠮᠣᠢᠯᠣᠬᠤ действовать неосновательно.

**ГООМОЙРОХ** ᠭᠣᠮᠣᠮᠣᠢᠷᠣᠬᠤ проявлять легкомыслие, поступать бездумно.

**ГООМОЙТОХ** ᠭᠣᠮᠣᠮᠣᠢᠲᠣᠬᠤ действовать неосновательно, поступать неосмотрительно; отливаться легкомысленным поведением.

**ГООМОЙХОН** ᠭᠣᠮᠣᠮᠣᠢᠬᠣᠨ/гоомой-н багас.

**ГООН:** гийн гоон хорш. гийнгоо-г үз.

**ГООНДОО** ᠭᠣᠨᠳᠣᠭ᠎ᠠ: гээндээ ч бий гоондоо ч бий хэлц. с грехом пополам.

**ГООНИДОН** ᠭᠣᠨᠢᠳᠣᠨ (гоо+нүдэн) гоо нүдэн-г үз.

**ГООНОГО:** ᠭᠣᠨᠣᠨᠣᠭ᠎ᠠ гооного гооного хийх то и дело вытягивать шею и задирать голову.

**ГООНОГОНОХ** ᠭᠣᠨᠣᠨᠣᠭᠣᠨᠣᠬᠤ вытягивать, задирать (шею, голову).

**ГООНОГОР** ᠭᠣᠨᠣᠨᠣᠭᠣᠷ 1) с вытянутой шеей, задранный (о голове); 2) важничающий, задающийся.

**ГООНОЙЛГОХ** ᠭᠣᠨᠣᠨᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **гоонойх**-ын үйлдүүл.

**ГООНОЙХ** ᠭᠣᠨᠣᠨᠣᠢᠬᠤ важничать, задаваться.

**ГООНОН** ᠭᠣᠨᠣᠨᠣᠨ с вытянутой шеей, жирафовый, долговязый, длинношей; † **гоонон өргүүр** тусг. полупортальный кран.

**ГООНЬ I** ᠭᠣᠨᠤ 1. холостяк; бобыль, один единёшенький, одинокий человек; **гон I**-г үз.; **гоонь бие** бобыль, старый холостяк; **гоонь ганцаар** совершенно один; **гоонь хүн** одинокий человек, бобыль; холостяк; **гоонь хүний** холостяцкий; 2. бессемейный, холостой.

**ГООНЬ II:** **гоонь дэглий** шувуу. белокрылая цапля.

**ГООНЬ III:** **гоонь ирвэс** 1) амьт. вихляй, джек; 2) шувуу. дрофа-красотка; **гоорвис**-ийг үз.

**ГООРВИС I** ᠭᠣᠣᠷᠪᠢᠰᠢ (гоо+ирвэс) шувуу. дрофа красотка (одно из названий этой птицы).

**ГООРВИС II** шавж. осоед обыкновенный.

**ГООРГОР** ᠭᠣᠣᠷᠭᠣᠷ высокий и тонкий (о человеке).

**ГООРОЛ** ᠭᠣᠣᠷᠣᠯ 1) наряды, украшения; 2) человек, любящий роскошь.

**ГООРОН** ᠭᠣᠣᠷᠣᠨ: **гоорон зээрд** амьт. болотный олень.

**ГООРОХ** ᠭᠣᠣᠷᠣᠬᠤ украшаться, наряжаться.

**ГООРХОГ** ᠭᠣᠣᠷᠬᠣᠭ нарядный.

**ГООРХОХ** ᠭᠣᠣᠷᠬᠣᠬᠤ щеголять, франтить, наряжаться.

**ГООТУУ** ᠭᠣᠣᠲᠤᠭᠤ кайло, кайла, мотыга; кирка землекопов.

**ГООХГОНОХ** ᠭᠣᠣᠬᠣᠭᠣᠨᠣᠬᠤ **гоохолзох**-ыг үз.

**ГООХГОНУУЛАХ** ᠭᠣᠣᠬᠣᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **гоохгонох**-ын үйлдүүл.

**ГООХГОР I** ᠭᠣᠣᠬᠣᠭᠣᠷᠢ жердь.

**ГООХГОР II** **гооногор**-ыг үз.; † **гоохгор банздоо** ург. сосюра вытянутая.

**ГООХОЙ I** ᠭᠣᠣᠬᠣᠢ яриа. 1) непонятность, неясность, невразумительность, туманность, двусмысленность; что-л. непонятное; ... **-нд л гоохой байна** дело стало за кем-чем-л.; ... **түүнд л хамаг (учир) гоохой байна** вся штука, весь секрет в том, что...; **үүнд л хамаг гоохой байна** вся штука (вся хитрость) в этом; **гоохой гаргах** хитрить; **нэг гоохой гарав бололтой** однако что-то непонятное случилось; 2) необъяснимость, непостижимость; 3) таинственность, загадочность, неразгаданность; 4) хитрость, лукавство; **гоохойгоо гайхалцах** хэлц. заумничать; Иван кивает на Петра.

**ГООХОЙ II** өгт. ВОЛК.

**ГООХОЙЛОХ** *ᠭᠣᠣᠬᠣᠢᠯᠣᠬ* зарим. заумничать, вести себя заумно.

**ГООХОЙТОЙ** *ᠭᠣᠣᠬᠣᠢᠯᠣᠢ* яриа. 1. 1) непонятный, неясный, невразумительный, маловразумительный, заумный, тёмный, туманный; двусмысленный, невнятный; **нэг л (хуудуутай) гоохойтой байх** хэлц. находиться под большим вопросом; **гоохойтой хэрэг** непонятная история; 2) необъяснимый, непостижимый, неразъяснимый; 3) таинственный, загадочный, неразгаданный; покрытый, окутанный тайной, заговорщический; заговорщицкий; 4) странный, необычайный, необыкновенный, удивительный; **гоохойтой хүн** странный человек; заумник; **гоохойтой явдал** причуда, странный поступок; **нэг гоохойтой юм болов** что-то случилось; 5) имеющий значение, смысл; 6) имеющий причину; 2. 1) непонятно, неясно, невразумительно, заумно, темно, туманно, двусмысленно; 2) необъяснимо, непостижимо, уму непостижимо; 3) таинственно, загадочно; 4) неслучайно, неспроста, не зря.

**ГООХОЛЗОХ** *ᠭᠣᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠬ* 1) кивать; 2) шилж. задираться, петушиться, ершиться, храбриться, хорохориться; **бүү гоохолз!** не петушись!, не задирайся!; 3) быть неулыбчивым, неприветливым; **сонин дээрээ соохолзох, сонинноо буурахаар гоохолзох** зүйр. пока в новинку смотрит с интересом, а как надоест – смотрит придиричиво.

**ГООХОЛЗУУЛАХ** *ᠭᠣᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* **гоохолзох**-ын үйлдүүл., кивать (головой); **толгойгоо гоохолзуулах** кивать головой.

**ГООХОЛЗУУР** *ᠭᠣᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠷ* 1) задира, петух; 2) гордец, гордячка, зазнайка; задавака, воображала; спесивец.

**ГООХОР** *ᠭᠣᠣᠬᠣᠷ* вытянутый; **гоохор сухай** ург. тамариск вытянутый.

**ГООЧ I** *ᠭᠣᠣᠴ* 1) надежда; **гоочий нь барах** а) лишать надежды; б) сделать куда негодным; **гоочоо барах** а) терять надежду; б) становиться совершенно непригодным, быть совсем разодранным; 2) что-л. ещё пригодное; **гооч нь барагдаагүй** хэлц. нелишённый надежды; **гооч нь барагдсан** хэлц. вне времени и пространства; лишённый надежды.

**ГООЧ II** придиричивый.

**ГООЧ III** *ᠭᠣᠣᠴ* шёголь, франт.

**ГООЧГҮЙ** *ᠭᠣᠣᠴᠦᠭᠦᠢ* *ᠭᠣᠣᠴᠦᠭᠦᠢ* 1) непригодный, крайне изношенный, совсем разодранный; 2) ненадёжный.

**ГООЧДОХ** *ᠭᠣᠣᠴᠳᠣᠬ* быть щеголеватым, изысканно одетым.

**ГООЧИЛСХИЙХ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠰᠬᠢᠶᠬ* цепляться, придираться, задевать.

**ГООЧИЛЧИХОХ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* **гоочлох**-ын нэгэнтээ., задеть за живое.

**ГООЧЛОГДОХ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬ* **гоочлох**-ын үйлдэл.

**ГООЧЛОЛ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠯ* придиричивость; въедливость.

**ГООЧЛОЛДОХ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠯᠳᠣᠬ* **гоочлох**-ын үйлдэл.

**ГООЧЛОЛЦОХ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠯᠴᠣᠬ* **гоочлох**-ын үйлдэл., **чи бас гоочлолцох нь уу?** ты тоже хочешь придираться?

**ГООЧЛОЛЦУУЛАХ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠯᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* **гоочлолцох**-ын үйлдүүл., **тэр хоёрыг хооронд нь гоочлолцуулж яах нь вэ дээ** к чему придираться к ним и раздражать их.

**ГООЧЛОМТГОЙ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ* **гоочломхой**-г үз.

**ГООЧЛОМХОЙ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠮᠬᠣᠢ* 1. придиричивый; въедливый; **гоочломхой хүн** придиричивый человек; 2. придиричиво; въедливо.

**ГООЧЛОНГУЙ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠨᠭᠤᠢ* 1. придиричиво; 2. придиричивый.

**ГООЧЛОХ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠬ* 1. 1) трогать, задевать за живое; придираться; привязываться, цепляться; **хөөрхөн гоочлох** хэлц. а) бросать, пускать камень (камешки) в огород; бросить грязью; сделать в пику; б) ставить всякое лыко в строку; в) задевать за живое; **цаадахь чинь намайг гоочилсон юм** **Ито** он в мой огород бросил камешек; 2) шилж. дразнить, дразниться, подразнивать; раздражать; 3) пробовать, пытаться съесть что-л.; **сормуучлаад (болгуучлаад) гоочлооч!** не побрезгайте нашим угощением; 2. **гоочлохуй**-г үз.; 3. придиричивый; въедливый.

**ГООЧЛОХУЙ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠬᠤᠢ* придирика; прицепка.

**ГООЧЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠣᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **гоочлох**-ын үйлдүүл.; 2) быть причиной раздражения.

**ГООЧТОЙ** *ᠭᠣᠣᠴᠲᠣᠢ* обнадёживающий; **овоо гоочтой** а) довольно обнадёживающий; б) на мази.

**ГООЧТОЙХОН** *ᠭᠣᠣᠴᠲᠣᠢᠬᠣᠨ* **гоочтой**-н багас.

**ГОР I** *ᠭᠣᠷ* 1) вина, грех; провинность, грешок; прегрешение, грехопадение; проступок; 2) дурное последствие; **гор нь гарах** хэлц. а) иметь дурное последствие из-за злоупотребления монастырской казной; выходит ребром, боком; б) будет кому-л. за **Ито**.

**ГОР II: гор гор хийх** течь беспрерывно (о ручье); журчать (о текущей воде).

**ГОР III: гор үсэг** хэл. шинж. название китайского почерка чжуань.

**ГОРВИ I** *ᠭᠣᠷᠪᠢ* 1) шлиц; впадина, ложбинка; 2) орнамент, в виде резьбы; **гурви**-г үз.

**ГОРВИ П** зарим. возвышенность, возвышение, выпуклость.  
**ГОРВИДОХ I** *ᠭᠣᠷᠪᠢᠳᠣᠬ* 1) образовать впадину, выемку; 2) образовать орнамент, резьбу; **гурвидах**-г үз.  
**ГОРВИДОХ II** зарим. сделаться выпуклым; припухать.  
**ГОРВИТОХ** *ᠭᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠬ* возвышаться, выступать над поверхностью.  
**ГОРВИТУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* **горвитох**-ын үйлдүүл.  
**ГОРГИ(Н)** *ᠭᠣᠷᠭᠢ* **горхи П**-ийг үз.  
**ГОРГИДОХ** *ᠭᠣᠷᠭᠢᠳᠣᠬ* **горгилох**-ыг үз.  
**ГОРГИЛОХ** *ᠭᠣᠷᠭᠢᠯᠣᠬ* застёгивать на пряжку; **бүсний горги горгилох** застегнуть пряжку на поясе; **горхилох**-ыг үз.  
**ГОРГИЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **горгилох**-ын үйлдүүл.  
**ГОРГИНЫ** *ᠭᠣᠷᠭᠢᠨ* **горги(н)**-ы харьяал., пряжечный; **горгины арал** зубья пряжки; **горгины хэл** язычок пряжки.  
**ГОРДГОР** *ᠭᠣᠷᠳᠦᠭᠣᠷ* сухопарый.  
**ГОРДГОРХОН** *ᠭᠣᠷᠳᠦᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **гордгор**-ын багас., сушошавый.  
**ГОРДОЙЛГОХ** *ᠭᠣᠷᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ* **гордойх**-ын үйлдүүл.  
**ГОРДОЙХ** *ᠭᠣᠷᠳᠣᠶᠢᠬ* **1.** быть жёстким, твёрдым, высохшим (напр. о мясе); **2.** жёсткий; **гордойсон мах** жёсткое мясо.  
**ГОРЗГОР** *ᠭᠣᠷᠵᠦᠭᠣᠷ* **1.** 1) сушошавый, высохший, тощий; **горзгор яс** скелет; 2) высокий и тонкий (о человеке и деревьях), долговязый; **горзгор ургамал** длинное тянущееся вверх растение; **горзгор хүн** долговязый; **2.** сушошавость.  
**ГОРЗГОРДОХ** *ᠭᠣᠷᠵᠦᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* быть, становиться высоким и тонким.  
**ГОРЗГОРДУУ** *ᠭᠣᠷᠵᠦᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* долговязый.  
**ГОРЗГОРДУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠵᠦᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **горзгордох**-ын үйлдүүл.  
**ГОРЗГОРХОН** *ᠭᠣᠷᠵᠦᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **горзгор**-ын багас.  
**ГОРЗОЙЛГОХ** *ᠭᠣᠷᠵᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ* **горзойх**-ын үйлдүүл.  
**ГОРЗОЙХ** *ᠭᠣᠷᠵᠣᠶᠢᠬ* **1.** 1) отвердевать (напр. о коже); одеревенеть; задеревенеть; задубеть; 2) быть худошавым, сушошавым; 3) стать долговязым, длинным и тонким; **горзойж ургах** тянуться вверх (о тонких и высоких деревьях); **2.** долговязо.  
**ГОРЗОЛЗОХ** *ᠭᠣᠷᠵᠣᠯᠵᠣᠬ* быть долговязым.  
**ГОРИЛЛ** *ᠭᠣᠷᠢᠯᠢ* **горилл мич** амьт. горилла.  
**ГОРИЛМОГЛОХ** *ᠭᠣᠷᠢᠯᠮᠣᠭᠯᠣᠬ* претендовать, притязать, рассчитывать на что-л.  
**ГОРИЛОГЧ** *ᠭᠣᠷᠢᠯᠣᠭᠴ* претендент, претендентка; соискатель, соискательница; аспирант, аспирантка; **эрдмийн зэрэг горилогч** соискатель, соискательница учёной степени; диссертант, диссертантка.

**ГОРИЛОГЧИЙН** *ᠭᠣᠷᠢᠯᠣᠭᠴᠢᠶᠢᠨ* **горилогч**-ийн харьяал., соискательский; диссертантский; претендентский; **эрдмийн зэрэг горилогчийн** диссертантский.  
**ГОРИЛОЛ** *ᠭᠣᠷᠢᠯᠣᠯ* претензия.  
**ГОРИЛОХ** *ᠭᠣᠷᠢᠯᠣᠬ* **1.** 1) претендовать; **магтаал горилох** набивать себе цену; 2) стремиться, добиваться, жаждать (получения чего-л.); надеяться; точить зубы на кого-что-л.; завидовать, смотреть завистливыми глазами; **горилж сэтгэлээ гэжээх** ласкать себя надеждой; **горьдох**-ыг үз.; **2.** **горилохуй**-г үз., **эрдмийн зэрэг горилох** а) соискание учёной степени; б) диссертационный; **зэрэг горилох зохиол** диссертация (на соискание учёной степени); **зэрэг горилох ганц сэдэвт зохиол** диссертационная монография.  
**ГОРИЛОХУЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠯᠣᠬᠤᠶᠢ* претензия, соискание.  
**ГОРИЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **горилох**-ын үйлдүүл.  
**ГОРИМ** *ᠭᠣᠷᠢᠮ* тө. 1) правило, норма, закон; канон; **горим журам / ёс горим** хорш. а) правило; порядок; обычай; б) статут; 2) порядок (в котором расставлены или распределены вещи); распорядок, режим, порядок, правила; устав; церемония; степень, звание; 3) обряд, церемония; ритуал; чин; процедура; процесс; 4) церемонность, церемонии.  
**ГОРИМГҮЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠮᠭᠦᠢ* *ᠭᠣᠷᠢᠮᠠᠶᠢ* **1.** 1) беспардонный; 2) беспорядочный; **2.** 1) беспардонно; 2) беспорядочно.  
**ГОРИМЛОГДОХ** *ᠭᠣᠷᠢᠮᠯᠣᠭᠳᠣᠬ* **горимлох**-ын үйлдэгд.  
**ГОРИМЛОХ** *ᠭᠣᠷᠢᠮᠯᠣᠬ* установить порядок.  
**ГОРИМЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠢᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **горимлох**-ын үйлдүүл.  
**ГОРИМТОЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠮᠲᠣᠶᠢ* **1.** 1) законный; 2) порядочный; **2.** 1) законно; 2) порядочно.  
**ГОРЛОГ** *ᠭᠣᠷᠯᠣᠭ*: **Горлог мөрөн** хуучир. р.Енисей.  
**ГОРЛОГИЙН** *ᠭᠣᠷᠯᠣᠭᠢᠶᠢᠨ* **горлог**-ийн харьяал., енисейский; **горлогийн шар шувуу** шувуу. филин енисейский; **горлогийн шээрэнгэ** ург. смолёвка енисейская.  
**ГОРЛОС** *ᠭᠣᠷᠯᠣᠰ* **горлос** (монгольское племя во Внутренней Монголии).  
**ГОРОЙЛГОХ** *ᠭᠣᠷᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ* **горойх**-ын үйлдүүл.  
**ГОРОЙМ** *ᠭᠣᠷᠣᠶᠢᠮ* *ᠭᠣᠷᠣᠶᠢᠮ*; **гол горойм** хэлц. такой жёсткий, что может застрять в горле; не по себе кому-л.; **хэлсэн үгий нь бодохоос гол горойх юм** от его слов мне стало не по себе.  
**ГОРОЙХ** *ᠭᠣᠷᠣᠶᠢᠬ* 1) застревать (о сухой пище); 2) пересыхать в горле; **гол горойх** а) застрять в горле; б) шилж. становиться не по себе кому-л.  
**ГОРОЙЧИХОХ** *ᠭᠣᠷᠣᠶᠢᠬᠢᠬᠣᠬ* **горойх**-ын нэгэнтээ., застрять в горле.  
**ГОРОЛЗОХ** *ᠭᠣᠷᠣᠯᠵᠣᠬ* **горойх**-ыг үз.

**ГОРОО** *ᠭᠣᠷᠣᠣ* *᠎ᠠ* тө. 1) круговая дорога; 2) черта вокруг чего-л.; **гороо хийх** сделать круг, обойти вокруг.

**ГОРООЛӨЛЦӨХ** *ᠭᠣᠷᠣᠣᠯᠥᠯᠠᠵᠤ* **гороолох**-ын үйлдэл.

**ГОРООЛОХ** *ᠭᠣᠷᠣᠣᠯᠤᠬᠤ* делать круг.

**ГОРООЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠣᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гороолох**-ын үйлдүүл.

**ГОРООНЫ** *ᠭᠣᠷᠣᠣᠨᠠ* *᠎ᠠ* **гороо(н)**-ы харьяал., окружной, круговой.

**ГОРООЧ(ИН)** *ᠭᠣᠷᠣᠣᠴᠢᠨ* паломник.

**ГОРООЧЛОХ** *ᠭᠣᠷᠣᠣᠴᠢᠯᠣᠬᠤ* **гороолох**-ыг үз.

**ГОРТИГ I** *ᠭᠣᠷᠲᠢᠭ* **1.** циркуль; **гортиг хэрэгсэл** готовальня; **2.** циркулярный; **гортиг ховил** циркулярная борозда.

**ГОРТИГ** тө. **II** круг, черта; **гортиг татах** провести черту; проводить круг.

**ГОРТИГ III: гортиг яр** анаг. геморрой.

**ГОРТИГ IV** тогл. городки.

**ГОРТИГДОХ** *ᠭᠣᠷᠲᠢᠭᠳᠣᠬᠤ* **гортиглох**-ыг үз.

**ГОРТИГДУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠲᠢᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гортигдох**-ын үйлдүүл.

**ГОРТИГИЙН I** *ᠭᠣᠷᠲᠢᠭᠢᠶᠢᠨ* *ᠠ* **гортиг I**-ийн харьяал., циркульный; **гортигийн ам** раствор циркуля; **гортигийн хөд** ножка циркуля.

**ГОРТИГИЙН II гортиг II**-ийн харьяал., **бөмбөг гортигийн гадаа гарав** мяч ушёл за пределы поля, аут.

**ГОРТИГИЙН III гортиг IV**-ийн харьяал., городошный; **гортигийн талбар** городошная площадка.

**ГОРТИГЛОХ** *ᠭᠣᠷᠲᠢᠭᠯᠣᠬᠤ* проводить циркулем черту, чертить; **гортиглох ус** циркулирующая вода.

**ГОРТИГЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠲᠢᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гортиглох**-ын үйлдүүл.

**ГОРТОХ** *ᠭᠣᠷᠲᠣᠬᠤ* иметь дурное последствие из-за злоупотребления монастырской казной.

**ГОРХИ(Н) I** *ᠭᠣᠷᠬᠢ* *᠎ᠠ* 1) ручей, речка; **гол горхи** хорш. река и речка; **түргэн горхи далайд хүрдэггүй** цэцэн. быстрая речка до моря не доходит; **уулын горхи** горный ручей, горная речка; **горхи нийлж гол болов** ручьи стеклись в реку; **горхи салаалав** ручей разветвился; **горхи татрах** измельчание ручья; **горхи хоржигнож байна** журчат ручьи; **горхи ширгэжээ** ручей пересох; **горхины ус чулуун дундуур урсан гарав** ручей пробился сквозь камни; **горхины усны шоржигноон** тихое журчание ручья; **горхины шоржигнох** шёпот ручья; лепет ручья; 2) небольшой водный поток.

**ГОРХИ(Н) II** *ᠭᠣᠷᠬᠢ* пряжка, застёжка.

**ГОРХИЛОХ** *ᠭᠣᠷᠬᠢᠯᠣᠬᠤ* застёгивать, стягивать пряжкой.

**ГОРХИЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **горхилох**-ын үйлдүүл.

**ГОРХИНЫ I** *ᠭᠣᠷᠬᠢ* *ᠨᠠ* **горхи(н) I**-ы харьяал., ручейный, речной.

**ГОРХИНЫ II** *ᠭᠣᠷᠬᠢ* *ᠨᠠ* **горхи(н) II**-ы харьяал., пряжечный.

**ГОРЬ** *ᠭᠣᠷᠢ* надежда, ожидание; чаяние; **горь тасрах** а) потерять надежду, переставать надеяться, б) крушение надежд; **горь тасарсан** потерявший надежду; ~ на свет божий не смотрел (глядел) бы; **горь тасартал** жить надеждой, питать надежду; **горь тасрахгүй байх** а) иметь виды, льстить себя надеждой; б) хэлц. запретный плод; **одоо нэгэнт горь тасарлаа** теперь уже ау, не догонишь!.

**ГОРЬГҮЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠭᠦᠢ* *ᠠ* *᠎ᠠ* **1.** 1) ненадёжный; 2) негодный, бесполезный; 3) опасный; **горьгүй хүн** буйная головушка; **тэр горьгүй хүн** он очень опасный человек; он – малый не промах; **2.** 1) безнадёжно, ничего не выйдет; 2) нельзя, не следует (годится, подобает, пристало), неприлично; непригоже; 3) невозможно, немислимо, неосуществимо, невыполнимо, нереально, исключено, исключается; 4) очень; опасно; 4) невыносимо, нестерпимо, невозможно, выше сил человеческих; сил нет; немоготу; невмочь, невтерпёж, мочи нет; ... **гүй бол горьгүй** во что бы то ни стало; **төлөвлөгөөгөө л биелүүлэхгүй бол горьгүй** во что бы то ни стало выполнить план; **нэг л горьгүй** а) не шутя; не промах; не след; б) находится под большим вопросом; в) *Itot* номер не пройдёт; об *Itot* не может быть речи; где *Itot* видано (слыхано), слыханное (виданное, мыслимое) ли дело; **горьгүй байх** находиться под вопросом.

**ГОРЬГҮЙДЭХ** *ᠭᠣᠷᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ* быть, становиться безнадежным, опасным.

**ГОРЬГҮЙХЭН** *ᠭᠣᠷᠢᠭᠦᠢᠬᠡᠨ* **горьгүй**-н багас.

**ГОРЬДЛОГО** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠯᠣᠭ᠎ᠠ* *᠎ᠠ* надежда, чаяние, ожидание, упование, просвет; **дэмий горьдлого** несбыточная надежда, иллюзорная мечта; неосуществимое желание; **эцсийн горьдлого** а) последняя надежда; б) шилж. якорь спасения; **горьдлого муутай** малонадёжный; **горьдлого өнгөрлөө** а) улетели надежды; б) надежды рухнули; **горьдлого таслах** убить надежду; **горьдлого тасрах** остаться при желании; потерять надежду; **горьдлогоор тайтгаруулах** убажкать надеждой.

**ГОРЬДЛОГОГҮЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠯᠣᠭ᠎ᠠᠭᠦᠢ* *᠎ᠠ* **1.** безвыходный, безысходный, безнадежный, беспросветный; отчаянный; тяжёлый; сложный; **горьдлогогүй амьдрал** жизнь без просвета; **горьдлогогүй болох** терять надежду; **горьдлогогүй хэрэг** гиблое дело; дело табак; **2.** безнадежно; **3.** безнадежность,

безвыходность, безысходность, беспросветность; мрақ, отчаянность.

**ГОРЬДОЛОГОТ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠯᠣᠭᠣᠲᠤ* 1. 1) внушающий надежду, надёжный;

**горьдлоготой болгох** а) обнадёживать; б) обнадёживание; 2) заманчивый; **горьдлоготой ирээдүй** заманчивая перспектива; 2. 1) надёжно; 2) заманчиво.

**ГОРЬДОЛ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠯ* надежда.

**ГОРЬДОЛТГҮЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠯᠲᠦᠭᠦᠢ* не вздумать; **авна гэж горьдолтгүй** накось выкуси; **энд тамхи татна гэж горьдолтгүй** не вздумай здесь курить.

**ГОРЬДОМТГОЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ* горьдомхой-г үз.

**ГОРЬДОМХОЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠮᠬᠣᠢ* питающийся надеждой.

**ГОРЬДОНГУЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠨᠭᠦᠢ* с надеждой.

**ГОРЬДОО** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣ᠋᠋᠋* 1) надежда, чаяние; 2) ОЖИДАНИЕ от кого-л. чего-л. ВКУСНЕНЬКОГО (о недавно рожавшей женщине); **горьдоогий нь гаргах** а) ВЫВОДИТЬ из состояния безнадёжности, отчаяния; **горьдоогий нь гаргаж мээмний нь хавдрыг арилгах** вывести из состояния ожидания того, что кто-то даст, подарит что-нибудь, устранить болезненные уплотнения молочной железы.

**ГОРЬДООТОЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣ᠋᠋᠋᠋* призванный; **горьдоотой хүн** фаворит.

**ГОРЬДООХ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣ᠋᠋᠋᠋* горьдох-ын үйлдүүл., 1. обнадёживать; 2. **горьдоохуй**-г үз.

**ГОРЬДООХУЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣ᠋᠋᠋᠋᠋* обнадёживание.

**ГОРЬДОХ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠬᠤ* 1. 1) надеяться, питать надежду, возлагать надежды, не терять надежды, тешить себя (тешиться) надеждой; ожидать; 2) рассчитывать, делать ставку; уповать; **горьдож сэтгэлээ хуурах** обольстить себя надеждой; 3) завидовать, испытывать зависть кому-л.; завидно кому-л.; 4) ждать, ожидать; зариться; **дэмий горьдох** остаться при желании; **мээмээ хавдтал горьдох** надеяться до последнего (үгчил. до опухания молочной железы); **нүдээ бүлтэртгэл горьдох** смотреть в рот кому-л.; **хүнээс юм горьдох** ждать, ожидать от кого-л. что-л.; **хоол горьдох** рассчитывать на пищу, еду; **горьдож мээм хавдах** анаг. масталгия; болезненное уплотнение молочной железы от ожидания от кого-чего-л.; **горьдсон маань талаар болох** остаться не при чём; остаться при желании, остаться при пиковом интересе; **горьдсон нь голондоо** хэлц. остаться при желании; остаться не при чём; **горьдсоны гарз** хэлц. а) поможет как мёртвому припарки; взятки гладки с кого-чего-л.; накось выкуси; б) лстить себя надеждой; **авна гэж горьдсоны гарз** хэлц. накось выкуси; **мань мэтээс авна гэж горьдсоны гарз** с нашего брата взятки

гладки, не дам ничего; **горьдсоны нь талаар болгох** разбить надежды; 5) довериться; 2.

**горьдохуй**-г үз.

**ГОРЬДОХУЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠬᠤᠢ* ожидание.

**ГОРЬДУУЛАХ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* горьдоох-ыг үз.

**ГОРЬДЧИХОХ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* горьдох-ын

нэгэнтээ.

**ГОРЬТОЙ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠢ* 1) надёжный, внушающий, сулящий надежду; надеющийся, питающий надежду; **горьтой түшмэл** түүх. наследственный титул восьмого класса чиновников; 2) годный, пригодный, отвечающий определённым требованиям.

**ГОРЬЧ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠴᠢ* горьдомхой-г үз.

**ГОРЬЧЛОХ** *ᠭᠣᠷᠢᠳᠣᠴᠢᠯᠣᠬᠤ* горилох-ыг үз.

**ГОС(ОН)** *ᠭᠣᠰᠤ(ᠣᠨ)* унты; **госон тайлах** снимать унты.

**ГОСОО I** *ᠭᠣᠰᠣ᠋᠋᠋* звание, чин.

**ГОСОО II: госоо харвах** стрелять из лука в мишень; **гоц харвах**-ыг үз.

**ГОСПИТАЛЬ** *ᠭᠣᠰᠢᠫᠤᠯᠠᠯᠢ* госпиталь; **цэргийн госпиталь** госпиталь.

**ГОСЧ** *ᠭᠣᠰᠣᠴᠢ* сапожник.

**ГОТОВ** *ᠭᠣᠲᠣᠪᠠ* тө. панцирь.

**ГОХ(ОН)** *ᠭᠣᠬᠤ(ᠣᠨ)* 1. крюк; рыболовный крючок, багор; удочка; курок; спуск; зацепка, штырь, застёжка; гашетка; **буулгах гох** курок, спусковой крючок (у винтовки); **бууны гох** курок; **загасны гох** удочка; **гох буулгах** а) спуск курка; б) спусковой; **гох буулгах оньс** спусковой механизм; **гох ваар** вогнутая черепица с бороздкой на конце (кладётся на нижний край кровли бороздкой наружу для стока воды); **гох дарах** спустить курок; **гох дэгээ** крючок; **гох занга** “собачки” (цепкие крючочки на семенах некоторых растений, напр. репейника); **гох сайн үед** при взводе курка; **гох татах** взвести курок; **гох тулгуур** длинный железный крюк на оконной раме (препятствующий захлопыванию окна порывами ветра); **ГОХ ТЭВНЭ** вязальная игла; спица; **гох шиг** крючковатый; **энэрэхийн гохоор татах** өгт. возбуждать сострадание, вызывать соучастие (үгчил. притягивать крюком сострадания); 2. крючковидный; **гохон сэртэн** отросток крючковидный; † **гох өрөлбө** зурх. крюк и сверло (название двух звёзд в созвездии Скорпиона).

**ГОХДОЛЦОХ** *ᠭᠣᠬᠤᠳᠣᠯᠴᠣᠬᠤ* **гохдох**-ын үйлдэлц., переплетаться, перепутываться (о траве, ветвях).

**ГОХДОХ** *ᠭᠣᠬᠤᠳᠣᠬᠤ* 1. 1) зацеплять, подцеплять, захватывать, поддевать крючком, багром; цеплять; **гохдож өргөх** поддеть; 2) зацеплять пальцем, нести на одном пальце (как на крюке); 3) удить, ловить рыбу на крючок; 4) быть согнутым, загнутым; 5) зацепить ногою ногу противника (в борьбе); 2. **гохдохуй**-г үз.

**ГОХДОХУЙ** *ᠭᠣᠬᠤᠳᠣᠬᠤᠢ* зацепление, подцепление.

**ГОХДУУЛАХ** *ᠭᠣᠬᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **ГОХДОХ**-ын үйлдүүл.; 2) быть зацепленным, поддетым крючком, багром.

**ГОХИГОНОХ** *ᠭᠣᠬᠢᠭᠣᠨᠣᠬ* **ГОХИЛЗОХ**-ыг үз.

**ГОХИЙХ** *ᠭᠣᠬᠢᠶᠢᠬ* быть худошавым.

**ГОХИЛЗОХ** *ᠭᠣᠬᠢᠯᠵᠣᠬ* двигаться (о ком-л. худошавом).

**ГОХИС** *ᠭᠣᠬᠢᠰ*: **гохис** **гохис** хорш. ИДТИ, ХОДИТЬ СГОРБИВШИСЬ (о ком-л. худошавом).

**ГОХЛОХ** *ᠭᠣᠬᠯᠣᠬ* 1) впутывать, вовлекать, вмешивать, оговаривать (друг друга), пускать шпильки, говорить колкости; 2) выдёргивать шерсть крючком; 3) **гохдох**-ыг үз.

**ГОХНЫ** *ᠭᠣᠬᠢᠨᠢ* **гох(н)**-ы харьяал., **гохны** буулгах дэгээ спусковой крючок, курок; **гохны татуурга** гашетка.

**ГОХОВЧ I** *ᠭᠣᠬᠣᠪᠴᠢ* крючки у пахвей, подхвостника.

**ГОХОВЧ II** *ᠭᠣᠬᠣᠪᠴᠢ* горхи II-ийг үз.

**ГОХОДЧИХОХ** *ᠭᠣᠬᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* **гохдох**-ын нэгэнтээ., зацепить, подцепить.

**ГОХОЛЗОХ** *ᠭᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠬ* сгибаться, скрjчиться.

**ГОХОТ** *ᠭᠣᠬᠣᠲ* крючковатый.

**ГОХРОХ** *ᠭᠣᠬᠣᠷᠣᠬ* курчавиться, виться (о волюсах).

**ГОХТОЙ** *ᠭᠣᠬᠲᠣᠶ* имеющий крючок; снабжённый крючком; крючкообразно загнутый; **гохтой ваар** вогнутая черепица с бороздкой на конце (кладётся на нижний край кровли бороздкой наружу для стока воды); **гохтой гуш** вооружённый цепень.

**ГОЦ I** *ᠭᠣᠴ* 1. 1) выдающийся, особенный, особый, отборный, лучший, феноменальный, блестящий; характерный; **гоц авьяастай** наиталантливейший; **гоц хүмүүс** избранные; 2) отличный, прекрасный, превосходный, отменный, первоклассный; первосортный; **гоц сайн** отличный, выдающийся; **гоц сайн зантай байх** отличаться особенной добротой; **гоц сайн сурагч** самый лучший ученик; **гоц сайхан** а) чудный, чудесный; б) чудно, чудесно; в) на удивление (диво); **гоц сайхан бараа** товар что ни на есть лучший; **гоц сайхан зуржээ** нарисовано на диво; **гоц сайхан хоолой** божественный, феноменальный голос; **гоц ухаан** недjжинный ум; **гоц үзэсгэлэнтэй** отличаться красотой; прекрасный; **гоц хамгаалалт** гибкая защита; 2. исключительность; **онц гоц** исключительность; **үндэстэн арьстаны онц гоц байдал** расовая, национальная исключительность; **гоц зүйл** феномен; 3. особенно; очень; **гоц биш** не особенно; **гоц гойд** хорш. а) на удивление (диво); из ряда вон выходящий; что ни на есть...; в высшей степени; б) до крайности; **гоц гойдын** а) очень и очень; в высшей степени; до крайности; б) что ни на есть...; **гоц чанар / гоц**

**чанартай** характерно; **гоц чухал** особенно важный; **тэдний нохой гоц ярдаг** у них собака очень злая.

**ГОЦ II: гоц мөргөх** получить добавочное очко (о борцах).

**ГОЦГО** *ᠭᠣᠴᠭᠣ* хуучир. паж.

**ГОЦДОХ** *ᠭᠣᠴᠳᠣᠬ* **гоцлох**-ыг үз.

**ГОЦЛОГ** *ᠭᠣᠴᠯᠣᠭ* идеальный.

**ГОЦЛОЛ** *ᠭᠣᠴᠯᠣᠯ* 1. сольный; **гоцлол дуу** сольное пение; петь соло; **гоцлол хээг** сольный отрывок; 2. соло; **гоцлол хөгжим** соло музыкальное.

**ГОЦЛОН** *ᠭᠣᠴᠯᠣᠨ* **гоцлох** — хамж., СОЛО; **гоцлон дуулагч** солист; **гоцлон дуулагч эмэгтэй** солистка; **гоцлон дуулах** петь соло; **гоцлон дүрслэх** акцентировать; **гоцлон хөгжимдөгч** солист-музыкант; **гоцлон хөгжимдөх** а) сольная музыка; б) соло музыкальное.

**ГОЦЛООЧ** *ᠭᠣᠴᠯᠣᠭᠣᠴ* солист, солистка.

**ГОЦЛОХ** *ᠭᠣᠴᠯᠣᠬ* 1. 1) выделяться, отличаться; **гоцлон байлдах** единоборство; **гоцлох хоолой** хөгжим. ГОМОФОНИЯ; главенствующий ГОЛОС (в многоголосии); 2) получать добавочное очко (о борцах); 2. **гоцлохуй**-ыг үз.; 3. акцентный; дейктический; **гоцлох сүл үг** хэл.шинж. дейктическая частица; **гоцлох үүрэг** хэл.шинж. дейктическая функция; **гоцлох хэлбэр** хэл.шинж. акцентная форма.

**ГОЦЛОХУЙ** *ᠭᠣᠴᠯᠣᠬᠤᠶ* выделение, отличие; соло.

**ГОЦЛУУЛАХ** *ᠭᠣᠴᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гоцлох**-ын үйлдүүл.

**ГОЧОО** *ᠭᠣᠴᠣ᠎ᠠ* тө. панцирь.

**ГОШГО** *ᠭᠣᠰᠢᠭ᠎ᠠ*: **гошго** **гошго хийх** болтаться, висеть до полу, до пят.

**ГОШИЙХ** *ᠭᠣᠰᠢᠶᠢᠬ* кривиться, коситься, изгибаться; **гошийсон урт** долгополый, длиннополый, до полу (пят); **төлийн гошийсон баас** длинноватый и с извивами экскремент молодняка.

**ГОШИЛЗОХ** *ᠭᠣᠰᠢᠯᠵᠣᠬ* извиваться, изгибаться, перекашиваться (о чём-л. длинном и тонком).

**ГОШИР** *ᠭᠣᠰᠢᠷ* сюртучишко, сюртучок.

**ГОШИРХОЙ** *ᠭᠣᠰᠢᠷᠬᠣᠶ* сюртук.

**ГОШИРХОЙН** *ᠭᠣᠰᠢᠷᠬᠣᠶᠢᠨ* **гоширхой**-н харьяал., сюртучный.

**ГОШИРЧ** *ᠭᠣᠰᠢᠷᠴ* сюртучник.

**ГОШРОЛДОХ** *ᠭᠣᠰᠢᠷᠣᠯᠳᠣᠬ* **гошрох**-ын үйлдэлд., становиться длинным; **гошролдсон урт** долгополый, длиннополый, до полу (пят); **гошролдсон гоширхой** длиннополый, долгополый сюртук.

**ГОШРОЛДУУЛАХ** *ᠭᠣᠰᠢᠷᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гошролддох**-ын үйлдүүл.

**ГОШРОХ** *ᠭᠣᠰᠢᠷᠣᠬ* быть длиннополым, долгополым, быть длинным до пят; **гоширсон урт** длиннополый, долгополый, до полу (пят).

**ГОШРУУЛАХ** *ᠭᠣᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гошрох**-ын үйлдүүл., **гошруулан өмсөх** одевать слишком длинное и узкое платье.

**ГОШУУН** *ᠭᠣᠰᠢᠭᠤᠨ* ург. почечуйник; **гошуун пилмийн ханд** экстракт трав почечуйных, экстракт почечуйников.

**ГОЮУ** *ᠭᠣᠶᠤ* тө. пластырь (нарывной), горчичник; **арүрийн гоюу** ург. гамбир; **гичийн гоюу** горчичник; **наалдамхай гоюу** липкий пластырь; **гоюу бүх идээрийг хөхөв** пластырь вытянул весь гной; **гоюу наах / гоюу тавих** наложить пластырь; ставить горчичник.

**ГОЮУНЫ** *ᠭᠣᠶᠤᠨᠢ* **гоюу(н)**-ы харьяал., пластырный; горчичный.

**ГОЮУЧ** *ᠭᠣᠶᠤᠴᠢ* пластырщик.

**ГӨВГӨНӨЛДӨХ** *ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠨᠥᠯᠳᠦᠬᠤ* **гөвгөнөх**-ийн үйлдэл.

**ГӨВГӨНӨХ** *ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠨᠥᠬᠤ* **гүвгэнэх**-ийг үз.

**ГӨВГӨНҮҮЛЭХ** *ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬᠤ* **гөвгөнөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨВГӨР** *ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠷ* **гүвгэр**-ийг үз.

**ГӨВГӨРДӨХ** *ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠤ* **гүвгэрдэх**-ийг үз.

**ГӨВГӨРДҮҮ** *ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦ* **гөвгөр**-ийн багас.

**ГӨВГӨРДҮҮЛЭХ** *ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ* **гөвгөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨВГӨРИЙН** *ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ* **гөвгөр**-ийн харьяал.

**ГӨВГӨРХӨН** *ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠥᠨ* **гөвгөр**-ийн багас., выпукловатый.

**ГӨВДЛӨГ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠯᠥᠭ* избиение, побои;

**гөвдлөгийн сорви** следы побоев.

**ГӨВДӨГЧ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠥᠭᠴᠢ* драчун; **зодооч**-ийг үз.

**ГӨВДӨЛДӨХ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠥᠯᠳᠦᠬᠤ* **гөвдөх**-ийн үйлдэл., драться.

**ГӨВДӨЛЦӨӨН** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠥᠯᠴᠡᠭᠡᠨ* драка, потасовка.

**ГӨВДӨЛЦӨХ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠥᠯᠴᠡᠬᠤ* **гөвдөх**-ийн үйлдэл.

**ГӨВДӨХ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠡᠬᠤ* яриа. **1.** КОЛОТИТЬ, БИТЬ; выбивать; избивать; наносить побои; выбивать; **нуруу руу нь саваагаар гөвдөх** бить, дубасить палкой по спине; **үхтэл нь гөвдөх** бить до потери сознания; бить смертным боем; **2. гөвдөхүй**-г үз.

**ГӨВДӨХҮЙ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠡᠬᠤᠬᠦᠢ* избивание, выбивание; встряска.

**ГӨВДРҮҮ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠢᠷᠦᠭᠦ* **гүвдрүү**-г үз.

**ГӨВДРҮҮНИЙ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠨᠢ* **гөвдрүү(н)** — ий харьяал., полиповый, полипный.

**ГӨВДРҮҮТҮҮЛЭХ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ* **гөвдрүүтэх**-ийн үйлдүүл., бить, ударять плетью, ХЛЫСТОМ (так, чтобы остался след).

**ГӨВДРҮҮТЭЙ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠢ* полипчатый.

**ГӨВДРҮҮТЭХ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠤ* 1) покрываться полипами, пупырышками; **хамар дотор гөвдрүүтэх** полип в носу; 2) покрываться рубцами (от ударов плетью или хлыстом); **гүвдрүүтэх**-ийг үз.

**ГӨВДҮҮЛЭХ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠤ* 1) **гөвдөх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть сильно избиваемым, избитым; поставить в палки.

**ГӨВДҮҮР** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠦᠭᠦᠷ* дубинка, трость, палица; палка.

**ГӨВДЧИХӨХ** *ᠭᠦᠪᠦᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **гөвдөх**-ийн нэгэнтээ., избить.

**ГӨВИЙЛГЭХ** *ᠭᠦᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ* **гөвийх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨВИЙХ** *ᠭᠦᠪᠢᠶᠢᠬᠤ* возвышаться; быть бугристым, бугриться; **гүвийх**-ийг үз.

**ГӨВЛӨГ** *ᠭᠦᠪᠡᠯᠥᠭ* выбивание.

**ГӨВЛӨЛЦӨХ** *ᠭᠦᠪᠡᠯᠥᠯᠴᠡᠬᠤ* **гөвөх**-ийн үйлдэл., выколачивать, вытряхивать.

**ГӨВӨГДӨХ** *ᠭᠦᠪᠥᠭᠦᠳᠡᠬᠤ* **гөвөх**-ийн үйлдэл., 1) встряхнуться; выколачиваться, выбиваться; отряхиваться, стряхиваться (от пыли, снега и т.п.); **тоос нь гөвөгджээ** пыль выбита, вытряхнута; **хувцасны тоос гүвэгджээ** пыль стряхнулась с одежды; 2) стряхивать, отряхивать; 3) шилж. быть побитым.

**ГӨВӨЛДӨХ** *ᠭᠦᠪᠥᠯᠳᠡᠬᠤ* **гөвөх**-ийн үйлдэл., 1) отряхивать, стряхивать; 2) шилж. драться.

**ГӨВӨЛЗӨХ** *ᠭᠦᠪᠥᠯᠵᠡᠬᠤ* **гүвэлзэх**-ийг үз.

**ГӨВӨЛЗҮҮЛЭХ** *ᠭᠦᠪᠥᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠤ* **гөвөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨВӨЛЗҮҮР** *ᠭᠦᠪᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠷ* **гүвэлзүүр**-ийг үз.; †

**гөвөлзүүр тэмдэг** хэвлэх. курсивный знак.

**ГӨВӨЛЦӨХ** *ᠭᠦᠪᠥᠯᠴᠡᠬᠤ* 1) **гөвөх**-ийн үйлдэл.; 2) шилж. драться.

**ГӨВӨР** *ᠭᠦᠪᠥᠷ* **гөвөр мод** скалка для раскатывания теста; **хөвөр мод**-ыг үз.

**ГӨВӨРЛӨХ** *ᠭᠦᠪᠥᠷᠯᠡᠬᠤ* раскатывать тесто скалкой; **хөвөрлөх**-ийг үз.

**ГӨВӨХ I** *ᠭᠦᠪᠥᠬᠤ I* 1) выколачивать, вытряхивать, выбивать (пыль); **уутны гурил гөвөх** вытрясти оставшуюся в мешке муку; **дэвсгэр гөвөх** вытрясти, выколотить, выбить подстилку; **дээл гөвөх** встряхивать дэли (халат); **тоос гөвөх** выколачивать, выбивать пыль; **тоосоо гөвөх** стряхиваться от пыли; **хивс гөвөх** вытрясти ковёр; **сархинагнахаа баасыг гөвөх** хэлц., үгчил. вытряхивать жвачку из своей книжки (желудка); ~ вывернуть, выворачивать наизнанку душу перед кем-л.; выложить душу кому-л.; распахивать душу перед кем-л.; поговорить, побеседовать по душам; без околичностей, положи руку на сердце; как на духу, как перед богом; не таясь, со всей откровенностью, без утайки; **саваадаж гөвөх** выколачивать; 2) бить, выбивать, вытряхивать; сбрасывать, стряхивать, трепать; колотить; **сэгсэрч гөвөх** отряхивать, трясти, вытряхивать; **хормойгоо сэгсэрч гөвөх** отряхивать полы своей одежды; **шумагнахаа тоосыг гөвөх** стряхнуть пыль с брюк; **ширдэг гөвөх** вытрясти стёганый тюфяк; **гөвж арилгах** выколачивать, отряхивать; **гөвж эхлэх** начать трясти; 3) смахивать, обмахивать; 4) шилж. кончать, заканчивать; **байдгаа гөвөх / түрийвчээ гөвөх / уутаа гөвөх** хэлц. бить по карману; вылететь, пролететь в трубу; поставить

ребром последнюю копейку; стать в копеечку; **уутаа гөвсөн** а) карманная чахотка; ветер свистит в карманах; ни копейки за душой; ни копя; без полушки, копейки, гроша в кармане; б) ни синь порошу не осталось; ни кола ни двора у кого-л.; в) беден как церковная мышь; **би ч бүр уутаа гөвчихөөд байна** у меня в кармане свистит; у меня в настоящее время карманная чахотка; **ууты нь гөвөх** хэлц.

вытрясти карман чей-л., пускать по миру; 5) шилж. бить, ударять; избивать; истязать; расправляться, разделяться; добираться до кого-л.; **Эргүүтгэл гөвөх** выбивать мозги; **гөвж алдах** хэлц. снимать ГОЛОВУ с кого-л., задать жару, перцу кому-л.; учинять, чинить расправу над кем-л.; б) шилж. жрать; 7) шилж. врать, привирать, завираться, плести; брехать, заливать; **2. гөвөхүй**-г үз.; **3.** выбивальный, выбивной; **гөвөх машин** тусг. выбивальная машина.

**ГӨВӨХ II** отцветать, осыпаться после цветения, опадать; **намар болж, мод навчаа гөвөв** наступила осень, и листья с деревьев опали.

**ГӨВӨХҮЙ** (гөвөх 1) выбивка, выбивание; выколачивание; 2) встряска; трепание.

**ГӨВТ** (гөвөх) **гөвт мод** ург. хлопчатник.

**ГӨВТНӨГЧ** (гөвөх) ворчун, брюзга.

**ГӨВТНӨЛ** (гөвөх) бурчание, ворчание, брюзжание, воркотня.

**ГӨВТНӨЛДӨХ** (гөвөх) **гөвтнөх**-ийн үйлдэл., ворковать.

**ГӨВТНӨӨ** (гөвөх) **1.** ворчливый, брюзгливый; **2.** ворчливо, брюзгливо.

**ГӨВТНӨСХИЙХ** (гөвөх) побурчать, побрюзжать, поворчать.

**ГӨВТНӨХ I.** (гөвөх) 1) бормотать, бубнить, бурчать, говорить про себя; ворчать, брюзжать; 2) повторять одно и то же; **2.**

**гөвтнөхүй**-г үз.

**ГӨВТНӨХҮЙ** (гөвөх) 1) бормотание; бурчание, ворчание, брюзжание; 2) воркотня.

**ГӨВТНҮҮЛЭХ** (гөвөх) **гөвтнөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨВҮҮЛЭХ** (гөвөх) **I,II**-ийн үйлдүүл., биться, ударяться, стукаться; колотиться; **тоосоо гөвүүлэх** а) сметать, стряхивать пыль; б) шилж. быть избитым; **та пальтоныхоо тоосыг түүгээр гөвүүл** вы попросите его вытрясти (выбить) пыль из пальто.

**ГӨВҮҮР** (гөвөх) 1) метёлка; палка для выколачивания пыли из одежды; то, чем выбивают, выбивалка; 2) круглый деревянный каток (для укатывания посеянных семян); деревянное гребло для разравнивания зерна (при отмеривании меры).

**ГӨВҮҮРДҮҮЛЭХ** (гөвөх) **гөвүүрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨВҮҮРДЭХ** (гөвөх) выбивать, выколачивать пыль, обметать, стряхивать пыль с ног.

**ГӨВҮҮРИЙН** (гөвөх) **гөвүүр**-ийн харьяал., метелочный.

**ГӨВҮҮРЛЭХ** (гөвөх) укатывать катком (посеянные семена); валять, раскатывать (тесто).

**ГӨВЧИХӨХ** (гөвөх) **гөвөх**-ийн нэгэнтээ., выбить, вытрясти.

**ГӨВШИЛДӨХ** (гөвөх) **гөвших**-ийн үйлдэл., драться; **юмны наана цааныг бодолгүй гөвшилдөв** они бросились в драку очертя голову.

**ГӨВШИЛЦӨХ** (гөвөх) **гөвших**-ийн үйлдэл.

**ГӨВШИМХИЙ** (гөвөх) 1) обжора; 2)

драчун.

**ГӨВШИХ** (гөвөх) **гөвөх**-ийн олонтаа., 1) отряхивать; стряхивать; 2) шилж. жрать, лопать, трескать, рубать; глотать, поглощать; 3) шилж. бить, ударять; истязать; **тархи толгой руу гөвших** раскроить череп, голову; **ганц гөвшөөд** хэлц. одним ударом, давком.

**ГӨВШҮҮЛЭХ** (гөвөх) **гөвших**-ийн үйлдүүл., быть побитым; **үхтлээ гөвшүүлэх** быть сильно избитым; хэлц. поплатиться боками.

**ГӨГИЙ** (гөвөх) анаг. панариций, паронихия, палечный нарыв, гнойное воспаление пальца; ногтеод; **ганц хуруутах**-ыг үз.

**ГӨГИЙДЭХ** (гөвөх) **гөгийтөх**-ийг үз.

**ГӨГИЙРӨХ** (гөвөх) **гөгийтөх**-ийг үз.

**ГӨГИЙРҮҮЛЭХ** (гөвөх) **гөгийрөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨГИЙТӨХ** (гөвөх) анаг. паронихия, боletz панарицием; **ганц хуруутах**-ыг үз.

**ГӨГИЙГҮҮЛЭХ** (гөвөх) **гөгийтөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨГӨЛЗӨРГӨНӨ** (гөвөх) шууу. ГОЛУБЬ.

**ГӨГӨМ** (гөвөх) анаг. 1) НОГТОЕДА (болезнь); заболевание ногтей; **хумс нүүх**-ийг үз.; 2) панариций.

**ГӨГӨӨТЭЙ** (гөвөх) **юун гөгөөтэй юм** хэлц. Не до кого-чего-л., кому-л.

**ГӨГӨСГӨНӨ** (гөвөх) ург. полевой бодяк.

**ГӨЕДӨХ** (гөвөх) становиться неглубоким, мелководным; мелеть.

**ГӨЕДҮҮ** (гөвөх) неглубокий.

**ГӨЕДҮҮЛЭХ** (гөвөх) **гөедөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨЕДҮҮХЭН** (гөвөх) **гөедүү**-н багас., обмелевший.

**ГӨЕН** (гөвөх) неглубокий, мелкий (напр. о реке, озере и т.д.).

**ГӨЕӨ** (гөвөх) орон.нугт. бабушка.

**ГӨЕХӨН** (гөвөх) **гөен** — ий багас., **1.** 1)

неглубокий, мелкий, низкий (напр. о реке, озере и т.д.); **гөехөн болох** а) обмелеть; б) обмеление;

**гөехөн гол** мелководная река; **гөехөн ус** низкая вода; **гөехөн устай** мелководный; 2)

шилж. неосновательный, неглубокий; **мөчид**

**гөехөн** хорш. неосновательный, неглубокий; **мөчид гөехөн мэдлэг** неглубокие знания; **2.** мелко, мельче; **гөехөн байх** мелко; мелководье; **гөехөн хагалах** мелко пахать.

**ГӨЖИЛЦӨХ** ᠭᠥᠵᠢᠯᠢᠴᠡᠬᠡ гөжих-ийн үйлдэл.

**ГӨЖИСХИЙХ** ᠭᠥᠵᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ 1) упрямиться; 2) приподнять.

**ГӨЖИХ I** ᠭᠥᠵᠢᠬᠡ упрямиться; **хүнтэй битгий гөж!** не перечь, не прекословь!

**ГӨЖИХ II** приподнять; **гөнжих**-ийг үз.

**ГӨЖМӨГЛӨХ** ᠭᠥᠵᠢᠮᠥᠭᠯᠡᠬᠡ упрямиться, прекословить, перечить, возражать.

**ГӨЖҮҮ** ᠭᠥᠵᠢᠭᠦᠦ гөжүүн-г үз.

**ГӨЖҮҮД** ᠭᠥᠵᠢᠭᠦᠦᠳᠡ 1) гөжүүн-г үз.; **илжиг шиг (зөрүүд) гөжүүд** упрямый как осёл; хоть кол на голове теши у кого-л., на козе подъедешь к кому-л.; **их гөжүүд хүүхэд** очень упрямый ребёнок; **гөжүүд нь хөдлөх** заупрямиться; 2) анаг. парабумия.

**ГӨЖҮҮДДҮҮ** ᠭᠥᠵᠢᠭᠦᠦᠳᠡᠳᠦᠭᠦᠦ гөжүүндүү-г үз.

**ГӨЖҮҮДЛЭХ** ᠭᠥᠵᠢᠭᠦᠦᠳᠡᠬᠡ упрямствовать, упрямиться.

**ГӨЖҮҮДХЭН** ᠭᠥᠵᠢᠭᠦᠦᠳᠡᠬᠡᠭᠡᠨ гөжүүд-ийн багас.

**ГӨЖҮҮЛЭХ** ᠭᠥᠵᠢᠭᠦᠦᠯᠡᠬᠡ проявлять упрямство.

**ГӨЖҮҮН** ᠭᠥᠵᠢᠭᠦᠨ 1. неповоротливый, упрямый; неуклжий; неподатливый; крепкоголовый, крепколобий, меднолобий; **гөжүүн хүн** упрямый человек, упрямец; **2.** упрямство; **гөжүүн зан** упрямство; **гөжүүн хөдлөх** неповоротливость.

**ГӨЖҮҮРХЭХ** ᠭᠥᠵᠢᠭᠦᠦᠷᠬᠡᠬᠡ упрямствовать, упрямиться.

**ГӨЛБӨЛЗӨСХИЙХ** ᠭᠥᠯᠪᠥᠯᠵᠥᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ слегка смущаться (при встрече с тем, кому сделал какую-л. неприятность).

**ГӨЛБӨЛЗӨХ** ᠭᠥᠯᠪᠥᠯᠵᠥᠬᠡ смущаться, чувствовать себя виноватым.

**ГӨЛБӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠭᠥᠯᠪᠥᠯᠵᠡᠭᠦᠦᠯᠡᠬᠡ гөлбөлзөх-ийн үйлдүүл.

**ГӨЛБӨЛЗҮҮР** ᠭᠥᠯᠪᠥᠯᠵᠡᠭᠦᠦᠷᠢ виноватый (вид).

**ГӨЛГӨН I** ᠭᠥᠯᠭᠡᠨ шенячий; собачий; **гөлөг I 2.**-ийг үз.

**ГӨЛГӨН II** молодой; **гөлөг II 2.**-ийг үз.

**ГӨЛГӨНӨЛДӨХ** ᠭᠥᠯᠭᠡᠨᠥᠯᠳᠡᠬᠡ гөлгөнөх-ийн үйлдэл.

**ГӨЛГӨНӨСХИЙХ** ᠭᠥᠯᠭᠡᠨᠥᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ посматривать виновато.

**ГӨЛГӨНӨХ** ᠭᠥᠯᠭᠡᠨᠥᠬᠡ 1) блестеть, сверкать; 2) смущаться; **гөлөлзөх**-ийг үз., **таг гөлгөнөх** хэлц. ни в зуб толкнуть; **түүнээ асуугаад асуугаад, ам нь зуурчихсан юм шиг таг гөлгөнөв** его спрашивают, а он ни в зуб толкнуть; **хулгайч баригдчихаад хүний нүүр харж чадахгүй гөлгөнөв** будучи пойманным, вор смотрел на людей виноватыми глазами.

**ГӨЛГӨНҮҮЛЭХ** ᠭᠥᠯᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ гөлгөнөх-ийн үйлдүүл., 1) колоть глаза кому-л. чем-л.; 2) брать под обстрел кого-л.

**ГӨЛГӨР** ᠭᠥᠯᠭᠡᠷ 1. 1) гладкий, отшлифованный, отполированный, зеркальный; гладкоствольный; круглый; **гөлгөр булчин** гладкая мускулатура; гладкая мышца; **гөлгөр зам** гладкая дорога; **гөлгөр илэг** гладкая, атласная кожа; **гөлгөр торгон хөнжил** гладенькое, шёлковое одеяло; **гөлгөр төмөртэй буу** гладкоствольное ружьё; 2) приглаженный; прилизанный; **гөлгөр болгох** прилизывать; глянецевать; 3) глянецевый, блестящий, глянецевитый, лощёный, лоснящийся; атласный, атласистый, шёлковый; **гөлгөр гадаргуу** глянцева поверхность; **гөлгөр жонш** эрдэс. атласистый шпат; **гөлгөр цаас** лощёная, глянецевая, глянецевитая бумага; 4) ровный, плоский; 5) скользкий, ослизлый; осклизлый; скользкий; **гөлгөр бодос** скользкое вещество; **гөлгөр мөсөн дээр** на скользком гладком льду; **гөлгөр мөсөн дээгүүр явах** идти по гладкому льду; **гөлгөр царсан шал** скользкий паркет; **гөлгөр ширхэг** тусг. ползучие волокна; **2.** гладко; ровно; скользко; **3.** 1) гладкость; ровность; приглаженность; прилизанность; 2) лоск, глянец, блеск; † **гөлгөр барагжаа** ург. вудсия гладковатая; ; **гөлгөр ивэргэнэ** ург. грижник гладкий; **гөлгөр хошоон бут** ург. шёлковая леспедеца.

**ГӨЛГӨРДӨХ** ᠭᠥᠯᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть гладким, блестящим.

**ГӨЛГӨРДҮҮ** ᠭᠥᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠦ гладенький.

**ГӨЛГӨРДҮҮЛЭХ** ᠭᠥᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠦᠯᠡᠬᠡ гөлгөрдөх-ийн үйлдүүл.

**ГӨЛГӨРХӨН** ᠭᠥᠯᠭᠡᠷᠬᠡᠨ гөлгөр-ийн багас., гладенький, гладковатый.

**ГӨЛЖ** ᠭᠥᠯᠵᠡ: **гөлж борын цэцэг** ург. сирень; **голт борын цэцэг**-ийг үз.

**ГӨЛИЙЛГӨХ** ᠭᠥᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ гөлийх-ийн үйлдүүл., 1) гладить, разглаживать, утжить, проглаживать; 2) выглаживать; поглаживать; прилизывать; глянецевать; лощить; 3) расправлять, сглаживать; 4) шилж. заткнуть глотку; брать под обстрел; песочить, шерстить; отполировать.

**ГӨЛИЙСӨН** ᠭᠥᠯᠢᠶᠢᠰᠡᠨ 1) туманный, бессмысленный; 2) посоловельный; **гөлийсөн нүд** стеклянные глаза; **гөлийсөн харц** а) бессмысленный, стеклянный взгляд; б) посоловельный взгляд; **гөлийсөн царай** маскообразность.

**ГӨЛИЙХ** ᠭᠥᠯᠢᠶᠢᠬᠡ 1. 1) разглаживаться, сглаживаться, расправляться, становиться гладким; лосниться; 2) шилж. быть неподвижным, бездеятельным; **жишим ч үгүй гөлийх** не реагировать, не чувствовать, не обращать внимания; не стесняться; быть как ни в чём не бывало; плннуть да растереть; плевков по адресу; **гөлийгөөд жишим ч үгүй**

**өнгөрөх** хэлц. пройти мимо кого-чего-л.; **хулгайч нохой шиг гөлийх** хэлц. потупить взор; **гөлийсөөр алдах** проворонить; **гөлийглөө согтох** напиться, набраться до чёртиков; 3) шилж. обомлеть, оцепенеть; уставиться глазами (от испуга); 4) блестеть, лосниться; **2. гөлийхүй**-г үз.

**ГӨЛИЙХҮЙ** (ᠭᠥᠯᠢᠶᠡᠬᠦ) 1) разглаживание, сглаживание; 2) анаг. сопор; отсутствие реакции на окружающее; **гөлийх саа** анаг. паралич взора.

**ГӨЛИЙЧИХӨХ** (ᠭᠥᠯᠢᠶᠡᠬᠡᠬᠡ) **гөлийх**-ийн нэгэнтээ, не реагировать на окружающее; **хүүхдийг хангинаж давтаад байвал гөлийчихдөг** когда на детей постоянно кричат и ругают их, они перестают реагировать на Ыто; **амтай болгонд аашлуулсаар байгаад гөлийчихсөн хүүхэд** слушая, как все его ругают, ребёнок вёл себя как ни в чём не бывало.

**ГӨЛМИЙ** (ᠭᠥᠯᠮᠢᠶ) невод; **гөлмий хийгч** человек, который ловит сетями рыбу.

**ГӨЛМИЙДӨГЧ** (ᠭᠥᠯᠮᠢᠶᠳᠦᠭᠴ) ловец; тот, кто ловит неводом, сетью.

**ГӨЛМИЙДӨХ** (ᠭᠥᠯᠮᠢᠶᠳᠡᠬ) ловить сетью (рыб).

**ГӨЛМИЙДҮҮЛЭХ** (ᠭᠥᠯᠮᠢᠶᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬ) **гөлмийдөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨЛМИЙН I** (ᠭᠥᠯᠮᠢᠶᠨ I) **гөлөм I**-ийн харьяал., чепрачный.

**ГӨЛМИЙН II** **гөлмий / гөлөм II**-ийн харьяал., сетевой.

**ГӨЛМИЙЧ** (ᠭᠥᠯᠮᠢᠶᠴ) 1) ловец с помощью невода, сетей; 2) неводчик; **гөлмийдөгч**-ийг үз.

**ГӨЛМӨГ** (ᠭᠥᠯᠮᠥᠭ) тина.

**ГӨЛМӨН** (ᠭᠥᠯᠮᠥᠨ) листовый; **гөлөм 2.**-ийг үз.

**ГӨЛӨГ(Н)** (ᠭᠥᠯᠥᠭ) **I 1.** 1) щенок, кутёнок; собачка; **бор гөлөг** цээр. серый волк; **золбин гөлөг** бродячий щенок; **золбин гөлөг шиг болгох** хэлц. выбросить на улицу кого-л.; **нохойн гөлөг а)** щенок; б) шилж. собачий, сукин сын, собачья, сукина дочь; собачьи, сукины дети; **нохойн гөлөг шиг үзэх** хэлц. плевков по адресу; **сүү долоосон гөлөг шиг** үл.тааш. а) потупить взор; на воре шапка горит; б) блудлив как кошка, труслив как заяц; **толгойгий нь боож төөрүүлсэн гөлөг шиг** ёж. как в тёмном лесу; **тэжээсэн бяруу тэрэг эвдэх, тэжээсэн гөлөг борви сэнжлэх** зүйр., үгчил. а) своя собака за пятку схватила, свой бычок телегу сломал; б) согреть, пригреть змею на груди (за пазухой); **гөлөг усанд цацуулан алах** топить щенка; 2) детёныш хищников; **чонын (бэлтрэг) гөлөг а)** волчонок; б) шилж. волк в овечьей шкуре; 3) шилж., буд. щенок; сопляк, сукин сын; пацан; **жулдрай гөлөг** щенок; **шам хийхээс дутдаггүй шар гөлөг** хэлц. до всего есть дело кому-л.; дотошный, любопытный, любознательный человек; **тэр чинь шам хийхээс дутдаггүй шар гөлөг байгаа юм у**

него до всего руки дойдут; **2.** щенячий; собачий; **гөлгөн нохой** собачка, собачонок; † **гөлгөн бялзуухай** шувуу. крапивник маленький дальневосточный; **уран шувуу**-г үз.

**ГӨЛӨГ(Н) II 1.** почка, бутон, росток, глазок; побег (на деревьях); молодая листва; **2.** молодой; † **гөлгөн дом мод** ург. акалифа; каркас китайский; китайское каменное дерево.

**ГӨЛӨГЛӨХ I** (ᠭᠥᠯᠥᠭᠯᠡᠬ) **1.** цениться, приносить щенят; **2.** окот.

**ГӨЛӨГЛӨХ II 1.** распускаться (о цветах), пускать ростки, появляться (о почках), распускать почки, покрываться почками; **2.** почкование.

**ГӨЛӨГЛҮҮЛЭХ** (ᠭᠥᠯᠥᠭᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬ) **ГӨЛӨГЛӨХ I, II**-ийн үйлдүүл.

**ГӨЛӨЛЗӨХ** (ᠭᠥᠯᠥᠯᠵᠡᠬ) 1) лосниться, блестеть; 2) шилж. смотреть виновато; потупить взор; не знать с какими глазами показаться, появиться; поджаты, подвернуть хвост.

**ГӨЛӨЛЗҮҮЛЭХ** (ᠭᠥᠯᠥᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬ) **гөлөлзөх**-ийн үйлдүүл., показывать, тыкать, указывать пальцем на кого-л.; **КОЛОТЬ ГЛАЗА** кому-л. чем-л.; **нүдээ гөлөлзүүлэн** чёртики в глазах забегали (бегают).

**ГӨЛӨЛЗҮҮР** (ᠭᠥᠯᠥᠯᠵᠡᠭᠦᠷ) виноватый.

**ГӨЛӨМ(Н) I** (ᠭᠥᠯᠥᠮ) **1.** 1) чепрак; **КИЧИМ** (кожа, покрывающая подседельный войлок); **өөрийн хийсэн өөртөө зөв, өрөөл булигаар гөлмөндөө зөв** зүйр. всякому своё; **гөлмөө цоортол давирах а)** нещадно понукать, погонять лошадь ударами ног по бокам; б) шилж. налечь на вёсла; 2) шилж. лист; **2.** 1) чепрачный; 2) шилж. листовый; **гөлмөн төмөр** листовое, кровельное железо, лист железа; **гөлмөн хөнгөн цагаан** алюминиевый лист.

**ГӨЛӨМ II** невод; **гөлмий**-г үз.

**ГӨЛӨМ III: гөлмөн зоо** барханныя гряда.

**ГӨЛӨМЧ I** (ᠭᠥᠯᠥᠮᠴ) чепрачник.

**ГӨЛӨМЧ II** неводчик.

**ГӨЛӨН I** (ᠭᠥᠯᠥᠨ) 1) голый, без коры; **гөлөн тариа** голые зёрна, семена; 2) гладкий, скользкий; ровный; лоснящийся.

**ГӨЛӨН II: гөлөн гөлөн хийх** посматривать виновато.

**ГӨЛӨНГӨ** (ᠭᠥᠯᠥᠨᠭᠡ) гладкий, без коры.

**ГӨЛӨНГӨР** (ᠭᠥᠯᠥᠨᠭᠡᠷ) орос. **1.** коленкор; **2.** коленкоровый; **гөлөнгөр шанхай даавуу** МИТКАЛЬ (ткань).

**ГӨЛӨӨН I** (ᠭᠥᠯᠥᠭᠥᠨ) **1.** анаг. ступор; состояние резкой угнетённости; **2.** 1) голый; 2) гладкий; скользкий; ровный; лоснящийся.

**ГӨЛӨӨН II** бархан.

**ГӨЛӨР** (ᠭᠥᠯᠥᠷ) анаг. болезненное состояние полного безразличия; апатия, апатичность.

**ГӨЛРӨЛЦӨХ** (ᠭᠥᠯᠥᠷᠥᠯᠴᠡᠬ) **гөлрөх**-ийн үйлдэлц.

**ГӨЛРӨНГӨ** (ᠭᠥᠯᠢᠷᠦᠨᠭᠦ) депрессия, депрессивное состояние, подавленное состояние.

**ГӨЛРӨӨ** (ᠭᠥᠯᠢᠷᠦᠨᠡ) подавленный.

**ГӨЛРӨСХИЙХ** (ᠭᠥᠯᠢᠷᠦᠨᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) оцепенеть.

**ГӨЛРӨХ** (ᠭᠥᠯᠢᠷᠦᠬᠡ) 1. 1) обомлеть; ахнуть от удивления; поразиться, остолбенеть; **айснаас гөлрөх** обомлеть от ужаса; **бодлогоширон гөлрөх** задуматься, погружаться, впадать в раздумье, призадуматься; раскидывать умом, мозгами, шевелить мозгами, думать думу; предаваться раздумьям, размышлениям; **гайхан гөлрөх а)** стоять как столб, обомлеть, ахнуть от удивления; не поверить своим глазам, разинуть рот, вытаращить глаза; глаза полезли на лоб у кого-л.; б) сделать большие глаза, поднять брови; смотреть большими глазами, разводить руками, диву даваться; **гөлрөн зогсох** остолбенеть, стоять как столб; **гөлрөн ширтэх а)** пялить, вылупить, вытаращить, выпучить глаза; впиваться, сверлить, есть, пожирать глазами; вперить глаза, взгляд; не отрывать (сводить, спускать) взора (глаз, взгляда); просмотреть, проглядеть все глаза; б) глядеть, смотреть в упор, смотреть, глядеть во все (в оба) глаза; **задерживать взгляд; пронзить взглядом** кого-л.; **уткнуть нос, уткнуться носом; глаз не оторвёшь (оторвать)** от кого-чего-л.; в) пристально всматриваться, превратиться в зрение, сосредоточивать взгляд; **следить не спуская глаз; г)** глаза (зубы) разгорелись у кого-л. на что-л.; **дорого бы заплатил (дал)** за что-л.; **жаждать; сильно желать; д)** **посматривать, поглядывать** куда-л., на кого-что-л.; **заглядываться, засматриваться; е)** **всматриваться, рассматривать, разглядывать, вглядываться, присматриваться; созерцать; гөлөрдөг өвчин** депрессия, депрессивное состояние; 2) **вытаращиться; глазеть, вылупить, впериться, уставиться глазами; пялиться, вперить; эгцлэн гөлрөх** в упор глядеть, смотреть на кого-л.; **нүд гөлрөв** глаза слепит; **нүдээ гөлөртөл хайх** все глаза проглядеть; **гөлөрсөн нүд** глаза с наволокой; **гөлөрсөн харц** бессмысленный взгляд; **гөлөрч суух** хэлц. сидеть как именинник, праздновать лентяя, плевать в потолок, сидеть баринном, сидеть сложа руки; **гөлрөх шинж** анаг. окуластатический синдром; неподвижные глаза.

**ГӨЛРҮҮЛЭХ** (ᠭᠥᠯᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гөлрөх-ийн үйлдүүл., пригвождать взглядом.

**ГӨЛТГӨНИЙ** (ᠭᠥᠯᠲᠦᠭᠦᠨᠢ) гөлтгөнө — ий харьяал., гипсовый; гипсовочный; **гөлтгөний зуурмаг** гипсовое тесто; **гөлтгөний өрөө** гипсовочная комната; † **гөлтгөний сарнай** эрдэс. гипсовая роза.

**ГӨЛТГӨНӨ** (ᠭᠥᠯᠲᠦᠭᠦᠨᠡ) 1. эрдэс алебастр, гипс, жжённый сульфат кальция; **барилгын гөлтгөнө** строительный гипс; **гөлтгөнө аргай** гипсобетон; 2. гипсовый; **нунтаг гөлтгөнө** гипсовая мука, землистый гипс; **гөлтгөнө чулуулаг** гипсовая порода.

**ГӨЛТГӨНӨДӨХ** (ᠭᠥᠯᠲᠦᠭᠦᠨᠡᠳᠡᠬᠡ) гипсование; гипсовать.

**ГӨЛТГӨНӨТ** (ᠭᠥᠯᠲᠦᠭᠦᠨᠡᠲᠡ) гипсовый; **гөлтгөнөт наанги** гипсовая глина.

**ГӨЛТГӨНӨТӨХ** (ᠭᠥᠯᠲᠦᠭᠦᠨᠡᠲᠡᠬᠡ) огипсование.

**ГӨЛТГӨНӨЦӨР** (ᠭᠥᠯᠲᠦᠭᠦᠨᠡᠴᠡᠷ) эрдэс. гипсолит.

**ГӨЛТГӨНҮҮР** (ᠭᠥᠯᠲᠦᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠷ) эрдэс. алебастрит.

**ГӨЛТРӨГ I** (ᠭᠥᠯᠲᠦᠷᠦᠭᠢ) амьт. барсучий щенок, барсучонок.

**ГӨЛТРӨГ II** амьт. щенок хорька.

**ГӨЛҮҮР** (ᠭᠥᠯᠦᠭᠦᠷ) **гөлүүр мөс** блестящая поверхность льда, гладкий лёд; **гөлгөр**-ийг үз.

**ГӨЛЧГИЙ I** (ᠭᠥᠯᠴᠢᠭᠢᠶᠢ) 1) амьт.суд. детёныш грызунов; мышонок, суслёнок; 2) шилж. пацан; пашенок.

**ГӨЛЧГИЙ II** молодые побеги, почки.

**ГӨЛЧГИЙДЭХ** (ᠭᠥᠯᠴᠢᠭᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ) размножаться, плодиться (о мелких грызунах).

**ГӨЛЧГИЙЛЭХ I** (ᠭᠥᠯᠴᠢᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ) гөлчгийдэх-ийг үз.

**ГӨЛЧГИЙЛЭХ II** пускать ростки, побеги; распускать почки.

**ГӨЛЧГӨНӨХ** (ᠭᠥᠯᠴᠢᠭᠦᠨᠡᠬᠡ) 1) блестять (о льде); 2) лосниться (об атласе).

**ГӨЛЧГӨНҮҮЛЭХ** (ᠭᠥᠯᠴᠢᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гөлчгөнөх-ийн үйлдүүл.

**ГӨЛЧГӨНҮҮР** (ᠭᠥᠯᠴᠢᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠷ) лоснящийся; атласный.

**ГӨЛЧГӨР** (ᠭᠥᠯᠴᠢᠭᠦᠷ) 1. 1) что-либо гладкое, скользкое; 2) приглаженность, гладкость; прилизанность; 3) ослизлость, осклизлость; 4) отполированность, отшлифованность; 2. 1) лоснящийся, глянцевоый, глянцевоый, блестящий; атласный, атласистый; **гөлчгөр жонш** атласный шпат; **гөлчгөр цаас** атласная бумага; **гөлчгөр цагаан / гөлчгөр гантиг шиг цагаан** мраморный; **гөлчгөр цагаан хүзүү** мраморная шея; **гөлчгөр чулуу** блестящий камень; 2) скользкий, ослизлый; осклизлый; **гөлчгөр гар** скользкие руки; **гөлчгөр гишгүүр** ослизлые ступеньки; 3) гладкий, полированный, отшлифованный, отполированный, зеркальный; **гөлчгөр булдуур** тусг. гладкие валики; **гөлчгөр дух** полированный лоб; **гөлчгөр хүрд** гладкий барабан; 4) приглаженный, гладкий; прилизанный; 5) фирновый; циклёванный; **гөлчгөр мөсөн гол** газ.зүй. фирновые ледники; зернистый лёд; **гөлчгөр сарампай** циклёванная фанера; **гөлчгөр цас** газ.зүй. фирн; зернистый лёд; 3. гладко; **гөлчгөр үстэй** гладкошерстный.

**ГӨЛЧГӨРДӨХ** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠦᠷᠳᠥᠬᠡ) быть слишком гладким, лощёным.

**ГӨЛЧГӨРДҮҮ** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ) слишком гладкий, атласный.

**ГӨЛЧГӨРДҮҮЛЭХ** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) 1) гөлчгөрдөх-ийн үйлдүүл.; 2) наводит блеск, лоск.

**ГӨЛЧИЙЛГӨХ** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ) гөлчийх-ийн үйлдүүл., разглаживать; лощить, прилизывать, глянцевать.

**ГӨЛЧИЙСХИЙХ** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) поблёскивать, сверкать гладкой поверхностью.

**ГӨЛЧИЙХ** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠶᠢᠬᠡ) 1. становится гладким, блестящим, скользким; лосниться; 2. гладкий, прилизанный; гөлчийсөн үс прилизанные волосы; гөлчийтөл самнах гладкая причёска; 3. анаг. амимия; безразличный вид лица.

**ГӨЛЧИЛЗӨХ** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠯᠵᠥᠬᠡ) 1) лосниться от жира; таргалахад хацар гөлчилздөг щёки лоснятся от жира; 2) шилж. делать безразличный вид.

**ГӨЛЧИЛЗҮҮЛЭХ** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гөлчилзөх-ийн үйлдүүл.

**ГӨЛЧИЛЗҮҮР** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠯᠵᠦᠭᠦᠷ) лоснящийся; гладкий.

**ГӨЛЧИР** (ᠭᠡᠯᠴᠢᠷ): гөлчир (мөс) цас газ.зүй. фирн; зернистый лёд.

**ГӨМРӨГ** (ᠭᠡᠮᠦᠷᠦᠭ) склад; кладовая; хөмрөг-ийг үз.

**ГӨМС** (ᠭᠡᠮᠦᠰ) 1) небрежный, нерадивый, укороченный, обуженный (об одежде), урезанный (о смете); 2) скудный.

**ГӨМСДӨЛ** (ᠭᠡᠮᠦᠰᠳᠥᠯ) скудность; хомсдол-ыг үз.

**ГӨМСДӨНГИ** (ᠭᠡᠮᠦᠰᠳᠥᠨᠭᠢ) скудный; хомсдонги-ийг үз.

**ГӨМСДӨХ** (ᠭᠡᠮᠦᠰᠳᠥᠬᠡ) 1) оказаться тесной (об одежде); быть урезанным; 2) становится редким; хомсдох-ыг үз.

**ГӨМСДҮҮ** (ᠭᠡᠮᠦᠰᠳᠦᠭᠦ) хомсдуу-г үз.

**ГӨМСЛӨХ** (ᠭᠡᠮᠦᠰᠯᠥᠬᠡ) недомысливать; недомыслие.

**ГӨМСТҮҮЛЭХ** (ᠭᠡᠮᠦᠰᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хомстуулах-ыг үз.

**ГӨМСХӨН** (ᠭᠡᠮᠦᠰᠬᠡᠬᠡᠨ) гөмс-ийн багас., скудненький.

**ГӨН** (ᠭᠡᠨ) зарим. плутни, плутовство; гөн гаргах плутовать.

**ГӨНГИЙ** (ᠭᠡᠨᠭᠢᠶᠢ) орон.нутг. начинённая и сваренная прямая кишка (еда).

**ГӨНЖИГДӨХ** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠭᠳᠥᠬᠡ) гөнжих-ийн үйлдэгд., быть приподнятым (напр. рычагом).

**ГӨНЖИСХИЙХ** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) приподнять, поддеть чем-л.; дороос нь модоор гөнжисхийж бай! поддень и приподними снизу палкой (шестом).

**ГӨНЖИХ** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠬᠡ) 1) приподнимать, выдвигать рычагом; эвгүй гөнжсөнөөс хутгаа хугалав оттого что неловко поддел,

нож сломался; 2) закрываться на засов, запирать на задвижку.

**ГӨНЖМӨГЛӨХ** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠮᠥᠭᠯᠥᠬᠡ) слегка приподнимать, выдвигать рычагом.

**ГӨНЖӨӨ I** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠬᠡ) чайник, сосуд для разогревания чая.

**ГӨНЖӨӨ II** гөнжүүр I-ийг үз.

**ГӨНЖҮҮЛЭХ** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гөнжих-ийн үйлдүүл.

**ГӨНЖҮҮР I** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠭᠦᠷ) 1) рычаг второго рода (жердь, шест для подъёма тяжести на упорной точке); ПОДЪЁМ;

бяцхан гөнжүүр рычажок; 2) засов, задвижка, пробой (для двери).

**ГӨНЖҮҮР II** элеватор.

**ГӨНЖҮҮРДЭХ** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ) гөнжих 1)-ийг үз.

**ГӨНЖҮҮРИЙН I** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ) гөнжүүр I-ийн харьяал., рычажный; хөшүүргийн-г үз.

**ГӨНЖҮҮРИЙН II** гөнжүүр II-ийн харьяал., элеваторный.

**ГӨНЖҮҮРЛЭХ** (ᠭᠡᠨᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ) 1) вкладывать засов в пробой, продевать через дужку; 2) нести на шесте вдвоём (продев через дужку или петлю).

**ГӨНТЭЙ** (ᠭᠡᠨᠲᠡᠶᠢ) щекотливый, плутовской, плутоватый, вороватый, скользкий; гөнтэй асуудал скользкий вопрос; гөнтэй хүн плут;

гөнтэй хүүхэн плутовка.

**ГӨНТЭЙХЭН** (ᠭᠡᠨᠲᠡᠶᠢᠬᠡᠨ) гөнтэй-н багас., плутоватый; гөнтэйхэн хөвүүн плутоватый мальчик, плутишка.

**ГӨНХӨЛ** (ᠭᠡᠨᠬᠡᠯ) гөнхөл бялзуухай шувуу. удод.

**ГӨӨРВИС** гоорвис -ийг үз.

**ГӨӨХИЙ** (ᠭᠡᠮᠦᠮᠡᠬᠢ) род мучного изделия; коржик.

**ГӨӨШ** (ᠭᠡᠮᠦᠮᠡᠶᠢ) рыболовный крјчок, удочка.

**ГӨӨШИН** (ᠭᠡᠮᠦᠮᠡᠶᠢᠨ) загас. амурская щука.

**ГӨӨШЛӨХ** (ᠭᠡᠮᠦᠮᠡᠶᠢᠯᠡᠬᠡ) ловить крючком, ловить удочкой, удить; загас гөөшлөх удить рыбу.

**ГӨР** (ᠭᠡᠷ) несправедливое обвинение; гөр үг клевета; оговор, наговор, поклёп, напраслина;

инсинуация; навет; пасквиль; гөр үгэнд сөөм хариугүй гэгч болох хэлц. не отвести от себя оговор, поклёп; позволить оклеветать себя; гөр үгэнд унах хэлц. пасть жертвой клеветы.

**ГӨРДЛӨГ** (ᠭᠡᠷᠳᠢᠯᠭᠡ) 1) измышление; 2) клевета; оговор, наговор, поклёп, напраслина;

инсинуация; навет, пасквиль.

**ГӨРДӨГДӨХ** (ᠭᠡᠷᠳᠥᠭᠳᠥᠬᠡ) гөрдөх-ийн үйлдэгд., быть оклеветанным.

**ГӨРДӨГЧ** (ᠭᠡᠷᠳᠥᠭᠳᠡᠴᠢ) клеветник, пасквильянт.

**ГӨРДӨЛ** (ᠭᠡᠷᠳᠥᠯ) клевета, напраслина; шилж. избивание.

**ГӨРДӨНГҮЙ** (ᠭᠡᠷᠳᠥᠨᠭᠦᠢ) клеветнический.

**ГӨРДӨӨЧ** (ᠭᠡᠷᠳᠥᠭᠡᠴᠢ) клеветник.

**ГӨРДӨСХИЙХ** (ᠭᠡᠷᠳᠥᠭᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) 1) оговаривать, наговаривать на кого-л.; 2) шилж. избивать, истязать.

**ГӨРДӨХ** ᠭᠥᠷᠳᠥᠬᠡ 1. 1) оболгать, оклеветать, наклеветать на кого-л., оговаривать, наговаривать на кого-л.; возводить напраслину (поклёп) на кого-л., наклепать на кого-л.; **гэмгүй хүнийг гөрдөх** оклеветать невиновных; **гөрдсөн зохиол** пасквиль; 2) измышлять; лгать; 3) шилж. бить; 2. **гөрдөхүй**-г үз.; 3. клеветнический; 4. вслепую; **гөрдөж унших** хэлц. читать вслепую.

**ГӨРДӨХҮЙ** ᠭᠥᠷᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠢ клевета; напраслина; измышление.

**ГӨРДҮҮЛЭХ** ᠭᠥᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **гөрдөх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть оклеветанным.

**ГӨРЛӨГ** ᠭᠥᠷᠯᠡᠭ 1) плетение; 2) **гөрдлөг**-ийг үз.

**ГӨРЛӨӨ** ᠭᠥᠷᠯᠡᠭᠡ сплетение, заплетение; завиток; **гөрлөө задлах** расплестать; **гөрлөө үс** завиток волос.

**ГӨРЛӨӨС** ᠭᠥᠷᠯᠡᠭᠡᠰ плетение, плетёное изделие.

**ГӨРЛӨХ I** ᠭᠥᠷᠯᠡᠬᠡ клеветать; **гөрдөх**-ийг үз.

**ГӨРЛӨХ II** **гөрөх**-ийн олонтаа., плести.

**ГӨРМӨЛ I** ᠭᠥᠷᠮᠥᠯ 1. что-либо плетёное, плетёнка; оплётка, жгут, сплетение; **хоймсон зэс гөрмөл** двойная медная оплётка; 2. плетёный; заплетённый, сплетённый; **гөрмөл гэр** шалаш, хижина, крытая травой; **гөрмөл олом** плетёная подпруга (обычно из шерстяной верёвки); **гөрмөл талх** хала; **гөрмөл ташуур** плеть, плетка; **гөрмөл тэвш** корзина с крышкой плетёная из бамбука, употреблявшаяся для помещения фруктов, приносимых в жертву; **гөрмөл хашаа** плетень; **гөрмөл цаас** переплётная бумага; **гөрмөл шээзгий / гөрмөл сагс** плетёная корзина, плетёнка; **гөрмөл юм** плетение.

**ГӨРМӨЛ II** ург. мискант китайский.

**ГӨРМӨЛЗ** ᠭᠥᠷᠮᠥᠯᠤᠵ / плетёная тесьма.

**ГӨРМӨЛИЙ** ᠭᠥᠷᠮᠥᠯᠢᠶ ург. осока; **улаалж**-ийг үз.

**ГӨРМӨЛИЙН** ᠭᠥᠷᠮᠥᠯᠢᠶᠨ / **гөрмөл**-ийн харьяал., плетёный; **гөрмөлийн юм** оплёточный материал.

**ГӨРМӨЛЧ** ᠭᠥᠷᠮᠥᠯᠴᠢ плетельщик, плетельщица.

**ГӨРӨГДӨХ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠳᠡᠬᠡ **гөрөх**-ийн үйлдэгд., перевиваться, заплетаться.

**ГӨРӨЛ** ᠭᠥᠷᠥᠯ переплетение.

**ГӨРӨЛДӨХ** ᠭᠥᠷᠥᠯᠳᠡᠬᠡ **гөрөх**-ийн үйлдэлд., переплетаться.

**ГӨРӨЛТ** ᠭᠥᠷᠥᠯᠲᠦ / **гөрөл**-ийг үз.

**ГӨРӨЛЧ** ᠭᠥᠷᠥᠯᠴᠢ / **гөрч**-ийг үз.

**ГӨРӨӨ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦ охота; звероловство, охотничий промысел; **ан гөрөө** хорш. охота; **ан гөрөө**, **ав шувуу** хорш. охотничий промысел, охота на диких животных, зверей и птиц; **ан гөрөө хийх** охотиться; **юу ч л болсон ан гөрөөндөө л явсандаа явъя** будь, что будет, а на охоту всё же поеду.

**ГӨРӨӨЛ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦᠯ охота, звероловство; **гөрөө**-г үз.

**ГӨРӨӨЛӨЛ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦᠯᠯᠡᠭᠡ звероловство.

**ГӨРӨӨЛӨХ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1. 1) заниматься охотой, охотиться; травить; 2) шилж. волочиться за девушкой; 2. **гөрөөлөхүй**-г үз.

**ГӨРӨӨЛӨХҮЙ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ охота; ловля.

**ГӨРӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **гөрөөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨРӨӨЛЧ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦᠯᠴᠢ хуучир. зверолов, охотник.

**ГӨРӨӨНИЙ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦᠯᠢ **гөрөө(н)**-ий харьяал., охотничий.

**ГӨРӨӨС(ӨН)** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦᠰ(ᠥᠨ) 1. 1) зверь, звери, зверьё; дикое животное (преимущественно травоядное); 2) антилопа; **арын гөрөөсийг аргал хоргол болтол, өврийн гөрөөсийг өтөг бууц болтол авлах** аман.зох. продолжать облавную охоту до тех пор, пока звери северной и южной стороны не будут загнаны и затравлены; **билигт гөрөөс / хилин гөрөөс** амьт. единорог-цилин (самка); **бодь гөрөөс / шоо буга** амьт. пятнистая антилопа (изображение двух антилоп разделённых колесом и смотрящих друг на друга ставят на крышах буддийских храмов в память первой проповеди будды, произнесённой в роще антилоп в Бенаресе); **суматринский носорог; бор гөрөөс** амьт. косуля; **бух гөрөөс** амьт. тур; дикий як; **голч гөрөөс / сэрүү гөрөөс** ёгт. нарвал; единорог; **дэвхцэл гөрөөс** амьт. хирола, бубал хантера; **ёр гөрөөс** амьт. а) аддакс; б) прыгун, сасса; **ёсмол гөрөөс / сэрмэл гөрөөс** амьт. носорог шерстистый; **журамт гөрөөс** ёгт. ирбис, снежный барс; **зээр гөрөөс** хорш. антилопа-дзерен, серна; **таншика гөрөөс** ёгт. кугуар, пума; **хар гөрөөс** амьт. медведь; **хүн гөрөөс** а) человекообразная обезьяна; б) амьт.суд. симиас, антропоид; **хүн хар гөрөөс шиг** хэлц. зверь-зверем; исчадие ада; **хээрийн гөрөөс шиг сэргэг унтах** спать соловьиным (т.е. чутким) сном; **цаа гөрөөс** амьт. северный олень; **цагаан гөрөөс** амьт. олень белый; **шархадсан гөрөөс** подранок; **ээлт гөрөөс** амьт. горная нъяла; 2) дикие животные; **гөрөөсөн гахай** зарим. дикая свинья, кабан; 3) четвероногие; 4) тварь; **гөрөөс мөрөөс ч үзэгдэхгүй** хэлц. живой души не видеть (встретить); живого слова не услышишь (слышно); 2. антилопя; **† гөрөөсөн толгой** антилопя голова, статуи животных (а. ставившиеся на крыше для украшения; б. зурх. название четвертой звезды из 28 звезд лунной астрологии); **мэргэшир**-ийг үз.

**ГӨРӨӨСНИЙ** ᠭᠥᠷᠥᠭᠦᠰᠢᠨ / **гөрөөс(н)** — ий харьяал., звериный; **гөрөөсний арьс** шкура диких животных и зверей; **гөрөөсний мах** мясо диких животных и зверей; **ан гөрөөсний суурь** звероферма; **† гөрөөсний шим** ёгт. мускус (үгчил. эссенция кабарги).

**ГӨРӨӨСЧ** ᠭᠦᠷᠦᠯᠠᠭ зверолов, охотник.

**ГӨРӨӨТӨН** ᠭᠦᠷᠦᠯᠠᠭ **гөрөөс**-ийг үз.; **араатан гөрөөтөн** хорш. Звери (үгчил. хищники и звери); **амьд хүн аргаа олдог, араатан гөрөөтөн нүхээ олдог** человек находит выход из положения, а зверь – нору; ~ сами с усами; **араатан гөрөөтөн шивээлэх** все звери прячутся в укрытиях, скрываются в лесу; **араатан гөрөөтөн шивээлсэн аглаг цармын хөвч** глухие таёжные места в горах, где скрываются хищные звери и дикие животные.

**ГӨРӨӨТЭЙ** ᠭᠦᠷᠦᠯᠠᠭ годный для охоты; **хэрмийн гөрөөтэй газар** место, где есть охота на белок.

**ГӨРӨӨЧ(ИН)** ᠭᠦᠷᠦᠯᠠᠭ охотник, ловец, зверолов; **номгүй хар гөрөөч шиг** хэлц. как безбожий охотник; ~ сам чөрт не брат кому-л.; **нүгэлт хар гөрөөчин шиг амьтан** хэлц. как грешный охотник; заплечный мастер, мастер заплечных дел.

**ГӨРӨӨЧЛӨХ** ᠭᠦᠷᠦᠯᠠᠭ **гөрөөлөх**-ийг үз.

**ГӨРӨӨЧЛҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠷᠦᠯᠠᠭ **гөрөөчлөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨРӨӨЧНИЙ** ᠭᠦᠷᠦᠯᠠᠭ **гөрөөч(н)**-ий харьяал., охотничий; **гөрөөчний богц** ягдташ; **гөрөөчний бүрээ** охотничий рог; **гөрөөчний үг гөнтэй** слова охотника плутоваты; охота похвальбу лјбит; **сайн гөрөөчний буу зэвэрдэггүй** зүйр. у хорошего охотника ружьё не ржавеет.

**ГӨРӨХ** ᠭᠦᠷᠦᠬᠡ **1.** 1) плести, вить, свивать, сплетать, заплетать, наплетать (напр. косу); крутить, скручивать; **гээг гөрөх** заплести, переплести косу; **сагс гөрөх** плести корзину; **тор (сүлжих) гөрөх** плести, вязать сети; **тууз гөрөх** плести ленты; **цэцэг гөрөх** плести, вить венки, завивать венки; **гөрсөн цэцэг** венки; 2) всучивать; навязывать, подсовывать; привязывать; 3) переплетать, перевивать; оплетать; **шижим гөрөх** перевить шнур; 4) шилж. лгать; **худлаа гөрөх** лгать; отпираться, не признаваться в своей лжи; **сүнсгүй гөрдөг / сүнсгүй залдаг** хэлц. попался да отолгался; 5) шилж. Глотать, поглощать; пожирать; **2. гөрөхүй-** г үз.; **3.** плетельный; оплёточный; сплетённый, заплетённый, переплетённый, оплетённый; **гөрөх иргүүр** тусг. оплёточный станок; **гөрөх (сүлжих) тасаг** переплётный цех.

**ГӨРӨХҮЙ** ᠭᠦᠷᠦᠬᠡ 1) плетение, свивание, переплетание; 2) шилж. половое сношение.

**ГӨРҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠷᠦᠬᠡ **гөрөх**-ийн үйлдүүл., дaтb плести, велеть заплести.

**ГӨРЧ** ᠭᠦᠷᠢᠴᠢ клеветник, кляузник; наветчик, пасквилянт.

**ГӨТ** ᠭᠦᠲᠦ: **гөт луус** амьт. лошак.

**ГӨТИЙН** ᠭᠦᠲᠦ **гөтийн чулуу** эрдэс. ГЕТИТ, бурая стеклянная голова.

**ГӨХ I** ᠭᠦᠬᠡ кабанок, кабанчик, поросёнок.

**ГӨХ II** **гөхий** -г үз.

**ГӨХИЙ** ᠭᠦᠬᠡ удочка, рыболовный крючок; **гөхийд баригдах** пойматься на крючок, удочку.

**ГӨХИЙДӨГДӨХ** ᠭᠦᠬᠡ **гөхийдөх**-ийн үйлдэгд., удиться, ловиться на удочку.

**ГӨХИЙДӨЛЦӨХ** ᠭᠦᠬᠡ **гөхийдөх**-ийн үйлдэлц.

**ГӨХИЙДӨХ** ᠭᠦᠬᠡ удить, удить; науживать, ловить рыбу удочкой; **алтан загас гөхийдөх** наудить карасей (үгчил. золотую рыбу); **өлгөж гөхийдөх** в нахлётку.

**ГӨХИЙДҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠬᠡ **гөхийдөх**-ийн үйлдүүл.

**ГӨХИЙН** ᠭᠦᠬᠡ **гөхий**-н харьяал., удильный; **гөхийн дэгээ** крючок удочки; **гөхийн уурга** удилище.

**ГӨХИЙЧ** ᠭᠦᠬᠡ удильщик.

**ГӨХЛИЙН** ᠭᠦᠬᠡ **гөхөл**-ийн харьяал.

**ГӨХӨЛ** ᠭᠦᠬᠡ 1) чёлка; чуб; начёс (особый вид причёски, при которой волосы собирались на голове пучком и закручивались); 2) ХОХОЛ.

**ГӨХӨЛДӨХ** ᠭᠦᠬᠡ 1) хватать за чёлку; таскать за чуб; 2) брать, хватать за хохол.

**ГӨХӨЛДҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠬᠡ 1) **гөхөлдөх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть схваченным за чёлку, хохол.

**ГӨХӨЛТЭЙ** ᠭᠦᠬᠡ чубатый, хохлатый.

**ГӨХӨӨЛЖ** ᠭᠦᠬᠡ шувуу. УДОД; **өвөөлж**-ийг үз.

**ГӨЦӨХ** ᠭᠦᠴᠡᠬᠡ ан. сидеть в засаде.

**ГРАДУС** ᠭᠠᠷᠳᠤᠰᠤ градус; **жаран градус** шестьдесят градусов; **өргөрөгийн градус** градусы широты; **уртрагийн градус** градусы долготы; **хасах хорин градус** двадцать градусов ниже нуля; **өчигдөр хорин градус хүйтэн байв** вчера было двадцать градусов мороза; **хэм**-ийг үз.

**ГРАДУСТ** ᠭᠠᠷᠳᠤᠰᠤ градусный.

**ГРАДУСЫН** ᠭᠠᠷᠳᠤᠰᠤ **градус**-ын харьяал., градусный; **дөчин градусын** сорокоградусный; **жаран градусын өнцөг** угол в шестьдесят градусов; **градусын хэмжил** градусное измерение.

**ГРАММ** ᠭᠠᠷᠮᠤ грамм; **зуун грамм** сто граммов; **грамм-атом** грамм-атом; **грамм-молекул** грамм-молекула.

**ГРАММЛАХ** ᠭᠠᠷᠮᠤ определять, измерять в граммах; **граммлан будах** окрашивание по грамму, грамма (способ окраски).

**ГРАММЛУУЛАХ** ᠭᠠᠷᠮᠤ **граммлах**-ын үйлдүүл.

**ГРАММЫН** ᠭᠠᠷᠮᠤ **грамм**-ын харьяал., граммовой.

**ГРАНАТ** ᠭᠠᠷᠨᠠᠲᠤ граната; **гар бөмбөг**-ийг үз., **гар гранат** ручная граната; **танк эсэргүүцэх гранат** противотанковая граната; **гранат харвуул** гранатомёт; **гранат харвуулч**

гранатомётчик; **гранат хаях / гранат шидэх** метать гранаты; метание гранаты.

**ГРАНАТЧИН** *ᠭᠢᠨᠠᠲᠴᠢᠨ* / гранатчик.

**ГРАНАТЫН** *ᠭᠢᠨᠠᠲᠤ* / **гранат**-ын харьяал., гранатный.

**ГРАФИК** *ᠭᠢᠨᠠᠮᠢᠭ* графика; **хүснэгт**-ийг үз.

**ГРЕК** *ᠭᠢᠷᠢᠭ* 1. грек; гречанка; Ёллин; **герег**-ийг үз.; **грек орон** Греция; **грек оросын христийн шашин** православие; **грек хүн** грек; **грек эмэгтэй** гречанка; 2. греческий; Ёллинский; **грек бичиг** греческое письмо; **грек үг хэллэг** грецизм, эллинизм; **грек хэл** греческий язык; **грек цагаан толгой** греческий алфавит; **грек цагаан толгойн эхний үсэг** альфа.

**ГРЕКЖИХ** *ᠭᠢᠷᠢᠭᠵᠢᠬᠡ* эллинизация.

**ГРЕКИЙН** *ᠭᠢᠷᠢᠭᠢ* / **грек**-ийн харьяал., греческий; грецкий.

**ГРЕКЧИЛЭХ** *ᠭᠢᠷᠢᠭᠴᠢᠯᠡᠬᠡ* **грекжих**-ийн үйлдүүл., эллинизировать.

**ГУА I** *ᠭᠤᠠ* / ург. 1) тыква; **бяцхан гуа** тыковка; 2) бахчевые культуры; **амгат гуа / амтгайхан гуа** ург. дыня сладкая; **шийгуа** ург., яриа. арбуз; **тарвас**-ыг үз.; 3) тыквенник, тыквенные растения; 4) тыква, плод тыквенных растений (тыквы, дыни, арбузы и др.).

**ГУА II** *ᠭᠤᠠ* **гоо**—г үз.; 1. 1) прекрасный, красный, красивый; хорошенький, миленький; миловидный; интересный; пригожий; **үзэсгэлэн гуа / гуа үзэсгэлэн** хорш. прекрасный, очаровательный; **гуа үзэсгэлэн байх** быть прелестным, очаровательным; **үзэсгэлэн гуа бүрдсэн** а) не налюбуйешься, глаз не оторвать (отвести) от кого-чего-л.; б) как картинка; как игрушка; хорош, недурен собой; **үзэсгэлэн гуа бүрдсэн хүн** писанный красавец; красавец, раскрасавец; Аполлон, красавчик, купидон, херувим, Адонис; **үзэсгэлэн гуа бүрдсэн хүүхэн** краса ненаглядная, писаная красавица, красавица, раскрасавица, красотка, краля, гурия; **гуа дагина** царь-девица; **гуа марал** прекрасная лань; **гуа хатан** а) **гуа дагина**-ыг үз.; б) анаг. атропин (лекарство); белладонна; 2) смазливый, живописный; благолепный, просто загляденье, хорош (недурен) собой; 3) великолепный; 4) эстетический; **гуа сайхан** хорш. красивый, эстетический, эстетичный, прекрасный, чудесный; **гуа сайхан болох** похорошеть; **гуа сайхны** эстетический; **гуа сайхны бах ханах / гуа сайхны таашаал** эстетическое удовольствие; **гуа сайхны жаргал** эстетическое наслаждение; **гуа сайхны хүмүүжил** эстетическое воспитание; **гуа хэлбэрийг шүтэх** эстетизм; **гуа хэлбэрийг шүтэгч** эстет; 5) стильный; **гуа шөрмөсөн чулуу** эрдэс. стильный асбест; 2. 1) красиво, живописно; великолепно; 2) шилж.

пустой; красно, красиво; **гуа ам** хэлц. на словах; пустое слово, медовые речи, медовая речь; **гуа ам, гонзгой баас** зүйр. а) говорить красиво, ну а на деле ничего не умеет; начать за здравие, а кончить за упокой; б) сахар медович; краснобай, фразёр; пустослов, пустозвон, пустомеля; пустобрех; празднослов; **гуа аманд нь бүү итгэ!** не верь его сладким речам!; **гуа амлах** хэлц. а) сулить, обещать золотые горы; наобещать с три короба; вашими устами да мёд пить; б) переливать из пустого в порожнее; болтать, молоть, трепать языком; чесать, мозолить язык, пустословить, празднословить, трепаться; балаболить; в) терять, тратить лишние слова (зря, попусту, напрасно); г) плетение словес; краснобайство, фразёрство, пустзвонство, пустословие; болтология; празднословие, словоблудие; суесловие; **гуа амтай** хэлц. многообещающий, подающий большие надежды; на языке мёд; 3. 1) красота, прекрасное; **гуа сайхнаараа бүгдээс давах** затмить всех своей красотой; **гуа үзэсгэлэн бүрдэнд нь автах** поддаваться очарованию; **гуа үзэсгэлэнгээрээ гайхуулах** ослепить своей красотой; 2) пригожесть, смазливость, красивость, живописность; лепота; благолепие; краса, миловидность; **гуа жавхлан** хорш. великолепие.

**ГУАГ** *ᠭᠤᠠᠭ*: **гуаг гуаг** хорш. **гуага гуага**-ыг үз.

**ГУАГА** *ᠭᠤᠠᠭᠠ*: **гуага гуага** хорш. кар-кар

(звукоподражание карканью).

**ГУАГАЛААН** *ᠭᠤᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠᠨ* / 1) каркающий звук; 2) карканье.

**ГУАГАЛАЛДАХ** *ᠭᠤᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ* **гуагалах**-ын үйлдэлд.

**ГУАГАЛАЛТ** *ᠭᠤᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠠᠳᠤ* / карканье.

**ГУАГАЛАХ** *ᠭᠤᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* 1. 1) шууд ба шилж. каркать (о воронах); 2) квакать (о лягушке); 2. **гуагалахуй**-г үз.

**ГУАГАЛАХУЙ** *ᠭᠤᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠠᠬᠤ* карканье; кваканье.

**ГУАГАЛУУЛАХ** *ᠭᠤᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **гуагалах**-ын үйлдүүл.

**ГУАГЛАХ** **гуагалах**-ыг үз.

**ГУАГЛУУЛАХ** **гуаглах**-ын үйлдүүл.

**ГУАГЧИХ** *ᠭᠤᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠡ* каркать (о воронах).

**ГУАД** *ᠭᠤᠠᠳ*: **гуад гуад** хорш. 1) ква-ква (кваканье лягушек); 2) кря-кря (кряканье уток).

**ГУАЙ** *ᠭᠤᠠᠢ* хүндэтгэл. 1) гуай (вежливое обращение на Вы); 2) дядя, дядюшка; 3) ваше (его, её, их) благородие; мистер, миссис; **ах гуай / хүн гуай** яриа. будь добр, будьте добры; **Бадам гуай!** дядя Бадам!; **тэр гуай / хэн гуай / энэ гуай** на вы с кем-л.; с высоты своего величия; **хэний хэн гуай ч** хэлц. все мы человеки; 4) тусг. маістро, маестро (муз. и шах. и т.д.).

**ГУАЙЛАХ** *ᠭᠤᠠᠢᠯᠠᠬᠤ* вежливо обращаться (со словом “гуай”), называть, обращаться на вы.

**ГУАЙЛУУЛАХ** ᠭᠤᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ гуайлах-ын үйлдүүл.

**ГУАЛАХ I** ᠭᠤᠠᠯᠠᠬᠤ наряжать.

**ГУАЛАХ II** ᠭᠤᠠᠯᠠᠬᠤ покрываться, зарастать хвощевидными водорослями-харами; **гуалсан замаг** харовые водоросли.

**ГУАЛИГ** ᠭᠤᠠᠯᠢᠭ **1.** 1) стройный, статный; складный, ладный, хорошо сложенный, прямой, ровный; **гуалиг бие** стройная, изящная, статная фигура, стройное телосложение; **гуалиг биетэй** а) статный, стройный; б) стройность; **гуалиг сайхан биетэй, гурваар дарсан гээгтэй** аман.зох. ладная, стройная девушка с уложенной в три ряда длинной косой; **гуалиг биетэй хүүхэн** стройная девушка; **өндөр гуалиг хүүхэн** высокая и статная девушка; **гуалиг залуу** стройный юноша; ладный парень; **зэгзгэр гуалиг морь** статный конь; **гуалиг нуруутай** а) с прямым, ровным позвоночником; б) статный, стройный; 2) изысканный, изящный; грациозный, тонкий, словно выточенный, пластичный, лёгкий; 3) пригожий; **гуалиг хархүү** пригожий парень; **2.** 1) стройно; 2) изысканно; изящно; грациозно, пластично, легко; **3.** 1) стройность, статность; **тэр залуугийнхаа гуалиг янзаараа** он сохранил юношескую стройность; 2) изысканность; изящество; 3) пригожесть; пригожество.

**ГУАЛИГХАН** ᠭᠤᠠᠯᠢᠭᠬᠠᠨ гуалиг-ийн багас., довольно стройный.

**ГУАЛИН** ᠭᠤᠠᠯᠢᠨ **1.** бревно; балка (строительная); **жигиг гуалин** брёвнышко; **гуалин зэвсгээр хэрэм эвдэх таранить;** **гуалин ивүүрч** бревноукладчик; **гуалин тайрдсаар нь босгож тавих** поставить бревно комлем кверху; **гуалин таталт бревнотаска;** **гуалин хэмжүүр** бревномер; **гуалин цавчих / гуалин цагаалах** тесать бревно; **гуалин шиг** а) как бревно; б) шилж. длиннющий, удлиненный, длинный, долгий, продолговатый; **2.** бревенчатый; балочный; **гуалин байшин** бревенчатый дом; **гуалин гүүр** балочный мост.

**ГУАЛИНГИЙН** ᠭᠤᠠᠯᠢᠨᠭᠢᠢᠨ / **гуалин(г)-ийн** харьяал., 1) балочный; **гуалингийн тайрдас** колода; **гуалингийн үзүүрийг өргөж (зайлуулах)** түлхэх заносить, занести конец бревна; **гуалингийн үзүүрийг цавчин засах** стесать конец бревна; **гуалингийн үзүүрээс тайрах** отпилить конец бревна; 2) обзальный; **гуалингийн банз** обзальная доска.

**ГУАЛИНЦАР** ᠭᠤᠠᠯᠢᠨᠴᠢᠷ брёвнышко; бревёшко.

**ГУАНЗ** ᠭᠤᠠᠨᠵᠢ 1) столовая (общественная); харчевня; ресторан; **жигиг гуанз** бар; кофейня; кофейная; **захын гуанз** обжорный ряд; **нийтийн гуанз** общественная столовая;

**би их сургуулийн гуанзанд хооллодог** я питаюсь в университетской столовой; **гуанз нээж ажиллуулах** открывать столовую; 2) питейное заведение; трактир, кабак, кабачок, шалман; погребок; **архины гуанз / архины мухлаг** питейное заведение; погребок, кабак, шалман; **архины нууц гуанз** шинок.

**ГУАНЗАЧ** ᠭᠤᠠᠨᠵᠠᠴᠢ зарим. 1) работник столовой; 2) трактирщик, трактирщица; 3) трактирный завсегдатай.

**ГУАНЗДАХ** ᠭᠤᠠᠨᠵᠠᠳᠠᠬᠤ яриа. **1.** питаться, есть в столовой, ресторане; **2.** столованье.

**ГУАНЗДУУЛАХ** ᠭᠤᠠᠨᠵᠠᠳᠤᠯᠠᠬᠤ гуанздах-ын үйлдүүл., покормить, накормить кого-л. в столовой (ресторане); пригласить поест в столовой; **би түүнийг гуанздуулна** я его покормлю в столовой, я его приглашу в столовую; **тэр намайг нэг гуанздуулсан** он меня один раз пригласил в столовую.

**ГУАНЗНЫ** ᠭᠤᠠᠨᠵᠢᠨᠢ / **᠖ гуанз(н)-ы** харьяал., столовый, трактирный; **архины гуанзны** кабацкий, погребной, харчевенный; **архины гуанзны эзэн** трактирщик, кабагчик; погребщик, харчевник; **гуанзны аж ахуй** трактирный промысел; **гуанзны дотоод чимэглэл** интерьер столовой; **гуанзны зарц хуучир.** половой; трактирный слуга; **гуанзны мөнгө** харчевые деньги; ~ детишкам на молочишко; на иголки, булавки; **гуанзны үйлчилгээ** столовое обслуживание.

**ГУАНЗСАГ** ᠭᠤᠠᠨᠵᠠᠰᠠᠭ трактирный завсегдатай; лҮбящий поест в столовой.

**ГУАНЫ** ᠭᠤᠠᠨᠢ / **᠖ гуа(н)-ы** харьяал., бахчевой, тыквенный; **гуаны амс / гуаны зутан** тыквенник, тыквенная каша; **гуаны амт** вкус тыквы; **гуаны зэл** плеть тыквы; **гуаны овог** ург.суд. тыквенные, семейство тыквенных; **гуаны тариалан** а) бахча; б) бахчеводство; **гуаны тариалангийн** бахчеводческий; **гуаны үр** тыквенные семена; **гуаны хальс** корки тыквы, тыквенные корки.

**ГУАРХУУ** ᠭᠤᠠᠷᠬᠤᠭᠤ похожий на тыкву, напоминающий по форме тыкву, круглый.

**ГУАТАЙ** ᠭᠤᠠᠲᠠᠢ тыквенный; **гуатай амс** тыквенник, каша сваренная с тыквой.

**ГУАЧ(ИН)** ᠭᠤᠠᠴᠢ(ᠢᠨ) бахчевод.

**ГУВ I** ᠭᠤᠪ: **губ губ хийх** свистеть (звук от попавшей в цель тупой стрелы); **губ хийтэл** звук от попавшей в цель тупой стрелы; **губ хийтэл ороолгох** стегнуть, хлестнуть кнутом.

**ГУВ II;** **губ хийж суух** степенно садиться.

**ГУВАЙ** ᠭᠤᠪᠠᠢ **1.** красавица, красивая женщина; **2.** красивый, элегантный; † **гувай хатан** ург. белладонна; **гувай цэцэг** ург. красавка.

**ГУВАЙЛГАХ** ᠭᠤᠪᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ гувайх-ын үйлдүүл.

**ГУВАЙХ** *ᠭᠤᠪᠠᠶᠢᠬᠡ* 1) вздуваться полосой (напр. о коже при ударе тонкой палкой, верёвкой); 2) виднеться полосой.

**ГУВАР I** *ᠭᠤᠪᠠᠷᠢ* 1. 1) несукроватый, ровный, гладкий (о растениях); 2) стройный; 3) чистый, экстерьерный; 4) высокий; 2. ствол; стебель; штамп.

**ГУВАР II: гувар хулгана** *амьт. алашаньский суслик; говор хулгана-ыг үз.*

**ГУВАРХАН** *ᠭᠤᠪᠠᠷᠬᠠᠨ* / **гувар I**-ын багас., чистый, экстерьерный.

**ГУВГАР** *ᠭᠤᠪᠭᠠᠷ* полосатый (напр. о коже при ударе тонкой веревкой, палкой).

**ГУВГАРХАН** *ᠭᠤᠪᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* / **гувгар**-ын багас.

**ГУВЖ** *ᠭᠤᠪᠵᠢ* 1) палка, которую привязывают к шее животного, чтобы оно не могло перегрызть привязь; 2) палка (привязываемая к шее животного и мешающая ему передвигаться); 3) деревянная палка (привязываемая на шею собаки, чтобы она не могла кусаться); **донтор**-ыг үз.

**ГУВЖЛАХ** *ᠭᠤᠪᠵᠢᠯᠠᠬᠡ* 1) привязывать палку к шее животного, чтобы оно не могло перегрызть привязь; 2) привязывать палку к шее животного, чтобы мешать ему передвигаться; 3) привязывать к шее собаки деревянную палку; **донтор зүүх**-ийг үз.

**ГУВЖЛУУЛАХ** *ᠭᠤᠪᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **гувжлах**-ын үйлдүүл.

**ГУВЖТАЙ** *ᠭᠤᠪᠵᠢᠲᠠᠢ* с привязанной к шее палкой; **гувжтай тэмээ** верблюд, к шее которого привязана палка.

**ГУВРАЛЗАХ** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠯᠵᠠᠬᠡ* **гуврах** 1)-ыг үз., **дэвэгнэсэн салхинд навчис сэргигнэн гувралзана** листья трепещут от слабого дуновения ветра; **салхинд өвс найгалзан гувралзана** трава колыхнется от ветра.

**ГУВРАХ** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠬᠡ* 1) колыхаться, колебаться, трепетать, качаться от ветра (о деревьях, листьях); 2) **гуврутах**-ыг үз.

**ГУВРУУ I** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠭᠤ* опухоль, рубец, рубчик, полоса, следы (от удара чем-л. тонким, напр. от ударов кнутом, палкой); **гувруу гүйлгэх / гувруу гүйтэл зодох** хэлц. а) дать, задать взбучку, выволочку кому-л.; бить смертным боем.

**ГУВРУУ II** 1) мал.эмнэл. чума, заразная болезнь носовой хрящи (у верблюдов); **гувруу эмчлэх** лечить чуму (у верблюдов); 2) хар. верблюд; **хэдэн гувруу маань хаашаа алга болчихов оо?!** куда же запропастились наши злополучные верблюды?!

**ГУВРУУНЫ I** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠭᠤᠨᠢ* **гувруу(н) I**-ы харьяал., рубцовый; рубчиковый.

**ГУВРУУНЫ II гувруу(н) II**-ы харьяал., 1) чумной, противочумный, от чумы; **гуврууны эм** противочумное лекарство, средство от чумы верблюдов; 2) верблужий; **гуврууны үдээр** ремешки из верблужьей кожи для прикрепления седельных досок к луке.

**ГУВРУУТАЙ I** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠢ* рубцеватый; рубчатый; **зодуулсан хүүхэд нуруундаа гувруутай байв** спина у побитого ребёнка была в рубцах.

**ГУВРУУТАЙ II** хар. имеющие верблудов, с верблудами; **тэднийх нэг хэдэн гувруутайгаараа их бардамнадаг** они уж очень похваляются тем, что у них есть несколько верблудов.

**ГУВРУУТАЛ I** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠯᠢ* рубцевание; рубчатость.

**ГУВРУУТАЛ II** мал.эмнэл. заболевание, заражение верблудов чумой.

**ГУВРУУТАСХИЙХ** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* слегка появляться (о полосах от удара чем-л. тонким).

**ГУВРУУТАХ I** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠡ* 1. рубцеваться; появляться (о рубце, опухоли от удара чем-л. тонким); **гувруутгал зодох** дать, задать взбучку, трёпку, сделать выволочку кому-л.; **бить смертным боем; 2. гувруутахуй**-г үз.

**ГУВРУУТАХ II** мал.эмнэл. болеть чумой (о верблюдах); **гувруутсан тэмээ** верблюд, заражённый чумой.

**ГУВРУУТАХУЙ** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤᠶᠢ* рубцевание.

**ГУВРУУТМАР** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠭᠤᠲᠤᠮᠠᠷ* предрасположенный к заболеванию чумой; **тэмээ нь гувруутмар, ямаа нь годронтомор** хараал. чтоб чума побрала ваших верблудов и коз.

**ГУВРУУТУУЛАХ** *ᠭᠤᠪᠦᠷᠠᠭᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **гувруутах I, II**-ын үйлдүүл.

**ГУВЧГА** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠭᠠ* **гувчга гувчга** хорш. сжиматься, сокращаться в боках, с двух сторон; двигаться слабо.

**ГУВЧГ АНАЛДАХ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠡ* **гувчганах**-ын үйлдэлд.

**ГУВЧГ АНАСХИЙХ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* чуть-чуть двигаться, ходить (о тощем).

**ГУВЧГ АНАХ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠡ* двигаться слабо, маломощно (о тощем).

**ГУВЧГАР** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠭᠠᠷ* тощий, худой, с опавшими боками.

**ГУВЧГАРДАХ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠡ* тощать, худеть, опадать в боках.

**ГУВЧГАРДУУ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно тощий, худенький.

**ГУВЧГАРДУУЛАХ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **гувчгардах**-ын үйлдүүл.

**ГУВЧГАРХАН** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* / **гувчгар**-ын багас.

**ГУВЧИЙЛГАСХИЙХ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* сжимать, сплщивать с двух сторон.

**ГУВЧИЙЛГАХ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠡ* **гувчийх**-ийн үйлдүүл.

**ГУВЧИЙСХИЙХ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* сжиматься, сдавливаться, стискиваться.

**ГУВЧИЙХ** *ᠭᠤᠪᠴᠢᠶᠢᠬᠡ* придавливать, прижимать, стискивать.

**ГУВЧИЛЗАХ** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* сжиматься, сдавливаться, сплiщиваться.

**ГУВЧИЛЗУУЛАХ** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гувчилзах-ын үйлдүүл.

**ГУВЧИХ I** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠬᠢ* **говчих I**-ийг үз.

**ГУВЧИХ II** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠬᠢ* **говчих II**-ийг үз.

**ГУВЧИХ III** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠬᠢ* **говчих III**-ийг үз.

**ГУВЧУУЛАХ** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гувчих I,II,III-ийн үйлдүүл.

**ГУВЧУУР I** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷ* **говчуур I**-ыг үз.

**ГУВЧУУР II** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷ* **говчуур II**-ыг үз.

**ГУВЧУУР III** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷ* **говчуур III**-ыг үз.

**ГУВЧУУРДАГДАХ** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ*

гувчуурдах II-ын үйлдэгд.

**ГУВЧУУРДАХ** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ* гувчуурдах II-ыг үз.

**ГУВЧУУРДУУЛАХ** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠳᠤᠯᠠᠬᠤ*

гувчуурдах II-ын үйлдүүл.

**ГУВЧУУРЛАХ I** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤ* гувчуурлах I-ыг үз.

**ГУВЧУУРЛАХ II** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤ* гувчуурлах II-ыг үз.

**ГУВЧУУРЛАХ III** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤ* гувчуурлах III-ыг үз.

**ГУВЧУУРЛАХУЙ I** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠡᠢ* взыскание.

**ГУВЧУУРЛАХУЙ II** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠡᠢ* ловля, траление.

**ГУВЧУУРТ** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠲᠠ* гувчуурт-ыг үз.

**ГУВЧУУРТАЙ I** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠲᠠᠢ* гувчууртай I-г үз.

**ГУВЧУУРТАЙ II** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠲᠠᠢ* гувчууртай II-г үз.

**ГУВЧУУРТАЙ III** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠲᠠᠢ* гувчууртай III-г үз.

**ГУВЧУУРЧ I** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠴᠢ* гувчуурч I-ийг үз.

**ГУВЧУУРЧ II** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠴᠢ* гувчуурч II-ийг үз.

**ГУВЧУУРЧ III** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠴᠢ* гувчуурч III-ийг үз.

**ГУВЧУУРЧИЙН** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠴᠢᠢᠨ* гувчуурч II-ийн харьяал.

**ГУВЧУУРЫН I** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠢᠨ* гувчуур I-ын харьяал.

**ГУВЧУУРЫН II** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠢᠨ* гувчуур II-ын харьяал.

**ГУВЧУУРЫН III** *ᠭᠦᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠢᠨ* гувчуур III-ын харьяал.

**ГУВШАА** *ᠭᠦᠪᠰᠠᠠ* 1) привыкший сосать

чужих маток (напр. ягнёнок); **гувшаа хурга** ягнёнок, сосущий двух маток; **гувшаа хүүхэд** ребёнок, кормящийся грудью своей и чужой матери; 2) привыкший просить; **гувшаа амьтан** хэлц. попрошайка.

**ГУВШААХАЙ** *ᠭᠦᠪᠰᠠᠠᠬᠠᠢ* ург. зарази́ха.

**ГУВШААХАЙН** *ᠭᠦᠪᠰᠠᠠᠬᠠᠢᠨ* гувшаахай-н харьяал., заразиховый; **гувшаахайн овог** ург.суд. заразиховые.

**ГУВШААЧ** *ᠭᠦᠪᠰᠠᠠᠴᠢ* обжора.

**ГУВШИХ** *ᠭᠦᠪᠰᠢᠬᠢ* 1) сосать чужую матку (напр. об ягнёнке); 2) шилж. беспрестанно умолять, просить; выпрашивать, вымаливать; кланчить, выкланчивать, цыганить, канчить, выканчивать; попрошайничать; **гуйж гувших** хорш. а) беспрестанно просить, умолять, христом-богом молить; просить честью; б) бить челом кому-л., падать в ноги кому-л., валяться в ногах у кого-л., стоять на коленях перед кем-л.;

припадать к ногам; **мөнгө гуйж гувших** выпрашивать, вымолить, кланчить деньги.

**ГУВШУУЛАХ** *ᠭᠦᠪᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гувших-ийн үйлдүүл., **гуйж гувшуулах** хэлц. заставить умолять, упрашивать себя, валяться в ногах; **гуйж гувшуулахгүй** хэлц. не заставить просить себя (долго ждать).

**ГУВШУУР** *ᠭᠦᠪᠰᠢᠭᠤᠷ* попрошайка.

**ГУГУН** *ᠭᠦᠭᠦᠨ*: **гагун гугун** хорш. разинув рот.

**ГУД I** *ᠭᠦᠳᠢ* хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); **гуд гүйлгэх** шилж. сильный понос; **гуд ивлэх** сильный прилив молока к вымени коровы (после подсоса телёнка); **гуд татах** сильно и резко тянуть, наклонять; **гуд хөхөх** жадно сосать; **гуд похих** шилж. истощать, изну́рять.

**ГУД II**; **гуд гуд залгилах** хорш. жадно пить.

**ГУДАЙЛГА** *ᠭᠦᠳᠠᠢᠯᠢᠭᠠ* ᠑ нисэх. 1) глиссада; траектория полёта самолёта при снижении; 2) парение.

**ГУДАЙЛГАСХИЙХ** *ᠭᠦᠳᠠᠢᠯᠢᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* слегка наклонять, нагибать, склонять.

**ГУДАЙЛГАХ** *ᠭᠦᠳᠠᠢᠯᠢᠭᠠᠬᠤ* гудайх-ын үйлдүүл., 1. 1) склонять, наклонять вперёд, клонить, гнуть, нагибать; **толгой гудайлгах** а) склонить, наклонить, опустить, нагнуть голову; б) шилж. пасть, падать духом, опускаться, вешать, повесить голову; вешать, повесить нос (на квинту); приходиться в уныние, быть в миноре, хандрить, кукситься; в) уныние, грустное, минорное настроение, хандра, меланхолия, ипохондрия, депрессия; сплин, унылость; мерехлндия; печаль; **толгой гудайлган** а) наклонив, склонив голову; б) шилж. уныло, меланхолично, меланхолично, заунывно; 2) кивать, кивнуть; 2. **гудайлгахуй**-г үз.

**ГУДАЙЛГАХУЙ** *ᠭᠦᠳᠠᠢᠯᠢᠭᠠᠬᠤᠭᠡᠢ* 1) наклонение, наклон, кивок; 2) сгибание, пригибание, преклонение.

**ГУДАЙСХИЙЛГЭХ** *ᠭᠦᠳᠠᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠢᠭᠡᠬᠤ* гудайсхийх-ийн үйлдүүл.

**ГУДАЙСХИЙХ** *ᠭᠦᠳᠠᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* слегка склоняться, наклоняться, опускаться.

**ГУДАЙХ** *ᠭᠦᠳᠠᠢᠬᠤ* 1. 1) склоняться, наклоняться вперёд; клониться, опускаться, нагибаться, поникнуть, сникать, свешивать; наклонять, склонять голову; **толгой гудайх** наклонять голову; свесить голову; **би түүнд гудайхгүй** я перед ним не склонюсь; **гудайж санаваас** вспоминая все подробности, детали; 2) заходить, скрываться за горизонтом, закатываться, садиться; **нар гудайв** солнце село, закатилось; **нар баруунаа гудайж байна** солнце клонится к западу; 3) провисать; 4) опускаться вниз, перетягивать (о чашке весов или конце безмена); 2. **гудайхуй**-г үз.

**ГУДАЙХУЙ** *ᠭᠦᠳᠠᠢᠬᠤᠭᠡᠢ* 1) опускание; 2) провисание, парение; 3) нисэх. Глиссада.

**ГУДАЛЗАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* СКЛОНЯТЬСЯ, НАКЛОНЯТЬСЯ (о сутулом).

**ГУДАЛЗУУЛАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гудалзах-ын үйлдүүл., СКЛОНЯТЬ, НАКЛОНЯТЬ.

**ГУДАМ** *ᠭᠤᠳᠠᠮ* 1) проход, переход; 2) коридор; 3) просека; **ойн гудам** лесная просека; 4) улица; **гудамд шуудай овоолох** завалить проход, дорогу мешками.

**ГУДАМЖ(ИН)** *ᠭᠤᠳᠠᠮᠵᠢ* 1. улица; **модот гудамж** аллея; **мухар гудамж** тупик; **нарийн гудамж** переулок; **гудамж бэхлэн байлдах** а) баррикадировать; преграждать, возводить преграду, заграждать, перегораживать; б) баррикада, заграждение, преграда; **гудамж дагтаршуулах** трамбовать мостовую; **гудамж дахь усны цорго** колонка; **гудамж засагч** мостовщик; **гудамж зээл** хорш. улицы; **гудамж зээл болгонд** хэлц. а) на улицах; на всех перекрёстках; б) везде, всјду; **гудамж метрлэх** хэлц., шинэ. бить баклуши, гонять лодыря, собак; болтаться на улице; слоняться без дела по улицам; бесцельное шатание по улицам; **гудамж хөндлөн гарах** перейти, перебежать, переходить через улицу; **гудамжаар аваачих** провезти по улице; **гудамжинд гарах** а) выйти на улицу; б) шилж. увольняться с работы; стать безработным; очутиться на улице; **гудамжинд хөөж гаргах** выбросить на улицу кого-л.; **гудамжинд зогсох** стоять на улице; **гудамжинд тайрдас дэвсэх** торцевать мостовую; **гудамжинд чулуу дэвсэх** выложить мостовую булыжником; **гудамжинд хайрга чулуу дэвсэх** мостить улицу щебнем; 2. уличный; **гудамжинд болсон явдал** уличная сцена.

**ГУДАМЖЛАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ* 1) стоять рядами; 2) делать узкие проходы.

**ГУДАМЖЛУУЛАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гудамжлах-ын үйлдүүл.

**ГУДАМЖНЫ** *ᠭᠤᠳᠠᠮᠵᠢ* ᠖ гудамж(н)-ы харьяал., 1) уличный; **гудамжны байлдаан** уличный бой; **гудамжны болох** хэлц. очутиться, быть, оказаться на улице; **гудамжны гэрэл дохио** светофор, световой сигнал; **гудамжны дэнлүү** уличный фонарь; **гудамжны засмал зам** мостовая; **гудамжны бэхлэлт / гудамжны хориглолт** баррикада; **гудамжны хөл хөдөлгөөн** уличное движение; **гудамжны хөдөлгөөн зохицуулах** регулирование уличного движения; **гудамжны хөдөлгөөн зохицуулагч** регулировщик уличного движения; **гудамжны хөдөлгөөний дүрэм** правила уличного движения; **гудамжны хүүхэн** шинэ. уличная девка; **гудамжны цахилгаан тэрэг** трамвай; 2) бульварный.

**ГУДАМЛАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠮᠯᠠᠬᠤ* 1) делать проходы, коридор; 2) делать просеку.

**ГУДАМЛУУЛАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠮᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гудамлах-ын үйлдүүл.

**ГУДАМНЫ** *ᠭᠤᠳᠠᠮ* гудам(н)-ы харьяал., коридорный; уличный; **гудмын-г** үз.

**ГУДАРГА I** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠ* 1. слишком наклонённый; 2. сильный наклон, наклонённость вперёд.

**ГУДАРГА II** 1) тусг. фальц; загиб; **гударга татах** фальцевать; делать пазы; **гударга харуул** фальцебель; 2) тусг. гнездо.

**ГУДАРГА III** мал.эмнэл. сап, заразная болезнь носа (у собаки).

**ГУДАРГА IV** хараал. пёс, собака.

**ГУДАРГАДАХ I** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* 1. быть слишком наклонённым вперёд; 2. сильное наклонение; наклон, наклонённость вперёд.

**ГУДАРГАДАХ II** сфальцеваться; соединиться по местам загибов, сойтись по швам.

**ГУДАРГАДУУЛАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гударгадах I-ын үйлдүүл., СЛИШКОМ НАКЛОНИТЬ.

**ГУДАРГАН** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠨ* наклон, наклонённость вперёд; наклонённый; **энэ ор арай л гударган байна** Ita кровать слишком наклонена в изголовье; **гударган тавих** положить наклонив вперёд.

**ГУДАРГАНДАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠳᠠᠬᠤ* быть слишком наклонённым вперёд.

**ГУДАРГАНДУУ** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠳᠤᠭᠤ* слегка наклонённый, наклонный.

**ГУДАРГАНДУУЛАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гударгандах-ын үйлдүүл.

**ГУДАРГАНЫ I** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠢ* ᠖ гударга(н) II-ы харьяал., фальцевый; **гударганы өргөн нарийн** ширина фальца, загибов.

**ГУДАРГАНЫ II** гударга(н) IV-ы харьяал., собачий.

**ГУДАРГАТАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠲᠠᠬᠤ* мал.эмнэл. заболеть заразной болезнью носа (о собаке);

**нохой гударгатах** заболеть сапом (о собаке); **гударгатсан нохой шиг** хэлц. посапывать как собака; как больная собака.

**ГУДАРГАТУУЛАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гударгатах-ын үйлдүүл.

**ГУДАРХИЙЛЭХ** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠢᠬᠤ* 1) действовать безрассудно, не разбирая хорошего и плохого, очертя голову; 2) идти на пролом.

**ГУДАРЧИХАХ I** *ᠭᠤᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* гудрах I-ын нэгэнтээ., 1. затискивать, запихивать; 2. затискивание.

**ГУДАРЧИХАХ II** гудрах II-ын нэгэнтээ., жрать, лопать, трескать, рубать, уплетать, уписывать, уминать.

**ГУДАС I** *ᠭᠤᠳᠠᠰ* вдоль, по; в длину; на всём протяжении (пути); **зам гудас** вдоль дороги (по дороге), по пути, на пути, на всём протяжении пути, во время путешествия; † **хөндлөн гудас / хөндлөн гүлд** хорш. вдоль и поперёк.

**ГУДАС II** узкий, крытый материей войлок, служащий матрасом; **бамбай гудас** матрас, сшитый из нескольких слоёв кошмы; **орны гудас** матрас; **өнгөлөөгүй гудас** не обшитый войлочный тюфяк; **хөнжил гудас** а) хам. одеяло (и матрас); б) хорш. покрывало (из тонкой кошмы, войлока); **эсгий гудас** войлочный матрас; **гудас дэвсэх** а) стелить матрас; б) бросить, кинуть матрас (на подстилку); **гудас өнгөлөх** обшивать материей войлок, лицевать.

**ГУДАС III:** гудас гудас хийх вкривь и вкось; из стороны в сторону; то и дело двигать, наклоняя вперёд.

**ГУДАС IV:** хударга гудас намнах стрелять из лука с лошади назад.

**ГУДАСЛАГ** *ᠭᠤᠳᠠᠰᠯᠠᠭ*: гудаслаг хивс дорожка (ковровая).

**ГУДАСЛАХ I** *ᠭᠤᠳᠠᠰᠯᠠᠬᠤ I* ийти вдоль, по длине; **зам гудаслах** ийти вдоль дороги.

**ГУДАСЛАХ II** обшивать материей войлок, лицевать; **эсгий гудаслах** обшивать материей войлок, кошму; **гудасласан эсгий** обшитый войлок.

**ГУДАСЛУУЛАХ I** *ᠭᠤᠳᠠᠰᠯᠤᠤᠯᠠᠬᠤ I* **гудаслах I**-ын үйлдүүл., велеть ийти вдоль; **зам гудаслуулах** велеть ийти вдоль дороги.

**ГУДАСЛУУЛАХ II** гудаслах II-ын үйлдүүл., хүнээр эсгий гудаслуулах дать кому-л. обшить материей войлок.

**ГУДАСХИЙЛГЭХ** *ᠭᠤᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* гудасхийх-ийн үйлдүүл.

**ГУДАСХИЙХ** *ᠭᠤᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* неожиданно наклониться вперёд.

**ГУДВАЛЗАХ** *ᠭᠤᠳᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠡ* поникнуть головой.

**ГУДГАР** *ᠭᠤᠳᠭᠠᠷ* **1.** 1) поникший, наклонившийся, склонившийся вперёд; **гудгар газар** наклон; 2) сгорбленный, сутулый; **2.** животное, у которого передние ноги короче задних; **гудгар цээжтэй морь** лошадь, у которой передняя часть тела ниже задней.

**ГУДГАРДАХ** *ᠭᠤᠳᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* быть слишком поникнутым; поникнуть, склоняться, наклоняться вперёд, сутулиться.

**ГУДГАРДУУ** *ᠭᠤᠳᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* ДОВОЛЬНО наклонившийся.

**ГУДГАРДУУЛАХ** *ᠭᠤᠳᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гудгардах-ын үйлдүүл.

**ГУДГАСХИЙХ** *ᠭᠤᠳᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* двигаться неожиданно; **гудгасхийн орох** входить сразу.

**ГУДИГ** *ᠭᠤᠳᠢᠭ* **1)** внимание, забота; **гудиг ч үгүй / жишим ч үгүй** хэлц. и глазом не моргнёт (поведёт), и горя нет (мало) кому-л.; **мань хүн гудиг ч үгүй залж байна** он врёт и глазом не моргнёт; **2)** тоска, грусть.

**ГУДИГГҮЙ** *ᠭᠤᠳᠢᠭᠦᠭᠢ* **1.** 1) равнодушный, безразличный, безучастный, бесчувственный, апатичный, апатический;

**ёстой гудиггүй** а) и горя нет (мало) кому-л.; б) спокойная совесть; в) большое сердце у кого-л. в ком-л.; большого сердца о ком-л.; сам чёт не брат кому-л.; г) и глазом не моргнёт (поведёт); д) щедрой рукой, не скупясь, по-царски; **гудиггүй зан** не мелочный характер; **гудиггүй эр** а) широкая натура; б) аркадская пастушка, аркадский пастушок; **2)** нечувствительный, холодный, ледяной, индифферентный; прохладный; **3)** неунывающий, бодрый, жизнерадостный, оптимистический, оптимистичный; **гудиггүй байдал** а) жизнерадостность, бодрость, оптимизм; б) равнодушие, безразличие, безучастность, бесчувственность; в) апатия, нечувствительность, холодность; индифферентность; г) щедрость; тароватость; **4)** великодушный; **5)** щедрый; тароватый; **2.** 1) равнодушно, безразлично, безучастно, бесчувственно, апатично, холодно, прохладно; индифферентно; **2)** жизнерадостно, бодро, оптимистически; **3)** великодушно; **4)** щедро, не скупясь, по-царски.

**ГУДИГГҮЙДҮҮ** *ᠭᠤᠳᠢᠭᠦᠭᠢᠳᠦᠭᠦ* **1)** беспечальный, неунывающий, бодрый; **2)** безучастный, безразличный, равнодушный.

**ГУДИГГҮЙХЭН** *ᠭᠤᠳᠢᠭᠦᠭᠢᠬᠡᠨ* гудиггүй-н багас. **ГУДМЫН** *ᠭᠤᠳᠤᠮᠤᠨ* гудам-ын харьяал., **1)** коридорный; **гудмын үйлчлэгч** коридорный; **2)** уличный; **гудмын цэцэрлэг** бульвар.

**ГУДРАХ I** *ᠭᠤᠳᠷᠠᠬᠤ I* **1.** всовывать, засовывать, просовывать, совать, запихивать, пихать, впихивать, заталкивать; **ам руу савх гудрах** а) всунуть в рот палочки (употребляются у монголов при еде вместо вилок); **нурам руу шилээвэр гудрах** засунуть кочергу в горячую золу (горячий пепел); **2.** гудрахуй I-г үз.

**ГУДРАХ II** *ᠭᠤᠳᠷᠠᠬᠤ II* шилж. жадно есть; пожирать.

**ГУДРАХ III:** сум гудрах недолет (стрелы).

**ГУДРАХУЙ** *ᠭᠤᠳᠷᠠᠬᠤᠬᠤᠶᠢ* высовывание, засовывание, просовывание, запихивание, впихивание.

**ГУДРУУЛ** *ᠭᠤᠳᠷᠠᠭᠦᠯ* **1)** тонкий шнурок (стягивающий отверстие кисета); **2)** кочерга; † **гудруул шахуургат хөөрөг** тусг. насос нагнетательный, плунжерный.

**ГУДРУУЛАХ** *ᠭᠤᠳᠷᠠᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* **1)** гудрах-ын үйлдүүл.; **2)** быть впихнутым, просунутым.

**ГУДРУУЛГА** *ᠭᠤᠳᠷᠠᠭᠦᠯᠭᠠ* *ᠭᠤᠳᠷᠠᠭᠦᠯᠭᠠ* **ᠭ** всовывание.

**ГУДУЙ** *ᠭᠤᠳᠦᠶ* ург. лапчатка сибирская.

**ГУДУЙМШИГ** *ᠭᠤᠳᠦᠶᠢᠮᠰᠢᠭ* несколько перетягивающий, перевешивающий (на весах).

**ГУДУЙХ** *ᠭᠤᠳᠦᠶᠢᠬᠡ* гудайх-ын үйлдүүл.

**ГУДЧАА** *ᠭᠤᠳᠴᠠᠭᠠ* **ᠭ** посапывающий; **гудчаа нохой** посапывающая собака.

**ГУДЧИХ I** *ᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠤ I* гудрах I-ын олонтаа., неоднократно всовывать; **шилээврээр нурам**

руу гудчих засовывать кочергу в горячую золу; **нохойн ам руу саваагаар гудчих** всовывать палку в рот собаке.

**ГУДЧИХ II** посапывать.

**ГУДЧУУЛАХ** *ᠭᠦᠳᠴᠢᠬᠢ* гудчих-ийн үйлдүүл.

**ГУДЧУУР** *ᠭᠦᠳᠴᠢᠭᠦᠷ* гудчаа-г үз.

**ГУЙВАЛ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯ* колебание.

**ГУЙВАЛГҮЙ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠭᠦᠢ* : *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯ* *ᠭᠦᠢ* без колебания, неуклонно; **дайвж гуйвалгүй** не колеблясь, решительно.

**ГУЙВАЛДАХ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠳᠠᠬ* **гуйвах**-ын үйлдэлд, покачиваться.

**ГУЙВАЛЗАГЧ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠴ* **гуйвалзуур**-ыг үз.

**ГУЙВАЛЗАН** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠨ* **гуйвалзах**-ын хамж., перевалку, вразвалку; утицей, уточкой, переваливаясь с боку на бок.

**ГУЙВАЛЗАХ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* **1.** колебаться, качаться; **покачиваться**; **2.** **гуйвалзахуй**-г үз.

**ГУЙВАЛЗАХУЙ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠢ* качание, раскачивание, покачивание, колебание.

**ГУЙВАЛЗУУЛАХ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠦᠯᠠᠬ* **гуйвалзах**-ын үйлдүүл.

**ГУЙВАЛЗУУР** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠦᠷ* колебающийся.

**ГУЙВАЛТ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠲ* **1)** колебание, сомнение, нерешимость, нерешительность, неуверенность; отклонение; **жижиг хөрөнгөтний сэхээтний үзэл суртлын гуйвалт** противоречивость, двойственность идеологии мелкобуржуазной интеллигенции; **2)** качание, раскачивание, покачивание, колебание; колыхание; **3)** шилж. двойственность, противоречивость.

**ГУЙВАЛТГҮЙ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠲᠭᠦᠢ* *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠲ* **1)** неколебимый; непоколебимый; без колебаний; **гуйвалтгүй шийдвэр** непреклонное, твёрдое решение; **2)** стойкий.

**ГУЙВАЛТГҮЙГЭЭР** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠲᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ* *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠲ* *ᠭᠦᠢ* без колебаний, непоколебимо, неколебимо, непреклонно, стойко, мужественно, твёрдо; **ямар ч гуйвалтгүйгээр** без всяких колебаний.

**ГУЙВАЛТЫН** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠲᠢᠨ* *ᠭᠦᠢᠪᠠᠯᠲ*-ын харьял., колебательный; **гуйвалтын хяргаг** бодос. амплитуда.

**ГУЙВАМТГАЙ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* **1.** **1)** нерешительный, неуверенный, нетвёрдый, неверный; **2)** бесхарактерный, безвольный, слабовольный, слабодушный, слабый, слабохарактерный, мягкотелый; бесхребетный; **гуйвамтай амьтан** слабое существо; ~ буриданов осёл; **3)** противоречивый, двойственный, разноречивый, двуликий; **4)** двойственный, притворный, поддельный; **5)** неискренний, лицемерный, двуличный, фальшивый, лживый; **2.** нерешительно, неуверенно, нетвёрдо; **3.** **1)** нерешительность, неуверенность, нетвёрдость; **2)**

двойственность, противоречивость; притворство; **3)** бесхарактерность, безволие, слабодушие, слабость, слабохарактерность, мягкотелость; бесхребетность, слюняйство.

**ГУЙВАМХАЙ** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠮᠬᠠᠢ* **гуйвамтгай**-г үз.

**ГУЙВАН** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠨ*: **гуйван дайван** хорш. ходить враскачку; **гуйван дайвангүйгээр** без колебаний.

**ГУЙВАНГА** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠨᠭᠠ* шувуу. **1)** сова полуночник, небольшая сова (мясо, которой употребляется в пищу); **2)** сова болотная; **гуйванга ууль** шувуу. сычье домовый монгольский.

**ГУЙВАНХАН** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠨᠬᠠᠨ* **гуйван(г)**-ийн багас., слетка раскачиваясь.

**ГУЙВАР** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠷ*: **гуйвар түүвэр / гуйлга түүлэг** хорш. а) попрошайничество; б) разнородность; **гуйвар түүврээр амь зуух / гуйлга түүлгээр амь зуух** жить попрошайничеством.

**ГУЙВАРГАН** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠷᠭᠠᠨ* нерешительный.

**ГУЙВАХ I** *ᠭᠦᠢᠪᠠᠬ* **1.** **1)** колебаться, качаться, шататься (из стороны в сторону); раскачиваться, покачиваться, колебаться (в мыслях); **хөл гуйвах** а) качаться, шататься; ноги подкосились; б) выводить, писать вавилонцы; **эмээл дээрээ гуйвах** покачиваться в седле; **гуйвж дайвах** а) ийти вперевалку, ходить с перевальцем; б) ийти, стоять весёлыми ногами; выделявать, выписывать, писать ногами вензеля, мыслете, кренделя; в) шилж. быть на перепутье, распутье, быть в нерешительности, колебаться, раздумывать, сомневаться; г) шилж. ийти куда ветер дует; **гуйвж дайван** а) переваливаясь с боку на бок, вперевалку, вразвалку, утицей, уточкой; б) не на своих ногах плёлся домой; в) вкривь и впрямь, вкривь и вкось; **гуйвж дайвагч** а) у.т. колеблющийся; б) хэлц. переменная сума; **гуйвж бүхий этгээд** у.т. колеблющиеся элементы; **өвчин тусанаасаа хойш л согтуу хүн шиг гуйвж дайваг болсон юм** после болезни его качало, как пьяного; **гуйвж дайвсаар явав шёл**, покачиваясь; **гуйван дайван явна** ходит враскачку; **гуйвж явах** покачиваться на ходу; **гуйвсаар буйдан луу очив** качаясь, дошёл до дивана; **гуйваад унав** покачнулся и упал; **2)** шататься, качаться; вихляться; зыбиться; **ядарч гуйвах** шататься от усталости; **гуйвж эхлэх** зашататься; **3)** качать, болтать; **хөл нь гуйвах** болтать, качать ногами; **4)** шилж. колебаться, сомневаться, быть в нерешительности; **бүү гуйвж дайв, шийдэх нь чухал** нечего раздумывать, надо решаться; **сүүлийн үед нэр хүнд нь гуйвж дайвах болжээ** его авторитет в последнее время поколебался; **5)** шилж. искажать, извращать, вульгаризировать; **гуйвж дайвсан** хорш. развинченный,

вихляющийся; **тэр бүр хувираад, гуйвж дайвдаг болчихжээ** он совсем изменился, стал развинченным; **2. гуйвахуй**-г үз.

**ГУЙВАХ II** переводить деньги; **мөнгө гуйвахаас нааш явахгүй** не поеду пока не переведут деньги; **зардал чинь өнөөдөр гуйвсан** сегодня перевели тебе деньги на командировочные расходы.

**ГУЙВАХУЙ** **ᠭᠦᠢᠪᠠᠬᠤ** 1) качание, раскачивание, покачивание, колебание, шатание; 2) колыхание, колебание; 3) колебание, сомнение, нерешимость, неуверенность, шатание; 4) вульгаризация, упрощение.

**ГУЙВГАНАЛДАХ** **ᠭᠦᠢᠪᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ** гуйвганах-ын үйлдэл.

**ГУЙВГАНАН** **ᠭᠦᠢᠪᠭᠠᠨᠠᠨ** вперевалку, вразвалку, враскачку на бок.

**ГУЙВГНАНАХ** **ᠭᠦᠢᠪᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** 1. часто колебаться, качаться, покачиваться, шататься; **гуйвганаж туйвганасан** хорш. а) неустойчивый, шаткий, зыбкий, ненадёжный; б) неуверенный, неверный, нерешительный, нетвёрдый; в) непостоянный, изменчивый; переменчивый; неверный; г) шатко, неустойчиво, зыбко, ненадёжно; д) неуверенно, нерешительно, нетвёрдо; е) неуверенность, нерешительность, нетвёрдость; ё) шаткость, неустойчивость, зыбкость, ненадёжность; ж) непостоянство, изменчивость, неустойчивость; переменчивость; превратность; **2. гуйвганахуй**-г үз.

**ГУЙВГНАНАХУЙ** **ᠭᠦᠢᠪᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** шатание, колебание, качание.

**ГУЙВГАНУУЛАХ** **ᠭᠦᠢᠪᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** гуйвганах-ын үйлдүүл.

**ГУЙВИУЛАХ** **ᠭᠦᠢᠪᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** гуйвих-ийн үйлдүүл.

**ГУЙВИХ** **ᠭᠦᠢᠪᠢᠬᠤ** гуйвах II-ыг үз.

**ГУЙВЛАЛГҮЙ** **ᠭᠦᠢᠪᠯᠠᠯᠭᠦᠢ** зарим гуйвшгүй-г үз.; **пролетарийн намын гуйвлалгүй журам** выдержанная линия пролетарской партии.

**ГУЙВРЫН** **ᠭᠦᠢᠪᠷᠢᠨ** гуйвар-ын харьяал, гуйврын юм милостыня, подачка.

**ГУЙВС** **ᠭᠦᠢᠪᠰᠤ**: гуйвс хийлгэх покачнуть; гуйвс хийх покачнуться.

**ГУЙВСХИЙЛГЭХ** **ᠭᠦᠢᠪᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ** гуйвсхийх-ийн үйлдүүл., 1) покачнуть, кивнуть; 2) всколыхнуть, качнуть, шевельнуть, шелохнуть; взволновать; возмутить.

**ГУЙВСХИЙХ** **ᠭᠦᠢᠪᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ** 1) зашататься, заколебаться; **тэр гуйвсхийв** он зашатался; 2) покачнуться, пошатнуться, расшататься, поколебаться, ослабеть.

**ГУЙВУУЛАГДАХ I** **ᠭᠦᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** гуйвуулах I-ын үйлдэгд., искажаться, извращаться.

**ГУЙВУУЛАГДАХ II** гуйвуулах II-ын үйлдэгд.

**ГУЙВУУЛАГЧ I** **ᠭᠦᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** 1. вульгаризатор, фальсификатор; подтасовщик; **түүхийг гуйвуулагч** фальсификатор истории; **2. фальсификаторский.**

**ГУЙВУУЛАГЧ II** человек, сделавший денежный перевод, перечисление; **мөнгө гуйвуулагч** человек, отправивший (перечисливший) деньги, сделавший денежное отправление, перечисление.

**ГУЙВУУЛАХ I** **ᠭᠦᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** гуйвах I-ын үйлдүүл., 1. 1) расшатывать, раскачивать, шатать; заставлять колебаться; **гуйвуулан түлхэх** расшатать; 2) покачивать, качать, болтать, кивать; 3) колебать, колыхать; развеивать, волновать; возмущать; 4) искривлять, передёргивать, перекашивать; 5) переиначивать, искажать, извращать, коверкать, перетолковывать, подтасовывать; передёргивать; придавать другое значение; фальсифицировать; **баримт гуйвуулах а)** подтасовывать факты; б) подтасовка, фальсификация фактов; **дэгсдүүлэн гуйвуулах а)** прибавить для красного словца; наврать с три короба; б) представлять в ложном свете (кривом зеркале), толковать вкривь и вкось; называть белое чёрным; в) вывернуть наизнанку; **санааг гуйвуулах** исказить, извратить СМЫСЛ чего-л.; **үгийн утгыг гажуудуулан гуйвуулах** исказить, перетолковать СМЫСЛ чьих-л. СЛОВ; **үг гуйвуулах** исказить, переиначить слово; **тэр миний үгийг гуйвуулжээ** он переиначил мои слова; **үнэнийг гуйвуулах** извратить истину; погрешить против истины; **гуйвуулан гажуудуулах** извращать, искривлять, искажать; **гуйвуулан завхруулах** нарушать, преступать (закон); **мөнгө гуйвуулан эрхлэх** хуучир. **хуурамч мөнгө хийх**-ийг үз.; заниматься подделкой, подделать деньги; 6) вульгаризировать; **сургаалийг гуйвуулах** вульгаризировать учение; 7) погрешить; **2. гуйвуулахуй I**-г үз.; **3. фальсификаторский; извращённый; фальсифицированный.**

**ГУЙВУУЛАХ II** 1. 1) переводить, перечислять (деньги); **банкаар мөнгө гуйвуулах** переводить деньги через банк; **над дахиж мөнгө битгий гуйвуул!** не переводите мне больше денег; **харилцах дансанд мөнгө гуйвуулах** перечислить деньги на текущий счёт; **энэ мөнгийг нөхөр Очирын нэр дээр гуйвуулна уу** прошу перечислить Itu сумму на имя товарища Очира; **гуйвуулсан мөнгө** денежный перевод, денежное перечисление; 2) переслать, выслать, послать, отправить, перевести; **шуудангаар мөнгө гуйвуулах** переслать деньги по почте; отправить, послать

деньги почтой; **шуудангаар гуйвуулсны үнэ** стоимость пересылки по почте; **2.**

**гуйвуулахуй II**-г үз.; **3.** перечисленный, переведённый; пересылочный; переводной; переводный.

**ГУЙВУУЛАХУЙ I** ᠭᠤᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ 1) шатание, колебание; 2) раскачивание, качание, покачивание, колебание; колыхание; 3) искажение, извращение, подтасовывание, подтасовка; передёргивание, передержка; 4) коверканье, исковеркивание, перетолковывание; 5) фальсификация; **түүхэн баримтыг гуйвуулахуй** фальсификация исторических фактов; 6) вульгаризация.

**ГУЙВУУЛАХУЙ II** 1) перевод; 2) перечисление; 3) посылка.

**ГУЙВУУЛГА I** ᠭᠤᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) качание, колебание, шатание; 2) искажение, извращение; **энэ бол зориудын гуйвуулга** Это преднамеренное, умышленное искажение.

**ГУЙВУУЛГА II** 1) перевод; перечисление; **гуйвуулгаар төлөх** расплачиваться переводом; 2) посылка.

**ГУЙВУУЛГЫН** ᠭᠤᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠨ ᠭᠤᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ **II**-ын харьяал., переводной, переводный; **гуйвуулгын банк** банк переводов; **гуйвуулгын ханш** переводный курс; **гуйвуулгын хуудас** переводный бланк.

**ГУЙВШГҮЙ** ᠭᠤᠢᠪᠤᠰᠬᠦᠭᠦᠢ ᠨ ᠭᠤᠢᠪᠤᠰᠬᠦᠭᠦᠢ **1.** 1) непоколебимый, непреклонный, несгибаемый, твердокаменный, твёрдый, без колебаний; **гуйвшгүй бодлого** твёрдая политика; 2) стойческий, стойкий; **гуйвшгүй зан** стойкий, мужественный, несгибаемый характер; 3) неуклонный, настойчивый, упорный, напористый, упрямый, настырный, настоятельный; **2.** 1) неколебимо, непреклонно, стойко, мужественно, твёрдо; **манай шийдвэр гуйвшгүй** наше решение непреклонно; 2) неуклонно, настойчиво, упорно, напористо, упрямо, настоятельно; **3.** 1) неколебимость, непоколебимость, непреклонность, несгибаемость, стойкость, мужество, твёрдость духа; 2) настойчивость, напористость, упорство, упрямотво; напор.

**ГУЙГАР гойгор**-ыг үз.

**ГУЙГУУР** ᠭᠤᠢᠭᠦᠭᠦᠷ лживый, неискренний, лицемерный.

**ГУЙГУУРЛАХ** ᠭᠤᠢᠭᠦᠭᠦᠷᠯᠠᠬ проявлять неискренность; быть склонным ко лжи, лицемерию.

**ГУЙГЧ** ᠭᠤᠢᠭᠦᠭᠦᠷ проситель; **юм гуйгч эмэгтэй** просительница.

**ГУЙДАЛ** ᠭᠤᠢᠳᠠᠯ хуучир. просьба; **хүсэлт**-ийг үз.

**ГУЙДЛЫН** ᠭᠤᠢᠳᠠᠯ ᠨ ᠭᠤᠢᠳᠠᠯ-ын харьяал., **гуйдлын хариу** ответ на просьбу.

**ГУЙЛАНЧ** ᠭᠤᠢᠯᠠᠨᠴ **1.** нищий, попрошайка; **2.** бедно, убого, по-нищенски, скудно; мизерно.

**ГУЙЛАНЧИЙН** ᠭᠤᠢᠯᠠᠨᠴᠢᠶᠢᠨ ᠨ ᠭᠤᠢᠯᠠᠨᠴ-ийн харьяал., нищенский, бедный, бедняцкий, убогий; скудный; неимущий, обездоленный; сирий и убогий; **гуйланчийн ядуу хоосон** гол как сокол; ни гроша (полушки) за душой у кого-л.; ветер свистит в кармане у кого-л.; ни кола ни двора у кого-л.

**ГУЙЛАНЧЛАЛ** ᠭᠤᠢᠯᠠᠨᠴᠯᠠᠯ 1) нищенство, нищета, нужда, необеспеченность, бедность; недостатки; скудность; 2) обнищание, обеднение, разорение, оскудение; пауперизация.

**ГУЙЛАНЧЛАХ** ᠭᠤᠢᠯᠠᠨᠴᠯᠠᠬ **1.** 1) просить, просить милостыню, жить подаянием; попрошайничать, христарадничать; нищенствовать; побираться, клянить; 2) обнищать, обеднеть; **гуйланчилж амь зуух** просить, жить Христа ради, ходить, стоять с протянутой рукой; собирать куски, ходить по миру с сумой; **гуйланчилж амь гэжээх** влачить нищенское существование, побираться, ходить по миру; **2.**

**гуйланчлахуй**-ыг үз.

**ГУЙЛАНЧЛАХУЙ** ᠭᠤᠢᠯᠠᠨᠴᠯᠠᠬᠤᠢ 1) обнищание, обеднение, пауперизация; 2) нищенство.

**ГУЙЛАНЧЛУУЛАХ** ᠭᠤᠢᠯᠠᠨᠴᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **гуйланчлах**-ын үйлдүүл.

**ГУЙЛАНЧРАХ** ᠭᠤᠢᠯᠠᠨᠴᠰᠢᠷᠠᠬ **1.** нищать, впадать в бедность, нищету; разоряться, оскудевать, скудеть, захудать; жить в ниществе; **2.** обнищальный; пауперизованный; **хүн амын гуйланчирсан давхарга** пауперизованные слои населения.

**ГУЙЛГА** ᠭᠤᠢᠯᠭ᠎ᠠ 1) попрошайничество, нищенство, нищета, нужда, необеспеченность; недостатки; скудность; **гуйлга гуйх** а) просить милостыню, попрошайничать, жить, перебиваться подаяниями; заниматься нищенством; б) хуучир. просить в жёны; сделать предложение; **гуйлга золиг** хуучир. выкуп; **гуйлга түүлэг** хорш. а) милостыня, попрошайничество; б) нагота и босота; **гуйлга түүлэг хийх / гуйлга түүлгээр амь зуух** хэлц. ходить, стоять с протянутой рукой; собирать куски, ходить с сумой по миру; просить, жить Христа ради; протягивать руку за подаянием; заниматься нищенством; **гуйлга түүлэггүй** хэлц. а) не заставить себя долго ждать; не заставить просить себя; б) с охотой, с удовольствием, с готовностью, с радостью, за милую душу, с руками и ногами; 2) подаяние, милостыня, подачка; **гуйлга хийх** а) нищенствовать, побираться, просить, просить (подаяние,

милостыню) на бедность, жить подаянием; выпрашивать, кланяться, попрошайничать, христарадничать; б) просить, обращаться с просьбой; **гуйлгаар амь зуух** жить в нищенстве; жить подаянием; 3) просьба; 4) предложение (просьба к женщине вступить с ним в брак).

**ГУЙЛГАЛАХ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠠᠯᠠᠬᠤ обращаться с просьбой, подавать прошение, нищенствовать, просить.

**ГУЙЛГАХ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **гуйх**-ын үйлдүүл., обращаться с просьбой, просить; **Доржоор бэр гуйлга!** Дорж должен сделать предложение невесте; обратись с просьбой к Доржу; **гуйлгаж түүлгэлгүй** хэлц. не заставить просить себя, не заставить себя долго ждать; **тэр дандаа л гуйлгах гэж байдаг хүн** он такой человек, которого всегда надо просить, упрашивать; **гуйх гутамшиг, гуйлгах гайхамшиг** зүйр. просить (попрошайничать) стыдно, обращаться с просьбой – не стыдно; ~ не всё ставится в упрёк; не всякое лыко в строку; **өөрөөсөө гуйлгах санаатай юу?** ты намерен, чтобы попросили от твоего имени?; ты думаешь, что я тебя попрошу?

**ГУЙЛГАЧ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠠᠴᠢ **гуйлгачин**-г үз.

**ГУЙЛГАЧИЙН** ᠭᠦᠢᠯᠭᠠᠴᠢᠢᠨ харьяал., нищенский.

**ГУЙЛГАЧИН** ᠭᠦᠢᠯᠭᠠᠴᠢᠨ **1.** 1) нищий, попрошайка; **доён гуйлгачин** побирушка (без роду, без племени) без роду и племени; **тэд намайг хийсгэлэн гуйлгачин нэр өгч даапаалж байв** они высмеивали меня, называя попрошайкой и бродягой; **гуйлгачинд юм өгөх** подать нищему; 2) паупер, бедняк, бедный, голоштанник, беспорточник, голодранец; беднота; голытьба; **ГОЛЬ** (перекатная); **тартагтаа тулсан гуйлгачин** а) нищий; б) гол как сокол; ни полушки (гроша) за душой у кого-л.; ветер свистит в кармане у кого-л.; ни синь пороху нет; **тийм хүмүүсийг тэд гуйлгачин гэдэг** они называют таких людей пауперами; **хаанаас тийм их мөнгө олдох вэ, тэгээд бас түүн шиг гуйлгачинд** где взять такие деньги, да ещё такому бедняку, как он; **гуйлгачин эмэгтэй** нищенка; ~ голь перекатная; **гуйлгачин түүлэгчин** хорш. а) калики перехожие; голь кабацкая; перекатная; нищая братия; б) сирый и убогий; **бид гуйлгачин түүлэгчин биш** мы не нищие, не попрошайки; **тэд өнөөдөр торгон дотор хөлбөрөвч, маргааш гудамжинд гуйлгачин түүлэгчинтэй хог шүүрдэнэ вий** они сегодня в атласе, а завтра, поглядишь, метут улицу вместе с голью кабацкой; 3) нищета, бедность, необеспеченность, нужда, нищенство; недостатки; скудность; **гуйлгачин байдалд орох** впасть в нищету, бедность; **2.** 1)

нищенский, нищий, бедный, бедняцкий; скудный, неимущий, сирый и убогий; **гуйлгачин байдал** а) бедная обстановка; нищенское состояние; б) нищенство; **хүн амын ядуу гуйлгачин давхарга** неимущие слои населения; **гуйлгачин эмгэн** нищая, убогая старушка; 2) пауперистический.

**ГУЙЛГАЧИНГИЙН** ᠭᠦᠢᠯᠭᠠᠴᠢᠨᠭᠢᠨ **6** **гуйлгачны**-г үз., нищенский; **гуйлгачингийн гучин гурван уут** хэлц. тридцать три сумы в одном подоле нищего; две полы, двенадцать кармафов.

**ГУЙЛГАЧЛАЛ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠯ пауперизм; нищенство.

**ГУЙЛГАЧЛАХ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤ пауперизация.

**ГУЙЛГАЧНЫ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠠᠴᠢᠨᠢ **6** **гуйлгачин**-ы харьяал., нищенский, бедняцкий, нищий; **гуйлгачны хүүдий** нищенская сума, сумка.

**ГУЙЛГЫН** ᠭᠦᠢᠯᠭᠢᠨ **᠑** **гуйлга**-ын харьяал., **гуйлгын бичиг** прошение, петиция.

**ГУЙЛИНЧ** ᠭᠦᠢᠯᠢᠨᠴᠢ **гуйланч**-ийг үз.

**ГУЙЛИНЧЛАЛ** ᠭᠦᠢᠯᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠯ **гуйланчлал**-ыг үз.

**ГУЙЛИНЧЛАХ** ᠭᠦᠢᠯᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤ **гуйланчлах**-ыг үз.

**ГУЙЛИНЧЛУУЛАХ** ᠭᠦᠢᠯᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**гуйлинчлах**-ын үйлдүүл.

**ГУЙЛТ** ᠭᠦᠢᠯᠲᠤ просьба; мольба; **хүсэлт гуйлт** хорш. просьба; **над нэг гуйлт байна** у меня есть одна просьба; **хүний гуйлтаар** по чьей-л. просьбе; **гуйлт тавих** хуучир. обращаться с просьбой.

**ГУЙЛТГҮЙ** ᠭᠦᠢᠯᠲᠤᠭᠦᠢ ᠭᠦᠢᠯᠲᠤᠭᠦᠢ без просьбы; **гуйлтгүй бүтээнэ** выполню, сделаю без просьбы.

**ГУЙЛТЫН** ᠭᠦᠢᠯᠲᠤᠨ **гуйлт**-ын харьяал., **гуйлтын хариу** ответ на просьбу, прошение.

**ГУЙЛХИЙЛАХ** ᠭᠦᠢᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬᠤ приставать с просьбами, надоедать просьбами, умолять.

**ГУЙЛЦАХ** ᠭᠦᠢᠯᠴᠠᠬᠤ **гуйх**-ын үйлдэлц.

**ГУЙЛЧИН** ᠭᠦᠢᠯᠴᠢᠨ зарим. нищий.

**ГУЙМАЛ** ᠭᠦᠢᠮᠠᠯ выпрошенный.

**ГУЙМГАЙ** ᠭᠦᠢᠮᠭᠠᠢ зарим. докучающий просьбами, попрошайка.

**ГУЙМТГАЙ** ᠭᠦᠢᠮᠲᠭᠠᠢ 1) привыкший просить; 2) докучающий просьбами, попрошайка.

**ГУЙМХАЙ** ᠭᠦᠢᠮᠬᠠᠢ **гуймтгай**-г үз.

**ГУЙНГИ** ᠭᠦᠢᠨᠭᠢ умоляющий.

**ГУЙРАМЧ** ᠭᠦᠢᠷᠠᠮᠴᠢ яриа. **гуйранч**-ийг үз., **гуйрамчаас дээрэмч** зүйр. у попрошайки крадёт разбойник; ~ ястреб ловит – коршун отнимает.

**ГУЙРАМЧИЙН** ᠭᠦᠢᠷᠠᠮᠴᠢᠢᠨ **гуйрамч**-ийн харьяал.

**ГУЙРАНЧ** ᠭᠦᠢᠷᠠᠨᠴᠢ **1.** 1) бедняк, неимущий; босяк, голоштанник, беспорточник,

голодранец, паупер; нищий; беднота; голытьба; голь перекатная; 2) страдалец; бедняга; сердечный; 2. нищенский, нищий; **гуйранч байдал** нищенское состояние, нищенство; **гуйранч эмэгтэй** нищенка; попрошайка; **гуйланч**-ийг үз.

**ГУЙРАНЧИЙН** ᠭᠦᠢᠷᠠᠨᠴᠢᠢᠨ / **гуйранч**-ийн харьяал., 1) бездольный; злосчастный; несчастный, бедный, жалкий, многострадальный; горький, горемычный; бесталаный; 2) нищенский.

**ГУЙРАНЧЛАЛ** ᠭᠦᠢᠷᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠯ попрошайничество, нищенство; пауперизм; пауперизация; **ажилчдын гуйранчлал** пауперизация рабочих; **тосгоны гуйранчлал** пауперизация деревни.

**ГУЙРАНЧЛАЛЫН** ᠭᠦᠢᠷᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠯᠠᠯᠢᠨ / **гуйранчлал**-ын харьяал., пауперистический.

**ГУЙРАНЧЛАХ** ᠭᠦᠢᠷᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1. нищенствовать, попрошайничать, ходить по миру, пауперизоваться; **гуйранчилж амь тэжээх** влачить нищенское существование, побираться, ходить по миру; 2. **гуйранчлахуй**-г үз.

**ГУЙРАНЧЛАХУЙ** ᠭᠦᠢᠷᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ нищенствование, попрошайничество.

**ГУЙРАНЧЛУУЛАХ** ᠭᠦᠢᠷᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **гуйранчлах**-ын үйлдүүл., пауперизовать.

**ГУЙХ** ᠭᠦᠢᠬᠤ 1. 1) просить, обращаться с просьбой к кому-л.; молить, умолять, заклинать, кланяться кому-л.; выпрашивать, вымаливать; **амь гуйх** просить пощады; просить о помиловании жизни; **аргадаж гуйх** уговаривать, упрашивать, убеждать, увещевать, склонять к чему-л.; уламывать, урезонивать; умасливать, обрабатывать; **зам гуйх** просить разрешения о проходе (напр. войск через территорию нейтральной страны); **зөвшөөрөл гуйх** просить разрешения; **мөргөж гуйх** заклинать, молить, умолять, кланяться; **мөргөж гуйя, бушуу түргэн ирээрэй!** умоляю тебя, приходи скорей!; **өршөөл гуйх** а) просить, молить пощады; ходатайствовать о помиловании; б) просить извинения, извиняться; **очиж өршөөл гуй!** пойд, извинись перед ним!; **тусламж гуйх** а) просить, умолять о помощи; прибегать к помощи; б) призвать кого-л. на помощь; **холбооны цэргийг туслаач гэж гуйх** призвать на помощь союзные войска; **уучлал гуйх** просить прощения, извинения, принести извинения, приходиться, идти с повинной; повиниться; вымолить прошение; извиняться; **уучлал гуйя!** прошу извинения!; **чөлөө гуйх** а) просить освобождения от работы (на некоторое время); б) просить увольнения с работы; в) шилж. каши просят; есть просят; выходить из строя; выходить в тираж; **гутал чөлөө гуйж байна** шог. сапоги просят каши; **түр чөлөө гуйх**

испрашивать временный отпуск; **хүнээс гуйхааргүй хүн** хэлц. а) маг и волшебник; золотые руки у кого-л.; дело, работа горит в руках у кого-л.; мастер на все руки; б) финансовый воротила, туз; **гуйж авах** выпрашивать, вымаливать, кланяться, выклянчивать; **бэлэг гуйж авах** выпрашивать подарок; **мөнгө гуйж авах** выпросить, вымолить денег, кланяться деньги; **гуйж авахгүй, гуйдаж авах** хэлц. а) брат с бој; б) брат силой, насильно; **гуйж мөргөх** идти на поклон; умолять; **гуйя / гуйж байна** прошу вас; пожалуйста, будь любезен (добр), будьте любезны (добры), будь другом, не откажите, не считите за труд, сделайте милость, одолжение; прошу покорно; **албаар биш амиараа гуйж байна** не в службу, а в дружбу!; **гуйя, битгий шуугиач!** пожалуйста, не шумите!; **би чамайг гуйя** я прошу тебя; 2) кланяться, выклянчивать, цыганить, канјичить, выканючивать; испрашивать; **зөвшөөрөл гуйх** испросить согласие; **улиглан гуйх / шалж гуйх** канјичить; **гуй гуйсаар явах** выклянчить; **гуйгаад салдаггүй хүн** попрошайка; **гуйж гувших** хорш. а) стоять над душой; домогаться чего-л.; настойчиво просить, попрошайничать, канјичить, кланяться, беспрестанно умолять, просить; б) валяться в ногах у кого-л., стоять на коленях перед кем-л.; бить челом кому-л.; падать в ноги; молить, умолять, просить христом богом; **гуйж гувших явдал** попрошайничество; домогательство; **гуйсаар байх** допроситься; **гуйж гувшилгүй** не надоедая просьбами, не клянча; 3) призывать; **гуйж зөвшөөрүүлэх / гуйж хийлгэх** упрашивать; **гуйж хэсэх** взывать; **түүнийг гуйж явуулав** упросил его поехать; 4) спрашивать; 5) прибегать; 6) нищенствовать, побираться, просить, просить милостыню (подавание, на бедность); жить подаянием, попрошайничать, христарадничать; **гуйлга гуйх** а) побираться, просить, просить милостыню (подавание, на бедность), жить подаянием; нищенствовать, попрошайничать, христарадничать; б) хэлц. ходить, стоять с протянутой рукой, собирать куски, ходить с сумой по миру; **гэрлэе гэж гуйх** предложить руку и сердце кому-л., просить руки; **юм гуйж амьдрах** жить в нищенстве, нищете; **гуйж түүх** хорш. собирать куски; 2. **гуйхуй**-г үз.; **гуйх айлтгал** петиция; коллективное прошение, подаваемое в высшие органы; **гуйхад татгалзах** отказать в просьбе; **гуйсан ёсоор** согласно просьбе, по просьбе; **гуйсныг болгоох / гуйсныг зөвшөөрөх** удовлетворить просьбу; внять мольбам; **өршөөл гуйж өргөдөл өгөх** подать просьбу о помиловании; 3. 1) просительный; **гуйсан царайчилсан харц** просительный, умоляющий взгляд; 2)

призывный; **гуйсан сүйт охин** сговорённая дочь.

**ГУЙХУЙ** *ᠭᠤᠢᠬᠤᠭᠤᠢ* 1) просьба, прошение, челобитная; ; 2) просьба, мольба, заклинание; 3) призыв.

**ГУЛ** *ᠭᠤᠯ* беззаботный; неудачный; † **гул барих** выгораживать себя, заслоняться.

**ГУЛАВ** *ᠭᠤᠯᠠᠪ*: **гулав шалав** хорш. проворно, расторопно; **ажлыг гулав шалав хийдэг** спорится, горит в руках чых-л.

**ГУЛАЛЗАХ** *ᠭᠤᠯᠠᠯᠵᠠᠬ* 1. 1) передвигаться ползком, пресмыкаться; извиваться, елозить; **загас гулалзаж байна** рыба извивается и елозит; **шалаар гулалзан мөлхөх** ползать по полу; **нэг том могой над руу гулалзан мөлхөв** большая змея ползла прямо ко мне; 2) идти крупным шагом; **гулалзтал алхах** шагать, идти крупными шагами; печатать, чеканить шаг; мерить шагами; **бяртай залуу ат гулалзтал алхална** молодой сильный верблюд-пороз шел крупным шагом; 2. переползание прямолинейное.

**ГУЛАЛЗУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулалзах**-ын үйлдүүл., **бүдүүн гуяа гулалзуулах** үл.тааш. Трясти толстыми бёдрами.

**ГУЛАРЦГААХ** *ᠭᠤᠯᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠬ* разориться (о многих).

**ГУЛАРЧИХАХ** *ᠭᠤᠯᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **гулрах**-ын нэгэнтээ., разориться.

**ГУЛАСГАХ** *ᠭᠤᠯᠠᠰᠭᠠᠬ* **гулсах**-ын үйлдүүл., 1) катать; **энэ элсийг хэн гуласгав?** кто раскатал Ытот песок?; 2) сбрасывать с горы, утёса, сталкивать с обрыва; **чулуу гуласгав** он передвинул камень вниз; 3) шилж. прикарманить; присваивать, захватывать, завладевать чем-л.; забирать; зажуливать, зажиливать, хапать; **сэмхэн гуласгах** хэлц. класть в карман; накладывать лапу, руку на что-л., запускать лапу, руку во что-л., прибираться к рукам.

**ГУЛБАА** *ᠭᠤᠯᠪᠠᠠ* *ᠶ* түүх. должностное лицо; старейшина, глава рода.

**ГУЛБАЙХ** *ᠭᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠬ* **гулзайх**-ыг үз.

**ГУЛБАЛЗАХ** *ᠭᠤᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* **гулзалзах**-ыг үз.

**ГУЛБИГА** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠭᠠ*; **гулбига гулбига** хорш. извиваясь, изгибаясь телом (о тонком, гибком предмете); **хурганы бөгс гулбига гулбига хийнэ** ягнёнок вилял задом; **загасны сүүл гулбига гулбига гэсээр хөдөлгөөнгүй болов** рыба пошлела хвостом и замерла; **могойн сүүл гулбига гулбига хөдөлнө хвост змеи извивался**; **явж байгаагий нь гулбига гулбига гээд** үл.ойш. он шёл виляющей походкой.

**ГУЛБИГАНАСХИЙХ** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠬ* слегка извиваться, изгибаться.

**ГУЛБИГАНАХ** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠬ* **гулбайх**-ын олонтаа., 1) колебаться, изгибаться (о гибких предметах); **гулбилзах**-ыг үз.; 2) пресмыкаться.

**ГУЛБИГАНУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **гулбиганах**-ын үйлдүүл.; 2) изгибать, сгибать; **наад гялгар цаасаа бүү гулбигануул!** смотри, не сгибай Ыту глянцевою бумагу!

**ГУЛБИГАНУУР** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ* 1) эластичный, упругий; пластичный; 2) гибкий, легко сгибающийся, гнущийся; 3) слабый, расслабленный.

**ГУЛБИГАР** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠭᠠᠷ* 1. 1) эластичный, упругий; пластичный; 2) гибкий, легко сгибающийся, гнущийся; 2) тонкий, хилый, слабый, расслабленный; 2. эластичность, упругость; пластичность.

**ГУЛБИГАРДАХ** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* быть слишком гибким.

**ГУЛБИГАРДУУ** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤ* довольно гибкий, легко сгибающийся.

**ГУЛБИГАС** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠭᠠᠰ*: **гулбигас гулбигас** хорш. **гулбиганах**-ын нэгэнтээ., **извиваясь, изгибаясь, гулбигас гээд унах** упасть изгибаясь; **загас сүүлээ гулбигас хийлгэн шарвав** рыба шлёпнула хвостом и затрепыхалась.

**ГУЛБИЙЛГАХ** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* **гулбийх**-ийн үйлдүүл.

**ГУЛБИЙХ** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠶᠢᠬ* становиться гибким, быть тонким, хилым.

**ГУЛБИЛЗАХ** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠯᠵᠠᠬ* 1) извиваться всем телом (о чём-л. тонком, гибком); 2) колебаться, изгибаться (о гибких предметах).

**ГУЛБИЛЗУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠪᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулбилзах**-ын үйлдүүл.

**ГУЛГАГЧ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠭᠴ* тот, кто катится, **скользит** на чём-л.; **Тэшүүрээр гулгагч** конькобежец; **хэвлээр гулгагч** хуучир. пресмыкающийся (үгчил. скользящие на брjхе); **цанаар гулгагч** лыжник.

**ГУЛГАДАС** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠳᠠᠰ* газар.суд. асеквентные оползни; оползень; **гулгадас дээрх мөргөцөг** газар.суд. надоползневой уступ; **гулгадас хоорондын хянга** газар.суд. межоползневые гребни.

**ГУЛГАДСЫН** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠳᠤᠰᠢᠨ* *ᠠᠭᠤᠯᠭᠠᠳᠠᠰ*-ын харьяал., **оползневый**; **гулгадсын явц** газар.суд. оползневый процесс; **гулгадсын шилжрээ** газар.суд. оползневые дислокации.

**ГУЛГАЛГА** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠯᠭᠠ* *ᠶ* **катанье** (на коньках), скольжение; ползание.

**ГУЛГАЛТ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠯᠲ* 1. 1) скольжение, катание (на коньках, лыжах, санках); **ганцаарчилсан гулгалт** одиночное катание; **уран гулгалт** фигурное катание; **хос гулгалт** парное катание; 2) оползень; 2. скользкий; **гулгалт зээг** газар.суд. солифлюкционные валы; скользящие валы.

**ГУЛГАЛТЫН** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠯᠲᠤ* / *ᠭᠤᠯᠭᠠᠯᠲᠤ* гулгалт-ын харьяал., скользющий; **гулгалтын бул чулуу** скользющие оползневые валуны.

**ГУЛГАМТГАЙ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠮᠲᠦᠭᠠᠢ* скользкий.

**ГУЛГАМХАЙ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠮᠬᠠᠢ* 1) скользкий; 2) тех. антифрикционный; **гулгамхай хайлш** антифрикционные сплавы; 3) лжбящий кататься.

**ГУЛГАРАА** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠷᠠᠠ* 1) скользкое место; **гулгараа халтираа** хорш. скользко; 2) опльвина.

**ГУЛГАРААТАЙ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠷᠠᠠᠲᠠᠢ* зарим. скользкий; скользко.

**ГУЛГАРАЛ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠷᠠᠯ* 1. опльвина; 2. опльвиной; **гулгарал хөдөлгөөн** опльвиное движение.

**ГУЛГАРАХ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠷᠠᠬᠤ* 1. 1) скользить; выскользывать; скользнуть; выскользнуть; **загас гараас гулгаран алдагдав** рыба выскользнула из рук; **загас бариад автал гулгаран ус руу эргээд алдагдчихав** я только взял в руку рыбу, как она скользнула обратно в воду; **голын ус гулгаран урсана** вода реки течёт плавно; 2) ёж. говорить связно, без заминок; 2. **гулгарахуй**-г үз.

**ГУЛГАРАХУЙ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠢ* выскользывание, скольжение.

**ГУЛГАРИХ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠷᠢᠬᠤ* гулгарах / гулгах-ыг үз., **гулгарин буух** сползать, оползать.

**ГУЛГАХ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠬᠤ* 1. 1) скользить, кататься (на коньках, лыжах, санках); **мөсөн дээгүүр гулгах** скользить по льду; **тэшүүрээр гулгах** кататься на коньках; **чаргаар гулгах** кататься на санках; 2) соскальзывать, выскользывать, скатываться (вниз по скользкому); **ехать**; **гараас гулгах** выскользывать из рук; **гулгаж алдагдах** ускользать, выскользывать; **скользнуть**; **гулгаж унах / халтирч унах** поскользнуться; 3) вползаты; **гулгаж явах** а) ползаты, пресмыкаться; б) пресмыкательство; 4) сползаты, спускаться; **съезжаты**; **гулгаж буух** соскальзывать; сползаты, скользят спускаться вниз, сползаты; 5) шилж. передаваться; **ахын нь хувцас дүүдээ гулгах** передать вещи старшего брата младшему; 2. **гулгахуй**-г үз.; 3. 1) опльвиной; 2) скользющий; **гулгадаг эргэвч** тех. скользкий подшипник; **гулгах боолт** ползучая повязка; **гулгах үрэлт** тех. трение скольжения; † **гулгаж тэшсэн яриа** хэлц. а) гибкий язык; б) мерная речь.

**ГУЛГАХУЙ** *ᠭᠤᠯᠭᠠᠬᠤᠢ* 1) катанье, катание, скольжение, соскальзывание; ползком; 2) оползень.

**ГУЛГИДАС(АН)** *ᠭᠤᠯᠭᠢᠳᠠᠰ* 1) блевотина, блевота (то, что выброшено желудком при рвоте); 2) рвота; 3) отрыжка с частицами содержимого желудка; **нохойн гулгидас** отрыжка собаки.

**ГУЛГИДАСЛАХ** *ᠭᠤᠯᠭᠢᠳᠠᠰᠯᠠᠬᠤ* блевать.

**ГУЛГИМТГАЙ** *ᠭᠤᠯᠭᠢᠮᠲᠦᠭᠠᠢ* склонный к отрыжке.

**ГУЛГИУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гулгих-ийн үйлдүүл., 1. вызывать рвоту; 2. **гулгиулахуй**-г үз., **хүүхэд сүүгээр гулгиулах** молочная рвота у ребёнка.

**ГУЛГИУЛАХУЙ** *ᠭᠤᠯᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ* рвота.

**ГУЛГИХ** *ᠭᠤᠯᠭᠢᠬᠤ* 1. 1) блевать; 2) срыгивать, отрыгивать, изрыгать с частицами содержимого желудка; 3) рвать, тошнить; 2. **гулгихуй**-г үз.

**ГУЛГИХУЙ** *ᠭᠤᠯᠭᠢᠬᠤᠢ* отрыжка, отрыгивание, срыгивание, изрыгивание; рвота, тошнота.

**ГУЛГИЧИХАХ** *ᠭᠤᠯᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* гулгих-ийн нэгэнтээ., срыгнуть; **хүүхэд сүүгээр гулгичихав** ребёнок срыгнул молоко.

**ГУЛГУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠭᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гулгах-ын үйлдүүл., 1) кататы, покаты; **мөсөн дээр гулгуулах** кататы(ся) на льду; **цасан дээр гулгуулах** кататы(ся) на снегу; 2) шилж. присваивать, похищаты; **сэмхэн гулгуулах** хэлц. а) класть в карман, накладываты лапу, руку на что-л., запускаты лапу, руку во что-л., прибираты, пригребаты к рукам; присваиваты, похищаты деньги; прикарманиваты, хапаты, зажививаты, присваиваты, захватываты, завладеваты чем-л.; забираты; б) присвоение, захват; 3) шилж. передаваты.

**ГУЛГУУР** *ᠭᠤᠯᠭᠦᠭᠦᠷ* 1. 1) каток (ледяной); **мөсөн гулгуур** каток; 2) горки; 3) коньки (для катания по льду); **тэшүүр**-ийг үз.; 2. 1) скользющий; **гулгуур араа** тех. скользкая шестерня; **гулгуур завь** глиссер; плоскодонное быстроходное судно; **гулгуур малталт** уул. скат; 2) опорный; **гулгуур эс** анаг. опорная клетка; **гулгуур ялтас** тусг. опорная пластинка.

**ГУЛГУУРЫН** *ᠭᠤᠯᠭᠦᠭᠦᠷᠢᠨ* гулгуур-ын харьяал., коньковый; **тэшүүрийн**-г үз.

**ГУЛД I** *ᠭᠤᠯᠳᠤ I* 1. вдоль, в длину, по длине; **хөндлөн гулд** хорш. а) вдоль и поперёк; б) вкривь и впрямь; вкривь и вкось; в) крест-накрест; **гулд татаж хаях** повалить, вытянув во весь рост; 2. 1) продольный, долево, биезүй. сагиттальный; **гулд дэм бэхэлгээ** уул. продольный подхват; **гулд зүсэл** продольный профиль; **гулд огтлол** уул. продольный разрез; **гулд тийш** продольный, сагиттальный; **гулд хоног** хуучир. меридиан; **уртраг**-ийг үз.; 2) руслово; **гулд хөшил** руслово слоистость.

**ГУЛД II:** **гулд гулд** хорш. **гуд**-ыг үз.

**ГУЛДААХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠠᠬᠤ* гулдах II-ын үйлдүүл., 1) подкапываты, делаты подкоп, подземный ход; 2) шилж. подкапыватыся под кого-л.; интриговаты.

**ГУЛДААШ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠠᠬᠤ* тусг. сагиттальный; **гулдааш хямцаа** сагиттальная линия; сагиттальный пинцет; **гулдааш тэнхлэг** сагиттальная ось.

**ГУЛДАЙЛГАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* **гулдайх**-ын үйлдүүл., 1) валить, ронять; 2) стрелять точно, метко; одним ударом свалить; 3) убить насмерть, стрелять наповал.

**ГУЛДАЙТАЛ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠢᠲᠠᠯ* 1) до полусмерти, до потери сознания; 2) шилж. до зелёного змия; **гулдайтал нь цохих** бить нещадно; живого места не оставить на ком-л.; **гулдайтлаа цохиулах** быть избитым до полусмерти; **гулдайтлаа архихдах** а) напиться в лёжку; напиться до зелёного змия, до чёртиков; б) беспробудное, беспросыпное пьянство.

**ГУЛДАЙХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠢᠬ* 1) валяться, лежать, вытянувшись во весь рост; лежать пластом; лежмя лежать; лежать как колода; **гулдайн хэвтэх** а) лежать пластом; б) лежать на печи, боку; 2) воздежать, покоиться.

**ГУЛДАЙЧИХАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **гулдайх**-ын нэгэнтээ., валяться, вытянувшись во весь рост.

**ГУЛДАН(Г)** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠨ* 1. 1) арка, свод (напр. у моста, ворот); **гулдан хаалга** арка; 2) проход в воротах городской стены; 3) туннель; тоннель; **бяцхан гулдан** туннельчик; 2. 1) арочный; **гулдан бэхэлгээ** арочное крепление; **гулдан гүүр** мост арочный; **гулдан дээрхи барилга** надарочное строение; 2) туннелеобразный, сводчатый.

**ГУЛДАН II** балка, балочка, пролёт; **ганц ховилт цувимал гулдан** балка из одиночных прокатных швеллеров.

**ГУЛДАНГАТАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠨᠭᠠᠲᠠᠬ* нагнуться, не сгибаться (о большой шее).

**ГУЛДАНГАТУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠨᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулдангатах**-ын үйлдүүл.

**ГУЛДАНГИ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠨᠭᠢ* не сгибающийся.

**ГУЛДАНГИЙН** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠨᠭᠢᠢᠨ* **гулдан(г)**-ийн харьяал., арочный, туннельный, тоннельный; **гулдангийн армаг** арочное перекрытие; **гулдангийн байгууламж** туннелестроение, тоннелестроение; **гулдангийн сум** стрела арки; **гулдангийн (модон сав) хэв** кружало.

**ГУЛДАНТАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠨᠲᠠᠬ* **гулдангатах**-ыг үз.

**ГУЛДАНЧ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠨᠴ* туннельщик, тоннельщик.

**ГУЛДАРЧИХАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬ* **гулдрах**-ын нэгэнтээ., тащить, волочить.

**ГУЛДАХ I** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠬ I* скатываться с горы; падать в пропасть, скользить, соскользнуть, сорваться с горы, с утёса; **гултах**-ыг үз.

**ГУЛДАХ II** оказывать дурное влияние.

**ГУЛДАЧ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠴ* 1) шпион, разведчик; 2) тот, кто оказывает на кого-л. дурное влияние.

**ГУЛДГАНАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* **гулдгах**-ын олонтаа., двигаться (о ком-чём-л. гибком).

**ГУЛДГАР** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠭᠠᠷ* 1) стройный, тонкий и гибкий; 2) продолговатый, вытянутый; **нэг гулдгар юм гулдайж байв** что-то продолговатое вытягивалось во всю длину.

**ГУЛДГАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠭᠠᠬ* **гултгах**-ыг үз.

**ГУЛДГҮЙ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠭᠦᠢ* **хөндлөн гулдгүй** хорш. **хөндлөн гулд**-ыг үз., **орон даяар хөндлөн гулдгүй явлаа** исходил страну вдоль и поперёк.

**ГУЛДМАЙ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠮᠠᠢ* 1. 1) что-то продолговатое; 2) блок; **аргай гулдмай** бетонный блок; **хөнгөн аргай гулдмай** легкобетонный блок; **шааргат аргай гулдмай** шлакобетонные блоки; **барилгын гулдмай** строительный блок; **замын гулдмай** дорожный блок; **яс гулдмай** блок каркасный; **гулдмай дэр** блок-кран; 2. 1) блоковый, блочный; **гулдмай барилга** блочное строительство; 2) блокообразный; продолговатый; **гулдмай (гулууз) мөнгө** блокообразный слиток серебра; 3) выпотрошенный; **гулдмай (гулууз) мах** выпотрошенная туша; **гулууз**-ыг үз.

**ГУЛДМАЙН** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠮᠠᠢᠨ* **гулдмай**-н харьяал., блоковый; блочный.

**ГУЛДРАЛ** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠷᠠᠯ* 1) ворота в плотине для спуска воды, шлюз; 2) ход из воды в гнездо нерпы; 2) **гулдрил**-ийг үз.

**ГУЛДРАХ I** *ᠭᠤᠯᠳᠠᠷᠠᠬ I* тащить, волочить; **чирч гулдрах** хорш. тащить, волочить; **гулдрэн аваачих** стаскивать; **гулдрэн мөлхөх** ползти по-пластунски.

**ГУЛДРАХ II** **гулдрих**-ийг үз. 1

**ГУЛДРАХ III** зарим. скользить.

**ГУЛДРАХ IV** зарим. пожирать.

**ГУЛДРИЛ** *ᠭᠤᠯᠳᠢᠷᠢᠯ* 1. русло, ложе; колея; стезя; **голын гулдрил** русло реки; **хатсан горхины гулдрил / хатсан сайрын гулдрил** русло высохшей речки; **үерийн гулдрил** русло для пропуска паводка; **гулдрил цэвэрлэгээний** руслоочистительный; 2. русловой; **гулдрил дорхи ус** подрусовая вода; **гулдрил орчмын** прирусловой.

**ГУЛДРИЛТАЙ** *ᠭᠤᠯᠳᠢᠷᠢᠯᠲᠠᠢ* русловой, с руслом.

**ГУЛДРИЛЫН** *ᠭᠤᠯᠳᠢᠷᠢᠯᠢᠶᠢᠨ* **гулдрил**-ын харьяал., русловой; прирусловой; колеяный; **гулдрилын тахираа** извилистость русла; **гулдрилын урсгал** русловой поток.

**ГУЛДРИХ** *ᠭᠤᠯᠳᠢᠷᠢᠬ* 1) подкапывать, делать подкоп, подземный ход; 2) пробиваться, проникать, протекать; **гулдрин урсах** течь под землёй (о реке); **бургасан шугуй дундуур гол гулдрин урсана** река протекает через ивовую рощу; **хүмүүсийн дундуур гулдрин гулгаран** пробиваться сквозь толпу; **гулдрин гулгаран** хорш. соскальзывать, скатываться; 3) шилж. подкапываться под кого-л., интриговать; **гулдрин явах** интриговать, заниматься интригами.

**ГУЛДРУУ** *ᠭᠤᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠤ* продольный, сагиттальный; **гулдруу хавтгай** сагиттальная плоскость.

**ГУЛДРУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠢᠷᠠᠭ* **гулдрах**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛДЧИХ** *ᠭᠤᠯᠳᠢᠴᠢᠬ* **гулдрах**-ын олонтаа, 1) тащить, волочить; **чирч гулдчих** тащить, волочить; 2) суетиться.  
**ГУЛДЧУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠳᠢᠴᠢᠬᠤ* **гулдчих**-ийн үйлдүүл.  
**ГУЛЖВАЛЗАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* быть гибким, изгибаться, извиваться; ползать (о змеях).  
**ГУЛЖГАЙ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠢ* **гулжгар**-ыг үз.  
**ГУЛЖГАНАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠬ* **гулжганах**-ыг үз.  
**ГУЛЖГАНУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулжганах**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛЖГАНУУР** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ* гибкий.  
**ГУЛЖГАР** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷ* 1) тонкий, гибкий; 2) хилый; 3) согнувшийся, изогнувшийся от собственной тяжести (о длинном и тонком предмете); гнущийся под своей тяжестью.  
**ГУЛЖГАРДАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* быть согнутым, изогнутым, изгибаться от собственной тяжести (о длинных и тонких предметах).  
**ГУЛЖГАРДУУ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* немного гибкий.  
**ГУЛЖГАРДУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулжгардах**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛЖГАРХАН** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **гулжгар**-ын багас.  
**ГУЛЖИГА** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠢᠭᠠ* **гулжига гулжига** хорш. **гулжганах**-ыг үз.  
**ГУЛЖИЙЛГАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠢᠢᠯᠭᠠᠬ* 1) **гулжийх**-ийн үйлдүүл.; 2) обваривать зелень кипятком.  
**ГУЛЖИЙХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠢᠢᠬ* 1) быть тонким, гибким; 2) сгибаться, изгибаться; 3) быть хилым; 4) вянуть, увядать (о растениях).  
**ГУЛЖИЛЗАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠬ* **гулжганах**-ыг үз.  
**ГУЛЖИЛЗУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулжилзах**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛЖИН** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠢᠨ* **гулжгар**-ыг үз.  
**ГУЛЗАЙЛГАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* **гулзайх**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛЗАЙХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠢᠬ* кривиться, коситься; гнуться, сгибаться, искривляться.  
**ГУЛЗАЙЧИХАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **гулзайх**-ын нэгэнтээ, гнуться, сгибаться.  
**ГУЛЗАЛЗАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠯᠵᠠᠬ* **гулжганах**-ыг үз.  
**ГУЛЗАЛЗУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулзалзах**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛЗВАЛЗАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠯᠵᠠᠬ* **гулжганах**-ыг үз.  
**ГУЛЗГАЙ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠢ* кривой, косой, покосившийся, не прямой, искривлённый, изогнутый; **гулзгай залах** выпрямить искривление.  
**ГУЛЗГАЙВТАР** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠢᠪᠲᠠᠷ* не прямой, искривлённый.  
**ГУЛЗГАЙДАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠢᠳᠠᠬ* быть слишком кривым, изогнутым.  
**ГУЛЗГАЙДУУ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤ* довольно кривой.  
**ГУЛЗГАЙДУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулзгайдах**-ын үйлдүүл., **ИЗОГНУТЬ**.

**ГУЛЗГАНАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠬ* 1) быть гибким; сгибаться; 2) изгибаться; извиваться (о змеях), ползать, пресмыкаться.  
**ГУЛЗГАНУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулжганах**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛЗГАР** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷ* **гулзгай**-г үз.  
**ГУЛЗГАРДАХ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* быть слишком кривым, изогнутым.  
**ГУЛЗГАРДУУ** *ᠭᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* немного изогнутый.  
**ГУЛИН** *ᠭᠤᠯᠢᠨ*; **гулин галин** аялга., хорш. подражание пению иволги.  
**ГУЛИР** *ᠭᠤᠯᠢᠷ* яриа. **гурил**-ыг үз.  
**ГУЛРАЛ** *ᠭᠤᠯᠢᠷᠠᠯ* удручённость; неудача.  
**ГУЛРАХ** *ᠭᠤᠯᠢᠷᠠᠬ* терпеть неудачу; разоряться.  
**ГУЛРУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулрах**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛСААХ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠠᠬ* **гулсах**-ын үйлдүүл., скатывать с чего-л.  
**ГУЛСАЛ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠠᠯ* скатывание, катание, скольжение.  
**ГУЛСАЛГҮЙ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠠᠯᠭᠤᠢ* *ᠨᠢᠰᠠᠯᠢᠭᠢ* не скользят.  
**ГУЛСАЛТ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠠᠯᠲᠤ* **гулсал**-ыг үз.  
**ГУЛСАМТГАЙ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* скользкий.  
**ГУЛСАМХАЙ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠠᠮᠬᠠᠢ* **гулсамтгай**-г үз.  
**ГУЛСАХ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠠᠬ* 1) соскользнуть, сорваться с горы, с утёса; 2) шилж. продолжаться; **жижүүрт гулсах** продолжать дежурство в следующей смене; 3) передаваться.  
**ГУЛСАЦ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠠᠴ* скольжение.  
**ГУЛСГАЛ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠭᠠᠯ* продолжение.  
**ГУЛСГАХ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠭᠠᠬ* **гулсах**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛСУУЛАХ** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гулсах**-ын үйлдүүл.  
**ГУЛСУУР** *ᠭᠤᠯᠢᠰᠤᠭᠤᠷ* горки.  
**ГУЛТАХ** *ᠭᠤᠯᠢᠲᠠᠬ* скатываться, соскользнуть, сорваться с горы, с утёса; падать в пропасть; **гултан унан ирэх упасть**, сорвавшись с горы.  
**ГУЛТАЧ** *ᠭᠤᠯᠢᠲᠠᠴ* то, что скатывается с горы; **гултач чулуу** камни, сорвавшиеся с утёса.  
**ГУЛТГАЛ** *ᠭᠤᠯᠢᠲᠭᠠᠯ* утёс, обрывистая скала; ущелье между утёсов.  
**ГУЛТГАХ** *ᠭᠤᠯᠢᠲᠭᠠᠬ* сбрасывать с горы, утёса; сталкивать с обрыва; **гултан алах** убить человека, столкнув его с утёса.  
**ГУЛУУЗ I** *ᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠰ* скалка, каталка для раскатывания теста; **ганжин / гөвөр мод**-ыг үз.  
**ГУЛУУЗ II** туша; **хонины гулууз** баранья туша.  
**ГУЛУУЗ III** что-то продолговатое; **гулууз мөнгө** продолговатый слиток серебра.  
**ГУЛУУЗЛАХ** *ᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠰᠠᠯᠠᠬ* 1) оставлять тушу неразделённой; 2) делать, готовить что-л. в продолговатой форме.  
**ГУН I** *ᠭᠤᠨ*; **гун гун хийх** нить, гнусавить, выпрашивать; **ган гун хийх** крик стаи гусей.

**ГУН Ш:** гун бие / гон бие хорш., яриа. а) неодетый, голый; б) без поклажи, без ноши, налегке; в) одинокий.

**ГУНА(Н)** *ᠭᠦᠨᠠ* **1.** 1) трёхлетний бычок; 2) трёхлетний тигр; **2.** трёхлетний (о самце животного); **гунан азарга** трёхлетний жеребец; **гунан шар** трёхгодовалый бычок; **гунын эвэр хугарам** хэлц. очень холодно, морозно, что даже могут обломаться рога трёхлетнего бычка.

**ГУНАА** *ᠭᠦᠨᠠᠠ* тө. все выходящий.

**ГУНАГАР** *ᠭᠦᠨᠠᠭᠠᠷ* тонкий и гибкий.

**ГУНАН** *ᠭᠦᠨᠠᠨ* трёхлетний.

**ГУНГАА** *ᠭᠦᠨᠭᠠᠠ* г. ᠭᠦᠨᠭᠠᠠ г. тө. радость всего народа.

**ГУНГАНАА I** *ᠭᠦᠨᠭᠠᠨᠠᠠ I* гнусавый.

**ГУНГАНАА II ганганаа**-г үз.

**ГУНГАНАЛДАХ** *ᠭᠦᠨᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ* **гунганах**-ын үйлдэлд., мычать.

**ГУНГАНАХ** *ᠭᠦᠨᠭᠠᠨᠠᠬ* 1) энхрий. мычать (о скоте); 2) гнусавить; 3) растеряться, смутиться, лишиться способности говорить от смущения.

**ГУНГАНУУЛАХ** *ᠭᠦᠨᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **гунганах**-ын үйлдүүл.

**ГУНГАР** *ᠭᠦᠨᠭᠠᠷ*: **гангар гунгар** хорш. **гангар**-ыг үз.

**ГУНГИНАХ** *ᠭᠦᠨᠭᠢᠨᠠᠬ* гнусавить.

**ГУНДАА** *ᠭᠦᠨᠳᠠᠠ* г. истощение, изнеможение.

**ГУНДААХ** *ᠭᠦᠨᠳᠠᠠᠬ* **гундах**-ын үйлдүүл., истощать, заставлять худеть.

**ГУНДАХ** *ᠭᠦᠨᠳᠠᠬ* 1) истощаться, становиться хилым; выбиваться из сил, изнемогать от усталости; 2) шилж., яриа. разоряться; нуждаться, быть в крайности, в бедности; **гутах гундах** хорш. нуждаться.

**ГУНДМАЛ** *ᠭᠦᠨᠳᠠᠮᠠᠯ* 1) хилый; 2) понурый.

**ГУНЖ(ИН)** *ᠭᠦᠨᠵ* **1.** трёхлетняя корова; **2.** трёхлетняя (о самке животного); **гунжин тэмээ** трёхлетняя верблюда.

**ГУНЖГАР** *ᠭᠦᠨᠵᠭᠠᠷ* яриа. продолговатый, длинноватый; **гонжгор**-ыг үз.

**ГУНЖИЙЛГАХ** *ᠭᠦᠨᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* **гунжийх**-ийн үйлдүүл.

**ГУНЖИЙХ** *ᠭᠦᠨᠵᠢᠶᠢᠬ* **гулжийх**-ийг үз.

**ГУНЗАЙЛГАХ** *ᠭᠦᠨᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* **гунзайх**-ын үйлдүүл.

**ГУНЗАЙХ** *ᠭᠦᠨᠵᠠᠶᠢᠬ* яриа. **гонзойх**-ыг үз.

**ГУНЗГАЙ** яриа. продолговатый; **гонзгой**-г үз.

**ГУНЗГАР** яриа. **гонзгор**-ыг үз.

**ГУНЗГУЙ** яриа. овальный, продолговатый; **гонзгой**-г үз.

**ГУНИА** *ᠭᠦᠨᠢᠠ* г. горе, тоска, печаль.

**ГУНИАЛ** *ᠭᠦᠨᠢᠠᠯ* оплакивание; жалоба.

**ГУНИАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠠᠬ* оплакивать, горевать, всё время печалиться.

**ГУНИГ** *ᠭᠦᠨᠢᠭ* грусть, печаль, горе; тоска, уныние; **гуниг төрөх** грустить.

**ГУНИГАЛЗАЛ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠠᠯᠵᠠᠯ* горе, печаль, грусть.

**ГУНИГАЛЗАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠠᠯᠵᠠᠬ* 1) горевать; печалиться; непрестанно грустить, постоянно тосковать; 2) сетовать.

**ГУНИГАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠠᠬ* **гуниглах**-ыг үз.

**ГУНИГГҮЙ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠦᠭᠡᠢ* г. ᠭᠦᠨᠢᠭᠦᠭᠡᠢ г. **1.** 1) без грусти, без печали; 2) шилж. ХОТЬ БЫ ЧТО; **2.** беспечальный.

**ГУНИГЛАЛ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠯ* грусть, печаль; тоска, уныние.

**ГУНИГЛАНГУЙ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠨᠭᠦᠢ* грустный.

**ГУНИГЛАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) грустить, печалиться, горевать; тосковать, унывать; 2) вздыхать, **ОХАТЬ** (от горя).

**ГУНИГЛУУЛАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гуниглах**-ын үйлдүүл.

**ГУНИГТ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠦᠲ* грустный, печальный, тоскливый, унылый; **гунигт дуу** грустная песня; **гунигт шүлэг** элегия.

**ГУНИГТАЙ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠦᠲᠠᠶ* **гунигт**-ыг үз.

**ГУНИГШИХ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠦᠰᠢᠬ* опечалиться, загрустить, затосковать, становиться печальным.

**ГУНИЛ** *ᠭᠦᠨᠢᠯ* печаль, тоска.

**ГУНИГГҮЙ** *ᠭᠦᠨᠢᠭᠦᠭᠡᠢ* г. ᠭᠦᠨᠢᠭᠦᠭᠡᠢ г. не унывая, без печали.

**ГУНИЛТАЙ** *ᠭᠦᠨᠢᠯᠲᠠᠶ* заунывный.

**ГУНИМТГАЙ** *ᠭᠦᠨᠢᠮᠲᠭᠠᠶ* унылый.

**ГУНИРАЛ** *ᠭᠦᠨᠢᠷᠠᠯ* печаль, грусть, тоска.

**ГУНИРАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠷᠠᠬ* печалиться, грустить, горевать, унывать.

**ГУНИХ** *ᠭᠦᠨᠢᠬ* 1) грустить, печалиться, горевать; тосковать, унывать; 2) вздыхать, **ОХАТЬ** (от горя).

**ГУНИХРАЛ** *ᠭᠦᠨᠢᠬᠷᠠᠯ* **гуныхрал**-ыг үз.

**ГУНИХРАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠬᠷᠠᠬ* **гуныхрах**-ыг үз.

**ГУНИХРУУЛАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠬᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гунихрах**-ын үйлдүүл.

**ГУНСРАЛ** *ᠭᠦᠨᠢᠰᠷᠠᠯ* печаль, тоска.

**ГУНСРАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠰᠷᠠᠬ* горевать, унывать, печалиться.

**ГУНСРУУЛАХ** *ᠭᠦᠨᠢᠰᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гунсрах**-ын үйлдүүл.

**ГУНТАХ** *ᠭᠦᠨᠲᠠᠬ* нуждаться; быть в крайности, в бедности.

**ГУНХАГНАХ** *ᠭᠦᠨᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* **гунхганах**-ыг үз.

**ГУНХАЙ** *ᠭᠦᠨᠬᠠᠶ* **гунхгар**-ыг үз.

**ГУНХАЙХ** *ᠭᠦᠨᠬᠠᠶᠢᠬ* **БЫТЬ** оборотительным.

**ГУНХАЛЗАХ** *ᠭᠦᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠬ* ходить, двигаться грациозно; очаровать, оборотить (о женской походке).

**ГУНХАЛЗУУЛАХ** *ᠭᠦᠨᠬᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **гунхалзах**-ын үйлдүүл.

**ГУНХАЛЗУУР** *ᠭᠦᠨᠬᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠷ* грациозный.

**ГУНХАХ** *ᠭᠦᠨᠬᠠᠬ* становиться грациозным.

**ГУНХВАЙ** *ᠭᠤᠨᠬᠤᠪᠠᠢ*: гунхвай цэцэг ург. мак полевой, мак самосейка.

**ГУНХГАНАХ** *ᠭᠤᠨᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* очаровать, обворожить (о женской походке).

**ГУНХГАР** *ᠭᠤᠨᠬᠠᠭᠠᠷ* грациозный; стройный.

**ГУНХУУЛАХ** *ᠭᠤᠨᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* гунхах-ын үйлдүүл.

**ГУНШАА** *ᠭᠤᠨᠰᠢᠠᠠ* 1. гнусавый; 2.

гнусавость, гнусавое произношение.

**ГУНШГАНАХ** *ᠭᠤᠨᠰᠢᠭᠠᠨᠠᠬ* 1) гнусавить; 2)

шилж. хныкать, ныть; неотвязно просить, назойливо просить, попрошайничать, кланчить.

**ГУНШГАНУУЛАХ** *ᠭᠤᠨᠰᠢᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ* гуншганах-ын үйлдүүл.

**ГУНШГАНУУР** *ᠭᠤᠨᠰᠢᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠷ* гнусавый; хныкающий; назойливый.

**ГУНШИЛ** *ᠭᠤᠨᠰᠢᠯ* бичг. название графического комплекса ун, являющегося суффиксом родительного падежа.

**ГУНШИЛХИЙЛАХ** *ᠭᠤᠨᠰᠢᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬ* назойливо просить, надоедать просьбами, кланчить, попрошайничать.

**ГУНШИН(Г) I** *ᠭᠤᠨᠰᠢᠨ* титул.

**ГУНШИН II** гунших-ийн хамж., гнусавя, с носовым оттенком; гуншин гуйх ныть, неотступно просить.

**ГУНШИХ** *ᠭᠤᠨᠰᠢᠬ* говорить в нос, гнусавить.

**ГУНШУУЛАХ** *ᠭᠤᠨᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* гунших-ийн үйлдүүл.

**ГУНЬХАРЦГААХ** *ᠭᠤᠨᠢᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠬ* грустить,

тосковать (о многих).

**ГУНЬХАРЧИХАХ** *ᠭᠤᠨᠢᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* гуньхрах-ын нэгэнтээ., печалиться.

**ГУНЬХРАЛ** *ᠭᠤᠨᠢᠬᠠᠷᠯ* огорчение, печаль.

**ГУНЬХРАЛТАЙ** *ᠭᠤᠨᠢᠬᠠᠷᠯᠲᠠᠢ* опечаленный, расстроенный.

**ГУНЬХРАХ** *ᠭᠤᠨᠢᠬᠠᠷᠬ* печалиться.

**ГУНЬХРУУЛАХ** *ᠭᠤᠨᠢᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* гуньхрах-ын үйлдүүл., печалить.

**ГУНЬЦГААХ** *ᠭᠤᠨᠢᠬᠤᠴᠢᠭᠠᠬ* грустить, печалиться.

**ГУНЬЧИХАХ** *ᠭᠤᠨᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* гуних-ийн нэгэнтээ., унывать.

**ГУР** *ᠭᠤᠷ* амьт. самец косули.

**ГУРАВ** *ᠭᠤᠷᠠᠪ* (гурван) 1. три; три раза; гурав гурав по три; гурав дахих повторять три раза; гурав дахин трижды; гурав дүү моложе на три года; гурав хоноод через три дня; гурав сарын газрыг гурав хоноод хүрье аман.зох. доеду в трое суток до места, находящегося на расстоянии трёхмесячного пути; гурав хоносны хойно по прошествии трёх суток; гурваны хоёр хувь две трети; гурван амтат шашин. три ВКУСНЫХ (мёд, чёрная патока из сахарного тростника и сахар); гурван багш зурх. три УЧИТЕЛЯ (название трёх звезд в созвездии Большой Медведицы); гурван бие шашин. три тела будды (дармакая, самбогакая и нирманакая); гурван бэрээт ёгт.

имеющий три посоха (а. бродячий нищий, принадлежащий к религиозной секте; б. человек, управляющий своими мыслями, словами и поступками); гурван гишүүт трёхчлен, трёхчленное управление; гурван гэрэл ёгт. три света (солнце, луна и звезды); гурван давхар трёхэтажный, из трёх слоёв, тройной; гурван давхар байшин трёхэтажный дом; гурван ертөнц шашин. три мира (а. небо, земля и преисподняя; б. мир страстей, мир форм и бесформенный мир); гурван мянган ертөнц шашин. три тысячи миров (буддийской космологии); гурван жил три года; гурван зуу триста; гурван мал три скотины: корова, трёхгодовалый бычок и двухгодовалый бычок (при взимании штрафа); гурван мандал шашин. а) три храма будды (прошедшего, настоящего и будущего); б) три начала вселенной (воздух, вода и земля); Гурван Марал од.орон. Орион; гурван муу заяа шашин. три несчастных СОСТОЯНИЯ (перерождение в виде животного, перерождение в виде прета, т.е. вечно голодного и жаждущего существа и перерождение в аду); гурван настай трёхлетний, трёхлетнего возраста; гурван орон шашин. три мира (небесный, земной и подземный); гурван учрын орон шашин. небо (местопребывание небожителей, богов); гурван өнцөгт треугольный, хэмжих. треугольник; гурван сансар шашин. три пространства; небо, земля и преисподняя; круговорот земного существования; материальный мир; гурван сансрыг сайтар ялсан шашин. победитель метамисихоза (будда); гурван сөгдөл трёхкратное коленопреклонение; гурван сургууль гүн.ух. три доктрины (конфуцианство, буддизм и даосизм); гурван талтай шил призма; гурван урсгалт ёгт. р. Ганг (үгчил. имеющий три истока); гурван утсан бөс грубая материя (из которой делают мешки); гурван учирт шашин. небожитель; гурван үүд ёгт. три двери (а. тело, язык и мысль; б. дело, слово и помышление); гурван хөлгөн шашин. три колесницы, три способа достижения спасения, три буддийские философские школы (хинаяна, пратвекабуддаяна и махаяна); гурван цаазын яам түүх. три высших судебных учреждения в Китае (Ревизионная Палата, Министерство наказаний и Цензорат); гурван цаг три времени (настоящее, прошедшее и будущее); гурван цагаан три белых (молоко, простокваша и масло); гурван цогц гүн.ух. три агрегата (нравственность, созерцание и мудрость); гурван цэг три точки, многоточие; гурван эрдэм три совершенства в природе (небо, земля и человек); гурван эрдэнэ три драгоценности буддийского учения (будда, учение и духовная община); гурван ээлжийн трёхсменный; ертөнцийн гурав аман. зох. три главные, триада (жанр народного фольклора); 2. третьёе (о числе месяца); өнөөдөр гурван сегодня третье число; гурван сар три месяца; третий месяц; март; гурван сарын шинийн гурванаа третьего числа третьего месяца; 3.

гурван зүйлээс бүрдсэн юмыг тоочиход (при перечислении трёх предметов); И; **сүх, хутга, царил гурав** топор, нож и лом.

**ГУРАВДАГЧ** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠳᠠᠭᠴᠢ* третий; **гуравдагч** этгээд третье лицо.

**ГУРАВДАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠳᠠᠬᠤ* троиться; **хоёрдон гуравдах** быть непоследовательным (о мыслях), менять своё решение; **хоёрдон гуравдан** хорш. непоследовательно, так и сяк (үгчил. раздваиваясь и троясь).

**ГУРАВДАХЬ** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠳᠠᠬᠢ* третий; **христийн тооллын 1207 онд анхных нь эхлэсэн гуравдахь жаран** третье шестидесятилетие, из которых первое началось в 1207 г. н.э.; **гуравдахь этгээд** третья сторона; **ямар нэгэн гуравдахь этгээд довтлох аваас** если будет совершено нападение какой-л. третьей стороной.

**ГУРАВДУГААР** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ* третий; в третьих; **гуравдугаар боть** третий том; **гуравдугаар зэргийн техникч** техник третьего разряда; **гуравдугаар интернационал** түүх. третий интернационал; **гуравдугаар сар** март.

**ГУРАВЛАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠯᠠᠬᠤ* делить по три.

**ГУРАВЛУУЛАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гуравлах**-ын үйлдүүл.

**ГУРАВТ** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠲᠤ* тройка; **гуравтын дэвсгэр** купюра в три тугрика; трёхрублёвка.

**ГУРАВТАЙ** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠲᠠᠢ* трехлетний.

**ГУРАВХАН** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠬᠠᠨ* **гурав**-ын багас., ТОЛЬКО три, всего навсего три.

**ГУРАВХИ** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠬᠢ* колечко из проволоки, которой прикрепляются бубенчики к хвосту ловчих птиц.

**ГУРАВЧ** *ᠭᠤᠷᠠᠪᠴᠢ* рукоятка в середине лука; **гуравч хадах** приделать рукоятку к луку.

**ГУРАЛЗАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **ВИЛЯТЬ** (о летящей стреле); шататься, пошатываться (о походке).

**ГУРАЛЗУУЛАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гуралзах**-ын үйлдүүл.

**ГУРАНГА** *ᠭᠤᠷᠠᠩᠭ᠋ᠠ* изнеможение, истощение, бессилие.

**ГУРАНГАДАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠩᠭ᠋ᠠᠳᠠᠬᠤ* **гурангалах**-ыг үз.

**ГУРАНГАЛАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠩᠭ᠋ᠠᠯᠠᠬᠤ* **гуранхлах**-ыг үз.

**ГУРАНГИДАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠩᠭ᠋ᠢᠳᠠᠬᠤ* **гуринхлах**-ыг үз.

**ГУРАНЗ** *ᠭᠤᠷᠠᠨᠵ* 1) точило, наждак; **гуранз чулуу** точило; 2) окаменелость.

**ГУРАНЗДАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠨᠵᠠᠳᠠᠬᠤ* точить на точиле, наждаке, бруске.

**ГУРАНЗДУУЛАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠨᠵᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гуранздах**-ын үйлдүүл.

**ГУРАНХИ** *ᠭᠤᠷᠠᠨᠬᠢ* **гуринх**-ийг үз.

**ГУРАНХЛАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠨᠬᠠᠬᠤ* переголодать, изголодаться до того, что не быть в состоянии есть от истощения.

**ГУРАНХТАХ** *ᠭᠤᠷᠠᠨᠬᠢᠲᠠᠬᠤ* **гуранхлах**-ыг үз.

**ГУРВААД** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠠᠳ* 1) по три; 2) около трёх.

**ГУРВАЛ** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠯ* тройка; трио.

**ГУРВАЛАХ** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠯᠠᠬᠤ* троить.

**ГУРВАЛЖ** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠯᠵ* ург. камыш, тростник.

**ГУРВАЛЖИН** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠨ* 1. треугольник; 2. треугольный; † **гурвалжин шигшиг** а) треугольный клин халата; б) треугольный клин, соединяющий штанины; **гурвалжин дөрвөлжин хэрүүл** хэлц. ссора (распространившаяся).

**ГУРВАЛЖЛАХ** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* 1) делать треугольным; 2) троиться, расходиться в три стороны, расходиться трёхугольником.

**ГУРВАЛЖЛУУЛАХ** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гурвалжлах**-ын үйлдүүл.

**ГУРВАЛЖНЫ** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠨᠢ* ᠖ **гурвалжин**-ы харьяал., треугольный; **гурвалжны судлал** тоо. тригонометрия; **гурвалжны судлалын тэгшитгэл** тригонометрические уравнения.

**ГУРВАЛЗАХ** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* извиваться, пресмыкаться (о ползущей змее и т.п.), изгибаться (телом).

**ГУРВАЛЗУУЛАХ** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гурвалзах**-ын үйлдүүл.

**ГУРВАНГАА** *ᠭᠤᠷᠪᠠᠨᠭᠠᠭᠠ* три раза, трижды.

**ГУРВИ I** *ᠭᠤᠷᠪᠢ I* 1) впадина, ложбинка; 2) резьба, нарез; 2) бороздка; орнамент в виде резьбы.

**ГУРВИ II** *ᠭᠤᠷᠪᠢ II* тусг. фальцебель.

**ГУРВИДАХ** *ᠭᠤᠷᠪᠢᠳᠠᠬᠤ* 1) образовать впадину, выемку, орнамент, резьбу; 2) бороздить.

**ГУРВИДУУЛАХ** *ᠭᠤᠷᠪᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гурвидах**-ын үйлдүүл.

**ГУРВИТАЙ** *ᠭᠤᠷᠪᠢᠲᠠᠢ* выпуклый, рельефный.

**ГУРВИТАХ** *ᠭᠤᠷᠪᠢᠲᠠᠬᠤ* образоваться (о выемке, впадине, борозде).

**ГУРВИТУУЛАХ** *ᠭᠤᠷᠪᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гурвитах**-ын үйлдүүл.

**ГУРВУУЛ(АН)** *ᠭᠤᠷᠪᠤᠭᠤᠯ(ᠠᠨ)* втроём; все трое; **гурвуулаа дуулав** спели втроём.

**ГУРГАЛДАЙ I** *ᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠢ I* **алтан гургалдай** шувуу. соловей; китайская иволга.

**ГУРГАЛДАЙ II** *ᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠢ II* ёгт. начинённая мясом и сваренная прямая кишка.

**ГУРГАР** *ᠭᠤᠷᠭᠠᠷ* длинный и тонкий.

**ГУРГУУЛ** *ᠭᠤᠷᠭᠤᠭᠤᠯ* 1) шувуу. фазан; **нангиад гургуул** длиннохвостый китайский фазан; **уулын гургуул** горный фазан; **гургуулын тор** сетка для ловли фазанов; 2) зурх. название звезды в созвездии Сириуса; † **гургуулын сүүл** ург. мох; ситник.

**ГУРЗАЙЛГАХ** *ᠭᠤᠷᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **гурзайх**-ын үйлдүүл.

**ГУРЗАЙХ** *ᠭᠤᠷᠵᠠᠶᠢᠬᠤ* 1. становиться тонким, худым как палка; быть долговязым, длинным и тонким; **гурзайн ургах** тянуться вверх (о тонких и высоких деревьях); 2. очертание тонкого, худого предмета.

**ГУРЗАЛЗАХ** *ᠭᠦᠷᠵᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* ДВИГАТЬСЯ (о ком-чём-л. тонком, худом, напоминающем палку).

**ГУРЗГАНАХ** *ᠭᠦᠷᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **гурзалзах**-ыг үз.

**ГУРЗГАР** *ᠭᠦᠷᠵᠠᠭᠠᠷ* ДОЛГОВЯЗЫЙ, ВЫСОКИЙ, ТОНКИЙ, ХУДОЙ (о человеке, дереве); **гурзгар яс** скелет; **горзгор**-ыг үз.

**ГУРИА** *ᠭᠦᠷᠢᠶ᠋ᠠ* ГОЛОДНЫЙ, ТОЩИЙ.

**ГУРИАТАХ** *ᠭᠦᠷᠢᠶ᠋ᠠᠲᠠᠬᠤ* **гуранхлах**-ыг үз.

**ГУРИАТУУЛАХ** *ᠭᠦᠷᠢᠶ᠋ᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гуриатах**-ын үйлдүүл.

**ГУРИГ** *ᠭᠦᠷᠢᠭ* тощий, измождённый.

**ГУРИГШИХ** *ᠭᠦᠷᠢᠭᠰᠢᠬᠤ* истощаться.

**ГУРИЙ** *ᠭᠦᠷᠢᠶᠢ*: **гурий гурий** хорш. **гуруй** **гуруй**-г үз.

**ГУРИЛ** *ᠭᠦᠷᠢᠯ* **1.** мука; **арвайн гурил** ячменная мука; **бүдүүн гурил** мука грубого помола; **дуут гурил / төмсний гурил** картофельная мука; **нарийн гурил / дээд гурил** мука высшего сорта; **нэгдүгээр гурил** мука первого сорта; **гурил будаа** хорш. мука и крупа; хлебный запас; **гурил хөвөрлөх / гурил элдэх** раскатывать тесто скалкой; **гурил зуурах** месить тесто; **гурил исгэх** заквашивать тесто; **гурил татах** молоть зерно; **2.** мучной; **гурил бадаас** вафля; **гурилан боов** мучное печенье; мучное изделие; **гурилан шандас** кисель из пшеничной муки; мучная клейковина; клейстер.

**ГУРИЛДАХ** *ᠭᠦᠷᠢᠯᠳᠠᠬᠤ* 1) мазать; посыпать мукой; 2) смазывать мукой, клейстером; обкатывать в муке.

**ГУРИЛДУУЛАХ** *ᠭᠦᠷᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гурилдах**-ын үйлдүүл.

**ГУРИЛТАЙ** *ᠭᠦᠷᠢᠯᠲᠠᠶᠢ* мучной; **гурилтай хоол** мучная пища; лапша.

**ГУРИЛТАХ** *ᠭᠦᠷᠢᠯᠲᠠᠬᠤ* **гурилших**-ийг үз.

**ГУРИЛШИХ** *ᠭᠦᠷᠢᠯᠰᠢᠬᠤ* превращаться в муку.

**ГУРИЛЫН** *ᠭᠦᠷᠢᠯᠢᠨ* **гурил**-ын харьяал., мучной; **гурилын түнгэрцэг / гурилын уут** мешок для муки; **гурилын үйлдвэр** мукомольная промышленность.

**ГУРИНХ** *ᠭᠦᠷᠢᠨᠬᠤ* тощий (о собаке, волке).

**ГУРИНХЛАХ** *ᠭᠦᠷᠢᠨᠬᠤᠯᠠᠬᠤ* БЫТЬ ГОЛОДНЫМ, ТОЩИМ (о собаке, волке); обессилеть от голода.

**ГУРИНХЛУУЛАХ** *ᠭᠦᠷᠢᠨᠬᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гуринхлах**-ын үйлдүүл.

**ГУРИНХТАХ** *ᠭᠦᠷᠢᠨᠬᠤᠲᠠᠬᠤ* становиться голодным, тощим (о собаке, волке).

**ГУРИНХТУУЛАХ** *ᠭᠦᠷᠢᠨᠬᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гуринхтах**-ын үйлдүүл.

**ГУРИУ** *ᠭᠦᠷᠢᠭᠤ* мера измерения длины в три пальца (6 см).

**ГУРМАСАН** *ᠭᠦᠷᠮᠠᠰᠠᠨ* толстая верёвка из трёх прядей; скрученный в три раза; тройной, утроенный (напр. о верёвке).

**ГУРМАСЛАХ** *ᠭᠦᠷᠮᠠᠰᠤᠯᠠᠬᠤ* вить верёвку из трёх прядей; сучить в три нитки; утроить, сделать тройным (напр. верёвку).

**ГУРМАСЛУУЛАХ** *ᠭᠦᠷᠮᠠᠰᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гурамслах**-ын үйлдүүл.

**ГУРУЙ** *ᠭᠦᠷᠦᠶᠢ*: **гуруй гуруй** хорш., аялга. возглас при подзывании лошадей.

**ГУРУЙЛАХ** *ᠭᠦᠷᠦᠶᠢᠯᠠᠬᠤ* выражать возглас гуруй гуруй, которым подзывают лошадей.

**ГУРЬ** *ᠭᠦᠷᠦ*: **гурь бөх** ург. гречиха восточная.

**ГУТААРЬ** *ᠭᠦᠲᠠᠠᠷᠢ* загас. налим.

**ГУТААХ** *ᠭᠦᠲᠠᠠᠬᠤ* **гутах**-ын үйлдүүл, 1) портить; ухудшать, приводить в негодность; **гутаан эвдэх** портить; 2) срамить, позорить, порочить, бесчестить; **алдар нэрийг гутаах** порочить чье-л. имя, подрывать репутацию, ронять авторитет, дискредитировать; компрометировать; хулить; **нэрээ гутаах** позориться, срамиться; **үүргээ гутаасан хүн** человек, который не оправдал себя; **бузарлан гутаах** обливать грязью, чернить; **гутааж гүтгэх** клеветать; 3) приводить в отчаяние, приводить в замешательство, смущать.

**ГУТАГ** *ᠭᠦᠲᠠᠭ* сокрушение, сожаление; удручённость; **гутаг олох** раскаиваться, сокрушаться; **гутаг суух** быть удручённым.

**ГУТАЛ** *ᠭᠦᠲᠠᠯ* обувь, сапоги, унты, башмаки; **ажлын гутал** рабочая обувь, спецобувь; **биеийн тамырын гутал** спортивные тапочки; чешки; кеды; **бутсы**; **гэрийн гутал** домашние тапочки; **монгол гутал** гутулы (монгольские кожаные сапоги); **савхин гутал** сапоги; **сунадаг гутал** резиновые сапоги; **шаахай гутал** туфли; ботинки; **эсгий гутал** валенки, катаки; **гутал оймс** хорш. сапоги и чулки; **гутал өмсгөх** обувать кого-л.; **гутал өмсөх** обуваться; **гутал тайлах** снимать сапоги, разуваться; **ус үзээгүй гутал тайлах, уул үзээгүй хормой шуух** зүйр. снимать сапоги, не увидев ещё воды, поднимать подол, не увидев ещё горы.

**ГУТАЛТАЙ** *ᠭᠦᠲᠠᠯᠲᠠᠶᠢ* обутий; имеющий обувь.

**ГУТАЛЧИН** *ᠭᠦᠲᠠᠯᠴᠢᠨ* сапожник; обувщик.

**ГУТАМГҮЙ** *ᠭᠦᠲᠠᠮᠭᠦᠢ* : *ᠭᠦᠲᠠᠮᠢ* *ᠭᠦᠢ* *ᠮᠦᠭᠦᠢ* бесстыдный, бесстыжий.

**ГУТАМШИГ** *ᠭᠦᠲᠠᠮᠰᠢᠭ* **1.** 1) стыд, срам, позор; **гутамшиг төрөх** а) почувствовать стыд, устыдиться; смутиться, сконфузиться; б) печалиться, впадать в уныние; 2) пошлость; **2.** позорно, стыдно; **3.** 1) противный, неприятный, отвратительный; позорный; 2) унылый; смущённый; **гутамшиг царай гаргах** а) иметь сконфуженный, смущённый вид; б) иметь унылый вид.

**ГУТАМШИГЛАХ** *ᠭᠦᠲᠠᠮᠰᠢᠭᠯᠠᠬᠤ* срамиться, позориться.

**ГУТАМШИГТ** *ᠭᠦᠲᠠᠮᠰᠢᠭᠲᠠ* **гутамшигтай**-г үз.

**ГУТАМШИГТАЙ** *ᠭᠤᠲᠠᠮᠰᠢᠭᠲᠠᠢ* позорный, постыдный; опозоренный, посрамлённый.

**ГУТАНГИ** *ᠭᠤᠲᠠᠨᠭᠢ* удручённый.

**ГУТАНХАЙ** *ᠭᠤᠲᠠᠨᠬᠠᠢ* гутанги-ийг үз.

**ГУТАРЦГААХ** *ᠭᠤᠲᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* падать духом (о многих).

**ГУТАРЧИХАХ** *ᠭᠤᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* огорчаться, падать духом.

**ГУТАРЬ** *ᠭᠤᠲᠠᠷᠢ* бесчестье, позор; изьян, пятно.

**ГУТАС** *ᠭᠤᠲᠠᠰ* зарим. гутал-ын олон., сапоги, унты; обувь.

**ГУТАХ** *ᠭᠤᠲᠠᠬᠤ* 1) портиться; ухудшаться; срамиться, позориться; **өвс гутаж илжирнэ** сено, портясь, гниёт; 2) терять надежду, унывать, отчаяться; **дур гутах** терять интерес, охоту к чему-л.; 3) приходиться в замешательство, в смущение; **ой гутах** брезговать, чувствовать отвращение; **сэтгэл гутах** быть удручённым; **үнэр гутах** издавать запах, пахнуть.

**ГУТВАР** *ᠭᠤᠲᠤᠪᠠᠷ* 1) срам, позор, бесчестье; 2) смущение, замешательство.

**ГУТГААР** *ᠭᠤᠲᠭᠠᠭᠠᠷ* третий, в третьих; **гутгаар зэргийн тайж** түүх. дворянин третьей степени.

**ГУТЛЫН** *ᠭᠤᠲᠤᠯᠢᠨ* гутал-ын харьяал., сапожный, обувной; **гутлын дэлгүүр** обувной магазин; **гутлын зуузай** задник; каблук; **гутлын өсгий** каблук; **гутлын сойз** щётка для обуви; **гутлын тос** крем для обуви; вакса; **гутлын түрий** голенище; **гутлын угалз** узоры на сапогах; **гутлын ул** подмётка; **гутлын үйлдвэр** обувная фабрика; **гутлын хошуу** носок сапога; **гутлын хэвлүүр** сапожная колодка; **гутлын эмжээр** оторочка у сапогов.

**ГУТРААХ** *ᠭᠤᠲᠤᠷᠠᠭᠠᠬᠤ* гутрах-ын үйлдүүл.

**ГУТРАЛ** *ᠭᠤᠲᠤᠷᠠᠯ* бесчестье, позор.

**ГУТРАНГУЙ** *ᠭᠤᠲᠤᠷᠠᠨᠭᠤᠢ* суныллы, отчаянный.

**ГУТРАХ** *ᠭᠤᠲᠤᠷᠠᠬᠤ* 1) терять надежду, унывать, отчаяться; тосковать, хандрить; приходиться в угнетённое состояние, падать духом; омрачаться; огорчаться; **сэтгэл санаагаар гутрах** быть в огорчении; **ядрах гутрах** хорш. приходиться в угнетённое состояние; упадочнические настроения; **ядарч гутарсан байдал** упадничество; 2) портиться; срамиться, позориться; 3) приходиться в замешательство, смущаться.

**ГУТРУУ** *ᠭᠤᠲᠤᠷᠠᠭᠤ* унылый, печальный.

**ГУТРУУЛ** *ᠭᠤᠲᠤᠷᠠᠭᠤᠯ* гудруул 1)-ыг үз.

**ГУТРУУЛАХ** *ᠭᠤᠲᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гутрах-ын үйлдүүл.

**ГУТУЙ** *ᠭᠤᠲᠤᠢ* гутуй мах зашеина.

**ГУТЧИХ** *ᠭᠤᠲᠴᠢᠬᠤ* непрерывно мучиться, всё время быть в отчаянии, стонать от отчаяния.

**ГУУ I** *ᠭᠤᠭᠤ* балка, ложбина, овраг; небольшая канава, ров; **гуу ганга** хорш.

пропасть; **гуу жалга** хорш. балка, овраг, ложбина, падь; **гуу суваг** хорш. канава, ров; оросительный канал, арык.

**ГУУ II** 1) рама, рамка; 2) витрина.

**ГУУ III** *ᠭᠤᠭᠤ* хуучир. 1) небольшая серебряная, украшенная бирюзой и кораллами коробочка, носимая на шее (заключающая в себе амулеты), амулет, ладанка (маленький серебряный ящичек с изображением божества или заклинаниями, носимый на шее); **гуу хүзүүвч** нагрудное ювелирное украшение, ладанка, одеваемая на шею; 2) золотой медальон, носившийся женщинами на шее во время приёмов при дворе.

**ГУУГ** *ᠭᠤᠭᠤᠭ* хорш. ауканье.

**ГУУГАЛАЛЦАХ** *ᠭᠤᠭᠤᠭᠠᠯᠠᠯᠤᠴᠢᠬᠤ* гуугалах-ын үйлдэл., переключаться, аукаться.

**ГУУГАЛАЛЦУУЛАХ** *ᠭᠤᠭᠤᠭᠠᠯᠠᠯᠤᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гуугалалцах-ын үйлдүүл.

**ГУУГАЛАХ** *ᠭᠤᠭᠤᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* аукать.

**ГУУГАЛУУЛАХ** *ᠭᠤᠭᠤᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гуугалах-ын үйлдүүл.

**ГУУГЛАХ** *ᠭᠤᠭᠤᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* гуугалах-ыг үз.

**ГУУГЛУУЛАХ** *ᠭᠤᠭᠤᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гууглах-ын үйлдүүл.

**ГУУЖ** *ᠭᠤᠭᠤᠵᠢ* линная птица (линяющая птица).

**ГУУЖИХ** *ᠭᠤᠭᠤᠵᠢᠬᠢ* ЛИНЯТЬ (о животных и птицах); МЕНЯТЬ КОЖУ (о змеях); **арьс гуужих** шелушиться (о коже).

**ГУУЛАХ** *ᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* вставлять в рамку.

**ГУУЛИЛАХ** *ᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠯᠠᠬᠤ* сплавлять медь.

**ГУУЛИН I** *ᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠨ I* латунный; **гууль 2.-ийг** үз.

**ГУУЛИН II** 1. кореец; корейка; 2. корейский; **гуулин улс** Корея.

**ГУУЛУУЛАХ** *ᠭᠤᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* гуулах-ын үйлдүүл.

**ГУУЛЬ (гуулин)** *ᠭᠤᠭᠤᠯᠢ* 1. латунь; жёлтая медь; **цагаан гууль** белая латунь, медный сплав серебристого цвета; 2. латунный; **гуулин шанага** латунный ковш; † **гууль нь цухуйх** выявляться (о чём-л. плохом).

**ГУУР I** *ᠭᠤᠭᠦᠷ I* 1) личинки овода, черви (которые заводятся под кожей на спине у скота); 2) шрамы на коже от личинок овода.

**ГУУР II** 1) дыра, отверстие (в посуде); 2) хар. половой член.

**ГУУРАЙХ** *ᠭᠤᠭᠦᠷᠠᠶᠢᠬᠤ* худеть, спадать с лица.

**ГУУРГАЛ** *ᠭᠤᠭᠦᠷᠭᠠᠯ* большая канава, ров.

**ГУУРС(АН)** *ᠭᠤᠭᠦᠷᠰ(ᠠᠨ)* 1) перо (птичье); 2) ствол, дудка птичьего пера, трубочки пера; **өдний гуурс** ствол птичьего пера; 3) трубочка; бамбуковая трубка (которую вставляют в сумку с хлебом для вентиляции); **амьсгалын гуурс** трубочка дыхательная; **гурван хоолойтой гуурс** цэрэг. патрубков-тройник (противогаза); 4) стебель, соломинка, соломка, комли соломы, срезанные стебли (оставшиеся на корню после жатвы); **бийрийн гуурс** черенок, тростниковая трубочка, в которой закрепляются волосы КИСТИ (для писания); **тарианы гуурс** солома; 5)

трубочка на шапке (для втыкания перьев, являющихся знаком отличия); **отгоны гуурс** трубочка на шапке.

**ГУУРСТ** *ᠭᠤᠮᠤᠷᠰᠤᠲᠤ* сосудистый; **гуурст ургамал** ург.зүй, сосудистые растения.

**ГУУРСТАЙ** *ᠭᠤᠮᠤᠷᠰᠤᠲᠤ* **гуурст**-ыг үз.

**ГУУРТАЙ I** *ᠭᠤᠮᠤᠷᠲᠠᠢ* червивый.

**ГУУРТАЙ II: гууртай зоос** хуучир. неполноценная монета.

**ГУУРТАХ** *ᠭᠤᠮᠤᠷᠲᠠᠬᠤ* червивиться, заводиться, появляться (о личинках овода на спине под кожей у скота).

**ГУУРТУУЛАХ** *ᠭᠤᠮᠤᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **гууртах**-ын үйлдүүл.

**ГУЦАХ** *ᠭᠤᠴᠠᠬᠤ* недоставать, нехватать; **дутах гуцах** хорш. недоставать, нехватать.

**ГУЦУУ** *ᠭᠤᠴᠤᠭᠤ* недостаточный; **дутуу гуцуу** хорш. недостаточный.

**ГУЧ(ИН) I** *ᠭᠤᠴᠢ* **1.** тридцать; тридцать раз; **гуч хүрэх** достигать тридцати; **нас гуч шахах** быть около тридцати лет; **гучин настай** тридцатилетний; **гучин километр** тридцать километров; **гучин хоёр бэлгэ** шашин. тридцать два характерных телесных признака, которым отличается будда; **2.** тридцатое (о числе месяца); **аравдугаар сарын гучинд** тридцатого октября.

**ГУЧ II** праправнук.

**ГУЧААД** *ᠭᠤᠴᠠᠠᠳᠤ* **1)** по тридцать; **2)** около тридцати; **гучаад настай** лет тридцати, в возрасте около тридцати лет; **гучаад хүн бололтой** должно быть около тридцати человек; видимо, человек тридцать.

**ГУЧДАХЬ** *ᠭᠤᠴᠠᠳᠠᠬᠤ* тридцатый.

**ГУЧДУГААР** *ᠭᠤᠴᠠᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ* тридцатый; **гучдугаар хуудсанд үз** смотри на тридцатой странице.

**ГУЧИНТАА** *ᠭᠤᠴᠢᠨᠲᠠᠭᠠ* в тридцать раз.

**ГУЧИНЦАР** *ᠭᠤᠴᠢᠨᠴᠠᠷ* сын праправнука; прапраправнук.

**ГУЧУУЛ** *ᠭᠤᠴᠤᠭᠤᠯ* все тридцать.

**ГУШВАЛЗАХ** *ᠭᠤᠰᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **гушганах**-ыг үз.

**ГУШГАНАХ** *ᠭᠤᠰᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **гушилзах**-ыг үз.

**ГУШГАР** *ᠭᠤᠰᠢᠭᠠᠷ* слишком длинный и тонкий.

**ГУШИЙЛГАХ** *ᠭᠤᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **гушийх**-ийн үйлдүүл.

**ГУШИЙХ** *ᠭᠤᠰᠢᠶᠢᠬᠤ* увядать, вянуть, блёкнуть (о траве, цветах).

**ГУШИЛЗАХ** *ᠭᠤᠰᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* үл.тааш. щеголять, форсить, наряжаться.

**ГУШУУН** *ᠭᠤᠰᠢᠭᠤᠭᠠᠨ* яриа. горький, острый (вкус перца); **гашуун**-г үз.

**ГУЯ I** *ᠭᠤᠶᠠ* **1)** бие.зүй. бедро, ляжка; **гуяа алгадах** хэлц. радоваться; **гуяа ганзгалсаар ирлээ** яриа. приехал с пустыми руками, без подарка (үгчил. приторочив ляжки); **гуянаас гарсан** шашин. лицо, знатного происхождения, человек из касты вайшья; **гуя баз а)** хуучир. парни, ухаживающие за одной девушкой, две

девушки, за которыми сразу ухаживает один парень; б) мужья сестёр; **эхнэрийн гэр гуя** хуучир. лобок; **2)** задняя конечность (при разделке туши); **3)** ножка; опора; **гортигны гуя** ножка циркуля; **өмдний гуя** штанина; **тэргэний гуя** задок телеги; **хаалганы гуя** косяк дверной рамы; вращающиеся в ногах вертикальные жерди, к которым приделаны створки ворот; **шатны гуя** продольные брусья лестницы; **4)** маленькая лодка; **гуя онгоц** лодка, челнок.

**ГУЯ II** мал.эмнэл. сухотка; **хар гуя / хөх гуя** сухотка (скотская болезнь).

**ГУЯДАГДАХ** *ᠭᠤᠶᠠᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **гуядах**-ын үйлдэгд., быть отстёганным, исхлестанным.

**ГУЯДАХ** *ᠭᠤᠶᠠᠳᠠᠬᠤ* **1)** бить, стегать, хлестать по бёдрам; подгонять, подхлестывать; **морио ташуураар гуядах** стегать своего коня кнутом; **2)** бросать с размаху.

**ГУЯДУУЛАХ** *ᠭᠤᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **1)** **гуядах**-ын үйлдүүл.; **2)** быть исхлестанным; быть брошенным с размаху.

**ГУЯДЧИХАХ** *ᠭᠤᠶᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **гуядах**-ын нэгэнтээ.

**ГУЯЛАХ I** *ᠭᠤᠶᠠᠯᠠᠬᠤ* **1)** грузить, нагружать что-л. длинное горизонтально, поперёк; **2)** разделить ляжку из туши.

**ГУЯЛАХ II** истощать, заболеть сухоткой.

**ГУЯНЫ** *ᠭᠤᠶᠠᠨᠢ* **гуя (н)**-ы харьяал. бедренный; **гуяны зураа** углубление на нижней части спины между бёдрами; **гуяны мах** стегно мяса, окорок.

**ГУЯТАХ** *ᠭᠤᠶᠠᠲᠠᠬᠤ* мал.эмнэл. заболеть (о скоте); истощать.

**ГУВ I** *ᠭᠤᠪᠠ* глубокое место воды; глубина, глубь; хлябь; пучина; газар.суд. абиссаль; глубоководная зона; бездонность; **дунд зэргийн гүв** газар.суд. батиааль; бездна; **хөлгүй гүв** бездна; **усны гүвийг болгоомжил!** опасайся глубоких мест!

**ГУВ II** яриа. **гүвээ**-г үз.

**ГУВ III** хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); очень, довольно; **гүв гүнзгий а)** довольно глубокий; б) довольно глубоко; **гүв хийж суув** степенно, чинно сидел; **гүв хийтэл свист** (звук от попавшей в цель тупой стрелы).

**ГҮВГЭНҮҮЛСХИЙХ** *ᠭᠤᠪᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠤ*

**гүвгэнэсхийх**-ийн үйлдүүл.

**ГҮВГЭНҮҮЛЭХ** *ᠭᠤᠪᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠤ* **гүвгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ГҮВГЭНЭГЧИД** *ᠭᠤᠪᠦᠭᠡᠨᠢᠭᠴᠢᠳᠤ* амьт.суд. пресмыкающиеся.

**ГҮВГЭНЭЛДЭХ** *ᠭᠤᠪᠦᠭᠡᠨᠢᠯᠳᠡᠬᠤ* **гүвгэнэх**-ийн үйлдэлд.

**ГҮВГЭНЭСХИЙХ** *ᠭᠤᠪᠦᠭᠡᠨᠢᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* передвигаться ползком, ползая.

**ГҮВГЭНЭХ** *ᠭᠤᠪᠦᠭᠡᠨᠢᠬᠤ* **1)** пресмыкаться, ползать, двигаться, извиваться (напр. о червях); **2)**

поползти; пробегать, забегать, идти, бегать; **биен дээгүүр юм гүвгэнэнэ** мурашки по коже (телу, спине) бегают (поползли, пробежали, забегали, пошли); 3) таскаться; ходить едва; **арай л гэж гүвгэнэж явна даа** едва волочит ноги, идёт кое-как, ползёт.

**ГҮВГЭР I** ᠭᠦᠪᠭᠡᠷᠢ 1. 1) выпуклый, выпяченный; рельефный, выступающий, выдавшийся вперёд, выпирающий; мостовидный; бугрообразный; **гүвгэр ваар** горбатая черепица; **гүвгэр газар** возвышенная местность; **гүвгэр төвгөр** хорш. выпуклый; **гүвгэр үүл** кучевые облака; **гүвгэр хөвч яс** бугрообразная кость; **гүвгэр эс** анаг. бляшка, гранулема; **эсгүй гүвгэр цагаан цогцос** анаг. агранулицитоз; белые клетки, не содержащие в себе зёрен (гранулы); 2) валиковый; **гүвгэр оёдол** валиковый шов; 2. выпукло; 3. выпуклость, бугор, шишка; вздутость, горбинка; горбина (образуемая носовым хрящем); СВОД (над очагом).

**ГҮВГЭР II** гүвээ-г үз.; **тэр гүвгэр дээр гараад хар!** поднимись на тот холм (возвышение) и посмотри; **гүвгэр дээр гарч саравчлан зогсов** поднявшись на бугор, стал смотреть приложив руку к глазам козырьком.

**ГҮВГЭРДҮҮ** ᠭᠦᠪᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ гүвгэрхэн-г үз.

**ГҮВГЭРДҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠪᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гүвгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ГҮВГЭРДЭХ** ᠭᠦᠪᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком выпуклым, выпяченным.

**ГҮВГЭРИЙН** ᠭᠦᠪᠭᠡᠷᠢᠶᠢᠨ гүвгэр-ийн харьяал., бугристый.

**ГҮВГЭРХЭН** ᠭᠦᠪᠭᠡᠷᠬᠡᠨ гүвгэр-ийн багас., выпукловатый, бугорчатый.

**ГҮВДРҮҮ(Н)** ᠭᠦᠪᠳᠦᠷᠦᠨ 1. 1) анаг. полип, прыщ, пупырышек; кила, папула, склерема; **гортиг гүвдрүү** анаг. геморрой; **жигиг гүвдрүү** мелкий как просо прыщ; миллиарная папула; **толгойн гүвдрүү** пупырышки на голове; **хамрын гүвдрүү** полип в носу; **биед гүвдрүү гараад байна** на теле появились прыщики; тело покрылось пупырышками; **гүвдрүү үхжисэн сүрьеэ** анаг. папуло-некротический туберкулёз; 2) рубец, рубцы, полосы на теле (от ударов плетью или хлыстом); бугор, шишки; бугорчатка; **хошногоны гүвдрүү** анаг. геморроидальные шишки; **гүвдрүү гартал ороолгох** хлестать, исполосовать кого-л., бить, оставляя рубцы, полосы на теле; ~ задать взбучку, встрёпку, выволочку; бить смертным боем; **гүвдрүү шавах** хар. плотно покрываться шишками (напр. тело и голова); 3) бородавки, небольшие наросты на теле; **бяцхан гүвдрүү** бородавочка; 2. папулёзный; **гүвдрүүн батга** папулёзные угри.

**ГҮВДРҮҮНИЙ** ᠭᠦᠪᠳᠦᠷᠦᠨᠢᠶᠢ гүвдрүү(н)-ий харьяал., 1) папулёзный; полиповый, полипный; **гүвдрүүний ягаан толбо** анаг. папулёзная розеола; 2) шишечный.

**ГҮВДРҮҮТ** ᠭᠦᠪᠳᠦᠷᠦᠳᠡᠲᠦ 1) папулёзный; **гүвдрүүт өвчин** анаг. саркоидоз; **гүвдрүүт тэмбүү** анаг. папулёзный сифилис; 2) **гүвдрүүтэй** 2)-г үз.

**ГҮВДРҮҮТҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠪᠳᠦᠷᠦᠳᠡᠳᠦᠯᠡᠬᠡ **гүвдрүүтэх**-ийн үйлдүүл., бить, ударять плетью, ХЛЫСТОМ (так, чтобы остался след).

**ГҮВДРҮҮТЭЙ** ᠭᠦᠪᠳᠦᠷᠦᠳᠡᠭᠡᠶᠢ 1) папулёзный; полипчатый; 2) бугорчатый; бугристый; шишковатый; **гүвдрүүтэй газар** бугристая местность; **гүвдрүүтэй толгой** голова с шишкой; **толгойдоо гүвдрүүтэй буурал өвгөн** седой старик с шишкой на голове; 3) бородавчатый, бородавочный.

**ГҮВДРҮҮТЭСХИЙХ** ᠭᠦᠪᠳᠦᠷᠦᠳᠡᠳᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ покрываться шишками, бородавками.

**ГҮВДРҮҮТЭХ** ᠭᠦᠪᠳᠦᠷᠦᠳᠡᠬᠡ 1) покрываться полипами, пупырышками, бородавками, шишками; **толгой гүвдрүүтэв** голова покрывается шишками; **хамар дотор гүвдрүүтэх** полип в носу; 2) покрываться рубцами (от ударов плетью или хлыстом); **гүвдрүүтгэл жанчих** бить, ударить (так, чтобы остался след); давать взбучку.

**ГҮВДҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠪᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гүвдэх-ийн үйлдүүл., быть сильно избитым; ~ поставить в палки.

**ГҮВДҮҮР ГӨВДҮҮР**-ийг үз.

**ГҮВДЭХ** ᠭᠦᠪᠳᠡᠬᠡ бить, ударять; **гөвдөх**-ийг үз.

**ГҮВИЙЛГЭХ** ᠭᠦᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ гүвийх-ийн үйлдүүл.

**ГҮВИЙЛДЭХ** ᠭᠦᠪᠢᠶᠢᠯᠳᠡᠬᠡ гүвийх-ийн олонтаа.

**ГҮВИЙЛЦЭХ** ᠭᠦᠪᠢᠶᠢᠯᠴᠡᠬᠡ гүвийлдэх-ийг үз.,

**алст урт урт шил гүвийлцэн харагдана** вдали видны возвышающиеся гребни длинных горных хребтов.

**ГҮВИЙСХИЙХ** ᠭᠦᠪᠢᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ выпячиваться, выпираться, становиться выпуклым.

**ГҮВИЙХ** ᠭᠦᠪᠢᠶᠢᠬᠡ возвышаться; быть выпуклым, бугристым, бугриться, припухнуть, иметь вид бугра; **гүвийн цайх хатанхайрал** анаг. белая бляшечная атрофия.

**ГҮВНҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠪᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гүвнэх-ийн үйлдүүл.

**ГҮВНЭХ** ᠭᠦᠪᠨᠡᠬᠡ 1) пресмыкаться, двигаться, ползать; **хорхой гүвнэнэ** червяк ползает; 2) брести, медленно и тихо идти; **гүвнэн гэлдрэх** хорш. брести, ползти, тихо идти.

**ГҮВРЭЭ** ᠭᠦᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠭᠡ рубцы, полосы от побоев.

**ГҮВРЭЭТҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гүврээтэх-ийн үйлдүүл.

**ГҮВРЭЭТЭЙ** ᠭᠦᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠭᠡᠶᠢ рубцовый; бугорчатый, бугристый.

**ГҮВРЭЭТЭХ** ᠭᠦᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠭᠡᠬᠡ появляться, выступать на теле (о следах побоев в виде рубцов, полос и т.д.); покрываться рубцами, следами от побоев.

**ГҮВТНҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠪᠲᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **ГҮВТНЭХ**-ийн үйлдүүл.  
**ГҮВТНЭЛ** (ᠭᠦᠪᠲᠨᠦᠨᠡᠯ) **ГӨВТНӨЛ**-ийг үз.  
**ГҮВТНЭЛДЭХ** (ᠭᠦᠪᠲᠨᠦᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ) **ГҮВТНЭХ**-ийн үйлдэлд.  
**ГҮВТНЭХ** (ᠭᠦᠪᠲᠨᠦᠨᠡᠬᠡ) **ГӨВТНӨХ**-ийг үз.  
**ГҮВТНЭЭ** (ᠭᠦᠪᠲᠨᠦᠨᠡᠭᠡ) **ГӨВТНӨӨ**-г үз.  
**ГҮВҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **ГҮВЭХ I, II**— ийн үйлдүүл.  
**ГҮВҮҮР** (ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠷ) **ГӨВҮҮР**-ийг үз.  
**ГҮВҮҮРДЭХ** (ᠭᠦᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ) **ГӨВҮҮРДЭХ**-ийг үз.  
**ГҮВЭЛНЭХ** (ᠭᠦᠪᠡᠯᠨᠡᠬᠡ) ползать, извиваться (о червях).

**ГҮВЭН** (ᠭᠦᠪᠡᠨ) увал, гряда; грядка, бугорок, холмик.

**ГҮВЭНГИЙН** (ᠭᠦᠪᠡᠨᠭᠢᠶᠢᠨ) **ГҮВЭН(Г)**-ийн харьяал., грядной, грядковый, кряжевый, сопочный.

**ГҮВЭНТҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠪᠡᠨᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **ГҮВЭНТЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ГҮВЭНТЭЛ** (ᠭᠦᠪᠡᠨᠲᠡᠯ) холмообразование.

**ГҮВЭНТЭХ** (ᠭᠦᠪᠡᠨᠲᠡᠬᠡ) **1.** покрыться холмами, сопками, увалами; **2.** холмообразование.

**ГҮВЭРЛЭХ** (ᠭᠦᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠡ) укатывать катком (посеянные семена); катать, раскатывать (тесто);

**ХӨВӨРЛӨХ**-ийг үз.

**ГҮВЭХ I** (ᠭᠦᠪᠡᠬᠡ) выбивать, выколачивать, трясти; **ГӨВӨХ I**-ийг үз.

**ГҮВЭХ II** отцветать, осыпаться после цветения, опадать; **ГӨВӨХ II**-ийг үз.

**ГҮВЭЭ I** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡ) **1)** увал, гряда, кряж; сопка; бугор, холмик, холмогорье; возвышенность; **БЯЦХАН ГҮВЭЭ** увалок, маленькая гряда; бугорок, холмик; **ЦАСАН ГҮВЭЭ** холмообразные сугробы снега; **Сумбэр уулыг гүвээ байхад, гүн далайг шалбааг байхад** аман.зох. ТОГДА, когда была Сумеру (очень высокая гора) ХОЛМИКОМ, и был бездонный океан – лужей; ~ при царе Горохе; от веков; **эмээл даагаад ганц гүвээ давж чадахгүй адсага** хэлц. кляча; лошаdенка, россинант; ноги не держат (о лошади); **өндөрхөн гүвээ ч давж үзээгүй** хэлц. а) пороху не нхал; б) горожане, городской житель; **гүвээн дээр гарах** подниматься на холмик; **гүвээн дээр суух** сидеть на возвышенном месте; **алст гүвээ толгод үзэгдэнэ** на горизонте виден ряд холмов; **2)** юр; **гүвээн дээрх байшин** дом на юру; **3)** хэл. шинж. подушка.

**ГҮВЭЭ II** грядка, грядки (на огороде).

**ГҮВЭЭЛЭГ** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠭ) **ГҮВЭЭРХҮҮ**-г үз.

**ГҮВЭЭЛЭХ** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ) ийти по холму.

**ГҮВЭЭНИЙ I** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡᠨᠢᠶᠢ) **ГҮВЭЭ(Н) I** — ий харьяал., грядной, грядовой; кряжевой, сопочный.

**ГҮВЭЭНИЙ II** **ГҮВЭЭ(Н) II** — ий харьяал., грядковый.

**ГҮВЭЭРХҮҮ** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡᠷᠬᠦᠭᠦ) бугристый, холмистый, холмообразный.

**ГҮВЭЭРХЭГ** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠭ) **1.** холмистый, бугристый, бугорчатый; **2.** бугристость, холмистость.

**ГҮВЭЭТ** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡᠲ) **1)** увалистый; **гүвээт тал** увалистые равнины; **2)** холмистый, бугристый.

**ГҮВЭЭТЭЙ** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡᠲᠡᠢ) с холмами, холмистый, бугристый.

**ГҮВЭЭТЭЛ** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡᠲᠡᠯ) холмообразование.

**ГҮВЭЭТЭХ** (ᠭᠦᠪᠡᠭᠡᠲᠡᠬᠡ) быть покрытыми холмами, покрываться холмами.

**ГҮГ** (ᠭᠦᠭ) **гүг-гүү, гүг-гүү (товчий)** авиа.дуур. КУ-КУ (кукование кукушки).

**ГҮГГҮҮЛҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠭᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **ГҮГГҮҮЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ГҮГГҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **1.** куковать; **хөхөө (донгодно)** гүггүүлнэ кукушка кукует; **2.** кукование.

**ГҮГЛИЙН** (ᠭᠦᠭᠦᠯᠢᠶᠢᠨ) **ГҮГГЭЛ**-ийн харьяал., стираксовый; **гүглийн мод / амралт хужин мод** ург. стираксовое дерево, бензойный стиракс.

**ГҮГНЭЛДЭХ** (ᠭᠦᠭᠦᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ) **ГҮГНЭХ**-ийн үйлдэлд.

**ГҮГНЭХ** (ᠭᠦᠭᠦᠨᠡᠬᠡ) **1)** ворковать (о голубях); **2)** ворчать, бормотать.

**ГҮГЭЛ** (ᠭᠦᠭᠡᠯ) тө. **1)** ург. стиракс бензойный, стираксовое дерево; **2)** росный ладан, мастика; благовонная смола бензойного стиракса; **3)** бальзамин-дендрон; бальзам; камедь.

**ГҮГЭЛГЭН** (ᠭᠦᠭᠡᠯᠭᠡᠨ) **гүгэлгэн тосонцог** ург. пликкульник ладонниковый.

**ГҮГЭЛДҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **ГҮГЭЛДЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ГҮГЭЛДЭХ** (ᠭᠦᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ) бальзамировать.

**ГҮГЭЛТЭЙ** (ᠭᠦᠭᠡᠯᠲᠡᠢ) ладонниковый.

**ГҮД** (ᠭᠦᠳ) авиа.дуур. **буль-буль** (звук, издаваемый при глотании жидкостей); **гүд гүд залгилах а)** глотать, проглатывать, заглатывать; **б)** глотание, проглатывание, заглатывание; **гүд хийтэл залгис** глотнуть, заглотнуть, сглотнуть, проглотить.

**ГҮДГЭР** (ᠭᠦᠳᠭᠡᠷ) **1.** **1)** выпуклый, покатый; возвышенный; рельефный; газар.суд. антиклинальный; анаг. элевирующий; **гүдгэр гагнаа** рельефная сварка; **гүдгэр гадарга** газар.суд. выпуклая поверхность; **гүдгэр товгор** хорш. выпуклый; **гүдгэр ягаан толбо** анаг. элевирующая розеола; **гүдгэр хотгор** хорш. рельеф; горельеф и барельеф; **гадаргуугийн гүдгэр хэлбэр** газар.суд. положительные формы рельефа; **2)** сутулый (о человеке); **гүдгэр хүзүүтэй** с выгнутой шеей; **2.** выпуклость; возвышенность; антиклинальная складка, антиклиналь (о местности); **гүдгэр газар** возвышенность; **3.** выпукло; **гүдгэр хүнхэр** выпукло-вогнутый.

**ГҮДГЭРДҮҮ** (ᠭᠦᠳᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ) **гүдгэрхэн**-г үз.

**ГҮДГЭРДҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠳᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **ГҮДГЭРДЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ГҮДГЭРДЭХ** (ᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠤ) становиться  
выпуклым, возвышаться.

**ГҮДГЭРИЙН** (ᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ) гүдгэр-ийн харьяал., энэ  
гүдгэрийн цаана гурван гэр бий за Iтой  
возвышенностью стоят три jrты.

**ГҮДГЭРХЭН** (ᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ) гүдгэр-ийн багас.

**ГҮДИЙЛГЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ) гүдийх-ийн үйлдүүл.,  
хүзүүгээ гүдийлгэх выгнуть шею дугой.

**ГҮДИЙСХИЙХ** (ᠭᠦᠳᠡᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) выгибаться,  
выгибать.

**ГҮДИЙХ** (ᠭᠦᠳᠡᠶᠢᠬᠡ) 1) делаться выпуклым; 2)  
становиться неровным, бугристым; выпираться,  
торчать; 3) подпирасть; хатуу мах идчихсэн  
чинь цээжин дээр гүдийгээд байна от того,  
что поел жёсткого мяса, в груди подпирает  
(давит).

**ГҮДХИЙХ** (ᠭᠦᠳᠡᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) глотнуть, заглотнуть.

**ГҮДЭГДЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ) терпеть убыток.

**ГҮДЭЛЗҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гүдэлзэх-ийн  
үйлдүүл.

**ГҮДЭЛЗЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠡ) гүдийх-ийн олонтаа.

**ГҮДЭН** (ᠭᠦᠳᠡᠨ) бугорок, холмик; кряж,  
камы; газар.суд. геоантиклиналь.

**ГҮДЭНТ** (ᠭᠦᠳᠡᠨᠲᠦ) 1) газар.суд. антиклинальный;  
гүдэнт хөндий антиклинальная долина; 2)  
изрезанный, пересеченный; рваный,  
зубчатый; неровный, изрытый, бугристый,  
шишковатый; 3) кулачковый; гүдэнт гол тех.  
вал кулачковый; гүдэнт дугуй тех. а) кулачок;  
б) эксцентрик.

**ГҮДЭНТҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠨᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гүдэнтэх-ийн  
үйлдүүл.

**ГҮДЭНТЭЙ** (ᠭᠦᠳᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠶᠢ) отлогий, покатый;  
складчатый.

**ГҮДЭНТЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠨᠲᠦᠬᠡ) 1. становиться  
отлогим, покатым; покрываться складками; 2.  
образование отлогих, покатых холмов со  
складчатыми гребнями.

**ГҮДЭС I** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠢ) 1. 1) стойкий (о характере  
человека); стоический, непоколебимый,  
непреклонный, несгибаемый; 2) прямой,  
прямодушный; эрс гүдэс хорш. а) без обиняков;  
прямо, открыто; б) с закрытыми глазами;  
гүдэс зан а) стойкость, стоицизм, твёрдость  
духа, непоколебимость, непреклонность,  
несгибаемость; б) откровенность,  
искренность, чистосердечие,  
чистосердечность, прямодушие, прямота; 2.  
стойко, стоически, непоколебимо,  
непреклонно.

**ГҮДЭС II** тупой, непонятливый,  
бестолковый; хөдхи-ийг үз.

**ГҮДЭС III:** гүдэс гүдэс хорш. движение  
кадыком при глотании слюны; гүдэс гүдэс  
хийх то и дело двигать кадыком.

**ГҮДЭСДҮҮ** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠦᠳᠦ) несколько наивный,  
простодушный.

**ГҮДЭСДҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ) гүдэсдэх-ийн  
үйлдүүл.

**ГҮДЭСДЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠦᠳᠡᠬᠡ) быть наивным,  
простодушным.

**ГҮДЭСЛЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡ) быть слишком  
бестолковым.

**ГҮДЭСРЭЭ** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠡᠷᠡᠭᠡ) газар.суд. антиклиналь;  
неровность.

**ГҮДЭСТЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠡᠲᠡᠬᠡ) быть слишком  
простодушным, бестолковым.

**ГҮДЭСХИЙЛГЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠡᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ) гүдэсхийх-ийн  
үйлдүүл.

**ГҮДЭСХИЙХ** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠡᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) двигать кадыком.

**ГҮДЭСХЭН** (ᠭᠦᠳᠡᠰᠡᠬᠡᠨ) гүдэс-ийн багас., 1. 1)  
простосердечный, уравновешенный; эршүүд  
гүдэсхэн хорш. без обиняков; уравновешенный;  
гүдэсхэн зан уравновешенный характер; 2)  
спокойный; 3) постоянный, выдержанный; 2.  
спокойно.

**ГҮДЭХ** (ᠭᠦᠳᠡᠬᠡ) гүдэсхийх-ийг үз.

**ГҮЕГ** (ᠭᠦᠡᠭ) амьт. детёныш льва, львёнок.

**ГҮЕДЭХ** (ᠭᠦᠡᠳᠡᠬᠡ) быть мелким.

**ГҮЕМ** (ᠭᠦᠡᠮ) газар.суд. гравилат; галька; голын  
гүем речной гравилат, песок и галька.

**ГҮЕН I** (ᠭᠦᠡᠨ) мал.эмнэл. болезнь носовой  
хрящи (у лошади).

**ГҮЕН II** 1) мелкий, неглубокий; 2) шилж.  
незначительный, маловажный;  
невежественный, умственно недалёкий,  
недалёкого ума.

**ГҮЕН III** амьт. детёныш ирбиса, пантеры.

**ГҮЕН IV** түүх. титул.

**ГҮЕНТЭХ** (ᠭᠦᠡᠨᠲᠡᠬᠡ) мал.эмнэл. заболеть  
болезнью носовой хрящи (о лошади).

**ГҮЕХЭН** (ᠭᠦᠡᠬᠡᠨ) 1) довольно мелкий,  
мелкий; гүехэн болох помелеть; гүехэн газар  
отмель; гүехэн урсгал поверхностное  
течение; гүехэн ус мелкая вода; мелководье;  
мель; гүехэн усны мелководный; гүехэний  
(гүний байдал) зэрэг степень глубины; 2)  
шилж. незначительный; маловажный;  
малознающий, недалёкий; бодлого гүехэн  
недомыслие; гүехэн бодолтой узколобий,  
недалёкий, ограниченный; недалёкого ума;  
мөчид гүехэн хорш. неосновательный,  
неглубокий; гүехэн өнгөц мэдлэг  
поверхностное, неглубокое знание.

**ГҮЕЭ** (ᠭᠦᠡ) зоб (у птицы); жараахайгаар  
дүүрсэн бүдүүн гүеэ толстый зоб,  
наполненный мелкой рыбёшкой; бяцхан гүеэ  
зобик; гүеэг нь чихэх шилж. набить зобик.

**ГҮЕЭНИЙ** (ᠭᠦᠡᠡᠨᠢᠶᠢ) гүеэ(н) — ий харьяал.,  
зобный; гүеэний булчирхай зобная железа,  
зоб.

**ГҮЕЭРХЭГ** (ᠭᠦᠡᠡᠷᠬᠡᠭ) зобастый.

**ГҮЕЭТ** (ᠭᠦᠡᠡᠲᠦ) зобатый; гүеэт өрөвтас шувуу.  
аист зобатый.

**ГҮЕЭТЭЙ** (ᠭᠦᠡᠡᠲᠦᠭᠡᠶᠢ) зобатый.

**ГҮЖИН** ᠭᠦᠵᠢᠨ: **гүжин хөдөг** шулуу. малая кукушка.

**ГҮЖИР I** ᠭᠦᠵᠢᠷᠢ 1. 1) клевета; оговор, наговор, поклёп, напраслина, инсинуация; навет; пасквиль; несправедливое обвинение; небылица, сплетни; **гөр гүжир / хилс гүжир / хуурай гүжир** хорш. наглая клевета; инсинуация; **нүдээ олохгүй хүнийг хуурай гүжирт унагах** а) клеветать, инсинуировать кого-л.; б) хэлц. не клади плохо, не вводи вора в грех; **хуурай гүжирт унах** а) быть оклеветанным; б) падает тень на кого-л.; **хуурай гүжирт унасан хүн** жертва оговора; 2) измышление, неправда, лганьё, враньё; враки, брехня; **ийм гүжирт унадаг байжээ** так я поверю; расскажите вашей бабушке (кому-н. другому); ври больше; мели Емеля, твоя неделя; **гүжир үг** клевета, инсинуация, наговор, измышление; **гүжир гүтгэлэгийг тэвчихгүй** не терпеть несправедливостей; **гүжир үг зохиох** а) измышлять, сочинять небылицы; б) измышление; **гүн усанд оломгүй, гүжир үгэнд үнэнгүй** зүйр. в глубокой воде нет брода, в клевете нет правды; **гүжир үгэнд сөөм хариугүй** хэлц. проявлять крайнюю выдержку; и бровью не ведёт; 3) вымысел; 2. 1) клеветнический; **гүжир гүтгэлэг** клеветническое измышление; **гүжир гүтгэлэг гэгч гал шиг түлэхгүй ч нүүрс шиг хөөддөг** зүйр. клевета, хотя и не обжигает как огонь, зато очерняет как уголь; **гүжир цуурхал** клеветнические слухи; 2) наговорный, оговорный, пасквильный.

**ГҮЖИР II** гүжирмэг-ийг үз., **гүжир дүжир / гүжир товир** хорш. сильный; **гүжир эр** сильный, выносливый мужчина; **хар гүжрээр** а) только одной силой; б) грубой силой, с помощью насилия, насильственно.

**ГҮЖИРДЛЭГ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠯᠡᠭ поклёп; клевета, наговоры.

**ГҮЖИРДМЭР** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠮᠡᠷ: **гүжирдмэр болох** оклеветать, оболгать.

**ГҮЖИРДҮҮ I** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠭᠦᠮᠡᠰᠢᠨ клеветнический; ложный; склонный к инсинуациям, клевете.

**ГҮЖИРДҮҮ II** сильный, выносливый.

**ГҮЖИРДҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠭᠦᠮᠡᠰᠢᠨ 1) **гүжирдэх**-ийн үйлдүүл.; 2) **гүжирдэх**-ийн үйлдэгд., быть оклеветанным, терпеть напраслину; **гүжирдүүлсэн хүн** жертва оговора.

**ГҮЖИРДЭГЧ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠭᠦᠮᠡᠰᠢᠨ клеветник; кляузник; наветчик; пасквильянт; **улаан цайм гүжирдэгч** инсинуатор, наглый клеветник.

**ГҮЖИРДЭГЧИЙН** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠭᠦᠮᠡᠰᠢᠨ / **гүжирдэгч**-ийн харьяал., пасквильянтский.

**ГҮЖИРДЭЛ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠭᠦᠮᠡᠰᠢᠨ **гүжирдлэг**-ийг үз.

**ГҮЖИРДЭСХИЙХ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠭᠦᠮᠡᠰᠢᠨ порочить, хулить, оговаривать.

**ГҮЖИРДЭХ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠬᠡ 1. 1) клеветать на кого-л., оговаривать кого-л., наговаривать на кого-л., инсинуировать; **улаан цайм гүжирдэх / сүнсгүй гүжирдэх** хэлц. а) называть белое чёрным; инсинуировать кого-л.; б) возводить напраслину, поклёп на кого-л.; клепать; сочинять небылицы; **улаан гүжирддэг / оргүй гүжирддэг** хэлц. без зазрения совести; нагло лгать; валить с больной головы на здоровую; **тэр буруугүй, түүнийг гүжирдсэн байна** он не виноват, на него наговорили; 2) оклеветать, оболгать, налгать, наклепать на кого-л.; **гүтгэн гүжирдэх** хорш. оклеветать; **хүн гүжирдэх** возвести напраслину, поклёп на кого-л.; **гэмгүй хүнийг гүжирдэх** оклеветать невинного; **нэгийгээ гүжирдэх** наврять на соседа; **шударга ажилтныг гүжирдэх** оболгать честного работника; **зовсон царайгүй гүжирдэж байна** лжёт не краснея; 3) порочить, хулить; сплетничать; 2. **гүжирдэхүй**-г үз.; 3. клеветнический; **гүжирдэн буруутгах** несправедливое обвинение.

**ГҮЖИРДЭХҮЙ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ 1) клевета, напраслина, поклёп; оговор, наговор, инсинуация; 2) лганьё.

**ГҮЖИРЛЭЛ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠬᠡᠭᠡᠢ клевета, небылицы, сплетни.

**ГҮЖИРЛЭХ I** ᠭᠦᠵᠢᠷᠳᠡᠬᠡᠭᠡᠢ клеветать, оговаривать, несправедливо обвинять, хулить, злословить; **хатгаж гүжирлэх** злословить, клеветать; **гүжирдэх**-ийг үз.

**ГҮЖИРЛЭХ II** быть терпеливым, выносливым.

**ГҮЖИРМЭГ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭ 1. 1) очень терпеливый; обладающий большим терпением; **ёстой гүжирмэг** а) ангельское терпение у кого-л.; б) стиснув зубы; в) железное здоровье; 2) решительный; 3) сильный; 4) железный; жизнестойкий, жизнеспособный; 5) отчаянный, отважный, мужественный; 2. терпеливость; долготерпение, терпение; 3. терпеливо.

**ГҮЖИРМЭГДҮҮ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭᠳᠡᠭᠦᠮᠡᠰᠢᠨ терпеливый; выносливый, жизнестойкий; отважный, решительный, рискованный.

**ГҮЖИРМЭГДЭХ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡᠭᠡᠢ быть решительным.

**ГҮЖИРМЭГИЙ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡᠭᠡᠢ яриа. **гүжирмэг**-ийг үз.

**ГҮЖИРМЭГИЙЛЭХ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡᠭᠡᠢ яриа. 1) проявлять терпение; 2) быть выносливым, жизнестойким, отчаянным; 3) быть отчаянным, поступать отважно; **гүжирмэглэх**-ийг үз.

**ГҮЖИРМЭГЛҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡᠭᠡᠢ **гүжирмэглэх**-ийн үйлдүүл.

**ГҮЖИРМЭГЛЭХ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭᠯᠡᠬᠡ поступать отчаянно, действовать отважно, действовать силой, а не умением.

**ГҮЖИРМЭГХЭН** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭᠬᠡᠨ гүжирмэг-ийн багас., довольно, достаточно решительный.

**ГҮЖИРМЭГЭЭР** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠭᠡᠷ отчаянно, отважно, решительно; на смерть.

**ГҮЖИРТЭЙ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠢ клеветнический.

**ГҮЖИРЧ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠴᠢ клеветник; кляузник; наветчик, пасквилянт; **гөрч гүжирч** хорш. клеветник; **хуурай гүжирч / улаан амт инсинуатор; гүжирч эм** клеветница.

**ГҮЖИРЧИЙН** ᠭᠦᠵᠢᠷᠴᠢᠶᠢᠨ гүжирч-ийн харьяал., пасквилянтский; **гүжирчийн аманд унах** хэлц. быть оклеветанным.

**ГҮЖРИЙН** ᠭᠦᠵᠢᠷᠢᠨ гүжир-ийн харьяал., клеветнический; **гүжрийн кампани** клеветническая компания; **гүжрийн урхиар оосорлох** опутать паутиной лжи.

**ГҮЖРЭМГИЙ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠨ отважный, решительный.

**ГҮЖРЭМГИЙЛЭХ** ᠭᠦᠵᠢᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ поступать отважно, решительно.

**ГҮЖРЭХ I** ᠭᠦᠵᠢᠷᠡᠬᠡ поступать отчаянно, рисковать жизнью; действовать с безумной отвагой; **амь гүжрэх** рисковать жизнью; **амь гүжрэн зүтгэх** рад стараться; **гүжрэн үхэх** покончить жизнь самоубийством.

**ГҮЖРЭХ II** клеветать, оговаривать, возводить небылицы, хулить; **гүжирдэх**-ийг үз.

**ГҮЗЭЭ** ᠭᠦᠵᠡᠭᠡ 1) бие.зүй. рубец, пузо, первый желудок, требуха, требушина; **борцолсон гүзээ** вяленый рубец; **гахайн гүзээ** свиная требуха; **усан гүзээ** хэлц. а) брюхан, пузан; б) поклонник Бахуса; пропойца, пьянчуга; бездонная бочка; в) шилж. ни одной сухой нитки нет на ком-л.; **усан гүзээ болох** хэлц. промокать, вымокнуть до нитки, промокнуть до костей; хоть выжимай кого-что-л.; **үлээсэн гүзээ** а) дутый рубец; б) шилж. дутый пузырь; вздулся как тесто на опаре; в) шилж. полный собственного достоинства; **хар гүзээ** а) первый желудок (у жвачных животных), требушина, рубец; б) рубец с ворсинками, ворсистый, ворсинчатый рубец; **хий нь гарсан гүзээ** хэлц. а) требуха, из которого выпущен воздух; б) шилж. выжатый лимон; **хий нь гарсан гүзээ шиг болох** хэлц. расставаться с иллюзиями; заканчиваться безрезультатно, впустую; упасть, падать с неба на землю; спуститься на землю; ийти, пойти насмарку; **онгиорохоороо гандирсын балгас босгоно гэчихээд, онгод нь гарахын тэнд хий нь гарсан гүзээ шиг шалчийв** увлекаясь, он строил воздушные замки, охладев, сам же разрушал их; **хөх гүзээнүүд** хэлц. босая команда; **цагаан гүзээ** хэлц. а) очищенный рубец; б) рубец без ворсинок; в) шилж. белый живот, белое пузо;

**нэг их том цагаан гүзээ цамцны доогуур холхойж харагдав** было видно, как из-под рубахи выпирал большой белый живот; **гүзээ зумлах** ошпаривать, шпарить кипятком рубец; **гүзээ мах рубец** (как еда); **гэрийн эзэн бидэнд махны оронд гүзээ өгдөг байв** хозяин дома давал нам на обед вместо мяса рубец; **гүзээнд наалдсан дэлүү** хэлц. а) приклеенная на рубец селезенка; б) шилж. подхалим, низкопоклонник; лиса подлиза; угодник; в) шилж. мелкая сошка; **гүзээнд наалдсан дэлүү гэгч болох** хэлц. а) шагу ступить не может без кого-л.; быть, находиться, ходить на помочах у кого-л.; **гүзээнд наалдсан дэлүү шиг** хэлц. прилипать как банный лист; 2) рубец (как мешок, сосуд); **гүзээ сорс** а) рубец, начинённый печёнкой, обёрнутой сальником; б) рубец, начинённый различным сортом дикого лука, маринованного и сушёного в твороге; **гүзээ тос** рубец, набитый маслом; масло в рубце; **хэдэн гүзээ шар тос** несколько желудков топлёного масла; **эрт босвол гүзээ шар тос олох, орой босвол нүд нуух анилдах** аман.зох. рано вставать – много хлебов добывать, а долго спать – долг наспать; 3) шилж. живот, брюшко, брjхо, пузо; **гэдэс гүзээ** хорш. потроха, брjхо, живот; **гүрнийг хэсч гүзээ дүүргэх, олныг хэсч олгой дүүргэх** зүйр. а) жить, быть, находиться между небом и землёй; пойти, ходить по миру; вести бродячий образ жизни; жить на колёсах; б) попрошайничать; **гүзээ ихтэй** пузатый, большебрjхий; **гүзээ ихт гүрний хаан** оньс. большебрjхий император (таавар: **ухна** козёл-производитель); **гүзээ маажлах** хэлц. ухаживать за девушкой; **гүзээгээ маажих** а) чесать живот; б) шилж. терять терпение, еле сносить; быть вне себя, быть в крайнем волнении; быть не в состоянии сдерживать себя; с трудом сдерживать; быть в стеснённом положении; **гүзээ суух** хэлц. входить в тело, разбухать, распухнуть, расползаться; **гүзээ суусан** хэлц. в теле; толстобрjхий, толстопузый, пузатый, пузастый; **гүзээ тэжээх** а) набивать желудок; б) жить, существовать; **гүзээ тээрэх** переполнение желудка; **гүзээ шороодох** хэлц. отдавать концы; лежать, быть при смерти; **гүзээ шороодох шахах** хэлц. быть на краё гроба, могилы.

**ГҮЗЭЭЛЗГЭНИЙ** ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨᠢᠶᠢ харьяал., земляничный; клубничный; **гүзээлзгэний чанамал** земляничное варенье; клубничное варенье; **гүзээлзгэний навчит цох** шавж. жук-листоед земляничный; **гүзээлзгэний хачиг** шавж. клещ земляничный; **гүзээлзгэний шөвгөнө** шавж. долгоносик земляничный.

**ГҮЗЭЭЛЗГЭНЭ** (ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨᠢ) ᠑ ург. земляника, клубника; таримал гүзээлзгэнэ клубника.

**ГҮЗЭЭЛЗГЭНЭН** (ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨᠢ) земляниковидный; земляничный; гүзээлзгэнэн хошоонгор ург. клевер земляничный.

**ГҮЗЭЭЛЗГЭНЭТЭЙ** (ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨᠢᠲᠡᠢ) земляничный.

**ГҮЗЭЭЛЗГЭНЭХЭЙ** (ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨᠢᠬᠡᠢ) гүзээлзгэнэхэй гичгэнэ ург. лапчатка земляниковидная.

**ГҮЗЭЭЛҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гүзээлэх-ийн үйлдүүл.

**ГҮЗЭЭЛЭГ** (ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠭ) пузатый, толстобрjхий, толстопузый.

**ГҮЗЭЭЛЭХ** (ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ) 1) разбухать, распухать, распозлаться; входить в тело; полнеть; шалхайтлаа гүзээлсэн хэлц. в теле, толстобрjхий, толстопузый, пузатый, пузастый; гүзээлээд үүдээр багтахгүй болсон хэлц. в дверь не проходит; поперёк себя толще; 2) класть в рубец, наливать, накладывать в желудок (напр. масло); гүзээлэх өрөм пенки, подлежащие для кладки в рубец; класть пенки в рубец; 3) шилж. дуть, хлестать; напиваться; надуваться, набираться; обжираться; архи гүзээлэх хэлц. глушит водку, заливать шары; заливать, закладывать за галстук; напиваться в лёжку; напиваться до положения риз, до чёртиков; падахаа мэдэхгүй гүзээлэх хэлц. уплетать за обе щёки; цай гүзээлэх хэлц. гонять чай; манайхны чавганц нар хөлс баасаа цувтал цай гүзээлэв бабушки наши пили чай до седьмого пота; хэдэн таваг шөл гүзээлэх очистить несколько тарелок супа.

**ГҮЗЭЭНИЙ** (ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠨᠢ) гүзээ(н) — ий харьяал, требушинный, требуховый; сайн муугийн сав нэг, сархинаг гүзээний ам нэг цэцэн. счастье с несчастьем на одних санях ездят; гүзээний булан выступ рубца; хүн хүний дур, гүзээ гүзээний булан хэлц. а) у всякого свой вкус; кто лjбит дыню, а кто арбуз, а кто – свиной хрящик; на вкус и на цвет товарищей нет, о вкусах не спорят; б) кому какое дело (до этого); людских пересудов не переслушаешь; гүзээний үс ворсинки рубца; гүзээний өөх / хужирхай утолщённая жирная часть стенки рубца; требушинный жир.

**ГҮЗЭЭТЭЙ I** (ᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠲᠡᠢ I) требуховый, с требухой; гүзээтэй шөл требуховая похлёбка; 2) содержащийся в рубце; положенные в рубец; гүзээтэй тос пенки, масло в рубце.

**ГҮЗЭЭТЭЙ II** большебрjхий, брюхастый; пузастый, пузатый, толстопузый, толстобрjхий.

**ГҮЙ** (ᠭᠦᠢ) гүй фэй түүх. императорская наложница второго ранга; хуан гүй фэй түүх. императорская наложница первого ранга.

**ГҮЙВҮҮР** (ᠭᠦᠢᠪᠦᠭᠦᠷ) 1) короткая палка у цепа; 2) кистень (состоящий из длинной рукоятки и коротко обитого железными обручами навязни); 3) түүх. праща; гүйвүүрийн чулуу камень для пращи; дүү-гүүр-ийг үз.

**ГҮЙВҮҮРДЭХ** (ᠭᠦᠢᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ) метать, бросать камни из пращи.

**ГҮЙВЭР I** (ᠭᠦᠢᠪᠦᠷ I) гибкий.

**ГҮЙВЭР II** приспособление для молотьбы хлеба, зерен; түншүүр / лэнгэ-ийг үз.

**ГҮЙВЭРДЭХ** (ᠭᠦᠢᠪᠦᠷᠳᠡᠬᠡ) молотить хлеб.

**ГҮЙГДЭХ** (ᠭᠦᠢᠭᠳᠡᠬᠡ) гүйх III-ийн үйлдэгд., продаваться.

**ГҮЙГДЭХГҮЙ** (ᠭᠦᠢᠭᠳᠡᠬᠡᠭᠦᠢ) гүйл-гээ-гүй-г үз.

**ГҮЙДЭГ** (ᠭᠦᠢᠳᠡᠭ) гүймэл-ийг үз.

**ГҮЙДЭЛ** (ᠭᠦᠢᠳᠡᠯ) 1) бег, бегание; быстрота бега; морины гүйдэл дунд на бегу, на скаку лошади; гүйдэл бүхий морь беговая лошадь; гүйдэл ихт быстроногий; 2) тропинка, тропа; бугын гүйдэл тропа оленя; чонын гүйдэл тропа волка; 3) бег, бегание за самкой; 4) цахил ток; цахилгаан гүйдэл электрический ток; 5) течение, циркуляция; обращение; мөнгөний гүйдэл / мөнгөний эргэлт денежное обращение; цусны гүйдэл циркуляция крови; разообращение; † гүйдэл дайрсан яриа. разбит параличом.

**ГҮЙЛГЭГЧ** (ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠴ) разносчик, развозчик (товаров), торговец.

**ГҮЙЛГЭН** (ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠨ) 1. гүйлгэх-ийн хамж.; 2. бегло; гүйлгэн бичих писать скорописью.

**ГҮЙЛГЭНҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гүйлгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ГҮЙЛГЭНЭХ** (ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠨᠡᠬᠡ) покрываться (жидкостью); нулимс гүйлгэнэх прослезиться.

**ГҮЙЛГЭХ I** (ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠬᠡ I) гүйх I-ийн үйлдүүл., 1. 1) заставлять бежать, велеть бежать; пускать в бег; 2) приводить в движение; пускать в ход, в оборот; цахилгаан гүйлгэх пропускать электрический ток; передавать ток, включить ток; 2. бег, побег.

**ГҮЙЛГЭХ II** пускать собак на охоте.

**ГҮЙЛГЭХ III** 1. страдать поносом, слабить, нести (о поносе); 2. понос.

**ГҮЙЛГЭХ IV** передавать через руки, в третьи руки; † зоос гүйлгэх гадать на старинных монетах; судар гүйлгэх читать сутры, старинные рукописи; гүйлгэн бичих писать скорописью, машинописью.

**ГҮЙЛГЭХ V** (ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠬᠡ V) вести торговлю, торговать; худалдаа гүйлгэх вести торговлю; развивать торговлю.

**ГҮЙЛГЭЭ** (ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠡ) э.з. 1. обращение, оборот, обращаемость; бег; ход; движение; ажил гүйлгээ хорш. работа, деятельность; банкны гүйлгээ банковская операция; барааны гүйлгээ товарообращение, товарооборот;

**валютын гүйлгээ** валютная операция;  
**мөнгөний гүйлгээ** денежное обращение;  
**орлого зарлагын гүйлгээ** движение сумм по бюджету, смете; **худалдаа гүйлгээ** хорш. торговля, торг; **худалдаа гүйлгээ хийх** дэлгүүр магазин, рынок, рынок сбыта; **худалдааны гүйлгээ** оживление и развитие торговли; торговый оборот; **гүйлгээ бүхий** находящийся в обращении; **гүйлгээ ихтэй байх** пользоваться большим спросом; **гүйлгээ сайтай** ходкий, пользующийся большим спросом; **гүйлгээ сайтай эд** ходкий товар; **гүйлгээ хийх** вести торговлю, торговать, делать оборот; **гүйлгээнд гаргах / гүйлгээнд оруулах** пускать в оборот; **гүйлгээ хэрэгцээ** хорш. использование, эксплуатация; **2.** оборотный; **гүйлгээ хөрөнгө** оборотный капитал, оборотные средства; † **гүйлгээ бичиг** скоропись; **гүйлгээ ухаантай** быстро соображающий, сообразительный.

**ГҮЙЛГЭЭГҮЙ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠦᠢ ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠦᠢ ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠦᠢ э.з. залежалый; **гүйлгээгүй бараа** залежалый товар; заваль.

**ГҮЙЛГЭЭЛЭХ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ вести торговлю, торговать.

**ГҮЙЛГЭЭНИЙ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠡᠨᠢЙ гүйлгээ(н) — ий харьяал., оборотный; **гүйлгээний мөнгө / гүйлгээний хөрөнгө** оборотные деньги, оборотные средства, оборотный капитал; **гүйлгээний татвар** налог с оборота.

**ГҮЙЛГЭЭТЭЙ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ 1) пользующийся большим спросом, ходкий; **гүйлгээтэй бараа** ходкий товар; 2) шилж. сообразительный; **гүйлгээтэй хүн** сообразительный человек.

**ГҮЙЛДЭХ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **гүйх I**-ийн үйлдэлд., бегать туда и сюда, бежать вместе одни сюда, другие туда; **бутран гүйлдэх** разбежаться во все стороны, рассеяться в панике.

**ГҮЙЛНЭЙ** ᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠨᠡᠢ ург. абрикос малый дикий; дикое яблоко.

**ГҮЙЛС(ЭН)** ᠭᠦᠢᠯᠦᠰ(ᠡᠨ) 1. ург. абрикос сибирский; **мөнгөн гүйлс** ург. ГИНКО серебристый; 2. абрикосовый; **гүйлсэн шар** красновато-жёлтый.

**ГҮЙЛТ** ᠭᠦᠢᠯᠦᠲᠡ / бег; пробег; движение; обращение; ток; **барааны гүйлт** товарооборот; **машины гүйлт** пробег; **ойрын гүйлт** бег на короткую дистанцию; **сэтгэлийн гүйлт** шилж. течение мысли; **холын гүйлт** бег на дальнюю дистанцию; **цахилгаан гүйлт** электрический ток; сверкание молнии; **цусны гүйлт** кровообращение.

**ГҮЙЛЭН** гүйлнэй-г үз.

**ГҮЙМТГИЙ** ᠭᠦᠢᠮᠦᠲᠦᠭᠢᠢ гүймхий-г үз.

**ГҮЙМХИЙ I** ᠭᠦᠢᠮᠦᠬᠢᠢᠢ склонный убежать в сторону своего стада или родины; привыкший к родным местам.

**ГҮЙМХИЙ II** бегающий, бегущий (за самкой).

**ГҮЙМЭЛ** ᠭᠦᠢᠮᠡᠯᠡ беговой, быстроногий.

**ГҮЙН** ᠭᠦᠢᠨ / неглубокий.

**ГҮЙХ I** ᠭᠦᠢᠬᠡ 1. 1) бежать, бегать; **зугатан гүйх** сбежать, убежать; **гүйж гарах** выбежать; **гүйж ирэх** прибежать, подбежать, примчаться; **гүйж одох** убежать; **гүйж хүрэх** добежать; **гүйн орох** вбежать, забежать; **гүйх нохойд гүйхгүй нохой саад** зүйр. пеший конному не товарищ (үгчил. для бегущей собаки не бегущая собака помеха); 2) бежать по жилам (о крови); Течь; **усан хоолойгоор ус гүйн** вода течёт по трубам водопровода; 3) холбоо.: **хаван гүйх** опухать; 2. бегущий (о реке), текущий.

**ГҮЙХ II** бегать (за самкой).

**ГҮЙХ III** ᠭᠦᠢᠬᠡ 1. находиться в обращении (о товаре, деньгах); 2. ходовой; **гүйх бараа** ходовые товары; **үл гүйх бараа / гүйхгүй бараа** неходовые товары; † **хоосон гүйн эргэлдэх** вращаться на холостом ходу.

**ГҮЙХГҮЙ** ᠭᠦᠢᠬᠡᠭᠦᠢ / ᠭᠦᠢᠬᠡᠭᠦᠢ не ходкий, неходовой; **гүйхгүй бараа** неходовые товары.

**ГҮЙХЭН** ᠭᠦᠢᠬᠡᠨ / яриа. ДОВОЛЬНО мелкий, мелкий; **гүехэн**-г үз.

**ГҮЙЦ** ᠭᠦᠢᠴᠡ / бег; движение; ход.

**ГҮЙЦГЭЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ-ийн олонтаа., бежать (о многих).

**ГҮЙЦДЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠳᠡᠬᠡ укомплектовать, составлять.

**ГҮЙЦМЭЛ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠮᠡᠯᠡ семилетний конь.

**ГҮЙЦҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠭᠦᠮᠡᠯᠡ-ийг үз.

**ГҮЙЦЧИХЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ гүйцэх-ийн нэгэнтээ., достичь, завершиться.

**ГҮЙЦЭГДЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ-ийн үйлдэгд., 1) быть завершённым, оконченным, исполненным; 2) быть догоняемым, настигаемым, подвергаться чему-л.; **бороонд гүйцэгдэх** быть настигнутым дождём; 3) шилж. истощаться, выбиваться из сил, обессиливаться от голода.

**ГҮЙЦЭД** ᠭᠦᠢᠴᠡᠳᠡ / 1. целый, полный; **бүрэн гүйцэд** хорш. полный, цельный, комплектный; **үйлдэхүүний яс чанар ба бүрэн гүйцэдийн тухай** о качестве и комплектности продукции; **гүйцэд боломж бүхий** имеющий полную возможность; **гүйцэд бус** неполный; не вполне; **гүйцэд бус бүртгэл** неполный перечень; 2. полностью, сполна, достаточно, все, целиком; **хангалттай гүйцэд бус** не вполне удовлетворительный; **гүйцэд боловсролтой** достаточно культурный; **гүйцэд бүрнээр** целиком и полностью; **гүйцэд дүүрэн** целиком и полностью, совершенно, вполне; **гүйцэд тодорхой** вполне ясно, совершенно определённо.

**ГҮЙЦЭЛГҮЙ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠯᠭᠦᠢ · ᠭᠦᠢᠴᠡᠯᠭᠦᠢ не достигая; **сар гүйцэлгүй төрөх** рождаться преждевременно (үгчил. рождаться не достигнув полагающегося месяца, рожать не достигнув полагающихся месяцев).

**ГҮЙЦЭЛДҮҮЛЭГ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠭᠡ достижение, успех; **таван жилийн төлөвлөгөөний гүйцэлдүүлэг** достижения, успехи пятилетки.

**ГҮЙЦЭЛДҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гүйцэлдэх-ийн үйлдүүл., 1) собирать полностью, комплектовать; **хоёр хороог гүйцэлдүүлэн нэгэн бригад байгуулав** цэрэг. сформировали два полка и создали из них одну бригаду; 2) выполнять, исполнять, совершать, осуществлять; **энэ хэрэг нь гүйцэлдүүлж болмой** Это дело вполне осуществимо; **сүүлийн хоёр жилийн дотор гүйцэлдүүлсэн амжилт** успехи, которых добились за последние два года.

**ГҮЙЦЭЛДЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠯᠳᠡᠬᠡ гүйцэх-ийн үйлдэлд., 1. 1) собираться в полном составе, укомплектовываться; 2) исполняться, приводить в исполнение, совершаться, выполняться, развиваться, происходить; **ажил гүйцэлдэж байна** дела приводятся в исполнение; **үл гүйцэлдэх үзэл** утопия; **үл гүйцэлдэх нийгэм журам** утопический социализм; **хувьсгалын ялалт нь өөрөө огт үл гүйцэлдэнэ** победа революции никогда не приходит сама; **энэхүү асар их өөрчлөлт хэрхэн гүйцэлдэж чадсан билээ** как могли произойти Эти колоссальные изменения?; **шинэчлэх явдал түргэн явцаар гүйцэлдэв** реформа прошла быстрыми темпами; 2. процесс; **аяндаа гүйцэлдэх** стихийный процесс.

**ГҮЙЦЭН** ᠭᠦᠢᠴᠡᠨ/гүйцэх-ийн хамж., ВДОГОНКУ, вслед за; **гүйцэн очих** отправляться вдогонку, догонять.

**ГҮЙЦЭТГҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠲᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гүйцэтгэх-ийн үйлдүүл., добиваться осуществления, велеть выполнить, поручить исполнение, привлекать к выполнению, принуждать к выполнению; требовать исполнения; **албадан гүйцэтгүүлэх** принуждать административными мерами к выполнению; **амжилт гүйцэтгүүлэх** добиваться успехов; **ажилд амжилт гүйцэтгүүлэх** иметь успехи в работе; **мал бэлтгэл гүйцэтгүүлэх** проводить скотозаготовку; **таван жилийн төлөвлөгөө гүйцэтгүүлэх** осуществлять пятилетку; **юу юу гүйцэтгүүлэх тухай** по поводу того, что нужно провести в жизнь; о том, что нужно осуществить; **нийгэм журмын бүрэн ялалтыг гүйцэтгүүлэх** хуучир. обеспечить полную победу социализма.

**ГҮЙЦЭТГЭГДЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠲᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ гүйцэтгэх-ийн үйлдэгд., быть выполненным, быть приведённым в исполнение, осуществляться.

**ГҮЙЦЭТГЭГЧ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠲᠭᠡᠭᠡᠭᠢᠴᠢ исполнитель; цэрэг. каптенармус.

**ГҮЙЦЭТГЭЛ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠲᠭᠡᠭᠡᠯᠡ выполнение, исполнение, проведение в жизнь; достижение, успех; **харуулын албаны гүйцэтгэл** цэрэг. исполнение службы караулов; **амжилт гүйцэтгэл** хорш. достижения, успехи; **бүтээл гүйцэтгэл** хорш. достижения, успехи; **производительность; ололт гүйцэтгэл** хорш. достижения, успехи, завоевания; **тогтоолын гүйцэтгэл** проведение в жизнь решения; **исполнение приговора; гүйцэтгэл бүхий** имеющий успех, плодотворный, успешный, эффективный; **гүйцэтгэл шалгах** проверять выполнение, исполнение.

**ГҮЙЦЭТГЭЛЦЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠲᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ гүйцэтгэх-ийн үйлдэлц., принимать участие в выполнении, быть участником выполнения.

**ГҮЙЦЭТГЭМ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠲᠭᠡᠭᠡᠮᠡ исполнимый.

**ГҮЙЦЭТГЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠲᠭᠡᠬᠡ 1. выполнять, исполнять, приводить в исполнение, совершать, оканчивать, довершать, завершать; **биелүүлэн гүйцэтгэх** выполнять, исполнять, осуществлять, реализовывать; **хууль цаазыг биелүүлэн гүйцэтгэх** исполнять законы; **бүтээж гүйцэтгэх** выполнять, исполнять; **дагаж гүйцэтгэх** следовать чему-л., исполнять, выполнять; **хуулийг дагаж гүйцэтгэх** действовать в соответствии с законами, выполнять законы; **ёслол гүйцэтгэх** выполнять церемонию; **нөхөн гүйцэтгэх** пополнять, восполнять, укомплектовывать; **орон тоо нөхөн гүйцэтгэх** укомплектовывать; **санаагаа гүйцэтгэх** выполнять желания кого-л.; **төлөвлөн гүйцэтгэх** выставляя кандидатов; планировать; **жижүүрийн үүрэг гүйцэтгэх** выполнять обязанности дежурного; **оставаться в качестве дежурного; харуулын үүргийг бүрэн дүүрэн ягштал гүйцэтгэх** точно и исправно нести караульную службу; **шударгаар гүйцэтгэх** честно стараться; **эрхлэн гүйцэтгэх** ведать, иметь в своём ведении, заведовать, выполнять; **ял гүйцэтгэх** приводить в исполнение приговор; **насанд гүйцэтгэж егүүтгэх** умереть в преклонных летах; **албан хэргийг уйгар үсгээр гүйцэтгэж байсан болой** все дела вели уйгурской письменностью; **гүйцэтгэн биелүүлэх** выполнять; **тушаалыг шууд гүйцэтгэн биелүүлэгч** непосредственный исполнитель приказаний; **гүйцэтгэн бүтээх** выполнять, проделать; **гүйцэтгэн шийтгүүлэх** давать для исполнения, для решения выполнения; **гүйцэтгэн явуулах** приводить в исполнение, выполнять; **урьдаас**

**гүйцэтгэн явуулбаас зохих хэрэг** необходимое предварительное условие (үгчил. дело, которое должно быть выполнено заранее); **энэ дүрмийн ёсоор гүйцэтгэнэ** действует согласно настоящему положению; † **2. гүйцэтгэхүй**-г үз.; **орлого зарлагын төсөв гүйцэтгэсэн тухай тайлан** отчёт по выполнению сметы; **хэрхэн гүйцэтгэж буйг шалгах** проверять исполнение; **харуулын захирлаас гүйцэтгэх ажлын заавар** инструкция для начальника караула; **хууль гүйцэтгэх хариуцлага** ответственность за выполнение закона; **шинэ тогтоолыг баримталж гүйцэтгэх явдал** выполнение, проведение в жизнь на основе нового решения; **3. выполняемый, исполняемый; исполнительный; албан хэрэг гүйцэтгэх газар** исполнительный орган; **төрсөн эх орноо хамгаалах явдал хэн бүхний гүйцэтгэх ариун үйлс мөн** защита отечества есть священный долг каждого гражданина; **гүйцэтгэх үүрэг** выполняемая задача; **тэргүүлэгчдийн гүйцэтгэх үүрэг** полномочия президиума; **гүйцэтгэх хороо** исполнительный комитет, исполком; **гүйцэтгэх эрх** исполнительная власть; **даруй гүйцэтгэвээс зохих зорилго** очередная задача.

**ГҮЙЦЭТГЭХҮЙ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠳᠡᠭᠦᠢ үйлдүүлэх, исполнение, проведение в жизнь, осуществление.

**ГҮЙЦЭТГЭШГҮЙ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠳᠡᠭᠦᠢᠰᠬᠦ үйлдүүлэх, неосуществимый, невыполнимый.

**ГҮЙЦЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠬᠦ **1.** 1) оканчиваться, завершаться; исполниться, совершиться; **би мөд гүйцнэ** я скоро закончу; **хараат болж гүйцэв** у.т. превратился в колонию; 2) пересматривать, перерешать (дело); 3) гнаться, преследовать, догонять, нагонять, достигать; **түүнийг гүйцэж алав** нагнав его, убили; **түүнийг гүйцэх морьгүй** нет коня, который нагнал бы его; **гүйцэж очих** догонять; **гүйцээд түрүүлэх** догнать и перегнать; **гүйцэж хүрэх** нагонять, достигать; **тэр хоёр загалыг минь хэн гүйцсэн хүн бүү харва!** тот, кто нагонит тех двух бегунцов моих, пусть в них не стреляет; 4) достигать, достать (рукою); **ХВАТАТЬ** (быть достигнутым); **жигүүр гүйцвээс** когда вырастут крылья (о птице); **нас гүйцсэн** достигший совершеннолетия, совершеннолетний, взрослый; **нас гүйцэх** стать взрослым, возмужать; **есөн жилийн ой гүйцэв** исполнилось девять лет, настала девятая годовщина; **сар өдөр гүйцэж / сар хоног гүйцээд** по истечении срока; **хор гүйцэв** яд действует; **хэмжээ гүйцэх** достигать полной меры; **2. гүйцэхүй**-г үз.; † **үнэ гүйцэх** покрывать стоимость.

**ГҮЙЦЭХҮЙ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠬᠦ үйлдүүлэх, оканчивание, завершение, исполнение, совершение; достижение.

**ГҮЙЦЭШГҮЙ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠰᠬᠦ үйлдүүлэх, 1. недостижимый, невыполнимый; **2.** недостижимо, невыполнимо.

**ГҮЙЦЭЭГҮЙ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠭᠦᠢ незаконченный.

**ГҮЙЦЭЭЛГЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠭᠦᠢᠯᠭᠡᠬᠦ гүйцээх-ийн үйлдүүл.

**ГҮЙЦЭЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠭᠦᠬᠦ **1. гүйцэх**-ийн үйлдүүл., 1) заканчивать, завершать; **гүйцээн бичих** дописывать; **юмаа гүйцээн бэлтгэв** приготовлены полностью все вещи; 2) навёрстывать; 3) делать полным, выполнять, исполнять, совершать; наполнять, пополнять, восполнять, дополнять; укомплектовывать; **түүний тааллыг гүйцээв** выполнили его волю; **2. гүйцээхүй**-г үз.

**ГҮЙЦЭЭХҮЙ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠭᠦᠬᠦ үйлдүүлэх, заканчивание, завершение, выполнение, исполнение, совершение.

**ГҮЙЧИХЭХ** ᠭᠦᠢᠴᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ гүйх-ийн нэгэнтээ,, бежать, убежать.

**ГҮЛ** ᠭᠦᠯᠦ ург. апельсин.

**ГҮЛДГЭР** ᠭᠦᠯᠦᠳᠦᠭᠦᠷ с вытянутой вперёд шей (о человеке).

**ГҮЛДИЙЛГЭХ** ᠭᠦᠯᠦᠳᠡᠶᠡᠯᠭᠡᠬᠡ гүлдийх-ийн үйлдүүл.

**ГҮЛДИЙХ** ᠭᠦᠯᠦᠳᠡᠶᠡᠬᠡ гнуть шею (дугообразно); **оготно залгисан могой шиг гүлдийгээд** согнув шею, как змея, проглотившая мышь.

**ГҮЛДЭГ** ᠭᠦᠯᠦᠳᠡᠭᠦ: гүлдэг гүлдэг хорш.

**гүлдэгнэх**-ийг үз.

**ГҮЛДЭГНЭХ** ᠭᠦᠯᠦᠳᠡᠭᠦᠨᠡᠬᠡ то и дело двигаться с вытянутой вперёд шей.

**ГҮЛДЭЛЗЭХ** ᠭᠦᠯᠦᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠡ гүлдэгнэх-ийг үз.

**ГҮЛМЭР I** ᠭᠦᠯᠦᠮᠡᠷᠤ смирный, тихий.

**ГҮЛМЭР II** амьт.суд. земноводные.

**ГҮЛС** ᠭᠦᠯᠦᠰᠦ ург. большой белый цветок (цветущий весной).

**ГҮМ** ᠭᠦᠮᠤ: **нам гүм** хорш. тишина, затишье; тихо; **нам гүм аж төрөх** вести мирный образ жизни, мирно жить; **нам гүм болгох** водворять тишину; **нам гүм болов** стало тихо, наступило затишье; **шөнийн нам гүмд явсан бололтой** ушли, наверно, в тиши ночной; **нам гүмээр** тихо, спокойно.

**ГҮМБАРАА** ᠭᠦᠮᠪᠠᠷᠠᠭᠠ: **гүмбараа матар а)** амьт. крокодил, аллигатор; **б)** домог. морское чудовище, дракон.

**ГҮМБЭРЭМ** ᠭᠦᠮᠪᠡᠷᠡᠮᠤ сушёный виноград.

**ГҮН I** ᠭᠦᠨᠤ **1.** глубина; **алд илүү гүн цас** снег глубиной в сажень; **арваад метрийн гүнд** на глубине десяти метров; **гүн гүехэн** хорш. степень глубины; **гүний хэмжүүр** мера глубины; **2.** 1) глубокий, тесный; **гүн бодлого** глубокая мысль; **гүн болгох** углублять, усугублять; **гүн гол** глубокая река; **гүн гүнзгий** хорш. глубокий; **гүн гүнзгий хямрал** глубокий кризис; **гүн нойр** глубокий сон; **гүн**

**санаа** глубокомыслие; **гүн утга** глубокий смысл, сокровенное значение, глубокая содержательность; **гүн уул хад** непроходимые горы; **гүн ухаан** а) философия; б) глубокий ум; **гүн ухаантан** а) человек большого ума, глубокой мысли; б) философ; **гүн ач холбогдол** большое значение; **гүн хэвлэл** хэвлэх. глубокая печать; **гүн эндүүрэл** глубокое заблуждение; **гүн ялгавар** глубокое различие; **гүнээр холбогдох** находиться в тесной связи; **их далайн ёроол гүн, эрдэмт хүний санаа гүн, энх төрийн бодлого гүн** аман.зох. Глубоко дно океана, глубока мысль учёного, дальновидна (үгчил. глубока) политика мирного государства; 2) густой (о цвете); **гүн ногоон** тёмнозелёный; **гүстозелёный**; **гүн улаан** яркокрасный; **гүн бор улаан** тёмнолиловый; 3) вкусный; **амт нь гүн** вкусный; вкусно; 4) искусный, тонкий; † **гүн этгээд** шашин. правая, нечётная сторона в храме предков (на которой стоят нечётные таблички предков), придел (в храме).

**ГҮН II** хуучир. заслуги, труды; **гүн байгуулах** присваивать награды; **гүн ялгах** определять заслуги, присуждать награду.

**ГҮН III** рудник, шахта; **алтны гүн** золотой прииск; **гүн нээх** начинать рудничные работы.

**ГҮН IV** оспина, рубцы; **гүн үлдэв** остались незаживающие язвочки после оспы.

**ГҮН(Г) V** (ᠭᠦᠨ) түүх. граф (четвёртая степень княжеского достоинства); **ван гүн** хорш. князь; феодалы.

**ГҮНГЭНҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠨᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬ) **гүнгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ГҮНГЭНҮҮР** (ᠭᠦᠨᠭᠡᠨᠦᠷ) гудящий; гулкий; ворчливый.

**ГҮНГЭНЭЛДЭХ** (ᠭᠦᠨᠭᠡᠨᠡᠯᠳᠡᠬ) **гүнгэнэх**-ийн үйлдэлд., бубнить.

**ГҮНГЭНЭХ** (ᠭᠦᠨᠭᠡᠨᠡᠬ) 1) гудеть (напр. о шмеле); 2) бормотать про себя, ворчать, брюзжать, бубнить.

**ГҮНГЭР** (ᠭᠦᠨᠭᠡᠷ) **гүнгэр гангар** хорш. разговаривать, бормотать (звукоподражание бормотанию,говору); **гүнгэр гангар хийх** разговаривать, беседовать между собой; болтать, пустословить; **гүнгэр гүнгэр хийх** негромко, глухо, тихо разговаривать; ворковать; бубнить.

**ГҮНГЭРВАА** (ᠭᠦᠨᠭᠡᠷᠪᠠᠭᠠ) киот, божница, буддийский иконостас.

**ГҮНД I** (ᠭᠦᠨᠳ) ург. снежнобелый цветок, который распускается при лунном свете.

**ГҮНД II** (ᠭᠦᠨᠳ) тө. все, вся.

**ГҮНДГЭР** (ᠭᠦᠨᠳᠭᠡᠷ) **хөнтгөр**-ийг үз.

**ГҮНДИЙ** (ᠭᠦᠨᠳᠢᠶ) шувуу. попугай с чёрным оперением (самка).

**ГҮНДҮҮ** (ᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦ) простодушный.

**ГҮНДҮҮГҮЙ** (ᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠭᠦᠢ) (ᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠨᠢ) 1) солидный, степенный, уравновешенный,

мирный, спокойный (о характере человека); 2) честный.

**ГҮНДҮҮХЭН** (ᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠨ) /слишком простодушный.

**ГҮНДЭГ** (ᠭᠦᠨᠳᠡᠭ) тө. попадание всех.

**ГҮНДЭЭГҮН** (ᠭᠦᠨᠳᠡᠭᠦᠨ) /хөгжим. одна из пяти нот.

**ГҮНЖ** (ᠭᠦᠨᠵ) түүх. принцесса, княжна, царевна; **улсын гүнж** түүх. принцесса, рождённая от императрицы; **хошой гүнж** түүх. принцесса, рождённая от наложницы.

**ГҮНЖДИЙН** (ᠭᠦᠨᠵᠳᠢᠶᠨ) / **гүнжид**-ийн харьяал., кунжутный; **гүнждийн тос** кунжутное масло.

**ГҮНЖИД I** (ᠭᠦᠨᠵᠳᠢ) ург. кунжут.

**ГҮНЖИД II** тө. начало всех.

**ГҮНЗ** (ᠭᠦᠨᠵ) бревенчатый плот.

**ГҮНЗГИЙ** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶ) 1. 1) глубокий; **гүнзгий газар** глубокое место, глубина; 2) шилж. глубокомысленный, серьёзный; **гүн гүнзгий** весьма глубокий; весьма серьёзный; **гүн гүнзгий асуулт** серьёзный вопрос; **гүнзгий болгох** углублять; усугублять; **гүнзгий болох** углубляться; усугубляться; **гүнзгий утгатай** глубокомысленный, большой содержательности; 2. глубина, глубь; 3. **гүнзгий мэдэх** глубоко понимать.

**ГҮНЗГИЙВТЭР** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠪᠲᠡᠷ) /довольно глубокий.

**ГҮНЗГИЙДҮҮ** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠳᠦᠭᠦ) /слишком глубокий.

**ГҮНЗГИЙДҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **гүнзгийдэх**-ийн үйлдүүл.

**ГҮНЗГИЙДЭХ** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠳᠡᠬ) /быть глубокий, оказываться /слишком глубокий (о воде).

**ГҮНЗГИЙЛҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **гүнзгийлэх**-ийн үйлдүүл.

**ГҮНЗГИЙЛЭХ** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠯᠡᠬ) /углублять, делать глубокий.

**ГҮНЗГИЙРҮҮЛЭХ** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **гүнзгийрэх**-ийн үйлдүүл., 1) углублять; делать более глубокий; 2) усугублять.

**ГҮНЗГИЙРЭЛТ** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠷᠡᠯᠲ) /углубление; усугубление.

**ГҮНЗГИЙРЭХ** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠷᠡᠬ) 1. 1) углубляться; 2) усугубляться; 2. углубление (процесс).

**ГҮНЗГИЙХЭН** (ᠭᠦᠨᠵᠭᠢᠶᠬᠡᠨ) / **гүнзгий**-н багас., глубокий, бездонный.

**ГҮНИЙ** (ᠭᠦᠨᠢ) / **гүн I** — ий харьяал., глубинный.

**ГҮНРЭГ** (ᠭᠦᠨᠷᠡᠭ) тө. все ведущий.

**ГҮНСМАА** (ᠭᠦᠨᠰᠢᠮᠠᠠ) тө. мать всех.

**ГҮНСЭН** (ᠭᠦᠨᠰᠡᠨ) тө. всем хороший.

**ГҮНТЭВ** (ᠭᠦᠨᠲᠡᠪ) тө. всемогущий.

**ГҮНХЭР** (ᠭᠦᠨᠬᠡᠷ) / **ᠭᠦᠨᠬᠡᠷ** монг. бичг.

графическое изображение гласных букв (о, у, ө, ү).

**ГҮНЦЭГ** (ᠭᠦᠨᠴᠡᠭ) 1) постная пища, монашеская трапеза; 2) обед.

**ГҮНЦЭГЛЭХ** ᠭᠦᠨᠴᠡᠭᠯᠡᠬᠡ 1) принимать постную пищу; 2) обедать.

**ГҮНЧИН** ᠭᠦᠨᠴᠢᠨ тө. все соизволяющий.

**ГҮНЧҮҮ** ᠭᠦᠨᠴᠡᠭᠦᠮᠡ тонкая и редкая шёлковая ТКАНЬ (вроде градегура).

**ГҮНЭЭ** ᠭᠦᠨᠡᠭᠡ 1) вглубь; 2) очень, сильно; глубоко; **гүнээ итгэх** глубоко верить; **гүнээ нэвтрэн орох** глубоко проникнуть; **гүнээ харамсах** сильно сожалеть; **гүнээ холбогдоно** тесно связано, имеется глубокая связь, находится в тесной связи.

**ГҮР I** ᠭᠦᠷ хуучир. 1) толпа, многолюдие; 2) государство; династия; **гүр их улс** все государство, весь народ; **гүр хаан** түүх. правитель народа, государь.

**ГҮР** ᠭᠦᠷ тө. **II** наставник, учитель; **намо (намува) гүр** шашин. поклоняюсь учителю (обычная вступительная фраза в религиозных сочинениях).

**ГҮР III: гүр дуу** тө. религиозная песня.

**ГҮР III** камень; **болд гүр зүрхэт** тууль. имеющий сердце, крепкое как сталь, камень; **хүр**-ийг үз.; **хүр чулуу / гүр чулуу** камень, валун.

**ГҮР IV** железняк; **соронзон гүр** магнитный железняк.

**ГҮРВАА** ᠭᠦᠷᠪᠠᠭ гүриваа-г үз.

**ГҮРВЭГНҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠷᠪᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ гүрвэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ГҮРВЭГНЭХ** ᠭᠦᠷᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡ гүрвэлзэх-ийг үз.

**ГҮРВЭГЭР** ᠭᠦᠷᠪᠡᠭᠡᠷ гүргэр 1), 2)-ийг үз.

**ГҮРВЭЛ** ᠭᠦᠷᠪᠡᠯ амьт. ящерица; **могой гурав тасравч гүрвэлийн чинээ** зүйр. змея, хотя и порвётся на три части, но каждая часть её величиною с ящерицу.

**ГҮРВЭЛЖИН** ᠭᠦᠷᠪᠡᠯᠵᠢᠨ амьт. змея.

**ГҮРВЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гүрвэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ГҮРВЭЛЗЭХ** ᠭᠦᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ 1) извиваться (о червях); пресмыкаться; 2) трепетать, биться (о рыбе); 2. анаг. перистальтика кишок.

**ГҮРГЭМ** ᠭᠦᠷᠭᠡᠮ ург. шафран, жёлтый имбирь (лекарственное растение); сафлор.

**ГҮРГЭМЧ** ᠭᠦᠷᠭᠡᠮᠴ гүрэмч-ийг үз.

**ГҮРГЭР I** ᠭᠦᠷᠭᠡᠷ 1) вздутый, набухший, вздувшийся, распухший (напр. о кровеносных сосудах); пульсирующий; 2) шероховатый.

**ГҮРГЭР II** шилж. выносливый, терпеливый (о человеке).

**ГҮРД** ᠭᠦᠷᠳ: **гүрд хийх** кричать без толку, горланить, громко говорить.

**ГҮРЖ** ᠭᠦᠷᠵ 1. грузин; грузинка; 2. грузинский.

**ГҮРЖИГНЭХ** ᠭᠦᠷᠵᠢᠭᠨᠡᠬᠡ шуметь; **гүржигнэж үргэлжлэн дуугарна** непрерывные раскаты грома; **хүржигнэх**-ийг үз.

**ГҮРЖИМЭЛ** ᠭᠦᠷᠵᠢᠮᠡᠯ плетённый.

**ГҮРИВАА** ᠭᠦᠷᠢᠪᠠᠭ ург. маленький цветок (у которого листья похожи на бамбуковые).

**ГҮРИЙЛГЭХ** ᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ гүрийх-ийн үйлдүүл.

**ГҮРИЙХ** ᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠬᠡ 1. 1) вздуваться, раздуваться, распухать (о венах), пульсировать; **бүдүүн ламын хөх судас гүрийж хордон үхсэн байв** толстый лама с раздувшимися венами лежал, отравившись, мёртвый; 2) шилж. быть выносливым, терпеливым (о человеке); 2. 1) вспухший, вздувшийся; 2) шероховатый; 3) шилж. выносливый, терпеливый.

**ГҮРМЭЛ** ᠭᠦᠷᠮᠡᠯ заплетённые в косу волосы; **гөрмөл**-ийг үз.

**ГҮРТЭЙ** ᠭᠦᠷᠲᠡᠶᠢ хуучир. многолюдный, населённый, зажиточный, живущий в достатке.

**ГҮРТЭН** ᠭᠦᠷᠲᠡᠨ хүндэтгэл. 1) лама-проклинатель; 2) **гүрэмч**-ийг үз.

**ГҮРЭЛЖ** ᠭᠦᠷᠡᠯᠵᠢ гүрэлзгэнэ-ийг үз.

**ГҮРЭЛЗГЭНЭ** ᠭᠦᠷᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠨᠡ ᠑ шавж. серая кобылка, сверчок (между которыми устраивают бой); **хүрэлзгэнэ**-ийг үз.

**ГҮРЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠷᠡᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гүрэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ГҮРЭЛЗЭХ** ᠭᠦᠷᠡᠯᠵᠡᠬᠡ распухать, вздуваться, пульсировать (о кровеносных сосудах).

**ГҮРЭМ** ᠭᠦᠷᠡᠮ тө. торжественная церемония жертвоприношения, молебствие, молебен; обряд (совершавшийся над больным); **гүрэм ном унших** совершать молебен; **хурал номын гүрэм уншлага** религиозные обряды, молебен; **гүрэм уншуулах** заказывать молебен; **өвчинд гүрэм яахин тусламуй** как может помочь религиозный обряд при болезни.

**ГҮРЭМДҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠷᠡᠮᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гүрэмдэх-ийн үйлдүүл., заказывать молебен.

**ГҮРЭМДЭХ** ᠭᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠬᠡ совершать молебен.

**ГҮРЭМЧ** ᠭᠦᠷᠡᠮᠴ лама, совершающий молебен.

**ГҮРЭН** ᠭᠦᠷᠡᠨ/государство, держава; династия; **Дайчин гүрэн** түүх. Дайцинская (маньчжурская) династия (1644-1911); **их, бага гүрэн** великие и малые державы; **Мин гүрэн** Минская династия (1368-1644); **улс гүрэн** хорш. государство, держава; **олныг хэсэж, олгой тэжээж, гүрнийг хэсэж, гүзээ тэжээж тэнүүчлэн явж байсан амуй** питался (үгчил. питал своё толстую кишку) бродя по лдям, набивал своё утробу, бродя по разным государствам.

**ГҮРЭЭ(Н)** ᠭᠦᠷᠡᠭᠡ(ᠨ) бие.зүй. передне-боковая область шеи, шейная артерия.

**ГҮРЭЭНИЙ** ᠭᠦᠷᠡᠭᠡᠨᠢᠶ ᠖ **гүрээ(н)**-ий харьяал., шейный; **гүрээний судас** бие.зүй. шейные сосуды; яремные вены.

**ГҮТГҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) гүтгэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть оклеветанным.

**ГҮТГЭГДЭЛ** ᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠯ оклеветание, наговоры.

**ГҮТГЭГДЭХ** ᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬ гүтгэх-ийн үйлдэгд., быть оклеветанным.

**ГҮТГЭГЧ** ᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠳᠦ клеветник.

**ГҮТГЭЛ** ᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠯ клевета, наговоры, провокация, интрига; **бузар гүтгэл явуулах** обливать грязью, возводить грязную клевету.

**ГҮТГЭЛИЙН** ᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠯᠢᠶᠢᠨ гүтгэл-ийн харьяал., клеветнический, провокационный; **худал гүтгэлийн кампани** клеветническая кампания.

**ГҮТГЭЛТ** ᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠯᠲᠦ гүтгэлэг-ийг үз.

**ГҮТГЭЛЭГ** ᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠯᠡᠭ клевета, сплетня; наговоры, провокация.

**ГҮТГЭХ** ᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠬ клеветать, оговаривать, интриговать; **худал гүтгэсэн гомдол** ложная жалоба; **гүжирдэх**-ийг үз.

**ГҮТГЭЭЧ** ᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠳᠦ гүтгэгч-ийг үз.

**ГҮТЭГ** ᠭᠦᠲᠡᠭ амьт. малый чёрный медведь.

**ГҮҮ(Н)** ᠭᠦᠦ кобылица; **гүү барих** держать кобылиц вблизи от ярты в период доения; **гүү саах а)** доить кобылиц; **б)** тогл. ловить альчики, брошенные вверх; **гүү тавих** пускать на волю подоенных кобылиц; **† гүүн хөх** ург. шлемник.

**ГҮҮГ** ᠭᠦᠦᠭ гүүг гүүг хорш. КУ-КУ (о кукушке).

**ГҮҮГЛЭХ** ᠭᠦᠦᠭᠦᠯᠡᠬ куковать.

**ГҮҮНИЙ** ᠭᠦᠦᠨᠢᠶ гүү(н) — ий харьяал., кобылий; **гүүний айраг** кумыс; **гүүний саам / гүүний сүү** кобылье молоко; **гүүний унага** жеребёнок.

**ГҮҮР** ᠭᠦᠦᠷ мост; **салдаг гүүр** разводной мост; **төмөр замын гүүр** железнодорожный мост; **хөвдөг гүүр** плавучий мост; **гүүрэн дээр зогсох** стоять на мосту.

**ГҮҮРГИЙ** ᠭᠦᠦᠷᠭᠢᠶ гүүргий гүүргий хорш., авиа.дуур. Гурги, Гурги (слова, которые произносят при отделении ягнят и козлят от маток).

**ГҮҮРГИЙЛҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠦᠷᠭᠢᠶᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ 1) гүүргийлэх-ийн үйлдүүл.; 2) шилж. быть полностью зависимым от кого-л.

**ГҮҮРГИЙЛЭХ** ᠭᠦᠦᠷᠭᠢᠶᠯᠡᠬ 1) подзывать, подманывать ягнят, овец; 2) шилж. делать кого-л. полностью зависимым.

**ГҮҮРҮҮЛЭХ** ᠭᠦᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ гүүрэх-ийн үйлдүүл., вразумить.

**ГҮҮРЭГ** ᠭᠦᠦᠷᠦᠭ виадук.

**ГҮҮРЭХ** ᠭᠦᠦᠷᠦᠬ понимать, размышлять, вразумиться.

**ГҮҮТЭХ** ᠭᠦᠦᠲᠡᠬ гэгтэх-ийг үз.

**ГҮҮТЭХГҮЙ** ᠭᠦᠦᠲᠡᠬᠭᠦᠶ ᠭᠦᠲᠡᠬᠭᠦᠶᠨ держать в памяти, твёрдо помнить; быть злопамятным.

**ГҮҮШ** ᠭᠦᠦᠰ 1) выдающийся учёный, учёный; 2) хуучир. государственный учитель (титул, дававшийся китайскими императорами ламам за особые заслуги); 3) хуучир. ламское звание, лама-переводчик.

**ГҮҮШИН(Г)** ᠭᠦᠦᠰᠢᠨᠭᠦᠮ буква.

**ГҮЦ** ᠭᠦᠴ чайник.

**ГҮШ** ᠭᠦᠰ: гүш өвс ург. тонковолокнистая трава.

**ГЭВ I** ᠭᠡᠪᠢ гэ-гээр эхлэсэн зарим үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “гэ”); **ГЭВ ГЭНЭТ** совершенно неожиданно, совсем внезапно, сверх всякого ожидания; **гэв гэгээн** очень светлый, совершенно светлый; **гэв гэгээрэх** рассветать; **үүр гэв гэгээрэх** совсем рассветать, всё больше светать; **тэнгэрийн хаяа бүрэн гэв гэгээрэв** горизонт неба стал совсем светлым, совсем рассвело.

**ГЭВ II** ᠭᠡᠪᠢᠨ гэх-ийн өнг., 1) сказал, говорил; **Сүх мөн гэв** Сух сказал, что правильно; **би үзсэн гэв** я сказал, что видел; **тэр хүнийг энд хоцор гэв** сказал тому человеку “останься здесь”; 2) харамсах аялга илэрхийлнэ (при сожалении, потере чего-л., об ошибке и т.п.); **делать нечего!**, что же делать, что же подделаешь!

**ГЭВГҮЙ** ᠭᠡᠪᠢᠭᠦᠶ ᠭᠡᠪᠢᠭᠦᠶᠨ тө., шашин. блюститель порядка (во время богослужения, надзиратель за поведением монахов в монастыре); **Благочинный**.

**ГЭВЧ** ᠭᠡᠪᠴᠢ гэх-ийн дутагдах., 1) хотя, хоть; **жаргалтай гэвч орондоо бүү дуул, зовлонтой гэвч орондоо бүү уйл** зүйр. Хоть и живёшь в полном удовольствии – в своей постели не пой, хотя живёшь в муках – в своей постели не плачь; 2) однако же, а всё же, тем не менее, конечно, а но, но зато; **гэвч үүнээс юу болсон билээ?** а что из Этого получилось?

**ГЭВШ** ᠭᠡᠪᠰᠢ тө., шашин. буддийский монах, получивший полное философское образование (цанид).

**ГЭВЭЙ** ᠭᠡᠪᠡᠶ яриа. гэв II-ийг үз.

**ГЭВЭЛ** ᠭᠡᠪᠡᠯ гэх-ийн болзох., 1) когда говорят, если сказать и пр., если, что касается...; то...; **миний үгийг зөв гэвэл** если признаёшь мои слова справедливыми, то...; **хэрэв чи мэдье гэвэл** если хочешь знать; **энэхүү галын аюул хэрхэн үүсэв гэвэл** что касается того, каким образом возник Этого пожар, то...; **возникновение Этого пожара объясняется тем, что...; юу гэвэл в чём дело?**, а дело в том, что...; **гэвэл болно** можно сказать, что...; 2) намереваться, хотеть, собираться, думать (с причастием будущего времени намерение совершить действие); **хол явах гэвэл ойроос эхэл, их хийх гэвэл багаас эхэл** цэцэн. если хочешь идти далеко, начинай с близкого (расстояния), хочешь делать большое – начинай с малого.

**ГЭГДГЭР** ᠭᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠳᠦᠷ согбенный, сгорбленный, горбатый, сутулый.

**ГЭГДЭХ** ᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬ гэх-ийн үйлдэгд., быть называемым, быть предметом разговоров, слыть; называться, именоваться; считаться; **багш гэгдэх** называться учителем; **сайн инженер гэгдэх** считаться хорошим инженером; **тэр үед Даа хүрээ гэгдэж байсан**

называвшийся в то время “Да Хүрээ” (о г.Улан-Баторе); **зарим нь намын идэвхтэн гэгдэж байсан** некоторые из них считались активистами.

**ГЭГТЭХ** ᠭᠡᠭᠲᠡᠬᠡ затеряться, забываться.

**ГЭГЧ** ᠭᠡᠭᠴᠢ **1.** некто; **Мандах гэгч ирээд хэлсэн нь** пришёл некий Мандах и сказал; **чи хэн гэгч вэ?** кто ты такой?, как тебя зовут?; **хэн гэгч үнэмлэх** удостоверение личности; **2.** именуемый, называемый, так называемый; то, что называется (служит показателем подлежащего); **Олон нуур гэгч газар** местность, именуемая Олон-нуур; **3.** яриа. хорошо; быстро; радостно; **баяртай гэгч** радостно; **нарийхан гэгч дуугаар** самым тоненьким голосом; **сайн гэгч** бэлдэх хорошо подготовиться; **түргэн гэгч хувцсаа өмсөв** быстро надел свою одежду; **чанга гэгч** крепко, туго.

**ГЭГЧИЙН** ᠭᠡᠭᠴᠢᠨ **ᠶᠡᠭᠴᠢ** гэгч-ийн харьяал., **1.** некий; **Мэндбаяр гэгчийн бичиг** почерк некоего Мэндбаяра; **2.** яриа. очень, весьма; **өндөр гэгчийн байшин** весьма высокое здание; **сайн гэгчийн хүн** очень хороший человек.

**ГЭГЭЛГЭН** ᠭᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠨ тоскливый, скучный.

**ГЭГЭЛЗҮҮР** ᠭᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠷ гэгэлгэн-г үз.

**ГЭГЭЛЗЭХ I** ᠭᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ кивать головою;

клевать носом (в дремоте).

**ГЭГЭЛЗЭХ II** скучать, тосковать.

**ГЭГЭС** ᠭᠡᠭᠡᠰ гэгэс гэгэс хийх кивать

головой.

**ГЭГЭСХИЙХ** ᠭᠡᠭᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ кивнуть головой.

**ГЭГЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠬᠡ слегка кивать головою.

**ГЭГЭЭ(Н)** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡ **1.** свет (дневной); заря, рассвет;

**үдшийн гэгээ** вечерняя заря; **үүрийн гэгээ** утренняя заря; **гэгээ гарах** светать; **гэгээ гаргах** излучать свет, освещать; **гэгээ гэрэл / гэрэл гэгээ** хорш. свет; **гэгээ орох а)** светать, просветляться; **рассветать; б)** освещаться; **в)** становиться зрячим, позреть; **үүр цайж гэгээ ороход** на рассвете; **гэгээ тасрах а)** темнеть, вечереть; меркнуть (о свете); **б)** наступают сумерки; сумерки; **цагаан гэгээ тасрах хирд** в вечерние сумерки, в сумерках, с наступлением вечерней темноты; после заката солнца; **гэгээ хариулагч** ёгт. вечер; **гэгээний эзэн** ёгт. солнце (үгчил. владыка света); **гэгээний мөөр** ёгт. солнце (үгчил. круг света); **2.** гэгээн I-г үз.

**ГЭГЭЭВТЭР** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠪᠲᠡᠷ светловатый.

**ГЭГЭЭВТЭРХЭН** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠪᠲᠡᠷᠬᠡᠨ гэгээвтэр-ийн багас., более светловатый.

**ГЭГЭЭВЧ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠪᠴᠢ окно, просвет, слуховое отверстие; **өрхний гэгээвч** просвет; окошечко на крыше юрты.

**ГЭГЭЭВЧИЙН** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠪᠴᠢᠨ гэгээвч-ийн харьяал., оконный; **гэгээвчийн ирмэг** нижний брус рамы окна; **подоконник; гэгээвчийн ор** обтянутая тонкой материей рамка (вставляемая в окно для защиты от мух); **гэгээвчийн сараалж**

оконная решётка; **гэгээвчийн суурь** оконная рама; **гэгээвчийн халхавч** створки ставней; **гэгээвчийн хацар** продольные брусья оконной рамы; **гэгээвчийн цонх** окно, окошко; **гэгээвчийн ялуу** поперечная перекладина оконной рамы; **гэгээвчийн янз** резьба на окнах, украшение.

**ГЭГЭЭГҮҮВЭР** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠦᠪᠦᠢᠷ түүх. сражение (сражаться) не на жизнь а на смерть, риск, рисковать жизнью.

**ГЭГЭЭН I** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠨ I **ᠰᠡᠮᠡᠯᠡᠭᠡᠨ** светлый; чистый; ясный; **нарны гэгээн гэрэл** солнечный свет; **гэгээн завсар** атмосфера, эфир, воздушное пространство; **гэгээн зорилго** чистое намерение; **гэгээн тасалгаа** светлая комната; **гэгээн туяа** светлый луч; **гэгээн тэнгэр** ясное небо; **гэгээн цагаан өдөр** светлый, ясный день, середь бела дня; **† гэгээн тунгалаг** хуучир. весенние поминки, первые числа третьего месяца, когда совершались поминовения умерших; **гэгээн тунруй** хувил. сернистый мышьяк, жёлтый мышьяк; **гэгээн цай** чай без молока.

**ГЭГЭЭН II** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠨ II **ᠰᠡᠮᠡᠯᠡᠭᠡᠨ** **ᠶᠡᠭᠡᠭᠡᠨ** гэгээн (один из высших санов буддийского духовенства; титул перерожденца); **богд гэгээн богдо Гэгээн** (титул буддийского теократического главы Монголии); **өндөр гэгээн Ундур** (үгчил. высочайший) гэгээн (имя первого перерожденца Таранты); **гэгээнд айлдах** постигать своим светлым умом; **гэгээнээ гийсэн** светлый, блистательный; **гэгээн эзэн** түүх. светлейший Государь (титул китайского императора).

**ГЭГЭЭРЛИЙН** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠨ гэгээрэл-ийн харьяал., просвещённый; просветительный; **гэгээрлийн ажил** просветительная работа; **соёл гэгээрлийн ажил** культурно-просветительная работа; **Гэгээрлийн яам** Министерство просвещения.

**ГЭГЭЭРСХИЙХ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ светать, рассветать.

**ГЭГЭЭРҮҮЛЭГЧ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ **соён** гэгээрүүлэгч просветитель.

**ГЭГЭЭРҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэгээрэх-ийн үйлдүүл., **1.** дать образование, просвещать; **эрдэм соёлд гэгээрүүлэх** давать образование, просвещать; **2.** гэгээрүүлэхүй-г үз., **ардыг гэгээрүүлэх** явдал народное просвещение, народное образование.

**ГЭГЭЭРҮҮЛЭХҮЙ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ просвещение (в смысле активного воздействия на кого-л.).

**ГЭГЭЭРЭЛ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠯᠡ просвещение, образование; **ардын гэгээрэл** народное просвещение; **гэгээрэл боловсрол** хорш. образование, просвещение, культура; **гэгээрэл боловсролын ажил** культурно-просветительная работа.

**ГЭГЭЭРЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ **1.** 1) светать, рассветать; **проясняться; тэнгэр гэгээрэв** рассвело, небо

прояснилось; **үүр гэгээрч байна** рассветает; 2) просвещаться; **гэгээрэн боловсрох** просвещаться; **гэгээрэн хүн** просвещённый человек; **2. гэгээрэхүй**-г үз.

**ГЭГЭЭРЭХҮЙ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠦᠢᠨ рассветание, рассвет; просвещение.

**ГЭГЭЭТЭЙ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢᠢ светлый; **цагаан гэгээтэй байхад** на рассвете.

**ГЭГЭЭТЭЙД** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢᠨ засветло, пока светло; **гэгээтэйд явцгаая** пойдём, поедем, пока светло.

**ГЭД** ᠭᠡᠳᠦ затылок.

**ГЭДВЭЛЗЭХ I** ᠭᠡᠳᠦᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠦ 1) робко, боязливо, тревожно озираться; 2) часто закидывать голову назад.

**ГЭДВЭЛЗЭХ II** 1) то и дело закидывать голову назад; 2) зря, попусту, праздно двигаться (о жеманных девушках); **ГЭДВЭЛЗЭН годволзон инээх** расхохотаться до упаду.

**ГЭДГЭР** ᠭᠡᠳᠦᠭᠡᠷ 1) откинутый назад (о голове), С закинутой головой; **гэдгэр бөхгөр** согнутый, наклонившийся; 2) шилж. высокомерный.

**ГЭДГЭРДҮҮ** ᠭᠡᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠨ немного откинутый назад (о голове).

**ГЭДГЭРДҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠨ гэдгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭДГЭРДЭХ** ᠭᠡᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠦ быть слишком откинутым назад.

**ГЭДИЙЛГЭЛ** ᠭᠡᠳᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠯ откидывание головы назад.

**ГЭДИЙЛГЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠦ гэдийх-ийн үйлдүүл., 1) выгибать спину; 2) шилж. запрокидывать.

**ГЭДИЙСЭН** ᠭᠡᠳᠡᠶᠢᠰᠡᠨ 1) откинутый назад; 2) надменный, высокомерный.

**ГЭДИЙХ** ᠭᠡᠳᠡᠶᠢᠬᠦ 1) выгибаться назад; **гэдийн үзэх** а) смотреть закинув голову вверх; б) шилж. заирать нос, держаться высокомерно; 2) шилж. закидывать голову; заирать голову вверх; упрямыться, яриа. артачиться; **авах хүн бөхийдөг, өгөх хүн гэдийдэг** зүйр. берущий человек наклоняется, а дажий – задирается; **2.** откинутый назад; надменный, высокомерный, гордый; напыщенный.

**ГЭДРЭГ** ᠭᠡᠳᠦᠷᠡᠭᠦ назад, обратно; **гэдрэг суух** срываться с коновязи резким движением назад (о лошади); **гэдрэг харалгүй** без оглядки.

**ГЭДРЭГДҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠳᠦᠷᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠨ гэдрэгдэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭДРЭГДЭХ** ᠭᠡᠳᠦᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠦ быть слишком откинутым назад.

**ГЭДРЭГЛЭХ** ᠭᠡᠳᠦᠷᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠦ становиться откинутым назад; уклоняться (от дела).

**ГЭДЭГ I** ᠭᠡᠳᠡᠭᠦ гэх-ийн байнга гүйцэтгэх хэлбэр., 1) называется, часто, обычно называют, носить название; **монголоор үүнийг юу гэдэг юм?** как Ыто называется по-монгольски?; **үүнийг зүрхний ховдол гэдэг юм** Ыто называется

желудочком сердца; **энэ голыг Шарын гол гэдэг юм** Ыта река носит название Шарын-гол;

2) часто, обычно говорит; **гэртээ бай гэдэг байв** он часто говорил: “ты посиди дома”; **би өөрөө мэд гэдэг** я обычно ему говорю: “ты сам решай”; 3) зовётся, зовут; **Бэх-Очир гэдэг хүн** его зовут Бэх-Очир.

**ГЭДЭГ II:** гэдэг гэдэг хийх все время откидывать голову назад.

**ГЭДЭГНҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬᠦ гэдэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭДЭГНҮҮР** ᠭᠡᠳᠡᠭᠦᠨᠦᠷ 1) жеманный, кокетливый; 2) шилж. высокомерный, чванный.

**ГЭДЭГНЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠭᠦᠨᠡᠬᠦ гэдэлзэх-ийг үз.

**ГЭДЭЛ** ᠭᠡᠳᠡᠯᠢ бие зүй. МОЧКА (уха).

**ГЭДЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠦ гэдэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭДЭЛЗҮҮР** ᠭᠡᠳᠡᠯᠵᠦᠷ жеманный.

**ГЭДЭЛЗЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠦ всё время откидывать голову назад; **гэдэлзэж годолзож** хорш. двигаться, жеманничать зря, попусту, праздно.

**ГЭДЭЛХИЙЛЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠦ тайком, украдкой, воровски озираться, робко, боязливо осматриваться, беспокойно оглядываться.

**ГЭДЭН I** ᠭᠡᠳᠡᠨ гэдэн гэдэн хорш. туда и сюда, из стороны в сторону (качаться, колебаться).

**ГЭДЭН II 1.** выдающийся назад затылок; **2.** шилж. упрямый; высокомерный; **гэдэн хөдлөх** хэлц. упрямыться, артачиться; **гэдэн хөдөлгөх** хэлц. вызывать упрямство.

**ГЭДЭРГЭЛЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠦ идти назад, пятиться; противодействовать, быть непокорным; преступать; перерешать (дело), переиначивать (правильное решение).

**ГЭДЭРГЭН** ᠭᠡᠳᠡᠷᠭᠡᠨ назад, обратно, вспять; назад, на спину, навзничь; задом; **гэдэргэн хэвтэх** лежать на спине.

**ГЭДЭРГЭЭ** ᠭᠡᠳᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠢ назад, обратно, вспять; на спину, навзничь; задом; **гэдэргээ буцаах / гэдэргээ хариулах** возвращать обратно; **гэдэргээ буцаж ирэх** а) возвратиться обратно; б) возвращение, возврат; **гэдэргээ суух** садиться задом наперёд; **гэдэргээ татах** тянуть обратно, оттягивать; **гэдэргээ унах / гэдэргээ харж унах** падать на спину, навзничь; **гэдэргээ ухрах** отступать, пятиться; бросаться назад; **гэдэргээ хэвтэх** лежать навзничь; **гэдэргээ хэлэх** говорить в ответ, отвечать; **возражать; гэдэргээ цохих** отражать, давать отпор; **гэдэргээ эсэргүүцэн байлдах** вести арьергардный бой; **гэдэргээ явах** идти назад.

**ГЭДЭС (гэдсэн) I** ᠭᠡᠳᠡᠰᠦ 1) живот, брjxo; утроба; **гэдэс базлах** колики, схватки в животе; **гэдэс гарах** хэлц. наестся; **гэдэс дүүрэн** с полным желудком, наевшись

досыта; **гэдэс дүүрэх** хворать несварением желудка; вздутие живота; **гэдэс мушгилах** резь в животе; колики, схватки в животе; **гэдэс өлсгөлөн** голодный, с голодным желудком; **гэдэс өлсөх** проголодаться; **миний гэдэс өлсөж байна** я проголодался, я голоден; **гэдэс хэржигнэх** урчать в животе; **гэдсэн дотор хүүхэд олох** забеременеть; **их гэдэстэй** яриа. беременная; **гэдсээ илэх** хэлц.

бездельничать; **гэдсээ сойх** мало есть, мало кушать; 2) кишки, внутренности, потроха; кишечник; **бүдүүн гэдэс / шулуун гэдэс** толстые кишки, прямые кишки; **дээрхи гэдэс** двенадцатиперстная кишка; **мухар гэдэс** анаг. слепая кишка; **нарийн мухар олгой (хорхой)** гэдэс червеобразный отросток слепой кишки; **нарийн гэдэс** тонкие кишки; **өлөн гэдэс** тощая кишка; **гэдэсэндээ хөлөө хийлцэх** хэлц. бороться, соперничать; **гэдэс гаргах** потрошить; **гэдэс гүзээ** хорш. требуха, потроха; брjxo; **гэдэс дотор** хорш. внутренности; кишки; **гэдэс ходоод** хорш. внутренности; **гэдэс хэвэл / гэдэс хээл** хорш. внутренности, кишки; брjxo; 3) монг.бичг. кружок (у монгольских букв); **үсгийн гэдэс** кружки у монгольских букв.

**ГЭДЭС II: гэдэс гэдэс хийх** то и дело закидывать голову назад; **гэдэс годос хийх** а) зря, попусту, праздно двигаться, туда и сюда, из стороны в сторону (качаться, колебаться); б) украдкой, робко, боязливо, тревожно озираться.

**ГЭДЭСЖИХ** ᠭᠡᠳᠡᠰᠵᠢᠬᠡ гэдэслэх-ийг үз.

**ГЭДЭСЛҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэдэслэх-ийн

үйлдүүл.

**ГЭДЭСЛЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠰᠯᠡᠬᠡ набивать живот.

**ГЭДЭСНИЙ** ᠭᠡᠳᠡᠰᠨᠢᠶᠡ гэдэс(н) — ий харьяал.,

кишечный, желудочный; брюшной; **гэдэсний өвчин** желудочно-кишечное заболевание; **гэдэсний хижиг** анаг. брюшной тиф; **гэдэсний халуун хижиг** анаг. брюшной тиф; лихорадка; **гэдэсний халуун хижгийн хорхой** анаг. возбудитель брюшного тифа; **гэдэсний цагаан хорхой** амьт. глисты; **гэдэсний цагаан хорхой өвчин** анаг. глистное заболевание.

**ГЭДЭСХИЙЛГЭХ** ᠭᠡᠳᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ гэдэсхийх-ийн

үйлдүүл., резко выгибать назад.

**ГЭДЭСХИЙН** ᠭᠡᠳᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠨ гэдэсхийх-ийн хамж.,

вдруг, быстро, поспешно отпрянул.

**ГЭДЭСХИЙХ** ᠭᠡᠳᠡᠰᠬᠢᠶᠡᠬᠡ выгибаться назад порывисто, вскочить, вдруг остановиться, отпрянуть.

**ГЭЖ** ᠭᠡᠵ 1. гэх-ийн зэрэгцэх.; Говоря, со словами, называя; **нэр чинь хэн бэ гэж асуув** спросил: как твоё имя?; **ха ха гэж ихэд инээв** громко расхохотался: “ха ха!”; **урьд гадаад монгол гэж нэрийдэж явсан** ранее называвшаяся Внешней Монголией; 2. холбоос. 1) что, чтобы; **амьдралд хэрэгжүүлэх гэж**

**тогтоол гаргав** приняли решение, чтобы провести в жизнь; **би тэдэнд сууцгаа гэж хэлэв** я сказал, чтобы они сели; **ногтруу гэж ямар шувуу вэ?** что за птица рябчик?; **Батчулуун гэж та юу?** Это вы, товарищ Батчулун?; 2) как, в качестве, в виде; **хамгийн хүнд хорт хэрэг гэж үзэх бөгөөд хуулийн хамгийн хатуугаар шийтгэгдэнэ** карается по всей строгости закона, как самое тяжкое злодеяние; **дэд жанжин гэж өргөмжлөв** назначили помощником главнокомандующего; 3. намереваться, хотеть, собираться, думать (с причастием будущего времени намерение совершить действие); **арай гэж** едва-едва, еле-еле, кое-как, с трудом, через силу; **арайхан гэж** едва-едва, еле-еле; **арайхан гэж алсангүй** едва, чуть не убил; **бага гэж үзэх** считать малым; **зүйтэй гэж үзэх** признавать, считать правильным; **биет арга хэмжээ авах буй за гэж хүлээж байна** ждём, что будут приняты действенные меры; **ийн гэж** таким образом; **өглөө болох гэж байна** наступает утро; **явах гэж байтал** в то время как пошёл было.

**ГЭЗГЭВЧ** ᠭᠡᠵᠭᠡᠪᠴ 1) ремень у узды; 2) часть шлема (прикрывающая затылок); † **гээгэвч дээс** верёвка посредине невода, пята (у невода), береговой канат, ремень.

**ГЭЗЭГ I** ᠭᠡᠵᠡᠭ 1) коса (волосы), косичка; **тав гээг чуб;** **үс гээг** хорш. коса, волосы; **гээг гөрөх** заплетать косу; **гээг тавих** а) отращивать косу; б) шилж. не договаривать, оставлять недомолвки; **гээг тавин хэлэлцэх** хэлц. не договаривать, оставлять недомолвки; **гээг дарах** хэлц. идти по пятам, преследовать, наседать; **гээгийн цэрэг** хуучир. арьергард; 2) затылок; **хулгай гээг** затылок, затылочная ямка; **хулгай гээгийн уг** граница волосатой части затылка и шеи; † **гээгэн бие** маковка, темя, верхушка (головы).

**ГЭЗЭГ II** гребень горного хребта.

**ГЭЗЭГДҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠵᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) гээгдэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть схваченным за косы.

**ГЭЗЭГДЭХ** ᠭᠡᠵᠡᠭᠳᠡᠬᠡ тянуть за косу, схватить за косы.

**ГЭЗЭГЛЭХ** ᠭᠡᠵᠡᠭᠯᠡᠬᠡ ехать, ходить по гребню горного хребта.

**ГЭЗЭГНИЙ** ᠭᠡᠵᠡᠭᠨᠢᠶᠡ гээг(н)-ий харьяал.,

**гээгний боолт** повязка; **гээгний даруулга** а) женское головное украшение, которым одновременно прикрепляют косы; **гээгний залгаа** а) кисти, ленты, вплетаемые в конец косы; б) парик.

**ГЭЗЭГТ** ᠭᠡᠵᠡᠭᠲᠦ орон.нутг. 1) жена; 2) девушка, женщина.

**ГЭЗЭГТЭЙ** ᠭᠡᠵᠡᠭᠲᠡᠶᠡ 1. с косами, с косичками; 2. яриа. девушка.

**ГЭЙ** ᠭᠡᠢ гэй гай аялга. крик при ссоре; гай II-г үз.

**ГЭЛГЭЛЗЭХ** ᠭᠡᠯᠭᠡᠯᠭᠡᠭᠡ блистать, сиять, лосниться, отсвечивать; **ГЭЛГЭЛЗЭН ГЯЛБАЛЗАН** хорш. сверкая.

**ГЭЛДРҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠯᠳᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэлдрэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭЛДРЭХ** ᠭᠡᠯᠳᠦᠷᠡᠬᠡ брести, тихо идти; покачиваться, пошатываться при ходьбе; **алхуулан гэлдэрсээр** едучи тихо, медленно; в то время как покачивался (верхом на коне).

**ГЭЛДҮН** ᠭᠡᠯᠳᠦᠨ: гэлдүн голдон хорш. слабо, вяло, нетуго.

**ГЭЛДЭРС** ᠭᠡᠯᠳᠡᠷᠰ: гэлдэрс хайварс хорш. пошатываясь, покачиваясь, вперевалку (о походке).

**ГЭЛДЭРСХИЙХ** ᠭᠡᠯᠳᠡᠷᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ ехать медленно, тихо; идти слегка покачиваясь, немного пошатываясь.

**ГЭЛДЭРХИЙЛЭХ** ᠭᠡᠯᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ пошатываться, покачиваться, слабо держаться на ногах.

**ГЭЛДЭХ** ᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ гэх-ийн үйлдэлд., говорить друг с другом, разговаривать; говорить (о многих).

**ГЭЛЖИЛЗЭХ** ᠭᠡᠯᠵᠢᠯᠭᠡᠬᠡ выгибаться, пружинить.

**ГЭЛМҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠯᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэлмэх-ийн үйлдүүл., пугать.

**ГЭЛМЭГДҮҮЛЭЛГҮЙ** ᠭᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠯᠭᠦᠢ · ᠭᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠯᠭᠦᠢ не допуская разорения, не разоряя.

**ГЭЛМЭГДҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэлмэгдэх-ийн үйлдүүл., подвергаться разорению, опустошать; **гэлмэгдүүлэн бусниулах** подвергать разорению, опустошать, предавать огнi и мечу.

**ГЭЛМЭГДЭХ** ᠭᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡ гэлмэх-ийн үйлдэгд., 1) быть испуганным, встревоженным; 2) подвергаться разорению, терпеть урон, ущерб; **гэлмэгдэн үрэгдэх** гибнуть, уничтожаться.

**ГЭЛМЭГЭЛЗЭХ** ᠭᠡᠯᠮᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ вздрагивать от испуга, пугаться, плакать от страха (о детях во сне).

**ГЭЛМЭЛГЭ** ᠭᠡᠯᠮᠡᠯᠭᠡ страх; **гэлмэлгэ авах** успокаивать испуганного ребёнка вспрыскиванием водой, унять страх.

**ГЭЛМЭЛЗЭХ** ᠭᠡᠯᠮᠡᠯᠭᠡᠬᠡ оглядываться.

**ГЭЛМЭЛИ** ᠭᠡᠯᠮᠡᠯᠢ хуучир. том, тетрадь.

**ГЭЛМЭХ** ᠭᠡᠯᠮᠡᠬᠡ пугаться.

**ГЭЛТЭЙ** ᠭᠡᠯᠲᠡᠢ так что можно сказать; такой, о котором можно сказать; **чөтгөр болов уу гэлтэй буутай гамин** вооружённый гаминец, о котором можно подумать, что йто чёрт, сущий дьявол; **эрэхээр явсан болов уу гэлтэй** можно сказать, что он вероятно пошёл искать.

**ГЭЛХАЙ** ᠭᠡᠯᠬᠠᠶᠢ хүндэтгэл., яриа. **ГЭЛЭН**-г үз.

**ГЭЛЦЭХ** ᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ гэх-ийн үйлдэлц., разговаривать; говорить (о многих).

**ГЭЛЭГ** ᠭᠡᠯᠡᠭ тө. добродетель.

**ГЭЛЭН(Г)** ᠭᠡᠯᠡᠨ(ᠭ) тө. друг добродетеля; буддийский монах (принявший на себя все 253 монашеских обета); **аяга тэгимлиг**-ийг үз.

**ГЭЛЭНГҮҮД** ᠭᠡᠯᠡᠨᠭᠦᠭᠦᠳᠦ/ᠭᠡᠯᠡᠨ(ᠭ)-ийн олон., монашество, монахи.

**ГЭЛЭНМАА** ᠭᠡᠯᠡᠨᠮᠠᠠ г монахиня.

**ГЭЛЭЭ** ᠭᠡᠯᠡᠭᠡ говорит, говорят, сказывают, рассказывают; **сайн хүнд нөхөр олон гэлээ, сайн моринд газар ойр гэлээ** говорится, что у хорошего человека друзей много, а для хорошего коня расстояние невелико; **гэв II**-ийг үз.

**ГЭМ** ᠭᠡᠮ 1) порок, недостаток; повреждение, изъян; **алдаа гэм / гэм алдаа** хорш. порок, нравственная порча, грех; **зүрхний гэм** порок сердца; **гэм олох** получать повреждение; 2) вина, виновность; **гэмээ мэдэх** сознавать свой вину; **гэмээ хүлээх** извиняться, признавать свой вину; **гэм зэмлэлгүй** безнаказанно; 3) вред, зло, преступление, проступок; **гэмд орох** совершать преступление; **гэм устгах** уничтожить зло; оправдаться, реабилитироваться; **гэм үүсгэх** причинять вред, наносить ущерб; **гэм хийх / гэм гаргах** наносить вред; делать зло, провиниться, совершать преступление; обнаруживать свои недостатки; **гэм хор** хорш. вред, ущерб; **гэм хор тарих** причинять вред; **ямар ч гэм хоргүй** ни в чём неповинный, совершенно не виновный, невинный, безвредный; **гэм хорлол** хорш. вред; **гэм хорлолгүй** без ущерба, без вреда; 4) последствие, результат (плохой); **гэм хариуцлага** хорш. ответственность; **байлдааныг анх үүсгэж гаргасан гэм хариуцлага** ответственность за начало войны.

**ГЭМГҮЙ** ᠭᠡᠮᠭᠦᠢ · ᠭᠡᠮ ᠶᠡᠭᠦᠢ 1. 1) невинный, невинный; **огт гэмгүй** ни в чём неповинный, совершенно не виновный; 2) безвредный; **гэмгүй амьтан** безвредное существо; 2. 1) вреда нет, беды нет, нужды нет, ничего, неважно; **гэмгүй, ирэг!** ничего, пусть придёт!; 2) без вины.

**ГЭМИН** ᠭᠡᠮᠢᠨ гоминьдан, гоминьдановцы, китайские оккупанты в Монголии (1919-1920 гг.); **гамин**-г үз.

**ГЭМЛЭХ** ᠭᠡᠮᠯᠡᠬᠡ указывать на проступок, делать выговор, выражать неудовольствие кем-л.

**ГЭМНҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠮᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэмнэх-ийн үйлдүүл., вызывать с чьей-л. стороны обвинения.

**ГЭМНЭГДЭХ** ᠭᠡᠮᠨᠡᠭᠳᠡᠬᠡ гэмнэх-ийн үйлдэгд., быть обвиняемым, провиниться.

**ГЭМНЭЛ** ᠭᠡᠮᠨᠡᠯᠡ обвинение.

**ГЭМНЭХ** ᠭᠡᠮᠨᠡᠬᠡ обвинять, указывать на проступок, делать выговор, выражать неудовольство.

**ГЭМПЭЛ** ᠭᠡᠮᠯᠡᠯᠡ тө. увеличение благодеяния.

**ГЭМРЭЛДЭХ** *ᠭᠡᠮᠢᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠡ* гэмрэх-ийн үйлдэлд, боягъя, стеснягъя.

**ГЭМРЭХ** *ᠭᠡᠮᠢᠷᠡᠬᠡ* боягъя, беспокоигъя.

**ГЭМТ** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦ* 1) виновный; порочный; 2) вредный; преступный; **гэмт дайн** преступная война; **гэмт хэрэг** преступное дело, преступление; **албан тушаалын гэмт хэрэг** преступление по должности, должностное преступление; **эрүүгийн гэмт хэрэг** уголовное преступление; **гэмт хэрэг өдүүлэх / гэмт хэрэг үйлдэх** совершать преступление; **гэмт хэрэгтэн** преступник; **эрүүгийн гэмт хэрэгтэн** уголовный преступник, уголовник; **гэмт явдал** зловердний поступок, преступные действия.

**ГЭМТҮҮЛЭХ** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠯᠡᠬᠡ* гэмтэх-ийн үйлдүүл, повредить, сделать повреждение, наносить вред; **ГЭМТЭЭХ**-ийг үз.

**ГЭМТЧИХЭХ** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* гэмтэх-ийн нэгэнтээ.

**ГЭМТЭЙ** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠢ* 1. 1) виноватый, виновный; 2) вредный, преступный, опасный; 2. вредно, преступно, опасно; **гэнэт баяжсан гэмтэй, гэдэргээ унасан өвчинтэй** зүйр. внезапно разбогатеть вредно, упасть на спину больно; **гэмтэй явах** действовать преступно, поступать неправильно.

**ГЭМТЭЛ** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠯᠡ* повреждение, дефект, ущерб, бедствие; **аж ахуйн гэмтэл** хозяйственная разруха; **дайны гэмтэл сүйдэл** военная разруха; **хөнгөн гэмтэл** лёгкое повреждение; **хүнд гэмтэл** серьёзное, тяжёлое повреждение; **гэмтэл аюул** хорш. бедствие; **гэмтэл бүхий зурагт радио** неисправный телевизор; **гэмтэл дутагдал** хорш. неисправности и недочёты.

**ГЭМТЭЛГҮЙ** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠯᠡᠭᠦᠢ* · *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠯᠡᠭᠦᠢ* неповреждённий.

**ГЭМТЭЛТЭЙ** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠯᠡᠲᠡᠢ* повреждённий, исправный.

**ГЭМТЭН** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠨ* преступник; **хэрэгтэн гэмтэн** хорш. преступник.

**ГЭМТЭХ** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠬᠡ* 1) получать повреждение, увечье; повредиться; терпеть ущерб; **яс гэмтэх** получить повреждение кости; 2) портиться; **эвдэрч гэмтэх** быть в неисправности (об оборудовании); † **ам гэмтэх** анаг. молочница.

**ГЭМТЭЭХ** *ᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠡᠬᠡ* гэмтэх-ийн үйлдүүл, повреждать, повредить, наносить повреждение, причинять ущерб; портить; делать злоупотребления; наносить обиду, обижать; **бие махбодоо гэмтээх** наносить ущерб здоровью; **хөнгөн гэмтээх** наносить лёгкое повреждение.

**ГЭМШГЭЛЭН** гэмшиглэн-г үз.

**ГЭМШИГДЭХҮҮН** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠭᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠨ* то, что служит предметом сожаления, раскаяния.

**ГЭМШИГЛЭН(Г)** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠭᠯᠡᠨ* сожаление, раскаяние, сокрушение, скорбь.

**ГЭМШИГЛЭНТ** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠭᠯᠡᠨᠲᠦ* исполненный сожаления, раскаяния.

**ГЭМШИЛ** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠯᠢ* раскаяние, сожаление о чём-л., сокрушение, скорбь.

**ГЭМШИЛТ** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠯᠢᠲᠦ* достойный сожаления, вызывающий раскаяние; исполненный сожаления, раскаявающийся.

**ГЭМШИЛТЭЙ** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠯᠢᠲᠡᠢ* гэмшилт-ийг үз.

**ГЭМШИХ** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠬᠡ* раскаиваться, каягъя, сокрушаться, сожалеть о совершившемся, скорбеть; **буруугаа гэмших** раскаиваться; **гэмших сэтгэл төрөх** раскаиваться, сокрушаться.

**ГЭМШҮҮЛЭХ** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠬᠡ* гэмших-ийн үйлдүүл.

**ГЭМШҮҮР** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠭᠯᠡᠨ*-г үз.

**ГЭМШЧИХЭХ** *ᠭᠡᠮᠢᠰᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* гэмших-ийн нэгэнтээ, раскагъя.

**ГЭМЭРГЭН** *ᠭᠡᠮᠡᠷᠭᠡᠨ* 1. ворчун, брюзга; 2. ворчливый, брюзгливый.

**ГЭМЭЭР** *ᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠷ* такой или так, что можно сказать; **гэлтэй**-г үз.

**ГЭМЭЭС** *ᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠰ* / *ᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠰ* гэм-ийн гарах., ИЗ-за, вследствие; **өвчний гэмээс** из-за болезни, в результате болезни.

**ГЭНГЭНЭХ** *ᠭᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠬᠡ* гангинах-ыг үз.

**ГЭНГЭРЭХ** *ᠭᠡᠨᠭᠡᠷᠡᠬᠡ* гэнхрэх-ийг үз.

**ГЭНГЭХ** *ᠭᠡᠨᠭᠡᠬᠡ* скитаться, шататься, шлягъя; **гэнгэн гүнгэн** хорш. ТАМ-СЯМ скитаясь.

**ГЭНД** гэндүү-г үз.

**ГЭНДЛЭГ** гэнэдэлгэ-ийг үз.

**ГЭНДЛЭР** *ᠭᠡᠨᠳᠡᠯᠡᠷ* оплошность.

**ГЭНДҮҮ** *ᠭᠡᠨᠳᠡᠭᠦᠦ* амьт. самец плотоядных животных; **гэндүү бар** амьт. барс-самец, тигр-самец.

**ГЭНДҮҮЛЭХ** *ᠭᠡᠨᠳᠡᠭᠦᠦᠯᠡᠬᠡ* гэндэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭНДЭГЭР** *ᠭᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠷ* 1) возвышающийся, торчащий; 2) шилж. кичливый, горделивый.

**ГЭНДЭЛ** *ᠭᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠯ* оплошность, ошибка.

**ГЭНДЭН** *ᠭᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠨ* тө. хувраг-ийг үз.

**ГЭНДЭХ** *ᠭᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠬᠡ* гэнэдэх-ийг үз.

**ГЭНҮҮЛЭХ** *ᠭᠡᠨᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* гэнэх-ийн үйлдүүл., 1) приводить в замешательство, беспокоить, тревожить; 2) вызывать раскаяние.

**ГЭНХРЭХ** *ᠭᠡᠨᠬᠡᠷᠡᠬᠡ* 1) скучать, грустить; 2) томиться от жажды и голода.

**ГЭНХЭРЧ** *ᠭᠡᠨᠬᠡᠷᠴᠢ* 1. нахватался, с жадностью наелся и напился; выпитала воду (о засохшей земле); 2. алчно, жадно.

**ГЭНЭ** *ᠭᠡᠨᠡ* яриа. говорят, рассказывают; передайт, что...; **тэнд сууж буй гэнэ** говорят, что он живёт там.

**ГЭНЭДҮҮЛЭХ** *ᠭᠡᠨᠡᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* гэнэдэх-ийн үйлдүүл.

1) вызвать с чьей-л. стороны необдуманый поступок; заставить, захватывать врасплох; **гэнэдүүлэн авах** захватить врасплох; **гэнэдүүлэн асуух** неожиданно задать вопрос; 2) провести обманом; обольщать; завлекать,

захватить врасплох; **ГЭНЭДҮҮЛЭН МЭХЛЭХ** обмануть, провести хитростью.

**ГЭНЭДЧИХЭХ** **ГЭНЭДЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ГЭНЭДЭЛ** **1)** оплошность, необдуманность, глупость; беспечность, неосторожность, неожиданность; **осол** **ГЭНЭДЭЛ** хорш. оплошность; **2)** внезапность, нечаянность.

**ГЭНЭДЭЛГЭ** **1)** необдуманность, глупость; беспечность, неосторожность; **2)** хуучир. уважение, почитание.

**ГЭНЭДЭХ** **1)** попасть врасплох, оплошать, поступать необдуманно, действовать неосторожно, дать захватить себя врасплох; **гэнэдэхээс болгоомжлон** в предотвращение неожиданности, всяких случайностей; **2)** поддаваться на уловку.

**ГЭНЭЛГЭ** **1)** нездоровье, болезнь, недомогание.

**ГЭНЭЛТЭЙ** **1)** находящийся в замешательстве, беспокоящийся; тревожащийся; кающийся; **2)** возбуждающий беспокойство, вызывающий раскаяние.

**ГЭНЭН I** **1)** наивный; легковверный; беспечный, неосторожный; **хүүхэд шиг гэнэн** наивный, как ребёнок; **гэнэн сэтгэлтэн** беспечные, легковверные; **гэнэн хүн** наивный, неосторожный человек; **2)** глупый, неразумный; **2. 1)** наивно; беспечно; небрежно; **гэнэн суух** жить беспечно; **гэнэн хоосоор** небрежно, кое-как, поверхностно; слегка; **2)** глупо.

**ГЭНЭН II** тө., шашин. мирянин, принявший на себя религиозный обет.

**ГЭНЭТ** **1)** вдруг, внезапно, неожиданно; врасплох; **гэв гэнэт** совершенно неожиданно, врасплох; **гэнэт асуух** неожиданно спросить, задать неожиданный вопрос; **гэнэт дэвхрэн үсрэх мэт** как будто готов вдруг прыгнуть; **гэнэт нэгмөсөн** вдруг, сразу, неожиданно, внезапно; **халуун хүйтэн гэнэт солигдох** резкое колебание температуры; **2)** скоропостижно; **гэнэт наснаас нөгчих** скоропостижно скончаться; **гэнэт үхэх** скоропостижная смерть.

**ГЭНЭТГЭХ** **1)** **гэнэдүүлэх**-ийг үз., внезапно сделать что-л., захватить врасплох, перехитрить.

**ГЭНЭТИЙН** **1)** **гэнэт**-ийн харьяал., **1)** внезапный, неожиданный; стихийный; **гэнэтийн аюул** неожиданная опасность, угроза; стихийное бедствие; **цаг бусын гэнэтийн аюул** стихийное бедствие; **гэнэтийн аюултай өвчин гарсан газар** местность, где произошла вспышка эпидемических заболеваний; **гэнэтийн үзэгдэл** неожиданное явление; **2)**

скалопостижный; **гэнэтийн үхэл** скалопостижная смерть.

**ГЭНЭТХЭН** **1)** **гэнэт**-ийн багас.

**ГЭНЭТЭД** **1)** **гэнэт** / **гэнэт** / вдруг, неожиданно.

**ГЭНЭХ** **1)** **гэнэт** / **гэнэт** / беспокоиться, тревожиться, быть в замешательстве, раскаиваться.

**ГЭНЭХЭН** **1)** **гэнэн**-ий багас., **1)** наивный; легковверный; глупенький, беспечный; **гэнэхэн итгэл** наивная вера; наивное доверие; наивная уверенность; **2)** неосторожный.

**ГЭР I** **1)** **јрта**, дом; домашний очаг; семья, семейство; **айл гэр** хорш. семья, домашний очаг; дом, двор; **айл гэр болох** обзаводиться семьёй, жениться; **ар гэр** семья, оставшаяся после отъезда кого-л. (үгчил. ТЫЛОВОЙ дом); **цэргийн ар гэр** семьи военнослужащих; **бор гэр а)** серая, невзрачная **јрта**; **б)** шилж. кухня; **галын гэр** кухня; **засгийн гэр а)** казённая **јрта**; **б)** хуучир. дом правительства; правительственное здание; **идээний гэр** хуучир. столовая; **орон гэр / гэр орон** хорш. а) **јрта**, дом, жилище, жилой дом, жилое помещение; б) пепелище; **суух гэр орон** жилище, жилое помещение; **өргөө гэр** ставка, дворец; **өрх гэр / гэр өрх** хорш. дом, двор, хозяйство; **пин гэр** навес, сарай; **сангийн гэр а)** казённая **јрта**; б) шилж. казначейство; кладовая; **төр гэр / гэр төр** хорш. государство; **улаан гэр** гүүх. красный уголок (үгчил. красная **јрта**); **улс гэр** хорш. государство; нация; **улс гэрийн** государственный; **улс гэрийн хэрэг** государственный дело; **үүдний гэр** привратничкая; **таван ханатай гэр** пятистенная **јрта**; **халуун усны гэр** баня; **хар гэр а)** серая, потемневшая от времени **јрта** (үгчил. чёрная **јрта**); хата; б) шилж. тюрьма; **хар гэртээ хаан, бор гэртээ богд** цэцэн. В своей чёрной **јрте** – хан, в своей серой **јрте** – повелитель; **хар гэрт хорих** сажать в тюрьму; **хатгуур гэр** полу**јрта** (юрта, не имеющая стальных решёток и состоящая только из крыши, поставленной прямо на землю); **хойт гэрийн хүүхэн** падчерица; **чулуун гэр** каменный дом; **шувууны гэр** клетка для птиц; **эсгий гэр** войлочная **јрта**; **гэр байшин** хорш. здания, дома; **гэр балгас** хорш. населённый пункт; город, дворец; **гэр бараа** хам.

имущество (движимое и недвижимое, за исключением скота), **јрта** со всем имуществом; **гэр бараа элэв** имущество пошатнулось; **гэр бүл** хорш. семья, семейство, домохадцы; **гэр бүлийн хүмүүс** члены семьи, домохадцы; **гэр гэрлэх** жениться; **гэр гэртээ** каждый у себя дома; **гэр гэртээ тарав** разошлись по домам; **гэр гэрээрээ харилцах** быть знакомыми домами, ходить друг к другу в гости; **гэр зуур** в семье, среди своих, дома, между членами семейства, между своими; **гэр майхан** хорш. палатка; **гэр**

**мал болох** обзаводиться семьёй и скотом, жениться; **гэр төрөл** хорш. дом, владетельный дом, род; **гэр төрлийн хүмүүс** родственники; **гэр тэрэг** хорш. а) дом со всем хозяйством, хозяйство (үгчил. јрта и телега); б) түүх. јрта, установленная на телеге; **гэр хаах** а) запирать дом; б) шилж. жениться на вдове своего брата; **гэр хагартал** хэлц. очень громко; **гэр хашаа** хам. јрта, дом с пристройками и ограждённым двором; строения; **гэр хогшил** хорш. имущество, пожитки, скарб; **гэр хороо** хам. јрта, дом с оградой, двор; **гэрээ мартсан гэсэр** хэлц. бродяга, скиталец; **гэрээс гарах** хуучир. уходить из дома в монастырь; поступать в монахи; **гэрээс захидал ирэв** пришло письмо из дома; 2) чехол, футляр; оболочка; **аяганы гэр** футляр для чашки (обычно матерчатый, редко войлочный); **бууны гэр** кобура; **нумны гэр** а) футляр для лука, налучье; б) зурх. созвездие Стрельца; **нүдний шилний гэр** футляр для очков; очечник; **хуягийн гэр** футляр, в котором хранится панцирь; 3) од.орон. созвездие; **гэрийн хоног** знак зодиака; **гэрийн хүрд** круг эклиптики.

**ГЭР II: гэр гэнэт** хорш. внезапно, вдруг; **гэв I**-ийг үз.

**ГЭР III: гэрбөх** ург. крепкоплодник.

**ГЭРГИЙ** ᠭᠡᠷᠭᠢᠢ хүндэтгэл. жена, супруга; **гэргий авах** взять жену, жениться; **гэргий болгох** брать в жёны, жениться; **гэргий болох** становиться женою, выходить замуж.

**ГЭРГИЙЛЭХ** ᠭᠡᠷᠭᠢᠢᠯᠡᠬᠡ жениться.

**ГЭРГИЙТЭЙ** ᠭᠡᠷᠭᠢᠢᠲᠡᠢ 1) имеющий жену, женатый; 2) светский, мирянин.

**ГЭРГИЙТЭН** ᠭᠡᠷᠭᠢᠢᠲᠡᠨ/1) женатые; 2) светские, миряне.

**ГЭРГҮЙ** ᠭᠡᠷᠭᠦᠢ · ᠭᠡᠷ ᠭᠡᠷᠭᠢᠢ бездомный.

**ГЭРГЭ** ᠭᠡᠷᠭᠦᠢ түүх. золотая, серебряная пластина курьера (как верительная грамота).

**ГЭРГЭД** ᠭᠡᠷᠭᠦᠢ/хуучир. **гэргэн**-ий олон., жёны.

**ГЭРГЭН** ᠭᠡᠷᠭᠦᠢ/хуучир. жена.

**ГЭРДЭХ** ᠭᠡᠷᠭᠦᠢ/ᠳᠡᠬᠡ светить, осветить; лучить рыбу; **гэрээ гэрдэх** лучить рыбу острогой (при свете факелов).

**ГЭРИЙН** ᠭᠡᠷ ᠭᠡᠷ-ийн харьяал., домашний; **гэрийн аж ахуй** домашнее хозяйство; **гэрийн туслах (чанар бүхий) аж ахуй** подсобное домашнее хозяйство; **гэрийн ажил хийх** вести домашнее хозяйство, заниматься домашним хозяйством; **гэрийн боол** домашний раб; **гэрийн буг** домовой; **гэрийн буга** амт. а) домашний олень; б) порода крыс (употреблявшихся в пищу на юге Китая); **гэрийн буурь** место для установки јрты; место для постройки дома; **гэрийн бүслүүр** тесьма для привязывания войлока к остову јрты (үгчил. “опояска” јрты); **гэрийн бүрээс** войлочная или хлопчатобумажная крышка јрты; **гэрийн**

**даалгавар** домашнее задание; **гэрийн дарга** түүх. управитель дома, дворецкий; начальник дворцовой роты; **гэрийн гурван хошууны ардын хороо** түүх. три роты телохранителей (загородного дворца); **гэрийн мухар сахих** хэлц. не выходить из дома, сосед; **гэрийн оосор** верёвка для привязывания войлока на јрте; **гэрийн оронцог** плохая јрта; **гэрийн тэжээвэр амьтан** домашние питомцы (кроме домашних животных); **гэрийн тэргүүлэгч** глава дома, домохозяин; **гэрийн утаа үзэх** хэлц. жениться; **гэрийн үеийн бичиг** родословная книга, генеалогия; **гэрийн хогшил** домашняя утварь; **гэрийн хүн** а) лицо, занимающееся только домашними делами; б) жена; **гэрийн хэрэглэл** мебель, домашняя утварь; **гэрийн хэрэглэлтэй тасалгаа** меблированная комната; **гэрийн хэрэглэлч** мебельщик; **гэрийн эзэн** хозяин дома; † **гэрийн хошоонгор** ург. клевер; **гэрийн шувуу** шувуу. курица.

**ГЭРЛИЙН** ᠭᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠨ/ᠭᠡᠷᠯᠢ-ийн харьяал., светильный; световой; **гэрлийн дохио** световой сигнал; **гэрлийн ойлго** отражение света (үгчил. световое отражение); **гэрлийн онол** теория света; **гэрлийн тэрэг** ёгт. солнце (үгчил. колесница света); **гэрлийн хөрөнгө** ёгт., шавж. светлячок; **гэрлийн шил** электрическая лампочка.

**ГЭРЛҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠷᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэрлэх-ийн үйлдүүл., женить (сына), выдавать дочь замуж.

**ГЭРЛЭГСЭД** ᠭᠡᠷᠯᠡᠭᠦᠰᠡᠳᠦ/супруги.

**ГЭРЛЭЛТ** ᠭᠡᠷᠯᠡᠯᠲᠦ/женитьба; брак, бракосочетание; **гэрлэлтийг бүртгэх газар** регистрація бракосочетания; **гэрлэлтийн баталгаа** свидетельство о браке.

**ГЭРЛЭХ I** ᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ 1. жениться, вступить в брак; **гэр гэрлэх** жениться; 2. женитьба, супружество, брак; **хайр сэтгэлээрээ гэрлэх** брак по любви; **гэрлэх ёслолын ордон** дворец бракосочетания.

**ГЭРЛЭХ II** обрамлять, вставлять в раму; делать футляр для чего-л.

**ГЭРЛЭЦГЭЭХ** ᠭᠡᠷᠯᠡᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ жениться, вступить в брак.

**ГЭРЛЭЧИХЭХ** ᠭᠡᠷᠯᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ гэрлэх-ийн нэгэнтээ., жениться.

**ГЭРЛЭЭГҮЙ** ᠭᠡᠷᠯᠡᠭᠡᠭᠦᠢ неженатый, холостой.

**ГЭРТ** ᠭᠡᠷᠲᠦ 1) имеющий јрту, дом; **нэгэн гэрт** ург.суд. ОДНОДОМНЫЙ (о растениях); **хоёр гэрт** а) ург.суд. ДВУДОМНЫЙ (о растениях); б) ёгт. имеющий двух жён; 2) находящийся в футляре.

**ГЭРТЭЙ** ᠭᠡᠷᠲᠡᠢ 1) имеющий јрту, дом; 2) женатый; 3) имеющий футляр, коробку.

**ГЭРТЭЭ** ᠭᠡᠷ ᠭᠡᠷ/домой, к себе домой, дома, у себя дома; **ах гэртээ бий** брат дома; **гэртээ харих** идти домой.

**ГЭРЧ** (ᠭᠡᠷᠴᠢ) 1) свидетельство, доказательство, несомненный признак; иллюстрация; **гэрч баримт** хам. свидетельство, документ, доказательство, обоснование, подтверждение; факт; **гэрч баримт бүхий** имеющие документальные подтверждения, доказанный, обоснованный; **гэрч нотолгоо** хорш. свидетельство, доказательство; 2) свидетель; **үзсэн харсан гэрч** очевидец; **худал гэрч** лжесвидетель; **гэрч болох** быть свидетелем; **гэрч татах / гэрч болгох** брать кого-л. в свидетели; **гэрчийн хүн** свидетель.

**ГЭРЧИЛГЭЭ** (ᠭᠡᠷᠴᠢᠯᠭᠡ) свидетельство; **боловсролын гэрчилгээ / сургууль төгссөний гэрчилгээ** аттестат зрелости; **төрсний гэрчилгээ** свидетельство о рождении.

**ГЭРЧИЛЭЛГЭ** (ᠭᠡᠷᠴᠢᠯᠭᠡᠯᠭᠡ) свидетельские показания.

**ГЭРЧЛҮҮЛЭХ** (ᠭᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гэрчлэх-ийн үйлдүүл., допрашивать в качестве свидетеля; **биеэ гэрчлүүлэн данслуулах** хуучир. регистрироваться.

**ГЭРЧЛЭГДЭХ** (ᠭᠡᠷᠴᠢᠯᠭᠡᠳᠡᠬᠡ) гэрчлэх-ийн үйлдэгд., быть засвидетельствованным, доказанным, документально подтвержденным; быть очевидно; **аяндаа гэрчлэгдэнэ** само собою очевидно; **бэлхэн гэрчлэгдэнэ** вполне доказано; **хэдэн жилийн туршлагаар гэрчлэгдэнэ** подтверждено опытом ряда лет; **гэрчлэгдэн гарна** подтверждаться, получать подтверждение.

**ГЭРЧЛЭЛТ** (ᠭᠡᠷᠴᠢᠯᠭᠡᠯᠡᠲᠦ) гэрчилэлгэ-ийг үз.

**ГЭРЧЛЭХ** (ᠭᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠬᠡ) свидетельствовать, доказывать, подчёркивать, подтверждать; быть свидетелем, давать показание; **батлан гэрчлэх** подтверждать, подкреплять, доказывать, иллюстрировать; **зөв болохыг батлан гэрчлэх** подтверждать правильность; доказывать правильность; **тодорхойлж гэрчлэх** приводить в доказательство, доказывать, свидетельствовать; иллюстрировать; **үнэмшүүлэн гэрчлэх** доказывать, уверять; **гэрчлэн үнэмшүүлэхийн хэрэггүй мэт** едва ли нужно доказывать; **гэрчлэн батлах** подтверждать, подкреплять; **гэрчлэн мэдүүлэх** давать свидетельские показания; **гэрчлэн үзүүлэх** свидетельствовать, подтверждать; **гэрчилвээс** если иллюстрировать; например.

**ГЭРЭВЧ** (ᠭᠡᠷᠡᠪᠴᠢ) 1) светильник, факел; 2) канделябр; 3) лјстра.

**ГЭРЭВШИМТГИЙ** (ᠭᠡᠷᠡᠪᠰᠢᠮᠲᠦᠭᠢ) стеснительный, застенчивый (о детях).

**ГЭРЭВШИМХИЙ** (ᠭᠡᠷᠡᠪᠰᠢᠮᠲᠦᠬᠢ) гэрэвшимтгий-г үз.

**ГЭРЭВШИХ** (ᠭᠡᠷᠡᠪᠰᠢᠬᠡ) 1) чуждаться; 2) не отваживаться.

**ГЭРЭВШҮҮ** (ᠭᠡᠷᠡᠪᠰᠢᠬᠡ) гэрэвшимтгий-г үз.  
**ГЭРЭВШҮҮЛЭХ** (ᠭᠡᠷᠡᠪᠰᠢᠬᠡᠯᠡᠬᠡ) гэрэвших-ийн

үйлдүүл.

**ГЭРЭГҮД** (ᠭᠡᠷᠡᠭᠦᠳᠦ) гэрэгүт (одно из древнемонгольских племен).

**ГЭРЭЛ** (ᠭᠡᠷᠡᠯ) 1. 1) свет, освещение; блеск, сияние; луч; лоск, глянец; **алтан гэрэл** золотой луч, блеск золота (название религиозного сочинения); **галын гэрэл** свет, отблеск огня; **гурван гэрэл** од.орон. три светила (т.е. солнце, луна и звёзды); **лааны гэрэлд** при свете свечи; **нарны гэрэл** солнечный луч; **нарны гэрлээр дүүрсэн** залитый солнцем; **өдрийн гэрэл** дневной свет; **хийн гэрэл** газовое освещение; **цахилгаан гэрэл** электричество; электрическое освещение; **цахилгаан гэрлийн** электрический; **цахилгаан гэрлийн хороо** хуучир. электростанция, электрическая станция; **гэрэл гаргах** испускать свет, излучать, засветить, давать свет; **гэрэл гарах** светиться, освещаться; **гэрэл залгах** включать свет; **дур зоргоор гэрэл залгаж ашиглах** самовольно включаться в осветительную сеть; **гэрэл ихт гэрэл** исполненный света, светлый, блистательный; **гэрэл тусах** луч касается чего-л., отражаться, освещать (о лучах); **гэрэл тусгах** отражаться в воде или в зеркале и т.п. (о солнце, луне), отсвечивать, давать отблеск; **гэрэл унтрав** свет погас; **гэрэл цацрах** излучаться, светиться; распространять свет, испускать лучи, излучать; 2) холбоо.: **Рентгений гэрэл** лучи Рентгена, рентгеновы лучи; **гэрэлд харуулах** просвечиваться лучами Рентгена, рентгеновыми лучами; **гэрэл зураг** фотография, фотографический снимок; **гэрэл зурагч** фотограф; **гэрэл зургийн газар** фотография; 2. световой; **гэрэл чимэлт / гэрэл чимэглэл** иллюминация, световое украшение.

**ГЭРЭЛГҮЙ** (ᠭᠡᠷᠡᠯᠭᠦᠢ) без света, тёмный, неосвещённый.

**ГЭРЭЛДҮҮЛЭХ** (ᠭᠡᠷᠡᠯᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гэрэлдэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭРЭЛДЭХ** (ᠭᠡᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠡ) светить, освещать.

**ГЭРЭЛЛЭГ** (ᠭᠡᠷᠡᠯᠯᠡᠭ) оптика.

**ГЭРЭЛТ** (ᠭᠡᠷᠡᠯᠲᠦ) блестящий, светящийся, светлый; сияющий, лучистый, лучезарный, испускающий лучи; величественный, величавый; лоснящийся, глянцевиный; **гэрэлт цамхаг / далайн гэрэлт хараа маяк; гэрэлт чимэд** эрдэс. опал; **гэрэлт хөшөө**obelisk, памятник; † **үзэсгэлэн гэрэлт** тоо. десять в тридцать первой степени; **их үзэсгэлэн гэрэлт** тоо. десять в тридцать второй степени.

**ГЭРЭЛТҮҮЛЭГ** (ᠭᠡᠷᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠭ) освещение.

**ГЭРЭЛТҮҮЛЭГЧ** (ᠭᠡᠷᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ) прожектор.

**ГЭРЭЛТҮҮЛЭХ** (ᠭᠡᠷᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) гэрэлтэх-ийн үйлдүүл., 1. 1) освещать, светить, озарять; 2)

просвечивать; **2.** осветительный; **гэрэлтүүлэх** пуужин осветительная ракета.

**ГЭРЭЛТҮҮР** **ᠭᠡᠷᠡᠯᠡᠲᠦᠭᠦᠷ** факел, фонарь, фара, прожектор.

**ГЭРЭЛТЭЙ** **ᠭᠡᠷᠡᠯᠡᠲᠡᠢ** ясный, блестящий, светлый, лучезарный, лучистый; освещённый; **муу гэрэлтэй** плохо освещённый; **гэрэлтэй байлгах** освещать (тёмное помещение); **гэрэлтэй болох** становиться светлым, светлеть; **гэрэлтэй газар** освещённое место.

**ГЭРЭЛТЭЛ** **ᠭᠡᠷᠡᠯᠡᠲᠡᠯ** гэрэлтүүлэг-ийг үз.

**ГЭРЭЛТЭЛТ** **ᠭᠡᠷᠡᠯᠡᠲᠡᠯᠲ** освещаемость.

**ГЭРЭЛТЭХ** **ᠭᠡᠷᠡᠯᠡᠲᠡᠬ** 1) светиться; сиять, блистать, сверкать; озаряться; 2) просвечиваться.

**ГЭРЭЛТЭЦ** **ᠭᠡᠷᠡᠯᠡᠲᠡᠵ** сияние, освещение.

**ГЭРЭЭ(Н) I** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡ** УСЛОВИЕ (в письменной форме), договор, пакт; контракт; **протокол гэрээ** протокол; **харилцан туслалцах протокол гэрээ** протокол о взаимопомощи; **үл довтлон халдах гэрээ** договор о ненападении; **хөдөлмөрийн гэрээ** трудовой договор, контракт; **зэвсэглэл хураах тухай гэрээ** договор о разоружении; **цөмийн дайныг сэрэмжлэн зайлуулах тухай гэрээ** договор о предотвращении ядерной войны; **гэрээ байгуулах / гэрээ тогтоох / гэрээ хийх** заключать договор; **гэрээ батлах** ратифицировать, утверждать договор; **гэрээ бичиг** хорш. договор, письменное обязательство; **нууц гэрээ бичиг** тайный договор; **харилцан туслалцах гэрээ бичиг** договор о взаимопомощи; **гэрээнд гарын үсэг зурах** подписывать договор; **гэрээ болзоо** хорш. договор; **условие; гурван улсын гэрээ болзоо** трёхсторонний договор, тройственное соглашение; **гэрээ бүхий** обусловленный договором, договорный; **гэрээ гэрч** свидетель; **гэрээ гэрчлэх** выступать в качестве свидетеля, засвидетельствовать договор; **гэрээ зөрчих** нарушать договор; **гэрээ хэлэлцэх** обсуждать договор, приходиться к соглашению; **гэрээ хэлэлцээ** хорш. соглашение; **гэрээ хэлэлцээ байгуулах** заключать соглашение.

**ГЭРЭЭ II** лучина (как источник света); **СВЕТ** (перед рассветом), освещение; факел; **нарсан гэрээ** смоляной факел, горящая лучина; **гэрээ барих** освещать; посветить; **гэрээ гэрдэх** лучить рыбу острогой (при свете факелов); **гэрээ шар** рассвет; **гэрээ шарлав** занялась заря, светает; **гэрээ шарлах** рассветать.

**ГЭРЭЭ III** блеск, цвет (лица); † **гэрээ хацар** выпуклости на щеках, скулы; щёки.

**ГЭРЭЭДҮҮЛЭХ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** гэрээдэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭРЭЭДЭХ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬ** гэрээлэх-ийг үз.

**ГЭРЭЭЛҮҮЛЭХ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** гэрээлэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭРЭЭЛЭХ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬ** проводить контрактацию, контрагтовать; контрагтоваться; выдавать документы; отдавать в залог, закладывать; ручаться, поручаться.

**ГЭРЭЭНИЙ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠢᠶ** гэрээ(н) I— ий харьяал., договорный, контрактный; **гэрээний эх, адаг** начальный и заключительный срок условий в договоре; **гэрээний адаг** хуучир. купчая крепость от последнего владельца; **гэрээний эх** хуучир. купчая от первого владельца, первоначальная купчая крепость.

**ГЭРЭЭС** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠰ** 1) завет, завещание; последняя воля; **гэрээс тавих / гэрээс хийх** делать завещание, завещать; **гэрээс үг** завет, завещание; **гэрээсээ хэлэх** высказывать последнюю волю; 2) наследственное или из рода в род переходящее имущество.

**ГЭРЭЭСЛҮҮЛЭХ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** гэрээслэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭРЭЭСЛЭЛ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠯ** гэрээс-ийг үз.

**ГЭРЭЭСЛЭХ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠬ** делать завещание, завещать; **гэрээслэн өгүүлэх** объявлять последнюю волю, завещать; **гэрээслэсэн үг** завещание.

**ГЭРЭЭТ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠲ** гэрээтэй-г үз.

**ГЭРЭЭТЭЙ** **ᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠢ** имеющий договор, обязанный по договору, обусловленный в договоре, законтрактованный.

**ГЭСГҮЙ** **ᠭᠡᠰᠭᠦᠢ** тө. гэвгүй-г үз.

**ГЭСГҮҮН** **ᠭᠡᠰᠭᠦᠨ** оттаявший, талый (напр. о мёрзлом мясе).

**ГЭСГЭЛГЭ** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠯᠭᠡ** наказание, взыскание; предостережение, напоминание, назидание, направление к лучшему.

**ГЭСГЭЛҮҮН** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠨ** слегка замёрзший.

**ГЭСГЭЛЭН** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠯᠡᠨ** гэсгэлүүн-г үз.

**ГЭСГЭХ I** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠬ I** 1) направлять на правильный путь, научать, исправлять, отучать (от дурного); 2) шилж. конфисковать; **гэр бараа гэсгэх** конфисковать имущество; 3) **гэсгэх II**-ийг үз.

**ГЭСГЭХ II** распускать, растапливать, плавить; **гэсгэх I**-ийг үз.

**ГЭСГЭЭЛ** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠭᠡᠯ** гэсгэлгэ-ийг үз.

**ГЭСГЭЭЛЭГ** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠭᠡᠯᠭᠡ** гэсгэлгэ-ийг үз.

**ГЭСГЭЭХ I** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠭᠡᠬ I**-ийн үйлдүүл., оттаявать (напр. мёрзлое мясо).

**ГЭСГЭЭХ II** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠭᠡᠬ II** накалывать.

**ГЭСЧИХЭХ** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠬᠢᠬᠡᠬ** гэсэх I-ийн нэгэнтээ., оттаять.

**ГЭСЭНГЭ** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠨᠭᠡ** размороженный.

**ГЭСЭР I** **ᠭᠡᠰᠭᠡᠷ I** ург.суд. середина цветка, тычинки у цветка.

**ГЭСЭР II:** гэсэр цэцэг ург. астра.

**ГЭСЭР III: Гэсэр хаан** тууль. Хан Гэср (имя эпического героя).

**ГЭСЭРТ** ᠭᠡᠰᠡᠷᠲᠦ: **гол гэсэрт цэцэг** ург. китайская астра; **гэсэр II**-ийг үз.

**ГЭСЭРҮҮ** ᠭᠡᠰᠡᠷᠦᠭᠦ: **гэсэрүү нугас** шувуу. чирок.

**ГЭСЭХ I** ᠭᠡᠰᠡᠬᠡ оттаивать (напр. о мёрзлом мясе, земле); † **гэсдэггүй толгой** жигш. непонятливый.

**ГЭСЭХ II** исправиться, поправиться.

**ГЭТЛҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠲᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэтлэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭТЛЭЛ** ᠭᠡᠲᠯᠡᠯᠡ избавление.

**ГЭТЛЭХ** ᠭᠡᠲᠯᠡᠬᠡ 1) 1) избавляться, освобождаться; **үхлээс гэтлэх** избавиться от смерти; 2) переправляться, переходить (на другую сторону); **гол гэтлэх** переправляться через реку; **гэтлэн гарах** перейти, переправиться; 2. **гэтлэхүй**-г үз.

**ГЭТЛЭХҮЙ** ᠭᠡᠲᠯᠡᠬᠦᠭᠦᠢ избавление, освобождение; переправление, переход; проходимое; перевоз; переправа.

**ГЭТҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэтэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭТҮҮР I** ᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷ хуучир. шпион, соглядатай.

**ГЭТҮҮР II** ракушкообразная лапша

(надавливая кончиком большого пальца на каждый кружочек раскатанного теста получается ракушкообразная форма); **гэтүүртэй хоол** разновидность лапши.

**ГЭТҮҮРЛЭХ I** ᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ хуучир. шпионить, подсматривать.

**ГЭТҮҮРЛЭХ II** готовить пищу с гэтүүр.

**ГЭТҮҮРЧ** ᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠴᠢ 1) умело, ловко подкрадывающийся (напр. об охотнике); 2) хуучир. шпион, соглядатай.

**ГЭТЭГЧ** ᠭᠡᠲᠡᠭᠴᠢ 1) подкрадывающийся; 2) хуучир. шпион, лазутчик.

**ГЭТЭЛ** ᠭᠡᠲᠡᠯᠡ гэх-ийн угтах., в то время как, между тем как, между тем, тем не менее, но, однако, и всё же; **харвах гэтэл** в то время как собирался выстрелить; **яв цав гэтэл** проворно, ловко; **бид явах гэж бэлтгэв, гэтэл шөнө гэнэт бороо орлоо** мы готовились к отъезду, но ночью вдруг пошёл дождь.

**ГЭТЭЛГЭГЧ** ᠭᠡᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠴᠢ 1) освободитель, избавитель, спаситель; **гэтэлгэгч гурван эрдэнэ** шашин. спасительные три драгоценности (буддийская триада); 2) перевозчик.

**ГЭТЭЛГЭХ** ᠭᠡᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ гэтлэх-ийн үйлдүүл., 1) освобождать, избавлять, спасать; **аюулаас гэтэлгэх** избавлять от опасности; **зовлонгоос гэтэлгэх** избавлять от мук; 2) переправлять, перевозить (на другую сторону).

**ГЭТЭЛШГҮЙ** ᠭᠡᠲᠡᠯᠡᠰᠬᠦᠭᠦᠢ ᠭᠡᠲᠡᠯᠡᠰᠬᠦᠭᠦᠢ непереходимый, непроходимый.

**ГЭТЭХ** ᠭᠡᠲᠡᠬᠡ 1) красться, подкрадываться; подстергать; **гэтэж ойртох** приблизиться украдкой, подкрасться; **цонх руу гэтэж очих** подкрадываться к окну; 2) подсматривать, подслушивать.

**ГЭТЭЭЧ** ᠭᠡᠲᠡᠭᠡᠴᠢ 1. подкрадывающийся; 2. **гэтэгч**-ийг үз.

**ГЭХ** (ᠭᠡ 1) говорить, сказать; **байг гэх хэрэгтэй** нужно сказать, что нельзя, не надо; нужно сказать: “не надо”; **болно гэх** сказать, что можно, достаточно; сказать: “можно, достаточно”; **болохгүй гэх** сказать, что нельзя; сказать: “нельзя”; **мэдэхгүй гэх мянган үгний хариулт** “не знаю” служит ответом на тысячу слов; **үгүй гэх** отрицать; **тэр юу гэх бол?** что он скажет?; **хүний хүүе, хаая гэх дуудав** слышны крики людей; **яах гэх вэ?** как ему поступить?; как сказать ему, что он должен сделать?; **яая гэх вэ?** ничего не сделаешь!; **оч гээ** скажи ему, чтобы он пошёл; скажи: “ты иди”; **тэднийг дуул гээ** скажи им, чтобы они спели; 2) намереваться, полагать, хотеть, решать; **орох гэх** захотеть войти; **суух гэх** захотеть сесть; **явах гэх** намереваться идти; 3) называть, именовать (при прямой речи часто остается без перевода, отражаясь кавычками); **протокол гэх гэрээ** протокол (үгчил. документ, называемый протоколом); **суу гэсэн газар** место, где приказано было сесть, местность, где приказано было жить; **эгч гэх** называть сестрой; **гэх зэрэг** тому подобный, и тому подобное; **гэх мэт / гэх мэтийн / гэх мэтчилэн** и так далее, и тому подобное; **гэхээс гадна** помимо сказанного, кроме того, сверх того.

**ГЭХГЭР** ᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠷ важный.

**ГЭХДЭГЛЭХ** ᠭᠡᠬᠡᠳᠡᠭᠯᠡᠬᠡ важничать.

**ГЭХҮЛ** (ᠭᠡ/1) **гэх**-ийн болзох., **ац гэхүл** когда сказал: “подай”; **уул гэхүл уул бус** сказать бы гора, так не гора; 2) лишь только хотел, как только намеревался (с причастием, со слитным деепричастием); **бид үзэх гэхүл хоёрхон хүн байна** лишь только мы взглянули, оказывается там только два человека; **гэвэл**-ийг үз.

**ГЭХЧИЛЭН** ᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠡᠨ и так далее (и т.д.), и тому подобное (и т.п.).

**ГЭХЭГНЭХ** ᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ гэхэлзэх-ийг үз.

**ГЭХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ гэхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ГЭХЭЛЗЭХ** ᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠵᠡᠬᠡ кивать головою; клевать носом (в дремоте).

**ГЭХЭС** ᠭᠡᠬᠡᠰᠢ: **гэхэс гэхэс хийх** нагибать, наклонять голову (о птицах).

**ГЭХЭСХИЙХ** ᠭᠡᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠶᠢᠬᠡ поклониться, кивнуть.

**ГЭХЭХ** ᠭᠡᠬᠡᠬᠡ кивать головою.

**ГЭЦ I** ᠭᠡᠴᠢ бубен.

**ГЭЦ II** ург. желтушник левкойный.

**ГЭЦЭЛ** ᠭᠡᠴᠡᠯᠡ шашин. послушник (монах, принявший на себя первые 36 монашеских обетов).

**ГЭЧ** ᠭᠡᠴᠢ гич-ийг үз.

**ГЭЧҮҮР** ᠭᠡᠴᠢᠭᠦᠷ скат; обрыв; неровное место.

**ГЭШҮҮ** ᠭᠡᠰᠢᠭᠦᠷ гишүү-г үз.

**ГЭШҮҮНЭ** ᠭᠡᠰᠢᠬᠡ/ᠨᠡ ург. ремень; **гишүүнэ**-ийг үз.

**ГЭЭ** ᠭᠡ изогнутая рукоятка мотыги, тесла.  
**ГЭЭГДМЭЛ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠮᠡᠯᠡ отсталый, оставленный, брошенный.

**ГЭЭГДҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠬᠡ гээгдэх-ийн үйлдүүл., терять, утратить; **гээгдүүлэн үрэгдүүлэхгүйгээр ашиглах** использовать без потери; **гээгдүүлсэн зүйл** потерянное, потеря.

**ГЭЭГДЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ гээх-ийн үйлдэгд., 1) быть потерянным, теряться, затеряться; **цүнх гээгджээ** потерялась сумка; 2) быть оставленным, покинутым, отвергнутым; отставать; **хамт явагчдаасаа гээгдэх** отставать от своих спутников.

**ГЭЭГҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хуучир. **гээгдэх**-ийг үз.

**ГЭЭГЭЭ** ᠭᠡᠭᠡ хүндэтгэл. 1) княжна, сударыня, барышня (при обращении); 2) старшая сестра.

**ГЭЭД** ᠭᠡᠭᠡ гэх-ийн ялгах., сказав.

**ГЭЭДЭН** гэдгэр-ийг үз.

**ГЭЭЛ** ᠭᠡᠭᠡ оставление, покидание, бросание.

**ГЭЭЛГҮЙ** ᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ не покидая, не оставляя, не бросая.

**ГЭЭЛГЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ гээх-ийн үйлдүүл., **гээгдэх** 2)-ийг үз.

**ГЭЭЛЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ бросать, покидать (многое).

**ГЭЭМЭЛ** ᠭᠡᠭᠡᠮᠡᠯᠡ пустой (об яйцах и о шишках).

**ГЭЭНДЭЭ** ᠭᠡᠭᠡᠨᠳᠡᠭᠡ: **гэм нь оольдоо ч бий, гээндээ ч бий** виноваты и тесло и рукоятка мотыги; и тот и другой виноват; **гээ-г** үз.

**ГЭЭПЭЛ** ᠭᠡᠭᠡᠯᠡ гэмпэл-ийг үз.

**ГЭЭХ** ᠭᠡᠭᠡ 1. 1) оставлять, покидать, отвергать, бросать; **гээж хаях** отбрасывать, отвергать; **эм гээх** хуучир. разводиться с женою; **гээсэн хүүхэд** подкидыш; 2) терять, лишаться; **ичгүүрээ гээх** терять стыд; **түлхүүрээ гээх** потерять ключи; 3) оставлять, прощать; **гээн аваачих** снисходительно относиться к проступку, прощать; 4) хуучир. устраивать поминки; 2. **гээхүй-г** үз., **авах гээх** хорш. принятие и отвержение; то, что следует принять, и что отвергнуть.

**ГЭЭХҮЙ** ᠭᠡᠭᠡᠬᠡᠢ 1) отвержение; 2) потеря.

**ГЭЭЧ** ᠭᠡᠭᠡᠴᠢ 1) гэх-ийн захирах., скажи; **дүүгээ унт гээч** скажи братишке, чтобы он ложился спать; 2) **гэгч**-ийг үз.

**ГЭЭШИН** ᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠨᠢ перегородка; **гээшин үүд** решётчатая дверь.

**ГЭЮРЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠵᠦᠷᠡᠬᠡ-ийг үз.

**ГЮН** ᠭᠡᠵᠦᠨᠢ-г үз.

**ГЯЛААН** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠭᠠᠨ 1. блестящий; голый как ладонь, лишённый покрова; сухостой без коры; плешивый (без единого волоска); **гялаан од** большая блестящая звезда; **гялаан сав** фарфоровая чашка; **гялаан хожгор**

совершенно лысый; 2. од.орон. метеор, падающая звезда.

**ГЯЛАВ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠪ: **гялав гялав хийх** мерцать, сверкать.

**ГЯЛАВХИЙХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠬᠡ поблёскивать.

**ГЯЛАЙЛГАХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠡ **гялайх**-ын үйлдүүл., обрадовать; **чи намайг гялайлгалаа** ты обрадовал меня.

**ГЯЛАЙН** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠶᠢᠨ: **гялайн цайн** хорш. явно, ясно, явственно; открыто.

**ГЯЛАЙХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠶᠢᠬᠡ 1) блеснуть; 2) ясно показаться, быть ясно видимым; **гялайн үзэгдэх** ясно показаться, ясно виднеться; **гялайтал гэгээрэв** совершенно рассвело; 3) шилж. просиять от радости, быть удовлетворённым; **гялайлаа а)** спасибо, я удовлетворён; **б)** яриа. спасибо.

**ГЯЛАЛЗАХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠯᠵᠠᠬᠡ блеснуть, ярко светиться; **гал гялалзаж байна** огни блестят.

**ГЯЛАЛЗСАН** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠯᠵᠠᠨ/ блеснувший; **гялалзсан амжилт гаргав** добились блестящих успехов.

**ГЯЛАЛЗУУЛАХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **гялалзах**-ын үйлдүүл.

**ГЯЛАЛЗУУР** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ блеснувший; проворный.

**ГЯЛАЛЗЧИХАХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠡ **гялалзах**-ын нэгэнтээ., блеснуть, блистать.

**ГЯЛАН** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠨ: **гялан хийж** выпучив глаза, хлопая глазами.

**ГЯЛАСХИЙЛГЭХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **гяласхийх**-ийн үйлдүүл.

**ГЯЛАСХИЙХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠠᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠡ блеснуть, сверкнуть; **цахилгаан гяласхийв** сверкнула молния.

**ГЯЛБАА** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠭᠠ блеск, отблеск, сверкание; зарница; **гялбаа гарах** сверкать, блеснуть.

**ГЯЛБААЛАХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠡ сверкать.

**ГЯЛБАГАНАХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠡ сиять, блеснуть, сверкать, отражать свет, отсвечивать.

**ГЯЛБАЛГА** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠯᠭᠠ отблеск, отсвечивание, отражение.

**ГЯЛБАЛЗАЛ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠯᠢ сверкание, блеск.

**ГЯЛБАЛЗАХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠡ сверкать, блеснуть, сиять; лосниться, отсвечивать; **цахилгаан гялбалзан цахилна** сверкает молния.

**ГЯЛБАЛЗУУЛАХ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **гялбалзах**-ын үйлдүүл.

**ГЯЛБАЛЗУУР** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ блеснувший; щеголеватый, охорашивающийся; проворный; **гялбалзуур хээр** саврасый; игривый гнедой, гнедой с чёрными гривой и хвостом; **гялбалзуур цэцэг** поблёскивающий, колыхающийся цветок.

**ГЯЛБАМ** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠮᠠ ослепительный.

**ГЯЛБАН** ᠭᠡᠶ᠋ᠯᠪᠠᠨ: **гялбан гялбан** хорш. ослепительно.

**ГЯЛБАР** ᠭᠢᠯᠪᠠᠷ: **нүдний гялбар** бие.зүй. глазное яблоко.

**ГЯЛБАРЛАГА** ᠭᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ отблеск, отсвечивание, отражение (света в воде).

**ГЯЛБАХ** ᠭᠢᠯᠪᠠᠬ 1) ярко блестеть, сверкать; 2) быть ослеплённым (ярким светом), слепить; **нүд гялбах** слепить глаза; **цасанд нүд гялбаж байна** снег слепит глаза.

**ГЯЛБУУЛАХ** ᠭᠢᠯᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬ гялбах-ын үйлдүүл., толь гялбуулах сверкать зеркалом (держа его на солнце).

**ГЯЛБУУР** ᠭᠢᠯᠪᠤᠭᠤᠷ ослепительный.

**ГЯЛГАЛЗАХ** ᠭᠢᠯᠭᠠᠯᠵᠠᠬ сверкать, блестеть, сиять, лосниться.

**ГЯЛГАНА** ᠭᠢᠯᠭᠠᠨᠠ: **гялгана загас** загас.суд. мелкая рыбка.

**ГЯЛГАНАХ** ᠭᠢᠯᠭᠠᠨᠠᠬ сверкать, давать отблеск, блестеть.

**ГЯЛГАНУУЛАХ** ᠭᠢᠯᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ гялганах-ын үйлдүүл.

**ГЯЛГАНУУР** ᠭᠢᠯᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠷ гялбалзуур-ыг үз.

**ГЯЛГАР I** ᠭᠢᠯᠭᠠᠷᠢ блестящий, сверкающий; глянецовый, глянецовитый; **гялгар цаас** глянецовая бумага.

**ГЯЛГАР II** низкосортный хадак; **хадаг**-ийг үз.

**ГЯЛГАРДАХ** ᠭᠢᠯᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть слишком блестящим, лоснящимся.

**ГЯЛГАРДУУ** ᠭᠢᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠭᠤ слишком блестящий.

**ГЯЛГАРДУУЛАХ** ᠭᠢᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ гялгардах-ын үйлдүүл.

**ГЯЛГАРХАН** ᠭᠢᠯᠭᠠᠷᠬᠠᠨ гялгар-ын багас.

**ГЯЛДАА** ᠭᠢᠯᠳᠠᠠ хуучир. шёлковое висячее украшение (надеваемое при церемонии).

**ГЯЛС** ᠭᠢᠯᠰ: **гялс гялс хийх** мерцать, сверкать.

**ГЯЛСХИЙЛГЭХ** ᠭᠢᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ гялсхийх-ийн үйлдүүл.

**ГЯЛСХИЙХ** ᠭᠢᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠬ сверкнуть, блеснуть.

**ГЯЛТАЙЛГАХ** ᠭᠢᠯᠲᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ гялтайх-ын үйлдүүл.

**ГЯЛТАЙХ** ᠭᠢᠯᠲᠠᠶᠢᠬ виднеться блестя, сверкая.

**ГЯЛТАЛЗАХ** ᠭᠢᠯᠲᠠᠯᠵᠠᠬ гялтганах-ыг үз.

**ГЯЛТАН** ᠭᠢᠯᠲᠠᠨ блестящий.

**ГЯЛТГАНА** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠨᠠ блеск.

**ГЯЛТГАНАХ** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠨᠠᠬ блестеть, сверкать.

**ГЯЛТГАНУУЛАХ** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ гялтганах-ын үйлдүүл.

**ГЯЛТГАНУУР** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠷ слюда.

**ГЯЛТГАНУУРТ** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠷᠲᠠᠳ слюдяной.

**ГЯЛТГАР** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠷ блестящий, сверкающий.

**ГЯЛТГАРДАХ** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть слишком блестящим; становиться блестящим.

**ГЯЛТГАРДУУ** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠭᠤ слишком блестящий.

**ГЯЛТГАРДУУЛАХ** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ гялтгардах-ын үйлдүүл.

**ГЯЛТГАРХАН** ᠭᠢᠯᠲᠭᠠᠷᠬᠠᠨ гялтгар-ын багас.

**ГЯНДАН** ᠭᠢᠨᠳᠠᠨ темница, тюрьма, острог; **шорон гяндан** хорш. Тюрьма, острог; **гяндан сахигч** тюремщик.

**ГЯНДАНГИЙН** ᠭᠢᠨᠳᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ гяндан(г)-ийн харьяал., тюремный; **гяндангийн хашаа** тюремный двор.

**ГЯНДАНЛАХ** ᠭᠢᠨᠳᠠᠨᠯᠠᠬ заключать в тюрьму.

**ГЯНТ** ᠭᠢᠨᠲ: **гянт болд** асбест.

**ГЯРГА** ᠭᠢᠷᠭ᠎ᠠ грубая ткань жёлтого цвета (сукно).

**ГЯРХ** ᠭᠢᠷᠬ: **гярх** кожа на конце ноги над копытами.

**ГЯРХАЙ** ᠭᠢᠷᠬᠠᠶ 1) обладающий исключительной зрительной памятью; **гярхай нүд** зоркий глаз, зоркость; 2) имеющий хорошее зрение.

**ГЯРХАЙДАХ** ᠭᠢᠷᠬᠠᠶᠳᠠᠬ обладать исключительной зрительной памятью; быть очень зорким.

**ГЯРХАЙДУУ**  внимательный, обладающий исключительной зрительной памятью.

**ГЯРХАЙЛАХ**  вести себя осторожно, осмотрительно.

**ГЯРХАЙРАХ**  иметь хорошее зрение.

**ГЯРХАЙШИХ**  становиться зорким, бдительным.

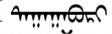
**ГЯЯ**  (Гадаад Явдлын Яам) хуучир. МИД (Министерство иностранных дел).



**ДАА I**  хя., хуучир. **1.** 1) великий, большой; **Даа Хүрээ** түүх., үгчил. Большой Курень, г. Урга (одно из дореволюционных названий г. Улан-Батора); 2) главный, высший, верховный, главенствующий; центральный; **2.** глава, начальник; старший, главный руководитель; **чуулган даа** түүх. председатель сейма; **даа гэлэнмаа** түүх. настоятельница; **даа жунтан** хуучир. президент республики; **даа лам** да лама, главный лама монастыря, лама-настоятель монастыря (избранный из лам, член совета шанзодбы по управлению шабинарами); **даа мужаан** хуучир. десятник, бригадир плотников, главный плотник; **даа юаншуай** түүх. а) генералиссимус; б) фельдмаршал.

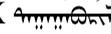
**ДАА II** **1.** батлах, нотлох, сануулах, итгүүлэх бас хүч нэмэгдүүлэх санаа илэрхийлэх сул үг (частица, выражающая подтверждение, предупреждение и усиление); **1)** -ка; **чи энэ номыг ав даа!** возьми-ка эту книгу; **буйз даа а)** наверняка, безусловно, конечно; **б)** кажется, пожалуй что; **ийм баларсан юм байх уу даа!** этого ещё не хватало, недоставало!; **наашаа суу л даа!** садитесь-ка сюда поближе!; **сайн даа л** в лучшем случае; **тэгэж л таарна даа!** так и должно быть!; и не удивительно!; **өнөөдөр би хичнээн ч архи уув даа, бүү мэд!** я сегодня чёрт знает сколько выпил; **гараа хаана угаая даа!** где бы помыть руки!; **унана даа!** а) упадёт!; б) упадёшь!; **одоо амарч унт даа!** теперь поспи-ка!; отдохните!; **хаанаас даа!** как бы не так!; чёрта с два, где это видано; **хагалав даа гэж хэлээд байхад!** говорил(а) тебе не разбей!; **харин даа** однако, ведь; **хар л даа!** а) ну, смотри ты!; б) ну вот!; **хачин юм даа, галт тэрэг хожимдож ирж байдаг** что такое, поезд опаздывает; **чамайг даа!** а) ну погоди!; смотри у меня!; б) я покажу тебе!; **даанч яав даа!** к сожалению!; **ях бол даа** что делать, как быть; **яая даа байз!** ума не приложу, что делать, как быть!; **чи бидэнтэй явах уу?** – **явь я даа!** ты пойдёшь с нами? – конечно; **за би ч явь я даа!** ну, я пойду; честь имею кланяться!; прощай!;

**янзы нь харъя даа!** а) поживём увидим!; б) там видно будет!; **яршиг даа!** и не подумаю!; 2) же; **гэрлээ асаа л даа!** включи же свет!; **явах уу?** – **бороо намдаг л даа!** пойдём? – пусть дождь немного утихнет!; **эхлээд үүнийг ярилцай л даа!** давайте же сначала обсудим это!; **2.** аялга. **ай даа!** ай-да!; ой-ли!

**ДААВАР I**  **1.** анаг. гормон, гормоны; **бамбай булчирхайн даавар** гормоны щитовидной железы; **бэлгийн даавар** половой гормон; **2.** гормональный; **даавар багадсанаас болж цусгүйдэх** анаг. гипогормональная аменорея; **даавар өдөөх хатуу бодос** анаг. анаболитическое стероидное вещество; **даавар эмчилгээ** анаг. гормональная терапия; **гормональное лечение; даавраар оношлох** анаг. гормональная диагностика; **даавраас хатанхайрах** анаг. гормональная атрофия.

**ДААВАР II** **1.** болото; **2.** топкий; **даавар газар** топкое место.

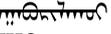
**ДААВАР III** хуучир. 1) поручение, задание, наказ; нагрузка, обязанность; 2) служба.

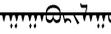
**ДААВАРЛАСХИЙХ**  слегка потеть, вспотеть.

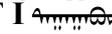
**ДААВАРЛАХ I**  **1.** 1) потеть, вспотеть; **хөлс дааварлах** потеть, вспотеть; 2) впитываться, просачиваться; **ус дааварлах** просачиваться (о воде); 3) лосниться; **тос дааварлах** лосниться от жира; **нүүрэнд нь тос дааварлана** его лицо лоснится от жира; **2.** **дааварлахуй**-г үз.; **3.** вспотевший; **хөлс дааварласан нүүр** вспотевшее лицо.

**ДААВАРЛАХ II** анаг. страдать гипергормонией, гипергормония.

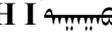
**ДААВАРЛАХ III** хуучир. **даалгавар авах-ЫГ** үз.

**ДААВАРЛАХУЙ**  потение, пот; впитывание, просачивание.

**ДААВАРЛУУЛАХ**  **дааварлах-ЫН** үйлдүүл.

**ДААВАРТ I**  гормональный; **дааварт бодос** гормональное вещество.

**ДААВАРТ II** хуучир. несущий возложенное на него поручение, выполняющий вменённую ему обязанность; **даалгавартай**-г үз.

**ДААВРЫН I**  **даавар I-ЫН** харьяал., гормонный; гормональный; **дааврын бэлдмэл** анаг. гормональный препарат; **дааврын үргүйдэл** анаг. гормональное бесплодие.

**ДААВРЫН II** хуучир. **даавар III-ЫН** харьяал., **даалгаврын**-г үз.

**ДААВУУ(Н)**  хя. **1.** 1) хлопчатобумажная ткань; **амны алчуурын даавуу** салфеточная ткань; **зузаан даавуу** толстая ткань, грубый холст; **хөвөн даавуу** хлопчатка; хлопчатобумажная ткань; **хөх даавуун хувцастай гурван хятад** трое

китайцев в одежде из синей ткани; **эрээн даавуу** / **цоохор даавуу** ситец, миткаль; **энэ эрээн даавуу их гүйлгээтэй байдаг** этот ситец в большом ходу; **эрээн даавуун даашинз** ситцевое платье; **даавуу нэхэх** хлопкопрядильный; 2) материя, ткань; текстиль, мануфактура; **ам даавуу** кусок ткани; **бөс даавуу** хорш. ткань; текстиль; мануфактура; **бөс даавуу нэхэгч** ткач, ткачиха; **бөс даавууны дэлгүүр** мануфактурный магазин; магазин тканей; **бүрээсний даавуу** тик; **бүрээсний судалтай даавуу** полосатый тик; **дотрын даавуу** саржа; подкладочный материал; **маажинтай даавуу** пропитанная маслом ткань, самодельная клеёнка; **бор ногоон даавуу** / **цэрэг ногоон даавуу** ткань хаки; **ноосон даавуу** шерстяная ткань; шерстяной материал; **ханан хээтэй ноосон даавуу** шерсть в клетку; **нэхмэл даавуу** текстиль, тканый материал; **орны даавуу** простыня, постельное бельё; **сүлжмэл даавуу** трикотаж; **торгомсог даавуу** шёлковая ткань; **улаан даавуу** ткань яркокрасного цвета; кумач; **час улаан даавуу** ткань пунцового цвета; **үстэй даавуу а)** фланель; бумазая, байка; б) ворсистая ткань; **хөнжлийн даавуу** пододеяльник; **хуучин даавуу** тряпка; **цагаан даавуу а)** белый материал; б) яриа. постельные принадлежности; **цямцны даавуу** материя на рубашку; **эн даавуу** полотнище; **даавуу шаавуу** / **даавуу шувуу** хорш. мануфактура, красный товар; **өөрийн хийсэн өөртөө зөв, өрөөл даавуу өмдөндөө зөв** зүйр. ~ кому поп, кому попадья, а кому попова дочка; о вкусах не спорят; 2. 1) хлопчатобумажный; тканый; тканьёвый; **ширээний даавуун бүтээлэг** тканая скатерть; **даавуун хөнжил** тканьёвое одеяло; 2) матерчатый; тряпочный; **даавуун бүрээс** хлопчатобумажная покрывка, покрывало, чехол; **даавуун бүс** кушак; **даавуу бээлий** матерчатые перчатки; **даавуун метр** тесьмовая рулетка; **даавуун хавтас** матерчатый переплёт; **даавуун хавтастай ном** матерчатый переплёт книги; **даавуун цаас** бумага из хлопка.

**ДААВУУНЫ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠨ}$  /  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠨ}$  **даавуу(н)**-Ы харьяал.; **бөс даавууны ар** обратная сторона ткани, изнанка; **сүлжмэл даавууны үйлдвэр** трикотажная фабрика; **даавууны өөдөс** тканина; лоскут, лоскуток, тряпка; **даавууны өөдсөн хөнжил** лоскутное одеяло; **даавууны үс** начёс; **даавууны хээ** рисунок, узоры на ткани.

**ДААВУУРХУУ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠨᠬᠤᠭᠠᠨ}$  1) матерчатый; похоже на материю, напоминающее материю; 2) хорошая материя.

**ДААВУУЧ(ИН)**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠨᠴᠢᠨ}$  /  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠨᠴᠢᠨ}$  хуучир. ткач; **даавуучин эмэгтэй** ткачиха.

**ДААГА(Н) I**  $\text{ᠳᠠᠭᠠ}$  /  $\text{ᠳᠠᠭᠠ}$  1. 1) годовалый жеребёнок, стригунок, жеребчик по второму году; **амаа мэдэхгүй даага шиг** зүйр. как необъезженный жеребчик; **исгэл хөхсөн даага** стригунок, сосавший молоко матери; **унага даага** хорш. жеребятя; **үрээ даага** хорш. КОНИ И жеребятя; **даага далантай, бяруу булчинтай онд оров уу?** перезимовали ли ваши жеребятя с жиром под гривой, а бычки с мускулами? (слова приветствия, благопожелание при встрече Нового года – Цаган сар, наступление которого у монголов означает конец зимы, самого тяжёлого времени года для скотоводов); **даага сургах** объезжать стригуна, годовалого жеребёнка; **далайд даага унахад, даага зовохгүй, далай зовно** онс. жеребёнок упал в океан, но мучается не жеребёнок, а океан (таавар: **нүдэнд юм орох** соринка в глазу); **даага шиг дагах а)** следовать, ходить по пятам за кем-л.; ни шагу не отходить, не отпускать; б) **идти по чим-л.** следам, в след кому-л.; **даагагүй сувай** не именуемая жеребёнка (о кобылице); 2) **морь-ийг** үз.; **дааганаас унаж үхдэггүй, даравгараас унаж үхдэг** ёж. упав со стригунка не погибают, погибают от своего языка; ~ беды человека – от его языка; **дааган тором** годовалый верблюжонок, верблюжонок на втором году.

**ДААГА(Н) II**  $\text{ᠳᠠᠭᠠ}$  шилж. маленький; приземистый; † **дааган атаахай** амьт. бурозубка средняя; **дааган сүүл** ург. тонконог стройный алтайский; **дааган чих** ург. конский малый шавель.

**ДААГА III** 1) перекладина, спица; **тоононы даага** перекладина рамы для верхнего отверстия юрты; 2) короткая жердь; **дааган унь** жердь, соединённая перемычкой с одной или двумя соседними (не вставляемая в отверстие тона); † **дааган хомоол а)** конский помёт; б) два куска сухого конского помёта, соединённые между собой волосом, привешанные на головке решётчатой стены юрты (как символ рождения жеребят-близнецов).

**ДААГА IV:** **алаг даага** амьт. тушканчик большой.

**ДААГА V** матч-реванш, расчёт; **даагаа нэхэх а)** играть на квит, брать реванш (в игре и борьбе); сыграть матч-реванш (в шахматах); рассчитаться, расквитаться, сводить счёты; б) дать сдачи кому-л.; в) смыть кровью что-л.; **даагаа нэхэж авах** брать реванш.

**ДААГАЛАЙ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠢ}$ : **даагалай тахь** амьт. горная полосатая зебра.

**ДААГАЛАХ I**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠬ}$  соединять жердь перемычкой с одной или двумя соседними; **даага III** 2)-ЫГ үз.

**ДААГАЛАХ II** зарим. дружить; быть дружными, неразлучными.

**ДААГАН** **ᠳᠠᠭᠠᠨ** / **даага I 2.**-Г үз.

**ДААГАНЦАР** **ᠳᠠᠭᠠᠨᠴᠢᠷ** амьт. зайчик; **алаг дааганцар** амьт. зайчик земляной.

**ДААГАНЫ** **ᠳᠠᠭᠠᠨ** / **ᠳᠠᠭᠠᠨ** **ᠨ**-Ы харьяал., жеребячий; **дааганы ам хагалах** хэлц. начать объезжать жеребёнка; **дааганы арьс** жеребячья шкура, жеребок; **дааганы сүүл** жеребячий хвост; **булгивал нэг дааганых, буцалбал нэг тогооных** цэцэн. а) БЫТЬ на короткой (дружеской) ноге с кем-л.; имеющие общего коня, общий котёл; б) тёплая компания; неразлучные друзья.

**ДААГАРХУУ** **ᠳᠠᠭᠠᠷᠬᠤᠭᠤ** 1) имеющий вид стригунка, похожий на стригунка; 2) маленький; **даагархуу адуу** а) вьетнамская лошадь; б) шотландская лошадь.

**ДААГАТАЙ** **ᠳᠠᠭᠠᠭᠠᠲᠠᠢ** имеющий стригунка; **даагатай гүү** кобылица со стригунком; **шоошгойхон бор даагатай моошгойхон бор хүү** аман.зох. смуглый мальчик-коротышка с сиво-бурым стригунком.

**ДААГДАМГҮЙ** **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠠᠮᠦᠭᠡᠢ** / **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠠᠮᠦᠭᠡᠢ** 1) непосильный; 2) твёрдый, крепкий; **даагдамгүй бүлх** крепкие сухожилия.

**ДААГДАХ I** **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ I** 1) **даах**-ЫН үйлдэгдэх.; 2) БЫТЬ поднимаемым, усиленным; БЫТЬ ПОДНЯТЫМ (над поверхностью земли).

**ДААГДАХ II** 1) шилж. ПОДДАВАТЬСЯ (болезни); БЫТЬ сломленным, побеждённым; 2) шилж. БЫТЬ поражённым (острием ножа, пулей); **хутганд үл даагдах мод** дерево, которое не поддается ножу, не берёт нож.

**ДААГДАХААРГҮЙ** **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠬᠠᠭᠠᠷᠦᠭᠡᠢ** / **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠬᠠᠭᠠᠷᠦᠭᠡᠢ** **даагдахгүй**-Г үз.

**ДААГДАХГҮЙ I** **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠭᠡᠢ I** / **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠭᠡᠢ I** такой, что не поднять; тяжёлый, тяжеловесный, увесистый; **тэр авдар даагдахгүй** тот сундук не поднять, с места не сдвинуть; **бүх бие даагдахгүй байна** все члены были как свинцом налиты; **ханиад үгдрээд хамаг бие даагдахгүй байна** грипп доконал, всё тело будто скованное; **өдөржин чулуу зөөгөөд хоёр гар даагдахгүй боллоо** целый день таскал камни - руки натрудились; **нойр дугуу, толгой даагдахгүй байна** голова тяжёлая от недосыпания, бессонницы; **хөл даагдахгүй байна** на ногах словно гири железные.

**ДААГДАХГҮЙ II** 1) крепкий, твёрдый, не поддающийся, прочный; **даагдахгүй хатуу ааруул** а) твёрдый арул (сушёный творог); б) шилж. орех не по зубам; не по силам; **энэ эсгий хайчинд даагдахгүй байна** этот войлок не поддается ножницам, этот войлок не берет ножницы; 2) непосильный.

**ДААГДАШГҮЙ I** **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠰᠢᠭᠦᠢ I** / **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠰᠢᠭᠦᠢ I** 1) очень тяжёлый, такой что не поднять; неподъёмный; **би бүх юмаа байрлууллаа,**

**ганцхан тэр шүүгээ л даагдашгүй нь ээ!** я расставил всю мебель, только тот шкаф мне не под силу; 2) непосильный, не по силам, не по плечу.

**ДААГДАШГҮЙ II 1.** 1) трудный, невыносимый, нестерпимый; **даагдашгүй зовлон** невыносимые страдания; 2) твёрдый, крепкий; жёсткий; **ясан даагдашгүй хатуу мах вэ!** что за жёсткое мясо!; 3) везучий, неуязвимый; **тэр дайсны суманд даагдашгүй амьтан байлаа** вражеские пули не брали его; 2. невыносимо, нестерпимо, непереносимо; выше сил человеческих.

**ДААГДМААРГҮЙ** **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠦᠭᠡᠢ** / **ᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠦᠭᠡᠢ** **даагдамгүй**-Г үз.

**ДААГИУР** **ᠳᠠᠭᠠᠭᠢᠭᠦᠷ** 1) вспылчивый; 2) легкомысленный; ветренный; **даагиур хүн** ветренный человек.

**ДААГИХ I** **ᠳᠠᠭᠠᠭᠢᠬᠤ I** 1. кипеть, закипать; бурлить, клокотать; **сүү даагив** молоко вскипело; **данхтай цай даагив** чайник закипел; **цай даагив байна / цай даагитлаа буцлаж байна** чай кипит через край; 2. бурление, клокотание, кипение.

**ДААГИХ II** 1) всхлипывать; 2) поступать легкомысленно; **даагих хуугих** хорш. ПОСТУПАТЬ легкомысленно, ветрено.

**ДААГИХ III** шуметь, свистеть; **даагитал давхих** мчатся как стрела.

**ДААГЧ** **ᠳᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠤ** 1) поручитель, рекомендующий; **батлан даагч** поручитель; **түүнийг намд элсэхэд батлан даагч нь Очир, Дорж хоёр байв** в партию его рекомендовали Очир и Дорж; **хэрэгтнийг гадуур батлан даагч нь хэн бэ?** кто у арестованного поручитель на свободе?; 2) обязывающийся, ответственный; шеф; **хоцрогч Дугарыг даагч нь Дулмаа Дулма** – ответственная за отстающего Дугара (он её подшефный); 3) несущий (тяжесть забот, брема и т.д.); **ЭНЭ айлын хамаг зовлонг үүрч даагч нь энэ эмэгтэй л юм даа!** эта женщина одна несёт на себе тяжесть всех забот по дому.

**ДААДАЙ I** **ᠳᠠᠠᠳᠠᠢ I** яриа. 1) **аав**-ЫГ үз.; 2) почтенный.

**ДААДАЙ II:** **хэлгүй даадай** а) өхөөрд. детский лепет; б) ёж. бессвязная речь; в) ёж. китаец, не знающий монгольского языка.

**ДААДАР** **ᠳᠠᠠᠳᠠᠷ**: **даадар даадар** хорш., авиадуур. порхающий (о птице); **даадар даадар шувуу далан дээрээ бичигтэй, далай ламын шавь нар хэлэн дээрээ бичигтэй** оньс. у птицы, размахивающей крыльями письмена на спине, у учеников Далай-ламы письмена на языке (таавар: **хийморийн дарцаг** флажок удачи).

**ДААЖИГНАЛ** **ᠳᠠᠠᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠯ** шутка, подшучивание; издевательство.

**ДААЖИГНАЛДАХ** ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬ

даажигнах-ЫН үйлдэл.

**ДААЖИГНАЛЦАХ** ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠯᠴᠠᠬ

даажигнах-ЫН үйлдэл.

**ДААЖИГНАХ** ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬ 1. 1) шутить,

подшучивать; хүнээр даажигнах шутить над кем-л.; ЭЛЭГ ДООГ ХИЙЖ даажигнах подшучивать; 2) издеваться, высмеивать, насмехаться, потешаться, иронизировать; биднээр даажигнахыг тань би зөвшөөрөхгүй я не позволю вам насмехаться над нами; 2. даажигнахуй-Г үз.

**ДААЖИГНАХУЙ** ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤᠢ 1)

подшучивание, шутка; 2) высмеивание, насмешка.

**ДААЖИГНАЧИХАХ** ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠴᠢᠬᠠᠬ

даажигнах-ЫН нэгэнтээ, разыграть, подшутить.

**ДААЖИГНУУЛАХ** ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ

даажигнах-ЫН үйлдүүл, быть предметом острот, насмешек, издевательств.

**ДААЖИН(Г)** ᠳᠠᠭᠵᠢᠨᠭ 1) подтрунивание,

шутка, насмешка; 2) издёвка, издевательство; глумление; даажин болгох делать предметом насмешки; издеваться, глумиться; даажин хийх подшучивать, издеваться над кем-чем-л.; представлять, выставять в смешном виде кого-что-л.; проехаться на чей-л. счёт, по чьему-л. адресу; этгээд хүнээр даажин хийх подтрунивать над чудаком.

**ДААЖИН II: дүүжин даажин** хорш.,

авиадуур. Качели (детское выражение); дүүдэй дүүдэй дөрвүүлээ, дүүжин даажин хоёулаа, чожин хүүхэн дагавартай оньс. четыре братца – ходули, две качели и длинная шея с придатком (мозга) (таавар: тэмээ верблюд).

**ДААЖИНТАЙ** ᠳᠠᠭᠵᠢᠨᠲᠠᠢ 1. насмешливый,

глумливый; даажинтай үг обидные слова; даажинтай хүн насмешник; острослов; тэр чинь их даажинтай хүн байгаа юм он большой насмешник; 2. насмешливо, издевательски; цаанаа нэг даажинтай хэлц. насмешливо; даажинтай инээх насмешливо улыбаться; издевательски смеяться.

**ДААЛГА I** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠ хуучир. 1) служба,

занятие; 2) исполнение обязанностей.

**ДААЛГА II** хуучир. следование.

**ДААЛГА III: даалга үсэг** хэл. шинж.

непроизносимая буква (в тибетской письменности).

**ДААЛГАВАР** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠪᠠᠷ 1) поручение,

задание, указание; нагрузка; обязанность; гэрийн даалгавар домашнее задание; чи даалгавараа хийв үү? ты уже выучил уроки?; чухал даалгавар важное задание, поручение; даалгавар авах получить поручение; принять поручение; даалгавар биелүүлэх выполнить задание; исполнять поручение; даалгавар өгөх дать кому-л. поручение; задать задание; возложить обязанности на кого-л.; дааж ядсан даалгавар

өгөх обременить, взвалить на кого-л.; хичээлийн

даалгавар өгөх задание по школьному предмету; үүрэг даалгавар өгөх давать важное поручение; 2) хуучир. служба; 3) тусг.

наряд (какое-л. задание, работа, выполняемые военнотружашими); цэргийн ангийн хоногийн даалгавар суточный наряд воинской части; ажилчид өдрийн даалгавраа авав рабочие получили наряд на день; 4) миссия; 5) наказ; хатуу даалгавар категорический наказ; трудное задание; 6) уполномочие.

**ДААЛГАВАРААР** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠠᠭᠠᠷ по поручению.

**ДААЛГАВАРТ** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠲᠠ несущий возложенное на него поручение, выполняющий вменённую ему обязанность.

**ДААЛГАГДАХ** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠭᠳᠠᠬ даалгах-ЫН үйлдэгд, 1) возлагаться, вменяться в обязанность; даалгагдсан ажлыг сайн биелүүлэх хорошо выполнить порученную работу; 2) задаваться (об уроке, поручении и т.п.); 3) вверяться; 4) вручаться; 5) б.т. попадаться на умело проведённый приём.

**ДААЛГАГЧ** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠭᠴ 1) поручитель, поручительница; 2) подшефный, подопечный; 3) тот, за кого расплачиваются (напр. в столовой); 4) рекомендованный (напр. в партию).

**ДААЛГАЗНАХ** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠵᠢᠨᠠᠬ временно поручить кого-л. кому-н.

**ДААЛГАЗНУУЛАХ** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠵᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ даалгагнах-ЫН үйлдүүл.

**ДААЛГАЛТ** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠯᠲ поручение, задание.

**ДААЛГАСАН** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠨ порученный, заданный; даалгасан ажил порученная, возложенная работа; даалгасан ёсоор согласно поручению; по поручению; даалгасан ёсоор тогтоох вытвердить заданный урок.

**ДААЛГАСАНЧЛАН** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠨ согласно поручению; по поручению.

**ДААЛГАХ I** ᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠬ 1. 1) даах-ЫН үйлдүүл; 2) поручать, возлагать; вменять в обязанность, уполномочить; давать нагрузку; захидал хүргэхийг даалгах поручать кому-л. доставить письмо; тулган даалгах возлагать, поручать; шаардан даалгах поручать, обязывать; требовать исполнения; даалгаж өгөх поручить; давать поручение; даалгаж хадгалуулах поручать дело; даалган гүйцэтгүүлэх поручать, возлагать исполнение; даалган тушаах возлагать, обязывать; даалган эрхлүүлэх поручать кому-л. дело, учреждение; ставить во главе дела, учреждения; даалгасугай! поручить, возложить, обязать (формула в решениях и пр.); 3) задавать; ажил даалгах задавать работу; 4) вверять, вручать, давать под ответственность; хувь заяагаа даалгах вручить свою судьбу; би

**чамд хүүгээ даалгая, замдаа харж яваарай!** вверяю тебе сына, присматривай за ним в пути!; 5) определять на службу; 6) отдавать на попечение, под опеку; 7) наказывать; **2.** даалгахуй-г үз.; **3.** поручительный.

**ДААЛГАХ II** яриа. 1) делать, действовать точно, без ошибок; 2) точить, делать острым (нож, топор, оружие); 3) б.т. умело проводить приём.

**ДААЛГАХУИ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** 1) поручение; 2) поручительство.

**ДААЛГУУЛАГЧ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** даалгагч-ийг үз.

**ДААЛГУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** даалгах-ын үйлдүүл.

**ДААЛИГНАХ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** 1) класть в кошёлку, сумку; 2) хранить в сумке, кошёлке.

**ДААЛИМБА(Н)** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** **1.** далемба (род хлопчатобумажной ткани обычно синего цвета); **боодлын даалимба** далемба в рулонах; **бүдүүн даалимба** грубая далемба; **хятад даалимба** китайская далемба; **цай даалимба мэтийн бөс бараа** хар., үгчил. чай, далемба и тому подобные товары; товары широкого потребления (обычный и необходимый ассортимент первичных магазинов в Монголии); **даалимбаны үнэ хямдрал** далембу уценили; **2.** далембовый, из далембы (об одежде); **хөх даалимбан дээл** дэли из синей далембы.

**ДААЛИМБАРХУУ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** похожий на далембу; **даалимбархуу** эд материал вроде далембы.

**ДААЛИН(Г) I** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** 1) большая перемётная сума; дорожный мешок, чемодан; **булигаар даалин** юфтевая сума; **даалин тохох** накладывать суму на что-л.; **даалин хацар** хэлц. щекастый; **даалин хацартай хүүхэд** щекастый ребёнок; 2) кошелёк, чехол для табакерки; кисет; **хоргой эмжээртэй торгон даалин шёлковый кошелёк** (кисет) с парчовой обшивкой.

**ДААЛИН(Г) II** грубая бумажная материя; **даалин бөс** бязь далемба (распространена среди монголов обычно синего цвета); **даалин торго** ткань из кручёного шёлка; **даалимба-ыг** үз.

**ДААЛИНБА** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ**-ыг үз.

**ДААЛИНГИЙН** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** **ᠰᠢ** **даалин(г) I**-ийн харьяал., кисетный, кошельковый; **далдын далд даалингийн мухарт** цэцэн. далеко далеко, на дне сумы; ~ за семью замками, **даалингийн үдээ** шнуровка отверстия чехла, сумы.

**ДААЛИНЖИН** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ**-ыг үз.

**ДААЛИУ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** яриа. **даалуу**-г үз.

**ДААЛТ I** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** 1) поручительство; ручательство; ответственность; **бичмэл даалт** письменное ручательство; эд **хөрөнгөний даалт** имущественное поручительство; **хэний даалтаар?** под чью ответственность?; **даалт гаргах** ручаться; 2) порука, **даалтаар гаргах**

отпустить на поруки; 3) тусг. аваль; поручительство по векселю.

**ДААЛТ II** гарантия.

**ДААЛТ III** **даац**-ыг үз.

**ДААЛТТАЙ I** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** обязательный, ответственный человек.

**ДААЛТТАЙ II** 1) с гарантией; **даалттай цаг** часы с гарантией; 2) авализированный; **даалттай (өрийн) баталгаа** авализированный вексель.

**ДААЛТЫН** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** **ᠰᠢ** **даалт I, II**-ын харьяал., гарантийный; **даалтын хугацаа а)** гарантийный срок; б) срок ручательства.

**ДААЛУУ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** хя. 1) далу, игральные кости; род домино (игра); **мөрийтэй даалуу** азартная игра в кости; **даалуу тавих** играть в далу (кости); **даалуугаар мөрийтэй тоглох** играть в азартную игру в кости; **тэр даалуунд их хорхойтой** он страстный любитель далу; 2) костяшка домино в двенадцать очков, дупль шесть.

**ДААЛУУДАХ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** играть в далу.

**ДААЛУУДУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** даалуудах-ын үйлдүүл., позволять играть в далу.

**ДААЛУУНЫ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** **ᠰᠢ** **даалуу(н)**-ы харьяал., **даалууны нүх** ОЧКО (на игровой кости); **даалууны хорхойтой** азартный игрок в кости.

**ДААЛУУРХУУ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** похожий на домино, вроде домино.

**ДААЛУУЧ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** любитель играть в далу.

**ДААЛУУЧИН** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** игрок в далу, кости.

**ДААМ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** 1) шашки (игра); **зуун буудалт даам** столеточные шашки; **шатар даам** хорш. шахматы и шашки; **даам тавих** играть в шашки; 2) шашка, дамка; **даам гарах** пройти в дамки; **даам идэх** съесть шашку; 3) род шашечной игры (в которой игроки стараются опередить друг друга заняв противоположный угол, каждый начав ход из "своего"); **мягман**-г үз., яриа. **япон даам** (үгчил. японские шашки).

**ДААМАЙ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** 1) надёжный, основательный; **даамай сайн** очень хороший; **даамай халуурах** постоянная лихорадка; 2) терпеливый, выносливый; 3) **даамгай**-г үз.

**ДААМАЙВТАР** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** более надёжный.

**ДААМАЙДАХ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** быть надёжным, основательным.

**ДААМАЙХАН** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** 1)-н багас.

**ДААМАЛ** **ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** хуучир. **1.** 1) поручение; 2) нарядчик; 3) староста; **даамал тавих** назначать старостой; **агтны даамал** староста-табунщик; 4) смотритель; **өргөөний даамал** хуучир. станционный смотритель; смотритель уртона; 5) заведующий, прораб, комендант; **барилгын даамал** прораб, производитель работ; **үзмэрийн даамал** антрепренёр; **2.** порученный, возложенный.

**ДААМАЛДАХ** **ᠳᠠᠮᠠᠯᠳᠠᠬ** ворочать, переворачивать.

**ДААМГАЙ I** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠠᠭᠠᠢ I** 1) терпеливый, выносливый; стойкий; 2) крепкий, устойчивый; **халуун даамгай а)** теплоустойчивый; **б)** легко переносящий жару; **хүйт даамгай** холодостойкий; **даамгай хавтгалж** тусг. несущая панель.

**ДААМГАЙ II** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠠᠭᠠᠢ II** аккуратный; **юманд даамгай** аккуратный в исполнении; аккуратное исполнение.

**ДААМГАЙХАН** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠠᠭᠠᠢᠬᠠᠨ** даамгай II-н багас., аккуратненько.

**ДААМДАХ** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠠᠳᠠᠬ** играть в шашки.

**ДААМДАЦГААХ** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠠᠳᠠᠴᠠᠭᠠᠬ** играть в шашки (о многих).

**ДААМЖРАЛ** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠵᠢᠷᠠᠯ** 1) усиление, углубление, обострение, усугубление; **өвчний даамжрал** обострение болезни; 2) интенсификация; прогресс.

**ДААМЖРАЛТ** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠵᠢᠷᠠᠯᠲ** даамжрал-ЫГ үз.

**ДААМЖРАХ** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠵᠢᠷᠠᠬ** 1. 1) усугубляться, обостряться; крепчать; **хүйт даамжрав** мороз крепчал; **даамжран хөлдөх** промерзать до дна; 2) засыхать, иссыкать (о воде); 3) становиться интенсивным; прогрессировать, усиливаться (о болезни); **өвчин нь даамжирчээ** болезнь его прогрессировала; 2. **даамжрахуй-** Г үз.; 3. анаг. острый, прогрессивный, прогрессирующий; **даамжрах саа** анаг. табопаралич; прогрессивный паралич.

**ДААМЖРАХУЙ** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠵᠢᠷᠠᠬᠤᠢ** усугубление, обострение, усиление.

**ДААМЖРУУЛАХ** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** даамжрах-ЫН үйлдүүл.

**ДААМЛЫН** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠤᠯᠢᠨ** даамал-ЫН харьяал., **даамлын газар а)** прорабская, рабочее помещение прораба; **б)** деканат.

**ДААМНЫ** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠤᠨ** даам(н)-Ы харьяал., шашечный; **даамны аварга** чемпион по шашкам; **даамны тэмцээн** шашечный турнир; **даамны хөлөг** шашечная доска.

**ДААМТГАЙ** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ** 1) **даамгай-Г** үз.; **архи даамтгай** непьянеющий; **гал даамтгай** огнеустойчивый; **ус даамтгай а)** непромокаемый, водонепроницаемый; **б)** хорошо впитывающий воду; **ус даамтгай гурил** мука, из которой вымешивается крутое тесто; 2) непроницаемый; **даамтгай давхраа** тусг. непроницаемый слой; **даамтгай чанар** невосприимчивость.

**ДААМУУ** **ᠳᠠᠮᠤᠮᠤᠤ** ург. торичник.

**ДААМЧИН** **ᠳᠠᠮᠠᠮᠴᠢᠨ** шашист.

**ДААН** **ᠳᠠᠠᠨ** хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); **слишком, чересчур, очень; даан ихгүй / даан олонгүй** не бог весть сколько; **даан удаан** слишком долго; **даан удахгүй а)** с минуты на минуту; немного погодя; с часу на

час; вскоре; **б)** на днях; **даан ялангуяа** и тем более.

**ДААНЧ** **ᠳᠠᠠᠨᠴ** 1) **слишком** (выражает оттенок сожаления, огорчения, негативной оценки); **к (великому)** крайнему сожалению; долго ли, коротко ли; до крайности; **к сожалению; даанч оройтжээ** слишком поздно; **даанч танимаар** слишком уж знакомый; **даанч үнэтэй юм** слишком дорого, слишком высокие цены; **даанч эрт иржээ** слишком рано прибыл; 2) **совсем, вообще, очень уж; хүүхдүүд нь даанч адилхан** все дети у них на одно лицо; **даанч азгүй а)** очень неудачно; **б)** позорная неудача; **даанч айхгүй байна уу?** нисколько не испугался?; **даанч алга** на нет и суда нет!; **даанч арга алга** куда не денешься; **делать нечего; таны буруу гэдгийг хэлэхгүй байхын арга даанч алга** к сожалению, должен вам заметить, что вы были не правы; **даанч бага бус** не так-то мал, не так-то мало; **даанч дэндүү** нет отбоя от кого-л.; **хэтэрнэ хэтэрнэ гэхэд даанч дэндүү** переполнять чашу терпения; **даанч дээ! а)** мне это нравится; **б)** неужели!; это уж слишком!; **какая жалость!; мыслимо ли это!; үгүй, ийм дүүрсэн тэнэг юм хийх гэж, даанч дээ** в отчаянии, что так глупо поступил; **даанч зүггүй а)** какой шаловливый!; **б)** яриа. неопытный; **даанч ингэж бодоогүй** и в помыслах не было; **даанч ичих нүүргүй хүн** большой нахал; **даанч муухай амьтан а)** безобразное существо; **б)** шилж. бесцеремонный человек; **даанч мэдэхгүй** ни бельмеса (не зная); **тэд хувилахуй ухааныг даанч мэдэхгүй юм** они в химии ни бельмеса не знают; **даанч насалсангүй дээ!** жить да жить бы!; **даанч өрөвдөлтэй** не завидую кому-л.; **даанч сайхан** чересчур хорошо, прекрасно; **даанч сүрхий** очень серьезный; **даанч тоогүй** к присорбию; **даанч тоомсоргүй** и бровью не повёл; **даанч тоохгүй байх** не обращать внимания; **тэр миний өвчин зовлонг тоохгүй, даанч тус больё гэхгүй байна** ему дела нет до моей болезни, ничем помочь не хочет; **тэнэг гэхэд даанч дэндүү тэнэг** до крайности глуп; **даанч үгүй** ни крошки не...; **даанч үгүй байгаа даа!** да не может быть!; **ямар нэг юм даанч үлдсэн дээ** что-нибудь да осталось же; **даанч хайран** какая жалость!; **манай эрхлэгч, эрхлэгч хүн гэхэд даанч хашир суугагүй хүн** наш заведующий, как таковой, не имеет достаточного опыта; **даанч эм сүвтэй л юм** жаль, что слабый пол; **эцэг нь мөнгөөр туйлж явж, хөвүүндээ даанч юу ч үлдээсэngүй** отец его ворочал миллионнами, однако сыну ничего не оставил; **даанч яваа!** какая жалость!; **даанч яав даа, өчигдөр би мөн ч булай согжээ** да неужто я вчера был так сильно пьян; **зохион бичлэг чинь бөөн**

**алдаа, даанч яав даа!** в твоём сочинении, к сожалению, много ошибок.

**ДААПАА** ᠳᠠᠭᠠᠯᠠ яриа. 1) глумление; издёвка; **даапаа хийх** представлять в смешном виде кого-что-л.; **поднять на смех** кого-что-л.; проезжаться на чей-л. счёт; шутки шутить; 2) **даажин**-г үз.

**ДААПААЛАМТГАЙ** ᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠤᠲᠦᠭᠠᠢ склонный подтрунивать, дразнить.

**ДААПААЛАНГУЙ** ᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠨᠭᠤᠢ насмехаясь, подтрунивая.

**ДААПААЛАХ** ᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) трунить, высмеивать, насмехаться, зубоскалить, потешаться; 2) **даажигнах**-ыг үз.

**ДААПААЛУУЛАХ** ᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **даапаалах**-ын үйлдүүл.

**ДААПААТАЙ** ᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠲᠠᠢ глумливый.

**ДААРАГ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠭ **даарамхай**-г үз.

**ДААРАМТГАЙ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠤᠲᠦᠭᠠᠢ **даарамхай**-г үз.

**ДААРАМХАЙ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠬᠠᠢ зябкий.

**ДААРАХ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ мёрзнуть, ощущать холод; простуживаться; продрогнуть, леденеть; **хүйтэнд даарах** быть зябким, мёрзнуть; **даарах хөрөх** хорш. замерзать, мёрзнуть; **даарснаас өвдөх** заболеть от простуды, простудиться; **би даарч байна** мне холодно; **чичрэх даарах өвчин** озноб, лихорадка; **яарвал даарна** цэцэн. поторопишься – замёрзнешь; ~ поспешай, да не торопись; поспешишь - людей насмешишь.

**ДААРДАС** ᠳᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠰ озноб; **даардас хүрэх** чувствовать озноб.

**ДААРС** ᠳᠠᠭᠠᠷᠰ: **даарс хийх** чувствовать озноб.

**ДААРУУЛАХ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **даарах**-ын үйлдүүл., морозить; вызывать озноб; простудить; **гараа дааруулав** руки окоченели, замёрзли.

**ДААРЧИХАХ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **даарах**-ын нэгэнтээ., сильно замёрзнуть, продрогнуть; **би замдаа даарчихлаа** я продрог в дороге; **хүйтэнд даарчихлаа** перемерз на морозе.

**ДААРЧИХСАН** ᠳᠠᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠤᠰᠠᠨ ледяной;

**даарчихсан гартай** руки у кого-л. ледяные.

**ДААРЬ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠢ I 1) ссадина, рана на спине животного, натёртое седлом место; **адууны даарь** наминка; 2) болячка (на спине лошади); **даарин дээр нь давс үрэх** сыпать соль на раны; ~ сильно досадить, сделать неприятность кому-л.; усугублять, обострять что-л.

**ДААРЬ II: даг даарь** хорш. грязь.

**ДААРЬТ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠢᠲᠦ 1) с ссадиной, имеющий ссадину на спине, натёртое седлом место; **голдоо даарьтай** с ссадиной на самом хребте; 2) с болячкой.

**ДААРЬТАЙ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠢᠲᠠᠢ **даарьт**-ыг үз.

**ДААРЬТАХ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠢᠲᠠᠬᠤ I. образоваться, появляться (о ссадинах, болячках, мозолях на спине у

лошади); **тохом даарьтах** образоваться (о ссадине, намяне под потником); 2, **даарьтахуй**-г үз.

**ДААРЬТАХУЙ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠢᠲᠠᠬᠤᠢ образование болячек, мозолей, ссадин (на спине лошади).

**ДААРЬТУУЛАХ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **даарьтах**-ын үйлдүүл., набить ссадину под седлом.

**ДААРЬШИХ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠢᠱᠢᠬᠤ иметь ссадину на спине, натёртое седлом место (о лошади).

**ДААРЬШУУЛАХ** ᠳᠠᠭᠠᠷᠢᠱᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **даарьших**-ийн үйлдүүл.

**ДААСАН** ᠳᠠᠭᠠᠰᠠᠨ **даах**-ын үйлт нэрийн өнгөрс. цаг., 1) независимый, самостоятельный (о народе, стране); **биеэ даасан а)** самостоятельный, независимый; **б)** совершеннолетний;

вменяемый (юридически); **биеэ төгс даасан** вполне самостоятельный, совершенно независимый; 2) главный, верховный, полномочный; **даасан бичгийн дарга** түүх. член государственной канцелярии, канцлер (их было четыре: двое маньчжур и двое китайцев); **даасан сайд** түүх. министр; **даасан түшмэл** түүх. председатель, директор, начальник (правительственного учреждения); **даасан цэрэг** түүх. конная гвардия.

**ДААТГАГДАХ** ᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **даатгах**-ын үйлдэгд., быть застрахованным, застраховаться.

**ДААТГАГЧ** ᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠠᠭᠴᠢ страхователь.

**ДААТГАЛ** ᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠠᠯ 1) страхование; страховка; **амь даатгал** страхование жизни; **нийгмийн даатгал** социальное страхование; **эд хогшлын даатгал** страхование домашнего имущества; 2) вручение кому-л. чьей-л. судьбы; 3) подношение; **аврал даатгал** хорш. подношение во спасение; **өргөл даатгал** хорш. подношение, дар.

**ДААТГАЛЫН** ᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠠᠯᠢᠨ **даатгал**-ын харьяал., страховой; **даатгалын гэрчилгээ / даатгалын үнэмлэх** страховое свидетельство, страховка; **даатгалын гэрээ** полис; договор о страховании; **эрүүл мэндийн даатгалын гэрээ** медицинский полис; **даатгалын төлөөлөгч** представитель страховой службы.

**ДААТГАХ** ᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠠᠬᠤ I. 1) страховать; **амиа даатгах / өөрийгөө даатгах** страховать жизнь; страховаться; **хөрөнгөө даатгах** страховать имущество; 2) вверить, вручать судьбу кому-л.; полностью полагаться на кого-л.; 2. **даатгахуй**-г үз.

**ДААТГАХУЙ** ᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠠᠬᠤᠢ страхование.

**ДААТГУУЛАГЧ** ᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ страховщик.

**ДААТГУУЛАХ** ᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **даатгах**-ын үйлдүүл.

**ДААХ** ᠳᠠᠭᠠᠬᠤ I 1. 1) быть в состоянии поднимать тяжесть; выдерживать тяжесть; осилить; **ачаа даах** сумеет поднять тяжесть; **өрөөсөн гараараа даах** сумеет поднять тяжесть одной рукой; **морь байтугай тэмээ даахгүй** не только лошади, но и верблюду не поднять; **дааж ядах** не быть в состоянии

поднять, едва поднять; **хуц л юм бол эврээ даана** цэцэн. для барана рога не в тягость; 2) шилж. выносить, терпеть, выдерживать (напр. холод); переносить, сносить (напр. обиду), быть терпеливым, невозмутимым; справляться с трудностью; **архи даах** не пьянеть от вина; **өвчин даах** переносить боль; **өн даах** перезимовать, благополучно провести год и вступить в новый (о скоте); **тоглоом даах** понимать шутку; уметь стерпеть, снести шутку; **өвлийн хүйтнийг даах** выдерживать зимний холод; **халуун хүйтнийг даах** переносить и жару и холод; **шүүмжлэл даахгүй зовлон даадаг** зүйр. ~ от добра добра не ищут; **мөс машиныг даана** лёд выдержит машину; 2. **посильный; даах ажил** посильная, необременительная работа; **даах татвар** посильный налог, необременительный сбор; **дааж давшгүй** хорш. невыносимый, нестерпимый; **дааж давшгүй хөдөлмөр** непосильный труд.

**ДААХ II** резать (о ноже, пиле); брать (о бритве); **хутга сайн даана** этот нож режет хорошо; **даахгүй нохой булуу хураана** зүйр. собака, которая не может грызть, собирает кости; ~ как собака на сене.

**ДААХ III** 1) ручаться; брать, принимать на себя ответственность; отвечать; исполнять должность, поручение; **тушаалыг даах / тушаалыг дагах** выполнять, исполнять команду; исполнять (должность, поручение); **бие даах а)** быть самостоятельным, совершеннолетним; **вменяемым** (юридически); б) самоопределяться; **бие даах улс** самостоятельное государство, независимая страна; **бие дааж тусгаар тогтнон орших** быть самостоятельным, независимым (о стране, народе); **биедээ даах** брать на себя (поручение, ответственность); ручаться за кого-л.; **толгой даах** стать самостоятельным, стать на ноги; **толгой дааж амьдрах** жить самостоятельно; **толгой даасан** самостоятельный; **би үүнийг толгойгоороо даая** я ручаюсь за это головой, я отвечаю за это головой; **сайн чанартай болгохыг би даая** я ручаюсь за хорошее качество; **хийснээрээ тэр өөрөө л даана даа** это он делает на свой риск, пусть он отвечает за это; **дааж авах** брать на поруки кого-л., давать гарантию; принимать ответственность на себя; **нөхөд нь дааж аваад суллуулжээ** друзья взяли его на поруки и он был освобождён; **цэргийн зэр зэвсэг дааж шийтгэх түшмэл** түүх. член коллегии министерства по делам военного снаряжения; 2) рекомендовать, давать рекомендацию; **намайг намд элсэхэд Даваа гуай даасан юм** в партию меня рекомендовал Даваа-гуай; 3)

брать шефство; помогать; **сурлагаар хоцорч яваа Болдыг онц сурлагатан Туяа дааж авав** отличница Туяа взяла шефство над отстающим Болдом; 4) гарантировать.

**ДААХ IV** отпотевать, пропитаться; пронизать; **бороо даасан** промоченный дождём; мокрый; **зэвхий даах / зэвэр даах а)** прийти в запустение, оскудение; б) хэлц. **ХОТЬ шаром покати**; в) шилж. **бледен как смерть; гэр орон зэвэр даах** дом (был) в запустении; **тос даах а)** замаслиться (о сосуде с маслом); б) лосниться от жира; **ус даах а)** водонепроницаемый; б) водонепроницаемость; **хөлс даах / хөлс дааварлах** потеть; **хамаг биений хүйтэн хөлс даав** холодеет в жилах у кого-л.; **кровь застыла в жилах; хөхөр даах** посинеть от холода; **хүйт даах / жихүү даах** стынуть от холода, леденеть, пронизывать (холодом); **бүх бие хүйт даав** холод пронизал всё тело; **чийг даах** пропитаться влагой; взмокнуть; **ар нуруугаар чийг даав** спина стала мокрой, спина взмокла.

**ДААХИРАА**  г спутывание (о волосах). **ДААХИРАЛГА**  г слипание, скатывание (шерсти у животного).

**ДААХИРАЛДАХ**  даахирах-ЫН үйлдэл., скататься, свалиться (о волосах).

**ДААХИРАХ**  1) запутаться, скататься, свалиться, слипнуться; **үс гээг нь даахирах** запутаться (о волосах); 2) обрастать космами, обрастать длинной шерстью.

**ДААХИРУУЛАХ**  даахирах-ЫН үйлдүүл.

**ДААХИРХУУ**  похожий на линьку. **ДААХИРЧИХАХ**  даахирах-ЫН нэгэнтээ., запутаться, свалиться.

**ДААХЬ**  1) линька (животных); **даахиа халах / даахиа хаях** линять (о животных); **даахин дор хөлөг, дахан дор баатар** цэцэн. ПОД бедной дохой – богатырь, под линькой – аргамак; 2) колтун; скатавшаяся, свалывшаяся шерсть; **даахь болох** скататься, свалиться (о шерсти); 3) волосы младенца (не стриженные со дня рождения); **даахь авах / даахь үргээх** первая стрижка ребёнка; 4) спутанные волосы; **даахь гаргах** расчесать спутанные волосы.

**ДААХЬДАХ**  цепляться за волосы младенца.

**ДААХЬДУУЛАХ**  даахьдах-ЫН үйлдүүл.

**ДААЦ I**  1. грузоподъёмность; **машины даацаар** в зависимости от грузоподъёмности машины; 2. грузоподъёмный.

**ДААЦ II** шилж. аккуратный, тщательный.

**ДААЦ III** 1) отточенность, острота (режущих инструментов); **хайчны даац** острота,

отточенность ножниц; **хөрөөний даац** отточенность пилы; 2) заточка.

**ДААЦ IV** **ᠳᠠᠭᠤ** топкое, болотистое, вязкое место; **дац-ыг** үз.

**ДААЦГААХ** **ᠳᠠᠭᠤᠭᠠᠬᠤ** быть самостоятельным; ручаться (о многих).

**ДААЦГҮЙ I** **ᠳᠠᠭᠤᠭᠦᠢ** негрузоподъёмный.

**ДААЦГҮЙ II** **ᠳᠠᠭᠤᠭᠦᠢ** шилж. неточный, неаккуратный, неосторожный; **даацгүй мэх** неаккуратный приём (в борьбе).

**ДААЦГҮЙ III** **ᠳᠠᠭᠤᠭᠦᠢ** неотточенный (о режущих инструментах).

**ДААЦЛАХ** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) сочиться, просачиваться (о воде из-под земли); 2) сыреть, пропитываться водой, увлажняться; становиться влажным, сырым, мокрым, топким.

**ДААЦТАЙ I** **ᠳᠠᠭᠤᠲᠠᠢ** грузоподъёмный; **арван тоннын даацтай тэрэг** автомашин грузоподъёмностью десять тонн.

**ДААЦТАЙ II** 1. аккуратный, точный, тщательный; **даацтай мэх** точный приём (в борьбе); 2. аккуратно, тщательно, точно; **ажлыг даацтай хийх** тщательно выполнять работу.

**ДААЦТАЙ III** 1. отточенный, наточенный, острый; **даацтай хайч** наточенные ножницы; **даацтай хөрөө** острая, хорошо разведённая пила; 2. 1) отточенность; 2) отточка.

**ДААЦЫН** **ᠳᠠᠭᠤᠶᠢᠨ** **ᠳᠠᠭᠤ** I-ын харьяал., подъёмный; **даацын чадал** несущая способность.

**ДААЧАА** **ᠳᠠᠭᠴᠠᠭᠠ** хя. большая арба, полук.

**ДААЧИХАХ** **ᠳᠠᠭᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **даах**-ын нэгэнтээ.

**ДААШГҮЙ** **ᠳᠠᠭᠤᠰᠢᠭᠦᠢ** 1) тяжёлый, трудный; 2) непосильный; **даашгүй нум** лук, с которым не справиться; 3) шилж. невыносимый; **давж даашгүй зовлон** невыносимое страдание.

**ДААШИН I** **ᠳᠠᠭᠤᠰᠢᠨ** хя. толстая верёвка; канат.

**ДААШИН II** хя., хуучир. господин.

**ДААШИНЗ** **ᠳᠠᠭᠤᠰᠢᠨᠵᠢ** хя. 1) комбинация, сарафан; 2) лёгкое платье; 3) летний тонкий лёгкий дэли (халат).

**ДААЮУ** **ᠳᠠᠭᠠᠶᠠᠭᠠ** хя. войлочные чехлы на горб вьючного верблюда.

**ДААЯА I** **ᠳᠠᠭᠠᠶᠠ** хя. 1) табак; 2) курительная трубка.

**ДААЯА II** хя., хуучир. ГОСПОДИН (обращение к старшим).

**ДАВ I** **ᠳᠠᠪ** дараах үгийн хамт агшин зуур гэнэт болох үйлийг заана (в сочетании обозначает внезапность или мгновенность действия); тут же, сразу; **дав гэж авах** взять, схватить что-л. быстро, в одно мгновение; **дав гэтэл** с треском, звонко, со свистом (о сильном ударе кнутом, линейкой и пр.); **дав дув / дав дав** хорш. быстро, живо, мимоходом, на ходу; легко; **ажлын дав дувьг бодох**

иметь ввиду быстрее выполнение работы; **дав баярлах** терять голову от радости; радоваться преждевременно; **дав бодох** принимать мгновенное решение; **дав хийх** вздрогнуть; срываться, броситься с места; **дав дав хийх / дав дув хийх** вздрагивать.

**ДАВ II: дав дээр / дав даруй** хорш. в тот же миг, тут же; сразу; пока; **гүйхэд гүү хурдан, дав дээр даага хурдан** зүйр. если долго бежать – кобыла быстра, а на момент – жеребёнок быстр; **дав дээр хийх ажил** предстоящая в ближайшее время работа; **давын өмнө** прежде всего.

**ДАВ III: дав ч үгүй** не реагировать, не обращать внимания.

**ДАВ IV: дав даваар** одновременно; † **дав нэгэн насанд үлдэх** оставаться на всю жизнь.

**ДАВАА(Н) I** **ᠳᠠᠪᠠᠭᠠ** 1) горный перевал; **хавцал даваа** узкий горный переход, горное ущелье; **цаст даваа** перевал в снежной полосе; **даваа давах а)** переходить через перевал; б) шилж. миновать (о кризисе болезни); **давааны нуруу** наивысшая точка перевала; самый перевал; **давааны орой** вершина горного перевала; **даарьт цорна даваан цаанаас, гэмт хүн гэрийн цаанаас** зүйр. на воре шапка горит; 2) шилж. препятствие, трудность; кризис; **бараа нэвтрүүлэх даваа** хуучир. товаро-передаточный пункт (на границе); **давдаггүй даваа** хэлц. великая китайская стена; ~ гордиев узел; **хэцүү даваа** большое препятствие, затруднение; **үхлийн даваан дээр / үхдэгийн даваан дээр** на краю смерти; **хөдөлдөгийн даваан дээр** хэлц. как раз, уже собрался ехать, трогаться в путь; ~ сидеть на уздах, чемоданах.

**ДАВАА(Н) II** б.т. тур, раунд, сеанс; **гурвын даваа эхлэв** начался третий тур (в национальной борьбе); **гурвын даваанд унасан** побеждённый в третьем туре (о борцах).

**ДАВАА III** **ᠳᠠᠪᠠ** тө. 1) понедельник; 2) од.орон. луна.

**ДАВААДАХ** **ᠳᠠᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ** яриа. 1) изнемогать, выдыхаться; 2) страдать.

**ДАВААДУУ** **ᠳᠠᠪᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠠ** трудный, чрезмерный, непосильный, превышающий.

**ДАВААДУУЛАХ** **ᠳᠠᠪᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠠᠯᠠᠬᠤ** **даваадах**-ын үйлдүүл., 1) изматывать; 2) причинять страдание; 3) шилж. преувеличивать.

**ДАВААРАХ** **ᠳᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** испытывать затруднения; изнемогать, обессилеть.

**ДАВААТАЙ** **ᠳᠠᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠢ** 1) имеющий перевал, с перевалом (о горе); 2) шилж. трудный, тяжёлый.

**ДАВАГДАМГҮЙ** **ᠳᠠᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠠᠭᠦᠢ** **ᠳᠠᠪᠠᠭᠠ** **ᠳᠠᠮᠠᠭᠦ** **ᠭᠦᠢ** непреодолимый, непобедимый.

**ДАВАГДАХ** **ᠳᠠᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ** 1) **давах**-ын үйлдэгд.; 2) быть переходимым (о горе); преодолённым,

побеждённым; быть нарушенным (о законе); **ҮЛ давагдах** непреодолимый.

**ДАВАГДАШГҮЙ** *ᠳᠠᠪᠠᠭᠳᠠᠰᠢᠬᠦᠭᠦᠢ* непосильный, непреодолимый.

**ДАВАЙ** *ᠳᠠᠪᠠᠢ* бөө. бог-хранитель яств.

**ДАВАЛГАА** *ᠳᠠᠪᠠᠯᠭᠠᠭᠠ* *ᠭᠠ* **давлагаа**-г үз.

**ДАВАЛТ** *ᠳᠠᠪᠠᠯᠲᠤ* преодоление.

**ДАВАМГАЙ** *ᠳᠠᠪᠠᠮᠭᠠᠢ* **1.** 1) неумеренный, невоздержанный, не знающий меры; 2) нарушающий правила, законы; 3) высокомерный; **давамгай зан** высокомерие; **2.** 1) превосходство, преобладание; 2. высокомерие.

**ДАВАМГАЙВТАР** *ᠳᠠᠪᠠᠮᠭᠠᠢᠪᠲᠠᠷ* **давамгайдуу**-г үз.

**ДАВАМГАЙДАХ** *ᠳᠠᠪᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ* быть неумеренным, невоздержанным, не знать меры; нарушать.

**ДАВАМГАЙДУУ** *ᠳᠠᠪᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠤᠤ* превосходящий.

**ДАВАМГАЙДУУЛАХ** *ᠳᠠᠪᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠤᠤᠯᠠᠬᠤ* **давамгайдах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВАМГАЙЛАХ** *ᠳᠠᠪᠠᠮᠭᠠᠢᠯᠠᠬᠤ* **1.** 1) проявлять неумеренность, быть невоздержанным; не знать меры; 2) переступать, нарушать правила; действовать наперекор правилам; 3) превзойти; 4) вести себя высокомерно; **2.** **давамгайлахуй**-ЫГ үз.

**ДАВАМГАЙЛАХУЙ** *ᠳᠠᠪᠠᠮᠭᠠᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* преобладание.

**ДАВАМГАЙЛУУЛАХ** *ᠳᠠᠪᠠᠮᠭᠠᠢᠯᠤᠤᠯᠠᠬᠤ* **давамгайлах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВАРГА** *ᠳᠠᠪᠠᠷᠭᠠ* *ᠭᠠ* небольшая перемётная сума, небольшой матерчатый чехол.

**ДАВАРЦГААХ** *ᠳᠠᠪᠠᠷᠴᠭᠠᠬᠤ* становиться неумеренным, необузданным (о многих).

**ДАВАРЧИХАХ** *ᠳᠠᠪᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **даврах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАВАХ** *ᠳᠠᠪᠠᠬᠤ* 1) переваливать через гору, переходить через реку, границу; перелезть через что-л.; **босго давах** переступать порог; **даваа давах** переваливать, переходить через перевал; **замгүй газраар давах** проходить, проезжать по бездорожным местам; **уул нуруу давах** перевалить через гору, горный хребет; **хашаа давах** перелезть через забор; **хил хязгаар давах** перейти, нарушить границу; **хоол хоолойгоор давахгүй байна** пропал аппетит; **давахгүй гэсэн даваагаар гурав давах** хэлц. трижды переваливать через перевал, который клялся больше не проходить; ~ будешь плясать у меня; 2) превышать; **эм хонины үнэ гучин төгрөгөөс давахгүй** цена овцы не превышает тридцати тугриков; **төлөвлөгөөнөөс гучин хувь давах** превысить план на тридцать процентов; 3) шилж. переступать, нарушать, превышать; **зарлигийг давах** нарушать приказ,

повеление; **тангарагаас давах** нарушать клятву, присягу; **үгээс давах** не слушаться, не повиноваться; **хууль давах** превышать закон, нарушать, переступать закон; **давж заалдах а)** апеллировать, обжаловать; б) апелляционный; в) апелляция; **давж заалдах өргөдөл** апелляционное заявление; 4) шилж. преодолевать, одолевать, побороть; побеждать; **бэрхшээлийг давах** преодолевать трудности, лишения; **өвлийг өнтэй давах** успешно, благополучно провести зимовку (скота); **саад давах** преодолевать преграды; **ялж давах** одерживать победу, преодолевать, сломить сопротивление; **давж гарах / давж туулах** преодолевать, побеждать; **давж өнгөрөх** миновать, переходить; **давсан бөх** победивший борец.

**ДАВГИНАХ** *ᠳᠠᠪᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* болтать, молоть вздор; говорить без умолку, тараторить; **давгинасан сүрхий яриатай хүн** большой болтун.

**ДАВГИНУУР** *ᠳᠠᠪᠭᠢᠨᠤᠭᠤᠷ* **1.** болтун, таратора; **тэр чинь яасан давгинуур хүн юм бэ?** что за несносный болтун; **2.** болтливый.

**ДАВГИНУУРДАХ** *ᠳᠠᠪᠭᠢᠨᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ* быть болтливым.

**ДАВГУЙ** *ᠳᠠᠪᠭᠦᠢ* *ᠠᠨᠭᠢ* *ᠲᠠᠭᠤ* **1.** 1) не обращать внимания; 2) быть неплохим, недурным; **2.** неплохой.

**ДАВЖАА(Н)** *ᠳᠠᠪᠵᠠᠭᠠᠠ* **1.** недоросль; неуч; **2.** 1) мелкий, маленький; 2) недоразвитый; малорослый, карликовый; † **давжаа алим** ург. а) мелкоплодное яблоко; б) ранет (сорт яблок).

**ДАВЖААДАХ** *ᠳᠠᠪᠵᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* 1) быть мелким, недоразвитым; **даанч давжаадаад байна** слишком малы; 2) задержаться в росте.

**ДАВЖААДУУ** *ᠳᠠᠪᠵᠠᠭᠠᠳᠤᠤ* **давжаа**-Н багас.

**ДАВЖААРАХ** *ᠳᠠᠪᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ* 1) уменьшаться; 2) становиться мелким, недоразвитым.

**ДАВЖААХАН** *ᠳᠠᠪᠵᠠᠭᠠᠬᠠᠨ* **давжаа**-Н багас.

**ДАВЖААШИГ** *ᠳᠠᠪᠵᠠᠭᠠᠰᠢᠭᠢ* маленький, малорослый.

**ДАВЖИГНАХ** *ᠳᠠᠪᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* 1) дрожать (от холода); биться, трепетать (о сердце); 2) шилж. болтать, молоть вздор, говорить что на ум взбредёт.

**ДАВЖИГНУУЛАХ** *ᠳᠠᠪᠵᠢᠭᠢᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **давжигнах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВИРАА** *ᠳᠠᠪᠢᠷᠠᠠ* *ᠭᠠ* 1) привыкший погонять лошадь ударами ног по бокам или пришпоривать; 2) привыкший ставить подножку (в борьбе); 3) шилж. привыкший ставить кого-л. в трудное положение.

**ДАВИРАГДАХ** *ᠳᠠᠪᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* 1) **давирах**-ЫН үйлдэгд.; 2) быть задетым; подвергаться чему-л.

**ДАВИРАЛТ** *ᠳᠠᠪᠢᠷᠠᠯᠲᠤ* понукание.

**ДАВИРАХ I** *ᠳᠠᠪᠢᠷᠠᠬᠤ I* 1) понукать, погонять лошадь ударами ног или стремями по бокам;

пришпорить коня; дать шпоры, шенкеля; **давиран дэлдэх а)** КОЛОТИТЬ, БИТЬ (стременами); б) үл.тааш. наглеть; **морио давиран шавдах** отчаянно пришпоривать коня, понукать; 2) ставить подножку, подсекать (в борьбе); **давираад унагав** подсёк и уложил, повалил противника; 3) взять верх; **түүнийг энэ удаа ч давирсан шүү** на этот раз я взял верх над ним; 4) проезжать мимо, заезжать; 5) задевать.

**ДАВИРАХ II:** амь давирах думать только о себе, быть эгоистом, себялюбом.

**ДАВИРУУЛ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠠᠬᠤ шпоры.

**ДАВИРУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠠᠬᠤ давирах-ын үйлдүүл.

**ДАВИРХАЙ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ 1) дёготь; смола; **анхил давирхай** душистая смола; сандарак; **газрын давирхай** асфальт; **үнэрт давирхай** бальзам; **чулуун давирхай а)** горная смола; асфальт; б) окаменелая смола; амбра; **шилмүүсний давирхай** хвойная смола; **эрдсийн давирхай** минеральный дёготь; **давирхай болгох** покрывать, пропитывать смолой, дөгтем, высмолить; **давирхай нэрэх а)** гнать смолу, дёготь; б) смолокурение; в) смолокуренный; **давирхай нэрэх тасаг** смологонный цех; **давирхай түрхэх** смолить, просмаливать; **давирхайгаа дуустал нь түрхэх** использовать, измазать весь дёготь; **давирхай ханхалсан** смолистый; **давирхай шиг хар** чёрный как смоль; 2) канифоль; 3) янтарь; **давирхай шил** янтарь; камедь.

**ДАВИРХАЙДАХ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ 1) смолить, пропитывать дөгтем, смолой; **завь давирхайдах** просмолить лодку; **татлага давирхайдах** пропитать верёвку дөгтем, смолой; 2) асфальтировать; **зам давирхайдах** асфальтировать дорогу; 3) испачкать смолой, дөгтем, маслом; **хувцсаа давирхайдах** испачкать, замарать смолой, дөгтем одежду; 2. **давирхайдахуй**-г үз.

**ДАВИРХАЙДАХУЙ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ 1) смоление; 2) асфальтирование.

**ДАВИРХАЙДСАН** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ смолёный.

**ДАВИРХАЙДУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ давирхайдах-ын үйлдүүл.

**ДАВИРХАЙЛАГ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ смолистый, дегтярный; **давирхайлаг бодос** смолистое вещество; **давирхайлаг шаваас** мастика.

**ДАВИРХАЙЛАХ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ 1) скоблить, отчищать от смолы, дөгтя; 2) **давирхайдах**-ыг үз.

**ДАВИРХАЙН** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ давирхай-н харьяал., смоляной, дегтярный; **давирхайн завод** дегтярный завод; **давирхайн нүүрс** смоляной уголь; **давирхайн торх** бочка для дөгтя, смолы; **давирхайн үнэр** смоляной запах; **давирхайн шүүс** скипидар.

**ДАВИРХАЙРХУУ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ смолистый; **давирхайрхуу үнэр** смолистый запах.

**ДАВИРХАЙТ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ дегтярный; † **давирхайт нүргэс** ург. клейкая ольча.

**ДАВИРХАЙТАЙ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ смолистый, дегтярный; **давирхайтай мод** смолистое дерево; **давирхайтай саван** дегтярное мыло; **давирхайтай толлого** тусг. политура; **давирхайтай цаас** тусг. толь; **давирхайтай цаасан дээвэр** толевая крыша.

**ДАВИРХАЙТАХ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ давирхайдах-ын үйлдэгд., смолиться, выделять смолу.

**ДАВИРХАЙГУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠢᠷᠬᠠᠢ давирхайтах-ын үйлдүүл.

**ДАВИХ** ᠳᠠᠪᠢᠬᠤ яриа. понукать, погонять ногою, шпорами (верховое животное); припускать лошадь.

**ДАВЛАГАА(Н)** ᠳᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠠ морское волнение, валы; большие волны; **далайн давлагаа** морская волна; **давлагаа ихтэй** бурный (о море); **давлагаагаар хөдлөх** носиться по волнам.

**ДАВЛАГААЛАХ** ᠳᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠠ давлах-ыг үз. **ДАВЛАГААЛУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠠ

давлагаалах-ын үйлдүүл.

**ДАВЛАГААТ** ᠳᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠠ волнующийся, бурный, бушующий; волнистый (о море).

**ДАВЛАГАЛАХ** ᠳᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠠ давлах-ын олонгаа., волноваться (о море).

**ДАВЛАГАЛУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠠ давлагалах-ын үйлдүүл., волновать, вызывать на море волнение.

**ДАВЛАГАХ** ᠳᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠠ давлах-ын үйлдүүл., 1) вызывать волнение (на море); 2) вызывать бурление, кипение.

**ДАВЛАХ** ᠳᠠᠪᠯᠠᠬᠤ 1) волноваться, бурлить, бушевать (о море); 2) бурно кипеть, бурлить, переливаться через край, расплёскиваться; **тогоотой цай оргилон давлаж байна** чай в котле кипит расплёскиваясь.

**ДАВЛИУН** ᠳᠠᠪᠯᠢᠭᠤᠨ высокомерный.

**ДАВЛУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ давлах-ын үйлдүүл., 1) заставлять волноваться, бурлить, бушевать (о море); **ширүүн салхи далайг давлуулж байна** сильный ветер (гонит) поднимает на море волны; 2) расплёскивать; **цайгаа битгий давлуулаарай!** смотри, чтоб чай не убежал!

**ДАВРАА** ᠳᠠᠪᠷᠠᠠ своевольный.

**ДАВРААХ** ᠳᠠᠪᠷᠠᠠᠬᠤ даврах-ын үйлдүүл.

**ДАВРААЧ** ᠳᠠᠪᠷᠠᠠᠴᠢ слишком своевольный.

**ДАВРАГСАД** ᠳᠠᠪᠷᠠᠭᠰᠠᠳᠤ экстремисты.

**ДАВРАГЧ** ᠳᠠᠪᠷᠠᠭᠴᠢ экстремист; сторонник крайних мер.

**ДАВРАЛТ** ᠳᠠᠪᠷᠠᠯᠲᠤ своеволие, дерзость.

**ДАВРАМТГАЙ** ᠳᠠᠪᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ склонный к высокомерию, спеси.

**ДАВРАМХАЙ** ᠳᠠᠪᠷᠠᠮᠬᠠᠢ даврамтгай-г үз.

**ДАВРАХ** **ᠳᠠᠪᠷᠠᠬ** 1) становится неумеренным, необузданным; переходить границы дозволенного; своевольничать, дерзить; **даврах үзэлтэн** у.т. экстремист; **давтарсаар давтарсаар Дагвын орон дээр** цэцэн. всему есть мера, границы; 2) переливаться (через край), **ВЫХОДИТЬ** (из берегов).

**ДАВРУУ** **ᠳᠠᠪᠷᠠᠭᠤ** 1) неумеренный, несдержанный, не знающий меры; 2) нарушающий правила, переступающий границы дозволенного; 3) надменный, высокомерный, чванливый.

**ДАВРУУВТАР** **ᠳᠠᠪᠷᠠᠭᠤᠪᠲᠠᠷ** слишком надменный.

**ДАВРУУДАХ** **ᠳᠠᠪᠷᠠᠭᠤᠳᠠᠬ** 1) быть несдержанным, неумеренным; не знать меры; переступать границы дозволенного; 2) нарушать правила; 3) вести себя дерзко, не повиноваться.

**ДАВРУУДУУ** **ᠳᠠᠪᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤ** довольно высокомерный.

**ДАВРУУЛАХ** **ᠳᠠᠪᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **даврах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВРУУХАН** **ᠳᠠᠪᠷᠠᠭᠤᠬᠠᠨ** **давруу**-Н багас.

**ДАВРУУШИГ** **ᠳᠠᠪᠷᠠᠭᠤᠰᠢᠭ** **давруухан**-Г үз.

**ДАВС(АН)** **ᠳᠠᠪᠰ** **1.** соль; **англи давс** хувил. английская соль, эпсомит; **болор давс** каменная соль; **борзон давс** хувил. мирабилит, глауберова соль; **давхар давс** хувил. квасцы; **жамц давс / чулуун давс** каменная соль; галит; **калийн давс** хувил. калийная соль; **модны давс** корица; **натрийн давс** хувил. едкий натрий; **үнэсэн давс** мелкая соль, пережжённая соль; **хоолны давс** поваренная, пищевая соль; **хулгана давс** хувил. селитра; **хүхэр хүчлийн давс** хувил. сульфонат; **хятад давс** хувил. нашатырь; **давс амтагдах** ощущать вкус соли; **давс багатай** малосольный; **давс ихдүүлэх** пересолить; **давс нэмэх** досолить; **шөлний давс нэмэх** посолить бульон; **давс нэрэх газар** солеварница, солеварня; **давс орхих** солить; **давс төрүүлэгч исэл** хувил. солероиды; **давс үрэх** рассыпать соль; посыпать солью; **давс хийх** солить, класть соль; **давс хийвэл уустал, ажил хийвэл дуустал** зүйр. коли солить, то до растворения, коли делать, так до конца; **давс хужир** хорш. солонцы, солончак; **давс хужир нэмэх** хэлц. сгущать краски; **давс чанах** а) выпаривать соль; б) солеварение; в) солеваренный; **давс чанах газар** солеварня; **давс шингэх** просолиться; **давс ширгээх газар** тусг. градирня; **давс нь чангадсан цай** солоноватый чай; **давсанд дарах** посолить, засолить; **давсанд дарсан** солёный; **давсанд явах / давсны жинд явах** шог. а) отправиться на боковую, спать; б) дать храпака, задать храповицкого; **2.** соляной; **давс зөөх захирагч** түүх. начальник соляного района; **давс зөөх хэрэг захирах түшмэл** түүх. соляной комиссар;

**давс зөөх хавсрагч** түүх. помощник соляного комиссара; **давс зөөх дэс хавсрагч** түүх. старший помощник соляного комиссара; **давс зөөх шүүгч** түүх. младший помощник соляного комиссара; † **давсан туулга** горькая соль, слабительная соль.

**ДАВСАГ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠭ** мочевой пузырь; **үлээсэн давсаг** надутый мочевой пузырь (барана); **давсаг сулрах** анаг. цистит; **давсаг султай** часто мочащийся; **давсаг харуур** анаг. цистоскоп; **давсаг хуух** хорш. мочевой пузырь.

**ДАВСАЛСАН** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠯᠰᠠᠨ** засолённый, солёный; **давсалсан идээ** соленье; **давсалсан мах** засоленное мясо, солонина; **давсалсан өргөст хэмх** солёные огурцы; **давсалсан ус** солёная вода, рассол.

**ДАВСАН** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠨ** **давсаг**-ийг үз.

**ДАВСАРХАГ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠷᠬᠠᠭ** солоноватый, солёный.

**ДАВСАРХУУ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤ** 1) солеподобный, напоминающий соль; 2) солёный, солоноватый.

**ДАВСГҮЙ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠭᠦᠢ** **1)** не солёный; **давсгүй цай** чай без соли; 2) пресный; **давсгүй усны** пресноводный.

**ДАВСГҮЙДЭЛ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠭᠦᠢᠳᠡᠯ** обессоливание.

**ДАВСГҮЙДЭХ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠭᠦᠢᠳᠡᠬ** **1.** обессоливаться; не иметь соли; **2.** обессоливание.

**ДАВСДАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠳᠠᠬ** 1) засолиться, пересаливаться, быть пересоленным; 2) втирать соль.

**ДАВСЖИЛ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠵᠢᠯ** 1) засоление; **хөрсний давсжилтай тэмцэх** борьба с засолением почв; 2) засолённость.

**ДАВСЖИХ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠵᠢᠬ** **1.** засолиться; **давсжсан хөрс** засоленные почвы; **2.** засоление.

**ДАВСЖУУЛАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** **давсжих**-ийн үйлдүүл.

**ДАВСЛАГ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠯᠠᠭ** **1.** солёный; солоноватый; соляной; **2.** солённость; **далайн ус давслаг** солённость морской воды; морская вода солёная; † **давслаг хумаг** формовочная земля.

**ДАВСЛАГДАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **давслах**-ын үйлдэгд., солиться, засолиться, просолиться; **гүйцэд давслагдах** хорошо просолиться; **хэт давслагдах** пересолиться; **мах давслагджээ** мясо просолилось.

**ДАВСЛАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠠᠯᠠᠬ** **1.** 1) солить, класть соль; засолить; **бүгдийг нь давслах** насолить всего или много; **мөөг давслах** а) насолить грибов; б) соление грибов; **давсалж хатаасан арьс** шкура сухосолёной обработки; 2) зарим. пасти скот на солончаках; пастись на солончаках (о животных); **хужирлах**-ЫГ үз.; 3) шилж., яриа. преувеличивать, присочинять; **зэгсэн давслах** делать из мухи слона; сгущать краски; **чи**

**битгий давслаад бай!** ты не преувеличивай!;  
**2. давслахуй**-г үз; **3. солёный**.

**ДАВСЛАХУЙ** **ᠳᠠᠪᠰᠯᠠᠬᠤ** 1) засолка, засол, соление; 2) шилж. преувеличение, преувеличивание; элдвээр давслахуй разносол.

**ДАВСЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠯᠤᠯᠠᠬ** давслах-ын үйлдүүл.

**ДАВСНАГ** **ᠳᠠᠪᠰᠨᠠᠭ** давсан-г үз.

**ДАВСНЫ** **ᠳᠠᠪᠰᠨᠢ** **ᠨ** давс(н)-ы харьяал., соляной, солевой; **давсны амт** солёный вкус; **давсны сав** солонка; **давсны уурхай** соляные копи; **давсны үйлдвэр** солепромышленность; **давсны хордлого** солевой токсикоз; **давсны хүчил** соляная кислота.

**ДАВСРАХ I** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠬ** давстах-ыг үз.

**ДАВСРАХ II** принимать вид соли, становиться зернистым, крупчатым (обычно о весеннем льде, снеге); крошиться, ломаться; образовать проталины; **хаврын мөс урт уртаар цуурч давсарчээ** весенний лёд весь потрескался и раскрошился; **цасны ширхэг хатуурч давсарсан байна** снег стал рыхлым и кое-где образовались проталины.

**ДАВСТ** **ᠳᠠᠪᠰᠲᠤ** содержащий, имеющий соль, солёный; **давст нуур** солёное озеро.

**ДАВСТАЙ** **ᠳᠠᠪᠰᠲᠠᠢ** 1. солёный, соляной; **баахан давстай** солоноватый; **их давстай** слишком солёный; **шорвог давстай** пересоленный; **давстай байцаа** солёная, квашеная, кислая капуста; **давстай ногоо** солёные овощи; 2. солёность.

**ДАВСТАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠲᠠᠬ** оседать (о солях).

**ДАВСХАГ** **ᠳᠠᠪᠰᠬᠠᠭ**: **давсхаг хумхи** солёная пыль, вещество, употребляемое для литья латуни.

**ДАВСЧ(ИН)** **ᠳᠠᠪᠰᠴᠢ** солевар.

**ДАВТАГДАЛ I** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠯ** ковкость.

**ДАВТАГДАЛ II** повторение, возобновление.

**ДАВТАГДАМТГАЙ** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠮᠲᠭᠠᠢ** ковкий; **давтагдамтгай ширэм** ковкий чугун.

**ДАВТАГДАХ I** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠬ** **ᠠ**-ын үйлдэгдэх., 1. 1) коваться, быть выкованным, отчеканенным; 2) топтаться, утапываться; утрамбоваться; 3) шилж. быть под гнётом; **давтагдан дарлагдах** угнетаться; 2. ковкий; **давтагдах чанар** ковкость.

**ДАВТАГДАХ II** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠬ** **ᠡ**-ын үйлдэгдэх., 1. повторяться, быть повторенным; возобновляться; **дахин давтагдах** повториться ещё раз; **дахин давтагдах ёсгүй** не должно повторяться; 2. повторяющийся, периодический, периодичный; 3. периодичность.

**ДАВТАГДАХ III** быть очень занятым, всецело отдаться работе.

**ДАВТАГДАЦ I** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠴ** ковкость.

**ДАВТАГДАЦ II** повторяемость, периодичность.

**ДАВТАГДАШГҮЙ I** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠰᠬᠤᠭᠦᠢ** **ᠠ** не поддающийся ковке; такой, что невозможно выковать, расплющить, отбить.

**ДАВТАГДАШГҮЙ II** 1) неповторимый; **давтагдашгүй байдал** неповторимость; 2) единственный в своём роде; не имеющий себе подобных.

**ДАВТАГДМАЛ I** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠭᠳᠠᠮᠠᠯ** **ᠠ** кованный.

**ДАВТАГДМАЛ II** повторяющийся.

**ДАВТАГЧ I** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠭᠴ** 1) тот, кто куёт, отбивает; 2) шилж. угнетатель; **дарлан давтагч** угнетатель.

**ДАВТАГЧ II** тот, кто повторяет, учит (уроки).

**ДАВТАГШИЛ** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠭᠰᠢᠯ** тусг. пластичность.

**ДАВТАЛ I** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠯ** ковка, чеканка; отбивка (кос).

**ДАВТАЛ II** повторение.

**ДАВТАЛГҮЙ I** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠯᠭᠦᠢ** **ᠠ** не топча.

**ДАВТАЛГҮЙ II** не повторяя, без повторений.

**ДАВТАЛТ** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠯᠲ** давтал-ыг үз.

**ДАВТАЛЦАХ** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠯᠴᠠᠬ** **ᠠ**-ын үйлдэлц.

**ДАВТАМЖ** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠮᠵ** 1) ковкость; 2) повторение; 3) хөгжим. октава.

**ДАВТАН** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠨ** **ᠡ**-ын хамж., снова, повторно, опять, не раз; пере-; **дахин давтан** снова, вновь, повторно; **давтан бэлтгэх а)** снова готовить, переподготовить; б) переподготовка; **давтан гуядах** подхлестывать, подгонять (коня); **давтан илрүүлэх** снова и снова разъяснять; **давтан сурах** переучиваться, повторять учёбу; **давтан сургах** переучивать, переподготавливать, проводить повторное обучение; **давтан хүмүүжүүлэх** перевоспитывать; **давтан хэлэх** пересказывать; повторять сказанное.

**ДАВТАХ I** **ᠳᠠᠪᠲᠠᠬ** 1. 1) ковать, выковывать; чеканить; клепать; отбивать косу; **илд давтах** выковать меч; **сүхний ир давтах** наточить лезвие топора; **тах давтаж хийх** отковать, выковать подкову; **төмөр давтах** ковать железо; **төмрийн сайныг давтаж мэддэг** качество железа узнаётся в ковке; **давтаж тэгшлэх** выровнять ковкой; отбивать; **давтаж хавтгайлах** расплющивать; 2) трамбовать; **шороогий нь сайн давтаж өгөх хэрэгтэй** землю надо как следует утрамбовать; 3) шилж. угнетать; **дарлаж давтах** угнетать; **доромжлон давтах** оскорблять; 2. **давтахуй I**-г үз; 3. 1) ковочный; **давтах багаж** ковочный инструмент; **давтах тасаг** поковочный цех; 2) трамбовочный.

**ДАВТАХ II** 1. 1) повторять(ся); твердить, делать что-л. систематически; **дахин давтах**

повторять, твердить одно и то же; **дахин дахин давтах** затвердить; **нэг хэлснээ үргэлж давтах** твердить, заладить, зарядить одно и то же; **хичээл давтах** повторять уроки; 2) воспроизводить, воссоздавать; 3) репетировать; 4) обучать, учить, преподавать что-л. кому-л.; заниматься с кем-чем-л.; дрессировать;

**2. давтахуй** II-г үз; **3. 1)** повторный, вторичный; **мөчлөг лекцийг давтах** повторный цикл лекций; 2) репетиционный.

**ДАВТАХ III** задувать ветром дымоход; **салхиар утаа давтаад байна** ветром задувает дымоход.

**ДАВТАХ IV** накапливаться, скапливаться; **ажил давтан давхцав** накопилось сразу много работы.

**ДАВТАХУЙ I** ᠳᠠᠪᠲᠠᠬᠤᠢ 1) ковка; 2) утрамбовка.

**ДАВТАХУЙ II** 1) повтор, перепев, повторение; **хуучнаа давтахуй** перепевы старого; 2) воспроизведение, воссоздание; 3) репетиция; **концерт давтахуй** репетиция концерта; 4) переподготовка; обучение, преподавание; дрессировка; перевоспитание.

**ДАВТАЦ I** ᠳᠠᠪᠲᠠᠴᠢ 1) ковкость; **давтац сайтай төмөр** железо с большой ковкостью; 2) ковка.

**ДАВТАЦ II** повторный; **давтац үг** хэл. шинж. повтор.

**ДАВТАЦГААХ** ᠳᠠᠪᠲᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ давтах II-ын олонтаа., **повторять**.

**ДАВТАЦТАЙ** ᠳᠠᠪᠲᠠᠴᠢᠲᠠᠢ ковкий.

**ДАВТАШГҮЙ I** ᠳᠠᠪᠲᠠᠰᠢᠭᠦᠢ 1) ᠳᠠᠪᠲᠠᠰᠢᠭᠦᠢ 1) не поддающийся, непригодный дляковки.

**ДАВТАШГҮЙ II** неповторимый, не подлежащий повторению.

**ДАВТЛАГА I** ᠳᠠᠪᠲᠤᠯᠠᠭᠠ 1) повторение, повторительное занятие; консультация; **давтлага хийх** повторять пройденное, проводить повторительное занятие; 2) репетиция; **сүүлчийн давтлага / эцсийн давтлага** генеральная репетиция.

**ДАВТЛАГА II** **давтац I**-ыг үз.

**ДАВТЛАГА III** шилж., хуучир. угнетение.

**ДАВТЛАГЫН** ᠳᠠᠪᠲᠤᠯᠠᠭᠢᠨ 1) **давтлага I**-ын харьяал.

**ДАВТМАЛ** ᠳᠠᠪᠲᠤᠮᠠᠯ 1) кованый (о металле); **давтмал сэлэм** кованый меч; 2) утрамбованный; **давтмал шороо** утрамбованная земля.

**ДАВТСАН I** ᠳᠠᠪᠲᠤᠰᠠᠨ 1) кованый.

**ДАВТСАН II** повторный, повторяющийся, повторяемый; вторичный; **давтсан гийгүүлэгч** хэл.шинж. Геминированный согласный; **давтсан үйл** повторяемое действие; **давтсан холбоо үг** хэл.шинж. повторяющийся союз; **давтсан хөдөлгөөн** повторное движение.

**ДАВТУУЛАГЧ** ᠳᠠᠪᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ 1) тот, кто учит кого-л.; 2) репетитор.

**ДАВТУУЛАХ I** ᠳᠠᠪᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ давтах I-ын үйлдүүл.

**ДАВТУУЛАХ II** давтах II-ын үйлдүүл., репетировать.

**ДАВТУУР** ᠳᠠᠪᠲᠤᠭᠤᠰᠤᠷ давтмал-ыг үз.

**ДАВТЧИХАХ** ᠳᠠᠪᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ давтах II-ын нэгэнтээ.

**ДАВУУ** ᠳᠠᠪᠤᠭᠠ 1) превосходящий, превышающий; подавляющий; **давуу олонхи** подавляющее большинство; **давуу хүч** превосходящие силы; 2) выигрышный; **давуу байдал** выигрышное положение; **2. лучше; энэ нь давуу** это – лучше; **3. перевес, превосходство, преимущество; тоогоор давуу** численное превосходство, численный перевес; **чадлаар давуу** преимущество в силе; **давуу байх а)** иметь преимущество, превалировать, дозвлеть, превысить; **б)** превосходство; **давуу тал** превосходство, преимущество, привилегия; **техникийн давуу тал** преимущество техники, техническое превосходство; **давуу чанар** преимущество.

**ДАВУУДАХ** ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ 1) оказаться слишком большим, широким; иметь преимущество.

**ДАВУУДУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ давуудах-ын үйлдүүл.

**ДАВУУЛАГ** ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭ намного превосходящий.

**ДАВУУЛАЛ** ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠯ давуулалт-ыг үз.

**ДАВУУЛАЛТ** ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤ 1. 1) б.т. подача; 2) превышение, перевыполнение; 3) преувеличение; **2. давуулах**-ыг үз.

**ДАВУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ давах-ын үйлдүүл., **1. 1)** перебрасывать через что-л.; перекидывать; переправлять; **давуулж хаях / давуулж шидэх** перекинуть, перебрасывать; **гэр давуулан шидэх** перекинуть через юрту; **мөрөн дээгүүрээ давуулах** перебрасывать через плечо; **уул давуулах** переправить через гору; **хил давуулах** перебрасывать через границу, заставлять переходить границу; **босго давуулахгүй** на порог не пускать кого-л.; 2) б.т. подавать; **бөмбөг давуулах** подавать мяч через сетку; 3) превышать, перевыполнять; превосходить, перевалить за что-л.; брать больше, чем следует; делать что-л. сверх меры; **төлөвлөгөө давуулан биелүүлэх** перевыполнять свой план; 4) шилж., яриа. преувеличивать; говорить лишнее; **чи давуулж байна** ты преувеличиваешь; **2. давуулахуй**-ыг үз.

**ДАВУУЛАХУЙ** ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ 1) перебрасывание; 2) подача; 3) перевыполнение; превышение; 4) шилж. преувеличивание.

**ДАВУУРЬ** **ᠳᠠᠪᠤᠭᠦᠷᠢ** хуучир. Лестница (напр. у крыльца, трибуны); **индрийн давуурь** ступеньки трибуны.

**ДАВУУСАХ** **ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠰᠠᠬ** давуутах-ЫГ үз.

**ДАВУУСГАХ** **ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠰᠠᠬ** давуусах-ЫН үйлдүүл.

**ДАВУУТАХ** **ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠲᠠᠬ** постепенно становиться превосходящим.

**ДАВУУТГАХ** **ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠲᠠᠬ** давуутах-ЫН үйлдүүл.

**ДАВУУХАН** **ᠳᠠᠪᠤᠭᠤᠬᠠᠨ** давуу-Н багас.

**ДАВХАА** **ᠳᠠᠪᠬᠠ᠎ᠠ** загас. НАЛИМ.

**ДАВХАР** **ᠳᠠᠪᠬᠠᠷ** 1. 1) слой, пласт, наслоение, налёт, прослойка, прокладка; **дөрвөн давхар хивс** ковёр в четыре слоя; **давхар өмсөх** одевать что-л. поверх другого; **давхар хувцас** одежда на подкладке; 2) ряд; **давхар шалтгаан** ряд причин; 3) этаж; ярус; **манай байр гуравдугаар давхарт** наша квартира на третьем этаже; **дээд давхар** верхний этаж; 2. 1) добавочный, дополнительный; **давхар манаа** дополнительный часовой; 2) двойной, удвоенный, кратный, двукратный; **сдвоенный; давхар болох** а) удвоиться; б) шилж.

беременеть, становиться беременной (о женщине); **бие давхар болох / давхар биетэй болох** забеременеть; **давхар биетэй хүн**

беременная на третьем месяце; **давхар сартай давхар** беременная на третьем месяце; **давхар бүрээс** двойная войлочная покрывка; **давхар гэрлэх** хуучир. многожёнство; двоежёнство; **давхар дарлал** двойной гнёт; **давхар ёроол** двойное дно; **давхар жааз** двойные рамы; **давхар зардал** двойной расход; **давхар зүтгүүр** тех. кратная тяга; **давхар исэл** хувил. ДВУОКИСЬ;

**давхар торгууль** двукратный штраф; **давхар үнэ** двойная цена; **давхар хүү** шатар. сдвоенная пешка; 3) удваивающий; двойственный; 4) двоякий, двоякого рода; **давхар ашиг** двоякая выгода; **давхар гарчиг** подзаголовок; **давхар ойлголт** двоякое понятие; **давхар санаатай** а) двусмысленный, непонятный; б) двусмысленно, непонятно, таинственно;

**давхар тийн ялгал** хэл.зүй. двойной падеж; **давхар ултай** на двойной подошве; **давхар утга** двоякий смысл, двусмысленность;

двусмысленный; 5) сложенный в несколько рядов; состоящий из слоёв, наслонный; составной; **гурван давхар** а) тройной; утроенный; троякий; трёхслойный; б) в три ряда, в три слоя; в три этажа; в) третий этаж; **гурван давхар байшин** трёхэтажный дом, дом в три этажа; **манайх гурван давхарт байдаг** наша квартира находится на третьем этаже; **гурван давхар бүслэх** окружать тройным кольцом; оцеплять в три ряда; **гурван давхар өлзий** три звёздочки (название знака отличия на петлице военной формы); **гурван давхар хүрээ** тройное ограждение; с тройными

стенами; **хоёр давхар** а) двукратный; двойной; б) двухслойный; в) двухэтажный, в два этажа; г) бельэтаж; второй этаж; двухярусный; **хоёр давхар цаас** двойной лист бумаги; **хоёр давхар болгох** а) сделать двухслойным; сделать двухэтажным; б) удвоить; **давхар байшин** двухэтажное здание; **давхар далавчит онгоц** биплан; **давхар дам нуруу** тусг. составные балки; двойная матица; **давхар дарвуул** верхний парус, второй парус; **давхар саравч** крытая галерея, веранда; **давхар хальстай төрөх** ~ родиться в рубашке; **давхар цэг** хэл.шинж. двоеточие; б) слоистый; слойчатый; **далан давхар** а) многослойный (үгчил.

семидесятислойный); б) слоистый; **далан давхар бин** слоистый пирог, слойка; **давхар үүл** слоистые облака; 7) лишний, излишний; **давхар ажил** а) излишний труд; пустые хлопоты; б) работа по совместительству; 3. 1) дважды; вдвойне, вдвое; **давхар барьж оёх** сшивать, положив одно на другое; **давхар дарлагдан мөлжигдөх** быть вдвойне эксплуатируемым, испытывать двойной гнёт и эксплуатацию; 2) повторно; вторично; многократно; **дахин давхар** снова, повторно, вторично; **хэдэн давхар** несколько раз, многократно; в несколько рядов, слоёв; **давхар давхар сануулах** напоминать многократно; † **давхар шүд** зуб, выросший над другим (над молочным).

**ДАВХАРГА I** **ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠭᠠ** 1) добавочный войлочный покров юрты; 2) **давхарлаг 2.-ийг** үз.

**ДАВХАРГА II** у.т. надстройка, прослойка; **нийгмийн давхарга** социальная прослойка.

**ДАВХАРГА III** хуучир. манжета.

**ДАВХАРГА IV** 1) пласт; **хөрсний давхарга** пласт снега; 2) слой; **хөрсний усан судалт давхарга** водоносный слой земли.

**ДАВХАРГАДАС** **ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠰ** давхарга IV-ЫГ үз.

**ДАВХАРГАЛАХ** **ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬ** 1) добавлять войлочное покрытие юрты; **гэр давхаргалах** утеплять юрту; 2) устраивать у юрты навес; возводить пристройку; 3) делать складку (на платье); 4) класть одно на другое, накладывать слоями, наложить заплатку.

**ДАВХАРГАС** **ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠭᠠᠰ** давхаргадас-ЫГ үз.

**ДАВХАРГАТ** **ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠭᠠᠲ** 1) двойной, сдвоенный; 2) надстроженный; надстроечный; 3) слоистый; 4) имеющий складки; 5) накрытый навесом.

**ДАВХАРГАТАЙ** **ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠭᠠᠲᠠᠢ** давхаргат-ЫГ үз., **давхаргатай гэр** утеплённая юрта.

**ДАВХАРДАЛ** **ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠳᠠᠯ** повтор; повторение.

**ДАВХАРДАХ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠳᠠᠬᠤ 1) удваиваться; 2) повторяться, дублировать; **үг уртдаж, утга давхардах** речь затянется, а смысл всё будет повторяться; **2. давхардахуй**-г үз.

**ДАВХАРДАХУЙ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ 1) удваивание; 2) повторение; 3) параллелизм.

**ДАВХАРДУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **давхардах**-ын үйлдүүл., 1) удваивать; 2) повторять; **нэг зүйлийг давхардуулах** повторять одно и то же.

**ДАВХАРДЧИХАХ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **давхардах**-ын нэгэнтээ., повториться.

**ДАВХАРЛАГ I** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠢ 1) удвоение, усиление; 2) слой, ряд; **бөмбөрцгийн давхарлаг** тоо. шаровой слой; 3) этаж; надстройка; галерея, веранда; навес; **гуа давхарлаг** бельэтаж; **дунд давхарлаг** второй, средний этаж; **завсрын давхарлаг** антресоль; верхний полуэтаж; **давхарлаг саравч** веранда; навес; **давхарлаг гэр / давхарлаг сууц** двухэтажный, многоэтажный дом; **давхарлаг тавиур** стеллаж; **2. слоистый; давхарлаг үүл** слоистые облака; **давхарлаг дотоод хот** кремль; стена вокруг внутреннего дворца.

**ДАВХАРЛАГ II** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠨ у.т. надстройка; **ухамсар бага давхарлаг** хуучир. малосознательные слои; **бусад давхарлаг иргэн** хуучир. остальные слои населения.

**ДАВХАРЛАГА** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠠᠭᠠ 1) **давхарга 1)**-ыг үз.; 2) повторение, удвоение; параллелизм.

**ДАВХАРЛАГДАХ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **давхарлах**-ын үйлдэгд.

**ДАВХАРЛАН** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠠᠨ **давхарлах**-ын хамж., 1) вдвойне; **арав давхарлан** в десятикратном размере; десять раз; **хоёр давхарлан нугалах** сгибать, свёртывать вдвое, в два ряда; **давхарлан бичих** надписать, переписывать вновь; **давхарлан дурдах** повторяться (в изложении); 2) повторно, вторично, снова; 3) подробно.

**ДАВХАРЛАХ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠠᠬᠤ 1. 1) удваивать, увеличивать; делать что-л. дважды и более; класть одно на другое; **гэр давхарлах** покрывать юрту добавочным слоем войлока; утеплять юрту; **давхарлан наах** наслоить; **давхарлан өмсөх** надевать одну одежду на другую; **амьсгаа давхарлах а)** задыхаться; б) страдать одышкой; одышка; **ажил давхарлаад амжихгүй болов** накопилось много работы, поэтому не успею; **утас давхарлан нийтгэх** сучить двойную нить, две нити свивать в одну; 2) надстраивать; 3) пластовать; **үелэн давхарлах** пластовать; **ширэг давхарлах** пластовать дёрн; 4) повторяться (о речи); **2. давхарлахуй**-г үз.; **3. удвоенный, двойной; давхарласан ажил** двойная работа.

**ДАВХАРЛАХГҮЙ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ 1) не удваивать; 2) избегать повтора.

**ДАВХАРЛАХУЙ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ тусг. наслоение, удвоение.

**ДАВХАРЛАЧИХАХ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **давхарлах**-ын нэгэнтээ., 1) удваивать, 2) надстраивать.

**ДАВХАРЛУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **давхарлах**-ын үйлдүүл.

**ДАВХАРТ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠲᠤ двойной; † **давхарт хос** хуучир. судки для пищи, круглые деревянные коробки, ставящиеся в два-три ряда одна на другую для переноски пищи из ресторана заказчиком на дом.

**ДАВХАРТАЙ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠷᠲᠠᠢ **давхарт**-ыг үз.

**ДАВХАЦ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠴᠢ 1. двойной, двухрядный, двухслойный; на подкладке; **2. вторая верхняя одежда, надеваемая на первую** (для защиты от пыли, осадков или для ТЕПЛА, напр. доха поверх шубы); **ДАХ давхац** хорш. ДОХА; **цув давхац** хорш. ЗАЩИТНЫЙ ПЛАЩ; **зувцаа**-г үз.

**ДАВХАЦЛАГА** ᠳᠠᠪᠬᠠᠴᠢᠯᠠᠭᠠ 1) подстилка, коврик.

**ДАВХАЦЛАХ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1) надевать, накидывать верхнее платье; надевать двойную одежду; 2) класть, ставить одно на другое.

**ДАВХАЦМАЛ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠴᠢᠮᠠᠯ наложенный, наслоенный.

**ДАВХАЦЧИХАХ** ᠳᠠᠪᠬᠠᠴᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **давхцах**-ын нэгэнтээ., накопиться, скопиться; совпадать, сочетаться.

**ДАВХИА(Н)** ᠳᠠᠪᠬᠢᠶ᠋ᠠ(ᠨ) скачка; **давхиан дундаа** на скаку; **давхиа муутай морь** конь с плохой скачкой; **давхиа сайтай морь** конь с хорошей скачкой.

**ДАВХИЙЛГЭХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **давхийх**-ийн үйлдүүл.

**ДАВХИЙХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠬᠤ вздрогнуть.

**ДАВХИЛГА** ᠳᠠᠪᠬᠢᠯᠭᠠ скачка, галоп.

**ДАВХИЛДАХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠯᠳᠠᠬᠤ **давхих**-ын үйлдэлд., скакать рядом (на лошадях), ехать друг подле друга вскачь, галопом; мчаться; **давхилдан ирэх** прискакать галопом.

**ДАВХИЛТ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠯᠲᠤ 1) скачка; галоп; 2) намёт.

**ДАВХИНГАА** ᠳᠠᠪᠬᠢᠨᠭᠠᠠ 1) **давхингуутаа**-г үз.

**ДАВХИНГУУТАА** ᠳᠠᠪᠬᠢᠨᠭᠤᠤᠲᠠᠠ на скаку, на всём скаку.

**ДАВХИУЛАХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **давхих**-ын үйлдүүл., 1) погонять, гнать, пускать коня вскачь, галопом, припустить коня; 2) спускать собаку.

**ДАВХИХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠬᠤ скакать; галопировать; быстро ехать, мчаться; **авч давхих** понести (о лошади); **мориор давхих** скакать, галопировать; **ширүүн давхих** скакать изо всех сил; **давхиж ирэх** прискакать, примчаться; **гэрийн**

**хажуугаар давхин өнгөрөх** проскакать мимо юрты.

**ДАВХИЦ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠢ **давхиа**-Г үз.

**ДАВХИЦГААХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ скакать, скакать во весь опор (о многих).

**ДАВХИЧИХАХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **давхих**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАВХЛАХ** ᠳᠠᠪᠬᠤᠯᠠᠬᠤ ) орошать; поливать (о дожде); 2) накладывать, ставить, громоздить, бросать одно на другое; покрывать, класть слоями, пластами.

**ДАВХРАА** ᠳᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠭᠠ ᠓) **давхраас**-ЫГ үз.; **үүлний давхраа** слой, гряда облаков; 2) складки на верхних веках; **нүдний давхраа** складки на верхних веках; 3) шилж. Слой; **нийгмийн янз бүрийн давхраа** различные слои общества.

**ДАВХРААЛАХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ покрывать; класть пластами, слоями.

**ДАВХРААС** ᠳᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠭᠠᠰ пласт, слой.

**ДАВХРААТ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠤ **давхраатай**-Г үз.

**ДАВХРААТАЙ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠤᠢ: **давхраатай алаг нүд** большие выразительные глаза.

**ДАВХРАЛ I** ᠳᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠯᠢ загас. карп.

**ДАВХРАЛ II** продольные оконные брусья.

**ДАВХЦАА** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠠᠭᠠ ᠓) **давхцал**-ЫГ үз.

**ДАВХЦААХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠠᠭᠠᠬᠤ **давхцах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВХЦАЛ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠠᠯ скопление.

**ДАВХЦАЛДАА** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠠᠯᠳᠠᠭᠠ ᠓) **давхцал**-ЫГ үз.

**ДАВХЦАЛДАХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **давхцах**-ЫН

үйлдэлд.

**ДАВХЦАХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠠᠬᠤ 1) становиться многослойным, многорядным, многократным; становиться многочисленным; громоздиться одно на другое; 2) скапливаться, накапливаться сразу, одновременно, некстати; **амьсгал давхцах** учащаться (о дыхании), задыхаться; тяжело дышать; **ажил давхцав** сразу накопилось много работы; **хэрэг давхцав** накопилось слишком много дел; 3) совпадать, сочетаться; **олон ажил давхцав** совпали разные виды работы.

**ДАВХЦУУ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠠᠭᠤ слишком сжатый (о времени).

**ДАВХЦУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠬᠢᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **давхцах**-ЫН үйлдүүл. 1) удваивать, увеличивать вдвойне; **давхцуулан үржүүлэх** увеличивать вдвое; 2) скапливать, накапливать; † **давхцуулах ширхэг** хуучир. женская головная сетка из золотых, серебряных нитей.

**ДАВЦАН** платформа; **тавцан**-Г үз.

**ДАВЧ I** ᠳᠠᠪᠴᠢ 1) тесный, сжатый, узкий; **давч орон сууц** тесная квартира; **давч газар дайсантайгаа мөргөлдөх** зүйр. в теснине встретиться с неприятелем; ~ нашла коса на камень; 2) стеснённый; **давч амьсгал** затруднённое дыхание.

**ДАВЧ II** ослабленный, провисший, вытянувшийся (о верёвке, тетиве лука); † **давч нум** лук с длинной тетивой.

**ДАВЧ III** бие.зүй. плечевая кость, лопатка (сурка, тарбагана).

**ДАВЧДАХ** ᠳᠠᠪᠴᠢᠳᠠᠬᠤ 1) быть тесным, узким; 2) быть стеснённым, сжатым во времени; 3) испытывать удушье, задыхаться; 4) растеряться.

**ДАВЧДУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠴᠢᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **давчдах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВЧИВТАР** ᠳᠠᠪᠴᠢᠪᠲᠠᠷ слишком тесный, узкий.

**ДАВЧИМ** ᠳᠠᠪᠴᠢᠮᠤ ᠓) узкий, стеснённый, сжатый; **давчим бүгчим** хорш. длинный, спёртый.

**ДАВЧРАХ** ᠳᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠬᠤ **давчдах**-ЫГ үз.

**ДАВЧУУ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤ 1) поспешный, торопливый, суетливый; **яруу давчуу** хорш. поспешный; 2) стеснённый во времени.

**ДАВЧУУВТАР** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠪᠲᠠᠷ довольно суетливый.

**ДАВЧУУДАХ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ 1) оказываться более поспешным чем надо, быть слишком поспешным, суетливым; 2) **давчдах**-ЫГ үз.

**ДАВЧУУДУУ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠳᠠᠭᠤ слишком стеснённый.

**ДАВЧУУДУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **давчуудах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВЧУУРАХ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤ 1) задыхаться; 2) поспешить; 3) **давчуудах**-ЫГ үз.

**ДАВЧУУРУУЛАХ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **давчуурах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВЧУУСАХ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠰᠠᠬᠤ **давчуудах**-ЫГ үз.

**ДАВЧУУСГАХ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠰᠭᠠᠬᠤ **давчуусах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВЧУУТАХ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ проявлять поспешность.

**ДАВЧУУТГАХ** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠲᠭᠠᠬᠤ **давчуутах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАВЧУУХАН** ᠳᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠬᠠᠨ **давчхан**-Г үз.

**ДАВЧХАН** ᠳᠠᠪᠴᠢᠬᠠᠨ **давч I**-ийн багас., 1) тесноватый, узенький, узковатый; 2) слишком стеснённый (о времени).

**ДАВШГҮЙ** ᠳᠠᠪᠰᠢᠭᠦᠢ ᠠᠶᠢᠨᠠᠭᠤᠨ 1) непроходимый, неприступный; 2) неодолимый, непреодолимый; **давшгүй даваа** шилж. непреодолимое препятствие, затруднение; **давшгүй хүнд хөдөлмөр** непосильный труд; 3) непобедимый, нерушимый.

**ДАВШИЛ** ᠳᠠᠪᠰᠢᠯᠢ продвижение, прогресс, подъём, рост; **давшил боловсрол** хорш. подъём, прогресс.

**ДАВШИЛГА** ᠳᠠᠪᠰᠢᠯᠢᠭᠠ продвижение.

**ДАВШИЛТ** ᠳᠠᠪᠰᠢᠯᠢᠲᠤ 1. 1) наступление; **шийдвэрлэх давшилт** решающее наступление; **ширүүн давшилт** стремительное

наступление; **давшилтанд орох** перейти в наступление; **давшилтанд оруулах** повести в наступление; 2) **давшил-ЫГ** үз.; 2.

прогрессивный; **бүх давшилт хүн төрөлхтөн энх тайвны төлөө тэмцэж байна** всё прогрессивное человечество борется за мир.

**ДАВШИЛТАТ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠯᠲᠠᠲ** **давшилт 2.-ЫГ** үз.

**ДАВШИЛТТАЙ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠯᠲᠠᠢ** **1.**

прогрессивный; 2. прогрессивно.

**ДАВШИЛХИЙЛЭХ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ** **давшлах-ЫН** олонтаа., бросаться вперёд.

**ДАВШИМТГАЙ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠮᠲᠭᠠᠢ** стремительный, решающий.

**ДАВШИНГУЙ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠨᠭᠤᠢ** стремительный.

**ДАВШИСХИЙХ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠬᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ** продвинуться,

сделать попытку продвинуться.

**ДАВШИХ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠬ** **1.** 1) продвигаться вперёд; выступать; наступать; приближаться к цели;

**урагш давших** продвигаться вперёд, ринуться вперёд; **эзлэн давших** вторгаться, захватывать; **давших ухрах арга** тактика наступления и отступления; **давшин ирэх** приближаться к цели, месту назначения; **цэргийн давших үед** во время наступления войск; 2) подниматься, повышаться; 3) хуучир. заслужить (чин); 2. **давшихуй-Г** үз.; 3.

поступательный; **давших хөдөлгөөн** поступательное движение; † **давших хэнгэрэг** хөгжим. род барабана.

**ДАВШИХУЙ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠬᠤᠶᠢ** наступление.

**ДАВШЛАГА** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ** набрасываться на кого-л.

**ДАВШЛАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠯᠠᠬ** бросаться в бой, атаку, наступать; **дайрч давлах** а) размахивать кулаками; поднимать руку; бросаться, набрасываться на кого-л.; б) поднимать в атаку, в наступление; в) оскорблять (при ссоре).

**ДАВШЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **давшлах-ЫН** үйлдүүл.

**ДАВШУУЛАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **давших-ийн** үйлдүүл. 1) продвигать вперёд, выдвигать, поднимать; 2) подносить, преподносить.

**ДАВШУУР** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠷ** стремительный.

**ДАВШУУРАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠷᠠᠬ** стремиться.

**ДАВШУУРГА** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠷᠭᠠ** этажерка.

**ДАВШУУРЛАХ** **ᠳᠠᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠷᠯᠠᠬ** наваливаться коленом, припереть коленом, подмять под себя.

**ДАВЬЧИХ I** **ᠳᠠᠪᠦᠴᠢᠬ I** **давирах-ЫН** олонтаа., постоянно, безостановочно пришпоривать (коня).

**ДАВЬЧИХ II** **ᠳᠠᠪᠦᠴᠢᠬ II** **давигнах-ЫН** олонтаа.

**ДАГ I** **ᠳᠠᠭ I** 1) всё время, непрерывно, непрерывно; 2) постоянно, всегда; **даг суух** постоянно сидеть, сиднем сидеть.

**ДАГ II** грязь, нечистота (напр. на одежде); **даг болох** загрязниться; засаливаться; **даг даарь** хорш. грязь; засаленность.

**ДАГАА I** **ᠳᠠᠭᠠᠠ** ᠊ человек, владеющий искусством горлового пения.

**ДАГАА II** следующая вторая бабка, выпавшая в игре.

**ДАГААР:** **ᠳᠠᠭᠠᠭᠠᠷ** **дагаар орох** сдаваться, капитулировать, переходить на сторону кого-л.; складывать оружие; принимать гражданство, подданство; **Монгол улсад дагаар орох** принять гражданство Монголии; **Өвөр Монголын феодалууд Манжид удаа дараа дагаар орж байсан байна** феодалы Внутренней Монголии один за другим переходили на сторону маньчжурских завоевателей; **дагаар орохгүй** а) непокорный; б) непокорность.

**ДАГАВАР I** **ᠳᠠᠭᠠᠪᠠᠷ I** **1.** 1) следующий за кем-чем-л.; **дагавар охин** дочь от первого брака, падчерица; **дагавар хүү** сын от первого брака, пасынок; 2) бие.зүй. придаток; **тархины дагавар** бие.зүй. придаток мозга; **дагавар өндгөвч** бие.зүй. придаток яичника; 3) придача, нагрузка; 4) последствие; **үр дагавар** последствие, результат, след; 2. 1) дополнительный, побочный, сопутствующий, придаточный; **дагавар бодос** сопутствующее вещество; **дагавар бүтээгдэхүүн** побочный продукт; **дагавар хуудас** накладной лист; накладная; 2) препроводительный; **дагавар бичиг** препроводительная бумага.

**ДАГАВАР II 1.** хэл.шинж.

словообразовательный суффикс, деривационная морфема; 2. словообразовательный, деривационный; **дагавар аялгуу** надстрочный знак (в санскритской письменности); **дагавар бүтээвэр** деривационная морфема; **дагавар үг** послелог.

**ДАГАВАРЛАХ** **ᠳᠠᠭᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬ** сопутствовать.

**ДАГАГСAD** **ᠳᠠᠭᠠᠭᠰᠠᠳ** последователи.

**ДАГАГЧ** **ᠳᠠᠭᠠᠭᠠᠭᠴ** 1) идущий по следам; сопровождающий; спутник; попутчик; **салхины ая дагагч** шилж. флюгер; тот, кто быстро меняет свои взгляды, решения; **түр дагагч** попутчик, попутчица; 2) оруженосец; 3) слуга; 4) последователь, приверженец.

**ДАГАЗНАХ** **ᠳᠠᠭᠠᠵᠠᠨᠠᠬ** временно сопутствовать кому-л., короткое время следовать за кем-чем-л., преследовать кого-л. недолго.

**ДАГАЗНУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠠᠵᠠᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **дагазнах-ЫН** үйлдүүл.

**ДАГАЛАЛЦАХ** **ᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠢᠴᠠᠬ** хуучир. 1) отогнать, гнать; 2) предъявлять ответный иск, встречный иск.

**ДАГАЛГА** **ᠳᠠᠭᠠᠯᠭᠠ** ᠊ ном. примечания, пояснения к тексту.

**ДАГАЛДАА** **ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠠ** ᠊ вслед за первым, друг за другом, следование за кем-л., подражание.

**ДАГАЛДААГААР**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠭᠠᠷ}$   $\text{ᠶ}$   $\text{ᠪᠢᠨ}$  непрерывно, гуськом, один за другим; **дагалдаагаар хөдлөв** тронулись вслед за первым; **аяныхан дагалдаагаар ирцгээв** путники постепенно собрались.

**ДАГАЛДААС**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠰ}$  дагалдаа-Г үз.

**ДАГАЛДАГСАД**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠰᠠᠳ}$  1) спутники, провожатые; свита; 2) сопровождающие; последователи; 3) приспособленцы.

**ДАГАЛДАГЧ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠴ}$  1) дагагч-ийг үз.; 2) подголосок; аядан дагалдагч подпевала, приспешник, сообщник; сподручный.

**ДАГАЛДАЛ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠯ}$  следование, сопровождение.

**ДАГАЛДАН**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠨ}$  1. дагалдах-ЫН хамж., вслед, следом, по пятам; **дагалдан гарах** сопутствующий; **дагалдан дуурайх** а) подражать; б) подражательство; **дагалдан одох** отправляться вслед за кем-л.; **дагалдан орох** входить вслед за кем-л.; вместе входить; **дагалдан өвдөх шинж** анаг. СИМПТОМАТИЧЕСКИЙ признак; **дагалдан сурах** а) стажировать, стажироваться; б) стажировка; **дагалдан сурагч** практикант, ученик; стажёр; **дагалдан мастер** подмастерье; **дагалдан эрдэмтэн** аспирант; **дагалдан хөгжимдөх** аккомпанировать; 2. 1) подручный; 2) помощник.

**ДАГАЛДАХ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠬ}$  дагах-ЫН үйлдэлд., 1. 1) следовать друг за другом, идти, ехать вслед за кем-л.; 2) сопутствовать; сопровождать; 3) присоединяться к кому-л.; следовать за кем-л.; **аядан дагалдах** подделываться; подпевать; **эвсэн дагалдах** примириться; 2. 1) сопутствующий, сопроводительный; **дагалдах зардал** накладные расходы; **дагалдах хөдөлгөөн** сопутствующее движение; **дагалдах хуудас** а) сопроводительная бумага; б) накладная; **дагалдах эр** хуучир. сопутствующий слуга; свита; 2) побочный, придаточный, дополнительный; накладной.

**ДАГАЛДВАР**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷ}$  сопутствующий, сопроводительный; накладной.

**ДАГАЛДЛАГА**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠯᠠᠭᠠ}$  дагалдал-ЫГ үз.

**ДАГАЛДУУЛАХ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  дагалдах-ЫН үйлдүүл., 1. вести за собой, брать кого-л. с собой; отправлять кого-что-л. с кем-чем-л.; БЫТЬ РУКОВОДИМЫМ; БЫТЬ НА ПОВОДУ; БЫТЬ СПРОВОЖДАЕМЫМ; **ашиглан дагалдуулах** использовать в своих целях; **харгалзуулан дагалдуулах** отправить кого-л. под надзором, под стражей; **дагалдуулан илгээх** посылать, отправлять в сопровождении кого-л.; **дагалдуулан сургах** аспирантура; **дагалдуулан хүргэх** препроводить, направлять куда-л.; 2. препроводительный; **дагалдуулах бичиг** препроводительная записка.

**ДАГАЛДУУЛГА**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠭᠠ}$  1. препровождение, направление, отправление; 2. препроводительный, отправительный.

**ДАГАЛТ I**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠲ}$  1. 1) сопровождающие лица, свита, слуга, телохранитель; **цэргийн даргын дагалт** денщик; **дагалт нарын хамт** со свитой; **дагалт хиа** свита; **дагалт хүмүүс** свита, провожатые; 2) последователь, приверженец; 2. совместный, сопроводительный; сопутствующий; **дагалт хөгжим** аккомпанемент.

**ДАГАЛТ II**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠲ}$   $\text{ᠰᠡᠯᠢᠵᠡᠢ}$ , хуучир. окончание.

**ДАГАЛХИЙЛЭХ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ}$  дагах-ЫН олонтаа., 1) поддаваться чему-л.; 2) прислуживать.

**ДАГАЛЦАХ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠯᠴᠠᠬ}$  дагах-ЫН үйлдэлд., ИДТИ за кем-л., сопутствовать; преследовать, гнаться не теряя из виду; † **хуруу дагалцах** детская игра на пальцах.

**ДАГАМТГАЙ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠮᠲᠭᠠᠢ}$  1) иметь намерение идти вместе с кем-л.; 2) шилж. покорный; **үг дагамтгай** покорный, послушный; **хүний ая дагамтгай** мягкотелый.

**ДАГАН**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠨ}$  дагах-ЫН хамж., следуя, вслед; **даган гүйх** бежать по пятам, следам за кем-л.; **даган хүрч ирэх** приходиться куда-л. ВСЛЕД за кем-л., догонять, настигать; **даган орогч** приверженец, подражатель; вступивший в подданство; вошедший вслед за кем-л.; **даган урвах** поддаваться общей панике отступления; быть увлечённым потоком отступающих; **даган явах** идти по пятам, следам; не отставать от кого-л.; сопровождать кого-л.; придерживаться, исполнять (законы, обычаи, взгляды); **даган явагч** спутник, попутчик; последователь; преследующий; идущий по пятам.

**ДАГАСАН**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠰᠠᠨ}$  даасан-Г үз.

**ДАГАСХИЙХ**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ}$  дагах-ЫН нэгэнтээ., сделать попытку следовать за кем-чем-л., сопровождать кого-что-л. (очень малый промежуток времени).

**ДАГАХ I**  $\text{ᠳᠠᠭᠠᠬ}$  1. 1) следовать за кем-чем-л.; сопутствовать кому-л.; сопровождать кого-л.; ИДТИ ВМЕСТЕ с кем-чем-л., ХОДИТЬ СЛЕДОМ за кем-чем-л., эскортировать; преследовать кого-л.; **дагалдан дагах** следовать, ходить по пятам, не отставать от кого-л.; привязываться к кому-л.; **мөрий нь дагах / хойноос нь дагах** следовать за кем-л. по пятам; **дагаж ирэх** а) прийти вместе с кем-л.; б) прийти вслед за кем-л.; **дагаж одох** отправляться вслед за кем-л.; **дагаж явах** а) сопровождать; б) не отставать от кого-л.; следовать за кем-л.; в) придерживаться; г) действовать в соответствии с ...; исполнять законы; **баруун эргийг дагаж явах** держаться правого берега; **хүний нохой салахгүй дагав** пристала чужая собака; **мал дагаж нутаглах** перекочёвывать со своим скотом; **өвс дагах**

передвигаться, кочевать туда, где обильные пастбища; **яс дагаж мах** хууч. живая кость мясом обростёт; **дагах ард** хуучир. челядь (феодала); **инж дагах ард** хуучир. люди, отдаваемые в качестве приданого дочери феодала; 2) шилж. следовать, исполнять, выполнять, соблюдать; придерживаться; **ая дагах** соблюдать приличие; **ёс заншлыг дагах** следовать обычаю; **зан суртал дагах** придерживаться обычаев; **усы нь уувал ёсы нь дагадаг** зүйр. в каком народе живёшь, того обычая и держись; **журамлан дагах** соблюдать, точно выполнять; **хуулийг журамлан дагах** соблюдать закон; **зааврыг хатуу дагах** строго следовать инструкции; **зам дагах** идти вдоль дороги; **зөвшөөрөн дагах** относиться с одобрением, одобрять; **нар дагах** а) поворачиваться по движению солнца; по солнцу; б) по ходу часовой стрелки; **санаа дагах** действовать в соответствии с чьим-л. мнением; **олны санаа дагаж** в соответствии с настроением масс; **хичээнгүйлэн дагах** ревностно, усердно исполнять что-л.; **хууль дагах** соблюдать законы, придерживаться законов; **дагаваас зохих хуулийн зүйл** пункты, (статьи) закона, подлежащие неуклонному исполнению; **цагийн байдал дагах** подчиняться создавшейся обстановке; действовать в соответствии со сложившимися обстоятельствами; действовать в зависимости от климатических условий; **дагаж гүйцэтгэх** точно исполнять, выполнять в соответствии с чем-л.; **дагаж дуулах** подпевать; **дагаж дуурайх** подражать, имитировать; стремиться быть похожим; **галуу дагаж хэрээ хөлөө хөлдөөх** зүйр. подражая гусю, ворона отморозила себе ноги; **дагаж шийтгүүлэх** выполнять в соответствии с чем-л., точно исполнять; **дагаж шийтгүүлэх хууль** действующий закон; 3) служить руководством в делах; **дагаж мөрдөх** а) возвести в принцип что-л.; б) идти по стопам чьим-л.; **дагаж мөрдөх журам** порядок, правила распорядка, дисциплина; **дагаж мөрдөх заавар** руководство; **түр дагаж явах дүрэм** временное положение; 4) хуучир. повиноваться, подчиняться, покоряться; **алба барьж дагах** подчиняться, покоряться с обязательством платить дань; **бишрэн дагах** уповать, верить; последовать за кем-л. идейно; **сайшаан дагах** сочувственно относиться; **сүслэн дагах** покорно следовать; **үг дагах** подчиняться устному приказанию, словам кого-л., следовать советам; действовать по указу кого-л.; **үл дагах** непокорный, не выполняющий; нарушитель (законов и т.д.); **тогтоол үл дагах этгээд** нарушитель постановления; **дагаж орох** а) входить вслед за кем-л.; б) шилж. сдаваться в плен;

в) принимать гражданство, подданство; **дагаж орогч** перебежчик; **дагаар орох**-ЫГ үз.; 2. препроводительный; **дагах бичиг** препроводительная бумага.

**ДАГАХ II** зарим. рождаться (о животных); окотиться; **тугал дагах** телиться; **унага дагах** жеребиться.

**ДАГАЦ** **ᠳᠠᠭᠠᠨᠴᠢ** дагалдлага-ЫГ үз.  
**ДАГАЦГААХ** **ᠳᠠᠭᠠᠨᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** 1) следовать, сопровождать, сопутствовать, преследовать кого-что-л. (всем, вместе, гурьбой, толпой) совместно; 2) шилж. следовать, исполнять, выполнять что-л. вместе.

**ДАГВА** **ᠳᠠᠭᠦᠪᠠ** тө. хозяин; глава.  
**ДАГДАН** **ᠳᠠᠭᠳᠠᠨ** тө. прославленный.  
**ДАГДАРСАХ** **ᠳᠠᠭᠳᠠᠷᠰᠠᠬᠤ** биться, трепетать (о сердце).

**ДАГДАСХИЙН** **ᠳᠠᠭᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠨ** тотчас, вдруг, моментально.

**ДАГДГАНАХ** **ᠳᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** 1) не мочь усидеть на месте (от нетерпения); 2) дрожать, трястись (от холода).

**ДАГДГАНУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** дагдганах-ЫН үйлдүүл.

**ДАГДГАР** **ᠳᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠷ** неусидчивый.  
**ДАГЖГАР** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷ** дрожащий.

**ДАГЖИГНАХ** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ** дрожать, трястись (от холода).

**ДАГЖИГНУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** дагжигнах-ЫН үйлдүүл.

**ДАГЖИР** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠷ** 1. затвердевшая, лишённая растительного покрова местность; 2. дагжуур-ЫГ үз.

**ДАГЖИХ** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠬᠤ** дрожать, трястись (от холода); **бүх бие нь дагжих** дрожать всем телом; дрожать как осиновый лист; **шүд дагжих** стучать зубами (от холода); зуб на зуб не попадает у кого-л.; **айснаас дагжин чичрэх** дрожать от страха; **даарснаас дагжин чичрэх** дрожать от холода, продрогнуть на морозе; **дагжтал чичрэх** сильно дрожать, стучать зубами (от холода).

**ДАГЖРАХ** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠷᠠᠬᠤ** утрамбоваться, утопаться.

**ДАГЖРУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** дагжрах-ЫН үйлдүүл., утрамбовать, утопать.

**ДАГЖУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** дагжих-ийн үйлдүүл.  
**ДАГЖУУР** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠭᠤᠷ** утрамбованный,

утопанный; **дагжуур зам** наезженная дорога.  
**ДАГЗ(Н)** **ᠳᠠᠭᠵᠢ**/бие.зүй. 1) затылочная кость; 2) область затылка; затылок.

**ДАГЗДАХ** **ᠳᠠᠭᠵᠢᠳᠠᠬᠤ** бить по затылку.  
**ДАГЗНЫ** **ᠳᠠᠭᠵᠢ** ᠬᠡ дагз(н)-Ы харьяал.,

затылочный; **дагзны заадас** бие.зүй. затылочный шов; **дагзны яс** бие.зүй. затылочная кость.

**ДАГИГДСАН** **ᠳᠠᠭᠢᠭᠢᠳᠰᠠᠨ** заезженный; **дагигдсан морь** заезженная лошадь.

**ДАГИЙ** **ᠳᠠᠭᠢᠢ** тө. дама.  
**ДАГИНА** са. **ᠳᠠᠭᠢᠨᠠ** 1) богиня; эх дагина мать-богиня, тара (титул жены последнего Богдо-гегена); 2) фея, принцесса; лусын дагина русалка; сирена; 3) шилж. прекрасная дама.  
**ДАГИР I** **ᠳᠠᠭᠢᠷᠢ**: дагир морь заезженная лошадь, единственная лошадь.  
**ДАГИР II: Дагирын хааныг хүүхэд байхад, далай ламыг банди байхад** аман.зох. при царе Горохе (үгчил. когда был маленьким царь государства Дагира, когда был послушником Далай-лама).  
**ДАГИРАХ** **ᠳᠠᠭᠢᠷᠠᠬᠤ** дагих-ЫГ үз.  
**ДАГИУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) дагих-ийн үйлдүүл.; 2) быть заезженным, измученным постоянной ездой (о лошади).  
**ДАГИХ** **ᠳᠠᠭᠢᠬᠢ** заездить, измучить постоянной ездой (лошадь).  
**ДАГЛАГАНАХ** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** шевелиться, двигаться (о большеголовом, о низкорослых); **даглайх-ЫГ** үз.  
**ДАГЛАГАНУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** даглаганах-ЫН үйлдүүл.  
**ДАГЛАГАР** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠷ** большеголовый, низкорослый; **данхар-ЫГ** үз.  
**ДАГЛАГАРДАХ** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** быть низкорослым, большеголовым.  
**ДАГЛАГАРДУУ** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** с довольно крупной головой.  
**ДАГЛАГАРХАН** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** довольно большеголовый.  
**ДАГЛАГАРШИГ** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠰᠢᠭᠢ** даглагар-ЫН багас.  
**ДАГЛАЙЛГАХ** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠢᠭᠠᠬᠤ** даглайх-ЫН үйлдүүл.  
**ДАГЛАЙХ** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠢᠬᠢ** быть низкорослым, большеголовым; **данхайх-ЫГ** үз.  
**ДАГЛАЛЗАХ** **ᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** данхалзах-ЫГ үз.  
**ДАГНАА** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠠ** **ᠵ** дагнаас-ЫГ үз.  
**ДАГНААС** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠠᠰ** ур.зураг. 1) линия; 2) деталь разноцветного узора; **дагнаас гаргаж будах** класть разноцветные узоры.  
**ДАГНААСЛАХ** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠠᠰᠯᠠᠬᠤ** разрисовывать, класть разноцветные узоры.  
**ДАГНААСЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠠᠰᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** дагнааслах-ЫН үйлдүүл.  
**ДАГНАЗНАХ** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠵᠠᠨᠠᠬᠤ** временно бесценно исполнять, выполнять обязанности.  
**ДАГНАЛГА** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠯᠭᠠ** **ᠵ** залог, заклад вещей под ссуду; **дагнах II-ЫГ** үз.  
**ДАГНАЛТ** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠯᠲᠤ** дагнах 2.-ЫГ үз.  
**ДАГНАН** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠨ** 1. дагнах I-ЫН хамж.; 2. неизменно, всё время, постоянно, всегда; **нэг морь дагнан унаж байв** он ездил всё время на одной и той же лошади.  
**ДАГНАХ I** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠬᠢ** 1. 1) исполнять обязанности бесценно; делать одно и то же;

выполнять только одно действие; специализироваться; **алба дагнах** бесценно нести повинность; **мал аж ахуй дагнах** заниматься только животноводством; специализироваться на животноводстве; **манаа дагнах** сторожить каждую ночь; **өртөөний ажил дагнах** исполнять только уртонную службу; **нэг хувцсаа дагнаж өмсөх** носить постоянно одну и ту же одежду; 2) всем выпивать по одной пиале кумыса (на пиру); **дугараа дагнаг гэв** разделись возгласы: “всем по чаше”; 3) делать однослойным, одинарным, однорядным; **гэрээ дагнах а)** ставить юрту с покрытием в один слой; б) снимать верхние кошмы юрты (на лето); 4) разрисовывать, класть разноцветные узоры; 2. специализация; разрисовывание.  
**ДАГНАХ II** петь без аккомпанемента.  
**ДАГНАХ III** выдавать товар под залог, отдавать в залог.  
**ДАГНАХ IV** оборонить.  
**ДАГНАХ V** вторично перегонять водку.  
**ДАГНАХ VI** пробивать, проходить насквозь.  
**ДАГНАХ VII** бить, колотить.  
**ДАГНУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** дагнах I, II, III-ЫН үйлдүүл.  
**ДАГНУУР** **ᠳᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷ** борона.  
**ДАГС** **ᠳᠠᠭᠰ** амьт. самка барсука, барсучиха.  
**ДАГСАЛ** **ᠳᠠᠭᠰᠠᠯ** тө., шашин. споры (философские); **дагсал хаялцах** вести религиозные споры.  
**ДАГСАЛЦАХ** **ᠳᠠᠭᠰᠠᠯᠴᠠᠬᠤ** вести буддийские философские споры.  
**ДАГТ** **ᠳᠠᠭᠲᠤ** яриа. **дагтан-Г** үз.  
**ДАГТАЙ** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠢ** треугольная коробка из берёзовой коры.  
**ДАГТАН** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠨ** яриа. всегда, все время, постоянно; **дагнан 2.-Г** үз.  
**ДАГТАР** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠷ** яриа. гигантский.  
**ДАГТАРМАЛ** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠷᠮᠠᠯ** утрамбованный, утопанный; слежавшийся.  
**ДАГТАРШИЛ** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠷᠰᠢᠯ** тусг. слёживание.  
**ДАГТАРШИХ** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠷᠰᠢᠬᠢ** затвердевать, слёживаться; трамбоваться (о земле).  
**ДАГТАРШСАН** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠷᠰᠢᠳᠠᠨ** утрамбованный, наезженный.  
**ДАГТАРШУУЛАХ** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** дагтарших-ийн үйлдүүл., обкатывать, наездить, утрамбовать, утапывать; **газар дагтаршуулах** трамбовать землю; **гишгэн дагтаршуулах** утоптать.  
**ДАГТАРШЧИХАХ** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** дагтарших-ийн нэгэнтээ., трамбоваться.  
**ДАГТАХ** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠬᠢ** 1) загрязняться, засаливаться (напр. об одежде); 2) шилж. быть презираемым, терять авторитет.  
**ДАГТРАЛ** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠷᠠᠯ** затвердевание.  
**ДАГТРАХ** **ᠳᠠᠭᠲᠠᠷᠠᠬᠢ** дагтарших-ийг үз.

**ДАГТРУУЛАХ** *ᠳᠠᠭᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* **дагтрах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАГТУУЛАХ** *ᠳᠠᠭᠲᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* **дагтах**-ЫН үйлдүүл, грязнить, салить.

**ДАГУУ** *ᠳᠠᠭᠤᠭᠤ* **1.** 1) вдоль; прямо; **замын дагуу** вдоль дороги; 2) в соответствии, в согласии с чем-л.; согласно; по; **зааврын дагуу** действовать по инструкции; **үсний дагуу илэх** гладить по шерсти; **дагуу үстэй** гладкие, причёсанные волосы; **хэлсний дагуу** согласно сказанному; **2.** продольный; **дагуу дам нуруу** продольная балка.

**ДАГУУДАА** *ᠳᠠᠭᠤᠭᠤᠳᠠᠭᠠ* *ᠰᠠᠮᠠ* **1)** в целом; **2)** по всей длине.

**ДАГУУЛ** *ᠳᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠤ* **1)** сопровождающий, спутник; **дагуул охин** а) падчерица; б) хуучир. служанка; **дагуул хүү** пасынок; **дагуул хүүхэд** дети мачехи или отчима; **дагуул эд** хуучир. приданое; **2)** свита; прислуга, слуга; последователь; **3)** ординарец; **4)** тусг. спутник; **хиймэл дагуул** искусственный спутник.

**ДАГУУЛАГЧ** *ᠳᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ* **вожак; ведущий; байлдан дагуулагч** покоритель.

**ДАГУУЛАХ** *ᠳᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дагах**-ЫН үйлдүүл, **1)** вести за собою; привлекать на свою сторону; **биедээ татаж дагуулах** привлекать на свою сторону; **үй олныг дагуулах** вести за собою массы; **дагуулж явах** вести за собою; **2)** вести, руководить; **3)** шилж. приспособлять, делать в соответствии с чем-л.; **дагуулж гүйцэтгэх** выполнять в соответствии с чем-л.; **4)** покорять, подчинять, приводить к повиновению; **нэгтгэн дагуулах** объединять под своей властью; **хураан дагуулах** собирать под своей властью; **дагуулан авах** покорять; **5)** б.т. отражать подножку (в борьбе).

**ДАГУУЛБАР** *ᠳᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠪᠠᠷ* **дагавар**-ЫГ үз.

**ДАГУУР** *ᠳᠠᠭᠤᠭᠦᠷ* **1.** Даурия; **2.** даурский; **3.** дагуры; дагурский.

**ДАГШАА** *ᠳᠠᠭᠰᠠᠠ* **ᠶ** **1.** эстрада; подмостки; **2.** эстрадный; **дагшаа найрал хөгжим** эстрадный оркестр.

**ДАГШИН** *ᠳᠠᠭᠰᠢᠨ* *ᠰᠠ*. святая страна, обетованная земля.

**ДАГЪЧИХАХ** *ᠳᠠᠭᠦᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **дагих**-ийн нэгэнтээ.

**ДАДААГҮЙ** *ᠳᠠᠳᠠᠭᠦᠭᠦᠢ* **1.** непривычный; непривыкший; **дадаагүй ажил** непривычная работа; **2.** непривычно.

**ДАДААХ** *ᠳᠠᠳᠠᠭᠤᠬᠤ* **дадгах**-ЫГ үз.

**ДАДАЙЛГАХ** *ᠳᠠᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **дадайх**-ЫН үйлдүүл.

**ДАДАЙХ** *ᠳᠠᠳᠠᠶᠢᠬᠤ* **1)** быть тесным, коротким, узким (об одежде и т.п.); **2)** становиться жёстким, коробиться (о коже).

**ДАДАЙЧИХАХ** *ᠳᠠᠳᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **дадайх**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАДАЛ** *ᠳᠠᠳᠠᠯ* **1)** опыт, навык; **зохион байгуулах дадал** организационный навык; **мэргэжил дадал** хорш. квалификация; **дадал**

**туршлага** хорш. ОПЫТ; **дадал чадвар** хорш. опытность, умение; **2)** привычка.

**ДАДАЛЗАХ** *ᠳᠠᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **дадганах**-ЫГ үз.

**ДАДАЛЗУУЛАХ** *ᠳᠠᠳᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дадалзах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАДАЛТАЙ** *ᠳᠠᠳᠠᠯᠲᠠᠶᠢ* **опытный, квалифицированный; дадалтай мэргэжлийн ажилчид** опытные, квалифицированные работники, рабочие.

**ДАДАЛТАН** *ᠳᠠᠳᠠᠯᠲᠠᠨ* **квалифицированные работники, специалисты.**

**ДАДАМГАЙ** *ᠳᠠᠳᠠᠮᠭᠠᠶᠢ* **привычный; опытный, имеющий навык, искушённый; виртуозный; дадамгай жүжигчин** виртуоз..

**ДАДАР I** *ᠳᠠᠳᠠᠷᠢ* **вымпел.**

**ДАДАР II** **флажок.**

**ДАДАР III** **хөзөр. козырная тройка.**

**ДАДАХ** *ᠳᠠᠳᠠᠬᠤ* **1.** 1) привыкать, усваивать привычку, приучаться; приобретать опыт, навык; становиться ручным; **ажилд дадах** привыкать к работе; **2)** осваиваться с чем-л.; **свыкаться** с чем-л.; **сживаться** с чем-л.; **3)** приспособиться к кому-чему-л.; **приноравливаться; 2.** привычка.

**ДАДВАР** *ᠳᠠᠳᠠᠪᠠᠷ* **навык, опыт, привычка.**

**ДАДГА** *ᠳᠠᠳᠭᠠ* **ᠶ; дадга дадга хийх** дёргаться (о чём-н. коротком, напр. о походе низкорослого человека).

**ДАДГАНАХ** *ᠳᠠᠳᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **1)** суетиться, проявлять поспешность; быть несдержанным в движениях; **дэгдгэнэн дадганах** быть суетливым (о человеке); **2)** быть коротким, узким (об одежде).

**ДАДГАНАЧИХАХ** *ᠳᠠᠳᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **дадганах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАДГАНУУЛАХ** *ᠳᠠᠳᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дадганах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАДГАР** *ᠳᠠᠳᠭᠠᠷ* **1)** слишком короткий (об одежде и т.п.); **2)** тесный, узкий; **дадгар хувцсаар гоёх** наряжаться в тесную одежду; **3)** жёсткий, твёрдый.

**ДАДГАРДАХ** *ᠳᠠᠳᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* **1)** оказываться слишком тесным, коротким (об одежде и т.п.); **2)** оказаться слишком жёстким, твёрдым (об одежде).

**ДАДГАРХАН** *ᠳᠠᠳᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **слишком тесный, короткий (об одежде).**

**ДАДГАС** *ᠳᠠᠳᠭᠠᠰ*: **дадгас дадгас хийх** дёргаться.

**ДАДЛАГА** *ᠳᠠᠳᠯᠠᠭᠠ* **1)** навык, привычка; опыт, практика; **ажлын дадлага** навык в работе; **амьдралын дадлага** жизненный опыт; **үйлдвэрлэлийн дадлага** производственная практика; **хөдөлмөрийн дадлага** трудовые навыки; **дадлага олох** приобрести навыки; **дадлага хийх** проходить практику; **дадлага туршлага** хорш. навык; опыт; **дадлага чадвар** хорш. практические

навыки; 2) автоматизм; 3) опыт, опытность, искущённость; 4) практичность.

**ДАДЛАГАГҮЙ** *ᠳᠠᠳᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ* неопытный.

**ДАДЛАГАЖИЛ** *ᠳᠠᠳᠯᠠᠭᠠᠵᠢᠯ* осваивание, приспособление.

**ДАДЛАГАЖИХ** *ᠳᠠᠳᠯᠠᠭᠠᠵᠢᠬᠢᠬ* 1. приобрести навык; **дадах**-ыг үз.; 2. испытательный; **дадлагажих хугацаа** испытательный срок.

**ДАДЛАГАЖУУЛАХ** *ᠳᠠᠳᠯᠠᠭᠠᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬ* **дадлагажих**-ийн үйлдүүл.

**ДАДЛАГАТАЙ** *ᠳᠠᠳᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* опытный, имеющий навык; **дадлагатай болох** приобретать навык.

**ДАДЛАГАТАН** *ᠳᠠᠳᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠨ* специалист.

**ДАДЛАГЫН** *ᠳᠠᠳᠯᠠᠭᠢᠨ* **дадлага**-ын харьяал., практический; **дадлагын ажил** практическая работа; **дадлагын хичээл** практические занятия; † **дадлагын сум** цэрэг. ХОЛОСТОЙ патрон.

**ДАДМАГ** *ᠳᠠᠳᠮᠠᠭ* практичный.

**ДАДМАЛ** *ᠳᠠᠳᠮᠠᠯ* натренированный; **жүжигчний дадмал дүр** амплуа.

**ДАДСАН** *ᠳᠠᠳᠰᠠᠨ* опытный, привыкший к чему-л.

**ДАДУУЛАХ** *ᠳᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **дадах**-ын үйлдүүл.

**ДАДЧИХАХ** *ᠳᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **дадах**-ын нэгэнтээ.

**ДАЖГҮЙ** *ᠳᠠᠵᠢᠭᠦᠢ* 1. 1) смелый; 2) приличный; 3) пустяковый; 4) неплохой; 2. 1) смело; 2) прилично; 3) ничего; 4) неплохо.

**ДАЖИН** *ᠳᠠᠵᠢᠨ* 1) грабёж, разбой; мародёрство; беспорядки, неурядица; **дайн дажин** хорш. а) война и разруха; б) военное бедствие; в) военные действия; **дайнаасаа дажин нь** зүйр. грабёж и разбой страшнее войны; беспорядки хуже, чем даже война; **дайн дажны хөлд чирэгдэх** подвергаться бедствиям войны. 2) нищета, бедствие; голод, неурожай; **дажин болох** хэлц. бедствовать.

**ДАЖИНДАХ** *ᠳᠠᠵᠢᠨᠳᠠᠬ* быть в беспорядке.

**ДАЙ** *ᠳᠠᠢ* I поперечные крепления для соединения досок; поперечина, перекладина; **дай хадах** прибывать перекладину; **дайтий шал** деревянный пол, доски которого соединены между собою поперечными креплениями.

**ДАЙ II** *ᠳᠠᠢ* зарим. трубка (курительная).

**ДАЙ III** большой, великий, главный; **дай дархан** а) великий дархан (кузнец); б) түүх. тархан; **Дай Ляо улс** түүх. Великое Киданское царство Ляо, Киданская династия Ляо; **Дай Чин улс** түүх. Дайцинская (маньчжурская) империя в Китае, Цинская династия (1644-1911); **Дай Юан улс** түүх. Великая Юаньская (монгольская) империя в Китае, Юаньская династия (1280-1368).

**ДАЙВАЙХ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠶᠢᠬ* **дайвах**-ыг үз.

**ДАЙВАЛ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯ* шууд ба шилж. колебание, нерешительность; **дайвал гуйвал** хорш. колебание.

**ДАЙВАЛЗААН** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠠᠨ* **дайвалзал**-ыг үз. **ДАЙВАЛЗАЛ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠯ* 1) качка, колебание, колыхание; 2) шилж. колебание, нерешительность.

**ДАЙВАЛЗАН** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠨ* 1. **дайвалзах**-ын хамж.; 2. вразвалку, вперевалку, враскачку; **дайвалзан явах** ходить вразвалку.

**ДАЙВАЛЗАХ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* 1) качаться; колебаться, колыхаться; **завь маань дайвалзаж байна** наша лодка качается; 2) переваливаться с боку на бок; накрениваться; **далбилзаж дайвалзах** ходить ходуном; **дайвалзан дайвлах** искривляться, склоняться, наклоняться; 3) шилж. колебаться; быть нерешительным.

**ДАЙВАЛЗУУЛАХ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **дайвалзах**-ын үйлдүүл., 1) качать, покачивать; колебать, колыхать; 2) накренивать; заставлять переваливаться с боку на бок; **далайн ус завь дайвалзуулна** морская вода качает лодку, море качает лодку; 3) шилж. колебать.

**ДАЙВАЛЗУУР** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* колеблющийся, нерешительный.

**ДАЙВАЛЗЧИХ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠢᠬ* **дайвалзах**-ын нэгэнтээ, качаться.

**ДАЙВАЛТ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯᠲ* **дайвал**-ыг үз.

**ДАЙВАЛХИЙЛЭХ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ* покачнуться, покалебаться.

**ДАЙВАМТГАЙ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* **дайвалзуур**-ыг үз.

**ДАЙВАН I** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠨ* I **дайвах**-ын хамж., **гуйван дайван** хорш. вразвалку.

**ДАЙВАН II** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠨ* II түүх. 1) сановник, министр (в древнем Китае); 2) командир отряда, помощник командующего войсками в Тибете (в дореформенной военной организации Тибета было 6 дайванов).

**ДАЙВАР I** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠷ* I 1) товар, который дают в придачу, в нагрузку к другому товару (в торговле); 2) перегрузка, лишний выюк; груз, отправляемый с оказией.

**ДАЙВАР II: дайвар үг** хэл. шинж. наречие.

**ДАЙВАРЛАХ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠷᠯᠠᠬ* перегружать, класть сверх навьюченного.

**ДАЙВАРЛУУЛАХ** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **дайварлах**-ын үйлдүүл.

**ДАЙВАХ I.** *ᠳᠠᠢᠪᠠᠬ* I 1) качаться, раскачиваться, покачиваться, колебаться; **дайвалзах**-ыг үз.; **гуйвах дайвах** хорш. а) качаться; колебаться; б) ходить вразвалочку; покачиваться на ходу; **гуйвж дайвдаггүй** шилж. а) последовательный, выдержанный; ортодоксальный; правоверный; б) последовательность, ортодоксальность; **гуйвж дайвсан үзэл бодол** шаткое убеждение; 2)

шататься, качаться; искривляться, склоняться, нагибаться; 3) изменяться, переменяться, видоизменяться; менять кожу; 4) дрожать, трепетать; шевелиться; **2. дайвахуй**-г үз.

**ДАЙВАХУЙ** ᠳᠠᠶᠢᠬᠤᠬᠤᠢ качание, раскачивание, покачивание, колебание.

**ДАЙВГА:** ᠳᠠᠶᠢᠪᠭ᠎ᠠ **дайвга дайвга** хорш. качаться, колебаться.

**ДАЙВГАНАХ** ᠳᠠᠶᠢᠪᠭᠠᠨᠠᠬ **дайвах**-ЫГ үз.

**ДАЙВГАНАЧИХ** ᠳᠠᠶᠢᠪᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬ **дайвганах**-ЫН

нэгэнтээ.

**ДАЙВГАНУУЛАХ** ᠳᠠᠶᠢᠪᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **дайвганах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЙВГАР I** ᠳᠠᠶᠢᠪᠭᠠᠷᠢ железная бляха на подхвостнике (деталь лошадиной упряжи).

**ДАЙВГАР II** косолапить.

**ДАЙВИЙХ** ᠳᠠᠶᠢᠪᠢᠶᠢᠬ накреняться, покачиваться.

**ДАЙВЛАЛ** ᠳᠠᠶᠢᠪᠯᠠᠯ колебание, покачивание.

**ДАЙВЛАХ** ᠳᠠᠶᠢᠪᠯᠠᠬ 1) накреняться, покачиваться, переваливаться с боку на бок; 2) колебаться, колыхаться, качаться; 3) быть нерешительным, в нерешительности.

**ДАЙВУУЛАХ** ᠳᠠᠶᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **дайвах**-ЫН үйлдүүл., **1.** качать, раскачивать, покачивать; **2.** дайвуулахуй-г үз.

**ДАЙВУУЛАХУЙ** ᠳᠠᠶᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ качание, раскачивание, покачивание, колебание.

**ДАЙВЧИХ** ᠳᠠᠶᠢᠪᠴᠢᠬ **дайвах**-ЫН олонтаа.

**ДАЙГДАХ** ᠳᠠᠶᠢᠭᠳᠠᠬ **дайх**-ЫН үйлдэгд., 1) класть, нагружаться сверх нормы; 2) отправляться с оказией; **замын тэргэнд дайгдаж хот оров** приехал в город на попутной машине; 3) даваться впридачу.

**ДАЙД** ᠳᠠᠶᠢᠳ **1.** везде, всюду; **дэлхий дайд** мир, вся земля; **2.** обширный, необъятный.

**ДАЙДУУ** ᠳᠠᠶᠢᠳᠤᠭᠤ түүх. Г. Дайду (название Юаньской столицы, находившейся на месте теперешнего Пекина).

**ДАЙЖИХ** ᠳᠠᠶᠢᠵᠢᠬ убегать.

**ДАЙЗ** ᠳᠠᠶᠢᠵ 1) патронташ (поясной); патронные ленты; **сумны дайз** патронная сумка; **2) дайс**-ЫГ үз.

**ДАЙЗЛАХ** ᠳᠠᠶᠢᠵᠯᠠᠬ набивать патронташ.

**ДАЙЛААДАС** ᠳᠠᠶᠢᠯᠠᠠᠳᠠᠰ **дайлаас**-ЫГ үз.

**ДАЙЛААС** ᠳᠠᠶᠢᠯᠠᠠᠰ подпорка; **дай I**-г үз.

**ДАЙЛАГЧ I** ᠳᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠴᠢᠨᠢ нападающий.

**ДАЙЛАГЧ II** угощающий.

**ДАЙЛАЛ** ᠳᠠᠶᠢᠯᠠᠯ война, поход, нападение, военные действия.

**ДАЙЛАЛДААН** ᠳᠠᠶᠢᠯᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ бой, сражение, битва, побоище.

**ДАЙЛАЛДАХ** ᠳᠠᠶᠢᠯᠠᠯᠳᠠᠬ **дайлах I**-ЫН үйлдэлд., воевать друг с другом, сражаться.

**ДАЙЛАЛЦАХ** ᠳᠠᠶᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠬ **дайлах II**-ЫН үйлдэлц. угощать.

**ДАЙЛАХ I** ᠳᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠢ хуучир. воевать, идти войной, вести войну, нападать; **байлдан дайлах** воевать, вести войну; **бут цохин**

**дайлах** дать сокрушительный отпор; разгромить; **ялж дайлах** наносить поражение, вести победоносную войну; **дайлаар мордох** идти войной; **дайлаар одуулах түшмэл** түүх. начальник мобилизационного отдела; **дайлаар орох** вероломно вторгаться, нападать.

**ДАЙЛАХ II** угощать, подносить что-л., потчевать; устраивать банкет, давать обед; **зочдыг дайлах** принимать гостей;

**янжуураар дайлах** угостить сигаретой.

**ДАЙЛАХ III** прибывать поперечины; подпирать; прикреплять, соединять доски поперечными креплениями.

**ДАЙЛГАХ** ᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **дайх**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЙЛДАХ** ᠳᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠬ **дайлагдах**-ЫГ үз.

**ДАЙЛЛАГА** ᠳᠠᠶᠢᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠ угощение; приём, банкет, званый обед; **дайллага хийх** устраивать приём, банкет в честь кого-л.; давать обед; **дайлах II**-ЫГ үз.

**ДАЙЛУУЛАХ** ᠳᠠᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **дайлах II**-ЫН үйлдүүл.; 2) быть угощаемым.

**ДАЙЛЦГААХ** ᠳᠠᠶᠢᠯᠴᠭᠠᠠᠬ угощать (о многих).

**ДАЙЛЧИХАХ** ᠳᠠᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **дайлах II**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАЙМАЛ** ᠳᠠᠶᠢᠮᠠᠯ **дайвар**-ЫГ үз.

**ДАЙН** ᠳᠠᠶᠢᠨ 1) война, военные действия; брань, ратный труд; **дэлхийн дайн** мировая война; **ард иргэний дайн** гражданская война; **хүйтэн дайн** холодная война; **цөмийн дайн** ядерная война; **цуст дайн** кровопролитная война; **чөлөөлөх дайн** освободительная война; **шударга дайн** справедливая война; **эзэрхэг түрэмгий дайн** империалистическая война; **дайн байлдаан / дайн тулалдаан** хорш. война, битва, сражения; **дайн дажин** хорш. война; **дайн дэгдэв** происходит война, идёт война; **дайн зарлах** объявить войну; **дайн өдөөгчид** поджигатели войны; **дайн самуун** хорш. военная смута, мятеж, междоусобица; бедствия войны; неурядица; **дайн тотгор** хорш. помеха; **дайн хийх / дайн явуулах** вести войну; находиться с кем-л. в состоянии войны; воевать с кем-л.; враждовать; **даинд орох** нападать, идти войной; **даинд шалгарах** отличиться на войне; **дайныг эсэргүүцэх а)** бороться против войны; б) антивоенный; **дайныг эсэргүүцэх хороо** антивоенный комитет; 2) сражение; 3) борьба; 4) враг, неприятель, противник; **дайныг дарсан** шашин. архат, святой, достигший нирваны.

**ДАЙНЧ** ᠳᠠᠶᠢᠨᠴᠢ воинственный.

**ДАЙНЧИД** ᠳᠠᠶᠢᠨᠴᠢᠳ военщина.

**ДАЙНЫ I** ᠳᠠᠶᠢᠨᠢ б) **дайн**-Ы харьяал., военный; **дайны аюул а)** угроза войны; б) военная опасность; **дайны байдал зарлах** объявлять на военном положении, вводить военное положение; **дайны бэлтгэл а)** подготовка к

войне; б) военные приготовления; **дайны дараах** послевоенный; **дайны зардал** военные расходы, расходы на войну; **дайны өмнөх** довоенный; **дайны талбар** поле сражения; **дайны эсрэг** против войны, антивоенный; † **дайны сүх** алебарда.

**ДАЙНЫ II: өдий дайны / төдий дайны** хорш. тақой величины.

**ДАЙР I**  серо-жёлтый (масть животных); **дайр буга** амьт. изюбрь; благородный олень.

**ДАЙР II даарь**-ийг үз.

**ДАЙРАГДАХ**  **дайрах**-ЫН үйлдэгд., 1) быть задетым; подвергаться чему-л.; **үерт дайрагдах** подвергаться наводнению; **хөлд дайрагдах** а) вальтаться под ногами, попадать под ноги; б) шилж. подвергаться бедствию, несчастному случаю; **цэрэг дайны хөлд дайрагдах** подвергаться бедствиям войны; пострадать от военных действий; 2) попадать, попасть (в беду); **малын хөлд дайрагдах** попадать под ноги скотины; **машинд дайрагдах** попадать под машину, быть задетым машиной; 3) быть поражённым; **аянганд дайрагдах** быть поражённым молнией; 4) охватываться, встречаться.

**ДАЙРАГЧ**  штурмовой; **дайрагч онгоц** самолёт-штурмовик; **дайрагч онгоцны нисэгч** лётчик-штурмовик; лётчик, управляющий самолётом-штурмовиком.

**ДАЙРАЛДАХ**  **дайрах**-ЫН үйлдэлд., 1) попадаться, повстречаться; **гарт дайралдах** попадаться под руку; **гудамжинд дайралдах** повстречаться на улице; **юу дайралдсанаа шүүрч авах** хватать что попало; 2) сталкиваться, задевать, приходиться в соприкосновение; **халз дайралдах** сталкиваться лицом к лицу; 3) видется, встречаться; **бид өчигдөр дайралдсан** мы вчера встретились; **тэр хоёр хотод дайралдсан** они встретились в городе; 4) наблюдаться, встречаться, попадаться, отмечаться, иметь место быть; **ийм ургамал өмнө зүгт дайралддаг** эти растения встречаются на юге.

**ДАЙРАЛДУУЛАХ**  **дайралдах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЙРАЛДЧИХАХ**  **дайралдах**-ЫН нэгэнтээ., нарваться; столкнуться; **эвгүй юмтай аргагүй дайралдчихах** нарваться на неприятность.

**ДАЙРАЛТ**  1) атака, налёт, нападение, штурм; **морин цэргийн дайралт** кавалерийский налёт; **эсрэг дайралт** контратака; **дайралтыг няцаах** отражать атаку; 2) шилж. выпад, упрёк, обида, оскорбление; 3) шилж. волна.

**ДАЙРАЛЦААН**  / один из жанров монгольского фольклора, напоминающий состязание острословов.

**ДАЙРАЛЦАХ**  состязаться в острословии.

**ДАЙРАХ**  1. 1) нападать, налетать, набрасываться, накидываться; **амьд хүчээр дайрах** нападать живой силой; **гэнэт дайрах** нападать врасплох; **халдаж дайрах** нападать; **дайран орох** а) нападать; вторгаться; атаковать; бросаться в бой; б) нападение; вторжение; атака; в) мимоходом заходить куда-л.; **морьт жагсаалаар дайран орох** кавалерийская атака; **тасалгаанд дайран орох** войти в комнату (через другое); **дайран устгах** уничтожить (неприятельские войска); 2) атаковать, штурмовать, пойти на приступ, на штурм; 3) вторгаться; 4) задевать, давить кого-что-л.; **дайран гэмтээх** наносить побои, увечья; **тэргээр дайрч гэмтээх** ранить, изувечить, наехав телегой; **давхисан адуу хүнийг дайрах шахлаа** нёсшиеся лошади чуть не задавили людей; 5) зацепляться за кого-что-л.; 6) касаться, прикасаться к кому-чему-л.; 7) толкать, толчком опрокидывать; **дайрч унагах** задевать, затрагивать кого-что-л.; **шилэн аяга дайрч унагав** задел и опрокинул стакан; 8) попадаться, встречаться; испытывать; проходить; **аз дайрах** счастье улыбнулось, посчастливиться; к счастью; удачный случай; **үер дайрах** попасть под наводнение; наводнение; **хуй дайрах** попасть в смерч, вихрь; **тойрч өнгөрдөггүй, дайрч өнгөрдөг** цэцэн. не проходит мимо, а налетая проносится; **дайрч торох** наткаться, встречать на пути препятствия; 9) болеть; быть разбитым параличом; **саа дайрах** быть разбитым параличом, паралич; 10) заходить, заезжать попутно; **дэлгүүрээр дайрах** зайти в магазин; **өртөөгөөр дайрах** ехать по уртонам; **өртөөгөөр дайран одох** проезжать по уртонам (на почтовых); **дайрч гарах / дайрч өнгөрөх** заходить, заезжать; **дайран ирэх** а) приходиться с заходом куда-л., приходиться через какое-л. место; б) налетать, наскокивать, нападать; 11) шилж. оскорблять, задевать, колоть, уязвлять (словами); **хүнийг үг хэлээр дайрах** задевать кого-л. Словами; **дайран доромжлох** оскорблять, наносить оскорбление; **дайран зэмлэх** упрекать, бросить в лицо обвинения; **дайран хэлэх** резко возражать, перебивать речь; **дайрч давшлах** а) задевать; б) агрессивный; **дайрч хараах** ругать, осыпать бранью; **дайрсан зохиол** утга.зох. пасквиль; **хүний муу хүнийг дайрна, морины муу мод дайрна** зүйр. плохой человек людей оскорбляет, а никудышный конь деревья задевает; 2. **дайрахуй**-Г үз.,

**агаараас дайрах** воздушное нападение; **дайрах төлөвлөгөө** план атаки; **3.** 1) штурмовой, наступательный; **дайрах бүлэг** штурмовой отряд, штурмовая группа; 2) агрессивный; **4.** мимо, мимоходом, попутно, через; **хөндлөн дайрах** пересекать (дорогу); **дайрч өнгөрөх** проезжать, проходить мимо, миновать; **дайрч цутгах** протекать через, по (о реке).

**ДАЙРАХУЙ** 1) нападение, налёт; 2) атака, штурм, набег, приступ, удар; наскок; агрессия; **3)** вторжение; выпад; бросок.

**ДАЙРГА I** амьт.суд. четырехлетний изюбрь.

**ДАЙРГА II** тусг. каменные реки, морена; каменный поток.

**ДАЙРЛАГА** 1) оскорбление, уязвление; 2) **дайрлага дайрах а)** неожиданный падёж (о животных); б) анаг. судороги; паралич; **дайрлага даймар!** буд. пропади пропадом!, чёрт возьми!

**ДАЙРТАХ** даарьгах-ЫГ үз.

**ДАЙРТУУЛАХ** дайрцах-ЫН үйлдүүл.

**ДАЙРУУЛАХ** дайрах-ЫН үйлдүүл. 1) посылать в атаку; 2) попасть под что-л.; 3) велеть зайти, заехать; 4) быть задетым, оскорблённым.

**ДАЙРЦГААХ** дайрцах-ЫН олноор үйлдэх., **напасть** (о многих).

**ДАЙРЧИХАХ** дайрчих-ЫН нэгэнтээ.

**ДАЙРШИХ** даарьших-ийг үз.

**ДАЙС** плетёная бечёвка, тесьма; **шнур**; **дайс бүс** плетёный пояс; **дайс оосор шнур.**

**ДАЙСАГНАГЧ** 1. **дайсан-г** үз.; **2.** враждебный, неприязненный, недружелюбный, недоброжелательный; агрессивный; **дайсагнагч анги** враждебный класс.

**ДАЙСАГНАЛ** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **илэрхий дайсагнал** открытая, явная вражда.

**ДАЙСАГНАЛТ** дайсагнал-ЫГ үз.

**ДАЙСАГНАЛЦАХ** дайсагнах-ЫН үйлдэл., **враждовать.**

**ДАЙСАГНАХ** 1. 1) быть враждебно настроенным, питать вражду; ненавидеть, враждовать; относиться враждебно; **хүнд дайсагнах** питать вражду к кому-л.; **дайсагнан халдах** нападать; 2) причинять, наносить вред, ущерб; **тариа дайсагнах** вытаптывать посевы; **2.** **дайсагнахуй-г** үз.; **3.** вражеский, вражий, неприятельский; враждебный; враждующий; **дайсагнах явдал а)** враждебный поступок; б) взаимная вражда; **4.** враждебно; неприязненно; **дайсагнан үзэх** враждебно относиться друг к другу.

**ДАЙСАГНАХУЙ** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **харилцан дайсагнахуй** взаимная вражда.

**ДАЙСАГНАЦГААХ** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **враждовать** (о многих).

**ДАЙСАГНАЧИХАХ** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **дайсагнах-ЫН** нэгэнтээ., **относиться** враждебно.

**ДАЙСАГНУУЛАХ** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **дайсагнах-ЫН** үйлдүүл.

**ДАЙСАН** 1. **дайсан** 1. враг, противник, неприятель; недруг; ворог; **ангийн дайсан** түүх. классовый враг; **ардын дайсан** түүх. враг народа; **дотоодын дайсан** түүх. внутренний враг; **заналт дайсан** злейший враг; **өшөөт дайсан** кровный враг; **харь дайсан** враг; **харь дайсанд урвах** совершать измену, переходить на сторону врага; **хорт дайсан** коварный враг; **хувьсгалын дайсан** антиреволюционные элементы; **тэнэг нөхрөөс цэцэн дайсан дээр** зүйр. лучше умный враг, чем глупый друг; **эзэрхэг дайсан** захватчик; **дайсныг бут цохих** разбить врага; **дайсныг довтлох** атаковать врага; **дайсан этгээдэд орох** переходить на сторону врага, противника; **2.** враждебный; **дайсан этгээд** враждебный элемент.

**ДАЙСАНТАЙ** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **дайсаантай болох** сделаться врагом.

**ДАЙСЛАХ I** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **бечёвкой**; **зашнуровывать.**

**ДАЙСЛАХ II** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **сеять** вражду.

**ДАЙСНЫ** 1) **дайсан-ы** харьяал., **вражий**, **вражеский**, **неприятельский**; **дайсны гүтгэлэг** вражеская интрига; **дайсны онгоц а)** самолёт врага, неприятеля; б) воздух! (тревога); **дайсны өнгөлзлөг** вражеская вылазка; **поползновение** врага; **дайсны тагнуул** вражеская агентура, разведка; **угроза со стороны** врага, противника; **дайсны үүр а)** вражье логово; б) шилж. осиное гнездо; **дайсны цэрэг** противник, неприятель; **неприятельское войско**, **армия** противника.

**ДАЙТАЙ** 1) **дайсан-ы** харьяал., **вражий**, **вражеский**; **дайтай** хорш. такой величины; **дайны II-г** үз.

**ДАЙТАХ** 1. **дайсан-г** үз.; **2.** **вести войну**, **сражаться**, **воевать**; **нападать**, **быть в состоянии войны**; **гардан дайтах** сражаться в рукопашную; **дайтан довтлох** нападать; **вторгаться**; **дайтан довтлогчид** интервенты; **2.** **дайтахуй-г** үз.; **3.** **стратегический**; **дайтах бодлого** стратегические задачи; **4.** **враждебно.**

**ДАЙТАХУЙ** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **сражение.**

**ДАЙТУУЛАХ** дайтах-ЫН үйлдүүл.

**ДАЙФУУ** хуучир. китайский доктор.

**ДАЙХ** 1) **дайсан-г** үз.; **2.** **перегружать**, **нагружать**, **класть сверх нормы**, **сверх положенного**; **ачаан дээр нь авдраа дайж тавив** на их поклажу погрузили ещё свой сундук; 2)

отправлять груз с оказией; **мөнгө дайх** отослать деньги с оказией; 3) давать в придачу.

**ДАЙЧИД** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠳ** / **дайчин 2.**-Ы олон.

**ДАЙЧИЛГАА** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠯᠭᠠᠭᠠ** мобилизация; **хөдөлмөрийн дайчилгаа** трудовая повинность; **цэргийн дайчилгаа** военный призыв, призыв в армию; мобилизация в армию; **цэргийн дайчилгаанаас зайлсхийх** уклоняться от мобилизации.

**ДАЙЧИЛГААНЫ** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠨᠢ** **ᠬ** **дайчилгаа(н)-**Ы харьяал., мобилизационный; **дайчилгааны журам** правила и порядок мобилизации; **дайчилгааны төлөвлөгөө** мобилизационный план.

**ДАЙЧИН (дайчид)** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠨ** / **I 1. 1**) боевой, воинственный; **дайчин нисэгч ас**; **дайчин үүрэг** боевое задание; **дайчин чадвар** боевая способность; **Дайчин вангийн хүрээ** түүх. бывший монастырь на р.Селенга (үгчил. монастырь воинственного князя); 2) враждующий, ведущий войну; 3) мужественный, отважный, храбрый; 4) түүх. отважный, храбрый (титул); **2.** воин, боец; **ахмад дайчин** ветеран войны.

**ДАЙЧИН II** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠨ II**: **Их Дайчин улс** түүх. Дайчинская династия, маньчжурская династия в Китае (1644-1911).

**ДАЙЧЛАГДАХ** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **дайчлах-ын** үйлдэгд., **1. 1**) быть мобилизованным, мобилизоваться; **байлдааны ёсоор дайчлагдах** быть мобилизованным в боевом порядке; **цэргийн албанд дайчлагдах** призываться на военную службу; **цэргийн албанаа заавал дайчлагдах журам** обязательная воинская повинность; **дайчлагдах насны хүн** призывник; 2) подвергаться чему-л.; **хөрөнгө мал дайчлагдах** подвергаться принудительному отчуждению имущества; **2. дайчлагдахуй-г** үз.

**ДАЙЧЛАГДАХУЙ** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** мобилизация; явка по мобилизации.

**ДАЙЧЛАХ** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠯᠠᠬ** **1. 1**) мобилизовывать; призывать в армию; **албадан дайчлах** принудительно мобилизовать; **анхаарлаа дайчлах** сосредоточивать внимание; напрягать, устремлять внимание; мобилизовать внимание; **биеэ хэт дайчлах / бүх хүчээ дайчлах** собрать все свои силы; напрягаться; **бэлтгэл болгож дайчлах** сделать, образовать запас; **нөөц боллоцгоого дайчлах** мобилизовать резервы; **хүчээ дайчлах** мобилизовать силу; **цэрэгт дайчлах** призывать на военную службу, мобилизовать в армию; **нийтээр цэрэг дайчлах** всеобщая мобилизация войск; **шинэ цэрэг дайчлах** производить новый набор (в армию); **дайчлан зарлах** объявлять мобилизацию; **дайчлан**

**захирах** администрировать; **дайчлан захирагч** түүх. командующий войсками провинции; **дайчлан мордуулах** мобилизовать; отправлять в порядке мобилизации; **дайчлан татах** мобилизовать, призывать войска; **дайчлан татахын урьдах бэлтгэл** допризывная подготовка; 2) насильно отбирать; реквизировать; **дайчлан баривчлах** арестовывать; **дайчлан барих** отбирать принудительным порядком; **морь дайчлан унах** ездить на реквизированных лошадях; **дайчлан хураах** реквизировать; 3) хуучир. вести войну; **дайчлан оролцуулах** вовлекать в войну; 3) приводить в беспорядок; переворачивать вверх дном; **2. дайчлахуй-г** үз. **ДАЙЧЛАХУЙ** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** 1) мобилизация; 2) реквизиция.

**ДАЙЧЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **дайчлах-ын** үйлдүүл.

**ДАЛ I** **ᠳᠠᠯ I** бие.зүй. лопатка; **дал мөр** хорш. плечо, плечи; **дал мөрий нь алгадах** похлопывать по плечу; **дал тавих / дал шатаах** хуучир. гадание на сожжённой бараньей лопатке; **далаа хавчих а)** пожимать плечами; б) сдвигать лопатки; съёжиться; **хүйтэнд далаа хавчив** сдвинул лопатки от холода, съёжился; **дал шороодох** хэлц. положит кого-л. на обе лопатки (в борьбе); **өвдөг шороодох-ыг** үз.

**ДАЛ(АН)** **ᠳᠠᠯ** / **II 1.** семьдесят; **далан долоодугаар хуудас** семьдесят седьмая страница; **дал хүрэх** дожить до семидесяти лет; **далан настай өвгөн** семидесятилетний старик; **2.** шилж. большое количество, множество; **далан булчирхайгий нь тоолох** хэлц. сплетничать; шилж. перемывать косточки (үгчил. пересчитать семьдесят желёз); **далан давхар а)** шилж. многослойный; б) название кладбища (в Улан-Баторе); **далан давхар бин** многослойная лепёшка; **далан долоон үг дэлгэх** шилж. болтать обо всём, говорить всякую всячину; **далан таваар буух** шог. уступать, идти на уступки; складывать оружие, сдаваться, поднимать руки; **далан худалч а)** неисправимый, отчаянный лгун; б) аман.зох. герой народных сказок, высмеивающих жадность и тупость богачей и нойонов; **далан хэлт** шилж. болтливый; † **далан товч** ург. проломник мохнатый; **далан түрүү** ург. горчак ползучий; стеллер; **далан хальс** ург. лапчатка кустарная, курильский чай; жимолость; **далан хэлт чогчиго** шувуу. чёрный скворец.

**ДАЛ III** **ᠳᠠᠯ III** тёплый крытый загон для крупного скота, навес, хлев; прикрытие, укромное место, заслон (от снежных заносов); **дал саравч** хорш. навес; **малын хороо дал саравч** скотные дворы.

**ДАЛ IV:** **дал дал хийх** пришепетывать, слегка шепелявить.

**ДАЛ V:** Дал далай хуучир. Каспийское море.

**ДАЛ VI:**  $\text{ᠳᠠᠯᠮᠣᠳ}$  дал мод са., ург. пальма.

**ДАЛААД**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠠᠳ}$  1) по семьдесят; 2) около семидесяти; далаад хүн байв было около семидесяти человек.

**ДАЛАВЧ I**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠪᠴᠢ}$  1) крыло, крылья (птиц и насекомых); жабры; сарьсан багваахайн далавч крыло летучей мыши; өд далавч хорш. перья (птиц); хос далавч оба крыла, крылья; далавчаа дэвэх махатъ крыльями; далавчаа дэлгэх расправлять крылья; далавч жигүүр хорш. крылья (у птиц); 2) тех. крыло; онгоцны далавч крыло самолёта; 3) лопасть; 4) створка; хаалганы далавч / хаалганы хацар дверная створка; цонхны далавч створки ставен, оконная створка.

**ДАЛАВЧ II** национальный костюм борцов (похожий на крылья); **зодог**-ийг үз.

**ДАЛАВЧДАХ**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠪᠴᠢᠳᠠᠬ}$  б.т. браться, хвататься за костюм соперника (в национальной борьбе).

**ДАЛАВЧДУУЛАХ**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠪᠴᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ}$  далавчдах-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛАВЧИТ**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠪᠴᠢᠲ}$  крылатый, с крыльями; имеющий крылья; давхар далавчит онгоц бишлан.

**ДАЛАВЧЛАХ I**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬ}$  обрастать крыльями; оперяться.

**ДАЛАВЧЛАХ II** 1) надевать специальный костюм борца; 2) браться, хвататься за специальный костюм борца.

**ДАЛАВЧТАЙ**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠪᠴᠢᠲᠠᠢ}$  1) лопастный; 2) створчатый; далавчтай хаалга створчатая дверь.

**ДАЛАВЧТАН**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠪᠴᠢᠲᠠᠨ}$  крылатые, имеющие крылья; гар далавчтан амьт.суд. рукокрылые; хатуу далавчтан амьт.суд. жёсткокрылые.

**ДАЛАГНАХ I**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠭᠨᠠᠬ}$  1) делать гряды, размежевывать; делать насыпь, построить дамбу; 2) покрываться бороздами; замерзать бугорками (о льде).

**ДАЛАГНАХ II** нагуливать жир (напр. о лошади); адуу далагнаж байна табун тучнеет.

**ДАЛАГНУУЛАХ**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠭᠨᠤᠯᠠᠬ}$  далагнах I, II-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛАД**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠳ}$  1. баоань; 2. баоаньский; далад хэл хэл.шинж. баоаньский язык.

**ДАЛАЙ I**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠢ}$  1) океан; яриа. море; большое озеро; Атлантын далай Атлантический океан; Байгаль далай эрхэм. озеро Байкал, Байкал – море; гүн далай океан; захгүй далай безбрежный океан, бескрайнее море; зовлонгийн далай шилж. море невзгод; мөрөн далай хорш. море; Номхон Дөлгөөн далай Тихий океан; номын далай / эрдмийн далай а) море знаний; б) ёгт. Будда; в) шилж. широкообразованный человек, ходячая

энциклопедия; нуур далай хорш. озеро; внутреннее море; орчлонгийн далай океан бытия, сансара; круг перерождений; Сүн далай домог. молочное море, вода которого белая как молоко (оно находится за океаном на север от горы Сумеру); Умард мөсөн далай / Хойт мөсөн далай Северный Ледовитый океан; усан далай море, океан; үгийн далай “плетение словес”; үзсэн далай, үзээгүй балай / сурсан далай сураагүй балай сургаал. ~ ученье – свет, неученье – тьма; Хөвсгөл далай озеро Хубсугул (в Монголии); далай баригч ёгт. материк (үгчил. держащий море); далай баясгагч ёгт. луна (үгчил. доставляющая радость морю); далай бүст ёгт. материк; далай уугч ёгт. радуга (үгчил. выпивающая море); далайгаас төрсөн ёгт. луна (үгчил. из моря родившаяся); далайд гарах выйти в море; далай дээр на море; далай судлал океанография; далай тэнгэс / тэнгэс далай хорш. море; океан; далайд дусал нэмэр цэцэн. капля морю добавка; 2) углубление на тушечнице (для воды); бэхийн далай плиточки с водою для растирания туши, тушечница.

**ДАЛАЙ II** шашин. всемирный, вселенский, великий, огромный, широкий, масштабный; далай их хурим пир горой; Далай лам Далай-лама (верховный глава ламаистской церкви); далай оюут мудрый; Далай хан Далай-хан (титул и собственное имя ряда ханов Монголии).

**ДАЛАЙ III** ёгт., бичг. четыре (число).

**ДАЛАЙГААР**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ}$  1-н үйлдэх., по океану, океаном; через океан; далайгаар аялах а) совершать морское путешествие; б) мореплавание; далайгаар явах ехать морем, мореходство.

**ДАЛАЙЛГАХ I**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠢᠯᠭᠠᠬ}$  пугать, страшать; угрожать; угээр далайлгах словесная угроза.

**ДАЛАЙЛГАХ II** далайх-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛАЙЛГУУЛАХ**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠢᠯᠭᠤᠯᠠᠬ}$  далайлгах II-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛАЙЛТ**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠢᠯᠲ}$  1) взмах, размах; амплитуда; размахистость; 2) поднятие рук.

**ДАЛАЙН**  $\text{ᠳᠠᠯᠠᠢᠨ}$  далай-н харьяал., океанский; морской; далайн ам бухта; далайн амьтад обитатели океана; далайн аялал морское путешествие; морской круиз; мореплавание; далайн булан залив; лагуна; далайн боомт гавань; далайн гүехэн газар тусг. банка; отмель; далайн дэргэдэх приморский; далайн дээрэм пиратство; далайн дээрэмчин морской разбойник, пират; далайн ёроолд на дне моря, океана; далайн жуулчин мореплаватель; далайн их бууч комендор; далайн мандал морская гладь; далайн нисэх хүчин морская авиация; далайн төвшин уровень моря; далайн төвшнөөс дээш таван зуун метр пятьсот

метров над уровнем моря; **далайн тээвэр** морской транспорт; **фрахт**; **далайн хавь газар** приморье; **далайн хар салхи** тайфун; **далайн хаяа** взморье; **далайн хөвөө** / **далайн эрэг** берег моря, морской берег; **далайн цөн айсберг**; **далайн цэрэг** матрос; **далайн чанадахь** / **далайн цаадах** заморский; **далайн шуурга** шторм; **Далайн яам** / **Тэнгисийн яам** Министерство морского флота; † **далайн байцаа** ург. морская капуста; **далайн бүргэд** шувуу. орлан; **Далайн Ван** од. орон. Нептун; **далайн гахай** амьт. морская свинья; **дельфин**; **далайн жараахай** загас. камса; **далайн залхаг** амьт. медуза; **далайн зараа** амьт. морской ёж; **далайн морь** амьт. морж; **далайн мөгөөрс** амьт. полипы; **далайн муур** амьт. морской котик; **далайн нохой** / **далайн хав** амьт. тюлень; **далайн од** амьт. морская звезда; **далайн хирс** амьт. нарвал, единорог; морское животное из отряда китообразных; **далайн хөвөн** губка; **далайн саргай цэцэг** ург. розмарин; **далайн чоно** амьт. зубатка.

**ДАЛАЙСХИЙХ** амьт. взметнуть; **взмахнуть**.

**ДАЛАЙХ** амьт. размахнуть, размахиваться, замахиваться; **гараа далайх** размахнуться; **поднимать** на кого-л. руку; **гараа далайж байгаад цохив** он размахнулся и ударил; **ташуураа далайх** замахнуться кнутом; **далайж далайж** хорш. наотмашь; **сплеча**; **илд далайж цавчих** рубить мечом с размаху; **далайж цохих** ударить с размаху; **сүх далайтгал**, **үхэр амар** цэцэн. пока топором не замахнулись, корова спокойна; **далайсан газар нь далд орж**, **далласан газар нь ил гарах** хэлц. замахнёршья – скрывается из виду, помашешь – появляется на виду.

**ДАЛАЙХАС** амьт.: **далайхас цэцэг** ург. гортензия крупнолистная.

**ДАЛАЙЦ** амьт. 1) шууд ба шилж. размах; взмах; широта; **бүтээн байгуулалтын өргөн далайц** широкий размах строительства; **хувьсгалт хөдөлгөөний далайц** размах революционного движения; **далайц нь их ч тусалт нь хөнгөн** цэцэн. ХОТЯ взмах сильный, но удар лёгкий; **далайц ихтэй** размашистый; **улам далайцтай болох** приобретать всё больший размах; 2) тусг. амплитуда; 3) масштаб, объём, размер, широта; диапазон; 4) размашистость; 5) хуучир. курок (ружья).

**ДАЛАЙЦГААХ** амьт.: **далайх-ЫН** олноор үйлдэх., размахивать(ся).

**ДАЛАЙЦТАЙ** амьт. 1. размашистый, широкий; 2. размашисто, широко; с размахом.

**ДАЛАЙЧ(ИН)** амьт. 1) мореплаватель; моряк; **туршлагатай далайчин** опытный моряк, морской волк; 2) матрос.

**ДАЛАЙЧИХАХ** амьт. далайх-ЫН нэгэнтээ.

**ДАЛАЙЧНЫ** амьт. 6 **далайчин-Ы** харьяал., 1. моряцкий; матросский; **далайчны малгай** матроска; 2. по-матросски, по-флотски; **далайчны маягаар** по-матросски.

**ДАЛАН(Г) I** амьт. 1) насыпь; **төмөр замын далан** железнодорожная насыпь; 2) гряда; межа; линия, борозда (на пашне); **шаа далан** хорш. межа; **далангийн хоорондын зай** междурядье; 3) увал; продолговатая гора, невысокие холмы с большим количеством оврагов, бугров; возвышенность в виде увала; **шороон далан** земляной вал; **далан хясал газар** пересечённая местность; **далан элс дюны**; 4) плотина; дамба; **бооц далан** плотина; **хашлага далан** заделанные деревом, бетоном берега реки, набережная, плотина; **гол мөрөнд далан хаалт байгуулах** устроить плотину на реке; 5) часть колёсной дороги между колеями (где идёт лошадь); **полотно дороги**; 6) извилина; **тархины далан** бие.зүй. извилины мозга.

**ДАЛАН(Г) II** 1) загривок; 2) задняя часть шеи у лошади; 3) жир в загривке лошади; **ханцуйн чинээ далан** аман.зох. жир в загривке толщиной с рукав; **даага далантай, бяруу булчинтай онд орлоо** жеребятя и телята хорошо перезимовали; 4) зарим. подбрюшный жир; **далан хавьс** / **далан харвин** хорш. самшит.

**ДАЛАН III** зарим. бугорок, шишка, сучок, нарост (на дереве); **модны далан** нарост на дереве.

**ДАЛАН IV** желобки (у черепицы); **дээврийн далан ваар** черепица.

**ДАЛАН V** прогиб, провис; **дээлийн далан** обвисший подол ДЭЛИ (халата).

**ДАЛАНГҮЙ** амьт. амьт. илэн: **илэн далангүй** хорш. а) открыто; на чистоту; по душам; без обиняков; по совести; б) весь наружу, душа нараспашку; что на уме, то и на языке; в) прямой, открытый, искренний, чистосердечный.

**ДАЛАНДАХ** амьт. устроить плотину.

**ДАЛАНЛАГ** амьт. бугристый.

**ДАЛАНЛАХ** амьт. образовать бугры, покрываться буграми, замерзать бугорками (о льде); **мөс даланлах** замерзать буграми, бугристыми рядами (торосами).

**ДАЛАНЛИГ** амьт. плотина, дамба; гать; **хураагч даланлиг** водоспуск, водосброс.

**ДАЛАННАХ** амьт. проводить борозду (на пашне), заваливать землёй семена.

**ДАЛАНТ** амьт. покрытый бороздами (о пашне); бугристый; † **далант малгай** шапка с полосками на тулье.

**ДАЛАНТАА** амьт. семьдесят раз.

**ДАЛБА** амьт. далбаа VI-г үз.

**ДАЛБАА** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭ</sup> ᠓ 1) флаг, знамя; полотнище знамени; флажок; **төрийн далбаа** государственный флаг; **туг далбаа** хорш. флаг; **удиртгалын далбаа** хуучир. ХОРУГВЬ (похоронная); **улаан далбаа** а) красный флаг; б) загас. красноглазка, окунь (речная рыба); **хоёр өнгөт далбаа** двухцветный флаг; **далбаан дор** шууд ба шилж. под флагом; 2) полотнище с надписями, религиозными изречениями.

**ДАЛБАА II** парус.

**ДАЛБАА III** национальный костюм борцов; **зодог-ийг** үз.

**ДАЛБАА IV** задние плавники (у рыб).

**ДАЛБАА V** толстая шёлковая нитка (украшение шапки).

**ДАЛБАА VI** створка.

**ДАЛБААТ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠲ</sup> парусный, имеющий парус; **далбаат завь** парусная лодка, парусник; яхта; **далбаат завийн спорт** парусный спорт; **далбаат онгоц** парусник, парусное судно; шхуна.

**ДАЛБААТАЙ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠢ</sup> далбаат-ЫГ үз.

**ДАЛБАГА** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠ</sup>; **далбага далбага хийх** развеиваться, колыхаться.

**ДАЛБАГАЙ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠢ</sup> зарим. 1. широкий (об отверстиях посуды, мешков, пакетов), открытый, зияющий; **далбагай амсартай аяга** широкая чашка; 2. яриа. капуста; **далбагар навч-ийг** үз.

**ДАЛБАГАЙВТАР** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠢᠪᠲᠠᠷ</sup> слишком широкий, раскидистый, разинутый.

**ДАЛБАГАЙДАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠬ</sup> 1) оказаться слишком широким, раскидистым, разинутым; 2) вилять, шевелиться, поворачиваться всем телом.

**ДАЛБАГАЙХАН** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠢᠬᠠᠨ</sup> далбагай-н багас.

**ДАЛБАГАНАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ</sup> 1) становиться плоским; сгибаться (о дощатых, плоских предметах); 2) колыхаться, развеиваться (о полотнище флага); **далбалзах-ЫГ** үз.

**ДАЛБАГАНУУЛАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> далбаганах-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛБАГАНУУР** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ</sup> далбалзуур-ЫГ үз.

**ДАЛБАГАР** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷ</sup> 1) широкий, плоский, развалистый, занимающий много места (о предмете неправильной формы); **далбагар хүрээтэй бүрх** широкополая шляпа; **далбагар мөөг** приземистый гриб с широкой шляпкой; **далбагар навч** широкий, лопушистый лист; 2) лопушистый, оттопыренный; растоптанный; **далбагар туурай** растоптанные копыта; **далбагар чихтэй** лопухий, ушастый.

**ДАЛБАГАРДАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ</sup> быть, оказываться слишком широким; занимать слишком много места; не вмещаться.

**ДАЛБАГАРДУУ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ</sup> довольно широкий.

**ДАЛБАГАРДУУЛАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> далбагардах-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛБАГАРХАН** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ</sup> далбагар-ЫН багас.

**ДАЛБАГАРШИГ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠰᠢᠭ</sup> далбагархан-Г үз.

**ДАЛБАЙЛГАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ</sup> далбайх-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛБАЙХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠶᠢᠬ</sup> 1) быть широким и плоским (о предмете неправильной формы); шириться; быть раскидистым; занимать много места; 2) становиться широким и плоским; становиться раскидистым, быть громоздким (на вид).

**ДАЛБАЛАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠯᠠᠬ</sup> 1) взмахивать (крыльями); 2) перекинуться (о пламени).

**ДАЛБАЛЗАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬ</sup> 1. 1) быть плоским и широким; 2) колыхаться, развеиваться, колебаться на ветру (о широком и плоском или раскидистом предмете); 3) вилять, шевелиться, поворачиваться всем телом; 2. **далбалзахуй-Г** үз.

**ДАЛБАЛЗАХУЙ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠶᠢ</sup> колыхание, колебание (широкого плоского предмета).

**ДАЛБАЛЗУУЛАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> далбалзах-ЫН үйлдүүл, колыхать, развеивать, колебать.

**ДАЛБАЛЗУУР** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ</sup> яриа. КОЛЫХАЮЩИЙСЯ (о предмете); НЕУСТОЙЧИВЫЙ (о человеке).

**ДАЛБАН I** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠨ I</sup> 1. широкая, плоская лента (у монгольского головного убора); 2. **далбагар-ЫГ** үз.

**ДАЛБАН II: далбан далбан** хорш. КОЛЫХАТЬСЯ (о предмете).

**ДАЛБАРАЙ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠷᠠᠢ</sup> зарим. ПТЕНЕЦ.

**ДАЛБАРАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠷᠠᠬ</sup> рваться, превращаться в ЛОХМОТЬЯ.

**ДАЛБАРУУЛАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> далбарах-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛБАРХАЙ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠷᠬᠠᠢ</sup> рваный.

**ДАЛБАС** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠰ</sup>: **далбас далбас гэх / далбас далбас хийх** колыхаться, развеиваться; **далбалзах-ЫГ** үз.

**ДАЛБАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠠᠬ</sup> 1) взмахивать (крыльями); 2) развеиваться, трепаться, трепыхаться, колыхаться (от ветра); **салхинд өрх далбаж байна** дымник юрты треплется на ветру; 3) перекинуться (о пламени).

**ДАЛБИГА** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠢᠭᠠ</sup>; **далбига далбига хийх** свисать, падать на бок, наклоняться.

**ДАЛБИГАЙ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠢ</sup> далбигар-ЫГ үз.

**ДАЛБИГАНАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠬ</sup> далбилзах-ЫГ үз.

**ДАЛБИГАНУУЛАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> далбиганах-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛБИГАР** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷ</sup> 1) кривой, косой, наклонённый набок (о широком плоском предмете); 2) надетый косо, набекрень; висящий набок, свисающий.

**ДАЛБИГАРДАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ</sup> свисать, падать на бок; наклоняться.

**ДАЛБИГАРДУУ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ немного наклонённый набор.

**ДАЛБИГАРХАН** ᠳᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ далбигар-ын багас.

**ДАЛБИГАРШИГ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠰᠢᠭ довольно кривой, косой.

**ДАЛБИЙЛГАХ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ далбийх-ийн үйлдүүл.

**ДАЛБИЙХ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠶᠢᠬ 1) быть кривым, наклонённым, перекошенным набор; 2) быть надетым косо, набекрень; 3) свисать, отвисать; падать набор, наклоняться; 2. **далбийхуй**-г үз.

**ДАЛБИЙХУЙ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠶᠢᠬᠤᠢ искривление, перекош широкого и плоского предмета.

**ДАЛБИЙЧИХАХ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ далбийх-ийн нэгэнтээ.

**ДАЛБИЛЗАХ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠯᠵᠠᠬ далилзах-ыг үз.

**ДАЛБИЛЗУУЛАХ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ далбилзах-ын үйлдүүл.

**ДАЛБИН** ᠳᠠᠯᠪᠢᠨ далбигар-ыг үз.

**ДАЛБИРАХ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠬ растрескаться косо.

**ДАЛБИРУУЛАХ** ᠳᠠᠯᠪᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ далбирах-ын үйлдүүл.

**ДАЛБИС** ᠳᠠᠯᠪᠢᠰ: далбис далбис хийх покачиваться; **завь давлагаанд далбис хийв** лодка покачивалась на волнах.

**ДАЛБУУЛАХ** ᠳᠠᠯᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬ далбах-ын үйлдүүл.

**ДАЛГАЙ** ᠳᠠᠯᠭᠠᠢ широкий.

**ДАЛГАР** ᠳᠠᠯᠭᠠᠷ твёрдый.

**ДАЛД** ᠳᠠᠯᠳ 1. 1) тайно, скрытно, тайком; нелегально; **нүд далд** в отсутствие кого-л., за глаза, скрыто; невидимый для глаз; **хүнээс далд** тайно от человека; в отсутствие людей, в одиночестве; не при людях; **далд ба ил** тайно и явно, тайный и явный; **далд байлгах** не показывать, скрывать, держать в тайне; **далд орох** скрывается, исчезает из виду; прятаться, пропадать; **далд оруулах а)** прятать, скрывать; б) шилж. убить; уничтожить; **далд оршуулах** предавать земле, хоронить; **далд хийх** скрывать, спрятать что-л.; 2) скрыто; 2. тайный, скрытый, потаённый, сокровенный; укрытый; **далд бүхий цэрэг** скрытый, скрывающийся, находящийся за прикрытием; **далд бүхий юм буудах** стрелять по скрытым целям; **далд байр а)** скрытое место; б) конспиративная квартира; **далд баялаг** скрытые богатства (о недрах земли); **далд газар** скрытое место, укрытие; тайное место, тайник; **суманд үл өртөх далд газар** цэрэг. мёртвое пространство; **далд нөөц бололцоо** скрытые возможности; **далд үнэ** подкуп, взятка; **далд үнэн а)** скрытая истина; б) тоо. постулат; **далд хашаа** закрытый двор; 3. 1) тайна; **далдыг харах** открывать тайну; **далдыг харагч** ясновидец; **далдыг шүтэх ёс** мистицизм; 2) потенция; **далд бололцоо а)**

потенция; б) потенциальная энергия; † **далд үе** анаг. инкубационный период; **далд хээ** водяной знак.

**ДАЛДААР** ᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠷ далдуур-ыг үз.

**ДАЛДААС** ᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠰ далд-ын гарах., **далдаас ажиглах** подсматривать незаметно, из-за угла; следить из потайного места.

**ДАЛДАВЧ** ᠳᠠᠯᠳᠠᠪᠴᠢ загородка; перегородка; ширма; щит; заслон; перебой (плетень поперек реки с воротами для ловли рыбы).

**ДАЛДАВЧЛАХ** ᠳᠠᠯᠳᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬ 1) огораживать; отгораживать, перегораживать, загораживать; заслонять; 2) прятать, укрывать.

**ДАЛДАЛЗАХ** ᠳᠠᠯᠳᠠᠯᠵᠠᠬ далдганах-ыг үз.

**ДАЛДАЛХИЙЛЭХ** ᠳᠠᠯᠳᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ стараться скрывать что-л.

**ДАЛДАЛХИЙХ** ᠳᠠᠯᠳᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠬ 1) картавить; 2) пришепётывать, ломать язык.

**ДАЛДАЛЦГААХ** ᠳᠠᠯᠳᠠᠯᠴᠭᠠᠬ прятать, укрывать (о многих).

**ДАЛДАЛЧИХАХ** ᠳᠠᠯᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ далдлах-ын нэгэнтээ, скрыть, спрятать, укрывать.

**ДАЛДАХ** ᠳᠠᠯᠳᠠᠬ зарим. брать, хватать за плечи; **далдаж аваад гуядав** схватил за плечи и бросил.

**ДАЛДАХЬ I** ᠳᠠᠯᠳᠠᠬᠢ спрятанный, укрытый, скрытый; находящийся вне поля зрения.

**ДАЛДАХЬ II** ᠳᠠᠯᠳᠠᠬᠢ семидесятый; **далдахь удаагаа** в семидесятый раз.

**ДАЛДГАНАХ** ᠳᠠᠯᠳᠭᠠᠨᠠᠬ 1) пришепётывать, ломать язык; 2) лъстить

**ДАЛДГАНУУР** ᠳᠠᠯᠳᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠷ лъстивый.

**ДАЛДГАР** ᠳᠠᠯᠳᠭᠠᠷ далдгануур-ыг үз.

**ДАЛДДАХ** ᠳᠠᠯᠳᠳᠠᠬ быть скрытым, спрятанным, скрываться.

**ДАЛДИРАА** ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠠ 1) **анивчаа**-г үз.; 2) слабонервный, боязливый.

**ДАЛДИРАЛ** ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠯ боязнь.

**ДАЛДИРАЛТ** ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠯᠲᠤ далдирал-ыг үз.

**ДАЛДИРАМТГАЙ** ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ далдирамхай-г үз.

**ДАЛДИРАМХАЙ** ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠮᠬᠠᠢ 1) далдираа-г үз.; 2) склонный к пугливости, боязливости.

**ДАЛДИРАХ** ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠬ 1) **анивчих**-ийг үз.; 2) бояться, пугаться, страшиться; 3) резко отводить голову в сторону, уклоняться (от удара); мотать головой; 4) прятаться, уклоняться, бросаться в сторону (о лошади), шарахаться.

**ДАЛДИРАХГҮЙ** ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠬᠭᠦᠢ не шарахаясь, не пугаясь, без страха, смело.

**ДАЛДИРУУЛАХ** ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ далдирах-ын үйлдүүл.

**ДАЛДИЧАА** ᠳᠠᠯᠳᠢᠴᠠᠭᠠ 1) **анивчаа**-г үз.; 2) постоянно дёргающий, мотающий головой (как бы уклоняясь от удара).

**ДАЛДИЧИХ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠴᠢᠬᠡ* **далдирах**-ЫН олонтаа., время от времени мотать головою, наклонять голову.

**ДАЛДИЧУУЛАХ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **далдичих**-ийн үйлдүүл.

**ДАЛДИЧУУР** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠷ* **далдичаа**-Г үз.

**ДАЛДЛАГДАХ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **далдлах**-ЫН үйлдэгд., таиться.

**ДАЛДЛАГЧ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠯᠠᠭᠴᠢ* укрыватель, утайщик.

**ДАЛДЛАЛ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠯᠠᠯ* сокрытие, утайка.

**ДАЛДЛАЛТ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠯᠠᠯᠲᠤ* укрытие.

**ДАЛДЛАХ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠯᠠᠬᠤ* **1.** скрывать, прятать, укрывать; утаивать, маскировать; защищать; **нуун далдлах** скрывать, прятать, укрывать; **нуун далдалж хил нэвтрүүлэх бараа** контрабандный товар; **гэмт хэргийг нуун далдлах** скрывать преступление; **өнгөлөн далдлах** замаскировать; **халхлан далдлах** прикрывать, маскировать; **далдлан байрлуулах** замаскировать; **2.** далдлахуй-Г үз.; **3.** маскировочный.

**ДАЛДЛАХУЙ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* скрывание; сокрытие, утаивание; маскировка.

**ДАЛДЛУУЛАХ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **далдлах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛДРАХ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠬᠤ* потеряться; **булан тойроод далдрах** завернуть за угол; **олны дунд далдрах** потеряться в толпе.

**ДАЛДРУУЛАХ** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **1)** далдрах-ЫН үйлдүүл.; **2)** шилж. уничтожать; **3)** шилж. хоронить, погребать.

**ДАЛДУГААР** *ᠳᠠᠯᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ* семидесятый.

**ДАЛДУУ I** *ᠳᠠᠯᠳᠤᠭᠤ I* **далдуу мод** ург. **1)** липа; **далдуу модны хальс** лыко, луб; **2)** эвкалипт.

**ДАЛДУУ II** ург. жёлудь.

**ДАЛДУУГИЙН далдуу(г)** *ᠳᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠨ* **I**-ийн харьяал., **1)** липовый; **далдуугийн бал** липовый мёд; **2)** эвкалиптовый.

**ДАЛДУУР** *ᠳᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠷ* **1.** **1)** тайком, втайне, скрытно, тайно, келейно; **нүднээс далдуур а)** за глаза; **б)** за спиной у кого-л.; **в)** из-под полы, под сурдинку; при закрытых дверях; **далдуур гомдох** тайно горевать; тайно обидеться; **далдуур муулах** осуждать за глаза; **далдуур мэдэх** разузнать, разнюхать; **далдуур үймүүлэх** интрига; **2)** исподтишка, потихоньку, втихомолку, украдкой, по-воровски; втихую; **3)** скрыто, тайно, подспудно; потаённо; **4)** секретно, негласно; **5)** нелегально, тайно; контрабандой; **6)** незаметно, неприметно, неуловимо; **2.** **1)** тайный, скрытый; **далдуур ухрах зам** скрытый путь отхода (войск); **2)** нелегальный; **3)** незаметный.

**ДАЛДУУРЛАХ** *ᠳᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠯᠠᠬᠤ* **1)** становится незаметным, тайным; скрываться; **2)** держать в секрете, в тайне; умалчивать.

**ДАЛДЫН** *ᠳᠠᠯᠳᠢᠨ* **далд**-ЫН харьяал., тайный, скрытый; закулисный; **далдын хар малгай**

шапка-невидимка; **далдын хар малгайт** человек-невидимка (үгчил. обладатель шапки-невидимки); **далдын хүсэл** затаённые мечты; **далдын хүч** тайная сила.

**ДАЛЖГА** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠ* **далжга далжга хийх** двигаться, шевелиться (о кривошеем).

**ДАЛЖГАЙ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠢ* кривошейей.

**ДАЛЖГАНАЛДАХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* **далжганах**-ЫН үйлдэлд.

**ДАЛЖГАНАХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **далжилзах**-ЫГ үз.

**ДАЛЖГАНУУЛАХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **далжганах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛЖГАР** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠷ* кривошейей; кривой, косой.

**ДАЛЖГАРДАХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* оказаться косым, кривым, перекошенным.

**ДАЛЖГАРДУУ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* немного кривой.

**ДАЛЖГАРХАН** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **далжгар**-ЫН багас.

**ДАЛЖГАРШИГ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠰᠢᠭᠢ* **далжгархан**-Г үз.

**ДАЛЖИЙЛГАХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠬᠤ* **далжийх**-ийн үйлдүүл., перекашивать.

**ДАЛЖИЙХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠢᠬᠤ* кривиться, искривляться; клониться набок, падать набок, в сторону, нависать.

**ДАЛЖИЛЗАХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* **далжийх**-ийн олонтаа.

**ДАЛЖИЛЗУУЛАХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠤᠯᠠᠬᠤ* **далжилзах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛЖИН** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠨ* кривошейей, кривобокий, кособокий.

**ДАЛЖИР** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠷ* кривой на одну сторону, кривобокий, кособокий.

**ДАЛЖИРДАХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠷᠳᠠᠬᠤ* быть слишком кривым.

**ДАЛЖИРДУУЛАХ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **далжирдах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛЖИРХАН** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠷᠬᠠᠨ* **далжир**-ЫН багас.

**ДАЛЖИРШИГ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠷᠰᠢᠭᠢ* **далжирхан**-Г үз.

**ДАЛЖИС** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠰ*: **далжис далжис хийх** постоянное, частое движение (о кривобокком).

**ДАЛЖУУ** *ᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠤ* кривой, кривой, наклонный, пологий; кривобокий; **хэлбэрүү далжуу** хорш. **а)** покатый; **б)** покатость.

**ДАЛИВС** *ᠳᠠᠯᠢᠪᠰ* ург. ЛОПУХ.

**ДАЛИВСЫН** *ᠳᠠᠯᠢᠪᠰᠢᠨ* **даливс**-ЫН харьяал., лопуховый.

**ДАЛИГА** *ᠳᠠᠯᠢᠭᠠ* **далига далига хийх** двигаться, шевелиться (о ком-чем-л. кривом).

**ДАЛИГАНАХ** *ᠳᠠᠯᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **далилзах**-ЫГ үз.

**ДАЛИГАР** *ᠳᠠᠯᠢᠭᠠᠷ* косоглазый; **далиу / далжир**-ЫГ үз.

**ДАЛИЙЛГАХ** *ᠳᠠᠯᠢᠭᠢᠯᠠᠬᠤ* **далиих**-ийн үйлдүүл., скривить.

**ДАЛИЙН I** *ᠳᠠᠯᠢᠭᠢᠨ I* **даль II**-ийн харьяал., вересковый; **далийн бал** вересковый мёд; **далийн ягаан цэцэг** вереск; лилово-розовый цветок вереска; пион розовый.

**ДАЛИЙН II** *ᠳᠠᠯᠢᠭᠢᠨ II* **далиих**-ийн хамж.

**ДАЛИЙХ** **ᠳᠠᠯᠢᠶᠢᠬ** 1) кривиться, клониться набок, наклоняться, крениться; косить глазами; **далийж харах** смотреть, прищуриив глаз и наклонив голову набок; 2) быть неодинаковым, несимметричным (о рогах).

**ДАЛИЛЗАХ** **ᠳᠠᠯᠢᠯᠵᠠᠬ** 1) ходить ступая косо, криво; ковылять; переваливаться с ноги на ногу; 2) двигаться, колебаться, колыхаться (о чём-л. большом и грузном, косом и кривом, несимметричном).

**ДАЛИЛЗУУЛАХ** **ᠳᠠᠯᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **далилзах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛИМ** **ᠳᠠᠯᠢᠮ** подходящий случай, удобный момент; благоприятное обстоятельство; повод; предлог; **аятайхан далим** хорошая возможность, удобный случай; **аятайхан далим олдлоо** нашлась хорошая возможность; представился удобный случай; **энэ сайхан далим** благоприятный предлог.

**ДАЛИМААР** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠠᠭᠠᠷ** **далим**-ЫН үйлдэх., пользуясь этим случаем, наряду, попутно; **тэр далимаар** поэтому, в тот момент; **энэ далимаар** воспользуясь этим случаем, поэтому, в связи с этим; попутно; **энэхүү далимаар** в связи с этим, по этому случаю; **явдлын далимаар** попутно.

**ДАЛИМААС** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠠᠭᠠᠰ** **далим**-ЫН гарах., ПО случаю чего-л., В СВЯЗИ с чем-л., ДЛЯ чего-л.; **үүний далимаас** поэтому, благодаря этому.

**ДАЛИМД** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠳ** **далим**-ЫН ө.о., 1) в момент, когда, в; между прочим; между делом; **хайрцаг уудлах далимд** в момент открытия ящика; **үгийн далимд хэлэхэд** сказать к слову; 2) по пути, ксати, попутно; по случаю чего-л.; В СВЯЗИ с чем-л., ПОТОМУ; **очих далимд** в момент отправления, по случаю поездки; **түүний далимд** поэтому, в связи с этим; **тэр далимд** в связи с этим, поэтому; **энэ далимд** в связи с этим.

**ДАЛИМДАГЧ** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠳᠠᠭᠴ** **далимч**-ийг үз.

**ДАЛИМДАХ** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠳᠠᠬ** пользоваться случаем, использовать удобный момент; **аливаа юмаар далимдаж** используя любые обстоятельства, всячески используя.

**ДАЛИМДУУ** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠳᠠᠭᠤ** **далимч**-ийг үз.

**ДАЛИМДУУЛАГЧ** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴ**

пользующийся случаем.

**ДАЛИМДУУЛАХ** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **далимдах**-ЫН үйлдүүл., 1. 1) использовать удобный момент, случай; воспользоваться чем-л., использовать (в своих интересах); **албан тушаалаа далимдуулах** использовать служебное положение; **эзгүйг далимдуулах** пользоваться отсутствием кого-л.; **далимдуулан алга болох** исчезнуть, пользуясь случаем; **далимдуулан ашиглах** использовать что-л., воспользоваться чем-л.; 2) приурочивать действия к чему-л., подгонять; 3) выжидать; искать удобного случая, момента

для чего-л.; 4) искать благоприятный предлог; 2. под предлогом.

**ДАЛИМЛАХ** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠯᠠᠬ** **далимдах**-ЫГ үз.

**ДАЛИМЧ** **ᠳᠠᠯᠢᠮᠴ** пользующийся случаем.

**ДАЛИС** **ᠳᠠᠯᠢᠰ**: **далис далис хийх** ковылять; **далилзах**-ЫГ үз.

**ДАЛИУ** **ᠳᠠᠯᠢᠭᠤ** 1) кривой, изогнутый, искривлённый; косою; **далиу нүдтэй** косою, косоглазый; **далиу эвэртэй шар** криворогий вол; 2) несимметричный, неодинаковый; 3) тоо. тангенциальный; † **торгон далиу** шёлковая ткань.

**ДАЛИУВТАР** **ᠳᠠᠯᠢᠭᠤᠪᠲᠠᠷ** чуть искривлённый, немного изогнутый, кривой; слегка косою.

**ДАЛИУДАХ** **ᠳᠠᠯᠢᠭᠤᠳᠠᠬ** 1) оказываться изогнутым, перекошенным, кривым; 2) оказываться несимметричным, неодинаковым.

**ДАЛИУДУУ** **ᠳᠠᠯᠢᠭᠤᠳᠠᠭᠤ** слегка перекошенный.

**ДАЛИУДУУЛАХ** **ᠳᠠᠯᠢᠭᠤᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **далиудах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛИУР** **ᠳᠠᠯᠢᠭᠤᠷ** кривой.

**ДАЛИУРАХ** **ᠳᠠᠯᠢᠭᠤᠷᠠᠬ** искривляться; петлять; отклоняться в сторону; быть кривым.

**ДАЛИУХАН** **ᠳᠠᠯᠢᠭᠤᠬᠠᠨ** **далиу**-Н багас.

**ДАЛИУШИГ** **ᠳᠠᠯᠢᠭᠤᠰᠢᠭ** **далиухан**-Г үз.

**ДАЛИХ** **ᠳᠠᠯᠢᠬ** 1) кривиться, изгибаться, искривляться; **банз далих** коробиться (о доске); 2) этг. воровать.

**ДАЛЛАГА** **ᠳᠠᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠ** 1) призывный жест, взмах рукой; размахивание; махание, сигнал (рукою, флагом); 2) хуучир. обряд призывания счастья; **даллага авах** принимать жертву (о духе); **даллага боорцог** жертвенная снедь; 3) түүх. стрела, употребляемая при жертвоприношениях.

**ДАЛЛАЛТ** **ᠳᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠯᠲ** **даллах** 2.-ЫГ үз.

**ДАЛЛАХ** **ᠳᠠᠯᠯᠠᠬ** 1. 1) махать, подавать знак, звать, манить рукой издалека; **алчуураар**

**даллах** помахать платком; **гараар даллах** помахать рукой; **дуудан даллах** приглашать, звать; **зовлон даллах** навлекать бедствие, накликав несчастье; **урин даллах** звать, приглашать, заманивать; **даллан хурайлах** звать, приманивать; **даллан хурайлах од** зурх. звезда в созвездии Волопаса (Тельца); 2) хуучир. совершать обряд призывания счастья; **сүнс даллах** устраивать обряд призывания души большого (с целью призывания уходящей души) или умирающего (с целью оживления); 2. **даллахуй**-Г үз.

**ДАЛЛАХУЙ** **ᠳᠠᠯᠯᠠᠬᠤᠭᠢ** мановение.

**ДАЛЛАЦГААХ** **ᠳᠠᠯᠯᠠᠴᠭᠠᠬ** махать (о многих).

**ДАЛЛАЧИХАХ** **ᠳᠠᠯᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **даллах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАЛЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **даллах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАЛЛУУР** **ᠳᠠᠯᠯᠠᠭᠤᠷ** приманка (для сурков, тарбаганов).

**ДАЛНЫ** **дал** **ᠳᠠᠯ** / **ᠳ** **И**-Ы харьяал., **лопаточный**; **надлопаточный**; **далны мөгөөрс** бие зүй. **надлопаточный хрящ**; **далны сэртэн** бие зүй.

лопатоchnый бугор; **далны толь** плоскость, ровная часть лопатки, на которой гадают после обжигания огнём; **далны хуудас** надлопатоchnое тонкое мясо; **далны хуудсыг далан хүн хувааж иддэг** хууч. надлопатоchnое мясо делят на семьдесят человек; **далны яс** бие.зүй. лопатка.

**ДАЛУУЛ** <sup>ᠳᠠᠯᠤᠭᠤᠯ</sup> всемидесятером, все семьдесят.

**ДАЛХ** <sup>ᠳᠠᠯᠬ</sup> тө. злой гений.

**ДАЛХАА** <sup>ᠳᠠᠯᠬᠠᠠ</sup> далх-ыг үз.

**ДАЛЧ** <sup>ᠳᠠᠯᠴ</sup> гадатель на бараньей лопатке.

**ДАЛЧИЛАХ** <sup>ᠳᠠᠯᠴᠢᠯᠠᠬ</sup> покрывать крышей; устраивать навес.

**ДАЛЬ I** <sup>ᠳᠠᠯᠢ</sup> крыло, крылья (крупных птиц);

**бүргэдийн даль** орлиные крылья.

**ДАЛЬ II** тө., ург. вереск.

**ДАЛЬПУУ** <sup>ᠳᠠᠯᠢᠫᠤᠮᠤ</sup> снегоуборочное средство.

**ДАЛЬТАН** <sup>ᠳᠠᠯᠢᠲᠠᠨ</sup> жигүүртэн-г үз.

**ДАМ I** <sup>ᠳᠠᠮ</sup> 1. 1) при посредстве, через посредство; через вторые руки, из вторых рук, окольными путями; **дам авах** брать через кого-л., брать из третьих рук; **дам худалдан авах** покупать из вторых рук; **дам авсан а** взявший посредничество; б) шилж. опытный, искушённый; **дамаас авах** брать, купить с рук; **дам худалдах** продавать при посредстве кого-л., перепродавать; спекулировать; 2) косвенно, косвенным образом, рикошетом; стороной; 2. 1) посреднический; **дамын наймаа** посредническая торговля, перепродажа; 2) чужой; **дам хүний** чужой, принадлежащий другому лицу; † **дам суулгах** анаг. трансплантация (органов).

**ДАМ II** косвенный, окольный; обходный, не прямой; **дам дуулах** / **дам сонсох** слышать через посредство кого-л., услышать от других; слышать из третьих уст; **дам үг** слух, молва; слова, услышанные от других.

**ДАМ III:** **дам дамаа давхарлах** наслаивать, надстраивать одно на другое; **дам дамаа өгөх** передавать друг другу; **дам дамаа халдах** заражаться один от другого; передаваться от одного к другому (о болезни).

**ДАМ IV:** **дам дум** хорш. сомнительный, нерешительный; **дам дум гишгэх** ступать с опаской; **дам дум өгүүлэх** говорить нерешительно, недоговаривать; **дам дум сонсох** улавливать лишь кое-что.

**ДАМ V 1.** опыт, навык; **дамы нь авах а)** взять в толк что-л.; взять себе на ум; б) приучиться, войти в привычку, усвоить привычку; в) освоиться с чем-л., свыкнуться с чем-л.; **вжиться** во что-л.; привыкнуть, обвыкнуться; г) усваивать приём; набить руку; 2. опытный, искушённый.

**ДАМ VI** препятствие, помеха; **дам хийх** чинить препоны.

**ДАМ VII** арочный; мостовой; перекидной; **дам гишгүүр** приставная лестница; трап; **СХОДНИ** (у парохода, самолёта); **дам гүүр** виадук; † **дам харайлгах** перепрыгивать.

**ДАМ VIII:** **дам нуруу** тусг. балка, матица; **дам энэг** верхний косяк двери.

**ДАМ IX** длинный; **дам илд** большой меч с длинной рукоятью.

**ДАМ X** <sup>ᠳᠠᠮ</sup> тоо. десять тысяч миллиардов (число, равное единице с тринадцатю нулями).

**ДАМАГГҮЙ** <sup>ᠳᠠᠮᠠᠭᠭᠦᠢ</sup> несомненный, без сомнения.

**ДАМАР I** <sup>ᠳᠠᠮᠠᠷ</sup> 1) шашин. дамар (бубен, барабанчик у лам); **хонх дамар** хорш. КОЛОКОЛЬЧИКИ и бубенчики; **дамар цохих** трясти, потрясать барабанчик; 2) тех. блок; бобина, шкив.

**ДАМАР II** <sup>ᠳᠠᠮᠠᠷ</sup>: **дамар үг** хүндэтгэл. острословие; насмешка, издевательство.

**ДАМАРДАХ** <sup>ᠳᠠᠮᠠᠷᠳᠠᠬ</sup> ударять, бить в дамар; трясти дамар, извлекая из него звук.

**ДАМАРЛАХ** <sup>ᠳᠠᠮᠠᠷᠯᠠᠬ</sup> хүндэтгэл. подшучивать над кем-л.; насмехаться, издеваться.

**ДАМБА** <sup>ᠳᠠᠮᠪᠠ</sup> тө. высший; религиозное учение.

**ДАМБАА** <sup>ᠳᠠᠮᠪᠠᠠ</sup> тогл. пятнашки.

**ДАМБИЙ** <sup>ᠳᠠᠮᠪᠢᠢ</sup> тө. религиозный.

**ДАМГА** <sup>ᠳᠠᠮᠭᠠ</sup> жёлтый нюхательный табак; **дамга уух** нюхать табак, курить табак.

**ДАМДИН** <sup>ᠳᠠᠮᠳᠢᠨ</sup> тө. с высоким голосом.

**ДАМЖАА** <sup>ᠳᠠᠮᠵᠠᠠ</sup> 1) тө., шашин. экзамен на получение ламской степени; **агримбын дамжаа** экзамен на получение степени агримбы; **дамжаа барих** выдерживать экзамен на получение ламской степени; 2) предел; **хэмжээ дамжаа тогтоох** ставить в рамки, ставить предел; 3) буруу. курсы.

**ДАМЖААЛАХ** <sup>ᠳᠠᠮᠵᠠᠠᠯᠠᠬ</sup> ставить предел.

**ДАМЖИГ** <sup>ᠳᠠᠮᠵᠢᠭ</sup> тө. 1) сомнение, колебание; 2) ошибка.

**ДАМЖИГГҮЙ** <sup>ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠭᠦᠢ</sup> несомненный; безусловный; **дамжиггүй үнэн** непререкаемая истина, несомненная правда; 2. несомненно; безусловно; понятно; **дамжиггүй үнэн** несомненно правильно.

**ДАМЖИГДАХ** <sup>ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠳᠠᠬ</sup> **дамжих**-ЫН үйлдэгд., передаваться, переходить от одного к другому.

**ДАМЖИГТАЙ** <sup>ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠲᠠᠢ</sup> 1. сомнительный, вызывающий чувство недоверия; **дамын үг дамжигтай** хууч. слухи всегда сомнительны (вызывают сомнения); 2. сомнительно.

**ДАМЖИЛГҮЙ** <sup>ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠭᠦᠢ</sup> минуя, пропуская, не заходя; **Төвдийг дамжилгүй Энэтхэгээс шууд дэлгэрсэн** распространились из Индии минуя Тибет.

**ДАМЖИЛЦГААХ** <sup>ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠭᠠᠬ</sup> нести на руках (о многих).

**ДАМЖИЛЧИХАХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** **дамжлах-ЫН** нэгэнтээ, нести на руках.

**ДАМЖИН** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠨ** **1. дамжих-ийн** хамж.; **2.** через; **орос хэлээр дамжин** через посредство русского языка; **дамжин нэвтрэх а)** транзит; **б)** транзитный; **Сүхбаатараар дамжин Монголд орж ирэв** приехал в Монголию через Сухэ-Батор; **дамжин явах** проходить, проезжать через какое-л. место, миновать что-л.

**ДАМЖИХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠬ** **1.** 1) переходить (от одного к другому через что-л.), перебираться, передвигаться; переезжать, проезжать (через ряд мест или меняя средства передвижения); **ам дамжих** переходить из уст в уста; **гар дамжих** переходить в руки; проходить через руки, ходить по рукам; **довон дээгүүр дамжих** перебираться по кочкам; **хүн хүнд дамжих** переходить от одного человека к другому, переходить из рук в руки; **өртөө дамжаад явах** ехать по уртонам, через уртон; **уулаар дамжаад** по горам, через горы; **шат дамжиж** через ступень, по лестнице, со ступеньки на ступеньку, по ступенькам; **олон шат дамждаг** многоступенчатые (о выборах); **дамжиж гарах** проезжать, проходить что-л.; **дамжиж халдварлах** передаваться (о болезни); заражать через какой-л. предмет или человека; **2)** карабкаться, взбираться; **аргамжаар дамжих** карабкаться по верёвке; **2. проходной; дамжих өрөө** проходная комната.

**ДАМЖИЦГААХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠴᠠᠭᠠᠬ** переходить, перебираться (о многих).

**ДАМЖЛАГА** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ** **1.** 1) переход (от одного к другому); 2) переноска на плечах; 3) передача; 4) привод; **суран дамжлага** ремённый привод; 5) стадия; **үйлдвэрийн дамжлага** стадия производства; конвейер; **2. перевалочный; передаточный; дамжлага бааз** перевалочная база; **дамжлага тасаг** передаточный пункт.

**ДАМЖЛАГАГҮЙ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ** без посредства, прямо; прямой.

**ДАМЖЛАГАТ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠠᠲ** перевалочный, передаточный.

**ДАМЖЛАГАТАЙ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ** **1)** конвейерный; **2) дамжлагат-ЫГ** үз.

**ДАМЖЛАГДАХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **дамжлах-ЫН** үйлдэгд.

**ДАМЖЛАГЫН** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ** **ᠶᠢᠨ** **дамжлага-ЫН** харьяал., передаточный; перевалочный; **дамжлагын бул** передаточный вал, шкив; **дамжлагын газар** перевалочный пункт (в транспорте); посредническое бюро; передаточная инстанция; **дамжлагын сүлжээ** трансляционная сеть.

**ДАМЖЛАЛЦАХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠬ** **дамжлах-ЫН** үйлдэлц., помогать нести; поддерживать, придерживать.

**ДАМЖЛАЛЦУУЛАХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **дамжлалцах-ЫН** үйлдүүл.

**ДАМЖЛАХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬ** **1)** нести тяжесть на руках (вместе с кем-л.); **гурвуул дамжлах** нести втроём; **2)** заниматься разносной торговлей; **3)** переходить все время от одного к другому.

**ДАМЖЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **дамжлах-ЫН** үйлдүүл.

**ДАМЖУУЛАГДАХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **дамжуулах-ЫН** үйлдэгд., передаваться.

**ДАМЖУУЛАГЧ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** **1.** 1) передающий (о ком-л.); **2)** передатчик, переносчик; трансмиссия; **дамжуулагч этгээд** посредник; маклер; комиссионер; **3)** цахил. проводник; **хагас дамжуулагч а)** полупроводник; **б)** шилж. канцелярская крыса; **4)** провод; **5)** бодос. транслятор; **6)** поточник (рабочий, работающий на конвейере); **7)** кондуктор; **2. передаточный; пропускающий.**

**ДАМЖУУЛАЛ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯ**: **дамжуулалгүй** минуя, пропуская, через (следующий); **шат дамжуулалгүй** минуя (следующую) ступень, через ступень.

**ДАМЖУУЛАЛТ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲ** передача.

**ДАМЖУУЛАН** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠨ** **1. дамжуулах-ЫН** хамж.; **2. через, при посредстве** кого-л.; **орчуулагчаар дамжуулан** через переводчика; **дамжуулан нэвтрүүлэх** перевозить, перебрасывать (товары); **дамжуулан нэвтрүүлэх газар** передаточный, перевалочный пункт, транзитный пункт.

**ДАМЖУУЛАХ** **ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** **дамжих-ийн** үйлдүүл., **1.** 1) делать при посредстве кого-л.; **2)** передавать (от одного к другому или кому-н. через вторые руки, через кого-л.); **Захиа дамжуулах** передавать письмо; **мэдээ дамжуулах** передавать новости; **нууц мэдээ дамжуулах** передавать секретные сведения, шифры; **мэнд дамжуулах** передавать привет; **уламжлан дамжуулах** передавать; **3)** передавать, перебрасывать дальше; поручать, перепоручать (дело); **намын үүрээр дамжуулж** через партийные ячейки; **тушаал дамжуулах** передавать приказание; **цааш нь дамжуулах** передавать дальше; **4)** передавать, транслировать, вещать; **радиоогоор дамжуулах** передавать по радио; **утсаар дамжуулах** передавать по телефону; **5)** передавать, пасовать; **бөмбөг дамжуулах** б.т. а) передавать, пасовать мяч; **б)** передача; **пас; 6)** проводить, переправлять; **авиа дамжуулах** звукопроводность; **2. передающий; проводящий; трансляционный, вещательный; передаточный; дамжуулах механизм** передаточный механизм; **дулаан дамжуулах чадал** теплопроводность; **дамжуулах чанар** проводимость.

**ДАМЖУУЛГА** ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) передача; привод; трансмиссия; 2) передача, вещание; 3) тех. передатчик.

**ДАМЖУУЛГЫН** ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ дамжуулга-ын харьяал., передаточный.

**ДАМЖУУЛУУР** ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ дамжуулга-ыг үз.

**ДАМЖУУР** ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠷ 1) перекладина, мостик (для переправы); **дамжуур тавцан** эстакада; 2) приставная лестница; 3) **дамнуур-ыг** үз.; 4) полка; † **дамжуур царцаахай** шавж. КОБЫЛКА крылатая.

**ДАМЖУУРГА** ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠷᠭ᠎ᠠ 1. 1) **дамжуур-ыг** үз.; 2) **дамнуурга-ыг** үз.; 2. раздвижной; **дамжуурга ширээ** раздвижной стол.

**ДАМЖУУРГАЛАХ** ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ дамжуурлах-ыг үз.

**ДАМЖУУРДАХ** ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ дамжуурлах-ыг үз.

**ДАМЖУУРЛАХ** ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤ 1) ходить, ступать по мостику, перекладине; 2) носить на коромысле.

**ДАМЖЧИХАХ** ᠳᠠᠮᠵᠢᠭᠴᠢᠬᠠᠬᠤ дамжих-ийн нэгэнтээ.

**ДАМИРАН** ᠳᠠᠮᠢᠷᠠᠨ дамдин-г үз.

**ДАМЛААЧ** ᠳᠠᠮᠯᠠᠭᠴᠢ барышник, спекулянт.

**ДАМЛАГДАХ** ᠳᠠᠮᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ дамлах-ын үйлдэгд.

**ДАМЛАГЧ** ᠳᠠᠮᠯᠠᠭᠴᠢ дамлаач-ийг үз.

**ДАМЛАХ I** ᠳᠠᠮᠯᠠᠬᠤ I 1) скупать, перекупать; 2) перепродавать, спекулировать; 2. **дамлахуй-г** үз.

**ДАМЛАХ II** дамнах-ыг үз.

**ДАМЛАХУЙ** ᠳᠠᠮᠯᠠᠬᠤ спекулирование.

**ДАМЛАЧИХАХ** ᠳᠠᠮᠯᠠᠭᠴᠢᠬᠠᠬᠤ дамлах-ын

нэгэнтээ., спекулировать.

**ДАМЛУУЛАХ** ᠳᠠᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ дамлах I-ын үйлдүүл.

**ДАМНААЧ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ дамнуурчин-г үз.

**ДАМНАГАЛЗАХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ сомневаться, колебаться; недоумевать.

**ДАМНАГАЛЗУУЛАХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ дамнагалзах-ын үйлдүүл., внушать сомнение.

**ДАМНАГДАХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠳᠠᠬᠤ 1) дамнах-ын үйлдэгд.; 2) валяться, лежать поперёк.

**ДАМНАЛ I** ᠳᠠᠮᠨᠠᠯ I сомнение, недоверие, недоумение, нерешительность; **дамнал таслах** положить конец сомнениям; **дамнал төрөх** возыметь недоверие, сомнение, усомниться; **дамнал төрүүлэх** возбуждать сомнение, недоверие, сеять сомнение.

**ДАМНАЛ II** перекидной; **дамнал гүүр** перекидной мост.

**ДАМНАЛГА I** ᠳᠠᠮᠨᠠᠯᠭ᠎ᠠ I дамнал I-ыг үз.

**ДАМНАЛГА II** дан III-г үз.

**ДАМНАЛГҮЙ I** ᠳᠠᠮᠨᠠᠯᠭᠤᠢ I без сомнения, несомненно, безусловно.

**ДАМНАЛГҮЙ II** нести одному не используя коромысло.

**ДАМНАЛДАХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ 1) лежать поперёк (о каком-л. длинном громоздком предмете); **дамналдан унах** падать через что-л., упасть поперёк чего-л.; 2) становиться поперёк чего-л., застрять, застопорить.

**ДАМНАЛДУУЛАХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ дамналдах-ын үйлдүүл., класть поперёк (чего-л., какой-л. длинный громоздкий предмет).

**ДАМНАЛЦАХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠯᠴᠠᠬᠤ дамнах-ын үйлдэлц.

**ДАМНАТАЛ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠳᠠᠯ дамнах I-ын угтах., до предела; † **дамнатал харвах** прострелить насквозь (из лука); прострелить стрелой так, что один конец торчит спереди, а другой – сзади.

**ДАМНАХ I** ᠳᠠᠮᠨᠠᠬᠤ I нести на палке (вдвоём), на коромысле; **сүйх дамнах** нести паланкин; **ус дамнах** нести воду на коромысле.

**ДАМНАХ II** 1) взвешивать на руках какой-л. предмет; определять разницу в весе каких-л. небольших предметов взвешиванием на руках; 2) сомневаться, колебаться, быть в недоумении; **дамнах сэтгэл** сомнение, нерешительность, неуверенность.

**ДАМНАЦГААХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠴᠭᠠᠬᠤ нести (о многих).

**ДАМНАЧИХАХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ дамнах-ын нэгэнтээ.

**ДАМНУУЛАХ I** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I дамнах I-ын үйлдүүл.

**ДАМНУУЛАХ II** дамнах II-ын үйлдүүл., возбуждать сомнения.

**ДАМНУУР** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠷ 1. 1) коромысло; **усны дамнуур** коромысло для воды; 2) носилки; **дамнуураар шороо зөөв** землю носили носилками; 3) паланкин; носилки; **өвчтөний дамнуур** больничные носилки, санитарные носилки; **дамнуур сүйх** паланкин; 4) топчан, полка; антресоль; 5) ступеньки; **гишгүүрийн дамнуур** ступеньки лестницы; 6) перекладина на оглоблях для верховых ямщиков; 7) балка, матица; 8) балансир; 2. балочный; **дамнуур гүүр** балочный мост.

**ДАМНУУРГА** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠷᠭ᠎ᠠ дамнуур-ыг үз.

**ДАМНУУРГАДАХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠠᠬᠤ нести на коромысле, на носилках.

**ДАМНУУРДАХ** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ дамнуургадах-ыг үз.

**ДАМНУУРЧ(ИН)** ᠳᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠷᠴᠢ 1) носильщик, переносчик поклажи, вещей (на коромысле, палке); 2) хуучир. квартал носильщиков (старое название китайского квартала в Улан-Баторе).

**ДАМШИЛ** ᠳᠠᠮᠰᠢᠯ тө. распространение учения.

**ДАМПУУ** ᠳᠠᠮᠫᠤᠭᠤ 1. 1) банкрот; должник; 2) оказавшийся не у дел; потерявший работу; 3) утиль; **дампуу эд утиль сырьё**; 4) ломбард (принадлежащий частному лицу); 2. неудачный.

**ДАМПУУРАЛ** ᠳᠠᠮᠫᠤᠭᠤᠷᠠᠯ 1) банкротство; несостоятельность; крах; 2) срыв, неудача; крушение.

**ДАМПУУРАЛТ** ᠳᠠᠮᠫᠤᠭᠤᠷᠠᠯᠲᠤ дампуурал-ыг үз.

**ДАМПУУРАХ** **ᠳᠠᠮᠫᠤᠮᠤᠮᠤᠷᠠᠬᠤ** 1. 1) обанкротиться; разориться, промотаться; 2) стареть, терять своё качество; 3) терять работу, лишаться места (работы); 2. **дампуурахуй**-Г үз.

**ДАМПУУРАХУЙ** **ᠳᠠᠮᠫᠤᠮᠤᠮᠤᠷᠠᠬᠤᠠᠶᠢ** банкротство.

**ДАМПУУРУУЛАХ** **ᠳᠠᠮᠫᠤᠮᠤᠮᠤᠷᠠᠬᠤ** дампуурах-ЫН үйлдүүл., обанкротить.

**ДАМСАГ** **ᠳᠠᠮᠰᠠᠭ** зарим. 1) **дамшиг**-ийг үз.; 2) **егөө**-Г үз.; 3) бахвальство; **дамсаг гаргах** бахвалиться, попусту храбриться.

**ДАМСАГЛАЛ** **ᠳᠠᠮᠰᠠᠭᠯᠠᠯ** зарим. 1) **дамшиглал**-ЫГ үз.; 2) **егөө**-Г үз.; 3) бахвальство.

**ДАМСАГЛАХ** **ᠳᠠᠮᠰᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** зарим. 1) **дамшиглах**-ЫГ үз.; 2) **егөөдөх**-ийг үз.; 3) бахвалиться, попусту храбриться.

**ДАМСАГТАЙ** **ᠳᠠᠮᠰᠠᠭᠲᠠᠢ** бахвалящийся, фанфаронствующий.

**ДАМТ** **ᠳᠠᠮᠮᠤᠲᠤ** чашка для растирания чего-л., маленькая ступка.

**ДАМТАХ** **ᠳᠠᠮᠮᠤᠲᠠᠬᠤ** заслоняться, загораживаться, закрываться, прикрываться.

**ДАМЧАА** **ᠳᠠᠮᠴᠠᠠ** тө. высшее учение.

**ДАМЧИД** **ᠳᠠᠮᠴᠢᠳ** **дамынхан**-Г үз.

**ДАМЧИН** **ᠳᠠᠮᠴᠢᠨ** 1) посредник, перепродавец; 2) спекулянт, ростовщик.

**ДАМШИГ** **ᠳᠠᠮᠰᠢᠭ** яриа. **даажин**-Г үз.

**ДАМШИГЛАЛ** **ᠳᠠᠮᠰᠢᠭᠯᠠᠯ** яриа. **даажигнал**-ЫГ үз.

**ДАМШИГЛАХ** **ᠳᠠᠮᠰᠢᠭᠯᠠᠬᠤ** яриа. **даажигнах**-ЫГ үз.

**ДАМШИГЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠮᠰᠢᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **дамшиглах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАМЫН** **ᠳᠠᠮᠤᠨ** **дам I**-ЫН харьяал., 1) передаваемый посредством, при посредстве кого-л., передаваемый через кого-л.; **дамын үг** передаваемые через кого-либо слова, слухи; 2) посреднический; **дамын наймаа / дамын худалдаа** посредническая торговля; спекуляция; **дамын наймаач / дамын худалдаач** перепродавец; комиссионер; спекулянт; **дамын этгээд** посредник; **дамын этгээдэд ашиглуулахгүй** не давать наживаться посредникам, не прибегать к посредникам; **дамын гар дамжуулахгүй** обходиться без посредников; брать из первых рук; 3) спекулятивный; **дамын үнэ** спекулятивная цена.

**ДАМЫНХАН** **ᠳᠠᠮᠤᠨᠬᠠᠨ** яриа. спекулянты.

**ДАН I** **ᠳᠠᠨ** 1. 1) одиночный, одинарный, не имеющий пары, непарный; однорядный, однослойный; **дан адил** одинаковый; **дан байшин** одноэтажный дом; **дан бодос** однородное вещество; **дан бүрээстэй гэр** юрта, покрытая войлоком в один слой; **дан дээл** дэли без подкладки; **дан өлзий** цэрэг. значок в петлице военной формы в виде одного четырехлистника; 2) чистый, без примеси, простой, обыкновенный,

несложный; **дан үсэг** буква в отдельном написании, простая буква (т.е. не лигатура); 2. 1) исключительно, только, единственно; совсем; очень; **дан бие а)** один без всего; б) одинокий (о человеке); **дан ганц** только один, совсем один; единственный; **дан ганц биендээ** только самому себе; **дан морьтой** верхом на одной лошади (без повозки); **дан цай уух** пить один чай; **дан чинээгээрээ** всеми своими силами, изо всех сил; **дан шөл** один бульон; 2) целиком, сплошь; **дан худал хэлэх** говорить сплошную неправду; 3) совершенно, вообще; **дан өөр** совсем иной; † **дан мах** филе.

**ДАН II:** **дан дан хийх / дан дон хийх / дүн дан хийх** авиадуур. скрежет, лязг; **дан хийтэл цоожлов** с лязгом замкнул (дверь, сундук и т.д.).

**ДАН III** старое русло реки, место, где раньше протекала река; **голын дан** старое русло реки, старица.

**ДАН IV** мера сыпучих тел, равная 61 килограмму; **нэг дан цагаан будаа** один дан риса (61 кг).

**ДАН V:** **дан царцаахай** шавж. род саранчи.

**ДАН VI** **дандаа**-Г үз., **дан ямагт** всегда, исключительно.

**ДАНАГАР** **ᠳᠠᠨᠠᠭᠠᠷ** 1) атлетический, богатырский, могучий, дюжий; широкоплечий; косая сажень в плечах; **данагар эр** дюжий мужчина; 2) крупный, солидный, большой; **данагар ширээ** большой стол; 3) уверенный; **данагар данагар алхаа а)** большие, крупные шаги; грациозные шаги; б) уверенные шаги; 4) зарим. красивый, искусный, изящный; 5) зарим. имеющий откинутую назад голову; 6) крепкий, ядрёный.

**ДАНАГАРДАХ** **ᠳᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** 1) иметь откинутую назад голову; 2) быть красивым, изящным.

**ДАНАГАРДУУ** **ᠳᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** очень уверенный.

**ДАНАГАРДУУХАН** **ᠳᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ** достаточно уверенный.

**ДАНАГАРХАН** **ᠳᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** **данагар**-ЫН багас., довольно уверенный в себе.

**ДАНАГАРШИГ** **ᠳᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠰᠢᠭ** очень уверенно; **данагархан**-Г үз.

**ДАНАЙЛГАХ** **ᠳᠠᠨᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** **данайх**-ЫН үйлдүүл.

**ДАНАЙХ** **ᠳᠠᠨᠠᠶᠢᠬᠤ** 1) откидывать назад голову; 2) становиться красивым, изящным, грациозным; 3) приосаниться.

**ДАНАЙЧИХАХ** **ᠳᠠᠨᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **данайх**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАНАЛЗАХ** **ᠳᠠᠨᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** 1) приосаниваться, напускать на себя важный вид; 2) задирать нос, важничать; 3) двигаться уверенно; 4) грациозно ступать.

**ДАНАЛЗУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **даналзах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАНАЛЗЧИХАХ** **ᠳᠠᠨᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬ** даналзах-ЫН нэгэнтээ.

**ДАНАН** **ᠳᠠᠨᠠᠨ**: **данан бялзуухай** шулуу. шань-дуньский удод.

**ДАНГАА** **ᠳᠠᠨᠭᠠᠠ** тг. преисполненный радости.

**ДАНГААР** **ᠳᠠᠨᠭᠠᠠᠷ** **дан(г) I-ийн** үйлдэх., 1) ОДИН (без пособников), В ОДИНОЧКУ; **дангаар байгуулсан гэрээ** сепаратный договор, сепаратная сделка; **дангаар ноёрхогч а)** деспот; б) монополист; 2) в одном экземпляре, в единственном числе; единично; 3) в один слой, один ряд; 4) в чистом виде; 5) целиком, полностью; безраздельно, в один приём, разом, одним духом.

**ДАНГАЖ** **ᠳᠠᠨᠭᠠᠵ**: **дөнгөж дангаж** хорш. **дөнгөн данган-Г** үз.

**ДАНГАН** **ᠳᠠᠨᠭᠠᠨ**: **дөнгөн данган** хорш. еле-еле, едва, чуть-чуть, кое-как, в обрез.

**ДАНГАР** **ᠳᠠᠨᠭᠠᠷ**: **дүнгэр дангар** хорш. издавать глухой звук.

**ДАНГИ** **ᠳᠠᠨᠭᠢ** крепко; **ажил данги уу?** хорошо ли идёт ваша работа?; **бие данги уу?** хорошо ли ваше самочувствие?; **данги хөлдөх** замерзать сильно, крепко промёрзнуть.

**ДАНГИЛ** **ᠳᠠᠨᠭᠢᠯ** крепкий; **дангил нум** тугой лук.

**ДАНГИНАМ** **ᠳᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠮ** тг. крепкий, сильный (о морозе).

**ДАНГИНАТАЛ** **ᠳᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠲᠠᠯ** тг. крепко, сильно; **дангинатал хөлдөх** насквозь промерзнуть, замерзать до дна (о реке, водоёме); затвердевать как камень; **дангинатал хүлэх** крепко-накрепко связать.

**ДАНГИНАХ** **ᠳᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠬ** яриа. 1) быть энергичным, расторопным, проворным; 2) совершаться, исполняться, оканчиваться, завершаться наилучшим образом; 3) крепчать, усиливаться (о морозе); **хүйтэн дангинаж байна** мороз крепчает, трещат морозы; 4) разносить, выговаривать, устраивать баню.

**ДАНГИНУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **дангинах-ЫН** үйлдүүл., завершать наилучшим образом; спориться (о работе); **үүргээ дангинуулах** отлично исполнять свои обязанности.

**ДАНГИНУУР** **ᠳᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠷ** энергичный, проворный.

**ДАНДАА I** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠠ I** 1) непрерывно, непрерывно, непрерывно, беспрестанно, постоянно, неустанно; 2) не переставая, не прекращаясь, без передышки, всё время, безустанно; **дандаа салхилж байна** всё время дует ветер; 3) всегда, постоянно, во всякое время, в любой момент, когда угодно; 4) всякий час; неизменно; 5) всю жизнь, вовеки, вовек; 6) сплошь, подряд; **дандаа миний танил** сплошь мои знакомые.

**ДАНДАА II** яриа. отдельно.

**ДАНДАЙ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠢ** шатар. вечный шах; **дандай хийх** ставить короля в безвыходное положение.

**ДАНДАЙЛАХ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠠᠬ** 1) делать повторный ход (напр. в шахматах); 2) ставить короля в безвыходное положение (в шахматах).

**ДАНДАЙЛГАХ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬ** **дандайх-ЫН** үйлдүүл.

**ДАНДАЙЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **дандайлах-ЫН** үйлдүүл.

**ДАНДАЙХ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠢᠬ** становится громоздким.

**ДАНДАЛЗАХ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠯᠵᠠᠬ** **дандганах-ЫГ** үз.

**ДАНДАР** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠷ** тг., шашин. тантризм, мистицизм.

**ДАНДАХ I** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠬ I** делать все время, постоянно.

**ДАНДАХ II** 1) быть покрытым в один ряд, слой; быть слишком ТОНКИМ (и от того причинять неудобства); **гэр дандаад хүйтэн байна** юрта не утеплена и от того холодно; 2) быть легко одетым; **хувцас чинь дандаад байгаа юм биш үү?** не слишком ли легко ты одет?

**ДАНДАХ III** боронить, производить культивацию.

**ДАНДАХ IV** утомляться, уставать.

**ДАНДГА** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠭᠠ** тг. **дандга дандга хийх** двигаться, шевелиться (о ком-чем-л. громоздком).

**ДАНДГАНАХ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬ** **дэндгэнэх-ИЙГ** үз.

**ДАНДГАНУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **дандганах-ЫН** үйлдүүл.

**ДАНДГАР** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷ** **дэндгэр-ИЙГ** үз.

**ДАНДГАРДАХ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** **дэндгэрдэх-ИЙГ** үз.

**ДАНДУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **дандах I, II-ЫН** үйлдүүл.

**ДАНДУУР** **ᠳᠠᠨᠳᠠᠭᠤᠷ** борона.

**ДАНЖ** **ᠳᠠᠨᠵ** заклад, залог; **данж барулан** в залог, под заклад; **данж барьцаа** хорш. заклады, залого.

**ДАНЖААД** **ᠳᠠᠨᠵᠠᠠᠳ** хя. 1) доверенный фирмы; 2) управляющий магазином; 3) хозяин, домовладелец, владелец; 4) босс, владелец магазина, фирмы; 5) яриа. китайский купец.

**ДАНЖААДЛАХ** **ᠳᠠᠨᠵᠠᠠᠳᠠᠯᠠᠬ** вести себя как китайский купец.

**ДАНЖИЙН** **ᠳᠠᠨᠵᠢᠶᠢᠨ** тг. **данж-ийн** харьяал., 1) закладной; **данжийн пүүс** закладная лавка, ломбард; 2) ростовщический.

**ДАНЖИЧ** **ᠳᠠᠨᠵᠢᠴ** ростовщик.

**ДАНЖЛАГДАХ** **ᠳᠠᠨᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **данжлах-ЫН** үйлдэгд.

**ДАНЖЛАХ** **ᠳᠠᠨᠵᠢᠯᠠᠬ** 1) закладывать, отдавать в заклад, залог; 2) выдавать товар, деньги под залог; одалживать деньги под проценты.

**ДАНЖЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **данжлах-ЫН** үйлдүүл.

**ДАНЖУУР** **ᠳᠠᠨᠵᠢᠭᠤᠷ** тө. перевод трактата, Данджур (название 225-томного собрания буддийской литературы, содержащего комментарии к Ганджур, а также сочинения по медицине, астрономии и грамматике).

**ДАНЗ** **ᠳᠠᠨᠵ** 1) поперечина, перекладина (телеги); 2) ступенька.

**ДАНЗАН** **ᠳᠠᠨᠵᠠᠨ** тө. наставник.

**ДАНИ** **ᠳᠠᠨᠢ** 1. датчанин; датчанка; 2. датский.

**ДАНИС** **ᠳᠠᠨᠢᠰ** шомпол.

**ДАНИСДА** **ᠳᠠᠨᠢᠰᠳᠠ** са., зурх. название двадцать третьей звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии в созвездии Водолея.

**ДАНС(АН)** **ᠳᠠᠨᠰ(ᠠᠨ)** книга (бухгалтерская, кассовая, инвентарная); журнал (канцелярский); реестр, ведомость, список; счёт; дело; **ашиг алдварын данс** счёт прибылей и убытков; **зээлдэн авсан зүйлийн данс** счета кредиторов; **зээлдэн өгсөн зүйлийн данс** счета дебиторов; **мөнгөний данс** кассовая книга; **хүүгэй хадгалсан мөнгөний данс** счета переходящих сумм; **нэрийн данс** именной список; **орлого зарлагын данс** смета приходов и расходов; приходо-расходная книга, смета, бюджет; **төсөвлөсөн данс** смета, бюджет; **үнэт цаасны данс** счета ценных бумаг; **хар данс** хорш. а) книги, журналы (канцелярские, бухгалтерские); б) шилж. личные счета; **харилцах данс** текущий счёт; **тусгай харилцах данс** счёт особых поступлений; **эд хогшлын данс** инвентарная книга; **данс бо-дох а)** свести счёты; б) шилж. свести счёты с кем-л.; **данс бүртгэл** хорш. Отчётность; **санхүүгийн данс бүртгэл** финансовая отчётность; **данс дугуйлах а)** закрывать счёт (үгчил. счета закруглить); б) шилж. кончать, завершать дело; расстаться, освободиться от кого-л., прекратить, порвать связь с кем-л.; **покончить счёты** с кем-л.; **данс нээх** открывать счета, книги; **дансанд оруулах** зачислять; записывать, включать в книгу; **данс тайлан** бухгалтерский отчёт; **данс хар** хам. бухгалтерские, канцелярские книги; **данс хөтлөх** вести книгу; регистрировать; **данс хөтлөгч** счетовод; **дансаар төлөх** платить по счёту; **дансаар хүлээж авах** принимать по описи; **данснаас хасах** исключить из списка.

**ДАНСГҮЙ** **ᠳᠠᠨᠰᠭᠦᠢ** **ᠳᠠᠨᠰᠢᠭᠦᠢ** незарегистрированный, не значащийся в списках, не оприходованный.

**ДАНСЛАГДАХ** **ᠳᠠᠨᠰᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **ᠳᠠᠨᠰᠯᠠᠬ**-ЫН үйлдэгд., зарегистрироваться, быть взятым на учёт.

**ДАНСЛАХ** **ᠳᠠᠨᠰᠯᠠᠬ** вносить в книгу, в список; регистрировать; вести бухгалтерскую запись; составлять реестр; **мал сүргээ данслах** учитывать поголовье стада; **эмхэлж данслах** упорядочить ведение отчётности.

**ДАНСЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠰᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **данслах**-ЫН үйлдүүл., вноситься в список, в книги, в реестр, быть регистрируемым; становиться на учёт; заносить в список, в книгу.

**ДАНСНЫ** **ᠳᠠᠨᠰᠢᠨ** **ᠳ** **данс(н)**-Ы харьяал., регистрационный, инвентарный; **бичиг дансны анги** бухгалтерско-расчётный отдел; **бичиг дансны ажил** канцелярский, конторский труд; **дансны бичээч** конторщик; **дансны үдээсэнд орох** отложить дело в долгий ящик; положить под сукно (үгчил. в подшивку канцелярской книги ввести); **дансны үлдэгдэл** сальдо счёта; остаток счёта; **дансны хуулбар** выписка из счёта, бордеро.

**ДАНСРАҢ** **ᠳᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠩ** тө. честный.

**ДАNSTAI** **ᠳᠠᠨᠰᠡᠮᠠᠢ** внесённый в списки; состоящий, числящийся в списках, зарегистрированный, состоящий на учёте; **муу нэртэй, луу данстай** зүйр. тёмное пятно (үгчил. с плохой репутацией и с длинным списком задолженности); **данстай ажилтан** штатный сотрудник (числящийся в списках как сотрудник); **данстай хогшил** инвентаризованное имущество.

**ДАНСЧИН** **ᠳᠠᠨᠰᠴᠢᠨ** **ᠰ** **счетовод.**

**ДАNT** **ᠳᠠᠨᠲ** хуучир. август-сентябрь (название восьмого месяца по старому индийскому календарю).

**ДАNX(AN)** **ᠳᠠᠨᠬ(ᠠᠨ)** чайник; **данхтай цай** чайник с чаем.

**ДАNXAA** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠠ** **ᠶ** сосуд для кипячения клейстера.

**ДАNXA᠒** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠭ**: **данхаг данхаг** хорш. **данхага**-Ы᠒ үз.

**ДАNXA᠒A** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠭᠠ** **ᠶ**: **данхага данхага хийх а)** двигаться неуклюже (о большеголовом, о чем-л. громоздком); б) идти торжественной поступью.

**ДАNXAI I** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠢ I** 1) простой, одинарный; в один слой; 2) простой, грубый, необразованный; **эгэл данхай** хорш. простолюдин.

**ДАNXAI II** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠢ II** тогл. игра в бабки (проигравшийся дочиста ставит на кон последние остатки денег, хотя их и не хватает до ставки).

**ДАNXAI III** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠢ III** высокий, высокого роста, статный.

**ДАNXAIJ᠒ᠠᠬ** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬ** **данхайх**-ЫН үйлдүүл.

**ДАNXAIᠬ** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠢᠬ** 1) быть большеголовым; 2) быть громоздким; 3) закидываться назад (о голове).

**ДАNXAIᠴᠠᠬ** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠢᠴᠠᠬ** играть в бабки “данхай”.

**ДАNXAIᠯᠵᠠᠬ** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠵᠠᠬ** 1) двигаться неуклюже (о чём-л. громоздком, большеголовом); 2) закидывать назад (голову).

**ДАNXAIᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **данхалзах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАНХАН** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠨ**: **данхан данхан** хорш. а) **данхас данхас хийх**-ийг үз.; б) только, постоянно, бесменно.

**ДАНХАР** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠷ** 1) большеголовый, головастый, с большой головой; 2) громоздкий; 3) поднятая закинутая назад (голова).

**ДАНХАРДАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠷᠳᠠᠬ** 1) быть большеголовым; 2) откидывать назад голову, идти с высокоподнятой головой.

**ДАНХАРДУУ** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** 1) головастый; 2) немного громоздкий.

**ДАНХАРДУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **данхардах-**ын үйлдүүл.

**ДАНХАРХАН** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠷᠬᠠᠨ** **данхар-**ын багас., 1) довольно большеголовый; 2) довольно громоздкий.

**ДАНХАС** **ᠳᠠᠨᠬᠠᠰ**: **данхас данхас хийх** выражение торжественной поступи; **данхага данхага хийх**-ийг үз.

**ДАНХГАНАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠭᠠᠨᠠᠬ** **данхалзах**-ыг үз.

**ДАНХГАНУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ** **данхганах-**ын үйлдүүл.

**ДАНХГАР** **ᠳᠠᠨᠬᠭᠠᠷ** **данхар**-ыг үз., **данхгар эвэр** широкие и длинные рога.

**ДАНХГАРДАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** 1) быть чрезмерно большеголовым; 2) быть чрезмерно громоздким; 3) откидывать назад голову, идти с высокоподнятой головой.

**ДАНХГАРДУУ** **ᠳᠠᠨᠬᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** **данхгар**-ын багас. 1) чрезмерно большеголовый; 2) чрезмерно громоздкий.

**ДАНХГАРДУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **данхгардах-**ын үйлдүүл.

**ДАНХГАРХАН** **ᠳᠠᠨᠬᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** **данхгар**-ын багас., 1) слишком большеголовый; 2) слишком громоздкий.

**ДАНХГАРШИГ** **ᠳᠠᠨᠬᠭᠠᠷᠰᠢᠭ** чрезмерно громоздкий.

**ДАНХИГ АНАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠨᠠᠬ** двигаться (о ком-чём-л. долговязом).

**ДАНХИГ АНУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ** **данхиганах-**ын үйлдүүл.

**ДАНХИГАР** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷ** 1) долговязый; 2) грузный, неуклюжий; 3) **данхгар**-ыг үз.

**ДАНХИГАРДАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** 1) быть, становиться чрезмерно долговязым; 2) быть грузным, неуклюжим; 3) **данхгардах**-ыг үз.

**ДАНХИГАРДУУЛАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **данхигардах-**ын үйлдүүл.

**ДАНХИГАРХАН** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** **данхигар**-ын багас.

**ДАНХИГАРШИГ** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷᠰᠢᠭ** довольно грузный, неуклюжий.

**ДАНХИЙЛГ АХ** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** **данхийх**-ийн үйлдүүл.

**ДАНХИЙХ** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠶᠢᠬ** 1) быть долговязым; быть неуклюжим; 2) становиться грузным, неуклюжим, громоздким.

**ДАНХИЛЗАХ** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠯᠵᠠᠬ** **данхиганах**-ыг үз.

**ДАНХИР** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠷ** громоздкий, большой.

**ДАНХИС** **ᠳᠠᠨᠬᠢᠰ**: **данхис данхис хийх** двигаться неуклюже.

**ДАНЧИЛАХ** **ᠳᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠬ** **дандах I**-ыг үз.

**ДАНШИГ** **ᠳᠠᠨᠰᠢᠭ** тө. жертвоприношение; обряд жертвоприношения; подношение; **мандал даншиг** хорш. подношение.

**ДАНШИЙ** **ᠳᠠᠨᠰᠢᠶᠢ** тө. религиозный.

**ДАР** **ᠳᠠᠷ** ᠓ хи. спасительница, избавительница (помогающая переправиться через океан существования); **дар эх** богиня Тара; богородица; **ногоон Дар эх** Зелёная Тара (богиня здоровья и благополучия); **цагаан Дар эх** Белая Тара (богиня отвращающая от несчастья); **Дар эх өршөө!** будь здоров!, будьте здоровы! (при чихании).

**ДАРАА I** **ᠳᠠᠷᠠᠠ I** 1. 1) после, затем, потом, вслед за тем, дальше, далее, в дальнейшем, позднее, позже, впоследствии; **борооны дараа халуун өдөр болов** после дождя наступила жара; **явсны дараа** после ухода; **дараа баяртай!** до свидания!; **чи дараа ирэхдээ** потом, в следующий раз, когда ты придёшь; **дараа ирээрэй!** приходите потом; **дараа нь** после этого; 2) со временем, спустя некоторое время, с течением времени, с годами, там, в будущем, как-нибудь потом; 3) через; **жилийн дараа** через год; 2. последующий, очередной, на очереди; **дэс дараа** а) по порядку, один за другим; последовательно, по очереди; б) номер; порядок, последовательность; **удаа дараа** систематически, регулярно, неоднократно, постоянно, всегда, все время; несколько раз, по порядку; **ээлж дараа** очередь; последовательность, порядок; **дараа дараагаар** один за другим, последовательно, по порядку, непрерывно, несколько раз подряд; **дараа дараагаараа** по порядку, последовательно; **дараа жил** будущий год; **дараа өдөр** следующий день.

**ДАРАА II** **ᠳᠠᠷᠠᠠ II** 1) обуза, ноша, тяжесть, тягость; **дараа болох** обременять; 2) затруднение, трудность, осложнение; 3) помеха, преграда, препятствие, барьер.

**ДАРААВТАР** **ᠳᠠᠷᠠᠠᠪᠲᠠᠷ** яриа. чуть позднее.

**ДАРААГААР** **ᠳᠠᠷᠠᠠᠭᠠᠭᠠᠷ** ᠓-иэ после, затем, потом; **дэс дараагаар** один за другим, друг за другом; **удаа дараагаар** а) неоднократно; б) друг за другом; **ээлж дараагаар** поочередно; следом.

**ДАРААГИЙН** **ᠳᠠᠷᠠᠠᠭᠢᠶᠢᠨ** **дараа(г) I**-ийн харьяал., последующий, очередной, повторный, будущий; **дараагийн дугаар** следующий очередной номер; **дараагийн сонгууль**

последующие выборы; **дараагийн хүн** следующий человек.

**ДАРААГИЙНХ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠢᠶᠢᠨᠬ следующий.

**ДАРААДАХ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠳᠠᠬ обременять.

**ДАРААЛАЛ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠯ порядок, последовательность; очередь; **хатуу дэс дарааллаар** в строгой последовательности; **он дараалал** хронология; **үсгийн дараалал** алфавитный порядок; **дараалалд зогсох** стоять в очереди.

**ДАРААЛАН** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠨ **дараалах**-ЫН хамж., по порядку, по очереди; последовательно; один за другим; подряд; **дэс дараалан** один за другим, по порядку, подряд; по очереди, последовательно; **жил дараалан** ежегодно; из года в год, с каждым годом; **хоёр гурван жил дараалан** подряд два три года, непрерывно в течении двух-трех лет; **зүйл дараалан** по статьям, пунктам; постатейно; **нэр дараалан** по порядку имён, поимённо; **өдөр дараалан** изо дня в день, с каждым днём; **толгой дараалан** поголовно; **удаа дараалан** систематически, регулярно; постоянно, всё время, всегда; **үсэг дараалан** по алфавиту, в алфавитном порядке; **ширхэг дараалан** штука за штукой; поштучно; волокно за волокном; **ээлж дараалан** поочередно, по очереди, по порядку, один за другим; **дараалан дуудах** вызывать по порядку, вызывать по списку; **сонины дугаар дараалан унших** читать газеты по порядку номеров.

**ДАРААЛАХ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠬ **1.** 1) продолжать; делать что-л. последовательно, по порядку, подряд; размещать в определённом порядке; ставить одно за другим, подряд; **он дараалсан бичиг** летопись; 2) преемствовать, наследовать; **зэрэг дараалах** хуучир. переходить в следующий чин, получать очередное повышение в звании; **үе дараалах** продолжать род; преемствовать, наследовать по прямой линии; **Богдыг дараалсан ихээхэн хутагт нар** крупные хутукты, следующие по сану за Богдо-гегеном; **2.** последовательный; **дараалан залгах** цахил. последовательное включение.

**ДАРААЛУУЛАХ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **дараалах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРААЛЦГААХ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠵᠠᠭᠠᠬ делать что-л. по порядку, последовательно, подряд.

**ДАРААС** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠰ **дараа** II-Г үз.

**ДАРААСЛАХ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠰᠯᠠᠬ обременять.

**ДАРААХАН** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠬᠠᠨ **дараа(г)**-ийн багас., вскоре, незамедлительно, сразу, тотчас, скоро; **нар шингэсний дараахан** вскоре после захода солнца; **чамайг явсны дараахан** сразу же после того, как ты ушёл, тотчас, как ты ушёл.

**ДАРААХЬ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠬᠢ **1.** после; **борооны дараахь мөөг шиг** как грибы после дождя; **2.** следующий, будущий; **дараахь хичээл дээр** на следующем занятии.

**ДАРААЧ(ИЙН)** ᠳᠠᠷᠠᠭᠠᠴ **дараахь**-ийг үз., **дараачийн долоо хоногт** на будущей неделе.

**ДАРАВГАЙ** ᠳᠠᠷᠠᠪᠭᠠᠢ **дарвагар**-ЫГ үз.

**ДАРАВЧ I** ᠳᠠᠷᠠᠪᠴ **1)** крючок, бляха (на колчане, шлеме, поясе); **дуулганы даравч** бляха на шлеме; **2)** футляр, чехол для шлема и панциря; **3)** кнопка; **4)** поплавная сеть, бредень; **даравч өөш** большая рыболовная сеть.

**ДАРАВЧ II** ᠳᠠᠷᠠᠪᠴ **1)** шпоры (у птиц); **2)** шпора; **морин цэргийн дөрөөний даравч** кавалерийские шпоры.

**ДАРАВЧДАХ** ᠳᠠᠷᠠᠪᠴᠳᠠᠬ пришпорить.

**ДАРАГДАЛ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠯ завал.

**ДАРАГДАХ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬ **дарах**-ЫН үйлдэгд., **1)** давиться, поперхнуться; **2)** быть придавленным, подавленным чем-л.; находиться под чем-л.; подвергаться гнёту; **ажилд дарагдах** быть заваленным работой; **бодолд дарагдах** погружаться в думы, в размышления; быть целиком поглощённым своими мыслями; **нойронд дарагдах** погружаться в сон; **номонд дарагдах** быть заваленным книгами; **сүр хүчинд дарагдах** быть подавленным мощью, величием; **уйтгарт дарагдах** скучать, тосковать, предаваться грусти; **захидал шуудан дээр дарагджээ** письмо завалялось на почте; **зовлонд дарагдсан** подавленный страданием; **3)** покрываться, быть покрытым чем-л.; быть скрытым; **тоосонд дарагдах** покрываться пылью; **цасанд дарагдах** лежать под снегом; **алт шороонд дарагдавч, өнгө алддаггүй** золото, находясь под землей, не теряет своего блеска; **4)** шилж. быть побеждённым, осилённым, терпеть поражение; **байлдаж дарагдах** терпеть поражение в бою; **өвчинд дарагдах** быть поражённым болезнью; **хэнд ч үл дарагдах** непобедимый, никем не одолимый; **дарагдан сөнөх** гибнуть; **5)** храниться, залеживаться; быть заваленным; **дарагдан хэвтсэн** залежалый; **6)** забываться, предаваться забвению; **7)** аннулировать; **түүний хэрэг дарагджээ** его дело аннулировано.

**ДАРАГДАШГҮЙ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠢᠰᠬᠦᠢ непобедимый, неодолимый.

**ДАРАГДМАЛ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠮᠠᠯ **1)** засыпанный, погребённый; **дарагдмал худаг** засыпанный колодец; **2)** залежалый; **дарагдмал бараа** залежалый товар.

**ДАРАГДУУЛАХ** ᠳᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **дарагдах**-ЫН үйлдүүл., **1)** отсрочивать, откладывать, класть под сукно; **хойшлуулан дарагдуулах**

откладывать в долгий ящик, оттягивать, запускать, тормозить; **хэрэг дарагдуулах** отсрочить дело; 2) скрывать, не сообщать, умалчивать; **дув дуугүй дарагдуулах** умолчать о чём-л., замалчивать что-л., совершенно замолчать; **нуун дарагдуулах** скрывать, не сообщать, УМОЛЧАВ (вопреки должному); † **хөлс дарагдуулах** обсчитывать рабочих.

**ДАРАГЧ** **ᠳᠠᠷᠠᠭᠴᠢ** **дарах**-ЫН үйлт нэр., победитель; притеснитель; гонитель; **сэм дарагч** укрыватель; **тэмдэг дарагч** маркировщик; **хөөн дарагч** притеснитель, гонитель; **чимээ дарагч** глушитель; † **эр дарагч** түүх. не числящийся в списках налогоплательщиков.

**ДАРАЙЛГАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** **дарайх**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРАЙХ** **ᠳᠠᠷᠠᠶᠢᠬ** 1) твердеть, затвердевать, становиться крепким, твёрдым, жёстким, отвердеть, окаменеть; одеревенеть; **угаасан юм дарайн хөлджээ** выстиранное бельё на морозе задубело; 2) застыть; 3) топорщиться.

**ДАРАЙЧИХАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** **дарайх**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАРАЛДАА I** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠠ** I **давка**, толчея, сутолока.

**ДАРАЛДАА II** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠠ** II **следование** (непрерывное следование одного за другим).

**ДАРАЛДААГААР** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠠᠭᠠᠭᠠᠷ** **д** **в** **с** **л** **е** **д** **з** **а** **ч** **е** **м** **-** **л.**, тотчас, немедленно, непрерывно, друг за другом.

**ДАРАЛЗАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠵᠠᠬ** **двигаться**, шевелиться о чём-л. **жЁСТКОМ**; **ПОЛОСКАТЬСЯ**, **ХЛОПАТЬ** (на ветру о жёстких предметах).

**ДАРАЛЗУУЛАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **даралзах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРАЛТ** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠲᠤ** 1) давление; притеснение; **агаарын даралт** атмосферное давление; **өндөр даралт** высокое давление; **усны даралт** давление воды; **цусны даралт** давление крови; **цусны даралт ихдэх** анаг. гипертония; **даралт үзэгч (багаж)** бароскоп; **даралт хэмжүүр** барометр; манометр; **мөнгөн уст даралт хэмжүүр** чашечный ртутный бароскоп; **төмөрлөг даралт хэмжүүр** металлический барометр (анероид); 2) шилж. давление; притеснение; **улс төрийн даралт** политическое давление; **даралт үзүүлэх** оказывать давление; 3) пресс-папье; 4) **даруулга**-ЫГ үз.

**ДАРАЛТАТ** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠲ** **даралттай**-ЫГ үз.

**ДАРАЛТТАЙ** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠲᠠᠶ** **с** **д** **а** **в** **л** **е** **н** **и** **е** **м**.

**ДАРАЛХИЙЛАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬ** 1) **дарах**-ЫН олонтаа., время от времени жать, давить; постоянно давить; 2) объезжать лошадь; гарцевать, ездить на лошади то натягивая, то ослабляя поводья; **дарах**-ЫГ үз.

**ДАРАЛЦАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠯᠴᠠᠬ** **дарах**-ЫН үйлдэлц.

**ДАРАМ I** **ᠳᠠᠷᠠᠮ** I **поясница**, спина.

**ДАРАМ II** **ᠳᠠᠷᠠᠮ** II **д** **а** **л** **г** **а** **д** **а** **р** **а** **м** **ш** **и** **р** **и** **н** **о** **й** **с** **л** **а** **д** **о** **н** **ь**; **хуруу дарам а)** на один палец; шириной с палец; б) шилж. малочисленный; немного.

**ДАРАМ III** **ᠳᠠᠷᠠᠮ** III **тө.** учение.

**ДАРАМТ** **ᠳᠠᠷᠠᠮᠲᠤ** **тягость**, тягота, тяжесть, балласт; бремя, обуза; **илүү дарамт** лишний груз; балласт; **мухар хожуул ойн дарамт** пень – лесу в ущерб (заглушает другие деревья); **хавтгай мод галын дарамт** плоское полено гасит огонь.

**ДАРАМТЛАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠮᠲᠤᠯᠠᠬ** 1. давить, угнетать; 2. **дарамтлахуй**-Г үз.

**ДАРАМТЛАХУЙ** **ᠳᠠᠷᠠᠮᠲᠤᠯᠠᠬᠤᠶ** **давление**, угнетение.

**ДАРАМТЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠮᠲᠤᠯᠤᠯᠠᠬ** 1.1) **дарамтлах**-ЫН үйлдүүл; 2) **БЫТЬ**, находиться под бременем; 2. **дарамтлуулахуй**-Г үз.

**ДАРАМТЛУУЛАХУЙ** **ᠳᠠᠷᠠᠮᠲᠤᠯᠤᠯᠠᠬᠤᠶ** **давление**, угнетение.

**ДАРАНГУЙ I** **ᠳᠠᠷᠠᠨᠭᠤᠶ** I **строгий**, жестокий; диктаторский; † **дарангуй цэрэг** хуучир. сторожевые войска; пограничные караулы.

**ДАРАНГУЙ II** 1. скромный; 2. скромно; **дарангуй зантай** скромного поведения, скромный.

**ДАРАНГУЙЛАГДАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠨᠭᠤᠶᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** **дарангуйлах**-ЫН үйлдэгд.

**ДАРАНГУЙЛАГЧ** **ᠳᠠᠷᠠᠨᠭᠤᠶᠢᠯᠠᠭᠴ** **деспот**, диктатор.

**ДАРАНГУЙЛАЛ** **ᠳᠠᠷᠠᠨᠭᠤᠶᠢᠯᠠᠯ** **деспотизм**, диктатура.

**ДАРАНГУЙЛАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠨᠭᠤᠶᠢᠯᠠᠬ** **подавлять**, обуздывать; действовать строго; угнетать; обижать, притеснять; сдерживать, удерживать (от чего); **дарангуйлан захирах** управлять строго; **дарангуйлан захирах засаг** диктатура; **дарангуйлан устгах** уничтожать, ликвидировать; **дарангуйлан хөөх** вытеснять, обращать в бегство.

**ДАРАНГУЙЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠨᠭᠤᠶᠢᠯᠤᠯᠠᠬ** **дарангуйлах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРАНГУЙЛЧИХАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠨᠭᠤᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** **дарангуйлах**-ЫН нэгэнтээ., угнетать.

**ДАРАР** **ᠳᠠᠷᠠᠷ** **д** **а** **р** **у** **р**-ЫГ үз.

**ДАРАХ** **ᠳᠠᠷᠠᠬ** 1. 1) давить, жать, придавливать, прижимать; **бяц дарах / няц дарах** раздавить; **малгайгаа дарах** нахлобучить шапку; **мөр дарах а)** давить на плечо; б) опираться на чьё-л. плечо; **хавчлага дарах** ловить рыбу ночью на огонь; **хөөрөг дарах** раздувать кузнечный мех; **хуга дарах** надломить; **хуруу дарах а)** по пальцам, на пальцах считать; б) игра в пальцы; **хуруу дарж тоолох** считать по пальцам, считать, загибая пальцы; **чулуугаар дарах** придавливать камнем; **эсгий дарах** валять войлок; **цээжин дээр дараад байна** у меня в

груди давит; **дарж алах** задавить насмерть; 2) прикладывать, ставить (печать); **тамга дарах** ставить печать; **эрхий дарах** прикладывать отпечаток большого пальца; 3) вычитать, удерживать из зарплаты; 4) подавлять, побеждать, укрощать, обуздывать; **амьсгаа дарах / амьсгалаа барих** затаивать, задерживать дыхание; переводить дыхание; **бослого дарах** подавлять мятеж, восстание; **дайснаа дарах** побеждать своих врагов; **дийлэн дарах** побеждать, подавлять, одерживать победу, одолевая, наносить поражение; **толгой дарах** а) придавить голову; б) шилж. притеснять; **уураа дарах** подавлять свой гнев, сдерживать гнев; **хорхойгий нь дарах** отбить охоту у кого-л., к чему-л.; **хэрцгийлэн дарах** расправиться; **шуналыг дарах** обуздать страсти; **эсэргүүцлийг дарах** подавлять сопротивление; **аагаа дар!** смири свою гордость!; **зуузай даран зогсох** стоять с опущенной головой (об уставшей лошади); **даран номхотгох** усмирять, укрощать; **даран одох** гнаться, преследовать без остановки, следовать по пятам; **дарж сөнөөх** разгромить; уничтожать, усмирять, подавить; **гал түймэр дарж унтраах** тушить пожар, ликвидировать пожар; 5) прятать, скрывать, утаивать; покрывать; класть под сукно; **амаа дарах** закрывать рот ладонью; **мөнгө дарах** укрывать деньги; **нуун дарах / дарж нуух** утаивать, прятать, скрывать, покрывать; **удаан дарах** выдержать; **эр дарах** хуучир. скрывать количество мужского населения при переписи; **даравч далдайна, булавч бултайна** цэцэн. шило в мешке не утаишь; б) высиживать (яйца); **өндөг дарах** сидеть на яйцах, высиживать (цыплят); **өндгөө дарсан бүргэд шиг** сидит как (үгчил. орёл) курица на яйцах; 7) солить, мариновать; консервировать; силосовать; **ногоо дарах** мариновать овощи; **дарсан ногоо** маринованные овощи; **сүрэл дарах** силосовать; 8) делать отпечаток, оттискивать; **дарж бичих** писать аккуратно, разборчиво, прописью; писать полууставным почерком; 9) гнать, преследовать; **гэээг даран хөөх** гнать по пятам; наступать на хвост; † **хар дарах** видеть страшный сон; 2. **дарахуй**-ыг үз.

**ДАРАХУЙ** *ᠳᠠᠷᠠᠬᠤᠢ* давление, прижимание; укрошение, угнетение.

**ДАРВАГА** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭ᠎ᠠ* г; **дарвага дарвага хийх** двигаться, шевелиться (о толстых губах).

**ДАРВАГАЙ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠢ* раскрытый, раздвинутый, разинутый, развёрстый.

**ДАРВАГАЙДАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ* быть слишком широко раздвинутым, разинутым.

**ДАРВАГАНАЛДАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* **дарваганах**-ЫН үйлдэл.

**ДАРВАГАНАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* 1) двигаться, шевелиться о чём-л. широко; 2) двигать, шевелить толстыми губами; 3) развеваться (по ветру).

**ДАРВАГАНУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дарваганах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРВАГАР** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷ* раздвинутый, расширенный, разинутый, открытый, развёрстый; **дарвагар ам** разинутый рот; **дарвагар амтай** большеротый; **дарвагар ган** глиняный сосуд с широким отверстием и узким дном; большая глиняная миска; **дарвагар уруул** широкие толстые губы, отвислые губы.

**ДАРВАГАРДАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* быть разинутым, расширенным, раздвинутым.

**ДАРВАГАРДУУ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* слишком большеротый.

**ДАРВАГАРДУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дарвагардах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРВАГАРХАН** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **дарвагар**-ЫН багас., с довольно большим ртом.

**ДАРВАЙЛГАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **дарвайх**-ЫН үйлдүүл., раздвигать, расширять, распарывать; разевать.

**ДАРВАЙХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠬᠤ* 1) широко раскрываться; расширяться, раздвигаться, разверзаться, расходиться, давать трещину; **дарвайсан шарх** широко открытая рана, зияющая рана; 2) быть толстогубым, большеротым; 3) расходиться во взглядах, во мнениях.

**ДАРВАЛГАТ I** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠯᠭᠠᠲᠤ I* имеющий паруса, парусный; **дарвалгат онгоц** парусник, парусное судно.

**ДАРВАЛГАТ II** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠯᠭᠠᠲᠤ II* развевающийся; **дарвалгат нөмрөг** широкополая накидка.

**ДАРВАЛЗАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* 1) **дарваганах**-ЫГ үз.; 2) развеваться (по ветру).

**ДАРВАЛЗУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дарвалзах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРВАС** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠰ*: **дарвас дарвас хийх** а) двигаться, шевелиться (о чём-л. толстом, широко, напр. о толстых губах); б) **дарвах**-ЫГ үз.

**ДАРВАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠠᠬᠤ* развеваться (от ветра); взмахивать, махать крыльями.

**ДАРВИА** *ᠳᠠᠷᠪᠢᠠ* г; **дарвимтгай**-Г үз.

**ДАРВИАН** *ᠳᠠᠷᠪᠢᠠᠨ* 1) шум и веселье; 2) грохот, гул, шум; 3) отголоски грохота; 4) треск, хрустение.

**ДАРВИАНТАЙ** *ᠳᠠᠷᠪᠢᠠᠨᠲᠠᠶᠢ* весёлый и шумный; гулкий.

**ДАРВИАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠢᠠᠬᠤ* **дарвих**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРВИГНАСАН** *ᠳᠠᠷᠪᠢᠭᠨᠠᠰᠠᠨ* жгучий, пряный, острый; **дарвигнасан амт** жгучий, пряный вкус.

**ДАРВИГНАХ** *ᠳᠠᠷᠪᠢᠭᠨᠠᠬᠤ* ощущать пряный, острый вкус; **хэл дарвигнах** ощущать языком пряный вкус.

**ДАРВИГНАЧИХАХ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ

**дарвигнах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАРВИГНУУЛАХ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **дарвигнах**-ЫН үйлдүүл., щипать; **гич хэл дарвигнуулна** горчица щиплет язык.

**ДАРВИГНУУР I** ᠳᠠᠷᠪᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠷ I острый.

**ДАРВИГНУУР II** сверкающие круги на

ВОДЕ (напр. если бросить камень в воду).

**ДАРВИЛТ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠯᠲ / **дарвих 2.**-ЫГ үз.

**ДАРВИМТГАЙ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠮᠲᠭᠠᠢ СКЛОННЫЙ к веселью.

**ДАРВИМХАЙ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠮᠬᠠᠢ любящий веселиться.

**ДАРВИУЛАХ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **дарвих**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРВИХ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠬ **1.** 1) приходите в состояние радостного возбуждения при виде шумной толпы; кричать, орать; 2) трещать, хрустеть, издавать шум, гудеть, шуметь (о чистом звуке); 3) бросаться друг за другом, наскакивать друг на друга (об испуганном скоте); **2. дарвихуй**-ЫГ үз.

**ДАРВИХУЙ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠬᠤᠭᠤᠢ веселье и шум.

**ДАРВИЦГААХ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠴᠭᠠᠠᠬ веселиться (о многих).

**ДАРВИЧИХАХ** ᠳᠠᠷᠪᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **дарвих**-ЫН нэгэнтээ.

**ДАРВУУЛ** ᠳᠠᠷᠪᠤᠭᠤᠯ парус; **дарвуул дэлгэх** распускать паруса.

**ДАРВУУЛГ** ᠳᠠᠷᠪᠤᠭᠤᠯᠭ парусный; **дарвуулт завь** парусная лодка.

**ДАРГА** ᠳᠠᠷᠭᠠ 1) глава, председатель; шеф; **арваны дарга** десятник; **орлогч дарга** заместитель председателя; **сумын дарга** председатель сомонного управления; **шүүхийн дарга** председатель суда; 2) начальник; **барилгын дарга** начальник строительства; **галт тэрэгний дарга** начальник поезда; **тасгийн дарга а)** начальник отдела, цеха (в хозорганах); б) командир отделения (в армии); **штабын дарга** начальник штаба; 3) командир; **дунд тушаалын дарга** средний комсостав; **бага дарга** капрал; **онгоцны дарга** капитан судна; **сумангийн дарга** командир роты; **морьт сумангийн дарга** командир эскадрона; **цэргийн дарга** командир, офицер; 4) управляющий; 5) директор; **нарийн бичгийн дарга** секретарь; 6) старшина, староста; **айлын дарга** сельский староста; **найрын дарга** тамада; **хулгайн дарга** атаман воровской шайки; 7) наместник, голова; **зааны дарга** смотритель слонов; **омгийн дарга / отгийн дарга** предводитель, глава рода, родовой старшина; **хотын дарга** городничий, мэр.

**ДАРГАЙ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠢ громоздкий.

**ДАРГАЛАХ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬ 1) возглавлять; 2) председательствовать; **хурлыг даргалах**

председательствовать на собрании; 3) начальствовать; 4) командовать.

**ДАРГАЛУУЛАХ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬ 1) **даргалах**-ЫН үйлдүүл., просить или **обязывать** председательствовать, начальствовать; 2) быть, находиться под чьим-л. начальством.

**ДАРГАМСАГ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠮᠰᠠᠭ любящий начальствовать, командовать.

**ДАРГАМСУУ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠮᠰᠤᠭᠤ **даргамсаг**-ийг үз.

**ДАРГАНАХ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠠᠬ затвердеть.

**ДАРГАР** ᠳᠠᠷᠭᠠᠷ твёрдый, затвердевший, высохший; заскорузлый; **даргар арьс** заскорузлая шкура.

**ДАРГАРДАХ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть слишком затверделым, высохшим.

**ДАРГАРХАГ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠷᠬᠠᠭ любящий начальствовать.

**ДАРГАРХАХ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠷᠬᠠᠬ **1.** начальствовать; **2.** начальнический.

**ДАРГАРХУУ** ᠳᠠᠷᠭᠠᠷᠬᠤᠭᠤ начальнический; любящий командовать.

**ДАРГИА** ᠳᠠᠷᠭᠢᠠ 1) стремнина; треск, шум, грохот.

**ДАРГИАН** ᠳᠠᠷᠭᠢᠠᠨ / **дарвиан**-Г үз.

**ДАРГИАХ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠠᠬ **даргих**-ЫН үйлдүүл., доводить до кипения, кипятить.

**ДАРГИЛ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠯ быстрое течение, бурный поток; перекал реки.

**ДАРГИЛАМ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠯᠠᠮ 1) кипучий.

**ДАРГИЛАХ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠯᠠᠬ бурлить, кипеть.

**ДАРГИЛГАХ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠯᠭᠠᠬ **даргиах**-ЫГ үз.

**ДАРГИЛУУЛАХ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **даргилах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРГИРАЛЦАХ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠷᠠᠯᠴᠠᠬ наперебой галдеть, кричать, выпрашивать что-л.;

**даргиралцан ээрэх** клянчить, выпрашивать.

**ДАРГИРАХ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠷᠠᠬ галдеть, кричать.

**ДАРГИУЛАХ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **даргиах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРГИХ** ᠳᠠᠷᠭᠢᠬ трещать, шуметь, бурлить, КЛОКОТАТЬ (о быстротекущей воде).

**ДАРД** ᠳᠠᠷᠳ / цветастая атласная материя; **шаа дард** цветной флер.

**ДАРДАЙЛГАХ** ᠳᠠᠷᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬ **дардайх**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРДАЙХ** ᠳᠠᠷᠳᠠᠢᠬ 1) торчать; 2) лежать широко растянувшись, растянуться, лежать (на спине), вытянув ноги; растягиваться, вытягиваться во всю длину; **дардайн хэвтэх** лежать с вытянутыми ногами; **дэрийх**-ийг үз.

**ДАРДАЛЗАХ** ᠳᠠᠷᠳᠠᠯᠵᠠᠬ **дардганах**-ЫГ үз.

**ДАРДАЛЗУУЛАХ** ᠳᠠᠷᠳᠠᠯᠵᠤᠯᠠᠬ **дардалзах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРДАН** ᠳᠠᠷᠳᠠᠨ торный; наезженный; **дардан зам** торная дорога.

**ДАРДАС I** ᠳᠠᠷᠳᠠᠰ I хэвлэл. 1) оттиск; 2) корректура; **дардас унших** корректировать.

**ДАРДАС II:** **дардас дардас** хорш. **дардганах**-ЫГ үз.

**ДАРДАХ** *ᠳᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* лежать широко раскинувшись; растянуться.

**ДАРДГА** *ᠳᠠᠷᠳᠦᠭ᠎ᠠ* *ᠨᠢ*: **дардга дардга** хорш. **дардганах**-ЫГ үз.

**ДАРДГАЙ** *ᠳᠠᠷᠳᠦᠭ᠎ᠠᠢ* 1) неровный, бугристый, ухабистый; 2) жёсткий, негибкий.

**ДАРДГАНАХ** *ᠳᠠᠷᠳᠦᠭ᠎ᠠᠨᠠᠬᠤ* громоздиться, топорщиться (о жёсткой коже); **дэрдэгнэх**-ийг үз.

**ДАРДГАНУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠳᠦᠭ᠎ᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дардганах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРДГАР** *ᠳᠠᠷᠳᠦᠭᠠᠷ* 1) твёрдый, затвердевший; 2) неровный, бугристый, ухабистый; **дардгар мөс** торосы, глыбы льда; ледяные горы; 3) жёсткий, негибкий; хрупкий.

**ДАРДГАРДАХ** *ᠳᠠᠷᠳᠦᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* 1) быть бугристым, неровным, ухабистым; 2) топорщиться, быть жёстким, негибким (о коже).

**ДАРДГАРДУУ** *ᠳᠠᠷᠳᠦᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠭᠤ* заметно затвердевший.

**ДАРДГАРХАН** *ᠳᠠᠷᠳᠦᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **дардгар**-ЫН багас., ДОВОЛЬНО жёсткий (о коже).

**ДАРДЬ** *ᠳᠠᠷᠳᠢ* **дард**-ЫГ үз.

**ДАРЖАА** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠶᠠᠭ᠎ᠠ* тө. распространяться.

**ДАРЖГАР** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠠᠷ* хрустящий (напр. о тонкой овчине).

**ДАРЖГАРДАХ** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* быть слишком тонким и хрустящим (об овчине).

**ДАРЖИГ** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠭ*: **даржиг даржиг хийх** дребезжать.

**ДАРЖИГНАХ** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠭᠨᠠᠬᠤ* 1) дребезжать; дрожать; 2) звенеть, трещать, хрустеть.

**ДАРЖИГНУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠭᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* **даржигнах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРЖИГНУУР** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠭᠨᠤᠭᠤᠷ* дребезжащий.

**ДАРЖИЛЗАХ** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* **даржигнах**-ЫГ үз.

**ДАРЖИЛЗУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **даржилзах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРЖИН** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠨ* бедный, неимущий.

**ДАРЖИС** *ᠳᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠰ*: **даржис даржис** хорш. **даржиг**-ийг үз.

**ДАРИА** *ᠳᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠ* шинэ. вакцина.

**ДАРИАЖУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* шинэ. вакцинация.

**ДАРИНЫ** *ᠳᠠᠷᠢᠨᠢ* *ᠬᠡ* **дарь(н)**-Ы харьяал., пороховой; **дарины сав** пороховница.

**ДАРИУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* угощать компанию кумысом, вином.

**ДАРИХ** *ᠳᠠᠷᠢᠬᠤ* в шумной компании пить кумыс, вино.

**ДАРЛАГА** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ* *ᠨᠢ* 1) давление, подавление; всё что давит сверху; пресс; **хилэнгийн дарлага** укрошение огня; 2)

противодействующее средство; противник, соперник, враг; **өвчний дарлага эм** средство против боли; лекарство; **умдны дарлага**

напиток, утоление жажды; **хорын дарлага** противоядие; 3) то, чем запивают

проглоченное (напр. лекарство); 4) бляхи (на колчане,

поясе); 5) давление, притеснение; 6) **даруулга I**-ЫГ үз.

**ДАРЛАГДАГЧ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠭᠴᠢ* угнетённый, угнетаемый.

**ДАРЛАГДАЛ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠯ* гнет, угнетение, иго.

**ДАРЛАГДАХ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **дарлах**-ЫН үйлдэгд., быть угнетённым; находиться под гнётом, угнетаться; **хоёр давхар мөлжигдөн дарлагдах** подвергаться двойной эксплуатации и угнетению; **дарлагдан боолчлогдсон** угнетённые и порабощённые.

**ДАРЛАГДСАН** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠨ* угнетённый; **дарлагдсан анги** угнетённый класс; **колонийн дарлагдсан ард түмэн** угнетённые народы колоний.

**ДАРЛАГДУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дарлагдах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРЛАГСAD** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠰᠠᠳ* угнетатели.

**ДАРЛАГЧ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠴᠢ* 1. угнетатель; угнетающий; тиран; 2. угнетающий; **дарлагч анги** угнетающий класс.

**ДАРЛАЛ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠯ* гнёт, угнетение; иго, тиранья; **колонийн дарлал** колониальный гнёт; **дарлал мөлжил** хорш. угнетение, эксплуатация; **дарлалаас ангижрах** избавиться от гнёта.

**ДАРЛАМТГАЙ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* угнетающий.

**ДАРЛАМХАЙ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠮᠬᠠᠢ* склонный к гнёту, оскорблению.

**ДАРЛАНГУЙ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠨᠭᠤᠢ* 1) гнетущий, угнетающий; 2) унижающий, оскорбляющий; 3) невыносимый, тяжёлый (о характере).

**ДАРЛАХ I** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤ I* 1) угнетать, эксплуатировать; притеснять; **боолчлон дарлах** поработать; **хавчиж дарлах** угнетать; **дарлан зовоох** подвергать жестокому угнетению; жестоко угнетать; **дарлан мөлжих** эксплуатировать; 2) унижать, оскорблять; **дарлан доромжлох** унижать, оскорблять; издеваться, принижать; **чи битгий дарлаад бай** не оскорбляй меня.

**ДАРЛАХ II** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤ II* **дарах**-ЫН олонтаа., придавливать, прижимать.

**ДАРЛАЦГААХ** *ᠳᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* **дарлах I**-ЫН олноор үйлдэх., угнетать; оскорблять.

**ДАРЛИГИН** *ᠳᠠᠷᠯᠢᠭᠢᠨ* *ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ* түүх. дарлигин (одно из древнемонгольских племен).

**ДАРЛУУ** *ᠳᠠᠷᠯᠤᠭᠤ* **дарламтгай**-Г үз.

**ДАРЛУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) **дарлах**-ЫН үйлдүүл.; 2) быть угнетаемым, подавляемым.

**ДАРМАА** *ᠳᠠᠷᠮᠠᠠ* **дарам III**-ЫГ үз.

**ДАРМАЛ** *ᠳᠠᠷᠮᠠᠯ* 1) печатный; **дармал ном** печатная книга; **дармал үсэг** печатные буквы; 2) тиснённый; 3) набивной (о ткани); **дармал бөс ситец**; набойка; **пестрядь с узорами** (печатными, не ткаными); 4) придавленный; 5) маринованный; консервированный; **дармал**

**бордоо** силос; б) залежалый; **дармал алт мөнгө** клад.

**ДАРМАЛДАХ** *ᠳᠠᠷᠮᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* писать печатными буквами.

**ДАРМАЛДУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠮᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дармалдах-ын үйлдүүл.

**ДАРМАЛЛАХ** *ᠳᠠᠷᠮᠠᠯᠯᠠᠬᠤ* 1) печатать; производить тиснение; оттискивать; 2) делать набивку (на ткани).

**ДАРМАЛЛУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠮᠠᠯᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дармаллах-ын үйлдүүл.

**ДАРС(АН) I** *ᠳᠠᠷᠰᠤ* · *ᠠᠨ* 1) фруктовое вино; **идээшмэл дарс** наливка; настойка; 2) продукт брожения (риса, проса и т.п. но не перегонный); **архи дарс** хорш. спиртные напитки, вино; **бор дарс** молочное вино; † **дарсан чулуу** винный камень.

**ДАРС II** *ᠳᠠᠷᠰᠤ*: **дарс дарс** хорш. **дарсага-ЫГ** үз.

**ДАРСАГА** *ᠳᠠᠷᠰᠠᠭᠠ* *ᠶ᠋ᠢ*: **дарсага дарсага хийх** двигаться, шевелиться (о чём-л. заскорузлом).

**ДАРСАГАНАХ** *ᠳᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* 1) двигаться, шевелиться (о чём-л. заскорузлом); 2) шилж. вести себя неприлично.

**ДАРСАЙЛГАХ** *ᠳᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* дарсайх-ын үйлдүүл.

**ДАРСАЙХ** *ᠳᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠬᠤ* 1) становится заскорузлым, грубеть; становится шершавым; 2) становится чёрствым, черствеет; 3) отслаиваться, откалываться, лупиться.

**ДАРСАЛЗАХ** *ᠳᠠᠷᠰᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* дарсаганах-ЫГ үз.

**ДАРСГАНАХ** дарсаганах-ЫГ үз.

**ДАРСГАР** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠭᠠᠷ* 1) заскорузлый, шершавый; 2) слоистый; отслаивающийся; **дарсгар шоовин** слоёные булочки.

**ДАРСГАРДАХ** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* быть слоистым; распадаться на слои; отслаиваться.

**ДАРСГАРДУУ** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно чёрствый.

**ДАРСГАРДУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дарсгардах-ын үйлдүүл.

**ДАРСГАРХАН** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* дарсгар-ын багас., слишком чёрствый.

**ДАРСЦ(ИН)** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠴᠢ* винодел.

**ДАРУЙ** *ᠳᠠᠷᠦᠶᠢ* 1) немедленно, тут же, сразу же, тотчас; **мөн даруй** тут же, сразу же; **нэн даруй** тут же, немедленно; **тэр даруй** тотчас, тогда же, в тот же момент; **үзсэн даруй** с первого взгляда; сразу же; **хууль хүчин төгөлдөр болсон даруй** со вступлением в силу закона; **бичиг авсан даруй** сразу же по получению письма; **даруй ирэх хэрэгтэй** нужно немедленно прийти; **даруй хурдан** немедленно, срочно; **даруй хэрэглэх юм** предмет, вещь повседневного употребления; вещь, находящаяся всегда под рукой; **даруй явуулах зорилго** неотложные задачи; 2) безусловно, несомненно, в самом деле, конечно, вполне, именно, действительно;

**даруй мөн** безусловно есть, действительно, определён (является); **ялалтын өдөр нь баярын өдөр даруй мөн болой** день победы является действительным праздником; ... **хэмээн даруй хэлж болно** можно определённо сказать, что...

**ДАРУЙВТАР** *ᠳᠠᠷᠦᠶᠢᠪᠲᠠᠷ* сразу же, тотчас, тут же, немедленно.

**ДАРУЙВЧЛАХ** *ᠳᠠᠷᠦᠶᠢᠪᠴᠯᠠᠬᠤ* делать что-л. в спешном порядке, срочно; ускорять.

**ДАРУЙД** *ᠳᠠᠷᠦᠶᠢᠳᠤ* тотчас, немедленно.

**ДАРУЙТАХ** *ᠳᠠᠷᠦᠶᠢᠲᠠᠬᠤ* яриа. спешить.

**ДАРУЙХАН** *ᠳᠠᠷᠦᠶᠢᠬᠠᠨ* даруй-н багас., немедленно, сразу же, тут же; **даруйхан хариу соёрхмуу** прошу не замедлить с ответом.

**ДАРУР** *ᠳᠠᠷᠦᠷ* эспаньолка; борода.

**ДАРУУ** *ᠳᠠᠷᠦᠭᠤ* 1. 1) низкий; наклонный; 2) шилж. скромный; сдержанный; степенный; **хэтэрхий даруу** слишком скромный; **даруу ааштай** скромного поведения, скромный; **даруу зан** скромность; скромный вид; 3) опущенный, отвислый; наклонный; 2. 1) низко; наклонно; 2) скромно, сдержанно; степенно.

**ДАРУУВТАР** *ᠳᠠᠷᠦᠭᠤᠪᠲᠠᠷ* немного скромный.

**ДАРУУДАХ** *ᠳᠠᠷᠦᠭᠤᠳᠠᠬᠤ* 1) быть слишком скромным; 2) быть опущенным, отвислым.

**ДАРУУДУУ** *ᠳᠠᠷᠦᠭᠤᠳᠤᠭᠤ* довольно скромный.

**ДАРУУЛ I** *ᠳᠠᠷᠦᠭᠤᠯᠢ* курятник; **өндөг даруул** инкубатор.

**ДАРУУЛ II** грузило; плетёная круглая корзинка без дна (служащая для ловли рыбы и птицы).

**ДАРУУЛ III** тусг. клавиша.

**ДАРУУЛ IV** тех. давилник, тигель; **төмөр даруул** тигель.

**ДАРУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) **дарах-ын** үйлдүүл; 2) прикладывать; **тамга даруулах** просить или заставить приложить печать; **зохих тэмдэг даруулж батлуулахгүйгээр** без утверждения и приложения соответствующей печати; 3) запивать; **усаар даруулан эм уух** запить пиллюлю водой; 4) сажать; 4) отбивать.

**ДАРУУЛГА I** *ᠳᠠᠷᠦᠭᠤᠯᠭᠠ* 1) металлические бляхи, при помощи которых прикрепляется подушка седла; **даруулган олом** торока, татаур; 2) женское головное ювелирное украшение, которым одновременно прикрепляют косу; **гээгний даруулга** большая заколка, инкрустированная жемчугом; зажим для волос; 3) шест, жердь (для привязывания сена на возу); 4) верёвка, канат (для привязывания тюка, груза); 5) поперечина под зубьями (у конных грабель); 6) түүх. кожаный плащ (надеваемый поверх кольчуги); 7) рычаг; **талхины даруулга** рычаг кожемялки, теребилки (шерсти); **цоожны даруулга** рычажок замка; 8) бюстгальтер; лифчик; **хөхний даруулга** бюстгальтер.

**ДАРУУЛГА II** воспитанность, послушание, повиновение.

**ДАРУУЛГАГҮЙ** *ᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠢ* : *ᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠢ* ᠶ᠋ᠢ *ᠰᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ* невоспитанный, непослушный; **даруулгагүй** хүүхэд непослушный ребёнок.

**ДАРУУЛГАТАЙ** *ᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠢ* воспитанный, послушный; **даруулгатай** хүүхэд воспитанный ребёнок.

**ДАРУУЛДАХ** *ᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠮ* 1) ловить рыбу с грузилом; 2) прикрывать домашних птиц плетёнкой; 3) давить чем-л.

**ДАРУУЛЛИГ** *ᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠮ* тусг. клавиатура.

**ДАРУУЛТ** *ᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠮ* клавишный; **даруулт хөгжим** клавишный инструмент.

**ДАРУУХАН** *ᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ* более скромный; **даруухан гоёл** скромный наряд.

**ДАРХ I** *ᠳᠠᠷᠬᠤ* 1) ремесло; **дарх хийх** заниматься ремеслом (кузнечным, ювелирным и т.д.), ремесленничать; 2) мастерство; искусство.

**ДАРХ II: эрх дарх** хорш. привилегия.

**ДАРХАД** *ᠳᠠᠷᠬᠠᠳ* 1. дархаты (монгольское племя в районе озера Хубсугула); 2. дархатский.

**ДАРХАЛЦГААХ** *ᠳᠠᠷᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* **дархлах I**-ын олноор үйлдэх., выделять, изготавливать, выковывать.

**ДАРХАЛЧИХАХ I** *ᠳᠠᠷᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* **дархлах II**-ын нэгэнтээ, 1) освобождать от налогов и повинностей; 2) делать заповедником.

**ДАРХАН I** *ᠳᠠᠷᠬᠠᠨ* кузнец; умелец; мастер; **алт мөнгөний дархан** золотых дел мастер, мастер по серебру; ювелир; **модны дархан** плотник, столяр; **нарийн дархан** а) ювелир; б) искусные опытные мастера; **төмрийн дархан** кузнец; **уран дархан** ремесленник; мастер; **дархны газар** а) мастерская; б) кузница; **дархан хүн бурхан ухаантай** зүйр. ~ дело мастера боится (үгчил. у кузнеца ум бога).

**ДАРХАН II I.** священный, неприкосновенный; заповедный (о местности); **халдашгүй дархан** священный и неприкосновенный (о собственности); **дипломатын халдашгүй дархан эрх** дипломатическая неприкосновенность; **дархан уул** гора-заповедник; **дархан хил** неприкосновенные рубежи; священные границы; **дархан цаазтай газар** заповедник; **дархан цаазтай ой** заповедный лес; 2. 1) түүх. свободное от податей, повинностей и не подлежавшее телесным наказаниям лицо, тархан; **дархан болгох** пожаловать в дарханы, произвести в звание дархана; 2) түүх. титул княжеского достоинства; 3) б.т. высшее звание борца; чемпион; **дархан аварга** дважды победитель, дважды победивший (на надоме); чемпион.

**ДАРХГАНАХ** **дархиганых**-ЫГ үз.

**ДАРХГАР** **дархигар**-ЫГ үз.

**ДАРХГАРДАХ** **дархигардах**-ЫГ үз.

**ДАРХИ** *ᠳᠠᠷᠬᠢ* бурелом; валежник; **дархийн сархинаг** лежак, колодный улей.

**ДАРХИГАНАХ** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **дархилзах**-ЫГ үз.

**ДАРХИГАР** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠭᠠᠷ* 1) громоздкий, неуклюжий; 2) шилж. судорожный, вздрагивающий.

**ДАРХИГАРДАХ** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* 1) быть громоздким, неуклюжим; 2) шилж. страдать судорогами, нервными подёргиваниями.

**ДАРХИЙЛГАХ** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **дархийх**-ийн үйлдүүл.

**ДАРХИЙХ** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* 1) становиться неуклюжим, громоздким, грузным; 2) шилж. становиться судорожным, нервно вздрагивать.

**ДАРХИЛЗАХ** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* двигаться, шевелиться; колебаться, трепетать, вздрагивать, колыхаться (о движении чего-л. громоздкого неуклюжего).

**ДАРХИЛЗУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дархилзах**-ын үйлдүүл.

**ДАРХИРАХ** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠬᠤ* бежать наперегонки; бежать изо всех сил, стараясь оставить позади своих спутников, соперников.

**ДАРХИХ** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠬᠤ* судорожно, нервно вздрагивать.

**ДАРХЛАГДАХ I** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ I* **дархлах I**-ын үйлдэгд., выделяться, изготавливаться, выковываться.

**ДАРХЛАГДАХ II** **дархлах II**-ын үйлдэгд., 1. освобождаться от налогов и повинностей; 2) становиться заповедным; 2. 1) свободный, священный; заповедный; 2) привилегированный.

**ДАРХЛАЛ** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠯᠠᠯ* анаг., шинэ. невосприимчивость организма по отношению к возбудителям болезней, иммунитет.

**ДАРХЛАХ I** *ᠳᠠᠷᠬᠢᠯᠠᠬᠤ I* заниматься каким-л. ремеслом; мастерить, работать, делать что-л. (о мастерах); **мод дархлах** плотничать; **столярничать**; **төмөр дархлах** заниматься кузнечным ремеслом; слесарничать; **шинэ янзын зэвсэг дархлах** производить новые виды оружия.

**ДАРХЛАХ II** 1) хуучир. освобождать, избавлять от чего-л.; **алба татвараас дархлах** освобождать от налогов; **өртөө суман хийлгэхгүй дархлах** быть освобождённым от уртонных и сомонных повинностей; **дархалсан сайд** отставной чиновник, состоящий на окладе; **дархлах бичиг** тарханная грамота; 2) быть привилегированным, свободным (от налогов и повинностей); **албагүй дархлах** быть освобождённым (от налогов и повинностей); 3) делать заповедником.

**ДАРХЛАХ III** анаг., шинэ. иммунизировать, делать организм невосприимчивым к какой-либо болезни.

**ДАРХЛУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠬᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дархлах I,II,III-ЫН үйлдүүл.

**ДАРХНАГ** *ᠳᠠᠷᠬᠤᠨᠠᠭ* пороховник (у кремнёвого ружья), казённая часть ружья.

**ДАРХНЫ** *ᠳᠠᠷᠬᠤᠨᠢ* ᠖ дархан I-Ы харьяал., кузнечный; **дархны багаж** кузнечные инструменты; **дархны газар** кузница; столярная; мастерская.

**ДАРХТАН** *ᠳᠠᠷᠬᠤᠲᠠᠨ*: **эрхтэн дархтан** хорш. сильные мира сего; привилегированные.

**ДАРХЦУУЛ** *ᠳᠠᠷᠬᠤᠴᠢᠭᠤᠯ* яриа. **дархчууд**-Г үз.

**ДАРХЧ** *ᠳᠠᠷᠬᠤᠴᠢ* дархан I-Г үз.

**ДАРХЧЛАХ** *ᠳᠠᠷᠬᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* заниматься каким-л. ремеслом (вообще), ИМЕТЬ какое-л. ремесло своей специальностью; кузнечить, мастерить.

**ДАРХЧУУД** *ᠳᠠᠷᠬᠤᠴᠢᠭᠤᠯᠤᠳᠤ* кузнецы, плотники, мастера, ремесленники.

**ДАРХЧУУЛ** *ᠳᠠᠷᠬᠤᠴᠢᠭᠤᠯ* яриа. **дархчууд**-ЫГ үз.

**ДАРЦАА** *ᠳᠠᠷᠴᠠᠭᠠ* ᠒ подряд; **жил дарцаа** целый год, непрерывно в течение года; **удаа дарцаа** хорш. неоднократно, не раз, несколько раз.

**ДАРЦААГААР** *ᠳᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠷ* ᠒ ᠖᠙᠘ раз за разом, подряд, сряду, один за другим; **дарцаагаар таван хуралд эс ирсэн** не посетил подряд пять собраний.

**ДАРЦАГ** *ᠳᠠᠷᠴᠠᠭ* 1) флажок; 2) вымпел, флаг; шахин. буддийский флажок с молитвами и священными изображениями.

**ДАРЦАХ** *ᠳᠠᠷᠴᠠᠬᠤ* происходить непрерывно, подряд, один за другим; делать подряд, одно за другим; плотно жаться друг к другу, тесниться, сидеть плотно друг возле друга.

**ДАРЦГААХ** *ᠳᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠬᠤ* **дарах**-ЫН олноор үйлдэх., давить.

**ДАРЦУУЛАХ** *ᠳᠠᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дарцах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАРЧААТАЙ** *ᠳᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* шумный, гулкий, звонкий, трескучий.

**ДАРЧИГНАХ** *ᠳᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* дребезжать, шуметь.

**ДАРЧИХ** *ᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠤ* стучать, шуметь, топтать.

**ДАРЧИХАХ** *ᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **дарах**-ЫН нэгэнтээ., давить.

**ДАРЧЛАХ** *ᠳᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* стучать, хлопать, топтать; **хөлөөрөө хөсөрт дарчлах** топнуть ногою о землю.

**ДАРШ** *ᠳᠠᠷᠰᠢ* 1) силос; 2) хуучир. могила, гробница (главным образом царские могилы); **булш дарш** хорш. МОГИЛА.

**ДАРШИЙН** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠢᠶᠢᠨ* *ᠰᠢᠯᠣᠰ* дарш-ийн харьяал., силосный; **даршийн нүх** силосная яма.

**ДАРШИХ** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠬᠤ* разваливаться, рассыпаться.

**ДАРШЛАХ** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠬᠤ* 1. силосовать; **эрдэнэ шиш даршлах** силосовать кукурузу; 2. **даршлахуй**-Г үз.

**ДАРШЛАХУЙ** *ᠳᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* силосование.

**ДАРЬ I** *ᠳᠠᠷᠢ* пе. порох; **угаагүй дарь** бездымный порох; **дарь таглах** класть на порох пыж; **дарь тугалга** хорш. порох и дробь, охотничьи припасы; **дарь умшлах** превращать пороховую мягкость в зёрна; **дарь үнэртсэн** хэлц. стреляный воробей; **дарь үнэртэж байна** пахнет порохом; **дарь үсэргэх** вызывать взрыв пороха, взрывать порохом.

**ДАРЬ II: дар эх**-ийг үз.

**ДАСААГҮЙ** *ᠳᠠᠰᠠᠭᠠᠭᠤᠢ* непривычный, неосвоенный (о работе, месте), не привыкший, не освоивший.

**ДАСАЛ** *ᠳᠠᠰᠠᠯ* 1) привычка; привязанность; **ижил дасал** хорш. привязанность; **ижил дасал болох** привыкать друг к другу, становиться друзьями; **ижил дасал болсон** привязанный; привыкший; 2) навык, опыт.

**ДАСАЛГҮЙ** *ᠳᠠᠰᠠᠯᠭᠤᠢ* *ᠳᠠᠰᠠᠯ* *ᠶ᠋ᠢ* не привыкая.

**ДАСАЛЦАХ** *ᠳᠠᠰᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* **дасах**-ЫН үйлдэлц.

**ДАСАМГАЙ** *ᠳᠠᠰᠠᠮᠭᠠᠢ* 1) привыкший; прижившийся; привязчивый; 2) привычный, опытный; имеющий навык.

**ДАСАМТГАЙ** *ᠳᠠᠰᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* **дасамгай**-Г үз.

**ДАСАМХАЙ** *ᠳᠠᠰᠠᠮᠬᠠᠢ* **дасамгай**-Г үз.

**ДАСАХ** *ᠳᠠᠰᠠᠬᠤ* 1) привыкать, свыкаться, привязываться; приживаться; **нөхөддөө дасах** привыкать к товарищам; **харанхуйд нүд дасах** приглядеться к темноте; **үнэрт дасах** принохиваться; **ханилан дасах** тесно сдружиться; жить в любви да согласии; **шинэ нутагт дасах** прижиться на новом месте; 2) приучаться, приобретать навык, становиться опытным; приручаться (о животном); **хөдөлмөрт дасах** привыкать к работе, осваивать работу, приобретать навык в работе.

**ДАСВАН** *ᠳᠠᠰᠪᠠᠨ* амьт. трёхлетний северный олень.

**ДАСГАЛ** *ᠳᠠᠰᠭᠠᠯ* 1) упражнение; тренировка; **өглөөний дасгал** утренняя зарядка; **тамир дасгал** гимнастика; **хэлзүйн дасгал** грамматическое упражнение; **эмнэлгийн дасгал** врачебная гимнастика; **дасгал хийх** делать упражнение, упражняться; 2) приучение.

**ДАСГАЛЖИХ** *ᠳᠠᠰᠭᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠤ* упражняться.

**ДАСГАЛЖУУЛАГЧ** *ᠳᠠᠰᠭᠠᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ* тренер.

**ДАСГАЛЖУУЛАГЧИЙН** *ᠳᠠᠰᠭᠠᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢᠢᠶᠢᠨ* **дасгалжуулагч**-ийн харьяал., тренерский.

**ДАСГАЛЖУУЛАХ** *ᠳᠠᠰᠭᠠᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дасгалжих**-ийн үйлдүүл., упражнять; тренировать.

**ДАСГАЛЧ** *ᠳᠠᠰᠭᠠᠯᠴᠢ* упражняющийся, тренирующийся в чём-л.; **тамир дасгалч** гимнаст.

**ДАСГАЛЫН** *ᠳᠠᠰᠭᠠᠯᠢᠶᠢᠨ* *ᠰᠢᠯᠠ* **дасгал**-ЫН харьяал., тренировочный; **тамир дасгалын танхим** гимнастический зал; тренировочный зал; **дасгалын эмхтгэл** задачник.

**ДАСГАХ** ᠳᠠᠰᠭᠠᠬ **дасах**-ын үйлдүүл., 1) приучать; давать возможность привыкнуть, заставлять привыкнуть; прививать навыки, приживаться; **ажилд дасгах** приучать к работе; **хүүхэд биедээ дасгах** привязать к себе ребёнка; **дэглэм журамд дасгах** приучать к порядку; **нүдээ дасгах** присмотреться; **яваандаа ижилсэн дасдаг юм** ~ стерпится – слюбится; 2) упражнять; **ухаанаа дасгах** упражнять свою память.

**ДАССАН** ᠳᠠᠰᠰᠠᠨ **дасах**-ЫН үйлт нэрийн өнг. цаг., имеющий навык, опытный; привыкший, освоившийся, усвоивший; привычный, усвоенный; **дассан байдал** привычный уклад, привычка; **дассан газрын даавуу зөөлөн** цэцэн. ~ в своём доме и стены помогают.

**ДАСЧИХАХ** ᠳᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬ **дасах**-ЫН нэгэнтээ., привыкнуть, прижиться.

**ДАХ** ᠳᠠᠬ **доха**; меховая шуба; **дааган дах** доха из жеребьячей шкуры, жеребка; **чонон дах** доха из волчьей шкуры; **ямаан дах** козья доха, шуба из козьих шкур.

**ДАХИАД** ᠳᠠᠬᠢᠠᠳ снова, повторно, ещё раз; больше не...; **дахиад бас** ещё и ещё; **дахиад нэг давт** повтори ещё раз; **дахиад нэг аяга хийчих** налей ещё чашку; **дахиад тэгэхгүй** больше не буду.

**ДАХИВАР** ᠳᠠᠬᠢᠪᠠᠷ **дахилга**-ЫГ үз.

**ДАХИЛГА** ᠳᠠᠬᠢᠯᠭ᠎ᠠ повторение.

**ДАХИЛТ** ᠳᠠᠬᠢᠯᠲ 1) припев; 2) повтор.

**ДАХИЛТТАЙ** ᠳᠠᠬᠢᠯᠲᠠᠢ повторный;

**дахилттай саах** повторное доение за один сеанс (кобылицу).

**ДАХИН I** ᠳᠠᠬᠢᠨ **дахих**-ЫН хамж., **СНОВА**, повторно, ещё раз, опять; заново; **арав дахин** вдесятеро; **ахин дахин / дахин дахин** хорш. ещё и ещё раз, снова и снова; **дөрөв дахин** четыре раза, четырежды; **зуу дахин** стократно; **олон дахин** много раз; **бүтэн хагас дахин** полтора раза; **хоёр дахин** два раза, дважды; **дахин асуух** переспросить; **дахин байгуулах** возобновлять, перестроить; **дахин будах** перекрасить; **дахин давтан** хорш. неоднократно; **дахин давтан хэрэг үйлдэх** хууль. рецидив; повторное или неоднократно совершение преступления; **дахин дуулах** перепеть; **дахин зураг авахуулах** сделать фото повторно, пересниматься; **дахин индүүдэх** переглаживать; **дахин нэг унш** читай ещё раз; **дахин сонгогдох** переизбираться; перевыборы; **дахин сонгох** переизбирать; **дахин сэргээх** возродить, реставрировать; **дахин угаах** перемыть; перестирать; **дахин унших** перечитать; **дахин уулзах** увидеться вновь; **дахин үзэх** пересмотреть; **дахин үнэлэх** переоценивать; **дахин хийх** повторять ещё раз, делать ещё раз; **дахин хуулах** переписать; **дахин**

**хэвлэгдсэн ном** переиздание; **дахин хэлэлцүүлэх** ставить на вторичное рассмотрение, обсуждение, на пересмотр (дела); **дахин хянах** пересмотр; **дахин шохойдох** перебелить.

**ДАХИН II** ᠳᠠᠬᠢᠨ **весь**; **дэлхий дахин** весь мир.

**ДАХИУЛАХ** ᠳᠠᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **дахих**-ЫН үйлдүүл.

**ДАХИХ** ᠳᠠᠬᠢᠬ повторять; возобновлять; **олон дахин** повторять многократно, много раз; **өвчин дахин** рецидив, возврат болезни; **би дахиж ирье** я приду ещё раз.

**ДАХИЦГААХ** ᠳᠠᠬᠢᠴᠭᠠᠬ **дахих**-ЫН олноор үйлдэх., ПОВТОРЯТЬ, (о многих).

**ДАХИШГҮЙ** ᠳᠠᠬᠢᠰᠢᠭᠦᠢ **дахих** больше не (буду) будет.

**ДАХЛАЙ** ᠳᠠᠬᠯᠠᠢ **козлёнок**, **ягнёнок**, родившийся в конце лета или в начале осени; поздний козлёнок, ягнёнок.

**ДАХЛАХ** ᠳᠠᠬᠯᠠᠬ 1) надевать доху; 2) переплетать книгу.

**ДАХЛУУЛАХ** ᠳᠠᠬᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **дахлах**-ЫН үйлдүүл.

**ДАХТАЙ** ᠳᠠᠬᠲᠠᠢ одетый в доху, имеющий доху.

**ДАХЬ** ᠳᠠᠬᠢ **дагавар**. 1) дараах утга бүхий нэр үг үүсгэх дагавар (образует существительные со следующими значениями); **ар тал дахь** находящийся, расположенный в тылу; **дотоод дахь** находящийся внутри; **внутренний**; **хот дахь** находящийся в городе, городской; 2) дэс тоо үүсгэх дагавар (образует порядковое числительное); **хоёр дахь** второй.

**ДАХЬЧИХАХ** ᠳᠠᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **дахих**-ЫН нэгэнтээ., повторять.

**ДАЦ** ᠳᠠᠴ сырое, топкое, болотистое место; глинистая почва.

**ДАЦАН** ᠳᠠᠴᠠᠨ тө. 1) дацан, храм, буддийский храм; **сүм дацан** хорш. монастырь; **хийд дацан** хорш. монастырь, храм; 2) факультет буддийского университета.

**ДАЦЛАХ** ᠳᠠᠴᠯᠠᠬ сыреть, пропитываться водою, увлажняться; становится влажным, сырым, мокрым, топким.

**ДАШ I** ᠳᠠᠰ **низкосортный хадак**; **гялгар II** ᠭᠠᠯᠭᠠᠷ үз.

**ДАШ II** меховая или парчёвая нашивка на воротнике парадной одежды.

**ДАШ III** тө. **өлзий**-Г үз.

**ДАШИЙШОГ** ᠳᠠᠰᠢᠶᠢᠰᠬᠣᠭ **дахих** приказать долго жить.

**ДАШИМГАЙ** ᠳᠠᠰᠢᠮᠭᠠᠢ подхалим.

**ДАШИМГАЙЛАХ** ᠳᠠᠰᠢᠮᠭᠠᠢᠯᠠᠬ подхалимничать, льстить.

**ДАШИНГА** ᠳᠠᠰᠢᠨᠭᠠ 1) доска, перекладина (напр. для перехода через канаву); 2) **нары**, полки под потолком для вещей; **антресоль**; **дашинга ханз** полати.

**ДАШИНГАТ** **ᠳᠠᠰᠢᠨᠭᠠᠲ** этажерка, полка, открытый шкаф без дверец (для одежды).

**ДАШИХ** **ᠳᠠᠰᠢᠬ** **ᠲᠠᠰᠢᠬ I-ЫГ** үз.

**ДАШЛАХ** **ᠳᠠᠰᠢᠯᠠᠬ** 1) отмечаться, назначаться; 2) прилаживать, прикладывать; касаться чего-л., находиться рядом; **дашлан айлтгах бичиг** хуучир. копия с доклада императору; **дашлан барих** пристраивать один дом к другому, возводить пристройки; **дашлан барьсан гэр** пристройка, дом построенный вплотную к другому, рядом поставленная юрта; **дашлан шалгагч түшмэл** хуучир. помощник главного экзаменатора (на провинциальных экзаменах в Китае); **ташлах-ЫГ** үз.; † **дашилсан түшмэл** түүх. наследственный титул шестой степени.

**ДАШЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠰᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠳᠠᠰᠢᠯᠠᠬ-ЫН** үйлдүүл., 1) ставить рядом, приставлять; 2) назначать помощником; зачислять кандидатом на 2-3 место; **ташлуулах-ЫГ** үз.

**ДАШМАГ** **ᠳᠠᠰᠢᠮᠠᠭ** металлическая или кожаная посуда типа фляги, приспособленная для ношения воды за спиной.

**ДАШНЯМТАЙ** **ᠳᠠᠰᠢᠨᠶᠠᠮᠲᠠᠢ**: **дашнямтай өдөр** особенно благоприятный день.

**ДАШРАМ** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮ** удобный случай, повод, благоприятное стечение обстоятельств, удобный момент; **үүний дашрам** поэтому; **дашрам үзэх** сообразоваться с обстоятельствами; пользоваться удобным случаем; выждать удобный момент; † **дашрам хаалга** боковые ворота.

**ДАШРАМААР** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠠᠭ** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮ-ЫН** үйлдэх., по случаю; в удобный момент; **энэхүү дашрамаар** по этому случаю, при случае; попутно.

**ДАШРАМААС** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠠᠭ** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮ-ЫН** гарах., вследствие, по случаю; **түүний дашрамаас** по той причине; по тому, вследствие того, в связи с тем.

**ДАШРАМД** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠳ** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮ-ЫН** ө.о., попутно, кстати, между прочим; мимоходом; **бид дашрамд дайрлаа** мы заехали попутно; **дашрамд хийх** сделать заодно; **дашрамд хэлэхэд** между прочим.

**ДАШРАМДАХ** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠬ** пользоваться удобным случаем, удобным моментом; **далимдах-ЫГ** үз.

**ДАШРАМДУУ** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠭᠤ** пользующийся случаем; **далимдуу-Г** үз.

**ДАШРАМДУУЛАХ** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠬ-ЫН** үйлдүүл., предоставить кому-л. удобный момент.

**ДАШРАМЫН** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠢᠨ** **ᠳᠠᠰᠢᠷᠠᠮ-ЫН** харьяал., попутный, посторонний.

**ДАШУУРАЛ** **ᠳᠠᠰᠢᠭᠤᠷᠠᠯ** **ᠲᠠᠰᠢᠭᠤᠷᠠᠯ-ЫГ** үз.

**ДАЯАН** **ᠳᠠᠶᠠᠨ** са. 1) созерцание; воздержание; **даяан бясалгах** предаваться созерцанию;

**даяан хийх** вступать на путь созерцания; 2) отшельничество, затворничество; 3) аскетизм, пост.

**ДАЯАНЧ** **ᠳᠠᠶᠠᠨᠴ** 1) хуучир. созерцатель; 2) отшельник, затворник; 3) яриа. вегетарианец.

**ДАЯАНЧЛАХ** **ᠳᠠᠶᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠬ** **1.** 1) отшельничать; вести аскетический образ жизни; **2.**

**даяанчлахуй-Г** үз.

**ДАЯАНЧЛАХУЙ** **ᠳᠠᠶᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ** отшельничество; аскетизм.

**ДАЯАНЧЛУУЛАХ** **ᠳᠠᠶᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠳᠠᠶᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠬ-ЫН** үйлдүүл.

**ДАЯАР** **ᠳᠠᠶᠠᠷ** весь; все, вместе; **дэлхий даяар** по всему миру; **улс даяар** вся страна; по всей стране; **олон даяар** все, все вместе.

**ДАЯГ** **ᠳᠠᠶᠠᠭ** 1) тибетско-монгольский словарь; 2) орфография.

**ДАЯГА** **ᠳᠠᠶᠠᠭᠠ** †: **даяга даяга хийх** двигаться, шевелиться (о ком-чём-л. длинном и кривом).

**ДАЯГАНАХ** **ᠳᠠᠶᠠᠭᠠᠨᠠᠬ** быть длинным и кривым.

**ДАЯГАР** **ᠳᠠᠶᠠᠭᠠᠷ** длинный и кривой (наружу).

**ДАЯЙЛГАХ** **ᠳᠠᠶᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** **ᠳᠠᠶᠠᠶᠢᠬ-ИЙН** үйлдүүл.

**ДАЯЙИХ** **ᠳᠠᠶᠠᠶᠢᠬ** становиться длинным и кривым (наружу).

**ДАЯЛАЛ** **ᠳᠠᠶᠠᠯᠠᠯ** траектория.

**ДАЯЛАХ** **ᠳᠠᠶᠠᠯᠠᠬ** отдаляться.

**ДАЯЛГА** **ᠳᠠᠶᠠᠯᠭᠠ** † **даялал-ЫГ** үз.

**ДАЯЛЗАХ** **ᠳᠠᠶᠠᠯᠵᠠᠬ** **ᠳᠠᠶᠠᠭᠠᠨᠠᠬ-ЫГ** үз.

**ДАЯЛЗУУЛАХ** **ᠳᠠᠶᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠳᠠᠶᠠᠯᠵᠠᠬ-ЫН** үйлдүүл.

**ДАЯЛЗУУР** **ᠳᠠᠶᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ** **ᠳᠠᠶᠠᠭᠠᠷ-ЫГ** үз.

**ДАЯН** **ᠳᠠᠶᠠᠨ** всемогущий, высший; всеобщий; **даян аварга** высшее звание борца-чемпиона (в национальной борьбе); **даян хаан** всеобщий хан, хан над всеми (титул).

**ДАЯС** **ᠳᠠᠶᠠᠰ**: **даяс даяс хийх** двигаться (о ком-чём-л. длинном и кривом).

**ДЕЖУР** **ᠳᠡᠵᠦᠷ** **жижүүр-ийг** үз.

**ДЕЦИМЕТР** **ᠳᠡᠴᠢᠮᠡᠲᠦᠷ** дециметр.

**ДИАЛЕКТИК** **ᠳᠢᠠᠯᠡᠭᠡᠳᠢᠬ** **1.** диалектика; **2.** диалектический; **диалектик материализм** диалектический материализм.

**ДИАМЕТР** **ᠳᠢᠠᠮᠡᠲᠦᠷ** диаметр.

**ДИВАА I** **ᠳᠢᠠᠪᠠᠠ I** тө. управляющий делами Далай-ламы.

**ДИВАА II** тө. владыка, гений.

**ДИВААДИД** **ᠳᠢᠠᠪᠠᠠᠳᠢᠳ** тө. озорник, непоседа, проказник.

**ДИВААДИДЛАХ** **ᠳᠢᠠᠪᠠᠠᠳᠢᠳᠠᠬ** мешать, приводить в замешательство.

**ДИВААЖИН** **ᠳᠢᠠᠪᠠᠠᠵᠢᠨ** са. рай, эдем; **диваажинд төрсөн мэт** как на седьмом небе.

**ДИВААЖИНГИЙН** **ᠳᠢᠠᠪᠠᠠᠵᠢᠨᠭᠢᠶᠢᠨ** **ᠳᠢᠠᠪᠠᠠᠵᠢᠨ(ᠭ)-ИЙН** харьяал., райский; **диваажингийн орон а)** рай; б) земной рай, райская страна.

**ДИВАНГАЛБА** **ᠳᠢᠠᠪᠠᠨᠭᠠᠯᠪᠠ** **ᠳᠢᠠᠪᠠᠨᠭᠠᠯᠪᠠ-ЫГ** үз.

**ДИВАНГАР** ᠳᠢᠪᠠᠨᠭᠠᠷ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ ᠨᠠᠭᠤᠨ 1) давно прошедшие века, стародавняя история; 2) в глубокой древности, в незапамятные времена; давным давно; допотопный; **аль дивангарын** в допотопные времена; при царе Горохе; **дивангарын үсэг** деванагари.

**ДИВИЗ** ᠳᠢᠪᠢᠵᠢ дивизия; **дивизийн дарга** командир дивизии.

**ДИГВАРАНЗ** ᠳᠢᠭᠪᠠᠷᠠᠨᠵᠢ тө., шавж. скорпион.

**ДИДЭН** ᠳᠢᠳᠡᠨ дидэн цэцэг ург. керрия японская.

**ДИЗЕЛЬ** ᠳᠢᠵᠡᠯᠢ дизель.

**ДИЙЗ** ᠳᠢᠶᠢᠵᠢ блюдец; мелкая тарелка; плошка; **цайны дийз** чайное блюдо; **шаазан дийз** фарфоровое блюдо.

**ДИЙЗЛЭХ** ᠳᠢᠶᠢᠵᠢᠯᠡᠬᠡ раскладывать по блюдам.

**ДИЙЛДМЭЭР** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷ уязвимый, победимый, одолимый; могущий быть поражённым; **дийлдмээр болох** приближаться к поражению.

**ДИЙЛДМЭЭРГҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ неуязвимый, непобедимый, неодолимый.

**ДИЙЛДҮҮЛЭХ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ дийлдэх-ийн үйлдүүл.

**ДИЙЛДЭМГҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ дийлдэшгүй-г үз.

**ДИЙЛДЭХ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ дийлэх-ийн үйлдэгд., 1. терпеть поражение, быть побеждённым; проигрывать, уступать, одолевать; **нойронд дийлдэх** клевать носом; **би түүнд дийлдэв** я поддался ему; 2. **дийлдэхүй**-г үз.

**ДИЙЛДЭХҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ поражение.

**ДИЙЛДЭШГҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ 1) неодолимый, непобедимый, неподдающийся; 2) непреодолимый, неодолимый, неужерчимый, неукротимый; **дийлдэшгүй хүч** неодолима сила; 2. 1) непобедимо; 2) непреодолимо, неодолимо, неукротимо, неужерчимо.

**ДИЙЛМЭЭР** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ имеющий шансы на победу; такой, что может победить; могущий победить; **хэн нь дийлмээр байна?** у кого больше шансов на успех? кто выигрывает?

**ДИЙЛЦГЭЭХ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ дийлэх-ийн олноор үйлдэх., одолеать, победить, справиться (о многих).

**ДИЙЛЧИХЭХ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ дийлэх-ийн нэгэнтээ.

**ДИЙЛШГҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ 1. не одолеать, не победить, не справиться; 2. неодолимый, непобедимый.

**ДИЙЛЭГДМЭЭР** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ дийлдмээр-ийг үз.

**ДИЙЛЭГДМЭЭРГҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ дийлдмээргүй-г үз.

**ДИЙЛЭГДЭХ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ 1) дийлэх-ийн үйлдэгд.; 2) быть побеждённым, терпеть поражение, проигрывать сражение; **дийлэх дийлэгдэхээ үзэх** мериться силами, смотреть

чья возьмёт; 3) быть одолеваемым (болезнь, недугом).

**ДИЙЛЭГДЭШГҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ непобедимый.

**ДИЙЛЭГЧ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ победитель, торжествующий.

**ДИЙЛЭНГҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ победоносный, победный.

**ДИЙЛЭНХ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ 1. большинство; преобладающее большинство; большая часть, значительное большинство, подавляющее большинство; **дийлэнх олонх** подавляющее большинство, абсолютное большинство; **дийлэнх санал** большинство голосов; **дийлэнх тохиолдолд** в большинстве, в большинстве случаев; 2. 1) преобладающий, превосходящий, абсолютный; 2) господствующий.

**ДИЙЛЭХ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ 1) побеждать, одолевать; справляться, брать верх, одерживать победу; поражать; разгромить, разбить; **бяртай хүн нэгийг дийлнэ, номтой хүн мянгыг дийлнэ** зүйр. сильный победит одного, учёный справится с тысячьё; **үгээр дийлэх** победить словами; **хүчээр дийлэх** побеждать силой; **ялан дийлэх** побеждать; **саад боомтыг ялан дийлэх** преодолеть препятствия; 2) перетягивать, перевешивать, осиливать; **тэмээний ачаа зөв тийшээ дийлээд байна** поклажа на верблюде свешивается (перетягивает) влево; 3) выигрывать у кого-л., обыгрывать кого-л.; **зарга дийлэх** выигрывать судебный процесс; 2. **дийлэхүй**-г үз.; 3. посильный; **дийлэх ажил** посильная работа, посильный труд.

**ДИЙЛЭХҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ 1. не побеждать, не одолевать, не справиться; **өргөж дийлэхгүй** не в силах поднять; 2. не посильный; 3. поражение.

**ДИЙЛЭХТЭЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ могущий победить; пока ещё имеющий возможность, силы справиться с кем-л.; всё ещё в состоянии одолеать кого-л.; **хэдий ядарсан ч би чамайгаа дийлэхтэйгээ** как бы я ни устал, но с тобой ещё справлюсь; **дийлэхтэй мантай / дийлэхтэй үгүйтэй** хорш. не в силах победить, не в силах справиться.

**ДИЙЛЭХҮЙ** ᠳᠢᠶᠢᠯᠳᠠᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠢ преодоление; победа.

**ДИЛ** ᠳᠢᠯᠤ кунжут.

**ДИН** ᠳᠢᠨ: **дин дин** хорш., авиа.дуур. ДЗИНЬ-ДЗИНЬ (о колоколе).

**ДИНБУН** ᠳᠢᠨᠪᠤᠨ тө. род шёлка, штоф; **жундан**-г үз.

**ДИНВАА** ᠳᠢᠨᠪᠠᠭ тө. небольшой ламский КОВРИК (на котором сидят во время богослужения).

**ДИНДҮГ** ᠳᠢᠨᠳᠦᠭ ург. чёрное дерево.

**ДИНШИГ** ᠳᠢᠨᠰᠢᠭ тө., хөгжим. 1) небольшие металлические кружечки, употребляемые как

колокольчики во время богослужения; 2) тарелка (ударный музыкальный инструмент в виде двух тонких металлических дисков, ударяемых друг о друга).

**ДИПЛОМ** **ᠳᠢᠫᠠᠮ** диплом; **диплом** **хамгаалах оюутан** дипломник, дипломница.

**ДИПЛОМАТ** **ᠳᠢᠫᠠᠮᠠᠲ** 1. 1) дипломат; 2) дипломатия; 2. 1) дипломатический, дипломатичный; **дипломат корпусын тэргүүн** дуайен; лицо, возглавляющее дипломатический корпус; **дипломат төлөөлөгчийн газар** дипломатическое представительство; **дипломат харилцаа** дипломатические отношения; 2) дипломированный; 3. дипломатично, дипломатически.

**ДИПЛОМТОЙ** **ᠳᠢᠫᠠᠮᠠᠲᠤᠮᠤᠮᠤ** дипломированный.  
**ДИПЛОМТОН** **ᠳᠢᠫᠠᠮᠠᠲᠤᠮᠤᠨ** дипломант, дипломантка.

**ДИПЛОМЧ** **ᠳᠢᠫᠠᠮᠴ** дипломник, дипломница.

**ДИПЛОМЫН** **ᠳᠢᠫᠠᠮᠤᠮᠤᠨ** диплом-ын харьяал., дипломный; **дипломын ажил** дипломная работа.

**ДИСПАНСЕР** **ᠳᠢᠰᠠᠨᠰᠢᠷ** диспансер; **сүрьеэ өвчний диспансер** туберкулёзный диспансер.

**ДИЦ** **ᠳᠢᠴ** хувил. 1. никель; 2. никелевый; **диц данх** никелевый чайник.

**ДИЦДҮҮЛЭХ** **ᠳᠢᠴᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** дицдэх-ийн үйлдүүл.

**ДИЦДЭХ** **ᠳᠢᠴᠳᠡᠬ** 1. никелировать; 2. никелировка; 3. никелировочный; **дицдэх газар** никелировочная мастерская.

**ДИЦТЭЙ** **ᠳᠢᠴᠳᠡᠭᠡᠢ** никелированный; **дицтэй сав** никелированная посуда.

**ДИЯАН** **ᠳᠢᠶᠠᠨ** созерцание; **дияан хороо** обитель, монастырь; **даяан-г** үз.

**ДИЯАНЧ** **ᠳᠢᠶᠠᠨᠴ** даяанч-ийг үз.

**ДИЯАНЧЛАХ** **ᠳᠢᠶᠠᠨᠴᠯᠠᠬ** даяанчлах-ыг үз.

**ДО** **ᠳᠤ** хөгжим. Одна из семи основных музыкальных нот.

**ДОАЗ** **ᠳᠤᠠᠵ** са. Эмблема победителя, знак в честь победы над кем-л.; знамя победы; **жанцан-г** үз.

**ДОВ I** **ᠳᠣᠪ I** 1) бугор, холмик; взгорье, пригорье; кочка; **дов дээр** на холме, на холм; **дов дээр долоо мэхлэх** хэлц. обвести вокруг пальца; быстро и ловко обмануть, перехитрить кого-л.; **дов сондуул** хорш. кочки; **дов сондуултай** кочковатый; **дов сондуултай газар** кочковатая местность, кочкарник; **дов сондуултай намаг** кочковатое болото; **дов толгод** хорш. ХОЛМЫ, бугры; **дов тойрч долоо эргэх** хэлц. вокруг бугра семь раз крутиться (о вертлявом человеке); **хувиа борлуулж довоо шарлуулах** хэлц. ЖИТЬ своим разумом; 2) курган, насыпь; 3) ёгт. нос; **дов тойрсон долоон нүх** оньс. вокруг бугра семь отверстий (таавар: хамар нос).

**ДОВ II: ов дов / ов тов** хорш. там и сям, здесь и там; то здесь, то там.

**ДОВГОР** **ᠳᠣᠪᠭᠣᠷ** выдавшийся вперёд, вверх; **дорвогор-ыг** үз.

**ДОВГОРДОХ** **ᠳᠣᠪᠭᠣᠷᠳᠣᠬ** чрезмерно выдаваться вперёд.

**ДОВГОРХОН** **ᠳᠣᠪᠭᠣᠷᠬᠣᠨ** довгор-ын багас.

**ДОВДОН** **ᠳᠣᠪᠳᠣᠨ** тө. могущественный.

**ДОВЖОО(Н)** **ᠳᠣᠪᠵᠡ᠋᠋᠋᠋ᠨ** 1) крыльцо; **өндөр довжоотой байшин** дом с высоким крыльцом; 2) тусг. паперть; 3) фундамент, основание, постамент, пьедестал; цоколь; **боржин довжоо** мраморный цоколь, постамент; **чулуун довжоо** каменный фундамент.

**ДОВЖООЛОХ** **ᠳᠣᠪᠵᠡ᠋᠋᠋᠋ᠯᠣᠬ** возводить фундамент, класть фундамент.

**ДОВЖООЛУУЛАХ** **ᠳᠣᠪᠵᠡ᠋᠋᠋᠋ᠯᠤᠯᠠᠬ** довжоолох-ын үйлдүүл.

**ДОВОГ** **ᠳᠣᠪᠣᠭ** вершина горы, пик.

**ДОВОЙЛГОХ** **ᠳᠣᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ** довойх-ын үйлдүүл., выпячивать, делать выпуклым, ставить во весь рост.

**ДОВОЙХ** **ᠳᠣᠪᠣᠶᠢᠬ** 1. 1) торчать вверх, вставать во весь рост, вздыматься, громоздиться, подниматься вверх, возвышаться; **овойн довойн** хорш. буграми, громоздятся, выдаваясь; **довойж гарах** выдаваться; **довойн гарсан хүн** выдающаяся личность; 2) распускаться (о цветах); пускаться почки; 3) **дорвойх-ыг** үз.; 2. **довойхуй-г** үз.

**ДОВОЙХУЙ** **ᠳᠣᠪᠣᠶᠢᠬᠤᠢ** возвышение.

**ДОВОЛЗОХ** **ᠳᠣᠪᠣᠯᠵᠣᠬ** возвышаться, торчать бугром.

**ДОВОН** **ᠳᠣᠪᠣᠨ**; **овон довон** хорш. буграми, волнами, громоздятся (друг на друга).

**ДОВОРХОГ** **ᠳᠣᠪᠣᠷᠬᠣᠭ** кочковатый; холмистый.

**ДОВОРХУУ** **ᠳᠣᠪᠣᠷᠬᠤᠭᠤ** кочкообразный, холмовидный.

**ДОВОРЦОГ** **ᠳᠣᠪᠣᠷᠴᠣᠭ** ХОЛМИК.

**ДОВТЛОГДОХ** **ᠳᠣᠪᠲᠯᠣᠭᠳᠣᠬ** довтлох-ын үйлдэгд.

**ДОВТЛОГО** **ᠳᠣᠪᠲᠯᠣᠭᠣ** 1) нападение, атака; вторжение; 2) скачка.

**ДОВТЛОГСОД** **ᠳᠣᠪᠲᠯᠣᠭᠰᠣᠳ** нападающие, налётчики.

**ДОВТЛОГЧ** **ᠳᠣᠪᠲᠯᠣᠭᠴ** 1) нападающий, атакующий; 2) налётчик; 3) несущийся всадник, наездник (мчащийся, несущийся на лошади); 4) цэрэг. Штурмовик; **халдан довтлогч** интервент, захватчик.

**ДОВТЛОЛ** **ᠳᠣᠪᠲᠯᠣᠯ** нападение, налёт.

**ДОВТЛОЛТ** **ᠳᠣᠪᠲᠯᠣᠯᠲ** довтлол-ыг үз.

**ДОВТЛОЛЦОХ** **ᠳᠣᠪᠲᠯᠣᠯᠴᠣᠬ** довтлох-ын үйлдэлц.

**ДОВТЛОХ** **ᠳᠣᠪᠲᠯᠣᠬ** 1. 1) нападать, атаковать; штурмовать, набрасываться; вторгаться; **дайран довтлох / халдан довтлох** хорш. нападать, атаковать; вторгаться; **морин**

**цэрэг жигүүрээс довтлов** конница налетела с фланга; **довтлон гарах** прорываться, пробиваться с боем; **довтлон дайрах / довтлон орох** хорш. нападать, наступать, вторгаться; **довтлон сүйтгэх** хорш. разорять; **довтлон эзлэх** хорш. захватывать, оккупировать; 2) бежать во весь опор, скакать; **ширүүн довтлох** гнать коня сверх меры; **довтлон гаргах** спешно отправлять кого-что-л.; **довтлон ирэх** прискакать во весь опор; **довтлон явуулах** отправлять, гнать во весь опор; **морины сайныг довтолж мэддэг** о том, какова лошадь, узнают на скачках 2. **довтлохуй**-г үз.; 3. **штурмовой; довтолох бүлэг** штурмовая группа.

**ДОВТЛОХУЙ** **А** **ᠳᠣᠪᠲᠤᠯᠤᠬᠤ** атака, нападение, штурм, налёт, набег, удар; наскок, агрессия; **уулгалан довтолохуй** штурм.

**ДОВТЛУУЛАХ** **А** **ᠳᠣᠪᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ДОВТЛОХ**-ЫН үйлдүүл.

**ДОВТОЙ** **А** **ᠳᠣᠪᠲᠣᠢ** кочковатый; **довтой газар** кочковатая местность.

**ДОВТОЛГОО(Н)** **А** **ᠳᠣᠪᠲᠣᠯᠭᠣᠭ᠎ᠠ** I 1) нападение, атака, штурм, налёт, набег; **агаарын довтолгоо** воздушный налёт; **дээрмийн довтолгоо** бандитский налёт; **гэнэтийн довтолгоо** внезапное нападение; **сөрөг довтолгоо** контратака; **довтолгоонд орох** пойти в атаку, броситься в атаку; **довтолгоог няцаах** отразить нападение; 2) скачка, бег.

**ДОВТОЛГОО(Н) II: соёлын довтолгоо** хуучир. культурный поход, культпоход (комплекс мероприятий, осуществлявшихся в годы культурной революции по повышению общего хозяйственного и культурного уровня населения страны).

**ДОВТОЛГОТ** **А** **ᠳᠣᠪᠲᠣᠯᠭᠣᠭᠲᠤ** стремительный; агрессивный; **барс мэт довтолгот** стремительный как барс.

**ДОВТОЛГОХ** **А** **ᠳᠣᠪᠲᠣᠯᠭᠣᠬᠤ** **ДОВТЛОХ**-ЫН үйлдүүл., пускать вскачь; гнать во весь опор; **бичиг довтолгох** отправлять донесение, спешное письмо; **морио довтолгох** гнать коня во весь опор; **морьтой хүн довтолгох** ехать вскачь; **элч довтолгох** отправлять посланца; **довтолгон явуулах** спешно отправлять, гнать во весь опор.

**ДОВТОЛЦГООХ** **А** **ᠳᠣᠪᠲᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬᠤ** **ДОВТЛОХ**-ЫН олноор үйлдэх., атаковать, нападать, бросаться в бой (о многих).

**ДОВТОЛЧИХОХ** **А** **ᠳᠣᠪᠲᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ** **ДОВТЛОХ**-ЫН нэгэнтээ., напасть.

**ДОВУУ** **А** **ᠳᠣᠪᠤᠭᠤ** котелок.

**ДОВЦОГ** **А** **ᠳᠣᠪᠴᠣᠭ** возвышенное место; бугор, холмик, пригорок; курган; **хөвөө довтог** цепь холмов; **хөвөө довтог газар** холмистая, бугристая местность; **довцог дов** бугор, холмик; **довцог толгой** холм, возвышенность; **довцог элс** бархан.

**ДОВЦОГТОЙ** **А** **ᠳᠣᠪᠴᠣᠭᠲᠣᠢ** покрытый холмами, буграми, холмистый, бугристый.

**ДОВЧИН** **А** **ᠳᠣᠪᠴᠢᠨ** тө. всесильный.

**ДОГ** **А** **ᠳᠣᠭ** тө. украшение на крыше храма, на конце шеста.

**ДОГДГОЛЗОХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠯᠵᠣᠬᠤ** **ДОГДЛОХ**-ЫГ үз.

**ДОГДГОЛЗУУЛАХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ**

**ДОГДГОЛЗОХ**-ЫН үйлдүүл.

**ДОГДГОНОХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬᠤ** 1) подпрыгивать; прыгать, бегать (о легкомысленном человеке); **БЫТЬ** вертлявым; **догдогонон дагдганан** хорш. дрожжа, с дрожью (от холода); 2) высовываться, торчать; **дэдэгнэх**-ийг үз.

**ДОГДЛОЛ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠡᠯᠣᠯ** переживание.

**ДОГДЛОЛТ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠡᠯᠣᠯᠲᠤ** **ДОГДЛОЛ**-ЫГ үз.

**ДОГДЛОСХИЙХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠡᠯᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ** вздрогнуть, вздрагивать (от испуга), слегка вздрагивать (от нетерпения); **встрепенуться**; **волноваться**.

**ДОГДЛОХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠡᠯᠣᠬᠤ** 1) волноваться, быть в волнении, приходиться в волнение, горячиться, нервничать; 2) прыгать; 3) биться (о сердце), стучать; **зүрх догдлох / сэтгэл догдлох а)** волноваться душевно; б) переживать; **сэтгэл их догдлох** глубоко переживать; **яаран догдлох** торопиться волнуясь; 4) содрогаться, сотрясаться; 5) вздрагивать, дрожать; б) колебаться.

**ДОГДЛУУЛАХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠡᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ДОГДЛОХ**-ЫН үйлдүүл.

**ДОГДЛУУЛСАН** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠡᠯᠤᠭᠤᠯᠰᠠᠨ** захватывающий; **сэтгэл догдлуулсан уулзалт** захватывающая встреча.

**ДОГДЛУУР** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠡᠯᠤᠭᠤᠷ** волнующийся; горячий; нервный (о человеке).

**ДОГДОЛГОХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠣᠯᠭᠣᠬᠤ** **ДОГДЛОХ**-ЫН үйлдүүл.,

1) потрясать, сотрясать; 2) колебать; 3) пугать; 4) пугать, глушить рыбу подо льдом.

**ДОГДОЛЗОХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠣᠯᠵᠣᠬᠤ** **ДОГДЛОХ**-ЫГ үз.

**ДОГДОЛЗУУЛАХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **ДОГДОЛЗОХ**-ЫН үйлдүүл.

**ДОГДОЛЧИХОХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ** **ДОГДЛОХ**-ЫН нэгэнтээ., волноваться.

**ДОГДОР** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠣᠷ** загас. судак.

**ДОГДОС** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠣᠰ**: **догдос догдос хийх** вертляво, легкомысленно, ветренно; подпрыгивая, прыжками.

**ДОГДОСХИЙХ** **А** **ᠳᠣᠭᠳᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ** вздрогнуть, испугаться.

**ДОГЖИР** **А** **ᠳᠣᠭᠵᠢᠷ** тө. трёхгранная пирамидка из теста (для отправления религиозного обряда).

**ДОГЖИРДОХ** **А** **ᠳᠣᠭᠵᠢᠷᠳᠣᠬᠤ** отправление религиозного обряда изгнания нечистой силы.

**ДОГИВТОР** **А** **ᠳᠣᠭᠢᠪᠲᠣᠷ** довольно опытный.

**ДОГИР** **А** **ᠳᠣᠭᠢᠷ** **догы**-ийг үз.

**ДОГИРОХ** **А** **ᠳᠣᠭᠢᠷᠣᠬᠤ** набираться жизненного опыта; узнавать почём фунт лиха.

**ДОГИРХОГ** *ᠳᠣᠭᠢᠷᠬᠣᠭ* кичливый, хвастливый; склонный выставлять напоказ свою многоопытность, знание жизни.

**ДОГИРХОХ** *ᠳᠣᠭᠢᠷᠬᠣᠬ* 1) быть осторожным, проявлять осторожность; 2) зазнаваться, гордиться опытом.

**ДОГИРХУУ** *ᠳᠣᠭᠢᠷᠬᠤᠭᠤ* довольно горделивый опытностью.

**ДОГМИД** *ᠳᠣᠭᠮᠢᠳ* тө. независтливый.

**ДОГНИГОН** *ᠳᠣᠭᠨᠢᠭᠣᠨ* догниун-г үз.

**ДОГНИУВТАР** *ᠳᠣᠭᠨᠢᠭᠤᠪᠲᠠᠷ* догниун-г үз.

**ДОГНИУДАХ** *ᠳᠣᠭᠨᠢᠭᠤᠳᠠᠬ* быть тупоумным, непонятливым.

**ДОГНИУН** *ᠳᠣᠭᠨᠢᠭᠤᠨ* зарим. тупоумный, непонятливый.

**ДОГНОГОЛЗОХ** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠭᠣᠯᠵᠣᠬ* 1) задирать кверху голову (о животных); 2) доноголзох-ыг үз.

**ДОГНОГОЛЗУУЛАХ** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠭᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ*

доноголзох-ын үйлдүүл.

**ДОГНОГОНОХ** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠭᠣᠨᠣᠬ* доноголзох-ыг үз.

**ДОГНОГОР** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠭᠣᠷ* 1) вздёрнутый, поднятый (о голове), гордый; доногор толгой гордо поднятая голова; доногор хамар вздёрнутый нос; 2) имеющий неправильную форму, большой, удлиненный; доногор хад большая, неправильной формы скала; донхор-ыг үз.

**ДОГНОГОРДОХ** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* чересчур задирать, поднимать голову; быть гордым, заносчивым.

**ДОГНОГОРХОН** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* доногор-ын багас.

**ДОГНОГОРШИГ** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠭᠣᠷᠰᠢᠭ* несколько вздёрнутый.

**ДОГНОЙЛГОХ** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠶᠣᠯᠭᠣᠬ* догнойх-ын үйлдүүл.

**ДОГНОЙХ** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠶᠣᠬ* иметь привычку задирать голову, держать голову высоко.

**ДОГНОЛЗОХ** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠯᠵᠣᠬ* доноголзох-ыг үз.

**ДОГНОЛЗУУЛАХ** *ᠳᠣᠭᠨᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* догнолзох-ын үйлдүүл.

**ДОГОЛ I** *ᠳᠣᠭᠣᠯ* 1) выступ; байшингийн догол выступ дома; хашааны догол выступ забора; 2) тупик; догол дахь байшин дом в тупике; 3) угол; 4) хэл.зүй. абзац, отступ; догол мөр абзац, красная строка; отступ.

**ДОГОЛ II** мал.эмнэл. хромота (болезнь).

**ДОГОЛГОХ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠭᠣᠬ* доголох-ын үйлдүүл., делать хромым, вызывать хромоту.

**ДОГОЛДОЛ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠳᠣᠯ* 1) погрешность, неправильность; 2) неритмичность; перебой, дефицит; нехватка, недостача; недочёт; кризис; голод; 3) слабость, недостаток, несовершенство, недочёт.

**ДОГОЛДОХ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠳᠣᠬ* 1. 1) делать зазубрины, выступ; 2) прерываться, сбиваться; судас доголдон цохих анаг. аритмия

пульса; 3) подкачать; 4) иметь вид, форму угла; 2. доголдохуй-г үз.

**ДОГОЛДОХУЙ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠳᠣᠬᠤᠭᠢ* перебой; зүрхний цохилт доголдохуй перебой сердца.

**ДОГОЛДУУЛАХ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* доголдох-ын үйлдүүл.

**ДОГОЛОН(Г)** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠣᠨ* 1. хромой, хромоногий; хазгар доголон хорш. а) хромой, хромоногий; б) хромота; доголон нулимс одинокая слеза; доголон нулимстай инээх смех со слезами; доголон сандал колченогий, хромой стул; доголон туйтгар хорш. хромой; доголон хөл хромая нога; доголон хүн хромой человек; 2. хромота; мижилзүүр доголон хорш. прихрамывание, лёгкая хромота; сохор доголон хорш. слепота и хромота; † доголон ханчир шувуу. водяная курочка, поганыш болотный; бяцхан доголон ханчир шувуу. болотная поганка.

**ДОГОЛОХ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠣᠬ* 1. хромать, ковылять; костылять, прихрамывать; припадать (на ногу); баруун хөл доголох прихрамывать на правую ногу; өрөөсөн хөл доголох хромать на одну ногу; 2. доголохуй-г үз.

**ДОГОЛОХУЙ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠣᠬᠤᠭᠢ* хромота.

**ДОГОЛСХИЙХ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠬ* прихрамывать.

**ДОГОЛУУЛАХ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* доголох-ын үйлдүүл.

**ДОГОЛЦГООХ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠣᠬ* доголох-ын олноор үйлдэх., хромать (о многих).

**ДОГОЛЧИХОХ** *ᠳᠣᠭᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* доголох-ын нэгэнтээ., хромать, прихрамывать.

**ДОГОН** *ᠳᠣᠭᠣᠨ*; дэгэн догон хорш. а) волноваться; б) ступать туда сюда; в) неровный; г) шаткий.

**ДОГОНЦООХ** *ᠳᠣᠭᠣᠨᠴᠣᠭᠣᠬ* догонцох-ын үйлдүүл.

**ДОГОНЦОХ** *ᠳᠣᠭᠣᠨᠴᠣᠬ* 1) скакать, прыгать на одной ноге; вприпрыжку; вприскок; догонцож гүйх бежать вприпрыжку; догонцож тоглох играть, прыгая на одной ноге; играть в “классики”; 2) качаться, хромать (о мебели); ширээ догонцоод байна стол качается; 3) шилж. расстраиваться; беспокоиться, волноваться; сэтгэл догонцох волноваться, не находить себе места.

**ДОГОНЦУУЛАХ** *ᠳᠣᠭᠣᠨᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* догонцох-ын үйлдүүл.

**ДОГОЦОХ** *ᠳᠣᠭᠣᠳᠣᠬ* догонцох-ыг үз.

**ДОГСОМ** *ᠳᠣᠭᠣᠰᠣᠮ* тө. три деяния.

**ДОГШДОХ** *ᠳᠣᠭᠣᠰᠢᠳᠣᠬ* 1) быть чрезмерно диким, необузданным; 2) быть чересчур свирепым, жестоким, неистовым; 3) быть очень резким, порывистым (о явлениях природы); 4) быть чрезмерно твёрдым, прочным; 5) быть чересчур крепким (о напитках).

**ДОГШДУУЛАХ** *ᠳᠣᠭᠣᠰᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* догшдох-ын үйлдүүл.

**ДОГШИД** *ᠳᠣᠭᠰᠢᠳᠤ* / шашин. ДОКШИТЫ, дармапалы, хранители веры и закона, покровители; грозные божества.

**ДОГШИН** *ᠳᠣᠭᠰᠢᠨ* **1.** 1) грозный, сердитый, гневный, свирепый, яростный, злой, взбешённый; жестокий, лютый, зверский, дикий (о характере); **айхтар догшин** яростный; **галзуу догшин** хорш. а) злой как чёрт, не в духе, не с той ноги встал; б) не даёт спуску; в) не знает удержу; **зрлэг догшин** хорш. а) жестокий; безжалостный, беспощадный, лютый, кровожадный; б) немилостивый, бесчеловечный; варварский; в) свирепо, жестоко, беспощадно, люто, зверски; г) свирепость, жестокость, беспощадность, бесчеловечность, садизм; **догшин араатан** дикий зверь; **догшин буур** свирепый, необученный верблюд-производитель; **догшин дуу** дикий рев, пронзительный крик; **эмнэг догшин морь** норовистая лошадь; **догшин зүг** хуучир. вторая половина месяца; 2) сильный, резкий; порывистый; **догшин далай** бурное море; **догшин салхи** сильный ветер; буря, ураган, шторм; **догшин хур** проливной дождь, ливень; **догшин шуурга** неистовая буря, ураган, буран; 3) свирепый, жестокий (о характере); самовластный, деспотичный, тиранический; **харгис догшин** хорш. жестокий, свирепый, зверский; **ширүүн догшин** хорш. сердитый-пресердитый; **догшин ааш** буйный характер; **догшин авир** сердитый нрав, суровый нрав; жестокий характер; **догшин авирлах** свирепствовать, быть жестоким, необузданным; **догшин зан** дикий нрав; **догшин захирагч** грозный правитель; **догшин Иван** түүх. Иван Грозный; **догшин түрэмгий** хорш. свирепый, жестокий; **догшин ууртай хүн** вспыльчивый, жестокий человек; **догшин харц** свирепый, гневный взгляд; **догшин хэрцгий** хорш. изуверский, жестокий, свирепый; **догшин хэрцгий хүн** изувер, изувер, зверь; 4) крепкий, прочный, твёрдый; **ган төмөр догшин боловч**, **галын илчинд уярдаг** зүйр., үгчил. каким бы прочным не было железо, в огне оно непременно размягчается; 5) крепкий (о напитках и растворах); **догшин архи** крепкая водка; **догшин хор** сильный яд; **догшин шүү** селитра; 6) хрупкий; **догшин шимэлдэг** ург. мееголовик ломкий; 7) название 57-го года в 60-летнем цикле; **2.** 1) грозно, сердито, гневно, яростно, свирепо, сурово; 2) неистово, буйно, бешено, дико; **3.** грозное божество.

**ДОГШИРСОН** *ᠳᠣᠭᠰᠢᠷᠰᠣᠨ* / матерый.

**ДОГШИРХОХ** *ᠳᠣᠭᠰᠢᠷᠬᠣᠬ* **1.**

неистовствовать, приходиться в ярость, ожесточаться; **2.** догширхохуй-г үз.

**ДОГШИРХОХУЙ** *ᠳᠣᠭᠰᠢᠷᠬᠣᠬᠤᠢ* неистовство, бешенство, ожесточение, свирепость.

**ДОГШИРЧИХОХ** *ᠳᠣᠭᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ* догширох-ын нэгэнтээ, свирепствовать, приходиться в ярость.

**ДОГШРОХ** *ᠳᠣᠭᠰᠢᠷᠣᠬ* 1) свирепствовать; приходиться в ярость; горячиться; лютовать; 2) быть необузданным; быть норовистым; 3) усиливаться, становиться резким; **салхи догширлоо** ветер усилился.

**ДОГШРУУЛАХ** *ᠳᠣᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* догширох-ын үйлдүүл., 1) обуздывать; 2) приводить в ярость.

**ДОГЬ** *ᠳᠣᠭᠢ* **1.** 1) опытный, бывалый, видавший виды; прошедший огонь и воду; **догь хүн** дока; 2) дипломатичный; **2.** дипломатично.

**ДОГЬДОХ** *ᠳᠣᠭᠢᠳᠣᠬ* быть слишком осторожным.

**ДОГЬТОХ** *ᠳᠣᠭᠢᠲᠣᠬ* вести себя как опытный, бывалый.

**ДОГЬШИРЧИХОХ** *ᠳᠣᠭᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ* догьширох-ын нэгэнтээ.

**ДОГЬШРОХ** *ᠳᠣᠭᠢᠷᠣᠬ* становиться опытным.

**ДОДИГОР** *ᠳᠣᠳᠢᠭᠣᠷ* шог. фанфаронство; хвастовство, самохвальство; **додигор хүн** фанфарон; **додигор явах** ходить гоголем, с важностью.

**ДОДИЙЛГОХ** *ᠳᠣᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬ* додийх-ийн үйлдүүл.

**ДОДИЙХ** *ᠳᠣᠳᠢᠶᠢᠬ* фанфаронить, хвастаться, хвалиться, куражиться.

**ДОДОМДЛОГО** *ᠳᠣᠳᠣᠮᠳᠢᠯᠣᠭᠣ* ᠑ уход, забота; попечительство; попечение, опека; заботливость, внимательность.

**ДОДОМДОХ** *ᠳᠣᠳᠣᠮᠳᠣᠬ* **1.** 1) ухаживать, ходить; обхаживать, лелеять; 2) заботиться, проявлять заботу, окружать заботой кого-л., опекать кого-л.; 3) вскармливать, выращивать; **2.** додомдохуй-г үз.

**ДОДОМДОХУЙ** *ᠳᠣᠳᠣᠮᠳᠣᠬᠤᠢ* ухаживание, обхаживание, попечение.

**ДОДОМДУУЛАХ** *ᠳᠣᠳᠣᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* додомдох-ын үйлдүүл.

**ДОДОМДЧИХОХ** *ᠳᠣᠳᠣᠮᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* додомдох-ын нэгэнтээ, ухаживать, обхаживать.

**ДОДЬЁГ** *ᠳᠣᠳᠢᠶᠡᠭ* хуучир. 1) нагрудник; 2) доёг-ийг үз.; 3) пелерина, пелеринка.

**ДОЁГ** *ᠳᠣᠶᠡᠭ* ламская накидка (через плечо).

**ДОЁГО** *ᠳᠣᠶᠡᠭᠣ*; **доёго доёго хийх** двигаться, шевелиться (о крючковатом длинном предмете).

**ДОЁГОНОХ** *ᠳᠣᠶᠡᠭᠣᠨᠣᠬ* 1) двигаться, шевелиться качаясь взад и вперёд (о крючковатом длинном предмете); 2) становиться тупым, коротким (об острие).

**ДОЁГОНУУЛАХ** *ᠳᠣᠶᠡᠭᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* доёгонох-ын үйлдүүл.

**ДОЁГОР** *ᠳᠣᠶᠡᠭᠣᠷ* 1) крючковатый, искривлённый; 2) тупой, короткий (об острие чего-л.).

**ДОЁГОРДОХ** *ᠳᠣᠶᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* 1) быть слишком крючковатым и длинным; 2) быть слишком тупым.

**ДОЁГОРДУУ** *ᠳᠣᠶᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* чересчур крючковатый и длинный.

**ДОЁД** *ᠳᠣᠶᠣᠳ* тө. значительный.

**ДОЁЙИЛГОХ** *ᠳᠣᠶᠣᠶᠢᠢᠯᠭᠣᠬ* доёйих-ийн үйлдүүл.

**ДОЁЙИХ** *ᠳᠣᠶᠣᠶᠢᠬ* торчать (о крючковатом длинном предмете); **доёйисон өндөр мод** высокое кривое дерево (со множеством сухих обломанных ветвей).

**ДОЁЛЗОХ** *ᠳᠣᠶᠣᠯᠵᠣᠬ* доёгонох-ЫГ үз.

**ДОЁЛЗУУЛАХ** *ᠳᠣᠶᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* доёлзох-ЫН үйлдүүл.

**ДОЁЛЗУУР** *ᠳᠣᠶᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠷ* доёгор- ыг үз.

**ДОЁН I** *ᠳᠣᠶᠣᠨ I* 1. одинокий, сирый; 2. сирота, бобьль.

**ДОЁН II: доён доён** хорш. **доёс**-ЫГ үз.

**ДОЭС** *ᠳᠣᠶᠣᠰ*: **доёс доёс хийх** частое, непрерывное движение (о ком-чем-л. крючковатом и длинном).

**ДОЙ** *ᠳᠣᠶᠣ* шашин. обряд отведения, устранения нечистой силы, напасти, бед.

**ДОЙВОД** *ᠳᠣᠶᠣᠪᠣᠳ* 1) плиточный камень крыльца; 2) **дүйвэд**-ийг үз.

**ДОКТОР** *ᠳᠣᠬᠲᠣᠷ* доктор; **эмч доктор** хорш. врач, доктор; **эрдэмтэн доктор** хорш. учёный, доктор (учёная степень).

**ДОЛ(ОН) I** *ᠳᠣᠯ* луб, лубок, лыко (отделённая часть, полоса луба); кора дерева; **долон холтос** луб; **дол хуулагч** лыкодёр; **долон маахай** лапоть.

**ДОЛ II: хал дол** хорш. горький, жизненный опыт; **хал дол үзэх** а) тянуть душу; б) узнавать почём фунт лиха; **дол цохих** хэлц. побывать в различных переделках, испытать в жизни многое; **дол цохьсон амьтан** стреляный воробей, тёртый калач.

**ДОЛГИВТОР** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠪᠲᠣᠷ* 1) волнообразный; 2) поверхностный, легкомысленный, слабохарактерный.

**ДОЛГИДОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠳᠣᠬ* быть чересчур легкомысленным, крайне поверхностным.

**ДОЛГИЛГО** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠯᠭᠣ* ᠑ волнение (морское).

**ДОЛГИЛОЛ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠯᠣᠯ* долгилго-ЫГ үз.

**ДОЛГИЛОМ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠯᠣᠮ* ᠑ волнующийся; волнующийся.

**ДОЛГИЛОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠯᠣᠬ* 1. 1) волноваться, быть в волнении, приходиться в волнение, бурлить, нервничать; 2) плескаться, вздыматься (о море); 2. **долгилохуй**-Г үз.

**ДОЛГИЛОХУЙ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠯᠣᠬᠤᠭᠢ* волнение.

**ДОЛГИЛУУЛАХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* долгилох-ЫН үйлдүүл., волновать, колыхать; потрясать; взволновать.

**ДОЛГИН** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠨ* 1) поверхностный, легкомысленный, ветреный; 2) резвый, ретивый, строптивый; **долгин морь** ретивый конь.

**ДОЛГИО(Н)** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣ* ᠑ 1. 1) вал; волна; прибор; барашки; 2) волна, волны; **агаарын долгион** воздушная волна; **гэрлийн долгион** бодос.

световые волны; **дууны долгион** звуковые волны; **дэлбэрэлтийн долгион / тэсрэлтийн долгион** взрывная волна; **радио долгион** радиоволна; **алсын долгион барих** поймать отдалённую волну, радиостанцию; 3) шилж. волнение; 2. волнистый.

**ДОЛГИОЛОГ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠯᠣᠭ* волнистый.

**ДОЛГИОЛОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠯᠣᠬ* долгилох-ЫГ үз.

**ДОЛГИОЛУУЛАХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* долгилох-ЫН үйлдүүл.

**ДОЛГИОН** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠨ* долгион(н) 2.-Г үз.

**ДОЛГИОНТОЙ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠨᠲᠣᠶ* 1) имеющий волны, волнующийся, бурный (об озере, реке, море); 2) волнистый, курчавый; **долгионтой үс** курчавые волосы.

**ДОЛГИОНТОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠨᠲᠣᠬ* долгионтох-ЫГ үз.

**ДОЛГИОНТУУЛАХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* долгионтох-ЫН үйлдүүл.

**ДОЛГИОНЫ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠨᠶ* ᠐ долгион(н)-Ы харьяал., волновой; **богино долгионы нэвтрүүлэг** коротковолновая передача.

**ДОЛГИОТОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠨᠲᠣᠬ* образовываться (о волнах), волноваться.

**ДОЛГИОТСОН** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠨᠲᠤᠰᠣᠨ* волнистый, волнообразный; муаровый.

**ДОЛГИОТУУЛАХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠣᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* долгионтох-ЫН үйлдүүл.

**ДОЛГИРОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠷᠣᠬ* быть легкомысленным, поверхностным, проявлять легкомыслие.

**ДОЛГИРХОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠷᠬᠣᠬ* быть чересчур легкомысленным.

**ДОЛГИСОЛ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠰᠣᠯ* волнение; возмущение; **агаар мандлын долгисол** атмосферное возмущение; **соронзон долгисол** магнитное возмущение.

**ДОЛГИСОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠰᠣᠬ* волноваться, дрожать, трястись.

**ДОЛГИСУУЛАХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* долгисох-ЫН үйлдүүл., волновать, трясти кого-л.

**ДОЛГИУЛАХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* долгих-ийн үйлдүүл.

**ДОЛГИХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠬ* 1. колебаться, волноваться, бить (о волнах); 2. **долгихуй**-Г үз.; 3. колебательный.

**ДОЛГИХУЙ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠬᠤᠭᠢ* колебание.

**ДОЛГОНЦОГ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠨᠵᠣᠭ* жадный, алчный, ненасытный; **долгонцог хүн** едок.

**ДОЛГОНЦОГДОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠨᠵᠣᠭᠳᠣᠬ* быть слишком жадным, ненасытным.

**ДОЛГОНЦОГЛОХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠨᠵᠣᠭᠯᠣᠬ* быть крайне ненасытным, проявлять чрезмерную жадность, алчность.

**ДОЛГОНЦОГЛУУЛАХ** *ᠳᠣᠯᠭᠢᠨᠵᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* долгонцоглох-ЫН үйлдүүл.

**ДОЛГОНЦОГРОХ** *Асгынгуулам* становиться алчным, жадным, расчётливым.

**ДОЛГОНЦОГТОХ** *Асгынгуулам*  
долгонцогрох-ЫГ үз.

**ДОЛГОР** *Асгын* тө. спасительница, белая Тара.

**ДОЛДГОНОХ** *Асгынгуулам* 1. 1) заискивать, льстить, лебезить; 2) пустословить; 2.

**долдгонохуй**-Г үз.; 3. заискивающий.

**ДОЛДГОНОХУЙ** *Асгынгуулам* 1)

заискивание; 2) юла.  
**ДОЛДГОНУУЛАХ** *Асгынгуулам* долдгонох-ЫН үйлдүүл.

**ДОЛДГОНУУР** *Асгынгуулам* заискивающий, льстивый.

**ДОЛДОЙ** *Асгын* 1) лицемерный; неискренний; внешне любезный; 2) льстивый, хитрый.

**ДОЛДОЙВТОР** *Асгын* довольно лицемерный.

**ДОЛДОЙДОХ I** *Асгын* 1) оказываться слишком лицемерным, неискренним, лицемерить; подслуживаться; 2) быть льстивым.

**ДОЛДОЙДОХ II** опираться на что-л.; **бусдын тусламжинд долдойдох** опираться на чужую помощь; **дулдуйда**-ЫГ үз.

**ДОЛДОЙДУУ** *Асгын* чересчур лицемерный.

**ДОЛДОЙДУУЛАХ** *Асгын* долдойдох I-ын үйлдүүл.

**ДОЛДОЙЛОХ** *Асгын* лицемерить; быть внешне любезным; льстить.

**ДОЛДОЙЛУУЛАХ** *Асгын* долдойлох-ЫН үйлдүүл.

**ДОЛДОЙРХОХ** *Асгын* проявить льстивый характер.

**ДОЛДОЙХОН** *Асгын* долдой-н багас., слишком лицемерный.

**ДОЛДОЙЧ** *Асгын* 1) лицемер; 2) подхалим; льстец; прихвостень.

**ДОЛДУГААР** *Асгын* седьмой; **долдугаар анги** седьмой класс; **долдугаар сар** июль.

**ДОЛЖГОНОХ** *Асгын* **должилзох**-ЫГ үз.

**ДОЛЖИЛЗОХ** *Асгын* 1) двигаться, шевелиться (о ком-чем-л. кривом); 2) косить, косоглазить; 3) заискивать.

**ДОЛЖИН** *Асгын* тө. спасительница, зелёная Тара.

**ДОЛЖИР** *Асгын* кривой, изогнутый.

**ДОЛИГ** *Асгын* яриа. выкуп, замена; **золиг**-ийг үз.

**ДОЛИГОНОЛ** *Асгын* подобострастие; заискивание; **боолын долигонол** раболепие.

**ДОЛИГОНОХ I** *Асгын* вести себя подобострастно, заискивать; **нүүрэн дээр долигонодог**, **нүд далд хилэгнэдэг** цэцэн. На глазах юлит, за глаза хулит.

**ДОЛИГОНОХ II** постоянно бросать косые взгляды.

**ДОЛИГОНОЧИХОХ** *Асгын*  
**ДОЛИГОНОХ**-ЫН нэгэнтээ., заискивать.

**ДОЛИГОНУУЛАХ** *Асгын* **ДОЛИГОНОХ I**-ЫН үйлдүүл.

**ДОЛИГОНУУР** *Асгын* 1. 1) угодливый, заискивающий; искательный; 2) раболепный, подобострастный, холопский; **долигонуур хүн** холуй, подхалим, угодник.

**ДОЛИЙЛГОХ** *Асгын* **долийх**-ийн үйлдүүл.

**ДОЛИЙХ** *Асгын* 1) становиться косоглазым, косить глазами, косоглазить; 2) бросать косые взгляды.

**ДОЛИЛЗОХ** *Асгын* үл.тааш. 1) бросать косые взгляды; 2) двигать головой, двигаться (о косоглазом, кривоглазом).

**ДОЛИЛЗУУЛАХ** *Асгын* **ДОЛИЛЗОХ**-ЫН үйлдүүл.

**ДОЛИЛЗУУР** *Асгын* 1) косоглазый; 2) слегка искривлённый, несколько изогнутый.

**ДОЛИНГОР** *Асгын* 1) опытный, искушённый; 2) осторожный, скромный, тихий.

**ДОЛИНГОРДОХ** *Асгын* быть слишком осторожным, перестраховываться.

**ДОЛИНГОРЛОХ** *Асгын* проявлять осторожность, опытность, прятаться, отходить на задний план.

**ДОЛИНГОРОХ** *Асгын* **долингорлох**-ЫГ үз.

**ДОЛИНГОРШИХ** *Асгын* 1) становиться опытным, искушённым; 2) становиться осторожным.

**ДОЛИР** *Асгын* 1) косоглазый; **долир нүд** косоглазие; 2) слегка искривлённый, несколько изогнутый.

**ДОЛИРДОХ** *Асгын* быть слишком косоглазым, постоянно косить глазами.

**ДОЛИРДУУ** *Асгын* слегка косоглазый.

**ДОЛИРОХ** *Асгын* изгибать, искривлять.

**ДОЛИУ** *Асгын* кривой, загнутый, искривлённый (о рогах); **долиу эвэртэй** криворогий; **далиу**-Г үз.

**ДОЛИУДАХ** *Асгын* быть чрезмерно кривым (о рогах).

**ДОЛИХ** *Асгын* зарим. выменивать, выкупать (из плена и т.п.), заменять кого-л. чем-л.

**ДОЛЛАР** *Сөмөр* 1. доллар; **долларын ханш унав** курс доллара упал; 2. долларовый.

**ДОЛЛОГО** *Асгын* 1) лак, краска; 2) лакирование, лакировка; 3) прокладка; подклад.

**ДОЛЛОГОЧ** *Асгын* лакировальщик, лакировщик.

**ДОЛЛУУР** *Асгын* мастика, паста (для натирания чего-л.).

**ДОЛОВХИЙХ** *ᠳᠣᠯᠣᠪᠬᠢ* бросать жадные взгляды, вздрагивать от нетерпения.

**ДОЛОЛГО** *ᠳᠣᠯᠣᠯᠭ᠎ᠠ* доллого-ЫГ үз.

**ДОЛОЛГОХ** *ᠳᠣᠯᠣᠯᠭ᠎ᠠ* 1. 1) лакировать, покрывать лаком, краской; натирать, вощить; 2) прокладывать, подкладывать; пришивать подклад; **шөрвөс дололгох** оббивать жилами (тонкие места лука); 2. **дололгохуй**-Г үз.

**ДОЛОЛГОХУЙ** *ᠳᠣᠯᠣᠯᠭ᠎ᠠ* лакирование.

**ДОЛОМГОЙ** *ᠳᠣᠯᠣᠮᠭ᠎ᠠ*: **хэлэмгий доломгой**

хорш. язык хорошо подвешен.

**ДОЛОН** *ᠳᠣᠯᠣᠨ* кора дерева.

**ДОЛОНО** *ᠳᠣᠯᠣᠨ᠎ᠠ* ург. боярышник

остроконечный японский (куст).

**ДОЛОО(Н)** *ᠳᠣᠯᠣ᠎ᠠ* 1. **арван долоо** семнадцать; **бундангийн долоо** хөзөр. бубновая семёрка; **долоо хоног** неделя; **долоо хоног тутмын сонин** еженедельная газета; **гурван долоо хоног** три недели; **долоо хоноод** через неделю; через семь дней, через семь суток; **долоон долоо дөчин ес** семью семь – сорок девять; **долоон зуу** семьсот; **Долоон Өвгөн** од.орон. Большая Медведица; **долоон өнгийн солонго** семицветная радуга; **долоон сартай хүүхэд** семимесячный ребёнок; **дордохын долоо** яриа. семёрка ведёт к ухудшению; **эр хүн долоо дордож, найм сэхдэг** цэцэн. Мужчина в жизни семь раз ухудшается, а восемь раз улучшается; **долоо хэмжиж нэг огтол** цэцэн. семь раз отмерь, один раз отрежь; 2. **сдьмой; сдьмое** (о числе месяца); **арван нэгдүгээр сарын долоон** сдьмое ноября; 3. **шилж. бесчисленный, множественный** (употребляется для выражения неопределённого количества или чрезмерной полноты качества); **долоон булчирхайгаа тоочих** хэлц. все выложить; болтать; сплетничать; **долоон гол нь тасрах** хэлц. прекратить существование; умирать; **долоон голтой** хэлц. живучий, семижильный; **долоо шархтсан чоно шиг** хэлц. семижильный; **осторожный** (үгчил. как волк раненый семь раз); **долоон жорын юм ярих** хэлц. болтать; **долоон зовлого** хэлц. крайне тощий, измождённый; **долоон уулын цаагуур** жигш. У чёрта на куличках; **далан долоон үг дэлгэх** хэлц. говорить всякую всячину; болтать.

**ДОЛООВОР I** *ᠳᠣᠯᠣ᠎ᠠ* · *ᠳᠣᠯᠣ᠎ᠠ*: **долоовор хуруу** указательный палец.

**ДОЛООВОР II:** **долоовор яр** прыщик на губах; герпес на губах.

**ДОЛООВОР III** солончак.

**ДОЛООВОРДОХ** *ᠳᠣᠯᠣ᠎ᠠ* · *ᠳᠣᠯᠣ᠎ᠠ* производить указательным пальцем какое-л. действие (напр. листать книгу).

**ДОЛООВОРТОХ** *ᠳᠣᠯᠣ᠎ᠠ* · *ᠳᠣᠯᠣ᠎ᠠ* 1. покрываться прыщами, появляться (о прыщиках, герпесе на губах); 2. **долоовортохуй**-Г үз.

**ДОЛООВОРТОХУЙ** *ᠳᠣᠯᠣ᠎ᠠ* · *ᠳᠣᠯᠣ᠎ᠠ* появление герпеса на губах.

**ДОЛООГОНО** *ᠳᠣᠯᠣᠭ᠎ᠠ* / *ᠨᠠ* ург. кровянокрасный боярышник.

**ДОЛООГОНЫН** *ᠳᠣᠯᠣᠭ᠎ᠠ* / *ᠨᠠ* / *ᠨᠠ* **долоогоно-ын** харьяал., боярышниковый; **долоогонын ханд** экстракт боярышника.

**ДОЛООГУУР** *ᠳᠣᠯᠣᠭᠤᠭᠤᠷ*: **долоогуур үлд** анаг. язва в полости рта; афта.

**ДОЛООДАХЬ** *ᠳᠣᠯᠣᠭᠠᠳᠠᠬᠢ* сдьмой по счёту.

**ДОЛООДОС** *ᠳᠣᠯᠣᠭᠠᠳᠠᠰ* то, что лизал кто-л.

**ДОЛООДУГААР ДОЛДУГААР**-Г үз.

**ДОЛООЛГОХ** *ᠳᠣᠯᠣᠭᠠ* **долоох-ын** үйлдүүл., **жаварт долоолгох** слегка замёрзнуть; **сум долоолгох** убить; ставить к стене; **чулуу долоолгох** тогл. пускать плоские камешки по поверхности воды.

**ДОЛООЛГУУЛАХ** *ᠳᠣᠯᠣᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **долоолгох-ын** үйлдүүл., **дать облизывать.**

**ДОЛООНТАА** *ᠳᠣᠯᠣᠨᠲᠠᠭ᠎ᠠ* 1. семь раз, семикратно; 2. семикратный.

**ДОЛООХ** *ᠳᠣᠯᠣᠬᠤ* 1. 1) лизать, облизывать; вылизывать; **байшингийн ханыг галын дөл долооно** огонь лижет стены дома; **таваг долоох** лизать тарелку; **уруулаа долоох а)** облизывать губы; б) шилж. пальчики оближешь; **хал үзэж, халуун чулуу долоох** хэлц. пройти огонь и воду; **хал үзэж, халуун чулуу долоосон хүн** человек, выдавший виды; **бывальый человек** (үгчил. человек, облизавший горячий камень); ~ человек, прошедший огонь, воду и медные трубы; **хүний ул долоох** хэлц. лизать пятки кому-л.; **үхэр долоосон юм шиг** как корова языком лизала (о гладко причёсанных волосах); **хомхой долоох** появление прыщика, герпеса на губах; **долоож гаргах** **ВЫЛИЗЫВАТЬ** (соринки из глаз и т.д.); **долоож идэх** лизать (напр. простоквашу); **долоох хужир солончак** (который лижут верблюды); 2) **лакать** (о собаке); 2.

**ДОЛООХУЙ**-Г үз.

**ДОЛООЦГООХ** *ᠳᠣᠯᠣᠭᠠᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠬᠤ* лизать (о многих).

**ДОЛООЧИХОХ** *ᠳᠣᠯᠣᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **ДОЛООХ-ЫН**

нэгэнтээ.

**ДОЛОР** *ᠳᠣᠯᠣᠷ* **долингор-ЫГ** үз.

**ДОЛОРШИХ** *ᠳᠣᠯᠣᠷᠰᠢᠬᠤ* **долингорших-ИЙГ** үз.

**ДОЛРОХ I** *ᠳᠣᠯᠣᠷᠬᠤ* легко сдираться,

облупливаться (напр. о коре).

**ДОЛРОХ II** **долингорох-ЫГ** үз.

**ДОЛРУУЛАХ** *ᠳᠣᠯᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **ДОЛРОХ I, II-ын**

үйлдүүл.

**ДОЛУУЛ(АН)** *ᠳᠣᠯᠤᠭᠤᠯ* / *ᠠᠨ* всемером; все семеро.

**ДОЛШРОХ** *ᠳᠣᠯᠰᠢᠷᠠᠬᠤ* **долингорших-ИЙГ** үз.

**ДОМ I** *ᠳᠣᠮ*: **дом мод** ург. дерево мягкой породы с чёрной корой, с большими листьями.

**ДОМ II** ург. чёрная липа.

**ДОМ III** ᠳᠣᠮᠤ 1) заговор (от болезни); магия, магическое средство; знахарство, колдовство; ворожба; **хар дом** чёрная магия; **чёрнокнижие**; **цагаан дом** белая магия; **эм дом** хорш. целебное средство, лекарство; **дом шившлэг** хорш. заклинание, заговор, наговор, магические слова; 2) оккультизм.

**ДОМ IV домбо-ыг** үз.

**ДОМ V** шашин. торжество, устраиваемое по случаю окончания прохождения духовным лицом или группой лиц одной из многочисленных религиозных дисциплин; **домын дамжаа барих** защищать ламскую степень.

**ДОМБО(Н)** ᠳᠣᠮᠪᠣ 1. кувшин (для чая), чайник (продолговатой формы); **морин домбо** большой высокий кувшин; 2. 1) продолговатый; 2) кувшинообразный; **домбон үрэл** а) продолговатая пиллюля; б) тех. роликовый шарик; **домбон чихэр** голова сахара; 3) тех. роликовый; **домбон зөөлгүүр** роликовый транспортёр.

**ДОМБОГОР** ᠳᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷ выпяченный (напр. о губах).

**ДОМБОЙЛГОХ** ᠳᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **домбойх**-ын үйлдүүл.

**ДОМБОЙХ** ᠳᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠬᠤ выпячивать губы.

**ДОМБОЛЗОХ** ᠳᠣᠮᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠤ то и дело выпячивать губы.

**ДОМБОЛЗУУЛАХ** ᠳᠣᠮᠪᠣᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **домболзох**-ын үйлдүүл.

**ДОМБОН** ᠳᠣᠮᠪᠣᠨ **домбо(н)** 2.-г үз.

**ДОМБОНЦОР** ᠳᠣᠮᠪᠣᠨᠴᠣᠷ тусг. баллон, баллончик.

**ДОМБОО** ᠳᠣᠮᠪᠣᠭ᠎ᠠ этг. тупой.

**ДОМБОР доомбор**-ыг үз.

**ДОМКРАТ** ᠳᠣᠮᠬᠣᠷᠠᠲᠤ тех. домкрат.

**ДОМГИЙН** ᠳᠣᠮᠭᠢᠶᠢᠨ **домо**-ийн харьяал., легендарный, мифический; **үлгэр домгийн** мифический; **домгийн баатар** мифический герой.

**ДОМИЙ** ᠳᠣᠮᠢᠶᠢ тө. лампадка.

**ДОМЛОХ** ᠳᠣᠮᠯᠠᠬᠤ **домнох**-ыг үз.

**ДОМНОЛГО** ᠳᠣᠮᠨᠣᠯᠭ᠎ᠠ знахарство; заговор, наговор; ворожба; лечение магией; **эмнэлэг домнолго** хорш. лечение, исцеление.

**ДОМНОХ** ᠳᠣᠮᠨᠣᠬᠤ 1. 1) исцелять магическими средствами; 2) знахарить; лечить; колдовать, заговаривать; ворожить; 2) шилж., яриа. делать неосновательно, кое-как, небрежно; изучать поверхностно; 2.

**домнохуй**-г үз.

**ДОМНОХУЙ** ᠳᠣᠮᠨᠣᠬᠤᠶᠢᠨ знахарство.

**ДОМНОЧИХОХ** ᠳᠣᠮᠨᠣᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **домнох**-ын нэгэнтээ.

**ДОМНУУЛАХ** ᠳᠣᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **домнох**-ын үйлдүүл.

**ДОМОГ** ᠳᠣᠮᠣᠭ 1) легенда, сказание, предание; миф; рассказ; история; **үлгэр домог**

хорш. а) легенда; б) притча во языцех; **хууч домог** хорш. старое предание; **домог судлал** мифология; **домог судлаач** мифолог; 2) предмет разговоров, пересудов, сплетен; **улиг домог** хорш. назойливость, докучливость; **чихний домог** шум в ушах; предмет разговоров, сплетен, пересудов; 3) заменитель; **ор домог** хорш. суррогат, заменитель, эрзац.

**ДОМОГЛОХ** ᠳᠣᠮᠣᠭᠯᠠᠬᠤ 1) повествовать, обращаться в шутку; 2) докучать, надоедать постоянными разговорами.

**ДОМОГЛУУЛАХ** ᠳᠣᠮᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **домоглох**-ын үйлдүүл.

**ДОМОГТ** ᠳᠣᠮᠣᠭᠲᠤ легендарный, мифический, сказочный, баснословный; **ардын домогт баатар** легендарный народный герой.

**ДОМОГТОЙ** ᠳᠣᠮᠣᠭᠲᠣᠶᠢ имеющий легенду.

**ДОМОГЧ** ᠳᠣᠮᠣᠭᠲᠤᠴᠢ сказитель.

**ДОМТИ донти**-ийг үз.

**ДОМТОХ** ᠳᠣᠮᠲᠤᠬᠤ страдать болезнью рта.

**ДОМЧ** ᠳᠣᠮᠴᠢ знахарь; колдун; **аргач домч** хорш. знахарь; **эмч домч** хорш. знахарь; лекарь; † **домч хуруу** яриа. безымянный палец.

**ДОМЧЛЮХ** ᠳᠣᠮᠴᠢᠯᠢᠭᠤᠬᠤ знахарить; лечить;

**эмчлэх домчлох** хорш. знахарить; лечить.

**ДОМЧЛУУЛАХ** ᠳᠣᠮᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **домчлох**-ын үйлдүүл.

**ДОН(Г) I** ᠳᠣᠨᠭᠠ тө. 1) злой дух, нечистая сила; бес; 2) мания, страсть; экстаз; **ихэмсэглэх дон** мания величия; **номын дон** библиомания; **хормойн дон** ёж. донжуанство; анаг. эротомания; **дон нөхцөх / дон тусах** страдать манией, влечением к чему-л.

**ДОН II: дон дон хийх** авиа.дуур. а) издавать звуки “гон-гон”; б) жигш. МОЛОТЪ ВЗДОР, неугомонно болтать.

**ДОНБО домбо**-ыг үз.

**ДОНГА** ᠳᠣᠨᠭᠠᠭ᠎ᠠ; **донга эм** лечебная вода для умывания лица.

**ДОНГИО** ᠳᠣᠨᠭᠢᠣᠨ 1) тупой, несообразительный; 2) жалкий; 3) необщительный, замкнутый, нелюдимый, дикий.

**ДОНГИОВТОР** ᠳᠣᠨᠭᠢᠣᠨᠪᠲᠣᠷ немного несообразительный.

**ДОНГИОДОХ** ᠳᠣᠨᠭᠢᠣᠨᠳᠣᠬᠤ 1) оказываться чрезмерно тупым, несообразительным; 2) оказываться чрезмерно замкнутым, необщительным.

**ДОНГИОДУУ** ᠳᠣᠨᠭᠢᠣᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **донгио**-н багас., 1) туповатый, глуповатый, простоватый; 2) довольно замкнутый, необщительный.

**ДОНГИОДУУХАН** ᠳᠣᠨᠭᠢᠣᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠨ **донгиодуу**-н багас., чрезмерно глупый.

**ДОНГИОРОХ** ᠳᠣᠨᠭᠢᠣᠨᠣᠷᠠᠬᠤ быть тупым, несообразительным.

**ДОНГИОТОХ** *ᠳᠣᠨᠭᠢᠣᠲᠣᠬ* 1) становиться несообразительным; 2) становиться необщительным.

**ДОНГИОТУУЛАХ** *ᠳᠣᠨᠭᠢᠣᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ДОНГИОТОХ**-ЫН үйлдүүл.

**ДОНГИОХОН** *ᠳᠣᠨᠭᠢᠣᠬᠤᠨ* **донгио**-н багас., слишжом тупой, глупый.

**ДОНГО I** *ᠳᠣᠨᠭᠣ* *ᠶ᠋ᠢᠭᠣᠪᠣᠷ*; **донго хүртэх** получать выговор.

**ДОНГО II** **донга**-ЫГ үз.

**ДОНГОДДОГ** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠳᠳᠣᠭ* певчий; **донгоддог шувуу** певчая птица.

**ДОНГОДЛОГО** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠳᠯᠣᠭᠣ* *ᠶ᠋ᠢᠭ* **донгодол**-ЫГ үз.

**ДОНГОДОЛ** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠳᠣᠯ* 1) пение, крик (птиц); 2) кукование; 3) выговор, упрёк.

**ДОНГОДОЛТ** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠳᠣᠯᠲ* **донгодол**-ЫГ үз.

**ДОНГОДОХ I** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠳᠣᠬ* 1. 1) петь, заливаться, пускать трели; чирикать, ворковать (о птицах); **алтан гургалдай шиг донгодох** заливаться соловьём; **донгодохоо болих** перестать петь, отпеться; 2) куковать; **хөхөө донгодов** закуковала кукушка; 2. **донгодохуй I**-Г үз.

**ДОНГОДОХ II** 1. 1) выговаривать, делать выговор; **хатуу донгодох а)** выговорить строго; б) строгий выговор; 2) упрекать, укорять, журить, порицать; 2. **донгодохуй II**-Г үз.

**ДОНГОДОХУЙ I** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠳᠣᠬᠤᠢ* 1) пение, чириканье, воркованье; 2) кукование.

**ДОНГОДОХУЙ II** порицание; выговор.

**ДОНГОДУУЛАХ** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **донгодох I, II**-ын үйлдүүл.; 2) получать выговор.

**ДОНГОР I** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠷ* амьт. двухгодовалый северный олень.

**ДОНГОР II** высокий.

**ДОНГОСОЛГУЙ** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠰᠣᠯᠭᠤᠢ* *ᠳᠣᠨᠭᠣᠰᠣᠯᠤᠰ* *ᠶ᠋ᠢᠭ* не болтая, не делая глупости.

**ДОНГОСОХ** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠰᠣᠬ* 1. 1) болтать, пустословить; нести вздор; **дэмий юм донгосох** пустословить, говорить глупости, болтать глупости, ерунду; 2) заговориться, увлечься беседой; разговориться; 2. **донгосохуй**-Г үз.

**ДОНГОСОХУЙ** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠰᠣᠬᠤᠢ* болтовня, вздор, пустые разговоры.

**ДОНГОСУУЛАХ** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **донгосох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОНГОСЧИХОХ** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠰᠴᠢᠬᠣᠬ* **донгосох**-ЫН нэгэнтээ., нести вздор, говорить глупости.

**ДОНГОЧИН** *ᠳᠣᠨᠭᠣᠴᠢᠨ* хуучир. официант.

**ДОНДГОР** *ᠳᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠷ* приподнимающийся.

**ДОНДОВ** *ᠳᠣᠨᠳᠣᠪ* тө. совершающий деяние.

**ДОНДОГ** *ᠳᠣᠨᠳᠣᠭ* тө. соображающий.

**ДОНДОЙЛГОХ** *ᠳᠣᠨᠳᠣᠢᠯᠭᠣᠬ* **дондойх**-ЫН үйлдүүл., загибать кверху, приподнимать.

**ДОНДОЙХ** *ᠳᠣᠨᠳᠣᠢᠬ* загибаться кверху, приподниматься.

**ДОНДОЛЗОХ** *ᠳᠣᠨᠳᠣᠯᠵᠣᠬ* то и дело приподниматься.

**ДОНЖ** *ᠳᠣᠨᠵ* яриа. **маяг**-ийГ үз.

**ДОНЖГОНОХ** *ᠳᠣᠨᠵᠭᠣᠨᠣᠬ* яриа. 1) быть высоким и неудобным; 2) **маяглах**-ЫГ үз.

**ДОНЖГОНУУЛАХ** *ᠳᠣᠨᠵᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ* **донжгонох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОНЖГОР** *ᠳᠣᠨᠵᠭᠣᠷ* яриа. 1) слишжом высокий и неудобный; 2) **маягтай**-Г үз.

**ДОНЖГОРДОХ** *ᠳᠣᠨᠵᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* **быть** слишжом высоким и неудобным.

**ДОНЖГҮЙ** *ᠳᠣᠨᠵᠭᠦᠢ* *ᠳᠣᠨᠵᠢᠨ* *ᠶ᠋ᠢᠭ* неестественный, неприличный.

**ДОНЖИЙХ** *ᠳᠣᠨᠵᠢᠶᠢᠬ* становиться высоким и неудобным.

**ДОНЖТОЙ** *ᠳᠣᠨᠵᠲᠣᠢ* приличный.

**ДОНИД** *ᠳᠣᠨᠢᠳ* тө. пустота.

**ДОНИР** *ᠳᠣᠨᠢᠷ* тө. 1) управляющий по делам свиты светских лиц; 2) секретарь канцелярии настоятеля монастыря.

**ДОНЛИ** *ᠳᠣᠨᠯᠢ* тө. фигура из прутьев наподобие мачты с реями, к которым привязаны разноцветные нитки, ставившаяся на возвышенном месте около юрты больного (в этой фигуре по верованиям скрываются злые духи, изгнанные из тела больного чтением молитв).

**ДОННИУН** *ᠳᠣᠨᠨᠢᠭᠤᠨ* **догниун**-Г үз.

**ДОНОГОЛЗОХ** *ᠳᠣᠨᠣᠭᠣᠯᠵᠣᠬ* 1. волноваться, переживать, беспокоиться, тревожиться; 2. **доноголзохуй**-Г үз.

**ДОНОГОЛЗОХУЙ** *ᠳᠣᠨᠣᠭᠣᠯᠵᠣᠬᠤᠢ* волнение, переживание.

**ДОНОГОЛЗУУЛАХ** *ᠳᠣᠨᠣᠭᠣᠯᠵᠤᠯᠠᠬ* **доноголзох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОНОЙ** *ᠳᠣᠨᠣᠶ* тө. осмысливать.

**ДОНОЛЗОХ** *ᠳᠣᠨᠣᠯᠵᠣᠬ* **доноголзох**-ЫГ үз.

**ДОНОН** *ᠳᠣᠨᠣᠨ*; **донон жимс** ург. персик сладкий; **тоор**-ЫГ үз.

**ДОНРОВ** *ᠳᠣᠨᠷᠣᠪ* **дондов**-ЫГ үз.

**ДОНРОЙ I** *ᠳᠣᠨᠷᠣᠢ* тө. 1) жёлтая охра, краска; 2) жёлтый сёрнистый мышьяк.

**ДОНРОЙ II** тө. рельеф.

**ДОНСЛОХ** *ᠳᠣᠨᠰᠯᠣᠬ* 1. 1) трястись; колебаться, болтать, содрогаться, встряхивать; **онгоц донслох** болтать (о самолёте); болтанка; **тэрэг донслож байна** телега трясётся; 2) шилж. беспокоиться, разволноваться; **сэтгэл донслох** тревожиться; 2. **донслохуй**-Г үз.

**ДОНСЛОХУЙ** *ᠳᠣᠨᠰᠯᠣᠬᠤᠢ* трясение, встряхивание; болтанка.

**ДОНСЛУУЛАХ** *ᠳᠣᠨᠰᠯᠤᠯᠠᠬ* **донслох**-ЫН үйлдүүл., 1) трястись; 2) шилж. беспокоить, тревожить.

**ДОНСОЛ** *ᠳᠣᠨᠰᠣᠯ* тө. поздравление; **донсол айлтгах** поздравлять.

**ДОНСОЛГО** *ᠳᠣᠨᠰᠣᠯᠭᠣ* *ᠶ᠋ᠢᠭ* 1) трепет, волнение, качка; 2) трясение, сотрясение.

**ДОНСОЛГОО** ᠳᠣᠨᠰᠣᠯᠭᠣᠭ᠎ᠠ г потрясение, сотрясение; **замын донсолгоонд ядрав** дорожная тряска утомила меня; **донсолгооны зөөллүүр** амортизатор.

**ДОНСОЛГООТОЙ** ᠳᠣᠨᠰᠣᠯᠭᠣᠭ᠎ᠠᠲᠤᠢ тряский; **донсолгоотой газар** тряское место; **донсолгоотой зам** тряская дорога.

**ДОНСОЛГОХ** ᠳᠣᠨᠰᠣᠯᠭᠣᠬᠤ **донслох**-ЫН үйлдүүл.

1) потрясать, встряхивать; шатать, качать; **чичрүүлэн донсолгох** приводить в трепет; бросать в лихорадку; **донсолгон хөдөлгөх** потрясать, колебать, шатать; 2) шилж. разволновать.

**ДОНТИ** ᠳᠣᠨᠲᠢ тө. медвежья жёлчь (лекарство).

**ДОНТОЙ** ᠳᠣᠨᠲᠣᠢ испытывающий сильное влечение, любовь, страсть к чему-л.; **донтой болох** испытывать сильное влечение к чему-л.; **ангийн донтой хүн** завзятый, заядлый охотник.

**ДОНТОР** ᠳᠣᠨᠲᠣᠷ **гувж**-ийг үз.

**ДОНТОХ** ᠳᠣᠨᠲᠣᠬᠤ испытывать сильное влечение к чему-л.

**ДОНТУУЛАХ** ᠳᠣᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **донтох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОНТЧИХОХ** ᠳᠣᠨᠲᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **донтох**-ЫН нэгэнтээ.

**ДОНХГОНОХ** ᠳᠣᠨᠬᠣᠭᠤᠨᠣᠬᠤ **донхолзох**-ЫГ үз.

**ДОНХГОНОУЛАХ** ᠳᠣᠨᠬᠣᠭᠤᠨᠣᠯᠠᠬᠤ

**донхгонох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОНХГОР** ᠳᠣᠨᠬᠣᠭᠣᠷ 1) большеголовый; 2) слишком высокий и неудобный.

**ДОНХГОРДОХ** ᠳᠣᠨᠬᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ быть слишком высоким и неудобным.

**ДОНХГОРДУУ** ᠳᠣᠨᠬᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ слегка большеголовый.

**ДОНХГОРХОН** ᠳᠣᠨᠬᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **донхгор**-ЫН багас., чересчур, чрезмерно большеголовый.

**ДОНХОЙЛГОХ** ᠳᠣᠨᠬᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **донхойх**-ЫН үйлдүүл.

**ДОНХОЙХ** ᠳᠣᠨᠬᠣᠢᠬᠤ быть длинношеим и большеголовым.

**ДОНХОЛЗОХ** ᠳᠣᠨᠬᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **1.** ходить, вытягивая вперёд шею (о большеголовом); **2.**

**донхолзохуй**-Г үз.

**ДОНХОЛЗОХУЙ** ᠳᠣᠨᠬᠣᠯᠵᠣᠬᠤᠬᠤᠢ движение большеголового с вытянутой вперёд шеей.

**ДОНХОЛЗУУЛАХ** ᠳᠣᠨᠬᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **донхолзох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОНХОР** ᠳᠣᠨᠬᠣᠷ имеющий головной убор большого размера.

**ДОНШИЛХИЙЛЭХ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠯᠬᠢᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠤ үлгээш. странствовать.

**ДОНШИХ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠬᠤ 1) шляться, бродить без дела; 2) болтать попусту.

**ДОНШМОЛ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠮᠣᠯ **доншооч**-ийг үз.

**ДОНШООЧ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠮᠣᠴᠢ 1) бездельник; 2) болтун, пустомеля.

**ДОНШУУР** ᠳᠣᠨᠰᠢᠭᠤᠷ **доншуурч**-ийг үз.

**ДОНШУУРЧ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠭᠤᠷᠴᠢ бездельник.

**ДОНШУУРЧЛАХ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠭᠤᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠤ

**доншуучлах**-ЫГ үз.

**ДОНШУУЧ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠭᠤᠭᠴᠢ **доншуурч**-ийг үз.

**ДОНШУУЧЛАЛ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠭᠤᠭᠴᠢᠯᠠᠯ скитание.

**ДОНШУУЧЛАХ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠭᠤᠭᠴᠢᠯᠠᠬᠤ шляться, бродить без дела.

**ДОНШУУЧЛУУЛАХ** ᠳᠣᠨᠰᠢᠭᠤᠭᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **доншуучлах**-ЫН үйлдүүл.

**ДОО I** ᠳᠣᠭᠣ тө. **остроконечный металлический чехол** (копья, ножа и т.д.).

**ДОО II** тө. **сутра**.

**ДООГ** ᠳᠣᠭᠣᠭ **насмешка, шутка; элэг доог** хорш. **насмешка, зубоскальство; доог болох**

**быть посмешищем; насмехаться, подшучивать; хүүхэд нохойн доог болох** быть посмешищем детей и собак; **доог хийх** насмехаться, подшучивать.

**ДООГЛОНГУЙ** ᠳᠣᠭᠣᠭᠣᠯᠣᠩᠭᠤᠢ **1.** 1) с насмешкой, насмешливо; 2) иронически; **2.** 1) насмешливый; 2) иронический.

**ДООГЛОХ** ᠳᠣᠭᠣᠭᠣᠯᠣᠬᠤ **1.** 1) подтрунивать над кем-чем-л., иронизировать, подсмеиваться, трунить, подшучивать, зубоскалить, насмешничать; **дооглож доромжлох** пройтись на чей-л. счёт, по чьему-л. адресу; 2) потешаться; насмехаться, смеяться, высмеивать, вышучивать, язвить, ехидничать; **сэм дооглох** высмеивать исподтишка; **дооглон юм хэлэх** сказать что-л. в насмешку; 3) дразнить, обзывать; **2. дооглохуй**-Г үз.

**ДООГЛОХУЙ** ᠳᠣᠭᠣᠭᠣᠯᠣᠬᠤᠬᠤᠢ подшучивание, высмеивание, насмешка.

**ДООГЛОЦГООХ** ᠳᠣᠭᠣᠭᠣᠯᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ **дооглох**-Н олноор үйлдэх., смеяться, высмеивать (о многих).

**ДООГЛОЧИХОХ** ᠳᠣᠭᠣᠭᠣᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **дооглох**-Н нэгэнтээ., смеяться, дразнить.

**ДООГЛУУЛАХ** ᠳᠣᠭᠣᠭᠣᠯᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **дооглох**-ЫН үйлдүүл.; 2) подвергаться насмешкам, быть осмеиваемым; быть поднятым на смех кем-л.

**ДООГТОЙ** ᠳᠣᠭᠣᠭᠣᠲᠣᠢ **1.** насмешливый;

**доогтой инээд** насмешливая улыбка; **доогтой хүн** зубоскал; **2.** насмешливо.

**ДООГУН** ᠳᠣᠭᠣᠭᠤᠨ хя. китайская система балок и кронштейнов, позволяющая делать крыши с загнутыми вверх краями.

**ДООГУУР** ᠳᠣᠭᠣᠭᠤᠷ **1.** понизу, низом; ниже, низко; внизу; **дундаас доогуур** ниже среднего; **доогуур болгох** делать ниже, делать более низким, снижать; **бүсээ доогуур бүслэх** подпоясываться пониже; **утга чанарыг доогуур үнэлэх** умалить значение; **дайсан доогуур яваад өнгөрөв** противник прошёл понизу; **2.** ПОД кем-чем-л.; **арьсан доогуур тарих** подкожное впрыскивание; **газар доогуур** под землёю; **газар доогуур ортол загнах** ругать на чём свет стоит; **газар доогуур ортол муулах** шилж. обливать грязью; **газар доогуур явах зам** подземная дорога; **орон доогуур**

**бий** находится под кроватью; **усан доогуур явдаг онгоц** подводная лодка; **хөл доогуур** под ногою; **ус шүүгээн доогуур урсан оров** вода подтека под шкаф; **хэрэм доогуур нүхлэх** делать подкоп под стены; **доогуур нь зурах** подчёркивать; **доогуур нь малгах** подкапывать; **доогуур харах** смотреть исподлобья; **3.** низкий; пониженный.

**ДООГУУРДАХ** ᠳᠣᠣᠭᠤᠰᠤᠷᠳᠠᠬᠤ 1) быть слишком низким; **бүс чинь доогуурджээ** ты слишком низко подпоясался; 2) проходить слишком низко под чем-л.

**ДООГУУРДУУ** ᠳᠣᠣᠭᠤᠰᠤᠷᠳᠤᠭᠤ доогуур-ЫН багас., чуть ниже.

**ДООГУУРДУУЛАХ** ᠳᠣᠣᠭᠤᠰᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ доогуурдах-ЫН үйлдүүл., снижать, занижать.

**ДООГУУРДЧИХАХ** ᠳᠣᠣᠭᠤᠰᠤᠷᠳᠤᠬᠢᠬᠠᠬᠤ доогуурдах-ЫН нэгэнтээ.

**ДООГУУРЛАХ** ᠳᠣᠣᠭᠤᠰᠤᠷᠯᠠᠬᠤ считать что-л. хуже, ниже (чем есть на самом деле).

**ДООГУУРТАХ** ᠳᠣᠣᠭᠤᠰᠤᠷᠲᠠᠬᠤ становиться чересчур низким.

**ДООГУУРХАН** ᠳᠣᠣᠭᠤᠰᠤᠷᠬᠠᠨ доогуур-ЫН багас., **1.** чуть пониже, несколько ниже; низковато; **2.** низковатый.

**ДООГУУРХИ** ᠳᠣᠣᠭᠤᠰᠤᠷᠬᠢ находящийся под чем-л., нижний.

**ДООГУУРШИГ** ᠳᠣᠣᠭᠤᠰᠤᠷᠰᠢᠭ доогуурхан-Г үз.

**ДООГЧ** ᠳᠣᠣᠭᠤᠴᠢ насмешливый, зубоскал.

**ДООД** ᠳᠣᠣᠳ **1.** 1) нижний; низовой; **доод давхар** нижний этаж; **доод тал** нижняя часть; нижняя сторона; со стороны двери (в юрте); **доод уруул** нижняя губа; **доод шатны** нижестоящий, низовой; **доод ядуу** неимущий; **дээд хүн суудлаа олбол, доод хүн гүйдлээ олно** зүйр. было бы болото, а черти найдутся (үгчил. если верхний найдёт своё место, то нижний найдёт, как поступать; 2) младший; **доод анги** младший класс; **2.** под; **доод тив** шашин. ад; подземный мир.

**ДООДОХ** ᠳᠣᠣᠳᠣᠬᠤ 1) нижестоящие (люди); 2) хар. половые органы.

**ДООДХОН** ᠳᠣᠣᠳᠤᠬᠣᠨ доод-ЫН багас., чуть ниже.

**ДООЖ** ᠳᠣᠣᠵ зарим. **1.** низ; самое худшее, второсортное, низкого качества; не ниже, не хуже (по качеству); **дээж нь биш ч гэсэн доож нь лав биш** хотя не самый лучший, но и не худший; **2.** последний; самый низкий.

**ДООЖГҮЙ** ᠳᠣᠣᠵᠢᠭᠦᠢ ᠳᠣᠣᠵᠢᠭᠦᠢ негодный; неприятный; **доожгүй зан гаргах** вести себя бессовестно.

**ДООЖИГНОХ** ᠳᠣᠣᠵᠢᠭᠢᠨᠭᠠᠨᠠᠬᠤ зарим. не считаться с кем-л.; не считать кого-л. за человека; смотреть на кого-л. свысока; презирать.

**ДООЖИН** ᠳᠣᠣᠵᠢᠨ зарим. плохой; **доог доожин** хорш. насмешка; **доожин мал** худой скот; **доожин юм** плохоньякая вещь.

**ДООЖИНЧ** ᠳᠣᠣᠵᠢᠨᠴᠢ: доожинч бялзуухай шувуу. зелёный попугай.

**ДООЖОО** ᠳᠣᠣᠵᠣ᠎ᠠ 1) вид, внешность, форма; **доожоо муутай** невзрачный, неказистый, непрезентабельный; жалкий; невидный, неброский; 2) настроение, душевное состояние; 3) **доож**-ийг үз.

**ДООЖООГҮЙ** ᠳᠣᠣᠵᠣ᠎ᠠᠭᠦᠢ ᠳᠣᠣᠵᠣᠨᠭᠦᠢ 1) жалкий, бесталанный; **доожоогүй хувцас** одежда в жалком состоянии; 2) дегенеративный; 3) невзрачный, неказистый, некрасивый, непрезентабельный, неброский, невидный, неяркий; 4) одиозный, антипатичный, несимпатичный; бесчестный, отвратительный (о характере); **доожоогүй амьтан** яриа. Мокрая курица; слонтяй; **доожоогүй хүн** никудышный человек.

**ДООЖТОЙ** ᠳᠣᠣᠵᠣᠬᠤ годный, приличный, подающий надежды.

**ДООМБОР** ᠳᠣᠣᠮᠪᠣᠷ хөгжим. домра; балалайка.

**ДООМБОРДОХ** ᠳᠣᠣᠮᠪᠣᠷᠳᠣᠬᠤ играть на домре.

**ДООМБОРДУУЛАХ** ᠳᠣᠣᠮᠪᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ домбордох-ЫН үйлдүүл., просить играть на домре; заставить играть на домре.

**ДООМБОРЧ** ᠳᠣᠣᠮᠪᠣᠷᠴᠢ домрист.

**ДООР** ᠳᠣᠣᠷ **1.** 1) под чем-л., ниже чего-л.; **удирдлагын доор** под руководством; **ширээн доор** под столом; **доор улс**

подведомственный, подчинённый народ; низшие слои общества; 2) ниже, внизу, вниз; **доор дурдсан** нижеупомянутый; **доор заасан** нижеуказанный; **доор тоочсон** нижеперечисленный; **доор үсэг зурагсад** нижеподписавшийся; 3) шилж. хуже, ниже (по качеству); **нохойноос доор** хуже собаки; **доор орох а)** спускаться вниз, ниже; **б)** вступать в подданство; **в)** ухудшаться (о состоянии здоровья); **доор үзэх а)** недооценивать; **б)** презрительно относиться к чему-л.; **в)** смотреть свысока; 4) низ, низовье; **доор газар а)** низовье; **б)** преисподняя; **2.** низший, низкий; **доор даралт** низкое давление; **доор замбуутив** домог. нижний мир (т.е. земля); **дор**-ЫГ үз.

**ДООРГҮЙ** ᠳᠣᠣᠷᠭᠦᠢ ᠳᠣᠣᠷᠭᠦᠢ дээр дооргүй хорш. и высшие и низшие.

**ДООРД** ᠳᠣᠣᠷᠳᠠ нижний, низовой, низший; исподний; подвластный, подданный; **доорд ангийн лам нар** низшее ламство; **доод ард** низшее, беднейшее аратство; **доорд миний бие** бичг. моя ничтожная особа, Ваш покорнейший слуга; **доорд оргилго** припятюк двери (нижний брус дверной рамы, отверстие, в котором вращается вертлюг); **доорд сэтгэл** смирение, покорность; **биез доорд үзэх** считать себя человеком “низкого” ранга; сознательно унижать себя, своё достоинство; **дээд доорд хэмээн атаа тэмцэл гарах** вести борьбу, разбившись на высших и низших;

**доорд ядуу / ядуу доорд** неимуший; † **доордын хагас** последняя четверть лунного месяца.

**ДООРДОС** ᠳᠣᠣᠷᠳᠣᠳᠤ **доорд-ЫН** олон., низшие (о людях), незнатные.

**ДООРДОХ** ᠳᠣᠣᠷᠳᠣᠬᠤ быть слишком низким, хуже; снижаться, понижаться, опускаться, слабеть, уменьшаться; **нохойноос доордох** оказаться в положении худшем, чем собачье.

**ДООРДУУЛАХ** ᠳᠣᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **доордох-ЫН** үйлдүүл., снижать, уменьшать, унижать.

**ДООРДЧИХОХ** ᠳᠣᠣᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **доордох-ЫН** нэгэнтээ.

**ДООРЛОХ** ᠳᠣᠣᠷᠯᠣᠬᠤ 1) унижать, оскорблять, издеваться; 2) подкладывать что-л.

**ДООРОГШ** ᠳᠣᠣᠷᠣᠭᠰᠢ вниз, книзу, ниже; **дорогш-ийг** үз.

**ДООРООС** ᠳᠣᠣᠷᠣᠭᠣᠰ **доор-ЫН** гарах., снизу, с низов, с низовья; **из-под** чего-л.; **газар доороос** из-под земли.

**ДООРХИ** ᠳᠣᠣᠷᠬᠢ находящийся внизу; нижний, нижеследующий; нижеприведённый, нижеуказанный; **орчуулгыг доорхи жишээнээс үзэгтүн!** перевод смотрите ниже!

**ДООРХОН** ᠳᠣᠣᠷᠬᠢᠨ **доор-ЫН** багас.

**ДООРШООХ** ᠳᠣᠣᠷᠰᠢᠬᠠᠭ унижать, издеваться, оскорблять.

**ДООШ** ᠳᠣᠣᠰ 1) вниз, ниже; **тэгээс доош** ниже нуля; **хориос доош** ниже двадцати; **доош болгох** снижать; **доош болох** снижаться; **доош буух** спускаться; **доош суух** а) садиться; б) садиться пониже; в) садиться ближе к двери (в юрте); г) сползать, переместиться вниз, осесть; д) страдать поносом; **газар доош сууж байна** оползень (земли); **доош нь харуулах** переверачивать, ставить вверх ногами; 2) до, менее; **таваас доош насны хүүхэд** дети в возрасте до пяти лет; 3) яриа. на запад; вниз по течению.

**ДООШГҮЙ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠭᠦᠢ **доош** не менее; **таваас доошгүй** не менее пяти.

**ДООШДОХ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠳᠣᠬᠤ слишком понижаться, быть слишком низким; быть чересчур опущенным, спущенным.

**ДООШДУУЛАХ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **доошдох-ЫН** үйлдүүл.

**ДООШИВТОР** ᠳᠣᠣᠰᠢᠪᠲᠣᠷ слегка вниз.

**ДООШИЛЧИХОХ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠯᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **доошлох-ЫН** нэгэнтээ.

**ДООШЛОЛ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠯᠣᠯ снижение, падение.

**ДООШЛОЛТ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠯᠣᠯᠲᠤ / **доошлол-ЫГ** үз.

**ДООШЛОХ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠯᠣᠬᠤ 1. 1) опускаться, спускаться, снижаться, ехать, идти вниз по реке, с горы; понижаться; **онгоц доошлов** самолёт снизился; 2) уменьшиться, убавляться, убывать, редеть, сбавляться, спадать; **будан доошилж байна** туманы реденют; **жин доошилсон байна** сбавил, потерял, убавился в весе; **нуурын ус**

**доошилжээ** воды в озере убавилось; **өвчтөний халуун доошилжээ** температура большого упала; **нэр хүнд нь доошилж байна** его авторитет падает; шилж. приходиться в упадок, ухудшаться, деградировать; 2.

**доошлохуй-г** үз.

**ДООШЛОХУЙ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠯᠣᠬᠤᠭᠡᠢ снижение, падение; уменьшение, убавление.

**ДООШЛУУЛАХ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **доошлох-ЫН** үйлдүүл., 1) понижать, снижать, сбивать, уменьшать, убавлять, умялять; 2) опускать, спускать; 3) шилж. ухудшать, приводить в упадок.

**ДООШОО** ᠳᠣᠣᠰᠢᠬᠤ **доош-ийг** үз., **доошоо хар** смотри вниз; **доошоо орох** хар. при детях говорить о всякой всячине, что ниже поясницы, оказывать на них дурное влияние.

**ДООШХИ** ᠳᠣᠣᠰᠢᠬᠢ ниже.

**ДООШХОН** ᠳᠣᠣᠰᠢᠬᠢᠨ **доош-ийн** багас., слегка вниз, немного ниже.

**ДОР** ᠳᠣᠷ 1. 1) вниз; 2) вниз; книзу; **дор болох / дор орох** а) спускаться вниз; ниже, вступать в подданство; б) шилж. идти к упадку, беднеть; приходиться в расстройство (о хозяйстве); в) лежать в лёжку; оказаться хуже, ухудшаться (о состоянии здоровья); **дор орохгүй** хэлц. не падать духом; не хуже; **хүний дор орохгүй хүн** сам себе хозяин; **дор хүртэл** донизу; 3) ниже чего-л., у кого-л., причём-л., вниз; ниже-; низко-; **дор бичсэн** нижеизложенный; **дор дурдсан** нижеупомянутый; **дор жагсаасан** нижеуказанный; **дор нэрлэсэн** нижепоименованный; **дор өгүүлсэн** нижесказанный; **дор тоочсон** нижеперечисленный; **дор үсэг зурагсад** нижеподписавшиеся; **дор үзэх** а) недооценивать; б) презрительное отношение к чему-л.; 4) под, под себя; **газар дор** под землю; **гарын дор ажил** работа под силу; **ивээл дор** в фаворе; на страже; **мэдэл дор** в ведении; под начальством; **Сүвээдэйн дор явсан цэрэг** войска, находившиеся под командованием Сүвэдэя; **нэг дор** а) разом, сразу, с одного маху, без передышки, не отрываясь, одним духом; б) под одной крышей; вместе, в одном месте; **нэг дор байх** дышать одним воздухом, жить одним домом; **нэг дор суух / нэг гэрт суух** жить под одной кровлей; **хамар дор нь** под самым носом; перед глазами; **ширээн дор** под столом; **эрх дор** хуучир. под властью; **дор нь дэвсэх** подстелить; 5) сразу; на месте; **дор нь** сразу, разом; **дор нь алах** убить на месте; **тэр дор нь барих** поймать с поличным на месте; **дор нь зүйл дуусгах** разом покончить с чем-л.; **дор нь нэг тийш болгох** решить на месте; **дор нь ойлгох** хватать на лету; **дор дор нь мэдэгдэх** держать кого-л. в курсе чего-л.; б) шилж. хуже, ниже (по качеству); более худший; **бүр**

**дор болов** стал ещё хуже, ухудшился; **нялх хүүхдээс долоон дор** хэлц. хуже малого ребёнка; **нохойноос дор** хуже собаки; **дор хаяхад сард мянгыг авч байна** мало-помалу в месяц тысячу зарабатывает; **2.** низина, низменность, долина; дол; **дор газар а)** низовье; б) преисподняя; **3.** низший; низкий, низменный, низинный; **дор даралт** низкое давление; **дор сэтгэл** хуучир. смирение; покорность.

**ДОРВИ** **ᠳᠣᠷᠪᠢ** 1) размах; 2) мощь; способность; **дорви муутай** немощный, неспособный, слабый; 3) зажиточность.  
**ДОРВИГҮЙ** **ᠳᠣᠷᠪᠢᠭᠦᠢ** **ᠠ** **ᠳᠣᠷᠪᠢ** **ᠭᠦᠢ** 1) слабый; 2) бедный, убыточный; 3) экстенсивный.

**ДОРВИЛОГ** **ᠳᠣᠷᠪᠢᠯᠣᠭ** **ᠳᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠢ**-г үз.  
**ДОРВИТОЙ** **ᠳᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠢ** 1) могучий; 2) зажиточный; доходный, прибыльный; **дорвитой баян** крупный богач; 3) полный сил, мощный, сильный.

**ДОРВИТОЙХОН** **ᠳᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠢᠬᠣᠨ** **ᠳᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠢ**-н багас., довольно прибыльный; довольно сильный.

**ДОРВО** **ᠳᠣᠷᠪᠣ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭ᠎ᠠ** **ᠲ**)-ЫГ үз.  
**ДОРВОГО I** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭ᠎ᠠ** 1) котелок; 2) фляга; манерка; сумка ламская (для жидкостей).

**ДОРВОГО II** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭ᠎ᠠ** **ᠲ**)-ЫГ үз.  
**ДОРВОГО III** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭ᠎ᠠ**: **дорво** **дорво** **хийх** надувать губы.

**ДОРВОГОНОХ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭ᠎ᠠᠨᠣᠬ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠣᠬ**-ЫГ үз.  
**ДОРВОГОНОЧИХОХ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭ᠎ᠠᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ**  
**дорвогонох**-ЫН нэгэнтээ.

**ДОРВОГОНУУЛАХ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭ᠎ᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ**  
**дорвогонох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОРВОГОР** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷ** оттопыренный, выпяченный, надутый (напр. о губах); **дорвогор уруул** оттопыренные губы.

**ДОРВОГОРДОХ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ** быть чересчур оттопыренным, выпячиваться, быть надутым (о губах).

**ДОРВОГОРДУУ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ** **дорвогор**-ЫН багас., слегка оттопыренный (о губах).

**ДОРВОГОРХОН** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ** **дорвогор**-ЫН багас., чересчур оттопыренный (о губах).

**ДОРВОЙЛГОХ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠢᠯᠭᠣᠬ** **дорвойх**-ЫН үйлдүүл.

**ДОРВОЙХ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠢᠬ** 1) оттопыриваться, надуваться, выпячиваться, выдаваться вперёд; 2) шилж. быть удручённым, подавленным.

**ДОРВОЙЧИХОХ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠢᠴᠢᠬᠣᠬ** **дорвойх**-ЫН нэгэнтээ.

**ДОРВОЛЗОХ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠣᠬ** 1) шевелить, двигать надутыми, толстыми губами; 2) оттопыриваться, выпячиваться, выдаваться вперёд (напр. о губах).

**ДОРВОЛЗУУЛАХ** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ** **дорволзох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОРВОН** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠨ** большая курильница перед храмом.

**ДОРВОС** **ᠳᠣᠷᠪᠣᠰ**: **дорвос дорвос** хорш.  
**дорво** **ᠲ**-ЫГ үз.

**ДОРГИ** **ᠳᠣᠷᠭᠢ** **дорж**-ийг үз.  
**ДОРГИЛГО** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠯᠭ᠎ᠠ** **ᠭ** дребезжание, дрожь; вибрация.

**ДОРГИЛГОХ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠯᠭ᠎ᠠᠬ** глушить рыбу под ВОДОЙ (способ ловли рыб).

**ДОРГИЛОХ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠯᠣᠬ** **доргих**-ийн олонгаа., **1.** колебаться, дрожать, шататься (напр. пол, крыша); **2.** **доргилохуй**-г үз.; **3.** **вибрирующий**.

**ДОРГИЛОХУЙ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠯᠣᠬᠤᠢ** дрожание, тряска; вибрация.

**ДОРГИЛГ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠯᠭ** **доргио**-г үз.

**ДОРГИЛУУЛАХ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬ** **доргилох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОРГИЛУУР** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠷ** тусг. мембрана.

**ДОРГИЛЧИХОХ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ** **доргилох**-ЫН нэгэнтээ., дрожать.

**ДОРГИМ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠮ** **ᠭ** оглушительный.

**ДОРГИО(Н)** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠣ** **ᠨ** 1) сотрясение, дрожание; **доргио зөөллөх** тусг. амортизация; 2) грохот, дребезжание, дрожание; отголосок, эхо; отзвук; 3) гул, гулкий шум (напр. от топота стада).

**ДОРГИТОЙ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠲᠣᠢ** 1) дрожащий; дребезжащий; шумный, гулкий; 2) тряский, неровный (о поступи, ходе верховых животных).

**ДОРГИОХ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠣᠬ** **доргих**-ийн үйлдүүл., 1) сотрясать; вызывать дребезжание, сотрясение; 2) глушить рыбу под водой.

**ДОРГИУЛАХ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠤᠯᠠᠬ** **доргих**-ийн үйлдүүл.

**ДОРГИУР** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠤᠷ** **доргилуур**-ЫГ үз.

**ДОРГИХ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠬ** 1) сотрясаться, дрожать от грохота; 2) грохотать, дребезжать; 3) колебаться; **газар хөдлөн доргино** происходит землетрясение; **шил доргиж байна** стёкла дребезжат; **нэг үхрийн эвэр дэлсвэл, мянган үхрийн эвэр доргино** зүйр. когда бьют по рогам одну корову, рога дрожат у тысячи коров.

**ДОРГИЧИХОХ** **ᠳᠣᠷᠭᠢᠴᠢᠬᠣᠬ** **доргих**-ийн нэгэнтээ., дрожать от грохота.

**ДОРГО** **ᠳᠣᠷᠭ᠎ᠠ** амьт. барсук.

**ДОРГОМДОХ** **ᠳᠣᠷᠭ᠎ᠠᠮᠳᠣᠬ** сохнуть, плохо цвести (о хлебах).

**ДОРГОМЖ** **ᠳᠣᠷᠭ᠎ᠠᠮᠵ** 1) слабый, бессильный; 2) никчёмный, никудышный.

**ДОРГОМЖДОХ** **ᠳᠣᠷᠭ᠎ᠠᠮᠵᠳᠣᠬ** быть крайне слабым, чересчур хилым.

**ДОРГОМЖТОХ** **ᠳᠣᠷᠭ᠎ᠠᠮᠵᠲᠣᠬ** **доргомдох**-ЫГ үз.

**ДОРД** **ᠳᠣᠷᠳ** **доод**-ЫГ үз.

**ДОРДГОНОХ** **ᠳᠣᠷᠳᠭ᠎ᠠᠨᠣᠬ** **дордойх**-ЫГ үз.

**ДОРДГОР** **ᠳᠣᠷᠳᠭᠣᠷ** **дорвогор**-ЫГ үз.

**ДОРДОЙЛГОХ** **ᠳᠣᠷᠳᠣᠢᠯᠭᠣᠬ** **дордойх**-ЫН үйлдүүл., оттопыривать.

**ДОРДОЙХ** *ᠳᠣᠷᠳᠣᠢᠬᠤ* 1) оттопыриваться, оттопыриться; 2) шилж. ссориться; быть не в ладах.

**ДОРДОЙХГҮЙ** *ᠳᠣᠷᠳᠣᠢᠬᠤᠭᠦᠢ* *ᠳᠣᠷᠳᠣᠢᠬᠤ* *ᠶ᠋ᠢᠨ* не держать зла, не таить злобы; **ам дордойвч**, **элэг дордойхгүй** хууч. быть в ссоре – это не значит таить зло, отворачиваться (о родственниках).

**ДОРДОЛЗОХ** *ᠳᠣᠷᠳᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* **дордгонох**-ЫГ үз.

**ДОРДОХ** *ᠳᠣᠷᠳᠣᠬᠤ* 1) быть слишком низким; 2) понижаться, падать; 3) шилж. ухудшаться; **чанар нь дорджээ** качество ухудшилось.

**ДОРДОЦГООХ** *ᠳᠣᠷᠳᠣᠵᠣᠭᠣᠭᠠᠬᠤ* ухудшаться (о многих).

**ДОРДУУЛАХ** *ᠳᠣᠷᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дордох**-ЫН үйлдүүл.

1) делать слишком низким; 2) шилж. ухудшать.

**ДОРЖ** *ᠳᠣᠷᠵᠢ* **алмаас**-ЫГ үз.

**ДОРЖПАЛАМ** *ᠳᠣᠷᠵᠢᠫᠤᠯᠠᠮ* эрдэс. александрит.

**ДОРИУВТАР** *ᠳᠣᠷᠢᠭᠤᠪᠲᠠᠷ* **дориун**-Ы багас., довольно хороший.

**ДОРИУН** *ᠳᠣᠷᠢᠭᠤᠨ* хороший, положительный; бравый; **овоо дориун** хорш. Лучший, замечательный; **дориун сайн** хорш. замечательный, пригожий.

**ДОРИУХАН** *ᠳᠣᠷᠢᠭᠤᠬᠠᠨ* **дориун**-Ы багас., очень хороший.

**ДОРЛИГ** *ᠳᠣᠷᠯᠢᠭ* тө. воплощение могущества.

**ДОРМО(Н)** *ᠳᠣᠷᠮᠣ(ᠨ)* хуучир. металлическая пластинка с девятью отверстиями, подвешиваемая к одежде ребёнка; **дормо зүүх** подвешивать к одежде ребёнка металлическую пластинку с девятью отверстиями (от злых духов).

**ДОРМОСОН** *ᠳᠣᠷᠮᠣᠰᠣᠨ*: **дормосон мүгз** ург. четырехлистник золотистый.

**ДОРНО** *ᠳᠣᠷᠨᠣ* ᠑. восток; **дорно зүг** восток; на восток; в восточном направлении; **дорно зүг явах** идти на восток; **дорно өмнө** юго-восток; юго-восточный; **дорно умар** северо-восток; северо-восточный; **2.** восточный; **дорно зүгт** в восточном направлении; находящийся на востоке; относящийся к востоку; **Дорноговь аймаг** Восточно-гобийский аймаг; **дорно дахин** а) Восток; б) народы Востока; в) восточный, находящийся на востоке, относящийся к востоку; **дорно дахины судлал** востоковедение; **дорно дахиныг судлаач** востоковед, ориенталист; **Дорно дахины дээд сургууль** институт Востоковедения.

**ДОРНОД** *ᠳᠣᠷᠨᠣᠳ* восточный, находящийся на востоке; **Алс Дорнод** Дальний Восток; **Ойрхи Дорнод** Ближний Восток; **Дорнод аймаг** Восточный аймаг; **дорнод хэлтэс** восточный отдел, восточная секция.

**ДОРНОДОД** *ᠳᠣᠷᠨᠣᠳᠣᠳ* *ᠰᠦ* **дорнод**-ЫН ө.о., на востоке, на восток.

**ДОРНОДООС** *ᠳᠣᠷᠨᠣᠳᠣᠭᠣᠰ* *ᠶ᠋ᠢᠨ* **дорнод**-ЫН гарах., с востока.

**ДОРНОДЫН** *ᠳᠣᠷᠨᠣᠳᠠᠨ* *ᠰᠤ* **дорнод**-ЫН харьяал., восточный; **Дорнодын тал** Восточная равнина.

**ДОРНООС** *ᠳᠣᠷᠨᠣᠭᠣᠰ* *ᠶ᠋ᠢᠨ* **дорно**-ЫН гарах., с востока.

**ДОРНОТ** **дорнод**-ЫГ үз.

**ДОРНОХИ** *ᠳᠣᠷᠨᠣᠬᠢ* находящийся на востоке, относящийся к востоку, восточный.

**ДОРНЫН** *ᠳᠣᠷᠨᠠᠨ* *ᠶ᠋ᠢᠨ* **дорно**-ЫН харьяал., восточный.

**ДОРОВТОР** *ᠳᠣᠷᠣᠪᠲᠣᠷ* **дор**-ЫН багас., ниже, хуже (по качеству).

**ДОРОГШ** *ᠳᠣᠷᠣᠭᠰᠢ* 1) вниз, книзу, внизу; **дорогш орох** падать, снижаться; опускаться, спускаться вниз; очутиться внизу; **дорогш татах** тянуть вниз; **нөгөө захаас дорогш татах** с другого конца тянуть вниз; **дорогш уруудах** спускаться, катиться вниз; **дорогш хандуулах** обращать, направлять вниз, наклонять; **дорогш харсан** обращённый вниз; 2) ниже; менее; меньше; **зургаан сараас дорогш хугацаагаар** на срок, сроком менее шести месяцев; **өөрөөс дорогш** ниже себя, нижестоящий.

**ДОРОГШГҮЙ** *ᠳᠣᠷᠣᠭᠰᠢᠭᠦᠢ* *ᠳᠣᠷᠣᠭᠰᠢ* *ᠶ᠋ᠢᠨ* не менее; **хоёр сараас дорогшгүй** не менее двух месяцев; **ДОРОГШДОХ** *ᠳᠣᠷᠣᠭᠰᠢᠳᠣᠬᠤ* быть чересчур низким.

**ДОРОГШИЛЧИХОХ** *ᠳᠣᠷᠣᠭᠰᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **дорогшлох**-ЫН нэгэнтээ.

**ДОРОГШЛОХ** *ᠳᠣᠷᠣᠭᠰᠢᠯᠣᠬᠤ* 1) спускаться, снижаться; 2) быть чересчур низким; 3) шилж. приходит в упадок, деградировать.

**ДОРОГШЛУУЛАХ** *ᠳᠣᠷᠣᠭᠰᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **дорогшлох**-ЫН үйлдүүл., 1) спускать, снижать; 2) шилж. ухудшать, приводить в упадок.

**ДОРОЙ** *ᠳᠣᠷᠣᠢ* **1.** 1) слабый; неспособный, неразвитой, хилый; **арчаагүй дорой** хорш. шагуступить не может, хуже малого ребёнка; **сул дорой** хорш. слабый; **сул дорой бие** слабое здоровье; **сул дорой биетэй хүүхэд** слабый ребёнок, хилый ребёнок; **дорой дуу** слабый голос; 2) дохлый; **үхээнц дорой** хорш. бездушный; дохлый; неживой; безжизненный; 3) жалкий; 4) измождённый, избитый; сдавленный; отсталый, забитый; **дорой буурай** хорш. а) отсталый, забитый; неразвитый; б) угнетённый; **дорой буурай хөгжил** слабое развитие; **дорой бүдүүлэг** хорш. примитивный; 5) убогий, бедный; **ядуу дорой** хорш. убогий, бедный; 6) жидкий, хлипкий; **дорой дуу** жидкий голос; слабый голос; **орой гарч, дорой төрсөн** цэцэн. поздно родился да ещё слабым; ~ пороку не хватает у кого-л.; кишка тонка у кого-л.; 7) приниженный, покорный; **дорой янз** приниженность; **2.** слабо.

**ДОРОВИВТОР** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠪᠲᠣᠷ **дорой**-н багас., довольно слабый.

**ДОРОВИДУУ** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠳᠤᠭᠤ **дорой**-н багас., чуть слабоватый.

**ДОРОВИТЛОГО** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠲᠯᠣᠭᠣ **доройтол**-ЫГ үз.

**ДОРОВИТМОЛ** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠲᠮᠣᠯ слабый, слабоватый.

**ДОРОВИТОЛ** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠲᠣᠯ понижение, регресс, падение, упадок, застой, ослабление, депрессия, нищета; **буурал доройтол** хорш. упадок; **насны доройтол** старческая дряхлость; **урлагийн доройтол** упадок искусства.

**ДОРОВИТОХ** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠲᠣᠬ **1.** ослабевать; ухудшаться; приходиться в упадок; **бие доройтох** расслабляться; **тамир тэнхэл доройтож байна** силы угасают; убывают силы; **эрүүл мэнд доройтох** ухудшаться (о здоровье); **нэр сүр доройтох** терять авторитет, влияние; **олон улсын харилцаа муудаж доройтов** международные отношения ухудшились; **2. доройтохуй**-Г үз.

**ДОРОВИТОХУЙ** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠲᠣᠬᠤᠢ ухудшение, ослабление, упадок.

**ДОРОВИТУУЛАХ** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **доройтох**-ЫН үйлдүүл., понижать, ослаблять, приводить в упадок, ухудшать, принижать; **чадал доройтуулах** приводить к упадку сил; **доройтуулан дарах** подавлять, усмирять; **доройтуулан мөхөөх** ослабить, приводить к упадку.

**ДОРОВИТЧИХОХ** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠲᠴᠢᠬᠣᠬ **доройтох**-ЫН нэгэнтээ.

**ДОРОВИХОН** ᠳᠣᠷᠣᠪᠢᠬᠣᠨ **дорой**-н багас., чересчур слабый.

**ДОРОМ** ᠳᠣᠷᠣᠮ высокие конические жертвенные хлебы из муки, масла и сахара, раскрашенные в разные цвета и ставящиеся на жертвеннике; **гүрэм дором** хорш. богослужение, молитва (от болезней).

**ДОРОМЖ** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵ **1.** незаметный; забитый; серенький; неприметный; **2.** забитость; серость; унижение, презрение.

**ДОРОМЖДОХ** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠳᠣᠬ быть чересчур низким, крайне плохим.

**ДОРОМЖИЛСОН** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠢᠯᠰᠣᠨ оскорбительный, издевательский, унижительный; **шүтээнээ доромжилсон** надругавшийся над святыней, оскорбивший свою святыню; кощунственный; **доромжилсон үг** оскорбительные слова.

**ДОРОМЖИЛЧИХОХ** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **доромжлох**-ЫН нэгэнтээ., оскорблять.

**ДОРОМЖЛОГДОХ** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **доромжлох**-ЫН үйлдэгд., быть униженным.

**ДОРОМЖЛОГДСОН** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠯᠣᠭᠳᠰᠣᠨ униженный, обиженный; оскорблённый.

**ДОРОМЖЛОГЧ** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠯᠣᠭᠴ оскорбитель, обидчик.

**ДОРОМЖЛОЛ** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠯᠣᠯ унижение, оскорбление; издевательство, поношение; пренебрежение; **доромжлолыг тэвчих** терпеть обиду.

**ДОРОМЖЛОХ** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠯᠣᠬ **1.** унижать, оскорблять; относиться пренебрежительно, издеваться; отзываться с пренебрежением; **дайран доромжлох** хорш. оскорблять, поносить; **дарлан доромжлох** хорш. подавлять, подчинять, угнетать; **үгээр доромжлох** оскорблять словами; **элэглэн доромжлох** хорш. издеваться; **чи намайг доромжилж байна** ты оскорбляешь меня; **доромжлон үзэх** относиться с пренебрежением, смотреть свысока; **доромжлон хэлэх** отзываться о ком-л. пренебрежительно; **2. доромжлохуй**-Г үз.

**ДОРОМЖЛОХУЙ** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠯᠣᠬᠤᠢ унижение, оскорбление.

**ДОРОМЖЛУУЛАХ** ᠳᠣᠷᠣᠮᠵᠯᠤᠯᠠᠬ **доромжлох**-ЫН үйлдүүл., быть оскорблённым.

**ДОРОО I** ᠳᠣᠷᠣ᠎ᠠ на месте; **гар дороо бэлэн байлгах** иметь всегда под рукою, наготове, сразу же, тут же; **дор дороо а)** каждый в отдельности, каждый на своём месте; **б)** каждый для себя; **в)** кто во что горазд; **дороо!** на месте!, стоп! (команда); **дороо дарах** моментально подавить, осилить; подминать под себя; **дороо мунгинах** заблудиться в трёх соснах; **хөлөө дороо нугалах** подгибать ноги под себя.

**ДОРОО II** **1)** тотчас же, сразу же, сейчас же, прямо, немедленно, незамедлительно, в тот же миг, тут же, сию минуту; **ирсэн дороо** сразу как только приехал; **тэр дороо ирнэ** он тотчас придёт; **дороо буцав** тут же возвратился; **2)** тот же час, без задержки, без промедления, не мешкая, не долго думая, не теряя времени; вдруг.

**ДОРОО III** ᠳᠣᠷᠣ᠎ᠠ хөгжим. субконтр октава.

**ДОРООС** ᠳᠣᠷᠣ᠎ᠠᠰ **дор**-ЫН гарах., С НИЗОВЬЯ; ИЗ-ПОД чего-л.; **газар дороос** из-под земли; **гай газар дороос, гахай модон дотроос** ᠳᠣᠲᠣᠷᠣ᠎ᠠ цэцэн, ~ не ровен час.

**ДОРСГОЙ** ᠳᠣᠷᠰᠬᠣᠢ выдавшийся, выступающий вперёд, наружу (о зубах); высовывающийся, торчащий; **дорсгой шүдтэй** с торчащими зубами.

**ДОРСГОЙВТОР** ᠳᠣᠷᠰᠬᠣᠢᠪᠲᠣᠷ слегка торчащий (о зубах).

**ДОРСГОЙДОХ** ᠳᠣᠷᠰᠬᠣᠢᠳᠣᠬ чересчур выдаваться вперёд, наружу (о зубах).

**ДОРСГОЙДУУ** ᠳᠣᠷᠰᠬᠣᠢᠳᠤᠭᠤ чересчур торчащий (о зубах).

**ДОРСГОЙХОН** ᠳᠣᠷᠰᠬᠣᠢᠬᠣᠨ **дорсгой**-н багас., довольно торчащий (о зубах).

**ДОРСГОНОХ** ᠳᠣᠷᠰᠬᠣᠢᠨᠣᠬ торчать, выступать вперёд; часто высовываться.

**ДОРСГОНУУЛАХ** *ᠳᠣᠷᠰᠤᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дорсгонох-  
ЫН үйлдүүл.

**ДОРСГОР** *ᠳᠣᠷᠰᠤᠭᠣᠷ* выдавшийся вперёд,  
наружу (о зубах).

**ДОРСГОРДОХ** *ᠳᠣᠷᠰᠤᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ* чересчур  
выдаваться вперёд, наружу (о зубах).

**ДОРСГОРДУУ** *ᠳᠣᠷᠰᠤᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* дорсгойдуу-Г үз.

**ДОРСГОРХОН** *ᠳᠣᠷᠰᠤᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* дорсгойхон-Г үз.

**ДОРСГОХ** *ᠳᠣᠷᠰᠤᠭᠣᠬᠤ* унижать, издеваться.

**ДОРСОГО** *ᠳᠣᠷᠰᠣᠭᠣ*: дорсого дорсого хийх  
часто оскаливаться.

**ДОРСОЙЛГОХ** *ᠳᠣᠷᠰᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* дорсойх-ЫН  
үйлдүүл., заставляя торчать; высовывать.

**ДОРСОЙХ** *ᠳᠣᠷᠰᠣᠶᠢᠬᠤ* торчать, выдаваться  
вперёд, наружу (о зубах), высовываться.

**ДОРСОЙЧИХОХ** *ᠳᠣᠷᠰᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* дорсойх-ЫН  
нэгэнтээ.

**ДОРСОЛЗОХ** *ᠳᠣᠷᠰᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* дорсгонох-ЫГ үз.

**ДОРСОЛЗУУЛАХ** *ᠳᠣᠷᠰᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дорсолзох-  
ЫН үйлдүүл.

**ДОРСООХ** *ᠳᠣᠷᠰᠣᠭᠣᠨ* дортгох-ЫГ үз.

**ДОРСОС** *ᠳᠣᠷᠰᠣᠰ*: дорсос дорсос хорш. дорсого-  
ЫГ үз.

**ДОРСОХ** *ᠳᠣᠷᠰᠣᠬᠤ* дортох-ЫГ үз.

**ДОРСУУЛАХ** *ᠳᠣᠷᠰᠤᠭᠣᠨ* дорсоох-ЫГ үз.

**ДОРТГОХ** *ᠳᠣᠷᠲᠦᠭᠣᠬᠤ* дордох-ЫН үйлдүүл., 1)  
снижать; 2) шилж. ухудшать; биеэ дортгов

ухудшил своё здоровье.

**ДОРТГОЧИХОХ** *ᠳᠣᠷᠲᠦᠭᠣᠬᠤ* дортгох-ЫН  
нэгэнтээ.

**ДОРТОХ I** *ᠳᠣᠷᠲᠣᠬᠤ I* постепенно снижаться;

**ДОРТОХ II** *ᠳᠣᠷᠲᠣᠬᠤ II* шилж. ухудшаться.

**ДОРТУУЛАХ** *ᠳᠣᠷᠲᠦᠭᠣᠨ* дортох-ЫН үйлдүүл.

**ДОРУУЛ** *ᠳᠣᠷᠠᠭᠤᠯ*: эрүүл доруул хорш. ЖИВ И  
здоров; хэрүүл доруул хорш. ссоры.

**ДОРХИ** *ᠳᠣᠷᠬᠢ* нижний, находящийся внизу;  
нижеследующий; **арсан дорхи** подкожный;

**тэнгэрийн дорхи** поднебесный; **хөрсөн дорхи**  
ус подпочвенные воды.

**ДОРХНОО** *ᠳᠣᠷᠬᠢᠨᠠᠭᠤ* сразу, моментально;  
**тэр дорхноо** сразу, махом; **дорхноо үхэв**

смерть последовала моментально.

**ДОРХОН** *ᠳᠣᠷᠬᠢᠨ* чуть ниже.

**ДОРШООЛ** *ᠳᠣᠷᠰᠢᠬᠠᠭ* пренебрежение,  
умаление, унижение.

**ДОРШООХ** *ᠳᠣᠷᠰᠢᠬᠠᠭ* пренебрегать,  
находить плохим; недооценивать, унижать,  
оскорблять.

**ДОРЫН** *ᠳᠣᠷᠢᠨ* нэг дорын а)  
соплеменный, одноплеменный; сородич; б)

соседний; **нэг дорын хүн** земляк,  
соотечественник, односельчанин.

**ДОТГО** *ᠳᠣᠲᠦᠭᠣ* стержни-упоры для  
установки котла с фигурно загнутыми внутрь  
концами.

**ДОТНО I** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠠ* 1. внутри; **гадна дотно**  
хорш. снаружи и внутри; 2. внутренний; **гадна**

**дотнын** хорш. внешний и внутренний.

**ДОТНО II** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠠ II* 1) расположение к кому-л.,  
предпочтение кого-л. перед другими; 2)

благосклонность, предпочтение,  
благоволение; 2. 1) любимый, близкий,  
родной; интимный; **хүнтэй ойр дотно байх**

быть близким, привязанным к кому-л.; **дотно**  
**болох** сближаться; **ойр дотно харилцаа**

интимная связь; **дотно харьцаатай байх** быть  
в близких отношениях; **дотно найртай** хорш.

близкий, находящийся в тесной дружбе;  
**дотно түшмэл** а) фаворит, наперсник; б) зурх.

название звезды в созвездии Льва; **дотно**  
**хишиг** особая милость; 2) участливый;  
сердечный.

**ДОТНОЛОГДОХ** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠣᠯᠭᠠᠳᠣᠬᠤ* **ДОТНОЛОХ**-ЫН  
үйлдэгд., быть любимцем, пользоваться

вниманием, симпатией, быть  
предпочитаемым.

**ДОТНОЛОХ** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠣᠯᠣᠬᠤ* особенно уважать  
кого-л.; отдавать предпочтение, предпочитать

кого-л.; относиться благосклонно, сердечно;  
**дотнолож эрхэмлэн үзэх** питать симпатию;  
предпочитать; принимать близко к сердцу.

**ДОТНОЛУУЛАХ** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠣᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **ДОТНОЛОХ**-ЫН  
үйлдүүл.

**ДОТНОСОГ** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠣᠰᠣᠭ* **ДОТНО II** 2)-ЫГ үз.

**ДОТНОСОХ** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠣᠰᠣᠬᠤ* **ДОТНОЛОХ**-ЫГ үз.

**ДОТНОЧИЛЧИХОХ** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠣᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ*  
**ДОТНОЧЛОХ**-ЫН нэгэнтээ.

**ДОТНОЧЛОМТГОЙ** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠣᠴᠢᠯᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ*  
принимающий близко к сердцу.

**ДОТНОЧЛОХ** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠣᠴᠢᠯᠣᠬᠤ* благоволить,  
относиться дружественно, оказывать

предпочтение, симпатизировать; принимать  
близко к сердцу; фамильярничать; **дотночлох**

**зан** панибратство.

**ДОТНОЧЛУУЛАХ** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠣᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ*  
**ДОТНОЧЛОХ**-ЫН үйлдүүл.

**ДОТНЫН I** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠢ* 1) **ДОТНО**-ЫН харьяал,  
внутренний;

**ДОТНЫН II** *ᠳᠣᠲᠦᠨᠢ II* шилж. ближний,  
сердечный; **дотнын нөхөд** близкие друзья,  
приятели.

**ДОТОГШ** *ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢ* внутрь; во внутрь;  
**дотогш амьсгалах** продохнуть; **дотогш**

**оруулсан бараа** импортный товар; **дотогш**  
**махир** искривлённый, изогнутый внутрь;

**дотогш татах** затягивать; **дотогш ургах**  
вращать.

**ДОТОГШДОХ** *ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠳᠣᠬᠤ* залезать далеко в  
середину.

**ДОТОГШДУУ** *ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠳᠤᠭᠤ* внутри, во внутрь.

**ДОТОГШДУУЛАХ** *ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*  
**ДОТОГШДОХ**-ЫН үйлдүүл.

**ДОТОГШИВТОР** *ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠪᠲᠣᠷ* чуть во  
внутрь.

**ДОТОГШИДЧИХОХ** *ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠳᠴᠢᠬᠣᠬᠤ*  
**ДОТОГШДОХ**-ЫН нэгэнтээ.

**ДОТОГШИЛЧИХОХ** ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠣᠬ дотогшлох-ЫН нэгэнтээ, проникать ещё глубже, во внутрь.

**ДОТОГШЛОХ** ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠯᠣᠬ продвигаться внутрь, к центру; **дотогшлон нүүлгэх** переселять во внутрь (от границы).

**ДОТОГШЛУУЛАХ** ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ дотогшлох-ЫН үйлдүүл.

**ДОТОГШОО** ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠯᠠᠭᠣᠰ **дотогш-ийг** үз., **дотогшоо орох** входить.

**ДОТОГШХОН** ᠳᠣᠲᠣᠭᠰᠢᠯᠬᠣᠨ дотогш-ийн багас, ещё глубже, во внутрь.

**ДОТООД** ᠳᠣᠲᠣᠭᠣᠳ 1) внутренний; **дотоод бодлого** внутренняя политика; **дотоод гадаадын дайснууд** внутренние и внешние враги; **дотоод дүрэм** регламент; правила; **албан газрын дотоод дүрэм журам** правила внутреннего распорядка в учреждении; **дотоод ертөнц** внутренний мир; **дотоод журам** внутренний распорядок; **дотоод зах зээл** внутренний рынок; **дотоод зүй тогтол** логика; **Дотоод Монгол** хуучир. Внутренняя Монголия; **дотоод нөөц баялаг** внутренние ресурсы; **дотоод нугалбар** внутренние складки, складки, заложенные внутрь платья, одежды; **дотоод ордон** түүх. внутренние покои дворца; **дотоод тал** изнанка; **дотоод утга** внутренний смысл; **дотоод ухамсар** подсознание; **дотоод хормой** правый подол (халата); **дотоод хэрэг** внутренние дела; **дотоод хэрэгт хөндлөнгөөс оролцох** вмешиваться во внутренние дела; **дотоод шалтгаан** внутренние причины; **дотоод шаталтын хөдөлгүүр** двигатель внутреннего сгорания; **дотоод энгэр** нижняя, внутренняя пола (дэли, халата); **Дотоод Явдлын Яам (ДЯЯ)** хуучир. Министерство внутренних дел (МВД); **Дотоодыг Хамгаалах Газар** хуучир. Государственная Внутренняя Охрана; **дотоодыг хамгаалах цэрэг** внутренние войска; 2) дворцовый, придворный; приближённый; буддийский; **дотоод ном** хуучир. буддизм; **дотоод сайд** түүх. придворный вельможа, старший помощник начальника императорских телохранителей; **дотоод ухаан** эзотерическое учение; **дотоод хот** түүх. город, окружавший дворец императора, в котором жили только именитые; **ордны дотоод эмч** хуучир. лейб-медик; 3) отечественный.

**ДОТООДЦОО** ᠳᠣᠲᠣᠭᠣᠳᠴᠢᠰᠠᠨ **дотоодод-ЫГ** үз., **дотооддоо засах** устанавливать порядок в стране; **дотооддоо тэмцэлдэх** междоусобица.

**ДОТООДОД** ᠳᠣᠲᠣᠭᠣᠳᠣᠳ **дотоодод** внутри страны (не за границей); **дотоодод бэлтгэх** заготовить на внутреннем рынке; **дотоодод худалдаж авах** покупать на внутреннем рынке; **зэвсгийн хүчээр дотоодод халдан орох** вооружённая интервенция.

**ДОТООДЫН** ᠳᠣᠲᠣᠭᠣᠳᠢᠨ **дотоод-ЫН** харьяал., внутренний; отечественный; **дотоодын бэлдэц** внутренние ресурсы.

**ДОТООЖ** ᠳᠣᠲᠣᠭᠣᠵ 1) бельё; **сүлжмэл дотоож** трикотажное бельё; **дотоож хувцас** женское исподнее бельё; 2) цээр. брюки, штаны, подштанники, кальсоны.

**ДОТООЛОХ** ᠳᠣᠲᠣᠭᠣᠯᠠᠬ 1) оказывать предпочтение, приближать кого-л. к себе; 2) заложить что-л. во внутрь; углубляться во внутрь.

**ДОТОР I** ᠳᠣᠲᠣᠷ **1.** 1) внутренности, кишки; **гэдэс дотор** хорш. потроха, внутренности; **эрүүл дотор** здоровое нутро; **дотор базлах** резь, колики, схватки в животе; **дотор бараагнах / дотор харлах** сосёт под ложечкой (үгчил. внутри темнеть); **дотор барайх** а) чувствовать тяжесть внутри; б) шилж. грустить, внутренне терзаться; **дотор гувих** чувствовать нестерпимый голод; **дотор зарс хийх** содрогнуться; **дотор муу** большой желудком или иной внутренней болезнью; **дотор муудах** ухудшаться (о желудке); испытывать боли в желудке; плохо переваривать пищу (о больном желудке); **дотор муухай болох** тошнить; дурнота; **хөлөг онгоцоор явахад дотор муухайрав** укачало на пароходе; **дотор өвдөх** страдать желудочным заболеванием, болеть желудком; **миний дотор өвдөж байна** у меня болит живот; **дотор хоржигнох** бурчит в животе; **дотор хорсох** а) жжение в желудке; б) шилж. внутренне возмущаться, кипеть гневом; 2) внутренний мир (человека), душа, сердце; **дотор зүрхний нөхөр** сердечный друг; **уужим дотор** хладнокровие; **эмзэг дотор** чувствительность; **дотор онгойх** чувствовать облегчение; **дотор өвдөх** испытывать жалость, сострадание; **дотор өмрөнө** сердце кровью обливается; **дотор нар ургах** переживать душевный подъём, большую радость; **дотор уужрах** успокаиваться; **дотор цухалдах** стать беспокойно на душе, беспокоиться, раздражаться; **2.** внутренний; **дотор өвчин** внутренняя болезнь; **дотор өөх** нутряное сало, внутренний жир; **дотор тал** внутренняя сторона; **3.** дагавар. насквозь; **дотор нь ороод гарсан юм шиг мэдэх** видеть насквозь; † **дотор газар** ёгт. Китай; **дотор газраас өр нэхэх** шог. бурчать в желудке; **дотор хүн** а) второе “я”; б) яриа. китаец.

**ДОТОР II** ᠳᠣᠲᠣᠷ **᠒.** 1) внутренняя часть, внутренняя сторона чего-л.; **бууны гол төмрийн дотор** канал ружейного ствола; **бууны дотрыг зүлгэх** протирать оружие; **гантиг дотор** мраморная облицовка; **гол дотор** середина, внутренность, мякоть; ломтик, долька; ург.суд. серёдка; **тогооны**

**дотор** внутренняя сторона котла; **эхийн дотор** материнская утроба; в утробе матери; **дотор нь орох** войти во внутрь чего-л.; 2) подкладка; **дээлийн дотор** подкладка дэли (одежды); **торгон дотор** шёлковая подкладка; **үстэй дотор** меховая подкладка; **дотор хийх** эд подкладочный материал; 2. внутренний; **дотор хаалга** внутренняя дверь; 3. 1) внутри; в, во; **дотор буй** находящийся внутри, внутренний; **адуун дотор яваа унага** жеребёнок, находящийся в табуне; **гэрээн дотор дурдсан** упомянутый в договоре; **тасалгаан дотор** в комнате; **усан дотор** в воде, в воду, в глубине воды; **хуулиар олгогдсон эрх хэмжээн дотор** в пределах прав, предоставленных законом; 2) внутрь; **хилийн дотор шилжих** проникнуть через границу внутрь страны; 3) среди; между; **бидний дотор** среди нас; между нами; **дотроо маргалдав** поспорили между собой; **тэдний дотор** среди них; 4) в течение; в пределах; **жилийн дотор** в пределах года; **есөн сарын нэгний дотор** к первому сентября; **нэг сарын дотор** в течение месяца; **зургаан сарын дотор** на протяжении шести месяцев; **богино хугацааны дотор** в кратчайший срок; **энэ ажлыг хоёр өдрийн дотор хийж болно** эту работу можно сделать за два дня.

**ДОТОРЛОГО**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠯᠣᠭ᠎ᠠ}$  ᠓ подшивание, подкладка, облицевание.

**ДОТОРЛОХ**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠯᠣᠬ}$  1) подшивать подкладку; подбивать одежду подкладкой; облицевать; 2) лудить; **тугалгаар доторлох** вылудить.

**ДОТОРЛОЧИХОХ**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠯᠣᠳᠢᠬᠣᠬ}$  **доторлох**-ЫН нэгэнтээ.

**ДОТОРЛУУЛАХ**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠯᠤᠯᠠᠬ}$  **доторлох**-ЫН үйлдүүл.

**ДОТОРТОЙ**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠲᠣᠢ}$  1) с подкладкой; имеющий подкладку, на подкладке; **булган дотортой** подбитый сободем, на сободем меху; **хөвөнтэй дотортой** на ватной подкладке; **дотортой** дээл дэли на подкладке; 2) имеющий внутренность; с облицовкой; 3) шилж. имеющий душу, сердце; **муухай дотортой** коварный, хитрый, лукавый; **сайхан дотортой** хүн благодущный, спокойный человек; **уужим дотортой** хладнокровный; **хөө шиг хар дотортой** злобный, завистливый.

**ДОТОРХИ**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠬᠢ}$  находящийся внутри чего-л., имеющийся в чём-л., изложенный в чём-л., в пределах чего-л., внутренний, внутри; в; **гэр доторхи** находящийся в юрте; **гэр бүлийн доторхи хүүхдийн тоо** число детей данной семьи; **жимсний доторхи** мякоть (плода); **талхны доторхи** мякиш; **улсын доторхи** находящиеся в пределах страны; **хашаан доторхи хог буртаг** сор внутри двора;

**худалдаа үйлдвэрийн татварын хууль доторхи гүйлгээний татвар** налог с оборота, предусмотренный в законе о торгово-промышленном сборе; **доторхи зүйл** содержание; **доторхи хогшил** внутренность; утварь; **доторхи юм** содержимое.

**ДОТРОО**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠣ᠎ᠠ}$  ᠓ 1) внутри себя, между собою, про себя, внутренне, молчаливо; мысленно; **дотроо баясах** радоваться; внутренне ликовать; **дотроо бодох** думать про себя; **дотроо мартахгүй** крепко запоминать, сохранять в сердце; **дотроо мэдэх** догадаться, интуитивно понять; **дотроо санах** задумать; подумать про себя; **дотроо сэжиглэх** иметь внутренние опасения; **дотроо хадгалах** держать себе на уме; **дотроо эвдрэл тэмцэл бололцох** расколется, начинать междоусобную борьбу; **гаднаа гяланцаг, дотроо паланцаг**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠣ᠎ᠠ}$   $\text{ᠯᠠᠩᠴᠠᠭ}$   $\text{ᠰᠢᠴᠡᠨ}$  снаружи блеск, внутри – подлость; ~ не всё золото, что блестит; **хүний эрээн дотроо, могойн эрээн гаднаа**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠣ᠎ᠠ}$   $\text{ᠶᠡᠷᠢᠨ}$  пестрота змеи снаружи, пестрота человека внутри; 2) внутри; **дотроо махтай бялуу** пирог с мясной начинкой.

**ДОТРООС**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠣ᠎ᠠ}$   $\text{ᠰ}$  **дотор**-ЫН гарах., ИЗ, изнутри, из среды; **ажилчдын дотроос** из среды рабочих; **бидний дотроос** из нашей среды; **дүрмийн дотроос** из положения устава; **модон дотроос** из леса, из глубины леса; **хаалга дотроос нь түгжжээ** дверь закрыта (заперта) изнутри; **дотроос нь хаах** запирается изнутри.

**ДОТРЫН**  $\text{ᠳᠣᠲᠣᠷᠢᠨ}$   $\text{ᠰ}$  **дотор**-ЫН харьяал., внутренний, терапевтический; **дотрын өвчин** внутренние болезни; **дотрын тасаг** терапевтическое отделение; **дотрын эмч** врач по внутренним болезням, терапевт.

**ДОТУУР**  $\text{ᠳᠣᠲᠤᠭᠦᠷ}$  1. 1) нижний; **дотуур өмд** подштанники; кальсоны; **дотуур хувцас** нижнее бельё; **дотуур цамц** нижняя рубашка; тельник; 2) внутренний; **дотуур тамир**  $\text{ᠳᠣᠲᠤᠭᠦᠷ}$   $\text{ᠲᠠᠮᠢᠷ}$  шилж. змеиная мудрость; коварство; **дотуур тамиртай**  $\text{ᠳᠣᠲᠤᠭᠦᠷ}$   $\text{ᠲᠠᠮᠢᠷᠲᠠᠢ}$  шилж. эгоистический, себялюбивый; себе на уме; 2. внутри чего-л.; в, под; **арьсан дотуур** яриа. ПОД кожей; **гэр дотуур** в юрте; **усан дотуур** яриа. ПОД водою, по воде; **хальсан дотуур** под корой, кожей; **хүрээний дотуур гадуур** как вне, так и внутри куреня (города); † **дотуур байр** интернат; **дотуур байртай сургууль** школа-интернат; пансион; **оюутны дотуур байр** студенческое общежитие; **дотуур дэгээ** б.т. подставлять ногу в виде крюка, крюк (приём национальной борьбы).

**ДОТУУРДАХ**  $\text{ᠳᠣᠲᠤᠭᠦᠷᠳᠠᠬ}$  оказаться местами более стянутым внутри, чем это полагается (напр. при подшивании подкладки).

**ДОТУУРДУУ**  $\text{ᠳᠣᠲᠤᠭᠦᠷᠳᠤᠭᠤ}$  более стянутый внутри, чем это полагается.

**ДОТУУРДУУЛАХ** *ᠳᠣᠲᠤᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дотуурдах-  
ЫН үйлдүүл.

**ДОТУУРДЧИХАХ** *ᠳᠣᠲᠤᠭᠤᠷᠳᠣᠳᠠᠬᠤ*  
дотуурдах-ЫН нэгэнтээ.

**ДОТУУРЛАХ** *ᠳᠣᠲᠤᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤ* 1) дотуурдах-ЫГ үз.; 2) шилж. сблизиться с кем-л. из соображений выгоды; входить (войти) к кому-л. в доверие, скрывая свои корыстные интересы.

**ДОТУУРХ** *ᠳᠣᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠤ* то, что находится внутри; внутренность чего-л. (напр. помещения).

**ДОТУУРХАН** *ᠳᠣᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠨ* дотуур-ЫН багас., чуть внутри чего-л.

**ДОТУУРХИ дотуурх-ЫГ** үз.

**ДОТУУРХАХ** *ᠳᠣᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠬᠤ* дотуурлах-ЫГ үз.

**ДОТУУРЧЛАХ** *ᠳᠣᠲᠤᠭᠤᠷᠴᠯᠠᠬᠤ* дотуурлах-ЫГ үз.

**ДОХИВЧЛОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠪᠴᠯᠣᠬᠤ* махать (рукой), жестикулировать.

**ДОХИГО** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠ* *ᠶ᠋ᠢ*; дохиго дохиго хорш.

дохигонох-ЫГ үз.

**ДОХИГОНОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠᠨᠠᠬᠤ* 1) кланяться; нахиганан дохигонох хорш. кланяться; 2) шилж. преклоняться; стараться угодить; 3) нагибаться, наклоняться (о дереве и т.д.).

**ДОХИГОНОЧИХОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠᠨᠠᠬᠤ*

дохигонох-ЫН нэгэнтээ., кланяться.

**ДОХИГОНУУЛАХ** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дохигонох-  
ЫН үйлдүүл.

**ДОХИГОР** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠᠷ* согнутый, изогнутый, искривлённый; сгорбленный.

**ДОХИГОРДОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠᠷᠳᠣᠬᠤ* слишком

наклоняться, сгибаться.

**ДОХИГОРДУУ** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* слегка согнутый, искривлённый.

**ДОХИГОРДУУЛАХ** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дохигордох-ЫН үйлдүүл.

**ДОХИГОРДЧИХОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*

дохигордох-ЫН нэгэнтээ.

**ДОХИГОРХОН** *ᠳᠣᠬᠢᠭ᠎ᠠᠷᠬᠠᠨ* дохигор-ЫН багас., чересчур согнутый, искривлённый.

**ДОХИЙЛГӨХ** *ᠳᠣᠬᠢᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ* дохийх-ийн үйлдүүл, согнуть, сделать изогнутым, гнутым, искривить, сгорбить.

**ДОХИЙХ** *ᠳᠣᠬᠢᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ* становится согнутым, изогнутым, искривлённым, сгорбленным.

**ДОХИЙЧИХОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ* дохийх-ийн нэгэнтээ.

**ДОХИЛЗОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠯᠵᠣᠬᠤ* все время наклоняться; дохигонох-ЫГ үз.

**ДОХИЛЗУУЛАХ** *ᠳᠣᠬᠢᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дохилзох-ЫН үйлдүүл.

**ДОХИЛТ** *ᠳᠣᠬᠢᠯᠲᠤ* дохих 2.-ЫГ үз.

**ДОХИЛЦОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠯᠴᠣᠬᠤ* дохих-ийн олноор үйлдэх., дать знак рукой, кивнуть головой.

**ДОХИО(Н)** *ᠳᠣᠬᠢᠣ* 1. 1) сигнал, знак; жест; битүү дохио намёк; гарааны дохио старт;

гэрлэн дохио световой сигнал, светофор; төгсгөлийн дохио отбой; түгшүүрийн дохио

сигнал бедствия; агаарын түгшүүрийн дохио сигнал воздушной тревоги; дохио болох предвещать; дохио өгөх давать сигнал; дохио мэдээ хорш. знак, сигнал; дохио мэдээний хэл язык жестов; дохио тэмдэг хорш. знак, сигнал, условный знак; дохио уриа хорш. признак, знак; дохиогоор дамжуулах передавать сигналами; 2) слово, правописание; дохио таниулагч шастир грамматическое сочинение, объясняющее правописание тибетских слов; дохионы бичиг а) учебник правописания; б) словарь; 2. сигнальный; дохио дэнлүү сигнальный фонарь; дохио цан сигнальный гонг; † дохио мэдэхуй тоо. десять в сорок пятой степени; их дохио мэдэхуй тоо. десять в сорок шестой степени.

**ДОХИОЛБОР** *ᠳᠣᠬᠢᠣᠯᠪᠣᠷ* знак, сигнал.

**ДОХИОЛЛЫН** *ᠳᠣᠬᠢᠣᠯᠯᠢᠨ* дохиолол-ЫН харьяал., сигнализационный; дохиоллын систем сигнализационная система.

**ДОХИОЛОЛ** *ᠳᠣᠬᠢᠣᠯᠣᠯ* сигнализация.

**ДОХИОЛОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠣᠯᠣᠬᠤ* 1. сигнализировать, подавать сигнал, знак; дохиолон мэдүүлэх сигнализировать; 2. дохиолохуй-г үз.; 3. сигнализационный.

**ДОХИОЛОХУЙ** *ᠳᠣᠬᠢᠣᠯᠣᠬᠤᠬᠤᠢ*

сигнализирование, сигнализация.

**ДОХИОЛУУЛАХ** *ᠳᠣᠬᠢᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дохиолох-ЫН үйлдүүл.

**ДОХИОЛУУР** *ᠳᠣᠬᠢᠣᠯᠤᠭᠤᠷ* 1) сигнализатор; 2) семафор.

**ДОХИОНЫ** *ᠳᠣᠬᠢᠣᠨᠢ* дохио(н)-Ы харьяал., сигнальный; дохионы гэрэл сигнальный огонь, сигнальная лампа; дохионы систем сигнальная система.

**ДОХИОЧ** *ᠳᠣᠬᠢᠣᠳᠤ* сигнальщик.

**ДОХИС** *ᠳᠣᠬᠢᠰ*: дохис дохис хийх слишком часто наклоняться, сгибаться.

**ДОХИСХИЙХ** *ᠳᠣᠬᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ* дохих-ийн нэгэнтээ., давать знак, делать жест.

**ДОХИУЛАХ** *ᠳᠣᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дохих-ийн үйлдүүл.

**ДОХИУР** *ᠳᠣᠬᠢᠭᠤᠷ* 1) палочка; колотушка (для бубна); бөмбөрийн дохиур барабанные палочки; удирдаачийн дохиур дирижёрская палочка; 2) указка; дохиур мод указка; † дохиур од од. орон. Большая Медведица (как указатель).

**ДОХИУР II** ург.суд. тычинка; дохиурын толгой головка тычинки; дохиурын тоосовч / дохиурын үр пыльник.

**ДОХИУРДАХ** *ᠳᠣᠬᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ* 1) указывать указкой; 2) тыкать палочкой; 3) дирижировать.

**ДОХИУРДУУЛАХ** *ᠳᠣᠬᠢᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дохиурдах-  
ЫН үйлдүүл.

**ДОХИХ** *ᠳᠣᠬᠢᠬᠤ* 1. 1) давать знак (рукой); гараараа дохих а) давать знак рукой, делать жест; б) дирижировать; даллан дохих

помахивать; **нүдээрээ дохих** мигать; 2) дирижировать; 3) кивать ГОЛОВОЙ (в знак согласия); наклонять голову; **толгой дохих** кивнуть головой; 4) шилж. дремать, клевать носом; 5) годиться, подходить; **2. дохихуй**-Г үз.

**ДОХИХУЙ** *ᠳᠣᠬᠢᠬᠤᠢ* жест.

**ДОХЬ** *ᠳᠣᠬᠢ*: **дохь дохьсоор** хорш. все время кивая головою.

**ДОХЬЦГООХ** *ᠳᠣᠬᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠬᠤ* КИВНУТЬ (о многих).

**ДОХЬЧИХОХ** *ᠳᠣᠬᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **дохих**-ИЙН нэгэнтээ., кивнуть.

**ДОШ** *ᠳᠣᠰ* 1) бугорок; кучка земли около норы (напр. сурка); 2) ледяная горка, замёрзшая глыбами наледь.

**ДОШГИДОХ** догшдох-ЫГ үз.

**ДОШГИН** догшин-Г үз.

**ДОШГИРОХ** догшрох-ЫГ үз.

**ДОШГИРУУЛАХ** дошгирох-ЫН үйлдүүл.

**ДОШГИРХОХ** догширох-ЫГ үз.

**ДОШДОХ** *ᠳᠣᠰᠢᠳᠣᠬᠤ* образование, появление бугорков.

**ДОШЖИХ** *ᠳᠣᠰᠢᠵᠢᠬᠤ* покрываться бугорками.

**ДОШИН** *ᠳᠣᠰᠢᠨ* тө, зурх. благозвучный; **абизи**-ийг үз.

**ДОШЛОХ** *ᠳᠣᠰᠢᠯᠣᠬᠤ* дошдох-ЫГ үз.

**ДОШРОХ** *ᠳᠣᠰᠢᠷᠣᠬᠤ* оледенеть (о ледяной горке).

**ДОШРУУЛАХ** *ᠳᠣᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дошрох-ЫН үйлдүүл.

**ДОШТОХ** *ᠳᠣᠰᠢᠲᠣᠬᠤ* дошрох-ЫГ үз.

**ДӨВ** *ᠳᠥᠪ*: **дөв дөрвөлжин** идеально квадратный, правильный четырёхугольник, абсолютный квадрат.

**ДӨВИЙЛГӨХ** *ᠳᠥᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠦᠬᠤ* **дөвийх**-ИЙН үйлдүүл., раздуть; **биеэ дөвийлгөх** пускать пыль в глаза.

**ДӨВИЙХ** *ᠳᠥᠪᠢᠶᠢᠬᠤ* кипеть, подниматься (о молоке).

**ДӨВИЙЧИХӨХ** *ᠳᠥᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠥᠬᠥᠬᠤ* **дөвийх**-ИЙН нэгэнтээ., 1) раздуться; 2) подниматься.

**ДӨГДӨНӨ** *ᠳᠥᠭᠳᠥᠨᠥ* ᠑ амьт.суд. перепелёнок.

**ДӨЖ** *ᠳᠥᠵ* аялга. **ДӨЖ** (возглас, которым понукают мелкий скот).

**ДӨЖИН** *ᠳᠥᠵᠢᠨ* безразличный; **дүлий дөжин** хорш. как будто глухой; **дөжин болох** надоест болтовней, разговорами; опротиветь.

**ДӨЖИР I** *ᠳᠥᠵᠢᠷᠢ* 1) быстрый; выносливый, неустанный; **дөжир дөжир** алхаа быстрый шаг (коз); 2) прочный, крепкий.

**ДӨЖИР II** крайне ленивый; обленившийся, неповоротливый.

**ДӨЖИРДӨХ** *ᠳᠥᠵᠢᠷᠳᠥᠬᠤ* быть крайне неповоротливым, слишком ленивым.

**ДӨЖИРЛӨХ** *ᠳᠥᠵᠢᠷᠯᠥᠬᠤ* быть крайне ленивым, облениться; уклоняться, увилить (от дела).

**ДӨЖИРЧИХӨХ** *ᠳᠥᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠥᠬᠥᠬᠤ* **дөжрөх**-ИЙН нэгэнтээ., ОГЛОХНУТЬ.

**ДӨЖРӨХ** *ᠳᠥᠵᠢᠷᠬᠥᠬᠤ* 1. 1) относиться безразлично; лениться, становится ленивым;

2) перестать воспринимать что-л.; **чих дөжрөх** оглохнуть от шума, перестать слышать; **чих дөжирмөөр** оглушительный; 3) быть оглушённым (шумом); шуметь (в ушах); **2.**

**дөжрөхүй**-Г үз.

**ДӨЖРӨХҮЙ** *ᠳᠥᠵᠢᠷᠬᠥᠬᠤᠢ* апатия.

**ДӨЖРҮҮЛЭХ** *ᠳᠥᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **дөжрөх**-ИЙН үйлдүүл., оглушать.

**ДӨЛ I** *ᠳᠥᠯᠢ* пламя; **лааны дөл** пламя свечи; **очоос дөл бадарна** из искры возгорится пламя.

**ДӨЛ II** *ᠳᠥᠯᠢ* 1) высокий и ровный скат, спуск (горы); покатошь, не крутой склон; 2) тихий, спокойный (о реке).

**ДӨЛ III** простой.

**ДӨЛБӨЛЗӨХ** *ᠳᠥᠯᠪᠥᠯᠵᠥᠬᠤ* пылать; **бадран дөлбөлзөх** хорш. разгореться.

**ДӨЛГӨДӨХ** яриа. **дөлгөөдөх**-ийг үз.

**ДӨЛГӨН** *ᠳᠥᠯᠭᠡᠨ* тихий, спокойный; **зан байдал дөлгөн** по характеру тихий, нрав его спокойный; **дөлгөн ааш** спокойный характер.

**ДӨЛГӨӨВТӨР** *ᠳᠥᠯᠭᠡᠭᠥᠪᠲᠦᠷ* *ᠳᠥᠯᠭᠡᠨ* **дөлгөөн** – ий багас., СЛИШКОМ тихий, спокойный.

**ДӨЛГӨӨДӨХ** *ᠳᠥᠯᠭᠡᠭᠥᠳᠥᠬᠤ* *ᠳᠥᠯᠭᠡᠨ* БЫТЬ не в меру тихим, чересчур спокойным.

**ДӨЛГӨӨН** *ᠳᠥᠯᠭᠡᠭᠡᠨ* *ᠳᠥᠯᠭᠡᠨ* тихий, спокойный; мягкий; **Номхон (Дөлгөөн гадаад) далай**

Тихий океан; **дөлгөөн дуу** тихий, мелодичный, мягкий голос, звук; **дөлгөөн дуугаар ярих** говорить тихим голосом; **дөлгөөн салхи** тихий, слабый, тёплый ветер; **дөлгөөн ус** спокойная, тихая вода; **дөлгөөн хүн** тихий, скромный человек; **Дөлгөөн Дон** Тихий Дон (река); † **дөлгөөн гарах** проясняться (о погоде); **дөлгөөн гишгүүр** постепенно вверх ведущая лестница, отлогая лестница.

**ДӨЛГӨӨРӨХ** *ᠳᠥᠯᠭᠡᠭᠡᠷᠥᠬᠤ* *ᠳᠥᠯᠭᠡᠨ* затихать, утихать, успокаиваться.

**ДӨЛГӨӨХӨН** *ᠳᠥᠯᠭᠡᠭᠡᠬᠥᠨ* *ᠳᠥᠯᠭᠡᠨ*-ий багас.

**ДӨЛГҮЙ** *ᠳᠥᠯᠭᠦᠢ* *ᠳᠥᠯᠭᠡ* *ᠶᠡᠭᠦ* орон.нутг. рассеянный, невнимательный, неудачный.

**ДӨЛДӨХ** *ᠳᠥᠯᠳᠥᠬᠤ* пылать, гореть.

**ДӨЛЛӨХ** *ᠳᠥᠯᠯᠥᠬᠤ* 1. пылать; 2. пылающий; **галын дөллөх дөл** пылающее огненное пламя.

**ДӨЛӨВ** *ᠳᠥᠯᠥᠪ*: **өлөв дөлөв** хорш. быстро, проворно (о ком-л. голодном).

**ДӨЛӨВХИЙХ** *ᠳᠥᠯᠥᠪᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* быть проворным.

**ДӨЛӨНЦӨГ** *ᠳᠥᠯᠥᠨᠴᠡᠭ* край полы от правой подмышки донизу (в дэли).

**ДӨЛӨӨДӨХ** *ᠳᠥᠯᠥᠭᠡᠳᠥᠬᠤ* БЫТЬ ПОЛОГИМ (о спуске горы).

**ДӨЛӨӨН** *ᠳᠥᠯᠥᠭᠡᠨ* высокий и ровный скат, спуск; отлогий скат; **дөлөөн газар** покатошь, ровный спуск, скат (горы).

**ДӨЛӨХ** ᠳᠥᠯᠥᠬᠡ робеть, стесняется; не осмеливаться; не решаться; избегать; **халдаж чадахгүй дөлөх** не осмеливаться подойти.

**ДӨЛРӨХ I** ᠳᠥᠯᠦᠷᠬᠡ **дөжрөх**-ийг үз.

**ДӨЛРӨХ II** 1) распадаться, расходиться, отставать (о слабо склеенном, спаянном и т.д.); отклеиваться; отходить в пазах; рассыхаться (напр. о бочке); 2) гнуться, изогнуться.

**ДӨЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **дөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ДӨЛҮҮХЭН** ᠳᠥᠯᠦᠭᠦᠬᠡᠨ **дөл II**-ийн багас.

**ДӨЛЦӨГ** ᠳᠥᠯᠴᠥᠭ **дөлөнцөг**-ийг үз.

**ДӨМГӨР** ᠳᠥᠮᠭᠦᠷ 1) тихий, спокойный, уравновешенный; **дөмөг**-ийг үз.; 2) шилж. подавленный, угнетённый (о настроении), робкий.

**ДӨМГӨРДӨХ** ᠳᠥᠮᠭᠦᠷᠳᠥᠬᠡ 1) быть тихим, спокойным, уравновешенным; **дөмийх**-ийг үз.; 2) шилж. быть чересчур подавленным, робким.

**ДӨМГӨРХӨН** ᠳᠥᠮᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **дөмгөр**-ийн багас., чрезмерно спокойный, уравновешенный.

**ДӨМИЙХ** ᠳᠥᠮᠢᠶᠢᠬᠡ 1) становиться приличным; 2) шилж. становиться подавленным, угнетённым, падать духом (о настроении); 3) **дөвийх**-ийг үз.

**ДӨМНӨХ** ᠳᠥᠮᠨᠥᠬᠡ делать кое-как, небрежно, халтурить.

**ДӨМНӨЧИХӨХ** ᠳᠥᠮᠨᠥᠭᠡᠬᠡᠬᠡ **дөмнөх**-ийн нэгэнтээ, халтурить.

**ДӨМНҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠮᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **дөмнөх**-ийн үйлдүүл.

**ДӨМӨГ** ᠳᠥᠮᠥᠭ **1.** 1) довольно хороший, приличный; удовлетворительный; **дөмөг хонь** хорошая овца; 2) сносный, порядочный; **2.** хорошо, прилично; удовлетворительно; **энэ нь арай дөмөг юм** это чуть лучше.

**ДӨМӨГДҮҮ** ᠳᠥᠮᠥᠭᠳᠦᠭᠦ немного лучше.

**ДӨМӨГХӨН** ᠳᠥᠮᠥᠭᠬᠡᠨ **дөмөг**-ийн багас., чрезмерно хороший.

**ДӨМӨГШИГ** ᠳᠥᠮᠥᠭᠰᠢᠭ лучший.

**ДӨМӨН** ᠳᠥᠮᠥᠨ **дөмгөр**-ийг үз.

**ДӨМӨХ** ᠳᠥᠮᠥᠬᠡ влачить жалкое существование, жить кое-как, еле сводить концы с концами, жить без излишка.

**ДӨМҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **дөмөх**-ийн үйлдүүл.

**ДӨНГӨ** ᠳᠥᠨᠭᠡ 1) түүх. шейная колодка; **хөлийн дөнгө** ножная колодка; 2) шилж. обуза; **бөөн хар дөнгө** шилж. камень на шее.

**ДӨНГӨЖ** ᠳᠥᠨᠭᠡᠵᠡ **1.** **дөнгөх**-ийн зэрэгцэх.; **2.** еле-еле, едва-едва, с трудом, кое-как; только лишь, всего лишь; **дөнгөж амьд** полуживой; **дөнгөж гурван зуу** всего лишь триста; **ажил дөнгөж л эхлэж байна** работа только ещё начинается.

**ДӨНГӨЛӨГДӨХ** ᠳᠥᠨᠭᠡᠯᠥᠭᠳᠥᠬᠡ **дөнгөлөх**-ийн үйлдэгд.

**ДӨНГӨЛӨХ** ᠳᠥᠨᠭᠡᠯᠥᠬᠡ түүх. надевать шейную колодку.

**ДӨНГӨЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠨᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **дөнгөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ДӨНГӨЛЧИХӨХ** ᠳᠥᠨᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **дөнгөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ДӨНГӨН** ᠳᠥᠨᠭᠡᠨ: **дөнгөн данган** хорш. чуть-чуть, кое-как; едва, еле; **дөнгөн данган ирлээ** пришёл с трудом, едва дошёл.

**ДӨНГӨӨ** ᠳᠥᠨᠭᠡᠭᠡ нательное бельё, рубашка без рукавов, окаймлённая зелёной, жёлтой материей (у буддийских монахов).

**ДӨНГӨРҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠨᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ перебиваться, еле-еле хватать.

**ДӨНГӨХ** ᠳᠥᠨᠭᠡᠬᠡ 1) справляться кое-как, с трудом; преодолеть кое-как; 2) делать что-л. на скорую руку, кое-как, небрежно.

**ДӨНГӨЧИХӨХ** ᠳᠥᠨᠭᠡᠬᠡᠬᠡ **дөнгөх**-ийн нэгэнтээ.

**ДӨНГҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠨᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **дөнгөх**-ийн үйлдүүл.; 2) терпеть поражение.

**ДӨНГҮҮР** ᠳᠥᠨᠭᠦᠭᠦᠷ немного лучше, чуть лучше.

**ДӨНГҮҮРДҮҮ** ᠳᠥᠨᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ чуть лучше.

**ДӨНГҮҮРЛЭХ** ᠳᠥᠨᠭᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ перемогаться (в болезни), не поддаваться болезни.

**ДӨНГҮҮРХЭН** ᠳᠥᠨᠭᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **дөнгүүр**-ийн багас., немножко лучше.

**ДӨНГҮҮРШИГ** ᠳᠥᠨᠭᠦᠭᠦᠷᠰᠢᠭ хороший, лучший.

**ДӨНДГӨ** ᠳᠥᠨᠳᠦᠭᠡ: **дөндгө дөндгө хийх** неоднократно приподниматься и опускаться.

**ДӨНДГӨНӨХ** ᠳᠥᠨᠳᠦᠭᠡᠨᠥᠬᠡ колыхаться, виднеться, выпираться, выдаваться (об округлом предмете).

**ДӨНДГӨНҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠨᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **дөндгөнөх**-ийн үйлдүүл.

**ДӨНДГӨР** ᠳᠥᠨᠳᠦᠭᠦᠷ приподнимающийся; торчащий, высовывающийся; развилыстый (о дереве); выдающийся, выпирающийся.

**ДӨНДГӨРДӨХ** ᠳᠥᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠥᠬᠡ быть чересчур развилыстым, быть выпуклым, округлым.

**ДӨНДГӨРДҮҮ** ᠳᠥᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ чересчур развилыстый, выпуклый.

**ДӨНДГӨРХӨН** ᠳᠥᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **дөндгөр**-ийн багас., слишком торчащий, высовывающийся.

**ДӨНДИЙЛ** ᠳᠥᠨᠳᠢᠶᠢᠯ палка, которой приподнимают кошму; **дөндийлөх** – тэй харьцуул.

**ДӨНДИЙЛӨГ** ᠳᠥᠨᠳᠢᠶᠢᠯᠥᠭ **дөндийл**-ийг үз.

**ДӨНДИЙЛӨХ** ᠳᠥᠨᠳᠢᠶᠢᠯᠥᠬᠡ приподнимать палкой кошму; **өрх дөндийлөх** приподнимать палкой кошму, прикрывающую от дождя дымоход юрты.

**ДӨНДИЙЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠨᠳᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **дөндийлөх**-ийн үйлдүүл.

**ДӨНДИЙХ** ᠳᠥᠨᠳᠢᠶᠢᠬᠡ 1) приподниматься; 2) торчать, высовываться (из-под чего-л.); делаться выпуклым, округлым.

**ДӨНДӨЛЗӨХ** ᠳᠥᠨᠳᠥᠯᠵᠥᠬᠡ **дөндгөнөх**-ийг үз.

**ДӨНДӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠨᠳᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **дөндөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ДӨНДӨС** ᠳᠥᠨᠳᠥᠰ: **дөндөс дөндөс хийх** КОЛЫХАТЬСЯ, ВИДНЕТЬСЯ (о чем-л. приподнимающемся, торчащем).

**ДӨНЖ(ИН)** ᠳᠥᠨᠵᠢᠨ четырёхгодовалая (о корове, верблюдице); **дөнжин дөнжин тэмээнээс, дөрвөн атга шорооноос** аман.зох. (продам тебя) за четырёхгодовалую верблюдицу и четыре горсти земли (за то, что ты не отгадал загадку).

**ДӨНӨ(Н)** ᠳᠥᠨᠥ четырёхгодовалый бык.

**ДӨР I** ᠳᠥᠷ 1) КОЛЬЦО (обычно волосяное, вдеваемое в ноздри быка); **дөргүй амьтан** хар. сорви голова; **дөргүй бух шиг** үл.тааш. упрямый как осёл (үгчил. как бык без кольца в ноздре); **дөргүй бух шиг зүтгэх** упираться как бык; **дөрөө мэдэхгүй** ёж. нечувствительный (о волах); 2) кольца у подхвостника; **зуузайн дөр** хуучир. железный наконечник на концах удила; 3) крючья на концах оглобель, сохи, плуга; **анжисны дөр** крючья на концах сохи; 4) дужка (ведра, корзины); 5) лямка; **онгоцны дөр** лямка (которой тянут судно); 6) тех. ШПЛИНГ, согнутый пополам полукруглый проволочный стержень с ушком в месте сгиба.

**ДӨР II** навык, опыт; **ажлын дөр мэдэхгүй** не приученный к работе.

**ДӨР III** ᠳᠥᠷ: **дөр дөрвөлжин / дөв дөрвөлжин** квадрат.

**ДӨРВӨГНӨХ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠭᠨᠥᠬᠡ пылать, полыхать (о пламени), трещать, трескаться.

**ДӨРВӨД** ᠳᠥᠷᠪᠥᠳ/дэрбэты (одно из монголо-ойратских племён).

**ДӨРВӨЛ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯ хөгжим. квартет.

**ДӨРВӨЛЖ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢ I 1) четырёхугольная корзина (для топлива); 2) игральные кости, кубик (для игры); **лавай дөрвөлж** кости из раковины; **дөрвөлж шүүрэх** бросая схватить игральные кости (в игре); **дөрвөлжин нүд очко**; 3) квадрат, четырёхугольник; 4) поперечина (у сохи); **анжисны дөрвөлж** поперечина у сохи (к которой привязывались постромки).

**ДӨРВӨЛЖ II: дөрвөлж өвс** ург. чернокудренник.

**ДӨРВӨЛЖДӨХ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢᠳᠥᠬᠡ 1. не быть слишком квадратным, быть квадратным; 2. тоо. квадратура.

**ДӨРВӨЛЖИЛЧИХЭХ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дөрвөлжлөх-ийн нэгэнтээ.

**ДӨРВӨЛЖИН** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢᠨ 1. 1) квадрат, четырёхугольник; **босоо дөрвөлжин / шоо дөрвөлжин** а) кубик; б) кубический; **гонзгой дөрвөлжин** а) прямоугольник; б) прямоугольный; **дөв дөрвөлжин / дөр дөрвөлжин** хорш. а) квадрат; б) квадратный; **адил талт жишүү дөрвөлжин** а) ромб; б) ромбический; **сондгой дөрвөлжин** а) параллелограмм; б) параллелограммный; 2) хөзөр. бубны; **дөрвөлжингийн ноён** бубновый

король; 3) игральные кости; **дөрвөлж 1. 2)-ийг** үз.; 2. квадратный, четырёхугольный;

**дөрвөлжин бичиг / дөрвөлжин үсэг** квадратное письмо (монгольское письмо, созданное при хане Хубилае); **дөрвөлжин мод** хуучир. квадратная верста; **дөрвөлжин тэгшитгэл** тоо. квадратное уравнение; **дөрвөлжин чулуу** брусчатка, брусок; **дөрвөлжин хээ** а) клетка; б) клетчатый; **дөрвөлжин шугамтай дэвтэр** тетрадь в клетку.

**ДӨРВӨЛЖИТ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢᠳᠢᠲᠦ квадратный; **дөрвөлжит тоо** квадратное число.

**ДӨРВӨЛЖИЧ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢᠳᠢᠴᠢ игрок в кости.

**ДӨРВӨЛЖЛӨХ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢᠯᠥᠬᠡ 1) делать квадратным, четырёхугольным; **өрх дөрвөлжлөх** закрывать дымовое отверстие; 2) ухватить друг друга за спортивный костюм (прием в национальной борьбе); **дөрвөлжлөн барих** схватиться, ухватить друг друга за спортивный костюм.

**ДӨРВӨЛЖЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дөрвөлжлөх-ийн үйлдүүл.

**ДӨРВӨЛЖӨӨС** ᠳᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢᠵᠥᠭᠦᠰ четвёртая часть круга; сектор, квадрат.

**ДӨРВӨН** ᠳᠥᠷᠪᠥᠨ дөрөв-ийг үз.

**ДӨРВӨНТӨӨ** ᠳᠥᠷᠪᠥᠨᠲᠥᠭᠡ четыре раза.

**ДӨРВӨӨД** ᠳᠥᠷᠪᠥᠨᠥᠳ 1) по четыре; 2) около четырёх.

**ДӨРВҮҮЛ(ЭН)** ᠳᠥᠷᠪᠦᠭᠦᠯ вчетвером; четверо; все четверо; **дөрвүүлээ явах** идти вчетвером.

**ДӨРГӨР** ᠳᠥᠷᠭᠦᠷ твёрдый, жёсткий, засохший, шершавый (о коже).

**ДӨРГӨРДӨХ** ᠳᠥᠷᠭᠦᠷᠳᠥᠬᠡ 1) быть крайне жёстким, очень твёрдым, совсем засохшим, шершавым (о коже); 2) шилж. быть крайне пристальным.

**ДӨРДВӨЛЗӨХ** ᠳᠥᠷᠳᠦᠪᠥᠯᠵᠥᠬᠡ быстро двигаться, рваться, порываться.

**ДӨРДГӨНӨХ** ᠳᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠨᠥᠬᠡ бросать взгляды, всматриваться, быть беспокойным (о взгляде).

**ДӨРДГӨНҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬᠡ дөрдгөнөх-ийн үйлдүүл.

**ДӨРДГӨР** ᠳᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠷ 1) сморщенный; **дөрдгөр сархиаг мөөг** ург. Груздь; 2) шилж. беспокойные (о глазах), быстро бегающие глаза.

**ДӨРДГӨРДҮҮ** ᠳᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ очень беспокойные (о глазах).

**ДӨРДГӨРХӨН** ᠳᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠥᠨ дөрдгөр-ийн багас.

**ДӨРДИЙЛГӨХ** ᠳᠥᠷᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ дөрдийх-ийн үйлдүүл.

**ДӨРДИЙХ** ᠳᠥᠷᠳᠢᠶᠢᠬᠡ уставиться взглядом, пристально всматриваться, вытаращить глаза.

**ДӨРДӨЛЗӨХ** ᠳᠥᠷᠳᠥᠯᠵᠥᠬᠡ бросать беспокойные взгляды, вглядываться.

**ДӨРДӨС** ᠳᠥᠷᠳᠥᠰ: **дөрдөс дөрдөс хийх** бросать взгляды, вглядываться, всматриваться.

**ДӨРИЙХ** ᠳᠥᠷᠢᠶᠢᠬ становится твёрдым, жестким, сохнуть, засыхать, отвердевать (о коже и т.д.).

**ДӨРЛӨХ** ᠳᠥᠷᠯᠡᠬ 1) вдевать кольцо или верёвку в ноздри быка; 2) шилж. обуздывать.

**ДӨРЛӨЧИХӨХ** ᠳᠥᠷᠯᠡᠬᠢᠬᠡᠬ дөрлөх-ийн нэгэнтээ.

**ДӨРЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дөрлөх-ийн үйлдүүл.

**ДӨРМӨСЛӨХ** ᠳᠥᠷᠮᠥᠰᠯᠡᠬ делить на четыре части.

**ДӨРМӨСӨН** ᠳᠥᠷᠮᠥᠰᠥᠨ в четырёх томах.

**ДӨРӨВ (дөрвөн)** ᠳᠥᠷᠥᠪ 1. 1) четыре; четырёх- (в сложных словах); **дөрөв дахин** четыре раза; **дөрөв хонох** провести четверо суток; **дөрвөн гарт** шашин. четвероукий (эпитет божества Вишну); **дөрвөн дугуйтай тэрэг**

четырёхколёсная телега; **дөрвөн зовхис** промежуточные деления компаса; **дөрвөн зүг** страны света, четыре стороны горизонта; **дөрвөн мөч** четыре конечности тела; **дөрвөн нүдтэй нохой** с белыми или жёлтыми бровями (о собаках); **дөрвөн нүүрт** шашин. четырёхликий (эпитет Брахмы); **дөрвөн ойрд** түүх. ойраты (общее название четырёх ойратских племён); **дөрвөн өндөр хавирга** четыре самых длинных ребра; **дөрвөн өнцөгтэй** четырёхугольный; **дөрвөн талт** тоо. четырёхгранный; тетраэдр; **дөрвөн үнэн** шашин. четыре святые истины: страдание, причина страдания, прекращение страдания, путь к прекращению страдания (эти истины или факты были поняты Буддой, когда он предавался созерцанию под деревом прозрения); **дөрвөн хөллөх** стоять на четвереньках; ползать; **дөрвөн хөлтэй а)** четвероногий (о животных); б) на четырёх ножках (напр. о столе); **дөрвөн хүүхэд** четыре ребёнка (название одного из монгольских аймаков в Цахаре); **дөрвөн цаг / дөрвөн улирал а)** четыре часа; б) четыре времени года; **дөрвөн цагийн хурим** хуучир. торжество четырёх времён года (название древнемонгольского праздника); **дөрвөн цаглашгүй** шашин. четыре главнейших добродетелей: любовь, милосердие, радость, равнодушие (к удовольствиям и огорчениям); **дөрвөн цамцаалт а)** четырёхгранник; б) четырёхгранный; 2) четвёртое (число месяца); **дөрвөний өдөр** четвёртое число, четвёртый день; **өнөөдөр дөрвөн** сегодня четвёртое; 2. четвёртый; **дөрвөн сар** четвёртый месяц, апрель.

**ДӨРӨВДӨГЧ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠳᠦᠭᠴ четвёртый.

**ДӨРӨВДӨХ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠳᠡᠬ делить на четыре части, группы.

**ДӨРӨВДҮГЭЭР** ᠳᠥᠷᠥᠪᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷ четвёртый;

**Монгол улсын дөрөвдүгээр он** четвёртый ГОД (по монгольскому летосчислению соответствует 1914 году); **дөрөвдүгээр сар** апрель.

**ДӨРӨВДЭХЬ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠳᠡᠬᠡ четвёртый;

**дөрөвдэхь өдөр а)** четвёртый день; б) четверг.

**ДӨРӨВЛӨӨС** ᠳᠥᠷᠥᠪᠯᠡᠭᠡᠰ дөрөвт-ийг үз.

**ДӨРӨВЛӨХ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠯᠡᠬ делить на четыре части.

**ДӨРӨВЛӨЦГӨӨХ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠯᠡᠬᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬ делить на четыре части (о многих).

**ДӨРӨВЛӨЧИХӨХ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠯᠡᠬᠢᠬᠡᠬ дөрөвлөх-ийн нэгэнтээ.

**ДӨРӨВЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дөрөвлөх-ийн үйлдүүл.

**ДӨРӨВТ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠲ: **дөрөвт цаас** бумага, толстый бумажный лист, склеенный из четырёх листов.

**ДӨРӨВЧ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠴ недоуздок, оброть.

**ДӨРӨВЧЛӨХ** ᠳᠥᠷᠥᠪᠴᠯᠡᠬ надевать недоуздок.

**ДӨРӨГНӨХ** ᠳᠥᠷᠥᠭᠨᠡᠬ рваться, порываться (о чем-л. твердом, засохшем).

**ДӨРӨЛЖ** ᠳᠥᠷᠥᠯᠵ увал.

**ДӨРӨЛЗӨХ** ᠳᠥᠷᠥᠯᠵᠡᠬ 1) болтаться, висеть, колотиться, подскакивать (о предметах); 2) пылать (о пламени).

**ДӨРӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠷᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дөрөлзөх-ийн үйлдүүл.

**ДӨРӨӨ(Н)** ᠳᠥᠷᠥᠭᠡ 1) стремя, стремяна;

**дөрөө мултлах а)** остановиться (после езды на коне); б) шилж. зайти по пути; **дөрөө нийлэх** яриа. дружить с плохим человеком; ~ на одну колодку; **дөрөө тэмцэх а)** стараться проехать ногу в стремя, когда лошадь не даётя, не даваться (о коне), не давать сесть верхом; б) уклоняться (о лошади); **дөрөө хавирах** издавать звук трением стремени; **дөрөө хөдөлгөх** пришпоривать, подгонять лошадь каблуками; **дөрөө цохих** ударять стремянами (знак приветствия или знак остановки); **дөрөө чангалах** подкрепиться, выпить перед дорогой; **дөрөөгүй залрах** шог. упасть (с лошади); шилж. увольняться; **дөрөөний зах** верхняя узорчатая часть у стремени; **дөрөөний сур** путлице; **дөрөөний сур тохируулах** регулировать расстояние между седлом и промежностью стоящего на стремени; **дөрөөний сэнж** ушко у стремени (для ремня); **дөрөөний таваг / дөрөөний толь** нижняя плоскость стремени; большие широкие подошвы стремян; **дөрөөний хавирга** дуга стремени; **дөрөөний хайдаг** круглое железное кольцо; **дөрөөний цагариг** дуга стремени; **дөрөөний ягаа** насечка в виде облаков в верхней части стремени; **дээсэн дөрөөтэй байх** зүйр. висеть, держаться на волоске (волосаяной ниточке); 2) педаль.

**ДӨРӨӨВЧ** ᠳᠥᠷᠥᠭᠦᠪᠴ 1) чепрак, кичим; 2) ремень для седла, путлице; 3) средняя часть подошвы, примыкающая к стремянам; 4) средство поддержания чего-нибудь, чтобы нести верхом; 5) ремешок, поводок для собак.

**ДӨРӨӨВЧЛӨХ** ᠳᠥᠷᠥᠭᠦᠪᠴᠯᠡᠬ 1) прикреплять шнур, ремень к стремени, (музыкальным инструментам, древкам знамени и т.д.); 2) втягивать ногу

в стремя; 3) поддерживать что-л. при помощи ремня.

**ДӨРӨӨВЧЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠷᠥᠭᠦᠪᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**дөрөөвчлөх**-ийн үйлдүүл.

**ДӨРӨӨЛӨХ** ᠳᠥᠷᠥᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ставить ногу в стремя

(при посадке).

**ДӨРӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠷᠥᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **дөрөөлөх**-ийн

үйлдүүл.

**ДӨРӨС** ᠳᠥᠷᠥᠰ: **дөрөс дөрөс хийх** болтаться, висеть, подсакивать (о предметах).

**ДӨРС** ᠳᠥᠷᠰ шелуха, скорлупа, кожура.

**ДӨРСГӨНӨХ** ᠳᠥᠷᠰᠭᠡᠨᠨᠥᠬᠡ **дөрсөлзөх**-ийг үз.

**ДӨРСГӨР** ᠳᠥᠷᠰᠭᠡᠷ покоробившийся;

сьёжившийся, сморщенный (напр. о коже, бумаге); засохший, жёсткий, несгибающийся (о коже).

**ДӨРСГӨРДӨХ** ᠳᠥᠷᠰᠭᠡᠷᠳᠥᠬᠡ быть чересчур засохшим, жёстким, несгибающимся (о коже); быть крайне неуклюжим (наподобие засохшей кожи).

**ДӨРСГӨРДҮҮ** ᠳᠥᠷᠰᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ чересчур засохший, жёсткий.

**ДӨРСГӨРХӨН** ᠳᠥᠷᠰᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **дөрсгөр**-ийн багас.

**ДӨРСИЙЛГӨХ** ᠳᠥᠷᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **дөрсийх**-ийн

үйлдүүл., коробить, морщить (напр. кожу).

**ДӨРСИЙХ** ᠳᠥᠷᠰᠢᠶᠢᠬᠡ 1) коробиться, ёжиться, морщиться; 2) приподниматься; 3) становиться жёстким, засохшим (о коже).

**ДӨРСИЙЧИХӨХ** ᠳᠥᠷᠰᠢᠶᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **дөрсийх**-ийн нэгэнтээ.

**ДӨРСӨЛЗӨХ** ᠳᠥᠷᠰᠥᠯᠵᠥᠬᠡ **дөрсийх**-ийн олонтаа., шевелиться, двигаться (о засохшей жёсткой коже), быть неповоротливым, неуклюжим (наподобие засохшей кожи).

**ДӨРТ** ᠳᠥᠷᠲᠦ имеющий кольцо или верёвку в ноздре (о волах).

**ДӨТ** ᠳᠥᠲᠦ **1.** ближайший, кратчайший, прямой; **дөт зам** ближайший путь; **2.** близко, поблизости; прямо; недалеко; **дөт байх** находиться близко.

**ДӨТГӨӨР** ᠳᠥᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠷ четвёртый; **дөтгөөр зүйл** четвёртый параграф.

**ДӨТЛӨХ** ᠳᠥᠲᠦᠯᠡᠬᠡ 1) идти ближайшей дорогой, самым кратким путём; 2) приближаться, сближаться; 3) оказывать кому-л. предпочтение.

**ДӨТЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠲᠦᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **дөтлөх**-ийн үйлдүүл., приближать, сближать.

**ДӨТӨЛЧИХӨХ** ᠳᠥᠲᠦᠯᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **дөтлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ДӨТӨРХИЙ** ᠳᠥᠲᠦᠲᠦᠷᠬᠢᠶᠢ близлежащий, ближайший.

**ДӨТХӨН** ᠳᠥᠲᠦᠬᠡᠨ **дөт**-ийн багас.

**ДӨТЧИЛӨХ** ᠳᠥᠲᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) выбирать кратчайший путь, идти напрямик, кратчайшим путём; **дөтчилөн явах** идти напрямик; 2) приближаться, подходить.

**ДӨТЧИЛҮҮЛЭХ** ᠳᠥᠲᠦᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **дөтчилөх**-ийн үйлдүүл.

**ДӨТЧИЛҮҮР** ᠳᠥᠲᠦᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠷ ближайший, кратчайший путь, прямая дорога.

**ДӨХӨМ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠤ **1.** 1) ближайший, кратчайший, прямой (о пути); **ойр дөхөм зам** удобная, ближайшая дорога; 2) удобный, благоприятный; **ойр дөхөм** хорш. близкий, удобный; **ойр дөхөм болох** становиться удобным, доступным, близким; **дөхөм арга** удобный способ, хорошее верное средство; **дөхөм болгох** облегчить, делать удобным; создавать благоприятные условия для чего-л., воспользоваться случаем; **дөхөм болох** способствовать; **эртхэн эмчлүүлэх нь эдгэрэхэд дөхөм болно** чем раньше лечиться, тем легче вылечиться; **2.** 1) близость; 2) удобство; благоприятный случай, верное средство; **тус дөхөм / дөхөм тус** хорш. благоприятное условие, удобство, выгода; **тус дөхөм бүхий** полезный; **үзэгчдэд дөхмийг бодож** в целях удобства зрителей; 3) целесообразность; выгода; **дөхмийг харах** а) предпочитать близость, близкую дорогу; б) выбирать удобства; **3.** удобно; **хялбар дөхөм** хорш. легко, удобно; **хялбар дөхөм болгох** делать доступным, облегчать.

**ДӨХӨМГҮЙ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠤᠭᠦᠢ **1.** 1) неудобный; неблагоприятный; 2) нецелесообразный; невыгодный; 3) далёкий; **2.** 1) неудобно; 2) нецелесообразно; невыгодно.

**ДӨХӨМЖ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠤᠵᠢ удобство; благоприятное обстоятельство.

**ДӨХӨМЖГҮЙ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠤᠵᠢᠭᠦᠢ неудобный, неблагоприятный.

**ДӨХӨМЖТЭЙ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠤᠵᠢᠲᠡᠢ лёгкий, быстрый, удобный (о работе).

**ДӨХӨМЛӨХ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠤᠯᠡᠬᠡ делать доступным, облегчать.

**ДӨХӨМТЭЙ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠤᠲᠡᠢ **1.** 1) удобный, благоприятный; **эмх дөхөмтэй** хорш. удобный, упорядоченный; 2) целесообразный, выгодный; **2.** 1) удобно, благоприятно; 2) целесообразно, выгодно; **над дөхөмтэй** мне выгодно; **уншихад дөхөмтэй** удобочитаемый.

**ДӨХӨМЧЛӨХ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠤᠴᠢᠯᠡᠬᠡ **дөхөмлөх**-ийг үз.

**ДӨХӨХ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡ 1) приближаться; близиться; пододвинуться; **үүр цайх дөхөж байна** приближается рассвет; **явах өдөр дөхлөө** приблизился день отъезда; **дөхөж суух** пододвигаться; 2) завершаться, заканчиваться; **гүйцэх дөхөж байна** приближается к концу; **ажил дуусах дөхөж байна** работа подходит к концу.

**ДӨХҮҮ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠮᠤ **1.** близкий; **2.** близко, поблизости; **3.** близость.

**ДӨХҮҮВТЭР** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠮᠤᠪᠲᠡᠷ близковато, близёхонько.

**ДӨХҮҮДҮҮ** ᠳᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠮᠤᠳᠦᠭᠦ довольно близкий.

**ДӨХҮҮЛЭХ** **ᠳᠥᠬᠥᠭᠡᠬᠡ** дөхөх-ийн үйлдүүл., 1) проводить; 2) пододвинуть; 3) подпускать.

**ДӨХҮҮХЭН** **ᠳᠥᠬᠥᠭᠡᠬᠡ** чрезмерно близко, совсем близко.

**ДӨЧ(ИН) I** **ᠳᠥᠴᠢ** сорок; сорока- (в сложных словах); **дөч хоноод** через сорок суток; **дөчин түмэн монгол, дөрвөн түмэн ойрд** түүх. (ном. **дөчин дөрвөн хоёр**) сорок туменов монголов и четыре тумена ойратов; **дөчин есийн засаг хошуу** түүх. сорок девять хошунов (Внутренней Монголии); **дөчин метр** сорок метров; **дөчин настай** сорокалетний; **дөчин хэмийн хүйтэн** сорокаградусный мороз.

**ДӨЧ II** правнук (сын гучи).

**ДӨЧДҮГЭЭР** **ᠳᠥᠴᠢᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷ** сороковой.

**ДӨЧДЭХ** **ᠳᠥᠴᠢᠳᠡᠬᠡ** сороковой.

**ДӨЧИНТЭЭ** **ᠳᠥᠴᠢᠨᠲᠡᠭᠡ** сорок раз.

**ДӨЧИТ** **ᠳᠥᠴᠢᠳᠢᠲᠤ**: **дөчит лам** түүх. сорок буддийских монахов, которые совершали богослужение в каждом хошуне.

**ДӨЧӨӨД** **ᠳᠥᠴᠢᠳᠡᠭᠡ** 1) по сорок; 2) около сорока, приблизительно сорок; **дөчөөд оны үеэс эхлэн** начиная с сороковых годов.

**ДӨЧҮҮЛ** **ᠳᠥᠴᠢᠳᠦᠯ** все сорок (целиком, полностью).

**ДӨШ** **ᠳᠥᠰᠢ** 1) наковальня; бабка для отбивания кос; **алх дөш** хорш. МОЛОТ И наковальня; **дөшийн суурь** подставка, на которой укреплена наковальня, основание наковальни; **дөшийн толь** рабочая лицевая сторона наковальни; 2) припюток ворот; **хаалганы дөш** припюток ворот, брус с гнездом, в котором вращается створка ворот; 3) бие.зүй. одна из слуховых косточек среднего уха; † **ясан дөш** двадцатидвухлетний верблюд; **махан дөш** двадцатичетырехлетний верблюд.

**ДРАМ** **ᠳᠷᠠᠮ** драма; **жүжиг**-ийг үз.

**ДРАМЫН** **ᠳᠷᠠᠮᠤᠨ** **ᠲᠡᠭᠦᠨ** драм-ЫН харьяал., драматический; **драмын театр** драматический театр.

**ДРАП** **ᠳᠷᠠᠫ** 1. драп; 2. драповый; **драп пальто** драповое пальто; **цэмбэ**-ийг үз.

**ДУАЗ** доаз-ЫГ үз.

**ДУВ** **ᠳᠦᠪ** “ду”-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “ду”); **дув дугай** / **дув дуугүй** а) молчаливо, безмолвно, молча, тихо, безропотно, совсем молча, совсем безмолвно; б) молчаливый, безмолвный, безответный; **дув дугай байх** промолчать; **дув дугай суух** сидеть тихо, смиренно; **дув дугариг** / **дув дугуй** совершенно круглый.

**ДУГ** **ᠳᠦᠭ** I шатар. ВОЗГЛАС при атаке слоном вроде русского гарде, шах (объявляется только слоном).

**ДУГ II** **ᠳᠦᠭ**: **дуг нойр** хорш. СОН, ОТДЫХ, дремота; **дуг хийх** дремать, вздремнуть, проснуться после короткого сна, очнуться от дремоты.

**ДУГААР** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷ** 1) номер; нумерация; **бүгд дугаар дал** общий номер (журнала, т.е. с начала издания) семидесятый; **дэс дугаар** номер по порядку (в описи), порядок, порядковый номер; **жилийн дугаар** годовой номер; **зэрэг дугаар** хорш. сортность; **албан тушаалын зэрэг дугаар** чин, ранг, степень; **сонины дугаар** номер газеты; **сонины сүүлчийн дугаар** свежий номер газеты; **утасны дугаар** номер телефона; **ээлж дугаар** хорш. очередь; **дугаар дараалан** номер за номером, по порядку номеров; **дугаар зүйл** пункт статьи (закона и т.д.); **дугаар тав** номер пять; **дугаар тавих а)** номеровать, нумеровать; б) нумерация; **хорьдугаар тоот тушаал** приказ за № 20; 2) дэс тоо үүсгэх дагавар (суффикс для образования порядковых числительных с гласными заднего ряда); **наймдугаар** восьмой; **долдугаар** седьмой.

**ДУГААРГҮЙ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠭᠦᠢ** **ᠶᠡᠷᠢᠨ** яриа. высший; **дугааргүй гурил** мука высшего сорта.

**ДУГААРЛАГДАХ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** дугаарлах-ЫН үйлдэгд.

**ДУГААРЛАЛ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠯ** 1) нумерация; 2) сортирование; сортировка; 3) очередь.

**ДУГААРЛАЛТ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠯᠲᠤ** дугаарлал-ЫГ үз.

**ДУГААРЛАХ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤ** 1. 1) номеровать, пронумеровать, ставить номер; дэс дугаарлах номеровать по порядку; **хуудас дугаарлах** номеровать страницы; **дэвтрийн бүх хуудсыг дугаарлах** пронумеровать все страницы тетради; **дугаарлан дуудах** вызывать по порядку номеров; 2) сортировать; **дугаарлаж ялгах** рассортировать; 3) стоять в очереди; 2. **дугаарлахуй**-г үз.; 3. сортировочный.

**ДУГААРЛАХУЙ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ** 1) нумерование, нумерация; 2) сортирование, сортировка.

**ДУГААРЛАЦГААХ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** номеровать (о многих).

**ДУГААРЛАЧИХАХ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** дугаарлах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУГААРЛУУЛАХ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** дугаарлах-ЫН үйлдүүл.

**ДУГААРТАЙ** **ᠳᠦᠭᠠᠭᠠᠷᠲᠠᠶᠢ** за номером, с номером, имеющий номер.

**ДУГАЙ** **ᠳᠦᠭᠠᠶᠢ** яриа. 1. молча; тихо; **дув дугай** совершенно молча, беззвучно; 2. безмолвный, молчаливый; тихий; бессловесный; **дугай авчихах** молча утащить; **дугай байх** помалкивать, молчать; **дугай! / дугай бай!** замолчи!, замолчать!; цыц!; **дугай болох** помолчать, примолкнуть; **дугай өнгөрөх** умалчивать; **дугай сайшаах** молчаливое одобрение; **дугай суух** промолчать; **дугай хүн** молчаливый человек.

**ДУГАЙХАН** **ᠳᠦᠭᠠᠶᠢᠬᠠᠨ** дугай-Н багас., тихонько, тихомолком.

**ДУГАН** **ᠳᠦᠭᠠᠨ** тө. небольшой монастырь, храм; **гэр дуган** храм-юрта; **сүм дуган** хорш.

небольшой храм, часовня; **цогчин дуган** хорш. собор.

**ДУГАНЦАГ** *ᠳᠤᠭᠠᠨᠴᠠᠭ* боты.

**ДУГАНЧ** *ᠳᠤᠭᠠᠨᠴᠢ* буддийский монах-служитель, смотрящий за храмом.

**ДУГАР** *ᠳᠤᠭᠠᠷ* тө. с белым балдахином.

**ДУГАРАА I** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠠᠭᠠ I* круговая чаша (на пиру); **братина**; **тост**; **дугараа барих** поднести круговую чашу; поднимать бокал.

**ДУГАРАА II** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠠᠭᠠ II* үгсийн холбоонд (в сочетании слов): **ээлж дугараа** хорш. а) очередь; б) смена; в) кон.

**ДУГАРААЛАХ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠬ* поднести круговую чашу, поднимать бокал.

**ДУГАРАГЧ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠠᠭᠴᠢ*: **чанга дугарагч** яриа. репродуктор.

**ДУГАРАХ I** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠠᠬ* **1.** 1) издавать звук, звучать; звенеть; **буу дугарав** раздался выстрел; **тэнгэр дугарах** прогреметь; **утас дугарав** раздался телефонный звонок; **шувуу дугарах** петь (о птицах); 2) говорить, разговаривать; **үг дугарах** заговорить, молвить слово; **үг дугарах чөлөөгүй байх** не иметь времени говорить; **нэг ч дугарсангүй** он не промолвил ни одного слова; **хариу дугарах** откликаться; **яндан дугарах** гудеть; **дугарч унших** чтение вслух; **2.** дугарахуй-г үз.

**ДУГАРАХ II** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠠᠬ II* преподнести чашу в знак уважения (нэ пиру).

**ДУГАРАХУЙ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠢ* 1) звучание, звук; 2) звонок.

**ДУГАРГАХ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠭᠠᠬ* дугарах-ЫН үйлдүүл., заставлять звучать; позвонить; **бягтруул дугаргах** завести граммофон, патефон.

**ДУГАРГИЙ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠭᠢᠢ* **1.** круглый, округлый; **2.** кружок.

**ДУГАРИГ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠢᠭ* **1.** 1) круг, кружок; **товгор дугариг** выпуклый кружочек; **дугариг хэмжээ** циркуль; 2) колесо (телеги); 3) округлость; **дугариг болох** округляться; 4) шарик; **цусны дугариг** кровяные шарики; **2.** круглый; **гонзгой дугариг** а) овал; б) овальный (о плоских предметах); **дугариг танхим** овальный зал.

**ДУГАРИГДАХ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠢᠭᠳᠠᠬ* быть слишком круглым.

**ДУГАРИГДУУ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠢᠭᠳᠤᠭᠤ* слегка округлый.

**ДУГАРИГЛАХ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠢᠭᠯᠠᠬ* 1) описывать круг; 2) округлять, делать круглым, шарообразным.

**ДУГАРИГЛАЧИХАХ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠢᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* дугариглах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУГАРИГЛУУЛАХ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠢᠭᠯᠤᠯᠠᠬ* дугариглах-ЫН үйлдүүл.

**ДУГАРИГХАН** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠢᠭᠬᠠᠨ* дугариг-ИЙН багас., совсем круглый.

**ДУГАРИНХАЙ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠢᠨᠬᠠᠢ* тонкие кишки (у свиней).

**ДУГАРИУЛ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠢᠭᠤᠯ* каток для укатывания поля.

**ДУГАРМАГ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠮᠠᠭ* дуурмаг-ийг үз.

**ДУГАРМАГЛАХ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠬ* бормотать, говорить неслышно, неохотно говорить.

**ДУГАРУУЛАХ** *ᠳᠤᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* дугарах-ЫН үйлдүүл., заставить говорить.

**ДУГГҮЙ** *ᠳᠤᠭᠦᠢ* *ᠳᠤᠭᠦᠢ* без сна, без отдыха, неустанно, безостановочно; **бороо дуггүй оров** дождь все ещё шёл.

**ДУГЖРААХ** *ᠳᠤᠭᠵᠢᠷᠠᠬ* дугжруулах-ЫГ үз.

**ДУГЖРАХ** *ᠳᠤᠭᠵᠢᠷᠠᠬ* вздремнуть, дремать.

**ДУГЖРУУЛАХ** *ᠳᠤᠭᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* дугжрах-ЫН үйлдүүл., усыплять.

**ДУГЛАХ** *ᠳᠤᠭᠯᠠᠬ* шатар. Объявлять шах слонном.

**ДУГЛУУЛАХ** *ᠳᠤᠭᠯᠤᠯᠠᠬ* дуглах-ЫН үйлдүүл.

**ДУГНИУН** *ᠳᠤᠭᠨᠢᠭᠠᠨ* чувствующий усталость.

**ДУГТАРХИЙЛЭХ** *ᠳᠤᠭᠲᠠᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ* дугтрах-ЫН олонтаа., 1) то и дело отталкивать, отпихивать, спихивать, низвергать, вырываться из рук противника; 2) время от времени трясти, постоянно сотрясать.

**ДУГТАРЧИХАХ** *ᠳᠤᠭᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* дугтрах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУГТРАА** *ᠳᠤᠭᠲᠢᠷᠠᠠ* *ᠳᠤᠭᠲᠢᠷᠠᠠ* **1.** вытряхивание; **2.** вытряхивающий.

**ДУГТРАГДАХ** *ᠳᠤᠭᠲᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬ* дугтрах-ЫН үйлдэгд., быть встряхиваемым, встряхнуться.

**ДУГТРАЛ** *ᠳᠤᠭᠲᠢᠷᠠᠯ* вытряхивание.

**ДУГТРАЛТ** *ᠳᠤᠭᠲᠢᠷᠠᠯᠲ* дугтрал-ЫГ үз.

**ДУГТРАХ** *ᠳᠤᠭᠲᠢᠷᠠᠬ* **1.** 1) трясти, сотрясать, встряхивать; вытряхивать; **дугтран гаргах** вытрясти; 2) отталкивать, отпихивать, спихивать, низвергать; 3) вырываться из рук противника; 4) рваться (о резвом коне); **2.** дугтрахуй-г үз.

**ДУГТРАХУЙ** *ᠳᠤᠭᠲᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* тряска, встряхивание; вытряхивание.

**ДУГТРУУЛАХ** *ᠳᠤᠭᠲᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) дугтрах-ЫН үйлдүүл.; 2) быть встряхнутым.

**ДУГТУЙ** *ᠳᠤᠭᠲᠤᠢ* 1) конверт; пакет; **захидлын дугтуй** конверт для письма; **дугтуй задлах** раскрывать, распечатывать конверт; **дугтуй наах** заклеивать конверт; 2) чехол, футляр; обёртка; **судрын дугтуй** футляр для книги, книжный переплёт; 3) **дэгтий**-г үз.

**ДУГТУЙЛАХ** *ᠳᠤᠭᠲᠤᠢᠯᠠᠬ* 1) вкладывать в конверт; 2) класть в футляр, чехол; **дугтуйлан хамгаалах** прикрывать, защищать.

**ДУГТУЙЛУУЛАХ** *ᠳᠤᠭᠲᠤᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* дугтуйлах-ЫН үйлдүүл.

**ДУГТУЙЛЧИХ** *ᠳᠤᠭᠲᠤᠢᠯᠴᠢᠬ* дугтуйлах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУГТУЙТАЙ** *ᠳᠤᠭᠲᠤᠢᠶᠠᠢ* 1) имеющий конверт, пакет; запечатанный в конверт; **дугтуйтай бичиг** бумага в пакете; письмо в

конверте; пакет; 2) имеющий оболочку, обёртку; покрытый чехлом; † **дугтуйтай буурцаг** ург. стручковый горох; **дугтуйтай үр** ург. суд. плоды стручковые.

**ДУГТЧИХ** <sup>ᠳᠤᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠤ</sup> **дугтрах**-ЫН олонтаа., 1) потряхивать, подёргивать; 2) время от времени трясти; постоянно сотрясать; утрясать; 3) то и дело отталкивать, отпихивать; 4) порываться (о резвом коне).

**ДУГТЧУУЛАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠤ</sup> 1) **дугтчих**-ийн үйлдүүл.; 2) **быть** вытряхиваемым.

**ДУГУЙ I** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢ</sup> **1.** 1) круг; 2) колесо; скат; ободок; обод; **машины дугуй шина**; **сунадаг дугуй а)** резиновый кружок (противогаза); б) хуучир. велосипед; **тэнхлэгтэй дугуй** скат; **тэрэгний дугуй** колесо телеги; 3) шарикоподшипник; **2.** круглый; циркульный; **махир дугуй хэлбэртэй** изогнутый; **тал дугуй** полукруглый; **дугуй нүүртэй / дугуй царайтай** с круглым лицом; круглолицый; **дугуй хээтэй торго шёлк** с круглыми узорами; **дугуй цоохор** чубарый в яблоках (о масти лошади); **дугуй ширээний зөвлөлгөөн** совещание за круглым столом.

**ДУГУЙ II** велосипед; **унадаг дугуй а)** велосипед; б) самокат; **дугуй унах** сесть на велосипед, ехать на велосипеде; **дугуй сайн унадаг хүн** отличный ездок на велосипеде.

**ДУГУЙ III:** дув дугуй / дув дугай молчаливый; молчаливо.

**ДУГУЙВТАР** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠪᠲᠠᠷ</sup> округлый; колесообразный; **дугуйвтар царай** округлое лицо.

**ДУГУЙДАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠳᠠᠬᠤ</sup> 1) быть круглым, колесообразным; 2) быть слишком круглым.

**ДУГУЙДУУ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠳᠤᠭᠤ</sup> довольно круглый.

**ДУГУЙЛАН(I)** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠯᠠᠨ</sup> 1) түүх. кружок; народная подпольная организация (ее участники свою жалобу подписывали по кругу, который означал, что протест приняли все единогласно и без какого-л. руководителя); 2) революционная подпольная организация (во Внутренней Монголии); 3) кружок (как организация); **жүжгийн дугуйлан** драматический кружок; **улс төрийн дугуйлан** политический кружок; **утга зохиолын дугуйлан** литературный кружок; **дугуйлангийн багш** преподаватель кружка.

**ДУГУЙЛАНДАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠯᠠᠨᠳᠠᠬᠤ</sup> кружковщина.

**ДУГУЙЛАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠯᠠᠬᠤ</sup> 1) делать круг; образовать круг; **хавийн газрыг дугуйлах** топтать сапоги; обходить окрестности; **дугуйлан барьсан гэрүүд** кругом поставленные юрты; **дугуйлан ирэх** приходиться круглым путём; **дугуйлан суух** сидеть кругом; 2) перечёркивать; † **данс дугуйлах** <sup>шилж.</sup> закрывать счёт.

**ДУГУЙЛДАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠯᠠᠬᠤ</sup> 1) кататься, скатываться вниз; 2) падать навзничь; 3) б.т. **дунгуйлдах**-ЫГ үз.

**ДУГУЙЛДУУЛАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **дугуйлдах**-ЫН үйлдүүл., катать.

**ДУГУЙЛДЧИХАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠯᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **дугуйлдах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДУГУЙЛУУЛАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **дугуйлах**-ЫН үйлдүүл.

**ДУГУЙЛЧИХАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **дугуйлах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДУГУЙН** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠨ</sup> **дугуй**-Н харьяал., 1) велосипедный; 2) колёсный; **дугуйн бүрээс шина**.

**ДУГУЙРАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠷᠠᠬᠤ</sup> 1) кружиться, виться, извиваться; образовывать круг; 2) обходить; 3) прыгать, свернувшись клубком.

**ДУГУЙРУУЛАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **дугуйрах**-ЫН үйлдүүл.

**ДУГУЙРЧИХАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠷᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **дугуйрах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДУГУЙТ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠲᠤ</sup> **дугуйтай**-Г үз., **дугуйт зөөвөрчин** рикша.

**ДУГУЙТАЙ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠲᠠᠢ</sup> 1) имеющий колесо, велосипед; **дөрвөн дугуйтай тэрэг а)** четырёхколёсная телега; б) машина; **төмөр дугуйтай** на железном ходу; **хоёр дугуйтай тэрэг** двуколка; **дугуйтай тэнхлэг** колёсная ось; **ход; дугуйтай тэшүүр** ролика; **дугуйтай тэшүүрээр тэших** кататься на роликах; **дугуйтай явах** ездить на велосипеде; 2) колёсный, велосипедный; **дугуйтай хөсөг** колёсный обоз; **дугуйтай хүн** велосипедист.

**ДУГУЙХАН I** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠬᠠᠨ</sup> **дугуй**-Н багас., кругленький, колесообразный; колёсико.

**ДУГУЙХАН II:** дув дугуйхан / дув дугайхан <sup>хорш.</sup> молчаливо.

**ДУГУЙЦАХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠴᠠᠬᠤ</sup> 1) переходить через мостик; 2) ходить по канату; 3) играть обручем (о детях).

**ДУГУЙЧИН** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠴᠢᠨ</sup> велосипедист.

**ДУГУЙШИГ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠢᠰᠢᠭ</sup> колесообразный.

**ДУГУУНИХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠭᠤᠨᠢᠬᠤ</sup> чувствовать усталость, кружиться (о голове).

**ДУГХИЙЛГЭХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ</sup> **дугхийх**-ийн үйлдүүл., дать возможность вздремнуть.

**ДУГХИЙХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠬᠢᠶᠢᠬᠤ</sup> вздремнуть, подремать; соснуть; **цаг дугхийх** соснуть часок.

**ДУГХИЙЧИХЭХ** <sup>ᠳᠤᠭᠤᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠤ</sup> **дугхийх**-ийн нэгэнтээ., соснуть.

**ДУДРАЙ I** <sup>ᠳᠤᠳᠠᠷᠠᠢ</sup> молодой мелкого скота.

**ДУДРАЙ II** <sup>ᠳᠤᠳᠠᠷᠠᠢ</sup> шилж. хилый, слабый, некрепкий.

**ДУДРАЙ III** <sup>ᠳᠤᠳᠠᠷᠠᠢ</sup> амьт. детёныш бобра, бобрёнок.

**ДУДРАМ** <sup>ᠳᠤᠳᠠᠷᠠᠮ</sup> дуудрам-ЫГ үз.

**ДУДРАН** <sup>ᠳᠤᠳᠠᠷᠠᠨ</sup> амьт. ослёнок.

**ДУЖИГНАХ** <sup>ᠳᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ</sup> говорить скороговоркой; **дужигнасан яриа** барабанная речь.

**ДУЖИГНУУЛАХ** *ᠳᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дужигнах-ын үйлдүүл.

**ДУЛ** *ᠳᠤᠯ* ясный, безветренный (о погоде); **дул өдөр** безветренный ясный день; **дул ургах** вдруг быстро проясняться (о погоде).

**ДУЛАА I** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠ* *ᠠ* теплота; **нууц дулаа** скрытая теплота; **дулаа татав** повеяло теплом.

**ДУЛАА II** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠ* *ᠮ* шатар. шах слонгом.

**ДУЛААВТАР** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠪᠲᠠᠷ* тепловатый.

**ДУЛААДАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* 1) теплеть, потеплеть, становиться тёплым; 2) быть слишком тёплым.

**ДУЛААДУУЛАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дулаадах-ын үйлдүүл.

**ДУЛААЛААГҮЙ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠦᠢ* не утеплённый.

**ДУЛААЛАЛТ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠲ* отопление.

**ДУЛААЛАЛТЫН** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠲᠤᠨ* *ᠮ* дулаалалт-ын харьяал., отопительный; **дулаалалтын систем** система отопления, отопительная система.

**ДУЛААЛАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* 1. 1) нагревать, согреть, греть; 2) отеплять, утеплять; **гэр дулаалах** утеплять юрту; **малын хашаа дулаалах** утеплять скотный двор; 3) одеваться потеплее, тепло; закутываться; 2. **дулаалахуй**-г үз.; 3. **утеплённый**.

**ДУЛААЛАХУЙ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ* утепление.

**ДУЛААЛГА** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠭᠠ* *ᠠ* утепление.

**ДУЛААЛСАН** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠰᠠᠨ* *ᠠ* утеплённый; **дулаалсан гарааш** утеплённый гараж.

**ДУЛААЛУУЛАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дулаалах-ын үйлдүүл.

**ДУЛААЛЧИХАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* дулаалах-ын нэгэнтээ., утеплять; закутываться.

**ДУЛААН** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠨ* *ᠠ* 1. 1) тёплый (о климате, одежде, но не о жидкостях); утеплённый; **дулаан амьсгал** тёплое веяние; **дулаан байр** тёплое помещение; **ургамлын дулаан байр** теплица; **дулаан байрын ургамал** тепличное растение; **дулаан болгох** отапливать; **дулаан болох** отапливаться; становиться тепло; **дулаан нутаг / дулаан орон** тёплая страна; субтропики; юг; **дулаан орны** субтропический; южный; **дулаан саравч** тепляк; **дулаан урсгал** тёплое течение; **малын дулаан хашаа** тёплый, утеплённый хлев; **дулаан хувцас** тёплая одежда; 2) *шилж.* милый, приятный; симпатичный; **нүдэнд дулаан хүн** приятный человек; 2. **тепло**; **дулаан байлгах** держать в тепле; **дулаан хувцаслах** одеться тепло; **гадаа дулаан байна** на улице тепло; **өрөөнд дулаан байна** в комнате тепло; **дулаан дамжуулах чадвар** теплопроводность; 3. **теплота, оттепель; пүн хийсэн дулаан** теплынь; **дулаан орох** теплеть.

**ДУЛААНЫ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠢ* *ᠮ* дулаан-ы харьяал., тепловой; **дулааны илч** тепловые лучи; **дулааны цахилгаан станц** тепловая электростанция; **дулааны эрчим хүч** тепловая энергия.

**ДУЛААРАЛ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠠᠯ* *ᠲ* дулаарах 2.-ЫГ үз.

**ДУЛААРАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ* 1. 1) теплеть, потеплеть; **гадаа дулаарч байна** теплеет на улице; 2) согреваться, нагреваться, становиться тёплым (о погоде, воздухе, помещении и т.д.); 2. **дулаарахуй**-г үз.

**ДУЛААРАХУЙ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ* оттепель.

**ДУЛААРУУЛАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дулаарах-ын үйлдүүл., 1) нагревать; 2) вызывать теплоту; 3) выждать время оттепели.

**ДУЛААРЧИХАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* дулаарах-ын нэгэнтээ., потеплеть.

**ДУЛААТАЙ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* *ᠮ* полученный шах слонгом.

**ДУЛААТГАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠲᠭᠠᠬᠤ* дулаадах-ын үйлдүүл., 1) утеплять, делать тёплым; 2) нагревать, согреть.

**ДУЛААХАН** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠬᠠᠨ* *ᠮ* дулаан-ы багас., тёпленький; **наранд дулаахан байна** тепло на солнышке; **нүдэнд дулаахан бүсгүй** миловидная девушка; **дулаахан өдөр болов** выдался тёпленький денёк.

**ДУЛААЦАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠠᠬᠤ* 1. 1) греться (у огня), согреваться; обогреться, отогреться; **галд дулаацах** греться у огня; **түүдэг галд дулаацах** обогреться у костра; **зуухны дэргэд дулаацах** отогреться у печки; **наранд дулаацах / наранд ээх** греться на солнышке; 2) одеваться потеплее; 2. **дулаацахуй**-г үз.; 3. **тёплый; дулаацах байр** тёплое помещение.

**ДУЛААЦАХУЙ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠠᠬᠤᠭᠦᠢ* согревание; обогрвание; **агаар дулаацахуй** согревание воздуха.

**ДУЛААЦСАН** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠰᠠᠨ* *ᠠ* согретый; подогретый.

**ДУЛААЦУУЛАЛТ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠲ* *ᠲ* дулаацуулах 2,3-ЫГ үз.

**ДУЛААЦУУЛАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* дулаацах-ын үйлдүүл., 1. 1) топить; **галлаж дулаацуулах** топить; **байр дулаацуулах а)** топить квартиру; б) обогреть квартиру; 2) греть, нагревать; согревать; **бээрсэн гараа дулаацуулах** отогреть озябшие руки; **пийшинд гараа ээж дулаацуулах** согреть руки у печки; **сайн дулаацуулах** прогреть; **хөлөө дулаацуулах** согревать свои ноги; **дээл дулаацуулж байна** дэли, шуба греет; 2. **дулаацуулахуй**-г үз.; 3. 1) отопительный; 2) согревательный, нагревательный; **дулаацуулах бигнүүр** согревающий компресс; **дулаацуулах хэрэгсэл** нагревательный прибор.

**ДУЛААЦУУЛАХУЙ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) отопление, обогрев; 2) нагревание; согревание.

**ДУЛААЦУУЛГА** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯᠠ* отопление.

**ДУЛААЦУУЛГЫН** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠢᠨ* дулаацуулга-ЫН харьяал., отопительный.

**ДУЛААЦЧИХАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* дулаацах-ЫН нэгэнтээ., отогреться, обогреться.

**ДУЛААШРАХ** *ᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠰᠢᠷᠠᠬ* теплеть.

**ДУЛАМ** *ᠳᠤᠯᠠᠮ* тө., избавляющая мать.

**ДУЛАХ I** *ᠳᠤᠯᠠᠬ I* шатар. объявлять шах (слоном).

**ДУЛАХ II** бить кулаком по голове.

**ДУЛБА** *ᠳᠤᠯᠪᠠ* усмирение, укрощение (употребляется только как название раздела Ганджура).

**ДУЛБАА** *ᠳᠤᠯᠪᠠᠭᠠ* тө., шашин. ОДНО ИЗ ПЯТИ основных буддийских учений цанид.

**ДУЛДУЙ** *ᠳᠤᠯᠳᠤᠢ* хуучир. 1) трешотка монаха-просителя; 2) палка, посох, костыль; **очирт дулдуи** скипетр; 3) шилж. опора, подпорка.

**ДУЛДУЙДАХ** *ᠳᠤᠯᠳᠤᠢᠳᠠᠬ* опираться на кого-чего-л.; **олны хүчинд дулдуйда** опираться на силу масс.

**ДУЛДУЙДУУЛАХ** *ᠳᠤᠯᠳᠤᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* дулдуйда-ЫН үйлдүүл.

**ДУЛДУЙДЧИХАХ** *ᠳᠤᠯᠳᠤᠢᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬ*

дулдуйда-ЫН нэгэнтээ.

**ДУЛДУЙЛАХ** *ᠳᠤᠯᠳᠤᠢᠯᠠᠬ* дулдуйда-ЫГ үз.

**ДУЛДУЙЧ** *ᠳᠤᠯᠳᠤᠢᠴ* хуучир. монах-проситель с трешоткой.

**ДУЛИА** *ᠳᠤᠯᠢᠶᠠ*: **дулиа болох / дулиа ургах** вдруг, быстро проясниться (о погоде); внезапное прояснение неба.

**ДУЛИАРАХ** *ᠳᠤᠯᠢᠶᠠᠷᠠᠬ* внезапно проясниться (о небе).

**ДУЛИМ** *ᠳᠤᠯᠢᠮ*: **дутуу дулим** хорш. а) недостаточно, неполно; б) недостаточный, неполный.

**ДУЛИМАГ** *ᠳᠤᠯᠢᠮᠠᠭ*: **дутуу дулимаг** хорш. а) недостаточный, неполный; бедный; б) недостаточно, неполно; бедно.

**ДУЛИМАГДУУ** *ᠳᠤᠯᠢᠮᠠᠭᠳᠤᠭᠤ* совершенно недостаточно, весьма неполно.

**ДУЛИМАГХАН** *ᠳᠤᠯᠢᠮᠠᠭᠬᠠᠨ* дулимаг-ийн багас., бедновато.

**ДУЛИХ** *ᠳᠤᠯᠢᠬ* нападать; **дульж авах** а) угонять; б) бить.

**ДУЛМАА** дулам-г үз.

**ДУЛУУЛАХ** *ᠳᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) дулах-ЫН үйлдүүл.; 2) получать шах слонем.

**ДУЛЬ** *ᠳᠤᠯᠢ* 1. средний, посредственный; убогий; **дуль хүчтэй** средней упитанности; не особенно сильный; **дуль ядуу** убогий; 2. посредственность; убожество.

**ДУЛЬХАН** *ᠳᠤᠯᠢᠬᠠᠨ* дуль-ийн багас., весьма посредственный, крайне недостаточный; бедновато.

**ДУЛЬХАНДУУ** *ᠳᠤᠯᠢᠬᠠᠨᠳᠤᠭᠤ* дульхан-Ы багас.

**ДУЛЬЧИХАХ** *ᠳᠤᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* дулих-ийн нэгэнтээ., бить.

**ДУМ** *ᠳᠤᠮ*: **дам дум сонсох** услышать из вторых уст.

**ДУМБАГАНАХ** *ᠳᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* думбалзах-ЫГ үз.

**ДУМБАГАР** *ᠳᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷ* круглый, куполообразный.

**ДУМБАЙЛГАХ** *ᠳᠤᠮᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* думбайх-ЫН үйлдүүл.

**ДУМБАЙХ** *ᠳᠤᠮᠪᠠᠶᠢᠬ* становиться круглым.

**ДУМБАЙЧИХАХ** *ᠳᠤᠮᠪᠠᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* думбайх-ЫН нэгэнтээ.

**ДУМБАЛЗАХ** *ᠳᠤᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* надувать щеки.

**ДУМДА** *ᠳᠤᠮᠳᠠ* дунд-ЫГ үз.

**ДУМДАД** *ᠳᠤᠮᠳᠠᠳ* дундад-ЫГ үз.

**ДУМДАЖ** *ᠳᠤᠮᠳᠠᠵ* дундаж-ЫГ үз.

**ДУМДУУРДАХ** *ᠳᠤᠮᠳᠤᠭᠦᠷᠳᠠᠬ* дундуурдах-ЫГ үз.

**ДУМДУУРХИ** *ᠳᠤᠮᠳᠤᠭᠦᠷᠬᠢ* дундуурхи-ийг үз.

**ДУН(Г)** *ᠳᠤᠨ(ᠭ)* тө. 1. 1) большая морская раковина (завитая улиткой); 2) бие.зүй. ушная раковина; **чихний дун** бие.зүй. ушная раковина; 3) хөгжим. труба из раковины; **дун бүрээ** труба, сделанная из большой морской раковины; 3) улитка; **дун хорхой** амьт. улитка; 2. 1) ракушечный; **дун цагаан** белый как раковина, совершенно белый, белоснежный, жемчужный; **дун цагаан шүд** белоснежные зубы, жемчужные зубы; 2) улитковый; **дун яс** улитковая кость.

**ДУНАГАР** *ᠳᠤᠨᠠᠭᠠᠷ* данагар / дунхгар-ЫГ үз.

**ДУНАЙЛГАХ** *ᠳᠤᠨᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* дунайх-ЫН үйлдүүл.

**ДУНАЙХ** *ᠳᠤᠨᠠᠶᠢᠬ* быть приятным, теплым.

**ДУНАЛЗАХ** *ᠳᠤᠨᠠᠯᠵᠠᠬ* даналзах / дунхалзах-ЫГ үз.

**ДУНАЛЗУУЛАХ** *ᠳᠤᠨᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* дуналзах-ЫН үйлдүүл.

**ДУНГАР I** *ᠳᠤᠨᠭᠠᠷ I* белая раковина.

**ДУНГАР II** птенец; **алаг дунгар** шувуу.

птица из породы ястребов.

**ДУНГИЙН** *ᠳᠤᠨᠭᠢᠶᠢᠨ* дун(г)-ийн харьяал.,

улитковый.

**ДУНГИНАН** *ᠳᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠨ* дунгинах-ЫН хамж., звонко.

**ДУНГИНАСАН** *ᠳᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠰᠠᠨ* звонкий.

**ДУНГИНАТАЛ** *ᠳᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠲᠠᠯ* дунгинах-ЫН

утгах., звонко; **дунгинатал хурхирах** храпеть во все носовые завёртки.

**ДУНГИНАХ** *ᠳᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠬ* звучать громко.

**ДУНГИНАЧИХАХ** *ᠳᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* дунгинах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУНГУЙ I** *ᠳᠤᠨᠭᠦᠢ* кружение на месте, повторение одного и того же; **дундгуй**-г үз.

**ДУНГУЙ II**: **сээрэн дунгуй** б.т.

перебрасывание противника через плечо (один из приёмов монгольской национальной борьбы).

**ДУНГУЙ III** амьт. трёхлетняя северная олениха.

**ДУНГУЙЛАХ** ᠳᠤᠨᠭᠦᠢᠯᠠᠬ дунгуйлдах-ыг үз.

**ДУНГУЙЛДАХ** ᠳᠤᠨᠭᠦᠢᠯᠳᠠᠬ 1) кружиться на месте (о круглом предмете); 2) б.т. зацепить ногой ногу противника (в национальной борьбе).

**ДУНГУЙЛДУУЛАХ** ᠳᠤᠨᠭᠦᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ

дунгуйлдах-ЫН үйлдүүл., кружить на месте (о круглом предмете).

**ДУНГУЙЛДЧИХАХ** ᠳᠤᠨᠭᠦᠢᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ

дунгуйлдах-ЫН нэгэнтээ., кружить на месте.

**ДУНД** ᠳᠤᠨᠳ 1) середина; центр; **гол дунд** в центре; **төв дунд** в самом центре; **голын тэг дунд** на самой середине реки; **дүгрэгийн тэг дунд** середина круга; **дунд суух** сидеть в центре, посередине; 2) половина; **газрын дунд** половина пути; **өдөр дунд** полдень; **шөнө дунд** полночь; **шөнө дундаас хойш** полночь; **хоёрын хооронд**, **гурвын дунд** цэцэн. середина на половину; 2. 1) средний; средняцкий; **дунд ах** средний брат; **дунд боловсрол** среднее образование; **бүрэн дунд боловсрол** полное среднее образование; **бүрэн бус дунд боловсрол** неполное среднее образование; **дунд давхар** средний этаж; **дунд жин** средний вес; **дунд зэрэг** средний, удовлетворительный; **дунд зэргийн а)** средний, второсортный, второразрядный, второстепенный, посредственный; **б)** средней руки, так себе, не очень, не ахти какой; **дунд зэргийн насны хүн** человек средних лет; **дунд зэргийн нуруутай** среднего роста человек; **дунд зэргийн хөрөнгөтэй айл** семья со средним достатком; **дунд зэргийн хүчтэй** средней силы; **дунд ноён** аман.зох. средний (үгчил. нойон, князь) палец (детское выражение); **дунд сургууль** средняя школа; гимназия; **дунд хаалт** тоо. квадратные скобки; **дунд хуруу** средний палец; **дунд хүү** средний сын; **дунд чадалтай аж ахуй / дунд чинээний аж ахуй** средняцкое хозяйство, хозяйство среднего достатка; **дунд аж ахуйтан** середняк; **дунд чих** бие.зүй. среднее ухо; **дундыг баримтлах а)** брать среднюю величину; б) яриа. придерживаться золотой середины, быть нейтральным; **дундыг баримталбаас** если взять в среднем; **дундыг барих** держать середину; сидеть между двумя стульями; **дундыг барьж бодвоос** если рассчитать в среднем; **дундыг барьж явагтун!** идите, держась середины!; 2) неполный; **аяганы дунд цай** неполная чашка чая; 3) умеренный; 3. дагавар. среди, между, меж, средь; **бидний дунд маргаан гарав** меж нами возник спор; **олны дунд** среди масс; среди людей; в гуще толпы; **өдөр дунд** среди белого дня, в полдень; **тоосон дунд** в пыли; **тэдний дунд** среди них; **уулсын дунд** среди гор; **хоёр гэрийн дунд** между двумя юртами, семьями; **хүмүүсийн дунд** среди людей; **явцын дунд** в ходе, в

процессе; 4. 1) посредственно, удовлетворительно (отметка); **дунд дүн** удовлетворительно; **дунд сурах** учиться посредственно; **шалгалтанд дунд хариулах** ответить на экзамене средне; 2) неполно; **дунд хийх** наливать неполно; † **дунд чөмөг** бие.зүй. бедренная кость; **дунд чөмөг сүүжээ голохгүй** цэцэн. бедренную кость, бедро своё не считает плохим; ~ не замечая собственных недостатков, ставить себя в пример другим; **быть очень высокого мнения о себе**; **дунд чөмөгний яс** бие.зүй. бедренная кость.

**ДУНДАА** ᠳᠤᠨᠳᠠᠭ бн / в своей среде; между собой; среди своих; **гүйдэл дундаа** на скаку; **түргэн дундаа** сгоряча; на скорости; **дундаа хаах** окружать со всех сторон, загонять во внутрь своей цепи.

**ДУНДААС** ᠳᠤᠨᠳᠠᠭ / н / **дунд**-ЫН гарах., ИЗ середины чего-л.; ИЗ среды кого-л.; **өөрсдийн дундаас** из своей среды; **хөдөлмөрчдийн дундаас** из среды трудящихся.

**ДУНДАД** ᠳᠤᠨᠳᠠᠳ средний, центральный, срединный; **Дундад Ази** Средняя Азия; **Дундад Иргэн Улс** түүх. Китай (үгчил. срединное государство); **Газрын Дундад тэнгэс** Средиземное море; **дундад зуун / дундад эртэн** средние века, средневековье (V-XV вв.); **дундад зууны үе / дундад эртний үе** средневековье; средневековый; **дундад төрмөл** газар.суд. мезозой, мезозойская эра.

**ДУНДАДЧИХАХ** ᠳᠤᠨᠳᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ дундадх-ЫН нэгэнтээ.

**ДУНДАЖ** ᠳᠤᠨᠳᠠᠵ средняя величина, среднее число; средний; **жилийн дундаж** средний годовой; среднегодовой; **тоо бодлогын дундаж** тоо. среднее арифметическое; **хоногийн дундаж** среднесуточный; **дундаж ашиг орлого** средняя прибыль; **дундаж хурд** средняя скорость; **дундаж хэмжээ** средний размер; **дундаж цалин** средняя зарплата; **дундаж шугам** медиана.

**ДУНДАЛЧИХАХ** ᠳᠤᠨᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ дундлах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУНДАРЧИХАХ** ᠳᠤᠨᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ дундрах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУНДАРШГҮЙ** ᠳᠤᠨᠳᠠᠷᠰᠬᠦᠢ · ᠳᠤᠨᠳᠠᠷᠠᠨᠰᠬᠦᠢ неиссякаемый.

**ДУНДАХЬ** ᠳᠤᠨᠳᠠᠬᠢ средний, срединный, находящийся посередине; расположенный в середине; **төв дундахь** центральный; **дундахь байдал** внутреннее положение; **дундахь морь** коренник (в тройке).

**ДУНДАЧ** дундаж-ийг үз.

**ДУНДГУЙ** ᠳᠤᠨᠳᠦᠭᠦᠢ хүүхд. 1) кольцо для игры; 2) аялга. возглас при кружении округлого предмета; 3) сказка про белого бычка (повторение одних и тех же фраз); 4) кружение на одном месте.

**ДУНДГУЙЛАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠦᠭᠦᠢᠯᠠᠬ* вертеться, кружиться (о ком-чем-л. круглом).

**ДУНДДАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠠᠬ* быть ниже среднего, не достигать и середины; оказываться неполным.

**ДУНДДУУЛАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠠᠬ* дунддах-ЫН үйлдүүл.

**ДУНДЖААР** *ᠳᠤᠨᠳᠠᠵᠠᠭᠠᠷ* **дундаж-ийн** үйлдэх., В среднем.

**ДУНДЖААС** *ᠳᠤᠨᠳᠠᠵᠠᠭᠠᠰ* **дундаж-ийн** гарах., дунджаас доогуур ниже среднего; дунджаас дээгүүр выше среднего.

**ДУНДЛАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠯᠠᠬ* отливать.

**ДУНДРАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠢᠷᠠᠬ* уменьшаться, убавляться, сокращаться, убывать до половины, наполовину.

**ДУНДРУУЛАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* дундрах-ЫН үйлдүүл., 1) убавлять; 2) отливать; отбавлять.

**ДУНДУУР** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠷ* **1.** 1) посередине, через самую середину, среди, между; **олон гэрийн дундуур** среди нескольких юрт, между нескольких юрт; 2) меж, чрез, через, сквозь; по; **бургасан дундуур** по тальнику, среди тальника; **нүхэн дундуур** сквозь дыру; **ой дундуур** в глубине леса, по лесу; **ой дундуур гарах** пройти через лес; **дундуур нь орох** шилж. вмешиваться; вмешиваясь, чинить препятствие; 3) наполовину, пополам; **дундуур нь хуваах** делить пополам; 4) во время, в то время как, как раз; **ажлын дундуур** в рабочее время, во время работы; **2.** 1) неполный; **дундуур аяга / аяга дундуур** неполная чашка; **сагс дундуур алим** неполная корзина яблок; 2) средний; неудовлетворительный; **сэтгэл дундуур** неудовлетворённость на душе; **3.** 1) неполно; **дундуур дундуур гээд долоон дундуур** зүйр. Говоря, дайте немножко-немножко, выпросил семь раз понемножку; 2) неудовлетворительно; **4.** 1) половина; **алга дундуур** половину горсти; **их дундуур** большую половину; 2) центр; **тэг дундуур** в самом центре, по самой середине, ровно пополам.

**ДУНДУУРДАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠠᠬ* быть только наполовину, на середине.

**ДУНДУУРДУУ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠠᠭ* только наполовину, на середине.

**ДУНДУУРДУУЛАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠠᠭ* дундуурдах-ЫН үйлдүүл.

**ДУНДУУРДЧИХАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠢᠬᠠᠬ* дундуурдах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУНДУУРЛАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠷᠯᠠᠬ* 1) заканчивать, поглощать наполовину, пройти половину чего-л.; **ажлаа дундуурлав** работу свою довёл до половины, закончил наполовину; 2) убавлять (напр. жидкость в сосуде).

**ДУНДУУРЛАЧИХАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠷᠯᠠᠬᠢᠬᠠᠬ* дундуурлах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУНДУУРЛУУЛАХ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* дундуурлах-ЫН үйлдүүл.

**ДУНДУУРХАН** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠭᠦᠷᠬᠠᠨ* дундуур-ЫН багас., **1.** 1) неполный; 2) средненький; **2.** неполно, почти половина, по середине, наполовину.

**ДУНДХАН** *ᠳᠤᠨᠳᠠᠬᠠᠨ* дунд-ЫН багас., **1.** 1) посредственный, удовлетворительный; 2) неполный; средненький; **2.** 1) посредственно, удовлетворительно; 2) неполно; почти половина.

**ДУНДЧУУД** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠴᠢᠭᠤᠳ* 1) середняки, люди среднего достатка; 2) представители золотой середины.

**ДУНДЧУУЛ** *ᠳᠤᠨᠳᠡᠴᠢᠭᠤᠯ* яриа. дундчууд-ЫГ үз.

**ДУНДЫН** *ᠳᠤᠨᠳᠢᠨ* дунд-ЫН харьяал., средний; дундын зэрэг средний разряд.

**ДУНЖ** *ᠳᠤᠨᠵ* ровная местность.

**ДУНИАР** *ᠳᠤᠨᠢᠶᠠᠷ* безветрие (днём).

**ДУНИАРАХ** *ᠳᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠠᠬ* **1.** 1) утихать (о ветре); 2) быть тёплым, приятным (о безветренном дне); 3) шилж. смотреть нежно, с любовью; **2.** дуниарахуй-Г үз.

**ДУНИАРАХУЙ** *ᠳᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠠᠬᠤᠢ* безветрие (днём).

**ДУНИАРТАХ** *ᠳᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠲᠠᠬ* дуниарах-ЫГ үз.

**ДУНИАРТУУЛАХ** *ᠳᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* дуниартах-ЫН үйлдүүл.

**ДУНИАРУУЛАХ** *ᠳᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠠᠷᠤᠯᠠᠬ* дуниарах-ЫН үйлдүүл.

**ДУНИАРЧИХАХ** *ᠳᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠢᠬᠠᠬ* дуниарах-ЫН нэгэнтээ.

**ДУНИГАНАХ** *ᠳᠤᠨᠢᠭᠠᠨᠠᠬ* франтить, щеголять.

**ДУНИГАР** *ᠳᠤᠨᠢᠭᠠᠷ* яриа. **1.** 1) обольстительный; 2) самонадеянный, высокомерный; **2.** франт; щёголь.

**ДУНИГАРДАХ** *ᠳᠤᠨᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* слишком франтить, быть крайне щеголеватым.

**ДУНИГАРДУУ** *ᠳᠤᠨᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* слишком франтовской.

**ДУНИГАРХАН** *ᠳᠤᠨᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* довольно франтоватый.

**ДУНИЙХ** *ᠳᠤᠨᠢᠶᠢᠬ* 1) становиться обольстительным, щеголеватым; 2) быть самонадеянным, высокомерным, становиться спесивым.

**ДУНИЛЗАХ** *ᠳᠤᠨᠢᠯᠵᠠᠬ* дуних-ЫГ үз.

**ДУНИХ** *ᠳᠤᠨᠢᠬ* яриа. 1) прельщать; 2) быть праздношатающимся; 3) вести себя высокомерно; быть высокомерным, спесивым; 4) шог. франтить, щеголять.

**ДУНХАЙ** *ᠳᠤᠨᠬᠠᠢ*: дунхай бялзуухай шувуу. сорокопут.

**ДУНХАЙЛГАХ** *ᠳᠤᠨᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* дунхайх-ЫН үйлдүүл.

**ДУНХАЙХ** *ᠳᠤᠨᠬᠠᠢᠬ* выдаваться, выпячиваться, торчать; возвышаться.

**ДУНХАЛЗАХ** *ᠳᠤᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠬ* 1) выдаваться куполом, торчать кверху (о закругленном предмете); 2) франтить, щеголять.

**ДУНХАЛЗУУЛАХ** ᠳᠤᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ дунхалзах-  
ЫН үйлдүүл.

**ДУНХАЛЗУУР** ᠳᠤᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ возвышающийся  
куполом, торчащий кверху.

**ДУНХГАНАХ** ᠳᠤᠨᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ дунхалзах-ЫГ үз.

**ДУНХГАР** ᠳᠤᠨᠬᠠᠭᠠᠷ куполообразный,  
приподнятый.

**ДУНХГАРДУУ** ᠳᠤᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠰᠤ слегка  
приподнятый.

**ДУНХГАРХАН** ᠳᠤᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ довольно  
приподнятый.

**ДУНШАА** ᠳᠤᠨᠰᠢᠬᠠ ᠑ нерешительный.

**ДУНШИЛТ** ᠳᠤᠨᠰᠢᠯᠢᠲ боли, схватки (при родах).

**ДУНШИХ** ᠳᠤᠨᠰᠢᠬ 1) не удаваться, не  
получаться, заstopориться (о деле); 2)  
задерживаться, замешкаться; тянуться, не  
выгорать (о деле); **дуншиж өвдөх** начинаться (о  
схватках при родах).

**ДУНШМАЛ** ᠳᠤᠨᠰᠢᠮᠠᠯ 1) неудачный,  
неудавшийся, безрезультатный (о деле); 2)  
застрявший, задержавшийся, неоконченный (о  
деле).

**ДУНШУУЛАХ** ᠳᠤᠨᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ дунших-ийн  
үйлдүүл.

**ДУНШУУР** ᠳᠤᠨᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠷ дуншаа-Г үз.

**ДУНШЧИХАХ** ᠳᠤᠨᠰᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬ дунших-ийн  
нэгэнтээ.

**ДУР I** ᠳᠤᠷ ᠑) воля; желание, охота,  
стремление; **сайн дур** добрая воля; **өөрийн  
сайн дураар** по своей доброй воле,  
добровольно; добром; **сайн дураараа  
оролдогч** любитель; **сайн дураар өгчихвөл**  
дээр лучше добром отдай; **сайн дураар  
элсэгч** доброволец; **сайн дурын**  
добровольный; добровольческий;  
самодеятельный; необязательный; **сайн  
дурын ажил** необязательная работа; **сайн  
дурын нийгэмлэг** добровольное общество;  
**сайн дурын оногдол** самообложение; **сайн  
дурын оюутан** вольнослушатель; **сайн  
дурын уран сайхан** самодеятельность; **сайн  
дурын чуулга** самодеятельный ансамбль;  
**сайн дурын цэрэг** доброволец; **сайн дурын  
цэцэрлэгч** садовод-любитель; **сайн  
дурынхан** добровольцы; любители; **сайн  
дурынхны тавьсан жүжиг** любительский  
спектакль; **эрх дур** хорш. своеволие; **эрх  
дураараа** вольно, своеволью; как вздумается,  
как захочется; **өөрийн эрх дураар байх**  
действовать по своему усмотрению,  
держаться независимо; **эрх дураар аашлах**  
своевольничать; **дур дарах** удовлетворять  
желание; **дур дураараа** каждый по-своему,  
кому как вздумается; **дур дураар нь тавих**  
предоставить каждому свободу действия; **дур  
зориг** хорш. воля; стремление, желание;  
самоволие; произвол; **дур зоргоороо** по  
произволу, произвольно; самовольно; **дур**

**зоргоороо аашлах** действовать самочинно;  
самовольничать; разгуляться; **миний дурыг  
зорчиж** против моей воли, вопреки; **дур  
мэдэн** самовольно, произвольно, по своему  
усмотрению, самочинно; **дур мэдэн сүйтгэх**  
самосуд; **дур мэдэх** поступать по своему  
усмотрению, воле, желанию; иметь  
пристрастие, влечение, желание; **дур  
сонирхол** хорш. интерес, склонность к чему-л.,  
заинтересованность; **дур сүсэг** хорш. совесть (в  
смысле самоопределения личности в вопросах религии); **дур  
сэтгэл** хорш. желания, стремления, помыслы;  
сочувствие, симпатия; **дур сэтгэл татагдах**  
соблазняться; увлекаться; пленяться;  
восхищаться; **дур сэтгэл татагдмаар**  
соблазнительный; **дур сэтгэл татагдсан**  
зачарованный; **дур сэтгэл татагч**  
соблазнитель; искуситель; **дур сэтгэл татах** а)  
привлекать; б) привлекательный; **дур ханах**  
удовлетвориться; быть удовлетворённым; **дур  
хүрэх** захотеть; возыметь желание; **дур хүсэл**  
хорш. желание, охота; **дуран дээрээ хясах**  
оставаться неудовлетворённым, ни с чем; 2)  
склонность; наклонность; любовь; симпатия;  
**дур булаагч** покоритель; чародей; **дур  
булаам / дур татам** обаятельный,  
очаровательный, пленительный; заманчивый;  
манящий; восхитительный, неотразимый; **дур  
татам сайхан** манящая красота; симпатичная;  
**дур булаах / дур татах** покорять;  
очаровывать, пленять; манить; завораживать,  
увлекать; соблазнять, искушать; завоёвывать  
чью-л. симпатию; **дур булих / дур гутах** а)  
чувствовать отвращение, неприязнь; претить;  
б) антипатия; **дур булилтай** вызывающий  
отвращение, гадкий, мерзкий; неприятный;  
**дур гутам / дур гутмаар** отвратительный,  
неприятный; **дур гутанги** недовольный;  
**дурыг татах** увлекать; соблазнять.

**ДУР II** ᠳᠤᠷ · ᠮᠣᠩᠭᠡᠨᠪᠢᠴᠢᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠭᠡ монг.бичг.,е.о. –ын т.я., 1) В, На (для  
обозначения места); **амин дур хүрэх** посягать на  
жизнь кого-л.; **ар дур** позади; в тылу; за спиною;  
на задней стороне горы; **арьсан дур шингэх**  
впитываться в кожу; **аюул дур хүрэх**  
попадать в опасное положение; **гадаад дур** за  
границей, за границу; **номын сан дур бий**  
находится в библиотеке; **нэг дур болбоос** во-  
первых; **уулан дур зугатан гарав** убежал в  
горы; **хоосрол гуйланчлал дур хүргэх**  
доводить до нищеты; **эрхэн дур орох**  
попадать под влияние; 2) когда, при, по (для  
обозначения времени); **түүний залуу дур** в его  
молодости, когда он был молод; **нэгэн сар  
дур** в первом месяце, в январе; в течение  
одного месяца; **уруудах дур буруутах** зүйр.  
когда человек понижается, то все становится  
неладно; 3) за (для обозначения цели); **юуны дур**

почему?, зачем?, в чём?; 4) ОТ (для обозначения причины); **архин дур согтом** опьянеть от вина.

**ДУРААЛ I** ᠳᠤᠷᠠᠭᠠᠯᠢ поволока; **дураал нүд** глаза с поволокой.

**ДУРААЛ II** ᠳᠤᠷᠠᠭᠠᠯᠢ титул за долгую службу на государственном посту.

**ДУРААР** ᠳᠤᠷᠠᠭᠠᠷ **дур I**-ЫН үйлдэх., **1.** самовольно; произвольно; по своей воле, по своему желанию; **өөрийн дураар** по своему желанию, произвольно; самовольно, самочинно; **сайн дураар** добровольно, по доброй воле; **санааны дураар** по произволу, по доброй воле; **дураар нь тавих** позволять самовольничать (детям); **дураараа аашлах** самовольничать, самоуправствовать, хозяйничать; **дураараа болог!** как хотите!, куда кривая вывезет!; **тэдний дураар болтугай!** да будет так, как они хотят!, пусть будет по их желанию!; **дураараа дургих** произвол; **дураараа дургиж, дунд чөмгөөрөө жиргэх** хэлц. не думая о плохих последствиях, поступать неосмотрительно (үгчил. самовольничая, играть своей бедренной костью); **дураараа загнах** своевольничать; **дураар туйлагч** деспот; деспотический; **2.** самовольный; **дураараа ажил орхиж явах** самовольный уход с работы.

**ДУРАЙЛГАХ** ᠳᠤᠷᠠᠶᠢᠯᠭ᠋ᠬᠤ **дурайх**-ЫН үйлдүүл.

**ДУРАЙМ** ᠳᠤᠷᠠᠶᠢᠮ ясный, отчётливый.

**ДУРАЙХ** ᠳᠤᠷᠠᠶᠢᠬ быть ясным, отчётливым; виднеться издали, отчётливо, ясно; представляться образно.

**ДУРАЙЧИХАХ** ᠳᠤᠷᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **дурайх**-ЫН нэгэнтээ.

**ДУРАЛ** ᠳᠤᠷᠠᠯ **дур I**-ЫГ үз.

**ДУРАМЖГҮЙ** ᠳᠤᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ неохотно.

**ДУРАМЖХАН** ᠳᠤᠷᠠᠮᠵᠢᠬᠠᠨ **1.** неохотно; **2.** неохота; **дурамжхан байх** неохота; сердце не лежит; **дурамжхан явав** пошёл с неохотой; **3.** малопривлекательный, незавидный.

**ДУРАН(Г)** ᠳᠤᠷᠠᠨ **1)** бинокль; **хоёр нүдний дуран / хээрийн дуран** бинокль; **2)** подзорная труба; **огторгуйн дуран / холын дуран** телескоп; **солонгон дуран** тусг. спектроскоп; **дуран авай** подзорная труба; бинокль; **дурангаар харах** смотреть в бинокль; **дуран хараа** оптический прицел.

**ДУРАНБАЙ** ᠳᠤᠷᠠᠨᠪᠠᠶ подзорная труба; микроскоп.

**ДУРАНДАХ** ᠳᠤᠷᠠᠨᠳᠠᠬ смотреть в бинокль, в подзорную трубу.

**ДУРАНДАЦГААХ** ᠳᠤᠷᠠᠨᠳᠠᠴᠭᠠᠬ смотреть в бинокль (о многих).

**ДУРАНДУУЛАХ** ᠳᠤᠷᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **дурандах**-ЫН үйлдүүл.

**ДУРАНДЧИХАХ** ᠳᠤᠷᠠᠨᠳᠢᠬᠠᠬ **дурандах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДУРВА** ᠳᠤᠷᠪᠠ са., ург. полевица.

**ДУРВАГАНАХ** ᠳᠤᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ пылать, трещать (об огне, горящем предмете); **гал дурваганах** пылать с шумом (об огне).

**ДУРВАЛАГ** ᠳᠤᠷᠪᠠᠯᠠᠭ ург. тимофеевка степная.

**ДУРВАЛЗАХ** ᠳᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬ ярко пылать (об огне).

**ДУРВАХ** ᠳᠤᠷᠪᠠᠬ развеяться от ветра; перебрасываться (о пламени), ПЫЛАТЬ (об огне).

**ДУРГАН I** ᠳᠤᠷᠭᠠᠨ недостаточный, неполный; дефектный; **дутуу дурган** хорш. а) недостаточный; б) недостаточно, неполно; в) природный недостаток, увечье, инвалидность.

**ДУРГАН II** ᠳᠤᠷᠭᠠᠨ амьт. детёныш хорька, хорёк.

**ДУРГИУЛАХ** ᠳᠤᠷᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **дургих**-ИЙН үйлдүүл.

**ДУРГИХ** ᠳᠤᠷᠭᠢᠬ самовольничать.

**ДУРГИЧИХАХ** ᠳᠤᠷᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **дургих**-ИЙН нэгэнтээ.

**ДУРГҮЙ** ᠳᠤᠷᠭᠦᠢ **1.** нежелание, неохота, нелюбовь; **би дургүй** я не люблю; **дургүй байх** не желать, не хотеть; питать отвращение; **дургүй болох** а) потерять желание, любовь; расхотеть; б) перестать любить, разлюбить; в) чувствовать отвращение; **дургүй хүргэх** претить; **дургүй хүрэм** неприятный; отвратительный; противный; **дургүй хүрэх** чувствовать неприязнь, отвращение; терять охоту; не желать, не хотеть; **дургүйд хүчгүй** цэцэн. коли нет желания, так нет и силы; **2.** не имеющий желания, несклонный; недружелюбный; **ажил хийх дургүй** не желающий работать, ленивый; **хоолонд дургүй** не имеющий аппетита; пониженный аппетит; **хулгайч сарны гэрэлд дургүй** вор не любит лунного света; **яриа хөөрөөнд дургүй** бессловесный; **3.** неохотно; нехотя; **дуртай дургүй** хорш. нехотя, с неохотой, неохотно, поневоле.

**ДУРГҮЙДҮҮ** ᠳᠤᠷᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦ неохотно, нехотя.

**ДУРГҮЙХЭН** ᠳᠤᠷᠭᠦᠢᠬᠡᠨ **дургүй**-Н багас.

**ДУРГҮЙЦҮҮЛЭХ** ᠳᠤᠷᠭᠦᠢᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **дургүйцэх**-ИЙН үйлдүүл.

**ДУРГҮЙЦЧИХЭХ** ᠳᠤᠷᠭᠦᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **дургүйцэх**-ИЙН нэгэнтээ.

**ДУРГҮЙЦЭЛ** ᠳᠤᠷᠭᠦᠢᠴᠡᠯ недовольство; неудовольствие; ропот; **битүү дургүйцэл** глухой ропот; глухое недовольство; **дургүйцэл төрүүлэх** вызывать недовольство.

**ДУРГҮЙЦЭХ** ᠳᠤᠷᠭᠦᠢᠴᠡᠬ **1.** 1) проявлять недовольство; роптать; 2) возражать; не желать; **би дургүйцэхгүй** я не возражаю, я не стану возражать; **дургүйцэн гүнгэнэх** роптать; **2.** **дургүйцэхүй**-Г үз.; **3.** недовольный; **дургүйцэх янз** недовольный вид.

**ДУРГҮЙЦЭХҮЙ** ᠳᠤᠷᠭᠦᠢᠴᠡᠬᠦᠢ недовольство; роптание; антипатия.

**ДУРДАГДАХ** ᠳᠤᠷᠳᠠᠭᠳᠠᠬ **дурдах**-ЫН үйлдэгд., упоминаться.

**ДУРДАЛ** ᠳᠤᠷᠳᠠᠯ упоминание, перечисление.

**ДУРДАЛГУЙ** ᠳᠤᠷᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠤᠢ **не** упоминающая.

**ДУРДАЛТАЙ** ᠳᠤᠷᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠤᠢ **заслуживающий** упоминания; необходимо упомянуть.

**ДУРДАМ** ᠳᠤᠷᠠᠳᠤᠮᠤ **дурдан-г үз.**

**ДУРДАН(Г)** ᠳᠤᠷᠠᠳᠠᠨ(ᠭ) **фай; креп; шёлк, шёлковая материя; хив дурдан** файдешин; **хөндлөн цуултгай дурдан** **фай; цулгай дурдан** гладкий креп без узоров; **дурдан алчуур** шёлковый платок; **дурдан шаа** шёлковая кисея, флёр; **газовый шёлк.**

**ДУРДАСХИЙХ** ᠳᠤᠷᠠᠳᠠᠰᠬᠢᠶᠡᠬᠡ **коснуться; касаться; упоминать.**

**ДУРДАТГАЛ** ᠳᠤᠷᠠᠳᠠᠲᠭᠠᠯ **воспоминание, упоминание; напоминание; память; бага насны дурдатгал** **воспоминание о детстве.**

**ДУРДАХ** ᠳᠤᠷᠠᠳᠠᠬᠤ **1.** 1) **обмолвиться, упоминать; вспоминать, помнить, припоминать; напоминать; перечислять, указывать, приводить; оговаривать; баримт дурдах** **приводить данные, ссылаться на факты; оршилд дурдах** **оговорить в предисловии; дурдан санах** **вспоминать; 2)** **касаться; отмечать, называть; говорить между прочим; халти дурдах** **коснуться, касаться; дурдаж заах** **указывать; 2.** **упомянутый; гэрээнд дурдсан** **упомянутый в договоре; дор дурдсан / хойно дурдсан** **нижеследующий, нижесказанный; дээр дурдсан / өмнө дурдсан** **вышеупомянутый; вышеуказанный, перечисленный выше, вышеприведённый; дээр дурдсан хүмүүс** **вышеупомянутые лица; дээр дурдсанчлан** **как упомянуто выше; хуулинд зааж дурдсан** **предусмотренный в законе; дурдсан бүхэн** **всё упомянутое, всё перечисленное; дурдсан үнэ** **номинал; † хүүхэн дурдах** **начинаются (роды).**

**ДУРДВААС** ᠳᠤᠷᠠᠳᠠᠪᠠᠶ᠋ᠠᠰ **дурдах-ын болзох., следующее...; заключається в следующем...; байлдсан шалтгаан нөхцөлийг дурдваас** **причины войны заключаются в следующем...; санаж дурдваас зүйтэй нь** **необходимо упомянуть следующее...; тогтоол хэрхэн биелүүлбээс зохихыг дурдваас** **решение должно быть реализовано следующим образом.**

**ДУРДУУЛАХ** ᠳᠤᠷᠠᠳᠠᠸᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **дурдах-ын үйлдүүл.**

**ДУРДХИЙХ** ᠳᠤᠷᠠᠳᠠᠬᠢᠶᠡᠬᠡ **шмыгнуть, стремглав, сорвавшись с места броситься бежать.**

**ДУРДЧИХАХ** ᠳᠤᠷᠠᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **дурдах-ын нэгэнтээ., упомянуть.**

**ДУРЖИГ** ᠳᠤᠷᠠᠵᠢᠭᠢ: **дуржиг дуржиг хийх** **тараторить; стрекотать.**

**ДУРЖИГНАХ** ᠳᠤᠷᠠᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ **стрекотать, трещать.**

**ДУРЖИГНАЧИХАХ** ᠳᠤᠷᠠᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **дуржигнах-ын нэгэнтээ.**

**ДУРЖИГНУУЛАХ** ᠳᠤᠷᠠᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**дуржигнах-ын үйлдүүл, тараторить; выпаливать; дуржигнуулан ярих** **выпаливать; тараторить.**

**ДУРЖИГНУУР** ᠳᠤᠷᠠᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠷᠢ **трещотка.**

**ДУРЛАГЧ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠭᠴᠢ **любящий.**

**ДУРЛАЛ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠯ **1)** **любовь; склонность; хайр дурлал** **хорш. любовь; 2)** **желание, стремление.**

**ДУРЛАЛТАЙ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠯᠲᠠᠶᠢ **желательный, желанный, симпатичный, любимый.**

**ДУРЛАЛЦАХ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ **дурлах-ын үйлдэлц., влюбляться.**

**ДУРЛАЛЫН** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠯᠢᠶᠢᠨ **дурлал-ын харьяал., любовный; дурлалын захиа** **любовное письмо.**

**ДУРЛАМ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠮᠤ **г** **привлекательный, приятный, хороший, очаровательный, восхитительный; достойный желаний, любви; дурлам сайхан** **очаровательный, восхитительный.**

**ДУРЛАМААР** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠮᠠᠠᠷ **г** **6᠙ 1)** **привлекательный; желанный (о человеке); 2)** **желательный.**

**ДУРЛАМТГАЙ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠶᠢ **дурламтгай эр** **донжуан.**

**ДУРЛАСХИЙХ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠡᠬᠡ **возыметь** **желание; полюбить.**

**ДУРЛАХ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) **любить, полюбить, влюбляться; тяготеть; увлекаться; стремиться; ажил хийхийг дурлах** **любить работу, стремиться работать; бүсгүй хүнд дурлах** **увлечь девушку; хүнд ухаангүй дурлах** **любить кого-л. без памяти; үгэнд дурлах** **быть словоохотливым; үл дурлах** **не любить; хөгжимд дурлах** **тяготеть к музыке; хэрэгт дурлах** **быть любопытным, любопытствовать; дурлан сонирхох** **быть заинтересованным в чём-л.; заинтересоваться; дурласан юм** **любимая вещь; 2)** **желать, хотеть, захотеть; маханд дурлах** **захотеть мяса; 2.** **дурлахуй-г үз.**

**ДУРЛАХУЙ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠬᠤᠶᠡᠬᠡ **1)** **любовь; тяготение; влечение; 2)** **желание.**

**ДУРЛАЦГААХ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠴᠭᠠᠠᠬᠤ **влюбляться (о многих).**

**ДУРЛАЧИХАХ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **дурлах-ын нэгэнтээ., полюбиться.**

**ДУРЛУУЛАХ** ᠳᠤᠷᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **дурлах-ын үйлдүүл.**

**ДУРМАГ** ᠳᠤᠷᠠᠮᠠᠭᠢ **не имеющий желаний.**

**ДУРМАГХАН** ᠳᠤᠷᠠᠮᠠᠭᠠᠬᠠᠨ **дурмаг-ийн багас.**

**ДУРМАГЧ** ᠳᠤᠷᠠᠮᠠᠭᠠᠴᠢ **1.** **неласковый; нерасположенный к кому-чому-л.; 2.** **неласково; неохотно.**

**ДУРМАГЧХАН** ᠳᠤᠷᠠᠮᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠨ **1.** **неохотно; дурмагчхан өгөх** **дать неохотно; 2.**

**нерасположенный к кому-чому-л.; малопривлекательный, незавидный, неважный.**

**ДУРМАС** *ᠳᠤᠷᠮᠤᠰ* бөө. жезл с привязанными к нему бумажными лентами (употреблявшийся во время шаманского обряда у маньчжуров).

**ДУРС** *ᠳᠤᠷᠰ* 1) кора дерева; лыко, луб, лубок; **дурсан маахай** лапти из лыка, лапоты; **дурсан сагс** лукошко; 2) фанера.

**ДУРСАГДАХ** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠭᠳᠠᠬ* **дурсах**-ЫН үйлдэгд.

1. быть упоминаемым, воспоминаемым, упоминаться; 2. **дурсагдахуй**-Г үз.

**ДУРСАГДАХУЙ** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠢ* помин.

**ДУРСАЛ I** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠯ I* упоминание; помин.

**ДУРСАЛ II** родовые схватки.

**ДУРСАЛГҮЙ** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠯᠭᠦᠢ* *ᠳᠤᠷᠰᠠᠯᠤᠯᠤᠰ* не поминая; **түүнийг огт дурсалгүй өнгөрлөө** о нём и помину не было.

**ДУРСАЛТ** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠯᠲ* **дурсал**-ЫГ үз.

**ДУРСАМ** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠮ* *ᠶ* воспоминаемый.

**ДУРСАМЖ** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠮᠵ* воспоминание.

**ДУРСАХ I** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠬ I* 1. 1) вспоминать (и говорить) о чём-л.; **дурсан бодох** перебрать; **санаандаа дурсан бодох** перебрать что-нибудь в памяти; **дурсан санах** помянуть; уноситься памятью; вспоминать; **байлдагчид өнгөрсөн явдлыг дурсан санах** бойцы поминают минувшие дни; **талийгаачийг дурсах** помянуть умершего; **дурсахаа болих** умалчивать; 2) упоминать вскользь, касаться, напоминать; **энэ талаар надад дурсаарай** напомни мне об этом; 2. **дурсахуй**-Г үз.; 3. поминальный.

**ДУРСАХ II** начинаться (о родовых схватках).

**ДУРСАХУЙ** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠬᠤᠢ* 1) воспоминание; 2) упоминание, напоминание; помин.

**ДУРСАЦГААХ** *ᠳᠤᠷᠰᠠᠴᠭᠠᠬ* **дурсах**-ЫН олноор үйлдэх., вспоминать (о многих).

**ДУРСГАЛ** *ᠳᠤᠷᠰᠭᠠᠯ* 1) память, воспоминание; упоминание; **бэлэг дурсгалын зүйл** сувениры; **гавьяа дурсгал** хорш. историческая заслуга, светлая память; **гашуудал дурсгал** хорш. траур; **мөнхийн дурсгал** вечная память; **дурсгал болгох** подарить на память; посвящать памяти кого-л.; **дурсгал болгон** памяти кого-чего-л., в память, на память; **дурсгалыг хүндэтгэх** поминки; **зөвхөн тавгүй дурсгалын төдий зүйл үлдэв** осталось лишь неприятное воспоминание; 2) памятник; **түүхийн дурсгал / хуучны дурсгал** исторические памятники; **дурсгал бичгийн зохиол** мемуарная литература; 3) хуучир. сватовство невесты; † **дурсгал цэцэг** ург. незабудка.

**ДУРСГАЛТ** *ᠳᠤᠷᠰᠭᠠᠯᠲ* памятный, достопамятный, достопримечательный; незабвенный; **дурсгалт өдөр** памятный день; **дурсгалт үйл явдал** памятные события; **хотын дурсгалт зүйлс** достопримечательности города.

**ДУРСГАЛТАЙ** *ᠳᠤᠷᠰᠭᠠᠯᠲᠠᠢ* **дурсгалт**-Г үз.

**ДУРСГАЛЫН** *ᠳᠤᠷᠰᠭᠠᠯᠢᠨ* *ᠲ* **дурсгал**-ЫН харьяал., памятный; мемориальный; **дурсгалын өдөр** день памяти; **дурсгалын самбар** мемориальная доска; **дурсгалын тэмдэг** памятный значок, памятная медаль; памятка, записка; **дурсгалын хаалга** триумфальные ворота; **дурсгалын хөшөө** памятник; **дурсгалын хурал** собрание, посвящённое памяти кого-чего-л.; юбилейное собрание.

**ДУРСГАХ** *ᠳᠤᠷᠰᠭᠠᠬ* подарить, дарить; **ном дурсгав** подарил книгу.

**ДУРСЛАХ** *ᠳᠤᠷᠰᠤᠯᠠᠬ* снимать, сдирать кору дерева, шелуху; **дурсалсан мод** поплавок.

**ДУРСУУЛАХ** *ᠳᠤᠷᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **дурсах**-ЫН үйлдүүл.

**ДУРСЧИХАХ** *ᠳᠤᠷᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* **дурсах**-ЫН нэгэнтээ., вспомнить.

**ДУРТАЙ** *ᠳᠤᠷᠲᠠᠢ* 1. охотно, с удовольствием; **би дуртай зөвшөөрнө** я соглашусь охотно; **дуртай дургүй** хорш. рад не рад, волей-неволей; нехотя; неохотно; **дуртай дургүй байх** неохота; **дуртай дургүй ч гэсэн** волей-неволей; **дуртай цагтаа** когда угодно, в любое время; когда хочется, по своему усмотрению; 2. 1) любящий, влюблённый; **тэд бие биедээ дуртай** они любят друг друга; 2) любимый; возлюбленный; излюбленный; **миний дуртай ном** моя любимая книга; 3) имеющий желание, склонность, склонный; желательный; падкий; **хүн болгонд нэг дуртай юм бий** у каждого свой конёк; **би морь унах дуртай** я люблю ездить верхом; **гангалах дуртай эмэгтэй** охотница до нарядов; **маханд дуртай** любитель мяса, любящий мясо; **үгэнд дуртай** словоохотливый; **хөгжимд дуртай** любитель музыки; **хээл хахуульд дуртай** склонный к взяткам, взяточник; **царайд дуртай** нутг., цээр. “некрасивый, некрасивая” (ласкательное); **цусанд дуртай** кровожадный; **эрх чөлөөнд дуртай** свободолюбивый, вольнолюбивый; **дуртай байх** любить; **дуртай болгох** пристрастить; привить; **дуртай болох** привиться; полюбиться; полюбить; **чи ном унших дуртай юу?** – **дуртай байлгүй яах вэ!** ты любишь читать? – ещё бы!; **их дуртай** пристрастие к чему-л.; **ном унших их дуртай** пристрастие к чтению; любящий читать; 4) любой; **дуртай номоо аваарай** берите любую книгу.

**ДУРТАЙГААР** *ᠳᠤᠷᠲᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ* *ᠲ* охотно.

**ДУРТАЙДАА** *ᠳᠤᠷᠲᠠᠢᠳᠠᠭᠠ* *ᠲ* охотно, с удовольствием, добровольно; когда хочется, по своему усмотрению; **дуртайдаа зөвшөөрөх** охотно позволять; соглашаться с удовольствием.

**ДУРТАЙЯА** *ᠳᠤᠷᠲᠠᠢᠶᠠᠶᠠ* *ᠲ* охотно, с удовольствием; добровольно; рад; **дуртайяа амрахсан, даан ч зав алга** рад отдохнуть, да

некогда; **дуртайяа зөвшөөрөх** охотно согласиться.

**ДУРТГАЛ** ᠳᠤᠷᠲᠦᠭᠠᠯ 1) напоминание; 2) упоминание; вспоминание; **бага насны дуртгал** воспоминание о детстве; 3) память.

**ДУРТГАХ** ᠳᠤᠷᠲᠦᠭᠠᠬᠤ **дурдах**-ЫН үйлдүүл., 1) напоминать; 2) упоминать; вспоминать; 3) предлагать.

**ДУРТГУУЛАХ** ᠳᠤᠷᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **дуртгах**-ЫН үйлдүүл.

**ДУРШААХ** ᠳᠤᠷᠰᠢᠬᠠᠬᠤ **дурших**-ийн үйлдүүл., вызывать желание.

**ДУРШИЛ** ᠳᠤᠷᠰᠢᠯ 1) желание, склонность; 2) позыв, вожделение, аппетит; **дуршил зохимж тэгш сайн хоол** излюбленная пища.

**ДУРШИЛТАЙ** ᠳᠤᠷᠰᠢᠯᠲᠠᠢ **1.** предрасположенный; **2.** предрасположение, предрасположенность; склонность; **шинжлэл судлалд дуршилтай** предрасположение, склонность к научным изысканиям.

**ДУРШИХ** ᠳᠤᠷᠰᠢᠬᠤ возыметь желание, захотеть, пожелать; проникнуться симпатией.

**ДУРЬДАХ** **дурдах**-ЫГ үз.

**ДУРЬТГАХ** **дуртгах**-ЫГ үз.

**ДУСААГУУР** ᠳᠤᠰᠠᠭᠤᠭᠤᠷ пипетка, капельница; **нүдний дусаагуур** глазная пипетка.

**ДУСААЛ** ᠳᠤᠰᠠᠭᠠᠯ капля; **борооны дусаал** дождевые капли; **далайд дусаал нэмэр** зүйр. И капля в море прибавка; † **дусаалын цар** шашин. предмет культа.

**ДУСААЛГА** ᠳᠤᠰᠠᠭᠠᠯᠭᠠ ᠑ капель, капли; капание, протекание; **зүрхний дусаалга** сердечные капли (лекарства).

**ДУСААЛГАХ** ᠳᠤᠰᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ **дусаах**-ЫН үйлдүүл.

**ДУСААХ** ᠳᠤᠰᠠᠭᠠᠬᠤ **дусаах**-ЫН үйлдүүл., капать, накапать; **заправлять**; **эм дусаах** накапать лекарства; **нүдэнд эм дусаах** капать лекарство в глаз; **юм дусаах** закапать; **хувцсандаа юм дусаах** закапать себе одежду.

**ДУСААЧИХАХ** ᠳᠤᠰᠠᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **дусаах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДУСАЛ I** ᠳᠤᠰᠠᠯ капля; капелька; капание; **борооны дусал** дождевая капля; **усны дусал мэт адил** похожи как две капли воды; **цусны дусал / дусал цус** кровинка; **дусал цусаа дуустал** до последней капли крови; **шүүдрийн дусал** росинка; **дусал архи** капелька вина; **дусал нулимс** слезинка; **дусал шим сок**; **дусал дусаах** капать, падать (о каплях); **дусал дуслаар** капля за каплей; **дуслыг хураавал далай, дуулсныг хураавал эрдэм** зүйр. капля за каплей получается море; слушаю набираются знаний.

**ДУСАЛ II** 1) очко, точка (на игральных картах, костях и т.д.); 2) крапина на чём-л.; **дусал биет** ёгт. змея; 3) хэл.шинж. диакритический знак; **оройн дусал** хэл.шинж. диакритический кружок над

буквой (в санскритском алфавите); **үсгийн дусал** хэл.шинж. диакритическая точка; 4) монг.бичг. точка; **на-гийн дусал** точка буквы н; **га-гийн дусал** двоеточие буквы г.

**ДУСАЛ III** ᠳᠤᠰᠠᠯ амин. сперма; семя; **эр бэлгийн дусал / эр дуслын шим** сперма; **шээс дуслын эрхтэн** анаг. мочеполовые органы; **дусал гаргах** испускать сперму; **дусал хүч** жизненная сила; **цэцгийн дусал буух** опыление цветка; † **цагаан дусал** ёгт. Венера (планета); **дусал гуйх** шашин. собирать милостыню, просить подаяние (о буддийских монахах).

**ДУСАЛТ** ᠳᠤᠰᠠᠯᠲᠦ **дусаах 2.**-ЫГ үз.

**ДУСАХ** ᠳᠤᠰᠠᠬᠤ **1.** капать, падать каплями; протекать насквозь, накрапывать (о мелком дожде); **2. дусаахуй**-г үз.

**ДУСАХУЙ** ᠳᠤᠰᠠᠬᠤᠬᠤᠢ капание; капля.

**ДУСВАР** ᠳᠤᠰᠤᠪᠠᠷ капание; **дусварын тосгуур** водосточная труба, жёлоб.

**ДУСЛАХ** ᠳᠤᠰᠤᠯᠠᠬᠤ **дусаах**-ЫН олонтаа., капать, падать каплями; течь; протекать; накрапывать; **дуслаж эхлэх** закапать; забрызгать; **бороо дуслаж эхлэв** забрызгал дождь; **закапал** (о дожде), **дождь** каплет.

**ДУСЛУУЛАХ** ᠳᠤᠰᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **дуслах**-ЫН үйлдүүл.

**ДУСЧИХАХ** ᠳᠤᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **дусаах**-ЫН нэгэнтээ.

**ДУТААЛГАХ** ᠳᠤᠲᠤᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ **дутаах II**-ЫН үйлдүүл., обращаться в бегство, гнать; **нэхэн дутаалгах** преследовать отступающего, гнаться по пятам.

**ДУТААХ I** ᠳᠤᠲᠤᠠᠬᠤ **I** **дутаах**-ЫН үйлдүүл., вызывать недостачу; допускать недостачу; убавлять, причинять недостаток, не полностью сдавать, делать частичную растрату; **мөнгө дутаах а)** недодавать деньги; **б)** растрачивать деньги.

**ДУТААХ II** удирать, убежать, обращаться в бегство, отступать в беспорядке; **айж дутаах** бежать в страхе; **зайлан дутаах** отступать; **дутаах замыг нь таслах** отрезать путь к отступлению; **дутааж гарах** вырваться из чего-л., убежать; **дутааж одох** убежать; отступать; **зугтах**-ЫГ үз.

**ДУТААЧИХАХ** ᠳᠤᠲᠤᠠᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **дутаах I, II**-ЫН нэгэнтээ.

**ДУТАГДАЛ** ᠳᠤᠲᠤᠭᠳᠠᠯ недостаток, недостача, недочёт, дефект, изъян; ошибка, промах, упущение; неполадки, прореха; пробел; порок; **аж ахуйн дутагдал** прорехи в хозяйстве; **ажиллах хүчний дутагдал** недостаток рабочей силы; **ажлын дутагдал** недостатки в работе; **ажлын дутагдлыг илрүүлэх** вскрывать недостатки в работе; **алдаа дутагдал** хорш. ошибка; недостатки, недочёты; промахи, упущения; **барааны дутагдал** недостаток товаров; **будлиан дутагдал / дутагдал будлиан** хорш. путаница,

беспорядок, неразбериха; неполадки; **гачигдал дутагдал / дутагдал гачигдал** хорш. недостатки; **завхрал дутагдал** хорш. упущение, промах; **зохион байгуулалтын дутагдал** организационные неполадки; **мөнгөний дутагдал** недочёт; **ололт дутагдал** хорш. достижения и недостатки; **төлбөрийн дутагдал** недостача, недоимка по налогам; **дутагдал алдагдал / алдагдал дутагдал** хорш. ошибка; **дутагдал арилгах** устранять недостатки, искоренять недостатки; **дутагдал гаргах** допускать ошибки; **дутагдал гэм / гэм дутагдал** хорш. ошибка; **дутагдалд тоолох** начитывать; **дутагдал төлүүлэх** сделать начёт на кого-л.; **начитывать; буруутнаар дутагдал төлүүлэх** сделать начёт на виновного; **дутагдал хорогдол** хорш. недостатки; **дутагдал шамшигдал** хорш. недостаток, нехватка; **дутуу мэдлэг дутагдлыг нөхөх** восполнять пробел в знаниях.

**ДУТАГДАЛГҮЙ** ᠳᠤᠲᠠᠭᠳᠠᠯᠭᠦᠢ без недостатка, полностью; безбедный; **дутагдалгүй гүйцэтгэх** выполнять полностью; **дутагдалгүй төлөх** платить полностью.

**ДУТАГДАЛТАЙ** ᠳᠤᠲᠠᠭᠳᠠᠯᠲᠠᠢ **1.** 1) имеющий недостатки, недочёты; **дутагдалтай эвлэрэх** мириться с недостатком; **ажил дутагдалтай явж байна** в работе имеются недостатки; работа проходит неудовлетворительно; **тээврийн асуудал дутагдалтайгаас** вследствие того, что на транспорте имеются недостатки; **ямар нэгэн юм дутагдалтайгаас** за недостатком чего-л.; 2) недостаточный, неудовлетворительный, дефектный; **дутагдалтай байдал** неудовлетворительное состояние; **дутагдалтай зүйлүүд** недостатки; **дутагдалтай хариу** недостаточный ответ; **2.** неудовлетворительно, недостаточно; **дутагдалтай биелүүлэх** реализовать, выполнить неудовлетворительно.

**ДУТАГДАХ** ᠳᠤᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **дутах**-ын үйлдэгд., **1.** 1) быть недостаточным, становиться дефицитным, оказываться в недостатке; не досчитаться; 2) не хватать, не доставать, ощущаться (о недостатке); отсутствовать; **ажилчин дутагдах** рабочих не хватает; **үл дутагдах** не испытывать недостатка, иметь полностью, быть в полном составе; **чадал дутагдах** не хватать силы; **хэрэглэгдэхүүн дутагдах** не хватало материалов; **2.** дутагдахуй-г үз.; **3.** недостающий.

**ДУТАГДАХУЙ** ᠳᠤᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢ нехватка, недостача, дефицит; **ажлын хүч дутагдахуй** нехватка рабочей силы.

### ДУТАГДУУЛАЛГҮЙГЭЭР

ᠳᠤᠲᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ ᠳᠤᠲᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ не допуская

недостатка; без пропуска, не пропуская, все подряд.

**ДУТАГДУУЛАХ** ᠳᠤᠲᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **дутагдах**-ын үйлдүүл., пропускать; допускать нехватку, недостачу, недостаток; **ташааран дутагдуулах** допустить опечатку, совершать погрешность, сделать ошибку.

**ДУТАЛТ** ᠳᠤᠲᠠᠯᠲᠤ / **дутах 2.-ыг** үз.

**ДУТАХ** ᠳᠤᠲᠠᠬᠤ **1.** не хватать, доставать; не досчитаться; уступать; отсутствовать; **аз дутах / хувь дутах** хорш. незадача, неудача; несчастье; **зодуулах нь дутах** а) не хватает побоев; б) шилж. верёвка плачет; **кассны мөнгө дутах** недостача в кассе; **таван ширхэг дутаж байна** не хватает пяти штук; **тоолоход дутах** недосчитывается; **тоолоход хоёр үнээ дутах** недосчитались двух коров; **туршлага дутаж байна** недостаёт опыта; **ус чийг дутах** а) доставать воды, влажности; б) маловодье; **хоншоор дутах** хэлц. руки короткие; **дутаж гуцах** хорш. доставать, не хватать; **2.** дутахуй-г үз.

**ДУТАХУЙ** ᠳᠤᠲᠠᠬᠤᠬᠤᠢ нехватка, недостача.

**ДУТМАГ** ᠳᠤᠲᠤᠮᠠᠭ **1.** 1) недостаточный, необеспеченный; скудный, дефицитный; бедный; **баримт үндэслэл дутмаг** малоосновательный; **дутмаг хоосон** хорш. скудный; 2) недостающий; **2.** недостаток; необеспеченность; нехватка; **мэргэжилтэй ажилчин дутмаг** недостаток в квалифицированных рабочих; **сул дутмаг болох** ослабевать; **тариалангийн газар дутмаг** малоземелье; **түүхий эдээр ховор дутмаг** недостаток в сырье; **юмаар дутмаг байх** испытывать лишения, нехватку.

**ДУТМАГДАХ** ᠳᠤᠲᠤᠮᠠᠭᠳᠠᠬᠤ 1) быть недостаточным, нехватать; 2) оказываться слишком недостаточным, необеспеченным.

**ДУТМАГДУУ** ᠳᠤᠲᠤᠮᠠᠭᠳᠤᠭᠤ слишком недостаточный.

**ДУТМАГХАН** ᠳᠤᠲᠤᠮᠠᠭᠬᠠᠨ / крайне недостаточный.

**ДУТУУ** ᠳᠤᠲᠤᠭᠤ **1.** 1) недостача, недостаток; недочёт; **дутуу төлөх** недоплата; 2) неполнота; **хагас дутуу мэдээ** неполнота сведений; **жин дутуу** недовес; **нойр дутуу** недосыпание; 3) увечье, инвалидность; **төрөлхийн сохор дутуу** природная слепота, слепорождённый; **тахир дутуу / дутуу тахир** хорш. инвалид; **тахир дутуу хүний тэрэг** инвалидная коляска; **эрхтэн дутуу** инвалид, калека; **дутуу тахирын тэтгэвэр** обеспечение инвалидов; **дутуу тахир бологсдыг тэтгэх хөрөнгө фонд** по оказанию помощи утратившим трудоспособность, инвалидный фонд; **2.** 1) недостающий; **дутуу хуудас** недостающая страница; 2) недостаточный, неполный; дефективный; **дутуу ажилласан**

**өдөр** не полностью загруженный день; **дутуу болсон / дутуу боловсорсон** незрелый, недоспелый; **дутуу боловсорсон** алим незрелое яблоко; **дутуу исэл** хувил. окись; **азотын дутуу исэл** хувил. окись азота; **дутуу сартай хүүхэд** недоношенный ребёнок, недоносок; **хагас дутуу хувцасласан** полуодетый; 2) неполный; **хувь дутуу** незадачливый, неудачливый, несчастный; 3. недостаточно, не хватает, с дефектом; **дутуу дулимаг / дутуу ядуу** хорш. недостаточно, неполно; **дутуу дулимаг хооллох** недоедать; недоедание; 4. не хватать (в сочетании с глаголами или в функции сказуемого выражает недостаточность, незавершённость действия и часто соответствует приставке недо-); причитаться; **сар дутуу** не хватает месяца; **дутуу авах** недополучать; недобирать; **дутуу ажиглах** недоглядеть; **дутуу байх** быть в недостатке, недоставать; **найман цагт арван минут дутуу байна** без десяти восемь; **дутуу алсан могой шиг** хэлц. как недобитая змея; **дутуу биелүүлэх** а) недовыполнить; б) недовыполнение; **дутуу бодох** недооценивать; **дутуу болгох / дутуу чанах** недоварить; **дутуу давслах** недосол; **дутуу дүүргэх** недовыполнить; **дутуу орхих** бросить не доведя до конца (напр. лечение и т.д.); **дутуу өгөх** недодавать; **дутуу сонсох** недослышать; **дутуу тоолох** обсчитывать; обсчитываться; **дутуу үнэлэх** недооценивать; **дутуу хийх** недоделывать; **дутуу хийсэн** недоделанный; **дутуу хэлэх** недоговаривать; **дутуу хэмжих** недомеривать, обмеривать; **дутуу эмчлүүлэх** недолечиться.

**ДУТУУДАХ** ᠳᠤᠲᠤᠭᠦᠳᠠᠬᠤ 1) быть слишком неполным, недостаточным; оказываться недостающим; 2) не хватать, недоставать; **чадал дутуудах** силы не хватило.

**ДУТУУДУУ** ᠳᠤᠲᠤᠭᠦᠳᠤᠭᠤᠨ 1) неполный, недостаточный.

**ДУТУУДУУЛАХ** ᠳᠤᠲᠤᠭᠦᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ дутуудах-ын үйлдүүл.

**ДУТУУДЧИХАХ** ᠳᠤᠲᠤᠭᠦᠳᠤᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ дутуудах-ын нэгэнтээ.

**ДУТУУЛАХ** ᠳᠤᠲᠤᠭᠦᠯᠠᠬᠤ дутах-ын үйлдүүл.

**ДУТУУХАН** ᠳᠤᠲᠤᠭᠦᠬᠠᠨ чуть неполный, чуть недостающий.

**ДУТЧИХАХ** ᠳᠤᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠬᠠᠬᠤ дутах-ын нэгэнтээ, совсем не хватать, недоставать.

**ДУУ(Н) Г** 1. 1) звук, звон; голос; крик; удар; **арслангийн дуу** рев льва; **аянга мэт өндөр дуу** громopodobный голос; **аянган дуу** громовые раскаты; гром; удар молнии; **баярын дуу** радостный клик; **бөмбөрийн дуу / хэнгэрэгийн дуу** барабанный бой, барабанная дробь; **буун дуу** звук выстрела, выстрел; **гаслант дуу / гашуудлын дуу** причитание; **ёолох дуу** стон; **жиргэх дуу**

**чириканые; зөөлөн дуу / нам дуу** тихий голос, слабый голос; **нам дуугаар ярих** тихо говорить; **луугийн дуугаар** громовым голосом; громогласно; **нарийхан гэгч дуугаар** тоненьким голосом; **номын дуу** псалом, псалмы; **нохойн дуу** лай собачий; **нүргэлэх дуу / дүүгэх дуу** рокот; **нэгэн дуугаар** единогласно; **нэгэн дуугаар сонгох** единогласно избирать (на выборах); **олны дуу** говор толпы; гул голосов; **өндөр дуу** громкий звук, громкий голос; звонкий голос; высокий тон; **өндөр дуугаар зарлах** громогласно заявить; **өтгөн дуу** густой голос, бас, низкий голос; **сонстох төдий дуу** еле слышный голос; **сөөнгө дуу** хриплый голос; **тахияны дуу** крик петуха; **тэнгэрийн дуу** гром; **тэнгэрийн дуу гарав** гром гремит; **уянгат дуу** а) гармоничный звук, голос; б) мелодичная песня; **хонхны дуу** колокольный звон; звонок; перезвон; **хөг дуу** музыка, мелодия; **хурхирах дуу** храп; **цангинах дуу** звон; **чанга дуу** звонкий голос, громкий голос, громкий звук; **чанга дуугаар** громким голосом, громко; **чанга дуугаар хашгирах** громко кричать; кричать во все горло; **эгшиглэх дуу** звучная мелодия; звучный голос; звучная песня; **эгшигт дуу** а) звучный голос; б) мелодичная песня; **янгинасан дуу** пронзительный крик; **яндангийн дуу** гудок; свисток; **яруу дуу** приятный, музыкальный голос; **дуу авалцах** перекликаться; **дуу алдах** вскрикивать, воскликнуть; закричать; **дуу гарах** издавать звук, говорить, кричать; раздаваться (о звуке); **дуу гаргах** извлекать звуки; играть на музыкальном инструменте; **дуу гэх** затикать; **дуу!** молчать!; **дуу дамжуулах** передача звука; **дуу нь доройтсон** испорченный голос; слабый голос; **дуу дэлдэх** барабанить, бить в литавры; **дуу төгс** благозвучный; **дуу намхрах** заглушаться; **дуу оруулах** озвучивать; **дуу өгөх** подавать голос, откликаться, отзываться; **дуугаа өндөрсгөх** возвышать голос; **дуу сулрах** ослабление голоса; **дуу тавих** поднимать крик; вскрикивать; закричать, зареветь; **дуу тасрах** замолкнуть; умолкнуть; **дуу тодотгогч** микрофон; **дуу төгөлдөр** благозвучный, полнозвучный, отчётливый (о голосе, звуке); **дуу хоолой** хорш. ГОЛОС; **дуу хураах** звукозапись; **дуугаа хураах** замолчать; умолкать, притихнуть; **дуу цөөтэй** молчаливый, тихий; неразговорчивый; **дуу чангаруулагч хоолой / цагаан хоолой** рупор; **дуу чангатгагч** громкоговоритель; **дуу чимээ** хорш. а) звук, шум, гам; гомон; гул; б) слух, молва; **дуу чимээ болох / дуу шуу болох** издавать шум, гам; шуметь; **дуу чимээ тасрав** голоса умолкли; **дуу чимээгүй** а) ни слуху ни духу;

молчаливый, безответный; б) молча, безмолвно; **дуу чичрэх** дрожание звука; **дуу шуугиан** хорш. шум и гам; **дуу шуутай** шумный; **би чиний дууг таньсан** я узнал твой голос; **дуун дээр** шилж. незамедлительно, не медля; как только скажешь; сразу; **муу хүний дуу их** хууч. у плохого человека высокий голос; 2) хэл. шинж. ГОЛОС; **үсгийн дуу** произношение буквы; **2.** звучный, звонкий; **дуун баригч** хуучир. звучный, звонкий; звуконепроницаемый; **дуун эгшиг** голос, мелодичный звук, благозвучный голос; мелодия, благозвучие; **дуун ухаан** хэл. шинж. а) филология; б) грамматика; в) фонетика.

**ДУУ П** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠤ** песня; **ардын дуу** народная песня; **богино дуу** а) короткая песня; б) слабый голос; **бүүвэйн дуу** колыбельная песня; **гоцлол дуу** соло; **магтаал дуу** ода, гимн, хвалебная песня; **найрын дуу** застольная песня; **төрийн дуу** гимн; **уртын дуу** протяжная песня; **уянгын дуу** лирическая песня; романс; **үглэл дуу** ария; **хандал дуу** серенада; **харилцаа дуу** песня-диалог; **эрүүл мэндийн дуу** задравная песня; **явган дуу** частушка; **дуу гаргах / дуу эхлэх** запевать; **дуу дуулалдах** а) петь многоголосно, петь (о многих); б) перекликаться, подавать голоса; **дуу дуулах** петь песню; **дуу дуулж эхлэх** запеть песню; **дуу зохиогч** песенник; **дуунд орох** быть воспетым в песнях; **дуу сургуулилах** а) спеваться; б) спевка.

**ДУУГАЙ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠢ** **1.** молчаливый, немногословный; **2.** тихо, молча.

**ДУУГАРАГЧ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠷᠠᠭᠴᠢ** **ᠲᠠᠬᠢᠨᠠ** **дуугарагч тахиа** шувуу. курица.

**ДУУГАРАЛДАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ** **дуугарах-ЫН** үйлдэл.

**ДУУГАРАЛЦАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠷᠠᠯᠴᠠᠬᠤ** **дуугарах-ЫН** үйлдэл.

**ДУУГАРАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** **1)** раздаваться (о звуке), звучать; **дон дон дуугарах** звучать дин-дин; **ууртай дуугарах** звучать сердито; **дуугарч эхлэх** зазвучать; **яндан дуугарч эхлэв** загудел гудок; **тэнгэр дуугарч байна** гром гремит; **утас дуугарав** зазвонил телефон; **хонх дуугарав** зазвенел колокольчик; раздался звон колокола; **2)** издавать звук; подавать голос, откликаться; **бархиран дуугарах** реветь, зареветь; **3)** говорить, кричать; **нэг ч үг дуугарсангүй** ни слова не промолвил; язык проглотил; **шувуу дуугарах** петь, щебетать (о птицах); **дугарах-ЫГ** үз.

**ДУУГАРГАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠷᠭᠠᠬᠤ** **дуугарах-ЫН** үйлдүүл, издавать звук, голос; звонить.

**ДУУГАРУУЛАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠷᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **дуугарах-ЫН** үйлдүүл.

**ДУУГАРЦГААХ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠠᠬᠤ** **подавать** голос, откликаться (о многих).

**ДУУГАРЧИХАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **дуугарах-ЫН** нэгэнтээ, ЗВУЧИТЬ.

**ДУУГИХ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠢᠬᠤ** **1)** быть проворным, ловким; **2)** быть спокойным, тихим.

**ДУУГНИХ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠢᠨᠢᠬᠤ** **кружиться** (о голове).

**ДУУГУЙ** **ᠳᠤᠭᠤᠭᠤᠢ** **ᠠ** **ᠲᠤᠭᠤᠭᠤᠢ** **1.** беззвучно, молча, безмолвно; **дуугүй байх** не издавать звука; молчать; **дуугүй болох** замолчать; умолкать; **быть припёртым к стене** (в споре); **хэлэх үггүй дуугүй болох** умолкать (от радости, растерянности); исчерпать доводы; растеряться в споре, не найти что сказать; **хүүхэд дуугүй болоод унтчихлаа** ребёнок замолк и заснул; **дуугүй гэх** затикать; **дуугүй өнгөрөөх** замалчивать; замолчать; **2. 1)** молчаливый; беззвучный, безмолвный; немой; **үг дуугүй** хорш. а) безоговорочно; беспрекословно; без всяких возражений, безусловно, тихо, молча; б) безоговорочный; безропотный; тупой; в) молчаливо; **үг дуугүй бууж өгөх** безоговорочная капитуляция; **үг дуугүй дагах** следовать безоговорочно; **дуугүй кино** немой фильм; **2)** неразговорчивый; **3)** безответный, скромный; **4)** хэл. шинж. глухой; **дуугүй гийгүүлэгч** глухой согласный.

**ДУУДААЧ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠭᠴᠢ** **дуудаач тахиа** шувуу. петух.

**ДУУДАГДАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **дуудах-ЫН** үйлдэгд., быть вызванным; быть вызываемым, приглашаемым; **дуудагдан ирэх** явиться; **шүүхэд дуудагдан очих** явиться в суд.

**ДУУДАГЧ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠭᠴᠢ** хуучир. глашатай, чтец; **дуудагч түшмэл** хуучир. церемониймейстер.

**ДУУДАЙ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠢ** **олойр-ЫГ** үз.

**ДУУДАЛ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠯ** восклицание; **нэр дуудал** перекличка.

**ДУУДАЛТ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠲᠤ** **дуудах 2-ЫГ** үз.

**ДУУДАЛЦАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠴᠠᠬᠤ** **дуудах-ЫН** үйлдэлц., перекликаться; **бие биеэ дуудалцах** а) перекликаться; б) перекличка.

**ДУУДАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ** **1.** **1)** звать; позвать; вызывать; призывать, приглашать; кликнуть; кричать; подманивать; выговаривать; отзывать; требовать; потребовать; **буцааж дуудах** отзывать, вызвать назад; **донгодон дуудах** токовать (о птицах); **хуруугаар дохиж дуудах** поманить пальцем; **зарлан дуудах** объявлять призыв, выпускать воззвание; **нэрээр дуудах** а) звать по имени; поименовать; вызывать поименно; б) величать; в) перекличка; **туслаач гэж дуудах** звать на помощь; **уриалан дуудах** обращаться с призывом, призывать; **урин дуудах** звать; пригласить; **утсаар дуудах** вызывать по телефону; **хэтэрхий өндөр үнэ дуудах** а) запрашивать слишком высокую цену; б) запрос; **хажуу тийш нь дуудах** отозвать в сторону; **хашгиран дуудах** кричать, громко

звать, окрикнуть; **цол дуудах** прославить (о борцах, а также о скакунах, занявших первые пять мест); **чанга дуудах** кричать громко; окрикнуть; **шүүхэд дуудах** вызвать в суд; **эмч дуудах** вызывать врача; **дуудаж аваачих / дуудаж авчрах / дуудаж ирүүлэх** призвать, звать к себе; подзывать; дозваться; потребовать; **ангиас дуудаж гаргах** вызвать из класса; **самбарт дуудаж гаргах** вызвать (ученика) к доске; **дуудаж уулзах** вызвать для встречи; **дарга таныг дуудаж байна** начальник требует вас к себе; **дуудахад хэн ч ирэхгүй** никого не дозовёшься; 2) читать вслух; произносить; **бичиг дуудах** читать вслух; **буруу дуудах** повернуть произношение; **гадаад үг зөв дуудах** правильно произносить иностранное слово; **а-гаар дуудах** хэл.шинж. акать; **авиа сунжруу дуудах** протянуть звук; **дуудаж унших** читать вслух; декламировать; **дуудах ёс** способ (правила) чтения, произношения звуков; **2. дуудахуй-г** үз.; **дуудах авиа зов**; **дуудах дуу** оклик; окрик; **дуудмагц ирэх** прийти по первому зову; **3. призывный**; восклицательный; звательный; **дуудах тийн ялгал** звательный падеж; **дуудах тэмдэг** восклицательный знак; **дуудаж хашгирах** призывный крик.

**ДУУДАХУЙ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤᠢ** 1) оклик; окрик; зов; 2) произнесение; произношение.

**ДУУДАХУЙЦ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤᠢᠴᠢ** произносительный.

**ДУУДАЦГААХ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** звать (о многих).

**ДУУДЛАГА** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ** 1. 1) произношение; говор; дикция; громкое чтение; **зөв дуудлага** правильное произношение; **үгийн дуудлага** произношение слова; дикция; **илтгэгчийн дуудлага муугаас ойлгоход хэцүү байлаа** речь было трудно понимать из-за плохой дикции оратора; 2) зов, переключка, призыв; приглашение; клич; **нэр дуудлага** проверка; переключка; **өглөөний нэр дуудлага** утренняя переключка; **дуудлага явуулах** устроить переключку; **шувууны дуудлага** токование; 3) бөө. шаманское призывание; **бөөгийн дуудлага** вызывание духов; **2. звучный**; **сайхан дуудлагатай** звучный.

**ДУУДЛАГЫН** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠᠨ** 1) **ᠬᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ.** 1) произносительный; **утга зохиолын хэлний дуудлагын хэв журам** произносительные нормы литературного языка; 2) призывный, позывной; **дуудлагын дохио** позывные сигналы, позывные; **дуудлагын тэрэг** дежурная машина; **дуудлагын худалдаа** аукцион.

**ДУУДРАМ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠢᠷᠠᠮ** ᠑ хөгжим. Музыкальный инструмент, состоящий из девяти металлических тарелок, закрепляемых в деревянной раме.

**ДУУДРАМЧ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠢᠷᠠᠮᠴᠢ** лицо, умеющее искусно играть на музыкальном инструменте дуудрам.

**ДУУДСАН** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠤᠰᠠᠨ** номинальный; **дуудсан үнэ** номинальная цена; запрос; **дуудсан үнээр худалдах** продажа по номиналу.

**ДУУДУУЛАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **дуудах-ЫН** үйлдүүл., 1) приказывать, велеть позвать; приглашать; послать кого-л. с целью вызвать; **хүн явуулж дуудуулах** вызывать через кого-л.; **дуудуулж ирүүлэх** призывать к себе, вызывать к себе; **би таныг дуудуулсан** я велел позвать вас; 2) быть вызываемым, приглашаемым; 3) заставлять, велеть громко читать.

**ДУУДУУЛЧИХАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **дуудуулах-ЫН** нэгэнтээ., **ВЫЗВАТЬ.**

**ДУУДЧИХАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **дуудах-ЫН** нэгэнтээ., звать; вызвать.

**ДУУЛААГҮЙ** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠢ** неслыханный; **огт дуулаагүй** слыхом не слыхал; **дуулаагүй их** неслыханное множество.

**ДУУЛААЧ** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** певун, певунья.

**ДУУЛААЧИЙН** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢᠢᠶᠢᠨ** **ᠬᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ.** 1) певческий; 2) вокальный.

**ДУУЛАГЧ** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** певец, песенник, исполнитель; **ардын дуу дуулагч** исполнитель народных песен; **дагалдан дуулагч** подпевала; **эхлэн дуулагч** запевала.

**ДУУЛАЛ** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯ** 1. 1) пение, песнопение; **дуулал дуу** пение; 2) гимн; **сүлд дуулал / төрийн дуулал** государственный гимн, гимн; **2. вокальный**; **дуулалт үдэшлэг** вокальный вечер.

**ДУУЛАЛГҮЙ I** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠭᠤᠢ I** **ᠠᠰᠤᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠢ** не слыша, не слушая.

**ДУУЛАЛГҮЙ II** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠭᠤᠢ II** **ᠠᠰᠤᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠢ** без пения.

**ДУУЛАЛДАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠳᠠᠬᠤ** **дуулах-ЫН** үйлдэлд.

**ДУУЛАЛТ** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤ** **дуулалт жимс** ург. ананас.

**ДУУЛАЛЦАХ** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ** **дуулах-ЫН** үйлдэлц., подтягивать.

**ДУУЛАМ** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠮ** ᠑ **дуулмаар-ЫГ** үз.

**ДУУЛАХ I** **ᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I** 1) петь; **ам амандаа дуулах** а) петь на разные голоса; б) разноголосица; **аман дотроо дуулах** напевать про себя; **бүгдээрээ дуулах / олноороо дуулах** петь хором; хор; хоровой; **бүжиглэн дуулах** танцевать и петь; **гоцлон дуулах** петь соло, соло; **дагаж дуулах / түрж дуулах** подтягивать, подпевать; припевать; **дуу дуулах** петь песню; **олон хоолойгоор дуулах** распевать; **сайхан дуулах** разливаться; **хоолойгоо сөөтөл дуулах** голос пропеть; **хослон дуулах** петь дуэтом, дуэт; **хөг алдаж дуулах / солгой хоолойгоор дуулах** детонирование; **шүлэглэн дуулах** петь стихи; **эгшиглэн дуулах** напевать мелодично; **эхлэн**

дуулах запевать; **дуулах дуртай хүн** певун; **дуулах хуурдах** хорш. ПЕТЬ ПОД АККОМПАНИМЕНТ хура, скрипки; **дуулж дуулчихах** хорш. распеться; **дуулж дуусах** перепеть; 2) говорить, рассказывать нараспев (сказку, былин); **магтан дуулах** славить; 3) шилж. причитать; **уйлж майлж дуулах** распускать нюни, слюни; 2. дуулахуй I-Г үз.

**ДУУЛАХ II** **А** **1.** 1) внять; 2) узнавать, слышать; слушать; **ихэд дуулах** наслышаться; **сураг дуулах** слышать; **үг дуулах** быть послушным, слушаться; подчиняться; **би дуулаагүй** я не слышал; **уучлаарай, би дуулсангүй** простите, я прослушал.

**ДУУЛАХГҮЙ** **А** **1.** прослушать; **дуулахгүй өнгөрөх** недослышать; **үг дуулахгүй** непослушный; **үг дуулахгүй байх** быть непослушным, не повиноваться.

**ДУУЛАХУЙ I** **А** пение.

**ДУУЛАХУЙ II** **А** слушание, послушание; слух.

**ДУУЛБАС** **А** хуучир. маленький барабан.

**ДУУЛГА** **А** шлем, каска; **хуяг дуулга** хорш. доспехи; бранные доспехи.

**ДУУЛГАВАР** **А** послушание, покорность.

**ДУУЛГАВАРГҮЙ** **А** непослушный, упрямый; **дуулгаваргүй хүүхдүүд** непослушные дети.

**ДУУЛГАВАРТАЙ** **А** 1. послушный, покорный, податливый; покладистый; **дуулгавартай байх** быть послушным, повиноваться; **дуулгавартай сонсох** повиноваться; **дуулгавартай хүн** податливый человек; **дуулгавартай хүүхэд** послушный ребёнок; 2. послушно, покорно.

**ДУУЛГАЛАХ** **А** надевать шлем.

**ДУУЛГАМААР** **А** такой, что следует довести до сведения.

**ДУУЛГАР** **А** яриа. **дуулгавар**-ЫГ үз.

**ДУУЛГАРГҮЙ** **А** яриа. **дуулгаваргүй**-Г үз.

**ДУУЛГАРТАЙ** **А** яриа.

**дуулгавартай**-Г үз.

**ДУУЛГАТ** **А** имеющий шлем, покрытый шлемом; **дуулгат цэрэг** воины в шлемах.

**ДУУЛГАТАН** **А** хуучир. мелкие чиновники.

**ДУУЛГАХ** **А** **1.** доводить до сведения, провозглашать, объявлять во всеуслышание; 2) ставить в известность, известить, передавать; 2. уведомительный.

**ДУУЛДААГҮЙ** **А** 1. неслыханный; 2. неслыханно.

**ДУУЛДАХ** **А** **1.** 1) быть слышным, слышать, слышаться, доноситься; **дуу нь дуулдаж байна** слышится его голос; **туурганы цаана нойроос сэрсэн хүүхдийн дуу дуулдаж байна** за стеной звучат голоса проснувшихся ребят; **дуулдаж эхлэх** зазвучать; **нүдэнд харагдаж, чихэнд дуулахгүй алга болох** слыхом не слышать; **ер дуулдахаа больжээ** в помине нет; 2) разнестись; разноситься; прозвучать, послышаться; **дуулдах шиг болох** померещиться; 2. дуулдахуй-Г үз.; 3. слышный; 4. слышно.

**ДУУЛДАХУЙ** **А** слышимость; **дуулдахуй ухаан** акустика.

**ДУУЛДАЦ** **А** слышимость, акустика; **танхимын дуулдац сайн** хорошая акустика зала.

**ДУУЛДМААР** **А** слышно, доступно слуху; так громко, что слышно.

**ДУУЛДЦЫН** **А** **дуулдац**-ЫН харьяал., акустический.

**ДУУЛИА** **А** **дуулиан**-Г үз.

**ДУУЛИАН** **А** 1) эхо; 2) шилж. слухи, молва; 3) шинэ. сенсация.

**ДУУЛИАНТ** **А** шинэ. сенсационный.

**ДУУЛИАНТАЙ** **А** **ДУУЛИАНТ**-Г үз.

**ДУУЛИЛАХ** **А** делать частые набегии, нападать.

**ДУУЛИХ** **А** 1. нападать; **дуульж авах** угонять; 2. **дуудихуй**-Г үз.

**ДУУЛИХУЙ** **А** нападение; набег.

**ДУУЛМААР** **А** следует петь, очень хочется петь.

**ДУУЛСНААР** **А** как известно; **миний дуулснаар** насколько мне известно, как я слышал, как известно.

**ДУУЛУУЛАХ** **А** **дуулах I**-ын үйлдүүл., заставлять или просить петь.

**ДУУЛЦГААХ** **А** петь (о многих).

**ДУУЛЧИХАХ I** **А** **дуулах I**-ын нэгэнтээ.

**ДУУЛЧИХАХ II** **А** **дуулах II**-ын нэгэнтээ.

**ДУУЛЬ** **А** баллада.

**ДУУНИГ** **А** ошалелый.

**ДУУНИХ** **А** **дугууних**-ийг үз.

**ДУУНЫ** **А** **дуу(н)**-Ы харьяал., песенный; голосовой; **найрал дууны** хоровой; **найрал дууны багш** хормейстер; **дууны ая** напев песни; **дууны давтлага** припев; **спевка; дууны долгион** звуковая волна; **дууны цуурай** эхо, отголосок; **дууны зангилаа** бие.суд. звуковой узел; **дууны нийлэл / дууны нийц** созвучие тонов, консонанс; **дууны ойлго** отражение звука; **дууны өнгө** тембр, окраска звука; **дууны өндөр нам, нарийн бүдүүн** высота звука; **дууны түүвэр** песенник; **дууны харшлал**

диссонанс; **дууны хөвч** бие.суд. ГОЛОСОВЫЕ связи; **дууны хүч** мощьность, сила звука; **дууны хэлбэлзэл** звуковое колебание; **дууны эрхтэн** бие.суд. органы речи; † **дууны газар** расстояние слышимости голоса.

**ДУУРАЙ(Н)** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠨ эхо; отзвук; отголосок, отражение звука; резонанс.

**ДУУРАЙЛ I** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠢ дуурай-г үз.

**ДУУРАЙЛ II** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠢ дууриал-ыг үз.

**ДУУРАЙЛАХ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠠᠬᠤ 1) вызвать эхо; 2) раздаваться (об эхе); 3) отдаваться; **дуурайлахаа болих** отзвучать.

**ДУУРАЙЛГАХ I** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ дуурайх I-ын үйлдүүл.

**ДУУРАЙЛГАХ II** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ дууриалгах-ыг үз.

**ДУУРАЙЛТ I** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠲᠤ дуурайл I-ийг үз.

**ДУУРАЙЛТ II** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠲᠤ дуурайл II-ыг үз.

**ДУУРАЙЛУУЛАХ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ дуурайлах-ын үйлдүүл., убаюкивать.

**ДУУРАЙМАЛ I** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠮᠠᠯᠢ доносившийся, раздававшийся, разносившийся.

**ДУУРАЙМАЛ II** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠮᠠᠯᠢ дууриамал-ыг үз.

**ДУУРАЙМТГАЙ I** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠮᠲᠭᠠᠢᠶᠢ легко доносимый.

**ДУУРАЙМТГАЙ II** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠮᠲᠭᠠᠢᠶᠢ дууриамтгай-г үз.

**ДУУРАЙХ I** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠬᠤ доноситься, разноситься.

**ДУУРАЙХ II** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠬᠤ дууриах-ыг үз.

**ДУУРАЙЧИХАХ I** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ дуурайх-ын нэгэнтээ., различиться.

**ДУУРАЙЧИХАХ II** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ дууриачихах-ыг үз.

**ДУУРАМ I.** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠮᠤ 1) нежный, лёгкий; 2) шилж. с лёгкой, плавной походкой; **2.** плавно, ровно, легко (о ходе, беге лошади).

**ДУУРАХ I** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ дууриах-ыг үз.

**ДУУРАХ II** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ 1) соответствовать, соотноситься; 2) дремать, засыпать под звуки чего-л.

**ДУУРИАГЧ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠭᠴᠢ 1) подражатель; имитатор; **даган дууриагч** подражатель; подпевала; **дээдсийг дууриагч** сноб; 2) актёр.

**ДУУРИАЛ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠢ 1) подражание; 2) пример; образец; **үлгэр дууриал** хорш. пример, образец; **үлгэр дууриал болгох** а) подражать; б) брать в пример, брать за образец; **үлгэр дууриал болох** статья образцом, статья примером; **хувийн үлгэр дууриалаараа** личным примером; **элэглэлт дууриал** пародия; пародийный; **дууриал болохуйц** показательный, примерный; **дууриал болохуйц жишээ** показательный пример.

**ДУУРИАЛГА** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠭᠠᠨ дууриал-ыг үз.

**ДУУРИАЛГАХ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ дууриах-ын үйлдүүл., уподоблять, подделывать, фальсифицировать; имитировать;

**дууриалгаж бичих** подделывать; **дууриалган барих** строить наподобие чего-л.; **хуурмагаар дууриалган үйлдэх** подделывать, фальсифицировать; **дууриалгаж хийх** фальсифицировать; подделывать; **гантиг дууриалгаж хийх** имитировать мрамор; **дууриалгаж хийсэн** фальсифицированный; поддельный.

**ДУУРИАЛТАЙ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠠᠶᠢ заразительный; **дууриалтай жишээ** заразительный пример.

**ДУУРИАМААР** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠮᠠᠭᠠᠷ 1. заразительный; 2. заразительно; **дууриамаар инээх** заразительно смеяться.

**ДУУРИАМАЛ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠮᠠᠯᠢ 1. поддельный, подражательный; шаблонный; **дууриамал алмас эрдэнэ** поддельный алмаз; **дууриамал торго** вискоза; **дууриамал хэллэг** шаблонная фраза; **дууриамал юм** подделка; **дууриамал хиймэл юм** бутафория; подделка; **дууриамал яруу найраг** подражательная поэзия; **2.** подделка; имитация.

**ДУУРИАМГАЙ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠮᠭᠠᠢᠶᠢ любящий подражать, имитировать.

**ДУУРИАМТГАЙ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠮᠲᠭᠠᠢᠶᠢ дууриамхай-г үз.

**ДУУРИАМХАЙ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠮᠬᠠᠶᠢ склонный подражать, имитировать.

**ДУУРИАН** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠨ 1) подражание; 2) зрелище, театральное представление.

**ДУУРИАСАН** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠰᠠᠨ 1. подражательный; **авиа дууриасан** звукоподражательный; **авиа дууриасан үг** звукоподражательные слова; **2.** 1) подражание; 2) копия.

**ДУУРИАХ** ᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠢᠬᠤ 1. 1) брать за образец; **дууриаж авах** перенять; позаимствовать; подделаться; **дууриаж хэрэглэх** позаимствовать; 2) подражать, имитировать, подделывать; копировать; последовать, следовать кому-чему-л.; **даган дууриаж** подпевать; **дээдсийг дууриаж** снобизм; строго следовать модам, манерам высшего света; **амьтны дуу дууриаж** имитировать голоса животных; **шувууны жиргээг дууриаж** подражать пению птиц; **сайн жишээг дууриаж** следовать хорошему примеру; **хүүхдийн үгийг дууриаж дуугарах** подделаться под детскую речь; **олиггүй дууриаж** пародировать; **санамсаргүй дууриаж** реминисценция; отзвук иного произведения в поэзии, музыке и пр.; **сохроор дууриаж** слепо подражать; рабское подражание; **дууриаж хөдлөх** подражать; **дууриаж хэлэх** передразнивать чью-л. речь; 3) отражаться, отзываться; **2. дууриахуй-г** үз.; **3.** подражательный; **дууриаж авъяас** подражательные способности.

**ДУУРИАХУЙ** ᠳᠤᠤᠷᠢᠶ᠋ᠬᠤ 1) подражание; **авиа дууриахуй** звукоподражание; 2) штамп; шаблон.

**ДУУРИАЧИХАХ** ᠳᠤᠤᠷᠢᠶ᠋ᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **дууриах** – нэгэнтээ., подражать, имитировать.

**ДУУРИЙН** ᠳᠤᠤᠷᠢᠶ᠋ᠢᠨ **дуурь**-ийн харьяал., оперный; **дуурийн театр** оперный театр.

**ДУУРМАГ** ᠳᠤᠤᠷᠮᠠᠭ род кушанья из верблюжьего молока.

**ДУУРСАГДАХ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠭᠳᠠᠬ **дуурсах**-ын үйлдэгд.

**ДУУРСАЛ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠯ 1) провозглашение, объявление; слух, молва; 2) слава, известность; 3) гармония.

**ДУУРСАЛГҮЙ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠯᠭᠦᠢ **дуурсал**-ийн **дисгармония**.

**ДУУРСАЛТ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠯᠲ гармоничный.

**ДУУРСАЛТАЙ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠯᠲᠠᠶ известный, прославленный.

**ДУУРСАХ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠬ **1.** прославиться, прославляться, становиться знаменитым; прогреметь; греметь; **алдар нэр нь дуурсаж байна** слава о нём гремит; **2. дуурсахуй**-г үз.

**ДУУРСАХУЙ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠬᠤᠢ прославление, слава.

**ДУУРСГАГДАХ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠭᠠᠭᠳᠠᠬ **дуурсгах**-ын үйлдүүл., 1) вызывать слухи, молву; 2) прославляться, ознаменоваться, становиться известным.

**ДУУРСГАГЧ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠭᠠᠭᠴ холбоо. рупор.

**ДУУРСГАЛ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠭᠠᠯ **дуурсал**-ыг үз.

**ДУУРСГАЛТ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠭᠠᠯᠲ прославленный; **дуурсгалт баатар** прославленный герой.

**ДУУРСГАХ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠭᠠᠬ **дуурсах**-ын үйлдүүл., **1.**

1) объявлять, разглашать, распускать молву, слух; 2) прославлять кого-л., ознаменовать; **дуурсган мандуулах** прославлять; **2.**

**дуурсгахуй**-г үз.

**ДУУРСГАХУЙ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠭᠠᠬᠤᠢ прославление.

**ДУУРСГУУР** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠭᠦᠭᠦᠷ **дуурсгахч**-ийг үз.

**ДУУРСЧИХАХ** ᠳᠤᠤᠷᠰᠠᠭᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **дуурсах**-ын

нэгэнтээ., прославиться.

**ДУУРЬ** ᠳᠤᠤᠷᠦ опера; **үндэсний дуурь** национальная опера; **хошин дуурь** оперетта; **дуурь үзэх** слушать оперу.

**ДУУРЬСАЛ** ᠳᠤᠤᠷᠦᠰᠠᠯ **дуурсал**-ыг үз.

**ДУУРЬСАЛТ** ᠳᠤᠤᠷᠦᠰᠠᠯᠲ **дуурсалт**-ыг үз.

**ДУУРЬСАХ** ᠳᠤᠤᠷᠦᠰᠠᠬ **дуурсах**-ыг үз.

**ДУУРЬСГАЛ** ᠳᠤᠤᠷᠦᠰᠠᠭᠠᠯ **дуурсал**-ыг үз.

**ДУУРЬСГАЛТ** ᠳᠤᠤᠷᠦᠰᠠᠭᠠᠯᠲ **дуурсгалт**-ыг үз.

**ДУУРЬСГАЛТАЙ** ᠳᠤᠤᠷᠦᠰᠠᠭᠠᠯᠲᠠᠶ **дуурсгалтай**-г үз.

**ДУУРЬСГАХ** ᠳᠤᠤᠷᠦᠰᠠᠭᠠᠬ **дуурсах**-ын үйлдүүл.

**ДУУСААГҮЙ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠭᠦᠢ незаконченный;

неоконченный; **дуусаагүй ажил** незаконченная работа, недоделка; недоделанная работа; **дуусаагүй яриа** неоконченный разговор.

**ДУУСАЛТ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠯᠲ **дуусах**-ыг үз.

**ДУУСАН** ᠳᠤᠤᠰᠠᠨ все, целый; **өдөр дуусан** целый день; **шөнө дуусан нойргүй суув** всю ночь не спал.

**ДУУСАХ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠬ **1.** 1) кончать, завершать, кончатся, завершаться; прекращаться; **бичиж дуусах** кончить писать; **хүч тамир дуусах** обессилеть, ослабеть; **дуусахад хүргэх** доводить до истощения (о средствах), до конца (работу); **ус дуусав** вода кончилась, иссякла; **хичээл дуусав** урок кончился; **ажлын өдөр дууслаа** закончился рабочий день; **үүгээр бүх юм дууслаа** на этом всё кончилось; **хэрэг үүгээр дууссангүй** этим дело не кончилось; **дуусч мөхөх** погибать окончательно; 2) оканчиваться, истекать (о сроке); ОТОЙТИ; **гэрээний хугацаа дуусав** срок договора истёк; 3) терпеть, быть выносливым; сносить; 4) исчерпываться; **төлж дуусах** выплатить всё; **түлэгдэж дуусах** сжигаться дотла, до конца; **үрж дуусах** износить (одежду); **шавхагдан дуусах** иссякать; **2. дуусахуй**-г үз.

**ДУУСАХУЙ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠬᠤᠢ завершение, заключение.

**ДУУСАШГҮЙ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠬᠤᠰᠢᠬᠦᠭᠦᠢ **дуусал**-ийн **нескончаемый, неиссякаемый, бесконечный; дуусашгүй маргаан** нескончаемые споры.

**ДУУСВАР** ᠳᠤᠤᠰᠠᠪᠠᠷ довершение, конец, окончание, завершение; **эцсийн дуусвар** окончание, конец; **дуусвар ажил** доделанная работа, доделка; **дуусвар болгох** завершать, заканчивать.

**ДУУСВАРЛАХ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬ **дуусах**-ыг үз.

**ДУУСВАРТ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠪᠠᠷᠲ 1) имеющий конец, окончательный, конечный; 2) терпеливый, выносливый, стойкий, твёрдый; неутомимый.

**ДУУСГАВАР** ᠳᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠪᠠᠷ **дуусвар**-ыг үз.

**ДУУСГАЛ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠯ **дуусвар**-ыг үз.

**ДУУСГАР** ᠳᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠷ **дуусал**-ийн **конец, окончание, завершение.**

**ДУУСГАРГҮЙ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠷᠭᠦᠢ **дуусал**-ийн **1.** бесконечный, нескончаемый, беспрестанный; **дуусгаргүй огторгуй** бесконечное мировое пространство; **2.** бесконечно, нескончаемо, беспрестанно; **3.** бесконечность, нескончаемость.

**ДУУСГАХ** ᠳᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠬ **дуусах**-ын үйлдүүл., **1.** 1) кончать, доводить до конца; заканчивать, совершать, довершать; завершить; закруглить; обделывать; окончить; управиться; покончить; **ажлаа дуусгах** заканчивать работу; **бичиж дуусгах** дописать; **захиа бичиж дуусгах** дописать письмо; **зураг зурж дуусгах** дописать картину, дорисовать; **малтаж дуусгах / ухаж дуусгах** докопать; **нүх малтаж дуусгах** докопать яму; **мод огтолж дуусгах** вырубить лес; **өр ширээ дуусгах** покрывать долги; рассчитаться; расквитаться; погасить долги, задолженность;

**тоглож дуусгах** доиграть; **жүжиг тоглож дуусгах** доиграть пьесу; **төлж дуусгах** выплатить полностью; **ууж дуусгах** допить; **аягатай цайгаа ууж дуусгах** допить чашку чаю; **хадаж дуусгах** перекосить; дожать; **буудай хадаж дуусгах** дожать пшеницу; **нугын өвс хадаж дуусгах** перекосить все луга; **хийж дуусгах** закончить, покончить, докончить; доделывать; **хөрөөдөж дуусгах** закончить пилить; перепилить; **хэлж дуусгах** досказать; **дуусгаж чадах** справиться; **жинхэнэ цэргийн албаны хугацаа дуусгасан** боец сверхсрочной службы; 2) истратить, израсходовать; **хамаг мөнгөө дуусгах** истратить все деньги, нет денег, деньги кончились; **дуусган барагдуулах** кончатся, уничтожатся все, без остатка; **2. дуусгахуй**-ыг үз.

**ДУУСГАХУЙ** ᠳᠤᠭᠤᠰᠠᠬᠤᠬᠤᠢ окончание, завершение; израсходование.

**ДУУСГУУЛАХ** ᠳᠤᠭᠤᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **дуусгах**-ын үйлдүүл., заставить закончить; **төлж дуусгуулах** заставить выплатить все, рассчитаться до конца.

**ДУУССАН** ᠳᠤᠭᠤᠰᠠᠨ **1.** законченный; **бичиж дууссан роман** законченный роман; **2.** кончено; **чи бид хоёрын явдал дууссан** между нами всё кончено.

**ДУУСТАЛ** ᠳᠤᠭᠤᠰᠤᠲᠠᠯ **1.** **дуусах**-ын угтах.; до, до конца, до истечения, до последнего...; пока не кончится...; пока не кончит; **чамайг уншиж дуустал** пока ты не прочитаешь до конца; **дусал цусаа дуустал** до последней капли крови; **хүчээ дуустал** до последних сил; **дуустал үл хэлэх** промолчать до конца; **2.** до конца; **тус хийвэл дуустал** хууч. если помогать, так помогать до конца; **дуустал унших** прочитать до конца, дочитать; **дуустал шавхах** исчерпать.

**ДУУСЧИХАХ** ᠳᠤᠭᠤᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **дуусах**-ын нэгэнтээ., кончатся, завершаться.

**ДУУТ** ᠳᠤᠭᠤᠲᠤ **1)** звучный, голосистый, певчий; **яруу дуут** мелодичный, благозвучный; **2)** свистящий; **дуут сум** свистящая стрела; † **дуут гурил** картофельная мука; **дуут болжмор** шувуу. жаворонок; **дуут могой** амьт. гремучая змея.

**ДУУТАЙ** ᠳᠤᠭᠤᠲᠠᠢ **1.** **1)** звучный; звуковой; имеющий голос, издающий звук; голосистый, громкоголосый; **их дуутай хүн** горлан; **нижигнэсэн дуутай** громогласный; **сүрхий дуутай** голосистый, горластый; **эвгүй дуутай** неблагозвучный; **дуутай болгох** озвучивать; **дуутай жүжиг** мелодрама; **дуутай кино** звуковой фильм; **дуутай нохой** громко лающая собака, голосистая собака; **дуутай тэнгэр** грохочущее небо, гром; гроза; **дуутай шуутай** хорш. шумный; **2)** хэл.шинж. ЗВОНКИЙ; **дуутай**

**гийгүүлэгч** звонкий согласный; **2.** **1)** шумно; **2)** звонко.

**ДУУТАН** ᠳᠤᠭᠤᠲᠠᠨ **дуутай**-н олон., звонкие, голосистые, певчие; **хөг дуутан** музыка, музыкальные инструменты; **хөг дуутан дэлдэх** барабанить, бить в ударные музыкальные инструменты.

**ДУУЧ** ᠳᠤᠭᠤᠴᠢ **1.** певчий; **дууч шувуу** певчая птица; **2.** певун; певец; **гоцлол дууч** солист; **найрал дууч** хорист; **сайн дууч** хороший певец; **дууч хөгжимчин** хорш. певцы и музыканты; **дууч хүүхэн** певунья, певица; † **дууч эм** хуучир. проститутка.

**ДУУЧИН** ᠳᠤᠭᠤᠴᠢᠨ (дуучид) певец, певица.

**ДУХ** ᠳᠤᠬᠤ **1)** лоб; макушка (головы); **дух цох** хорш. лоб; **2)** хуучир. затылок; † **дух чулуу** газар.суд. бараньи лбы.

**ДУХАЙЛГАХ** ᠳᠤᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **духайх**-ын үйлдүүл.

**ДУХАЙХ** ᠳᠤᠬᠠᠢᠬᠤ выступать верхней частью вперед.

**ДУХАЙЧИХАХ** ᠳᠤᠬᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **духайх**-ын нэгэнтээ.

**ДУХАЛЗАХ** ᠳᠤᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **духганах**-ыг үз.

**ДУХАЛЗУУЛАХ** ᠳᠤᠬᠠᠯᠵᠤᠯᠠᠬᠤ **духалзах**-ын үйлдүүл.

**ДУХАСХИЙХ** ᠳᠤᠬᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ едва вмещаться, еле влезать.

**ДУХАХ** ᠳᠤᠬᠠᠬᠤ **1)** почти достигать (размером, количеством); **2)** еле пролезать, вмещаться, помещаться, влезать во что-л.

**ДУХАХГҮЙ** ᠳᠤᠬᠠᠬᠠᠭᠦᠢ ᠳᠤᠬᠠᠬᠤ ᠶᠡᠭᠦᠢ не лезет (о тесной одежде).

**ДУХГАНАХ** ᠳᠤᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ смотреть из-под бровей (лба).

**ДУХГАР** ᠳᠤᠬᠠᠭᠠᠷ выступающий верхней частью вперед (напр. о юрте).

**ДУХГАРДАХ** ᠳᠤᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ слишком выступать вперед.

**ДУХГАРДУУ** ᠳᠤᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ слегка выступающий верхней частью вперед.

**ДУХГАРХАН** ᠳᠤᠬᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ чрезмерно выступающий верхней частью вперед.

**ДУХДАХ** ᠳᠤᠬᠠᠳᠠᠬᠤ щёлкнуть по лбу; бить, ударять в лоб.

**ДУХДУУЛАХ** ᠳᠤᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **духдах**-ын үйлдүүл.

**ДҮВЖИР** ᠳᠦᠪᠵᠢᠷ тө. созерцатель; **дүвжир өдөр** удачный день..

**ДҮВТИН** ᠳᠦᠪᠲᠢᠨ **дүвжир**-ийг үз.

**ДҮВЧИГНЭХ** ᠳᠦᠪᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠤ буянить.

**ДҮВЧИН** ᠳᠦᠪᠴᠢᠨ тө. великий созерцатель.

**ДҮГ I** ᠳᠦᠭᠤ тө. **шүхэр**-ийг үз.

**ДҮГ II: аргай даргай дүг!** авиа. дуур. ЗВУК при столкновении рогов диких горных баранов; **дүг мөргөлдөх** носом к носу столкнуться, лицом к лицу встретиться; **дүг солих** из рук в руки обмениваться.

**ДҮГ III** тө. мания; **номын дүг болсон** библиомания.

**ДҮГДРҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүгдрэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮГДРЭЛ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠯ запинка, остановка, заминка; задержжқа.

**ДҮГДРЭЛГҮЙ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠯᠭᠦᠢ ᠠᠨᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ **1.** без запинки, свободно, бегло; гладко, ровно; не затрудняясь; **оросоор дүгдрэлгүй унших** читать свободно по-русски; **дүгдрэлгүй хариулах** отвечать без запинки; **дүгдрэлгүй ярих** говорить без заминки; **2.** беглый, свободный, незатруднённый.

**ДҮГДРЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠬᠡ **1.** 1) запинаться, осекаться, обрывать на полуслове, обрывать речь; останавливаться; **эхлэнгүүтээ дүгдрэх** запнуться на первом же слове; **дүгдэрч ярих** говорить запинаясь, говорить неуверенным голосом; говорить не гладко; 2) замяться; **2. дүгдрэхүй**-г үз.

**ДҮГДРЭХҮЙ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠬᠦᠢ запинка, заминка, остановка, задержка.

**ДҮГДРЭЭ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠭᠡ запинаящийся; неуверенный; **дүгдрээ хүн** заика; **түгдрээ**-г үз.

**ДҮГДРЭЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠭᠡᠬᠡ дүгдрэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮГДЧИХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠳᠢᠬᠡ дүгдрэх-ийн олонтаа., 1) систематически запинаться; **дүгдчин ярих** говорить не гладко, неуверенно; 2) спотыкаться; **чөдөртэй морь шиг дүгдчих** то и дело спотыкаться (о лошади в треногах).

**ДҮГДЧҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ дүгдчих-ийн үйлдүүл.

**ДҮГДЧЭЭ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠳᠡ ᠨᠠᠭᠡᠨᠲᠡ ᠭᠡᠨ часто запинаящийся.

**ДҮГДЭРЧИХЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠳᠦᠳᠢᠬᠡᠬᠡ дүгдрэх-ийн нэгэнтээ., запинаться.

**ДҮГЖИВ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠵᠢᠪ тө., шашин. способ усмирения вредных действий.

**ДҮГЛҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүглэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮГЛЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠯᠡᠬᠡ яриа. суммироваться; **данс дүглэж байна** сумма соответствует; счёт в полном порядке.

**ДҮГНИЙЛГЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠬᠡ дүгнийх-ийн үйлдүүл.

**ДҮГНИЙХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠢᠬᠡ дүнхийх-ийг үз.

**ДҮГНҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠦᠯᠡᠬᠡ дүгнэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮГНЭГДЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠭᠳᠡᠬᠡ дүгнэх-ийн үйлдэгд.,

подытоживаться, заключаться; суммироваться; **ерөнхийлөн дүгнэгдэх** обобщаться.

**ДҮГНЭГЧ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠭᠴᠢ тусг. суммирующая машина; сумматор.

**ДҮГНЭГЭР** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠭᠡᠷ 1) выпуклый; выпяченный; **дүгнэгэр дух** выпуклый лоб; 2) **дүнхгэр**-ийг үз.

**ДҮГНЭГЭРДҮҮ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ дүгнэгэр-ийн багас.

**ДҮГНЭЛ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠯ дүгнэх 2.-ийг үз.

**ДҮГНЭЛТ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠯᠲᠦ 1) итог, обобщение; сумма; совокупность, общее число; синтез; **дүгнэлт бүхий** содержащий вывод,

резолуцию; резолютивный; **дүгнэлт хийх** подвести итоги; 2) вывод, заключение; умозаключение; **буруу дүгнэлт** неправильный вывод; **ерөнхийлсөн дүгнэлт** обобщающий вывод; **яруу дүгнэлт** поспешный вывод; **дүгнэлт гаргах / дүгнэлт хийх** сделать вывод, вывести заключение; **дүгнэлтэнд хүрэх** прийти к выводу.

**ДҮГНЭЛЦЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠯᠴᠡᠬᠡ дүгнэх-ийн үйлдэлц.

**ДҮГНЭЛЭГ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠯᠭᠡ дүгнэлт-ийг үз.

**ДҮГНЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠬᠡ **1.** 1) суммировать, подытоживать, подводить итоги, резюмировать; синтезировать; **орлого зарлагаа дүгнэх** подытожить расходы и доходы; **туршлагыг дүгнэх** подытожить, суммировать опыт; **санал шүүмжлэлийг дүгнэх** резюмировать прения; 2) делать заключение, вывод; заключать, оценивать, давать ту или иную оценку кому-чему-л.; расценивать; **жишиж дүгнэх** оценивать путём сравнения, сопоставления; умозаключать; **оюутны мэдлэгийг зөв дүгнэх** правильно оценить знания студента; **чадварыг дүгнэх** аттестовать; **дүгнэж үзэх** ценить; **2. дүгнэхүй**-г үз.; **3.** 1) суммирующий, суммарный; резолютивный; **илтгэлийн дүгнэсэн хэсэг** подытоживающая, резолютивная часть доклада; **дүгнэх машин** тусг. суммирующая машина; 2) оценочный.

**ДҮГНЭХҮЙ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠬᠦᠢ 1) итог, общее число; суммирование, обобщение; **ерөнхийлөн дүгнэхүй** обобщение; 2) вывод, заключение, расценка, оценка; **адилтган дүгнэхүй** заключение по аналогии.

**ДҮГНЭЦГЭЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ подытоживать, заключать, оценивать (о многих).

**ДҮГНЭЧИХЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дүгнэх-ийн нэгэнтээ., подытожить, заключать.

**ДҮГНЭЭС** ᠳᠦᠭᠳᠦᠨᠡᠭᠡᠰ дүгнэлт-ийг үз.

**ДҮГРҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүгрээх-ийг үз.

**ДҮГРЭГ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠭ **1.** 1) закруглённый, округлый, округлённый; **дүгрэг болгох** закруглять, округлять; **дүгрэг болох** округляться, закругляться; 2) круглый, шарообразный, сферический; **дүгрэг малгай** а) круглая шапка; б) берет, беретик; 3) кругообразный, круговой, кольцевой; **дүгрэг сар** полная луна; **дүгрэг хуваарь** холбоо. круговая шкала; **2.** 1) круг, что-либо круглое, округность, кольцо; диск; 2) закругление; **3.** кругло; **дүгрэг царайтай** круглолицый.

**ДҮГРЭГИЙ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠭᠢᠶᠡ яриа. **1.** округлый; **2.** округлость.

**ДҮГРЭГИЙЛЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠭᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ яриа. округлять.

**ДҮГРЭГЛҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүгрэглэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮГРЭГЛЭХ** ᠳᠦᠭᠳᠦᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **1.** 1) становится круглым, округляться; **сар дүгрэглэв** луна

округлилась, т.е. луна стала полной; 2) описывать круг, округлять; **данс дүгрэглэх** санхүү. закрывать счёт; округлять счёт; 3) шилж. аннулировать; 4) окружать; **дайсны цэргийг дүгрэглэн хаах** окружать вражескую армию; 5) шилж. закрывать, округлять; **2. дүгрэглэхүй-г үз.**; **3. круговой.**

**ДҮГРЭГЛЭХҮЙ** **ᠳᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠭᠯᠡᠬᠦᠢ** округление, закругление.

**ДҮГРЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠭᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** ийн нэгэнтээ., округляться.

**ДҮГРЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ** описывать круг, округлять; **сүм дүгрэх** обходить храм; **хөлөг онгоц тал дүгрээд эргэж явав** паромод описал полукруг и пошёл обратно; **тээрмийн илжиг дүгэрсээр байв** мельничный осёл всё ходил по кругу.

**ДҮГРЭЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ** дүгрэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮГТЭЙ** **ᠳᠦᠭᠦᠲᠡᠢ** с манией; имеющий склонность; **номын дүгтэй болох** иметь пристрастие к книге; библиоман.

**ДҮГҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дүгэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮГЭР** **ᠳᠦᠭᠡᠷ** дугар-ЫГ үз.

**ДҮГЭХ** **ᠳᠦᠭᠡᠬᠡ** зарим. слышаться, неверно слышать, неправильно понять; **дүгэх дүлий** хорш. глухой, из-за своей глухоты действующий невпопад.

**ДҮГЭЭР** **ᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷ** хэлний үзүүрийн эгшгээр төгссөн дэс тооны төгсгөл (окончание порядковых числительных с гласными переднего ряда): **арван нэгдүгээр** одиннадцатый; **дөчдүгээр** сороковой.

**ДҮД** **ᠳᠦᠳᠦ** тө., шашин. нечистая сила; **лүд дүд** хорш. нечистая сила; **дүд болох** превратиться в нечистую силу; **дүд оршив** вселилась нечистая сила.

**ДҮДИЙН** **ᠳᠦᠳᠡᠢᠨ** дүд-ийн харьяал., дьявольский.

**ДҮДЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дүдлэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮДЛЭХ** **ᠳᠦᠳᠡᠯᠡᠬᠡ** причинять кому-л. помехи.

**ДҮДНЭХ** **ᠳᠦᠳᠡᠨᠡᠬᠡ** **1.** бормотать, лепетать; **дүднэн даданан ярих** лепетать (о ребёнке, только что начинающем говорить); **2. дүднэхүй-г үз.**

**ДҮДНЭХҮЙ** **ᠳᠦᠳᠡᠨᠡᠬᠡᠬᠦᠢ** бормотание; лепет.

**ДҮДНЭЭ** **ᠳᠦᠳᠡᠨᠡᠭᠡ** **1.** бормотун; **дүднээ хүн** ворчун, бормотун; **2.** болтливый.

**ДҮДТЭХ** **ᠳᠦᠳᠡᠲᠡᠬᠡ** приносить беды.

**ДҮДЭГЛЭХ** **ᠳᠦᠳᠡᠭᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** ворковать (о птицах).

**ДҮДЭГНҮҮР** **ᠳᠦᠳᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠷ** живой, расторопный.

**ДҮДЭГНЭСЭН** **ᠳᠦᠳᠡᠭᠡᠨᠡᠰᠡᠨ** расторопный; **дүдэгнэсэн сүрхий өвгөн** очень живой, расторопный старик.

**ДҮДЭГНЭХ** **ᠳᠦᠳᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** **1)** двигаться, шевелиться несколько суетливо, непрерывно бормоча что-то под нос; **2)** лепетать, бормотать, говорить неясно, тихо; **3)** работать споро, разговаривая про себя, с самим собой.

**ДҮДЭЭ** **ᠳᠦᠳᠡᠭᠡ** хуучир. свидетельство, удостоверение (о том, что данное лицо действительно является буддийским монахом).

**ДҮЖИГНҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** дүжигнэх-ийн үйлдүүл., глухо греметь, трещать; **мухар нүхэнд орсон тарвага цааш дүжигнүүлэн ухаж яргасаар байв** тарбаган, попавший в тупик, с шумом роет нору ещё дальше.

**ДҮЖИГНҮҮР** **ᠳᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠭᠦᠷ** грохочущий, шумный.

**ДҮЖИГНЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ** **1)** содрогаться, дрожать, трястись; **2)** шуметь; **чих дүжигнэх** шуметь в ушах; **чихэн дээр дүжигнэх** шуметь над ухом; **дүжигнэтэл хурхирах** задать храпака.

**ДҮЖИГНЭЭН** **ᠳᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠭᠡᠨ** грохотанье; перекааты, раскаты; грохот, рокот, рокотание.

**ДҮЗЭМ** **ᠳᠦᠵᠡᠮᠤ** ург. плод кисло-сладкий размером с яйцо, растущий в тёплых странах.

**ДҮЙ** **ᠳᠦᠢ** **1)** умение, мастерство, искусство, искусность, навык, сноровка; высокая техника; **эв дүй** хорш. умение, сноровка; **эв дүй муутай а)** неумелый, без сноровки, без навыка, неискусный; **б)** неповоротливый, неуклюжий, мешковатый, нескладный; **в)** на низком уровне, неумело, неискусно; неловко, неповоротливо, мешковато, угловато, нескладно, неуклюже; **г)** неповоротливость, мешковатость, угловатость, нескладность; **эв дүйгий нь олох а)** изловчиться; найти решение; **б)** приспособиться, приноровиться, примениться; подделаться, подладиться; **дүй муутай** малоспособный; неумелый; **гартаа дүй муутай** все из рук валится у кого-л.; **дүй сайтай а)** мастерский, виртуозный, артистический, умелый, искусный; **б)** хваткий, сноровистый, ловкий; **в)** мастерски, умело, искусно, на высоком уровне, со знанием дела, виртуозно; **2)** виртуозность, артистизм; **гарын дүй** ловкость рук; **3)** ловкость, хватка, сноровка, ухватка; **ажлын дүй** ухватка в работе.

**ДҮЙ II: эгч дүй** хуучир. сёстры.

**ДҮЙ III: бэл дүй дүй** аялга. возглас, которым зовут собаку.

**ДҮЙВДЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠳᠡᠬᠡ** беспокоиться, быть в смятении, тревоге.

**ДҮЙВҮҮЛЭГ** **ᠳᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡ** дүйвүүлэх **2.-ийг үз.**

**ДҮЙВҮҮЛЭГЧ** **ᠳᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠴᠢ** увёртка.

**ДҮЙВҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дүйвэх-ийн үйлдүүл., **1.** **1)** использовать общее веселье (для каких-л. целей); **тоглоом наадмаар дүйвүүлэх** обращать в шутку; **2)** отвести внимание, увиливать, отвиливать, увёртываться; **үгээр дүйвүүлэх** заговорить зубы, отводить глаза; **шууд хариулахгүй дүйвүүлэх** увиливать от прямого ответа; **хөөрхөн дүйвүүлэх** исчезнуть под

шумок; **дүйвүүлж байгаад мэдэгдэлгүй өнгөрөхийг чармайжээ** пытался под шумок незаметно исчезнуть; 3) откручиваться, отбиваться, отбрыкиваться, отлынивать; **2. дүй-вүүлэхүй**-г үз.

**ДҮЙВҮҮЛЭХҮЙ** ᠳᠦᠢᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡᠢ увиливание; увёртка.

**ДҮЙВЧИХЭХ** ᠳᠦᠢᠪᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дүйвэх-ийн нэгэнтээ.

**ДҮЙВЭД** ᠳᠦᠢᠪᠦᠳᠡ игра в шашки, клетки; таблица, разлинованная клетками, шахматная доска.

**ДҮЙВЭДЛЭХ** ᠳᠦᠢᠪᠦᠳᠡᠯᠡᠬᠡ делать клетки, расчерчивать в виде шахматной доски.

**ДҮЙВЭР** ᠳᠦᠢᠪᠦᠢᠷ дүүгүүр-ийг үз.

**ДҮЙВЭХ** ᠳᠦᠢᠪᠦᠬᠡ веселиться, развлекаться, галдеть, шуметь (о множестве людей).

**ДҮЙВЭЭЛГЭХ** ᠳᠦᠢᠪᠦᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ дүйвээх-ийн үйлдүүл.

**ДҮЙВЭЭЛҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠢᠪᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүйвээлгэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮЙВЭЭЛЭХ** ᠳᠦᠢᠪᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) дүйвүүлэх-ийг үз.; 2) отзывать, откликаться (о яке); 3) подниматься, возникать (о шуме).

**ДҮЙВЭЭН** ᠳᠦᠢᠪᠦᠭᠡᠨ 1) суматоха, сутолока, суета, хлопоты, беганье; сумятица, беготня; **дүйвээн түйвээн** хорш. суета; мышиная возня; **олны дүйвээнд явах** а) плыть по течению, идти куда ветер дует; б) петь в унисон; идти на шум; **дүйвээнээр явагсад** плывущие по течению; ~ панургово стадо; 2) шумиха, бум; ажиотаж; шумок; 3) гул, грохот, сильное эхо; тревога; 4) шум и гам, галдёж; 5) отзвук, отголосок, раскаты.

**ДҮЙВЭЭНТЭЙ** ᠳᠦᠢᠪᠦᠭᠡᠨᠲᠡᠢ 1. 1) шумливый, шумный, бурный; сенсационный; 2) громкий, грохочущий; 2. шумливо, бурно, шумно, сенсационно; **дүйвээнтэй явдал болж гэнэ** это дело, говорят, много шуму наддало.

**ДҮЙВЭЭНЭЭР** ᠳᠦᠢᠪᠦᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠷ ᠳᠦᠢᠪᠦᠭᠡᠨ – ий үйлдэх., под шумок; в унисон; вслепую; **сохор нохой дүйвээнээр, соотон халтар чимээнээр** зүйр. слышал звон, да не знает где он (үгчил. слепая собака бежит вслепую, имеющая острые уши чёрная собака – на шум).

**ДҮЙВЭЭХ** ᠳᠦᠢᠪᠦᠭᠡᠬᠡ түйвээх-ийг үз.

**ДҮЙГҮЙ** ᠳᠦᠢᠭᠦᠢ 1. 1) корявый, неумелый, безрукий, неискусный; **гартаа дүйгүй** неумелые руки; **эв дүйгүй** неумелый; с ловкостью медведя, всё из рук валится; **эв дүйгүй хандах** неумелое обращение; 2) угловатый, неуклюжий, нескладный, мешковатый, неловкий; 3) несуразный; неповоротливый; косорукий; 4) неспособный, бездарный; 2. 1) угловато, неуклюже, нескладно, мешковато, неповоротливо; 2) неумело, неискусно; **эв дүйгүй бичжээ** написано коряво; **эв дүйгүй хийжээ** сделано неумело; 3) без толку, вслепую; 4) на низком

уровне; 3. угловатость, неуклюжесть, нескладность, мешковатость, неповоротливость.

**ДҮЙГЭЭЧ(ИН)** ᠳᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠴᠢᠨ: **амь дүйгээч(ин)**

а) түүх. гладиатор; б) шинэ. каскадёр. **ДҮЙЗ I** ᠳᠦᠢᠵᠢ хя. 1. пара; **ёоз дүйз** хорш. пара; **ёоз дүйзээрээ** хорш. а) попарно; туз к масти; б) свой своего ищет; свой своему по неволе брат; **ёоз ёозоороо, дүйз дүйзээрээ болох** цэцэн. порозну думать вместе не жить; 2. попарно; **дүйз дүйзээр** попарно.

**ДҮЙЗ II** охапка, навильник (сена); **дүйз өвс** охапка сена.

**ДҮЙЗЛҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠢᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүйзлэх I-ийн үйлдүүл.

**ДҮЙЗЛЭХ I** ᠳᠦᠢᠵᠢᠯᠡᠬᠡ I располагать попарно.

**ДҮЙЗЛЭХ II** складывать маленькими кучками в копны, копнить, складывать сено в небольшие стога.

**ДҮЙЗЭЛЧИХЭХ** ᠳᠦᠢᠵᠢᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дүйзлэх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ДҮЙЛГЭХ** ᠳᠦᠢᠯᠭᠡᠬᠡ дүйх-ийн үйлдүүл., сличать; **данс дүйлгэх** сличать счёт.

**ДҮЙЛЭХ I** ᠳᠦᠢᠯᠡᠬᠡ I яриа. рваться вперёд, порываться, горячиться, прыгать, скакать; **дүүлэх**-ийг үз.

**ДҮЙЛЭХ II** яриа. брить, соскабливать, сдирать, снимать ножом; **зүйлэх**-ийг үз.

**ДҮЙМЭН** ᠳᠦᠢᠮᠡᠨ хэл. шинж. терминологический словарь; глоссарий.

**ДҮЙНГЭ** ᠳᠦᠢᠨᠭᠡ 1. 1) придурковатый, простоватый, глуповатый, недалёкий, бестолковый; **донгио дүйнгэ** хорш. придурковатый, глуповатый; винтика не хватает; **дүйнгэ мангуу тусах** впадать в маразм; 2) тупой; **дүйнгэ амьтан** недоумок, полудурок; олух царя небесного; 2. придурковатость, недомослие, безмозглость, дурист, тупость, тупоумие, скудоумие.

**ДҮЙНГЭДҮҮ** ᠳᠦᠢᠨᠭᠡᠳᠦᠭᠦ довольно глуповатый, придурковатый.

**ДҮЙНГЭДҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠢᠨᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүйнгэдэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮЙНГЭДЭХ** ᠳᠦᠢᠨᠭᠡᠳᠡᠬᠡ 1) быть простоватым, недалёким, бестолковым, глуповатым, простофилей; 2) быть чересчур бестолковым, слишком недалёким, глупым.

**ДҮЙНГЭРЭХ** ᠳᠦᠢᠨᠭᠡᠷᠡᠬᠡ 1) глупеть, становиться недалёким, бестолковым, глупым; 2) одуреть; быть оглушённым (от сильного звука, грома).

**ДҮЙНГЭТҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠢᠨᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүйнгэтэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮЙНГЭТЭХ** ᠳᠦᠢᠨᠭᠡᠲᠡᠬᠡ 1. 1) отупеть, быть тупицей; 2) быть глупым, слабоумным; 2. **дүйнгэтэхүй**-г үз.

**ДҮЙНГЭТЭХҮЙ** ᠳᠦᠢᠨᠭᠡᠲᠡᠬᠡᠬᠡᠢ 1) отупение; 2) анаг. шизофрения привитая.

**ДҮЙНХОР** *ᠳᠦᠢᠨᠬᠣᠷ* тө. время, круг времени.

**ДҮЙРГЭН** *ᠳᠦᠢᠷᠭᠡᠨ* отупелый.

**ДҮЙРЛЭГ** *ᠳᠦᠢᠷᠯᠡᠭ* глуповатость, придурковатость; **бодлого биш дүйрлэг** отупение, головокружение; ~ ум за разум заходит; у него каша в голове; **бодлого биш дүйрлэг гэгч болох** чем больше думать, тем хуже; много думать – голову закружить.

**ДҮЙРҮҮЛЭХ** *ᠳᠦᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* **дүйрэх**-ийн үйлдүүл., 1) оглушать; 2) давать наркоз; 3) яриа. дурачить, одуряты; **толгойгий нь дүйрүүлэх** а) одуряты; б) оглушить.

**ДҮЙРЧИХЭХ** *ᠳᠦᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬ* **дүйрэх**-ийн нэгэнтээ., отупеть.

**ДҮЙРЭЛ** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠯ* отупение.

**ДҮЙРЭЛТ** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠯᠲ* **дүйрэл**-ийг үз.

**ДҮЙРЭМБЭ** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠮᠪᠦ* шашин. ламская ученая степень в области астрологии; **зийрэмбэ**-ийг үз.

**ДҮЙРЭН** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠨ* 1. 1) простак, простофиля; 2) олух; идиот; 3) нутг. сыпной тиф; 2. глупый; идиотский; **дүйрэн хүний инээд** идиотский смех.

**ДҮЙРЭНГЭ** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠨᠭᠡ* 1. 1) слабоумный, тупой; глуповатый, недалёкий, бестолковый, простофиля; 2) очумелый, ошалелый; 2. идиот; тупица.

**ДҮЙРЭНГЭДҮҮЛЭХ** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠨᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* **дүйрэнгэдэх**-ийн үйлдүүл.

**ДҮЙРЭНГЭДЭХ** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠨᠭᠡᠳᠡᠬ* быть простоватым, недалёким, бестолковым, глуповатым, простофилей.

**ДҮЙРЭНДЭХ** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠨᠳᠡᠬ* ёж. оказаться слишком бестолковым, глуповатым; ~ попусту жечь много дров, разводить большой огонь.

**ДҮЙРЭХ** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠬ* 1. 1) отупеть, не соображать, переставать воспринимать, поглупеть; одуреть; **толгой дүйрэв** а) голова отупела; голова распухла; б) одурь; **толгой дүйрч байна** шумит в голове; голова отупела; 2) ошалеть, растеряться, цепенеть, остолбенеть; 2. **дүйрэхүй**-г үз.

**ДҮЙРЭХҮЙ** *ᠳᠦᠢᠷᠡᠬᠦᠢ* одурь, одурение; обалдение.

**ДҮЙТЭЙ** *ᠳᠦᠢᠲᠡᠢ* 1. 1) сноровистый, хваткий, ловкий; **юманд дүйтэй залуу** сноровистый парень; 2) искусный, умелый, мастерский, виртуозный, артистический, артистичный; **гартаа дүйтэй** а) золотые руки у кого-л.; дело горит в руках у кого-л.; мастер своего дела; б) искусный; скор на руку; **гарын дүйтэй** мастер, умелец; виртуоз, маг-волшебник, искусник; **тэр ажилдаа их дүйтэй хүн** он большой искусник в своём деле; **юм юманд дүйтэй** мастер на все руки; 3) предрасположенный; способный; **зургийн дүйтэй хүн байснаа идий нь гаргалгүй**

**өнгөрөв** у него большие способности к живописи, но он зарыл свой талант в землю; 2. 1) сноровисто; **ийм юманд тэр дүйтэй хүн** в этом деле он собаку съел; 2) искусно, мастерски, умело, на высоком уровне, со знанием дела, виртуозно, артистически; 3. предрасположение, предрасположенность; призвание.

**ДҮЙХ I** *ᠳᠦᠢᠬ I* продавать, покупать оптом (по удешевлённой цене); **нилээд олон хонь дүйж авав** купил оптом большую партию овец.

**ДҮЙХ II 1.** 1) соответствовать, находиться в соответствии с чем-л., отвечать, соразмеряться с чем-л., сочетаться с чем-л.; **гэрч нарын мэдүүлэг дүйж байв** показание свидетелей совпало; **ганц дүйх** а) как положено; б) на заказ; **утга дүйх** хэл.шинж. эквивалентность; 2) гармонировать с чем-л., вязаться с чем-л., согласоваться с чем-л., сообразовываться с чем-л.; 3) совпадать, оказываться одинаковым, сходиться; 4) сопоставляться; 5) идентифицироваться; 6) заримдаа. **подгонять**, заниматься очковтирательством; **дүйх дайх** хорш. втирать очки кому-л.; 2. **дүйхүй I**-г үз.; 3. 1) соответствующий,образный, соразмерный, созвучный; адекватный, соответственный чему-л.; 2) совпадающий; надлежащий; **ажил хүн хоёр нь дүйсэн** надлежащий человек на надлежащем месте; **дүйсэн үнэ** божеские цены; 4. соответственно,сообразно, согласно.

**ДҮЙХ III 1.** 1) рисковать; **амь дүйх** а) искушать судьбу, играть с огнём, совать голову в петлю; лезть на рожон, подвергаться опасности, рисковать; б) ставить под удар кого-что-л., ставить на карту что-л., подвергать опасности; в) каскад; **амь дүйсэн** рисковый, рискованный; опасный, чреватый опасностью, связанный с риском, идущий на риск; **амь дүйсэн ажил** рискованная работа; **тагнуул хийх нь амь дүйсэн ажил** разведка – рисковое дело; **амь дүйсэн дүрд тоглогч** каскадёр; 2) **үйх**-ийг үз.; 2. **дүйхүй II**-г үз.

**ДҮЙХГҮЙ** *ᠳᠦᠢᠬᠦᠭᠦᠢ* 1. несоответствие, несоответствие; 2. несоответственный; несоответствующий; 3. несоответственно; не к месту.

**ДҮЙХҮЙ I** *ᠳᠦᠢᠬᠦᠢ I* 1) соответствие; согласие; 2) совпадение.

**ДҮЙХҮЙ II** риск.

**ДҮЙЦ** *ᠳᠦᠢᠴ* 1) соответствие; совпадение; **дүйц муутай** несоответствующий; 2) гармония, согласие.

**ДҮЙЦГҮЙ** *ᠳᠦᠢᠴᠦᠭᠦᠢ* 1) несоответствующий; несоответствующий; **огт дүйцгүй** совсем несоответствующий; 2) несравнимый; 3) несогласованный.

**ДҮЙЦҮҮЛЭХ** *ᠳᠦᠢᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* **дүйцэх**-ийн үйлдүүл., 1) сделать эквивалентным, равнозначным,

равноценным; 2) соответствовать, совпадать; 3) сравнивать; сопоставлять; **ял гавьяагий нь дүйцүүлж** по заслугам; **дүйцүүлж адилтгах** ставить на одну доску кого-л., с кем-л.; **дүйцүүлж үзэх** а) ставить знак равенства между кем-чем-л.; б) по сравнению с кем-чем-л.; **дүйцүүлэх юм биш** несравнимо.

**ДҮЙЦЭМ** *ᠳᠦᠢᠴᠡᠮ* ᠓ 1) соответствующий; совпадающий; 2) согласованный.

**ДҮЙЦЭМГҮЙ** *ᠳᠦᠢᠴᠡᠮᠦᠭᠦᠢ* 1) несоответствующий; несовпадающий; 2) несравнимый.

**ДҮЙЦЭХ** *ᠳᠦᠢᠴᠡᠬ* 1. соответствовать; совпадать; **яг дүйцэх** под стать кому-чему-л.; 2. **дүйцэхүй-г** үз.; 3. соответствующий; совпадающий.

**ДҮЙЦЭХҮЙ** *ᠳᠦᠢᠴᠡᠬᠦᠢ* соответствие; совпадение.

**ДҮЙЦЭХГҮЙ** *ᠳᠦᠢᠴᠡᠬᠦᠭᠦᠢ* 1. 1) несравнимый; 2) несоответствующий; несовпадающий; 2. несравнимо; **огт дүйцэхгүй** а) не пара; б) несравнимо; **огт дүйцэхгүй юм** совсем не пара; совсем не совпадает; это небо и земля.

**ДҮЙЦЭШГҮЙ** *ᠳᠦᠢᠴᠡᠬᠦᠰᠦᠭᠦᠢ* 1) совсем не совпадающий.

**ДҮЙЦЭЭ** *ᠳᠦᠢᠴᠡᠭᠡ* дүйц-ийг үз.

**ДҮЙЧИР** *ᠳᠦᠢᠴᠢᠷ* ДОЖДЬ.

**ДҮЙЧИХЭХ** *ᠳᠦᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* дүйх-ийн нэгэнтээ, совпадать, соответствовать.

**ДҮЛ I** *ᠳᠦᠯ* 1) самая середина, половина; **өдөр дүл** а) полдень; б) в полдень; **шөнө дүл** а) самая середина ночи, полночь; б) в полночь; **шөнө дүл өнгөртөл** заполночь; 2) зарим. весь, в течение, всё время; **өдөр дүл хүлээв** прождал весь день; **шөнө дүлэн явав** шёл всю ночь; † **дүл цайх** поседеть наполовину (о волосах).

**ДҮЛ II** ясный, безветренный (о дне); **дул-ыг** үз.

**ДҮЛГЭНҮҮЛЭХ** *ᠳᠦᠯᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ* дүлгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮЛГЭНҮҮР** *ᠳᠦᠯᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠷ* 1) нерешительный, неуверенный, нетвёрдый, неверный; **дүлгэнүүр хүн** нерешительный человек; 2) раздумчивый.

**ДҮЛГЭНЭЛ** *ᠳᠦᠯᠭᠡᠨᠡᠯ* нерешительность, колебание, нерешимость, сомнение, неуверенность.

**ДҮЛГЭНЭЛГҮЙ** *ᠳᠦᠯᠭᠡᠨᠡᠯᠦᠭᠦᠢ* не долго думая; без оглядки; без околичностей, без запинки, решительно, не задумываясь, без колебаний, не раздумывая.

**ДҮЛГЭНЭСХИЙХ** *ᠳᠦᠯᠭᠡᠨᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* поступать нерешительно, неуверенно.

**ДҮЛГЭНЭХ** *ᠳᠦᠯᠭᠡᠨᠡᠬᠡ* 1. 1) колебаться, раздумывать, сомневаться, быть в нерешительности; жаться, мяться; **иг маг**

**хийн дүлгэнэх** а) быть или не быть; тянуть kota за хвост; б) крутить вокруг да около; в) быть на распутье; **юу гэж хариулахаа мэдэхгүй дүлгэнэв** жался, не зная, что ответить; **хариулахдаа дүлгэнэв** он мялся при ответе; **явъя уу бай юу гэж дүлгэнэв** он колебался, ехать ли ему или оставаться; **айлчилья байз гэснээ дүлгэнэв** хотел пойти в гости, но раздумал; 2) проявлять нерешительность; впасть в раздумье; 2. в нерешимости; нерешительно; неуверенно, нетвёрдо; **дүлгэнэж ярих** говорить обиняками; остановиться на полуслове; 3. **дүлгэнэхүй-г** үз.

**ДҮЛГЭНЭХҮЙ** *ᠳᠦᠯᠭᠡᠨᠡᠬᠦᠢ* колебание, сомнение; шатание.

**ДҮЛГЭНЭЦГЭЭХ** *ᠳᠦᠯᠭᠡᠨᠡᠴᠭᠡᠬᠡ* колебаться, быть в нерешительности (о многих).

**ДҮЛГЭНЭЧИХЭХ** *ᠳᠦᠯᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* дүлгэнэх-ийн нэгэнтээ, колебаться, сомневаться, быть в нерешительности.

**ДҮЛД I** *ᠳᠦᠯᠳ* зарим. средний, половинный.

**ДҮЛД II** бичг. однако, всё-таки, всё-же; **дүлд тийм ажил хийх хүн биш** всё-же он не мог такого сделать.

**ДҮЛЗЭН** *ᠳᠦᠯᠵᠡᠨ*/тө. придерживающийся усмирению.

**ДҮЛИЙ I** *ᠳᠦᠯᠢᠶ* 1) глухой, тугоухий; тугой; **бага зэрэг дүлий** а) тугоухий, глуховатый; б) тугоухость; **нэг чих дүлий / өрөөсөн чих дүлий** глухой на одно ухо; **таг дүлий** совершенно глухой; тугой на ухо; **төрөлхөөс дүлий** глухой от рождения; **хэлгүй дүлий** хорш. а) глухонемой; б) глухонемота; **хэлгүй дүлий хүүхэд** глухонемой ребёнок; **дүлий дүлэр** хорш. глухой; **дүлий хүмүүсийн үсэг** азбука для глухих; **дүлий хүн** глухарь, глухой человек; **дүлий хүн байгаа юм** шиг кричать, будто все глухие; **дүлий хүнд хашгирах** глухому крикни, а он говорит: к обедне; **нохойгүй айл дүлийтэй адил, номгүй хүн сохортой адил** зүйр. айл без собаки подобен глухому, неграмотный человек подобен слепому; 2) шилж. равнодушный, глухой; **дургүйд дүлий** цэцэн. кого не любят, того и не слушаются; **нүдэн балай, чихэн дүлий** цэцэн. с закрытыми глазами; **дүлий годил / дүлий толгой** жигш. а) глухая тетеря, глухой тетерев; б) болван; **дүлий дөжин / дүлий дүмбэд** хорш. глухой как камень; крепкий на ухо; **дүлий дүмбэд оргих / дүлий толгойлох** жигш. а) быть глухим к чему-л., хлопать ушами; б) и ухом не ведёт; дела нет до кого-чего-л.; в) смотреть сквозь пальцы; **дүлий данх** глухой чайник (не скоро закипает); 3) шилж. мёртвый; **дүлий бүс** зона молчания; мёртвая зона; 2. 1) глухота; тугоухость; **дүлий болгох** оглушить, лишить слуха; **дүлий болох** оглохнуть; **дүлийг**

**ЭМЧЛЭХ** лечение тугоухости; 2) глухарь (о человеке); **дүлийд шивнэж, сохорт зангах** цэцэн. шептать в ухо глухому, кивать, подавать знак слепому; **дүлийдээ найдаад унгарга гэгчээр** цэцэн. испустить звук желудочного газа, надеясь на свою тугоухость; 3. глухо; туго.

**ДҮЛИЙ II: тэнгэрийн дүлий** ург. дождевик-гриб.

**ДҮЛИЙ III** матовый, непрозрачный; **дүлий шил** матовое стекло; **дүлий хөх** матово-голубой; **дүлий юм** непрозрачный предмет.

**ДҮЛИЙДЭХ**  $\text{ᠳᠦᠯᠢᠢᠳᠡᠬᠡ}$  быть глухим, тугим на ухо.

**ДҮЛИЙЛГЭХ**  $\text{ᠳᠦᠯᠢᠢᠯᠭᠡᠬᠡ}$  дүлийх-ийн үйлдүүл., наклонять, склонять.

**ДҮЛИЙРҮҮЛЭХ**  $\text{ᠳᠦᠯᠢᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ}$  дүлийрэх-ийн үйлдүүл., оглушать, делать глухим.

**ДҮЛИЙРХЭХ**  $\text{ᠳᠦᠯᠢᠢᠷᠬᠡᠬᠡ}$  казаться глухим, притворяться глухим, делать вид, что не слышит.

**ДҮЛИЙРЭЛ**  $\text{ᠳᠦᠯᠢᠢᠷᠡᠯ}$  глухота, потеря слуха.

**ДҮЛИЙРЭМ**  $\text{ᠳᠦᠯᠢᠢᠷᠡᠮ}$  1. оглушительный;

**чих дүлийрэм** а) оглушительный, громоподобный, громовой, громогласный, трубный, зычный; б) оглушительно, громоподобно, громогласно; **чих дүлийрэм дэлбэрэлт** оглушительный взрыв; 2. оглушительно; **чих дүлийрэм харжигнах** оглушительно трещать.

**ДҮЛИЙРЭХ**  $\text{ᠳᠦᠯᠢᠢᠷᠡᠬᠡ}$  1) глохнуть, становиться глухим; оглохнуть; терять слух; **өрөөсөн чих дүлийрэв** одно ухо оглохло, одно ухо перестало слышать; оглох на одно ухо; **чих дүлийртэл алгадах** ударить в ухо, дать пощёчину; **дүлийртэл цохих** оглушить сильным ударом, оглоушить; 2) шилж. быть безучастным, не реагировать ни на что.

**ДҮЛИЙТЭХ**  $\text{ᠳᠦᠯᠢᠢᠲᠡᠬᠡ}$  быть глухим, плохо слышать, иметь плохой слух.

**ДҮЛИЙХ**  $\text{ᠳᠦᠯᠢᠢᠬᠡ}$  наклоняться, склоняться; покоситься, перекооситься; уклоняться в сторону, ставить наискось; **дүлийн одох** отойти с дороги в сторону, идти окольным путём; **утасны шугамын шонгийн мод зүүн өмнө тийшээ дүлийсэн байв** телеграфные столбы покосились на юго-восток.

**ДҮЛҮҮЛЭХ I**  $\text{ᠳᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ}$  дүлэх I-ийн үйлдүүл., заставляя тужиться.

**ДҮЛҮҮЛЭХ II** приручать, тренировать (напр. ловчих птиц).

**ДҮЛЧ**  $\text{ᠳᠦᠯᠴ}$ : **өдөр дүлч** полдень, меридиан.

**ДҮЛЧИХЭХ**  $\text{ᠳᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ}$  дүлэх I-ийн нэгэнтээ., тужиться.

**ДҮЛЭМГИЙ**  $\text{ᠳᠦᠯᠡᠮᠭᠢᠢ}$ : **хэлэмгий дүлэмгий** хорш. язык хорошо подвешен; **доломгой**-г үз.

**ДҮЛЭН**  $\text{ᠳᠦᠯᠡᠨ}$ : **дүлий дүмбэ, дүлэн пад** хэлц. быть глухим к чему-л.; ~ а Васька слушает да ест.

**ДҮЛЭР**  $\text{ᠳᠦᠯᠡᠷ}$ : **дүлий дүлэр** хорш. Глухой.

**ДҮЛЭХ I**  $\text{ᠳᠦᠯᠡᠬᠡ}$  1. тужиться, понатужиться, напрягаться; **дүлж баах** с трудом испражняться, страдать запором; **зажлалгүй залгиж, дүлэлгүй баах** шог. он его за пояс заткнёт; он ему в подмётки не годится; 2. **дүлэхүй**-г үз.

**ДҮЛЭХ II** 1) проводить ночь без сна (напр. за работой), бодрствовать всю ночь; 2) натуживаться, прилагать усилие.

**ДҮЛЭХ III** дүлгэнэх-ийг үз.

**ДҮЛЭХҮЙ**  $\text{ᠳᠦᠯᠡᠬᠦᠢ}$  потуги.

**ДҮМ**  $\text{ᠳᠦᠮ}$ : **дүм мод** ург. дуб остролистный синезелёный (вечнозеленый дуб).

**ДҮМБИЙЛГЭХ**  $\text{ᠳᠦᠮᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ}$  дүмбийх-ийн үйлдүүл.

**ДҮМБИЙХ**  $\text{ᠳᠦᠮᠪᠢᠶᠢᠬᠡ}$  1) дүнсийх-ийг үз.; 2) становиться выпуклым; **дуу шуугүй дүмбийх** молчать; **дүмбийсэн толгой** круглая голова; **дүүрсэн хэрэг дүмбийсэн толгой** хэлц. будь что будет; была не была; **дүүрсэн хэрэг дүмбийсэн толгой яваад үзье!** была не была пойду.

**ДҮМБИЙЦГЭЭХ**  $\text{ᠳᠦᠮᠪᠢᠶᠢᠴᠭᠡᠬᠡ}$  мрачнеть (о многих).

**ДҮМБИЙЧИХЭХ**  $\text{ᠳᠦᠮᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ}$  дүмбийх-ийн нэгэнтээ., мрачнеть, молчать.

**ДҮМБЭ**  $\text{ᠳᠦᠮᠪᠡ}$  ·  $\text{ᠳᠦᠮᠪᠡ}$ : **дүлий дүмбэ** хорш. глухой, равнодушный.

**ДҮМБЭ II: мялан дүмбэ** тө., хорш. разноцветный стеклянный калейдоскоп, шароскоп.

**ДҮМБЭД**  $\text{ᠳᠦᠮᠪᠡᠳ}$  ·  $\text{ᠳᠦᠮᠪᠡᠳ}$ : **дүлий дүмбэд** хорш. **дүмбэ I**-ийг үз.

**ДҮН(Г) I**  $\text{ᠳᠦᠨ}$  1. 1) итог; сумма; обобщение; **ажлын дүн** итог, результат действий; **бүгд дүн / бүх дүн** а) общий итог, итого, всего; б) обобщение; совокупность; общее число; суммарное количество; **товч дүн** резюме; краткий итог; **бүгд хурлын дүн** итоги пленума; **чанарын дүн** качественный итог, результат; **нийлбэр дүн / эцсийн дүн** итоговая сумма; **эцсийн дүнд** в конечном итоге; **дүн гаргах / дүнгий нь гаргах** подводить итоги, подытоживать; 2) сумма, совокупность, общее число; **томъёоны дүн** тоо. алгебраическая сумма; 3) результат, плоды, исход; **сайн дүн үзүүлэв** показал хороший результат; **уралдааны дүн** результат конкурса; результат соревнования; **үр дүн** хорш. результат, плоды; **ажлын сайхан үр дүн** а) прекрасный результат работы; б) благополучный исход дела; **олон жилийн хөдөлмөрийн үр дүн** плоды долголетнего труда; **эргэцүүллийн үр дүн** плоды размышлений; **энэхүү дүгнэлт бол**

удаан хугацааны эргэцүүллийн үр дүн мөн  
этой вывод – продукт долгих размышлений; 4)  
следствие, след; **бордооны үр дүн** последствие  
удобрений; 5) оценка, отметка, балл; **сайн дүн**  
**авах** получить хорошую оценку; **дүн тавих**  
поставить оценку; 6) общая черта; общее  
положение; **дүн нуруу** хорш. а) общее  
положение; б) итог; **дүн нуруу нь** в общем и  
целом; **дүн нуруу алддаггүй хүн** хозяин  
положения; золотая середина; **2.** суммарный,  
итоговый, обобщённый, общий.

**ДҮН(Г) II 1.** 1) как раз; 2) очень; **2.** самый;  
**дүн өвөл** настоящая зима; **дүн харанхуй**  
темным темно; темно; хоть глаз выколи; **дүн**  
**хүйтэн** сильный холод; **өвлийн дүн хүйтэн**  
самый холод, самый холодный период зимы.

**ДҮН III: дүн дан хийх** авиа.дуур. греметь (звук  
от удара в бочку); **дүн дан** хорш. бум-бум; **дүнзэн**  
**мод шиг дүн дан дуугарах** издавать глухой  
звук как от удара бревна; **дүн дүн** хорш. ДЗИНЬ-  
ДЗИНЬ (звук от удара в колокол).

**ДҮН IV: дүн гуа** ург. 1) тыква восковая; 2)  
огурец белый.

**ДҮН V: дүн бялзуухай** шувуу. кукушка  
алтайская.

**ДҮН VI дун**-Г үз.

**ДҮН VII** зарим. 1) пещера; 2) **түн**-Г үз.

**ДҮНБЭ** тяжёлая болезнь ног; **тулай**-Г  
үз.

**ДҮНБЭТЭХ** страдать болезнью  
дүнбэ.

**ДҮНГИЙН** **дүн(г)**-ийн харьяал.,  
итоговый, суммарный, конечный; **дүнгийн**  
**алдаа** суммарный недочёт; **дүнгийн багцаа**  
итог; комплекс; **дүнгийн төгсгөл** результаты;  
**дүнгийн хурал** итоговое собрание.

**ДҮНГҮЙ** 1) безрезультатный, безрезультативный,  
безуспешный, бесплодный, пустой,  
бесполезный, тщетный, напрасный; **үр дүнгүй**  
бесплодный, безуспешный; **үр дүнгүй маргаан**  
безрезультатный спор; 2) неоценённый; **дүнгүй хичээл**  
предмет без оценки; **2.** 1) впустую, даром, попусту,  
понапрасну, зря; вхолостую, задаром; 2)  
безрезультатно, безуспешно, бесплодно,  
бесполезно, напрасно, тщетно; **ямар ч үр**  
**дүнгүй** что пользы; как мёртвому припарки;  
**3.** тщетность, бесполезность, бесплодность.

**ДҮНГЭНҮҮЛЭХ** дүнгэнэх-ийн  
үйлдүүл.

**ДҮНГЭНҮҮР** жужжащий;  
гудящий.

**ДҮНГЭНЭЛДЭХ** дүнгэнэх-ийн  
үйлдэлд., жужжать, гудеть.

**ДҮНГЭНЭМ** гулкий.

**ДҮНГЭНЭХ** 1. 1) гудеть,  
прогудеть, перекатываться, глухо греметь;

издавать глухой звук; раздаваться гулко; **өвөл**  
**хөлдүү манхан дүнгэнэдэг** барханы издают  
зимой гулкий звук; барханы гудят зимой;  
**дүнгэнэж эхлэх** загудеть; **үйлдвэрийн яндан**  
**дүнгэнэв** загудел заводской гудок;  
**дүнгэнэтэл мөөрөх** мычать густым басом  
протяжно (о крупном рогатом скоте); **хайнаг**  
**дүнгэнэтэл мөөрөв** хайнак протяжно мычал  
густым басом; **дүнгэнэтэл хурхирах** храпеть  
во всю Ивановскую; 2) звенеть, шуметь,  
дребезжать, жужжать (в ушах); **чих дүнгэнэх**  
звенит (в ушах); **2.** дүнгэнэхүй-Г үз.; **3.** гулкий.

**ДҮНГЭНЭХҮЙ** гудение, гул; бум;  
шумиха.

**ДҮНГЭНЭЧИХЭХ** дүнгэнэх-  
ийн нэгэнтээ., гудеть, шуметь, звенеть, жужжать.

**ДҮНГЭНЭЭ** манхны дүнгэнээ  
гул бархана.

**ДҮНГЭР I** дүнгэр дүнгэр хорш. гул,  
гудение; **дүнгэр дүнгэр ярилцах**  
разговаривать гулко, гулкий звук разговора.

**ДҮНГЭР II** бубен (шаманский).

**ДҮНГЭРДЭХ** бить в бубен (о  
шаманах).

**ДҮНГЭЭР** дүн(г)-ийн үйлдэх., по  
итогу, целиком, полностью, гуртом, оптом.

**ДҮНД** дүн(г)-ийн ө.о., 1) в результате;  
2) благодаря, по причине, вследствие, при  
помощи; благодаря тому что; **шургуу**  
**ажилласны дүнд** в результате упорной  
работы; **үр дүнд** в результате; **эцсийн дүнд** в  
конечном счёте; в конце концов.

**ДҮНДЭГ** дүндэггарав тө., ург.  
белозор Лаксмана.

**ДҮНДЭЭ** 1) в итоге, в общем, в  
конечном счёте, в конечном результате; в  
сумме; **дүндээ дүн** яриа. одинаково, всё равно;  
не хуже, не лучше; **дүндээ дүн, бандаа бан**  
цэцэн. а) что в лоб, что по лбу; б) всё равно  
едино, не хуже, не лучше; 2) в общих чертах;  
суммарно; обобщённо; 3) именно.

**ДҮНЖИГНЭХ** зарим. шуметь (в  
ушах), жужжать.

**ДҮНЗ(ЭН)** хя. 1. обтёсанное бревно,  
брус; **нарсан дүнз** сосновый брус; **2.**  
бревенчатый, брусчатый; **дүнзэн байшин**  
бревенчатый дом; **дүнзэн хана** брусчатая  
стена.

**ДҮНЗНИЙ** дүнз(н) – ий харьяал.,  
дүнзний банз доска чистая.

**ДҮНЗЭН** дүнз(эн)-Г үз.

**ДҮНЗЛЭХ** обтесать бревно.

**ДҮНЛЭХ** быть сполна, полностью  
налицо, в наличии.

**ДҮНС(ЭН)** хя. трубочный табак;  
**ногоон дүнс** яриа. китайский трубочный табак  
(үгчил. зелёный табак); **улаан дүнс** яриа. русский

трубочный табак (үгчил. красный табак); **дүнсэн тамхи** трубочный табак.

**ДҮНСГЭР** ᠳᠦᠨᠰᠡᠭᠦᠷ 1. угрюмый, унылый, хмурый, мрачный, сумрачный, пасмурный, неприветливый; не улыбочивый; безотрадный; **бодлогошронгуй дүнсгэр байх болжээ** он стал задумчив и уныл; **сэтгэл санаа дүнсгэр байх** быть угрюмым; угрюмое настроение; **дүнсгэр байдал** мрачный вид; **дүнсгэр ой** угрюмый лес; **дүнсгэр өвгөн** угрюмый старик; **дүнсгэр өдөр** хмурый, пасмурный день; **дүнсгэр тэнгэр** хмурое небо; пасмурная погода; **дүнсгэр хүн** угрюмый человек, меланхолик; **дүнсгэр царай** неприветливое лицо; **дүнсгэр царайлав** лицо омрачилось; **дүнсгэр шөнө** мрачная ночь; 2. угрюмо, хмуро, мрачно, сумрачно, пасмурно, неприветливо; исподлобья; 3. 1) угрюмость, хмурость, мрачность, сумрачность, неприветливость; 2) меланхолия, меланхолический.

**ДҮНСГЭРДҮҮ** ᠳᠦᠨᠰᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠰᠦ **дүнсгэр**-ийн багас., несколько подавленный, угрюмый; мрачноватый.

**ДҮНСГЭРДЭХ** ᠳᠦᠨᠰᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ **дүнсгэр** быть крайне угрюмым, слишком унылым, окончательно падать духом, умолкать совсем.

**ДҮНСГЭРХЭН** ᠳᠦᠨᠰᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **дүнсгэр**-ийн багас., мрачноватый.

**ДҮНСИЙЛГЭХ** ᠳᠦᠨᠰᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **дүнсийх**-ийн үйлдүүл.

**ДҮНСИЙН** ᠳᠦᠨᠰᠡᠶᠢᠨ **дүнсийх** молча, безмолвно, замолчав, умолкнув.

**ДҮНСИЙХ** ᠳᠦᠨᠰᠡᠶᠢᠬᠡ 1. 1) быть, становиться угрюмым, омрачаться, мрачнеть, быть угрюмым, нахмуриваться, набычиться, насупиться, становиться подавленным; **тэнгэр дүнсийнэ** небо хмурится; **тэнгэр дүнсийгээд л байна, бороо орж магад** небо всё мрачнеет, вероятно, дождь будет; **царай даран дүнсийв** лицо омрачилось; 2) падать духом; 3) хранить молчание, безмолвствовать, молчать, не говорить ни слова; помалкивать; **үг дуугүй дүнсийх** угрюмо молчать; 2. **дүнсийхүй**-г үз.

**ДҮНСИЙХҮЙ** ᠳᠦᠨᠰᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠦᠭᠢ **дүнсийх** омрачение, нахмуривание, безмолвие, молчание.

**ДҮНСИЙЧИХЭХ** ᠳᠦᠨᠰᠡᠶᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **дүнсийх**-ийн нэгэнтээ., мрачнеть, хмуриться.

**ДҮНТЭЙ** ᠳᠦᠨᠲᠡᠶᠢ 1) результативный; имеющий результат; **үр дүнтэй** хорш. результативный, производительный, плодотворный; 2) положительный; 3) уравновешенный, выдержанный; 4) правдивый, прямой, нелицемерный; **дүнтэй хүн** правдивый человек, хозяин положения; 5) оценённый, с оценкой; **муу дүнтэй хичээл** предметы с плохой оценкой; **сайн дүнтэй хичээл** предметы с хорошей оценкой.

**ДҮНХГЭР** ᠳᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷ 1) выпуклый; 2) с большой головой, головастый; 3) массивный; 4) молчаливый, сидящий с таинственным, загадочным видом.

**ДҮНХГЭРДҮҮ** ᠳᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠰᠦ **дүнхгэр**-ийн багас., довольно выпуклый.

**ДҮНХГЭРХЭН** ᠳᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **дүнхгэр**-ийн багас., с чрезмерно большой головой; чрезмерно массивный.

**ДҮНХИЙЛГЭХ** ᠳᠦᠨᠬᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **дүнхийх**-ийн үйлдүүл.

**ДҮНХИЙХ** ᠳᠦᠨᠬᠡᠶᠢᠬᠡ 1) издали виднеться (о горном массиве); **алст дүнхийх уулс** виднеющийся вдали горный массив; 2) быть выпуклым, быть головастым; **дүүрсэн хэрэг дүнхийсэн толгой** хэлц. всё равно; была не была.

**ДҮНХҮҮ** ᠳᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠰᠦ 1) бестолковый, неумный, тупой, дурашливый; **дүнхүү толгой** хар. болван, дубина (үгчил. дубовая башка); 2) нелепый, неразумный, бредовый, несуразный, несообразный; 3) тупоголовый, придурковатый, безмозглый, пустоголовый, тупой.

**ДҮНХҮҮДҮҮ** ᠳᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠰᠦᠳᠦᠭᠦᠰᠦ **дүнхүү**-н багас., глуповатый, дурацкий.

**ДҮНХҮҮРЭХ** ᠳᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠰᠦᠷᠡᠬᠡ **дүнхүү** быть глуповатым.

**ДҮНХЭР** ᠳᠦᠨᠬᠡᠷ 1) с большой головой, головастый, большеголовый; **дүнхэр толгой** а) голова с пивной котёл у кого-л.; б) большая голова; **дүнхэр толгойтой** с большой головой, головастый, большеголовый; 2) выпуклый; **дүнхэр дух** большой выпуклый лоб; **дүнз модыг дүнгэнүүлсэн дүнхэр хүрэн хайнаг** хайнаг с выпуклым лбом, от удара которого гудит даже бревно; 3) массивный, громадный.

**ДҮНЧҮҮР** ᠳᠦᠨᠴᠢᠭᠦᠷ **дүнчүүр** тө. 1. сто миллионов; **арван дүнчүүр / түмэн дүнчүүр** миллиард; 2. стомиллионный; **дүнчүүр хүн ам** стомиллионное население.

**ДҮНШҮҮР** ᠳᠦᠨᠱᠠᠭᠦᠷ **дүншүүр** бичг. **дүнчүүр**-ийг үз.

**ДҮР I** ᠳᠦᠨ 1) образ, лик, внешний облик; внешний вид, внешность, наружность, форма, фигура; **амарлингуйн дүр** наружное спокойствие; **гэгээн дүр** светлый образ; **догшдын дүр** лики грозных божеств; **догшин дүрээр** со свирепым видом, грозно, гневно; **ирээдүйн дүр** прообраз; **өнгө дүр** зарим. облик, наружность, вид; **уран сайхны дүр** художественный образ; **үнэн дүр** настоящее лицо; **хуурамч дүр** маска, притворство; **хуурамч дүр үзүүлэх** притворяться, маскироваться; **дүр байдал** хорш. облик, вид; **дүр төрх** хорш. облик, лик, вид; **дүр үзүүлэгч** а) притворщик, комедиант; б) лицемер; **дүр үзүүлэх** а) делать вид, принять вид, принимать позу; б) строить из себя кого-л., надевать на себя маску, носить личину,

разыгрывать комедию; ломать комедию; в) выдавать себя за кого-л., изображать из себя кого-л., корчить из себя кого-л., притворяться, симулировать что-л., представляться, прикидываться, перекрашиваться в кого-л.; г) явить признаки; д) для видимости; е) притворство, маскарад, комедия; ж) притворный, мнимый, ложный; неискренний; з) форма; **баатар хүний дүр үзүүлэх** изображать из себя героя; **ихэмсэг дүр үзүүлэх** напустить на себя важность; **түшмэлийн дүр үзүүлэх** вести себя по-чиновничьи; **юм мэддэг хүний дүр үзүүлэх** корчить из себя знатока; **дүр царай** хорш. лицо, вид лица, цвет лица; **хүний дүртэй байх** вести себя как порядочный человек (үгчил. иметь образ, вид человека); 2) физиономия, лицо, своеобразие; **дүр төлөв** хорш. физиономия; 3) портрет, картина, образ, роль; **зохиолын гол баатрын тод томруун дүр** яркий образ главного героя произведения; **зохиолын дүр байдал / дүр төлөв** литературный, художественный образ; **дүр бүтээх** создавать роль; **дүрд тоглох** играть в роли; **дүрийг харуулах** нарисовать образ; 4) душа, дух; **нярваан дүр үзүүлэх** погружаться в nirvanу; явить признаки перехода в nirvanу; **урьд дүр** прежний облик; **хойт дүрдээ тодрох** переродиться в последующем облике; **хойт дүрий нь тодруулах** выявлять следующий образ жизни; **дүрд хувилах** перевоплощаться; 5) признак; **дүр бэлгэ** хуучир. признак; **удааширсан дүр бэлгэ** затяжной характер; 6) образец; **дүр үзэмж** зарим. образец.

**Дүр** ᠳᠦᠷ II монг.бичг., ө.о –ын т.я., 1) в, на, у, к (для обозначения места); **үүдэн дүр** у дверей, к дверям; **үхэхү дүр хүрэх** быть на грани смерти; **сүүл дүр** к хвосту, на хвосте; после, потом, впоследствии; **шоо төлгөн дүр үзэх** гадать на костях; **дайсан дүр үзэх** считать врагом, рассматривать как врага; **сүйх дүр суулгав** посадили в паланкин; **эрхэн дүр орох** попадать под влияние; **миний мэдэл дүр** в моём ведении; **чадахгүй дүр хүрэх** дойти до невозможности совершить что-л.; **ерөнхий дүр** в общем; **зүйтэй дүр үзэх** считать правильным; **хэн дүр ч атугай** кому угодно, любому, каждому, всем; у каждого, любого, у всех; **хэвэл дүр тогтсон үр** зародыш (плод, находящийся в чреве); 2) при, по (для обозначения времени); **энэ үед дүр** в этот период; **эдүүгээ дүр** теперь, ныне; **эдүүгээ дүр хүртэл** донныне; **үүнээс үзэх дүр** как видно из этого; **тухай бүр дүр** каждый раз, в каждом отдельном случае; **жилээс жил дүр** из года в год, с каждым годом; 3) за (для обозначения цели); **аргал түлш дүр явах** идти, ехать за топливом; **түлш дүр хэрэглэгдэх** использоваться для отопления; 4)

от (для обозначения причины); **ийм дүр** поэтому; 5) үйл үгийн тодорхойгүй төлөвөөр (в качестве инфинитива); **бичих дүр түргэн** пишет быстро (үгчил. быстр в писании); **итгэх дүр бэрх** трудно поверить; **өмсөх дүр болмуй** можно одевать.

**Дүр III** ᠳᠦᠷ III дүр дүр хорш., авиа.дуур. свист стрелы.

**Дүрбиад I** ᠳᠦᠷᠪᠢᠠᠳ I амьт. индийская дротоса.

**Дүрбиад II** ург. клещевина.

**Дүрвүүл** ᠳᠦᠷᠪᠦᠭᠦᠯ беженец.

**Дүрвүүлэх** ᠳᠦᠷᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дүрвээх-ийг үз.,

оргодол дүрвүүлэх помогать бежать, устраивать побег.

**Дүрвэгсэд** ᠳᠦᠷᠪᠡᠭᠰᠡᠳ дүрвэгч-ийн олон., беженцы.

**Дүрвэгч** ᠳᠦᠷᠪᠡᠭᠴᠢ беженец.

**Дүрвэл** ᠳᠦᠷᠪᠡᠯ препятствие.

**Дүрвэлгүй** ᠳᠦᠷᠪᠡᠯᠭᠦᠢ 1) без препятствий; 2) не обращая в бегство.

**Дүрвэлзүүлэх** ᠳᠦᠷᠪᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дүрвэлзэх-ийн үйлдүүл.

**Дүрвэлзэх** ᠳᠦᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠬ 1) подниматься кверху, клубиться; **гал дүрвэлзэх** пылать с шумом (об огне); 2) смотреть, впиваться острыми глазами; **дүрэлзэх-ийг** үз.

**Дүрвэлт** ᠳᠦᠷᠪᠡᠯᠲᠦ дүрвэх 2.-ийг үз.

**Дүрвэх** ᠳᠦᠷᠪᠡᠬ 1. 1) покидать родные места, бежать, убежать, быть в панике (скрываясь от завоевателей и т.п.); эвакуироваться; 2) спасаться бегством, бросаться на утёк; удирать, улепётывать; **буруулан дүрвэх** обращаться в бегство, давать ходу; задать стрелача, тягу; **ум хумгүй буруулан дүрвэх** уноситься в панике; ~ смазывать пятки; **дүрвэхээр сэтгэл буруулах** готовиться к эвакуации, бегству; 2. **дүрвэхүй-г** үз.

**Дүрвэхүй** ᠳᠦᠷᠪᠡᠬᠦᠢ паническое бегство.

**Дүрвэцгээх** ᠳᠦᠷᠪᠡᠵᠡᠭᠡᠬ убежать, спасаться бегством (о многих).

**Дүрвэчихэх** ᠳᠦᠷᠪᠡᠴᠢᠬᠡᠬ дүрвэх-ийн нэгэнтээ., обращаться в бегство, покидать родные места.

**Дүрвээн** ᠳᠦᠷᠪᠡᠭᠡᠨ замешательство, паника, бегство, отступление.

**Дүрвээх** ᠳᠦᠷᠪᠡᠭᠡᠬ дүрвэх-ийн үйлдүүл., 1) обращать в бегство, наводить панику; 2) вызывать смятение, панику; 3) напугать, утрашить; отгонять, отпугивать; **гөрөөс дүрвээх** отпугивать антилоп-дзеренов; **хүмүүсийг дүрвээх** отгонять, пугать людей; **хүүхэн дүрвээх** хуучир. украсть девушку.

**Дүргүй** ᠳᠦᠷᠭᠦᠢ зарим.

безобразный, бесформенный; **уран дүргүй** безобразный.

**Дүргүүлэх** ᠳᠦᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дүргэх-ийн үйлдүүл.

**Дүргэгдэх** ᠳᠦᠷᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬ дүргэх-ийн үйлдэгд., резонировать; колыхаться, колебаться,

приходить в волнение, смятение, движение от шума, грохота, содрогаться; быть потрясаемым.

**ДҮРГЭЛҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠷᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүргэлэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮРГЭЛЭХ** ᠳᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡ дүргэх-ийн олонтаа., **1.** 1) дрожать, дребезжать, грохотать; **цонх дүргэлнэ** окно дребезжит; 2) шуметь, кричать; **дүргэлэн дуугарах** оглушительно шуметь; **2.** дүргэлэхүй-г үз.

**ДҮРГЭЛЭХҮЙ** ᠳᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ перекааты, раскаты. **ДҮРГЭРЭЛ** ᠳᠦᠷᠭᠡᠷᠡᠯ дребезжание, потрясение.

**ДҮРГЭРЭЛДЭХ** ᠳᠦᠷᠭᠡᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠡ дүргэрэх-ийн үйлдэлд., шуметь, галдеть (о толпе).

**ДҮРГЭРЭХ** ᠳᠦᠷᠭᠡᠷᠡᠬᠡ 1) грохотать; раздаваться (о топоте); 2) шуметь, кричать; **айн дүргэрэх** дрожать в страхе, трепетать (в ужасе) от ужаса; **дүргэртэл бархирах** реветь, громко орать; зарыдять; **дүргэрэн инээх** раскатиисто, оглушительно, звонко смеяться; **дүргэрэн ирэх** приходиться с шумом; **дүргэрэн өргөх** поднимать что-л. с грохотом, неуклюже; **дүргэрэн хэлэлцэх** шуметь; **дүргэрэн шуугилдах** шуметь, галдеть; 3) пылать, трещать (об огне).

**ДҮРГЭРЭЭ** ᠳᠦᠷᠭᠡᠷᠡᠭᠡ шум, грохот; **дүргэрээ дуурсгал** громкие раскаты.

**ДҮРГЭХ I** ᠳᠦᠷᠭᠡᠬᠡ I 1) дрожать, дребезжать; 2) шуметь, грохотать; содрогаться; трепетать, шататься; раздаваться; **дүргэн дүргэрэх** громко разговаривать; шуметь, галдеть; **дүргэтэл алга таших** бурно, оглушительно аплодировать; **дүргэтэл дэлдэх** забарабанить; **2.** дүргэхүй I-г үз.

**ДҮРГЭХ II** 1. вращаться (о водовороте); **2.** дүргэхүй II-г үз.

**ДҮРГЭХҮЙ I** ᠳᠦᠷᠭᠡᠬᠡᠬᠦᠢ I 1) рычание, рокот; 2) многоголосый рёв.

**ДҮРГЭХҮЙ II** водоворот.

**ДҮРГЭЭН** ᠳᠦᠷᠭᠡᠭᠡᠨ грохот, шум.

**ДҮРГЭЭНТЭЙ** ᠳᠦᠷᠭᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠢ грохочущий, беснующийся.

**ДҮРД** ᠳᠦᠷᠳᠡ: **дүрд хийх** внезапно, вдруг вскочить, броситься, взлететь (об испуганных зверях и птицах).

**ДҮРДХИЙХ** ᠳᠦᠷᠳᠡᠬᠢᠶᠡᠬᠡ 1) вскакивать; бросаться (о лошади); 2) взлетать, вспархивать; **2.** дүрдхийхүй-г үз.

**ДҮРДХИЙХҮЙ** ᠳᠦᠷᠳᠡᠬᠢᠶᠡᠬᠡᠬᠦᠢ вскакивание, вспархивание; вспышка.

**ДҮРДЭХ** ᠳᠦᠷᠳᠡᠬᠡ зарим. приобретает форму, принимать вид, оформляться (о предметах).

**ДҮРЖИД** ᠳᠦᠷᠵᠢᠳᠡ тө. 1) ург. корень растения, употребляемый как слабительное; 2) ург. клещевина.

**ДҮРИН** ᠳᠦᠷᠢᠨ хуучир. вид, наружность, облик.

**ДҮРЛИЙЛГЭХ** ᠳᠦᠷᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ дүрлийх-ийн үйлдүүл., тарашить; **нүдээ дүрлийлгэх** тарашить глаза.

**ДҮРЛИЙХ** ᠳᠦᠷᠯᠢᠶᠡᠬᠡ 1) выпучивать, пялить, тарашить глаза; **нүд нь дүрлийх** выпучивать глаза; 2) обалдеть, советь.

**ДҮРЛИЙЧИХЭХ** ᠳᠦᠷᠯᠢᠶᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дүрлийх-ийн нэгэнтээ.

**ДҮРЛЭГНҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠷᠯᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүрлэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮРЛЭГНЭХ** ᠳᠦᠷᠯᠡᠭᠨᠢᠬᠡ двигаться с вытарашенными глазами; обалдеть, осовать.

**ДҮРЛЭГНЭЧИХЭХ** ᠳᠦᠷᠯᠡᠭᠨᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дүрлэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ДҮРЛЭГЭР** ᠳᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠷ 1) с широко раскрытыми глазами, пучеглазый; **дүрлэгэр нүд** большие выразительные глаза; 2) шилж. осовелый, обалделый.

**ДҮРЛЭГЭРДҮҮ** ᠳᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ с довольно большими глазами.

**ДҮРЛЭГЭРДЭХ** ᠳᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ осовать, обалдеть.

**ДҮРЛЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүрлэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮРЛЭЛЗЭХ** ᠳᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ дүрлэгнэх-ийг үз.

**ДҮРЛЭС** ᠳᠦᠷᠯᠡᠰ: **дүрлэс дүрлэс хийх** двигаться (о больших глазах).

**ДҮРЛЭХ** ᠳᠦᠷᠯᠡᠬᠡ зарим. изображать кого-что-л., оформлять вещи, предметы; придавать форму, вид чему-л.

**ДҮРМИЙН** ᠳᠦᠷᠮᠢᠶᠢᠨ дүрэм-ийн харьяал., уставный, регламентный; **дүрмийн заалт** уставные положения; **дүрмийн төлөвлөгөө** проект положения; **дүрмийн шаардлага** требования устава.

**ДҮРС(ЭН) I** ᠳᠦᠷᠰ(ᠡᠨ) I 1) изображение, образ, отображение, фигура, тип, характер; **хонхон дүрс** колоколообразный; **хүн дүрс** человекообразный; **хиймэл хүний дүрс** хуучир. кукла; **чулуун дүрс** каменное изображение; **янз дүрс** образ, вид, облик; **дүрс гаргах** воспроизведение изображения; **дүрс нэвтрүүлэх суваг** холбоо. канал изображения; 2) вид; форма; конфигурация; **амьтны дүрс бүхий зооморфный**; **хуулбар дүрс** хорш. слепок; **хэлбэр дүрс** хорш. вид, форма, фигура; **дүрс байдал** хорш. форма, вид; **дүрс байдалтай** имеющий вид; **дүрс байдлын хууль** хуучир. формальные законы (в физике); **дүрс магадгүй байдал** хуучир. аморфное состояние (в химии); **дүрс буулгах хорго** камера телевизионная; **дүрс өсгүүр** тусг. видеусилитель; **дүрс төлөв** форма; характер; **дүрс хийх а)** ваять; б) ваяние; **дүрс хөрөг** хуучир. а) контур; б) образ; **дүрс хувилахуй** видоизменение, аллотропия; **олон янзаар дүрс хувилахуй** хувил. полиморфные

видоизменения; 3) начертание; **үсгийн дүрс** начертание букв; **дүрс бичиг** хэл. шинж. иероглифическое письмо; **агаарын дүрс зураг** аэроснимок; **дүрс хэмжил** стереометрия; 4) контур; **толгойн дүрс зурах** нарисовать контур головы; 5) наружность, внешность; 6) облик, лик; **араатны дүрс** звериный лик, облик; **өнгө дүрс** вид, облик; цвет-облик; **хун дүрсээ алдах** терять человеческий облик; 7) фасад; 8) предмет, материя; тело; **дүрс бодосыг шинжлэх** хуучир. природоведение (байгалийн шинжлэл-ийг үз.); 9) подобие; **сармагчны дүрс байдалтай** обезьяноподобный.

**ДҮРС II** **дүрс дүрс хийх** а) вспыхивать; б) вспышка; **дүрс хийн уурлах** а) вспыхнуть гневом; б) вспышка гнева; **гал дүрс хийх** вспыхнуть (об огне).

**ДҮРСГҮЙ** **дүрсгүй** 1. 1) бесформенный; аморфный; 2) шилж. шаловливый, проказливый, озорной, баловной, балованный, дурашливый; **дүрсгүй амьтан** игрун; **дүрсгүй жаал** озорник, шалун, баловник, баловень, бедокур, сорванец, проказник; **дүрсгүй зан** проказа; шаловливость; проказливость; **хүүхдийн дүрсгүй зан** детские проказы; **дүрсгүй охин** баловница; шалунья; проказница; **дүрсгүй тархи** безобразник, озорник, хулиган; **дүрсгүй явдал** а) озорство, шалость; проказы, баловство; б) шаловливость; проказливость; дурашливость; 3) безобразный; **хүний дүрсгүй** безобразный, потерявший человеческий облик, опустившийся (о человеке); 4) шилж. несерьёзный; 5) шилж. беспутный; 6) нематериальный, отвлечённый; **дүрсгүйн орон** невидимый, нематериальный мир; 2. 1) аморфно; бесформенно; 2) озорно; 3. аморфность; бесформенность.

**ДҮРСГҮЙВТЭР** **дүрсгүй**-н багас., чересчур проказливый.

**ДҮРСГҮЙГЭЭР** **дүрсгүй** **дүрсгүй** зарим. без формы, бесформенно; расплывчато.

**ДҮРСГҮЙДЭХ** **дүрсгүй** чрезмерно расходиться (о шалуне), БЫТЬ чересчур озорным, проказливым.

**ДҮРСГҮЙТҮҮЛЭХ** **дүрсгүйтэх**-ийн үйлдүүл.

**ДҮРСГҮЙТЭЛ** **дүрсгүйтэл** шалость; хүүхдийн дүрсгүйтэл детская шалость.

**ДҮРСГҮЙТЭСХИЙХ** **дүрсгүйтэх** слегка проказничать, шалить.

**ДҮРСГҮЙТЭХ** **дүрсгүйтэх** 1.

1) шалить, баловаться, проказничать, озорничать, бедокурить; **хүүхдүүд дүрсгүйтэж байна** дети шалят; 2) чудить, чудачествовать; 2. **дүрсгүйтэхүй**-г үз.

**ДҮРСГҮЙТЭХҮЙ** **дүрсгүйтэхүй** проказы, шалость; озорство, баловство; дурачество.

**ДҮРСГҮЙХЭН** **дүрсгүй**-н багас., ДОВОЛЬНО шаловливый, проказливый, озорной.

**ДҮРСЖИЛ** **дүрсжих** шинэ. перспектива.

**ДҮРСЖИХ** **дүрсжих** 1. формироваться, оформляться; принимать вид, облик, форму; **дүрсжих үе** стадия формирования; 2. **дүрсжихүй**-г үз.

**ДҮРСЖИХҮЙ** **дүрсжихүй** формирование, оформление.

**ДҮРСЖҮҮЛЭХ** **дүрсжих**-ийн үйлдүүл; 1. оформлять, формировать; придавать форму; 2. оформительский; стереоскопический; **дүрсжүүлсэн загвар** стереоскопическая модель.

**ДҮРСИЙН** **дүрс**-ийн харьяал., контурный; **дүрсийн талбар** поле изображения; поле зрения; **дүрсийн тодроц** холбоо. яркость изображения.

**ДҮРСЛҮҮЛЭХ** **дүрслэх**-ийн үйлдүүл.

**ДҮРСЛЭВЧ** **дүрслэх** тусг. кинескоп.

**ДҮРСЛЭГДЭХ** **дүрслэх**-ийн үйлдэгд., отображаться, изображаться, олицетворяются.

**ДҮРСЛЭГДЭХҮҮН**

**дүрслэх**/изображение.

**ДҮРСЛЭЛ** **дүрслэл** 1) изображение, отображение, показ, обрисовка; **уран дүрслэл** образность; **ардын үг ярианы уран дүрслэл** образность народной речи; 2) портрет; 3) воображение.

**ДҮРСЛЭЛГҮЙ** **дүрслэлгүй** без изображения; не изображая.

**ДҮРСЛЭЛИЙН** **дүрслэл**-ийн харьяал., изобразительный; начертательный; **уран дүрслэлийн арга** метод художественного изображения; **дүрслэлийн тэмдэг** изобразительный знак; **дүрслэлийн хэмжих ухаан** начертательная геометрия.

**ДҮРСЛЭЛТЭЙ** **дүрслэлтэй** образный; **дүрслэлтэй ярих** говорить образно, детально; рисовать.

**ДҮРСЛЭМЭЛ** **дүрслэмэл** 1. обрисованный; изобразительный; начертательный; 2. зарим. чучело.

**ДҮРСЛЭХ** **дүрслэх** 1. 1) изображать, обрисовывать, рисовать, очерчивать; **санаандаа дүрслэх / дүрслэн бодох** воображать; **дүрслэн өгүүлэх** рисовать; **дүрслэн үзүүлэх** изобразить, отобразить, олицетворять; рисовать; **юмыг гоё сайхан дүрслэн үзүүлэх** рисовать что-л. в ярких красках; 2) начертать, выписать; набросать; написать; 3) уподоблять; 4) придавать

определённую форму, облик, вид; 5) запечатлевать; 6) делать что-л. по образцу чего-л.; 7) олицетворять; **биеэр дүрслэх** олицетворять; **2. дүрслэхүй**-г үз.; **3. 1)** изобразительный; **дүрслэх урлаг** изобразительное искусство; живопись; 2) олицетворённый, воплощённый; 3) образный; **дүрслэх тэмдэг** образный символ; **дүрслэх сэтгэхүй** образное мышление.

**ДҮРСЛЭХҮЙ** **ᠳᠦᠷᠰᠢᠯᠡᠬᠦ** 1) изображение, воспроизведение, воссоздание, отображение, показ, обрисовка; 2) воплощение, олицетворение.

**ДҮРСЛЭЭ** **ᠳᠦᠷᠰᠢᠯᠡᠭ** шинэ. пластика.

**ДҮРСТ** **ᠳᠦᠷᠰᠡᠲ** 1) имеющий форму; 2) образный; фигурный; выраженный в виде каких-л. фигур; **хүн дүрст** человекообразный; **хүн дүрст сармагчин** человекообразная обезьяна; **ямар дүрст** какого вида, какой формы; **дүрст дохио** видеосигнал; **дүрст тоо** хуучир. фигурные числа.

**ДҮРСТЭЙ** **ᠳᠦᠷᠰᠡᠲᠡᠢ** 1) имеющий форму, вид, облик; **арслангийн дүрстэй** с изображением льва; похожий на льва; **дүрстэй болгох** придавать форму, оформлять; 2) телесный, вещественный, материальный; 3) шилж. выдержанный, сдержанный, порядочный, дисциплинированный; **хүн дүрстэй байх** вести себя как порядочный человек (үгчил. иметь образ человека); вести себя порядочно; 4) шилж. приятный, приемлемый.

**ДҮРСТЭЙХЭН** **ᠳᠦᠷᠰᠡᠲᠡᠢᠬᠡᠨ** **дүрстэй**-н багас., 1) имеющий неясные очертания, не совсем приобретший форму; 2) шилж. порядочный.

**ДҮРСХИЙЛГЭХ** **ᠳᠦᠷᠰᠢᠬᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠬ** **дүрсхийх**-ийн үйлдүүл., дaть вспыхнуть.

**ДҮРСХИЙХ I** **ᠳᠦᠷᠰᠢᠬᠢᠶ** 1) вспыхивать, загораться, зажигаться, разгораться; возгораться; полыхать; пылать; воспламеняться; **гэнэт гал дүрсхийв** внезапно вспыхнул огонь; **түймэр дүрсхийн дүрэлзэв** вспыхнул пожар; **дүрсхийн шатах** а) вспыхнуть, загораться; возгораться; б) шилж. метать громы и молнии; 2) шилж. кипятиться, стерженеть, распаляться, приходиться в ярость, вскипеть, взорваться; **чи битгий дүрсхий!** ты не кипятись!; **дүрсхийн уурлах** вспыхнуть гневом; **хэрэггүй юман дээр дүрсхийх** кипятиться из-за пустяков.

**ДҮРСХИЙХ II** 1) немного просунуть; **хутгаа хуйнд нь дүрсхийх** слегка вонзить нож в ножны; 2) шилж. лезть в чужие дела; любить лезть в чужие дела.

**ДҮРСЧИЛЭХ** **ᠳᠦᠷᠰᠢᠴᠢᠯᠡᠬ** делать что-л. по образцу чего-л., изображать, представлять, уподоблять чему-л.

**ДҮРСЭЛБЭР** **ᠳᠦᠷᠰᠡᠯᠢᠪᠦᠷ** пластика; **овор дүрсэлбэр** пластика.

**ДҮРСЭЛЖ** **ᠳᠦᠷᠰᠡᠯᠵ** **дүрслэх**-ийн зэрэгцэх., фигурально.

**ДҮРСЭЛЦГЭЭХ** **ᠳᠦᠷᠰᠡᠯᠴᠭᠡᠬ** изображать, вообразать (о многих).

**ДҮРСЭЛЧИХЭХ** **ᠳᠦᠷᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬ** **дүрслэх**-ийн нэгэнтээ., изобразить.

**ДҮРТ** **ᠳᠦᠷᠲ** 1) имеющий облик, вид, наружность, форму, фигуру кого-чего-л.; подобный кому-л.; 2) тоо. фигурный.

**ДҮРТЭЙ** **ᠳᠦᠷᠲᠡᠢ** имеющий форму; **амарлингуй дүртэй** с обликом благодушного; **лам дүртэй** имеющий ламскую внешность, в облике ламы.

**ДҮРТЭН** **ᠳᠦᠷᠲᠡᠨ** **дүртэй**-н олон.

**ДҮРҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** 1) **дүрэх**-ийн үйлдүүл.; 2) **дүрэх**-ийн үйлдэгд.

**ДҮРХРҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠷᠬᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дүрхрэх**-ийн үйлдүүл.

**ДҮРХРЭХ** **ᠳᠦᠷᠬᠦᠷᠦᠬ** **дүргэх I**-ийг үз.

**ДҮРЧИХЭХ** **ᠳᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬ** **дүрэх**-ийн нэгэнтээ., вонзять; попасть.

**ДҮРЧЛЭЛ** **ᠳᠦᠷᠴᠢᠯᠡᠯ** притворство.

**ДҮРЧЛЭХ** **ᠳᠦᠷᠴᠢᠯᠡᠬ** притворяться.

**ДҮРШИЛ** **ᠳᠦᠷᠰᠢᠯ** признак приобретения формы.

**ДҮРШИХ** **ᠳᠦᠷᠰᠢᠬ** проявление признака приобретения формы.

**ДҮРШҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠷᠰᠢᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дүрших**-ийн үйлдүүл.

**ДҮРЭВЧ I** **ᠳᠦᠷᠡᠪᠴ** калоши.

**ДҮРЭВЧ II** заплечный мешок; **үүрэг дүрэвч** хорш. КОТОМКА.

**ДҮРЭГДЭХ** **ᠳᠦᠷᠡᠭᠳᠡᠬ** **дүрэх**-ийн үйлдэгд., погружаться, всовываться, вкладываться во что-л.; **хормой усанд дүрэгдэв** полы одежды погрузились в воду.

**ДҮРЭЛЗСЭН** **ᠳᠦᠷᠡᠯᠵᠰᠡᠨ** 1) пылкий; пылающий; **дүрэлзсэн улаан гал** пылающий огонь; **дүрэлзсэн ухаан** пылкий ум; 2) сверкающий; **дүрэлзсэн хар нүд** сверкающие чёрные глаза.

**ДҮРЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠷᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дүрэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ДҮРЭЛЗЧИХЭХ** **ᠳᠦᠷᠡᠯᠵᠴᠢᠬᠡᠬ** **дүрэлзэх**-ийн нэгэнтээ., пылать, воспламеняться; вспыхивать.

**ДҮРЭЛЗЭХ** **ᠳᠦᠷᠡᠯᠵᠡᠬ** **1. 1)** играть (о пламени); запламенеть, полыхать, пылать; воспламеняться; сгорать; вспыхивать; **дүрэлзэн ноцох** полыхать; пылать; **лаа дүрэлзэж ноцоод унтрав** свеча погорела и погасла; **түймэр дүрэлзэж байна** полыхает пожар; **зууханд түлээ дүрэлзэн ноцно** дрова в печи пылают; 2) шилж. кипятиться; вспыхивать (о гнев); 3) шилж. сверкать; пылать; **янаг сэтгэл дүрэлзэх** пылать любовью; 4) подниматься, клубиться (о пламени); **2. дүрэлзэхүй**-г үз.

**ДҮРЭЛЗЭХҮЙ** **ᠳᠦᠷᠡᠯᠵᠡᠬᠦ** 1) пыл; 2) запал.

**ДҮРЭМ** **ᠳᠦᠷᠡᠮ** 1) правила; порядок; распорядок; устав; регламент; **дотоод дүрэм**

правила внутреннего распорядка; **ерөнхий дүрэм** общее положение, общие правила; **намын дүрэм** устав партии; **намд элсүүлэх дүрэм** хуучир. правила приёма в партию; **сахилгын дүрэм** дисциплинарный устав; **үсгийн дүрэм** орфография; правописание; **гудамжны хөдөлгөөний дүрэм** правила уличного движения; **хөдөө аж ахуйн артелийн дүрэм** устав сельскохозяйственной артели; **хурлын дүрэм** регламент собрания; **хэлний дүрэм** грамматические правила; **цэргийн дүрэм** военный устав; **дагаж шийтгүүлэн буй дүрэм** действующее положение, существующие правила; **дүрэм баримтлах** соблюдать правила; **дүрэм журам** хорш. порядок, режим; правила; **одоогийн мөрдөж буй дүрэм журам** ныне существующий порядок; **сонгуулийн дүрэм журам** положение о выборах; **дүрэм журам баримтлах** следить за порядком; **дүрэм заавар** хорш. инструкция; **дүрэм зөрчих** нарушать правила; **дүрэм тамга** хорш., хуучир. установленной формы печать; **дүрэм тогтоол** хорш. регламентация; **дүрэм тогтоох** а) регламентировать; б) регламентация; **дүрэм үзүүлэх** шилж. а) притворяться, симулировать; прикидываться; показывать вид; принимать позу; взять на себя вид; б) угрожать; 2) правило, норма, закон; канон; обычай; **хууль дүрэм** хорш. законодательство; законоположение; **иргэний хууль дүрэм** гражданское законодательство; **дүрэм ёс / ёс дүрэм** хорш. а) закон, правило; обычай; б) церемониал; **дүрэм ёс бүхий болох** хуучир. приобретать силу закона; **дүрэм ёсоор** по положению; по правилу; **дүрэм хэмжээ** хорш. надлежащая мера, надлежащее мероприятие; **дүрэм цааз / цааз дүрэм** хорш. законы, законоположение; 3) положение, поза; позиция; **ерөнхий дүрэм** общее положение, общее правило; **лам дүрмээр** по ламскому положению; **гавъяаны одон тэмдгийн дүрэм** положение об орденах; 4) статут; положение; 5) пример; 6) характер; 7) признак.

**ДҮРЭМГҮЙ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠭᠦᠢ</sup> 1) не предусмотренный уставом; **дүрэмгүй явдал** предосудительный поступок; 2) развязный, наглый, не подчиняющийся правилам; **дүрэмгүй муусайн гамин** яриа. наглые гэмины; **дүрэмгүй хүн** развязный человек, наглец; 3) исключительный.

**ДҮРЭМГҮЙДЭХ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ</sup> не подчиняться правилам.

**ДҮРЭМДҮҮ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠳᠦᠭᠦ</sup> впечатляющий, симулирующий.

**ДҮРЭМДҮҮЛЭХ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> дүрэмдэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮРЭМДЧИХЭХ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠳᠦᠬᠡᠬᠡ</sup> дүрэмдэх-ийн нэгэнтээ., притворяться; грозить, угрожать, запугивать.

**ДҮРЭМДЭГЧ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠳᠡᠭᠴᠢ</sup> фарисей, притворщик, комедиант.

**ДҮРЭМДЭХ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠳᠡᠬᠡ</sup> 1. 1) зарим. устанавливать; **дүрэмдэн тогтоох** а) регламентировать; б) регламентирование; **цалин хөлсийг төрөөс дүрэмдэн тогтоох** государственное регламентирование заработной платы; 2) шилж. создать у кого-л. впечатление; притворяться; симулировать; прикидываться; 3) шилж. грозить, угрожать, запугивать; **баахан дүрэмдэж байгаад явав** нагнал страху и ушёл; 4) шилж.

фарисействовать; 2. **дүрэмдэхүй-г** үз.

**ДҮРЭМДЭХҮЙ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ</sup> фарисейство.

**ДҮРЭМЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> дүрэмлэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮРЭМЛЭХ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> 1. 1) притворяться, прикидываться, симулировать; **гуйланчийн ёсоор дүрэмлэх** принимать облик нищего, притворяться нищим; 2) подражать, следовать кому-чему-л.; 3) укладывать, представлять что-л. в определённых формах; становиться равномерным; дифференцироваться; 2. **дүрэмдэхүй-г** үз.; 3. равномерный; дифференцированный; **дүрэмлэсэн талбар** холбоо. поля равномерные.

**ДҮРЭМТ I** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠲᠢ</sup> 1) форменный; **дүрэмт хувцас** форменная одежда; униформа; парадный мундир; спецодежда; **өнгөлөн далдлалтын дүрэмт хувцастай** одет в маскировочный костюм; **сурагчийн дүрэмт хувцас** школьная форма; **цэргийн дүрэмт хувцас** военная форма, мундир; 2) предусмотренный (уставом, правилом и т.д.); регламентированный; 3) шилж. имеющий форму, вид; 4) шилж. имеющий облик, положение о чём-л.; **богд дүрэмт хүн** имеющий облик богдо (святого); 5) шилж. порядочный, надлежащий, регулярный; легальный; 6) шилж. прикидывающийся кем-л.; симулянт.

**ДҮРЭМТ II** кондиционный; **дүрэмт сав** хуучир. кондиционная посуда; астрономические приборы; наглядные пособия, приборы.

**ДҮРЭМТЭЙ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠲᠡᠢ</sup> 1) предусмотренный (уставом, правилом и т.д.); регламентированный; **юм бүхэн өөрийн дүрэмтэй байдаг** всё имеет свои законы; **дүрэмтэй болгох** регламентировать; 2) шилж. прикидывающийся; симулирующий.

**ДҮРЭМЧ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠴᠢ</sup> 1) составитель правил и т.д.; 2) формалист, законник; бюрократ.

**ДҮРЭМШИХ** <sup>ᠳᠦᠷᠦᠮᠦᠰᠢᠬᠡ</sup> 1) действовать формально; **дүрэмшин ёсорхох** быть формалистом, буквоедом; строго следовать

каждой букве закона; 2) усваивать форму, устояться; окостенеть.

**ДҮРЭМШҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠷᠡᠮᠰᠢᠬᠡ дүрэмших-ийн үйлдүүл.

**ДҮРЭХ** ᠳᠦᠷᠡᠬᠡ 1) окунать; макать, обмакнуть (в масле и т.д.); погружать (в жидкость); **сэлбүүрийг усанд дүрэх** погрузить весло в воду; **үзэг бэхэнд дүрэх** макать перо в чернила; **шөлөнд халбага дүрэх** окунать ложку в суп; **хуруу дүрэх** а) окунуть палец; б) шилж. приложить руку к чему-л.; совать лапу; в) шилж. греть руки; **бусдын буянд хуруу дүрэх** влезть в чужой карман; **улсын санд хуруу дүрэх** запускать руку в казну; **хөндлөнгөөс хуруу дүрэх** совать нос не в своё дело; **хатсан талх цайнд дүрэх** макнуть сахар в чай; **үзэг бэхэнд дүрээд авах** макнуть перо в чернила; 2) вонзать, втыкать острём; всаживать, вгонять; **хутгаар дүрэх** вонзать нож во что-л.; **чинжаал дүрэх** вонзить кинжал во что; **дүрж алах** колоть; **дүрэн оруулах** вдеть, всунуть; 3) вкладывать в ножны; **нумаа дүрэх** всунуть свой лук в налучье; **сэлмээ хуйд нь дүрэв** вложил свою саблю в ножны; 4) совать, всовывать, засовывать; запускать; **халаасандаа гараа дүрэх** всунуть руки в карманы; **хошуу дүрэх** хэлц. совать нос в чужие дела; **гутал дотор хөлөө дүрэх** сунуть ноги в сапоги; 5) заправлять; б) опускать; спускать; **гараа усанд дүрэх** опустить руку в воду; **сүүнд нь хормой дүрж, сүрэгт нь уурга барих** зүйр. запускать КОГТИ во что-л.

**ДҮРЭЭР** ᠳᠦᠷᠡᠭᠡᠷ **ᠱ. 1.** дүр-ийн үйлдэх.; **2.** 1) в форме, облике, виде кого-чего-л.; по образу; **гэмгүй дүрээр** с видом невиновного; **догшин дүрээр** со свирепым видом, грозно; **цэргийн хүний дүрээр хувцаслах** одеваться в форму военного; 2) без изменения, по-прежнему, неизменно, в неизменном виде; **дүрээр суух** а) жить, сидеть по-прежнему неизменно; б) жить в облике, под видом кого-л.

**ДҮРЭЭРЭЭ** ᠳᠦᠷᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡ **ᠱ. 1)** в неизменном виде; и есть; точь-в-точь; действительно; **дүрээрээ мөн** яриа. он самый, точь-в-точь, так и есть; действительно правильно; 2) одинаковый.

**ДҮТГЭНЭХ** ᠳᠦᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ зарим. лепетать, бормотать, говорить неясно, тихо.

**ДҮТНЭХ** ᠳᠦᠲᠦᠨᠡᠬᠡ зарим. лепетать.

**ДҮТЭГЛЭХ** ᠳᠦᠲᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зарим. ворковать (о птицах).

**ДҮҮ I** ᠳᠦᠦ **1.** 1) младший брат; младшая сестра; **ах дүү** хам. а) братья; сёстры; б) родственники, родные, плоть и кровь; сородич, родня, родич; в) братский; г) сотоварищи; свой брат; добрые люди; **ах дүү орнууд** хуучир. братские страны; **бид ах дүү улс** мы родственники; **холын ах дүү** дальние родственники; **ах дүү бололцох** а) брататься;

б) братание; **ах дүү төрөл садангүй** без роду, без племени; **ах дүү хоёр** два брата, братья; **бага дүү** меньшей брат; **бөл дүү** двоюродный брат (по матери); **бэр дүү** младшая невестка, жена младшего брата; **отгон дүү** самый младший брат; **охин дүү / бүсгүй дүү / дүү хүүхэн** младшая сестра (родная или двоюродная); сестрёнка; **хүр охин дүү** свояченица; **төрсөн дүү** родной брат, родная сестра; **тээл дүү** средний брат; **үеэл дүү** двоюродный брат (по отцу); **хуурай дүү** названный брат, названная сестра; **хүргэн дүү** муж младшей сестры; муж младшей сестры жены; **эгч дүү** сёстры; **дүү нар / дүү нэр** младшие братья и сёстры; младшие (вообще); **хөвгүүд дүү нар** младшие братья; **дүү хөвүүн** хуучир. младший брат; 2) братишка; сестричка, сестрёнка (обращение к младшему по возрасту); **миний дүү тэр зангиаг үзүүлээч!** сестрёнка, покажи мне тот галстук (обращение к продавщице в магазине); **2.** **моложе** кого-л.; **младшие** (вообще); **надаас дүү** моложе меня; **надаас гурав дүү** моложе меня на три года; **нэг насаар дүү** погодок; **ах нь сургаж, дүү нь сонсдог** цэцэн. старший брат поучает, младший – следует.

**ДҮҮ II** ᠳᠦᠦ хя., хуучир. 1) мера объёма жидкостей (около 10 л.); 2) гарнец (мера измерения сыпучих тел, хлебная мера десять шэн, т.е. гарнцев).

**ДҮҮГИЙН** ᠳᠦᠦᠭᠢᠶᠢᠨ **ᠱ. 1)** дүү(г) I-ийн харьяал., **1.** у младшего брата; **дүүгийн хишиг ахад олдохгүй** цэцэн. дружба дружбой, а табачок врозь (үгчил. милость младшего брата не всегда достаётся старшему); **2.** братский; **ах дүүгийн а)** братский; б) родственный; **ах дүүгийн барилдлага** братские узы, братский союз; **ах дүүгийн найрамдал** братская дружба; **ах дүүгийн холбоо** братский союз; **3.** братски; **ах дүүгийн ёсоор** по-братски.

**ДҮҮГҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠦᠭᠦᠦᠯᠡᠬᠡ дүүгэх-ийн үйлдүүл., **халуу дүүгүүлэх** а) топить; б) веять теплом; в) обдавать жаром.

**ДҮҮГҮНЯН** ᠳᠦᠦᠭᠦᠨᠶᠢᠨ ᠰᠡᠬᠡᠳᠠᠭᠠᠨ хя., ург. вид граната. **ДҮҮГҮҮР** ᠳᠦᠦᠭᠦᠦᠷ **1)** түүх. праща; 2) шилж. егоза; **салхин дүүгүүр** шилж. попрыгунья, егоза; непоседа.

**ДҮҮГҮҮРДҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠦᠭᠦᠦᠷᠳᠦᠦᠯᠡᠬᠡ **1)** дүүгүүрдэх-ийн үйлдүүл.; 2) дүүгүүрдэх-ийн үйлдэгд.; 3) быть обстреливаемым из пращи; 4) б.т. попасться на приём кружения в национальной борьбе.

**ДҮҮГҮҮРДЧИХЭХ** ᠳᠦᠦᠭᠦᠦᠷᠳᠠᠬᠢᠬᠡᠬᠡ дүүгүүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ДҮҮГҮҮРДЭХ** ᠳᠦᠦᠭᠦᠦᠷᠳᠡᠬᠡ **1)** түүх. метать камни из пращи; 2) б.т. приём в национальной борьбе (схватив за плечи противника крутят и валят на землю).

**ДҮҮГҮҮРИЙН** ᠳᠦᠦᠭᠦᠦᠷᠢᠶᠢᠨ ᠰᠡᠬᠡᠳᠠᠭᠠᠨ дүүгүүр-ийн харьяал., метательный; **дүүгүүрийн сур** ремень

для метания; **дүүгүүрийн чулуу** камень для метания.

**ДҮҮГҮҮРЧ** **ᠳᠦᠭᠦᠭᠦᠷᠢᠨ** метатель камней из пращи.

**ДҮҮГЭСХИЙХ** **ᠳᠦᠭᠦᠭᠦᠰᠬᠢᠶᠬ** 1) слегка отдуваться; 2) начать обдавать жаром.

**ДҮҮГЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠭᠡᠬ** 1) рокотать; пыхтеть; отдуваться; **дүүгэж дуугарах** говорить с трудом (о человеке с одышкой); **зуух дүүгтэл татаж байна** печь гудит; хорошо тянет (о печи); 2) пыхать, дышать, обдавать жаром; **зуух халуу дүүгэнэ** печь пышет жаром.

**ДҮҮДИЙ** **ᠳᠦᠭᠦᠳᠢᠶ** энхрий. братец, сестрица.

**ДҮҮДҮҮ** **ᠳᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦ** 1) детское нательное бельё; 2) набрюшник; 3) детский комбинезон; **бадай-Г** үз.

**ДҮҮДЭВЧ** **ᠳᠦᠭᠦᠳᠡᠪᠴ** шинэ. КОЛГОТКИ, трико.

**ДҮҮДЭЙ** **ᠳᠦᠭᠦᠳᠡᠶ** дүүдий-Г үз.

**ДҮҮДЭН** **ᠳᠦᠭᠦᠳᠡᠨ**: **дүүдэн баадан** хорш. верблюд (детское выражение).

**ДҮҮДЭЭРЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠡᠷᠡᠬ** зарим. заблуждаться, ошибаться; запутываться.

**ДҮҮЖИГНҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬ** дүүжигнэх-ийн үйлдүүл., качать.

**ДҮҮЖИГНЭГДЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠭᠡᠳᠡᠬ** дүүжигнэх-ийн үйлдэгд.

**ДҮҮЖИГНЭЛДЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠭᠡᠯᠳᠡᠬ** дүүжигнэх-ийн үйлдэлд.

**ДҮҮЖИГНЭЛЦЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠭᠡᠯᠴᠡᠬ** дүүжигнэх-ийн үйлдэлц.

**ДҮҮЖИГНЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬ** 1) качаться на качелях; **савлуурт дүүжигнэх** покачиваться на качелях; 2) висеть, свисать, покачиваться; 3) шилж. висеть на волоске.

**ДҮҮЖИГНЭЧИХЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬ** дүүжигнэх-ийн нэгэнтээ.

**ДҮҮЖИЛЦГЭЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠯᠴᠢᠭᠡᠬ** дүүжлэх-ийн олноор үйлдэх., вешать, повесить.

**ДҮҮЖИЛЧИХЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠨᠯᠴᠢᠬᠡᠬ** дүүжлэх-ийн нэгэнтээ., повесить.

**ДҮҮЖИМ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠮ** зарим. отдалённый, удалённый; находящийся вдали; **ой модноос аглаг дүүжим нутаг** удалённые от лесов места.

**ДҮҮЖИН(Г)** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠨ** 1. 1) качели; **дүүжин даажин** хорш. качалка (возглас при катании на качелях); 2) маятник; **дүүжин цаг** маятник; 3) подставка, прицепляемая к жерди в юртах; 4) что-либо качающееся; висячее, подвешенное; **дүүжин үлүүр** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠨ ᠦᠯᠡᠭᠦᠷ** **ᠰᠢ** (с коромыслом и чашками на безмене); **дүүжин чиглүүр** тусг. отвес; 5) ведро, подвешиваемое под котелком для перегонки вина; 6) **сах-ыг** үз.; 2. качающийся, висячий, подвесной; **дүүжин гүүр** подвесной мост; **дүүжин зам** подвесная дорога; **дүүжин ор гамак**; **дүүжин өлгий** висячая люлька; **дүүжин өргүүр** подвесной кран; **дүүжин тавцан** тусг.

подвесной полок; **дүүжин урхи** подвесной капкан, ловушка (для крупной дичи, напр. рыси).

**ДҮҮЖИНТ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠨᠲᠦ** с маятником, маятниковый.

**ДҮҮЖИХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠬ** хуучир. 1) висеть, повисать (сбоку); 2) вешаться (о самоубийце).

**ДҮҮЖЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** 1) дүүжлэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть повешенным; вешаться, подвешиваться; **ховч хүн хойт насандаа хэлээрээ дүүжлүүлж зовдог** хууч. ябедника на том свете за язык вешают; **дүүжлүүлж үхэх** вешаться; **дүүжлүүлэх нь дутах** петля плачет по ком-л.

**ДҮҮЖЛҮҮР** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠷ** 1. 1) приспособление для подвешивания чего-л.; 2) виселица, петля; **цаазын дүүжлүүр** виселица; 3) тусг. бабка; 2. подвесной.

**ДҮҮЖЛҮҮРИЙН** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ** дүүжлүүр-ийн харьяал., **дүүжлүүрийн гогцоо** петля.

**ДҮҮЖЛЭГДЧИХЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠡᠭᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬ** дүүжлэх-ийн нэгэнтээ.

**ДҮҮЖЛЭГДЭГЧ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠭᠴ** висельник; повешенный.

**ДҮҮЖЛЭГДЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬ** дүүжлэх-ийн үйлдэгд. 1. 1) вешаться; быть повешенным; **мөчирт дүүжлэгдсэн сур** ремень, повешенный на ветках; **өлгөгдөн дүүжлэгдэх** быть повешенным, казнённым через повешение; **савлуурт дүүжлэгдэх** качаться на качелях, болтаться на турнике; 2) повеситься, удавиться, задушиться; 3) шилж. находиться в трудном положении, утомляться, изнуряться; 4) шилж. выпучить глаза (от растерянности), остолбенеть; 5) шилж. выходить из себя, приходить в исступление, лезть на стену; 2. **дүүжлэгдэхүй**-Г үз.

**ДҮҮЖЛЭГДЭХҮЙ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠦᠶ** повешение.

**ДҮҮЖЛЭХ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠡᠬ** 1. 1) вешать, вывешивать, подвешивать, привешивать к чему-л., развешивать; **дэнлүү дүүжлэх** подвесить фонарь; **зурагт хуудас дүүжлэх** вывесить плакат; **туухай дүүжлэх** привешивать гири; **хадааснаас дүүжлэх** повесить на гвоздь; **хананд дүүжлэх** вешать что-л. на стену; **хөл дүүжлэх** хэлц. верховой, ехать верхом; **хөл дүүжлэх юм** хэлц. верховое животное, средство передвижения; **хэцнээс дүүжлэх** вешать на верёвку; 2) казнить через повешение, вешать, вздёргивать; **дүүжилж үхэх** повеситься; **дүүжлэн алах** а) вешать, повесить, казнить через повешение; б) повешение; **урхидаж дүүжлэн алах** душисть верёвкой; 3) зарим. терзать, мучить; 4) зарим. увлекать, запутывать кого-л.; 2. **дүүжлэхүй**-Г үз.

**ДҮҮЖЛЭХҮЙ** **ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠡᠬᠦᠶ** 1) подвешивание, подвеска, вывешивание; 2) петля.

**ДҮҮЖЛЭЭСТЭЙ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠡᠭᠡᠰᠡᠲᠡᠢ** на весу; **дүүжлээстэй мах** туша на весу; **дүүжлээстэй хүн** человек на виселице.

**ДҮҮЖЛЭЭТЭЙ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠢ** **дүүжлээстэй**-г үз.

**ДҮҮЖМЭГ** **ᠳᠦᠵᠢᠮᠡᠭ** **1.** маятник; **цагийн дүүжмэг** часовой маятник; **2.** маятниковый; **дүүжмэг багаж** маятниковый прибор.

**ДҮҮЛГЭР** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠷ** 1) наглый, бесцеремонный; 2) легкомысленный, небрежный, беспечный; **дүүлгэр хүн** несерьёзный, беззаботный человек; 3) тупой; **үүлгэр дүүлгэр** хорш. а) развязный; б) беспечный.

**ДҮҮЛГЭРДҮҮ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠵᠦ** слишком небрежный, беспечный.

**ДҮҮЛГЭРДЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** 1) быть слишком легкомысленным, быть чересчур беспечным; 2) быть наглым, развязным.

**ДҮҮЛГЭРЛЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ** поступать легкомысленно; быть ветренным.

**ДҮҮЛГЭЦЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠵᠡᠬᠡ** скакать, прыгать, резвиться (о скоте).

**ДҮҮЛЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** дүүллэх-ийн үйлдүүл., быть оклеветанным.

**ДҮҮЛЛЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** зарим. 1) поносить кого-л. за глаза, порицать, хулить кого-л. за глаза; позорить, бесчестить, клеветать заочно на кого-л.; 2) горячиться, рваться вперёд; 3) метаться, бросаться с кулаками, приходиться в ярость; 4) **дүүлэх-ийн** олонтаа.

**ДҮҮЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** дүүлэх I-ийн үйлдүүл.

**ДҮҮЛЦГЭЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠵᠡᠬᠡ** дүүлэх I-ийн олноор үйлдэх., прыгать (о многих).

**ДҮҮЛЧИХЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠬᠡᠬᠡ** дүүлэх I-ийн нэгэнтээ, прыгать.

**ДҮҮЛЭГЧ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠴᠢ** прыгун.

**ДҮҮЛЭЛДЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ** дүүлэх I-ийн үйлдэлд., прыгать (напр. об обезьянах).

**ДҮҮЛЭЛТ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠯᠡᠳᠡ** дүүлэх I 2.-ийг үз.

**ДҮҮЛЭЛЦЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠭᠡᠯᠡᠵᠡᠬᠡ** дүүлэх I-ийн үйлдэлц.

**ДҮҮЛЭХ I** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** **1.** 1) скакать, прыгать на большое расстояние; преодолевать большое пространство, не касаясь земли, подпрыгивать, подскакивать; бежать прыжками; **огторгуйд дүүлэх** подниматься, взлетать вверх; **хий дүүлэх** преодолеть большое расстояние, не касаясь земли; **дүүлэн гүйх** бежать прыжками; **дүүлэн явах** подпрыгивать; **хэрэм модонд дүүлэхдээ чадмаг** белка – большая искусница прыгать по деревьям; 2) прыгивать, соскакивать; 3) бросаться, выбрасываться, кидаться, прыгать; **худагт дүүлэн харайх** бросаться в колодец; 4) рваться вперёд, порываться, горячиться; 5) стремиться; 6) подпрыгивать; **хөрвөн дүүлэх** биться, трепетать (о рыбе на суше); **2. дүүлэхүй**-г үз.

**ДҮҮЛЭХҮЙ** подскок, прыжок, скачок; **дэгдэн дүүлэхүй** хорш. скок-поскок.

**ДҮҮЛЭХ II** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** хуучир. измерять в гарнецах; **тутарга дүүлэх** измерять рис в гарнецах.

**ДҮҮЛЭХ III** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** уступать в чём-л. старшему, оказывать уважение старшему.

**ДҮҮЛЭЭЦЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠯᠡᠭᠡᠵᠡᠬᠡ** играть, подпрыгивать (о животном).

**ДҮҮМЖТЭЙ** **ᠳᠦᠵᠢᠮᠵᠢᠲᠡᠢ** почтительный к старшим.

**ДҮҮМСЭГ** **ᠳᠦᠵᠢᠮᠰᠡᠭ** почтительный к младшим.

**ДҮҮМЭД** **ᠳᠦᠵᠢᠮᠡᠳᠡ** моложе.

**ДҮҮПҮҮ** **ᠳᠦᠵᠢᠮᠦᠭᠦ** хя. 1) соевый творог; 2) кисель гороховый, сыр бобовый, из бобов.

**ДҮҮРГИЙН** **ᠳᠦᠵᠢᠷᠭᠢᠶᠢᠨ** **ᠰᠡᠮᠡ** дүүрэг-ийн харьяал., окружной; региональный; районный; **дүүргийн эмч** окружной врач.

**ДҮҮРГҮҮЛ** **ᠳᠦᠵᠢᠷᠭᠦᠭᠦᠯ** тусг. наполнитель.

**ДҮҮРГҮҮЛЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дүүргэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮҮРГЭГЧ** **ᠳᠦᠵᠢᠷᠭᠡᠭᠡᠴᠢ** тусг. наполнитель;

**олныг хэсч олгойгоо дүүргэгч, түмнийг хэсч түнгэрцгээ дүүргэгч** яриа. а) калики перехожие; б) золотая рота; бродяга, босяк.

**ДҮҮРГЭХ** **ᠳᠦᠵᠢᠷᠭᠡᠬᠡ** дүүрэх-ийн үйлдүүл., **1. 1)** наполнять; заполнять; пополнять, переполнять, накладывать доверху, набивать, напихивать, насыщать; **ачаа дүүргэх** навьючить полностью, до отказа; **өөрийн талын этгээдээр дүүргэх** заполнять своими сторонниками, расставлять повсюду своих людей; **уутаа алимаар дүүргэх** набрать в мешок яблок; **авдар саваа алт мөнгөөр дүүргэх** набивать кубышку, класть в кубышку (о деньгах); **хувинг усаар дүүргэх** набрать в ведро воды, наполнять ведро водой; **цоорхой хувин усаар дүүргэх** ёж. бездонную кадку водой не наполнишь; **гэрээр нэг утаа дүүргэх** надымить; **хундан цагаан хониор хотоо дүүргэх** заполнять хотон белыми-пребелыми овцами; **хямд бараагаар зах зээл дүүргэх** наводнить рынок дешёвыми товарами; **дүүргэж авах** набрать; **дүүргэж тавих** уставлять; **ам дүүргэн идэх** набивать полный рот, жадно глотать большие куски; 2) скапливать, копить, накапливать, собирать; сколачивать; 3) заканчивать, кончать, доводить до конца, завершить, доделывать; выполнять; **ажлаа дүүргэх** заканчивать свою работу, свои дела; **сургууль дүүргэх** оканчивать школу, училище; **ес есийн тоо дүүргэн өргөн бариулах** хуучир. сдавать полностью все девять “девяток” (штрафной скот); 4) вспучивать, пучить; **гэдэс дүүргэх** пучить живот; **ээзгий гэдэс дүүргэдэг** брынза пучит живот; 5) засорять; забивать, затыкать, закупоривать; **хог новшоор дүүргэх** засорить; **төмөр хоолойг элсээр дүүргэх** трубу забивать песком; 6) закладывать; 7) нагромо-

ждать, громоздить, наваливать; 8) загромождать, заставлять; заваливать; загоразживать; **дэлгүүрийг бараагаар дүүргэх** завалить магазины товарами; **өгүүллийг нуршаа үгээр дүүргэх** загромождать статью лишними словами; 9) напускать; 10) насыпать, насыпать; **шуудайг гурилаар дүүргэх** насыпать мешок мукой; 11) начинять; 12) доливать; **нэмж дүүргэх** доливать; **дундаа дүүргэж, дутуугаа гүйцээх** цэцэн. Доливаем и додельываем; ~ поправитъ счастье; 13) занять, загрузить, использовать; 14) расположить; 15) кончить; **2. дүүргэхүй**-г үз.

**ДҮҮРГЭХҮЙ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠬᠦᠢ 1) наполнение; набивка; 2) начинка; 3) загрузка.

**ДҮҮРГЭЧИХЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дүүргэх-ийн нэгэнтээ, наполнять, набивать, насыпать; выполнять.

**ДҮҮРГЭЭГҮЙ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠭᠡᠭᠦᠢ неоконченный.

**ДҮҮРНЭЭР** ᠳᠦᠭᠦᠷᠨᠡᠭᠡᠷ дүүрэн – ий үйлдэх, полностью, целиком; сполна, до отказа;

**дүүрнээр ашиглах** использовать полностью.

**ДҮҮРСЭН** ᠳᠦᠭᠦᠷᠰᠡᠨ 1) переполненный; **ой мод дүүрсэн** сплошь покрытый лесом; 2) шилж. матерый, конченный, неисправимый, отпетый; **дүүрсэн амьтан** пропащий человек; **дүүрсэн архчин** горький пьяница; **дүүрсэн хүмүүс** конченные люди, безнадежные люди; **дүүрсэн хүн** а) конченный человек; б) шилж.

бессовестный, бесстыжий человек; **дүүрсэн хүнд сурталтан** матерый бюрократ; **дүүрсэн хэрэг** хэлц. семь бед, один ответ; была не была; **дүүрсэн хэрэг дүнгэнэсэн толгой** хэлц. была не была, будь, что будет; кончено; 3) вздутый; **хий дүүрсэн** вздутый; наполненный газом.

**ДҮҮРТЭЛ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠯ ᠑ сполна; доверху; **гэр дүүртэл ихэд инээлдэв** рассмеялись на всю юрту; **дүүртэл хийх** наполнить, досыпать, доливать.

**ДҮҮРҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дүүрэх-ийн үйлдүүл, пучить (напр. живот).

**ДҮҮРЧИХСЭН** ᠳᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠰᠡᠨ дүүрсэн 2)-г үз.

**ДҮҮРЧИХЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дүүрэх-ийн нэгэнтээ, наполняться.

**ДҮҮРЭГ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠭ 1) пригород, предместье; посад; слобода; 2) округ, окрест, окрестность; вокруг; круг; 3) округа, окрестность, окружность; околоток; 4) регион; 5) район.

**ДҮҮРЭН(Г)** ᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠨ 1. полный; наполненный; **ам дүүрэн чалчих** болтатъ без уполку; **атга дүүрэн** полная горсть; **бүрэн дүүрэн** хорш. полный до отказа; полно, целиком и полностью; **гэрэл гэгээ дүүрэн** наполненный, озаренный ярким светом, светлый, пресветлый; **гэр дүүрэн** полный дом, полон дом; **гэр дүүрэн инээдэм болов** вся юрта наполнилась смехом; **нүд дүүрэн нулимстай** глаза наполнены слезами; **нүүр**

**дүүрэн хөлс гарах** пот выступил по всему лицу; **саадаг дүүрэн сум** колчан, полный стрел; **сэтгэл дүүрэн** шилж. душевно спокойный, довольный, удовлетворенный; **таваг дүүрэн** полная тарелка; **толь дүүрэн** во все зеркало; **элбэг дүүрэн** хорш. обильный, богатый; **2. сполна, полностью, целиком, до отказа; полно; талбайд хүн пиг дүүрэн** на площади полным полно народу; площадь кишмя кишит народом, на площади плонуть было некуда; **дүүрэн жинтэй** полновесный; **дүүрэн устай** полноводный; **дүүрэн хангах** обеспечить полностью; **дүүрэн хийх** наполнять, наливать полно; загрузить; **амсар дүүрэн хийх** наливать до краёв (посуду), наполнять; **дүүрэн хундага төвшин жаргал** полно наливать бокалы – жить в благополучии и счастье.

**ДҮҮРЭНГЭ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠩᠭᠡ анаг. ВЗДУТИЕ; **гэдэсний дүүрэнгэ** вздутие живота.

**ДҮҮРЭНДҮҮ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠨᠳᠦᠭᠦ полно.

**ДҮҮРЭХ I** ᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ I 1) наполняться; заполняться; становиться полным; **малаар дүүрэх** наполняться скотом (о хлеве, степи и т.д.), иметь много скота; **үзэгчид танхим дүүрчээ** зрители заполнили зал; **цээж дүүрэх** шилж. чрезвычайно волноваться; обливаться кровью (о сердце – от горя); быть крайне возбужденным от радости; **сайнтай муутай сав дүүрдэг** зүйр. нет худа без добра и добра без худа; 2) скапливаться; **талбай дээр хүн дүүрчээ** на площади скопилось много народу; 3) пучиться; **гэдэс дүүрэх** пучиться, вздуться (о животе); **салхи дүүрэх** надуться (напр. о парусе); **хий дүүрэх** раздуваться.

**ДҮҮРЭХ II** 1) заканчиваться, завершаться, кончаться; исполняться, оканчиваться (о сроке, работе); **өдөр дүүрсэн хойно** после конца дня; 2) уменьшаться в чём-л.; доходить до полной меры; 3) шилж. пропадать, приходить (о беде); **би дүүрчээ!** смерть моя!; я пропал!

**ДҮҮРЭХ III** взять к себе кого-что-л. верхом на лошадь.

**ДҮҮРЭШГҮЙ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠳᠦᠭᠦᠷᠰᠢᠭᠡᠨ · ᠶᠡᠭᠡᠨ неиссякаемый.

**ДҮҮРЭЭ** ᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠭᠡ ᠑ бие.суд. 1) грудобрюшная преграда, диафрагма; 2) печень; **элэг дүүрээ** хорш. а) печень; б) плева, покрывающая печень; **дүүрээг нь дэлбэ өшиглөх** наломать бока.

**ДҮҮС** ᠳᠦᠭᠦᠰᠡ: **ах дүүс** хорш. братья; родственники.

**ДҮҮСЭГ** ᠳᠦᠭᠦᠰᠡᠭ любящий младших.

**ДҮҮТҮҮ** ᠳᠦᠭᠦᠲᠦᠭᠦ ма. военное звание, чин маньчжурских полководцев.

**ДҮҮХГЭНҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠬᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ дүүхгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮҮХГЭНЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠬᠭᠡᠨᠡᠬᠡ дүүхэлзэх-ийг үз.

**ДҮҮХГЭР** ᠳᠦᠭᠦᠬᠦᠭᠦᠷ стремительный, энергичный.

**ДҮҮХГЭРДҮҮ** ᠳᠦᠭᠦᠬᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ очень стремительный, проворный.

**ДҮҮХИЙЛГЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠬᠦᠶᠢᠯᠭᠡᠬ дүүхийх-ийн үйлдүүл.

**ДҮҮХИЙХ** ᠳᠦᠭᠦᠬᠦᠶᠢᠬ быть в приподнятом настроении.

**ДҮҮХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬ дүүхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮҮХЭЛЗЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠯᠵᠡᠬ стремиться, рваться вперёд.

**ДҮҮЧ** ᠳᠦᠭᠦᠴ почтительный, внимательный по отношению к старшим по возрасту.

**ДҮҮЧЛҮҮЛЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠴᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дүүчлэх-ийн үйлдүүл.

**ДҮҮЧЛЭЛ** ᠳᠦᠭᠦᠴᠯᠡᠯ почтение, уважение к старшим по возрасту.

**ДҮҮЧЛЭМДҮҮ** ᠳᠦᠭᠦᠴᠯᠡᠮᠳᠦᠭᠦ почтительный к старшим.

**ДҮҮЧЛЭМДЭГ** ᠳᠦᠭᠦᠴᠯᠡᠮᠳᠡᠭ дүүчлэмтгий-г үз.

**ДҮҮЧЛЭМДЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠴᠯᠡᠮᠳᠡᠬ дүүчлэх-ийг үз.

**ДҮҮЧЛЭМТГИЙ** ᠳᠦᠭᠦᠴᠯᠡᠮᠳᠡᠭᠢᠶ внимательно относящийся к младшим.

**ДҮҮЧЛЭХ** ᠳᠦᠭᠦᠴᠯᠡᠬ 1. быть почтительным, внимательным по отношению к старшим по возрасту; уважать старших, пожилых; 2.

**дүүчлэхүй**-г үз.

**ДҮҮЧЛЭХҮЙ** ᠳᠦᠭᠦᠴᠯᠡᠬᠦᠬᠦᠢ почтение, уважение, внимание к старшим по возрасту.

**ДҮШТ** ᠳᠦᠰᠢᠲᠦ: **дүштийн оронд гарах** хэлц. чрезмерно радоваться.

**ДЭ** ᠳᠡ тө., зурх. малая лошадь; **бүрвабэлгүни**-ийг үз.

**ДЭВ I** ᠳᠡᠪ дэнж-ийг үз.

**ДЭВ II** 1) разряд, степень; **зэрэг дэв** хорш. степень, разряд, ступень, классификация;

**түшмэлийн дэв** степень чиновника; **дэв дэвээр** одно за другим; всё больше и больше;

**дэв дэвээр дэвших** повышаться в чинах; подыматься со ступеньки на ступеньку; 2)

**ступени** (у крыльца).

**ДЭВ III** **дэ** – гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “дэ”): **ДЭВ**

**дэлгэр** очень пространный.

**ДЭВ IV** быстро, моментально.

**ДЭВГЭЛҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дэвгэлэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВГЭЛЭХ** ᠳᠡᠪᠭᠡᠯᠡᠬ дэвгэнэх-ийг үз.

**ДЭВГЭНҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дэвгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВГЭНҮҮР** ᠳᠡᠪᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠷ лёгкий в движении (о человеке).

**ДЭВГЭНЭХ** ᠳᠡᠪᠭᠡᠨᠡᠬ быть в радостном оживлении; **быть лёгким** (в движении, походке).

**ДЭВГЭНЭЧИХЭХ** ᠳᠡᠪᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬ дэвгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭВДГЭНҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дэвдгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВДГЭНЭХ** ᠳᠡᠪᠳᠦᠭᠡᠨᠡᠬ дэвгэнэх-ийг үз.

**ДЭВДРҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠳᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дэвдрэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВДРЭХ** ᠳᠡᠪᠳᠦᠷᠡᠬ дэвдчих-ийг үз.

**ДЭВДЧИХ** ᠳᠡᠪᠳᠦᠴᠢᠬ 1. 1) протираться (о копытах), прихрамывать; 2) летать, касаясь земли (о птицах); летать бреющим полётом;

**дэвдрэн нисэх** летать, касаясь земли; 3) шилж. растеряться, суетиться; 2. **дэвдчихүй**-г үз.

**ДЭВДЧИХҮЙ** ᠳᠡᠪᠳᠦᠴᠢᠬᠦᠬᠦᠢ прихрамывание (животного – от изнашивания копыт).

**ДЭВДЧҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠳᠦᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дэвдчих-ийн үйлдүүл.

**ДЭВДЧЭЭ** ᠳᠡᠪᠳᠦᠴᠡᠭᠡ растерянный, суетливый.

**ДЭВЖИЛ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠯ сдвиг, рост, развитие.

**ДЭВЖИЛТ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠯᠲᠦ дэвжих 2.-ийг үз.

**ДЭВЖИХ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠬ 1. 1) подрастать, подниматься; расти, развиваться;

поправляться; крепнуть; 2) разворачиваться; развёртываться; **дэвжин дэжих** хорш.

развиваться; 2. **дэвжихүй**-г үз.; 3. **развитой**.

**ДЭВЖИХҮЙ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠬᠦᠬᠦᠢ рост, развитие.

**ДЭВЖЛЭГ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠯᠡᠭ дэвжил-ийг үз.

**ДЭВЖҮҮЛЭЛ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠯ развёртывание.

**ДЭВЖҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬ дэвжих-ийн үйлдүүл.

1. 1) поднимать, возвышать, повышать; выращивать, воспитывать; 2) разворачивать, развёртывать; 2. **дэвжүүлэхүй**-г үз.

**ДЭВЖҮҮЛЭХҮЙ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠦᠢ разворачивание, развёртывание; **аж ахуйгаа дэвжүүлэхүй**

развёртывание хозяйства.

**ДЭВЖЭЭ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠭᠡ 1) площадка; плац; **сурын дэвжээ**

площадка для стрельбы из лука; 2) нары; 3) ринг; 4) подстил; **унгасны дэвжээ**

старый войлок, подстилаемый под шерстью (при валении войлока).

**ДЭВЖЭЭГҮЙ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠭᠡᠭᠦᠢ 1) без площадки; 2) не развёртывающийся, не развивающийся.

**ДЭВЖЭЭНИЙ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠨᠢᠶ дэвжээ(н)-ий харьяал.

**дэвжээний шүүгч** б.т. секундонт.

**ДЭВЖЭЭТЭЙ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ с площадкой, рингом.

**ДЭВЖЭЭХ** ᠳᠡᠪᠵᠢᠭᠡᠬ дэвжүүлэх-ийг үз.

**ДЭВЛҮҮР** ᠳᠡᠪᠯᠦᠭᠦᠷ опухало.

**ДЭВЛЭГ** ᠳᠡᠪᠯᠡᠭ взмах (крыльями или руками).

**ДЭВЛҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ дэвлэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВЛЭХ** ᠳᠡᠪᠯᠡᠬ 1) дэвэх-ийн олонтаа., махатъ крыльями; 2) разливаться, подниматься; 3) бить ключом (о воде); 4) бурлить, сильно кипеть.

**ДЭВЛЭЭ** ᠳᠡᠪᠯᠡᠭᠡ 1) шувуу. род болотной птицы; 2) амьт. новорождённый зайчонок.

**ДЭВРҮҮ** ᠳᠡᠪᠷᠦᠭᠦ романтический, с энтузиазмом; **дэврүү сэтгэл** романтизм, энтузиазм.

**ДЭВРҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэврэх-ийн үйлдүүл., разжигать; преувеличивать, обострять; **хэрүүл маргаан дэврүүлэх** обострять ссоры.

**ДЭВРҮҮН** **ᠳᠡᠪᠷᠦᠭᠦᠨ** возбуждённый, с энтузиазмом.

**ДЭВРЭХ** **ᠳᠡᠪᠷᠡᠬᠡ** 1) разливаться, расплываться; 2) перекипать; разжечься, убежать; **сүү дэврэв** молоко убежало; 3) подниматься, возрастать (в цене); **гаарах-ыг** үз.; 4) впадать в истерику; быть возбуждённым.

**ДЭВРЭЭ** **ᠳᠡᠪᠷᠡᠭᠡ** дэврүү-г үз.

**ДЭВРЭЭХ** **ᠳᠡᠪᠷᠡᠭᠡᠬᠡ** дэврэх-ийн үйлдүүл., разжечь; разгорячить; обострять.

**ДЭВРЭЭЧ** **ᠳᠡᠪᠷᠡᠭᠡᠴᠢ** истерик; истеричный, возбуждённый.

**ДЭВС(ЭН)** **ᠳᠡᠪᠰᠡ** 1) подушка (на седле); седельная подушка, седёлка; 2) тебенёк; **дэвсэг-ийг** үз.

**ДЭВСГЭНҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** дэвсгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВСГЭНЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠨᠢᠬᠡ** 1) подстилать что-л. вместо седельной подушки; 2) шилж. заискивать; умолять.

**ДЭВСГЭР** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠷ** 1) подстилка, постилка; матрац, настил, тюфяк; дорожка; **банзан дэвсгэр** дощатый настил; **дэр дэвсгэр** хорш. постель; **зөөлөн дэвсгэр** мягкая постель; **олбог дэвсгэр** хорш. тюфяк, подушка для сидения, коврики и подстилки; **ор дэвсгэр / хөнжил дэвсгэр** хорш. постельные принадлежности, постель; ложе; **ор дэвсгэр засах** застилать постель; **өдөн дэвсгэр** пуховик; **пүрштэй дэвсгэр** пружинный матрац; **хялгасан дэвсгэр** волосяной тюфяк; **шалны дэвсгэр** половик; **ширдэг дэвсгэр** хорш. тюфяк, матрац; **эсгий дэвсгэр** войлочный тюфяк; **дэвсгэр дулаацуулах** согреть постель; **дэвсгэр нэгдэх а)** вступать в брак; б) жить; **дэвсгэр согсорго** подстилка под тюфяком; 2) основание, основа, фундамент, почва; **суурь дэвсгэр** хорш. основа, основание, база, фундамент; **дэвсгэр мод** палуба; опалубка (крыши); 3) фон; грунт; поле; **зургийн дэвсгэр засах** грунтовать; **хөх дэвсгэртэй** на синем фоне; **дэвсгэр зураг** план; **хотын дэвсгэр зураг** план города; **дэвсгэр өнгө фон**; **дэвсгэр хөг** хөгжим. тональность; 4) достоинство, ценность (ценных бумаг); **аравтын дэвсгэр** бумажный денежный знак достоинством в десять тугриков, десятитугриковая купюра; **зээллэгийн томоохон дэвсгэр** крупная купюра займа; 5) пространство, площадь; территория; плацдарм, театр (военных действий); **дайн байлдааны дэвсгэр** театр военных действий; плацдарм; **дэвсгэр газар / дэвсгэр нутаг / нутаг дэвсгэр** хорш. территория, площадь; район; **манай нутаг дэвсгэр дээр** на нашей территории; **нутаг дэвсгэрийн байдлаар** в

зависимости от местных условий; **дэвсгэр нутгийн харьяагаар нь** по районам, территориально; 6) монг. бичг. **дэвсгэр үсэг** конечная согласная буква закрытого слога (в монгольской письменности).

**ДЭВСГЭРГҮЙ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠦᠢ** 1) не имеющий ковра, подстилки; 2) шилж. неосновательный; неподготовленный.

**ДЭВСГЭРИЙН** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠷᠢᠶᠢᠨ** дэвсгэр-ийн харьяал., 1) матрацный, тюфячный; **дэвсгэрийн өнцөг а)** край матраца; б) угол в плане; 2) территориальный; **нутаг дэвсгэрийн** территориальный.

**ДЭВСГЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠷᠯᠦᠯᠡᠬᠡ** дэвсгэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВСГЭРЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ** 1) подстилать, подкладывать что-л., расстилать; 2) пользоваться чем-л. в качестве подстилки, тюфяка, ковра; 3) делать фон, грунт; мостить, замостить; 4) монг. бичг. присоединять суффикс, состоящий из согласного; **дэвсгэрлэн орох** присоединяться к основе (о согласном в монгольской письменности).

**ДЭВСГЭРТЭЙ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠷᠲᠡᠢ** 1) имеющий ковёр, подстилку; 2) шилж. основательный; подготовленный; 3) имеющий территорию; 4) хэл.зүй. оканчивающийся на согласный закрытого слога.

**ДЭВСЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠯᠦᠯᠡᠬᠡ** дэвслэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВСЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠯᠡᠬᠡ** дэвсэх II-ийн олонтаа., всё время топтать, растаптывать, притаптывать.

**ДЭВСМЭЛ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠮᠡᠯ** настланный; мощёный; **дэвсмэл зам** гать; брусчатка.

**ДЭВСРЭГ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠷᠡᠭ** яриа. **дэвсгэр-ийг** үз. **ДЭВСҮҮЛЭХ I** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ I** дэвсэх-ийн үйлдүүл.; 2) велеть постелить;

**ДЭВСҮҮЛЭХ II** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ II** быть притоптанным, придавленным.

**ДЭВСЧИХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠴᠢᠬᠡ** дэвсэх II-ийн олонтаа., притаптывать, постукивать ногою; **дэвсчих бүжиг** трепак.

**ДЭВСЧҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэвсчих-ийн үйлдүүл., дать возможность притаптывать.

**ДЭВСЭГ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭ** плато, терраса, уступ, склон, скат.

**ДЭВСЭГДЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** дэвсэх-ийн үйлдэгд., настилаться; быть настилаемым, быть мощёным, заливаться (асфальтом).

**ДЭВСЭГНЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** скакать, подпрыгивать, топать.

**ДЭВСЭГТЭЙ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠳᠡᠢ** уступчатый, с террасой; **шаталсан дэвсэгтэй** уступчатый.

**ДЭВСЭГЧ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠳᠡᠴᠢ** укладчик.

**ДЭВСЭЛХИЙЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠭᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** слегка притоптать, притаптывать.

**ДЭВСЭХ I** **ᠳᠡᠪᠰᠡᠬᠡ I** 1) стлать, расстилать ковёр, подстилку; подкладывать что-л. под себя;

раскладывать что-л. на полу, на земле; настилать, выкладывать, мостить; разостлать; **банз дэвсэх** настлать досок; **дэвсгэр дэвсэх** разостлать подстилку; **газар дэвсгэр дэвсэх** расстилать подстилку прямо на земле, на полу; **цагаан даавуу дэвсэж өгөх** подстилать простыню; **намагт мод дэвсэх** гатить; **сүрэл дэвсэх** настилать солому; **гудамжинд тайрдас дэвсэх** торцевать мостовую; **гудамжинд чулуу дэвсэх** мостить улицу булыжником, щебнем; **чулуу дэвссэн гудамж** мощёная улица; **шалан дээр хивс дэвсэх** разостлать, застлать пол ковром; **битүү хивс дэвсэх** устилать пол коврами; 2) шилж. заискивать; умолять, просить; **хормой дэвсэх** хэлц. просить, умолять; **хэл дэвсэх** заискивать.

**ДЭВСЭХ II** ᠳᠡᠪᠰᠡᠬᠡ 1) топать, стучать ногою; **гутлын өсгийгөөр дэвсэх** притопнуть; **хөлөөрөө дэвсэх** затопать ногой; **дэвсэж бүжиглэх** плясать притопывая; **дэвсэн дэвсэн харайх** бежать, скакать большими прыжками; 2) топтать, придавливать(ногой); **няц дэвсэх / хага дэвсэх** растаптывать.

**ДЭВТМЭЛ** ᠳᠡᠪᠲᠦᠮᠡᠯᠢ размоченный (в жидкости), пропитанный (чем-л. жидкостью); разбухший; **дэвтмэл хамар** красный нос (у пьяницы).

**ДЭВТРИЙН** ᠳᠡᠪᠲᠦᠷᠢᠶᠢᠨ дэвтэр-ийн харьяал., **дэвтрийн гадар** обложка, суперобложка, переплёт (книги); **дэвтрийн нүүр** заглавный лист, обложка тетради, книги; **дэвтрийн товхиос** нитки, которыми сшита книга; **дэвтрийн хавтас** обложка тетради, переплёт.

**ДЭВТРЭХ** ᠳᠡᠪᠲᠦᠷᠡᠬᠡ дэвтчих-ийг үз.

**ДЭВТЧИХ** ᠳᠡᠪᠲᠦᠳᠢᠬᠡ дэвтэх-ийн нэгэнтээ, 1) мокнуть, размокать, промокнуть; 2) протираться (о копытах); 3) летать, касаясь земли (о птицах); **дэвдчих-ийг** үз.

**ДЭВТЭГШИХ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠭᠰᠢᠬᠡ постепенно разбухать, размягчаться.

**ДЭВТЭГШҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠢ дэвтэгших-ийн үйлдүүл.

**ДЭВТЭЛ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠯᠡ размачивание, пропитывание; мочение; размягчение; то, что получается от размачивания; солод.

**ДЭВТЭЛГҮЙ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠯᠡᠭᠦᠢ · ᠳᠡᠪᠲᠡᠯᠡ ᠶᠡᠭᠦᠢ не промокая.

**ДЭВТЭЛГЭ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠯᠡᠭᠡ 1) размачивание, пропитывание; 2) жидкая каша, размазня, ферментированное зерно (рис, ячмень, овёс, употребляемые в Тибете вместо солода для варки пива).

**ДЭВТЭНГЭШИЛ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠨᠭᠡᠰᠢᠯᠢ размокаемость.

**ДЭВТЭНГЭШИХ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠨᠭᠡᠰᠢᠬᠡ постепенно промокать, размягчаться.

**ДЭВТЭНГЭШҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠨᠭᠡᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠢ дэвтэнгэших-ийн үйлдүүл.

**ДЭВТЭР** ᠳᠡᠪᠲᠡᠷ ge. 1) тетрадь; блокнот; книжка; **ангийн бүртгэлийн дэвтэр** классный журнал; **данс дэвтэр** хорш. журнал, реестр;

**зургийн дэвтэр** тетрадь для рисования; **ноотны дэвтэр** нотная тетрадь; **өврийн дэвтэр** записная книжка; **падааны дэвтэр** квитанционная книга; **тэмдэглэлийн дэвтэр** записная книжка, блокнот; **ухуулагчийн дэвтэр** блокнот агитатора; **үнэмлэх дэвтэр** билет, удостоверение; **хичээлийн дэвтэр** ученическая (үгчил. учебная) тетрадь; **хээрийн дэвтэр** цэрэг. полевая книжка; 2) брошюра, книга; том, часть (сочинения), выпуск; **доод дэвтэр** последний том в двух и трёхтомных изданиях; **дэд дэвтэр** вторая книга; второй том; **дээд дэвтэр / тэргүүн дэвтэр** первый том, выпуск; **ном дэвтэр** хорш. литература (как печатная продукция); **унших дэвтэр** книга для чтения, хрестоматия.

**ДЭВТЭРЛҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дэвтэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВТЭРЛЭГЧ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠷᠯᠡᠭᠴᠢ брошюровщик, переплётчик.

**ДЭВТЭРЛЭХ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠷᠯᠡᠬᠡ сшивать в тетрадь; переплетать; брошюровать.

**ДЭВТЭРЧ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠷᠡᠳᠢ архивариус; библиотекарь.

**ДЭВТЭСХИЙХ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠳᠡᠰᠢᠬᠡᠶᠡᠬᠡ слегка размокнуть, слегка промокнуть, пропитаться, отсыреть.

**ДЭВТЭХ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠬᠡ 1) пропитываться (жидкостью), сыреть, промокать, размягчаться; размокать; мякнуть, разбухать; **торх дэвтлээ** бочка забухла; **гутлын ул дэвтэв** подошвы размокли; **халуун усанд дэвтэх** распариваться; 2) шилж. опуститься (о пьянице).

**ДЭВТЭЭГЭЭГҮЙ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠳᠡᠭᠡᠭᠦᠢ 1) не размоченный, не пропитавшийся (жидкостью); 2) шилж. не втянувшийся, непривыкший, неопытный, неискушённый.

**ДЭВТЭЭЛ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡ размачивание, мочение; **агаарын дэвтээл** пар от дыхания; **усан дэвтээл** пар воды, горячая ванна; **хүхрийн дэвтээл** пары серы (медицинское средство); **ДЭВТЭЭЛД оруулах** размачивать, мочить.

**ДЭВТЭЭЛЭГ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ мочка.

**ДЭВТЭЭР** ᠳᠡᠪᠲᠡᠳᠡᠭᠡᠷ 1. свихнувшийся, беспутный, опустившийся (о пьянице); **ДЭВТЭЭР болох** свихнуться с пути, опуститься; 2) размоченный; пропитавшийся; 2. размоченное вещество; **дэвтээр гурил** клейстер, крахмал.

**ДЭВТЭЭСЭН** ᠳᠡᠪᠲᠡᠳᠡᠭᠡᠰᠡᠨ мочёный; **дэвтээсэн алим** мочёные яблоки.

**ДЭВТЭЭХ** ᠳᠡᠪᠲᠡᠳᠡᠬᠡ дэвтэх-ийн үйлдүүл., пропитывать (жидкостью), подмачивать, промачивать, размягчать, размачивать, мочить (в воде), увлажнять, намачивать; орошать; **арьс дэвтээх** отмочить кожу; **бороо газар дэвтээв** дождь увлажнил землю; **усанд дэвтээх** пропитывать водой, размачивать в воде; **дотуур хувцас усанд дэвтээх** замачивать бельё; **дэвтээж хуулах**

отмачивать; **ЭЛГИЙ НЬ ДЭВТЭЭХ** хэлц. души не чаять, находить утешение в ком-чём-л.; осушать слёзы; **ЭНГЭРЭЭ ДЭВТЭЭХ** хэлц. плакать в жилетку, лить слёзы.

**ДЭВТЭЭЧИХЭХ** **ᠳᠡᠪᠲᠡᠭᠡᠬᠡ** дэвтээх-ийн нэгэнтээ, мочить, замачивать.

**ДЭВҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэвэх-ийн үйлдүүл., заставить махать.

**ДЭВҮҮР I** **ᠳᠡᠪᠦᠷ** веер, опахало; **дэвүүрээр дэвэх** размахивать веером; **дэвүүрийн гадар бумага** или материя, наклеиваемая на спицы веера; **дэвүүрийн тэнхлэг шпенёк, гвоздь, скрепляющий спицы веера; дэвүүрийн унжилга** привески у веера; **дэвүүрийн хавис** спицы веера; **† салхин дэвүүр** ветреная голова.

**ДЭВҮҮР II** решето, веялка, лоток (для очистки зерна).

**ДЭВҮҮР III** шавж. большая оранжевая бабочка.

**ДЭВҮҮРДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэвүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВҮҮРДЭГЧ** **ᠳᠡᠪᠦᠷᠳᠡᠭᠴ** лицо, обмахивающее веером.

**ДЭВҮҮРДЭХ** **ᠳᠡᠪᠦᠷᠳᠡᠬᠡ** обмахиваться, обмахивать веером.

**ДЭВХЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэвхлэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВХЛЭГ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠯᠡᠭ** сходня.

**ДЭВХЛЭГЧИН** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠯᠡᠭᠴᠢᠨ** матросы, следящие на судне за сходнями.

**ДЭВХЛЭСХИЙХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠯᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** слегка подскакивать, подпрыгивать.

**ДЭВХЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠯᠡᠬᠡ** 1) перепрыгивать, перескакивать на ходу с одной лошади на другую; 2) перепрыгивать; 3) прыгать, скакать.

**ДЭВХРҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэвхрэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВХРЭГ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠭ** амьт. кузнечик; **дэвхрэг царцаахай** шавж. кобылка; саранча (не летающая).

**ДЭВХРЭЛ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠯ** скачок, прыжок.

**ДЭВХРЭЛТ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠯᠲ** дэвхрэх 2.-ийг үз.

**ДЭВХРЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠬᠡ** 1. спрыгивать, соскакивать; запрыгать; бросаться вниз; **довжоон дээрээс дэвхрэх** спрыгнуть с крыльца; **харайн дэвхрэх** скакать, прыгать; **дэвхэрч буух** спрыгивать, спрыгнуть; спускаться, бросаться вниз (с высоты); **дэвхэрч цовхрох** хорш. прыгать; **дэвхэрч явагч а)** прыгающий, прыгун, попрыгунья; б) обезьяна; лягушка; 2. дэвхрэхүй-г үз.

**ДЭВХРЭХҮЙ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠬᠡᠬᠦᠢ** спрыгивание, прыжок, скачок.

**ДЭВХЦҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэвхцэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВХЦҮҮР** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠴᠦᠭᠦᠷ** прыгающий.

**ДЭВХЦЭЛ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠴᠡᠯ** прыгание, скакание; пляска.

**ДЭВХЦЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠴᠡᠬᠡ** подпрыгивать, припрыгивать, все время прыгать; поскокать; **баярлан дэвхцэх** прыгать, скакать, подскокить от радости; **дороо дэвхцэх** топтаться на одном месте; **тэврэлдэн дэвхцэх** прыгать обнявшись с кем-л.; **дэвхцэж гүйх** идти вприпрыжку; подпрыгивать; **дэвхцэж явах** идти, припрыгивая; **дэвхцэн харайлах** перескакивать (с места на место), перепрыгивать (с дерева на дерево); прыгать, подпрыгивать.

**ДЭВХЦЭЦГЭЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** дэвхцэх-ийн олноор үйлдэх., подпрыгивать, припрыгивать, поскокать (о многих).

**ДЭВХЭРЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠯᠡᠬᠡ** 1) прыгать, скакать; плясать; 2) опекавать, присматривать; нянчить, ласкать (детей); 3) хуучир. делать гряды, палисадник.

**ДЭВХЭРЦГЭЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** спрыгивать (о многих).

**ДЭВХЭРЧИХЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** дэвхрэх-ийн нэгэнтээ., спрыгивать.

**ДЭВХЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠬᠡ** вскакивать, вспрыгивать на что-л.

**ДЭВХЭЦЧИХЭХ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠴᠡᠭᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** дэвхцэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭВХЭЭ** **ᠳᠡᠪᠬᠡᠬᠡ** дэвээ-г үз.

**ДЭВЦГЭЭХ** **ᠳᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** дэвэх-ийн олноор үйлдэх., махать, размахивать.

**ДЭВЧИХЭХ** **ᠳᠡᠪᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** дэвэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭВШИГДЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠢᠭᠳᠡᠬᠡ** дэвших-ийн үйлдэгд.

**ДЭВШИЛ** **ᠳᠡᠪᠰᠢᠯ** 1) подъём, рост, сдвиг, повышение; 2) достижение; 3) прогресс; **нийгмийн дэвшил** социальный прогресс; **шинжлэх ухаан техникийн дэвшил** научно-технический прогресс; 4) фаза, этап; 5) тоо. прогрессия; **өсөх дэвшил** возрастающая прогрессия.

**ДЭВШИЛГҮЙ** **ᠳᠡᠪᠰᠢᠯᠭᠦᠢ** не продвигаясь вперёд, без продвижения.

**ДЭВШИЛТ I** **ᠳᠡᠪᠰᠢᠯᠲᠤ** прогрессивный; передовой; **тэргүүний дэвшилт арга барил** передовые методы; **дэвшилт өөрчлөлт** сдвиг, достижение, подъём, рост; **дэвшилт хүн төрөлхтөн** прогрессивное человечество; **дэвшилт хүч** прогрессивные силы.

**ДЭВШИЛТ II** возвышение, выдвигание; продвижение вперёд, прогресс; **дэвшилт бүтээл** хорш. достижение; **дэвшилт өөрчлөлт** хорш. сдвиг, достижение, подъём, рост.

**ДЭВШИЛТТЭЙ** **ᠳᠡᠪᠰᠢᠯᠲᠤᠲᠡᠢ** дэвшилт I-ийг үз.

**ДЭВШИЛТЭЙ** **ᠳᠡᠪᠰᠢᠯᠲᠤᠲᠡᠢ** дэвшилттэй-г үз.

**ДЭВШИЛТЭТ** **ᠳᠡᠪᠰᠢᠯᠲᠤᠲᠡᠲ** дэвшилттэй-г үз.

**ДЭВШИЛХИЙЛЭХ** **ᠳᠡᠪᠰᠢᠯᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ** переходить с места на место, быть непоседливым, ходить взад и вперёд.

**ДЭВШИХ** ᠳᠡᠪᠰᠢᠬᠤ 1. 1) подниматься, восходить; 2) продвигаться вперёд, переходить, перемещаться, возвышаться, выдвигаться; **анги дэвших** переходить в следующий класс; **тушаал дэвших а)** повышаться по должности, сделать карьеру; б) карьера; **тэнгэрт дэвших** возноситься на небо (т.е. умирать); **чанагш дэвших / урагш дэвших** продвигаться вперёд, идти вперёд, по пути прогресса; развиваться; **дэвшин орох** вступать, переходить; поступать, атаковать; продвигаться вперёд, идти вперёд; развиваться; **дэвшин хөгжих** развиваться, расти; 3) прогрессировать; 2. **дэвшихүй**-г үз.

**ДЭВШИХҮЙ** ᠳᠡᠪᠰᠢᠬᠤᠬᠡᠭᠢ продвигание, прогресс.

**ДЭВШЛЭХ** ᠳᠡᠪᠰᠢᠯᠡᠬᠤ всё время продвигаться, подниматься всё выше; **шунахайран дэвшлэх** покушаться, зариться.

**ДЭВШҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠡᠯᠡᠬᠤ дэвших-ийн үйлдүүл. 1. 1) выдвигать на работу; продвигать вперёд; 2) поднимать, возвышать; 3) переводить, перемещать; **тэвх дэвшүүлэх** укреплять подставку под струнами; **дэвшүүлэн оруулах** подтягивать, втягивать; 4) повышать (в звании, чине, по должности); **асуудал дэвшүүлэх** выдвигать вопрос; **болзол дэвшүүлэх / болзол тавих** выдвигать условия; **нэр дэвшүүлэх** выдвигать чью-л. кандидатуру; **тушаалд дэвшүүлэх** выдвигать на должность; представлять к повышению по службе; **удирдах ажилд дэвшүүлэх** выдвигать на руководящую работу; **цол зэрэг дэвшүүлэх** повышать в чине; **дэвшүүлэх бичиг** докладная записка, доклад (высшей инстанции); 2. **дэвшүүлэхүй**-г үз.

**ДЭВШҮҮЛЭХҮЙ** ᠳᠡᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠡᠯᠡᠬᠤᠬᠡᠭᠢ повышение.

**ДЭВШЧИХЭХ** ᠳᠡᠪᠰᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ дэвших-ийн нэгэнтээ.

**ДЭВЭГ** дуг; альпийские луга; **дэвээ I**-г үз.

**ДЭВЭГЛҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠭᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤ дэвэглэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВЭГЛЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠭᠯᠡᠬᠤ перепрыгивать, перескакивать с одной лошади на другую.

**ДЭВЭГНҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ дэвэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВЭГНЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠤ 1) быть лёгким в движениях; 2) прыгать, скакать (от радости).

**ДЭВЭЛ I** ᠳᠡᠪᠡᠯᠤ взмах; **бүргэдийн дэвэл** орлиный взмах.

**ДЭВЭЛ II** ᠳᠡᠪᠡᠯᠤ бичг. **дээл**-ийг үз.

**ДЭВЭЛГЭ** ᠳᠡᠪᠡᠯᠦᠭᠡ 1) взмах, размахивание (крыльями); 2) веяние (зерна).

**ДЭВЭЛЗҮҮ** ᠳᠡᠪᠡᠯᠤᠵᠢᠭᠦ порхающий, лёгкий.

**ДЭВЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠯᠤᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤ дэвэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭВЭЛЗЧИХЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠯᠤᠵᠢᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ дэвэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭВЭЛЗЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠯᠤᠵᠡᠬᠤ дэвэгнэх-ийг үз.

**ДЭВЭЛТ** ᠳᠡᠪᠡᠯᠤᠲᠤ дэвэх 2.-ийг үз.

**ДЭВЭЛХИЙЛЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠤ помахивать, размахивать (крыльями, веером).

**ДЭВЭН I** ᠳᠡᠪᠡᠨᠢ: **дэвэн дэвэн** хорш. помахивая, размахивая (крыльями).

**ДЭВЭН II** ᠳᠡᠪᠡᠨᠢ: **дэвэн дэлхий** хорш. весь мир.

**ДЭВЭР** ᠳᠡᠪᠡᠷ ᠑ кувшин; ваза; сосуд с носиком, чайник.

**ДЭВЭРГҮҮ** ᠳᠡᠪᠡᠷᠭᠦᠭᠦ цилиндрический сосуд.

**ДЭВЭРГЭГЧ** ᠳᠡᠪᠡᠷᠭᠡᠭᠦᠭᠦᠴᠢ **дэвэргэх**-ийн үйлт., **дайныг дэвэргэгч** поджигатель войны; **сүү эс дэвэргэгч** молокосторож.

**ДЭВЭРГЭН** ᠳᠡᠪᠡᠷᠭᠡᠨ / **дэврүүн**-г үз.

**ДЭВЭРГЭХ** **дэврээх**-ийг үз., **дэвэргэж** магах перехвалить; ~ воскурить фимиам.

**ДЭВЭРЧИХЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ **дэврэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭВЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠬᠤ 1) махать, замахать; размахивать, расправлять крылья, порхать; **далавчаа дэвэх** размахивать крыльями; **дэвүүрээр дэвэх** махать веером; **жигүүрээ дэвэх** махать крыльями; 2) веять (напр. зерно); 3) трепаться; **дэвэх дэврэх** хорш. трепаться.

**ДЭВЭЭ I** ᠳᠡᠪᠡᠭᠡᠢ болотистое место, сырая местность (поросшая сочной пойменный травой); пойменный луг; **дэвээ газар** низина, болото; **дэвээ өвс** болотная трава, осока; **дэвээний цахирам** ург. водяной ирис, касатик.

**ДЭВЭЭ II** инструмент в виде долотца.

**ДЭВЭЭ III** диваа-г үз.

**ДЭВЭЭРЭХ** ᠳᠡᠪᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠤ стекаться, скопляться, ходить толпою, гурьбою.

**ДЭВЭЭТ** ᠳᠡᠪᠡᠭᠡᠲᠤ болотистый, сырой, поросший сочной травой.

**ДЭГ I** ᠳᠡᠭᠢ тө. 1) порядок, распорядок; **дэг алдах а)** терять этикет; б) диссонировать; **дэг ёс** хорш. порядок, регламент; этикет; **дэг журам** хорш. порядок, распорядок; **дэг журам сахих** соблюдать порядок, следить за порядком; **дэг эвдэх** нарушать этикет; 2) школа; **Даа хүрээний дэг** урлаг. ургинская (столичная) школа; **бүжгийн дэг** па, школа танца.

**ДЭГ II** ᠳᠡᠭᠢ: **дэг дуг** хорш. дрёма; **дэг дуг нойр** дремота, неглубокий сон; **дэг дуг нойртой** невыспавшийся, сонный, спросонья; **дэг дуг хийх** одним ухом спит, другим – слышит.

**ДЭГ III:** **дэг дуг газар** неровная местность, ухабы.

**ДЭГГҮЙ** ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢ ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠨ невоспитанный.

**ДЭГГҮЙДҮҮ** ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠢᠨ ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢ-н багас., доволно невоспитанный.

**ДЭГГҮЙДҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠢᠨᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠨ ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢдэх-ийн үйлдүүл., распустить, дать волю.

**ДЭГГҮЙДЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ своевольничать, шалить.

**ДЭГГҮЙТҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠦᠢᠨ ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠢтэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭГГҮЙТЭХ** ᠳᠡᠭᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠤ · ᠳᠡᠭᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠤ **БЫТЬ** своевольным; проявлять невоспитанный характер.

**ДЭГГҮЙХЭН** ᠳᠡᠭᠭᠦᠢᠬᠡᠨ · ᠳᠡᠭᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠤ **дэггүй-н** багас., чрезмерно невоспитанный.

**ДЭГДИ** ᠳᠡᠭᠳᠢ / ург. горечавка бородатая; **цэнхэр дэгд** ург. Горечавка синяя.

**ДЭГД II** слишжом, чересчур, очень, весьма.

**ДЭГДГЭНҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠤ **дэгдгэнэх-ийн** үйлдүүл., поднимать противника в воздухе (в национальной борьбе).

**ДЭГДГЭНҮҮР** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠷ **1. 1)** легкомысленный, несерьёзный; **2)** порывистый; **2.** ветреный, вертопрах;

**дэгдгэнүүр хүн** попрыгун; юла, носеда.

**ДЭГДГЭНЭ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠨᠡ / ᠨ ург. ломатигониум.

**ДЭГДГЭНЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠨᠬᠡ **1)** порхать, быть лёгким (в походке, поведении), взлетать, подниматься; **2)** быть ветреным, легкомысленным, несерьёзным; **3)** быть подвижным, лёгким в движениях; юлить; **4)** дрожать, трястись; **дэгдгэнэн дагдганан** хорш. дрожжа, тряссясь; с дрожью.

**ДЭГДГЭР** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠷ **1)** узкий, короткий, стеснённый (об одежде); **2)** порхающий, лёгкий.

**ДЭГДГЭРДҮҮ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ **дэгдгэр-ийн** багас., **1)** узенький, коротенький; **2)** довольно лёгкий.

**ДЭГДГЭРХЭН** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **дэгдгэр-ийн** багас., **1)** чересчур коротенький; **2)** чересчур лёгкий.

**ДЭГДИЙЛГЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **дэгдийх-ийн** үйлдүүл.

**ДЭГДИЙХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠢᠬᠤ становиться коротким; **дэгдийх-ийг** үз.

**ДЭГДЛҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠯᠦᠭᠡᠬᠤ **дэгдлэх-ийн** үйлдүүл.

**ДЭГДЛЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠯᠡᠬᠤ **1)** делать что-л. больше, чем нужно (не в пользу дела, во вред); переборщить; **2)** отдавать предпочтение, ставить кого-л. высоко; **3)** подсказывать, прыгать с шестом в руках.

**ДЭГДМЭЛ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠮᠡᠯ **1)** порхающий; **2)** порывистый.

**ДЭГДРЭГ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠷᠭᠡᠭ порхающий.

**ДЭГДРЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠷᠭᠡᠬᠤ порхать, летать (о птицах).

**ДЭГДҮҮЛ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯ **дэгдүүр-ийг** үз.

**ДЭГДҮҮЛЭЙ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠢ прыгунчик, попрыгунчик.

**ДЭГДҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **дэгдэх-ийн** үйлдүүл., поднимать вверх; начинать дело, снова поднимать, вновь затевать, поднимать на ноги, возвращать; разжигать (ссору, войну и т.д.); взвинчивать.

**ДЭГДҮҮР** ᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠷ **1)** бумажный змей; **дэгдүүр нисгэл / цаасан шувуу** бумажный змей, воздушный змей; взлёт; **2)** аэростат.

**ДЭГДЧИЛЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠤ **относиться** к кому-л. с крайним почтением, уважением; благоговеть **перед** кем-л.

**ДЭГДЧИХЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **дэгдэх-ийн** нэгэнтээ.

**ДЭГДЭЛ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠯ **взлёт; дэгдэл салхи** вихрь. **ДЭГДЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **дэгдэлзэх-ийн** үйлдүүл.

**ДЭГДЭЛЗҮҮР** ᠳᠡᠭᠳᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠷ подвижный; подвижной; **дэгдэлзүүр хүүхэд** подвижный ребёнок.

**ДЭГДЭЛЗЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠤ порхать, взлетать, быстро двигаться; **дэгдэлзэн босох** подниматься вверх, взлетать; **дэгдгэнэх-ийг** үз.

**ДЭГДЭМХИЙ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠮᠬᠢᠢ **летучий; дэгдэмхий хий** летучий газ.

**ДЭГДЭНГИ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠨᠭᠢ порхающий.

**ДЭГДЭНЭ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠨᠡ / ᠨ шувуу. птенец перепёлки.

**ДЭГДЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠤ **1)** взлетать, подниматься вверх, всплывать, держаться на поверхности; **агаараар дэгдэх** взлетать, держаться на поверхности; **хийд дэгдэн одох** улетучиваться; **хуйлран дэгдэх** взвиваться; **дэгдэн нисэх** взлетать (о птице); взвиваться; **2)** прыгать, бегать; **үсэрч дэгдэх** хорш. прыгать, бегать; **дэгдээд дэгдээд** хорш. скакать, прыгать на одной ноге; вспорхнуть; **3)** возникать, начинаться; вспыхивать, распространяться; **дайн дэгдэв** вспыхнула война; **тахал дэгдэв** вспыхнула эпидемия; **цуурхал дэгдэв** распространилась молва, пошли, появились слухи; **ангид бөөн шуугиан дэгдэв** поднялся шум гам в классе; **үүнээс болж бөөн шуугиан дэгдлээ** из-за этого поднялась шумиха; **дэгдэн бадрах** хорш. разрастаться, усиливаться; **дэгдэн хөдлөх** хорш. возникать, приходиться в движение; **4)** шилж. внезапно произойти, случиться; **хэрэг дэгдэв** случилось событие; **5)** быть поднятым на ноги, воспитанным, вскормленным.

**ДЭГДЭЭ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠭᠡ **дэгдээхий-г** үз.

**ДЭГДЭЭГДЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠭᠡᠭᠳᠡᠬᠤ **дэгдээх-ийн** үйлдэгд., муссироваться.

**ДЭГДЭЭГЧ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠭᠡᠭᠴᠢ **дайн дэгдээгч** поджигатель войны; **үймээн дэгдээгч** бунтарь.

**ДЭГДЭЭЛИЙ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠭᠡᠯᠢᠢ **птенец**, только что научившийся летать.

**ДЭГДЭЭЛЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠤ **высиживать** птенцов, выводить птенцов.

**ДЭГДЭЭМЭЛ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠭᠡᠮᠡᠯ оперившийся птенец.

**ДЭГДЭЭХ** ᠳᠡᠭᠳᠡᠭᠡᠬᠤ **дэгдэх-ийн** үйлдүүл., **1. 1)** поднимать вверх; **2)** начинать дело, снова поднимать, вновь затевать; **дэгдээж гаргах** поднимать, возобновлять (дело); **3)** поднимать на ноги, возвращать, разжигать (ссору, войну и т.д.); **бослого дэгдээх** поднимать мятеж; **дайн дэгдээх** начать войну; **самуун дэгдээх** поднимать бунт, затеять неурядицу; **тоос дэгдээх** поднимать пыль, пылить; **ус дэгдээж гаргах** выделять, испарять воду; **үймээн дэгдээх** поднимать суматоху, тревогу; **шуугиан дэгдээх** поднимать шум, крик; распускать; муссировать; **2)** вспугивать (напр.

птицу); **2.** разжигать; **дэгдээх хүлис** курильница (перед изображением божества).

**ДЭГДЭЭХИЙ** **А** птенец; **галууны дэгдээхий** гусёнок.

**ДЭГДЭЭХИЙН** **А** дэгдээхий-н харьяал.

**ДЭГЖДҮҮЛЭХ** **А** дэгждэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭГЖЛЭХ** **А** дэгжиндэх-ийг үз.

**ДЭГЖИЛ** **А** рост, подъём, взлёт, расцвет.

**ДЭГЖИЛТ** **А** дэгжил-ийг үз.

**ДЭГЖИН** **А** **1.** элегантный, изящный; модно одетый, модный, щегольской; фатовской; **дэгжин хувцасласан** модная одежда; **дэгжин хувцасласан** модный, расфранчённый; разряженный; **дэгжин хүүхэн** элегантная девушка; **2.** денди, щёголь, стилига, модник, франт.

**ДЭГЖИНДҮҮ** **А** дэгжин – ий багас., довольно элегантный, модный.

**ДЭГЖИНДЭХ** **А** быть слишком модным, элегантным.

**ДЭГЖИРХҮҮ** **А** дэгжирхэг-ийг үз.

**ДЭГЖИРХИХЭХ** **А** дэгжирхэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭГЖИРХЭГ** **А** чересчур модный.

**ДЭГЖИРХЭХ** **А** одеваться элегантно; одеваться модно, модничать, щеголять.

**ДЭГЖИХ** **А** **1)** улучшаться; **2)** подниматься, развиваться, расти; **хөгжин дэгжих** хорш. развиваться, распространяться; **дэгжин буурах** хорш. подниматься и падать; **дэгжин дээшлэх** хорш. развиваться; улучшаться; **3)** увеличиваться; усиливаться; **гал дэгжих** разгораться (об огне).

**ДЭГЖИЦГЭЭХ** **А** развиваться, улучшаться (о многих).

**ДЭГЖЧИХЭХ** **А** дэгжих-ийн нэгэнтээ.

**ДЭГЖЛЭГ** **А** улучшение, увеличение.

**ДЭГЖРЭХ** **А** **1)** модничать, щеголять; франтить; **2)** развиваться, подниматься, повышаться.

**ДЭГЖҮҮЛЭХ** **А** дэгжээх-ийг үз.

**ДЭГЖЭЭХ** **А** дэгжих-ийн үйлдүүл, **1)** поднимать вверх; **2)** улучшать; стимулировать; развивать; усиливать; **3)** воспитывать, вырашивать; **4)** подстрекать.

**ДЭГЛИЙ I** **А** шувуу. цапля; **хөх дэглий** шувуу. цапля голубая; **цагаан дэглий** шувуу. белая цапля, стерх.

**ДЭГЛИЙ II** безрукавка, меховая куртка; тужурка.

**ДЭГЛИЙ III:** дэглий хуяг түүх. панцирь без наплечников.

**ДЭГЛИЙЛГЭХ** **А** дэглийх-ийн үйлдүүл., взлохматить

**ДЭГЛИЙХ** **А** становиться лохматым.

**ДЭГЛҮҮДЭХ** **А** зарим. **БЫТЬ** чрезвычайно надменным; **хэвлүүдэх**-ийг үз.

**ДЭГЛҮҮЛЭХ I** **А** дэглэх I-ийн үйлдүүл., быть поставленным (о танце).

**ДЭГЛҮҮЛЭХ II** дэглэх II-ийн үйлдүүл., подвергаться действию чьего-л. заносчивого характера; терпеть дедовщину (в армии).

**ДЭГЛҮҮН** **А** заносчивый; **дэглүүн хүүхэд** заносчивый ребёнок.

**ДЭГЛЭГДЭХ I** **А** дэглэх I-ийн үйлдэгд., быть поставленным (о танце).

**ДЭГЛЭГДЭХ II** дэглэх II-ийн үйлдэгд., **1)** задерживаться на чужбине, вдали от дома; застрять вдалеке, забраться далеко и не иметь возможности вернуться; **2)** запутываться, быть спутанным, связанным; **3)** дэглүүлэх II-ийг үз.

**ДЭГЛЭГЧ** **А** **1)** постановщик (танца и т.д.); **2)** этг. дедовщина (в армии).

**ДЭГЛЭГЭР** **А** лохматый, спутанный (о волосах на голове).

**ДЭГЛЭЙ** тужурка; **дэглий II**-г үз.

**ДЭГЛЭЛ** **А** постановка (танца и т.д.).

**ДЭГЛЭЛЦЭХ** **А** дэглэх I, II-ийн үйлдэлц.

**ДЭГЛЭМ** **А** тө. **1)** порядок, распорядок; **ёс дэглэм** хорш. порядок, режим, налаженность, система; **нийтийн дэглэм** общественный порядок; **дэглэм алдах а)** лишаться порядка; **б)** беспорядки; **дэглэм эвдэх** нарушать порядок; **дэглэм сахих** поддерживать порядок; **2)** строй, режим, система; **сургуулийн дэглэм** школьный режим; **нийгэм журмын дэглэм / социалист дэглэм** социалистическая система; **хуучин дэглэм** старый режим.

**ДЭГЛЭМГҮЙ** **А** не придерживающийся порядка, непорядочный, беспорядочный.

**ДЭГЛЭМТЭЙ** **А** придерживающийся порядка, порядочный; **дэглэмтэй болох** взять себе что-то за правило; **наад зах нь найман цаг унтдаг дэглэмтэй бол!** надо взять себе за правило спать не меньше восьми часов.

**ДЭГЛЭМШИХ** **А** придерживаться порядка, распорядка; строго соблюдать режим.

**ДЭГЛЭМШҮҮЛЭХ** **А** дэглэмших-ийн үйлдүүл.

**ДЭГЛЭХ I** **А** поставить что-л. по правилу, по порядку.

**ДЭГЛЭХ II** проявлять заносчивый характер; проявление дедовщины (в армии).

**ДЭГЛЭЦГЭЭХ** **А** дэглэх I, II-ийн олноор үйлдэх.

**ДЭГЛЭЧИХЭХ** **А** дэглэх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ДЭГМЭЛ:** **ᠳᠡᠭᠮᠡᠯ** **дэгмэл хонгор** шувуу. ВИД рябчика.

**ДЭГНИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠭᠨᠢᠶᠯᠭᠡᠬ** **дэгнийх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭГНИЙХ** **ᠳᠡᠭᠨᠢᠶᠬ** **статья** большим.

**ДЭГНҮҮЛ** **ᠳᠡᠭᠨᠢᠭᠦᠯ** 1) кочка; 2) дёрн.

**ДЭГНҮҮЛТЭЙ** **ᠳᠡᠭᠨᠢᠭᠦᠯᠲᠡᠢ** **кочковатый;** дернистый.

**ДЭГНҮҮЛЭРХЭГ** **ᠳᠡᠭᠨᠢᠭᠦᠯᠡᠷᠬᠡᠭ** **кочкообразный.**

**ДЭГНЭГНҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠨᠡᠭᠨᠢᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгнэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭГНЭГНЭХ** **ᠳᠡᠭᠨᠡᠭᠨᠢᠬ** **двигаться,** шевелиться о ком-чем-л. большеголовом.

**ДЭГНЭГЭР** **ᠳᠡᠭᠨᠡᠭᠡᠷ** **дэнхгэр**-ийг үз.

**ДЭГНЭГЭРХЭН** **ᠳᠡᠭᠨᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **дэгнэгэр**-ийн багас.

**ДЭГНЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠨᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгнэлзэх**-ийн үйлдүүл., качать, трясти, колебать.

**ДЭГНЭЛЗҮҮР** **ᠳᠡᠭᠨᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠷ** **зыбкое** место, трясина, топь.

**ДЭГНЭЛЗЭХ** **ᠳᠡᠭᠨᠡᠯᠵᠡᠬ** **качаться,** трястись, колебаться (о почве).

**ДЭГС** **ᠳᠡᠭᠦᠰ** **слишком,** очень, чересчур; **невпопад;** **дэгс буудах** а) сделать перелёт, промахнуться (при стрельбе); стрелять выше, чем нужно; мазать из ружья; б) үл.тааш. лгать; **дэгс харайх** прыгнуть дальше, чем нужно; **дэгс ярих** үл.тааш. привирать; **зарапортоваться.**

**ДЭГСДҮҮ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠳᠦᠭᠦ** **дэгс**-ийн багас., преувеличивающий.

**ДЭГСДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгсдэх**-ийн үйлдүүл., 1) стрелять выше, чем нужно; промахнуться (при стрельбе); 2) үл.тааш. врать, завираться, лгать, соврать, наврать, преувеличивать; **худал хэлсэн ч бүү дэгсдүүл ври** – не завирайся.

**ДЭГСДЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠳᠡᠬ** 1) делать больше, чем нужно (не в пользу дела); 2) үл.тааш. переборщить (по ошибке).

**ДЭГСЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгслэх**-ийн үйлдүүл., 1. промахиваться; 2. дэгслүүлэхүй-г үз.

**ДЭГСЛҮҮЛЭХҮЙ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠶ** **промах.**

**ДЭГСЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠯᠡᠬ** 1. 1) попадать выше цели; 2) үл. тааш. мазать, преувеличивать; 2. **дэгслэхүй**-г үз.

**ДЭГСЛЭХҮЙ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠯᠡᠬᠦᠶ** **перелёт.**

**ДЭГСТҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгстэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭГСТЧИХЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠲᠢᠬᠡᠬᠡᠬ** **дэгстэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭГСТЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠲᠡᠬ** **промахнуться.**

**ДЭГСЭЛЧИХЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ** **дэгслэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭГГИЙ** **ᠳᠡᠭᠦᠭᠢ** **унты,** боты.

**ДЭГТРЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠲᠦᠷᠡᠬ** **господствовать.**

**ДЭГҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭГЦҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгцэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭГЦЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠴᠡᠬ** **дэгэнцэх**-ийг үз.

**ДЭГЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгэлзэх**-ийн үйлдүүл., волновать.

**ДЭГЭЛЗҮҮР** **ᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠷ** **суетливый.**

**ДЭГЭЛЗЧИХЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬ** **дэгэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭГЭЛЗЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬ** **волноваться,** переживать; **сэтгэл дэгэлзэх** душевно переживать; **волноваться,** тревожиться; † **дэгэлзсэн алхаа** твёрдые мерные шаги, ровные лёгкие шаги.

**ДЭГЭН** **ᠳᠡᠭᠡᠨ**; **дэгэн догон** хорш. неустойчиво; неровно; **дэгэн догон хийсэн ширээ** шатающийся стол; **дэгэн догон хийсэн эвгүй газар** неровная местность, ухабистая местность.

**ДЭГЭНЦҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠨᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгэнцэх**-ийн үйлдүүл., расшатать, качать.

**ДЭГЭНЦЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠬ** 1) быть расшатанным, неустойчивым; 2) прыгать на одной ноге.

**ДЭГЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠬ** 1) бросаться, рваться вперёд (о стреноженной, спутанной лошади); **морь дэгэх** рваться вперёд (о лошади в пугах); 2) махать, размахивать; порхать (о птицах); **дэгэж дэрвэх** хорш. а) стремиться вперёд (о ребёнке, ещё ненаучившемся ходить); б) чрезмерно радоваться; **телячий восторг.**

**ДЭГЭЭ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡ** 1) крюк; багор; крючок; зацепка, запор; **жинлүүрийн дэгээ** крючок безмена; **загасны дэгээ** рыболовный крючок; **үүдний дэгээ** дверные петли; **дэгээгээр барих** выудить; 2) б. т. охватывание ноги противника своей ногой (прием национальной борьбы); **гадуур дэгээ** охватывание ноги противника своей ногой снаружи; **дотуур дэгээ** охватывание ноги противника своей ногой изнутри.

**ДЭГЭЭДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** 1) дэгээдэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть зацепленным (напр. ногой); 3) шилж. строить козни, ставить сети, ловить на крючок, обманывать.

**ДЭГЭЭДЧИХЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬ** **дэгээдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭГЭЭДЭГДЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠬ** **дэгээдэх**-ийн үйлдэгд., зацепляться.

**ДЭГЭЭДЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬ** 1) хватать, зацеплять, тянуть крюком; **дэгээгээр дэгээдэх** зацеплять крюком; 2) поддевать, зацеплять ногой (приём национальной борьбы).

**ДЭГЭЭЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэгээлэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭГЭЭЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬ** **поддевать** багром, зацеплять крючком; **олсноос дэгээлэх** поддевать за верёвки; **дэгээдэх**-ийг үз.

**ДЭГЭЭНИЙ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠨᠢ** **дэгээ(н)**-ий харьяал., дэгээний иш удилище.

**ДЭГЭЭТ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠲ** **с** **крюком,** багром, имеющий крюк, багор.

**ДЭГЭЭТЭЙ** **ᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ** **дэгээт**-ийг үз., **дэгээтэй хатгуур** багор, **шест** с **крюком;** **хон хон**

**дуутай, хондлой дээрээ дэгээтэй** оньс. с звонким голосом, с крючком на задуга (таавар: **нохой** собака).

**ДЭД** **ᠳᠡᠮ** 1. второй; вторичный; производный, наложенный; второстепенный; **дэд болох** быть вторым; **дэд бүлэг** вторая глава; часть вторая (книги); **дэд бүтэц** вторичная структура; **дэд дэвтэр** вторая книга; второй том; выпуск второй; **дэд зэрэг** вторая степень; **дэд түшмэл** түүх. наследственный титул пятой степени; подъячий; 2. вице-; заместитель, помощник по должности; замена; **дэд жанжин** хуучир. помощник главнокомандующего; **дэд захирал** заместитель директора, замдиректора; **дэд сайд** вице-министр; товарищ министра, заместитель министра; **тэргүүн дэд сайд** первый заместитель министра; 3. холбоо үгэнд орохдоо под-, вице-, суб- гэсэн угтвартай тохирно (в сочетаниях соответствует приставке под-, вице-, суб-): **дэд байцаагч** түүх. вице-президент Цензората; **дэд ерөнхийлөгч** вице-президент; **дэд зүйл** амин. подвид; **дэд станц** подстанция; **дэд хурандаа** подполковник; † **дэд мастер** кандидат в мастера; **дэд эрдэмтэн** кандидат наук (учёная степень).

**ДЭДГЭ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡ**: **дэдгэ дэдгэ** хорш. **дэдгэнэх**-ийг үз.

**ДЭДГЭНҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэдгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭДГЭНҮҮР** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠨᠦᠷ** легкомысленный, непостоянный, изменчивый; болтун, трещотка.

**ДЭДГЭНҮҮРДЭХ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠨᠦᠷᠳᠡᠬᠡ** **быть** легкомысленным, болтливым.

**ДЭДГЭНЭЛДЭХ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** **дэдгэнэх**-ийн үйлдэл.

**ДЭДГЭНЭХ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** 1. 1) проявлять поспешность, суетиться; 2) шилж. **быть** легкомысленным, непостоянным, неустойчивым, колебаться; **дэдгэнэн дадганан** хорш. легкомысленно, поверхностно, непостоянно, неустойчиво; 3) болтать вздор, говорить скороговоркой, трещать без умолку; 2. **дэдгэнэхүй**-г үз.

**ДЭДГЭНЭХҮЙ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** легкомыслие, непостоянство; болтливость.

**ДЭДГЭНЭЧИХЭХ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **дэдгэнэх**-ийн нэгэнтээ, суетиться.

**ДЭДГЭР** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠷ** 1) коротенький, узкий (об одежде); 2) шилж. легкомысленный; болтун, непоседливый.

**ДЭДГЭРДҮҮ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠳᠦ** **дэдгэр**-ийн багас., слишком коротенький, узкий.

**ДЭДГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэдгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭДГЭРДЭХ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** 1) становиться коротким, узким (об одежде); 2) шилж. **быть** легкомысленным; егозить.

**ДЭДИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **дэдийх**-ийн үйлдүүл. **ДЭДИЙХ** **ᠳᠡᠳᠢᠶᠢᠬᠡ** 1) **быть** жёстким, твёрдым (об одежде); **дэдийх дадайх** хорш. **быть** жёстким, твёрдым (об одежде); 2) шилж. **быть** легкомысленным, непоседливым.

**ДЭДЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэдлэх**-ийн үйлдүүл. **ДЭДЛЭГЧ** **ᠳᠡᠳᠡᠯᠡᠭᠴᠢ** цэрэг. 1. ефрейтор; 2. ефрейторский.

**ДЭДЛЭХ** **ᠳᠡᠳᠡᠯᠡᠬᠡ** **быть** вторым по порядку; **быть** помощником; ставить по порядку; делать что-л. последовательно, одно за другим; назначать помощником.

**ДЭДЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠳᠡᠯᠢᠵᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэдэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭДЭЛЗЭХ** **ᠳᠡᠳᠡᠯᠢᠵᠡᠬᠡ** **дэдгэнэх**-ийг үз. **ДЭЖИД** **ᠳᠡᠵᠢᠳ** тө. блаженство.

**ДЭЛ I** **ᠳᠡᠯ** 1) грива; **адууны дэл** конская грива; **хур дэл** не стриженная много лет грива; **дэл дарж алавхийх** прыгать на лошадь, ухватившись за гриву; **дэл засах** стричь гриву; **дэл зогдор** хорш. грива (льва, верблюда); **ДЭЛ СҮҮЛ** хорш. а) грива и хвост; б) конский волос; 2) орнамент в виде конской гривы; **дэлтэй гаансны толгой** головка трубки с орнаментом в виде конской гривы; 3) гребень; каменная грива (хребта), острая вершина, горный хребет.

**ДЭЛ II** ург. кунжут.

**ДЭЛ III: дэл сул** хорш. а) плохой; плохо лежит; б) беспорядок, безнадзорность; **дэл сул байх** а) **быть** расточительным; б) расточительство, мотовство; **юм нь дэл сул хэвтэж байв** вещи были разбросаны в беспорядке (и находились без присмотра); **ДЭЛ сул хүн** транжир, мот; **дэл сул юм чангаах** брать, что плохо лежит.

**ДЭЛБИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠳᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **дэлбийх**-ийн үйлдүүл., расширять, растягивать; **ударгаа дэлбийлгэх** расширять обшлаг дэли; **чихээ дэлбийлгэх** наострить уши.

**ДЭЛБИЙХ** **ᠳᠡᠳᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠬᠡ** становиться широким, растопыренным (об ушах), неуклюжим, мешковатым (о широкой одежде); расширяться, растягиваться.

**ДЭЛБҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠳᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэлбэх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛБЭ I** **ᠳᠡᠳᠡᠯᠪᠡ** үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг, дараах үг болон угтвартай тохирно (усилительная частица употребляется с глаголами и соответствует следующим словам и приставкам); **вдребезги, насквозь, напролёт; угтвар. раз-, про-; дэлбэ дайрах** преодолеть; развалить, разрушить что-л.; **дэлбэ дайран орох** врезаться (в ряды неприятеля); **вторгнуться, прорваться** сквозь; **дэлбэ татах** разрывать, разламывать; **распороть, оторвать, выдернуть; дэлбэ унагаах** опрокинуть; **дэлбэ үсэргэх** а) разрывать; б) взрывать; **дэлбэ цохих** раздроблять, разбивать вдребезги, в пух и прах.

**ДЭЛБЭ** II **ᠳᠡᠯᠪᠡ** 1) лепесток; лист; **цэцгийн дэлбэ** венчик, лепестки цветка; **тэргүүлэгч цэцгийн дэлбэ** лепесток розы; 2) бие.зүй. ушная раковина; **чихний дэлбэ** ушная раковина.

**ДЭЛБЭГ** I **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭ** вожжи.

**ДЭЛБЭГ II:** **элбэг дэлбэг** хорш. а) изобилие, обилие; б) изобильный, обильный; в) изобильно, обильно, богато; щедро; **элбэг дэлбэг суух** жить зажиточно; **өвс ус элбэг дэлбэг газар** место, изобилующее водою и травой.

**ДЭЛБЭГ III** **дэлбэгэр**-ийг үз.; **дэлбэг аяга** широкая чашка.

**ДЭЛБЭГЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠯᠡᠬ** везти лодку конной тягой.

**ДЭЛБЭГНҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠡᠬ** **дэлбэгнэх**-ийн үйлдүүл., двигать, шевелить, колыхать.

**ДЭЛБЭГНЭХ** 1. **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠨᠡᠬ** 1) двигаться, шевелиться, колыхаться (о каком-л. торчащем плоском предмете); **зааны чих дэлбэгнэв** уши у слона двигались; 2) шилж. льстить, хитрить, обманывать; 2. **дэлбэгнэхүй**-г үз.

**ДЭЛБЭГНЭХҮЙ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠤ** движение, шевеление, колыхание.

**ДЭЛБЭГЧ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠴ** кучер, возница.

**ДЭЛБЭГЧИЙН** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠴᠢᠶᠢᠨ** **дэлбэгч**-ийн харьяал., кучерский.

**ДЭЛБЭГЭР** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠦᠷ** широкий, широкополый, растопыренный, оттопыренный, торчащий (об ушах); неуклюжий, мешковатый; **дэлбэгэр амтай аяга** чашка с отогнутыми краями; **дэлбэгэр малгай** панама; **дэлбэгэр чихтэй** с торчащими большими ушами, лопаухий.

**ДЭЛБЭГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэлбэгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛБЭГЭРДЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬ** быть слишком широким, растопыренным (об ушах), неуклюжим, мешковатым.

**ДЭЛБЭГЭРДЧИХЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠦᠷᠳᠢᠬᠡᠬ** **дэлбэгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЛБЭГЭРХЭН** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠨ** **дэлбэгэр**-ийн багас., довольно торчащий.

**ДЭЛБЭЛГЭ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠭᠡ** 1) расширение; распространение; 2) хуучир. подарки жениха невесте перед свадьбой, калым.

**ДЭЛБЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэлбэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛБЭЛЗЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬ** **дэлбэгнэх**-ийг үз.

**ДЭЛБЭЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэлбэлэх**-ийн үйлдүүл., 1) быть взорванным; 2) шилж. быть выбитым, избитым; **дүүрээгээ дэлбэлүүлэх** хэлц. быть сильно избитым в области печени; быть разорванным от побоев (о плеве, покрывающей печень).

**ДЭЛБЭЛЦГЭЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠴᠭᠡᠬ** взорвать (о многих).

**ДЭЛБЭЛЧИХЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬ** **дэлбэлэх**-ийн нэгэнтээ., взорвать.

**ДЭЛБЭЛЭГ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠡᠭ** взрывание, подрыв.

**ДЭЛБЭЛЭГЧ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠡᠭᠴ** взрывающий.

**ДЭЛБЭЛЭЛТ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠲ** **дэлбэлэх** 2.-ийг үз.

**ДЭЛБЭЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠡᠬ** 1. 1) взрывать; подорвать; разрушать, взорвать; **бөмбөг дэлбэлэх** взорвать бомбу; **гүүр дэлбэлэх** а) взорвать мост; б) взрыв моста; 2) шилж. прорывать; выбивать, вышибать; **дүүрээг нь дэлбэлэх** хэлц. наломать бока; 2. **дэлбэлэхүй**-г үз.; 3. 1) взрывчатый, взрывающий; подрывной; **дэлбэлэх** эд взрывчатое вещество; 2) хэл. шинж. взрывной; **дэлбэлэх гийгүүлэгч** взрывной согласный.

**ДЭЛБЭЛЭХҮЙ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠯᠡᠬᠤ** взрывание, взрыв.

**ДЭЛБЭН** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠨ** 1. широкий, плоский; отогнутый; **дэлбэн аяга** чашка с широкими отогнутыми краями; **дэлбэн чих** лопаухий; **дэлбэн чихтэй малгай** шапка-ушанка; 2. кайма, оторочка; околыш.

**ДЭЛБЭР** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷ** 1. широкий и плоский; 2. отмель, песчаная коса в реке.

**ДЭЛБЭРЛИЙН** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠨ** **дэлбэрэл**-ийн харьяал., взрывной.

**ДЭЛБЭРМЭЛ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠮᠡᠯ** распускающийся; лопающийся.

**ДЭЛБЭРҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **дэлбэрэх**-ийн үйлдүүл., вызывать взрыв, взрывать.

**ДЭЛБЭРХИЙ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠬᠢᠶᠢ** 1. взорвавшийся, лопнувший, треснувший; 2. трещина, щель.

**ДЭЛБЭРЧИХЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬ** **дэлбэрэх**-ийн нэгэнтээ., взорваться.

**ДЭЛБЭРЭГЧ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠭᠴ** взрывчатый.

**ДЭЛБЭРЭЛ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯ** 1) трещина, яма; воронка (от снаряда); 2) взрыв, треск, вспышка; 3) расширение, раскрытие; 4) разлив.

**ДЭЛБЭРЭЛТ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠲ** **дэлбэрэл**-ийг үз.; **дэлбэрэлтэнд өртөх** подрываться.

**ДЭЛБЭРЭЛТИЙН** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠲᠢᠶᠢᠨ** **дэлбэрэлт**-ийн харьяал., взрывной; **дэлбэрэлтийн долгион** взрывная волна.

**ДЭЛБЭРЭМХИЙ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠮᠬᠢᠶᠢ** взрывчатый; **дэлбэрэмхий бодос** взрывчатое вещество.

**ДЭЛБЭРЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠬ** 1. 1) взрывается; разрывается; **бөмбөг дэлбэрэх** взорваться (о бомбе); **бөмбөгөнд өртөж дэлбэрэх** подрываться; **зүрх дэлбэрэх** разрывается (о сердце); 2) раскаливаться, лопаться, прорываться; **өндөг дэлбэрэх** вылупляться из яйца; **дэлбэртэл баяжих** чрезмерно обогащаться; **дэлбэртэл идэх** есть до отвала, объедаться; **дэлбэрэн бутрах** хорш. развалиться, разлететься; 3) распускаться (о бугонах); **цэцэг дэлбэрэв** цветок раскрылся; **сарнай цэцэг дэлбэрч байна** розы распускаются, розы цветут; 4) выходить из берегов, разливаться (о реке, озере); вылиться, убежать (о кипятке); **оргилон дэлбэрэх** хорш. разливаться, вспыхивать; 2. **дэлбэрэхүй**-г үз.; 3. 1) взрывной; разрывной; 2)

взрывчатый; **тэсрэх дэлбэрэх зүйл** взрывчатые вещества.

**ДЭЛБЭРЭХҮЙ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠬᠦ** 1) взрывание, взрыв; 2) извержение; **галт уул дэлбэрэхүй** извержение вулкана.

**ДЭЛБЭС I** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠰᠢ** **ᠰᠢ** 1)-ийн олон.

**ДЭЛБЭС II** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠰᠢ** льстивый, хитрый, неискренний.

**ДЭЛБЭТЭЙ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠲᠡᠢ** с лепестком; **саланги дэлбэтэй** ург. суд. раздельнолепестковые; **тэгш дэлбэтэй** ург. суд. правильнолепестковые.

**ДЭЛБЭХ I** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠬᠡ** править лошадей (на телеге, санях).

**ДЭЛБЭХ II:** элбэх дэлбэх хорш. помогать.

**ДЭЛБЭЧИХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠴᠢᠬᠡ** раскалывать, раздирать, разрывать; **дэлбэчин хагарах** хорш. раздираться, разрываться, разваливаться.

**ДЭЛБЭЭ I** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠡ** венчик лепестка, цветка; **гол дэлбээ** лепесток основной; **дэлбэ II**-ийг үз.

**ДЭЛБЭЭ II** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠡ** конная тяга, перевозка на лошадях.

**ДЭЛБЭЭЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **I**-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛБЭЭЛЧИХЭХ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **I**-ийн нэгэнтээ, распускаться.

**ДЭЛБЭЭЛЭХ I** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** распускаться (о цветках); **цэцэг дэлбээлэх** расправлять лепестки, распускаться (о цветках).

**ДЭЛБЭЭЛЭХ II** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** волочить мелководное судно при помощи лошадей.

**ДЭЛБЭЭНИЙ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠨᠢ** **ᠰ** **ᠳᠡᠯᠪᠡᠭᠡ(ᠨ)** **I**-ий харьяал., лепестковый.

**ДЭЛГҮҮ** **ᠳᠡᠯᠭᠦᠭᠦ** 1) широкий, просторный, обширный, пространный; 2) широко раскинувшийся; 3) шилж. спокойный, тихий, безмятежный.

**ДЭЛГҮҮДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **I**-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛГҮҮДЭХ** **ᠳᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** быть широким, обширным.

**ДЭЛГҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) дэлгэх-ийн үйлдүүл; 2) дэлгэх-ийн үйлдэгд.

**ДЭЛГҮҮР** **ᠳᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠷ** 1) магазин, лавка; **бэлэн хувцасны дэлгүүр** магазин готового платья; **гурилын дэлгүүр** лабаз; **идэш уушны дэлгүүр** продовольственный магазин, продукты; **их дэлгүүр** универмаг; **төрөл бүрийн барааны дэлгүүр** универсальный магазин, универсам; **пүүс дэлгүүр** хорш. магазин, фирменный магазин; **хоршоо дэлгүүр** хорш. кооперативный магазин; **хоршоо дэлгүүр нээх** а) открывать магазин; б) открывать магазин на паях (в компании); 2) рынок; **цуваа дэлгүүр** пассаж; **дэлгүүр зээл** хорш. рынок, базар; рыночная площадь; 3) ларёк, лоток (для продажи вещей).

**ДЭЛГҮҮРИЙН** **ᠳᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠷᠢ** **ᠶ** **ᠳᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠷ**-ийн харьяал., магазинный, лавочный; **дэлгүүрийн худалдагч** продавец, продавщица магазина.

**ДЭЛГҮҮРЧ** **ᠳᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠷᠴᠢ** лавочник.

**ДЭЛГҮҮХЭН** **ᠳᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠬᠡᠨ** **ᠨ** багас., довольно просторный, обширный.

**ДЭЛГЭВРИЙН** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠪᠦᠷᠢ** **ᠶ** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠪᠦᠪᠦᠷ**-ийн харьяал., базарный; вернисажный.

**ДЭЛГЭВЭР** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠪᠦᠪᠦᠷ** базар; вернисаж; **номын дэлгэвэр** книжный базар; **зургийн дэлгэвэр** вернисаж (картин).

**ДЭЛГЭГДЭХ** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **ᠶ** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠬᠡ**-ийн үйлдэгд., расправляться, раскрываться, раскатываться, разворачиваться, развёртываться, пораскинуться.

**ДЭЛГЭЛТ** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠯᠲᠦ** **ᠶ** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠬᠡ**-ийг үз.

**ДЭЛГЭМЭЛ I** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠮᠡᠯᠢ** 1) разложенный, развёрнутый, раскинутый, растянутый; **дэлгэмэл газар** широко раскинувшаяся местность, открытое, обнажённое место; **баяр цэнгэл давхар дэлгэмэл** а) ликующий; б) ликование ещё более усилилось; 2) рассеянный, разбросанный, распространённый; 3) разомкнутый; **дэлгэмэл жагсаал** разомкнутый строй.

**ДЭЛГЭМЭЛ II:** их дэлгэмэл а) необъятный; б) тоо. сто. миллиардов; **маш дэлгэмэл** тоо. десять в тринадцатой степени; **их маш дэлгэмэл** тоо. десять в четырнадцатой степени.

**ДЭЛГЭМЭЭР** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠷ** могущий широко раскинуться.

**ДЭЛГЭР** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠷ** 1. 1) полный; изобильный, обильный; благодатный; **дэлгэр цаг** благодатное время; **зуны дэлгэр цаг** щедрый период лета; середина лета; **дэлгэр баян** хорш. богатый, обильный; **дэлгэр сайхан** хорш. прекрасный; 2) обширный, широкий, пространный, просторный; **өргөн дэлгэр** хорш. обширный; **дэлгэр мөрөн** широкая река (название реки в Монголии); **дэлгэр мөрт** широкоплечий, плечистый; 3) полный (о месяце); **дэлгэр сар** полный месяц, полнолуние; 2. 1) обильно, изобильно; щедро, богато; 2) целиком, сполна; 3) очень.

**ДЭЛГЭРМЭЛ** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠮᠡᠯᠢ** распространённый.

**ДЭЛГЭРСЭН** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠰᠡᠨ** распространённый, развитой; ходячий; **нийтэд дэлгэрсэн** общераспространённый; **олонд дэлгэрсэн** популярный; **дэлгэрсэн хэллэг** хэл. шинж. ходячее выражение.

**ДЭЛГЭРҮҮЛСЭН** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠰᠡᠨ** расширенный; распространённый.

**ДЭЛГЭРҮҮЛЭГЧ** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ** 1) носитель, распространитель, популяризатор; **үзэл санаа дэлгэрүүлэгч** рупор; пропагандист; **суртал дэлгэрүүлэгч** пропагандист; **хоолойн сахуу дэлгэрүүлэгч** носитель дифтерии; 2) зурх.

распространяющий (название двадцать седьмой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**ДЭЛГЭРҮҮЛЭЛТ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠯᠲᠦ / дэлгэрүүлэх 2.-ийг үз.

**ДЭЛГЭРҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дэлгэрэх-ийн үйлдүүл., **1.** 1) распространять, развивать; **боловсруулан дэлгэрүүлэх** хорш. развивать, культивировать; **өрнүүлэн дэлгэрүүлэх** хорш. развивать, распространять; **суртал дэлгэрүүлэх** распространять идеи; **тараан дэлгэрүүлэх** хорш. распространять; **тэргүүний хүмүүсийн туршлагыг дэлгэрүүлэх** распространять опыт передовиков; **хөгжүүлэн дэлгэрүүлэх** хорш. развивать, расширять; **эрдэм дэлгэрүүлэх** распространять знания; **дэлгэрүүлсэн зам** переключины, положенные в опасном, обрывистом месте, настил через расщелину (в горах); 2) расширять, развёртывать, популяризировать; **хялбарчлан дэлгэрүүлэх** хорш. популяризировать; 3) пропагандировать; **ухуулан дэлгэрүүлэх** хорш. пропагандировать, распространять (идеи); 4) раскинуть, разносить; культивировать; насаждать; **бичиг үсэг дэлгэрүүлэх** насаждать грамотность; **дээш дэлгэрүүлэх** поднимать; **2. дэлгэрүүлэхүй-г** үз.; **3.** детально, подробно; **дэлгэрүүлж бичих** детально описывать, подробно излагать; **дэлгэрүүлж хөгжөөх** широко развивать; **дэлгэрүүлж явуулах** широко проводить; расширять.

**ДЭЛГЭРҮҮЛЭХҮЙ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠢ 1) распространение, развитие; 2) развёртывание, популяризация; **өргөн дэлгэрүүлэхүй** развёртывание; 3) пропаганда.

**ДЭЛГЭРҮҮЛЭЭГҮЙ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠢ неразвитой.

**ДЭЛГЭРЧИХЭХ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дэлгэрэх-ийн нэгэнтээ., распространяться.

**ДЭЛГЭРЭЛ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠡᠯ развёртывание, раскладывание, распространение; распускание (о растениях).

**ДЭЛГЭРЭНГҮЙ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠡᠨᠭᠦᠢ **1.** 1) пространный, развёрнутый, подробный; **үлэмж дэлгэрэнгүй** весьма подробный; **дэлгэрэнгүй навч** раскинувшиеся листья, распутившийся лист; **дэлгэрэнгүй тоочих** подробное описание; 2) распространённый; 3) обстоятельный; **дэлгэрэнгүй бичих** обстоятельное описание; подробно описывать; **2.** 1) широко, развёрнуто, подробно; **дэлгэрэнгүй ярих** говорить подробно; 2) пространно; 3) обстоятельно; **дэлгэрэнгүй өгүүлэх** обстоятельно рассказывать; говорить, рассказывать подробно; **3.** подробность; † **дэлгэрэнгүй тогос** шувуу. ПАВЛИН.

**ДЭЛГЭРЭХ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠡᠬᠡ **1.** 1) расширяться, распространяться, развёртываться,

развиваться; распространяться, раскинуться, разноситься; **гамшиг дэлгэрэх** распространяться, усиливаться (о стихийных бедрах); **дэгдэн дэлгэрэх** хорш. ВНЕЗАПНО распространяться (об эпидемии); **мандан дэлгэрэх** хорш. процветать, возвышаться; **нэр алдар нь дэлгэрэх** прославляться, быть прославленным, становиться известным; **нэвтрэн дэлгэрэх** хорш. проникать, распространяться; **тархан дэлгэрэх** хорш. разноситься; **ханиад дэлгэрч байна** распространяется грипп; **хөгжин дэлгэрэх / дэлгэрэн хөгжих** хорш. развиваться вширь, нарастать, расцветать; **дэлгэрэн бадрах** хорш. процветать, развиваться; **нийгмээр дэлгэрсэн өвчин** социальные болезни; 2) распускаться (о бугонах); **2. дэлгэрэхүй-г** үз.

**ДЭЛГЭРЭХҮЙ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠷᠡᠬᠦᠢ 1) распространение, развёртывание; 2) поветрие.

**ДЭЛГЭСЭН** ᠳᠡᠯᠭᠡᠰᠡᠨ / распущенный; распротёртый; развёрнутый; **дэлгэсэн туг** распущенные знамена; **дэлгэсэн өнцөг** тоо. развёрнутый угол; выпрямленный угол.

**ДЭЛГЭХ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠬᠡ **1.** 1) раскладывать; развёртывать; расправлять; разомкнуть, раскрывать; развести; **арьс дэлгэх** раскласть шкуру на полу; **бараа дэлгэх** раскладывать товар (на столе, земле, полке); **дэвтэр дэлгэх** раскрыть тетрадь; **газрын зураг дэлгэх** развёртывать географическую карту; **жигүүрээ дэлгэх** расправлять крылья; **ном дэлгэх** раскрывать книгу; **хөгөө дэлгэх** хэлц. садиться в лужу (үгчил. раскрывать свой позор); 2) раскидывать; разложить, постелить, разостлать, раскатать; **тохом дэлгэх** расстлать потник; **хивс дэлгэх** расстлать ковёр; 3) распахивать, открывать; **үүд дэлгэх** распахнуть дверь; 4) разговаривать; болтать; **олон үг дэлгэх** болтать, точить ляды; **хоосон яриа дэлгэх** развести пустые разговоры; **2. дэлгэхүй-г** үз.; † **хэлний эрхийг дэлгэх** распространяться (о речи), развязывать свой язык.

**ДЭЛГЭХҮЙ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠬᠦᠢ 1) раскладывание, развёртывание; тоо. развёртка; 2) раскидывание, расстилание; 3) распахивание.

**ДЭЛГЭЦ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠴᠢ 1) доска для сушки творога; 2) лоток; 3) раскладывание, развёртывание; 4) экран; **манай дэлгэц дээр** на нашем экране.

**ДЭЛГЭЦГЭЭХ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ дэлгэх-ийн олноор үйлдэх.

**ДЭЛГЭЦИЙН** ᠳᠡᠯᠭᠡᠴᠢᠢᠨ / ᠨᠠᠭ дэлгэц-ийн харьяал., экранный; **өргөн дэлгэцийн кино** широкоэкранный фильм.

**ДЭЛГЭЦТЭЙ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠴᠢᠲᠡᠢ имеющий экран, с экраном; **өргөн дэлгэцтэй** с широким экраном, широкоэкранный.

**ДЭЛГЭЧИХЭХ** ᠳᠡᠯᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дэлгэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЛГЭЭ** **ᠳᠡᠯᠭᠡ** 1. 1) развёрнутый, разомкнутый; **дэлгээ жагсаал** цэрэг. развёрнутый строй; **эгнээний дэлгээ жагсаал** цэрэг. разомкнутый шеренговый строй; 2) открытый, распахнутый; **дэлгээ үүд** распахнутая дверь; **2.** экран, дисплей.

**ДЭЛГЭЭС** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠰ** раскладывание, развёртывание; **худалдааны дэлгээс** пассаж.

**ДЭЛГЭЭСТЭЙ** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠰᠲᠡᠢ** развёрнутый, открытый, распахнутый; **дэлгээстэй ном** открытая книга.

**ДЭЛГЭЭТЭЙ** **ᠳᠡᠯᠭᠡᠰᠲᠡᠢ**-г үз.

**ДЭЛДВЭР** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠪᠦᠷ** барабанные палочки, палочки для литавр.

**ДЭЛДГЭНҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** дэлдгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛДГЭНЭЛДЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠡᠨᠢᠯᠳᠡᠬᠡ** дэлдгэнэх-ийн үйлдэлд.

**ДЭЛДГЭНЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠡᠨᠢᠬᠡ** 1) шевелить большими отвислыми ушами; 2) шилж. извертеться.

**ДЭЛДГЭНЭЦГЭЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠡᠨᠢᠴᠭᠡᠬᠡ** дэлдгэнэх-ийн олноор үйлдэх.

**ДЭЛДГЭНЭЧИХЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠡᠨᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** дэлдгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЛДГЭР** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷ** 1) оттопыренный, растопыренный, торчащий; свисающий, отвислый (об ушах), ушастый; **дэлдгэр чихтэй** вислоухий; 2) шилж. вертлявый.

**ДЭЛДГЭРДҮҮ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠦ** дэлдгэр-ийн багас., довольно растопыренный, торчащий.

**ДЭЛДГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠦᠯᠡᠬᠡ** дэлдгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛДГЭРДЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ** быть оттопыренным, отвислым, вислоухим.

**ДЭЛДГЭРХЭН** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ** дэлдгэр-ийн багас., чересчур отвислый, оттопыренный.

**ДЭЛДИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** дэлдийх-ийн үйлдүүл, оттопырить (об ушах); **чихээ дэлдийлгэх** оттопырить уши; ушки на макушке.

**ДЭЛДИЙХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠡᠶᠢᠬᠡ** оттопыриваться, торчать; отвисать (об ушах); **чих нь дэлдийв а)** уши его отвисли; б) шилж. сдался, покорился.

**ДЭЛДҮҮ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠦ** ург. трутник, древесные грибы.

**ДЭЛДҮҮЛЭХ I** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠦᠯᠡᠬᠡ I**–ийн үйлдүүл.

**ДЭЛДҮҮЛЭХ II** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠦᠯᠡᠬᠡ II**-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛДХИЙЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** поколачивать, часто ударять.

**ДЭЛДЧИХЭХ I** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ I**-ийн нэгэнтээ, бить, ударять.

**ДЭЛДЧИХЭХ II** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ II**-ийн нэгэнтээ, брать, хвататься за гриву.

**ДЭЛДЭГЧ** **ᠳᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠳᠦᠴᠢ** ударяющий; † **дэлдэгч түшмэл** түүх. майор, батальонный командир (в войсках зелёного знамени).

**ДЭЛДЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠯᠵᠦᠦᠯᠡᠬᠡ** дэлдэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛДЭЛЗЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** 1) дэлдгэнэх-ийг үз.

2) шилж. проявлять показное усердие, лукавить.

**ДЭЛДЭН(Г)** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠨ(ᠭ)** 1. оттопыренный, торчащий; отвислый (об ушах); ушастый; длинноухий, лопоухий; **дэлдэн багваахай** амьт. ушан; **дэлдэн чихтэй** с отвислыми ушами; **2.** полусферический мужской головной убор, куполообразная шапка.

**ДЭЛДЭС** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠰ**: **дэлдэс дэлдэс хийх а)** шевелить большими ушами; б) шилж. проявлять показное усердие, соблюдать внешнее приличие, лукавить.

**ДЭЛДЭХ I** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠬᠡ I** ном. 1. 1) стучать, бить, колотить, барабанить; бросать камнем; **бөмбөр дэлдэх** бить в барабан, барабанить; **сум дэлдэх** пускать стрелу; **хөг дуудан дэлдэх** бить в литавры; **хэнгэрэг дэлдэх** барабанить; **ятга дэлдэх** играть на гусях; **дэлдэн цацрах** хорш. разбиваться (о лучах); 2) ударить, приشلёпнуть, попотчевать; 3) ковать, чеканить; **дэлсэх** – тэй харьцуул.; **2. дэлдэхүй**-г үз.; † **падга дэлдэх** этг. лесбиянская любовь, лесбиянство; анаг. урнинга.

**ДЭЛДЭХ II** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠬᠡ II** хватать, брать, хвататься за гриву; **дэлдэж алавхийх** скакать на лошади, ухватившись за гриву; **дэлдээд тогтоогоогүй юм, сүүлдээд тогтоохгүй** цэцэн. не удержался за гриву и за хвост не удержишься.

**ДЭЛДЭХҮЙ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠬᠡᠬᠦᠢ** удар; дробь.

**ДЭЛДЭЭ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠭᠡ** дэлдэн 2)-г үз.

**ДЭЛИГЭР** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠭᠦᠷ** косой, косоглазый.

**ДЭЛИХ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** натягивать лук; **нум дэлих** натягивать лук до отказа; **дэлиж харвах** пускать стрелу, натянув лук до отказа.

**ДЭЛЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠯᠡᠬᠡ** дэллэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** стричь, снимать гриву.

**ДЭЛРЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠷᠡᠬᠡ** дэлүүрэх-ийг үз.

**ДЭЛСГЭЭ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠰᠭᠡ** 1) прибор; **тэнгэсийн дэлсгээ** морской прибор; 2) мал.эмнэл. биение, удары в области паха (у изнурённой лошади).

**ДЭЛСЛЭГЭЭТ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠰᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡ** хуучир. пятиструнный музыкальный инструмент (похожий на гусли, по струнам которого быют бамбуковыми палочками).

**ДЭЛСҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠰᠦᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) дэлсэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть избитым.

**ДЭЛСЧИХЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ** дэлсэх-ийн нэгэнтээ.,

1) бить, ударить; 2) шилж., этг. утащить, стащить.

**ДЭЛСЭХ** **ᠳᠡᠯᠳᠡᠰᠡᠬᠡ** 1) бить, колотить кого-л.;

ударять во что-л.; **дэлсээд авах** приشلёпнуть, тяпнуть, треснуть; 2) шилж. биться, трепетать, ударять, стучать (о сердце); **зүрх дэлсэж байна** сильно бьётся сердце; 2) страдать биением сердца; † **чих дэлсэх** послушать краем уха.

**ДЭЛСЭЭ** дэлсгээ-г үз.

**ДЭЛСЭЭХ** **ᠳᠡᠯᠰᠡᠭᠡ** дэлсэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛТ** **ᠳᠡᠯᠲᠦ** имеющий гриву; гривастый; **дэлт бүргэд** шулуу. стервятник; **дэлт чоно** амьт. огромный волк с очень длинной шерстью на загривке; гиена; шакал; † **дэлт мод** ург. вяз.

**ДЭЛТГЭЛ** **ᠳᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠯ** биение, битьё; ковка; стук; чеканка; бой барабана.

**ДЭЛТЭР** **ᠳᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠷ** потник.

**ДЭЛҮҮ(Н) I** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦ** анаг. селезёнка; **дэлүү өвчин** мал.эмнэл. сибирская язва; † **Дэлүүн Болдог** үгчил. селезёночный холм; Дэлюн-болдок (название урочища – месторождения Чингисхана).

**ДЭЛҮҮ II** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦ** широкий, необъятный, обширный, просторный.

**ДЭЛҮҮ III: илүү дэлүү** хорш. изобилие, избыток, излишек; с избытком.

**ДЭЛҮҮЛЭХ I** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэлэхI-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛҮҮЛЭХ II** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэлэхII-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛҮҮНИЙ** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦ** / **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦ(н)** – ий харьяал., селезёночный.

**ДЭЛҮҮРҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэлүүрэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛҮҮРХИЙЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** взбеситься, быть вне себя, возбуждаться в период течки (о самках свиньи).

**ДЭЛҮҮРХЭХ** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠡ** находиться в периоде течки (у свиней).

**ДЭЛҮҮРЭХ** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ** 1) уходить от стада (о животных); 2) **дэлүүтэх**-ийг үз.; 3) болтать вздор, чепуху; 4) находиться в брачном периоде, в периоде течки, беситься, горячиться, быть вне себя (о самках зверей).

**ДЭЛҮҮТҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэлүүтэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛҮҮТЭХ** **ᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡ** мал.эмнэл. болеть сибирской язвой; пучить (о животе); болеть тимпанитом.

**ДЭЛХГЭР** **ᠳᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠷ** мешковатый (об одежде).

**ДЭЛХГЭРДҮҮ** **ᠳᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ** дэлхгэр-ийн багас., слишком мешковатый.

**ДЭЛХГЭРДЭХ** **ᠳᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** становится мешковатым.

**ДЭЛХИЙ** **ᠳᠡᠯᠬᠢ** мир, земля, свет; вселенная; **алтан дэлхий** земля-матушка (үгчил. золотая земля), мир, белый свет; **бүх дэлхий** весь мир; **бүх дэлхийн** мировой, всемирный, всего мира; **газар дэлхий** хорш. земля, мир; **хөрст дэлхий** земля (үгчил. користая земля, корою покрытая земля); **дэлхий дахин** весь мир; находящийся на земле, на земном шаре; **дэлхий дахины** всех стран, всего мира, всемирный; **дэлхий дээр** в мире, во всём мире, на земле, на свете, на земном шаре; **дэлхий ертөнц** хорш. мир, вселенная; **дэлхий тойрон жуулчлах** путешествовать вокруг света.

**ДЭЛХИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** дэлхийх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛХИЙН** **ᠳᠡᠯᠬᠢ** / **дэлхий**-н харьяал., мировой, всемирный; земной; **дэлхийн байдал** а) состояние мира; б) география; **дэлхийн бөмбөрцөг** а) земной шар; б) глобус; **дэлхийн бүслүүр** экватор; **дэлхийн гарал үүсэл** происхождение земли; **дэлхийн зах зээл** мировой рынок; **дэлхийн соронзон** земной магнетизм; **дэлхийн туйл** полюс; **дэлхийн хүйс** пуп земли; **дэлхийн царцдас** земная кора.

**ДЭЛХИЙСЭН** **ᠳᠡᠯᠬᠢ** / **дэлхийсэн** мешковатый.

**ДЭЛХИЙХ** **ᠳᠡᠯᠬᠢ** быть мешковатым.

**ДЭЛЧГЭР** **ᠳᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠷ** 1) растопыренный, отвислый (об ушах); 2) шилж. непоседливый, вертлявый.

**ДЭЛЧГЭРДҮҮ** **ᠳᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ** дэлчгэр-ийн багас., совсем непоседливый.

**ДЭЛЧИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠯᠴᠢᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** дэлчийх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛЧИЙХ** **ᠳᠡᠯᠴᠢ** 1) быть растопыренным, торчащим (об ушах); 2) шилж. извертеться.

**ДЭЛЧИН** **ᠳᠡᠯᠴᠢᠨ**; **дэлчин далчин** хорш. отвислый (об ушах).

**ДЭЛЧИС** **ᠳᠡᠯᠴᠢᠰ**; **дэлчис дэлчис хийх** а) шевелить большими отвислыми ушами; б) шилж. быть непоседой.

**ДЭЛЭВЧ** **ᠳᠡᠯᠡᠪᠴᠢ** то, что закрывает вымя, навывенник; **ямааны дэлэвч** навывенник у коз; **дээлгүй нүцгэн, дэлэвчгүй шалдан** зүйр. в чём мать родила; остаться без рубашки; без денег, без состояния.

**ДЭЛЭВЧИТ** **ᠳᠡᠯᠡᠪᠴᠢᠲᠦ** с навывенником, с полотном, закрывающим вымя животных.

**ДЭЛЭВЧЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠪᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэлэвчлэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛЭВЧЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** надевать то, что закрывает вымя у самок животных.

**ДЭЛЭГ** **ᠳᠡᠯᠡᠭ** тө. хорошее спокойствие.

**ДЭЛЭГДЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** дэлэх-ийн үйлдэгд., затопляться, наводняться; **дэгдэж дэлэгдэх** распространяться, расширяться; разливаться вширь.

**ДЭЛЭГНҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дэлэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЛЭГНЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠭᠨᠡᠬᠡ** 1) набухать, увеличиваться (о вымени перед отелом); 2) становится обильным, изобильным (о благодати летних месяцев года).

**ДЭЛЭГНЭЧИХЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠭᠨᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** дэлэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЛЭГЧ** **ᠳᠡᠯᠡᠭᠴᠢ** шавж. ЖУК (летающий).

**ДЭЛЭМ I** **ᠳᠡᠯᠡᠮ** ДЭЛИМ (мера длины, равная половине маховой сажени); **алд дэлэм** хорш. а) сажень; б) саженный; **алд дэлэм алдах** зүйр. дать маху; убить бобра.

**ДЭЛЭМ II** **ᠳᠡᠯᠡᠮ** / **дэмий**-г үз.

**ДЭЛЭМЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠮᠯᠡᠬᠡ** измерять дэлимом; **дэлэм**-ийг үз.

**ДЭЛЭН(Г)** **ᠳᠡᠯᠡᠨ** 1) **ВЫМЯ**; **дэлэн хөх** хорш. а) **грудь**; б) **вымя**; **дэлэндээ байгаа сүү** **гашилдаггүй** цэцэн. В **ВЫМЕНИ** **МОЛОКО** не прокиснет; 2) мал. эмнэл. **болезнь вымени**; **хар дэлэн** мал. эмнэл. **воспаление вымени**.

**ДЭЛЭНДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэлэндэх-ийн** үйлдүүл.

**ДЭЛЭНДЧИХЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠳᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **дэлэндэх-ийн** нэгэнтээ.

**ДЭЛЭНДЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠳᠡᠬᠡ** **брать**, хватать за **ВЫМЯ** (перед доением).

**ДЭЛЭННЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠨᠡᠬᠡ** **дэлэгнэх-ийг** үз.

**ДЭЛЭНТ** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠲᠡ** с **ВЫМЕНЕМ**;

млекопитающий; **дэлэнт малын буян** добро ОТ СКОТА (преимущественно о самках животных).

**ДЭЛЭНТҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠲᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэлэнтэх-ийн** үйлдүүл.

**ДЭЛЭНТЭЙ** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠲᠡᠢ** с **ВЫМЕНЕМ**, млекопитающий.

**ДЭЛЭНТЭН** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠲᠡᠨ** **дэлэнтэй-н** олон., млекопитающие.

**ДЭЛЭНТЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠲᠡᠬᠡ** **страдать** **воспалением** **ВЫМЕНИ** (о самках животных).

**ДЭЛЭНЧ** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠴᠢ** амьт. **мошка**, **мошкара**.

**ДЭЛЭНЧИЙН** **ᠳᠡᠯᠡᠨᠴᠢᠢᠨ** **дэлэнч-ийн** харьяал., **мошитный**.

**ДЭЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠬᠡ** 1) **размахивать**, **махать** **крыльями**; **дэвэх-ийг** үз.; 2) **натягивать** **лук** до отказа; **дэлих-ийг** үз.; 3) **распускать**, **простереть**, **раскинуть**, **раскидывать**; 4) **разливаться**, **заливать**; **изливаться** (о милости); **2. дэлэхүй-г** үз.

**ДЭЛЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠬᠡ** 1) **разливаться**, **заливать**; **изливаться** (о чувствах); 2) **дэлэхүй-г** үз.

**ДЭЛЭХҮЙ** **ᠳᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** 1) **излияние**, **разлитие**; 2) **расширение**; **бодосын дэлэхүй** **расширение** **тел**; **илч дэлэхүй** **тепловое расширение**; **үнэнхүү дэлэхүй** **истинное расширение**.

**ДЭЛЭЦ** **ᠳᠡᠯᠡᠰᠢ** **размашистость**; **размах**; **ганхалтын дэлэц** **бодос**. **амплитуда**; **онгоцны далавчны дэлэц** **размах** **крыльев** **самолёта**.

**ДЭЛЭЭХ** **ᠳᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** **дэлэх-ийн** үйлдүүл., **изливать** (чувства).

**ДЭМ** **ᠳᠡᠮ** 1) **средство**, **способ действия**; **дэм олохгүй** **быть** **беспомощным**, в **безвыходном** **положении**, в **затруднении**; не **находить** **ВЫХОДА** (из **положения**); 2) **умение**, **подход**; **ая дэм** хорш. **ПОДХОД**, **умение**; **дэм муутай** а) **неумело**; б) **беспомощный**, **неприспособленный** (к жизни); 3) **помощь**; **дэм өгөх** **оказывать** **помощь**; **указывать** **ВЫХОД** (из **положения**), **ВЫВОДИТЬ** **из** **затруднительного** **положения**; **дэм дэмэндээ**, **дээс эрчиндээ** **хууч**. **человек** **человеком** **держится**; 4) **находчивость**; **дэмий нь олох** **изловчиться**; 5) **поступь**, **манера** **описывать** **дугу** **при беге** (о лошади-ловец); **босоо дэмтэй морь** **лошадь-ловец**, которая **описывает** **дугу** **за** **убегающей** **лошадью** **в** **вертикальном**

**положении** **корпуса** (**грубая** **походка**); **ХЭВТЭЭ дэмтэй морь** **лошадь-ловец**, которая **описывает** **дугу** **при беге** в **более** **горизонтальном** **положении** **корпуса** (**мягкая** **походка**).

**ДЭМБЭРЭЛ** **ᠳᠡᠮᠪᠦᠳᠦᠷᠡᠯ** тө. **СВЯЗЬ**, **УЗЫ**.

**ДЭМБЭРЭЛГҮЙ** **ᠳᠡᠮᠪᠦᠳᠦᠷᠡᠯᠦᠭᠦᠢ** **нехороший**, **несчастный**; **дэмбэрэлгүй үг** **недобрые** **слова**, **лишённы** **всяких** **благ**; **дэмбэрэлгүй хоёр** **не** **подходящие** **друг** **к** **другу** (о **брачном** **союзе**).

**ДЭМБЭРЭЛИЙН** **ᠳᠡᠮᠪᠦᠳᠦᠷᠡᠯᠢᠶᠢᠨ** **дэмбэрэл-ийн** **харьяал**, **добрый**, **счастливый**; **билиг дэмбэрэлийн үг** **добрые** **слова** **благопожелания**.

**ДЭМБЭРЭЛТЭЙ** **ᠳᠡᠮᠪᠦᠳᠦᠷᠡᠯᠲᠡᠢ** **хороший**, **добрый**, **счастливый**; **билиг дэмбэрэлтэй үг** **напутствующие** **добрые** **слова** **благопожелания**; **ерөөл дэмбэрэлтэй хоёр** **суженые**.

**ДЭМБЭЭ** **ᠳᠡᠮᠪᠦᠭᠡ** **игра-подначки** (на **пальцах**).

**ДЭМБЭЭДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠮᠪᠦᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэмбээдэх-ийн** үйлдүүл.

**ДЭМБЭЭДЭХ** **ᠳᠡᠮᠪᠦᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** **начать** **игру-подначку** **или** **участвовать** **в** **ней**.

**ДЭМГҮЙ** **ᠳᠡᠮᠦᠭᠦᠢ** **неудобный**, **не** **приличный**; 2) **беспомощный**.

**ДЭМЖИГЧ** **ᠳᠡᠮᠵᠢᠭᠴᠢ** **тот**, **кто** **подбадривает** **кого-л.**, **помогающий**; **хөгжөөн дэмжигч** **шинэ**. **болельщик**.

**ДЭМЖИЛ** **ᠳᠡᠮᠵᠢᠯ** **дэмжлэг-ийг** үз.

**ДЭМЖИЛГЭЭ** **ᠳᠡᠮᠵᠢᠯᠭᠡᠭᠡ** **дэмжлэг-ийг** үз.

**ДЭМЖИХ** **ᠳᠡᠮᠵᠢᠬᠡ** 1. 1) **поддерживать**, **помогать**, **оказывать** **содействие**; **сэтгэл санаагаар дэмжих** **морально** **поддерживать**; **саналыг дэмжих** **поддерживать** **мнение**; **би энэ саналыг дэмжинэ** **я** **поддерживаю** **это** **предложение**; **харилцан дэмжих** **взаимно** **поддерживать**, **взаимная** **поддержка**; **дэмжиж туслах** **помогать**, **оказывать** **помощь**; 2) **быть** **опорой**; 2. **дэмжихүй-г** үз.; 3. **вспомогательный**.

**ДЭМЖИХҮЙ** **ᠳᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠢ** 1) **поддержание**, **поддержка**, **подмога**; **эд юмаар дэмжихүй** **материальная** **поддержка**; **дэмжих гэж ирэх** **прийти** **на** **подмогу**; 2) **опора**.

**ДЭМЖИЦГЭЭХ** **ᠳᠡᠮᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** **поддерживать**, **помогать** (о **многих**).

**ДЭМЖЛЭГ** **ᠳᠡᠮᠵᠢᠯᠭᠡ** 1) **поддержка**, **содействие**; **сопутствие**, **помощь**; **сэтгэлийн дэмжлэг / сэтгэл санааны дэмжлэг** **моральная** **поддержка**; **дэмжлэг тусламж** **хорш.** **помощь**, **содействие**, **поддержка**; **дэмжлэг үзүүлэх** **оказывать** **содействие**; **харилцан дэмжлэг үзүүлэх** **оказывать** **взаимную** **поддержку**; 2) **опора** **кому-л.**

**ДЭМЖҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэмжих-ийн** үйлдүүл.

**ДЭМЖЧИХЭХ** ᠳᠡᠮᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дэмжих-ийн нэгэнтээ, поддерживать, помогать.

**ДЭМИД** ᠳᠡᠮᠢᠳᠠ тө. чистый.

**ДЭМИЙ** ᠳᠡᠮᠢᠶᠢ 1. 1) зря, попусту, напрасно, даром, тщетно, бесцельно, безрезультатно, бестолку; **тэр дэмий** не надо; **шал дэмий** тщетно, напрасно, бесполезно, бесплодно, безуспешно, безрезультатно; впустую, даром, попусту, понапрасну, зря; задаром; **дэмий балай** хорш. а) напрасно, зря; б) бессмыслица, пустая болтовня; **дэмий балай донгодох** напрасно бранить, делать несправедливый выговор; **дэмий биш** недаром; **тэр хүн дэмий ирсэн биш** он пришёл недаром; **дэмий итгэх** напрасно доверять, верить без оснований для этого; **чи тийшээ дэмий явжээ** ты напрасно ездил туда; 2) беспричинно; необдуманно, неосновательно; 3) очень, крайне, чересчур; **дэмий их** крайне большой, чересчур много; **дэмий олон** чересчур много; **дэмий хол** очень далеко; 2. 1) ненужный, никчёмный, бестолковый, пустой; напрасный, тщетный, бесполезный, нецелесообразный, непутёвый; **дэмий ам** пустословие, чепуха; **дэмий донгосох** болтать, брехать; пороть чушь, говорить (нести, молоть) чепуху; **дэмий маргаан** бесполезный спор, бесцельный спор; **дэмий маргацгаах** препираться; **дэмий оролдлого** тщетные попытки; **дэмий өнгөрөх** пропадать, пропадать даром; **бүхэл өдөр дэмий өнгөрлөө** весь день пропал даром; **дэмий сонирхох** быть любопытным, проявлять праздное любопытство; **дэмий суух** бездельничать; бить баклуши; **дэмий суухаар** яриа. Для очищения совести; **дэмий суухаар тэмээ хариул** цэцэн. чем даром сидеть, лучше пасти верблюдов; **дэмий сэлгүүцэгч** лодырь; **дэмий сэлгүүцэх** слоняться без дела; бесцельное шатание по улицам; попусту ходить; **дэмий мөнгө татварлах** взимать деньги, не имея на то оснований; делать самочинные денежные поборы; **дэмий тэнэх** ходить, бродить, шляться без дела, попусту; **дэмий үг** вздор, чепуха, бред, пустые слова; **дэмий үг өгүүлэх** болтать вздор, пороть чепуху; **дэмий үрэх** растрясти; **таны хөдөлмөр дэмий үрэгдэхгүй** ваш труд не пропадёт; **дэмий хоосон** хорш. а) абсурдный, пустой, тщетный, неосновательный; б) даром, зря, попусту; **дэмий хүн** пустой человек; **дэмий хэсүүчлэгч** праздношатающийся; **дэмий хэсүүчлэх** праздно шататься; **дэмий юм** ерунда, бессмыслица, чепуха, сор; нестоящая вещь; **дэмий явах** шляться без дела, ходить, совершать бесцельные, напрасные поступки; **дэмий явдал** никчёмное дело, тщетная попытка, пустая затея; **дэмий яриа** болтовня; 2) незаслуженный, нелепый.

**ДЭМИЙЛ** ᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠯᠢ / ᠳᠡᠮᠢᠶᠢ 1. напрасно, зря, неосновательно, тщетно, попусту; 2. напрасный, тщетный.

**ДЭМИЙРЛИЙН** ᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠷᠯᠢᠶᠢᠨ / ᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠷᠡᠯᠢᠶᠢᠨ дэмийрэл-ийн харьяал., бредовый.

**ДЭМИЙРҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дэмийрэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭМИЙРЦГЭЭХ** ᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠷᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ бредить (о многих).

**ДЭМИЙРЧИХЭХ** ᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дэмийрэх-ийн нэгэнтээ, бредить.

**ДЭМИЙРЭЛ** ᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠷᠡᠯ бред, чепуха, вздор, ерунда; анаг, делирий.

**ДЭМИЙРЭХ** ᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡ 1. 1) бредить; болтать бессвязно; действовать безрассудно; 2) шилж. говорить, нести чепуху; 2. **дэмийрэхүй**-г үз.

**ДЭМИЙРЭХҮЙ** ᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠶᠢ бред.

**ДЭМНҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠮᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дэмнэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭМНҮҮР** ᠳᠡᠮᠨᠦᠭᠦᠷ 1) качели; 2) рычаг, коромысло у толчеи (которым подымается пест).

**ДЭМНЭГЧ** ᠳᠡᠮᠨᠡᠭᠴᠢ: **дэмнэгч түшмэл** түүх. секретарь министерства; советник.

**ДЭМНЭЛ I** ᠳᠡᠮᠨᠡᠯ I пособие, содействие.

**ДЭМНЭЛ II** 1) качание, качка, раскачивание; 2) взвешивание; 3) реверанс, поклон.

**ДЭМНЭЛТ** ᠳᠡᠮᠨᠡᠯᠲᠤ / **дэмнэлэг**-ийг үз.

**ДЭМНЭЛЭГ** ᠳᠡᠮᠨᠡᠯᠡᠭ помощь, подмога, пособие.

**ДЭМНЭХ I** ᠳᠡᠮᠨᠡᠬ I помогать, пособлять, оказывать содействие; **дэмжих**-ийг үз.

**ДЭМНЭХ II** 1) качаться (на качелях); 2) взвешивать, прикидывать на руке (определяя вес); 3) хуучир. приветствовать (делая трехкратный поклон, упираясь руками в колени – о маньчжурских женщинах).

**ДЭМНЭЦГЭЭХ** ᠳᠡᠮᠨᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ дэмнэх I, II-ийн олноор үйлдэх.

**ДЭМНЭЧИХЭХ** ᠳᠡᠮᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дэмнэх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ДЭМНЭЭ** ᠳᠡᠮᠨᠡᠭᠡ / **дэмнэл I**-ийг үз., **хамжаа дэмнээ** хорш. содействие.

**ДЭМНЭЭС** ᠳᠡᠮᠨᠡᠭᠡᠰ дэмнээ-г үз.

**ДЭМТЭЙ** ᠳᠡᠮᠲᠡᠢ 1) умелый; 2) находчивый; 3) надёжный.

**ДЭМЧ** ᠳᠡᠮᠴᠢ түүх. 1) надзиратель, смотритель (монастыря); 2) помощник монастырского казначея; **дэмч лам** помощник монастырского казначея; 3) рассыльный, сборщик податей; 4) начальник, староста сорока юрт; 5) тамада на свадебном пиру; блюститель.

**ДЭМЧИГ** ᠳᠡᠮᠴᠢᠭ тө. высшее спокойствие.

**ДЭМЧЛЭХ** ᠳᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠬᠡ түүх. 1) надзирать, присматривать; 2) быть надзирателем, хранителем; 3) быть сборщиком податей.

**ДЭМЭГ** ᠳᠡᠮᠡᠭ ург. бурачок; **шар дэмэг** ург. бурачок жёлтый.

**ДЭН(Г) I** ᠳᠡᠨ(ᠭ) I хя. светильник, каганец; лампа, горелка, фонарь; **бяцхан дэн**

лампочка; **гар дэн** ручной светильник; фонарик; **гаршийн дэн** керосинка; **өөхөн дэн** сальная свеча; **машины өмнөх дэн** фара; **тосон дэн** светильник; **цахилгаан дэн** лампочка; **шөнийн дэн** ночник; **дэн барих** зажигать светильник.

**ДЭН(Г) II дян**-Г үз.

**ДЭН III** **Амг**: **дэн дун** хорш. едва, еле, чуть; **дэн дун явах** еле-еле ХОДИТЬ (напр. о пьяном); **дэн дун гарав** кое-как вырвался; **дэн дун дээсэн дөрөөн дээр байх** хэлц. висеть на волоске.

**ДЭН IV** **дэндүү**-Г үз.

**ДЭНГИЙН** **ᠳᠡᠨᠭᠢ** / **дэн(г) I**-ийн харьяал., ламповый; **дэнгийн бүрхүүл** / **дэнгийн саравч** абажур; **дэнгийн гол** горелка; **фитиль**; **ханывч дэнгийн тавиур** бра; **дэнгийн шил** ламповое стекло; лампочка; **дэнгийн эрвээхэй шиг а)** порхающий как мотылёк (о легкомысленном человеке); **б)** как бабочка на огонь; **в)** вертун, попрыгун, стрекоза.

**ДЭНГЭМЭЛ** **ᠳᠡᠨᠭᠡᠮᠡᠯ** пронырливый, проныра, пройдоха.

**ДЭНДГЭ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡ**: **дэндгэ дэндгэ хийх** шататься, качаться (о ком-чем-л. высоком, тонком, напр. о столе на высоких тоненьких ножках).

**ДЭНДГЭНҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэндгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭНДГЭНҮҮР** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠷ** шатающийся, шаткий.

**ДЭНДГЭНЭСХИЙХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠨᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** шататься, расшататься.

**ДЭНДГЭНЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠨᠢᠬᠡ** **дэнжгэнэх**-ийг үз.

**ДЭНДГЭНЭЧИХЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠨᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **дэндгэнэх**-ийн нэгэнтээ., шататься.

**ДЭНДГЭР** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠷ** **дэнжгэр**-ийг үз.

**ДЭНДГЭРДҮҮ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠷ** **дэндгэр**-ийн багас.

**ДЭНДГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠷᠯᠡᠬᠡ** **дэндгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭНДГЭРДЧИХЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **дэндгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭНДГЭРДЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** **быть** слишком расшатанным.

**ДЭНДГЭРХЭН** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **дэндгэр**-ийн багас.

**ДЭНДИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **дэндийх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭНДИЙЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠶᠢᠯᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** **дэндийлэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭНДИЙЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** подпирать чем-л.

**ДЭНДИЙХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠶᠢᠬᠡ** **дэнжийх**-ийг үз.

**ДЭНДИЙЧИХЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **дэндийх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭНДҮҮ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠦ** **1.** чрезмерно, чересчур, слишком; безумно; **энэ ч арай дэндүү байна** это уж слишком; **дэндүү авах** перебирать; **дэндүү ачих** перегрузить; **дэндүү их** слишком много; **дэндүү их даруу зантай** чересчур скромн; **дэндүү унтах** переспать; **дэндүү олон хүн** чересчур много людей; **дэндүү**

**үнэтэй байна** слишком дорого; **2.** чрезмерный; **дэндүү их шаардлага** чрезмерные требования; **дэндүү гоё найруулга** высокопарный слог; **дэндүү гоёмсог** вычурный; вычурно.

**ДЭНДҮҮДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэндүүдэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭНДҮҮДЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **быть** чрезмерно большим, превышать.

**ДЭНДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэндэх**-ийн үйлдүүл.; **1.** утрировать; преувеличить, переборщить; **2.** **дэндүүлэхүй**-Г үз.

**ДЭНДҮҮЛЭХҮЙ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠤᠶᠢ** утрирование.

**ДЭНДЧИХЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **дэндэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭНДЭВ** **ᠳᠡᠨᠳᠡᠪ** тө. сбываться (об истине).

**ДЭНДЭГНЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠨᠢᠬᠡ** **дэндгэнэх**-ийг үз.

**ДЭНДЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэндэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭНДЭЛЗЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** **дэнжгэнэх**-ийг үз.

**ДЭНДЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠡᠬᠡ** **быть** чрезмерным, сверх меры, переходить меру; превышать; **давс нь дэндэх** становится пересоленным; **энэ ч арай дэндэж байна** это уж слишком; **эрх нь дэндвэл ажил сурахгүй** цэцэн. много заботы – нет работы.

**ДЭНДЭЦГЭЭХ** **ᠳᠡᠨᠳᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** **дэндэх**-ийн олноор үйлдэх., **быть** чрезмерным.

**ДЭНЖ** **ᠳᠡᠨᠵ** **1)** высокий плоский берег, терраса; **голын дэнж** речная терраса; **2)** крутой, возвышенный берег; терраса; **консулын дэнж** консульский посёлок (старый район в Улан-Баторе); **3)** скамья для гребцов (в лодке).

**ДЭНЖГЭНҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠵᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** **дэнжгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭНЖГЭНЭСХИЙХ** **ᠳᠡᠨᠵᠭᠡᠨᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** слегка качаться, трястись.

**ДЭНЖГЭНЭХ** **ᠳᠡᠨᠵᠭᠡᠨᠢᠬᠡ** качаться, трястись, становиться тряским.

**ДЭНЖГЭНЭЧИХЭХ** **ᠳᠡᠨᠵᠭᠡᠨᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **дэнжгэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭНЖГЭР** **ᠳᠡᠨᠵᠭᠡᠷ** высокий и неустойчивый; **дэнжгэр ширээ** высокий и неустойчивый стол.

**ДЭНЖГЭРДҮҮ** **ᠳᠡᠨᠵᠭᠡᠷᠳᠦᠷ** **дэнжгэр**-ийн багас., довольно высокий и неустойчивый.

**ДЭНЖГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠵᠭᠡᠷᠳᠦᠷᠯᠡᠬᠡ**

**дэнжгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭНЖГЭРДЭХ** **ᠳᠡᠨᠵᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** становиться тряским, неустойчивым.

**ДЭНЖГЭРХЭН** **ᠳᠡᠨᠵᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **дэнжгэр**-ийн багас., слишком высокий и неустойчивый.

**ДЭНЖИГ** **ᠳᠡᠨᠵᠢᠭ**: **дэнжиг дэнжиг** хорш. чрезмерно тряский, неустойчивый.

**ДЭНЖИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠨᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **дэнжийх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭНЖИЙХ** **ᠳᠡᠨᠵᠢᠶᠢᠬᠡ** **быть** высоким и неустойчивым, трястись, становиться тряским.

**ДЭНЖИЙЧИХЭХ** *ᠳᠡᠨᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* дэнжийх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭНЖИЛЗҮҮЛЭХ** *ᠳᠡᠨᠵᠢᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* дэнжилзэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭНЖИЛЗЭХ** *ᠳᠡᠨᠵᠢᠯᠵᠡᠬᠡ* дэнжгэнэх-ийг үз.

**ДЭНЗЭН** *ᠳᠡᠨᠵᠡᠨ* тө. правдивый.

**ДЭНЛҮҮ** *ᠳᠡᠨᠯᠦᠭᠦ* хя. 1) фонарь, фонарик; 2) шилж. селена, ночное светило; **арван тавны сар нь агаар тэнгэртээ дэнлүү, арван тавтай шоожуу нь аав ээждээ дэнлүү** дуу. полная луна как фонарь в небе, пятнадцатилетний сын как светило для родителей.

**ДЭНЛҮҮНИЙ** *ᠳᠡᠨᠯᠦᠭᠦᠨᠢᠶᠢ* ᠖ дэнлүү(н)-ий харьяал, фонарный; дэнлүүний багана фонарный столб.

**ДЭНЛҮҮЧ** *ᠳᠡᠨᠯᠦᠭᠦᠴᠢ* фонарщик.

**ДЭНС(ЭН)** *ᠳᠡᠨᠰᠡ* хя. весы; безмен; **дэнсэн дээр байх** хэлц. быть на волоске; **дэнсэн дээр тавих** хэлц. ставить на карту (үгчил. ставить на весы); **сэтгэлийн дэнс** шилж. колебание; сомнение; размышления.

**ДЭНСЛҮҮЛЭХ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* дэнслэх I, II-ийн үйлдүүл., трястись.

**ДЭНСЛҮҮЛЭХ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* II дэнслэх III-ийн үйлдүүл., трястись.

**ДЭНСЛЭГ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭ* тряска, сотрясение; колебание, качка.

**ДЭНСЛЭГДЭХ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ* дэнслэх II-ийн үйлдэгд., трястись; **тэргэнд дэнслэгдэх** трястись на телеге.

**ДЭНСЛЭГИЙН** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠢᠶᠢᠨ* тө дэнслэг-ийн харьяал., дэнслэгийн төв эпицентр землетрясения.

**ДЭНСЛЭЛ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠯ* трясение, колебание, качание.

**ДЭНСЛЭХ I** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠬᠡ* взвешивать (на весах).

**ДЭНСЛЭХ II** сомневаться, колебаться.

**ДЭНСЛЭХ III** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠬᠡ* 1) возбуждаться; быть возбужденным; разволноваться; **дэнслэн энслэн** хорш. горько плача, обливаясь слезами; 2) качаться, трястись; **дэнслэн донсох** хорш. трястись.

**ДЭНСЛЭХ III** голодать в течение долгого времени, изголодаться.

**ДЭНСЛЭЭ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠡ* взвешивание.

**ДЭНСМАА** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠮᠠᠠ* тө. мать с прекрасным голосом.

**ДЭНСНИЙ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠨᠢᠶᠢ* ᠖ дэнс(н) – ий харьяал., дэнсний нуруу коромысло весов.

**ДЭНСТЭЙ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠲᠡᠢ* имеющий безмен.

**ДЭНСЭЛГЭХ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ* дэнслэх-ийн үйлдүүл., встряхивать; **Чингис хаан Ази, Европыг дэнсэлгэсэн нь** Чингисхан потряс Азию и Европу (Дж. Неру); **сэтгэл дэнсэлгэх** встревожить, разволновать душу; **дэнсэлгэн зовоох** мучить, не давать покоя.

**ДЭНСЭЛГЭЭ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠡ* тряска.

**ДЭНСЭЛГЭЭГҮЙ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠦᠢ* · *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠨᠢ* без тряски, ровный.

**ДЭНСЭЛГЭЭТ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡ* тряский, ухабистый.

**ДЭНСЭЛГЭЭТЭЙ** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ* тряский (о телеге).

**ДЭНСЭЛЧИХЭХ I** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* I-ийн нэгэнтээ.

**ДЭНСЭЛЧИХЭХ II** *ᠳᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* II-ийн нэгэнтээ.

**ДЭНТЭЙ** *ᠳᠡᠨᠲᠡᠢ* дэнтэй дунтай хорш. чуть-чуть, кое-как, еле-еле.

**ДЭНҮҮЛ** *ᠳᠡᠨᠦᠭᠦᠯ* дэнэмэл-ийг үз.

**ДЭНХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡ*: **дээшээ доошоо дэнх донх** хорш. движения вверх и вниз (кого-чего-л. очень высокого).

**ДЭНХГЭ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠭᠡ*: **дэнхгэ дэнхгэ** хорш. частые движения (кого-чего-л. очень высокого).

**ДЭНХГЭНҮҮЛЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* дэнхгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭНХГЭНЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ* двигаться, ходить (о ком-чем-л. очень высоким, рослом).

**ДЭНХГЭР** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠷ* дэнхэр-ийг үз.

**ДЭНХГЭРДҮҮ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ* дэнхгэр-ийн багас.

**ДЭНХГЭРДҮҮЛЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ*

дэнхгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭНХГЭРДЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ* быть очень высоким и рослым.

**ДЭНХИЙЛГЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ* дэнхийх-ийн

үйлдүүл.

**ДЭНХИЙХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠶᠢᠬᠡ* 1) быть вытянутым кверху; быть очень высоким; 2) быть большеголовым.

**ДЭНХИЙЧИХЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* дэнхийх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭНХМЭЛ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠮᠡᠯ* бродячий.

**ДЭНХЭЛЗҮҮЛЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* дэнхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭНХЭЛЗҮҮР** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠷ* высокий и рослый.

**ДЭНХЭЛЗЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠯᠵᠡᠬᠡ* дэнхгэнэх-ийг үз.

**ДЭНХЭР** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠷ* вытянутый кверху; очень высокий.

**ДЭНХЭРДҮҮЛЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* дэнхэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭНХЭРДЭХ** *ᠳᠡᠨᠬᠡᠷᠳᠡᠬᠡ* быть очень высоким и рослым.

**ДЭНЧ I** *ᠳᠡᠨᠴᠢ* хозяин постоянного двора.

**ДЭНЧ II** закладчик.

**ДЭНЧИН** *ᠳᠡᠨᠴᠢᠨ* заклад, задаток, залог;

**дэнчин тавих** отдать что-л. под заклад, закладывать; **дэнчинд авах** брать в залог.

**ДЭНЧИНДЭХ** *ᠳᠡᠨᠴᠢᠨᠳᠡᠬᠡ* закладывать.

**ДЭНШИГ** *ᠳᠡᠨᠰᠢᠭ* ритуальный музыкальный инструмент в виде отлитых колокольчиков, их более 600 штук (звучит как камертон).

**ДЭНШИГДЭХ** *ᠳᠡᠨᠰᠢᠭᠳᠡᠬᠡ* трясти (колокольчиком).

**ДЭНШИХ** *ᠳᠡᠨᠰᠢᠬᠡ* трястись (в телеге).

**ДЭНШЭЭ** **ᠳᠡᠨᠰᠡᠭᠡ** 1. тряский; **дэншээ морь** тряская или с тяжёлым шагом лошадь; 2. тряска.

**ДЭНШЭЭХ** **ᠳᠡᠨᠰᠡᠭᠡᠬᠡ** трясти (телегу).

**ДЭНЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠨᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ** дэнэлзэх-ийн

үйлдүүл.

**ДЭНЭЛЗҮҮР** **ᠳᠡᠨᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠷ** тряский; **бамбалзуур-БГ** үз.

**ДЭНЭЛЗЭХ** **ᠳᠡᠨᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** **намалзах-БГ** үз.

**ДЭНЭМГИЙ** **ᠳᠡᠨᠡᠮᠭᠢ** падкий.

**ДЭНЭМЭЛ** **ᠳᠡᠨᠡᠮᠡᠯ** 1. увёртливый, изворотливый, скользкий; **дэнэмэл онол** ходячая теория; 2. проныра, пройдоха.

**ДЭНЭХ** **ᠳᠡᠨᠡᠬᠡ** быть пронырливым, быть пройдохой; **дэнэсэн суртал** мошенничество, плутовство.

**ДЭР(ЭН) I** **ᠳᠡᠷ** 1) подушка; изголовье; подголовник; валик; **жинтүү дэр / олбог дэр** хорш. подголовник, валик; **дэр дэвсгэр / ор дэр** хорш. постель, постельные принадлежности; **дэрэн дээр толгой тавих / дэр дэрлэх** положить голову на подушку; **дэрэн дээр толгой тавивуу үгүй юү хурхирч эхлэх** сразу заснуть, чуть положив голову на подушку; **эмээлээрээ дэр хийх** класть седло в изголовье; **хээрээр гэр хийж, хэцээр дэр хийх** хэлц. жить между небом и землёй; **дэр нийлүүлэх а)** разделить с кем-л. свою судьбу, бракосочетаться с кем-л. (үгчил. подушки объединить); разделить супружеское ложе; **б)** сыграть свадьбу, соединять две жизни; **дэр нэгтгэх** хуучир. вступать в брак с кем-л. (үгчил. соединять подушки), пожениться; **дэр авах** хуучир. пасть бездыханным на поверженного врага; смерть за смерть; жизнь за жизнь; **дэр авч үхэх** хуучир. пасть смертью, сразив врага; биться насмерть; 2) подкладка, подставка; **худгийн онгоцны дэр** подставка под колоду колодца; **дэр мод** т.з. шпалы; деревянная подкладка (под дверью), припяток; **дэр чулуу** каменная подкладка (под дверью), каменный припяток.

**ДЭР II** **ᠳᠡᠷ**: **дэр дэр** хорш., авиа.дуур. trp!, fpp! (выражение взлета птицы).

**ДЭР III: шар дэр** ург. шалфей.

**ДЭРВИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** дэрвийх-ийн

үйлдүүл.

**ДЭРВИЙХ** **ᠳᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠡ** 1) становится широким, расширяться кверху, 2) становится растопыренным; 3) становится неуклюжим, мешковатым; † **эрвийх дэрвийхээрээ** шилж., яриа. а) всеми средствами и способами; б) по возможности; **эрвийх дэрвийхээрээ зүтгэх** стараться изо всех сил, всеми силами.

**ДЭРВИЙЧИХЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** дэрвийх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭРВҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡ** дэрвэх-ийн үйлдүүл, развевать.

**ДЭРВЭГНҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠢᠭᠡᠬᠡ** дэрвэгнэх-ийн үйлдүүл, развевать.

**ДЭРВЭГНЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡ** 1) колыхаться, развеваться; 2) махать крыльями.

**ДЭРВЭГНЭЧИХЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** дэрвэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭРВЭГЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ** дэрвэгэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭРВЭГЭЛЗЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** 1) расправлять крылья (о птенцах, бабочках); 2) широко расставлять крылья; 3) развеваться, колыхаться.

**ДЭРВЭГЭР** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷ** 1) широкий (об отверстии, верхе посуды и т.д.); растопыренный; расширяющийся кверху; **дэрвэгэр амсартай ваар** ваза, расширяющаяся кверху; 2) широкоплечий, неуклюжий.

**ДЭРВЭГЭРДҮҮ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠭᠡ** дэрвэгэр-ийн багас., слишком широкий.

**ДЭРВЭГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠬᠡ** дэрвэгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭРВЭГЭРДЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** 1) быть слишком широким (об отверстии, верхе посуды); 2) быть слишком мешковатым.

**ДЭРВЭГЭРХЭН** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** дэрвэгэр-ийн багас., чересчур широкий.

**ДЭРВЭЛЖ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠡ**: **дэрвэлж өвс** ург. дөрвөлж өвс-ийг үз.

**ДЭРВЭЛЗСЭН** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠢᠰᠡᠨ** трепетный.

**ДЭРВЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠬᠡ** дэрвэлзэх-ийн үйлдүүл, размахивать.

**ДЭРВЭЛЗЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** 1. трепыхаться, развеваться, колыхаться, полоскаться; **онгоцны далбаа дэрвэлзэнэ** паруса трепыхаются; **дэрвэгнэх-ийг** үз.; 2. **дэрвэлзэхүй-г** үз.

**ДЭРВЭЛЗЭХҮЙ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** трепетание.

**ДЭРВЭЛХИЙЛЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** дэрвэх-ийн олонтаа.

**ДЭРВЭН** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠨ** дэрвэлзсэн-г үз.

**ДЭРВЭС** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠰ**: **дэрвэс дэрвэс хийх** хорш. дэрвэлзэх-ийг үз.

**ДЭРВЭСХИЙЛГЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** дэрвэсхийх-ийн үйлдүүл.

**ДЭРВЭСХИЙХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** слегка колыхаться, развеваться.

**ДЭРВЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠬᠡ** 1. 1) колыхаться, развеваться; 2) махать, размахивать (подолом одежды и т.д.); 3) биться крыльями (о птице); порхать, трепыхаться; **дэгэж дэрвэх** хорш. а) трепыхаться, порхать (о птенцах); б) телачий восторг; 4) бросаться, рваться вперёд (о лошади); 5) биться (о пойманной выгашенной на сушу рыбе); 2. **дэрвэхүй-г** үз.

**ДЭРВЭХҮЙ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** 1) колыхание, развевание; 2) размахивание.

**ДЭРВЭЧИХЭХ** **ᠳᠡᠷᠪᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** дэрвэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭРГЭД** **ᠳᠡᠷᠭᠡᠳ** около; возле; при, у; к; рядом; вблизи; подле; **далайн дэргэд** у моря,

к морю; **засгийн газрын дэргэд** при правительстве; **олны дэргэд** при всех, публично; **өөрийн дэргэд** около себя, при себе; **манай гэр сургуулийн дэргэд** байдаг я живу при школе, мой дом находится около школы; **түүний дэргэд** ирэв подошёл к нему; **үүдний дэргэд** около двери; **хүүхдийн дэргэд тамхи бүү тат** при детях не кури; **цонхны дэргэд** у окна; **эхийнхээ дэргэд** около своей матери, к своей матери; **дэргэд байх** быть рядом; **примыкать; дэргэд нь ойрхон** в двух шагах; **дэргэд очих** подходить; **дэргэд суух** сесть рядом, подсесть.

**ДЭРГЭДИЙН** **дэргэд**-ийн харьяал, неотлучный; **дэргэдийн нөхөр** приближенный.

**ДЭРГЭДҮҮР** мимом, около.

**ДЭРГЭДҮҮРХИ** ближний.

**ДЭРГЭДЭХ** 1) находящийся при ком-л., находящийся около чего-л., находящийся возле; при; соседний; **сүм хийдийн дэргэдэх засгийн газрын төлөөлөгч** хуучир.

уполномоченный правительства при монастыре; **яамны дэргэдэх түр сургууль** курсы при министерстве; **Москвагийн дэргэдэх тосгон** предместье Москвы; **замын дэргэдэх шон столб** при дороге; **дээд уруулдаа хүргэмгүй, дэргэдэх хүндээ амсууламгүй** цэцэн. очень вкусный (үгчил. не коснуться верхней губы, не дать попробовать близко находящемуся человеку); ~ пальчики оближешь, язык проглотишь; 2) ближайший, близкий; **дэргэдэх нөхөр** а) близкий друг, товарищ; спутник; б) слуга; **дэргэдэх түшмэл** түүх. советник, приближённый чиновник.

**ДЭРГЭДЭЭ** около себя, при себе.

**ДЭРГЭДЭЭС** **дэргэд**-ийн гарах., с места, около которого находится кто-л.; **из-под; Улаанбаатарын дэргэдээс** из-под Улан-Батора.

**ДЭРГЭЛ** амьт. высокогорный тур.

**ДЭРГЭР** высохший и торчащий; лохматый, взъерошенный (о головном уборе).

**ДЭРГЭРДҮҮ** **дэргэр**-ийн багас., сильно высохший и торчащий.

**ДЭРГЭРДҮҮЛЭХ** **дэргэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭРГЭРДЧИХЭХ** **дэргэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭРГЭРДЭХ** слишком торчать, быть чересчур взъерошенным, лохматым.

**ДЭРГЭРХЭН** **дэргэр**-ийн багас., чересчур лохматый, взъерошенный.

**ДЭРДГЭНҮҮЛЭХ** **дэрдгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭРДГЭНЭХ** 1) дрожать, трястись, содрогаться, колебаться; **дэрдгэнэн дардганан**

хорш. дрожа, с дрожью, вздрагивая; 2) быть высохшим и торчащим.

**ДЭРДГЭР** торчащий (об ушах); **дэрдгэр дардгар** хорш. торчащий.

**ДЭРДГЭРДҮҮ** **дэрдгэр**-ийн багас., слишком торчащий (об ушах).

**ДЭРДГЭРДЭХ** слишком торчать (об ушах).

**ДЭРДГЭРХЭН** **дэрдгэр**-ийн багас., чересчур торчащий (об ушах).

**ДЭРДИЙЛГЭХ** **дэрдийх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭРДИЙН** **дэрдийх**-ийн хамж., торчком, торчмя.

**ДЭРДИЙХ** торчать (об ушах); **дэрдийх**-ийг үз.

**ДЭРДИЙЧИХЭХ** **дэрдийх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭРДЭЛЗҮҮЛЭХ** **дэрдэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭРДЭЛЗЭХ** **дэрдгэнэх**-ийг үз.

**ДЭРЖГЭР** **дэрдгэр**-ийг үз.

**ДЭРЖГЭРДҮҮЛЭХ**

**дэргжгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭРЖГЭРДЭХ** **дэрдгэрдэх**-ийг үз.

**ДЭРЖИГ** **дэргжиг** **дэргжиг хийх** хорш. трепетать (напр. о листьях).

**ДЭРЖИГНҮҮЛЭХ** **дэргжигнэх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭРЖИГНҮҮР** тряский;

**дэргжигнуур зам** тряская дорога.

**ДЭРЖИГНҮҮРГҮЙ** без тряски, гладкий, ровный.

**ДЭРЖИГНҮҮРТЭЙ** тряский, шероховатый; **дэргжигнууртэй зам** шероховатая дорога.

**ДЭРЖИГНЭХ** 1) трястись; 2) трепетать.

**ДЭРЖИЙЛГЭХ** **дэргжийх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭРЖИЙХ** **дэргчийх**-ийг үз.

**ДЭРИЙЛГЭХ** **дэрдийх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭРИЙХ** торчать в отверделом состоянии; взъерошиться; **гудамжинд дэрдийн зогсох** торчать на улице; **дэрдийтэл хөлдөх** оконечеть от холода; **нэг бол дэрдийнэ, нэг бол дэлдийнэ** либо пан, либо пропал (үгчил. либо будет торчать, либо взъерошится).

**ДЭРИЙЧИХЭХ** **дэрдийх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭРЛИЙЛГЭХ** **дэрдлийх**-ийн үйлдүүл.

**ДЭРЛИЙХ** торчать на высоте.

**ДЭРЛҮҮЛЭХ** **дэрлэх**-ийн үйлдүүл.,

ПОЛОЖИТЬ кому-л. ПОД ГОЛОВУ что-л.

**ДЭРЛЭХ** 1) положить под голову что-л.; класть голову на подушку; **дэр дэрлэх**

положить под голову подушку; 2) опираться на что-л.; 3) идти, пойти подряд.

**ДЭРЛЭЦГЭЭХ** ᠳᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ дэрлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ДЭРЛЭЧИХЭХ** ᠳᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ дэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭРМИЙЛГЭХ** ᠳᠡᠷᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ дэрмийх-ийн

үйлдүүл.

**ДЭРМИЙХ** ᠳᠡᠷᠮᠢᠶᠢᠬᠡ наострить уши.

**ДЭРМЭГНҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠮᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ дэрмэгнэх-

ийн үйлдүүл.

**ДЭРМЭГНЭХ** ᠳᠡᠷᠮᠡᠭᠨᠢᠬᠡ шевелить

наострѐнными ушами.

**ДЭРМЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠮᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ дэрмэлзэх-ийн

үйлдүүл.

**ДЭРМЭЛЗЭХ** ᠳᠡᠷᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡ дэрмэгнэх-ийг үз.

**ДЭРНИЙ** ᠳᠡᠷᠨᠢᠶᠢ **дэр(н)** – ий харьяал.,

подушечный; дэрний гэр / дэрний уут наволочка.

**ДЭРС(ЭН)** ᠳᠡᠷᠰᠡ **1.** ург. ковыль блестящий;

**нохой дэрс** ург. собачий ковыль; **хөхөө дэрс** ург.

плаун булавовидный; **цагаан дэрс** ург. чий

блестящий; **дэрс ногоо** заросли ковыля,

ковыль; **дэрсэн түнгэ** заросли ковыля,

ковыль, степные травы; **дэрсэн хор** ург. ковыль

опьяняющий; **2.** соломенный; **дэрсэн малгай**

соломенная шляпа; **дэрсэн шилбэ** яриа. как

соломинка тонкие ноги.

**ДЭРСГЭНЭ** ᠳᠡᠷᠰᠢᠭᠡᠨᠡ ᠑ соломинка.

**ДЭРСДЭХ** ᠳᠡᠷᠰᠢᠳᠡᠬᠡ быть слишком

ковылистым.

**ДЭРСЛЭХ** ᠳᠡᠷᠰᠢᠯᠡᠬᠡ собирать солому.

**ДЭРСНИЙ** ᠳᠡᠷᠰᠢᠨᠢᠶᠢ **дэрс(н)** – ий харьяал.,

ковыльный; соломенный; **дэрсний сүрэл**

солома.

**ДЭРСРЭХ** ᠳᠡᠷᠰᠢᠷᠡᠬᠡ становиться жѐстким как

солома.

**ДЭРСТЭЙ** ᠳᠡᠷᠰᠢᠲᠡᠶᠢ обильный ковылѐм.

**ДЭРСХЭН** ᠳᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠨ **тэрсхэн**-г үз.

**ДЭРХРҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дэрхрэх-ийн

үйлдүүл., пустить взапуски.

**ДЭРХРЭЛЦҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠬᠢᠷᠡᠯᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

дэрхрэлцэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭРХРЭЛЦЭХ** ᠳᠡᠷᠬᠢᠷᠡᠯᠴᠢᠬᠡ дэрхрэх-ийн

үйлдэли., бежать взапуски.

**ДЭРХРЭХ** ᠳᠡᠷᠬᠢᠷᠢᠬᠡ бегать взапуски,

состязаться в беге; оспаривать.

**ДЭРЧГЭНҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ дэрчгэнэх-

ийн үйлдүүл.

**ДЭРЧГЭНЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠨᠢᠬᠡ торчать, быть

оттопыренным; шевелить оттопыренными ушами.

**ДЭРЧГЭНЭЧИХЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠨᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ дэрчгэнэх-

ийн нэгэнтээ.

**ДЭРЧГЭР** ᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠷ оттопыренный, торчащий

(об ушах и т.д.).

**ДЭРЧГЭРДҮҮ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ дэрчгэр-ийн

багас., слишком торчащий (об ушах).

**ДЭРЧГЭРДҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠯᠡᠬᠡ

дэрчгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭРЧГЭРДЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ слишком торчать.

**ДЭРЧГЭРХЭН** ᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠨ дэрчгэр-ийн багас.,

чересчур оттопыренный (об ушах).

**ДЭРЧИГ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠭ: дэрчиг дэрчиг хорш.

дэрчилзэх-ийг үз.

**ДЭРЧИЙЛГЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ дэрчийх-ийн

үйлдүүл., оттопырить (уши).

**ДЭРЧИЙХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡ оттопыриваться, торчать

(об ушах).

**ДЭРЧИЙЧИХЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ дэрчийх-ийн

нэгэнтээ.

**ДЭРЧИЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ дэрчилзэх-

ийн үйлдүүл.

**ДЭРЧИЛЗЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠯᠵᠡᠬᠡ дэрчгэнэх-ийг үз.

**ДЭРЧИС** ᠳᠡᠷᠴᠢᠰ: дэрчис дэрчис хийх

торчать (об ушах).

**ДЭРЧИСХИЙЛГЭХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ

дэрчисхийх-ийн үйлдүүл.

**ДЭРЧИСХИЙХ** ᠳᠡᠷᠴᠢᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠡ оттопыриться,

торчать.

**ДЭРЭВГЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠡᠪᠭᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ

дэрэвгэлзэх-ийн үйлдүүл., заставить

трепыхаться и раскрывать клюв.

**ДЭРЭВГЭЛЗЭХ** ᠳᠡᠷᠡᠪᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ трепыхаться и

раскрывать клюв (о птенцах).

**ДЭРЭВГЭР** ᠳᠡᠷᠡᠪᠭᠡᠷ дэрэвгэр-ийг үз.

**ДЭРЭВЧ** ᠳᠡᠷᠡᠪᠪᠴᠢ шпоры (у петуха).

**ДЭРЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ дэрэлзэх-ийн

үйлдүүл.

**ДЭРЭЛЗЭХ** ᠳᠡᠷᠡᠯᠵᠡᠬᠡ торчать, топорщиться.

**ДЭРЭМГЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠡᠮᠭᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ

дэрэмгэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭРЭМГЭЛЗЭХ** ᠳᠡᠷᠡᠮᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ дэрэлзэх-ийг үз.

**ДЭРЭМГЭР** ᠳᠡᠷᠡᠮᠭᠡᠷ дэрдгэр-ийг үз.

**ДЭРЭМГЭРДҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠷᠡᠮᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

дэрэмгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭРЭМГЭРДЭХ** ᠳᠡᠷᠡᠮᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ дэрдгэрдэх-ийг

үз.

**ДЭС** ᠳᠡᠰ **1.** второй, следующий; **зэрэг дэс** второй, следующий; **дэс цагаан амуу** второсортный рис; **дэс болгох** делать соучастником, становиться соучастником в деле, пособником в преступлении; **дэс дохигч** түүх. младший полицейский чиновник; **дэс залангийн занги** түүх. подполковник (в знаменных войсках); **дэс жардын залангийн занги** түүх. помощник командира полка гвардейского знаменного отряда; **дэс зарагсад** түүх. помощник заведующего; **дэс захирагч дарга** түүх. помощник инспектора; **дэс өмөг** зурх. вторая стража (название звезды в созвездии Цефея); **дэс өргөгсөд** түүх. державший экзамен в главном городе провинции на звание магистра, но не внесѐнный в главный список удостоенных звания, а лишь отмеченный в дополнительном списке и потому не имеющий прав магистра;

**дэс түшмэл** түүх. заместитель министра; **дэс дуулгагч түшмэл** түүх. товарищ председателя комитета по принятию докладов из провинций; **дэс сургагч түшмэл** түүх. помощник ректора; помощник директора (школы); **дэс туслагч** түүх. второй помощник; **дэс тэтгэгч** зурх. второй попечитель (название звезды в созвездии Дракона); **2.** порядок следования; очерёдность, последовательность; в течение; **журам дэс** хорш. непрерывная линия; один за другим, друг за другом; **нэг жилийн дэс** весь год, целый год, в течении всего года; **томъёоны ухааны хямцааны дэс** тоо. порядок алгебраической линии; **дэс дараа** порядок (следования), следующий (по порядку), последовательность, порядковое расположение; **дэс дараагаар** по порядку, одно или один за другим; **дэс дараалан** последовательно, систематически, одно за другим, по порядку; **дэс дараалах** продолжать делать что-л. последовательно, подряд; преемствовать, наследовать (звание, положение, должность); ставить одно за другим; вступать во второй брак; **дэс дараатай арга хэмжээ** последовательные меры; **дэс дугаар** номер по порядку, порядковый номер; **дэс дэслэх** делать что-л. последовательно; располагать по порядку, званию, степени; выдавать зарплату; **дэсээр бодох** хуучир. принимать во внимание степень, звание лица.

**ДЭСЛҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠰᠯᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠡ үйлдүүл.

**ДЭСЛЭГДЭХ** ᠳᠡᠰᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ үйлдэгд.

**ДЭСЛЭГЧ** ᠳᠡᠰᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ лейтенант; поручик;

**ахлах дэслэгч** старший лейтенант; **дэслэгч генерал / дэслэгч жанжин** генерал-лейтенант.

**ДЭСЛЭГЧИЙН** ᠳᠡᠰᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡᠨ дэслэгч-ийн харьяал., лейтенантский; **дэслэгчийн мөрдөс** лейтенантский погон.

**ДЭСЛЭЛ** ᠳᠡᠰᠯᠡᠯᠡᠯᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠨ последовательность.

**ДЭСЛЭЛИЙН** ᠳᠡᠰᠯᠡᠯᠡᠯᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠨ дэслэл-ийн харьяал., порядковый.

**ДЭСЛЭХ** ᠳᠡᠰᠯᠡᠬᠡ 1) быть вторым по порядку, помощником; быть следующим; 2) ставить, определять по порядку; 3) делать что-л. последовательно, одно за другим; 4) назначать помощником; **дэслэн захирах** хуучир. быть помощником; **дэслэн уншигч түшмэл** түүх. а) докладчик государственной канцелярии; б) лектор при Академии наук; **дэслэн хэлэлцэгч** түүх. консультант при Академии наук; **дэслэсэн захирагч** түүх. помощник полкового командира (в войсках зелёного знамени); **дэслэсэн түшмэл** түүх. наследственный титул чиновника шестого класса.

**ДЭХИ** ᠳᠡᠬᠢᠨ находящийся на чем-л., где-л.; **ГЭР дэхи** находящийся в юрте, домашний; **дэлхий** дэхи находящийся на земном шаре, мировой.

**ДЭХҮҮР** ᠳᠡᠬᠦᠭᠦᠷ веер, опахало (из перьев).

**ДЭХҮҮРДҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠬᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дэхүүрдэх-ийн үйлдүүл., обмахивать веером.

**ДЭХҮҮРДЭХ** ᠳᠡᠬᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ обмахиваться веером.

**ДЭЦ I** ᠳᠡᠵᠢᠨ/ металлический сплав; **диц**-ийг үз.

**ДЭЦ II** монг. бичг. OT, ИЗ (малоупотребительная форма местно-исходного падежа); **тэнгэр дэцэ с** неба.

**ДЭЧИН** ᠳᠡᠴᠢᠨ/ тө. спокойствие.

**ДЭЭВРИЙН** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠢᠶᠢᠨ дээвэр-ийн харьяал., относящийся к крыше, кровле; кровельный; **дээврийн мод** настил из досок под черепичной кровлей; **дээврийн налуу** скат крыши; **дээврийн нуруу** конёк; **дээврийн оосор** верёвка войлочной крыши юрты; **дээврийн төмөр** кровельное железо; **дээврийн хоолой** водосточная труба.

**ДЭЭВРЭЭР** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠷ дээвэр-ийн үйлдэх., по крыше; **дээврээр явах / дээвэр дээгүүр явах** ходить по крыше.

**ДЭЭВРЭЭС** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠰ дээвэр-ийн гарах., с крыши.

**ДЭЭВЭР** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷ 1. крыша, кровля; кров; **байшингийн дээвэр** крыша дома; **байшингийн дээвэр дээр** на крыше дома; **вааран дээвэр** черепичная крыша; **гэрийн дээвэр** войлочное покрывало юрты; **сүрлэн дээвэр** соломенная крыша; **сүүдэвчийн дээвэр** маковка на беседке; **төмөр дээвэр** железная кровля, железная крыша; **эсгий дээвэр** войлочное покрывало верхней части юрты; **дээвэр дор** под крышей; **хараацай дээвэрт орогножээ** ласточка приютилась под крышей; **дээвэр дэлдэх** стучать по крыше; **дээвэр дээр** на крыше; **2.** кровельный; **дээвэр уруултай** губастый.

**ДЭЭВЭРГҮЙ** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠭᠦᠢᠶᠢᠨ · ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠭᠦᠢᠶᠢᠨ непокрытый; без кровли; **дээвэргүй гэр** непокрытая юрта.

**ДЭЭВЭРЛҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дээвэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭВЭРЛЭГЧ** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡᠨ кровельщик.

**ДЭЭВЭРЛЭЛЦЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ дээвэрлэх-ийн үйлдэлц.

**ДЭЭВЭРЛЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ 1. крыть, покрывать крышей; возводить крышу; делать крышу; **байшин дээвэрлэх** покрыть дом крышей; **төмрөөр дээвэрлэх** крыть железом; **2.** кровельный; **дээвэрлэх төмөр** кровельное железо.

**ДЭЭВЭРЛЭЦГЭЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ дээвэрлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ДЭЭВЭРЛЭЧИХЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ дээвэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЭВЭРЛЭЭГҮЙ** ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠭᠦᠢᠶᠢᠨ непокрытый.

**ДЭЭВЭРТЭЙ** **ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠲᠡᠢ** с крышей; покрытый, крытый (об экипаже); **дээвэртэй гэр** покрытая войлочным покрывалом юрта.

**ДЭЭВЭРЧ** **ᠳᠡᠭᠡᠪᠦᠷᠴ** дээвэрлэгч-ийг үз.

**ДЭЭГ** **ᠳᠡᠭ** поперечина к пике для охоты на барса.

**ДЭЭГҮҮР** **ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠷ** **1.** высоко; поверх; нийлмэл үгэнд: **высоко-**; **дээгүүр доогуур гүйх** шилж. хлопотать; **дээгүүр нисэх** летать высоко; **уулан дээгүүр нисэх** высоко летать над горой; пролететь поверх горы; **бүргэд их дээгүүр элин халина** орёл парит в вышине; **дээгүүр харах** смотреть свысока; **2.** 1) высокий, высокопоставленный, важный; **дээгүүр албатай** высокопоставленный; **дээгүүр жаалах** хэлц. важная шишка; **дээгүүр зиндааны** яриа. верхи, высшие круги, руководящие круги; верхушка; **дээгүүр ордог дарс** марочное вино; **дээгүүр суудал а)** почётное место; б) карьера; **дээгүүр тушаал хөөцөлдөгч** карьерист; **дээгүүр тушаалд байх** быть на виду, занимать высокий пост; **дээгүүр хүн** высокопоставленное лицо; важная шишка; 2) высокомерный, гордый, заносчивый; **дээгүүр зантай** высокомерный; **дээгүүр санаа** претензия; **дээгүүр санаатай хүн** человек с претензиями; 3) поверхностный; **дээгүүр дээрэнхий** хорш. невнимательный, небрежный, поверхностный; **дээгүүр шарх** лёгкая, поверхностная рана; 4) лучший, отборный; **дээгүүр давхидаг морь** отборный скакун, быстрый конь; **3.** дагавар. 1) над, сверх, на, в, через, по, поверх; на поверхности чего-л.; **дэлхий дээгүүр** над землёй, по земле; **мөсөн дээгүүр гулгах** кататься на льду; **ногоон дээгүүр гүйх** бегать по траве; **толгой дээгүүр нь буудах** стрелять над головой; **уулын дээгүүр үүл харагдана** над горой видно облако; **усан дээгүүр** на поверхности воды, над водой; **саравчин дээгүүр харах** смотреть поверх своих очков; **дээлэн дээгүүр цув нөмрөх** надеть плащ поверх дэли; 2) верхом; поверху; сверху; верхней части какой-н. местности; **дээгүүр нь бараан будгаар будах** покрыть поверх тёмной краской; **тос дээгүүр нь хөвөх** жир плавает сверху; **дээгүүр доогуур гүйх** хэлц. любыми средствами, всеми правдами и неправдами добиваться чего-л. (үгчил. верхом – низом бегать); **дээгүүр нь явах а)** идти верхом; б) ходить над чем-л.; идти по чему-л.; **утсан дээгүүр явах** идти по канату, по проволоке; 3) снаружи, по наружной стороне; вдоль; 4) через; **босгон дээгүүр алхах** перешагнуть через порог; **дээгүүр нь гарах** переехать; **дээгүүр нь харайх** перепрыгнуть; **хашаан дээгүүр харайх** перепрыгнуть через забор; 5) поверхностно; 6) высокомерно; **биеэ**

**дээгүүр бодох** держать себя высокомерно; **дээгүүр жаалах** хэлц. важная шишка; 7) выше; **хараа дээгүүр! выше!** (команда); **4.** хөгжим. верхи.

**ДЭЭГҮҮРДҮҮ** **ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠷ** дээгүүр-ийн багас., ещё выше.

**ДЭЭГҮҮРДҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠷ** дээгүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭГҮҮРДЧИХЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠷ** дээгүүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЭГҮҮРДЭХ** **ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠷ** быть выше, чем нужно; стрелять выше цели; размахнуться (топором и т.д.) выше, чем нужно; оказываться чрезмерно высоко.

**ДЭЭГҮҮРХИ** **ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠷᠬᠢ** 1) поверхностный; 2) верхний, лежащий, находящийся наверху, на поверхности; **сүүн дээгүүрхи цөцгий** сливки на поверхности молока; **шөлөн дээгүүрхи тос** жирный слой на поверхности бульона; 3) высшие.

**ДЭЭГҮҮРХЭН** **ᠳᠡᠭᠦᠭᠦᠷᠬᠢ** несколько выше.

**ДЭЭД** **ᠳᠡᠭᠡᠳ** **1.** 1) верхний; **дээд давхар а)** верхний этаж; б) галёрка, галерея; **дээд давхрын суудал** бельэтаж, балкон; **дээд монгол** кукунорские монголы, элюты; **дээд зах а)** верхний край; б) максимум; **дээд захын үнэ** красная цена; **дээд оргилго** верхняя пята дверей, створок ворот, верхний вертлюг; **дээд сахал** усы; **дээд тавиурт хүрэх** дотгиваться до верхней полки; **дээд тал** верхняя сторона; высшая прослойка (класса); **салхины дээд тал** наветренная сторона; **дээд тасалгаа** комната в верхнем этаже; **дээд уруул** верхняя губа; **Дээд Үд** г. Верхнеудинск (ныне г. Улан-Удэ); **дээд хурал** верхняя палата; **Дээд Шивээ** верхнее укрепление; г. Маймачен (нынешний г. Алтан-булак); **дээд шүд** верхний ряд зубов; **дээд эгнээ** верхний ряд; галёрка; 2) высший; верховный; **дээд анги а)** высший класс; б) старший класс; **дээд ангийн лам нар** верхушка ламства; **дээд байгууллага / дээд газар** высшие органы; вышестоящие органы, учреждения; **дээд боловсрол / дээд мэргэжил** высшее образование; **дээд мэргэжилтэй** с высшим образованием; **дээд сургууль** высшее учебное заведение, высшая школа, институт; **багшийн дээд сургууль** учительский институт, педагогический институт; **ялын дээд хэмжээ** высшая мера наказания; **Дээд Шүүх** Верховный Суд; **дээд эрх** высшая власть, верховная власть; 3) высочайший, наивысший, самый высокий, высший; максимальный; предельный, рекордный, наибольший; **элдэв дээд** хорш. разный; с бору да с сосенки; **элдэв дээдээр хяхах** хэлц. держать в чёрном теле; **дээд баян** богачейший, самый богатый; **дээд дүрс** высшая форма; **дээд зарлиг** высочайший указ; **дээд заяа** яриа. предопределение силы, рок,

судьба; энэ шөнөдөө аймаг хүрч чадвал дээд заяа хорошо ешё, если этой ночью доберёмся до аймака; дээд зэрэг высший сорт, высший ранг, высший разряд; 4) возвышенный; эрхэм дээд хорш. а) возвышенность; б) возвышенный; эрхэм дээд зорилго возвышенная цель; 5) вышестоящий; дээд газар вышестоящие органы; дээд удирдах газар высший руководящий орган; дээд газрын сверху, свыше; дээд газрын тушаалаар по приказу свыше, по предписанию свыше; дээд газрын удирдамж директива сверху; дээд тушаалын дарга нар высший командный состав; дээд тушаалын хүн высокопоставленное лицо; б) поверхностный; хөрсний дээд давхарга поверхностный слой почвы; 7) шилж. лучший, наилучший, самый лучший; хүний дээд первый, лучший из людей; дээд захын морь лучшая лошадь; дээд зэргийн высшего сорта, высшего класса, высшего качества; дээд зэргийн гурил мука высшего сорта; дээд чанарын высококачественный; 8) предыдущий; дээд өвөг родоначальник; дээд төрөл прежнее перерождение; дээд үе а) предыдущее поколение, предки; б) старшее поколение; в) верхний слой; 9) благородный; дээд нийгэмлэгийн хүн светский человек; дээд ноён превосходительство; өндөр дээд ноён высокопревосходительство; дээд ном святое учение, буддизм; дээд эрдэмт святой учёный (название годов правления императора маньчжурской династии Чун-дэ в Китае 1636-1644 гг.); дээд язгуур знатный род; 10) первый, главный; дээд дэвтэр первый выпуск, том (в сочинении, состоящем из двух или трех книг); † дээдийн хагас первая четверть лунного месяца, восьмое число лунного месяца; дээд шинэтгэл өдөр последний день убывающей луны, день перед новолунием.

**ДЭЭДИЙН** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡ** дээд-ийн харьяал., высший, высочайший; **есөн дээдийн / элдэв дээдийн** а) люди разных кругов, все общество; б) всех мастей; всякой твари по паре; в) с бору да с сосенки; **дээдийн гэгээн** высочайший; **дээдийн дээд** высочайший, наилучший, наивысший; **дээдийн заяа** хорошо ешё; в лучшем случае.

**ДЭЭДЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дээдлэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭДЛЭГДЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** дээдлэх-ийн үйлдэгл., предпочитаться.

**ДЭЭДЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠡᠬᠡ** 1. предпочитать, отдавать предпочтение кому-чему-л., променять на кого-что-л., сменять на кого-что-л., считать за лучшее; **дээдлэн эрхэмлэх** ставить превыше всего, считать за лучшее; 2. **дээдлэхүй-г** үз.; 3. предпочтительный.

**ДЭЭДЛЭХҮЙ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡ** предпочтение; обожание.

**ДЭЭДСИЙН** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠰᠢᠶᠢᠨ** дээдэс-ийн харьяал., высший; аристократический; **дээдсийн хүрээлэн** великосветский салон.

**ДЭЭДХИ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠢ** 1. 1) находящийся вверху; находящийся наверху, принадлежащий, относящийся к верхам; 2) вышестоящий, высокий, верхний; 2. 1) **дээдэс-ийг** үз.; 2) небожители.

**ДЭЭДЧИЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дээдчилэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭДЧИЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** превозносить, почитать кого-л.

**ДЭЭДЭЛЦГЭЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** предпочитать (о многих).

**ДЭЭДЭЛЧИХЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** дээдлэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЭДЭС** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠰ** дээд-ийн олон., 1) предки; 2) высший слой общества, господствующая верхушка, знать; аристократия; **ихэс дээдэс** хорш. а) сильные мира сего; б) начальство, руководство; головка; **дээдэс доордос** хорш. высшие и низшие классы, знатные и простые, все слои общества; 3) начальство, руководство; 4) домог. небожители.

**ДЭЭДЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠢ**-г үз.

**ДЭЭЖ** **ᠳᠡᠭᠡᠵᠢ** 1. 1) лучшая часть, лучший кусок; **идээний дээж** лучшее в пище; лучшая пища; **цайны дээж** первая, лучшая часть чая, первые глотки чая, приносимые в жертву духам; **цайны зориг дээж** первая чашка, подаваемая гостю, почётному лицу при чаепитии; **дээж авах** брать самое лучшее; **дээж барих** а) подносить самое лучшее; б) приносить жертву; **дээж болгон өгөх** отдавать в качестве первого кусочка, отдавать как самое лучшее из имеющегося; **дээжийн нь хураах** снимать пенки; **дээжийн цөгц** чашечка для жертвоприношения; **дээж тахил** приношение в жертву перед едой; **дээжээр тахих** приносить в жертву самое лучшее; 2) проба; квинтэссенция, образец; **алтны дээж** проба золота; **торгоны дээж** образчик шёлка; 3) шилж. “пенки”, “сливки”, самое лучшее; **мөлжүүр дээж** хөзөр. первая взятка на старшую карту (в карточной игре); **эрхэм дээж** шедевр; **дээж бичиг** хрестоматия; **монголын уран зохиолын дээж бичиг** хрестоматия по монгольской литературе; 2. наилучший, отборный; **өмсгөлийн дээж** наилучшее одеяние; **хүний дээж** лучший друг; хороший человек; **дээж морь** отборный конь.

**ДЭЭЖИЛЧИХЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** дээжлэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЭЖЛҮҮЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠡᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** дээжлэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭЖЛЭГДЭХ** **ᠳᠡᠭᠢᠵᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** дээжлэх-ийн үйлдэгд., считаться самым лучшим.

**ДЭЭЖЛЭГЧ** **ᠳᠡᠭᠢᠵᠢᠯᠡᠭᠴᠢ** тех. пробоотбиратель; **автомат дээжлэгч** тех. технический пробоотбиратель.

**ДЭЭЖЛЭХ** **ᠳᠡᠭᠢᠵᠢᠯᠡᠬᠤ** 1. 1) брать первую пробу; есть лучшие куски; **дээжилсэн архи** первая проба молочной водки; 2) отдавать наилучшее, угощать; **дээжлэн буулгах** подносить, угощать первым куском; 3) шилж. “снимать пенки”, выбирать лучшее; 4) считать лучшим, восхвалять, чествовать; **дээжлэн магтах** восхвалять, превозносить; **дээжлэн хүндлэх** восхвалять, оказывать почести; 2. **дээжлэхүй**-г үз.

**ДЭЭЖЛЭХҮЙ** **ᠳᠡᠭᠢᠵᠢᠯᠡᠬᠤᠬᠤᠢ** подношение, угощение; наилучшая часть пищи, напиток; самое лучшее.

**ДЭЭЛ** **ᠳᠡᠭᠡᠯ** дэли; шуба; тулуп; халат; **булган дээл** соболья шуба; **даалимбан дээл** дэли из далембы, дэли, покрытая далембой; **дан дээл** а) дэли без подкладки; лёгкий халат; б) летний лёгкий дэли без рукавов; платье; **европ дээл** пальто; **ёст дээл** парадное одеяние; **зэвхүүн дээл** зипун; **лам дээл** ламское одеяние, однорядка; **номт дээл** ламское одеяние, монашеское платье; **нэхий дээл** дэли из овчины, шуба из овчины, овчинный тулуп; дублёрка; **оготор дээл** бешмет; полушубок; **оодон дээл** полушубок; **өрмөг дээл** армяк; **үстэй дээл** дэли из овчинной шкуры; шуба из какого-л. меха, шуба на каком-л. меху, шуба (на меху); **хурган дээл** дэли из ягнячьей шкуры; **цэрэг дээл** шинель; **хүн ахтай, дээл захтай** зүйр. у шубы бывает ворот, у человека – старший; **дээл зүвлэх** оставить дэли готовым к шитью; **хүлцэнгүйн дээл өмсөх** шилж. вооружаться терпением; **дээл хийх** шить дэли; **дээл хувцас** хам. одежда; **дээлдээ багтахгүй болох / дээлэндээ багтаж ядах** а) быть вне себя, быть в гневе, разъяриться; б) важничать; распирать от гордости; **дээлээ засалгүй** не застегнувшись, не опоясавшись; **дээлээ засах** застегнуться, опоясываться; **дээлээ толгой дээгүүрээ нөмрөх** хар. попасть в тюрьму.

**ДЭЭЛГҮЙ** **ᠳᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ** без дэли, без халата, без шубы.

**ДЭЭЛИЙН** **ᠳᠡᠭᠡᠯᠢᠶᠢᠨ** дээл-ийн харьяал., **дээлийн ар, зээрийн дал** түргэн. задняя часть дэли, надлопаточная кость дзерена; **дээлийн гол / дээлийн өлгүүр** үл.тааш. а) чучело, гороховое пугало, огородное чучело, шут гороховый; б) выжатый лимон (о нелепом, несуразном человеке); в) слабый; хилый; **дээлийн даавуу** материал на дэли (ткань); **дээлийн дотор** а) подкладка дэли; б) подкладочный материал; **дээлийн өнгө / дээлийн гадар** а) отрез на дэли; б) верх дэли;

в) цвет дэли; **дээлийн ташаа** боковой клин дэли, халата; **дээлийн хаваас** простёжка на дэли, халата; **дээлийн шат** пришитый лоскуток из материала другого цвета; **дээлийн шинэ нь дээр, хүний хуучин нь дээр** зүйр. вещь хороша, когда новая, а друг – когда старый; **дээлийн эмжээр** обшивка по краям воротника, рукавов; **дээлийн энгэр** борт одежды, пола дэли.

**ДЭЭЛТ** **ᠳᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** дээлтэй-г үз.; **дан дээлт барилдаач, дагир морьт уралдаач** зүйр. тот, кто имеет один дэли, любит борьбу, тот, кто имеет одного коня, любит скачки.

**ДЭЭЛТЭЙ** **ᠳᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠭᠡᠢ** с дэли, с халатом, с шубой; одетый в дэли; имеющий дэли, халат, шубу; **нэхий дээлтэй хүн** человек в овчинном тулупе, человек в дублёрке; **уранхай дээлтэй туранхай биетэй** зүйр. с рваным дэли и худым телом; **дээлтэйгээ төрөх** родиться в рубашке, в сорочке; **дээлтэйгээ дэрийх** хэлц. мороз по коже дерёт.

**ДЭЭР** **ᠳᠡᠭᠡᠷ** 1. дагавар. на, в, над, при; у; к; **алган дээр байгаа юм шиг** быть как на ладони; **алган дээрээ бөмбөрүүлэх** пылинки сдувать с кого-л., пылинке не давать сесть на кого-л.; **аман дээр гарч ирэх** просится на язык; **аман дээрээ ачтай, ачир дээрээ бачтай** цэцэн. на словах по-соловьиному, на самом деле по-змеиному; на словах медок, а на сердце ледок; **гар дээр** а) на руках; на руки; б) наличными; наличие, быть в наличии; в) шилж. на попечении; **гар дээр байх** быть в наличии, быть на руках у кого-л.; **гар дээрээ** на руках; **дав дээр** на первых порах, пока, сразу; **даваан дээр** а) на привале; б) шилж. на пороге; **үхдэгийн даваан дээр** на пороге смерти, быть одной ногой в могиле; на грани смерти; **байшингийн дээвэр дээр** на крыше дома; **зам дээр буув** остановился у дороги; **ид насан дээрээ** в полном соку; в расцвете сил; **ногоон дээр хэвтэх** лежать на траве; **нүүрэн дээр нь хэлэх** в лицо сказать; **нэр нь нүүрэн дээрээ** хэлц. на лице написано; **нэгэн агшин дээр** в одно мгновение, мигом, моментально; **хүүгийнхээ нэр дээр** на имя сына; **орос хэлэн дээр / оросоор** на русском языке, на русский язык; по-русски; **өлмий дээрээ** на цыпочках; **өндөр дээр** на высоте; **тархи толгой дээр суух** сидеть, быть во главе, у руля правления (үгчил. сидеть на голове), быть обузой кому-л.; **үсгийн дээр** над буквой; **хаалган дээр** над воротами, на воротах, на двери; **хамгийн дээр** над всеми; самый высокий, наивысший; **хоолой дээр хутга тавих** приставать с ножом к горлу; **хичээл дээр** на уроке, на занятии; **хөл дээрээ босох / хөл дээрээ тогтох** стоять на ногах; встать на ноги; **үнэн хэрэг дээрээ** на самом деле; **цалин хөлсөн дээр нэмэгдүүлэн**

дополнительно к заработной плате; **энэ дээр нь** на этом; **голын эрэг дээр** на берегу реки; **2.** 1) наверху, вверху; **сверху**; **наверх**, **вверх**, **кверху**; **доверху**; **дээр байсан** был наверху; **дээр дурдсан** упомянутый выше, вышеупомянутый; **дээр гараад ирэх** сходиться наверх; **дээр гарах** подниматься; **тэднийх манай дээр суудаг** они живут наверху; **дээр нь тос хөвнө** жир плавают сверху; **дээр нь хуурай** сверху, наверху сухо; 2) высоко; **дээр барих** хүндэтгэл. преподнести; **дээр өргөх** высоко поднимать; 3) выше; 4) ранее; 5) лучше; дороже; **аль нь дээр вэ?** который лучше?; **энд байрлавал дээр** лучше жить здесь; **очвол дээр биш үү?** не лучше ли пойти?; **гэртээ харивал дээр** пойдём-ка лучше домой; **чиний морь миний мориноос дээр** твой конь лучше моего; **тоглоом тоотой нь дээр** шутки прочь!, шутки в сторону!; **царайтай төрснөөс заяатай төрсөн нь дээр** цэцэн. не родись пригож, родись счастлив; **түүнээс дээр** это лучше, чем то; **маргаашийн өөхнөөс өнөөдрийн уушиг дээр** зүйр. лучше сегодняшние лёгкие, чем завтрашний жир; ~ лучше сегодня, чем потом; **энд байвал дээр** лучше жить здесь; **дээр гэж бодох** предпочитать; 6) сверх, поверх; кроме, мимо; **мөнийн дээр** кроме этого самого, сверх того; **үндсэн цалингийн дээр** сверх основной зарплаты; **үүний дээр** кроме того, сверх того; **хувцсан дээр** поверх одежды; 7) пока; **төмрийг халуун дээр нь давт** цэцэн. Куй железо, пока горячо; **ямааны мах халуун дээрээ** хууч. козлятина вкусна, пока горяча; **бороо амсхийсэн дээр явъя** пойдём, пока дождь приостановился; **энд байгаа дээр нь түүнтэй уулзъя** встретимся с ним, пока он здесь; **мэнд дээрээ холдох** уйти по добру-поздорову; 8) так как, вследствие, в результате чего-л.; **ойлгож чадаагүйн дээр** вследствие непонимания; так как не сумел понять; **холбогдолтой болохын дээр** так как имеет отношение, связь, значение; помимо того; кроме того; 9) в основном, преимущественно; **3.** янз бүрийн үгсийн холбоонд (в различных сочетаниях): 1) үйлт нэрийн өнгөрсөн цагт (с причастиями прошедшего времени); **выше-;** **дээр дурдсан** вышеупомянутый; **предыдущий**; **вышесказанный**, **вышеозначенный**; **дээр заасан** вышеуказанный; 2) үйлт нэрийн ирээдүй цагт (с причастием будущего времени); **Перед самым...**; как раз тогда, когда...; **явах дээр** перед самым уходом; 3) үндэс давтахад (при повторении основы); **Одно на другом, один над другим; одно за другим, раз за разом, подряд, часто, беспрестанно дээр дээрээс нь хураах** складывать одно на другое; **нагромоздить**; 4) үндэс давтахдаа давуу зэргийг илтгэнэ (между повторяющимися основами служит для выражения превосходной степени); **совсем уж, ещё больше**

**гэрэлтэй дээрээ гэрэлтэй болсон** стало ещё светлее; **залуу дээрээ залуу болов** он ещё больше помолодел; **4.** верх; **дээр нь гарах** взять верх над кем-л.; **дээр дороо ая тал алдалгүй** поступать трезво, не теряя достоинства; **дээр дорын ялгаагүй** без различия верхов и низов (об обществе); **5.** 1) верхний, высокий; 2) лучший.

**ДЭЭРГҮЙ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠭᠦᠢ · ᠳᠡᠭᠦᠷᠭᠦᠢ ᠨᠡ ᠮᠠᠮᠤᠯᠠᠭᠤᠨ

лучше.  
**ДЭЭРД** ᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠠ / верхний, высший, верховный.

**ДЭЭРДҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дээрдэх-ийн үйлдүүл., **1.** 1) поднимать; 2) улучшать, усовершенствовать, повышать качество чего-л.; **2.** дээрдүүлэхүй-г үз.

**ДЭЭРДҮҮЛЭХҮЙ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ совершенствование, улучшение, повышение качества.

**ДЭЭРДЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ 1) оказываться выше, чем нужно; быть слишком высоким, более высоким, чем нужно, находиться очень высоко; 2) улучшаться, усовершенствоваться, повышаться; **миний бие дээрдэж байна** я чувствую себя лучше.

**ДЭЭРМИЙН** ᠳᠡᠭᠦᠷᠮᠢᠶᠢᠨ / дээрэм-ийн харьяал., грабительский, разбойный; бандитский; **дээрмийн довтолгоо** разбойное нападение; **дээрмийн ёсоор** грабительно, как разбойники.

**ДЭЭРСГҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠰᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дээрсгэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭРСГЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠰᠭᠡᠬᠡ делать ещё более выше, лучше.

**ДЭЭРСЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠰᠡᠬᠡ становиться более лучшим.

**ДЭЭРТГҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠲᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дээртгэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭРТГЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠲᠭᠡᠬᠡ дээрдэх-ийн үйлдүүл., 1) поднимать, возвышать; 2) улучшать, совершенствовать, повышать.

**ДЭЭРТГЭЧИХЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠲᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ дээртгэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЭРТҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дээртэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭРТЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠲᠡᠬᠡ 1) исправляться; 2) улучшаться.

**ДЭЭРХИ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠬᠢ 1) верхний, находящийся наверху, на поверхности чего-л., у, поверхностный; **газар дээрхи** земной; находящийся, имеющийся на земле; **газар дээрхи байгууламж** наземные сооружения; **дэлхий дээрхи** находящийся на земном шаре; мировой; **зураг дээрхи ёсоор** согласно рисунку, по чертежу; **хил дээрхи** на границе, пограничный; **дээрхи зүйл** предыдущий пункт, предыдущая статья; **дээрхи лам нар** высшие ламы, ламская верхушка; 2)

вышеупомянутый; **дээрх заасан**  
вышеуказанный.

**ДЭЭРХИЙ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠬᠢ яриа. **Дээрэнгүй**-Г үз.

**ДЭЭРХИЙЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠬᠢᠯᠡᠬᠡ яриа. **Дээрэнгүйлэх**-ийг үз.

**ДЭЭРХИЙН** ᠳᠡᠭᠦᠷᠬᠢ ᠨᠢ: **дээрхийн гэгээн**  
шашин. **ВЫСОЧАЙШИЙ СВЯТОЙ** (глава буддийского  
духовенства).

**ДЭЭРХЭН** ᠳᠡᠭᠦᠷᠬᠢ ᠨ **дээр**-ийн багас., 1) немного  
выше, высоковато; 2) чуть лучше; 3) раньше.

**ДЭЭРШЭЭЛ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠰᠡᠭᠡᠯ предпочтение,  
признание кого-л. более высоко стоящим.

**ДЭЭРШЭЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠰᠡᠭᠡᠬᠡ предпочитать,  
оказывать предпочтение, признавать кого-л.  
лучшим (по сравнению с другим).

**ДЭЭРЭЛХҮҮ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠬᠡᠭᠡ **дээрэлхэг**-ийг үз.

**ДЭЭРЭЛХҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) **дээрэлхэх**-  
ийн үйлдүүл.; 2) быть униженным,  
оскорблённым.

**ДЭЭРЭЛХЧИХЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡ **дээрэлхэх**-  
ийн нэгэнтээ.

**ДЭЭРЭЛХЭГ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠭᠡ гордый,  
высокомерный, заносчивый, спесивый,  
тщеславный; **дээрэлхэг зан** надменность,  
высокомерие.

**ДЭЭРЭЛХЭГЭЭР** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷ заносчиво.

**ДЭЭРЭЛХЭМТГИЙ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠮᠲᠦᠭᠢ  
высокомерный.

**ДЭЭРЭЛХЭНГҮЙ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠢ высокомерно,  
надменно.

**ДЭЭРЭЛХЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠬᠡ 1. 1) вести себя  
высокомерно; относиться к кому-л. свысока,  
высокомерно, пренебрегать кем-л.; считать себя  
лучшим, выше других; зазнаваться;  
чваниться; заноситься; 2) унижать других; 2.  
**дээрэлхэхүй**-Г үз.

**ДЭЭРЭЛХЭХҮЙ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ пренебрежение,  
спесь.

**ДЭЭРЭЛХЭЦГЭЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ **дээрэлхэх**-  
ийн одноор үйлдэх.

**ДЭЭРЭМ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮ разбой, грабёж, ограбление,  
пиратство; бандитизм; **бүлэглэсэн дээрэм**  
шайка грабителей; **хулгай дээрэм** хорш.  
ограбление, бандитизм, мошенничество,  
воровство; **дээрэм тонуул** хорш. грабёж;  
**дээрэм хийх** разбойничать, грабить.

**ДЭЭРЭМДЛЭГ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠯᠡᠭ разграбление.

**ДЭЭРЭМДҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) **дээрэмдэх**-  
ийн үйлдүүл.; 2) быть разграбленным,  
подвергаться грабежу; **дээрэмдүүлэн**  
**тонуулах** грабёж, ограбление, разбой (в  
отношении потерпевшего); **дээрэмдүүлэн тонуулах**  
**явдал гаргахгүй** не совершать грабежа,  
разбоя, ограбления.

**ДЭЭРЭМДЧИХЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **дээрэмдэх**-  
ийн нэгэнтээ.

**ДЭЭРЭМДЭГЧ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠭᠡᠴᠢ грабитель.

**ДЭЭРЭМДЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠬᠡ 1. грабить, награть,  
разбойничать; **алан дээрэмдэхийн хойноос**  
**амиа тавих** жигш. всецело заниматься  
убийствами и грабежами; **булааж дээрэмдэх /**  
**түрэмгийлэн дээрэмдэх** ограбить; утащить;  
**дээрэмдэж авах** а) награть; б) совершать  
разбой, налёт, грабёж; **дээрэмдэж олзлох**  
награть; **дээрэмдэж сүйтгэх** разорять,  
грабить; **дээрэмдэн дайчлах** грабить,  
производить грабительские поборы,  
грабительские реквизиции; **дээрэмдэн талах /**  
**дээрэмдэн тонох** грабить, ограбить; 2.  
**дээрэмдэхүй**-Г үз.

**ДЭЭРЭМДЭХҮЙ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠬᠡᠭᠡᠢ грабёж,  
ограбление, разбой; **хулгайлж дээрэмдэхүй**  
грабёж, разбой, грабительский налёт; **илт**  
**хулгайлж дээрэмдэхүй** дневной разбой,  
налёт, грабёж.

**ДЭЭРЭМЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠯᠡᠬᠡ **дээрэмдэх**-ийг үз.

**ДЭЭРЭМЧ(ИН)** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠴᠢ(ᠢᠨ) 1. разбойник,  
грабитель; бандит; **бүлэг дээрэмчин** шайка,  
банда разбойников; **далайн дээрэмчин** пират,  
корсар; **зуур замын дээрэмчин** рыцари  
большой дороги; разбойник; **цагааны**  
**дээрэмчид** белогвардейская банда;  
**хувьсгалын эсэргүү дээрэмчин**  
контрреволюционер; **гуйранчаас дээрэмч**  
зүйр. у попрошайки крадёт разбойник; ястреб  
ловит, коршун отнимает; **дээрэмчин**  
**тонуулчин** хорш. рыцари ночи; разбойники; 2.  
разбойничий; грабительский, бандитский.

**ДЭЭРЭМЧИД** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠴᠢᠳᠢ **дээрэмч(ин)**-ий олон.

**ДЭЭРЭМЧИН** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠴᠢᠨ **дээрэмч(ин)** 2.-Г үз.

**ДЭЭРЭМЧНИЙ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠴᠢᠨᠢ **дээрэмчин** – ий  
харьяал., разбойничий, бандитский; **дээрэмчний**  
**толгойлогч** главарь банды, шайки;  
**дээрэмчний үүр** разбойничий притон.

**ДЭЭРЭНГҮЙ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠨᠭᠡᠢ 1. высокомерный,  
надменный; **дээрэнгүй үзэл** шовинизм; **их**  
**гүрний дээрэнгүй үзэл** великодержавный  
шовинизм; **үндэсний дээрэнгүй үзэл**  
национал-шовинизм; **дээрэнгүй үзэлтэн**  
шовинист; 2. высокомерно; **дээрэнгүй зан**  
**гаргах** относиться высокомерно, смотреть  
свысока.

**ДЭЭРЭНГҮЙВТЭР** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠨᠭᠡᠢᠪᠲᠡᠷ **дээрэнгүй**-  
н багас., довольно высокомерный.

**ДЭЭРЭНГҮЙДҮҮ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠨᠭᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠭᠡ **дээрэнгүй**-н  
багас., чересчур высокомерный, надменный.

**ДЭЭРЭНГҮЙДЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠨᠭᠡᠢᠳᠡᠬᠡ **быть**  
надменным, высокомерным, спесивым; **мнить**  
о себе много.

**ДЭЭРЭНГҮЙЛҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠨᠭᠡᠢᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1)  
**дээрэнгүйлэх**-ийн үйлдүүл.; 2) **быть униженным**,  
оскорблённым.

**ДЭЭРЭНГҮЙЛЧИХЭХ** ᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠨᠭᠡᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ  
**дээрэнгүйлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЭРЭНГҮЙЛЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠷᠢᠨᠭᠦᠢᠯᠡᠬᠡ 1. 1) унижать, оскорблять; 2) быть надменным, высокомерным, проявлять высокомерие; относиться высокомерно, смотреть свысока; 2. **дээрэнгүйлэхүй**-г үз.; 3. оскорбительный.

**ДЭЭРЭНГҮЙЛЭХҮЙ** ᠳᠡᠭᠡᠷᠢᠨᠭᠦᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ  
унижение, оскорбление.

**ДЭЭРЭНГҮЙХЭН** ᠳᠡᠭᠡᠷᠢᠨᠭᠦᠢᠬᠡᠬᠡᠨ /слишком высокомерный, надменный.

**ДЭЭРЭНГҮЙШИГ** ᠳᠡᠭᠡᠷᠢᠨᠭᠦᠢᠰᠢᠭ  
производящий впечатление надменного человека.

**ДЭЭРЭЭС** ᠳᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠰ дээр-ийн гарах., 1) сверху; **байшингийн дэвэр дээрээс** с крыши дома; **морин дээрээс** с коня; **өвдөг дээрээс** с колена; **өндөр дээрээс харах** вид сверху; **дээрээс доош харах** смотреть сверху вниз; **дээрээс тав дахь мөр** пятая строка сверху; **дээрээсээ доороо хүртэл** сверху донизу; **дээрээс дээш а)** выше высокого, все выше; б) наилучший; лучше всего; 2) поверх чего-л.; 3) из, из-за, вследствие, так как; с; **орон байргүй дээрээс** из-за отсутствия помещений; **ийм дээрээс / үүн дээрээс** из-за этого, вследствие этого; поэтому; так что; отсюда (вытекает, ясно и т.д.); **тэр түүнийг мэдээгүй дээрээс хийгээгүй** он не сделал этого, так как не знал; **урьд өгүүлсэн дээрээс** из вышесказанного; **сулхан дээрээс** вследствие слабости.

**ДЭЭС(ЭН) I** ᠳᠡᠭᠡᠰ 1. 1) волосаяная верёвка; **нэгэн дээс зоос** одна связка монет; **олс дээс** хорш. верёвка; **төмөр дээс** стальной трос, канат; **могойд хатгуулсан хүн эрээн дээснээс айдаг** ужаленный змей и пёстрой верёвки боится; **дээс нарийнаараа тасардаг** где тонко, там и рвётся (үгчил. верёвка рвётся в тонком месте); **дээс татах** протянуть волосяную верёвку (в знак запрещения входа посторонним в помещение, где находится большой или новорожденный); **дээс томох** вить волосяную верёвку; **дээс шижим** хорш. шнурок, тонкая верёвка; **дээсэн дөрөөн дээр** на волоске, висеть на волоске; **дээсэн дөрөөтэй гарах** с трудом выйти из затруднительного положения (үгчил. выйти, сделав стремя из волосяной верёвки); **дэм дэмэндээ, дээс эрчиндээ** зүйр. человек держится человеком, как дерево корнем; 2) шинэ. скакалки; **дээс тоглох / дээс харайлах** прыгать через протянутую верёвку (игра); игра в скакалки; 2. из волосяной верёвки, волосяной.

**ДЭЭС II** хуучир. дэс, мера длины (для измерения полей, около 60 метров).

**ДЭЭСДЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠳᠡᠬᠡ играть в скакалки.

**ДЭЭСЛЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠬᠡ 1) измерять верёвкой (в землемерной работе); 2) связывать верёвкой.

**ДЭЭСНИЙ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠨᠢᠶ / **дээс(н)** – ий харьяал., верёвочный.

**ДЭЭСРҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дээсрэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭСРЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠷᠡᠬᠡ заплетаться, скручиваться верёвкой, как верёвка.

**ДЭЭСЧ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠴ верёвочник, канатчик.

**ДЭЭШ** ᠳᠡᠭᠡᠰ 1) кверху, вверх, наверх; над; **доороос дээш** снизу вверх; **далайн төвшинөөс дээш** над уровнем моря; **дээш авирах** взбираться выше, вверх; **дээш босгох** поднимать, приподнимать; **дээш босох** подниматься вверх; **дээш гарах** подниматься вверх; **дээш дорогш** хорш. вверх и вниз, выше и ниже; **дээш нисэх** летать вверх, взлетать; **дээш оргилох** подниматься кверху, клубиться (о дыме); **дээш өндийх** приподниматься; **дээш өөдөө** выше, вверх; **дээш өргөх** поднять вверх; **дээш татах** подтягивать отстающих, тянуть вверх; **дээш хандах** обращаться вверх, поворачиваться кверху; **дээш цацах** бросать, брызгать вверх (жертвоприношение); **дээш хаях** подкидывать; 2) выше; **үүнээс дээш** выше, чем это, сверх этого; **дээш болох а)** подниматься (на гору и т.д.); б) садиться выше (т.е. на почётное место); **дээш дэвшүүлэх** поднимать, выдвигать выше; **дээш суух** садиться выше (т.е. на почётное место); **дээш хүргэх** представлять по инстанции выше, в высшую инстанцию; поднимать выше, доводить до какого-л. количества; 3) свыше, более; **зуугаас дээш** свыше ста, больше ста; **нэг сараас дээш** свыше одного месяца; более чем один месяц; ... **дээш тооны** количеством больше, свыше чем...; 4) старше; **арван наймаас дээш насны хүмүүс** лица старше восемнадцати лет; **наймаас дээш арван гурван нас хүртэл** с восьмилетнего и до тринадцатилетнего возраста.

**ДЭЭШГҮЙ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠬᠦᠭᠦᠢ · ᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠬᠡ не свыше, не выше, не более чем...; **хоёр зуун төгрөгөөс дээшгүй** не свыше, не более двухсот тугриков.

**ДЭЭШДҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дээшдэх-ийн үйлдүүл.

**ДЭЭШДЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠬᠡᠳᠡᠬᠡ оказываться слишком высоко; быть выше, чем следует; слишком превышать.

**ДЭЭШИД** ᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠳ /вверх, наверх, кверху; **дээшид дэлгэрүүлэх** поднимать выше, развивать; **дээшид өргөх а)** поднимать вверх, выше; б) преподнести.

**ДЭЭШИЛЦГЭЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ дээшлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ДЭЭШИЛЧИХЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ дээшлэх-ийн нэгэнтээ.

**ДЭЭШЛҮҮЛЭХ** ᠳᠡᠭᠡᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ дээшлэх-ийн үйлдүүл., 1) поднимать, повышать; выдвигать;

**мэргэжил дээшлүүлэх** повишаты квалификациу; **нэр хүндийг дээшлүүлэх** поднимать престиж, авторитет; **хүн амын амьдралын төвшинг дээшлүүлэх** повишаты жизненный уровень населения; **хариуцлагыг дээшлүүлэх** повишаты ответственность; **хөдөлмөрийн бүтээмжийг дээшлүүлэх** повишаты производительность труда; **бүтээгдэхүүний чанарыг дээшлүүлэх** повишаты качество продукции; **дээшлүүлэн нэмэгдүүлэх** повишаты, поднимать, увеличивать; **дээшлүүлэн хөгжүүлэх** повишаты, развивать; 2) укреплять, увеличивать; **сахилга батыг дээшлүүлэх** повишаты, укреплять дисциплину; 3) шилж. улучшаты, усовершенствовать, совершенствовать.

**ДЭЭШЛЭХ** ᠳᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠬᠡ 1. 1) подниматься, повишатся; забираться выше; **нэг дээшлэх, нэг доошлох** то повишатся, то понижатся; то подниматься, то спускаться; **өндөрлөн дээшлэх** подниматься; **өсч дээшлэх** подниматься, расти, повишатся; 2) идти вверх; 3) хүндэтгэл. вставать, подниматься (о лицах социально выше стоящих); **оройхон дээшлэх** поздно вставать; 4) садиться выше на почётное место; 5) шилж. улучшаться; усовершенствоваться, совершенствоваться, прогрессировать; **дээшлэн сайжрах** улучшаться, повишатся, идти вверх (т. е. улучшаться); 2. **дээшлэхүй**-г үз.

**ДЭЭШЛЭХҮЙ** ᠳᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ 1) повишение; скачок; **халуун гэнэт дээшлэхүй** скачок температуры; 2) улучшение, усовершенствование, прогресс; **чанагш сайжран дээшлэхүй зам** путь дальнейшего подьёма (т. е. улучшения).

**ДЭЭШХИ** ᠳᠡᠭᠰᠢᠬᠢ находящийся наверху, выше; верхний.

**ДЭЭШХЭН** ᠳᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠨ дээш-ийн багас., слегка выше, немного кверху.

**ДЭЭШЭЭ** ᠳᠡᠭᠰᠢᠱᠡᠭᠡ наверху, ввысь; **дээшээ хар** посмотри вверх; **дээшээ тэнгэр хол, доошоо газар ха**

**туу** цэцэн. между небом и землёй (үгчил. наверх – небо далеко, вниз – земля тверда).

**ДЯН(Г)** ᠳᠢᠶ᠋ᠨ хя. постоялый двор; трактир; **дян буудал** постоялый двор, караван-сарай; **дян буудал хөлслөгч** постоялец; **дян буудлын газар хөл үймээн ихтэй** на постоялом дворе много народу; **дян буудлын үйлчлэгч** трактирный слуга; **дян буудлын эзэн** хозяин трактира, трактирщик; **дян буудалд буух** остановиться на постоялом дворе.



**Е** е авиа; **е-гээр дуудах / е-лэх** хэл.шинж. а) екать; б) еканье; **е-лдэг аман аялгуу** екающий говор.

**ЕВРЕЙ** ᠡᠪᠷᠡᠢ жүүд-ийг үз.

**ЕВРЕЙН** ᠡᠪᠷᠡᠢᠨ еврей-н харьяал., еврейский; иудейский, жидовский; **еврейн шашны бага сургууль** хедер; еврейская религиозная начальная школа; **еврейн хороо** гетто.

**ЕВРОП** ᠡᠪᠷᠣᠫ г.з. 1. Европа; **Баруун Европ** Западная Европа; **Европ тив** Европа, Европейский континент, материк; **европ хүн** европеец; **европ эмэгтэй** европейка; **европ янзтай болгох** европеизировать; европеизация; 2. европейский; **европ боловсрол** европейское образование; **европ маягийн хувцас** одежда европейского покроя.

**ЕВРОПЖИХ** ᠡᠪᠷᠣᠫᠵᠢᠬᠡ 1. европеизироваться; 2. **европжихуй**-г үз.

**ЕВРОПЖИХУЙ** ᠡᠪᠷᠣᠫᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠢ европеизация.

**ЕВРОПЖУУ** ᠡᠪᠷᠣᠫᠵᠢᠭᠤᠰᠤ 1. европеоид; 2. европеоидный; **европжуу арьстан** европеоидная раса.

**ЕВРОПОРХУУ** ᠡᠪᠷᠣᠫᠣᠷᠬᠤᠭᠤ европеоидный; **европжуу**-г үз.

**ЕВРОПСОГ** ᠡᠪᠷᠣᠫᠰᠣᠭ европофильство.

**ЕВРОПЧИЛОГ ДОХ** ᠡᠪᠷᠣᠫᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬ европчилох-ЫН үйлдэгд., европеизироваться.

**ЕВРОПЧИЛОХ** ᠡᠪᠷᠣᠫᠴᠢᠯᠣᠬ 1. европеизировать, вводить западный стиль; 2. **европчилохуй**-г үз.

**ЕВРОПЧИЛОХУЙ** ᠡᠪᠷᠣᠫᠴᠢᠯᠣᠬᠡᠬᠡᠢ европеизация.

**ЕВРОПЫН** ᠡᠪᠷᠣᠫᠤᠨ европ-ЫН харьяал., европейский.

**ЕВРОПЫНХОН** ᠡᠪᠷᠣᠫᠤᠨᠬᠣᠨ хам. европейцы.

**ЕВЭР** ᠡᠪᠦᠷ живэр-ийг үз.

**ЕГЗӨР I** ᠡᠭᠵᠣᠷᠢ са., шашин. 1. йогачария (название философской школы буддизма); 2. мудрец, святой, богомольный; строгий исполнитель закона; **егзөр хутагт а)** исполненный святости,

святой; б) йогачария-хутукта (высший сан буддийского духовенства).

**ЕГЗӨР II 1. 1)** многоопытный, искушённый, умудрённый (опытом); **юманд егзөр** искушённый в каком-н. деле; собаку съел на чем-л., в чем-л.; **егзөр санаа** хитроумие; **егзөр санаа суусан** умудрённый годами; испытанный, с жизненным опытом; бывалый; **егзөр санаатай хүмүүс** люди выдавшие виды; **егзөр хүн** человек, умудрённый опытом; 2) бывалый, матерый, тёртый, стреляный, учёный; **егзөр амьтан** стреляный (зверь) воробей; **егзөр гайхал** тёртый калач; травленный (зверь) волк; **егзөр дайсан** матерый бюрократ; **егзөр толгой** стреляная лиса; 3) наторелый; 2. опытность, искущённость.

**ЕГЗӨРДӨХ** үзүүлэхэд 1) быть слишком осмотрительным, хитроумным; 2) умудряться, изловчиться; проявлять опытность.

**ЕГЗӨРДҮҮ** үзүүлэхэд осмотрительный; многоопытный, искушённый.

**ЕГЗРИЙН I** үзүүлэхэд / **егзөр I-ийн** харьяал., йогачарийский; **Егзрийн хийд** монастырь йогачарии.

**ЕГЗРИЙН II егзөр II-ийн** харьяал., **егзрийн цаадахь егзөр** матерый, бывалый; видал виды; прошёл сквозь огонь, воду и медные трубы.

**ЕГИПЕТ** үзүүлэхэд мисир-ийг үз.

**ЕГӨГДӨХ I** үзүүлэхэд **егөх I-ийн** үйлдэгд., испытывать на себе действие чего-л., подвергаться чему-л., охватываться, ухудшаться.

**ЕГӨГДӨХ II егөх II-ийн** үйлдэгд., 1. 1) недомогать, страдать чем-л.; нездоровиться; прихварывать, прибалывать; 2) истощаться, иссякать; сякнуть; худеть; 2. **егөгдөхүй-г** үз.

**ЕГӨГДӨХҮЙ** үзүүлэхэд недомогание.

**ЕГӨЛДӨХ** үзүүлэхэд **егөх I-ийн** үйлдэлд.

**ЕГӨЛЦӨХ** үзүүлэхэд **егөх I-ийн** үйлдэлц.

**ЕГӨМТГИЙ** үзүүлэхэд **егөмхий-г** үз.

**ЕГӨМХИЙ** үзүүлэхэд ироничный, насмешливый; колкий, язвительный.

**ЕГӨНГҮЙ** үзүүлэхэд 1. иронически, с насмешкой; 2. **егөмхий-г** үз.

**ЕГӨӨ I** үзүүлэхэд 1) ирония, тонкая насмешка, издёвка, колкость, шпилька; **битүү егөө** скрытая ирония; **хорон егөө** язвительная насмешка; злая ирония, сарказм; **егөө гаргах а)** сказать что-л. с иронией; б) задиричься, оскорблять; 2) ироничность, насмешливость, язвительность; 3) оскорбление, задиристое поведение.

**ЕГӨӨ II** зарим. бывалый, опытный; **егзөр II-ийг** үз.

**ЕГӨӨДМӨГЛӨХ** үзүүлэхэд говорить с заметной иронией, не скрывая иронии.

**ЕГӨӨДМӨР** үзүүлэхэд: **егөөдмөр болох** не скрывать иронии, говорить с заметной иронией.

**ЕГӨӨДӨГДӨХ** үзүүлэхэд **егөөдөх-ийн** үйлдэгд., подвергаться насмешкам, издёвкам.

**ЕГӨӨДӨГЧ** үзүүлэхэд 1) насмешник, насмешница; 2) объект иронии и насмешки.

**ЕГӨӨДӨЛ** үзүүлэхэд 1) ирония; насмешка; 2) язвительность, ехидство.

**ЕГӨӨДӨЛДӨХ** үзүүлэхэд **егөөдөх-ийн** үйлдэлд., относиться с насмешкой, издёвкой друг к другу.

**ЕГӨӨДӨЛТ** үзүүлэхэд / ирония, ироническое отношение к кому-чему-н.

**ЕГӨӨДӨЛЦӨХ** үзүүлэхэд **егөөдөх-ийн** үйлдэлц., насмешничать, издеваться друг над другом.

**ЕГӨӨДӨМТГИЙ** үзүүлэхэд **егөөдөмхий-г** үз.

**ЕГӨӨДӨМХИЙ** үзүүлэхэд **егөмхий-г** үз.

**ЕГӨӨДӨНГҮЙ** үзүүлэхэд иронически, с насмешкой.

**ЕГӨӨДӨСХИЙХ** үзүүлэхэд поддевать, подпускать обидные шутки.

**ЕГӨӨДӨХ** үзүүлэхэд 1) иронизировать, насмехаться, подпускать шпильки; поддевать; **битүү егөөдөх** говорить со скрытой иронией, намекать на что-л.; бросать камень в чей-л. огород; **ёжилж егөөдөх** говорить колкости; ехидничать; **тоглоомоор егөөдөх** подпустить шутку; **егөөдөж хэлэх** сказать что-н. с иронией; 2) задевать, оскорблять.

**ЕГӨӨДӨЦГӨӨХ** үзүүлэхэд **егөөдөх-ийн** олноор үйлдэх.

**ЕГӨӨДСӨН** үзүүлэхэд / иронический, насмешливый; **егөөдсөн аяс** насмешливый тон; **егөөдсөн хариу** иронический ответ.

**ЕГӨӨДҮҮЛЭХ** үзүүлэхэд 1) **егөөдөх-ийн** үйлдүүл.; 2) быть объектом иронии, насмешки.

**ЕГӨӨДЧИХӨХ** үзүүлэхэд **егөөдөх-ийн** нэгэнтээ.

**ЕГӨӨЛӨЛЦӨХ** үзүүлэхэд **егөөлөх I-ийн** үйлдэлц., вместе насмехаться, осмеивать кого-л.

**ЕГӨӨЛӨХ** үзүүлэхэд 1. 1) выражать иронию, иронизировать над кем-чем-л.; 2) насмехаться, раздражать, оскорблять кого-л.; **тэр дандаа егөөлж байдаг** он ведь всегда насмехается; 2. **егөөлөхүй-г** үз.

**ЕГӨӨЛӨХҮЙ** үзүүлэхэд иронизирование.

**ЕГӨӨТЭЙ** үзүүлэхэд 1. 1) иронический, саркастический, ироничный; 2) сардонический, мефистофельский; **егөөтэй инээд** сардонический смех; **егөөтэй инээмсэглэл** сардоническая улыбка; **егөөтэй харц** сардонический взгляд; **егөөтэй хүн** насмешник, зубоскал; **егөөтэй хэлэх** сказать что-л. в насмешку; сказать что-л. с иронией; 3) задиристый, оскорбительный; 2. насмешливо,

язвительно, едко; **егөөтэй ярих** говорить (с сарказмом) колкости.

**ЕГӨӨТЭЙХЭН** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢᠬᠡᠨ егөөтэй-н багас, чуть насмешливый.

**ЕГӨӨЧ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠴ зубоскал; насмешник; **егөөч эм** насмешница.

**ЕГӨСХИЙХ** ᠭᠡᠭᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬ подшучивать над кем-л.

**ЕГӨХ I** ᠭᠡᠭᠡᠬ язвить, ехидничать; поддевать; **маргаанчийг эвтэйхэн егөх** ловко поддеть противника в споре; **егөөдөх**-ийг үз.

**ЕГӨХ II** ᠭᠡᠭᠡᠬ хяхах-ыг үз.

**ЕГӨХТЭЙ** ᠭᠡᠭᠡᠬᠡᠲᠡᠢ: **егөхтэй манатай** не до колкости.

**ЕГҮҮДЛЭГ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠯᠡᠭ хуучир. **егүүдэл**-ийг үз.

**ЕГҮҮДЭЛ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠯ хуучир. перемена местожительства.

**ЕГҮҮДЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬ 1) скончаться, умереть, исчезнуть; **насан егүүдэх** скончаться, умереть, уйти из жизни; 2) выехать; **нутаг орноос егүүдэх** выехать из жилища; покинуть жилище.

**ЕГҮҮН** ᠭᠡᠭᠡᠨ 1) скучный, незанимательный, наскучивший, надоедливый; 2) банальный; 3) вульгарный, грубый; простой; 4) **энгүүн**-г үз.

**ЕГҮҮР** ᠭᠡᠭᠡᠷ: **егүүр хэгүүр** хорш. 1. скрип, хруст снега, льда под ногами; 2. шилж. вдруг, внезапно, решительно, смело; 3. шилж. быстрый, проворный.

**ЕГҮҮРҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ егүүрэх-ийн үйлдүүл., вызывать отвращение, омерзение, наводит скуку.

**ЕГҮҮРЧИХЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬ егүүрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЕГҮҮРЭЛ** ᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠯ 1) скрип, треск, хруст снега под ногами, хруст на зубах при раскусывании твёрдого (напр. сухаря); 2) шилж. решительность, смелость, отважность; 3) отвращение, омерзение, ненависть.

**ЕГҮҮРЭЛТЭЙ** ᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠯᠡᠲᠡᠢ 1. противный, ненавистный, гнусный, мерзкий, низкий; 2. отвратительно, омерзительно, низко; **егүүрэлтэй ярих** хуучир. говорить решительно и безапелляционно.

**ЕГҮҮРЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠬ 1) тошнить, мутить; претить; 2) насытиться до полного удовлетворения, пресытиться; 3) наскучить, надоест, приедаться; 4) докучать, донимать, допекать; 5) хрустеть; **шүд егүүрэх** скрежет зубов; 6) гнушаться, чувствовать отвращение.

**ЕГҮҮТГҮҮЛЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ егүүтгэх-ийн үйлдүүл.

**ЕГҮҮТГЭЛ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠡᠯ хуучир. 1) смерть, кончина; 2) тленность, суетность; переменчивость; **сансрын егүүтгэл** брэнность, переменчивость сансары (мира материального бытия); 3) истребление; репрессия.

**ЕГҮҮТГЭЛГҮЙ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠢ непреходящий, нетленный.

**ЕГҮҮТГЭЛТЭЙ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠡᠯᠡᠲᠡᠢ переменчивый, преходящий, брэнный.

**ЕГҮҮТГЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠡᠬ егүүтэх-ийн үйлдүүл., 1) переходить, переселяться, переменить место; **нутаг егүүтгэх** переменить кочевье, переселиться в другое место; **үнэнийг үзүүлж үгээр егүүтгэхгүй** говорить правду и своего слова не переменять; 2) скончаться, умереть; **төрөл егүүтгэх** переродиться, возродиться; 3) истреблять; репрессировать; уничтожать.

**ЕГҮҮТГЭЧИХЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠡᠳᠢᠬᠡᠬ егүүтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ЕГҮҮТЭХ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬ 1. 1) подыхать, сдыхать, издыхать; агонизировать; **амь тийрэн егүүтэх** испускать дух; отдавать богу душу, уходить из жизни; **егүүтэх байдал** состояние агонии; находиться на смертном одре; 2) переменяться, изменяться; 2. **егүүтэхүй**-г үз.

**ЕГҮҮТЭХҮЙ** ᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦᠢ агония; предсмертное состояние.

**ЕГЧАА** ᠭᠡᠭᠴᠠᠠ г тө., хуучир. 1) документация; официальный документ; бумаги; 2) книги, литература.

**ЕЛХГЭ** ᠡᠯᠬᠭᠡ: **елхгэ елхгэ хийх** то и дело шевелиться, двигаться, время от времени приходить в движение (напр. о брюхе, животе).

**ЕЛХГЭНҮҮЛЭХ** ᠡᠯᠬᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬ елхгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ЕЛХГЭНҮҮР** ᠡᠯᠬᠭᠡᠨᠦᠷ колыхающий, трясущийся (об отвислом предмете).

**ЕЛХГЭНЭХ** ᠡᠯᠬᠭᠡᠨᠡᠬ колыхаться, шевелиться, двигаться, трястись (о чем-л. отвислом).

**ЕЛХГЭР** ᠡᠯᠬᠭᠡᠷ отвислый, обвислый, опустившийся книзу; **елхгэр сувай үнээ** яловая корова с обвислым животом.

**ЕЛХГЭРДҮҮ** ᠡᠯᠬᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ слишком отвислый.

**ЕЛХГЭРДҮҮЛЭХ** ᠡᠯᠬᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ елхгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ЕЛХГЭРДЭХ** ᠡᠯᠬᠭᠡᠷᠳᠡᠬ слишком отвисать, обвисать, опускаться.

**ЕЛХИЙЛГЭХ** ᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ елхийх-ийн үйлдүүл.

**ЕЛХИЙСХИЙХ** ᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ быстро, разом опуститься книзу, отвиснуть.

**ЕЛХИЙХ** ᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠬ становится отвислым, отвисать.

**ЕЛХЭНДЭГ I** ᠡᠯᠬᠡᠨᠳᠡᠭ ург. полынь.

**ЕЛХЭНДЭГ II** название

западномонгольского изящного танца биелгэ.

**ЕМБҮҮ** ᠡᠮᠪᠦᠭᠦ хя. 1) түүх. слиток серебра стоимостью в пятьдесят лан (в форме башмачка); ембу; ямбу; **алтан ембүү** золотой ямбу; слиток золота, золото в слитках; **арван лангийн ембүүнд алгаа тосдог аав уу даа, хорин лангийн ембүүнд хормойгоо тосдог ээж үү дээ** дуу. отец, который подставляет ладони под десятилановый ямбу, и мать, которая подставляет подол под

двадцатилановый ямбу; брать калым десяти-двадцатилановым ямбу (о жадных родителях невесты); **тавин лангийн ембүү** слиток золота в 50 лан; **хурган ембүү** маленький ямбу; **цагаан мөнгөн ембүү** чистое серебро в слитках; **ембүү товч** серебряная пуговица (в форме башмачка); 2) монета.

**ЕМБҮҮНЦЭР** ᠡᠮᠪᠦᠭᠦᠨᠴᠡᠷ нечто похожее на ембу.

**ЕМБҮҮРХҮҮ** ᠡᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠦᠭᠦ в форме ямбу.

**ЕМБҮҮСЭГ** ᠡᠮᠪᠦᠭᠦᠰᠡᠭ любящий ямбу (серебряные и золотые слитки в форме башмачка).

**ЕМБҮҮТЭЙ** ᠡᠮᠪᠦᠭᠦᠲᠡᠢ с ембу, ямбу, имеющий ямбу, ембу (слиток серебра или золота в форме башмачка).

**ЕМБЭГ** ᠡᠮᠪᠦᠭ кегли; **ембэг наадах** играть в кегли.

**ЕМБЭГНИЙ** ᠡᠮᠪᠦᠭᠡᠨᠢ ембэг-ийн харьяал, кегельный.

**ЕН** ᠡᠨ; **ен ен хийх** рыдать; **енгэнэх**-ийг үз.

**ЕНГҮҮН** брань, ругань; **ингүүн**-г үз.

**ЕНГЭНҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **енгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЕНГЭНЭЛДЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **енгэнэх**-ийн үйлдэл.

**ЕНГЭНЭЛЦЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠯᠴᠡᠬᠡ **енгэнэх**-ийн үйлдэл.

**ЕНГЭНЭМТГИЙ** ᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠮᠲᠦᠭᠢ **енгэнэмхий**-г үз.

**ЕНГЭНЭМХИЙ** ᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠮᠬᠢ плаксивый, крикливый.

**ЕНГЭНЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠬᠡ 1. 1) реветь; 2) рыдать, голосить, плакать (в голос), заливаться; **енгэнэж алдах** ревмя реветь, реветь белугой; **енгэнэтэл уйлах** плакать в голос; **зовлонт эхийн энгэнэх дуу удтал хадав** долго раздавались рыдания несчастной матери; 2. **енгэнэхүй**-г үз.

**ЕНГЭНЭХҮЙ** ᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠬᠦᠢ рыдание.

**ЕНГЭНЭЧИХЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **енгэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЕНГЭНЭЭ** ᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠭᠡ 1) плакса; 2) плач, рыдания, слёзы; хныканье, стенания.

**ЕНГЭНЭЭН** ᠡᠨᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠨ плач, рыдания, стенания.

**ЕНДЭР** ᠡᠨᠳᠡᠷ большой; **ерэн нэгэн чавхдастай эндэр мөнгөн хуураа аваад татхул...** аман. зох. если ханша начнёт перебирать девяносто одну струну серебряных гуслей...

**ЕНДЭРВАА** ᠡᠨᠳᠡᠷᠪᠠᠭᠠ **ендэрвээ**-г үз.

**ЕНДЭРВЭЭ** высоченный, огромного роста; **ерэн таван толгойтой эндэрвээ хар мангас** аман. зох. девяностопятиголовый громадного роста чёрный мангус (людоед), гигантский девяностопятиголовый чёрный оборотень **Ендэрвээ**.

**ЕНДЭРМАА** ᠡᠨᠳᠡᠷᠮᠠᠠ **ендэрвээ**-г үз.

**ЕНИСЕЙ** ᠡᠨᠢᠰᠡᠢ **горлос**-ЫГ үз.

**ЕНХГӨНӨХ** ᠡᠨᠬᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ жигш. **Двигаться** (о впалых глазах, худом лице); **ёнхгонох**-ЫГ үз.

**ЕНХГӨНҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠬᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **енхгөнөх**-ийн үйлдүүл.

**ЕНХГӨР** ᠡᠨᠬᠦᠭᠣᠷ 1) впалый, ввалившийся, запавший; **ёнхгор**-ЫГ үз.; 2) осунувшийся, заострившийся (о носе).

**ЕНХГӨРДӨХ** ᠡᠨᠬᠦᠭᠣᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком скуластым.

**ЕНХГӨРДҮҮ** ᠡᠨᠬᠦᠭᠣᠷᠳᠦᠭᠦ скуластый, с большими скулами.

**ЕНХГӨРДҮҮХЭН** ᠡᠨᠬᠦᠭᠣᠷᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠨ **енхгор**-ийн багас.

**ЕНХИЙЛГӨХ** ᠡᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **енхийх**-ийн үйлдүүл.

**ЕНХИЙЛДӨХ** ᠡᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠳᠡᠬᠡ **енхийх**-ийн үйлдэл.

**ЕНХИЙЛЦӨХ** ᠡᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠴᠡᠬᠡ **енхийх**-ийн үйлдэл.

**ЕНХИЙХ** ᠡᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠡ 1) становиться

долговязым, худым, тощим; **ёнхойх**-ЫГ үз.; 2) осунуться; **улам турснаас бүр енхийж гүйцжээ** увеличившаяся худоба резко обозначила скулы; **енхийж шөнхийсөн скуластый; енхийж шөнхийсөн хацар** щека щеку ест, одни скулы.

**ЕНХИЙЧИХӨХ** ᠡᠨᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **енхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЕНХӨГ** ᠡᠨᠬᠥᠭ; **енхөг енхөг хийх** то и дело двигать, водить (глубоко запавшими глазами).

**ЕНХӨЛЗӨХ** ᠡᠨᠬᠥᠯᠵᠡᠬᠡ **ёнхолзох**-ЫГ үз.

**ЕНХӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠬᠥᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ **енхөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ЕНХӨР** ᠡᠨᠬᠥᠷ впалый; скуластый; **ёнхор**-ЫГ үз.

**ЕНХӨРДӨХ** ᠡᠨᠬᠥᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком скуластым.

**ЕНХӨРДҮҮ** ᠡᠨᠬᠥᠷᠳᠦᠭᠦ **енхөрхөн**-г үз.

**ЕНХӨРДҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠬᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **енхөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ЕНХӨРДҮҮХЭН** ᠡᠨᠬᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠨ скуластенький.

**ЕНХӨРХӨН** ᠡᠨᠬᠥᠷᠬᠥᠨ **енхөр**-ийн багас., скуластенький.

**ЕНЧҮҮ** ᠡᠨᠴᠢᠭᠦ: **Енчүү мөрөн** р.Сыр-Дарья.

**ЕП** ᠡᠮᠫᠤ авиа.дуур. хлоп, шлёп; шумом, с шлёпаньем; **еп еп хийх** раздаваться (о глухом звуке).

**ЕПХИЙЛГЭХ** ᠡᠮᠫᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **епхийх**-ийн үйлдүүл.

**ЕПХИЙХ** ᠡᠮᠫᠢᠶᠢᠬᠡ грохнуть, раздаться; **епхийтэл** с грохотом, шлёпанием, хлопанием; **тэр бөх түүнийг епхийтэл гуядав** тот борец шмякнул его о землю; **би епхийтэл ойчив** я грохнул на землю; **епхийтэл унах** шлёпнуться на землю, свалиться как сноп, упасть как подкошенный, грохнуться, хлопнуться.

**ЕР I** ᠡᠷ 1. 1) обычно, обыкновенно; вообще; просто; **ер, би явмааргүй байна** вообще говоря, мне не хочется идти; **ер нь** вообще; вообще говоря; в корне; в сущности

говоря; **тэр ер нь тийм хүн** он вообще такой; 2) впрочем, значит; **ер нь би бодож үзье** а впрочем, я подумаю; 3) так (без цели); **ер чухамдаа** именно так; вот именно; 4) вполне; **ер нь зүйтэй шаардлага** вполне понятное требование; 5) очень, весьма; **ер сайн** очень хорошо!; 6) только; **ер өө, чи маань ирж байсан юм уу!** ох, дорогой! ты только приехал!; 7) вовсе, ничуть, нисколько, нимало; 8) совсем, отнюдь, совершенно, абсолютно, никогда; **би ер мэдэхгүй** я совсем не знаю; **би түүнийг ер хараагүй** я никогда не видел его; 9) с самого начала, с давних времён; от рождения; **2. пожалуй; стало быть; видите ли, впрочем если, во всяком случае** (как вводное слово); **ер тийм бол** если так; **ер цэцгийг услахгүй бол хатдаг** впрочем, если цветы не поливать, они засохнут; **үгүй ер а)** ещё бы; ещё как; б) фу-ты, ну-ты; ишь-ты! чего захотели!; ой какой, ой-ой-ой какие; извольте радоваться; ведь надо же; **3. обычный, обыкновенный; ер бус а)** необыкновенно, необычно; чрезвычайно, исключительно; **би ер бусын баяртай байна** я чрезвычайно, несказанно рад; б) поразительно, удивительно; в) невообразимо, несказанно; г) необычайность; неестественность; **ер бус хангалуун** весьма довольный, удовлетворённый; **ер бусын а)** необыкновенный, необычный, исключительный; **ер бусын авъяас** необыкновенная одарённость, талант; **ер бусын тохиол** необыкновенный случай; **ер бусын үзэгдэл** необычайное зрелище, явление; **ер бусын үнэр** характерный, специфический запах; б) необычный, странный, диковинный; **ер бусын явдал** диковинный случай; в) поразительный, удивительный, дивный, потрясающий, ошеломляющий; **ер бусын сайхан** потрясающая красота; **ер бусын хоолой** дивный голос; г) умопомрачительный, сногшибательный; из ряда вон выходящий; д) сказочный, изумительный, фантастический; **ер бусын хурд а)** сказочная быстрота; б) сверхъестественная скорость; е) сверхъестественный, таинственный, мистический; **ер бусын хүч** сверхъестественные силы; феноменальная сила; ж) невероятный, неправдоподобный; **ер бусын амжилт** невероятный успех; з) невообразимый, несказанный; **ер бусын баяр** несказанная радость; и) безумный, безрассудный, сумасшедший; к) неистовый, бешеный; **ер бусын шуурга** неистовая буря; **ер бусын өндөр үнэ** бешеные, предельно высокие цены; л) неестественный; **ер бусын том толгой** неестественно большая голова.

**ЕР(ЭН)** ᠶᠢᠨ/ II девяносто; **ер шахам** почти девяносто; под девяносто; **ерэн ес** девяносто девять; **ерэн есөн тэнгэр** бөө. Девяносто девять небожителей; **эр үхэр ерэн төгрөг хүрэхэд, ихээр зант есөн мөнгө ч хүрэхгүй** цэцэн. ВОЛ стоит девяносто тугриков, спесивый человек и девяти мунгу не стоит; **ер хүрч сурдаг, ерэн нэг хүрч үхдэг** цэцэн. И в старости ума-разума набираются; учиться никогда не поздно.

**ЕРГӨДӨГ** ᠶᠡᠷᠭᠦᠳᠦᠳᠦᠭ ергөөтэй-Г үз.

**ЕРГӨЛӨГ** ᠶᠡᠷᠭᠦᠯᠥᠭ ергөө-Г үз.

**ЕРГӨЛЦӨХ** ᠶᠡᠷᠭᠦᠯᠴᠡᠬᠡ 1) **ергөх**-ийн үйлдэлц.; 2) **ергиох**-ыг үз.

**ЕРГӨӨ** ᠶᠡᠷᠭᠦᠮᠡᠭ мелкая, тихая рысь.

**ЕРГӨӨТЭЙ** ᠶᠡᠷᠭᠦᠮᠡᠭᠲᠡᠢ 1) тихой рысью; 2)

**ергиотой**-Г үз.

**ЕРГӨӨХ** ᠶᠡᠷᠭᠦᠮᠡᠭᠬᠡ 1) **ергөх**-ийн үйлдүүл.; 2)

**ергиох**-ыг үз.

**ЕРГӨХ** ᠶᠡᠷᠭᠦᠬᠡ 1) ехать тихой рысью (почти шагом); 2) идти тихой рысью (о лошади); **рысить; зөөлөн ергөх** бежать легонько, идти трусцой.

**ЕРГӨЧИХ** ᠶᠡᠷᠭᠦᠳᠡᠬᠢ ергөх-ийн нэгэнтээ.

**ЕРГҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ергөх**-ийн үйлдүүл., ехать тихой рысью (почти шагом), пускать лошадей тихой рысью.

**ЕРД** ᠶᠡᠷᠳᠦ/ 1. обычный; 2. обычно; 3. повседневность; 4. вообще, повсюду, повсеместно, везде; † **ерд тогтоосон таалал** хуучир. общий закон, общее положение.

**ЕРДИЙН** ᠶᠡᠷᠳᠢᠶᠢᠨ/ ᠠᠨᠠᠭ ерд-ийн харьяал., 1. 1) обыкновенный, обычный, обыденный; типичный; **ердийн байдал** обыденность; обычная обстановка; **ердийн сарын хир** анаг. менструация; **ердийн тохиол** типичный случай; 2) житейский, будничный; **ердийн амь зуулга** житейская проза; **ердийн өдөр** будничный день; **ердийн хэрэг** житейское дело; 3) нормальный, естественный; соответствующий норме; **ердийн жин** нормальный вес; **ердийн үхэл** естественная смерть; 4) заурядный, рядовой, простой, обиходный; общеупотребительный; **ердийн үг хэллэг** обиходные слова и выражения; 5) вульгарный; **ердийн үү** анаг. бородавка вульгарная; б) гужевой; **ердийн хөсөг** гужевой транспорт; **ердийн хөсгөөр тээвэрлэх** возить гужом; **ердийн хөсгийн зам** гужевая дорога; 7) хуучир. главный.

**ЕРДИЙНХ** ᠶᠡᠷᠳᠢᠶᠢᠨᠬᠡ/ ᠠᠨᠠᠭ обыкновенный, обычный, нормальный; **ердийнхөөс илүү халуун** повышенная температура.

**ЕРДӨӨ** ᠶᠡᠷᠳᠦᠶᠡ/ 1) вообще; **ердөө зөв нь ч зөв л дөө...** вообще говоря, правильно то правильно... ; 2) вовсе, ничуть, нисколько, нимало, совсем, отнюдь, совершенно; **ердөө мэдэхгүй** совершенно, абсолютно не зная; **ердөө гомдоогүй** ничуть не обиделся; **ердөө дэмий** совершенно напрасно, бесполезно; **энэ**

**юм над ердөө ч хэрэггүй** мне эта вещь совершенно ни к чему; 3) только, всего-навсего; лишь только; вот только что, только-только, вот-вот; **би ердөө арван төгрөгтэй** я имею всего десять тугриков; **та ердөө л үүнийг хий!** вы сделайте лишь только это!; **ердөө одоохон** одна минута, одну минуту; **ердөө сая гадагшаа гарсан** он только-только вышел из дому; 3) никогда.

**ЕРДӨӨСӨӨ** ᠶᠢᠷᠢᠨ яриа. **ердөө**-Г үз.

**ЕРДҮГЭЭР** ᠳᠡᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠭ девяностый.

**ЕРДҮГЭЭРХИ** ᠳᠡᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠭ девяностый.

**ЕРДЭГЧ** ᠳᠡᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠭ девяностый.

**ЕРДЭХИ** ᠳᠡᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠭ девяностый.

**ЕРИЙН I** ᠶᠢᠷᠢᠨ **ер I**-ийн харьяал., 1. 1) обычный, обыденный, обыкновенный; общепринятый; **ерийн байдал** а) порядок вещей, существующий (обычный) порядок вещей; б) обыденность; обычная обстановка; **ерийн бус** необычный; **ерийн дарга** хуучир. главный начальник; **ерийн суман** хуучир. сборная рота; **ерийн эхнэр** хуучир. потаскушка, проститутка; 2) житейский, будничный, повседневный; **ерийн хэллэг** утга.зох. прозаизм, прозаическое выражение; 3) типичный для кого-чего-л.; **ерийн алдаа** типичная ошибка; 4) нормальный, естественный, соответствующий норме; **ерийн зүтгүүр** естественная тяга; **ерийн хавтгай** нормальная плоскость; 5) заурядный, рядовой, дюжинный; **ерийн үтэл хүн** простой смертный; 6) общеупотребительный, ходовой; **ерийн арга** общеупотребительный способ; **ерийн түгээмэл дуун** хуучир., хэл.шинж. общее слово, относительное местоимение; **ерийн утга** общее содержание, смысл всего; **ерийн хэрэглээ** общее употребление; общая польза; общественные потребности; 7) привычный; обиходный, простой; **ерийн үзэгдэл** привычное явление; **ерийн иргэн** простолюдин; 8) элементарный; **ерийн шинжилгээ** хувил. элементарный анализ.

**ЕРИЙН II** ᠶᠢᠷᠢᠨ **ер II**-ийн харьяал., **ерийн талыг наслах** жить до сорокапятилетнего возраста; прожить более сорока лет.

**ЕРМАА** ᠶᠢᠷᠢᠨ **ер** **маа** ург. перец.

**ЕРМААГИЙН** ᠶᠢᠷᠢᠨ **ермаа(г)**-ийн харьяал., перечный, перцевый, перцовый; из перца, с перцем; **ермаагийн мод** ург. перцевое дерево; **ермаагийн навч** перечный лист; **ермаагийн ханд** перцовая настойка.

**ЕРМААЛАГ** ᠶᠢᠷᠢᠨ ург. перечная трава.

**ЕРМААЛАХ** ᠶᠢᠷᠢᠨ 1. наперчить, поперчить; **шөл ермаалах** перчить суп; посыпать перцем суп; 2. перчене.

**ЕРМААЛЖ** ᠶᠢᠷᠢᠨ ург. перечник.

**ЕРМААТАЙ** ᠶᠢᠷᠢᠨ перцовый; с перцем; **ермаатай архи** перцовка, перцовая настойка.

**ЕРМААЧ** ᠶᠢᠷᠢᠨ 1) перцевед; 2) шувуу. перцеяд, тукан.

**ЕРӨНДГИЙН** ᠶᠢᠷᠢᠨ **ерөндөг**-ийн харьяал., 1) антитоксический; **ерөндгийн нэгж** антитоксическая единица; 2) противодействующий; **ерөндгийн ном** хуучир. учение противное общепринятому; **ерөндгийн сурвалж** хуучир. противодействующее начало.

**ЕРӨНДГӨНИЙ** ᠶᠢᠷᠢᠨ **ерөндгөнө**-ийн харьяал., ластовневый; **ерөндгөний овог** ург. суд. ластовневые.

**ЕРӨНДГӨНӨ** ᠶᠢᠷᠢᠨ ург. ластовень, ластовник.

**ЕРӨНДӨГ** ᠶᠢᠷᠢᠨ 1. **противо(о)-;** противодействующий, противный; противоположный; **урагшлын ерөндөг** анаг. противозачаточный; **ерөндөг бодос** противодействующее вещество; **ерөндөг болох** противодействующий; **ерөндөг зохиох** хуучир. делать, утверждать противное; **ерөндөг хорс** ург. аконит противоядный; **ерөндөг чанар** противоположность; **ерөндөг шүтэх** хуучир. держаться противной партии; 2. 1) противодействующее начало, противодействие; противоядие; антитоксин; **сахуугийн ерөндөг** анаг. дифтерийный антитоксин; **үжлийн ерөндөг** анаг. антисептика; **хорын ерөндөг** противоядие, антитоксин; **хор болгон ерөндөгтэй** всякому яду есть противоядие; 2) антипод; 3) противник, враг, соперник, ненавистник; **нүглийн ерөндөг буян** добродетель противоположна греху; **сүүдэрт гэрэл ерөндөг** свет – враг тьмы; **худалд үнэн ерөндөг** лжи противостоит правда.

**ЕРӨНДӨГ ЛӨХ** ᠶᠢᠷᠢᠨ противодействовать.

**ЕРӨНДӨГТЭЙ** ᠶᠢᠷᠢᠨ противодействующий, противоядный.

**ЕРӨНХИЙ** ᠶᠢᠷᠢᠨ 1. зарим. глава (старший по положению); **ерөнхий (тэргүүлсэн) сайд** глава правительства, премьер, премьер-министр; 2. 1) главный, генеральный; **ерөнхий газар** главное управление; **ерөнхий дээд жанжин / ерөнхий командлагч** верховный главнокомандующий; **главком**; **ерөнхий нарийн бичгийн дарга** генеральный секретарь; **ерөнхий нягтлан бодогч** главбух, главный бухгалтер; **ерөнхий төлөвлөгөө** генплан, генеральный план; **ерөнхий хороо** а) главк, главный комитет; б) главное управление, правление; в) главная контора; **ерөнхий шүүх, таслах газар** верховный суд; **ерөнхий эмч** главврач, главный врач; 2) общий, обобщенный, собирательный, типизированный; всеобщий; **ерөнхий анги** общая часть; **ерөнхий байдал** общее

положение, общая обстановка; **ерөнхий баясах ой** хуучир. увеселительный парк (название императорского парка); **ерөнхий боловсрол** общее образование; **ерөнхий дүн** общая сумма; **ерөнхий дүрэм** хууль. общее положение, правило; **ерөнхий мэдлэг** общее знание; **ерөнхий тойм** общий обзор; общее представление, представление в общем; **ерөнхий төлөв** а) общий вид, общая форма; черта; б) общее очертание; 3) носящий общий характер; принципиальный; **ерөнхийд нь** а) принципиально; б) в принципе; **ерөнхийд нь би зөвшөөрнө** принципиально я согласен; **ерөнхийд нь зөвшөөрөх** дать принципиальное согласие; 4) санхүү. инвентарный; **ерөнхий данс** инвентарная книга; общий счёт; регистрационный журнал; **ерөнхий дансаар бариулах** инвентарная расстановка; **ерөнхий дансны дугаар** инвентарный, регистрационный номер; 5) приблизительный, примерный, приближённый, ориентировочный; 6) схематический, схематичный, упрощённый; 3. приблизительно; **ерөнхий хариулах** отвечать приблизительно, в общем, вообще.

**ЕРӨНХИЙВТЭР** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠶᠡᠲᠦᠷ ерөнхийшиг-ийг үз.

**ЕРӨНХИЙДӨӨ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡ в общем и целом, вообще; в массе; в общей сложности; в общих чертах; **ерөнхийдөө зөв** в общем правильно; **ерөнхийдөө тэр зөвшөөрч байна** в принципе он согласен; **ерөнхийдөө зүгээр** в общем ничего; **ерөнхийдөө бүгд зүгээр шувтарлаа** в общем все кончилось хорошо; **ерөнхийдөө явах цаг боллоо** словом, пора ехать.

**ЕРӨНХИЙДӨХ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠬᠡ становится, оказываться слишком общим.

**ЕРӨНХИЙДҮҮ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠦ **ерөнхийхөн**-Г үз.

**ЕРӨНХИЙДҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**ерөнхийдөх**-ийн үйлдүүл.

**ЕРӨНХИЙДҮҮХЭН** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠦᠬᠡᠨ

**ерөнхийдүү**-н багас.

**ЕРӨНХИЙДЧИХ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠢᠬᠡ **ерөнхийдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЕРӨНХИЙЛӨГЧ I** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠢᠯᠦᠭᠴᠢ президент; **Шинжлэх Ухааны Академийн ерөнхийлөгч** президент Академии Наук; дэд **ерөнхийлөгч** вице-президент; **ерөнхийлөгч агсан** экс-президент, бывший президент; **ерөнхийлөгчөөр дэвшүүлэх** выдвигать в президенты.

**ЕРӨНХИЙЛӨГЧ II** **ерөнхийлөөч**-ийг үз.

**ЕРӨНХИЙЛӨГЧИЙН** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠢᠯᠦᠭᠴᠢᠨ **ерөнхийлөгч I**-ийн харьяал., президентский; **ерөнхийлөгчийн тушаал** а) должность, пост президента; б) приказ, распоряжение президента; **ерөнхийлөгчийн тушаалд**

**дэвших** быть выдвинутым на пост президента.

**ЕРӨНХИЙЛӨЛ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠯᠡ обобщение, генерализация.

**ЕРӨНХИЙЛӨН** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠨ **ерөнхийлөх**-ийн хамж., стоя во главе; главным образом, вообще; **ерөнхийлөн дүгнэх** а) обобщить; б) обобщение; **ажиглалтаа ерөнхийлөн дүгнэх** обобщить свои наблюдения; **ерөнхийлөн заах** общая ссылка; **ерөнхийлөн захирах** осуществлять главное управление, командование; **ерөнхийлөн захирагч** главнокомандующий, главный управляющий; **ерөнхийлөн удирдах** осуществлять общее, главное руководство; **ерөнхийлөн хамаатуулах нөхцөл** хэл. шинж. а) суффикс возвратного притяжания; б) безлично-притяжательная флексия; **ерөнхийлөн хамтатгах** соединить все, собрать все в одно целое; **ерөнхийлөн хуваагчийг олох** тоо. нахождение общего делителя; **ерөнхийлөн ялгах төлөөний нэр** хэл. шинж. обобщительно-разделительное местоимение; **ерөнхийлөн эрхлэх** осуществлять главное, общее заведывание; **ерөнхийлөн эрхлэгч** главный заведующий.

**ЕРӨНХИЙЛӨӨЧ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠴᠢ обличитель, обличительница.

**ЕРӨНХИЙЛӨХ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠬᠡ 1) главенствовать; 2) возглавлять, осуществлять общее руководство; 3) делать в общих чертах; 4) быть общим, обобщать; приводить к единообразию; типизировать; **ерөнхийлсөн дүгнэлт** широкие обобщения; **ерөнхийлсөн өгүүлэгдэхүүнтэй өгүүлбэр** хэл. шинж. предложение с обобщённым подлежащим; **ерөнхийлсөн үг** хэл. шинж. обобщающее слово; **ерөнхийлсөн чанартай** носящий общий характер; 4) собрать все, объять целое; 5) обезличивать; нивелировать; **ерөнхийлөн бөөрөнхийлөх** шилж. подводить под один ранжир, стричь всех под одну гребёнку.

**ЕРӨНХИЙЛҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ

**ерөнхийлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЕРӨНХИЙЛЦГӨӨХ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **ерөнхийлөх**-ийн олноор үйлдэх., обобщать (о многих).

**ЕРӨНХИЙЛЧИХӨХ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠯᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ

**ерөнхийлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЕРӨНХИЙХЭН** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠬᠡᠨ **ерөнхий**-н багас.

**ЕРӨНХИЙШИГ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠭᠡ **ерөнхийхэн**-Г үз.

**ЕРӨӨГЧ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠭᠴᠢ 1) импровизатор

благопожеланий; **сайныг ерөөгч**

доброжелатель; 2) **ерөөлч**-ийг үз.

**ЕРӨӨЛ** ᠶᠡᠷᠦᠨᠬᠡᠢᠳᠡᠭᠡᠯᠡ 1) пожелание, желание блага; ерол, юрол; импровизированное стихотворение с пожеланием благ, добра, стихотворная импровизация благопожеланий;

**гүү барихын ерөөл** ерол по поводу дойки КОБЫЛ (перед началом доения); **ГЭРИЙН ЕРӨӨЛ** ерол в честь новой юрты, нового дома; **замд мэнд сайн явахын ерөөл** пожелание счастливого пути; **түргэн ирэхийн ерөөл** пожелание скорейшего возвращения (отправившемуся в путь); **хуримын ерөөл** эпиталама, благопожелание на свадьбе; **эсгий хийхийн ерөөл** ерол в честь изготовления войлока; **ерөөл бол монгол ардын аман зохиолын нэг төрөл зүйл** юрол (благопожелание) является одним из жанров устного народного творчества монголов; **ерөөл магтаал** хорш. хвала, торжественная ода, славословие; **ерөөл тавих** произнести благопожелание; высказать пожелание добра и счастья; **ерөөл бат оршиг!** да будет так!, на счастье!; 2) тост, здравица; провозглашение; **дугараа барих ерөөл** тост; **ерөөл дэвшүүлэх** провозгласить здравицу; 3) судьба, доля, счастливая судьба; счастливая доля; **буян ерөөл** хорш. счастье, милость; **хувь ерөөл** хорш. предопределение, судьба; счастье; **эртний ерөөл** благопожелание, произнесённое некогда в прежней жизни; **эртний хувь ерөөлөөр** предопределением судьбы; в силу высказанного благопожелания в прежней жизни; **бид хоёр эртний ерөөлөөр уулзав** мы встретились благодаря тому, что это нам на роду написано; **ерөөлөөр учирсан хань** суженый, предназначенный, предопределённый судьбой; спутник (спутница) жизни; **ерөөл тавилан / ерөөл учрал** хорш. судьба, участь; 4) шашин. упокой; заупокойная; **хойтохын ерөөл** а) вечная память; заупокой, упокоевание; **хойтохын ерөөл унших** а) помянуть за упокой, читать упокойную молитву; отпевать; б) отпевание; **ерөөл авах** а) получить, принимать благословение (с пожеланием счастья, удачи); б) отпевать, совершить заупокойную службу (с чтением молитв и подношением даров на жертвенник); совершать над покойником церковный обряд отпевания; в) отпевание; **ерөөл айлтгах / ерөөл гуйх** совершать обряд отпевания с подношением даров и чтением молитв о ниспослании покойнику счастья, удачи, добрых перерождений на том свете.

**ЕРӨӨЛГӨГЧ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠭᠣᠳᠤ человек, в честь которого произносится ерол, благопожелание.

**ЕРӨӨЛГӨХ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ ерөөх-ийн үйлдүүл.

**ЕРӨӨЛГҮЙ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠢ не судьба кому-чему-л.; без благопожелания; **ерөөлгүй алтнаас, ерөөлтэй зэс дээр** цэцэн. Лучше медь с благопожеланием, чем золото без благопожелания; **ерөөлгүй хоёр** они не пара, два несчастливца; **бид энд үлдэх ерөөлгүй юм** видно, не судьба нам оставаться здесь.

**ЕРӨӨЛГҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠡ яриа. ерөөлгөх-ийн үйлдүүл.

**ЕРӨӨЛИЙН** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠢ ерөөл-ийн харьяал., заздравный; поздравительный; **ерөөлийн мөргөл** заупокойная молитва; молебен; **ерөөлийн үг** а) заздравный тост; б) поздравительная речь; **мянган хараалын үгнээс ганц ерөөлийн үг дээр** цэцэн. Одно доброе слово лучше тысячи бранных слов; **ерөөлийн үзүүрт тос, хараалын үзүүрт цус** зүйр. итог благопожелания – масло, результат проклятия – кровь; **ерөөлийн хундага** заздравная чара.

**ЕРӨӨЛӨӨР** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠷ ерөөл-ийн үйлдэх., свела судьба, свёл случай; **ерөөлөөр учирсан** сама судьба благословила; **ерөөлөөр учирсан хоёр** счастливая супружеская чета, созданы друг для друга, пара.

**ЕРӨӨЛТ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠲᠡ благословенный, отмеченный благоволением судьбы; совершаемый волею судеб; имеющий определённую участь; **ерөөлт хүн зам дээр золгох, ёстой хүн болзоон дээр золгох** цэцэн. суженого встречают в дороге, друга в условленном месте и в назначенный час; † **Сайшаалт ерөөлт** название годов правления маньчжурского императора Ця-цин (1796-1820).

**ЕРӨӨЛТӨН** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠲᠡᠨ тот (или те), кто удостоился благопожелания, ерола.

**ЕРӨӨЛТЭЙ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠲᠡᠢ счастливый, одарённый судьбой, благословенный; **ерөөлтэй бол уулздаг, ёроолтой бол тогтдог** цэцэн. если судьбой предназначено, то встреча неминуема, если посуда имеет дно, то стоит; **ерөөлтэй хоёр** наречённые, суженые, невеста и жених; **бид хоёр ерөөлтэй хоёр** мы созданы друг для друга, счастливая пара.

**ЕРӨӨЛЦӨХ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ ерөөх-ийн үйлдэлц., обменяться благопожеланиями.

**ЕРӨӨЛЧ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠴᠢ еролчи, человек, произносящий благопожелание, ерол; **сайн ерөөлч** блестящий импровизатор; **ясны ерөөлч** прирождённый еролчи; **ерөөлч магтаалч** хорш. мастер-исполнитель еролов и макталов (хвалебных песен).

**ЕРӨӨЛЧИЙН** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠨ ерөөлч-ийн харьяал., ерөөлчийн хүүхэд ерөөлч, хараалчийн хүүхэд хараалч зүйр. дети тех, кто исполняет ерол, рождаются с талантом еролчи, а дети тех, кто бранится и ругается, бывают сквернословьями.

**ЕРӨӨС** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠰᠡ ер I-ийн гарах., вообще; **энэ хэрэг ерөөс нэг биш** это дело далеко непростое, весьма необычное, странное.

**ЕРӨӨСӨӨ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠰᠡᠶᠡᠶᠡ яриа. 1) с самого начала; от природы, по природе; **миний эцэг ерөөсөө сайн хүн** по природе мой отец добрый человек; **ерөөсөө тийм байв** он с

самого начала был такой; 2) вообще; 3) в корне; коренным образом; **асуудлыг ингэж шийдэх нь ерөөсөө зохилдохгүй** это решение вопроса в корне неправильное; 4) ни за что не...; ничуть; **ерөөсөө зөвшөөрөхгүй** никак не соглашается; **би ерөөсөө явахгүй** ни за что не поеду; 5) вовсе, совсем, нисколько; **ерөөсөө мөнгө байхгүй** денег нет нисколько.

**ЕРӨӨХ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠬᠡ 1) желать блага, счастья, удачи, успехов, произносить благожелание; **танд сайн сайхныг ерөөе!** желаю вам всего хорошего!; **амжилт ерөөж захидлаа төгсгөх** закончить письмо пожеланиями успехов; **аз хийморьтой явахыг ерөөх** пожелать удачи; 2) произносить тост, ерол; **хундага өргөж ерөөх** провозгласить тост.

**ЕРӨӨЦГӨӨХ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **ерөөх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЕРӨӨЧ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠴᠢ хуучир. гадатель, предсказатель; **ерөөч гөрөөс** заримдаа. вещей Зверь (так зовут тигра и волка); **ерөөч үгс** пророческие вещи слова.

**ЕРӨӨЧИХӨХ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ерөөх**-ийн нэгэнтээ., хуучир. прорицать, пророчить.

**ЕРТӨНЦ** ᠶᠡᠷᠲᠦᠨᠴᠢ 1) мир, вселенная, космос, мироздание; свет; природа; **амьтны ертөнц** мир животных, животный мир, фауна; **байгаль ертөнц** хорш. природа, натура, естество; **гадаад ертөнц** внешний, неорганический мир; **гурван ертөнц** шашин. трёхмирие, три мира (земля, небо и подземное царство); **гэрэлт ертөнц** белый свет; **дэлхий ертөнц** хорш. мир, вселенная, свет; **нарт ертөнц** подсолнечный, подлунный мир; белый свет; **орчлон ертөнц** а) вселенная; мир; б) бранный мир; **сав ертөнц** внешний, неорганический мир; неживая природа; **сансрын ертөнц** а) космос; б) материальный мир; **ургамлын ертөнц** растительный мир, флора; **хорвоо ертөнц** хорш. Мироздание; **чанад ертөнц** хуучир. потусторонний мир; тот свет; **шим ертөнц** органический, внутренний мир; живая природа; **энэ ертөнц** а) наша планета; этот мир, этот свет; б) Земля; **ертөнц дахин** все живое, что находится на свете; **ертөнцийг айлдагч** шашин. ЗНАЮЩИЙ СВЕТ (эпитет Будды); **ертөнцийг баригч** хуучир. Владыка мира; **ертөнцийг тайлбарлах** объяснение мира; **ертөнцийг тэтгэгч** покровитель мира, хранитель Мира (имя так называемых четырех великих царей, т.е. махараджа); **ертөнцийг үзэх үзэл** гүн.ух. мировоззрение; мирозерцание; миропонимание; **ертөнцөд ижилгүй** единственный на свете, бесподобный; свет не производил кого-чего-л.; **ертөнцөд мэндлэх** появиться на свет; **ертөнцөд ховордсон ном судар** библиографическая редкость; **ертөнцөд юу эс болох вэ!** мало ли что бывает на свете!;

**ертөнцөөс ангижрах** уйти из мира сего, уйти из жизни, скончаться; **ертөнцөөс гарсан** отшельник, оставивший мир; **ертөнцөөс нөгчсөн** ушедший из мира, покинувший мир; усопший; **ертөнцөөс уйдсан** опечаленный земными заботами; жизни не рад; **энэ ертөнцөөс халих** оставить этот мир, свет; отойти в вечность, уйти из мира, жизни; 2) жизнь.

**ЕРТӨНЦИЙН** ᠶᠡᠷᠲᠦᠨᠴᠢᠨ **ертөнц**-ийн харьяал., житейский, мирской, бранный, суетный; **ертөнцийн амьдрал** суетная, земная жизнь; **ертөнцийн байдал** а) состояние мира; б) устройство, положение Земли; в) хуучир. мироздание; **ертөнцийн жам** а) законы жизни; б) естественный закон; **ертөнцийн зул** ёгт. красное солнышко; небесное, дневное светило; **орчлон ертөнцийн зүй** космография; **ертөнцийн иргэн** у.т. космополит; **ертөнцийн иргэний үзэл** космополитизм; **ертөнцийн мөнх бусыг үзүүлэх** отойти в вечность, приказать долго жить; закончить земное существование (үгчил. невечность мира показать); **ертөнцийн нүдэн** ёгт. солнце (үгчил. глаз, око мира); **ертөнцийн нэгдэл** гүн.ух. единство мира; **орчлон ертөнцийн ойлголт** миропонимание; **орчлон ертөнцийн орон зай** мировое пространство; **ертөнцийн өвөг** шашин. праотец мира (имя Брахмы); **ертөнцийн өнгөнд тааруулж** для виду, вида; для видимости; **ертөнцийн таталцахуй** всемирное тяготение; **ертөнцийн тоос** планетная пыль; **ертөнцийн төрх** образ, облик мира; **ертөнцийн үйл** мирская суэта; **ертөнцийн үйл явдал** светские дела; **орчлон ертөнцийн үүдэл** а) происхождение мира, вселенной; б) сотворение мира; **ертөнцийн үүслийн сургаал** космогония; **ертөнцийн үүслийн таамаглал** космогоническая гипотеза; **ертөнцийн хэрэг** житейские дела; **ертөнцийн хязгаарт** на край света; у чёрта на куличках.

**ЕРҮҮЛ** ᠶᠡᠷᠦᠭᠦᠯ все девяносто вместе, количеством в девяносто.

**ЕРҮҮЛХЭН** ᠶᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠬᠡᠨ **ерүүл**-ийн багас., ТОЛЬКО девяносто; **бид ерүүлхэнээ, тэд мянгуулаа** нас только девяносто, а их целая тысяча.

**ЕРХГИЙН** ᠶᠡᠷᠬᠡᠭᠢᠶᠢᠨ **ерхөг**-ийн харьяал., житняковый; **ерхгийн ялаа** шавж. МУХА житняковая.

**ЕРХИЙ** ᠶᠡᠷᠬᠡᠶᠢ шавж. пяденица; **нарсны ерхий** шавж. сосновая пяденица; **өвлийн ерхий** шавж. зимняя пяденица.

**ЕРХӨГ** ᠶᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠭ ург. житняк гребенчатый; **говийн ерхөг** ург. житняк пустынный.

**ЕРХЭН** ᠶᠡᠷᠬᠡᠨ **ер II**-ийн багас., ТОЛЬКО девяносто.

**ЕРЧЛӨЛ** ᠶᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠯ упрощенчество.

**ЕРЧЛӨН** ᠶᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ / в общих чертах; **ерчлөн нотлох арга** дедуктивный метод, дедукция.

**ЕРЧЛӨХ** ᠶᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ 1. упрощать; 2. упрощение; 3. упрощенческий.

**ЕРЭНД** ᠶᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ / ург. прострел японский, сон-трава.

**ЕРЭНТЭЭ** ᠶᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ / девяносто раз, девяностократно.

**ЕРЭЭД** ᠶᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ / 1) по девяносто; 2) около девяноста, приблизительно девяносто; **арван есдүгээр зууны ерээд онд** в девяностых годах XIX столетия.

**ЕС(ӨН)** ᠶᠡᠰ 1. девять; **аравны ес** девять девятих; **арван ес** девятнадцать; **зуугийн ерэн есөд нь** в девяноста девяти случаях из ста; **тахир ес** ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤ кривой девятерик (в домино); **ес авах / ес торгох** ᠲᠡᠭᠦᠬᠡ оштрафовать на девятку, т. е. на девять голов скота (один из видов взысканий с виновного: штраф в виде девятки скота); **ес арилгах** деление (промежуток) на китайских счётах; **ес барих / ес өргөх** ᠲᠡᠭᠦᠬᠡ **есөн цагаан өргөх**-ийг үз.; **есөн бод** девять голов крупного скота; **есөн гараг** девять планет; **есөн гархи / есөн цагариг** игрушка из девяти колец (нанизанных на медную проволоку); **есөн гуурст таарцаг** ᠬᠡᠭᠤᠴᠢᠷ девятирубочный патронташ; **есөн давхар а)** девятиэтажный; **есөн давхар а)** девятирядный, десятислойный; б) в девять рядов, слоёв, сложенный в девятую; в) девятый этаж; г) ᠲᠡᠭᠦᠬᠡ императорский дворец, двор; д) ᠲᠡᠭᠦᠬᠡ девять ступеней перед тронном Богдыхана; **есөн давхар зурхай** ᠲᠡᠭᠦᠬᠡ девять почерков (древнего китайского скорописного письма); **ес дахих** в девятый раз что-л. сделать; **ес есөөр** по девять; **есөн ес хэд вэ?** сколько будет девятью девять?; **есөн ес наян нэг** девятью девять – восемьдесят один; **нар буцахад эхлэдэг хүйтний наян нэг хоногийг есөн ес гэнэ** девятиками (девятиками) называют период с 22 декабря – 14 марта, т. е. 81 суровые сутки зимы; **есөн есийг нялх (балчир), идэр, хөгшин (чавганц, эмгэн) гэж (хорин долоо хоногоор) гурав хуваадаг** девятирики разделяются на три цикла: **молодые** (от 22 декабря до 19 января), **возмужалые** (от 19 января до 16 февраля) и **старые** (от 16 февраля до 14 марта); **ес эхлэх** начало девятириков (начало настоящих зимних холодов, наступление самого холодного времени года); ~ **пора крещенских морозов; ес тачигнах а)** наступление трескучего мороза; б) сильно бранить (үгчил. девять раз ругать); **нэг есийн хүйтэнд нэрмэл архи хөлдөнө** на первой девятке замерзает перегнанная молочная водка; **хоёр есийн хүйтэнд хорз архи хөлдөнө** на второй девятке замерзает трижды перегнанная молочная водка; **хоёр ес эхлэхэд хонхрын жавар чангарна** ᠠᠮᠠᠨ.ᠵᠢᠬᠡ с наступлением второго девятирика мороз в

котловинах крепчает; **гурван есийн хүйтэнд гунан үхрийн эвэр (сүүл) хөлдөнө** третья девятка такая морозная, что рога (хвосты) трёхлетнего быка могут замёрзнуть; **гурван ес эхлэхэд гуугийн жавар чангарна** ᠠᠮᠠᠨ.ᠵᠢᠬᠡ с наступлением третьего девятирика мороз в ложбинах крепчает; **идэр есийн хүйтэн** самые сильные, трескучие морозы, самый холодный, суровый период зимы; **дөрвөн есийн хүйтэнд дөнөн үхрийн эвэр хуга хөлдөнө** четвёртая девятка такая морозная, что рога четырёхлетнего быка отмерзают; **дөрвөн ес эхлэхэд дөрөлжийн жавар чангарна** ᠠᠮᠠᠨ.ᠵᠢᠬᠡ с наступлением четвёртого девятирика мороз в седловинах крепчает; **таван ес а)** пятью девять; б) пять девятков; в) период самых сильных морозов (в январе-феврале); **таван ес дуусахад тавьсан будаа хөлдөхгүй / таван есийн хүйтэнд тавьсан будаа хөлдөхгүй** ᠠᠮᠠᠨ.ᠵᠢᠬᠡ на пятой девятке оставленная на ночь пища не замерзает; **зургаан есийн хүйтэнд зурайсан зам гарна** на шестой девятке отчётливо виднеется дорога на талом снегу; **долоон есийн хүйтэнд довын толгой борлодог** на седьмой девятке вершина бугорка чернеет; **найман есийн хүйтэнд нал шал болно** на восьмой девятке наступает мокрая грязь; **есөн есөд ерийн дулаан болно** на девятой девятке приходит обычное тепло; **есөн зэрэг / есөн дэв** ᠲᠡᠭᠦᠬᠡ а) девять классов чиновников; б) девять чинов; в) чин девятого класса; г) девять похвальных отметок в послужном списке; **ес идэх** ᠬᠡᠵᠡᠷ выиграть девять очков (в карты); **есөн их бэлгэ** девять великих эмблем (**хараа ихт хар туг бусдыг айлгахын бэлгэ** видимое издали боевое чёрное знамя является символом устрашения других, **хашгираа ихт улаан бүрээ хамгаар хүндэтгэхийн бэлгэ** красная медная труба с резким и громким звуком является символом всеобщего почитания, **хүч ихт алтан хор бие сахихын бэлгэ** могучая золотая стрела является символом сохранения тела, **цог ихт шар шүхэр олноо өргөгдөхийн бэлгэ** величественный жёлтый балдахин является символом “многими возведённого”; **зангараг ихт алмас илд засаг явуулахын бэлгэ** карающий бриллиантовый меч является символом отправления (осуществления) судебной власти, **чийрэг сайн алтан эмээл явдлын бэлгэ** крепкое золотое седло является символом езды, **ээл ихт хүнд бүс төр тогтохын бэлгэ** приносящий счастье тяжёлый пояс является символом упрочения государства, **өндөр талбарт исэр хүнд суудлын бэлгэ** вознесённый трон является символом устойчивого сидения, **түшиг сайн өрлөгүүд арга бэлгийн бэлгэ** надёжные

ПОЛКОВОДЦЫ ЯВЛЯЮТСЯ СИМВОЛОМ уравнивающего друга друга начал); **есөн мал** түүх. а) девятка СКОТИН (взимаемый с виновного, состоит из 2 лошадей, 2 волов, 2 коров, 2 трехгодовалых бычков и 1 двухгодовалого); б) шилж. девять дураков; **есөн мөргөл** девять поклонов (трижды по три раза поклониться); **есөн насанд** на девятом году жизни; **есөн өдөр** а) девять дней; б) в течение девяти дней; **есөн өрлөг** түүх. девять приближённых военачальников Чингисхана; **есөн сүв** девять каналов на теле человека (глаза, уши, полость носа, рот, пуп, половой орган, анус); **есөн сүв нь (битүү) нээгдээгүй (амьтан)** хэлц. набитый дурак, круглый дурак, идиот (үгчил. у кого все девять отверстий (закрыты) ещё не открылись); **есөн түмэн** девяносто тысяч; **есөн удаагийн** девятикратный; **есөн унжлагат ёслог малгай** түүх. парадная шапка с девятью привесками-украшениями; **есөн урсгал** түүх. девять древних систем учения в Китае (соответственно девять видов занятий и званий, как-то: а) последователи кон-фу-цзы (так называемые учёные); б) даосы; в) волхвы и чародеи; г) чернокнижники; д) измерители; е) земледельцы; ё) и прочие теперь уже неизвестные); **есөн үе** девять поколений СЕМЬИ (от прапрадеда до праправнука); **есөн хаалга** түүх. девять ворот столицы; столица; **есөн хаалгын явган цэрэг ба байцаан барих хорооны бүгд даргын яаман** түүх. обер-полицмейстер столицы; **есөн хөвүүн төрүүлсэн эх их гэрийн хоймор суудаг** хууч. мать, родившая девять сыновей, обычно занимает почётное место в большой юрте; **есөн хөг** хөгжим. девять музыкальных ТОНОВ (монгольской гаммы); **есөн хөлт цагаан туг** түүх. девятиножное белое знамя; **есөн хуруу** а) девять пальцев; б) в девять ПАЛЬЦЕВ (шириной, толщиной); **есөн хүлэг** а) девять аргамаков; б) девятка (упряжка из девяти лошадей); **есөн хүрд** таблица умножения; **есөн хүрдэт ганжир** шпиль на пагоде (с девятью кольцами); **есөн хүрдэт цэцэг** ург. примула японская; **есөн хүсэл** девять желаний; **юу санасан есөн хүсэл биелэх** все желания исполнятся, все задуманное претворится; **юу санасан есөн хүсэл нь сэтгэлчлэн бүтэх** всё сбудется, всё свершится; все желания и мечты претворятся в жизнь; **есөн хүүтэй хүн хотын ах, ёс ихтэй хүн саахалтын ах** цэцэн. у кого девять сыновей, тот старший в хотоне, у кого власти много, тот старший (в округе) среди соседей по кочевью; **есөн цагаан** түүх. девять белых (подношение девяти белых скотин); **есөн цагаан өргөх** түүх. ПОДНОСИТЬ ДЕВЯТЬ БЕЛЫХ (по какому-л. торжественному случаю за два дня до совершения торжественного обряда в присутствии самого высокопоставленного лица подносить богатые дары: восемь белых коней, одного белого верблюда, украшенного подвесками

из собольих шкур, статуэтку-бурхана, шелковый плат-хадак, а также разную снедь и напитки); **есөн цагааны алба** түүх. ДАНЬ ДЕВЯТЬЮ БЕЛЫМИ (имевшая первоначально символический характер); **есөн цацлагат цагаан туг** түүх. девятибунчужное белое знамя; **есөн эрдэнэ** девять драгоценностей (золото, серебро, медь, сталь, коралл, бирюза, раковина, жемчужина, лазурит); **есөн эрүү** түүх. девять пыток; **есөн ял** түүх. девять видов наказаний; **2.** девятое (о числе месяца); **хоёрдугаар сарын есөн** девятое февраля; **есөн сар** девятый месяц по лунному календарю; сентябрь; девять месяцев; **3.** хөзөр. девятка (в картах); **4.** множество, все; **есөн (жорын, өнгийн, шидийн) дээдийн** всех (любых, разных) мастей; разные разности; всякой масти; конца и (краю) края нет чему-л.; **есөн дээдийн амьтан** люди разных кругов; всё общество; всякой твари по паре; **есөн дээдийн аргаар** на (все) разные лады, повсякому; и так и сяк; то так, то сяк; на всякий, разный манер; **есөн дээдийн юм** а) всякая всячина; разные разности; б) и всё такое; **есөн дээдийн юм бурах** болтать (молоть, трепать) языком, чесать язык; переливать из пустого в порожнее; **есөн дээдийн юм бурдаг** длинный ЯЗЫК у кого-л.; невоздержанный на язык; балабол; **есөн дээдийн юм үзэх** а) повидать всякое, навидаться всего; пройти огонь, воду и медные трубы; б) тарашить глаза; **есөн дээдээр аашлах** а) с жиру бесится; вожжа под хвост попала кому-л.; б) осыпать бранью, ругательствами; **есөн дээдээр дуудах** а) обзывать, дразниться; б) из кожи вон лезть; разбиваться в лепёшку; **есөн (өнгө) шид** шилж. разнообразие, многообразие (үгчил. девять цветов, волшебств); **есөн шид нь бүрдсэн** наихудший; ниже всякой критики; **есөн шидийн юм зарах** продавать всякую всячину; **есөн шидийн үг** бабушкины сказки; плетение словес; **их санасан газар есөн шөнө хоосон гэгч** цэцэн. обмануться в своих надеждах и ожиданиях.

**ЕСГӨМ** ᠶᠡᠰᠦᠭᠦᠮᠤ: есгөм тутгалжин шувуу. кроншнеп-малютка.

**ЕСДӨГЧ** ᠶᠡᠰᠦᠳᠦᠭᠦᠴᠢᠨ: девятый.

**ЕСДӨХ** ᠶᠡᠰᠦᠳᠦᠬᠡ: еслөх -ийг үз.

**ЕСДҮГЭЭР** ᠶᠡᠰᠦᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷ: девятый; **есдүгээр ангийн сурагч** девятиклассник; **есдүгээр сар** сентябрь; **есдүгээр хуудас** девятая страница.

**ЕСДҮГЭЭРТ** ᠶᠡᠰᠦᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷᠲᠦ: в девятых.

**ЕСДҮГЭЭРХИ** ᠶᠡᠰᠦᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷᠬᠢ: девятый.

**ЕСДЭЙ** ᠶᠡᠰᠦᠳᠡᠢ: ург. вероника виргинская (высокий многолетник).

**ЕСДЭХИ** ᠶᠡᠰᠦᠳᠡᠬᠢ: девятый; **есдэхи өдрийн улаан толбо** анаг. эритема девятого дня.

**ЕСИЙН** ᠶᠡᠰᠢᠶᠢᠨ: ес-ийн харьяал., **есийн даваа** б.т. девятый тур; **есийн хүрд** таблица

умножения на девять; **нөгөө есийн чинь нэг нь алга** нет одного из тех девяти.

**ЕСЛӨГ I** ᠡᠰᠯᠦᠭᠢ девять лошадей в упряжке.

**ЕСЛӨГ II: еслөг жүрж** ург. апельсиновый плод с девятью зёрнами.

**ЕСЛӨЛ** ᠡᠰᠯᠦᠯ хөгжим. нонет, произведение для девяти инструментов или голосов.

**ЕСЛӨХ I** ᠡᠰᠯᠦᠬᠡ түүх. штрафовать, налагать штраф в виде уплаты девяти голов скота.

**ЕСЛӨХ II** хуучир. предсказывать судьбу по звёздам, составлять гороскоп.

**ЕСЛӨХ III** хуучир. праздновать девятое число девятого месяца.

**ЕСНИЙ** ᠡᠰᠨᠢ **Ө** **ес(өн)**-ий харьяал., **есний нэг** одна девятая; **арван есний орчим** приблизительно девятнадцать; **есний өдөр** девятое число.

**ЕСӨГЧИН** ᠡᠰᠥᠭᠴᠢᠨ домог. название зверя с девятью головами и девятью хвостами.

**ЕСӨЛГӨНӨ** ᠡᠰᠥᠯᠭᠡᠨᠦ **ᠨ** ург. кислый померанец.

**ЕСӨЛЗ** ᠡᠰᠥᠯᠵ ург. девять-братьев, полевой молочай.

**ЕСӨЛЗГӨНӨ** ᠡᠰᠥᠯᠵᠭᠡᠨᠦ **ᠨ** ург. а) апельсин кислый; **ест жүрж**-ийг үз.; б) кунэмбо (гибрид мандарина и апельсина).

**ЕСӨНТЭЭ** ᠡᠰᠥᠨᠲᠡ девять раз, девятикратно.

**ЕСӨНТҮГ** ᠡᠰᠥᠨᠲᠦᠭ 1) Эссентуки; 2) девять бунчуков.

**ЕСӨӨД** ᠡᠰᠥ᠋᠋᠋᠋᠋ 1) по девять, по девяти; 2) около девяти.

**ЕСӨЦ** ᠡᠰᠥ᠋᠋᠋᠋᠋ хөгжим. нона, девятая ступень звукоряда или гаммы; **есөц найруу эгшиг** нонаккорд одновременное сочетание звуков девяти ступеней.

**ЕСТ** ᠡᠰᠡᠲ с девятью; в девятих; † **ест боорцог** слоёные пирожки (с фруктовой начинкой, приготовляемые девятого сентября); **ест жүрж** ург. померанец кислый (с девятью зёрнами); **есөлзгөнө**-ийг үз.; **ест индэр** хуучир. крыльцо с девятью ступенями перед залом государя; **ест татлага** барилга. девятижильный канат (кабельной работы).

**ЕСТӨН** ᠡᠰᠡᠲᠦᠨ: **естөн цэцэг** ург. а) водосбор мелкоцветковый; б) скабиоза венечная.

**ЕСТЭЙ** ᠡᠰᠡᠲᠡᠢ 1) девятилетний; **естэй жаал** девятилетний мальчик; 2) с девятью; **энэ естэй цуг яв!** иди вместе с этими девятью людьми; 3) хуучир. оштрафованный на девятку, долженствующий внести штраф в виде девяти скотин.

**ЕСҮҮЛ(ЭН)** ᠡᠰᠦᠦᠯ все девять, вдевятиером; девятиро; **есүүлэнд нь** для всех девятиерых; **тэд есүүлээ** их девятиро.

**ЕСҮҮЛХЭН** ᠡᠰᠦᠦᠯᠬᠡᠨ **есүүл**-ийн багас., ТОЛЬКО девятиро.

**ЕСҮҮЛЭЭ есүүл(эн)**-Г үз.

**ЕСҮХЭЙ** ᠡᠰᠦᠬᠡᠢ нэр. Есугей (имя собств.); **Есүхэй баатар** Есугей батыр.

**ЕСХӨН** ᠡᠰᠬᠥᠨ **ес**-ийн багас., только девять; **есхөн удаа** только девять раз; **есхөн чихэр** всего лишь девять конфет.

**ЕХГЭНЭХ** ᠡᠬᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡ быть высокомерным, надменным.

**ЕХГЭР** ᠡᠬᠢᠭᠡᠷ высокомерный, надменный, спесивый.

**ЕХГЭРДҮҮ** ᠡᠬᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ слишком высокомерный, надменный, спесивый.

**ЕХГЭРДЭХ** ᠡᠬᠢᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком высокомерным, спесивым.

**ЕХГЭРЛЭХ** ᠡᠬᠢᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ быть высокомерным, надменным; **ихэрхэх**-ийг үз.

**ЕХГЭРХЭЛ** ᠡᠬᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠯ надменность, высокомерие, спесь; **ихэрхэл**-ийг үз.

**ЕХГЭРХЭХ** ᠡᠬᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠬᠡ **ехгэрдэх**-ийг үз.

**ЕХИР** ᠡᠬᠢᠷ: **ехир эхир** хорш. всякая мелочь, дребедень, что попало.

**ЕХЭГ** ᠡᠬᠡᠭ: **ехэг ехэг** хорш. **ехгэнэх**-ийг үз.

**ЭЭ I** ᠡᠡ аялга. ах, ох, эх; **ээ, тоогүй!** эх, как жаль!; **ээ, хараач!** эх, смотри-ка!; **ээ, чааваас!** ах, проклятие!, фу-ты!, эх, жаль!

**ЭЭ II: ээ ээ бөөвөө** аялга. охи да ахи, ахать; стыдно!, стыдно!

**ЭЭВЭН** ᠡᠡᠪᠡᠨ хя. лепёшки со сладкой начинкой (үгчил. лунный блин), род печенья; † **ээвэн сар** август месяц; восьмой месяц (по лунному календарю); **ээвэн шаахай** яриа. кеды.

**ЭЭЖГЭНЭХ** ᠡᠡᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡ **ээжийх**-ийн олонтаа.

**ЭЭЖГЭР** ᠡᠡᠵᠢᠭᠡᠷ с квадратным, длинным подбородком, с чрезмерно выступающей челюстью; **ээжгэр эрүү** сильно развитая челюсть.

**ЭЭЖГЭРДҮҮ** ᠡᠡᠵᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ с сильно развитой челюстью.

**ЭЭЖГЭРДҮҮХЭН** ᠡᠡᠵᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠨ **ээжгэрдүү**-н багас.

**ЭЭЖГЭРХЭН** ᠡᠡᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **ээжгэр**-ийн багас.

**ЭЭЖИГ** ᠡᠡᠵᠢᠭᠢ: **ээжиг ээжиг** хорш. **ээжгэнэх**-ийг үз.

**ЭЭЖИЙЛГЭХ** ᠡᠡᠵᠢᠭᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **ээжийх**-ийн үйлдүүл.

**ЭЭЖИЙСЭН** ᠡᠡᠵᠢᠭᠢᠰᠡᠨ выдающийся, выступающий (о челюстях).

**ЭЭЖИЙХ** ᠡᠡᠵᠢᠭᠢᠬᠡ выдаваться, выступать (о челюстях), становиться, оказываться нескладным.

**ЭЭЖИЛЗҮҮЛЭХ** ᠡᠡᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ **ээжилзэх**-ийн үйлдүүл.

**ЭЭЖИЛЗЭХ** ᠡᠡᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠡᠬᠡ **ээжийх**-ийн олонтаа.

**ЭЭЖИС** ᠡᠡᠵᠢᠭᠢᠰ: **ээжис ээжис** хорш. **ээжиг**-ийг үз.

**ЭЭТГЭНҮҮЛЭХ** ᠡᠡᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **ээтгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЭЭТГЭНЭЛДЭХ** ᠡᠡᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **ээтгэнэх**-ийн үйлдэлд.

**ЭЭТГЭНЭХ** ᠡᠡᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ **ээхийх**-ийн олонтаа.

**ЭЭТГЭР** ᠡᠡᠲᠦᠭᠡᠷ изогнутый, дугообразный; **ээтгэр хамар** курносый; **ээтгэр**-ийг үз.

**ЭЭТГЭРДҮҮ** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ **ээтгэрхэн-г** үз.  
**ЭЭТГЭРДҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ээтгэрдэх-ийн**

үйлдүүл.  
**ЭЭТГЭРДҮҮХЭН** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠨ **ээтгэрдүү-н**  
 багас.

**ЭЭТГЭРДҮҮШИГ** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠰᠢᠭ  
**ээтгэрдүүхэн-г** үз.

**ЭЭТГЭРДЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ **становиться**  
 изогнутым, гнуться, изгибаться; **ээтгэрдэх-**  
**ийг** үз.

**ЭЭТГЭРХЭН** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **ээтгэр-ийн** багас.

**ЭЭТГЭРШИГ** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠰᠢᠭ **ээтгэрхэн-г** үз.

**ЭЭТИЙЛГЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **ээтийх-ийн** үйлдүүл.

**ЭЭТИЙЛДЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠢᠯᠳᠡᠬᠡ **ээтийх-ийн** үйлдэлд.

**ЭЭТИЙЛЦЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠢᠯᠴᠡᠬᠡ **ээтийх-ийн** үйлдэлц.

**ЭЭТИЙСХИЙЛГЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ

**ээтийсхийх-ийн** үйлдүүл.

**ЭЭТИЙСХИЙХ** ᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ **чуть загнуться**  
 кверху.

**ЭЭТИЙХ** ᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠢᠬᠡ **быть изогнутым,**  
 кривиться; изгибаться, загнуться кверху;  
**ээтийсэн хамартай** с вздёрнутым носом.

**ЭЭТИЙЧИХЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ээтийх-ийн**

нэгэнтээ.

**ЭЭТЭГ** ᠡᠭᠡᠲᠡᠭ: **ээтэг ээтэг** хорш. **ХОДИТЬ** в сапогах с загнутыми кверху носками; шагать с загнутым кверху носом.

**ЭЭТЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ээтэлзэх-ийн**  
 үйлдүүл.

**ЭЭТЭЛЗЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **ээтгэнэх-ийг** үз.

**ЭЭТЭС:** ᠡᠭᠡᠲᠡᠰ **ээтэс ээтэс хийх** двигать,  
 шевелить (о чем-л. загнутом).

**ЭЭТЭСХИЙЛГЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **ээтэсхийх-ийн**  
 үйлдүүл.

**ЭЭТЭСХИЙХ** ᠡᠭᠡᠲᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ **ходить** в сапогах с загнутыми носками.

**ЭЭХГЭ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡ: **ээхгэ ээхгэ** хорш. **ээхгэнэх-ийг**  
 үз.

**ЭЭХГЭНҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ээхгэнэх-ийн**  
 үйлдүүл.

**ЭЭХГЭНЭЛДЭХ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **ээхгэнэх-ийн**  
 үйлдэлд.

**ЭЭХГЭНЭЛЦЭХ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠯᠴᠡᠬᠡ **ээхгэнэх-ийн**  
 үйлдэлц.

**ЭЭХГЭНЭСХИЙХ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ **слегка двигать,**  
 шевелить челюстями.

**ЭЭХГЭНЭХ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ **ээхийх-ийн** олонтаа.

**ЭЭХГЭР** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠷ **ээжгэр-ийг** үз., **ээхгэр эрүү**  
 сильно развитая челюсть.

**ЭЭХГЭРДҮҮ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ **ээхгэршиг-ийг** үз.

**ЭЭХГЭРХЭН** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **ээхгэр-ийн** багас.

**ЭЭХГЭРШИГ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠰᠢᠭ **ээхгэр-ийн** багас.

**ЭЭХИЙЛГЭХ** ᠡᠭᠡᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **ээхийх-ийн** үйлдүүл.

**ЭЭХИЙСЭН** ᠡᠭᠡᠬᠢᠶᠢᠰᠡᠨ **ээжийсэн-г** үз.

**ЭЭХИЙХ** ᠡᠭᠡᠬᠢᠶᠢᠬᠡ **ээжийх-ийг** үз.

**ЭЭХҮҮ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠦ хя. **ночной горшок, утка;**  
**хөтөвч-ийг** үз.

**ЭЭХЭЛЗЭХ** ᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **ээхийх-ийн** олонтаа.

**ЭЭХЭС** ᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠰ: **ээхэс ээхэс** хорш. **ЭЭХЭЛЗЭХ-ийг**  
 үз.

**Ё**

**Ё I** **ё** авиа; **ё-гоор** дуудах / **ё-лох** хэл.шинж. а) ёкать; б) ёканье; **ё-гоор** дууддаг, **ё-лдог аман аялгуу** ёкающий говор.

**Ё II: ё нугас** шувуу. полярная гагара.

**ЁВГОНОХ** **ёвиргондох**-ЫГ үз.

**ЁВГОНУУЛАХ** **ёвгонох**-ЫН

үйлдүүл.

**ЁВГОР** суженный, вытянутый кверху; **ёвгор төвөнхтэй** с выдающимся кадыком.

**ЁВГОРДОХ** быть слишком суженым, вытянутым кверху.

**ЁВГОРШИГ** несколько суженый.

**ЁВИР** неприветливо, мрачно, угрюмо (напр. о тоне при разговоре).

**ЁВИРГОЛОХ** 1) делать выговор, выговаривать; порицать, осуждать; 2) ругать, бранить.

**ЁВИРГОН** 1. 1) резкий, грубоватый, дерзкий; вызывающий (напр. о тоне при разговоре); **ёвиргон зан** а) резкость, грубость, дерзость, неуважение, непочтительность; б) властность; в) чёрствый характер; **ёвиргон зантай** со строптивым характером; **ёвиргон үг** резкость, колкость; 2) непочтительный, дерзкий; властный, деспотический; **ёвиргон (зандарган)** дуу властный голос; **ёвиргон хүн** властный, деспотический человек; 3) неприветливый, угрюмый, мрачный; неуживчивый; 4) непокорный, непослушный, строптивый; 2. 1) непокорно, непослушно; 2) непочтительно, дерзко, неуважительно; **ёвиргон дуугарах** выражаться резко, грубо; **ёвиргон (аашлах) загнах** а) грубить, дерзить; б) вести себя неучтиво, нетактично, неуважительно; 3. 1) непокорность, строптивость; неповиновение; 2) властность, деспотизм.

**ЁВИРГОНДОХ** быть слишком резким, грубоватым.

**ЁВИРГОНДУУ** 1. грубоватый; 2. грубовато.

**ЁВИРГОНШИГ** резковатый, грубоватый; **ёвиргондуу**-г үз.

**ЁВИРУУЛ** палка, клюка; **ёвруул / ёвуур**-ЫГ үз.

**ЁВОР** **ёворго I**-ЫГ үз.

**ЁВОРГО I** тумаг, удар кулаком.

**ЁВОРГО II** лишний зуб (у лошади, мешающий ей жевать).

**ЁВОРГОТОХ** вырастать (о лишнем зубе у лошади, мешающем есть).

**ЁВОРХИЙЛОХ** с яростью замахиваться.

**ЁВОРЦГООХ** **ёврох**-ЫН олноор үйлдэх.

**ЁВОРЦОГ** шинэ. бильярд.

**ЁВОРЧИХОХ** **ёврох**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁВРОГДОХ** **ёврох**-ЫН үйлдэгд., быть толкаемым, подталкиваемым, пихаемым кем-чем-л.

**ЁВРОГО** **ёворго**-ЫГ үз.

**ЁВРОГОТОЙ** 1) резкий, вызывающий, грубоватый (напр. о тоне при разговоре); **ёвроготой дугарах** выражаться резко, грубо, говорить вызывающим тоном; 2) ироничный, ехидный.

**ЁВРОЛ** **ёвролт**-ЫГ үз.

**ЁВРОЛДООН** яриа. потасовка, драка; толкотня, толчея.

**ЁВРОЛДОХ** **ёврох**-ЫН үйлдэлд., пихать друг друга; толкаться, драться.

**ЁВРОЛТ** толчок; удар (кулаком, прикладом).

**ЁВРОЛЦООН** потасовка, драка.

**ЁВРОЛЦОХ** **ёврох**-ЫН үйлдэлд.

**ЁВРОО** толчок, удар (напр. кулаком).

**ЁВРООЧ** тот, кто толкает, пихает других; забияка, драчун.

**ЁВРОХ** 1. толкать, подталкивать; пихать; пнуть; **тэр намайг араас ёвров** он толкнул меня сзади; **гараараа ёврох** замахиваться рукой, махать руками, жестикулировать; **нударгаар ёврох** ткнуть, ударить кулаком; **тохойгоороо ёврох** толкать локтем, пихать локтями; **үгээр ёврох** шилж. задевать словами; **ёворч гаргах** выпихивать;

2. **ёврохуй**-г үз.

**ЁВРОХУЙ** толчок; **нуруу руу ёврохуй** толчок в спину.

**ЁВРУУЛ** шинэ. КИЙ.

**ЁВРУУЛАХ** **ёврох**-ЫН үйлдүүл., получать удар.

**ЁВУУР** палка, которой подталкивают.

**ЁВХ** конус; **шовхолж**-ийг үз.

**ЁВХГОР** конусообразный.

**ЁВХОЙЛГОХ** **ёвхойх**-ЫН үйлдүүл.

**ЁВХОЙХ** быть конусообразным, остроконечным.

**ЁВЧИЛДОХ** **ёвчих**-ИЙН үйлдэлд., устраивать потасовку, драку.

**ЁВЧИЛДУУЛАХ** **ёвчилдох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁВЧИЛЦОХ** **ёвчих**-ИЙН үйлдэлд.

**ЁВЧИЛЦУУЛАХ** **ёвчилцох**-ЫН үйлдэлд.

**ЁВЧИСХИЙХ** задираться, толкаться, пихаться.

**ЁВЧИХ** **ёврох**-ЫН олонтаа., подталкивать, тыкать, давать тумаки; вытолкать; махать руками, жестикулировать.

**ЁВЧОО** ᠶ᠋ᠪᠴᠢᠣ 1. неуживчивый; необщительный, нелюдимый; грубый; **ёвчоо хүн** грубый человек; 2. неуживчивость, необщительность, замкнутость.

**ЁВЧУУЛАХ** ᠶ᠋ᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **ёвчих**-ийн үйлдүүл.

**ЁВЧУУР** ᠶ᠋ᠪᠴᠢᠭᠤᠷ **ёвчоо**-г үз., **ёвчуур зан** чёрствый характер.

**ЁГ I** ᠶ᠋ᠣᠭ: **хэг ёг** хорш. а) запинка, с запинкой, запинаясь; **хэг ёг хийх** а) запинаться, вдруг прервать свою речь, замолкнуть (из-за чего-л.); б) упрямиться; **хэг ёг хийсэн** а) сварливый, вздорный; б) властный, деспотический; **хэг ёг хийсэн байдал** властность, деспотичность.

**ЁГ II** зарим. образность.

**ЁГА** ᠶ᠋ᠣᠭ᠎ᠠ 'ᠶ᠋ᠢᠨᠭ᠎ᠠ са., шашин. **Йога** (название религиозно-философского учения, основанного в Индии во II в. до н.э.).

**ЁГИ** ᠶ᠋ᠣᠭᠢ 'ᠶ᠋ᠢᠨᠭ᠎ᠠ шашин. 1) йог, йога (единение души с божеством в результате созерцания); 2) аскет; подвижник, святой, богомольный мудрец (находящийся в тесной связи с божеством); 3) логика; **ёго-ыг** үз.; 4) сторонник системы йога.

**ЁГИНИ** ᠶ᠋ᠣᠭᠢᠨᠢ 'ᠶ᠋ᠢᠨᠭ᠎ᠠ шашин. 1) ёгини, т. е. богомольная, святая; мудрая; 2) волшебница; 3) колдунья, ведьма (название восьми ведьм, составляющих свиту Дурги).

**ЁГО** ᠶ᠋ᠣᠭ᠎ᠠ 'ᠶ᠋ᠢᠨᠭ᠎ᠠ шашин. 1) соединение, единение, сосредоточение (особое соединение духа с божеством, единение с богом, устремление духа к божеству); 2) размышление, глубочайшее созерцание; 3) кающийся грешник, покаянный.

**ЁГОС** ᠶ᠋ᠣᠭ᠎ᠠ амьт. индийский большой носорог, ананама королевская, клюворог.

**ЁГОЧАРИ** ᠶ᠋ᠣᠭ᠎ᠠᠷᠢ 'ᠶ᠋ᠢᠨᠭ᠎ᠠ шашин. 1) йогачария (название философской школы буддизма); 2) мудрец, святой, строгий исполнитель закона, знаток (последователь) системы йога; 3) искусный в волшебстве.

**ЁГТ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠠ 1. 1) иносказательный, аллегорический, аллегоричный; эмблематический; **ёгт найруулга** аллегорический стиль; **ёгт нэр** аллегорическое название; **ёгт тэмдэг** эмблематический знак; **ёгт утга** иносказательный смысл; **ёгт үг** а) аллегория, иносказание; б) тарабарщина; **ёгт илэрхийлэл** тарабарское выражение; **ёгт үлгэр** басня; **ёгт үлгэр зохиогч** баснописец; **ёгт хэл** эзопов(ский) язык; **ёгт хэллэг** иносказательное, фигуральное выражение; **ёгт хэлээр ярих** говорить эзоповским языком; 2) фигуральный, образный, переносный; 3) хуучир. чистый, ясный; **дуун ёгт** чистый голос; 2. 1) фигуральность, иносказательность; 2) намёк, экивок(и); **ёгт егөө** намёк, экивок; **ёгт санаагүй хариулах** отвечать без экивоков; **ёгт сануулах** намекать, говорить загадками, намёками, давать понять; **ёгт сануулга** намёк,

экивок; **горьгүй ёгт сануулга** тонкий намёк; **ёгт сануулгыг ухах** понять намёк; 3. фигурально, в переносном значении.

**ЁГТЛОГ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠭ иносказательный, аллегорический.

**ЁГТЛОЛ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠯ иносказание, аллегория; намёк; **уран зохиолын ёгтлол** аллегория в художественной литературе.

**ЁГТЛОЛГҮЙ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠯᠭᠦᠢ 'ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠯᠤᠰ без обиняков; **ёгтлолгүй ярих** говорить без обиняков.

**ЁГТЛОЛДОХ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠯᠳᠣᠬ **ёгтлох**-ЫН үйлдэл.  
**ЁГТЛОЛЦОХ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠯᠴᠣᠬ **ёгтлох**-ЫН үйлдэл., говорить недомолвками, со всякими экивоками.

**ЁГТЛОНГУЙ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠣᠨᠭᠦᠢ метафорически, фигурально, иносказательно.

**ЁГТЛОХ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠠᠬ 1. 1) намекать; говорить загадками, намёками, выражаться фигурально, иносказательно, эзоповским языком; **юу гэж ёгтлоод байгааг нь би ойлгохгүй байна** не понимаю, на что он намекает; **ёгтолж ярих** говорить фигурально; **ёгтолж ярих, ногтолж унах** цэцэн. Говорить намёками всё равно что ездить на лошади с недоуздом; 2) делать намёки, давать понять; 2. **ёгтлохуй-ыг** үз.; 3. фигуральный, метафорический, переносный.

**ЁГТЛОХУЙ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠠᠬᠤᠢ иносказание.

**ЁГТЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠤᠯᠤᠯᠠᠬ **ёгтлох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁГТОЛСХИЙХ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠣᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠬ говорить обиняком.

**ЁГТОЛЦГООХ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠣᠯᠴᠭᠣᠬ **ёгтлох**-ЫН олноор үйлдэх., выражаться недомолвками (о многих).

**ЁГТОЛЧИХОХ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **ёгтлох**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁГТООР** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠣᠣᠷ 'ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠣ-ЫН үйлдэх., иносказательно, фигурально; **ёгтоор илэрхийлэх** выражаться иносказательно.

**ЁГТОЧ** ᠶ᠋ᠣᠭᠲᠣᠴ тот, кто любит говорить иносказательно, фигурально.

**ЁГУУ** ᠶ᠋ᠣᠭᠦᠭᠤ хуучир. намёки, экивоки; **ёгуу нь дэгээ болж, дэгээ нь дээлээ урах** цэцэн. ПЛОХО кончатся, выйти боком кому-л.

**ЁГУУТАХ** ᠶ᠋ᠣᠭᠦᠭᠤᠲᠠᠬ хуучир. ломать комедию.

**ЁГЫН** ᠶ᠋ᠣᠭᠢᠨ 'ᠶ᠋ᠣᠭᠢ-ЫН харьяал., ИОГОВ; **ёгын ном** книга о йоге; **ёгын сургааль** учение иогов; **ёгын сургуультан** йог; аскет; **ёгын үндэс** основы системы йога; **ёгын шашдар** система йога, учение иогов.

**ЁГЫНХОН** ᠶ᠋ᠣᠭᠢᠨᠬᠣᠨ 'ᠶ᠋ᠣᠭᠢ-ЫН йоги, последователи учения иогов.

**ЁД** ᠶ᠋ᠣᠳ траншея; окоп; глубокий ров; **ёд малгах** рыть траншеи, копать рвы.

**ЁДГО** ᠶ᠋ᠣᠳᠭ᠎ᠠ: **ёдго ёдго** хорш. **ёдгонох**-ЫГ үз.

**ЁДГОНОХ** ᠶ᠋ᠣᠳᠭ᠎ᠠᠨᠠᠬ **ёдолзох**-ЫГ үз.

**ЁДГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠣᠳᠭ᠎ᠠᠨᠤᠯᠠᠬ **ёдгонох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁДГОР** ᠶᠣᠳᠭᠣᠷ торчащий.

**ЁДОЛЗОХ** ᠶᠣᠳᠣᠯᠵᠣᠬ торчать (о чем-л. тонком, длинном).

**ЁДОЛЗУУЛАХ** ᠶᠣᠳᠣᠯᠵᠠᠭ ёдолзох-ЫН үйлдүүл.

**ЁДОР** ᠶᠣᠳᠣᠷ **1.** шест, втыкаемый на могиле, длинный шест с флагами, на которых написаны молитвенные формулы; **2.)** одинокое дерево в степи; **2.** одинокий; **ёдор толгой** а) одинокий, сирый; б) бессемейный; холостой, бобьель.

**ЁДРЫН** ᠶᠣᠳᠣᠷ **ᠶ᠋ᠣ** ёдор-ын харьяал, **ёдын амьтан** шилж. а) бука, нелюдим, бирюк; дикарь; б) одинокий; **ёдын мод** шест на могиле.

**ЁЖ I** ᠶᠣᠵ **1.** 1) ехидство, язвительность, колкость; **ёж үг** колкие, язвительные, ехидные слова; **ёж үг хэлэх гээд гаж үг хэлэх** цэцэн. желая съязвить, сказать гадость; **ёж үгтэй хүн** ехидный человек, ехидна; **2)** насмешка, колкость, ирония, издёвка; **2. ёжтой**-г үз.

**ЁЖ II:** **ёж шувуухай** шувуу. китайский турач.

**ЁЖГҮЙ** ᠶᠣᠵᠦᠭᠦᠢ **ᠶ᠋ᠣ** ᠶᠣᠳᠣᠷ без ехидства, не ехидный, не язвительный.

**ЁЖДОХ** ᠶᠣᠵᠠᠳᠣᠬ ёжлох-ЫГ үз.

**ЁЖДУУЛАХ** ᠶᠣᠵᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ ёждох-ЫН үйлдүүл.

**ЁЖИГЧ** ᠶᠣᠵᠢᠭᠴ насмешник; зубоскал.

**ЁЖИД** **ёж I**-ЫГ үз.

**ЁЖИЛСОН** ᠶᠣᠵᠢᠯᠰᠣᠨ насмешливый, колкий, ехидный, язвительный; **ёжилсон өнгө аяс** насмешливый тон; **ёжилсон зэмлэл** колкое, язвительное замечание; **ёжилсон харц** сардонический взгляд.

**ЁЖИЛЦГООХ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠵᠢᠭᠣᠭᠠᠬ ёжлох-ЫН олноор үйлдэх.

**ЁЖИЛЧИХОХ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠬᠠᠬ ёжлох-ЫН нэгэнтээ.

**ЁЖИРХОГ** ᠶᠣᠵᠢᠷᠬᠣᠭ довольно ехидный и язвительный.

**ЁЖИРХОХ** ᠶᠣᠵᠢᠷᠬᠠᠬ язвить, ехидничать.

**ЁЖИРХУУ** ᠶᠣᠵᠢᠷᠬᠤᠭᠤ склонный к язвительным шуткам, любящий ехидничать.

**ЁЖИХ** ᠶᠣᠵᠢᠬ ёжлох-ЫГ үз.; **тоглоомоор ёжих** подпускать шутки, подшучивать.

**ЁЖИЧ** ᠶᠣᠵᠢᠴ человек, который любит язвить; язва.

**ЁЖЛОГДОХ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠣᠭᠳᠠᠬ ёжлох-ЫН үйлдэгд., подвергаться насмешкам, издёвкам.

**ЁЖЛОГЧ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠣᠭᠴ ёжигч-ийг үз.

**ЁЖЛОЛ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠣᠯ **1)** ехидство, язвительность; **2)** насмешка, колкость, шпилька; издёвка, ирония, сарказм; **хортой ёжлол** язвительная насмешка.

**ЁЖЛОЛГҮЙ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠣᠯᠭᠦᠢ **ᠶ᠋ᠣ** ᠶᠣᠳᠣᠷ без ехидства; **ямар ч ёжлолгүй** без всякого ехидства; **ёжлолгүй биш өгүүлэх** сказать не без ехидства.

**ЁЖЛОМТГОЙ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠣᠮᠲᠭᠣᠢ ехидный, язвительный; **ёжломтгой хүн** зубоскал, язвительный человек.

**ЁЖЛОМХОЙ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠣᠮᠬᠣᠢ ёжломтгой-Г үз.

**ЁЖЛОНГУЙ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠣᠨᠭᠦᠢ язвительно.

**ЁЖЛООЧ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠣᠣᠴ ёжигч-ийг үз.

**ЁЖЛОХ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠠᠬ **1.** **1)** ехидничать, язвить, осмеивать кого-что-л., издеваться, насмехаться; **ёжилдог хүн** насмешник, насмешливый человек; **хэн бүхнийг ёжилж дамшиглаж байдаг олиггүй амьтан** человек он неприятный: всё ехидничает, над всеми издевается; **зүгээр ярихгүй ёжилж байна** говорит не просто, а язвит; **ёжилж явуулах, цаашлуулах** представлять, выставить в смешном виде кого-что-л., поднять на смех кого-что-л.; **2)** иронизировать, подтрунивать, подшучивать, потешаться; **3)** поддевать; колоть; **2. ёжлохуй**-г үз.; **3.** ироничный, иронический, язвительный, ехидный, сардонический.

**ЁЖЛОХУЙ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠠᠬᠤᠢ осмеяние, иронизирование.

**ЁЖЛУУЛАХ** ᠶᠣᠵᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **1)** ёжлох-ЫН үйлдүүл.; **2)** ёжлох-ЫН үйлдэгд.

**ЁЖООЧ** ᠶᠣᠵᠢᠣᠣᠴ ёжигч-ийг үз.

**ЁЖТОЙ** ᠶᠣᠵᠢᠲᠣᠢ **1.** **1)** ехидный, насмешливый, язвительный, иронический, колкий; **ёжтой зэмлэл** ехидное, язвительное замечание; **ёжтой үг** колкие, язвительные, ехидные слова; **ёжтой үг хэлэх** говорить язвительные слова, язвить; ехидничать; **ёжтой үгтэй** злоязычный; **ёжтой хүн** ехидный, язвительный человек; **ёжтой шүүмжлэлч** язвительный критик; **2)** саркастический, саркастичный; сардонический; **ёжтой инээд** сардонический смех; **ёжтой инээмсэглэл** насмешливая улыбка, саркастическая усмешка; **2.** насмешливо, язвительно, ехидно; **ёжтой өгүүлэх** с ехидством рассказывать; **ёжтой хариулах** язвительно ответить; **3.** с ехидством, колкостью, язвительностью; **ёжтой үг хавчуулах** пустить колкость; **ёжтой үгээр хатгах** подпускать шпильки; **ёжтой хэлэх** сказать что-н. в насмешку; **ёжтой ярих** говорить колкости, язвительные слова.

**ЁЖТОЙХОН** ᠶᠣᠵᠢᠲᠣᠢᠬᠣᠨ ёжтой-н багас., довольно едкий; насмешливый, ироничный; **ёжтойхон ярих** говорить с насмешкой.

**ЁЖТОХ** ᠶᠣᠵᠢᠲᠠᠬ ехидничать.

**ЁЖТУУЛАХ** ᠶᠣᠵᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ ёжтох-ЫН үйлдүүл.

**ЁЗООНЫ** яриа. **язааны**-Г үз.

**ЁЗООР** ᠶᠣᠵᠣ᠎ᠠ **1)** корень, корешок, основание; низ; **баганын ёзоор** низ колонны; **өвсний ёзоор** корень травы; **үзүүр ёзоор** хорш. корни, корневище; **үзүүр ёзооргүй** ни начала ни конца; шилж. бескрайний; **шүдний ёзоор** корень зуба; **ёзоор авах** анаг. удаление корня

зуба, эктомия; **ёзоорт нь тулах / ёзоороор нь авч үзэх** вникать в самую суть, смотреть в самый корень; **ёзоорт нь тулгал** до основания, до самого дна; **ёзоорыг нь олох** добаться, докопаться до чего-л.; 2) стебель; **вандуйн ёзоор** гороховище; **сүрлийн ёзоор** стернь, стерня; **тарианы ёзоор** жнивье, жниво; **могой лууны эр охиныг таних бэрх, модон шооны үзүүр ёзоорыг таних бэрх** зүйр. трудно узнать пол пресмыкающихся (үгчил. змеи и дракона), трудно определить где верх и где низ деревянного кубика.

**ЁЗООРГҮЙ** ᠶ᠋ᠵᠣᠣᠷᠭᠦᠢ бескрайний.

**ЁЗООРЛОХ** ᠶ᠋ᠵᠣᠣᠷᠯᠣᠬ пустить корни.

**ЁЗООРЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠵᠣᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ ёзоорлох-ЫН үйлдүүл.

**ЁЗООРТОЙ** ᠶ᠋ᠵᠣᠣᠷᠲᠣᠢ имеющий основание, корень.

**ЁЗООРТОХ** ᠶ᠋ᠵᠣᠣᠷᠲᠣᠬ пустить корни.

**ЁЗООРЫН** ᠶ᠋ᠵᠣᠣᠷᠢᠨ **ёзоор**-ЫН харьяал., корешковый, корневой, комлевый; **ёзоорын бундуу** анаг. радикулярная, корневая киста; **ёзоорын бүрхүүл** корневая оболочка; **ёзоорын гол хөв** комлевая часть ствола; **ёзоорын зүү** иглы корневые; **ёзоорын махам** анаг. пульпа корневая; **ёзоорын махмай** анаг. пульпит корневой; **ёзоорын өвчин** анаг. корешковая боль; **ёзоорын утас** корешковая нить; **ёзоорын ховид** тусг. шпорная борозда.

**ЕЙЛГОР** ᠶ᠋ᠡᠶᠢᠯᠭᠣᠷ высокий и худой, долговязый; очень высокий, рослый; **ейлгор хүн** шилж. коломенская верста, с коломенскую версту.

**ЕЙЛГОРДУУ** ᠶ᠋ᠡᠶᠢᠯᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ **ейлгор**-ЫН багас., рослый.

**ЕЙЛОЛДООН** ᠶ᠋ᠡᠶᠢᠯᠣᠯᠳᠣᠭᠠᠨ **ёололдоон**-Г үз.

**ЕЙЛОЛДОХ** ᠶ᠋ᠡᠶᠢᠯᠣᠯᠳᠣᠬ **ейлох**-ЫН үйлдэлд., вместе стонать, охать; **ёололдох**-ЫГ үз.

**ЕЙЛОСХИЙХ** ᠶ᠋ᠡᠶᠢᠯᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ **ёолосхийх**-ИЙГ үз.

**ЕЙЛОХ** ᠶ᠋ᠡᠶᠢᠯᠣᠬ яриа. **ёолох**-ЫГ үз.

**ЕЙЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠡᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ейлох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁЛ I** ᠶ᠋ᠡᠯ шувуу. крупный белоголовый орёл, бородач (орёл), ягнятник; гриф; **ёл тас** шувуу. гриф, коршун; **ёс ёсондоо, ёл ууландаа** цэцэн. как положено, как требуется по порядку, чин чином.

**ЁЛ II** большая гора.

**ЁЛ III** 1) бульдог; 2) меделянская, тибетская собака с большими губами и ушами.

**ЁЛБОГО** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠭᠣ: **ёлбого ёлбого хийх** то и дело двигаться, шевелиться, трястись (об отвислом и дряблом).

**ЁЛБОГОНОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠬ **ёлболзох**-ЫГ үз.

**ЁЛБОГОР** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠭᠣᠷ 1. дряхлый, дряблый, вялый, отвислый; слабый, немощный; 2. вяло, слабо; 3. рохля.

**ЁЛБОГОРДОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ дряхлеть.

**ЁЛБОГОРДУУ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ **ёлбогорхон**-Г үз.

**ЁЛБОГОРХОН** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **ёлбогор**-ЫН багас.

**ЁЛБОЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **ёлбойх**-ЫН үйлдүүл.

**ЁЛБОЙХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠶᠢᠬ 1. дрябнуть, вянуть, еле двигаться, быть расслабленным; 2. неповоротливо, вяло, лениво.

**ЁЛБОЙЧИХОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **ёлбойх**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁЛБОЛЗОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠯᠵᠣᠬ двигаться, трястись (о дряблом и отвислом).

**ЁЛБОЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **ёлболзох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁЛБОС** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠰ: **ёлбос ёлбос хийх** двигаться, шевелиться (об отвислом и дряблом).

**ЁЛБОСХИЙХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ **ёлбохийх**-ИЙГ үз.

**ЁЛБОХИЙХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠪᠣᠬᠢᠶᠢᠬ слегка завянуть, увядать, становится дряблым.

**ЁЛГОНОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠭᠣᠨᠣᠬ **ёлтгонох**-ЫГ үз.

**ЁЛГОР** ᠶ᠋ᠡᠯᠭᠣᠷ **ёлтгор**-ЫГ үз.

**ЁЛМЫН** ᠶ᠋ᠡᠯᠮᠤᠨ **ёлом**-ЫН харьяал., рожистый; **ёлмын хавдар** анаг. рожистое воспаление.

**ЁЛОВХИЙХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠣᠪᠬᠢᠶᠢᠬ мерцать (о слабом свете).

**ЁЛОЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **ёлойх**-ЫН үйлдүүл., тускло освещать.

**ЁЛОЙХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠣᠶᠢᠬ тускло светиться; **бүдэг гэрэл цонхоор ёлойж байв** в окне мерцает слабый свет.

**ЁЛОЙЧИХОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **ёлойх**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁЛОМ** ᠶ᠋ᠡᠯᠣᠮ **ёлом** **төст** анаг. эризипелоид.

**ЁЛОМТОЙ** ᠶ᠋ᠡᠯᠣᠮᠲᠣᠢ страдающий рожей.

**ЁЛОМТОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠣᠮᠲᠣᠬ анаг. заболеть рожей.

**ЁЛОМТУУЛАХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠣᠮᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ёломтох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁЛОРЬ** ᠶ᠋ᠡᠯᠣᠷᠢ 1) меделянская собака; 2) амьт. каракал.

**ЁЛТ** ᠶ᠋ᠡᠯᠲ эрдэс. фазинит, ийолит.

**ЁЛТГОНОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠲᠭᠣᠨᠣᠬ испускать тусклый свет, слабо светиться.

**ЁЛТГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠲᠭᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ёлтгонох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁЛТГОР** ᠶ᠋ᠡᠯᠲᠭᠣᠷ 1. тусклый, слабый, бледный; **ёлтгор алт** тусклое золото; **ёлтгор гэрэл** тусклый, слабый свет; **ёлтгор мөнгө** матовое серебро; **ёлтгор сар** тусклый, бледный месяц; **ёлтгор шил** тусклое, мутное стекло; **ёлтгор нүд** тусклые глаза; 2. тускло.

**ЁЛТГОРДУУ** ᠶ᠋ᠡᠯᠲᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ матовый, тускловатый, блёклый.

**ЁЛТГОРШИГ** ᠶ᠋ᠡᠯᠲᠭᠣᠷᠰᠢᠭ тускло светящийся, бледноватый.

**ЁЛТОЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠲᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **ёлтойх**-ЫН үйлдүүл.

**ЁЛТОЙСОН** ᠶ᠋ᠡᠯᠲᠣᠶᠢᠰᠣᠨ тусклый, слабый.

**ЁЛТОЙХ** ᠶ᠋ᠡᠯᠲᠣᠶᠢᠬ брезжить, едва светиться, тускло блеснуть; **лаа ёлтойн гэрэлтэнэ** свеча тускло горит; **жаргах наран ёлтойно** тускло светит солнце на закате; **тогтоолын ус энд**

тэндгүй ёлтойно там и сям тускло  
поблескивают лужи.

**ЁЛТОЛЗОХ** ᠶᠡᠯᠲᠣᠯᠵᠣᠬ брезжить, слабо,  
тускло посвечивать.

**ЁЛТОЛЗУУЛАХ** ᠶᠡᠯᠲᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ ёлтолзох-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁЛТОН** ᠶᠡᠯᠲᠣᠨ ёлтгор-ЫГ үз.

**ЁЛТОС:** ᠶᠡᠯᠲᠣᠰ ёлтос ёлтос хорш. ёлтолзох-  
ЫГ үз.

**ЁЛТОСХИЙХ** ᠶᠡᠯᠲᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ забрезжить.

**ЁЛУУ** ᠶᠡᠯᠤᠭᠤ 1) тибетская дворняжка; 2)  
большая охотничья собака, волкодав.

**ЁЛХГО** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣ: ёлхго ёлхго хорш. ёлхолзох-  
ЫГ үз.

**ЁЛХГОНОХ** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣᠨᠣᠬ шевелиться,  
двигаться, трястись (об отвислом предмете, напр.  
животе).

**ЁЛХГОНОЧИХОХ** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ ёлхгонох-  
ЫН нэгэнтээ.

**ЁЛХГОНУУЛАХ** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ ёлхгонох-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁЛХГОР** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣᠷ отвислый, обвислый;  
ёлхгор гэдэс отвислый живот; ёлхгор  
гэдэстэй пузатый, с отвислым животом;  
ёлхгор хэвэл отвислое брюхо.

**ЁЛХГОРДОХ** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣᠷᠳᠣᠬ быть слишком  
отвислым.

**ЁЛХГОРДУУ** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ несколько  
отвислый, обвислый.

**ЁЛХГОРХОН** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣᠷᠬᠣᠨ ёлхгор-ЫН багас.

**ЁЛХГОС** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣᠰ: ёлхгос ёлхгос хорш.  
ёлхолзох-ЫГ үз.

**ЁЛХГОХИЙХ** ᠶᠡᠯᠬᠭᠣᠬᠢᠶᠢᠬ слегка  
шевелиться, трястись.

**ЁЛХДОС** ᠶᠡᠯᠬᠳᠣᠰ понос, жидкий стул;  
улаан ёлхдос а) красный, кровавый понос; б)  
дизентерия; цагаан ёлхдос колит, белый  
понос; ёлхдос тусах расстройство кишечника,  
страдать поносом.

**ЁЛХДОСЛОХ** ᠶᠡᠯᠬᠳᠣᠰᠯᠣᠬ 1) страдать  
поносом, болеть расстройством кишечника; 2)  
слабить (при поносе).

**ЁЛХДОСОРХУУ** ᠶᠡᠯᠬᠳᠣᠰᠣᠷᠬᠤᠭᠤ поносного  
вида.

**ЁЛХДОСТОЙ** ᠶᠡᠯᠬᠳᠣᠰᠣᠳᠢᠶ с поносом.

**ЁЛХОЙЛГОХ** ᠶᠡᠯᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ ёлхойх-ЫН үйлдүүл.

**ЁЛХОЙСОН** ᠶᠡᠯᠬᠣᠶᠢᠰᠣᠨ отвислый.

**ЁЛХОЙСХИЙХ** ᠶᠡᠯᠬᠣᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ часто двигаться,  
то и дело шевелиться, трястись.

**ЁЛХОЙХ** ᠶᠡᠯᠬᠣᠶᠢᠬ 1) отвисать, обвисать,  
становиться отвислым, оттянуться; 2) быть  
пузатым, отрастить брюхо, разжиреть; гэдэс  
ёлхойх отращивать живот; ёлхойж шалхайх  
расплыться от жира; 3) трястись (о жирном  
животе).

**ЁЛХОЙЧИХОХ** ᠶᠡᠯᠬᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠣᠬ ёлхойх-ЫН  
нэгэнтээ.

**ЁЛХОЛЗОХ I** ᠶᠡᠯᠬᠣᠯᠵᠣᠬ 1) разжиреть; 2)  
трястись, колыхаться (напр. об отвислом животе);

**ёлхгонох-ЫГ** үз.

**ЁЛХОЛЗОХ II** ᠶᠡᠯᠬᠣᠯᠵᠣᠬ потонуть, утонуть (в грязи).

**ЁЛХОЛЗУУЛАХ** ᠶᠡᠯᠬᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ ёлхолзох-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁЛХОН** ᠶᠡᠯᠬᠣᠨ ёлхгор-ЫГ үз.

**ЁЛХОС** ᠶᠡᠯᠬᠣᠰ: ёлхос ёлхос хорш. ёлхосхийх-  
ИЙГ үз.

**ЁЛХОСХИЙЛГЭХ** ᠶᠡᠯᠬᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ ёлхосхийх-  
ИЙН үйлдүүл.

**ЁЛХОСХИЙХ** ᠶᠡᠯᠬᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ обвиснуть,  
свиснуть; ёлхосхийтэл суух плюхнуться;  
сандаал дээр ёлхосхийтэл суух плюхнуться на  
стул.

**ЁЛЦ** ᠶᠡᠯᠴ даалуу. ГОЛЬ, два очка; ёоз-ЫГ үз.

**ЁЛЦГО** ᠶᠡᠯᠴᠭᠣ: ёлцго ёлцго хорш. ёлцгонох-  
ЫГ үз.

**ЁЛЦГОЙ** ᠶᠡᠯᠴᠭᠣᠶᠢ ёлцгор-ЫГ үз.

**ЁЛЦГОНОХ** ᠶᠡᠯᠴᠭᠣᠨᠣᠬ постоянно  
двигаться, шевелиться.

**ЁЛЦГОНУУЛАХ** ᠶᠡᠯᠴᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ ёлцгонох-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁЛЦГОР** ᠶᠡᠯᠴᠭᠣᠷ 1. 1) дряблый, вялый; 2)  
невзрачный; 3) жиденький, слабый; 2. вяло;  
слабо; мягко.

**ЁЛЦГОРДОХ** ᠶᠡᠯᠴᠭᠣᠷᠳᠣᠬ быть слишком  
дряблым, вялым.

**ЁЛЦГОРДУУ** ᠶᠡᠯᠴᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ довольно вялый,  
дряблый.

**ЁЛЦГОРДУУЛАХ** ᠶᠡᠯᠴᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ  
ёлцгордох-ЫН үйлдүүл.

**ЁЛЦГОРХОН** ᠶᠡᠯᠴᠭᠣᠷᠬᠣᠨ ёлцгор-ЫН багас.

**ЁЛЦОЙЛГОХ** ᠶᠡᠯᠴᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ ёлцойх-ЫН үйлдүүл.

**ЁЛЦОЙХ** ᠶᠡᠯᠴᠣᠶᠢᠬ 1) дрябнуть, вянуть;  
становиться слабым, вялым, мягким; 2)  
свисать; висеть мешком; 3) чувствовать себя  
слабым (о детях); 4) разжижаться, ослабевать,  
быть жиденьким, слабым.

**ЁЛЦОЙЧИХОХ** ᠶᠡᠯᠴᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠣᠬ ёлцойх-ЫН  
нэгэнтээ.

**ЁЛЦОЛЗОХ** ᠶᠡᠯᠴᠣᠯᠵᠣᠬ ёлцгонох-ЫГ үз.

**ЁЛЦОЛЗУУЛАХ** ᠶᠡᠯᠴᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ ёлцолзох-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁЛЦОН** ᠶᠡᠯᠴᠣᠨ ёлцгор **1.**-ЫГ үз.

**ЁЛЦОС** ᠶᠡᠯᠴᠣᠰ: ёлцос ёлцос хорш. ёлцгонох-  
ЫГ үз.

**ЁЛЦОТ** ᠶᠡᠯᠴᠣᠲ двуточечный, двупятнистый;  
† ёлцот сэндий шавж. землекоп двуточечный;  
ёлцот таглий шавж. уховёртка двухточечная;  
ёлцот хөртгөнө шавж. алеохара двупятнистая.

**ЁЛЫН I** ᠶᠡᠯᠢᠨ ёл I-ЫН харьяал., ёлын хүү  
зэм иддэг, егзийн хүү хор иддэг цэшэн. Птенец  
хищника-ягнятника питается остатками  
животных, а дитя коварного человека  
питается злом.

**ЁЛЫН II** ᠶᠡᠯᠢᠨ ёл II-ЫН харьяал., бульдожий.

**ЁМБОГО** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣ: ёмбого ёмбого хийх  
ПОСТОЯННО ДВИГАТЬСЯ (о выпуклом).

**ЁМБОГОНОХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠬᠤ ДВИГАТЬСЯ (о чём-л.  
выступающем, выпуклом).

**ЁМБОГОНОЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**ёмбогонох**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁМБОГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ ёмбогонох-  
ЫН үйлдүүл.

**ЁМБОГОР** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣᠷ 1) выступающий,  
выпуклый, выдававшийся вперёд, пузатый;  
**ёмбогор чулуу а)** камень выпуклой формы; **б)**  
приподнятый, торчащий кверху; 2) суженный,  
вытянутый кверху; конусообразный; **ёмбогор**  
**том төвөнхтэй** с выступающим кадыком; **тэр**  
**тэмээний ачаа арай л нэг ёмбогор харагдаж**  
**байна** видно, как поклажа на том верблюде  
немного приподнята; **эндгор сандал дээр**  
**ёмбогор суух** сидеть скованно на стуле с  
выпуклым сидением; **ёс ёмбогор, төр**  
**төмбөгөр** цэцэн. закон писан для всех; против  
закона не пойдёшь; ~ чин по чину, чин чином.

**ЁМБОГОРДОХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ БЫТЬ СЛИШКОМ  
выпуклым, сильно выдаваться, выпирать.

**ЁМБОГОРДУУ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ несколько  
выпирающий, слегка приподнятый.

**ЁМБОГОРДУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**ёмбогордох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁМБОГОРДЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠢᠬᠣᠬᠤ

**ёмбогордох**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁМБОГОРХОН** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ / **ёмбогор**-ЫН багас.

**ЁМБОЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ёмбойх**-ЫН үйлдүүл.,  
вытягивать, выставляя вперёд; **ёмбойлгон**  
**тавих** ставить, вертикально, на попа.

**ЁМБОЙХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠶᠢᠬᠤ выступать тупым углом,  
быть выпуклым, выдаваться, выпячиваться  
вперёд.

**ЁМБОЙЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠶᠢᠬᠣᠬᠤ **ёмбойх**-ЫН  
нэгэнтээ.

**ЁМБОЛЗОХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **ёмбогонох**-ЫГ үз.

**ЁМБОЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёмболзох**-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁМБОН** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠨ образующий тупой угол;  
выпуклый, выдававшийся вперёд, пузатый.

**ЁМБОС** ᠶ᠋ᠢᠮᠪᠣᠰ: **ёмбос ёмбос** хорш. **ёмбого**  
**ёмбого хийх**-ийг үз.

**ЁН** ᠶ᠋ᠢᠨ авиа.дуур. бряканье, звяканье,  
звякание; **ён ён хийх а)** **хон ён хийх**-ийг үз.; **б)**  
не давать покоя, стоять над душой; **хон ён**  
хорш. стук, бряк, стукотня, звонкий стук; **хон**  
**ён хийх а)** брякать, бренчать; **б)** бряканье;  
**хоосон сав хон ён хийж байдаг** пустая  
посуда всегда гремит; ~ в пустой бочке звону  
много; пустая бочка пуше гремит.

**ЁНГИНОЛДООН** ᠶ᠋ᠢᠨᠭᠢᠨᠣᠯᠳᠣᠨ хныканье.

**ЁНГИНОЛДОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠭᠢᠨᠣᠯᠳᠣᠬᠤ **ёнгинох**-ЫН

үйлдэлд., хныкать.

**ЁНГИНОО** ᠶ᠋ᠢᠨᠭᠢᠨᠣᠨ / хныкала.

**ЁНГИНООН** ᠶ᠋ᠢᠨᠭᠢᠨᠣᠨ хныканье.

**ЁНГИНОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠭᠢᠨᠣᠬᠤ 1) звенеть, брякать,  
бренчать; 2) хныкать.

**ЁНГИНОЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠭᠢᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ёнгинох**-ЫН  
нэгэнтээ.

**ЁНГИНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠭᠢᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **ёнгинох**-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁНГИНУУР** ᠶ᠋ᠢᠨᠭᠢᠨᠤᠭᠤᠷ 1) звенящий; 2)  
хныкала.

**ЁНДГО** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣ: **ёндго ёндго** хорш. **ондго**-ЫГ  
үз.

**ЁНДГОНОСХИЙХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠤ

**ондгоносхийх**-ийг үз.

**ЁНДГОНОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬᠤ ДВИГАТЬСЯ (об угловатых  
предметах); БЫТЬ ДОЛГОВЯЗЫМ, маячить.

**ЁНДГОНОЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ёндгонох**-  
ЫН нэгэнтээ.

**ЁНДГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **ёндгонох**-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁНДГОР** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠷ **1.** 1) угловатый,  
выступающий вперёд, выпирающий;  
выпяченный; **ёндгор ташаатай морь** лошадь  
с костлявым крупом; 2) долговязый, длинный,  
сухощавый; **2.** выступ.

**ЁНДГОРДОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ СТАНОВИТЬСЯ  
выступающим, угловатым.

**ЁНДГОРДУУ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ выпячивающийся,  
выпирающий; угловатый.

**ЁНДГОРДУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёндгордох**-  
ЫН үйлдүүл.

**ЁНДГОРДЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠢᠬᠣᠬᠤ

**ёндгордох**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁНДГОРХОН** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠷᠬᠣᠨ / **ёндгор**-ЫН багас.

**ЁНДОЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ёндойх**-ЫН үйлдүүл.

**ЁНДОЙСХИЙХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠶᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠤ выступить,  
выдаться вперёд.

**ЁНДОЙХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠶᠢᠬᠤ 1) выступать, выдаваться;  
торчать; 2) становиться долговязым.

**ЁНДОЙЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠶᠢᠬᠣᠬᠤ **ёндойх**-ЫН  
нэгэнтээ.

**ЁНДОЛЗОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠯᠵᠣᠬᠤ БЫТЬ ДОЛГОВЯЗЫМ.

**ЁНДОЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠭᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёндолзох**-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁНДОН I** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠨ I **ёндгор**-ЫГ үз.

**ЁНДОН II** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠨ II тө. знание.

**ЁНДОС** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠦᠨ: **ёндос ёндос** хорш. **ёндолзох**-  
ЫГ үз.

**ЁНЗОГ** ᠶ᠋ᠢᠨᠵᠣᠭ / яриа. каприз, капризничанье.

**ЁНЗОГЛОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠵᠣᠭᠯᠣᠬᠤ яриа. капризничать.

**ЁНЗОГЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠵᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **ёнзоглох**-ЫН  
үйлдүүл.

**ЁНЗОГТОЙ** ᠶ᠋ᠢᠨᠵᠣᠭᠲᠣᠶᠢ **1.** капризный; **2.**  
капризно.

**ЁНЗОН** ᠶ᠋ᠢᠨᠵᠣᠨ / тө. мудрый учитель.

**ЁНТГО** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣ: **энтго энтго** хорш. **энтгонох**-  
ЫГ үз.

**ЁНТГОНОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠨᠣᠬᠤ ДВИГАТЬСЯ (о чем-л.  
угловатом, торчащем).

**ЁНТГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёнтгонох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁНТГОР** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠷ 1) выдающийся, выступающий; **ёнторг шанаа** сильно выступающие скулы; 2) шилж. надменный, важный.

**ЁНТГОРДОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ слишком выступать, выпячиваться.

**ЁНТГОРДУУ** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ заметно выступающий, торчащий.

**ЁНТОЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ёнтойх**-ЫН үйлдүүл.

**ЁНТОЙСХИЙХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ чуть, слегка выдаваться.

**ЁНТОЙХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠢᠬᠤ 1) выдаваться, выступать, торчать; 2) шилж. вести себя надменно.

**ЁНТОЛЗОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **ёнтойх**-ЫН олонтаа, то и дело двигаться, приходиться в движение.

**ЁНТОЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёнтолзох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁНТОН** ᠶ᠋ᠢᠨᠲᠦᠭᠣᠨ **ёнторг** 1)-ЫГ үз.

**ЁНХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤ: **хонх ёнх** хорш. **вмятины**, выбоины; **хонх ёнх үсрэх** вмяться; **хонх ёнх үсэргэх** сделать вмятины (в кастрюле, бидоне и др.); **төмөр хувин хон ён дуугарч, хонх ёнх үсрэв** железное ведро загремев упало и образовалась вмятина на боку.

**ЁНХГО** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣ: **ёнхго ёнхго** хорш. **ёнхгонох**-ЫГ үз.

**ЁНХГОНОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣᠨᠣᠬᠤ жигш. **двигаться** (о впалых глазах).

**ЁНХГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёнхгонох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁНХГОР** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣᠷ 1) длинный, сухощавый, долговязый; 2) впалый, глубоко сидящий.

**ЁНХГОРДОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ быть слишком **впалым**.

**ЁНХГОРДУУ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ впалый, запавший (о глазах, щеках).

**ЁНХИВОЛЗОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **ёхиволзох**-ЫГ үз.

**ЁНХИВОЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠪᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**ёнхиволзох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁНХИГО** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠭᠣ: **ёнхиго ёнхиго** хорш.

**ёнхигонох**-ЫГ үз.

**ЁНХИГОНОСХИЙХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠭᠣᠨᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ резко **двигаться** (о худом и длинном).

**ЁНХИГОНОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤ 1) становиться длинным и сухощавым, долговязым; торчать кверху; 2) двигаться пошатываясь (о тощем и высоком, долговязом).

**ЁНХИГОНОЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**ёнхигонох**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁНХИГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёнхигонох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁНХИГОР** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣᠷ тощий, худой, костлявый; **ёнхигор өвгөн** костлявый старик.

**ЁНХИГОРДОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ быть слишком **худощавым**.

**ЁНХИГОРДУУ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ слегка тощий, худой.

**ЁНХИГОРХОН** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠤᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **ёнхигор**-ЫН багас.

**ЁНХИЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ёнхийх**-ИЙН үйлдүүл.

**ЁНХИЙХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠤ становиться **хилым**, **долговязым**; **худеть**.

**ЁНХИЛЗОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠵᠣᠬᠤ **ёнхигонох**-ЫГ үз.

**ЁНХИЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёнхилзох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁНХИРОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠷᠣᠬᠤ заримдаа. **впасть**, провалиться; **нүд нь хөнхийж ёнхирчээ** глаза его глубоко запали, провалились.

**ЁНХИС** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠰ: **ёнхис ёнхис** хорш.

**ёнхигонох**-ЫГ үз.

**ЁНХОЙ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠣᠢ: **ёроолгүй ёнхой, таггүй танхай** хэлц. не знающий ни в чём меры, **распущенный**.

**ЁНХОЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ёнхойх**-ЫН үйлдүүл.

**ЁНХОЙХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠣᠢᠬᠤ 1) становиться **длинным** и **сухощавым**, **долговязым**; 2) **быть впалым**; **глубоко сидеть** (о глазах); **хацар нь ёнхойж орхижээ** у него щёки впали.

**ЁНХОЙЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠣᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ёнхойх**-ЫН

нэгэнтээ.

**ЁНХОЛЗОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **ёнхгонох**-ЫГ үз.

**ЁНХОЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёнхолзох**-ЫН

үйлдүүл.

**ЁНХОЛЗЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠣᠯᠵᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ёнхолзох**-ЫН

нэгэнтээ.

**ЁНХОР** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠣᠷ **I** **впалый**; **глубоко сидящий**; **ёнхор нүд** глубоко сидящие глаза.

**ЁНХОР II** 1) ург. хлопок-сырец; 2) **шёлковое** мулине; **варёный шелк** (волокно); **шёлковые нити**; 3) тонкий холст; **лощёная, глянцеваая шёлковая пряжа**; **түүхий ёнхор шёлк-сырец**; **ёнхор залаа** шёлковая кисть на шапке; **шёлковая завязка**; **ёнхор өөдөн бархат**; **ёнхор суян** бумагея; **байка** (ткань из нитей лощёного глянцевого шёлка и нитей шёлка-сырца); **ёнхор утас** шёлковые нити.

**ЁНХОР III**: **ёнхор дэглий** шувуу. **большая белая цапля**.

**ЁНХОР IV** эрдэс. **абхазит, амиант, асбест, тремолит** волокнистый.

**ЁНЧИЛ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠯ **розовая раковина** со **скрученностью** против часовой стрелки.

**ЁНШГОЙ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠰᠬᠣᠢ хя.. **командующий**; **маршал**; **ёншгой толгойт** яриа. **ёншгойт**-ЫГ үз.

**ЁНШГОЙТ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠰᠬᠣᠢᠲᠤ түүх. **серебряная монета** с изображением **главнокомандующего**.

**ЁНШИХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠰᠢᠬᠤ **янших**-ИЙГ үз.

**ЁНШУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёнших**-ИЙН үйлдүүл.

**ЁО I** ᠶ᠋ᠢᠨᠪᠣ: **ёо ёо** аялга. **ох, ох!**; **ой, ой!**, **ай-яй!** **ёо гэж** со **стоном** “ой”, **ойкая**; **ёо гэх** **охнуть**, **ойкать**; **цаас ёо гэх биш** эж. **бумага всё терпит**; **ёо гэх өвчингүй, ёх гэх зовлонгүй** цэцэн. **не ведая** (не зная) **горя** и **болезней**; **ёо ёо өвдөж байна** ай, **больно!**; **ай, ёо ёо яасан өвддөг юм бэ!** ай-яй-яй, ай **больно как!**; **ёо ёх** о-ох!; **ёо**

хадаах кричать от боли; **ёо ч гэлгүй** без звука (напр. упасть); **за ч үгүй, ёо ч үгүй** ни слова, ни полслова; ни привета, ни ответа.

**ЁО II: ёо ёо а)** ну и ну! (насмешливое восклицание при виде человека, берушегося за дело и не доводящего его до конца); б) ой! (восклицание при испуге); **ёо ёо ямар их айв аа, үнхэлцэг хагарчих шахлаа** ой-ой, какой ужас! чуть не умер от страха.

**ЁО III: тө ёо хас** эрдэс. лучшая яшма; сверкающий глянцем, блестящий нефрит.

**ЁО IV** хребет, спина у животных и птиц; хребтовая часть меха зверей, хребтовый мех.

**ЁО V** шувуу. краснозобая гагара.

**ЁО VI** хя. печь; гончарня.

**ЁОГҮЙ** үгээр · тө үгээр яриа. **1.** обязательно, наверняка, безошибочно, без промаха, надёжно; **за гэвэл ёогүй а)** давши слово, держись; б) сказано, сделано; **за гэвэл ёогүй бай!** взявшись за гуж, не говори, что не дюж; **за гэвэл ёогүй хүн** хозяин своему слову; господин своего слова; **2.** надёжный.

**ЁОДУУ** яриа. **яндан**-Г үз.

**ЁОЁО** төө куда тебе, где тебе (в насмешку о человеке, взявшемся сделать что-л., но не сделавшем).

**ЁОЁОЛОХ** үгээр стонать, кричать от боли.

**ЁОЖ** ёж шувуухай-Г үз.

**ЁОЗ I** үгээр/ ёж, үл.тааш. **1)** вид, наружность, форма; манера; **байгаа ёоз нь** манера вести себя, манера держать себя; **ёоз маяг** хорш. манера, внешний вид; **ёоз муутай** плохой, скверный; **ёоз муутай эд** неважная, посредственная вещь, материя, ткань; **2)** хитрость, лукавство, коварство; **ёоз ёоз** разные разности; всякая всячина; **3)** пара, парный; **ёоз ёозоороо а)** пара к паре, попарно; масть к масти; б) каждое лыко в свою строку.

**ЁОЗ II** даалуу. ГОЛЬ, ДВОЙКА (игральная косточка в два очка); **аз хүү байвал, ёоз хүүгээр хожих** куда кривая выведет.

**ЁОЗГҮЙ** үгээр · үгээр/ үгээр **1.** **1)** одиозный, неприятный, отвратительный, мерзкий; **ёозгүй амьтан** мерзавец; негодяй; **ёозгүй гайхал** подлый тип; **ёозгүй үнэр** отвратительный, неприятный запах; **ёозгүй хүн** мерзкий человек; **ёозгүй хэрэг** отвратительный поступок; **ёозгүй этгээд** одиозная личность; **ёозгүй яриа** неприятный разговор; **2)** скверный, некрасивый; неприличный; непристойный; **ёозгүй өдөр** скверный день; **3)** холодный; **ёозгүй харц** холодный взгляд; **2.** скверно, отвратительно; неприлично; **ёозгүй зан гаргах** вести себя скверно.

**ЁОЗГҮЙВТЭР** үгээр/ёозгүйхэн-Г үз.

**ЁОЗГҮЙДҮҮ** үгээр/ёозгүйхэн слишком неприятный.

**ЁОЗГҮЙДЭХ** үгээр/ёозгүйхэн быть слишком одиозным.

**ЁОЗГҮЙТЭЛ** үгээр/ёозгүйхэн одиозность; неприличие.

**ЁОЗГҮЙТЭХ** үгээр/ёозгүйхэн быть одиозным.

**ЁОЗГҮЙХЭН** үгээр/ёозгүйхэн ёозгүй-н багас.

**ЁОЗЛОХ** үгээр/ёозгүйхэн лукавить, хитрить.

**ЁОЗТОЙ I** үгээр/ёозгүйхэн үл.тааш. **1)** манерный; с претензией на лучшее; **2)** достойный; приличный; ладный; неплохой, вполне возможный, приемлемый; **ийм ёозтой** вот такой формы, вот такого образца; **ёозтой санал** приемлемое предложение; **3)** лукавый, хитрый.

**ЁОЗТОЙ II** даалуу. имеющий ГОЛЬ (игральную косточку в два очка); шилж. удачливый, везучий; **чи эв ёозтой бол гэр барь!** ~ карты в руки кому-л. (үгчил. если у тебя есть две одинаковые косточки с двумя очками, то ты можешь побить другие).

**ЁОЗТОЙХОН** үгээр/ёозгүйхэн ёозтой I-н багас.

**ЁОЛОЛДОО(Н)** үгээр/ёозгүйхэн стенания, стоны, оханье (о многих).

**ЁОЛОЛДОХ** үгээр/ёозгүйхэн ёолох-ЫН үйлдэлд, стонать, издавать стон, охать (о многих).

**ЁОЛОЛЦОХ** үгээр/ёозгүйхэн ёолох-ЫН үйлдэлд, ёололдох-ЫГ үз.

**ЁОЛОМХОЙ** үгээр/ёозгүйхэн всегда стонущий, охающий; **ёоломхой хүн** человек, который стонет и охает по любому поводу.

**ЁОЛООН** үгээр/ёозгүйхэн **1)** стон, стоны; **ёолоон яншаан** хорш. стоны, стенание; **2)** ёололдоон-Г үз.

**ЁОЛОСХИЙХ** үгээр/ёозгүйхэн застонать.

**ЁОЛОХ** үгээр/ёозгүйхэн **1.** стонать, издавать стоны, болезненно вздыхать, охать, стенать, ойкачь, айкачь; **байн байн ёолох** стонать время от времени; **өвдөөгүй хүн ёолдоггүй** зүйр. кто не болеет, тот не стонет; **өвдөх ёолох** хорш. охать, жаловаться на боли; **өвчиндөө ёолох** застонать от боли; **шархтан ёолж байв** раненый стонал от боли; **ёолж эхлэх** застонать; **ёолох гинших** хорш. стонать, ныть, охать; **ёолох ёхлох** хорш. охать; **2.** ёолохуй-Г үз.

**ЁОЛОХУЙ** үгээр/ёозгүйхэн стенание, стон; **дуу хадаан ёолохуй** стон стоит; **ёолохуй дуу** стон, стоны.

**ЁОЛУУЛАХ** үгээр/ёозгүйхэн ёолох-ЫН үйлдүүл., ёолуулж төрөөгүй үр, үр биш, ёслуулж богтлоогүй эм, гэргий биш зүйр. тот, не ребёнок, который родился без ойканья, та не жена, которая вышла замуж не побывав под венцом.

**ЁОЛЦГООХ** үгээр/ёозгүйхэн ёолох-ЫН олноор үйлдэх.

**ЁОЛЧИХОХ** үгээр/ёозгүйхэн ёолох-ЫН нэгэнтээ.

**ЁОТГОНОХ** үгээр/ёозгүйхэн **1)** криветь, кривиться; **2)** кривляться.

**ЁОТГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ёотгонох-ЫН

үйлдүүл.

**ЁОТГОР** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠷ аман.зох. кривой; **ёотгор таягаа бариад**, **ёвхойсон малгайгаа өмсөөд** взяв в руки кривой посох, надев шапку с острым верхом.

**ЁОТГОРХОН** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠷᠬᠣᠨ / ёотгор-ЫН багас.

**ЁОТЛОХ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠯᠤᠬᠤ **1.** рафинировать; **элсэн чихэр ёотлох** рафинировать сахар; **2.** рафинирование.

**ЁОТОГНОХ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠭᠣᠨᠬᠤ **1.** рафинировать; **2.** рафинирование.

**ЁОТОЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ёотойх**-ЫН үйлдүүл.

**ЁОТОЙХ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠢᠬᠤ 1) делать слишком кривым; 2) кривляться.

**ЁОТОЛЗОХ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠯᠵᠣᠬᠤ **ёотгонох**-ЫГ үз.

**ЁОТОЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёотолзох**-ЫН үйлдүүл

**ЁОТОЛСОН** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠯᠰᠣᠨ / рафинированный.

**ЁОТОН I** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨ хя. **1.**сахар-рафинад; кусковой, колотый сахар; **нүдсэн ёотон** толчёный сахар; **ёотон нүдэх** толочь сахар; **ёотон талхлах** размельчить сахар в порошок; **ёотон жижиг хагалах** мелко колоть сахар; **ёотон хийх / ёотон шахах а)** рафинировать; б) рафинирование; **ёотон хүлхэж цай уух** пить чай вприкуску; **2.** как сахар белый, белый-пребелый, белейший; **ёотон цагаан барилгууд** сверкающие белизной (үгчил. сахарно белые) постройки.

**ЁОТОН II** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨ; **ёотон ёотон** хорш. **ёотгонох**-Г үз.

**ЁОТОНГИЙН** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠭᠢᠶᠢᠨ / **ёотон(г)**-ийн харьяал., **ёотонгийн сав** сахарница; **ёотонгийн үйлдвэр** рафинадный завод; **ёотонгийн хэлтэрхий** отколовшийся кусочек сахара.

**ЁОТОНОРХУУ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠣᠷᠬᠤᠭᠤ похожий на сахар, напоминающий сахар.

**ЁОТОНТОЙ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠲᠣᠶ с сахаром; имеющий сахар; **ёотонтой цай** чай с сахаром; **чи хоёр ёотонтой, би хоёрхон ёотонтой гэгч** ёж. у тебя целых два куска сахара, а у меня лишь два кусочка.

**ЁОТОНЧ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠨᠴᠢ рафинировщик.

**ЁОТУУ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣ хя. кайла, кайло; кирка, мотыга.

**ЁОТУУДАХ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠲᠠᠬᠤ **1.** долбить кайлом, киркой; мотыжить; **2.** кайловый; **ёотуудах ажил** работа с использованием кайла.

**ЁОТУУДУУЛАХ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёотуудах**-ЫН үйлдүүл.

**ЁОТУУРХУУ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠲᠤᠷᠬᠤᠭᠤ напоминающий кайло, кирку.

**ЁОТУУШИГ** ᠶ᠋ᠣᠲᠦᠭᠣᠲᠤᠰᠢᠭ / **ёотуурхуу**-Г үз.

**ЁОХГО** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠭᠣ ᠶ: **ёохго ёохго** хорш. **ёохгонох**-ЫГ үз.

**ЁОХГОНОХ** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠭᠣᠨᠣᠬᠤ кивать.

**ЁОХГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ёохгонох-ЫН

үйлдүүл.

**ЁОХГОР** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠭᠣᠷ **гоохгор**-ЫГ үз.

**ЁОХГОРДУУ** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ **гоохгордуу**-Г үз.

**ЁОХОЙЛГОХ** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ёохойх**-ЫН үйлдүүл.

**ЁОХОЙХ** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠣᠶᠢᠬᠤ **ёохгонох**-ЫГ үз.

**ЁОХОЛЗОХ** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠬᠤᠯᠵᠣᠬᠤ **ёохгонох**-ЫГ үз.

**ЁОХОЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠬᠤᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёохолзох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁОХОР** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠣᠷ ёхор, бурятский хоровод; **ёохор наадах** играть в ёхор; **ёохор хатирах** играть в ёхор, водить бурятский хоровод, танцевать хоровод.

**ЁОХОРДОХ** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠣᠷᠳᠣᠬᠤ танцевать бурятский хоровод.

**ЁОХОРЛОХ** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠣᠷᠯᠣᠬᠤ **ёохордох**-ЫГ үз.

**ЁОХРЫН** ᠶ᠋ᠣᠬᠤᠣᠷᠢᠨ / **ёохор**-ЫН харьяал., хороводный; **ёохрын дуу** хороводные песни; **ёохрын талбай** площадка для ёхора.

**ЁОЧИН** ᠶ᠋ᠣᠣᠴᠢᠨ / хя. музыкальный струнный инструмент; ёчин.

**ЁОЧИНГИЙН** ᠶ᠋ᠣᠣᠴᠢᠨᠭᠢᠶᠢᠨ / **ёочин(г)**-ийн харьяал., относящийся к ёчину.

**ЁОЧИНДОХ** ᠶ᠋ᠣᠣᠴᠢᠨᠳᠣᠬᠤ играть на ёчине.

**ЁОЧИНДУУЛАХ** ᠶ᠋ᠣᠣᠴᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ёочиндох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁОЧИНЧ** ᠶ᠋ᠣᠣᠴᠢᠨᠴᠢ игрок на ёчине.

**ЁР I** ᠶ᠋ᠣᠷ ᠶ знак, примета, знамение, предзнаменование, предвестие, предчувствие; **гайхамшигт ёр** удивительное явление, странное знамение; **зөн ёр** хорш. предчувствие; **муу ёр а)** дурная примета, плохое предзнаменование; б) не к добру; **муу ёр болох** служить дурной приметой; **муу ёр ёрлох / муу ёр орох** накладывать беду, испытывать дурные предчувствия; **муу ёр удах а)** предвещать дурное; б) считать плохим предзнаменованием; **муу ёр уу, сайн ёр уу?** к счастью или к несчастью?, к добру или не к добру?; **өвчний ёр** симптом болезни; **сайн ёр** добрый знак, доброе, хорошее предзнаменование, хорошая примета; **сайн ёр биш** не к добру; **хар үүл тэнгэр бороо орохын ёр** чёрная туча – предвестница грозы; **хүний ёр** счастливая звезда, счастье (говорится о человеке, достигшем столетнего возраста); **цагийн ёр** знамение времени; **шуурахын ёр** предвестие бури; **ёр бэлгэ** знак счастливого предзнаменования; **ёр (нь) орох а)** предвещать что-н., подать знак; б) являться, появляться (о предзнаменовании); **ёр нь орж, ёдор нь гозойх** цэцэн. быть на краю смерти; **дайн дажны ёр оров** быть войне; запахло порохом; **ёр нь ороод байсан юм** было дурное (плохое) предвестие; **ёр тохиол** сочетание, соответствие счастливых предзнаменований; **ёр удагч** юродивый; предвестник; **ёр үзэгдэх** являться (о знамении, небесном явлении); **ёс мэдэхгүй**

хүнд **ёр халдахгүй** цэцэн. к человеку, не знающему обычаев, дурное не пристаёт; дуракам закон не писан; **ёс ёсоороо, ёр ёроороо** хууч. обычаи обычаями, а приметы приметами.

**ЁР II: ёр гөрөөс** амьт. **ёрч гөрөөс**-ийг үз.

**ЁР III** ёо-гоор эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “ё”), **ёр ёмбогор** сильно выпуклый.

**ЁРВОГОНОХ** надуть, надувать губы.

**ЁРВОГОНУУЛАХ** **ёрвогонох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁРВОГОР** надутый.

**ЁРВОГОРДОХ** быть слишком надутым.

**ЁРВОГОРДУУ** слишком надутый.

**ЁРВОЙЛГОХ** **ёрвойх**-ЫН үйлдүүл, оттопыривать, растопыривать; **уруулаа ёрвойлгох** оттопырить губы.

**ЁРВОЙХ** оттопыриваться, растопыриваться.

**ЁРВОЛЗОХ** **ёрвогонох**-ЫГ үз.

**ЁРВОЛЗУУЛАХ** **ёрволзох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁРВОН** **ёрвогор**-ЫГ үз.

**ЁРГИЙН** **ёрог**-ийн харьяал, полотняный, льняной, холщёвый, холстяной; **ёргийн үйлдвэр** полотняное производство.

**ЁРГИЛДОХ** **ёргих**-ийн үйлдэлд.

**ЁРГИЛЦОХ** **ёргих**-ийн үйлдэлц.

**ЁРГИО** **1.** 1) самодурство, самоуправство, своеволие; **ёргио хүн** самодур, самоуправец, своевольник; 2) хвастун, самохвал, фанфарон; **2.** хвастливый.

**ЁРГИОВТОР** чересчур хвастливый.

**ЁРГИОДОХ** быть слишком хвастливым.

**ЁРГИОДУУ** **1)** своевольный, самоуправный; **2)** склонный к хвастовству.

**ЁРГИОСХИЙХ** допускать своеволие, учинять произвол.

**ЁРГИОТОЙ** **1)** самовольный, самоуправный; **2)** хвастливый.

**ЁРГИОХ** **ёргих**-ийн үйлдүүл.

**ЁРГИУЛАХ** **ёргиох**-ЫГ үз.

**ЁРГИХ** **1)** самодурствовать; самочинствовать; **2)** хвастаться, кичиться.

**ЁРГҮЙ** **1)** **ёргүй ёозгүй** хорш. неприличный, скверный; **ёргүй өвчин** болезнь, причиняющая страдание; **ёргүй харц** недобрый взгляд, дурной глаз; **ёргүй хүн** одиозный человек.

**ЁРДГО** **ёрдго ёрдго хийх** время от времени выпирать, торчать.

**ЁРДГОНОХ** **ёрдгонох** **1)** торчать, выпирающий, высовывающийся; **ёрдгонон гүйх** бежать вприпрыжку.

**ЁРДГОНОЧИХОХ** **ёрдгонох**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁРДГОНУУЛАХ** **ёрдгонох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁРДГОР** **1)** торчащий, выпирающий, высовывающийся; **ёрдгор мод** длинная палка; **2)** костлявый; **ёрдгор ганц** один как перст, один одинёшенек.

**ЁРДГОРДОХ** быть слишком торчащим.

**ЁРДГОРДУУ** слегка торчащий.

**ЁРДГОРХОН** **ёрдгор**-ЫН багас.

**ЁРДОЙЛГОХ** **ёрдойх**-ЫН үйлдүүл, оттопыривать, выставлять; выпячивать, высовывать; **тохойгоо ёрдойлгох** выставить ЛОКТИ.

**ЁРДОЙЛДОХ** **ёрдойх**-ЫН үйлдэлд, **ВЫСИТЬСЯ** (о скалах, утёсах).

**ЁРДОЙЛЦОХ** **ёрдойх**-ЫН үйлдэлц, **ташаан толгой нь ёрдойлцсон** мал скот с торчащими выступами тазовых костей.

**ЁРДОЙН** **ёрдойх**-ЫН хамж., торчком, торчмя; **ёрдойн цухуйх** высовываться.

**ЁРДОЙХ** **1)** торчать, оттопыриваться; высовываться, выдаваться вперёд острым углом, выступать; **ёрдойж шөвийсөн** сильно торчащий, очень выпирающий; **нүцгэн хяр дээр өнчин ганц нарс ёрдойно** на голой вершине одиноко стоит сосна; **гозойн ёрдойх** стоять навытяжку; стоять, как пень; стоять истуканом; **нэг мод ёрдойж байна** палка (или дерево) одиноко торчит; **2)** торчать, вздыматься, выситься.

**ЁРДОЙЧИХОХ** **ёрдойх**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁРДОЛЗОХ** то и дело высовываться, мелькать (о чём-н. остроконечном).

**ЁРДОЛЗУУЛАХ** **ёрдолзох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁРДОС** **ёрдос ёрдос хийх** двигаться с прискоком, идти вприпрыжку (о ком-л. долговязом).

**ЁРДОСХИЙХ** внезапно оттопыриться, высунуться.

**ЁРЗГОР** **ёрдгор**-ЫГ үз.

**ЁРЗОЙЛГОХ** **ёрдойлгох**-ЫГ үз.

**ЁРЗОЙХ** **ёрдойх**-ЫГ үз.

**ЁРЛОХ** **1.** **1)** предвещать, предсказывать, предрекать; **ёр ёрлох** предвещать; **муу ёрлох** предвещать дурное, плохое, накликать несчастье, беду (по суеверным представлениям); **муу ёрлосон** зловещий; **сайн ёрлох** предвещать доброе; **2)** юродствовать; **3)** напорочить; накликать; **2. ёрлохуй**-г үз.

**ЁРЛОХУЙ** ᠶᠡᠷᠯᠣᠬᠤ предвестие, предсказание.

**ЁРЛОЦГООХ** ᠶᠡᠷᠯᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ ёрлох-ЫН олноор үйлдэх.

**ЁРЛОЧИХОХ** ᠶᠡᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠠᠬᠤ ёрлох-ЫН нэгэнтээ.

**ЁРЛУУЛАХ** ᠶᠡᠷᠯᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ёрлох-ЫН үйлдүүл.

**ЁРОГ** ᠶᠡᠷᠣᠭ 1. холст, холстина, полотно; льняные ткани; **дотоожийн ёрог** подкладочный холст; **зургийн ёрог** тусг. торшон, холст; **маалинган ёрог** льняное полотно; **цайлгасан ёрог** отбеленный холст; **ёрог уут** мешок из холстины; 2. холщёвый, полотняный, холстинный, холстяной, льняной; **ёрог бөс** льняное полотно; **ширээний ёрог бүтээлэг** полотняная скатерть; **ёрог нэхэгч ёрог худалдаачин ёрог ч танихгүй, ёс ч мэдэхгүй** цэцэн. ничего не понимать, не смыслить, ни в чём не разбираться.

**ЁРООЛ** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯ 1) дно, днище; основание, основа, корень; **аяганы ёроол** дно чашки; **баганын ёроол** основание колонны; **далайн ёроол** морское дно; **данхны ёроол** дно чайника; **замагтай ёроол** тинистое дно; **их савны ёроол** а) дно большого сосуда; б) шилж. бездонная бочка; в) шилж. золотое дно; **ёроол агуулах** хуучир. доискиваться, добраться до основания; основательно, тщательно исследовать; **ёроол мод** перекладыны (соединяющие внизу ножки стола); **ёроол нь ойртох** кончатся, быть на исходе; **ёроол руу нь арилах** пойти ко дну; **ёроол хязгааргүй** бездонный, беспредельный, бесконечный; **усны ёроолоос амьтан ургамал шүүх шүүгүүр** трал; **ёроолы нь гаргах** хэлц. поставить ребром последнюю копейку; **ёроолы нь гартал** до самых потрохов; **ёроолы нь гартал уух** пить до дна; **ёроолы нь уудлах** а) обнажать дно, добраться до дна; б) находить причину; добираться до самой сути, тщательно исследовать; **ёроолы нь шатаах** пригорать (о доньшке посуды); 2) низ; **ёроол мэдэхгүй хүн оройноос нь, орой мэдэхгүй хүн ёроолоос нь** зүйр. не знающий, где низ, придерживается вершины, не знающий где верх, начинает с основания; ~ кашу едят с краю; 3) г.з. подошва, подножие; **уулын ёроол** подошва, основание горы; 4) пучина; глубь, глубина; **тэнгэсийн ёроол** морские глубины.

**ЁРООЛГҮЙ** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠭᠦᠢ · ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠤ ᠶᠡᠷᠣᠨ 1. бездна, пропасть, хлябь, пучина; **ёроолгүй ангал** омут, пропасть; **ёроолгүй ангалын амсар** дээр на краю бездны, пропасти; **ёроолгүй гүн** бездна, глубина, хлябь, пучина; **ёроолгүй нүх** **ангайн харагдана** зияет бездна; 2. 1) бездонный, глубокий; **таггүй танхай, ёроолгүй ёнхой** хэлц. ни дна, ни покрышки; **ёроолгүй нүх** бездонная пропасть; **ёроолгүй**

**сав** а) бездонный сосуд; б) шилж. ненасытный; обжора; **ёроолгүй саваар ус барих** хэлц. носить, черпать воду решетом; **ёроолгүй саванд уудлах** ёж. бездонную кадку не наполнить, лить воду в котёл без дна; **ёроолгүй юм шиг идэх** быть ненасытным; ест в три горла; **ёроолгүй юм шиг уудаг** пьёт, как в бездонную кадку льёт; 2) непостижимый; 3) беспредельный, бесконечный.

**ЁРООЛД** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠳᠠ на дне; **ангалын ёроолд** на дне ущелья; **аяганы ёроолд шаар тогтжээ** чайники сели на дно чашки; **бороо орж байхад бид модны ёроолд зогсож байв** пока шел дождь, мы стояли под деревом; **ханын ёроолд хөхүүл хүүхэд, хатавчны ёроолд өнчин ишиг, хайрцгийн ёроолд сэтэрхий зүү ч үлдээлгүй цөлмөх** аман.зох. забрать всех, унести всё до последнего; обобрать до нитки; разорить; разграбить до основания; **ёроолд оруулах** пускать ко дну; **ёроолд хүртэл** донизу; **ёроолд хүрэх** достать до дна; идти ко дну.

**ЁРООЛДОГЧ** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠳᠣᠭᠴᠢ любитель посидеть за чаем или рюмкой; **аяга ёроолдогч** любитель посидеть за чашкой чая, кумыса, водки.

**ЁРООЛДОСХИЙХ** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠳᠣᠰᠬᠢᠶᠬᠤ пропустить стопку-другую, выпить; **айл хэсч аяга ёроолдосхийгээд явдаг хүн** любитель навещать соседей с целью посидеть и выпить чего-нибудь.

**ЁРООЛДОХ** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠳᠣᠬᠤ 1) держать сосуд за дно; **аяга ёроолдох** а) изящно держать чашку с чаем за дно; б) смотреть в чашку; сидеть за чаем; **аяга ёроолдохоос өөр ажилгүй** ничего не делать, только гонять чай; **хул ёроолдох** а) сидеть попивая кумыс; б) выпить до дна; **хундага ёроолдох** смотреть, заглядывать в рюмку; 2) обнажить дно; шилж. выпить до дна; 3) шилж. переселиться к подножию горы.

**ЁРООЛДУУЛАХ** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ёроолдох-ЫН үйлдүүл.

**ЁРООЛЛОХ I** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠯᠣᠬᠤ I вставлять, приделывать дно, делать днище; **аяга ёроолдох** а) делать дно чашки; б) шилж. **аяга ёроолдох-ыг** үз.

**ЁРООЛЛОХ II** 1) идти ко дну; погрузиться на дно, касаться дна; **хөлөөрөө худаг ёроолдох** касаться ногами дна колодца; 2) ехать, идти по нижнему склону горы.

**ЁРООЛЛОЧИХОХ** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ ёроолдох-ЫН нэгэнтээ.

**ЁРООЛЛУУЛАХ** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ёроолдох-ЫН үйлдүүл.

**ЁРООЛООР** ᠶᠡᠷᠣᠣᠯᠣᠣᠷ ёроол-ЫН үйлдэх., на дне; через дно, днище; низом; **онгоцны ёроолоор ус нэвтрэв** вода проникла через

днище в трюм; **ёроолоор нь** до дна, основания; под корень; всех до одного; **ёроолоор нь эргүүлэх** перевернуть вверх дном.

**ЁРООЛООРОО** **ёроолоороо** эргэх а) перевернуться, перевёртываться вверх дном; б) шилж. полететь вверх тормашками.

**ЁРООЛОРХУУ** расположенный ближе ко дну, донный.

**ЁРООЛТОЙ** имеющий дно; донный; **хавтгай ёроолтой** плоскодонный; **хавтгай ёроолтой завь** плоскодонная лодка; **гүнзгий ёроолтой хувин** глубоководное, высокое ведро.

**ЁРООЛЧ I** **ёроолч амьтад** донные животные, обитатели дна.

**ЁРООЛЧ II**: **ёроолч мужаан** хуучир. столяр, мастер, изготавливающий днища, перекладыны и крестовины.

**ЁРООЛЫН** **ёроол-ын** харьяал., донный; глубинный; **усны ёроолын** подводный; **усны ёроолын чулуу** подводный камень; **ёроолын амуу** остатки-подонки зерна (в амбаре или в кладовой); **ёроолын амьтад** донные животные; **ёроолын банз** донная доска; **ёроолын булчирхай** анаг. фундальная железа; **ёроолын гэр** юрта, находящаяся внизу, у подножия горы; задний флигель; **ёроолын дамнуур** тусг. рандбалка; **ёроолын дэгээ** пороги (на реке); **ёроолын мөс** донный лёд; **ёроолын өргөн** ширина по дну; **ёроолын урсгал** донные течения; **ёроолын хагшаас** донные наносы; **ёроолын элэгдэл** донная эрозия.

**ЁРООЛЫНХОН** **ёроол-ын** шинэ. донные животные и растения.

**ЁРООР** яриа. **ёроол-ыг** үз.

**ЁРТОЙ** **ёртой** **муу ёртой** **аашлах** вести себя так, что можно ждать несчастья.

**ЁРТОХ** предчувствовать недоброе, неладное.

**ЁРУУЛ** **ёруул** корень, пень, коряга; сухая лесина.

**ЁРХГОНОХ** **ёрхгонох** **быть** неприветливым.

**ЁРХГОНУУЛАХ** **ёрхгонох-ын** үйлдүүл.

**ЁРХГОР** **ёрхгор** неприветливый.

**ЁРХОЙ** **ёрхой** шавж. пяденица; **нарсны ёрхой** шавж. сосновая пяденица; **тошлойн ёрхой** шавж. крыжовниковая пяденица; **төөлүүр ёрхой** шавж. гусеница-пяденица, червь плодовый, гусеница-землемер.

**ЁРХОЙЛГОХ** **ёрхойх-ын** үйлдүүл.

**ЁРХОЙХ** **ёрхойх** **быть** очень неприветливым.

**ЁРХОЛЗОХ** **ёрхгонох-ыг** үз.

**ЁРХОЛЗУУЛАХ** **ёрхгонох-ын** үйлдүүл.

**ЁРЧ** хуучир. **1.** прорицатель, гадатель, предсказатель, вещун; **2. 1)** **вещий**; **ёрч гөрөөс** цээр. **вещий зверь** (эвфемистическое название тигра и волка); **ёрч уг** вещие слова; предсказание; **2)** **юродивый**, **божий**, **человек**; **ёрч хүн** **божий** человек; **блаженный**.

**ЁРЫН** **ёр-ын** харьяал., **1)** **зловещий**, **предвещающий беду**; **муу ёрын** **зловещий**, **предвещающий беду**, **недобрый**; **муу ёрын хар дарсан зүүд** дурной сон; кошмар; **муу ёрын шувуу** зловещая птица; ворона; **сайн ёрын** **добрый**, **предвещающий доброе**; **2)** **безобразный**; **ужасный**; **дурной**; **ёрын ааш гаргах** кривить душой; **ёрын амьтан** **урод**; **ёрын өвчин** скверная болезнь; **ёрын өдөр** тяжёлый день; **ёрын тоо** чёртова дюжина; **ёрын харц** дурной глаз; **ёрын хүн** **отъявленный негодяй**; **ёрын хуруу а)** **указательный палец**; б) шилж. **шиш**, **кукиш**.

**ЁС(ОН)** **ёс** **1)** общепринятые правила, обычаи, нравы, традиция; общественный порядок; порядок совершения чего-л.; **ёс баримтлах** **придерживаться** **обычая**, **соблюдать общепринятые правила**; **ёсыг нарийн чанд баримтлах** **строго соблюдать общепринятые правила**; **ёс дагах а)** **следовать обычаю, закону**; б) шилж. **относиться формально**; **усыг нь уувал**, **ёсыг нь дагадаг** зүйр. **чью воду пьёшь, того и обычая держись**; в **чужой монастырь со своим уставом не ходят**; **ёсыг дагаж**, **ёсыг бодож** **официально**, **формально**, **с соблюдением всех формальностей**; **ёс дагуулах** **следовать закону, обычаю**; **ёс заншил** **хорш. а)** **обычаи, традиции, нравы**; б) **этикет**; **ардын ёс заншил** **народный обычай, народные традиции**; **газар газрын ёс заншил өөр** **в каждом месте свои обычаи**; ~ **что ни город, то норы, что ни деревня, то обычаи**; **золгох ёс заншил а)** **обычай приветствовать с Новым годом** (в монгольский Новый год-Цаган-сар); б) **обычай встречать кого-л.**; в) **б.т. церемония встречи перед схваткой** (о борцах); **уламжлалт ёс заншил** **традиционные обычаи, традиция**; **хуучин ёс заншил а)** **обычай старины**; б) **старинные нравы**; **хэвшсэн ёс заншил** **установившиеся обычаи**; **этикет**; **эртний ёс заншил** **древний обычай**; **ёс заншлаа умаргах** **забыть обычаи**; **ёс заншлаа хайрлах** **любить, беречь обычаи**; **ёс мэддэггүй** **невоспитанный, некультурный, грубый, неотёсанный**; **ёс мэддэггүй хүн** **невежа, хам, безнравственный тип**; **ёс мэдэхгүй хүнд ёр халддаггүй** **цэцэн. К**

человеку, не знающему обычаев, дурное не пристаёт; дуракам закон не писан; **ёс мянган жил** хууч. обычаи живут тысячи лет; **ёсноос гажуу** противоречащий обычаям, традициям; вопреки (правилам, обычаям и т.п.); **ёсонд нийцүүлэн хувцаслах** одеваться строго придерживаясь обычаев; **ёсонд хазгай** противоречащий обычаям; **ёс төдий** формально; **ёс төдий хандах** соблюсти форму, формально подойти к чему-то, относиться формально к чему-то; 2) обряд, церемония; процедура, процесс; ритуал; **хуримын ёс** свадебный обряд; **шашны ёс** а) религиозные обряды; б) законы, правила религии; **шинэ ёс** новый обряд; **ёс гүйцэтгэх / ёс хийх** совершать, выполнять обряд; **салах ёс (гүйцэтгэх) хийх** а) прощаться, распрощаться; б) прощение; в) откланиваться, откланяться; г) совершать прощальный обряд, прощальную церемонию, торжественно прощаться; **найз нартайгаа салах ёс хийх** распрощаться с друзьями; **салах ёс хийх цуглаан** гражданская панихида; **ёс заах яам** түүх. церемониймейстерский приказ; протокольный ОТДЕЛ (ведающий указанием мест и расположения чинов при представлении внешних зависимых князей и иностранных посланников); **ёс заах яамны дуудах түшмэл** түүх. церемониймейстер; 3) обыкновение, привычка; **муугийн ёс биш, монголын ёс, миний ёс биш манай ёс** цэцэн. не в моих привычках, а в наших монгольских обычаях; ~ у нас так заведено; 4) общепринятый порядок; распорядок, правила; устав; режим; строй; **арвилан хэмнэх ёс** режим экономии; экономичность; **дэг ёс** хорш. порядок, распорядок; **өвтэгш дэг ёс** полный порядок; **үлгэр дууриалтай дэг ёс** образцовый порядок; **үлэмжийн зохистой дэг ёс** идеальный порядок; **хурлын дэг ёс** регламент; повестка заседания; **дэг ёс (зөрчих) эвдэх** нарушать порядок; **зөвлөлийн ёс, зөвлөлт ёс** советский строй; **хамжлагын ёс** а) феодальный строй, феодализм; б) крепостное право; **ёс горим** хорш. а) порядок; правило; б) статут; **сүм хийдийн ёс горим** монастырский устав; **уламжлалт ёс горим** традиционный порядок; **ёс дүрэм / дүрэм ёс** хорш. правило, закон; **ёс дэглэм / дэглэм ёс** хорш. порядок; система, режим; установление; **хуучин ёс дэглэм** старый режим; **ёс дэглэм сахих** блюсти порядок; **ёс журам** хорш. а) правило; система; порядок; строй; режим; б) естественный закон; в) мораль, нравственность; институт; **гэрлэх ёс журам** институт брака; **дотоод ёс журам** внутренний распорядок; **дундад зууны ёс журам / феодалын ёс журам** феодальный строй, феодализм; **заавал биелүүлэх ёс журам**

обязательное правило; **паспорт бүртгүүлэх ёс журам** правило прописки паспортов; **хилийн албаны ёс журам** устав, правила пограничной службы; **шүүх ажиллагааны ёс журам** правила судопроизводства; **ёс журам алдах / ёс журамгүй болох** а) морально разлагаться, развращаться; б) приходиться в расстройство, разрушаться, разваливаться; в) быть в беспорядке; **ёс журам алдуулах / ёс журамгүй болгох** а) разлагать, растлевать, развращать, портить, оказывать пагубное влияние на кого-н.; б) расстраивать, приводить в расстройство, разрушать, разваливать; в) вносить беспорядок, вызывать, учинять беспорядки; **ёс журам болгох** принять за правило; взять себе что-то за правило, возвести в принцип; **ёс журамгүй** а) беспорядочный, неупорядоченный; безалаберный; ни складу, ни ладу в чём-л.; б) недисциплинированный, невоспитанный; непорядочный, аморальный, безнравственный; **ёс журамтай** упорядоченный; **ёс журмаа алдсан** аморальный, морально разложившийся; 5) система, налаженность; **тоолох ёс** система исчисления; **хөрөнгөтний ёс** капиталистическая система; **ёсыг журамлах эгшиг** хөгжим., хуучир. музыкальный звук, по которому настраивают лад; мелодия, которая помогает достичь благозвучия и слаженности; б) закон; правило; норма; право; **жам ёс** хорш. закон; **байгалийн жам ёс** закон природы; **заншсан ёс** обычное право; **зүй ёс** хорш. закономерность; **их суртлын ёс** хуучир. закон великого учения или рационалистической философии; **гол төр ёс** высший, абсолютный закон; **тахимдуу ёс** учтивость; **хууль ёс** хорш. законность; законы, право; **нийгэм журамт хууль ёс / социалист хууль ёс** социалистическая законность; **шийтгэх үндэслэл хийгээд хууль ёс** законность и обоснованность приговора; **заншсан хуучин ёсоо тавьдаггүй хүн** человек старого закала, старинных обычаев; **хэлбэрдэх ёс** формальность, проформа; **ёс горим** хорш. правило; канон, норма; закон; **байх ёс горим** норма поведения; **сонгодог чиглэлийн ёс горим** эстетические каноны классицизма; **хэний ч мэдээжийн ёс горим** а) общеизвестный закон; б) прописная истина; **чанд ёс горимоор явах** взять себе за правило; **тэр чанд ёс горимтой хүн** он человек строгих правил; **ёс гүйцээх** а) вступить в силу, принять закон; б) шилж. выполнять обычаи, обряд; **ёс зарчим** хорш. законы, принципы; законность; **ёс зарчмын дотор** в рамках законности; **ёс мэдэх хүн** знающий законы, законник; **ёс мэдэх хүн лүгээ бүү мэтгэ** хууч. не спорь с человеком, который хорошо знает

законы; 7) мораль; нравственность, этика, моральный кодекс, этические нормы; **боловсон ёс** культурность, интеллигентность, цивилизованность; **хүнлэг ёс** совесть; человечность; человеколюбие; **цээр ёс / ёс цээр** хорш. заповедь; **иргэний ёс цээр** гражданская заповедь; **зелдэг ёс** вежливость; **энэрэнгүй ёс** гуманизм; **ёс дэг** хорш. этикет; **дипломат ёс дэг** дипломатический этикет; **ордны ёс дэг** придворный этикет; **ёс дэг сахиx** соблюдать этикет; **ёс зарчим** хорш. принцип; **ёс сахиx** соблюдать, блюсти этикет, закон, правила, обычай; **ёс суртал** хорш. а) обычай; б) идеология; **ёс суртахуун** хорш. а) нравственность, мораль; б) этика; **ангит нийгмийн ёс суртахуун нь ангийн шинж чанартай байдаг** у.т. в классовом обществе мораль имеет классовый характер; **ариун ёс суртахуун** чистота, простота нравов; **өдгөө цагийн ёс суртахуун** современная мораль; **ёс суртахуунаа алдах** морально испортиться; **ёс суртахуун номлогч** моралист; **ёс суртахуунгүй** а) безнравственность, распушенность, растленность; б) аморальный, безнравственный, порочный, распушенный, растленный; в) аморально, безнравственно; **ёс суртахуунгүй авирлах** вести себя аморально; **ёс суртахуунд нийцэх** а) нравственно; б) этично; **ёс суртахуунтай** моральный, нравственный; **үнэнхүү ёс суртахуунтай хүн** человек высокой морали, высокоморальный человек; **ёс суртахууны доройтол (унал, ялзрал)** деморализация; моральный упадок; **улс төр ёс суртахууны нэгдэл** морально-политическое единство; **ёс суртахууны сургаал** учение о морали, этике; **ёс суртахууны төрх** моральный облик; **ёс суртахууны урамшуулга** моральный стимул; **ёс суртахууны үзэл** нравственный идеал; **ёс суртахууны үндэс суурь** моральные устои; **ёс суртахууны хууль** моральный кодекс; **ёс суртахууны хүмүүжил** этическое, нравственное воспитание; **ёс суртахууныг алдагдуулах** а) морально испортить; б) нравственно разложить; **ёс таниулах** читать мораль; заниматься нравоучением; **ёс төр** хорш. а) благонравие, воспитанность, хорошие манеры, умение себя вести, держать; б) благопристойность, приличие; **ёс төргүй** безнравственный, беспринципный, невоспитанный; **ёс төртэй** воспитанный, благонравный; **ёс төртэй угтах** встретить с распростёртыми объятиями; **ёс төртэй ураг барилдах** венчаться, обручаться, вступать в брак; **ёс төртэй ураг барилдуулах** повенчать, обвенчать; **ёс төртэйгээр** с честью; честью и достоинством; с почестью; **ёс хийх** а) делать приветственный жест рукой; б) отдавать

честь; в) совершать обряд; **ёс явдлын хууль** закон нравственности; 8) сдержанность; благопристойность; приличие; **зохист (зохилдох) ёс** приличие; **зүй ёсыг зөрчих** переступить границы приличия; **зүй зохист явдал** благопристойное поведение; **ёс алдах** а) нарушать правила приличия, благопристойность; б) нарушать обычаи; в) допускать бестактность, вести себя нетактично, не деликатно; **зочилгоонд ёс алдах** вести себя неблагопристойно за столом; **ёс бус аашлах** бесчинствовать, нарушать порядок; **зан ааш нь нэг л ёс бус байгаа юм** его поведение крайне неблагопристойное, безобразное; **эрх мэдлээ ёс бус ашиглах** злоупотреблять властью; **ёс бус зүйл** нечто незаконное; что-либо выходящее за рамки приличия; **ёс бус хариу** нетактичный ответ; **ёс бус эдлэх** а) злоупотреблять; б) злоупотребление; **ёс бус явдаг** ведёт себя непристойно; **ёс бусаар булаан авах** бесцеремонно захватить; **ёс бусилах** действовать против правил приличия; поступать невежливо; **ёсонд харш, ёсноос гажууд** вопреки правилам, обычаям; против обыкновения; некорректно; **ёсноос гажууд явах** вести себя неприлично, выходить за рамки поведения; 9) образ; способ; тип; **аж төрөх ёс** образ жизни; образ существования; **социалист аж төрөх ёс** социалистический образ жизни; 10) естественное, что само собою разумеется; **тэгдэг нь ёс** само собою разумеется; **алдаж онодог нь амьд хүний ёс** цэцэн. ошибаться свойственно человеку; 11) истина, правдивость, правда; **магад (үнэн) ёс** а) аксиома; б) истинное и несомненное начало; **орчих ёс** цикличность; круговорот; **үнэнч ёс** правда; правдивость; **шударга ёс** справедливость; 12) формальность; формализм; **хэлбэрдэх ёс** формализм; **сургалтын хэлбэрдэх ёс** формализм в обучении; **хүнд суртлын хэлбэрдэх ёс** бюрократический формализм; **ёс болгох** а) принять за правило; б) относиться к чему-л. совершенно формально; **ёс ёсоороо** по всей форме; по всем статьям; **ёс журмаар орох** оформляться; **ёс журмаар оруулах** оформлять; **ёс журмыг дагаж гүйцэтгэх** соблюдать все формальности; **ёс төдий** а) для галочки, для проформы, формально; б) официально, казённо; **ёс төдий баримтлах** а) соблюсти проформу; б) показной, формальный; казённый; **хэргийн ёс төдий тал** показная сторона дела; **ажил хэрэгт ёс төдий хандах** формально подойти к вопросу; **ёс төдий хариу** отписка; формальный ответ; **ёс төдий хийх** сделать для проформы; 13)

основы, основания, основные положения, основной принцип; начала; **учир ёс** хорш. а) резон; б) основания; 14) повествование, рассуждение, мнение, взгляд; **түүний төрсөн ёс ийм бөлгөө** таков рассказ о его рождении; **чиний хэлсэн ёс мөн буй** высказанное тобой мнение правильно; 15) учение; доктрина; **Иисусын сургаал ёс** Христианское учение; **мөлжих ёс** эксплуатация; **олон гэргий авах ёс** полигамия; **хаант ёс** монархия, царизм; **цэргийн ёс** военная доктрина; **эзэн харьяатын ёс** сюзеренитет; **эхийн эрхт ёс** матриархат; **эцгийн эрхт ёс** патриархат; 16) долг, обязанность; **ариун ёс** священный, святой долг; **ашдын ёс** вечный долг; **нутаглуулах ёс хийх** отдавать последний долг; **үг тэвчих тангаргийн ёс** обет молчания; **хариу ёс хийх** не остаться в долгу; **хөвүүний ёс** сыновний долг; **эхийн ёс** материнский долг; **эцгийн ёс** отцовский долг; **ёсонд хазгай** противоречащий; противоречащий правилам, обычаям.

**ЁСГҮЙ** ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ **1.** 1) непристойный, неприличный, неблагопристойный; **ёсгүй (зохисгүй) ааш** непристойное поведение; **ёсгүй үг** непристойные, неприличные слова; 2) беззаконный, незаконный, противозаконный, неправомерный; самоуправный; **зүй ёсгүй** несправедливый, незаконный, беззаконный; **ёсгүй этгээд** самоуправец, самовластный тип; **ёсгүй (зохисгүй) явдал** противозаконное действие; 3) нечестный, непорядочный, бессовестный, неблаговидный; **ёсгүй хүн** непорядочный, нечестный; 4) аморальный, безнравственный, порочный, испорченный, развращённый, распущенный; **ёсгүй (гайхал, дамшиг) тархи** аморальный тип; 5) невежливый; грубый; **2.** 1) непристойно, неприлично; **ёсгүй аашлах** а) самовластно поступить; б) действовать против закона, совершать беззаконие; **ёсгүй явдаг** ведёт себя непристойно; 2) незаконно, противозаконно; 3) нечестно, непорядочно, бессовестно; 4) аморально, безнравственно; **ёсгүй явах** вести себя безнравственно; **3.** 1) беззаконие, незаконность, неправомерность, противозаконность, произвол; **огоот ёсгүй** полное беззаконие; полный произвол; **ёсгүй байдал** беззаконность, незаконность; произвол; **хуучин засгийн үеийн түшмэл нарын ёсгүй явдал** произвол чиновников при старом режиме; 2) нечестность, непорядочность, неблаговидность; 3) безнравственность, порочность, развращённость, распущенность; 4) невежество, грубость; **ёсгүй байдал** невежество; **ёсгүй байдлаа илчлэх** обнаружить своё невежество в чём-л.; **4.** не

годится, не следует, не полагается, не должно (в качестве сказуемого); **тийм байх ёсгүй** так не должно быть; не может быть; **над татгалзах ёсгүй** мне не должны отказать; не может быть, чтобы мне отказали; **үл чадах ёсгүй** не может быть, чтобы я не смог; **ажил урсгалаар явах ёсгүй** работа не должна идти самотёком; **тэр худал ярих ёсгүй** не в его правилах говорить неправду.

**ЁСЗҮЙ** ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ **1)** этика, этикет, правила нравственности; **намын ажлын ёсзүй** этика партийной работы; **эмнэлэгийн ёсзүй** врачебная этика; 2) приличие; благопристойность; **ёсзүйг дагах** соблюдать приличие.

**ЁСЗҮЙН** ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ **ёсзүй**-н харьяал, этический; **ёсзүйн яриа** этичная беседа.

**ЁСЛИГ** ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ хуучир. чиновничий; **ёслиг малгай** а) чиновничья шапка; б) корона, тиара, митра.

**ЁСЛОГ** ёслиг / ёст / ёслолын-г үз.

**ЁСЛОГОО** ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ **1)** обряд, обрядность; традиция; **хүүхдэд ёслогоо зааж өгөх** обучать детей пионерским традициям; **байлдагчид цэргийн ёслогоо зааж өгөх** знакомить бойца с воинскими традициями; 2) церемония; церемониал.

**ЁСЛОГЧ** ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ **1)** приветствующий; с приветом, с уважением, с почтением; **ёслогч Болд** с приветом Болд; 2) исполняющий обряд, церемониал.

**ЁСЛОЛ** ᠶᠣᠰᠦᠭᠦᠢ **1.** 1) обряд, ритуал, церемония, церемониал; этикет, обрядность; **элчин сайд хүлээн авах ёслол** церемония приёма посла; **элчин сайд бараалхуулах ёслол** дипломатический раут; **ордны ёслол** придворный церемониал; **оршуулах ёслол** ритуал погребения; похороны, церемониал похорон; **тангараг өргөх ёслол** церемония принятия присяги; **той хуримын ёслол** свадебные обряды, ритуал свадьбы; **учир ёслол** хорш. обряды; **цэцэг өргөх ёслол** церемония возложения венков; **шашны ёслол** религиозный обряд; **шашны сүмийн ёслол** церковная обрядность; **засгийн эрх шилжүүлэх ёслол** церемония передачи власти; **эмгэнэлийн ёслол** траурная церемония; **ёслол гүйцэтгэх** а) соблюдать правила вежливости, этикета, церемонии; б) чувствовать; **шашны ёслол гүйцэтгэх** исполнять религиозные обряды; **ёслол өндөрлөх** конец торжества, обряда, церемонии; закрытие торжественного собрания; **ёслол үйлдэх / ёслол хийх** совершать обряд, церемониал; **ёслол янз** түүх. чинность, благочинность; торжественность; **ёслол янзыг боловсруул!** учись обряду и вежливости; **ёслолыг заах оюутан** түүх.

ученик распорядителя при жертвоприношениях; **ёслолыг захирагч түшмэл** түүх. чиновник-распорядитель; **ёслолыг захирах хэлтэс** түүх. отделение при дворцовом управлении (ведавшее жертвенными обрядами); 2) процедура; **гэрээнд гарын үсэг зурах ёслол** процедура подписания договора; **ёслол журам** хорш. а) правила; б) церемония, церемониал; 3) протокол; **дипломат ёслол** дипломатический протокол; **олон улсын ёслол** дип. международный протокол; 4) торжество, парад; праздник; празднество; **баяр ёслол** хорш. а) праздник, торжество; празднество; приветствие; б) чествование; **арван нэгдүгээр сарын баяр ёслол** хуучир. ноябрьские празднества; **баяр ёслол хийх** а) торжествовать; праздновать; б) салютовать; в) празднование; **ёслол хийгч** участник торжеств; **ёслол жагсаал** хорш. парад; **агаарын ёслол жагсаал** воздушный парад; 5) триумф.

**ЁСЛОЛТ** ᠶ᠋ᠢᠰᠯᠣᠯᠲᠤ относящийся к приветствию, этикету, церемониалу и церемониям; **ёслолт ном** түүх. а) книга этикета (одна из книг конфуцианского пятикнижия); б) сборник обрядов, обрядник.

**ЁСЛОЛЦОХ** ᠶ᠋ᠰᠯᠣᠯᠴᠣᠬ ёслох-ЫН үйлдэлц., 1) вместе исполнять обряды, поступать согласно с обыкновением, порядком, законом; 2) приветствовать друг друга; здороваться.

**ЁСЛОЛЧ** ᠶ᠋ᠰᠯᠣᠯᠴᠢ 1) церемониймейстер; 2) обрядчик; 3) триумфатор.

**ЁСЛОЛЧИЙН** ᠶ᠋ᠰᠯᠣᠯᠴᠢᠢᠨ ᠰᠢ ёслолч-ийн харьяал., церемониймейстерский.

**ЁСЛОЛЫН** ᠶ᠋ᠰᠯᠣᠯᠢᠨ ᠰᠢ ёслол-ЫН харьяал., 1) церемониальный, обрядовый, ритуальный; **ёслолын горим** этикет; обрядность; **ёслолын дуу** обрядовые песни; **ёслолын дүрэм** а) устав о церемониях и торжествах; б) түүх. расписание церемониала; **ёслолын дэг** церемониал; **ёслолын дэг ёс** обряды, церемонии, общепринятые правила; **ёслолын нарийн учир** церемониальные подробности; **ёслолын сав** ритуальные сосуды; **ёслолын сайд** түүх. церемониймейстер; **ёслолын сургаал** түүх. обучение, воспитание в правилах нравственности, благопристойности; **ёслолын (жууз) сүйх** түүх. церемониальные носилки; **ёслолын хөгжим** церемониальная музыка, туш; **ёслолын хөгжим хөгжимдөх** сыграть туш; **ёслолын явдлын яам** түүх. а) Министерство церемоний; б) Палата обрядов (ведавшая публичными церемониями при дворе); 2) протокольный; **ёслолын бичиг** книги об этикете; правила хорошего тона; **ёслолын дарга** начальник протокола; **ёслолын түшмэл** чиновник протокольной части; **ёслолын хэлтэс** протокольный отдел; **ёслолын хэлэлцээр** протокольное

соглашение; 3) торжественный, парадный; праздничный; триумфальный; **баяр ёслолын торжественный**; **засгийн газрын шагнал гардуулахад баяр ёслолын байдалтай байх** торжественность обстановки при вручении правительственных наград; **баяр ёслолын өдөр** праздничный день; **ёслолын алхаа** а) церемониальный, парадный марш; б) триумфальное шествие; **ёслолын буудлага** салют; **ёслолын бэрээ** хуучир. булава почётного телохранителя; **ёслолын жагсаал** а) парад, парадный строй; парадное шествие; б) церемониальное, триумфальное шествие; в) хуучир. почётный караул; г) түүх. парадный, церемониальный выезд государя (для жертвоприношения); д) хуучир. парадная свита (при выездах второй, третьей жен государя: гуйфей, хуангуйфей); **ёслолын их жагсаал** а) церемониальное шествие; б) түүх. парадная свита при выездах государя и государыни; **хүндэтгэлийн ёслолын жагсаал** вахтпарад; **ёслолын зоог** торжественный обед; **ёслолын ёст малгай** парадный головной убор, цилиндр; **ёслолын саравчтай малгай** парадная, форменная фуражка; **ёслолын мөрдөс** эполеты; **ёслолын орд** парадный дворец, чертог; **ёслолын өргөө** парадная ставка; палата; **ёслолын их сүйх** түүх. большие парадные носилки (для государыни, носимые шестнадцатью носильщиками); **ёслолын танхим** а) актовый зал; приёмный зал; б) зал для торжеств; аудиенц-зал; **ёслолын тэрэг** а) парадная машина; б) түүх. парадная колесница, карета; **ёслолын урилга** пригласительный билет, приглашение на торжество; **ёслолын уулзалт** аудиенция; **ёслолын үдэшлэг** торжественный вечер; **ёслолын үүд** а) портал; б) триумфальный въезд; **ёслолын хаалга** триумфальные ворота; триумфальная арка; **ёслолын хөтөлбөр** программа официальной части праздника, торжества; **ёслолын хувцас** парадная, форменная одежда (мундир, фрак; придворное платье); **ёслолын хэв хэм** правила поведения, вежливости; **хурлын ёслолын хэсэг** торжественная часть собрания.

**ЁСЛОХ** ᠶ᠋ᠰᠯᠣᠬ 1. 1) отдавать честь; приветствовать; козырять, брать, взять под козырёк; **буу өргөн ёслох** взять на караул; **гар өргөн ёслох** приветствовать поднятием руки; взять под козырёк; салютовать; **хариу ёслох** отдать честь, козырнуть в ответ; **хүнийг сүржин ёсолж угтах** встретить кого-н. с помпой; 2) приветствовать, здороваться; **мөргөн ёслох / ёслон мөргөх** а) кланяться, делать поклон; б) земной поклон; **мөргөн ёслоод явъя** честь имею кланяться; **мэхийн ёслох** а) кланяться, поклониться; сделать (отвесить) ПОКЛОН (при встрече); б) поклон; **мэхэсхийн ёслох** поклониться; снимать

шляпу перед кем; 3) оказывать честь, почитать; **талийгаачийг дурсаж ёслох** почитать память покойного; **хүндэтгэн ёслох** а) чувствовать, отдать дань уважения; б) чувствование; **ёслон хичээнгүйлэх** оказывать честь, почтение; **хүнийг ёсолж хүндлэх** оказывать кому-л. почести; 4) поступать согласно с обыкновением, законом, порядком; исполнять, выполнять обряды, правила вежливости; **сүүлчийн замд нь ёслох** отдать последний долг; **ёслон ураглах бэлзэг** обрядное кольцо; **ёслох тэмдэг** хуучир. табличка, выставляемая на показ чиновникам; **ёслох хөгжим** туш (краткое музыкальное приветствие); **ёсолж нийлэх / ёсолж ураг барилдах** а) венчать; обручать; б) венчание, обручение; 5) салютовать; **ёслон буудах** салютовать, произвести салют, залп; **их буугаар ёсолж буудах** артиллерийский салют; б) праздновать; **баярыг ёслох** праздновать; проводить торжества; **төрсөн өдрийн баярыг ёслох** праздновать день рождения; **2. ёслохуй**-г үз.

**ЕСЛОХУЙ** ᠶᠡᠰᠯᠣᠬᠤ 1) отдание чести; поклон; 2) празднование; **Октябрийн баярыг ёслохуй** түүх. празднование Октября.

**ЕСЛУУЛАХ** ᠶᠡᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ёслох-ЫН үйлдүүл., заставить поступать согласно с обыкновением, законом, порядком, велеть исполнять обряд.

**ЕСМОЛ** ᠶᠡᠰᠮᠣᠯ: **ёсмол гөрөөс** амьт. носорог шерстистый.

**ЁСНЫ** ᠶᠡᠰᠢᠨ ёс(он) — ы харьяал., 1) находящийся в рамках законности; законный; **ёсны дотор** в рамках законности, закономерный; 2) өмнөх хавсрал нэртэй дүйцнэ (часто соответствует прилагательным, образованным от имен существительных и прилагательных); **албан ёсны** а) официальный; б) формальный; **албан ёсны айлчлал** официальный визит; **албан ёсны бичиг баримт** официальный документ; **аргын ёсны тоолол** солнечная система счисления; **ардын ёсны** аратский; **ах дүүгийн ёсны харилцаа** братские взаимоотношения; **билгийн ёсны тоолол** лунная система счисления; **боолын ёсны** рабский; **европ ёсны** европейский; **зөв ёсны** правомерный; **зүй ёсны** благопристойный; надлежащий; **намч ёсны** партийный; **нөхөр ёсны** дружеский, товарищеский, приятельский; **нөхөр ёсны зэмлэл** дружеский упрёк; **нөхөр ёсны тусламж** товарищеская помощь; **нөхөр ёсны харилцаа** товарищеские отношения; **нэгэн ёсны** некоего рода, некий; **салах ёсны** прощальный; **төвд ёсны** тибетский; **төр ёсны төв үг** слова, подобающие закону и обычаю; **хөрөнгөт ёсны** капиталистический; **хувьсгалт ёсны** революционный; **хууль ёсны**

правовой, законный; закономерный; **хууль ёсны болгох** узаконить; узаконение; **хууль ёсны (хүчин төгөлдөр) болох** вступить в законную силу; **хууль ёсны гэр бүл** законный брак; **хууль ёсны үндэслэл** законное основание; **хууль ёсны эзэмшигч** законный владелец; **хүний ёсны** человеческий, гуманный; **шинэ ёсны бүгд найрамдах улс республика** нового типа; **шударга ёсны** справедливый; **шударга ёсны цааз хууль** меч правосудия; **эв хамтын ёсны** коммунистический; **элчин ёсны харилцаа** дипломатические отношения; **эцэг ёсны анхаарал** отеческое внимание; **эцэг ёсны халамж тавих** проявлять отеческую заботу о ком-л.; **юмыг зөвхөн ёсны төдий хийх** делать что-либо только ради формы; **ёсны шастир** хуучир. книга нравственности; **ёсны юм** подношение, подарок.

**ЁСОЛГОО** ёслогоо-г үз.

**ЁСОЛЦГООХ** ᠶᠡᠰᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ ёслох-ЫН олноор үйлдэх.

**ЁСОЛЧИХОХ** ᠶᠡᠰᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ ёслох-ЫН нэгэнтээ.

**ЁСООР** ᠶᠡᠰᠣᠣᠷ ёс-ЫН үйлдэх., 1) согласно, в соответствии с чем-л.; в согласии с чем-л.; сообразно с чем-л.; **болзол ёсоор хагасы нь өг!** чур пополам!; отдай половину, как договорились; **наймдугаар зүйлийн ёсоор** в соответствии с восьмым пунктом; **хуучны ёсоор** по старому обычаю, как водится исстари; по старинке; **түүний хэлсэн ёсоор** согласно тому, как он говорил; **хэрхэн ямар ёсоор** каким образом?, как?; **ёсоор болгон** соответствующим образом, соответственно; **ёсоор болгох** делать, исполнять соответствующим образом; разрешать, утверждать; 2) по всем правилам; как надо, должно, полагается, положено, подобает; должным образом; как следует, хорошо, правильно, здорово; **ёсоор болоо биз?** а ведь здорово получилось?, а ведь хорошо вышло?; 3) по закону, обыкновению, обычаю, на началах чего-л., как полагается, следует, надлежащим образом; согласно с, по; **албан ёсоор** официально; **албан ёсоор уулзах** официальная аудиенция; **албан ёсоор татгалзах** официальный отказ; официально отказываться; **андын ёсоор** золгох дружеское рукопожатие; **ардчилсан ёсоор** демократически; **ах дүүгийн ёсоор** по-братски; **бид ах дүүгийн ёсоор тэврэлдэн золгов** мы встретились и по-братски обнялись; **байх ёсоор нь** как полагается; **баярын ёсоор** торжественно; **боолын ёсоор захирагдах** рабское повиновение; **даалгасан ёсоор** по поручению; **дипломат ёсоор** дипломатически; **дүрмийн ёсоор** согласно правилу, в согласии с правилами; **харуулын**

дүрмийн ёсоор зөв эсэхийг шалгаж үзэх  
 проверять насколько соответствует  
 положение о караулах, проверять  
 правильность наряда; **ёс ёсоор нь** чин по  
 чину; **жам ёсоор** по закону; **жам ёсоороо**  
**болох** входить в колею; **жинхэнэ ёсоор** по-  
 настоящему; **тэр жинхэнэ ёсоор ажилладаг**  
**хүн** он по-настоящему работает; **журам ёсоор**  
**гуйх** просить честью; **заасан ёсоор** согласно  
 указанному; **тогтсон заншлын ёсоор** по  
 заведённому порядку; **зоших ёсоор**  
 подобающим, должным образом; **зоших ёсоор**  
**нь хийх** сделать как подобает; **зүй ёсоор** а)  
 надлежащим образом; б) своим порядком; в)  
 честь честью, честь по чести; **ажил хэрэг зүй**  
**ёсоор явж байна** дело идёт своим порядком;  
**зүй ёсоор шийтгүүлэх** заслуженно  
 подвергнуть наказанию; **манай ёсоор / манай**  
**заншил ёсоор** по нашему обычаю; **мөн ёсоор**  
 таким же образом; **найртай ёсоор** мирным  
 образом, мирно; **намч ёсоор** по-партийному;  
**номын ёсоор** как должно, как полагается, как  
 положено, как подобает, должным образом;  
**нөхрийн ёсоор** по-дружески, по-  
 товарищески; **нөхрийн ёсоор ний нуугүй**  
**өгүүлэх** по-дружески откровенно говорить;  
**санасан ёсоор** как задумали; **бүх юм санасан**  
**ёсоор сэтгэлчлэн бүтэв** все вышло как того  
 желали; **социалист ёсоор өөрчлөн байгуулах**  
 түүх. социалистическое переустройство  
 общества; **тоо ёсоор** сполна; копейка в  
 копейку; **өрөө тоо ёсоор төлөх** заплатить долг  
 сполна; **төсөв ёсоор** по плану, согласно  
 плану; **тэр ёсоор а)** настолько, насколько;  
 соответственно; **урьд ёсоор** согласно  
 прежнему, как прежде; **үндсэн хуулийн ёсоор**  
 по (согласно) конституции; **хүний ёсоор** по-  
 человечески, как полагается людям; **хүүгийн**  
**ёсоор** по-сыновнему; **хэрхэн ёсоор** каким  
 образом, как; **шинэ ёсоор** по-новому;  
**шударга ёсоор** по-справедливости; **эзний**  
**ёсоор** а) стоять на своём; б) по-хозяйски, с  
 душой; **эзний ёсоор (гүйцэтгэх) эрхлэх**  
 стоять на своём; вступить (войти) в свои  
 права; **ёсоор болгох** делать соответствующим  
 образом, исполнять, разрешать, утверждать;  
**ёсоор гүйцэтгэвээс зохино** надлежит  
 выполнять как полагается; **ёсоор гүйцэтгэх** а)  
 приводить, привести в исполнение; б)  
 выполнять как полагается; в) уважать;  
**тогтоолыг ёсоор гүйцэтгэх** приводить  
 приговор в исполнение; **ёстой юмыг ёсоор нь**  
 по всей форме; **яг ёсоор нь өгүүлэх** говорить  
 как положено, по всей форме; **ёсоор (үзэх)**  
**үнэлэх** отдавать должное; **аливаа ажлыг**  
**ёсоор хийх хэрэгтэй** всякое дело надо делать  
 хорошо, любое дело надо выполнять как  
 следует; 4) соответственно, сообразно,

серьёзно; точно; в точности; **хаяг ёсоор** по  
 назначению; по адресу; **хаяг ёсоор гардуулах**  
 вручить по назначению; **тушаал ёсоор**  
 соответственно приказу, по приказу.

**ЁСООРОО** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨ ᠪᠠᠨ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨ 1) своим порядком;  
 своим чередом; по всей форме; **бүгд ёсоороо**  
 все в порядке; **жамтай юм жам ёсоороо**  
**болох** чему быть, тому не миновать; **хуучин**  
**ёсоороо** по старинке; по-старому; как водится  
 исстари; **яг ёсоороо** так точно; 2) честь  
 честью, честь по чести; 3) свой час; свой  
 черёд; в своё время; **ёсоороо өөд болох** своей  
 смертью умереть.

**ЁСОРХЛОГО** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠯᠣᠭ᠎ᠠ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨ 1)  
 педантичность, церемонность, чинность,  
 формальность; 2) педантизм.

**ЁСОРХЛЫН** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠯᠣᠨ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨ 1)  
 формалистический, педантический;  
 формалистский, педантичный,  
 формалистичный; 2) чинный, церемонный.

**ЁСОРХОГ** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠭ 1. 1) церемонный;  
 педантично соблюдающий правила приличия;  
**ёсорхог биш** простой; **ёсорхогоор мэхэсхийх**  
 церемонный поклон; 2) педантичный;  
 фамильярный; 3) щепетильный; **биегүй**  
**ёсорхог** щепетильный; 2. 1) церемонность; 2)  
 педантичность; **ёсорхог дүр** а) педантичность,  
 формальность; б) церемонность; в)  
 манерность; 3) щепетильность; **биегүй**  
**ёсорхог зан** щепетильность; 4) педант,  
 формалист, придерживающийся буквы  
 закона; **ёсорхог хүн** педантичный человек,  
 педант; **энэ дарга их ёсорхог хүн** этот  
 начальник – большой педант; **нөхцөлгүй**  
**ёсорхог хүн** невыносимый педант.

**ЁСОРХОГЧ** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠭᠴᠢ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠭᠴᠢ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨ  
 педант, формалист;  
 буквоед; **биегүй (хий, хоосон) ёсорхогч**  
 бездушный формалист.

**ЁСОРХОГЧИЙН** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠭᠴᠢᠢᠶ᠋ᠨ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠭᠴᠢᠢᠶ᠋ᠨ  
 ийн харьяал., формалистский, педантский,  
 педантичный.

**ЁСОРХОЛ** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠯ 1) педантизм,  
 формализм; педантичность; 2) церемония;  
**золгох (угтах) ёсорхол** церемония встречи; 3)  
 условность; **тэр элдэв ёсорхлыг үздэггүй хүн**  
 он не любит всяких формальностей, он враг  
 всяких церемоний.

**ЁСОРХОЛГҮЙ** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠯᠭᠦᠢ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠯᠭᠦᠢ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨ  
 без  
 церемоний; запросто, попросту.

**ЁСОРХОН** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠨ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠨ ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨ  
 важно; **ёсорхон зэргэлж суув** сели чинно в  
 ряд.

**ЁСОРХОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠤᠨᠬᠣᠬ 1. 1) церемониться,  
 церемонничать; **битгий ёсорхоорой!**  
 пожалуйста, без церемоний; прошу не  
 церемониться!; **бүү ёсорх!** а) оставь свои  
 церемонии!, не церемонься!; б) прошу без  
 формальностей!, запросто; **хэт ёсорхох**

держаться слишком чопорно; **тэр нэг их ёсорхдоггүй хүн** он не очень-то любит церемонии; **үүнд, ёсорхоод юу хийнэ!** к чему эти церемонии!, нечего церемониться!; **ёсорхох явдал** а) формалистика; б) формализм; 2) деликатничать, стесняться; 3) придерживаться правила, закона, обычая; 2. **ёсорхохуй**-Г үз.

**ЁСОРХОХУЙ** ᠶ᠋ᠢᠰᠣᠷᠬᠣᠬᠤ церемония.

**ЁСОРХОЦГООХ** ᠶ᠋ᠰᠣᠷᠬᠣᠴᠣᠭᠣᠬᠤ ёсорхох-ын

олноор үйлдэх.

**ЁСОРХСОН** ᠶ᠋ᠰᠣᠷᠬᠣᠰᠣᠨ чинный, важный.

**ЁСОРХУУ** ᠶ᠋ᠰᠣᠷᠬᠤᠭᠤ 1. 1) церемонный,

чинный, степенный; **хэтэрхий ёсорхуу** а) чопорный, педантичный; б) чопорно, педантично; **хэтэрхий ёсорхуу хүн** чопорный человек, невыносимый педант; **ёсорхуу зочин** церемонный гость; **ёсорхуу хандлага** церемонное обращение; **ёсорхуу харьцаа** педантичное отношение; 2) обстоятельный; 3) истовый, строгих правил; 2. 1) церемонно; чинно; 2) обстоятельно; 3) истово; **ёсорхуу залбирах** истово молиться; 3. 1) церемонность; чинность, степенность; **хэтэрхий ёсорхуу байдал** чопорность; щепетильность; церемонность; **ёсорхуу юм бэ дээ, ёсорхоод яах вэ!** чего там!; к чему церемонии, нечего церемониться; **аваач, юун ёсорхуу юм!** бери, чего там!; **орооч, юун ёсорхуу юм!** входи, чего там!; 2) обстоятельность; **ёсорхог**-ийг үз.

**ЁСОРХУУЛАХ** ᠶ᠋ᠰᠣᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ёсорхох-ын

үйлдүүл.

**ЁСОРХЧИХОХ** ᠶ᠋ᠰᠣᠷᠬᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ ёсорхох-ын

нэгэнтээ.

**ЁСТ** ᠶ᠋ᠰᠣᠲᠤ 1) придерживающийся

общепринятых правил, обычаев, традиций; **ёст бээс** түүх. бейс (княжеское достоинство четвертой степени); сюзерен; **ёст бээсийн хошуу** хошун князя-сюзерена; 2) законный, обычный, обыкновенный, настоящий; надлежащий, долженствующий; **хэвт ёст** түүх. законный; **ёст идэш** хуучир. законное вознаграждение; **энэ ямар ёст хөвүүн бэ?** что это за мальчик?; **өөр ёст хөвүүн** необыкновенный мальчик; **ёст хүн** настоящий дельный человек; 3) нравственный, приличный; **муу ёст** неприличный, злонравный, коварный; **сайн ёст үгээр угтан өгүүлэх** приветствовать подобающими приличию словами; **ёст цааз** хуучир. нравственные обязанности, нравственный закон; 4) парадный, церемониальный; придворный; **ёст бүс** парадный пояс; **ёст дээл** парадное одеяние; **ёст дээл өмсөх** надеть церемониальное одеяние; **ёст малгай** парадная шапка; **ёст хувцас** парадная одежда, мундир; форма; церемониальное, придворное платье.

**ЁСТОЙ** ᠶ᠋ᠰᠣᠲᠤ 1. 1) должно быть, должно, должен, надо, надобно, нужно, необходимо, следовало, следует, надлежит, подлежит (в качестве сказуемого); **тэнд байх ёстой** должно быть там; **бид аливаа бэрхшээлийг даван туулах ёстой** мы должны преодолеть все трудности; **та заасан хугацаанд ирэх ёстой** вам надлежит явиться в указанный срок; **удахгүй ирэх ёстой** он должен скоро прийти; **өгөх ёстой** следует дать; **төлөх ёстой** должен уплатить; **бүгдээрээ унших ёстой** все должны читать; **шийтгэх ёстой** должен подложить суду, должен быть судимым; **би явах ёстой** я должен идти; 2) приходится, требуется, нельзя не...; **явах ёстой болов** ему пришлось уехать; 3) обязан; обязанный, долженствующий, подлежащий; **би түүнд туслах ёстой** я обязан помочь ему; **гүйцэтгэх ёстой зүйл** пункты, подлежащие выполнению; 4) причитаться, полагается, положено; **хүн бүрд таван төгрөг оногдох ёстой** каждому полагается пять тугриков; **ажлынх нь хөлсөнд зуун төгрөг өгөх ёстой** за работу ему причитается сто тугриков; 2. 1) благородный, порядочный; **ёстой хүн уужуу, ёсгүй хүн бачуу** цэцэн. порядочный человек спокоен, непорядочный человек суетлив; 2) настоящий, натуральный, естественный; неподдельный, неискусственный; **ёстой** алт настоящее, чистое золото; **ёстой анд нөхөр** настоящий друг; **ёстой анхааран чагнах** слушать с неподдельным вниманием; **ёстой дарс** натуральное вино; **ёстой сайхан өдөр** замечательный день; **ёстой торго** натуральный, настоящий шелк; **ёстой тэнэг** последний, настоящий дурак; **ёстой шившиг** настоящий позор, форменный скандал; 3) подлинный, истинный, действительный; **ёстой жинхэнэ баатарлагийн жишээ** пример подлинного героизма; **ёстой хосгүй жүжигчин** истинный артист; **ёстой өөдгүй** порядочная дрянь; **ёстой сайхан хүүхэн гэдэг чинь** что называется сама красавица; **ёстой үнэн** чистая, подлинная, истинная, сушая правда; **ёстой зартай ховч** отъявленный сплетник; **ёстой гарцаагүй хожигдол** верный проигрыш; **ёстой хуурамч** оригинальная подделка; **тэр ёстой эрдэмтэн хүн** он истинный, подлинный учёный; **тэр ёстой баатар** он истинный, настоящий герой; **ёстой зураач** истинный художник; 4) чистый, чистейший, суший, форменный, стопроцентный, заправский, завзятый; **ёстой ангийн хорхойтой** завзятый охотник; **ёстой байлдагч** заправский солдат; **ёстой бөөн хар зовлон** сушая беда, горькие муки; **ийм эртэй байх гэж ёстой зовлон** сушее наказание с таким мужем; **ёстой луйварчин**

стоцентный жулик, завзятый, изрядный мошенник; **ёстой мад** шатар. чистый мат; **ёстой муухай юм** сущее безобразие; **ёстой цэвэр ус** чистая вода; **ёстой цэргийн хүн** военная косточка; **ёстой яльгүй юм** сущие пустяки; записной; **ёстой гайхал** записной плут; **ёстой тоглоомын донтой** записной, заядлый игрок; 5) искренний, непритворный, неподдельный, задушевный, сердечный; откровенный, неложный; положительный; **ёстой баяр** а) сердечный привет; б) душевная радость; **ёстой нэг** положительный; **ёстой нэг бүдүүн хадуун хүн** грубоватый, некультурный, маловоспитанный человек; простак; **ёстой анхааралтай чагнах** слушать с неподдельным вниманием; **ёстой үнэнээсээ гайхах** непритворное, неподдельное удивление; **ёстой гаслан** душевное прискорбие; **ёстой сэтгэлийн зовлон** душевные, сердечные муки; **ёстой ичгүүргүй явдал** откровенное бесстыдство; **ёстой тайван** душевное спокойствие; **ёстой тоох** искреннее признание; **ёстой ээнэг** сердечная благодарность; б) живой, животрепещущий; **ёстой чухал** животрепещущий; самый важный; 7) совершенный; полный; исчерпывающий; **ёстой нам гүм** полная тишина; 8) идеальный, безукоризненный, безупречный; образцовый; **ёстой ажилтан** идеальный, безукоризненный, образцовый работник; **ёстой доо!** а) вот это я понимаю!, что и говорить!; б) истинная правда; **ёстой нэг** а) нечего сказать; ничего не скажешь; **тэр хүн ном орчуулахдаа ёстой нэг гаршжээ** он набил руку на переводах литературы; **ёстой нэг сайхан өдөр байна** погода хорошая, ничего не скажешь; **ёстой нэг элдэвтэй хүн** ай да артист, в любой роли хорош; **ёстой нэг эр хүн** ай да молодец; **ёстой нэг муухай** ни кожи, ни рожи; **яасан ийсний чинь гоё**, **ёстой нэг муухайгийн цаадахь муухай хүүхэн** ну и красавица, ни кожи, ни рожи; **ёстой сайн мэдэх** знать свою роль; **ёстой сайхан** действительно красивый, истинно прекрасный; **ёстой хэрэггүй юм чинь тэр байх аа** абсолютно ни к чему; **ёстой шударга** безупречная честность; **3.** 1) прямо, положительно, буквально, ровно, непосредственно; **ёстой л газар дээр унтах** спать прямо на земле; **ёстой галзуутай хашгирч байна** кричит прямо как сумасшедший; **ёстой ойлгосонгүй** ровно ничего не понял; ни черта не понял; **би ёстой юу ч ойлгосонгүй** я буквально ничего не понял; 2) просто, попросту, прямо-таки; **энэ ёстой амархан** это совсем просто; **би энэ үгийг ёстой санамсаргүй хэлчихлээ** это слово просто сорвалось у меня с языка; **энэ**

**ёстой хачин юм** это просто удивительно; **энэ ёстой худал үг** это просто ложь; **ёстой л** прямо-таки; **энэ ч ёстой л сүр далайлгаж байна** это не более чем угроза; 3) совершенно, действительно; истинно, поистине; **би ёстой завгүй байна** я действительно очень занят; **тэр ёстой зөвшөөрөхгүй байна** он совершенно не согласен; **би үүнийг ёстой мэдсэнгүй** я и вправду этого не знал; **ёстой буруу** совершенно неправильно; **энэ ёстой сайхан бүтээл байна** это поистине прекрасное произведение; **хэн айсуу вэ? ээж үү? ээж ёстой дүрээрээ** кто идёт? мама? так и есть она; **ёстой мөн** действительно правильно; так и есть; **ёстой жишиггүй муухай** несравненно хуже; **ёстой сайн хүн** он действительно хороший человек; **ёстой үнэнээр** доподлинно; **ёстой хэрэгтэй** совершенно необходимо.

**ЁСТОН** ᠶᠣᠰᠤᠨ 1) блюститель закона; законник; 2) человек, который хорошо знает законы; **их ёстон** большой законник; **мэстэнг ёстон дийлэх** цэцэн. тот, кто строго соблюдает законы, победит того, кто нарушает их; **ёстныг дага, настныг хүндэл** цэцэн. следуй за теми, кто чтит законы, уважай тех, кто достиг пожилого возраста.

**ЁСЧ** ᠶᠣᠰᠤᠴᠢ **ёсорхог / ёсорхуу-г** үз., **ёсч ёсч гэхлээр хөл нүцгэнээр гэлэн малгай өмсөх** ёж. выдавать себя за знатока обычаев и порядков.

**ЁСЧЛЮЛ** ᠶᠣᠰᠤᠴᠢᠯᠢᠯᠤ 1) пунктуальность, точность; аккуратность; 2) законность.

**ЁСЧЛОН** ᠶᠣᠰᠤᠴᠢᠯᠣᠨ **ёсчлох**-ЫН хамж., 1) пунктуально, аккуратно, надлежащим, соответствующим образом; точно, ровно; чётко; **ёсчлон биелүүлэх** выполнять соответствующим образом, реализовать; **даалгаврыг ёсчлон биелүүлэх** пунктуально выполнять поручение; **үүргээ ёсчлон биелүүлэх** надлежащим образом выполнять обязательство (задание); 2) серьёзно; как следует; всерьёз; **ёсчлон ажиллах** работать по-настоящему; **ажилдаа ёсчлон оролцох** серьёзно взяться за работу; 3) по всем правилам, должным образом, как (подобаает, положено, полагается) надо; **ёсчлон анхаарах** уделять должное внимание; **санасан юм ёсчлон болж байна** дела идут как надо; 4) точь в точь, в точности; ровным счётом; как раз; **ёсчлон сийрүүлэх** аккуратно переписать; **тэр хүн болсон явдлыг яг ёсчлон ярив** он пересказал все точь в точь как было; 5) правильно, верно, безошибочно, чисто; **гараа ёсчлон угаах** вымыть руки; **ёсчлон үйлчлэх** верно служить; 6) обстоятельно; **ёсчлон хийх** действовать обстоятельно.

**ЁСЧЛОНГУЙ** ᠶᠣᠰᠤᠴᠢᠯᠣᠨᠭᠤᠢ **ёсчлон-г** үз.

**ЁСЧЛОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠴᠢᠯᠣᠬ 1) оказать честь, уважение, отвесить поклон; кланяться при свидании (сложив руки вместе и опуская их до колена или до земли); 2) делать как полагается, как следует; **ёсчлон бичих** а) аккуратно писать; б) оформлять отношение, документ; 3) поступать соответствующим образом; действовать (сообразно) согласно с порядком, правилами, в соответствии с обычаями, как полагается, как следует.

**ЁСЧЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **ёсчлох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁСЫН** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠨ **ёс**-ЫН харьяал., **ёсын дагуу** должным образом; **ёсын дотор** в рамках закона; **ёсын төдий** а) формально; б) формальный; казённый; в) проформа; формальность; **ёсын төдий баримтлах** соблюсти проформу, отнестись по-казённому, формально.

**ЁУ:** ёо хас-ЫГ үз.

**ЁХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢ аялга. ох!, ах!, уф!, эх!; **ёо ёх!** о-ох!; **ёх гэх** охнуть; **ёх сүгтээ туллаа!** эх! силы нет; **ёх, яасан халуун юм бэ!** ах, как жарко!; **ёх, ядарлаа!** ох, как устал!

**ЁХИВОЛЗОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠪᠣᠯᠵᠣᠬ проявлять холодность, недружелюбие; быть неприветливым.

**ЁХИВОЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠪᠣᠯᠵᠤᠯᠠᠬ **ёхиволзох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁХИВОЛЗЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠪᠣᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬ **ёхиволзох**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁХИГОНОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠨᠣᠬ **ёхиволзох**-ЫГ үз.

**ЁХИГОНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠨᠤᠯᠠᠬ **ёхигонох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁХИГОР** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠭᠢᠨ ПРОТИВНЫЙ (о характере); **ёхир**-ЫГ үз.

**ЁХИГОРДОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠭᠢᠨᠳᠣᠬ **ёхиволзох**-ЫГ үз.

**ЁХИГОРДУУ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠭᠢᠨᠳᠤᠭᠤ ДОВОЛЬНО ПРОТИВНЫЙ (о характере); **ёхигор**-ЫН багас.

**ЁХИЛЗОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠯᠵᠣᠬ **ёхиволзох**-ЫГ үз.

**ЁХИЛЗУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠯᠵᠤᠯᠠᠬ **ёхилзох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁХИР** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠷ недружелюбный, неприветливый; **ёхир өвгөн** неприветливый старик.

**ЁХИРДОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠷᠳᠣᠬ быть слишком неприветливым, холодным.

**ЁХИРЛОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠷᠯᠣᠬ быть недружелюбным, неприветливым, холодным.

**ЁХИУР** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠷᠤ **ёхиур дохиур** хорш. неприветливый; **ёхигор**-ЫГ үз.

**ЁХЛООЧ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠯᠣᠭᠴᠢ притворщик, симулянт.

**ЁХЛОСХИЙХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠯᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ издать притворный стон, притворно охнуть.

**ЁХЛОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠯᠣᠬ охать, стонать.

**ЁХЛОЧИХОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠯᠣᠬᠴᠢᠬᠣᠬ **ёхлох**-ЫН нэгэнтээ.

**ЁХЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **ёхлох**-ЫН үйлдүүл.

**ЁХСОХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠯᠣᠬ **ёхлох**-ЫГ үз.

**ЁХСУУ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠯᠤᠭᠤ **ёхлооч**-ИЙГ үз.

**ЁЦГОР** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠴᠣᠭᠣᠷ **ёцон**-Г үз.

**ЁЦОН** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠴᠣᠨ **оцон**-Г үз.

**ЁЦОНДУУ** ᠶ᠋ᠢᠰᠢᠴᠣᠨᠳᠤᠭᠤ **оцондуу**-Г үз.



**ЖАА I** ᠵᠢᠠᠠ аялга. 1) да; же; хорошо, слушаюсь; **ладно** (междометие выражает вежливое почтительное подтверждение, уважение, согласие); **жаа, бүүр гялайлаа** а) премного благодарен; большое спасибо; б) покорно благодарю; **жаа, гүйцэтгэе!** слушаюсь!, есть!; **жаа, гэхээс өөр юмгүй** а) на всё отвечать “да”, быть послушным, покорным; б) не ломаться, не заставляя упрашивать себя; **жаа, дуул дуул!** ну пой, пой же, пой!; **жаа, мэдлээ** а) да, понял; да, понятно; б) ладно, хорошо (в ответ на просьбу); в) так точно; **жаа, тааллаар тань болъё** ваша воля; пусть будет по вашей воле, по вашему желанию; **жа, хийе** хорошо, сделаю; 2) ну, итак; 3) ну?, дальше?; **жаа, хэдийд та дуусгах вэ?** ну, когда вы кончите?

**ЖАА II I.** даалуу. игра в кости (вид домино); **давхрын жаа** две пары тройки; **дангийн жаа** пара тройки; **дангийн жаа биш, давхрын жаа** хэлц. а) не твоего ума дело; другое, иное дело; **чиний мэддэг дангийн жаа биш!** хэлц. не твоего ума дело; б) орех не по зубам; непреодолимое препятствие; китайская стена; **дангийн жаа шигээ бодох** хэлц. стричь всех под одну гребёнку, мерить всех на один аршин; **жаа хөөх** играть в кости, увлекаться игрой в кости; **2.** двойной; **жаа авдар** большой сундук; **жаа тэрлэг** двойной летний халат, тэрлик.

**ЖААВАЙ** ᠵᠢᠠᠠᠪᠠᠶᠢ нутг. красивый.

**ЖААВАНЗ** ᠵᠢᠠᠠᠪᠠᠨᠵᠢ хя. ХОМУТ.

**ЖААГАА** ᠵᠠᠭᠠᠭᠠ тө., ург. имбирь настоящий аптечный.

**ЖААГИЛДААН** ᠵᠠᠭᠢᠯᠳᠠᠭᠠᠨ хар. шум, крики; базар; кагал; **шаагилдаан**-г үз.

**ЖААГИЛДАХ** ᠵᠠᠭᠢᠯᠳᠠᠬᠤ хар. **шаагилдах**-ыг үз.

**ЖААД I** ᠵᠠᠭᠠ хя. низкий, плохой, низкокачественный; **жаад алт** золото низкой пробы; **жаад хүн** плохой человек; **жаад эд** низкокачественный товар; † **жаад гадир** ург. айва низкая; маулея.

**ЖААД II** ᠵᠠᠭᠠ : **жаад гэх** 1) вдруг вскрикнуть (о ребёнке); 2) вдруг сильно заблеять (о козлёнке).

**ЖААЖАА** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠭᠠ хүндэтгэл. почтительное обращение к старшим родственникам.

**ЖААЗ I** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠ 1. 1) рама, рамка; багет; **бяцхан жааз** рамочка; **гуу жааз** хорш. рамы, рамочки, рамки; **зургийн жааз** рама для картины, портрета; **цонхны (хүрээ) жааз** оконная рама; **жааз гаргаж авах** вставить рамы; **жаазанд гэрэл зураг хийх** вставить фотографическую карточку в рамку; **жаазанд шил суулгах** вставить стекло в раму; **жаазанд шил тааруулах** подогнать стекло к раме; 2) полка, этажерка; **номын жааз** этажерка для книг; **жааз онгоц** хуучир. этажерка; 2. **обрамление; зургийн гоё жааз** красивое обрамление картины; 3. **рамный, рамочный; жаазан тор** рамочная сетка; **жаазан тулгуур** рамная опора; † **жааз (сам) хөрөө** лесопильная рама.

**ЖААЗ II** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠ-ыг үз.

**ЖААЗАЛЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **жаазлах I**-ын нэгэнтээ.

**ЖААЗАТ** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠲᠤ рамный, рамочный; **жаазат бэхлүүр** тусг. рамочный держатель; **(зөгийн) жаазат гэр** рамочный улей; **жаазат хутгуур** тусг. рамная мешалка.

**ЖААЗЛАГ** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠯᠠᠭᠤ многорамный; **жаазлаг шүүлтүүр** тусг. многорамный фильтр.

**ЖААЗЛАХ I** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠯᠠᠬᠤ 1. вставлять в рамку, обрамлять; **зураг жаазлах** вставлять фотографию в рамку, обрамить картину, портрет; **цонхны хүнхрээг жаазлах** обрамить оконные проёмы; 2. **жаазлахуй**-г үз.

**ЖААЗЛАХ II** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠯᠠᠬᠤ-ыг үз.

**ЖААЗЛАХУЙ** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠯᠠᠬᠤᠠᠶᠢᠨ обрамление.

**ЖААЗНЫ** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠨ ᠶᠢ **жааз(н) I**-ы харьяал., рамный, рамочный; **жаазны доод зай** подрамочное пространство; **жаазны дээд зай** надрамочное пространство; **жаазны хүрээ** ободки рамки; **жаазны хэмжээ** размер рамок.

**ЖААЗТАЙ** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠲᠠᠢ в рамке, с рамкой; **цэцэг навчин жаазтай хөрөг** портрет в обрамлении из зелени и цветов.

**ЖААЗЧИН** ᠵᠠᠭᠠᠵᠠᠳᠢᠨ рамщик, рамочник.

**ЖААЛ (жаалууд)** ᠵᠠᠭᠠᠯ 1. 1) ребёнок, младенец, малютка; **манайх нэг жаалтай**

**болсон** у нас появилась малютка; 2) мальчик; мальчишка, мальчуган, парнишка, паренёк; **балчир жаал** мальчишка, мальчуган; **малец; хуруун (эрхийн) чинээ жаал** мальчик с пальчик; **яасан дүрсгүй жаал вэ?** ай-ай-ай, какой шалун; 2. 1) младший; **жаал ах** предпоследний брат (по отношению к последнему брату); младший из братьев (по отношению к младшим сёстрам); 2) маленький; малый; **жаал охин** маленькая девочка; **жаал охин нилээд байргашиж байна** девочка ещё формируется; **жаал хүү** маленький мальчик, мальчуган, мальчишка; парнишка; **жаал хүү модонд авирав** мальчишка полез на дерево; 3. 1) немного; некоторое количество; мало-мальски; **жаал азная** подождём немного; **жаал байгаад** немного погодя, в другой раз; **жаал дээрдэж байна уу?** вам лучше?; **жаал жаалханаар** мало-помалу; **жаал жуул / жаал зугаа** хорш. а) в некотором роде; немного, кое-что; б) шилж. несколько, один-два, малая (некоторая) толика, всего ничего; **бид жаал ярьж суув** мы немного посидели и поговорили; 2) слишком много, слишком большой; **жаал хоол идчихлээ** слишком много съел; **гадуур жаал явлаа** нагулялся; погулял на улице.

**ЖААЛАХ I** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ даалуу. играть в игральные кости (типа домино).

**ЖААЛАХ II** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ шилж., яриа. летать; **дээгүүр жаалах** а) высоко летать; б) стоять, стать во главе чего-л.; **дээгүүр жаалдаг** высоко летающий; высоко летает, но где-то сядет; **дээгүүр жаалдаг хүүхэн** птица высокого полёта (о девушке).

**ЖААЛДАХ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ быть меньше, чем нужно.

**ЖААЛДУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **жаалдах**-ын үйлдүүл.; 2) немного уменьшить.

**ЖААЛУУД** ᠵᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠤ **жаал**-ын олон., мальчишки, ребята; малолетние; **хөл нүцгэн жаалууд** босоногие детишки, босоногая детвора.

**ЖААЛХАН** ᠵᠠᠭᠠᠯᠬᠠᠨ 1. маленький; 2. немного; **жаалхан өгөөч!** дай немного.

**ЖААЛЦГААХ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **жаалах I, II**-ын олноор үйлдэх.

**ЖААЛЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **жаалах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ЖААНЫ** ᠵᠠᠭᠠᠨ **жаатай**-г үз.

**ЖААТАЙ** ᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠢ яриа. очень, исключительно; **жаатай гоё** исключительно красиво; † **жаатай эр** большая рука.

**ЖААТАЙЛГАХ** ᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **жаатайх**-ын үйлдүүл., сузить глаза.

**ЖААТАЙХ** ᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠢᠬᠤ 1) сузить глаза; 2) шилж. строить глазки.

**ЖААТГАНАХ** ᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ ухмыляться; строить глазки.

## ЖААТГАНУУЛАХ

жаатганах-ын үйлдүүл.

**ЖААТГАР** кокетливый.

**ЖААТГАРДУУ** чуть кокетливый.

**ЖААТГАРДУУХАН** слишком кокетливый.

**ЖААХАН** 1. 1) маленький, малолетний; малый; **намайг жаахан байхад** в то время, когда я был маленьким; **жаахан эр тахиа** петушок; **жаахан хүүхэд** маленький ребёнок; 2) небольшой по размеру; мелкий, микроскопический, миниатюрный; **жаахан байшин** маленький дом; **жаахан тасалгаа** небольшая комната, маленькая комната; **жаахан ширээ** маленький столик; 3) крохотный, крошечный, малюсенький; махонький; **жаахан хэсэг** долька; 4) немногочисленный, малочисленный, небольшой; **жаахан бороо** дождик; **жаахан гаруй / жаахан илүү** с небольшим излишком; с хвостиком; **тэр гуч жаахан гарч яваа хүн** он лет тридцати с хвостиком; **зуу жаахан гаруй** сто с небольшим; **жаахан мөнгө** небольшая сумма денег; мизерная сумма; **жаахан мөнгө хуримтлуулах** сберечь, сэкономить некоторую (небольшую) сумму денег; 5) ограниченный, узкий, небольшой; маловажный; **чих нь жаахан хатуу** тугоухий; б) незначительный, не имеющий большого значения, не заслуживающий внимания, незначаший; нестоящий; **жаахан шуугиан шумок**; **жаахан аягүй явдал** маленькая неприятность; 2. 1) немного, слегка, несколько, чуть; **уруулаа жаахан будах** слегка подкрасить губы; **жаахан буцалгах** немного покипятить; **жаахан оодох** припудрить; **миний толгой жаахан өвдөөд байна** у меня немного болит голова; **жаахан төвөг учруулах** побеспокоить; **жаахан унтах** поспать; **жаахан хөрөөдөх** немного, чуть-чуть подпилить; **жаахан хулгаж байгаад хариулав** немного помявшись, ответил; **жаахан хүлээ!** подожди немного!; **жаахан хүлээ, би одоохон ирнэ!** погоди, сейчас приду!; **жаахан хүчлэх** поднатужиться; **жаахан хүчлээд дээсийг тас татав** поднатужился и разорвал верёвку; **жаахан цаашил!** чуточку подвинься!; **жаахан шарах** слегка поджарить; **жаахан эмчлүүлэх** подлечиться; **жаахан эмчлэх** подлечить; **жаахан юм идэх** перекусить; **жаахан явах** пройтись; **жаахан ядрах** немного устать; **жаахан ярих** немного поговорить; 2) скоро, недолго, немного; **жаахан азнаад** а) немного погоды, с минуты на минуту; **жаахан азнаад ирнэ** он придёт скоро; **жаахан саатах** немного задерживаться; **цаг жаахан хоцорчээ**

часг немного отстают; времени осталось немного; 3) едва, только что; недолго, мало; хоть; 4) бедно, убого, нищенски; скудно; недостаточно; **маш жаахан / тун жаахан** хар. а) слишком мало; с гулькин нос; б) мизерный; **энэ маш жаахан** это совсем немного; **хариугүй жаахан юм** очень мало; кот наплакал; 5) ничуть; несколько; **жаахан ч** хоть (даже) немного; ничуть; несколько; б) довольно, достаточно; немножечко; **Сүрэн ч бас жаахан буруутай байж болох юм** и Суурен тоже немного виноват; **жаахан жуухан** хорш. немножечко; малую толику; с булавочную головку; **жаахан салан** довольно небрежный; 3. 1) ограниченность, узость, узколобость; 2) немногочисленность, малочисленность; малость; горстка, капля; **жаахан юмнаас түр тар хийдэг улс** они могут поссориться из-за любого пустяка.

**ЖААХАНДАА** в малолетстве, в раннем детстве.

**ЖААХНААСАА** с раннего детства, сгзмала; **бүр жаахнаасаа** с пелёнок; с колыбели.

**ЖААХНЫ** с детства.

**ЖАВ I** ург. горичник байкальский.

**ЖАВ II** аялга. 1) пошла вон, пошёл вон (возглас, которым отгоняют собак); **жов-ыг** үз.; 2) брысь (окрик, которым прогоняют кошку); **жав, холд!** брысь, пошла!, брысь отсюда!; 3) цыц.

**ЖАВ III: жас жав** хорш. монастырское хозяйство.

**ЖАВ IV** жа-гаар эхлэсэн тэмдэг үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “жа”); **жав жаалхан / жав жаахан** малюсенький, совсем маленький.

**ЖАВ V** тө. спасение.

**ЖАВАД** живаа-г үз.

**ЖАВАЙ** ург. клопогон.

**ЖАВАР I** 1) ветер-верховик (не сильный, но резкий и очень холодный ветер, дующий с верховьев пади); хиус; холодный ветер; холодок; **олон голын жавраас, орны хөндийн жавар** зүйр. холодок из-под кровати вреднее, чем холодный ветер, дующий с долины рек; **жавар нүүр хайрна** ветер леденит лицо; **жавар салхи** холодный ветер; **жавар үлээх / жавар хөдлөх** потянуть холодом; 2) мороз, холод; хлад; **өглөөний жавар** утренний мороз, утренник (о ветре); **ташуур (уурга) алдам жавар** трескучий мороз; пронизывающий холод, собачий холод (үгчил. такой холод, что можно упустить из рук кнут (укрюк)); **жавар орох** подмораживать; **жаварт хацар улайв** мороз разрумьнил щёки; **жавры нь гаргах** подогреть, согреть (предмет, находившийся на морозе); 3) стужа, стынь; **өвлийн жавар** зимняя стужа; 4) прохлада,

свежесть, свежее дуновение; холодные испарения из земли.

**ЖАВАР II** 1) выражение лица; **жавар нүд** а) смеющиеся глаза; б) глаза с хитринкой; **жавар нүдтэй** с хитрыми глазами; 2) холодный, недоброежелательный взгляд.

**ЖАВАРГҮЙ** **жаваргүй** безветренный; **жаваргүй дулаан өдрүүд** безветренные тёплые дни.

**ЖАВАРЛАГ** ветренный, холодный. **ЖАВАРЛАСХИЙХ** слегка повеять холодным ветерком (прохладой).

**ЖАВАРЛАХ I** дуть (о ветре-верховике), **ПОТЯНУТЬ** (холодным дуновением, холодком), ударить (о морозе); **голын хөндийгөөс жаварлах** дуть с долины рек.

**ЖАВАРЛАХ II** 1) смеяться глазами; 2) смеяться в глаза; **нүдээрээ жаварлах / жаварлаж инээх** смеяться глазами.

**ЖАВАРЛАЧИХАХ** **жаварлах I**-ын нэгэнтээ.

**ЖАВАРЛУУЛАХ** **жаварлах I**-ын үйлдүүл., попадать под ветер-верховик.

**ЖАВАРТАЙ I** прохладный, студёный; **өглөөгүүрээ нартай мөртөө жавартай байв** утро было солнечное и холодное; **энд жавартай байна** здесь чувствуется холодок; **жавартай жиндүү** хорш. прохладный; прохладная погода.

**ЖАВАРТАЙ II** смеющийся глазами.

**ЖАВАРТАЙХАН** **жавартай II**-н багас.

**ЖАВГА** сладкое мучное блюдо.

**ЖАВГАН** тг. спаситель.

**ЖАВДАН(I)** узкий длинный топчан для сидения; лежак; деревянная койка; **арын жавдан** задний ряд, галёрка.

**ЖАВДАНГИЙНХАН** послушники-монахи на заднем ряду; ~ малые мира сего.

**ЖАВЖ** 1) **завж**-ийг үз.; 2) монг. бичиг. элемент монгольской графики.

**ЖАВЖАА I** амьт. суд. косуля-матка трёх лет.

**ЖАВЖАА II** орон. нутг. пшено.

**ЖАВЖГАНАЛДАХ** **жавжганах**-ын үйлдэл.

**ЖАВЖГАНАХ** дрожать от озноба, от холода.

**ЖАВЖГАНУУЛАХ** **жавжганах**-ын үйлдүүл.

**ЖАВЖГАР** с сильно развитыми челюстями (о человеке).

**ЖАВЖГАРДУУ** **жавжгархан**-ы багас.

**ЖАВЖГАРХАН** **жавжгар**-ын багас. **ЖАВЖИТ** : **жавжит үсэг** монг. бичиг.

буква с элементом монгольской графики.

**ЖАВЖТАЙ** **завжтай**-г үз.

**ЖАВЖУУР** уголок рта.

**ЖАВЗАН** тг. святой.

**ЖАВЗМАА** тг. святая мать.

**ЖАВРАЙ** 1) род мучного блюда; 2) галета; **хатсан жаврай** крекер.

**ЖАВСАЛЗАХ** кокетничать.

**ЖАВСАЛЗУУР** кокетливый.

**ЖАВСГАНАХ** **жавсалзах**-ыг үз.

**ЖАВТИЙ** 1) грех; **жавтий**

**тавиулах** исполнять обряд отпущения грехов, болезней; 2) избиение; 3) шилж. замечание, высказывание; порицание, обвинение; упрёк; осуждение; охаивание; **жавтий хүртэх а)** получать замечание; б) быть обруганным; **жавтий хүртээх а)** влестить пощёчину кому-л.; намгилить голову (шею) кому-л.; задать перцу кому-л.; б) напускаться, нападать.

**ЖАВХАА I** 1. 1) жизнерадостность, бодрость, оптимизм; прилив сил; **нүүрний жавхаа** свежесть лица; **сүр жавхаа / сүр хүч** хорш. прилив сил; **жавхаа нь буурсан** не первой молодости, свежести; 2) великолепие; величественность, блеск, пшшность; **өнгө жавхаа / цог жавхаа** хорш. величественность, величие; царственность; блеск; **цог жавхаа нь үхсэн** утрачена жизнерадостность, глаза помутнели; 3) задор, пыл; **залуугийн цог жавхаа** юный задор; **залуу халуун насны жавхаагаар** со всем задором молодости, пшш юности; 4) грация, грациозность; импозантность.

**ЖАВХАА II** ург. зизифора.

**ЖАВХААГҮЙ** несвежий; **жавхаагүй царай** несвежее лицо; 2) безжизненный, мертвенный; **жавхаагүй харц** безжизненный взгляд; 3) невесёлый; безрадостный, безотрадный; понурый; невыразительный; **жавхаагүй байдал** безотрадное положение; понурый вид.

**ЖАВХААЖИХ** становиться жизнерадостным.

**ЖАВХААЖУУЛАХ** **жавхаажих**-ийн үйлдүүл.

**ЖАВХААЛАГ** 1) задорный; полнокровный; брзжет весельем; **цог жавхаалаг** хорш. пшшет здоровьем; в добром здравии; **жавхаалаг бүжиг** задорный, весёлый танец; 2) здоровый, цветущий; 3) грациозный, блестящий; величественный; пшшный; † **жавхаалаг башига** ург. гвоздика пшшная.

**ЖАВХААТАЙ** 1. 1) полнокровный; задорный; весёлый; здоровый; **жавхаатай хүн** жизнерадостный человек; 2) одухотворённый; 3) грациозный, великолепный, блестящий; **жавхаатай эр** великолепный мужчина; 4) величественный;

б) изящный, точёный, тонкий; 2. 1) полнокровно; 2) грациозно, изящно.

**ЖАВХААТАН** ᠵᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠲᠠᠨ группа выдающихся людей, блестящая плеяда.

**ЖАВХАЙЛГАХ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬ жавхайх-ын үйлдүүл.

**ЖАВХАЙХ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠬ вглядеть блестяще, великолепно, быть величественным.

**ЖАВХАЛЗАХ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠯᠵᠠᠬ 1) двигаться грациозно, легко (о человеке со стройной фигурой); 2) извиваться.

**ЖАВХАЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ жавхалзах-ын үйлдүүл.

**ЖАВХАЛЗУУР** ᠵᠠᠪᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ грациозный.

**ЖАВХАЛЗЧИХАХ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ жавхалзах-ын нэгэнтээ.

**ЖАВХГАНАХ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ жавхалзах-ыг үз.

**ЖАВХГАР** ᠵᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠷ великолепный, величественный, грациозный.

**ЖАВХЛАН(Г)** ᠵᠠᠪᠬᠠᠯᠠᠨ 1)

величественность, величие, величавость; импозантность; величественный облик; **сүр жавхлан / цог жавхлан** хорш. а) величественность, величие; мощь, могущество; б) импозантность, представительность, статность, осанистость; **сүр жавхлан төгс** исполненный величия, величественный облик; 2) бодрость, живость, одухотворённость; 3) задор; **залуугийн цог жавхлан** юношеский задор; 4) великолепие, прелесть; 5) грациозность, грация.

**ЖАВХЛАНГҮЙ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠯᠠᠨᠭᠦᠢ лишённый величия, блеска; неграциозный.

**ЖАВХЛАНТ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠯᠠᠨᠲ 1) величавый, величественный, царственный, исполненный величия; **цог жавхлант** хорш. величественный; **цог жавхлант тэнгэр** бөө. дух водг, управляющий северной страной; **цог жавхлант хатан хаан** Её Величество Королева; **цог жавхлант хаан** Его Величество Король; 2) импозантный; 3) благообразный; одухотворённый; 4) великолепный; 5) живописный; благолепный.

**ЖАВХЛАНТАЙ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠯᠠᠨᠲᠠᠢ 1) царственный, импозантный; монументальный; **сайхан эх орон маань улам хүчирхэг, улам чинээлэг, улам жавхлантай болтугай!** пусть ещё сильнее, богаче и краше станет наша прекрасная родина; 2) величавый, торжественный; **жавхлантай дүр** торжественный вид; 3) великолепный, пышный; **жавхлант**-ыг үз.

**ЖАВХТАЙ** ᠵᠠᠪᠬᠠᠲᠠᠢ жавхаатай-г үз.

**ЖАВШААН** ᠵᠠᠪᠱᠠᠠᠨ завшаан-г үз.

**ЖАВШААНЧ** ᠵᠠᠪᠱᠠᠠᠨᠴ завшаанч-ийг үз.

**ЖАВШААЧ** ᠵᠠᠪᠱᠠᠠᠭᠴ завшаач-ийг үз.

**ЖАВШААЧЛАХ** ᠵᠠᠪᠱᠠᠠᠭᠴᠠᠯᠠᠬ завшаачлах-ыг үз.

**ЖАВШИГДАХ** ᠵᠠᠪᠱᠢᠭᠳᠠᠬ завшигдах-ыг үз.

**ЖАВШИЛ** ᠵᠠᠪᠱᠢᠯ завшил-ыг үз.

**ЖАВШИМТГЭЙ** ᠵᠠᠪᠱᠢᠮᠲᠭᠡᠢ завшимтгай-г үз.

**ЖАВШИМХАЙ** ᠵᠠᠪᠱᠢᠮᠬᠠᠢ завшимхай-г үз.

**ЖАВШИХ** ᠵᠠᠪᠱᠢᠬ завших-ийг үз.

**ЖАВШУУР** ᠵᠠᠪᠱᠠᠭᠤᠷ завшуур-ыг үз.

**ЖАГ:** ᠵᠠᠭ **жаг гөрөөс** амьт. тигровая кошка.

**ЖАГАН** ᠵᠠᠭᠠᠨ хуучир. КУХНЯ (в дацане).

**ЖАГАР** ᠵᠠᠭᠠᠷ хуучир. 1. индеец; индианка; 2. индийский; **жагар олс** ург. конопля индийская; **жагар үсэг** а) древнеиндийские буквы; б) индийское письмо.

**ЖАГАРЫН** ᠵᠠᠭᠠᠷᠢᠨ **жагар**-ын харьяал., индийский; **жагарын орон** Индия.

**ЖАГВАРАЛ** ᠵᠠᠭᠠᠪᠠᠷᠠᠯ тө. бесстрашный.

**ЖАГДАГ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠭ тө. железная тренога.

**ЖАГЖ** ᠵᠠᠭᠭ : **жагж жуув** ург. чина луговая.

**ЖАГЖГАР** ᠵᠠᠭᠭᠠᠭᠠᠷ **ягжгар**-ыг үз.

**ЖАГЖИЙЛГАХ** ᠵᠠᠭᠭᠢᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **жагжийх**-ийн үйлдүүл.

**ЖАГЖИЙХ** ᠵᠠᠭᠭᠢᠵᠢᠬ **ягжийх**-ийг үз.

**ЖАГМАА** ᠵᠠᠭᠮᠠᠠ ург. рогоз лаксманна.

**ЖАГМААГИЙН** ᠵᠠᠭᠮᠠᠠᠭᠢᠶᠢᠨ **жагмаа(г)**-ийн харьяал., рогозовый; **жагмаагийн овог** ург.суд. рогозовые.

**ЖАГСААЛ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠠᠯ 1) строй, ряд, рядг, шеренга; построение; линейка; **байлдааны жагсаал** боевой строй; **дан жагсаал / нэг эгнээ жагсаал** колонна; **дэлгүү жагсаал** развёрнутый строй; **жигд жагсаал** ровный ряд; **зэрэгцээ жагсаал** параллельные рядг; **морьт жагсаал** конный строй; **намын жагсаал / намын эгнээ** хуучир. рядг партии; **хөлөг онгоцны жагсаал** строй кораблей; **хөлөг онгоцны шилээ харсан цуваа жагсаал** кильватерный строй; **түргэн жагсаал** построение по тревоге; **гал түймрийн түргэн жагсаал** пожарная тревога; **үргэлжилсэн жагсаал** непрерывный ряд; **хошуурсан жагсаал** строй клином; **цомхон жагсаал** сомкнутый строй; **цэргийн жагсаал** шеренга; колонны войск; **өрсөн шатар шиг цэргийн жагсаал** чёткий парадный строй; **цэргийн жагсаалд орох** вступать в рядг армии; **шугаман жагсаал** линейка; **пионерийн шугаман жагсаал** пионерская линейка; **эгнээ жагсаал** стройные рядг; **эгц жагсаал** прямой ряд; **эхний жагсаал** первая шеренга; **жагсаалаа тэгшитгэх** выравнивать свои рядг; **жагсаалаа тэлэх** развернуть строй; **жагсаалаар цувах** дефилировать строем; **жагсаалаар явах** идти строем, идти в шеренгах; **хос жагсаалаар явах** идти в две шеренги; **тулалдаанд жагсаалаараа оров** в бой шли стеной; **жагсаалаас гарах** а) вгйти из строя; б) шилж. сходить, сойти с арены, со сцены; **тэрэг жагсаалаас гарав** машина вгшла из строя; **жагсаалд оруулах** вводить в строй; **жагсаалдаа!** цэрэг. а) стройся!; б) встать

в строй! (команда); **шархтай ч жагсаалдаа үлдэв** ранен, но остался в строю; 2) шествие, процессия, ряд; **гашуудлын жагсаал** похоронная, траурная процессия; **хотын төв рүү жагсаал хөдлөв** шествие двинулось в центр города; 3) демонстрация, манифестация; парад; **баярын жагсаал** праздничный парад; **майн баярын жагсаал** первомайская демонстрация; **сүрт жагсаал** демонстрация; **эв санааны сүрт жагсаал** манифестация солидарности; **сүрт жагсаал хийх** манифестировать; демонстрировать; **хотын гудамжаар сүрт жагсаал хийх** манифестировать по улицам города; **жагсаал цуглаан хийх эрх чөлөө** свобода собраний и митингов; 4) колонна; **танкийн жагсаал / танкийн цуваа** танковая колонна.

**ЖАГСААЛТ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠯᠲᠤ 1) письменный перечень, перечисление; список, реестр, опись, роспись, каталог, инвентарь; **барааны жагсаалт** каталог товаров; **улсын орлого зарлагын дансны жагсаалт** роспись государственных доходов и расходов; **ерөнхий жагсаалт** главный прейскурант; **номын жагсаалт** перечень книг; каталог; **нэрсийн жагсаалт** список имён, именной список; **эд хогшлын жагсаалт** реестр имущества; инвентарная опись, инвентарный список; **жагсаалт гаргах** составить список; **бүх хэргийн жагсаалт гаргах** составить опись всех дел; **жагсаалтад байгаа үнэ** прейскурантская цена; **жагсаалтад оруулах** занести в инвентарь; **жагсаалтад нэмж оруулах** внести в список; **дор жагсаалтад тодорхойлсон нэр бүхий албан хаагчид** нижепоименованные в списке служащие; 2) указание, указка; 3) сетка; **хөлсний хэмийн жагсаалт** тарифная сетка; 4) табель; 5) номенклатура.

**ЖАГСААЛТЫН** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠯᠲᠤ-ын харьяал., реестровый, каталожный, инвентарный; **энэхүү жагсаалтын ёсоор** согласно указанному в этом списке; **жагсаалтын үнэ** цена по прейскуранту.

**ЖАГСААЛЧ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠯᠴᠢ 1) хуучир. свита; 2) хуучир. императорские носильщики; 3) хуучир. церемониймейстер; 4) строевик; 5) демонстрант; участник парада.

**ЖАГСААЛЫН** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠯᠢ-ын харьяал., строевой, линейный, парадный, рядовой; **жагсаалын алба** строевая служба; **жагсаалын алхаа** строевой шаг; **жагсаалын бус** нестроевой; **жагсаалын бэлтгэл** строевая подготовка; **жагсаалын гүн** глубина строя; **жагсаалын дарга** а) командир взвода, взводный; старшина; б) хуучир. комендант княжеского двора; **жагсаалын дундуур явах** проходить сквозь строй, сквозь рядг;

**жагсаалын дүрэм** строевой устав; **жагсаалын дээл** парадное одеяние; **жагсаалын жигүүр** фланг строя; **жагсаалын журам** цэрэг. строй; **жагсаалын индэр** трибуна; **жагсаалын морь** строевая лошадь; **жагсаалын нэгдэл** единство рядов; **жагсаалын онгоц** линейный корабль, линкор; **жагсаалын сүйх** хуучир. парадный паланкин; **жагсаалын хөгжим** марш; **жагсаалын хувцас** парадная одежда, форма; **жагсаалын цуваа** колонна демонстрантов; **жагсаалын цэрэг** линейные войска; **жагсаалын цэрэг болгох** разжаловать в рядовге; **жагсаалын цэргийн албан хаагч** строевик.

**ЖАГСААСТАЙ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠰᠤᠰᠠᠢ стоящий в рядах, строю.

**ЖАГСААХ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠬᠤ жагсах-ын үйлдүүл., 1. 1) построить в ряд; ставить в строй; строиться; **номыг их багаар нь өрөн жагсаах** расставить книги по ранжиру; **суман жагсаалаар жагсаах** встроить роту; **хороо жагсаах** построить полк; **шахуу жагсаах** смыкать; **эгнүүлэн жагсаах** встроить в шеренгу; 2) составлять список; составлять реестр; **нэрсийг жагсаах** составлять список имён; **жагсаан бичих** составлять список, реестр; **жагсаасан хүснэгт** таблица; 2. **жагсаахуй**-г үз.

**ЖАГСААХУЙ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠬᠤᠭᠤᠢ построение; расстановка.

**ЖАГСАГСАД** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠰᠠᠳᠤ жагсагчид-ийг үз.

**ЖАГСАГЧ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠴᠢ демонстрант.

**ЖАГСАГЧИД** ᠵᠠᠭᠰᠠᠭᠴᠢᠳᠤ жагсагч-ийн олон., демонстранты; **жагсагчдын нягт эгнээ** тесные рядг демонстрантов.

**ЖАГСАЛ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠯᠤ выстраивание.

**ЖАГСАЛТ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠯᠲᠤ жагсал-ыг үз.

**ЖАГСАХ I** ᠵᠠᠭᠰᠠᠬᠤ I 1. 1) построиться в ряд, в шеренгу; вставать в рядг, смыкаться, стоять в строю, образовывать строй, колонну; **зэрэгцэн жагсах** становиться в рядг; **тойрч жагсах / хүрээлэн жагсах / нягтран жагсах** сплачиваться вокруг кого-чего-л.; **хамгаалалтанд жагсах** становиться на защиту; **харуул жагсах хугацаа** время развода караулов; **шахуу жагсах** смыкаться; **шилээ харж жагсах** выстраиваться в затглок; **нэг эгнээгээр жагсах** встроиться в одну шеренгу; **эгнээ эгнээгээр жагсах** построиться в рядг; **биеийн тамирчид өндөр намаараа жагсав** физкультурники встроились по ранжиру; **жагсаж явах** идти (в строю) строем; **жагссан цэрэг** встроившееся войско; **замын хоёр талаар жагссан цэрэг** шпалеры; **жагсаад!** становись! (команда); 2) участвовать в параде, в демонстрации; **гудамжаар жагсаж явах** устраивать уличную демонстрацию; идти шеренгой; 2. **жагсахуй**-г үз.; 3. рядами, в ряд.

**ЖАГСАХ II** становиться взрослым.  
**ЖАГСАХУЙ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠬᠤᠠᠬᠤᠢ строй, шеренга; демонстрация.

**ЖАГСАЦГААХ** ᠵᠠᠭᠰᠠᠴᠢᠭᠠᠠᠬᠤ жагсах-ын олноор үйлдэх.

**ЖАГСМАЛ** ᠵᠠᠭᠰᠢᠮᠠᠯ 1) зрелый; жагсмал нас зрелые года, зрелый возраст; жагсмал санаа зрелые мысли; жагсмал эр цветущий мужчина; жагсмал эрдэмтэн зрелый учёный; 2) достигший зрелости (о самцах животных); жагсмал ирэг зрелый валух.

**ЖАГСЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ жагсах-ын нэгэнтээ.

**ЖАД I** ᠵᠠᠳᠤ 1. 1) метательное копьё, пика; богино жад дротик; гинжит жад гарпун; хасаг жад казацкая пика; жад шидүүр копьёметатель; жад шидэх а) метать копьё; б) метание копья; жадаар тулалдах а) сражаться копиями; идти в штыки; б) штыковой бой; жадаар хатгах пронзить пикой; 2) штык, палаш; бөөсөнд жад гэгчээр зүйр. стрелять из пушек по воробьям (үгчил. заколоть штыком вошь); ган жад стальной штык; их жад палаш; толтот жад гранёный штык; хутган жад / япон жад клинковый штык; цэргийн жад хүчээр а) силой штыков, опираясь на силу штыков; б) шилж. силой оружия; жад бялуу хуучир. жезл, употреблявшийся в придворных церемониях; винтов буунд жад залгах примкнуть штык к винтовке; манай зохиолчид үзгээ жад лугаа адилтгажээ наши писатели перо приравнивали к штыку; жад хануур ланцет; жадаар хатгаж алах заколоть штыком; жадаар цоо хатгах проколоть, пронзить штыком; 2. копьевидный, штыковидный; хутган жад копьевидный нож; жад өрөм копьевидное сверло; жадан хавчуур тусг. штыковидные щипцы.

**ЖАД II** чужой.

**ЖАДААГУН** жидаагун-г үз.

**ЖАДАЙЛГАХ** ᠵᠠᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ 1) жадайх-ын үйлдүүл.; 2) жадайх-ыг үз., жадайлгаж оёсон бариу хувцас платье сшито в обтяжку.

**ЖАДАЙХ** ᠵᠠᠳᠠᠶᠢᠬᠤ в обтяжку, в обжимку.

**ЖАДАЛЦГААХ** ᠵᠠᠳᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠠᠬᠤ жадлах-ын олноор үйлдэх., КОЛОТЬ, пронзить штыком.

**ЖАДАЛЧИХАХ** ᠵᠠᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ жадлах-ын нэгэнтээ.

**ЖАДАМБА** ᠵᠠᠳᠠᠮᠪᠠ тө. ВОСЬМИТГЕСЯЧНИК (название сутры).

**ЖАДАНГА** ᠵᠠᠳᠠᠨᠭᠠ ᠨ ург. ПЛОД (употребляется в народной медицине).

**ЖАДАРАН** ᠵᠠᠳᠠᠷᠠᠨ түүх. Джадаран (одно из древнемонгольских племен).

**ЖАДАРХУУ** ᠵᠠᠳᠠᠷᠬᠤᠠᠭᠤᠭᠤ копьевидный, копьеобразный, штыковидный, штыкообразный; жадархуу хусуур штыкообразный скребок.

**ЖАДАТ I** ᠵᠠᠳᠠᠲᠤ вооружённый копьём, штыком; жадат их буу гарпунная пушка; жадат морин цэрэг улан.

**ЖАДАТ II:** жадат хар шувуу. Дронго чёрный.

**ЖАДАЧ** ᠵᠠᠳᠠᠴᠢ 1) копьеносец; 2) гарпунщик, гарпунёр.

**ЖАДГАР** ᠵᠠᠳᠤᠭᠠᠷ тесный, узкий (об одежде); жадгар тачгар хорш. в обжимку, в обтяжку; жадгар хувцас обтянутое платье; тэр эмэгтэй жадгар хувцас өмсчээ она носила платье в обтяжку.

**ЖАДГАРДАХ** ᠵᠠᠳᠤᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть слишком обтянутым (об одежде).

**ЖАДГАРДУУ** ᠵᠠᠳᠤᠭᠠᠷᠳᠤᠠᠭᠤᠭᠤ слишком обтянутый.

**ЖАДГАРДУУЛАХ** ᠵᠠᠳᠤᠭᠠᠷᠳᠤᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ жадгардах-ын үйлдүүл.

**ЖАДГАРДЧИХАХ** ᠵᠠᠳᠤᠭᠠᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ жадгардах-ын нэгэнтээ.

**ЖАДЛААЧ** ᠵᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠢ гарпунщик, гарпунёр.

**ЖАДЛАГДАХ** ᠵᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ жадлах-ын үйлдэгд., быть пронзённым копьём, штыком; жадлагдан үхэх быть на смерть пронзённым штыком.

**ЖАДЛАЛДААН** ᠵᠠᠳᠤᠯᠠᠯᠠᠳᠠᠨ штыковой бой.

**ЖАДЛАЛДАХ** ᠵᠠᠳᠤᠯᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ жадлах-ын үйлдэлд.

**ЖАДЛАЛЦАХ** ᠵᠠᠳᠤᠯᠠᠯᠠᠴᠠᠬᠤ 1) жадлах-ын үйлдэлц.; 2) жадлалдах-ыг үз.

**ЖАДЛАХ** ᠵᠠᠳᠤᠯᠠᠬᠤ 1. пронзить копьём, пикой, штыком; гарпунить; жадлан орох идти в штыковую атаку; штыковая атака; жадлан эсэргүүцэх а) встречать в штыки; б) шилж. резко критиковать, протестовать; встретить враждебно; 2. штыковой; жадлан байлдах штыковой бой.

**ЖАДЛУУЛАХ** ᠵᠠᠳᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) жадлах-ын үйлдүүл.; 2) быть проколотым штыком.

**ЖАДНЫ** ᠵᠠᠳᠤᠨ ᠲᠦ жад(н)-ы харьяал., штыковой; гарпунный; жадны үзүүр наконечник копья; жадны торгон үзүүр штыковое остриё; жадны төмөр штыковой металл; жадны шарх штыковая рана.

**ЖАДТАЙ** ᠵᠠᠳᠤᠲᠠᠶᠢ жадат I-ыг үз.

**ЖАДУУЛАЙ** ᠵᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠶᠢ : жадзулай бялзуухай шувуу. синица большая японская.

**ЖАДХА** ᠵᠠᠳᠠᠬᠠ жалх-ыг үз.

**ЖАЖИГ** ᠵᠠᠵᠢᠭᠤ ург. 1. 1) гуттаперчевое дерево, каучуконосы; 2) каштан; 2. резиновый, каучуконосный; гуттаперчевый.

**ЖАЖИГНАХ** ᠵᠠᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ издавать неприятный звук (о сове); ууль шувуу жажигнан инээж... сова издаёт звук, похожий на холодный смех.

**ЖАЖИН** ᠵᠠᠵᠢᠨ бөө. верховный из всемирных духов.

**ЖАЖЛАХ** жажлах-ыг үз.

**ЖАЖУУР** жажуур-ыг үз.

**ЖАЗ** ᠵᠠᠵ хөгжим. Джаз; **жаз-бандын найрал хөгжим** джаз-банд; **жаз хөгжмийн** джазовый.

**ЖАЗАЙ** ᠵᠠᠵᠠᠢ бунчук (который несут при пожаловании титула).

**ЖАЗАЙН** ᠵᠠᠵᠠᠢ **жазай**-н харьяал., бунчужный.

**ЖАЗАЧ** ᠵᠠᠵᠠᠴ джазист.

**ЖАЗЫН** ᠵᠠᠵ **жаз**-ын харьяал., джазовый.

**ЖАЙ** ᠵᠠᠢ : **жай жай** хорш. Ца-ца! (окрик на свиней).

**ЖАЙВАЛЗАХ** ᠵᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬ **жайвганах**-ыг үз.

**ЖАЙВАЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **жайвалзах**-ын үйлдүүл.

**ЖАЙВАР** ᠵᠠᠢᠪᠠᠷ : **жайвар жайвар** хорш. жевательное движение (при пережёвывании жвачки).

**ЖАЙВГА** ᠵᠠᠢᠪᠦᠭ᠎ᠠ : **жайвга жайвга** хорш.

**жайвар жайвар**-ыг үз.

**ЖАЙВГАНАХ** ᠵᠠᠢᠪᠦᠭ᠎ᠠᠬ **пережёвывать** ртом.

**ЖАЙВГАНАЧИХАХ** ᠵᠠᠢᠪᠦᠭ᠎ᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬ

**жайвганах**-ын нэгэнтээ.

**ЖАЙВГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠢᠪᠦᠭ᠎ᠠᠨᠤᠯᠠᠬ

**жайвганах**-ын үйлдүүл.

**ЖАЙВГАНУУР** ᠵᠠᠢᠪᠦᠭ᠎ᠠᠨᠤᠭᠤᠷ **жайвгар**-ыг үз.

**ЖАЙВГАР** ᠵᠠᠢᠪᠦᠭ᠎ᠠᠷ 1) кривой; **жайвгар таваг** кривая тарелка; 2) выдающийся вперёд подбородок.

**ЖАЙВИЙЛГАХ** ᠵᠠᠢᠪᠦᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **жайвийх**-ийн үйлдүүл., кривить; **эрүүгээ жайвийлгах** кривить челюсть.

**ЖАЙВИЙХ** ᠵᠠᠢᠪᠦᠢᠶᠢᠬ 1) кривиться, искривляться, коробиться (преимущественно о плоских предметах); 2) выдаваться вперёд (о подбородке).

**ЖАЙВИЙЧИХАХ** ᠵᠠᠢᠪᠦᠢᠶᠢᠬᠠᠬ **жайвийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖАЙВС** ᠵᠠᠢᠪᠦᠰ : **жайвс жайвс** хорш. **жайвар жайвар**-ыг үз.

**ЖАЙГ** ᠵᠠᠢᠭ : **жайг мөрөн** хуучир. Урал (река).

**ЖАЙГИЙН** ᠵᠠᠢᠭᠢᠶᠢᠨ **жайг**-ийн харьяал., Уральский; **жайгийн хасаг** уральские казаки; **жайгийн эрдэнийн чулуу** уральские драгоценные камни.

**ЖАЙЖАА** ᠵᠠᠢᠵᠠᠠ **цээр**. почтительное обращение к родственнику старшему по возрасту.

**ЖАЙЖГАНАХ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭ᠎ᠠᠬ **хлябать, болтаться** вкривь и вкось (о телеге с болтающимися колёсами).

**ЖАЙЖГАНАЧИХАХ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭ᠎ᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬ

**жайжганах**-ын нэгэнтээ.

**ЖАЙЖГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭ᠎ᠠᠨᠤᠯᠠᠬ

**жайжганах**-ын үйлдүүл., хлябать, болтаться.

**ЖАЙЖГАНУУР** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭ᠎ᠠᠨᠤᠭᠤᠷ **жайжгар**-ыг үз.

**ЖАЙЖГАР** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭ᠎ᠠᠷ 1) перекошенный, кривой, искривлённый, искривившийся, косо́й; **жайжгар жайжгар** хорш. шатающийся; **жайжгар жааз** шатающаяся рама; 2) тряский; с

болтающимися, хлябающими колёсами (о телеге); **жайжгар тэрэг** телега с болтающимися колёсами.

**ЖАЙЖГАРДАХ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭ᠎ᠠᠷᠳᠠᠬ **становиться** тряским, шатким.

**ЖАЙЖГАРДУУ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭ᠎ᠠᠷᠳᠤᠭᠤ **жайжгархан**-г үз.

**ЖАЙЖГАРДУУЛАХ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭ᠎ᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **жайжгардах**-ын үйлдүүл.

**ЖАЙЖГАРХАН** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭ᠎ᠠᠷᠬᠠᠨ **жайжгар**-ын багас., 1) слишком перекошенный, кривой; 2) сильно шатающийся.

**ЖАЙЖИГ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭᠢᠭ кривой, неправильной формы.

**ЖАЙЖИЙЛГАХ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **жайжийх** —ийн үйлдүүл., кривить, искривить, перекощить; перекривить; корёжить, коробить.

**ЖАЙЖИЙСАН** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭᠢᠶᠢᠰᠠᠨ перекошенный, искривлённый, искривившийся, кривой, косо́й.

**ЖАЙЖИЙХ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭᠢᠶᠢᠬ **покоситься; покоробиться, покорёжиться** (о древесине); искривиться; **хаалга жайжийв** дверь покосилась; **хашаа жайжийж байна** забор кривится.

**ЖАЙЖИЛЗАХ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭᠢᠯᠵᠠᠬ **хлябать, болтаться.**

**ЖАЙЖИЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠢᠵᠠᠭᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **жайжилзах**-ын үйлдүүл.

**ЖАЛ I** ᠵᠠᠯᠢ тө., зурх. Любезная мать (название седьмой звезды из 28 звезд лунной астрологии).

**ЖАЛ II** тө. победоносный.

**ЖАЛАВЧ** ᠵᠠᠯᠠᠪᠴ 1) котелок, небольшой КОТЁЛ (для гонки молочной водки); 2) ОХЛАДИТЕЛЬ (при перегонке самогона).

**ЖАЛАЙД** ᠵᠠᠯᠠᠢᠳ түүх. джалайт (одно из древнемонгольских племен).

**ЖАЛАЙР** ᠵᠠᠯᠠᠢᠷ түүх. джалайр (одно из древнемонгольских племен).

**ЖАЛАН(Г)** ᠵᠠᠯᠠᠨ(ᠭ) гарпун.

**ЖАЛАНГИЙН** ᠵᠠᠯᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ **жалан(г) I**-ийн харьяал., гарпунный; **жалангийн их буу** гарпунная пушка.

**ЖАЛАНДАХ** ᠵᠠᠯᠠᠨᠳᠠᠬ **гарпунить.**

**ЖАЛАНЧ** ᠵᠠᠯᠠᠨᠴ **гарпунёр, гарпунщик.**

**ЖАЛАР** ᠵᠠᠯᠠᠷ тө., хуучир. кошка; **муур, мий**-г үз.

**ЖАЛАРЧ** ᠵᠠᠯᠠᠷᠴ **кошатник, кошатница.**

**ЖАЛБАА жалбуу**-г үз.

**ЖАЛБАЛЗАХ** ᠵᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬ 1) бгстро вращаться (о зрачках); 2) отражаться, сверкать (о солнце); 3) сверкать глазами.

**ЖАЛБАЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **жалбалзах**-ын үйлдүүл.

**ЖАЛБАЛЗУУР** ᠵᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ **сверкающий** глазами; бойкий.

**ЖАЛБАЛЗЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠢᠬᠠᠬ **жалбалзах**-ын нэгэнтээ.

**ЖАЛБИГ АНАХ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠬ **жалбилзах**-ыг үз.

**ЖАЛБИГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ  
**жалбиганах**-ын үйлдүүл.  
**ЖАЛБИГАНУУР** ᠵᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ **жалбилзуур**-ыг үз.  
**ЖАЛБИГАР** ᠵᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷ плоский; сплющенный.  
**ЖАЛБИГАРДАХ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ становиться плоским, сплющенным.  
**ЖАЛБИГАРДУУ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ **жалбигархан**-г үз.  
**ЖАЛБИГАРДУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ  
**жалбигардах**-ын үйлдүүл.  
**ЖАЛБИГАРХАН** ᠵᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **жалбигар**-ын багас., плосковатый.  
**ЖАЛБИЙ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠶᠢ сплющенный.  
**ЖАЛБИЙЛГАХ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **жалбийх**-ийн үйлдүүл., сплющивать.  
**ЖАЛБИЙХ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠶᠢᠬᠤ 1) сплющиваться; 2) крениться (напр. о судне).  
**ЖАЛБИЙЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **жалбийх**-ийн нэгэнтээ., сплющиваться; **хадаасны малгай жалбийчихлаа** головка гвоздя сплющи́лась.  
**ЖАЛБИЛЗАХ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠯᠵᠠᠬᠤ кривляться.  
**ЖАЛБИЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠪᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **жалбилзах**-ын үйлдүүл.  
**ЖАЛБИЛЗУУР** ᠵᠠᠯᠪᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠷ кривляющийся.  
**ЖАЛБУУ** ᠵᠠᠯᠪᠤᠭᠤ тө. победоносный.  
**ЖАЛГА** ᠵᠠᠯᠭᠠ 1. 1) овраг, балка, узкий лог, ложбина, лощина; падь, ров; **бяцхан жалга** овражек; ложбинка; лошинка; **гуу жалга / жалга суваг** хорш. овраг; **жалга бүрээс** зүйр. со всех концов; **жалга бэхлэх** оврагоукрепительный; **жалга бэхлэх ажил** оврагоукрепительные работы; **жалга жалгын жасаа өөр** зүйр. всякая курица своим голосом кудахчет; **жалга өргөтөв** овраг расширился; **жалга тойрох** объехать овраг; 2) буерак; впадина; 2. балочный; **жалга хөндийт гадаргуу** г.з. долинно-балочная поверхность (земли).  
**ЖАЛГАЙ I** ᠵᠠᠯᠭᠠᠶᠢ I 1. 1) пологое у берегов дно; 2) отмель; коса; часть реки; 3) г.з. литораль, литоральная зона; прибрежная часть морского дна; **эргэцэг жалга** сублиторальная зона; 4) пляж; **тэнгисийн жалгай** морской пляж; **элст жалгай** песчаный пляж.  
**ЖАЛГАЙ II** **жалгар**-ыг үз., † **жалгай таваг** блюдец.  
**ЖАЛГАР** ᠵᠠᠯᠭᠠᠷ мелкий, неглубокий; **жалгар таваг** мелкая тарелка; блюдец.  
**ЖАЛГАРХАГ I** ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠬᠠᠭ I овражистый, буерачный.  
**ЖАЛГАРХАГ II** 1. соблюдение только узкоместных интересов; местничество; 2. принадлежащий, свойственный только данному месту.

**ЖАЛГАРХАХ** ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠬᠠᠬᠤ 1. проявлять, соблюдать только узкоместные интересы; 2. местничество.  
**ЖАЛГАТАЙ** ᠵᠠᠯᠭᠠᠲᠠᠶᠢ **жалгархаг I**-ийг үз.  
**ЖАЛГЫН I** ᠵᠠᠯᠭᠢᠨ I **жалга**-ын харьяал., буерачный, овражный, ложбинный; **жалгын амсар дээр** на краю оврага; **жалгын ёроолд** на дне оврага; **жалгын ой** буерачные леса; **жалгын хөмөг** задернованные бровки оврагов.  
**ЖАЛГЫН II** 1) местный; 2) хэл. шинж. одноаульный; **жалгын хэл** одноаульный язгк.  
**ЖАЛГЫНХАН** ᠵᠠᠯᠭᠢᠨᠬᠠᠨ **жалг** / **жалга** земляки, жители местности, где родился; живущие в местности, где родился.  
**ЖАЛДАЙЛГАХ** ᠵᠠᠯᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **жалдайх**-ын үйлдүүл., сплющивать; **энэ тавгийг арай л жалдайлгажээ** эта тарелка вглядит слишком плоской.  
**ЖАЛДАЙХ** ᠵᠠᠯᠳᠠᠶᠢᠬᠤ быть плоским, сплющенным.  
**ЖАЛДАМ I** **жилдэм I**-ийг үз.  
**ЖАЛДАМ II** **жилдэм II**-ийг үз.  
**ЖАЛДГАР** ᠵᠠᠯᠳᠭᠠᠷ 1) мелкий, неглубокий; плоский, с выступающими краями; **жалдгар таваг** мелкая тарелка; 2) плоскодонный, с низкими открытыми краями (о посуде).  
**ЖАЛМАГАНАХ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ **жалмалзах**-ыг үз.  
**ЖАЛМАГАР** ᠵᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠷ 1) наглый; 2) плоский; тонкий; **жалмагар нүүр** плоское лицо.  
**ЖАЛМАГАРДУУ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ **жалмагархан**-г үз.  
**ЖАЛМАГАРХАН** ᠵᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **жалмагар**-ын багас., нагленький.  
**ЖАЛМАЙЛГАХ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **жалмайх**-ын үйлдүүл.  
**ЖАЛМАЙХ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠬᠤ вести себя нагло, цинично.  
**ЖАЛМАЙЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **жалмайх**-ын нэгэнтээ.  
**ЖАЛМАЛЗАХ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠯᠵᠠᠬᠤ 1) быть беззастенчивым, нахальным, бесцеремонным; 2) терять стыд, поступать бесстыдно, быть наглым.  
**ЖАЛМАЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **жалмалзах**-ын үйлдүүл.  
**ЖАЛМАЛЗУУР** ᠵᠠᠯᠮᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠷ беззастенчивый, наглый, нахальный.  
**ЖАЛМАЛЗЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠯᠵᠢᠬᠠᠬᠤ **жалмалзах**-ын нэгэнтээ.  
**ЖАЛРЫН** ᠵᠠᠯᠷᠢᠨ **жалар**-ын харьяал., кошачий; **жалрын мах** кошатина; **жалрын овог** амьт. суд. кошачье семейство.  
**ЖАЛСРАЙ** ᠵᠠᠯᠰᠷᠠᠶᠢ тө. принц, царевич.  
**ЖАЛХ** ᠵᠠᠯᠬᠤ 1) здоровье; **биеийн жалх** здоровье; **жалх муутай бие** неважное, слабое здоровье; **жалх муутай харагдах** вглядеть

нездоровым, вглядеть не совсем хорошо;  
**жалх нь ямар шүү байна?** каков собою?

**ЖАЛХГҮЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠬᠠᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠰᠡᠮᠡᠨ</sup> <sup>ᠰᠡᠮᠡᠨ</sup> слабый  
здоровьем; нечем похвастаться; **бие нь  
жалхгүй, бас тэгээд тамир нь тасарч  
гүйцсэн амьтан** он не только слаб здоровьем,  
но и переутомлён; **бие нэг л жалхгүй** не могу  
похвастаться здоровьем.

**ЖАЛХТАЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠬᠠᠲᠠᠢ</sup> крепкий здоровьем;  
**жалхтай өвгөн** крепкий, бодрый старик.

**ЖАЛЦАВ** <sup>ᠵᠠᠯᠴᠠᠪ</sup> тө. последователь бурхана.

**ЖАЛЦАН** <sup>ᠵᠠᠯᠴᠠᠨ</sup> **жанцан**-г үз.

**ЖАМ** <sup>ᠵᠠᠮ</sup> 1) закон (естественный); **бат жам**  
твёрдый закон; **төрсний эцэст үхдэг нь жам**  
рождение и смерть – неизбежный закон;  
**хорвоогийн жам** закон природы; **алдаж  
онодог нь хорвоогийн жам** человеку  
свойственно ошибаться; **жам ёс** а) закон; б)  
обусловленный природными законами  
порядок вещей; естественный ход чего-л.,  
закономерность; **байгалийн жам ёс** закон  
природы; **бүгдийн жам ёс** всеобщий закон;  
**зайлшгүй жам ёс** неизбежный закон; **хууль  
цаазаас жам ёс ах** обгчай старше закона; **жам  
ёсноос гажуу** противоестественный (порок);  
**жам ёсны** естественный; **жам ёсоор** а)  
закономерно; б) естественным образом,  
естественно; в) как водится; **жанжин гэвч  
жамыг дагана, мөрөн гэвч эргийг дагана**  
зүйр. порознь думать – вместе не жить (үгчил.  
полководец – и он всё таки соблюдает закон,  
река – и она течёт вдоль берегов); 2) природа;  
3) обгчай, поведение; **гэм биш (зан) жам,  
гэнэт биш хууч** зүйр. это не вина, а привчка;  
**манайхны жам** у нас такой обгчай, у нас так  
заведено; **жам (зан) заншил** хорш. обгчай,  
традиция.

**ЖАМАЛ** <sup>ᠵᠠᠮᠠᠯ</sup> : **жамал өвс** ург. щитолистный  
болотноцветник.

**ЖАМАР** <sup>ᠵᠠᠮᠠᠷ</sup> ург. 1) шиповник (плод); 2)  
розочка, роза.

**ЖАМБА** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠠ</sup> : **жамба цэцэг** ург. 1)  
просвирник маленький; 2) мальва.

**ЖАМБАА** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠠᠠ</sup> тө. милосердие.

**ЖАМБАГАНАХ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ</sup> **жамбиганах**-ыг үз.

**ЖАМБАЛ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠠᠯ</sup> тө. величественный.

**ЖАМБАЛЗАХ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬ</sup> **жамбилзах**-ыг үз.

**ЖАМБИГАНАХ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠬ</sup> **жамбилзах**-ыг үз.

**ЖАМБИГАНУУЛАХ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup>

**жамбиганах**-ын үйлдүүл.

**ЖАМБИГАНУУР** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ</sup> 1) **жамбигар**-  
ыг үз.; 2) кокетливый.

**ЖАМБИГАР** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠷ</sup> тонкогубый.

**ЖАМБИГАРДУУ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ</sup> довольно  
тонкогубый.

**ЖАМБИЙЛГАХ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ</sup> **жамбийх**-ийн  
үйлдүүл.

**ЖАМБИЙХ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠶᠢᠬ</sup> 1) иметь тонкие губы;  
2) поджимать тонкие губы.

**ЖАМБИЛЗАХ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠯᠵᠠᠬ</sup> поджимать губы;  
кокетничать.

**ЖАМБИЛЗУУЛАХ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **жамбилзах**-  
ын үйлдүүл.

**ЖАМГАН** <sup>ᠵᠠᠮᠭᠠᠨ</sup> тө. надёжный.

**ЖАМГАР** <sup>ᠵᠠᠮᠭᠠᠷ</sup> : **жамгар цэцэг** ург. роза  
коричневая.

**ЖАМДАЛ** <sup>ᠵᠠᠮᠳᠠᠯ</sup> ург. таксономия.

**ЖАМИХ** <sup>ᠵᠠᠮᠢᠬ</sup> хар. жрать.

**ЖАМЛАЛ** <sup>ᠵᠠᠮᠯᠠᠯ</sup> **жамдал**-ыг үз.

**ЖАМРЫН** <sup>ᠵᠠᠮᠷᠢᠨ</sup> <sup>ᠰᠢ</sup> **жамар**-ын харьяал.,  
розовый; **жамрын цэцэг** ург. роза иглистая.

**ЖАМСРАН** <sup>ᠵᠠᠮᠰᠢᠷᠠᠨ</sup> тө. сёстры.

**ЖАМТ** <sup>ᠵᠠᠮᠲᠤ</sup> : **жамт шаазгай** шувуу.  
восточносибирская сорока.

**ЖАМТАЙ** <sup>ᠵᠠᠮᠲᠠᠢ</sup> подчиняющийся  
естественному закону, закономерный; **муу  
жамтай хүн** человек дурного поведения;  
**жамтай юм жамаараа** отдать дань природе;  
**жамтай юм жамаараа болдог** все идёт своим  
порядком (чередом).

**ЖАМЦ I** <sup>ᠵᠠᠮᠴᠢ</sup> тө. море.

**ЖАМЦ II** : **жамц давс** тө., эрдэс. каменная  
соль, алит, галит; **жамц давсны бүхэр** купол  
каменной соли.

**ЖАМБЯН** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠶᠠᠨ</sup> тө. благозвучный.

**ЖАМБЯНГАРВУУ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠶᠠᠨᠭᠠᠷᠪᠤᠭᠤ</sup> <sup>ᠶᠢᠭᠦᠳᠡ</sup>  
**жамбянмядаг**-ыг үз.

**ЖАМБЯНМЯДАГ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠶᠠᠨᠮᠢᠶᠠᠳᠠᠭ</sup> <sup>ᠶᠢᠭᠦᠳᠡ</sup> ург.  
купальница азиатская, алтайская; жарок,  
огонёк; † **замаа алдсан жамбянмядаг** хар.  
уличная девушка, падшая женщина,  
блудница.

**ЖАМБЯНСЭРВҮҮ** <sup>ᠵᠠᠮᠪᠢᠶᠠᠨᠰᠡᠷᠪᠤᠭᠤ</sup> <sup>ᠶᠢᠭᠦᠳᠡ</sup>  
**жамбянмядаг**-ыг үз.

**ЖАН(Г) I** <sup>ᠵᠠᠨ(ᠭ)</sup> 1) соя, солило, мисо; соевая  
ПОДЛИВА (соус, приправа); 2) ург. СОЯ; **таримал жан**  
соя культурная.

**ЖАН(Г) II** <sup>ᠵᠠᠨ(ᠭ)</sup> хя. ДЖАН (мера площади, равная 3 м);  
**хоёр жан байшин** домик из двух комнат.

**ЖАН III** 1) прут, батог, палка для  
нанесения побоев; 2) плита.

**ЖАН IV** : **жан яр** анаг. сифилис.

**ЖАНГА** <sup>ᠵᠠᠨᠭᠠ</sup> ург. камгш клубеносный.

**ЖАНГИЙН I** <sup>ᠵᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ</sup> <sup>ᠰᠢ</sup> **жан(г) I**-ийн харьяал.,  
**хоёр жангийн байшин** домик из двух комнат.

**ЖАНГИЙН II** <sup>ᠵᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ</sup> <sup>ᠰᠢ</sup> **жан(г) II**-ийн харьяал.,  
соевый; **жангийн буурцаг** соевые бобг;  
**жангийн тос** соевое масло; **жангийн хөрөнгө**  
закваска для красного уксуса; винная  
закваска; дрожжи соевые.

**ЖАНГУАС** <sup>ᠵᠠᠨᠭᠠᠰ</sup> хя. маринад;  
**жангуасанд дарсан** маринованный.

**ЖАНГУАСЛАХ** <sup>ᠵᠠᠨᠭᠠᠰᠠᠯᠠᠬ</sup> мариновать.

**ЖАНЖИН** <sup>ᠵᠠᠨᠵᠢᠨ</sup> 1. 1)  
главнокомандующий; полководец;

военачальник; генерал; **армийн жанжин** генерал армии; **бүх цэргийн жанжин** главнокомандующий всеми вооружёнными силами; **гавшгай жанжин** хуучир. ОТВАЖНЫЙ полководец; **дэд жанжин** помощник главкома; **бүгд ерөнхийлөн захирах жанжин** верховный главнокомандующий; **их жанжин** а) великий полководец; б) полный генерал; **өрлөг жанжин** маршал; **цэргийн яамны сайд жанжин** хуучир. военный министр и командующий войсками; **тэнгисийн цэргийн жанжин** вице-адмирал; **жанжин малгай** а) шапка полководца; б) национальный мужской головной убор (четырёхлопастный); 2) түүх. китайский наместник во Внешней Монголии в дореволюционное время, с резиденцией в Улясутае; **туслагч жанжин** түүх. военный наместник в провинциях дореволюционного Китая; помощник командующего войсками; **зүүн этгээдийн туслагч жанжин** түүх. Улясутайский военный губернатор; **жанжин сайд** а) генерал-губернатор; б) наместник; **жанжин сайдын муж** түүх. наместничество; 3) шилж. диктатор; **тэр хүүхэн ч нөхөртөө жанжин даа** она командир для своего мужа, она командует своим мужем; 2. генеральный, главный; **жанжин штаб** а) генеральный штаб, генштаб, главная ставка; б) шилж. командные высоты; **жанжин шугам** генеральная линия; **намын жанжин шугам** хуучир. Генеральная линия партии.

**ЖАНЖИРХАГ** үлгэрлэлт/ властный, господствующий.

**ЖАНЖИРХАЛ** үлгэрлэлт/ господство.

**ЖАНЖИРХАХ** үлгэрлэлт/ держать под своим подчинением, под своей властью.

**ЖАНЖИРХУУ** үлгэрлэлт/ любящий властвовать над кем-чем-л.

**ЖАНЖИРХУУЛАХ** үлгэрлэлт/ **жанжирхах**-ын үйлдүүл.

**ЖАНЖЛАГЧ** үлгэрлэлт/ 1. 1) заправила; 2) гегемон; 2. господствующий, властный.

**ЖАНЖЛАЛ** үлгэрлэлт/ господство; гегемония.

**ЖАНЖЛАХ** үлгэрлэлт/ 1. 1) командовать войсками; нести обязанности командующего; 2) шилж., ёж. распоряжаться, иметь власть над кем-л., господствовать; 2. **жанжлахуй**-г үз.

**ЖАНЖЛАХУЙ** үлгэрлэлт/ гегемония;

**жанжлахуй үзэл** гегемония, гегемонизм.

**ЖАНЖЛУУЛАХ** үлгэрлэлт/ 1) **жанжлах**-ын үйлдүүл.; 2) находиться под чьим-л. влиянием; **быть в чьём-л. распоряжении**; **эхнэртээ жанжлуулах** быть под каблуком у женг; **эхнэртээ жанжлуулсан амьтан** под башмаком у женг.

**ЖАНЖНЫ** үлгэрлэлт/ 6 **жанжин**-ы харьяал., генеральский, полководческий; **жанжны**

**авьяас** полководческий талант; **жанжны хөлөг** флагман.

**ЖАНЖУУ I** үлгэрлэлт/ ург. лавр; **гаврын жанжуу** ург. камфарный лавр; **жанжуу интоор** ург. лавровишня; **жанжуу интоорын дусал** лавровишневые капли (лекарство); **жанжуу улиас** ург. лавролистный тополь.

**ЖАНЖУУ II: жанжуу гүйлс** ург. а) вереск обыкновенный, вересковый лавр, лавровое дерево; б) восковник вкусный красный, мирика красная, восковое, земляничное дерево.

**ЖАНЗ I** үлгэрлэлт/ **жонхуу**-г үз.

**ЖАНЗ II: жанз харандаа** фломастер.

**ЖАНЗ III: жанз гүйлс** ург. **жанжуу гүйлс**-ийг үз.

**ЖАНЗИЙ** үлгэрлэлт/ түүх. сын, наследник князя государственной степени жүн ван.

**ЖАНЛАВ** үлгэрлэлт/ тө. благословение; **таны (адистидын) жанлавын хүчээр** вашими молитвами, благодаря вашим молитвам.

**ЖАНЛАН** үлгэрлэлт/ : **жанлан хорхой** амьт. таракан.

**ЖАНЛАНГИЙН** үлгэрлэлт/ **жанлан(г)**-ийн харьяал., тараканий.

**ЖАНЛАХ** үлгэрлэлт/ хуучир. бить батогами.

**ЖАНРАЙСЭГ** үлгэрлэлт/ тө. смотрящий.

**ЖАНТ I** үлгэрлэлт/ майка.

**ЖАНТ II** орон.нутг. большой пёстрый жук.

**ЖАНТАГ** үлгэрлэлт/ ург. верблюжья колючка.

**ЖАНХАР** үлгэрлэлт/ шашин. Глиняные пирамиды.

**ЖАНХЛАЙ** үлгэрлэлт/ шулуу. трясогузка деревенская.

**ЖАНЦ жамц II**-ыг үз.

**ЖАНЦАН** үлгэрлэлт/ шашин. знамя победы (символ могущества).

**ЖАНЧ I** үлгэрлэлт/ тө., шашин. накидка; балахон; **охор жанч** ламский плащ; **жанч халах / жанч арилжих** хүндэтгэл. СКОНЧАТЬСЯ (о высших духовных особах); **жанч халуулах** умерщвлять.

**ЖАНЧ II: жанч хорхой** амьт. мушка шпанская, шпанка ясенева.

**ЖАНЧИВ** үлгэрлэлт/ тө. совершенство.

**ЖАНЧИГДАХ** үлгэрлэлт/ **жанчих**-ын үйлдэгд., быть избитым.

**ЖАНЧИЛДАХ** үлгэрлэлт/ **жанчих**-ийн үйлдэлд., биться; устраивать потасовку.

**ЖАНЧИЛЦАХ** үлгэрлэлт/ **жанчих**-ийн үйлдэлц.

**ЖАНЧИХ** үлгэрлэлт/ ном. 1. 1) бить, избивать; **зодож жанчих** хорш. бить, избивать, ударять; **нэвширтэл жанчих** избить до полусмерти, лупить, сечь, пороть, давать взбучку; **жанчиж алах** засечь; **жанчиж цээрлүүлэх** прогнать сквозь строй; **жанчих ял** экзекуция; 2) истязать, мучить, терзать, пытаться; 2. **жанчихуй**-г үз.

**ЖАНЧИХУЙ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠬᠤ 1) избиение; 2) побои; битьё, порка, трёпка; 3) драка; потасовка, свалка, побоище; баталия.

**ЖАНЧИЦГААХ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **жанчих**-ийн олноор үйлдэх, бить, избить (о многих).

**ЖАНЧЛАГА** ᠵᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ **жанчих 2**-ыг үз.

**ЖАНЧУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **жанчих**-ийн үйлдүүл.; 2) быть избитым; **салам жанчуулах** принять в кулаки кого-л.

**ЖАНЧУУЛСАН** ᠵᠠᠨᠴᠢᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠰᠠᠨ избитый.

**ЖАНЧУУР** ᠵᠠᠨᠴᠢᠠᠭᠤᠷ 1) трамбовка; 2) дубина.

**ЖАНЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **жанчих**-ийн нэгэнтээ, избить.

**ЖАР(АН)** ᠵᠠᠷ / I 1. 1) шестьдесят; **жар гаруй** больше шестидесяти; **жаран дөрөвт зогсоц** хөгжим. шестьдесят четвёртая пауза; **жаран тав** шестьдесят пять; **жар хүрсэн боловч яригаараа байна** несмотря на свои шестьдесят лет, он хорошо сохранился; **зуун ямаанд жаран ухна** зүйр. у одной овечки семь пастухов, не велик городок, да семь воевод (үгчил. у ста коз шестьдесят козлов-производителей); 2) шилж. много, неопределённое множество; **2.** шестидесятилетие, цикл летосчисления в шестьдесят лет; **жаран жил** шестидесятилетие; **шинэ арван долдугаар жаран эхлэв** начался цикл нового семнадцатого шестидесятилетия; **жаран жилийн / жаран насны / жаран настай** шестидесятилетний; **жаран насны ой** шестидесятилетний юбилей; шестидесятилетие; † **жаран хөлт** амьт. сороконожка.

**ЖАР** ᠵᠠᠷ II: **жар жур хийх** авиадуур. а) щебетать, журчать; б) щебетание, журчание.

**ЖАРААД** ᠵᠠᠷᠠᠠᠳᠤ 1) по шестьдесят; **жараад оны үед** в шестидесятые годы; 2) около шестидесяти.

**ЖАРААХАЙ** ᠵᠠᠷᠠᠠᠬᠠᠢ 1) молодь, малявка, малёк, мальки; 2) рыбёшки, мелкая рыба; 3) пескарь, рыбёшка; 4) шилж. много, неопределённое множество; **жаран алд зэлээ сунган татаж, жараахай олон унагаа чагталж** аман.зох. натянув верёвку в шестьдесят метров длиной, привязали жеребят, которых было много как рыбёшек.

**ЖАРАМГАЙ** ᠵᠠᠷᠠᠮᠭᠠᠢ молодь, малёк.

**ЖАРАН** ᠵᠠᠷᠠᠨ **жар 2**-ыг үз.

**ЖАРАНТАА** ᠵᠠᠷᠠᠨᠲᠠᠠ / шестьдесят раз.

**ЖАРВАГАНЛАХ** ᠵᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠯᠠᠬᠤ

**жарваганах**-ын үйлдэл.

**ЖАРВАГАНАХ** ᠵᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ кривляться, кокетничать, строить глазки.

**ЖАРВАГАНАЦГААХ** ᠵᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **жарваганах**-ын олноор үйлдэх.

**ЖАРВАГАНАЧИХАХ** ᠵᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **жарваганах**-ын нэгэнтээ.

**ЖАРВАГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**жарваганах**-ын үйлдүүл.

**ЖАРВАГАНУУР** ᠵᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ **жарвагар**-ыг үз.

**ЖАРВАГАР** ᠵᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷ үл. тааш. ЛОМака, кривляка.

**ЖАРВАЙХ** ᠵᠠᠷᠪᠠᠢᠬᠤ строить глазки.

**ЖАРВАЛЗАХ** ᠵᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **жарваганах**-ыг үз.

**ЖАРВАЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **жарвалзах**-ын үйлдүүл.

**ЖАРВАЛЗУУР** ᠵᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ **жарвагар**-ыг үз.

**ЖАРГА** ᠵᠠᠷᠭᠠ / загас. нельма; сиг сибирский.

**ЖАРГААХ I** ᠵᠠᠷᠭᠠᠠᠬᠤ I **жаргах I**-ын үйлдүүл. 1)

доставлять счастье, осчастливливать, делать счастливым; 2) радовать, веселить, доставлять блаженство.

**ЖАРГААХ II жаргах II**-ын үйлдүүл. **зул жаргаах** потушить лампадку; **нар жаргаах** ждать захода солнца.

**ЖАРГАЛ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯ 1) счастье, блаженство, наслаждение; **аз жаргал / зол жаргал** хорш. счастье жизни; блаженство; **аз жаргалтай байх** иметь счастье, быть счастливым; **аз жаргалтай аж төрөх** жить счастливо; **аз жаргалыг хүсэн ерөөх** пожелать счастья; **амар жаргал** хорш. блаженство; **дээдийн жаргал** блаженство рая; **дээдийн жаргал** эдлэх быть на верху блаженства; **жаран жилийн жаргал, наян жилийн найр хийх** устроить пир горой на весь мир; **эрд гарна гэдэг чинь энэ насны жаргал шүү, буруу харж уйлаарай, зөв харж инээгээрэй** вйти замуж – счастье жизни, стерпится – слюбится; **өглөөний нар нар биш, өсөхийн жаргал жаргал биш** зүйр. рано пташечка запела, как бы кошечка не съела; цыплят по осени считают (үгчил. обманчиво утреннее солнце, изменчиво детское счастье); **дүүрэн хундага, төвшин жаргал** полно наливать – богато жить; **өргүй бол баян, өвчингүй бол жаргал** зүйр. нет долгов – богатство, нет болезни – счастье; **ухаантны ном унших чухам жаргал, удам хойчоо сургах чухал үйлс** нет большего наслаждения, чем читать книги умных, нет дела важнее, чем учить потомков; **энх жаргал** безоблачное счастье; **эр хүний жаргал эзгүй хээр** зүйр. счастье мужчины на воле; **хүн зовлон даадаг, жаргал даадаггүй** зүйр. от добра добра не ищут; **жаргал дундаа умбах** быть на верху блаженства; **жаргал зовлон** хорш. горе и счастье; **жаргал зовлон үзэх** пройти огонь и воду; **жаргал зовлон хоёрын амтыг тэгш даах** вкусить добро и зло; **жаргал зовлонгоо хуваалцах** разделить с кем-н. Горе и радость; **жаргал удаж цөхдөггүй** зүйр. счастливые часов не наблюдают; **жаргал хийх / жаргал эдлэх** наслаждаться; испытывать счастье, радость; предаваться наслаждениям; **жаргалдаа**

ташуурах целиком отдаваться наслаждениям; срывать цветг удовольствия; **жаргалдаа умбах** жить в неге и довольстве; **жаргалдаа умбасан** счастливый; живущий на широкую, большую ногу; **жаргал цэнгэл / цэнгэл жаргал** хорш. наслаждение, блаженство, радость, веселье; **өнөө маргаашийн жаргал цэнгэл хөөцөлдөх** жить только сегодняшним днём; **жаргал эдлэх / жаргаж цэнгэх** быть на верху блаженства; **жаргалыг эрмэлзэх** стремиться к счастью; **зовлон мэдэхгүйгээр жаргалыг яахин мэднэ** зүйр. не отведав горя, не познаешь и счастья; **зовлонгоос айвал жаргал ирэхгүй** бояться несчастья – и счастья не видать; 2) удовольствие; **жаргал буянаа эдлэх** пожить в своё удовольствие; 3) радость.

**ЖАРГАЛАН** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠨ счастье, нега, блаженство; наслаждение; благоденствие, радость; удача.

**ЖАРГАЛАНГИЙН** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠨᠭᠢᠨ жаргалан(г)-ийн харьяал., счастливый, радостный; **жаргалангийн хурим** праздничный пир.

**ЖАРГАЛАНГИЙ** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠨᠭᠢ несчастливый.

**ЖАРГАЛАНТ** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠨᠲᠤ 1) счастливый, полный счастья, блаженствующий, радостный; удачный; **жаргалант амьдрал** счастливая жизнь; **хүүхэд манай жаргалант ирээдүй мөн** дети – наше счастливое будущее; 2) золотой, райский; **жаргалант үе** золотая пора.

**ЖАРГАЛАНТАЙ** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠨᠲᠤᠢ радостный, счастливый, благоденствующий; **жаргалант-ыг** үз.

**ЖАРГАЛГҮЙ** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠭᠦᠢ несчастливый, несчастный, безрадостный; **галын дунд сэрүүнгүй, гаслангийн дунд жаргалгүй** зүйр. в огне нет прохлады, в печали нет счастья; **зүдэлгүй жаргалгүй** нет худа без добра; **үдээс хойш сэрүүнгүй, үхсэн хойно жаргалгүй** зүйр. после полудня не бывает прохлады, после смерти не бывает радости; **жаргалгүй хүн** несчастливый человек.

**ЖАРГАЛДАХ** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠬ жаргах-ын үйлдэлд., радоваться, наслаждаться.

**ЖАРГАЛТ I** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠲᠤ счастливый; **жаргалт жилүүд өнгөрөв** минули счастливые годы.

**ЖАРГАЛТ II: жаргалт тоть** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠲᠤ шувуу. большой пёстрый попугай; **жаргалт шаазгай** шувуу. голубая забайкальская сорока.

**ЖАРГАЛТАЙ** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠲᠤᠢ 1. счастливый, радостный; блаженный; золотой; **жаргалтай амьдрал** счастливая жизнь; **жаргалтай амьдралын хүслэн биелэв** мечта о счастливой жизни осуществилась; **жаргалтай ард түмэн** счастливый народ; **жаргалтай бага нас** счастливое детство; **жаргалтай**

**газар хүн тогтдоггүй, өвстэй газар мал тогтдоггүй** зүйр., егөө. в благодатных местах человек не уживается, на обильных пастбищах скот не удерживается; ~ беситься с жиру; **жаргалтай идэр нас** счастливая юность; **жаргалтай тавилан** счастливый удел; **жаргалтай хос** счастливая чета, счастливая пара; **жаргалтай хувь заяа** счастливая участь; **жаргалтай хүн** счастливчик, удачник, счастливец; **баловень судьбг; жаргалтай эмэгтэй** счастливица; **жаргах тэнгэрийн хаяа улаан, жартгай хүний нүд улаан, жаргалтай эхнэрийн хацар улаан** аман.зох. красен горизонт, когда солнце садится, краснѣ глаза у человека с вѣрнутыми веками, краснѣ щѣки у счастливой женѣ (триада); 2. счастливо, радостно; **жаргалтай аж төрөх / жаргалтай суух** жить счастливо, быть счастливѣм.

**ЖАРГАЛТАЙГААР** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠲᠤᠢᠭᠠᠭᠠᠷ жаргалтай-н үйлдэх., счастливо, радостно.

**ЖАРГАЛЫН** ᠵᠢᠷᠭᠠᠯᠤᠨ жаргал-ын харьяал., райский; блаженный; **жаргалын дээдийг эдлэх** пожить в своё удовольствие; **жаргалын орон** обетованная земля; **жаргалын оронд очих / жаргалын оронд төрөх** шилж. УХОДИТЬ В лучший мир; **жаргалын туйл** верх счастья; **жаргалын хойно зовлон** не все коту масленица, будет и великий пост; **жаргалын хүслэн** мечта о счастье.

**ЖАРГАХ I** ᠵᠢᠷᠭᠠᠬ 1. 1) быть счастливѣм, благоденствовать, блаженствовать, наслаждаться; **айл болон амьдарч, амар сайхандаа жаргав гэнээ** аман.зох. И стали они жить-поживать да добра наживать; **бусдын буянаар жаргадаггүй** зүйр. чужим счастьем не насладишься; **зовсон хүн жаргаж, золбин нохой зоолох** зүйр. не было ни гроша, да вдруг алтгн; **зовсон хүн жаргаж, золбин нохой зоолох цаг иржээ** үгчил. пришло время страдающему человеку жить в счастье, а бродячей собаке быть сѣтой; **жаргаж цэнгэх** блаженствовать; **жарган суух** жить в своё удовольствие, в наслаждении; жить припеваючи; **амар жимэр, ажин түжин жарган суух** тишь да гладь да божья благодать; **жарган цэнгэлдэх** веселиться; наслаждаться; **удахгүй жаргана гайгүй** до свадьбы заживѣт; счастье скоро; **амгалан жаргах** наслаждаться миром; **амар сайхан жаргатугай!** живите в здравии и благополучии!; **амар сайхандаа жаргах** жить-поживать; **урт насалж, удаан жаргах болтугай!** многие лета, будьте здоровы!; **зовох нэг өдөр байхад, жаргах нэг өдөр бий** перемелется – мука будет; **жаргах цагт зовлонг сана!** берегись бед, пока их нет; **хүний эрхээр жаргахаар, өөрийн эрхээр зов**

зүйр. своя печаль чужой радости дороже;  
**жаргахын бэлгэ** предзнаменование радости;  
**жаргахын эгээрэл хүсэл** жажда счастья; 2) веселиться; **баясан жаргах** радоваться;  
**найрлан жаргах** пировать и веселиться;  
**жаргах цагт сэрэмж хэрэгтэй, зовох цагт хатамж хэрэгтэй** зүйр. в трудный час нужна стойкость, в час веселья нужна бдительность; 3) смаковать; упиваться; улаждагдана; 2.  
**жаргахуй I**-г үз.

**ЖАРГАХ II 1.** 1) заходить, скрываться за горизонтом, закатываться, садиться; **нар жаргав** солнце село, закатилось; **нар жаргата** до захода, заката солнца; 2) хүндэтгэл. спать; **сайхан жаргаарай!** спокойной ночи!; **сайхан жаргав уу?** доброе утро!; 3) гаснуть, угасать; **зул жаргах** гаснуть (о свече, лампаде); 2.  
**жаргахуй II**-г үз.; 3. закатывающийся, заходящий; угасающий; **жаргаж байгаа наран** заходящее, закатывающееся солнце.

**ЖАРГАХУЙ I** наслаждение.

**ЖАРГАХУЙ II 1)** закат, заход солнца, вечерняя заря; **нар жаргахуй а)** закат, заход солнца, вечерняя заря; б) заходить (о солнце); **нар жаргахуй цаг** время захода солнца; **нар жаргахуйн алдад** на закате; **насны нар жаргахуйн алдад** на закате жизни (дней); 2) угасание.

**ЖАРГАЦГААХ** наслаждаться жаргах I-ын олноор үйлдэх., блаженствовать, наслаждаться (о многих).

**ЖАРГАЧИХАХ** наслаждаться жаргах I-ын нэгэнтээ.

**ЖАРГАЧИХАХ жаргах II**-ын нэгэнтээ.

**ЖАРГУУЛАХ I** доставлять наслаждения, блаженство, благоденствие, счастье; **шашныг мандуулагч, амьтныг жаргуулагч** возвышающий религию и доставляющий блаженство живым существам (титул богдо-гегена).

**ЖАРГУУЛАХ II жаргаах II**-ыг үз.

**ЖАРД** телохранители, лейбгвардия; **их жард** гвардия; **шадар жард** а) гвардия, корпус, отряд императорских телохранителей; б) зурх. название звезд в созвездии Водолея.

**ЖАРДАМ** одна десятая секунды.

**ЖАРДАХЬ** шестидесятый.

**ЖАРДУГААР** шестидесятый.

**ЖАРДЫН** жард-ын харьяал., гвардейский; **жардын цэрэг** гвардеец.

**ЖАРЗЫН** жарз-ын: **жарзын жийгүүхэй** амьт. конёк горный.

**ЖАРМАГАНАХ** жармалзах-ыг үз.

**ЖАРМАГАНУУЛАХ**

жармаганах-ын үйлдүүл.

**ЖАРМАГАР I** безусый.

**ЖАРМАГАР II** с суженными глазами.

**ЖАРМАЙЛГАХ** жармайх I, II-ын

үйлдүүл.

**ЖАРМАЙХ I** быть безусым.

**ЖАРМАЙХ II** суживать глаза.

**ЖАРМАЛЗАХ** жарваганах-ыг үз.

**ЖАРТАЙ** шестидесятилетний;

**жартай хүн** шестидесятилетний человек.

**ЖАРТАЙЛГАХ** жартайх-ын үйлдүүл., выворачивать веко; суживать глаза.

**ЖАРТАЙСАН** жартгай-г үз.

**ЖАРТАЙХ** 1. выворачиваться (о веках); **нүд нь жартайжээ** веки у него (неё) вгвернуты; его (её) глаза стали узкими (от болезни, усталости и пр.); 2. **жартайхуй**-г үз.

**ЖАРТАЙХУЙ** вгворот век.

**ЖАРТАЙЧИХАХ** жартайх-ын нэгэнтээ.

**ЖАРТАЛЗАХ** жартганах-ыг үз.

**ЖАРТАЛЗУУЛАХ** жарталзах-ын үйлдүүл.

**ЖАРТАН** жартгай-г үз.

**ЖАРТВАЛЗАХ** 1) часто

выворачиваться (о веках); 2) шилж. кривляться.

**ЖАРТВАЛЗУУЛАХ**

жартвалзах-ын үйлдүүл.

**ЖАРТГАЙ** 1) вгвернутый (о веке); узкоглазый; **жартгай нүдтэй** с вгвернутым веком; с узкими глазами; 2) шилж. кривляющийся.

**ЖАРТГАЙВТАР** жартгайхан-г үз.

**ЖАРТГАЙХАН** жартгай-н багас.

**ЖАРТГАНАХ** 1) водить узкими глазами; двигать вгвернутым веком; смотреть глазами с вгвернутым веком; 2) шилж. кривляться; строить глазки, кокетничать.

**ЖАРТГАНАЧИХАХ**

жартганах-ын нэгэнтээ.

**ЖАРТГАНУУЛАХ** жартганах-ын үйлдүүл.

**ЖАРТГАР** жартгай-г үз.; **жартгар нүдтэй** с вгвернутым веком; с узкими глазами.

**ЖАРТГАРДАХ** быть слишком узкоглазым.

**ЖАРТГАРДУУ** жартгархан-г үз.

**ЖАРТГАРДУУХАН** слишком узкоглазый.

**ЖАРТГАРХАН** жартгар-ын багас.

**ЖАРТГАРШИГ** довольно узкоглазый.

**ЖАРУУЛ** шестьдесят вместе.

**ЖАРХАЙ** гярхай-г үз.

**ЖАРХИН** жархин тахиа шувуу. болотная курица.

**ЖАС** түүх. 1) джаса, ризница, ризохранилище (место, покой при церкви, где хранятся ризы и вообще вся церковная утварь, драгоценности); 2)

хозяйство и имущество монастыря; **жас жавын мал** скот, принадлежащий монастырскому хозяйству, джасовский скот; **хүрээний сан жас** монастырская казна; **жас нараас хураах албан татвар** налог, взимаемый с джаса.

**ЖАСАА(Н)** ᠵᠠᠰᠠᠠ ᠨ I хуучир. 1) периодическая служба, очередная служба; **жасаа суух** а) учреждать очередную административную службу; б) находиться на дежурстве, дежурить; **аймгийн чуулган даргын газраас засаг ноёд, түшмэл бичээч нар гурав гурван сараар жасаа сууж байв** из управления аймачного собрания правители хошунов, чиновники и писари учредили очередную административную службу по три месяца; **жасаа халагдах** заканчивать, отбывать очередную службу; 2) управление, канцелярия; **жасаа тамгын газар** хуучир. управление, канцелярия; 3) очередь, порядок, ряд, расстановка; 4) очередь, смена; дежурство, посменное исполнение служебных обязанностей; **жасаа авах** принимать дежурство, караул; **жасаа алхах** пропускать очередь; **жасаа дагалгах** передавать дежурство; **жасаа орох** заступать на дежурство, караул; **жасаа жасаагаар** на смену кому-чему-л.; **жасаа хуурах** сменяться с дежурства

**ЖАСАА II** тө. общее достояние; **жасаа дуудуулах / жасаа хуруулах** исполнять обряд призывания благ, добротг.

**ЖАСААЛАХ** ᠵᠠᠰᠠᠠᠯᠠᠬᠤ хуучир. 1) учреждать очередную административную службу; **Бээжин хотод жасаалах, худалдаалах хугацаа хэмжээ тогтоох** устанавливать срок и лимит очередной службы и торговли в Пекине; 2) расставлять в ряд; упорядочивать; 3) соблюдать очередь, делать что-л. по очереди; 4) дежурить.

**ЖАСААНЫ** ᠵᠠᠰᠠᠠᠨᠢ ᠬᠠᠰᠠᠠ(ᠨ)-ы харьяал., 1) дежурный; **жасааны түшмэл** хуучир. дежурный чиновник; 2) административный; канцелярский; **жасааны газар** хуучир. административное управление.

**ЖАСААТАЙ** ᠵᠠᠰᠠᠠᠲᠠᠶᠢ расположенный в ряд; стоящий на очереди.

**ЖАСРАЙ** ᠵᠠᠰᠢᠷᠠᠶᠢ жалсрай-г үз.

**ЖАСХИЙХ** ᠵᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ часхийх-ийг үз.

**ЖАСЫН** ᠵᠠᠰᠢᠶᠢᠨ жас-ын харьяал., Джасовский; **жасын малыг ардад хариулгах** отдавать джасовский скот на впас аратам; **жасын компани** джасовая компания; **жасын нярав** казначей джасы; **жасын хөрөнгө** джасовское имущество; ризница.

**ЖАТГА** ᠵᠠᠲᠦᠭᠠ хуучир. 1) порча; **хараал жатга** хорш. порча; **жатга хийх** наводить порчу; 2) колдовство.

**ЖАТГАДАХ** ᠵᠠᠲᠦᠭᠠᠳᠠᠬᠤ 1) наводить порчу; 2) колдовать.

**ЖАТГАЧ** ᠵᠠᠲᠦᠭᠠᠴᠢ 1) тот, кто прокликает; 2) колдун.

**ЖАТГЫН** ᠵᠠᠲᠦᠭᠢ ᠶᠢᠨ жатга-ын харьяал., порченный.

**ЖАХОР** ᠵᠠᠬᠤᠣᠷᠣ джахоры (монгольское племя в Тибете).

**ЖАЦ** ᠵᠠᠴᠢ тө. нашатгрь.

**ЖАЦЫН** ᠵᠠᠴᠢ ᠶᠢᠨ жак-ын харьяал., нашатгрный; **жачын охь** нашатгрный спирт.

**ЖАЧИН** ᠵᠠᠴᠢᠨ тө. верховный из всемирных духов.

**ЖАШИР** ᠵᠠᠰᠢᠰᠢᠷ: **жашир чавга** ург. финик северный, зизифус.

**ЖАЯГ** ᠵᠠᠶᠠᠭ тө. статут, устав, канон; **хийд хийдийн дэг жаяг өөр, лам ламын таалал өөр** зүйр. В чужой монастырь со своим уставом не ходят.

**ЖАЯГИЙН** ᠵᠠᠶᠠᠭᠢᠶᠢᠨ жаяг-ийн харьяал., статутный, уставный, канонический.

**ЖИ** ᠵᠢ жибуга амьт. кабарга южная, малая; **ги буга**-ыг үз.

**ЖИАР** ᠵᠢᠶᠠᠷ: **жиар жиар** хорш. выражение щебетания птиц.

**ЖИВ I** ᠵᠢᠪᠢ 1) коварство, вероломство; 2) хитрость, лукавство, плутовство, шельмовство; **ов жив** хорш. ловкость, хитрость, уловка; **ов жив (зохиож) хэрэглэж** из-за угла; **ов живтэй амьтан** хитрое существо; 3) уловка; 4) ловкость.

**ЖИВ II: хов жив** хорш. сплетня, суды да пересуды; **хов жив залгуулах** наушничать; **хов живэнд орооцолдох** попасть на зубок кому-л.; завязнуть в сплетнях.

**ЖИВ III** амьт. летяга американская карликовая; **годон чихт нисэх жив** амьт. ночница остроухая; **жив гүрвэл** амьт. ящерица крылатая; **жив шувуу** сычок лесной.

**ЖИВ IV жи**-гээр эхлэсэн тэмдэг үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к прилагательным с начальным "жи"); **жив жихүүн** холодный-прехолодный.

**ЖИВ V: жив жив** авиа.дуур. чирик-чирик (о птицах); **шувуухай жив жив дуугарна** пташки чирикают.

**ЖИВАА** ᠵᠢᠪᠠᠭ тө. десять миллионов; **сая живаа** хорш. имя им легион; тьма тьмушая; множество.

**ЖИВГҮЙ** ᠵᠢᠪᠦᠭᠦᠢ ᠵᠢᠪᠦᠭᠦᠢ: **ов живгүй** а) без всякой задней мысли; по простоте сердечной, душевной; бесхитростно; б) простодушный, бесхитростный, простосердечный, простой, нехитрый, наивный, простоватый; в) безыскусный, простецкий, немудрящий.

**ЖИВЛЭХ** ᠵᠢᠪᠯᠡᠬᠡ: **ховлох живлэх** хорш. а) кляузничать; б) порочить, чернить; смешать с грязью.

**ЖИВРЭХ** ᠵᠢᠪᠢᠷᠡᠬᠤ ХОЛОДИТЬ, ЧУВСТВОВАТЬ ХОЛОДОК.

**ЖИВТЭЙ** ᠵᠢᠪᠢᠲᠡᠢ 1. 1) коварный, вероломный; предательский; **живтэй эмийн жив нь хөдлөв үү, бачтай эмийн бач нь хөдлөв үү** аман.зох. не коварство ли коварной женщины, не лукавство ли лукавой женщины; 2) хитроумный, хитрый, лукавый, плутоватый; **овтой живтэй** хорш. хитрый, лукавый; **овтой живтэй амьтан** хитрое существо; 2. 1) коварно, вероломно, предательски; 2) хитро, лукаво, плутовски.

**ЖИВҮҮЛ** ᠵᠢᠪᠢᠭᠦᠯᠤ свинцовое грузило у невода.

**ЖИВҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠪᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤ 1. 1) **живэх**-ийн үйлдүүл.; 2) топить, потопить; утопить; **хөлгүй далайд живүүлэх** выбрасывать, вышвгривать за борт; **хөлгүй живүүлэх** отправлять на дно, пускать ко дну; **онгоц живүүлэх** потопить судно; **дайсны онгоцыг живүүлэх** пустить ко дну неприятельский корабль; **живүүлэн алах** утопить; накормить рыб кем-л.; 3) погружать в воду; 2. **живүүлэхүй**-г үз.

**ЖИВҮҮЛЭХҮЙ** ᠵᠢᠪᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤᠬᠡᠭᠡᠢ потопление.

**ЖИВҮҮР** ᠵᠢᠪᠢᠭᠦᠷ грузило.

**ЖИВҮҮРГҮЙ** ᠵᠢᠪᠢᠭᠦᠷᠭᠦᠢ без грузила; **загас живүүргүй гөхдөх** удить в нахлестку.

**ЖИВҮҮРТЭЙ** ᠵᠢᠪᠢᠭᠦᠷᠲᠡᠢ вязкий, топкий.

**ЖИВҮҮХЭЙ** ᠵᠢᠪᠢᠭᠦᠬᠡᠢ шууу. сгчик-эльф.

**ЖИВХ** ᠵᠢᠪᠬᠤ подгузник.

**ЖИВХИЙЛГЭХ** ᠵᠢᠪᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **живхийх**-ийн үйлдүүл., 1) колоть, ткать; 2) шилж. доносить.

**ЖИВХИЙХ** ᠵᠢᠪᠬᠢᠶᠢᠬᠤ 1) колоть, вонзать, ткать; 2) шилж. ябедничать; доносить.

**ЖИВХНЭХ** ᠵᠢᠪᠬᠢᠨᠡᠬᠤ **живхрэх**-ийг үз.

**ЖИВХРҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠪᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **живхрэх**-ийн үйлдүүл., выдерживать осенью лошадь, на которой намереваются ездить весной.

**ЖИВХРЭХ** ᠵᠢᠪᠬᠢᠷᠡᠬᠤ 1) упорядочиться; 2) облежаться; 3) уменьшаться, сокращаться.

**ЖИВХҮҮЛ I** ᠵᠢᠪᠬᠢᠭᠦᠯᠤ свинцовое грузило (напр. у невода).

**ЖИВХҮҮЛ II** шинэ. шинель.

**ЖИВЧИХЭХ** ᠵᠢᠪᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠤ **живэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИВЭЛ** ᠵᠢᠪᠡᠯᠤ потопление; потоп.

**ЖИВЭЛТ** ᠵᠢᠪᠡᠯᠤᠲᠤ **живэл**-ийг үз.

**ЖИВЭР I** ᠵᠢᠪᠡᠷᠤ 1) груднге плавники (у рыб); 2) перья; кргля; † **алтан живэр** загас. зеленушка (рыба).

**ЖИВЭР II** эрхэм. борода; **живэр сахал** хорш. ус, усг.

**ЖИВЭР III: өлөн живэр** хорш. полуголодный; на пище Святого Антония; **өлөн живэр аж төрөх** сидеть на пище Святого Антония; положить зубы на полку; перебиваться с хлеба на квас; манной небесной питаться.

**ЖИВЭРТ** ᠵᠢᠪᠡᠷᠲᠤ: **живэрт дууч шууу** шууу. пеночка толстоклювая; **живэрт тоншоолжин** шууу. бородастик (дятел).

**ЖИВЭРТЭЙ** ᠵᠢᠪᠡᠷᠲᠡᠢ бородастый.

**ЖИВЭХ I** ᠵᠢᠪᠡᠬᠤ 1. тонуть, утонуть, затонуть, утопиться, погружаться в воду; **ёроолд живэх** отправить на дно, пускать ко дну; **хөл алдан живэх** идти ко дну; **галт онгоц живэв** пароход затонул; **нулимсандаа живэх** вгплакать все глаза; **сураггүй живэх** идти ко дну как камень; **живж үхэгч** утопленник; **живж үхэх** утопиться, утонуть; **мод усанд живэхгүй** дерево не тонет в воде; 2. **живэхүй**-г үз.

**ЖИВЭХ II: живэх тоосон** тоо. десять в тридцать девятой степени; **их живэх тоосон** тоо. десять в сороковой степени.

**ЖИВЭХҮЙ** ᠵᠢᠪᠡᠬᠤᠬᠡᠭᠡᠢ утопление.

**ЖИВЭЭХЭЙ** ᠵᠢᠪᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ : **живээхэй шимэрс** ург. копеечник затопляемый.

**ЖИГ I** ᠵᠢᠭᠢ 1) странность, чудачество; чудинка; что-либо странное, непонятное; что-то подозрительное; **жиг болов / жиг ургав / жиг оров** что-то случилось; **нэг жиг ургав бололтой** однако что-то случилось; **жиг татах** подозревать; 2) необгчность, необычайность, странность; 3) ненормальность, уродство, аномалия; **толгойд нь нэг жаахан жиг бий байх** у него что-то с головой; у него не все дома.

**ЖИГ II: жиг жиг хийх** потихонечку смеяться; шушукаться; **жиг жуг (хийх) ярих** потихонечку сплетничать; **эхнэр авна барина гэж өөрөө ч юм хэлэхгүй л байна, харин гадуур л амьтан жиг жуг ярьж байна** он сам не говорит, что собирается жениться, но слухом земля полнится.

**ЖИГД I** ᠵᠢᠭᠢᠳᠤ 1. 1) равномерный, ритмичный, размеренный; **жигд бус а)** неравномерный; неровный, неритмичный, прергвистый; б) неравномерность; неровность, неритмичность, прергвистость; **жигд бус ачаалал** неравномерная нагрузка; **жигд бус лугшил** неравномерный пульс; **жигд бус хөдөлгөөн** неравномерное движение; **жигд бус найруулга** невгдержанный стиль; **жигд бус сонсогчид** пёстрый состав слушателей; **жигд дулаацуулах** равномерное обогревание; **жигд журамтай** планомерный; **жигд урсах** плавно течь; **жигд хөгжил** равномерное развитие; **зурлага цацлага жигд** писать бисером; 2) стройный, ровный; **жигд алхаа** ровный шаг; **жигд амьсгаа** ровное дыхание; **жигд уур амьсгал** ровный климат; **жигд хуваах** делить на равные части; 2. 1) равномерно, ритмично, размеренно; **жигд хурдассан хөдөлгөөн** равномерно ускоренное движение; 2) равно,

ровно, стройно; одинаково; **нэгэн жигд бор** один серый цвет, сплошь серого цвета; **жигд далавчтан** амьт. суд. термиты, равнокрлые хоботные; **жигд далавчит эрвээхэй** амьт. бабочки равнокрлые; **жигд яст сарампай** равнопрочная фанера; **3.** 1) равномерность, ритмичность, размеренность; **жигд байх** ритмичность, равномерность; **жигд зөөлөн** а) плавность; б) плавный; **жигд зөөлөн явах** плавная походка; **жигд нугалбар** ритмичность; **жигд хэмнэл** ритм; 2) ряд.

**ЖИГД II** ург. 1) лох, джида; 2) клен.

**ЖИГДГҮЙ** тусг. 1) 1) неравномерный, неритмичный, прергвистый; пёстрый; 2) неровный, неравный, неодинаковый, разный; **жигдгүй хагарц** тусг. неровный излом; 3) негдержанный; нестабильный; **2.** 1) неравномерно, неритмично, прергвисто; 2) неровно, скачкообразно, нестабильно; **3.** 1) неравномерность, неритмичность, прергвистость; 2) неровность; нестабильность, пестрота.

**ЖИГДИЙН** тусг. **жигд II**-ийн харьяал., лоховый; **жигдийн овог** ург.суд. ЛОХОВЫЕ.

**ЖИГДЛҮҮЛЭХ** тусг. **жигдлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИГДЛҮҮР** тусг. **1.** 1) корректор, корректирующее устройство, гомогенизатор; 2) стабилизатор; **2.** 1) стабилизирующий; **жигдлүүр чийдэн** тусг. стабилизирующая лампа; 2) компенсационный; **жигдлүүр ороомог** тусг. компенсационная обмотка.

**ЖИГДЛҮҮРИЙН** тусг. **жигдлүүр**-ийн харьяал., коррекционный.

**ЖИГДЛЭГЧ** тусг. унификатор.

**ЖИГДЛЭЛ** тусг. выравнивание, выровнение.

**ЖИГДЛЭН** тусг. **жигдлэх**-ийн хамж., в ряд, ровно; **жигдлэн бичих** писать подряд, в ряд; составлять список чего-л.; **жигдлэн бодвоос** в среднем, если прикинуть.

**ЖИГДЛЭХ** тусг. **1.** 1) уравнивать, делать равными; равнять; **татварын хэмжээг жигдлэх** уравнивать размер налога; 2) разравнивать, ровнять; **алхаагаа жигдлэх** выравнивать шаг; **эгнээ жигдлэх** выравнивать рядг; **зам жигдлэн тэгшлэх** выровнять дорогу; 3) укатывать, раскатывать; 4) унифицировать; 5) ставить в ряд, выстраивать в ряд; **жигдэлсэн бишгүүр** хөгжим. свирель, состоящая из шестнадцати отдельных дудок; **жигдэлсэн алтан хөөрөг** хөгжим. расположенные в ряду колокола; **2.** **жигдлэхүй**-г үз.; **3.** 1) уравнивательный; 2) стабилизированный; **жигдлэх хүчдэл** тусг. стабилизированное напряжение; **жигдэлсэн өсгүүр** тусг. стабилизированный усилитель.

**ЖИГДЛЭХҮЙ** тусг. унификация; уравнение.

**ЖИГДРҮҮ** тусг. как по команде; в унисон; в лад.

**ЖИГДРҮҮЛЭГ** тусг. стабилизация.

**ЖИГДРҮҮЛЭГЧ** тусг. 1) гомогенизатор; 2) стабилизатор.

**ЖИГДРҮҮЛЭХ** тусг. **жигдрэх**-ийн үйлдүүл., **1.** 1) выравнивать, делать равными, одинаковыми; выстраивать в ряд; 2) унифицировать; 3) сепарировать; **сүү жигдрүүлэх** тусг. сепарировать молоко; **2.** **жигдрүүлэхүй**-г үз.; **3.** корректирующий; **жигдрүүлэх дохио** тусг. корректирующий сигнал.

**ЖИГДРҮҮЛЭХҮЙ** тусг. 1) унификация; 2) балансирование; 3) гомогенизация; **жигдрүүлэхүй арга** метод гомогенизации.

**ЖИГДРЭЛ** тусг. стабильность.

**ЖИГДРЭХ** тусг. **1.** 1) выравниваться, сглаживаться, становиться равными; сравняться; 2) выстраиваться в ряд; перестроиться; 4) быть в полном составе, в сборе; **цэцэг навч хөх ногоо жигдэрсэн** зелень в полном соку; 5) унифицироваться; 6) укатываться, раскатываться; **2.** **жигдрэхүй**-г үз.

**ЖИГДРЭХҮЙ** тусг. выравнивание, сглаживание; выстраивание; унифицирование.

**ЖИГДХЭН** тусг. **жигд**-ийн багас., 1) ровенький; **жигдхэн алхаа** ровный шаг; 2) стандартный.

**ЖИГДШИЛ** тусг. ритмичность.

**ЖИГДЭВТЭР** тусг. **жигдхэн**-г үз.

**ЖИГДЭЛЦГЭЭХ** тусг. **жигдлэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЖИГДЭЛЧИХЭХ** тусг. **жигдлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИГДЭН** тусг. тө. вселенная.

**ЖИГДЭРМЭЛ** тусг. ровный, равный, одинаковый.

**ЖИГДЭРЦ** тусг. стабильность.

**ЖИГДЭРЧИХЭХ** тусг. **жигдрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИГЖГЭР** тусг. мелкий, малорослый, невзрачный; карапуз.

**ЖИГЖГЭРДҮҮ** тусг. слишком мелкий.

**ЖИГЖГЭРХЭН** тусг. **жигжгэр**-ийн багас.

**ЖИГЖГЭРШИГ** тусг. **жигжгэр**-ийг үз.

**ЖИГЖИГНЭХ** тусг. 1) двигаться, шевелиться (о ком-л. малорослом); 2) слегка хромать.

**ЖИГЖИД** тусг. угрожающий.

**ЖИГЖИЙХ** тусг. быть маленьким, мелким, малорослым, невзрачным.

**ЖИГЖИЛЗЭХ** ᠵᠢᠭᠭᠢᠯᠢᠰᠡᠬᠡ 1) двигаться, шевелиться (о ком-л. маленьком, малорослом); 2) слегка хромать; 3) шилж. тревожиться, беспокоиться.

**ЖИГИТ** ᠵᠢᠭᠢᠲᠦ джигит.

**ЖИГЛЭХ** ᠵᠢᠭᠯᠡᠬᠡ 1) прикидываться непонимающим; вести себя нагло; 2) **жалмалзах**-ыг үз.

**ЖИГМАА** ᠵᠢᠭᠮᠠᠠ ург. рогоз; **далбан жигмаа** ург. рогоз широколистный; **шууман жигмаа** ург. рогоз узколистный.

**ЖИГМААГИЙН** ᠵᠢᠭᠮᠠᠠᠭᠢᠶᠢᠨ жигмаа(г)-ийн харьяал., рогозовый; **жигмаагийн овог** ург.суд. рогозовые.

**ЖИГМЭД** ᠵᠢᠭᠮᠡᠳᠦ тө. безопасный.

**ЖИГНҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ жигнэх I, II, III-ийн үйлдүүл.

**ЖИГНҮҮР I** ᠵᠢᠭᠨᠦᠭᠦᠷᠢ 1) паровник (посуда для варки пищи на пару); **буузны жигнүүр** бузница-паровник для буз (бууз-ыг үз.); 2) парильня для булочек, риса; паровник для печения хлеба на пару и для разогревания пищи.

**ЖИГНҮҮР II** весг, безмен; **жинлүүр**-ийг үз.

**ЖИГНҮҮРИЙН I** ᠵᠢᠭᠨᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ жигнүүр I-ийн харьяал., парильный.

**ЖИГНҮҮРИЙН II** жигнүүр II-ийн харьяал., весовой; **жинлүүрийн**-г үз.

**ЖИГНҮҮРТЭЙ** ᠵᠢᠭᠨᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠶᠢ духовой; **жигнүүртэй зуух** духовая печь.

**ЖИГНҮҮРЧ** ᠵᠢᠭᠨᠦᠭᠦᠷᠴᠢ парильщик, паритель.

**ЖИГНЭГДЭХ I** ᠵᠢᠭᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ жигнэх III-ийн үйлдэгд., 1) прогреться, быть прогретым; 2) охлаждаться, быть остуженным.

**ЖИГНЭГДЭХ II** жигнэх I-ийн үйлдэгд., парить, пропариться, пропечься, выпекаться, испекаться; **жигнэгдэн болох** испечься; **жигнэгдэн хайрагдах** тушиться.

**ЖИГНЭГЧ I** ᠵᠢᠭᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ парильщик.

**ЖИГНЭГЧ II** весовщик.

**ЖИГНЭЛ** ᠵᠢᠭᠨᠡᠯᠡ жигнэх I 2.-ийг үз.

**ЖИГНЭЛТ** ᠵᠢᠭᠨᠡᠯᠡᠲᠦ жигнэл-ийг үз.

**ЖИГНЭЛЦЭХ** ᠵᠢᠭᠨᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ жигнэх I-ийн үйлдэлц.

**ЖИГНЭМЭГ** ᠵᠢᠭᠨᠡᠮᠡᠭᠦ печенье.

**ЖИГНЭМЭЛ I** ᠵᠢᠭᠨᠡᠮᠡᠯᠡ 1. распаренный, испечённый на пару; печёный; 2. печенье.

**ЖИГНЭМЭЛ II** взвешенный, развесной.

**ЖИГНЭСЭН** ᠵᠢᠭᠨᠡᠰᠡᠨᠠ пареный, печёный, паровой, тушёный, запечённый; сваренный; **жигнэсэн алим** печёное яблоко; **жигнэсэн байцаатай буурцаг** горох, бобг с тушёной капустой; **жигнэсэн загас** паровая, тушёная ргба; **жигнэсэн мах** тушёное мясо, тушёнка; **жигнэсэн мянтууз** лапша сваренная на пару; **жигнэсэн ногоо** пареные, тушёные овощи; **жигнэсэн талх** печёный хлеб; **жигнэсэн төмс** печёный картофель.

**ЖИГНЭХ I** ᠵᠢᠭᠨᠡᠬᠡ 1. 1) взвешивать, вешать (на весах); **весить**; **тос жигнэх** взвешивать масло; **жигнэж боох** расфасовать; **жигнэж боосон**

расфасованный; **жигнэж өгөх** отвесить; **жигнэж үзэх** взвесить; **жигнэдэг ор** тусг. кровать-весг; 2) шилж. обдумывать, продумывать, рассчитывать; обмозговывать; вынашивать; 2. **жигнэхүй I**-г үз.

**ЖИГНЭХ II** 1. испечь, выпекать; парить; тушить; варить на пару; **бууз жигнэх** сварить на пару бузы (бууз-ыг үз.); **талх жигнэх** испечь хлеб; **жигнэж болгосон** испечённый; томлённый; **жигнэж болгох а)** томиться, испечь; б) томление; **жигнэж хайрах а)** тушить; б) тушение; 2. **жигнэхүй II**-г үз.

**ЖИГНЭХ III** 1. 1) оказывать термическое воздействие; 2) подогревать; **гал дээр жигнэх** подогревать на огне; 3) охлаждать; **хүйтэн юмаар жигнэх** охлаждать что-л. чем-л. холодным; 4) шууд ба шилж. ставить припар; 2. **жигнэхүй III**-г үз.

**ЖИГНЭХҮЙ I** ᠵᠢᠭᠨᠡᠬᠡᠬᠦᠶᠢ взвешивание.

**ЖИГНЭХҮЙ II** выпекание, печение.

**ЖИГНЭХҮЙ III** подогревание; охлаждение.

**ЖИГНЭЦГЭЭХ** ᠵᠢᠭᠨᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ жигнэх I,II,III-ийн одноор үйлдэх.

**ЖИГНЭЧИХЭХ** ᠵᠢᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ жигнэх I,II,III-ийн нэгэнтээ.

**ЖИГТЭЙ** ᠵᠢᠭᠢᠲᠡᠶᠢ 1. 1) странный, чудаковатый; чудной, со странностями; **хачин жигтэй** странный; **энэ хачин жигтэй санагдана** это кажется очень странным; **хачин жигтэй хүн** странный человек, человек со странностями; **хачин жигтэй хэрэг** странное дело; **жигтэй амьтан** чудак; оригинал; чудила; **жигтэй асуулт** удивительный вопрос; **жигтэй загнах** чудить, дурить, куролесить; **жигтэй зантай эхнэр** чудачка; **жигтэй хачин юм а)** чудное дело; чудеса в решете; б) ведь надо же; вот как; что за диво; в) невидаль; г) **үгүй мөн жигтэй юм, тэр тэгэж мал оргих гэж** ведь надо же, бгло ему сделать такую глупость; 2) диковинный, экзотический, необыкновенный, необгчный; экстравагантный, эксцентричный; **жигтэй хачин бүжиг** эксцентричный танец; **жигтэй хөнгөмсөг зан** необыкновенное легкомгслие; **жигтэй явдал а)** диковинный случай, непонятная история; потрясающие события; б) чудной поступок; дивные дела; немгслимое дело; в) необычайное, загадочное явление, необыкновенное, анекдотическое происшествие; 3) чрезвычайный, исключительный, феноменальный, экстраординарный; **жигтэй их бяр** феноменальная сила; **жигтэй тохиол а)** пикантный, необьяснимый случай; б) исключительный, экстраординарный случай; **жигтэй хурдан а)** чрезмерно бгстро; б) умопомрачительная, сверхъестественная

скорость; 4) поразительный, удивительный, дивный, потрясающий, ошеломляющий, сногшибательный; достойный удивления, вызывающий изумление; **жигтэй адилхан** поразительное сходство; **жигтэй гайхалтай** чрезвычайно удивительный; **жигтэй их амжилт** головокружительный, потрясающий успех; **жигтэй их баярлах** вне себя от радости; **жигтэй их дурлах** по уши влюбиться; **жигтэй өндөр** головокружительная высота; **жигтэй сайхан** а) на диво, удивление; б) что за прелесть; в) потрясающая красота; **жигтэй сайхан зуржээ** нарисовано на диво; **жигтэй сайхан хоолой** дивный голос; **жигтэй сонин** а) достойный, заслуживающий внимания; читается (слушается, смотрится) с захватывающим интересом; не оторвёшься от чего-л.; б) поразительная, сногшибательная, пикантная новость; **жигтэй үнэтэй** умопомрачительно дорого; 5) загадочный, неразгаданный, покртый тайной; таинственный; **жигтэй янз байдал** странный вид; б) невероятный, неправдоподобный, немгслимый анекдотичный; **жигтэй өвдөх** невероятная боль; **жигтэй хачин / хачин жигтэй** из ряда вон выходящее происшествие; не укладывается в голове у кого-л.; не верится кому-л.; **жигтэй хүчир** невероятное, сверхчеловеческое усилие; **жигтэй цуу үг** невероятные, неправдоподобные, фантастические слухи; 7) невообразимый, несказанный, фантастический; **жигтэй их баяр баясгалан** несказанная радость; **жигтэй их тачаал** безумная страсть; **жигтэй их шуугиан** невообразимый шум; 8) пикантный, нескромный, двусмысленный, игривый, фривольный; 9) причудливый, затейливый, замысловатый, прихотливый, сложный; хитрый, мудрёный; с выкрутасами; 2. 1) странно; чудно; необгчно; диво, в диковинку; неправдоподобно; **ясан жигтэй юм бэ / ямар жигтэй юм бэ** а) что за диво!, как странно!; б) вот тебе и раз, ну и ну, чудеса да и только, подумать только; **ямар жигтэй юм бэ, үнэн гэж үү!** скажи пожалуйста, неужели правда; **ямар жигтэй юм бэ, энд байсан ном гэнэт алга болчихдог** что за (диво) странность! была здесь книга и вдруг исчезла; **жигтэй янз байдлаар хувцаслах** чудно одеваться; 2) очень, весьма, крайне, сильно, чрезвычайно, исключительно, невероятно, необычайно; 3) несказанно, необыкновенно, безмерно, беспредельно, безгранично, жестоко, нечеловечески, мучительно; **жигтэй хямдхан** баснословно дешёво; 3. 1) странность, чудачество; заскок, чудинка;

**жигтэй ааш** чудачество, странность, заскок; чудное поведение.

**ЖИГТЭЙВТЭР** <sup>ᠵᠢᠭᠲᠡᠢᠪᠲᠦᠷ</sup> <sup>ᠵᠢᠭᠲᠡᠢᠬᠡᠨ</sup> <sup>ᠵᠢᠭᠲᠡᠢ</sup> <sup>ᠨ</sup> <sup>ᠪᠠᠭᠠᠰᠤ</sup>, 1. 1) странный, необыкновенный; **жигтэйхэн адилхан** поразительное сходство; **жигтэйхэн амттай** а) странный, противный, отвратительный, необгчный на вкус; б) ужасно вкусно; очень приятный на вкус; **нүүр царайгаа жигтэйхэн болгох** корчить рожу, гримасу; **дотор жигтэйхэн болоод** а) мне тошно; б) не по себе; **царай нь жигтэйхэн болох** а) измениться, меняться в лице; кровь бросилась в лицо кому-л.; б) лица нет на ком-л.; **тэр хөзөрт жигтэйхэн дуртай** он до страсти любит карты; **энэ хүн жигтэйхэн жудаггүй хүн** этот человек ужасно бездушен; **жигтэйхэн лут** грандиозный, огромный; **жигтэйхэн олон** тьма; не счесть, нет числа кому-чему-л.; **страсть (жуть, ужас) сколько; хоть пруд пруди; жигтэйхэн сайхан** как картинка; не налюбуешься, глаз не оторвать; **жигтэйхэн сайхан зантай байх** отличаться особенной добротой; **жигтэйхэн тэнэг хүн** невероятный глупец; 2) возмутительный, вопиющий, безобразный; 3) предосудительный, плохой, нехороший, дурной, достойный порицания; **жигтэйхэн нөхөр** чудак, сумасброд; оригинал; 2. 1) возмутительно, безобразно; безбожно; **жигтэйхэн аятайхан** ужасно приятно; 2) диво, чудо; удивительно; **жигтэйхэн сайхан зуржээ** нарисовано на диво; **жигтэйхэн хачин ааштай амьтан** удивительно странное существо.

**ЖИГҮҮ I** <sup>ᠵᠢᠭᠦᠭᠦ</sup> праправнук (сын жичинцэр, пятое колено внуков).

**ЖИГҮҮ II** камешек, зёрнышко (в плодах).

**ЖИГҮҮНЭ** <sup>ᠵᠢᠭᠦᠭᠦᠨᠡ</sup> название ткани.

**ЖИГҮҮР I** <sup>ᠵᠢᠭᠦᠭᠦᠷ</sup> 1. 1) кргля, крыло; **атрианы жигүүр** кргля горной складки; **бяцхан жигүүр** кргляшко; **даль жигүүр / далавч жигүүр** хорш. кргля; **морь хүний жигүүр** лошадь для человека – кргля; **шувуунд жигүүр, загасанд ээлүүр** зүйр. У птицы – кргля, у ргбы – плавники; **жигүүр дэлгэн** а) с распростёртыми крглями; б) шилж. на всех парах; во весь дух; **жигүүр ургуулах** а) придавать кргля кому-чему-л.; б) выращивать, вскармливать, воспитать; поднимать; **жигүүрээ дэвэх** махать крглями; **жигүүр гартан** амьт. суд. птеродактиль; крылорукие; **жигүүр хөлтөн** амьт. суд. птероподы; крылоногие; **жигүүр хөлтний** птероподовый; **жигүүр хөлтний лаг** птероподовый ил; **жигүүр шүдтэн** амьт. суд. птеронотон; крылозубые; 2) сторона; бок; 3) цэрэг. фланг; **баруун жигүүр** а) правое крыло; б) шилж. правая сторона, правый фланг; **дайсны баруун жигүүр автав** взят

правый фланг противника; **зүүн жигүүр** а) левое крыло; левый фланг; б) шилж. загребная сторона; **жигүүр болох** стоять по обеим сторонам; **жигүүр нүцгэрэв** фланг оголился; **жигүүрийг довтлох** атака во фланг; **2.**

крыловидный; **жигүүрэн дал** бие.зүй. крыловидные лопатки; **жигүүр мэс** стрела; **жигүүр сод** маховое перо в крыле птицы; **жигүүр тагнайн зангилаа** тусг. узел крылонёбный; † **жигүүр цэцэгт бударга** ург. сведа крылоцветная.

**ЖИГҮҮР II: алтан жигүүр** шувуу. а) обыкновенная зеленушка; б) чижик; в) щёголь; † **далайн жигүүр** ёгт. морские птицы.

**ЖИГҮҮР III: жигүүр хулгана** амьт. летучая мышь.

**ЖИГҮҮР IV: жигүүр хөмсөг** соболиные брови.

**ЖИГҮҮРГҮЙ** ᠵᠢᠭᠦᠷᠭᠦᠢ 1) бескрылый; 2) неоперившийся.

**ЖИГҮҮРИЙН** ᠵᠢᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ / **жигүүр**-ийн харьяал., 1) фланговый; **жигүүрийн цохилт** фланговый удар; 2) боковой; **жигүүрийн асар** веранда; **жигүүрийн байшин** флигель; **жигүүрийн овоо шороо** тусг. траверс; земляная насыпь защищающая от огня с фланга; **жигүүрийн хаалга** боковые ворота; † **жигүүрийн сайд / жигүүрийн түшмэл** түүх. наследственный титул чиновника пятой степени.

**ЖИГҮҮРЛҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ жигүүрлэх-ийн үйлдүүл.

**ЖИГҮҮРЛЭГ** ᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠡᠭ 1) крылатый; 2) ширококрылый; † **жигүүрлэг хөхөө** шувуу. кукушка ширококрылая.

**ЖИГҮҮРЛЭХ** ᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ 1. 1) оперяться; 2) окрывать, оперять; **2.** фланговый; **жигүүрлэн агааржуулах бүдүүвч** тусг. схема бокового проветривания.

**ЖИГҮҮРТ** ᠵᠢᠭᠦᠷᠲᠦ 1) имеющий крылья, крылатый; **алтан жигүүрт** ёгт. гаруда (үгчил. златокрылый, златопёрый); **жигүүрт луу** амьт. птерозавр (үгчил. крылатый дракон); **жигүүрт хулгана** амьт. летучая мышь; 2) шилж. бгстрый; **жигүүрт хөлөг** а) пегас; крылатый конь; б) орнитоптерс; летательный аппарат с машущими крыльями; **жигүүрт хөлгийн хурдаар** гигантскими шагами.

**ЖИГҮҮРТНИЙ** ᠵᠢᠭᠦᠷᠲᠦᠨᠢᠶᠢ / **жигүүртэн**-ий харьяал., пернатый; **жигүүртний аймаг** шувуу. суд. орнитофауна; **жигүүртний хаан** царь птиц.

**ЖИГҮҮРТЭЙ** ᠵᠢᠭᠦᠷᠲᠦᠢ / **жигүүртэй үр жимс** крылатый плод.

**ЖИГҮҮРТЭН** ᠵᠢᠭᠦᠷᠲᠦᠨ 1. пернатые, птицы; **хүмүүнлэг жигүүртэн** домог. сфинкс; **жигүүртэн бүрийн жиргээ өөр** зүйр. у всякой пичужки свой голосок; **жигүүртэн судлагч** орнитолог; **жигүүртэн судлал** орнитология; **жигүүртэн судлалын орнитологический;**

**жигүүртэн хүрэмгүй алс хол** куда ворон костей не занесёт; **2.** пернатый.

**ЖИГХИЙЛГЭХ** ᠵᠢᠭᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ жигхийх-ийн үйлдүүл.

**ЖИГХИЙХ** ᠵᠢᠭᠬᠢᠶᠢᠬᠡ жигжилзэх 3)-ийг үз.

**ЖИГШИГДЭХ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠭᠳᠡᠬᠡ жигших-ийн үйлдэгд., быть презираемым, быть отвратительным; вызывать к себе отвращение; **олонд жигшигдэх** вызывать отвращение у народных масс.

**ЖИГШИЛ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠯ 1) презрительность; 2) отвращение, омерзение, брезгливость; 3) возмущение, негодование, гнев; 4) презрение, пренебрежение; **жигшил зэвүүцэл төрүүлэх** вызывать отвращение, внушать презрение, отвращение.

**ЖИГШИЛГҮЙ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠯᠭᠦᠢ · ᠵᠢᠭᠰᠢᠯ ᠵᠢᠰᠢᠨ не испытывая отвращения.

**ЖИГШИЛТ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠯᠲᠡ жигшилтэй-г үз.

**ЖИГШИЛТЭЙ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠯᠲᠡᠢ 1. омерзительный; 2. омерзительно.

**ЖИГШИМ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮ жигшилтэй-ийн омерзительный.

**ЖИГШИМТГИЙ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠲᠦᠭᠢᠶᠢ брезгливый.

**ЖИГШИНГҮЙ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠨᠭᠦᠢ брезгливо,

**ЖИГШИХ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠬᠡ 1. 1) гнушаться,

пренебрегать, брезговать; питать, испгтывать, чувствовать отвращение; **жигшиж байх** питать ненависть; **жигшин буруушаах** а) заклеить позором; б) осуждать; **жигшин зэвүүцэх** злостововать; 2) презирать, третировать, относиться свысока к кому-л.; **жигшин үзэх** а) смотреть с отвращением, презирать; б) ненавидеть; 3) возненавидеть, вспылать ненавистью к кому-чему-л.; 4) возмущаться, приходиться в негодование от чего-л., негодовать; не взлюбить; **би чамаас хэзээ ч жигшихгүй** я никогда тебя не разлюблю; **жигшин занах** возмущаться; **жигшин хараах** проклинать, заклеить; **жигшиж гүйцсэн** видеть не могу кого-что-л., душа не принимает кого-что-л.; 5) становиться пугливым; испугаться, перепугаться; **2. жигшихүй**-г үз.; **3.** 1) возмущённый; **жигших мэт** отвратительный; 2) перепуганный, испуганный; **жигшсэн морь** пугливая лошадь; **жигшсэн нүдээр харах** а) смотреть испуганными глазами; б) смотреть возмущённо.

**ЖИГШИХҮЙ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠬᠦᠶᠢ 1) отвращение, омерзение; **архинаас жигшихүй** испгтывать отвращение к водке; 2) презрение, пренебрежение; 3) тошнота.

**ЖИГШИЦГЭЭХ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠴᠭᠡᠬᠡ жигших-ийн олноор үйлдэх., брезгать, презирать (о многих).

**ЖИГШЛИЙН** ᠵᠢᠭᠰᠢᠯᠢᠶᠢᠨ / **жигшил**-ийн харьяал., позорный; **жигшлийн багананд хадах** пригвоздить к позорному столбу.

**ЖИГШМЭР I** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠷᠢ амьт. мунтжак склетера.

**ЖИГШМЭР II** жигшмээр-ийг үз.

**ЖИГШМЭЭР** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷ 1. 1) омерзительный, отвратительный, отталкивающий, гадкий, противный; 2) тошнотворный; неприятный; 3) презрительный, пренебрежительный; 4) безобразный; вопиющий; **жигшмээр аашлах** безобразничать; 2. 1) омерзительно, отвратительно, гадко, противно, мерзко; погано; 2) презрительно, пренебрежительно.

**ЖИГШҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷᠢᠬᠡ **жигших**-ийн үйлдүүл, вызывать отвращение; опротиветь; **жигшээх**-тэй харьцуул.

**ЖИГШҮҮР** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷ 1) мерзость, гнусность, гадость, грязь; пакость; 2) отвращение, неприязнь, омерзение; гадливость, брезгливость; **жигшүүр төрөх** чувствовать омерзение; 3) безобразие.

**ЖИГШҮҮРГҮЙ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷᠭᠦᠢᠨ **непротивный, неотвратительный.**

**ЖИГШҮҮРТ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷᠲᠦ **презренный; отвратительный, противный, мерзкий; жигшүүрт амьтан** мерзавец, негодяй; **жигшүүртэй**-г үз.

**ЖИГШҮҮРТЭЙ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷᠲᠦᠢ **1.** отвратительный, омерзительный, гадкий, противный, мерзкий; презренный; **харах царайнаасаа жигшүүртэй** мерзкий, омерзительный; **жигшүүртэй аймхай хүн** презренный трус; **жигшүүртэй байдал** подлость, гнусность; **жигшүүртэй хэрэг** мерзость; омерзительное дело; **жигшүүртэй явдал** омерзительный, гнусный поступок; **жигшүүртэй юм** подлость, гнусность; **жигшүүртэй юм хийх** сделать подлость; **жигшүүртэй үг** похабные слова, похабщина; **жигшүүртэй үг ярих** говорить скабрёзости; 2. 1) отвратительно, гадко, противно, омерзительно, мерзко; 2) подло, низко, гнусно.

**ЖИГШҮҮРЭХ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷᠢᠬᠡ **чувствовать отвращение.**

**ЖИГШЧИХЭХ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷᠢᠬᠡᠬᠡ **жигших**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИГШЭЭЛГЭХ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷᠢᠬᠡᠭᠡᠬᠡ **жигшээх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИГШЭЭМЭР** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷᠢᠬᠡᠮᠡᠭᠦᠷᠢ **жигшмэр II**-ийг үз.

**ЖИГШЭЭХ** ᠵᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠭᠦᠷᠢᠬᠡ **жигших**-ийн үйлдүүл, 1) опротиветь; надоест; **архинаас жигшээх** взвать отвращение к водке; 2) разлюбить; охладеть к кому-чему-л.; 3) вызывать возмущение, приводить в негодование; 4) вызывать омерзение, отвращение; **нөхөр нь түүнийг бүр жигшээжээ** муж ей совсем опротивел; 5) пугать, испугать, напугать; **морь жигшээх** напугать лошадь.

**ЖИГЭНДИЙ** ᠵᠢᠭᠡᠨᠳᠢᠶᠢ **не сдержавший смех.**

**ЖИГЭНДИЙРЭХ** ᠵᠢᠭᠡᠨᠳᠢᠶᠢᠷᠢᠬᠡ **не сдержать смех.**

**ЖИГЭРГЭНЭ** ᠵᠢᠭᠡᠷᠭᠡᠨᠢ **ᠶ** ург. малина сибирская, смородина моховая.

**ЖИД I** ᠵᠢᠳᠠ **шатар. пат; жидэд орох** попасть в положение пата.

**ЖИД II: жид жид** авиа.дуур. выражение писка, крика птенцов.

**ЖИДААГУН** ᠵᠢᠳᠠᠠᠭᠤᠨ **название одного из пяти музыкальных тонов в китайском языке.**

**ЖИДЛЭХ** ᠵᠢᠳᠠᠯᠢᠬᠡ **заставить противника попасть в положение пата.**

**ЖИДҮҮ I** ᠵᠢᠳᠠᠭᠤᠨ **почесуха (заболевание); хамуу жидүү** хорш. чесотка, почесуха; **хамуу жидүү, хамрын ханиад ч тусдаггүй** железное здоровье; не подвержен ни гриппу, ни чесотке.

**ЖИДҮҮ II** тө., од.орон. метеор.

**ЖИДҮҮ III** 1) негодяй, мерзавец, пропащий человек; 2) ревность.

**ЖИДҮҮ IV** ург. пихта.

**ЖИДҮҮРҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠳᠠᠭᠤᠨᠷᠦᠭᠦᠯᠢᠬᠡ **жидүүрэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИДҮҮРЭХ** ᠵᠢᠳᠠᠭᠤᠨᠷᠢᠬᠡ **заболеть почесухой, чесоткой.**

**ЖИДЭВ** ᠵᠢᠳᠡᠪᠢ: **жидэв жидэв сонсох** слгшать сплетни, слухи.

**ЖИЖ** ᠵᠢᠵᠢ **жижээ**-г үз.

**ЖИЖГЭВТЭР** ᠵᠢᠵᠢᠭᠡᠪᠲᠡᠷ **жигиг**-ийн багас., 1) маловатый; миниатюрный; 2) портативный, переносной.

**ЖИЖГЭРЦГЭЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **жигигрэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЖИЖГЭРЧИХЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **жигигрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИЖГЭРЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠡᠷᠢᠬᠡ **жигигрэх**-ийг үз.

**ЖИЖГЭЭР** ᠵᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠷ **мелко, мелочью; в розницу; жигиг жиггээр** мало-помалу; **том жиггээр нь** по ранжиру; **том жиггээр нь өрөх** расставить, встроить по ранжиру; **номыг том жиггээр нь өрөх** расставить книги по ранжиру; **жиггээр бичих** писать мелко; **жиггээр худалдаалах** а) торговать в розницу; б) розничная торговля.

**ЖИЖДЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠳᠡᠬᠡ **яриа. жигигдэх**-ийг үз.

**ЖИЖИГ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢ **1.** 1) мелкий, маленький, измельчённый; **бага жигиг** хорш. мелкий, маленький; **маш жигиг / тун жигиг** а) с гулькин нос; б) мельчайший; **хэсэг жигиг** по мелочам, в розницу; **жигиг алхаа** дробный шаг; **жигиг болгох** а) мельчить, измельчить; б) измельчение; **жигиг жигиг болгох** размельчить; **жигиг болох** измельчиться; **жигиг бутархай** раздробленный, раздроблённый; 2) маленький, небольшой, малый, мелкий, микроскопический, миниатюрный, карликовый; **том жигиггүй** стар и мал, старый и малый; **жигиг авдар** укладка; маленький сундук; **жигиг аж ахуй** мелкое хозяйство; **жигиг албан тушаалтан** мелкий служащий, мелкий чиновник; **жигиг ан** зверёк, мелкий зверь; **жигиг байшин**

домик, маленький дом; **жигиг бараа** галантерея; галантерейный, мелкий товар; **жигиг баримал** статуэтка; **жигиг бод** шатар. мелкая фигура; **жигиг гар урчууд** мелкие ремесленники; **жигиг зай** батарейка; **жигиг зарга** кляуза; **жигиг зүйл** мелочь; подробность; **жигиг зүйлийг ярихгүй орхих** не вдаваться в подробности; **жигиг мал** мелкий скот; приплод; **жигиг махан хуурга** бефстроганов; **жигиг мухлаг** лавочка; **жигиг наймаачин** мелкий торговец; **жигиг ном** миниатюрная книга; **жигиг сажиг** хорш. а) в некотором роде; б) карманный, мелкий; **жигиг сажиг зардал** мелкие расходы; **жигиг сажиг юм** поделка, мелочь, мелкота, малость; **жигиг сажиг юмны худалдаа** торговля мелочью; **жигиг товхимол** брошюра; **жигиг түмпэн** миска; тазик; **жигиг үйлдвэрлэл** мелкое производство; **жигиг үсэг** а) строчная буква; б) түүх. минусулы; крошечные строчные буквы; **жигиг хадаас** гвоздик; **жигиг халбага** чайная ложка; **жигиг хонх** колокольчик; бубенчик; **жигиг хөрөнгөтөн** мелкая буржуазия; **жигиг хөрөнгөтний** мелкобуржуазный; **жигиг хувийн өмчтөн** мелкий собственник; **жигиг хулгай** мелкая кража; мелкий воришка; **жигиг хүн** шууд ба шууд бус. маленький человек; **жигиг хэлтэрхий** мелкие осколки; **жигиг хэсэг** деталь; **жигиг цэцгэн хээ** мильфлер; мелкий цветочный узор; **жигиг шил** флакон; **жигиг янз** миниатюра; 3) крохотный, крошечный, малюсенький; разменный; **жигиг зан** крохоборство; **жигиг зан гаргах** крохоборствовать; **жигиг зантай хүн** крохобор; **жигиг бутархай мөнгө** а) разменная монета, мелкие деньги, мелочь; б) мелочный, копеечный; **жигиг цагаан мөнгө** мелочь серебряная; 4) незначительный; 5) портативный, малогабаритный; **жигиг самбар** дощечка; **жигиг тогоо** котелок; **жигиг туг** флажок; **жигиг ширээ** столик; 2. 1) мелко; **бүр жигиг** мельче; **жигиг калибрын буу** мелкокалиберное оружие; **жигиг мөхлөгт** мелкозернистый; **жигиг навчит хамхаг** ург. мелколистная солянка; **жигиг худалдаанд зуучлах** маклачить; **жигиг шүдэт хонхлой** ург. мелкозубчатый бубенчик; 2) мало, немного.

**ЖИЖИГДҮҮ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠦᠭᠦ довольно мелкий, маленький.

**ЖИЖИГДҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ-ийн үйлдүүл., делать что-л. размером меньше, чем нужно, делать чрезмерно маленьким.

**ЖИЖИГДЧИХЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ-ийн нэгэнтээ.

**ЖИЖИГДЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ быть слишком мелким, быть маловатым; **энэ пальто над жигигдэж байна** это пальто мне маловато.

**ЖИЖИГЛҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ-ийн үйлдүүл.

**ЖИЖИГЛЭГДЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ-ийн үйлдэгд., 1) размельчаться, раздробляться; 2) шилж. унижаться, ронять своё достоинство; быть пренебрегаемым, подличать; уничижаться; 3) шилж. недооценивать, не дорожить кем-чем-л.; не знать ценг кому-чему-л.; 4) меняться; 5) быть в загоне.

**ЖИЖИГЛЭЛ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠯ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ 2.-ийг үз.

**ЖИЖИГЛЭЛЦЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠯᠴᠡᠬᠡ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ-ийн үйлдэлц.

**ЖИЖИГЛЭЛЭЭР** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠯᠡᠭᠡᠷ ᠶ᠋ᠢ в розницу; **жигиглэлээр худалдан авах** покупать в розницу.

**ЖИЖИГЛЭН** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠨ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ-ийн хамж., В розницу; **жигиглэн худалдаа / жигиглэн худалдах** розничная торговля; розничная продажа; **бөөний болон жигиглэн худалдаа** оптовая и розничная торговля; **жигиглэн худалдаалах** а) торговать в розницу; продавать в разбивку; б) розница; в) розничная торговля; г) розничный; **жигиглэн худалдаалах үнэ** розничная цена; **жигиглэн худалдах бараа** розничные товары.

**ЖИЖИГЛЭСЭН** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠰᠡᠨ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ измельчённый, раздробленный; розничный; **жигиглэсэн үнэ** сопоставимые цены.

**ЖИЖИГЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ 1. 1) размельчать, дробить, крошить, толочь; делить на мелкие части; 2) раздроблять; разделять, расчленять; 3) менять, обменивать, выменивать; заменивать; 4) шилж. недооценивать; не придавать значения; смотреть свысока; относиться с пренебрежением; 2. **жигиглэхүй**-г үз.; 3. размельчённый, дроблённый; **жигиглэсэн тутарга** дроблёный рис.

**ЖИЖИГЛЭХҮЙ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ 1) измельчение, размельчание; размен; **жигиглэхүй арга** способ измельчения; 2) деление, расчленение, дробление.

**ЖИЖИГЛЭЦГЭЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ-ийн олноор үйлдэх.

**ЖИЖИГЛЭЧИХЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ-ийн нэгэнтээ.

**ЖИЖИГРҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠷᠡᠬᠡ-ийн үйлдүүл., 1) делать мелким, размельчать; раздроблять; 2) уменьшать; **худалдагч аа! би энэ гутлыг жигигрүүлмээр байна** будьте добры! я хочу сапоги меньшего размера; 3) шилж. приуменьшать; **асуудлыг хэтэрхий жигигрүүлэх** слишком приуменьшать вопрос.

**ЖИЖИГРЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠷᠢᠭᠦ 1. 1) мельчать, измельчать; становиться мелким, размельчаться; раздробляться; 2) становиться маленьким, малым; **мал жижигрэх** не расти (о скоте); недорости; **2. жижигрэхүй**-г үз.

**ЖИЖИГРЭХҮЙ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠷᠢᠭᠦᠬᠤᠭᠢᠢᠨ измелчение.

**ЖИЖИГСГЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠭᠦᠰᠭᠡᠬᠦ **жижигрүүлэх**-ийг үз.

**ЖИЖИГХЭН** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠬᠡᠨ **жижиг**-ийн багас., малюсенький; **өчүүхэн жижигхэн** малюсенький; с гулькин нос; **үрэл шиг жижигхэн / цэг шиг жижигхэн** с булавоочную головку; **ялимгүй жижигхэн** маленький, с мизинец; **жижигхэн алхам шажок**, мелкий шаг; **жижигхэн алхамаар явах** идти мелкими шажками; **жижигхэн дөрөө** стремечко; **жижигхэн өт червячок**; **жижигхэн саваа** пруттик; **жижигхэн товч** пуговка; **жижигхэн толбо** пятнышко; **жижигхэн хайруул** сковородка; **жижигхэн шүлэг** стишок; **жижигхэн эс** клеточка.

**ЖИЖИГЧИЛСЭН** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠭᠢᠯᠰᠢᠨ миниатюрный.

**ЖИЖИГЧЛҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠭᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠦ ийн үйлдүүл.

**ЖИЖИГЧЛЭЛ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠭᠢᠯᠡᠯ **жижигчлэлгүй** не разбирая; не раздробляя.

**ЖИЖИГЧЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠦ 1) выбирать маленькие, мелкие; 2) **жижиглэх**-ийг үз.

**ЖИЖИР** ᠵᠢᠵᠢᠷ **жижир шувуу** шувуу. желтоухий дрозд.

**ЖИЖЛХАМ** ᠵᠢᠵᠢᠯᠬᠠᠮ тө. весенняя богиня.

**ЖИЖРЭГ** ᠵᠢᠵᠢᠷᠡᠭ ехидный, язвительный (о человеке).

**ЖИЖҮҮР** ᠵᠢᠵᠢᠭᠦᠷ 1. 1) дежурство; наряд; **дотор жижүүр** внутренний наряд; **шөнийн жижүүр** ночное дежурство; **жижүүр томилох** назначить кого-л. на дежурство; **жижүүр хийх** дежурить; **жижүүрээс буух** отдежурить; **шөнөжин жижүүр хийх** дежурить всю ночь; **жир хүн биш жижүүр хүн** шог. канцелярская крҮҮҮса; приказная строка; 2) дежурный; дежурный персонал; **ангийн жижүүр** а) дежурный по классу; б) цэрэг. дежурный по части; **зохицуулагч жижүүр** дежурный диспетчер; **өртөөний жижүүр** дежурный по станции; **харуулын жижүүр** дежурный по караулам; **өнөөдөр хэн жижүүр вэ?** кто сегодня дежурный?; **өнөөдөр тэр жижүүр** сегодня он дежурный, сегодня его (её) дежурство; **жижүүр эмэгтэй** дежурная; **2. дежурный**; **жижүүр анги** а) дежурный класс; б) цэрэг. дежурная часть; **жижүүр салбар** дежурное подразделение.

**ЖИЖҮҮРИЙН** ᠵᠢᠵᠢᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ **жижүүр**-ийн харьяал., дежурный; **жижүүрийн байр** дежурка; комната дежурного персонала; **жижүүрийн гуанз** дежурная столовая; **жижүүрийн дэлгүүр** дежурный магазин; **жижүүрийн**

**сувилагч** дежурная медсестра; **жижүүрийн хуваарь** расписание дежурства; **жижүүрийн эмч** дежурный врач.

**ЖИЖҮҮРЛҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠦ ийн үйлдүүл.

**ЖИЖҮҮРЛЭЛЦЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠡᠯᠴᠡᠬᠦ ийн үйлдэлц.

**ЖИЖҮҮРЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠦ 1. дежурить; **шөнөжин жижүүрлэх** дежурить всю ночь; **2. жижүүрлэхүй**-г үз.; **3. дежурный**; **жижүүрлэх галт хэрэгсэл** дежурные огневые средства.

**ЖИЖҮҮРЛЭХҮЙ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠦᠬᠤᠭᠢᠢᠨ дежурство, наряд.

**ЖИЖҮҮРЛЭЦГЭЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠡᠴᠭᠡᠬᠦ **жижүүрлэх**-ийн олноор үйлдэх., дежурить.

**ЖИЖҮҮРЛЭЧИХЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠦ **жижүүрлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИЖҮҮХИЙ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠦᠬᠢᠶᠢᠨ хуучир. 1. 1) бедняжка; 2) малютка; **2. малюсенький**.

**ЖИЖЭЭ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡ малюсенький.

**ЖИЙВАЙЛГАХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠦ **жийвайх**-ын үйлдүүл.

**ЖИЙВАЙХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠠᠶᠢᠬᠦ **жийтайх**-ыг үз.

**ЖИЙВАЛЗАХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠠᠯᠵᠠᠬᠦ 1. кокетничать, заигрывать; играть глазами; **аальгүйтэн жийвалзах** кокетливо улыбаться; **2. жийвалзахуй**-г үз.

**ЖИЙВАЛЗАХУЙ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠭᠢᠢᠨ кокетничанье, рисовка.

**ЖИЙВГНАЛДАХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠦ **жийвганах**-ын үйлдэлц.

**ЖИЙВГАНАХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠦ 1. кокетничать, заигрывать; кокетливо улыбаться, играть глазами; **жийвганан сээтэгнэх а)** строить, делать глазки кому-л., играть, стрелять глазами; б) глаза бегают; **2. жийвганахуй**-г үз.

**ЖИЙВГАНАХУЙ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤᠭᠢᠢᠨ кокетничанье, рисовка.

**ЖИЙВГАНУУЛАХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠦ **жийвганах**-ын үйлдүүл., **нүдээ жийвгануулан** стрелять глазами.

**ЖИЙВГАНУУР** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠨᠤᠯᠠᠭᠦᠷ кокетливый.

**ЖИЙГ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠨ; **жийг жийг** хорш. жужжание, щебет; писк; стрекот; **жийг жийг дуугарах** жужжать, щебетать.

**ЖИЙГЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠦ **посвистывать**; **зурам жийглэнэ** суслик посвистывает.

**ЖИЙГНҮҮР** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠨᠦᠷ **жийгнүүр цох** шавж. жужелицы.

**ЖИЙГНЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠦ 1. отражать звук; резонировать; **2. отражающий звук**; резонирующий; **жийгнэх эрхтэн** тусг. резонирующий аппарат.

**ЖИЙГҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠦ **I жийгэх I**-ийн үйлдүүл., бежать во всю; **амаараа гийгүүлж / үгээрээ жийгүүлээд** слова бархатные, дела ежовые.

**ЖИЙГҮҮЛЭХ II жийгэх II**-ийн үйлдүүл.

**ЖИЙГЭНДЭЙ** ᠵᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠳᠡᠶᠢᠨ шавж. жук-скрипун.

**ЖИЙГЭХ I** 𐎠𐎡𐎣 нестись, мчатся; †  
**жийгэх** бужиг бгстрый танец.

**ЖИЙГЭХ II** жужжать, стрекотать,  
скрипеть (о жуках и др. насекомых).

**ЖИЙДЭМ** 𐎠𐎡𐎣 верёвка (мельницы).

**ЖИЙЖИГ** 𐎠𐎡𐎣 горох, горошинка.

**ЖИЙЖҮҮ I** 𐎠𐎡𐎣: **жийжүү бялзуухай** шувуу.  
жаворонок белокрлый.

**ЖИЙЖҮҮ II: жийжүү дөрөө** хуучир.  
стрема, сделанное на юге Китая; **жийжүү хот**  
китайский город.

**ЖИЙЛГҮҮЛЭХ** 𐎠𐎡𐎣 жийх-ийн үйлдүүл.

**ЖИЙЛГЭХ** 𐎠𐎡𐎣 1) **жийх**-ийн үйлдүүл.; 2)  
шилж. нестись вскачь.

**ЖИЙЛТ** 𐎠𐎡𐎣/ вытягивание.

**ЖИЙЛЦЭХ** 𐎠𐎡𐎣 1) **жийх**-ийн үйлдэлц; 2)  
шилж. сталкиваться, приходиться в столкновение,  
вступать в противоречие, конфликт;  
конфликтывать.

**ЖИЙНГҮҮ жийнгэ**-ийг үз.

**ЖИЙНГЭ I** 𐎠𐎡𐎣 тугоздый, лошадь,  
которую никак не остановить; очень сильно  
разбежавшаяся лошадь.

**ЖИЙНГЭ II 1.** очень высоко и  
далеко(через цель) летящая стрела; **2.**  
далёкий; длинный; **жийнгэ зам** дальняя  
дорога.

**ЖИЙНГЭДҮҮ** 𐎠𐎡𐎣 жийнгэ I, II-ийн  
багас.

**ЖИЙНГЭДҮҮЛЭХ** 𐎠𐎡𐎣 жийнгэдэх-  
ийн үйлдүүл.

**ЖИЙНГЭДЭХ** 𐎠𐎡𐎣 становиться  
слишком длинным, дальним.

**ЖИЙНҮҮЛЭХ** 𐎠𐎡𐎣 жийнэх-ийн үйлдүүл.,  
растягивать, тянуть, протягивать; расправлять  
смятое.

**ЖИЙНЭХ** 𐎠𐎡𐎣 растягиваться, тянуться,  
вытягиваться.

**ЖИЙР** 𐎠𐎡: **жийр жийр** авиа.дуур. выражение  
стрекотания насекомых.

**ЖИЙРГИЙН** 𐎠𐎡𐎣 жийрэг-ийн харьяал., 1)  
прокладочный; 2) обёрточный; **жийргийн**  
**цаас** обёрточная бумага.

**ЖИЙРГЭВЧ** 𐎠𐎡𐎣 1) прокладка,  
подстилка; 2) тех. сальник; **жийргэвч чигжих**  
набивка сальника; 3) хүндэтгэл. рубашка.

**ЖИЙРГЭВЧИЙН** 𐎠𐎡𐎣 жийргэвч-  
ийн харьяал., сальниковый.

**ЖИЙРГЭВЧЛҮҮЛЭХ** 𐎠𐎡𐎣 жийргэвчлэх-  
ийн үйлдүүл.

**ЖИЙРГЭВЧЛЭХ** 𐎠𐎡𐎣 прокладывать,  
подстилать.

**ЖИЙРХЭМШИГ** 𐎠𐎡𐎣 страх, ужас;  
отвращение.

**ЖИЙРХЭМШИГТЭЙ** 𐎠𐎡𐎣  
страшный, ужасный; отвратительный,  
мерзкий.

**ЖИЙРХЭМШИХ** 𐎠𐎡𐎣 бояться,  
страшиться.

**ЖИЙРХЭХ** 𐎠𐎡𐎣 1. 1) отчуждаться,  
сторониться, избегать; чураться, шарахаться  
от кого-чего-л.; обегать кого-чего-л.; **сайн улсаас**  
**дэмий л жийрхэж байна даа** зря чуралдаж  
добрых людей; **нөхдөөсөө жийрхэх**  
чуждаться друзей; 2) дичиться, тушеваться;  
смущаться, приходиться в замешательство,  
смущение; конфузиться, стесняться, робеть;  
**бишүүрхэж жийрхэх** не зная, куда руки  
(глаза) деть; **бусдаас жийрхэх** дичиться  
посторонних; **хувцас муутайдаа жийрхэх**  
стесняться бедного костюма; **битгий жийрх!**  
не стесняйтесь!; **битгий жийрх, юу болсоноо**  
**бүгдийг нь хэл!** не смущайся, скажи мне всё  
как бгло; **охин танихгүй улсаас жийрхэж**  
**байна** девочка стесняется незнакомых;  
**асуухаасаа жийрхэнэ** стесняться спросить;  
**шүүмжлүүлэх нь гэж мэдчихээд жийрхээд**  
**байв** он понял, что будит его критиковать, и  
стусшался; 3) робеть, испгтывать робостью; 4)  
страшиться, бояться; 5) шилж. негодовать;  
брезговать, питать омерзение; **2. жийрхэхүй-**  
үз.

**ЖИЙРХЭХҮЙ** 𐎠𐎡𐎣 1) отчуждение,  
отчуждённость, отдалённость в отношениях;  
2) смущение, замешательство, конфуз,  
неловкость.

**ЖИЙРЭГ** 𐎠𐎡𐎣 1. 1) прокладка;  
подкладка; **арьсан жийрэг** кожаная  
прокладка; **цаасан жийрэг** прокладка из  
бумаги; **резин жийргэвч** резиновая  
подкладка; **жийрэг тавих** прокладывать; 2)  
обвёртка; упаковка; **жийрэг муутай учраас**  
**алим няцарчээ** яблоки побились из-за плохой  
упаковки; 3) подстилка; **сүрэл жийрэг**  
соломенная подстилка; 4) портянка; **хөлийн**  
**жийрэг** портянка; 5) хүндэтгэл. рубашка; 6) тех.  
бандаж; **жийрэг даравч / жийргэн цагариг**  
тех. шайба; **жийрэг мөөр** тех. бандаж; **жийрэг**  
**мөөргүй** безбандажный; 7) шилж. поддержка,  
помощь, опора, содействие; подмога;  
пособие; **жийрэг болох** оказывать содействие;  
**хүүгийн оюутны тэтгэлэг манайд их л**  
**жийрэг болж байна** важная подмога для  
нас стипендия сына; 8) шилж. вклад, лепта; 9)  
вставка; 10) пыж; 11) манжеты; **2. 1)**  
прокладной; 2) обёрточный; 3) бандажный; 4)  
хэл.шилж. вставной; **жийрэг авиа** вставной звук;  
**жийрэг өгүүлбэр** вставное предложение;  
вставное сочетание слов; **жийрэг үг** вставное  
слово.

**ЖИЙРЭГЛҮҮЛЭХ** 𐎠𐎡𐎣 жийрэглэх-  
ийн үйлдүүл.

**ЖИЙРЭГЛЭГДЭХ** 𐎠𐎡𐎣 жийрэглэх-  
ийн үйлдэгд., упаковываться.

**ЖИЙРЭГЛЭЛЦЭХ** ᠵᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠯᠡᠯᠢᠴᠡᠬᠡ **жийрэглэх**-ийн үйлдэл.

**ЖИЙРЭГЛЭХ** ᠵᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡ **1.** 1) прокладывать; сүрлээр жийрэглэх прокладывать соломой; сүрлээр таваг жийрэглэх положить соломой между тарелками при упаковке; **сайхан үнэртэй өвсөөр дотоож жийрэглэх** переложить бельё пахучей травой; **жийрэглэж бөглөх** закупорить пробкой с прокладкой; 2) подстилать; 3) обёртывать чем-л.; обворачивать, заворачивать; **гараа жийрэглэх** обвёртывать руку чем-л. (для защиты от чего-л.); **хөл жийрэглэх** обмотать ноги портянками; **2. жийрэглэхүй**-г үз.; **3. 1)** обёрточный, завёрточный; **жийрэглэх цаас** обёрточная бумага; 2) прокладной; **жийрэглэж нягтруулах цагариг** тусг. уплотняющее прокладное кольцо.

**ЖИЙРЭГЛЭХҮЙ** ᠵᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ прокладка, прокладывание, обёртывание.

**ЖИЙРЭГЛЭЦГЭЭХ** ᠵᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ **жийрэглэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЖИЙРЭГЛЭХЭХ** ᠵᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **жийрэглэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИЙРЭГТЭЙ** ᠵᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠲᠡᠢ **1)** с прокладкой; 2) шилж. полезный; **амины хэдэн мал маань амьдралд их л жийрэгтэй юм** малочисленный личный скот дает нам большую поддержку.

**ЖИЙРЭХ I** ᠵᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡ I **жийрэх**-ийг үз.

**ЖИЙРЭХ II** трястись, вздрагивать от холода.

**ЖИЙТАЙЛГАХ** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠡ **жийтайх**-ын үйлдүүл., суживать глаза, жмурить, прищуривать глаза.

**ЖИЙТАЙХ** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠶᠢᠬᠡ **1)** быть узкоглазым; суживать, щурить глаза, сощуриться, прищуриться; жмурить; 2) шилж. кокетничать.

**ЖИЙТАЛЗАХ** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠡ щуриться; шилж. строить глазки.

**ЖИЙТАН** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠨ **1.** узкоглазый; **2. 1)** узкоглазый человек; 2) шилж. кокетка.

**ЖИЙТАНДУУ** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠨᠳᠤᠭᠤ **жийтан(г)**-ийн багас., слегка узкоглазый.

**ЖИЙТГАНАХ** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠡ **1)** смотреть с прищуром; 2) шилж. кокетничать.

**ЖИЙТГАНУУР** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠷ **жийтан**-г үз.

**ЖИЙТГАР** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠷ **1. жийтан**-г үз.; **2. 1)** узкоглазый; **жийтгар нүдтэй** с узкими глазами, с прищуренными глазами; 2) ёгт. волк.

**ЖИЙТГАРДУУ** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ **жийтгар**-ын багас., чересчур узкоглазый.

**ЖИЙТГАРХАН** ᠵᠢᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ слишком узкоглазый.

**ЖИЙХ** ᠵᠢᠶᠢᠬᠡ **1)** вытягивать(ся), протягивать(ся); **хөл жийх а)** вытягивать ноги; б) шилж. задирать ноги; **хөнжлийнхөө хирээр хөлөө жий!** зүйр. вытягивай ноги по

длине своего одеяла; по одежке протягивай ножки; **хөнжлийнхөө хирээр хөлөө жийж, адууныхаа хирээр исгэр!** зүйр. вытягивай ноги по длине своего одеяла, свисти табуну по числу лошадей; ~ знай своё дело; всяк сверчок знай свой шесток; **хөл жийн а)** протягивая, вытягивая ноги; б) шилж. без забот; мирная, тихая пристань; **хөл жийн амар тайван суух** жить без забот; **чамд хүртэл ярьж, хаяа хүртэл жийгээгүй** яриа. прошу без личностей; знай своё дело (үгчил. не тебе говорю, не вытягиваю ноги до нижнего края стено); 2) мчатся; 3) шилж., яриа. упрямствоваться, упрямиться.

**ЖИЙХАЙЛГАХ** ᠵᠢᠶᠢᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠡ **жийхайх**-ын үйлдүүл.

**ЖИЙХАЙХ** ᠵᠢᠶᠢᠬᠠᠶᠢᠬᠡ **жийтайх**-ыг үз.

**ЖИЙХАЛЗАХ** ᠵᠢᠶᠢᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠡ **жийхганах**-ыг үз.

**ЖИЙХГАНАХ** ᠵᠢᠶᠢᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠡ **жийтганах**-ыг үз.

**ЖИЙХГАР** ᠵᠢᠶᠢᠬᠠᠭᠠᠷ **жийтгар**-ыг үз.

**ЖИЙЦГЭЭХ** ᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ **жийх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЖИЙЧИХЭХ** ᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **жийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИЛ** ᠵᠢᠯ **1. 1)** ГОД (астрономического и животного цикла); возраст, лета; **арван жил** десять лет; десятилетие (как годовщина); **арван хоёр жил** двенадцать лет (название циклических символов двенадцатилетнего цикла: мышь, корова, тигр, зайчиха, дракон, змея, лошадь, овца, обезьяна, курица, собака, свинья); **бүтэн жил** целый год, круглый год; в течение года; **гурван жил юмны бараа хараагүй юм шиг** хэлц. есть жадно и до отвала; курить взятяжку (үгчил. как будто три года ничего не видал, не ел); **тэр гучин жил ажилласан хүн** за его плечами тридцать лет практической работы; **ирэх жил / хойтон жил / эсэргэн жил** будущий год, в будущем году; **олон жил боллоо** много водг утекло, немало водг утекло; **уулзалгүй олон жил боллоо** сколько лет, сколько зим!; **он жил** хорш. ГОДЫ; **он жил удах** проводить годы; **тэр жил уулзсанаас хойш он уджээ** много водг утекло с тех пор, как мы расстались; **өнгөрсөн жил / ноднин жил** прошлый год, в прошлом году; **өндөр жил** високосный год; **төсөвлөсөн жил** бюджетный год; **хичээлийн жил** учебный год; **хуучин жил** старый год; **шинэ жил** новый год; **шинэ жилийн мэнд хүргэе!** с новым годом!; **энэ жил** этот год, текущий год; в этом году; **жил болгон / жил бүр / жил дараалан / жил тутам а)** каждый год, ежегодно, год от году, в каждом году; б) подряд много лет; **жил бүр нэг удаа гардаг хэвлэл** ежегодник; **жил бүрийн / жил тутмын** ежегодный; годовой; **жил жил дамнах сэдэв** переходящие темы; **жил зургаан сартай** полуторагодовалый; **жил ирэх тутам / жилээс жилд / жил жилээр а)** из года в год, год от году, с годами, с

наступлением каждого года, с каждым годом; б) годами, в течение каждого года; **жил ирэх тутам хүүхдийн ухаан нэмэгдэнэ** дети умнеют с годами; **жил өнжих** проводить год; **жил тойрон / жилийн турш / бүтэн жил** круглый год, целый год; за весь год, в течение года; **бид энэ хотод (бүтэн жил) жил тойрон сууж байна** мы живём в этом городе круглый год; **жил улирсан сурагч** второгодник; **жил хийх** праздновать новый год; **жилд хоёр удаа** два раза в год; **агтны хариу жилдээ, аяганы хариу өдөртөө** зүйр. как аукнется, так и откликнется; по заслугам и почёт; 2) каждый тринадцатый год от рождения, т. е. двенадцатилетний цикл лунного календаря; **ивээл жил** покровительственные годы; **ивээл бус жил** непокровительственные годы; **харш жил** противопоказанные годы; **хатуу жил** суровые годы (тигр, дракон, лошадь, собака, свинья); **зөөлөн жил** мягкие годы (мышь, корова, зайчиха, змея, овца, обезьяна, курица); **жил оров** наступил тот же год (двенадцатилетнего цикла); **арван гуравны жил орж байна** приходит молодой возраст (в 13 лет); **хорин тавны жил орж байна** приходит зрелый возраст (в 25 лет); **гучин долооны жил орж байна** приходит тяжёлое испытание судьбы (у женщин в 37 лет); **дочин есний жил орж байна** приходит тяжёлое испытание судьбы (у мужчин в 49 лет); **жаран нэгний жил орох** может настичнуть смерть (в 61 год); **төрсөн жилээ ч мэдэхгүй а)** не знать год своего рождения; б) шилж. не знать ни а, ни б; **хонин жилтэй** родился в год овца; 2. шилж. медлительный, нерасторопный, неповоротливый, непроворный; **жил болж байж нэг а)** через час по чайной ложке; нога за ногу, как черепаха; б) как сонная муха; **нэг унтвал гурван жил унтах** аман.зох. богатирский сон; сон, который длится три года; **утсаар ярих гэж жил болох** висеть на телефоне; **түмэн жил болох** целая вечность.

**ЖИЛАН** 𐎠𐎡𐎴: **жилан хошуу сум** небольшая стрела с остроконечным железным наконечником.

**ЖИЛАН II:** **жилан дугуй озорной,** болтливый (о ребёнке).

**ЖИЛБЭ I** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: **молозиво; впервые** появляющееся у скотины молоко; **жилбэ гарах** появление первого молока после родов; **жилбэ орох** начинать давать молоко (об отелившейся скотине); **жилбэ муутай** молока мало; **жилбэ сайтай** с обильным молоком.

**ЖИЛБЭ II** илбэ-ийг үз.

**ЖИЛБЭДЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: захотеть, иметь желание.

**ЖИЛБЭН(Г) I** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: **джилбэнг, чесотка** (заболевание у лошадей и верблюдов); **наран жилбэн** отекание спинг (у животных); **тосон жилбэн** мокрая слизь, осеннее, простудное

заболевание (у лошади); **усан жилбэн** весеннее простудное заболевание (у лошади); **хийн жилбэн** простуда (у животных); **чийгийн жилбэн** простуда; **жилбэн гүйх** заболеть чесоткой.

**ЖИЛБЭН(Г) II** тахим-ыг үз.

**ЖИЛБЭНГИЙН I** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴 𐎠/ **жилбэн(г) I**-ийн харьяал., простудный.

**ЖИЛБЭНГИЙН II** **жилбэн(г) II**-ийн харьяал., **жилбэнгийн боолт** верёвка для подвязывания внутренних подолов у всадника.

**ЖИЛБЭНДЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: хватать за коленный сгиб.

**ЖИЛБЭНТҮҮЛЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: **жилбэнтэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИЛБЭНТЧИХЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: **жилбэнтэх**-ийн нэгэнтээ, заболеть простудой (о лошади).

**ЖИЛБЭНТЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: болеть джилбэнгом, чесоткой (о лошади, верблюде).

**ЖИЛБЭРХЭГ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: молочный, с обильным молоком.

**ЖИЛБЭРХЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: 1. сильно хотеть, страстно желать, проявлять страсть к чему-л.; вождельть; прельщаться; 2. **жилбэрхэхүй**-г үз.

**ЖИЛБЭРХЭХҮЙ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: прельщение.

**ЖИЛБЭТЭЙ I** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: с обильным молоком, высокоудойный.

**ЖИЛБЭТЭЙ II** илбэтэй-г үз.

**ЖИЛБЭТЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: пристраститься, проявлять желание; чувствовать страсть к чему-л.

**ЖИЛБЭШИХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: начинать давать МОЛОКО (об отелившейся скотине).

**ЖИЛДАМ** **жилдэм**-ийг үз.

**ЖИЛДЭМ I** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: 1) открытый, незагороженный, пустой (о месте); **жилдэм тал** ровная степь; 2) голый, лишённый растительного покрова.

**ЖИЛДЭМ II** ловкий лгжник.

**ЖИЛЖИН** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: круглый, целый год, в течение года, за весь год.

**ЖИЛИЙ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: 1) канифоль; листовничная смола; **цагаан тугалгатай жилий** канифоль с ОЛОВОМ (который применяется при пайке); 2) прополис, пчелиный клей.

**ЖИЛИЙГЧ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: яриа. **жилийгээч**-ийг үз.

**ЖИЛИЙГЭНИЙ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: 𐎠/ **жилийгэнэ**-ийн харьяал., скипидарный.

**ЖИЛИЙГЭНЭ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: 𐎠/ скипидар.

**ЖИЛИЙГЭЭЧ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: покойный, умерший.

**ЖИЛИЙДҮҮЛЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: **жилийдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИЛИЙДЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: натирать канифолью, канифолить.

**ЖИЛИЙЛГЭХ** 𐎠𐎪𐎢𐎴𐎡𐎴: **жилийх I**-ийн үйлдүүл.

**ЖИЛИЙН I** 𐎠/ 𐎠/ **жил**-ийн харьяал., **ГODOBOЙ**, годичный; **жил жилийн** ежегодный, годичный; **нэг жилийн тэртээ** год назад;

**олон жилийн** многолетний; долговременный; **олон жилийн насгүй** не жилец на белом свете; уже в годах; **жилийн газрыг сараар, сарын газрыг өдрөөр** не по дням, а по часам; **жилийн гуравны нэг өнгөрөөд байна** прошло уже треть года; **жилийн дотор** в течение года, в пределах года; **жилийн дөрвөн улирал** четвре времени года; **жилийн дөрөвний нэг** четверть года; **жилийн дундаж** среднегодовой; **жилийн дундаж халуун хүйтэн** среднегодовая температура; **жилийн дүн** а) годовой итог; б) целый год; **жилийн жилд** а) в каждом году; каждый год; б) из года в год; **дээд сургуульд бэлтгэх жилийн курс** годичные курсы по подготовке в вуз; **хоёр жилийн мэргэжил дээшлүүлэх курс** двухгодичные курсы по повышению квалификации; **жилийн мөчлөг** двенадцатилетний цикл; **жилийн ой** годовщина; **арван жилийн ой** десятая годовщина; **жилийн ойн баяр** торжества по случаю годовщины, юбилей; **жилийн орлого** годовой доход; **жилийн өмнө** год тому назад; **жилийн тайлан** годовой отчёт; **жилийн төлөвлөгөө** годовой план; **таван жилийн төлөвлөгөө** пятилетний план; **анхдугаар таван жилийн төлөвлөгөө** первый пятилетний план; **жилийн төлөвлөгөөг давуулан биелүүлэх** перевыполнение годового плана; **жилийн турш** целый год; **жилийн турш хүлээх** ждаты целый год; **жилийн улирал** сезон года, времена года, квартал; **жилийн улирал дараалан солигдох** последовательность в смене времён года; **жилийн хугацаа** годичный срок; **жилийн хүү** процент за год; **жилийн цагариг** годовое кольцо на стволе дерева; **жилийн чөлөө авах** брать академический отпуск; **ноднин жилийнх шигээ** по примеру прошлого года, как в прошлом году.

**ЖИЛИЙН II жилийн**-н харьяал, канифольный; смолистый; пчелиный; **жилийн тос** прополис.

**ЖИЛИЙНХ I** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ рождённый в таком-то году; **бид нэг жилийнх** мы ровесники, мы родились в одном году.

**ЖИЛИЙХ I** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ 1) удаляться; **жилий!** а) вон, прочь; пошёл, уходи, убирайся; проваливай; **жилийж одох** а) дать тягу, удирать; б) шилж. уйти в вечность; **жилийсэн мал** убежавший, пропавший скот; 2) уходить, заходить, забираться; забредать; 3) уезжать; отправляться; 4) шилж. уходить из жизни; уходить в иной мир.

**ЖИЛИЙХ II** прапраправнук (сын жихүү).

**ЖИЛТНҮҮР** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ блестящая жёлтая краска.

**ЖИЛТЭЙ** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ жил-ийн хамтрах., родившийся в каком-то году; **гахай жилтэй** родившийся в год свиньи; родился в год свиньи; **ээл жилтэй** родился в год благополучия, счастья; родился в счастливом году.

**ЖИЛҮҮХЭЙ** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ дочь праправнучки.

**ЖИЛЦЭГ** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ ург. гудайера.

**ЖИЛЧИГ** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ яриа. дряхлый; преклонный, приближающийся к глубокой старости.

**ЖИЛЭМДЭХ** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ промочить; **амаа** жилимдэх смочить рот; **шилимдэх**-ийг үз.

**ЖИЛЭЭР** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ дайвар. на год; **жил жилээр** годами, в течение каждого года; **удаан жилээр** на долгие годы; **шинэ жилээр хоёр хоног амарч байв** по случаю нового года отдыхали два дня; **жилээр мэдсэн үг** хуучир. летопись.

**ЖИМ I** ᠠᠨᠢ 1) тропа, тропка, тропинка; стёжка; просека; **гөрөөсний жим** звериная тропа (по которой ходят соболи, выдры, белки в период спаривания); **туулайн жим** заячья тропа; **уулын жим** горная тропа; **чонын жим** волчий лазы; **жим болгоныг мэддэг анчин** охотник, знакомый с каждой тропой; **жим гол руу ташиж ордог** тропинка отлого спускается к реке; **жим дагаж явах / жимээр явах** идти, ехать тропой, тропинкой; **жим дээр сааль тавих** ставить лук-самострел на звериной тропе; **жимд агнах** ОХОТИТЬСЯ (на соболей, выдр, белок) в период спаривания; 2) путь, дорога, след; **цанын жим** лыжня; **жим гартал явах** протоптать дорожку.

**ЖИМ II** нарезанный дёрн, служащий вместо кирпичей; **жим цогцолсон хэрэм** стена, вал из дёрна.

**ЖИМ III:** **жим жим** хорш. боль, вгзванная щипками; **жим жим өвдөх** пульсировать.

**ЖИМ IV:** **нам жим** а) мёртвая тишина; слгшно как муха пролетит; б) молчание, безмолвие; в) без забот; **нам жим аж төрөх** тишь да гладь.

**ЖИМБАГАНАХ** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ играть глазами; **жийвалзах, жийвганах**-ыг үз.

**ЖИМБАЛЗАХ** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ **жимбаганах**-ыг үз.

**ЖИМБИЙЛГЭХ** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ **жимбийх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИМБИЙН I** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ **жимбийх**-ийн хамж., сжимая губы.

**ЖИМБИЙН II:** **жимбийн тав** хэлц. в полном порядке, в ажуре; **тулгаа үдээрээр үдчихээд, жимбийн тав (ян тан) гэгч** зүйр. строить на песке (үгчил. связав таган ремешками гворит, что всё готово).

**ЖИМБИЙХ** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ сжимать; **жимбийтэл** туго-натуго.

**ЖИМБҮҮР I** ᠠᠨᠢᠯᠢᠨᠬᠡ дудка, свирель, рожок (из тростника); **жимбүүр үлээх** дудеть (в дудку), свистеть (в свисток).

**ЖИМБУУР II: жимбүүр цай чай,**  
заправленный солончаком и сто раз помешанный.

**ЖИМБУУРДУУЛЭХ** ᠵᠢᠮᠪᠤᠭᠦᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠡᠬᠡ

жимбүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**ЖИМБУУРДЭХ** ᠵᠢᠮᠪᠤᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ играть на свирели.

**ЖИМБУУРИЙН** ᠵᠢᠮᠪᠤᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ жимбүүр-ийн харьяал., свирельный, рожковый; **жимбүүрийн** дуу звук свирели, рожка.

**ЖИМБЭГНҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠮᠪᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ жимбэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ЖИМБЭГНҮҮР** ᠵᠢᠮᠪᠡᠭᠨᠦᠷ жимгэр-ийг үз.

**ЖИМБЭГНЭХ** ᠵᠢᠮᠪᠡᠭᠨᠢᠬᠡ жимбэлзэх-ийг үз.

**ЖИМБЭГЭР** ᠵᠢᠮᠪᠡᠭᠡᠷ жимгэр-ийг үз.

**ЖИМБЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠮᠪᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ жимбэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЖИМБЭЛЗЭХ** ᠵᠢᠮᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ 1) сжимать губы; 2) играть глазами.

**ЖИМГЭР** ᠵᠢᠮᠭᠡᠷ 1) сжатый, поджатый (о губах); сощуренный, прищуренный (о глазах); **жимгэр ам** поджатый рот; **жимгэр нүд** сощуренные глаза; 2) молчаливый, неразговорчивый.

**ЖИМГЭРХЭН** ᠵᠢᠮᠭᠡᠷᠬᠡᠨ жимгэр-ийн багас.

**ЖИМИЙЛГЭХ** ᠵᠢᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ жимийх-ийн үйлдүүл., поджимать (губы); прищуривать (глаза); **амаа жимийлгэх** плотно сжимать рот; **нүдээ жимийлгэх** прищуривать глаза.

**ЖИМИЙЛДЭХ** ᠵᠢᠮᠢᠶᠢᠯᠳᠡᠬᠡ жимийх-ийн үйлдэлд.

**ЖИМИЙЛЦЭХ** ᠵᠢᠮᠢᠶᠢᠯᠴᠡᠬᠡ жимийх-ийн үйлдэлц.,

1. играть в молчанку; 2. игра в молчанку.

**ЖИМИЙСХИЙХ** ᠵᠢᠮᠢᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ слегка поджимать губы.

**ЖИМИЙСЭН** ᠵᠢᠮᠢᠶᠢᠰᠡᠨ поджатый, сомкнутый; **жимийсэн уруул** поджатые губы; сомкнутые уста; **жимийсэн уруул ангайв** сомкнутые губы разжались.

**ЖИМИЙХ** ᠵᠢᠮᠢᠶᠢᠬᠡ сжимать(ся), поджимать губы, быть с поджатыми губами; **уруулаа жимийх а)** поджимать губы; б) шилж. держать язгк за зубами; не сметь рта раскртть; **уруулаа жимийгээд суулаа** сидел с поджатыми губами; **жимийгээд суух** проглотить язгк.

**ЖИМИЙЦГЭЭХ** ᠵᠢᠮᠢᠶᠢᠴᠭᠡᠬᠡ жимийх-ийн олноор үйлдэх.

**ЖИМИЙЧИХЭХ** ᠵᠢᠮᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ жимийх-ийн нэгэнтээ.

**ЖИМНЭХ** ᠵᠢᠮᠨᠡᠬᠡ оставлять след, проложить дорогу.

**ЖИМС(Н) I** ᠵᠢᠮᠰᠢᠨ плодг, плод, фрукты, ягоды, ягода; **аршийн жимс** ург. фикус прямой; **гадил жимс** ург. банан; **бурам жимс / жимс бурам** хорш. сладости; **хар бурам жимс** плод тростника; **цэцэг жимс** хорш. цветг; ягоды; **цэцэггүй жимс** ург. винные ягоды; **жимс боловсрох** созревание, завязывание плодов; **жимс боловсрох үе** фаза завязывания

плодов; пора созревания плодов; **жимс жимсгэнийн** плодо-ягодный, плодово-ягодный; **жимс жимсгэнийн дарс** плодово-ягодное вино; **жимс жимсгэнэтэй аарц** творожная масса с фруктами и ягодами; **жимс ногооны** плодо-овощной; **жимс ногооны дэлгүүр** плодо-овощной магазин; магазин овощей и фруктов; **жимс ногооны хоол** овощно-фруктовая диета; **жимс өгөх а)** плодonoсить; б) плодonoсный; **жимс өгөх интоорын мод** плодonoсящая вишня; **жимс тариалах а)** плодonoдческая; б) плодonoдство; **жимс түүх** собирать ягоды с кустов; **жимс үржүүлэх аж ахуй** плодonoдческое хозяйство; **жимс хадгалах газар** фруктохранилище; **жимс чанах** варить варенье; **жимс чихэр / чихэр жимс** хорш. сладости; **жимс чихэрлэх** засахарить фрукты; **жимс элбэгтэй** ягодный; **жимсэн улаан хацартай** аман.зох. щёки кровь с молоком, румянец во всю щёку у кого-л., краснощёкий, розовощёкий, с щеками как маков цвет; **жимсэнд ухаангүй дуртай** обожать фрукты; **жимсэнд явах** пойти за ягодами; **жимсээр хийсэн** плодonoвый, пригoтовленный из ягод, плодов; **жимсээр хооллох** питаться фруктами.

**ЖИМС II: жимс жимс** хорш. а) то и дело сжиматься и разжиматься (о губах); б) играть глазами.

**ЖИМСГҮЙ** ᠵᠢᠮᠰᠭᠦᠢ бесплодный; **хувхай мод жимсгүй, хуудуу үг тусгүй** зүйр. на сухом дереве нет плодов, в пустом слове нет проку.

**ЖИМСГЭНИЙН** ᠵᠢᠮᠰᠭᠡᠨᠢᠶᠢᠨ жимсгэнэ-ийн харьяал., ягодный; **жимсгэнийн бут** ягодник; **жимсгэнийн зайрмаг** ягодное, фруктовое мороженое; **жимсгэнийн охийн царцаамал желе** из фруктовой эссенции.

**ЖИМСГЭНЭ** ᠵᠢᠮᠰᠭᠡᠨᠡ ягода, ягоды; ягодка; **жимсгэнэ болох** спелость ягод; **жимсгэнэ ялгах** перебирать ягоды.

**ЖИМСГЭНЭТ** ᠵᠢᠮᠰᠭᠡᠨᠡᠲᠡ ягодный; **жимсгэнэт ургамал** ягодные растения.

**ЖИМСГЭНЭТЭЙ** ᠵᠢᠮᠰᠭᠡᠨᠡᠲᠡᠶᠢᠨ ягодный; **жимсгэнэтэй газар** ягодник; **жимсгэнэтэй өндгөн бялуу** бисквитное ягодное пирожное.

**ЖИМСЖИХ** ᠵᠢᠮᠰᠭᠢᠬᠡ обзаводиться ягодами, фруктовыми деревьями.

**ЖИМСЖҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠮᠰᠭᠢᠯᠡᠬᠡ жимсжих-ийн үйлдүүл.

**ЖИМСЛҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠮᠰᠯᠦᠯᠡᠬᠡ жимслэх-ийн үйлдүүл.

**ЖИМСЛЭГ** ᠵᠢᠮᠰᠯᠡᠭ 1. 1) фруктовый, ягодный; 2) обильный фруктами, ягодами; плодonoсный; 2. 1) плодonoвый сад, фруктовый сад; 2) анаг. фруктоза; **жимслэгтэй шээх** анаг. фруктодурия.

**ЖИМСЛЭХ** ᠵᠢᠮᠰᠯᠡᠬᠡ 1. появляться (о фруктах и ягодах на дереве); **жимсэлж гүйцэх үе** фаза полного плодоношения; 2. **жимслэхүй**-г үз.

**ЖИМСЛЭХҮЙ** ᠵᠢᠮᠰᠯᠡᠬᠡᠬᠤᠢ появление фруктов и ягод на дереве.

**ЖИМСНИЙ** ᠵᠢᠮᠰᠨᠢ **жимс(н)** – ий харьяал., фруктовый, ягодный, плодовой, плодний; плодово-ягодный; **жимсний аж ахуй** плодоводство; **жимсний архи** фруктовое вино; виноградное вино; **жимсний бут** ягодный куст, ягодник; **жимсний давирхай** фруктовая камедь; **жимсний дарс** фруктовое вино; **жимсний зайрмаг** фруктовое мороженое; **жимсний зутан** кисель; **жимсний мод** плодовое дерево; фруктовое дерево; **жимсний зэрлэг мод** дичок; **жимсний мод үржүүлэх газар** питомник фруктовых деревьев; **жимсний нөөш** плодовые консервы; **жимсний овоо** груды фруктов; **жимсний ус** фруктовая вода; **жимсний үрдэс** прессованные сушёные фрукты; **жимсний хальс** кожура фруктов; **жимсний ханд** фруктовая настойка; **жимсний цэцэрлэг** фруктовый сад; **жимсний чанамал** варенье; компот; **жимсний чихэр** постный сахар; **жимсний чөмөг** плодовая начинка; плодовая косточка; **жимсний шүүс** фруктовый сок; **жимсний яс** косточка.

**ЖИМССЭГ** ᠵᠢᠮᠰᠢᠰᠡᠭ обожающий фрукты, любитель фруктов.

**ЖИМСТ** ᠵᠢᠮᠰᠲᠦ плодовой, фруктовый, ягодный; плодний, плодоносный, с фруктами, плодами; **жимст мод** плодовые деревья.

**ЖИМСТЭЙ** ᠵᠢᠮᠰᠲᠡᠢ фруктовый, с фруктами; **жимст-ийг үз.**, **жимстэй агшаасан будаа** каша манная с фруктами; **жимстэй бут** ягодник.

**ЖИМСХИЙХ** ᠵᠢᠮᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ жимийсхийх-ийг үз.

**ЖИМСЧИН** ᠵᠢᠮᠰᠴᠢᠨ ягодник.

**ЖИМСЭГ** ᠵᠢᠮᠰᠡᠭ оправа на узде и пахвее.

**ЖИМСЭЛЧИХЭХ** ᠵᠢᠮᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ **жимслэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИМСЭРХҮҮ** ᠵᠢᠮᠰᠡᠷᠬᠤᠭᠤ обильный фруктами и ягодами.

**ЖИМСЭРХЭГ** ᠵᠢᠮᠰᠡᠷᠬᠡᠭ обильный фруктами и ягодами.

**ЖИМУҮС** ᠵᠢᠮᠤᠭᠦᠰ наглый.

**ЖИМУҮСЛЭХ** ᠵᠢᠮᠤᠭᠦᠰᠯᠡᠬᠡ вести себя нахально, нагло; не иметь стыда; **жалмалзах**-ыг үз.

**ЖИМЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠮᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **жимэлзэх**-ийн үйлдүүл., сжимать, разжимать губы.

**ЖИМЭЛЗЭХ** ᠵᠢᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡ то и дело сжиматься и разжиматься (о губах).

**ЖИМЭР** ᠵᠢᠮᠡᠷ : **амар жимэр** хорш. а) тишь да гладь; б) без забот; в) тихий, мирный, безмятежный; г) со спокойной совестью, с лёгким сердцем; д) тихо, мирно, безмятежно; е) тишина, мир, безмятежность, покой,

успокоение, умиротворение; **амар жимэр аж төрөх** беззаботно.

**ЖИН(Г) I** ᠵᠢᠨᠠ 1. вес; **амьдын жин** живой вес; **атомын жин** атомный вес; **бохир жин** брутто; **дунд жин** средний вес; **өөрийн жин / хувийн жин** удельный вес; **хүнд жин** тяжёлый вес; **хүндийн жин** вес, тяжесть; **цэвэр жин** вес нетто; **жин алдах** терять в весе; **жин багасах** уменьшиться в весе; **жин багасгах** уменьшить вес; **жин дарах а)** вес вгжать; б) **жин татах**-ыг үз.; **жин дутуу байх** недовес; **жин нэмэгдэх / жин хүндрэх а)** прибавить в весе; б) припёк; **жин нэмэх** прибавить в весе; добавление веса; **жин хасах** убавить в весе; сбрасывать, сгонять вес; **жин хорогдох** уменьшиться в весе; **жин хөнгөрөх** убавить в весе; 2. **весовой; жин багатай** маловесный; **жин өгсөж барилдах а)** б.т. бороться в весовой категории вгше своей собственной; б) тусг. геронтофилия; **жин хасаж барилдах** б.т. бороться в весовой категории меньше своей собственной; б) тусг. эфебофилия; **жинг тодорхойлох** определение веса.

**ЖИН(Г) II** безмен, вес; **аравтын жин** десятичные вес; **гар жин** безмен; **жинг багцаалах** прикинуть на весах; **жингийн од** деления у безмена; **жин хэмжүүрийн мэргэжилтэн** метролог; **жин хэмжүүрийн судлал** метрология.

**ЖИН(Г) III** **джин** (мера веса, равная приблизительно 0,6 кг); **арван жин** десять джин; **жин жингээр худалдах** продавать в развес.

**ЖИН(Г) IV** 1) караван; **аян жин** хорш. путешествие; караван; **давсан жинд явах** хэлц. задавать храпака; **тэмээн жин** караван; 2) обоз, извоз; грузовой поток; **жин буудлын газар** постоянный двор; **жин тээвэр** хорш. перевозки; **жин тээх а)** заниматься извозом, транспортировкой грузов; перевозить, транспортировать грузы; б) **извозный промысел; жин хайчих** брать подряд на перевоз грузов; **жин хөсөг** хорш. транспорт, обоз; 3) **кладь, груз.**

**ЖИН(Г) V** **припарка, грелка, компресс; бохогт жин** резиновая грелка; **нойтон жин** примочка; **халуун жин** грелка, припарка; **согревающий компресс; хүйтэн жин** **ХОЛОД** (лёд); холодный, охлаждающий компресс; **жин тавих а)** **делать припарки; поставить, наложить, класть компресс; хавдар дээр жин тавих** положить на опухоль компресс; б) **шилж., яриа.** всадить нож, нанести удар в спину; **мину подложить кому;** **бөгсөнд жин тавих** хэлц. всадить нож в спину (үгчил. положить компресс на ягоду);).

**ЖИН VI** **самый; ровный; жин өвөл / дүн өвөл** самая середина зим; **жин үд / гал үд** ровно (истинный) полдень; полуденное время;

самая середина дня; **жин үдэд** в самый полдень.

**ЖИН VII: жин тан** хорш. а) дела идут; б) в полном порядке; **машин жин тан** машина в полном порядке; **юм бүхэн жин тан** всё в ажуре; **жин тан болгох** сделать надлежащим образом, как следует; готовить всё, обеспечивать полную подготовку; **жин тан боллоо** всё готово; **жин тан болов** решено и сделано; **хөдлөхөд жин тан болох** сидеть на узлах, чемоданах; **жин тан болтол** туго-натуго.

**ЖИН VIII: жин жин** авиа.дуур. ДИНЬ-ДИНЬ, ДИНЬ-ДОН, ДИНЬ-БОМ, ДЗИНЬ-ДЗИНЬ; **жин жин дуугарах** звенеть, издавать звон; **жин жун** авиа.дуур. ДИНЬ-ДОН (звукоподражание звону металла).

**ЖИН IX** ночная стража (в старой Монголии ночь делилась на пять двухчасовые стражи); **үүрийн таван жингээр** а) до петухов; б) с петухами; в) до росы; г) когда вторге петухи запели; г) когда уже пропели вторге петухи; **үүрийн таван жингээр босох** встать, подниматься с петухами; **жин цохих** давать сигнал к смене стражи; **жин цохих үед** ноль-ноль; во время подачи сигнала.

**ЖИН X: жин ван** түүх. княжеское достоинство первой степени; **жонон-г** үз.; **жин ван** Гамалын захирсан газар нутаг нь области, земли, которыми управлял жин ван Гамал.

**ЖИН XI: Жин улс** түүх. ЦЗИНЬ (название двух династий: 265-420 и 936-946 гг.).

**ЖИНГИЙН I** **жин(г) I**-ийн харьяал., весовой; **жингийн ангилсан хэмжээ** дифференцированная весовая норма; **жингийн бух тэрэг** поездной локомотив; **жингийн годил** весовая гирия; **жингийн дутуу** недовес; **жингийн дүн** весовой счёт; **жингийн зэрэг** весовая категория.

**ЖИНГИЙН II жин(г) IV**-ийн харьяал., обозный, извозный, караванный; **жингийн зам** караванная дорога; **жингийн тэмээ шиг** хэлц. а) один за другим, становиться в затглок; б) в шахматном порядке.

**ЖИНГИЙН III жин(г) V**-ийн харьяал., компрессный; **жингийн хулдаас** компрессная клеёнка.

**ЖИНГҮЙ** **жингү** 1. 1) невесомый; 2) шилж. необстоятельный; **үг нь нэг л жингүй** его слова не имеют веса; **жингүй нотолгоо** невесомый аргумент; 2. невесомость.

**ЖИНГҮЙДҮҮЛЭХ** **жингүйдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИНГҮЙДЧИХЭХ** **жингүйдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИНГҮЙДЭЛ** **жингүйдэлд байх** находиться в невесомости.

**ЖИНГҮЙДЭХ** **жингүйдэх** 1. БЫТЬ невесомым, БЫТЬ в невесомом положении; 2. **жингүйдэхүй**-г үз.; 3. невесомый.

**ЖИНГҮЙДЭХҮЙ** невесомость.

**ЖИНГҮҮ** **жингүү** лошадь, которую никак не остановить; очень сильно разбежавшаяся лошадь.

**ЖИНГЭНҮҮЛЭХ** **жингэнэх**-ийн үйлдүүл., 1. дзинькать; зуммерить; звонить; **утас жингэнүүлэх** позвонить по телефону; 2. **жингэнүүлэхүй**-г үз.

**ЖИНГЭНҮҮЛЭХҮЙ** **жингэнэхүй** дзиньканье; звяканье; звонок.

**ЖИНГЭНҮҮР** 1. звенящий; 2. холбоо. зуммер; **жингэнүүрээр шалгах** проверка на занятость зуммером.

**ЖИНГЭНЭЛДЭХ** **жингэнэх**-ийн үйлдэлд.

**ЖИНГЭНЭЛДЭЭН** **жингэнэх** звон, лязг.

**ЖИНГЭНЭМ** 1. 1) звенящий, издающий гул; серебристый; **жингэнэм хоолой** серебристый голосок; 2) пронизывающий; **жингэнэм жихүүн** пронизывающий холод; **жингэнэм салхи** пронизывающий ветер; 2. серебристость, залиvistость.

**ЖИНГЭНЭСЭН** **жингэнэх** звонкий, серебристый, серебряный; **жингэнэсэн авиа** серебряный звон; **жингэнэсэн дуутай** звонкоголосый; **жингэнэсэн дуутай хүүхдүүд** звонкоголосая детвора.

**ЖИНГЭНЭХ** 1. 1) дзинькать; звонить, трезвонить, звенеть, издавать высокий звук, зуммировать; **аль чих жингэнэж байна?** в каком уже звенит?; **баруун чих жингэнэж байна** звенит в правом ухе; **утас жингэнэнэ** а) телефон звонит; б) гудят провода; **төмөр утас жингэнэнэ** гудят провода; **хонх жингэнэнэ** звенит колокольчик; колокольчик звякает; 2) пищать, жужжать; **оройжин шумуул жингэнэнэ** комар жужжал весь вечер; 4) усиливаться, крепчать (о морозе); 5) продрогнуть до мозга костей, чувствовать ломоту; 6) ломить; **жингэнэн өвдөх** ломить; 7) ныть; **шүд жингэнэнэ** чувствовать как ноет зуб; 2. **жингэнэхүй**-г үз.; 3. 1) звенящий; 2) зуммерный; **жингэнэх үүсгүүр** холбоо. зуммерный генератор.

**ЖИНГЭНЭХҮЙ** 1) звон; **жингэнэхүй авиа** звон; 2) дзиньканье; лязганье; звяканье; 3) нытьё в костях.

**ЖИНГЭНЭЧИХЭХ** **жингэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИНГЭНЭЭ** 1. звончатый; звонкий; серебристый, серебряный, залиvistый; **жингэнээ утас** звонковый провод; 2. звон; звук, производимый колебанием чего-л.;

дзинькающий лязг; **дэлэнчийн жингэнээ** писк мошкар; **мөнгөний жингэнээ** звон монет; **хонхны жингэнээ** звон колокола; трезвон, перезвон; благовест.

**ЖИНГЭНЭЭН** **ж** звон.

**ЖИНГЭР I** **ж** 1) сука, сучка, волчица, волчиха; 2) шилж., буд., хараал. сукина дочь.

**ЖИНГЭР II** **ж** : **жингэр жингэр** хорш., авиа.дуур. ДЗИНЬ, звон, бряцание (звон металла); **жингир жингир хийх** дзинькать, звенеть, бряцать; **гинжээ жингир жингир хийлгэн** бряцающая цепью; **хангир жингир** хорш., авиа.дуур. а) брэнчание, бряканье; звонкий стук; лязг (звукоподражание звону металла); б) звяканье, дзиньканье, трезвон, перезвон; **гинжний хангир жингэр дуу** лязг цепей; **түлхүүр хангир жингэр дуугаргах** брэнчать ключами, звякать ключами.

**ЖИНГЭС** **ж** орон.нутг. высокий; **жингэс этгээд** первое место, придел в храме предков.

**ЖИНД** **ж** самородный; хороший; истинный; настоящий; **жинд алт** самородное золото; **жинд цагаан алт** самородная платина; **жинд бодос** натуральное вещество; **жинд нүүрс** эрдэс. антрацит, антрацитовый уголь; **жинд үнэ** справедливая цена.

**ЖИНДҮҮ I** **ж** 1. холодный, прохладный; **жиндүү өдөр** прохладный день; 2. холодно, прохладно, зябко; **гадаа жиндүү байна** на улице прохладно.

**ЖИНДҮҮ II** **ж** жиндүү-ийг үз.

**ЖИНДҮҮЛЭХ** **ж** жиндэх-ийн үйлдүүл., прохватить, прохватывать, пронизывать холодом.

**ЖИНДҮҮР** **ж** валёк (у экипажа); **жиндүүрийн морь** пристяжная лошадь.

**ЖИНДҮҮХЭН** **ж** довольно прохладно, зябко.

**ЖИНДЧИХЭХ** **ж** жиндэх-ийн нэгэнтээ.

**ЖИНДЭР** **ж** постромки; **анжисны жиндэр** постромки у сохи; **жиндэр аргамж** хорш. постромка.

**ЖИНДЭХ** **ж** подвергаться действию холода, чувствовать холодок.

**ЖИНЖИЙ** **ж** орон.нутг. маленький.

**ЖИНЖИХ** **ж** быть малорослым.

**ЖИНЖҮҮ** **ж** 1. бисер; мелкие бусы, бусинки; стеклярус; 2. 1) стеклярусный; 2) шилж. хитрый; **санаа гэж жинжүү** хитёр на вгдумки.

**ЖИНЖҮҮДЭД** **ж** латунное украшение стремени.

**ЖИНЖҮҮДЭХ** **ж** украшать стремена латунью.

**ЖИНЛҮҮЛЭХ** **ж** жинлэх-ийн үйлдүүл.

**ЖИНЛҮҮР** **ж** 1) весг, безмен (рычажный); **гар жинлүүр** весг ручнге; 2) вес.

**ЖИНЛҮҮРИЙН** **ж** жинлүүр-ийн харьяал., весовой; **жинлүүрийн годил** черен безмена; **жинлүүрийн (гох) дэгээ** крючок безмена для захвата взвешиваемого предмета; **жинлүүрийн (од) хуваарь** деления на безмене; **жинлүүрийн орд** зурх. созвездие Весг (зодиак); **жинлүүрийн ордонд төрсөн** родившийся под знаком Весов; **жинлүүрийн таваг** чаша, чашки, тарелки весов; **жинлүүрийн туухай а)** весовая гиря, гиря весов; противовес у безмена; б) гири; **жинлүүрийн (нуруу) тэгнүүр мод** коромгсло весов, безмена; **жинлүүрийн утас** верёвочка, на которой висит и за которую держат безмен.

**ЖИНЛЭГЧ** **ж** весовщик.

**ЖИНЛЭХ** **ж** 1. весить, вешать, взвешивать; 2. **жинлэхүй**-г үз.

**ЖИНЛЭХҮЙ** **ж** взвешивание.

**ЖИНС** **ж** 1) түүх. шарик, узел на головном уборе (означающий чин); ПОМПОН; **дуулгын жинс** помпон на каске; **очир жинс** шарик на шапке из алмаза; **чулуун жинс** шарик из драгоценного камня на шапке; **шилэн жинс** шарик из стекла; **шүрэн жинс** шарик из коралла на шапке; **жинс зэрэг олох** получать степень (чиновника); **жинс солих** хуучир. выступать на сцене; **жинс хадуулах** прикреплять к шапке шарик (означающий чин); **жинсний суурь** ножка, основание шарика; 2) шарик; **данхны тагны жинс** шарик кргшки у чайника; 3) анаг. эпифиз; шишковидная железа; **жинс булуу / тунх** бие.зүй. суставный конец трубчатой кости; 4) газар.суд. пик; **уулын жинс** шихан; пик гор; † **тайжийн жинс** ург. мордовник Гмелина.

**ЖИНСЛЭХ** **ж** прикреплять к шапке шарик (означающий чин).

**ЖИНСРЭГ** **ж** шашин. религиозный обряд уничтожения дьяволов; **жинсрэг цутгах** шашин. добавлять масло в огонь (для уничтожения дьяволов).

**ЖИНСРЭГЧ** **ж** жинсрэгч лам шашин. лама, исполняющий обряд уничтожения дьяволов.

**ЖИНСТ** **ж** 1) с пиком; 2) **жинстэй**-г үз.

**ЖИНСТЭЙ** **ж** имеющий шарик достоинства на шапке; **жинстэй бүрх** шляпа с помпоном; **жинстэй малгай** шапка с шариком достоинства.

**ЖИНТ** **ж** проволока.

**ЖИНТИЙН** **ж** жинт-ийн харьяал., проволочный.

**ЖИНТҮҮ** **ж** подушка, подушечка; подголовник, валик; **шааран жинтүү** подушка из чайнок; **өвчтөнд жинтүү дэрлүүлэх** подложить больному под голову подушку; **жинтүүний гэр** чехол для подголовника.

**ЖИНТЭЙ** ᠵᠢᠨᠲᠡᠢ 1. 1) весомый, тяжёлый, увесистый; сильный; значительный; **хүнд жинтэй** имеющий тяжёлый вес; **хүнд жинтэй хүн** а) человек с большим весом; б) шилж. степенный, серьёзный, чинный, обстоятельный человек; 2) шилж. веский, убедительный, достаточный, доказательный, наглядный, яркий; **жинтэй баримт** веские доводы; **жинтэй үг** веское слово; **жинтэй үг хэлэх** сказать веское слово; **жинтэй хувь нэмэр** весомый вклад; **жинтэй хувь нэмэр оруулах** внести весомый вклад; 3) шилж. степенный, обстоятельный; 2. 1) тяжело, сильно; 2) веско; **жинтэй дуугарах** веско говорить; **нэг дуугарвал жинтэй дуугардаг** редко да метко; 3) убедительно, наглядно, ярко; 3. 1) шилж. убедительность, вескость, доказательность, наглядность, яркость; 2) степенность, обстоятельность.

**ЖИНХЛҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠨᠬᠡᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **жинхлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИНХЛЭХ** ᠵᠢᠨᠬᠡᠯᠡᠬᠡ становится настоящим, действительным, подлинным; быть на своём месте, занимать именно то место, которое полагается; быть полноправным, стать полноценным; **намын гишүүнд жинхлэх** переводиться из кандидатов в члены партии; **даргыг жинхлэх** стать начальником (вместо бывшего).

**ЖИНХЭЛЦГЭЭХ** ᠵᠢᠨᠬᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ **жинхлэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЖИНХЭЛЧИХЭХ** ᠵᠢᠨᠬᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **жинхлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИНХЭНЭ** ᠵᠢᠨᠬᠡᠨᠢ 1. 1) настоящий, натуральный, естественный; природный; законный; **жинхэнэ ажилчин** кадровый рабочий; **жинхэнэ алт** настоящее, чистое золото; **жинхэнэ бус** а) ненатуральный, ненастоящий, искусственный, поддельный; б) неестественный, искусственный, нарочитый, напускной, наигранный; в) неестественно, ненатурально, жеманно, манерно, искусственно, деланно, нарочито, наигранно; **жинхэнэ бус байдал** а) неестественность, ненатуральность, искусственность; б) нарочитость наигранность, театральность; **жинхэнэ овог** исконная фамилия; **жинхэнэ орос** природный русский; **жинхэнэ өнгө** естественный цвет; **арсны жинхэнэ өнгө** естественный цвет кожи; **жинхэнэ сувд** натуральный жемчуг; **жинхэнэ торго** натуральный шелк; **жинхэнэ угсаа** законный потомок; **жинхэнэ шуурхай ажлыг хурал мурлаар солих** подменить настоящую оперативную работу заседательской суетнёй; 2) действительный, подлинный, настоящий, неподдельный, точный, оригинальный, аутентичный; **жинхэнэ андагч** хууль.

действительный приоритет; **жинхэнэ арга** подлинное средство; **жинхэнэ ардчилал** подлинная демократия; **жинхэнэ баримт** действительный факт; **жинхэнэ бодтой** реальный, подлинный; **жинхэнэ гишүүн** действительный член; **жинхэнэ найз** настоящий друг; **жинхэнэ сайд** министр; **жинхэнэ түүх** подлинная история; **жинхэнэ үнэн мэдээ** точные сведения; **жинхэнэ шалтгаан** действительная причина; **жинхэнэ эх оригинал**, подлинник; **жинхэнэ эх бичиг** подлинный, аутентичный текст; **жинхэнэ эх зохиол** оригинальное сочинение; 3) искренний, непритворный, неподдельный, душевный, сердечный; 4) фактический, реальный; действительный, невыдуманный; **жинхэнэ байдал** фактическое состояние, положение; **хэргийн жинхэнэ байдал** фактическое положение дел; **жинхэнэ баримт** фактические данные; **жинхэнэ бүрэлдэхүүн** личный состав; **жинхэнэ нэр** хэл.шинж. ИМЯ существительное; **жинхэнэ өртөг** действительная стоимость; **жинхэнэ татвар** прямой налог; **жинхэнэ цэргийн алба** действительная военная служба; 5) настоящий, истинный, подлинный, прямой; **жинхэнэ анд** настоящий друг; **жинхэнэ нүүр царайгаа харуулах** сбросить маску (үгчил. показывать истинное лицо); **жинхэнэ угсааны үрс** прямые потомки; **үгийн жинхэнэ утга** прямой смысл слова; **жинхэнэ үнэн байдал** истинное положение; **жинхэнэ үр** а) прямое, законное потомство; б) непосредственный, действительный результат; б) чистый, чистейший, форменный, чистокровный, стопроцентный, завзятый; записной; **ёстой жинхэнэ** а) чистейший, чистой водг; самый что ни на есть, в полном смгсле слова; б) так оно и есть; что правда, то правда; **жинхэнэ алмас эрдэнэ** брильянт чистой водг; **жинхэнэ дээрэмчин** завзятый мошенник; **жинхэнэ анчин** завзятый, заядлый охотник; **жинхэнэ өмгөөлөгч** заправский адвокат; **жинхэнэ спирт** чистый спирт; **жинхэнэ тэнэг** форменный дурак; **жинхэнэ үнэнээсээ / жинхэнэ сэтгэлээсээ** от всего, чистого сердца; заправду; **жинхэнэ шившиг** форменный скандал; 7) полноценный, настоящий, полновесный; **жинхэнэ сайн бараа** полноценный товар; 8) отъявленный, махровый, матёрый, прожжённый; **жинхэнэ залины хөрөнгө** отъявленный плут; **жинхэнэ ховын тулам** отъявленный сплетник; **жинхэнэ хүнд сурталтан** матёрый бюрократ; **жинхэнэ хэрцгий хүн** махровый реакционер; 9) собственный; **жинхэнэ арьс** собственная, натуральная кожа; 10) регулярный; **жинхэнэ байнгын цэргийн анги** регулярное войско;

регулярная армия; 11) живой; 12) практический; **тэр жинхэнэ амьдралаас хол байна** он далёк от практической жизни; 13) типичный; **жинхэнэ монгол хүн** типичный монгол; 14) обыкновенный; **жинхэнэ атаахай** амьт. бурозубка обыкновенная; **2.** 1) подлинно, действительно, на самом деле, правда; впрямь; истинно, поистине; воистину; **жинхэнэ ёсоор** по-настоящему, по-серьёзному, по-деловому; **жинхэнэ хэрэг дээрээ** на самом деле, по сути дела; 2) фактичеки, реально, в действительности; собственно; **жинхэнэ судаслаг бүрхүүл** анаг. собственно сосудистая оболочка; **3.** 1) подлинность, аутентичность; **жинхэнэ эх** подлинность; 2) правда, реалистичность, жизненность, правдивость; **жинхэнэ үнэн** истина, сушая, чистая правда.

**ЖИНЧИД** / **жинчин** — олон., караванщики.

**ЖИНЧИН** / (**жинчид**) караванщик, извозчик, возчик, перевозчик; **идэр жинчин** молодой караванщик; **тэмээн жинчин** караванщик.

**ЖИР I** / яриа. обыкновенный, простой, обгчный, рядовой; **жир нэг** попросту, без затей; **жир нэгэн / жир хүн** простой человек; **жир хүн биш жижүүр хүн** яриа. не простой человек, а (ответственный) дежурный; **жирийн**-г үз.

**ЖИР II: жир жир** хорш., авиа.дуур. ПИСК цыпляет; **чириканье** (звукоподражание чириканью, журчанию); **жир жир жиргэх** свист птицы; пение птиц; **горхи жир жир хоржигнон урсана** ручей журчит; **жир жир жавар салхи** зефир, лёгкий ветерок; **жир жир салхилна** дуновение ветра; **жир жир хийх** чирикать, журчать.

**ЖИРВИЙ** / узкий и ровный; **жирвий хар сахалтай** с узкими чёрными усиками.

**ЖИРВИЙЛГЭХ** / **жирвийх**-ийн үйлдүүл., подводить, выравнивать.

**ЖИРВИЙСЭН** / тонкий и узкий; **жирвийсэн сахал** тонкие узкие усг; **жирвийсэн нарийн хөмсөг** тонкие длинные брови.

**ЖИРВИЙХ** / 1) быть узким и ровным, оказываться узеньким и ровненьким; 2) быть изящным.

**ЖИРВЭГНҮҮЛЭХ** / **жирвэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРВЭГНҮҮР** / мелькание; мираж, движение тёплого воздуха над землей.

**ЖИРВЭГНЭХ** / 1) мелькать, струиться (о воздухе), дрожать в воздухе (о тёплых струях); 2) мерцать, рябить в глазах; сиять; **одод жирвэгнэнэ** звёзды мерцают.

**ЖИРВЭГНЭЧИХЭХ** / **жирвэгнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИРВЭГЭР** / 1) слегка изогнутый, тонкий, узкий, ровный (напр. о бровях, бороде); **жирвэгэр сахал** тонкие усг; **жирвэгэр хөмсөг** узкие длинные брови; слегка изогнутые брови; 2) изящный.

**ЖИРВЭГЭРДҮҮ** / слегка узкий.  
**ЖИРВЭГЭРХЭН** / **жирвэгэр**-ийн багас.

**ЖИРВЭЛЗҮҮЛЭХ** / **жирвэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРВЭЛЗЭХ** / 1) слегка щуриться; 2) сверкать, мерцать, блестять; мелькать; 3) двигаться (о чём-л. узком, ровном, изящном); **2. жирвэлзэхүй**-г үз.

**ЖИРВЭЛЗЭХҮЙ** / 1) мерцание; мелькание; 2) движение чего-л. узкого, изящного.

**ЖИРГИЙДЭХ** / бить тонкой струёй.  
**ЖИРГИЙН** / : **жиргийн улаан оготно** амьт. венгерская полёвка.

**ЖИРГҮҮЛЭХ** / **жиргэх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРГЭГЧ** / щебетунья; † **дураараа дургиж, дунд чөмгөөрөө жиргэгч** хэлц. прожигатель жизни; забубённая головушка.

**ЖИРГЭЛДЭХ** / **жиргэх I**-ийн үйлдэлд.

**ЖИРГЭЛТ** / щебет, щебетание, чириканье; **болжморын жиргэлт** чириканье воробьёв; **хараацайн жиргэлт** щебетание ласточек.

**ЖИРГЭЛЭХ I** / 1) крошить, молоть, рубить; 2) разделять; **мах мөч мөчөөр нь жиргэлэв** разделил тушу на куски.

**ЖИРГЭЛЭХ II** / пестреть в глазах, мелькать; ослеплять; † **жиргэлэх од** од.орон. алькор.

**ЖИРГЭМЭЛ I** / нарезанный мелкими кусочками; **жиргэмэл мах** мясо, нарезанное мелкими кусочками.

**ЖИРГЭМЭЛ II** / пташка, пичужка; птенец, птенчик.

**ЖИРГЭН** / ург. ремень.

**ЖИРГЭНИЙ** / ург. **жиргэн** — ий харьяал., ревенный; **жиргэний нунтаг** ревенный порошок.

**ЖИРГЭНҮҮЛЭХ** / **жиргэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРГЭНЭТ** / ревенный.

**ЖИРГЭНЭХ** / **жиргэлэх II**-ийг үз.

**ЖИРГЭНЭЧИХЭХ** / **жиргэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИРГЭР** / расположенный ровными рядами, стоящие рядами; стройный; † **жиргэр наанги** тусг. ленточная глина; **жиргэр хас** эрдэс. ленточная яшма.

**ЖИРГЭРДҮҮ** / **жиргэр**-ийн багас., довольно стройный, узенький.

**ЖИРГЭРДЭХ** ᠵᠢᠷᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком ровными.

**ЖИРГЭРХЭН** ᠵᠢᠷᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **жиргэр**-ийн багас.

**ЖИРГЭХ I** ᠵᠢᠷᠭᠡᠬᠡ 1. 1) чирикать, щебетать, разливаясь; алтан гургалдай **жиргэнэ** соловей заливаётся; **богшрого жиргэж байна** воробей чирикает; **шувууд жиргэнэ** птицы щебечут; **жигүүртэн бүрийн жиргэх нь ондоо** у всякой пичужки свой голосок; **жиргэж эхлэх** защебетать; 2) шилж. сумасбродствовать; **дураараа дургиж, дунд чөмгөөрөө жиргэх** хэлц. жить в своё удовольствие; 2. **жиргэхүй**-г үз.

**ЖИРГЭХ II** 1) шипать; 2) разделять на куски; откалывать тонкими кусками; **мах жиргэх** разделить тушу на части, куски; **түлээ жиргэх** расколоть дрова; **жиргэж жижиглэх** мелко изрубить; **жиргэсэн мах** срезанное с костей мясо.

**ЖИРГЭХ III** играть в шашки; **даам жиргэх** играть в шашки.

**ЖИРГЭХҮЙ** ᠵᠢᠷᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ 1) щебет, щебетание, пение, чириканье; **жиргэлт**-ийг үз.; 2) шилж. безрассудство, сумасбродство; взбалмошность.

**ЖИРГЭЧИХЭХ** ᠵᠢᠷᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **жиргэх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИРГЭЭ(Н)** ᠵᠢᠷᠭᠡᠭᠡ 1. щебечущий; певчий; **жиргээ хөөндэй** шувуу. дрозд певчий; **жиргээ шувуухай** щебетливая пташка; 2. 1) пение, щебетание, чириканье, щебет; **алтан хараацайн жиргээ** щебетание ласточек; 2) щебетун, щебетунья.

**ЖИРДХИЙЛГЭХ** ᠵᠢᠷᠳᠡᠬᠢᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **жирдхийх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРДХИЙХ** ᠵᠢᠷᠳᠡᠬᠢᠬᠡ мелькать; мельком; **жирдхийж сонсох** слгшать мельком.

**ЖИРДЭЭ** ᠵᠢᠷᠳᠡᠭᠡ обгчно, обыкновенно.

**ЖИРИЙЛГЭХ** ᠵᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **жирийх I, II**-ийн үйлдүүл. 1) бежать; **хар хурдаараа жирийлгэх** бежать, броситься со всех ног; 2) строчить.

**ЖИРИЙН** ᠵᠢᠷᠢᠶᠢᠨ 1. 1) обгчный, обгденный, обыкновенный; распространённый; **жирийн байдал** обгчная обстановка; **жирийн нэг а)** ничем не примечательный; б) вот (эка) невидаль; в) в природе (порядке) вещей; своим чередом; **жирийн өдөр** обгчный день; **жирийн сурах бичиг** обгчный учебник; **жирийн тохиолдол** малозаметный, обгчный случай; **жирийн үзэгдэл** обыкновенное явление; **жирийн хувцас** обгчный костюм; **жирийн хүн** обыкновенный, простой человек; **жирийн хэрэг а)** обгчный случай; б) дело житейское; в) обыкновенная история; 2) заурядный, рядовой; нормальный, номинальный; **жирийн ажилтан** рядовой работник; **жирийн бус** незаурядный, необгчный; **жирийн зохиолч** заурядный

писатель; **жирийн тариачин** средний крестьянин; **жирийн хэмжээ** номинальная величина; **жирийн цэрэг** рядовой солдат; 3) будничный, обгденный, житейский, прозаичный, приземлённый; **жирийн амьдрал** будничная жизнь; **жирийн санаа** приземлённая мысль; **жирийн өдөр** будний день; 4) простой, несложный; нетрудный, доступный, посильный; **жирийн асуулт** несложный вопрос; 5) примитивный, неприхотливый, незатейливый, непритязательный скромный, бесхитростный; 6) типичный, типовой; 7) элементарный; общеизвестный; **жирийн айдас** анаг. элементарная боязнь; элементарная фобия; 9) повседневный, текущий; 2. 1) нормально, естественно, обгчно, обгчным порядком; проще, просто так, как обгчно; 2) элементарно.

**ЖИРИЙСЭН** ᠵᠢᠷᠢᠶᠢᠰᠡᠨ стройный; бисерный (напр. о ровном и мелком почерке).

**ЖИРИЙТЭЛ** ᠵᠢᠷᠢᠶᠢᠲᠡᠯ; **жирийтэл бичих** писать бисером; **жирийтэл жагссан** стройный; **жирийтэл жагссан эгнээ** стройные рядг.

**ЖИРИЙХ I** ᠵᠢᠷᠢᠶᠢᠬᠡ растянуться лентой; становится в затглок; **утасны мод жирийж байв** столбг стояли длинными рядами.

**ЖИРИЙХ II** мчаться, нестись; **хар хурдаараа жирийх** бежать во все лопатки; бежать со всех ног; **чи хаашаа жирийж явна?** куда ты мчишься?

**ЖИРИЙЧИХЭХ** ᠵᠢᠷᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **жирийх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИРИН** ᠵᠢᠷᠢᠨ два, две.

**ЖИРМИЙЛГЭХ** ᠵᠢᠷᠢᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **жирмийх**-ийн үйлдүүл. прищуривать; **нүдээ жирмийлгэх а)** сомкнуть глаза, смежить очи; б) вздремнуть; прищуриться.

**ЖИРМИЙХ** ᠵᠢᠷᠢᠮᠢᠶᠢᠬᠡ прищуриваться; слегка щуриться; косить, делаться косгм; **жирмийж** прищурившись, сомкнув.

**ЖИРМЭГНҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠷᠢᠮᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **жирмэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРМЭГНЭХ** ᠵᠢᠷᠢᠮᠡᠭᠨᠢᠬᠡ **жирмэлзэх**-ийг үз.

**ЖИРМЭГЭР** ᠵᠢᠷᠢᠮᠡᠭᠡᠷ сощуренный, узкоглазый.

**ЖИРМЭГЭРХЭН** ᠵᠢᠷᠢᠮᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ слишком узкоглазый.

**ЖИРМЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠷᠢᠮᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **жирмэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРМЭЛЗЭХ** ᠵᠢᠷᠢᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡ щурить глаза.

**ЖИРС** ᠵᠢᠷᠢᠰ : **жирс жирс хийх а)** мелькать; рябить; б) пульсировать; **жирс гээд далдрах** юркнуть.

**ЖИРСХИЙЛГЭХ** ᠵᠢᠷᠢᠰᠬᠢᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **жирсхийх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРСХИЙХ** ᠵᠢᠷᠰᠬᠢ промелькнуть, мелькнуть; **жирсхийгээд нисэх** упорхнуть; **жирсхийн өнгөрөв** промелькнул мимо; **дотор жирсхийлээ** мурашки пробежали по спине.

**ЖИРУУ** ᠵᠢᠷᠠᠭᠤ ург. бороздоплодник уклоняющий.

**ЖИРХ** ᠵᠢᠷᠬᠤ амьт. бурундук.

**ЖИРХИЙХ** ᠵᠢᠷᠬᠢ пульсировать; мелькнуть.

**ЖИРХРҮҮ I** ᠵᠢᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠤ: **жирхрүү цэцэг** ург. цикадовые.

**ЖИРХРҮҮ II** амьт. **жирхрээ**-г үз.

**ЖИРХРЭХ** ᠵᠢᠷᠬᠢᠷᠡᠬᠤ щebetать, чирикать, стрекотать (о цикаде).

**ЖИРХРЭЭ** ᠵᠢᠷᠬᠢᠷᠡᠭᠡ амьт. цикады, крикун летний.

**ЖИРХЭН** ᠵᠢᠷᠬᠡᠨ: **жирхэн дууч шувуу** шувуу. пеночка-королёк.

**ЖИРЭВ** ᠵᠢᠷᠡᠪ: **жирэв жарав / жирэв жирэв** хорш. мигание, мерцание; **жирэв жирэв татах / жирэв жирэв хийх** промелькнуть, сверкнуть; проходить бгстро.

**ЖИРЭВХИЙЛГЭХ** ᠵᠢᠷᠡᠪᠬᠢ **жирэвхийх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРЭВХИЙХ** ᠵᠢᠷᠡᠪᠬᠢ мелькать, промелькнуть, блеснуть, сверкать; проходить бгстро; **цахилгаан шиг жирэвхийх** мелькать как молния; **жирэвхийж үзэгдэх** промелькнуть.

**ЖИРЭГ I** ᠵᠢᠷᠡᠭ подстилка из травг, на которую кладут тушу заколотого животного при снятии с нее кожи.

**ЖИРЭГ II** ург. стагачка.

**ЖИРЭГ III** род игрг на доске.

**ЖИРЭГНҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠷᠡᠭᠨᠠᠭᠤ **1. жирэгнэх**-ийн үйлдүүл.; **2. анаг. вибрационный; жирэгнүүлэн илэх** вибрационный массаж.

**ЖИРЭГНЭХ** ᠵᠢᠷᠡᠭᠨᠢ рябить; мелькать.

**ЖИРЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠷᠡᠯᠵᠠᠭᠤ **жирэлзэх**-ийн үйлдүүл., 1) струить; 2) семенить, идти бгстрыми мелкими шагами; 3) строчить; писать скорописью, стенографировать; **жирэлзүүлэн бичих** строчить, писать бгстро.

**ЖИРЭЛЗЭХ** ᠵᠢᠷᠡᠯᠵᠡᠬᠤ **1.** вдали мерцать, замелькать; утопать в синеве, скользить; мчаться; бгстро показываться и исчезать; казаться; **хурдан морьд жирэлзэн давхилаа** мчалось множество скакунов; **жирэлзэн харагдах** промелькнуть перед глазами; **жирэлзэн шоржгонох** струиться; **зэрэглээ шиг жирэлзэх** вырастать как из-под земли; **жирэлзээд өнгөрөх** промелькнуть, пролететь; **2. жирэлзэхүй**-г үз.

**ЖИРЭЛЗЭХҮЙ** ᠵᠢᠷᠡᠯᠵᠡᠬᠤ мелькание, мерцание.

**ЖИРЭМ** ᠵᠢᠷᠡᠮ джирим, подпруга (ремень, протягиваемый сквозь пряжку седельной подпруги); **олом жирэм** хорш. подпруга.

**ЖИРЭМСЛҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠷᠡᠮᠰᠢᠯᠠᠭᠤ **жирэмслэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИРЭМСЛЭЛ** ᠵᠢᠷᠡᠮᠰᠢᠯᠡᠯ беременность; **жирэмслэлийг таслах** прерывание беременности.

**ЖИРЭМСЛЭЛТ** ᠵᠢᠷᠡᠮᠰᠢᠯᠡᠯᠲᠤ **жирэмслэх 2.**-ийг үз., **анхны жирэмслэлт** первая беременность.

**ЖИРЭМСЛЭХ** ᠵᠢᠷᠡᠮᠰᠢᠯᠡᠬᠤ **1.** забеременеть, зачать; затяжелеть, понести; **бие жирэмслэх** забеременеть; **жирэмслэхээс сэргийлэх** предупреждение беременности; **жирэмслэснээс бөөлжих** рвота беременных; **2. жирэмслэхүй**-г үз.

**ЖИРЭМСЛЭХҮЙ** ᠵᠢᠷᠡᠮᠰᠢᠯᠡᠬᠤ беременность.

**ЖИРЭМСНИЙ** ᠵᠢᠷᠡᠮᠰᠢᠨ **жирэмсэн** – ий харьяал., декретный; **жирэмсний амралт** отдых для беременных, декретный отпуск; **жирэмсний хугацаа** продолжительность, срок беременности; **жирэмсний чөлөө** декретный отпуск; **жирэмсний эмч** акушер.

**ЖИРЭМСЭЛЧИХЭХ** ᠵᠢᠷᠡᠮᠰᠢᠯᠠᠭᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **жирэмслэх**-ийн нэгэнтээ., забеременеть.

**ЖИРЭМСЭН** ᠵᠢᠷᠡᠮᠰᠢᠨ **1.** беременная; на сносях; **жирэмсэн байх** быть в (интересном) положении; **жирэмсэн болгох** сделать беременной; **жирэмсэн болох** стать беременной, забеременеть; **жирэмсэн эм шиг** толстопузый, толстобрюхий, пузатый; **жирэмсэн эмэгтэй** беременная женщина; **2.** беременность; **гурван сартай жирэмсэн** она на третьем месяце беременности.

**ЖИРЭЭ I** ᠵᠢᠷᠡᠭᠡ полоса; **гахайн жирээ** полоса у кабана.

**ЖИРЭЭ II** рейка; **алс хэмжүүрийн жирээ** дальномерная рейка; **жирээ шалгах** проверка рейки; **жирээнээс тоо авах** отсчёт по рейке.

**ЖИРЭЭ III** рябь.

**ЖИРЭЭНИЙ** ᠵᠢᠷᠡᠭᠡᠨᠢ **жирээ(н) II**-ий харьяал., речный; **жирээний дугтуй** чехол рейки; **жирээний ул** пятка рейки; **жирээний хуваарь** деление рейки; **жирээний цэг** речная точка.

**ЖИСҮҮЛ** ᠵᠢᠰᠠᠭᠤ хуучир. 1) есаул, караул, стража; 2) **засуул**-ыг үз.

**ЖИСҮҮЛИЙН** ᠵᠢᠰᠠᠭᠤ **жисүүл**-ийн харьяал., есаульский, караульный.

**ЖИСҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠰᠠᠭᠤ хуучир. нести караул, занимать караульный пост.

**ЖИТ** ᠵᠢᠳᠤ 1) корень ногтя, основание; 2) **зэтэр**-ийг үз.

**ЖИТГЭР** ᠵᠢᠳᠤᠭᠡᠷ хуучир. 1) жёны многожёнца; 2) младшая жена многожёнца.

**ЖИТЭР** **зэтэр**-ийг үз.

**ЖИХРҮҮ** ᠵᠢᠬᠢᠷᠠᠭᠤ **жихрүүдэс**-ийг үз.

жихрүүдэс хүрэх а) чувствовать озноб; **б)** шилж. мурашки по (спине, коже) телу бегают.

**ЖИХРЭХ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠷᠢᠭᠦᠬᠦ</sup> 1) быть зябким, зябнуть; 2) скрипеть.

**ЖИХҮҮ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤ</sup> сын прапраправнука (сын гучинцар).

**ЖИХҮҮН** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤ</sup> 1. 1) прохладный, свежий, студёный, морозный, леденящий; **жихүүн булаг** студёный ключ; **жихүүн жавар** трескучий мороз; крещенский холод; **жихүүн өдөр** прохладный день; **жихүүн салхи** прохладный ветер, свежий ветер; **жихүүн салхи үлээв** свежий ветер подул; 2) шилж. одиозный, неприятный; **жихүүн инээд** злостный смех; **жихүүн харц** дурной глаз; 2. 1) прохлада, свежесть; холодок; **энд жихүүн байна** здесь чувствуется холодок; 2) стужа, стынь; мороз, холод, хлад; **жихүүн зэврүүн** хорш. мороз, холод; по коже дерёт; 3) шилж. неприятность, передряга; 3. прохладно, свежо; **гадаа жихүүн байна** на улице свежее; на дворе студёно; на улице морозно; **өнөөдөр нилээд жихүүн байна** сегодня довольно прохладно; **шөнөдөө жихүүн байна** к ночи свежее; по ночам свежо.

**ЖИХҮҮНДҮҮ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠨᠳᠠᠭᠤ</sup> слишком прохладно.

**ЖИХҮҮРГЭДЭС** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠷᠭᠡᠳᠡᠰ</sup> **жихрүүдэс**-ийг үз.

**ЖИХҮҮРҮҮЛЭХ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ</sup> **жихүүрэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИХҮҮРХҮҮЛЭХ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠷᠬᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠡ</sup> **жихүүрхэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИХҮҮРХЭХ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠷᠬᠡᠬᠡ</sup> чувствовать озноб, ощущать холод; зябнуть; ёжиться.

**ЖИХҮҮРХЧИХЭХ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠷᠬᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> **жихүүрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИХҮҮРЭХ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠷᠡᠬᠡ</sup> 1) становиться свежим, прохладным, свежеть; 2) остудиться; 3) чувствовать озноб.

**ЖИХҮҮЦҮҮЛЭХ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠴᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ</sup> **жихүүцэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИХҮҮЦЭЛ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠴᠡᠯ</sup> 1) озноб, холод; 2) шилж. неприязнь.

**ЖИХҮҮЦЭХ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠴᠡᠬᠡ</sup> 1. 1) продрогнуть, озябнуть; **хүйтэнд бие жихүүцэх** продрогнуть на морозе; 2) чувствовать озноб, ощущать холод; 3) шилж. чувствовать неприязнь; 2.

**жихүүцэхүй**-г үз.

**ЖИХҮҮЦЭХҮЙ** <sup>ᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠴᠡᠬᠡᠬᠡ</sup> 1) озноб, холод; 2) шилж. неприятное чувство, неприязнь.

**ЖИЧ** <sup>ᠵᠢᠴᠢ</sup> 1. особый; отдельный; другой; особого, специального назначения, специально предназначенный для кого-чего-л.; **жич тохиолдол** индивидуальный случай; **жич тэмдэглэл** ремарка; отдельная пометка; **жич хэрэг** а) особый случай, отдельный случай; б) другое дело; 2. 1) особо; отдельно, другой раз; опять, потом; кроме того; также; **жич бас** ещё, опять, а также, и потом; не только..., но и...;

даже...; в то же время; **жич мэдэгдэх** сообщать отдельно; извещать особо; информировать специально; **жич хэлэхэд** к слову сказать; **жич ярилцъя** поговорим отдельно; 2) равно; в виде.

**ЖИЧ** <sup>ᠵᠢᠴᠢ</sup> II правнук; **ач жич / ач гуч** хорш. внуки и правнуки; **жич охин** правнучка; **жич хүү** правнук.

**ЖИЧДЭЭ** <sup>ᠵᠢᠴᠢᠳᠡᠭᠡ</sup> <sup>ᠰᠠᠨ</sup> <sup>ᠪᠠᠨ</sup> / <sup>ᠰᠠᠨ</sup> <sup>ᠪᠠᠨ</sup> отдельно; особо.

**ЖИЧИНЦЭР** <sup>ᠵᠢᠴᠢᠨᠴᠡᠷ</sup> праправнук (сын гучинцара, четвертое колено внуков).

**ЖИШИГ** <sup>ᠵᠢᠰᠢᠬᠢᠭ</sup> 1. 1) диаграмма; **малын өсөлтийг харуулсан жишиг** диаграмма роста поголовья скота; **жишиг зураг** диаграмма; 2) образец, пример, эталон; образчик, модель; 3) стандарт; **мөнгөний эргэлтийн алтны жишиг** золотой стандарт в денежном обращении; **улсын жишиг** а) государственный стандарт; б) государственная цена; **жишгээр үйлдэх** изготовить по стандарту; 4) устойчивый курс; котировка; **захын жишиг** рыночные цены, биржевая котировка, конъюнктура рынка; **жишиг буурах** девальвация; понижение курса; 5) общепринятая, общеустановленная, распространённая житейская норма, правило; порядок, обгчай; **бусдын жишгээр (байх) явах** подражать другим, следовать примеру других; **нийтийн жишиг / олны жишиг** а) общепринятая норма; б) золотая середина; **нийтийн жишгээс ангид** вопреки общепринятым нормам; **нэгэн жишгээр үзэх** ставить на одну доску; **жишиг гарах** возникнуть (о порядке, обычае); **возникновение** какого-л. порядка, обгчая; **жишиг гаргах / жишиг тогтоох** а) наводить порядок, обгчай; б) возникновение какого-л. порядка, обгчая; б) обгчай; как заведено, повелось, принято.

**ЖИШИГГҮЙ** <sup>ᠵᠢᠰᠢᠬᠢᠭᠤᠭᠢ</sup> <sup>ᠠᠷᠠᠨᠢᠭᠦᠳᠡ</sup> <sup>ᠠᠷᠠᠨᠢᠭᠦᠳᠡ</sup> 1. 1) беспримерный, беспрецедентный, неслгханный, невиданный, небывалый; 2) несравненный, несравнимый; **ёстой жишиггүй** наилучший, беспримерный; несравнимый; **жишиггүй амжилт** неслгханный, невиданный успех; **жишиггүй сайн бараа** наилучший товар; **жишиггүй сайхан** наикрасивейший; **жишиггүй ухаантай** с головой, семи пядей во лбу; 2. 1) несравненно, несравнимо; **жишиггүй олон** несравненно больше; **жишиггүй сайн** несравненно лучше; 2) не по курсу.

**ЖИШИГДЭХ** <sup>ᠵᠢᠰᠢᠬᠢᠭᠡᠳᠡᠬᠡ</sup> **жиших**-ийн үйлдэгд., сопоставляться.

**ЖИШИГЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠵᠢᠰᠢᠬᠢᠭᠡᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ</sup> **жишиглэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИШИГЛЭЛ** <sup>ᠵᠢᠰᠢᠬᠢᠭᠡᠯᠡᠯ</sup> норма, порядок.

**ЖИШИГЛЭХ** <sup>ᠵᠢᠰᠢᠬᠢᠭᠡᠯᠡᠬᠡ</sup> 1. 1) котировать; 2) **жиших**-ийг үз.; 2. 1) котировка; **жишиглэж**

дүгнэх умозаключение; 2) стандартизация; 3) стандартный; **жишиглэсэн хугацаа** стандартное время.

**ЖИШИГТ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠲᠦ стандартный.

**ЖИШИГТЭЙ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠲᠦᠢ 1. стандартный; общепринятый; 2. по порядку; по курсу.

**ЖИШИЛ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠯᠢ 1. сравнение, сопоставление; 2. сравнительный, сопоставительный.

**ЖИШИЛТ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠯᠢᠲᠦ / **жиших** 2.-ийг үз.

**ЖИШИЛТИЙН** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠯᠢᠲᠦᠢᠶᠢᠨ / **жишилт**-ийн харьяал., сравнимый, сопоставимый.

**ЖИШИМ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠮᠤ; **жишим ч үгүй байх** а) и в ус себе не дует, плевать хочет; пальцем не шевельнёт, и бровью не повёл; б) оставлять без внимания что-л.; закрывать глаза на что-л., пропускать мимо ушей что-л.; не реагировать, не обращать внимания; **жишим ч алга байх** абсолютно не реагировать.

**ЖИШИМГҮЙ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠮᠤᠭᠦᠢ 1. 1) пренебрежительный, презрительный, небрежный; **жишимгүй байдал** пренебрежение, игнорирование, невнимание; б) равнодушие, безразличие, безучастность, бесчувственность, холодность; **жишимгүй байдал гаргах** не замечать, не обращать внимания на что-л.; **жишимгүй байх** а) не реагировать, не чувствовать, не обращать внимания; б) быть как ни в чём не бывало; неуязвимый, недосягаемый; 2) равнодушный, безразличный, безучастный к кому-чему-л.; 3) несравнимый, несопоставимый; **юутай ч жишимгүй** ни с чем несравнимый; 2. 1) пренебрежительно, презрительно; 2) равнодушно, безразлично, безучастно; 3) несравнимо.

**ЖИШИН** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠨ тө., зурх. захватывающий (название 22-ой звезды из 28 звезд лунной астрологии).

**ЖИШИХ I** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠰᠢ 1) сравнивать, сопоставлять; соотносить с чем-л.; брать в качестве примера; **залуу насыг хавартай жиших** сравнивать молодость с весной; **нэгийг нөгөөтэй нь жиших** сопоставить одно с другим; **хоёр хэмжигдэхүүнийг хооронд нь жиших** сравнить две величины между собой; **жишиж дүгнэх умозаключать; жишиж үзэх** а) сопоставлять, сравнивать с чем-л.; соотносить; уподоблять кому-чему-л.; **жишиж үзвээс** если посмотреть сравнительно с...; сравнительно с...; **жишиж үзэхэд** а) по сравнению с кем-чем-л.; б) сравнительно; **тэр цагийн явдлаар жишиж үзэхэд** сравнительно с условиями того времени; **жишиж хэлэхэд** к примеру сказать; **жиших юм биш** не стоит сравнения; 2) уравнивать, выравнивать; равнять; 2. **жишихүй**-г үз.; 3. сравнительный, сопоставительный, соизмеримый; **жишиж болох** сопоставимый; **жишиж болох ухагдахуун** сопоставимые,

соизмеримые понятия; **жишсэн хэлзүй** хэл.шинж. сопоставительная грамматика; **жиших хавтгай** плоскость сравнения; **жиших хэмжигдэхүүн** соизмеримая величина.

**ЖИШИХ II** предусматривать, заранее планировать; расстанавливать равномерно; **ачаа жиших** грузить равномерно; **мод жиших** уложить дрова равномерно.

**ЖИШИХ III** уйти в сторону от намеченного пути, сбиваться с прямого пути; отклоняться от правильного курса; **бороо жиших** дождь пройдёт стороной; **бид замаасаа жишээд явчихжээ** мы, оказывается, сбились с пути.

**ЖИШИХ IV** нести очередь; **өртөө жиших** нести уртонную очередь; возить проезжих, когда впадет очередь.

**ЖИШИХИЙН** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠶᠢᠨ / **жиших I**-ийн харьяал., **жишихийн тийн ялгал** хэл.зүй. уподобительный падеж.

**ЖИШИХҮЙ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠬᠦᠢ 1) сравнение, сопоставление, соотнесение; 2) аналогия, параллель, уподобление.

**ЖИШИЦГЭЭХ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ **жиших I, II, III, IV**-ийн олноор үйлдэх.

**ЖИШИШГҮЙ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠢ несравнимый, несопоставимый; **юутай ч жишишгүй** ни с чем не сравнимый; ни на что не похожий.

**ЖИШЛҮҮР** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠷ эталон.

**ЖИШЛЭХ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠯᠡᠬᠡ промочить; **хоолой жишлэх** промочить горло.

**ЖИШМЭЛ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠮᠡᠯᠢ сравнимый, сопоставимый.

**ЖИШМЭЭР** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠮᠡᠭᠡᠷ 1. сравнимый; 2. можно сравнить.

**ЖИШҮҮ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠦ 1. косой, кривой; наклонный; **жишүү атриа** косая складка; **жишүү захтай цамц** косоворотка; **жишүү талтай дөрвөн өнцөгт** ромб; **жишүү харааны гал** цэрэг. косоприцельный огонь; **жишүү харах** шилж. смотреть в сторону, искоса; избегать смотреть на кого-л.; **нос воротить** от кого-чего-л.; **жишүү шугам** косые линии; 2. наискось, по диагонали, вкось; наискосок; наперекосяк; набок.

**ЖИШҮҮДҮҮ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠦᠳᠦᠭᠦ довольно косой.

**ЖИШҮҮДҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **жишүүдэх**-ийн үйлдүүл., Делать косгм.

**ЖИШҮҮДЭХ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠦᠳᠡᠬᠡ делаться косгм, становится наклонным.

**ЖИШҮҮЛ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠦᠯᠢ 1) курьер; 2) **жисүүл**-ийг үз.

**ЖИШҮҮЛЭХ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠦᠯᠡᠬᠡ **жиших**-ийн үйлдүүл.

**ЖИШЧИХЭХ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **жиших I, II, III, IV**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИШЭЭ** ᠵᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠡ 1. пример, образец; образчик чего-л., эталон; иллюстрация; **бодот жишээ** конкретный пример; **дунд жишээгээр**

в среднем; **нотлох жишээ** подтверждающий факт, пример; **үлгэр жишээ** хорш. а) пример, образец, образчик; б) передовой; **үлгэр жишээ болох** стать образцом; **үлгэр жишээ сургууль** образцово-показательная школа; **үлгэр жишээ үзүүлэх** показывать пример; **үлгэр жишээтэй** образцово; **хувийн жишээ** личный пример; **эрхэм жишээ** прекрасный образец; **жишээ авах** а) брать пример; б) в качестве такого примера; **жишээ баримт** хорш. примеры; факты; **жишээ болгон** приводя пример, например, в качестве примера; **жишээ болгон хадгалах хувь** хранить в качестве образца; **жишээ болох** служить примером; **жишээ гаргах** а) приводить пример; б) ставить примером; в) приведение примера; **жишээ зураг** диаграмма; **жишээлбэл / жишээ нь** например; к примеру; **жишээ мундахгүй** за примером не надо ходить далеко; **жишээ татах** а) брать пример; б) приводить пример; **жишээг дууриах** последовать; **2.** образцовый, показательный, примерный; **үлгэр жишээ клуб** показательный клуб; **үлгэр жишээ үлээвэр найрал хөгжим** показательный духовой оркестр; **жишээ болохоор** примерный; **жишээ болохоор сурагч** примерный ученик; **жишээ болохуйц** а) примерный; б) примерно; **жишээ бүхий** иллюстративный.

**ЖИШЭЭГҮЙ** **жишээгүй** зарим. **1.** несравнимый; **жишээгүй дээр** несравнимо лучше; **2.** гораздо; **жишээгүй ойр** гораздо ближе.

**ЖИШЭЭГЭЭР** **жишээ(н)**-ий үйлдэх., **1.** по примеру, по образцу; **бусдын жишээгээр** по примеру других; **2.** примером; **жишээгээр тодотгох** иллюстрировать примером; **жишээгээр тодруулж өгөөч!** поясните, пожалуйста, примером.

**ЖИШЭЭЛБЭЛ** **жишээлбэл** например, так; к примеру, примерно; как-то; **жишээлбэл, ийм тохиол болсон юм** был, например, такой случай.

**ЖИШЭЭЛҮҮЛЭХ** **жишээлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЖИШЭЭЛЦГЭЭХ** **жишээлэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЖИШЭЭЛЧИХЭХ** **жишээлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЖИШЭЭЛШГҮЙ** **жишээлшгүй** несравнимый, несоизмеримый.

**ЖИШЭЭЛЭГ** **жишээлэг** гэрээ типовой договор.

**ЖИШЭЭЛЭЛ** **жишээлэл** сравнение, сопоставление.

**ЖИШЭЭЛЭХ** **жишээлэх** 1) приводить пример, брать в качестве примера; **жишээлж хэлэхэд** к примеру сказать; 2) сравнивать,

сопоставлять; **жишээлж үзэх** сопоставлять; **жишээлж хэлсэн** выражаясь фигурально.

**ЖИШЭЭТЭЙ** **жишээтэй** **1.** следует, надо, нужно; **ийм жишээтэй** следует так; **ойлгуулж өгөх жишээтэй** следует растолковать, разъяснить; **2.** 1) являющийся примером, примерный, образцовый; 2) должный, должен.

**ЖИШЭЭЧ I** **жишээч I** : мод жишээч дровомер.

**ЖИШЭЭЧ II:** **үлгэр жишээч** а) примерный, образцовый; б) образцово, надлежащим образом.

**ЖОВ** **жов** аялга. пошла вон, пошёл вон! (окрик, которым прогоняют собаку).

**ЖОВГОН** **жовгон** вид убогого жилища.

**ЖОГЛОМ** **жоглом** г тө., эрдэс. киноварь.

**ЖОГО** **жого** яриа. 1) мнимость; 2) хитрость, хитроумие, лукавство, плутовство; жуликоватость.

**ЖОГОРХОЙ I** **жогорхой I** тө. собачий помёт; **нохойн жогорхой** собачий помёт.

**ЖОГОРХОЙ II** **жого**-ыг үз., **жогорхойгий нь уудлах** вгвести на чистую воду кого-л..

**ЖОГОТОЙ** **жоготой** **1.** 1) мнимый; 2) лукавый, плутоватый; вороватый, жуликоватый, с хитрецей; **харц нь нэг л жоготой** с лукавинкой во взгляде; **цаанаа л нэг жоготой** с лукавинкой; **айсан газар бугтай, ажсан газар жоготой** зүйр. пуганая ворона и куста боится; **жоготой харах** а) строить глазки; б) смотреть с лукавинкой; **2.** лукаво, хитро, плутовато.

**ЖОДГОР** **жодгор** тө. **I** хижина; жоломейка; матерчатое жилище вроде палатки; **бадарчингийн жодгор** хижина бадарчина.

**ЖОДГОР II** короткий; в обжимку; **жадгар**-ыг үз.

**ЖОДОВ** **жодов** тө. режущий

**ЖОДОЙЛГОХ** **жодойлгох** **жодойх**-ын үйлдүүл.

**ЖОДОЙХ** **жодойх** **жадайх**-ыг үз.

**ЖОДОО** **жодоо** ург. пихта сибирская.

**ЖОЛ** : **жол** **жол болох** захиреть; **жол жол гэх** шамкать.

**ЖОЛБОГОР** **жолбогор** захирелый.

**ЖОЛБОГОРДУУ** **жолбогор**-ын багас.

**ЖОЛБОЙХ** **жолбойх** захиреть.

**ЖОЛОМ** **жолом** жоломейка, юрта из жердей и кошмг без решётчатых стенок.

**ЖОЛОН** **жолон** : **жолон жолон гэх** трепаться.

**ЖОЛОО(Н)** **жолоо I 1)** поводья, вожжи; **морины жолоо / хүлгийн жолоо** поводья, вожжи; **суран жолоо** поводья из ремня; **торгон жолоо** шёлковые чембуры; **эрийн жолоо зориг, эрдмийн жолоо бичиг** зүйр. поводья мужчины – смелость, поводья знаний – письмо, грамота; **жолоо алдах** а) упустить

поводья; б) шилж. быть без ума от кого-л.; **жолоо барих** а) держать вожжи, править; б) сидеть за рулём; **хөлгийн жолоо залахын өмнө** перед отправлением в путь; перед дорогой; **жолоо сулруулах / жолоо тавих** отпустить вожжи; **жолоо сойх / жолоо татасхийх** сбавить ход; **жолоо татах** натянуть поводья; **жолоо сунган / жолоо хумхилгүй** на полном ходу, на всем скаку; **жолоогоо чанга татах** затянуть поводья; **жолоо хумих** подбирать вожжи; **жолоо цулбуур** хорш. а) поводья и чембуры; б) путеводная нить; **жолоог нь атгах** брать в свои руки; держать вожжи в руках; **жолоогий нь залах** на ум наставить кого-л.; **жолоогий нь тавих** дать волю, отпустить на все четыре стороны; предоставлять самому себе кого-л.; **жолоогоо атгуулах** отдать в руки, в распоряжение кого-что-л.; **архинд жолоогоо мэдүүлэх** стать пьяницей, спиться; **жолоогоо угзрах** дёргать вожжи; **жолоогоо эргүүлэх** поворачивать оглобли; 2) руль; баранка; кормило; штурвал; **онгоцны жолоо** штурвал самолёта; **тэрэгний жолоо / машины жолоо** руль автомобиля; баранка; **жолоо баригч** кормчий; **жолоо барих / жолооны ард суух** сидеть за рулём; быть за рулём; крутить баранку; **жолоо залах** а) править рулём; б) направлять свои шаги куда-л., к кому-л.; **жолоо эргүүлэх** рулить; 3) правление; **төрийн жолоо** шилж. браздг правления; **төрийн жолоо барих** быть у кормила власти, стоять у кормила правления, стоять у государственного руля.

**ЖОЛОО II** виски.

**ЖОЛООГҮЙ** **1.** 1) без поводьев, без вожжей, без руля; без руля и без ветрил; 2) разнузданный; распоясавшийся, оголтелый; 3) неистовый, необузданный, неукротимый, безудержный; **ухаан жолоогүй** а) безумный; без памяти; б) сломя голову; без оглядки; **ухаан жолоогүй аашлах** закусить удила; помешаться в уме, рассудке; **тэр үнэн юмнаас ухаан жолоогүй айдаг юм** он боится правды и бежит от нее, как от огня; **тэр энэ мэдээг дуулгах гэж ухаан жолоогүй орж ирэв** с этой новостью он как бомба влетел к нам в комнату; **2.** безудержно, неукротимо, неистово; **3.** необузданность, неукротимость, несдержанность; **жолоогүй байх** необузданность; **жолоогүй болох** пуститься во все тяжкие.

**ЖОЛООДЛОГО** управление, вождение, водительство; руководство, предводительство.

**ЖОЛООДЛОГООР** **жолоодлого**-ын үйлдэх., под управлением, руководством, водительством; **намын мэргэн жолоодлогоор** хуучир. под мудрым руководством партии.

**ЖОЛООДОГДОХ** **жолоодох**-ын үйлдэгд., быть руководимым; оказываться ведомым.

**ЖОЛООДОГЧ** 1) вождь, руководитель, предводитель, глава, лидер; **ард түмний их жолоодогч** великий вождь народа; **суут жолоодогч** гениальный вождь; 2) вожатый, провожатый; проводник; 3) кормчий, рулевой, кормщик.

**ЖОЛООДОЛЦОХ** **жолоодох**-ын үйлдэлц.

**ЖОЛООДОХ** **1.** 1) править, управлять, водить, вести; **машин жолоодох** управлять автомобилем; **онгоц жолоодох** водить самолёт; **хөлөг онгоц жолоодох** стоять у руля, у штурвала; **галт тэрэг жолоодох** водить поезд; 2) шилж. руководить, направлять; преводительствовать; властвовать; **захиран жолоодох** управлять; **удирдан жолоодох** руководить, управлять; **улс жолоодох** управлять государством; **эрхлэн жолоодох** заведовать, руководить; **жолоодон хөтлөх** вести; **2. жолоодохуй**-г үз.; **3.** управляющий, водительский; **жолоодох байр** пост управления; **жолоодох бариул** рукоятка контролёра; **жолоодох механизм** механизм управления; **жолоодох мэргэжилтэн** штурман; **жолоодох цогцолбор** комплекс управления; **жолоодох эрх** водительские права; **жолоодоход амархан** управляемый, легкоуправляемый.

**ЖОЛООДОХУЙ** вождение, управление, пилотирование.

**ЖОЛООДОЦГООХ** **жолоодох**-ын олноор үйлдэх.

**ЖОЛООДУУЛАХ** 1) **жолоодох**-ын үйлдүүл.; 2) быть руководимым; оказываться ведомым на поводе; быть под предводительством.

**ЖОЛООДЧИХОХ** **жолоодох**-ын нэгэнтээ.

**ЖОЛООМЖТОЙ** сговорчивый, покладистый; послушный, смиренный; **юманд жолоомжтой** со спокойной совестью.

**ЖОЛООНЫ** **жолоо(н)**-ы харьяал., рулевой; кормчий; **жолооны залуур** рулевое управление; **жолооны үнэмлэх** водительские права, водительское удостоверение; **жолооны хүрд** штурвал.

**ЖОЛООТОЙ** с поводом; с поводьями; **архи арван гурван жолоотой** цэцэн. у водки тринадцать грехов (үгчил. поводьев); **бүсгүй хүн богино жолоотой** хэлц. ум у женщины недалёк (үгчил. у женщин всегда короткие поводья).

**ЖОЛООТОН**: **богино жолоотон** слабый пол, прекрасный пол.

**ЖОЛООЧ** ᠵᠣᠯᠣᠣᠴ 1) водитель; вагон  
**жолооч** вагоновожатый; машинист; машины  
**жолооч** водитель, шофёр; **нисэх онгоцны**  
**жолооч** пилот; штурман; **усан онгоцны**  
**жолооч** штурман; **тракторын жолооч**  
тракторист; 2) кучер, ямщик; **морин тэрэгний**  
**жолооч** кучер.

**ЖОЛООЧИЙН** ᠵᠣᠯᠣᠣᠴᠢᠶᠢᠨ **жолооч**-ийн  
харьяал., водительский; шофёрский; **жолоочийн**  
**үнэмлэх** водительские права; шофёрское  
свидетельство.

**ЖОМБОГОНОХ** ᠵᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠬ двигаться,  
шевелиться (о чём-л. вытянутом, выпяченном).

**ЖОМБОГОНУУЛАХ** ᠵᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ  
**жомбогонох**-ын үйлдүүл.

**ЖОМБОГОР** ᠵᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷ 1. что-либо  
выпячивающееся, вытягивающееся (напр. о  
губах); 2. 1) выпяченный, вгдавшийся,  
вгтянутый; 2) продолговатый, овальный;  
острый; **жомбогор хошуутай** остромордый;  
остроносый.

**ЖОМБОЙЛГОХ** ᠵᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **жомбойх**-ын  
үйлдүүл.

**ЖОМБОЙХ** ᠵᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠬ быть выпяченным,  
вгтянутым; выпячиваться, вытягиваться (о  
губах).

**ЖОМБОЛЗОХ** ᠵᠣᠮᠪᠣᠯᠵᠣᠬ **жомбогонох**-ыг үз.  
**ЖОМБОЛЗУУЛАХ** ᠵᠣᠮᠪᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **жомболзох**-  
ын үйлдүүл.

**ЖОМБОН** ᠵᠣᠮᠪᠣᠨ **жомбогор**-ыг үз.

**ЖОН** ᠵᠣᠨ : **жон жон хийх** говорить  
писклявым голосом, пищать.

**ЖОНГИНОСОН** ᠵᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠰᠣᠨ **писклявый**;  
**жонгиносон дуутай** **писклявый**; с  
дребезжащим голосом.

**ЖОНГИНОХ** ᠵᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠬ **пискнуть**.  
**ЖОНГИНУУЛАХ** ᠵᠣᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **жонгинох**-ын  
үйлдүүл.

**ЖОНГИНУУР** ᠵᠣᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠷ **писклявый**.

**ЖОНДОН** **жундан**-г үз.

**ЖОНДОР** **зонтор**-ыг үз.

**ЖОНЖИХ** ᠵᠣᠨᠵᠢᠬ **жонжуулах**-ыг үз.

**ЖОНЖОО** ᠵᠣᠨᠵᠣ᠎ᠠ ᠑ бег, ход верблюда.  
**ЖОНЖООЛОЙ** ᠵᠣᠨᠵᠣ᠎ᠠᠯᠣᠢ ург. Тюльпан  
одноцветный.

**ЖОНЖОТОЙ** ᠵᠣᠨᠵᠣᠨᠣᠶᠢ с бегом (о верблюде).  
**ЖОНЖУУЛАХ** ᠵᠣᠨᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ скакать верхом  
на верблюде.

**ЖОНИЙХ** ᠵᠣᠨᠢᠶᠢᠬ **жоонийх**-ийг үз., **жонийн**  
**харах** продрать глаза.

**ЖОНОН I** ᠵᠣᠨᠣᠨ түүх. 1) соправитель хана  
(управляющий правым крылом монголов в средневековье);  
**дээр хөхрөгчид наран саран хоёр, доор**  
**хөрстөд хаан, жонон хоёр** үгчил. на синем небе  
солнце и луна господствуют, на белом свете  
хан и соправитель господствуют; 2)  
главнокомандующий (главный начальник всех армий  
монголов в средневековье); правая рука хана, визирь;

**жонон Мухали өгүүлрүүн...**  
главнокомандующий Мухали сказал...; 3)  
наследный принц; **болох жонон** наследный  
принц; **жонон гуйлгачин хоёр** принц и  
ниций; 4) высшая степень княжеского  
достоинства; **жонон ван** хорш. КНЯЗЬ (**ван**-г үз.);  
**жононгийн жинс** шарик на головном уборе  
князя.

**ЖОНОН II** остроухий хороший конь;  
**жонон хонгор** чистобуланый (о масти).

**ЖОНТГОНОХ** ᠵᠣᠨᠲᠭᠣᠨᠣᠬ **жонтолзох**-г үз.

**ЖОНТГОР** ᠵᠣᠨᠲᠭᠣᠷ **жомбогор**-ыг үз.

**ЖОНТОЙЛГОХ** ᠵᠣᠨᠲᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **жонтойх**-ын  
үйлдүүл.

**ЖОНТОЙХ** ᠵᠣᠨᠲᠣᠶᠢᠬ **жомбойх**-ыг үз.

**ЖОНТОЛЗОХ** ᠵᠣᠨᠲᠣᠯᠵᠣᠬ **жомболзох**-ыг үз.  
**ЖОНТОЛЗУУЛАХ** ᠵᠣᠨᠲᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **жонтолзох**-  
ын үйлдүүл.

**ЖОНХГОР** ᠵᠣᠨᠬᠭᠣᠷ **жонтгор**-ыг үз.

**ЖОНХОЙЛГОХ** ᠵᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **жонхойх**-ын  
үйлдүүл.

**ЖОНХОЙХ** ᠵᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠬ **шонхойх**-ыг үз.

**ЖОНХУУ** ᠵᠣᠨᠬᠤᠭᠤ клейстер, замазка;  
**жонхуу зуурах а)** приготавливать клейстер; б)  
шилж. месить по грязи.

**ЖОНХУУДАХ** ᠵᠣᠨᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠬ намазывать,  
замазывать клейстером, заклеивать.

**ЖОНХУУДУУЛАХ** ᠵᠣᠨᠬᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **жонхуудах**-  
ын үйлдүүл.

**ЖОНХУУДЧИХАХ** ᠵᠣᠨᠬᠤᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ  
**жонхуудах**-ын нэгэнтээ.

**ЖОНХУУРАХ** ᠵᠣᠨᠬᠤᠭᠤᠷᠠᠬ становиться  
густым, кашеобразным.

**ЖОНХУУРУУЛАХ** ᠵᠣᠨᠬᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **жонхуурах**-  
ын үйлдүүл.

**ЖОНХУУРХУУ** ᠵᠣᠨᠬᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤ кашеобразный.

**ЖОНХУУРЧИХАХ** ᠵᠣᠨᠬᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ  
**жонхуурах**-ын нэгэнтээ.

**ЖОНХУУШИХ** ᠵᠣᠨᠬᠤᠭᠤᠷᠰᠢᠬ **жонхуурах**-ыг үз.

**ЖОНШ** ᠵᠣᠨᠰ эрдэс. шпат; **хайлуур жонш**  
плавиковый шпат, флюорит; **хээрийн жонш**  
полевой шпат; **шохойн жонш** известковый  
шпат, кальцит.

**ЖОО** ᠵᠣ᠎ᠠ: **гонжийн жоо** хорш., яриа. И не  
подумаю, не на таковского напал; **чи намайг**  
**маллах санаатай юу, гонжийн жоо байлгүй**  
ты хотел меня обмануть, но не на таковского  
напал.

**ЖООДГОЙ** ᠵᠣ᠎ᠠᠳᠭᠣᠶᠢ яриа. ВОЛК.

**ЖООЛ** **жаал**-ыг үз.

**ЖООЛХОН** **жоол**-ын багас., **жоохон**-г үз.

**ЖООМ** ᠵᠣ᠎ᠠᠮ ᠑ шавж. таракан.

**ЖООТГОНОХ** ᠵᠣ᠎ᠣᠲᠭᠣᠨᠣᠬ заигрывать,  
кокетничать (повода узкими глазами); **жоотгонон**  
**сээтгэнэх** играть, стрелять глазами, строить,  
делать глазки кому-л.

**ЖООТГОНОЧИХОХ** ᠵᠣ᠎ᠣᠲᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠠᠬ  
**жоотгонох**-ын нэгэнтээ.

**ЖООТГОНУУЛАХ** ᠵᠣᠣᠲᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **жоотгонох**-ын үйлдүүл.

**ЖООТГОНУУР** ᠵᠣᠣᠲᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠷ кокетливый.

**ЖООТГОР** ᠵᠣᠣᠲᠭᠣᠷ с узкими маленькими глазками, узкоглазый.

**ЖООТОЙЛГОХ** ᠵᠣᠣᠲᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **жоотойх**-ын үйлдүүл.; **нүдээ жоотойлгох** шурить маленькие узкие глазки.

**ЖООТОЙХ** ᠵᠣᠣᠲᠣᠶᠢᠬᠤ быть узкоглазым; шуриться, шурить.

**ЖООТОЛЗОХ** ᠵᠣᠣᠲᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **жоотгонох**-ыг үз.

**ЖООТОЛЗУУЛАХ** ᠵᠣᠣᠲᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **жоотолзох**-ын үйлдүүл.

**ЖООТОН** ᠵᠣᠣᠲᠣᠨ узкоглазый человек.

**ЖООТУУ** ᠵᠣᠣᠲᠤᠭᠤ хя. мотгга, кирка.

**ЖООТУУДАХ** ᠵᠣᠣᠲᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ копать мотггой, киркой.

**ЖООТУУДУУЛАХ** ᠵᠣᠣᠲᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **жоотуудах**-ын үйлдүүл.

**ЖООТУУДЧИХАХ** ᠵᠣᠣᠲᠤᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **жоотуудах**-ын нэгэнтээ.

**ЖООХОН** яриа. малый, маленький; **жаахан**-г үз.

**ЖОР I** ᠵᠣᠷ 1) рецепт; **хоол хийх жор** рецепт для приготовления кушаний; **эмийн жор** рецепт лекарства; **жор авагч** фармацевт; **жор бичих а)** написать, вписать рецепт; **б)** прописывать; **жор судлал** рецептура; **жороор эм авах** получить лекарство по рецепту; **жор мэдэхгүй эмчээс зовлон үзсэн чавганц дээр зүйр.** лучше старуха, много выдавшая в жизни, чем неопытный врач, не знающий как вписать нужный рецепт; 2) порция; **талхны жор** порция хлеба; 3) рецепт; штамп, образец; **лам ламын жор (таалал) өөр** цэцэн. у каждого ламы свой рецепт; ~ у всякой пичужки свой голосок; **бэлэн жороор болгочихох** действовать по готовому рецепту; **есөн жороор** хэлц. и так, и сяк; то так, то сяк; на разный манер; на все ладг, по всякому.

**ЖОР II: жор жор хийх** нашептать в уши.

**ЖОРВОГОНОХ** ᠵᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠬᠤ **жорволзох**-ыг үз.

**ЖОРВОГОНУУЛАХ** ᠵᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **жорвогонох**-ын үйлдүүл.

**ЖОРВОГОНУУР** ᠵᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠷ **жорвогор**-ыг үз.

**ЖОРВОГОР** ᠵᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷ надутый, вгтянутый (о губах).

**ЖОРВОГОРДУУ** ᠵᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ чересчур вгтянутый (о губах).

**ЖОРВОГОРХОН** ᠵᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **жорвогор**-ын багас.

**ЖОРВОЙЛГОХ** ᠵᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **жорвойх**-ын үйлдүүл.

**ЖОРВОЙХ** ᠵᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠬᠤ быть надутым, вгтянутым; надувать, оттопгивать (губы).

**ЖОРВОЙЧИХОХ** ᠵᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **жорвойх**-ын нэгэнтээ.

**ЖОРВОЛЗОХ** ᠵᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **жорвойх**-ыг үз.

**ЖОРВОЛЗУУЛАХ** ᠵᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **жорволзох**-ын үйлдүүл.

**ЖОРВОЛЗУУР** ᠵᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠷ **жовогонуур**-ыг үз.

**ЖОРЛОГ** ᠵᠣᠷᠯᠣᠭ чудачество; **жорлог зан** чудное поведение; чудачество.

**ЖОРЛОЙХ** ᠵᠣᠷᠯᠣᠶᠢᠬᠤ хар. остаться ни с чем, у пустого коргта; **хохь нь болоод жорлойх** попало тебе за дело; **хохь нь болоод жорлойг!** так и надо!

**ЖОРЛОН** ᠵᠣᠷᠯᠣᠨ уборная; отхожее место, сортир, клозет; унитаз, туалет; **нийтийн жорлон** общественная уборная; **эмэгтэйчүүдийн жорлон** дамский туалет; **жорлонд орох** пойти в туалет.

**ЖОРЛОНГИЙН** ᠵᠣᠷᠯᠣᠨᠭᠢᠶᠢᠨ **жорлон(г)**-ийн харьяал, туалетный; **жорлонгийн суудал** сиденье для унитаза; стульчак; **жорлонгийн тасалгаа** уборные (помещения); **жорлонгийн хөтөвч** унитаз; **жорлонгийн цаас** туалетная бумага.

**ЖОРЛОХ** ᠵᠣᠷᠯᠣᠬᠤ приготавливать лекарство по рецепту.

**ЖОРОО I** ᠵᠣᠷᠣᠣ 1. иноходь; **албан жороо** принужденная иноходь; **бөмбөлзсөн жороо** лёгкая иноходь; **гурван хөлийн жороо** триножная иноходь; перевал в три ноги; **доогуур жороо** иноходь, похожая на галоп; **дэгэргэн жороо** плохая иноходь; **дээгүүр жороо** иноходь, похожая на скачку; **сайвар жороо** мелкая иноходь; переступь; **соёг жороо / дөмсөн жороо** жеманная иноходь; **орсон жороо / сурсан жороо** дрессированная, вгработанная иноходь; **тэгш жороо** настоящая, хорошая иноходь; **тэлмэн жороо** плавная иноходь; **усан тэлмэн жороо** чистая иноходь; **тэмээн жороо** грубая, крупная иноходь; **унаган жороо** врожденная иноходь; **хонин жороо** малая иноходь; **хүн бүхэн адилгүй, хүлэг болгон жороогүй** зүйр. человек человеку рознь, не всякий конь – иноходец; **ороо нь ороогоо, жороо нь жороогоо дагадаг** зүйр. ворона ворону издали видит; дурак дурака нашёл, и вгшло два; дурак на дураке; 2. бегающий иноходью; **жороо морь** иноходец; **† жороо тоодог** шувуу. джек вихляй (дрофа); **жороо үг** хэл. шинж. скороговорка; **жороо холхио тасрахгүй** быть в бегах; **жороо цууцаль** шувуу. гаршнеп.

**ЖОРОО II** ᠵᠣᠷᠣᠣ **жороо** (монгольский обычай пить кумыс, водку по кругу); **жороо хундага** круговая чашка.

**ЖОРООЛОХ I** ᠵᠣᠷᠣᠣᠯᠣᠬᠤ ийти, бежать ИНОХОДЬЮ (о лошади).

**ЖОРООЛОХ II** передавать круговую чашку.

**ЖОРООЛУУЛАХ** ᠵᠣᠷᠣᠣᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **жороолох I**-ын үйлдүүл., пускать иноходью.

**ЖОРООЛЧИХОХ** ᠵᠣᠷᠣᠨᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ жороолох I, II-ын нэгэнтээ.

**ЖОРХОН** ᠵᠣᠷᠬᠣᠨ: жорхон бялзуухай шувуу. ремез обыкновенный иранский.

**ЖОРЫН I** ᠵᠣᠷ ᠶᠢᠨ жор I-ын харьяал., рецептный, рецептурный; **жорын бүртгэл** рецептурная регистрация.

**ЖОРЫН II**: есөн жорын а) всех понемногу; всякая всячина, разные разности; б) люди разных кругов, всё общество.

**ЖОУ** ᠵᠣᠭᠤ жуу-г үз.

**ЖӨТГӨР** житгэр-ийг үз.

**ЖӨТГӨХ** ᠵᠥᠲᠦᠭᠦᠬ: хатгаж жөтгөх бросить вгзов; хатгаж жөтгөсөн үг колкие слова.

**ЖӨТӨӨ** ᠵᠥᠲᠥ᠋᠋᠋᠋ зависть; атаа жөтөө хорш. а) зависть; б) ревность; **хүний атаа жөтөө төрүүлэх** возбуждать зависть в ком-л.

**ЖӨТӨӨРХӨГ** ᠵᠥᠲᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠬᠦᠭ 1) завистливый; постоянно завидующий; **жөтөөрхөг харц** завистливые взгляды; ревнивый взгляд; 2) ревнивый.

**ЖӨТӨӨРХӨХ** ᠵᠥᠲᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠬᠦᠬ 1. 1) завидовать; 2) ревновать; 2. завистливо; **юмыг жөтөөрхөн харах** смотреть на что-л. завистливо.

**ЖӨТӨӨРХҮҮ** ᠵᠥᠲᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠬᠦᠬᠤ завистливый; **жөтөөрхүү хүн** завистливый человек, завистник, ревнивец.

**ЖӨТӨӨРХҮҮЛЭХ** ᠵᠥᠲᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠬᠦᠬᠤᠯᠡᠬ ийн үйлдүүл., возбуждать зависть в ком-л.

**ЖӨТӨӨРХЧИХӨХ** ᠵᠥᠲᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠬᠦᠬᠤᠴᠢᠬᠦᠬ ийн нэгэнтээ.

**ЖӨТӨӨЧ** ᠵᠥᠲᠥ᠋᠋᠋᠋ᠴ 1) завистник, завистница; 2) ревнивец, ревнивица.

**ЖУВАА** ᠵᠤᠪᠠᠠ ург. чина.

**ЖУГАН** ᠵᠤᠭᠠᠨ тө. магнезиевая смесь, гипс с примесью глины; **жуган халтмар** эрдэс. магнезиевый гурмалин; **жуган шүү** магнезиевая, магнезиальная селитра.

**ЖУГАНТ** ᠵᠤᠭᠠᠨᠲ магнезиальный; магнезиевый; **жугант гялтгануур** магнезиальная слюда; **жугант жонш** магнезит, магнезиальный шпат; **жугант төмөр** магнезиальное железо.

**ЖУГАР** ᠵᠤᠭᠠᠷ ург. сорго кормовое.

**ЖУГНАЙ** жунай-г үз.

**ЖУГУУЛЧ(ИН)** ᠵᠤᠭᠤᠭᠤᠯᠴᠢ(ᠢᠨ) жуулчин-г үз.

**ЖУГУУЛЧЛАЛ** ᠵᠤᠭᠤᠭᠤᠯᠴᠢᠯᠠᠯ-ыг үз.

**ЖУГУУЛЧЛАХ** ᠵᠤᠭᠤᠭᠤᠯᠴᠢᠯᠠᠬ-ыг үз.

**ЖУГУУЛЧЛУУЛАХ** ᠵᠤᠭᠤᠭᠤᠯᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ

жугуулчлах-ын үйлдүүл.

**ЖУГУУХ** ᠵᠤᠭᠤᠭᠤᠬ жуух-ыг үз.

**ЖУДАГ** ᠵᠤᠳᠠᠭ 1) совесть; человечность, человеколюбие, гуманность; 2) добросовестность, честность; 3) облик; душевный склад, характер; **жудаг муутай** на руку нечист; **жудаг сайтай** с чистой совестью; **жудаг сайтай хүн** совестливый человек; золотая душа; **жудаг нь танигдах** во

всей наготе; **жудгий нь таних** глядеть в душу.

**ЖУДАГГҮЙ** ᠵᠤᠳᠠᠭᠦᠭᠡᠢ 1) неотзвчивый; бессовестный; безнравственный; 2) жадный, эгоистичный, себялюбивый; скупой.

**ЖУДАГТАЙ** ᠵᠤᠳᠠᠭᠲᠠᠢ 1) отзвчивый; чуткий; совестливый, добросовестный, честный; благородный; 2) нежадный, нескупой.

**ЖУЛДРАЙ** ᠵᠤᠯᠳᠠᠷᠠᠢ үл.тааш. 1. МОЛОКОСОС, сосунок; 2. желторотый, безусый, зелёный; **жулдай жаал** а) желторотый птенец; пацан; б) молоко на губах не обсохло у кого-л.; МОЛОДО-зелено.

**ЖУНАЙ** ᠵᠤᠨᠠᠢ тө. ВГХОД.

**ЖУНГАА** ᠵᠤᠨᠭᠠᠠ шулуу. галка горная.

**ЖУНДАН** ᠵᠤᠨᠳᠠᠨ: **жундан торго** шелк с позументом.

**ЖУНЗ** ᠵᠤᠨᠵ 1) джунза (род лапши, приготовленной на пару); 2) плов с фиником.

**ЖУР** ᠵᠤᠷ: **нусан жур** хорш., үл.тааш. 1. 1) сопляк, молокосос; 2) **жулдай**-г үз.; 2. сопливый; **нусан журууд** босая команда.

**ЖУРАГ** ᠵᠤᠷᠠᠭ: **жураг жураг** хорш. ТИХАЯ походка у коз.

**ЖУРАГВАА** ᠵᠤᠷᠠᠭᠪᠠᠠ тө., ург. 1) полевая мята; 2) ментол.

**ЖУРАМ I** ᠵᠤᠷᠠᠮ 1) порядок, распорядок, режим, правила; устав; регламент; **аяны журам** маршевый порядок; **бат журам** жёсткий принцип; **дотоод журам** внутренний распорядок; **дүрэм журам** хорш. правила; **дагаж мөрдөх журам** хуучир. программа; платформа; **ёс журам** хорш. а) устав; б) порядок, строй, режим; в) законы; институт; **зээлийн журам** кредит; **найр журам** хуучир. Мирный принцип; **нийтийн журам** общее правило; **өршөөл журам** хорш. милосердие; **сахилга журам** хорш. дисциплина; **тогтсон журам** установленное правило, закон; **үндсэн журам** основной принцип; **хууль журам** хорш. законы; **хуучин журам** старый закон; **хэв журам** хорш. норма; **чигч журамтайгаар** с честью; вйти с честью из чего-л.; **журам алдагдах / журам алдрах** нравственно опускаться; деморализация; **журам алдах / журам зөрчих** действовать против нравственности, нарушать порядок; **журам байдал** хорш. положение; **журам болгох** брать, взять за правило, возвести в принцип, взять за норму; **журам гажих** нарушать порядок; **журам гажуудуулах** эксцесс; нарушить общественный порядок; **журам гаргагч** законодатель; **журам горим** хорш. режим; **журам гүйцэтгэх** осуществлять порядок; **журам ёс / ёс журам** хорш. законы; **нийгмийн ёс (хэв) журам** общественный порядок; **улсын ёс журам** законы государства; **цэргийн ёс журам** военные

законы; **журам ёсоор гуйх** честью просить; **хуулийн журам ёсоор** в установленном законом порядке; **журам ёслол** хорш. нравственность; правила поведения; **журам заах** знакомить с правилами; **журам сахиулагч** блюститель порядка; **журам сахиулах** смотреть за порядком; **журам сахиулах гэх** призвать к порядку; **журам сахих** соблюдать порядок; соблюдение порядка; **журам суртал** хорш. нравственность, мораль; **журам суртал алдах** потерять нравственность; **журам шударга** хорш. прямолинейный, прямой (в нравственном отношении); **журам эвдэх** нарушить порядок; **журамд оруулах** подчинять режиму; **журмаас гажсан** ненормальный; **бүсгүй хүний журмаас завхах** нарушить супружеский обет; **журмыг тэсрүүлэх** чёрная неблагодарность; 2) линия, черта; строка; **бодлого журам** хорш. линия, задача; **нэгтгэсэн бодлого журам** хуучир. единая линия; **ерөнхий журам** генеральная линия; **намын ерөнхий журам** генеральная линия партии; **засаг захиргааны журам** линия правительства; **журам дэс** хорш. непрерывная линия; один за другим, друг за другом; **журам салгасан бичиг** хэл. шинж. словарь полисемии слов, словарь полисемичных слов; 3) процедура; **ах дүүгийн журам** братство; начала; **түшиг журам** хорш. основа; поддержка; 5) строй, система; **аж ахуйн журам** хозяйственная система; **галын журам** цэрэг. система огня; **зөвлөлт журам** хуучир. советский строй; **нийгэм журам** хорш. социализм; **сонгуулийн журам** избирательная система; **журам байгууллага** хуучир. система; **журам баримтлах** придерживаться принципа.

**ЖУРАМ II 1.** половик, дорожка; **2.** тусг. ламинарный; плоский; слоистый; **журман урсгал** тусг. ламинарное течение.

**ЖУРАМГҮЙ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢ · ᠵᠢᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢ беспорядочный, бессистемный, неупорядоченный; безнравственный; **ёс журамгүй** хорш. а) беспорядочно; ни складу, ни ладу в чем-л.; б) беспорядочный; в) беспорядочность; **эмх журамгүй** хорш. неорганизованный, беспорядочный; **эмх журамгүй байдал** неорганизованность, беспорядок; **журамгүй эхнэр** неверная супруга; безнравственная женщина; **журамгүй этгээд** беззаконник.

**ЖУРАМЖИХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠬᠡ упорядочиваться.

**ЖУРАМЖУУЛАХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ журамжих-ийн үйлдүүл., упорядочивать.

**ЖУРАМЛАГДАХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠡ журамлах-ын үйлдэгд., быть упорядоченным, быть приведённым в порядок; упорядочиваться.

**ЖУРАМЛАЛ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠯ процедура, нормирование, упорядочение, приведение в порядок.

**ЖУРАМЛАЛЦАХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠡ журамлах-ын үйлдэлц.

**ЖУРАМЛАМАЛ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠮᠠᠯ 1) систематический; 2) нормативный.

**ЖУРАМЛАСАН** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠰᠠᠨ 1) систематический; 2) нормативный; **журамласан бичлэг** нормативное написание; **журамласан дуудлага** нормативное произношение; **журамласан хэл** нормативный язгк; † **журамласан цуваа** живая очередь.

**ЖУРАМЛАХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠬᠡ 1. 1) приводить в порядок, упорядочивать, наладить порядок; соблюдать; руководствоваться; **журамлан дагах** а) соблюдать, следовать; руководствоваться; б) подчиняться; **журамлан тогтоох** устанавливать в соответствии с чем-л.; **журамлан явах** поступать соответственно чему'-н., действовать по правилу; **журамлах ёс** этика, мораль; 2) следовать правилу, образцу; сообразоваться с чем-л.; регламентировать; **2. журамлахуй**-г үз.; **3. 1)** систематический; **журамлан бичих** систематическое описание; 2) нормативный; **журамлах хэлзүй** нормативная грамматика.

**ЖУРАМЛАХУЙ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠬᠤᠢ 1) систематизация; 2) нормирование, нормализация.

**ЖУРАМЛАЦГААХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠡ журамлах-ын олноор үйлдэх.

**ЖУРАМЛАЧИХАХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ журамлах-ын нэгэнтээ.

**ЖУРАМЛУУЛАХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠤᠯᠠᠬᠡ журамлах-ын үйлдүүл.

**ЖУРАМЛУУР** ᠵᠢᠷᠠᠮᠯᠤᠭᠦᠷ норматив; режим.

**ЖУРАМНАХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠨᠠᠬᠡ 1) проводить черту; **журамнан хавах** стегать, строчить, делать строчку; 2) следовать правилу.

**ЖУРАМТ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠲᠤ 1) пристойный, приличный, верный; благородный; **журамт ард** честный арат; **журамт гэргий / журамт эхнэр** верная жена; **журамт нөхөр** верный друг; верный муж, порядочный семьянин; **журамт хүн** честный, порядочный человек; **журамт эр** честный, порядочный мужчина; **журамт явдал** благородный поступок; 2) следующий какой-л. линии, имеющий линию; **нийгэм журамт** социалистический; † **журамт цэрэг** а) народный ополченец; партизан; б) регулярная армия; **журамт цэргийн партизанский**; **журамт цэргийн дуу** партизанская песня.

**ЖУРАМТАЙ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠲᠠᠢ 1. 1) соблюдающий порядок, правила; дисциплинированный; упорядоченный, организованный; порядочный,

честный; **бат журамтай** порядочный; **чанд журамтай хүн** человек строгих правил; **эмх журамтай** а) организованный, упорядоченный; б) организованно, упорядоченно; **журамтай байлгах** поддерживать порядок; **журамтай байх** соблюдать порядок, систематичность; **журамтай байхыг шаардах** призвать к порядку; **журамтай байцгаа** соблюдайте порядок; **журамтай болгох** а) упорядочить, урегулировать, заводить порядок, систематизировать; нормализировать; б) приведение в порядок; в) систематика, урегулирование, упорядочение; нормализация; **журамтай болох** а) упорядочиваться; б) систематизировать; 2) систематический, систематичный, регулярный, правильный; планомерный; **журамтай ажил** упорядоченная, регулярная работа; 2. систематичность; **журамтай өгүүлэх** систематичность описания; рассказывать по порядку; 3. 1) порядочно; 2) систематически, регулярно; планомерно.

**ЖУРАМТАН** ᠵᠢᠷᠠᠮᠲᠠᠨ порядочные люди.

**ЖУРАМШИХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠰᠢᠬᠡ упорядочиться, войти в норму, входить в правило, становиться правилом, приводиться в порядок.

**ЖУРАМШУУЛАХ** ᠵᠢᠷᠠᠮᠰᠢᠬᠡᠤᠯᠠᠬᠤ журамших-ийн үйлдүүл., приводить в порядок, упорядочивать.

**ЖУРГАН** ᠵᠢᠷᠭᠠᠨ хуучир. министерство, Палата внешних сношений, присутственное место; **гадаад мужийг засах журган** түүх. Палата внешних сношений.

**ЖУРМААР** ᠵᠢᠷᠠᠮᠠᠭᠠᠷ журам-ын үйлдэх., по правилу, согласно правилам; **албан журмаар** официально; **амгалан тайван журмаар** на основах мирного разрешения; мирно; **эв найрамдлын журмаар** мирно; мирным путём; **захиргааны журмаар** в административном порядке; **хавчих журмаар** в порядке нажима.

**ЖУРМЫН** ᠵᠢᠷᠠᠮᠤ журам I-ын харьяал., честный, почтенный; моральный; **журмын эрхэм нөхөр** почтенный и уважаемый товарищ; **нийгэм журмын** социалистический.

**ЖУУ** ᠵᠢᠠᠭᠤ хуучир. императорский указ; **жуу бичиг** хорш. указ; **жуу буулгах** издать указ.

**ЖУУГАД** ᠵᠢᠠᠭᠤᠭᠠᠳᠤ ург. лук гименокорешковый.

**ЖУУЗ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠵᠢ паланкин, носилки.

**ЖУУЗЛАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠵᠢᠯᠠᠬᠤ нести кого-л. вдвоём на сплетённых руках.

**ЖУУЗЛУУЛАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ жуузлах —ын үйлдүүл.

**ЖУУЛ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤ : **жаал жуул** хорш. В некотором роде.

**ЖУУЛГА** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠ шавж. майский жук; хрущ.

**ЖУУЛЧ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠴᠢ жуулчин-г үз.

**ЖУУЛЧДЫН** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠳᠤ жуулчид-ын харьяал., туристский.

**ЖУУЛЧИД** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠳᠢ жуулчин-ы олон., туристы.

**ЖУУЛЧИЛЦГААХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠳᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ жуулчлах-ын олноор үйлдэх., путешествовать (о многих).

**ЖУУЛЧИЛЧИХАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ жуулчлах-ын нэгэнтээ.

**ЖУУЛЧИН** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠨ 1) путешественник; 2) турист; 3) путник, человек, отправившийся в путешествие.

**ЖУУЛЧЛАГЧ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠳᠤᠭᠢᠴᠢ турист.

**ЖУУЛЧЛАЛ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠳᠤᠯᠠᠯ путешествие, туризм; поездка, дальняя дорога; вояж, турне, плавание, круиз; поход; странствие; экспедиция; **дэлхийг тойрох жуулчлал** кругосветное путешествие; **олон улсын жуулчлал** международный туризм.

**ЖУУЛЧЛАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠳᠤᠬᠤ 1. путешествовать, совершать путешествие, отправляться в путь, разъезжать; **жуулчлах зам** маршрут путешествия; **тэр жуулчлах дуртай** он любит путешествовать; 2. жуулчлахуй-г үз.

**ЖУУЛЧЛАХУЙ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠳᠤᠬᠤᠤᠢ путешествие, туризм.

**ЖУУЛЧЛУУЛАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠳᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ жуулчлах-ын үйлдүүл.

**ЖУУЛЧНЫ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠯᠤᠨ жуулч(ин)-ы харьяал., туристический; **жуулчны бааз** туристическая база; **жуулчны газар** туристическое учреждение (бюро).

**ЖУУМАЙЛАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠢᠯᠠᠬᠤ жуумайх-ын үйлдүүл.

**ЖУУМАЙХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠢᠬᠤ усмехаться.

**ЖУУМАЛЗАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠯᠵᠠᠬᠤ 1. улыбаться, усмехаться; посмеиваться; **жуумалзан ярилцах** пересмеиваться; **жуумалзан харах** глядеть с усмешкой; **жуумганах**-ыг үз.; 2. жуумалзахуй-г үз.

**ЖУУМАЛЗАХУЙ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠤᠢ улгбка, усмешка;

**ЖУУМАЛЗУУЛАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ жуумалзах-ын үйлдүүл.

**ЖУУУМАЛЗУУР** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ едва сдерживающий улгбку, усмешку.

**ЖУУМГАНАЛДАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ жуумганах-ын үйлдэлд.

**ЖУУМГАНАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠨᠠᠬᠤ 1. слегка улыбнуться; сдерживать смех; насмешливо кривить губы; **үл мэдэг жуумганав** на лице мелькнула усмешка; 2. жуумганахуй-г үз.

**ЖУУМГАНАХУЙ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠨᠠᠬᠤᠤᠢ усмешка.

**ЖУУМГАНАЦГААХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠨᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ жуумганах-ын олноор үйлдэх.

**ЖУУМГАНАЧИХАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ жуумганах-ын нэгэнтээ.

**ЖУУМГАНУУЛАХ** ᠵᠢᠠᠭᠤᠮᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ жуумганах-ын үйлдүүл.

**ЖУУМГАР** ᠵᠤᠭᠤᠮᠠᠭᠠᠷ усмехающийся, насмешливый.

**ЖУУХ** ᠵᠤᠭᠤᠬᠤ жалованная грамота; диплом; **жуух бичиг** хорш. грамота; **итгэмжлэх жуух бичиг** верительная грамота; **итгэмжлэх жуух бичиг барих** вручить верительные грамоты; **хүндэт жуух бичиг** почётная грамота; **засгийн газрын жуух** правительственная грамота.

**ЖУУЦАЙ** ᠵᠤᠭᠤᠴᠠᠢ ург. лук китайский; **жууцайтай хуурга** жареное мясо с душистым луком.

**ЖУУЧИН I** ᠵᠤᠭᠤᠴᠢᠨ I путешественник;

**жуулчин**-г үз.

**ЖУУЧИН II: жуучин хадаас** шпилька, гвоздь без шляпки.

**ЖУУЧЛАЛ** ᠵᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠯ зуучлал-ыг үз.

**ЖУУЧЛАХ** ᠵᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ зуучлах-ыг үз.

**ЖУУЧЛУУЛАХ** ᠵᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ жуучлах-ын үйлдүүл.

**ЖҮГДЭР** ᠵᠦᠭᠦᠳᠡᠷ тө. ВОЛОСЫ.

**ЖҮЖГИЙН** ᠵᠦᠵᠢᠭᠢᠢᠨ жүжиг-ийн харьяал, драматический; **хошин жүжгийн** комический; **эмгэнэлт жүжгийн** трагический; **жүжгийн дугуйлан** драматический кружок, драмкружок; **жүжгийн зохиол** пьеса, драматическое произведение; **жүжгийн зохиолч / жүжиг зохиогч** драматург; **жүжгийн өгүүлэмж** сюжет драмы; **жүжгийн сургууль** репетиция; **жүжгийн туурвил** сценарий.

**ЖҮЖИГ** ᠵᠦᠵᠢᠭ 1. спектакль; **алиа жүжиг** буффонада; **бүжгийн жүжиг** балет; **дуулалт жүжиг** мелодрама; **хошин жүжиг** комедия; **ший жүжиг** хорш. спектакль, представление; **эмгэнэлт жүжиг** трагедия; **яриан жүжиг** драма; **жүжиг болгох** театрализовать, инсценировать; **жүжиг гаргах / жүжиг тавих / жүжиг тоглох** ставить спектакль; **инээдмийн жүжиг тавих** разгрывать комедию; **жүжиг тавигч** постановщик пьесы; **жүжиг тоглолт** представление (театральное); 2. драматический; **жүжиг анги** драматическое отделение (в театре).

**ЖҮЖИГЛҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠵᠢᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ жүжиглэх-ийн үйлдүүл.

**ЖҮЖИГЛЭГЧ** ᠵᠦᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠭᠴᠢ действующее лицо.

**ЖҮЖИГЛЭХ** ᠵᠦᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠤ 1) играть, исполнять роль, создавать образ (в спектаклях, пьесах и др.); **жүжиглэж байгаага мартгаад намайг хар байдгаараа цохиод авав** он так вошёл в роль, что по-настоящему с силой ударил меня кулаком; **жүжиглэх үг** роль; **жүжиглэх үгээ цээжлэх** вгучить роль; **жүжиглэх хүн** действующее лицо; 2) ставить спектакль, пьесу; **айлчлан жүжиглэх** гастролировать.

**ЖҮЖИГЛЭЦГЭЭХ** ᠵᠦᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠤ жүжиглэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЖҮЖИГЛЭЧИХЭХ** ᠵᠦᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ жүжиглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЖҮЖИГЧИД** ᠵᠦᠵᠢᠭᠢᠭᠴᠢᠳᠤ жүжигчин-ий олон, артисты, труппа.

**ЖҮЖИГЧИН** ᠵᠦᠵᠢᠭᠢᠭᠴᠢᠨ (жүжигчид) актёр, актриса, артист; **ардын жүжигчин** народный артист; **гавьяат жүжигчин** заслуженный артист.

**ЖҮЖИГЧНИЙ** ᠵᠦᠵᠢᠭᠢᠭᠴᠢᠨᠢᠶ жүжигчин – ий харьяал, актёрский, артистический; **жүжигчний дадмал дүр** амплуа; **жүжигчний өрөө** артистическое, актёрское помещение.

**ЖҮЛЧГЭР** ᠵᠦᠯᠴᠢᠭᠡᠷ неласковый; равнодушный; не учтивый к роднйм.

**ЖҮЛЧГЭРДҮҮ** ᠵᠦᠯᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ слишком равнодушный, не учтивый к роднйм.

**ЖҮЛЧГЭРХЭН** ᠵᠦᠯᠴᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠨ довольно неласковый, равнодушный к роднйм..

**ЖУЛЧГЭРШИГ** ᠵᠤᠯᠴᠢᠭᠡᠷᠰᠢᠭ слишком  
неласковый.

**ЖУЛЧИГНЭХ** ᠵᠤᠯᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠬ зүлчилзэх-ийг үз.

**ЖУЛЧИЙЛГЭХ** ᠵᠤᠯᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ зүлчийх-ийн

үйлдүүл.

**ЖУЛЧИЙХ** ᠵᠤᠯᠴᠢᠶᠢᠬ быть равнодушным, не  
учитивым к роднiм.

**ЖУЛЧИЛЗҮҮЛЭХ** ᠵᠤᠯᠴᠢᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬ зүлчилзэх-  
ийн үйлдүүл.

**ЖУЛЧИЛЗЭХ** ᠵᠤᠯᠴᠢᠯᠵᠡᠬ стыдиться,  
стесняться; отворачиваться; **нүүр зүлчилзэх**  
отворачивать лицо (от стыда, гнева).

**ЖҮМБҮҮ** ᠵᠦᠮᠪᠦᠭᠦ ург. вострец лесистый.

**ЖҮН I** ᠵᠦᠨ : **жүн ван** түүх. князь второй  
степени.

**ЖҮН II: жүн хөгжим** түүх. музыкальный  
инструмент, похожий на большой колокол;  
**алтан хөөрөг**-ийг үз.

**ЖҮН III: жүн цаг** часг с курантами.

**ЖҮНГЭНЭХ** ᠵᠦᠨᠭᠡᠨᠡᠬ звучать.

**ЖҮНЗ** ᠵᠦᠨᠵ рюмка; **болор жүнз**

хрустальная рюмка; **жүнз дүүргэх** наполнить  
рюмку.

**ЖҮНПЭРЭЛ** ᠵᠦᠨᠫᠡᠷᠡᠯ тө. перерожденец.

**ЖҮНС** ᠵᠦᠨᠰ шулуу. белый журавль.

**ЖҮНХРЭГ** ᠵᠦᠨᠬᠡᠷᠭᠡᠭ **жүн хөгжим**-ийг үз.

**ЖҮНХЭН** ᠵᠦᠨᠬᠡᠨ түүх. Джункэн, титул,  
присвоенный маньчжурским императором  
Канси супруге халхаского Тушету-хана.

**ЖҮРЖ** ᠵᠦᠷᠵ ург. апельсин; померанец;

**амтат жүрж** ург. мандарин; **бэрсүүт жүрж** ург.  
апельсин.

**ЖҮРЖИГ:** ᠵᠦᠷᠵᠢᠭ тэгэж тэгэж тэмбэр

**жүржиг болох** хэлц. остаться ни с чем, остаться  
у разбитого коргта.

**ЖҮРЖИЙН** ᠵᠦᠷᠵᠢᠶᠢᠨ ᠶᠡᠨ жүрж-ийн харьяал.,

апельсиновый; **жүржийн мод** апельсиновое  
дерево; **жүржийн ундаа** апельсиновый  
напиток; **жүржийн хальс** апельсиновая  
корка; **жүржийн үйрмэг хальс** апельсиновая  
цедра; **жүржийн хальс арилгах** очистить  
кожуру апельсина; **жүржийн шимүүхэй**  
дольки, мякоть апельсина; **жүржийн шүүс**  
апельсиновый сок.

**ЖҮРЖИМСЭГ** ᠵᠦᠷᠵᠢᠮᠰᠡᠭ ург. померанец.

**ЖҮРЖЛЭГ** ᠵᠦᠷᠵᠢᠯᠡᠭ апельсиновый.

**ЖҮРЖҮҮР** ᠵᠦᠷᠵᠢᠭᠦᠷ : **жүржүүр хөхөө** шулуу.  
ширококрглая, маньчжурская кукушка.

**ЖҮРМЭД** ᠵᠦᠷᠮᠡᠳ тө. неизменный.

**ЖҮРҮГВА** ᠵᠦᠷᠦᠭᠪᠠ тө., мята.

**ЖҮРҮР** ᠵᠦᠷᠦᠷ ург. гардения жасминовидная;  
боярышник.

**ЖҮРХИН** ᠵᠦᠷᠬᠢᠨ түүх. Джурхэн (одно из  
древнемонгольских племен).

**ЖҮРЭМДЭС** ᠵᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠰ жареное ребро, рагу.

**ЖҮСҮҮТ** ᠵᠦᠰᠦᠭᠦᠲ : **жүсүүт мод** ург. подбел  
андромеда.

**ЖҮСЭР** ᠵᠦᠰᠡᠷ анаг. дизентерия.

**ЖҮҮ I** ᠵᠦᠭᠦ литавры.

**ЖҮҮ II:** жүү жүү хорш., авиа.дуур. ЦЫП-ЦЫП (возглас, обращённый к цыплятам).

**ЖҮҮД I** ᠵᠦᠦᠳᠤ 1. еврей; 2. еврейский.

**ЖҮҮД II** ᠵᠦᠦᠳᠤ яриа. неважный, посредственный.

**ЖҮҮДИЙХ** ᠵᠦᠦᠳᠤᠶᠢᠬᠡ яриа. быть хуже чем надо.

**ЖҮЧЭЭ** ᠵᠦᠴᠡᠭᠡ ᠵ конюшня; коровник.

**ЖЭЙЖИЙ** ᠵᠡᠶᠢᠵᠢᠶᠢ : жэйжий жэйжий / жэйжий жайжий хорш. грубо, кое-как.

**ЖЭЭ** ᠵᠡ: жээ царцахай амьт. тропипола (кузнечик).

**ЖЭЭЛҮҮ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦ загас. таймень.

### 3

**ЗА I** ᠵᠠᠭᠠ заа-г үз.

**ЗА II** сул. вероятно, возможно, может быть (частица предположения); **авч болно за** вероятно можно будет получить; **ард бүхэн мэднэ за** вероятно все араты знают, что...; **буй за** вероятно есть, может быть имеется, вероятно; **ирэх буй за** вероятно придёт.

**ЗАА** ᠵᠠᠠ 1) ладно, хорошо, прекрасно (в ответ на просьбу); **заа, заа яах вэ!** ладно, ничего!; **заа бол ёгүй** взялся за гуж, не говори, что не дюж; **заа, болно а)** ладно, хорошо; можно; пожалуйста; б) достаточно, хватит; **заа боль** хватит, достаточно; **заа больдоо!** и полно!; **заа гэх / заалах** говорить “да”, поддакивать; **заа зуу болох** договориться, ударить по рукам; **заа тэгье** прекрасно; **заа тэгье, би маргааш ирье** прекрасно, я завтра приду; 2) ну, итак; **заа, асуудал шийдлээ** итак, вопрос решён; **заа, баяртай** прощай, прощайте; **заа, би явлаа** ну, я пошёл; 3) ну?, ну-ка, дальше?; **заа, заа ну-ну; заа заа, бос ну-ну** вставай; **заа та юунд ирэв?** ну, вы зачем пришли?; **заа тэгээд яагаа вэ?** ну, а дальше что?; **заа, хүрээд ир!** ну-ка подойди!; 4) добро; **заа, ингэж хийе** добро, сделаем так.

**ЗААВАЛ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠯᠠ непременно, безусловно, обязательно, во что бы то ни стало; наверняка; **заавал биелүүлэх шийдвэр** обязательное решение; **цэргийн албанаа заавал дайчлагдах журам** обязательная воинская повинность; **заавал ирээрэй** приходи обязательно.

**ЗААВАЛГҮЙ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠯᠠᠭᠦᠶᠢ 1. непременно; 2. неперемный; **заавалгүй гарах үр дүн** неперемное следствие; непосредственный результат.

**ЗААВАР** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷ 1. 1) инструкция, указание; руководство; правило; инструктаж; памятка; **ажил хэргийн заавар** инструкция о работе; **арга заавар** хорш. указание; **ариун цэвэр сахих заавар** санитарная инструкция; **ашиглах заавар** руководство к употреблению какого-л. предмета; **гаалийн заавар**

таможенные правила; **дүрэм заавар** хорш. положения; **семинар заавар** хорш. семинар; **техникийн заавар** технический инструктаж; **удирдамжийн заавар** директивное указание; **заавар авах** инструктироваться, получать инструкцию; **заавар зөвлөгөө** хорш. консультация, совет; инструкция; **заавар мөрдлөг** хорш. руководство, указание; **заавар мөрдлөг болгох** принимать к руководству; **заавар өгөх** давать указания, инструктировать; **заавар сануулга** хорш. указание; **заавар тушаал / тушаал заавар** хорш. распоряжения; циркуляр; **заавар тогтоол / тогтоол заавар** хорш. директива; решение, постановление; **заавар төсөв** хорш. проект; 2) наставление; указка; **эцгийн заавар** отцовское наставление; **хүний заавраар ажиллах** действовать по чужой указке; 3) инструктирование, предписание; **эмчийн заавар** предписание врача; 2. инструктивный; **заавар бичиг** инструктивное письмо.

**ЗААВАРЛАГА** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠠ ᠵ указание, инструктирование, инструкция.

**ЗААВАРЛАГЧ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠴᠢ инструктор; **бичиг хэргийн зааварлагч** канцелярист; **цэргийн зааварлагч** военный инструктор.

**ЗААВАРЛАГЧИЙН** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠴᠢᠶᠢᠨ ᠵᠠᠠ зааварлагч-ийн харьяал., инструкторский.

**ЗААВАРЛАЛ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠯᠠ зааварлах 2.-ыг үз.

**ЗААВАРЛАХ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠡ 1. 1) инструктировать, давать указание, инструкцию; **тушаал зааварлах** распоряжаться, давать распоряжение; **зааварлан удирдан зааварлах** руководить; **зааварлан тогтоох** устанавливать; 2) наставлять; поучать; **сурган зааварлах** наставлять; 3) предписать, предписывать; 2. зааварлахуй-г үз. 3. наставительный, наставнический.

**ЗААВАРЛАХУЙ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠡᠶᠢᠨ инструктирование.

**ЗААВАРЛАЦГААХ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠡ зааварлах-ын олноор үйлдэх.

**ЗААВАРЛАЧИХАХ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ зааварлах-ын нэгэнтээ.

**ЗААВАРЛУУЛАХ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ 1) зааварлах-ын үйлдүүл.; 2) БИТЬ инструктированным.

**ЗААВАРЧ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠴᠢ 1) инструктор; указчик, любитель давать указания, инструкции; человек, проявляющий желание указывать, инструктировать; 2) наставник.

**ЗААВАРЧИЛГА** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠭᠠ заавар 1. 1)-ийг үз.

**ЗААВАРЧЛАХ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠡ любить давать указания, инструкции; проявлять желание указывать, инструктировать.

**ЗААВАРЧЛУУЛАХ** ᠵᠠᠠᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ зааварчлах-ын үйлдүүл.

**ЗААГ** 1. 1) рубеж, стык; грань; **хоёр зууны зааг дээр** на грани двух веков; 2) межа; 3) граница; **газар тэнгэрийн зааг** линия горизонта; **хилийн зааг** пограничная линия; **хоёр улсын зааг** пограничная полоса между двумя государствами; **хотын зааг** пределы города; **зааг гаргах / зааг тавих / зааг тогтоох** а) межевать, размежевывать; б) проводить границу; в) шилж. устанавливать предел чему-л.; **зааг ялгаа** хорш. дифференциация, различие; 4) демаркация, межевание, размежевание, разграничение, установление, определение границ; **үхэл сэхлийн зааг дээр** на пороге смерти и жизни; **цочроолын зааг** анаг. порог раздражения; 5) соединение, место соединения, шов; 6) ограда, тын, забор; **2.** демаркационный, межевой.

**ЗААГГҮЙ** 1) безраздельный, находящийся в общем владении, не поделенный между отдельными лицами; неотграниченный, неразграниченный; **үнэн худлын зааггүй** нераздельность правды и лжи.

**ЗААГГҮЙДЭХ** 1) быть нераздельным; не иметь границы, не знать предела; нераздельность.

**ЗААГДАХ** 1) быть указываемым, указанным, указываться; **дор заагдсан** нижеуказанный; **дээр заагдсан** вышеуказанный; 2) быть приговорённым, приговариваться; **хоригдох ял заагдах** быть приговорённым к тюремному заключению.

**ЗААГИЙН** 1) зааг-ийн харьяал., демаркационный, межевой; **заагийн шон** межевые столбы; демаркационная линия.

**ЗААГЛАГДАХ** 1) отмежевываться, размежевываться.

**ЗААГЛАГЧ** 1. разграничитель; **2.** разделительный, разграничительный; **зааглагч (тэмдэг) хиатус** хэл. шинж. разграничительный знак.

**ЗААГЛАЛ** 1) зааглах-ын үз.

**ЗААГЛАХ** 1. 1) отмежевывать, разграничивать, отграничивать, размежевывать; **газар зааглах** отмежеваться от чего-л.; **үзэл суртлаар зааглан салах** идейно размежеваться; **зааглан салгах / зааглан тусгаарлах / зааглан хуваах** разграничивать, отмежевывать; **зааглах шугам** цэрэг. демаркационная линия, разграничительная линия; 2) изолировать, отделять; **2. зааглахуй-** г үз.

**ЗААГЛАХУЙ** 1) размежевание, демаркация, отмежеывание.

**ЗААГЛАЦГААХ** 1) зааглах-ын олноор үйлдэх.

**ЗААГЛАЧИХАХ** 1) зааглах-ын нэгэнтээ.

**ЗААГЛУУЛАХ** 1) зааглах-ын үйлдүүл. **ЗААГТАЙ** 1) имеющий границу, между, предел; отграниченный, разграниченный.

**ЗААГУУР** 1) индикатор; 2) **заагч** 1)-ийг үз.

**ЗААГЧ** 1. 1) указатель; **зам заагч** указатель дороги; проводник; 2) преподаватель, наставник; **ном заагч** учитель, наставник; **2.** указательный, указывающий; **заагч зүү / заагч сум** указательная стрелка.

**ЗААДАЛ** 1) выемка; паз; шов; соединение; пробор; **гагнаасын заадал** сварной шов; **толгойн заадал / үсний заадал** пробор на голове(волос); **заадал гаргах** делать выемку, пазы; **заадлын ховил** паз; **заадлаараа салах** расходиться по швам; **заадас**-ыг үз.; † **Тэнгэрийн заадал** од. орон. Млечный путь.

**ЗААДАЛЛАХ** 1) заадал-ыг үз.; 2) вставлять в пазы.

**ЗААДАС(АН)** 1) шов, швы; паз; фальц; соединение; **гавлын ясны заадас** швы на черепе; **заадсаараа ангайх** расходиться по швам; выходить из пазов; **заадасны салаа** тусг. ветвь шовная; 2) выструганные концы лука, покрываемые роговыми накладками; 3) тех. замок.

**ЗААДАСЛАХ** 1) делать пазы; 2) вставлять в пазы.

**ЗААДАСЛУУЛАХ** 1) заадаслах-ын үйлдүүл.

**ЗААДУУР** 1) заадуур-ыг үз.

**ЗААДУУРДАХ** 1) заадуурдах-ыг үз.

**ЗААЗ** 1) брак; **2.** бракованный, неполноценный; **зааз мал** забракованный скот.

**ЗААЗАЛЦГААХ** 1) заазлах-ын олноор үйлдэх., браковать (о многих).

**ЗААЗАЛЧИХАХ** 1) заазлах-ын нэгэнтээ., браковать.

**ЗААЗЛАГДАХ** 1) заазлах-ын үйлдэгд., быть забракованным.

**ЗААЗЛАГДСАН** 1) бракованный; **зааз 2.**-ыг үз.

**ЗААЗЛАГЧ** 1) браковщик, бракёр.

**ЗААЗЛАХ** 1) браковать; **2.** заазлахуй-г үз.

**ЗААЗЛАХУЙ** 1) браковка.

**ЗААЗЛУУЛАХ** 1) заазлах-ын үйлдүүл.; 2) быть забракованным.

**ЗААЗУУР** 1) поварской нож; 2) сечка.

**ЗААЗУУРДАХ** 1) резать, рубить поварским ножом; 2) рубить сечкой.

**ЗААЗУУРДАЦГААХ** 1) заазуурдах-ын олноор үйлдэх.

**ЗААЗУУРДУУЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠰᠠᠭᠤᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ  
заазуурдах-ын үйлдүүл.

**ЗААЗУУРДЧИХАХ** ᠵᠠᠵᠠᠰᠠᠭᠤᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ  
заазуурдах-ын нэгэнтээ.

**ЗААЛАХ I** ᠵᠠᠠᠯᠠᠬᠤ 1) говорить “да”,  
поддакивать; 2) указывать.

**ЗААЛАХ II** загалах / загатнах-ыг үз.

**ЗААЛАХ III** заах III-ыг үз.

**ЗААЛГАХ I** ᠵᠠᠠᠯᠠᠭᠠᠬᠤ 1) заах I-ын үйлдүүл.,  
требовать указаний, инструкций; 2) обучаться  
у кого-л.; инструктировать; поручать  
преподавать, брать на преподавательскую  
работу; багш авчруулан заалгах пригласить  
преподавателя (на преподавательскую работу); **ном**  
**заалгах** обучаться у кого-л. грамоте; учиться у  
кого-л.; **ном заалгах хүн** обучаемый человек.

**ЗААЛГАХ II** ᠵᠠᠠᠯᠠᠭᠠᠬᠤ заах III-ын үйлдүүл.

**ЗААЛГУУЛАХ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ заалгах I-ыг үз.

**ЗААЛДАА(Н)** ᠵᠠᠠᠯᠠᠳᠠᠠ зарга-ыг үз.

**ЗААЛДААЧ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠳᠠᠠᠴᠢ заалдагч-ийг үз.

**ЗААЛДАГДАГЧ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠳᠠᠭᠴᠢ привлечённый  
к суду.

**ЗААЛДАГДАХ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ заалдах-ын үйлдэгд.,  
привлекаться к судебной ответственности,  
быть привлечённым к суду.

**ЗААЛДАГЧ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠴᠢ истец, истица;  
заалдагч этгээд хууль. истец.

**ЗААЛДАЛ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠳᠠᠯ тяжба; судебный  
процесс; апелляция.

**ЗААЛДАХ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ заах I-ын үйлдэлд.,  
судиться, иметь с кем-л. тяжбу, вести тяжбу;  
тягаться; **давж заалдах** хууль. а) апеллировать;  
подавать кассацию, обжаловать; б) апелляция,  
кассация, обжалование; в) кассационный,  
апелляционный; **хэрэлдэж заалдахаа болих**  
прекратить споры и тяжбы; заалдан мэдүүлэх  
обжаловать; заалдах бичиг заявление в суд,  
жалоба в суд; **өргөн заалдсан бичиг**  
письменная жалоба; заалдан тэмцэх  
судиться; **та бүгдтэй заалдана** судиться со  
всеми вами; **чамтай заалдана** судится с  
тобой; заалдсан хүн ответчик, истец.

**ЗААЛДЛАГА** ᠵᠠᠠᠯᠠᠳᠠᠯᠠᠭᠠ заалдал-ыг үз.

**ЗААЛДУУЛАХ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ заалдах-ын үйлдүүл.

**ЗААЛТ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠲᠤ 1) указание, решение,  
резолуция, пункт; **заалт биелүүлэх**  
выполнять решение; **заалт гаргах** принять  
резолуцию, решение; 2) ссылка; **заалт хийх**  
делать ссылку.

**ЗААЛТУУР** ᠵᠠᠠᠯᠠᠲᠤᠭᠤᠷ указатель.

**ЗААЛХАЙ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠬᠠᠢ: зарга заалхай хорш.  
тяжба, иск; разбирательство какого-л. дела на  
суде; зарга заалхайд дуртай сутяжный.

**ЗААЛХАЙЛАГ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠬᠠᠢᠯᠠᠭ сутяжный.

**ЗААЛХИЙЛЭХ** ᠵᠠᠠᠯᠠᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠤ 1) заах I-ыг үз.,  
**сурган заалхийлэх** поучать, наставлять;  
**ухуулан заалхийлэх** вразумлять, давать

разъяснения; растолковывать; 2) то и дело  
указывать; снова и снова давать указания.

**ЗААМ** ᠵᠠᠠᠮ передняя часть ворота у дэли  
(дээл-ийг үз.); **зах заам / энгэр заам** хорш. ворот.

**ЗААМАЛ** ᠵᠠᠠᠮᠠᠯ рубленый; **заамал бэхлээ**  
тех. венцовая крепь; **заамал тулгуур** ряжевая  
опора (напр. моста); **заамал модон туурга**  
рубленая стена; **заамал хашилга** тех. венец.

**ЗААМГАЙ** ᠵᠠᠠᠮᠠᠭᠠᠢ заамтгай-г үз.

**ЗААМДАХ** ᠵᠠᠠᠮᠠᠳᠠᠬᠤ хватать за шиворот.

**ЗААМДАЦГААХ** ᠵᠠᠠᠮᠠᠳᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ заамдах-ын  
одноор үйлдэх., хватать за шиворот (о многих).

**ЗААМДУУЛАХ** ᠵᠠᠠᠮᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) заамдах-ын  
үйлдүүл.; 2) быть схваченным за шиворот.

**ЗААМДЧИХАХ** ᠵᠠᠠᠮᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ заамдах-ын  
нэгэнтээ.

**ЗААМТГАЙ** ᠵᠠᠠᠮᠠᠲᠠᠭᠠᠢ любящий указывать,  
наставлять.

**ЗААН I** ᠵᠠᠠᠨ 1. амьт. слон; **арслан заан** амьт.  
мамонт; **согтуу заан** яриа. разъяренный слон в  
период случки; **цагаан заан** белый слон; **эм**  
**заан / үнээн заан** амьт.суд. слониха; **заан эрдэнэ**  
один из предметов, входящих в число так  
называемых “семи драгоценностей”; 2.  
слоновый; † **заан мод** ург. мамонтовое дерево;  
**заан таваг** ург. аистник тибетский; **заан яст**  
**мэлхий** амьт. черепаха слоновая.

**ЗААН II** б. т. звание третьей степени,  
присваиваемое борцу, прошедшему на  
национальных играх семь кругов без  
поражений; чемпион по национальной борьбе  
на надоме (**наадам**-ыг үз.).

**ЗААНЧ** ᠵᠠᠠᠨᠴᠢ погонщик слона.

**ЗААНЫ** ᠵᠠᠠᠨᠢ ᠑ заан-ы харьяал., слоновый;  
**зааны соёо** бивень, слоновый клык; **зааны**  
**тугал** слонёнок; **зааны (хошуу) хамар** хобот  
слона; **зааны шургааг** дротик, при помощи  
которого управляют слоном; **зааны яс**  
слоновая кость.

**ЗААР** ᠵᠠᠠᠷ 1) мускус; **хүдрийн заар** мускус  
кабарги; **хөлөрсөн цамцыг чинь үнэртвэл**  
**хүдрийн заарнаас өөрцгүй** дуу. когда нюхаю  
твою пропитанную потом рубашку, все равно  
что мускус кабарги; 2) резкий запах, псина  
(запах); **ухнын заар** запах козла.

**ЗААРАГ I** ᠵᠠᠠᠷᠠᠭ шувуу. малиновка,  
пересмешка; † **үхэр заараг** шувуу. болотная  
птица; **хулсан заараг** шувуу. тростянка; **заараг**  
**шувуу** пигалица (птица).

**ЗААРАГ II** твёрдый слой земной коры.

**ЗААРАХ** ᠵᠠᠠᠷᠠᠬᠤ : эрүү заарах вывих  
челюсти.

**ЗААРМАГ** ᠵᠠᠠᠷᠠᠮᠠᠭ месиво.

**ЗААРМАГЛАХ** ᠵᠠᠠᠷᠠᠮᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ месить, мять.

**ЗААРМАГТАХ** ᠵᠠᠠᠷᠠᠮᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤ превращаться в  
месиво.

**ЗААРМАГШИХ** ᠵᠠᠠᠷᠠᠮᠠᠭᠰᠢᠬᠤ меситься,  
замешиваться.

**ЗААРТ** **ᠵᠠᠠᠷᠲᠤ** мускусный, содержащий мускус; **заарт гургуул** **ᠵᠠᠠᠷᠲᠤ ᠭᠤᠷᠭᠤᠭᠤᠯ** шувуу. Гоацин; мускусный фазан; **заарт хувиланги** **ᠵᠠᠠᠷᠲᠤ ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠨᠭᠢ** ург. мытник мускусный; **заарт цахирам** **ᠵᠠᠠᠷᠲᠤ ᠴᠢᠬᠢᠷᠠᠮ** ург. бровник мускусный; † **заарт харх** **ᠵᠠᠠᠷᠲᠤ ᠬᠠᠷᠬ** амьт. ондатра.

**ЗААРУУЛАХ** **ᠵᠠᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠵᠠᠠᠷᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**ЗААРЦАГ I** **ᠵᠠᠠᠷᠴᠠᠭ** стая, косяк рыб.

**ЗААРЦАГ II** множество кого-чего-л.; уйма; косяк; **талбай дээр хүн гэдэг хар заарцаг харагдана** на площади уйма народу.

**ЗААРЦАГЛАХ** **ᠵᠠᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠬ** держаться стаями, косяками (о рыбах).

**ЗААРЦАГЛАЧИХАХ** **ᠵᠠᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **ᠵᠠᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠬ**-ын нэгэнтээ.

**ЗААРЫН** **ᠵᠠᠠᠷᠢᠨ** **ᠵᠠᠠᠷ**-ын харьяал., мускусный, мускатный; **заарын мод** **ᠵᠠᠠᠷᠢᠨ ᠮᠣᠳ** ург. а) мускусное дерево, мускатное дерево; б) мускат, мускатник, мускатный орех; **заарын үнэр** мускусный запах.

**ЗААРЬ I** **ᠵᠠᠠᠷᠢ** амьт. **зарь**-ийг үз.

**ЗААРЬ II** **ᠵᠠᠠᠷ**-ыг үз.

**ЗААХ I** **ᠵᠠᠠᠬ** **ᠠ**. 1) показывать, указывать, тыкать, начертать; **зам заах** указывать путь, дорогу; **зам заагч** маяк; **зориуд заах** специально указывать, специально предусматривать; **нэр заах** указывать имя, называть имя; **тодорхойлон заах** объяснять; **төлөвлөн заах** а) предначертать; б) предначертание; **урьдаас заах / урьдчилан заах** предусматривать; **хугацаа заах** указывать срок; **хуруугаар заах** показывать пальцем, ткнуть пальцем; **чадал заах / чийр заах** а) быть самонадеянным; зазнаваться; показывать свои силы; б) рассчитывать на свои силы; **чухлыг заах** указывать на важность чего-л.; диктовать необходимость чего-л.; **яс заах** шилж. отличаться терпением, выносливостью; **зааж хэлэх** ссылааться на кого-что-л.; **заан олгох** ОТВОДИТЬ что-л. кому-л.; **заан өгөх** указывать; **чиглэлийг заан өгөх** давать направление; **заан өгүүлэх** начертать; **заан тогтоох** определять; устанавливать; **заан тушаах** предписать; **заан тэмдэглэх** отмечать; **заасан ёсоор** согласно указанному; **заасныг баримтлан** в соответствии с указанным; 2) учить, преподавать; наставлять; **ном заах** обучать, учить; **сургуульд заах** преподавать в школе; **ухаан заах / арга заах** а) надоумить; б) поучать, учить уму-разуму; **хичээл заах** вести урок, руководить учебными занятиями; преподавать; **цагаан толгой заах** обучать азбуке, грамоте; **заан сургах** обучать; 3) судить, разбирать дела; **хэрэг заах** разбирать судебное дело, тяжбу; **2. 1)** методологический; **заах арга** а) методика; б) метод преподавания; **заах аргын мэргэжилтэн** методист; 2) указательный;

**заах дохио** **ᠵᠠᠠᠬ ᠳᠣᠬᠢᠣ** хэл. шинж. указательный сигнал, жест; знаки; **заах тэмдэг** указатель (дорожный знак); **заах хуруу** указательный палец; **заахын тийн ялгал** **ᠵᠠᠠᠬ ᠶ᠋ᠢᠨ ᠶ᠋ᠯᠭᠠᠯ** хэл.шинж. винительный падеж; **3. заахуй**-г үз.

**ЗААХ II** **ᠵᠠᠠᠬ** скреплять пазом; **заадаслах**-ыг үз.

**ЗААХ III** раздвигать, разнимать; **үсээ заах** причёсывать волосы пробором посредине; **эрүү заах** разъединять челюсть (напр. у скота при убое); **зааж хэрчих** разрезать пополам.

**ЗААХАЙ** **ᠵᠠᠠᠬᠠᠢ** 1) ург. бузульник; 2) **заяахай**-г үз.

**ЗААХУЙ** **ᠵᠠᠠᠬᠤᠢ** 1) указание; 2) преподавание; наставление.

**ЗААЦГААХ** **ᠵᠠᠠᠴᠠᠭᠠᠬ** **ᠵᠠᠠᠬ** I-ын олноор үйлдэх.

**ЗААЧИХАХ** **ᠵᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **ᠵᠠᠠᠬ** I-ын нэгэнтээ.

**ЗАВ I** **ᠵᠠᠪ** досуг, свободное время; **амрах зав / амсхийх зав** передышка; **зав чөлөө / чөлөө зав** **ᠵᠠᠪ ᠴᠡᠯᠡᠭᠡ** хорш. свободное время, досуг; **зав чөлөөгүй** не имеющий свободного времени; некогда; **надад зав алга** у меня нет времени; **зав гарах** удосуживаться; **зав гаргаад ирээрэй** найди время и приходи; **ярих зав гарсангүй** не удосужился рассказать; **зав зай** хорш. свободное время; **зав олох** урывать; выбрать, найти время; **театрт очих зав олох** выбраться в театр.

**ЗАВ II** **ᠵᠠᠪ** щель, жерло; скважина; узкая долина, теснина, ложбина, овраг; **уулын зав** горная ложбина.

**ЗАВ III** **ᠵᠠᠪ** за - гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “за”); **зав залуу** совсем молодой.

**ЗАВААВТАР** **ᠵᠠᠪᠠᠠᠪᠲᠠᠷ** пресноватый.

**ЗАВААДАХ** **ᠵᠠᠪᠠᠠᠳᠠᠬ** 1) быть пресным; 2) быть безвкусным; иметь травянистый вкус; иметь неприятный вкус; быть слишком травянистым, непитательным; 3) быть постным.

**ЗАВААН** **ᠵᠠᠪᠠᠠᠨ** 1) пресный, нудный; 2) безвкусный, невкусный; **заваан гурил** мучные изделия без масла, без всякого вкуса; **заваан хоол** месииво, безвкусная еда; 3) постный; **заваан будаа** каша без масла; **заваан ногоо** а) свежая зелень; свежая трава; б) вкус зелени, вкусом напинающий зелень; 4) шилж. некрасивый, неряшливый, пошлый, безобразный, уродливый; грязный; **заваан гар** грязные руки; **заваан үг** скверное, пошное слово; **заваан хүүхэн** мессалина, распутная девушка; **заваан юм** пошлость; **заваан юм ярих** говорить пошлость; **заваан явдалтай хүн** пошляк; † **заваан өлөн** ург. осока малопитательная.

**ЗАВААНДУУ** **ᠵᠠᠪᠠᠠᠨᠳᠤᠭᠤ** довольно грязный.

**ЗАВААРАХ** **ᠵᠠᠪᠠᠠᠷᠠᠬ** 1) становиться пресным; 2) становиться безвкусным;

становиться травянистым, неприятным на вкус; 3) становиться постным; 4) сгущаться; 5) шилж., яриа. быть неряшливым, некрасивым, безобразным, уродливым; пачкаться; становиться грязным; **ам заваарах** набивать, набить оскомину; ощущать сухость во рту; **ажил заваарав** работа стопорится, затягивается; **шүлс заваарах** ощущать пресноту; слюну вяжет.

**ЗАВААРУУЛАХ** ᠵᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **заваарах**-ын үйлдүүл., 1) делать невкусным, безвкусным; 2) делать пресным; 3) шилж., яриа. марасть, пачкать.

**ЗАВААРЧИХАХ** ᠵᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠬᠠᠬᠤ **заваарах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАВААХАН** ᠵᠠᠪᠠᠭᠠᠬᠠᠨ **заваан**-ы багас.

**ЗАВАГ** ᠵᠠᠪᠠᠭ ЩЕЛЬ (между войлоком стены и крышей юрты); **залхуу хүн завагтаа хүрэхгүй** цэцэн. ленивцу и приподняться лень (үгчил. ленивый человек не достанет и до щели).

**ЗАВАЙ** ᠵᠠᠪᠠᠶᠢ: **зав завай** хорш. **зав I**-ыг үз.

**ЗАВГҮЙ** ᠵᠠᠪᠭᠦᠢ **завгүй** ᠵᠠᠪᠭᠦᠢ занятый, занятой; занятость, недосуг; не имеющий досуга, свободного времени; **би завгүй байна** я занят, мне недосуг; **завгүй шугам** холбоо. линия занятая; **би завгүй учраас** ввиду моей занятости; **тун завгүй хүн** очень занятый человек; **завгүйн дохио** сигнал занятости.

**ЗАВДАА** ᠵᠠᠪᠳᠠᠭᠠ 1) сметливость, смекалка; находчивость; 2) удобный случай; 3) досуг, свободное время; **чөлөө завдаа / зай завдаа** хорш. на досуге, урывками, в свободное время.

**ЗАВДААГҮЙ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠭᠠᠭᠦᠢ 1) занятый, несвободный; 2) несметливый.

**ЗАВДААТАЙ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ 1) досужий, имеющий досуг; 2) вездесущий, успевающий везде; умеющий пользоваться случаем; 3) удачливый; **завдамгай**-г үз.

**ЗАВДАЛ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠯ 1) возможность, случай; **арга завдал** хорш. возможность; 2) попытка, намерение; **зав I**-ыг үз.

**ЗАВДАЛГА** ᠵᠠᠪᠳᠠᠯᠭᠠ **завдлага**-ыг үз.

**ЗАВДАЛТ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠯᠲᠤ хууль. попытка, намерение.

**ЗАВДАЛХИЙЛАХ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬᠤ намереваться, затевать, покушаться сделать что-л., иметь поползновение.

**ЗАВДАМГАЙ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠮᠭᠠᠶᠢ ловкий, удачливый; **завдаатай**-г үз.

**ЗАВДАМТГАЙ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠮᠲᠭᠠᠶᠢ **завдамгай**-г үз.

**ЗАВДАХ I** ᠵᠠᠪᠳᠠᠬᠤ I 1) успевать, улучать время; **хоёр цаг хүртэл би энэ бичгийг хуулан бичиж завдлаа** до двух часов я успел переписать это письмо; 2) пользоваться случаем, улучать момент; собираться, готовиться, намереваться; **тэр Москва явахаар завдаж байна** он собирается ехать в Москву.

**ЗАВДАХ II** собираться, намереваться делать что-л.; пытаться, делать попытку,

приготовляться к чему-л.; успевать сделать что-л.; **асуун завдах** собираться спросить; **мордохоор завдах** собираться отправиться; **орж завдах** пытаться войти; **халдахыг завдах** собираться напасть; **бичихийг завдтал...** пока собирался написать...; **үйлдсэн буюу үйлдэхийг завдсан** совершил или намеревался совершить; **бичихийг завдтал...** когда собирался написать...

**ЗАВДАХГҮЙ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ **завдахгүй байна** руки не доходят.

**ЗАВДАЦГААХ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **завдах I, II**-ын одноор үйлдэх.

**ЗАВДЛАГА** ᠵᠠᠪᠳᠠᠯᠭᠠ 1) попытка, намерение поползновение; **завдлага туршлага** хорш. попытки; 2) использование возможности, момента.

**ЗАВДУУЛАХ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **завдах I, II**-ын үйлдүүл., доставлять удобный случай.

**ЗАВДЧИХАХ** ᠵᠠᠪᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **завдах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ЗАВЖ I** ᠵᠠᠪᠵᠢ I 1) уголок, уголки рта; **амны завж** уголки рта; **шар завж** а) птенчик, птенец; б) желторотик; молокосос, сосунок, щенок, сопляк; **шүлс нь завжаараа гоожлоо** слюни текли по углам рта; 2) жабры; 3) края горной пади, долины.

**ЗАВЖ II** ᠵᠠᠪᠵᠢ II монг. бичиг. ЭЛЕМЕНТ МОНГОЛЬСКОЙ графики.

**ЗАВЖИТ** ᠵᠠᠪᠵᠢᠲᠤ 1) щековой; **завжит бутлуур** тех. дробилка щековая; 2) ртовый; **завжит үсэг** монг. бичиг. ЭЛЕМЕНТ МОНГОЛЬСКОЙ графики; ртовая буква.

**ЗАВЖТАЙ** ᠵᠠᠪᠵᠢᠲᠠᠶᠢ : **шар завжтай** молоко на губах не обсохло у кого-л.; молодо-зелено, мало каши ел; желторотый, безусый, зелёный; **шар завжтай жаал / амны нь салиа арилаагүй жаал** желторотый (птенец) юнец.

**ЗАВИЙН** ᠵᠠᠪᠢᠶᠢᠨ **завь**-ийн харьяал., ЛОДОЧНЫЙ; **завийн спорт** лодочный спорт.

**ЗАВИЛАА** ᠵᠠᠪᠢᠯᠠᠭᠠ **завилгаа**-г үз.

**ЗАВИЛАЛ** ᠵᠠᠪᠢᠯᠠᠯ **завилгаа**-г үз.

**ЗАВИЛАХ** ᠵᠠᠪᠢᠯᠠᠬᠤ поджимать, скрестить ноги (при сидении); **завилж суух** поджать под себя ноги, сидеть, скрестив ноги, сидеть по-турецки.

**ЗАВИЛГАА** ᠵᠠᠪᠢᠯᠭᠠᠭᠠ 1) положение при сидении, когда ноги находятся крест-накрест; 2) складывание бумаги накрест (напр. при завертывании лекарства в бумагу).

**ЗАВИЛГААГҮЙ** ᠵᠠᠪᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠭᠦᠢ **завилгаагүй** неподжатые под себя; нескрещённые.

**ЗАВИЛГААТАЙ** ᠵᠠᠪᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ поджатые под себя; сложенные накрест.

**ЗАВИЛГАХ** ᠵᠠᠪᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **завилах**-ын үйлдүүл., складывать накрест (способ завертывания лекарства в бумагу).

**ЗАВИЛУУЛАХ** ᠵᠠᠪᠢᠯᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **завилах**-ын үйлдүүл.

**ЗАВИЛЦГААХ** ᠵᠠᠪᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **завилах**-ын олноор үйлдэх.

**ЗАВИЛЧИХАХ** ᠵᠠᠪᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **завилах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАВОД** ᠵᠠᠪᠣᠳ завод; **булигаарын завод** коженный завод; **давирхайн завод** дегтярный завод; **модон завод** лесопилка, лесопильня; **морин завод** конный завод.

**ЗАВОДЫН** ᠵᠠᠪᠣᠳᠢᠨ **завод**-ын харьяал., заводский, заводской; **заводын захиргаа** администрация завода.

**ЗАВСАР I** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠢ **1.** 1) щель, промежуток, зазор; лазейка, пустое пространство между чем-л.; **босгоны завсар** подворотня; **дээврийн завсар** место между крышей и стеной; **зай завсар** хорш. свободное место; **хашааны завсар** лазейка в заборе; **танкийн шагайх завсар** смотровая щель танка; **шатны завсар** пролёт; **завсар гарах** образоваться (о промежутке, щели, разрыве); **завсар заалхай** хорш. щель, промежуток; **завсар эрэх** искать щель, отыскивать лазейку; 2) интервал; **2.** между; **газар тэнгэр хоёрын завсар** между землёй и небом; **үхсэн амьд хоёрын завсар** между жизнью и смертью; **чи бид хоёрын завсар** между мной и тобой; **завсар хоорондын** между, между собою, промеж себя.

**ЗАВСАР II** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠢ перерыв, пауза; момент (о времени); **нүд ирмэхийн завсар** в мгновение ока, в миг; **завсар үзэх** пользоваться случаем; **завсар чөлөө** хорш. досуг, свободное время.

**ЗАВСАРГҮЙ I** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠭᠦᠢ **1.** 1) плотный, сомкнутый; 2) близкий, тесный (об отношениях); **2.** 1) плотно, наглухо; **завсаргүй болгох** сомкнуть; **завсаргүй чигжих** плотно законопатить; 2) близко, тесно.

**ЗАВСАРГҮЙ II** **1.** непрерывный; **2.** непрерывно; **завсаргүй ажиллах** работать непрерывно.

**ЗАВСАРДАХ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠳᠠᠬᠤ **1.** 1) образовать промежутки, иметь промежутки между собою; 2) пользоваться случаем; 3) оказываться ни там, ни сям; оказываться без дела; **сургуулиас завсардах** а) прогулять занятия, не явиться на занятия; б) бросить учёбу; отсеиваться, выбывать из состава учащихса учебного заведения; 4) портиться, ухудшаться (об отношениях); отдаляться; **2.** **завсардахуй**-г үз.

**ЗАВСАРДАХУЙ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢ прогул, неявка, невыход.

**ЗАВСАРДАЦГААХ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠳᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **завсардах**-ын олноор үйлдэх.

**ЗАВСАРДМАЛ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠳᠢᠮᠠᠯ оказывающийся ни там, ни сям.

**ЗАВСАРДУУЛАГЧ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ раскольник.

**ЗАВСАРДУУЛАХ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **завсардах**-ын үйлдүүл., раскалывать, вносить раскол, разлад; **завсардуулан холдуулах** вызывать раскол, отчуждение.

**ЗАВСАРДЧИХАХ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬᠤ **завсардах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАВСАРЛАГА** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ перерыв, пауза; антракт; интервал; перемена; перекур; расстановка; **их завсарлага** большая перемена; **үдийн завсарлага** обеденный перерыв; **түр завсарлага** перекур; **хичээлийн завсарлагаар** во время перерыва (в занятиях); **таван минутын завсарлага** пятиминутный перерыв; **завсарлагатай ярих** говорить с расстановкой.

**ЗАВСАРЛАГАА** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠠ яриа. **завсарлага**-ыг үз.

**ЗАВСАРЛАГААГҮЙ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠠᠭᠦᠢ яриа. **завсарлагагүй**-г үз.

**ЗАВСАРЛАГАГҮЙ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ **1.** бесперывный, непрерывный; бесперебойный; **2.** бесперывно, непрерывно.

**ЗАВСАРЛАЛ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠯ перерыв, антракт; перебой; **тасрал завсарлал** хорш. перебой.

**ЗАВСАРЛАЛГҮЙ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠯᠠᠭᠦᠢ **завсарлагагүй**-г үз.

**ЗАВСАРЛАН** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠨ **завсарлах**-ын хамж., В течение, в продолжении; **хэд хэдэн үе завсарлан** в несколько приёмов; **завсарлан зогсох** приостанавливаться, прерываться.

**ЗАВСАРЛАХ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) делать щель, раздвигать; разделять что-л., разделяться; 2) делать перерыв, паузу, антракт, перемену; **арван минут завсарлая** сделаем перерыв на десять минут; **завсарлан бодох / дундажлан бодох** интерполировать; интерполирование; **аюулаас завсарлан гаргах** ограждать от опасности; **үгээ завсарлах** прерывать слово; **† уул завсарлах** раннее утро (когда тёмные силуэты гор расступаются), время когда силуэты и очертания гор выступают чётко (на заре).

**ЗАВСАРЛАЦГААХ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **завсарлах** 2)-ын олноор үйлдэх.

**ЗАВСАРЛАЧИХАХ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **завсарлах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАВСАРЛУУЛАХ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **завсарлах**-ын үйлдүүл., 1) раздвигать, раскалывать, делать щель; 2) прерывать; **ажил завсарлуулах** делать перерыв в работе, прерывать работу.

**ЗАВСАРТ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠲᠢ **завсар**-ын ө.о., 1) в перерыв, мимоходом, между делом; 2) в промежутке, между тем как...; в то время когда...; **өнгөрсөн завсарт** в истёкший период времени; **тэр завсарт** в тот промежуток времени; **хичээлийн завсарт** между уроками; 3) между; **номын завсарт** между страницами книги; **хадны завсарт** между скалами.

**ЗАВСАРТАЙ** ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠲᠠᠢ **1.** 1) имеющий промежутки, щели; 2) неплотный; **загасны**

**мах завсартай** хууч. неродной, не свой (үгчил. рыбе мясо неплотное); **2.** пристрастие, предвзятость; односторонность; **завсартай үзэх / завсартай үнэлэх** предвзятость оценки; **ялгаатай**-г үз.

**ЗАВСАРТАХ** **ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠲᠠᠬᠤ** **1.** 1) раскалываться, расходиться, образовать щель; порывать друг с другом; 2) быть неплотным; **завсартан харагдах** быть видимым в промежутке между чем-л.; **2. завсартахуй**-г үз.

**ЗАВСАРТАХУЙ** **ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠲᠠᠬᠤᠬᠤᠢ** образование зазора, промежутка;

**ЗАВСАРТУУЛАХ** **ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **завсартах**-ын үйлдүүл., раскалывать, делать щель; вносить раскол, разлад.

**ЗАВСАРЧЛАН** **ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠴᠯᠠᠨ** / **завсарчлах**-ын хамж., с интервалами, с промежутками; кстати, пользуясь случаем; **завсарчлан асуух** всячески расспрашивать, стараться разузнать; **завсарчлан тавих** ставить с интервалами, на расстоянии друг от друга.

**ЗАВСАРЧЛАХ** **ᠵᠠᠪᠰᠠᠷᠴᠯᠠᠬᠤ** **1)** искать удобного момента для перерыва в работе, занятиях; доискиваться, выведывать; **2)** быть пристрастным предвзятым (по отношению к кому-чому-л.); быть односторонним.

**ЗАВСРАА** **ᠵᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠠ** / **завсар**-ын ө.о., в промежутке, между чем-л.; **ЭНЭ завсраа** в ЭТОТ промежуток времени.

**ЗАВСРААР** **ᠵᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠠᠷ** / **завсар**-ын үйлдэх., в промежутке между чем-л.

**ЗАВСРЫН** **ᠵᠠᠪᠰᠢᠷᠢᠨ** / **завсар**-ын харьяал., промежуточный, посредствующий; неустойчивый; **хавирган завсрын** межрёберный; **хувь завсрын үйл** шашин. поступи, караемые в загробной жизни непрерывными мучениями; **завсрын үсэг** канцелярский почерк; **завсрын үүл** багровые облака; **завсрын халхавч** карниз кирпичной кладки; **завсрын хуучин** два последних дня двенадцатого месяца года; **завсрын хүмүүс** промежуточные личности.

**ЗАВТАЙ** **ᠵᠠᠪᠲᠠᠢ** досужий, располагающий свободным временем, имеющий досуг, свободный; **завтай цаг** досужее время; **завтай цагтаа** в свободное время, в часы досуга; **би завтай байна** я свободен.

**ЗАВТАЙДАА** **ᠵᠠᠪᠲᠠᠢᠳᠠᠠ** / на досуге, в свободное время.

**ЗАВТАЙХАН** **ᠵᠠᠪᠲᠠᠢᠬᠠᠨ** / **завтай**-н багас.

**ЗАВХАЙ I** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢ I** распущенный, распутный, разгульный; пошлый; безнравственный, беспутный, блудливый; **завхай зайдан** хорш. распутный, разгульный; **завхай хүн** а) пошляк; б) развратник; в) безнравственный человек; **завхай эм** развратная женщина; **завхай явах** развратничать, вести распутную жизнь; **завхай явдал** распущенность,

распутство, порочность; **завхай шог яриа** дешёвые шуточки; сальности.

**ЗАВХАЙ II** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢ II** тогл. парные очки на игральном картах, косточках (далу).

**ЗАВХАЙ III** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢ III** нутг. серебряное украшение.

**ЗАВХАЙВТАР** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠪᠲᠠᠷ** слишком распутный.

**ЗАВХАЙДАХ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠤ** вести слишком разгульную жизнь, развратиться; погрязнуть в разврате.

**ЗАВХАЙДУУ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤ** слишком распущенный, распутный.

**ЗАВХАЙРАГЧ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠷᠠᠭᠴᠢ** развратник, распутник.

**ЗАВХАЙРАЛ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠷᠠᠯ** разврат, распутство, извращение, испорченность, развратность, деморализация.

**ЗАВХАЙРАХ I** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠷᠠᠬᠤ I** **1)** развратничать, распутничать, вести разгульную жизнь, развращаться, блудить, испортиться; нравственно опускаться; **2. завхайрахуй**-г үз.

**ЗАВХАЙРАХ II** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠷᠠᠬᠤ II** тогл. объединять парные очки при игре в карты, косточки-далу.

**ЗАВХАЙРАХУЙ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠷᠠᠬᠤᠬᠤᠢ** развратность, распутство.

**ЗАВХАЙРУУЛАХ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **завхайрах I**-ын үйлдүүл., развращать.

**ЗАВХАЙРЧИХАХ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **завхайрах I**-ын нэгэнтээ., развращаться, развратиться.

**ЗАВХАРЧИХАХ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **завхрах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАВХАХ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠬᠤ** **завхрах**-ыг үз.

**ЗАВХРАЛ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠷᠠᠯ** **1)** потеря, утрата; **2)** недостаток, ошибка; упущение; **алдаа завхрал** хорш. ошибка; **завхрал дутагдал** хорш. недостаток; **3)** у.т. уклон, отклонение; искривление, искажение.

**ЗАВХРАХ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠷᠠᠬᠤ** **1)** теряться, исчезать, пропадать; **дэмий завхарсан ажил** напрасно потерянный труд; **2)** сбиваться с дороги, с правильного пути, плутать; отклоняться; **3)** искажаться; **4)** становиться распущенным; опошляться; **завхарч яваа хүн** развращённый, беспутный человек; **завхарсан юм вздор!**, чепуха!; **† ноёр завхарсан** разгуляться, перестать хотеть спать.

**ЗАВХРУУЛАГЧ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** уклонист.

**ЗАВХРУУЛАГЧИД** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢᠳᠤ** / у.т. уклонисты.

**ЗАВХРУУЛАХ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **завхрах**-ын үйлдүүл., **1)** терять; **2)** сбивать с дороги, с правильного пути; **3)** искривлять, искажать; **4)** опошлять.

**ЗАВХУУЛ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠭᠤᠯ** **1)** бродяга; проходимец; **2)** алдуул-ыг үз.

**ЗАВХУУЛАХ** **ᠵᠠᠪᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **завхах**-ын үйлдүүл.

**ЗАВЧИЛЧИХАХ** ᠵᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ завчлах-ын

нэгэнтээ.

**ЗАВЧЛАХ** ᠵᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬ улуцать момент, пользоваться случаем.

**ЗАВШААЛАХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠠᠠᠯᠠᠬ яриа. **завших**-ыг үз.

**ЗАВШААН** ᠵᠠᠪᠰᠢᠠᠠᠨ 1) удача, успех; счастье; удачный, удобный, благоприятный случай; подходящее время, благоприятное обстоятельство, счастливое совпадение; **аз завшаан / зол завшаан** хорш. удача, счастье, удачный случай; **зол завшаанаар** на счастье, к счастью; счастливым образом; **над сайхан завшаан тохиолдов** я имел честь; я имел счастье; мне довелось, удалось; **завшаан бүхий** удачный; **завшаан гэх** ухватиться обеими руками; **завшаан олох** ловить случай; **завшаан хүлээх** выжидать удобного случая; 2) неожиданность, курьёзный случай, курьёз, курьёзность, пассаж; **ердөө завшаан гарсангүй** вышел не совсем приятный пассаж; **завшаан болж** к месту; для, ради курьёза; **чи ирдэг чинь юутай завшаан!** это ты приехал? вот неожиданность; **юутай завшаан бэ?** какая удача!, какой пассаж!, неожиданная удача; 3) предлог; повод; **завшаан олгох** а) дать, подать повод кому-чему-л.; б) предоставлять возможность; **завшаан олдов** представился случай; **тэнд очих завшаан над олдоогүй юм** мне не привелось там побывать, не было повода пойти туда; **завшаан эрэх** искать случай; преследовать выгоду; 4) выгода, прибыль; **ашиг завшаан** хорш. а) доход, прибыль, барыш; б) выгода, интересы; **хувийн ашиг завшаан** личные интересы; **ашиг завшаан хайх** а) завшаан эрэх-ийг үз.; б) погоня за наживой; **завшаан хайх зан** рваческие наклонности; **ашиг завшаантай** выгодный, прибыльный; **хувьд завшаан хичээх** заботиться о личных выгодах.

**ЗАВШААНААР** ᠵᠠᠪᠰᠢᠠᠠᠨᠠᠭᠠᠷ завшаан-ы үйлдэх.

1) к счастью; на счастье, по счастью; 2) благодаря чему-л.; **энэ завшаанаар** по этому случаю; благодаря этому; **сум харвуулахгүй байсан завшаанаар** благодаря тому, что не дал стрелять стрелами.

**ЗАВШААНТАЙ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠠᠠᠨᠲᠠᠢ 1. 1) удачный, счастливый, удачливый, везучий; фатовый; **завшаантай өрсөлдөгч** счастливый соперник; **завшаантай явах** преуспевать; 2) выгодный; 2. 1) удачно; 2) выгодно; **чамд л завшаантай юм боллоо** именно тебе это выгодно.

**ЗАВШААНЧ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠠᠠᠨᠴᠢ 1) ловкий, не упускающий удобного случая; ждущий случая чем-л. воспользоваться; **ашиг завшаанч** стяжатель, корыстолюбец; 2) **завшигч**-ийг үз.

**ЗАВШААНЧЛАХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠠᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠬ ждаты случая чем-л. воспользоваться.

**ЗАВШААХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠠᠠᠬ завшуулах-ыг үз.

**ЗАВШААЧ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠠᠠᠴᠢ 1. стяжатель, корыстолюбец; сребролюбец; рвач; 2. 1) ловкий, не упускающий удобного случая; 2) удачник, удачливый.

**ЗАВШААЧЛАХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠠᠠᠴᠢᠯᠠᠬ завшаанчлах-ыг үз.

**ЗАВШИГДАГЧ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠬᠢᠳᠠᠭᠴᠢ неудачник, потерпевший, жертва.

**ЗАВШИГДАХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠬᠢᠳᠠᠬ завших-ын үйлдүүл.

**ЗАВШИГЧ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠬᠢᠭᠴᠢ расхититель.

**ЗАВШИЛ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠯ 1) пожива, трофей; добыча; 2) стяжание, присвоение, захват; стяжательство; 3) **завшаан-г** үз., **ашиг завшил** хорш. выгода, нажива.

**ЗАВШИЛГА** ᠵᠠᠪᠰᠢᠯᠭᠠ завшил-ыг үз.

**ЗАВШИЛГҮЙ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠯᠭᠤᠢ без успеха, безуспешный.

**ЗАВШИЛТАЙ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠯᠲᠠᠢ удачный, успешный.

**ЗАВШИЛЦАХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠯᠴᠠᠬ завших-ийн үйлдэлц.

**ЗАВШИМТГАЙ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠮᠲᠭᠠᠢ не упускающий удобного случая.

**ЗАВШИМХАЙ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠮᠬᠠᠢ завшимтгай-г үз.

**ЗАВШИСХИЙХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠬᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ немного присвоить.

**ЗАВШИХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠬ 1. 1) присваивать, присвоить, прикарманить, захватить, зажулить; **бусдын хөдөлмөрлөж бүтээснийг завших** присвоить продукты чужого труда; **бусдын санааг завших** присвоить чужую мысль; **дундаас нь завших** присвоить, обжулить; **олсоноо завших** присвоить находку; **хувьдаа завших** а) положить в карман, прибрать к рукам; б) погреть, нагреть руку на чем-л.; **бусдын мөнгийг завших** присвоить чужие деньги; 2) урвать, заграбастать, оттяпать; **номыг тэр чигт нь завших** зачитать; 3) поживиться, извлечь выгоду из чего-л.; попользоваться; воспользоваться; **завшин баяжих** наживаться; 4) становиться выгодным; приносить пользу; **цагийн далимаар завших** пользоваться случаем; **чи завшжээ** ты выгадал; тебе повезло; **сохорсон биш завшив** цэцэн. по слепоте набрёл на удачу; ~ не было бы счастья, да несчастье помогло; 2. **завшихуй-г** үз.; 3. стяжательский.

**ЗАВШИХУЙ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠬᠤᠶᠢ 1) стяжание, присвоение, захват; стяжательство; 2) успех, удача; выгода.

**ЗАВШИЦГААХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠴᠭᠠᠬ завших-ын олноор үйлдэх.

**ЗАВШЛАГА** ᠵᠠᠪᠰᠢᠯᠠᠭᠠ завшил-ыг үз.

**ЗАВШУУЛАХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ завших-ын үйлдүүл., 1) доставлять успех, удачу; 2) давать возможность нажиться.

**ЗАВШУУР** ᠵᠠᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠷ завшигч-ийг үз.

**ЗАВШЧИХАХ** ᠵᠠᠪᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ завших-ын нэгэнтээ.

**ЗАВЬ I** ᠵᠠᠪᠢ лодка, чёлн; **шунгадаг завь** подводная лодка; **завиар гатлах** переправляться на лодке; **завиар явах** кататься на лодке.

**ЗАВЬ II** поза – сидеть, подобрав под себя ноги; **завь татах** сидеть с поджатыми ногами, сидеть по-турецки.

**ЗАВЬЖ** завж-ийг үз.

**ЗАВЬЧИН** ᠵᠠᠪᠢᠴᠢᠨ лодочник.

**ЗАВЬЯ I** ᠵᠠᠪᠢᠶ᠋᠎ᠠ хуучир. изящный графинообразный чайник; **гуулин завья** латунный чайник.

**ЗАВЬЯ II** ург. порода мягкого дерева.

**ЗАГ I** ᠵᠠᠭ 1. ург. саксаул; **давсаг заг** ург. саксаул солончаковый; **зайсангийн заг** ург. саксаул зайсанский; **цагаан модот заг** ург. саксаул белый; 2. саксаульный; **заг гөрөөс** амьт. саксаульная антилопа.

**ЗАГ II** анаг. 1) гонорея; 2) гной, выделяющийся при гонорее; **заг хүйтэн / заг идээр** хорш. гной; гнойные выделения.

**ЗАГАА** ᠵᠠᠭ᠎ᠠ кант, парчовая оторочка; обшитая узором, узорчатая кайма на одежде.

**ЗАГААДАХ** ᠵᠠᠭᠠᠠᠳᠠᠬᠤ окаймлять, обшивать узором кайму, нашивать узоры на кайму одежды.

**ЗАГААЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠠᠯᠠᠬᠤ обшивать, оторачивать.

**ЗАГАГ** ᠵᠠᠭᠠᠭᠦ укрепление, крепость, обнесённая частоколом из брёвен.

**ЗАГАГЧИН** ᠵᠠᠭᠠᠭᠦᠴᠢᠨ кобыла с гривой и хвостом более тёмной масти, чем остальные части тела и с тёмной полосой вдоль хребта.

**ЗАГАЛ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠ серый (о масти); **загал тагтаа** шувуу. голубь белогрудый; **загал шарга** слововой конь с тёмной гривой, тёмным хвостом и тёмной полосой вдоль спинного хребта.

**ЗАГАЛАЙ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠢ шувуу. стервятник, чёрный орёл, белохвостый орёл.

**ЗАГАЛАХ I** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ **загатнах**-ыг үз.

**ЗАГАЛАХ II** яриа. обшивать, оторачивать; **захлах**-ыг үз.

**ЗАГАЛГА** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ обшивание, оторачивание.

**ЗАГАЛГАА** загалга-ыг үз.

**ЗАГАЛМАЙ I** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢ 1. 1) крест; **загалмай очир** скрещённый перун; скипетр, жезл с крестом; крестообразный жезл; **загалмай тэмдэг** крест; перекрестие; **улаан загалмай нийгэмлэг** Общество Красного Креста; **үүдний загалмай** обивка косяков ворот из резных украшений; 2) серебряное украшение, прикрывающее лоб у замужних женщин (в Ордосе); 2. крестообразный, крестовидный; **загалмай шурагт онгоц** корабль с крестовидной мачтой; † **загалмай аалз** амьт. паук-крестовик; **загалмай бялзуухай** шувуу. клёст.

**ЗАГАЛМАЙ II** шувуу. **загалай**-г үз.

**ЗАГАЛМАЙ III** ург. марь, лебеда.

**ЗАГАЛМАЙ IV** язычок во флейте свирели, в органчике.

**ЗАГАЛМАЙДАХ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢᠳᠠᠬᠤ скрещивать.

**ЗАГАЛМАЙДУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **загалмайдах**-ын үйлдүүл.

**ЗАГАЛМАЙЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢᠯᠠᠬᠤ креститься, делать рукой знак креста.

**ЗАГАЛМАЙЛЖИН** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢᠯᠵᠢᠨ 1. крест, крестовина; 2. крестообразный; 3. крестообразно.

**ЗАГАЛМАЙЛУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **загалмайлах**-ын үйлдүүл.

**ЗАГАЛМАЙЛЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **загалмайлах**-ын нэгэнтээ, крестить.

**ЗАГАЛМАЙТ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢᠲᠤ имеющий крест; † **загалмайт могой** амьт. медянка (змея), гадюка обыкновенная; **уж гладкий**.

**ЗАГАЛМАЙТАН** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢᠲᠠᠨ түүх. крестоносцы.

**ЗАГАЛМАЙТНЫ** ᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠠᠢᠲᠠᠨ **загалмайтан**-ы харьяал., крестовый; **загалмайтны аян** крестовый поход.

**ЗАГАР** ᠵᠠᠭᠠᠷ са. **хүрд / хорол**-ыг үз.

**ЗАГАС(АН)** ᠵᠠᠭᠠᠰ(ᠠᠨ) 1. рыба; **буу загас** кит; **үхэр загас** линь; **хав загас** амьт. тюлень; **хадар загас** ёрш; **хилэм загас** осетр; **ярга загас** нельма; **загас агнах / загас барих** а) ловить, удить рыбу; б) рыболовство; **загас гөхийдөх / загас хялмаадах** удить рыбу; **загас судлаач** ихтиолог; **загас үржүүлэх** а) размножать, разводить рыб; б) рыбоводство; **загас харвах сэрээ** острога; гарпун; **загас шүүх** ловить рыбу неводом; 2. рыбий; † **загасан гүрвэл** амьт. ихтиозавр; **загасан сүүл** руль у лодки; весло правильное; **загасан талх** сайка.

**ЗАГАСЖУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠰᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ разводить, размножать рыб.

**ЗАГАСНЫ** ᠵᠠᠭᠠᠰᠢᠨ **загас(ан)**-ы харьяал., рыбный, рыбий; **загасны гувчуур** невод; **загасны далбаа** хвостовой плавник (у рыб); **загасны живэр** рыбы плавники; **загасны залмагай** жабры рыб; **загасны мах** рыба мясо; **загасны тор** сеть рыболовная; **загасны тос** рыбий жир; **загасны түрс** икра; **загасны хайрс** рыба чешуя; **загасны цагаан** молоки (у рыб); **загасны цавуу** рыбий клей; † **загасны нуруу орхих** а) слегка прикреплять ниткой, шить на живую нитку; б) способ вышивания (при вышивании узоров на сапогах); **загасны нуруу хатгах** метать, прошивать стёжками шов (напоминающий спинку рыб); **загасны орд** зурх. созвездие Рыб.

**ЗАГАСЧ** ᠵᠠᠭᠠᠰᠴᠢ **загасчин**-ыг үз.; **загасч шувуу** птица-рыболов.

**ЗАГАСЧИЛЦГААХ** ᠵᠠᠭᠠᠰᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **загасчлах**-ын олноор үйлдэх., **рыбачить** (о многих).

**ЗАГАСЧИЛЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠠᠰᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ  
загасчлах-ын нэгэнтээ., рыбачить.

**ЗАГАСЧИН** ᠵᠠᠭᠠᠰᠴᠢᠨ (загасчид) рыбац,  
рыболов; рыбац.

**ЗАГАСЧЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠰᠴᠢᠯᠠᠬ рыбачить, ловить  
рыбу.

**ЗАГАСЧЛУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠰᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ загасчлах-  
ын үйлдүүл.

**ЗАГАТНАА** ᠵᠠᠭᠠᠲᠨᠠᠠ **ᠨᠢ** зуд; **загатнаагий нь гаргах** а) избавить кого-л. от зуда; б) шилж., ёж. удовлетворять чьё-л. сильное желание.

**ЗАГАТНАХ** ᠵᠠᠭᠠᠲᠨᠠᠬ зудеть, чесаться;  
**хэлэх гэхээс хэл нь загатнана** у него язык  
чешется сказать это.

**ЗАГАТНАЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠠᠲᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ загатнах-ын  
нэгэнтээ.

**ЗАГАТНУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠲᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ загатнах-ын  
үйлдүүл., вызывать зуд.

**ЗАГАТНУУР** ᠵᠠᠭᠠᠲᠨᠠᠭᠤᠷ почесуха (болезнь кожи).

**ЗАГАЧЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠬ яриа. **загасчлах**-ыг үз.

**ЗАГВАР** ᠵᠠᠭᠪᠠᠷ 1) выкройка, образец,  
модель; **малгайн загвар** выкройка шапки;  
**онгоцны загвар** модель самолёта; **үлгэр загвар**  
хорш. выкройка, образец, модель; 2) форма,  
вид, стандарт; **нэг загварт оруулах**  
стандартизовать, придавать чему-н.  
однообразие, стандартные формы.

**ЗАГВАРДАХ** ᠵᠠᠭᠪᠠᠷᠳᠠᠬ 1) копировать  
модель, следовать образцу; 2) намеренно  
следить, внимательно наблюдать за видом,  
формой.

**ЗАГВАРДУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠪᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ загвардах-ын  
үйлдүүл.

**ЗАГВАРЛАХ** ᠵᠠᠭᠪᠠᠷᠯᠠᠬ 1) делать выкройку,  
образец, модель; 2) придавать форму, вид;  
**загварлах үелзэл** тех. частота опорная.

**ЗАГВАРЛУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ загварлах-ын  
үйлдүүл.

**ЗАГВАРЧИН** ᠵᠠᠭᠪᠠᠷᠴᠢᠨ моделист, модельер.

**ЗАГВАРЧЛАЛ** ᠵᠠᠭᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠯ стандартизация.

**ЗАГВАРЧЛАХ** ᠵᠠᠭᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠬ 1.  
стандартизировать; 2. стандартный;  
**загварчлах дохио үүсгүүр** тех. Генератор  
стандартных сигналов; 3. **загварчлахуй**-г үз.

**ЗАГВАРЧЛАХУЙ** ᠵᠠᠭᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ  
стандартизация.

**ЗАГД** ᠵᠠᠭᠳ са. **загар**-ыг үз.

**ЗАГЗАЙЛГАХ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ загзайх-ын үйлдүүл.,

1) повергать, бросать вниз; 2) утрясать.

**ЗАГЗАЙХ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠶᠢᠬ быть коренастым,  
низкорослым, приземистым.

**ЗАГЗАЛЗАХ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠯᠵᠠᠬ приходите время от  
времени в движение (о ком-чём-л. низкорослом).

**ЗАГЗГАЙ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠶᠢ коренастый.

**ЗАГЗГАНАХ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠬ находится в  
постоянном движении, постоянно двигаться (о  
ком-чём-л. низкорослом).

**ЗАГЗГАР** ᠵᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠷ коренастый, низкорослый,  
приземистый; карликовый.

**ЗАГЗГАРДАХ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть слишком  
коренастым.

**ЗАГЗГАРХАН** ᠵᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ слишком  
коренастый.

**ЗАГЗГАРШИГ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠷᠰᠢᠭ довольно  
коренастый.

**ЗАГИЙН** ᠵᠠᠭᠢ **ᠶᠢᠨ** **заг I**-ийн харьяал.,  
саксаульный; **загийн бор шувуу** шувуу.

**воробей саксаульный; загийн шар чичүүл**  
шувуу. песчанка большая; **загийн шугуй**  
саксауловая роща.

**ЗАГИНАХ** ᠵᠠᠭᠢᠨᠠᠬ 1) ругать, бранить, кричать  
на кого-л.; давать волю своему негодованию;  
**зүггүй хүүхдийг загинах** кричать на шалуна;  
**загинаж айлгах** стращать; 2) вести себя; **аятай**  
**загинах** вести себя порядочно.

**ЗАГИНАЦГААХ** ᠵᠠᠭᠢᠨᠠᠴᠭᠠᠬ загинах-ын олноор  
үйлдэх., ругать, бранить (о многих).

**ЗАГИНАЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ загинах-ын  
нэгэнтээ., ругать.

**ЗАГИНУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ 1) загинах-ын  
үйлдүүл.; 2) быть ругаемым, бранимым.

**ЗАГЛАГАР** ᠵᠠᠭᠢᠯᠠᠭᠠᠷ большеголовый.

**ЗАГЛАГУУН** ᠵᠠᠭᠢᠯᠠᠭᠤᠨ **заглуун**-г үз.

**ЗАГЛАЙЛГАХ** ᠵᠠᠭᠢᠯᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **заглайх**-ын үйлдүүл.

**ЗАГЛАЙХ** ᠵᠠᠭᠢᠯᠠᠶᠢᠬ быть большеголовым.

**ЗАГЛАХ** ᠵᠠᠭᠢᠯᠠᠬ 1. выделяться (о гное при  
гонорее); 2. выделение гноя (при гонорее).

**ЗАГЛУУН** ᠵᠠᠭᠢᠯᠠᠭᠤᠨ 1) трудно  
разжёвываемый; твёрдый, жёсткий, крепкий;  
бодрый; 2) толстый; **заглуун зүү** толстая игла,  
иголка.

**ЗАГНАХ I** ᠵᠠᠭᠢᠨᠠᠬ **загинах I**)-ыг үз., **аашилж**  
**загнах** ругать, кричать.

**ЗАГНАХ II** подбить, пришить подмётку;  
**гутал загнах** подбить, пришить подмётку.

**ЗАГНУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **загнах II**-ын үйлдүүл.

**ЗАГСААЛ** ᠵᠠᠭᠢᠰᠠᠠᠯ ург. солянка Рихтера; куст  
из семейства саксаула.

**ЗАГСААХ** ᠵᠠᠭᠢᠰᠠᠠᠬ **загсах**-ын үйлдүүл., давать  
остынуть, студить; **өрөм загсах** остудить  
пенки, дать остынуть пенкам.

**ЗАГСАХ** ᠵᠠᠭᠢᠰᠠᠬ 1) застывать, остывать;  
**тогоотой сүү загсаж байна** молоко в котле  
остывает; 2) **өтгөрөх**-ийг үз.

**ЗАГСЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠢᠰᠴᠢᠬᠠᠬ **загсах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАГТАХ** ᠵᠠᠭᠢᠲᠠᠬ болеть гонореей.

**ЗАГТУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **загтах**-ын үйлдүүл.

**ЗАГЬСАА** ᠵᠠᠭᠢᠰᠠᠠ **ᠶᠢ** привыкший сосать  
чужих маток.

**ЗАГЬСАХ** ᠵᠠᠭᠢᠰᠠᠬ сосать чужую матку (о  
молодняке).

**ЗАГЬСУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠢᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **загьсах**-ын үйлдүүл.

**ЗАД I** ᠵᠠᠳ 1) ненастье, непогода; **шувууны**  
**зад** осеннее ненастье (во время перелёта уток и гусей);  
2) колдовство, волшебство; способ

колдовскими чарами вызывать ненастье; **зад барих** посредством чар вызывать ненастье; **зад баригч** человек, способный вызывать непогоду; **зад чулуу** безоар, камень, служащий для прекращения засухи, вызывания дождя; **хүйтэн задын арга** способ вызывания холодного ненастья.

**ЗАД II** үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица при глаголах со значением совершенно, вдребезги (иногда соответствует приставкам раз-, из-); **зад татах а)** разломать (напр. забор); **б)** разорвать; **растянуть; зад угаах** отмыть добела; **зад цохих а)** разбить вдребезги; **б)** сильно избить; **зад шүүмжлэх** раскритиковать как следует.

**ЗАД III** **цол** / хуучир. чужой, чуждый, иностранный, иноземный; **задын газар** чужбина, чужая земля.

**ЗАДАЛЦГААХ** **царцгаал** **задлах**-ын олноор үйлдэх., раскрывать, вскрывать (о многих).

**ЗАДАЛЧИХАХ** **царцгах** **задлах**-ын нэгэнтээ., раскрыть, вскрыть.

**ЗАДАРСАН** **царсан** / 1) **задархай**-г үз.; 2) шилж. избалованный; **задарсан жаал** избалованный ребёнок.

**ЗАДАРХАЙ** **цархай** раскрытый, развязанный, развёрнутый, распакованный; расклеенный; сломанный.

**ЗАДАРХАЙДАХ** **цархайдах** быть негодным от раскрытия, развязки.

**ЗАДАРХАЙДУУ** **цархайдуу** слабо завязанный, запакованный; плохо заклеенный.

**ЗАДАРХАЙДУУЛАХ** **цархайдуулах** **задархайдах**-ын үйлдүүл.

**ЗАДАРХАЙТАХ** **цархайтах** развязно говорить, быть слишком непринуждённым в общении.

**ЗАДАРЦГААХ** **царцгаал** **задрах**-ын олноор үйлдэх., распускаться (о многих).

**ЗАДАРЧИХАХ** **царчихах** **задрах**-ын нэгэнтээ., 1) развязываться, раскрываться, распечатываться; 2) разваливаться, разрушаться; 3) шилж. распускаться.

**ЗАДАЧ** **царц** колдун, волшебник, чародей (умеющий вызывать ненастье).

**ЗАДГАЙ** **царгай** 1) открытый, раскрытый; обнажённый; **задгай газар** открытая местность; **задгай захидал / ил захидал** открытка; **задгай нүдэт** с широко раскрытыми глазами; **үүд задгай орхих** оставлять дверь незапертой, открытой; **задгай ус а)** открытый водоём; **б)** родник, ключ; текучая вода; **задгай шаахай** босоножки; **тэр газрын хүний өмсөх задгай, хөл нүцгэн** люди тех мест нагие и босые; 2) несшитый; **задгай дээлийн өнгө** лицевая сторона, верх несшитого дэли; 3) шилж. заброшенный, находящийся без надзора; бесхозяйственный, небрежный; **сул задгай** хорш. заброшенный, оставленный на произвол

судьбы; **задгай байдал** заброшенность, запущенность; **† ам задгай / задгай амтай** болтливый, несдержанный на язык; **задгай мөнгө / бутархай мөнгө** мелкие деньги, мелочь; **задгай намуу** ург. сыпучий мак; **задгай хатир рысь** (аллор); **задгай хошоонгор** ург. открытозевый клевер; **задгай хээ** амьт. ячейка открытая; **задгай явдал** лёгкое поведение; безнравственное поведение.

**ЗАДГАЙВТАР** **царгайвтар** приоткрытый, полуоткрытый.

**ЗАДГАЙДАХ** **царгайдах** 1. 1) быть запущенным, заброшенным; находиться без надзора; 2) быть негодным от заброшенности, запущенности; 2. заброшенность, запущенность.

**ЗАДГАЙДУУ** **царгайдуу** довольно открытый.

**ЗАДГАЙДУУЛАХ** **царгайдуулах** **задгайдах**-ын үйлдүүл.

**ЗАДГАЙДЧИХАХ** **царгайдчихах** **задгайдах**-ын нэгэнтээ., быть запущенным, заброшенным.

**ЗАДГАЙЛАН** **царгайлан** / **задгайлах**-ын хамж., в открытом виде; **архины зүйлийг задгайлан** худалдах торговать вином в разлив.

**ЗАДГАЙЛАХ** **царгайлах** открывать, раскрывать, обнажить.

**ЗАДГАЙЛУУЛАХ** **царгайлуулах** **задгайлах**-ын үйлдүүл.

**ЗАДГАЙРАЛ** **царгайрал** распушенность, заброшенность.

**ЗАДГАЙРАХ** **царгайрах** 1) открываться, раскрываться; обнажаться; 2) шилж.

распускаться, своевольничать, становиться недисциплинированным, избаловываться.

**ЗАДГАЙРУУЛАХ** **царгайруулах** **задгайрах**-ын үйлдүүл., распускать, избаловывать; **сурагчдыг задгайруулах** распускать учеников.

**ЗАДГАЙРЧИХАХ** **царгайрчихах** **задгайрах**-ын нэгэнтээ., распускаться.

**ЗАДГАЙТАХ** **царгайтах** приходиться в запустение, быть запущенным, заброшенным.

**ЗАДГАЙХАН** **царгайхан** / **задгайдуу**-г үз.

**ЗАДГАЙШИГ** **царгайшиг** довольно распушенный.

**ЗАДЛАГ** **царлаг** шинэ. 1. анализ; **задлаг нийлэг хоёр** гүн.ух. анализ и синтез; 2. аналитический; **задлаг арга** аналитический метод.

**ЗАДЛАГАА** **царлагаа** / 1) нечто развязанное, раскрытое, распечатанное; 2) **задлал**-г үз.

**ЗАДЛАГДАХ** **царлагдах** **задлах**-ын үйлдэгд.

**ЗАДЛАГЛАХ** **царлаглах** обследовать методом анализа, делать анализ, анализировать; **цус задлаглах** делать анализ крови; **задлаглан хэмжих ухаан** аналитическая геометрия.

**ЗАДЛАЛ** *ᠠᠨᠠᠯᠢᠰᠢ* анализ; разбор, разборка, распечатание, вскрытие; демонтаж; **ӨГҮҮЛБЭРИЙН ЗАДЛАЛ ХИЙХ** делать разбор предложения.

**ЗАДЛАЛГҮЙ** *ᠠᠨᠠᠯᠢᠰᠢ ᠰᠢᠨᠢᠨᠠᠭ* не распечатывая, не вскрывая.

**ЗАДЛАХ I** *ᠠᠨᠠᠯᠢᠰᠢᠬᠤ* 1) раскрывать, вскрывать; развязывать, развёртывать; распечатывать; распаковывать; **захиа задлах** вскрывать письмо; **нууц задлах** выдавать, разболтать секрет; 2) расплетать (косу); раздёргивать, раскручивать (шерсть); **ГЭЭГ задлах** расплетать косу; 3) раскладывать (на составные части); заменивать; **ангилан задлах** разлагать; **мөнгө задлах** заменивать деньги; **эвдэн задлах** разломать, взломать; **задлан үймүүлэх** дезорганизовать; **задлан шинжлэх а)** анализировать; б) анализ; **2. задлахуй-г** үз., **ус задлах** гидролиз; **цахилгаанаар задлах** электролиз.

**ЗАДЛАХ II** производить чарами ненастье.

**ЗАДЛАХУЙ** *ᠠᠨᠠᠯᠢᠰᠢᠬᠤ* раскрытие, вскрытие, распечатание, развёртывание; размен.

**ЗАДЛУУЛАХ** *ᠠᠨᠠᠯᠢᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **задлах**-ын үйлдүүл.

**ЗАДЛУУР** *ᠠᠨᠠᠯᠢᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠭ* средство разложения, растворения.

**ЗАДРАА** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠠ* **задрал**-ыг үз.

**ЗАДРААХ I** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠶᠢᠬᠤ* **задрах I**-ын үйлдүүл, раскрывать; **нууц задраах** раскрывать секрет, тайну.

**ЗАДРААХ II** **задрах II**-ын үйлдүүл, вызывать ненастье; **тэнгэр задраах** вызывать ненастье.

**ЗАДРАЛ** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠯ* распад, разрушение; разложение; **химийн задрал** химическое разложение.

**ЗАДРАНГҮЙ** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠨᠭᠤᠯᠢ* распространённый.

**ЗАДРАНХАЙ** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠨᠬᠠᠢ* расстроенный; разваленный, разрушенный.

**ЗАДРАНХАЙТАХ** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠨᠬᠠᠢᠲᠠᠬᠤ* **задархайтах**-ыг үз.

**ЗАДРАХ I** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠬᠤ* 1) развязываться; раскрываться; распечатываться; **уяа нь задарчээ** узлы развязались; 2) разглашаться, становиться известным; 3) расстраиваться (напр. о плане, деле); разваливаться, распадаться, разрушаться; **ус задрах** разливаться (о воде); **задран эвдрэх** сломаться, разваливаться, быть в неладах; 4) шилж. распускаться, становиться недисциплинированным, избаловываться; **2. задрахуй-г** үз.; **3.** разрывной; бризантный; **задрах сум** бризантный снаряд, дробящий, разрывной, осколочный снаряд.

**ЗАДРАХ II: тэнгэр задрах** шилж. наступление ненастья.

**ЗАДРАХУЙ** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠬᠤ* вскрытие, развязка, раскрытие; разложение.

**ЗАДРУУ** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠭᠤ* развязанный, разбросанный, не компактный, разлаженный.

**ЗАДРУУЛАГЧ** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ* раскрывающий, рассекречивающий; делающий явным, очевидным.

**ЗАДРУУЛАХ I** *ᠵᠠᠳᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **задрах I**-ын үйлдүүл, 1) развязывать; разваливать, расстраивать; 2) разглашать, выводить на чистую воду.

**ЗАДРУУЛАХ II** **задрах II**-ын үйлдүүл, вызывать ненастье; **тэнгэр задруулах** вызывать ненастье.

**ЗАДУУЛАЙ** *ᠵᠠᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠢ* **задууль**-ийг үз.

**ЗАДУУЛЬ** *ᠵᠠᠳᠠᠭᠤᠯᠢ*: **задууль бялзуухай** шувуу. синица долгохвостая.

**ЗАДЧИХ** *ᠵᠠᠳᠴᠢᠬᠤ* то и дело раскрывать, вскрывать, раскручивать, расплетать.

**ЗАДЬ** *ᠵᠠᠳᠢ* ург. мускатный орех.

**ЗАЖИЛБАР** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠢᠪᠠᠷ* разжёвывание; что-л. жёсткое, твёрдое, плохо поддающееся разжёвыванию.

**ЗАЖИЛБАРГҮЙ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠢᠪᠠᠷᠭᠤᠯᠢ* не разжёвывающийся, не поддающийся размягчению.

**ЗАЖИЛБАРЛАХ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠢᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ* разжёвывать, пережёвывать.

**ЗАЖИЛБАРТАЙ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠢᠪᠠᠷᠲᠠᠢ* трудноразжёвываемый; неподдающийся размягчению при жевании.

**ЗАЖИЛГАА** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠢᠭᠠᠠ* **жевание**, разжёвывание.

**ЗАЖИЛЦГААХ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠢᠵᠠᠭᠠᠬᠤ* **зажлах**-ын олноор үйлдэх, **разжёвывать** (о многих).

**ЗАЖИЛЧИХАХ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **зажлах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАЖЛАГДАХ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **зажлах**-ын үйлдэгд.

**ЗАЖЛАГЧ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠠᠭᠴᠢ*: **хонин зажлагч** ург. льянка дроколистая.

**ЗАЖЛАХ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠠᠬᠤ* жевать, разжёвывать; **бохь зажлах** жевать жевательную резинку, жвачку; **зажлахгүй залгих а)** глотать целиком, не разжёвывая; б) хэлц. сделать без затруднения, осилить.

**ЗАЖЛУУЛАХ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **зажлах**-ын үйлдүүл.

**ЗАЖЛУУР** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠤᠭᠤᠷ* бие.зүй. **ЖВАЛА** (верхние передние челюсти у насекомых и ракообразных животных).

**ЗАЖЛУУРГҮЙ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠤᠭᠤᠷᠭᠤᠯᠢ* некусный, неаппетитный.

**ЗАЖЛУУРТАЙ** *ᠵᠠᠵᠢᠯᠤᠭᠤᠷᠲᠠᠢ* вкусный, аппетитный, лакомый.

**ЗАЖУУР** *ᠵᠠᠵᠢᠭᠤᠷ* бие.зүй. жевательная область (щеки); **зажуурын булчин** жевательная мышца; † **зажуур орхих** шилж. отворачиваться, не обращать внимания.

**ЗАЗАЙЛГАХ** *ᠵᠠᠵᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠠᠬᠤ* **зазайх**-ын үйлдүүл.

**ЗАЗАЙХ** *ᠵᠠᠵᠠᠶᠢᠬᠤ* становиться густым (о шерсти, волосах).

**ЗАЗАЛЗАХ** *ᠵᠠᠵᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **зазганах**-ыг үз.

**ЗАЗГА I** *ᠵᠠᠵᠠᠭᠠ* **опухоль**, воспаление желёз (у мелкого скота).

**ЗАЗГА II** торопливый, суетливый; растерянный, охваченный паникой.

**ЗАЗГАДАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ яриа. опешить, растеряться.

**ЗАЗГАДУУЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зазгадах-ын үйлдүүл., приводить в замешательство, растерянность.

**ЗАЗГАДЧИХАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зазгадах-ын нэгэнтээ., растеряться.

**ЗАЗГАНАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ постоянно двигаться, шевелиться (о чём-л. густом).

**ЗАЗГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зазганах-ын үйлдүүл.

**ЗАЗГАР** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷ ГУСТОЙ (напр. о шерсти, волосах, траве).

**ЗАЗГАТАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤ заболеть воспалением желёз (о мелком скоте).

**ЗАЙ I** ᠵᠠᠶᠢ 1) пространство, промежуток; интервал, дистанция, расстояние между кем-чем-л.; 2) свободное место; **хоёрын хооронд зай** промежуток между двумя предметами; очень тесное место; **зай багатай** тесный; **зай гаргах** освободить место, посторониться; **зай завсар** ᠵᠠᠶᠢ ᠵᠠᠪᠰᠠᠷ хорш. а) промежуток; б) свободное место; **зай завсаргүй** сплошной; **зай тавьж өгөх** дать место, уступить место, пододвинуться; **зай үлдээх** оставлять свободное место; **зай эзлэх** занимать место.

**ЗАЙ II** 1) бодос. элемент, батарея; **нарны зай** солнечная батарейка; **хуурай зай** сухой элемент; **зайн багтаамж** ёмкость батареи; **зайн хураагуур** аккумулятор; **зайн хүчдэл** напряжение батареи; 2) бодос., хуучир. электричество; **зай хураах** накапливать электрическую энергию; 3) состав, составная частица, смесь; **зайн төдий** в виде мельчайшей частицы; 4) хувил. газ; **агаарын зай** воздушный газ; **хорт зай** ядовитый газ; **хорт зайн баг** противогаз; **хорт зайн бэхжүүлэгч** ᠵᠠᠶᠢ ᠬᠣᠷᠲᠤ ᠵᠠᠶᠢᠨ ᠪᠠᠭ гэрэл.зур. фиксаж.

**ЗАЙ III** свободное время, досуг; **зав зай** хорш. свободное время, досуг.

**ЗАЙ IV** подходящий момент, удобный случай; **зай ихтэй хүн** хитрый человек; **самбаа** ᠰᠠᠮᠪᠠᠭ-г үз.

**ЗАЙ V** очень маленький, крошечный.

**ЗАЙВ** ᠵᠠᠶᠢᠪ пространственный.

**ЗАЙВАЙХ** ᠵᠠᠶᠢᠪᠠᠶᠢᠬᠤ выдаваться вперёд (о подбородке).

**ЗАЙВГАР** ᠵᠠᠶᠢᠪᠭᠠᠷ имеющий выдвинутый вперёд подбородок.

**ЗАЙГУУЛ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠤᠭᠤᠯ 1) бродяга, проходимец; **зайгуул хүн** бродяга; 2) тех. разрядник.

**ЗАЙГҮЙ I** ᠵᠠᠶᠢᠭᠤᠢ ᠠᠨᠠᠭ ᠠᠨᠠᠭ **1.** без промежутков; сплошь; **2.** 1) неместительный, не вмещающий; 2) несвободный, занятый; 3) сплошной; **хөл тавих зайгүй** яблоку упасть негде.

**ЗАЙГҮЙ II** очень тесные связи, близкие отношения.

**ЗАЙГҮЙДҮҮЛЭХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠤᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ ᠠᠨᠠᠭ ᠠᠨᠠᠭ ᠠᠨᠠᠭ **зайгүйдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЗАЙГҮЙДЭХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠤᠢᠳᠡᠬᠤ ᠠᠨᠠᠭ ᠠᠨᠠᠭ испытывать неудобство из-за отсутствия свободного места.

**ЗАЙДАГНАХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠨᠠᠬᠤ **зайдлах**-ыг үз., † **хүнийг зайдагнах** третировать человека, сесть кому-л. на шею.

**ЗАЙДАГНАЦГААХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠨᠠᠵᠢᠭᠠᠬᠤ **зайдагнах**-ын олноор үйлдэх.; ехать верхом без седла (о многих).

**ЗАЙДАГНАЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠨᠠᠵᠢᠬᠠᠬᠤ **зайдагнах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАЙДАГНУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зайдагнах**-ын үйлдүүл.

**ЗАЙДАЛЦГААХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **зайдлах**-ын олноор үйлдэх.

**ЗАЙДАЛЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **зайдлах**-ын нэгэнтээ., ехать верхом без седла.

**ЗАЙДАМ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠮ анаг. междуузлие.

**ЗАЙДАМТ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠮᠲ имеющий кверху, вверх зачёсанные волосы.

**ЗАЙДАН(Г) I** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠨ(ᠭ)ᠢ без седла, неосёдланный; **зайдан морь** неосёдланная лошадь; **зайдан унах / зайдан явах** ехать верхом без седла.

**ЗАЙДАН II:** **завхай зайдан** хорш. распутный.

**ЗАЙДАНДАХ I** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠨᠳᠠᠬᠤ I ᠠᠨᠠᠭ ехать верхом без седла.

**ЗАЙДАНДАХ II** оказываться обманутым в надеждах; не получать ожидаемого; обманываться в своих надеждах.

**ЗАЙДАНДУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠨᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зайдандах** II-ын үйлдүүл., не оправдать чьей-л. надежды, оставлять кого-л. не при чём.

**ЗАЙДАС(АН)** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠰ(ᠠᠨ) кровавая колбаса (в оболочке из тонкой кишки).

**ЗАЙДАСЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠰᠯᠠᠬᠤ ᠠᠨᠠᠭ приготавливать кровавую колбасу.

**ЗАЙДАХ I** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠬᠤ ᠠᠨᠠᠭ хуучир. 1) заплетать, подбирать волосы, зачёсывать волосы кверху; 2) поднимать кверху; **хуруу зайдах** поднимать кверху палец, грозить пальцем; 3) сжимать; **нударга зайдах** сжимать кулак; **товч зайдах** изготавливать пуговицы (матерчатые в виде узелков).

**ЗАЙДАХ II** бродить, скитаться.

**ЗАЙДЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠬᠤ ᠠᠨᠠᠭ 1) ехать верхом без седла; 2) шилж. сидеть на шее; быть распущенным, вести себя распущенно; **хүзүүн дээр нь зайдлах** шилж. сидеть на шее у кого-л.

**ЗАЙДЛУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ᠠᠨᠠᠭ **зайдлах**-ын үйлдүүл.

**ЗАЙДМАЛ** ᠵᠠᠶᠢᠳᠠᠮᠠᠯ узел; нечто связанное узлом.

**ЗАЙДУУ** ᠵᠠᠶᠳᠤᠭᠤ на некотором расстоянии, на определённой дистанции; в отдалении, подальше; **тэр манайхаас нэлээд зайдуу суудаг** он живёт далеко от нас; **зайдуу буух** остановиться подальше от кого-чего-л.

**ЗАЙДУУХАН** ᠵᠠᠶᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ / **зайдуу**-н багас.

**ЗАЙЛАГДАХ** ᠵᠠᠶᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **зайлах** I-ын үйлдэгд.

**ЗАЙЛАЛГА** ᠵᠠᠶᠯᠠᠯᠭ᠎ᠠ ᠵ уклонение, устранение, отход.

**ЗАЙЛАЛХИЙЛАХ** ᠵᠠᠶᠯᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬᠤ отстраняться, отодвигаться, отлынивать, отвливать, увиливать.

**ЗАЙЛАМ** ᠵᠠᠶᠯᠠᠮ ᠵ столько, сколько нужно для полоскания; **зайлам ус** вода, которой ровно столько, сколько нужно для полоскания.

**ЗАЙЛАМТГАЙ** ᠵᠠᠶᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ уклончивый, уклоняющийся, отлынивающий, избегающий.

**ЗАЙЛАМХАЙ** ᠵᠠᠶᠯᠠᠮᠬᠠᠢ **зайламтгай**-г үз.

**ЗАЙЛАХ** I ᠵᠠᠶᠯᠠᠬᠤ I. 1) полоскать; **сав зайлах** мыть посуду, полоскать посуду; **усаар зайлах** полоскать водой; **хоолой зайлах** полоскать горло; **зайлан угаах** полоскать; **шүдээ зайлан угаах** полоскать и чистить зубы; **эм зайлан уух** запивать лекарство; **бургуйдан зайлах** спринцевать, делать спринцевание; 2) лудить; **тугалга зайлах** лудить (үгчил. лудить оловом); 3) натирать, смазывать; **тосоор зайлах / тос түрхэх** смазывать маслом; **эмээр зайлах / эм түрхэх** растирать лекарством; растирание лекарственное; 4) укачиваться; 2. **зайлахуй** I-г үз.

**ЗАЙЛАХ** II ᠵᠠᠶᠯᠠᠬᠤ II. 1) давать, освобождать место, сторониться, посторониться, дать место, отходить, отстраняться, уклоняться, удаляться, избегать; спасаться, оберегаться; обращаться в бегство; **албан татвараас зайлах** уклоняться от налогов; **биеэ зайлах** а) отодвигаться, отстраняться; б) шилж. уклоняться; удаляться; **зэвүүцэн зайлах** чураться; **оргон зайлах** бежать, убегать, обращаться в бегство; **үл зайлах** неизбежно, безусловно (үгчил. не избежит); **мөн байснаас үл зайлна** безусловно было именно так (үгчил. не избежит того, что был именно таким); **халуунаас зайлах** укрываться от жары в тень; **халуунаас зайлах орд** хуучир. Летний дворец, летняя резиденция; **хариуцлагаас зайлах** уклоняться от ответственности; **зайл!** уходи!, убирайся прочь!; **зайлан гарах** спасаться бегством; **зайлан дутаах** обращаться в бегство; **зайлан одох** уходить; **зайлан холдох** удаляться; **зайлж өгөх** уступать своё место; 2) освобождаться, избавляться от чего-л.; **үхлээс зайлах** избавляться от смерти; **зайлах зам** путь отступления; 2. **зайлахуй** II-г үз.

**ЗАЙЛАХУЙ** I ᠵᠠᠶᠯᠠᠬᠤᠢ I 1) полоскание; 2) укачивание.

**ЗАЙЛАХУЙ** II ᠵᠠᠶᠯᠠᠬᠤᠢ II 1) отстранение, уклонение; 2) цэрэг. отход; 3) избавление.

**ЗАЙЛДАС** ᠵᠠᠶᠯᠠᠳᠠᠰ ополоски; вода, в которой полоскали; помой.

**ЗАЙЛСХИЙЛГЭХ** ᠵᠠᠶᠯᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **зайлсхийх**-ийн үйлдүүл.

**ЗАЙЛСХИЙХ** ᠵᠠᠶᠯᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ 1. отстраняться, устраняться, уклоняться от чего-л.; ОТЛЫНИВАТЬ, ОТВИЛИВАТЬ, увиливать; **албанаас зайлсхийх** отклоняться от работы; **албанаас зайлсхийх** уклоняться от службы; **өвчнөөс зайлсхийх** уберечься от заболевания; **цэрэгт дайчлагдахаас зайлсхийх** уклоняться от мобилизации; **цэргээс зайлсхийх** уклоняться от воинской повинности; 2. **зайлсхийхүй**-г үз.

**ЗАЙЛСХИЙХҮЙ** ᠵᠠᠶᠯᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤᠢ уклонение, устранение.

**ЗАЙЛСХИЙЧИХЭХ** ᠵᠠᠶᠯᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠤ **зайлсхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗАЙЛУУЛ** ᠵᠠᠶᠯᠤᠭᠤᠯ бедный, несчастный; **зайлуул, хөөрхий** бедный, жалкий; **их өвчтэй байна, зайлуул!** бедный, он так болен!

**ЗАЙЛУУЛАГДАХ** ᠵᠠᠶᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **зайлуулах** II-ын үйлдэгд., быть устраняемым, удаляемым, отстранённым; быть обращённым в бегство.

**ЗАЙЛУУЛАГЧ** ᠵᠠᠶᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ: **аянга зайлуулагч** громоотвод.

**ЗАЙЛУУЛАХ** I ᠵᠠᠶᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I **зайлах** I-ын үйлдүүл., велеть полоскать, прописать полоскание.

**ЗАЙЛУУЛАХ** II ᠵᠠᠶᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II **зайлах** II-ын үйлдүүл., устранять, отстранять; удалять; вынуждать отступить; очистить место; прогонять; **ажлаас зайлуулах** отстранять от работы; **биеэ зайлуулах** самоустраняться, уклоняться; **түлхэн зайлуулах** выталкивать; **устган зайлуулах** устранять; **хавчин зайлуулах** вытеснять, выживать; **хөөн зайлуулах** выгонять, прогонять; **намаас хөөн зайлуулах** исключать из партии; **цэвэрлэн зайлуулах** вычищать, удалить; **шилжүүлэн зайлуулах** высылать (в административном порядке); переводить; **зайлуулах тэмдэг** знак, сигнал для обхода чего-л., вежа; бакен.

**ЗАЙЛУУР** ᠵᠠᠶᠯᠤᠭᠤᠷ полоскание (средство); **шүдний зайлуур** зубной эликсир, полоскание для зубов.

**ЗАЙЛУУРДАХ** ᠵᠠᠶᠯᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ полоскать.

**ЗАЙЛЦГААХ** I ᠵᠠᠶᠯᠢᠴᠭᠠᠬᠤ I **зайлах** I-ын одноор үйлдэх., ПОЛОСКАТЬ (о многих).

**ЗАЙЛЦГААХ** II ᠵᠠᠶᠯᠢᠴᠭᠠᠬᠤ II **зайлах** II-ын одноор үйлдэх., ОТХОДИТЬ, УХОДИТЬ (о многих).

**ЗАЙЛЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **зайлах** I — н нэгэнтээ.

**ЗАЙЛЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **зайлах** II-ын нэгэнтээ.

**ЗАЙЛШГҮЙ** ᠵᠠᠶᠯᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ ᠰᠢᠬᠤ 1. **непременный, неизбежный, безусловный; зайлшгүй жам ёс** непременный, безусловный

закон; **зайлшгүй үнэн** безусловная истина; **2.** непременно, неизбежно, безусловно; **зайлшгүй гүйцэтгэх** безусловно выполнять; **3.** гүн.ух. необходимость; **зайлшгүй ба санамсаргүй** необходимость и случайность.

**ЗАЙМАРЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠮᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **займрах**-ын нэгэнтээ, колебаться; трястись.

**ЗАЙМАХ** ᠵᠠᠶᠢᠮᠠᠬ трясти, потрясать.

**ЗАЙМРАА** ᠵᠠᠶᠢᠮᠠᠷᠠᠠ ᠊ отклонение, уклонение.

**ЗАЙМРААЧ** ᠵᠠᠶᠢᠮᠠᠷᠠᠠᠴ ловко, хитро уклоняющийся от чего-л.

**ЗАЙМРАГЧ** ᠵᠠᠶᠢᠮᠠᠷᠠᠭᠴ **займраач**-ийг үз.

**ЗАЙМРАХ** ᠵᠠᠶᠢᠮᠠᠷᠠᠬ 1) отклоняться, уклоняться в сторону; скривиться на бок; 2) колебаться; трястись.

**ЗАЙМРУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠮᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **займрах**-ын үйлдүүл, 1) отклонять; 2) колебать.

**ЗАЙМЦАА** ᠵᠠᠶᠢᠮᠴᠠᠠ ᠊ уклончивый.

**ЗАЙМЦАХ** ᠵᠠᠶᠢᠮᠴᠠᠬ **займрах**-ыг үз.

**ЗАЙР I** ᠵᠠᠶᠢᠷ шуга; **зайр гүйх** идёт шуга; покрываться шугой; **зайр тогтох** покрываться шугой; **зайр хөөгүүр** тусг. шугосбросы; **зайр цөн** хорш. Шуга.

**ЗАЙР II** ᠵᠠᠶᠢᠷ зарь-ийг үз.

**ЗАЙРАГНАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠨᠠᠬ **зайргах**-ыг үз.

**ЗАЙРАН** ᠵᠠᠶᠢᠷᠠᠨ хүндэтгэл. шаман.

**ЗАЙРМАГ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠭ 1) мороженое; **мөхөөлдөс**-ийг үз.; 2) тонкий лёд; **зайрмаг тогтох** покрываться тонким льдом.

**ЗАЙРМАГЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠬ покрываться тонким льдом.

**ЗАЙРМАГСАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠭᠰᠠᠬ **зайрмаглах**-ыг үз.

**ЗАЙРМАГТАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠭᠲᠠᠬ появляться (о шуге); покрываться тонким льдом.

**ЗАЙРМАГТУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зайрмагтах**-ын үйлдүүл.

**ЗАЙРМАГТЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠭᠲᠢᠬᠠᠬ **зайрмагтах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАЙРТАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠲᠠᠬ начинать замерзать, покрываться шугой.

**ЗАЙРГУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠭᠤᠯᠠᠬ **зайртах**-ын үйлдүүл.

**ЗАЙРТЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠲᠢᠬᠠᠬ **зайртах**-ын нэгэнтээ, покрываться шугой.

**ЗАЙСАН** ᠵᠠᠶᠢᠰᠠᠨ ма. 1) дзайсанг, управитель отока; родовой глава; 2) название монастырской должности.

**ЗАЙСХИЙГҮҮЛЭХ** ᠵᠠᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠭᠦᠯᠡᠬ **зайсхийх**-ийн үйлдүүл.

**ЗАЙСХИЙХ** ᠵᠠᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠬ 1) отскакивать, отпрыгивать; 2) отлетать недалеко; 3) отстраняться.

**ЗАЙТАЙ** ᠵᠠᠶᠢᠲᠠᠶ 1) обширный, просторный; имеющий свободное место, пространство; **өргөн зайтай / уудам зайтай** обширный; **зайтай тасалгаа** просторная комната; 2) отдалённый, удалённый; находящийся на расстоянии в ...; имеющий промежутки, интервалы; с интервалом; **хоёр алхамын**

**зайтай** в двух шагах, на расстоянии двух шагов друг от друга; **тэндээс их л зайтай** на большом расстоянии оттуда; **долоон өртөөний орчим зайтай** находящийся на расстоянии приблизительно семи уртонов; **зайтай газар** удалённое место, удалённая местность; **зайтайгаар зэрэгцэх** становится в ряд с интервалами; 3) шилж. смекалистый, находчивый.

**ЗАЙХ** ᠵᠠᠶᠢᠬ 1) мешкать; долго длиться; **зайгаад явах** идти с прохладцей; 2) бродить, шляться.

**ЗАЙЦ** ᠵᠠᠶᠢᠴ промежуток между войлочным покрывалом верхней части юрты и прокладкой изнутри.

**ЗАЙЦАХ** ᠵᠠᠶᠢᠴᠠᠬ освобождать, высвободить место, удаляться, уклоняться.

**ЗАЙЦУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зайцах**-ын үйлдүүл, удалять, отклонять.

**ЗАЙЦУУР** ᠵᠠᠶᠢᠴᠤᠭᠤᠷ место соединения концов войлоков, образующих два слоя крыши.

**ЗАЙЧИЛЦГААХ** ᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠴᠭᠠᠬ **зайчлах**-ын одноор үйлдэх, высвободить место (о многих).

**ЗАЙЧИЛЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **зайчлах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАЙЧЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠠᠬ высвободить место.

**ЗАЙЧЛУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зайчлах**-ын үйлдүүл.

**ЗАЙЧУУР** ᠵᠠᠶᠢᠴᠤᠭᠤᠷ гребень двускатной крыши.

**ЗАЛАА(Н) I** ᠵᠠᠯᠠᠠ 1) кисточка (украшение); кисть на шапке; **малгайн залаа** кисть на шапке; 2) толстая шёлковая нитка; 3) гребень (у птиц); **эр тахианы залаа** петушиный гребень; 4) колос; метёлка; **тарианы залаа** колос; **залааны гол шилбэ** ург. главный стержень метёлки; † **хонжин залаа** ург. Горечавка крупнолистная.

**ЗАЛАА II** ᠵᠠᠯᠠᠠ бие.зүй. Кость локтевая; **залаа чөмөг** бие.зүй. Кость локтевая; **залааны зурвас** бие.зүй. линия локтевая; **залааны мэдрэл** бие.зүй. нерв локтевой; **залааны сэртэн** бие.зүй. отросток локтевой; **залааны товгор** бие.зүй. бугор локтевой; **залааны хонхор** бие.зүй. Ямка локтевая.

**ЗАЛААДАХ** ᠵᠠᠯᠠᠠᠳᠠᠬ ург.суд. вымётываться; вымётывание.

**ЗАЛААЛАХ** ᠵᠠᠯᠠᠠᠯᠠᠬ 1) прикреплять кисточку к чему-л.; 2) образовываться (о гребне у птиц); 3) колоситься (о хлебах), выбрасывать метёлку.

**ЗАЛААЛУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠠᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **залаалах**-ын үйлдүүл.

**ЗАЛААЛЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠠᠠᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **залаалах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАЛААТ** ᠵᠠᠯᠠᠠᠲ 1) хохлатый; **залаат ахууна** шувуу. чомга, поганка большая; **залаат**

**гогой** шувуу. баклан хохлатый, ушастый; 2) дернистый; **залаат өвс** ург. луговик дернистый, щучка.

**ЗАЛААТАЙ** **ᠵᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ** имеющий кисть, с кистью; с гребешком (о птице); **улаан залаатай малгай** шапка с красной кистью; **улаан залаатай монгол хүн** монгол в шапке с красной кистью.

**ЗАЛАГДАХ I** **ᠵᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ I** **залах II**-ын үйлдэгд., быть приглашаемым, получать приглашение.

**ЗАЛАГДАХ II** **ᠵᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ II** **залах I**-ын үйлдэгд., быть выпрямляемым, направляемым; быть поставленным, устроенным.

**ЗАЛАЙД** **ᠵᠠᠯᠠᠢᠳ** жалайд-ыг үз.

**ЗАЛАМГАЙ** **ᠵᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠢ** залмагай-г үз.

**ЗАЛАН** **ᠵᠠᠯᠠᠨ** түүх. дзаланг, командир полка, управляющий хошуном (у монголов, имевших знаменную организацию); **залан анги** цэрэг. ПОЛК; **залангийн занги** командир полка, управляющий хошуном.

**ЗАЛАРЧИХАХ** **ᠵᠠᠯᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **залрах II**-ын нэгэнтээ.

**ЗАЛАХ I** **ᠵᠠᠯᠠᠬᠤ I** 1) править, управлять (лодкой); направлять; **баруун тийш нь залах** направлять направо, на запад; **морь залах** править лошадей; 2) выпрямлять, выравнивать; **саваа залах** выпрямлять палку; **үс залах** брить голову (о высокопоставленном лице); 3) хар. лгать, говорить неправду.

**ЗАЛАХ II** **ᠵᠠᠯᠠᠬᠤ II** **выгонять** (скот на пастбище).

**ЗАЛАХ III** **ᠵᠠᠯᠠᠬᠤ III** эрхэм. 1) приглашать, просить пожаловать; **урин залах** приглашать; **ширээнд залах** возводить на престол; 2) привозить священную книгу, культовый предмет; **Ганжуур залах** привезти с почётом священную книгу Ганджур; **дамнан залах** нести на плечах какой-л. священный предмет; **туг залах** водружать знамя; **эм залах** а) посылать к лекарю-ламе за лекарством; б) принимать лекарство.

**ЗАЛБИРАЛ** **ᠵᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠯ** шашин. моление, мольба, просьба.

**ЗАЛБИРАХ** **ᠵᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠬᠤ** молиться, молить, умолять; **залбиран айлтгах** обращаться с мольбой, молитвенно обращаться; **залбиран мөргөх** молитвенно кланяться.

**ЗАЛБИРЛАГА** **ᠵᠠᠯᠪᠢᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ** **ᠵᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠬᠤ** **ᠵᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠬᠤ** **залбирах**-ын үйлдүүл.

**ЗАЛБИРУУЛАХ** **ᠵᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **залбирах**-ын үйлдүүл.

**ЗАЛГАА** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠠ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠠ** **1**) соединение, связь, сцепление; место соединения; **уул лугаа залгаа** соединённый с горами; **залгаагаараа тасарчээ** разъединилось в месте соединения; 2) надставка; продолжение; **гээгний залгаа** фальшивая коса, хуучир. подкосок; 3) соседство; 2. 1) надставленный, продолженный,

непрерывный; постоянный; 2) соседний; **айл залгаа** соседний; **зах залгаа** пограничный, граничащий; **ойр залгаа** ближний, соседний.

**ЗАЛГААГААР** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠠᠭᠠᠭᠠᠷ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠠᠭᠠᠨ**-ы үйлдэх., непрерывно, непрерывной цепью; один за другим, друг за другом; **залгаа залгаагаар** друг за другом, одно за другим; беспрерывно; все время.

**ЗАЛГААДАС** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠠᠳᠠᠰ** надставка, приставка; что-либо присоединённое, надставленное; **залгаас**-ыг үз.

**ЗАЛГААС(АН)** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠠᠰ(ᠠᠨ)** 1) лоскуток; заплатка, латка; надставка к чему-л.; **залгааастай ханцуй** рукава с надставкой; 2) продолжение; 3) накладные волосы; 4) ург.суд. коленцо, коленчатка, колено на корне растения.

**ЗАЛГААСТАЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠠᠰᠠᠲᠠᠢ** 1) надставной, с надставкой; **залгааастай нум** лук, у которого рог не доходит до подставок (тэвх); 2) коленчатый. **ЗАЛГАВАР** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠪᠠᠷ** **1. 1**) хэл.шинж. аффикс; 2) присоединение, приставление, связь, продолжение, преемственность; 2. аффиксальный; **залгавар бүтээвэр** аффиксальная морфема.

**ЗАЛГАВЧ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠪᠴᠢ** тех. штепсель.

**ЗАЛГАВЧИЙН** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠪᠴᠢᠢᠨ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠪᠴᠢ**-ийн харьяал, штепсельный; **залгавчийн суурь** штепсельная розетка; **залгавчийн сэрээ** штепсельная вилка.

**ЗАЛГАГДАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **залгах**-ын үйлдэгд., соединяться, связываться, сцепляться, стыковываться; **сансрын хөлгүүд амжилттай залгагдав** космические корабли успешно состыковались; **харилцуур утсаар залгагдах** соединяться по телефону.

**ЗАЛГАГЧ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠭᠴᠢ** 1) связующий, соединяющий; соединительный элемент; 2) продолжатель, преемник, смена; **хойчийг залгавч** смена.

**ЗАЛГАДАС** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠰ** **залгаас**-ыг үз.

**ЗАЛГАЛ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠯ** связь; продолжение; непрерывность.

**ЗАЛГАЛДАА** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠠ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠠ** **1**) последовательность; преемственность; 2) связь, сцепление; 3) **хөрш**-ийг үз., **зах залгалдаа болох** ограничить с кем-чем-л.

**ЗАЛГАЛДААГААР** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠭᠠᠷ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ**-ы үйлдэх., в связи, одно за другим, последовательно, в последующем порядке; **түүний залгалдаагаар** в связи с тем.

**ЗАЛГАЛДАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ** **залгах**-ын үйлдэлд., следовать друг за другом, соединяться; стыковаться; **залгалдах алчмын арга** хуучир. боевая тактика сцепления.

**ЗАЛГАЛДУУЛАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **залгалдах**-ын үйлдүүл., заставлять следовать друг за другом; соединять друг с другом; стыковать.

**ЗАЛГАЛТ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠯᠲᠤ**: залгалт мод ург. а) манговое дерево; б) фикус; фикус уйта.

**ЗАЛГАМАЛ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠠᠯ** 1) продолженный, надставной; **залгамал утга** хэл.шинж. присоединительное значение; сложное предложение; 2) сопряжённый; 3) хэл.шинж. агглютинативный; **залгамал хэл** агглютинативный язык.

**ЗАЛГАМЖ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢ** продолжение чего-л.; преемственность; последовательность, непрерывность; **залгамж хойт үе** молодая смена, будущая смена.

**ЗАЛГАМЖИЛЦГААХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠭᠠᠬᠤ** **залгамжлах**-ын олноор үйлдэх., продолжать, преемствовать, унаследовать.

**ЗАЛГАМЖИЛЧИХАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **залгамжлах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАЛГАМЖИР** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠷ** хуучир. праправнуки, потомки.

**ЗАЛГАМЖЛАГДАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **залгамжлах**-ын үйлдэгд.

**ЗАЛГАМЖЛАГЧ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠴᠢ** продолжатель; преемник; наследник, смена; **өв залгамжлагч** наследник; **үе залгамжлагч** преемник; **хойчийг залгамжлагч** смена; **пионер бол хувьсгалт залуучуудын эвлэлийн хойчийг залгамжлагч** хуучир. пионеры – смена ревсомола.

**ЗАЛГАМЖЛАЛ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯ** **залгамжлах 2.**-ыг үз.

**ЗАЛГАМЖЛАЛТ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯᠲᠤ** **залгамжлал**-ыг үз.

**ЗАЛГАМЖЛАН** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠨ** **залгамжлах**-ын хамж., 1) преемственно, наследственно; **өв залгамжлан авах** получить по наследству; **залгамжлан суух** наследовать престол, занимать престол по наследству; 2) последовательно, непрерывно; **ажил залгамжлан гүйцэтгэх** последовательно выполнять работу; **залгамжлан халах** сменять, быть сменой кому-л.

**ЗАЛГАМЖЛАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ** 1. продолжать; преемствовать, наследовать; **улирч залгамжлах** наследовать, преемствовать; **үе залгамжлах бичиг** родословная; **үе залгамжлах түшмэл** наследственный чиновник; **үе залгамжлах эрх тушаал** наследственные должности; **хаан ширээ залгамжлах** наследовать престол; **хойчийг залгамжлах** наследовать, быть преемником, сменой; **хутагт хувилгаадыг залгамжлах ёс** обычай продолжать дальнейшие перерождения хутукт и хубилганов (о высших духовных лицах); **хэргэм зэрэг залгамжлах** наследовать титул; 2. **залгамжлахуй**-г үз.

**ЗАЛГАМЖЛАХУЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤᠤᠢ** продолжение; преемственность, наследование.

**ЗАЛГАМЖЛУУЛАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ**

**залгамжлах**-ын үйлдүүл., велеть следовать друг за другом, бесперебойно доставлять; назначать преемником; оставлять что-л. в наследство, передавать по наследству; **суурь залгамжлуулах** передавать трон по наследству; **үе залгамжлуулах** назначать наследником; **хүнс залгамжлуулах** бесперебойно доставлять провиант, снабжать провиантом.

**ЗАЛГАМЖТАЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢᠲᠠᠢ** связанный, связанный; продолжающий что-л., преемственный.

**ЗАЛГАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠬᠤ** 1. 1) присоединять, соединять, связывать; сращивать; сцеплять, приставлять, надставлять (напр. лоскуток, нить, верёвку, провод); **дээс залгах** связывать верёвку; надставлять кусок к верёвке; **тасарсныг залгах** связывать разорванное; **утас залгах а)** соединять провода; б) набирать номер телефона; **чийдэнгийн утас залгах** соединять электропровода; **хил залгах** граничить; **залгаж барих а)** пристраивать здание, двор к чему-л.; б) держать в руках что-л. для надставки; **залган оёх** пришивать, сшивать; 2) подключать, включать; **гэрэл залгах** включать электрическое освещение; 3) продолжать; **нас залгах** продлить жизнь; **үг залгах** присочинять, привирать; **залгаж бичих** писать дальше, продолжать писать, писать вслед за кем-л.; **залган бичиж дуусах** дописывать; **залган өгүүлэх** говорить дальше, рассказывать дальше; **залган үргэлжлэх** продолжаться; **залган хэлэх** говорить вслед за кем-л.; 4) подкрепляться; закусывать; **өл залгах төдий** питаться акридами; 5) унаследовать; **үе залгах** наследовать, преемствовать; **хойчийг залгах** преемствовать, быть преемником, сменой; 2. **залгахуй**-г үз.

**ЗАЛГАХУЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠬᠤᠤᠢ** соединение, сцепление, подключение, включение.

**ЗАЛГАЦГААХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** **залгах**-ын олноор үйлдэх.

**ЗАЛГАЧИХАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **залгах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАЛГИАЧ** **ᠵᠠᠯᠭᠢᠶᠠᠴᠢ** обжора, жадный, прожорливый.

**ЗАЛГИГДАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠢᠭᠳᠠᠬᠤ** **залгих**-ын үйлдэгд., быть глотаемым, проглатываемым, поглощаемым.

**ЗАЛГИДАГ** **ᠵᠠᠯᠭᠢᠳᠠᠭ** обжора; **ховдог**-ийг үз., **залхуугийн гадаа аргалгүй, залгидгийн гэрт хоолгүй** зүйр. у ленивого нет аргала (кизяка) на дворе, у обжоры нет пищи в доме.

**ЗАЛГИЛАН** **ᠵᠠᠯᠭᠢᠯᠠᠨ** **залгилах**-ын хамж., глотая; небольшими глотками.

**ЗАЛГИЛАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠢᠯᠠᠬᠤ** **залгих**-ийн олонтаа., быстро глотать большими глотками; жадно пить; **залгилах хоолой дээр минь зангираад**

**байна** когда быстро делаешь большие глотки, в горле стоит ком.

**ЗАЛГИЛУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠭᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залгилах-ын үйлдүүл.

**ЗАЛГИУЛАХ** ᠵᠠᠯᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залгих-ийн үйлдүүл, велеть глотать, давать проглотить; отдавать на съедение.

**ЗАЛГИУР** ᠵᠠᠯᠭᠢᠭᠤᠷ бие.зүй. Глотка, горло.

**ЗАЛГИХ** ᠵᠠᠯᠭᠢᠬᠤ **1.** глотать, проглатывать; **шүлсээ залгих а)** глотать слюнки; **б)** шилж. жажда, страстно желать, алкать; **ашиглан залгих** использовать в своих целях; присваивать; **хамран залгих** загребать, заграбастать, хапать, забирать; **2. залгихуй**-г үз.

**ЗАЛГИХУЙ** ᠵᠠᠯᠭᠢᠬᠤᠬᠤᠢ глотание; **хатуу юм (залгихад) залгихуй** при глотании твёрдой пищи.

**ЗАЛГИЦГААХ** ᠵᠠᠯᠭᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ залгих-ийн олноор үйлдэх., ГЛОТАТЬ (о многих).

**ЗАЛГИЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ залгих-ийн нэгэнтээ., проглотить.

**ЗАЛГУУЛАХ I** ᠵᠠᠯᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залгах-ын үйлдүүл., **1)** дать соединять, присоединить, надставить; **2)** продлить; **амьдрал залгуулах** существовать, продлить существование.

**ЗАЛГУУЛАХ II** **1)** выполнять, нести; **алба залгуулах** исполнять службу, нести службу, повинность; **өртөөний алба залгуулах** нести уртонную службу; **2)** снабжать; **сүү залгуулах** снабжать молоком; **ус залгуулах** снабжать водой; **хоол залгуулах** снабжать продуктами.

**ЗАЛГУУР** ᠵᠠᠯᠭᠤᠭᠤᠷ тех. **1. 1)** штепсель, розетка, включатель, переключатель, тумблер; **залгуур хөл** тусг. нога прицепная; **залгуур хүрд** холбоо. номеронабиратель; **2)** продолжение; надставка; **2. штепсельный; залгуураар холбох** тех. соединение штепсельное.

**ЗАЛГУУРЛАХ** ᠵᠠᠯᠭᠤᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤ соединять, сращивать; склеивать.

**ЗАЛИЛАГДАХ** ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ залилах-ын үйлдэгд., быть обманутым.

**ЗАЛИЛАГЧ** ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠭᠴᠢ обманщик, мистификатор, плут, шарлатан, очковтиратель, надувала.

**ЗАЛИЛАН** ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠨ хууль. обман, надувательство.

**ЗАЛИЛАХ** ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠬᠤ **1.** обманывать, хитрить, прибегать к уловкам, яриа. морочить, вводить в обман; дурачить, надувать, облапошивать; **залилах мэхлэх** хууль. мошенничество; **залилан мэхлэх** обманывать; **залилан хуурах** обманывать; **залилан хуурсан үг** шарлатанская болтовня, шарлатанство; **2. залилахуй**-г үз.

**ЗАЛИЛАХУЙ** ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ обман, мистификация, плутовство, шарлатанство, надувательство, очковтирательство.

**ЗАЛИЛУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **1)** залилах-ын үйлдүүл.; **2)** быть обманутым.

**ЗАЛИЛЦГААХ** ᠵᠠᠯᠢᠯᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ залилах-ын олноор үйлдэх., обманывать (о многих).

**ЗАЛИЛЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ залилах-ын нэгэнтээ., обмануть.

**ЗАЛИН** ᠵᠠᠯᠢᠨ молния; **цахилгаан залин** хорш. молния.

**ЗАЛИРАХ** ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠬᠤ **1)** уклоняться, отлынивать от дела, избегать дела; **2)** отходить, полегчать (о болезни); **3)** проходить мимо; **бороо залирах** приостанавливаться (о дожде); **үүл залирах** ОТДАЛЯТЬСЯ (об облаках).

**ЗАЛИРАХГҮЙ** ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ · ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠬᠤ ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠬᠤ неуклонный, неутомимый.

**ЗАЛИРАШГҮЙ** ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠬᠤᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠬᠤ ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠬᠤ неуклонный.

**ЗАЛИРУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залирах-ын үйлдүүл., **1)** попустительствовать отлыниванию, поощрять отлынивание от дела, давать возможность избегать работы; **2)** давать средство, от которого становится легче.

**ЗАЛИРХАГ** ᠵᠠᠯᠢᠷᠬᠠᠭ хитренький, довольно хитрый.

**ЗАЛИРХУУ** ᠵᠠᠯᠢᠷᠬᠤᠬᠤᠭᠤ залирхаг-ийг үз.

**ЗАЛЛАГА I** ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠭᠠ хүндэтгэл. приглашение; **урилга заллага** хорш. приглашение; **заллага айлтгах** просить пожаловать, приглашать.

**ЗАЛЛАГА II** выправление, выпрямление, направление, исправление; **заллага бүхий** имеющий направление, направляемый.

**ЗАЛМА** ᠵᠠᠯᠮᠠ ; **овоо залма** хорш. обон, насыпь (в виде кучи камней, веток и т.п.); **овоо I**-г үз.

**ЗАЛМАГАЙ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠢ жабры; † **залмагай сахалтан** амьт.сүд. двукрылые короткоусые.

**ЗАЛМАГАЙН** ᠵᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠢᠨ / **залмагай**-н харьяал., жаберный; **залмагайн сорогч хорхой** амьт. сосальщик жаберный.

**ЗАЛМАГАЙТ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠢᠲᠤ жаберный; **залмагайт амьтан** жаберные животные.

**ЗАЛМАГАЙТАН** ᠵᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠢᠲᠠᠨ амьт.сүд. жаберные.

**ЗАЛМАЙ** ᠵᠠᠯᠮᠠᠢ залмагай-г үз.

**ЗАЛРАХ I** ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠬᠤ хүндэтгэл. шествовать; пребывать; жаловать, удостаивать посещением (о высокопоставленных лицах); **залран ирэх** приходиться, приезжать; **залран мордох / залран одох** отправляться; † **тэнгэрт залрах** умереть.

**ЗАЛРАХ II** **1)** исправляться; **2)** выпрямляться.

**ЗАЛРУУЛАГДАХ** ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ залруулах-ын үйлдэгд., подвергаться исправлениям, быть исправляемым, исправляться.

**ЗАЛРУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залрах II-ын үйлдүүл., 1. 1) исправлять, выправлять, поправлять, корректировать; яриа. переправлять, вносить исправления, поправки, правку во что-л.; **алдааг залруулах** исправлять ошибки; **засан залруулах** исправлять; **ташааран хэвлэг-дсэнийг залруулах** исправлять опечатки; **шинэтгэн залруулах** обновлять, модернизовать; 2) выпрямлять; 2. залруулахуй-г үз.

**ЗАЛРУУЛАХУЙ** ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠤᠢ исправление; выпрямление.

**ЗАЛРУУЛГА** ᠵᠠᠯᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ коррекция, исправление, поправка.

**ЗАЛТАС** ᠵᠠᠯᠲᠠᠰ полено.

**ЗАЛТАСЛАХ** ᠵᠠᠯᠲᠠᠰᠯᠠᠬᠤ колотить полено.

**ЗАЛУУ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤ 1. юный, молодой, младой; зелёный; яриа. безусый; хар. сопливый; **идэр залуу** хорш. юный; юность, молодость; **орь залуу** хорш. молодой, юный; **хөгшин залуу үл ялгалгүй** не разбирая ни стара, ни млада; **залуу болгох** а) омолаживать; б) омолаживание; **залуу болох** молодеть, омолаживаться; **залуу нас** юный возраст; юность, молодость; **залуу үе** молодое поколение; **залуу үржил мал** молодняк; **залуу хүн** молодой человек; 2. 1) юноша, молодец; **сайн залуу** добрый юноша; 2) түүх. простой молодой арат, раб, слуга.

**ЗАЛУУВТАР** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ довольно молодой.

**ЗАЛУУГААР** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠭᠠᠭᠠᠷ **ᠪᠢᠷ** залуу(г)-ийн үйлдэх., ПО-молодому.

**ЗАЛУУГИЙН** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠭᠢᠨ залуу(г)-ийн харьяал., юношеский, молодой.

**ЗАЛУУДАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ быть слишком молодым; молодиться, омолаживаться.

**ЗАЛУУДУУ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤ залуувтар-ыг үз.

**ЗАЛУУДУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залуудах-ын үйлдүүл.

**ЗАЛУУДЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ залуудах-ын нэгэнтээ.

**ЗАЛУУЖИХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠵᠢᠬᠢᠬᠤ выглядеть молодым; становиться молодым; **залуурах**-ыг үз.

**ЗАЛУУЖИЦГААХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠵᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ залуужих-ийн олноор үйлдэх., омолаживаться (о многих).

**ЗАЛУУЖУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залуужих-ийн үйлдүүл., 1. делать молодым, омолаживать; 2. залуужуулахуй-г үз.

**ЗАЛУУЖУУЛАХУЙ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠤᠢ омолаживание.

**ЗАЛУУЖЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ залуужих-ийн нэгэнтээ.

**ЗАЛУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залах II-ын үйлдүүл., посылать приглашение.

**ЗАЛУУМСАГ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠮᠰᠠᠭ ведущий себя молодым, выглядящий молодым.

**ЗАЛУУР** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷ 1. 1) руль, румпель; кормовой шест, кормовое весло (для управления

лодкой); 2) приспособление, служащее для выпрямления чего-л.; шест, вкопанный в землю рядом с деревом и служащий для того, чтобы дерево росло прямо; 3) цахил. выпрямитель; 2. рулевой; **залуур өд** перья рулевые.

**ЗАЛУУРАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ молодеть.

**ЗАЛУУРДАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ управлять.

**ЗАЛУУРДУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залуурдах-ын үйлдүүл.

**ЗАЛУУРЗҮЙ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠵᠢᠭᠡᠢ кибернетика (наука).

**ЗАЛУУРЗҮЙН** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠵᠢᠭᠡᠢᠨ залуурзүй – н харьяал., кибернетический; **залуурзүйн ухаан** кибернетика.

**ЗАЛУУРТ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠲᠤ управляемый; **залуурт пуужин** цэрэг. управляемая ракета; **залуурт сум** управляемые снаряды.

**ЗАЛУУРУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залуурах-ын үйлдүүл., омолаживать, молодить.

**ЗАЛУУРХАГ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠭ молодящийся, молодцеватый, бравый, мужественный, цветущий, полный сил.

**ЗАЛУУРХАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠬᠤ 1) молодиться, стараться казаться молодым; действовать как молодой; 2) кичиться своей молодостью, быть молодцеватым.

**ЗАЛУУРХУУ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤ молодежавый; молодой на вид.

**ЗАЛУУРХУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ залуурхах-ын үйлдүүл.

**ЗАЛУУРЧИН** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠨ кормчий.

**ЗАЛУУС** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠰ юные, молодые; **оюутан залуус** студенты, интеллигентная молодёжь.

**ЗАЛУУХАН** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠬᠠᠨ залуу(г)-ийн багас., довольно молодой; молоденький.

**ЗАЛУУЧУУД** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠴᠢᠭᠤᠳᠤ молодёжь; **хувьсгалт залуучууд** революционная молодёжь; **эв хамт залуучуудын эвлэл** хуучир. комсомол, коммунистический союз

молодёжи; **энгийн залуучууд** беспартийная молодёжь.

**ЗАЛУУЧУУДЫН** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠴᠢᠭᠤᠳᠤᠨ залуучууд-ын харьяал., молодёжный; **залуучуудын байгууллага** молодёжная организация.

**ЗАЛУУЧУУЛ** ᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠴᠢᠭᠤᠯ яриа. залуучууд-ыг үз.

**ЗАЛХААЛ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠠᠯ 1) репрессия; 2) досаждение, стращение.

**ЗАЛХААЛГА** ᠵᠠᠯᠬᠠᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ залхаамж-ийг үз.

**ЗАЛХААЛГАХ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠠᠯᠠᠭᠠᠬᠤ залхаах-ын үйлдүүл.

**ЗАЛХААЛТ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠠᠯᠲᠤ наказание; кара.

**ЗАЛХААМЖ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠠᠮᠵᠢ 1) наказание; **залхаамж үзүүлэх** а) подвергать наказанию, наказывать, карать; б) заставлять избегать, вызывать воздержание, отвращение; 2) воздержание, избегание, пресыщение, неудовольствие, нежелание.

**ЗАЛХААХ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠠᠬᠤ залхах-ын үйлдүүл., 1. 1) наказывать; репрессировать; **залхаан**

цээрлүүлэх наказывать, подвергать наказанию, карать; 2) причинять досаду, надоедать, докучать; вызывать пресыщение; элдвийн юм гуйж залхаах надоедать всякими просьбами; 3) канителить, тянуть канитель; 2. залхаахуй-г үз.; 3. карательный; залхаан цээрлүүлэх арга хэмжээ карательные меры.

**ЗАЛХААХУЙ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠬᠤ наказание, кара.

**ЗАЛХАГ I** ᠵᠠᠯᠬᠠᠭ нерасторопный, медлительный, неповоротливый.

**ЗАЛХАГ II** 1. слизистый, тягучий, липкий; 2. слизь.

**ЗАЛХАЙ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠢ ленивый, нерадивый.

**ЗАЛХАЙВТАР** ᠵᠠᠯᠬᠠᠢᠪᠲᠠᠷ довольно ленивый.

**ЗАЛХАЙДАХ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠢᠳᠠᠬ быть слишком ленивым.

**ЗАЛХАЙДУУ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤ залхуудуу-г үз.

**ЗАЛХАЙХАН** ᠵᠠᠯᠬᠠᠢᠬᠠᠨ залхай-н багас.

**ЗАЛХАЛ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠯ 1) досада; пресыщение; опасение, робость, избегание; 2) леность, нерадивость.

**ЗАЛХАЛГА** ᠵᠠᠯᠬᠠᠯᠭ᠎ᠠ залхал-ыг үз.

**ЗАЛХАЛТ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠯᠲᠤ залхал-ыг үз.

**ЗАЛХАЛТАЙ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠯᠲᠠᠢ 1) досадный, внушающий опасение, страх; 2) залхуутай-г үз.

**ЗАЛХАМЖ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠮᠵᠢ 1) кара, наказание; 2) урок; залхамж болох служить уроком.

**ЗАЛХАМЖГҮЙ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ не боящийся наказания; не извлекший урока.

**ЗАЛХАХ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠬ 1. 1) досадовать на что-л., испытывать пресыщение чем-л., избегать чего-л., ТОМИТЬСЯ (от однообразного движения, звука и т.д.); 2) отвыкать; 3) зақаятсыя; 2. залхахуй-г үз.

**ЗАЛХАХУЙ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠬᠤ досада; томление.

**ЗАЛХАЦГААХ** ᠵᠠᠯᠬᠠᠴᠭᠠᠬ залхах-ын олноор үйлдэх.

**ЗАЛХУУ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤ 1. ленивый; нерадивый; с ленцой, празднолюбивый; залхуу хойрго хорш. ленивый; лодырь; залхуу хүн лентяй, лодырь; 2. лень, леность, нерадивость, празднолюбие; залхуу хүргэх а) вызывать лень; б) надоедать; миний залхуу хүрч байна на меня напала лень.

**ЗАЛХУУВТАР** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ довольно ленивый.

**ЗАЛХУУГҮЙ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠦᠢ не любящий безделья, непразднолюб, не лентяй; залхуугүй хүн заавал нэгийг бүтээдэг тот, кто не ленился, обязательно добьётся своего.

**ЗАЛХУУДАХ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠬ быть слишком ленивым, лениться.

**ЗАЛХУУДУУ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤ несколько ленивый, пассивный.

**ЗАЛХУУРАЛ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠷᠠᠯ лень, леность; залхууралгүй хийх делать без лени.

**ЗАЛХУУРАХ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠷᠠᠬ лениться, лентяйничать, отлынивать от работы, лодырничать, быть нерадивым; уншихаа битгий залхуур не ленись читать.

**ЗАЛХУУРУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ залхуурах-ын үйлдүүл.

**ЗАЛХУУРЦГААХ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠷᠴᠭᠠᠬ залхуурах-ын олноор үйлдэх., лениться, лентяйничать (о многих).

**ЗАЛХУУРЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ залхуурах-ын нэгэнтээ., ЛЕНИТЬСЯ.

**ЗАЛХУУТАЙ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠲᠠᠢ 1. надоедливый, скучный, нудный, назойливый, докучливый; залхуутай яриа скучный разговор; 2. надоедливо, скучно, нудно, назойливо, навязчиво.

**ЗАЛХУУТАЙХАН** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠲᠠᠢᠬᠠᠨ залхуутай – н багас.

**ЗАЛХУУХАН** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠬᠠᠨ залхуу(г)-ийн багас.

**ЗАЛХУУЧ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠴ 1. лентяй, лодырь; 2. ленивый, нерадивый; залхуутай-г үз.

**ЗАЛХУУШИГ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠭᠤᠰᠢᠭ довольно ленивый.

**ЗАЛХЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬ залхах-ын нэгэнтээ.

**ЗАЛЬ I** ᠵᠠᠯ 1) хитрость; лукавство; арга заль хорш. хитрость; коварство; обман; арга заль бүхий хитрый, обманный, лживый; арга заль үүсгэх придумать хитрость; арга заль хэрэглэх пускать в ход обман, обманывать; заль гаргах а) быть хитрым, хитрить; б) ухитряться; 2) обман; илбэ заль хорш. фокус, обман; ов заль хорш. обман; заль мэх хорш. обман.

**ЗАЛЬ II** пламя, блеск; галын заль пылание огня; пламя; суу заль хорш. величие; цог заль хорш. блеск, величие; заль бадрах пылать.

**ЗАЛЬДАХ** ᠵᠠᠯᠲᠠᠬ хитрить, обманывать, лукавить, коварствовать.

**ЗАЛЬДУУ** ᠵᠠᠯᠲᠤᠭᠤ довольно хитрый, довольно лукавый.

**ЗАЛЬДУУЛАХ** ᠵᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ зальдах-ын үйлдүүл., быть обманутым.

**ЗАЛЬДЧИХАХ** ᠵᠠᠯᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ зальдах-ын нэгэнтээ., обмануть.

**ЗАЛЬЖИН** ᠵᠠᠯᠲᠢᠵᠢᠨ зальдуу-г үз.

**ЗАЛЬСАГ** ᠵᠠᠯᠲᠢᠰᠠᠭ склонный к обману, хитростям; плутоватый, хитроватый.

**ЗАЛЬТ** ᠵᠠᠯᠲᠤ зальтай-г үз., зальт арга хитрость, обман.

**ЗАЛЬТАЙ** ᠵᠠᠯᠲᠠᠢ хитрый, хитроумный, с хитрецей, с хитринкой; коварный; лукавый, жуликоватый, шельмоватый.

**ЗАЛЬХАЙ** ᠵᠠᠯᠲᠠᠢᠬᠠᠢ лукавый, коварный; хитрый; зальхай арга коварный метод; зальхай бялдууч хорш. хитрый, фальшивый; подлиза; зальхай ховдог хорш. алчность; алчный; зальхай хорт дайсан коварный враг; зальхай самуун хүн распущенный, распутный человек.

**ЗАЛЬХАЙВТАР** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢᠪᠲᠠᠷ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢ**-н багас.  
**ЗАЛЬХАЙДАХ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢᠳᠠᠬ** лукавить, коварствовать.  
**ЗАЛЬХАЙДУУ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢᠳᠤᠭᠤ** довольно хитрый.  
**ЗАЛЬХАЙРАЛ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠯ** коварство.  
**ЗАЛЬХАЙРАХ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠬ** 1. хитрить, быть коварным; 2. коварство.  
**ЗАЛЬХАЙХАН** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢᠬᠠᠨ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢ**-н багас.  
**ЗАЛЬХАЙЧ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢᠴ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢ**-г үз.  
**ЗАЛЬХАЙШИГ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢᠰᠢᠭ** довольно хитрый, хитроватый, лукавый.  
**ЗАЛЬЦУУЛАХ** **ᠵᠠᠯᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** обманывать, хитрить, надувать.  
**ЗАЛЬЧ** **ᠵᠠᠯᠢᠴ** **ᠵᠠᠯᠢᠬᠠᠶᠢᠴ**-ийг үз.  
**ЗАМ I** **ᠵᠠᠮ** 1. 1) дорога, путь; **алсын зам** дальний путь, дальняя дорога; **аян зам** хорш. путь, дорога, путешествие; **засмал зам** шоссе; **мухар зам** тупик; **салаа зам** ветка; **суваг зам** канал, проток; **тойрог зам** кольцевая дорога; **төмөр зам** железная дорога; **усан зам** водный путь; **зам бай** хорш. дорога; **зам бай засах** чинить дорогу; **зам багталцахгүй** не помещаться на дороге, толкаться, тесниться; **зам буруулах** обращаться в бегство; **зам гажих** пользоваться обходными путями; шилж. поступать в обход законов; **зам заагч** путеводитель; указатель дороги, пути; **зам зуур** на дороге, в дороге, дорогой; в пути; **зам зуур дайралдах** встречаться в дороге; **зам зуурын** путевой, дорожный; **зам зуурын сонин** дорожные новости; **зам мөр** хорш. пути, дороги; **зам мөрдөх** идти по следам, по пути; **зам муруй а)** пользующийся окольными путями; б) шилж. использующий нечестные методы; **зам муруйх а)** идти, ехать окольной дорогой; б) шилж. плутовать; поступать нечестно; **зам нийлэх** сотрудничать, совместно делать что-н.; **та бидний зам нийлж байна** мы с вами по дороге; **би тантай зам нийлэхгүй** мне с вами не по пути; **зам салах** пойти по разным дорогам; расстаться; **зам сахих а)** проживать, находиться у дороги; жить вблизи дороги; б) охранять дорогу; **зам тосох / зам амдах** караулить, подстергать на дороге; **зам төмөр** хорш. рельсы; **зам тусах** попадаться в пути; **зам тээвэр** хорш. транспорт; **зам уяулах** хуучир. сотрудничать, действовать совместно, устанавливать контакт; **зам хаах а)** загоразивать; б) шилж. вставлять палки в колёса; **зам харилцаа** пути сообщения; **зам хөөрөг** хорш. дорога; **зам хуваах** отправляться в путь с кем-л., идти разными дорогами; **зам хуваан** идя разными путями; **зам цөлгө** хуучир. провинция, область; **зам явах** идти, ехать, путешествовать; **зам явах тэмдэгт бичиг а)** проездное свидетельство; удостоверение на предмет беспрепятственного проезда, разрешение на проезд; подорожная; б)

командировочное удостоверение; **замаа алдах а)** потерять дорогу; б) шилж. распутничать; **замаа олох а)** найти дорогу; б) шилж. выйти на правильный путь жизни; **зам нь шулуудах а)** держать путь дальше; б) шилж. быть уверенным в себе; **замы нь засах а)** исправлять дорогу жизни; б) благословлять; 2) проход, трасса; **уулын зам / зөрөг зам** горный проход; **шинэ замаар явах** ехать по новой трассе; 3) артерия, русло, колея; **нарийн төмөр зам** узкая колея; **өргөн төмөр зам** широкая колея; **амьдрал шинэ замд орлоо** жизнь пошла по новому руслу; **зам говил** хорш. след, колея; 4) шилж. метод, путь, способ; **арга зам** хорш. метод, путь, способ; 2. дорожный; **зам барилга** дорожное строительство; **зам зээл захирах танхим** түүх. управление дорожного строительства.  
**ЗАМ II** **ᠵᠠᠮ** ᠶ хуучир. повар; **жасын зам** монастырский повар.  
**ЗАМАА** **ᠵᠠᠮᠠᠠ** **ᠶ** ПОЛОГ (закрывающий кровать); занавес; занавеска.  
**ЗАМАГ I** **ᠵᠠᠮᠠᠭ** тина, водоросли; **өвс замгаар бүрхэгдэх** зарастать тиной (о водоёме).  
**ЗАМАГ II** **ᠵᠠᠮᠠᠭ** затвор, замок; **бууны замаг** затвор ружья; **замаг онгойлгох** отпирать затвор; отпирание затвора; **замаг сойх** натянуть курок; **замаг чичүүр** ударник.  
**ЗАМАГДАХ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠳᠠᠬ** 1) зарастать водорослями; 2) хвататься за водоросли.  
**ЗАМАГЛАГ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠭ** тинистый.  
**ЗАМАГЛАХ I** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬ** I все больше подёргиваться тиной, обрастать водорослями.  
**ЗАМАГЛАХ II** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬ** II приводить в готовность затвор .  
**ЗАМАГЛАХ III** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬ** III рваться вперёд, порываться бежать, идти бодро, живо; хорошо бегать (о лошади).  
**ЗАМАГРАХ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠷᠠᠬ** становиться тинистым.  
**ЗАМАГТ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠲ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠲᠠᠶ**-г үз.  
**ЗАМАГТАЙ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠲᠠᠶ** тинистый; **замагтай нуур** тинистое озеро.  
**ЗАМАГТАХ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠲᠠᠬ** покрываться тиной, зарастать водорослями.  
**ЗАМАГТУУЛАХ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **замагтах**-ын үйлдүүл.  
**ЗАМАГТЧИХАХ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ** **замагтах**-ын нэгэнтээ.  
**ЗАМАГШИХ** **ᠵᠠᠮᠠᠭᠰᠢᠬ** обильно зарастать тиной.  
**ЗАМАЛ** **ᠵᠠᠮᠠᠯ** ург. ужовник.  
**ЗАМАН** **ᠵᠠᠮᠠᠨ**; **заман луус** амьт. мул, родившийся от ослицы.  
**ЗАМАР** **ᠵᠠᠮᠠᠷ**; **замар цэцэг** ург. вид душистого красного цветка.  
**ЗАМАРЦГААХ** **ᠵᠠᠮᠠᠷᠴᠭᠠᠬ** **замрах**-ын олноор үйлдэх., пропадать (о многих).

**ЗАМАРЧИХАХ** ᠵᠠᠮᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ замрах-ын нэгэнтээ, пропасть.

**ЗАМБА I** ᠵᠠᠮᠪᠠ : замба цэцэг ург. низкокустарный крупный цветок.

**ЗАМБА II**: замба гүрвэл амьт. ящерица крупная, варан.

**ЗАМБАА** ᠵᠠᠮᠪᠠᠭ᠎ᠠ г тө. поджаренная ячменная мука.

**ЗАМБАГА** ᠵᠠᠮᠪᠠᠭᠠ г са., ург. магнолия.

**ЗАМБАГАНА** ᠵᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠ г ург. болотноцветник; **замбайт замбагана** ург. белоцветник кувшинковый.

**ЗАМБАЛЗАГУЙ** ᠵᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠢ хуучир. праздничное украшение в виде цветочных букетов, изготавливаемых из шелковой ткани; **замбалзуур**-ыг үз.

**ЗАМБАЛЗУУР** ᠵᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ материя, которой декорируются ворота, украшение на дверях и воротах (вывешиваемые по случаю праздника).

**ЗАМБАРАА** ᠵᠠᠮᠪᠠᠷᠠᠠ г тө. порядок; **эмх замбараа** хорш. порядок, упорядоченность.

**ЗАМБАРААГУЙ** ᠵᠠᠮᠪᠠᠷᠠᠠᠭᠤᠢ : ᠵᠠᠮᠪᠠᠷᠠᠠᠭᠤᠢ г ᠠᠨᠠᠵᠢ **1.** беспорядочный, бессистемный, хаотичный, сумбурный, неупорядоченный; безалаберный; **2.** беспорядок, неупорядок, хаос, неразбериха, ералаш, анархия, неурядица, содом, безалаберщина, бестолковщина, сумбур, путаница; сумятица; **эмх замбараагүй байдал** беспорядок, неразбериха, хаос.

**ЗАМБАРААГУЙТЭЛ** ᠵᠠᠮᠪᠠᠷᠠᠠᠭᠤᠢᠲᠡᠯ : ᠵᠠᠮᠪᠠᠷᠠᠠᠭᠤᠢᠲᠡᠯ г ᠠᠨᠠᠵᠢ беспорядочность, бессистемность, хаотичность.

**ЗАМБАРААГУЙТЭХ** ᠵᠠᠮᠪᠠᠷᠠᠠᠭᠤᠢᠲᠡᠬ : ᠵᠠᠮᠪᠠᠷᠠᠠᠭᠤᠢᠲᠡᠬ г ᠠᠨᠠᠵᠢ быть беспорядочным; быть в беспорядке.

**ЗАМБАРААТАЙ** ᠵᠠᠮᠪᠠᠷᠠᠠᠭᠤᠢᠲᠡᠢ упорядоченный, приведённый в порядок, систему; аккуратный.

**ЗАМБАТИВ** яриа. **замбуутив**-ийг үз.

**ЗАМБАТИВИЙН** **замбатив**-ийн харьяал; глобальный; **замбативийн дайн** цэрэг. глобальная война; **замбативийн пуужин** глобальная ракета; **замбативийн холбоо** глобальная связь.

**ЗАМБУУЛИН(Г)** ᠵᠠᠮᠪᠠᠭᠤᠯᠢᠨ хуучир. мир, вселенная.

**ЗАМБУУТИВ** ᠵᠠᠮᠪᠠᠭᠤᠯᠢᠨ название одного из четырёх материков, составляющих мир; Азия; Индия; **замбуулин**-г үз.

**ЗАМБЫН** ᠵᠠᠮᠪᠠ г ᠨᠠ: **замбын хараалж** шувуу. бекас азиатский.

**ЗАМГИЙН** ᠵᠠᠮᠭᠢ г ᠨᠠ **замаг II**-ийн харьяал, затворный; **замгийн хүрээ** затворная рама.

**ЗАМГҮЙ I** ᠵᠠᠮᠭᠠ г ᠨᠠ ᠠᠨᠠᠵᠢ **1.** 1) бездорожный, трудно проходимый; **замгүй газар а)** бездорожная местность; б) местность без дороги; 2) шилж. безвыходный; **замгүй байдал** безвыходное положение; **замгүйд хүрэх**

оказываться в безвыходном положении; **2.** 1) бездорожье; 2) шилж. безвыходность.

**ЗАМГҮЙ II** яриа. множество, уйма; **замгүй юм** уйма вещей.

**ЗАМГҮЙТЭХ** ᠵᠠᠮᠭᠠᠢᠲᠡᠬ : ᠵᠠᠮᠭᠠᠢᠲᠡᠬ г ᠠᠨᠠᠵᠢ оказаться без дороги, попасть в тупик.

**ЗАМНАЛ** ᠵᠠᠮᠨᠠᠯ путь-дорога; путь; **ахмад үеийнхний дайчин замнал** боевой путь старшего поколения, ветеранов.

**ЗАМНАХ** ᠵᠠᠮᠨᠠᠬ 1) часто ездить по одной и той же дороге; 2) проторить путь, следовать по определённой пути, двигаться, продвигаться, следовать, проходить; **аялан замнах** путешествовать; **замнан урагшлах** продвигаться вперёд; **замнан хөтлөх** вести; **замнан хөтлөгч** путеводный; **замнан хөтлөгч од** путеводная звезда.

**ЗАМНАЦГААХ** ᠵᠠᠮᠨᠠᠴᠭᠠᠬ **замнах**-ын олноор үйлдэх., продвигаться, следовать (о многих).

**ЗАМНАЧИХАХ** ᠵᠠᠮᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **замнах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАМНУУЛАХ** ᠵᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **замнах**-ын үйлдүүл.

**ЗАМРАА** ᠵᠠᠮᠷᠠᠠ г ᠨᠠ развращение.

**ЗАМРААХ** ᠵᠠᠮᠷᠠᠠᠬ **замрах I**-ын үйлдүүл., развращать, толкать к распутству; сбивать с пути.

**ЗАМРАХ I** ᠵᠠᠮᠷᠠᠬ 1) развратничать, распутничать; 2) сбиваться с пути; 3) пропадать; проходить бесполезно; **тэртэй тэргүй өнөөдөр ингээд замарлаа** сегодняшний день и без того пропал.

**ЗАМРАХ II** яриа. сливать, переливать из чашки в чашку (для охлаждения); **самрах**-ыг үз.

**ЗАМРУУЛАХ** ᠵᠠᠮᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **замрах**-ын үйлдүүл.

**ЗАМТАЙ** ᠵᠠᠮᠲᠠᠢ 1) имеющий дорогу, путь; 2) шилж. имеющий возможность, могущий сделать что-л.

**ЗАМХ** ᠵᠠᠮᠬ г ᠨᠠ порядок; **эмх замх** хорш. порядок.

**ЗАМХАРЧИХАХ** ᠵᠠᠮᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **замхрах**-ын нэгэнтээ., исчезать, пропадать.

**ЗАМХГҮЙ** ᠵᠠᠮᠬᠤᠭᠤᠢ : ᠵᠠᠮᠬᠤᠭᠤᠢ г ᠠᠨᠠᠵᠢ : **эмх замхгүй** хорш. а) беспорядочный, неупорядоченный; б) беспорядок; ералаш.

**ЗАМХРААХ** ᠵᠠᠮᠬᠠᠷᠠᠠᠬ **замхрах**-ын үйлдүүл., вызывать опадание, оседание, исчезновение.

**ЗАМХРАЛ** ᠵᠠᠮᠬᠠᠷᠠᠯ рассеивание, затухание.

**ЗАМХРАХ** ᠵᠠᠮᠬᠠᠷᠠᠬ **1.** 1) опадать, осесть (напр. о кипящем молоке); 2) шилж. исчезать, пропадать; 3) меркнуть, угасать, потухать; **2. замхрахуй**-г үз.; **3. замхрах өнцөг** угол потери.

**ЗАМХРАХУЙ** ᠵᠠᠮᠬᠠᠷᠠᠬᠤᠢ исчезновение, потеря.

**ЗАМХРУУЛАХ** ᠵᠠᠮᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **замхрах**-ын үйлдүүл.

**ЗАМЧ** ᠵᠠᠮᠴ г ᠨᠠ **замчин**-г үз.

**ЗАМЧИЛЧИХАХ** ᠵᠠᠮᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **замчлах**-ын нэгэнтээ., быть проводником.

**ЗАМЧИН** **ᠵᠠᠮᠴᠢᠨ** 1) ямщик, гид, кучер, знаток местности, пути; проводник, путеводитель; 2) т.з. путеец; **төмөр замчин** железнодорожник.

**ЗАМЧЛАХ** **ᠵᠠᠮᠴᠢᠨᠬᠡ** быть проводником, указывать дорогу, служить проводником в пути.

**ЗАМЧЛУУЛАХ** **ᠵᠠᠮᠴᠢᠨᠬᠡᠯᠠᠭ** замчлах-ын үйлдүүл., брать в проводники, пользоваться проводником.

**ЗАМШИХ** **ᠵᠠᠮᠰᠢᠬᠡ** 1) открываться (о дороге, пути); 2) приобретать вид дороги, становиться похожим на дорогу; 3) шилж. ВХОДИТЬ в привычку, становиться нормой.

**ЗАМЫН** **ᠵᠠᠮ** зам-ын харьяал., путевой, дорожный; придорожный; **замын ажилчин** путевой рабочий; **замын бичиг** путевые записки, путевой журнал; **замын бэлчир** распутье, перепутье дорог; **замын бөглөө** хэлц. пробка на дороге; **замын гадуур** в стороне от дороги; **замын гудас / замын дагуу** вдоль дороги; **замын зардал** путевые расходы; **замын зурвас** полоса отвода дороги; **замын сахиул гэр** придорожная юрта; **замын татвар** дорожный налог; **замын тэмдэг / замын хөдөлгөөний тэмдэг** дорожные знаки; **замын ул шороо** земляное полотно дороги; **замын уулзвар** место, где сходятся дороги, перепутье; перекрёсток дорог; **замын хагаст** на полдороге; **замын хажуу** обочина дороги; **замын хань** дорожный спутник; попутчик; **замын хучилга** покрытие дороги; **замын хүн** прохожий; **замын хүнс** дорожные припасы; продукты на дорогу; **замын хэрэглэл** дорожные принадлежности.

**ЗАН(Г) I** **ᠵᠠᠨ** 1) нрав, характер, поведение; повадки, замашки; **ааш зан** хорш. характер, поведение; **их зан гаргах** быть надменным, воображать; **их зантай** высокомерный, надменный, кичливый; **олон зан гаргах** проявлять непостоянство характера; **сайн зантай** вежливый, любезный; приветливый; **түргэн зан** быстрота в действиях; **харах зан** внешний вид, повадка; осанка; **ширүүн зан гаргах** вести себя грубо; **зан ааль** хорш. нрав, характер; **хөнгөн зан ааль** легкомыслие; **зан авир** хорш. характер; **зан байдал** образ жизни, обычаи, нравы; характер; **зан зангаа авалцах** привыкать к характеру друг друга; **зан заншил** хорш. нравы; **зан муутай** скверный характер, с норовом (о лошади); **зан сайт** добронравный; **зан сайт хүнд хүн болгон цуглардаг, замаг сайт усанд шувуу болгон цуглардаг** зүйр. к человеку с хорошим характером стремятся все люди, к воде с хорошей тиной стремятся все птицы; **зан суртал** хорш. обычай, нравы, традиция; **зан суртахуун** хорш. нравственность; **зан үйл** хорш.

обряд, церемониал, ритуал; **зан эвдэх** нарушать обычай; действовать против обычая; избаловаться; **зан нь эвдэрсэн** испорченный, развращённый; 2) занятие; дело; **ая зан** хорш. промысел, занятие, ремесло.

**ЗАН(Г) II** подмётка; набойка; **зан тавих** пришивать, подбивать подмётку.

**ЗАНА I** **ᠵᠠᠨᠠ** са. СИМВОЛ.

**ЗАНА II** **ᠵᠠᠨᠠ** ᠶ шувуу. снегирь; **улаан зана** шувуу. чечётка (птица).

**ЗАНАА I** **ᠵᠠᠨᠠᠠ** 1) угроза; 2)

преднамеренность, умысел; зло.

**ЗАНАА II** заказ, наказ; **захиа занаа** хорш. а) предупреждение; б) заказ; в) письмо, письмецо.

**ЗАНААТАЙ** **ᠵᠠᠨᠠᠠᠲᠠᠢ** 1. с умыслом, преднамеренно; **занаатай үйлдэх** совершить что-л. с умыслом; 2. угрожающий.

**ЗАНАГДАХ** **ᠵᠠᠨᠠᠭᠳᠠᠬᠡ** **занах**-ын үйлдэгд., БЫТЬ в угрожаемом положении, испытывать с чьей-л. стороны угрозу.

**ЗНАЛА** **ᠵᠠᠨᠠᠯ** угроза; **аюул занал** хорш. угроза, опасность; **дайны занал** угроза войны; **занал учруулах** создавать угрозу, угрожать.

**ЗНАЛАТ** **ᠵᠠᠨᠠᠯᠲ** 1) угрожающий; 2) ненавистный; грозный; **заналт дайсан** ненавистный враг; 3) заслуживающий негодования, вызывающий протест.

**ЗНАЛАХИЙЛЭХ** **ᠵᠠᠨᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** 1. угрожать, грозить, страшать; 2. **заналхийлэхүй**-г үз.

**ЗНАЛАХИЙЛЭХҮЙ** **ᠵᠠᠨᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ** угроза.

**ЗНАРА** **ᠵᠠᠨᠠᠷ** сланец, шифер; **талст занар** кристаллические сланцы; **шатах занар** горючие сланцы.

**ЗНАРЫН** **ᠵᠠᠨᠠᠷ** занар-ын харьяал., сланцевый; **занарын халхавч** сланцевый заслон.

**ЗНАХ** **ᠵᠠᠨᠠᠬᠡ** 1. 1) грозить, угрожать, страшать; негодовать, возмущаться, протестовать; **хуруугаараа занах** грозить пальцем; **занах хуруу** указательный палец (үгчил. палец, которым грозят); **уурсан занах** возмущаться, протестовать; **хорсон занах** роптать, протестовать, возмущаться; **занаж эсэргүүцэх** давать отпор, противодействовать; **занасан дайсан** угрожающий враг; 2) ненавидеть; точить зубы на кого-л.; **өшөөлөн занах** ненавидеть; 2. **занахуй**-г үз.

**ЗНАХУЙ** **ᠵᠠᠨᠠᠬᠡᠭᠡᠢ** угроза.

**ЗНАЦГААХ** **ᠵᠠᠨᠠᠴᠭᠠᠬᠡ** грозить друг другу (о многих).

**ЗНАЧИХАХ** **ᠵᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **занах**-ын нэгэнтээ., угрожать.

**ЗАНГА** **ᠵᠠᠨᠭᠠ** западня, ловушка; мышеловка; капкан; **хулганы занга** мышеловка; **занга зүүх** ставить ловушку; †

занга нум лук, целиком сделанный из роговых накладок; лук из рогов буйвола.

**ЗАНГАА** ᠵᠠᠩᠭᠠᠠ ᠠ : дохио зангаа хорш. жест.

**ЗАНГАДАХ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠳᠠᠬᠤ ставить ловушку;

ловить в капкан.

**ЗАНГАДУУЛАХ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зангадах-ын үйлдүүл.

**ЗАНГАЖ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠵ ург. ластовень сибирский;

**ТЭМЭЭН ХӨХ**-ийг үз.

**ЗАНГАЙЛГАХ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ зангайх-ын үйлдүүл.

**ЗАНГАЙХ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠶᠢᠬᠤ испытывать крайние лишения, затруднения; доходить до последних пределов нищеты; бедствовать.

**ЗАНГАЛАЙ I** ᠵᠠᠩᠭᠠᠯᠠᠶᠢ шулуу. вид воробья.

**ЗАНГАЛАЙ II** запинаящийся.

**ЗАНГАЛАЙ III** жабры; зангалайн хавхаг жаберные дуги.

**ЗАНГАЛАЙТАХ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠯᠠᠶᠢᠲᠠᠬᠤ говорить запинаясь, заикаться.

**ЗАНГАЛАХ I** ᠵᠠᠩᠭᠠᠯᠠᠬᠤ то и дело замахиваться.

**ЗАНГАЛАХ II** ᠵᠠᠩᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) ставить ловушку; 2) ловить, загоняя в круг.

**ЗАНГАРАХ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠷᠠᠬᠤ кричать, ругаться, браниться.

**ЗАНГАРГА I** ᠵᠠᠩᠭᠠᠷᠭᠠ ᠠ брань, ругань.

**ЗАНГАРГА II** капкан, ловушка.

**ЗАНГАРГАЛАХ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ ругать, бранить, всячески поносить, обзывать дурными словами.

**ЗАНГАРГАТАЙ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠷᠭᠠᠲᠠᠶᠢ 1) произносящий ругательства, употребляющий ругательства; 2) суровый; непоколебимый.

**ЗАНГАХ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠬᠤ 1. махать руками, размахивать, замахиваться; грозить; кидать; битгий зангаад бай не размахивайся!; 2. расхождение между намерением игрока и его действием (нарушение правил игры в игральные кости-шагай, бильярд).

**ЗАНГАЧИХАХ** ᠵᠠᠩᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зангах-ын нэгэнтээ.

**ЗАНГИ I** ᠵᠠᠩᠭᠢ түүх., ма. 1) дзанги, командир эскадрона; залан занги командир полка; мээрэн занги помощник корпусного командира; суман занги командир роты; 2) гражданский управитель сомона, уртона (низшее должностное лицо); начальник, управляющий, заведующий; өртөөний занги начальник уртона; сумын занги управитель сомона; хошууны занги управитель хошуна; 3) любое лицо, приравненное к дзанги и имевшее по положению право на ношение белого шарика на шапке.

**ЗАНГИ II** новость, известие, весть; захиа занги / сураг занги / мэдээ занги хорш. а) известие, весть; б) письмо.

**ЗАНГИ III:** занги уях завязать узлом крепко-накрепко.

**ЗАНГИА(Н)** ᠵᠠᠩᠭᠢᠠ ᠨ 1) узел; зангиа алдрах развязываться (об узле); зангиа тайлах развязывать узел; 2) хуучир. нашейный талисман из жёлтых или красных шелковых ниток (в виде шнурка с узелком посредине); 3) шинэ. галстук; зангиагаа засах поправить галстук.

**ЗАНГИАЛАХ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠠᠯᠠᠬᠤ завязывать узлом.

**ЗАНГИАС** ᠵᠠᠩᠭᠢᠠᠰ зангиа-г үз.

**ЗАНГИАСЛАХ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠠᠰᠯᠠᠬᠤ зангидах-ыг үз.

**ЗАНГИАТ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠠᠲ с узлами, узловатый.

**ЗАНГИДАХ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠳᠠᠬᠤ завязывать узлом; связывать в узел; делать узлы; толгойдоо алчуур зангидах завязывать голову платком; багцлан зангидах связывать в узел; гар зангидах сжимать в кулак; дайчлан зангидах концентрировать (войска); дотроо зангидах примечать, замечать, брать на заметку; нөхөрлөн зангидах завязать дружбу; нударга зангидан хураах собрать в один кулак; бүх хүчээ зангидах напрягать все силы; өшөө зангидах затаить ненависть; хөмсөг зангидах насупить брови, нахмуриться, насупиться; туулай зангидах складывать в несколько раз и посредине одним концом перехлестывают петлей.

**ЗАНГИДМАЛ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠳᠠᠮᠠᠯ завязанный, связанный.

**ЗАНГИДСАН** ᠵᠠᠩᠭᠢᠳᠰᠠᠨ зангидмал-ыг үз.

**ЗАНГИДУУЛАХ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зангидах-ын үйлдүүл.

**ЗАНГИДЧИХАХ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зангидах-ын нэгэнтээ.

**ЗАНГИЛАА(Н)** ᠵᠠᠩᠭᠢᠯᠠᠠ ᠨ 1. узел; зөрчлийн зангилаа узел противоречий; саад зангилаа хорш. преграда, препятствие; хорсол зангилаа хорш. негодование, ненависть; төмөр замын зангилаа железнодорожный узел; холбооны зангилаа узел связи; зангилаа гаргах а) делать узлы; б) развязывать узлы; зангилаа тайлах распутывать, развязывать узел; зангилаа нь тайлагдах а) развязываться, распутываться (об узле); б) обнаружиться, выявиться (о причине чего-н.); 2. связанный узлом.

**ЗАНГИЛААТАЙ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠯᠠᠠᠲᠠᠶᠢ связанный узлом, с узлами; узловатый.

**ЗАНГИЛААС** ᠵᠠᠩᠭᠢᠯᠠᠠᠰ зангилаа-г үз.

**ЗАНГИЛАХ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠯᠠᠬᠤ зангидах-ыг үз.

**ЗАНГИЛГАА** ᠵᠠᠩᠭᠢᠯᠭᠠᠠ зангилаа-г үз.

**ЗАНГИЛУУЛАХ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зангилах-ын үйлдүүл.

**ЗАНГИРАА** ᠵᠠᠩᠭᠢᠷᠠᠠ ᠠ КОМ (в горле).

**ЗАНГИРААТАХ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠷᠠᠠᠲᠠᠬᠤ зангирах-ыг үз.

**ЗАНГИРАЛ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠷᠠᠯ 1) запутывание, путаница, неразбериха; 2) анаг. заворот; нарийн гэдэсний зангирал заворот кишок.

**ЗАНГИРАЛДАХ** ᠵᠠᠩᠭᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ зангирах-ын үйлдэлд, запутываться.

**ЗАНГИРАЛТ** үзлөг/ узловатость, образование узлов.

**ЗАНГИРАМ** үзлөг/ запутывающийся, скручивающийся.

**ЗАНГИРАХ** үзлөг/ завязываться в узел, узлом; запутываться, скручиваться узлом; † **зангирах өвчин** затруднение при глотании; **хоолой зангирах** а) сорвать голос, охрипнуть; б) всхлипывать.

**ЗАНГИРУУЛАХ** үзлөг/ зангирах-ын үйлдүүл.

**ЗАНГИРЧИХАХ** үзлөг/ зангирах-ын нэгэнтээ.

**ЗАНГИСГА** үзлөг/ вязаное украшение шапки.

**ЗАНГИТГАХ** үзлөг/ зангидах-ын үйлдүүл, запутать, спутать, образовать узел.

**ЗАНГУУ I** үзлөг/ ург. 1) якорцы стелющиеся; 2) чилим, водяной каштан; **зэлэн зангуу** ург. чилим вьющийся; **зэрлэг зангуу** ург. чилим дикий, дикорастущий; **наанги зангуу** ург. земляной чилим; **нохой зангуу** ург. чилим-собачка; **үхэр зангуу** ург. водяной чилим; каштан; **хэвтээ зангуу** ург. чилим лежачий; **хээрийн зангуу** ург. чилим полевой; **зангуу түүж эсгий хийх** цэцэн. собирать якорцы и валять войлок; ~ вить из песка верёвку; **зангууны үлгэр** хэлц. несбываемое; **зангуу түүж эсгий хийх**-ийг үз.

**ЗАНГУУ II** якорь; **зангуу мод** якорь деревянный; **зангуу төмөр** якорь железный; **зангуу хаях** бросать якорь; **зангууны ороомог** катушка якоря.

**ЗАНГУУ III** приспособление для охоты на крупных зверей (напр. медведей), похожее на якорцы.

**ЗАНГУУ IV** тех. анкер; деталь для скрепления частей машин и сооружений.

**ЗАНГУУД** үзлөг/ яриа. китаец.

**ЗАНГУУДАХ** үзлөг/ ставить, расставлять приспособление для охоты на крупных зверей, охотиться на крупных зверей с помощью приспособления занга.

**ЗАНГУУДУУЛАХ** үзлөг/ зангуудах-ын үйлдүүл.

**ЗАНГУУРАХ** үзлөг/ зангуутах-ыг үз.

**ЗАНГУУРГА I** үзлөг/ приспособление, орудие для охоты на мелких зверей (напр. енотов, барсуков); якорцы.

**ЗАНГУУРГА II** очень суровый, жёсткий, грубый в поведении.

**ЗАНГУУРГАДАХ** үзлөг/ охотиться на мелких зверей при помощи зангуурга.

**ЗАНГУУРГАЛАХ** үзлөг/ вести себя грубо, быть жёстким в обращении, обходиться сурово.

**ЗАНГУУРГАТАЙ** үзлөг/ суровый, жёсткий, грубый характером.

**ЗАНГУУТАХ** үзлөг/ обрастать якорцами.

**ЗАНГҮЙ I** үзлөг/ добронравный, радушный; неприхотливый, некапризный; **олон зангүй хүн** человек с твёрдым характером.

**ЗАНГҮЙ II** совершенно невозможное, бесполезное дело; без толку, напрасно; **түүнийг яаж ч гуйгаад зангүй** как ни проси его, всё напрасно.

**ЗАНДАЛГА** үзлөг/ ругательства.

**ЗАНДАЛХИЙЛЭХ** үзлөг/ угрожать.

**ЗАНДАЛЧ(ИН)** үзлөг/ са. 1) палач; каратель; 2) мясник.

**ЗАНДАН** үзлөг/ са., ург. **1.** сандал, сандаловое дерево; **улаан зандан** ург. красный сандал; **цагаан зандан** ург. белый сандал; **занданы сүрчил** а) капелька дождя на сандаловом листе; б) шилж., ном. уголяющий жажду напиток; **2.** сандаловый; **зандан ширээ** стол из сандалового дерева.

**ЗАНДАНЛИГ** үзлөг/ обладающий свойством, качеством сандала, сандаловый.

**ЗАНДАНЛИГИЙН** үзлөг/ занданлигийн харьяал., сандаловый; **занданлигийн овог** ург.суд. Из породы, семейства сандаловых.

**ЗАНДАРГАХ** үзлөг/ зандруулах-ыг үз.

**ЗАНДАРЧИХАХ** үзлөг/ зандрах-ын нэгэнтээ.

**ЗАНДАХ** үзлөг/ 1) ругать, бранить, журить; кричать на кого-л.; прикрикнуть; угрожать; 2) бить, наказывать палкой.

**ЗАНДРАА** үзлөг/ са. луна.

**ЗАНДРАНГУЙ** үзлөг/ с повышенным голосом.

**ЗАНДРАХ** үзлөг/ кричать на кого-л., ругаться, браниться, сердиться; **та битгий зандар!** не кричите!

**ЗАНДРУУЛАХ** үзлөг/ 1) зандрах-ын үйлдүүл; 2) быть обруганным.

**ЗАНДУУЛАХ** үзлөг/ зандах-ын үйлдүүл.

**ЗАНДЧИХ** үзлөг/ сердиться, ругаться; **уурлан зандчих** хорш. гневаться.

**ЗАНТАЙ I** үзлөг/ имеющий нрав, характер, характерный, с характером; **их зантай** надменный, высокомерный; **муу зантай** скверный, злобный, дурной характер у кого-л.; с дурным характером; **өшөө өвөрлөх зантай** мстительный.

**ЗАНТАЙ II 1.** добротный; **зантай сайн** эд добротный товар, хорошего качества материал; **2.** в сильной степени, в большей степени, чрезвычайно, очень; **зантай гоё хүүхэн** девушка удивительной красоты; **зантай сайхан хоол** очень вкусная пища.

**ЗАНТАЙЛГАХ** үзлөг/ зантайх-ын үйлдүүл.

**ЗАНТАЙХ** үзлөг/ быть большеголовым; торчать кверху; **зантайсан толгой** торчащая как шар голова, откинутаая назад голова.

**ЗАНТАЙЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠲᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ зантайх-ын нэгэнтээ.  
**ЗАНТАЛЗАХ** ᠵᠠᠨᠲᠠᠯᠵᠠᠬ неуклюже двигаться вперевалку, двигаться покачивая большой головой; **зантганах**-ыг үз.  
**ЗАНТАЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠲᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ занталзах-ын үйлдүүл.  
**ЗАНТГАНАХ** ᠵᠠᠨᠲᠦᠭᠠᠨᠠᠬ двигаться, шевелиться (о большой голове); трястись, маячить, быть непропорциональным; мотать головой.  
**ЗАНТГАНАЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠲᠦᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ зантганах-ын нэгэнтээ.  
**ЗАНТГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠲᠦᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ зантганах-ын үйлдүүл., **толгойгоо зантгануулах** качать, покачивать большой головой.  
**ЗАНТГАНУУР** ᠵᠠᠨᠲᠦᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ зантгар-ыг үз.  
**ЗАНТГАР** ᠵᠠᠨᠲᠦᠭᠠᠷ с большой головой, большеголовый; шарообразный и торчащий кверху, торчащий как шар, сидящий как шар; **зантгар толгой а)** сидящая шаром голова; **б)** шилж. кичливый; † **зантгар загас** кефаль (рыба).  
**ЗАНТГАРХАН** ᠵᠠᠨᠲᠦᠭᠠᠷᠬᠠᠨ / **зантгар**-ын багас.  
**ЗАНУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **занах**-ын үйлдүүл.; 2) находится под угрозой.  
**ЗАНХАЙЛГАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬ занхайх-ын үйлдүүл.  
**ЗАНХАЙХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠢᠬ быть большеголовым (напр. надев большую шапку); двигаться вперевалку, трястись; быть непропорционально большим.  
**ЗАНХАЙЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ занхайх-ын нэгэнтээ.  
**ЗАНХАЛЗАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠬ зантганах-ыг үз.  
**ЗАНХАЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ занталзах-ын үйлдүүл.  
**ЗАНХАЛЗУУР** ᠵᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ занхгар-ыг үз.  
**ЗАНХГАНАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ трястись, маячить, быть непропорциональным; **зантганах**-ыг үз.  
**ЗАНХГАНАЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ занхганах-ын нэгэнтээ.  
**ЗАНХГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ занхганах-ын үйлдүүл.  
**ЗАНХГАР** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷ большеголовый; большой, непропорциональный; **занхгар толгой** непропорционально большая голова.  
**ЗАНХГАРДАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть слишком большеголовым.  
**ЗАНХГАРДУУ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ довольно большеголовый.  
**ЗАНХГАРДУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ занхгардах-ын үйлдүүл.  
**ЗАНХГАРДЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬ занхгардах-ын нэгэнтээ.  
**ЗАНХГАРХАН** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ / **занхгар**-ын багас., чересчур большеголовый.  
**ЗАНХИЙХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠶᠢᠬ тощать.  
**ЗАНХЛАЙ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠢ зангалай-г үз.  
**ЗАНЧИЛГА** ᠵᠠᠨᠴᠢᠯᠭᠠ ᠓ избиение.  
**ЗАНЧИХ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠬ жанчих-ыг үз.

**ЗАНЧИРХАЙ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠷᠬᠠᠢ побитый, избитый, битый.  
**ЗАНЧУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ занчих-ын үйлдүүл., быть побитым, избитым.  
**ЗАНЧУУР** ᠵᠠᠨᠴᠢᠭᠤᠷ орудие для нанесения ударов; **занчуур мод** дубинка, палка; **занчуур ташуур** кнут.  
**ЗАНШААХ** ᠵᠠᠨᠱᠠᠠᠬ заншуулах-ыг үз.  
**ЗАНШИЛ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠯ 1) обычай, традиция; **ёс заншил** / **заншил ёс** хорш. обычай, нравы; **зан заншил** хорш. нравы, обычай; **нийтийн заншил** общепринятый обычай; **одоогийн заншил** существующий обычай; **урьдын заншил** старинный обычай; **хуучин заншлаар** по старому обычаю; **хэв заншил** хорш. обычай, традиция; **заншил байдал** хорш. быт, обычай; **заншил суртал** хорш. нравы, обычай; 2) привычка; навык; **заншил болох** входить в привычку.  
**ЗАНШИЛГҮЙ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠯᠭᠦᠢ · ᠵᠠᠨᠱᠢᠯ ᠱᠠᠨᠭᠢ не привыкший к чему-л.; не имеющий какой-л. привычки; **муу заншилгүй хүн** человек, не имеющий дурной привычки.  
**ЗАНШИЛТАЙ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠯᠲᠠᠢ имеющий обыкновение, обычай; имеющий привычку, традицию, действующий по традиции.  
**ЗАНШИХ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠬ 1) войти в обычай, стать обычаем; **бид тэгэж заншаагүй юм** у нас нет такого обычая; **заншсан амны зарга** хуучир. словесное разбирательство на основании принятого обычая; 2) привыкать, входить в привычку; приобретать навык; приучаться.  
**ЗАНШИЦГААХ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠴᠭᠠᠬ занших-ийн олноор үйлдэх., привыкать; приучаться (о многих).  
**ЗАНШЛАГА I** ᠵᠠᠨᠱᠢᠯᠠᠭᠠ I 1) мода; 2) обычай, привычка; традиция; навык.  
**ЗАНШЛАГА II** запрос, наведение справок.  
**ЗАНШЛАГЧ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠯᠠᠭᠴ человек, который доискивается до чего-л., узнаёт путём запроса, наведения справок.  
**ЗАНШЛАЙ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠯᠠᠢ заншлагч-ийг үз.  
**ЗАНШЛАХ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠯᠠᠬ 1. 1) скитаться в поисках чего-л.; 2) делать наблюдения над обывателями, свыкаться с обычаями; 3) рассматривать; 2. детективный; **заншлах роман** детективный роман; 3. цэрэг. рекогносцировка.  
**ЗАНШЛУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠯᠤᠯᠠᠬ заншлах-ын үйлдүүл.  
**ЗАНШУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠭᠤᠯᠠᠬ занших-ийн үйлдүүл., приучать.  
**ЗАНШЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠱᠢᠴᠢᠬᠠᠬ занших-ийн нэгэнтээ.  
**ЗАПАС** ᠵᠠᠵᠠᠫᠤ орос. запас; **нөөц**-ийг үз.  
**ЗАПАСЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠫᠤᠯᠠᠬ запасать; **нөөцлөх**-ийг үз.  
**ЗАПАСЛУУЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠫᠤᠯᠤᠯᠠᠬ запаслах-ын үйлдүүл., **нөөцлүүлэх**-ийг үз.

**ЗАР I** ᠵᠠᠷᠢᠠ) объявление, извещение, анонс; 2) весть, слух; **зар тараах** а) объявлять, оповещать; б) распространять вести, слухи.

**ЗАР II** литер на право проезда, открытый лист, подорожная.

**ЗАРАА(Н)** ᠵᠠᠷᠠᠠ ᠨ 1. 1) амьт. ёж; **далайн зараа** морской ёж; 2) шилж. злюка, злючка; 2. 1) ежовый; **зараа толгойт** с ежовой головой, похожей на ежовую; 2) шилж. колкий, колючий; † **зараа ноцоргоно** ург. липучка ежовая; **зараа таар** ург. наофитон ежовый; **зараа уул** ург. мордовник даурский.

**ЗАРААНЫ** ᠵᠠᠷᠠᠠᠨᠢ зараа(н)-ы харьяал., ежовый.

**ЗАРААРХУУ** ᠵᠠᠷᠠᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠮᠤ ежеобразный.

**ЗАРАГ** ᠵᠠᠷᠠᠭ шувуу. кулик, бекас.

**ЗАРАГДАХ I** ᠵᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **зарах I**-ын үйлдэгд., 1) использоваться для услуг; быть батраком; быть слугой; находиться на службе; **баян айлд зарагдаж байв** был слугой, батраком у богача; **гар хөлийн үзүүрт зарагдах** быть на побегушках; 2) быть посылаемым кем-л.; **томилогдон зарагдах** быть командиремым.

**ЗАРАГДАХ II** зарах II-ын үйлдэгд., 1. 1) быть расходуемым, расходоваться; **мөнгө их зарагдаж байна** расходуется много денег; 2) быть продаваемым, реализуемым; продаваться; 2. покупаемый, ходовой; **зарагдах бараа** ходовой товар.

**ЗАРАГДАХГҮЙ** ᠵᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ непокупаемый, неходовой; **зарагдахгүй бараа** непокупаемый товар; товар, который плохо реализуется, покупается; неходовой товар.

**ЗАРАГСАД** ᠵᠠᠷᠠᠭᠰᠠᠳᠤ хуучир. смотритель.

**ЗАРАЙЛГАХ** ᠵᠠᠷᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **зарайх**-ын үйлдүүл.

**ЗАРАЙХ** ᠵᠠᠷᠠᠢᠬᠤ чувствовать себя нездоровым; по коже дерёт.

**ЗАРАЙЧИХАХ** ᠵᠠᠷᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **зарайх**-ын нэгэнтээ.

**ЗАРАМ I** ᠵᠠᠷᠠᠮ ᠢ отруби (из рисовой крупы); мучные высевки; **буурцгийн зарам** гороховая мука; **гурилын зарам** отходы от просеянной муки; **зарам гол** охвостье, остатки от очистки зерна; † **шүүс зарам болгох** хэлц. ИЗМОЛОТИТЬ кого-л.; стереть в порошок кого-л.

**ЗАРАМ II:** зарам хорхой амьт. книжный червь.

**ЗАРАМ III:** зарам загас / зарам жараахай загас. мелкие рыбы, мальки.

**ЗАРАМ IV** ург. лён; **зарам маалинга** ург. лен культурный; льны стелющиеся; дикие родичи льна долгунца, кудряша.

**ЗАРАХ I** ᠵᠠᠷᠠᠬᠤ 1) использовать для услуг; держать у себя на службе, распоряжаться; **арга зарах** придумывать хитрость, использовать способ; **зарц зарах** держать слугу; эд **малаа зарах** а) пользоваться своим имуществом, владеть имуществом; б)

продавать своё имущество; **зарах мөлжих** эксплуатировать; 2) посылать, отправлять (с каким-л. поручением); **зарж илгээх** посылать; **би хүн зарсан** я послал человека; **элч зарах** отправлять гонца, посла; **юманд зарах** посылать за кем-л.

**ЗАРАХ II** 1) расходовать, тратить; **мөнгө зарах** расходовать деньги; 2) продавать; эд **бараа зарах** продавать товар; **юм зарах** продавать вещь; **зарж борлуулах** а) реализовать; б) реализовать.

**ЗАРГА I** ᠵᠠᠷᠭᠠᠢ жалоба, иск, тяжба; претензия, сетование; ламентация; **адгийн зарга арав хоног** зүйр. на самую мелкую жалобу тратить целых десять дней; бюрократическая волокита, канитель; **мөнгөний зарга** денежный иск; **хэрэг зарга** хорш. судебные дела, тяжбы; **зарга заалхай** хорш. тяжба; **зарга мэдүүлэгч** истец; **зарга мэдүүлэх** подавать жалобу, предъявлять судебный иск; **зарга хагалах** разрешать, разбирать тяжбу; **зарга хийх** иметь тяжбу, судиться с кем-л.; **зарга хэлэх** предъявлять иск; **зарга шүүх** разбирать тяжбу, судить; **зарга шүүх газар суд**; **зарга шүүх танхим** түүх. судебная палата (в пограничных местностях); **зарга ялгах** разбирать тяжбу; **зарга ялгах яам** түүх. Верховная Судебная Палата; **заргад орох** судиться с кем-л., иметь судебное дело; **заргат хүн** тяжущийся, находящийся в тяжбе человек; **заргын гэр** хуучир. суд; **заргын ёс** правило судопроизводства.

**ЗАРГА II:** их зарга түүх. главный суд.

**ЗАРГАЛАХ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ **заргалдах**-ыг үз.

**ЗАРГАЛДАА(Н)** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠠ(ᠨ) зарга-ыг үз.

**ЗАРГАЛДААЧ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠠᠴᠢ сутяга.

**ЗАРГАЛДАГЧ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠴᠢ заргач-ийг үз.

**ЗАРГАЛДАХ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ вести тяжбу, судиться; сутяжничать.

**ЗАРГАЛДАЦГААХ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **заргалдах**-ын олноор үйлдэх., судиться, тягаться (о многих).

**ЗАРГАЛДУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **заргалдах**-ын үйлдүүл., посылать судиться, заставить предстать кого-л. перед судом.

**ЗАРГАЛДЧИХАХ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **заргалдах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАРГАЛУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **заргалах**-ын үйлдүүл.

**ЗАРГАЦАХ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠬᠤ судиться, тягаться; иметь тяжбу.

**ЗАРГАЧ(ИН)** ᠵᠠᠷᠭᠠᠴᠢ 1) сутяга, сутяжник, кляузник, кляузница; 2) хуучир. судебный исполнитель; судья; **заргачийн цааз** хуучир. закон о штрафе для судей; **заргачийн яам** түүх. суд.

**ЗАРГАЧЛАХ** ᠵᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤ разбирать тяжбу, судить.

**ЗАРГҮЙ** ᠵᠠᠷᠭᠦᠢ · ᠰᠠᠷ ᠵᠠᠷᠭᠠ необъявленный;  
**заргүй сааль** самострел, об установке которого не было объявлено.

**ЗАРГЫН** ᠵᠠᠷᠭᠢᠨ ᠰᠠᠷᠭᠠ зарга-ын харьяал., кляузный;  
**заргын хэрэг** кляузное дело.

**ЗАРДАЛ** ᠵᠠᠷᠳᠠᠯ расход, затрата, издержки;  
**батлан хамгаалах зардал** расходы на оборону; **замын зардал** командировочные, суточные; **засаг захиргааны зардал** административные или управленческие расходы; **магадлашгүй зардал** непредвиденный расход; **нэмэгдэл зардал** дополнительный расход; **төсөвлөсөн дансны зардал** бюджетные расходы; **тусгай зардал** специальный расход; **улсын зардлаар** на государственный счёт; **үргүй зардал** непроизводственные расходы; **зардал арвилан хэмнэх** соблюдать экономию в расходах; **зардал багатай** а) с небольшими издержками; б) экономный, скромный в расходах; **зардал сүйтгэл** хорш. расходы, потери; **зардал хорогдуулах** снижать расходы; **зардлаа даах** самокупаемость.

**ЗАРДАС** ᠵᠠᠷᠳᠠᠰ ᠵᠠᠷᠳᠠᠰᠠᠨ зардасан-г үз., боол зардас холоп; **шивэгчин зардас** служанка.

**ЗАРДАСАН** ᠵᠠᠷᠳᠠᠰᠠᠨ хуучир. 1) гонец; слуга; 2) служанка; прислужница; 3) батрачка.

**ЗАРДСАН** ᠵᠠᠷᠳᠠᠰᠠᠨ зарц-ыг үз.

**ЗАРИГ** ᠵᠠᠷᠢᠭ ясно, открыто; само собою;  
**заригтаа илт** ясно.

**ЗАРИГДАА** ᠵᠠᠷᠢᠭᠳᠠᠠ просто, обычно.

**ЗАРИГДААН** ᠵᠠᠷᠢᠭᠳᠠᠠᠨ : заригдаан хүн түүх. люди длинной воли; **урт дурын хүн**-г үз.

**ЗАРИМ** ᠵᠠᠷᠢᠮ 1. некоторый, частичный;  
**зарим газар** в некоторых местах, кое-где; **зарим нь** некоторые из них; **зарим нэгэн** некоторый, какой-нибудь; **зарим нэгэн газар** в некоторых местах, кое-где; **зарим талаар** частично; в некотором отношении; **зарим утгын хувьд** в известном смысле; **зарим үед** иногда, по временам; в некоторые периоды; **зарим хүн** некоторые люди; 2. половина, часть чего-л.; **хааяа зарим** кое-что, кое-какой; **зарим зэрэг** некоторая часть; **зарим төдий** часть, кое-что; **зарим хагас** часть, половина; **зарим хагас нь** часть их, половина.

**ЗАРИМДАА** ᠵᠠᠷᠢᠮᠳᠠᠠ 1) иногда, временами, порой; в отдельных случаях; 2) частично; в некоторой степени, отчасти.

**ЗАРИМДАГ** ᠵᠠᠷᠢᠮᠳᠠᠭ 1) половинный, половинчатый, неполный; полу- (в сложных словах); наполовину, половина; **заримдаг сар** полумесяц, месяц на ущербе, убывающая луна; **заримдаг хатуу далавчтан** амьт. суд. полужесткокрылые; 2) невокализованный; **заримдаг гийгүүлэгч** хэл.зүй. невокализованный согласный; 3) частный.

**ЗАРИМДАГЛАХ** ᠵᠠᠷᠢᠮᠳᠠᠭᠯᠠᠬ делать наполовину, не до конца, кое-как.

**ЗАРИМДАГЛУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠢᠮᠳᠠᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ заримдаглах-ын үйлдүүл.

**ЗАРИМЛАН** ᠵᠠᠷᠢᠮᠯᠠᠨ заримнан-г үз.

**ЗАРИМНАН** ᠵᠠᠷᠢᠮᠨᠠᠨ частично.

**ЗАРЛААГҮЙ** ᠵᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ заргүй-г үз., **зарлаагүй дайн** необъявленная война.

**ЗАРЛАГА I** ᠵᠠᠷᠯᠠᠭᠠ I расход, издержки; **орлого зарлага** хорш. бюджет; **орлого зарлагын бюджетный**; **орлого зарлагын төсөв** бюджет; **зарлага гаргах** отпускать средства на расходы; **зарлагад гаргах** списать в расход; **зарлага гүйцэтгэх** покрывать расходы; **зарлагын анги** статьи бюджета, бюджетные статьи; **зарлагын төсөв** смета расходов.

**ЗАРЛАГА II** хуучир. 1) посыльный, рассыльный, курьер; **галч зарлага** истопник-курьер; **явган зарлага** пеший посыльный; 2) отправка, посылка, командировка; **зарлага даасан хэлтэс** түүх. отдел приёма и содержания иностранных послов при министерстве церемоний.

**ЗАРЛАГАДАЛ** ᠵᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠯ расходование; затрачивание.

**ЗАРЛАГАДАХ** ᠵᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬ списать в расход, расходовать.

**ЗАРЛАГАДУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ зарлагадах-ын үйлдүүл.

**ЗАРЛАГАДЧИХАХ** ᠵᠠᠷᠯᠠᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ зарлагадах-ын нэгэнтээ., расходовать.

**ЗАРЛАГДАХ** ᠵᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬ зарлах-ын үйлдэгд., быть объявленным, объявляться, анонсироваться.

**ЗАРЛАЛ** ᠵᠠᠷᠯᠠᠯ объявление, публикация, извещение, провозглашение, оповещение; анонс; афиша; аншлаг; приказ, указ; **салхин зарлал** пустая реклама; вздорное объявление; **сонины зарлал** газетное объявление; **тунхаг зарлал** хорш. воззвание, манифест; **ухуулал зарлал** хорш. разъяснение; **зарлал бичиг** хорш. объявление; **зарлал гаргах** делать объявление, объявлять; **зарлал наах** повесить афишу; **зарлал нийтлэх** публиковать объявление, делать публикацию; **зарлал тараах** распространять объявление, объявлять; **зарлал тушаал** хорш. приказ, указ.

**ЗАРЛАМЖ** ᠵᠠᠷᠯᠠᠮᠵ зарлал-ыг үз.

**ЗАРЛАН** ᠵᠠᠷᠯᠠᠨ зарлах-ын хамж., **зарлан гаргах** объявлять, опубликовать, обнародовать; **зарлан дуудах / зарлан ирүүлэх** призывать, вызывать; **зарлан мэдэгдэх** извещать; **зарлан нийтлэх** объявлять; опубликовать; **зарлан сэнхрүүлэх** разъяснять; **зарлан хуралдуулах** созывать.

**ЗАРЛАХ** ᠵᠠᠷᠯᠠᠬ объявлять, извещать, провозглашать, декларировать;

прокламировать, возглашать, возвещать, оповещать; **дайн зарлах** объявлять войну; **дайчлан зарлах** объявлять мобилизацию; **нийтэд мэдэгдэж зарлах** объявлять для всеобщего сведения, опубликовать; **сонгууль зарлах** назначать выборы; **тогтоон зарлах** устанавливать; **тунхаглан зарлах** давать объявление, объявлять; **тунхаглан зарлах бичиг** воззвание, манифест; **тушаан зарлах** объявлять; **хурал зарлах** оповещать о собрании; созывать собрание, заседание; **хууль зарлах** издавать закон, провозглашать закон; **хууль цааз зарлах газар** хуучир. законодательный орган; **цаазлан зарлах** издавать закон; **зарлах бичиг** объявление, повестка; **радио зарлах хороо** хуучир. радиостанция.

**ЗАРЛАЦГААХ** зарлах-ын олноор үйлдэх., **ОБЪЯВЛЯТЬ** (о многих).

**ЗАРЛАЧИХАХ** зарлах-ын нэгэнтээ.

**ЗАРЛИГ** 1) указ, приказ; **дээдийн зарлиг** высочайший указ; **Их Хурлын Тэргүүлэгчдийн зарлиг** указ Президиума Великого Хурала; **зарлиг бичиг** хорш. указ; **зарлиг соёрхох** соизволить сказать; **зарлиг хайрлах** соизволить приказать; **зарлиг хөөх** исполнять приказ; **зарлигаар болох** поступать согласно приказу, в соответствии с приказом; **зарлигаас давах** нарушать приказ; **зарлигаас зөрөх** действовать наперекор приказу; **зарлигийг хугалах** нарушать приказ; 2) хуучир. повеление, веление, ярлык, “изъявление воли”; **сургаал зарлиг** хорш. поучение; **захиа зарлиг** хорш. приказ; **эш зарлиг** хорш. приказ; религиозное предписание; **зарлиг болгох** приказывать, говорить (социально нижестоящему); **зарлиг лүндэн** хорш. религиозное послание; **зарлигийн ёсоор** согласно приказу, в соответствии с приказом; **зарлигийн тангарагт оруулсан** хуучир. присяжный; **зарлигийн хиур тэмдэг** хуучир. значки, металлические таблички, получаемые пограничными властями в знак полномочия (данные императором сановнику, командированному в провинцию); **зарлигийн шүтээн** шашин. СИМВОЛ религиозного учения; **зарлигийн элч** хуучир. посол, имеющий при себе указ, по указу посланный посол.

**ЗАРЛИГДАХ** яриа. БЫТЬ объявленным, провозглашённым.

**ЗАРЛИГЛАХ** 1) издавать указ; 2) хуучир. повелевать.

**ЗАРЛИГТАЙ** имеющий указ, приказ; такой, которому приказано.

**ЗАРЛИГЧ** хуучир. ТОТ, КТО ИЗДАЁТ указ.

**ЗАРЛИГЧЛАН** согласно приказу, в соответствии с приказом.

**ЗАРЛУУЛАХ** зарлах-ын үйлдүүл., объявлять через кого-что-л.

**ЗАРС** : **зарс хийх** мгновенно чувствовать неприятность, неприязненность.

**ЗАРСХИЙХ** чувствовать неприятность, мороз по коже дерёт.

**ЗАРТ** имеющий объявление; объявленный; **зарт сааль** самострел, о месте постановки которого было объявлено; **зарт худалдаа** продажа с торгов по объявлению, аукцион; **зартай**-г үз.

**ЗАРТАЙ** 1) общеизвестный, общепризнанный; **зартай хулгайч** общеизвестный, известный вор, бандит; 2) непредвиденный; **зартай алба** непредвиденный налог; срочная служба.

**ЗАРТИГ** монг.бичиг. флажок (элемент монгольской графики).

**ЗАРУУД** дзаруты (монгольское племя).

**ЗАРУУЛАХ** **зарах II**-ын үйлдүүл., ДАТЬ расходовать деньги; **заруулах бараа** товары, подлежащие продаже.

**ЗАРЦ** 1) слуга; лакей, служитель, прислужник; **депутат бол ард түмний зарц мөн** депутат – слуга народа; **хөлсний зарц** наёмник, наймит; **зарц болох** становиться слугой, поступать в услужение; **зарц боол** раб; **зарц охин / зарц хүүхэн / зарц бүсгүй** служанка, горничная, прислужница, камеристка; 2) батрак.

**ЗАРЦАЛЦГААХ** зарцлах-ын олноор үйлдэх.

**ЗАРЦАЛЧИХАХ** зарцлах-ын нэгэнтээ.

**ЗАРЦГААХ I** **зарах II**-ын олноор үйлдэх., расходовать; продавать (о многих).

**ЗАРЦГААХ II** **зарах I**-ын олноор үйлдэх., **зарцалцгаах**-г үз.

**ЗАРЦЛАГДАХ** зарцлах-ын үйлдэгд., 1) БЫТЬ закабалённым, оказываться в кабале; **зарцлагдан боолчлогдох** хорш. поработаться; 2) БЫТЬ слугой; БЫТЬ лакеем; 3) БЫТЬ в батраках.

**ЗАРЦЛАХ** 1) закабалять; **боолчлон зарцлах** хорш. поработать; **зарцлан талхидах** хорш. угнетать; 2) держать в качестве слуги; 3) держать в качестве батрака; **зарцлах эр** хуучир. слуга, батрак.

**ЗАРЦЛУУЛАХ** 1) зарцлах-ын үйлдүүл.; 2) использовать в качестве батрака; нанимать; 3) использовать как слугу.

**ЗАРЦУУЛАГДАХ** зарцуулах-ын үйлдэгд., расходовать, использоваться.

**ЗАРЦУУЛАЛ** расходование, потребление.

**ЗАРЦУУЛАХ** 1. употреблять; расходовать, тратить, использовать; ассигновать; **гаргуулж зарцуулах**

ассигновать; **мөнгө зарцуулах** расходовать деньги; **зарцуулах үндсэн хөрөнгө** капиталовложения; **2. зарцуулахуй**-г үз.

**ЗАРЦУУЛАХУЙ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ consumption, расходование, использование.

**ЗАРЧ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠨ messenger, глашатай, герольд; посыльный, слуга.

**ЗАРЧИМ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠮᠤ principle, закон, обычай, обыкновение; порядок; система; **ёс зарчим** хорш. законность; **нийтийн зарчим** общественный порядок; **сайн дурын зарчим** принцип добровольности; **хэв зарчим** хорш. закон, законность; **цааз зарчим** хорш. закон; **зарчим баримтлах** руководствоваться принципом.

**ЗАРЧИМГҮЙ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠮᠤᠭᠦᠢ without principle, беспринципный.

**ЗАРЧИМЛАГДАХ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠮᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ зарчимлуулах-ыг үз.

**ЗАРЧИМЛАХ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠮᠤᠯᠠᠬᠤ adhere to principle, объявлять законом, узаконить, возводить в степень закона; вводить в принцип.

**ЗАРЧИМЛУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠮᠤᠯᠤᠯᠠᠬᠤ зарчимлах-ын үйлдүүл.

**ЗАРЧИМТ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠮᠤᠲᠤ principial, **зарчимт шүүмжлэл** принципиальная критика.

**ЗАРЧИМТАЙ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠮᠤᠲᠠᠢ legal, принципиальный; **зарчимт**-ыг үз., **зарчимтай хүн** принципиальный человек.

**ЗАРЧИМЧ** ᠵᠠᠷᠴᠢᠮᠤᠴᠢ principial.

**ЗАРЧИХАХ I** ᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I зарах II-ын нэгэнтээ, прогать.

**ЗАРЧИХАХ II** зарах I-ын нэгэнтээ, использовать.

**ЗАРЧМЫН** ᠵᠠᠷᠴᠢᠮᠤᠮᠤ / зарчим-ын харьяал., принципиальный; **зарчмын хувьд** принципиально, в принципе; **зарчмын ялгавартай** принципиально отличный.

**ЗАРЬ** ᠵᠠᠷᠢᠶᠢ amyt. кастрированный северный олень.

**ЗАС** ᠵᠠᠰᠤ gate, ворота шлюза, застава, изгородь погранзаставы.

**ЗАСАА** ᠵᠠᠰᠠᠠ 1) мошонка, яички (у самца); **төмсөг**-ийг үз.; 2) бие зүй. яйцо, яйца; † **хурган засаа** ург. мак альпийский.

**ЗАСАГ I** ᠵᠠᠰᠠᠭᠤ power, политический строй; правительство; **автономит засаг** автономное правительство; **автономит засгийн үе** период автономии (Монголии); **ардын засаг** народная власть; **дарангуйлах засаг** диктатура; **нам засаг** хорш. партия и правительство; **нам засгийн бодлого** политика партии и правительства; **орон нутгийн засаг** местная власть; **хөрөнгөтний засаг** буржуазный строй; **хэмжээгүй эрхт засаг** неограниченная власть; деспотизм; **хэмжээт цаазат засаг**

конституционная власть; **эдийн засаг** экономика; **ээнт засаг** монархия; **засаг засаглал** хорш. государственное устройство, государственный строй; **засаг захиргаа** хорш. а) администрация; б) управление, правление; **засаг захиргааны** административный; **засаг захиргааны байгууллага** административный орган; **засаг захиргааны журам** государственный строй; **засаг захиргааны зардал** управленческие расходы; **засаг төр** хорш. государственный строй, режим; государственная власть, правительство; политика; **засаг төрийн хэрэг** государственное дело; **засаг явуулах** осуществлять власть.

**ЗАСАГ II** түүх. владетельный князь, правитель феодального удела (хошуна) в Монголии; **засаг лам** помощник монастырского хозяйства; **засаг ноён** владетельный князь; **засаг ноёныг авах** түүх. смещать нойона с занимаемого поста; **засаг тамга** печать владетельного князя хошуна; **засаг хошуу** хошун владетельного князя.

**ЗАСАГ III** 1) закон, правило; **их засаг** “йеке дзасак” (кодекс Монгольской империи); **засгаас давах** нарушать закон; 2) распоряжение, наказание, правление, управление; **хатуу засаг** строгий закон; строгое наказание; **хатуу засгаар эрүүдэх** подвергать жестоким пыткам; **засаг барих** принять правление; **засаг засаглах** наказывать, казнить; **засаг заслал** хорш. правление, управление; уложение; **улсын засаг заслал** управление государством, государственное управление; **засгаас гэтэлгэх / засаг өргөх** хуучир. амнистировать.

**ЗАСАГГҮЙ** ᠵᠠᠰᠠᠭᠤᠭᠦᠢ without power, 1. безвластие, анархия; 2. анархический.

**ЗАСАГДАХ** ᠵᠠᠰᠠᠭᠳᠠᠬᠤ засах-ын үйлдэгд., быть исправляемым, ремонтируемым; находиться в ремонте, в починке.

**ЗАСАГЛАЛ** ᠵᠠᠰᠠᠭᠯᠠᠯᠤ punishment.

**ЗАСАГЛАХ** ᠵᠠᠰᠠᠭᠯᠠᠬᠤ хуучир. наказывать, подвергать наказанию; казнить; **ташуурдаж засаглах** наказывать кнутом.

**ЗАСАГЛУУЛАХ** ᠵᠠᠰᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ засаглах-ын үйлдүүл.

**ЗАСАГТ** ᠵᠠᠰᠠᠭᠲᠤ засагтай-г үз., **хаант засагт орос орон** царская Россия; **засагт хан** түүх. Дзасакту хан (титул одного из четырех владетельных князей Халхи); **засагт хан аймаг** түүх. дореволюционное название одного из четырёх халхаских аймаков; **засагт ял** түүх. судебный приговор.

**ЗАСАГТАЙ** ᠵᠠᠰᠠᠭᠲᠠᠢ 1) имеющий власть, правительство; властный, наделённый властью, обладающий властью; **зөвлөлийн засагтай** хуучир. имеющий советскую власть,

советский; **нийгэм журмын эдийн засагтай** хуучир. характеризующийся социалистической экономикой; 2) имеющий правителя.

**ЗАСАГЧ I** ᠵᠠᠰᠠᠭᠴᠢ властелин, властитель; власть предержаний; правящий, управляющий; **эээр засагч** түүх. название годов правления императора маньчжурской династии в Китае Шунь-чжи (1644-1662); **бүрэнг засагч** түүх. название годов правления императора маньчжурской династии в Китае Тун-чжи (1862-1875).

**ЗАСАГЧ II** 1) ремонтник; починщик; тот, кто исправляет, поправляет что-л.; **үс засагч** парикмахер; **хянан засагч** корректор; **цаг засагч** часовой мастер; **эдийн засагч** экономист; 2) хуучир. судья; 3) хуучир. врач.

**ЗАСАЛ I** ᠵᠠᠰᠠᠯᠢ наряд, убранство, украшение; **чимэг засал** хорш. украшение.

**ЗАСАЛ II** лечение, терапия; **мэс засал** хорш. хирургия; **засал авахгүй өвчин** неизлечимая болезнь.

**ЗАСАЛ III: арга засал** хорш. шаманский обряд; старинное средство (напр. исцеления).

**ЗАСАЛ IV засалт**-ыг үз.

**ЗАСАЛГА** ᠵᠠᠰᠠᠯᠭ᠎ᠠ **заслага**-ыг үз.

**ЗАСАЛТ I** ᠵᠠᠰᠠᠯᠲᠤ 1) исправление, поправка; проверка; отделка; **засалтын ажил** отделочная работа; 2) правление, управление; **бусдын засалтын дор** под чужим управлением.

**ЗАСАЛТ II засал I**-ыг үз.

**ЗАСАЛТГҮЙ** ᠵᠠᠰᠠᠯᠲᠤᠭᠦᠢ 1) без управления; 2) без исправления.

**ЗАСАЛЧ** ᠵᠠᠰᠠᠯᠴᠢ : **бариа засалч** хорш. костоправ, массажист; **мэс засалч** хорш. хирург.

**ЗАСАМЖ** ᠵᠠᠰᠠᠮᠵᠢ исправление, правка.

**ЗАСАМЖЛАГДАХ** ᠵᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **засамжлах**-ын үйлдэгд., исправляться, редактироваться.

**ЗАСАМЖЛАГЧ** ᠵᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠴᠢ редактор; тот, кто исправляет, поправляет что-н.

**ЗАСАМЖЛАЛ** ᠵᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯᠢ исправление, редактирование; обработка и исправление текста; редакция.

**ЗАСАМЖЛАХ** ᠵᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ 1. 1) исправлять, поправлять; корректировать; **нэмэлт оруулан засамжлах** вносить дополнение; **өөрчлөн засамжлах** реорганизовать; **засамжлан батлах** утвердить с поправками; **засамжлан залруулах** исправлять; **засамжлан өгүүлэх** делать оговорки, поправлять речь; 2) чинить, ремонтировать; 2. **засамжлахуй**-г үз.

**ЗАСАМЖЛАХУЙ** ᠵᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤᠠᠶᠢᠨ исправление, правка; корректирование.

**ЗАСАМЖЛУУЛАХ** ᠵᠠᠰᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **засамжлах**-ын үйлдүүл.

**ЗАСАН** ᠵᠠᠰᠠᠨ **засах**-ын хамж., **засан хүмүүжүүлэх газар** исправительное

учреждение, заведение, исправительный дом; **засан хүмүүжүүлэх хөдөлмөрийн сургууль** исправительно-трудовая колония.

**ЗАСАРЧИХАХ** ᠵᠠᠰᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **засрах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАСАХ I** ᠵᠠᠰᠠᠬᠤ 1. 1) устраивать, приводить в порядок; **дээлээ засах** застёгиваться, опоясываться поверх халата, шубы; **олбог засах** раскладывать тюфяк; **ор засах** поправлять, застилать постель; **орон засах / оромж засах** устраивать жилище; **тахил засах** устраивать жертвоприношение; **үүр засах** вить гнездо; **ширээ засах** а) убирать стол, накрывать стол; б) убирать жертвенный столик, домашний алтарь; **ширээ сандал засах** а) расставлять стол и стулья; б) ремонтировать стол и стулья; 2) управлять; **төр засах** устраивать дела правления; **улсаа засах** управлять государством; **засаж захирах** хорш. управлять; **өөртөө засаж захирах** пользоваться автономией, самоуправлением; **үндэсний өөртөө засах эрх** право нации на самоопределение; **гадаад мужийг засах журган** түүх. Палата Внешних сношений.

**ЗАСАХ II I.** исправлять, поправлять; корректировать; налаживать; ремонтировать; **алдаа засах** корректировать, исправлять ошибку; **арга засах** применять средство, хитрость; **арилган засах** ликвидировать; **бие засах** сходиться в уборную; отправление естественных надобностей; **бие засах газар** туалет, уборная; **биеэ засах** наряжаться; лечить; **буйл засах** вставлять в нос верблюду деревянный кляп; **гоёмсог зассан** нарядно убранный, украшенный; **наряженный; дутагдлаа засах** исправлять, устранять свои недостатки; **дэл засах** стричь гриву (конскую); **өөрчлөн засах** перестраивать; **сэлбэн засах** чинить, починять, ремонтировать; **сэргийлэн засах** охранять; **зах хязгаарыг сэргийлэн засах** охранять границу; **төвшнүүлэн засах** умиротворять; **төвшитгэн засах** приводить в порядок, упорядочивать; **алт мөнгөн эдлэл үйлдэн засах газар** ювелирная мастерская; **үс засах** делать причёску; **үс засах газар** парикмахерская; **үсэг засах** корректировать, читать корректуру; **хувилган засах** изменять, вносить изменение; **худаг засах** копать колодец; **цаг засах** чинить часы; **цэгцлэн засах** приводить в порядок, исправлять, вносить поправки, корректировать, выправлять; **чулуу засах** тесать камни; **шинэчлэн засах** реорганизовать, перестраивать; **засаж залруулах** хорш. исправлять, вносить исправления; **иргэний явдлыг засаж залруулах** проводить гражданские реформы; **засаж сайжруулах** хорш. облагораживать; облагораживание; **засаж**

**сэлбэх** хорш. отремонтировать; **засаж чимэх** хорш. украшать; **2. засахуй I**-г үз.; **3.** исправительный; **засаж хүмүүжүүлэх** перевоспитание; перевоспитательный.

**ЗАСАХ III** 1. кастрировать, оскопить, холостить; **морь засах** кастрировать коня; **зассан морь** мерин; **2. засахуй II**-г үз.

**ЗАСАХ IV** лечить; **анагааж засах** хорш. лечить; **мэсдэн засах** хорш. делать хирургическую операцию, оперировать.

**ЗАСАХУЙ I** үйлдэх исправление.

**ЗАСАХУЙ II** кастрирование.

**ЗАСАЦГААХ** үйлдэх засах I-ын олноор үйлдэх., исправлять, поправлять; ремонтировать (о многих).

**ЗАСВАР** үйлдэх 1) исправление, поправка, приведение в порядок; корректура, коррекция; **хуулийн засвар** поправка к закону; **засвар нэмэлт** поправки и дополнения; 2) починка, ремонт; **их засвар** капитальный ремонт; **ээлжийн засвар** текущий ремонт; **засвар үйлчилгээ** хорш. обслуживание; **засвар хийх** ремонтировать, исправлять; 3) хуучир. наряд, убранство; головной убор

**ЗАСВАРЛАГДАХ** үйлдэх засварлах 2)-ын үйлдэгд.

**ЗАСВАРЛАХ** үйлдэх 1) исправлять, поправлять, приводить в порядок; **засварлан байгуулах** оборудовать; 2) ремонтировать; **сэлбэн засварлах** ремонтировать; 3) украшаться, наряжаться; 4) притворяться, быть неискренним.

**ЗАСВАРЛАЦГААХ** үйлдэх засварлах-ын олноор үйлдэх., ремонтировать.

**ЗАСВАРЛАЧИХАХ** үйлдэх засварлах-ын нэгэнтээ.

**ЗАСВАРЛУУЛАХ** үйлдэх засварлах-ын үйлдүүл., отдавать в починку, в ремонт.

**ЗАСВАРТАЙ** үйлдэх находящийся в ремонте.

**ЗАСВАРЫН** үйлдэх засвар-ын харьяал., ремонтный; **засварын газар** ремонтная мастерская.

**ЗАСГИЙН** үйлдэх засаг I-ийн харьяал., правительственный; **засгийн газар** правительство; **түр засгийн газар** временное правительство; **засгийн газрын цэрэг** правительственные войска.

**ЗАСДАГ** үйлдэх поддельный, ложный; лицемерный, притворный; **засдаг авир** лицемерие, притворство; **засдаг зан** притворство, лицемерие; **засдаг үг** лживое, притворное слово; **засдаг хуурамч үгүү** хуучир. без лицемерия и обмана; **засдаг царай** притворное выражение лица.

**ЗАСДАГЛАХ** үйлдэх лицемерить, притворяться.

**ЗАСЛАГ** үйлдэх: **заслаг жүрж** ург. апельсин мелкий.

**ЗАСЛАГА** үйлдэх 1) исправление, приведение в порядок, починка; 2) шаманский обряд; старинное средство.

**ЗАСЛАГАГҮЙ** үйлдэх неисправленный, непочиненный.

**ЗАСЛАЛ** үйлдэх 1) правление; **засаг заслал** хорш. правление, управление; уложение; 2) убранство, наряд.

**ЗАСЛАХ** үйлдэх 1) исправлять, чинить в большом количестве и всё сразу; 2) исправлять, чинить снова и снова; то и дело поправлять, вносить поправки.

**ЗАСМАГЛАХ** үйлдэх кичиться тем, что может исправить, починить, отремонтировать.

**ЗАСМАЛ I** үйлдэх 1) сделанный, обработанный, выделанный; **засмал алмас** эрдэс. бриллиант; 2) исправленный, налаженный; приведённый в порядок; **засмал зам** шоссе, автострада; **засмал зүлэг** газон.

**ЗАСМАЛ II** кастрированный.

**ЗАСМАЛЖИХ** үйлдэх покрыть автомобильную дорогу асфальтобетонным покрытием.

**ЗАСМАЛЖУУЛАХ** үйлдэх засмалжих-ийн үйлдүүл.

**ЗАСРАЛ** үйлдэх поправка, улучшение.

**ЗАСРАХ** үйлдэх исправляться, поправляться; улучшаться; излечиваться; **бие засрах** выздоравливать, поправляться; **ногоо засрах** повышение урожая зелени, овощей; **өвчин засрах** идти к выздоровлению, поправке; **өнгө засрах** улучшаться, хорошо на вид; **тэнгэр засарлаа** погода улучшилась; **үл засрах** неисправимый; **яс засрах** становится крепче, укрепляться (о здоровье); **засрах төлөв илрэх** появление признака выздоровления.

**ЗАСРАХГҮЙ** үйлдэх неисправимый.

**ЗАСРАШГҮЙ** үйлдэх неисправивый, непоправимый; неизлечимый.

**ЗАСРУУЛАХ** үйлдэх засрах-ын үйлдүүл.

**ЗАСТАВ** үйлдэх застава; **хилийн застав** пограничная застава.

**ЗАСУУЛ** үйлдэх 1) б.т. секундонт; **бөхийн засуул** секундонт в национальной борьбе; 2) түүх. управитель, урядник, распорядитель, есаул.

**ЗАСУУЛАХ** үйлдэх засах I-ын үйлдүүл., отдавать в ремонт, починку; **сэлбэн засуулах** давать заказ на ремонт.

**ЗАСУУЛЧ** үйлдэх яриа. засуул-ыг үз.

**ЗАСУУР** үйлдэх 1) тахилч-ийг үз., служитель в храме, на обязанности которого лежало приготовление всего необходимого для жертвоприношения; 2) яриа. **засвар**-ыг үз.

**ЗАСЧИХАХ** үйлдэх засах I, II-ын нэгэнтээ.

**ЗАХ I** ᠵᠠᠬᠤ край, окраина; граница; **ойн зах** / **модны зах** опушка леса; **усны зах** берег; **улсын зах** граница (государственная); **урд зах** передний план; **хотын зах** окраина города; предместье; **зах газар** окраина; **зах залгаа** граничащий; **зах нийлэх** / **зах залгалдах** граничить; **зах нийлсэн** пограничный; **зах сэжүүр** обрезки, лоскутья; **зах тойрон бүхий** окрестный, окружающий, лежащий вокруг; **зах хязгаар** хорш. а) окраина, край; б) пограничная местность, зона; **зах хязгааргүй** необъятный, бескрайний; † **захаас аван** часто, зачастую; **тийм явдал захаас аван бий** так бывает зачастую; такие случаи очень часты.

**ЗАХ II** ворот; воротник; **дээлийн зах** воротник дэли, шубы; **өмдний зах** пояс брюк; **хилэн зах** плисовый воротник; **цамцны зах** воротник у рубашки; **зах заам** хорш. меховая опушка, оторочка воротника и обшлагов (манжет); **зах ухах** кроить верхнюю часть одежды (ту часть, к которой пришивается воротник).

**ЗАХ III** рынок; **зах дэлгүүр** хорш. рынок; **зах дээр** на рынке, базаре.

**ЗАХ IV** хуучир. штука (счетное слово в значении штука); рулон; **нэгэн зах хувцас** костюм, одежда; **хилэн хувцас есөн зах** девять штук носильных вещей из вельвета; **зах даавуу** рулон материи; одна штука материи; **зах мал** пять видов скота; **зах торго** рулон шёлка; одна штука шёлка.

**ЗАХ V:** **ах зах** старший (по возрасту или по должности); **Главный**; **ах зах улс** старшие.

**ЗАХ VI:** **эмх зах** хорш. порядок.

**ЗАХААР I** ᠵᠠᠬᠤ ᠠᠭᠤ **зах I**-ын үйлдэх., краем, по краю, краям чего-л.; **захаар эмжих** оторачивать.

**ЗАХААР II зах III**-ын үйлдэх., на рынке, на базаре.

**ЗАХАВЧИТ** ᠵᠠᠬᠤᠪᠴᠢᠲᠤ: **захавчит өрвөлгө** шувуу. совка ошейниковая.

**ЗАХАД** ᠵᠠᠬᠤᠳᠤ **1.** зах-ын ө.о.; **2.** дагавар. у, на, к; **галын захад** у огня; к огню; **нуурын захад** у озера; к озеру; **хааны захад хүрэв** прибыл к хану; **хотын захад** на окраине города; на окраину города.

**ЗАХАЛЧИХАХ** ᠵᠠᠬᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ захлах-ын нэгэнтээ.

**ЗАХАС** ᠵᠠᠬᠤᠰᠤ: **ахас захас** хорш. старшие.

**ЗАХГҮЙ** ᠵᠠᠬᠤᠭᠦᠢ 1) необъятный, бескрайний; **эх захгүй** хорш. без конца, без края, безграничный; 2) не знающий меры, неумеренный, без меры.

**ЗАХДАХ** ᠵᠠᠬᠤᠳᠠᠬᠤ оказываться на самой окраине, на самом краю.

**ЗАХДУУ** ᠵᠠᠬᠤᠳᠠᠭᠤ около окраины, возле края.

**ЗАХДУУЛАХ** ᠵᠠᠬᠤᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ захдах-ын үйлдүүл.

**ЗАХДУУХАН** ᠵᠠᠬᠤᠳᠠᠭᠤᠬᠠᠨ захдуу – н багас.

**ЗАХИА** ᠵᠠᠬᠢᠠ **1.** 1) письмо; **захиа заная** хорш. а) письмо; б) хуучир. Приказ; 2) весть,

известие; **хэл захиа** хорш. весть, известие; 3) хуучир. повеление, наставление, приказание, приказ, указ; **аман захиа** устный наказ; словесное послание; **захиа заавар** хорш. наказ; **2.** заказной; **захиа гутал** обувь на заказ.

**ЗАХИАЛАГЧ** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠴᠢ заказчик; подписчик.

**ЗАХИАЛАЛ** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠯᠢ подписка; заказ.

**ЗАХИАЛАХ** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠬᠤ заказывать, затребовать; выписывать; абонировать; подписываться на газету; **сонин захиалах** выписывать газету; подписываться на газету; **захиалах үнэ** подписная цена.

**ЗАХИАЛГА** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠠ заявка, заказ; абонемент; подписка; **зээллэгийн захиалга** подписка на заём; **хамтын захиалга** коллективная подписка.

**ЗАХИАЛГАТ** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠤ захиалгатай-г үз.

**ЗАХИАЛГАТАЙ** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ заказанный, заказной; заявленный, абонированный.

**ЗАХИАЛГЫН** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠢᠨ захиалга-ын харьяал., подписной; **захиалгын хуудас** подписной лист.

**ЗАХИАЛУУЛАХ** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ захиалах-ын үйлдүүл., организовать подписку; **сонин захиалуулах** организовать подписку на газету.

**ЗАХИАЛЦГААХ** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠠᠠᠬᠤ захиалах-ын олноор үйлдэх., заказывать; **выписывать** (о многих).

**ЗАХИАЛЧИХАХ** ᠵᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠠᠬᠤ захиалах-ын нэгэнтээ.

**ЗАХИГЧ** ᠵᠠᠬᠢᠭᠴᠢ захиалагч-ийг үз.

**ЗАХИДАЛ** ᠵᠠᠬᠢᠳᠠᠯᠤ письмо; **албаны захидал** казённый пакет; **баталгаатай захидал** заказное письмо; **ил захидал** открытка; **хувийн захидал** частное письмо; личная переписка; **захидал задлах** вскрывать письмо; **захидал солилцох** переписка; корреспонденция; **шуудангаар захидал явуулах** отправлять письмо почтой.

**ЗАХИМАЛ** ᠵᠠᠬᠢᠮᠠᠯᠤ заказной.

**ЗАХИМЖ** ᠵᠠᠬᠢᠮᠵᠢ приказание, указание.

**ЗАХИМЖЛАХ** ᠵᠠᠬᠢᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ приказывать, указывать, назначать; **захимжилсан газар** назначенное место.

**ЗАХИРАГДАГЧ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠭᠴᠢ подчинённый.

**ЗАХИРАГДАЛ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠯᠤ подчинение.

**ЗАХИРАГДАХ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ захирах-ын үйлдэгд.,

**1.** подчиняться, находиться в подчинении; быть подчинённым, подвластным, управляемым, управляться; **үг дуугүй захирагдах** беспрекословно подчиняться; **хуульд захирагдах** подчиняться закону; **шууд захирагдах** находиться в непосредственном подчинении, подчиняться непосредственно; **2.** подчинённый, управляемый; **захирагдах дарга нар** руководящий, начальствующий состав.

**ЗАХИРАГЧ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠭᠴᠢ 1) түүх. распорядитель; управляющий; один из пяти главных хошунных чиновников, следующий после туслагчи (должность); **хошууны захирагч** хошунный управитель; 2) цэрэг. командующий; **гарнизоны захирагч** командир гарнизона.

**ЗАХИРАЛ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠯᠢ 1) директор; **сургуулийн захирал** директор школы; 2) управляющий, заведующий; 3) начальник; **харуулын захирал** начальник караула; **захирал дарга нар** цэрэг. командиры, командный состав.

**ЗАХИРАМЖ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠮᠵᠢ распоряджение; **захирамж өгөх** дать распоряжение, отдавать распоряжение.

**ЗАХИРАМЖЛАХ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ распоряжаться.

**ЗАХИРАНГУЙ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠨᠭᠤᠢ с повышенным тоном.

**ЗАХИРАХ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠬᠤ 1. 1) подчинять; **албадан захирах** принуждать; заставлять в административном порядке; **дагуулан захирах** подчинять; **дарангуйлан захирах** диктатура; **эзлэн захирах** властвовать, завладевать; 2) командовать, распоряжаться; приказывать; **цэрэг захирах** командовать войсками; 3) заведовать, управлять, распоряжаться; **эрхлэн захирах** править, управлять; **захиран тушаах / захиран шийтгэх** управлять; **захиран шийтгэх газар** управление; 2. распорядительный; административный; **шууд захирах дарга** непосредственный начальник; **захиран тушаах хурал** распорядительное, законодательное собрание; **захирах тушаал** административная должность; † **захирах хүсэх төлөв** хэл.зүй. повелительная форма наклонения.

**ЗАХИРГАА(Н)** ᠵᠠᠬᠢᠷᠭᠠᠠ(ᠨ) 1) администрация; управление, правление; командование; **засаг захиргаа** хорш. управление, правление; **хотын захиргаа** городское управление, муниципалитет; **харъяалагдах захиргаа** подданство; **цэрэг захиргаа** военное командование; **шашны захиргаа** управление по делам религии; **захиргаа аж ахуйн хэлтэс** административно-хозяйственный отдел; 2) распорядительность; **журам**-ыг үз.

**ЗАХИРГААГҮЙ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠭᠠᠠᠭᠤᠢ 1. нераспорядительный; 2. нераспорядительность; **захиргаагүй байх үзэл** анархизм.

**ЗАХИРГААДАХ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠭᠠᠠᠳᠠᠬᠤ командовать; приказывать; **захиргаадах арга** административно-управленческий метод.

**ЗАХИРГААНЫ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠭᠠᠠᠨᠢ захиргаа(н)-ы харьяал., административный; управленческий; **засаг захиргааны** административный; **захиргааны арга хэмжээ** административная

мера; **захиргааны аргаар** административными мерами, в административном порядке; **захиргааны зардал** административные расходы; **захиргааны хариуцлага** административная ответственность; **захиргааны шийтгэл** административное взыскание; **захиргааны эрх** административное право.

**ЗАХИРГААТАЙ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠭᠠᠠᠲᠠᠢ имеющий управление, управляемый; подчинённый; зависимый.

**ЗАХИРГАХ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠭᠠᠬᠤ заниматься администрированием, администрировать; поручать управление, отдавать в подчинение кому-л.

**ЗАХИРЛАГА I** ᠵᠠᠬᠢᠷᠯᠠᠭᠠ I распоряджение, управление; **захирлага сонсох** слушаться распоряжения, подчиняться управлению; **захирлага тавих** назначать управляющего.

**ЗАХИРЛАГА II** хуучир. тамговый знак; **өртөөний захирлага** уртонная тамга, печать со знаком; **захирлага тэмдэг / тамга захирлага** хорш. Печать.

**ЗАХИРУУЛАХ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **захирах**-ын үйлдүүл., 1) поручать управлять, отдавать в чье-л. управление, поручать командование; **захируулан суулгах** сажать кого-л., поручая управление.

**ЗАХИРЦГААХ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠴᠭᠠᠬᠤ **захирах**-ын олноор үйлдэх., подчинять, управлять (о многих).

**ЗАХИРЧИХАХ** ᠵᠠᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **захирах**-ын нэгэнтээ.

**ЗАХИУЛАХ** ᠵᠠᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **захих**-ын үйлдүүл., подписаться (на газету).

**ЗАХИХ** ᠵᠠᠬᠢᠬᠤ 1) настоятельно просить; приказывать; **захьсан үг** приказ, наказ; 2) заказывать, выписывать; подписываться (на газету и т.п.); **бичиг захих** письменно уведомить, посылать письмо; **сонин бичиг захих** подписаться на газету; **хоол захих** заказывать еду; † **захьсан тэмдэг** хуучир. командировочное удостоверение чиновника; подорожная; билет с печатью.

**ЗАХЛАГДАХ** ᠵᠠᠬᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **захлах**-ын үйлдэгд.

**ЗАХЛАХ I** ᠵᠠᠬᠢᠯᠠᠬᠤ 1) обрамлять, делать кайму, окаймлять; **торгоор захлах** окаймлять шёлком; 2) обрезать края.

**ЗАХЛАХ II** пришивать воротник.

**ЗАХЛАХ III** 1) находиться с краю, на краю (не в центре); 2) идти, ехать по берегу, по краю; 3) нутг. начинать.

**ЗАХЛУУЛАХ** ᠵᠠᠬᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **захлах**-ын үйлдүүл.

**ЗАХНУ** ᠵᠠᠬᠢᠨᠠᠭᠤ : захнугийн охин р.Ганга (үгчил. дочь Захну).

**ЗАХТ I** ᠵᠠᠬᠢᠲᠤ имеющий край, края; с краем; † **дөрвөн захт** четырёхугольник; четырёхугольный; **дөрвөн захт морь** шестилетний конь; **доор захт** девяти-

двенадцатилетний конь; **дээр захт** шестнадцати-двадцатилетний конь.

**ЗАХТ II** с воротником; **захт дээл** хуучир. парадная шуба (үгчил. шуба с воротником); **хар захт а)** имеющий чёрный воротник, с чёрным воротником; б) шилж. лама.

**ЗАХУУР** захиар-ыг үз., **ус мөрний захуур** по кромке воды; краем, берегом реки; **хот суурины захуур** по краю городского посёлка.

**ЗАХЧИН** дзахчины (монгольское племя).

**ЗАШИН** зашин дэглий шувуу. цапля азиатская белая.

**ЗАХЫН** зах-ын харьяал., крайний, окраинный, пограничный, смежный; **захын их ноёд** хуучир. главные смежные князья; **захын мод** борт судна; **захын өргөө** чулан, пристройка; **захын тайвуу** матица; **захын улс** хуучир. смежный улус; **захын цамх** хуучир. пограничный столб, пограничный знак, обон.

**ЗАХЬЦГААХ** захих-ын олноор үйлдэх., просить; заказывать (о многих).

**ЗАХЬЧИХАХ** захих-ын нэгэнтээ.

**ЗАЯ** лодка, челн (преимущественно берестяной); **завь**-ийг үз.

**ЗАЯА(Н)** 1) судьба, судьбина, рок, фатум, фортуна; предопределение; **аз заяа** хорш. удача; **дээд заяа** верховный рок; **зол заяа** хорш. счастье; **хувь заяа** хорш. судьба, участь, доля; **ард түмний хувь заяа** судьба народа; **хувь заяандаа гомдох** жаловаться на свою судьбу; **энэ заяанд** в этой жизни; **заяанд итгэх** полагаться на судьбу; **заяа муут** несчастный; **заяа мэдсэн хэрэг!** будь что будет!; где наша не пропала!; **заяагаа турших а)** рисковать, делать наудачу; б) испытывать счастье; **амар заяа үзүүлэхгүй** яриа. не давать покоя; **эзэн хичээвэл заяа хичээнэ** хууч. бережёного бог бережёт; 2) перерождение; **гурван муу заяа** три дурных перерождения; **гурван муу заяанд унах** родиться среди животных, прета или в аду; **хойт заяа** будущее перерождение; 3) воля неба; предопределение небес; 4) нутг. творец, создатель, всевышний, дух.

**ЗАЯАГДАХ** заяах-ын үйлдэгд., 1) быть судьбою определённым, быть ниспосланным, дарованным; 2) создаваться, сотворяться.

**ЗАЯАГҮЙ** не судьба, нет счастья; не суждено; не данный судьбой, неудачный; несчастный; обездоленный; неопределённый; **заяагүй бөгөөс** если не суждено, то...; **заяагүй хүн** несчастный человек.

**ЗАЯАГЧ** создатель.

**ЗАЯАДАХ** самгардах, тэвдэх-ийг үз.

**ЗАЯАДУУЛАХ** заяадах-ын үйлдүүл.

**ЗАЯАЛГАХ** заяах-ын үйлдүүл.

**ЗАЯАНДАА** сам собою, самопроизвольно.

**ЗАЯАНЫ** заяа(н)-ы харьяал., 1) предназначенный, предопределённый судьбой; **заяаны эрхээр** силою судеб, волею судеб; 2) врождённый; **заяаны сохор** слепой от рождения.

**ЗАЯАТ** заяатай-г үз.

**ЗАЯАТАЙ** 1) имеющий судьбу, судьбою предопределённый; **сөнөх заяатай** обречённый на гибель; 2) ниспосланный, дарованный; 3) счастливый; удачный; **заяатай гарах** счастливо отделаться от кого-чего-л.; **заяатай хүү** счастливый мальчик, счастливый юноша.

**ЗАЯАХ** хуучир. 1. 1) предопределять; предназначать судьбою, предвещать; **заяасан үйл** предназначенное дело; **заяасан хувь** назначенная судьба; 2) осчастливливать; **тэгэж заяах гэж байх уу!** вот какое счастье!; 3) ниспосылать, даровать; 4) шашин. сотворить, создать (о божестве); 2. **заяахуй**-г үз.

**ЗАЯАХАЙ** ург. бузульник сибирский; **алтайн заяахай** ург. бузульник алтайский; **суман заяахай** ург. бузульник стреловидный; **цацган заяахай** ург. бузульник кистистый; **гандгарь**-ийг үз.

**ЗАЯАХУЙ** 1) предопределение; предвестие; 2) ниспослание, дарование.

**ЗАЯАХЫН** заяах-ын харьяал., 1) предназначенный, предопределённый судьбой; 2) врождённый.

**ЗАЯАЧ** хуучир. гадатель.

**ЗАЯДАХ** давать сосать чужую матку нескольким телятам.

**ЗАЯДУУЛАХ** заядах-ын үйлдүүл.

**ЗЕНИТ** 1. зенит, зенитка; 2. зенитный; **зенит их буу** зенитное орудие, артиллерия.

**ЗЕНИТИЙН** зенит-ийн харьяал., зенитный; **зенитийн пуужин** зенитная ракета.

**ЗИДРАА** ург. стручковый перец.

**ЗИЙН** : **зийн төдий юм** мелочь, незначительное, ничтожное количество; ничтожная сумма.

**ЗИЙРЭМБЭ** тө. лама-астролог (ученая степень).

**ЗИНДАА** тө. зэндаа-г үз.

**ЗИНДАЛЬ** : **зиндаль эх** драгоценное начало.

**ЗИРАА** ург. тмин обыкновенный; **долгиотсон зираа** ург. тмин серебристый; **зэрлэг зираа** ург. тмин дикий, дикорастущий; **луужинч зираа** ург. тмин компасный; **татаар зираа** ург. тмин татарский.

**ЗОВИНГУЙ** мучительный, причиняющий страдания.

**ЗОВИНОЛ** ᠵᠣᠪᠢᠨᠣᠯ страдание, беспокойство, тревога; мучение.

**ЗОВИНОЛТ** ᠵᠣᠪᠢᠨᠣᠯᠲᠤ одержимый страданиями, тревожимый, тревожный.

**ЗОВИНОХ** ᠵᠣᠪᠢᠨᠣᠬ страдать, беспокоиться, тревожиться; мучиться; **санаа зовинох** страдать; **зовинох байдал** горестное положение.

**ЗОВИНУУЛАХ** ᠵᠣᠪᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **зовинох**-ын үйлдүүл, причинять страдания; беспокоить, тревожить, мучить.

**ЗОВИУР зовуурь**-ийг үз.

**ЗОВИУРШИЛТАЙ зовуурьтай**-г үз.

**ЗОВЛОГО I** ᠵᠣᠪᠯᠣᠭ᠎ᠠ 1) тощее мясо (павшего животного), падаль, дохлятина, мертвечина; **зовлогын үнэр** запах мертвечины; 2) шилж. нежирное мясо; **улаан зовлого** тощее постное мясо; **хонины зовлого** нежирная баранина.

**ЗОВЛОГО II: зовлого өвс** ург. яланпа, слабый корень, клещевник.

**ЗОВЛОГОДОХ** ᠵᠣᠪᠯᠣᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬ быть нежирным, ПОСТНЫМ (о мясе).

**ЗОВЛОГОРОХ** ᠵᠣᠪᠯᠣᠭ᠎ᠠᠷᠣᠬ **зовлогоших**-ийг үз.

**ЗОВЛОГОРХУУ** ᠵᠣᠪᠯᠣᠭ᠎ᠠᠷᠬᠤᠭᠤ постный.

**ЗОВЛОГОШИХ** ᠵᠣᠪᠯᠣᠭ᠎ᠠᠰᠢᠬ становится тощим.

**ЗОВЛОН(Г)** ᠵᠣᠪᠯᠣᠨ 1) мучение, мука, страдание, печаль; **гачигдал зовлон** хорш. нужда; **санааны зовлон / сэтгэлийн зовлон** душевные страдания; душевная печаль, скорбь души; **зовлон үзэх** испытывать страдания; **зовлон эдлүүлэх** причинять страдания; **зовлон эдлэх** страдать, мучиться; **зовлонгийн туйл** предел страданий; **зовлонд унагах** доводить до страдания; **зовлонгоос хүргэх** доводить до страдания; **зовлонгоос гаргах** спасать от страданий; **зовлонгоос тонилгох** избавлять от страданий; 2) горе, печаль, боль, скорбь, невзгоды, ужас; **гай зовлон** хорш. несчастье, горе; **зовлон гамшиг / зовлон зүдүүр** хорш. а) бедствие, невзгода, горе, несчастье; б) страдание, мучение; **зовлон даллах** накликать страдания; **зовлон дээр зовлон** беда на беде; беда не приходит одна; **зовлон хожих** поддаваться горю, печали; 3) шилж. драма; **зовлон амсах** испытать горе, беду; настрадаться, натерпеться.

**ЗОВЛОНГҮЙ** ᠵᠣᠪᠯᠣᠨᠭᠤᠢ 1) беспечный; беззаботный, не обременённый заботами; безмятежный; **зовлонгүй жаргал гэж байдаггүй** нет счастья без страданий; нет худа без добра; 2) яриа. нетрудный, лёгкий.

**ЗОВЛОНТ** ᠵᠣᠪᠯᠣᠨᠲᠤ **зовлонтой**-г үз., **зовлонт ард түмэн** страдающий народ; измученный народ; † **зовлонт нуруу / асуух нуруу** бие.зүй. крестец.

**ЗОВЛОНТОЙ** ᠵᠣᠪᠯᠣᠨᠲᠣᠢ 1) мучительный, томительный, тяжкий, тяжёлый; страдающий;

2) горестный; печальный, скорбный, кручинный; **зовлонтой толгой доо!** кручинная головушка.

**ЗОВМООР** ᠵᠣᠪᠮᠣᠣᠷ : **санаа зовмоор** неприятный, мучительно неприятный.

**ЗОВНИГЧ** ᠵᠣᠪᠨᠢᠭᠴ беспокоящийся; мученик.

**ЗОВНИЛ** ᠵᠣᠪᠨᠢᠯ 1) беспокойство, волнение, тревога; 2) страдание, мучение, печаль.

**ЗОВНИЛТ** ᠵᠣᠪᠨᠢᠯᠲᠤ тревожный; беспокойный.

**ЗОВНИНГУЙ** ᠵᠣᠪᠨᠢᠨᠭᠤᠢ беспокойно, тревожно.

**ЗОВНИУЛАХ** ᠵᠣᠪᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **зовних**-ийн үйлдүүл, причинять страдания, беспокоить, тревожить, мучить.

**ЗОВНИХ** ᠵᠣᠪᠨᠢᠬ страдать, беспокоиться, тревожиться, мучиться; **санаа зовних** беспокоиться, страдать.

**ЗОВОЛ** ᠵᠣᠪᠣᠯ 1) страдание, мучение, беспокойство; **үхэл зовол** хорш. страдания и смерть; **зовол зүдрэл** хорш. страдание, мучение; 2) горесть, душевная боль, скорбь.

**ЗОВОЛГҮЙ** ᠵᠣᠪᠣᠯᠭᠤᠢ ᠵᠣᠪᠣᠯᠭᠤᠢ без страданий, не страдая, не испытывая страданий, беспокойства, тревоги; безмятежно; **бусдаас зоволгүй** не стыдась посторонних; **зоволгүй шиг нүд аних** умереть спокойно, без мучения.

**ЗОВОМТГОЙ** ᠵᠣᠪᠣᠮᠲᠭᠣᠢ 1) застенчивый, стыдливый; 2) беспокоящийся, обеспокоенный чем-л.

**ЗОВОМХОЙ** ᠵᠣᠪᠣᠮᠬᠣᠢ **зовомтгой**-г үз.

**ЗОВОНГИ** ᠵᠣᠪᠣᠨᠭᠢ 1) мучительный; **санаа зовонги** беспокойный, тревожный; обеспокоенный, встревоженный; 2) тягостный, мучительно неприятный; **халирамтгай**-г үз.

**ЗОВОНГИДУУ** ᠵᠣᠪᠣᠨᠭᠢᠳᠠᠭᠤ несколько встревоженный.

**ЗОВОНГУЙ** ᠵᠣᠪᠣᠨᠭᠤᠢ мучительный, причиняющий страдания; **зовонги**-ийг үз.

**ЗОВООГЧ** ᠵᠣᠪᠣᠣᠭᠴ мучитель.

**ЗОВООЛГОХ** ᠵᠣᠪᠣᠣᠯᠭᠣᠬ **зовоох**-ын үйлдүүл.

**ЗОВООЛГҮЙ** ᠵᠣᠪᠣᠣᠯᠭᠤᠢ ᠵᠣᠪᠣᠣᠯᠭᠤᠢ не причиняя страданий, не беспокоя.

**ЗОВООХ** ᠵᠣᠪᠣᠣᠬ **зовоох**-ын үйлдүүл, 1) мучить, причинять страдание; терзать; **бие махбодыг зовоох** физически истязать, подвергать физическим истязаниям; **биеэ зовоох** мучить себя; **их засгаар зовоох** предавать ужасным пыткам; **санаагаа зовоох** мучиться, терзаться; **хашраан зовоох** мучить; **эрүүдэн зовоох** пытать; **зовоон алах** предавать мучительной смерти; **зовоон түйвээх** производить насилия, неистовствовать; 2) беспокоить, тревожить.

**ЗОВОРИЛОХ** ᠵᠣᠪᠣᠷᠢᠯᠣᠬ **зовуурилах**-ыг үз.

**ЗОВОРЬ** ᠵᠣᠪᠣᠷᠢ 1. 1) страдание, мучение; 2) беспокойство, тревога; 2. мучительный, тяжкий; **зovorь өвчин** мучительная болезнь.

**ЗОВОХ** ᠵᠣᠪᠣᠬ мучиться, страдать, беспокоиться, тревожиться; терзаться, горевать; **гэр зовох** хуучир. доводить своё хозяйство до разорения, жить в бедности, в постоянных заботах о своей семье; **санаа зовох** беспокоиться, страдать; **сэтгэл зовох** беспокоиться, страдать, терзаться; **зовох алба** каторга, каторжная работа; **зовох зүдрэх** хорш. мучиться, страдать; **зовох хувь** горькая участь, жестокая судьба; **зовох цаг** время страданий; **зовох цагт нөхрийн чанар танигдана** цэцэн. друзья познаются в беде.

**ЗОВУУРИЛАХ** ᠵᠣᠪᠤᠭᠤᠷᠢᠯᠠᠬ мучиться, терпеть, испытывать муки, страдания.

**ЗОВУУРИЛУУЛАХ** ᠵᠣᠪᠤᠭᠤᠷᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зовуурилах**-ын үйлдүүл.

**ЗОВУУРЬ** ᠵᠣᠪᠤᠭᠤᠷᠢ 1) **зovorь**-ийг үз.; **зовуурь зүдүүр** хорш. страдания, мучения, муки; **зовуурь төрүүлэх** вызывать страдания; 2) жалобы больных.

**ЗОВУУРЫГҮЙ** ᠵᠣᠪᠤᠭᠤᠷᠢᠭᠦᠢ ᠵᠣᠪᠤᠭᠤᠷᠢ ᠶᠡᠭᠦᠢ без муки, без боли.

**ЗОВУУРЬТАЙ** ᠵᠣᠪᠤᠭᠤᠷᠢᠲᠠᠢ мучительный, причиняющий страдания; **зовуурьтай үхэл** мучительная смерть.

**ЗОВХИ** ᠵᠣᠪᠬᠢ веко; **доод зовхи** нижнее веко; **дээд зовхи** верхнее веко; **нүдний зовхи** глазное веко, углы глаз; **зовхи нь буух а)** закрываться (о веке); **б)** шилж. быть подавленным; **зовхи нь бууна** веки закрываются, смыкаются; **зовхи нь буусан** веки опущены книзу, взор потуплен; **зовхины зах** края век; **зовхи татах** дёргать веками; веки дёргаются.

**ЗОВХИС** ᠵᠣᠪᠬᠢᠰ азимут; промежуточные страны света (юго-восток, юго-запад, северо-восток, северо-запад); **дөрвөн зүг найман зовхис** на все стороны света; **зовхис заагуур** индикатор азимута.

**ЗОВХИСЫН** ᠵᠣᠪᠬᠢᠰᠢᠨ ᠰᠢ **зовхис**-ын харьяал., азимутальный; **зовхисын өнцөг** угол азимутальный.

**ЗОВХОРОХ** ᠵᠣᠪᠬᠣᠷᠣᠬ яриа. **төөрөх**-ийг үз., **зовхорсон мал** заблудившийся, бродячий скот.

**ЗОВЧИХОХ** ᠵᠣᠪᠴᠢᠬᠣᠬ **зовох**-ын нэгэнтээ., беспокоиться.

**ЗОГ** ᠵᠣᠭ вдруг, неожиданно; **зог тусах / зог хийх** внезапно останавливаться; встать как вкопанный, сразу остановиться.

**ЗОГДОР** ᠵᠣᠭᠳᠣᠷ грива, длинная шерсть на шее (у льва, верблюда); **арслангийн зогдор** львиная грива; **† зогдор хөдөлгөх** ийти раскачиваясь (о верблюде); аллюр, размашистый бег верблюда.

**ЗОГДОРЛОХ** ᠵᠣᠭᠳᠣᠷᠯᠣᠬ снимать гриву, длинную шерсть (с шеи верблюда).

**ЗОГДОРЛОЧИХОХ** ᠵᠣᠭᠳᠣᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **зогдорлох**-ын нэгэнтээ.

**ЗОГДОРЛУУЛАХ** ᠵᠣᠭᠳᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зогдорлох**-ын үйлдүүл.

**ЗОГДОРТОЙ** ᠵᠣᠭᠳᠣᠷᠲᠣᠢ с длинной гривой, с длинной шерстью на шее.

**ЗОГОГХИЙХ** ᠵᠣᠭᠣᠭᠬᠢᠶᠢᠬ делать, совершать прогулку, прогуливаться.

**ЗОГОЙ** ᠵᠣᠭᠣᠢ амьт. детёныш змеи.

**ЗОГООЛГОХ** ᠵᠣᠭᠣᠣᠯᠭᠣᠬ **зогоох**-ын үйлдүүл.

**ЗОГООХ** ᠵᠣᠭᠣᠣᠬ : **гол зогоох** есть ровно столько, чтобы не умереть от голода.

**ЗОГООЧИХОХ** ᠵᠣᠭᠣᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **зогоох**-ын нэгэнтээ.

**ЗОГСГОЛЗОХ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠭᠣᠯᠵᠣᠬ 1) только начинать стоять (о ребёнке); 2) прерываться, делать передышку; приостанавливаться; **ажил зогсголзох** временно, ненадолго прервать работу; **бороо зогсголзох** приостановиться, перестать ненадолго (о дожде).

**ЗОГСГОНОХ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠭᠣᠨᠣᠬ **зогсголзох**-ыг үз.

**ЗОГСЗОНОХ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠵᠣᠨᠣᠬ останавливаться ненадолго, приостанавливаться.

**ЗОГСМОЛ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠮᠣᠯ стоячий; застой; **аж үйлдвэрийн зогсмол байдал** застой производства.

**ЗОГССОЛ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠯ 1) стояние; остановка; 2) застой; 3) шилж. успокоение, приобретение устойчивости.

**ЗОГССОЛГҮЙ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠯᠭᠦᠢ ᠵᠣᠭᠰᠣᠯ ᠶᠡᠭᠦᠢ не останавливаясь; безостановочно, непрерывно, беспрерывно; **бороо зогсолгүй орох** ийти не останавливаясь, беспрерывно (о дожде).

**ЗОГССОЛТ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠯᠲᠢ 1) остановка; 2) станция железной дороги; 3) стойка; **зогсоц**-ыг үз.

**ЗОГССОЛТГҮЙ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠯᠲᠦᠭᠦᠢ ᠵᠣᠭᠰᠣᠯᠲᠢ ᠶᠡᠭᠦᠢ 1. безостановочно, беспрестанно; **өдөр шөнө зогсолтгүй** дни и ночи напролёт, безостановочно; 2. безостановочный, беспрерывный, бесперебойный, перманентный.

**ЗОГССОЛТОЙ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠯᠲᠣᠢ должен остановиться; следует останавливаться; **замын зуур зогсолттой биш** не следует останавливаться на полпути.

**ЗОГССОЛТТОЙ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠯᠲᠣᠢ с остановкой; с перерывом; с паузой; **зөв зогсолттой** б. т. с правильной остановкой, остановка по правилам.

**ЗОГССОЛЦОХ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠯᠴᠣᠬ **зогсох**-ын үйлдэлц.

**ЗОГССОНГИ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠨᠭᠢ застойный; **зогсонги байдал** а) застой; застойное явление; б) депрессия; упадок; **бууралт**-ыг үз.

**ЗОГССОНГИДУУ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠨᠭᠢᠳᠤᠭᠤ **зогсонги**-ийн багас.

**ЗОГССОНГИРОХ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠨᠭᠢᠷᠣᠬ прекращаться; ограничиваться.

**ЗОГСОНГУЙ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠨᠭᠤᠢ непрерывно.  
**ЗОГСОО** ᠵᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠ стоймя; **зогсоо хүний чинээ** высотой с человеческий рост, высотой с человека; † **зогсоо зайгүй / зогсоо чөлөөгүй** хорш. беспрестанно, непрерывно; **зогсоо зайгүй гүйх** беспрестанно бегать.

**ЗОГСООГООР** ᠵᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠᠭᠣᠣᠷ 1) стоймя; в стоячем положении; 2) шилж. тотчас.

**ЗОГСООЛ** ᠵᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠᠯ 1) место стоянки; остановка; **адууны зогсоол** место стоянки табуна лошадей; 2) конец; конечный пункт; причал; **зогсоолдоо хүрэх** достигать предела.

**ЗОГСООЛГОХ** ᠵᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠᠯᠭᠣᠬ **зогсог**-ын үйлдүүл., заставлять стоять; остановить.

**ЗОГСООЛГУЙ** ᠵᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠᠯᠭᠤᠢ ᠵᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠ не останавливаясь; безостановочно.

**ЗОГСООХ** ᠵᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠᠬ **зогсох**-ын үйлдүүл., 1) заставить стоять; **харуулд зогсоох** разводить караульных на посты; 2) останавливать, приостанавливать; прекращать; **гал зогсоох** прекратить огонь; **машинаа зогсоо!** останови машину!; **таслан зогсоох** отменять; прерывать; **хэлэлцээг таслан зогсоох** прерывать переговоры; **хориглон зогсоох** запрещать; **гудамжны хөдөлгөөнийг зогсоох** остановить уличные движения; 3) шилж. переутомлять; **морио зогсоох** переутомлять коня; 4) ограничивать чем-л.

**ЗОГСОСХИЙХ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ останавливаться, приостанавливаться.

**ЗОГСОХ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠬ 1) стоять на ногах; торчать; **харуулд зогсох** стоять на посту; **цэх зогсох** стоять прямо; **эмээлтэй морь зогсож байна** стоит осёдланный конь; **эсэргүүцэн зогсох** стоять против кого-л.; 2) останавливаться, приостанавливаться; переставать; прекращаться; **зогсох бороо** прерывистый дождь; **бороо зогслоо** дождь прекратился; **хөдлөхөө зогсох** перестать двигаться; **зогс!** стой! (команда); **зогсож буудаллах** располагаться на стоянку; 3) шилж. уставать, утомляться; выбиваться из сил; **морь зогсох** переутомляться, выбиваться из сил, не в силах идти (о лошади); 4) ограничиваться; **авсанаар зогсох** ограничить тем, что взял, ограничиться взятием; **ийм цөөхнөөр зогсохгүй** на столь малом не остановится, столь малым не ограничится; **тогтоол гаргах төдийгөөр зогссон бөлгөө** ограничили только резолюциями; **үзүүлэх төдийгөөр зогсох бус** не ограничится только тем, что показал; **энэ төдийгөөр зогсохгүй** на этом не остановится, этим не ограничится.

**ЗОГСОЦ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠴ 1) остановка; 2) стойка; 3) пауза.

**ЗОГСОШГУЙ** ᠵᠣᠭᠰᠣᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠢ ᠵᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠ не останавливающийся, безостановочный, непрерывный.

**ЗОГСУУЛАХ** ᠵᠣᠭᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зогсоох**-ыг үз.

**ЗОГСУУР** ᠵᠣᠭᠰᠤᠭᠤᠷ стойка.

**ЗОГСЧИХОХ** ᠵᠣᠭᠰᠤᠴᠢᠬᠣᠬ **зогсох**-ын нэгэнтээ.

**ЗОГТУСАХ** ᠵᠣᠭᠲᠤᠰᠠᠬ вдруг, неожиданно останавливаться.

**ЗОГХИЙХ** ᠵᠣᠭᠬᠢᠶᠢᠬ внезапно останавливаться; **зог**-ийг үз.

**ЗОГЬСОЛТ** ᠵᠣᠭᠢᠰᠣᠯᠲ / **зогьсох 2.**-ыг үз.

**ЗОГЬСОО** ᠵᠣᠭᠢᠰᠣ᠎ᠠ икающий.

**ЗОГЬСОХ** ᠵᠣᠭᠢᠰᠣᠬ 1. икать; **хүүхэд зогьсож байна** ребёнок икает; 2. **зогьсохуй**-г үз.

**ЗОГЬСОХУЙ** ᠵᠣᠭᠢᠰᠣᠬᠤᠢ икота.

**ЗОГЬСУУЛАХ** ᠵᠣᠭᠢᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зогьсох**-ын үйлдүүл., вызывать икоту.

**ЗОГЬСЧИХОХ** ᠵᠣᠭᠢᠰᠤᠴᠢᠬᠣᠬ **зогьсох**-ын нэгэнтээ, икать.

**ЗОД** ᠵᠣᠳ: **зод сэрэв** ург. жеруха болотная.

**ЗОДОГ** ᠵᠣᠳᠣᠭ I б.т. **ДЗОДОК**, национальная одежда борцов (специальная одежда борцов, состоящая из рукавов и узкой спинки); **зодог тайлах а)** снимать **дзодок борца**; б) шилж. церемонно покинуть арену, борцовский ковёр; в) шилж. оставить борьбу, отойти от какого-н. вида спорта.

**ЗОДОГ II** толстая кора лиственницы.

**ЗОДОГЛОХ** ᠵᠣᠳᠣᠭᠯᠣᠬ 1) одевать, надевать национальную одежду борца; 2) бороться.

**ЗОДОГЛОЧИХОХ** ᠵᠣᠳᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **зодоглох**-ын нэгэнтээ, бороться.

**ЗОДОГЛУУЛАХ** ᠵᠣᠳᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬ **зодоглох**-ын үйлдүүл.

**ЗОДОЙ** ᠵᠣᠳᠣᠢ загас. 1) сиг (рыба); 2) **зоодой**-г үз.

**ЗОДОЛГУЙ** ᠵᠣᠳᠣᠯᠭᠤᠢ: ᠵᠣᠳᠣᠯ ᠭᠤᠢ не избивая.

**ЗОДОЛДОМТГОЙ** ᠵᠣᠳᠣᠯᠳᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ любящий драку, драчливый.

**ЗОДОЛДОМХОЙ** ᠵᠣᠳᠣᠯᠳᠣᠮᠬᠣᠢ драчливый.

**ЗОДОЛДООН** ᠵᠣᠳᠣᠯᠳᠣᠨ драка.

**ЗОДОЛДООЧ** ᠵᠣᠳᠣᠯᠳᠣᠨᠴᠢ 1. драчун; 2. драчливый.

**ЗОДОЛДОХ** ᠵᠣᠳᠣᠯᠳᠣᠬ **зодох**-ын үйлдэлд., 1) драться, бить друг друга, устраивать драку, вступить в драку; 2) яриа. сражаться.

**ЗОДОЛДУУЛАХ** ᠵᠣᠳᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зодолдох**-ын үйлдүүл., доводить до драки, приводить к драке.

**ЗОДОН** ᠵᠣᠳᠣᠨ протянутая волосаяя верёвка (для привязывания скота).

**ЗОДООН** ᠵᠣᠳᠣᠨ / драка; **зодоон гаргах** затевать драку; **зодоон цохион / зодоон нүдээн** хорш. дебош, драка.

**ЗОДООНЧ** ᠵᠣᠳᠣᠨᠴᠢ драчун, забияка.

**ЗОДООЧ** ᠵᠣᠳᠣᠨᠴᠢ 1. бьющий, избивающий; 2. драчун, забияка.

**ЗОДОХ** ᠵᠣᠳᠣᠬ 1) бить, колотить, избивать; **зодох жанчих** хорш. бить; 2) шилж. соблазнять тугой мошной; **мөнгөөр зодох / мөнгөөр цохих** добиваться чего-н. большой суммой денег.

**ЗОДУУЛАХ** ᠵᠣᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **зодох**-ын үйлдүүл., БИТЬ избитым.

**ЗОДУУР** <sup>ᠵᠣᠳᠤᠭᠤᠷ</sup> предмет, которым бьют, избивают; **зодуур нүдүүр** хорш. а) орудие избиения; б) избиение, истязание.

**ЗОДЧИХОХ** <sup>ᠵᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **зодох**-ын нэгэнтээ.

**ЗОЖИГ** <sup>ᠵᠣᠵᠢᠭ</sup> необщительный; нелюдимый, живущий особняком; **зожиг зан** необщительный характер; **зожиг хүн** необщительный человек.

**ЗОЖИГДУУ** <sup>ᠵᠣᠵᠢᠭᠳᠤᠭᠤ</sup> слишком необщительный.

**ЗОЖИГЛОХ** <sup>ᠵᠣᠵᠢᠭᠯᠣᠬ</sup> быть необщительным, жить особняком.

**ЗОЖИГОРХОГ** <sup>ᠵᠣᠵᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠭ</sup> необщительный.

**ЗОЖИГРОХ** <sup>ᠵᠣᠵᠢᠭᠢᠷᠣᠬ</sup> становится необщительным.

**ЗОЖИР** <sup>ᠵᠣᠵᠢᠷ</sup> : **зожир өвс** ург. дриада; **ирт зожир өвс** ург. дриада остролистная; **мэнгэт зожир өвс** ург. дриада точечная; **хурц шүдэт зожир өвс** ург. дриада острозубчатая.

**ЗОЖИРС** <sup>ᠵᠣᠵᠢᠷᠰ</sup> ург. дриадоцвет; **дөрвөн дохиурт зожирс** ург. дриадоцвет четырёхтычиночный.

**ЗОЛ** <sup>ᠵᠣᠯ</sup> счастье, удача; **зол болох** везти; **быть кому-л. на пользу**; **зол жаргал** хорш. счастье; **зол завшаан** хорш. счастье, удачно сложившееся обстоятельство; **зол заяа** хорш. счастье, судьба; **миний зол боллоо** а) мне повезло; мне на пользу; б) мне удалось воспользоваться случаем; **ирсэний нь зол, ирээгүй нь хохь болов** кто пришёл, тому выпало счастье, кто не пришёл, тот потерпел неудачу.

**ЗОЛБИ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢ</sup> **золбин**-г үз., **золби мал** бродячий скот; **золби хол хүн** дальний человек.

**ЗОЛБИГНОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢᠭᠨᠣᠬ</sup> бродить, не иметь пристанища, быть бродячим, бродягой, бродяжничать.

**ЗОЛБИН** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢᠨ</sup> 1. 1) бродячий, бездомный; бесхозный; 2) отбившийся от своих (о животных); **золбин нохой** бродячая собака; **золбин явах** бродяжничать; 2. скиталец; бродяга, бездомный, бомж.

**ЗОЛБИНДУУ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢᠨᠳᠤᠭᠤ</sup> ведущий бродячий образ жизни; безнравственный.

**ЗОЛБИНТОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢᠨᠲᠣᠬ</sup> **золбирох**-ыг үз.

**ЗОЛБИРОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢᠷᠣᠬ</sup> 1) бродить, шататься, скитаться; быть бездомным; 2) отбиваться от своих.

**ЗОЛБИРУУЛАХ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **золбирох**-ын үйлдүүл.

**ЗОЛБИРЧИХОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **золбирох**-ын нэгэнтээ.

**ЗОЛБИШРОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢᠰᠢᠷᠣᠬ</sup> становится бродячим; начинать скитаться, вести бродячий образ жизни.

**ЗОЛБИШРУУЛАХ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠢᠰᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **золбишрох**-ын үйлдүүл.

**ЗОЛБОО** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠣ᠎ᠠ</sup> удача; приподнятое настроение, бодрый дух, задор.

**ЗОЛБООГҮЙ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠣ᠎ᠠᠭᠤᠢ</sup> <sup>ᠵᠣᠯᠪᠣ᠎ᠠ</sup> <sup>ᠵᠣᠯᠢᠨ</sup> неудачный, унылый.

**ЗОЛБООЛОГ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠣ᠎ᠠᠯᠣᠭ</sup> удачливый, задорный.

**ЗОЛБООТ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠣ᠎ᠠᠲᠤ</sup> **золбоотой**-г үз.

**ЗОЛБООТОЙ** <sup>ᠵᠣᠯᠪᠣ᠎ᠠᠲᠤᠢ</sup> удачливый, счастливый; бодрый, задорный.

**ЗОЛГОЛГО** <sup>ᠵᠣᠯᠭᠣᠯᠭᠣ</sup> 1) новогоднее поздравление; 2) встреча.

**ЗОЛГОЛДОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠭᠣᠯᠳᠣᠬ</sup> **золгох**-ын үйлдэлд, 1) встречаться друг с другом; **уулзаж золголдох** встречаться; 2) схватываться.

**ЗОЛГОЛДУУЛАХ** <sup>ᠵᠣᠯᠭᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **золголдох**-ын үйлдүүл.

**ЗОЛГОЛТ** <sup>ᠵᠣᠯᠭᠣᠯᠲᠤ</sup> взаимное приветствие, поздравление; **золголго**-ыг үз.

**ЗОЛГОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠭᠣᠬ</sup> 1) приветствовать с Новым ГОДОМ (при встрече); 2) встречаться; 3) схватываться (о борцах).

**ЗОЛГОЦГООХ** <sup>ᠵᠣᠯᠭᠣᠴᠭᠣᠬ</sup> **золгох**-ын олноор үйлдэх., приветствовать (о многих).

**ЗОЛГОЧИХОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **золгох**-ын нэгэнтээ.

**ЗОЛГУУЛАХ** <sup>ᠵᠣᠯᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **золгох**-ын үйлдүүл.

**ЗОЛГҮЙ** <sup>ᠵᠣᠯᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠵᠣᠯ</sup> <sup>ᠵᠣᠯᠢᠨ</sup> 1) несчастный, несчастливый, неудачливый; **золгүй тохиол** несчастный случай; **золгүй юм болох** потерпеть неудачу; 2) бессовестный; нечестный; наглый; неблагородный; **золгүй зан гаргах** вести себя бессовестно, нагло; 3) плохой, дрянной; **золгүй эд** плохой материал; дрянная вещь.

**ЗОЛИГ** <sup>ᠵᠣᠯᠢᠭ</sup> 1) хуучир. выкуп, откуп от наказания, замена наказания внесением штрафа; **золиг мал** а) полученный женою в приданое скот, возвращаемый в ее род после развода; б) бездомный скот, бесхозный скот; 2) шашин. ДЗОЛИК (фигурка из теста, на которую должны пасть все несчастья, а иногда и человек, которым больной откупается от духов); **золигт гарах** служить выкупом, идти в выкуп за что-л.; **золигт гаргах** а) отправлять кого-л. в качестве дзолика; б) обряд выноса дзоликов; **золигт гаргасан хүн** козёл отпущения; 3) хараал. ДЗОЛИК, негодяй; ~ чётр; **энэ золиг шиг амьтан** этот негодяй; **золиг монди** хорш. СВОЛОЧЬ.

**ЗОЛИГЛОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠢᠭᠯᠣᠬ</sup> **золих**-ыг үз.

**ЗОЛИГТОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠢᠭᠲᠣᠬ</sup> вести себя безобразно.

**ЗОЛИО** <sup>ᠵᠣᠯᠢ᠎ᠠ</sup> <sup>ᠵᠣᠯᠢᠨ</sup> выкуп; **чиний золионд би явъя** я пойду вместо тебя.

**ЗОЛИОДОС** <sup>ᠵᠣᠯᠢ᠎ᠠᠳᠣᠰ</sup> заложник, посланный ВМЕСТО кого-л. (исполнять какую-л. повинность, работу и т.д.); **выкуп**; **золиодсонд явах** а) идти вместо кого-л.; б) быть заложником.

**ЗОЛИОС** <sup>ᠵᠣᠯᠢ᠎ᠠᠰ</sup> **золиодос**-ыг үз.

**ЗОЛИОСЛОХ** <sup>ᠵᠣᠯᠢ᠎ᠠᠰᠯᠣᠬ</sup> **золих**-ыг үз.

**ЗОЛИОЧ** <sup>ᠵᠣᠯᠢ᠎ᠠᠴ</sup> искушитель.

**ЗОЛИУЛАХ** ᠵᠣᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **золих**-ын үйлдүүл., допускать выкуп, приговаривать к искуплению, откупу.

**ЗОЛИХ** ᠵᠣᠯᠢᠬᠤ выкупать, давать выкуп; откупаться, заменять; **амиа золих** выкупать свою жизнь; **халан золин өмсөх** переодеваться, часто менять одежду.

**ЗОЛОМ** ᠵᠣᠯᠣᠮ кора дерева.

**ЗОЛТОЙ** ᠵᠣᠯᠲᠣᠢ 1. удачный, удачливый; 2. яриа. К счастью, чуть ли; **золтой л унасангүй** чуть ли не упал.

**ЗОЛЬ** ᠵᠣᠯᠢ приличие, пристойность.

**ЗОЛЬГҮЙ** ᠵᠣᠯᠢᠭᠦᠢ · ᠵᠣᠯᠢ ᠵᠣᠯᠢ неприличный.

**ЗОЛЬТОЙ** ᠵᠣᠯᠲᠣᠢ приличный, пристойный.

**ЗОЛЬЧИХОХ** ᠵᠣᠯᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **золих**-ын нэгэнтээ.

**ЗОМГОЛ** ᠵᠣᠮᠭᠣᠯ щепка; щепка, стружка; **зомгол болгох** шилж. раздробить в щепки; разбить вдребезги; **зомгол түүх** собирать щепки.

**ЗОМГОЛДОХ** ᠵᠣᠮᠭᠣᠯᠳᠣᠬᠤ разбиваться на мелкие части, раскалываться на мелкие кусочки; измельчаться.

**ЗОМГОЛЛОХ** ᠵᠣᠮᠭᠣᠯᠯᠣᠬᠤ **зомголрох**-ыг үз.

**ЗОМГОЛРОХ** ᠵᠣᠮᠭᠣᠯᠷᠣᠬᠤ превращаться в щепу и стружки.

**ЗОН** ᠵᠣᠨ народ, люди, нация; **зон олон / хүн** **зон** хорш. население; народ, нация.

**ЗОНТОР** ᠵᠣᠨᠲᠣᠷ түүх. староста (рода, нескольких айлов-дворов и т.п. во Внутренней Монголии).

**ЗОНХВА** ᠵᠣᠨᠬᠠᠪᠠ шашин. религиозный реформатор Дзонхава.

**ЗОНХИ** ᠵᠣᠨᠬᠢ 1) большинство, большая часть; 2) совокупность.

**ЗОНХИЛОГЧ** ᠵᠣᠨᠬᠢᠯᠣᠭᠴᠢ 1) главенствующий; **Даян хаан гуравдугаар хүү Барсболдыг зонхилогч жонон болгожээ** Даян-хан избрал своего третьего сына Барсболда главенствующим князем-жононом (**жонон**-г үз.); 2) старейшина; **зонтор**-ыг үз.

**ЗОНХИЛОНГИ** ᠵᠣᠨᠬᠢᠯᠣᠨᠭᠢ в большинстве.

**ЗОНХИЛОХ** ᠵᠣᠨᠬᠢᠯᠣᠬᠤ 1) быть в большинстве, большей частью чего-л.; преобладать над чем-л.; 2) быть ведущим, главенствующим; 3) объединять, собирать воедино, в одно целое, сплачивать.

**ЗОНХИЛУУЛАХ** ᠵᠣᠨᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зонхилох**-ын үйлдүүл.

**ЗОО(Н) I** ᠵᠡ᠋᠋᠋ поясничная часть спины; **зоо нуруу** хорш. спина; **зоогоо авах / зоонд юм хавчуулах / зоо хөдлөх** прострел в области поясницы; † **зоо мах** филе.

**ЗОО II** горный хребет; **уулын зоо** горный хребет.

**ЗОО III** ᠵᠡ᠋᠋᠋ **зоо-мал эмнэлэг** зоотехния, зооветеринария; **зоо мал эмнэлгийн тасаг** зооветеринарный пункт.

**ЗООГ I** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣ 1) хүндэтгэл. кушанье, яства, трапеза; пища; **зоог барих** а) дать обед,

подавать кушать; б) кушать, вкушать, трапезничать; **зоогийн газар** закусовая; ресторан; 2) увеселение, развлечение; забава; прогулка; **зоог зугаа** хорш. развлечение, веселье.

**ЗООГ II:** **ааг зоог хийх** мотивировать чем-л. незначительным.

**ЗООГДОХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠳᠣᠬᠤ **зоох**-ын үйлдэгд., 1) быть вкопанным, вбитым, всаженым; 2) застрять; **дугуй шаварт зоогдов** колесо застряло в грязи.

**ЗООГДЧИХОХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **зоогдох**-ын нэгэнтээ.

**ЗООГЛОХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠣᠬᠤ хүндэтгэл. принимать пищу, кушать; вкушать; отведывать; **амсан зооглох** вкушать; **хоол зооглох** принимать пищу; **цай зооглох** кушать, пить чай; **зооглон ажаамуу** не угодно ли откусать; **зооглон соёрх!** соизволь откусать.

**ЗООГЛОЦГООХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠣᠴᠭᠣᠬᠤ **зооглох**-ын олноор үйлдэх., ВКУСИТЬ (о многих).

**ЗООГЛОЧИХОХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **зооглох**-ын нэгэнтээ., кушать.

**ЗООГЛУУЛАХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зооглох**-ын үйлдүүл.

**ЗООГСОГ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠰᠣᠭ любящий кушать.

**ЗООГУУР** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠤᠭᠦᠷ тусг. копёр.

**ЗООГХИЙХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠤᠬᠢᠶᠢᠬᠤ 1) развлекаться, веселиться, забавляться; 2) уклоняться; **ааг зоогхийх** всячески уклоняться, отказываться принимать участие в чём-л.

**ЗООДОЙ I** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠳᠣᠢ загас. 1) берикед (рыба); 2) карась; 3) **зодой**-г үз.

**ЗООДОЙ II** пучок трав.

**ЗООЛГОХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠭᠣᠬᠤ **зоох**-ын үйлдүүл.

**ЗООЛГУУЛАХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зоолгох**-ын үйлдүүл.

**ЗООЛДОХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠳᠣᠬᠤ снимать, сдирать шкуру со спинной части.

**ЗООЛОГИ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠣᠭᠢ зоология; **мал эмнэлэг**-ийг үз.

**ЗООЛОГИЧ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠣᠭᠢᠴᠢ зоолог; **мал эмнэлэгийн мэргэжилтэн**-г үз.

**ЗООЛОХ I** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠣᠬᠤ полнеть, жиреть (о собаке).

**ЗООЛОХ II** вырезать спинную часть меха.

**ЗООЛОХ III** идти, ехать по горной гряде; **уул зоолох** идти, ехать по горной гряде.

**ЗООЛТ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠤᠳᠤ вкапывание; установка.

**ЗООЛТТОЙ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠤᠳᠤᠲᠣᠢ 1) вкопанный, всаженый, установленный; 2) застрявший.

**ЗООЛУУЛАХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зоолох** I-ын үйлдүүл.

**ЗООМОЛ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠮᠣᠯ вкопанный, закопанный.

**ЗООНГИ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠨᠭᠢ вбитый, врытый, вкопанный, всаженый.

**ЗООПАРК** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠫᠠᠷᠭᠢ зоопарк; **амьтны хүрээлэн**-г үз.

**ЗООРИЛОХ** ᠵᠡ᠋᠋᠋ᠭᠣᠷᠢᠯᠣᠬᠤ класть что-л. в погреб, подвал; хранить что-л. в подвале.

**ЗООРИЛУУЛАХ** ᠵᠣᠣᠷᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зоорилох-ын үйлдүүл.

**ЗООРИЛЧИХОХ** ᠵᠣᠣᠷᠢᠯᠠᠭᠤᠬᠡᠬᠡ зоорилох-ын нэгэнтээ.

**ЗООРЬ (зоорин) I** ᠵᠣᠣᠷᠢ погреб, подвал; **хүйтэн зоорь** погреб; **зооринд ногоо хадгалах** хранить овощи в погребе; **зоорьтой байшин** дом с подвалом.

**ЗООРЬ II** имущество, скарб, домашние вещи; **хөрөнгө зоорь** хорш. имущество, состояние.

**ЗООС(ОН)** ᠵᠣᠣᠰ 1. монета; **мөнгө 2)**-ийг үз., **алтан зоос** золотая монета; **гүйлгээ зоос** ходовая монета; **зэс зоос** медная монета; **мөнгөн зоос** серебрянная монета; **осол зоос** плохо чеканенная монета; **сохор зоос** грош; **сохор зоосны үнэгүй / улаан мөнгөний үнэгүй** ни гроша не стоит; дешёво стоит; **уг зоос** образцовая монета; **хуурамч зоос** фальшивая монета; **хүрэл зоос** бронзовая монета; **эх зоос** монета, служащая образцом для чеканки других монет; **зоос мөнгө / мөнгө зоос** хорш. монеты; **мөнгө зоосны гүйлгээ** денежное обращение; **зоос цутгах** чеканить монету; **зоос цаазын яам** түүх. управление провинциальными монетными дворами; отдел по чеканке медной монеты **зоосны нүхээр харах** хэлц. видеть что-л. через отверстие монеты; принимать что-л. насчёт за деньги; 2. монетовидный; † **зоос цэлцдий** шувуу.

белогрудка (птичка с белым пятном в виде монеты);

**зоосон бургас** ург. ива монетовидная; **зоосон цэцэг** ург. девясил, золотарник.

**ЗООТЕХНИК** ᠵᠣᠣᠲᠡᠬᠡᠨᠢᠬᠢ 1. зоотехника; 2. зоотехнический.

**ЗООТЕХНИКЧ** ᠵᠣᠣᠲᠡᠬᠡᠨᠢᠬᠢᠴᠢ зоотехник.

**ЗООХ** ᠵᠣᠣᠬᠡ 1) вкапывать; **утасны мод зоох** вкапывать телеграфный столб; 2) вбивать, всаживать; 3) вставлять; **гуунд шил зоох** вставлять стекло в раму; 4) устанавливать, укреплять.

**ЗООЦГООХ** ᠵᠣᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ зоох-ын олноор үйлдэх.

**ЗООЧИХОХ** ᠵᠣᠣᠴᠢᠬᠡᠬᠡ зоох-ын нэгэнтээ., **сүхээ модонд зоочихжээ** всади топор в дерево.

**ЗОР** ᠵᠣᠷ 1) воля, смелость; **зор эзэрхэх** господствовать монопольно, безраздельно; 2) счастье, удача; **зор сайтай** удачливый, удачливый в охоте; **зор сайтай буу** меткое ружьё, меткая пуля.

**ЗОРГИЛГОХ I** ᠵᠣᠷᠭᠢᠯᠭᠠᠬᠤ кричать громко, орать во всё горло.

**ЗОРГИЛГОХ II** тряссти, вытряхивать, выбивать, выколачивать.

**ЗОРГО(Н)** ᠵᠣᠷᠭᠣ произвол, своеволие; **зоргондоо байх** а) самовольничать; б) иметься во множестве; **зоргонд нь тавих** позволять самовольничать.

**ЗОРГОДОС I** ᠵᠣᠷᠭᠣᠳᠣᠰ стружка; **төмрийн зоргодос** металлическая стружка.

**ЗОРГОДОС II** ург. тмин; анис; **гоньд-ийг** үз.

**ЗОРГОЛ** ᠵᠣᠷᠭᠣᠯ амьт. 1) однолетний олень; 2) лосёнок; 3) гривастый баран.

**ЗОРГООР** ᠵᠣᠷᠭᠣᠣᠷ ᠑ ᠖᠗ **зорго**-ын үйлдэх., по произволу, самовольно; **зоргоороо** **загинах** самовольничать, действовать по своему произволу; поступать по своему усмотрению.

**ЗОРГҮЙ** ᠵᠣᠷᠭᠦᠢ несчастливы, неудачливый; неискусный в охоте.

**ЗОРДОС** ᠵᠣᠷᠭᠣᠳᠣᠰ **зоргодос**-ыг үз.

**ЗОРДОСЛОХ** ᠵᠣᠷᠭᠣᠳᠣᠰᠯᠣᠬᠤ стругать.

**ЗОРИГ I** ᠵᠣᠷᠢᠭ 1) смелость, решимость, храбрость; **байлдааны зориг** боевая храбрость, боевой дух; **эрэлхэг зориг гаргах** проявлять мужество; **зориг орох / зориг бадрах** а) набираться храбрости, смелеть; воодушевляться; б) проникнуться стремлением, вознамериться; 2) сила воли; **зориг алдах / зориг шантрах / зориг мохох** терять присутствие духа; падать духом; **струсить; зориг мэдэх** поступать по своему усмотрению, поступать как заблагорассудится; **зориг мэдэн** произвольно, как заблагорассудится; **зориг шантруулах** обескуражить, лишать присутствия духа; 3) стремление, намерение, желание; цель; **ардын зориг** народная воля; **дур зориг** хорш. желание, произвол; **идэвх зориг** хорш. активность; **урам зориг** хорш. уверенность; **хатуу зориг** устремлённость, твёрдое намерение, решение; **хэрэг зориг** хорш. цель; **чин зориг** искреннее стремление, твёрдое намерение; **зориг зүтгэл** хорш. усердие, стремление.

**ЗОРИГ II** лучшая, первая часть чая.

**ЗОРИГ III** доо. сто тысяч миллиардов.

**ЗОРИГГҮЙ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠦᠢ 1) нерешительный, несмелый; безвольный; 2) трусливый.

**ЗОРИГГҮЙДЭХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ не доставать смелости, не хватать решительности.

**ЗОРИГЖИМ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠵᠢᠮᠤ ᠑ воодушевляемый.

**ЗОРИГЖИХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠵᠢᠬᠤ воодушевляться, вдохновляться; мужаться.

**ЗОРИГЖУУЛАГЧ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ вдохновитель; **ялалтыг зоригжуулагч бөгөөд зохион байгуулагч** вдохновитель и организатор побед.

**ЗОРИГЖУУЛАХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зоригжих-ийн үйлдүүл., воодушевлять, вдохновлять.

**ЗОРИГЖЧИХОХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠵᠢᠭᠡᠬᠡ зоригжих-ийн нэгэнтээ.

**ЗОРИГЛОХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠯᠠᠬᠤ намереваться, стремиться, ставить целью; **зориг зориглох** иметь стремление, ставить цель.

**ЗОРИГ ЛОЦГООХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠯᠣᠴᠢᠭᠣᠭ᠎ᠠ зориглох-ын  
олноор үйлдэх.

**ЗОРИГ ЛОЧИХОХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ᠎ᠠ зориглох-ын  
нэгэнтээ, стремиться.

**ЗОРИГ ЛУУЛАХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠯᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ зориглох-ын  
үйлдүүл.

**ЗОРИГООР** ᠵᠣᠷᠢᠭᠣᠣᠷ по своей воле,  
самовольно; **дур зоригоор** хорш. самовольно;  
**өөрийн зоригоор** по своему произволу,  
произвольно, самопроизвольно; **өөрийн дур**  
**зоригоор** по собственному желанию,  
произвольно; **өөрийн хүч зоригоор** своими  
силами; самостоятельно; **санааны зоригоор**  
произвольно, по произволу.

**ЗОРИГТ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠲᠦ зоригтой 1.-г үз.,  
**аймшиггүй зоригт** неустрашимый; **чин**  
**зоригт** отважный.

**ЗОРИГТОЙ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠲᠦᠢ 1. 1) смелый, храбрый,  
мужественный; **баатар зоригтой** храбрый;  
герой; 2) решительный, волевой; **хатуу**  
**зоригтой** сильный духом, полный твёрдой  
решимости; 2. 1) смело, храбро; **зоригтой**  
**тулалдах** сражаться смело, храбро; 2)  
решительно; **залуу хүнийг зоригтой**  
**дэвшүүлэх** решительно повышать молодёжь  
по должности.

**ЗОРИГШИХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠰᠢᠬᠡ зоригжих-ийг үз.

**ЗОРИГШУУЛАХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ зоригших-ийн  
үйлдүүл.

**ЗОРИЛГО** ᠵᠣᠷᠢᠯᠭ᠎ᠠ 1) цель, задача;  
**байлдааны зорилго** боевая задача; **гол**  
**зорилго** главная задача, основная цель; **улс**  
**төрийн зорилго** политическая задача; **үндсэн**  
**зорилго** основная цель, задача; **чухал**  
**зорилго** важная задача; **зорилго болгох**  
ставить своей целью; **зорилго бүхий**  
имеющий своей задачей, ставящий своей  
целью; **зорилго тавих** ставить задачу, ставить  
цель; 2) стремление, намерение, желание;  
**ашиг зорилго** хорш. стремление, интересы.

**ЗОРИЛГОГҮЙ** ᠵᠣᠷᠢᠯᠭ᠎ᠠᠭᠤᠢ 1.  
бесцельный; 2. бесцельно; без цели; **ямар ч**  
**зорилгогүй** без всякой цели.

**ЗОРИЛГООР** ᠵᠣᠷᠢᠯᠭ᠎ᠠᠭᠣᠣᠷ 1) **зорилго**-ын үйлдэх., В  
целях; **ашиглах зорилгоор** в целях  
использования; **улс төрийн зорилгоор** в  
политических целях.

**ЗОРИЛГОТ** ᠵᠣᠷᠢᠯᠭ᠎ᠠᠭᠣᠲᠦ с целью, с каким-л.  
намерением.

**ЗОРИЛГОТОЙ** ᠵᠣᠷᠢᠯᠭ᠎ᠠᠭᠣᠲᠦᠢ 1) ставящий своей  
целью, имеющий своей целью, преследующий  
цель; 2) имеющий стремление, намерение.

**ЗОРИЛТ** ᠵᠣᠷᠢᠯᠭᠢ зорилго-ыг үз., **ойрын**  
**зорилт** ближайшая задача; **үүрэг зорилт** хорш.  
задача; **зорилтын үүднээс** в целях чего-л.

**ЗОРИМГОЙ** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠭᠢᠨ зоримог 2)-ыг үз.

**ЗОРИМГОЙДУУ** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠭᠢᠲᠤᠭᠤ зоримгой-г үз.

**ЗОРИМГОЙХОН** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠭᠢᠬᠣᠨ зоримгой-н  
багас.

**ЗОРИМОГ** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠭ 1) смелый; **зоримог зан**  
отвага, храбрость; 2) целеустремлённый,  
решительный, предприимчивый; **зоримог хүн**  
а) смелый человек; б) целеустремлённый  
человек.

**ЗОРИМОГДОХ** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠭᠳᠣᠬ᠎ᠠ слишком смело  
поступать.

**ЗОРИМОГДУУ** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠭᠳᠤᠭᠤ слишком смелый.

**ЗОРИМОГЛОХ** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠭᠯᠣᠬ᠎ᠠ 1) быть смелым,  
отважным; 2) решаться на что-л.

**ЗОРИМОГООР** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠭᠣᠣᠷ 1) смело; 2)  
целеустремлённо; 3) умышленно.

**ЗОРИМОГХОН** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠭᠬᠣᠨ смело,  
решительно.

**ЗОРИУД** ᠵᠣᠷᠢᠭᠤᠳᠦ 1) намеренно,  
преднамеренно, нарочно, с намерением, с  
целью, умышленно, сознательно; **зориуд**  
**санаатайгаар** намеренно, нарочно, с  
намерением, умышленно; **зориуд үйлдэх /**  
**зориуд хийх** сделать преднамеренно; 2)  
специально; **зориуд даалгах** специально  
возлагать на кого-л.

**ЗОРИУЛАГДАХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ᠎ᠠ зориулах-ын  
үйлдэгд., быть посвящённым, предназначаться;  
**баярт зориулагдах** посвящаться празднику.

**ЗОРИУЛАЛ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠯ зориулах 2.-ыг үз.

**ЗОРИУЛАЛТ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠦ зориулал-ыг үз.

**ЗОРИУЛАХ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ зорих-ын үйлдүүл., 1. 1)  
посвящать, предназначать; **ойн баярт**  
**зориулах** посвящать годовщине; **олон**  
**нийтийн анхааралд зориулах** предлагать  
вниманию общественности; 2) устремлять,  
направлять; 2. **зориулахуй**-г үз.

**ЗОРИУЛАХУЙ** ᠵᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ предназначение,  
посвящение.

**ЗОРИУЛСАН** ᠵᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠰᠠᠨ посвящённый,  
предназначенный; **уг зориулсан зүйлд шууд**  
**зарах** расходовать по прямому назначению.

**ЗОРИХ** ᠵᠣᠷᠢᠬᠡ 1) стремиться; намереваться,  
иметь целью; **сурахыг зорих** стремиться к  
учению; **зорьсондоо хүрэх** достигать цели;  
**зорьсоноосоо няцах** отступать от  
поставленной цели; 2) направляться,  
устремляться; **алсыг зорих** устремляться в  
даль, путешествовать; **зорин явах**  
устремляться, идти по направлению куда-л.;  
**зорьсон газар** место, куда стремился.

**ЗОРМОЛ** ᠵᠣᠷᠢᠮᠣᠯ строганный, обструганный.

**ЗОРОГДОХ** ᠵᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠬ᠎ᠠ зорох-ын үйлдэгд.

**ЗОРОГЧ** ᠵᠣᠷᠣᠭᠳᠡᠴᠢ стругальщик.

**ЗОРОХ** ᠵᠣᠷᠣᠬᠡ строгать, обстругивать; **мод**  
**зорох** резать по дереву; обстругивать;  
**хумсаар зорох** царапать ногтем; **хутгаар**  
**зорох** обстругивать ножом.

**ЗОРТОЙ** ᠵᠣᠷᠲᠣᠢ удачный, счастливый;  
**зортой анчин** удачливый охотник.

**ЗОРУУЛАХ** ᠵᠣᠷᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зорох-ын үйлдүүл.

**ЗОРХ I** ᠵᠣᠷᠬᠤ I метательный снаряд с острым наконечником.

**ЗОРХ II** ᠵᠣᠷᠬᠤ II костяной наконечник стрелы метательного снаряда, острый наконечник с дырочками для деревянной стены.

**ЗОРХ III** амьт. барсук (самец).

**ЗОРЧИГЧ** ᠵᠣᠷᠴᠢᠭᠴᠢ пассажир; путешественник; **дамжин нэвтрэх зорчигч** транзитный пассажир.

**ЗОРЧИЛ** ᠵᠣᠷᠴᠢᠯ шествование.

**ЗОРЧИХ** ᠵᠣᠷᠴᠢᠬᠤ 1. 1) шествовать, идти, ехать; отправляться в путь; **зорчих зам маршрут**; 2) начинать ходить, делать первые шаги (о ребёнке); 2. **зорчихуй**-г үз.

**ЗОРЧИХОХ** ᠵᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ зорох-ын нэгэнтээ, обстругивать, резать.

**ЗОРЧИХУЙ** ᠵᠣᠷᠴᠢᠬᠤᠭᠡᠢ шествие.

**ЗОРЧИЦГООХ** ᠵᠣᠷᠴᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ зорчих-ийн олноор үйлдэх, идти, ехать (о многих).

**ЗОРЧУУЛАХ** ᠵᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зорчих-ийн үйлдүүл.

**ЗОРЧУУХОХ** ᠵᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠬᠠᠬᠤ зорчих-ийн нэгэнтээ.

**ЗОРЬЦГООХ** ᠵᠣᠷᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ зорих-ын олноор үйлдэх, стремиться (о многих).

**ЗОРЬЧИХОХ** ᠵᠣᠷᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зорих-ын нэгэнтээ.

**ЗОС** ᠵᠣᠰ земляные краски; **улаан зос** мумия, железный сурик (краска); **шар зос** охра.

**ЗОСДОХ** ᠵᠣᠰᠳᠣᠬᠤ красить земляными красками.

**ЗОСДУУЛАХ** ᠵᠣᠰᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зосдох-ын үйлдүүл.

**ЗОСТ** ᠵᠣᠰᠲᠤ зостой-г үз.

**ЗОСТОЙ** ᠵᠣᠰᠲᠣᠢ 1) окрашенный земляными красками; **нуруун дээрээ зостой хонь** овца с отметиной из земляных красок на спине; 2) имеющий земляные краски.

**ЗОСТОХ** ᠵᠣᠰᠲᠣᠬᠤ окрашиваться земляными красками.

**ЗОСТУУЛАХ** ᠵᠣᠰᠲᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зостох-ын үйлдүүл.

**ЗОСТЧИХОХ** ᠵᠣᠰᠲᠣᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зостох-ын нэгэнтээ.

**ЗОТОН** ᠵᠣᠲᠤᠨ холст, парусина.

**ЗОХИД** ᠵᠣᠬᠢᠳᠤ подходящий; подобающий, надлежащий, приличный; приятный; **зохид ажил** подходящая работа; **зохид зан** приличное поведение; **зохид өдөр** прекрасный день.

**ЗОХИДХОН** ᠵᠣᠬᠢᠳᠤᠬᠣᠨ зохид-ын багас, приятный, хорошенкый, по душе.

**ЗОХИЛ** ᠵᠣᠬᠢᠯ соответствие, совпадение; приличие, пригодность; **зохил болох** соответствовать; подходить, годиться; **зохил муутай** не совсем подходящий.

**ЗОХИЛГҮЙ** ᠵᠣᠬᠢᠯᠭᠦᠢ негодное, неподходящее.

**ЗОХИЛДЛОГО** ᠵᠣᠬᠢᠯᠳᠯᠣᠭᠣ зохил-ыг үз.

**ЗОХИЛДОГСОД** ᠵᠣᠬᠢᠯᠳᠣᠭᠰᠣᠳᠤ соответствующие.

**ЗОХИЛДОХ** ᠵᠣᠬᠢᠯᠳᠣᠬᠤ зохих-ын үйлдэлд, взаимно соответствовать; совпадать;

подходить, годиться; **өөр зуураа зохилдох** жить между собою в дружбе, быть в согласии друг с другом; **үл зохилдох үзэгдэл** ненормальное явление; **хоорондоо зохилдох** быть в согласии между собою; **эвлэн зохилдох** находиться в мире и согласии; **зохилдон хорших** уживаться друг с другом; находиться в симбиозе.

**ЗОХИЛДОХГҮЙ** ᠵᠣᠬᠢᠯᠳᠣᠬᠤᠭᠦᠢ недопустимый, несоответствующий; **зохилдохгүй хэрэг / зохилдохгүй явдал** недопустимое дело.

**ЗОХИЛДОЦГООХ** ᠵᠣᠬᠢᠯᠳᠣᠴᠣᠭᠠᠬᠤ зохилдох-ын олноор үйлдэх, быть в согласии, согласовываться (о многих).

**ЗОХИЛДУУЛАХ** ᠵᠣᠬᠢᠯᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зохилдох-ын үйлдүүл, 1) согласовывать; приводить в соответствие с чем-л.; приспособлять, делать подходящим; **ашиг тусад зохилдуулах** согласовывать с интересами; подчинять интересам; **хэл аялгууд үсэг зохилдуулах** приспособлять буквы к произношению; **зохилдуулан нийлүүлэх** подчинять; 2) примирять.

**ЗОХИЛДЧИХОХ** ᠵᠣᠬᠢᠯᠳᠣᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зохилдох-ын нэгэнтээ.

**ЗОХИЛТ** ᠵᠣᠬᠢᠯᠲᠤ находящийся в ладах с кем-л., вступающий в соединение с чем-л.

**ЗОХИЛТОЙ** ᠵᠣᠬᠢᠯᠲᠣᠢ должно, следует, нужно сделать что-л.; **таниулбаас зохилтой** следует ознакомиться; **зохистой**-г үз.

**ЗОХИМЖ** ᠵᠣᠬᠢᠮᠵᠢ соответствие; годность, пригодность; приличие; **амт зохимж** хорш. вкус; **зохимж шим** хорш. питательность; **зохимж муу** непригодность; **зохимж муутай** неподходящий, негодный.

**ЗОХИМЖГҮЙ** ᠵᠣᠬᠢᠮᠵᠢᠭᠦᠢ неприличный, непристойный; 2) неподходящий, негодный; **чамд зохимжгүй байна** тебе не идёт; 3) противопоказанный; 2. не к лицу.

**ЗОХИМЖТОЙ** ᠵᠣᠬᠢᠮᠵᠢᠲᠣᠢ зохистой-г үз.

**ЗОХИМОН** ᠵᠣᠬᠢᠮᠣᠨ ург. вид орхидеи; **азийн зохимон** ург. орхидея азиатская; **дөл зохимон** ург. орхидея огненная оранжевая; **намгийн зохимон** ург. орхидея болотная; **ойн зохимон** ург. орхидея лесная; **царсан ойн зохимон** ург. орхидея дубравная; **олс навчит зохимон** ург. орхидея волокнистая; **цанхуй навчит зохимон** ург. орхидея мелколистная; **талын зохимон** ург. орхидея степная; **том зохимон** ург. орхидея крупнолистная; **туйлын зохимон** ург. орхидея полярная; **улбалзуур цэцэгт зохимон** ург. орхидея красноцветная; **шүдэнцэрт зохимон** ург. орхидея зубчатая; **эгэл зохимон** ург. орхидея обыкновенная; **эргийн зохимон** ург. орхидея береговая.

**ЗОХИМООР** ᠵᠣᠬᠢᠮᠣᠣᠷ приличествующий, подобающий; **хийвээс зохимоор ажил** такая работа, которую следует делать.

**ЗОХИОГДОХ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠭᠳᠣᠬ зохмох-ын үйлдэгд., создаваться, составляться, устраиваться, быть организуемым, быть сочиняемым.

**ЗОХИОГЧ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠭᠴ 1) создатель, творец; 2) автор, составитель.

**ЗОХИОГЧИЙН** ᠵᠣᠬᠢᠣᠭᠴᠢᠶᠢᠨ зохиогч-ийн харьяал., авторский; **зохиогчийн эрх** авторское право.

**ЗОХИОЛ I** ᠵᠣᠬᠢᠣᠯ 1) сочинение; произведение; создание, творение; **залуу зохиолчдын зохиол** произведения молодых писателей; **ганц сэдэвт зохиол** монография; 2) литература; **ардын аман зохиол** устное народное творчество; фольклор; **уран зохиол** художественная литература; **утга зохиол** хорш. литература; **шинжлэх ухааны зохиол / эрдэм шинжилгээний зохиол** научная литература; **шог зохиол** сатира; **шүлэг зохиол** хорш. стихотворение, поэзия.

**ЗОХИОЛ II: хувь зохиол** хорш. судьба.

**ЗОХИОЛГОХ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠯᠭᠣᠬ зохмох-ын үйлдүүл., поручать составление, написание, создание, устройство чего-л.

**ЗОХИОЛТ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠯᠲ : зохиолт өдөр счастливый день.

**ЗОХИОЛЧ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠯᠴ писатель, автор, составитель; **уран зохиолч** писатель; **хөгжмийн зохиолч** композитор.

**ЗОХИОЛЧИД** ᠵᠣᠬᠢᠣᠯᠴᠢᠳ зохиолч-ийн олон., писатели; **Монголын зохиолчдын эвлэл** Союз монгольских писателей.

**ЗОХИОМЖ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠮᠵ композиция, художественная структура, построение произведения; **зургийн зохиомж** композиция картины; **шүлгийн зохиомж** композиция стихотворения.

**ЗОХИОМОЛ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠮᠣᠯ 1) искусственный, неестественный; **зохиомол хээлтүүлэг** искусственное осеменение; 2) придуманный; вымышленный; сфабрикованный; **зохиомол хэрэг** сфабрикованное дело; 3) поддельный.

**ЗОХИОНГУЙ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠨᠭᠤᠢ 1) создание, составление, установление; 2) деяние; **арван хоёр зохионгуй** двенадцать деяний будды.

**ЗОХИОХ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠬ 1) сочинять; составлять, создавать, творить; устраивать; **ая зохиох** написать музыку, сочинять мелодию; **бичиг зохиох** составлять письмо; писать сочинение; **бичиг үсэг зохиох** изобретать письменность; **боловсруулан зохиох** намечать; **дэмий зохион хэлэлцэх** сочинять в разговоре что попало; **нэгтгэн зохиох** составлять; **орлого зарлагын дансыг нэгтгэн зохиох** составлять бюджет; **зохион бичих** сочинять, писать книгу; **зохион бичлэг** сочинение; **зохион**

**бүтээгч** создатель, конструктор; **зохион бүтээх** создавать, конструировать; **зохион гаргах** издавать, публиковать; 2) налаживать, упорядочивать; организовать; **эмхтгэн зохиох** организовать; **зохион байгуулагч** организатор; **зохион байгуулалт** а) организация; б) структура; **зохион байгуулах** а) организовывать; б) организационный; **өөрчлөн зохион байгуулах** реорганизовать; **зохион байгуулах их хурал** учредительное собрание; **зохион байгуулах хэлтэс** орготдел, организационный отдел; 3) придумывать; выдумывать, измышлять; **арга зохиох** схитрить, придумать хитрость; **ов мэх зохиох** обманывать; **санаанаасаа зохиох** придумывать, выдумывать; † **тэнгэрийн хувь зохиох** удостоиться милости неба.

**ЗОХИРОЛ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠷᠣᠯ улучшение, налаживание; согласие, мир; соответствие.

**ЗОХИРОМЖ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠷᠣᠮᠵ зохимж / нийлэмж ийг үз.

**ЗОХИРОМЖТОЙ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠷᠣᠮᠵᠲᠣᠶᠢᠨ подходящий.

**ЗОХИРОХ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠷᠣᠬ устанавливаться, налаживаться; прилаживаться; согласовываться, соответствовать, подходить; **тэнгэр зохиров** погода улучшилась; **эвлэрэн зохирох** примиряться, мириться; **зохирох нийлэх** хорш. подходить, быть к лицу.

**ЗОХИРУУЛАХ** ᠵᠣᠬᠢᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ зохирох-ын үйлдүүл., устанавливать, налаживать; прилаживать; согласовывать, приспособливать.

**ЗОХИС** ᠵᠣᠬᠢᠰ подходящий, подобающий случай; приличие, пристойность, соответствие; **зүй зохис** хорш. должный порядок; справедливость; **тус зохис** хорш. польза; **тус зохисыг олох** получить пользу; **эв зохис** хорш. мир, согласие; **эв зохисгүй** живущий не в ладах, враждующий; **зохис дундуур** а) в среднем, в среднем количестве; не очень много и не мало; б) как следует, как полагается, соответствующим образом; **зохисыг үзэн** смотря по обстоятельствам, в зависимости от обстоятельства.

**ЗОХИСГҮЙ** ᠵᠣᠬᠢᠰᠦᠭᠢ 1) неподходящий, несоответствующий; неподобающий; неприличный; **зохисгүй зүйл** безобразие; неподходящее; 2) неприятный; 2. 1) неудобно; 2) неприятно.

**ЗОХИСТ** ᠵᠣᠬᠢᠰᠲᠦ зохистой-г үз., **байдал зохист намар цаг** благодатная осенняя пора; **зохист аялгууны толь** хэл. шинж. зеркало соответствующей речи (название диалектологического словаря).

**ЗОХИСТОЙ** ᠵᠣᠬᠢᠰᠲᠣᠶᠢ 1) соответствующий; приличный, подобающий, подходящий, годный, пригодный, удобный; **аятай зохистой байлгах** оставлять в покое; **өвөлжихөд зохистой** подходящий для

зимовки; **зохистой арга хэмжээ авах** принимать соответствующие меры; **зохистой цаг мөч** подходящий момент; удобное время; 2) приятный; **онц зохистой** особо благоприятный; **сэтгэлд зохистой** приятный сердцу.

**ЗОХИСТОЙГООР** ᠵᠣᠬᠢᠰᠣᠢᠲᠤᠢ ᠭᠣᠣᠷ **зохистой** – н үйлдэх., соответствующим образом, как следует; **аль зохистойгоор** наиболее подходящим образом; **зөв зохистойгоор** правильно; целесообразно.

**ЗОХИСТОЙЯА** ᠵᠣᠬᠢᠰᠣᠢᠲᠤᠢ **я** удобно, приятно.

**ЗОХИХ** ᠵᠣᠬᠢᠬᠢ **1.** 1) соответствовать; подходить, годиться; **бэлэг зохив** подарок понравился; **чамд ийм малгай зохиж байна** тебе идёт такая шапка; 2) оказывать целебное, благотворное действие; **энэ эм надад зохиж байна** от этого лекарства мне стало лучше; **2.** соответствующий, надлежащий, подходящий; **зохих арга хэмжээ авах** принимать соответствующие меры; **зохих тусламж үзүүлэх** оказывать соответствующую помощь; **зохих хугацаа** определённое время; **зохих хугацаандаа ирэх** приходить в срок; **зохих хуулийн ёсоор** согласно соответствующему закону; **3.** должно, следует, нужно, надлежит (в форме настояще-будущего времени изъявительного наклонения); **би зохиж эс мэдэв** я не разузнал как следует; **арга хэмжээ авбал зохино** следует принять меры; **энэ дутагдлыг арилгавал зохино** следует устранить этот недостаток; **тэгвэл зохино** нужно делать так; так надо, так следует; **гүйцэтгэвээс зохих зорилго** задача, которая должна быть выполнена; **юу хийвээс зохихыг зааварлах** давать указания насчёт того, что следует сделать.

**ЗОХИХГҮЙ** ᠵᠣᠬᠢᠬᠢᠭᠦᠢ **1.** 1) несоответствующий; неподходящий; негодный; **зохихгүй хэрэг** негодное дело, неподходящее дело; 2) недопустимый; **2.** не подходит, не годится, не следует.

**ЗОХИЦОЛ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠯ 1) соответствие, совпадение; 2) согласие; сочетание; гармония; **өнгөний зохицол** сочетание цветов, колорит; **зохицол холбоо** хорш. соглашение, союз.

**ЗОХИЦОЛДОО** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠯᠳᠣ᠋᠎ᠠ **1.** гармония, сочетание; увязка, связь, согласование; **ажлын зохицолдоо** согласованность в работе.

**ЗОХИЦОЛДОХ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠯᠳᠣ᠋ᠬᠤ **зохицох**-ын үйлдэлд.

**ЗОХИЦОЛДУУЛАХ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠯᠳᠣ᠋ᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**зохицолдох**-ын үйлдүүл.

**ЗОХИЦОНГУЙ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠨᠭᠤᠢ

соответствующий; согласованный; гармонический.

**ЗОХИЦОХ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠬᠤ **1.** 1) соответствовать, совпадать; 2) быть в согласии, гармонии, согласовываться, гармонировать друг с

другом, подходить друг к другу; **найрамдан зохицох** заключить мир, жить в мире; **харилцан зохицох** находиться взаимно в мире, в согласии; **зохицон хэлэлцэх** сговариваться, поладить; **2. зохицохуй**-г үз.

**ЗОХИЦОХУЙ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠬᠤᠢ соответствие, совпадение; согласие, сочетание.

**ЗОХИЦОЦГООХ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠴᠣᠭᠣᠬᠤ **зохицох**-ын олноор үйлдэх., **БЫТЬ В СОГЛАСИИ** (о многих).

**ЗОХИЦУУЛАГЧ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ приводящий в соответствие, регулирующий; регулировщик; координатор; **гудамжны хөдөлгөөнийг зохицуулагч** регулировщик уличного движения.

**ЗОХИЦУУЛАЛ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠯ согласование, координация; регулирование.

**ЗОХИЦУУЛАЛТ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠯᠤᠯᠠ **зохицуулал**-ыг үз.

**ЗОХИЦУУЛАХ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зохицох**-ын үйлдүүл., **приводить в соответствие, согласовывать, приспособливать; регулировать; координировать; заншил байдалдаа зохицуулах** приспособливать к своим обычаям; **найрамдан зохицуулах** помирить; **тэгшитгэн зохицуулах** регулировать.

**ЗОХИЦЧИХОХ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠣᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **зохицох**-ын нэгэнтээ.

**ЗОХИЧИХОХ** ᠵᠣᠬᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **зохих**-ын нэгэнтээ., соответствовать, подходить.

**ЗОЧ** ᠵᠣᠴ: **зоч лам** шашин. **Гэсгүй**-г үз.

**ЗОЧИД** ᠵᠣᠴᠢᠳᠠ **зочин**-ы олон., **ГОСТИ; гадаадын зочид** иностранные гости; **зочид буудал** гостиница; **зочдын өрөө** гостиница.

**ЗОЧИЛЦГООХ** ᠵᠣᠴᠢᠯᠴᠣᠭᠣᠬᠤ **зочлох**-ын олноор үйлдэх., **ГОСТИТЬ** (о многих).

**ЗОЧИЛЧИХОХ** ᠵᠣᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **зочлох**-ын нэгэнтээ.

**ЗОЧИН** (**зочид**) ᠵᠣᠴᠢᠨ **I** **гость, гости; зочин гийчин** хорш. **ГОСТИ.**

**ЗОЧИН II** яриа. менструация.

**ЗОЧИНСОГ** ᠵᠣᠴᠢᠨᠰᠣᠭ любящий гостей.

**ЗОЧИР** ᠵᠣᠴᠢᠷ **1.** внезапно, вдруг, экспромтом; **2.** внезапный, неожиданный, непредвиденный; **зочир зантай** взбалмошный, непредсказуемый в поведении; **зочир ууртай** вспыльчивый; **зочир хүйтэн** неожиданный холод; **внезапное похолодание; почир**-ыг үз.

**ЗОЧИРДОХ** ᠵᠣᠴᠢᠷᠳᠣᠬᠤ проявляться слишком внезапно, неожиданно, непредвиденным образом; **почирдох**-ыг үз.

**ЗОЧИРДУУ** ᠵᠣᠴᠢᠷᠳᠣᠭᠤ **почирдуу**-г үз.

**ЗОЧИРДУУЛАХ** ᠵᠣᠴᠢᠷᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зочирдох**-ын үйлдүүл.

**ЗОЧИРХОГ** ᠵᠣᠴᠢᠷᠬᠣᠭ **1)** гостеприимный; **2)** церемонный, ведущий себя как гость; **3)** стеснительный, застенчивый (в чужом доме); † **зочирхог бялзуухай** шувуу. воробей.

**ЗОЧИРХОХ** ᠵᠣᠴᠢᠷᠬᠣᠬ быть церемонным, стесняться (за столом), вести себя как гость; отказываться от угощения.

**ЗОЧИРХУУ** ᠵᠣᠴᠢᠷᠬᠤᠭᠤ **зочирхог**-ийг үз.

**ЗОЧИРХУУЛАХ** ᠵᠣᠴᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зочирхох**-ын үйлдүүл.

**ЗОЧЛОГЧ** ᠵᠣᠴᠯᠣᠭᠴ гость.

**ЗОЧЛОЛЦОХ** ᠵᠣᠴᠯᠣᠯᠴᠣᠬ **зочлох**-ын үйлдэл.

**ЗОЧЛОМГОЙ** ᠵᠣᠴᠯᠣᠮᠭᠣᠢ **зочломтгой**-г үз.

**ЗОЧЛОМТГОЙ** ᠵᠣᠴᠯᠣᠮᠲᠭᠣᠢ гостеприимный; **зочломтгой** зан гостеприимство.

**ЗОЧЛОХ** ᠵᠣᠴᠯᠣᠬ **1.** 1) принимать гостей; угощать, потчевать гостей; **зочлон урих** приглашать в гости; 2) гостить, быть в гостях; **зочлон ирэх** гостить; **2.** 1) приёмный; **зочлох тасалгаа** приёмная; 2) пригласительный; **зочлох урилга** пригласительный билет, приглашение.

**ЗОЧЛУУЛАХ** ᠵᠣᠴᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **1)** **зочлох**-ын үйлдүүл; **2)** быть угощаемым, принимать угощение; угощаться.

**ЗОЧМОГ** ᠵᠣᠴᠮᠣᠭ внезапно, вдруг; **цочмог**-ийг үз.

**ЗОЧМОГДОХ** ᠵᠣᠴᠮᠣᠭᠳᠣᠬ оказываться слишком внезапным; **зочирдох**, **цочмогдох**-ыг үз.

**ЗОЧМОГДУУ** ᠵᠣᠴᠮᠣᠭᠳᠤᠭᠤ **1)** внезапный; **2)** анаг. подострый; **цочмогдуу**-г үз.

**ЗОЧМОГДУУЛАХ** ᠵᠣᠴᠮᠣᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **зочмогдох**-ын үйлдүүл.

**ЗОЧМОГЛОХ** ᠵᠣᠴᠮᠣᠭᠯᠣᠬ приобретать неожиданный, внезапный характер; **цочмоглох**-ыг үз.

**ЗОЧМОГРОХ** ᠵᠣᠴᠮᠣᠭᠷᠣᠬ оказываться неожиданным, внезапным; **цочмогрох**-ыг үз.

**ЗОЧМОД** ᠵᠣᠴᠮᠣᠳ **1)** тот, кто принимает, потчует гостей; **2)** гости; **3)** частный учитель; домашний секретарь.

**ЗӨВ** ᠵᠡᠪ **1.** 1) правильный, верный, справедливый, точный; правомерный, здравый; **зөв бичих дүрэм** орфография, правописание; **зөв болох** оправдываться; **зөв дуудах ёс** орфоэпия; **зөв дуудлага** правильное произношение; **зөв дүгнэлт** правильный вывод; **зөв зам** правильный путь; **зөв зүйтэй** правильный, правомерный; **зөв зүйтэй явдал** правомерный поступок; **зөв олон өнцөгт** ᠲᠣ᠎ᠠ правильный многогранник; **зөв шийдвэр** верное решение; **зөв шүүмжлэл** здоровая критика; **2)** правый; **зөв гар а)** правая рука; б) правая сторона; **зөв тал / зөв бие а)** правая сторона; б) левая сторона (*у* верхových животных); **зөв талын дөрөө** левое стремя (*үгчил.* стремя с правильной стороны); **зөв үүд** левая часть двери; **зөв хөл а)** правая нога; б) левые ноги (*у* верхových животных); **зөв энгэр** левая пола, застёгивающаяся на правой; **зөв эргэх а)** поворачиваться, вертеться по движению

солнца, по часовой стрелке (т.е. слева направо); б) поворачиваться направо; **2.** 1) правильно, верно, справедливо, точно, здраво; **зөв боддог** здравомыслящий; **зөв бодож үзэх** здраво рассуждать; **зөв харах** смотреть прямо сюда (*үгчил.* правильно смотреть); **зөв хийх** правильно поступать; **2)** в пору, по росту; **биедээ зөв ортой** имеющий кровать, которая ему как раз в пору; **3.** верность, правота, справедливость; **зөв орчуулга** верный перевод; **үнэн зөвөд нотлох** доказать свою правоту.

**ЗӨВДӨХ I** ᠵᠡᠪᠳᠡᠬ оправдаться.

**ЗӨВДӨХ II** обсуждать, советоваться; порешить что-л.; **зөвдөн хэлэлцэх** сговариваться; **зөвлөх**, **зөвших**-ийг үз.

**ЗӨВДҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠪᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **зөвдөх**-ийн үйлдүүл, оправдывать.

**ЗӨВДЧИХӨХ** ᠵᠡᠪᠳᠴᠢᠬᠡᠬ **зөвдөх**-ийн нэгэнтээ, оправдаться.

**ЗӨВЛӨГӨӨ** ᠵᠡᠪᠯᠡᠭᠡᠭᠡ **зөвлөлгөө**-г үз.

**ЗӨВЛӨГӨӨН** ᠵᠡᠪᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠨ **зөвлөлгөөн**-г үз.

**ЗӨВЛӨГЧ** ᠵᠡᠪᠯᠡᠭᠴ советчик; советник, консультант.

**ЗӨВЛӨЛ** ᠵᠡᠪᠯᠡᠯ совет; **Сайд нарын зөвлөл** хуучир. Совет министров; **тосгоны зөвлөл** сельсовет; **төрийн зөвлөл** государственный совет; **холбооны зөвлөл** Совет союза; **хотын зөвлөл** городской совет; **эрдмийн зөвлөл** учёный совет.

**ЗӨВЛӨЛГӨӨ** ᠵᠡᠪᠯᠡᠯᠭᠡᠭᠡ **1)** совет, рекомендация; **зөвлөлгөө авах** советоваться, консультироваться; **зөвлөлгөө өгөх** советовать, давать совет, рекомендации; **2)** предписание; **3)** консультация; **эмэгтэйчүүдэд зөвлөлгөө өгөх газар** женская консультация.

**ЗӨВЛӨЛГӨӨН** ᠵᠡᠪᠯᠡᠯᠭᠡᠭᠡᠨ совещание; **өргөтгөсөн зөвлөлгөөн** расширенное совещание; **сайн малчдын зөвлөлгөөн** совещание передовиков-скотоводов; **үйлдвэрийн зөвлөлгөөн** производственное совещание; **эмч нарын зөвлөлгөөн** консилиум.

**ЗӨВЛӨЛДӨӨН** ᠵᠡᠪᠯᠡᠯᠳᠡᠭᠡᠨ обсуждение, совещание; консультация.

**ЗӨВЛӨЛДӨХ** ᠵᠡᠪᠯᠡᠯᠳᠡᠬ **1.** **зөвлөх**-ийн үйлдэл, обсуждать, советоваться, совещаться; **2.** **зөвлөлдөхүй**-г үз.; **3.** консультативный, консультационный.

**ЗӨВЛӨЛДӨХҮЙ** ᠵᠡᠪᠯᠡᠯᠳᠡᠬᠤᠶᠢ обсуждение.

**ЗӨВЛӨЛИЙН** ᠵᠡᠪᠯᠡᠯᠢᠶᠢᠨ **зөвлөл**-ийн харьяал, советский; **зөвлөлийн засаг** түүх. советская власть, власть Советов; **зөвлөлийн засагт** советский.

**ЗӨВЛӨЛТ** ᠵᠡᠪᠯᠡᠯᠲ советский; **зөвлөлт байгуулал** хуучир. советский строй; **Зөвлөлт улс** хуучир. Советское государство; **Зөвлөлт Холбоот Улс** хуучир. Советский Союз.

**ЗӨВЛӨЛТИЙН** ᠵᠥᠪᠯᠥᠯᠲᠢ ᠲᠢ **ЗӨВЛӨЛТ**-ийн харьяал., советский; **зөвлөлтийн аж үйлдвэр** хуучир. советская промышленность; **зөвлөлтийн шинжлэх ухаан** хуучир. советская наука.

**ЗӨВЛӨМЖ** ᠵᠥᠪᠯᠥᠮᠵᠢ рекомендация.

**ЗӨВЛӨМТГИЙ** ᠵᠥᠪᠯᠥᠮᠲᠦᠭᠢ любящий давать совет.

**ЗӨВЛӨӨЧ** ᠵᠥᠪᠯᠥᠮᠥᠴᠢ яриа. **зөвлөгч**-ийг үз.

**ЗӨВЛӨХ I** ᠵᠥᠪᠯᠥᠬᠡ **1.** 1) советоваться, совещаться; консультироваться; **нөхөдтэйгээ зөвлөх** советоваться с друзьями; **би тантай зөвлөх гэж ирсэн** я пришёл посоветоваться с вами; **зөвлөн хэлэлцэх** обсуждать; совещаться; 2) рекомендовать, рекомендоваться; **2.** советник; консультант; **элчин сайдын яамны зөвлөх** советник посольства; **зөвлөх түшмэл** чиновник в ранге советника; **зөвлөх эмч** врач-консультант; **3.** 1) консультативный, консультационный, совещательный; **зөвлөх эрх** совещательный голос; **зөвлөх эрхтэй** с правом совещательного голоса; 2) рекомендательный.

**ЗӨВЛӨХ II** 1) мочь, быть в состоянии, уметь; **би тэр ажлыг хийж зөвлөхгүй байх** я не в состоянии сделать эту работу; 2) делать что-л. в пору, по мерке; **зөвлөж авах** брать в меру, сколько нужно; **зөвлөж эсгэх** выкраивать по мерке; **энэ эрэн даавуухүүхдийн дээлэнд зөвлөнө бий** этот кусок ситца как раз для детской дэли (дээл-ийг үз.).

**ЗӨВЛӨХ III** приводить в соответствие с чем-л.; приспособлять, приладить подогнать, приделывать; **дээлийн дотор зөвлөх** подшивать подкладку к дэли; **зүвлэх**-ийг үз.

**ЗӨВЛӨЦГӨӨХ** ᠵᠥᠪᠯᠥᠴᠦᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **зөвлөх I**-ийн олноор үйлдэх., советоваться, обсуждать (о многих).

**ЗӨВЛӨЧИХӨХ** ᠵᠥᠪᠯᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **зөвлөх I**-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨВЛҮҮЛЭХ** ᠵᠥᠪᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөвлөх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨВТГӨСӨН** ᠵᠥᠪᠲᠦᠭᠦᠰᠣᠨ оправдательный.

**ЗӨВТГӨХ** ᠵᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **зөвтөх**-ийн үйлдүүл., **1.** 1) делать правильным, исправлять; 2) оправдывать; **биеэ зөвтгөх** оправдывать себя; **2. зөвтгөхүй**-г үз.; **3.** оправдательный;

**ЗӨВТГӨХҮЙ** ᠵᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ оправдание.

**ЗӨВТГӨЦГӨӨХ** ᠵᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠴᠦᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **зөвтгөх**-ийн олноор үйлдэх., оправдывать (о многих).

**ЗӨВТГӨЧИХӨХ** ᠵᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **зөвтгөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨВТГӨШГҮЙ** ᠵᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠰᠢᠭᠦᠢ ᠲᠢ ᠵᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠰᠢᠭᠡᠨᠢ не заслуживающий оправдания.

**ЗӨВТГҮҮЛЭХ** ᠵᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөвтгөх**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨВТӨХ** ᠵᠥᠪᠲᠥᠬᠡ 1) делаться правильным, верным; взять правильное направление; 2) оправдываться.

**ЗӨВТЭЙ** ᠵᠥᠪᠲᠡᠢ правильный; **зөвтэй болгох** оправдывать; **зөвтэй сайн** правильный.

**ЗӨВХӨН** ᠵᠥᠪᠬᠥᠨ только, лишь, всего-навсего; **одни; зөвхөн охид иржээ** пришли одни девочки; **зөвхөн ах мэднэ** только брат знает; **би зөвхөн таван төгрөгтэй** у меня всего-навсего пять тугриков.

**ЗӨВШИЛДӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠯᠢᠳᠡᠬᠡ **зөвших**-ийн үйлдэлд., 1) обсуждать; совещаться; 2) приходиться к единому мнению; сговариваться.

**ЗӨВШИХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡ **1.** 1) обсуждать, советоваться; **зөвшин хэлэлцүүлэх** ставить на обсуждение; **зөвшин хэлэлцэх** обсуждать, совещаться; сговариваться; 2) договариваться; **2. . зөвшихүй**-г үз.

**ЗӨВШИХҮЙ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ согласование.

**ЗӨВШИЦГӨӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠴᠦᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **зөвших**-ийн олноор үйлдэх., обсуждать (о многих).

**ЗӨВШЛӨГ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠯᠡᠭ обсуждение.

**ЗӨВШӨӨЛ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠯᠡ позволение, одобрение.

**ЗӨВШӨӨЛГӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ представлять что-л. на чье-л. одобрение, получать чье-л. одобрение.

**ЗӨВШӨӨМӨР** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠮᠥᠷ **1.** следовать, придерживаться чего-л.; **2.** сговорчивый, покладистый; послушный; покорный; заслуживающий одобрения; **зөвшөөмөр хүн** человек послушный.

**ЗӨВШӨӨРӨГДӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **зөвшөөрөх**-ийн үйлдэгд., **1.** разрешаться, быть разрешённым, позволяться, допускаться; **хуулиар зөвшөөрөгдөх** разрешаться законом; **2.** дозволенный; **барилдааны зөвшөөрөгдсөн аргууд** дозволенный приём борьбы.

**ЗӨВШӨӨРӨЛ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡ разрешение, санкция, одобрение, согласие; позволение; **нэвтрүүлэх зөвшөөрөл** лицензия; **зөвшөөрөл авах** получать разрешение; **зөвшөөрөл гуйх** просить разрешения; **зөвшөөрөл олгох** давать разрешение, позволение; **зөвшөөрөл эрэх** просить позволения; спрашиваться.

**ЗӨВШӨӨРӨЛГҮЙ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠢ ᠲᠢ ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠨᠢ без разрешения, неразрешённый, несогласованный, самовольный.

**ЗӨВШӨӨРӨЛТЭЙ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠢ имеющий разрешение; санкционированный; с разрешения, по разрешению.

**ЗӨВШӨӨРӨЛЦӨӨГҮЙ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠢ несогласованный, необговорённый

**ЗӨВШӨӨРӨЛЦӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ **зөвшөөрөх**-ийн үйлдэлд., соглашаться, условливаться; присоединяться к чьему-л. разрешению.

**ЗӨВШӨӨРӨН** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠷᠦᠨ **зөвшөөрөх**-ийн хамж., одобрительно; **зөвшөөрөн өгүүлэх** одобрительно сказать; **зөвшөөрөн батлах** утвердить, принять проект; **зөвшөөрөн хүлээх** соглашаться, принимать предложение.

**ЗӨВШӨӨРӨНГҮЙ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠷᠦᠨᠭᠡᠭᠡᠢ одобрительно

**ЗӨВШӨӨРӨӨГҮЙ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠢ неразрешённый, несанкционированный.  
**ЗӨВШӨӨРӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠷᠢᠬᠡ 1. разрешать, одобрять, санкционировать, соглашаться, позволять, позволять, благословлять; дуртай зөвшөөрөх охотно согласиться; сайшаан зөвшөөрөх одобрять; саналыг зөвшөөрөх согласиться на предложение; толгой дохиж зөвшөөрөх кивать головой в знак согласия; үл зөвшөөрөх а) отказывать, отклонять; б) не разрешать; не соглашаться; в) отказ; эс зөвшөөрөх не разрешать; не соглашаться; явахыг зөвшөөрөх позволять отъезд; зөвшөөрөх эсэх за и против; над зөвшөөрнө үү? разрешите ли мне?; танд зөвшөөрье разрешаю вам; 2. зөвшөөрөхүй-г үз.; 3. разрешимый; допустимый; зөвшөөрч болмоор позвольительный; приемлемый; допустимый.

**ЗӨВШӨӨРӨХҮЙ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠷᠢᠬᠡᠬᠡᠢ нет; не разрешается.  
**ЗӨВШӨӨРӨХҮЙ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠷᠢᠬᠡᠬᠡᠢ разрешение, одобрение, согласие.

**ЗӨВШӨӨРСӨН** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠷᠢᠬᠡᠰᠣᠨ одобрительный; зөвшөөрсөн хариу утвердительный ответ.

**ЗӨВШӨӨРҮҮЛЭХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠷᠢᠬᠡᠷᠦᠭᠡᠬᠡ зөвшөөрөх-ийн үйлдүүл., представлять на одобрение, добиваться разрешения, согласия; батлан зөвшөөрүүлэх представлять на утверждение.

**ЗӨВШӨӨРЦГӨӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠷᠢᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ зөвшөөрөх-ийн олноор үйлдэх., СОГЛАСИТЬСЯ (о многих).

**ЗӨВШӨӨРЧИХӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠷᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зөвшөөрөх-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨВШӨӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠬᠡ 1. одобрять, соглашаться, находить правильным; 2. зөвшөөхүй-г үз.; 3. одобрительный, положительный; зөвшөөх шийдвэр положительное решение.

**ЗӨВШӨӨХҮЙ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠢ одобрение, согласие, признание.

**ЗӨВШҮҮЛЭХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠷᠦᠭᠡᠬᠡ зөвших-ийн үйлдүүл.

**ЗӨВШЧИХӨХ** ᠵᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зөвших-ийн нэгэнтээ., согласовываться; сговариваться.

**ЗӨГИЙ** ᠵᠥᠪᠢ амьт. пчела, шершень; ажилчин зөгий амьт. рабочая пчела; балт зөгий амьт. пчела; ойн зөгийг ашиглах ажил занятие бортничеством; хатан зөгий амьт. пчелиная матка; шар зөгий / хорт зөгий амьт. оса; эр зөгий амьт. трутень; зөгий өсгөгч пчеловод; зөгий өсгөх а) пчеловодство; б) пчеловодческий; зөгий тэжээх газар пасека, пчельник; зөгий тэжээх газрын пасечный; зөгий хатгадаг пчёлы жалят; † матар зөгий амьт. крокодил.

**ЗӨГИЙН** ᠵᠥᠪᠢ зөгий – н харьяал., пчелиный; зөгийн аж ахуй пчеловодство; пасечное хозяйство; зөгийн бал мёд; зөгийн

сархинаг / зөгийн уут пчелиные соты; зөгийн үүр пчелиный улей; зөгийн үүрийн үүд леток.

**ЗӨГИЙЧ** ᠵᠥᠪᠢᠶᠢᠴᠢ пчеловод, пасечник.

**ЗӨГНӨГДӨХ** ᠵᠥᠭᠨᠨᠣᠭᠳᠡᠬᠡ зөгнөх-ийн үйлдэгд., предвидеться, чуються, предвещаться, предрекаться.

**ЗӨГНӨГЧ** ᠵᠥᠭᠨᠨᠣᠭᠴᠢ 1) ясновидец, пророк; 2) мечтатель, романтик, фантазёр.

**ЗӨГНӨЛ** ᠵᠥᠭᠨᠨᠣᠯ 1) предчувствие, предвидение, пророчество; интуиция; 2) мечта, фантазия; уран зөгнөл фантазия.

**ЗӨГНӨЛТ** ᠵᠥᠭᠨᠨᠣᠯᠲᠡ пророческий; утопический; интуитивный; фантастический; уран зөгнөлт фантастический.

**ЗӨГНӨЛЧ** ᠵᠥᠭᠨᠨᠣᠯᠴᠢ фантазёр, романтик.

**ЗӨГНӨХ** ᠵᠥᠭᠨᠨᠣᠬᠡ 1) предчувствовать; предвидеть, чують, предрекать, предвещать, пророчествовать; бороо орохыг зөгнөх предчувствовать дождь; зөгнөж болох провидеть; зөгнөж хэлэх пророчить; 2) мечтать, фантазировать.

**ЗӨГНӨЦГӨӨХ** ᠵᠥᠭᠨᠨᠣᠴᠢᠭᠡᠬᠡ зөгнөх-ийн олноор үйлдэх., мечтать, фантазировать (о многих).

**ЗӨГНӨЧИХ** ᠵᠥᠭᠨᠨᠣᠴᠢᠬᠡ зөгнөх-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨГНҮҮЛЭХ** ᠵᠥᠭᠨᠨᠦᠭᠡᠬᠡ зөгнөх-ийн үйлдүүл.

**ЗӨГӨН** ᠵᠥᠭᠡᠨ зөгөөн-г үз.

**ЗӨГӨӨН** ᠵᠥᠭᠡᠭᠡᠨ тепловатый, не слишком горячий; зөгөөн дулаан сыроватый и тёплый, пареный; зөгөөн халуун слегка горячий.

**ЗӨН I** ᠵᠥᠨ предчувствие; предвидение; чутьё; инстинкт, предзнаменование; муу зөн дурное предзнаменование; сайн зөн доброе предзнаменование; зөн билэг хорш. инстинкт, предвидение; вещей разум, пророчество, интуиция, провидение, ясновидение; зөн билгийн интуитивный; зөн билэгтэй провидец, ясновидец, ясновидящий.

**ЗӨН II** воля, произвол.

**ЗӨН III** кирпич; тоосго-ыг үз.

**ЗӨНГӨӨР** ᠵᠥᠨᠭᠡᠭᠡᠷ зөн(г) II-ийн үйлдэх., 1) произвольно, по своей воле; 2) стихийно, само собой; самотёком; зөнгөөр нь байлгах / зөнгөөр нь орхих оставлять в покое.

**ЗӨНГӨӨРӨӨ** ᠵᠥᠨᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠭᠡᠷ зөнгөөр-ийг үз.; зөнгөөрөө хөдлөх инстинктивное движение; зөнгөөрөө явах ийти самотёком.

**ЗӨНГӨХ** ᠵᠥᠨᠭᠡᠬᠡ вытаскивать, выносить что-л. тайком (из дому).

**ЗӨНД** ᠵᠥᠨᠳᠡ зөн(г) II-ийн ө.о., зөнд нь 1) самотёком; зөнд нь орхих / зөнд нь тавих / зөнд нь хаях пускать на самотёк, оставлять на произвол судьбы; 2) шилж. сильно, много, без ограничения; зөнд нь уух много пить, пить без меры.

**ЗӨНДӨӨ I** ᠵᠥᠨᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠷ 1. по своей воле, самовольно, сам собою, стихийно, самотёком; автоматически; зөндөө хөдлөх стихийно

двигаться; **2.** невинный; безвредный; **зөндөө амьтан** яриа. безвредное существо.

**ЗӨНДӨӨ П** яриа. множество, очень много, большое количество; **зөндөө олон** множество.

**ЗӨНЖИГ** ᠵᠠᠨᠵᠢᠭ амьт. детёныш рыси.

**ЗӨНӨГ** ᠵᠡᠨᠦᠭ **1.** старческий маразм, слабоумие; **2.** выживший из ума; страдающий старческим маразмом; одряхлевший; **ухаан нь зөнөх** выжить из ума.

**ЗӨНӨГЛӨХ** ᠵᠡᠨᠦᠭᠯᠡᠬᠡ дряхлеть, впадать в детство; выживать из ума.

**ЗӨНӨГЛӨЧИХ** ᠵᠡᠨᠦᠭᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡ **зөнөглөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨНӨГЛҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠨᠦᠭᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөнөглөх**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨНӨГРӨХ** ᠵᠡᠨᠦᠭᠷᠦᠬᠡ **зөнөглөх**-ийг үз.

**ЗӨНӨГШИХ** ᠵᠡᠨᠦᠭᠰᠢᠬᠡ **зөнөглөх**-ийг үз.

**ЗӨНӨХ** ᠵᠡᠨᠦᠬᠡ **зөнөглөх**-ийг үз.

**ЗӨНТӨХ** ᠵᠡᠨᠦᠲᠦᠬᠡ дряхлеть; **зөнөглөх**-ийг үз.

**ЗӨНЧ** ᠵᠡᠨᠴᠢ **1.** предсказатель, прорицатель, вещун, вещунья, пророк, провидец, ясновидец, предвестник; **2.** пророческий, вещий; **зөнч үг** вещие слова; **зөнч шувуу** вещая птица.

**ЗӨӨВӨР** ᠵᠡᠭᠦᠪᠦᠷ **1.** 1) кладь, груз (для перевозки); **зөөвөр буулгах** перевозить кладь, груз; **зөөвөр хүргэх** а) доставлять кладь к месту назначения; б) доставка клади, груза; **2.** перевозка, переноска, транспортирование; **2.** переносный; **зөөврийн гэрэл** переносная лампа.

**ЗӨӨВӨРЛӨГЧ** ᠵᠡᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠴᠢ транспортёр.

**ЗӨӨВӨРЛӨЛ** ᠵᠡᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠯᠡ **зөөвөрлөх** **2.**-ийг үз.

**ЗӨӨВӨРЛӨХ** ᠵᠡᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ **1.** перевозить, транспортировать, переносить, перетаскивать; **2.** **зөөвөрлөхүй**-г үз.

**ЗӨӨВӨРЛӨХҮЙ** ᠵᠡᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ перевозка.

**ЗӨӨВӨРЛӨЦГӨӨХ** ᠵᠡᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **зөөвөрлөх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЗӨӨВӨРЛӨЧИХӨХ** ᠵᠡᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **зөөвөрлөх**-ийн нэгэнтээ., перетаскивать; транспортировать.

**ЗӨӨВӨРЛҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөөвөрлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨГ I** ᠵᠡᠭᠡ слегка тёплый, остывший; **зөөг цай** остывший чай; **хоол зөөг болжээ** обед остыл.

**ЗӨӨГ II** **1.** лёгкий, медленный, плавный; **зөөг салхи** лёгкий ветер; **зөөг явдал** лёгкая, плавная походка; лёгкий аллюр; **2.** медленно, тихо, плавно; **зөөг явах** ехать тихо, плавно; **бороо зөөг орж байна** дождь моросит, дождь накрапывает

**ЗӨӨГДӨХ I** ᠵᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ остывать, быть слишком остывшим, неприятным (об остывшей пище).

**ЗӨӨГДӨХ II** **зөөх**-ийн үйлдэгд., перевозиться.

**ЗӨӨГДҮҮ** ᠵᠡᠭᠡᠳᠡᠭᠦ немного остывший.

**ЗӨӨГДҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөөгдөх I**-ийн үйлдүүл., дать остыть.

**ЗӨӨГДҮҮХЭН** ᠵᠡᠭᠡᠳᠡᠭᠦᠬᠡᠨ /слишком остывший.

**ЗӨӨГӨР** ᠵᠡᠭᠡᠭᠦᠷ прохладный.

**ЗӨӨГХӨН** ᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡᠨ /**зөөг**-ийн багас., слегка остывший

**ЗӨӨГЧ** ᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠴᠢ 1) носильщик; возчик; подносчик; откатчик; **ачаа зөөгч** грузчик; **нүүрс зөөгч** откатчик угля; **сум зөөгч**

подносчик патронов; **ус зөөгч** водовоз; **хов зөөгч** ябедник, ябедница; **хоол зөөгч**

официант, официантка; **шуудан зөөгч** почтальон, курьер; 2) носитель; **зөөгч пуужин** ракета-носитель.

**ЗӨӨГШИХ** ᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠬᠡ остывать, постепенно охлаждаться.

**ЗӨӨГШРӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠷᠦᠬᠡ **зөөгших**-ийг үз.

**ЗӨӨГШРҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөөгшрөх**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨГШҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөөгших**-ийн үйлдүүл., остужать, студить.

**ЗӨӨГШЧИХӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **зөөгших**-ийн нэгэнтээ., остыть.

**ЗӨӨЛГӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ **зөөх**-ийн үйлдүүл., поручать перевозку, переноску.

**ЗӨӨЛГҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөөлгөх**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨЛДӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ 1) быть слишком мягким; быть мягкосердечным; 2) **зөөлрөх**-ийг үз.

**ЗӨӨЛДҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөөлдөх**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨЛДЧИХӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **зөөлдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨӨЛЛӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠯᠡᠬᠡ **1.** амортизировать; ослаблять, смягчать; **2.** **зөөллөхүй**-г үз.; **3.** амортизационный, смягчающий.

**ЗӨӨЛЛӨХҮЙ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ амортизация; ослабление, смягчение.

**ЗӨӨЛЛӨЧИХӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **зөөллөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨӨЛЛҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөөллөх**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨЛНИЙ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠨᠢ / **зөөлөн**-ий харьяал., **зөөлний тэмдэг** хэл.шинж. МЯГКИЙ знак.

**ЗӨӨЛӨВТӨР** ᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠪᠦᠳᠦᠷ чуть мягкий.

**ЗӨӨЛӨВЧ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠪᠦᠳᠦᠴᠢ подушка, мягкая подкладка, мягкая обивка; **буйдангийн зөөлөвч** подушка дивана.

**ЗӨӨЛӨВЧИЛЧИХӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠪᠦᠳᠦᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **зөөлөвчлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨӨЛӨВЧЛӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠪᠦᠳᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠡ **зөөлөвчлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨЛӨВЧЛҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠪᠦᠳᠦᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зөөлөвчлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨЛӨН** ᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠨ / **1.** 1) мягкий, нетвёрдый, нежный, податливый; снисходительный; **өр зөөлөн** отзывчивость; **талхны зөөлөн** мякиш;

**зөөлөн биетэй** мягкотелый; **зөөлөн гийгүүлэгч** хэл.шинж. мягкий согласный; **зөөлөн зан** мягкий характер; **зөөлөн ноостой** мягкошёрстный; **зөөлөн сэтгэл** мягкосердечие, благодушие; **зөөлөн сэтгэлтэй** мягкосердечный, благодушный; **зөөлөн харц** нежный взгляд; **зөөлөн хоол** а) нежное блюдо; б) шилж. чепуха, чепуховина; **зөөлөн хөрс** а) нежная кожа; б) тонкий покров; **зөөлөн хүн** мягкий, уживчивый человек; 2) лёгкий, слабый, умеренный; **зөөлөн алхаа** лёгкий шаг, лёгкая походка; **зөөлөн амьдрал** умеренная жизнь; **зөөлөн уур амьсгал** умеренный климат; **зөөлөн салхи** лёгкий, слабый ветерок; 3) нетяжёлый, простой, несложный; **зөөлөн ажил** нетяжёлая работа; **зөөлөн оёдол** простой шов; 4) тихий, слабый, осторожный; **зөөлөн урсгал** слабое течение; **зөөлөн үг** осторожное выражение; **зөөлөн хур** грибной дождь; **зөөлөн явдалтай морь** конь с лёгким аллюром; 2. мягко, плавно, тихо; **зөөлөн явах** ехать, идти тихо; † **зөөлөн бөх** шилж. сон.

**ЗӨӨЛӨНШИГ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ слишком мягкий.  
**ЗӨӨЛӨРСӨН** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ смягчённый;  
**зөөлөрсөн гийгүүлэгч** хэл.шинж. смягчённый согласный.

**ЗӨӨЛӨРЧИХӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлрөх-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨӨЛРӨЛ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлрөх 2.-ийг үз.

**ЗӨӨЛРӨН** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ: зөөлрөн унах падать в обморок.

**ЗӨӨЛРӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ 1. 1) смягчаться, размягчаться, мякнуть, распариться, обмякать; **арьс сайн зөөлөрчээ** кожа хорошо распарилась, стала мягкой; 2) становиться тихим, слабым; слабеть; **салхи зөөлөрч байна** ветер слабеет; 2. **зөөлрөхүй**-г үз.; † **зөөлөрч унах** падать в обморок.

**ЗӨӨЛРӨХҮЙ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ смягчение, размягчение; ослабление.

**ЗӨӨЛРӨШГҮЙ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ · ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ 1. неумолимый; **зөөлрөшгүй сэтгэлт хүн** неумолимый человек; 2. неумолимо.

**ЗӨӨЛРҮҮЛЭЛ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлрүүлэх 2.-ийг үз.

**ЗӨӨЛРҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлрөх-ийн үйлдүүл. 1. размягчать, смягчать, делать мягким, нежным, ослабить; **сэтгэл зөөлрүүлэх** смягчить сердце; 2. **зөөлрүүлэхүй**-г үз.

**ЗӨӨЛРҮҮЛЭХҮЙ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ смягчение, разрыхление; **хөрс зөөлрүүлэхүй** разрыхление почвы.

**ЗӨӨЛТ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөх 2.-ийг үз.

**ЗӨӨЛТГӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлтөх-ийн үйлдүүл., размягчать, делать мягким, смягчать.

**ЗӨӨЛТГӨЧИХӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлтгөх-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨӨЛТГҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлтгөх-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨЛТИЙН** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ / ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлт-ийн харьяал., перевозочный.

**ЗӨӨЛТӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ становиться мягким, размягчаться.

**ЗӨӨЛХӨН** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ / **зөөлөн**-ий багас., 1. мягкий, нежный, тихий; лёгонький; **хөвөн шиг зөөлхөн** лёгонький как (хлопок) пух; **зөөлхөн дэр** мягкая подушка; 2. мягко, тихо.

**ЗӨӨЛЦӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөх-ийн үйлдэлц.

**ЗӨӨЛЧИЛЦГӨӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлчлөх-ийн олноор үйлдэх.

**ЗӨӨЛЧИЛЧИХӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлчлөх-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨӨЛЧЛӨГДӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлчлөх-ийн үйлдэгд.

**ЗӨӨЛЧЛӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ выбрать, выбирать что-л. мягкое.

**ЗӨӨЛЧЛҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлчлөх-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨЛШИХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ смягчаться, размягчаться; **зөөлрөх**-ийг үз.

**ЗӨӨЛШРӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлших-ийг үз.

**ЗӨӨЛШҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠨ зөөлших-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨМӨР** ᠵᠡᠭᠡᠮᠣᠷ 1. грузчик, возчик, носильщик; **зөөгч**-ийг үз.; 2. холбоо. **зөөмөр болох** еле-еле везти, кое-как перевозить; делать вид, что везёт.

**ЗӨӨМТГИЙ** ᠵᠡᠭᠡᠮᠣᠳᠤ привычный к перевозке.

**ЗӨӨМХИЙ** ᠵᠡᠭᠡᠮᠣᠳᠤ зөөмтгий-г үз.

**ЗӨӨН** ᠵᠡᠭᠡᠨ : **зөөн дулаан** влажный и тёплый (о воздухе).

**ЗӨӨНГӨ** ᠵᠡᠭᠡᠨᠭᠦ тёплый, тёпленький (о жидкости).

**ЗӨӨНГӨДҮҮ** ᠵᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠳᠤ тёпленький (о жидкости).

**ЗӨӨНГӨДҮҮХЭН** ᠵᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠳᠤ зөөнгөдүү – н багас.

**ЗӨӨР** ᠵᠡᠭᠡᠷ имущество; достояние, состояние, средства, собственность, движимость; **хөрөнгө зөөр** хорш. имущество; состояние.

**ЗӨӨРЖИХ** ᠵᠡᠭᠡᠷᠵᠢᠬᠡ обзаводиться имуществом.

**ЗӨӨРТЭЙ** ᠵᠡᠭᠡᠷᠲᠡᠢ имущий, имеющий имущество, средства.

**ЗӨӨСГӨРӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠰᠦᠭᠦᠷᠦᠬᠡ остывать.

**ЗӨӨСГӨРСӨН** ᠵᠡᠭᠡᠰᠦᠭᠦᠷᠦᠬᠡ остывший;

**зөөсгөрсөн шөл** остывший суп.

**ЗӨӨСГӨРҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠰᠦᠭᠦᠷᠦᠬᠡ зөөсгөрөх-ийн үйлдүүл.

**ЗӨӨТГӨРӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠷᠦᠬᠡ 1) зөөсгөрөх-ийг үз.; 2) утихомириваться, затихать, успокаиваться; улечься (о гневе); **өвчин зөөтгөрч байна** боль утихает.

**ЗӨӨТГӨРҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ зөөтгөрөх-ийн үйлдүүл., успокаивать, утихомирить, остудить (пыл, гнев).

**ЗӨӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠬᠡ 1. таскать, перетаскивать; перевозить, транспортировать; **гэр зөөх** переставлять юрту; **түлээ зөөх** возить, носить дрова; **зөөж авчрах** притащить; **зөөж буух** перекочёвывать недалеко; переставлять юрту; **зөөж гаргах** а) вывозить; б) вывозка, выноска; в) вывозной; **зөөж дуусгах** перетаскать; **зөөж зайлуулах / зөөж холдуулах** отвозить; **зөөн тараах** развозить; 2. зөөхүй-г үз.; † **хов зөөх** шилж. сплетничать, заниматься сплетнями.

**ЗӨӨХИЙ** ᠵᠡᠭᠡᠬᠡᠢ 1) сметана; **өрөм зөөхий** хорш. сметана и пенки (сливки); **зөөхий тавих** ставить молоко для получения сметаны и пенки (сливок); 2) кушанье из растопленной пенки.

**ЗӨӨХҮЙ** ᠵᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡ перевоз, перевозка, переноска, подвоз, подвозка, переброска; **бараа зөөхүй** завоз товаров.

**ЗӨӨЦГӨӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ зөөх-ийн олноор үйлдэх., перевозить (о многих).

**ЗӨӨЧИХӨХ** ᠵᠡᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зөөх-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨРЛӨГ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭ 1) разъезд; развилка; перекрёсток (дороги); **төмөр замын зөрлөг** железнодорожный разъезд; **туурганы зөрлөг** стык стальных решёток юрты; 2) сопротивление, противодействие, нарушение.

**ЗӨРӨГ I** ᠵᠡᠷᠦᠭ 1) тропа, тропинка; тропка, дорожка; **нарийн зөрөг** тропка; **зөрөг зам** хорш. тропа; 2) **зөрлөг I**-ийг үз.

**ЗӨРӨГ II** ург. Хмель; **зөрөг ургадаг газар** хмельник.

**ЗӨРӨЛ** ᠵᠡᠷᠦᠯ зөрөлдөөн-г үз.

**ЗӨРӨЛДӨӨН** ᠵᠡᠷᠦᠯᠠᠳᠡᠭᠡᠨ 1) противоречие, разногласие, дисгармония, разнобой, разлад, разброд, пререкание; **зэвсэгт зөрөлдөөн** вооружённое сопротивление; **үзэл суртлын зөрөлдөөн** идейный разброд; **хоорондын зөрөлдөөн** взаимные противоречия; 2) противоречивость.

**ЗӨРӨЛДӨӨНТЭЙ** ᠵᠡᠷᠦᠯᠠᠳᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠢ зөрчилтэй-г үз.

**ЗӨРӨЛДӨХ** ᠵᠡᠷᠦᠯᠠᠳᠡᠬᠡ 1. зөрөх-ийн үйлдэлд., 1) перемещаться относительно друг друга; пересекаться; **гудамж зөрөлдөв** улицы пересеклись; 2) противоречить, иметь разногласия, пререкаться, вступать в конфликт; **санал зөрөлдөх ахул** в случае разногласия; **хүйтэн халуун зөрөлдөх нь** температура колебания; 2. зөрөлдөхүй-г үз.

**ЗӨРӨЛДӨХҮЙ** ᠵᠡᠷᠦᠯᠠᠳᠡᠬᠡᠬᠡ противоречие, разногласие.

**ЗӨРӨЛДӨШГҮЙ** ᠵᠡᠷᠦᠯᠠᠳᠡᠬᠡᠭᠦᠢ · ᠵᠡᠷᠦᠯᠠᠳᠡᠬᠡ ᠵᠡᠷᠦᠯ непрекаемый.

**ЗӨРӨЛДҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠷᠦᠯᠠᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зөрөлдөх-ийн үйлдүүл., дисгармонизировать, вызывать дисгармонию.

**ЗӨРӨЛТ** ᠵᠡᠷᠦᠯᠲᠦ / перекрёсток.

**ЗӨРӨЛЦӨӨН** ᠵᠡᠷᠦᠯᠠᠴᠡᠭᠡᠨ / зөрөлдөөн-г үз.

**ЗӨРӨЛЦӨХ** ᠵᠡᠷᠦᠯᠠᠴᠡᠬᠡ зөрөх-ийн үйлдэлд., 1) передвигаться друг около друга; 2) прекословить, перечить друг другу.

**ЗӨРӨМГИЙ** ᠵᠡᠷᠦᠮᠦᠭᠢ зөрөмтгий-г үз.

**ЗӨРӨМТГИЙ** ᠵᠡᠷᠦᠮᠦᠲᠦᠭᠢ упрямый, непослушный.

**ЗӨРӨӨ** ᠵᠡᠷᠦᠶᠡ 1) разница; **насны зөрөө** разница в годах; **нэг насны зөрөөтэй** погодок (родившийся годом раньше или позже); 2) разногласие, несогласие.

**ЗӨРӨӨГҮЙ** ᠵᠡᠷᠦᠶᠡᠭᠦᠢ · ᠵᠡᠷᠦᠶᠡ ᠵᠡᠷᠦᠶᠡ не имеющий разногласия; без разницы.

**ЗӨРӨӨТЭЙ** ᠵᠡᠷᠦᠶᠡᠲᠡᠢ имеющий разницу; различный; отличительный, разный.

**ЗӨРӨХ** ᠵᠡᠷᠦᠬᠡ 1. 1) перемещаться, передвигаться относительно друг друга; **солбицон зөрөх** пересекаться; 2) разъехаться, разминуться; **зөрөн гарах / зөрөн өнгөрөх** разминуться, разъехаться; **хоёр машин зөрөв** две машины разминулись; 3) шилж. не соответствовать, противоречить; парировать; **мэдүүлгүүд хоорондоо зөрж байна** показания противоречат друг другу; **санал зөрөв** мнения разделились; **ном хаялцагчийнхаа саналыг зөрөх** парировать доводы оппонентов; 4) упрямиться; прекословить, перечить, возражать; **үг зөрөх** не соглашаться; **зөрж хэлэх** заупрямиться; **зөрөн тэмцэх** бороться; 2. зөрөхүй-г үз.

**ЗӨРӨХҮЙ** ᠵᠡᠷᠦᠬᠡᠬᠡ 1) расхождение; **орлого зарлага зөрөхүй** расхождение между приходом и расходом; 2) прекословие, возражение.

**ЗӨРҮҮ** ᠵᠡᠷᠦᠭᠦ 1. 1) косой, косо расположенный, кривой; **гажуу зөрүү** хорш. кривой, косой; 2) противоречивый, противоположный данному; противодействующий; **харш зөрүү** хорш. противоречивый; **зөрүү зам** окольная дорога; 2. 1) разница; разнобой; 2) разногласие, расхождение; **үнийн зөрүү** расхождение цен; 3. вопреки, наперекор; **тас зөрүү** шиворот-навыворот, вразрез, наоборот, противоположный; **тас зөрүү санал** совершенно противоположное мнение; парадокс; **этгээд гаж зөрүү санал гаргах** говорить парадоксами; † **зөрүү хараат** бинокль.

**ЗӨРҮҮВТЭР** ᠵᠡᠷᠦᠭᠦᠪᠲᠦᠷ несколько косой.

**ЗӨРҮҮД** ᠵᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠦ упрямый, непокорный, строптивый, несговорчивый, норовистый; **зөрүүд зан** упрямый, несговорчивый характер; норов; несговорчивость, упрямство;

зөрүүд зантай хүн упрямец, человек с норовом; зөрүүд нь хөдлөх заупрямиться.

**ЗӨРҮҮДЛЭХ** ᠵᠥᠷᠦᠭᠦᠳᠯᠡᠬᠡ 1. упрячься, упрямествовать, настаивать на чем-н., упираться, упорствовать, не уступать; действовать наперекор; 2. зөрүүдлэхүй-г үз.

**ЗӨРҮҮДЛЭХҮЙ** ᠵᠥᠷᠦᠭᠦᠳᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ упрямество, несговорчивость, неуступчивость.

**ЗӨРҮҮДЭЛЧИХЭХ** ᠵᠥᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зөрүүдлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨРҮҮЛДЧИХЭХ** ᠵᠥᠷᠦᠭᠦᠯᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зөрүүдлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨРҮҮЛДЭХ** ᠵᠥᠷᠦᠭᠦᠯᠳᠡᠬᠡ 1) перемещать, переставлять по отношению друг к другу; хивс зөрүүлдэж дэвсэх расстилать ковры, прислоня друг к другу; бараа зөрүүлдэж хураах складывать вещи, прислоня друг к другу; зөрүүлдэж эсгэх кроить, выкраивать КОСО (при узком материале); 2) кривиться, стоять не прямо; 3) укрываться халатом таким образом, что воротник оказывается на боку.

**ЗӨРҮҮЛЭХ** ᠵᠥᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зөрөх-ийн үйлдүүл. 1) 1) перемещать, передвигать по отношению друг к другу; зөрүүлж тавих скрещивать; энгэр зөрүүлэх хэлц. супружество; 2) упорствовать, упрячься; 2., косо, прямо, наискось.

**ЗӨРҮҮТЭЙ** ᠵᠥᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠢ противоречивый, противоречащий.

**ЗӨРЦГӨӨХ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠭᠭᠡᠬᠡ зөрөх-ийн олноор үйлдэх.

**ЗӨРЧИГДӨХ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ зөрчих-ийн үйлдэгд., нарушаться.

**ЗӨРЧИГСӨД** ᠵᠥᠷᠴᠢᠭᠢᠰᠡᠳᠡ зөрчигч-ийн олон.

**ЗӨРЧИГЧ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠭᠢᠴᠢ нарушитель; сахилга журам зөрчигч нарушитель дисциплины; хууль зөрчигч правонарушитель.

**ЗӨРЧИД** ᠵᠥᠷᠴᠢᠳᠡ зурчид (название маньчжурского рода).

**ЗӨРЧИЛ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠯᠡ 1) противоречие, разногласие; эвлэршгүй зөрчил непримиримые противоречия; 2) противоречивость.

**ЗӨРЧИЛДӨӨН** ᠵᠥᠷᠴᠢᠯᠳᠡᠭᠡᠨ коллизия; зөрөлдөөн-г үз.

**ЗӨРЧИЛДӨХ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠯᠳᠡᠬᠡ зөрчих-ийн үйлдэлд., 1) противоречить друг другу, иметь взаимные разногласия, противодействовать друг другу; 2) бороться друг с другом; түүний баяр, атаа хоёр зөрчилдөж байна у него радость боролась с завистью.

**ЗӨРЧИЛДҮҮЛЭХ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зөрчилдөх-ийн үйлдүүл.

**ЗӨРЧИЛТ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠯᠲᠡ зөрчих 2.-ийг үз.

**ЗӨРЧИЛТЭЙ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠯᠲᠡᠢ противоречивый; конфликтный.

**ЗӨРЧИМТГИЙ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠮᠲᠦᠭᠢ часто нарушающий, не соблюдающий что-л.

**ЗӨРЧИХ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠬᠡ 1. противодействовать, противоречить, нарушать, не соблюдать,

преступать; грешить; дүрэм зөрчих нарушать правила; тушаал зөрчих действовать наперекор распоряжению; үнэнийг зөрчих грешить против истины; хууль зөрчих а) преступать закон, нарушать закон; б) правонарушение; 2. зөрчихүй-г үз.; 3. противоречивый, нелогичный, разноречивый.

**ЗӨРЧИХӨХ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ зөрөх-ийн нэгэнтээ.

**ЗӨРЧИХҮЙ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠢ противоречие, нарушение; гэрээ зөрчихүй нарушение договора.

**ЗӨРЧИЦГӨӨХ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠴᠢᠭᠭᠡᠬᠡ зөрчих-ийн олноор үйлдэх., нарушать (о многих).

**ЗӨРЧИШГҮЙ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠱᠢᠭᠦᠢ · ᠵᠥᠷᠴᠢᠱᠢᠭᠡ ᠲᠡᠭᠡ не протидопускающий нарушения.

**ЗӨРЧҮҮЛЭХ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зөрчих-ийн үйлдүүл.

**ЗӨРЧЧИХӨХ** ᠵᠥᠷᠴᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ зөрчих-ийн нэгэнтээ., нарушить.

**ЗӨЧИХ** ᠵᠥᠴᠢᠬᠡ зөрчих-ийг үз.

**ЗӨЧҮҮ** ᠵᠥᠴᠢᠭᠦ противоречивый.

**ЗУВАА** ᠵᠦᠪᠠᠭᠠ : зуваа зам горная тропа в труднопроходимой местности.

**ЗУВАГ** ᠵᠦᠪᠠᠭ жёлоб; водосточная канава; подземная канализация.

**ЗУВАХ** ᠵᠦᠪᠠᠬᠡ продвигаться ползком, прячась в траве и пригибаясь к земле, скрываться, исчезать в траве.

**ЗУВГА** ᠵᠦᠪᠠᠭᠠ г стезя, стёжка; зувга жим узкая тропа, тропинка, стёжка; зувга зам стёжки-дорожки; зувга дагаж явах ийти по тропе, стёжке; зөрөг-ийг үз.

**ЗУВЦАА** ᠵᠦᠪᠴᠠᠭᠠ г крытая сукном меховая шуба.

**ЗУВЦААЛАХ** ᠵᠦᠪᠴᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠡ 1) покрывать шубу материей, тканью; 2) надевать одну одежду на другую; 3) надевать крытую меховую шубу.

**ЗУВЧИХ** ᠵᠦᠪᠴᠢᠬᠡ 1) отдаляться, удаляться, уклоняться; амь зувчих а) спастись свою шкуру; б) спастись бегством; 2) шарахаться, бросаться в сторону, вспархивать; ятуу зувчин нисэв куропатки вспорхнули и улетели; 3) переходить из рук в руки, переходить от одного человека к другому; ном зувчив книга, переходя от одного человека к другому, пропала; 4) действовать отчаянно, смело, проявлять безумную отвагу.

**ЗУВЧУУЛАХ** ᠵᠦᠪᠴᠢᠭᠦᠯᠠᠬᠡ зувчих-ийн үйлдүүл.

**ЗУГАА** ᠵᠦᠭᠠᠭᠠ г развлечение, веселье, забава, увеселение; наадам зугаа хорш. игры, развлечения; хүүхдийн зугаа детская забава; хоол болтол шийр зугаа цэцэн. до обеда и ножки забава; на время развлекчсья чем-л.; зугаагаа гаргах развлекаться; † зугаа боорцог борцоки, лепёшки (на масле).

**ЗУГААЛАМ** ᠵᠦᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠮ г такой, что следует погулять.

**ЗУГААЛАХ** ᠵᠦᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠡ гулять; развлекаться, веселиться; проводить время на воздухе;

беседовать, разговоривать; **бид модонд зугаалсан** мы гуляли в лесу.

**ЗУГААЛГА** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ гулянье, прогулка, пикник; **их зугаалга** большое гулянье; **нийтийн зугаалга** массовое гулянье, массовое празднество под открытым небом.

**ЗУГААЛМААР** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠᠮᠠᠭᠠᠷ зугаалам-ыг үз.

**ЗУГААЛУУЛАХ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ зугаалах-ын үйлдүүл.

**ЗУГААЛЦГААХ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ зугаалах-ын олноор үйлдэх., **ГУЛЯТЬ** (о многих).

**ЗУГААЛЧИХАХ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зугаалах-ын нэгэнтээ.

**ЗУГААТАЙ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠲᠠᠢ развлекательный, весёлый, забавный, занятный; **зугаатай ажил** лёгкая работа; **зугаатай бодлогууд** развлекательная математика; **зугаатай хүн** забавный, весёлый человек.

**ЗУГААТАЙХАН** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠲᠠᠢᠬᠠᠨ зугаатай – н багас.

**ЗУГААЦАЛ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠴᠠᠯ зугаацах 2.-ыг үз.

**ЗУГААЦАХ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠴᠠᠬᠤ 1. зугаалах-ыг үз.; **сэлгүүцэн зугаацах** прогуливаться; **сэтгэл сэргэж зугаацах** развлекаться; **зугаацаар одох** прогулка; 2. зугаацахуй-г үз.

**ЗУГААЦАХУЙ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠴᠠᠬᠤᠬᠤᠢ развлечение, прогулка.

**ЗУГААЦАЦГААХ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠴᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ зугаацах-ын олноор үйлдэх., прогуливаться, развлекаться (о многих).

**ЗУГААЦУУЛАХ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠴᠠᠴᠤᠯᠠᠬᠤ зугаацах-ын үйлдүүл., развлекать, водить на прогулку.

**ЗУГААЦЧИХАХ** ᠵᠤᠭᠠᠭᠠᠴᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зугаацах-ын нэгэнтээ.

**ЗУГАДАХ** ᠵᠤᠭᠠᠳᠠᠬᠤ зугтах-ыг үз.

**ЗУГАДУУЛАХ** ᠵᠤᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зугадах-ын үйлдүүл.

**ЗУГИЙ** ᠵᠤᠭᠢᠢ ург. МОЛОТИЛО.

**ЗУГТААЛГАХ** ᠵᠤᠭᠤᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠᠬᠤ зугтаах-ын үйлдүүл., обращать в бегство.

**ЗУГТААХ** ᠵᠤᠭᠤᠲᠠᠬᠤ зугтах-ыг үз.

**ЗУГТАЛ** ᠵᠤᠭᠤᠲᠠᠯ зугтах 2.-ыг үз.

**ЗУГТАХ** ᠵᠤᠭᠤᠲᠠᠬᠤ 1. бежать, обращаться в бегство, удирать; дезертировать; **оргож зугтах** бежать; **самуурч зугтах** бежать в беспорядке; **сарнин зугтах** разбежаться; **зугтан гарах** спасаться бегством; бежать; **зугтан зайлах** отступать, бежать; 2. зугтахуй-г үз.

**ЗУГТАХУЙ** ᠵᠤᠭᠤᠲᠠᠬᠤᠬᠤᠢ бегство.

**ЗУГТЛАГА** ᠵᠤᠭᠤᠲᠠᠭᠠ бегство; дезертирство.

**ЗУГТУУЛ** ᠵᠤᠭᠤᠲᠤᠭᠤᠯ беглец, бродяга.

**ЗУГТУУЛАХ** ᠵᠤᠭᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зугтах-ын үйлдүүл., обратить в бегство; **дайсныг зугтуулах** обратить неприятеля в бегство.

**ЗУГУУ I** ᠵᠤᠭᠤᠭᠤ медленно, тихо; не торопясь.

**ЗУГУУ II** ᠵᠤᠭᠤᠭᠤ крючок, зазубрина на остроге для ловли рыбы.

**ЗУГУУХАН** ᠵᠤᠭᠤᠭᠤᠬᠠᠨ зугуу I-н багас., очень медленно; **зугуухан явах** ехать, идти медленно.

**ЗУД** ᠵᠤᠳᠤ 1) дзут, гололедица, бескормица; **ган зуд** хорш. ДЗУТ-засуха (дзут, вызываемый длительным отсутствием дождей); **өлөн зуд** ДЗУТ-бескормица (дзут, вызываемый недостатком корма, фуража); **туурайн зуд** копытный дзут (когда от скопления животных пастбища выбиты и наступает бескормица);

**хар зуд** чёрный дзут (дзут, вызываемый длительным отсутствием снега); **цагаан зуд** белый дзут (дзут, вызываемый большой массой снега и невозможностью добыть корм); **цас зуд** хорш. снег с гололедицей; **зудад автах** терпеть дзут; **зуд болох а)** наступать (о дзуте); б) шилж., яриа. испытывать большой недостаток, дефицит чего-н.; **зуд болоход нохой таргална**, **зовлон болоход лам таргална** зүйр. при дзуте собаки жиреют, а при горе-беде – ламы; 2) шилж., яриа. большой недостаток, дефицит чего-н.; **зуд турхан** хорш. бескормица.

**ЗУДАРХАГ** ᠵᠤᠳᠠᠷᠬᠠᠭ с преобладанием дзута, гололедицы; **зудархаг өвөл** суровая зима.

**ЗУДАРХУУ** ᠵᠤᠳᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠭᠤ **зудархаг**-ийг үз.

**ЗУДЛАХ I** ᠵᠤᠳᠠᠯᠠᠬᠤ наступать (о гололедице, бескормице); **быть, случаться** дзуту, гололедице.

**ЗУДЛАХ II** ᠵᠤᠳᠠᠯᠠᠬᠤ вскрывать, раскрывать, развязываться; **задлах**-ыг үз.

**ЗУДЛУУЛАХ** ᠵᠤᠳᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зудлах II**-ын үйлдүүл.

**ЗУДРАХ** ᠵᠤᠳᠠᠷᠠᠬᠤ 1. 1) вскрываться, раскрываться, развязываться, распороться, распечатываться; **боодол зудрав** пакет развязался; **дугтуй зудрав** распечатался конверт; **оёдол зудрав** швы распоролось; 2) ломаться, разбиваться; **задрах**-ыг үз.; 2.

**задрахуй**-г үз.

**ЗУДТАЙ** ᠵᠤᠳᠤᠲᠠᠢ голодный; дзут налицо; **зудтай жил** голодный год; **зудархаг**-ийг үз.

**ЗУДТАХ** ᠵᠤᠳᠤᠲᠠᠬᠤ наступать (о дзуте); **зудтай**-г үз.

**ЗУДЧИХ** ᠵᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠤ 1) **зудрах**-ын нэгэнтээ., вскрываться, раскрыться, развязываться, пороться, распечатываться; 2) **зудлах II**-ын олонтаа., вскрывать, раскрывать многократно; 3) ломать, разбивать.

**ЗУДЧУУЛАХ** ᠵᠤᠳᠤᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зудчих**-ийн үйлдүүл.

**ЗУДШИХ** ᠵᠤᠳᠤᠰᠢᠬᠤ **устанавливаться** (о дзуте).

**ЗУЗААВТАР** ᠵᠤᠵᠠᠭᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠷ **зузаандуу**-г үз.

**ЗУЗААДАХ** ᠵᠤᠵᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ оказываться толще, чем нужно, быть чрезмерно толстым.

**ЗУЗААДУУЛАХ** ᠵᠤᠵᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **зузаадах**-ын үйлдүүл., делать толще, чем нужно, делать слишком толстым.

**ЗУЗААДЧИХАХ** ᠵᠤᠵᠠᠭᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **зузаадах**-ын нэгэнтээ.

**ЗУЗААЛАГ** ᠵᠤᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠭ 1) довольно толстый, толстоватый; плотный; компактный; 2) шилж. довольно крепкий, сильный (напр. о борце).

**ЗУЗААЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) утолщать, делать толстым; уплотнять; 2) шилж. добавлять, дополнять, прибавлять, умножать, увеличивать; **хөрөнгөө зузаалах** умножать своё имущество.

**ЗУЗААЛГА** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠯᠠ уплотнение, утолщение.

**ЗУЗААЛУУЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зузаалах-ын үйлдүүл.

**ЗУЗААЛЦГААХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠵᠠᠭᠠᠬᠤ зузаалах-ын олноор үйлдэх.

**ЗУЗААЛЧИХАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зузаалах-ын нэгэнтээ.

**ЗУЗААН** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠨ 1. 1) толстый; густой; плотный; **зузаан болгох** делать толстым, утолщать; **зузаан даавуу** толстая ткань; **зузаан дэвсгэр** толстый матрац, тюфяк; **зузаан мөс** толстый лёд; толстый слой льда; **гүн зузаан ус** очень глубокая вода; вода на большой глубине; **гүн зузаан уул** величественные высокие горы; **зузаан үүл** густая туча; **зузаан цай** кирпичный зелёный чай; 2) шилж. прочный, крепкий; близкий, интимный; **бат зузаан** хорш. прочный, крепкий; **зузаан найрамдал** крепкая дружба; **зузаан ханилсан нөхөр** интимный друг; **зузаан холбоо** прочная связь, тесная связь; **зузаан холбоотой** тесно связанный, находящийся в тесной связи; 3) большой, многочисленный; **зузаан ашиг** большая прибыль; **зузаан хүч** большая сила; 2. толщина; **зузаан нимгэн** хорш. толщина; **зузаан нь хорин сантиметр** толщиной в двадцать сантиметров; † **хөрөнгө зузаан айл** зажиточная семья.

**ЗУЗААНДУУ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠤ толстоватый.

**ЗУЗААРАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ 1. 1) утолщаться, становиться толстым; уплотняться; 2) сгущаться; **үүл зузаарав** облака сгустились; 3) усиливаться, укрепляться; 2. **зузаарахуй**-г үз.

**ЗУЗААРАХУЙ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠢ утолщение.

**ЗУЗААРУУЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зузаарах-ын үйлдүүл.

**ЗУЗААРЧИХАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зузаарах-ын нэгэнтээ.

**ЗУЗААСАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠰᠠᠬᠤ зузаарах 1.-ыг үз.

**ЗУЗААСГАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠬᠤ зузаасах-ын үйлдүүл, утолщать.

**ЗУЗААСГУУЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зузаасгах-ын үйлдүүл.

**ЗУЗААТАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤ 1) утолщаться, становиться толстым; уплотняться; 2) шилж. усиливаться, укрепляться.

**ЗУЗААТГАЛ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠯ зузаатгах 2.-ыг үз.

**ЗУЗААТГАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠬᠤ зузаатах-ын үйлдүүл.

1. 1) утолщать, делать толстым, сгущать, уплотнять; 2) шилж. укреплять, усиливать; **бататган зузаатгах** укреплять; **нэмэн**

**зузаатгах** увеличивать; **цэргийн хүчийг нэмэн зузаатгах** увеличивать мощь армии; **хүчээ зузаатгах** укреплять силы, усиливать мощь; **зузаатган бэхжүүлэх** усиливать; 2.

**зузаатгахуй**-г үз.

**ЗУЗААТГАХУЙ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠬᠤᠢ укрепление.

**ЗУЗААТГАЦГААХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠵᠠᠭᠠᠬᠤ зузаатгах-ын олноор үйлдэх.

**ЗУЗААТГАЧИХАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

зузаатгах-ын нэгэнтээ.

**ЗУЗААТГУУЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠲᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зузаатгах-ын үйлдүүл.

**ЗУЗААХАН** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠬᠠᠨ зузаан-ы багас., толстоватый, толстенький.

**ЗУЗАЙЛГАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠠᠬᠤ зүзайх-ын үйлдүүл.

**ЗУЗАЙХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠶᠢᠬᠤ быть пухленьким, полненьким.

**ЗУЗГАР** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷ пухлый, пухленький, полненький; толстый; **зүзгар хацарт** толстощёкий.

**ЗУЙГАР** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷ 1) льстивый, обольстительный; **зуйгар хүн зулгаа барна**, **зуудаг нохой соёогоо барна** зүйр. кусающаяся собака зубы портит, а льстивый человек обувь сбивает; 2) хитрый.

**ЗУЙГАРАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ 1) льстить; обольщать; 2) хитрить.

**ЗУЙГАРЛАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠠᠬᠤ зуйгарах-ыг үз.

**ЗУЙРААЧ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠠᠴᠢ льстец, обольститель, обольстительница.

**ЗУЙРАХ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ зуйгарах-ыг үз., **зуйрсандаа биш, зөв санасандаа** не за страх, а за совесть.

**ЗУЙРГАН** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠠᠨ зуйгар-ыг үз.

**ЗУЛ I** ᠵᠠᠵᠠᠭᠤ лампадка, жировая лампа; **лаа зул** хорш. свечка; **тосон зул** масляная, жировая свеча; **цөгцтэй зул** лампадная свеча; **зул барих / зул мандаах / зул өргөх** шашин.

зажигать лампадку (перед священным изображением); **зул бөхөх / зул жаргах** гаснуть (о лампадке); **зул мандах** пламенеть, загораться (о лампадке); **зул цэцэглэх** наплывать, обрастать наплывом (о свече); **зул шандах** мерцать (о лампадке); **зул хүж шатаах** возжигать курения и лампы; † **зул сар** хуучир. первый зимний месяц (декабрь); **зул сарын хорин таван** двадцать пятое число первого зимнего месяца.

**ЗУЛ II:** алтан зул цэцэг ург. тюльпан; **хонгор зул** ург. серпуха луговая.

**ЗУЛАВЧ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠪᠴᠢ тех. шворень, шкворень, железная скоба, соединяющая оглоблю с осью.

**ЗУЛАГ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠭ передки(у обуви); кромка рант (войлочной подметки унтов); **зулгий нь долоох** хэлц. ЛЬСТИТЬ.

**ЗУЛАГГҮЙ** ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠭᠤᠭᠢ ᠵᠠᠵᠠᠭᠠᠭᠠᠭᠤ ухаан зулаггүй хэлц. без памяти; **ухаан зулаггүй магтсан зүйл** панегирик; неумеренная похвала; **ухаан зулаггүй магтсан үг**

панегирическая речь, чрезмерно хвалебная речь.

**ЗУЛАЙ** **ᠵᠤᠯᠠᠢ** 1) бие. зүй. родничок; **зулайн цоорхой** родничок; мягкое темя новорождённого; **цоорхой зулай шиг газар** больное место; **зулай зулайгаа гишгэж төрөх** хэлц. родиться след в след (подряд) от одной матери; 2) макушка; 3) темя; **зулай бүтээх** хуучир. совершать обряд пострижения волос на темени (у мальчиков); **зулайн үйл** вихор; то место на макушке, где волосы спирально расходятся и где просвечивает кожа на голове.

**ЗУЛАЙВЧ** **ᠵᠤᠯᠠᠢᠪᠴ** натеменик, специальная шапка на темени (для верблюжонка).

**ЗУЛАЦАХ** **ᠵᠤᠯᠠᠴᠢᠬᠡ** **зулах**-ын үйлдэлц.

**ЗУЛАМ** **ᠵᠤᠯᠠᠮ** **ᠵ** кожаца, кора, плёнка (напр. кожаца у ореха под скорлупой, береста, отдирающаяся тонкими пленками); камбий, меристема; **модны зулам** древесная ткань, прослойка; **өндөгний зулам** плёнка (под скорлупой яйца); **самрын зулам** тонкая оболочка, кожаца под скорлупой ореха.

**ЗУЛАМЛАХ** **ᠵᠤᠯᠠᠮᠯᠠᠬᠡ** счищать кожицу.

**ЗУЛАМЛАЧИХАХ** **ᠵᠤᠯᠠᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **зуламлах**-ын нэгэнтээ.

**ЗУЛАМЛУУЛАХ** **ᠵᠤᠯᠠᠮᠯᠤᠯᠠᠬᠡ** **зуламлах**-ын үйлдүүл.

**ЗУЛАРЦГААХ** **ᠵᠤᠯᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠬᠡ** **зулрах**-ын олноор үйлдэх., **убегать** (о многих).

**ЗУЛАРЧИХАХ** **ᠵᠤᠯᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **зулрах**-ын нэгэнтээ.

**ЗУЛАХ I** **ᠵᠤᠯᠠᠬᠡ I** 1) раскладывать слоём (шерсть, вату), валять шерсть, делать войлок; чесать; **зүлэг зулах** выщипывать и раскладывать слоём траву; **ноос зулах** чесать шерсть; **хөвөн зулах** чесать хлопок; 2) шилж. лежать на полу друг около друга, образуя сплошной ряд (о многих); **дэвсгэр зулж дэвсэх** растилать подстилки сплошным слоём рядом; 2. чесальный; **зулах машин** чесальная машина.

**ЗУЛАХ II** **ᠵᠤᠯᠠᠬᠡ II** **убегать, бежать.**

**ЗУЛБАГАНАХ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠡ** **двигаться** (о ком-л. с редкой, гладкой шерстью).

**ЗУЛБАГАНАЧИХАХ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **зулбаганах**-ын нэгэнтээ.

**ЗУЛБАГАР** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷ** 1) короткошёрстный; 2) облезлый, облынявший (о волосах); с редкой шерстью.

**ЗУЛБАГАРДУУ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** **зулбагар**-ын багас.

**ЗУЛБАДАГ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠳᠠᠭ** 1) каракульча; подпаль, недошлая шерсть; 2) **зулбадас I**-ыг үз.

**ЗУЛБАДАЙ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠳᠠᠢ** **зулбадаг I**-ийг үз.

**ЗУЛБАДАС I** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠳᠠᠰ I** **кожа-выползок; могойн зулбадас** кожа-выползок змеи, шкура, слезшая со змеи во время линьки; кожа на теле, шкура на животных.

**ЗУЛБАДАС II** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠳᠠᠰ II** **выкидыш, недоносок.**

**ЗУЛБАДАСЛАХ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠳᠠᠰᠯᠠᠬᠡ** **делать аборт.**

**ЗУЛБАЙЛГАХ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠡ** **зулбайх**-ын үйлдүүл.

**ЗУЛБАЙХ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠬᠡ** **облезать, вылезать** (о волосах, шерсти); **быть короткошёрстным, гладкошёрстным.**

**ЗУЛБАЛЗАХ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠡ** **зулбаганах**-ыг үз.

**ЗУЛБАЛЗУУЛАХ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** **зулбалзах**-ын үйлдүүл.

**ЗУЛБАН** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠨ** **зулбагар**-ыг үз., **зулбан хонь** овца короткошёрстная; † **зулбан тайга** вид охотничьей собаки, борзая (собака).

**ЗУЛБАРАЙ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠷᠠᠢ** 1) **зулбадас**-ыг үз.; 2) **зулбасга**-ыг үз.

**ЗУЛБАРАН** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠷᠠᠨ** **крытая шуба на лёгком меху, на меху с неотросшей шерстью.**

**ЗУЛБАРАХ** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠷᠠᠬᠡ** **облезать, линять.**

**ЗУЛБАСГА** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠰᠭᠠ** 1) облезлая шкура, на которой после линьки шерсть ещё не отросла; редковолосая шкура; 2) **зулбадаг I**-ийг үз.

**ЗУЛБАХ I** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠬᠡ I** 1) свежевать (овцу); 2) **зулбадаслах**-ыг үз.; 3) линять, менять кожу.

**ЗУЛБАХ II** **ᠵᠤᠯᠪᠠᠬᠡ II** **струсить, спасовать, нерешаться, убежать; амь зулбах** шилж. **убегать от опасности.**

**ЗУЛБУУЛАХ I** **ᠵᠤᠯᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ I** **зулбах I**-ийн үйлдүүл.

**ЗУЛБУУЛАХ II** **ᠵᠤᠯᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ II** **зулбах II**-ын үйлдүүл.

**ЗУЛГА** **ᠵᠤᠯᠭᠠ** **ᠵ** хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); **зулга маажих** выцарапывать; **зулга татах** снимать кожу, покров, кожицу.

**ЗУЛГААГДАХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠡ** 1) **зулгаах I**-ын үйлдэгд.; 2) **зулгаалгах I**-ыг үз.

**ЗУЛГААЛГАХ I** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠡ I** **зулгаах**-ын үйлдүүл.; 2) **зулгаах**-ын үйлдэгд.

**ЗУЛГААЛДАХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠡ** **зулгаах**-ын үйлдэлд.

**ЗУЛГААЛЦАХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠭᠠᠯᠴᠠᠬᠡ** **зулгаах**-ын үйлдэлц.

**ЗУЛГААМАЛ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠭᠠᠮᠠᠯ** **выщипленный, выдерганный, ощипанный.**

**ЗУЛГААХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠬᠡ** 1) **теребить, выдёргивать, выщипывать** (шерсть); **рвать, драть, выдирать, полоть; вытаскивать; өвс зулгаах** полоть траву; **үсээ зулгаах** рвать волосы; **шүдээрээ зулгаах** рвать зубами; 2) шилж., яриа. **сосать грудь** (о ребёнке).

**ЗУЛГААЦГААХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠡ** **зулгаах**-ын олноор үйлдэх., **рвать, полоть** (о многих).

**ЗУЛГААЧИХАХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **зулгаах**-ын нэгэнтээ.

**ЗУЛГАЛАХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠯᠠᠬᠡ** **сдирать, снимать** кожицу, покров; **выдирать шерсть; зулгалсан газар** ссадина.

**ЗУЛГАЛУУЛАХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠡ** **зулгалах**-ын үйлдүүл.

**ЗУЛГАЛЧИХАХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **зулгалах**-ын нэгэнтээ.

**ЗУЛГАМНАЛДАХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠮᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠡ** **рвать зубами** (о волках).

**ЗУЛГАРАХ** **ᠵᠤᠯᠭᠠᠷᠠᠬᠡ** **выпадать, вылезать, линять** (о волосах, шерсти); **опадать** (о листьях);

ВЫЩИПЫВАТЬ (траву); **ҮС** зулгарав волосы выпали.

**ЗУЛГАРУУЛАХ** ᠵᠤᠯᠭᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зулгарах-ын үйлдүүл.

**ЗУЛГАРХАЙ** ᠵᠤᠯᠭᠠᠷᠬᠠᠢ 1. ссадина, царапина; 2. ошипанный, облезлый.

**ЗУЛГАРЧИХАХ** ᠵᠤᠯᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зулгарах-ын нэгэнтээ.

**ЗУЛГУЙ** ᠵᠤᠯᠭᠤᠢ вкрадчивость; заискивание; притворное добродушие, напускное доброжелательство, неискренность; **зулгуй зан** напускное добродушие; **зулгуй зан гаргах** напускать на себя добродушный вид, притворяться добродушным.

**ЗУЛГУЙДАГЧ** ᠵᠤᠯᠭᠤᠢᠳᠠᠭᠴᠢ зулгуйч-ийг үз.

**ЗУЛГУЙДАХ** ᠵᠤᠯᠭᠤᠢᠳᠠᠬᠤ быть вкрадчивым; заискивать, заигрывать, быть неискренним.

**ЗУЛГУЙДАЦГААХ** ᠵᠤᠯᠭᠤᠢᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ зулгуйдах-ын олноор үйлдэх., Заискивать (о многих).

**ЗУЛГУЙДУУЛАХ** ᠵᠤᠯᠭᠤᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зулгуйдах-ын үйлдүүл.

**ЗУЛГУЙДЧИХАХ** ᠵᠤᠯᠭᠤᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зулгуйдах-ын нэгэнтээ.

**ЗУЛГУЙЧ** ᠵᠤᠯᠭᠤᠢᠴᠢ 1. вкрадчивый, льстивый; неискренний, двуличный; **ясан зулгуйч хүн бэ!** какой он вкрадчивый!; **зулгуйч хүн зулаггүй, зусаг ямаа шимгүй** зүйр. У льстивого человека нет передков на обуви, у впервые суюгной козы мясо несочное; 2. льстец.

**ЗУЛДАРГАНА** ᠵᠤᠯᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠠ ᠑ ург. дзултурган (полевая трава, напоминающая белую полынь).

**ЗУЛДАХ** ᠵᠤᠯᠳᠠᠬᠤ убежать, сбегать, обращаться в бегство; **зугтах**-ыг үз.

**ЗУЛЗАГА(Н) I** ᠵᠤᠯᠵᠠᠭᠠ(ᠨ) ᠑ детёныш (животных); птенец; **ангирын зулзага** птенчик турпана; **арслангийн зулзага** львёнок; **зулзага төрөх** рождать детёнышей; шениться.

**ЗУЛЗАГА(Н) II** 1. молодая поросль (лесная); **зулзаган мод** молодняк, поросль; маленькое деревцо, недавно только выросшее; 2.

**МОЛОДОЙ** (о растениях); **зулзаган бургас** мелкий тальник; **зулзаган ногоо** молодая трава; **зулзаган хар хус** мелкий, молодой березняк.

**ЗУЛЗАГАЛАХ I** ᠵᠤᠯᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ I давать приплод (о диких животных); **ШЕНИТЬСЯ**, **КОТИТЬСЯ**.

**ЗУЛЗАГАЛАХ II** распускаться (о почках).

**ЗУЛЗАГАЛУУЛАХ** ᠵᠤᠯᠵᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зулзагалах I, II-ын үйлдүүл.

**ЗУЛЗАГАЛЧИХАХ** ᠵᠤᠯᠵᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зулзагалах I, II-ын нэгэнтээ.

**ЗУЛМААХ** ᠵᠤᠯᠮᠠᠬᠤ зулмалах-ыг үз.

**ЗУЛМАЛ** ᠵᠤᠯᠮᠠᠯ чесанный (о шерсти).

**ЗУЛМАЛАХ** ᠵᠤᠯᠮᠠᠯᠠᠬᠤ 1) шпарить, ошпаривать; 2) **зуламлах**-ыг үз.

**ЗУЛМАЛУУЛАХ** ᠵᠤᠯᠮᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зулмалах-ын үйлдүүл.

**ЗУЛМАХ** ᠵᠤᠯᠮᠠᠬᠤ 1) вылезать, облезать (о шерсти); 2) **ЛИНЯТЬ** (о змеях).

**ЗУЛМУУЛАХ** ᠵᠤᠯᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зулмаах-ын үйлдүүл.

**ЗУЛПРАХ** ᠵᠤᠯᠫᠠᠬᠤ 1) убежать, удирать, обращаться в бегство; 2) сбиваться с правильного пути, сбиваться с толку.

**ЗУЛРУУЛАХ** ᠵᠤᠯᠫᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зулпрах-ын үйлдүүл.

**ЗУЛУУДАХ** ᠵᠤᠯᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ зулах II-ын үйлдүүл.

**ЗУЛХАЙ** ᠵᠤᠯᠬᠠᠢ подбитая шерсть; лохматая сторона войлока; **дотор зулхай / хар зулхай** толстым слоем подбитая шерсть; **өнгө зулхай / цагаан зулхай** тонким слоем подбитая шерсть; **зулхай чирэх** таскать войлок.

**ЗУЛЦГААХ** ᠵᠤᠯᠤᠴᠭᠠᠬᠤ зулах-ын олноор үйлдэх., лежать на полу (о многих).

**ЗУЛЧ I** ᠵᠤᠯᠴᠢ сгустки крови, слизь и жидкость (в брюшине животного); **ПЛАЦЕНТА** животного; **зээрийн зулч** кровавая слизь в брюшине антилопы-дзерен.

**ЗУЛЧ II** ᠵᠤᠯᠴᠢ шашин. служитель, зажигающий свечи в храме.

**ЗУЛЧИЛЗАХ** ᠵᠤᠯᠴᠢᠯᠵᠠᠬᠤ г үз.

**ЗУЛЫН** ᠵᠤᠯᠤᠨ / ᠵᠤᠯᠤ зул-ын харьяал. лампадный; **зулын тос** лампадное масло, топленое масло; **зулын цөгц** чашечка для лампадки, свечей.

**ЗУМ** ᠵᠤᠮᠤ ошпаренный, обваренный; очищенный от шерсти (о туше); **хонины зум** обваренная, ошпаренная кипятком баранина; **ямааны зум** ошпаренная кипятком козлятина; **зум идэх** есть обваренное (ошпаренное кипятком) мясо; **зум хийх** готовить мясо, ошпаривая кипятком.

**ЗУМАЙ** ᠵᠤᠮᠠᠢ зум-г үз.

**ЗУМАЛДАГ** ᠵᠤᠮᠠᠯᠳᠠᠭ зум-ыг үз.

**ЗУМАРЧИХАХ** ᠵᠤᠮᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зумрах-ын нэгэнтээ., ошпариваться.

**ЗУМЛАГДАХ** ᠵᠤᠮᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ зумлах-ын үйлдэгд.

**ЗУМЛАХ** ᠵᠤᠮᠠᠯᠠᠬᠤ ошпаривать, шпарить, обваривать (тушу); **ВЫДЁРГИВАТЬ** (шерсть, перья).

**ЗУМЛАЦГААХ** ᠵᠤᠮᠠᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ зумлах-ын олноор үйлдэх., ошпаривать, шпарить (о многих).

**ЗУМЛАЧИХАХ** ᠵᠤᠮᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зумлах-ын нэгэнтээ.

**ЗУМЛУУЛАХ** ᠵᠤᠮᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зумлах-ын үйлдүүл.

**ЗУМРАХ** ᠵᠤᠮᠠᠷᠠᠬᠤ ошпариваться, вылезать (о шерсти).

**ЗУМРУУЛАХ** ᠵᠤᠮᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зумрах-ын үйлдүүл.

**ЗУН** ᠵᠤᠨ 1. лето; **халуун зун** жаркое лето; 2. летом; **зун ирнэ** летом приеду.

**ЗУНААР** ᠵᠤᠨᠠᠭᠠᠷ / ᠵᠤᠨᠠᠷ зун-ы үйлдэх.; 1) летом; **халуун зунаар** летом; 2) по-летнему; **зунаараа суух** жить по-летнему.

**ЗУНГАГ** ᠵᠤᠨᠭᠠᠭ 1) кал новорождённых, детские испражнения, экскременты; **хурганы зунгаг** кал ягнёнка; **нялх хүүхдийн зунгаг** кал новорождённого; 2) слизь; 3) тусг. ланолин; животный воск.

**ЗУНГАГЛАХ** ᠵᠤᠨᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ испражняться  
ЖИДКО (о молодняке животных), ВЫДЕЛЯТЬ кал.

**ЗУНГАГЛУУЛАХ** ᠵᠤᠨᠭᠠᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зунгаглах-ын  
үйлдүүл.

**ЗУНГАГТАХ** ᠵᠤᠨᠭᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ испражняться.

**ЗУНГАГШИХ** ᠵᠤᠨᠭᠠᠭᠤᠰᠢᠬᠤ приобретать вид  
испражнений (молодняка животных), становиться  
похожим на детский кал.

**ЗУНДУЙ** ᠵᠤᠨᠳᠤᠢ тө. старательный.

**ЗУНЖИН** ᠵᠤᠨᠵᠢᠨ в течение всего лета; **би  
зунжин хотод суусан** я всё лето прожил в  
городе.

**ЗУНЖИХ** ᠵᠤᠨᠵᠢᠬᠤ проводить лето.

**ЗУНШИЛ** ᠵᠤᠨᠰᠢᠯ зуншлага-г үз.

**ЗУНШИХ** ᠵᠤᠨᠰᠢᠬᠤ устанавливаться (о лете);  
становиться по-летнему.

**ЗУНШИЦГААХ** ᠵᠤᠨᠰᠢᠴᠠᠭᠠᠬᠤ зунших-ийн олноор  
үйлдэх., проводить ЛЕТО (о многих).

**ЗУНШЛАГА** ᠵᠤᠨᠰᠢᠯᠠᠭᠠ ᠑ природные условия в  
летнее время; **зуншлага муутай нутаг**  
местность с плохими природными условиями  
в летнее время; **зуншлага сайтай нутаг**  
местность с хорошими природными  
условиями в летнее время.

**ЗУНШУУЛАХ** ᠵᠤᠨᠰᠢᠬᠤ зунших-ийн үйлдүүл.

**ЗУНШЧИХАХ** ᠵᠤᠨᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зунших-ийн нэгэнтээ,  
устанавливаться (о лете).

**ЗУНЫ** ᠵᠤᠨ / **ᠰ** ᠰᠤ зун-ы харьяал., ЛЕТНИЙ; **зуны адаг**  
конец лета; **зуны адаг сар** / **зуны сүүл сар**  
последний месяц лета (июль); **зуны амралт**  
летний отдых; **зуны амьсгал** летнее дыхание;  
**зуны амьсгал орох улирал** двухнедельный  
период наступления летнего дыхания (V.5-V.18);  
**зуны байшин** летний, лёгкий домик, дачная  
постройка; **зуны өдөр** летний день; **зуны**  
**туйл** летний солнцеворот; **зуны туйл болох**  
**улирал** двухнедельный период предела лета  
(VI.21-VII.5); **зуны улирал** летний сезон; **зуны**  
**уур оров** наступает лето; **зуны халуун** летняя  
жара, летний зной; **зуны цаг** летнее время;  
**зуны эхэн сар** / **зуны тэргүүн сар** первый  
летний месяц (май).

**ЗУРАА** ᠵᠤᠷᠠᠠ / **ᠵ** / **ᠠ** / **ᠠ** 1) что-либо прямое и  
углублённое (в виде жёлоба, борозды, канала); **гуяны**  
**зураа** бие.зүй. бедренный канал; линия между  
бёдрами; **нурууны зураа** линия спины; **2)**  
**уулын зураа** прямой горный овраг; **2)**  
углубление.

**ЗУРААДАС** ᠵᠤᠷᠠᠠᠳᠠᠰ штрих, штриховка;  
линия, черта; **зураадас татах** а) штриховать;  
б) штриховка.

**ЗУРААДАСЛАХ** ᠵᠤᠷᠠᠠᠳᠠᠰᠤᠯᠠᠬᠤ 1. штриховать,  
заштриховывать; проводить линию, черту,  
линовать; 2. штриховка.

**ЗУРААЛАХ** ᠵᠤᠷᠠᠠᠯᠠᠬᠤ углубляться.

**ЗУРААС** ᠵᠤᠷᠠᠠᠰ 1) черта, линия; штрих;  
**тахир зураас** зигзаг линия; **чиг зураас**  
прямая линия; **зураас татах** / **зураас гаргах** а)

проводить черту; б) нацарапать, сделать  
надрез; **зураас хийх** а) штриховать; б)  
штриховка; 2) тире; **богино зураас** / **бяцхан**  
**зураас** чёрточка, дефис; **цэг зураас** точка  
тире; 3) штриховка; 4) надрез, трасса; **гүн**  
**зураас** глубокий надрез.

**ЗУРААСХАН** ᠵᠤᠷᠠᠠᠰᠬᠠᠨ / **зураас**-ын багас.,  
чёрточка, дефис.

**ЗУРААЧ** (зураачид) ᠵᠤᠷᠠᠠᠴᠢᠳ 1) живописец,  
художник; портретист; **бурхан зураач**  
богомаз; иконописец; **уран зураач**  
живописец; художник; **уран зураач эмэгтэй**  
художница; 2) чертёжник.

**ЗУРААЧИД** ᠵᠤᠷᠠᠠᠴᠢᠳᠢ / **зураач**-ийн олон.,  
художники; **зураачдын холбоо** Союз  
художников.

**ЗУРАВХИЙХ** ᠵᠤᠷᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠬᠤ мелькать, мерцать;  
юркнуть.

**ЗУРАГ I** ᠵᠤᠷᠠᠭ 1) рисунок; картина;  
живопись, снимок, фотография; портрет,  
чертёж; полотно, иллюстрация; **байгалийн**  
**зураг** пейзаж; **биеийн зураг** портрет;  
**буулгасан зураг** репродукция; **гар зураг**  
рисунок; **газрын зураг** географическая карта;  
**гурамсан зураг** триптих; **гэрэл зураг**  
фотография; **далайн зураг** марина; морской  
пейзаж; **дэлхийн зураг** атлас мира; **жишээ**  
**зураг** диаграмма; **зураасан зураг** графика;  
**инээдтэй зураг** забавная картина; **кино зураг**  
кинокартина, кинофильм; **сохор зураг**  
контурная карта; **судалбар зураг** этюд; **сүг**  
**зураг** наскальные рисунки; **сүүдэр зураг**  
силуэт; **том зураг** панно; **тосон будгийн зураг**  
холст; **төсөл зураг** / **зураг төсөл** хорш. проект;  
**зураг төслийн** проектный; **туурганы зураг** /  
**ханын зураг** фреска, стенная живопись; **уран**  
**зураг** живопись; **хар зураг** графика; **чулуун**  
**барын зураг** литография; **шог зураг** шарж,  
карикатура; **шугам зураг** хорш. чертёж,  
черчение; **номын эхний зураг** фронтиспис;  
иллюстрация титульного листа; **зураг авах** а)  
делать снимок, фотографировать; б) съёмка,  
фотография; **агаараас зураг авах** аэросъёмка,  
аэрофотосъёмка; **газрын зураг авах** съёмка  
местности; **зураг авагч** фотограф, съёмщик  
(плана); **зураг авдаг багаж** фотоаппарат; **зураг**  
**авахуулах** сниматься; фотографироваться;  
**зураг буулгах** срисовывать; копировать (снимок,  
чертёж); фотографировать; **зураг буулгах зай**  
**түрхмэл шил** фотопластинка; **зураг зурах**  
рисовать что-л.; писать картину; **зураг татах**  
набросать рисунок, сделать черновой рисунок;  
**зураг тодруулга** а) ретушь; б) ретуширование;  
**зураг тодруулагч** ретушёр; **зураг угаах**  
промывать снимок, снимки; проявлять; **зураг**  
**хөрөг** хорш. картина; 2) начертание, рисование;  
**зураг шиг** как картинка (о красивой девушке,

женщине); **зураг болсон хөмсөг** подмалёванные брови.

**ЗУРАГ II** предопределение, предначертание, рок, судьба; **заяа зураг / төөрөг зураг** хорш. судьба, участь.

**ЗУРАГ ДАХ** **зурах**-ын үйлдэгд., прорисовываться; быть нарисованным, быть начертанным.

**ЗУРАГЛАЛ** зарисовка; рисунок; чертёж; **өвлийн зураглал** зимний пейзаж.

**ЗУРАГЛАХ** зарисовывать, изображать, делать рисунок; иллюстрировать.

**ЗУРАГТ I** с рисунком, разрисованный, покрытый, снабжённый рисунками; иллюстрированный; **зурагт сэтгүүл** иллюстрированный журнал; **зурагт хальс** диапозитив; **зурагт хуудас** плакат.

**ЗУРАГТ II** яриа. 1) телевизор; **зурагт радио** хорш., шинэ. телевизор; 2) телевидение; телевизионная студия.

**ЗУРАГТААР** яриа. по телевизору.

**ЗУРАГТАЙ** с рисунками, иллюстрацией, иллюстрированный; **зурагтай ном** книга с иллюстрациями.

**ЗУРАГТЫН** **зурагт II**-ын харьяал., телевизионный; **зурагтын нэвтрүүлэг** телевизионная передача; **зурагтын хөтөлбөр** телевизионная программа.

**ЗУРАГЧИН (зурагчид)** 1) фотограф; **гэрэл зурагчин** фотограф; 2) рисовальщик; художник; **газрын зурагч** картограф; **уран зурагчин / уран зураач** живописец.

**ЗУРАЙЛГАХ** **зурайх**-ын үйлдүүл.

**ЗУРАЙХ** пролечь, пролегать; виднеться, вырисовываться; **зурайн харагдах** вырисовываться.

**ЗУРАЛТ** свинцовая пластинка (используемая для проведения линий и чёрточек).

**ЗУРАЛЦАХ** **зурах**-ын үйлдэлц., принимать участие в рисовании, черчении; **гарын үсэг зуралцах** присоединить свою подпись.

**ЗУРАМ** амьт. суслик.

**ЗУРАМНЫ** **зурам(н)** – харьяал., сусличий; **зурамны арьсаар хөхүүр хийж, зулзаган шарилжаар бүлүүр хийж...** аман.зох. из сусличьей шкуры делать бурдюк для кумыса, из стебля бурьяна делать мутовку; шилж. заниматься бесполезным делом.

**ЗУРАР** ург. белоцветник ушастый.

**ЗУРАХ I** 1) рисовать; чертить, черкнуть; проводить линии; писать; **гортиг зурах** проводить черту; **гурвалжин зурах** строить треугольник; **дахин зурах** перечёркивать; **маяглуулж зурах / эвхэж зурах** подрисовывать; **тойруулан зурах / хүрээлэн зурах а)** обрисовывать; очерчивать;

б) обрисовка; **тууш зурах** прочерчивать; **тэмээ зурах** рисовать верблюда; **угалз зурах** рисовать узоры; **харж зурах / хуулж зурах** срисовывать; **хөрөг зурах** писать портрет; **шоолон зурах** шаржировать; **эрээлэн зурах а)** разрисовывать; б) разрисовка; **зурах будах гарын уран дархан** маляр-живописец; **зурж дуусах** исчертить; **зурж дуусгах** дописывать; **зурж тэмдэглэх** отчёркивать; **зурсан юм шиг** как нарисованный, как на картине, как картинка; 2) писать; **гарын үсэг зурах** ставить свою подпись; подписывать, подписываться, расписываться; **түүх зурах** писать историю; **урьдчилан үсэг зурах** парафировать; предварительно подписывать; 3) бороздить; 2. **зурахуй**-г үз.; † **өр зурах** вспарывать брюхо и грудь.

**ЗУРАХ II** чиркнуть; **чүдэнз зурах** чиркнуть спичкой.

**ЗУРАХУЙ** рисование, обрисовка, зарисовка.

**ЗУРВАГАР** выпяченный; **зурвагар уруул** выпяченные губы.

**ЗУРВАС** 1) полоса; полоска; лоскут; **галын зурвас** цэрэг. полоса обстрела; **цэрэггүй зурвас** цэрэг. демаркация; **цэрэггүй зурвасын шугам** цэрэг. демаркационная линия; **зурвас битүүмж** полоски бумаги для надписания адреса, наклеиваемые на конверт; **зурвас газар** полоса земли; **зурвас гэрэл а)** полоса света; б) просвет; **зурвас ой / ойн зурвас** лесополоса; **зурвас цаас** полоса бумаги; 2) записка.

**ЗУРВАСЛАХ** 1) разрезать на полосы; 2) снимать кору с чего-н.; **мод зурваслах** снимать, сдирать кору с дерева.

**ЗУРВАСЛУУЛАХ** **зурваслах**-ын үйлдүүл.

**ЗУРВАСХАН** **зурвас**-ын багас., полоска.

**ЗУРВАСЧЛАХ** делать запись, записать.

**ЗУРГАА(Н)** 1. шесть; полдюжины, шестёрка; **зургаан амт** анаг. шесть вкусов (сладкий, кислый, едкий, горький, горячий, солёный); **зургаан давхар шестизэтажный; зургаа дахин вшестеро; зургаа дахь а)** шестой; б) субботний; **зургаан зургаа гучин зургаа шестью шесть – тридцать шесть; зургаан зуу дахь шестисотый; зургаан зуун жилийн ой шестисотлетие; зургаан махбод** хуучир. ШЕСТЬ элементов; **зургаан насны / зургаан настай шестилетний; зургаан нийлэлт / зургаан уулзар** шесть сторон (север, запад, юг, восток, верх, низ); **зургаан оймс** полдюжины носков; **зургаан өдрийн шестидневный; зургаан өнцөгт шестигуольник; зургаан сав** анаг. ШЕСТЬ внутренних органов (жёлчь, желудок, толстая кишка,

тонкая кишка, мочевой пузырь, желудочно-кишечный тракт); **зургаан сар / хагас жил** полгода; июнь; **зургаан сартай** шестимесячный, полугодовалый; **зургаан сартай хүүхэд** полугодовалый ребёнок; **зургаан сарын / хагас жилийн а)** полугодовалый, шестимесячный; б) июньский; **зургаан тоот** шестёрка; **зургаан удаагийн** шестикратный; **зургаан богино хавьс** шесть коротких рёбер; **зургаан хуруут** шестипалый; **зургаа цохих** ударить шесть раз; **зургаан чадал** шесть ИСКУССТВ (вежливость, хорошие манеры, музыка, стрельба, борьба, знание грамоты и умение считать); **өвөр зургаан чуулган** шесть южных сеймов (Джиримский, Джосту, Джоуд, Шилин-гол, Улан-цаб, Иеке-Джу во Внутренней Монголии); **2.** шестой; **өнөөдөр зургаан** сегодня **шестое** (о числе).

**ЗУРГААДАЙ I** шестигранный, шестиконечный.

**ЗУРГААДАЙ II** ург. название дерева шестиствольника; **зургаадай таяг** трость из дерева-шестиствольника; **зургаадай эрхи** чётки из дерева-шестиствольника.

**ЗУРГААДАЙ III 1.** лишний шестой палец; **2.** шестипалый.

**ЗУРГААНТАА** шесть раз.

**ЗУРГААТАЙ** 1) шестилетний (о возрасте); 2) имеется шесть штук, экземпляров.

**ЗУРГАДУГААР** шестой; **зургадугаар сар** июнь.

**ЗУРГИЙН** зургагчийн харьяал., рисовальный, чертёжный; **зургийн үзэг** чертёжное перо; **зургийн хуар шиг бүсгүй** пишая красавица.

**ЗУРГУУЛ(АН)** вшестером, шестеро.

**ЗУРДАС** зургаас, зурлага-ыг үз.

**ЗУРДАСЛАХ** штриховать, проводить черту.

**ЗУРЛААС** зургаас, зурлага-ыг үз., зурлаас гаргах прочёркивать, прочерчивать.

**ЗУРЛАГА** рисование, начертание, черчение.

**ЗУРЛАГАТ** зурлагат хэмжих ухаан начертательная геометрия.

**ЗУРЛАХ** зургах-ын олонтаа., зарисовывать, изрисовывать; вычерчивать; исчерчивать.

**ЗУРМАГ** график; **үйлдвэрлэлийн зурмаг** производственный график.

**ЗУРМАЛ** нарисованный; графический; **зурмал бурхан** изображение бурхана, бога; **зурмал зураг** портрет, картина; **зурмал морь** нарисованный конь.

**ЗУРМЫН** зургагчийн харьяал., сусличий; сусликовый; **зурмын арьс** сусличья шкурка.

**ЗУРСХИЙЛГЭХ** зурсхийх-ийн үйлдүүл.

**ЗУРСХИЙХ** 1) мерцать, мелькнуть; 2) чиркнуть спичкой.

**ЗУРУУЛ** 1) все, чем можно чертить, проводить линии, черты; 2) место на спичечной коробке, о которое чиркают спички; спичка, спичинка.

**ЗУРУУЛАГЧ** : биеэ зуруулагч натурщик, натурщица.

**ЗУРУУЛАХ** зургах-ын үйлдүүл., поручать рисовать, чертить, заказывать рисунок; **гарын үсэг зуруулах** давать расписаться, давать на подпись; **гарын үсэг зуруулан олгох** вручать под расписку.

**ЗУРХАЙ I** 1) астрология; **бэрийн зурхай** астрологические выкладки, касающиеся брака; **газрын зурхай а)** астрология по земной жизни; б) хуучир. топография; **насан заяаны зурхай** гороскоп; **одон зурхай** астрология, изучение звёздного неба; карта звёздного неба; **тэнгэрийн зурхай а)** звёздная астрология; б) наука о небесных телах; **хар зурхай** определение счастливых и несчастливых дней; **шар зурхай** буддийская космология; **зурхайн гэр** хуучир. обсерватория; 2) хуучир. математика; **бутархай зурхай бодлого** правила, касающиеся дробей.

**ЗУРХАЙ II** черта, линия; чертёж, план, рисунок; **дүрэм зурхай** хорш. картина с чертежом, планом чего-л.; **маяг зурхай** хорш. рисунок с очертанием вида, формы чего-л.; **сурын зурхай** б.т. площадка для стрельбы из лука по мишеням (шишкам из ремней); **зурхай зурах** делать чертёж, чертить; **зурхай татах** орнаментировать, покрывать рисунком; б.т. специально выделять площадку под спортивные занятия.

**ЗУРХАЙ III** хуучир. делёж, распределение; повинность, налог; **зурхай гаргах / зурхай хуваах** облагать налогом кого-н.

**ЗУРХАЙТ** : зурхайт ном монгольское заглавие китайской классической книги И-цзин.

**ЗУРХАЙЧ** 1) астролог; 2) хуучир. математик.

**ЗУРХАЙЧЛАХ** 1) заниматься астрологией; 2) хуучир. заниматься математикой.

**ЗУРЦГААХ** зургах I-ын олноор үйлдэх., рисовать (о многих).

**ЗУРЧИХАХ I** зургах I-ын нэгэнтээ., рисовать.

**ЗУРЧИХАХ II** зургах II-ын нэгэнтээ., чиркать.

**ЗУРШИЛ** обыкновение, привычка; обычай; уклад; **муу зуршил** повадка; **зуршил**

**болоогүй** необычный; **зуршил болох** войти в привычку.

**ЗУРШИХ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠬᠡ становится привычкой.

**ЗУРШМАЛ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠮᠠᠯ привычный.

**ЗУРШУУЛАХ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зурших-ийн үйлдүүл.

**ЗУРШЧИХАХ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зурших-ийн

нэгэнтээ, войти в привычку.

**ЗУСААЛ** ᠵᠢᠰᠠᠭᠠᠯ заезженный в летнее время;

**зусаал морь** заезженная за летнее время

**ЛОШАДЬ** (которая к осени оказывается не в теле).

**ЗУСААХ** ᠵᠢᠰᠠᠭᠠᠬᠤ зусаах-ын үйлдүүл.

**ЗУСАГ** ᠵᠢᠰᠠᠭ трехлетний, ярка; **зусаг зүр** козуля двухлетняя; **зусаг ямаа** а) трехлетняя коза; б) впервые суягная коза.

**ЗУСАР** ᠵᠢᠰᠠᠷ 1. лесть, лстивость, заискивание, подхалимство, угодливость, подобострастие; **нарийн зусар** тонкая лесть; 2. лстивый, подхалимский, угодливый, подобострастный.

**ЗУСАРДАГЧ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠳᠠᠭᠴᠢ подхалим, лстец.

**ЗУСАРДАХ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠳᠠᠬᠤ 1. лстить, заискивать, подхалимствовать, подхалимничать, угодничать, низкопоклонничать, подлизываться, лизоблюдноничать; 2. **зусардахуй**-г үз.

**ЗУСАРДАХУЙ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢ заискивание, лесть, угодничество.

**ЗУСАРДАЦГААХ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ зусардах-ын олноор үйлдэх.

**ЗУСАРДЛАГА** ᠵᠢᠰᠠᠷᠳᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ лесть, заискивание, подхалимство, угодничество, подобострастность, низкопоклонство.

**ЗУСАРДУУЛАХ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зусардах-ын үйлдүүл.

**ЗУСАРДЧИХАХ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зусардах-ын нэгэнтээ, лСТИТЬ.

**ЗУСАРЛАХ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠯᠠᠬᠤ зусардах-ыг үз.

**ЗУСАРЧ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠴᠢ 1. лстец; подхалим; подлиза, лизоблюд, низкопоклонник; 2. лстивый, подхалимский, угодливый; **зусарч хүн зулгаа бардаг**, **зуудаг нохой соёгоо бардаг** зүйр. кусающаяся собака зубы портит, а лстивый человек обувь сбивает; **зуйгар**-ыг үз.

**ЗУСАРЧЛАХ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠤ зусардах-ыг үз.

**ЗУСАХ** ᠵᠢᠰᠠᠬᠤ 1. проводить лето; **зорчин зусах** проводить лето в путешествии; **нүүдэллэн зусах** проводить лето, кочуя с места на место; **сууж зусах** проводить лето на одном месте, без переездов; **бид хөдөө зуссан** мы лето проводили в худоне; 2. яровой; **зусах тариа** яровой; яровые (о злаках).

**ЗУСАЦГААХ** ᠵᠢᠰᠠᠴᠭᠠᠬᠤ зусаах-ын олноор үйлдэх.

**ЗУСЛАН(Г)** ᠵᠢᠰᠤᠯᠠᠨ 1) летнее стойбище, летник; 2) дача; **зусланд гарах** выезжать на летник; выезжать на дачу.

**ЗУСЛАНГИЙН** ᠵᠢᠰᠤᠯᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ зуслан(г)-ийн харьяал., дачный; **зуслангийн галт тэрэг** дачный поезд.

**ЗУСЛАНГИЙНХАН** ᠵᠢᠰᠤᠯᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨᠬᠠᠨ яриа. дачники.

**ЗУСЛАНЧИД** ᠵᠢᠰᠤᠯᠠᠨᠴᠢᠳᠤ яриа. дачники.

**ЗУСМАЛ** ᠵᠢᠰᠤᠮᠠᠯ зусаал-ыг үз., **зусмал хүчтэй** скотина, которой летом пользовались для работ и которая поэтому не нагуляла жир.

**ЗУСЧИХАХ** ᠵᠢᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зусаах-ын олноор нэгэнтээ.

**ЗУТААЛГАХ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ зутаах-ын үйлдүүл.

**ЗУТААХ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠠᠬᠤ обращаться в бегство, убежать; **зугтах**-ыг үз.

**ЗУТАГНАХ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠠᠭᠨᠠᠬᠤ заправлять (мукой, маслом).

**ЗУТАН** ᠵᠢᠰᠤᠲᠠᠨ кашлица, болтушка, похлёбка; **тутаргын зутан** рисовый суп; **зутантай цай** чай-болтушка (заправленный мукой и маслом).

**ЗУТАРЦГААХ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠠᠷᠴᠭᠠᠬᠤ зутрах-ын олноор үйлдэх., истощаться, утомляться, изнуряться (о многих).

**ЗУТАРЧИХАХ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зутрах-ын нэгэнтээ.

**ЗУТАХ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠠᠬᠤ 1) скудеть, становится скудной из-за дзута; терпеть голод, голодать вследствие бескормицы; 2) истощаться, усомляться, изнуряться; 3) быть грязным, неопрятным.

**ЗУТРААХ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠤᠷᠠᠬᠤ зутрах-ын үйлдүүл.

**ЗУТРАЛ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠤᠷᠠᠯ изнурение, истощение.

**ЗУТРАХ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠤᠷᠠᠬᠤ зутаах-ыг үз.

**ЗУТРУУ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠤᠷᠠᠭᠤ измождённый, очень ослабленный; **зутруу амьтан** заморыш.

**ЗУТРУУЛАХ** ᠵᠢᠰᠤᠲᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зутраах-ыг үз.

**ЗУУ(Н) I** ᠵᠠᠭᠤ 1. 1) сто; **хэдэн зуун / олон зуун** сотни; **хоёр зуу дахь** двухсотый; **зуу дахин** стократно, сто раз; **зуун лааны** стосечовый; **зуун наст** а) столетний; б) столетник; в) ург. алоэ; **зуун тавь** сто пятьдесят; **полтора**ста; **зуун хувь** сто процентов; **сто**процентно; **зуун хувиар биелүүлэв** выполнил на сто процентов; **зуу зуугаар** сотнями; **зуугаар илүү** во сто крат более; 2) век, столетие; **арван наймдугаар зуун** восемнадцатый век, восемнадцатое столетие; **дундад зуун** средние века; **средневековье**; **зуун жил** столетие, век; 2. много; **зуун мод** перелесок, небольшой лес, роща; **зуун овог** түүх. сто родов; **зуу хоногийн ханиад** яриа. коклюш продолжительный; **зуун ямаанд жаран ухна** цэцэн. у одной овечки семь пастухов (үгчил. на сто коз шестьдесят козлов).

**ЗУУ II** ᠵᠠᠭᠤ тө., шашин. 1) статуя будды в Лхасе; **Баруун зуу** Барун дзу, Западный дзу (г. Лхаса в Тибете); **зандан зуу** название знаменитой статуи будды, одно время находившейся в Цугольском дацане; 2) главный храм во многих монастырях; **Эрдэнэ зуу** Эрдэнэ дзу (древняя столица Монголии, ныне монастырский комплекс); 3) господин, владыка; **зуу адиш** Дзу Адиша (индийский учёный XI ст., реформатор тибетского буддизма).

**ЗУУВАЙЛГАХ** ᠵᠢᠰᠤᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ зуувайх-ын үйлдүүл.

**ЗУУВАЙХ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠶᠢᠬᠤ становится овальным, некруглым, эллиптическим.

**ЗУУВАЙЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠶᠢᠬᠤ зуувайх-ын нэгэнтээ.

**ЗУУВАН** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠨ 1. овальный, эллиптический; продолговатый; **зууван ширээ** овальный стол; 2. овал; эллипс.

**ЗУУВАНДАХ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠨᠳᠠᠬᠤ оказываться слишком овальным, эллипсообразным, приобретать овальность.

**ЗУУВАНДУУ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠨᠳᠤᠭᠤ слегка овальный, эллипсоидный.

**ЗУУВАНДУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зуувандах-ын үйлдүүл.

**ЗУУВАНДУУХАН** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ зуувандуу-н багас., довольно овальный.

**ЗУУВАНДЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠨᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зуувандах-ын нэгэнтээ.

**ЗУУВАНЦАР** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠨᠴᠠᠷ эллипсоид.

**ЗУУВГАР** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠷ эллипсоидный; эллипс; **зууван-г** үз.

**ЗУУВГАРДАХ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠷᠳᠠᠬᠤ становится слишком эллипсоидным.

**ЗУУВГАРДУУ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤ эллипсоидный.

**ЗУУВГАРДУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

зуувгардах-ын үйлдүүл.

**ЗУУВГАРДЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

зуувгардах-ын нэгэнтээ.

**ЗУУВГАРХАН** ᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠷᠬᠠᠨ зуувгар-ын багас.

**ЗУУГА** ᠵᠠᠭᠤ оросительная канава; арык.

**ЗУУГААД** ᠵᠠᠭᠤᠠᠳ 1) по сто; **хүн хүнд зуугаад лан өгөв** каждому дал по сто лан; 2) около ста, приблизительно сто; **хоёр зуугаад** около двух сот.

**ЗУУГДАХ** ᠵᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ зуух-ын үйлдэгд., 1) быть укушенным; 2) быть зажатым, засесть, застрять; **модонд хөрөө зуугдав** пила застряла в бревне.

**ЗУУГУУЛ** ᠵᠠᠭᠤᠭᠤᠯ все сто.

**ЗУУДАГ I** ᠵᠠᠭᠤᠳᠠᠭ кусачий; кусающий.

**ЗУУДАГ II** яриа. тиски.

**ЗУУДАХЬ** ᠵᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠢ сотый; в сотых.

**ЗУУДУГААР** ᠵᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ сотый.

**ЗУУЗАЙ I** ᠵᠠᠭᠤᠵᠠᠢ задник (обуви).

**ЗУУЗАЙ II** ᠵᠠᠭᠤᠵᠠᠢ кольца удил; **зуузай**

зуулгах ехать слегка натягивая поводья, дёргать за узду; **зуузай даран зогсох** стоять с опущенной головой (об уставшей лошади); **зуузай холбох / зуузай зэрэгцэх а)** скакать, ехать параллельно; б) шилж. приравняться, соперничать; **зуузай холбож давхих** скакать, ехать в ряд, параллельно, стремя в стремя (на скачках); **зуузай холбон ирэх** прибыть к финишу одновременно (о беговых лошадях); **зуузайн дүр** железный наконечник на концах удил.

**ЗУУЗАЙ III** ладонь; **алга зуузай** хорш. ладонь; **алга зуузай таших** аплодировать.

**ЗУУЗАЙЛАХ I** ᠵᠠᠭᠤᠵᠠᠢᠯᠠᠬᠤ рукоплескать, аплодировать; **алга зуузайлах** аплодировать, хлопать в ладоши.

**ЗУУЗАЙЛАХ II** скакать стремя в стремя.

**ЗУУЗАЙЛУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠵᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ зуузайлах-ын үйлдүүл.

**ЗУУ-ЗУУ** ᠵᠠᠭᠤ-ᠵᠠᠭᠤ аялга. ДЗУ-ДЗУ (возглас, которым подзывают коз, козлят).

**ЗУУЗУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ подзывать коз, козлят.

**ЗУУЛГА** ᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠓: **амь зуулга** хорш. средство проживания.

**ЗУУЛГАХ** ᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠬᠤ 1) **зуух II**-ын үйлдүүл.; **аяганы амсар зуулгах** давать чашку чая; 2) быть искусанным; **нохойд зуулгасан** искусанный собакой.

**ЗУУЛГ** ᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠭ прикус.

**ЗУУМГАЙ** ᠵᠠᠭᠤᠮᠠᠭᠠᠢ кусающий.

**ЗУУН** ᠵᠠᠭᠤᠨ век, столетие.

**ЗУУНГАА** ᠵᠠᠭᠤᠨᠭᠠᠠ стократно, сто раз.

**ЗУУР** ᠵᠠᠭᠤᠷ 1) дорогой; по пути; **зам зуур** в пути; **зам зуураа** по дороге, в пути; **зуур хоног** заночевать в дороге; **зуураасаа буцаж ирэх** вернулся с дороги; **зууртаа** наездом, мимоходом; **зууртаа орж гарах** наезжать, бывать наездом; **бид зууртаа танайхаар орсон** мы заезжали к вам по пути; **бид зууртаа уулзав** мы встретились дорогой; **чамайг зуурт чинь тосож байна** тебя встретят в пути; 2) в промежутке, во время, когда; между тем как; при; **ирж явах зуураа** когда шёл сюда; **энэ зуур** в этот промежуток времени; по пути; 3) холбоо үгэнд (в сочетании слов); **агшин зуур** моментально, молниеносно, мигом, мельком, махом, мгновенно, вмиг; **агшин зуурын төдий** моментально; **баахан зуур** в кратчайший срок; **гэр зуур байх** находится дома, куда не идти; **гэр зуурын** домашний, повседневный, будничный; **зуур зуур** хорш. иногда; **нүд ирмэх зуур** в один миг, в мгновение ока; **ойр зуур** в ближайшее время; близко; **өөр зуураа** между собою; промеж себя; **түр зуур** кратковременно, временно, ненадолго; **түр зуурын** непродолжительный, кратковременный; минутный; **түргэн зуур** быстро, скоро; **үтэр зуур** спешно, быстро; **харих зуур** когда возвращался; на обратном пути; **хоёр хоногийн зуур** на протяжении двух суток; **хоромхон зуур** вмиг; **хоромхон зуурын** моментальный; **хот зуур** пригородный; **хот зуур явах галт тэрэг** пригородный поезд; **цаг зуурын** временный; **явах зуур** когда шел, во время ходьбы; **зуур хоногийн газар а)** расстояние суточной езды; б) на расстоянии суточной езды; **зуур үхэх** преждевременно умереть.

**ЗУУРАГДАХ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ зуурах-ын үйлдэгд.,  
разминаться.

**ЗУУРАГЧ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠴᠢ : бетон зуурагч  
бетономешалка.

**ЗУУРАЛДААН** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ хватка, схватка,  
драка.

**ЗУУРАЛДАХ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ I 1) зуурах I -ийн  
үйлдэлд., становиться вязким, липким, густым;  
**шүлс зууралдаж байна** а) слюна стала  
вязкой; б) шилж. не в состоянии отделиться  
друг от друга; 2) перемешаться, смешаться.

**ЗУУРАЛДАХ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ II 1) зуурах II-ын  
үйлдэлд., переплетаться; цепляться друг за  
друга, связываться, приставать друг к другу,  
возиться, валандаться; **гэрийн ажилтай  
зууралдах** возиться с хозяйством; **ачаатай  
зууралдах** возиться с багажом; **энэ ажилтай  
чинь дараа л нэг зууралдая** за это дело  
примемся как-нибудь в другой раз; **хүүхэдтэй  
зууралдах** возиться с ребёнком; **шавартай  
зууралдах** возиться с грязью, с глиной;  
**зууралдан байлдах** цэрэг. рукопашный бой;  
сражаться в рукопашную смешавшись с  
неприятелем; **зууралдан зогсох** стоять  
обнявшись; стоять, держась друг за друга;  
**зууралдан сүлжилдэх** переплетаться;  
переплетение, сплетение; 2) иметь половые  
сношения.

**ЗУУРАЛДУУЛАХ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I зууралдах  
I-ийн үйлдүүл.

**ЗУУРАЛДУУЛАХ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II  
зууралдах II-ын үйлдүүл.; вязущий.

**ЗУУРАЛДЧИХАХ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I  
зууралдах I-ийн нэгэнтээ.

**ЗУУРАЛДЧИХАХ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II  
зууралдах II-ын нэгэнтээ.

**ЗУУРАЛТ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠲᠤ I / клейкость, липкость;

**ЗУУРАЛТ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠲᠤ II / схватка.

**ЗУУРАЛЦАХ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠴᠠᠬᠤ I зуурах I-ийн үйлдэлц.

**ЗУУРАЛЦАХ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠴᠠᠬᠤ II зуурах II-ын

үйлдэлц.

**ЗУУРАМ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠤ : ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠤ 1) недостаточно,  
неполно; **дутуу зуурам** хорш. недоделка;  
недоделанный, неполностью законченный;  
**санасан нь зуурам болох** не добиться  
задуманного; **хийж байсан ажлаа зуурам**  
**зогсов** оставил работу, так и не закончив её;  
**шагайны сум зуурам тусав** косточка не  
попала в цель (при игре в бабки); **зуурам хагацах**  
а) неожиданно раставаться, разлучаться; б)  
неожиданная разлука, скоростижная  
кончина; 2) наполовину, на полпути; **зуурам**  
**гаргах** выкинуть, иметь выкидыш; **зуурам**  
**хүүхэд** недоносок; 2. недоделанный, не  
доведённый до конца, оставшийся  
недоделанным; **зуурам өртөө** полууртон  
(станция, находящаяся между двумя уртонами); **зуурам**

**тавих** оставлять наполовину недоконченным,  
бросать неоконченным.

**ЗУУРАМЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠯᠠᠬᠤ 1) становиться  
недостаточным, неполным; становиться  
неожиданным, внезапным, непостижимым; 2)  
**зуурам хагацах**-ыг үз.

**ЗУУРАМЧ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠴᠢ меховая оторочка полы  
одежды с внутренней стороны; выпушка.

**ЗУУРАХ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤ I 1) месить, мешать;  
разводить, растворять (краску), разбалтывать;  
**бэх зуурах** разводить тушь; **гурил зуурах**  
месить тесто; **тосоор зуурах** размешивать что-  
н. в масле; разбавлять маслом; **усаар зуурах**  
размешивать что-н. в воде; **шавар зуурах**  
месить глину; 2. месильный; **зуурах ган**  
месильный чан.

**ЗУУРАХ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤ II 1) цепляться; **гараас**  
**зуурах** цепляться за руку; **хормойноос зуурах**  
цепляться за полы; **яг зуурах / яс зуурах**  
хватка; **зуурахдаа сайн** цепкость; **зууртал**  
**барьдаг** хваткий, цепкий; 2) непроизвольно  
стискивать, сжимать; сжиматься, сжаться;  
крепко стиснуть зубы; **гар зуурах**  
непроизвольно сжимать пальцы; **шүд зуурах**  
непроизвольно стискивать, сжимать зубы;  
закусить язык.

**ЗУУРД** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠳᠤ 1) промежуточный,  
находящийся в промежутке; средний; 2)  
преждевременный; **зуурдаар нас нөгчих**  
скоростижная кончина; умереть  
преждевременно.

**ЗУУРДАГ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠳᠠᠭ I цепкий;

**ЗУУРДАГ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠳᠠᠭ II / месильный.

**ЗУУРДЫН** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠳᠤᠨ / ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠳᠤ-ын харьяал.,  
преждевременный; **зуурдын саад** временное  
препятствие, затруднение; **зуурдын үхэл**  
преждевременная смерть.

**ЗУУРЛАГА** ᠵᠠᠭᠤᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) размешивание;  
разбалтывание.

**ЗУУРМАГ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠠᠭ I / ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠤ-ыг үз.

**ЗУУРМАГ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠠᠭ II 1) смесь, раствор,  
замес; **шаврын зуурмаг** раствор глины;  
**шохойн зуурмаг** известковая смесь; гашёная  
известь; 2) месиво; 3) цемент.

**ЗУУРМАГ III** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠠᠭ III опушка, меховая  
оторочка, полы с внутренней стороны.

**ЗУУРМАГЛАХ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤ I бросить  
недоконченным, не доведённым до конца,  
оставлять что-л. наполовину сделанным,  
недоделать, не доводить до конца.

**ЗУУРМАГЛАХ II** оторачивать полы  
одежды мехом внутри.

**ЗУУРМАЛ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠠᠯ 1) вымешанный (о тесте);  
**зуурмал цаас** папье-маше; 2) тёртый,  
растёртый, размешанный (о краске).

**ЗУУРУУЛ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯ 1) тушечница (плитка для  
растирания туши); 2) месилка; **бетон зууруул**  
бетономешалка.

**ЗУУРУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зуурах I-ийн үйлдүүл.  
**ЗУУРУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зуурах II-ын үйлдүүл.  
**ЗУУРХИ** ᠵᠠᠭᠤᠷᠬᠢ находящийся в промежутке, промежуточный, стоящий на полпути.

**ЗУУРЦГААХ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠤ I зуурах I-ийн олноор үйлдэх.

**ЗУУРЦГААХ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠤ II зуурах II-ын олноор үйлдэх.

**ЗУУРЧИХАХ I** ᠵᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I зуурах I-ын нэгэнтээ.

**ЗУУРЧИХАХ II** ᠵᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II зуурах II-ын нэгэнтээ.

**ЗУУРЫН** ᠵᠠᠭᠤᠷᠢᠨ ᠵ **зуур**-ын харьяал., промежуточный, случайный; **зам зуурын** случившийся в пути, путевой; **түр зуурын / цаг зуурын** временный; **зуурын хүн** случайный человек.

**ЗУУТ** ᠵᠠᠭᠤᠮᠤ 1) түүх. сотня, войсковое подразделение; 2) сотник; 3) денежный знак в сто тугриков; **зуутын дэвсгэр** сто тугриков.

**ЗУУТАЙ** ᠵᠠᠭᠤᠮᠤᠲᠠᠢ столетний.

**ЗУУХ I** ᠵᠠᠭᠤᠬᠤ I ᠵ печь, печка; очаг; яма для разведения огня; **зөөврийн зуух** переносная печка, печурка-временка; **төмөр зуух** железная печь; **шавар зуух** глиняная печь; **цахилгаан шавар зуух** кирпичная печь; **ширэм хайлах зуух** домна; **зуух галлах** затопить печь; **зуухаар халдаг** печное отопление; **зуухан дээр тавих** класть на печь.

**ЗУУХ II** ᠵᠠᠭᠤᠬᠤ II 1) держать в зубах; хватать, схватывать зубами; **явсан нохой яс зуух** зүйр. собака, которая бегаёт, найдёт кость; ~ под лежащий камень вода не течёт; 2) кусать; кусаться; хватить, перекусать; **нохой хөлөөс нь зуув** собакахватила его за ногу; 3) закусывать, стискивать, впиваться; **амгайгаа зуух** закусывать удила; **уруулаа зуух / хөмхийгөө зуух** закусить губы; **хэлээ зуух** закусить язык; **шазуур зуух / жажуур зуух** а) сжать челюсти; б) шилж. затаить ненависть; **шүдээ зуух** а) стиснуть зубы; б) шилж. сердиться, злиться; **шүдээрээ зуух** впиваться зубами, держать в зубах; **зуусан шарх** укус, рана от укуса; **зуудаг нохой** кусачая собака.

**ЗУУХ III** прокармливаться, кормиться; **амь зуух / аж зуух** хорш. а) жить; существовать, поддерживать жизнь; влачить существование, кормиться; б) прожитие; в) прожиточный; **амь зуух арга** средства к существованию.

**ЗУУХАН** ᠵᠠᠭᠤᠬᠠᠨ только сто; сотенка; **хоёр зуухан төгрөг** только двести тугриков.

**ЗУУХАНЦАР** ᠵᠠᠭᠤᠬᠠᠨᠴᠢᠷ печурка.

**ЗУУХЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠬᠠᠯᠠᠬᠤ 1) рыть печеобразную яму; **зуухалж малгах** печеобразно рыть что-л.; **мөс зуухлах** печеобразно рыть льдину; **худаг зуухлах** рыть печеобразно колодец; 2) ловить рыбу острогою в проруби.

**ЗУУХНЫ** ᠵᠠᠭᠤᠬᠤᠨ ᠨ **зуух(н) I-ы** харьяал., печной; **зуухны ам** печное отверстие; **зуухны магнай** очелок, чело печки; **зуухны сам** поддувало, решётка; **зуухны хоолой** дымоход; **зуухны хотгор** углубление в печи; **зуухны хулан** дымовая труба; **зуухны хүхээ** наружная сторона дымохода.

**ЗУУХЧ** ᠵᠠᠭᠤᠬᠤᠴᠢ 1) печник, печных дел мастер; 2) хуучир. повар.

**ЗУУЧ** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢ 1) сват, сводник; **зууч болох** сватать; **зууч эмэгтэй** сводница, сводня; 2) посредник, посредница; **худалдааны зууч** комиссионер.

**ЗУУЧИЙН** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠢᠨ ᠨ **зууч**-ийн харьяал., посреднический.

**ЗУУЧИЛЦГААХ** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ зуучлах-ын олноор үйлдэх.

**ЗУУЧИЛЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ зуучлах-ын нэгэнтээ.

**ЗУУЧЛАГА** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠵ ходатайство.

**ЗУУЧЛАГЧ** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠴᠢ ходатай; **зууч**-ийг үз.

**ЗУУЧЛАЛ** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠯ посредничество, медиация.

**ЗУУЧЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1. 1) сватать, сводничать; 2) посредничать, ходатайствовать; рекомендовать; 2. **зуучлахуй**-г үз.; 3. посреднический, рекомендательный.

**ЗУУЧЛАХУЙ** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ 1) сводничество; 2) посредничество, медиация; рекомендация.

**ЗУУЧЛУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зуучлах-ын үйлдүүл., прибегать к чьему-л. посредничеству; **түүгээр зуучлуулах** прибегать к его посредничеству.

**ЗУУШ** ᠵᠠᠭᠤᠰᠢ 1) закуска; **махан зууш** мясная закуска; **хүйтэн зууш** холодная закуска; 2) еда, кушанье, яство; **амтат зууш** десерт; **идээ зууш** хорш. Гастрономия; **үдийн зууш идэх** полдничать; **зуушны газар** закусочная, буфет, буфетная; **зуушны худалдагч** буфетчик, буфетчица; 3) шилж. **идэш**-ийг үз., **амны зууш** а) закуска; б) шилж. злоязычие, сплетни; **амны зууш болох** делаться предметом толков, пересудов, сплетен; **их бууны зууш** яриа. пушечное мясо.

**ЗУУШЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠰᠢᠯᠠᠬᠤ закусывать, есть, подкрепляться.

**ЗУУШЛУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠤᠰᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ зуушлах-ын үйлдүүл.

**ЗҮВ** ᠵᠦᠪ зү-гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “зү”); **ЗҮВ зүгээр** а) абсолютно ничего; б) совершенно бездейственно; **зүв зүгээр байгаа** яриа. НИ с того, ни с сего; **зүв зүгээр л арай биш гажигтай хүн** яриа. человек со странностями; не все дома у кого-л.; **зүв зүгээр суух** тунеядствовать.

**ЗҮВЛЭХ** ᠵᠦᠪᠯᠡᠬᠡ: дээл зүвлэх прилаживать, подшивать к верху дэли (шубы).

**ЗҮВЧИХ** ᠵᠦᠪᠴᠢᠬᠡ: исчезать, скрываться, уходить из виду.

**ЗҮГ I** ᠵᠦᠭ: сторона, страна света; направление; **аль зүг явсан бэ?** в какую сторону ушёл?, в каком направлении пошёл?; **арван зүг** десять сторон (восток, северо-восток, север, северо-запад, запад, юго-запад, юг, юго-восток, верх, низ); **дөрвөн зүг найман зовхисоос** со всех сторон и со всех концов; **зүг зүг** хорш. во все стороны; по всем направлениям; **нар ургах зүг / зүүн зүг** восток, сторона восхода солнца; **нар шингэх зүг / баруун зүг** запад, сторона захода солнца; **өмнө зүг / урд зүг юг; умар зүг / хойт зүг** север, северная сторона; **хандсан зүг рүүгээ явах / харсан зүг рүүгээ явах** идти куда ветер дует; **хэзээ эргэж ирэхийг тэр зүгийн тэнгэр нь мэдэж дээ** бог знает когда вернётся; **зүг барих / зүг гаргах / зүг зүглэх / зүг хандах а)** брать направление; б) обряд указания направления на Новый год; **зүг барьж** держа направление, по направлению куда-л.; **зүг бүрийн** всех сторон, всех направлений; **зүг тийш** в сторону чего-л., по направлению к чему-л.; **зүгийн муу зүүн хойно** хууч. северо-восток – худшая из сторон; **сайн зүгийн тэнгэр** добрый гений, тэнгрий (дух) доброй стороны света; **муу зүгийн тэнгэр** добрый гений, тэнгрий (дух) недоброй стороны света; **зүг үзэх** искать направление; **зүгийн хүрд / зүг үзэх толь** хуучир. компас; **зүгээр байхад зүг гаргаж, зүлгэн дээгүүр тоос татуулах** яриа. буря в стакане воды; устроить целую бурю; делать из мухи слона; **зүг бүрээс** со всех сторон; со всех концов; **зүг бүхнээс нь / зүйл бүрээр нь** на все лады; **зүг дүрсгүй амьтан** яриа. ноль без палочки; **зүг зүг тийшээ тарлаа** разошлись во все стороны кто куда; **зүг зүгт / толгой хандсан зүгтээ** яриа. направо и налево; в рассыпную; на все четыре стороны; **зүг ч байхгүй, төсөө ч байхгүй** яриа. не нюхал что-л.; не в курсе дела; **ажлын зүг мэдэхгүй хүн** шилж. тепличный цветок, тепличное растение (о неприспособленном человеке); **зүг чиг** хорш. сторона, направление; **хүнд зүг чиг заах / зам заах** указать направление, путь; шилж. ткнуть носом во что-л.; **зүг чигээ олох** ориентироваться; † **насан зүг болов** уже в годах; **насан зүг болсон** на старости лет, на склоне лет, на закате дней; войти в лета; вечер жизни.

**ЗҮГ II** зүгээр-ийг үз.

**ЗҮГ III** ᠵᠦᠭ. ДЕСЯТЬ (число).

**ЗҮГГҮЙ** ᠵᠦᠭᠦᠢ: 1) шаловливый, проказливый; **зүггүй жаал / зүггүй тархи / зүггүй хүүхэд** проказник; шалун, баловник, озорник; **зүггүй мөртөө зүрхгүй** шкодлив как

кошка, труслив как заяц; 2) несерьёзный, легкомысленный; 3) беспутный, непутёвый; 2. множество, уйма; **зүггүй их юм** уйма вещей; † **учир зүггүй айх** бежать, как чёрт от ладана; **учир зүггүй уурлав** он ругается на чём свет стоит; **учир зүггүй цуугих** драть глотку.

**ЗҮГГҮЙРХҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠭᠦᠢᠯᠡᠬᠡ: ᠵᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠭᠦᠢᠯᠡᠬᠡ-ийн үйлдүүл.

**ЗҮГГҮЙРХЧИХЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ: ᠵᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮГГҮЙРХЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡ: шалить, проказничать, озорничать.

**ЗҮГГҮЙТҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ: ᠵᠦᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ-ийн үйлдүүл.

**ЗҮГГҮЙТЧИХЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠢᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ: ᠵᠦᠭᠦᠢᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮГГҮЙТЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡ: шалить, проказничать, баловаться, ходить на голове.

**ЗҮГЛҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠭᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ: 1) зүглэх-ийн үйлдүүл., направлять, устремлять; **ам руу зүглүүлэмгүй хоол** не в коня корм; 2)

**оронцоглох**-ыг үз., по линии наименьшего сопротивления.

**ЗҮГЛҮҮР** ᠵᠦᠭᠯᠡᠭᠦᠷ: яриа. КОМПАС.

**ЗҮГЛЭХ** ᠵᠦᠭᠯᠡᠬᠡ: держать путь, направляться куда-л., направить свои стопы к кому-л.; **чи хаашаа зүглэж явна?** куда держишь путь?, куда ты направляешься?; **тийшээ бүү зүглэ!** не след туда идти; **ийшээ би дахин зүглэхгүй** я сюда больше не ездок, не ходок.

**ЗҮГЛЭЦГЭЭХ** ᠵᠦᠭᠯᠡᠴᠭᠡᠬᠡ: зүглэх-ийн олноор үйлдүүл., направляться, держать путь (о многих).

**ЗҮГЛЭЧИХЭХ** ᠵᠦᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ: зүглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮГСЭР** ᠵᠦᠭᠰᠡᠷ: зүгсэр нүдээр простым глазом, невооружённым глазом.

**ЗҮГШИРЧИХЭХ** ᠵᠦᠭᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ: зүгшрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮГШРҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠭᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ: зүгшрэх-ийн үйлдүүл., 1) объезжать, приучать к верховой езде, к упряжи (лошадь, вьючных животных); 2) научить, учить; **хэл зүгшрүүлэх үг** скороговорка.

**ЗҮГШРЭЛ** ᠵᠦᠭᠰᠢᠷᠡᠯ: привычка.

**ЗҮГШРЭХ** ᠵᠦᠭᠰᠢᠷᠡᠬᠡ: 1) приучаться, привыкать к верховой езде, к упряжи (о дикой лошади, вьючных животных); 2) становиться привычным, привыкать; **ажилдаа зүгшрэх** привыкать к работе; **ном уншиж зүгшрэх** научиться читать книгу.

**ЗҮГЭЭР** ᠵᠦᠭᠡᠭᠡᠷ: 1) обыкновенно, просто; **зүгээр л дэмий ирсэн** просто так пришёл; **зүгээр нэг хараасан бол ядахад яамай, зодсоны нь бүр яана** добро бы только ругался, а то ещё побил; **зүгээр орхих / зүгээр өнгөрөөх** оставлять безнаказанным; **зүгээр өнгөрөөхгүй / зүгээр орхихгүй** не давать (спуску) спуска кому-л.; не оставлять безнаказанным; **сүрхий чанга дарга шүү, гэм**

хийхэд зүгээр орхино ч гэж үгүй дээ! он строгий начальник, провинностям спуску не даёт; 2) сносно, приемлемо; **хааяа магтаж байхад зүгээр** иногда можно и погладить по головке; **жаахан халуун ногоо нэмчихэд зүгээр** сюда не мешаает прибавить перцу; **тэр хүн даруйхан ирвэл зүгээр байна санж** будет кстати, если он поскорей придёт; **болгоомжтойхон байвал зүгээр байхаа** не мешаает быть осторожным; 3) в порядке, норме, ничего себе, так себе; довольно; **таны зүрх зүв зүгээр байна** ваше сердце в полном порядке; **зүгээр сайн** довольно хороший; 4) бесплатно, даром, безвозмездно; **зүгээр авах** брать бесплатно, получить даром; **зүгээр авсантай адил / бараг зүгээр шахам хямд авах** купить за бесценок, купить за полцены, получить за так, за одно спасибо; **зүгээр гарт орж ирсэн** на дармовщину; 5) просто так, ничего не деля; без дела, праздно; зря; **зүгээр байх** находиться без дела; **зүгээр суух** бездельничать, сидеть просто так, ничем не занимаясь, жить ничего не деля; **зүгээр сууж авах цалин** длинный рубль; **зүгээр сууж чаддаггүй** не в состоянии сидеть без дела; **зүгээр суугаад замд унах** хэлц. пострадать напрасно; **зүгээр суухаар тэмээ хариул гэгчийн үлгэрээр** лучше заняться каким-нибудь делом, чем сидеть просто так (үгчил. лучше пасти верблюдов, чем сидеть просто так); **зүгээр явах** ходить без дела; б) но, однако; **2. 1)** обычный, обыкновенный; простой; **зүгээр болох** стать обычным (т.е. прийти в обычное, нормальное состояние, напр. выздороветь, помириться); **миний бие зүгээр болсон** я выздоровел; **зүгээр байсан биеэ зүүгээр хатгах** цэцэн. самому подрубать сук, на котором сидишь; на свою шею навязать; **зүгээр ном уу?** хорошая книга?; 2) сносный, приемлемый; **зүгээр зантай** со сносным характером; **энэ ч надад зүгээр юм боллоо** а) это мне очень на руку; б) шилж. приятный повод для меня чего-н. сделать; **зүгээр хүн** нормальный человек.

**ЗҮГЭЭРГҮЙ** ᠵᠦᠭᠡᠭᠡᠷᠭᠦᠢ ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ **1. 1)** необыкновенный, необычный; 2) таинственный, подозрительный; **2. 1)** необыкновенно; **зүгээргүй сайн** необыкновенно хороший; **тэр хоёр лав зүгээргүй** между ними какая-то связь; 2) не очень-то, так себе.

**ЗҮГЭЭРИЙН** ᠵᠦᠭᠡᠭᠡᠷᠢᠶᠢᠨ ᠰᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠢᠶᠢᠨ зүгээр-ийн харьяал., обыкновенный; **зүгээрийн шувуу** обыкновенная птица.

**ЗҮГЭЭРХЭН** ᠵᠦᠭᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ зүгээр-ийн багас.

**ЗҮДГҮҮР** ᠵᠦᠳᠦᠭᠦᠷ зүдүүр-ийг үз.

**ЗҮДРҮҮ** ᠵᠦᠳᠦᠷᠦᠭᠦ изнурённый, усталый, измученный, истошённый; **зүдрүү царай** изнурённый вид.

**ЗҮДРҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠳᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зүдрэх-ийн үйлдүүл.

**ЗҮДРЭЛ** ᠵᠦᠳᠦᠷᠡᠯ 1) изнурение, изнеможение; усталость; истошённость; **бие зүдрэлгүй амь зуух** лёгкая жизнь; 2) несчастье, страдание.

**ЗҮДРЭХ** ᠵᠦᠳᠦᠷᠡᠬᠡ изнуряться, изматываться, утомляться, обессилеть, изнемогать; истошиться; **замд зүдрэх** утомиться в поездке; **зовж зүдрэх** страдать; **өвчинд зүдрэх** быть изнурённым болезнью; **өлсөж зүдрэх** проголодаться; **зүдэрч ядрах** хорш. утомляться.

**ЗҮДРЭЭ** ᠵᠦᠳᠦᠷᠡᠭᠡ усталость, утомление; **зүдрээ гарав** усталость прошла.

**ЗҮДРЭЭХ** ᠵᠦᠳᠦᠷᠡᠭᠡᠬᠡ зүдрэх-ийн үйлдүүл., изнурять, утомлять, приводить в изнеможение; затруднять.

**ЗҮДҮҮ** ᠵᠦᠳᠦᠭᠦ бедственный; **ядуу зүдүү** хорш. бедный, неимущий; **ядуу зүдүү амь зуухчаан болох** биться из-за куска хлеба; лаптем щи хлебать.

**ЗҮДҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зүдэх-ийн үйлдүүл., доводить до изнеможения, до бедственного состояния.

**ЗҮДҮҮР** ᠵᠦᠳᠦᠭᠦᠷ изнурение, истощение, изнеможение, упадок сил, усталость; забота, терзание, страдание; **зовлон зүдүүр** хорш. мучение, мука, страдание; **хамаг зовлон зүдүүрийг хар биендээ үүрээв** все трудности и лишения он взвалил на свои плечи.

**ЗҮДҮҮРТЭЙ** ᠵᠦᠳᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠢ усталый, утомлённый, изнурительный; бедственный.

**ЗҮДЭГ** ᠵᠦᠳᠡᠭ **1. 1)** непривлекательный, невзрачный, некрасивый, непредставительный; **зүдэг байшин** невзрачная постройка; **зүдэг хүн** невзрачный человек; 2) жалкий, измученный, изнурённый, измождённый; **2. 1)** некрасиво, невзрачно; 2) жалко.

**ЗҮДЭГДЭХ** ᠵᠦᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠡ быть слишком непривлекательным, невзрачным.

**ЗҮДЭГХЭН** ᠵᠦᠳᠡᠭᠬᠡᠨ зүдэг-ийн багас.

**ЗҮДЭЛ** ᠵᠦᠳᠡᠯ изнурение, изнеможение, утомление, усталость; **зүдрэл**-ийг үз.

**ЗҮДЭНГЭ** ᠵᠦᠳᠡᠨᠭᠡ усталый, изнурённый, измученный, утомлённый.

**ЗҮДЭНГЭРЭХ** ᠵᠦᠳᠡᠨᠭᠡᠷᠡᠬᠡ утомляться, изнемогать, изнуряться; обессилеть; **зүдрэх**-ийг үз.

**ЗҮДЭР I** ᠵᠦᠳᠡᠷᠢ зүдэг-ийг үз.

**ЗҮДЭР II:** зүдэр ус сточная вода.

**ЗҮДЭРГЭХ** ᠵᠦᠳᠡᠷᠭᠡᠬᠡ зүдрээх-ийг үз.

**ЗҮДЭРГЭЭ** ᠵᠦᠳᠡᠷᠭᠡᠭᠡ утомление, изнеможение; бессилие, беспомощность.

**ЗҮДЭРГЭЭГҮЙ** ᠵᠦᠳᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠭᠦᠢ ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ лёгкий, простой, несложный, неумоительный.

**ЗҮДЭРГЭЭТЭЙ** ᠵᠦᠳᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ утомительный, утомляющий, изнурительный; **биед зүдэргээтэй** утомительный; **биед зүдэргээтэй ажил** утомительная работа.

**ЗҮДЭРЦГЭЭХ** ᠵᠦᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ зүдрэх-ийн олноор үйлдэх., изнуряться, изматываться, истощаться (о многих).

**ЗҮДЭРЧИХЭХ** ᠵᠦᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ зүдрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮДЭХ** ᠵᠦᠳᠡᠬᠡ истощаться, изнуряться; **ядаж зүдэж аж төрөх** влачить жалкое существование.

**ЗҮДЭЭХ** ᠵᠦᠳᠡᠭᠡᠬᠡ утомлять, изнурять; **зүдээж эцээх** утомить.

**ЗҮЙ** ᠵᠦᠢ пристойность, приличие; нравственный закон; **тэнгэрийн зүй** закон неба, веление неба, воля неба; **учир зүй** хорш. оправдание; суть, сущность, причина; **учир зүйгээ мэдэлцэх** находить общий язык; **хуульзүй** закон; **авианзүй** фонетика; **аргазүй** методология; **газарзүй** география; **хэлний зүй** грамматика; **зүй бус** а) незаконный; непристойный, неприличный; б) беззаконно; непристойно, неприлично; **зүй бус аашлах** бесчинствовать; **биеэ зүй бус авч явах** вести себя неприлично; **зүй бусаар** незаконно, незаконным образом; по блату; **зүй бусаар явах** совершать беззакония, поступать незаконно; **зүй зохис** хорш. должный порядок; **зүй зохисыг үзэж** смотря по обстоятельствам, в зависимости от обстоятельства; **зүй зохисоор** прилично, соответствующим образом, правильно, справедливо; **зүй мөн** так положено; **зүй тогтол** хорш. закономерность; **ертөнц ба түүний зүй тогтлыг бүрнээ мэдэж болно** мир и его закономерности вполне познаваемы; **зүй нь** а) дело в том, что...; б) а поэтому, значит, следовательно; стало быть; в) действительно, в действительности; г) как правило; **уг зүй нь** как правило; первое слово; **зүйн доторхи хэрэг** законное дело.

**ЗҮЙВЭР** ᠵᠦᠢᠪᠦᠷ зүйдэлтэй-г үз.

**ЗҮЙГҮЙ** ᠵᠦᠢᠭᠦᠢ неправильный, незаконный; неприличный, непристойный, недопустимый; **учир зүйгүй** ни с чем не сообразный, в высшей степени неприличный; **зүйгүй явдал** недопустимое дело.

**ЗҮЙДЭЛ** (зүйдэс) ᠵᠦᠢᠳᠡᠯ 1) шов; место соединения швов; 2) надставка, клин, надставленный кусок; сшитое из разных кусков; **гурван үгийн утга мэдэхгүй**, **гурвалжин зүйдлийн эв мэдэхгүй** зүйр. ни аза (в глаза) не знает, не знает смысла трёх слов, не знает, как правильно вставить клин.

**ЗҮЙДЭЛГҮЙ** ᠵᠦᠢᠳᠡᠯᠭᠦᠢ сшитый без надставки клина; **зүйргүй үг байдаггүй**, **зүйдэлгүй дээл байдаггүй** зүйр. не бывает слов, не поддающихся аллитерации, не бывает дэли (шубы) без шва; ~ без клиньев

кафтан не сошьёшь; нет правил без исключений.

**ЗҮЙДЭЛТЭЙ** ᠵᠦᠢᠳᠡᠯᠲᠡᠢ 1) сшитый из лоскутков, состоящий из кусков; 2) имеющий шов, надставку.

**ЗҮЙДЭС** ᠵᠦᠢᠳᠡᠰ зүйдэл-ийн олон.

**ЗҮЙЛ** ᠵᠦᠢᠯ 1) сорт, разряд, категория, род, вид; **архины зүйл** алкогольные напитки, винно-водочные изделия; **нэгэн зүйл торго** вид шёлка; **олон зүйлийн** многих видов, многообразный; **таван зүйлийн ногоо** овощи пяти сортов; **цэцгийн зүйл** виды цветов, разновидности цветов; **элдэв зүйлийн** разного рода; **элдэв зүйлээр** всячески; **ямар зүйлийн** какого рода; **зүйл бүрийг багтаасан** разносторонний; **зүйл бүрийн** всякого рода, различный; **зүйл бүрээр** всесторонний; всячески; **зүйл зүйлийн** различный, различного рода; **зүйлийн нэр** ассортимент; 2) статья, пункт, параграф; вопрос; **дөрөвдүгээр зүйл** параграф, пункт четвёртый; **дүрэм зүйл** хорш. положение; **хуулийн зүйл** статья, пункт закона; **хэлэлцэх зүйл** вопросы, подлежащие обсуждению; повестка дня, порядок дня; **эрмэлзэх зүйл** пункты требования; **зүйл анги** хорш. разряды; статьи; **зүйл дараалан / зүйл зүйлээр нь** а) по статьям, пунктам; б) подряд; обо всём подробно; в) по сортам; 3) вещь, предмет; **аар саар зүйл / жижиг зүйл** мелочь; **амьд зүйл** живое, все живое; **идэж уух зүйл** пищевые продукты; **би чамд нэг зүйлийг хэлье** я скажу тебе одну вещь, я скажу тебе что-то; **өөр зүйл** другой предмет, что-либо другое; **сонин зүйл** интересное, что-н. интересное; **тийм зүйл хэрэггүй** такие вещи не нужны; **тоглоом наадмын зүйл** игрушки; **түмэн зүйлийг санагалзах** углубляться в самого себя; размышлять обо всем и о всяком; **түүхий эдийн зүйл** сырьё; **тэсрэх дэлбэрэх зүйл** взрывчатые вещества, взрывчатка; **үнэ бүхий зүйл** ценности; **хамгийн чухал зүйл** краеугольный камень; **шингэн зүйл** жидкость; **эмийн зүйл** медикаменты; 4) явление, момент, обстоятельство, случай; **дутагдалтай зүйл** недостатки; **дутуу дунд зүйлүүд** недочёты, недостатки; **татгалзах зүйл** возражение; **түүхт зүйл** хорш. история; **учир зүйл** хорш. обстоятельство; **үл зохилдох зүйл** недостатки, отрицательное явление; **зүйл дуусав** на этом кончено; решено и подписано; кончен бал; дело прошлое; и дело с концом; и делу конец; **зүйл дуусгах** оставить без последствий, вывести из строя; **зүйл зүйлийн** различный, всякие; **зүйл зүйлээр** всячески, всяческими средствами, различными способами; и так и сяк, и так и этак.

**ЗҮЙЛГЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **зүйх**-ийн үйлдүүл.  
**ЗҮЙЛЛҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зүйллэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЗҮЙЛЛЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠯᠡᠬᠡ 1. 1) разбивать на пункты, подразделять; 2) рассортировывать;  
**2. зүйллэхүй**-г үз.  
**ЗҮЙЛЛЭХҮЙ** ᠵᠦᠢᠯᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ 1) разделение, подразделение; 2) сортировка.  
**ЗҮЙЛТ** ᠵᠦᠢᠯᠡᠲᠦ разнородный, различный, разнообразный.  
**ЗҮЙЛТЭЙ** ᠵᠦᠢᠯᠡᠲᠡᠢ 1) имеющий сорта, виды, распадающийся на сорта, виды; 2) распадающийся на статьи, параграфы, пункты; 3) имеющие различные предметы; 4) имеющие моменты, явления, обстоятельства.  
**ЗҮЙЛҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зүйлэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЗҮЙЛЧИЛЧИХЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **зүйлчлэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ЗҮЙЛЧЛҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠢᠭᠡᠬᠡ **зүйлчлэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЗҮЙЛЧЛЭЛ** ᠵᠦᠢᠯᠦᠭᠡᠯ жанр; **зүйлчлэх 2.**-ийг үз.  
**ЗҮЙЛЧЛЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠡ 1. 1) перечислять, рассказывать подробно; **зүйлчлэн тоочих** рассказывать обстоятельно всё по порядку; **зүйлчилсэн толь** комментирующий словарь (содержащий пояснения и примечания); 2) **зүйллэх I**-ийг үз.; 2. 1) **зүйллэхүй 1)**-г үз.; 2) **зүйллэхүй 2)**-г үз.  
**ЗҮЙЛЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠡᠬᠡ брить волосы; соскабливать шерсть.  
**ЗҮЙМЭЛ** ᠵᠦᠢᠮᠡᠯ подобранный, составленный из отдельных кусков; составной; **зүймэл шал** паркет.  
**ЗҮЙР** ᠵᠦᠢᠶᠢᠷ сравнение, сопоставление; **зүйр үг** а) аллитерированные слова; б) пословица, поговорка.  
**ЗҮЙРГҮЙ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠷᠭᠦᠢ ᠵᠦᠢᠶᠢᠷᠭᠦᠢ **1.** несравненно, несравнимо; **зүйргүй их** несравненно больше; **зүйргүй их зөрөө** большая разница; 2. несравнимый, несопоставимый, равного нет кому-чому-л.; уйги далеко в чём-л., от кого-чего-л.; **зүйрлэшгүй**-г үз., **огт зүйргүй юм** это небо и земля.  
**ЗҮЙРЛҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зүйрлэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЗҮЙРЛЭЛ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠷᠯᠡᠯ утга.зох. аллитерация; сравнение; повтор согласного.  
**ЗҮЙРЛЭХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠷᠯᠡᠬᠡ сравнивать, сопоставлять; **чамтай зүйрлэхгүй** несравним с тобой; **зүйрлэх юм биш** не идти в сравнение с кем-чем-л.; **дать десять очков вперёд кому-л.; нар сартай зүйрлэн магтах** сравнивать с луной и солнцем; **воскурить фимиам** кому-л.  
**ЗҮЙРЛЭЦГЭЭХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠷᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **зүйрлэх**-ийн олноор үйлдэх.  
**ЗҮЙРЛЭЧИХЭХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠷᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠢᠬᠡᠬᠡ **зүйрлэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ЗҮЙРЛЭШГҮЙ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠷᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠢᠭᠡᠬᠡ ᠵᠦᠢᠶᠢᠷᠯᠡᠭᠡᠬᠡ **1.** несравненный, несравнимый; 2. несравнимо, несравненно; ничто против кого-чего-л.; не чета

кому-чому-л.; **зүйрлэшгүй сайн** несравненно лучше.

**ЗҮЙТЭЙ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠲᠡᠢ **1.** верно, справедливо, правильно; **асууваас зүйтэй** следует спросить; **тун зүйтэй** совершенно правильно; **үндсэндээ зүйтэй** в основном правильно; **зүйтэй төрсөн миний хонгор** писаная красавица моя; 2. правильный, верный, целесообразный, справедливый; **зөв зүйтэй** правильный; **зүйтэй гэж үзэх / зүйтэйд үзэх** считать, признавать правильным.

**ЗҮЙХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠬᠡ составлять, набирать из отдельных кусков, частей; **зүйж оёх** шить из лоскутков.

**ЗҮЙЦГЭЭХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠴᠡᠭᠡᠬᠡ **зүйх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЗҮЙЦЭХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠴᠡᠬᠡ **таарах, тохирох**-ыг үз.

**ЗҮЙЦЭХГҮЙ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠴᠡᠬᠡᠭᠦᠢ ᠵᠦᠢᠶᠢᠴᠡᠬᠡ **1.** не годится, не следует; **ингэх чинь зүйцэхгүй** тебе не следует так поступать; 2. **зүйрлэшгүй**-г үз., **төлөвлөгөөтэй ажиллах, төлөвлөгөөгүй ажиллах хоёр зүйцэхгүй гэдгийг мэдүүштэй юм шүү** все должны знать, что работать без плана и работать по плану – большая разница.

**ЗҮЙЧ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠴᠢ специалист с высшим или средним образованием; **арга зүйч** методист; **эм зүйч** фармацевт.

**ЗҮЙЧИХЭХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **зүйх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮЙЧЛҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зүйчлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЗҮЙЧЛЭЛ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠡᠯ приличие.

**ЗҮЙЧЛЭХ** ᠵᠦᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ стараться поступать прилично, пристойно.

**ЗҮЛГҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зүлгэх**-ийн үйлдүүл.

**ЗҮЛГҮҮР** ᠵᠦᠢᠯᠭᠦᠭᠦᠷ 1) наждачная бумага, наждак; шкурка; **модны зүлгүүр** наждак для полировки деревянных изделий; **төмрийн зүлгүүр** наждак для шлифовки металлических изделий; 2) полировальщик; 3) **сойз**-ыг үз.

**ЗҮЛГҮҮРДҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зүлгүүрдэх**-ийг үз.

**ЗҮЛГҮҮРДЧИХЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠢᠬᠡᠬᠡ **зүлгүүрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮЛГҮҮРДЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ **1.** шлифовать, полировать, чистить наждачной бумагой; **мод зүлгүүрдэх** шлифовать дерево наждачной бумагой; 2. **зүлгүүрдэхүй**-г үз.

**ЗҮЛГҮҮРДЭХҮЙ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡᠬᠦᠢ шлифовка, полировка.

**ЗҮЛГҮҮРДЭЦГЭЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **зүлгүүрдэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЗҮЛГЭГДЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **зүлгэх**-ийн үйлдэгд., шлифоваться, полироваться.

**ЗҮЛГЭГЧ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠦᠳᠢ шлифовальщик, шлифовщик, полировщик.

**ЗҮЛГЭЛТ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠡᠯᠲᠦ : **зүлгэлт цэцэг** ург. хризантема.

**ЗҮЛГЭЛЦЭХ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠡᠯᠲᠦᠴᠡᠬᠡ **зүлгэх**-ийн үйлдэлц.

**ЗҮЛГЭЛЭГ** ᠵᠦᠢᠯᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ : **зүлгэлэг цэцэг** ург. **зүлгэлт цэцэг**-ийг үз.

**ЗҮЛГЭМЭЛ** Үлгэмэл гладкий, вычищенный, полированный, отшлифованный.

**ЗҮЛГЭНҮҮЛЭХ** Үлгэнүүлэх зүлгэнэх-ийн үйлдүүл., приучать к езде, объезжать (лошадь).

**ЗҮЛГЭНЭХ** Үлгэнэх привикать, приучаться к работе, к упряжи, езде (о лошади).

**ЗҮЛГЭРХЭГ** Үлгэрхэг подобно газону, газонный; покрытый, поросший зелёной травой.

**ЗҮЛГЭХ** Үлгэх **1.** шлифовать, полировать, тереть, чистить наждачной бумагой; **буу зүлгэх** протирать ружьё; **зүгээр суухаар зүлгэж суу** сургаал. не бездельничай, не сиди без дела; **зүгээр хаяхаар зүлгэж хаях** яриа. поставить на карту всё; **нүүрийг зүлгэвч өнгө ордоггүй** чёрного кобеля не отмоешь добела; **булаар жанчихад инээж, булгаар зүлгэхэд уйлах** зүйр. не рублём, так дубьём; не мытьём, так катаньем; **2.** зүлгэхүй-г үз.

**ЗҮЛГЭХҮЙ** Үлгэхүй полировка, шлифовка.

**ЗҮЛГЭЦГЭЭХ** Үлгэцгээх зүлгэх-ийн олноор үйлдэх., шлифовать, полировать (о многих).

**ЗҮЛГЭЧИХЭХ** Үлгэчихэх зүлгэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮЛД** Үлд **1.** голова животного (отнятая от туши вместе с дыхательным горлом, лёгкими и сердцем); **2.** шилж. главный, основной; **гол зүлд** хорш. сердцевина, сущность; **гол зүлд болсон** сердцевинный.

**ЗҮЛДЛЭХ** Үлдлэх **1)** отделять голову вместе с дыхательным горлом, лёгкими и сердцем (при разделке туши); **2)** являться сердцевиной, сущностью.

**ЗҮЛМЭХ** Үлмэх зэlmэх-ийг үз.

**ЗҮЛХ** Үлх **1)** большая река; **2)** середина реки, наиболее глубокая часть русла реки; **3)** хуучир. р. Лена.

**ЗҮЛЧГЭР** Үлчгэр неласковый, нелюбимый; равнодушный; не учтивый к родным;

**жүлчгэр**-ийг үз.

**ЗҮЛЧГЭРДҮҮ** Үлчгэрдүү слишкoм равнодушный, не учтивый к родным.

**ЗҮЛЧГЭРХЭН** Үлчгэрхэн доволно неласковый, равнодушный к родным..

**ЗҮЛЧГЭРШИГ** Үлчгэршиг слишкoм неласковый, нелюбимый.

**ЗҮЛЧИГНЭХ** Үлчигнэх зүлчилзэх-ийг үз.

**ЗҮЛЧИЙЛГЭХ** Үлчлийгэх зүлчийх-ийн үйлдүүл.

**ЗҮЛЧИЙХ** Үлчийх бытть равнодушным, не учтивым к родным.

**ЗҮЛЧИЛЗҮҮЛЭХ** Үлчилзүүлэх зүлчилзэх-ийн үйлдүүл.

**ЗҮЛЧИЛЗЭХ** Үлчилзэх стыдиться, стесняться; отворачиваться; **нүүр зүлчилзэх** отворачивать ЛИЦО (от стыда, гнева).

**ЗҮЛЭГ** Үлэг зелёный луг, мурава, лужайка; дёрн, газон; **намаг зүлэг** хорш. сырое место; болото; **ногоон зүлэг** зелёная трава, лужайка; зелёный газон; ровная травянистая степь;

**зүлгийн ногоо** луговая трава; **зүлгэн дээгүүр бүү яв** не ходить по газонам, по газонам ходить воспрещается; **зүлгэн дээр суух** сидеть на зелёной траве; **зүлэг суулгах** сеять траву на газонах; покрывать дёрном.

**ЗҮЛЭГДҮҮ** Үлэгдүү достаточно зелёный (о луговой траве, газоне).

**ЗҮЛЭГДҮҮХЭН** Үлэгдүүхэн зүлэг-ийн багас.

**ЗҮЛЭГЖИХ** Үлэгжих зелениться, становиться зелёным, зеленеть, покрываться зелёной травой.

**ЗҮЛЭГЖҮҮЛЭХ** Үлэгжүүлэх зүлэгжих-ийн үйлдүүл., **1.** озеленять, украсить зеленью, зелёными насаждениями; **2.** озеленительный; **зүлэгжүүлэх ажил** озеленительная работа; **3.** озеленение.

**ЗҮЛЭГТЭЙ** Үлэгтэй покрытый, поросший травой.

**ЗҮЛЭГШИХ** Үлэгших зүлэгжих-ийг үз.

**ЗҮЛЭГШҮҮЛЭХ** Үлэгшүүлэх зүлэгших-ийн үйлдүүл.

**ЗҮЛЭЭ** Үлээ Ү ушко, крючок; кольцо у качелей (к которым привязываются верёвки).

**ЗҮМБЭР** Үмбэр рельефный орнамент (на деревянных изделиях).

**ЗҮМБЭРЛЭХ** Үмбэрлэх рельефно орнаментировать деревянные изделия.

**ЗҮМБЭРТЭЙ** Үмбэртэй с рельефом, рельефный, орнаментированный.

**ЗҮМБЭРЭЛ** жүмпэрэл-ийг үз.

**ЗҮР** Үр амьт. дикая коза, козуля (самка).

**ЗҮРГИЙ** Үргий ург. ломонос сибирский, хмель белый; **чөдөр өвс**-ийг үз.

**ЗҮРЖ** жүрж-ийг үз.

**ЗҮРЖЛЭГ** Үржлэг ург. пумело.

**ЗҮРЖИМСЭГ** Үржимсэг любящий лимон.

**ЗҮРМҮҮЛЭХ** Үрмүүлэх зүрмэх-ийн үйлдүүл.

**ЗҮРМЭХ** Үрмэх размельчать, раздроблять, делить на мелкие части; **зүрэмлэх**-ийг үз.

**ЗҮРҮР** Үрүр Ү **1)** лекарства из мускуса; **жүрүр**-ийг үз.; **2)** ург. **зурар**-ыг үз.

**ЗҮРХ(ЭН)** Үрхэн **1.** **1)** сердце; **гол зүрх** сердце; **душа**; **өр зүрх өвдөнө** сердце болит; щемит под ложечкой; **өр зүрх минь / голт зүрх минь / янаг зүрх минь** жизнь моя, душа моя, сердце моё; **чин зүрхнээсээ / голт зүрхнээсээ / зүрх сэтгэлээсээ** от глубины души, от всей души, от всего сердца; **зүрх булаах** обольстить; **зүрх догдлох** биться (о сердце); с замиранием сердца; **зүрх дэлбэрэх** разрываться (о сердце); разрыв сердца; **зүрх дэлсэх** стучать (о сердце); **зүрх зүсэх** надорвать сердце; **зүрх зүсэх мэт болов** сердце рвётся на части; **зүрх томрох** расширение сердца; **зүрх түгших** анаг. стучать, биться (о сердце); тахикардия; учащение сердечных сокращений; **зүрх уйдаах** тосковать; **зүрх хагарах мэт гашуудаах** горевать; горе, от

которого словно сердце разрывается; **зүрх хөдлөх / зүрх хөөрөх** разволноваться; **зүрх нь хөөрөх** в сердцах, сорвать сердце на ком-л.; **зүрхий нь хөөрүүлэх** а) задеть за сердце, душу; б) портить кровь кому-л.; **зүрх чичрэх** стучать, дрожать (о сердце); **зүрх нь чичрэх** дрожать от страха; **зүрх шимшрэх / зүрх эмтрэх** а) болеть душой, сострадать; б) робеть; **зүрх шимширнэ / зүрх эмтэрнэ** душа разрывается, болит; сердце обливается, щемит сердце, камень на сердце; **зүрхий нь шимшрүүлэх** выворачивать душу, надрывать сердце; **зүрх шимшрүүлсэн юм** нож в сердце кому-л.; **зүрх шир хийх** сердце екает; **зүрх нь өөхлөх** лопаться от жиру; **зүрхэнд хүрэх** объедаться, чувствовать тяжесть от переедания; тошнить; **зүрхэндээ агуулах** запечатлеть в своём сердце; **зүрхээ дарах** задержать дыхание; 2) шилж. храбрость, смелость, мужество; **зүрх алдах / зүрх үхэх / зүрх шантрах** робеть, трусить; терять присутствие духа; **зүрх алдам жавар** мороз по коже, по спине; **зүрх гаргах** решиться, отважиться; **бүдүүн зүрх гаргах** а) решиться, отважиться; б) рисковать, играть ва-банк, хватит духу на что-л.; **зүрх гэж чулуу** сердце как камень; **ам нь алт, зүрх нь балт / зүс нь алт, зүрх нь чулуу** зүйр. на языке мёд, а в сердце лёд; **зүрх дутах / зүрх хүрэхгүй** духу не хватает на что-л.; рука не поднимается; **зүрх ихтэй** смелый, отважный, храбрый; **зүрх муутай** трусливый, нерешительный; **зүрх орох** набираться храбрости, смелеть; **зүрхэнд орох / зүрхэнд шингэх** а) вьесться в кровь, задать страху, прижать к стенке; б) покорить сердце чьё-л.; **зүрхэнд шар ус хуруулах** задать страху; **эр хүний зүрхийг сугалам бүсгүй** шог. обольстительница, покорительница сердец; **зүрхий нь үхүүлэх / зүрхий нь үхээх** сломить дух, тянуть за душу; **зүрх нь үхсэн / зүрх муурах / зүрхээ авахуулсан / зүрхээ зүсүүлсэн** пикнуть не сметь; заячья душа; не из храброго десятка; **зүрх нь үхсэн улс** бывшие люди, конченный человек; **уушиг зүрх амаар гарах шахав** дух занялся, дух захватило; душа в пятки ушла; **зүрх хүрэхгүй** не хватит духа; **зүрхээ чангалах** превозмогать себя; 3) хуучир. заклинание; **зүрх унших** читать заклинание; **бодь зүрх** а) святая душа; б) суть, совершенства; 4) гора с овальной, заострённой вершиной; щель, лощина, тропа; **зүрх уул** гора с овальной, заострённой вершиной; 2. сердечный; **зүрхэн толт** околосердечный жир; † **зүрхэн таг** шишка на шапке, образовавшаяся из постриженной ножницами кисти.

**ЗҮРХГҮЙ** ᠵᠦᠷᠬᠦᠭᠦᠢ робкий, трусливый; **зүрхгүй хүн биш** не робкий, не из пугливых, не из трусливых.

**ЗҮРХГҮЙДЭХ** ᠵᠦᠷᠬᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ струсить, спасовать.

**ЗҮРХЛҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠷᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зүрхлэх**-ийн үйлдүүл. **ЗҮРХЛЭХ** ᠵᠦᠷᠬᠡᠯᠡᠬᠡ 1) набраться смелости, решиться, отважиться; перейти рубикон; **уулзаж эс зүрхлэх** бояться нос показать; **ам нээж зүрхлэхгүй** не сметь рот раскрыть; 2) рисковать.

**ЗҮРХНИЙ** ᠵᠦᠷᠬᠡᠨᠢᠶ **зүрх(н)**-ий харьяал., сердечный; **зүрхний амраг / зүрхний янаг** любимый человек; возлюбленный, любовник; избраница сердца, дама сердца; свет жизни; **зүрхнийхээ үгийг хэлэх** объяснение в любви; **зүрхний гэм** порок сердца; **зүрхний өвчин** болезнь сердца; **зүрхний угаас таныг ерөөе** желаю вам от всей души, от всего сердца; **зүрхний үг** сокровенные речи; **зүрхний хийтэй** а) легковозбудимый, истеричный; б) шилж. горячий, вспыльчивый; **зүрхний хэнээтэй** яриа. сумасбродный, безрассудный; **зүрхний цохилт** биение сердца.

**ЗҮРХТЭЙ** ᠵᠦᠷᠬᠡᠲᠡᠢ смелый, отважный, храбрый; **бөх зүрхтэй / чулуун зүрхтэй** человек без сердца, бессердечный, человек с каменным сердцем.

**ЗҮРХШИХ** ᠵᠦᠷᠬᠡᠰᠢᠬᠡ робеть, не решаться, трусить, бояться; **бүү зүрхэш!** не робей!, не бойся!

**ЗҮРХШҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠷᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зүрхшээх**-ийг үз. **ЗҮРХШЭЭХ** ᠵᠦᠷᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠬᠡ **зүрхших**-ийн үйлдүүл.

**ЗҮРХЭВС** ᠵᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠰ амьт. крот.

**ЗҮРХЭВЧ I** ᠵᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠪᠴᠢ вспыльчивый, легковозбуждающийся человек.

**ЗҮРХЭВЧ II** ᠵᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠪᠴᠢ амьт. бурундук.

**ЗҮРХЭВЧ III** ᠵᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠪᠴᠢ тех. сердечник; ось.

**ЗҮРХЭЛЧИХЭХ** ᠵᠦᠷᠬᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **зүрхлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮРЧИД зөрчид**-ийг үз.

**ЗҮРЭМ** ᠵᠦᠷᠡᠮ тонкие обрезки чего-н.; **махны зүрэм** фарш; **модны зүрэм** щепка; **цаасны зүрэм** клочки, обрывки бумаги.

**ЗҮРЭМДЭГ** ᠵᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠭ **зүрэм**-ийг үз.

**ЗҮРЭМДЭГ ЛЭХ** ᠵᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **зүрэмлэх**-ийг үз.

**ЗҮРЭМДЭС** ᠵᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠰ **зүрэм**-ийг үз.

**ЗҮРЭМДЭСЛЭХ** ᠵᠦᠷᠡᠮᠳᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡ **зүрэмлэх**-ийг үз.

**ЗҮРЭМЛҮҮЛЭХ** ᠵᠦᠷᠡᠮᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **зүрэмлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЗҮРЭМЛЭХ** ᠵᠦᠷᠡᠮᠯᠡᠬᠡ разрезать на тонкие куски (напр. мясо).

**ЗҮРЭР жүрүр**-ийг үз.

**ЗҮС(ЭН) I** ᠵᠦᠰ 1) масть; **малын зүс** масть животных; **сайхан зүстэй** красивой масти; **хар зүстэй морь** лошадь вороной масти; 2) вид, внешность; цвет кожи; **өнгө зүс** хорш. цвет (кожи); **зүс буруу** а) необычной масти; б) чужой; **зүс үзсэн хүн** знакомое лицо; **зүсий нь үзэх / зүсий нь харах** увидеть, взглянуть на кого-л. одним глазом; **зүс царай** хорш. лицо, внешний

вид, облик; **зүс нь барайх** лица нет на ком-л.; **зүс таньдаг / зүс танихаас цаашгүй** шапочное знакомство; **знать в лицо; зүс таньдаг хүн** малознакомый; **зүс нь хар ч гэсэн зүрх нь цагаан** зүйр. шкура овечья, да душа человекья; **зүс нь хувьсхийх** измениться в лице; **зүсний сайхнаас цөсний сайхан** не родись пригожим, родись счастливым; **зүсэн зүйлийн** всякой масти, разные разности; **зүсэн зүйлийн гарз** накладные расходы; **зүсээ буруулах** бояться нос показать; **зүсээ хувилгах** надевать маску.

**ЗҮС II** /: **зүс бороо** продолжительный дождь.

**ЗҮСГҮЙ** некрасивый, невзрачный на лицо; **царайгүй**-г үз.

**ЗҮСЛҮҮЛЭХ** зүслэх-ийн үйлдүүл.

**ЗҮСЛЭГ** полоса; разрез, отрез; участок земли.

**ЗҮСЛЭГДЭХ** зүслэх-ийн үйлдэгд., запоминаться.

**ЗҮСЛЭХ** 1) запоминать масть, вид, цвет кожи; **знать в лицо; 2) показывать, указывать; морь зүслэх** показывать (новому хозяину) КОНЯ.

**ЗҮСМЭГ** кусок; полоска.

**ЗҮСМЭЛ** 1) разрезанный полосками, кусками; 2) скроенный, выкроенный; 3) распиленный; **зүсмэл банз** распиленная доска; **зүсмэл унь** распиленная жердь (которой поддерживается верхний круг юрты).

**ЗҮСРЭХ** идти продолжительно (о дожде); **бороо зүсрэв** дождь был продолжительным.

**ЗҮСТЭЙ** 1) имеющий вид, цвет, масть; **халиун зүстэй** каурой масти; 2) красивый на лицо, приятный на внешность; благообразный.

**ЗҮСҮҮЛЭХ** зүсэх-ийн үйлдүүл., † **зүрхээ зүсүүлэх** пикнуть не смей, стать очень боязливым.

**ЗҮСҮҮР** резец; **аарцны зүсүүр** волосяной резец для арца (сушёного творага).

**ЗҮСЧИХЭХ** зүсэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮСЭГДЭХ** зүсэх-ийн үйлдэгд.

**ЗҮСЭГЧ** 1. режущий; **зүсэгч хутга** режущее лезвие; **атомын мөс зүсэгч хөлөг онгоц** атомный ледокол; 2. резчик.

**ЗҮСЭЛТ** зүсэх 2.-ийг үз.

**ЗҮСЭЛЦГЭЭХ** зүслэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЗҮСЭЛЦЭХ** зүсэх-ийн үйлдэлц.

**ЗҮСЭЛЧИХЭХ** зүслэх-ийн нэгэнтээ., запоминать кого-что-л. (о многих).

**ЗҮСЭМ I** ломоть, ломтик, кусок; **нэг зүсэм талх** ломоть хлеба; **зүсэм бяслаг** ломтик сыра.

**ЗҮСЭМ II** зүс I 1)-ийг үз.

**ЗҮСЭМНЭХ** зүсэх-ийг үз.

**ЗҮСЭР** зүс II-ийг үз.

**ЗҮСЭРЧИХЭХ** зүсрэх-ийн нэгэнтээ., идти продолжительно (о дожде).

**ЗҮСЭХ** 1. 1) резать ломтями, нарезать кусками, полосками; **талх зүсэх** нарезать хлеб; 2) разрезать, рассекать, разделять; пилить; **уртааш нь зүсэх** разрезать вдоль, в длину; **хага зүсэх а)** разрезать, кромсать; **б)** рассекать; **хуруугаа зүсэх** порезать палец; **зүрх зүсэх** шилж. надорвать сердце, лечь свинцом на сердце; 2. **зүсэхүй**-г үз.

**ЗҮСЭХҮЙ** резка, резание; надрез, разрез.

**ЗҮСЭЦГЭЭХ** зүсэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЗҮТГҮҮ** 1) зүтгээ-г үз.; 2) **өгсүүр**-ийг үз., **нэлээд зүтгүү** приличное расстояние при подъёме (на перевал).

**ЗҮТГҮҮЛЭХ** зүтгэх-ийн үйлдүүл., побуждать, поощрять, стимулировать;

**мориор зүтгүүлэх их буу** артиллерия на конной тяге; **хүнд ажилд зүтгүүлэх** заставлять заниматься тяжёлым физическим трудом.

**ЗҮТГҮҮР** 1. 1) требующий усилий, большого труда, напряжения; 2) упрямый, настойчивый, упорный; 2. **тяга; цахилгаан зүтгүүр** электрическая тяга; **галт тэрэгний зүтгүүр** локомотив поезда.

**ЗҮТГҮҮРИЙН** зүтгүүр-ийн харьяал., локомотивный; **зүтгүүрийн депо** локомотивное депо.

**ЗҮТГЭГЧ** 1) тягач; 2) соратник, сподвижник; **хамтран зүтгэгч** соратник, соратница.

**ЗҮТГЭЛ** усердие, усилие, старание, упорный труд; **гавшгай зүтгэл** хорш. ударничество; **гавьяа зүтгэл** хорш. заслуга; **зориг зүтгэл** хорш. стремление; **зүтгэл гаргах** проявлять усердие.

**ЗҮТГЭЛТЭЙ** усердный, старательный.

**ЗҮТГЭЛТЭН** деятель; **гавьяат зүтгэлтэн** заслуженный деятель; **шинжлэх ухааны гавьяат зүтгэлтэн** заслуженный деятель науки; **улс төрийн зүтгэлтэн** политический деятель.

**ЗҮТГЭЛЦЭХ** зүтгэх-ийн үйлдэлц.

**ЗҮТГЭЛЭГ** усердие, старание; **зүтгэл**-ийг үз.

**ЗҮТГЭМЖ** старание, усердие.

**ЗҮТГЭМЖТЭЙ** усердный.

**ЗҮТГЭМТГИЙ** зүтгүүр 1. 2)-ийг үз.

**ЗҮТГЭМХИЙ** зүтгэмтгий-г үз.

**ЗҮТГЭХ** 1) тянуть, тащить, волочить напрягая силы; **зүтгэх мал** тягловый скот, рабочий скот; 2) стараться, прилагать старание, усилия; шилж. упорствовать,

настаивать на своём; **амь тавин зүтгэх / махран зүтгэх** уж и рад стараться из кожи лезть; **бодсоноороо зүтгэх / өөрийнхөөрөө зүтгэх / муйхарлан зүтгэх / чигээрээ зүтгэх** стоять на своём, упорствовать, гнуть своё; упираться как бык; **борви бохисхийгүй зүтгэх / гүрийтлээ зүтгэх / толгой өндийлгөлгүй зүтгэх / унаж ойчтолоо зүтгэх** работать не покладая рук, окунуться, погрузиться с головой во что-л.; **илжиг шиг зүтгэх / хар хөлсөө цувтал, хатан ясаа гулзайтал зүтгэх** гнуть горб, спину; работать как вол; **нойр хоолгүй зүтгэх / тэнхээ мэдэн зүтгэх / үхэн хатан зүтгэх** положить все силы, стараться изо всех сил; не зная ни сна, ни отдыха; **хүчин зүтгэх** стараться, прилагать усилия; **хүчин зүтгээ** рад стараться; **хичээж зүтгэсний хүчээр сайчуудын нэг болжээ** в результате упорного труда он выбился в люди; **чармайн зүтгэх** стараться; **зүтгээд зүтгээд юм болсонгүй** все усилия были сведены на смарку.

**ЗҮТГЭЦГЭЭХ** ᠵᠦᠲᠦᠭᠦᠴᠢᠭᠡᠬᠡ зүтгэх-ийн олноор үйлдэх., стараться, упорствовать (о многих).

**ЗҮТГЭЧИХЭХ** ᠵᠦᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зүтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮТГЭЭ** ᠵᠦᠲᠦᠭᠡᠭᠡ 1) упрямый, крайне неуступчивый; 2) непослушный, неподдающийся какому-нибудь воздействию; **зүтгээ шар** непослушный вол.

**ЗҮТГЭЭНТЭЙ** ᠵᠦᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠢ непослушный.

**ЗҮТГЭЭЧ** ᠵᠦᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠴᠢ упрямец.

**ЗҮҮ(Н) I** ᠵᠦᠭᠦ 1) игла, иголка; **битүү зүү** булавка, французская булавка; **нэхмэлийн зүү** вязальная игла; **сүлбээр зүү** булавка английская; **тарианы зүү** иглы для укола; **энгэрийн зүү** брошь, брошка; **зүү ороох** а) изящно вышивать; б) вид изящного вышивания; **зүү сүвлэх / зүү сүвэгчлэх** вдевать нитку в иголку; **зүү тавих** анаг. ставить иглы; иглоукальвание; **зүү урлаг** шитьё; **вышивка** (прикладное искусство); **зүү хаашаа бол утас тийшээ** куда иголка, туда и нитка; **зүү хураавал сүх** ᠴᠢᠭᠡᠨ бережёная копейка рубль бережёт; **зүү хуруувч** ᠬᠣᠷᠰᠢ набор для шитья (үгчил. иголки и напёрсток); **зүү эмчилгээ** иглотерапия; **зүү эрж байгаа юм шиг** как иголку искать; **зүүг тэвнэ гэх** называть белое чёрным; **зүүгүй үйлчин, гүүгүй айрагчин** зүйр. какова погудка, такова и пляска (букв. без иглы швея, что кумысодел бнз кобылиц); **зүүгээр хатгах** прокальвать иглой; **зүүгээр байсан биеэ зүүгээр хатгах** хэлц. самому подрубить сук, на котором сидишь; **сая зүүнээс гарсан хувцастай** с иглолочки одет; **сэтэрхий зүүний үнэгүй** выеденного яйца (үгчил. иглы с прорванным ушком) не стоит; **сиймхий хадаг сэтэрхий зүү ч үлдээлгүй** грабить все, не оставляя низкокачественного

хадака и иглы с прорванным ушком; **зүү орох зайгүй** а) очень тесный; б) шилж. интимный, родной, близкий; водой не разольёшь; **зүү орох зайгүй найз** интимный друг; **зүү орох зайгүй нөхөрлөдөг улс** такая дружба у них, что водой не разольёшь; **хоёр үзүүртэй зүү** хэлц. двойная бухгалтерия; дурные языки, злые языки; **хоёр үзүүртэй зүү болгох** дуть, петь в уши; 2) стрелка; **амьсгааны зүү** минутная стрелка; **цагийн зүү** часовая стрелка.

**ЗҮҮ II** ᠵᠦᠭᠦ яриа. ладно, хорошо?; **миний гуйсныг бүү мартаарай, зүү?** не забудь моей просьбы, ладно?; **заа зүү болох** яриа. уславливаться, договариваться.

**ЗҮҮ III: гайд зүү** аялга. 1) крик, которым призывают ловчих соколов; 2) крик, которым выгоняют оленя и другого зверя на охоте.

**ЗҮҮВЧ** ᠵᠦᠭᠦᠪᠴᠢ игольник.

**ЗҮҮГДЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ зүүх-ийн үйлдэгд., подвешиваться, привешиваться, цепляться, виснуть; **хүүхэд эхийнхээ хүзүүнээс зүүгдэв** ребёнок повис на шее матери.

**ЗҮҮД(ЭН)** ᠵᠦᠭᠦᠳᠡ сновидение, сон; **мэргэн зүүд** сон в руку; **өдрийн бодол, шөнийн зүүд** не выходит из головы; лезть в голову; **сэрчихгүй бол сайхан зүүд** игра воображения, в облаках витать, носиться; **сайхан зүүд болох / зүүд зэрэглээ болох** улетучиться как дым; **зүүд зүүдлэх** видеть сон, сниться; **зүүд нойр** ᠬᠣᠷᠰᠢ сон; **зүүдэнд ормоор** а) ужасный; б) ужас; **унтахаас өмнө зүүдэнд ормоор юм бүү ярь** не к ночи будь сказано; **зүүдэнд орох** видеть во сне; сниться, присниться; **зүүдэнд ч ороогүй** и не снилось; **зүүдэнд ч ороогүй байтал** по нечаянности, не думая не гадать, сверх всякого вероятно; **зүүдэнд ч үгүй таг мартах** из ума, головы, памяти вон выскочило что-л., у кого-л.; **Зүүд өвчин** лунатизм, сомнамбулизм; **зүүд өвчтэй хүн** лунатик; **зүүдээ манах / зүүдээрээ мэдэх** видеть сон; сон в руку; **зүүд тайлах** толковать сон; **зүүдний гилбэлгэн** призрак, мираж.

**ЗҮҮДИЙХ** ᠵᠦᠭᠦᠳᠡᠢᠬᠡ : **зүүмийж зүүдийх** ᠬᠣᠷᠰᠢ одна тень осталась от кого-л.

**ЗҮҮДЛЭГДЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ зүүдлэх-ийн үйлдэгд.

**ЗҮҮДЛЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠡᠬᠡ 1. сниться, видеть во сне, видеть сон; **зүүд зүүдлэх** видеть сон; **чи юү гэж зүүдлэв** что тебе снилось?; **зүүдлэхээ шахах** спать и видеть; **зүүдэлж байгаа юм шиг** как во сне; **чи зүүдлээ байлгүй** это тебе приснилось; **зүүдлээ ч үгүй** и не мечтал; 2. **зүүдлэхүй** -г үз.

**ЗҮҮДЛЭХҮЙ** ᠵᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ сновидение.

**ЗҮҮДЭЛЧИХЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зүүдлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮҮЛГЭР** ᠵᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠷ зүүлэг-ийг үз.

**ЗҮҮЛГЭРЭХ** ᠵᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ быть глупым, слабоумным; **дүйнгэтэх**-ийг үз.

**ЗҮҮЛГЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨ 1) зүүх-ийн үйлдүүл., давать, разрешать носить что-л., привешивать; **гавъяаны одон тэмдэг зүүлгэх** вручить орден; присваивать знаки заслуги; 2) зүүх-ийн үйлдэгд.

**ЗҮҮЛДЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠳᠡᠬᠡ зууралдах-ыг үз.

**ЗҮҮЛЛҮҮЛЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ зүүлэх II-ийн үйлдүүл., отправлять, направлять на восток, в сторону востока.

**ЗҮҮЛТ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠲᠤ 1) украшение, подвеска; привески; **сувдан зүүлт** жемчужная подвеска; 2) сноска; **зүүлт хийх** делать сноску.

**ЗҮҮЛЭГ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠯᠡᠭᠡ глупый, слабоумный; **үүлгэр зүүлэг** хорш. глупый; **зүүлэг маанаг** хорш. слабоумный; мозги набекрень; **зүүлэг юм шиг** глуповатый; выжить из ума.

**ЗҮҮЛЭХ I** ᠵᠠᠭᠤᠨᠯᠡᠬᠡ говорить, бредить во сне.

**ЗҮҮЛЭХ II** идти, ехать на восток, в сторону востока.

**ЗҮҮН** ᠵᠠᠭᠤᠨ 1. восток; **зүүн тийшээ** на восток; **зүүн урд зүг / зүүн өмнө зүг** юго-восток; **зүүн хойт зүг** северо-восток; **би зүүн хойшоо явна** я пойду на северо-восток; 2. 1) восточный; **зүүн аймгууд** восточные аймаки; **зүүн зүг / зүүн этгээд** восток, восточное направление, восточная сторона; **зүүн хүрээ** восточный курень, Дзун-хуре (название восточной части Улан-Батора); 2) левый; **зүүн гар / солгой гар** а) левая рука; б) левый фланг; левое крыло (состоящее из четырех корпусов); **баруун зүүн гараар солих** обменивать прямо на месте; класть на бочку (деньги); **зүүн гараас** с левой стороны; **Зүүн гар улс** түүх. Джунгария; **зүүн жигүүр** а) левый фланг; б) восточная сторона; **зүүн мээрэн** түүх. четвёртый полк дивизии (в знаменных войсках); **зүүн тал** а) восточная сторона; б) загребная сторона; **зүүн үзүүр** түүх. пятый полк дивизии (в знаменных войсках); **баруун чихээрээ оруулаад, зүүн чихээрээ гаргах** в одно ухо вошло, в другое вышло.

**ЗҮҮНИЙ I** ᠵᠠᠭᠤᠨᠢ ᠱ зүүн – ий харьяал., 1) восточный; 2) левый; **зүүний нугалаа** у.т. левый, левацкий загиб; **зүүний хэлбэрэл** у.т. левый уклон; **зүүний хэлбэрэлтэн / зүүнтэн** у.т. левые уклонисты, левые.

**ЗҮҮНИЙ II** зүүн(н) – ий харьяал., ИГОЛЬНЫЙ; **зүүний гэр** коробочка для иглолок, игольник; **зүүний сүв** игольное ушко; **зүүний сүвэгч** засученный кончик нитки, вдеваемый в иглу; **зүүний үзүүр** кончик иглы; † **зүүний хулгайч** ург. вор иглолок.

**ЗҮҮНТЭН** ᠵᠠᠭᠤᠨᠲᠡᠨ у.т. левые уклонисты, левые.

**ЗҮҮНТЭЭ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠲᠡᠭ 1) налево; 2) на левой стороне.

**ЗҮҮНТЭЭГҮҮР** ᠵᠠᠭᠤᠨᠲᠡᠭᠦᠷ на востоке.

**ЗҮҮНШ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠰᠢ налево, на восток; на востоке.

**ЗҮҮНШЛЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠰᠢᠯᠡᠬᠡ идти, ехать на восток. **ЗҮҮНЭЭС** ᠵᠠᠭᠤᠨᠡᠭᠰ зүүн-ий гарах., с востока; **зүүнээс баруунаа** слева направо, с востока на запад.

**ЗҮҮРМЭГ I** ᠵᠠᠭᠤᠨᠮᠡᠭᠢ 1) дрёма; **нойрмог зүүрмэгээрээ сонсох** сквозь дрёму слышать; 2) дремлющий; сонный.

**ЗҮҮРМЭГ II** ежегодно рожающая; **зүүрмэг эмэгтэй** ежегодно рожающая женщина, многодетная женщина.

**ЗҮҮРМЭГЛҮҮЛЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠮᠡᠭᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ зүүрмэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЗҮҮРМЭГЛЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠮᠡᠭᠢᠯᠡᠬᠡ вздремнуть, дремать; **суугаагаараа зүүрмэглэв** вздремнул сидя; **зүүрмэглэх хун шиг цагаан гэр** яруу. белая юрта, как дремлющий лебедь (поэтический образ юрты).

**ЗҮҮРМЭГЛЭЧИХЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠮᠡᠭᠢᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ зүүрмэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗҮҮТГЭЛ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠲᠡᠭᠡᠯ зүүлт 1)-ийг үз.

**ЗҮҮТЭЙ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠲᠡᠭᠡᠢ игольчатый, покрытый иглами.

**ЗҮҮХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠬᠡ 1) привешивать, пристёгивать, нацеплять, носить, надевать (напр. медаль, оружие, украшение); **бэлзэг зүүх** надевать кольцо, перстень; **жинс зүүх** хуучир. носить шарик на шапке (знак чиновничьего звания); **нэр зүүх** выполнять что-л. совершенно формально, на словах; присваивать себе имя; ходить под именем; **слыть кем-л.** на живую нитку (шить); **одон тэмдэг зүүх** носить орден; **алдар цолд тохируулж зүүх тэмдэг** отличительный значок, соответствующий данному званию; **саадаг зүүх** нацеплять на себя налучье; **цаг зүүх** носить часы; **чимэг зүүх** привешивать украшения; **шил зүүх** надевать очки; **зүүж явах** носить; 2) ставить, устраивать; **гарт нь гав, хөлд нь дөнгө зүүх** заковать в железо руки и ноги; **занга зүүх** устраивать ловушку; ставить, привешивать силок; **хавх зүүх** ставить капкан; **санаандаа санаж, ташаандаа зүүж явах** на заметку взять; **нохойн хүзүүнд мах зүүх** пустить козла в огород (үгчил. на шею собаке подвесить мясо); 3) прицепиться, пристать; **хүүхдүүд надаас зүүгээд ер салдаггүй** прицепились ко мне ребята, не отходят.

**ЗҮҮХЭН** ᠵᠠᠭᠤᠨᠬᠡ чуть левее, чуть налево.

**ЗҮҮЦЭЛДЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠴᠡᠯᠠᠳᠡᠬᠡ зүүх 3)-ийн үйлдэлц.

**ЗҮҮЦЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠴᠡᠬᠡ зүүцэлдэх-ийг үз.

**ЗҮХЛЭГ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠬᠡᠯᠡᠭ зүхэл-ийг үз.

**ЗҮХРЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠬᠡᠷᠡᠬᠡ проклинать себя, отчаиваться.

**ЗҮХҮҮЛЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠬᠡᠬᠡᠭ 1) зүхэх-ийн үйлдүүл.; 2) зүхэх-ийн үйлдэгд.

**ЗҮХЧИХЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠬᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡ зүхэх-ийн нэгэнтээ., проклинать.

**ЗҮХЭГДЭХ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ зүхэх-ийн үйлдэгд.

**ЗҮХЭГЧ** ᠵᠠᠭᠤᠨᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ насылающий проклятия.

**ЗҮХЭЛ** ᠵᠤᠬᠡᠯ проклятие, брань, ругань, ругательство; **хараал зүхэл** хорш. брань, ругательство, сквернословие; **зүхэл занал** хорш. ненависть, проклятие.

**ЗҮХЭХ** ᠵᠤᠬᠡᠬ проклинать, ругать, бранить; **аль муугаар зүхэх** всячески поносить; **харааж зүхэх** на все корки бранить; метать громы и молнии; **2. зүхэхүй**-г үз.

**ЗҮХЭХҮЙ** ᠵᠤᠬᠡᠬᠤᠶᠢᠨ проклятие.

**ЗҮЧИХ** ᠵᠤᠴᠢᠬ зөрөх, зөрчих, хэвцэглэх-ийг үз.

**ЗҮЧҮҮ** ᠵᠤᠴᠢᠭᠦᠨ нийцгүй-г үз.

**ЗҮЧЭЭ** жүчээ-г үз.

**ЗЭВ I** ᠵᠡᠪᠢ наконечник, острiе; **сумны зэв** острiе стрелы; **хануур зэв** копьеобразный наконечник; **хүрэл зэв** бронзовый наконечник.

**ЗЭВ II** ᠵᠡᠪᠢ 1) ржавчина; **зэв идэх** покрываться ржавчиной; заржаветь; **зэвд идэгдэх / зэвэнд идэгдэх** заржаветь; **төмөр утас зэвд идэгдэж тасарчээ** ржавчина разъела проволоку; 2) привкус металла; **зэсийн зэв** привкус меди; **зэв амтагдах** ощущать неприятный привкус, посторонний вкус; † **ногоон зэв** ярь-медянка; **зэв чулуу** красный железняк, Гематит (из которого изготавливается краска).

**ЗЭВ III** ᠵᠡᠪᠢ зэ - гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “зэ”); **ЗЭВ зэрлэг** совершенно дикий; **зэв зэлүүд** девственный (о местности).

**ЗЭВИЙН** ᠵᠡᠪᠢᠨ ᠵᠡᠪᠢ **ЗЭВ II**-ийн харьяал., ржавый; **зэвийн чулуу** ржавый камень (используемый при покраске и в живописи); **ЗЭВ чулуу**-г үз.

**ЗЭВЛЭХ** ᠵᠡᠪᠡᠯᠡᠬ отчищать ржавчину; **2.** отчистка ржавчины.

**ЗЭВРҮҮВТЭР** ᠵᠡᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠪᠲᠡᠷ зэврүүн — ий багас.

**ЗЭВРҮҮДЭХ** ᠵᠡᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬ быть слишком прохладным.

**ЗЭВРҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ зэврэх I-ийн үйлдүүл.

**ЗЭВРҮҮН** ᠵᠡᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠨ 1. прохладный; **өнөө үдэш зэврүүн байна** вечер сегодня прохладный; **2.** прохлада, небольшой холод; **3.** прохладно.

**ЗЭВРҮҮНДҮҮ** ᠵᠡᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠨ довольно прохладно.

**ЗЭВРҮҮХЭН** ᠵᠡᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠬᠡᠨ зэврүүн — ий багас., прохладненький, прохладный.

**ЗЭВРЭХ I** ᠵᠡᠪᠡᠷᠡᠬ 1. 1) ржаветь, разъедать; **төмөр зэвэрдэг** железо ржавеет; **тооно нь өгөрч, тотго нь зэвэрч** хар., хараал. ни дна ни покрывки кому-л.; 2) шилж. портиться, ухудшаться, идти к упадку, регрессировать; **ухаан санаа зэврэх** умственный регресс; **сэтгэл нь зэврэх** увядать душой; **хоолой зэврэх** портиться (о тембре голоса); **зэвэрч байгаа хүн** отсталый человек; **2. зэврэхүй**-г үз., **зэврэхээс хамгаалах** предохранять от ржавчины.

**ЗЭВРЭХ II** ᠵᠡᠪᠡᠷᠡᠬᠡ быть прохладным.

**ЗЭВРЭХҮЙ** ᠵᠡᠪᠡᠷᠡᠬᠤᠶᠢᠨ ржавление.

**ЗЭВРЭЭХ** ᠵᠡᠪᠡᠷᠡᠭᠡᠬ зэврэх I-ийн үйлдүүл., **сэтгэл зэврээх** опустошать душу.

**ЗЭВСГИЙН** ᠵᠡᠪᠡᠰᠭᠢᠶᠢᠨ / **ЗЭВСЭГ**-ийн харьяал., оружейный; вооружённый; **чулуун зэвсгийн үе** түүх. каменный век; **хүрэл зэвсгийн үе / хүрлийн үе** түүх. бронзовый век; **төмөр зэвсгийн үе** түүх. железный век; **зэвсгийн газар / зэвсгийн хороо** арсенал, цейхгауз; оружейный склад; **зэвсгийн дарга** начальник оружейного склада; **зэвсгийн начальник** оружейного завода; **зэвсгийн үйлдвэр** оружейный завод; **зэвсгийн хүч** вооружённая сила; сила оружия.

**ЗЭВСЭГ** ᠵᠡᠪᠡᠰᠭᠢ 1) оружие; **буу зэвсэг** хорш. огнестрельное оружие; **галт зэвсэг** огнестрельное оружие; **зэр зэвсэг** хам. оружие, вооружение; **халуун зэвсэг** огнестрельное оружие, огнемёт, термооружие; **халуун цөмийн зэвсэг** термоядерное оружие; **хурц зэвсэг** острое, колющее оружие; **хүйтэн зэвсэг** холодное оружие; **чулуудах зэвсэг** метательное орудие; **чулуун зэвсэг** каменные орудия; **зэвсэг барих** братья за оружие, с оружием в руках; **зэвсэг барин эсэргүүцэх** оказывать вооружённое сопротивление; **зэвсэг бүхий** вооружённый; **зэвсэг хорогдуулах а)** сокращать вооружение; б) сокращение вооружения; **зэвсэг хураах а)** складывать оружие, сдаваться, капитулировать; **разоружать, обезоруживать;** б) разоружение, обезоруживание; **зэвсэг албанаа хураах** конфисковать оружие; **зэвсгээ хураалгах** сдавать оружие, складывать оружие, сдаваться, капитулировать; **зэвсэг хэрэглэл** хорш. снаряжение, вооружение; **зэвсэг хэрэглэх** пользоваться оружием, пускать в ход оружие; **поднимать оружие;** 2) орудие (производства), инструмент, приспособление; инвентарь; **ажлын зэвсэг** орудие труда; **багаж зэвсэг** хорш. орудия, инструменты; **хөдөө аж ахуйн багаж зэвсэг** сельскохозяйственное орудие; **холбох зэвсэг** шарнир оконный или дверной; **хөгжмийн зэвсэг / хөгжмийн зэмсэг** музыкальный инструмент.

**ЗЭВСЭГГҮЙ** ᠵᠡᠪᠡᠰᠭᠢᠭᠦᠶᠢᠨ / ᠵᠡᠪᠡᠰᠭᠢᠭᠦᠶᠢᠨ зэврэх безоружный, невооружённый; **цэрэг зэвсэггүй** демилитаризованный; **цэрэг зэвсэггүй болгох а)** демилитаризация; б) демилитаризовывать.

**ЗЭВСЭГЖИХ** ᠵᠡᠪᠡᠰᠭᠢᠵᠢᠬ осваивать оружие, вооружаться, стать вооружённым.

**ЗЭВСЭГЖҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠪᠡᠰᠭᠢᠵᠢᠬᠠᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬ зэвсэгжих-ийн үйлдүүл., вооружать, снабжать вооружением.

**ЗЭВСЭГЛҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠪᠡᠰᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ зэвсэглэх-ийн үйлдүүл., вооружать.

**ЗЭВСЭГЛЭГДЭХ** ᠵᠡᠪᠡᠰᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬ зэвсэглэх-ийн үйлдэгд., вооружаться.

**ЗЭВСЭГЛЭЛ** ᠵᠡᠪᠰᠡᠭᠯᠡᠯᠡᠯ вооружение;  
**ЗЭВСЭГЛЭЛЭЭР ХӨӨЦӨЛДӨХ** гонка вооружения.

**ЗЭВСЭГЛЭМЖ** ᠵᠡᠪᠰᠡᠭᠯᠡᠮᠵ зэвсэглэл-ийг үз.

**ЗЭВСЭГЛЭХ** ᠵᠡᠪᠰᠡᠭᠯᠡᠬ 1. вооружать, снабжать вооружением, вооружаться; **орчин үеийн техникээр зэвсэглэсэн** вооружённый, оснащённый современной техникой; **шинэчлэн зэвсэглэх** а) перевооружать; б) перевооружение; **шүдээ хүртэл зэвсэглэсэн** вооружённый до зубов; **мэдлэгээр бүрэн зэвсэглээд** во всеоружии знаний; 2. **зэвсэглэхүй**-г үз.

**ЗЭВСЭГЛЭХҮЙ** ᠵᠡᠪᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠤᠢ вооружение.

**ЗЭВСЭГЛЭЦГЭЭХ** ᠵᠡᠪᠰᠡᠭᠯᠡᠴᠭᠡᠬ зэвсэглэх-ийн олноор үйлдэх., вооружаться (о многих).

**ЗЭВСЭГЛЭЧИХЭХ** ᠵᠡᠪᠰᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ зэвсэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭВСЭГТ** ᠵᠡᠪᠰᠡᠭᠲ имеющий при себе оружие, вооружённый; **зэвсэгт бослого** вооружённое восстание; **зэвсэгт бүлэг** вооружённая группа, банда, вооружённый отряд; **зэвсэгт мөргөлдөөн** вооружённое столкновение, вооружённый конфликт; **зэвсэгт хүч** вооружённая сила.

**ЗЭВСЭГТЭЙ** ᠵᠡᠪᠰᠡᠭᠲᠡᠢ зэвсэгт-ийг үз., **бүрэн зэвсэгтэй** в полном вооружении, во всеоружии.

**ЗЭВТ** ᠵᠡᠪᠲ зэвтэй-г үз., **зэвт ус** ржавая, болотная вода.

**ЗЭВТҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠪᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ зэвтэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭВТЧИХЭХ** ᠵᠡᠪᠲᠴᠢᠬᠡᠬ зэвтэх-ийн нэгэнтээ., ржаветь.

**ЗЭВТЭЙ** ᠵᠡᠪᠲᠡᠢ ржавый, покрытый ржавчиной; **зэвтэй хадаас** ржавый гвоздь.

**ЗЭВТЭХ** ᠵᠡᠪᠲᠡᠬ зэврэх-ийг үз.

**ЗЭВҮҮ(Н)** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦ 1. 1) возмущение, гнев; **зэвүү хүргэх** бросить вызов, возмущать; **зэвүүгий нь хүргэх** действовать на нервы; возмущать; **зэвүү хүрэм** надоел хуже горькой редьки; возмутительный; **харахаас зэвүү хүрэм** глаза бы не глядели; возмутительный; **зэвүү хүрэх** возмущаться; 2) отвращение, неприятное ощущение; негодование; 2. **зэвүүн**-г үз.

**ЗЭВҮҮН** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠨ 1) возмутительный, гневный; 2) шилж. противный, неприятный, страшный, омерзительный; **харахаас зэвүүн амьтан** исчадие ада; омерзительный тип; **зэвүүн харах** смотреть зверем, страшно; **зэвүүн харц** страшный взгляд, страшный взор; дурной, худой глаз; **зэвүүн хөдөлгөөн** адская пляска, страшные движения; 3) застенчивый, робкий, непростой.

**ЗЭВҮҮНДҮҮ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦ довольно противный, неприятный.

**ЗЭВҮҮРХҮҮ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠦᠭᠦ страшноватый, наводящий страх.

**ЗЭВҮҮРХҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬ зэвүүрхэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭВҮҮРХЧИХЭХ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠢᠬᠡᠬ зэвүүрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭВҮҮРХЭГ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠭ довольно страшный, устрашающий.

**ЗЭВҮҮРХЭЛ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠯ 1) отвращение; 2) стеснение, застенчивость.

**ЗЭВҮҮРХЭЛГЭЙ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠯᠭᠡᠢ омерзительный, отвратительный.

**ЗЭВҮҮРХЭМ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠮ отвратительный.

**ЗЭВҮҮРХЭХ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠬ 1) возмущаться; 2) испытывать отвращение.

**ЗЭВҮҮРЭХ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠡᠬ зэвүүрхэх-ийг үз.

**ЗЭВҮҮХЭН** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠬᠡᠨ зэвүүн -ий багас.

**ЗЭВҮҮЦҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬ зэвүүцэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭВҮҮЦЧИХЭХ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬ зэвүүцэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭВҮҮЦЭЛ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠴᠡᠯ зэвүүрхэл-ийг үз.

**ЗЭВҮҮЦЭМ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠴᠡᠮ отвратительный.

**ЗЭВҮҮЦЭХ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠴᠡᠬ 1) робеть, испытывать робость; **яснаасаа зэвүүцдэг** тошнит от чего-л.; 2) страшиться, бояться; **хэлэхээсээ зэвүүцэх** бояться говорить; **зэвүүцэн зайлах** чураться.

**ЗЭВҮҮЦЭЦГЭЭХ** ᠵᠡᠪᠦᠭᠦᠴᠡᠴᠭᠡᠬ зэвүүцэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЗЭВХИЙ** ᠵᠡᠪᠬᠢᠢ 1) обветшалый; **зэвхий даах**

а) **зэвэр даах**-ыг үз.; б) выглядеть обветшалым; **зэвхий царайлсан** как смерть бледный, бледен как смерть, краше в гроб кладут; **зэвхий царайтай** с бледным лицом; бледнолицый; **зэвхий өнгө** бледный вид; 2) выцветший, полинявший, линиялый.

**ЗЭВХИЙДҮҮ** ᠵᠡᠪᠬᠢᠢᠳᠦᠭᠦ довольно выцветший; серый.

**ЗЭВХИЙРҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠪᠬᠢᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ зэвхийрэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭВХИЙРЭХ** ᠵᠡᠪᠬᠢᠢᠷᠡᠬ измениться в лице; выглядеть бледным.

**ЗЭВЭГ I** ᠵᠡᠪᠡᠭ I яриа. **ЗЭВЭЭ**-г үз.

**ЗЭВЭГ II** ᠵᠡᠪᠡᠭ II зэгвэ-ийг үз.

**ЗЭВЭР** ᠵᠡᠪᠡᠷ : **ховор зэвэр** хорш. а) скудный, редкий; б) скудность, скудость; **зэвэр даах** мерзость запустения; быть сильно запущенным.

**ЗЭВЭРГЭН** ᠵᠡᠪᠡᠷᠭᠡᠨ довольно прохладный.

**ЗЭВЭРГЭНДҮҮ** ᠵᠡᠪᠡᠷᠭᠡᠨᠳᠦᠭᠦ слишком прохладный, морозный.

**ЗЭВЭРЧИХЭХ** ᠵᠡᠪᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬ зэврэх-ийн нэгэнтээ., ржаветь.

**ЗЭВЭЭ** ᠵᠡᠪᠡᠭᠡ загас. ЛЕНОК.

**ЗЭГВЭ** ᠵᠡᠭᠦᠪᠡ тө. складывающийся, двойной.

**ЗЭГЗГЭНЭСЭН** ᠵᠡᠭᠭᠢᠭᠡᠨᠡᠰᠡᠨ тоненький, стройный.

**ЗЭГЗГЭНЭХ** ᠵᠡᠭᠭᠢᠭᠡᠨᠡᠬ быть стройным, тоненьким.

**ЗЭГЗГЭР** **ᠵᠡᠭᠭᠦᠭᠦ** 1) стройный; тонкий; **зэгзгэр нарийхан** стройный, длинный; 2) щеголеватый, франтовской; **зэнзгэр**-ийг үз.

**ЗЭГЗГЭРДҮҮ** **ᠵᠡᠭᠭᠦᠭᠦᠳᠦ** довольно стройный, тоненький.

**ЗЭГЗГЭРХЭН** **ᠵᠡᠭᠭᠦᠭᠦᠬᠡᠨ** зэгзгэр-ийн багас.

**ЗЭГЗИЙЛГЭХ** **ᠵᠡᠭᠭᠦᠭᠦᠯᠭᠡᠬ** зэгзийх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭГЗИЙХ** **ᠵᠡᠭᠭᠦᠭᠦᠬ** выглядеть стройным, тоненьким, высоким.

**ЗЭГЗИЙЧИХЭХ** **ᠵᠡᠭᠭᠦᠭᠦᠬᠡᠬ** зэгзийх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭГЗЭЛЗЭХ** **ᠵᠡᠭᠭᠦᠭᠦᠯᠵᠡᠬ** двигаться, приходиться в движение (о ком-чем-л. стройном, тоненьком).

**ЗЭГС(ЭН)** **ᠵᠡᠭᠦᠰ** 1. ург. камыш, тростник обыкновенный; 2. камышовый; **зэгсэн шугуй** камышовые заросли.

**ЗЭГСЧ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠴ** шувуу. Птичка-муравьед.

**ЗЭГСЭН I зэгс(эн)** 2.-г үз.

**ЗЭГСЭН II** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠡᠨ II** 1. замечательный, красивый, хороший, довольно хороший; 2. порядочно, изрядно; вполне, довольно; **зэгсэн хол явах** идти довольно далеко.

**ЗЭГЭЛ** **ᠵᠡᠭᠦᠯ** серый, грязно-серый, пепельный; **зэгэл саарал** серовато-пепельный; сивый; **зэгэл хөх** мышастый.

**ЗЭГЭЛДҮҮ** **ᠵᠡᠭᠦᠯᠳᠦ** слишком грязно-серый.

**ЗЭГЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠬ** 1. удовлетворяются, получать удовольствие, быть довольным, удовлетворённым, испытывать чувство удовлетворения; **хоол идэж зэгэх** насытиться; **юм үзэж зэгэх** вдоволь наглядеться, насмотреться; 2. удовлетворение, удовлетворённость, удовольствие.

**ЗЭД I** **ᠵᠡᠭᠦ**: **зэд пог** тэ., хорш. 1) о чём-либо, получаемом при развёрстке, при распределении; 2) о чём-либо, подлежащем развёрстке, распределению.

**ЗЭД II** түүх. мелкие деньги, медная монета, вещи, раздаваемые монастырём ламам, участвующим в богослужении.

**ЗЭДГЭНЭ** **ᠵᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠨᠡ** ург. клубника.

**ЗЭДГЭР** **ᠵᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠷ** зэтгэр-ийг үз.

**ЗЭДЛҮҮЛЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** зэдлэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭДЛЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠬ** 1) делить, распределять, раздавать, развёрстывать; 2) түүх. раздавать ламам деньги и вещи во время богослужения (только в монастыре); 3) шилж. раздавать по мелочам, разбазаривать.

**ЗЭДРА** са. **цэдэр**-ийг үз.

**ЗЭЗГЭР** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠦᠭᠦᠷ** зэгзгэр-ийг үз.

**ЗЭЛ** **ᠵᠡᠯ** 1) протянутая верёвка (для привязывания скота); **гүүний зэл** верёвка для привязывания жеребят; **зэл татах** протягивать верёвку; 2) вереница; 3) стебли, плети, усы вьющихся растений; **үзмийн зэл** плети винограда, виноградная лоза; † **зэл урхи** хорш. западня.

**ЗЭЛГЭЭВТЭР** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠭᠡᠪᠲᠡᠷ** довольно тёплый (о жидкостях).

**ЗЭЛГЭЭДҮҮЛЭХ** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠯᠡᠬ** зэлгээдэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭЛГЭЭДЧИХЭХ** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠭᠡᠳᠦᠬᠡᠬ** зэлгээдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭЛГЭЭДЭХ** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬ** становится тёплым (напр. о чае).

**ЗЭЛГЭЭН I** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠭᠡᠨ I** тёпленький, довольно тёплый; **зэлгээн цай** тёплый чай.

**ЗЭЛГЭЭН II** удобный, годный, подходящий, приличный; **зэлгээн унь** подходящая жердь; **зэлгээн уурга** удобная урга(укрюк).

**ЗЭЛГЭЭХЭН** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠭᠡᠬᠡᠨ** зэлгээн I-ий багас., тёпленький.

**ЗЭЛЛҮҮЛЭХ** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠬ** зэллэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭЛЛЭХ** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠬ** 1) привязывать скотину к протянутой верёвке, привязи; 2) вытягиваться в одну линию, один за другим, тянуться вереницей; выстраиваться в затылок; **зэллэн нисэх** лететь, вытягиваясь в одну линию (напр. о летящих гусях); 3) виться, стлаться, плестись (о растениях); **зэллэн ургах** расти цепляясь, расти завиваясь.

**ЗЭЛЛЭЧИХЭХ** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬ** зэллэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭЛМҮҮР** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠮᠦᠭᠦᠷ** неевший, голодный; **өлөн зэлмүүр** хорш. ГОЛОДНЫЙ.

**ЗЭЛМЭН** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠮᠡᠨ**: **өлөн зэлмэн** хорш. голодный.

**ЗЭЛМЭХ** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠮᠡᠬ** скудно питаться; чуть утолить голод; **гол зэлмэх / өл зэлмэх** питаться акридами; класть зубы на полку, питаться манной небесной.

**ЗЭЛҮҮД** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠬᠦᠳ** безлюдный, глухой; **зэлүүд газар** пустырь, глухое, безлюдное место; **зэлүүд ой** девственный лес.

**ЗЭЛҮҮДХЭН** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠬᠦᠳᠡᠬᠡᠨ** зэлүүд-ийн багас.

**ЗЭЛХЭН** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠬᠡᠨ**: **бэлхэн зэлхэн** хорш. готовый, готовенький.

**ЗЭЛЭМ** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠮ** хуучир. бумажные полоски, прикрепляемые к иве, вербе при жертвоприношении.

**ЗЭЛЭН** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠮ**: **бэлэн зэлэн** хорш. ГОТОВЫЙ, приготовленный; **бэлэн зэлэн байх** держать порох сухим, быть наготове; **бэлэн зэлэн зэхээстэй юм шиг** набивать глаз в чём-л., на чём-л.; раз два и в дамки; **бэлэн зэлэн хариулах** отвечать без запинки.

**ЗЭЛЭЭН** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠮ** зэлэн-г үз.

**ЗЭЛЭЭХЭН** **ᠵᠡᠯᠭᠡᠮ** зэлхэн-г үз.

**ЗЭМ I** **ᠵᠡᠮ** 1) проступок, вина; **гэм зэм / зэм буруу** хорш. проступок, вина; **гэм зэм болохгүй** это ни к чему не обязывает; **гэм зэмээ бусад руу чихэх** с большой головы на здоровую валить, перекаладывать; 2) упрёк, выговор; порицание; **ял зэм / эм зэм** хорш. наказание,

взыскание; **зэм татах** бросать обвинение; **гэмгүй байж зэм хүлээх** пострадать ни за что.

**ЗЭМ II** падаль, задранное волком животное.

**ЗЭМ III; зэм өвчин** сап (болезнь).

**ЗЭМГҮЙ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** 1) невинный, безвинный; 2) безнаказанный.

**ЗЭМДЭГ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** изувеченный, изуродованный, искалеченный; **эрэмдэг зэмдэг / дутуу зэмдэг** хорш. инвалид, калека.

**ЗЭМДЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **ЗЭМДЭГЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЗЭМДЭГЛЭГДЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **ЗЭМДЭГЛЭХ**-ийн үйлдэгд.

**ЗЭМДЭГЛЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** 1) изувечить, изуродовать, искалечить; 2) делать кое-как, плохо; **зэмдэглээд орхих** сделать частично, делать очень плохо, совсем неудовлетворительно; 3) портить, приводить в негодность.

**ЗЭМДЭГРЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** подвергаться увечью; изуродоваться, покалечиться.

**ЗЭМЛҮҮЛЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** 1) **зэмлэх**-ийн үйлдүүл.; 2) вызвать неодобрение, осуждение.

**ЗЭМЛЭГДЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэмлэх**-ийн үйлдэгд., быть обвиняемым, обвиняться; слышать упрёки, получать выговор, порицание.

**ЗЭМЛЭЛ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** 1) порицание, обвинение; замечание, упрёк; **олны зэмлэл** общественное порицание; **ял зэмлэл** хорш. обвинение; **зэмлэл хүлээх** получать замечание, выговор; 2) вина, провинность.

**ЗЭМЛЭНГҮЙ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** с упрёком.

**ЗЭМЛЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** порицать, осуждать, упрекать; делать замечание; пожуричь; дать взбучку; дать нагоняй кому-л.; **буруушаан зэмлэх** порицать, упрекать; **олон нийтээр буруушаан зэмлэх** общественное порицание; **зэмлэн хэлэх** бросать упрёк.

**ЗЭМС** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** ДОЛЯ, пай (при убое скота); **зэмс авах** брать долю; **зэмс өгөх** выдавать долю.

**ЗЭМСЭГ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэвсэг** 2)-ийг үз., **хөгжмийн зэмсэг** музыкальные инструменты.

**ЗЭМТ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** виновный, провинившийся, виновник.

**ЗЭНДАА** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** тө. степень, класс, чин; **бага зэндаа** низкий чин; **бага зэндааны** человек низшего звания; **дээд зэндаа** высокий чин; **зэндаа зэрэгзэх / нэг зэндааны** становиться на одну ногу.

**ЗЭНДМЭНЭ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **чандмань**-ийг үз.

**ЗЭНДЭХ I** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** 1) робеть, теряться; 2) подвергнуться опасности, угрозе; быть в опасном положении; 3) происходить (о несчастном случае).

**ЗЭНДЭХ II** проявлять алчность.

**ЗЭНЗГИЙ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** поодаль, не прикасаясь, в отдалении; на почтительном расстоянии.

**ЗЭНЗГЭНҮҮЛЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **ЗЭНЗГЭНЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЗЭНЗГЭНЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** 1) брезгать; 2) франтить.

**ЗЭНЗГЭР** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** 1) брезгливый; 2) франтовской, франтоватый, щеголеватый; **зэнзгэр эр** франт, щёголь, модник; 3) стройный, тонкий.

**ЗЭНЗГЭРДҮҮ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэнзгэр**-ийг үз.

**ЗЭНЗГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэнзгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЗЭНЗГЭРДЧИХЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэнзгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭНЗГЭРДЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** 1) быть слишком брезгливым; 2) быть франтом.

**ЗЭНЗГЭРХЭН** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэнзгэр**-ийн багас.

**ЗЭНЗИЙЛГЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэнзийх**-ийн үйлдүүл.

**ЗЭНЗИЙХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** 1) быть брезгливым; 2) становиться франтом, франтить, форситься; 3) быть стройным и тонким.

**ЗЭНЗИЙЧИХЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэнзийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭНЗЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэнзэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ЗЭНЗЭЛЗЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэнзгэнэх**-ийг үз.

**ЗЭНТГЭР** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зانتгар**-ыг үз.

**ЗЭНТЭЛЗЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **занталзах**-ыг үз.

**ЗЭНТЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** быть жадным, алчным, стремиться к чему-л.

**ЗЭНХГЭР** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **занхгар**-ыг үз.

**ЗЭНХИЙХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **занхайх**-ыг үз.

**ЗЭНХЭЛЗЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **занхалзах**-ыг үз.

**ЗЭР** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэр зэвсэг** хам. оружие, вооружение, боевое снаряжение, доспехи.

**ЗЭРВЭС** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэрмэгхэн**-г үз., **зэрвэс харах** видеть мельком.

**ЗЭРВЭСХИЙХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** мелькать; **санаанд зэрвэсхийх** мелькать в сознании, смутно, неясно представляться в сознании.

**ЗЭРВЭСХЭН** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэрвэс**-ийн багас.

**ЗЭРГЭД** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** параллель, параллельная линия; **зэргэд хажуут** параллелограм.

**ЗЭРГЭЛ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** хуучир. двойной; **зэргэл ял** двойной приговор.

**ЗЭРГЭЛДЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэрэгцэх**-ийг үз.

**ЗЭРГЭЛДЭЭ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **1.** соседний, по соседству; параллельный; **айл зэргэлдээ аж төрөх / хөрш зэргэлдээ аж төрөх** находиться по соседству, жить бок о бок, стена в стену; **хөрш зэргэлдээ орнууд** сопредельные страны; **зэргэлдээ өрөөний цонх** окно соседней комнаты; **зэргэлдээ шугам** параллельная линия; **2.** наряду, наравне, рядом, параллельно; **үүний зэргэлдээ** наряду с этим.

**ЗЭРГЭЛҮҮЛЭХ** **ᠠᠨᠢᠨᠠᠨ** **зэргэлэх**-ийн үйлдүүл., ставить в ряд, сопоставлять, сравнивать с чем-л.

**ЗЭРГЭЛЭХ** ᠵᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡ зэргээтэх-ийг үз.

**ЗЭРГЭМЖИД** ᠵᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢᠳᠡ / около, рядом, параллельно; зах зэргэмжид около, рядом, параллельно.

**ЗЭРГЭМЖЭЭ** ᠵᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢᠳᠡ зэргэлдээ-г үз.

**ЗЭРЛЭГ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭ 1) дикий, необученный (о домашних животных); догшин зэрлэг хорш. ДИКИЙ; зэрлэг араатан хищные звери; зэрлэг балмад хорш. варвар; зэрлэг гахай амьт. кабан, дикая свинья; зэрлэг зан зверский характер; зэрлэг хүн дикарь; зэрлэг хэрцгий хорш. дикий, свирепый; зэрлэг цааз суд линча; 2) дикорастущий, полевой (о растениях); зэрлэг гаймуу ург. пастушья сума; зэрлэг олс ург. дикая конопля; зэрлэг өвс ург. сорняк; зэрлэг өвс түүх собирать сорняки; зэрлэг сонгино ург. лук алтайский; зэрлэг үзэм ург. дикий изюм; зэрлэг чавга ург. дикорастущий кислый жужуб; 3) шилж. шатающийся, бездомный; зэрлэг мал бродячий скот; зэрлэг сум шальная пуля.

**ЗЭРЛЭГДҮҮ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭᠳᠦᠭᠦ диковатый.

**ЗЭРЛЭГДЭХ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ 1) предавать земле, хоронить, похоронить; 2) зэрлэгших-ийг үз.

**ЗЭРЛЭГЛЭХ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭᠯᠡᠬᠡ предавать труп земле, хоронить.

**ЗЭРЛЭГШИЛ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭᠰᠢᠯ одичание.

**ЗЭРЛЭГШИХ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭᠰᠢᠬᠡ 1. дичать, одичать, становиться диким; зэрлэгшсэн нохой одичавшая собака; 2. зэрлэгшихүй-г үз.

**ЗЭРЛЭГШИХҮЙ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠬᠦᠢ одичание.

**ЗЭРЛЭГШҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зэрлэгших-ийн үйлдүүл.

**ЗЭРЛЭГШЧИХЭХ** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зэрлэгших-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭРЛЭГЭЭР** ᠵᠡᠷᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠷ зэрлэг-ийн үйлдэх., диким образом, дико; зэрлэгээр нухчин дарах варварски угнетать; держать в ежовых рукавицах.

**ЗЭРМИЙЛГЭХ** ᠵᠡᠷᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ зэрмийх-ийн үйлдүүл, полузакрывать глаза, слегка косить глазами.

**ЗЭРМИЙХ** ᠵᠡᠷᠮᠢᠶᠢᠬᠡ 1) полузакрывается, слегка косить (о глазах); 2) иметь умные и узкие глаза.

**ЗЭРМИЙЧИХЭХ** ᠵᠡᠷᠮᠢᠶᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зэрмийх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭРМЭГНЭХ** ᠵᠡᠷᠮᠡᠭᠨᠡᠬᠡ зэрмэлзэх-ийг үз.

**ЗЭРМЭГХЭН** ᠵᠡᠷᠮᠡᠭᠬᠡᠨ / вскользь, мельком, мимолётно; зэрмэгхэн харах а) видется мельком; б) бросить мимолётный взгляд.

**ЗЭРМЭГЭР** ᠵᠡᠷᠮᠡᠭᠡᠷ имеющий умные и узкие глаза.

**ЗЭРМЭГЭРДҮҮ** ᠵᠡᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ узкоглазый, с умным взглядом узких глаз.

**ЗЭРМЭГЭРДҮҮХЭН** ᠵᠡᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠨ зэрмэгэрдүү — н багас.

**ЗЭРМЭЛЗЭХ** ᠵᠡᠷᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡ смотреть умными и узкими глазами.

**ЗЭРМЭХ** ᠵᠡᠷᠮᠡᠬᠡ сдирать кору (с дерева).

**ЗЭРТГЭНҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ зэртгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭРТГЭНЭХ** ᠵᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ 1) шилж. кривляться, кокетничать; 2) двигать острыми ушами, настораживаться (о животных).

**ЗЭРТГЭНЭЧИХЭХ** ᠵᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зэртгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭРТГЭР** ᠵᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠷ 1. кокетка, жеманница; 2. 1) кокетливый, шаловливый (преимущественно о девочках); 2) выступающий, торчащий; оттопыренный (об ушах); зэртгэр чихтэй морь лошадь с острыми ушами.

**ЗЭРТГЭРХЭН** ᠵᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ зэртгэр-ийн багас.

**ЗЭРТИЙЛГЭХ** ᠵᠡᠷᠲᠦᠭᠢᠯᠭᠡᠬᠡ зэртийх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭРТИЙХ** ᠵᠡᠷᠲᠦᠭᠢᠬᠡ выступать, торчать;

оттопыриваться (об ушах).

**ЗЭРТИЙЧИХЭХ** ᠵᠡᠷᠲᠦᠭᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зэртийх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭРТЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠷᠲᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ зэртэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭРТЭЛЗЭХ** ᠵᠡᠷᠲᠡᠯᠵᠡᠬᠡ сэртэлзэх, зэртгэнэх-ийг үз.

**ЗЭРЭГ I** ᠵᠡᠷᠡᠭ I 1. 1) звание, степень, чин, ранг, титул; эрдмийн зэрэг / эрдэмтний зэрэг учёная степень; зэрэг бууруулах понижать в разряде; зэрэг нэмэх / зэрэг ахих повышаться в чине; делать в послужном списке отметку, дающую право на повышение; зэрэг тушаал хорш. ДОЛЖНОСТЬ; зэрэг хэргэм / хэргэм зэрэг хорш. ЧИН, ТИТУЛ; зэрэг хэргэм хөөцөлдөх сделать карьеру, быть на виду; зэрэг хасах понижать в чине; зэрэг эвдэх лишать чинов, звания; нэгдүгээр зэргийн одон орден первой степени; зэргийн ялгах тэмдэг знак различия; 2) уровень, ряд; степень; сорт, разряд; бага зэрэг немного; дунд зэрэг посредственно; дунд зэрэг мэднэ знаю посредственно; дунд зэргийн в среднем, средним числом; дээд зэрэг высший сорт; дээд зэргийн большой руки, первой руки; их буюу багын зэрэг в большей или меньшей степени, более или менее; нэгдүгээр зэргийн тамхи табак первого сорта; тэргүүн зэрэг первая степень; лучший; тэргүүн зэргийн первого разряда, первостепенный; лучший; хир зэрэг хорш. уровень; хир зэрэг мэдэх в? в какой степени знаешь?; хөрөнгө зэргийг харгалзан в зависимости от имущественного состояния; хүний зэрэгт хүргэх выводить в люди; хүний зэрэгт хүрэх / хүний зэрэгтэй болох выйти в люди, выходить на дорогу; хэдий зэрэг... төдий зэрэг... чем... тем; насколько... настолько; цалингийн зэрэг разряд зарплат; зэрэг дугаар / зэрэг дэв / зэрэг дэс / зэрэг дараа хорш. Классификация, разряд, степень.

**ЗЭРЭГ II 1.** 1) разом, одновременно, сразу; **нэг зэрэг** сразу, зараз, одновременно, подряд; **бид нэг зэрэг ирсэн** мы пришли одновременно; **зэрэг зэрэг** хорш. все сразу, одновременно; **зэрэг зэрэг ярих** рассказывать наперебой; **хөлөө зэрэг тавих** цэрэг. дать ногу; **магтаал муушаал, сайн муу, зовлон жаргал хоёрыг зэрэг даах** вкусить от дерева познания добра и зла; **зэрэг унах** а) падать одновременно; падать вместе с противником; б) б.т., яриа. сыграть вничью; **зэрэг ажиллах** а) работать параллельно; б) параллельная работа; 2) как только, в тот же момент; **биднийг очихтой зэрэг галт тэрэг хөдөллөө** как только мы пришли, тронулся поезд; **суухтай зэрэг** как только сел; **хэлэхтэй зэрэг л андахгүй** с полслова, полуслова понимать; 3) и так далее, и прочие, и другие; **гэх зэрэг** и прочее, и тому подобное; **зэрэг зүйл** и прочее, и тому подобное; **нарс, харгай зэрэг шилмүүст мод** сосны, лиственницы и другие хвойные деревья; **төрийн нуруу төвшин бол тэрүүхэн зэрэг нь гайгүй** если в государстве будет мир и покой, остальное приложится; **2.** однородный, равный; † **их зэрэг** анаг. оспа; **их зэрэг сувилах** болеть оспой.

**ЗЭРЭГЛҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зэрэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭРЭГЛЭХ I** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) зэрэгцэх-ийг үз.; 2) расставлять в один ряд; **зууханд аргал зэрэглэх** в печи складывать кизяки рядами.

**ЗЭРЭГЛЭХ II** рябить в глазах; ярко блеснуть, сверкать, слепить; **нүд зэрэглэх** слепить глаза; **гэрэл зэрэглэх** сверкать, блеснуть.

**ЗЭРЭГЛЭЦГЭЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ зэрэглэх I, II-ийн олноор үйлдэх.

**ЗЭРЭГЛЭЧИХЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зэрэглэх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭРЭГЛЭЭ(Н) I** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ(ᠨ) мираж, воздушные струи; **марево; газрын зэрэглээ** мираж, тёплые струи воздуха, поднимающиеся от земли; **талын зэрэглээ** мираж в степи; **зэрэглээ татах** образовываться (о мираже); **зүүд зэрэглээ шиг** шилж. а) как во сне; б) исхудалый, в чём душа держится; **зүүд зэрэглээ шиг алга болох** улетучиться как дым; как сон; † **зэрэглээ загас** морская раковина.

**ЗЭРЭГЛЭЭ II** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ зэргэлдээ-г үз., **зэрэглээ айл** а) соседний айл; б) аилы, находящиеся по соседству; **зэрэглээ хашаа** а) соседний двор; б) дворы, находящиеся по соседству.

**ЗЭРЭГЛЭЭТҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зэрэглээтэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭРЭГЛЭЭТЧИХЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠲᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зэрэглээтэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭРЭГЛЭЭТЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠲᠡᠬᠡ мерцать, струиться (о воздухе), возникать, появляться (о мираже).

**ЗЭРЭГТЭЙ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠢ 1) имеющий чин, принадлежащий к разряду; 2) однородный, равный; 3) должен.

**ЗЭРЭГТЭН** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠨ имеющие чины, степени.

**ЗЭРЭГЦҮҮ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠦᠭᠦ зэрэгцээ-г үз.

**ЗЭРЭГЦҮҮЛЭЛ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠯ сопоставление, сравнение.

**ЗЭРЭГЦҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1. **зэрэгцэх**-ийн үйлдүүл., сравнивать, сопоставлять, ставить рядом; **эн зэрэгцүүлэх / зэрэгцүүлэн оёх** шить, приравнивая два края чего-н.; **зэрэгцүүлэн тавих** ставить рядом; **зэрэгцүүлэн үзэх** сравнивать, сопоставлять; **зэрэгцүүлсэн судалгаа** хэл. шинж. сопоставительное исследование, изучение; **2. зэрэгцүүлэхүй**-г үз.

**ЗЭРЭГЦҮҮЛЭХҮЙ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ сопоставление, сравнение.

**ЗЭРЭГЦЧИХЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ зэрэгцэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭРЭГЦЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠡᠬᠡ 1) становиться в ряд, стоять рядом; равняться; **мөр зэрэгцэн явах** идти плечом к плечу; **баруун тийш зэрэгц!** равнение направо! (команда); 2) приравниваться, равняться; **эн зэрэгцэх** равняться, тягаться, соперничать; **түүнтэй эн зэрэгцэх гэж хэцүү** трудно тягаться с ним.

**ЗЭРЭГЦЭЦГЭЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠡᠬᠡᠴᠡᠬᠡᠬᠡ зэрэгцэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЗЭРЭГЦЭШГҮЙ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠡᠬᠡᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠡᠬᠡ ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠡᠬᠡ зүйрлэшгүй-г үз.

**ЗЭРЭГЦЭЭ** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠡᠭᠡ 1. 1) стоящий рядом; **зэрэгцээ хүндээ хэл!** скажи соседу; 2) соседний; параллельный; **зэрэгцээ үзэгдлүүд** параллельные явления; **зэрэгцээ хаалга** соседние двери; **2.** наряду, одновременно; **дүү маань ажиллахын зэрэгцээ бас суралцдаг** мой брат работает и одновременно ещё учится.

**ЗЭРЭГЦЭЭГЭЭР** ᠵᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷ ᠬᠡᠨ наряду, одновременно, параллельно; **үүний зэрэгцээгээр** наряду с этим.

**ЗЭРЭМ** ᠵᠡᠷᠡᠮ ург. трава, растущая рядом с бурьяном.

**ЗЭРЭМДЭГ** ᠵᠡᠷᠡᠮᠳᠡᠭ физически неполноценный, изуродованный, искалеченный; **зэрэмдэг бие** изуродованное тело; **зэрэмдэг болох** увечье.

**ЗЭРЭМДЭГ ЛҮҮЛЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠮᠳᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ зэрэмдэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭРЭМДЭГЛЭХ** ᠵᠡᠷᠡᠮᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ зэмдэглэх-ийг үз.

**ЗЭС I** ᠵᠡᠰ 1. 1) красная медь; 2) отрицательная сторона кого-л.; **зэс хошуулах** шилж. наушничать, фискалить; ябедничать; **зэс хошуутай** злой язык; сплетник, клеветник;

**зэсээ цухуйлгах** изобличать себя, показывать нутро; **зэсий нь цухуйлгах** сбрасывать маску, срывать покров, приподнять завесу; **зэс нь цухуйх** обнаруживается медь (вместо золота), обнаруживается оборотная сторона медали; **2. медный**; **зэс бүрээ** медная труба; **зэс зоос** медная монета, медяк.

**ЗЭС II чэс**-ийг үз.

**ЗЭСДА** са. цэсда-г үз.

**ЗЭСДЭХ** үлгэр зэслэх-ийг үз.

**ЗЭСИЙН** үлгэр зэс I-ийн харьяал., медный; **зэсийн байван** медный купорос; **зэсийн дархан** медник; **зэсийн ногоон бал** ярь-медянка; **зэсийн хүдэр** медная руда; **зэсийн улаан чулуу** красная медь.

**ЗЭСЛЭГ** үлгэр имуществу, ресурсы, все, что необходимо для удовлетворения потребностей.

**ЗЭСЛЭХ** үлгэр покрывать медью.

**ЗЭСРЭХ** үлгэр этг. убегать; гулять.

**ЗЭСТ** үлгэр медный.

**ЗЭСҮҮР** үлгэр зэслэг-ийг үз.

**ЗЭСЧ** үлгэр медник; **зэсч дархан** медник.

**ЗЭСЭМ** үлгэр тө. трезубец.

**ЗЭСЭХ** үлгэр 1) караулить; 2) ставить в ряд, готовить.

**ЗЭТ** үлгэр зэтэр-ийг үз.

**ЗЭТГЭР I** үлгэр помеха, препятствие (по злomu умыслу); **ажилд зэтгэр битгий бол!** не мешай работать!; **саад зэтгэргүй хүрч очих** доехать без всякой помехи.

**ЗЭТГЭР II** : ад зэтгэр / гай зэтгэр хорш. несчастье, неудача; **гай зэтгэр болох** стать причиной несчастья и неудачи; † **зэтгэрийн шувуу** сова.

**ЗЭТГЭРДЭХ** үлгэр 1) препятствовать, мешать, задерживать, причинять неприятности, чинить помехи; 2) **бузарлах**-ыг үз.

**ЗЭТГЭРЛЭХ** үлгэр зэтгэрдэх-ийг үз.

**ЗЭТГЭРТЭЙ** үлгэр несчастный.

**ЗЭТГЭХ I** үлгэр стараться, стремиться; усердствовать.

**ЗЭТГЭХ II** 1) переправляться, форсировать в брод пешком; **гол зэтгэх / ус зэтгэх** форсировать реку; 2) **сэтгэх II**-ийг үз.

**ЗЭТЭР** үлгэр заусеница; **зэтэр сөрөх** появление заусеницы.

**ЗЭХИЙ** үлгэр неважный, посредственный, сносный, заурядный; **зэхий хүн** неважный, заурядный человек; **зэхий эд** посредственный материал.

**ЗЭХИЙВТЭР** үлгэр плоховатый, плохонький; **зэхий**-г үз.

**ЗЭХИЙДҮҮ** үлгэр довольно плохой, плоховатый.

**ЗЭХИЙДЭХ** үлгэр быть хуже, чем надо, быть очень плохим.

**ЗЭХИЙЛЭХ** үлгэр несносно вести себя, показывать характер.

**ЗЭХИЙРЭХ** үлгэр становиться неважным, посредственным, заурядным.

**ЗЭХИЙТЭХ** үлгэр зэхийлэх-ийг үз.

**ЗЭХИЙХ** үлгэр быть сносным, посредственным, заурядным.

**ЗЭХИЙХЭН** үлгэр 1) **зэхийвтэр**-ийг үз.; 2) **оройхон**-г үз.

**ЗЭХРҮҮН** үлгэр прохладный, свежий.

**ЗЭХРҮҮХЭН** үлгэр зэхрүүн -ий багас.

**ЗЭХҮҮН** үлгэр зэхрүүн-г үз.

**ЗЭХЧИХЭХ** үлгэр зэхэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭХЭГ** үлгэр зэхий-г үз.

**ЗЭХЭЛТ** үлгэр зэхэх II-ийг үз.

**ЗЭХЭЛЦЭХ** үлгэр зэхэх-ийн үйлдэлц.

**ЗЭХЭХ** үлгэр 1. 1) готовить, подготавливать, заготавливать, припасать; **төрөөгүй хүүхдэд төмөр өлгий зэхэх** цэцэн. делить шкуру не убитого медведя; 2) готовиться, приготавливаться; 2. **зэхэхүй**-г үз.

**ЗЭХЭХҮЙ** үлгэр заготавливание;

подготовка

**ЗЭХЭЦГЭЭХ** үлгэр зэхэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЗЭХЭЭ** үлгэр 1. готовый, приготовленный;

2. приготовление, подготовка.

**ЗЭХЭЭС** үлгэр зэхээ-г үз.

**ЗЭХЭЭСТЭЙ** үлгэр приготовленный, подготовленный; **морь зэхээстэй байгаа** конь уже осёдлан.

**ЗЭХЭЭТЭЙ** үлгэр зэхээстэй-г үз.

**ЗЭЭ I** үлгэр заа-г үз., **зээ би мартахгүй** ладно, я не забуду.

**ЗЭЭ II** үлгэр внук, внучка (по дочери);

племянник, племянница (по материнской линии).

**ЗЭЭ III** маленькие дырочки у острия стрелы; **сумны зээ дырочки**, отверстия в наконечнике стрелы.

**ЗЭЭ IV**: **зээ хас** хорш. яшма высшего сорта.

**ЗЭЭ V**: **зээ царцаахай** амьт. саранча перелётная.

**ЗЭЭГ I** үлгэр 1) волосяная верёвочная окантовка, прикрепляемая к кошке; 2) окантовка, кайма; 3) верёвка, привязь.

**ЗЭЭГ II** амьт. росамаха; **зээх**-ийг үз.

**ЗЭЭГЛҮҮЛЭХ** үлгэр зээглэх-ийн үйлдүүл.

**ЗЭЭГЛЭХ** үлгэр 1) делать окантовку, кайму к чему-л.; 2) **зэрэгцэх**-ийг үз.

**ЗЭЭГЛЭЧИХЭХ** үлгэр зээглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭЭГТ** үлгэр облавный; **зээгт ав** түүх. ОХОТА с засадой; облавная охота; облава; **зээгт наамал** художественная аппликация (искусство).

**ЗЭЭЛ I** үлгэр 1) заём, кредит, долг; **зээл авах** брать в кредит; получать ссуду; **банкаас зээл авах** кредитоваться в банке; **зээл олгох** предоставлять кредит, ссуду; **зээл өгөх** давать в долг, давать ссуду; **богино хугацааны зээл** кратковременная ссуда; **өр**

**ЗЭЭЛ** хорш. задолженность; **ЗЭЭЛ алдсан хятад шиг** хар. как китаец в долгах; 2) **взаимы**, в долг; **мөнгө зээл авах** взять деньги **взаимы**.

**ЗЭЭЛ II** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** хуучир. рынок, базар, улица; **зах зээл** хорш. рынок, гостинный двор; **зээл гудамж** хорш. улицы; **гудамж зээл болгонд** на всех перекрёстках; **зээл дэлгүүр** хорш. рынок.

**ЗЭЭЛБЭР** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээл I**-ийг үз.

**ЗЭЭЛДҮҮЛЭГЧ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** даающий что-либо в долг, **взаимы**; кредитор.

**ЗЭЭЛДҮҮЛЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээлдэх**-ийн үйлдүүл., **давать заём**, **кредитовать**; **барьцаалж зээлдүүлэх газар** ломбард; **мөнгө зээлдүүлэх** отдавать деньги в рост.

**ЗЭЭЛДЧИХЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээлдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭЭЛДЭГЧ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** получающий что-либо в долг; **нэр зээлдэгч** самозванец.

**ЗЭЭЛДЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээлэх**-ийг үз., **брат** в долг, **заключат** заём; **зээлдэн туслах касс** касса взаимопомощи, касса взаимной помощи; **тоо зээлдэх** тоо. при вычитании **занимать**, **брат** с нового десятика.

**ЗЭЭЛДЭЦГЭЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээлдэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЗЭЭЛЗНЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** временно **брат** в долг.

**ЗЭЭЛЛЭГ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** заём, ссуда; **улсын хонжворын зээллэг** государственный выигрышный заём; **зээллэг захиалах явдал** подписка на заём.

**ЗЭЭЛЛЭГЭЭ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээллэг**-ийг үз.

**ЗЭЭЛҮҮЛЭГ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээллэг**-ийг үз.

**ЗЭЭЛҮҮЛЭГЧ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** кредитор.

**ЗЭЭЛҮҮЛЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээлэх**-ийн үйлдүүл., **давать в кредит**, **ссужать**, **давать в долг**; **мөнгө зээлүүлэх** **давать** деньги **заимообразно**.

**ЗЭЭЛЦГЭЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **брат** в **займы**, **занимать** (о многих).

**ЗЭЭЛЧИХЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭЭЛЭГЧ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** получающий что-либо в долг; должник.

**ЗЭЭЛЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **брат** **взаимы**, **заимообразно**, в кредит, в долг; **занимать**; **мөнгө зээлэх** **брат** деньги **взаимы**; **нэр зээлэх** **шилж.** а) **быть самозванцем**, **выдавать себя** за кого-л.; б) **использовать в корыстных целях** чью-л. репутацию.

**ЗЭЭЛЭЭР** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **брат** **заимообразно**, в долг, в кредит; **зээлээр худалдах** **торговать** в кредит, **отпускать** в долг.

**ЗЭЭНЦЭР** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **правнук**, **правнучка** (по дочери).

**ЗЭЭР(ЭН)** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** 1. амьт. **Дзерен**, **антилопа**, **степная серна**; **сүүлт зээр** амьт. **Дзерен** **хвостатый**; **хар сүүлт зээр** амьт. **Чернохвостый дзерен**; **цагаан зээр** амьт. **Дзерен** **белый**; **зээр гөрөөс** хорш. **Дзерен**, **антилопа**; **зээр гэхэд бөөр гэх** **беседа** не **вяжется**; **называть чёрное белым**; **үргэсэн зээр шиг** **пуглив** как **серна**; как испуганная **серна**; **чоно харсан зээр шиг**

**лететь пулей**, **нестись**, **бежать** как **угорелый**; 2. **дзереновый**; † **зээрэн бут** ург. **Кичим даурский**; **зээрэн дэл** ург. **Кичим густоцветный**; **зээрэн төлөг** ург. **Кичим джунгарский**; **зээрэн шилбэ** ург. **КОВЫЛЬ**.

**ЗЭЭРГЭНЭ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** ург. **Эфедрa**, **хвойник** **односемянный**, **хвойник** **двуколосковый**.

**ЗЭЭРД I** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **рыжий** (о масти лошади); **улаан зээрд** а) **красно-рыжий**; б) **шилж.** **подвыпивший**; **улаан зээрд болох** **выпить**; **улаан зээрдээрээ** а) под **градусом**, под **хмельком**; б) на **своих двоих**; **цусан зээрд** **ярко-рыжий**.

**ЗЭЭРД II** **яриа.** **нога**, **ноги**; **лапа**, **лапы**; **хоёр зээрд** **яриа.** **ноги**, **лапы**; **хоёр зээрдээрээ / хоёр шаргаараа** **яриа.** на **своих двоих**; по образу **пешего хождения**.

**ЗЭЭРДЭГЧ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **рыжая** (о масти кобылиц).

**ЗЭЭРИЙН** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээр**-ийн **харьяал**, **дзереновый**; † **зээрийн унд** ург. **парнолистник** **крылатоплодный**.

**ЗЭЭРЭНХИЙ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **диск**; **ядро**; **шидэх зээрэнхий** **диск** для **метания**.

**ЗЭЭРЭНЦЭГ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээрэнхий**-г үз., **зээрэнцэг шидэх** **метать диск**; **зээрэнцэг шидэгч** **дискбол**.

**ЗЭЭТҮҮ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **мотыга**.

**ЗЭЭТҮҮДҮҮЛЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээтүүдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЗЭЭТҮҮДЧИХЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээтүүдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЗЭЭТҮҮДЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **мотыжить**, **копать** **землю** **мотыгой**.

**ЗЭЭТҮҮДЭЦГЭЭХ** **ᠵᠡᠭᠦᠰᠢ** **зээтүүдэх**-ийн олноор үйлдэх., **копать** **землю** **мотыгой** (о многих).

**ЗЭЭХ(ЭН) I** **ᠠᠮᠢᠨ** **1.** амьт. росомаха; **2.** росомаший; **зээхэн малгай** шапка из меха росомахи.

**ЗЭЭХ II** **ᠠᠮᠢᠨ** запасать, заготовлять.

## И

**ИВ I** **ᠢ** “и”- гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “и”); **1)** совершенно; **ив ижил** совершенно одинаково; **тэр хоёрын ив ижлийг яана** они совершенно одинаковы; они как две капли воды похожи друг на друга; **ив ил** совершенно ясно; **ив илхэн** абсолютно ясно; совершенно очевидно; **одоо ч тэр их хүний дүр миний санаанд ив илхэн байна** и сейчас образ этого великого человека чётко сохранился в моей памяти; **чиний бодол над ив илхэн байна** твоё намерение мне совершенно ясно; **ив илэрхий** доподлинно известно.

**ИВ II** **ᠢᠪ** насквозь, напролом; преодолевать препятствия; **ив дайрах** ворваться, прорваться; **дайсны бэхлэлтийг ив дайрав** прорвали вражеское укрепление; **ив хийх** шуметь; **ив цохих** пробивать; **хавхагийг ив цохих** пробивать крышку.

**ИВ III** **ᠢᠪ** : **ив чив** хорш. ТИХО, СПОКОЙНО, безмолвно, безгласно.

**ИВГЭЭЛ** **ᠢᠪᠭᠡᠭᠡᠯ** **ивээл**-ийг үз.,

покровительство, защита, попечительство.

**ИВГЭЭЛТ** **ᠢᠪᠭᠡᠭᠡᠯᠲᠦ** **ивээлт**-ийг үз., **ивгээлт** **улаан наран алгуурхан хөөрсөөр байна** как и прежде степенно восходит красное солнце-покровитель.

**ИВГЭЭЛТЭЙ** **ᠢᠪᠭᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠢ** **ивээлтэй**-г үз.

**ИВГЭЭХ** **ᠢᠪᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** **ивээх**-ийг

үз., покровительствовать, попечительствовать, оказывать помощь; **би нэгэнт төрийн хэргээр яваагаас хойш наашаа харсныг ивгээж, цаашаа харсныг гэсгээж явах ёстой** так как пребывание моё связано с делами державными, то в первую очередь я должен покровительствовать приближённым и наказывать отвернувшимся.

**ИВЛҮҮЛЭХ I** **ᠢᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ** **ивлэх I**-ийн үйлдүүл.

**ИВЛҮҮЛЭХ II** **ᠢᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ** **ивлэгэх**-ийг үз.

**ИВЛЭГЭХ** **ᠢᠪᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** **II**-ийн үйлдүүл.,

подготовить соски вымени коровы к дойке (подпустив телёнка к матери перед дойкой); **үнээ ивлэгэх** подпускать телёнка к корове и дать ему возможность сосать несколько минут, чтобы набухло вымя перед доением.

**ИВЛЭХ I** **ᠢᠪᠯᠡᠬᠡ** **1)** провалить, надавив обрушить вниз, внутрь; вызвать оползень; **2)** порвать; **дээлийнхээ хормойг ивлэчихэв** порвал подол своего дэли.

**ИВЛЭХ II** **ᠢᠪᠯᠡᠬᠡ** **1.** **1)** давать молоко, хорошо доиться (напр. о корове после подпускания

телёнка); **2)** набухать молоком (о грудях); **ХӨХ ИВЛЭВ** груди набухают, наполняются молоком (сразу после родов); **3)** наполняться молоком (о вымени); **4)** течь непрерывной струёй, струиться, бить; **горхи ивлэн урсав** струился ручеек; **2.**

**ИВЛЭХҮЙ**-г үз.

**ИВЛЭХҮЙ** **ᠢᠪᠯᠡᠬᠤᠬᠤᠢ** появление молока в вымени.

**ИВЛЭЧИХЭХ I** **ᠢᠪᠯᠡᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **ивлэх I**-ийн нэгэнтээ.

**ИВЛЭЧИХЭХ II** **ᠢᠪᠯᠡᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **II**-ын нэгэнтээ.

**ИВРҮҮЛЭХ** **ᠢᠪᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **иврэх**-ийн үйлдүүл.

**ИВРЭНГЭ** **ᠢᠪᠷᠡᠨᠭᠡ** ург. gryжник, gryжная трава.

**ИВРЭХ I** **ᠢᠪᠷᠡᠬᠡ** проваливаться, оползать, оседать; **мөс ивэрч оров** лёд провалился; **эрэг ивэрчээ** берега оползли.

**ИВРЭХ II** **ᠢᠪᠷᠡᠬᠡ** анаг. страдать gryжей.

**ИВТНЭХ** **ᠢᠪᠲᠨᠡᠬᠡ** **1.** **1)** кишеть, копошиться; **хорхой ивтнэж гарав** черви закишели; **2)** испытывать зуд, чесаться; **бие ивтнэх** тело чешется, зудит, чесаться (о теле); **2.** **ивтнэхүй**-г үз.

**ИВТНЭХҮЙ** **ᠢᠪᠲᠨᠡᠬᠤᠬᠤᠢ** зуд.

**ИВҮҮЛЭХ** **ᠢᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ивүх**-ийн үйлдүүл.

**ИВҮҮР** **ᠢᠪᠦᠭᠦᠷ** **1.** **1)** подставка, подпорка;

**авдарны ивүүр** подставка сундука; **орны толгойн ивүүр** подпорка для кровати; **толгойн ивүүр** подголовник; **шалны ивүүр** подпорка к полу; **2)** тех. башмак; **2.** шилж. сговорчивый, покладистый; **ивүүр хүн а)** сговорчивый человек; б) попрошайка.

**ИВЦГЭЭХ** **ᠢᠪᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** **ивэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ИВЧИХЭХ** **ᠢᠪᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ивэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИВЭР** **ᠢᠪᠡᠷ** : **ивэр зэвэр / ивэр шивэр** хорш. шушуканье; **ивэр зэвэр үг** тары-бары; шушуканье; **ивэр зэвэр хийх** шушукаться; сплетничать; **ивэр авир** хорш. пустословие, болтовня, тары-бары.

**ИВЭРГЭНЭ** **ᠢᠪᠡᠷᠭᠡᠨᠡ** ург. трава gryжника; **нүцгэн ивэргэнэ** ург. трава gryжника голая.

**ИВЭРХИЙ I** **ᠢᠪᠡᠷᠬᠢᠶᠢ** анаг. gryжа; **ордог ивэрхий а)** вправимая gryжа; б) ретроградная gryжа; **төрөлхийн ивэрхий** врождённая gryжа; **хавчигдсан ивэрхий** ущемлённая gryжа; **ходоодны ивэрхий** гастроцель; желудочная полость (gryжа); **хүй(с)ний ивэрхий** пупочная gryжа; **хэвлийн ивэрхий** брюшная gryжа; **цавины ивэрхий** паховая gryжа; **ивэрхий хагалах** gryжесечение; **ивэрхий хүн** человек, страдающий gryжей.

**ИВЭРХИЙ II** изветшавший, обветшалый, ветхий; **ивэрхий ёроол** ветхое дно (сосуда).

**ИВЭРХИЙН** **ᠢᠪᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠨ** **ᠠᠨᠠᠭ** **ивэрхий I**-н харьяал., gryжевый; **ивэрхийн даруулга** анаг. gryжевый бандаж; **суспензорий**; **ивэрхийн үүд** анаг. gryжевый мешок; **ивэрхийн цагариг** анаг. gryжевое кольцо.

**ИВЭРЧИХЭХ** **ᠢᠪᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **иврэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИВЭХ** ᠶᠡᠪᠡᠬᠡ 1) подкладывать, подложить; **авдар дор мод ивэх** подложить дощечку под сундук; **дугуй дор чулуу ивэх** подложить камень под колесо; 2) тогл. украдкой делать пометки на домино; 3) подмазываться, подлаживаться под кого-л.; 4) попрошайничать, выклянчивать что-л.

**ИВЭЭГДЭГЧ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠳᠡᠭᠴᠢ протезе, фаворит; лицо, пользующееся чым-л. покровительством.

**ИВЭЭГДЭХ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **ИВЭЭХ**-ийн үйлдэгд., **БЫТЬ** под покровительством, под попечительством; **ивээгдсэн хүн** фаворит.

**ИВЭЭГЧ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠳᠡᠳᠢ покровитель, защитник; патрон; благодетель; **гаалиар ивээгч** протекционист; таможенный покровитель; **ивээгч байгууллага** спонсор; **ивээгч улс** протектор.

**ИВЭЭЛ I** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠯᠢ 1) покровительство, помощь, защита; попечение, попечительство; опека; благодеяние; милость; филантропия; фавор; протекторат; эгида; **аргын ивээл** благоденствие европейского летоисчисления; **билсгийн ивээл** благоденствие восточного летоисчисления; **буян ивээл** хорш. благодетельность; **оны ивээл** благоденствие года; **ачийг хариулахыг тэнгэр газрын ивээл мэдтүгэй** пусть земля и небо покровительствуют тебе; **тэнгэрийн ивээл нь цагаан сард могойноос эхилмүй** покровительство неба начинается в белом месяце с змеи; **тэнгэр сахиулагсаны ивээл харгалзаа** покровительство бога; **ивээлд багтах** быть под покровительством; **быть в фаворе; тэр ивээлд нь багтаж чадаагүй** он не в фаворе; **хуулийн ивээлд** под эгидой закона; **модноос алим идэх гэвэл усаар тордох чухал, түмнээс алба татах гэвэл ивээл өгөх чухал** зүйр. коль хочешь яблоки – поливай яблоню, коль брать у народа повинность – оказывай покровительство; **тэжээл өвсөөр тордвол, үнээ жилбээр дээшилдэг, өршөөл ивээл өгвөл түмний санаа наашилдаг** зүйр. если откармливать корову, повышается молозиво, если покровительствовать, то улучшается дух народа; **ивээл үзүүлэх** оказывать покровительство; **ивээлийг эрэх** искать защиты, заступничества; 2) покровитель.

**ИВЭЭЛ II 1.** 1) предопределение, судьба (взаимоотношение годов рождения жениха и невесты по двенадцатилетнему циклу); 2) благополучие; **2.** благополучный, подходящий, благоприятный (по времени); **ивээл жил** благополучный год.

**ИВЭЭЛГҮЙ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ 1. опала; **хааны ивээлгүй байх** быть в опале у царя; **2.** 1) опальный; неблагоприятный; беспощадный; 2) противоположный.

**ИВЭЭЛГЭХ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ **ИВЭЭХ**-ийн үйлдүүл. **ИВЭЭЛИЙН** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠯᠢᠶᠢᠨ **ИВЭЭЛ I**-ийн харьяал., покровительственный, филантропический, попечительский; **ивээлийн харьцаатай** подшефный.

**ИВЭЭЛТ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠯᠲᠢ **ИВЭЭЛТЭЙ**-г үз., **ИВЭЭЛТ ЭЗЭН** покровитель.

**ИВЭЭЛТЭЙ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠯᠲᠢᠶᠢᠨ благожелательный, благодетельный, благосклонный.

**ИВЭЭЛЭЭР** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠷ **ИВЭЭЛ**-ийн үйлдэх., **ПОД** покровительством; **таны ивээлээр** под вашим покровительством; **благодаря вашей помощи; таны ивээлээр бид сайн явж ирэв** благодаря вашей помощи мы благополучно вернулись (добрались).

**ИВЭЭНГҮЙ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠢ 1. снисходительно, высокомерно; **ивээнгүй байдалтай** снисходительно, снисходительным видом; **хүнтэй ивээнгүй байдалтай ярих** снисходительно разговаривать с кем-л.; **2.** снисходительный.

**ИВЭЭС** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠰ **1)** подкладка; **төмөр замын ивээс** рельсовая подкладка; **2)** подпорка, подпора; **авдарны ивээс** подпорки под сундук; **орны хөл дорхи ивээс** подпорка под ножками кровати.

**ИВЭЭСЛЭХ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠬᠡ подкладывать, подложить.

**ИВЭЭХ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠬᠡ 1. покровительствовать, оказывать помощь, опекать, заботиться, защищать, благоприятствовать; **өршөөж ивээх / ивээн хайрлах** оказываться под чым-л. покровительством; **ивээн тэтгэх** оказывать протекцию, помощь; **ивээн эзэрхэгч улс** протекционисты; **ивээн эзэрхэгч журам** протекторат, протекционизм; форма колониального господства; **2. ивээхүй**-г үз.

**ИВЭЭХҮЙ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠦᠢ покровительство, благоприятствие; **урлагийг ивээхүй** покровительство искусству.

**ИВЭЭЦГЭЭХ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠴᠭᠡᠬᠡ **ИВЭЭХ**-ийн олноор үйлдэх.

**ИВЭЭЧИХЭХ** ᠶᠡᠪᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ИВЭЭХ**-ийн нэгэнтээ., покровительствовать.

**ИГ I** ᠶᠡᠭᠡᠮᠡ прядильное веретено, прялка; **игийн дугуй** круг веретена; **игийн иш** стержень веретена, ось веретена.

**ИГ II: иг маг хийх** а) немного поссориться, слегка поругаться; б) раздумывать, быть в нерешительности; в) медлить, действовать не спеша; **иг маг хийсний хэрэггүй, элбэж хамжаад бушуухан хийцгээе** да что там медлить, давайте сообща сделаем быстрее; **иг маг гэх** недоговаривать.

**ИГДҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ИГДЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ИГДЭХ** ᠶᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ прядь веретеном; мотать нитку на веретено.

**ИГИЙН** **ᠶᠢᠨ** **ᠶᠢᠨ** **ᠶᠢᠨ** **ᠶᠢᠨ** харьяал., веретённый;  
**игийн тос** веретённое масло.

**ИГЛЭРЭХ** **ᠶᠢᠨ** подавиться, поперхнуться  
пищей.

**ИГҮҮМЭН** **ᠶᠢᠨ** ург. какалия копьевидная.

**ИГЦҮҮН** **ᠶᠢᠨ** сдавленный,  
приглушённый; **игцүүн авиа** сдавленный  
звук; **игцүүн хоолой** а) сдавленный  
приглушённый голос; б) астматическое  
дыхание.

**ИГЦҮҮРҮҮЛЭХ** **ᠶᠢᠨ** **1.** игцүүрэх-ийн  
үйлдүүл.; **2.** удушающий; **игцүүрүүлэх хий**  
удушающий газ.

**ИГЦҮҮРЭХ** **ᠶᠢᠨ** **1.** сдавливать, сужать;  
**2.** игцүүрэхүй-г үз.

**ИГЦҮҮРЭХҮЙ** **ᠶᠢᠨ** сдавливание,  
сужение.

**ИГЧ I** **ᠶᠢᠨ** **1.** густота (о растениях); **2.** густой,  
частый (о лесе); **игч ургацтай газар** заросшая  
местность; **3.** густо, часто, плотно; **игч ургана**  
густо растёт (травы, деревья).

**ИГЧ II I** **ᠶᠢᠨ** полный, наполненный; **игч**  
**дүүрэх** наполняться до краёв; **2.** полно.

**ИГЧДЭХ I** **ᠶᠢᠨ** становится гуще, чаще  
(о лесе).

**ИГЧДЭХ II** **ᠶᠢᠨ** наполняться.

**ИГЭРГЭХ I** **ᠶᠢᠨ** судорожно плакать,  
рыдать.

**ИГЭРГЭХ II** **ᠶᠢᠨ** 1) говорить торопливо,  
неразборчиво, глотая слова; 2) дрожать,  
трястись.

**ИГЭРГЭХ III** **ᠶᠢᠨ** ехать мелким галопом,  
галопировать.

**ИД I** **ᠶᠢᠨ** 1) удаль; **эр хүний ид хав**  
молодецкая удаль; 2) сила, крепость; энергия;  
**ид буурах** дряхлеть, становится слабым,  
немошным; **ид хүч** хорш. сила, крепость; **ид**  
**чадал** хорш. сила, мощь, энергия; 3) ловкость,  
проворство, умение; **ид бах** хорш. гордость;  
**Дамдин одоо хүртэл хүүгийнхээ эрдмийн ид**  
**бахыг үзээгүй явсан** Дамдин до сих пор не  
изведал силу знаний сына; **ид сурах** хуучир.  
заниматься гимнастикой, делать военные  
упражнения; **ид тэнцэх** соревноваться в силе  
и ловкости; 4) разгар чего-л.; расцвет, пик; **ид**  
**ажил** хорш. страда; **ид ажлын** страдний; **ид**  
**ажлын өдрүүд** горячие дни; **ид ажлын үе**  
страдная пора, горячая пора; **ид дундаа** а) в  
полном соку, во цвете; б) в полном разгаре;  
**ажил ид дундаа явж байна** работа в полном  
разгаре; **ажлын ид дунд** в самый разгар  
работы; **тулалдааны ид дунд** в разгаре боя;  
**хүч чадлынхаа ид дунд** в расцвете сил и  
здоровья; **бүр ид дундаа** в самом разгаре;  
**тоглоом ид дундаа явж байна** игра в самом  
разгаре; **маргааны ид дундуур** в разгаре  
спора; **ид зун болж байна** лето в разгаре; **ид**  
**нойрон дунд** во время крепкого сна; **ид**

**халуун пик жары, самый разгар жары; ид**  
**халуунд** в самый жар; **ид хүйтэнд** в самый  
холод; **ид цаг пик; зам тээврийн ид цаг** часы  
пик в работе транспорта; **насны идэд** в  
расцвете лет; 5) зрелость, возмужалость; **ид**  
**бэхжилийн үе** период, пора возмужания.

**ИД II** **ᠶᠢᠨ** волшебство, чары; колдовство;  
**ид гаргах** очаровать, околдовать; **ид шид / ид**  
**увдис** хорш. волшебство, магия, чары; **ид шид**  
**гаргах** творить чудеса; **ид шидтэй а)**  
чудодейственный, чарующий; б)  
сверхестественный; **ид шидтэй арга**  
чудодейственное средство.

**ИДГҮЙ** **ᠶᠢᠨ** слабый,  
бессильный; неловкий; увалень.

**ИДЕАЛИЗМ** **ᠶᠢᠨ** идеализм.

**ИДЕАЛИСТ** **ᠶᠢᠨ** **1.** идеалист; **2.**  
идеалистический; **идеалист үзэл**  
идеалистическое мировоззрение.

**ИДЛЭГ I** **ᠶᠢᠨ** шувуу. СОКОЛ.

**ИДЛЭГ II:** **идлэг сар** хуучир. месяц  
потребления мяса (ноябрь).

**ИДМЭЛ** **ᠶᠢᠨ** 1) присвоенный,  
полученный; 2) обветшалый.

**ИДМЭРТЭХ** **ᠶᠢᠨ** **1.** изнашиваться,  
износиться, обветшать; **дээл идмэртэв** дэли  
износились; **дээс идмэртэв** верёвка истёрлась;  
**2.** идмэртэхүй-г үз.

**ИДМЭРТЭХҮЙ** **ᠶᠢᠨ** изнашивание,  
обветшание.

**ИДМЭРШИХ** **ᠶᠢᠨ** идмэртэх-ийг үз.

**ИДРИЙН** **ᠶᠢᠨ** **ᠶᠢᠨ** идэр-ийн харьяал.,  
юношеский; **идрийн золбоо** юношеский  
задор.

**ИДРҮҮН** **ᠶᠢᠨ** идэр-ийг үз.

**ИДРЭХ** **ᠶᠢᠨ** идэрших-ийг үз.

**ИДРЭЭ I** **ᠶᠢᠨ** ург. цикорий; **могой идрээ**  
ург. одуванчик.

**ИДРЭЭ II** **ᠶᠢᠨ** гортон-г үз.

**ИДРЭЭТ** **ᠶᠢᠨ** гортонтой-г үз.

**ИДТЭЙ I** **ᠶᠢᠨ** 1) удалой; **идтэй эр** удалец,  
удалой молодец; 2) сильный, крепкий,  
энергичный; **идтэй халуун** сильная жара;  
зной; 3) ловкий, проворный, умелый,  
искусный; 4) восхитительный; **идтэй морь**  
восхитительный конь; 5) мужественный,  
храбрый; **идтэй баатар эрс** храбрые  
богатыри, доблестные герои.

**ИДТЭЙ II** **ᠶᠢᠨ** волшебный, чудесный;  
чарующий; **идтэй шидтэй** хорш. волшебный.

**ИДТЭН I** **ᠶᠢᠨ** маг, волшебник, чародей,  
искусник; **идтэн шидтэн** хорш. волшебники.

**ИДТЭН II** **ᠶᠢᠨ** силач, геркулес; **идтэн**  
**чадалтан** хорш. Сильный.

**ИДҮҮЛЭХ** **ᠶᠢᠨ** идэх-ийн үйлдүүл., **1.** 1)  
накормить, покормить, перекормить,  
напичкать; **ангайтал идүүлэх** напичкать,  
перекормить; **моринд өвс идүүлэх** накормить

сеном лошадей; **ханатал идүүлэх** накормить досыта; **хортой юм идүүлэх** кормить вредным кормом; **үнээнд хортой юм идүүлэх** окормить корову; **хэт идүүлэх** окормить, перекормить; **цагаан хоол идүүлэх** посадить на диету; **цадтал идүүлэх** накормить досыта; **алган боов идүүлэх** шилж. дать пощечину, затрещину; 2) поддавать; **идүүлэх даам тоглох** играть в поддавки; **хүүг өгч идүүлэх** отдать пешку; 3) травить; **хоронд идүүлэн сийлбэр сийлэх** травить гравюру; **хүчлээр идүүлэх** протравливать (кислотой); 4) подвергаться ограблению; 5) окунать, обмакивать кисточку в чернила, тушь; размачивать кисть в чернилах; 6) **идэх**-ийн үйлдэгд., **чононд идүүлэх** быть загрызанным волком; 2. **идуулэхүй**-г үз.

**ИДҮҮЛЭХҮЙ** ᠶᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡᠢ 1) скармливание, кормление; 2) травление.

**ИДҮҮР** ᠶᠡᠳᠦᠷ · ᠶᠡᠳᠦᠷ кормушка, корыто (для кормления домашних животных); **шувууны идүүр** кормушка для птиц; **идүүрт тариа цацах** насыпать зерна в кормушку.

**ИДҮҮШ** ᠶᠡᠳᠦᠮᠤ 1. 1) аппетитность; 2) **идэш**-ийг үз.; 2. **аппетитный**; **идүүш сайтай хоол** аппетитная пища.

**ИДҮҮШГҮЙ** ᠶᠡᠳᠦᠮᠤᠭᠦᠢ · ᠶᠡᠳᠦᠮᠤ ᠶᠡᠳᠦᠮᠤ неаппетитный.

**ИДҮҮШТЭЙ** ᠶᠡᠳᠦᠮᠤᠲᠡᠢ ᠶᠡᠳᠦᠮᠤᠭᠦᠢ аппетитный.

**ИДЧИХЭХ** ᠶᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **идэх**-ийн нэгэнтээ., проесть; **бүх мөнгөө идчихэх** проесть все деньги.

**ИДШИН** ᠶᠡᠳᠰᠢᠨ т. удовлетворяющий все желания.

**ИДЭВХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡ 1. **активность**; **улс төрийн идэвх** политическая активность; **олон түмний улс төрийн идэвх** политическая активность масс; **цацраг идэвх** бодос. радиоактивность; **идэвх гаргах** проявить активность, быть активным; **идэвх зориг** хорш. стимул; энтузиазм; **бүтээлч идэвх зориг** творческий энтузиазм; **идэвх зүтгэл** хорш. ретивость; активность; **идэвх зүтгэлтэй ажилтан** ретивый работник; **идэвх оролдлого** хорш. активное участие; рвение; **идэвх оролдлоготой хөдөлмөрлөх** ревностно трудиться; **идэвх орох** оживляться; **идэвх санаачилга** хорш. инициатива; **идэвх санаачилга гаргах** проявлять инициативу; **идэвх сонирхол** хорш. интерес; **идэвх сонирхолгүй болгох** утратить интерес; **идэвх хичээл / идэвх чармайлт** хорш. активность, старательность; ловкость, проворство, старание, рвение, усердие; **идэвх хичээлтэй ажиллах** работать с рвением; 2. **активный**, энергичный.

**ИДЭВХГҮЙ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠭᠦᠢ · ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡ ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡ 1. **пассивный**, неактивный; недействительный, безынициативный, инертный; **идэвхгүй бодос**

инертное вещество; **идэвхгүй хий** инертный газ; **идэвхгүй хүн** пассивный человек; **идэвхгүй хэв** хэл.зүй. пассивный залог; **сонгуулийн идэвхгүй эрх** пассивное избирательное право; 2. **пассивность**; пассив; **идэвхгүй байдал** пассивность; 3. **пассивно**, вяло.

**ИДЭВХГҮЙЖҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠭᠦᠢᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ · ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠭᠦᠢ ᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ тусг. активирование.

**ИДЭВХЖИЛ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠵᠢᠯ **активность**, инициативность; активизация; **үйлдвэрийн ажилчдын идэвхжил улам сайжрав** возросла инициативность рабочих производства; **молекулын идэвхжил** активация молекул.

**ИДЭВХЖИЛТ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠵᠢᠯᠲᠦ / **идэвхжил**-ийг үз.

**ИДЭВХЖИХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠵᠢᠬᠡ 1. **активизироваться**, становиться активнее, деятельнее, становиться активным, оживляться; **идэвхжин өрнөх** активно развиваться, **приходить в движение**; 2. **идэвхжихүй**-г үз.

**ИДЭВХЖИХҮЙ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠢ активизирование.

**ИДЭВХЖҮҮЛСЭН** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠵᠦᠭᠦᠯᠤᠰᠡᠨ активированный, активизирующий; **идэвхжүүлсэн билиг туйл** бодос. активированный катод; **идэвхжүүлсэн бодос** хувил. субстанция активизирующая; **идэвхжүүлсэн нүүрс** хувил. активированный уголь.

**ИДЭВХЖҮҮЛЭГЧ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ тусг.

стимулятор; **био идэвхжүүлэгч** биостимуляторы; **нянгийн ургац идэвхжүүлэгч** стимулятор роста микроба.

**ИДЭВХЖҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **идэвхжих**-ийн үйлдүүл., 1. **активизировать**, стимулировать; расшевелить; **ажлыг идэвхжүүлэх** активизировать работу; **үзэгчдийг идэвхжүүлэх** расшевелить зрителей; **олон түмнийг идэвхжүүлэх** активизировать массы; 2. **идэвхжүүлэхүй**-г үз.; 3. **активированный**, активизирующий, стимулирующий.

**ИДЭВХЖҮҮЛЭХҮЙ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ стимулирование, активизация.

**ИДЭВХИЙЛҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ **идэвхийлэх**-ийн үйлдүүл., побуждать к деятельности, активизировать, стимулировать.

**ИДЭВХИЙЛЭГЧ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠶᠢᠯᠡᠭᠴᠢ активист.

**ИДЭВХИЙЛЭЛ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠶᠢᠯᠡᠯ **активность**; стремление, усердие; инициатива.

**ИДЭВХИЙЛЭН** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠶᠢᠯᠡᠨ / **идэвхийлэх**-ийн хамж., **активно**, старательно, энергично; **идэвхийлэн гүйцэтгэх** старательно выполнять; **идэвхийлэн оролдох** проявлять усердие, усердствовать; **идэвхийлэн оролцох** активно участвовать в чём-л.; **идэвхийлэн явах** спешить, торопиться.

**ИДЭВХИЙЛЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ 1. 1) стараться делать, работать с рвением, активизироваться; 2) проявлять активность, деятельность; стремиться, усердствовать; **хий дэмий идэвхийлэх** напрасно усердствовать; **идэвхийлэн оролдох** проявлять усердие; 2. **идэвхийлэхүй**-г үз.

**ИДЭВХИЙЛЭХҮЙ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ активность, стремление, усердие.

**ИДЭВХЛҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ **идэвхлэх**-ийн үйлдүүл.

**ИДЭВХЛЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠯᠡᠬᠡ **идэвхийлэх**-ийг үз.

**ИДЭВХТ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠲᠡ **идэвхтэй**-г үз., **цацраг идэвхт бодос** радиоактивное вещество; **цацраг идэвхт махбод** хувил. радиоактивный элемент; **цацраг идэвхт хаягдал** радиоактивные отбросы.

**ИДЭВХТЭЙ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠲᠡᠢ 1. 1) активный; энергичный, деятельный; **идэвхтэй ажилтан** активный работник; **идэвхтэй баланс** санхүү. активный баланс; **идэвхтэй гүйдэл** бодос. активный ток; **идэвхтэй олон нийтэч** активный общественник; **идэвхтэй оролцох** активно участвовать, принимать активное участие; **маргаанд идэвхтэй оролцох** принять живое участие в споре; **идэвхтэй үгийн нөөц** активный запас слов; **энх тайвны төлөө идэвхтэй тэмцэгч** активный борец за мир; **идэвхтэй үйл ажиллагаа** активная деятельность; **идэвхтэй чадал** бодос. мощностъ активная; **идэвхтэй эсэргүүцэл** бодос. активное сопротивление; **идэвхтэй явц** активный процесс; 2) ловкий, проворный; 2. активно, энергично, деятельно; **идэвхтэй дэмжих** активно поддерживать; **ажилд идэвхтэй оролцох** активно участвовать в работе.

**ИДЭВХТЭН** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠲᠡᠨ 1. активист; актив; **намын идэвхтэн** партийный актив, партактив; **нам бус идэвхтэн** беспартийный актив; **намын идэвхтний хурал** собрание партактива; **сэтгүүлийн байнгын идэвхтэн бичигч** постоянный сотрудник журнала; 2. активный, энергичный; **идэвхтэн гишүүд** активные члены, активисты.

**ИДЭВХШИЛ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠰᠢᠯᠡ тусг. активность; **амин судлалын идэвхшил** биологическая активность; **цацраг идэвхшил** радиоактивность.

**ИДЭВХШИХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠰᠢᠬᠡ 1. становиться активным, активизироваться; **сүүлийн үед хувьсгалт эрх чөлөөний хөдөлгөөн улам идэвхшжээ** в последнее время всё более активизировалось революционно-освободительное движение; 2. **идэвхшихүй**-г үз.

**ИДЭВХШИХҮЙ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠢ активизирование.

**ИДЭВХШҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠪᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠭᠤᠯᠡᠬᠡ **идэвхших**-ийн үйлдүүл.

**ИДЭГДЭЛ** ᠶᠡᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠡ тусг. коррозия; **төмөрлөгийн идэгдэл** коррозия металлов.

**ИДЭГДЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **идэх**-ийн үйлдэгд., 1. 1) быть съеденным, укушенным; **хорхойд идэгдсэн мод** дерево, источенное червями; **яс идэгдэх** костоеда (болезнь костей); **хүйрт идэгдсэн хувцас** одежда, изъеденная молью; 2) подтачиваться; размываться; **усанд идэгдэх** смыв; **энэ хад усанд идэгджээ** эта скала подточена водой; **усанд идэгдсэн газар** размоина, размыв; **усанд идэгдсэн эрэг** размытый берег; 3) страдать каким-л. кожным заболеванием; **яранд идэгдэх** страдать язвами, покрываться язвами; 4) заржаветь, ржаветь, покрыться ржавчиной; 5) быть разъедаемым (кислотой), быть размываемым (водой); стереться, протереться; **төмөр зэвэнд идэгддэг** ржавчина разъела железо; **зэвд идэгдсэн** заржавленный, изъеденный ржавчиной; **зэвд идэгдсэн хутга** заржавленный нож; 6) обветриться; **салхинд идэгдсэн** обветренный; 7) быть присвоенным, полученным в виде взятки; 2. **идэгдэхүй**-г үз.

**ИДЭГДЭХҮЙ** ᠶᠡᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢ 1) укус; 2) размыв, подтачивание, смыв; 3) коррозия.

**ИДЭЛЦЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠯᠴᠡᠬᠡ **идэх**-ийн үйлдэлц.

**ИДЭМХИЙ I** ᠶᠡᠳᠡᠮᠬᠢᠶᠢ I 1. 1) обжорливый, прожорливый, жадный, ненасытный; **хэт идэмхий а)** обжорливый, ненасытный; б) тусг. гипероксия; повышение содержания кислорода в тканях; **идэмхий үхэр** прожорливая корова; **идэмхий хүн** обжора, чревоугодник; 2) шилж. подкупный; **идэмхий биш** неподкупный; 2. шилж. Взяточник; **идэмхий түшмэл** чиновник-взяточник.

**ИДЭМХИЙ II** разьедающий, едкий; **идэмхий кали** едкое кали.

**ИДЭМШ** ᠶᠡᠳᠡᠮᠰᠢ редкая трава.

**ИДЭНГЭ** ᠶᠡᠳᠡᠨᠭᠡ аппетитность.

**ИДЭНГЭРТЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠨᠭᠡᠷᠲᠡᠬᠡ **идэнгэрших**-ийг үз.

**ИДЭНГЭШИХ** ᠶᠡᠳᠡᠨᠭᠡᠰᠢᠬᠡ приходить аппетит.

**ИДЭНГЭР** ᠶᠡᠳᠡᠨᠭᠡᠷ **идэнгэ**-ийг үз.

**ИДЭР** ᠶᠡᠳᠡᠷ молодой, юный, возмужалый; бодрый, здоровый, энергичный; **идэр байгальч** юный натуралист; **идэр байгальчдын дугуйлан** юннатский кружок, кружок юннатов; **идэр бөмбөрчин** юный барабанщик; **идэр далайчин** юнга; **идэр залуу** хорш. молодой, цветущий; **идэр залуу нас** молодость; **идэр нас** цветущий возраст, совершеннолетие, возмужалость; юность, юный возраст, молодость; **жаргалтай идэр нас** счастливая юность; **идэр насандаа** во цвете лет; **идэр насны үе** пора юношества; **идэр хүү** юнец; **арван тавтай идэр хүү** пятнадцатилетний юнец; **идэр шаламгай** хорш. смелый, отважный; **залуу цагт эцэг эхийн эрхээр, идэр цагт эхнэрийн эрхээр, өглөх**

**цагт хүүхдийн эрхээр** цэцэн. В детстве жить по воле родителей, в молодости – по воле жены, а в старости – по воле детей.

**ИДЭРЖИХ** ᠶᠡᠳᠦᠷᠵᠢᠬᠡ возмужать.

**ИДЭРЛЭХ** ᠶᠡᠳᠦᠷᠯᠡᠬᠡ **идэрхэх**-ийг үз.

**ИДЭРМЭГ** ᠶᠡᠳᠦᠷᠮᠡᠭ **идэрхэг**-ийг үз.

**ИДЭРХЭГ** ᠶᠡᠳᠦᠷᠬᠡᠭ 1) удалой, удалый, лихой; **идэрхэг байдал** лихой вид; **идэрхэг явдал** лихость, удалство; 2) сильный, мужественный; мощный; **идэрхэг гүрэн** мощная держава; 3) крепкий, здоровый, дюжий; 4) наглый, нахальный.

**ИДЭРХЭН** ᠶᠡᠳᠦᠷᠬᠡᠨ **идэр**-ийн багас., молоденький, юный; **идэрхэн насандаа цэрэгт явсан билээ** пошёл служить в армию, когда был совсем юным.

**ИДЭРХЭХ** ᠶᠡᠳᠦᠷᠬᠡᠬᠡ 1) проявлять лихачество, храбриться; 2) пользоваться своей силой, обижать; вести себя надменно, высокомерно.

**ИДЭРЧҮҮД** ᠶᠡᠳᠦᠷᠴᠢᠭᠦᠳᠦ **идэр**-ийн олон., молодые, молодёжь, юные; **идэрчүүдэд зориулан** для юношества.

**ИДЭРЧҮҮДИЙН** ᠶᠡᠳᠦᠷᠴᠢᠭᠦᠳᠦᠢᠶᠢᠨ харьяал., юношеский; **идэрчүүдийн зүрхлэл** юношеские дерзания; **идэрчүүдийн утга зохиол** юношеская литература.

**ИДЭРШИХ** ᠶᠡᠳᠦᠷᠰᠢᠬᠡ мужать, становиться зрелым, крепнуть, возмужать.

**ИДЭТ I** ᠶᠡᠳᠡᠲᠤ I **идтэй I**-г үз.

**ИДЭТ II** ᠶᠡᠳᠡᠲᠤ II **идтэй II**-г үз.

**ИДЭХ** ᠶᠡᠳᠡᠬᠡ 1. 1) есть, кушать; съедать, пожирать (о животных); **амтархан идэх а)** вкусно поест; б) есть со вкусом, смаковать; **чанамал жимс амтархан идэх** лакомиться вареньем; **бага багаар олон удаа идэх** есть понемногу, но часто; **барьж идэх** загрызть; **муур оготныг барьж идэв** кошка съела мышь; **нэг амиар бүгдийг идчихэх** съест всё в один присест; **зулгааж идэх** пощипывать; **идэхийн ихээр идэх** есть больше всех; **мах идэх** есть мясо; **нэг идэх** порция, порцион; **морины нэг идэх овъёс** порцион овса для лошадей; **өмөртөл идэх** объедать, объесть; **хулгана талхны булан өм идчихжээ** мышши отъели горбушку от хлеба; **ажилч хүн тос идэх, арилжаач хүн хараал идэх** зүйр. работяга будет есть масло (жир), а меняла – проклятия; **төнхөж идэх** подьесть; **харх таартай юмыг төнхөж иджээ** крысы подьели то, что в мешке; **хагартлаа идэх** наестся до отвала; **ховдоглон идэх** жадно есть; **хоол идэх** обедать; кушать; **гуанзанд хоол идэх** пообедать в столовой; **оройн хоол идэх** ужинать; **үдийн хоол идэх** обедать; **хоол идэхдээ дуугүй байх** молчать за едой; **хор идэж үхэх** отравиться; **хүлхэж идэх** сосать, есть не разжевывая; **хэдийг бол хэдийг ид ешь, сколько хочешь; хэтэрхий идэх**

переест; **цадгалтлаа идэх** объедаться; **амттай юм цадгалтлаа идэх** объесться сладким; **цадтал идэх** плотно поест; **цадтал идэхгүй байх** недоест, недоедать; **үдийн хоол цадтал эс идэх** недоест за обедом; **цөмийг идэх** съест дочиста; **юм идэх** съест что-л., кушать; **замд гарахын өмнө юм идэх** поест перед дорогой; **яльгүй юм идэх** перекусить; **юм идэх дургүй байх** не хотеть есть, не иметь аппетита; **идэх дур** аппетит; **идэх дур муу** плохой аппетит; **идэх дур хүргэх** раздражить аппетит; **над идэх дур алга** я не хочу есть, у меня нет аппетита; **хүүхэд идэх дургүй байна** у ребёнка нет аппетита; **юм идэхсэн** поест бы; **би юм идмээр байна** я хочу есть; **юм идмээр санагдах** почувствовать голод; **явуут идэх** закусывать не садясь, торопливо, на ходу; **идэж барах** доест; **идэж гарах** набрасываться на пищу; **идэж дуусах** съест; **оройн хоол идэж дуусах** отужинать; **идэж ханах** наестся, насытится; **амттан идэж ханах** наестся сладкого; **би юм идэж уучихсан** я уже поел; **талх идэж цадах** наестся хлебом; **идэх нь идэр, явах нь ядар** зүйр. ест с жаром, а ходит с трудом; ~ ест по горшку, ходит по вершку; **идэх нь өмнөө, хийх нь хойноо** цэцэн. в первую очередь о еде, а потом о работе; ~ как каша – “где моя большая ложка”, а как работа – “брюхо болит”; **идэх хоол өмсөх хувцсаар дутагдахгүй байх** быть в достатке; **идэх хэмээ мэдэхгүй байх** неумеренность в еде; **идэх юм харахаар инээд нь хүрдэг, ном дэвтэр харахаар нойр нь хүрдэг** цэцэн. как увидит еду, так и хочется ему улыбаться, как увидит книгу и тетрадь, так и тянет его ко сну; **залуу хүн олсоноо өмсдөг, хөгшин хүн олсоноо иддэг** цэцэн. молодой на заработанное одевается, а старый – заработанное проедает; **харанхуйг гэрэл иддэг, хатууг зөөлөн иддэг** цэцэн. свет поглощает тьму, а мягкость побеждает твёрдость; **идсэн эрүү хувхайрдаг, идүүлсэн бут ургадаг** зүйр. дающая рука не оскудеет (үгчил. съедающая челюсть оголеет, а съеденный куст отрастёт); **бурам амттай боловч, үргэлж идэж болдоггүй** цэцэн. ХОТЬ сахар и сладок, но много его не съешь; **насаа идсэн** шилж. великовозрастный; **хараал идсэн** шилж. проклятый; **цаг идэх** шилж. тратить много времени; 2) подтачивать, портить; выедать; вымывать; **хүйр ангийн арьс идчихжээ** моль изъела мех; **хорхой идэх а)** подтачивать; б) кариоз, костоеда; **хорхой идсэн шүд** кариозный зуб; **хорхой мод идчихжээ** червь источил дерево; **өт идсэн** червивый; **өт идсэн мах** червивое мясо; **урсгал эргээ хөндийлөн идэв** течение сильно подмыло берег; **гутал**

**оймсыг идэх үү, оймс гутлыг идэх үү** зүйр. сапоги изнашивают носки, или носки изнашивают сапоги; 3) **разъедать** (о ржавчине, кислоте); **размывать** (о воде); **зэв идэх** ржаветь; **төмрийг зэв иджээ** ржавчина разъела железо; **хүчил нэхмэлийг иддэг** кислота изъедает ткань; 4) **бить, брать** (напр. в шахматах); **брать** **взятку** (в карточной игре); **бооц идэх** выиграть пари; **хүү идэх** бить пешку; 5) **присваивать, похищать; мөнгө идэх** присваивать, похищать деньги; **улсын мөнгө идэх** присваивать государственных деньги; **хоршооны хөрөнгө идэх** присваивать, похищать кооперативное имущество; **идэж баяжих** разбогатеть нечестным способом; 6) **хуучир. присваивать, брать** (взятки); **хахууль идэх** брать взятки; 7) **кусать; хоёр гарыг шумуул идчихэв** комары накусили руки; 8) **хуучир. получать** зарплату, жалованье; **идэх цалин** жалованье, зарплата; 9) **нарушать** данное слово; **хэлсэнээ идэх** нарушать обещание, отказываться от своих слов; 10) **хуучир. подавить, сдерживать** (гнев); **хилэн идэх** подавать свой гнев; **2. съестной; идэх юм** пища, еда, кушанье, съестное, съестные припасы, продукты питания; **3. идэхүй**-г үз., **идэх юм зажлах** разжевать пищу; **идэх уух юм** еда и питье, продукты питания; **идэх хоол** пища; **идэхийг бодох** думать о еде; **идэхийн л бодол болох** думать о том, как бы поесть; **идэхээс бус шидгүй** не знать ничего, кроме еды.

**ИДЭХҮЙ** <sup>ᠶᠡᠬᠡ</sup> кушанье, еда, пища.

**ИДЭЦ** <sup>ᠶᠡᠬᠡ</sup> 1) порция, порцион; 2) взятки.

**ИДЭЦГЭЭХ** <sup>ᠶᠡᠬᠡ</sup> **идэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ИДЭШ** <sup>ᠶᠡᠬᠡ</sup> **1.** 1) еда, пища, кушанье; продукты; корм; **махан идэш** мясная пища; **хуурай идэш** сухая еда, сухомятка; **хүний идэш болох** стать жертвою других; **идэш ууш** хорш. стол, кушанье, еда; продукты; **идэш уушны дэлгүүр** гастроном, гастрономический магазин, продуктовый магазин; **идэш хоол** хорш. пища, пропитание; **идэш хоол дутмаг байх** недоедать; **дармал идэшний зүйл** маринад; **идэшний зүйлийг гэмтэлгүй байлгах** сохранность продуктов; **идэшний ногоо** овоши; **идэшний ногоо худалдаалах** торговать овощами; **тэмээний идшийг ямаа гайхдаг, ямааны идшийг тэмээ гайхдаг** цэцэн. коза дивится корму верблюда, а верблюд дивится корму козы; 2) **запасы** мяса на зиму и весну; **скот, скотина; өвлийн идэш** мясо на зиму, зимний запас мяса; **идшинд үхэр гаргах** колоть корову на мясо; **идэш идэх** а) **запасаться** мясом на зиму; б) **шилж. брать** взятки; в) **тогл. брать, есть, бить; идэш хийх / идэш гаргах** запасаться мясом; 3) **шилж. взятка; хахууль идэш** хорш. взятка; **идэш өгөх** а) **давать** взятку; б) **шатар.**

жертвовать пешкой; 4) **мера пороха, закладываемого в ружьё; идэш багатай буу** ружьё, требующее мало пороха; **2.** 1) **мясной; 2) шилж. острый; идэш сайтай хөрөө** острая пила.

**ИДЭШЛЭХ** <sup>ᠶᠡᠬᠡ</sup> есть, кормиться (о скоте).

**ИДЭШНИЙ** <sup>ᠶᠡᠬᠡ</sup> **6** **идэш(н)**-ий харьяал., мясной; **идэшний мал** мясной скот; **идэшний хонь** мясная овца.

**ИДЭШТ** <sup>ᠶᠡᠬᠡ</sup> **идэштэй**-г үз., **хүүр идэшт шувуу** птицы, питающиеся падалью, трупами.

**ИДЭШТЭЙ** <sup>ᠶᠡᠬᠡ</sup> 1) имеющий пищу; 2) питающийся **чем-л.**; **өвс идэштэй** травоядный; **өвс идэштэй амьтад** травоядные животные.

**ИДЭЭ(Н) I** <sup>ᠶᠡᠬᠡ</sup> 1) еда, пища, кушанье; стол, снесь; **тансаг идээ** разносол; деликатес; **цагаан идээ / сүүн идээ** молочный продукт; **цагаан идээний дэлгүүр** молочный магазин, молочная; **цагаан идээний шим тэжээл** питательность молочной пищи; **цагаан идээтэй боов** ватрушка; **идээ амсах** отведавать, попробовать; **бүх идээг бултыг амсаж үзэх** отведавать, попробовать всю еду; **идээ байх** страдать непереварением желудка; **идээ боловсруулах самшуу** желудок; **идээ бээх** а) страдать непереварением желудка; б) **зловонная отрыжка; идээ зооглох** хүндэтгэл. кушать; **идээ сонгох** выбирать пищу, быть привередливым в еде (о беременной женщине); **идээ ундааны зүйл** продукты питания; **идээ хоол** хорш. пища; **идээ эзнээ таньдаггүй, ирэг сүүлээ таньдаггүй** зүйр. у денег глаз нет (үгчил. пища не знает своего хозяина, валух не видит своего курдюка); **даваагүй хад давчуу, давсгүй идээ шүлтгүй** зүйр. скалы без перевала тесны, кушанье без соли пресно; **идээний дээж өрөм, эдийн дээж хадаг** зүйр. лучшее в пище – пенки, лучшее в ткани (материале) – хадак; 2) чай для заварки; **цайны идээ нь ихдэв** заварка стала слишком густой; чай стал крепким; 3) **мякоть** плодов (овоши); 4) **начинка; идээ хавчсан бялуу** пироги с начинкой; † **могойн идээ** ург. живучка; **үхдэлийн идээ / чонын идээ / чөтгөрийн идээ** ург. воронец; **хөхөөний идээ** ург. кунавка азиатская.

**ИДЭЭ(Н) II** **ядро; самрын идээ** ядро кедрового ореха; **самрын боргоцойд идээ суужээ** орехи в шишках налились ядрышками; **хушганы идээ** ядро грецкого ореха.

**ИДЭЭ(Н) III** **дубильное** вещество, дубитель; **идээ сайн орсон арьс** элдэхэд **хялбар** шкуру, хорошо пропитанную дубителем, легко выделывать.

**ИДЭЭ(Н) IV** **гной; идээ бээр** хорш. гной, гнойные выделения; **идээ татах / идээ суух** нагнаиваться, нарывать (о нарыве), гноиться (о

ране); **идээ шахах** выдавливать гной; **идээ ялгадас** хорш. гнойные отделения, гнойные выделения.

**ИДЭЭЛГИЙН** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡ** и-ийн харьяал., дубильный; **идээлгийн тасаг** дубильный цех.

**ИДЭЭЛГЭ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡ** дубление.

**ИДЭЭЛҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** **идээлэх I, II, III, IV**-ийн үйлдүүл., **1.** способствовать назреванию нарыва (посредством пластыря); **2.** вызывающий нарыв; **идээлүүлэх хий** тусг. иприт.

**ИДЭЭЛЧИХЭХ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠬᠡᠬᠡ** **идээлэх II, III, IV**-ийн нэгэнтээ.

**ИДЭЭЛЭХ I** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** кушать, есть, принимать пищу; **бид идээлээд гарав** поев, мы ушли, мы поели и ушли.

**ИДЭЭЛЭХ II 1.** образовываться (о ядре); созреть, наливаясь (о зерне); **самар идээлж байна** в орехах образуются ядра, орехи созревают; **2. идээлэхүй I**-г үз.

**ИДЭЭЛЭХ III 1.** 1) дубить; **арьс идээлэх** дубить кожу; 2) тусг. консервировать (пропитывать); **2. идээлэхүй II**-г үз., **мод өмхөрхийг эсэргүүцэгчээр идээлэх** пропитка древесины антисептиками; **3.** 1) дубильный; **идээлэх холтос** дубильная кора; **идээлэх эд дубитель**; 2) пропитанный; **идээлсэн дөрөвт цаас** белая пропитанная квасцами бумага, клеенная в четыре слоя (употребляемая для рисования).

**ИДЭЭЛЭХ IV 1.** нагнаиваться; нарывать, созреть (о нарыве); ГНОИТЬСЯ (о ране); **хавдар идээлэв** нарыв нагрел; **хуруу идээлэв** нарвало палец; **шарх идээлжээ** рана нагноилась; **идээлж хөхрөх** анаг. пиоцианоз; зелёное гноетечение; **2. идээлэхүй III**-г үз., **шарх буглавал идээлэхэд хүргэнэ** загрязнение раны может повлечь за собой нагноение.

**ИДЭЭЛЭХҮЙ I** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢ** образование ядра; созревание, налив (степень зрелости).

**ИДЭЭЛЭХҮЙ II 1)** дубление; 2) тусг. консервация (пропитка).

**ИДЭЭЛЭХҮЙ III** гноение, нарыв.

**ИДЭЭМЭРТЭХ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠮᠡᠷᠲᠡᠬᠡ** нагнаиваться (о гное).

**ИДЭЭНИЙ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠨᠢ** **ᠶ** **идээ(н) I**-ий харьяал., пищевой; **идээний өл** калорийность пищи.

**ИДЭЭР** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠷ** гной; **идээр залгих** анаг. пиофагия; **идээр хөхүүлэх** нарывной; **идээр шүүс** хорш. гной, сукровица.

**ИДЭЭРЛЭХ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ** **1.** гноиться, нагнаиваться, нарывать; **2. идээрлэхүй-г** үз., **идээрлэсэн газар** нарыв; **идээрлэсэн газраас их бээр гарлаа** из нарыва вышло много гноя.

**ИДЭЭРЛЭХҮЙ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢ** гноение, нарыв.

**ИДЭЭТ I** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠲᠡ** **идээтэй I**-г үз., ургамал идээтний ёс вегетарианство.

**ИДЭЭТ II** **идээтэй III**-г үз., **идээт шарх** гнойная рана.

**ИДЭЭТЭЙ I** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠲᠡᠢ** **1)** имеющий пищу, употребляющий в пищу; **2)** питающийся чем-л.

**ИДЭЭТЭЙ II** спелый.

**ИДЭЭТЭЙ III** гнойный.

**ИДЭЭЧ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠴᠢ** едок; **зун манаач, өвөл идээч** цэцэн. летом – пастух (сторож), а зимой – едок.

**ИДЭЭШИЛ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠢ** то, к чему привык или с чем свыкся; привычка (о скоте к местности, к стаду); **идээшил тохинол олох** приживаться, обживаться, привыкать; **бидний хувьд идээшил муутай нутаг юм** мы никак не можем приспособиться, привыкнуть к этой местности; **идээшлийг олох** прижиться, акклиматизироваться; приспособиться; **тэдний идээшлийг олсон нутаг** местность, с которой они сроднились.

**ИДЭЭШИХ I** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠬᠡ** **1.** сродниться, свыкнуться, приучиться, привыкнуть к чему-л.; акклиматизироваться; **шинэ газар идээших** привыкать к новому месту, приспособляться, акклиматизироваться к новой местности; **идээшсэн газар** место, к которому привык; **эрт урьдаас эхлэн миний идээшсэн нутаг** края, с давних времён обжитые мной; **идээшсэн юм** вещь, к которой привык; **2. идээшихүй I**-г үз.

**ИДЭЭШИХ II 1.** настаиваться, завариваться, густеть (о чае); **цай идээшив** чай заварился; **2. идээшихүй II**-г үз.

**ИДЭЭШИХ III 1)** колоситься; 2) зреть, созреть (о плодах); **идээшсэн жимс** созревшие плоды.

**ИДЭЭШИХҮЙ I** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢ** акклиматизация.

**ИДЭЭШИХҮЙ II** настой, завар, заварка.

**ИДЭЭШЛЭХ I** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠡᠬᠡ** настаиваться (о настойке).

**ИДЭЭШЛЭХ II** приучить; акклиматизировать.

**ИДЭЭШМЭЛ I** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠮᠡᠯᠢ** **1.** настойка, заварка; **бамбайн идээшмэл** валериановая настойка; **2.** заваристый; **идээшмэл цай** заваристый чай.

**ИДЭЭШМЭЛ II** обжитый, освоенный; привыкший, акклиматизированный; **идээшмэл нутаг** обжитый край.

**ИДЭЭШҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢ** **идээших I, II**-ийн үйлдүүл.

**ИДЭЭШЧИХЭХ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠬᠡᠬᠡ** **идээших I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ИЖ** **ᠶᠡᠳᠡᠭᠡ** **1.** комплект; комплекс; **иж бүрдэл** хорш. комплект; **жолоочийн иж бүрдэл багаж** комплект инструментов водителя; **иж зохиомж** хорш. композиция; **иж тоноглол** хорш. комплекс оборудования; **бүрэн иж / иж бүрэн** хорш. а) полное собрание; б) комплект; комплекс; **Нацагдоржийн бүрэн иж зохиол** полное собрание сочинений Нацагдорджи; **иж**

**бүрэн сурах бичиг олж авах** приобрести полный комплект учебников; **иж бүрэн чанар** комплектность; **хоолны бүрэн иж хэрэглэл** обеденный сервис; **2. 1)** комплексный; **иж бүрэн үзлэг** комплексный осмотр; **иж бүрэн эмчилгээ** комплексная терапия; комплексное лечение; **хөдөө аж ахуйг иж бүрэн механикжуулах** комплексная механизация сельского хозяйства; **иж хэмжигдэхүүн** комплексная величина; **2)** полный, целый, неразрозненный.

**ИЖИЙ** ᠶᠠᠵᠢᠨ мама, матушка, мать.

**ИЖИЛ I** ᠶᠠᠵᠢᠨ 1) одинаковый, тождественный; равный; подобный; общий; **эгээ ижил / яг ижил / ив ижил** совершенно одинаковый, точь в точь, как две капли воды; **ижил байх** быть тождественным, одинаковым; **үзэл санаа ижил байх** тождественность взглядов; **хоёр баримт бичиг ижил байх** тождественность двух документов; **ижил буруу** асимметричный, асимметрический; **ижил өнгөтэй** одноцветный; **ижил өнгөтэй нэхмэл** одноцветная ткань; **ижил сонирхол** общие интересы; **тэд ижил сонирхолтой** у них общие интересы; **ижил төрлийн** родственный; **ижил хуулбар** копия, дублет; **гар бичмэлийн ижил хуулбар** дублет, копия рукописи; **ижил хэмжил** изометрия; **ойгүй хүнд хэлсэн байсан хоёр ижил, ёроолгүй саванд хийсэн байсан хоёр ижил** зүйр. что говорить беспаятному (забывчивому) человеку, что класть (складывать) что-либо в посуду без дна – одно и то же; **архинд орсон хүн хамуутай ямаа хоёр ижил** зүйр. чесоточная коза и человек, пристрастившийся к водке, очень похожи, одинаковы; **2)** парный, параллельный; **ижил анги** параллельный класс; **ижил буруу** а) непарный; б) шилж. чужой; **ижлийн өрөөсөн** один из двойников.

**ИЖИЛ II** ᠶᠠᠵᠢᠨ 1) привыкший друг к другу; акклиматизировавшийся; **ижил дасал болох** привыкать друг к другу; свыкаться, сродниться; **сонирхож явсаар ижил дасал боллоо** увлечение перешло в прочную привязанность; **ижил морь** а) две одинаковые лошади (по масти); б) две лошади, привыкшие друг к другу; **ижил морь унах** ездить на одномастных лошадях; **3)** привыкший друг к другу; **ижлээсээ тасрах** отбиться от своих; **ижил шувуу** турпан (порода уток, самка и самец всегда неразлучные, а потому эта птица является символом супружеского счастья); **хамуутай мал ижлээ бардаг, хар санаа биеэ бардаг** зүйр. чесоточный скот изнуряет друг друга, а злоба изнуряет лишь самого себя.

**ИЖИЛГҮЙ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠭᠦᠢ · ᠶᠠᠵᠢᠨ ᠶᠠᠵᠢᠨ 1. 1) бесподобный, беспримерный, несравненный,

неповторимый, неподражаемый; **ижилгүй жүжигчин** неподражаемый артист; **миний хүрэн морь ижилгүй хурдан даа** моему бурому скакуну нет равных по скорости бега; **таны ногоон соруул ижилгүй байх аа** ваш малахитовый мундштук неповторим; **эрдмээр ижилгүй хүн** по (уму) знаниям незнающий себе равных; **2)** некомплектный, нечётный; **2.** бесподобно, беспримерно, несравненно, неподражаемо; **ижилгүй зоригтой** бесподобно смелый; **ижилгүй сайн / ижилгүй дээр** несравненно лучше.

**ИЖИЛГҮЙ II** ᠶᠠᠵᠢᠨᠭᠦᠢ · ᠶᠠᠵᠢᠨ ᠶᠠᠵᠢᠨ одинокий, не имеющий спутника жизни; **хань ижилгүй хүн** одинокий человек.

**ИЖИЛДҮҮЛЭХ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ижилдэх I-ын үйлдүүл.

**ИЖИЛДҮҮЛЭХ II** ᠶᠠᠵᠢᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ижилдэх II-ийн үйлдүүл.

**ИЖИЛДЧИХЭХ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ижилдэх I-ийн нэгэнтээ.

**ИЖИЛДЧИХЭХ II** ᠶᠠᠵᠢᠨᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ижилдэх II-ын нэгэнтээ.

**ИЖИЛДЭХ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠳᠡᠬᠡ быть слишком похожим друг на друга.

**ИЖИЛДЭХ II** ᠶᠠᠵᠢᠨᠳᠡᠬᠡ привязаться друг к другу, привыкать, сживаться, свыкаться, становиться близкими друзьями; **ижилдэн дасах** сродниться, дружить, привыкать друг к другу.

**ИЖИЛСГҮҮЛЭХ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ижилсгэх I-ийн үйлдүүл.

**ИЖИЛСГҮҮЛЭХ II** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ижилсгэх II-ын үйлдүүл.

**ИЖИЛСГЭХ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠭᠡᠬᠡ ижилсэх I-ийн үйлдүүл., делать одинаковым, уподобить; **үгээ ижилсгэх** а) найти общий язык, достигнуть взаимопонимания и согласия; б) сговориться, условиться.

**ИЖИЛСГЭХ II** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠭᠡᠬᠡ сродниться.

**ИЖИЛСГЭЧИХЭХ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ижилсгэх I-ийн нэгэнтээ.

**ИЖИЛСГЭЧИХЭХ II** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ижилсгэх II-ын нэгэнтээ.

**ИЖИЛСҮҮЛЭХ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ижилсэх I-ийн үйлдүүл., делать одинаковыми, похожими друг на друга, уподоблять.

**ИЖИЛСҮҮЛЭХ II** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ижилсэх II-ийн үйлдүүл., 2) сроднить.

**ИЖИЛСЧИХЭХ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ижилсэх I-ын нэгэнтээ.

**ИЖИЛСЧИХЭХ II** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ижилсэх II-ийн нэгэнтээ.

**ИЖИЛСЭГ** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠡᠭᠡ склонный привыкать, быстро привыкающий; **ижилсэг мал** быстро привыкающий скот.

**ИЖИЛСЭХ I** ᠶᠠᠵᠢᠨᠰᠡᠬᠡ 1. быть похожими друг на друга, походить друг на друга,

уподобляться; унифицироваться; **2.**

**ИЖИЛСЭХҮЙ I**-г үз.

**ИЖИЛСЭХ II** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠰᠡᠬᠦ** **1.** сродниться, сблизиться, свыкнуться, сдружиться; **2.**

**ИЖИЛСЭХҮЙ II**-г үз.

**ИЖИЛСЭХҮЙ I** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠰᠡᠬᠦ** уподобление; унификация.

**ИЖИЛСЭХҮЙ II** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠰᠡᠬᠦ** сближение, свыкание.

**ИЖИЛТ** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠲᠦ** : **ИЖИЛТ ШУВУУ** фазан (птица).

**ИЖИЛТЭЙ** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠲᠡᠢ** **1)** привыкший, свыкшийся, принадлежащий к одному стаду (о скоте); **2)** состоящий в браке; **хань ижилтэй** женатый; замуженный.

**ИЖИЛТЭХ I** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠲᠡᠬᠦ** **ИЖИЛСЭХ I**-ийг үз.

**ИЖИЛТЭХ II** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠲᠡᠬᠦ** **ИЖИЛШИХ**-ийг үз.

**ИЖИЛХЭН** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠬᠡᠨ** **ИЖИЛ I**-ийн багас.

**ИЖИЛШИХ** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠰᠢᠬᠡ** **1.** **1)** привыкать друг к другу, сдружиться, свыкнуться, сжиться, сродниться; **ИЖИЛШЭН НӨХӨД** близкие друзья, товарищи; корешу; **2)** хэл. шинж.

ассимилироваться; **2. ижилшихүй**-г үз.

**ИЖИЛШИХҮЙ** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠰᠢᠬᠡᠬᠦ** **1)** привыкание, свыкание; **2)** хэл. шинж. ассимиляция; **давшин ижилсэхүй** прогрессивная ассимиляция.

**ИЖИЛШҮҮЛЭХ** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ИЖИЛШИХ**-ийн үйлдүүл.

**ИЖИЛШЧИХЭХ** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ИЖИЛШИХ**-ийн нэгэнтээ.

**ИЖИР** **ᠢᠵᠢᠷ** : **ИЖИР НУГАС** шувуу. небольшая дикая утка.

**ИЖЛИГ** **ᠢᠵᠢᠯᠢᠭ** : **ИЖЛИГ САМЖ** амьт. мартышка зелёная.

**ИЗ** **ᠢᠵᠡ** загас. рыба мелкая.

**ИЙ** **ᠢᠵᠡ** аялга. ой; **ий, би айж байна!** ой, я боюсь! (междометие, выражающее испуг); **ий татай!** фу! (восклицание, выражающее отвращение).

**ИЙГЛЭХ** **ᠢᠵᠢᠭᠯᠡᠬᠡ** **1.** кричать (о кулике); **2.** клик болотного кулика.

**ИЙГЭЖ** **ᠢᠵᠢᠭᠡᠵᠡ** **ИЙГЭХ**-ийн зэрэгцэх., ЭТАК, так, таким образом.

**ИЙГЭХ** **ᠢᠵᠢᠭᠡᠬᠡ** поступать так; **ийгэх нь зайлшгүй** неизбежно будут поступать так; **ийгсүгэй!** поступай так!, ладно!, хорошо!

**ИЙГЭЭД** **ᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡ** яриа. как-нибудь, кое-как; **яаж ийгээд** как-нибудь; **яаж ийгээд суух** примоститься; **түүнд яаж ийгээд туслах хэрэгтэй** надо как-нибудь помочь ему.

**ИЙГЭЭС** **ᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠰᠡ** яриа. всё же, всё-таки; **ийгээс танил хүн** всё-таки знакомое лицо; **ийгээс танил хүн гэсэндээ тус боллоо шүү** помог, ведь всё же знакомый; **ийгээс эр хүн** всё-таки мужчина.

**ИЙЖ** **ᠢᠵᠢᠵᠡ** : **ийж хийж / яаж ийж** хорш. кое-как, еле-еле; **яаж ийж амьдарч явна** еле-еле свожу концы с концами; **ийж хийж шалгалтаа өгөв** еле-еле сдал экзамен; **галт**

**тэрэгнээс яаж ийж байгаад хоцров**

умудрился опоздать на поезд; довозился до того, что опоздал на поезд.

**ИЙЛДЭС** **ᠢᠵᠢᠯᠠᠳᠡᠰ** анаг. сыворотка; **галзуугийн ийлдэс** сыворотка против бешенства; **сахуугийн ийлдэс** противодифтерийная сыворотка; **ийлдэс судлалын** серологический; **ийлдэс шинжилгээ** серологическое исследование.

**ИЙЛЭХ** **ᠢᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** **1)** сбивать; **тос ийлэх** сбивать масло; **2)** убегать, сбегать; **ийлсэн морь** убежавший конь; конь, отбившийся от стада; **3)** шмыгнуть; отскакивать, отлетать; **разбегаться** во все стороны; **ойх ийлэх** хорш. шмыгнуть.

**ИЙМ** **ᠢᠵᠢᠮᠡ** **1.** эдакий, такой, таковой; подобный; **мөн ийм** таковой; **тухайн нөхцөл ийм байхад** при данных условиях, обстоятельствах; **ийм болоход** раз это так, вследствие того, что дело обстоит так, при таких условиях, при таких обстоятельствах, в таком случае, при создавшихся условиях; **бодот баримт ийм буй** таковы факты; **би ийм газар суудаг** я живу в таком месте; **ийм зүйлийг урьд нь бичсэн** такая работа уже сделана; **ийм ийм** хорш. такие; **ийм л ном** такая же книга; **би ийм номыг үзсэн** я видел такую книгу; **ийм лай байх гэж** вот наказание то; **ийм сайхан** такой красивый; **ийм санаа над төрөхгүй байна** такие мысли не могут быть у меня, я не допускаю такой мысли; **ийм тийм** такие сякие, всякие, различные; **жишээлбэл, ийм тохиол болсон юм** был например, такой случай; **ийм тэнэг юм хийх гэж дээ!** ведь надо же было ему сделать такую глупость!; **ийм ухааны** в этом роде; **ийм учраас** по такой причине, поэтому; **ийм үгүй бол** если это не так; в противном случае; **яагаад тэр ийм цовоо байна?** откуда у него такая прыть?; **ийм юманд би санаархаж чадахгүй байна** я не могу даже подумать об этом; **ийм янзаар** таким образом, таким путём, так; **ийм янзын** такого рода; **иймийн тул** поэтому, ввиду этого, вследствие этого, следовательно; **учир иймээс** поэтому; **би хожимдоно, иймээс битгий хүлээгээрэй** я опоздаю, поэтому не ждите меня; **2.** столько, так; таким образом; **ийм олон** так много; **ийм янзаар** так, таким путём.

**ИЙМД** **ᠢᠵᠢᠮᠡᠳᠡ** поэтому; при этом, в силу этого; так что, таким образом; **учир иймд** следовательно; **иймд хүрэх** дойти до такого состояния.

**ИЙМХЭН** **ᠢᠵᠢᠮᠡᠬᠡᠨ** **ИЙМ**-ийн багас., ЛИШЬ, столько; **ердөө иймхэн үү?** всего лишь столько?; **иймхэн хоолоор цадахгүй** такусенькой едой не насытишься; таким малым количеством еды не наешься.

**ИЙМЭРХҮҮ** ᠶᠡᠮᠡᠷᠬᠦ вот такой, такой же, подобный; вот так; в этом роде; нечто подобное; **иймэрхүү тохиолдол болоход** в подобных случаях; **иймэрхүү харилцаа түүнийг гомдоож байна** его обижают подобное отношение; **иймэрхүү хүмүүстэй тааралдаж л байлаа** я уже встречал подобных людей; **иймэрхүү юмтай хэзээ ч тааралдаж байгаагүй** никогда с подобным не встречался; **тэр иймэрхүү л юм хэлсэн** он что-то в этом же духе и сказал.

**ИЙН** ᠶᠡᠨ **1.** этак; так, таким образом; **ийн тийн** так и так, так и сяк; кое-как поверхностно, так или иначе; **ийн тийн үг хэлэлцэх** толковать, беседовать о том, о сём; **ийн тийн харах** так и эдак глядеть, поглядывать туда-сюда, озираться; **ийн хэлрүүн** ном. говорил так; **ийн хэмээн** эдак; **ийн хэмээн өгүүлэв** так сказал; **2.** такой; **учир ийн бүхийд** по такой причине.

**ИЙНХҮҮ** ᠶᠡᠨᠬᠦ ном. 1) таким путём, таким образом, вот так; 2) именно так, как раз так; **ийнхүү бичсэн нь** написано было следующее...; **ийнхүү болвоос** если это так, в таком случае; **ийнхүү хэлж үл болно** так нельзя говорить; 3) столь, такой; **ийнхүү их** так много; **ийнхүү хүчирхэг** такой сильный, такой мощный.

**ИЙР** ᠶᠡᠢᠷ : **ийр чийр** скрип, скрежет; **ийр чийр хийх** скрипеть, скрежетать.

**ИЙТЭТ** ᠶᠡᠢᠲᠡᠲ : **ийтэт цагаан** белая или светлосоловая лошадь, приученная к езде в горной местности.

**ИЙХ** ᠶᠡᠶᠬᠦ поступать этак; **ийвч** хотя оно и так, однако, все же; **ийсэн** этаким, такой.

**ИЙШ** ᠶᠡᠶᠰᠢ сюда, в эту сторону; **ийшээ бол!** подвинься сюда!; **ийш суу!** сядь поближе!; сядь сюда!; **ийш тийш** туда-сюда; **ийш тийш гүйх** носиться, бегать туда-сюда; **ийш тийш харах** озираться, оглядываться; посматривать туда-сюда; **ийш тийш байн байн харах** посматривать по сторонам; **ийш тийш харан юм хийх** делать что-либо с оглядкой; **ийш тийш харж алмайрах** глазеть по сторонам; **ийш тийшээ тархах** разбрестись, разойтись в разные стороны; **ийш тийшээ явах** ходить туда-сюда; **хэрэв ийш тийшээ явбал над хэлээрэй** если куда пойдёте, скажите мне; **тэр үргэлж ийш тийшээ явсаар байна** он всё в разъездах; **ийшээ бол!** подвинься сюда!, сюда!, поближе!; **тийшээ ч үгүй, ийшээ ч үгүй** ни туда, ни сюда.

**ИЙШДҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠶᠰᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ **ийшдэх**-ийг үз.

**ИЙШДЭХ** ᠶᠡᠶᠰᠢᠳᠡᠬᠦ быть слишком близким к чему-л.

**ИЙШЛҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠶᠰᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ **ийшлэх**-ийн үйлдүүл.

**ИЙШЛЭХ** ᠶᠡᠶᠰᠢᠯᠡᠬᠦ **идти** куда-л., **идти**, ехать к определённом месту; **бид ийшлэж явна** мы идём сюда.

**ИЙШХЭН** ᠶᠡᠶᠰᠢᠬᠡᠨ **ийш**-ийн багас., слегка в эту сторону, несколько ближе; **ийшхэн бол** подвинься немного поближе.

**ИЛГ** ᠶᠡᠯᠦᠭ **1.** 1) явный, ясный, очевидный; **ил бодтой** очевидный, явный, открытый, доступный познанию человеческими чувствами; классический; **мартамхайн ил бодтой жишээ** классический пример забывчивости; **ил гажиг** анал. аномалия открытая; **ил газар** открытая местность; **ил гал** костёр; **ил гарах** становится ясным, обнаруживаться; **далласан газар нь ил гарч, далайсан газар нь далд орох** цэцэн. если поманить (пригласить), появится, если замахнуться, скроется (исчезнет); **ил гаргах** выявлять, показывать; **нүүрсний давхаргыг ил гаргах** обнажение пластов угля; **ил тод** хорш. а) наглядный; б) наглядно; **ил тод жишээ** наглядный пример; 2) легальный, открытый, видный; гласный; наружный; **ил арга** открытый способ; **ил байдал** легальность; **ил байдалтай болгох** легализовать; **ил байдалтай болох** легализоваться; **ил байлгах** держать под рукой, поблизости, на виду; **үзэгчдийн ил байр** места для зрителей на открытом воздухе; **ил биш** нелегально, нелегальный; **ил болох** выявиться, обнаружиться; быть открытым; обнажиться; **хорлон сүйтгэгчийн шившигт төлөвлөгөө ил болов** обнажились, раскрылись гнусные планы вредителей; **ил захиа** открытка, открытое письмо; **ил захианы цомог** альбом для открыток; **шуудангийн ил захидал** почтовая открытка; **ил малталт** открытые выработки; **ил марксизм** легальный марксизм; **ил мөргөцөг** уул. открытый забой; **ил санал хураах** открытое голосование; **ил уурхай** карьер, открытая шахта, разрез; **нүүрсний ил уурхай** разрез угольный; **ил хадгалалт** легальное хранение; **алган дээр байгаа юм шиг ил харагдах** быть открытым, видным как на ладони; **ил харагдах газар тавих** поставить на видное место; **ил шураг** наружная антенна; **2.** 1) явно, ясно, очевидно; **тэдний санаа ил байна** их мнение ясно; **ил далд / ил эчнээ** явно и тайно; **улам турсан нь ясыг бүр ил гаргав** увеличившаяся худоба резко обозначила кости; 2) легально, открыто, гласно; **алдаагаа ил хүлээх** открыто признать свои ошибки; **ил хэлэх** говорить в глаза, открыто; **үнэнийг ил хэлэх** говорить открыто, открыть правду; **дутагдлыг ил шулуун хэлэх** прямо, открыто говорить о недостатках; **битүү хазсан шарх хэцүү, ил хэлсэн үг хатуу** цэцэн. трудно заживить внутреннюю рану,

нелегко выслушать открытые, правдивые слова; тяжела душевная рана, трудна для восприятия горькая правда.

**ИЛ П** хуучир. **1.** друг, союзник; **2.** союзный; **ил улс** союзные государства, союзник; **Ил Тарвагатай** түүх. название двух округов в Восточном Туркестане (находящихся между Алтаем и Тянь-Шанем).

**ИЛ Ш** амьт. детёныш оленя, оленёнок (только что родившийся).

**ИЛААРШИХ** поправляться.

**ИЛААРЬ** выздоравливать, поправляться; **илаарь болох** поправляться.

**ИЛБИЙН** илбэ-ийн харьяал., волшебный; **илбийн хар малгай** шапка-невидимка.

**ИЛБҮҮР** зарим. 1) лесть, обольщение; 2) хитрость.

**ИЛБҮҮРДЭХ** 1) ласкать; 2) льстить, обольщать; 3) обманывать; 4) притворяться, представляться кротким.

**ИЛБҮҮРХЭН** 1) льстиво, обольстительно; 2) исподтишка, украдкою, тайком, потихоньку.

**ИЛБҮҮРЧ** 1) льстец; 2) обольститель; 3) обманщик.

**ИЛБЭ** 1) фокус; **илбэ үзүүлэх** показывать фокусы; трансформация; **хөзрөөр илбэ үзүүлэх** показать карточный фокус; **олби олз биш, илбэ эрдэм биш** зүйр. белка-летяга не дичь, фокус не наука; 2) колдовство, волшебство.

**ИЛБЭГНЭХ** притворяться.

**ИЛБЭДҮҮЛЭХ** илбэдэх-ийн үйлдүүл.

**ИЛБЭДЧИХЭХ** илбэдэх-ийн

нэгэнтээ., колдовать.

**ИЛБЭДЭХ** 1. 1) показывать фокусы; манипулировать; 2) колдовать; **2. илбэдэхүй-г** үз.

**ИЛБЭДЭХҮЙ** 1) фокус; 2) колдовство, волшебство.

**ИЛБЭЛЗЭХ** илбэгнэх-ийг үз.

**ИЛБЭНХ** амьт. енот.

**ИЛБЭРГЭ** илбэрээс-ийг үз.

**ИЛБЭРҮҮ** мягкий, нежный, гибкий, податливый, сговорчивый; приятный; ласковый; **илбэрүү зантай хүн** приятный человек; **илбэрүү нэмүүн** хорш. МЯГКИЙ, нежный.

**ИЛБЭРҮҮХЭН** илбэрүү-н багас.

**ИЛБЭРХИЙ** 1. гладкий, скользкий, увёртливый, хитрый; льстивый, вкрадчивый; **2.** ворсинка.

**ИЛБЭРЭХ** зарим. 1) ласкать, льстить; 2) обольщать; 3) гладить, полировать.

**ИЛБЭС** : **илбэс дэлбэс хийх** а) отпрянуть, отскочить, отпрыгнуть (о животных); б) хитрить, обманывать.

**ИЛБЭСХИЙХ** отпрянуть, отпрыгивать (о лошади).

**ИЛБЭХ** илэх-ийг үз., **1.** 1) гладить рукою, поглаживать, ласкать, успокаивать; потирать; массировать; **сэтгэл ханаж гараа илбэх** потирать руки от удовольствия; **илбэн эмчлэх** массажировать; **илбэн эмчлэгч** массажист; 2) потворствовать проступкам; **илбэн засах** применять мягкие меры для управления; умиrotворять; **илбэн өршөөх** помиловать; **илбэн тохинуулах** хуучир. а) умиrotворять; б) умиrotворение; **2. илбэхүй-г** үз.

**ИЛБЭХҮЙ** 1) потирание, растирание, массаж; 2) покровительство, попечительство.

**ИЛБЭЧИН** фокусник; иллюзионист; трансформатор; фигляр.

**ИЛБЭЭР** ворс.

**ИЛБЭЭРЭГ** илбээр-ийг үз.

**ИЛБЭЭС** 1) приманка для рыб, червяк для приманки, наживка, насадка; **загас барих илбээс** приманка для рыб; **илбээс залгих** клонуть на приманку, клевать (о рыбе); 2) подпорка капкана.

**ИЛБЭЭСДЭХ** 1) наживлять, насаживать приманку на крючок; 2) ловить рыбу наживкой.

**ИЛБЭЭСЛЭХ** ставить подпорку в капкан.

**ИЛБЭЭСТЭЙ** 1) имеющий приманку; 2) шилж. заманчивый; **илбээстэй охин** привлекательная девушка.

**ИЛГЭДҮҮЛЭХ** илгэдэх-ийн үйлдүүл.

**ИЛГЭДЭХ** обшить замшей, отделявать замшей; **булга илгэдэх** обшить замшей соболь.

**ИЛГЭН** илэг 2.-ийг үз.

**ИЛГЭЭГДЭХ** илгээх-ийн үйлдэд., отсылаться, высылаться, быть отосланным, отправленным.

**ИЛГЭЭГҮҮР** тех. датчик, трансмиттер; **түлхэц илгээгүүр** тех. датчик импульсов.

**ИЛГЭЭГЧ** посылающий, отправляющий; отправитель, экспедитор; **ачаа илгээгч** грузоотправитель; **илгээгчийн гарын үсэг** подпись отправителя; **илгээгчийн хаяг** адрес отправителя.

**ИЛГЭЭЛГЭХ** илгээх-ийн үйлдүүл., отправить, распорядиться об отправке.

**ИЛГЭЭЛТ** 1) посылка; **ёргоор илгээлт бүрэх** обшить посылку холстом; **таны нэрээр илгээлт иржээ** на ваше имя пришла посылка; **илгээлт хүргэх** доставлять посылку, развести посылки; **илгээлтийг битүүмжлэх** запечатать сургучом посылку; **илгээлтийн хайрцаг** ящик для посылки; 2)

послание; **Америкийн Нэгдсэн Улсын ерөнхийлөгчөөс конгресс хуралд явуулсан илгээлт** послание президента Соединённых Штатов Америки конгрессу; **шинэ жилийн баярын илгээлт** новогоднее приветственное послание; 3) путёвка; направление; **хувьсгалт залуучуудын илгээлтээр** по путёвке ревсомола; **илгээлтээр амрах** отдыхать по путёвке.

**ИЛГЭЭМЖ** **ᠢᠯᠭᠡᠮᠵ** посылка, бандероль; **ном илгээмжээр явуулах** отправить книги бандеролью; **илгээлт 1)**-ийг үз.

**ИЛГЭЭМЖИЙН** **ᠢᠯᠭᠡᠮᠵᠢ** харьяал., Посылочный; **шуудангийн илгээмжийн тасаг** посылочное отделение на почте, отдел посылок.

**ИЛГЭЭХ** **ᠢᠯᠭᠡᠬ** 1. ном. посылать, рассылать, отправлять; направлять; отрядить, командировать; **ажилд илгээх** направлять, отправлять на работу; **ачиж илгээх** отгружать; отгрузка; **нүүрс ачиж илгээх** отгрузить уголь; **баримт бичиг илгээх** препроводить документы; **баярын бичиг илгээх** послать приветствие; **далдуур илгээх** подбрасывать; **захидал далдуур илгээх** подбросить письмо; **дуудлага илгээх** послать вызов; **зарлага илгээх** а) прислать посылного; б) послать с курьером, посылным; **захидал илгээх** послать письмо; **хаягаар захидал илгээх** послать письмо по адресу; **ирсэн хүнийг өөр хэлтэст илгээх** направить посетителя в другой отдел; **шуудангаар мөнгө илгээх** отправить деньги почтой; **нэхэн илгээх** послать в погоню; **шүүхэд өргөдөл илгээх** направить заявление в суд; **сэм илгээх** подослать; **томилон илгээх** отправить в командировку, командировать; откомандировать; **хавсарган илгээх** препроводить, препровождать; **хөсөг модонд илгээх** нарядить подводы за лесом; **хүн илгээх** отправить человека; **морьтой хүн илгээх** послать всадника, верхового; **цахилгаан илгээх** послать телеграмму; **цэрэг илгээх** перебросить войска; переброска войск; **өмнөд фронтод цэрэг илгээх** перебросить войска на южный фронт; **шилжүүлж илгээх** перебрасывать; **элч илгээх** отправить, послать посланника; **намайг тань руу илгээлээ** меня направили к вам; **ном илгээсний үнэ мөнгийг төлөх** уплатить деньги за пересылку книги; **илгээсэн юм хүлээн авах** получить посылку; **дам илгээсэн** пересланный; **2. илгээхүй**-г үз.; **3.** рассылочный; экспедиционный; командировочный; пересылочный; **илгээх ажиллагаа** пересылочные операции; **илгээх бичиг** отношение, послание; записка; **хавсарган илгээх бичиг** препроводительная

записка; **илгээх хайрцаг** пересылочный ящик.

**ИЛГЭЭХҮЙ** **ᠢᠯᠭᠡᠬᠦ** отправка, рассылка; направление; снаряжение, экспедиция; командировка; отсылка.

**ИЛГЭЭЦГЭЭХ** **ᠢᠯᠭᠡᠬᠡᠴᠭᠡᠬ** **илгээх**-ийн олноор үйлдэх.

**ИЛГЭЭЧИХЭХ** **ᠢᠯᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬ** **илгээх**-ийн нэгэнтээ.

**ИЛД(ЭН) I** **ᠢᠯᠳ** меч, сабля (тяжелая), палаш; **дам илд бердыш**, большой меч с широким лезвием и длинной рукояткой; **нүцгэн илд** обнажённый меч; **илд зүүх** опоясать мечом; **илд сэлэм** хорш. сабля, меч; **илдээ сугалах** обнажить меч.

**ИЛД(ЭН) II** **ᠢᠯᠳ**-ийг үз.

**ИЛД(ЭН) III:** **илд өвс** ург. заячья капуста, скрипун, пупочная трава.

**ИЛД(ЭН) IV:** **илд гөрөөс** амьт. олень маленький.

**ИЛДНИЙ** **ᠢᠯᠳᠨᠢ** **ᠬ** **илд(н) I**-ий харьяал., относящийся к мечу; **илдний балдаг** рукоятка меча; **илдний хуй** ножны меча.

**ИЛДТЭН** **ᠢᠯᠳᠲᠡᠨ** меченосец, воин вооружённый мечом.

**ИЛДҮҮЛЭХ** **ᠢᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **илдэх**-ийн үйлдүүл.

**ИЛДЧИХЭХ** **ᠢᠯᠳᠴᠢᠬᠡᠬ** **илдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИЛДЭН** **ᠢᠯᠳᠡᠨ**: **илдэн арт** шувуу. перепел китайский.

**ИЛДЭТ** **ᠢᠯᠳᠡᠲ** имеющий меч; **илдтэн**-г үз., **илдэт цэрэг** меченосец.

**ИЛДЭХ** **ᠢᠯᠳᠡᠬ** 1. 1) обнаруживаться, выявляться, легализоваться; 2) быть явным, становиться ясным, открытым; **2. илдэхүй**-г үз.

**ИЛДЭХҮЙ** **ᠢᠯᠳᠡᠬᠦ** обнаружение, выявление; легализация.

**ИЛДЭЧ** **ᠢᠯᠳᠡᠴ** 1) мастер, делающий мечи; 2) **илдтэн**-г үз.

**ИЛЖ** **ᠢᠯᠵ**: **илж цохих** разбить, размозжить, раздробить.

**ИЛЖИГ (илжгэн)** **ᠢᠯᠵᠢᠭ** 1. 1) амьт. осёл, ишак; **марал илжиг** осёл (самец); **эм илжиг** ослица; **илжиг ачуулах дуртай, эргүү магтуулах дуртай** зүйр. осёл любит, когда его навьючивают, а глупец – когда его хвалят; **илжгийг чихээр нь таних, эргүүг үгээр нь таних** зүйр. осла узнают по ушам, а глупца – по словам; **илжиг унах** ехать верхом на осле; **унаж явсан морио илжгээр солих** цэцэн., үгчил. менять коня на осла; ~ сменить кукушку на ястреба; **илжиг шиг зүтгэх** выполнять тяжёлую работу, ишачить; 2) **шилж. упрямый, упрямец; илжиг шиг гөжүүн амьтан** упрямок как осёл; 3) **шилж. глупый, глупец; 2. 1)** ослиный; 2) **шилж. упрямый; илжиг шиг зөрүүд загнах** ослиное упрямство; 3) **шилж. глупый; илжгэн толгойт** с ослиной головой; **тупоголовый; † илжгэн хулгана** амьт. крыса; **илжгэн чих** а) финиковая слива “ослиное

ухо”; б) пирожки из проса; **илжгэн чихэн цэцэг** ург. название цветка, у которого листья похожи на ослиные уши (цветёт зимой); **халх илжгэн** халха-эльджиген, название одного из халхаских племён (**ил III**-ийг үз.).

**ИЛЖИГЧ** **ᠶᠡᠯᠵᠢᠭᠴᠢ** пастух, пасущий ослов, погонщик ослов.

**ИЛЖИЛЧИХЭХ** **ᠶᠡᠯᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **илжлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИЛЖИМЧ** **ᠶᠡᠯᠵᠢᠮᠴᠢ** амьт. макака большая.

**ИЛЖИРХИЙ** **ᠶᠡᠯᠵᠢᠷᠬᠢᠶᠢ** гнилой, тухлый, разложившийся, разлагающийся; **ялзархай**-г үз.

**ИЛЖЛҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠯᠵᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **илжлэх**-ийн үйлдүүл.

**ИЛЖЛЭХ** **ᠶᠡᠯᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** гноить, сгноить; **ялзлах**-ыг үз.

**ИЛЖРҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠯᠵᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **илжрэх**-ийн үйлдүүл, гноить, вызывать гниение.

**ИЛЖРЭЛ** **ᠶᠡᠯᠵᠢᠷᠡᠯ** гниение, тление.

**ИЛЖРЭХ** **ᠶᠡᠯᠵᠢᠷᠡᠬᠡ** гнить, портиться, разлагаться, протухать, загнивать; **өмхий илжирсэн үнэр** запах гнили, запаха чего-то разлагающегося; **ялзрах**-ыг үз.

**ИЛИЙ** **ᠶᠡᠯᠢᠶᠢ** ил II-ийг үз.

**ИЛЛЭГ** **ᠶᠡᠯᠢᠯᠡᠭ** массаж; **илчит иллэг** термомассаж; **толгойн иллэг** массаж головы; **цахилгаан иллэг** электромассаж; **иллэгийн аппарат** аппарат для массажа.

**ИЛЛЭГЧ** **ᠶᠡᠯᠢᠯᠡᠭᠴᠢ** массажист.

**ИЛЛЭХ** **ᠶᠡᠯᠢᠯᠡᠬᠡ** 1) поглаживать, то и дело гладить; 2) лощить, полировать; **2. иллэхүй**-г үз.

**ИЛЛЭХҮЙ** **ᠶᠡᠯᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠢ** поглаживание.

**ИЛРҮҮЛЭГЧ** **ᠶᠡᠯᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ** 1) разоблачитель, обличитель; 2) тусг. индикатор.

**ИЛРҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠯᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **илрэх**-ийн үйлдүүл, 1) 1) разоблачать, обличать, изобличать, выявлять; обнаруживать; выявить, вскрывать, обнажать; цэрэг. демаскировать; **арга барилыг илрүүлэх** выявить, определить методы; **гэмийг илрүүлэх** выявить недостатки; вывести на чистую воду; **гэмийг уудлан илрүүлэх** обличать пороки; **гэмт хэргийг илрүүлэх** раскрыть, обнаружить преступление; **гэмт хэргийн нарийн учрыг илрүүлэх** раскрыть подробности преступления; **дайн өдөөгчдийг уудлан илрүүлэх** разоблачать поджигателей войны; **дайсны хорт арга мэхийг илрүүлэх** распутать хитросплетения врагов; **дутагдлыг илрүүлэх** вскрыть недостатки; **ажлын дутагдлыг илрүүлэх** выявить недостатки в работе; **олж илрүүлэх** найти, обнаружить; **алт олж илрүүлэх** найти золото; **санаагаа илрүүлэх** раскрыть свои карты; высказать своё желание; **сольсныг илрүүлэх** обнаружить подмену; **үгийн утгыг илрүүлэх** выявлять, выявить значение слова; **үнэнийг илрүүлэх** открыть правду; **хоёр нүүртнийг илрүүлэх**

разоблачить двурушников; **худлы нь илрүүлэх** изобличить, уличить во лжи; **худал хуурмагийг уудлан илрүүлэх** разоблачать, выявлять ложь; **хуйвалдаан илрүүлэх** раскрыть заговор; **хулгайгий нь илрүүлэх** уличить, изобличить в воровстве; **илрүүлэн гаргах** выявить; **нөхрөө илрүүлэхгүй байх** не выдавать друга; 2) разъяснять, объяснять; 3) объявлять, обнародовать, предавать гласности; 4) давать показание (на суде); **2.**

изобличительный, обличительный, обнажающий; цэрэг. демаскировочный; **илрүүлэх үг** обличительная речь; **3.**

**илрүүлэхүй**-г үз.

**ИЛРҮҮЛЭХҮЙ** **ᠶᠡᠯᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠢ** разоблачение, обличение, изобличение, выявление, вскрытие; обнаружение; цэрэг. демаскировка.

**ИЛРЭГДЭХ** **ᠶᠡᠯᠢᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **илрэх**-ийн үйлдэгд.

**ИЛРЭЛ** **ᠶᠡᠯᠢᠷᠡᠯ** 1) выражение, проявление; **үнэ бол өртгийн мөнгөн илрэл** цена есть денежное выражение стоимости; **их үндэстний дээрэнгүй үзлийн илрэл** проявление великодержавного шовинизма; 2) реакция; **сэтгэлийн илрэл** реакция психическая.

**ИЛРЭХ** **ᠶᠡᠯᠢᠷᠡᠬᠡ** 1. 1) выясняться, выявляться; намечаться, обрисовываться, вскрываться, обозначаться; обнаруживаться; делаться очевидным, разоблачаться; **дутагдал гадагш илрэв** всплыли наружу недочёты; **нууц нэр нь илрэв** инкогнито раскрылось; раскрылось скрывающееся имя; **өвчний шинж тэмдэг илрэв** обнаружили признаки болезни; **сайн бэлтгэсэн нь ажилд илрэв** хорошая подготовка проявилась в работе; **шүлэгчийн намтрын зарим сонин жижиг зүйл илрэв** обнаружили некоторые интересные подробности биографии поэта; **дутагдал шүүмжлэлээр илэрлээ** критика выявила недостатки; **үүнээс дараахь зүйл илэрнэ** из этого явствует следующее; **үгээр илэрсэн санааг өгүүлбэр гэнэ** мысль, выраженная словами, называется предложением; **тааламжгүй байгаа нь хэлсэн үгнээс нь илэрч байна** в его словах сквозило неудовольствие; **уул номд буруу зүйл олон байгаа нь илэрчээ** в книге обнаружено много искажений; 2) сказываться; **2. илрэхүй**-г үз.

**ИЛРЭХҮЙ** **ᠶᠡᠯᠢᠷᠡᠬᠡᠬᠢ** выявление, обнаружение, разоблачение.

**ИЛРЭЭГҮЙ** **ᠶᠡᠯᠢᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠢ** не обнаруженный, не разоблачённый; **илрээгүй хүч** потенция.

**ИЛТ** **ᠶᠡᠯᠢᠲᠦ** / **ᠶᠡᠯᠢᠲᠦ** 1. ясно, определённо; воочию; явно, явственно; **илт булаах** грабить среди бела дня, разбойничать; **илт оногч** ясновидец; **илт онох / илт мэдэх** ясновидение; **илт сонсох** явственно слышать; **илт үзэгдэх** бросаться в глаза; **2. 1)**

абсолютный; заведомый; определённый, ясный, явный, явственный; **энэ бол илт алдаа байна** эта явная ошибка; **илт үнэн** абсолютная истина; **илт үнэн зүйл** совершенно ясное дело; **илт хулгай** явный, вооружённый бандит; **илт эгдүүцэж ярих** говорить с явным раздражением; 2) свободный, праздный, вольный.

**ИЛТГҮҮЛЭХ** ᠢᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ илтгэх-ийн үйлдүүл.

**ИЛТГҮҮР** ᠢᠯᠲᠦᠭᠦᠷ тусг. показатель; **зэргийн илтгүүр** тоо. показатель степени; **устөрөгч ионы илтгүүр** показатель водородных ионов.

**ИЛТГЭГЧ** ᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠭᠴ 1) докладчик; оратор; **уран илтгэгч** оратор; **хавсран илтгэгч** содокладчик; **цуглааны илтгэгч** митинговый оратор; **илтгэгч илтгэлийнхээ түрүүнд хэдэн ерөнхий үг хэлэв** докладчик предпослал своему докладу несколько общих замечаний; **илтгэгч олон зурвас авлаа** докладчик получил много записок; **илтгэгч сэдвээсээ хадуурав** оратор отклонился от темы; **илтгэгчид алга таших** рукоплескать оратору; **илтгэгчид санал зөрүүтэй байгаагаа хэлэх** возразить докладчику; **илтгэгчид үг хэлэхийг зөвшөөрөх** предоставить слово докладчику; **илтгэгчтэй мэтгэлцэх** полемизировать с докладчиком; 2) тоо. указатель, показатель; **зэрэг илтгэгч** показатель степени; **техник эдийн засгийн илтгэгч** технико-экономические показатели.

**ИЛТГЭЛ** ᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠯ 1) доклад; **нийтэд хийсэн илтгэл** публичный доклад; **ойлгомж муутай илтгэл** неудобоваримый доклад, неясный доклад; **өөрийн шүүмжлэлтэй илтгэл** самокритичный доклад; **тайлан илтгэл** отчёт, отчётный доклад; **тайлан илтгэл гаргах** дать отчёт; **товч илтгэл** краткий доклад; **товчилсон илтгэл** реферат; **тоймчилсон илтгэл** схематичный доклад; **удирдамж илтгэл** установочный доклад; **утга нимгэн илтгэл** неглубокий доклад; **хавсралт илтгэл** содоклад; **хурц илтгэл** яркое выступление; **чухал асуудалтай илтгэл** проблемный доклад; **эрдэм шинжилгээний илтгэл** научный доклад; **илтгэл буюу чухамдаа илтгэлийн товчоо** доклад или вернее тезисы к докладу; **илтгэл бэлдэх** готовиться к докладу, готовить доклад; **илтгэл домнох** скомкать доклад; **илтгэл нарийн нягт байх** обстоятельность доклада; **илтгэл сунжруулах** растянуть доклад; **илтгэл тавих зохимжтой хугацаа** предпочтительный срок представления доклада; **илтгэл төгсгөлийн дүгнэлтгүй** в докладе нет заключения; **илтгэл унших** читать доклад; **илтгэл хийх / илтгэл тавих** а) делать доклад; б) доложить; **илтгэл хэлэлцэх** обсудить доклад; **прения** по докладу; **илтгэлийн гол зүйл** основные

вопросы доклада; **илтгэлийн гол санаа** главная мысль доклада; **илтгэлийн ноорог бэлэн болов** доклад готов вчерне; **илтгэлийн сэдэв** тема, тезисы доклада; **илтгэлийн таталгасан тэмдэглэл** стенограмма доклада; **илтгэлийн тойм** схема доклада; **илтгэлийн төлөвлөгөө** план доклада; **илтгэлийн үндсэн үндэслэл** основные положения доклада; **илтгэлийн эхийг унших** прочитайте текст доклада; 2) хуучир. обнаружение, проявление; 3) таблица (хронологическая, генеалогическая); **формулярный список; илтгэл шастир** хорш. сборник формулярных списков и биографий монгольских и туркестанских князей (название сочинения).

**ИЛТГЭЛИЙН** ᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠯᠢ илтгэл-ийн харьяал., докладной.

**ИЛТГЭЛЦҮҮР** ᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠯᠴᠦᠭᠦᠷ тусг. коэффициент; **нэвчих илтгэлцүүр** коэффициент проницаемости; **сарнил илтгэлцүүр** коэффициент рассеяния; **тархац илтгэлцүүр** коэффициент распространения; **уян харимхайн илтгэлцүүр** коэффициент упругости; **хувиргал илтгэлцүүр** коэффициент модуляции; **хүчний илтгэлцүүр** коэффициент мощности; **чанарын илтгэлцүүр** коэффициент качества.

**ИЛТГЭЛЦЭГЧ** ᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠯᠴᠡᠭᠴ илтгэлцүүр-ийг үз.

**ИЛТГЭЛЧ** ᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠯᠴ трибун, оратор; докладчик.

**ИЛТГЭМЖ** ᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠮᠵ рапорт; **илтгэмж авах** принимать рапорт; **илтгэмж барих** подать рапорт; **илтгэмж хүргэх** отдавать рапорт.

**ИЛТГЭХ** ᠢᠯᠲᠦᠭᠡᠬ 1) докладывать, делать доклад; 2) рапортовать; 3) выражать, изъяслять, излагать; **тусласан нөхдөд туйлын их баярласнаа илтгэе** выражаю свою величайшую благодарность товарищам, оказавшим мне помощь; **саналаа илтгэх** изложить мнение; **саналаа цөөхөн үгээр илтгэх** кратко изложить своё мнение; **сэтгэл эс ханаснаа илтгэх** выразить своё недовольство; **илтгэн бичих** изложить на бумаге; **хүсэлтээ илтгэн бичих** изложить просьбу на бумаге; **илтгэн гаргах** ясно или подробно изложить; **илтгэн зөвлөгч** референт; **илтгэн өгүүлэх** повествовать; **бодол санаагаа илтгэсэн харц** красноречивый взгляд; 4) делать явным, выяснять, обнаруживать, выявлять, объявлять, доводить до сведения; **ажиглалтын үр дүнг илтгэх** доложить, докладывать о результатах наблюдений; **байдлын тухай илтгэх** доложить об обстановке; **гэмшиж байгаагаа илтгэх** извиниться, принести раскаяние; **даргад илтгэх** доложить начальнику,

командиру; **даргад даалгаврын биелэлтийн тухай илтгэх** доложить командиру о выполнении задания; **шинжилгээний тухай илтгэх** доложить о результатах исследований; **үг илтгэх** выступить с речью; **шүүхэд үг илтгэх** выступить на суде; **яруу илтгэх арга барил** риторический приём; **яруу илтгэх зүй** риторика; **илтгэн тунхаглах** декларировать; **эрх чөлөөг илтгэн тунхаглах** декларация прав; **2. илтгэхүй**-г үз.; **3. докладной; илтгэх хуудас** докладная записка; **илтгэх хуудас бүрдүүлэх** оформление докладных записок.

**ИЛТГЭХҮЙ** ᠶᠡᠯᠲᠦᠭᠬᠡ 1) изложение, выражение, изъявление; 2) рапорт; 3) доклад.

**ИЛТГЭЦГЭЭХ** ᠶᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠨᠬᠡ **ИЛТГЭХ**-ийн олноор үйлдэх., докладывать, рапортовать, выражать (о многих).

**ИЛТГЭЧИХЭХ** ᠶᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠨᠬᠡ **ИЛТГЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ИЛТЭД** ᠶᠡᠯᠲᠦᠭᠡ / ясно, явно; **илтэд мэдэгч / илтэд үзэгч** ясновидящий; **илтэд мэдэх / илтэд үзэх** а) видеть воочию; б) ясновидение.

**ИЛТЭХ** ᠶᠡᠯᠲᠦᠭᠡ **илрэх**-ийг үз.

**ИЛҮҮ** ᠶᠡᠯᠡᠭᠦ **1.** лишний, излишний; **запасной; илүү зардал** излишний расход; **илүү морь** запасная лошадь; **илүү мөнгө** лишние деньги; **над илүү дутуу мөнгө алга** у меня нет лишних денег, денег у меня в обрез; **илүү орон тоо** сверхштатный, лишний, дополнительный; **илүү орон тоог хасах** упразднить лишнюю должность; **илүү сар** лишний месяц в високосном лунном году (т.е. добавочный месяц, вставляемый в год семь раз за девятнадцать лет, чтобы уравнивать расхождение между лунным и солнечным годами); **танд илүү тасалбар байхгүй биз?** нет ли у вас лишнего билета?; **илүү тээх** перенашивать; **илүү тээсэн жирэмсэн** переносенная беременность; **илүү үг** лишние слова; **илүү үг бие ороох, урт хувцас шилбэ ороох** зүйр. лишнее слово запутает человека, длинная одежда спутает ноги; **илүү хувь** запасной экземпляр; **илүү хуруу** лишний палец, шестой палец; анаг. полидактилия; **илүү юм хэлэх / илүү өгүүлэх** говорить лишнее; **илүү хэлснээс дутуу хэлсэн нь дээр** цэцэн. чем сказать лишнее, лучше недоговорить; **бусдаас илүү эрх олгох** предоставить преимущественное право; **илүү явдал** напрасное, ненужное дело; **илүү зан** шилж. причудливость, чудачество, нор; **2.** 1) более, свыше; гораздо; скорее; больше; сверх-; пере-; наиболее; **мянга илүү хүн** более тысячи человек; **санаснаас илүү** лучше ожидаемого, сверх ожидания; **сар илүү хугацаа** срок более месяца; **тавиас илүү километр** больше пятидесяти километров; **улам илүү мэдэх** знать ещё больше; **үлэмж илүү** много больше; **хамгаас илүү** больше всего, лучше всего, более всего на свете; **хувь илүү** вдвое

больше; **хувь илүү төлөх** заплатить вдвое; **хувь илүү үнэтэй** вдвое дороже; **хугацаанаас илүү** сверхсрочный; **хугацаанаас илүү цэргийн алба хаах** сверхсрочная военная служба; **цаг илүү** больше часа, более часу; **би таныг цаг илүү хүлээв** я вас ждал больше часа; **эрдмээс илүү эрдэнэ үгүй** цэцэн. нет драгоценностей превыше знаний; **эцгээсээ илүү эхтэйгээ** адил скорее похож на мать, чем на отца; **илүү авах** брать больше; перебрать; перебор; **илүү ажиллах** перерабатывать; **гурван цаг илүү ажиллах** работать более трёх часов; **энэ над илүү аятайхан санагдаж байна** это мне больше нравится; **илүү болох / давуу болох** перерасти, перерастать; **багшаасаа илүү болох** превзойти своего учителя; **орлого нь зарлагаас илүү болов** доходы превзошли расходы; **энэ бүх зарлага мянган төгрөгөөс илүү болохгүй** все эти расходы составят не больше тысячи тугриков; **илүү дулаахан** гораздо теплее; **илүү жил** больше (одного) года; **илүү зарцуулах** перерасходовать; **мөнгө илүү зарцуулах** перерасходовать деньги; **перерасход денег; цахилгаан илүү зарцуулах** перерасходовать электричество; **перерасход электричества; илүү зөв** вернее, более правильный; **илүү зохистой** более подходящий; **тэр илүү их завтай болов** у него стало больше свободного времени; **илүү наслах** пережить; **илүү оновчтой** наиболее точно, наиболее точный; **илүү өгөх** передать лишнее; **юм худалдаж авахдаа тавин төгрөг илүү өгөх** передать пять тугриков при покупке; **илүү өндөр** наиболее высокий; **илүү тал** привилегия, преимущество; **илүү татах** перетягивать; **жингийн нэг тогоо нь нөгөөгөөс илүү татав** одна чаша весов перетянула другую; **илүү тоолох** присчитать; **андуурч нэг төгрөг илүү тоолох** по ошибке присчитать тугрик; **илүү төлөх** переплачивать; **худалдаж авсан юмны үнийг илүү төлөх** переплатить за покупку; **илүү ухаантай** гораздо умнее; **илүү үзэх** шилж. завидовать, испытывать чувство зависти; **илүү харах** шилж. хотеть больше, чем надо; **илүү цагийн** сверхурочный; **илүү цагийн ажил** сверхурочная работа; **илүү цагийн ажлын хөлс** плата за сверхурочную работу; **илүү ч үгүй, дутуу ч үгүй** ни мало, ни много, в обрез; **илүү дутуугүй** ни мало, ни много, как раз, ничего лишнего; **тэр надаас арай илүү чадалтай** он более сильнее меня; **илүү чухал** гораздо важнее; **илүүгээ харуулах** показать своё превосходство; 2) лучше; **хамаагүй илүү / хавьгүй илүү** безусловно лучше, намного лучше; **энэ нь илүү** этот лучше; **3.** лишек, излишек, избыток; запас;

**илүү гарах** оставаться в избытке, получаться в остатке; **илүү дэлүү / илүү халиу** хорш. изобилие, излишек; **илүү дэлүүгүй** равны силами, один не превосходит другого (когда два человека меряются силами); **илүү тавих** запас; **илүү тавьж оёсон ханцуй** рукава с запасом; **илүүгий нь буцаах** вернуть излишек.

**ИЛҮҮВТЭР** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠪᠲᠡᠷ** чуть больше, чем надо, многовато.

**ИЛҮҮДҮҮЛЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** илүүдэх-ийн үйлдүүл.

**ИЛҮҮДЧИХЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** илүүдэх-ийн нэгэнтээ.

**ИЛҮҮДЭЛ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠯ** 1. излишек, остаток; избыток; **мөнгөний илүүдэл** излишек денег; **орон тооны илүүдэл** избыток вакантных мест; **хоолны илүүдэл** остаток еды; 2. избыточный; остаточный; **илүүдэл даралт** избыточное давление; **илүүдэл илч** избыточное тепло; **илүүдэл өнцөг** угол избыточный; **илүүдэл хэмжил** избыточное измерение.

**ИЛҮҮДЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** 1. 1) быть лишним, оказываться в излишке; **мөнгө илүүднэ гэж байхгүй** деньги никогда не бывают лишними; **нэг ном илүүдэж байна** имеется лишний экземпляр книги; 2) превышать; иметь перевес, брать верх, осилить, одолевать; **тогтоосон хэмжээнээс илүүдэх** превышать установленную норму; 2. **илүүдэхүй**-г үз.

**ИЛҮҮДЭХҮЙ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** превышение.

**ИЛҮҮЛЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** илэх-ийн үйлдүүл., быть обласканным; **үхрийн хэлээр долоолгосон, үнэгний сүүлээр илүүлсэн** цэцэн. облизанный коровьим языком и обласканный лисьим хвостом.

**ИЛҮҮР I** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷ I** 1) утюжок, утюг; **илүүр дэндүү халжээ** утюг перегрелся;

**ИЛҮҮР II** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷ II** 1) лопатка (шпукатура); 2) ложило.

**ИЛҮҮРДҮҮЛЭХ I** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ I**-ийн үйлдүүл., отдать в утюжку; заставить отутюжить.

**ИЛҮҮРДҮҮЛЭХ II** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ II**-ын үйлдүүл.

**ИЛҮҮРДЧИХЭХ I** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ I**-ийн нэгэнтээ.

**ИЛҮҮРДЧИХЭХ II** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ II**-ын нэгэнтээ.

**ИЛҮҮРДЭХ I** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ I** гладить, отгладить, заглаживать, выглаживать; **оёдлыг илүүрдэх** отгладить швы; **хувцсаа илүүрдэх** гладить одежду.

**ИЛҮҮРДЭХ II** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ II** 1) штукатурировать; 2) массажировать.

**ИЛҮҮРДЭХҮЙ I** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** отглаживание, заглаживание.

**ИЛҮҮРДЭХҮЙ II** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢ II** 1) штукатурка; 2) массажирование.

**ИЛҮҮРХЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠡ** считать себя лучшим, превозносить себя; быть надменным.

**ИЛҮҮРЧ I** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠴᠢ I** гладильщик.

**ИЛҮҮРЧ II** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠷᠴᠢ II** 1) штукатурищик; 2) массажист.

**ИЛҮҮТГЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** илүүтэх-ийн үйлдүүл., делать лишним.

**ИЛҮҮТЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** становиться лишним, излишним.

**ИЛҮҮХЭН** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠬᠡᠨ** илүү-н багас., немного более, побольше, поболее; **илүүхэн хэмжээний** размером немного более, размером больше; **илүүхэн чадалтай** немного более сильный.

**ИЛҮҮЦ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠴ** 1. лишний, излишний; **илүүц хянамж** излишняя осторожность; **илүүц эрхтэн** анаг. рудимент; лишний орган; **илүүц явдал** лишний труд; роскошество; **аливаа илүүц явдлыг орхих** отказаться от всякого роскошества; 2. излишне; **илүүц биш** нелишне; ... гэж тэмдэглэх нь илүүц биш нелишне заметить, что...

**ИЛҮҮЧ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠴ** завистливый, испытывающий зависть к чужому добру.

**ИЛҮҮЧИЛЧИХЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** илүүчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ИЛҮҮЧЛҮҮЛЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** илүүчлэх-ийн үйлдүүл.

**ИЛҮҮЧЛЭХ** **ᠢᠯᠡᠭᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** 1) отдавать лишнее; давать с избытком; **илүүчилж авах** брать излишнее; **илүүчилж өгөх** отдавать лишнее, поделиться лишним; 2) сделать лишнее, в избытке, чтобы отдать кому-л., выкраивать; **цаг илүүчлэх** выкраивать время.

**ИЛХЭН** **ᠢᠯᠬᠡᠨ** воочию, ясно; **тун илхэн** совсем ясно; **царайгий нь харахад илхэн** на лбу написано; **бага насны явдал над илхэн санагдав** мне ясно представилось моё детство; **илхэн үзэгдэх** смотреться как на ладони, чётко видно.

**ИЛЧ(ИН)** **ᠢᠯᠴᠢ** 1. 1) теплота; жар; зной; **биеийн илч** теплота тела; **далд илч** скрытая теплота; **иш гацуур нь туйлын илч сайтай** **түлээ болой** ствол и ветви его являются топливом, дающим чрезвычайно большой жар; **илч түгээх** излучение тепла; **илч үүсгэгч** мед, тоническое средство, лекарство, поднимающее тонус (к таким лекарствам относятся перец и два сорта кардамона); 2) луч; **нарны шарам илч** палящие лучи солнца; 2. 1) тепловой, термический; термо-; **илч агуулуур** тусг. теплоноситель; **илч алдалт** теплопотеря; **илч багтаамж** теплоёмкость; **илч гааршил** теплонапряжённость; **илч гаргах чанар** теплопроизводительность; **илч дамжилт** теплопередача; **илч дамжуулах бодос**

теплопроводные тела; **илч дамжуулах чанар** теплопроводность; **илч заслын өрөө** тепловая процедурная; **илч нэвтрэхгүй, илч даамтгай** теплонепроницаемый; **илч солилцоо** тепловой обмен; **илч солилцуур** теплообменник; **илч судлал** термодинамика; **илч техник** теплотехника; **илч техникийн (дулааны) дээд сургууль** теплотехнический институт; **илч техникч** теплотехник; **илч тогтворшил** теплоустойчивость; **илч тогтоогуур** бодос. термостат; **илч тохируулах багаж хэрэгсэл** терморегулирующий аппарат; **илч тохируулга** терморегуляция; **илч тусгаарлах ажил** теплоизоляционная работа; **илч тусгаарлах бетон** теплоизоляционный бетон; **илч тусгаарлах хавтан** теплоизоляционная плита; **илч тусгаарлах хэрэглэгдэхүүн** теплоизоляционный материал; **илч түгээгүүр** теплопровод; **илч тэнцвэр** тепловое равновесие; **илч тэсвэршил** тепловая стойкость, теплостойкость; **илч хамгаалах шинж** теплозащитное свойство; **илч хангамж** тепловое снабжение, теплоснабжение; **илч хэмжүүр** термометр; **илч цахилгааны станц** тепловая электростанция, теплоэлектростанция; **илч цахилгааны төв** тепловая электроцентраль, теплоэлектроцентраль; **илч цацрал** тепловая радиация; **илч шингээх** тепловое усвоение, теплоусвоение; **илч эрчим хүчний зүй** тепловая энергетика, теплоэнергетика; **илч ялгаруулах** тепловое выделение, тепловыделение; **үлэмж илч ялгаруулах** тепловыделение значительное; **илчийн билиг туйл** бодос. термокатод; **илчийн мэдээ алдуулга** анаг. термоанестезия; **илчийн эмнэлэг** термотерапия; **илчээр боловсруулах** тепловая обработка, теплообработка; **илчээр төмөрлөг боловсруулах** термическая обработка металлов; **илчээр хувилах** тех. термокопирование; 2) лучистый.

**ИЛЧГҮЙ** **илчгүй** · **илчгү** некалорийный.

**ИЛЧЖҮҮЛЭХ** **илчжүүлэх** **1.** теплофикация; **илчжүүлэх төв** теплоцентральный; **2.** теплофицировать.

**ИЛЧИЛСЭН** **илчилсэн** /обличительный; **гэмий нь илчилсэн** изобличительный.

**ИЛЧИЛЦГЭЭХ** **илчилцгээх** **илчлэх**-ийн олноор үйлдэх., изобличать (о многих).

**ИЛЧИЛЧИХЭХ** **илчилчихэх** **илчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИЛЧИТ** **илчит** **1)** тепловой; **илчит онгоц** теплоход; **илчит (галт) тэрэг** тепловоз; **уурхайн илчит тэрэг** дизелевоз рудничный; **илчит тэрэг үйлдвэрлэх** тепловозостроение;

**илчит хөдөлгүүр** тепловой двигатель; **2)** лучевой.

**ИЛЧИХ** **илчих** **илэх**-ийн олонтаа.

**ИЛЧЛЭГ** **илчлэг** **илчшил**-ийг үз.

**ИЛЧЛЭГДЭХ** **илчлэгдэх** **илчлэх**-ийн үйлдэгд.

**ИЛЧЛҮҮЛЭХ** **илчлүүлэх** **илчлэх**-ийн үйлдүүл.

**ИЛЧЛЭХ I** **илчлэх** **1.** выявлять, выяснять, обнаруживать, делать известным; выдавать; изобличать; цэрэг. демаскировать; **биеэ илчлэх / гэмээ илчлэх** явиться с повинной; **дутагдлыг илчлэх** обнаружить, выявить недостатки; **нөхдөө илчлэх** изобличить друзей; **нууцаа илчлэх** раскрыть свои карты, раскрыть секрет; **өөрийгөө илчлэх** выдать себя; **түүний бүх байдал авьяасыг нь илчилж байна** всё свидетельствует о наличии в нём таланта; **тодруулан илчлэх** выяснять; **хорт хэрэг илчлэх** раскрыть злоупотребление; **хуйвалдаан илчлэх** раскрыть заговор; **хуурамч нүүрий нь илчлэх** сорвать с кого-л. лживую маску; **муу нуухаар сайн илчил** цэцэн. шила в мешке не утайшь; **илчлэхээр айлгах** шантажировать; **2. илчлэхүй**-г үз.

**ИЛЧЛЭХ II** **илчлэх** греть, согревать, пригревать.

**ИЛЧЛЭХҮЙ** **илчлэхүй** выявление, выяснение, обнаруживание, изобличение; цэрэг. демаскировка.

**ИЛЧТЭЙ** **илчтэй** **1)** жаркий, тёплый; **2)** калорийный; **илчшил**-ийг үз.

**ИЛЧҮҮ** **илчүү** **1.** 1) пробка; **2)** поплавок; **2.** пробковый; **илчүү мод** ург. пробковое дерево.

**ИЛЧШИЛ** **илчшил** **1.** калорийность; **балын илчшил** калорийность мёда; **2.** калорийный.

**ИЛЭГ (илгэн) I** **илэг** **1.** замша; лайка; **гөлгөр илэг** гладкая кожа; **торгон илэг** замша, сафьян; **хамба илэг** вельвет; **2.** замшевый; лайковый; **илгэн бээлий** замшевые перчатки, лайковые перчатки; **илгэн цаас** пергамент; сорт бумаги, не пропускающей жиров и влаги; **илгэн цаасны бичиг** палимпсест; рукопись на пергаменте поверх соскобленного текста; **илгэн шаахай** замшевые туфли; **торгон илгэн гутал** сафьяновые сапоги; **даавуу сав дал хоногийн гүвүүртэй, илгэн сав ес хоногийн гүвүүртэй** цэцэн. матерчатый мешок выдержит тряску семидесяти суток, а замшевый мешок – девяти суток.

**ИЛЭГ II** ург. чёрная конопля.

**ИЛЭГДҮҮЛЭХ** **илэгдүүлэх** **илэгдэх**-ийн үйлдүүл.

**ИЛЭГДЭХ** **илэгдэх** **илэх**-ийн үйлдэгд., отделявать замшей.

**ИЛЭГЛЭХ** **илэглэх** выделять замшей.

**ИЛЭМХИЙ** **илэмхий** льстец, льстивый.

**ИЛЭН** **илэн** / **илэн далангүй** хорш. **1.** прямо, открыто, откровенно; **положа руку на сердце; илэн далангүй хэлэх** говорить прямо, резать правду в глаза; **найздаа бүгдий нь илэн**

далангүй хэлэв он во всём открылся другу; илэн далангүй хэлэхэд откровенно говоря; илэн далангүй ярих говорить на чистоту; выкладывать, откровенничать; хэт илэн далангүй байх излишне откровенничать; 2. открытый, откровенный, прямой; илэн далангүй хүн прямой, откровенный человек; илэн далангүй яриа откровенный разговор.

**ИЛЭРХИЙ** ᠢᠯᠡᠷᠬᠢ 1. 1) ясный, понятный; прозрачный, осозательный; илэрхий болох обнаруживаться; илэрхий хөндөх үг прозрачный намёк; бичиг хэрэглэх чадвар эрт урьд цагт илэрхий байсан юм искусство письма известно с древних времён; 2) явный, очевидный, откровенный; илэрхий баримт очевидный факт; илэрхий гүтгэлгэ явная клевета; илэрхий давуу тал явное превосходство; илэрхий дайсагнал явная вражда; илэрхий ичгүүргүй явдал откровенное бесстыдство; илэрхий үнэн зүйлийг мэлзэх отрицать очевидную истину; илэрхий худал явная, откровенная ложь; өвчний илэрхий шинж тэмдэг явные признаки болезни; 3) открытый, гласный, легальный; илэрхий цэрэг хуучир. противостоящие друг другу ряды войск; 4) хуучир. бойкий, незастенчивый (о детях); 2. 1) ясно, понятно; 2) явно, очевидно; 3) открыто, легально; гласно.

**ИЛЭРХИЙГЭЭР** ᠢᠯᠡᠷᠬᠢᠭᠡᠭᠡᠷ 1) явно, очевидно; 2) легально, открыто; демонстративно.

**ИЛЭРХИЙДЭХ** ᠢᠯᠡᠷᠬᠢᠳᠡᠬᠡ быть явным, ясным, обнаруживаться, проявляться.

**ИЛЭРХИЙЛҮҮЛЭХ** ᠢᠯᠡᠷᠬᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠢᠯᠡᠬᠡ илэрхийлэх-ийн үйлдүүл.

**ИЛЭРХИЙЛЭГДЭХ** ᠢᠯᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠭᠠᠳᠡᠬᠡ илэрхийлэх-ийн үйлдэгд., выражаться; өгүүлэгдэхүүн янз бүрийн үгсийн аймгаар илэрхийлэгддэг подлежащее выражается разными частями речи.

**ИЛЭРХИЙЛЭГЧ** ᠢᠯᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠭᠠᠳᠠᠭᠢᠰᠢᠯᠠᠭᠢᠨ выразитель; ардын эрмэлзлийг илэрхийлэгч выразитель народных дум.

**ИЛЭРХИЙЛЭЛ** ᠢᠯᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠯ 1) заверение, обещание, уверение; миний гүн хүндэтгэлийн илэрхийлэлийг хүлээн авах ажаамуу примите уверение в моём совершенном уважении; 2) высказывание; 3) рапорт; төлөвлөгөө хугацаанаас нь өмнө биелүүлсэн тухай илэрхийлэл рапорт о досрочном выполнении плана; хамт олны илэрхийлэл рапорт коллектива; илэрхийлэл өгөх отрапортовать; илэрхийлэл явуулах послать рапорт; 4) заявление; тунхаглалын илэрхийлэл декларативное заявление; энэ илэрхийлэл зарлалын шинжтэй байна это заявление носит декларативный характер; 5)

вывеска; 6) объяснение; 7) обнаружение, объявление, огласка; 8) хуучир. доска с надписью над воротами или дверями дворцов, присутственных мест.

**ИЛЭРХИЙЛЭЛТ** ᠢᠯᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠯᠲᠦ илэрхийлэл-ийг үз.

**ИЛЭРХИЙЛЭХ** ᠢᠯᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠬᠡ 1. 1) объявлять, выражать; излагать; высказываться; изливаться; выступать; вносить; өгүүллэгийн агуулгыг илэрхийлэх излагать содержание рассказа; ажлаа хаяхыг илэрхийлэх объявить забастовку; амаар илэрхийлэх излагать устно; бичгээр илэрхийлэх излагать письменно; бодол санаагаа бичгээр илэрхийлэх свои мысли излагать в письменной форме; хүсэлтээ бичгээр илэрхийлэх изложить свою просьбу в письменном виде; болсон явдлыг хагас хугас илэрхийлэх фрагментарное изложение событий; гавъяа зүтгэлээ илэрхийлэх проявлять старание, иметь заслуги перед кем-л.; гайхсанаа илэрхийлэх выразить своё удивление; гомдлоо илэрхийлэх изложить свои претензии; өрөвдсөнийгөө илэрхийлэх выразить своё сочувствие; нийтийн санаа бодлыг илэрхийлэх выразить общее мнение; санаагаа илэрхийлэх высказать свою мысль; санаагаа ойлгомжтой илэрхийлэх ясно изложить свою мысль; санаагаа товч илэрхийлэх кратко выразить свою мысль; санал илэрхийлэх высказывать мнение; вотум; олонхийн саналыг илэрхийлэх выразить мнение большинства; үл итгэх санал илэрхийлэх вотум недоверия; высказывать недоверие; үгээр илэрхийлэх выразить словами; өөрийнхөө үзлийг илэрхийлэх выразить свои взгляды; сүслэн дагахаа илэрхийлэх выразить свою покорность; сэтгэлээ илэрхийлэх высказать свои чувства; хүнд талархлаа илэрхийлэх выразить кому-л. свою признательность; чин зүрхний талархал илэрхийлэх выразить сердечную благодарность; харамслаа илэрхийлэх выразить своё сожаление; царай нь хангалуун байдлыг илэрхийлэв лицо выражало довольство; эмгэнэл илэрхийлэх выразить соболезнование; эрс шийдвэртэй эсэргүүцэл илэрхийлэх заявить решительный протест; эрхээ илэрхийлэх притязаться; притязание; өв эзэмших эрхээ илэрхийлэх объявить о своём притязании на наследство; эрх ашгийг илэрхийлэх выразить интересы; эсэргүүцэл илэрхийлэх выступить с протестом, протестовать; 2) заверять, обещать; батлан илэрхийлэх заверять; 3) рапортовать; 2. 1) илэрхийлэхүй-г үз.; 2) удостоверение; бат илэрхийлэх

удостоверение, членский билет; **намын бат илэрхийлэх** партийный билет.

**ИЛЭРХИЙЛЭХҮЙ** **ᠶᠡᠯᠡᠷᠬᠡᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** 1) объявление, выражение; высказывание; выступление; **ташаа илэрхийлэхүй** неверное выражение; 2) заверение, обещание; 3) рапорт.

**ИЛЭРЦ** **ᠶᠡᠯᠡᠷᠢᠴᠢ** обнаружение.

**ИЛЭРЧИХЭХ** **ᠶᠡᠯᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** илрэх-ийн нэгэнтээ.

**ИЛЭХ** **ᠶᠡᠯᠡᠬᠡ** 1. 1) гладить, ласкать; **толгойгий нь илэх** а) гладить по голове; б) шилж. потворствовать поступкам; **үс илэх** гладить волосы; **гараар үсээ илэх** провести рукой по волосам; **элдгээр илэх** ласково гладить; **сайн хүнийг битгий ил, муу хүнийг битгий таш** цэцэн. не ласкай хорошего, не бей плохого; 2) массировать, делать массаж; растирать; **бэртсэн газрыг илэх** растереть ушибленное место; **илэх барих** хорш. массировать; 3) полировать, натирать; 4) штукатурить; 2. **илэхүй**-г үз.

**ИЛЭХҮЙ** **ᠶᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** 1) поглаживание; 2) массирование, растирание.

**ИЛЭЭР** **ᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠷ** ил-ийн үйлдэх., явно, открыто.

**ИЛЭЭС** **ᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠰ** 1) “кан” без циновок, голый “кан”; 2) штукатурка; материал для штукатурки стены.

**ИЛЭЭЧ** **ᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠴ** **бариач**-ийг үз.

**ИМ I** **ᠶᠡᠮ** бие зүй. яйцо, яички; шулята; **им авах / им чимхэх** холостить, кастрировать; **имгүй** кастрат; † **им унжих** грыжа.

**ИМ II** метка (в виде подреза на ушах скота); **онь им** метка в виде выемки, седловины; **ухам им** круглая метка; **цуулбар им** метка в виде прямого подреза; **им тамга / им тэмдэг** хам. метки; тавро; тавро и метка.

**ИМ III**: **им жим** хорш. ТИХО, безмолвно, бесшумно, тихонько.

**ИМАМ** **ᠶᠡᠮᠠᠮ** глава мусульманства.

**ИМДИЙ** **ᠶᠡᠮᠳᠢᠶ** ург. боярышник полуперистый.

**ИМЖ** **ᠶᠡᠮᠵᠢ** амьт. кенгуру.

**ИМНҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠮᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **имнэх**-ийн үйлдүүл.

**ИМНЭГЧ** **ᠶᠡᠮᠨᠡᠭᠴᠢ** клеймовщик.

**ИМНЭХ I** **ᠶᠡᠮᠨᠡᠬᠡ** 1. кастрировать, холостить; 2. **имнэхүй I**-г үз.

**ИМНЭХ II** 1. делать метку подрезом ушей (у скота), клеймить; **мал имнэх** ставить метку на ушах скота; 2. **имнэхүй II**-г үз.

**ИМНЭХ III** 1. подмигивать, моргать; 2. **имнэхүй III**-г үз.

**ИМНЭХҮЙ I** **ᠶᠡᠮᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** кастрация, холощение.

**ИМНЭХҮЙ II** клеймение.

**ИМНЭХҮЙ III** подмигивание, моргание.

**ИМНЭЦГЭЭХ** **ᠶᠡᠮᠨᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** **имнэх I, II, III**-ийн олноор үйлдэх.

**ИМНЭЧИХЭХ** **ᠶᠡᠮᠨᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **имнэх I, II, III**-ийн нэгэнтээ.

**ИМПЕРИАЛИЗМ** **ᠶᠡᠮᠦᠫᠡᠷᠢᠶᠠᠯᠢᠵᠢᠮ** империализм.

**ИМПЕРИАЛИСТ** **ᠶᠡᠮᠦᠫᠡᠷᠢᠶᠠᠯᠢᠰᠲ** 1.

империалист; **империалистуудын гар хөл** подручные, приспешники империалистов; 2. империалистический.

**ИМПОРТ** **ᠶᠡᠮᠦᠫᠡᠷᠲ** 1. импорт; **эд барааны импорт** импорт товаров; 2. импортный.

**ИМПОРТЛОХ** **ᠶᠡᠮᠦᠫᠡᠷᠲᠤᠯᠠᠬᠡ** импортировать, ввозить из-за границы.

**ИМРҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠮᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **имрэх**-ийн үйлдүүл.

**ИМРЭХ** **ᠶᠡᠮᠦᠷᠡᠬᠡ** 1) крутить между пальцами; **сахлаа имрэх** закручивать усы; **цаас имрэх** крутить кусок бумаги между пальцами; 2) сучить (нити); **аргамж имрэх** вить верёвку, скручивать верёвку; 3) скатывать в трубочку.

**ИМСГЭЛ** **ᠶᠡᠮᠰᠭᠡᠯ** 1) украшение стрелы пером, оперивание стрелы; 2) комплект перьев, необходимый для украшения стрелы (на одну стрелу шло три пера); 3) единомушие, единомыслие; **нэг имсгэлтэй хүмүүс** единомышленники.

**ИМТЭЙ** **ᠶᠡᠮᠲᠡᠢ** клеймёный; **имтэй мал** клеймёный скот.

**ИМХЭРДҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠮᠬᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **имхэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ИМХЭРДЭХ** **ᠶᠡᠮᠬᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** подрубить, подшить, загнув края; **алчуур имхэрдэх** подрубить платок.

**ИМЧИХ** **ᠶᠡᠮᠴᠢᠬᠡ** то и дело сучить; перебирать (пальцами).

**ИМЧҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠮᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **имчих**-ийн үйлдүүл.

**ИМЭРСЭН** **ᠶᠡᠮᠡᠷᠰᠡᠨ** 1) пыж; 2) пистон, капсуль; 3) фитиль; **имэрсэн дээс** фитиль, запал (ракеты).

**ИМЭРЧИХЭХ** **ᠶᠡᠮᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **имрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИМЭЭ** **ᠶᠡᠮᠡᠭᠡ** : **имээ чимээ** хорш. ШУМ, ГУЛ, крик; слухи; **чимээ имээгүй алга болох** пропасть без вести, как в воду кануть.

**ИН(Г) I** **ᠶᠡᠨᠭ** 1) жёрнов; **гурил татах ин** мукомольный жёрнов; **ин нэг нэгэндээ хавирна** жернова трутся один о другой; 2) каменный каток (служащий для молотбы).

**ИН(Г) II** **бациллы**; бактерия, микробы; **ин судлал** бактериология; **ин хорхой** хорш. бактерия, микробы; **халдварт өвчний ин хорхой** микробы заразной болезни.

**ИН(Г) III** **мания**; безумие, болезненное влечение, пристрастие к чему-л.; **архины ин** запой; **архины ин хөдлөх** страдать запоем; **ихсийн ин** мания величия; **мөрдлөгийн ин** мания преследования; **хулгайн ин** kleptomания; **интэй болгох** пристрастить; **интэй болох** пристраститься к чему-л.; **интэй хүн** маньяк.

**ИН(Г) IV** мера тяжести, равная 120 кг.

**ИН V**: **ин шувуу** амьт. чирок (порода утки).

**ИНГИЙН ин(г)** **ᠶᠡᠨᠭᠢᠶᠢᠨ** **ин(г)** **I**-ийн харьяал., жерновой; **ингийн бул чулуу** верхний

жёрнов, каток (который ходит кругом по неподвижному жернову); **ингийн тосгуур чулуу** нижний жёрнов, камень (по которому ходит каток при молотьебе хлеба); **ингийн хөлбөр** упряжь животного, приводящего в движение каток; **ингийн хүйс** ОСЬ (вокруг которой ходит верхний жернов).

**ИНГҮҮЛЭХ** ᠢᠩᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ингэх** II 3)-ийн үйлдүүл, язвить; злорадствовать.

**ИНГҮҮМЭЛ I** ᠢᠩᠭᠦᠮᠡᠯᠢ **1.** 1) благовоние; 2) порошок; **2.** толчёный, истолчённный; **ингүүмэл будаа** толчёное зерно.

**ИНГҮҮМЭЛ II** ᠢᠩᠭᠦᠮᠡᠯᠢ тоо. десять в семнадцатой степени; **их ингүүмэл** тоо. десять в восемнадцатой степени.

**ИНГҮҮМЭЛ III** **ингэмэл I**-ийг үз.

**ИНГҮҮН** ᠢᠩᠭᠦᠨ / язвительный; **ингүүн хүн** язвительный человек.

**ИНГҮҮХЭН** ᠢᠩᠭᠦᠬᠡᠨ / саркастический, саркастичный; **ингүүхэн инээмсэглэл** саркастическая улыбка; **ингүүхэн үг а)** болтовня, сплетни; **ингээн-г** үз.; б) сарказм; **ингүүхэн үг хэлэх** говорить с сарказмом.

**ИНГЭ(Н)** ᠢᠩᠭᠡᠨ / верблюдица; **хаймал ингэ** жеребья верблюдица; **ингэ ботголох цаг** время, когда жеребятся верблюдицы (в начале лета).

**ИНГЭВЧ** ᠢᠩᠭᠡᠪᠴᠢ / хотя и так, тем не менее, однако, всё же.

**ИНГЭМЭЛ I** ᠢᠩᠭᠡᠮᠡᠯᠢ / резьба, лепные украшения; барельеф.

**ИНГЭМЭЛ II** **ингүүмэл II**-ийг үз.

**ИНГЭС** ᠢᠩᠭᠡᠰ / : **ингэс тэнгэс** хорш. кое-как, еле-еле; **ингэс тэнгэс идэцгээв** кое-как поели; **ажлыг ингэс тэнгэс хийцгээжээ** кое-как выполнили работу.

**ИНГЭСГЭЭД** ᠢᠩᠭᠡᠰᠭᠡᠭᠡᠳᠦ / яриа. немного погода, как-нибудь; **би ингэсгээд очно** я как-нибудь заеду (зайду).

**ИНГЭХ I** ᠢᠩᠭᠡᠬᠡ / делать так, таким образом; **ингэх нь бодлогогүй хэрэг** так поступать неразумно; **ингэх нь дутуу байжээ** этого только не доставало; **ингэх нь олонтоо байдаг** так зачастую бывает; **ингэх нь эвгүй байна** так поступать некрасиво; **танд ингэх эрх байхгүй** вы не смеете этого делать; **ингэвэл өөр хэрэг** это другое дело; **дандаа ингэдэг юм** вечная история; **би ингэе гэхэд тэр адраад байв** я настаивал на этом, а он на дыбы; **ингэж болохгүй** этого нельзя делать; это невозможно; **ингэж гэж үү?** так ли?, так что ли?; **бид ингэж тогтов** мы решили следующее; **зорилтыг ингэж шийдвэрлэх нь илүү зөв** это более разумное решение задачи; **та ингэж ярихаа ичихгүй байна уу?** как вам не стыдно так говорить!; **та захиандаа ингэж бичсэн** вы так написали в письме; **тэгж ч, ингэж ч** и так, и сяк; **хүний гуйсныг чи ингэж биелүүлдэг бий** так-то ты исполняешь просьбы?; **ингэмээр хүн**

**биш** это на него не похоже; **ингэнэ гэхэд ямар ч үзэгдэхүйц шалтгаан байхгүй** для этого нет никакой видимой причины; **ингэсэн янзтай** в этом роде, в этом духе; **пийшинг ингэтэл халааж болохгүй** нельзя так накаливать печь; **тэр мэдсэн бол ингэхгүй байсан** если он знал, он этого не сделал бы; **ажлаа дуусав, ингэхлээр амарч болно** работу закончил, можно отдохнуть; **энэ чинь ингэхлээр их юм шив** это много значит; **ингэхэд** кстати сказать.

**ИНГЭХ II** 1) толочь, крошить; **хомоол ингэх** крошить кизяк (конский помёт); 2) разминать, выделывать кожу; 3) терзать, мучить; **тэр халтар нохой хар нохойг ингэж гүйцлээ** та пятнистая собака совсем уже растерзала чёрную.

**ИНГЭЧИХЭХ** ᠢᠩᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **ингэх II**-ийн нэгэнтээ.

**ИНГЭЭД** ᠢᠩᠭᠡᠭᠡᠳᠦ / **ингэх**-ийн урьдчилах., так, таким образом; а теперь; затем; скоро; **ингээд бид гэртээ ирлээ** вот мы и дома; **ингээд л боллоо** вот и всё, вот и конец; **энэ энэ хэргийг ингээд өнгөрөөж болохгүй** оставить это дело так нельзя; **энэ ингээд өнгөрөхгүй** это так не пройдёт; **ингээд хий** делай так; **ингээд ч** и так; **ингээд ч хүрнэ, ингээд ч болно** и так достаточно; **ингээд явна** скоро пойдём.

**ИНГЭЭН** ᠢᠩᠭᠡᠭᠡᠨ / : **ингээн үг** болтовня, сплетни, слухи, молва, людская молва.

**ИНДИАН** ᠢᠩᠳᠢᠶ᠋ᠠᠨ / **1.** индеец; индианка; **2.** индейский; **индиан хувцас** индейский костюм.

**ИНДРА** ᠢᠩᠳᠢᠷᠠ / са. хурмаст-ыг үз.

**ИНДРАНИЛ** ᠢᠩᠳᠢᠷᠠᠨᠢᠯ / ᠑ эрдэс. сапфир, яхонт.

**ИНДҮҮ** ᠢᠩᠳᠦᠦ / 1) утюг; **цахилгаан индүү** электрический утюг; **цогийн индүү** утюг на углях; жаровой утюг; **индүү халав** утюг накалился; **индүүгээр үрчлээ толийлгох** загладить складки утюгом; **гараа индүүнд хайрах** обжечь утюгом руку; 2) каток.

**ИНДҮҮДЛЭГ** ᠢᠩᠳᠦᠦᠳᠡᠯᠡᠭᠡ / 1) утюжение; утюжка; 2) сгиб, складка (например. на брюках после утюжки); **индүүдлэг муу авах** плохо утюжиться.

**ИНДҮҮДҮҮЛЭХ** ᠢᠩᠳᠦᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ / **индүүдэх**-ийн үйлдүүл, **костюм индүүдүүлэхээр өгөх** отдать костюм в утюжку.

**ИНДҮҮДЧИХЭХ** ᠢᠩᠳᠦᠦᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ / **индүүдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИНДҮҮДЭХ** ᠢᠩᠳᠦᠦᠳᠡᠬᠡ / **1.** утюжить, гладить; **зах индүүдэх** гладить воротнички; **бүх дотоожийг хуу индүүдэх** перегладить всё бельё; **оёдлыг индүүдэх** разгладить шов, отглаживать швы; **өмдөө чийгтэй даавуутай индүүдэх** отпарить брюки; **цагаан хэрэглэл муу индүүдэжээ** бельё плохо выглажено; **индүүдсэн дотуур хувцас** глаженое бельё; **2.** гладильный; **индүүдэх вандан** гладильная

доска; **индүүдэх тасаг** гладильное отделение;

**3. индүүдэхүй**-г үз.

**ИНДҮҮДЭХҮЙ** ᠶᠡᠨᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠦᠢ утюжка, глаженьё белья.

**ИНДҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **индэх**-ийн үйлдүүл.

**ИНДЧИХЭХ** ᠶᠡᠨᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **индэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИНДЭР** ᠶᠡᠨᠳᠡᠷ 1) трибуна; **индэр дээр гарах** подняться, взойти на трибуну; **индэр дээрээс үг хэлэх** произносить речь с трибуны; **индэр тойруулан цэцэг тавих** обставить трибуну цветами; **индрийн хурал митинг**; 2) хоры; 3) помост; **ахмадын индэр** капитанский мостик; 4) пьедестал; **цаазын индэр** эшафот; 5) кафедра; 6) сцена, арена.

**ИНДЭХ** ᠶᠡᠨᠳᠡᠬᠡ 1) молотить хлеб (каменным катком); **тариа индэх** молотить зерно; 2) облущить; обдирать (кору дерева).

**ИНЖ I** ᠶᠡᠨᠵᠢ приданое; **инж дагасан хүн** хуучир. люди, данные в приданое; **инж дагуулах** хуучир. давать в приданое людей, которые следуют за невестой в дом жениха; **инж мал** скот, данный в приданое; **инжгүй хүүхэн** бесприданница.

**ИНЖ II:** **инж буурал** ург. синяк обыкновенный.

**ИНЖААН** ᠶᠡᠨᠵᠢᠶᠠᠨ хя. ювелир; мастер по золоту и серебру.

**ИНЖЕНЕР** ᠶᠡᠨᠵᠡᠨᠢᠷ 1. инженер; **барилгачин инженер** инженер-строитель; **ерөнхий инженер** главный инженер; **ерөнхий инженерийн албан тушаалын томилолт өгөх** назначить на должность главного инженера; **үйлдвэрийн инженер** инженер завода; **янз бүрийн мэргэжлийн инженер** инженеры разных специальностей; **инженер болохоор сурах** учиться на инженера; 2. инженерный; **инженер техникийн ажилтнууд** инженерно-технические работники.

**ИНЖЕНЕРИЙН** ᠶᠡᠨᠵᠡᠨᠢᠷᠢᠶᠢᠨ **инженер**-ийн харьяал., инженерный; **инженерийн байгууламж** инженерное сооружение.

**ИНЖИР** ᠶᠡᠨᠵᠢᠷ ург. инжир, фи́га.

**ИНЖИХ** ᠶᠡᠨᠵᠢᠬᠡ : **инжих матар** амьт. крокодил центрально-американский.

**ИНСТИТУТ** ᠶᠡᠨᠰᠢᠲᠢᠲᠤ институт.

**ИНТЕРНАЦИОНАЛ** ᠶᠡᠨᠢᠷᠨᠠᠴᠢᠨᠠᠶᠢᠨᠠᠯ 1. интернационал; 2. интернациональный.

**ИНТЕРНАЦИОНАЛИЗМ** ᠶᠡᠨᠢᠷᠨᠠᠴᠢᠨᠠᠶᠢᠨᠠᠯᠢᠵᠢᠮ интернационализм.

**ИНТЕРНАЦИОНАЛЧ** ᠶᠡᠨᠢᠷᠨᠠᠴᠢᠨᠠᠶᠢᠨᠠᠯᠴᠢ 1. интернационалист; **интернационалч үзэл** интернационализм; 2. интернациональный.

**ИНТЕРНАЦИОНАЛЧЛАХ** ᠶᠡᠨᠢᠷᠨᠠᠴᠢᠨᠠᠶᠢᠨᠠᠯᠴᠢᠯᠠᠬᠡ 1. интернационализировать; 2.

интернационализация, интернационализирование.

**ИНТООР** ᠶᠡᠨᠲᠡᠭᠡᠷ ург. вишня; **амтат интоор** сладкая вишня; **дэвсгийн интоор** полевая

вишня; **интоор улаан болжээ** вишня поспела, покраснела; **интоор хийж архи буйлуулах** настоять водку на вишне.

**ИНТООРЫН** ᠶᠡᠨᠲᠡᠭᠡᠷᠢᠨ **интоор**-ын харьяал., вишнёвый; **интоорын цэцэрлэг** вишнёвый сад; **интоорын шимүүс** вишнёвый компот; **интоорын яс** вишнёвая косточка.

**ИНХЭН** ᠶᠡᠨᠬᠡᠨ : **инхэн шанага** большая разливательная ложка, половник, ковшик.

**ИНЧ I** ᠶᠡᠨᠴᠢ ЩЕЛЧОК (обычно средним пальцем).

**ИНЧ II** человек, приводящий в действие жернова.

**ИНЧДҮҮР** ᠶᠡᠨᠴᠢᠳᠦᠭᠦᠷ хөгжим. кастаньеты (ударный музыкальный инструмент для ритмического прищёлкивания ударами пальцев по пластинкам).

**ИНЧДЭЛ** ᠶᠡᠨᠴᠢᠳᠡᠯ 1) промежуток времени, равный одному щелчку; миг, мгновение; 2) щелчок пальцами.

**ИНЧДЭХ** ᠶᠡᠨᠴᠢᠳᠡᠬᠡ 1. 1) прищёлкивать (пальцами); 2) щёлкать кого-н. (напр. по лбу); **инчдэхийн төдий** миг, мгновение; 2.

**инчдэхүй**-г үз.

**ИНЧДЭХҮЙ** ᠶᠡᠨᠴᠢᠳᠡᠬᠦᠢ прищёлкивание.

**ИНЧРЭЛТ** ᠶᠡᠨᠴᠢᠷᠡᠯᠲᠤ БИТОК (из меди или олова в виде маленькой лепёшки, употребляемой при игре в бабки, его бросают щелчком).

**ИНЭЭВХИЙЛЭХ** ᠶᠡᠨᠡᠭᠡᠪᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ улыбаться, смеяться.

**ИНЭЭГЧ** ᠶᠡᠨᠡᠭᠡᠴᠢ : **инээгч уран** хуучир. шутник, забавник.

**ИНЭЭД(ЭН)** ᠶᠡᠨᠡᠭᠡᠳᠡ смех, хохот; **барьшгүй инээд** безудержный, неудержимый смех; **гаслант инээд** горький смех; **доогтой инээд** насмешливая улыбка; **мангуу инээд** глупый смех; **тачигнасан инээд** гомерический хохот; **хорон инээд** злая насмешка; **хөгжүү инээд** весёлый смех; **худал инээд** неестественный смех; **хүйтэн инээд** натянутый смех; **эгдүүцэлтэй инээд** надрывный смех; **инээд алдах** рассмеяться, не удержаться от смеха, прыснуть со смеху; **тэр уурласангүй, харин инээд алдав** он не рассердился, а, наоборот, рассмеялся; **инээд болгох** делать предметом насмешек; **инээд муутай байх** быть смешливым; **инээд муутай хүн** смешливый человек; **инээд наадам** хорш. забава, веселье; игра; **инээд ханиад** хорш. смех и грех; веселье; **чамд инээд, над ханиад** цэцэн. тебе весело, а мне горько; **инээд ханиадтай явдал** трагикомедия; **инээд хүргэх** а) вызвать смех, смешить; б) смехотворный; **инээд хүрмээр** уморительный, уморительно смешной, комический; до смешного; **инээд хүрмээр гэнэн хүн** он наивен до смешного; **инээд хүрэх** хотеть смеяться; становиться смешно; **миний инээд хүрч байна** меня разбирает смех; **чиний инээд хүрч байна уу?** тебе смешно?; **инээдээ барих** удержаться от смеха,

сдерживать смех; **их инээд эцэстээ нулимстай** цэцэн. сильный смех заканчивается слезами.

**ИНЭЭДМИЙН** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠳᠡᠮᠢᠶᠢᠨ** / **инээдэм**-ийн харьяал., смешной, комедийный; **инээдмийн жүжиг** комедия; **таван бүлэгтэй инээдмийн жүжиг** комедия в пяти действиях; **инээдмийн тоглолт** смешные номера.

**ИНЭЭДТЭЙ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠳᠡᠮᠢ** **1.** смешной, забавный, комичный, потешный; **инээдтэй байдалд орох** попасть в смешное положение; **инээдтэй дүр** карикатурная внешность; **инээдтэй зураг** забавная картинка; **инээдтэй үг** шутка; анекдот; **инээдтэй үг хэлчих** отпустить шутку; **инээдтэй хүн** смешной человек; **инээдтэй ший** водевиль; **инээдтэй явдал** комическая история; **харахад инээдтэй царай** потешная наружность; **янзын инээдтэй амьтан** забавный тип; **юмыг инээдтэйгээр дүрслэх** представить дело в смешном виде; **2.** смешно, забавно, комично, потешно; **тэр их инээдтэй ярина** он очень смешно рассказывает; **энэ их инээдтэй юм** это очень смешно.

**ИНЭЭДЭМ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠳᠡᠮ** **1)** смех; **инээд**-ийг үз.; **олны инээдэм** хор насмешек; **хүний инээдэм болох** попасть кому-л. на зубок, быть объектом для насмешек; **инээдэм биш** не шутка, не до смеху, не время веселиться; **инээдэм болгон** ради смеха; **инээдэм болгох** насмехаться, высмеивать; **поднять насмех**; **хүнийг инээдэм болгох** поднять кого-л. насмех; **инээдэм наадмаа орхие** шутки в сторону; **инээдэм ханиадам** хорш. и смех и грех, и смех и горе; **инээдэм хүрмээр** смешной; смешно; **инээдэм хүрмээр ярих** смешно рассказывать; **2)** смешное, забавное.

**ИНЭЭДЭМТ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠳᠡᠮᠤᠲᠤ** смешной, комический, шуточный, смехотворный; **инээдэмт байдлаар харуулах** выставлять что-л. в смешном виде; **инээдэмт жүжиг** комедия, фарс; **инээдэмт хувцас** смешной наряд; **инээдэмт явдал** смешной случай.

**ИНЭЭДЭМТЭЙ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠳᠡᠮᠤᠲᠤᠶᠢᠨ** **инээдэмт**-ийг үз.

**ИНЭЭДЭМЧ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠳᠡᠮᠴᠢ** забавник, весельчак, шутник.

**ИНЭЭДЭС** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠳᠡᠰ** смех; **инээдэс хүрмээр** смехотворный; **инээдэс хүрэв** стало смешно.

**ИНЭЭЛГЭХ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** **инээх**-ийн үйлдүүл., **1.** смешить, рассмешить, заставлять смеяться, вызывать смех; насмешить; доводить до смеха; **элэг хөштөл инээлгэх** уморить со смеху; **2.** веселящий; **инээлгэх хий** веселящий газ.

**ИНЭЭЛДЭХ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** **инээх**-ийн үйлдэл., смеяться, пересмеиваться, расхохотаться; **тасалгаанд хүүхдүүд нирхийтэл инээлдэв** дети огласили комнату смехом; **харилцан**

**инээлдэх** пересмеиваться; **хөгжөөнтэй инээлдэх** весело засмеяться; **хүүхдийн инээлдэх сонсдов** зазвенел детский смех; **цугаар инээлдэх** дружный хохот.

**ИНЭЭЛЦЭХ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ** **инээх**-ийн үйлдэл., смеяться вместе с кем-л., **шутить вместе** с кем-л.; **элгээ хөштөл инээлцэв** смеялись до боли в печени, хохотали до упаду.

**ИНЭЭМСЭГ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠮᠰᠡᠭ** **1.** улыбчивый; смеющийся, улыбающийся; **2.** улыбка.

**ИНЭЭМСЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠮᠰᠡᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ** **инээмсэглэх**-ийн үйлдүүл.

**ИНЭЭМСЭГЛЭЛ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠮᠰᠡᠭᠯᠡᠯ** улыбка; **аальгүй инээмсэглэл** кокетливая улыбка; **амарлингуй инээмсэглэл** спокойная улыбка; **баясгалант инээмсэглэл** радостная улыбка; **найрсаг инээмсэглэл** дружеская улыбка; **нялуун инээмсэглэл** слащавая улыбка; **урамтай инээмсэглэл** довольная улыбка; **үл мэдэг инээмсэглэл** чуть заметная улыбка; **ялдам инээмсэглэл** милая улыбка; **инээмсэглэл тодрох** озариться улыбкой; **түүний нүүрэнд инээмсэглэл тодров** на его лице появилась улыбка.

**ИНЭЭМСЭГЛЭХ** **ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠮᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** **1.** улыбаться, усмехаться; **гунигтайгаар инээмсэглэх** печально улыбаться; **ёжтой инээмсэглэх** двусмысленно усмехнуться; **маадайн инээмсэглэх** самодовольно усмехнуться; **нүүр дүүрэн инээмсэглэх** улыбнуться во весь рот; **өөрийн эрхгүй инээмсэглэх** неволью улыбнуться; **талархан инээмсэглэх** сочувственно улыбнуться; **тэнэг янзаар инээмсэглэх** глупо ухмыльнуться; **тэр эмэгтэй үл мэдэгдэм инээмсэглэв** она чуть заметна улыбнулась; **ханамжтай инээмсэглэх** довольно улыбаться; **хөгжүүн инээмсэглэх** весело улыбаться; **хурьцангуй инээмсэглэх** плотоядно улыбаться; **хүчээр инээмсэглэх** принуждённо улыбаться; **ялдамхан инээмсэглэх** мило улыбнуться; **дотроо инээмсэглэж байх** насмехаться про себя; **2.** **инээмсэглэхүй**-г үз., **амарлингуй инээмсэглэх** спокойная улыбка; **сэтгэл татам инээмсэглэх** чарующая улыбка; **уярч инээмсэглэх** нежная, трогательная улыбка; **хуурамчхан инээмсэглэх** умильная улыбка; **хуурмаг инээмсэглэх** деланная улыбка; **хүйтэн инээмсэглэх** кривая усмешка, холодная улыбка; **хүүхдийн инээмсэглэхийн хөөрхөн нь** прелесть детской улыбки; **хяхуутай инээмсэглэх** злобная улыбка; **тэр баясан инээмсэглэв** лицо её расцвело улыбкой; **инээмсэглэж магнай нь тэнийв** улыбка озарила его лицо; **инээмсэглэн сонсох** слушать с улыбкой; **инээмсэглэхээ болив** улыбка сбежала с его лица, перестал улыбаться.

**ИНЭЭМСЭГЛЭХҮЙ** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠮᠤᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠤ улыбка, усмешка.

**ИНЭЭМСЭГЛЭЧИХЭХ** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠮᠤᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬ  
**ИНЭЭМСЭГЛЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ИНЭЭМТГИЙ** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠮᠤᠲᠦᠭᠢ смешливый;  
**ИНЭЭМТГИЙ ХҮН** весельчак, смешливый человек.

**ИНЭЭМХИЙ** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠮᠤᠬᠢ склонный часто смеяться; **ИНЭЭМТГИЙ**-г үз.

**ИНЭЭРЭН** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠷᠡᠨ смешливый, хохотун.

**ИНЭЭСХИЙХ** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠰᠬᠢ немного улыбаться, смеяться.

**ИНЭЭХ** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠬ 1. смеяться, хохотать; нулимс гартлаа инээх смеяться до слёз; тургиж инээх насмешливо фыркнуть; учир шалтгаангүй инээх смеяться без причины; ханатал инээх вдоволь насмеяться; элгээ хөштөл инээх смеяться до изнеможения, кататься со смеху; уйлсан хүнийг аргад, инээсэн хүнийг асуу цэцэн плачущего успокой, а у смеющегося спроси; тэр инээхгүй байж тэссэнгүй он едва удержался, чтобы не расхохотаться; муу инээхээр сайн уйл цэцэн чем плохо смеяться, лучше хорошо наплакаться; 2. инээхүй-г үз.; ёжтой инээх сардонический смех; маягтай инээх претенциозный смех; ниргэтэл инээх взрыв смеха; тачигнатал инээх гомерический хохот, смех, гоготанье, раскаты смеха; покатиться со смеху; хүчээр инээх напряжённый смех; инээж баясах юм алга не до смеху; уурласнаасаа хөгшрөх, инээснээсээ идэрших цэцэн злоба старит, смех молодит.

**ИНЭЭХҮЙ** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠬᠤ смех.

**ИНЭЭЦГЭЭХ** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠴᠦᠭᠡᠬ инээх-ийн олноор үйлдэх, смеяться, хохотать (о многих).

**ИНЭЭЧИХЭХ** ᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬ инээх-ийн нэгэнтээ.

**ИОН** ᠶᠢᠨᠣᠨ ион; **ИОНООР** эмчлэх ионофорез.

**ИОНЖИХ** ᠶᠢᠨᠣᠨᠵᠢᠬ 1. ионизация; 2. ионизирующий, ионизационный; **ИОНЖИХ ЦАЦРАЛ** ионизирующее излучение.

**ИОНЖУУЛАХ** ᠶᠢᠨᠣᠨᠵᠢᠬᠤ ионжих-ийн үйлдүүл., 1. ионизировать; 2. ионизация; 3. ионизационный, ионизирующий; **ИОНЖУУЛАХ ӨРӨӨ** ионизационная камера.

**ИР I** ᠶᠢᠨ 1) лезвие, остриё; острый край; сэлэмний ир остриё сабли; хутганы ир остриё ножа, лезвие ножа; хутганы ирэн дээр байх держаться на волоске; находиться в безвыходном положении; хуурайны ир шершавая поверхность напильника; нэг цүүцэт ир лезвие одностороннее; ир гаргах заострить, острить, точить; насекать; сүхэнд ир залгаж гагнах наварить лезвие топора; ир мохох затупиться, притупиться, сделаться тупым; хөрөөний ир солбиулах разводка пилы; ир тохируулах снабжать остриём,

делать острым, точить; ир унах обламываться, выщербиться (о лезвии); ир харих а) отпуститься (о закаленном острие ножа); б) шилж. обессилеть; ослабеть (о человеке); ирийн налуу / ирлэх мөг тусг. фаска; скошенная часть острого ребра; 2) край (чашки); ирмэг-ийг үз.

**ИР II** 1) сила, мощь; энергия; ир буурах слабеть, ослабевать; ир нэмэх воодушевляться; 2) волшебство; ирд-ийг үз.

**ИР III** воля, желание, охота, стремление; ир орох возгораться, воспламеняться желанием, страстью; ир ханах удовлетворять желание.

**ИР IV** липкий, клейкий сгусток чего-л.; **ЦАВУУНЫ ИР** клеевая гуща.

**ИРАН** ᠶᠢᠨᠠᠷᠠᠨ 1. иранец; иранка; 2. иранский.

**ИРВИЙХ** ᠶᠢᠨᠦᠢᠬ ирвэгнэх-ийг үз.

**ИРВЭГ** ᠶᠢᠨᠦᠪᠦᠭ ург. богородская трава.

**ИРВЭГНҮҮЛЭХ** ᠶᠢᠨᠦᠪᠦᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬ ирвэгнэх-ийн үйлдүүл., щекотать мехом, волоском; раздражать.

**ИРВЭГНҮҮР** ᠶᠢᠨᠦᠪᠦᠭᠨᠦᠷ 1. мерцательный; ирвэгнүүр эс мерцательная клетка; 2. зуд.

**ИРВЭГНЭХ** ᠶᠢᠨᠦᠪᠦᠭᠨᠡᠬ 1) ошущать прикосновение к телу насекомых, меха, волос; 2) зудеть; хөл бадайран ирвэгнэх отсидеть ногу; 2. ирвэгнэхүй-г үз.

**ИРВЭГНЭХҮЙ** ᠶᠢᠨᠦᠪᠦᠭᠨᠡᠬᠤ 1) мурашки; ощущение от прикосновения к телу насекомых, щекотка от меха, волос; 2) зуд.

**ИРВЭГНЭЧИХЭХ** ᠶᠢᠨᠦᠪᠦᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬ ирвэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ИРВЭЛЗЭХ** ᠶᠢᠨᠦᠪᠦᠯᠵᠡᠬ 1) подёргиваться; 2) кривиться, дрожать (о губах, когда человек собирается заплакать).

**ИРВЭС** ᠶᠢᠨᠦᠪᠦᠰ амьт. леопард; барс; пантера; пума, кугуар; бор ирвэс / шилүүс амьт. рысь; усны ирвэс амьт. ларга, нерпа обыкновенная, тюлень обыкновенный; хар ирвэс амьт. а) чёрная пантера; б) павиан чёрный; шар ирвэс / шар цоохор ирвэс амьт. ягуар.

**ИРВЭСХИЙХ** ᠶᠢᠨᠦᠪᠦᠰᠬᠢ 1. ирвэлзэх-ийг үз.; 2. улыбка, усмешка (не раскрывая губ).

**ИРГҮЙ I** ᠶᠢᠨᠦᠷᠭᠦᠢ тупой; иргүй хөрөө тупая пила.

**ИРГҮЙ II** нерешительный.

**ИРГҮЙ III** жадный, прожорливый, алчный.

**ИРГҮҮЛ** ᠶᠢᠨᠦᠷᠭᠦᠭᠦᠯ 1) завёрнутый борт; ободок, край (посуды); 2) паз у черепицы для вставки конца другой черепицы; 3) бордюор.

**ИРГҮҮЛТ** ᠶᠢᠨᠦᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠲᠦ иргүүлтэй-г үз., иргүүлт таваг тарелка с завёрнутыми краями.

**ИРГҮҮЛТЭЙ** ᠶᠢᠨᠦᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠲᠡᠢ 1) имеющий паз, край, борт; иргүүлтэй ваар полукруглая черепица с пазом на одной стороне для крытия кровли, черепица с загнутыми краями; 2) окаймлённый.

**ИРГҮҮЛЭХ** ᠶᠢᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ иргэх-ийн үйлдүүл.

**ИРГҮҮР** ᠶᠢᠷᠭᠦᠭᠦᠷ станок.

**ИРГЭВЧ** ᠶᠢᠷᠭᠡᠪᠴᠢ полоса войлока, которым прикрывают кругом низ юрты.

**ИРГЭД** ᠶᠢᠷᠭᠡᠳ иргэн-ий олон., люди, граждане.

**ИРГЭДИЙН** ᠶᠢᠷᠭᠡᠳᠢᠶᠢᠨ иргэд-ийн харьяал., гражданский; иргэдийн эрх тэгш байдал равенство граждан.

**ИРГЭН** (иргэд) ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ 1) народ, люди; ард иргэн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ хам. народ; гражданское население; хоёр хэлтэй ард иргэн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ двуязычное население; улс иргэн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ хорш. народ; население; дундад иргэн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ улс Китай; иргэн хүн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ яриа. китаец; 2) гражданин; тэгш эрхтэй иргэн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ равноправный гражданин; хуулийн хариуцлагатай иргэн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ дееспособный гражданин; эрх төгөлдөр иргэн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ полноправный гражданин; эх орноо хамгаалах явдал бол манай орны иргэн бүрийн ариун үүрэг мөн защита отечества есть священный долг каждого гражданина нашей страны; 3) население; хотын иргэн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨ городское население.

**ИРГЭНИЙ** ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ иргэн-ий харьяал., гражданский; светский, цивильный, статский; иргэний алба ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ гражданская служба; иргэний боловсрол ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ светское образование; иргэний гэр бүлийг бүртгэх товчоо ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ отдел записей актов гражданского состояния (ЗАГС); иргэний дайн ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ гражданская война; иргэний нисэх хүчин ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ гражданская авиация; иргэний төлөөлөгч ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ шүүх. присяжный; иргэний төлөөлөгчтэй шүүх ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ суд присяжных; иргэний үүрэг ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ гражданский долг; иргэний эрх үүрэг ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ права и обязанности граждан; иргэний үүргийг биелүүлэх ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ выполнить гражданский долг; иргэний хамгаалалт ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ гражданская оборона; иргэний хууль ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ гражданский кодекс, гражданское право; иргэний ба эрүүгийн хуульзүй ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ гражданское и уголовное законодательство; иргэний эрхгүй ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ неспособный; энэ хэрэг иргэний шүүхэд шүүгдэхгүй ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠢᠶᠢ это дело неподсудно гражданскому суду.

**ИРГЭНШИЛ** ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠰᠢᠯᠢ цивилизация; соёл иргэншил ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠰᠢᠯᠢ хорш. цивилизация; нүүдэлчдийн соёл иргэншил ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠰᠢᠯᠢ цивилизация номадов, кочевников.

**ИРГЭНШИХ** ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠰᠢᠬᠡ 1) цивилизовать; 2) цивилизоваться.

**ИРГЭНШСЭН** ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠰᠢᠬᠡᠰᠡᠨ цивилизованный.

**ИРГЭНШҮҮЛЭХ** ᠶᠢᠷᠭᠡᠨᠰᠢᠬᠡᠰᠡᠨ иргэнших-ийн үйлдүүл., цивилизовать.

**ИРГЭХ** ᠶᠢᠷᠭᠡᠬᠡ ирүүлэх II-ийг үз.

**ИРД** ᠶᠢᠷᠳᠠ волшебство; ирд хувилгаан ᠶᠢᠷᠳᠠ гаргах околдовать; ирд хувилгааны ᠶᠢᠷᠳᠠ сверхъестественный; ирд хувилгааны хүч ᠶᠢᠷᠳᠠ сверхъестественные силы.

**ИРЖГЭНҮҮЛЭХ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ иржгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ИРЖГЭНҮҮР** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠷ шершавый.

**ИРЖГЭНЭХ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡ 1. издавать треск, трещать (при проведении чем-л. по шероховатой поверхности); 2. иржгэнэхүй-г үз.

**ИРЖГЭНЭХҮЙ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠢ треск (от проведения чем-л. по шероховатой поверхности).

**ИРЖГЭНЭЧИХЭХ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ иржгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ИРЖГЭР** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠡᠷ 1) зернистый (об икре); 2) шершавый (о коже); грубый; иржгэр даавуу ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠡᠷ грубое сукно; иржгэр хээ ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠡᠷ тех. муаровый рисунок.

**ИРЖИЙЛГЭХ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ иржийх-ийн үйлдүүл.,

1) делать зернистым; 2) делать шершавым.

**ИРЖИЙХ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠶᠢᠬᠡ 1) становиться зернистым;

2) становиться шершавым, шершаветь.

**ИРЖИЙЧИХЭХ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠶᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ иржийх-ийн нэгэнтээ.

**ИРЖИЛЗҮҮЛЭХ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ иржилзэх-ийн үйлдүүл.

**ИРЖИЛЗЭХ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠡᠬᠡ иржгэнэх-ийг үз.

**ИРЖИХ** ᠶᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠬᠡ мужать; становиться сильным.

**ИРЛҮҮЛЭХ** ᠶᠢᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ирлэх-ийн үйлдүүл.

**ИРЛЭГДЭХ** ᠶᠢᠷᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ ирлэх-ийн үйлдэгд., оттачиваться; заостряться; сүх сайн ирлэгдэв / сүх сайн ир оржээ ᠶᠢᠷᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ топор хорошо отточился.

**ИРЛЭСЭН** ᠶᠢᠷᠯᠡᠰᠡᠨ точёный; ирлэсэн хутга ᠶᠢᠷᠯᠡᠰᠡᠨ точёный нож, наточенный нож.

**ИРЛЭХ** ᠶᠢᠷᠯᠡᠬᠡ 1. точить, натачивать, править, делать острым; насекать; хутгаа ирлэх ᠶᠢᠷᠯᠡᠬᠡ точить нож; хуурай ирлэх ᠶᠢᠷᠯᠡᠬᠡ насечь напильник; 2. ирлэхүй-г үз.

**ИРЛЭХҮЙ** ᠶᠢᠷᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ точение, натачивание, правка; насечка.

**ИРЛЭЦГЭЭХ** ᠶᠢᠷᠯᠡᠵᠢᠭᠡᠬᠡ ирлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ИРЛЭЧИХЭХ** ᠶᠢᠷᠯᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ ирлэх-ийн нэгэнтээ.

**ИРМУҮВТЭР** ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠪᠲᠡᠷ ирмүүн-ий багас.

**ИРМУҮЛЭХ I** ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ I ирмэх I-ийн үйлдүүл.

**ИРМУҮЛЭХ II** ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ II делать энергичным, бурным.

**ИРМУҮН** ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠨ 1. быстрый, проворный, энергичный, ударный; бурный; ирмүүн давхидаг морь ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠨ резвый скакун; ирмүүн хурдан хүлэг ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠨ быстрый конь, быстроногий скакун; газар тариалангийн ирмүүн өсөлт ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠨ бурный подъём в развитии земледелия; ажил ирмүүн хийх ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠨ энергично взятыся за дело; аж үйлдвэрийн ирмүүн хөгжил ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠨ бурное развитие промышленности; 2. энергично, ударно, быстро; хорошо.

**ИРМУҮСЭХ** ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠰᠡᠬᠡ становиться проворным, быстрым, энергичным; ускоряться, убыстряться.

**ИРМУҮХЭН** ᠶᠢᠷᠮᠦᠭᠦᠬᠡᠨ ирмүүн-ий багас.

**ИРМЭГ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠭ** 1) острый край, краешек, ребро грани, грань, кромка, УГОЛ (бруса, доски); **замын ирмэг** тусг. бровка; **олон талт өнцгийн ирмэг** ребро многогранного угла; **ирмэг хоорондын өнцөг** угол между рёбрами; **сандлын ирмэг дээр суух** сесть на краешек стула; **цонхны ирмэг** подоконник; **шилний ирмэгт гараа зүсчээ** порезал палец острым краем стекла; **ширээний ирмэг** ребро, острый край стола; **ширээний ирмэг түших** опереться о край стола; **үхлийн ирмэг дээр** на грани смерти; 2) борт; 3) верхний край, закраина обрыва; **эргийн ирмэг** край берега; 4) остроконечный камень.

**ИРМЭГ ДҮҮЛЭХ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ирмэгдэх**-ийн үйлдүүл.

**ИРМЭГДЧИХЭХ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **ирмэгдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИРМЭГДЭХ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** опираться, держаться за край, борт, грань чего-л.

**ИРМЭГ ЛҮҮЛЭХ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ирмэглэх**-ийн үйлдүүл.

**ИРМЭГЛЭХ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** 1) двигаться по острому краю; **уул ирмэглэх** идти по краю горы; 2) складывать (образовывая грани); **алчуур ирмэглэх** складывать платок; 3) делать кромку.

**ИРМЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **ирмэглэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИРМЭЛ I** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠯ** промежуток времени, равный одной десятой секунды.

**ИРМЭЛ II** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠯ** пришлый, заезжий; приبلудный; **ирмэл мал** приبلудный скот; **ирмэл хүн** пришелец.

**ИРМЭЛДЭХ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** **ирмэх**-ийн үйлдэлд.

**ИРМЭХ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠬᠡ** 1. мигать, моргать; подмигивать; **нүд ирмэх зуур** мгновенно, вмиг, в мгновение ока; **нүдээрээ ирмэх а)** моргать глазами; подмигивать; б) строить глазки, кокетничать, играя глазами; **би түүнд гадагшаа гар гэж ирмэв** я мигнул ему, чтобы он вышел; **би түүнд ирмэсэн, тэр ойлгосонгүй** я мигнул ему, но он не понял; 2. **ирмэхүй**-г үз.

**ИРМЭХҮЙ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ** мигание, моргание; подмигивание.

**ИРМЭЧИХЭХ** **ᠶᠢᠷᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **ирмэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИРТ** **ᠶᠢᠷᠲᠦ** **иртэй**-г үз.

**ИРТЭЙ I** **ᠶᠢᠷᠲᠡᠢ** имеющий остриё, с остриём; острый, заточенный; **сольдог иртэй хутга** скальпель со съёмным лезвием; **хоёр иртэй** обоюдоострый; **хоёр иртэй илд** обоюдоострый меч; **хоёр иртэй хутга** ланцет; **хурц иртэй** зуудаг острогубцы; **эмтэрсэн иртэй** зазубренный; **иртэй болох** отточиться; **иртэй хутга** острый нож; **иртэй чулуу** камень с острыми краями.

**ИРТЭЙ II** смелый, отважный; энергичный.

**ИРТЭЙ III** довольный, удовлетворённый.  
**ИРТЭЛ** **ᠶᠢᠷᠲᠡᠯ** слишком, крайне, чрезмерно; **иртэл дүүрэв** чрезмерно наполнялось (о мелких предметах).

**ИРҮҮЛ I** **ᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯ** 1) поединок, турнир; 2) дуэль; 3) соперник.

**ИРҮҮЛ II 1.** 1) сигнал, зов; 2) приглашение; 3) приманка (птица, посаженная в клетку для приманки других птиц); 2. **сигнальный, позывной, зазывной; ирүүл бүрээ** сигнальная труба; **ирүүл цэрэг** хуучир. авангард, передовые части, завязавшие бой с неприятелем.

**ИРҮҮЛ III** приезжий, заезжий, пришлый; приبلудный; **ирүүл хүн** приезжий, пришлый человек, пришелец, поселенец, чужой.

**ИРҮҮЛЭГЧ** **ᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ** : **өргөдөл хуудас ирүүлэгч** податель заявления.

**ИРҮҮЛЭХ I** **ᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ирэх**-ийн үйлдүүл, 1) вызвать; заставить явиться, привести, доставить; вытребовать; прислать; **дуудаж ирүүлэх** зазвать, позвать, пригласить; **өнгөрч яваа хүнийг дуудаж ирүүлэх** подозвать прохожего; **захидал ирүүлэх** прислать письмо; **өргөдөл ирүүлэх** подавать, подать прошение, прислать прошение; **урьж ирүүлэх** зазвать, пригласить; **гэр дүүрэн зочин урьж ирүүлэх** пригласить, зазвать полный дом гостей; **харну ирүүлэх** прислать ответ; **доороос ирүүлсэн дохиог анхаарах** прислушиваться к сигналам с мест; 2) вовлекать, вести за собой.

**ИРҮҮЛЭХ II** **ᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ирэх II**-ийн үйлдүүл, 1) наполнить (до краев); 2) набить (до отказа).

**ИРХРЭХ** **ᠶᠢᠷᠬᠡᠷᠡᠬᠡ** 1) ворчать, выражать неудовольствие (о человеке); 2) рычать, огрызаться (о собаке).

**ИРЦ I** **ᠶᠢᠷᠴᠢ** посещаемость, явка; **хичээлийн ирц** посещаемость урока; **зуун хувийн ирц** стопроцентная явка.

**ИРЦ II: ирц өвс** ург. мятлик

гребенниковидный.

**ИРЦГЭЭХ** **ᠶᠢᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** прийти, приехать, прибыть (о многих); **давхилдан ирцгээх** прискакать верхом (о многих лицах); **орж ирцгээх** входить (о многих); **хүрэлцэн ирцгээх** прибыть (о многих).

**ИРЦГЭР** **ᠶᠢᠷᠴᠢᠭᠡᠷ** 1) шершавый; 2) неровный.

**ИРЧИГНҮҮЛЭХ** **ᠶᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ирчигнэх**-ийн үйлдүүл.

**ИРЧИГНЭХ** **ᠶᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ** 1) ощущать прикосновение неровного, шершавого предмета; 2) шуршать.

**ИРЧИЙХ** **ᠶᠢᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡ** становиться шершавым.

**ИРЧИЛЗЭХ** **ᠶᠢᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠵᠡᠬᠡ** **ирчигнэх**-ийг үз.

**ИРЧИХЭХ** **ᠶᠢᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡ** **ирэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИРШИХ** **ᠶᠢᠷᠰᠢᠬᠡ** **иржих**-ийг үз.

**ИРЭГ I** **ᠶᠢᠷᠡᠭ** кастрированный взрослый баран, валух; **эвтэй олон иргийн нэхийд**

**багтах** цэцэн. дружные поместятся и в шакуру барана.

**ИРЭГ II** хуучир. 1) народ и жилища, семьи и их имущество; 2) войлок, прикрывающий низ юрты; **иргэвч**-ийг үз., **ирэг өргөө / иргийн гэр** хуучир. а) юрта, поставленная впритык к двери; б) привратник здания у ворот (тянущиеся вдоль улицы лицевой стороной и потому по большей части занимаемые под магазины); **иргийн газар** линия или ряд строений.

**ИРЭГЛЭХ** ᠶᠠᠷᠠᠨᠭᠡᠯᠡᠬᠡ кастрировать, оскоплять ягнят, барана.

**ИРЭГСЭД** ᠶᠠᠷᠠᠨᠭᠡᠰᠡᠳᠡ / **ирэгч**-ийн олон., приезжающие, прибывающие; **ирэгсдийн өрөө** комната для приезжающих.

**ИРЭГЧ** ᠶᠠᠷᠠᠨᠭᠡᠴᠢᠰᠢᠵᠢᠢ приездий, заездий, прибывший; **ирэгчдийг зочид буудалд суулгах** помещать приезжих в гостиницу.

**ИРЭЛТ** ᠶᠠᠷᠠᠨᠭᠡᠯᠡᠲᠦ 1) явка, посещаемость; 2) прибытие; **галт тэрэгний ирэлт** прибытие поезда.

**ИРЭЛЦЭХ** ᠶᠠᠷᠠᠨᠭᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ **ирэх**-ийн үйлдэлц., прибыть вместе.

**ИРЭХ I** ᠶᠠᠷᠠᠨᠭᠡ 1. 1) приходит, приезжать, прибывать, являться, идти сюда, приближаться; поступать; **ажилдаа цагт нь ирэх** своевременно приходит на работу, своевременный приход на работу; **албан ёсны айлчлал хийхээр ирэх** прибыть с официальным визитом; **биеэрээ ирэх** лично явиться; **бүгдээс сүүлд ирэх** прийти после всех; **сайн хүн санаагаараа ирэх** лёгок на помине (үгчил. хороший человек приходит по своему желанию); **тохиромжгүй цагт ирэх** прийти некстати; **тус хүргэхээр ирэх** прийти на вырубку; **үтэр түргэн ирэх** незамедлительно явиться; **хичээлдээ тогтмол ирэх** аккуратно посещать занятия; **хожимдолгүй ирэх** прийти без опоздания; **цагтаа буцаж ирэх** возвращаться вовремя; **энх мэнд ирэх** благополучно возвращаться; **нааш ир!** иди сюда!; **заа, хүрээд ир!** ну-ка подойди!; **эртхэн ир!** приходи пораньше!; **бүгд ирвэл зохино** нужно, чтобы все явились; **өглөөгүүр ирдэг галт тэрэг** поезд, приходящий утром; **хааяа ирдэг зочин редкий гость**; **хоногтоо өртөөнд ирж амжихгүй** за сутки не обернуться до станции; **галт тэрэг нэгдүгээр зам дээр ирж байна** поезд прибывает на первый путь; **ирж мэднэ** возможно придёт; **гомдол ирлээ** поступила жалоба; **танд мэдэгдэх гэж би зориуд ирлээ** я специально пришёл, чтобы предупредить вас; **уучлаарай, би хожимдож ирлээ** простите, я опоздал; **ирмэгц захиа бичээрэй** как только приедешь, напиши письмо; **галт тэрэг өглөө ирнэ** поезд прибывает утром; **тэр удалгүй ирнэ** он приедет скоро, он придёт скоро; **ирнэ**

**гэж амласан** обещал, что придёт; **бүгдээрээ ирсэн** все приехали; **номын санд ирсэн хүн** посетитель библиотеки; **саяхан ирсэн** недавно прибывший; **ирсэн тухайгаа мэдэгдэх** сообщить, доложить о своём приезде; **таны ирсэнд зориулан** в честь вашего приезда; **иртэл хүлээх** ждать до прихода, дожидаться; **троллейбус иртэл хүлээх** дожидаться троллейбуса; **би түүнийг иртэл хүлээв** я его дождался; **намайг иртэл энд сууж байгаарай** сиди здесь, пока я не приду; **түүнийг буцаж иртэл хойшлуулах** отложить до его возвращения; **тэр ирчихсэн юм гэж үү?** разве он уже приехал?; **таны эзгүйд зочид ирэв** без вас приехали гости; **чи хаанаас ирэв?** откуда ты (приехал?) пришёл?; **яах вэ, ирэг** пусть придёт, ничего; **би ирэхгүй байж мэднэ** возможно, что я не приду; **дуудахад хэн ч ирэхгүй** никого не дозовёшься; **тэр мөд ирэхгүй байхаа** едва ли он скоро придёт; **галт тэрэг ирэхийг лавлах** осведомиться справится о прибытии поезда; **түүний ирээгүй нь харамсалтай байна** жалко, что он не пришёл; **тэд нар хараахан ирээгүй байна** они пока ещё не (приехали) пришли; **дуртай цагтаа ирээрэй** заходите (заезжайте) в любое время; **гай гаслан ганцаараа ирдэггүй** цэцэн. горе одно не приходит; **харвасан сум харьж ирдэггүй** цэцэн. выпущенная стрела обратно не возвращается; **ирсэн гийчин морддог, орсон бороо гийдэг** зүйр. приехавший гость уезжает, хлынувший дождь проходит; **айлын нохой хэрэлдэвч, аюул ирэхэд нэгддэг** зүйр. И перегрызшиеся соседские собаки сплачиваются во время беды; **зол ирэхэд бүү гэдий, зовол ирэхэд бүү бөхий** цэцэн. при счастье не важничай, а при горе не сгибайся; не зазнавайся от счастья, не вешай голову при невзгодах; 2) наступать, настать (о времени, периоде); **хаврын улирал ирлээ** наступает весенняя пора; **жил ирэх тутам** год от году; **өдөр ирэх бүр** с каждым днём; **өдөр ирэх тутам** изо дня в день; **үйл нь ирэх** обречение; **үйл нь ирсэн хүн** обречённый человек; **цаг ирэх тутам** час от часу; **өтлөх нас ойртон ирэв** старость надвигается, приблизилась старость; **өвөл хаяанд ирээд байна** зима на носу, зима стучится в дверь; 2. холбоо. (как вспомогательный глагол в сочетании с соединительными, слитными, разделительными деепричастиями обозначает направление действия в пространстве сюда, в эту сторону, приближение события, предмета или времени к данному пункту, моменту и при переводе часто соответствует приставкам при-, под-, с-, до-, на-, вы-); **авч ирэх** приносить, привозить, доставлять; **буцаж ирэх** возвращаться; **эх орондоо буцаж ирэх** возвратиться на родину; **гарч ирэх** вылезать,

всплывать; выходить, предстать, появиться, обнаружиться; **нүхнээсээ гарч ирэх** вылезть, выползти из ямы (норы); **үзэгчдийн өмнө гарч ирэх** предстать перед зрителями; **алга болсон ном гарч ирэв** пропавшая книга обнаружилась; **нилээд асуудал гарч ирэв** всплыл ряд вопросов; **хагд өвснөөс могой гулсан гарч ирэв** змея выползла из прошлогодней сухой травы; **шинэ бэрхшээл гарч ирэв** появились новые затруднения; **гүйж ирэх** прибежать; **гүйж ирээд харайх** прыгать с разбега; **гүйж ирээд юм мөргөх** удариться с разбега; **айчихсан гүйж ирэв** прибежал перепуганный; **давхиж ирэх** прискакать, примчаться; **дуудагдан ирэх** являться, быть вызванным; **шүүхэд дуудагдан ирэх** явиться в суд; **зэрэгцэж ирэх** поравняться; **өөрийн биеэр морилж ирэх** явиться собственной персоной; **мөлхөж ирэх** приползти, подползти; **нисч ирэх** прилетать; **ойргон ирэх** подходить, приближаться, надвигаться; **орж ирэх** входить, войти; **оройтож ирэх** опоздать, приходиться попозже, задерживаться; **гэртээ оройтож ирэх** поздно явиться домой; **ороод ирэх** съездить, сходить; **би хот ороод ирсэн** я съездил в город; **очиж ирэхийн билет** билет туда и обратно; **тууж ирэх** пригонять, пригнать; **мал тууж ирэх** пригнать скот; **угтаж ирэх** идти навстречу, встречать; **халдаж ирэх** нападать; **хүргэж ирэх** приводить, подвезти; **хүрэлцэж ирэх** являться, приходиться; **цугларан ирэх** съезжаться, съехаться; **долгио эрэг тийш эргэлдэн ирэв** волны нахлынули на берег; **3. 1) будущий, грядущий, наступающий, предстоящий; ирэх долоо хоногт** на будущей неделе; **ирэх жил** будущий год; **ирэх намар** будущая осень; **ирэх намар би их сургуульд орно** будущей осенью я поступлю в университет; **ирэх төлөв** перспектива (на будущее); **ирэх цаг** будущее; **2) обратный, возвратный; ирэх рейс** обратный рейс; **4. явка, приход, приезд, прибытие; ирэх үүрэгтэй байх** обязательность явки; **хүмүүс хуралд зуун хувь ирэв** стопроцентная явка на собрание.

**ИРЭХ II** 1) наполняться до краёв; набиваться битком, быть заполненным доверху; 2) переедать, объедаться, наедаться до отвала; 3) раскачиваться, колебаться, колыхаться, болтаться.

**ИРЭЭДҮЙ** 1. будущее, будущность; перспектива; **алсын ирээдүй** далёкое будущее; **горьдлоготой ирээдүй** заманчивая перспектива; **гэгээн ирээдүй / гэрэлт ирээдүй** светлое будущее; **манай жаргалант ирээдүй** наше счастливое будущее; **ойрын ирээдүй** близкое будущее; **энх ирээдүй** безмятежное

будущее; **ирээдүйг айлдагч** прорицатель, провидец, предсказатель; **ирээдүйг мэдэх** предсказывать; **ирээдүйгээ төсөөлөх** представлять себе будущее; **ирээдүйдээ итгэх** верить в своё будущее; **ирээдүйн төлөв** перспектива, будущее; **ирээдүйн төрх** картина будущего; **ирээдүйн тухай бодолхийлох** задумывать, размышлять о будущем; **2. будущий, грядущий; перспективный; ирээдүй цаг** хэл.зүй. будущее время; **ирээдүй цагт үйлт нэр** хэл.зүй. причастие будущего времени; **ирээдүйд бичих романы ерөнхий төлөв** очертание будущего романа; **ирээдүйнхээ мэргэжлийн талаар бодох** думать о будущей профессии.

**ИРЭЭДҮЙГҮЙ** 1. 1) бесперспективный, малообещающий, никчёмный; **ирээдүйгүй ажилд цаг зардахын хайран** жаль времени на никчёмную работу; **ирээдүйгүй бодлого** бесперспективная политика.

**ИРЭЭДҮЙД** 1. 1) в будущем; в перспективе; **энэ асуудал ойрын ирээдүйд шийдэгдэнэ** этот вопрос будет решён в ближайшем будущем.

**ИРЭЭДҮЙТЭЙ** 1. 1) многообещающий, перспективный; **ирээдүйтэй ажил** перспективная работа; **их ирээдүйтэй залуу** многообещающий молодой человек; **ирээдүйтэй санал** перспективное предложение; **ирээдүйтэй төлөвлөгөө** перспективные планы.

**ИРЭЭЛЖ** 1. 1) зыбь, рябь; **нуурын ирээлж** зыбь на озере; **тогтуун эрээлж** мёртвая зыбь.

**ИС I** 1) копоть; сажа; **зуухны ис** копоть от печки; **утаа ис** хорш. ДЫМ, КОПОТЬ; **ис тортог** хорш. КОПОТЬ, ПАУТИНА С КОПОТЬЮ (висящая по углам дома).

**ИС II** вид тёмного шёлка без фона; **ис торго** чёрный атлас.

**ИСГҮҮЛЭХ** 1. 1) **исгэх**-ийн үйлдүүл., ДАТЬ закиснуть, заквашивать, заквасить.

**ИСГҮҮР** 1. 1) закваска (для теста).

**ИСГЭЛЭН** 1. 1) кислый; **энэ алим жаахан исгэлэн амттай байна** это яблоко немного кислит; **исгэлэн боорцог** домашнее печенье из квашеного теста; **исгэлэн гүйлс** ург. слива муме, слива японская; **исгэлэн жүрж** ург. апельсин кислый; **исгэлэн уусмал** кислый раствор; **исгэлэнг идэхэд шүлс гардаг, янагийг санахад нулимс гардаг** зүйр. когда ешь кислое – выделяются слюны, когда вспоминаешь о любимом – набегают слёзы; 2) терпкий; 2. кислота.

**ИСГЭРҮҮЛЭХ** 1. 1) **исгэрэх**-ийн үйлдүүл.

**ИСГЭРЦГЭЭХ** 1. 1) **свистеть** (о многих).

**ИСГЭРЧИХЭХ** 1. 1) **исгэрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИСГЭРЭЛ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠷᠡᠯ **исгэрээ**-г үз., **исгэрэлтэй** хэлэх говорить с присвистом.

**ИСГЭРЭЛДЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠤ **исгэрэх**-ийн үйлдэлд.

**ИСГЭРЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠷᠢᠬᠤ **1.** свистеть, свистать, присвистывать; **муу жүжигчнийг голж исгэрэх** освистать плохого артиста; **уруулаараа исгэрэх** свистеть губами; **хэн исгэрэв?** кто свистел?; **исгэрэн дуулах** петь с присвистом, насвистывать мотив; **2.**

**исгэрэхүй**-г үз., **исгэрэх авиа свист**; **салхи исгэрэх** свист ветра; **сум исгэрэх** свист пуль.

**ИСГЭРЭХҮЙ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠷᠢᠬᠤᠬᠡᠢ свист, присвист.

**ИСГЭРЭЭ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠷᠡᠭᠡ свист, присвист; **тагнайн исгэрээ** свист при помощи нёба; **уруулын исгэрээ** губной свист; **шүдний исгэрээ** свист при помощи зуба.

**ИСГЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠬᠤ **исэх**-ийн үйлдүүл., квасить, заквашивать; **айраг исгэх** квасить кобылье молоко, приготавливать кумыс; **гурил исгэх** квасить тесто; **исгэх хөрөнгө** закваска, бродило.

**ИСГЭЧИХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠴᠢᠬᠤ **исгэрэх**-ийн олонтаа., посвистывать.

**ИСГЭЧЭЭ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠴᠡᠭᠡ ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠴᠡᠭᠡᠨ посвистывающий.

**ИСЛАНД** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠯᠠᠨᠳᠤ **1.** исландец; исландка; **2.** исландский.

**ИСЛЭХ I** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠬᠤ **1)** бить шерсть (при помощи лучка); **2)** становиться пушистым (о шерсти).

**ИСЛЭХ II** **1)** слегка обжечься, обветриться, обморозиться на морозе; **2)** подмерзать, заморозить, отморозить (о лице, ушах).

**ИСЛЭХ III** **1.** перекусать, прокусать (о тесте); **2.** перекусание, прокусание.

**ИСЛЭХ IV** перебирать пальцами по струнам.

**ИСМЭГ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠮᠡᠭ **исэл**-ийг үз.

**ИСПАНИ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠮᠠᠨᠢ **1.** Испания; **2.** испанец; испанка; **3.** испанский; **испани хэл** испанский язык; **испаниар ярих** говорить по-испански.

**ИСТҮҮЛЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **истэх**-ийн үйлдүүл.

**ИСТЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠲᠡᠬᠤ **1.** коптиться, закоптиться (о котле и т.д.); покрываться сажей; **зуух истэв** печь закоптилась, прокоптилась; **2. истэхүй**-г үз.

**ИСТЭХҮЙ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠲᠡᠬᠤᠬᠡᠢ копчение.

**ИСЧИХЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **исэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИСЭГ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠭ **1)** кислое питьё; кумыс; **исэг уух** пить кумыс; **2)** опара, закваска.

**ИСЭЛ I** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯ окись; **мөнгөн усны исэл нь мөнгөн ус, хүчилтөрөгч хоёр болон задрал** окись ртути разложилась на ртуть и кислород.

**ИСЭЛ II** **1.** свободно, расслабившись; просто; **исэл суух** а) сидеть расслабившись; сложа руки; б) жить спокойно, без всяких забот; **2. 1)** быстрый, юркий; **2)** хороший, красивый, приятный; **3)** простой, обыкновенный; **4)** свободный, привольный.

**ИСЭЛГЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯᠭᠡᠬᠤ **ислэх III**-ийн үйлдүүл., квасить, заквасить.

**ИСЭЛДҮҮЛЭГЧ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ окислительный; окислитель.

**ИСЭЛДҮҮЛЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **исэлдэх**-ийн үйлдүүл., окислять.

**ИСЭЛДҮҮР** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷ окислитель.

**ИСЭЛДЧИХЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **исэлдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ИСЭЛДЭЛ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯᠳᠡᠯ окисление.

**ИСЭЛДЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯᠳᠡᠬᠤ **1.** окисляться; **2. исэлдэхүй**-г үз.

**ИСЭЛДЭХҮЙ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯᠳᠡᠬᠤᠬᠡᠢ **1)** окисление; **исэлдэхүй урвал** реакция окисления; **2)** окись.

**ИСЭЛТ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠯᠲᠤ брожение, квашение, закваска; окисление.

**ИСЭР** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠷ табурет, табуретка.

**ИСЭХ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠬᠤ **1.** киснуть, закисать, приходиться в брожение; прокисать, заквашиваться; бродить, подниматься (о тесте); **байцаа исчээ** капуста заквасилась; **2.** окисляющий; **исэх бодос** окисляющее вещество; **3. исэхүй**-г үз.

**ИСЭХҮЙ** ᠶ᠋ᠢᠰᠡᠬᠤᠬᠡᠢ брожение, заквашивание.

**ИТ** ᠶ᠋ᠢᠲᠤ шувуу, сойка.

**ИТАЙХ** ᠶ᠋ᠢᠲᠠᠶᠢᠬᠤ **1)** поднимать, подбирать; **2)** делать гримасы, важничать; **амаа итайх** скривить рот.

**ИТАЛИ** ᠶ᠋ᠢᠲᠠᠯᠢ **1.** Италия; **2.** итальянец; итальянка; **3.** итальянский.

**ИТГҮҮЛЭЛ** ᠶ᠋ᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠯ убеждение, уверение.

**ИТГҮҮЛЭХ** ᠶ᠋ᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **итгэх**-ийн үйлдүүл., **1.** убеждать, уверять, внушать доверие; **өөрийнхөө зөв болохыг итгүүлэх** убедить в своей правоте; **аюултай гэж түүнд итгүүлжээ** ему внушили, что это опасно; **эмч өвчтөнийг эмнэлэгт хэвт гэж итгүүлэв** врач убедил больного лечь в больницу; **чамд итгүүлэхийн тул** чтобы убедить тебя; **итгүүлэхийн хүч** сила убеждения; **улам итгүүлэхийн төлөө** для большей, вящей убедительности; **2. итгүүлэхүй**-г үз.

**ИТГҮҮЛЭХҮЙ** ᠶ᠋ᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤᠬᠡᠢ убеждение, внушение, уверение; **өөрийгөө итгүүлэхүй** самовнушение; **өөрийгөө хэт итгүүлэхүй** повышенная самовнушаемость;

**ИТГҮҮШТЭЙ** ᠶ᠋ᠢᠲᠦᠭᠦᠰᠲᠡᠶᠢ авторитетный, достойный доверия, доверительный; **итгүүштэй хүн** авторитетный человек.

**ИТГЭГДЭХ** ᠶ᠋ᠢᠲᠦᠭᠡᠭᠳᠡᠬᠤ **итгэх**-ийн үйлдэгд., пользоваться доверием, довериться; **дулгуйдан итгэгдэх** вкрался в доверие.

**ИТГЭГЧ** ᠶ᠋ᠢᠲᠦᠭᠡᠭᠴᠢ доверитель; верующий, доверяющий; **заяаг итгэгч** фаталист; верящий в судьбу; **үл итгэгч** скептик, малвер, пессимист.

**ИТГЭЛ** ᠶ᠋ᠢᠲᠦᠭᠡᠯ **1)** вера, доверие; убеждение; убежденность; **хоёргүй итгэл** непоколебимая

уверенность; **итгэл алдах** выйти из доверия, потерять доверие; **итгэл биелүүлэх** оправдать доверие; **итгэл мөхөх үзэл / гутрангуй ёс** пессимизм; **итгэл муутай баримт** неубедительные, невесомые аргументы; **итгэл оргилуулах** вселить уверенность; **хүмүүсийн зүрхэн дэх итгэлийг оргилуулах** вселить уверенность в сердцах людей; **итгэл төгс** уверенный, убеждённый; **итгэл төгс хариу** уверенный ответ; **итгэл төгс үзэл / бадрангуй үзэл** оптимизм; **итгэл төгс хандах** отнестись с полным доверием; **итгэл үзүүлэх** оказывать доверие; **итгэл үнэмшил** хорш. убеждение; **тогтсон итгэл үнэмшил** устойчивые убеждения; **итгэл үнэмшилд хүрэх** прийти к убеждению; **итгэл үнэмшлээр нөлөөлөх** действовать убеждением; **итгэл хүлээлгэх** облечь доверием; **итгэл хүлээх** пользоваться доверием; **хамт олны итгэл хүлээх** пользоваться доверием коллектива; **итгэл хүнд** хорш. а) доверие, почёт; б) авторитет; **улс төрийн итгэл хүнд** политический кредит; **итгэлийг олох** завоевать доверие, войти в доверие; **хүний итгэлийг олох** снискать чьё-л. доверие; **итгэлийг тэсрүүлэх** злоупотреблять доверием; **итгэлийг тэсэлсэн эхнэр** неверная жена; **хүний итгэлийг хөсөрдүүлэх** обмануть чьё-л. доверие; **итгэлийг эвдэх** совершать вероломство, вероломничать; 2) надежда; **итгэл найдвар** хорш. а) твёрдая вера; уверенность; б) надежда; **түүний үг нь бидэнд итгэл найдвар төрүүлэв** его слова вселили в нас уверенность; 3) шашин. защита, покровительство; надёжность; **авралын итгэл** защита, покровительство; защитник, покровитель; **итгэлд явах** идти под чье-л. покровительство; 4) шашин. защитник, покровитель; глава; **амьтны итгэл** защитник одушевлённых существ; святой; будда; **ертөнцийн итгэл** хранитель, владыка мира; **итгэл тахих** приносить жертву божествам-защитникам религии.

**ИТГЭЛГҮЙ** ᠶᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠦᠢ 1. ненадёжный, безнадёжный; такой, которому нельзя верить, шаткий; неуверенный; не внушающий доверия; **өөртөө итгэлгүй** неуверенный в себе; **итгэлгүй байдал** безнадёжное положение; неуверенность; **итгэлгүй хандах** отнестись с недоверием; **итгэлгүй хүн** ненадёжный человек; 2. возможно; может быть; сомнительно; **түүний манайд ирнэ гэдэг итгэлгүй** сомнительно, зайдёт ли он к нам; **хэзээ ч итгэлгүй** когда угодно, в любое время.

**ИТГЭЛТ** ᠶᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠲᠦ **итгэлтэй**-г үз., † **итгэлт залма** хуучир. флаг с красным полотнищем, на котором вышито слово “итгэлт” (выдававшийся в

феодалной Монголии едущим по казённым делам для получения лошадей и продовольствия на уртонных станциях).

**ИТГЭЛТЭЙ** ᠶᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠲᠡᠢ 1. надёжный, верный, преданный; заслуживающий доверия; уверенный; **бат итгэлтэй** убеждённый; **түүний зөв гэдэгт би бат итгэлтэй байна** я полностью уверен в его правоте; **бүрэн итгэлтэй байх** быть в полной уверенности; **хөдөлгөөн нь хурдан бөгөөд цаанаа итгэлтэй байв** его движения были быстры и уверенны; **итгэлтэй алхам** уверенный шаг; **итгэлтэй нөхөр** преданный друг; **итгэлтэй хүн** надёжный человек; **итгэлтэй хүнээ сонгож авах** избрать кого-н. своим поверенным; 2. убеждённо, уверенно; **итгэлтэй байх** держаться уверенно; **итгэлтэй хэлэх** уверенно, убеждённо говорить; **өөрөө үзсэн юм шиг итгэлтэй өгүүлж байна** рассказывает уверенно будто сам видел.

**ИТГЭЛЦЭЛ** ᠶᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠴᠡᠯ доверие, взаимное доверие; **итгэлцлийг бий болгох** установить взаимное доверие.

**ИТГЭЛЦЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠴᠡᠬ **итгэх**-ийн үйлдэлц., доверять или верить друг другу; **бие биеэ итгэлцэх** доверять друг другу, питать взаимное доверие; **харилцан итгэлцэх** взаимно доверять.

**ИТГЭМЖ** ᠶᠡᠬᠡᠮᠵᠢ 1) доверие, вера; **төгс итгэмж** полное доверие; **итгэмж алдах** терять доверие; **итгэмж найдлага** хорш. вера; **итгэмж хүнд** хорш. авторитет; **итгэмж хүндтэй** пользующийся доверием, имеющий доверие; авторитетный; **итгэмжийг тэсрүүлэх** лишать доверия; **итгэмжийг шилжүүлэх** передоверить; 2) уверенность; **итгэмж төрөх** обретать уверенность.

**ИТГЭМЖГҮЙ** ᠶᠡᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠢ · ᠶᠡᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠡᠨ ненадёжный, безнадёжный.

**ИТГЭМЖИЛЦГЭЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠯᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬ **итгэмжлэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ИТГЭМЖИТ** ᠶᠡᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠲᠦ доверенный; **цэргийн итгэмжит төлөөлөгч** парламентёр; **итгэмжит хүн** доверенное лицо.

**ИТГЭМЖЛҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠬ 1) **итгэмжлэх**-ийн үйлдүүл.; 2) вверять, доверять.

**ИТГЭМЖЛЭГДЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬ **итгэмжлэх**-ийн үйлдэгд., вверяться, полагаться, доверяться; **итгэмжлэгдсэн хүн** доверенное лицо.

**ИТГЭМЖЛЭГЧ** ᠶᠡᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬ доверитель.

**ИТГЭМЖЛЭЛ** ᠶᠡᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠯ 1) доверие; **итгэмжлэл муутай** не вызывающий доверия; **итгэмжлэл өгөх** доверять; вверить; **итгэмжлэлийг хүлээх** пользоваться чьим-л. доверием; **миний итгэмжлэлийг бүү тэсрүүл!** береги моё доверие! (үгчил. не сломай моего доверия); 2) доверенность; **мөнгө авах итгэмжлэл доверенность** на получение денег; **итгэмжлэлийн дагуу үйлдэх** действовать по

доверенности; **ИТГЭМЖЛЭЛЭЭР МӨНГӨ АВАХ** получить деньги по доверенности.

**ИТГЭМЖЛЭХ** ᠶᠢᠳᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠯᠡ 1. доверять, верить, доверяться, оказывать доверие; вверять; аккредитовать; **МӨНГӨ АВАХЫГ ИТГЭМЖЛЭХ** доверять получить деньги; **ИТГЭМЖЛЭН ШИЛЖҮҮЛЭХ** передоверить; **ИТГЭМЖЛЭХ БИЧИГ** а) доверенность; б) аккредитивная грамота, письмо; 2. верительный; **ИТГЭМЖЛЭХ ЖУУХ БИЧИГ** верительная грамота; **ИТГЭМЖЛЭХ ЖУУХ БИЧИГ БАРИХ** вручить верительную грамоту; **ЭЛЧИН САЙД ИТГЭМЖЛЭХ ЖУУХ БИЧГЭЭ ГАРДУУЛАН ӨГӨХ** вручение послом верительных грамот.

**ИТГЭМЖТЭЙ** ᠶᠢᠳᠡᠮᠵᠢᠲᠡᠢ верный, надёжный; заслуживающий доверия; авторитетный; доверенный; **ИТГЭМЖТЭЙ БАЙХ** пользоваться доверием; **ИТГЭМЖТЭЙ САЙН ХҮН** верный, надёжный человек.

**ИТГЭМТГИЙ** ᠶᠢᠳᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠢ легковёрный; доверчивый; **ИТГЭМТГИЙ ХҮҮХЭД** доверчивый ребёнок.

**ИТГЭМЭЭР** ᠶᠢᠳᠡᠮᠡᠭᠦᠷ заслуживающий доверия, правдоподобный, авторитетный.

**ИТГЭМЭЭРГҮЙ** ᠶᠢᠳᠡᠮᠡᠭᠦᠷᠭᠦᠢ · ᠶᠢᠳᠡᠮᠡᠭᠦᠷ ᠶᠢᠳᠡᠮᠡᠭᠦᠷ неимоверный, неправдоподобный, невероятный; **ИТГЭМЭЭРГҮЙ ЦУУ ҮГ** невероятные слухи; **ҮҮНИЙГ ҮНЭН ГЭЖ ИТГЭМЭЭРГҮЙ БАЙНА** не верится, что это правда.

**ИТГЭХ** ᠶᠢᠳᠡᠬᠡ 1. 1) верить, доверяться; оказывать доверие; поверить; рассчитывать на что-л., основываться на чем-л.; **АМЖИЛТАНД ИТГЭХ** поверить в успех; **АМЖИЛТАНД ХООСОН ИТГЭХ** напрасно надеяться на успех; **АРД ТҮМЭНД ИТГЭХ** верить в народ; **БАТ ИТГЭХ** твёрдо верить; **БҮРЭН ИТГЭХ** всецело полагаться; **БИ ТАНД БҮРЭН ИТГЭЖ БАЙНА** я всецело полагаюсь на вас; **ДАМЖИГГҮЙ ИТГЭХ** безоглядно надеяться, всецело полагаться; **МУХАР СОХОР ИТГЭХ** слепо верить; **ӨӨРТӨӨ ИТГЭХ** верить в себя; полагаться на себя; **СҮНСЭНД ИТГЭХ** анимизм, верить в душу; **СҮСЭГЛЭН ИТГЭХ** веровать; **ТҮҮНИЙ ТУРШЛАГАД ИТГЭХ** доверять его опыту; **ҮГ БОЛГОНД ИТГЭХ** верить каждому слову; **ҮГЭНД НЬ ИТГЭХ** верить словам, на слово; **ҮЛ ИТГЭХ** а) не верить, не доверять; б) скептический, скептический; **ҮЛ ИТГЭХ ШИЙДВЭР** вотум недоверия; **ҮЛ ИТГЭХ ҮЗЭЛ** скептицизм; **ҮЛ ИТГЭХ ХАРЦ** скептический взгляд; **ХҮНИЙ ҮНЭНЧ ШУДАРГА БАЙГААД ИТГЭХ** увериться в чьей-л. преданности; **ХҮЧИНДЭЭ ИТГЭХ** верить в свои силы; **ЦУУРХАЛД ИТГЭХ** поверить слухам; **ЯЛАЛТАД ИТГЭХ** верить в победу; вера в победу; **ТЭР ХҮН НАД БҮХ ТАЛААР ИТГЭДЭГ** он мне доверяет во всём; **ИТГЭДЭГГҮЙ ХҮН** недоверчивый человек; **ИТГЭЖ БАЙХ** питать доверие, доверять; **БИ ЧИНИЙ**

**ҮГЭНД ИТГЭЖ БАЙНА** я верю твоим словам; **ЧИНИЙ БҮХ ЮМ ХЭВИЙН БАЙГАА БАЙХ ГЭЖ ИТГЭЖ БАЙНА** у тебя, надеюсь, всё в порядке; **БИЕДЭЭ ИТГЭЖ ЯВАХ** держаться уверенно; **НАЙЗДАА НУУЦАА ИТГЭЖ ХЭЛЭХ** доверять тайну другу; **ТИЙМ ГЭЖ БИ БАТ ИТГЭНЭ** в этом я твёрдо уверен; **ТҮҮНИЙ ҮГЭНД ИТГЭЖ БОЛОХГҮЙ** ему не следует доверять; его слова не заслуживают доверия; **МИНИЙ ДИПЛОМЫГ АВАХЫГ ТАНД ИТГЭН ДААТГАЖ БАЙНА** доверяю вам получить мой диплом; **ТЭР ТАНД Л ИТГЭНЭ** он верит лишь вам; **БАТ ИТГЭСЭН ДУУГААР** хэлэх говорить убеждённым голосом; **ТҮҮНИЙ ЗӨВ ГЭДЭГТ БИ ИТГЭСЭН** я убеждён в его правоте; **БИ БАС Л ИТГЭХГҮЙ БАЙНА** всё-таки я не верю; **ИНГЭЭД ЧИ НАД ИТГЭХГҮЙ ЮУ?** так ты мне не веришь?; **ИТГЭХЭД ХЭЦҮҮ** трудно верить; **ИИТГЭХЭД ХЭЦҮҮ ЦУУРХАЛ** маловероятные слухи; **ҮҮНД ИТГЭХЭД ХЭЦҮҮ БАЙНА** в это трудно поверить; **ИТГЭХЭЭ БОЛИХ** разувериться, извериться; **НӨХДИЙГӨӨ ИТГЭХЭЭ БОЛИХ** разувериться в друзьях; **НОЁДОД ИТГЭСНЭЭС, НОХОЙДОО ИТГЭХ** цэцэн. чем верить нойону, лучше верить собаке; **НЭГ ХУДАЛЧ НӨГӨӨ ХУДАЛЧАА ИТГЭДЭГГҮЙ** цэцэн. ЛЖЕЦ ЛЖЕЦУ не верит; **ЭДГЭСЭЭР ЭМЧЭЭ МАРТАХ, ИТГЭСЭЭР ЭХНЭРЭЭ АЛДАХ** цэцэн. Выздоровев, забыть врача, а доверив, потерять жену; 2) надеяться, полагаться; **ТУСЛАМЖИД ИТГЭХ** надеяться на помощь; **ИТГЭН БИШРЭХ** доверять, полагаться; 2. **ИТГЭХҮЙ**-г үз.

**ИТГЭХҮЙ** ᠶᠢᠳᠡᠬᠡᠬᠦᠢ 1) вера, доверие; **ХҮЧИНДЭЭ ҮЛ ИТГЭХҮЙ** неверие в собственные силы; быть неуверенным в своих силах; **БАТ ИТГЭХҮЙ** уверенность; 2) надежда.

**ИТГЭЦГЭЭХ** ᠶᠢᠳᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **ИТГЭХ**-ийн олноор үйлдэх., **ВЕРИТЬ** (о многих).

**ИТГЭЧИХЭХ** ᠶᠢᠳᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **ИТГЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ИТГЭШГҮЙ** ᠶᠢᠳᠡᠬᠡᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠶᠢᠳᠡᠬᠡᠰᠢᠭᠡᠢ 1) невероятный, неправдоподобный; 2) ненадёжный, не заслуживающий доверия.

**ИТҮЛИГ** ᠶᠢᠳᠡᠯᠢᠭᠡ шувуу. зайцелов, кречет; кобчик, маленький ястреб; **ИТҮЛИГ ГАЛУУ** шувуу. морской орёл.

**ИТҮМЭЛ** ᠶᠢᠳᠡᠮᠡᠯᠡ : **ИТҮМЭЛ ХӨДӨГ** шувуу. кукушка.

**ИХ** ᠶᠢᠬᠡ 1. 1) большой, великий; гигантский, огромный, грандиозный; **АВАРГА ИХ АЛХАМААР** гигантскими шагами; **ГАЙХМААР ИХ** баснословный; **МАШ ИХ** безграничный; великий; **МАШ ИХ ХҮЧ** великая сила; **НЭЛЭЭД ИХ** в значительной степени; **ТОЙМГҮЙ ИХ ҮНЭ** бешеные цены; **УУДАМ ИХ** пространный, обширный; **УУДАМ ИХ ХАРЬЯА** газар пространные земельные владения; **УЧИРГҮЙ ИХ МӨНГӨ** бешеные деньги; **ХАМГИЙН ИХ** самый большой, максимальный; **ХАМГИЙН ИХ** чадал максимальная мощность; **ИХ АЗ** великое

счастье, большое счастье; **миний их аз болоход** к великому моему счастью; **их амжилт** большой, грандиозный успех; **манай орон их амжилт олов** наша страна добилась больших успехов, наша страна далеко шагнула вперёд; **үлэмж их амжилт** гигантские успехи; **их амралт** большой привал; **их амтай** а) большеротый; б) шилж. хвастливый; **их амьтан** важная шишка; **их анхааралтай сонсох** слушать с большим вниманием; **их асрахуй** тоо. десять в пятьдесят второй степени; **их барилга** великая стройка, большое строительство; **их баярлалаа** большое спасибо; **их баясахуй** тоо. десять в пятьдесят шестой степени; **их бие** хорш. а) корпус; б) ствол; в) туловище; **онгоцны их бие** корпус судна; **их болгох** увеличивать, делать большим; **их бололцоо** большие возможности; **их буу** цэрэг. артиллерийское орудие; пушка; **агаарын их буу** зенитка; **том амтай их буу** крупнокалиберная пушка; **өөрөө явагч их буу** самоходное орудие; **хол тусгалтай их буу** артиллерия дальнего действия; **хөнгөн их буу** лёгкая артиллерия; **хурдан их буу** скорострельная пушка; **хүнд их буу** тяжёлая артиллерия; **хээрийн их буу** полевая артиллерия; **их буу шагайх** навести орудие; **их бууг далдлах** замаскировать орудия; **их буугаар халхлах** артиллерийское прикрытие; **их буугийн суурь** лафет; **их буугийн цамхаг** орудийная башня; **их бууны ам** жерло пушки; **их бууны гал** артиллерийский обстрел; **их бууч** артиллерист; **их бүрээ** труба; **их бэлгэ тэмдэг** тоо. десять в сорок второй степени; **их гавъяа** великая заслуга; **их гаслан** большое горе, тяжёлые переживания; **их гаслан тохиолдов** случилось большое горе; **их гүрний** великодержавный; **их гүрнүүд** великие державы; **их далайц** широкий размах, гигантские масштабы; **үйлдвэрийн аварга их далайц** гигантские масштабы производства; **их дохио мэдэх** тоо. десять в сорок шестой степени; **их дутагдал** большой недостаток, крупный дефект; **төслийн их дутагдал** крупный дефект проекта; **их дэлгүүр** универсальный магазин, универсам, универмаг; **их маш дэлгэмэл** тоо. десять в четырнадцатой степени; **их живэх тоосон** тоо. десять в сороковой степени; **их зам тракт**; **их завсарлага** большая перемена; **их зарлага** большие расходы, растраты; **их засвар** капитальный ремонт; **асар их зорилт** огромная задача; **их ерөнхийлсөн дүгнэлт** широкие обобщения; **их ингүүмэл** тоо. десять в восемнадцатой степени; **их мөнгө** большая сумма, круглая сумма денег, не малые деньги; **их мэдлэг** большие знания; **гүн их мэдлэг**

обширные знания; **туйлын их мэдлэг** максимум знаний; **их наадам фестиваль**; **олон улсын их наадам** международный фестиваль; **их нас** конь взрослый; конь выше пяти лет; **их настай** престарелый, в преклонном возрасте; **их наяд** тоо. триллион; **их нигүүлсэхүй** тоо. десять в пятьдесят четвёртой степени; **их нууц** большая тайна, глубокая тайна; **аугаа их нээлт** великое открытие; **их олз** а) богатая добыча; б) крупная находка; **анчид их олзтой буцаж ирэв** охотники вернулись с богатой добычей; **их онон одох** тоо. десять в тридцать восьмой степени; **их өвөр дээр** тоо. десять в двадцать четвёртой степени; **их өд** перья маховые; **их өлгий** большой слиток серебра (в 50 лан); **их өндөр** большая высота; **их өндөрт гарах** подняться на большую высоту; **их өрлөг жанжин** генералиссимус; **их сайтар хүрсэн** тоо. десять в тридцать шестой степени; **их салхи** буря; **их санаа** несбыточное, чрезмерное желание; **их сонирхол** большой интерес, значительный интерес, живой интерес; **их сургууль** университет; **их танк** цэрэг. тяжёлый танк; **их тийн болсон** тоо. десять в сорок восьмой степени; **их төлөв** большинство; по большей части, в большинстве случаев, в значительной мере, преимущественно; **их тунамал** тоо. десять в шестнадцатой степени; **их тэгш** тоо. десять в пятьдесят восьмой степени; **их тэрбум** тоо. десять в десятой степени; **их ухаан** глубокий ум; **их учир холбогдол** большое значение, первостепенное значение; **юмыг их учир холбогдолтой гэж үзэх** придавать чему-л. большое значение; **их үзэсгэлэнт гэрэлт** тоо. десять в тридцать второй степени; **их үйлс** великое дело; **их хаад** великие ханы, императоры периода (1206-1368); **их хаалга** ворота; **их аюуш хадаг** вид хадака (большой хадак); **их хамба лам** кардинал; **их найралдах харш** хуучир. Большой Тронный зал; **их хөлгөн судар** большая сутра; **их хөөн одогч** тоо. десять в двадцать шестой степени; **Их Хурал** Великий Хурал; **их хурал** конгресс, съезд; ассамблея; **дэлхий дахины их хурал** всемирный конгресс; **их хүсэх** гореть желанием; **их хүчин нөхөр** тоо. десять в сорок четвёртой степени; **их хүчин нүдэн** тоо. десять в пятидесятой степени; **их хэмжээ** большой размер, широкий размер, большая сумма; **их хэмжээний мөнгө** алдах потерять большую сумму денег; **их хязгаар үзэгдэл** тоо. десять в двадцать восьмой степени; **их хямралгүй** тоо. десять в двадцатой степени; **их цэрэг** хуучир. большая армия; главные силы войска; **их чадвартай** с большим искусством; чрезвычайно умелый; **их эмч** врач; **тасгийн их эмч** палатный врач; **их эрдэм** большое

знание, эрудиция; **их эрдэмтэй хүн** эрудированный человек; **их эрхэт** тоо. десять в тридцать четвёртой степени; **их эхлэл** великие начинания; **их ялгаруулагч** тоо. десять в двадцать второй степени; 2) высокий, высший; повышенный; громкий; **их боловсрол** высокая культура, высокое образование; **их боловсролтой хүн** человек высокой культуры, человек с большим образованием, высокообразованный человек; **их даралт** высокое давление; **их дуу гаргах** издавать громкий звук, сильно кричать; **их зан** высокомерие, надменность, чванство, гонор; **их зан гаргах** проявлять надменность; **их зантай хүн** человек с гонором, гордец; **их ноён** высокопревосходительство; **их тушаал** высокая должность, высокий пост; **их тушаалд орох** занимать высокую должность; **их ур дүй** высокое мастерство; **их ургацтай** высокоурожайный; **их үг** хвастливая, высокомерная речь, надменное слово; **их үгтэй** хвастливый, самоуверенный; **их халуун** высокая температура; повышенная жара; **их хөлс** высокая оплата; **их хөлрөх** повышенное потоотделение; **их хүчдэлтэй гүйдэл** ток высокого напряжения; **их цалинтай** высокооплачиваемый; **их цалинтай хөдөлмөр** высокооплачиваемый труд; **их шаардлага** высокие требования; 3) старший; **их авга** дядя (старший брат отца); **их ах** самый старший брат; **их багагүй** и стар и млад; **их охин** старшая дочь; **их хүү** старший сын; 2. величина; **их бага** хорш. величина, количество; **энэ хот их багаараа Улаанбаатартай адилхан** этот город по величине равен Улан-Батору; **их ч бага ч гэсэн** более или менее; **их багыг хэмжих** измерить величину; 3. 1) много; **арай их** чуть больше; **гурав дахин их** втрое, в три раза больше; **даан ч их / маш их** чересчур много, ужас как много; **даан ч их удлаа** ужас сколько времени прошло; **нэлээн их** изрядно; **нэлээн их мөнгө** изрядная сумма; **өгүүлшгүй их** несказанно, неопишимо; **би түүнд өгүүлшгүй их баярлав** я несказанно ему обрадовался; **тоо томшгүй их** несчётный; **тоо томшгүй их хүч** несчётные силы; **туйлын их** невообразимый; **туйлын их шуугиан** невообразимый шум; **хоёр дахин их** двойной, вдвойне, в два раза больше; **хоёр дахин их зардал** двойной расход; **хоршгүй их** хоть отбавляй; **хэмгүй их уйма**; **хэмгүй их мөнгө** уйма денег; **хэмжээгүй их** несметный, несчётный; **хэмжээгүй их баялаг** несметное богатство; **цагий нь их гарздуулах** отнять много времени; **цас их орох** навалило много снега; **их дээр** много лучше; **их ирээдүйтэй** многообещающий; **их настай** многолетний; **их төвөгтэй** многосложный; **их удлаа**

прошло много времени, много воды утекло; **их устай** многоводный, полноводный; **их устай мөрөн** полноводная река; **үүнд их учир байна** это много значит; **их үгтэй** а) многословный; б) шилж. ехидный, чванный, бахвальный; **ном их үзэх** читать много книг, глотать книги; **ном их үзсэн хүн** начитанный человек; **их ч үгүй, бага ч үгүй** ни много, ни мало; **их чармайлт гаргах** затратить много усилий; **шалигүй юмнаас их шуугиан гарна** много шума из ничего; **их юм амласан зарлал** широковещательная реклама; **их юм бичдэг эрдэмтэн** плодовитый учёный; **их юм үзэх** много видеть, перевидавать; **бүх насандаа тэр хүн их юм үзэж өнгөрүүлжээ** сколько он всего перевидал на своём веку; **бага ярьж, их юм хийдэг хүн** человек, который мало говорит, много делает, человек дела; **энд зай их байна** здесь много места; **энэ тухай их яригдсан** об этом много говорилось; **энэ хэрэгт их хөдөлмөр орно** это дело требует много сил, труда; **юманд их хөдөлмөр гаргах** положить, потратить на что-л. много труда; 2) очень, весьма; сильно; чересчур; **гүн их** очень широкий, обширный; **их амгалан** очень спокойный; **их баярлав** очень благодарен; **их давслах** сильно пересолить, насолить; **их дууриасан** сильно похожий; **тэр эцгээ их дууриажээ** он сильно похож на отца; он вылитый отец; **их дэлгэрэнгүй** весьма подробный, пространный; **их дэлгэрэнгүй өгүүллэг** пространный рассказ; **их залхаж байна** очень надоело, порядком надоело; **их зовох** а) намучиться, натерпеться, чрезмерно страдать; б) очень печалиться, беспокоиться; **их идэх** чрезмерно много есть, кушать; **чревоугодничать**; **түүний яриаг сонсоход их инээд хүрэх юм** слушать его – прямо умора; **их инээдтэй** очень смешной, уморительный; **их инээдтэй яриа** очень смешной, комический, уморительный рассказ; **их магтах** сильно хвалить, восхвалять; **их муу** очень плохо, ужасно; **их муу цаг уур** ужасная погода; **бие их муу байна** ужасно себя чувствую; **тэр их муухай болжээ** он ужасно выглядит; **их мэд, бага хэл** цэцэн. много знай, мало говори; **их сонин ном** очень, чрезвычайно интересная книга; **сүлжмэл цамц их суначихлаа** вязаная кофта очень вытянулась; **толгой өвдөж их тарчилгав** головная боль совсем замучила; **голын ус их татрав** река сильно помелела; **зураг их тод хэвлэгджээ** рисунки напечатались очень отчётливо; **их тэвдэх** впадать в панику; **тэр их удаан хүн** он очень медлительный человек; **их уншлаа** много читал; **их үнэлэх** высоко ценить, дорожить; **их хайрлах** сильно любить, души не чаять; **миний толгой**

наранд **их халав** мне напекло голову на солнце; **их халдвартай** острозаразный; **их ховор** редчайший; **их ховор ном** редчайшая книга; **их хорогдох** сильно уменьшиться; **их хөлөргөх** вспенивать; **морио их хөлөргөх** взмылить коня, загнать коня до изнеможения; **түүний үг миний уурыг их хүргэв** его слова меня очень рассердили, его слова взорвали меня; **их хүчтэй** очень сильный; **их хүчтэй хор** сильнодействующий яд; **их хянуур хүн** очень осторожный человек; **их чадмаг** а) очень умелый, сноровистый; б) артистический; **их чухал** существенный; очень важный; **их чухал асуудал** существенный вопрос; **их шарах** припекать; **өнөөдөр нар их шарж байна** сегодня припекает; **роман их шуналтай унших** зачитаться романом; **их юм бодсон байдалтай** с глубокомысленным видом; **их ядрах** сильно устать, переутомиться; **их ядарснаас шалтгаалж зүрх нь өвддөг болжээ** на почве переутомления у него развилась сердечная болезнь; † **их зэрэг сувилах** хуучир. переболеть оспой; **их мах** үгчил. большое мясо, человеческое мясо, медвежье мясо (как лекарство); **их охил бялзуухай** шувуу. Камышовка дроздовидная; **их туулайн бөөр** ург. каштан вьетнамский; **их шар цэцэг** ург. лилия жёлтая; **их бороо зам гутаах, их ам эр гутаах** зүйр. сильный дождь портит дорогу, а длинный язык – молодца; **их санасан газар долоо хоног хоосон** цэцэн. вот тебе бабушка и юрьев день; уйти не солоно хлебавши.

**ИХДҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ -ийн үйлдүүл., делать слишком большим, преувеличивать; переложить, перегрузить; **вагоны ачааг ихдүүлэх** перегрузить вагон; **давс ихдүүлэх** пересолить; **шөлний давсыг ихдүүлэх** пересолить суп; **шөлний поваарийг ихдүүлэх** переложить перцу в суп.

**ИХДЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠳᠡᠬᠡ **1.** быть больше, чем нужно, оказываться слишком большим; превзойти меру; **даралт ихдэх** анаг. гипертония; **даралт ихдэх өвчин** гипертоническая болезнь; **халуун ихдэх** анаг. гипертермия; **цус ихдэх** полнокровие; **над энэ гутал ихдэж байна** сапоги мне велики; **дажин ихдэвэл үхэл ирнэ, давалгаа ихдэвэл шуурга ирнэ** зүйр. увеличение разбоя ведёт к смерти, а увеличение волн – к буре; **2.** **ихдэхүй**-г үз.

**ИХДЭХҮЙ** ᠶᠡᠬᠡᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ -увеличение, превышение.

**ИХЖЭЭР** ᠶᠡᠬᠡᠵᠡᠭᠡᠢᠷ не по годам взрослый.

**ИХМЭД** ᠶᠡᠬᠡᠮᠡᠳᠡ старшие, большие.

**ИХСҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ -ийн үйлдүүл.

**ИХСЭЛ** ᠶᠡᠬᠡᠰᠡᠯᠡ **ихсэх 2.**-ийг үз.

**ИХСЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠰᠡᠬᠡ **1.** увеличиваться, нарастать; **хүч чадал арав дахин ихсэв** силы

удесятерились; **2.** **ихсэхүй**-г үз., **сувгийн ус ихсэх** подъём воды в канале; **хүйтэн ихсэх** падение температуры; **гэмт хэрэг ихсэх** увеличение преступности; **цусны даралт ихсэх** полнокровие; гипертония; кровяное давление поднялось; **3.** **нарастающий, увеличивающийся; ихсэх тэнэглэл** анаг. деменция нарастающая, нарастающее безумие.

**ИХСЭХҮЙ** ᠶᠡᠬᠡᠰᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ -увеличение, нарастание, подъём.

**ИХТ** ᠶᠡᠬᠡᠲᠡ **ихтэй**-г үз., **зориг ихт зэвсэг ихтийг ялах** цэцэн., үгчил. у кого много смелости побеждает того, у кого много оружия; ~ смелость города берёт.

**ИХТГҮҮЛЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠲᠡᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ихтгэх**-ийн үйлдүүл.

**ИХТГЭЛ** ᠶᠡᠬᠡᠲᠡᠭᠡᠯᠡ -увеличение.

**ИХТГЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠲᠡᠭᠡᠬᠡ **ихтэх**-ийн үйлдүүл., укрупнять, увеличивать; делать большим, расширять.

**ИХТЭЙ** ᠶᠡᠬᠡᠲᠡᠢ -имеющий много чего-л., или обладающий большим количеством чего-л.; **атаа ихтэй** имеющий большую зависть, завистливый; **бараа сүр ихтэй** внушительный; **бүл ихтэй** многосемейный; **бүтээц ихтэй** высокопроизводительный; **газар ихтэй** многоземельный; **газар ихтэй нутаг** многоземельные районы; **гүзээ ихтэй** большебрюхий; **зай ихтэй** просторный, обширный; **зай ихтэй тасалгаа** просторная комната; **зүйрлэл ихтэй** метафоричный; **зүйрлэл ихтэй найруулга** метафоричный стиль; **мэдлэг ихтэй** много знающий, сведущий; **мэдлэг ихтэй эрдэмтэн** сведущий учёный; **мэргэжил ихтэй** высококвалифицированный; **овор ихтэй байх** казаться старше своих лет; **өө сэв ихтэй хүн** у него много изъянов; **сүү ихтэй** высокоудойный, раздойный; **ус ихтэй** многоводный; **хамар ихтэй** большеносый; **хольцоо ихтэй** низкопробный; **хольцоо ихтэй алт** низкопробное золото; **хөл ихтэй** многолюдный; **хөл ихтэй үе** час пик; **гудамж зээл хөл ихтэй байна** улицы многолюдны, улицы полны жизни; **тэр хувцас хунар ихтэй** у него большой гардероб; **хүн ам ихтэй хот** многолюдный город; **хүч ихтэй** имеющий большую силу, сильный; **цухал ихтэй** весьма раздражительный; **цухал ихтэй хүн** раздражительный человек; **шим ихтэй** высокопродуктивный; **ашиг шим ихтэй мал** высокопродуктивный скот; **эрэлт шаардлага ихтэй уншигч** требовательный читатель.

**ИХТЭХ** ᠶᠡᠬᠡᠲᠡᠬᠡ **ихсэх**-ийг үз.

**ИХҮҮН** ᠶᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨ 1) неинтересный, незанимательный, докучливый; 2) заносчивый, гордый.

**ИХҮҮРЭЛ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤ зарим. отвращение; омерзение.

**ИХҮҮРЭЛТЭЙ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ противный, отвратительный, мерзкий, гнусный.

**ИХҮҮРЭХ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤ 1) 1) быть незанимательным, неинтересным, докучливым; 2) заноситься, гордиться; 3) гнушаться, чувствовать отвращение; **2.** ихүүрэхүй-г үз.

**ИХҮҮРЭХҮЙ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ отвращение, омерзение.

**ИХЭВТЭР** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ многовато, великовато.

**ИХЭВЧЛҮҮЛЭХ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ **ИХЭВЧЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ИХЭВЧЛЭН** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ в большей части, в основном, в значительной мере; **ИХЭВЧЛЭН малчид** в основном скотоводы; **ИХЭВЧЛЭН ойлгов** в основном понял; **орой би ихэвчлэн ном уншдаг** вечером я, в основном, занимаюсь чтением.

**ИХЭВЧЛЭХ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ заканчивать большую часть чего-л.; **ажлаа ихэвчлэх** закончить большую часть работы.

**ИХЭГЭР** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ высокомерный, надменный.

**ИХЭГЭРДЭХ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ быть слишком высокомерным.

**ИХЭГЭРЛЭХ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ быть высокомерным, надменным.

**ИХЭГЭРХЭЛ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ надменность, высокомерие.

**ИХЭГЭРХЭХ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ **ИХЭГЭРДЭХ**-ийг үз.

**ИХЭД** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤ / много, весьма, сильно, очень; **ИХЭД айлгах** сильно напугать кого-л.; **ИХЭД гайхав** весьма удивился; **ИХЭД даарах** намёрзнуться, замёрзнуть, промёрзнуть; **ИХЭД дур хүрэх** очень захотеть; **ИХЭД дуртай** очень желающий; **ИХЭД зовох** сильно мучаться, сильно страдать, настрадаться, намучаться; **сэтгэл ихэд зовох** сильно переживать; **ИХЭД инээх** сильно смеяться; **ИХЭД ичээх** пристыдить, оконфузить; **ИХЭД мэдэх** много знать; **зовлонд ихэд нэрвэгдсэн** многострадальный; **ИХЭД өвдөх** разболеться; **тэр эмэгтэй эхийг минь ихэд санагдуулна** она мне сильно, живо напоминает мою мать; **ИХЭД сонирхох** живо интересоваться; **энэ жүжгийг ихэд сонирхон үзэж байна** эта пьеса смотрится с большим интересом; **ИХЭД сонирхон чагнах** слушать с большим, захватывающим интересом; **хагацахдаа ихэд уйлах** наплакаться при прощании; **ИХЭД уурлах** рассвирепеть, разгневаться; **ИХЭД хураах хэлтэс** түүх. департамент дворцового казначейства; **ИХЭД хүсэх** гореть желанием; **ИХЭД цухалдах** изнервничаться, издёргаться; **ИХЭД шаардах** настоятельно требовать; **ИХЭД шалгах** хуучир. производить экзамен чиновникам, назначае́мым в провинцию; **ИХЭД**

**ядарсан нь эрүүл мэндэд нь нөлөөлжээ** переутомление повлияло, сказалось на его здоровье.

**ИХЭЛ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ род хура (смычковый музыкальный инструмент).

**ИХЭМСЭГ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ 1) величавый, внушительный; державный; величественный, пышный; **ИХЭМСЭГ байдал** царственная, величавая осанка; **ИХЭМСЭГ хүн эрдэмгүй бол,** **энгийн хүний зарц** цэцэн. величавый человек без знаний, всё равно что слуга простолюдина; 2) гордый, высокомерный; **ИХЭМСЭГ амьтан явах** быть высокомерным, ходить гоголем; **ИХЭМСЭГ зан** высокомерие; **ИХЭМСЭГ зан гаргах** проявлять высокомерие; **ИХЭМСЭГ оморхог** хорш. Гордый.

**ИХЭМСЭГДҮҮ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ довольно высокомерный.

**ИХЭМСЭГЛЭХ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ 1. важничать; зазнаваться, быть высокомерным; **2.** **ИХЭМСЭГЛЭХҮЙ**-г үз., высокомерие, величие; **ИХЭМСЭГЛЭХ** овчин ма́ния величия.

**ИХЭМСЭГЛЭХҮЙ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ высокомерие, величие.

**ИХЭМСЭГРЭХ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ **ИХЭМСЭГЛЭХ**-ийг үз.

**ИХЭНХ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ большая часть, большей частью, большинство; преобладание; **ИХЭНХ модыг сурагчид өөрсдөө суулгасан** большую часть деревьев школьники посадили сами; **ИХЭНХ нөхөд нь** большинство его друзей; **ИХЭНХ нь** в массе своей, в большинстве; **ИХЭНХ нь болох** быть большинством; **ИХЭНХ нь хүүхэд** большинство из них дети; **ИХЭНХ хувь** большая часть, львиная доля; **ИХЭНХ хэсэг** большая часть; **ИХЭНХИЙН саналаар** большинством голосов; **сонгуульд ихэнхийн санал авах** получить на выборах большинство голосов.

**ИХЭНХДЭЭ** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ **ᠶᠠᠨᠠᠮᠤᠨᠠᠵᠢ** по преимуществу, в большинстве случаев, по большей части; **ИХЭНХДЭЭ тэнгэр бүрхэг байх** преобладание облачности; **би ихэнхдээ гэртээ байна** я в большинстве случаев бываю дома; **анги бүлэг ихэнхдээ залуучуудаас бүрджээ** группа состоит преимущественно из молодёжи; **шүлэг ихэнхдээ хос хос холбоцтой байдаг** стихи часто рифмуются попарно.

**ИХЭР I** ᠶᠠᠨᠠᠮᠤ ᠶ 1. близнец, близнецы, двойня, двойняшки; **ИХЭР** хүүхэд двойня, близнецы, двойняшки; **гурван ихэр** тройня, трое близнецов, тройняшки; **гурван ихэр хүүхэд төрүүлэх** родить тройню; **2.** парный, похожий; **энэ хоёр яг ихэр юм шиг санагдана** эти двое кажутся похожими как близнецы; **ИХЭР талст** двойники кристаллические; **ИХРИЙН өрөөсөн** один из близнецов; † **ИХЭР нуруу** матица общая, потолочная, соединяющая две части дома.

**ИХЭР II** **ᠶᠡᠬᠡ**: **ихэр** **ᠶᠡᠬᠡᠰᠢᠷ** хорш. мелочь, кое-как, как попало; **ихэр чихэр** хорш. а) звук хруста на зубах при еде чего-л. твёрдого хрустящего; б) треск хвороста под ногами; **ихэр шихэр** хорш. а) мелочь, безделица, пустяки; **ихэр шихэр зүйл** мелкие дела, кое-какие дела; б) кое-что, немного, малость пустяковый; **ихэр шихэр ажил** кое-какая работа, пустяковая работа.

**ИХЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠯᠡᠭ** **ихэрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ИХЭРЛЭХ** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠯᠡᠬ** 1) родить двойню, близнецов; 2) ягниться парой ягнят.

**ИХЭРЛЭЭ** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠯᠡᠭ** помёт; **ихэрлээ гөлөгнүүд** щенки одного помёта; **ихэрлээ төрц** помёт.

**ИХЭРХҮҮ** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠬᠡᠭ** **ихэрхэг**-ийг үз.

**ИХЭРХЭГ** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠬᠡᠭ** важный; надменный, высокомерный, спесивый, тщеславный; **ихэрхэг байдал** а) высокомерие, надменность, спесивость; б) надменная осанка; **ихэрхэг зан** надменный характер; высокомерие, тщеславие, чванливость; **ихэрхэг зантай харилцах** отнестись высокомерно; **ихэрхэг хүн** надменный человек.

**ИХЭРХЭГЛЭХ** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠬᠡᠭᠯᠡᠬ** отнестись высокомерно.

**ИХЭРХЭЛ** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠬᠡᠭ** **ихэрхэх 2.**-ийг үз.

**ИХЭРХЭХ** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠬᠡᠭ** **1.** важничать; чваниться, проявлять высокомерие; **2. ихэрхэхүй**-г үз.

**ИХЭРХЭХҮЙ** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠬᠡᠭᠬᠡᠬᠡᠭ** надменность, высокомерие, спесь, тщеславие.

**ИХЭРЭС** **ᠶᠡᠬᠡᠷᠡᠰ** түүх. икэрэс (одно из древнемонгольских племен).

**ИХЭС I** **ᠶᠡᠬᠡᠰ** 1) великие, большие; вельможи, сановники; высокопоставленные лица; **ихэс багас** хорш. а) великие и малые; б) старые и молодые; **ихэс дээдэс** хорш. вельможи, сановники; **ихэс лам нар** хуучир. духовные особы; **ихэс ноёдын** великосветский; **ихэс сайд** хорш. знать, аристократы; министры; 2) старики.

**ИХЭС II** **ᠶᠡᠬᠡᠰ** плацента, послед, детское место; **ихэс түдэх** задержка последа; **ихэс унах** отпадать (о плаценте); **унах ихэс** анаг. отпадающая плацента; **ихэс цөглөх** отделение последа.

**ИХЭСГҮҮЛЭХ** **ᠶᠡᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **ихэсгэх**-ийн үйлдүүл.

**ИХЭСГҮҮР** **ᠶᠡᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠷ** увеличитель, усилитель.

**ИХЭСГЭЛ** **ᠶᠡᠬᠡᠰᠦᠭᠡᠯ** увеличение; обогащение; распространение.

**ИХЭСГЭХ** **ᠶᠡᠬᠡᠰᠦᠭᠡᠬ** **1.** увеличивать, расширять; распространять; обогащать; **арав дахин ихэсгэх** удесятерьять; **чармайлтаа арав дахин ихэсгэх** удесятерьять свои усилия; **орон тоо хэт ихэсгэх** раздуть штаты; **тариалах талбай ихэсгэх** увеличить площадь посевов;

**2.** увеличительный; **ихэсгэх дагавар** хэл. шинж. увеличительный суффикс; **3. ихэсгэхүй**-г үз.

**ИХЭСГЭХҮЙ** **ᠶᠡᠬᠡᠰᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭ** увеличение; обогащение.

**ИХЭЭР I** **ᠶᠡᠬᠡᠭ** **ᠶᠡᠬᠡᠭ** **их**-ийн үйлдэх., МНОГО (с родительным падежом причастия будущего времени выражает высшую степень действия или состояния); **хийхийн ихээр хийх** делать колоссально много; **явахын ихээр явах** проделать огромный путь.

**ИХЭЭР II** **ᠶᠡᠬᠡᠭ** важный, надменный, чванливый, тщеславный; **ихээр хүнд хань ижил ховор** цэцэн. у надменного человека и друзей мало.

**ИХЭЭРДЭХ** **ᠶᠡᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬ** **ихээрлэх**-ийг үз.

**ИХЭЭРЛЭХ** **ᠶᠡᠬᠡᠭᠦᠷᠯᠡᠬ** важничать.

**ИХЭЭХЭН** **ᠶᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠨ** **1.** большой, значительный, огромный; крупный, солидный; **ихээхэн мөнгө** солидная сумма денег; **ихээхэн саад болох** являться серьёзным препятствием; **ихээхэн улс төрийн чанартай** огромной политической важности; **хүйтэрч ургацад ихээхэн хохирол учруулав** морозы причинили большой вред урожаю; **ихээхэн худалдааны байгууллага** крупные торговые предприятия; **2.** значительно, довольно много; солидно; **ихээхэн идэвхтэй** очень активный; **ихээхэн эрх мэдэлтэй** весьма влиятельный; **ихээхэн явдал удах** доставить много хлопот.

**ИЧ** **ᠶᠡᠬᠡ** 1) правая сторона; правый; **ич тэгээ** правая сторона (на которой висит колчан); **ич тэгээ харвах** стрелять из лука правой рукой; **ич этгээд** правая сторона; 2) единомушие; **нэг ич** согласно, единомушно; **нэг ич хүмүүс** единомышленники.

**ИЧГИЙ** **ᠶᠡᠬᠡᠭᠢᠶ** : **ичгий ичгий** хорш. фу, как стыдно!, стыдно, стыдно!, как не стыдно!, постыдись!

**ИЧГИЙЛЭХ** **ᠶᠡᠬᠡᠭᠢᠶᠯᠡᠬ** улюлюкать, стыдить, конфузить.

**ИЧГҮҮР** **ᠶᠡᠬᠡᠭᠦᠷ** стыд, позор; срам, конфуз; **эндүү ичгүүр / хуурамч ичгүүр** ложный стыд; **ичгүүр сонжуур** хорш. стыд, позор; **ичгүүр сонжуургүй** бесстыдный, бессовестный, не иметь ни стыда ни совести; **ичгүүр сонжуургүй хүн** человек без стыда и совести; **ичгүүрийг гээх / ичгүүрээ алдах** а) наглеть, терять стыд; делаться нахальным; б) нахальство, наглость; **ичгүүрээ алдсан** а) срамной, бесстыдник; б) нахальный, наглый; **ичгүүрээ алдсан хүн** срамник, бесстыдник, наглец.

**ИЧГҮҮРГҮЙ** **ᠶᠡᠬᠡᠭᠦᠷᠭᠦᠶ** **1.** бесстыдный, наглый, нахальный; бессовестный, бесцеремонный; **ичгүүргүй ааш** нахальство; **ичгүүргүй аашлах** нахальничать; хамить; **ичгүүргүй хүн** наглец, нахал, срамник; циник; **ичгүүргүй юм ярих**

говорить наглости; **ичгүүргүй явдал** цинизм; **2.** нескромно, нагло, бесстыдно, бессовестно, бесцеремонно.

**ИЧГҮҮРТЭЙ** ᠶᠢᠴᠢᠭᠦᠦᠷᠲᠡᠢ **1.** 1) постыдный, позорный; **ичгүүртэй хэрэг** постыдный поступок, заторный поступок; 2) стыдливый; **2.** стыдно, позорно; **нөхдийнхөө өмнө түүнд ичгүүртэй байлаа** ему было стыдно перед товарищами; **үүний тухай хэлэхэд ичгүүртэй байна** стыдно говорить об этом; **юутай ичгүүртэй!** как стыдно!, ой, какой позор!; **ямар ичгүүртэй юм бэ!** ой, какой позор!; **мэдээгүй бол ичгүүргүй, сургаагүй бол ичгүүртэй** цэцэн. коли не знал – простительно, коли не научил – постыдно.

**ИЧГҮҮРЭХ** ᠶᠢᠴᠢᠭᠦᠦᠷᠡᠬᠡ стыдиться, конфузиться.

**ИЧГЭВТЭР** ᠶᠢᠴᠢᠭᠡᠪᠲᠡᠷ **1.** постыдный, позорный; **ичгэвтэр явдал** позорный, постыдный поступок; **2.** постыдно, позорно.

**ИЧГЭЭ** ᠶᠢᠴᠢᠭᠡᠭ: **ичгээ, ичгээ!** яриа. **ичиг ичиг!** -ийг үз.

**ИЧГЭЭЛҮҮЛЭХ** ᠶᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ичгээлэх**-ийн үйлдүүл.

**ИЧГЭЭЛЭХ** ᠶᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ яриа. **ичиглэх**-ийг үз.

**ИЧДЭС** ᠶᠢᠴᠢᠳᠡᠰ стыд, позор.

**ИЧИГ** ᠶᠢᠴᠢᠭ: **ичиг ичиг!** стыдно, стыдно! (говорится детям).

**ИЧИГЛҮҮЛЭХ** ᠶᠢᠴᠢᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ичиглэх**-ийн үйлдүүл.

**ИЧИГЛЭХ** ᠶᠢᠴᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ дразнить; стыдить; показывать “длинный нос”; **ичиглэн шоолох** улюлюкать.

**ИЧИГСЭД I** ᠶᠢᠴᠢᠭᠰᠡᠳᠢ животные и насекомые, залегающие в зимнюю спячку; **ичигсэд хөдлөх улирал** один из периодов лунного календаря, когда просыпаются животные от спячки (соответствующий 5-10 марта).

**ИЧИГСЭД II** ᠶᠢᠴᠢᠭᠰᠡᠳᠢ бесстыдники, срамники (о людях совершивших постыдное).

**ИЧИЛ I** ᠶᠢᠴᠢᠯᠢ спячка (животных).

**ИЧИЛ II** ᠶᠢᠴᠢᠯᠢ **ичир**-ийг үз.

**ИЧИЛЖ** ᠶᠢᠴᠢᠯᠢᠵᠢ: **ичилж бичилж** кишмя кишеть (о червях); **шоргоолж ичилж бичилж байна** муравьи кишмя кишат.

**ИЧИЛГЭЙ** ᠶᠢᠴᠢᠯᠢᠭᠡᠢ постыдный, позорный.

**ИЧИМДЭГ** ᠶᠢᠴᠢᠮᠳᠡᠭ скрытый, потайной.

**ИЧИМТГИЙ** ᠶᠢᠴᠢᠮᠲᠦᠭᠢ **ичимхий**-г үз.,

**ичимтгий аймтгай** хорш. застенчивый, робкий; **аймхай морь үргэмтгий, аальгүй хүүхэн ичимтгий** зүйр. робкая лошадь пуглива, а кокетливая девушка стыдлива.

**ИЧИМХИЙ** ᠶᠢᠴᠢᠮᠬᠢ стыдливый; застенчивый, конфузливый, стеснительный; **ичимхий зан** застенчивость, стыдливость; **ичимхий хүүхэд** застенчивый ребёнок; **ичимхий хүн эрүүл гэдэстэй** цэцэн. у стеснительного человека здоровый желудок.

**ИЧИМХИЙДҮҮ** ᠶᠢᠴᠢᠮᠬᠢ ДОВОЛЬНО застенчивый.

**ИЧИН** ᠶᠢᠴᠢᠨ тө. **идшин**-г үз.

**ИЧИНГҮЙРҮҮЛЭХ** ᠶᠢᠴᠢᠨᠭᠦᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**ичингүйрэх**-ийн үйлдүүл., **СТЫДИТЬ**.

**ИЧИНГҮЙРЭЛ** ᠶᠢᠴᠢᠨᠭᠦᠢᠷᠡᠯ **стыд, конфуз;** **ичгүүр**-ийг үз.

**ИЧИНГҮЙРЭЛТЭЙ** ᠶᠢᠴᠢᠨᠭᠦᠢᠷᠡᠯᠲᠡᠢ **1)** постыдный, позорный; **2)** бесчестный, срамной.

**ИЧИНГҮЙРЭСХИЙХ** ᠶᠢᠴᠢᠨᠭᠦᠢᠷᠡᠰᠬᠢ слегка конфузиться, стыдиться, смущаться.

**ИЧИНГҮЙРЭХ** ᠶᠢᠴᠢᠨᠭᠦᠢᠷᠡᠬᠡ ном. **1.** **стыдиться, конфузиться, смущаться;** **2.** **ичингүйрэхүй**-г үз.

**ИЧИНГҮЙРЭХҮЙ** ᠶᠢᠴᠢᠨᠭᠦᠢᠷᠡᠬᠤ **стыд.**

**ИЧИНГҮҮРЭЛ** ᠶᠢᠴᠢᠨᠭᠦᠦᠷᠡᠯ **ичингүйрэл**-ийг үз.

**ИЧИНГҮҮРЭХ** ᠶᠢᠴᠢᠨᠭᠦᠦᠷᠡᠬᠡ **ичингүйрэх**-ийг үз.

**ИЧИР** ᠶᠢᠴᠢᠷ **стыд, срам, конфуз, позор.**

**ИЧИРГҮЙ** ᠶᠢᠴᠢᠷᠭᠦᠢ **1.**

**бесстыдный; 2.** **бесстыдник.**

**ИЧИРТЭЙ** ᠶᠢᠴᠢᠷᠲᠡᠢ **стыдный, постыдный.**

**ИЧИХ I** ᠶᠢᠴᠢᠬᠡ **1.** **стыдиться, конфузиться;**

**стесняться, совеститься; айх ичих** хорш.

**стыдиться, смущаться; танихгүй хүмүүсээс**

**ичих** стесняться незнакомых людей;

**тэсгэлгүй ичих** жгучий стыд; **би ичиж байна**

**мне стыдно; ичиж зовохгүй** не

испытывающий стеснения, непринуждённый,

свободный; **ичиж зовохгүйгээр ярих**

говорить непринуждённо, свободно; **ичиж**

**нүүр улайх** покраснеть от стыда; **ичиж**

**тэчъяадах** сгорать со стыда; **ичиж уруугаа**

**харах** стыдливо потупить взор; **ичиж час**

**улаан болох** покраснеть до корней волос;

**ичих нүүр** зазрение; **ичих нүүргүй**

бессовестный, срамной, позорный, без

зазрения совести; **даан ч ичих нүүргүй хүн**

порядочный нахал; **ичих нүүртэй**

совестливый; **ичихгүй худал хэлэх**

беззастенчиво лгать; **би баахан ичлээ** мне

стало неловко; **ичдэггүй хүн хоёр иддэг,**

**эцдэггүй морь хол явдаг** зүйр. беззастенчивый

человек дважды ест, неутомимый конь далеко

скачет; **үгний ил нь сайн, ичихийн далд нь**

**сайн** цэцэн. говорить хорошо открыто, а

стесняться – тайком; **2.** **ичихүй I**-г үз.

**ИЧИХ II** ᠶᠢᠴᠢᠬᠡ **1.** **уходить** на зимнюю

спячку; **залегать** в нору; **тарвага ичих цаг**

время ухода тарбаганов на зимнюю спячку;

**баавгай оорхойдоо ичив** медведь залёг в

берлогу; **2.** **ичихүй II**-г үз.; † **ичих хараацай**

шувуу. ласточка древесная, стриж палмовый.

**ИЧИХҮЙ I** ᠶᠢᠴᠢᠬᠤ **стыд.**

**ИЧИХҮЙ II** ᠶᠢᠴᠢᠬᠤ **спячка.**

**ИЧИХТЭР** ᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠲᠡᠷ яриа. **ичгэвтэр**-ийг үз.

**ИЧИХЭВТЭР** ᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠪᠲᠡᠷ яриа. **ичгэвтэр**-ийг үз.

**ИЧЛЭХ** ᠶᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ **кишеть** (о насекомых).

**ИЧМЭЭР** **ᠶ᠋ᠢᠴᠢᠮᠡᠭᠡᠷ** вызывающий стыд, позорный; постыдный; **ичмээр юм болсон** случилось что-то постыдное; **ичмээр явдал** постыдный поступок.

**ИЧРЭГ I** **ᠶ᠋ᠴᠢᠷᠢᠭᠦᠢ** хуучир., хүндэтгэл. Половые органы.

**ИЧРЭГ II** стыдливый.

**ИЧРЭН** **ᠶ᠋ᠴᠢᠷᠢᠨ** стыдливый, конфузливый человек.

**ИЧРЭНДЭЭ** **ᠶ᠋ᠴᠢᠷᠢᠨᠳᠡᠭᠡ** со стыда, от стыда.

**ИЧЭЭ(Н)** **ᠶ᠋ᠴᠡᠭᠡ(ᠨ)** зимние норы животных (змея, сурков); берлога; логово, логовище; **ичээ өвчин / унтаа өвчин** анаг. летаргия; **ичээ ухах** рыть берлогу; **ичээндээ орох** залегать в берлогу; **ичээнээс гарах** а) выходить весной из зимних нор (о животных); б) выход животных весной из зимних нор.

**ИЧЭЭЛГЭХ** **ᠶ᠋ᠴᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** ичээх I-ийн үйлдүүл.

**ИЧЭЭЛҮҮЛЭХ** **ᠶ᠋ᠴᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** ичээлэх-ийн үйлдүүл.

**ИЧЭЭЛЭХ** **ᠶ᠋ᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** 1. погружаться, залегать в спячку; **зурам ичээлжээ** суслик залёг в спячку; 2. **ичээлэхүй**-г үз.

**ИЧЭЭЛЭХҮЙ** **ᠶ᠋ᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ** погружение в спячку.

**ИЧЭЭХ I** **ᠶ᠋ᠴᠡᠭᠡᠬᠡ** ичих I-ийн үйлдүүл., стыдить, устыдить, пристыдить, конфузить, усомниться, смутить, вгонять в краску; **түүнийг яагаад ч ичээж чадахгүй** его ничем не устыдишь; **амьтны нүүрэн дээр ичээх** пристыдить перед людьми.

**ИЧЭЭХ II** **ᠶ᠋ᠴᠡᠭᠡᠬᠡ** ичих II-ийн үйлдүүл.

**ИШ I** **ᠶ᠋ᠰᠢ** 1) рукоятка, ручка; древко; черенок; удилице; **алхны иш** молотовище; **зангууны иш** цевьё якоря; **тамхины иш** а) мундштук; б) окурок; **ташуурын иш** кнутовище; **тугийн иш** древко знамени; **үзэг иш** хорш. ручка с пером; **үзэгний иш** ручка; **ховооны иш** черенок колодезной бадьи; **хутганы иш** черенок ножа; **хүрзний иш** черенок лопаты; **ухуур машины шанаганы иш** рукоятка ковша экскаватора; **ясан иш** костяная ручка; **сүхэнд иш** углах насадить топор на топорнице; 2) стебель, ствол растений; ботва; корневище; ножка; стрела; черешок; **навчны иш** черенок листа; **өвсний иш** стебель травы, травяной стебель; **үндэс иш** подземная часть стебля растения; **цэцгийн иш** цветоножка; **наран цэцгийн ишийг тас цавчих** подсесть ствол подсолнечника; **алаг луувангийн иш навч** свекольная ботва; **иш найлзуур** хорш. черенок, молодые побеги растения; **иш гацуур** хорш. пеньки и сучья; **иш хожуул** хорш. пень; **иш шилбэ** хорш. ствол.

**ИШ II** 1) источник, основа; начало; **иш баримт** хорш. факт, доказательство; **ямар ч иш баримтгүй** не имеющий каких-л. доказательств; **иш татах** а) приводить цитату, цитировать,

ссылаться; б) цитирование; **дэндүү их иш татах** цитатничество; **сонгодог зохиолчдоос иш татах** цитировать классиков; **иш татсан** ссылочный; **иш татсан зүйл эх бичгийн доод талд бий** ссылка напечатана внизу текста; **иш үндэс** хорш. основа, обоснование; **иш үндэсгүй** а) необоснованно, огульно; б) необоснованный, огульный; **иш үндэстэй болгох** обосновать, дать обоснование; **иш үндэстэй дүгнэлт** обоснованный вывод; 2) позволение, разрешение; **иш авах** брать разрешение; **та хэнээс иштэй явж байна?** с чьего позволения идёте вы?, с чьего позволения вы идёте?; **иш зүй** хорш. этика, моральные принципы; **иш зүйд нийлэхгүй явдал** неэтичный поступок; **иш зүйн** этический; 3) повеление, приказание; 4) соизволение, предсказание, пророчество; **иш үзүүлэх** хуучир. предсказывать, предвещать; 5) учение, наставление, слово, речь; **иш онол** хорш. учение.

**ИШ III** в лунном календаре название цветов: красного, белого, чёрного, жёлтого, синего, которые вместе с названиями двенадцати животных составляют шестидесятилетний цикл; **ЭШ**-ийг үз.

**ИШ IV** **ᠶ᠋ᠰᠢ** аялга. УВЫ (восклицание); **иш гэх** зашикать; **иш, чаавас!** УВЫ! (восклицание сожаления).

**ИШДҮҮЛЭХ** **ᠶ᠋ᠰᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** ишдэх-ийн үйлдүүл.  
**ИШДЭХ** **ᠶ᠋ᠰᠢᠳᠡᠬᠡ** образовать стебель (о растениях).

**ИШИГ** **ᠶ᠋ᠰᠢᠭᠡ** козлёнок.

**ИШИГЛҮҮЛЭХ** **ᠶ᠋ᠰᠢᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** ишиглэх-ийн үйлдүүл.

**ИШИГЛЭХ** **ᠶ᠋ᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** котиться, ягниться (о козе).

**ИШИЛСЭН** **ᠶ᠋ᠰᠢᠯᠢᠰᠡᠨ** 1. приделанная рукоятка, насаженный топор на топорнице; 2. стебельчатый; **ишилсэн сонгино** стебельчатый лук.

**ИШИТ** **ᠶ᠋ᠰᠢᠲᠡ** иштэй I-г үз., **ишит хар** хөзөр. пики.

**ИШЛҮҮЛЭХ** **ᠶ᠋ᠰᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** ишлэх I-ийн үйлдүүл.

**ИШЛЭГ** **ᠶ᠋ᠰᠢᠯᠡᠭᠡ** стеблистый; **ишлэг ургамал** стебlistое растение.

**ИШЛЭЛ** **ᠶ᠋ᠰᠢᠯᠡᠯᠡ** цитата, цитирование; ссылка.

**ИШЛЭХ I** **ᠶ᠋ᠰᠢᠯᠡᠬᠡ** 1. приделать рукоятку, прикреплять рукоятку; насаживать что-л. на черенок; **сүх ишлэх** насадить топор на топорнице; **буруу ишилсэн сүх** а) неправильно насаженный на топорнице топор; б) шилж. упрямый; **туг ишлэх** привязать знамя к древку; **очир ишилсэн хонх** колокольчик с рукояткой в виде жезла; 2. **ишлэхүй I**-г үз.

**ИШЛЭХ II** пробовать на вкус (напр. кумыса).

**ИШЛЭХ III 1.** брать разрешение, позволение, санкцию; **2. ишлэхүй II**-г үз.

**ИШЛЭХ IV 1.** становиться основательным, солидным; **хашир хүн гэнэдсэндээ ишлэнэ** осторожный человек учится на ошибках; **2. ишлэхүй III**-г үз.

**ИШЛЭХ V 1)** указывать на происхождение, восходить к первоисточнику; **2)** давать наставление, руководить; **3)** предсказывание, предсказывать.

**ИШЛЭХҮЙ I**  стеблевание.

**ИШЛЭХҮЙ II** разрешение, позволение, санкция.

**ИШЛЭХҮЙ III** основательность, солидность.

**ИШРЭГ** : **ишрэг мод** хуучир. дерево, исцарапанное тигром (по старым поверьям запрещается трогать и рубить).

**ИШТ**  **иштэй I**-ийг үз., **ишт эвхэмэл** свиток на деревянной палочке.

**ИШТЭЙ I**  1) с рукояткой; снабжённый ручкой, имеющий древко; 2) стебельчатый.

**ИШТЭЙ II** обоснованный, имеющий основания, фактический; ведущий начало от чего-л., имеющий повеление, получивший приказание или соизволение.

**Й**

**ЙОД** ᠶᠣᠳ йод; **йод түрхэх** смазывать йодом.

**ЙОДЛОГ** ᠶᠣᠳᠯᠣᠭ йодистый; **йодлог мөнгө**  
йодистое серебро; **йодлог мөнгөн ус**  
йодистая ртуть.

**ЙОДОРХОГ** ᠶᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠭ йодистый.

**ЙОДОРХУУ** ᠶᠣᠳᠣᠷᠬᠤᠭᠤ **йодорхог**-ийг үз.

**ЙОДОТ** ᠶᠣᠳᠣᠲ **йодтой**-г үз., **йодот азот**  
йодистый азот.

**ЙОДТОЙ** ᠶᠣᠳᠣᠲᠣᠢ йодистый; **йодтой кали**  
йодистый калий.

**ЙОДЫН** ᠶᠣᠳᠤ **йод**-ын харьяал., **ЙОДНЫЙ**;  
**йодын батга** йодные угри; **йодын**  
**буйлуулмал** йодная настойка; **йодын уусмал**  
йодный раствор; **йодын ханд** йодная  
настойка; **йодын хүчил** йодная кислота; **йо-**  
**дын цэврүү өвчин** йодистая пузырьчатка.

**К**

**КАБЕЛЬ** **ᠰᠡᠪᠡᠯᠡ** 1. кабель; харилцах утасны кабель телефонный кабель; 2. кабельный; кабель шугам кабельная линия.

**КАБИН** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** кабина; **кабинд суух** сесть в кабину; сидеть в кабине; **бүхээг**-ийг үз.

**КАБИНЕТ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲ** кабинет (комната); **орос хэлний кабинет** кабинет русского языка; **шүдний эмчийн кабинет** кабинет зубного врача.

**КАЗАХ хасаг I**-ийг үз.

**КАКАО** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** какао; **нунтаг какао** порошок какао; **какао чанах** вскипятить какао.

**КАКАОНЫ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** / **ᠰᠡᠪᠡᠨ(н)**-ы харьяал., какаовый; **какаоны мод** ург. какаовое дерево.

**КАЛЕНДАРЬ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** календарь; **хуанли**-ийг үз.

**КАЛИ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** калий.

**КАЛИБР** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** калибр; **калибр буу** яриа. мелкокалиберная винтовка.

**КАЛИЙН** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** / **кали**-ийн харьяал., калийный; **калиевый; калийн бордоо** калийное удобрение; **калийн давс** калиевые соли.

**КАЛОРИ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** цахил. калория.

**КАЛОРИЛАГ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ**: **калорилаг чанар** калорийность.

**КАЛЬЦИ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** кальций.

**КАМЕР** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** камера; **дугуйны камер** велосипедная камера; **шина**.

**КАМПАНИ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** кампания; **сонгуулийн кампани** избирательная кампания; **тариалангийн кампани** посевная кампания.

**КАМПАНИЧЛАХ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** проводить кампанию.

**КАПИТАЛ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** капитал; **санхүүгийн капитал** финансовый капитал.

**КАПИТАЛЖИХ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** 1. капитализация; 2. капитализироваться.

**КАПИТАЛЖУУЛАХ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** **капиталжих**-ийн үйлдүүл., капитализировать.

**КАПИТАЛИЗМ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** капитализм; **монопольт капитализм** монополистический капитализм; **капитализмыг алгасан** минуя капитализм.

**КАПИТАЛИСТ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** 1. капиталист; 2. капиталистический; **капиталист бус хөгжлийн зам** некапиталистический путь развития; **капиталист орнуудад** в капиталистических странах.

**КАПРОН** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** капрон; **капрон оймс** чулки капрон.

**КАРАБИН** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** карабин; **карабин буу** карабин.

**КАРАКУЛЬ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** 1. каракуль; 2. каракулевый; **каракуль арьс** каракулевый мех; **каракуль зах** каракулевый воротник.

**КАРАНТИЙЛАХ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** накладывать карантин.

**КАРАНТИН** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** карантин; **карантин тавих** устанавливать карантин.

**КАРАНТИНЫ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** / **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ**-ы харьяал., карантинный; **карантины хугацаа** карантинный срок.

**КАРАТЭ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** яп. каратэ.

**КАРБОЛ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** 1. карболка; 2. карболовый; **карбол хүчил** карболовая кислота.

**КАРБЮРАТОР** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** тех. карбюратор.

**КАРМАН** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** карман; **халаас**-ыг үз.

**КАРТ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** карточка; **картын сан** картотека.

**КАСС** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** касса; **дэлгүүрийн касс** касса магазина; **зээлдэн туслах касс** касса взаимопомощи; **үсгийн касс** буквенная касса; **хадгаламжийн касс** сберегательная касса; **хадгаламжийн касснаас мөнгө авах** получить деньги в сберегательной кассе; **касснаас тасалбар худалдаж авах** купить билеты в кассе; **кассанд мөнгө төлөх** заплатить деньги в кассу.

**КАССЧ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** кассир, кассирша.

**КАТАЛОГ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** каталог; **үсэг дараалсан каталог** алфавитный каталог.

**КАТЕТ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** тоо. катет.

**КАТОД** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** тусг. КАТОД.

**КАТОЛИК** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** 1. католик; католичка; католик **шажин** католицизм; католичество; 2. католический; **католик шашны хамба лам** католический епископ.

**КАУЧУК** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** 1. каучук; 2. каучуковый; **каучук ургамал** ург. каучуконос.

**КАФЕ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** кафе; **кафенд орох** зайти в кафе.

**КАФЕДР** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** кафедра; **кафедрын эрхлэгч** заведующий кафедрой.

**КВАДРАТ** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** 1. 1) **дөрвөлжин**-г үз.; 2) тоо. квадрат; 2. квадратный; **квадрат метр** квадратный метр; **квадрат тэгшитгэл** квадратное уравнение; **квадрат язгуур** квадратный корень.

**КВАС** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** квас.

**КЕРОСИН** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** / 1. керосин; 2. керосиновый; **керосин дэн** керосиновая лампа; керосинка.

**КИЛО** **ᠰᠡᠪᠡᠨ** кило.

**КИЛОВАТТ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** киловатт; **киловатт цаг** киловатт-час.

**КИЛОГРАММ** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** килограмм; **таван килограмм** пять килограммов.

**КИЛОГРАММЫН** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** / **килограмм**-ын харьяал., килограммовый; **килограммын годил** килограммовая гиря.

**КИЛОМЕТР** **ᠰᠡᠪᠡᠨᠡᠲᠦᠷ** километр; **арван километр** десять километров; **хоёр километр явах** пройти два километра.

**КИЛОМЕТРИЙН** **ᠻᠢᠯᠣᠮᠡᠲᠷᠢᠶᠢᠨ** **ᠰᠢ** / километр-ийн харьяал., километровой; **километрийн зай** километровое расстояние.

**КИНО** **ᠻᠢᠨᠣ** 1) кино; фильм; **баримтат кино** документальный фильм; **дуугүй кино** немой фильм; **дуутай кино** звуковой фильм; **нарийн дэлгэцийн кино** узкоэкранный фильм; **өргөн дэлгэцийн кино** широкоэкранный фильм; **нүүдлийн кино** кинопередвижка; **өнгөт кино** цветной фильм; **уран сайхны кино** художественный фильм; **хүүхдийн кино** детский фильм; **хүүхэлдэйн кино** мультипликационный фильм; **богино хэмжээний кино** короткометражный фильм; **бүрэн хэмжээний кино** полнометражный фильм; **кино авах** киносъемка; **кино жүжигчин** киноактёр; киноактриса; **кино найруулагч** кинорежиссёр; **кино үзэх** смотреть кино; **кино үйлдвэр** киностудия; **кинонд явах** пойти в кино.

**КИНОЖИХ** **ᠻᠢᠨᠣᠵᠢᠬᠢ** кинофицироваться.

**КИНОЖУУЛАХ** **ᠻᠢᠨᠣᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬᠤ** киножих-ийн үйлдүүл., 1. кинофикация; 2. кинофицировать.

**КИНОНЫ** **ᠻᠢᠨᠣᠨᠢ** **ᠰᠢ** кино(н)-ы харьяал., кинематографический.

**КЛИНИК** **ᠻᠢᠯᠢᠨᠢᠻᠢᠬᠢ** 1. клиника; 2. клинический.

**КЛУБ** **ᠻᠢᠯᠤᠪ** клуб; **ажилчны клуб** рабочий клуб.

**КОКС** **ᠻᠣᠻᠰ** кокс.

**КОКСЖИХ** **ᠻᠣᠻᠰᠵᠢᠬᠢ** коксоваться.

**КОКСЖУУЛАХ** **ᠻᠣᠻᠰᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬᠤ** коксжих-ийн үйлдүүл., **кокслох**-ыг үз.

**КОКСЛОХ** **ᠻᠣᠻᠰᠯᠣᠬᠤ** 1. коксовать; 2. коксующийся; **кокслох нүүрс** коксующийся уголь; 3. коксование.

**КОКСЫН** **ᠻᠣᠻᠰᠢᠨ** **ᠰᠢ** / **кокс**-ын харьяал., коксовый; **коксын үйлдвэр** коксовое производство.

**КОЛЕГИ** **ᠻᠣᠯᠡᠭᠢ** коллегия; **өмгөөлөгчийн коллеги** коллегия адвокатов, защитников.

**КОЛОНИ** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢ** 1. колония; **колони орнууд эрх чөлөөний төлөө тэмцэл хийж байна** колонии ведут борьбу за освобождение; 2. колониальный; **колони орны үндэсний эрх чөлөөний хөдөлгөөн** национально-освободительное движение в колониальных странах.

**КОЛОНИЙН** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢᠶᠢᠨ** **ᠰᠢ** / **колони**-ийн харьяал., колониальный; **колониин дарлал** колониальный гнёт; **колониин эзэмшил** колониальное владение.

**КОЛОНИТ** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢᠲᠢ** имеющий колонии, колониальный; **колонит гүрэн** колониальная держава.

**КОЛОНИЧЛОГДОХ** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢᠴᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢᠴᠯᠣᠭ**-ын үйлдэгд., **быть**, становиться чьей-л. колонией, испытывать колониальный гнёт.

**КОЛОНИЧЛОГЧ** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢᠴᠯᠣᠭᠴᠢᠨ** колонизатор.

**КОЛОНИЧЛОГЧИЙН** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢᠴᠯᠣᠭᠴᠢᠶᠢᠨ** **ᠰᠢ** / **колоничлогч**-ийн харьяал., колонизаторский.

**КОЛОНИЧЛОЛ** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢᠴᠯᠣᠯ** колонизация.

**КОЛОНИЧЛОХ** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢᠴᠯᠣᠬᠤ** 1. колонизировать; 2. **колоничлол**-ыг үз.

**КОЛОНИЧЛУУЛАХ** **ᠻᠣᠯᠣᠨᠢᠴᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) **колоничлох**-ын үйлдүүл.; 2) **быть** чьей-л. колонией, испытывать колониальный гнёт.

**КОМАНД** **ᠻᠣᠮᠠᠨᠳᠤ** 1) команда; **дохио**-г үз., - **команд өгөх** дать команду; 2) команда (состав экипажа); **усан онгоцны команд** команда военного корабля.

**КОМАНДЛАГЧ** **ᠻᠣᠮᠠᠨᠳᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** командующий; **арми командлагч** командующий армией.

**КОМАНДЛАЛ** **ᠻᠣᠮᠠᠨᠳᠤᠯᠠᠯ** 1) командование; **дээд командлал** верховное командование; **командлалыг хүлээн авах** принять командование на себя; 2) команда.

**КОМАНДЛАХ** **ᠻᠣᠮᠠᠨᠳᠤᠯᠠᠬᠤ** 1. командовать; **хороо командлах** командовать полком; 2. командный; **командлах байр** командный пункт; 3. **командлахуй**-г үз.

**КОМАНДЛАХУЙ** **ᠻᠣᠮᠠᠨᠳᠤᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ** командование.

**КОМАНДЛУУЛАХ** **ᠻᠣᠮᠠᠨᠳᠤᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) **командлах**-ын үйлдүүл.; 2) **быть** под чьей-л. командой.

**КОМБАЙН** **ᠻᠣᠮᠪᠠᠶᠢᠨ** / **комбайн**; **комбайн жолоодох** водить комбайн; **комбайн залах** управлять комбайном; **комбайн дээр ажиллах** работать на комбайне.

**КОМБАЙНЧ** **ᠻᠣᠮᠪᠠᠶᠢᠨᠴᠢ** комбайнер; **тэргүүний комбайнч** передовой комбайнер.

**КОМБИНАТ** **ᠻᠣᠮᠪᠢᠨᠠᠲ** комбинат; **аж үйлдвэрийн комбинат** промкомбинат, промышленный комбинат; **гурилын комбинат** мукомольный комбинат; **мах комбинат** мясокомбинат; **ахуйн үйлчилгээний комбинат** комбинат бытового обслуживания; **хүнсний комбинат** пищевой комбинат; **ясли цэцэрлэгийн комбинат** комбинат ясли-детсад.

**КОМБИНЕЗОН** **ᠻᠣᠮᠪᠢᠨᠡᠵᠣᠨ** / **комбинезон**.

**КОМЕНДАНТ** **ᠻᠣᠮᠡᠨᠳᠠᠨᠲᠢ** комендант; **комендантын газар** комендатура.

**КОМЕНДАНТЫН** **ᠻᠣᠮᠡᠨᠳᠠᠨᠲᠢᠶᠢᠨ** **ᠰᠢ** / **комендант**-ын харьяал., комендантский; **комендантын тушаал** комендантский приказ; **комендантын эргүүл** комендантский патруль.

**КОМИСС I** **ᠻᠣᠮᠢᠰᠰᠢ I** комиссия; **мөрдөн байцаах комисс** следственная комиссия; **сонгуулийн комисс** избирательная комиссия; **шалгалтын комисс** экзаменационная комиссия; **комисс томилох** назначать комиссию.

**КОМИСС II** комиссия; **бараа комиссид өгөх** сдавать товар на комиссию.

**КОМИССАР** **ᠻᠣᠮᠢᠰᠰᠠᠷ** комиссар; **комиссарын газар** комиссариат.

**КОМИССАРЫН** **ᠴᠢᠮᠢᠰᠰᠢᠷ** **ᠰᠤ** / комиссар-ын харьяал., комиссарский; **комиссарын үүрэг** комиссарские обязанности.

**КОМИССЛОГДОХ** **ᠴᠢᠮᠢᠰᠰᠢᠷ** **ᠯᠣᠭᠳᠣᠬ** комисслож-ын үйлдэгд. 1) проходить через комиссию; 2) яриа. считаться негодным, быть забракованным комиссией.

**КОМИССЛОХ** **ᠴᠢᠮᠢᠰᠰᠢᠷ** **ᠯᠣᠬ** 1. рассматриваться комиссией; 2. осмотр комиссией.

**КОМИССЛУУЛАХ** **ᠴᠢᠮᠢᠰᠰᠢᠷ** **ᠯᠤᠤᠯᠠᠬ** 1) комисслож-ын үйлдүүл.; 2) проходить через комиссию; подвергаться просмотру комиссии.

**КОМИССЫН** **ᠴᠢᠮᠢᠰᠰᠢ** **ᠰᠤ** / комисс II-ын харьяал., коммиссионный; **комиссын дэлгүүр** коммиссионный магазин.

**КОММУН** **ᠴᠢᠮᠢᠮᠤᠨ** / коммуна; **Парисийн коммун** Парижская коммуна.

**КОММУНИЗМ** **ᠴᠢᠮᠢᠮᠤᠨᠢᠵᠢᠮ** коммунизм; **коммунизмыг байгуулах** строить коммунизм; **коммунизмын үед** при коммунизме; **коммунизмын үед ангиуд байхгүй болно** при коммунизме не будет классов; **социализм бол коммунизмын анхдугаар үе мөн** социализм – первая фаза коммунизма.

**КОММУНИСТ** **ᠴᠢᠮᠢᠮᠤᠨᠢᠵᠢᠮᠤ** 1. коммунист; **жинхэнэ коммунист** настоящий коммунист; 2. коммунистический; **коммунист нам** коммунистическая партия; **коммунист хүмүүжил** коммунистическое воспитание.

**КОМПАНИ** **ᠴᠢᠮᠠᠨᠢ** компания; **даатгалын компани** страховая компания; **пүүс компани** хорш. компания, фирма.

**КОМПАС** **ᠴᠢᠮᠠᠰ** компас; **луужин**-г үз.

**КОМПОТ** **ᠴᠢᠮᠠᠯᠤ** компот; **шимүүс**-ийг үз.

**КОНВЕЙЕР** **ᠴᠢᠨᠪᠡᠶᠡᠷ** конвейер; **дамжлага**-ыг үз.

**КОНДУКТОР** **ᠴᠢᠨᠳᠤᠴᠤᠲᠣᠷ** кондуктор.

**КОНСЕРВ** **ᠴᠢᠨᠰᠡᠷᠪᠠ** консервы; **нөөш**-ийг үз., **загасны консерв** рыбные консервы; **лаазтай консерв** банка консервов; **лаазтай консерв онгойлгох** открыть банку консервов; **консерв онгойлгогч** открывалка для консервов.

**КОНСЕРВЛОХ** **ᠴᠢᠨᠰᠡᠷᠪᠠᠯᠠᠬ** 1. консервировать; 2. консервирование.

**КОНСЕРВЛУУЛАХ** **ᠴᠢᠨᠰᠡᠷᠪᠠᠯᠤᠤᠯᠠᠬ** консервлож-ын үйлдүүл.

**КОНСЕРВЫН** **ᠴᠢᠨᠰᠡᠷᠪᠠ** **ᠰᠤ** / консерв-ын харьяал., консервный; **консервын үйлдвэр** консервная фабрика.

**КОНСПЕКТ** **ᠴᠢᠨᠰᠡᠭᠦᠲᠦ** конспект; **конспект хийх** составлять конспект.

**КОНСПЕКТЛОХ** **ᠴᠢᠨᠰᠡᠭᠦᠲᠤᠯᠠᠬ** составлять конспект, конспектировать.

**КОНСПЕКТЛУУЛАХ** **ᠴᠢᠨᠰᠡᠭᠦᠲᠤᠯᠤᠤᠯᠠᠬ** конспектлож-ын үйлдүүл.

**КОНСУЛ** **ᠴᠢᠨᠰᠤᠯ** консул; **ерөнхий консул** генеральный консул; **консулын газар**

консульство; **консулын газар орох** обратиться в консульство.

**КОНСУЛЫН** **ᠴᠢᠨᠰᠤᠯ** **ᠰᠤ** / консул-ын харьяал., консульский; **консулын хэлтэс** консульский отдел.

**КОНТОР** **ᠴᠢᠨᠲᠣᠷ** контора.

**КОНТОРЛОХ** **ᠴᠢᠨᠲᠣᠷᠯᠠᠬ** яриа. заниматься, работать (в конторе), служить.

**КОНТОРЛУУЛАХ** **ᠴᠢᠨᠲᠣᠷᠯᠤᠤᠯᠠᠬ** конторлож-ын үйлдүүл.

**КОНТОРЫН** **ᠴᠢᠨᠲᠣᠷ** **ᠰᠤ** / контор-ын харьяал., **конторын ажилтан** конторский служащий.

**КОНТРБАНД** **ᠴᠢᠨᠲᠤᠷᠪᠠᠨᠳ** 1. контрабанда; 2. контрабандный.

**КОНЦЕРТ** **ᠴᠢᠨᠵᠡᠷᠲᠦ** концерт; **дуу бүжгийн чуулгын концерт** концерт ансамбля песни и танца; **хийлийн концерт** концерт для скрипки; **концерт гаргах, концерт тоглох** давать концерт; **радиогоор концерт сонсох** слушать концерт по радио; **концерт үзэхээр явах** пойти на концерт.

**КОНЦЕРТЫН** **ᠴᠢᠨᠵᠡᠷᠲᠦ** **ᠰᠤ** / концерт-ын харьяал., концертный; **концертын танхим** концертный зал.

**КОНЬЯК** **ᠴᠢᠨᠢᠶ᠋ᠠᠵᠢ** коньяк.  
**КОРПУС** **ᠴᠣᠷᠠᠮᠤ** корпус; дипломат корпус дипломатический корпус.  
**КОСИНУС** **ᠴᠣᠰᠢᠨᠠᠭᠤ** тоо. косинус.  
**КОСТЮМ** **ᠴᠣᠰᠢᠮᠤ** костюм; эрэгтэй хүний костюм мужской костюм; костюм захиалах заказать костюм; костюм индүүдэх гладить костюм; костюмны хэмжээ размер костюма; бор саарал костюмтай бүсгүй девушка в сером костюме.  
**КОТЛЕТ** **ᠴᠣᠲᠯᠡᠲᠤ** котлета; махан котлет мясные котлеты.  
**КОФЕ** **ᠴᠣᠹᠡ** кофе; нунтаг кофе молотый кофе; өтгөн кофе крепкий кофе; түргэн уусдаг кофе быстрорастворимый кофе; үрлэн кофе кофе в зёрнах; кофе чанах сварить кофе.  
**КОЭФФИЦИЕНТ** **ᠴᠣᠸᠥᠮᠦᠨᠠᠭᠤ** коэффициент; ашигт үйлийн коэффициент коэффициент полезного действия.  
**КРАН** **ᠴᠢᠷᠠᠨ** 1) цорго, гоожуур-ийг үз.; 2) цамхаг-ийг үз.  
**КРЕМЛЬ** **ᠴᠢᠷᠢᠮᠯᠢ** кремль; кремлийн хаалга ворота Кремля.  
**КРЕПДЕШИН** **ᠴᠢᠷᠢᠮᠯᠢ** крепдешин (ткань).  
**КУБ** **ᠴᠤᠪ** 1. куб; куб зурах начертить куб; куб мод куб дров; 2. кубический; арван куб метр десять кубических метров.  
**КУБЛЭХ** **ᠴᠤᠪᠯᠡᠬᠡ** складывать в куб.  
**КУБМЕТР** **ᠴᠤᠪᠮᠡᠲᠢᠷ** кубометр, кубический метр.  
**КУРС** **ᠴᠤᠷᠰ** курс; курсы; бүрэн курс полный курс; хурдан бичээчийн курс курсы стенографии; мэргэжил дээшлүүлэх курс курс повышения квалификации; гадаад хэлний курс курсы иностранных языков; эмчилгээний курс курсы лечения; тэр жолооны курсэд суралцдаг он учится на курсах шофёров; жолооч нарын курс төгсгөх окончить курсы шофёров, шофёрские курсы; курст суралцах учиться на курсах.  
**КУРСИЙН** **ᠴᠤᠷᠰᠢᠶ᠋ᠢᠨ** курс-ийн харьяал., курсовой; курсийн хурал курсовое собрание; хоёрдугаар курсийн оюутан студент второго курса.

**Л**

**Л** **ᠯ** баймж сул. же, ведь, -ка (модальная частица, употребляемая с повелительными и желательными формами для выражения просьбы или усиливающей наиболее важное в смысловом отношении слово); **өг л дөө!** дай же!; **өөрөө л мэд** решай же сам; **муу хүн л дээ** он ведь плохой человек; **олохгүй л байна шүү** не найдёт ведь; **тоглоё л доо!** давай-ка поиграем!; **цөм л хэрэгтэй юм** ведь всё это нужные вещи; **юу ч атугай явах л хэрэгтэй болов** будь, что будет, а идти всё же надо.

**ЛАА(Н) I** **ᠯᠠᠠ** 1) свеча, свечка; **лаа барих / лаа асаах** зажигать свечу; **лаа бөхөөх / лаа унтраах** тушить свечу; 2) бодос. свеча, кандела; **зуун лааны чийдэн** электрическая лампа в сто свечей; 3) анаг. свеча; **шамбарамын лаа** геморроидальные свечи.  
**ЛАА II:** **лаа лаа лаа** аялга. фу; фу, гадость; **лаа лаа лаа, муухай!** фу, гадость!; фу, противно, нехорошо!  
**ЛААВ** **ᠯᠠᠠᠪ** 1. лава; **галт уулын лаав** вулканическая лава; **хүрмэн лаав** базальтовая лава; 2. лавовый; **лаав урсгал** лавовый поток.  
**ЛААВАЗ** **ᠯᠠᠠᠪᠠᠵ** лавааз-ыг үз.  
**ЛААГАЛДАХ** **ᠯᠠᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ** 1) увязать, увязнуть (в чём-л. чрезмерно густом и вязком); **цасан дундуур лаагалдаж явах** идти, увязая в снегу; **шаварт лаагалдах** увязнуть в грязи; 2) быть чрезмерно, слишком густым, вязким; 3) продираться через что-л.; **шугуйгаар лаагалдаж арай чарай нэвтрэн гарав** еле-еле вышли, продираясь сквозь чашу.  
**ЛААГАЛТАХ** **ᠯᠠᠠᠭᠠᠯᠲᠠᠬᠤ** становиться гуще чем надо; становиться чрезмерно густым; сгущаться; **цавуу лаагалтав** клей сгустился.  
**ЛААГАХ** **ᠯᠠᠠᠭᠠᠬᠤ** лаагалтах-ыг үз.  
**ЛААГУУ** **ᠯᠠᠠᠭᠤᠭᠤ** вязкий, топкий; густой; **лаагуу будаа** густая каша; **лаагуу хоол** густая пища; **лаагуу шавар** вязкая грязь.  
**ЛААГУУЛАХ** **ᠯᠠᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** лаагах-ын үйлдүүл.  
**ЛААЗ** **ᠯᠠᠠᠵ** 1) бак; **бензиний лааз** бензиновый бак; **усны лааз** бак для воды; 2) банка; **консервны лааз** консервная банка; 3) коробка (из железа, жести); бидон; **чихрийн лааз** жестяная коробка для конфет.  
**ЛААЗАЛЦГААХ** **ᠯᠠᠠᠵᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** консервировать (о многих).  
**ЛААЗАЛЧИХАХ** **ᠯᠠᠠᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** лаазлах-ын нэгэнтээ.  
**ЛААЗЛАХ** **ᠯᠠᠠᠵᠠᠯᠠᠬᠤ** консервировать.  
**ЛААЗЛУУЛАХ** **ᠯᠠᠠᠵᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** лаазлах-ын үйлдүүл.  
**ЛААНЫ** **ᠯᠠᠠ** ᠱ **лаа(н) I**-ы харьяал., свечной; **лааны гол** фитиль свечи; **лааны суурь / лааны хатгуур** подсвечник; **лааны тос** свечное сало; **лааны үйлдвэр** свечной завод; **лааны хайч** щипцы для снятия нагара со свечи; **лааны хугархай** свечной огарок, огарок свечи; **лааны хэв** свечная форма, форма для литья свеч.  
**ЛААХАЙ** **ᠯᠠᠠᠬᠠᠶᠢ** навязывание.  
**ЛААХАЙДАХ** **ᠯᠠᠠᠬᠠᠶᠢᠳᠠᠬᠤ** навязывать; поручать; **над лаахайдахын хэрэггүй** мне не навязывай.  
**ЛААХАЙДУУЛАХ** **ᠯᠠᠠᠬᠠᠶᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** лаахайдах-ын үйлдүүл.  
**ЛААХАЙДЧИХАХ** **ᠯᠠᠠᠬᠠᠶᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** лаахайдах-ын нэгэнтээ.  
**ЛААХАЙЛАХ** **ᠯᠠᠠᠬᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤ** лаахайдах-ыг үз.  
**ЛАБОРАНТ** **ᠯᠠᠪᠣᠷᠠᠨᠲᠤ** лаборант; лаборантка.  
**ЛАБОРАТОРИ** **ᠯᠠᠪᠣᠷᠠᠲᠣᠷᠢ** лаборатория.

**ЛАБОРАТОРИЙН** **ᠯᠠᠪᠣᠷᠠᠲᠣᠷᠢ** лабораторийн харьяал., лабораторный; **лабораторийн ажил** лабораторная работа; **лабораторийн арга** лабораторный метод; **лабораторийн шинжилгээ** лабораторное исследование; **лабораторийн эрхлэгч** заведующий лабораторией.

**ЛАВ I** **ᠯᠠᠪ** 1. 1) точно, верно, достоверно, определённно; **лав мэдэх** узнать точно, удостовериться, достоверно знать; **чи лав мэдэх үү?** точно ли ты знаешь?; знаешь ли ты определённно?; **лав хэлэх** определённно сказать; 2) надёжно, основательно; **чи ч хөрөнгөө лав нууж дээ!** да ты надёжно запрятал своё имущество; 3) глубоко, дальше; **лав орох** проникать, входить глубоко, глубже; **зүүгээр лав хатгах** глубоко уколоть иглой; **лав эсгэх** глубоко порезать; 4) крепко, прочно; **лав барих** крепко держать; **лав уях** прочно завязать; 5) должно быть, вероятно, по-видимому; **лав тийм биз** по-видимому это так; **надад лав гомдсон байх** вероятно, в обиде на меня; **тэр лав сайн зураач байжээ** он, по-видимому, был хорошим художником; **чи лав сонссон байх** наверное, ты слышал; 2. достоверность, точность, суть; **лавы нь олох** установить достоверность, истину; 3. 1) точный, верный, достоверный, определённный; **лав мэдээ авчрах** доставить точные сведения, известия; **лав үгт правдивый, говорящий истину**; **лав үнэн** достоверная истина, бесспорная правда, безусловная правда; 2) глубокий; **лав хазалт** анаг. прикус глубокий.

**ЛАВ(АН) II** 1. воск; **лаван зул / лаван лаа** свеча, восковая свеча; **лав боловсруулах үйлдвэр** производство воска; **лав хайлуулах** а) вытапливать воск; б) вытапливание воска; **лав цайлгах** а) отбелить воск; б) отбелка воска; **лавын голын бортого** коробочка, в которую кладут нагар от свеч; 2. восковой; **лаван уран зураг** восковая живопись; **лаван харандаа** восковой карандаш; **лаван хэв** восковая форма.

**ЛАВ III** битум; **байгалийн лав** природный битум; **лав хайлах цех** битумоплавильный цех.

**ЛАВ IV:** **лав тэргүүлэгч цэцэг** ург. жёлтая роза.

**ЛАВ V** воск пчелиный.

**ЛАВ VI:** **лав лав хийх** авиа.дуур. ХЛЮП, ХЛОП; есть с жадностью, издавая чавкающие звуки.

**ЛАВАА I** **ᠯᠠᠪᠠᠭᠠ** шавж. водяной белый червь.

**ЛАВАА II** шавж. подёнки.

**ЛАВААЗ** **ᠯᠠᠪᠠᠭᠠᠵ** тусг. стека, камнетёс (инструмент для обтёсывания камня).

**ЛАВАЙ I** **ᠯᠠᠪᠠᠶ** уйг. 1) морская раковина, большая индийская морская улитка;

**чулуужсан лавай** окаменелые раковины; **лавай аяга** чашка из морской раковины; **лавайн дөрвөлж** игральные кости из раковины; **лавайн дуу** а) звук раковины; б) мера расстояния, равная 417 саженим и 1 аршину; **лавай өнгөт** имеющий цвет раковины, белый; **лавайн цөгц** шашин. чашечка из раковины (для масла и жертвенных зёрен и т.п.); **лавай эрдэнэ** шашин. драгоценность – раковина (одна из восьми драгоценностей); 2) музыкальная труба из раковины; **лавай татах / лавай үлээх** играть, трубить в раковину.

**ЛАВАЙ II** ург. астротамнус (многолетнее песчаное растение).

**ЛАВАЙЧ** **ᠯᠠᠪᠠᠶᠢᠴ** хуучир. трубач, игрок на трубе, сделанной из раковины.

**ЛАВАР лавр**-ыг үз.

**ЛАВГА лаваа I**-г үз.

**ЛАВД** **ᠯᠠᠪᠳ** лав-ыг үз.

**ЛАВДАЛ** **ᠯᠠᠪᠳᠠᠯ** **ᠵ**: **лавдал цэцэг** ург. корилопсиссика (пятилепестковый крупнолистный жёлтый цветок).

**ЛАВДАХ I** **ᠯᠠᠪᠳᠠᠬ** вощить; **цаас лавдах** вощить бумагу; **шал лавдах** вощить пол; **лавдсан бөс** вощанка; **лавдсан утас** вощёные нитки; **лавдсан цаас** вощёная бумага, вощанка.

**ЛАВДАХ II** находится, быть расположенным слишком глубоко, далеко от края чего-л.; **хэтэрхий лавдах** чересчур углубиться.

**ЛАВДЛАХ** **ᠯᠠᠪᠳᠠᠬ** узнать, найти суть чего-л.; **лавдлан магадлах** основательно проверять; **лавдлан таних** распознать.

**ЛАВДУУ I** **ᠯᠠᠪᠳᠤᠭᠤ** точный, верный, достоверный.

**ЛАВДУУ II** скромный.

**ЛАВДУУ III** чересчур глубокий, углублённый.

**ЛАВДУУЛАХ** **ᠯᠠᠪᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** лавдах I, II-ын үйлдүүл.

**ЛАВДУУХАН** **ᠯᠠᠪᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ** лавдуу III-н багас.

**ЛАВДЧИХАХ** **ᠯᠠᠪᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ** лавдах I, II-ын нэгэнтээ.

**ЛАВИР** **ᠯᠠᠪᠢᠷ** тө. балдахин, полог.

**ЛАВЛАГАА** **ᠯᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠠ** лавлал-ыг үз.

**ЛАВЛАЛ** **ᠯᠠᠪᠯᠠᠯ** осведомление, справка, наведение справки.

**ЛАВЛАН** **ᠯᠠᠪᠯᠠᠨ** лавлах-ын хамж., внимательно, глубоко, как следует; **лавлан барилцах** ухватить глубже (основательно); **лавлан мэдэх** выяснять, узнавать, точно установить, как следует уточнять, дознаваться; убеждаться; **лавлан сонсох** вслушиваться; **лавлан харах** вглядеться, всмотреться; **нүүр лүү нь дахин лавлан харав** ещё раз всмотрелся ему в лицо; **лавлан хараад хуучин танил Гомбо өвгөнийг**

**таньжээ** вглядевшись, узнал старого знакомого – старика Гомбо; **уншсан юмаа лавлан ухаар** вдумаюсь в прочитанное; **хүүгээ лавлан тэвэрч авав** ещё крепче обнял своего сына.

**ЛАВЛАХ I** **ᠯᠠᠪᠯᠠᠬᠤ I** 1) удостоверяться, уточнять, выяснять; разузнавать, выведывать; **асуух лавлах** хорш. расспрашивать, разузнавать, выведывать; **асуух лавлах зүйл байна уу?** у кого имеются вопросы? (үгчил. у кого имеются вопросы и уточнения?); **сайн лавлах хэрэгтэй** нужно как следует разузнать; **учир лавлах** уточнить, выяснить обстоятельство, причину чего-л.; **Элдвийг лавлаж тагнах** всё выведать, уточнить; **ханилснаа шинж, харснаа лавла** цэцэн. познай друга своего, удостоверься в увиденном; 2) осведомляться, справляться, разузнавать; **утсаар лавлах** справляться по телефону; **эрүүл мэндийг лавлах** осведомляться о здоровье; **лавлаж сураглах** расспрашивать, осведомляться, разузнавать; 2. справочный; **лавлах бичиг** справочник; справочный указатель; **төмөр замын лавлах бичиг** железнодорожный справочник; **лавлах тасаг** справочный отдел; **лавлах товчоо** справочное бюро; **лавлах хэрэглэгдэхүүн** справочный материал.

**ЛАВЛАХ II** **ᠯᠠᠪᠯᠠᠬᠤ II** лэвлэх-ийг үз.

**ЛАВЛАЦГААХ** **ᠯᠠᠪᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** лавлах I-ын олноор үйлдэх.

**ЛАВЛАЧИХАХ** **ᠯᠠᠪᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** лавлах I-ын нэгэнтээ.

**ЛАВЛУУЛАХ** **ᠯᠠᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** лавлах I-ын үйлдүүл.

**ЛАВМАГ** **ᠯᠠᠪᠮᠠᠭ** пластический, пластичный; **лавмаг** эд пластическая масса, пластмасса.

**ЛАВР** **ᠯᠠᠪᠦᠷ** : **лавр мод** ург. лавровое дерево.

**ЛАВРАХ** **ᠯᠠᠪᠦᠷᠬᠤ** 1) лопаться, трескаться, нарывать, прорываться (о чирье); 2) просачиваться; **гүзээ лаврана** рубец сочится; 3) продраться, протереться; **дээл лаврав** дэли протёрлось.

**ЛАВРИН** **ᠯᠠᠪᠦᠷᠢᠨ** тө. Лабрин (постройка, в которой жили хутукты, ламы).

**ЛАВРЫН** **ᠯᠠᠪᠦᠷᠢᠨ** лавр-ын харьяал., лавровый; **лаврын навч** лавровый лист.

**ЛАВС** **ᠯᠠᠪᠰ** хлопья (снега), крупные снежинки; **лавс цас орж байна** снег падает хлопьями.

**ЛАВСАА** **ᠯᠠᠪᠰᠠᠠ** хлопья.

**ЛАВСАХ** **ᠯᠠᠪᠰᠠᠬᠤ** 1) падать хлопьями (о снеге); **цас лавсаж байна** снег падает хлопьями; 2) клубиться; **утаа лавсаж байна** идёт густой дым, дым клубится.

**ЛАВСГАНА** **ᠯᠠᠪᠰᠭᠠᠨᠠ** ург. зубница.

**ЛАВСУУЛАХ** **ᠯᠠᠪᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** лавсах-ын үйлдүүл.

**ЛАВСЧИХАХ** **ᠯᠠᠪᠰᠢᠬᠠᠬᠤ** лавсах-ын нэгэнтээ.

**ЛАВТААЛАХ** **ᠯᠠᠪᠲᠠᠠᠯᠠᠬᠤ** удостовериться в чём-л., увериться, поверить, разведать, разузнать; **лавтаалан буулгах** снять точную копию; **лавтаалан мэдэх** удостовериться, точно разузнать, точно знать; **лавтаалан шийдэх** определённо решать.

**ЛАВТАЙ** **ᠯᠠᠪᠲᠠᠢ** 1. точный, достоверный, несомненный, определённый, действительный; **лавтай мөн** истинная правда; **лавтай мэдээ** достоверное сведение; **бидний лавтай мэдээнээс үзвэл** из наших достоверных сведений, по нашим достоверным сведениям; 2. наверняка, несомненно, доподлинно, определённо, верно; **магад лавтай** без сомнения, беспорно; **эдгэрэх нь лавтай** определённо выздоровеет; **лавтай болно** определённо, точно будет; **лавтай мэдэх** знать наверняка, удостовериться, разузнать доподлинно; **тэр лавтай энд ирнэ** он, наверняка, придёт сюда.

**ЛАВТАЙХ** **ᠯᠠᠪᠲᠠᠢᠬᠤ** 1) наклоняться, нагибаться, сгибаться; **тэр урагшаа лавтайн унав** он упал, согнувшись вперёд; 2) шилж. развалиться, растянуться, широко разлечься; **лавтайн хэвтэх** лежать раскинувшись.

**ЛАВТАЙЯА** **ᠯᠠᠪᠲᠠᠢᠶᠠ** наверняка, несомненно.

**ЛАВТАР** **ᠯᠠᠪᠲᠠᠷ** : **лавтар савтар** хорш. а) лохмотья, рубище; б) ободранный, изорванный, обветшалый.

**ЛАВТРАХ** **ᠯᠠᠪᠲᠢᠷᠬᠤ** стереться, износиться, изодраться в лохмотья.

**ЛАВХ** **ᠯᠠᠪᠬᠤ** хуучир. 1) колчан, футляр из кожи для стрел; 2) корзина из прутьев.

**ЛАВХАН** **ᠯᠠᠪᠬᠠᠨ** / **лав I-ын** багас., вероятно, должно быть, точно так, действительно так, несомненно, довольно достойный; ещё глуже; ещё крепче.

**ЛАВЦАГ** **ᠯᠠᠪᠴᠠᠭ** ург. морошка.

**ЛАВШАА I** **ᠯᠠᠪᠰᠠᠠ I** 1) прожорливый, ненасытный (о детёнышах животных); **лавшаа хурга** ненасытный ягнёнок; **гавар ихээхэн лавшаа бөгөөд цадталаа идэх нь ховор байдаг** лисята очень прожорливы и редко наедаются до отвала; 2) шилж. болтливый.

**ЛАВШАА II** яриа. лапша.

**ЛАВШИГ** **ᠯᠠᠪᠰᠢᠭ** хуучир. дэли без стойки (церемониальной).

**ЛАВШИГА** **ᠯᠠᠪᠰᠢᠭᠠ** ург. ряска.

**ЛАВШИРЧИХАХ** **ᠯᠠᠪᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** лавшрах-ын нэгэнтээ.

**ЛАВШИХ I** **ᠯᠠᠪᠰᠢᠬᠤ I** прошивать, простёгивать; **эсгий лавших** простёгивать войлок; **лавшин оёх** прошивать, простёгивать насквозь.

**ЛАВШИХ II** бүд. 1) есть жадно, чавкать; 2) шилж. болтать, болтать всё, что не придёт в голову; **битгий дэмий лавшаад бай!** не болтай попусту; 3) покрываться струпьями.

**ЛАВШРАХ** **ᠯᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠬᠤ** 1) продвигаться вперёд постепенно; углубляться; **тэдний зөрчил нь улам лавширчээ** их разногласия ещё более углубились; 2) прогрессировать (о болезни); 3) убеждаться, решаться.

**ЛАВШРУУЛАХ** **ᠯᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠬᠤ** лавшрах-ын үйлдүүл.

**ЛАВШУУЛАХ** **ᠯᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠬᠤ** лавших I, II-ийн үйлдүүл.

**ЛАВШЧИХАХ** **ᠯᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠬᠤ** лавших I, II-ийн нэгэнтээ.

**ЛАВЫН** **ᠯᠠᠪ** лав-ын харьяал., восковой; **лавын зул** восковая свеча.

**ЛАГ I** **ᠯᠠᠭ** 1. ил, грязь; **нуурын ёроолын лаг** ил на дне озера; илистое дно озера; **лаг болох** заноситься илом; 2. иловый; илистый; грязный; **лаг шавар** грязное место, глинистая почва; **лаг шороо** ил, иловая почва под водою, илистая почва.

**ЛАГ II:** **лаг мэлхий** амьт. черепаха; † **лаг мэлхийн орд** зурх. название четырнадцати звёзд в созвездии Венца.

**ЛАГ II** хүч нэмэгдүүлэх сул үг., совершенно, крепко, очень; **лаг лаг гэж идэх** есть с чавканьем, глотая большими кусками; **лаг лаг инээх** үл.тааш. громко смеяться, хохотать; **лаг нойтон** совершенно мокрый, сырой, влажный; **лаг суух** широко и удобно усесться; **лаг хар** совсем чёрный; **лаг хийх а)** вдруг, внезапно, случайно, как раз что-л. сделать; б) сделать основательно; **лаг хийж учрах** нечаянно встретиться, вдруг встретиться; **лаг хийтэл барив а)** вдруг схватил, вдруг поймал; б) крепко схватил; **лаг хийтэл торов** увяз, запутался, вдруг попал (в сети, в невод, в капкан); **лаг хийтэл уяв** крепко, основательно привязал; **лаг хүнд** очень тяжёлый.

**ЛАГА I** **ᠯᠠᠭᠠ** ᠑ лагуу I-г үз.

**ЛАГА II** лагуу II-г үз.

**ЛАГАЙ I** **ᠯᠠᠭᠠᠢ** машин. Лагай (верхнее платье буддийского монаха, состоящее из длинного куска материи, набрасываемого через левое плечо и пропускаемое под правой рукой).

**ЛАГАЙ II** чрезмерно густой, вязкий.

**ЛАГАЛДАХ** **ᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ** быть чрезмерно густым, вязким, сильно сгущаться; **лагалдсан хоол** сгустившаяся пища; **лагалдсан шавар** чрезмерно вязкая грязь.

**ЛАГАЛДУУЛАХ** **ᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** лагалдах-ын үйлдүүл., делать очень густым, вязким, сгустить; **наад галаа багасга, хоолоо лагалдуулж гүйцлээ!** убавь огонь – суп совсем стал густым, сгустился!

**ЛАГАР** **ᠯᠠᠭᠠᠷ** название одного из видов дерева завьяа.

**ЛАГАХ** **ᠯᠠᠭᠠᠬᠤ** 1) есть (о свинье); 2) үл.тааш. глотать целиком, жрать; жадно схватывать (о собаке); 3) шилж., буд. чавкать, есть неопратно.

**ЛАГАЧИХАХ** **ᠯᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** лагах-ын нэгэнтээ.

**ЛАГДАР** **ᠯᠠᠭᠳᠠᠷ**: **логдор лагдар** хорш. ХОДИТЬ вразвалку, перекачиваясь (о походке тучного человека).

**ЛАГЕРИЛАХ** **ᠯᠠᠭᠡᠷᠢᠯᠠᠬᠤ** 1) располагаться лагерем; **лагерилах газар** стоянка лагеря; 2) жить на даче.

**ЛАГЕРИЛУУЛАХ** **ᠯᠠᠭᠡᠷᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** лагерилах-ын үйлдүүл.

**ЛАГЕРЬ** **ᠯᠠᠭᠡᠷ** 1) лагерь; **бэхэлсэн лагерь** укрепленный лагерь; **пионерийн лагерь** пионерский лагерь; **тойрон аялагчдын лагерь** туристский лагерь; **бөөнөөр хорих лагерь** концентрационный лагерь; **цэргийн лагерь** военный лагерь; **цэргийн олзлогдогсодын лагерь** лагерь для военнопленных; **лагерийн комендант** комендант лагеря; 2) яриа. дача; **зуны лагерь** летняя дача; **танайх лагерьт гарсан уу?** вы выехали на дачу; **зуслан**-г үз.; 3) у.т. лагерь; **империализмын эсрэг лагерь** антиимпериалистический лагерь.

**ЛАГЛАГАР** **ᠯᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠷ** 1) грузный, тяжёлый; неповоротливый, неуклюжий; **лаглагар намхан биетэй хүн** низкий, грузный человек; 2) широкий, широко сидящий.

**ЛАГЛАГАРДАХ** **ᠯᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** стать полным, толстым.

**ЛАГЛАГАРДУУ** **ᠯᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** грузноватый, тяжёловатый.

**ЛАГЛАГАРХАН** **ᠯᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** лаглагар-ын багас.

**ЛАГЛАЙЛГАХ** **ᠯᠠᠭᠯᠠᠢᠭᠠᠬᠤ** лаглайх-ын үйлдүүл., 1) положить плоской стороной, расплющить; 2) удобно посадить; **хадаасны малгай лаглайлгах** делать шляпки на гвоздях, делать плоским, сплющить.

**ЛАГЛАЙХ** **ᠯᠠᠭᠯᠠᠢᠬᠤ** 1) быть тяжеловесным; иметь широкое основание; развалиться; **лаглайн суух а)** широко и удобно усесться; сидеть, занимая много места; б) лениться; в) үл.тааш. не промолвить ни одного слова; **худалдаачин хүн нэгэн газраа лаглайн суух ёсгүй** торговец не должен рассиживаться на одном месте; **чи сүүлийн үед нэг л лаглайгаад байнаа даа?** в последнее время ты вроде бы грузнеешь?; 2) шилж. бездельничать.

**ЛАГЛАЙЧИХАХ** **ᠯᠠᠭᠯᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** лаглайх-ын нэгэнтээ.

**ЛАГС** **ᠯᠠᠭᠰ** грузный, тяжёлый, тяжеловесный, толстый, громоздкий; **лагс бие** грузная фигура; **лагс биетэй хүүхэд** грузный, толстый ребёнок; **лагс мэлхий** амьт. большая морская черепаха; **лагс хүн** грузный человек.

**ЛАГСГАР** **ᠯᠠᠭᠰᠠᠭᠠᠷ** лагс-ыг үз.

**ЛАГТАС** **ᠯᠠᠭᠲᠠᠰ** вазелин.

**ЛАГУУ I** **ᠯᠠᠭᠤᠭᠤ** шавж. крылатый земляной сверчок.

**ЛАГУУ II:** лагуу яр чирей на голове.

**ЛАГУУЛАХ** /лаггах-ын үйлдүүл.

**ЛАГХИЙЛГЭХ** /лагхийх-ийн үйлдүүл.

**ЛАГХИЙХ** /1. тяжело упасть;

шмякнуться; **лагхийтэл суух** шлюхнуться, тяжело сесть; **лагхийж унах** тяжело упасть; шмякнуться; **2.** шилж. внезапно, неожиданно, вдруг; **лагхийн тулгарах** внезапно столкнуться; **лагхийн уулзах** неожиданно встретиться.

**ЛАГХИЙЧИХЭХ** /лагхийх-ийн нэгэнтээ.

**ЛАГЧ** /лагч загас треска (рыба).

**ЛАГШАА I** /тоо. сто тысяч.

**ЛАГШАА II** /загас. морской налим.

**ЛАГШИМ** /1. вязкий, густой;

**лагшим агшаамал** вязкая каша, густая каша; **лагшим шавар** вязкая грязь; **2)** липкий, клейкий; **лагшим занар** сланец липкий; **2.** дёготь; **чулуун нүүрсний лагшим** каменноугольный дёготь; **лагшим цаас** рубероид.

**ЛАГШИМЫН** /лагшим-ын харьяал., дегтярный; дегтевой; **лагшимын тос** дегтярное масло; **лагшимын үйлдвэр** дегтярный завод, дегтярня.

**ЛАГШИМТАЙ** /лагшимтай дегтярный; **лагшимтай саван** дегтярное мыло.

**ЛАГШИН** /хуучир. 1) знак, примета, отличительная примета, телесный признак; телесные признаки будды; тело; **гучин хоёр лагшин** тридцать два отличительных признака будды, относящихся к физическому существу; **лагшин билиг төгөлдөр** со всеми признаками совершенства; **лагшин төгссөн** преисполненный необыкновенных телесных свойств; **лагшин үлгэр** соразмерность, пример, совершенство частей; **лагшин чимэг** отличительное украшение; **2)** особа, персона; **3)** хүндэтгэл., ёж. здоровье, самочувствие; **бие лагшин** хорш. здоровье, самочувствие; **лагшин асуух** справляться о здоровье; **таны лагшин тунгалаг уу?** как ваше здоровье?; **лагшин чилүүр** больной.

**ЛАГШИХ** /1) становиться вязким, липким; **2)** шилж. приставать привязываться, надоедать (разговорами), быть навязчивым.

**ЛАД** /лад чисчүү грубоотканая чесуча низкого сорта.

**ЛАДУУ** /ладу (кушанье из смеси тёртого гороха, чеснока, чернобыльника, разведённой в кислой воде).

**ЛАЗАГНАХ** /яриа. бездельничать, лениться, лодырничать; **битгий лазагна!** не ленись!, не бездельничай!

**ЛАЗАГНУУЛАХ** /лазагнах-ын үйлдүүл., приучить к лени.

**ЛАЗАН(Г)** /яриа. 1) бездельник, лодырь; **чи ч ёстой лазан юм** ты самый настоящий лентяй; **2)** лень; **лазан хүрэх** облениться.

**ЛАЙ I** /1) напасть, беда, несчастье; **үүнтэй учирсан нь миний лай** на своё несчастье я с ним встретился; **лавласны лай гэж үгүй** спросить не беда; **тэр болтол лай ч байна зай ч байна** зүйр. ещё всё впереди(үгчил. до этого ещё будут и беды и время их пережить); **ямар лай вэ?** что за напасть такая?; **2)** тягость, бремя; **бөөн лай** одна тягость; **би чамд лай болоогүй биз?** я тебе не в тягость?; **лай болохоор зай бол** цэцэн. лучше освободи место, чем быть в тягость кому-л.; **3)** возмездие за грехи; **өөрт учирсан лайг хар биендээ үүрэх** нести грехи на своих плечах; **лам лам гэсээр бүгд үхнэ, лай лай гэсээр бүгд үгүйрнэ** зүйр. полагаясь на лам, все умирают, видя во всём плоды грехов своих, все разоряются.

**ЛАЙ II** /1) грязь, ил, сор (в колодце, пруду); **тогтмол усны лай их** зүйр. в стоячей воде много ила; **лай дарав** занесло илом; **лай шороо** ил; илистая почва; **2)** тусг. шлак; **лай хуримтлуур** шлаконакопитель.

**ЛАЙГАН** /лайхан-г үз.

**ЛАЙДАА** /неуклюжий, неповоротливый, тяжёлый, грузный в движениях.

**ЛАЙДАХ I** /яриа. клеветать, оговаривать; **тэд намайг бүр лайдаж гүйцлээ** они меня совсем опорочили, оклеветали.

**ЛАЙДАХ II** /чистить, производить чистку (колодца, пруда); **худаг лайдах** чистить колодец; **цөөрөм лайдах** расчищать пруд.

**ЛАЙДАЦГААХ** /чистить колодец (о многих).

**ЛАЙДЧИХАХ** /лайдах-ын нэгэнтээ.

**ЛАЙДГАР** /громоздкий, неповоротливый; рыхлый (о человеке).

**ЛАЙДГАРДАХ** /быть неуклюжим, неповоротливым, слабым.

**ЛАЙДУУ** /лайдгар-ыг үз.

**ЛАЙДУУЛАХ** /1) лайдах I, II-ын үйлдүүл.; **2)** яриа. быть оклеветанным.

**ЛАЙДУУР** /инструмент, предназначенный для чистки колодцев.

**ЛАЙЖ I** /тө. деяние.

**ЛАЙЖ II** /ург. название круглого плода ягоды.

**ЛАЙЖИЙ** /лайж I-ийг үз.

**ЛАЙЖИН** /слишком, чрезмерно; **лайжин таргалсан шар** чрезмерно тучный вол.

**ЛАЙТАЙ I** /несчастный, грешный.

**ЛАЙТАЙ II** /илистый; **лайтай гол** илистая река.

**ЛАЙХАН** /тө. деятель.

**ЛАЙЧИН** **ᠯᠠᠶᠢᠴᠢᠨ** тө. великое деяние.  
**ЛАК** **ᠯᠠᠻ** **1.** лак; **чий**-г үз.; **2.** лаковый; **лакан** гутал лаковая обувь.  
**ЛАКДАХ** **ᠯᠠᠻᠠᠳᠠᠬ** лакировать; **чийдэх**-ийг үз.  
**ЛАКДУУЛАХ** **ᠯᠠᠻᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **лакдах**-ын үйлдүүл.  
**ЛАКМУС** **ᠯᠠᠻᠠᠮᠤᠰ** хувил. **1.** лакмус; **2.** лакмусовый; **лакмус цаас** лакмусовая бумажка.  
**ЛАЛ** **ᠯᠠᠯ** мусульманин; мусульманка; хуучир. магометанин; магометанка.  
**ЛАЛАР** **ᠯᠠᠯᠠᠷ** слепой.  
**ЛАЛХАЙХ** **ᠯᠠᠯᠬᠠᠶᠢᠬ** быть широким; **лалхайгаад суух** сидеть, занимая много места, развалиться.  
**ЛАЛХАЙЛГАХ** **ᠯᠠᠯᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** **лалхайх**-ын үйлдүүл.  
**ЛАЛХГАР** **ᠯᠠᠯᠬᠭᠠᠷ** развесистый, раскидистый; **лалхгар мод** развесистое, раскидистое дерево.  
**ЛАЛЫН** **ᠯᠠᠯᠢᠨ** **ᠯᠠᠯ**-ын харьяал., мусульманский; хуучир. магометанский; **лалын заншил** мусульманские обычаи; **лалын лам мулла**; **лалын сүм** мечеть; **лалын холбоо** мусульманская лига; **лалын шашин** ислам, мусульманство, хуучир. магометанство.  
**ЛАМ** **ᠯᠠᠮ** **ᠯ** **1.** лама, буддийский монах; главный лама; **авилгач лам** взяточник-лама; **богд лам** учёный лама (учёная степень); **богд лам** святой лама, Богдо-лама (эпитет ламы Панчин Эрдэни, Джабзундамба-хутукты); **даа лам** главный лама (название должностного лица, избираемого из лам и входящего в состав совета шандзотбы, управляющего шабинарами-крепостными Богдо-гегена); **далай лам** далай-лама (великий лама); **доод ангийн лам нар** ламы низшего сословия, низовое ламство; **дээд ангийн лам нар** ламы высшего сословия, ламская верхушка; **засаг лам** дзасак-лама, помощник нирбы, казначей монастыря (в его распоряжении находятся скотоводы монастыря, он же заведует стадами монастыря, надзирает за полевыми работами); **ихэс лам нар** высшее духовенство, высшее ламство; **тарнич лам** лама, занимающийся магией; **тойн лам** монах родом из высшего клана; **хамба лам** хамбо-лама; епископ; настоятель; **хар лам** христианский монах, поп, чёрное духовенство; **ширээт лам** настоятель; **лам нар** ламы; ламство; **лам хүн** лама; **2.** ламский; **лам дээл** ламская одежда, ламское дэли; **† лам шувуу / лам нугас** шувуу. турпан, большая жёлтая дикая утка; **ангир**-ыг үз.; **лам тархи** ург. мордовник Гмелина жёлтый; **лам гөрөөс** амьт. лама; **лам хорхой** шавж. божья коровка.  
**ЛАМАРХАГ** **ᠯᠠᠮᠠᠷᠬᠠᠭ** похожий на ламу.  
**ЛАМАРХУУ** **ᠯᠠᠮᠠᠷᠬᠤᠭᠤ** напоминающий ламу, похожий на ламу.  
**ЛАМБАА** **ᠯᠠᠮᠪᠠᠭ** тө. путник.  
**ЛАМП** **ᠯᠠᠮᠫᠤ** лампа.

**ЛАМПАГ** **ᠯᠠᠮᠫᠠᠭ** яриа. **ламп**-ыг үз.  
**ЛАМТАН** **ᠯᠠᠮᠲᠠᠨ** хүндэтгэл. лама, монах-священник.  
**ЛАМТАХ** **ᠯᠠᠮᠲᠠᠬ** ламствовать, отправлять обязанности главного ламы.  
**ЛАМТУУЛАХ** **ᠯᠠᠮᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ламтах**-ын үйлдүүл.  
**ЛАМХАЙ** **ᠯᠠᠮᠬᠠᠶᠢ** хүндэтгэл. **ламтан**-г үз.  
**ЛАМЧИН** **ᠯᠠᠮᠴᠢᠨ** тө. главный лама.  
**ЛАМШУУД** **ᠯᠠᠮᠰᠢᠭᠤᠳ** характерный для ламы.  
**ЛАМЫН** **ᠯᠠᠮᠤᠨ** **ᠯᠠᠮ**-ын харьяал., ламский, монашеский.  
**ЛАН(Г) I** **ᠯᠠᠨ(ᠭ) I** **1)** лан (мера веса, равная 37,3 г); **таван лангийн алтан эмбүү** слиток золота весом в пять лан; **2)** хуучир. лан (денежная единица); **гурван мянган лангийн үнэтэй бэлэг** подарок стоимостью в три тысячи лан.  
**ЛАН II:** **лан тахиа** шувуу. курица маленькая китайская.  
**ЛАНГИС** **ᠯᠠᠨᠭᠢᠰ** амьт. **1)** енотовидная собака; **2)** степная кошка.  
**ЛАНГУА** **ᠯᠠᠨᠭᠤᠠ** ург. тыква мускатная.  
**ЛАНГУУ** **ᠯᠠᠨᠭᠤᠭᠤ** прилавок; стойка; **дэлгүүрийн лангуу** прилавок в магазине; **шилэн лангуу** витрина; **лангууны ард зогсох** стоять за прилавком.  
**ЛАНДАРМА** **ᠯᠠᠨᠳᠠᠷᠮᠠ** **ᠯ** хараал. еретик.  
**ЛАНЖУУ** **ᠯᠠᠨᠵᠤᠭᠤ** хуучир. короткоствольное ружьё.  
**ЛАНЗ** **ᠯᠠᠨᠵ** ланджа (название одного из древнеиндийских шрифтов); **ланз үсэг** буквы ланджа; **ланз үсэгтэй гуулин хүрд** молитвенный барабан с буквами ланджа; **ланзан тамга** печать на шрифте ланджа; **ланзан тамгатай адуу** лошадь с клеймом на шрифте ланджа; **ланз хээ** узор в виде букв ланджа.  
**ЛАНТАЙЛГАХ** **ᠯᠠᠨᠲᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** **лантайх**-ын үйлдүүл., делать тучным, грузным, массивным.  
**ЛАНТАЙХ** **ᠯᠠᠨᠲᠠᠶᠢᠬ** быть грузным, массивным, тучным.  
**ЛАНТАЙЧИХАХ** **ᠯᠠᠨᠲᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** **лантайх**-ын нэгэнтээ.  
**ЛАНТАЛЗАХ** **ᠯᠠᠨᠲᠠᠯᠵᠠᠬ** **лантганах**-ыг үз.  
**ЛАНТАНЗ** **ᠯᠠᠨᠲᠠᠨᠵ** ург. белена.  
**ЛАНТГАНАХ** **ᠯᠠᠨᠲᠭᠠᠨᠠᠬ** двигаться, шевелиться (о ком-чём-л. грузном).  
**ЛАНТГАНУУЛАХ** **ᠯᠠᠨᠲᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **лантганах**-ын үйлдүүл.  
**ЛАНТГАР** **ᠯᠠᠨᠲᠭᠠᠷ** грузный, тяжёлый, тучный; **лантгар биетэй** тучный, громоздкий.  
**ЛАНТГАРДАХ** **ᠯᠠᠨᠲᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** быть чересчур грузным, массивным, тучным.  
**ЛАНТГАРДУУ** **ᠯᠠᠨᠲᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** довольноно грузный.  
**ЛАНТГАРХАН** **ᠯᠠᠨᠲᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** **лантгар**-ын багас.  
**ЛАНГУУ** **ᠯᠠᠨᠭᠤᠭᠤ** кувалда; молот; **төмөр лантуу** железная кувалда; **уурын лантуу** тусг.

паровой молот; **гадас шаахад лантуу сайн** для вбивания клиньев хороша кувалда.

**ЛАНТУУДАХ** ᠯᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ 1) бить кувалдой; **улайссан төмөр лантуудах** бить кувалдой раскалёное железо; 2) шилж., яриа. приказывать сверху, заставлять, нажимать.

**ЛАНТУУДАЦГААХ** ᠯᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤᠴᠢᠭᠠᠬᠤ бить кувалдой (о многих).

**ЛАНТУУДУУЛАХ** ᠯᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) лантуудах-ын үйлдүүл.; 2) шилж., яриа. БЫТЬ зависимым, находиться в подчинении.

**ЛАНТУУДЧИХАХ** ᠯᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ лантуудах-ын нэгэнтээ.

**ЛАНТУУЧИН** ᠯᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠴᠢᠨ молотобоец.

**ЛАНЦУЙ I** ᠯᠠᠨᠴᠢᠭᠢᠠ ланцет.

**ЛАНЦУЙ II** ург. ланцея; **төвд ланцуй** ург. ланцея тибетская.

**ЛАНЦУЙН I** ᠯᠠᠨᠴᠢᠭᠢᠨᠠ ланцуй I-н харьяал., ланцетный; **ланцуйн гэр** ланцетный футляр, футляр для ланцета.

**ЛАНЦУЙН II** ланцуй II-н харьяал., ланцейный; **ланцуйн навч** лист ланцеи.

**ЛАНЧИГ** ᠯᠠᠨᠴᠢᠭᠢ тө. грех; **лай ланчиг** хорш. грех.

**ЛАНЧИНМЯДАГ** ᠯᠠᠨᠴᠢᠨᠮᠢᠶᠠᠳᠠᠭ купальница жёлтая; цистанхе.

**ЛАРВАГАР** ᠯᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷ дарвагар-ыг үз.

**ЛАРВАЙХ** ᠯᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠬᠤ дарвайх-ыг үз.

**ЛАРЖАА** ᠯᠠᠷᠵᠠᠠ хуучир. важность, высокомерие; **ларжаа харагдах** смотреться высокомерным, важным.

**ЛАРЖААТАЙ** ᠯᠠᠷᠵᠠᠠᠲᠠᠶᠢ высокомерный, важный; **ларжаатай хүн** высокомерный человек.

**ЛАРЖААРХАХ** ᠯᠠᠷᠵᠠᠠᠷᠬᠠᠬᠤ важничать, зазнаваться, держаться высокомерно.

**ЛАРЗ** ᠯᠠᠷᠵᠠ кабарговая струя; мускус.

**ЛАРЗИТ** ᠯᠠᠷᠵᠢᠲᠤ ург. адокса; **зядьлаг ларзит** мускатная адокса.

**ЛАТВИ** ᠯᠠᠲᠪᠢ 1. Латвия; 2. латыш; латышка; 3. латышский.

**ЛАТВИЙН** ᠯᠠᠲᠪᠢᠶᠢᠨ латви-ийн харьяал., латвийский, латышский.

**ЛАТИН** ᠯᠠᠲᠢᠨ латинский; **Латин Америк** Латинская Америка; латино-американский; **латин дөрвөлж** тоо. латинский квадрат; **латин үг хэллэг** латинизм; **латин үсэг** латинская буква, латинский шрифт; латиница; **латин хэл** латинский язык; латынь; **латин цагаан толгой** латинский алфавит, латиница.

**ЛАТИНЧ** ᠯᠠᠲᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤ латинист.

**ЛАТИНЧЛАХ** ᠯᠠᠲᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1. латинизировать (письменность); 2. латинизация.

**ЛАТИНЧЛУУЛАХ** ᠯᠠᠲᠢᠨᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ латинчлах-ын үйлдүүл.

**ЛАХ I** ᠯᠠᠬᠤ ᠑ загас. СОМ.

**ЛАХ II:** **лах мод** длинная палка, привязываемая к концам приманки к сети, наплавываемая у невода.

**ЛАХ III** ил, грязь.

**ЛАХ IV:** **лахан гургалдай** шувуу. монгольская иволга.

**ЛАХАЙХ** ᠯᠠᠬᠠᠶᠢᠬᠤ 1) сидеть вытянувшись, выпрямившись и неподвижно (соблюдая правила вежливости); **лахайж суух** сидеть неподвижно; 2) **лаглайх**-ыг үз.

**ЛАХАЙЧИХАХ** ᠯᠠᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ лажайх-ын нэгэнтээ.

**ЛАХГАР** ᠯᠠᠬᠤᠭᠠᠷ 1) толстый, полный, крупный; 2) **лаглагар**-ыг үз.

**ЛАХГАРДАХ** ᠯᠠᠬᠤᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ бить толстым, полным.

**ЛАХГАРХАН** ᠯᠠᠬᠤᠭᠠᠷᠬᠠᠨ лажгар-ын багас.

**ЛАЦ** ᠯᠠᠴᠢ 1) сургуч; **лацаар тамга дарих** запечатать сургучом, наложить сургучную печать; 2) печать (на опечатанном предмете); **лац солих** замена печатки; **лац шалгах** проверка печатки.

**ЛАЦАВ** ᠯᠠᠴᠢᠠᠪᠠᠦ шашин. заместитель настоятеля монастыря.

**ЛАЦАДЧИХАХ** ᠯᠠᠴᠢᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ лацдах-ын нэгэнтээ.

**ЛАЦДАХ** ᠯᠠᠴᠢᠳᠠᠬᠤ опечатывать; запечатывать сургучом; **үүд лацдах** опечатать дверь; **явахдаа өрөөгөө лацдаарай!** уходя, опечатай комнату.

**ЛАЦДУУЛАХ** ᠯᠠᠴᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) лацдах-ын үйлдүүл.; 2) быть запечатанным (сургучом).

**ЛАЦНЫ** ᠯᠠᠴᠢᠨ ᠖ **лац(н)**-ы харьяал., сургучный; **лацны тэмдэг** сургучная печать.

**ЛАЦТАЙ** ᠯᠠᠴᠢᠲᠠᠶᠢ имеющий печать; опечатанный; **лацтай авдар** опечатанный ящик; **лацтай дугтуй** конверт с сургучом; **лацтай шил** бутылка закупоренная сургучом.

**ЛАЧИН** ᠯᠠᠴᠢᠨᠠᠨ шувуу. Обыкновенная пустельга.

**ЛЕЙБОРИСТ** ᠯᠡᠶᠢᠪᠣᠷᠢᠰᠲᠤ 1. лейборист; 2. лейбористский.

**ЛЕКСВАА** ᠯᠡᠬᠤᠰᠪᠠᠠᠠ ург. слива.

**ЛЕКТОР** ᠯᠡᠬᠡᠲᠣᠷᠤ лектор.

**ЛЕКТОРЫН** ᠯᠡᠬᠡᠲᠣᠷᠢᠨ лектор-ын харьяал., лекторский; **лекторын туршлага** лекторский опыт.

**ЛЕКЦ** ᠯᠡᠬᠡᠴᠢ лекция; **лекц сонсох** ходить на лекции; слушать лекцию; **лекц унших** читать лекцию; **лекцэд суух** посещать лекцию; сидеть на лекциях; **лекцийн хураангуй** конспект лекций.

**ЛЕКЦИЙН** ᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠶᠢᠨ лекц-ийн харьяал., лекционный; **лекцийн арга** лекционный метод; **лекцийн танхим** лекционный зал.

**ЛЕКЦЛЭХ** ᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠤ шууд ба шилж. ЧИТАТЬ лекцию, читать нотацию.

**ЛЕНИНИЗМ** ᠯᠡᠨᠢᠨᠢᠵᠢᠮᠤ ленинизм.

**ЛЕНИНИЙ** ᠯᠡᠨᠢᠨᠢ ᠖ **ленин** — ий харьяал., ленинский; **Лениний ажлын арга маяг**

ленинский стиль в работе; **төрийн тухай Лениний онол** ленинская теория о государстве.

**ЛЕНИНЧ** **ᠯᠡᠨᠢᠨᠴᠢ** 1. ленинец; 2. ленинский; **ленинч зарчим** ленинские принципы.

**ЛЕНТ** **ᠯᠡᠨᠲᠤ** лента; **тууз-ыг** үз., **бичгийн машины лент** машинописная лента; **киноны лент** кинолента; **одонгийн лент** орденская ленточка; **торгон лент** шёлковая лента; **тусгаарлах лент** изоляционная лента; **цахилгаан мэдээний лент** телеграфная лента.

**ЛЕНТЛЭХ** **ᠯᠡᠨᠲᠤᠯᠡᠬᠡ** вдеть патроны в ленту, снабжать лентой; **лентэлсэн сумнууд** патроны вдетые в ленты; **туузлах-ыг** үз.

**ЛИАНГУУ** **ᠯᠢᠠᠨᠭᠤᠭᠤ** ург. 1) просо культурное; 2) просо белое.

**ЛИБЕРАЛ** **ᠯᠢᠪᠡᠷᠠᠯ** 1. либерал; 2. либеральный; **либерал нам** либеральная партия.

**ЛИБЕРАЛИЗМ** **ᠯᠢᠪᠡᠷᠠᠯᠢᠵᠢᠮ** либерализм.

**ЛИБЕРАЛЧ** **ᠯᠢᠪᠡᠷᠠᠯᠴᠢ** либералист; либеральный.

**ЛИГ I** **ᠯᠢᠭ** : **лиг мод** ург. пильчатый дуб, щетинолистный дуб.

**ЛИГ II:** **лиг бөх** отвислый горб (верблюда); **буруу лиг бөхтэй тэмээ** верблюд с отвисшим вправо горбом.

**ЛИГРИ** **ᠯᠢᠭᠦᠷᠢ** красная окись свинца, сурик (употребляется в тибетской медицине).

**ЛИДЭР** **ᠯᠢᠳᠡᠷ** ург. желтоватая софора, желтеющая софора.

**ЛИЙ** **ᠯᠢᠢ** 1) ли (мера веса, равная 37,3 мг); 2) ли (мера длины, равная приблизительно 1/2км); **дөрвөлжин лий** квадратный ли.

**ЛИЙР** **ᠯᠢᠢᠷ** ург. груша.

**ЛИЙРИЙН** **ᠯᠢᠢᠷᠢᠶᠢᠨ** **ᠮᠣᠳ** / **лийр**-ийн харьяал., грушевый; **лийрийн бөөс** шавж. грушевая тля; **лийрийн мод** ург. грушевое дерево.

**ЛИМ** **ᠯᠢᠮ** бронза, содержащая примесь драгоценных металлов (серебра, золота), из которой обычно делают статуи богов; **лим бурхан** статуя будды из бронзы.

**ЛИМБЭ** **ᠯᠢᠮᠪᠡ** хөгжим. лимба; флейта; **лимбэ үлээх** играть на лимбе, флейте; **лимбийн дуу** звук флейты.

**ЛИМБЭДҮҮЛЭХ** **ᠯᠢᠮᠪᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **лимбэдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЛИМБЭДЧИХЭХ** **ᠯᠢᠮᠪᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **лимбэдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЛИМБЭДЭХ** **ᠯᠢᠮᠪᠡᠳᠡᠬᠡ** играть на лимбе; играть на флейте.

**ЛИМБЭДЭЦГЭЭХ** **ᠯᠢᠮᠪᠡᠳᠡᠴᠭᠡᠬᠡ** играть на флейте (о многих).

**ЛИМБЭЧИН** **ᠯᠢᠮᠪᠡᠴᠢᠨ** лимбист; флейтист.

**ЛИМУЗИН** **ᠯᠢᠮᠤᠵᠢᠨ** лимузин.

**ЛИН I** **ᠯᠢᠨ** лин (вид тонкой шелковистой материи); набивной сатин, узорчатый шёлк.

**ЛИН II:** **хуван лин** ург. чистотел, чистяк.

**ЛИНIII:** **лин гөрөөс** амьт. антилопа.

**ЛИН IV:** **лин мод** ург. **лиг мод**-ыг үз.

**ЛИНГАФОН** **ᠯᠢᠩᠭᠠᠮᠤᠮᠤ** 1. лингафон; 2. лингафонный; **лингафоны кабинет** лингафонный кабинет.

**ЛИНЗ** **ᠯᠢᠨᠵᠢ** линза.

**ЛИНОТИП** **ᠯᠢᠨᠣᠲᠢᠮᠤ** 1. линотип; 2. линотипный.

**ЛИНС** **ᠯᠢᠨᠰ** набивной сатин (тонкая шёлковая ткань); **түүхий линс** белая тонкая шёлковая ткань из сырца.

**ЛИНСИЙ** **ᠯᠢᠨᠰᠢᠶᠢ** 1. мелочь, мелкие вещи; 2. мелочной; **линсий бараа** мелочной товар; **линсий лангуу** мелочная лавка; **линсий наймаа** мелочная торговля, торговля мелкими вещами.

**ЛИНЧ** **ᠯᠢᠨᠴᠢ** **линчийн шүүх**-ийг үз.

**ЛИНЧДҮҮЛЭХ** **ᠯᠢᠨᠴᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) **линчдэх**-ийн үйлдүүл; 2) быть объектом линчевания, подвергаться линчеванию.

**ЛИНЧДЭХ** **ᠯᠢᠨᠴᠢᠳᠡᠬᠡ** линчевать.

**ЛИНЧИЙН** **ᠯᠢᠨᠴᠢᠶᠢᠨ** **ᠮᠣᠳ**: **линчийн шүүх** суд **линча** (самосуд, зверская расправа без суда и следствия над неграми).

**ЛИО** **ᠯᠢᠣ** фураж, корм для скота (только зерновой, не сено).

**ЛИОХ** **ᠯᠢᠣᠬᠡ** загас. 1) обыкновенная востобрюшка; 2) китайская маринка.

**ЛИОХИА** **ᠯᠢᠣᠬᠢᠶᠠ** **ᠶ** : **лиохиа төмс** ург. название плода похожего на грушу: жёлтого после созревания осенью и кислосладкого по вкусу, зерно косточковое.

**ЛИРЛИГ** **ᠯᠢᠷᠯᠢᠭ** амьт. ньяла.

**ЛИС** **ᠯᠢᠰ** ург. слива.

**ЛИСИЙН** **ᠯᠢᠰᠢᠶᠢᠨ** **ᠮᠣᠳ** / **лис**-ийн харьяал., сливовый; **лисийн чанамал** сливовое варенье; варенье из сливы; **лисийн яс** сливовая косточка.

**ЛИСЛИГ** **ᠯᠢᠰᠯᠢᠭ** амьт. черноголовка обыкновенная.

**ЛИСЭЭ** **ᠯᠢᠰᠡᠭᠡ** ург. название плода похожего на абрикос.

**ЛИТ** **ᠯᠢᠲ** 1) хуучир. календарь; **тасалдаг лит** отрывной календарь; **ширээний лит** настольный календарь; 2) альманах.

**ЛИТВА** **ᠯᠢᠲᠠ** 1. Литва; 2. литовец; литовка; 3. литовский.

**ЛИТЕР** **ᠯᠢᠲᠡᠷ** 1. литер; **цэргийн литер** военный литер; **литер бичүүлэх** выписать литер; **онгоцоор явах литер бичүүлэх** выписать литер на самолёт; 2. литературный.

**ЛИТЕРТЭЙ** **ᠯᠢᠲᠡᠷᠲᠡᠶᠢ** имеющий литер; литературный; **литертэй тасалбар** литературный билет.

**ЛИТР** **ᠯᠢᠲᠦᠷ** литр; **мянга гаруй литр шатахуун хэмнэх үүрэг авлаа** взял обязательство сэкономить свыше тысячи литров горючего.

**ЛИТРИЙН** **ᠯᠢᠲᠢᠷᠢᠶᠢᠨ** харьяал., литровый; **литрийн багтаамж** литраж; **литрийн бидон** литровый бидон, литровка; **литрийн шил** литровая бутылка.

**ЛИТРЛҮҮЛЭХ** **ᠯᠢᠲᠢᠷᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠯᠢᠲᠢᠷᠯᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл.

**ЛИТРЛЭХ** **ᠯᠢᠲᠢᠷᠯᠡᠬᠡ** измерять вес какой-л. жидкости в литрах, литровать; **сүү литрлэх** измерять объём молока в литрах.

**ЛИТРЛЭЧИХЭХ** **ᠯᠢᠲᠢᠷᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **ᠯᠢᠲᠢᠷᠯᠡᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ЛИШ** **ᠯᠢᠰ** ург. гвоздика; **улаан лиш цэцэг** красная гвоздика.

**ЛОВОН** **ᠯᠣᠪᠣᠨ** тө., шашин. 1) ЛОВОН-лама (религиозное звание лица, руководящего богослужением монастыря); 2) наставник, учитель, руководящий какой-н. деятельностью.

**ЛОВУУ** **ᠯᠣᠪᠤᠭᠤ** шувуу. зелёный попугайчик.

**ЛОВХ** **ᠯᠣᠪᠬᠡ** 1) тонкая, негодная к обработке земля; 2) слякоть, грязь, почва, размокшая от тающего снега и дождей.

**ЛОВШ** **ᠯᠣᠪᠰ** **новш**-ийг үз., **хог ловш ихтэй газар** захламлённое место.

**ЛОВШДОХ** **ᠯᠣᠪᠰᠢᠳᠣᠬᠡ** **новшдох**-ыг үз.

**ЛОВШИРХОГ** **ᠯᠣᠪᠰᠢᠷᠬᠣᠭ** **новширхог**-ийг үз.

**ЛОВШИРХУУ** **ᠯᠣᠪᠰᠢᠷᠬᠤᠭᠤ** **новширхуу**-г үз.

**ЛОВШРОХ** **ᠯᠣᠪᠰᠢᠷᠣᠬᠡ** **новшрох**-ыг үз.

**ЛОГАРИФМ** **ᠯᠣᠭᠠᠷᠢᠮᠣ** логарифм.

**ЛОГАРИФМЧЛАХ** **ᠯᠣᠭᠠᠷᠢᠮᠣᠴᠢᠯᠠᠬᠡ** логарифмировать.

**ЛОГАРИФМЫН** **ᠯᠣᠭᠠᠷᠢᠮᠣᠩ** **ᠮᠤᠨ** логарифм-ын харьяал., логарифмический; **логарифмын хүснэгт** логарифмическая таблица; таблица логарифмов; **логарифмын шугам** логарифмическая линейка, логарифмика.

**ЛОГИК** **ᠯᠣᠭᠢᠻ** 1. логика; 2. логический.

**ЛОГЛОГОР** **ᠯᠣᠭᠯᠣᠭᠣᠷ** коренастый; толстенький.

**ЛОГЛОЙЛГОХ** **ᠯᠣᠭᠯᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠡ** **логлойх**-ын үйлдүүл., делать толстеньким, пухленьким.

**ЛОГЛОЙХ** **ᠯᠣᠭᠯᠣᠶᠢᠬᠡ** 1) быть толстеньким, пухленьким; 2) становиться толстеньким; **логлойн суух** сидеть в одиночестве молча.

**ЛОГЛОЙЧИХОХ** **ᠯᠣᠭᠯᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠡ** **логлойх**-ын нэгэнтээ.

**ЛОГТОР** **ᠯᠣᠭᠲᠣᠷ** : **логтор лагтар гүйх** бежать еле-еле, с трудом (о грузном человеке), ходить вперевалку.

**ЛОГШ I** **ᠯᠣᠭᠰᠢ** подстилка для свиньи в хлеву; свинарник, свинарня.

**ЛОГШ II** **ᠯᠣᠭᠰᠢ**-ийг үз.

**ЛОГШИХ I** **ᠯᠣᠭᠰᠢᠬᠡ** простёгивать насквозь, прошивать; **гутлын ул логших** прошивка подошвы.

**ЛОГШИХ II** бежать рысью, рысить, ехать трусцой; **логшин хатирах** бежать рысью.

**ЛОГШООС** **ᠯᠣᠭᠰᠢᠣᠣᠰ** стёжка, сквозной шов; **логшоосны машин** машина для простёгивания.

**ЛОГШООЧ** **ᠯᠣᠭᠰᠢᠣᠣᠴ** стёгальщик.

**ЛОГШУУЛАХ** **ᠯᠣᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** **логших I, II**-ийн үйлдүүл.

**ЛОГШЧИХОХ** **ᠯᠣᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠡ** **логших I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ЛОДОЙ** **ᠯᠣᠳᠣᠶ** тө. разумный.

**ЛОДОН** **ᠯᠣᠳᠣᠨ** тө. преисполненный разума.

**ЛОЖОО** **ᠯᠣᠵᠣ᠋᠋᠋᠋** ᠑ тө. разум.

**ЛОЗВАА** **ᠯᠣᠵᠠᠪᠠ** са. переводчик с санскритского на тибетский язык.

**ЛОЙХ** **ᠯᠣᠶᠢᠬᠡ** хар. быть в плохом виде.

**ЛОЛ** **ᠯᠣᠯ**: **лол цэцэг** ург. кунжут индийский, сезам индийский.

**ЛОЛОЙ** **ᠯᠣᠯᠣᠶ** таранная кость свиньи, лодыжка, бабка (свиная).

**ЛОМБО I** **ᠯᠣᠮᠪᠣ** пломба; **гаалийн ломбо** таможенная пломба; **лац ломбо** хорш. сургуч; **шүдний ломбо** зубная пломба; **ломбо авах** снять пломбу; **ломбо өлгөх** навешивать пломбу; **ломбо тавигч** пломбир; **ломбо тавих** запломбировать; **шүдэнд ломбо тавих** пломбировать зуб; **ломбо таслах** срывать пломбу; **ломбо хөндөх** затрагивать пломбу.

**ЛОМБО II** тө. чиновник.

**ЛОМБОДОГЧ** **ᠯᠣᠮᠪᠣᠳᠣᠭᠴᠢ** пломбирщик.

**ЛОМБОДОХ** **ᠯᠣᠮᠪᠣᠳᠣᠬᠡ** 1. 1) пломбировать, запломбировать; **байр ломбодох** пломбировать квартиру; **бараа ломбодох** накладывать пломбу на товар; **шүд ломбодох** пломбировать зуб; **ломбодсон бараа** пломбированный товар; 2) печатать; 2. пломбирочный; **ломбодох эд** пломбирочный материал.

**ЛОМБОДОЦГООХ** **ᠯᠣᠮᠪᠣᠳᠣᠴᠣᠭᠣᠬᠡ** пломбировать, печатывать (о многих).

**ЛОМБОДУУЛАХ** **ᠯᠣᠮᠪᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** 1) **ломбодох**-ын үйлдүүл.; 2) быть запломбированным.

**ЛОМБОДЧИХОХ** **ᠯᠣᠮᠪᠣᠳᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠡ** **ломбодох**-ын нэгэнтээ.

**ЛОНЖИД** **ᠯᠣᠨᠵᠢᠳ** тө. преисполненный счастья.

**ЛОНХ(ОН)** **ᠯᠣᠨᠬᠡ** 1) бутылка; **архины лонх** бутылка из-под водки; **хүзүүтэй лонх** бутылка, сосуд с узким горлышком; **шил лонх** стеклянная бутылка; **лонхны бөглөө** пробка от бутылки; **лонх суллах** шилж. опорожнить бутылку; **гучин хоёр цагаан лонх тоолох** тогл. игра-состязание, при которой играющие на одном выдохе стараются произнести по-порядку фразы “одна белая бутылка, две белые бутылки... и т.д. до тридцати двух белых бутылок; **би сайн эр больё: нэг цагаан лонх, хоёр цагаан**

**лонх, гурван цагаан лонх, дөрвөн цагаан лонх...** гучин хоёр цагаан лонх буду добрым молодцем: одна белая бутылка, две белые бутылки, три белые бутылки, четыре белые бутылки... тридцать две белые бутылки; 2) флакон, пузырь, банка; **үнэртэй усны лонх** флакон из-под духов, одеколона; **цэцгийн лонх** ваза для цветов; **лонх тавих** ставить банки (больному).

**ЛОНХГОР** <sup>ᠯᠣᠨᠬᠣᠭᠣᠷ</sup> 1) пузатый; 2) кувшинообразный.

**ЛОНХЛОХ** <sup>ᠯᠣᠨᠬᠡᠯᠣᠬ</sup> 1) наливать в бутылку; флакон, пузырёк; наполнять сосуд; **рашаан лонхлох** разлить минеральную воду по бутылкам; 2) обледенеть сверху (о жидкости), покрыться корочкой льда.

**ЛОНХЛУУЛАХ** <sup>ᠯᠣᠨᠬᠡᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **лонхлох**-ын үйлдүүл.

**ЛОНХОЙЛГОХ** <sup>ᠯᠣᠨᠬᠣᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> **лонхойх**-ын үйлдүүл.

**ЛОНХОЙХ** <sup>ᠯᠣᠨᠬᠣᠢᠬ</sup> 1) быть пузатым; 2) быть кувшинообразным.

**ЛОНХОЛЧИХОХ** <sup>ᠯᠣᠨᠬᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **лонхлох**-ын нэгэнтээ.

**ЛОНХОНЦОР** <sup>ᠯᠣᠨᠬᠣᠨᠴᠣᠷ</sup> **1.** бие.зүй. колбочка; **үнэрлэх лонхонцор** обонятельная колбочка; **2.** колбочковый; **лонхонцор эс** колбочковая клетка.

**ЛОНХТОЙ** <sup>ᠯᠣᠨᠬᠡᠲᠣᠢ</sup> имеющий бутылку, с бутылкой; находящийся в бутылке; **лонхтой архи** бутылка водки.

**ЛОО** <sup>ᠯᠣᠣ</sup> хуучир. редкая шёлковая ткань; флёр, газ.

**ЛООВУУЗ** <sup>ᠯᠣᠣᠪᠠᠭᠤᠰ</sup> **ловуз** (род монгольской меховой шапки); **үнэгэн лоовууз** ловуз из лисы.

**ЛООЕЭ** <sup>ᠯᠣᠣᠡᠭᠡ</sup> <sup>ᠭᠡ</sup> хя., хуучир. **1)** господин (обращение к чиновникам); **ван лооеэ** князь; **даа лооеэ** высокопоставленный вельможа; **2)** предок, дед; **лооеэ аав** дед, дедушка.

**ЛООЖ** <sup>ᠯᠣᠣᠵ</sup> **ложа** (в театре); **театрын лоож** ложа в театре, театральная ложа; **төв лоож** центральная ложа; **хаяаны лоож** ложа бенуара; **хоёрдугаар давхрын лоож** ложа второго яруса; **лоожинд суух** сидеть в ложе.

**ЛООЗОГНОХ** <sup>ᠯᠣᠣᠵᠣᠭᠨᠣᠬ</sup> шууд ба шилж. выдвигать лозунги.

**ЛООЗОГНОЧИХОХ** <sup>ᠯᠣᠣᠵᠣᠭᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬ</sup> **лоозогнох**-ын нэгэнтээ.

**ЛООЗОН** <sup>ᠯᠣᠣᠵᠣᠨ</sup> лозунг; **уриа лоозон** лозунг, призыв; **лоозон барих** нести лозунг; **лоозон баримтлах** придерживаться лозунга; **лоозон бичих** писать лозунги; **лоозон гаргах** / **лоозон дэвшүүлэх** / **лоозон тавих** провозглашать лозунг, выдвигать лозунг.

**ЛООЛОЙ I** <sup>ᠯᠣᠣᠯᠣᠢ</sup> женщина лёгкого поведения, проститутка.

**ЛООЛОЙ II** аялга. **ЛОЛОЙ, ЛОЛОЙ!** (возглас при подзыве свиньи).

**ЛООЛЬ** <sup>ᠯᠣᠣᠯᠢ</sup> ург. баклажан; **улаан лооль** ург. помидор, томат; **өргөст лооль** ург. лууль өвсийг үз.

**ЛООМ** <sup>ᠯᠣᠣᠮ</sup> лом.

**ЛООМДОХ** <sup>ᠯᠣᠣᠮᠳᠣᠬ</sup> ударять, долбить ломом; **хөлдүү газар лоомдох нь бэрх** трудно долбить ломом мёрзлую землю.

**ЛООМЬ** <sup>ᠯᠣᠣᠮᠢ</sup> рис (пожелтевший от долгого лежания).

**ЛООХУУЗ** <sup>ᠯᠣᠣᠬᠤᠭᠤᠰ</sup> хя. с седой бородой.

**ЛОСОЛ** <sup>ᠯᠣᠰᠣᠯ</sup> тө. светлый ум.

**ЛОТО** <sup>ᠯᠣᠲᠣ</sup> лото; **лото тоглох** играть в лото.

**ЛОХГОР** <sup>ᠯᠣᠬᠣᠭᠣᠷ</sup> жирный, тучный, откормленный; **лохгор шар** тучный вол.

**ЛОХГОРДУУ** <sup>ᠯᠣᠬᠣᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤ</sup> **лохгор**-ын багас.

**ЛОХОЙЛГОХ** <sup>ᠯᠣᠬᠣᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> **лохойх**-ын үйлдүүл.

**ЛОХОЙХ** <sup>ᠯᠣᠬᠣᠢᠬ</sup> становиться слишком жирным, тучным.

**ЛОХОЙЧИХОХ** <sup>ᠯᠣᠬᠣᠢᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **лохойх**-ын нэгэнтээ.

**ЛОХОЛГОР** <sup>ᠯᠣᠬᠣᠯᠭᠣᠷ</sup> **лохгор**-ыг үз.

**ЛОЧИН** <sup>ᠯᠣᠴᠢᠨ</sup> тө. великий переводчик.

**ЛОШГО** <sup>ᠯᠣᠰᠢᠭᠣ</sup> ург. репейник.

**ЛОШГЫН** <sup>ᠯᠣᠰᠢᠭᠤᠨ</sup> <sup>ᠶ᠋ᠢ</sup> **лошго**-ын харьяал., репейный; **лошгын тос** репейное масло; **лошгын үр** репейные семена.

**ЛӨНГӨ** <sup>ᠯᠥᠨᠭᠡ</sup> **эрхис**-ийг үз.

**ЛӨӨ** <sup>ᠯᠥ᠋᠋</sup> яриа. зря, напрасно; не получится, не удастся; **тэр ч лөө лөө биз** это ведь напрасно, это не получится ведь; **лөө лөө болох** шог., яриа. не удастся, не состоится; **чиний хөдөө явах лөө лөө болжээ** твоя поездка в худон не удалась; **лөө лөө болгох** поставить крест; отменить.

**ЛӨӨЛГӨР** <sup>ᠯᠥ᠋᠋ᠯᠭᠣᠷ</sup> невзрачный, непривлекательный; неказистый; **лөөлгөр амьтан явж байна** идёт невзрачный человек; **лөөлгөр бор гэр** неказистая серая юрта.

**ЛӨӨЛИЙ** <sup>ᠯᠥ᠋᠋ᠯᠢᠢ</sup> неудачный.

**ЛӨӨЛИЙХ** <sup>ᠯᠥ᠋᠋ᠯᠢᠢᠬ</sup> стать невзрачным, непривлекательным; неказистым; **лөөлийж харагдах** смотреться непривлекательно, выглядеть невзрачно.

**ЛӨТНӨ** <sup>ᠯᠥᠲᠨᠦ</sup> / <sup>ᠶ</sup> только что вылупившийся птенчик перепёлки.

**ЛУВСАН** <sup>ᠯᠤᠪᠰᠠᠨ</sup> тө. разумный.

**ЛУГ I** <sup>ᠯᠤᠭ</sup> үг давтах хэлбэрээр (в форме удвоения); **ЛУГ луг хийх а)** тук-тук (о биении сердца); **б)** пульсировать; **лугших**-ийг үз.; **зүрх луг луг хийж байна** сердце стучит тук-тук; **гарын хавдар луг луг хийн өвдөж зовоогоод байна** опухоль руки мучает пульсирующей болью.

**ЛУГ II** хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); **луг хийм халуун** нестерпимо жарко, удушливо, очень жаркий, удушливый; **сильный жар без ветра.**

**ЛУГАА** <sup>ᠯᠤᠭᠠᠭᠠ</sup> / <sup>ᠶ</sup> монг. бичиг. **С, ВМЕСТЕ** (суффикс совместного падежа); **аав лугаа** с отцом; **аюул**

лугаа эсэргүүцэх боротль с опасностью; **сайн лугаа нөхөрлөвөл сарны гэрэл, муу лугаа нөхөрлөвөл могойн хор** зүйр., үгчил. если подружиться с хорошим человеком – свет луны, если подружиться с плохим человеком – змеиный яд; **Цагаадай, Өгөөдэй, Толуй гурав Чингис хаан лугаа хамт** Чагатай, Угэдэй и Толуй вместе с Чингис ханом...

**ЛУГЛАГАР** ᠯᠤᠭᠯᠠᠭᠠᠷ лухгар-ыг үз.

**ЛУГЛАЙГАХ** ᠯᠤᠭᠯᠠᠢᠭᠬᠠ луглайх-ын үйлдүүл.

**ЛУГЛАЙХ** ᠯᠤᠭᠯᠠᠢᠬᠤ лухайх-ыг үз.

**ЛУГЛАЙЧИХАХ** ᠯᠤᠭᠯᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ луглайх-ын нэгэнтээ.

**ЛУГЧИН** ᠯᠤᠭᠴᠢᠨ ург. астра алтайская.

**ЛУГШАА** ᠯᠤᠭᠰᠠᠭᠠ пульсирующий; бьющийся; **лугшаа гүйдэл** пульсирующий ток; **лугшаа од** пульсирующая звезда, пульсор.

**ЛУГШИЛ** ᠯᠤᠭᠰᠢᠯᠤ пульсация, биение; **судасны лугшил** биение пульса.

**ЛУГШИЛТ** ᠯᠤᠭᠰᠢᠯᠤᠲᠤ лугшил-ыг үз.

**ЛУГШИХ** ᠯᠤᠭᠰᠢᠬᠤ 1. 1) пульсировать, биться; **булаг лугших** пульсировать, биться (об источнике); **судас лугшиж байна** пульс бьётся; 2) стрелять, ломить (о боли); **лугшин өвдөх** ломить, стрелять (при ощущении боли); **хавдсан гар лугшин өвдөж байна** опухшая рука ломит; **чихээр лугшиж байна** стреляет в ухе, пульсирующая боль в ухе; **шарх лугшиж байна** рана свербит, стреляет; болячка нарывает; 2. **лугшихуй**-г үз.

**ЛУГШИХУЙ** ᠯᠤᠭᠰᠢᠬᠤᠠᠶᠢ биение, пульсация.

**ЛУГШМАЛ** ᠯᠤᠭᠰᠢᠮᠠᠯᠤ лугшаа-г үз.

**ЛУГШУУЛАХ** ᠯᠤᠭᠰᠢᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ лугших-ийн үйлдүүл.

**ЛУГШЧИХАХ** ᠯᠤᠭᠰᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ лугших-ийн нэгэнтээ.

**ЛУЖГАР** ᠯᠤᠭᠵᠢᠭᠠᠷ полный, тучный, толстый.

**ЛУЖИГНАХ** ᠯᠤᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ издавать рычащий, низкий звук; греметь; **тэнгэр лужигнаж бороо оров** прогремел гром и пошёл дождь.

**ЛУЖИГНУУЛАХ** ᠯᠤᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ лужигнах-ын үйлдүүл.

**ЛУЖИР** ᠯᠤᠭᠵᠢᠷ лужгар-ыг үз.

**ЛУЙВАР** ᠯᠤᠢᠪᠠᠷ тө. афера, жульничество, мошенничество; **луйвар мэхлэл** хорш. мошенничество; **луйвар хийх** мошенничать, жульничать; **луйвар хийдэг хүн** жулик, мошенник; **луйвраар юмжих** богатеть посредством мошенничества, разжиться на мошенничестве; **луйвраар явах** мошенничать, жульничать; **луйврын хэлцээ** мошенническая сделка; **луйврын юм** вещь, добытая жульничеством, мошенничеством.

**ЛУЙВАРДАХ** ᠯᠤᠢᠪᠠᠷᠳᠠᠬᠤ мошенничать, жульничать; **улаан цайн луйвардах** мошенничать без зазрения совести; **нагло** мошенничать; **луйвардаад авах** раздобыть мошенничеством, жульничеством; **битгий**

**луйвардаад бай!** не мошенничай!, не жульничай!

**ЛУЙВАРДУУЛАХ** ᠯᠤᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ луйвардах-ын үйлдүүл.

**ЛУЙВАРДЧИХАХ** ᠯᠤᠢᠪᠠᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ луйвардах-ын нэгэнтээ.

**ЛУЙВАРЧ(ИН)** ᠯᠤᠢᠪᠠᠷᠴᠢᠨ/ 1. аферист, мошенник, жулик; **улаан цайн луйварчин** наглый мошенник, жулик; 2. жуликоватый, мошеннический; **луйварчин шинж** жуликоватый вид.

**ЛУЙЛ лууль**-ийг үз.

**ЛУНДАА** ᠯᠤᠨᠳᠠᠭ тө. удача; **хийморь лундаа** хорш. удача.

**ЛУС I** ᠯᠤᠰᠢ домог. духи вод, духи местностей; водяной, леший; **лус савдаг** хорш. духи вод; **лус тахих** поклоняться духам вод; **ус цалгиж, лус баясав** зүйр. воды вспучились и водяные возликовали; **лусын дагина** русалка; **лусын хаан** хан подводного царства, нептун.

**ЛУС II** ёгт. восемь, восьмое число.

**ЛУТ I** ᠯᠤᠲᠤ 1. громадный, гигантский, грандиозный, великий; **лут байшин болжээ** получился большущий дом; **лут барилга** великая стройка; гигантское здание; **лут биетэй а)** рослый телом, высокого роста; б) шилж. крепкий здоровьем; **лут их төлөвлөгөө / агуу их төлөвлөгөө** грандиозный план; **лут том зорилт** громадная задача; **лут их зөрөө / лут том зөрөө** громадная разница; **лут нөлөө** огромное влияние; **лут эр** огромный мужчина; 2. 1) весьма, очень; **лут бөх а)** чрезвычайно крепкий, очень крепкий; б) сильнейший борец; **лут бөх гутал** очень крепкие ботинки; **лут бэрх** очень трудно, чрезвычайно трудно; **лут гүн** очень глубокий, глубочайший; **лут зузаан хана** очень толстая стена; **лут зүрхтэй** очень смелый, отважный; **лут зүрхтэй хүн** очень сильный, храбрый человек; **лут сайхан** очень красивый, наикрасивейший; **лут тэнхээ тамир** очень сильный, крепкий, мощный; **лут харах а)** видеть очень далеко, быть зорким; б) шилж. смотреть внимательно, пристально; **лут хатуу а)** очень крепкий, твёрдый; б) шилж. очень строгий; **лут хожоотой наймаа** очень выигрышная сделка; **лут хол** очень далеко; **лут хүчирхэг амьтан** очень мощный, очень сильный; **тэр чоно агнахдаа лут шүү дээ** он набил себе руку охотясь на волков; 2) крепко, прочно.

**ЛУТ II** хуучир. глухое окно, наглухо закрытое и не открывающееся окно.

**ЛУУ(Н)** ᠯᠤᠭᠤ 1. 1) домог. дракон; **хурмастын луу** дракон хурмуста, дракон из всемирных духов; **луу морь а)** домог. мифический дракон-конь или чудо-конь, летящий как вихрь; пони; б) шилж. массайский жираф; **луу мэт эзэнд барс мэт сайд бий** зүйр., үгчил. и на дракона-хозяина

най­дётся вла­сти­тель-тигр; **луу унжих а**) яриа. смерч; б) шилж., яриа. тя­нуться; мо­шенничать, не выполнив обещанного; **алтан шар луу хатгамалт туг** знамя с изображением дракона вышитого золотом; **луу ширээ** столик на низких ножках (обычно ставится перед сиденьями старших лам во время богослужения); **муу нэртэй луу данстай** плохой человек, человек, пользующийся дурной славой (үгчил. с плохим именем и занесённый в чёрные списки); 2) название пятого года животного цикла; **луу жил** год дракона (пятый год двенадцатилетнего цикла); **хүч ихтэй луу таван жил** пятый год – год все­сильного дракона; **луу сар** месяц дракона (последний весенний месяц); **луу цаг** час дракона (название времени с 7.40 до 9.40 часов утра); 3) амьт. динозавр; **лууны яс** кости динозавра; 2. драконов; **луун дуу а**) рёв дракона; б) яруу. гром; **их дуутан олон боловч, луу мэт дуутан цөөн** зүйр. Хотя и много крикливых, громко­го­лосых, но подобных дракону мало; **луун хээтэй** с орнаментом в виде дракона; **луун хээтэй торго шёлк** с орнаментом в виде дракона; † **луун сүе** ург. репейничек волосистый.

**ЛУУВАН(Г)** ʎᠤᠪᠠᠨ ург. морковь; **гашуун лууван** ург. редька; **зэрлэг лууван** ург. редька дикая; **таримал лууван** посеянная редька; **улаан лууван** ург. а) редис, редька, редиска; б) свёкла; **цагаан лууван** ург. дайкон, редька японская; **шар лууван** ург. морковь.

**ЛУУВАНГИЙН** ʎᠤᠪᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ лууван(г)-ийн харьяал., морковный; **луувангийн шүүс** морковный сок.

**ЛУУГАН** ʎᠤᠭᠠᠨ евнух, кастрат.

**ЛУУГАР** ʎᠤᠭᠠᠷ торговый путь, шёлковый путь.

**ЛУУГДАЙ** ʎᠤᠭᠠᠳᠠᠶᠢ амьт. северная мышь, леминг.

**ЛУУГИЙН** лууны-г үз., † **луугийн идээ** ург. очиток живучий; **луугийн мод** ург. драконово дерево; **амтат луугийн мод** ург. эвфория малайская.

**ЛУУЖИН(Г)** ʎᠤᠵᠢᠨᠭᠠᠨ компас; **зовхист луужин** азимут-компас; **байрлалаа луужингаар олох** определять местонахождение по компасу; **луужингаар явах** идти по компасу.

**ЛУУЖИНГИЙН** ʎᠤᠵᠢᠨᠭᠢᠶᠢᠨ луужин(г)-ийн харьяал., компасный; **луужингийн зүү** компасная стрелка; **луужингийн сүлбээр** компасная шпилька; **луужингийн чиг** компасный пеленг.

**ЛУУЗАН** ʎᠤᠵᠠᠨ тө. способный.

**ЛУУЛЬ I** ʎᠤᠯᠢᠪᠢ ург. лебеда сибирская; **лууль шорной** ург. марь остистая азиатская.

**ЛУУЛЬ II** ʎᠤᠯᠢᠪᠢ хуучир. 1) льняной кувшин для вина; 2) гончарный круг, гидравлическая машина.

**ЛУУНЫ** ʎᠤᠤᠨ 6 **луу(н)**-ы харьяал., драконов; † **лууны нүд** ург. личи; рамбутана (ягоды); **бэржгэр лууны нүд** ург. рамбутана личи; **лууны нүдлэг** ург. нефелиум пушистолепестковый; нефелиум индонезийский.

**ЛУУС I** ʎᠤᠤᠰᠢ амьт. мул; **хөдий луус** амьт. лошак, ишак; **луус өсгөх** мулопроизводство.

**ЛУУС II** ʎᠤᠤᠰᠢ орон.нугт. крыса.

**ЛУУТ** ʎᠤᠤᠲᠤ с драконом, с изображением дракона; **луут дээл** дэли с изображением золотых драконов; **луут суурь** трон, украшенный изображениями дракона; † **луут хүжин мод** ург. а) амбровое дерево; ликвидамбар смолоносный; б) камфара борнейская.

**ЛУУХ** ʎᠤᠤᠬᠤ ᠑ **нуух II**-ыг үз.

**ЛУУХААН** ʎᠤᠤᠬᠠᠠᠨ яриа. старый китаец.

**ЛУУХТАХ** ʎᠤᠤᠬᠤᠲᠠᠬᠤ **нуухтах**-ыг үз.

**ЛУУЧИН** ʎᠤᠤᠴᠢᠨ : **луучин гутал** монгольские летние сапоги с узорами (с простёганной подошвой, лакированной и отбеленной по краям).

**ЛУХАЙЛГАХ** ʎᠤᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **лухайх**-ын үйлдүүл.

**ЛУХАЙХ** ʎᠤᠬᠠᠶᠢᠬᠤ 1) быть толстеньким; быть коренастым; **лухайж гүйцэх** растолстеть; стать грузным; 2) шилж. быть солидным; **лухайсан бүдүүн хүн** толстый человек.

**ЛУХАЙЧИХАХ** ʎᠤᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **лухайх**-ын нэгэнтээ.

**ЛУХАН** ʎᠤᠬᠠᠨ : **лухан жимс** ург. торрея китайская.

**ЛУХГАР** ʎᠤᠬᠠᠭᠠᠷ 1) толстенький; коренастый; грузный; **лухгар хүзүү** крепкая шея; 2) шилж. солидный; **лухгар эр** солидный мужчина.

**ЛУХГАРДУУ** ʎᠤᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠤᠤ довольно толстый, коренастый.

**ЛУХГАРХАН** ʎᠤᠬᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **лухгар**-ын багас.

**ЛҮВХИЙМ** ʎᠤᠪᠬᠢᠶᠢᠮᠤ ᠑ знойный, удушливый.

**ЛҮВХИЙХ** ʎᠤᠪᠬᠢᠶᠢᠬᠤ быть знойным, удушливым; **лүвхийх салхи** знойный, удушливый ветер, суховей; **салхи лүвхийн үлээв** ветер обдал жаром, подул знойный ветер.

**ЛҮВЧ** ʎᠤᠪᠴᠢ панцирь; латы; **лүвч хуяг** хорш. доспехи.

**ЛҮВЧЛЭХ** ʎᠤᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠤ хуучир. ГОТОВИТЬСЯ К выступлению в поход в полном вооружении и с панцирем; надевать доспехи.

**ЛҮВЧТЭН** ʎᠤᠪᠴᠢᠲᠡᠨ хуучир. 1) воины с доспехами; 2) мелкие чиновники.

**ЛҮГ** ʎᠤᠯᠦᠭ : **лүг хийх а**) глухой звук (при падении чего-л.); **лүг хийн унах** упасть с глухим стуком; **лүг хийтэл сөгдөв** упал на колени с глухим стуком; б) шилж. густо; **лүг хийж будантав** густо

стелился туман; **тэнгэр лүг хийж бүрхэв** небо густо заволокло тучами; небо совершенно заволокло; в) душно, знойно; **лүг хийм халуун** духота, зной; жаркая безветренная погода.

**ЛҮГЛИЙЛГЭХ** ᠯᠦᠭᠯᠢᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ лүглийх-ийн үйлдүүл.

**ЛҮГЛИЙХ** ᠯᠦᠭᠯᠢᠢᠬᠡ лухайх-ыг үз.

**ЛҮГЛИЙЧИХЭХ** ᠯᠦᠭᠯᠢᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ лүглийх-ийн

нэгэнтээ.

**ЛҮГЛЭГЭР** ᠯᠦᠭᠯᠡᠭᠡᠷ толстенький,

коренастый.

**ЛҮГЛЭГЭРДҮҮ** ᠯᠦᠭᠯᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ лүглэгэр-ийн

багас.

**ЛҮГЛЭГЭРХЭН** ᠯᠦᠭᠯᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ лүглэгэр-ийн багас.

**ЛҮГХИЙМ** ᠯᠦᠭᠬᠢᠶᠢᠮ ᠑ душный, удушливый.

**ЛҮГХИЙХ** ᠯᠦᠭᠬᠢᠶᠢᠬᠡ обдать жаром.

**ЛҮГЧИН** ᠯᠦᠭᠴᠢᠨ ург. название вида

крупноцветкового растения (без запаха).

**ЛҮГЭЭ** ᠯᠦᠭᠡᠭᠡ монг. бичиг. С, вместе (суффикс

совместного падежа); **би түүн лүгээ ханилсан** я с ним подружилась, я вышла замуж за него.

**ЛҮД** ᠯᠦᠭᠳᠡ тө. **ЗОЛИГ**-ийг үз.

**ЛҮДЭВ** ᠯᠦᠭᠳᠡᠪ тө. водяной.

**ЛҮЖИГНЭХ** ᠯᠦᠭᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ 1) греметь, грохотать

(о громе); **тэнгэр лүжигнэнэ** гром гремит; 2)

гудеть (о моторе); 3) трещать, потрескивать (напр. о горящих сухих дровах).

**ЛҮЖИСГЭЛЭН** ᠯᠦᠭᠵᠢᠭᠢᠰᠭᠡᠯᠡᠨ; **лүжисгэлэн**

**цэцэг** ург. флакурция романтика (вид очень пахучих цветов).

**ЛҮЙЖИН** ᠯᠦᠶᠵᠢᠨ шашин. богослужение.

**ЛҮМБЭН** ᠯᠦᠮᠪᠡᠨ са. цветущий.

**ЛҮМПЭН** ᠯᠦᠮᠫᠡᠨ лүмбэн-г үз.

**ЛҮНДЭН** ᠯᠦᠨᠳᠡᠨ тө., хуучир. 1) булла (указ,

грамота, послание богдо-гегена, далай-ламы и др.); пророческое писание; **зарлиг лүндэн** хорш.

указ; веление; **лүндэн буулгах** издавать, издать указ; 2) воззвание, наставление.

**ЛҮНДЭЭ** ᠯᠦᠨᠳᠡᠭᠡ лундаа-г үз.

**ЛҮНТЭН** ᠯᠦᠨᠲᠡᠨ ург. вид растения.

**ЛҮҮ** ᠯᠦᠭᠦ корчага (из корзины); **архины лүү а)**

корчага для вина; б) шилж. пьяница, алкоголик;

**лүү хөнөг** хорш. корчага, корзина (из прутьев

тальника, оклеенная внутри бумагой и загрунтованная внутри

известью для хранения масла); **хогны лүү** шмотник, коробочка.

**ЛХА** ᠯᠬᠠ тө. бог, гений.

**ЛХААРАМБА** ᠯᠬᠠᠠᠷᠠᠮᠪᠠ шашин. габжи,

выдержавший экзамен на получение ламской степени в Лхасе (Тибет).

**ЛХААШИД** ᠯᠬᠠᠠᠰᠢᠳᠡ тө. проповедь гениев.

**ЛХАГВА I** ᠯᠬᠠᠭᠪᠠ тө. громадный.

**ЛХАГВА II** тө. 1) среда; **лхагва гарагт в**

среду; 2) од.орон. Меркурий (“Л” прописное).

**ЛХАМ** ᠯᠬᠠᠮ тө. богиня.

**ЛХАН-АА** ᠯᠬᠠᠨᠠᠠ ᠶ тө. пять богов-гениев.

**ЛХАЧИН** ᠯᠬᠠᠴᠢᠨ тө. высший бог-гений.

**ЛХҮМБЭ** ᠯᠬᠦᠮᠪᠡ тө. быть величественным.

**ЛХҮНДЭВ** ᠯᠬᠦᠨᠳᠡᠪ тө. сооружаться.

**ЛХҮНРЭВ** ᠯᠬᠦᠨᠷᠡᠪ лхүндэв-ийг үз.

**ЛЭВЛЭХ** ᠯᠡᠪᠯᠡᠬᠡ 1. гной; прорезать что-л.

тонкое и мягкое; **хануурын ирээр лэвлэх** вскрывать ланцетом нарыв; 2. прокол нарыва.

**ЛЭВРЭХ** ᠯᠡᠪᠷᠡᠬᠡ лопнуть, прорваться (о тонком и мягком).

**ЛЭВШИХ** ᠯᠡᠪᠰᠢᠬᠡ проникать, проходить (о жидкостях); **лэвшиж уулгах** вливать в рот жидкость больному.

**ЛЭВШҮҮЛЭХ** ᠯᠡᠪᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ лэвших-ийн үйлдүүл., пропустить, дать проникнуть (жидкости).

**ЛЭГ** ᠯᠡᠭ вислозадый; **лэг бөхтэй тэмээ** вислогорбый верблюду; **лиг II**-ийг үз.

**ЛЭГДЭН** ᠯᠡᠭᠳᠡᠨ тө. совершенный,

преисполненный.

**ЛЭГЛИЙЛГЭХ** ᠯᠡᠭᠯᠢᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ лэглийх-ийн үйлдүүл.,

1) делать косматым; 2) делать громоздким.

**ЛЭГЛИЙХ** ᠯᠡᠭᠯᠢᠢᠬᠡ 1) быть косматым; 2)

быть громоздким.

**ЛЭГЛИЙЧИХЭХ** ᠯᠡᠭᠯᠢᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ лэглийх-ийн

нэгэнтээ.

**ЛЭГЛЭГЭР** ᠯᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠷ 1) косматый; **лэглэгэр**

**малгай** косматая шапка; 2) громоздкий.

**ЛЭГЛЭГЭРДҮҮ** ᠯᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ довольно

громоздкий.

**ЛЭГЛЭГЭРДҮҮЛЭХ**

ᠯᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ-ийн үйлдүүл.

**ЛЭГЛЭГЭРДЧИХЭХ** ᠯᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

лэглэгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЛЭГЛЭГЭРДЭХ** ᠯᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ лэглийх-ийг үз.

**ЛЭГЛЭГЭРХЭН** ᠯᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ лэглэгэр-ийн багас.

**ЛЭГСГЭР** ᠯᠡᠭᠰᠭᠡᠷ косматый.

**ЛЭГСИЙХ** ᠯᠡᠭᠰᠢᠶᠢᠬᠡ быть косматым.

**ЛЭГЦЭГ** ᠯᠡᠭᠴᠡᠭ тө. благополучие.

**ЛЭГШИД** ᠯᠡᠭᠰᠢᠳᠡ тө. проповедовать.

**ЛЭГЭЭ** ᠯᠡᠭᠡᠭᠡ бельмо (на глазу).

**ЛЭГЭЭТЭХ** ᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠬᠡ появляться (о бельме на глазу).

**ЛЭНСИЙ** ᠯᠡᠨᠰᠢᠶᠢ 1) москательный; **лэнсий**

**бараа** москательные товары; 2) мелочной.

**ЛЭНТГЭР** ᠯᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠷ лантгар-ыг үз.

**ЛЭНТИЙХ** ᠯᠡᠨᠲᠢᠶᠢᠬᠡ лантайх-ыг үз.

**ЛЭНТЭГ** ᠯᠡᠨᠲᠡᠭ лэнтгэр-ийг үз.

**ЛЭНТЭГНЭХ** ᠯᠡᠨᠲᠡᠭᠢᠨᠡᠬᠡ лантганах-ыг үз.

**ЛЮКС** ᠯᠦᠭᠦᠰ ЛЮКС.

**ЛЯНГА** ᠯᠢᠶᠨᠭᠠ ург. просо; **лянга хоног амуу** ург. просо белое.

**ЛЯНХУА** ᠯᠢᠶᠨᠬᠤᠭᠠ ᠶ хи., ург. ЛОТОС; **бадма**

**лянхуа** ург. ЛОТОС; **төвд лянхуа цэцэг** ург.

страстоцвет синий; **уулын лянхуа цэцэг** ург.

леденец; **лянхуа цанхуй цэцэг** ург. роза

шпалерная.

**ЛЯНХУАН** ᠯᠢᠶᠨᠬᠤᠭᠠᠨ ᠶ ᠨᠠ лянхуа-н харьяал.,

лотосовый; **лянхуан суурь** шашин. “падмасана”,

сиденье, седалище из лотоса; **лянхуан**

**тоорцог** ург. цветочная чашечка лотоса;

**лянхуан цөөрөм** лотосовый пруд; **лянхуан**

**ЭРГЭЛТ** шашин. складывание пальцев наподобие цветка ЛОТОСА (мистический жест).

**М**

**М** 1) үл таашаасан өнгө бүхий олон тооны утга илэрхийлэх бөгөөд “м”-ээс бусад үсгээр эхлэсэн давтагдах үгийн эхэнд залгана (служит для выражения множественности с оттенком пренебрежения и присоединяется к повторяющемуся слову, за исключением слов, начинающихся с “м”); **авдар сундук; авдар мавдраа уудлаад эрсэн юмаа олсонгүй** хотя и порылся по всяким своим сундукам, так и не нашёл нужное; **үзэг ручка; үзэг мүүзэг ручки и прочие; эгч сестра; эгч мэгч нь** его сестра и прочие, подобные ей; 2) хэрэв давтагдах үг нь гийгүүлэгчээр эхлэсэн бол тус гийгүүлэгч нь гээгдэж, оронд нь “м”-ийг залгана (если слово, к которому прибавляется “м”, начинается с согласной, то эта согласная отбрасывается); **хувцас** одежда; **хувцас мувцас** одежонка; **тряпки; ширээ** стол; **ширээ мирээ** какие-то там столы.

**МА** ʎ май-Г үз.

**МАА** ʎ те, мать.

**МААВАЙ** ʎ амьт. камчатский медведь.

**МААВРАГ** ʎ гавар-Ыг үз.

**МААВУУЗ** ʎ лоовууз-Ыг үз.

**МААГА** ʎ урянхайские мягкие сапоги, обувь урянхайцев.

**МААГУУ I** ʎ 1. глупый, дебильный, слабоумный; 2. дебильность, слабоумие.

**МААГУУ II** ʎ хамуу-Г үз.

**МААГУУРАХ** ʎ хамуурах-Ыг үз.

**МААГУУТАХ** ʎ маагуурах-Ыг үз.

**МААДАЙ** ʎ маадгар-Ыг үз.

**МААДАЙЛГАХ** ʎ маадайх-Ын

үйлдүүл., сделать кого-л. самовлюблённым, напыщенным; **битгий маадайлга** не позволяй быть напыщенным; **чи түүнийг магтсаар байж бүүр маадайлгажээ** своими похвалами ты превратил его в чересчур самовлюблённого.

**МААДАЙХ** ʎ быть самодовольным; позировать, пыжиться, быть тщеславным; **маадайн инээмсэглэх** самодовольно улыбаться; **маадайн суух** сидеть в напыщенной позе; **маадайн ярих** говорить напыщенно; **маадайтал алхах** шагать с важным видом; **маадайтал хэвтэх** лежать с самодовольным видом; **магтаалд маадайх, сайшаалд сагнайх** цэцэн., үгчил. при похвале быть тщеславным, при одобрении – заносчивым; ~ задирать нос.

**МААДАЙЧИХАХ** ʎ маадайх-Ын нэгэнтээ., быть самодовольным.

**МААДАЛЗАХ** ʎ вести себя самодовольно, напыщенно.

**МААДГАНАХ** ʎ маадалзах-Ыг үз.

**МААДГАНАЧИХАХ** ʎ маадганах-Ын нэгэнтээ.

**МААДГАР** ʎ самодовольный; любящий позировать; **маадгар байдал** напыщенный вид; **маадгар зан** напыщенность; **миний хүү хөхөө хөхчихөөд их маадгар хэвтэнэ** насытившись, мой сын лежал у груди с самодовольным видом; **охиноо өгсөн хүн бөхгөр, охины нь авсан хүн маадгар** зүйр. отдавший дочь ходит сгорбившись, взявший – прямо, с гордой осанкой.

**МААДГАРХАН** ʎ маадгар-Ын багас.

**МААЖ** ʎ : маажийн мод ург. а) яснотка; б) дерево, из которого изготавливают целебное лекарство (мазь) для ран; **маажийн цэцэг** ург. цветок яснотки; **маажийн тос** смазочное масло, мазь; **манай хаалга дуутай шүү, маажийн тос түрхээрэй** дуу. дверь наша скрипит, смажь-ка маслом.

**МААЖИН(Г)** ʎ 1) китайский лак; **тосон маажин** масляный лак; **шар маажин** жёлтый лак; **эрдсийн маажин** минеральный лак; **маажингаар өнгөлөх** покрывать лаком; 2) олифа; **маажин түрхэх** покрывать олифой, олифить; 3) конопляное масло; † **бор маажин** ург. конопля.

**МААЖИНДАХ** ʎ 1) лакировать; покрывать лаком; **гэрийн тавил маажиндах** покрывать мебель лаком; **ширээ маажиндах** лакировать стол; 2) покрывать олифой, олифить; промаслить; **шал маажиндах** проолифить пол; 2. **маажиндахуй-Г үз., бүдэг маажиндах** матовая лакировка; **давхар маажиндах** вторичная лакировка; **дан маажиндах** первичная лакировка.

**МААЖИНДАХУЙ** ʎ лакировка.

**МААЖИНДУУЛАХ** ʎ маажиндах-Ын үйлдүүл., заставлять кого-л. лакировать, олифить; **ширээг нь маажиндуулах** заставить покрыть стол лаком.

**МААЖИНДЧИХАХ** ʎ маажиндах-Ын нэгэнтээ.

**МААЖИНТАЙ** ʎ пропитанный олифой; **маажинтай даавуу** пропитанная маслом ткань, самодельная клеёнка.

**МААЖИХ** ʎ 1. 1) чесать; царапать; скрести; **гараа цус гартал маажих** расчесать руку до крови; **загатнасан газрыг маажих** а) чесать зудящее место; б) шилж. наступить на любимую мозоль; **зулга маажих** расцарапать; **нуруу маажих** чесать спину; **савраар маажих** скрести, царапать когтями; **муур хүүхдийн нүүр маажив** кошка оцарапала ребёнка лицо; **хоры нь маажих** шилж. а) затрагивать чье-л. самолюбие; б) вызывать чувство зависти у кого-л.; **шилээ маажих** чесать в затылке; **магтсаар байж малы нь барна,**

**маажсаар байж амий нь таслана** цэцэн., үгчил. хвалит, а глядит как бы его скот извести, чешет, а глядит как бы его на тот свет отправить; ~ на языке мёд, а в сердце лёд; услужливый человек опасней врага; 2) опрavlять, очёсывать (граблями); 3) соскрéбать что-л.; **2. маажихуй**-Г үз.

**МАОЖИХУЙ** **ᠮᠠᠵᠢᠬᠤᠢ** чёска, чесание; царапание.

**МАОЖИЦГААХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠠᠭᠠᠬᠤ** чесать; царапать (о многих).

**МАОЖЛАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠯᠠᠬᠤ** маажих-ийн олонтаа., **1.** 1) почёсывать; поцарапывать; поскрёбывать; **хазуулсан газраа маажлах** почёсывать укушенное место; **нохой газар маажлав** собака поскрёбывала когтями землю; **2)** шилж. спешить, не сидится на месте; **2. маажлахуй**-Г үз.

**МАОЖЛАХУЙ** **ᠮᠠᠵᠢᠯᠠᠬᠤᠢ** почёсывание; поцарапывание.

**МАОЖУУЛАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) маажих-ийн үйлдүүл.; 2) дать почесать; расцарапать; **нуруугаа маажуулах** дать почесать спину; **нүүрээ хаана маажуулчихаа вэ?** где тебе расцарапали лицо?

**МАОЖУУР I** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠤᠷᠢ** скребница, чесалка; скребок; **гар маажуур** ручные грабли; **морины маажуур** скребница; **морио маажуураар хусах** чистить лошадь скребницей; **өвсний маажуур** грабли; **хулсан маажуур** бамбуковая чесалка.

**МАОЖУУР II** анаг. чесотка; почесуха; **маажуур тусах** заболеть почесухой; **маажуур тусаад бүх бие загатнаад байна** заразился почесухой, так что всё тело зудит.

**МАОЖУУР III:** маажуур боов вид кондитерского изделия из очень мелко нарезанного теста.

**МАОЖУУРТАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠤᠷᠲᠠᠬᠤ** заболеть, заразиться почесухой; **маажууртахаас сэргийлэх** профилактика почесухи.

**МАОЖЧИХАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** маажих-ийн нэгэнтээ.

**МАОЗ** **ᠮᠠᠵᠢ** несуразный, заносчивый; **мааз хүн** несуразный, заносчивый человек.

**МАОЗАЙЛГАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** маазайх-ын үйлдүүл.

**МАОЗАЙХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠠᠶᠢᠬᠤ** становиться жеманным, манерным.

**МАОЗАЛЗАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** маазганах-ыг үз.

**МАОЗАРЧИХАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** маазрах-ын нэгэнтээ.

**МАОЗГАНАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** маазрах-ыг үз.

**МАОЗГАР** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠠᠭᠠᠷ** мааз-ыг үз.

**МАОЗРАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠠᠷᠠᠬᠤ** 1) делаться несуразным; заноситься; 2) расстроиться (о каком-н. деле); **ажил маазарч орхив** работа расстроилась.

**МАОЗРУУЛАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠵᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** маазрах-ын үйлдүүл.

**МАОЛИНГА(Н) I** **ᠮᠠᠵᠢᠯᠢᠩᠭ᠋ᠠ** **1.** 1) ург. лён; **зарма маалинга** ург. лён; **маалинга зулгаах машин** тусг. льнотеребилка; **маалинга норгох мочение, мочка льна; маалинга нэхдэг фабри́к** льнопрядильная фабрика; **маалинга савах машин** тусг. льнотрепалка; **маалинга таригч** льновод; **маалинга тарих** льноводство; **маалинга тарих бүс** льноводная зона; **маалинга хураах комбайн** льноуборочный комбайн; 2) ург. кунжут, сезам; **маалинган зутан** кисель из кунжута; 3) ург. перилла, судза; **2.** 1) льняной; **маалинган нэхмэл** льняная ткань; **маалинган утас** льняные нити; **маалинган шаа** редкий флёр; **маалинган эдлэл** льняные изделия, льнопродукция; 2) кунжутный; **маалинган тос** кунжутное масло; **маалинган тосонд жигнэх** печь, жарить на кунжутном масле; **маалинган шоовин** печенье на кунжутном масле; 3) перилловый.

**МАОЛИНГА II** яриа. нелепый; глупый; вульгарный; пошлый; **маалинга амьтан** пошляк.

**МАОЛИНГАРТАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠯᠢᠩᠭᠠᠷᠲᠠᠬᠤ** выражаться вульгарно, говорить пошлости; **битгий маалингарт** не выражайся вульгарно, не говори пошлостей.

**МАОЛИНГЫН** **ᠮᠠᠵᠢᠯᠢᠩᠭ᠋ᠢᠨ** **ᠠ** маалинга I-ын харьяал., льняной; **маалингын тос** льняное масло; **маалингын үр** льняное семя; **маалингын үрэлж эрвээхэй** шавж. плододорка льняная.

**МАОЛУУ** **ᠮᠠᠵᠢᠯᠤᠭᠤ** небольшая плетёная корчага (вид корзины); **маалуутай архи** водка в небольшой корчаге.

**МАОМ** маамаа-Г үз.

**МАОМАА** **ᠮᠠᠵᠢ** 1) деточка! (обращение к детям); 2) орон.нутг. сестра, тётя.

**МАОМГАНАХ** **ᠮᠠᠵᠢᠮᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** безобразничать; **битгий маамганаад бай!** не валяй дурака!

**МАОМУУ** **ᠮᠠᠵᠢᠮᠤᠭᠤ** хүүхд. ребёнок, деточка, лялька, лялечка; **маамуу нааш ир, манайд очиж тоглоё** дуу., үгчил. Иди ко мне деточка, пойдём к нам, поиграем.

**МАОНАГ** **ᠮᠠᠵᠢᠨᠠᠭ** глупый, тупой, дурашливый; **төрөлхийн маанаг** дебил; **маанаг амьтан** глупец, тупой человек; **маанаг гайхал** глупый чудак; **маанаг толгой** тупая башка; тугодум; **маанаг царайлах** делать глупый вид.

**МАОНАГАР** **ᠮᠠᠵᠢᠨᠠᠭᠠᠷ** придурковатый, глуповатый; **маанагар толгой** дурная башка; **маанагар царайлах** делать глупый вид; выглядеть придурковатым.

**МААНАГЛАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ поступать глупо, совершать глупые поступки; глупить; **бүү маанагла!** не валяй дурака!

**МААНАГРАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ глупеть, становиться глупым.

**МААНАГТАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ глупеть, дуреть, тупеть; **чи яахаа алдсан маанагтах амьтан биш** ты же не круглый дурак; **эргүү мал шиг маанагтах** одуреть как скот, заразившийся вертячкой; ~ терять голову.

**МААНАГТУУЛАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ маанагтах-ын үйлдүүл.

**МААНАГТЧИХАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ маанагтах-ын нэгэнтээ, одуреть.

**МААНАЙЛГАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ маанайх-ын үйлдүүл. **1.** одурять, одурманивать; **хатуу эмээр маанайлгах** одурманивать сильнодействующими лекарствами; **2.** одуряющий; **маанайлгах үнэр** одуряющие запахи.

**МААНАЙСАН** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ одурелый, очумелый; **маанайсан амьтан** одурелый, очумелый.

**МААНАЙХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ дуреть, чуметь; **бүгчим халуунд маанайх** одуреть, очуметь от жары; **эвгүй үнэрт маанайх** чувствовать дурно от зловонных запахов.

**МААНАЙЧИХАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ маанайх-ын нэгэнтээ.

**МААНИЙН** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ маань-ийн харьяал., молитвенный; **маанийн ном** молитвенник; **маанийн номыг ном гэдэггүй, мадаг морийг хүлэг гэдэггүй** зүйр., үгчил. МОЛИТВЕННИК за книгу не принимают, а клячу – за коня; **маанийн эрхи** молитвенные чётки.

**МААНЬ I** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ 1) са., шашин. МАНИ (название одной из буддийских молитвенных формул); **маань мэгзэм** хорш. МОЛИТВА; **маань тоолоход хуруу хэрэгтэй, мал хариулахад шилбүүр хэрэгтэй** зүйр., үгчил. для счёта молитв пальцы нужны, для пастьбы скота нужен бич; **маань тоолохоор мал усла** зүйр., үгчил. чем читать молитвы, напои скот; **маань унших** произносить “мани”, читать молитву; 2) яруу. драгоценность; **огторгуйн маань** яруу. небесная драгоценность; 3) яруу. солнце; **маанийн зул** яруу. солнце.

**МААНЬ II** маний-н багас., яриа. наш, мой (краткая форма от “маний”, ставится после имён); **ах маань ирнэ** брат мой приедет; **гэр маань** наша юрта; **мөнгө маань үрэгдлээ** истратились мои деньги; **пропали мои денежки; хонь маань тэнд бэлчиж байна** там пасутся наши овцы; **хот маань улам сайхан болж байна** наш город всё хорошеет; **цай маань буцаллаа** чай наш вскипел; **эгч маань** моя сестра; **наша сестра; явах маань яаж байна?** как обстоит дело с нашей поездкой?; **мань 2)**-тай харьцуул.

**МААНЬЧ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ мааньч шувуу цейлонская майна (птица).

**МААПААН** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ путаница, неразбериха; сомнительность; что-нибудь запутанное, неясное; **маапаан алга** без всяких сомнений; **маапаан гаргах** допускать путаницу; допускать фальшь в чём-л.; **хөзөр тоглохдоо маапаан гаргах** жульничать в карточной игре.

**МААПААНГҮЙ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ вне всяких сомнений, не вызывающий сомнений, незапутанный, ясный, отчётливый; **энд ямар ч маапаангүй** здесь нет никакой путаницы, ничего запутанного.

**МААПААНТАЙ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ 1. вызывающий сомнения, сомнительный; запутанный, неясный, подозрительный; **маапаантай байх** вызывать сомнения; **нэг л маапаантай байна даа!** что-то здесь запутано!, что-то здесь не то; **энэ маапаантай хэрэгт намайг битгий холбогдуулаач** не впутывайте меня в это грязное дело; **2.** неясно, запутанно, подозрительно.

**МААПААНТАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ путаться, оказываться запутанным, быть неясным; сомневаться; фальшивить.

**МААР I** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ хөгжим.суд. КОБЫЛКА; **маар тэвхдэх** ставить кобылку под струны.

**МААР II** дымка, мгла; **маар татах** покрываться дымкой; **уулын оройд буурал маар хөвөөрөн нэвсийжээ** на вершине горы стелилась седая всклубившаяся пеленой дымка.

**МААРАМБА** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ шашин. марамба (учёная степень в тибетской медицине); **маарамбад биеэ үзүүлэх** показывать себя марамбе.

**МААРАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ бездельничать, болтаться без дела, лоботрясничать; **маарч суух хэрэг юу вэ?** зачем болтаться без дела?

**МААРГАР** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ нерадивый, ленивый; неуклюжий; нерасторопный; **мааргар амьтан даа! тэр чинь!** человек-то он нерадивый!; **мааргар янзтай ярих** говорить с ленцой, нехотя.

**МААРУУЛАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ маарах-ын үйлдүүл.

**МААРШИХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ портиться, тухнуть, становиться дурным на вкус (о замше); **элэг маарах** ТУХНУТЬ (о замше).

**МААРШУУЛАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ маарших-ийн үйлдүүл.

**МААРШЧИХАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ маарших-ийн нэгэнтээ.

**МААСАЙЛГАХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ маасайх-ын үйлдүүл.

**МААСАЙХ** ་ལྟོ་བྱེད་པ་ яриа. расплываться в улыбке, улыбаться, радоваться; **маасайтал инээх** улыбаться очень доволью.

**МААСАЙЧИХАХ** ᠮᠠᠮᠤᠰᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ маасайх-ын нэгэнтээ.

**МААСАЛЗАХ** ᠮᠠᠮᠤᠰᠠᠯᠵᠠᠬ маасганах-Ыг үз.

**МААСАЛЗУУЛАХ** ᠮᠠᠮᠤᠰᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ маасалзах-ын үйлдүүл.

**МААСГАНАХ** ᠮᠠᠮᠤᠰᠭᠠᠨᠠᠬ үл.тааш. обольщать, соблазнять; хүүхэнтэй маасганах соблазнять девушку.

**МААСГАНАЧИХАХ** ᠮᠠᠮᠤᠰᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ маасганах-ын нэгэнтээ.

**МААСГАНУУЛАХ** ᠮᠠᠮᠤᠰᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ маасганах-ын үйлдүүл.

**МААСГАР** ᠮᠠᠮᠤᠰᠭᠠᠷ блаженно улыбающийся, самодовольный.

**МААСГАРДАХ** ᠮᠠᠮᠤᠰᠭᠠᠷᠳᠠᠬ блаженно улыбатся.

**МААТАН** ᠮᠠᠠᠲᠠᠨ тянучка, тягучка; **маатан чихэр авах** купить конфеты-тянучки.

**МААХАЙ I** ᠮᠠᠠᠬᠠᠢ матерчатые тапочки; **долон маахай** лапоты; **дурсан маахай** лапти из лыка; **хилэн маахай** бархатные тапочки.

**МААХАЙ II** ᠮᠠᠠᠬᠠᠢ амьт. Взрослый медведь, большой медведь; **шар маахай** амьт. большой безхвостый медведь-самец (одиночка).

**МААХАЙ III** значительные по размеру, очень большие (о ногах); **маахай хөлтэй хүн** человек с большими по размеру ногами; **нөхөр маань маахай хөлтэй тул хэр баргийн гутал таардаггүй** у мужа очень большая нога, ему трудно подобрать обувь.

**МААХАЙ IV** бабка, лодыжка.

**МААХАЙЦАХ** ᠮᠠᠠᠬᠠᠢᠴᠠᠬ играть в бабки.

**МААХУУР** ᠮᠠᠠᠬᠤᠭᠤᠷ махур (витое кондитерское изделие, жареное на растительном масле).

**МААЮУЗ** ᠮᠠᠠᠶᠤᠭᠤᠰ 1) подушечка на седле; 2) перемётная сума на седле.

**МААЮУЗЛАХ** ᠮᠠᠠᠶᠤᠭᠤᠰᠯᠠᠬ 1) класть что-л. на седло в виде подушечки; 2) класть на седло, накладывать на седло перемётные сумки.

**МААЮУР** ᠮᠠᠠᠶᠤᠭᠤᠷ маюр (витое сладкое кондитерское изделие, жареное на растительном масле).

**МААЯА** ᠮᠠᠠᠶᠠᠠ ᠑ са. волшебство.

**МАГ** ᠮᠠᠭ : **иг маг** хорш. ссора.

**МАГАД** ᠮᠠᠭᠠᠳ 1. 1) наверняка, определённо, безусловно, несомненно; **үл хүрэлцэх нь магад** определённо не хватит; **магад хэмээн** опасаясь того, что...; предполагая, что...; **магад чадна** определённо сможет; **би магад чадна** я определённо сумею; **чи магад явна** ты несомненно поедешь (пойдёшь); 2) вероятно, возможно, наверное, может быть; вроде; “Мандал” нэгдэл л төлөвлөгөөгөө давуулан биелүүлсэн байж магад возможно лишь объединение “Мандал” перевыполнило свой план; **чи бид хоёрыг ч явуулж магад** возможно и нас с тобою пошлют; **яаж ч магад** чего доброго; **би түүнийг магад мэднэ** вероятно я его (её) знаю; **чи магад олвоос**

если ты определённо найдёшь; **магад санаа нийлбэл хартай цайруу хоёр хүн ч бие биеийн сэтгэлийг хардаг** цэцэн., үгчил. если соединятся воедино помыслы истинные, даже коварный и чистосердечный найдут согласие между собою; **магад үнэний хувьтай** возможно, в этом есть и доля истины; **малгайн орой нь адилхан байна, магад хүү минь ирэв үү дээ** дуу. вроде сын (возлюбленный) мой идёт (едет) так как шапка похожая; **магад ч үгүй** возможно; 2. 1) определённый, несомненный; верный; **магад үнэн** несомненная, подлинная истина; **магад хэрэг** верное дело; 2) вероятный, возможный; **магад болбоос** хотя и не подлежит сомнению, но...; **магад бололтой** вероятный, возможный; 3. достоверность, правдивость; истина, правда; **таван магад** шашин. ПЯТЬ ИСТИН (в буддийской схоластике); **магад барих** придерживаться истины, быть правдивым; **магад гарах** выходить из семьи, покидать дом, поступать в монахи; **магад гарахын тэмдэг** хуучир. свидетельство о принятии сана ламы; одяние ламы; **магад дээдсийг олж нөхөрлө, муу явдалтнаас насад зугтаа** цэцэн., үгчил. держись за порядочного, искреннего, избегай негодяя; **магад хэмээгч** возможность, вероятность; **магад хэмээн** опасаясь того, что...; предполагая, что...; **түүний үнэн магадыг сайтар нарийвчлан хянах** проверять тщательно достоверность чего-л.; **үнэн магадыг олох** дойти, докопаться до истины.

**МАГАДАЛЦГААХ** ᠮᠠᠭᠠᠳᠠᠯᠴᠭᠠᠬ проверять, удостоверяться (о многих).

**МАГАДАЛЧИХАХ** ᠮᠠᠭᠠᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ магадлах-ын нэгэнтээ.

**МАГАДГҮЙ** ᠮᠠᠭᠠᠳᠦᠭᠦᠢ · ᠮᠠᠭᠠᠳᠦ / ᠶᠡᠭᠦᠢ 1. может быть, возможно, вероятно, пожалуй, авось; **миний буруу байж магадгүй** может быть я не прав; **чиний зөв байж ч магадгүй** пожалуй ты и прав; **тийм байж магадгүй** пожалуй это так; **тэр явсан байж ч магадгүй** может быть он уехал; **нөхөр маань юм захиж магадгүй** мой товарищ, по всей вероятности, (может заказать что-л.) даст мне поручение; **би өдөртөө буцаж магадгүй** весьма возможно, что я вернусь в тот же день; **би үдэшдээ буцаж магадгүй** возможно, что я в тот же вечер вернусь; **би маргааш ирж ч магадгүй** может, я завтра и приду; **тэр ирж магадгүй** авось, он придёт; **маргааш ч юм уу, өнөөдөр ч магадгүй** может завтра, а может быть и сегодня; **шуурга тавьж магадгүй байна** возможно будет метель; **тэр чинь яаж ч магадгүй хүн** тот человек на всё способен; **магадгүй, би дутуу ойлгоод ч байж мэднэ** возможно, я что-то и

недопонимаю; **магадгүй хэрэг** возможное дело; кто его знает, что из этого выйдет; **хэмжигдэхүүн магадгүйн хүлээлт** математическое ожидание величины; **магадгүйн чанар** тоо. вероятность математическая; **2.** вероятный, возможный; **магадгүй бэлтгэл** возможный резерв.

**МАГАДЛАГА** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ** 1) справка; документ; акт; определение; **эмчийн магадлага** медицинская справка; **магадлага өгөх** выдать, выписать справку; 2) экспертиза, обследование, следствие, расследование; **шүүхийн магадлага** судебное следствие; судебная экспертиза; **шүүх эмнэлэгийн магадлага** экспертиза судебной медицины; **эмнэлэгийн магадлага** медицинская экспертиза; 3) доказательство; **ямарваа ноттой магадлага байгаагүй учир түүнийг тавьж явуулжээ** его отпустили за неимением каких-либо весомых доказательств.

**МАГАДЛАГАА** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠠ** ᠎ᠠ **магадлага-ыг** үз., **би гурав хоногийн магадлагаатай** у меня справка на три дня.

**МАГАДЛАГДАХ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **магадлах-ын** үйлдэгд.

**МАГАДЛАГЧ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** эксперт.

**МАГАДЛАЛ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠯ** **магадлах 2.-ыг** үз.

**МАГАДЛАХ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠬᠤ** **1.** проверять, удостоверяться; расследовать, вести следствие; определять; **байцаан магадлах** контролировать, инспектировать, расследовать, выяснять; **өнцгийг магадлах** определять угол; **тодорхойлон магадлах** убеждаться, удостоверяться; **үнэн худлыг магадлах** проверить правда это или нет, удостовериться в правдивости; **чиний ярьдгийг магадлах баримт хараахан алга тул...** так как пока ещё нет документов, подтверждающих достоверность твоих слов; **магадлах ухаан** предположение, гипотеза; **магадлах үнэн** тоо. теорема; **туслан магадлах үнэн** тоо. лемма; вспомогательное утверждение; **урвуулсан магадлах үнэн** обратная теорема; **магадлах үнэнийг нотлох** доказать теорему; **мэдээний үнэн зөвийг магадлаж мэдэх** удостовериться в правильности сообщения; **магадлан асуух** расспрашивать, убеждаться; **магадлан батлах зүйл** доказательство; **магадлан барихын аялгуу** хэл.зүй., хуучир. окончание винительного падежа, винительный падеж; **магадлан илрүүлэх** уличать, изобличать; **магадлан тогтоох** тусг. констатация; установить; **үхлийг магадлан тогтоох** констатировать смерть; **магадлан хянах** контролировать; **2.** **магадлахуй-г** үз., **зайг магадлах** определение расстояния; **3.** поверочный; экспертный; следственный; **шинжлэн магадлах комисс** экспертная

комиссия; **магадлах туршлага** поверочный опыт.

**МАГАДЛАХУЙ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠬᠤᠢ** проверка, расследование; **магадлахуйн онол** теория вероятностей.

**МАГАДЛАШГҮЙ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠰᠢᠭᠦᠢ** **ᠠ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠰᠢᠭᠦᠢ** **ᠠ** **1.** возможный; непредвиденный; неясный; недостоверный; **магадлашгүй зардал** непредвиденные расходы; **магадлашгүй учир шалтгаан** непредвиденные обстоятельства; **магадлашгүй хэрэг гарав** случилось непредвиденное событие; **2.** может быть, возможно, вероятно; **ирэх нь магадлашгүй** возможно придёт.

**МАГАДЛУУЛАХ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **магадлах-ын** үйлдүүл.

**МАГАДЛУУШТАЙ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠤᠭᠤᠰᠤᠲᠠᠢ** подлежащий проверке, расследованию; **магадлууштай асуудал** подлежащий рассмотрению вопрос; **магадлууштай мэдээ** подлежащие проверке сведения.

**МАГАДТАЙ** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠲᠠᠢ** **1.** верный, истинный, неоспоримый; надёжный; **энэ бол магадтай амжилт мөн** это – определённый успех; **магадтай үнэн** неоспоримая правда; **магадтай хэрэг** верное дело; **2.** верно, определённо, неоспоримо; **миний явах нь магадтай** я несомненно уеду; **галт тэргэнд сууж магадтай амжихгүй** определённо не успеем к поезду.

**МАГАДТАЙЯА** **ᠮᠠᠭᠠᠳᠤᠲᠠᠢᠶᠠ** ᠎ᠠ **верно,** определённо, неоспоримо.

**МАГАЙ** **ᠮᠠᠭᠠᠢ**: **магай самж** амьт. чёрный гиббон (обезьяна).

**МАГВАН** **ᠮᠠᠭᠪᠠᠨ** тө. военный чиновник.

**МАГИСТР** **ᠮᠠᠭᠢᠰᠢᠲᠦᠷ** магистр; **магистрийн шалгалт** магистерский экзамен.

**МАГМА** **ᠮᠠᠭᠮᠠ** **1.** хувил. магма; **исэллэг магма** магма кислая; **2.** магматический; **магма чулуулгууд** магматические породы.

**МАГНАГ** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠭ** шёлковая материя (с вытканными золотом или серебром драконами); **магнаг дээл** дэли из шёлковой материи (с вытканными золотом или серебром драконами); **магнаг үсэгтэй тугийгаа магнай дээрээ мандуулав** дуу. подняли над челом знамя с вышитыми золотом буквами.

**МАГНАГТАН** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠭᠲᠠᠨ** 1) человек в одежде из шёлковой материи (с вытканными золотом или серебром драконами); 2) шилж. феодал.

**МАГНАЙ** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠢ** **1.** 1) лоб, чело; **нарийн магнай** низкий лоб; **өргөн магнай** высокий лоб; **магнай авах** щёлкать по лбу; **магнай атируулах** морщить лоб; **магнай дээрээ цагаан сартай** с белым пятном на лбу; **магнай тэнийх** радоваться; **инээмсэглэж магнай нь тэнийв** улыбка озарила его лицо; **мал гэхэд яс нь хавтайж, мах гэхэд магнай**

**нь тэнийж** цэцэн., үгчил. при слове “скот” – ему тошно, при слове “мясо” – ему радостно; **магнай тэнүүнээр баярлах** чрезвычайно обрадоваться; **хүн хэдий баярлавч, магнай үл хагарах** цэцэн., үгчил. как бы человек ни радовался, лоб у него не треснет; **магнай хагартал баярлах** ~ быть на седьмом небе; **магнайн атираа тэнийв** морщины на лбу разошлись; 2) шилж. авангард, передовая часть; лидер; передовой, первенствующий (о человеке); **баярын магнай, бат идэр хүлэг** лидер праздника – лихой скакун; **сүүн ундааны магнайд нь тараг, айраг ордог** на первое место среди молочных напитков ставят тарак и кумыс; **тэмцээний магнай** лидер турнира; **магнайд явах** идти в первой шеренге, идти первым; **2.** первый, передовой, лучший, первенствующий, лидирующий, авангардный; **бөхийн магнай** первый борец; борец, победивший других в состязании; лидирующий борец; **баруун талын бөхийн магнай бөх / баруун жигүүрийн бөхийн магнай** лидирующий борец правого крыла; **магнай цэрэг** передовое войско, авангард.

**МАГНАЙВЧ** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠪᠴ** 1) налобное украшение; **сувдан магнайвч** налобное украшение из жемчуга; **магнайвч малгай** княжеская шапка с золотым изображением Будды спереди; 2) лобная часть шлема; очелье.

**МАГНАЙДАХ** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠳᠠᠬ** 1) притрагиваться ко лбу; щёлкать по лбу; 2) первенствовать, быть первым; **хүлэг морь нь магнайдав** пришёл первым его скакун.

**МАГНАЙЛАХ** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠬ** **1.** 1) первенствовать, быть первым; лидировать; **тэмцээнд магнайлах** лидировать в состязании; 2) быть первым борцом; **2. магнайлахуй**-г үз.

**МАГНАЙЛАХУЙ** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤᠢ** лидерство.

**МАГНАЙЛУУЛАХ** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** магнайлах-ын үйлдүүл.

**МАГНАЙЛЧИХАХ** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠤᠬᠠᠬ** магнайлах-ын нэгэнтээ., первонствовать, лидировать.

**МАГНАЙН** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠨ** магнай-н харьяал., 1) лобный; **магнайн оосор** лобная тесьма(узда); **магнайн яс** лобная кость; 2) шилж. авангардный; **магнайн тулалдаан** авангардный бой.

**МАГНАЙТАХ** **ᠮᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠬ** магнайлах-Ыг үз.

**МАГНИ** **ᠮᠠᠭᠨᠢ** **1.** хувил. магний; **2.** магниевый; **магнийн давс** магниевая соль; **магнийн исэл** жёжённый магний.

**МАГНИТОФОН** **ᠮᠠᠭᠨᠢᠲᠣᠮᠤᠮᠤᠮᠤᠯᠠ** хөгжим. магнитофон; **хоёр замтай магнитофон** двухдорожный магнитофон; **магнитофон тавих** включить магнитофон; **магнитофон**

**сонсох** слушать магнитофон; **магнитофоны бичлэг** магнитофонная запись.

**МАГСАР** **ᠮᠠᠭᠰᠠᠷ** тө. военный меч.

**МАГТААЛ** **ᠮᠠᠭᠲᠠᠭᠠᠯ** **1.** 1) хвала, восхваление, прославление; **бөхийн магтаал** восхваление борцу; **хоосон магтаал** пустое восхваление; **магтаал барих** петь хвалу кому-л.; **магтаал сайшаал** хорш. комплимент, восхваление; **магтаал хэлэх** хвалить, восхвалять; **багахан эрдэмт магтаалд баясах, бахдам эрдэмт сударт баясах** зүйр., үгчил. малознающие радуются похвале, воистину мудрые – сутре; **ядрал ясархуу, магтаал махархуу** цэцэн., үгчил. немощи костлява, хвала – тучна; 2) утга.зох. ода, панегирик, гимн; **магтаал зохиолч** панегирист; **магтаал үг** панегирик (речь, слово); **магтаал шүлэг** ода; **баярын магтаал шүлэг** торжественная ода; **найман тахилын магтаал** шашин. ода восьми жертвоприношениям; **2.** хвалебный; панегирический; **магтаал дуу** хвалебная песня; **магтаал зохиолууд** панегирические произведения.

**МАГТААЛЧ** **ᠮᠠᠭᠲᠠᠭᠠᠯᠴ** лицо, произносящий хвалу, хвалитель; панегирист; **ерөөлч магтаалч** хорш. еролчи; панегирист.

**МАГТАГДАХ** **ᠮᠠᠭᠲᠠᠭᠳᠠᠬ** магтах-ын үйлдэгд., быть восхваляемым; **ардаг танхи жигшигдэнэ, асар номхон магтагдана** цэцэн., үгчил. капризного осудят, кроткого восхвалят; **найр болгонд магтагдагч, наадам болгонд түрүүлэгч** аман.зох. восхваляемый на каждом пиру, побеждающий на каждом надоме; **магтагдсан хурдан морь** прославленный, восхваленный скакун (конь).

**МАГТАЛЦАХ** **ᠮᠠᠭᠲᠠᠯᠴᠠᠬ** магтах-ын үйлдэлц.

**МАГТАХ** **ᠮᠠᠭᠲᠠᠬ** **1.** хвалить, славить, восхвалять, превозносить; **биеэ магтах** самовосхваление; **гайхан магтах** восхищаться, восторгаться; **морио магтах** восхвалять коня; **өнгөрүү магтах** расточать похвалы; **тэнгэр тултал магтах** превозносить до небес; **хариу магтах** сказать ответный комплимент; **хэт магтах** расточать похвалы, перехвалить; **хүний билгийг хэт магтах** превознести чей-л. талант; **эх орноо магтах** славить родину; **магтаж саймсрах** рассыпаться в похвалах; **тэр түүнийг магтаж ханахгүй** он им не нахвалится; **хүнийг магтаж хэлэх** отозваться о ком-л. с похвалой; **магтан гайхах** восторгаться, восхищаться; **магтан дуулах** воспевать; **магтан ёслох** апофеоз; торжественное возвеличение; **магтан сайшаах** восторженно хвалить, петь дифирамбы, панегирики; **магтан уйлах** плакать от восторга; **магтахаар юм хийх** заслужить похвалу; **магтсан үг** хвалебная, панегирическая речь; **баатрын нэрийг**

**магтъя** честь и хвала герою; **монгол хүн морио магтана, мужаан хүн хөрөөгөө магтана** зүйр., үгчил. МОНГОЛ ВОСХВАЛЯЕТ КОНЯ, столяр – пилу; **магтвал тэнгэрт тулгаж, муулбал газарт оруулах** цэцэн., үгчил. КОЛИ ХВАЛИТ, ТО ДО НЕБЕС, КОЛИ ХУЛИТ, ТАК В ЗЕМЛЮ ВГОНЯЕТ; **магтсан хүүхэн хуримдаа...** цэцэн. хвалёная девушка на своей свадьбе опозорилась; **2. магтахуй**-г үз.

**МАГТАХУЙ** ᠮᠠᠭᠲᠠᠬᠤ хвала, восхваление.

**МАГТАЦГААХ** ᠮᠠᠭᠲᠠᠴᠭᠠᠬᠤ восхваляться (о многих).

**МАГТЛАГА** ᠮᠠᠭᠲᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ хвала, восхваление; **хоосон магтлага хор болдог** зүйр. ПУСТОЕ ВОСХВАЛЕНИЕ ГОРЕМ ОБЕРНЁТСЯ; **магтлага ихэдвэл тусгүй** излишняя хвала до добра не доведёт.

**МАГТУУ** ᠮᠠᠭᠲᠤᠭᠤ хвалебный, прославляющий; **магтуу дуу а)** хвалебная песня; б) гимн; **магтуу үг** слово похвалы, похвальное слово.

**МАГТУУЛАХ** ᠮᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) магтах-ын үйлдүүл.; 2) магтагдах-ыг үз.

**МАГТЧИХАХ** ᠮᠠᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ магтах-ын нэгэнтээ.

**МАГШИХ** ᠮᠠᠭᠰᠢᠬᠤ озарять, осветить; **нарны гэрэл баруун зүг магшихад...** когда лучи солнца озарили запад...

**МАД** ᠮᠠᠳᠤ шатар. мат; **мад тавих а)** объявлять мат; б) шилж. СТАВИТЬ КОГО-Л. В БЕЗВЫХОДНОЕ ПОЛОЖЕНИЕ; затыкать рот; **мад цохих** поставить мат; **гурав нүүгээд мад мат** в три хода; **шаг, мад шах** и мат.

**МАДАГ** ᠮᠠᠳᠠᠭ тө. опечатка; ошибка; **алдаа мадаг** хорш. ошибка, погрешность; **алдаа мадаггүй бичих** писать без ошибок; **мадаг гаргах** допускать ошибки; **мадгий нь зас** исправь ошибку.

**МАДАГГҮЙ** ᠮᠠᠳᠠᠭᠭᠦᠢ · ᠮᠠᠳᠠᠭ / ᠮᠠᠳᠠᠭ 1) без ошибок; 2) верный, надёжный.

**МАДАГЛАХ** ᠮᠠᠳᠠᠭᠯᠠᠬᠤ исправлять; **бичсэнийг мадаглах** исправлять написанное.

**МАДАГТАЙ** ᠮᠠᠳᠠᠭᠲᠠᠢ 1) с опечатками, с ошибками; **мадагтай бичиг** бумага с опечатками; **мадагтай бичих** писать с ошибками; 2) неверный, ненадёжный, опасный; **мадагтай санагдах** казаться ненадёжным; **энэ ч мадагтай хэрэг** это запутанное дело.

**МАДАЙЛГАХ** ᠮᠠᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ мадайх-ын үйлдүүл.

**МАДАЙХ** ᠮᠠᠳᠠᠢᠬᠤ 1) важничать; 2) толстеть.

**МАДАЛЧИХАХ** ᠮᠠᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ мадлах-ын нэгэнтээ.

**МАДГАР** ᠮᠠᠳᠭᠠᠷ 1) важный, важничающий; **мадгар хүүхэд** важничающий ребёнок; 2) толстый, упитанный.

**МАДЛАГДАХ** ᠮᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ мадлах-ын үйлдэгд.

**МАДЛАХ** ᠮᠠᠳᠤᠯᠠᠬᠤ 1) шатар. ДЕЛАТЬ МАТ; **гурав нүүгээд мадлах** сделать мат в три хода; 2)

шилж. ПОСТАВИТЬ В БЕЗВЫХОДНОЕ ПОЛОЖЕНИЕ; **үгээр мадлах** словами поставить в тупик кого-л.; **хэлэх үггүй болтол мадлах** прищемить ЯЗЫК кому-л.

**МАДЛУУЛАХ** ᠮᠠᠳᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) мадлах-ын үйлдүүл.; 2) попасть в безвыходное положение.

**МАЖАР** ᠮᠠᠵᠠᠷ 1. Венгрия; 2. венгр, мадьяр; венгерка, мадьярка; 3. венгерский, мадьярский; **мажар хэл** венгерский язык.

**МАЖИЦ** ᠮᠠᠵᠢᠴᠢ тө. неустрашимый.

**МАЖИЙЛГАХ** ᠮᠠᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ мажийх-ийн үйлдүүл.

**МАЖИЙХ** ᠮᠠᠵᠢᠶᠢᠬᠤ яриа. умереть, сдохнуть, ИЗДЫХАТЬ (о животных); **манай муу эргүү хурга мажийжээ** наш бедный ягнёнок сдох от вертячки.

**МАЖИЙЧИХАХ** ᠮᠠᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ мажийх-ийн нэгэнтээ.

**МАЗААЛАЙ** ᠮᠠᠵᠠᠠᠯᠠᠢ амьт. мазалай, пищухоед, гобийский медведь.

**МАЗУТ** ᠮᠠᠵᠤᠲᠤ тех. МАЗУТ; **тослох мазут** смазочный мазут; **түлшний мазут** топливный мазут.

**МАЙ I** ᠮᠠᠶᠢ дымный костёр (складывается из аргала); дымокур; **май манаруулах** вздымать клубы дыма; пускать пыль столбом; **май тавих** разложить костёр из аргала, разводить ДЫМОКУР (для отпугивания мошкар); **ялаа шумуул үргээхээр аргал шатааж, май тавив** развёл дымокур из аргала для отпугивания мошкары.

**МАЙ II** на, нате; **май ав!** на, возьми!; **май үүнийг ахдаа хүргэж өгөөрэй!** на, отнеси это брату.

**МАЙ(Н) III 1.** май; **май сар** май; **2.** майский; **Майн баяр** майский праздник, день Первого мая; **Майн нэгэн мандтугай!** да здравствует Первое мая!; † **май цох** шавж. жул майский; **май цэцэг** ург. ландыш.

**МАЙ IV:** **май загас** сельдь, селёдка (рыба); **утсан май** копчёная селёдка.

**МАЙ V:** **май тэмээ** амьт. одnogорбый верблюд.

**МАЙ VI 1)** дар, подарок, приданое НОВОРОЖДЁННОМУ (над колыбелью новорождённого привешивают подарок родителей, напр. лук, ножик, огниво и т.п.); 2) два куска ткани из самого материала дэли в виде клиньев, что берегает ребёнка от нечистых СИЛ (пришивают на задней стороне дэли ниже воротника).

**МАЙГА** ᠮᠠᠶᠢᠭ᠎ᠠ г кривоногий; косолапый; **майга баавгай** косолапый медведь; **гадагш майга хөл** выгнутые наружу ноги, иксообразные ноги; **дотогш майга хөл** выгнутые дугой ноги; **майга хөлтэй хүүхэд** кривоногий ребёнок; **майга хүн** кривоногий человек.

**МАЙГААРАЙ** ᠮᠠᠶᠢᠭ᠎ᠠᠷᠠᠢ яриа. нате, возьмите.

**МАЙДАР** <sup>ᠮᠠᠶᠳᠠᠷ</sup> са., шашин. 1) милосердие; 2) Майтрея (бодисатва); будущий будда.

**МАЙДАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠳᠠᠬ</sup> зажигать дымный костёр, окуривать (для отпугивания мошкеры); **тарваганы нүх майдах** окуривать тарбаганью нору.

**МАЙДУУЛАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> майдах-Ын үйлдүүл.

**МАЙДЧИХАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠳᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> майдах-Ын нэгэнтээ.

**МАЙЖГАНАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠬ</sup> ковылять на кривых ногах, идти переваливаясь; **жараад насны өвгөн майжганан явна** ковыляя на кривых ногах шёл старик, лет около шестидесяти.

**МАЙЖГАНАЧИХАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> майжганах-Ын нэгэнтээ.

**МАЙЖГАНУУЛАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ</sup> майжганах-Ын үйлдүүл.

**МАЙЖГАР** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠠᠷ</sup> 1) кривой, прогнутый; 2) с искривлёнными старостью ногами, кривоногий; **майжгар болох** искривляться от старости (о ногах); **майжгар чавганц** едва передвигающаяся старуха, кривоногая старуха.

**МАЙЖГИЙ** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠢᠶ</sup> 1) искривлённый; сбитый, стоптанный, скривлённый на одну сторону (об обуви); **майжгий гишгэх а)** стаптывать; **б)** ступать косолапо; **майжгий гутал** стоптанные сапоги; **майжгий гутал халтирах байтугай, махан хэл халтирдаг юм** цэцэн., үгчил. не говоря о стоптанной обуви, даже язык и тот подскальзывается; ~ конь о четырёх ногах и то спотыкается; **майжгий бор гэр** скосившаяся, плохонькая юрта; **майжгий жайжгий хийх** делать вкривь и вкось, так и сяк; **майжгий өсгийтэй гутал** туфли со сбитыми каблуками; **майжгий хөлтэй** кривоногий; 2) идущий нетвёрдыми шагами.

**МАЙЖГИЙВТАР** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠢᠶᠬᠢᠪᠲᠠᠷ</sup> слегка стоптанный (об обуви).

**МАЙЖИГ** майжгий-Г үз.

**МАЙЖИЙЛГАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠢᠶᠯᠭᠠᠬ</sup> майжийх-ийн үйлдүүл., стаптывать, сбивать, кривить на одну сторону (об обуви); **гутал майжийлгах** стаптывать ботинки; **гутлынхаа өсгийг майжийлгах** сбить каблуки.

**МАЙЖИЙХ** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠢᠶᠬ</sup> стаптываться, сбиваться, искривляться, кривиться на одну сторону; **гутлын товх майжийжээ** каблуки стоптались.

**МАЙЖИЙЧИХАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠢᠶᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> майжийх-ийн нэгэнтээ.

**МАЙЖИЛЗАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠵᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠬ</sup> майжганах-Ыг үз.

**МАЙЛААН** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠠᠭᠠᠨ</sup> 1) бляение (овец и коз); **хурга ишигний майлаан** бляение ягнят и козлят; 2) вопли, плач; **уйлаан майлаан** хорш. крики, вопли, стенания, плач; **уйлаан майлаан болов** поднялся плач.

**МАЙЛААС** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠠᠭᠠᠰ</sup> ург. туя; **дорнодын майлаас** ург. туя восточная; **дэлбэн майлаас** ург. туя отогнутая японская; **хар майлаас** ург. чёрное дерево; эбеновое дерево.

**МАЙЛАЛДААН** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ</sup> майлаан-Г үз.

**МАЙЛАЛДАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠠᠯᠳᠠᠬ</sup> майлах-Ын үйлдэлд.

**МАЙЛАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠠᠬ</sup> 1. бляеть; **ишиг майлав** забляел козлёнок; **майлсаар майлсаар мал болдог, уйлсаар уйлсаар хүн болдог** зүйр. скотина блеет-блеет и вырастает, а человек (ребёнок) плачет-плачет и в люди выходит; 2. **майлахуй**-Г үз.

**МАЙЛАХУЙ** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠠᠬᠤᠢ</sup> бляение.

**МАЙЛС** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠰ</sup> ург. кипарис.

**МАЙЛУУЛАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> майлах-Ын үйлдүүл.

**МАЙЛЦ** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠴ</sup> ург. шалфей; личжи; **цуур майлц** ург. сельдерей.

**МАЙЛЧИХАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠯᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> майлах-Ын нэгэнтээ.

**МАЙМАА** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠠᠠ</sup> **наймаа**-Г үз., **Маймаа хот** торговый город, Маймачен (нынешний Амгалан).

**МАЙМААЛАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠠᠠᠯᠠᠬ</sup> **наймаалах**-Ыг үз.

**МАЙМААЧИН** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠠᠠᠴᠢᠨ</sup> **наймаачин**-Г үз.

**МАЙМАЙ I** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠠᠶ I</sup> беззубый.

**МАЙМАЙ II** неуверенный, шаткий.

**МАЙМАЙХ** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠠᠶᠬ</sup> становиться беззубым.

**МАЙМАР I** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠠᠷ I</sup> **маймар маймар гишгэх** идти неуверенными, шаткими шагами.

**МАЙМАР II:** **маймар маймар зажлах** шамкать беззубым ртом пережёвывая что-л.

**МАЙМГАЛЗАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠭᠠᠯᠵᠠᠬ</sup> с трудом жевать, медленно разжёвывать.

**МАЙМГАР I** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠭᠠᠷ I</sup> имеющий шаткую, неуверенную походку.

**МАЙМГАР II** беззубый (о старом человеке).

**МАЙМРАХ I** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠷᠠᠬ I</sup> идти шаткой, неуверенной походкой, идти переваливаясь с боку на бок; ковылять; **эмгэн маймарсаар ирлээ** ковыляя подошла старуха.

**МАЙМРАХ II** шамкать во время еды; есть беззубым ртом; **будаанд буварна, маханд маймарна** цэцэн., үгчил. быстро шамкает, когда ест кашу, медленно шамкает, когда ест мясо (о беззубом старом человеке).

**МАЙМРУУЛАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠮᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> маймрах II-Ын үйлдүүл.

**МАЙРАГ** <sup>ᠮᠠᠶᠢᠷᠠᠭ</sup> **майрдаг**-ийг үз., **майраг хөгшид** беззубые старики; **майраг эмтгий** хорш. беззубый.

**МАЙРАГЛАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠯᠠᠬ</sup> 1) лишаться зубов, становиться беззубым; дряхлеть; **шүдээ майраглалат наслах** дожить до седин; дожить до того, что все зубы выпали; 2) шилж. тупиться, притупляться (напр. о ноже).

**МАЙРАНХАЙ** <sup>ᠮᠠᠶᠢᠷᠠᠨᠬᠠᠶ</sup> беззубый.

**МАЙРАХ** <sup>ᠮᠠᠶᠢᠷᠠᠬ</sup> 1) притупляться; стираться; сглаживаться; **шүд майрав** зубы стёрлись; стал беззубым; **нас өндөр болж**

**шүд нь майрчээ** года так состарили его, что стёрлись зубы; 2) стареть, дряхлеть.

**МАЙРГА** **ᠮᠠᠶᠢᠷᠭ᠎ᠠ** : **майрга майрга хийх** идти косолапой походкой, косолапить.

**МАЙРГАНАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** косолапить; КОВЫЛЯТЬ.

**МАЙРГАНАЧИХАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**

**майрганах**-Ын нэгэнтээ.

**МАЙРГАНУУЛАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ**

**майрганах**-Ын үйлдүүл.

**МАЙРГАР** **ᠮᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠷ** большие, здоровенные ноги; лапы; **миний майргар муу хөлд багтахгүй л дээ** не налезет на мои лапы.

**МАЙРДАГ** **ᠮᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠭ** 1) беззубый, дряхлый, одряхлевший (о стариках); **майрдаг эмгэн беззубая, одряхлевшая старуха**; 2) шилж. притуплённый, закруглённый от долгого употребления (об острие), тупой (напр. о ноже).

**МАЙРИЙЛГАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** **майрийх**-ийн үйлдүүл.

**МАЙРИЙХ** **ᠮᠠᠶᠢᠷᠢᠶᠢᠬᠤ** 1) становится большим (о ногах); 2) вспухать, вздуться; **майрийтал хавдах** опухнуть, вздуться (о ногах).

**МАЙРИЙЧИХАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠷᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **майрийх**-ийн нэгэнтээ.

**МАЙТАГ** **ᠮᠠᠶᠢᠲᠠᠭ** **майтгар**-Ыг үз.

**МАЙТАЛЗАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** **майтганах**-Ыг үз., **майтгар өвгөн майталзана, тойтгор эмгэн тойтолзоно** кривоногий старик ковыляет, дряхлая старуха идёт, хромая медленно.

**МАЙТГАНАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** ковылять, идти с трудом, хромая; **хоёр ачаа хөглөөд майдганасаар майжигнасаар арай чүү хүрлээ** кое-как доковылял, ведя за собой двух внуков.

**МАЙТГАНАЧИХАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**

**майтганах**-Ын нэгэнтээ.

**МАЙТГАНУУЛАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ**

**майтганах**-Ын үйлдүүл.

**МАЙТГАР** **ᠮᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠷ** толстенький и кривой; кривоногий (о человеке); **майтгар өвгөн кривоногий старик; майдгар тойтгор** хорш. кривоногий (о человеке).

**МАЙТИЙЛГАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** **майтийх**-ийн үйлдүүл.

**МАЙТИЙХ** **ᠮᠠᠶᠢᠲᠢᠶᠢᠬᠤ** становится кривым (о человеке); **хөгширч майтийх** искривляется от старости.

**МАЙТИЙЧИХАХ** **ᠮᠠᠶᠢᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **майтийх**-ийн нэгэнтээ.

**МАЙХАВЧ** **ᠮᠠᠶᠢᠬᠠᠪᠴᠢ** бөө. шаманская железная шапка с рогами.

**МАЙХАЙ** **ᠮᠠᠶᠢᠬᠠᠶ** кожа на голове (животного).

**МАЙХАН** **ᠮᠠᠶᠢᠬᠠᠨ** палатка; шатёр; **гэр майхан** хорш. жилой шатёр, палатка, помещение для жилья; **дэлгүүр майхан** торговая палатка; **майхан гатах** ставить палатку; **майхан цув** плащ-палатка; **майхан**

**шаах** раскидывать палатку, шатёр; **майхны ам** полог палатки; **майхны багана / майхны шувуу** две стержневые деревянные (стойки) подпорки; **майхны ваадан** накидка палатки; **майхны гадас** колья палатки; **майхны гол** остов палатки; **майхны нуруу** стропило, перекладина палатки; **майхны самсаа** крылья палатки; **майхны хаяа** пола палатки; **майхны хаяавч** завалинка, нижний край палатки; **майхны хэц** верёвки для натягивания палатки.

**МАЙХУА** **ᠮᠠᠶᠢᠬᠤᠠ**: **майхуа цэцэг** ург. чайная роза, камелия.

**МАЛ** **ᠮᠠᠯ** скот, скотина; имущество; **адгуус мал** хорш. крупный скот (лошади и коровы); **ажлын мал** рабочий скот; **амины мал** личный скот; **ачлагын мал** вьючный скот; **ашиг шимтэй мал** продуктивный скот; **бог мал** мелкий скот (козы, овцы); **бог малын суурь** стадо, гурт мелкого скота; **бог малын ферм** ферма мелкого скота; **богино хөлийн мал** мелкий скот (үгчил. скот на коротких ногах); **богтын мал** калым за невесту в виде скота; **бод мал** крупный скот; **билчээрийн мал** скот на подножном корму; **давжаа мал** недоразвитый, низкорослый, мелкий скот; **доройтсон мал** хилый, измождённый скот; **махны зориулалтын мал** убойный скот, мясной скот; **нийгмийн мал** общественный скот; **нэг наст мал** годовалый молодняк; **нэг хүртлэх насны мал** молодняк до года; **нядлах мал** убойный скот; **өндөр уулын билчээрт зохицсон мал** скот, приспособленный к высокогорным пастбищам; **өсвөр мал** приплод, молодняк; **саалийн мал** дойный скот, молочный скот; **сайн угсааны мал** породистый скот; **сайн үүлдрийн мал** племенной скот; **сэтэртэй мал** посвящённый духам скот; **таван хошуу мал** пять видов скота (овца, коза, лошадь, корова, верблюд); **тарган мал** сытый, упитанный скот; **том мал** взрослый скот; **төл муутай мал** скот, приносящий скудный приплод; **төллөх мал** скотоматка; **тэжээвэр мал** домашний скот; **уналга эдэлгээний мал** верховой скот; **үржлийн мал** племенной скот; **халуун хошуутай мал** тепломордый скот (овцы, лошади); **хүйтэн хошуутай мал** холодномордый скот (верблюды, козы, крупный рогатый скот); **эрлийз мал** полукровка; **эх мал** матка, маточный скот; **эх малын сүрэг** маточный косяк; **эх малын тоо толгой** маточное поголовье скота; **мал адуулах** пасти скот; **мал аж ахуй** животноводство, скотоводство; **мал аж ахуйн** животноводческий, скотоводческий; **мал аж ахуйн мэргэжилтэн** животновод; **мал аж ахуйн орон** животноводческая страна; **мал аж ахуйн суурь** животноводческий сури,

гурт; **мал аж ахуйн тэжээлийн бааз** кормовая база животноводства; **мал аж ахуйн үйлдвэрлэл** животноводческое производство; **мал аж ахуйн үржлийн алба** служба животноводческого прироста; **мал аж ахуйн ферм** животноводческая ферма; **мал аж ахуйн хүрээлэн** институт животноводства; **мал аж ахуйн цогцолбор** животноводческий комплекс; **Мал Аж Ахуйн Яам** хуучир. Министерство животноводства; **мал алах дон** тусг. ктиномания; **мал ангилалт** группировка скота; **мал бордох** интенсивный откорм скота; **мал бордох талбай** пастбище интенсивного откорма скота; **мал буруулах** хуучир. утайка численности скота; **толгой мал бүрээс** с каждой головы скота; **мал бэлтгэл** скотозаготовка; **мал бэлчээрээр таргалуулах** пастбищный нагул скота; **мал бэлчээх** пастбищный отгул скота; **мал гилэх** понукать скот; **мал гэр** хорш. имущество (скотовода); **мал давжаарах** а) недоразвитость скота; б) ослабевать, истощаться (о скоте); **мал жилбэдэх** а) упитанность скота; б) нагуливать вес; **мал жилбэтэй төллөх** приносить здоровый приплод; **энэ жил манай мал сүрэг жилбэтэй орсон** в новый год наши стада вошли в весе; **мал заазлах** браковать скот; **мал зүслэх** различение скота по масти; **мал имнэх** ставить метку подрезом ушей скота; **мал маллагаа** уход за скотом и содержание скота; **мал маллагааны арга** методы ухода за скотом и содержания скота; **мал маллах** пасти скот; заниматься скотоводством; **мал махны бэлтгэл** мясозаготовка; **мал махны үе** время забоя скота; **мал ногоолуулах** пасти скот на молодой зелени; **мал нутаглуулах газар** пастбище, пастбищное угодье; **мал нядлах** убой скота; **мал нядлах газар** бойня, скотобойня; **мал онд оруулах** войти в новый год без потерь скота; **мал оторлох** выгонять скот на отгонные пастбища; **мал өсгөх** выращивание скота; **мал сахих хүн** пастух; сторож при скоте; **мал сувайрах** яловеть (о скоте); **мал сүрэг** хорш. стадо, скот; косяк; **мал сүргийн үржил** массовый расплод скота; **мал сүргээ тарган онд оруулах** войти в год с упитанным стадом; **мал тамгалах** таврить, клеймить скот; **мал тариалангийн ажил** аграрно-животноводческие работы; **мал төллөх** окот скота; **тулгар мал төллөх** окот первоматок; **мал төллөх цаг** время окота скота; **мал төрөлжүүлэх** разбивать скот по возрасту, по полу; **мал туувар** перегон скота; **мал туувардах** утомляться от перегона (о скоте); **мал тууврын зам** скотопрогонная дорога; **мал туугч** погонщик скота, гуртовщик; **мал туух** а) гнать скот; б) перегон скота; **мал түүдэгдэх** мал.эмнэл. вздутие живота

у скота; тимпанит; **мал тэжээх цэг** пункт вскармливания скота; **мал тээрэх** а) объедаться, переедать (о скоте); б) сбиваться в кучу от жары (об угоревших на солнцепёке овцах); **мал угаах** мойка скота; **мал угаах газар** копань для мойки скота; **мал услах газар** водопой; **мал үржлийн газар** работы по расплоду скота; **мал хариулах** пасти скот; **мал хаших хашаа** скотопригонный двор; **мал хорогдох** падёж скота; **мал хөнгөлөх / мал агтлах** кастрировать скот; **мал хөрөнгө / хөрөнгө мал** хорш. СКОТ (как имущество); **мал хураах** согнать, собирать скот; **мал хээлтүүлэг** случка скота; **мал хээлтүүлгийн кампани** случная кампания; **мал хээлтүүлэх хугацаа** срок случки скота; **мал чөмөглүүлэх** нагуливать скот; **мал эмнэлэг** ветеринария; **мал эмнэлгийн** скотолечебный, ветеринарный; **мал эмнэлгийн газар** ветеринарное управление; ветеринарный пункт; **мал эмнэлгийн тасаг** ветеринарный пункт; **мал эмнэлгийн тусламж** ветеринарная помощь; **мал эмнэлгийн ухаан** ветеринария; **мал эмнэлгийн хяналт** ветеринарное наблюдение; **мал эмнэх** скотолечение; **малаас гарах ашиг шим** а) продукты скотоводства; б) продуктивность скота; **малд бэлчээрийн тарга авахуулах** добиваться пастбищного нагула скота; **малд нүдтэй** хорошо запоминающий масти животных; **малтай явалдах** тусг. скотоложество; **малыг шинэчлэн бүртгэх** переучёт скота; **мал асарвал, ам тостой** зүйр., үгчил. если за скотом ухаживать, так и рот будет в жиру; **мал гэвэл манас хийдэг, мах гэвэл ухас хийдэг** зүйр., үгчил. как за скотом ухаживать, так пятится, как мясо есть, так набрасывается; ~ как работа “брюхо болит”, как каша – “где моя большая ложка”; **мал хөлөөрөө, хүн хэлээрээ** зүйр., үгчил. скот ногами, человек языком; ~ человек крепок своим словом, а бык рогами.

**МАЛАГА**  малгай-Г үз.

**МАЛАЙ**  1. Малайзия; 2. малаец; малайка; 3. малайский; **малай хэл** малайский язык.

**МАЛАЙН**  малай-Н харьяал., малайский; **Малайн олтриг** г.з. Малайский архипелаг.

**МАЛАР**  амьт. Малар, дикая кошка, степная кошка.

**МАЛАРХАГ**  богатый скотом, имеющий значительное количество скота.

**МАЛАРХУУ**  малархаг-ийг үз.

**МАЛБАР**  амьт. малар с белой головой (название зверя похожего на степную кошку).

**МАЛГАЙ**  1) шапка, головной убор; дугуй малгай берет; дэлбэгэр малгай

панама; **зуны малгай** фуражка, кепка; летний головной убор; **ноосон малгай** шерстяная шапка; **саравчгүй малгай** бескозырка; **саравчтай малгай** шапка с околышем, фуражка; кепка; **сийрсэн малгай** соломенная шляпа; **төмөр малгай** стальной шлем, каска; **туузтай малгай** капор; **үнэгэн малгай** лисья шапка; **үстэй малгай** меховая шапка, малахай; **хурган малгай** барашковая шапка, папаха; **цаасан малгай** бумажная шапка; **цаасан малгай өмсгөх** шилж. обманывать; **эсгий малгай** войлочная, фетровая шапка, шляпа; **малгай тавих** а) класть шапку; б) шилж. носить шапку; **малгайгаа дарах** нахлобучить шапку; **малгайн саравч** околыш, козырёк; **малгайн тавиур** подставка для головного убора; **махан овоо, малгайн тавиур** зүйр., үгчил. куча мяса, подставка шапки; ~ чурка с глазами; **малгайн хэлбүүр** форма, болван (для шапки); **малгайн чих** уши у шапки-ушанки; 2) головка, шляпка (гвоздя, патрона и т.д.); **сумны малгай** шляпка патрона; **хадаасны малгай** шляпка гвоздя.

**МАЛГАЙЛАХ** **ᠮᠠᠯᠭᠠᠢᠯᠠᠬ** 1) идти, валить крупными хлопьями (о снеге); **цас малгайлав** снег валит хлопьями; **тэнгэр булингартан бүүдийж, лавсаа цас малгайлан орж эхлэв** небо затянулось хмурыми облаками и хлопьями повалил снег; 2) покрывать сверху (о снежной вершине); 3) заклёпывать, заклепать; **хадаас малгайлах** заклепать гвоздь.

**МАЛГАЙЛУУЛАХ** **ᠮᠠᠯᠭᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬ** малгайлах-Ын үйлдүүл.

**МАЛГАЙЛЧИХАХ** **ᠮᠠᠯᠭᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** малгайлах-Ын нэгэнтээ.

**МАЛГАЙТ** **ᠮᠠᠯᠭᠠᠢᠲ** 1) имеющий шапку; **хурган малгайт** имеющий, носящий барашковую шапку; **шар малгайт** шашин. желтошапочник (приверженец желтошапочной секты буддизма, последователь учения Дзонхавы); 2) со шляпкой; с головкой (о гвозде и т.д.); **малгайт хадаас** гвоздь со шляпкой.

**МАЛГАЙЧ(ИН)** **ᠮᠠᠯᠭᠠᠢᠴ(ᠢᠨ)** шапочник; **малгайч эхнэр** шапочница, мастерица шапок.

**МАЛЖИХ** **ᠮᠠᠯᠵᠢᠬ** обзаводиться скотом, наживать скот; **малжнаа гэдэг тийм ч амар хэрэг биш...** не простое это дело обзавестись скотом.

**МАЛЖИЦГААХ** **ᠮᠠᠯᠵᠢᠴᠭᠠᠬ** наживать скот (о многих).

**МАЛЖУУЛАХ** **ᠮᠠᠯᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬ** малжих-ийн үйлдүүл.

**МАЛЖЧИХАХ** **ᠮᠠᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** малжих-ийн нэгэнтээ.

**МАЛЗАН** **ᠮᠠᠯᠵᠠᠨ** 1. лысина, плешь (в передней части головы); **малзан үхэр** корова с белой (шерстью) лысиной над глазами; 2. лысый,

плешивый; **халзан малзан** хорш. ЛЫСЫЙ; **малзан өвгөн** лысый, плешивый старик.

**МАЛИА** **ᠮᠠᠯᠢᠶ᠋ᠠ** ᠑ кнут, нагайка; **бүдүүн яргай иштэй гөрмөл суран малиа** кнут из перевитых ремней с толстым кизиловым кнутовищем.

**МАЛИГА** **ᠮᠠᠯᠢᠭᠠ** ург. белый жасмин.

**МАЛИГНАХ** **ᠮᠠᠯᠢᠭᠠᠨᠠᠬ** 1) двигаться (о широко, скуластом лице); 2) шилж. раздобриться на радостях; расплываться в улыбке от радости.

**МАЛИГНАЧИХАХ** **ᠮᠠᠯᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** малиганах-Ын нэгэнтээ.

**МАЛИГАНУУЛАХ** **ᠮᠠᠯᠢᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ** малиганах-Ын үйлдүүл.

**МАЛИГАР** **ᠮᠠᠯᠢᠭᠠᠷ** 1) широколицый, скуластый; полнолицый; **малигар хүү** широколицый паренёк; 2) широкий; тучный, полный; **малигар нүүр** крупные черты лица; **малигар тарган нүүр** широкое, полное лицо.

**МАЛИГАРХАН** **ᠮᠠᠯᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** малигар-Ын багас.

**МАЛИЙЛГАХ** **ᠮᠠᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** малийх-ийн үйлдүүл.

**МАЛИЙХ** **ᠮᠠᠯᠢᠶᠢᠬ** становится, быть широколицым, скуластым; быть полнолицым; **малийсан халзан зулайтай бүдүүн тарган лам** тучный лама с широким и лысым теменем; **арван тавны сар шиг малийсан цагаан өвгөн** белый старичок с лицом как полная луна; **малийтлаа инээмсэглэх** расплываться в улыбке.

**МАЛИЙЧИХАХ** **ᠮᠠᠯᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** малийх-ийн нэгэнтээ.

**МАЛИЛЗАХ** **ᠮᠠᠯᠢᠯᠵᠠᠬ** малиганах-Ыг үз.

**МАЛИЛЗУУЛАХ** **ᠮᠠᠯᠢᠯᠵᠤᠯᠠᠬ** малилзах-Ын үйлдүүл.

**МАЛИЛЗУУР** **ᠮᠠᠯᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠷ** расплывающийся в улыбке.

**МАЛИЛЗЧИХАХ** **ᠮᠠᠯᠢᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** малилзах-Ын нэгэнтээ.

**МАЛЛАГАА** **ᠮᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠠ** ᠑ уход за скотом и содержание скота.

**МАЛЛАГДАХ** **ᠮᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬ** маллах II-Ын үйлдэгд.

**МАЛЛАГЧ** **ᠮᠠᠯᠯᠠᠭᠠᠴ** ухаживающий за кем-л.

**МАЛЛАЛЦАХ** **ᠮᠠᠯᠯᠠᠯᠠᠵᠠᠬ** маллах I-Ын үйлдэлц.

**МАЛЛАХ I** **ᠮᠠᠯᠯᠠᠬ I** 1) заниматься скотоводством; пасти скот; ухаживать, ходить за скотом; **хурга маллах** ухаживать за ягнятами; **миний эгч дүү нар хөдөө мал маллаж суудаг** моя сестра и братья заняты скотоводством в худоне; **идэх хоолгүй, маллах малгүй** цэцэн. съел бы, да пиши нет, попас бы, да скота нет; **мал байхад маллах хүн гардаг** был бы скот, а пастух найдётся; **мах идье гэвэл мал малла, мантуу идье гэвэл тариа тарь** зүйр., үгчил. хочешь мяса — паси скот, хочешь манту (пампушка) — сей хлеб; 2) ухаживать за кем-л.; нянчить; **хүүхэд маллах** ухаживать за ребёнком; **насаараа хүүхэд**

**маллаж явсан даа** всю жизнь тем и занималась, что нянчилась с детьми.

**МАЛЛАХ II** шилж., яриа. Одурачивать, надувать; **маллаад хуурамч мөнгө өгчихсөн байна** одурачив, всучил фальшивую монету; **тэр чинь чамайг байтугай намайг маллачихаж дөнгөнө** он не то что тебя, и меня обведёт вокруг пальца.

**МАЛЛАЦГААХ** **маллах I, II**-ын олноор үйлдэх.

**МАЛЛАЧИХАХ** **маллах I, II**-ын нэгэнтээ.

**МАЛЛУУЛАХ I** **маллах I**-ын үйлдүүл., отдавать скот на выпас, разведение; **хонио хүүгээрээ маллуулах** отдавать овец на разведение сыну.

**МАЛЛУУЛАХ II** **маллах II**-ын үйлдүүл., шилж. быть одураченным; **би танд тийм амархан маллуулахгүй шүү** вы меня так просто не одурачите!; **гэнэн зангаасаа болж маллуулах** быть одураченным по наивности.

**МАЛТААС I** **маллах I** выемка, вырез; **дээлийн малтаас** выемка дэли (халата); † **малтаасан вайд** ург. вайда выемчатая.

**МАЛТААС II** ухаб, рывина, яма.

**МАЛТААХАЙ** амьт. белозубка.

**МАЛТАГДАХ** **малтах I**-ын үйлдэгд., **1.** быть выкопанным; **малтагдсан үндсийг тус бүрд нь ялгах** индивидуальная классификация выкопанных корней; **2.** ископаемый; **малтагдах амьтад** ископаемые животные, ископаемая фауна; **малтагдах ургамал** ископаемые растения, ископаемая флора.

**МАЛТАГДАХУУН** ископаемое; **малтагдахууны үлдэгдэл** остатки ископаемых.

**МАЛТАГЧ** **1.** копающий, копатель; **газар малтагч** землекоп; **газар малтагч машин** землеройная машина; **2.** уул. забойщик; **уурхайн малтагч** шахтёр, забойщик.

**МАЛТАЛТ** **малтлага**-Ыг үз.

**МАЛТАЛЦАХ** **малтах I**-ын үйлдэлц.

**МАЛТАХ I** **1.** копать, рыть; **алт малтах үйлдвэр** золотопромышленность; **булш малтах** раскопка могил; **маажиж малтах** выскребать; **нүүрс малтах** добывать уголь; **нүх малтах а)** копать яму; **б)** шилж. приготавливать пристанище; **суваг малтах** рытьё канав; **гэнэн газрын мөндөл цохих, гэсгэлэн газрын үндэс малтах** цэцэн., үгчил. В нехоженых местах бить сурков, в оттаявшей земле выкапывать корешки (легко); **хиргисүүр малтах** раскопка кургана; **хөндийлөн малтах** выкопать, подкопать; **хор шары нь малтах** шилж. задевать за живое, уязвлять; **худаг малтах** рыть колодец; **шаврын давхаргад хүртэл малтах**

докопаться до слоя глины; **малтаж авах** выкапывать, добывать из-под земли; **малтаж гаргах** откапывать, откопывать; добывать из-под земли; **чулуун нүүрс малтаж гаргах** добывание каменного угля; **малтаж нүхлэх** делать дыру, яму, дырывать; **малтан орох** врыться; **малтан суулгах** врыть; **малтах газар** разработка; **хүлэр малтах газар** разработка торфа; **2.** шанцевый; **малтах багаж** шанцевый инструмент; **малтах хүрз** шанцевая лопата.

**МАЛТАХ II** вырезать; **зах малтах** вырезать верхнюю часть одежды (ту часть, к которой пришивается воротник).

**МАЛТАХ III** яриа. поступать по-скотски.

**МАЛТАЦ I** **1.** что-либо выкопанное, раскопанное.

**МАЛТАЦ II** лыжная палка.

**МАЛТАЦГААХ** **малтах I**-ын олноор үйлдэх.

**МАЛТЛАГА** **1)** раскопка; **эртний судлалын малтлага** археологические раскопки; **2)** уул. проходка; **уурхайн малтлага** проходка шахт; **3)** выработка; добыча; **нүүрс малтлага** угледобыча.

**МАЛТМАЛ** ископаемый; **ашигт малтмал** полезные ископаемые; **малтмал баялаг** ископаемые богатства; **малтмал нүүрс** ископаемый уголь; **малтмал эрдэс** ископаемые минералы.

**МАЛТУУЛАХ** **малтах**-ын үйлдүүл.

**МАЛТУУР** **1.** деревянный скребок, лопата (для чистки снега, навоза и т.д.); **төмөр малтуур** железный скребок; † **малтуур өвс** ург. плющ ромбовидный; **малтуур хошуут** шувуу. Кулик-лопатень.

**МАЛТУУРДАХ** **1.** чистить деревянным скребком, сгребать; **малтуурдаж овоолох** сгребать в кучу.

**МАЛТУУРДАЦГААХ** **1.** сгребать (о многих).

**МАЛТУУРДУУЛАХ** **1.** **малтуурдах**-ын үйлдүүл.

**МАЛТУУРДЧИХАХ** **1.** **малтуурдах**-ын нэгэнтээ.

**МАЛТУУШ I** **1.** что-либо ископаемое.

**МАЛТУУШ II** осеннее произрастание (семян); † **малтууш мөөг** ург. трюфель (гриб); **малтууш баганан цэцэг** ург. колюрма гравилатовидная.

**МАЛТУУШЛАХ** **1.** пускать ростки (осенью); **өвс малтуушилж байна** трава пускает ростки.

**МАЛТЧИХАХ** **1.** **малтах I**-ын нэгэнтээ.

**МАЛУУР** **1.** мануул-Ыг үз.

**МАЛУУХАЙ** амьт. ошейниковый пекарь.

**МАЛЧ** **ᠮᠠᠯᠴᠢ** 1) умелый (о скотоводе); **ажилч малч** хорш. работающий, умелый скотовод; **хүүгээ сайн малч ажилч өсгөх** растить сына трудолюбивым, умелым скотоводом; **маанийн номыг ном гэдэггүй, махчин хүнийг малч гэдэггүй** зүйр. молитвенник за книгу не считают, кровожадного человека – за скотовода; 2) обильный пастбищами; **малч газар** земля обильная пастбищами; **намагт газар мэлхийд сайхан, малч газар малдаа сайхан** зүйр., үгчил. лягушка болото хвалит, а скот – место обильное пастбищами; ~ всяк кулик своё болото хвалит; 3) пастуший; **малч хоточ нохой** пастушья собака.

**МАЛЧИД** **ᠮᠠᠯᠴᠢᠳᠠ** малчин-Ы олон., скотоводы.

**МАЛЧИН** (малчид) **ᠮᠠᠯᠴᠢᠨ** скотовод; пастух; **аварга малчин** передовой скотовод; **алдарт малчин** прославленный скотовод; **залуу малчин** молодой скотовод; **сайн малчин** хороший скотовод, умелый скотовод; **сайн малчны зөвлөлгөөн** совещание передовых скотоводов; **туслах малчин** подпасок; **тэргүүний малчин** передовой скотовод; **хадлангүй малчин өвөл зүдрэнэ, ханьгүй хүн өтлөхдөө зүдрэнэ** зүйр., үгчил. скотовод без покоса зимой намучается, человек без спутника в старости измается; **хашир малчин** опытный скотовод; **малчин ард** трудящийся скотовод; **малчин зарц** пастух-батрак.

**МАЛЧНЫ** **ᠮᠠᠯᠴᠢᠨᠢ** ᠖ малчин-Ы харьяал., скотоводческий; **малчны туршлага** опыт скотовода.

**МАЛЫН** **ᠮᠠᠯᠢᠨ** мал-Ын харьяал., 1) скотный; **малын ажил** скотоводство; **малын амьд жин** живой вес скота; **малын араншин** нрав скота; **малын ашиг шим** а) продукты скотоводства; б) продуктивность скотоводства; **малын ашиг шимийг нэмэгдүүлэх** повышать продуктивность скота; **малын бааз** скотобаза; **малын бойжилт** рост скота; **малын бууц** навоз; **малын бэлчээрийг сайн ашиглах** эффективное использование пастбищных угодий; **малын бэртэнгэ** ушибы, увечье скота; **малын галбир** экстерьер скота; **внешняя форма телосложения животного**; **малын домч** коновал; **малын дөртэй хүн** знающий толк в скотоводстве; **малын зах** скоторынок; **малын золиг** хуучир. выкуп, пеня, штраф за скот; **малын зүй бус хорогдол** непроизводительная убыль, потеря скота; **малын зүс** масть скота; **малын им** метка (в виде подреза на ушах скота); **малын нас** возраст скота; **малын ноос авах** стрижка скота; **малын ороо** течка скота; **малын өвөлжөө** зимовка скота; **малын өтөг** назём; **малын саравч** навес, укрытие для скота; **малын сэвс** конфискаты, жвачка; **малын сэтэр** шашин. посвящение скота духам; привешивание лент

скоту, посвящённому духу; **малын тамга** клеймо, тавро скота; **малын тарга хүчийг тодорхойлох** определение упитанности скота; **малын тахал** мал. эмнэл. эпизоотия; чума скота; **малын тогтвортой өсөлт** устойчивый прирост скота; **малын тоо** количество, поголовье скота; **малын тоо бүртгэл** перепись, учёт скота; **малын тоог олшруулах** увеличивать поголовье скота; **малын тооллого** переучёт скота; **малын тэжээл** прикорм скота; **малын тэжээл бэлтгэх газар** кормокухня; **малын үүлдэр** порода скота; **малын үүлдэр угсаа** породистость скота; **малын хашаа** скотный двор, загон для скота; **малын хорогдол** потери скота; **малын хот хороо** скотопригонный двор; **малын хохиролгүй гарах** выйти без потерь в поголовье скота; **малын цус сайжруулах** повышение породистости скота; **малын ширх** шавж. вошь скота; **малын эзэн** хозяин скота, скотовладелец; **малын эмч** ветеринарный врач, ветеринар; **малын бага эмч** ветеринарный фельдшер; 2) скотский.

**МАМ** **ᠮᠠᠮ** 1) хараал. ведьма; 2) шашин. богиня Ума.

**МАМБА** **ᠮᠠᠮᠪᠠ** тө. лечение; лекарь.

**МАМУУНА** **ᠮᠠᠮᠤᠭᠤᠨᠠ** амьт. полосатый заяц.

**МАН I** **ᠮᠠᠨ** “ба” - төлөөний нэрийн үндэс, нэгдүгээр биеийн олон тооны утга илэрхийлнэ (основа местоимения 1-го лица множественного числа.”ба”, употребляющаяся только с аффиксами падежей и с аффиксами множественного числа или с послелогоами); **манаас явснаас хойш** после ухода от нас; **манд өгөв** дали нам; **мантай ирэв** приехал с нами; **мануус** мы; **маньг угт** встречай нас.

**МАН II** **ᠮᠠᠨ**: **ман галуу** шувуу. канадская казарка.

**МАНА I:** **ана мана** хорш. с одинаковой силой с обеих сторон; **ана-Ыг** үз.

**МАНА(Н)** **ᠮᠠᠨᠠ(ᠨ)** **II 1.** эрдэс. халцедон; **судалт мана** халцедон полосатый; **сүй мана** халцедон прозрачный; **утаат мана** халцедон дымчатый; **халтар мана** халцедон пёстрый; **цахиур мана** халцедон кремневый; **2.** халцедоновый; **манан хөөрөг** халцедоновая табакерка.

**МАНА III:** **маньн цэцэг** ург. а) роза бэнсиевая; б) девясил.

**МАНАА(Н)** **ᠮᠠᠨᠠᠠ(ᠨ)** 1) стража, караул, охрана, пост; **нууц манаа** цэрэг. секрет (в карауле); **туслах цагийн манаа** подчасок; **түр цагийн манаа** временный пост; **харуул манаа** хорш. караул, охрана, пост; **харуул манаа гаргах** выставлять посты; **хилийн манаа** пограничный дозор; **хэвтүүлийн манаа** түүх. стража кебтеулов; **ночная стража**; **шөнийн манаа** ночной дозор; **энх тайвны манаанд** на страже мира; **эх орны манаанд** на страже

родины; **манаа манах** сторожить, караулить, стоять на посту; **манаа халалцах** сменять караул; **манаанд гарах** выходить на стражу, на пост; **манаанд гарах цэрэг** подвахтенный солдат; **манаанд зогсох** стоять на вахте, карауле; **манаанд томилох** назначать в наряд; 2) сторож, караульный, постовой; **давхар манаа** дополнительный часовой; **манаа халалцуулагч** разводящий; **манаатай хорих** заключить под стражу; **адуунд манаа хэрэгтэй, аливаад нөхөр хэрэгтэй** зүйр. табуну сторож нужен, в любом деле – друг.

**МАНАА II манаадас**-Ыг үз.

**МАНААДАС** **ман** завалинка; **гэрийн хаяны манаадас** завалинка, насыпь вдоль наружных нижних краёв юрты.

**МАНААНЫ** **ман** манаа(н)-Ы харьяал., сторожевой, караульный, постовой; **манааны аранга** сторожевая вышка; **манааны нохой** сторожевая собака; **манааны тодорхойлол** постовая ведомость; **манааны шовгор** сторожевая будка.

**МАНААР** **ман**-Ы үйлдэх.

**МАНААС I** **ман**-Ы гарах., **манаас авав** взял у нас.

**МАНААС II** **манаадас**-Ыг үз.

**МАНААЧ** **ман** сторож, караульный; охрана; вахтёр; **гянданы манаач** тюремный сторож; **малын манаач** сторож скота; **ойн манаач** лесной сторож; лесник; **үүдний манаач** вахтёр; **цагийн манаач** часовой; **шөнийн манаач** ночной сторож; **ээлжийн манаач** сменный сторож; **зун манаач, өвөл идээч** цэцэн., үгчил. летом сторож, зимой едок; ~ летом пастушок, зимой – едок; † **манаач тахиа** шувуу. итальянский куропаточий плимутрок.

**МАНАЦГААР** **ман** маргааш-ийг үз.

**МАНАЙ** **ба(г)**-ийн харьяал., наш, наша, наше, наши; **манай гэр** наша юрта, наш дом; **манай орон их амжилт олов** наша страна добилась больших успехов; **манай саналаар** по-нашему мнению; **манай тэнд** там у нас; к нам туда; **манай утаа хүний галаас дээр** зүйр., үгчил. наш дым лучше чужого огня; ~ свой сухарь лучше чужих пирогов; **манай цэрэг бол эх орны манаа мөн** наша армия – страж Родины; **манай эрин үе** наша эра.

**МАНАЙД** **ман** у нас, у нас в доме.

**МАНАЙТАЙ** **ман** с нами; **манайтай айл** соседний с нами.

**МАНАЙХ** **ман** что-либо принадлежащее нам, наше; наш дом, наша юрта; **манайх нүүгээд ирсэн** наши приехали; **манайх тэнд сууж байна** наши живут там; **манайх хадланд гарцгаав** наши вышли на сенокос; **манайх эндээс холгүй** наш дом недалеко

отсюда; **манайхаас цааш суудаг** живёт подальше нас.

**МАНАЙХАН** **ман** наши (о людях); **манайхан дийлэв** наша взяла; **манайхан мөд ирнэ** наши придут скоро; **манайхан сайн байна уу?** наши здоровы?, как поживают наши?; **манайхнаар зочлох** гостить у наших; **манайхны хагалсан газар** вспаханная нашими земля.

**МАНАЛ** **ман** тө. лама-лекарь.

**МАНАЛЦАХ** **ман** манах-Ын үйлдэлц.

**МАНАМ** **ман** : **манам далай** домог. Озеро Манасаровара (в Тибете).

**МАНАН** **ман** туман; **будан манан / манан будан** хорш. туман; дымка тумана, туманная мгла; **бударсан манан** мокрый туман; **мөөгний манан** грибной туман; **тоос манан / улаан манан** хорш. пыль, облака пыли; **тоосон манан** облако пыли; **усан манан** водяной туман, насыщенный туман; **үүл манан** хорш. туман; **үүл манан салхи даахгүй, өглөөний шүүдэр нар даахгүй** цэцэн. туман боится ветра, утренняя роса – солнца; **цагаан манан** седой туман; **шороон манан** пылевая завеса, клубы пыли; **манан манар** хорш. туман, дымка; **манан савсах** подниматься (о тумане); **манан савсана** поднимается туман; **манан суунаглана** клубится туман; **манан татах** застилаться, обволакиваться, покрываться туманом; **манан түгнэ** стелится, поднимается (о тумане); **манан униартаж байна** дымится туман; **манан хадаах** шилж. ВЫЗЫВАТЬ необыкновенное событие; **манан хүдэн** хорш. туман, мгла; † **манан хамхаг** ург. ЭХИНОПСИЛОН.

**МАНАНТАЙ** **ман** туманный; **манантай өдөр** туманный день.

**МАНАНТАХ** **ман** застилаться, обволакиваться, покрываться туманом, затуманиваться; **уул манантав** горы покрылись туманом; **холуур утаа манантана** дым туманит даль.

**МАНАНТУУЛАХ** **ман** манантах-Ын үйлдүүл., затуманивать.

**МАНАНТЧИХАХ** **ман** манантах-Ын нэгэнтээ.

**МАНАНЦАР** **ман** туманность.

**МАНАРАХ** **ман** 1) клубиться, подниматься, нестись клубами; подёргиваться мглой; исчезать из виду за пылью; **гал манарав** завихрилась огонь; **замаар тоос манарав** закрутилась пыль по дороге; **утаа манарч байна** дым клубится; 2) шилж. затуманиваться, мутиться, кружиться (о голове); **толгой манарав** помутилось, потемнело в голове; **ухаан манарав** разум помутился.

**МАНАРГАХ** **ман** манарах-Ын үйлдүүл., поднимать, закрутить клубы пыли, дыма и

Т.д.; **тоос манаргах** поднэть пыль; **салхи тоос манаргав** ветер закрутил пыль.

**МАНАРУУЛАХ** **манаргах**-Ыг үз., **замын тоосыг манаруулан давхив** неслись, поднимая пыль по дороге.

**МАНАРЧИХАХ** **манарах**-Ын нэгэнтээ.

**МАНАХ** 1) стеречь, караулить, охранять, сторожить; **агуулах манах** сторожить склад; **адуу манах** пасти табун ночью, быть в ночном; **адуу манахаар явах** отправиться в ночное; **мал манах** пасти скот; **сахин манах** хорш. караулить, быть на страже; **сэргийлэн манах** хорш. охранять; **манаж хамгаалах газар** цэрэг. объект охраны; **манаж цагдах** хорш. охранять, обходить дозором; 2) окучивать; **төмс манах** окучивать картофель; **хаяа манах** засыпать землей снаружи нижние края стены; **хаяагаа манах** шилж. остерегаться; 3) сохранять, поддерживать огонь; **гал манах** засыпать угли золой для сохранения огня до утра.

**МАНАХАН** шашин. бог охоты.

**МАНАЦГААХ** **манах**-Ын олноор үйлдэх.

**МАНАЧИХАХ** **манах**-Ын нэгэнтээ.

**МАНГААЛАМ** тө. аминь.

**МАНГАД** **мангас**-Ын олон., † **мангад тархи** ург. мордовник Г мелинов.

**МАНГАЛ** са. өлзий-Г үз.

**МАНГАН** 1. хувил. марганец; **цахиурт манган** марганец кремнистый; 2. марганцевый; **манган давс** марганцевая соль; **манган жонш** марганцевый шпат; **манган хүдэр** марганцевая руда.

**МАНГАР I** глуповатый, малосообразительный; **мангар хүн** простака, простофиля.

**МАНГАР II** туман в голове, похмелье, головная боль (после пьянства); **мангар тайлах** опохмеляться; **мангартай байх** страдать с похмелья.

**МАНГАРДУУ** **мангар**-Ын багас.

**МАНГАРЛАХ** быть после похмелья; плохо себя чувствовать с похмелья, страдать головной болью (после пьянства).

**МАНГАРТАХ** вести себя глупо; **битгий мангарт!** не глупи!

**МАНГАРТУУЛАХ** **мангартах**-Ын үйл-дүүл.

**МАНГАРТЧИХАХ** **мангартах**-Ын нэгэнтээ.

**МАНГАС** домог. мангус (многоголовое человекоподобное существо, вредящее людям); сказочное чудовище; **арван таван толгойтой мангас** пятнадцатиглавый мангус; **эм мангас** баба-яга; **мангасын ордон** царство мангуса, владение мангуса.

**МАНГИНА** ург. вид чеснока.

**МАНГИР** ург. дикая луковица; **мангиртай бэлчээр** пастбище с диким луком.

**МАНГИС I** амьт. барсук (самец).

**МАНГИС II** ург. черемша, лук-черемша; **мангисын сүүл** ург. кисти черемши.

**МАНГУД** түүх. МАНГУТ (одно из древних монгольских племен).

**МАНГУУ** 1. тупой, глупый, слабоумный; **тэнэг мангуу** хорш. дурак, болван; **мангуу амьтан** балбес; **мангуу болох** тупеть, глупеть; **мангуу толгой** тупая голова; 2. идиот, кретин, простофиля; дебил; **мангуу өвчин** кретинизм; **мангуу явдал** идиотский поступок.

**МАНГУУРАХ** 1. 1) глупеть, тупеть, балдеть, становиться глупым, тупым; юродствовать; 2) теряться, блуждать, быть бестолковым; **уйдаж мангуурах** балдеть от скуки; **халуунд мангуурах** тупеть от жары; 2. **мангуурахуй**-Г үз., **мангууртлаа маргалдах** спорить до одури; **мангууртлаа унших** читать до отупения.

**МАНГУУРАХУЙ** одурь, отупение.

**МАНГУУРУУЛАХ** **мангуурах**-Ын үйлдүүл., 1) дурманить; **мангууруулах бодос** дурманящее вещество; 2) дурачить; морочить голову; **битгий намайг мангууруулаад бай** не морочь мне голову.

**МАНГУУРЧИХАХ** **мангуурах**-Ын нэгэнтээ.

**МАНГУУТАХ** **мангартах**-Ыг үз.

**МАНГУУТУУЛАХ** **мангуутах**-Ын үйлдүүл.

**МАНГУУХАН** **мангуу**-Н багас.

**МАНД** ман-Ы ө.о., нам.

**МАНДАА I** са. украшение.

**МАНДАА II** шашин. жертвенный диск, жертвенное блюдо; **мөнгөн мандаа** жертвенное блюдо из серебра.

**МАНДААХ** **мандуулах**-Ыг үз.

**МАНДАЛ I** возрождение, расцвет; подъём; **удийн мандал** наступление полудня; **мандал бадрал** хорш. возрождение, расцвет; **мандал хөгжил** хорш. расцвет; **мандлын оргил** апогей.

**МАНДАЛ II** са. 1) шашин. круглое блюдо с символическими изображениями, употребляемое при жертвоприношениях; **өргөл мандал** хорш. подношение; **мандал ариулах** делать приготовления к жертвоприношению; **мандал даншиг / даншиг мандал** хорш. подношение, жертвоприношение, дары; **мандал өргөх** подносить жертвоприношение; 2) магические диаграммы, фигуры, делаемые из зёрен или другого материала, которые подносятся

божествам в тантрийском богослужении; 3) диаграммы, рисуемые на земле или бумаге и изображающие дворцы небесных бодисатв.

**МАНДАЛ III** 1) поверхность чего-л. большого и кажущегося круглым (напр. поверхность моря); **СТИХИЯ** (природы), **ЭЛЕМЕНТ**, **сфера**; **агаар мандал** атмосфера; **газрын мандал** поверхность земли; **галын мандал** шашин. сфера **ОГНЯ** (каждая является отдельным слоем, причём самым верхним будет стихия огня); **давхраа мандал** стратосфера; **сарны мандал** поверхность луны; **усан мандал** гидросфера; **бадма лянхуа усан мандалд гандашгүй яа хө** дуу. не померкнет лотос белый в зеркале воды; **хий мандал** воздушный океан; **шим мандал** биосфера; **шороон мандал** сфера земли; 2) диск, круг, окружность; **гал мандал** а) огненный круг; б) шашин. жертва, сжигавшаяся перед божеством; **нарны мандал** диск солнца; **саран мандал зүстэй** луноликий; † **өвдгийн мандал** бие.зүй. коленная чашка.

**МАНДАЛ IV: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ V: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ VI: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ VII: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ VIII: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ IX: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ X: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XI: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XII: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XIII: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XIV: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XV: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XVI: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XVII: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XVIII: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XIX: цэцгийн мандал** клумба.

**МАНДАЛ XX: цэцгийн мандал** клумба.

**болоод мандаж явна гэнэ** парень, которого ты имеешь в виду, говорят, прославился, став известным скотоводом; **чи ч манджээ...** да ты прославился...; **мандах буурах явдал** подъём и упадок; развитие; **мандах цаг** время прославления; **2. мандахуй-г** үз.

**МАНДАХУЙ** **мандахуй** 1) восход, подъём; 2) распространение; 3) возрождение; расцвет; **сэргэн мандахуй** расцвет, процветание, подъём; возрождение; 4) возникновение.

**МАНДАЦГААХ** **мандах**-Ын олноор үйлдэх.

**МАНДГАР** **мангар** большой, толстый; **мангар хүү** большой, здоровенный парень, верзила.

**МАНДИР** **мандир** са. дворец.

**МАНДЛАХ** **мандах I**-Ын олонтаа., **1. 1)** восходить; 2) возрождаться; **2. мандлахуй-г** үз.

**МАНДЛАХУЙ** **мандахуй** 1) восхождение; 2) возрождение.

**МАНДМАЛ** **мандал** 1) восходящий; 2) возрождающий.

**МАНДОЛИН** **мандолин** мандолина; **мандолин цохих** играть на мандолине.

**МАНДОЛИНДАХ** **мандах** играть на мандолине.

**МАНДОЛИНДАЦГААХ** **мандах** играть на мандолине (о многих).

**МАНДОЛИНДУУЛАХ** **мандах** играть на мандолине-Ын үйлдүүл.

**МАНДОЛИНДЧИХАХ** **мандах** играть на мандолине-Ын нэгэнтээ.

**МАНДОЛИНЧИН** **мандалчин** мандолинист, мандолинистка.

**МАНДТУГАЙ!** **мандахуй!** да здравствует!;

**манай хайрт эх орон Монгол Улс мандтугай!** да здравствует наша любимая родина – Монголия!

**МАНДУУЛАХ** **мандах**-Ын үйлдүүл., поднимать; развивать; распространять;

**алдраа мандуулан** в сиянии славы; **алдраа мандуулсан** овеянный славой; **бататган мандуулах** хорш. прочно поднимать,

установить; **дахин мандуулах** восстановить, вновь поднять, реставрировать; **магтан мандуулах** хорш. возвеличить;

**өргөн мандуулах** хорш. поднимать; **сэргээн мандуулах** хорш. возродить; **туг мандуулах**

водрузили знамя; **улаан тугийг мандуулав** подняли, водрузили красное знамя; **ялалтын туг мандуулав** подняли, водрузили знамя победы;

**үүсгэн мандуулах** хорш. давать толчок к развитию, подъёму; основывать; **хөгжүүлэн мандуулах** хорш. развивать, поднимать;

**хувьсгалыг мандуулах** начинать революцию; **поднять революцию; эрх чөлөө мандуулах**

давать свободу.

**МАНДЧИХАХ** <sup>ᠮᠠᠨᠳᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **мандах**-Ын нэгэнтээ.

**МАНЕВР** <sup>ᠮᠠᠨᠡᠪᠦᠷ</sup> манёвр; **бүслэх маневр** манёвр на окружение; **тактикийн маневр** тактический манёвр; **цэргийн маневр** военные манёвры; **маневрт явах** выезжать на манёвры; **маневрын уурын тэрэг** маневровый паровоз.

**МАНЕВРЛАХ** <sup>ᠮᠠᠨᠡᠪᠦᠷᠯᠠᠬ</sup> маневрировать; **маневрах чадвар** манёвренность; **цэргийн маневрлах чадвар** манёвренность войск.

**МАНЕВРЛАЦГААХ** <sup>ᠮᠠᠨᠡᠪᠦᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬ</sup> маневрировать (о многих).

**МАНЕВРЛАЧИХАХ** <sup>ᠮᠠᠨᠡᠪᠦᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> маневрлах-Ын нэгэнтээ.

**МАНЕВРЛУУЛАХ** <sup>ᠮᠠᠨᠡᠪᠦᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> маневрлах-Ын үйлдүүл.

**МАНЖ I** <sup>ᠮᠠᠨᠵ</sup> **1.** Маньчжурия; **2.** маньчжур; маньчжурка; **3.** маньчжурский; **манж улс** маньчжурское государство, маньчжурская династия (1644-1811 гг.); **манж хэл** маньчжурский язык; † **манж авга** шавж. тарантул; **манж хус** ург. берёзка маньчжурская.

**МАНЖ II** <sup>ᠮᠠᠨᠵ</sup> чай для лам (во время богослужения); **манжийн гэр** кухня (у лам).

**МАНЖ III** амьт. ЛОСЬ (самец); СОХАТЫЙ с большими рогами.

**МАНЖ IV:** **манж боол** түүх. раб в пятом колене.

**МАНЖ V:** **манж үг** шилж. льстивые слова.

**МАНЖИГ** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠢᠭ</sup> амьт. самка северного оленя.

**МАНЖИЙН** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠢᠶᠢᠨ</sup> <sup>ᠠᠨᠢ</sup> **манж I**-ийн харьяал., маньчжурский; **манжийн үрэлж эрвээхэй** шавж. плододорка маньчжурская.

**МАНЖИЙН** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠢᠶᠢᠨ</sup> ург. брюква; **малын тэжээлийн манжин** кормовая свёкла; **улаан манжин** ург. свёкла; **чихрийн манжин** ург. сахарная свёкла; **шар манжин** ург. репа.

**МАНЖИР** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠢᠷ</sup> гипс.

**МАНЖИХ** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠢᠬ</sup> быть тонким, тощим.

**МАНЖИЧ** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠢᠴ</sup> специалист по маньчжурскому языку.

**МАНЖЛАГА** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠯᠠᠭᠠ</sup> <sup>ᠠ</sup> 1) тесьма, лента, бахрома; **нөмрөгийн манжлага** ленты у накидки; **манжлагат туг** знамя с бахромой; 2) подвески, привески; **ташаадаа манжлагатай** с привесками на боку.

**МАНЖЛАГАЛАХ** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬ</sup> пришивать бахрому, украшать подвесками.

**МАНЖЛАЙ** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠯᠠᠢ</sup> амьт. летучая мышь.

**МАНЖЛАХ I** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠯᠠᠬ</sup> 1) пришивать бахрому; туг **манжлах** пришивать бахрому к знамени; 2) украшать подвесками.

**МАНЖЛАХ II** 1) пить чай (о ламах); 2) подкрепляться.

**МАНЖЛАХ III** шилж. льстить.

**МАНЖУУР** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠠᠭᠤᠷ</sup> **1.** Маньчжурия; **2.** маньчжурский.

**МАНЖУУХАЙ I** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠠᠭᠤᠬᠠᠢ</sup> шавж. тарантул.

**МАНЖУУХАЙ II:** **манжуухай цэцэг** ург. а) роза полиантовая; б) роза многоцветковая; в) роза даурская.

**МАНЖУУХАЙ III** амьт. детёныш, котёнок манула.

**МАНЖХУЙ** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠬᠤᠢ</sup> ург. левкой; **манжхуй гонтог** ург. желтушник левкойный; **манжхуй хорог** ург. стевения левкойная.

**МАНЗ** **манж II**-ийг үз.

**МАНЗАЧ** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠠᠴ</sup> заведующий общим ламским котлом; разливающий чай.

**МАНЗШИГ A** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠰᠢᠭᠠ</sup> <sup>ᠠ</sup> ург. а) марена кордифолия; б) марена муджиста; в) кавалерская звезда.

**МАНЗШИР I** <sup>ᠮᠠᠨᠵᠰᠢᠷᠢ</sup> са. благозвучный.

**МАНЗШИР II** шашин. Манджушир (бодисатва).

**МАНИАР** <sup>ᠮᠠᠨᠢᠶᠠᠷ</sup> туман, мгла; **утаа маниар** хорш. туман.

**МАНИАРТАХ** <sup>ᠮᠠᠨᠢᠶᠠᠷᠲᠠᠬ</sup> заволакивать туманом, мглой.

**МАНИГАР** <sup>ᠮᠠᠨᠢᠭᠠᠷ</sup> обрюзглый (человек с жирным лицом и заплывшими глазами).

**МАНИГАРХАН** <sup>ᠮᠠᠨᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ</sup> **манигар**-Ын багас.

**МАНИЙ** <sup>ᠮᠠᠨᠢᠶ</sup> <sup>ᠢ</sup> **ба(г)**-ийн харьяал., яриа. НАШ;

**манай**-Г үз.

**МАНИЙЛГАХ** <sup>ᠮᠠᠨᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ</sup> **манийх II**-ийн үйлдүүл.

**МАНИЙХ I** <sup>ᠮᠠᠨᠢᠶᠢᠬ</sup> яриа. **манайх**-Ыг үз.

**МАНИЙХ II** становится обрюзглым, заплывать жиром (о лице).

**МАНИН** <sup>ᠮᠠᠨᠢᠨ</sup> **1.** 1) гермафродитизм; 2) гермафродит; двуполое существо; **2.** двупольный, обоепольный; **манин амьтан** животные обоеполые.

**МАНИХАН** <sup>ᠮᠠᠨᠢᠬᠠᠨ</sup> бесплодный (о животных).

**МАНЛА** <sup>ᠮᠠᠨᠯᠠ</sup> шашин. Манла (верховный врачеватель, эскудап буддистов).

**МАНЛАЙ I** <sup>ᠮᠠᠨᠯᠠᠢ</sup> **1.** глава, вождь; **манлай удирдагч** вождь, руководитель; **2.** 1) первый, авангардный, передовой; главный, главенствующий; **адуун сүргийн манлай, агт морьдын тэргүүн** лидер среди скакунов, вожак табуна (о лошади); **манлай морь** лидер в состязаниях (о лошади); **бичгийн манлай одон** хуучир. орден выдававшийся за заслуги в канцелярском деле; **цувааны манлай болгон томилох** назначить головным колонны; **цэнгэлийн манлай** вершина славы и счастья; **манлай зориг** основное, главное стремление; **манлай харуул** авангардный пост, аванпост; **манлайд явах** идти в первых рядах, быть в авангарде, быть впереди; **тэр алдрын манлайд хүрлээ** он достиг славы; он наверху славы; **хувьсгалын манлайд** во главе революции; 2) шилж. самый лучший; **эрдэнийн манлай** наивысшая из драгоценностей; **манлай гэгээн** самый мудрый; **манлай хүчит** самый сильный.

**МАНЛАЙ II** 1. лоб, чело; **магнай**-г үз.; 2. высокий; **манлай цагаан дуулга** высокий белый шлем.

**МАНЛАЙ III** зарим. мыс горы; **уулын манлай** мыс, нос горы, отрог, упирающийся в реку.

**МАНЛАЙЛАГЧ** **манлайлагч** авангардист, лидер.

**МАНЛАЙЛАЛ** **манлайлал** 1) гегемония; 2) авангардизм; **намын гишүүдийн манлайлал** авангардизм партийцев.

**МАНЛАЙЛАХ** **манлайлах** возглавлять; превосходить всех, первенствовать; главенствовать; руководить; быть гегемоном; **удирдан манлайлах** возглавлять, руководить; **цэрэг манлайлах** предводительствовать войсками; **манлайлан гаргах** выводить под своим предводительством; **манлайлан удирдагч** гегемон; **манлайлан явах** идти во главе, в авангарде; **манлайлан явагч** идущий в авангарде; авангард.

**МАНЛАЙЛУУЛАХ** **манлайлуулах** **манлайлах**-ын үйлдүүл. 1) ставить во главе, возглавлять, поручать руководство; 2) находиться под руководством кого-л., возглавляться; **Ленинээр манлайлуулан** под руководством Ленина.

**МАНЛАЙЛЦГААХ** **манлайлцгаах** возглавлять, первенствовать, главенствовать, руководить (о многих).

**МАНЛАЙЛЧИХАХ** **манлайлчихах** **манлайлах**-ын нэгэнтээ.

**МАНСУУРАГЧ** **мансуурагч** наркоман.

**МАНСУУРАЛ** **мансуурал** помутнение; дурман, хмель; опьянение; **архины мансуурал** алкогольное опьянение; **хар тамхины мансуурал** опиный дурман; **мансууралд автах** впасть в дурман.

**МАНСУУРАХ** **мансуурах** опьянеть, осоловеть; помутиться, затуманиться; одурманиться; **нойронд мансуурах** осоловеть от сна; **согтож мансуурах** опьянеть; **толгой мансуурав** голова помутилась; **ухаан мансуурав** рассудок помутился; **цэнгэлд мансуурах** захмелеть от веселья; **мансуурсан нүд** осоловелый взгляд; **халуун цусанд мансуурсан чоно** опьяневший от горячей крови волк; **толгойгоо мансууртал бодов** думал до умопомрачения.

**МАНСУУРУУЛАХ** **мансууруулах** **мансуурах**-ын үйлдүүл. 1. одурманивать, опьянять; **ухаан мансууруулах** помутить рассудок; **хар тамхинд мансууруулах** одурманивать опиём; 2. дурманящий, пьянящий; **мансууруулах бодос** дурманящее вещество; наркотические вещества; наркотики; **мансууруулах үнэр** дурманящий, опьяняющий запах.

**МАНСУУРЦГААХ** **мансуурцгаах** одурманиться, осоловеть, опьянеть (о многих).

**МАНСУУРЧИХАХ** **мансуурчихах** **мансуурах**-ын нэгэнтээ.

**МАНТАЙ I** **мантай** **ман**-ын хамтрах., с нами.

**МАНТАЙ II: тэгэхтэй мантай** хорш. не до чего; **унтахтай мантай** уж не до сна; **явахтай мантай** хорш. не до отъезда.

**МАНТАЙЛГАХ** **мантайлгах** **мантайх**-ын үйлдүүл.

**МАНТАЙХ** **мантайх** 1) быть головастым, большеголовым; **мантайсан толгойтой** с непомерно большой головой, головастым; 2) быть чрезмерно полным, крупным, большим; становиться крупным, большим; 3) выситься, вздыматься.

**МАНТАЙЧИХАХ** **мантайчихах** **мантайх**-ын нэгэнтээ.

**МАНТГАР** **мантгар** 1) широколицый; большеголовый; **мантгар толгой** большая крупная голова; 2) крупный, толстый, массивный, здоровенный; **мантгар хүү** здоровенный парень; **мантгар хүүхэд** крупный ребёнок.

**МАНТГАРДАХ** **мантгардах** 1) быть слишком большеголовым; 2) быть массивным, крупным.

**МАНТГАРХАН** **мантгархан** **мантгар**-ын багас.

**МАНТУУ** **мантуу**, лепёшка, испечённая на пару; пампушка; **чихэртэй мантуу** сладкое манту; **шанзтай мантуу** манту с фаршем; **мантуу жигнэх** испечь лепёшку на пару; **мах идье гэвэл мал малла**, **мантуу идье гэвэл тариа тарь** цэцэн. хочешь мяса – паси скот, хочешь манту – сей хлеб.

**МАНУУЛ I** **мануул** амьт. манул, дикая степная кошка; **хар мануул** чёрный манул.

**МАНУУЛ II** **мануул** **мануухай**-г үз.

**МАНУУЛ III** **мануул** хуучир. стража, охрана; **мануул буулгах** снятие охраны; **мануул засаг** хорш. стража, охрана; **мануулын цэрэг** стража.

**МАНУУЛАХ** **мануулах** **манах**-ын үйлдүүл. **муураар мах сахиулж**, **хулганаар буудай мануулах** цэцэн., ёж. дать кошке караулить мясо, а мышши дать сторожить зерно.

**МАНУУС** хуучир. мы.

**МАНУУХАЙ** **мануухай** 1) пугало; чучело (для отпугивания волков); **мануухай босгох** ставить пугало; **чоно орсон хойно мануухай босгох** цэцэн., ёж. ставить пугало после того, как в отаре побывал волк; ~ после драки кулаками не машут; 2) шилж. марионетка; подставное лицо.

**МАНХ(АН)** **манх** 1. бархан; **бүрээн манх** поющие пески; **элс(эн) манх** / **манх(ан)** элс песчаный бархан; **элс манх ихтэй** песчаный, дюнистый, покрытый дюнами; **элсэн манхан далайнууд** безбрежные песчаные барханы;

**манхны маань дээгүүр манан хүдэн татна** дуу. над барханами поднимается туман; **2.** барханный; **манхан зоо** барханная гряда; **манхан толгод** барханная цепь; песчаный бархан.

**МАНХАГ** **манц** мешочек с лекарствами, дорожная аптечка; **эмийн манхаг уудлах** рыться, копаться в мешочке с лекарствами.

**МАНХАГЛАХ** **манц** собирать мешочек с лекарствами, снаряжать дорожную аптечку.

**МАНХАЙХ** **манц** 1) быть светлым, белёсым, светлеть, белеть; **үүр манхайтал цайв** наступил белёсый рассвет; **сар манхайтал мандав** взошла луна, залившая всё белёсым светом; 2) быть высоким, открытым (о лбе); быть большим; **толгой нь манхайх** быть большеголовым; 3) лысеть, становиться плешивым.

**МАНХАН I** **манц** 1) со звёздочкой на лбу (напр. о лошади); белоголовый; черноголовый; **манхан тарвага** амьт. черношапочный тарбаган (стенной сурок); **манхан үхэр** белоголовая корова; **манхан халзан** хорш. со звёздочкой на лбу; **манхан цагаан морь** лошадь с белой звездой на лбу; 2) шилж. снежный, белый; **өл манхан туулай** серый заяц; **хөх манхан тэнгэр** голубое небо; **манхан цагаан уул** гора со снежной вершиной; **манхан сар** шувуу. сарыч.

**МАНХАН II** **манх(ан)**-г үз.

**МАНХАР** **манц** белоголовый, имеющий белую шерсть около глаз, головы и морды (о лошади или собаке); **манхар галуу** шувуу. белолобый гусь; **манхар хэрээ** шувуу. белоголовая ворона, камчатская ворона.

**МАНХАТ** **манц** **манхтай**-г үз.

**МАНХИ** **манц** шашин. маска, изображающая королю голову.

**МАНХИМАР** **манц** амьт. косуля (самец).

**МАНХТАЙ** **манц** барханный.

**МАНЦ** **манц** колотушка, пест, пестик (для толчения); **төмөр манц** железная колотушка, пест для толчения лекарств.

**МАНЦАР** **манц** тальк; **манцар цацах** посыпать тальком.

**МАНЦУЙ** **манц** 1) пелёнка; меховая обёртка для детей; **нэхий манцуй / хөдсөн манцуй** обёртка из овчины; **манцуй тайлах** распеленать; **манцуйн боолт** свивальник; 2) колыбель; **манцуйд унтуулах** уложить спать в колыбель.

**МАНЦУЙЛАХ** **манц** 1) пеленать; **хүүхэд манцуйлах** пеленать ребёнка; 2) класть в колыбель.

**МАНЦУЙЛУУЛАХ** **манц**

**манцуйлах**-ын үйлдүүл.

**МАНЦУЙЛЦГААХ** **манц** пеленать (о многих).

**МАНЦУЙЛЧИХАХ** **манц**

**манцуйлах**-ын нэгэнтээ.

**МАНЦУЙТАЙ** **манц** запелёнутый; **манцуйтай хүүхэд** запелёнутый ребёнок;

**МАНЦУУ** **манц**-Ыг үз.

**МАНЦУУДАХ** **манц** истолочь пестиком; **ургамал манцуудах** толочь засушенные растения; **эм манцуудах** толочь лекарства.

**МАНЦУУРГА** **манц** дубина, колотушка; **модон манцуурга** дубина.

**МАНЦУУРГАДАХ** **манц** ударить дубиной, колотушкой.

**МАНЧИН** **манц** ург. аконит аптечный; **хар манчин** ург. аконит ядовитый каракальский.

**МАНШУУН** **манц** глупый, глупец, простофиля; **чи яасан маншуун амьтан бэ?** до чего же ты простофиля.

**МАНЬ I** **манц** үл.тааш. 1) наш; 2) **мань**-ий төгс бус., **мань өвгөн / мань хүн / мань эр** свой парень.

**МАНЬ II** са. драгоценность.

**МАР I** **манц**: **мар мар хийх** слегка поболтать; мямлить; **мар мур хийх** немного поссориться, повздорить; **бид хоёр жаахан мар мур хийв** а) мы немножко поболтали; б) мы немножко поссорились.

**МАР II** амьт. крокодиловый кайман.

**МАРАА** **манц** солончак; **хужир мараа / марз мараа** хорш. солончак; **марз**-Ыг үз.

**МАРАЛ I** **манц** амьт. лань (самка изюбря); **марал буга** амьт. изюбрь; **марал гөрөөс** амьт. олень.

**МАРАЛ II** од.орон. Орион ("М" прописное); **гурван марал** од.орон. три марала, Орион (название трёх звёзд); **маралын гялаан / хишиг од** од.орон. Бетельгейзе; **маралын дэд од** од.орон. ригель; **маралын мананцар** туманность Ориона; **маралын орд** созвездие Ориона.

**МАРАЛ III**: **марал цэцэг** ург. пижма.

**МАРАЛХАЙ** **манц** пижмовидный, пижмолистный; **маралхай шарилж** ург. польнь пижмолистная; **маралхай шиваантиг** ург. пиретрум пижмовидный.

**МАРАМ** **манц**: **марам сугас** загас. ручьевая форель.

**МАРАН** **манц** вульгарный.

**МАРГАА I** **манц** дубина-г үз.

**МАРГАА II** упрямый, несговорчивый; **маргаа мунхаг** хорш. упрямый; бестолковый; **маргаа мунхаг хүн** бестолочь.

**МАРГААДАР** **манц** яриа. **маргааш**-ийг үз.

**МАРГААН** **манц** спор; конфликт; **ашиггүй маргаан** бесполезный спор; **дуусашгүй маргаан** нескончаемые споры; **том маргаан** крупные споры; **хэрүүл маргаан** хорш. скандал; **хэрүүл маргаан болжээ** получился скандал; **ширүүн маргаан** горячий спор; **эрдмийн маргаан** учёные, научные споры; **ямар ч маргаа(н) байхгүй**

абсолютно бесспорно; нет никаких сомнений; **маргаан гаргах / маргаан өдөх** затевать спор; **маргаан таслах** рассудить спор; **маргаан явуулах** вести спор; **маргаанд оролцох** вступать в спор; **маргааныг эцэс болгох** положить конец спорам.

**МАРГААНГҮЙ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠨᠭᠦᠢ неоспоримый, бесспорный; **маргаангүй баримт** бесспорные факты; **маргаангүй сайн** бесспорно хороший; **маргаангүй үнэн** бесспорная истина.

**МАРГААНТ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠨᠲᠤ **маргаантай**-г үз., † **маргаант банздоо** ург. сосюрея спорная.

**МАРГААНТАЙ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠨᠲᠤᠢ спорный; **маргаантай асуудал** спорный, дискусионный вопрос; **маргаантай бөмбөг** б. т. спорный мяч; **маргаантай хэрэг** спорное дело.

**МАРГААНЧ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠨᠴᠢ маргаач-ийг үз.

**МАРГААЧ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠠᠴᠢ спорщик; **ясны маргаач** яриа. заядлый спорщик; **маргаачийг дуугай болгох** оборвать спорщика.

**МАРГААШ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠮᠠᠰᠢ завтра; на завтра; **нэг бол өнөөдөр, нэг бол маргааш** либо сегодня, либо завтра; **өнөө маргаашгүй** не сегодня (нынче) завтра; **өнөө маргаашгүй ирнэ** придёт не сегодня завтра; **түүний маргааш** на другой день после...; **маргааш болгох** отложить на завтра; **маргааш гэхэд** к завтрашнему дню; **чи маргааш ир** ты завтра приходи; **маргааш ирээрэй** приходите завтра; **маргааш маргааш хэмээн хойшлуулах** откладывать на завтра, “кормить завтраками”; **маргааш нь** на другой день после того...; **энэ явдал маргааш нь боллоо** это случилось на завтра; **маргааш орой** завтра вечером; **маргааш өдөр** завтра; на другой день после...; **бид маргааш уулзах ёстой** завтра мы должны встретиться; **баяртай, маргааш уулзацгаая** до завтра, завтра увидимся; **маргааш хүртэл** до завтра; **би энэ номыг маргааш хүртэл авсан** я взял эту книгу до завтра.

**МАРГААШИЙН** ᠮᠠᠷᠭᠠᠮᠠᠰᠢᠶᠢᠨ ᠬᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ. маргааш-ийн харьяал., завтрашний; **өнөөгийн жаргалд ташуурч, маргаашийн зовлонг сэрэмжлэхгүй байх** жить только сегодняшним днём; **маргаашийн арван гуравны өглөө** завтра, тринадцатого, утром; **маргаашийн өдөр** завтрашний день; **маргаашийн өдрийг бодохгүй** не думать о завтрашнем дне; **маргаашийн өөхнөөс өнөөдрийн уушиг дээр** зүйр. сегодняшние лёгкие лучше завтрашнего жира; ~ лучше синица в руках, чем журавль в небе, не сули журавля в небе, дай синицу в руки; **маргаашийнхаа тухай санаа тавих** заботиться о завтрашнем дне.

**МАРГАД** ᠮᠠᠷᠭᠠᠳᠤ са. **1.** эрдэс. смарагд, изумруд; **туяат маргад** самоцветный изумруд; **2.** изумрудный; **маргад ногоолин** малахит изумрудный.

**МАРГАДТАЙ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠳᠤᠲᠠᠢ с изумрудом, изумрудный; **маргадтай бөгж** изумрудное кольцо.

**МАРГАДЫН** ᠮᠠᠷᠭᠠᠳᠤᠨ ᠮᠠᠷᠭᠠᠳᠤ-ын харьяал., изумрудный; **маргадын өнгөт ус** изумрудная вода; **маргадын уурхай** изумрудные копи.

**МАРГАЛДАА(Н)** ᠮᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠠ ᠨ отговорка, отказ, упрямство.

**МАРГАЛДАХ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **маргах**-ын үйлдэлд., не находить общего языка, не приходиться к единому мнению; не уступать друг другу, спорить; **баахан маргалдах** много спорить; **дэмий маргалдах** спорить бестолку; **жаал маргалдах** немного поспорить; **бид удаан маргалдав** мы долго спорили; **хоорондоо маргалдах** спорить между собой; **шөнийн турш маргалдав** поспорили всю ночь; **маргалдахаа больё** довольно споров, не будем спорить.

**МАРГАЛДУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **маргалдах**-ын үйлдүүл.

**МАРГАЛДЧИХАХ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **маргалдах**-ын нэгэнтээ.

**МАРГАМТГАЙ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠮᠲᠭᠠᠢ упрямый, склонный к упрямству.

**МАРГАМХАЙ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠮᠬᠠᠢ **маргамтгай**-г үз.

**МАРГАНГУЙ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠨᠭᠦᠢ ᠮᠠᠷᠭᠠᠨ ᠭᠦᠢ немного поспорив.

**МАРГАНЦ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠨᠴᠢ хувил. **манган**-ыг үз.

**МАРГАСХИЙХ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ сделать попытку отказаться, заупрямиться.

**МАРГАХ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠬᠤ 1) спорить, дискутировать; **зөв бурууг маргах** выяснять истину; **илтгэгчтэй маргах** оспаривать мнение докладчика; **түүнтэй маргах хэцүү** с ним трудно спорить; **энд тэнд маргах шуугиан сонсдов** там и сям слышен шум спора; **ялимгүй юман дээрээс хэрэлдэж маргах** поспорить из-за пустяков; **маргах хэрэг алга** нечего спорить; 2) колебаться, быть в нерешительности; 3) отговариваться; отказываться, отвергать; упорствовать, идти против; быть упрямым; **шууд маргах** отказаться наотрез; заупрямиться; **маргаж эсэргүүцэх** упорствовать, противиться; **марган тэмцэх** сопротивляться; **маргаж хэлэх** возражать, отвергать; 4) биться об заклад, держать пари.

**МАРГАЦГААХ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠤ спорить (о многих).

**МАРГАЧИХАХ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **маргах**-ын нэгэнтээ.

**МАРГАШГҮЙ** ᠮᠠᠷᠭᠠᠰᠢᠭᠦᠢ ᠮᠠᠷᠭᠠᠨᠭᠦᠢ ᠭᠦᠢ маргаангүй-г үз.

**МАРГУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **маргах**-ын үйлдүүл.

**МАРДАГНАХ** ᠮᠠᠷᠳᠠᠭᠨᠠᠬ 1. мумифицировать; 2. мумификация.

**МАРЗ** ᠮᠠᠷᠵ / солёная почва, солончак; **марзад суух** сидеть в засаде, ожидая косулей.

**МАРЗАЙЛГАХ** ᠮᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **марзайх**-ын үйлдүүл.

**МАРЗАЙХ** ᠮᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠬ улыбаться, расплываться в улыбке; **марзайтал инээх** смеяться, оскалив зубы.

**МАРЗАЛЗАХ** ᠮᠠᠷᠵᠠᠯᠵᠠᠬ часто улыбаться, расплываться в улыбке, часто скалить зубы.

**МАРЗАН** ᠮᠠᠷᠵᠠᠨ 1) несуразный, неясный; странный; 2) упрямый, капризный, противный.

**МАРЗГАНАХ** ᠮᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠬ яриа. 1) быть нелепым, несуразным, странным; 2) кривляться, дурачиться, вести себя несерьёзно, скоморошничать, валять дурака; делать глупости; **аальгүйтэж марзганах** жеманиться, кривляться; **битгий марзганаад бай** не валяй дурака; не скоморошничай; **тэр ч марзганахаас өөр юм мэдэхгүй** он ничего не знает кроме кривляния; 3) быть упрямым, капризным, противным.

**МАРЗГАНАЦГААХ** ᠮᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠭᠠᠬ кривляться дурачиться, валять дурака (о многих).

**МАРЗГАНАЧИХАХ** ᠮᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **марзганах**-ын нэгэнтээ.

**МАРЗГАНУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **марзганах**-ын үйлдүүл.

**МАРЗГАР** ᠮᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷ **марзан**-г үз.

**МАРЗЛАХ** ᠮᠠᠷᠵᠢᠯᠠᠬ пасти скот на солончаках.

**МАРИА** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠ ᠑ полнота; **мах мариа** хорш. полнота, пухлость; **мариа муутай** худой, тощий; бледный, нездоровый; **мариа суух** полнеть; **мариа шуугдах** худеть, тощать.

**МАРИАГҮЙ** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠭᠤᠶᠢ ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠ ᠑ ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠ худой, тощий.

**МАРИАЖИХ** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠵᠢᠬ полнеть, поправляться (о ребёнке); **хүүхэд чинь сүүлийн үед мариажиж байна** твой ребёнок в последнее время стал поправляться.

**МАРИАЖУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **мариажих**-ийн үйлдүүл.

**МАРИАЖЧИХАХ** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠵᠢᠬᠠᠬ **мариажих**-ийн нэгэнтээ.

**МАРИАЛАГ** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭ полный, полненький.

**МАРИАЛАХ** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠬ хорошеть, становиться свежим, бодрым, здоровым (о цвете лица); тучнеть; **мариажих**-ийг үз.

**МАРИАЛУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠤᠯᠠᠬ **мариалах**-ын үйлдүүл.

**МАРИАЛЧИХАХ** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **мариалах**-ын нэгэнтээ.

**МАРИАТАЙ** ᠮᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠲᠠᠶ тучный, здоровый, полный, полненький на ВИД (о человеке);

**мариатай авгай** полная дама; **мариатай хүүхэд** полненький, пухленький ребёнок.

**МАРИЛ** ᠮᠠᠷᠢᠯ : **марил жимс** ург. гранат.

**МАРК** ᠮᠠᠷᠻ марка; **сүлдтэй марк** гербовая марка; **шуудангийн марк** почтовая марка; **марк наах** наклеивать марку; **дугтуйд марк наах** наклеить марку на конверт; **марк цуглуулагч** филателист; **марк цуглуулах** а) коллекционировать марки, собирать марки; б) филателия; **маркны цуглуулга** коллекция марок; **марктай дугтуй** конверт с маркой.

**МАРКЖИХ** ᠮᠠᠷᠻᠵᠢᠬ обзаводиться марками, собирать марки.

**МАРКЖУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠻᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **маркжих**-ийн үйлдүүл.

**МАРКСИЗМ** ᠮᠠᠷᠻᠰᠢᠵᠢᠮ марксизм; **бүтээлч марксизм** творческий марксизм; **марксизмын гүн ухааны систем бол диалектик материализм мөн** философская система марксизма – диалектический материализм.

**МАРКСИЗМЫН** ᠮᠠᠷᠻᠰᠢᠵᠢᠮ ᠮᠤ **марксизм**-ын харьяал., марксистский.

**МАРКСИСТ** ᠮᠠᠷᠻᠰᠢᠵᠢᠰᠲ 1. марксист; 2. марксистский; **марксист диалектик арга** марксистский диалектический метод; **марксист намын үзэл суртлын үндэс** идеологические основы марксистской партии.

**МАРКСЧ** ᠮᠠᠷᠻᠰᠢᠴ 1. марксист; 2. марксистский; **маркч онол** марксистская теория; **маркч ленинч онол** марксистско-ленинская теория, теория марксизма и ленинизма.

**МАРКСЫН** ᠮᠠᠷᠻᠰᠢ ᠮᠤ **маркс**-ын харьяал., марксистский; **Марксын сургаал** марксистское учение.

**МАРЛИ** ᠮᠠᠷᠯᠢ 1. марля; 2. марлевый; **марли боолт** а) марлевый бинт; б) марлевая повязка.

**МАРЛИГАНАХ** ᠮᠠᠷᠯᠢᠭᠠᠨᠠᠬ вести себя несерьёзно (о человеке с грубыми чертами лица).

**МАРЛИГАР** ᠮᠠᠷᠯᠢᠭᠠᠷ грубый (о чертах лица); **марлигар царайтай** с грубыми чертами лица.

**МАРЛИИХ** ᠮᠠᠷᠯᠢᠶᠢᠬ быть грубым (о чертах лица).

**МАРЛИЛЗАХ** ᠮᠠᠷᠯᠢᠯᠵᠠᠬ **марлиганах**-ыг үз.

**МАРМАГАНАХ** ᠮᠠᠷᠮᠠᠭᠠᠨᠠᠬ вести себя несерьёзно (о рябом человеке).

**МАРМАГАР** ᠮᠠᠷᠮᠠᠭᠠᠷ покрытый рубцами, со следами от рубцов; рябой; **мармагар нүүртэй хүн** рябой человек; **мармагар өвгөн ирээд явсан** приходил рябой старик.

**МАРМАЙХ** ᠮᠠᠷᠮᠠᠶᠢᠬ быть в рубцах.

**МАРМАЛЗАХ** ᠮᠠᠷᠮᠠᠯᠵᠠᠬ **мармаганах**-ыг үз.

**МАРМАН** ᠮᠠᠷᠮᠠᠨ амьт. карликовый бегемот.

**МАРМАРХИЙХ** ᠮᠠᠷᠮᠠᠷᠬᠢᠶᠢᠬ болтать попусту.

**МАРСАЙЛГАХ** ᠮᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **марсайх**-ын үйлдүүл.

**МАРСАЙХ** ᠮᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠬ **мармаганах**-ыг үз.

**МАРСГАНАХ** ᠮᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠬ **мармаганах**-ыг үз.

**МАРСГАНУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠰᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **марсганах-** ын үйлдүүл.

**МАРСГАР** ᠮᠠᠷᠰᠭᠠᠷ **мармагар**-Ыг үз.

**МАРТАГДАХ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **мартах**-ын үйлдэгд., забываться, сглаживаться, исчезать из памяти; **мартагдахгүй байна** не выходит из головы; **муу юм мартагдахгүй, сайн юм санагдахгүй** цэцэн. плохое не забывается, хорошее не припоминается.

**МАРТАГДАШГҮЙ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠭᠳᠠᠰᠬᠤᠭᠦᠢ ᠰᠡᠨᠡᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠨ **незабываемый, незабвенный, неизгладимый** (из памяти); **үүрд мартагдашгүй** незабвенный вовеки; **мартагдашгүй алдар** неувядаемая слава; **мартагдашгүй намар** забываемая осень; **мартагдашгүй сэтгэгдэл** незабываемые впечатления; **мартагдашгүй явдал** неизгладимые события.

**МАРТАГДСАН** ᠮᠠᠷᠲᠠᠭᠳᠠᠨ **забытый; бараг мартагдсан** полузабытый; **мартагдсан домог** забытое предание; **мартагдсан зохиолч** забытый писатель; **мартагдсан явдал** забытое событие.

**МАРТАГДУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **мартагдах-** ын үйлдүүл., предать забвению; **үүрд мартагдуулах** предать вечному забвению.

**МАРТАГНАХ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠭᠨᠠᠬᠤ **забывать, подзабыть, запоминать; би сүүлийн үед мартагнадаг болов** в последнее время я начал подзабывать происшедшее; **мартагнах өвчин** забывчивость; † **мартагнах өвс** ург. белена.

**МАРТАГНАЧИХАХ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **мартагнах-** ын нэгэнтээ.

**МАРТАГНУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **мартагнах-** ын үйлдүүл.

**МАРТАМГАЙ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠮᠭᠠᠢ **мартамтгай**-г үз.

**МАРТАМТГАЙ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠮᠲᠭᠠᠢ **забывчивый, рассеянный, беспамятный; их мартамтгай** чересчур забывчивый; **би сүүлийн үед их мартамтгай болов** в последнее время я стал чересчур забывчивым; **мартамтгай болох** страдать забывчивостью; **мартамтгай учраас** по забывчивости; **мартамтгай хүн** забывчивый человек.

**МАРТАМХАЙ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠮᠬᠠᠢ **мартамтгай**-г үз.

**МАРТАН** ᠮᠠᠷᠲᠠᠨ ур.зураг. живопись на красном фоне.

**МАРТАНХАЙ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠨᠬᠠᠢ **мартамтгай**-г үз.

**МАРТАХ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠬᠤ **1.** 1) забывать, позабывать; **амласнаа үл мартах** не забывать об обещании; **ачийг мартах** забыть благодеяние, забыть о чьей-л. помощи; **байрын дугаар мартах** позабыть номер дома; **даалгаврыг мартах** позабыть о поручении; **ор тас мартах / таг мартах** забыть напрочь, совсем забыть; **хэлснээ ор тас мартах** напрочь забыть о том, что говорил; **түргэн мартах** быстро забывать; **уй гашуугаа мартах** забыть о горе; **үүргээ**

**мартах** забыть о своих обязанностях; **баян хүний амыг бүү хар, бусдад туслахаа бүү март** зүйр. не смотри в рот богачу, не забывай помогать другим; **мууг март, сайныг сана** зүйр., үгчил. плохое забудь, хорошее помни; **сүүдэрт нь суувал, моды нь битгий март** зүйр., үгчил. не забывай о дереве, в тени которого сидел; **битгий мартаарай** не забудь, пожалуйста; **маргааш номоо битгий мартаарай** не забудь, пожалуйста, принести завтра книгу; **нөхдөө мартаж болохгүй** нельзя забывать друзей; **мартаж орхих** позабыть, предать забвению; **мартах шахлаа** чуть не забыл; **би чамайг мартахгүй** я не забуду тебя; **морь мянган газар явавч, төрсөн нутгаа мартаггүй** зүйр., үгчил. **конь** хоть и проскачет тысячу земель, но родные места не забывает; **би үүнийг бүүр мартжээ** я совсем забыл об этом; **вагонд мартсан юм** забытые в вагоне вещи; **гэрээ мартсан гэсэр** блудный сын; 2) отвыкать; **муу зуршлыг мартах** отвыкнуть от вредной привычки; **2. мартахуй**-г үз.; **мартах өвс** ург. а) белена; б) альбиция; в) табак; г) лилейник.

**МАРТАХУЙ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠬᠤᠭᠦᠢ **забвение.**

**МАРТАЦГААХ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **забывать, позабывать** (о многих).

**МАРТАШГҮЙ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠰᠬᠤᠭᠦᠢ ᠰᠡᠨᠡᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠨ **незабываемый, незабвенный; неизгладимый, достопамятный; марташгүй өдөр** достопамятный день; **марташгүй уулзалт** забываемая встреча; **марташгүй сэтгэгдэл** неизгладимое впечатление.

**МАРТЕН** ᠮᠠᠷᠲᠡᠨ **1.** мартен; **2.** мартеновский; **мартен зуух** мартеновская печь.

**МАРТНАХ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠨᠠᠬᠤ **мартагнах**-Ыг үз.

**МАРТНУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠲᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **мартнах**-ын үйлдүүл.

**МАРТУУЛАГЧ** ᠮᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ : **мартуулагч** идээ снотворное; средство, вызывающее потерю памяти.

**МАРТУУЛАХ** ᠮᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **мартах**-ын үйлдүүл., предать забвению, рассеять, изгладить из памяти обиду; **оюун билэг хоёрыг мартаулдаг, олсон зэхсэн бүхнийг баруулдаг олиггүй хар архи хэцүү** цэцэн., үгчил. суцая беда от водки, что отшибает память и разоряет всёжитое.

**МАРТУУШТАЙ** ᠮᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠲᠠᠢ **такой, который** следует забыть; **мартууштай тохиолдол** случай, подлежащий забвению; **второстепенный случай; мартауштай юмны нэг** одна из таких вещей, которые следует забыть.

**МАРТЧИХАХ** ᠮᠠᠷᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **мартах**-ын нэгэнтээ., **забыть; бүр мартчихжээ** совсем забыл.

**МАРУВААХ** ᠮᠠᠷᠤᠪᠠᠶᠠᠬᠤ ург. базилик.

**МАРЦАРГАНА** <sup>ᠮᠠᠷᠴᠢᠷᠭᠠᠨᠠ</sup> ург. постеница; **бяцхан цэцэгт марцаргана** ург. постеница мелкоцветковая.

**МАРЧГАНАХ** <sup>ᠮᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ</sup> марчилзах-Ыг үз.

**МАРЧГАР** <sup>ᠮᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠷ</sup> рябой; **марчгар царай** рябое лицо; **марчгар царайтай хүн** рябой.

**МАРЧИЙЛГАХ** <sup>ᠮᠠᠷᠴᠢᠢᠯᠭᠠᠬᠤ</sup> марчийх-ийн үйлдүүл.

**МАРЧИЙХ** <sup>ᠮᠠᠷᠴᠢᠢᠬᠤ</sup> становится рябым, быть рябым.

**МАРЧИЙЧИХАХ** <sup>ᠮᠠᠷᠴᠢᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> марчийх-ийн нэгэнтээ, становится рябым; **царай чинь марчийчихаж** лицо твоё совсем стало рябым.

**МАРЧИЛЗАХ** <sup>ᠮᠠᠷᠴᠢᠯᠵᠠᠬᠤ</sup> марчийх-ийг үз.

**МАРШ** <sup>ᠮᠠᠷᠰᠢ</sup> 1) цэрэг. марш; **алхаад марш!** шагом марш!; **нэг нэгээр миний хойноос марш!** перебежкой по одному за мной, марш!; **эргээд марш!** кругом марш!; **маршаар явах** маршировать; **аяны маршаар явах** идти походным маршем; 2) хөгжим. марш; **бадрангуй марш** бравурный марш; **ёслолын марш** церемониальный марш; **оршуулгын марш** похоронный марш; **угтах марш** встречный марш.

**МАРШАЛ** <sup>ᠮᠠᠷᠰᠢᠯ</sup> 1. маршал; **Бүгд Найрамдах Монгол Ард Улсын маршал** маршал Монгольской Народной Республики; **нисэх хүчний ерөнхий маршал** главный маршал авиации; **өрлөг маршал** хорш. маршал; 2. маршальский; **маршал цол** маршальское звание.

**МАРШАЛЫН** <sup>ᠮᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠶᠢᠨ</sup> маршал-ын харьяал, маршальский.

**МАРШИЙН** <sup>ᠮᠠᠷᠰᠢᠢᠶᠢᠨ</sup> марш-ийн харьяал, маршевый; **маршийн суман** маршевая рота.

**МАРШИЛЦГААХ** <sup>ᠮᠠᠷᠰᠢᠯᠵᠢᠭᠠᠬᠤ</sup> маршировать (о многих).

**МАРШЛАХ** <sup>ᠮᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠬᠤ</sup> 1. маршировать; **гудамжаар маршлах** маршировать по улице; **хоёр хоёроор маршлах** маршировать по двое; **эгнээгээр маршлах** маршировать рядами; 2. маршировочный, маршевый; **маршлах команд** маршевая команда; **маршлах сургууль** маршировочное учение; **маршлах талбар** маршевая площадь; 3. марширование.

**МАРШЛУУЛАХ** <sup>ᠮᠠᠷᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> маршлах-ын үйлдүүл.

**МАРШРУТ** <sup>ᠮᠠᠷᠰᠢᠷᠦᠲ</sup> маршрут; **жуулчны маршрут** туристские маршруты; **цэргийн маршрут** маршрут войска; **явах маршрут** маршрут следования.

**МАСАЙ** <sup>ᠮᠠᠰᠠᠶ</sup>: масай цэцэг ург. таволга вязолистная.

**МАСС** <sup>ᠮᠠᠰᠰᠠ</sup> масса.

**МАСТЕР** <sup>ᠮᠠᠰᠲᠦᠷ</sup> 1) мастер; **дагалдах мастер** подмастерье; **спортын мастер** мастер спорта; **спортын гавъяат мастер** заслуженный мастер спорта; **урлагийн мастеруудын**

**концерт концерт мастеров искусств;** **үйлдвэрийн мастер** мастер на производстве; **ээлжийн мастер** сменный мастер; **мастерын оронд тэр ажиллаж байна** он работает за мастера; 2) знаток.

**МАСШТАБ** <sup>ᠮᠠᠰᠢᠰᠲᠠᠪ</sup> масштаб; **газрын зургийн масштаб** масштаб карты; **зураглалын масштаб** масштаб съёмки; **том масштаб** крупный масштаб.

**МАСШТАБЫН** <sup>ᠮᠠᠰᠢᠰᠲᠠᠪᠢᠶᠢᠨ</sup> масштаб-ын харьяал, масштабный; **масштабын шугам** масштабная линейка; **масштабын томъёолсон тэмдэг** масштабный условный знак.

**МАСШТАБЛАХ** <sup>ᠮᠠᠰᠢᠰᠲᠠᠪᠯᠠᠬᠤ</sup> масштабировать; масштабирование.

**МАСШТАБЛУУЛАХ** <sup>ᠮᠠᠰᠢᠰᠲᠠᠪᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> масштаблах-ын үйлдүүл.

**МАТАА** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠠ</sup> матаач-ийг үз.

**МАТААС I** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠠᠰᠢ</sup> вогнутость, дугообразное искривление, выгиб, изгиб чего-л.; **матаас ихдэх** повышение изогнутости.

**МАТААС II** шилж., яриа. Кляуза, донос; **матаас бичих** писать донос.

**МАТААЧ** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠠᠵᠢ</sup> яриа. Кляузник, доносчик.

**МАТАГДАХ I** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ</sup> матах I-ын үйлдэгд., быть выгнутым, выгибаться, изгибаться.

**МАТАГДАХ II** матах II-ын үйлдэгд., шилж. стать жертвой доноса, кляузы.

**МАТАЛ** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠯ</sup>: **матал аяга** большая чашка, чаша, пиала.

**МАТАЛЗАХ** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠤ</sup> сгибаться (об изогнутом предмете); **выгибаться.**

**МАТАЛЗУУЛАХ** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> маталзах-ын үйлдүүл.

**МАТАЛЦАХ** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠯᠵᠢᠴᠠᠬᠤ</sup> матах I, II-ын үйлдэлц.

**МАТАР** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠷ</sup> амьт. крокодил; **гүмбараа матар** хорш. крокодил; **матар зөгий** хорш. крокодил.

**МАТАХ I** <sup>ᠮᠠᠲᠠᠬᠤ</sup> сгибать, выгибать, делать изогнутым, гнуть; **выдалбливать в виде дуги; тоононы хүрээ матах** выгибать ободок тоно (круг дымника); **төмөр матах** гнуть железо; **муруй ургасан модыг матавч засрахгүй** цэцэн., үгчил. сколько не гни криво выросшее дерево, всё равно не выровнишь; ~ горбатого могила исправит; **татавч тасрахгүй, матавч хугарахгүй** цэцэн. как не тяни не разорвёшь, как не гни, не согнёшь.

**МАТАХ II** шилж. интриговать, доносить, кляузничать.

**МАТГА** <sup>ᠮᠠᠲᠭᠠ</sup> изогнутый нож, кортик.

**МАТГАНАХ** <sup>ᠮᠠᠲᠭᠠᠨᠠᠬᠤ</sup> матиганых-Ыг үз.

**МАТГАР** <sup>ᠮᠠᠲᠭᠠᠷ</sup> изогнутый, выгнутый, искривлённый; кривой; **матгар сэлэм** изогнутая сабля; **матгар түшлэгтэй сандал** стул с изогнутой спинкой; **матгар иштэй хутга** нож с изогнутым черенком; **матгар**

**хадаас** изогнутый гвоздь, гнутый гвоздь; † **матгар хөгчүү** шувуу. мордунка.

**МАТЕМАТИК** **ᠮᠠᠲᠡᠮᠠᠮᠤᠮᠢᠲᠢᠬᠤ** 1. тоо. математика; дээд **математик** высшая математика; 2. математический; **математик хэмжигдэхүүн** математическая величина.

**МАТЕМАТИКИЙН** **ᠮᠠᠲᠡᠮᠠᠮᠤᠮᠢᠲᠢᠬᠤ** / **математик-ийн** харьяал., математический; **математикийн бодлого** математическая задача.

**МАТЕМАТИКЧ** **ᠮᠠᠲᠡᠮᠠᠮᠤᠮᠢᠲᠢᠬᠤ** математик.

**МАТЕРИ** **ᠮᠠᠲᠡᠷᠢ** гүн.ух. материя; **материйн бүтэц** строение материи; **материйн оршин тогтнох хэлбэр** формы существования материи; **материйн чанартай** материальный.

**МАТЕРИАЛ** **ᠮᠠᠲᠡᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ** 1. материал; **барилгын материал** строительный материал; **бичгийн материал** письменные материалы, бумаги; **мэдээ материал** материалы, данные, сведения; **сонины материал** газетные материалы; **хэвлэмэл материалууд** печатные материалы; **өгүүлэлд шинэ материал нэмэх** дополнение статьи новыми материалами; **илтгэлийн материал судлах** изучать материалы доклада; **материал цуглуулах** собирать материал; 2. материальный; **материал баялаг** материальные богатства; **материал бэрхшээл** материальные затруднения; **материал техникийн бааз** материально-техническая база; **материал техникийн хангамж** материально-техническое снабжение.

**МАТЕРИАЛИЗМ** **ᠮᠠᠲᠡᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠢᠵᠢᠮ** гүн.ух. материализм; **диалектик материализм** диалектический материализм; **түүхэн материализм** исторический материализм.

**МАТЕРИАЛИСТ** **ᠮᠠᠲᠡᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠢᠵᠢᠮ** 1. материалист; 2. материалистический; **материалист диалектик** материалистическая диалектика.

**МАТЕРИАЛЛАГ** **ᠮᠠᠲᠡᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠯᠠᠭ** материальный, денежный; **ард түмний материаллаг аж байдлыг дээшлүүлэх** повышать материальный уровень жизни народа; **хөдөлмөрчдийн материаллаг байдал** материальное положение трудящихся; **материаллаг сонирхол** материальная заинтересованность, денежная заинтересованность; **материаллаг тусламж** материальная помощь, денежная помощь; **материаллаг үзэгдэл** материальное явление; **материаллаг үйлдвэрлэл** материальное производство; **материаллаг үйлдвэрлэлийн бааз** материально-производственная база; **материаллаг үнэт зүйл** материальная ценность; **материаллаг хангамж** материальная обеспеченность; материальное благосостояние; **материаллаг чанар** материальность.

**МАТЕРИАЛЫН** **ᠮᠠᠲᠡᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠢᠶ᠋ᠠᠨ** / **материал-ын** харьяал., материальный; денежный; **материалын алдагдал** материальные потери; **материалын нөөц** материальный резерв; **материалын нөөц баялаг** материальные ресурсы; **материалын тэнцвэр** материальный баланс; **материалын хохирол** материальный ущерб, денежный ущерб; **эд материалын тусламж** материальная помощь.

**МАТИГАНАХ** **ᠮᠠᠲᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** ДВИГАТЬСЯ (о кривом, гнудом, изогнутом).

**МАТИГАНАЧИХАХ** **ᠮᠠᠲᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **матиганах-ын** нэгэнтээ.

**МАТИГАР** **ᠮᠠᠲᠢᠭᠠᠷ** **матгар-ыг** үз.

**МАТИГАРДАХ** **ᠮᠠᠲᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** слишком сильно гнуться; прогнуться; быть слишком кривым.

**МАТИГАРДУУ** **ᠮᠠᠲᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** слишком сильно гнутый, кривой.

**МАТИЙЛГАХ** **ᠮᠠᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** **матийх-ийн** үйлдүүл., сгибать дугой, выгибать, изгибать; **мөчир матийлгах** гнуть ветку; **төмөр матийлгах** гнуть железо; **төмөр утас матийлгах** гнуть, сгибать проволоку.

**МАТИЙХ** **ᠮᠠᠲᠢᠶᠢᠬᠤ** 1. изгибаться, гнуться дугой, искривляться; 2. **матийхуй-г** үз.

**МАТИЙХУЙ** **ᠮᠠᠲᠢᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠢ** изгиб, дуга; искривление.

**МАТИЙЧИХАХ** **ᠮᠠᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **матийх-ийн** нэгэнтээ.

**МАТИХ** **ᠮᠠᠲᠢᠶᠢᠬᠤ** яриа. **матах I, II-ыг** үз.

**МАТЛАГА** **ᠮᠠᠲᠯᠠᠭ᠎ᠠ** изгибание.

**МАТМАЛ** **ᠮᠠᠲᠮᠠᠯ** гнутый, согнутый, изогнутый, искривлённый; **матмал сандал венский стул**; **матмал тооно** гнудое тоно (верхний круг дымника).

**МАТРАХ** **ᠮᠠᠲᠷᠠᠬᠤ** гнуться, сгибаться, выгибаться, искривляться.

**МАТРОС** **ᠮᠠᠲᠷᠠᠰ** матрос.

**МАТРУУЛАХ** **ᠮᠠᠲᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **матрах-ын** үйлдүүл., гнуть, сгибать в дугу (дерево, гвоздь); **матруулан цогцлох** делать арку, свод.

**МАТРЫН** **ᠮᠠᠲᠷᠢᠨ** / **матар-ын** харьяал., крокодиловый, крокодилов; **матрын арьс** крокодиловая кожа; † **Матрын зам** од.орон. а) Южный Тропик; б) Тропик Козерога; **Матрын орд / Матрын гэр** од.орон. созвездие Козерога, знак Козерога (зодиака); **матрын толгой** хуучир. бронзовые чашки в форме звериных голов, держащих во рту по кольцу, прикреплёемые по одной на каждую половину ворот и служащие одновременно украшением и заменой звонков.

**МАТУУЛАХ** **ᠮᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **матах-ын** үйлдүүл.

**МАТЧИХАХ** **ᠮᠠᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **матах-ын** нэгэнтээ.

**МАУЗЕР** **ᠮᠠᠭᠤᠵᠡᠷ** : **маузер буу** **маузер**.

**МАХ(АН) I** **ᠮᠠᠬᠤ** 1. I) **мясо**; **адууны мах** конина; **ангийн мах** дичь; **баавгайн мах** медвежатина; **бугын мах** оленина; **булчин**

**мах** мышца; **бүхэл мах** сваренное целыми кусками мясо; **галууны мах** гусятина; **гахайн мах** свинина; **гуяны мах** окорок; **давсалсан мах** солонина; **загасны мах** рыба; **өрөөл мах** половина туши; **сүүжний мах** кострец; **тарган мах** жирное мясо; **татсан мах** рубленое мясо; **тахияны мах** курятина; **тугалын мах** телятина; **тураг мах** мясо хорошего качества (мясо кроме потрохов); **түүхий мах** сырое мясо; **улаан мах** а) сырое мясо; б) голое тело; в) этг. половой орган; **утсан мах** копчёное мясо; **бекон**; **үхрийн мах** говядина; **хар мах** постное мясо; мясо без жира; **хонины мах** баранина; **цагаан мах** прямая кишка; **конец прямой кишки**; **цагаан мах гарах** анаг. геморрой; **шарсан мах** жаркое; **шинэ мах** свежее мясо; **шөл махны амтыг мэдэхгүй** не знать вкуса супа и мяса (т.е. бедствовать); **ямааны мах** козлятина; **ясгүй мах** мякоть; **мах болгох** а) заколоть на мясо; б) сварить мясо; в) шилж. изнемочь кого-л.; лишить кого-л. сил; **мах бэлтгэл** мясозаготовка; **мах идэгч** мясоедный, плотоядный; **мах өмхийрүүлэх** гноить мясо; **энэ мах үнэр орж байна** это мясо пахнет; **мах сүүний комбинат** мясо-молочный комбинат; **мах татах** рубить мясо; крошить, резать на мелкие куски; **махны машинаар мах татах** провёртывать мясо через мясорубку; **мах ховордоход богтос түрүү** цэцэн., үгчил. когда мясо становится редким, лучевая кость считается первым; **мах хөшиглөх** крошить мясо; **мах шалз чанах** разварить мясо; **мах шулах** отделить мясо от костей; **баян хүний гараас юм авах, барсын амнаас мах авах адил** зүйр. получить что-либо из рук богача всё равно, что вытащить мясо из пасти тигра; **сүхгүй түлээ, хутгагүй мах хоёр адил** цэцэн. дрова без топора, что мясо без ножа; 2) мякоть; **чавганы мах** мякоть жужубы; 3) хуучир. тело; плоть; **махан бие** плоть; **мах болох** измотаться, устать, падать от усталости; **мах идсэн ажил** каторжные работы; **мах мариа** хорш. тучность; **мах нимгэн / мах нямнуун** худой, тощий; **мах нь татсан** мясо его опало (т.е. исхудал); **мах суух** полнеть; возмужать; **мах цусанд шингэх** войти в плоть и кровь; **мах шуурах** худеть, чахнуть, спадать с тела; **мах яснаасаа / яс махнаасаа** от плоти; **яс махны тасархай** плоть от плоти, кость от кости; **махаа идэх** шилж. измучиться; 2. 1) мясной; **махан бүтээгдэхүүн** мясопродукты; **махан хоол / мах шүүс** мясная пища; **махан цэлцгий** мясной студень; 2) кровный; **мах цусны** кровный; **мах цусны барилдалгаа** кровное братство; **мах цусны төрөл** кровное родство; **махан төрөл** а) кровное родство; б) родственник по матери; **мах цусны холбоо** кровная связь; 3)

истинный; **махан баримт** а) истинный факт; б) шилж. очная ставка; † **махан овоо хийх** взгромождаться друг на друга, устраивать чехарду; **махан толгой** шилж. тупоумный.

**МАХ II** ᠮᠠᠬᠤ ᠨᠢ са. большой.

**МАХАЙЦАХ** ᠮᠠᠬᠠᠶᠢᠴᠠᠬᠤ маахайцах-Ыг үз.

**МАХАЛЦГААХ I** ᠮᠠᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ полнеть,

поправляться (о многих).

**МАХАЛЦГААХ II** терзать, мучить (о многих).

**МАХАЛЧИХАХ** ᠮᠠᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ махлах-Ын нэгэнтээ.

**МАХАРХАГ** ᠮᠠᠬᠠᠷᠬᠠᠭ мясистый; **махархаг царайтай хүн** человек с мясистым лицом.

**МАХАРХУУ** ᠮᠠᠬᠠᠷᠬᠤ махархаг-ийг үз.

**МАХАРЧИХАХ** ᠮᠠᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ махрах-Ын

нэгэнтээ.

**МАХАСЧИХАХ** ᠮᠠᠬᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬᠤ махсах-Ын

нэгэнтээ.

**МАХБАЛ** ᠮᠠᠬᠪᠠᠯ са. сильный-пресильный.

**МАХБОД** ᠮᠠᠬᠪᠣᠳ са. 1) элемент; стихия;

**үгсийн сангийн махбод** лексический элемент;

**үндсэн махбод** основной элемент; **химийн**

**махбод** химический элемент; **хэлний махбод**

элемент языка; **махбодын найрлага**

содержание элемента, распространённость

элемента; 2) тело, организм; **амьсгалын**

**махбод** органы дыхания; **бие махбод** хорш.

организм, тело; **хүний бие махбод**

человеческий организм; **эрүүл бие махбод**

здоровый организм; **бие махбодтой болох**

облекаться в плоть и кровь; **бие махбодыг**

**тэсвэртэй болгох** закаливание организма; **бие**

**махбодын өсөлтийн явц** процесс роста

организма; **махбод тэгш** здоровый; **махбод**

**харшлах** приходиться в болезненное состояние;

**махбод чанар** физическое свойство;

**махбодын бүтэц** строение организма;

**махбодын хүчин** а) физическая сила; б)

стихийная сила; 3) гүн.ух. материя.

**МАХВАЛ** махбал-Ыг үз.

**МАХГҮЙ** ᠮᠠᠬᠭᠦᠢ са. без мяса,

диетический, вегетарианский.

**МАХЖИХ** ᠮᠠᠬᠵᠢᠬᠤ махлах I-Ыг үз.

**МАХИ** ᠮᠠᠬᠢ амьт. буйвол; **эрээн махи** амьт.

пёстрый буйвол, индийский буйвол.

**МАХИГНАХ** ᠮᠠᠬᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ шевелить,

двигаться (о ком-л. кривом).

**МАХИГАНУУЛАХ** ᠮᠠᠬᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ махиганах-

Ын үйлдүүл.

**МАХИГАР** ᠮᠠᠬᠢᠭᠠᠷ вывороченный,

оттопыренный, вывихнутый, кривой; **махир-**

Ыг үз.

**МАХИЙЛГАХ** ᠮᠠᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ махийх-ийн үйлдүүл.

изгибать, гнуть; **нуруу махийлгах** изгибать

спину; **төмөр махийлгах** гнуть железо.

**МАХИЙХ** ᠮᠠᠬᠢᠶᠢᠬᠡ изгибаться, гнуться, выгибаться; скорчиться; **махийн зогсох** стоять выгнувшись.

**МАХИЙЧИХАХ** ᠮᠠᠬᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠠᠬᠠ махийх-ийн нэгэнтээ.

**МАХИР** ᠮᠠᠬᠢᠷ изогнутый, кривой; **махир гудамж** кривая улица; **махир саваа** кривой прут; **махир цүүц** изогнутое долото; **махир эвэр** изогнутый рог.

**МАХИРЛАХ** ᠮᠠᠬᠢᠷᠯᠠᠬᠡ быть кривым, изгибаться.

**МАХЛАГ** ᠮᠠᠬᠯᠠᠭ мясистый, толстый, тучный, дородный, жирный; **махлаг бүдүүн бие** грузное, тучное тело; **махлаг гол дотор** мясистая внутренность (плодов); **махлаг мал** мясистый скот; **махлаг нүүртэй** с мясистым лицом; **махлаг үндэс** мясистый корень.

**МАХЛАГДАХ** ᠮᠠᠬᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠡ махлах-ын үйлдэгд.

**МАХЛАГДУУ** ᠮᠠᠬᠯᠠᠭᠳᠤᠤ довольно толстый, толстоватый, мясистый.

**МАХЛАГХАН** ᠮᠠᠬᠯᠠᠭᠬᠠᠨ мясистый, толстоватенький.

**МАХЛАХ I** ᠮᠠᠬᠯᠠᠬᠢ 1) толстеть, полнеть, тучнеть; **хэт махлах** чересчур полнеть; **шүдлэн шүдээ гүйцээж, гуна гуяараа махлах** цэцэн. У молодняка прорезались все зубы, у бычков окрепли ноги (пополнели ляжки); 2) откармливаться; 3) наступать, идти (о сезоне, когда мясо является главным блюдом), питаться только, преимущественно мясом; **2. махлахуй-г** үз.; **3. убойный; махлах мал** убойный скот.

**МАХЛАХ II** терзать, мучить.

**МАХЛАХУЙ** ᠮᠠᠬᠯᠠᠬᠤᠶᠢ полнота, тучность.

**МАХЛУУЛАХ I** ᠮᠠᠬᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ махлах I-ын үйлдүүл.

**МАХЛУУЛАХ II** махлах II-ын үйлдүүл, подвергаться физическому истязанию.

**МАХН** ᠮᠠᠬᠨ (Монгол Ардын Хувьсгалт Нам) түүх. МНРП (Монгольская народно-революционная партия); **МАХН-ын ТХ** түүх. ЦК МНРП (Центральный Комитет Монгольской народно-революционной партии).

**МАХНЫ** ᠮᠠᠬᠨ / ᠬᠡ мах(н)-ы харьяал., мясной; **махны дэлгүүр** мясной магазин; **махны зах** мясной ряд; **махны мал** мясной скот; **махны машин** мясорубка; **махны үйлдвэр** мясная промышленность; **махны хорхог** мясной отвар; **махны худалдаа** мясная торговля; **махны царцаамал** мясное желе; **махны шөл** мясной суп; **махны шүүс** мясной сок; **махны эрхэм** лакомый, наилучший кусок мяса; **малгайн чимэг залаа, махны чимэг өөх** цэцэн. украшение шапки – кисточка, украшение мяса – жир; **малын түрүүнд бух, махны түрүүнд ууц** цэцэн. впереди скота (стада) – бык, а впереди (наперёд) мяса – крестец.

**МАХРАНЗ** ᠮᠠᠬᠢᠷᠠᠨᠵᠢ са., шашин. великий владыка, магараджа (четыре мифических хранителя стран света).

**МАХРАХ** ᠮᠠᠬᠢᠷᠠᠬᠡ проявлять усердие, усердствовать, стараться; **байдаг чадлаараа махрах / хамаг байдгаараа махрах** стараться изо всех сил, прилагать все усилия; **махарч ажиллах** работать с усердием, азартом; **махран зүтгэх** стараться, усердствовать, лезть из кожи вон.

**МАХРУУ** ᠮᠠᠬᠢᠷᠠᠭᠤ 1. старательный, усердный, прилежный, рьяный; **махруу ажилтан** усердный работник; **махруу ажилтныг урамшуулах** поощрение старательного работника; **2. старательно, усердно, прилежно, рьяно; махруу ажиллах** рьяно работать, уйти с головой в работу; **тэр ажилдаа махруу зүтгэж байна он с головой ушёл в работу.**

**МАХРУУЛАХ** ᠮᠠᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ махрах-ын үйлдүүл.

**МАХРУУХАН** ᠮᠠᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠬᠠᠨ махруу-н багас.

**МАХСААХ** ᠮᠠᠬᠢᠰᠠᠬᠡ махсах-ын үйлдүүл.

**МАХСАГ** ᠮᠠᠬᠢᠰᠠᠭ любитель мяса; плотоядный; **махсуу-г** үз.

**МАХСАХ I** ᠮᠠᠬᠢᠰᠠᠬᠢ 1. чувствовать голод (от недостатка мяса), хотеть мяса, любить, желать мяса; быть плотоядным; испытывать страсть к мясу; **зун цагт махсах** страдать летом от недоедания мяса; **гурилан юм идсээр байж бүүр махсаж гүйцлээ** от одного мучного меня так и тянет к мясу; **2. махсахуй-г** үз.

**МАХСАХ II** ᠮᠠᠬᠢᠰᠠᠬᠢ 1. стараться, прилагать усилия; **ажилдаа махсах** усердствовать в работе; **сурлагадаа махсах** прилагать усилия в учёбе; **2. махсахуй-г** үз., **сурлагадаа махсах нь амжилтын баталгаа** старание в учёбе – залог успеха; **махрах-ыг** үз.

**МАХСАХУЙ I** ᠮᠠᠬᠢᠰᠠᠬᠤᠶᠢ желание мяса, страсть к мясу.

**МАХСАХУЙ II** ᠮᠠᠬᠢᠰᠠᠬᠤᠶᠢ усердие, старание, рвение.

**МАХСУУ I** ᠮᠠᠬᠢᠰᠤᠭᠤ любящий мясо; плотоядный, страстный; **махсуу хүн** человек, любящий мясо; **манай ах их махсуу хүн** мой брат большой любитель мяса; **махгүй байж махсуу, мааньгүй байж сүжигч** цэцэн., үгчил. не имеет скота, а любит мясо, не знает ни одного слова из молитвы, а в бога верит; ~ чревоугодник и лицемер.

**МАХСУУ II** ᠮᠠᠬᠢᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ махруу-г үз.

**МАХСУУЛАХ** ᠮᠠᠬᠢᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ махсах II-ын үйлдүүл.

**МАХТАЙ I** ᠮᠠᠬᠢᠲᠠᠶᠢ 1) мясной, приготовленный из мяса, содержащий много мяса; **махтай хоол** мясная пища; **махтай шөл** мясной суп, бульон с мясом; 2) полный, толстый; мясистый, тучный; **махтай шөлтэй / махтай мариатай** хорш. полный, тучный,

дородный; **хар махтай** мускулистый, мясистый.

**МАХТАЙ II** выносливый, крепкий; **тэр ч махтай шүү** да, он очень вынослив.

**МАХЦ** **ᠮᠠᠬᠤ ᠴᠢ** (Монгол Ардын Хувьсгалт Цэрэг) хуучир. МНРА (Монгольская народно-революционная армия).

**МАХЧИЛСАН** **ᠮᠠᠬᠤ ᠴᠢᠯᠰᠠᠨ** дословный; **махчилсан орчуулга** дословный перевод.

**МАХЧИЛЧИХАХ** **ᠮᠠᠬᠤ ᠴᠢᠯᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ** **махчлах-Ын** нэгэнтээ.

**МАХЧИН** **ᠮᠠᠬᠤ ᠴᠢᠨ** 1. шууд ба шилж. 1) людоед; каннибал; **махчины тухай үлгэр домог** легенды о людоедах; **махчин фашистууд** фашистские изверги; **хэрцгий махчин** хорш. изверг; 2) хищник; 2. хищный, плотоядный; **махчин амьтан** хищный зверь; **махчин араатан** плотоядный зверь; **махчин загас** хищная рыба; **махчин зөн** хищность; **махчин зөнгөө үзүүлэх** проявлять хищность; **махчин шавж** хищные насекомые; **махчин шувуу** хищная птица.

**МАХЧЛАГДАХ** **ᠮᠠᠬᠤ ᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **махчлах-Ын** үйлдэгд.

**МАХЧЛАХ I** **ᠮᠠᠬᠤ ᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** переводить дословно; **махчлан орчуулах** дословно переводить; **махчилбаас...** в буквальном смысле слова...

**МАХЧЛАХ II** мучить, истязать; **махчлан тарчлаах** истязать, мучить; пытаться.

**МАХЧЛУУЛАХ** **ᠮᠠᠬᠤ ᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **махчлах I, II-Ын** үйлдүүл.

**МАХЬ** махи-ийг үз.

**МАЦАГ** **ᠮᠠᠴᠠᠭ** 1. пост; воздержание от пищи; **мацаг барих** держать пост, поститься; 2. постный; **мацаг өдөр** постный день; **мацаг сар** постный месяц; **мацаг бариад гурав хонож байна** три дня как уже пощусь; три дня как голодаю.

**МАЦАГЛАХ** **ᠮᠠᠴᠠᠭ ᠯᠠᠬᠤ** поститься, воздерживаться от (мясной) пищи.

**МАЦАГТАЙ** **ᠮᠠᠴᠠᠭ ᠲᠠᠢ** постный, воздерживающийся от мясной пищи.

**МАЦАЛХИЙЛАХ** **ᠮᠠᠴᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬᠤ** 1) торопливо идти, идти большими, быстрыми шагами, спешить; 2) состязаться друг с другом (за обладание мишенью).

**МАЦАСХИЙХ** **ᠮᠠᠴᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ** карабкаться, подниматься вверх.

**МАЦАХ** **ᠮᠠᠴᠠᠬᠤ** 1. 1) карабкаться, подниматься вверх; **уул өөд мацах / мацан авирах** карабкаться вверх по горе; 2) спешить, идти торопливыми шагами, торопиться, суетиться; 3) стараться, усердствовать; **мацан зүтгэх** усердствовать, лезть из кожи; **та нарыгаа аз жаргалтай байлгахын төлөө би бүх амьдралаараа мацан зүтгэж байв** я всю жизнь лез из кожи,

чтобы вы жили счастливо; **мацан цуцан** хорш. изматываясь; изматываться; 2. отчаянно, напролом; **мацахаар зүтгээд үзэхээс өөр аргагүй** ничего не оставалось, как лезть напролом.

**МАЦАЦГААХ** **ᠮᠠᠴᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ** подниматься вверх, торопиться (о многих).

**МАЦУУЛАХ** **ᠮᠠᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **мацах-Ын** үйлдүүл.

**МАЦЧИХАХ** **ᠮᠠᠴᠤᠬᠢᠬᠠᠬᠤ** **мацах-Ын** нэгэнтээ.

**МАШ I** **ᠮᠠᠰᠢ** очень, весьма, совсем; крайне, совершенно; сильно; **маш баясгалант** очень радостный; **маш дэлгэмэл** тоо. десять в тринадцатой степени; **их маш дэлгэмэл** тоо. десять в четырнадцатой степени (үгчил. крайне обширный); **маш зовних** очень мучиться, сильно беспокоиться; **маш зөв** весьма справедливый, совершенно правильный; **маш их** очень большой, очень много; **маш их хүйтэн** невероятный холод; **гадаа маш их хүйтэн байна** на улице стоит невероятный холод; **маш их амжилт олох** иметь огромный успех; **маш олон** очень много; **маш олон үзэгч цугларав** собралось очень много зрителей; **маш өндөр** высочайший; **маш сайн** очень хорошо; **маш сайн ажилтан** отличный работник; **чиний ирсэн чинь маш сайн** очень хорошо, что ты пришёл; **маш сайхан зантай байх** быть, пребывать в отличном настроении; **маш согтонги** совсем, очень пьяный; **тэр маш цэвэрч** он очень чистоплотен; **маш чухал** очень важный, чрезвычайный; **маш чухал мэдээ** очень важная информация, очень важное донесение, донесение чрезвычайной важности; **энэ маш чухал** это крайне важно; **маш яаралтай** очень срочный, сверхсрочный; **маш яаралтай даалгавар** сверхсрочное задание, поручение; **танд маш их талархана** премного вам благодарен.

**МАШ II** хуучир. курок (у ружья).

**МАШИД** **ᠮᠠᠰᠢᠳᠤ** совсем, совершенно, сильно; очень, весьма; **машид баярлах** быть очень, чрезвычайно благодарным; **машид болгоомжлох** сильно остерегаться; быть очень осторожным; **машид тусах** попасть в точку, угадать точь-в-точь; **машид цээрлэх** совсем отказаться, со всей строгостью воздержаться.

**МАШИН** **ᠮᠠᠰᠢᠨ** 1. 1) автомобиль, автомашина; **ачааны машин** грузовая автомашина, грузовик; **ачаа өргөх машин** грузоподъёмные машины; **ачлагын машин** погрузчик; **өөрөө буулгагч машин** самосвал; **өвс хадах машин** сенокосилка; **суудлын машин** легковой автомобиль; **сүйдэл арилгах машин** аварийная машина; **тургэн тусламжийн машин** автомобиль скорой

помощи; **услах машин** поливочная машина; **уурын машин** паровая машина; **өвс хадах машин / хадуур машин** сенокосилка, жнейка, жатка; **хувийн машин** личная, собственная машина; **хуягт машин** броневик; **шинэ загварын машин** автомобиль новой марки; **машинаар ус зохицуулах өртөө** машинно-мелиоративная станция; **машин бүтээх** машиностроение; **машин бүтээх үйлдвэр** машиностроительная промышленность; **машин жолоодох** управлять автомобилем; **машин засварын** авторемонтный; **машин мал аж ахуйн өртөө** машинно-животноводческая станция; **машин тракторын өртөө** машинно-тракторная станция, МТС; **машин тэрэг** хорш. автомобиль; **машин тэрэгний тээвэр** автотранспорт; **машин эвдрэв** машина вышла из строя; 2) машина; машинка; **бичгийн машин** пишущая машинка; **махны машин** мясорубка; **нэхэх машин** прядильная машина, вязальная машина; **оёдлын машин** швейная машина; **оёдлын машинаар оёх** шить на машинке; **сахлын машин** электрическая бритва, механическая бритва; **суурь машин** станок; **автомат суурь машин** автоматический станок; **нэхмэлийн суурь машин** ткацкий станок; **өрөмдөх суурь машин** сверлильный станок; **хэвлэлийн суурь машин** печатный станок; **суурь машины** эд анги детали к станкам; **сүүний машин** сепаратор; **тооны машин** счѐтная машина, арифмометр; калькулятор; **тооцон бодох цахилгаан машин** электронно-вычислительная машина; **төмс малгах машин** картофелекопалка; **тэслэх машин** взрывная машина; **угаалгын машин** стиральная машина; **үдээсний машин** скрепка для сшивания бумага; **үсний машин** машинка для стрижки волос; **хальслах машин** луцильная машина; **хөл машин** ножная, швейная машина; **хэвлэх машин** печатная машина; **цахилгаан машин** электромашина; **цахим машин** компьютер; **цэнэглэх машин** зарядная машина; **ялгах машин** сортировальная машина; **машин угсрагч** установщик машин; 2. машинный; **машин орчуулга** машинный перевод; **машин тууз** машинная лента.

**МАШИНААР** **машин**-Ын үйлдэх., 1) на машине; **машинаар явах** ехать на машине; 2) на машинке; **машинаар бичих / машинаар машиндах / машинаар цохих** печатать на пишущей машинке; **бичгийн машинаар цохих** печатать на машинке; **машинаар оёх** шить на машинке; **үнээг машинаар саах** доить коров доильным аппаратом.

**МАШИНДАХ** **машин** работать на какой-л. машинке; **производить** что-л. машинным

способом; **бичиг машиндах** печатать на пишущей машинке; **мах машиндах** пропускать мясо через мясорубку; **сүү машиндах** пропускать молоко через сепаратор; **үс машиндах** стричь волосы машинкой; **машиндах товчоо** машинописное бюро.

**МАШИНДАЦГААХ** **машин** производить что-л. машинным способом (о многих).

**МАШИНДУУЛАХ** **машиндах**-Ын үйлдүүл.

**МАШИНДЧИХАХ** **машиндах**-Ын нэгэнтээ.

**МАШИНЖИХ** **машин** 1. приобретать машины, обзаводиться машинами, механизироваться; 2. механизирование; **машинжих явц** процесс механизирования; 3. механизированный; **машинжсан аж үйлдвэр** механизированная промышленность.

**МАШИНЖУУЛАХ** **машинжих**-ийн үйлдүүл., механизировать; **хөдөө аж ахуйг машинжуулах** механизировать сельское хозяйство.

**МАШИНЧ** **машинист**; **илчит тэрэгний машинч** машинист тепловоза; **туслах машинч** помощник машиниста.

**МАШИНЧЛАХ** **машин** 1. механизировать; 2. механизация.

**МАШИНЫН** **машин**-Ы харьяал., машинный; **машины бичээч** машинистка; **машины жолооч** шофѐр; **машины ханхай зам** автомагистраль; **машины орчуулга** машинный перевод; **машины тос** машинное масло, смазка для машины; **машины үйлдвэр** машинная промышленность, индустрия; **машины цуврал үйлдвэрлэл** серийное производство машин; **машины элэгдэл** изнашиваемость машин; **машины явсан хэмжээ** пробег машины.

**МАШЛАХ** **машин** 1) твѐрдо стать на ту или иную позицию; 2) соединять, объединять, присоединять; 3) брать, отдавать что-л. безвозмездно; 4) делать что-л. точно; 5) напрягать усилия.

**МАШТАГ** **машин** низенький, неказистый конь.

**МАШУУ** **машин** ТОШНОТА (после переедания).

**МАШУУРАХ** **машин** чувствовать тошноту после сличной жирной пищи.

**МАЯА I** **машин** 3 каменное приспособление (для взбивания масла); Пресс для масла.

**МАЯА II: далны маяа** бие.зүй. шейка лопатки.

**МАЯАРАА** **машин** 3 шувуу. павлин.

**МАЯГ I** **машин** тө. 1) вид, форма, тип; образец; образ; уклад; вариант; манера; **аж төрлийн маяг** образ жизни; **арга маяг** хорш. способ,

приём; метод; **байшингийн барилгын маяг** архитектура здания; **довтлох маяг** вариант, приём атаки, нападения; **дөхөм маяг** удобный, портативный по форме; **нэгдмэл маяг** единообразие; **тоо бүртгэлийн маяг** форма переписи; **тэмцлийн маяг** формы борьбы; **уг маяг загвар** установленный образец; **удирдах маяг** метод, форма руководства; **унтсан маяг үзүүлэх** притвориться спящим; **унших маяг** манера чтения; **үлгэр маяг** хорш. образец; **үндэсний маяг бүхий бөгөөд хувьсгалын чанар бүхий** хуучир. национальная по форме и революционная по содержанию; **хамгаалах маяг** вариант защиты; **хэв маяг** хорш. артикул; **барааны хэв маяг** артикул товара; **цаасны маяг** образцы бумаги; **эрээсний маяг бүхий** спиральный; **янз маяг** хорш. тип, форма, характер; **ямар янз маягаар** в каких формах?, как?; **маяг байдал** хорш. характер; **маяг бүхий** имеющий форму, образец, вид; **маяг гаргах** а) делать форму, давать образец, создавать фасон; б) вести себя неестественно; жеманничать, кривляться; чваниться, фасонить; в) притворяться; **маяг сайтай** хорошей формы, хорошего образца; **маяг татах / маяг хийх** делать форму, образец; **маяг үзүүлэх** делать вид; **маяг шинж** хорш. тип, характер; 2) мода, фасон; **хуучирсан маяг** старая мода; **шинэ маяг гаргах** ввести моду; **маяг нь хуучрах** выйти из моды.

**МАЯГ II** шилж. жеманство, кокетство; **хоосон маяг хэнд ч хэрэггүй** пустое жеманство никому не нужно.

**МАЯГААР** үлгэр үлгэр маяг-ийн үйлдэх., 1) каким-л. образом, способом; **боловсон маягаар** усовершенствованным способом; культурно; **ийм маягаар** таким образом; таким путём; **нийгэм журмын маягаар** социалистическим методом, по-социалистически; 2) по моде; **шинэ маягаар** по новой моде; **шинэ маягаар хувцаслах** одеваться по моде.

**МАЯГГҮЙ** үлгэр үлгэр · үлгэр үлгэр скромный.

**МАЯГИЙН** үлгэр үлгэр маяг-ийн харьяал., **анхны маягийн** первичного типа; простейший; **дорно дахины маягийн бүжиг** танец в восточном стиле; **дугуй маягийн ширээ** стол круглой формы; **дээд маягийн** высшего типа; **нэгэн маягийн** единообразный, одинаковый; одного типа, образца; **өвөрмөц маягийн ухаан** своеобразный склад ума; **цэргийн маягийн хувцас** одежда военного образца; военная форма; **шинэ маягийн** нового типа, вида; нового фасона; **шинэ маягийн винтов буу** винтовка нового образца; **шинэ маягийн онгоц** самолёт нового типа; **шинэ маягийн хувцас** одежда нового фасона; эртний

**маягийн байшин** дом старинной архитектуры.

**МАЯГЛАХ I** үлгэр үлгэр подводить, подгонять под образец, форму, манеру.

**МАЯГЛАХ II 1.** 1) шилж. жеманничать, кривляться; вести себя странно; **битгий маягла!** не ломайся!; 2) шилж. капризничать; **2. маяглахуй**-г үз.

**МАЯГЛАХУЙ** үлгэр үлгэр 1) кривляние; 2) каприз.

**МАЯГЛАЦГААХ** үлгэр үлгэр жеманничать, кривляться (о многих).

**МАЯГЛАЧИХАХ** үлгэр үлгэр маяглах II-ын нэгэнтээ.

**МАЯГЛУУЛАХ** үлгэр үлгэр маяглах II-ын үйлдүүл.

**МАЯГСАХ** үлгэр үлгэр маяглах II-ыг үз.

**МАЯГТ** үлгэр үлгэр таблица, форма; **хоёрдугаар маягт** вторая таблица; **хосломол маягт** комбинационная таблица; **маягт бөглөх** заполнить таблицу, форму.

**МАЯГТАЙ** үлгэр үлгэр 1) жеманный, манерный; **маягтай инээх** неестественный смех; **маягтай найруулга** манерный стиль; **маягтай хүн** жеманный человек; 2) капризный; **маягтай бүсгүй** капризная девушка; **ямар маягтай хүүхэд вэ?** какой капризный ребёнок?

**МЕДАЛЬ** үлгэр үлгэр медаль; **алтан медаль** золотая медаль; **сургуулиа алтан медальтай төгсөх** закончить школу с золотой медалью; **байлдааны медалиар шагнах** наградить боевой медалью; **мөнгөн медаль** серебряная медаль; **ойн медаль** юбилейная медаль; **хүндэт медаль** почётная медаль.

**МЕМБРАН** үлгэр үлгэр мембрана; **микрофоны мембран** мембрана микрофона; **утасны мембран** мембрана телефона.

**МЕМОРАНДУМ** үлгэр үлгэр меморандум; **меморандум гардуулах** вручить меморандум.

**МЕНЬШЕВИК** үлгэр үлгэр 1. у.т. меньшевик; 2. меньшевистский; **меньшевик нам** партия меньшевиков, меньшевистская партия.

**МЕРИНОС** үлгэр үлгэр 1. меринос; 2.

мериносовый; **меринос хонь** мериносовая овца.

**МЕРС** үлгэр үлгэр : мерс яр анаг. шанкр.

**МЕТАЛЛ** үлгэр үлгэр 1. металл; **төмөрлөг**-ийг үз., **өнгөт металл** цветные металлы; **хар металл** чёрные металлы; **ховор металл** редкие металлы; **эрдэнийн металл** благородные металлы; **металл боловсруулах газар** металлообрабатывающее предприятие; **металлын аймаг** металлы; 2. металлический; **металл бэхлээ** металлическое крепление; **металл эдлэл** металлическое изделие.

**МЕТАЛЛУРГИ** үлгэр үлгэр металлургия; **өнгөт металлурги** цветная металлургия; **хар**

**металлурги** чёрная металлургия;  
**металлургийн комбинат** металлургический комбинат.

**МЕТАФИЗИК** <sup>ᠮᠡᠲᠠᠫᠼᠢᠰᠢᠬᠤ</sup> 1. гүн.ух. метафизик;  
2. метафизический.

**МЕТАФИЗИКЧ** <sup>ᠮᠡᠲᠠᠫᠼᠢᠰᠢᠬᠤᠴᠢ</sup> метафизик.

**МЕТР** <sup>ᠮᠡᠲᠢᠷ</sup> метр; **арван метр** десять метров; **дөрвөлжин метр** квадратный метр; **шоо дөрвөлжин метр** кубический метр; **эвхмэл метр** рулетка; **эвхдэг метр** складной метр; **метр хэмнэл** метрика; **таван зуун метрийн уралдаан** забег на пятьсот метров.

**МЕТРИЙН** <sup>ᠮᠡᠲᠢᠷᠢᠶᠢᠨ</sup> метр-ийн харьяал., метрический; метровый; **метрийн долгион** метровая волна; **метрийн тогтолцоо** метрическая система; **метрийн хэмжээсийн аймаг** метрическая система мер.

**МЕТРЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠮᠡᠲᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ</sup> метрлэх-ийн үйлдүүл.

**МЕТРЛЭХ** <sup>ᠮᠡᠲᠢᠷᠯᠡᠬᠡ</sup> измерять метром; **гудамж метрлэх** бесцельно бродить по улице.

**МЕТРЛЭЦГЭЭХ** <sup>ᠮᠡᠲᠢᠷᠯᠡᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> измерять метром (о многих).

**МЕТРЛЭЧИХЭХ** <sup>ᠮᠡᠲᠢᠷᠯᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ</sup> метрлэх-ийн нэгэнтээ.

**МЕТРО** <sup>ᠮᠡᠲᠢᠷᠣ</sup> метро; **метроны өртөө** станция метро; **хотын төв хүртэл метрогоор явах** доехать до центра города на метро.

**МЕХАНИЗМ** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮ</sup> механизм; **буцаах механизм** возвратный механизм; **дамжуулах механизм** передаточный механизм; **өргөх механизм** подъёмный механизм; **цагийн механизм** часовой механизм; **эргүүлэх механизм** поворотный механизм; **механизмтай тоноглол** механическое оборудование; **механизмын ажиллагаа** действие механизма; **оньс-ийг** үз.

**МЕХАНИК** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮ</sup> 1. 1) механика (наука); **онолын механик** прикладная механика; 2) механик; **механикч-ийг** үз.; 2. механический; **механик гэмтэл** механическое повреждение; **механик тоноглол** механическое оборудование; **механик хөдөлгөөн** механическое движение; **механик хууль** механические законы; **механик почроогч** механический раздражитель; **механик чанар** механическое свойство; **механикаар тогтоох** механическое запоминание; **механикаар цээжлэх** механическое заучивание; **механикийн тасаг** механический цех.

**МЕХАНИКЖИХ** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮᠢᠵᠢᠬᠢ</sup> 1. обзаводиться машинами, механизироваться; 2. механикжихуй-г үз.

**МЕХАНИКЖИХУЙ** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮᠢᠵᠢᠬᠢᠭᠤᠢ</sup> механизирование.

**МЕХАНИКЖСАН** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮᠢᠵᠢᠬᠢᠰᠢᠨ</sup> механизированный; **механикжсан хөдөлмөр** механизированный труд.

**МЕХАНИКЖУУЛАГЧ** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮᠢᠵᠢᠬᠢᠵᠢᠭᠣᠯᠠᠭᠴᠢ</sup> 1. механизатор; **хамтралд механикжуулагчид хэрэгтэй** колхозу нужны механизаторы; **механикжуулагчдын курс** курсы механизаторов; 2. механизаторский; **механикжуулагч боловсон хүч** механизаторские кадры; **механикжуулагчийн сургууль** механизаторская школа.

**МЕХАНИКЖУУЛАЛТ** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲ</sup> механизация; **үйлдвэрийн явцын нэгдсэн механикжуулалт** комплексная механизация производственных процессов.

**МЕХАНИКЖУУЛАХ** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ</sup> механикжих-ийн үйлдүүл. 1. механизировать; **гар ажиллагааг механикжуулах** механизировать ручной труд; 2. **механикжуулахуй-г** үз., **бүрэн механикжуулах** полная механизация; **хөдөө аж ахуйг механикжуулах** механизация сельского хозяйства; **хүнд хөдөлмөрийг механикжуулах** механизация тяжёлого труда; **үйлдвэрийг механикжуулсан нь ажилчны хөдөлмөрийг асар их хөнгөвчилж өгөв** механизация производства в огромной степени облегчила труд рабочих.

**МЕХАНИКЖУУЛАХУЙ** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> механизация.

**МЕХАНИКЧ** <sup>ᠮᠡᠬᠢᠨᠢᠵᠢᠮᠢᠵᠢᠬᠢᠴᠢ</sup> механик; **ахлах механикч** старший механик; **ерөнхий механикч** главный механик; **нисэлцэх механикч** нисэх. бортмеханик; **механикч инженер** инженер-механик.

**МЗНН** <sup>ᠮᠠᠵᠢᠨᠠᠨᠨᠠ</sup> (Монгол Зөвлөлтийн найрамдлын нийгэмлэг) түүх. Общество монголо-советской дружбы.

**МИГУЙ** <sup>ᠮᠢᠭᠤᠢ</sup> хуучир., амьт. кошка (самка); **мий-г** үз.; **далайн мигуй** амьт. морской котик; **муу хүн биеэ магтана, мигуй хэржингээ магтана** цэцэн., үгчил. никомушний человек хвалит себя, а кошка – мурлыкание.

**МИГУЙН** <sup>ᠮᠢᠭᠤᠢᠨ</sup> мигуй-н харьяал., кошачий; **мигуйн бүүрэг** шавж. кошачья блоха; † **мигуйн нүд** эрдэс. кошачий глаз, опал.

**МИГУЙС** <sup>ᠮᠢᠭᠤᠢᠰᠢ</sup> амьт. 1) степная кошка; 2) енотовидная собака.

**МИЕЭ** <sup>ᠮᠢᠶᠡᠭᠡ</sup> тө. недвижимый.

**МИЖИД** <sup>ᠮᠢᠵᠢᠳᠠ</sup> тө. неутомимый.

**МИЖИЛЗҮҮР** <sup>ᠮᠢᠵᠢᠯᠵᠢᠭᠦᠷ</sup> хромой.

**МИЖИЛЗЭХ** <sup>ᠮᠢᠵᠢᠯᠵᠡᠬᠡ</sup> хромать.

**МИЙ** <sup>ᠮᠢᠶᠢ</sup> амьт. кошка.

**МИЙН I** <sup>ᠮᠢᠶᠢᠨ I</sup> мий-н харьяал., кошачий; **мийн зулзага** котёнок; † **мийн сорогч хорхой** шавж. двуустка сибирская, двуустка кошачья; **мийн хумс** ург. котовник.

**МИИН II** так себе, просто так; бесплатно; **мийн ажиллах** работать задаром.

**МИКРОБ** **ᠮᠢᠬᠤᠷᠣᠪ** амьт. микроб; **микроб хэмээх нь хүний нүдэнд үл үзэгдэх жижиг амьтан** невидимые для человеческого глаза мелкие организмы, называемые микробами; **нян**-Г үз.

**МИКРОБИОЛОГИ** **ᠮᠢᠬᠤᠷᠣᠪᠢᠣᠯᠣᠭᠢ** микробиология; **хөрсний микробиологи** микробиология почвы; **микробиологийн хүрээлэн институт** микробиологии.

**МИКРОБИОЛОГИЙН** **ᠮᠢᠬᠤᠷᠣᠪᠢᠣᠯᠣᠭᠢ** **ᠶᠡᠨ** микробиологи-ийн харьяал., микробиологический.

**МИКРОБИОЛОГИЧ** **ᠮᠢᠬᠤᠷᠣᠪᠢᠣᠯᠣᠭᠢ** микробиолог.

**МИКРОН** **ᠮᠢᠬᠤᠷᠠᠨ** микрон; **микрон нь метрийг нэг сая хуваасны нэг микрон** – миллионная часть метра.

**МИКРОСКОП** **ᠮᠢᠬᠤᠷᠠᠨᠰᠠᠬᠤ** микроскоп; **дуран-Г үз.**; **зөөврийн микроскоп** переносный микроскоп; **шагайх микроскоп** визирный микроскоп; **микроскопийн шинжилгээ** микроскопическое исследование; **микроскопоор харах** рассматривать под микроскопом; **микроскоптой ажиллах** работать с микроскопом.

**МИКРОСКОПИ** **ᠮᠢᠬᠤᠷᠠᠨᠰᠠᠬᠤ** микроскопия.

**МИКРОФОН** **ᠮᠢᠬᠤᠷᠠᠨᠮᠤᠮᠤ** микрофон; **микрофон залгах** включить микрофон; **микрофоноор үг хэлэх** выступать перед микрофоном.

**МИЛ** **ᠮᠢᠯ** мий-Г үз.

**МИЛИТАРИЗМ** **ᠮᠢᠯᠢᠲᠠᠷᠢᠵᠢᠮ** милитаризм.

**МИЛИТАРИЗМИЙН** **ᠮᠢᠯᠢᠲᠠᠷᠢᠵᠢᠮ** **ᠶᠡᠨ** милитаризм-ийн харьяал., милитаристский.

**МИЛИТАРИСТ** **ᠮᠢᠯᠢᠲᠠᠷᠢᠵᠢ** **1.** милитарист; **2.** милитаристский, милитаристический; **милитарист бодлого** милитаристическая политика.

**МИЛЛИАРД** **ᠮᠢᠯᠢᠯᠢᠠᠷᠠᠳ** миллиард.

**МИЛЛИГРАММ** **ᠮᠢᠯᠢᠯᠢᠭᠷᠠᠮᠮ** миллиграмм.

**МИЛЛИМЕТР** **ᠮᠢᠯᠢᠯᠢᠮᠡᠲᠦᠷ** миллиметр;

**миллиметровыйн шугамтай цаас** миллиметровка.

**МИЛЭЭД** яриа. нэлээд-ийг үз.

**МИЛЬ** **ᠮᠢᠯᠢ** миля; **газрын миль** географическая миля (7420 метров); **далайн миль** морская миля (1852 метра).

**МИН I** **ᠮᠢᠨ** түүх. 1) династия Мин; **Мин улс** Минская династия в Китае (1369-1644 гг.); 2) **ГАМИН** (китайские интервенты в Монголии в 1918-1920 гг.).

**МИН II: мин царцаахай** шавж. рисовая ОГНЁВКА (общее название насекомых, в том числе саранчи, повреждающих сердцевину зерновых растений); **КОБЫЛКА, саранча.**

**МИНА** **ᠮᠢᠨᠠ** цэрэг. **1.** мина; **булах мина** мина подземная; **удаж дэлбэрдэг мина** мина замедленного действия; **усан доорхи мина**

подводная мина; **мина арилгах / минагүй болгох** разминирование; **мина зөөгч хөлөг** миноносец; **мина ологч / мина эрэгч** миноискатель; **мина тавих** минировать; **мина харвах суурь** миномётная установка; **мина харвуул** миномёт; **мина шүүгч / мина арилгагч** тралер; **2.** минный; **минын талбай** минное поле; **минын атак** минная атака.

**МИНАА** **ᠮᠢᠨᠠᠠ** плеть, кнут.

**МИНААДАХ** **ᠮᠢᠨᠠᠠᠳᠠᠬ** бить плетью.

**МИНАЖУУЛАХ** **ᠮᠢᠨᠠᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** минировать.

**МИНДҮГ** **ᠮᠢᠨᠳᠦᠭ** тө., зурх. мальчик, имеющий шесть матерей (название второй звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**МИНЖ(ИН)** **ᠮᠢᠨᠵ** **1.** амьт. бобр; **баавар минж** речной бобр; **буурал минж** седой бобр; **2.** бобровый; **минжин малгай** бобровая шапка; † **минжин нагва** ург. поповник; **минжин сэrvээ** ург. поповник жёлтый.

**МИНЖИГ** **ᠮᠢᠨᠵᠢᠭ** амьт. самка соболя.

**МИНЖУУР** **ᠮᠢᠨᠵᠤᠭᠤᠷ** тө. НЕИЗМЕННЫЙ.

**МИНИЙ** **ᠮᠢᠨᠢ** **би(г)-ийн** харьяал., **МОЙ, МОЯ, моё, мои;** **миний бие** ном. Я; **миний бодоход** как я думаю, на мой взгляд, по моему мнению; **миний дэргэд** около меня; **миний мэдэлд** в моём ведении, в моей власти, компетенции; **миний насанд хүрээд үзээрэй** поживи-ка с моё; **миний санахад** как мне кажется; **миний хиртэй** ростом с меня; **миний хүсэх нь** моё желание состоит в том, чтобы...; я хочу...; **миний эцэг** мой отец; **ЭНЭ миний сэтгэлд нийлэмжгүй байна** это мне не по душе.

**МИНИЙМХИЙЛЭХ** **ᠮᠢᠨᠢᠶᠢᠮᠬᠢ** считать своим, всё, что угодно, скарденничать.

**МИНИЙХ** **ᠮᠢᠨᠢᠶᠢᠬ** что-либо принадлежащее мне; мой, моя, моё; **ЭНЭ ном минийх** это моя книга; **минийх зөв болохыг би түүнд нотлов** я доказал ему, что я был прав; **өөрийнхөө номыг аваад, минийхийг үлдээ** заведи свои книги и оставь мои; **минийхээр бол** по-моему; **минийхээр бол маргааш тэнгэр сайхан байна** по-моему завтра будет хорошая погода.

**МИНИМУМ** **ᠮᠢᠨᠢᠮᠤᠮ** минимум; **кандидатын минимум** кандидатский минимум; **техникийн минимум** технический минимум; **минимум программ** программа минимум.

**МИНОМЁТ** **ᠮᠢᠨᠠᠮᠤᠮᠡᠲ** миномёт.

**МИНОМЁТЛОХ** **ᠮᠢᠨᠠᠮᠤᠮᠡᠲᠤᠯᠠᠬ** стрелять из миномёта.

**МИНУТ** **ᠮᠢᠨᠤᠲ** минута; **арван хоёр цаг арван минут** десять минут первого; **таван минутын дараа / таван минут болоод** через пять минут; **таван минутын дотор** в течение пяти минут.

**МИНУТЫН** **ᠮᠢᠨᠤᠲᠤᠶᠢᠨ** минут-ын харьяал., минутный; **нэг минутын завсарлага**

минутный перерыв; **минутын зүү** минутная стрелка.

**МИНЧГЭР** **ᠮᠢᠨᠴᠢᠭᠦᠷ** тёмно-красный; пухлый и багровый; румяный, полный (о лице); **минчгэр нүүртэй** с багровым и опухшим лицом; **минчгэр хацартай** с багровыми и пухлыми щеками.

**МИНЧИЙЛГЭХ** **ᠮᠢᠨᠴᠢᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** минчийх-ийн үйлдүүл.

**МИНЧИЙХ** **ᠮᠢᠨᠴᠢᠭᠢᠬᠡ** багроветь, краснеть; становиться пухлым и багровым (напр. о щеках); **нүүр ам минчийх** лицо стало багровым и пухлым.

**МИНЧИЙЧИХЭХ** **ᠮᠢᠨᠴᠢᠭᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** минчийх-ийн нэгэнтээ.

**МИНЧРҮҮЛЭХ** **ᠮᠢᠨᠴᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** минчрэх-ийн үйлдүүл.

**МИНЧРЭХ** **ᠮᠢᠨᠴᠢᠷᠡᠬᠡ** минчийх-ийг үз.

**МИНЧҮҮ** **ᠮᠢᠨᠴᠢᠭᠦ** ткань из шёлковой ваты; **минчүү торго** род шёлковой материи.

**МИНЬ** **ᠮᠢᠨᠶᠡ** нэгдүгээр биед хамаадах төлөөний үг (притяжательное местоимение 1-го лица); **авсан минь үнэн** это правда, что я взял; **ах минь** мой старший брат; **хүүхэд минь** дети мои.

**МИРЭЭЛҮҮР** **ᠮᠢᠷᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠷ** калейдоскоп.

**МИРЭЭЛЭХ** **ᠮᠢᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** 1. пестреть, быть пёстрым; **эрээлэх мирээлэх** хорш. пестреть; 2. **мирээлэхүй**-г үз.

**МИРЭЭЛЭХҮЙ** **ᠮᠢᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** пестрота.

**МИРЭЭН** **ᠮᠢᠷᠡᠭᠡᠨ** пёстрый, разноцветный; **эрээн мирээн** хорш. а) пестрота; б) пёстрый; в) пёстро; **ханын сонинг эрээн мирээн болгож будах** пёстро раскрасить стенную газету; † **мирээн гургуул** шувуу. фазан пёстрый; **мирээн удвал цэцэг** ург. астра китайская.

**МИСИР** **ᠮᠢᠰᠢᠷ** 1. Египет; 2. египтянин; египтянка; 3. египетский; **мисир хүн** египтянин; **мисирин хаан** фараон; † **мисир хөвөнхэй** ург. хлопчатник обыкновенный; **мисир царцаа** шавж. кобылка египетская.

**МИЧ(ИН)** **ᠮᠢᠴᠢ** 1. 1) амьт. обезьяна; 2) название девятого года двенадцатилетнего животного цикла; **мичин жил** год обезьяны (девятый год двенадцатилетнего животного цикла); **мичин сар** месяц обезьяны (октябрь-ноябрь); **мичин цаг** час обезьяны (время с 15.40-17.40. часов вечера); 2. обезьяний.

**МИЧИД** **ᠮᠢᠴᠢᠳᠠ** од.орон. Плеяды, Стожары (“М” прописное).

**МИШВЭЛЗЭХ** **ᠮᠢᠰᠢᠬᠡᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** мишгэлзэх-ийг үз.

**МИШГЭЛЗЭХ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** слегка улыбаться; **тэрээр мишгэлзэв** его лицо тронула улыбка.

**МИШИГ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠢᠭ** тө. неразрушимый.

**МИШИЛ I** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠢᠯᠢ** зажигательное стекло, линза; **сарниулах мишил** линза рассеивающая; **хотгор мишил** вогнутая линза; **хураах мишил** линза собирательная; **мэшил**-ийг үз.

**МИШИЛ II** сабля, шашка; **алтан зандан мишил** золотистый сандаловый меч; **мишил болд илд** булатный меч; **мишил сэлэм** кавказская сабля.

**МИШИЛЗЧИХЭХ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠢᠯᠢᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** мишэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**МИШИЛЗЭХ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠢᠯᠢᠵᠡᠬᠡ** 1. улыбаться; **баяртай мишилзэх** осветиться улыбкой, радостно улыбаться; **гэрэвшингүй мишилзэх** робко улыбнуться; **дөлгөөн мишилзэх** легкомысленно улыбнуться; **дурамжхан мишилзэх** неохотно улыбаться; **нууцгай мишилзэх** скрытно улыбаться; **шүдээ яралзуулан мишилзэх** улыбнуться во весь рот, обнажить в улыбке зубы; 2. **мишилзэхүй**-г үз.

**МИШИЛЗЭХҮЙ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠢᠯᠢᠵᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** улыбка.

**МИШЭЭЛ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠯ** улыбка; **баярын мишээл** радостная улыбка; **гунигтай мишээл** грустная улыбка; **нүд гялбам мишээл** ослепительная улыбка.

**МИШЭЭЛГЭХ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** мишээх-ийн үйлдүүл.

**МИШЭЭЛТ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** мишээх 2.-ийг үз., † **мишээлт цэцэг** ург. михелия буроватая.

**МИШЭЭХ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠡᠬᠡ** хүндэтгэл. 1. смеяться, улыбаться; **баяр баясгалантай мишээх** улыбнуться от радости, весело смеяться; **жаргалтай мишээх** счастливо смеяться; **найртай мишээх** дружески смеяться; **мишээн ярих** говорить с улыбкой; 2. **мишээхүй**-г үз.

**МИШЭЭХҮЙ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** улыбка, смех.

**МИШЭЭЦГЭЭХ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡᠬᠡ** улыбаться (о многих).

**МИШЭЭЧИХЭХ** **ᠮᠢᠰᠢᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** мишээх-ийн нэгэнтээ.

**МОВГО** **ᠮᠣᠪᠭᠣ**; **мовго жимс** ург. **мувга жимс**-ийг үз.

**МОВЛОЙ** **ᠮᠣᠪᠯᠣᠢ** амьт. американские хамелеоны, древесные игуаны.

**МОВОР** **ᠮᠣᠪᠣᠷ** амьт. тигр с изодранной шкурой.

**МОВЬ** **ᠮᠣᠪᠦ**; **мовь цэцэг** ург. магнолия “кобус”; магнолия лилифлора.

**МОГДГОР** **ᠮᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠷ** короткий.

**МОГДОЙЛГОХ** **ᠮᠣᠭᠳᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠡ** **могдойх**-ын үйлдүүл.

**МОГДОЙХ** **ᠮᠣᠭᠳᠣᠢᠬᠡ** быть коротким.

**МОГДООХОЙ** **ᠮᠣᠭᠳᠣᠭᠣᠬᠣᠢ** ург. коротконожка; **ойн могодохой** ург. коротконожка лесная; **өдлөг могодохой** ург. коротконожка перистая.

**МОГДОР** **ᠮᠣᠭᠳᠣᠷ** **могдгор**-Ыг үз.

**МОГЖГОР** **ᠮᠣᠭᠵᠢᠭᠣᠷ** **мугжгар**-Ыг үз.

**МОГЖИЙЛГОХ** **ᠮᠣᠭᠵᠢᠭᠢᠯᠭᠣᠬᠡ** **могжийх**-ийн үйлдүүл.

**МОГЖИЙХ** **ᠮᠣᠭᠵᠢᠭᠢᠬᠡ** **мугжийх**-ийг үз.

**МОГЗГОР** **ᠮᠣᠭᠵᠢᠭᠣᠷ** короткий и толстый; **могзор сүүл** куцый хвост; **могзор хамар** нос картошкой.

**МОГЗГОРДОХ** ᠮᠣᠭᠵᠢᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ БЫТЬ коренастым, слишком широкоплечим.

**МОГЗГОРДУУ** ᠮᠣᠭᠵᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ СЛИШКОМ короткий и толстый.

**МОГЗГОРХОН** ᠮᠣᠭᠵᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ / **могзгор**-Ын багас.

**МОГЗОЙЛГОХ** ᠮᠣᠭᠵᠢᠵᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **могзойх**-Ын үйлдүүл.

**МОГЗОЙХ** ᠮᠣᠭᠵᠢᠵᠣᠢᠬᠤ 1) БЫТЬ коротким и толстым; 2) становиться коренастым, широкоплечим (о низкорослых людях).

**МОГОЙ** ᠮᠣᠭᠣᠢ 1. 1) амьт. змея; **аварга могой** амьт. удав; **дуут могой** гремучая змея; **загалмайт могой** медянка (змея); **хорт могой** ядовитая змея; **хорчигнуурт могой** гремучая змея; **шар толгойт могой уж**; (**нүдний**) **шилт могой** эрчэн змея; **хэвлээр явагч могой** ползучие гады; **могой алахад мод нэмэр** цэцэн., үгчил. при умертвлении змеи и палка пригодится; **могой баригч** змеелов; **хүний гараар могой барих** чужими руками жар загребать; **могой биетэй, модон хумстай, хоёр гартай, нэг хөлтэй** оньс. змея с деревянными ногтями, двумя руками и одной ногой (таавар. **чөдөр** тренога для лошади); **могой хэлбэрт** змеевидный; **могой эвхрэв** змея свилась в клубок; **могойн эрэн гаднаа, хүний эрэн дотроо** зүйр., үгчил. пестрота змеи снаружи, а пестрота человека – внутри; ~ **рысь пестра сверху, а человек – изнутри; хоёр толгойтой могой нэг нүхэнд багтахгүй, хоёр өөр дайсан нэг гэрт багтахгүй** цэцэн., үгчил. змея о двух головах в одной норе не уместится, два врага в одной юрте не уживутся; 2) название шестого года двенадцатилетнего животного цикла; **могой жил** ГОД ЗМЕИ (название шестого года двенадцатилетнего животного цикла); **могой жилтэй** родившийся в год змеи; **могой сар** месяц змеи (март-апрель); **могой цаг час** змеи (время от 9.40 до 11.40 часов утра); 2. 1) змеиный; 2) тех. червячный; **могой араа** тех. червячное колесо; 3) шилж. продолговатый; **могой онгоц** продолговатая лодка; † **могой бялзуухай** шувуу. индийская змеешейка; **могой гуа** ург. дыня змеевидная; **могой гүрвэл** амьт. ящерица продолговатая; **могой загас** угорь (рыба); **могой идрээ** ург. одуванчик; **могой сүүлтэн** амьт.суд. змеехвостики; **могой хүзүүт яст мэлхий** амьт. черепаха змеешейка; **могой шимэлдэг** ург. горец змеиный; **могой эрэлж** загас. обыкновенный голец; **могой яр** анаг. красная сыпь на теле; **могой хүлэгч** зурх. связывающий змею (название двадцать шестой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**МОГОЙЛИГ** ᠮᠣᠭᠣᠢᠯᠢᠭ змееподобный.

**МОГОЙН** ᠮᠣᠭᠣᠢᠨ / **могой**-Н харьяал., ЗМЕИНЫЙ; **могойн арьс** змеиная кожа; **могойн зулбадас** кожа-выползок; **могойн зулзага** змеёныш; **могойн үүр** змеиная нора; **могойн хайрс**

змеиная чешуя; **могойн хор** змеиный яд; **могойн хэл** змеиное жало; **могойн чуулган** сборище змей, брачный период змей; † **могойн зүрхэн зандан** ург. а) одна из разновидностей сандалового дерева; б) благовонный красный порошок (при жертвоприношениях, воскурениях); **могойн идээ** ург. живучка; **могойн нүдэн** анаг. НОГТОЕДА (болезнь); **могойн төмс** ург. ЗМЕЕВИК (растение); **могойн чулуу** эрдэс. змеиный камень, серпентин; **хийсэх могойн орд** зурх. Ящерица (созвездие).

**МОГОЙРХОГ** ᠮᠣᠭᠣᠢᠷᠬᠣᠭ напоминающий змею.

**МОГОЙРХУУ** ᠮᠣᠭᠣᠢᠷᠬᠤᠭᠤ 1) змеевидный, змееобразный; 2) богатый змеями; **могойрхуу газар** богатая змеями местность.

**МОГОЙТОЙ** ᠮᠣᠭᠣᠢᠲᠣᠢ обильный, богатый змеями (о местности).

**МОГОЙЧ** ᠮᠣᠭᠣᠢᠴᠢ охотник за змеями; змеяд; **могойч бүргэд** шувуу. секретарь (орёл); **могойч хулгана** амьт. египетский ихневион, фараонова мышь, мунго, мангуста.

**МОГОЛ** ᠮᠣᠭᠣᠯ 1. МОНГОЛЫ (в Афганистане); 2. могольский; **могол хэл** могольский язык.

**МОГОЛЗОЙ** ᠮᠣᠭᠣᠯᠵᠣᠢ: **моголзой шувуу** анхитерий (птица).

**МОГОЛЗУУР** ᠮᠣᠭᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠷ скрученные вперёд рога.

**МОГОЛЦОГ** ᠮᠣᠭᠣᠯᠴᠣᠭ 1. что-либо круглое; висюлька; 2. круглый; **моголцог чулуу** округлый камень; **моголцог төмөр** гимнастические гири; **моголцог гүмбараа** амьт. тупорылый крокодил.

**МОГОЛЦОГДОХ** ᠮᠣᠭᠣᠯᠴᠣᠭᠳᠣᠬᠤ БЫТЬ слишком круглым, шарообразным.

**МОГОЛЦОГЛОХ** ᠮᠣᠭᠣᠯᠴᠣᠭᠯᠣᠬᠤ обкатывать, делять круглым, шарообразным.

**МОГОЛЦОГТОЙ** ᠮᠣᠭᠣᠯᠴᠣᠭᠲᠣᠢ висюльчатый.

**МОГОТОЙЛГОХ** ᠮᠣᠭᠣᠲᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **моготойх**-Ын үйлдүүл.

**МОГОТОЙХ** ᠮᠣᠭᠣᠲᠣᠢᠬᠤ становиться комолым, безрогим.

**МОГОТОР I** ᠮᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠢ 1) капризный, упрямый; **моготор хүү** упрямец; 2) горячий, вспыльчивый; 3) недальновидный, глупый.

**МОГОТОР II** 1) комолый, безрогий; **моготор үнээ** комолая корова; 2) тупой, с тупым концом; **моготор мод** дерево без верхушки.

**МОГОТОРДОХ I** ᠮᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠳᠣᠬᠤ I 1) БЫТЬ тупым; 2) БЫТЬ КОМОЛЫМ.

**МОГОТОРДОХ II** ᠮᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠳᠣᠬᠤ II шилж. БЫТЬ крайне ВСПЫЛЬЧИВЫМ.

**МОГЦГОР** ᠮᠣᠭᠴᠢᠭᠣᠷ **могзгор**-Ыг үз.

**МОГЦОЙХ** ᠮᠣᠭᠴᠢᠵᠣᠢᠬᠤ **могзойх**-Ыг үз.

**МОГЬСОХ** **ᠮᠣᠭᠢᠰᠣᠬᠤ** 1. страдать одышкой, перебоями в сердце; 2. **могьсохуй**-г үз.

**МОГЬСОХУЙ** **ᠮᠣᠭᠢᠰᠣᠬᠤ** одышка, покалывание в сердце.

**МОД(ОН) I** **ᠮᠣᠳ** 1. 1) дерево; лес; древесина, бревно; **агч мод** ург. клён; **алимын мод** ург. яблоня; **давирхайтай мод** смолистое дерево; **далдуу мод** ург. липа; **дархи мод** бурелом; **жимсний мод** фруктовое дерево; плодовое дерево; **заан мод** ург. мамонтовое дерево; **заарт мод** ург. камфарное дерево; **заг мод** ург. саксаул; **зулзган мод** молодняк, поросль; **зуун мод** небольшая роща, небольшой лес в котловине или долине (үгчил. сто деревьев); **навчит мод** лиственное дерево; **нарбил мод / хялгаг мод** ург. кокосовая пальма; **нарс мод** ург. сосна; **нохойн мод** ург. курчавки; **нэг гэрт мод** ург. суд. однодольные деревья; **ой мод** хорш. лес, леса; **самрын мод / хуш** ург. кедр; **сухай мод** ург. гребенщик; **сүлд мод** ёлка; **шинэ жилийн сүлд модны наадам** новогодняя ёлка, карнавал; **сүлд модны чимэглэл** ёлочные украшения; **сүүдэртэй мод** тенистое дерево; **таримал мод** посаженные деревья, лесонасаждения; **түлшний мод** лес, годный на дрова; **утасны мод** телеграфный столб; **хальсан мод / хулсан мод** ург. бамбук; **хар мод** ург. а) лиственница; б) чёрное дерево, эбеновое дерево; **хөрөөдөх мод** пиломатериалы; **хөхөмдөг мод** ург. индиго; **хулгай цэцэг мод** ург. бородач; **хус мод** ург. берёза; **хуш мод** ург. кедр; **цавдуул мод** лес, роща; молодой лес; **цайны мод** ург. чайное дерево; **шар мод** ург. жёлтое дерево, барбарис; **шилмүүст мод** ург. хвойное дерево; **эвэрлэг мод** ург. бук; **мод авагчид** получатели дров, потребители лесоматериала; **мод боловсруулах үйлдвэр** деревообрабатывающая промышленность; **мод бургас** хорш. лес, заросли, чаща, кустарник; **мод бэлтгэл** лесозаготовка; лесоразработка; **мод бэлтгэх** заготовка древесины; **мод гадагш гаргах** лесозэкспорт; **мод дэвсэх** сделать настил из брёвен, загатить; **мод огтлогч** дровосек, лесоруб; **мод огтлох** рубить лес; вырубка; **мод огтлох газар** лесосека; **мод огтолсон газар** место лесорубки; **мод сахигч** лесничий; **мод суулгах / мод тарих** сажать деревья; лесопосадка; **мод урсгах** сплавлять лес, лесосплав; **модон дээр сийлэх** гравировать на дереве; гравюра на дереве; **модон сийлмэл зураг** гравюра (на дереве); **модон эдлэлийн цех** деревообделочный цех; **мөчир бүтэн мод байдаггүй, элэг бүтэн хүн байдаггүй** зүйр., үгчил. не бывает дерева, чтоб все сучья были целыми, не бывает человека, чтоб ни о чём не печалился; 2) палка, посох; **кнут; банз мод** доска; **бильярдын мод** тогл. кий;

**хавтгай мод** доска, плаха; **хуй мод** приклад (винтовки), **ЛОЖА** (у ружья); **мод тулах** опираться на палку; **модоо барих а)** держать посох, **кнут** (т.е. остаться лишь с одним посохом или кнутом, лишившись всего имущества, даже последнего, самого необходимого для монгола, коня); б) шилж. обнищать, обеднеть, становиться нищим; в) шилж. обанкротиться; **морио унаж, модоо барих** үгчил. сидеть на коне и держать **кнут** (т.е. иметь самое необходимое); **могой алахад модны нэмэргүй хүн** цэцэн. никчемный человек, абсолютный ноль; 3) полено, дрова; **тайрдас мод** болванка; **мод хагалах** колоть дрова; **мод хөрөөдөх** пилить дрова; **мод** (произносится **моод**) **хөрөөд!** пили дрова! (слова, которые выкрикиваются человеком, предлагающим свои услуги в пилке дров); **ганц хүн хүн болдоггүй, ганц мод гал болдоггүй** зүйр., үгчил. один человек человеком не становится, одно полено – огнём не будет; ~ один в поле не воин; 4) каркас, остов; **гэрийн мод** деревянный остов юрты; **дээврийн нуруу мод** **конёк** (на крыше избы); **суурь мод** колодка; **эмээлийн мод** деревянный остов седла; **яс мод** хорш. каркас, остов, костяк какого-л. сооружения; балка; 5) чубук; **гаансны мод** чубук трубки; **мод толгой** трубка без мундштука; 2. деревянный; **модон алх** деревянный молоток; **модон байшин** деревянный дом; **модон гох** деревянный крюк; **модон пайз** дощечка; **модон суулга** деревянное ведро; **модон савх** деревянные палочки для еды; **модон сэрээ** хуучир. стрела с деревянной головкой; деревянная острога; **модон таваг** деревянная тарелка; **модон морин тойруулга** карусель; **модон хөл а)** б.т. кобылка; б) протез, деревяшка; в) ходули; **модон шал** деревянный пол; **модон эдлэл** деревянные изделия; † **модон гараг** од.орон. Юпитер; **модон хэл** суконный язык.

**МОД II** хуучир. 1) метр; **таван мод торго** пять метров шёлка; 2) верста; **хорин мод газар** расстояние в двадцать вёрст.

**МОД III** тогл. карта, домино; **чи хэдэн модтой вэ?** сколько у тебя карт?

**МОДЖИХ** **ᠮᠣᠳᠵᠢᠬᠢ** 1) становится лесистым, покрываться лесом, появляться (о лесе); 2) деревенеть.

**МОДЖУУЛАХ** **ᠮᠣᠳᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **моджих**-ийн үйлдүүл., засадить деревьями, озеленить; **гудамж моджуулах** озеленить улицу.

**МОДЛОГ** **ᠮᠣᠳᠯᠣᠭ** 1) деревянный (по качеству); **модлог иш** деревянный стембель; **модлог эд** древесина; 2) шилж. тупой, глупый.

**МОДЛОГДУУ** **ᠮᠣᠳᠯᠣᠭᠳᠤᠭᠤ** чересчур деревянистый.

**МОДЛОХ I** **ᠮᠣᠳᠯᠣᠬᠤ** измерять деревянным метром; **бөс модлох** измерять деревянным метром ткань.

**МОДЛОХ II** 1) идти, углубляться в лес; 2) садиться на дерево (о птицах).

**МОДЛУУЛАХ** **модлох I**-ын үйлдүүл.

**МОДНЫ** **мод(н)**-Ы харьяал., древесный; деревянный; лесной; **модны бие** древесный ствол; **модны долон** сок дерева; **модны дурс** кора дерева; древесная кора; **модны зулам** кожица, плёнка под корою дерева; заболонь древесины; **модны мужаан** столяр; **модны навч** листва на деревьях, древесные листья; **модны нүүрс** древесный уголь; **модны орой** вершина дерева; **модны спирт** древесный спирт; **модны тасаг** деревообделочный цех; **модны тос** деревянное масло; **модны төрөл** древесная порода; **модны үртэс** древесные опилки; **модны хүрээ үе / жилийн цагариг** древесные кольца, концентрические круги на срезе дерева; † **модны бадма** ург. а) магнолия “кобус”; б) магнолия обнажённая; в) магнолия заметная; **модны давс** ург. корица; **модны нохой** амьт. дикая собака (үгчил. лесная собака); медвежий павиан, чакма; **модны согсор** ург. а) папоротник, папоротник мужской; б) повилика; **модны чийрмаа / модны чагирам цэцэг** ург. а) магнолия лилиецветная; б) магнолия овальная; в) лесная орхидея; **модны шавтал** ург. а) хурма; каки, слива; б) персимон.

**МОДООР** **мод(н)**-Ы үйлдэх., деревянный; **модоор өнгөлөх** деревянная облицовка.

**МОДОРХОГ** 1) лесистый; **модорхог газар** лесистая местность; 2) деревянистый, древовидный, схожий с древесиной; **модорхог алим** деревянистое яблоко; **бодосын модорхог бүтэц** деревянистое строение вещества; † **модорхог тагнай** ург. древовидный папоротник.

**МОДОРХУУ** **модорхог**-ийг үз.

**МОДОС** **мод** древесина.

**МОДОТ** **мод** имеющий деревья, с деревьями; **таримал модот зам** аллея; **цэцэрлэгт хүрээлэнгийн модот зам** аллея парка; **модтой**-г үз.

**МОДОЧ** **мод** плотник, столяр; **модоч дархан / модоч уран** плотник.

**МОДРОХ** **мод** деревенеть, делаться деревянистым; **модорсон ногоо** деревянистая зелень; **модорсон сонгино** деревянистый лук.

**МОДРУУ** **мод** остатки, объедки сена (в яслях и т. д.).

**МОДТОЙ I** 1) покрытый лесом, лесистый; **модтой газар** лесистая местность; **модтой уул** гора покрытая лесом; **навтгар уул модтой, нам даруу ухаантай** зүйр., үгчил. невысокая гора – лесиста, степенный человек

– умён; 2) имеющий дров`а; **манайх модтой** у нас есть дрова.

**МОДТОЙ II** **мод** имеющий карты, домино; **би олон модтой** у меня в руках много карт.

**МОДХОЙ** **мод** амьт. **модны нохой**-г үз.

**МОДЧИД** **модчин**-Ы олон., лесорубы.

**МОДЧИН** 1) плотник, столяр; 2) лесоруб.

**МОЙЛ** ург. черёмуха (ягоды); **мойл түүх** собирать черёмуху; **мойлтой цөцгий** сметана с черёмухой; **мойлын нунтаг** толчёная черёмуха, мука из ягод черёмухи; **мойлон хар нүд** чёрные как черёмуха глаза; † **мойлон гал сүүл** шувуу. Горихвостка, чернушка.

**МОЙЛОГ** : **мойлог тогдуус** ург. чеснок китайский, диколук душистый.

**МОЙЛОРХОГ** **мойлог** похожий на черёмуху.

**МОЙЛОРХУУ** **мойлог** напоминающий вкусом черёмуху.

**МОЙМ** аркан (для ловли лошадей).

**МОЙНИЙЛОХ** **мойнийх**-ийн үйлдүүл., скрючивать.

**МОЙНИЙХ** **мойнийх** скрючиваться; **хуруу нь мойнийгоод аргагүй нас нь ахисан шинжтэй** пальцы его скрючились – верный признак наступления старости.

**МОЙНИЙЧИХОХ** **мойнийх**-ийн нэгэнтээ.

**МОЙНОГ I** 1. узловатый, кривой; **мойног хуруутай** имеющие узловатые, кривые пальцы; **мойног эвэр** кривой рог; **энэ ажлаас болж миний хэдэн хуруу бүүр мойног болов** от этой работы мои пальцы стали совсем кривыми и узловатыми; 2. утолщение пальца.

**МОЙНОГ II** зарим. свободно свисающая кожа на шее рогатого скота.

**МОЙНОГДОХ** **мойног** быть узловатым, кривым (о пальцах).

**МОЙНОГДУУ** **мойног** сильно узловатый, кривой (о пальцах).

**МОЙНОГРОХ** **мойног** становиться узловатым, кривым (о пальцах).

**МОЙНОХ** **мойног** **мойног**-Ыг үз.

**МОЙТГОР** **мойног** тупоносый (о сапогах); **мойтгор гутал** тупоносые сапоги.

**МОЙТОГ** **мойтгор**-Ыг үз.

**МОЛ** са., зурх. СУДНО (название восемнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии; название шестого из семи созвездий Скорпиона).

**МОЛГОР** **мойног** притупленный, обтёршийся на углах; закруглённый; тупой (о ноже); **юм хийе гэж бодож байгаа юм бол наад молгор хутгаа болиод хурцыг ав** если собираешься сделать что-либо стоящее, брось свой тупой нож и возьми острый.

**МОЛЕКУЛ** **мойног** молекула.

**МОЛЕКУЛЫН** **ᠮᠣᠯᠡᠬᠤᠯᠠ** / молекул-ын харьяал., молекулярный; **молекулын бүтэц** молекулярное строение; **молекулын жин** молекулярный вес; **молекулын онол** молекулярное учение.

**МОЛИБДЕН** **ᠮᠣᠯᠢᠪᠳᠡᠨ** / молибден.

**МОЛИГО** **ᠮᠣᠯᠢᠭ᠎ᠠ** яриа. обман, ложь, надувательство; **молиго үмхүүлэх** подкузьмить, надуть, взять на пушку.

**МОЛИГОДОХ** **ᠮᠣᠯᠢᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬᠤ** 1. надувать, обманывать, разыгрывать; **найзыгаа молигодох** разыграть приятеля; **хөөрхөн гэгчээр молигодох** хорошенько разыгрывать, обмануть; **би өчигдөр чамайг хөөрхөн молигодлоо доо** вчера я тебя хорошенько провёл вокруг носа; 2. **молигодохуй**-г үз.

**МОЛИГОДОХУЙ** **ᠮᠣᠯᠢᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬᠤᠢ** обман; надувательство, розыгрыш.

**МОЛИГОДУУЛАХ** **ᠮᠣᠯᠢᠭ᠎ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** молигодох-ын үйлдүүл.

**МОЛМОЛЗОХ** **ᠮᠣᠯᠮᠣᠯᠵᠣᠬᠤ** наполняться слезами (о глазах).

**МОЛОЙ** **ᠮᠣᠯᠣᠢ** ург. жёлтая слива.

**МОЛОМ** **ᠮᠣᠯᠣᠮ** тө. благопожелание.

**МОЛОН** **ᠮᠣᠯᠣᠨ** амьт. енотовидная собака, тануки.

**МОЛОР** **ᠮᠣᠯᠣᠷ** эрдэс. топаз; **утаат молор** эрдэс. дымчатый топаз; **молор давс** каменная соль; **молор эрдэнэ үнэтэй, монгол хүн зоригтой** цэцэн. топаз – дорог, монгол – смел да ловок.

**МОЛТОГЧИН** **ᠮᠣᠯᠲᠣᠭᠴᠢᠨ** 1. амьт. кролик; **молтогчин туулай** хорш. кролик; **молтогчин туулай амархан үрждэг** кролики очень плодовиты; **молтогчин туулай үржүүлэх** заниматься кролиководством; 2. кроликовый, кроличий; **молтогчин туулайн арьс** кроличья шкура.

**МОЛТОР** **ᠮᠣᠯᠲᠣᠷ** амьт. а) филин; б) кроликовая сова; ушастая сова.

**МОЛХИ** **ᠮᠣᠯᠬᠢ** хуучир. **болхи**-ийг үз., 1. тупой, простоватый; **молхи мохоо** хорш. тупой, бездарный; 2. простак, растяпа.

**МОЛЦОГ** **ᠮᠣᠯᠵᠣᠭ** 1) кисть (украшение), подвеска, висюлька; **колье; шар, шарик; мөнгөн молцог** серебряная подвеска; **шүрэн молцог** коралловая подвеска, коралловое кольцо; 2) гроздь, кисть; **хадны молцог** кисть смородины.

**МОЛЦОГЛОХ** **ᠮᠣᠯᠵᠣᠭᠯᠣᠬᠤ** 1) висеть кистью; **молцоглон унжсан үзэм** виноград, висящий кистью; **кисть винограда; молцоглосон хад** смородина, висящая кистью; 2) свёртываться в шар.

**МОЛЦОГЛОЧИХОХ** **ᠮᠣᠯᠵᠣᠭᠯᠣᠭᠢᠬᠣᠬᠤ**

**МОЛЦОГЛОХ**-ын нэгэнтээ.

**МОЛЦОГЛУУЛАХ** **ᠮᠣᠯᠵᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ**

**МОЛЦОГЛОХ**-ын үйлдүүл.

**МОЛЦОГТ** **ᠮᠣᠯᠵᠣᠭᠲᠤ** с кистью, имеющий КИСТИ (как украшение).

**МОНАРХИ** **ᠮᠣᠨᠠᠷᠬᠢ** у.т. монархия.

**МОНАРХИСТ** **ᠮᠣᠨᠠᠷᠬᠢᠰᠢᠲᠤ** монархист.

**МОНГИНОХ** **ᠮᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠬᠤ** копошиться, возиться; **юугаа монгиноод байгаа юм бэ? что ты там возишься?**

**МОНГОЛ** **ᠮᠣᠨᠭᠣᠯ** 1. Монголия; **Ар Монгол** түүх. Внешняя Монголия; **Баруун Монгол** Западная Монголия; **Зүүн Монгол** Восточная Монголия; **Өвөр Монгол** Внутренняя Монголия; **Монгол улс / монгол орон** Монголия; 2. монгол; монголка; **буриад монгол** буряты, бурято-монголы; **дээд монгол** хухунорские монголы; **халх монгол** халха, халха-монголы; **цагаан монгол** монгоры; **цагаан монгол хэл** монгорский язык; **монгол хүн монгол**; 2. монгольский; **Монгол ардын хувьсгал** Монгольская народная революция; **монгол архи** молочная водка; **монгол бичиг** монгольская письменность, монгольское письмо; **монгол бичгийн хэл** монгольский литературный язык; **монгол галиг** монгольская транскрипция; **монгол гутал** ГУТУЛЫ (монгольские кожаные сапоги); **монгол гэр** монгольская юрта; **монгол журган** түүх. Палата внешних сношений (в Китае); **монгол туургатан / монгол угсаатан** монгольские племена; **монгол үндэстэн** монгольская нация, народность; **монгол үсэг** монгольские буквы, монгольский алфавит; **монгол үсэгзүй** монгольская графика; **монгол үхэр** монгольский рогатый скот; **монгол хоол** монгольская кухня; **монгол хэл** монгольский язык; **монгол хэл аялгуу** монгольский язык и диалекты; **монгол хэл шинжлэл** монгольское языкознание; **монгол хэлтэн / монгол хэлтэй улс** монголоязычный народ; **монгол хэлээр** на монгольском языке, по-монгольски; **монгол эмээл** монгольское седло; † **монгол амуу** ург. скороспелое просо; **монгол гургуул** шувуу. фазан семиреченский; **монгол зараа** амьт. ёж даурский; **монгол олс** ург. конопля сорная, конопля дикорастущая; **монгол сонгино** ург. лук монгольский; **монгол тэмээ** амьт. верблюд двугорбый; **монгол хараацай** шувуу. ласточка рыжепоясная; **монгол хиазат** шувуу. зуёк коротконосый.

**МОНГОЛЖИН** **ᠮᠣᠨᠭᠣᠯᠵᠢᠨ** монголка.

**МОНГОЛЖИХ** **ᠮᠣᠨᠭᠣᠯᠵᠢᠬᠢ** 1. 1) монголизироваться, омонголиваться; **монголжсон айл** омонголившаяся семья; **монголжсон аялгуу** монголизированное произношение; 2) научиться хорошо говорить по-монгольски; 2. **монголжихуй**-г үз.

**МОНГОЛЖИХУЙ** **ᠮᠣᠨᠭᠣᠯᠵᠢᠬᠤᠢ** монголизация, омонголивание.

**МОНГОЛЖУУ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠵᠢᠠᠵᠤ монголизированный; омонголившийся; монголоидный; **монголжуу царай** монголоидное лицо; **монголжуу хүн** омонголившийся человек.  
**МОНГОЛЖУУЛАХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠵᠢᠠᠵᠤᠯᠠᠬᠤ **монголжих**-ийн үйлдүүл., монголизировать.  
**МОНГОЛЖУУН** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠵᠢᠠᠵᠤᠨ омонголившийся.  
**МОНГОЛЖЧИХОХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **монголжих**-ийн нэгэнтээ.  
**МОНГОЛООР** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠣᠷ **монгол**-ын үйлдэх., по-монгольски; **монголоор ярих** говорить по-монгольски.  
**МОНГОЛОРХОГ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠣᠷᠬᠣᠭ **монголжуу**-г үз.  
**МОНГОЛОРХУУ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠣᠷᠬᠤᠭᠤ **монголорхог**-ийг үз.  
**МОНГОЛЧ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠴᠢ монголист, монголовед; **монголч эрдэмтэн** монголист, монголовед; **монголч эрдэмтдийн их хурал** конгресс монголоведов.  
**МОНГОЛЧИЛЦГООХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠣᠨ переводить на монгольский язык (о многих).  
**МОНГОЛЧИЛЧИХОХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **монголчлох**-ын нэгэнтээ.  
**МОНГОЛЧЛОГДОХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ **монголчлох**-ын үйлдэгд.  
**МОНГОЛЧЛОХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠬᠤ переводить на монгольский язык; **өгүүлэл монголчлох** перевести на монгольский язык статью; **май, үүнийг монголчлоод өг** на, переведи это на монгольский язык.  
**МОНГОЛЧЛУУЛАХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **монголчлох**-ын үйлдүүл.  
**МОНГОЛЧУУД** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠴᠢᠭᠤᠳᠤ хам. **МОНГОЛЫ**, монгольские племена.  
**МОНГОЛШИХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠰᠢᠬᠤ **монголжих 1.1)**-ийг үз.  
**МОНГОЛЫН** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠢᠨ **монгол**-ын харьяал., монгольский; **монголын судлал** монголистика; **монголын судлалын** монголоведческий; **Монголын нэгдмэл улс** түүх. единое монгольское государство; **Монголын төвлөрсөн нэгдмэл улс** түүх. единое централизованное монгольское государство; † **монголын аргал угалз** амьт. горный баран.  
**МОНГОР** ᠮᠣᠩᠭᠣᠷ цагаан монгол-ыг үз.  
**МОНДГОР** ᠮᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠷ круглый; тупой; **өндөгний мондгор тал** тупой конец яйца; **мондгор хуурай** круглый напильник, подпилоч.  
**МОНДГОРХОН** ᠮᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **мондгор**-ын багас.  
**МОНДИ I** ᠮᠣᠨᠳᠢ хараал. каналья; **золиг монди** хорш. каналья; **тэр ч сүрхий монди шүү!** он отъявленный негодяй, каналья!; **морины сайныг унах санаатай, мондийн хөл даан ч**

**богино** цэцэн. желает объезжать лучшего скакуна, да ноги у канальи слишком коротки.  
**МОНДИ II** **монио**-г үз.  
**МОНДОЙЛГОХ** ᠮᠣᠨᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **мондойх**-ын үйлдүүл.  
**МОНДОЙХ** ᠮᠣᠨᠳᠣᠶᠢᠬᠤ зазнаваться, задирать нос.  
**МОНДОЙЧИХОХ** ᠮᠣᠨᠳᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **мондойх**-ын нэгэнтээ.  
**МОНДОЛГҮЙ** **мундалгүй**-г үз.  
**МОНДООН** **мондгор**-ыг үз.  
**МОНДОХГҮЙ** **мундахгүй**-г үз.  
**МОНДОШГҮЙ** **мундашгүй**-г үз.  
**МОНДУ** ᠮᠣᠨᠳᠤ тө., зурх. тренога (название двадцати четвертой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).  
**МОНДЭ** ᠮᠣᠨᠳᠡ тө., зурх. верхний дымовой круг юрты (название двадцати третьей звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).  
**МОНЖИХ** ᠮᠣᠨᠵᠢᠬᠤ шилж., хар. оставить в дураках; хитрить; **чи битгий монжоод бай!** ты не хитри!  
**МОНЖОО** ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠣ **монжуу**-г үз.  
**МОНЖУУ** ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠤ ёгт. **1.** глупый, несообразительный, бестолковый; **2.** олух, глупец; **монжуу тэнэг** хорш. дурак.  
**МОНЖУУЛАХ** ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **монжих**-ийн үйлдүүл., остаться в дураках, быть обманутым.  
**МОНЖЧИХОХ** ᠮᠣᠨᠵᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **монжих**-ийн нэгэнтээ.  
**МОНИГО** ᠮᠣᠨᠢᠭᠣ **монио**-г үз.  
**МОНИО** ᠮᠣᠨᠢᠣ **амьт.** детёныш обезьяны (самец).  
**МОНИСТ** ᠮᠣᠨᠢᠰᠲᠤ **1.** гүн.ух. **МОНИСТ**; **2.** монистический; **ертөнцийг үзэх монист үзэл** монистический взгляд на мир.  
**МОНЛАМ** ᠮᠣᠨᠯᠠᠮ **молом**-ыг үз.  
**МОНОПОЛИ I** ᠮᠣᠨᠣᠯᠢ **1.** монополия; **архины монополи** винная монополия; **гадаад худалдааны монополи** монополия внешней торговли; **2.** монополюный; **монополи үнэ** монополюная цена; **монополи эрх** монополюное право.  
**МОНОПОЛИ II** **алкогольный напиток.**  
**МОНОПОЛИСТ** ᠮᠣᠨᠣᠯᠢᠰᠲᠤ **1.** монополист; **2.** монополистический; **монополист нэгдэл** монополистическое объединение; **монополист холбоо** монополистический союз; **монополист хөрөнгө** монополистический капитал; **монополист хөрөнгөтөн** монополистическая буржуазия.  
**МОНОПОЛИЧЛОХ** ᠮᠣᠨᠣᠯᠢᠴᠢᠯᠣᠬᠤ **1.** монополизовать; **гадаад худалдааг монополичлох** монополизовать внешнюю торговлю; **зах зээлийг монополичлох** монополизовать рынок; **2.** монополизация.  
**МОНОПОЛИЧЛУУЛАХ** ᠮᠣᠨᠣᠯᠢᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **монополичлох**-ын үйлдүүл.

**МОНОС** *ᠮᠣᠨᠣᠰ* ург. черёмуха (дерево); **монос мод цэцэглэв** расцвела черёмуха; **мод өргөстэй боловч чавга нь амттай, монос яртай боловч мойл нь амттай** зүйр. ХОТЬ дерево с шипами, да жужубы её сладки, хоть дерево черёмухи сучковатое, да плоды её вкусны.

**МОНОСНЫ** *ᠮᠣᠨᠣᠰᠢ* **ᠬ** **монос(н)-Ы** харьяал., черёмуховый; **моносны бөөс** шавж. ГЛЯ черёмуховая.

**МОНОТИП** *ᠮᠣᠨᠣᠲᠢᠮᠢᠯᠢ* **1.** хэвлэх. МОНОТИП; **2.** монотипный; **монотип өрлөг** монотипный набор.

**МОНТАЖ** *ᠮᠣᠨᠲᠠᠵᠢ* монтаж.

**МОНТАЖИЛЦГААХ** *ᠮᠣᠨᠲᠠᠵᠢᠵᠢᠯᠴᠠᠭᠬᠠᠬᠤ* делать монтаж, монтировать (о многих).

**МОНТАЖИЛЧИХАХ** *ᠮᠣᠨᠲᠠᠵᠢᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **монтажлах**-Ын нэгэнтээ.

**МОНТАЖЛАГДАХ** *ᠮᠣᠨᠲᠠᠵᠢᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **монтажлах**-Ын үйлдэгд.

**МОНТАЖЛАХ** *ᠮᠣᠨᠲᠠᠵᠢᠵᠢᠯᠠᠬᠤ* делать монтаж, монтировать; **кино монтажлах** монтировать фильм; **машин монтажлах** монтировать машину.

**МОНТАЖЛУУЛАХ** *ᠮᠣᠨᠲᠠᠵᠢᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **монтажлах**-Ын үйлдүүл.

**МОНТАЖЧИН** *ᠮᠣᠨᠲᠠᠵᠢᠵᠢᠨ* монтажник, монтировщик.

**МОНТГОР** *ᠮᠣᠨᠲᠦᠭᠣᠷ* шишкообразный, шарообразный; круглый, выпуклый, закруглённый, утолщённый кверху; **монтгор толгой** шарообразная головка (чего-л.); **монтгор хамар** толстый нос, нос картошкой; † **монтгор улалж** ург. вздутоносая осока.

**МОНТГОРДОХ** *ᠮᠣᠨᠲᠦᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ* быть слишком толстым, круглым.

**МОНТГОРДУУЛАХ** *ᠮᠣᠨᠲᠦᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **монтгордох**-Ын үйлдүүл.

**МОНТЁР** *ᠮᠣᠨᠲᠡᠷ* монтёр; **цахилгааны монтёр** электромонтёр.

**МОНТОЙЛГОХ** *ᠮᠣᠨᠲᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **монтойх**-Ын үйлдүүл.

**МОНТОЙХ** *ᠮᠣᠨᠲᠣᠶᠢᠬᠤ* подниматься бугорком, горбинкой; быть шишковатым, бугристым; становиться выпуклым; выдаваться, торчать.

**МОНТОЙЧИХОХ** *ᠮᠣᠨᠲᠣᠶᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* **монтойх**-Ын нэгэнтээ.

**МОНТООХОЙ** *ᠮᠣᠨᠲᠣᠭᠣᠬᠣᠶᠢ* загас. рисовый пещарь.

**МОНХГОНОХ** *ᠮᠣᠨᠬᠡᠭᠣᠨᠣᠬᠤ* **МОНХОЛЗОХ**-Ыг үз.

**МОНХГОНУУЛАХ** *ᠮᠣᠨᠬᠡᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ*

**монхгонох**-Ын үйлдүүл.

**МОНХГОР** *ᠮᠣᠨᠬᠡᠭᠣᠷ* **монхор**-Ыг үз.

**МОНХОЙЛГОХ** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **монхойх**-Ын

үйлдүүл.

**МОНХОЙХ** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠬᠤ* становиться шишкообразным; быть горбатым (о носе); **хамар монхойх** становиться шишкообразным (о носе).

**МОНХОЙЧИХОХ** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* **монхойх**-Ын нэгэнтээ.

**МОНХОЛЗОХ** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* **двигать горбатым носом.**

**МОНХОЛЗУУЛАХ** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **МОНХОЛЗОХ**-Ын үйлдүүл.

**МОНХООН** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠨ* **монхор**-Ыг үз.

**МОНХОР** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠷ* шишкообразный; горбатый (о носе); **монхор хамар** нос с горбинкой, горбатый нос, орлиный нос; † **монхор уран шувуу** ремез толстоклювый (птица).

**МОНХОРДОХ** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠷᠳᠣᠬᠤ* быть слишком горбатым (о носу).

**МОНХОРДУУ** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* слегка горбатый, с горбинкой (о носе).

**МОНХОРДУУХАН** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ* с еле заметной горбинкой (о носе).

**МОНХОРХОН** *ᠮᠣᠨᠬᠣᠷᠬᠣᠨ* **монхор**-Ын багас.

**МОНЦ** *ᠮᠣᠨᠵᠢ* **муңц**-Ыг үз.

**МОНЦГОНОХ** *ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤ* **МОНХГОНОХ**-Ыг үз.

**МОНЦГОНОЧИХОХ** *ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬᠤ*

**монцгонох**-Ын нэгэнтээ.

**МОНЦГОНУУЛАХ** *ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ*

**монцгонох**-Ын үйлдүүл.

**МОНЦГОР** *ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠣᠷ* **1.** кусок, комок; **монцгор тос** кусок масла; **монцгор түлээ чурка**; **2.** 1) круглый, шарообразный; 2) шилж. надменный; **монцгор амьтан** хар. важная персона; † **монцгор тэх** амьт. дагестанский тур.

**МОНЦГОРДУУ** *ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* **монцгор**-Ын багас.

**МОНЦГОРХОН** *ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **монцгор**-Ын багас.

**МОНЦЖИН** *ᠮᠣᠨᠵᠢᠭᠢᠨ* амьт. краснохвостая антилопа гну.

**МОНЦОГ** *ᠮᠣᠨᠵᠣᠭ* 1) бунчук; 2) бахрама, кисти; **цацаг монцог** хорш. бахрама; **монцогтой морь** лошадь с кистями на сбруе; 3) помпон; **монцогтой гутал** туфли с помпоном; 4) хохол (у птиц); † **монцогт дэглий** шувуу. малая белая цапля, цапля чепуранужда.

**МОНЦОЙЛГОХ** *ᠮᠣᠨᠵᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **монцойх**-Ын үйлдүүл.

**МОНЦОЙХ** *ᠮᠣᠨᠵᠣᠶᠢᠬᠤ* 1) становиться горбатым (о носе); быть круглым, выпуклым; 2) шилж. зазнаваться, задирать нос.

**МОНЦОЙЧИХОХ** *ᠮᠣᠨᠵᠣᠶᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* **монцойх**-Ын нэгэнтээ.

**МОНЦОЛЗОХ** *ᠮᠣᠨᠵᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* **монцгонох**-Ыг үз.

**МОНЧООГО** *ᠮᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠭᠣ* 1) мончаки; 2)

**мунчирга**-Ыг үз.

**МОНШ I** *ᠮᠣᠨᠱᠢ I* **монди I**-ийг үз.

**МОНШ II** амьт. детёныш обезьяны (самка).

**МОНШИГНОХ** *ᠮᠣᠨᠱᠢᠭᠢᠨᠣᠬᠤ* **моншрох**-Ыг үз.

**МОНШИН** *ᠮᠣᠨᠱᠢᠨ* **мангуу**-Г үз.

**МОНШРОХ** *ᠮᠣᠨᠱᠢᠷᠣᠬᠤ* одуреть.

**МОО** *ᠮᠣᠣ*: **моо царцаахай** шавж. саранча.

**МООВИН** <sup>ᠮᠣᠪᠢᠨ</sup> моовин цаас рисовая бумага.

**МООД** <sup>ᠮᠣᠣᠳ</sup> мода.

**МООМ** <sup>ᠮᠣᠣᠮ</sup> мал.эмнэл. чумной бубон; сибирская язва.

**МООНОН** <sup>ᠮᠣᠨᠣᠨ</sup> монцгор-Ыг үз.

**МОРДОХ** <sup>ᠮᠣᠷᠳᠣᠬ</sup> 1. 1) садиться верхом; алавхийн мордох скакать, ехать вскачь; вскочить с размаха; моринд мордох сесть верхом на лошадь; мордох нь хазгай бол, морилох нь хазгай зүйр. как вскочишь, так и поскачешь; мордохын хазгай хэлц. первый блин комом; мордох чулуу камень, с которого садятся на лошадь; 2) отправляться в дорогу, пускаться в путь, уезжать; аянд мордох / замд мордох отправляться в дорогу; дайлаар мордох выступить в поход; дайнд мордох отправляться на войну; довтлон мордох скакать верхом; өглөө эрт мордох выступать рано утром; хотыг зорин мордох отправляться в город, ехать к городу; цэрэгт мордох отправляться служить в армию; цэрэгт мордогсод мобилизованные в армию, призывники; эх орноо хамгаалахаар мордох встать на защиту родины; мордож явах выступать в путь, ехать; тэд өчигдөр мордов они отправились вчера; ирсэн гийчин морддог, орсон бороо гийдэг зүйр. приезжий гость – уезжает, льющий дождь – прекращается; 2. мордохуй-г үз., мордохын мэнд напутственное приветствие; мордохын өмнө перед отправлением, выступлением; мордоход бэлдэх готовиться к отъезду; мордох цаг болов наступил час отъезда.

**МОРДОХУЙ** <sup>ᠮᠣᠷᠳᠣᠬᠤᠢ</sup> отъезд, отправление.

**МОРДОЦГООХ** <sup>ᠮᠣᠷᠳᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ</sup> отправляться (о многих).

**МОРДУУЛАХ** <sup>ᠮᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> мордох-Ын үйлдүүл., 1) посадить верхом; подсаживать; хүүхдийг мордуулж өгөх помогать мальчику (девочке) сесть верхом на лошадь; подсадить ребёнка; 2) провожать; цэрэгт мордуулах провожать в армию; хүүгээ цэрэгт мордуулах провожать сына в армию; 3) отправлять, направлять куда-л.; дайчлан мордуулах / томилон мордуулах мобилизовать и отправлять по назначению; тагнуулаар мордуулах отправлять на разведку; хөдөлгөн мордуулах отправлять в поход.

**МОРДЧИХОХ** <sup>ᠮᠣᠷᠳᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> мордох-Ын нэгэнтээ.

**МОРЗ** <sup>ᠮᠣᠷᠵᠢ</sup> морзе; морзын аппарат аппарат Морзе; морзын түлхүүр ключ Морзе.

**МОРЗЛОХ** <sup>ᠮᠣᠷᠵᠢᠯᠣᠬᠤ</sup> передавать по морзе.

**МОРИЛОХ** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠯᠣᠬᠤ</sup> 1) хүндэтгэл. СОИЗВОЛИТЬ прийти, пожаловать; хойморт морил! пожалуйте на почётное место!; морилон ормуу! / морилж хайрла! добро пожаловать!;

морилж суух восседать; 2) отправляться; приезжать; морилж саатах пожаловать; морилон ирэх прибывать; приехать; морилон явах отправляться; уезжать; морилохын концерт прощальный концерт.

**МОРИЛУУЛАХ** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> морилох-Ын үйлдүүл.

**МОРИЛЦГООХ** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ</sup> пожаловать, прибывать (о многих).

**МОРИЛЧИХОХ** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> морилох-Ын нэгэнтээ.

**МОРИН** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠨ</sup> морь 2.-ийг үз.

**МОРИНЫ** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠨᠢ</sup> ᠖ морь(н)-Ы харьяал., лошадиный, конский; дан морины анжис одноконный плуг; морины арьс лошадиная шкура; морины ац шатар. вилка конём; морины магнайн сар пятно на лбу у лошади; морины мах конина; морины молцог конское нагрудное украшение; морины сүүл конский хвост; морины толгой лошадиная голова; морины тоног сбруя; морины туруу а) лошадиное копыто, конское копыто; б) ург. грушанка; морины ууц / морины хондлой лошадиный круп; морины уяа а) выдержка, тренировка лошади (перед бегами); б) коновязь; морины хулгайч конокрад; морины хурд быстрота коня; морины хүч лошадиная сила, лошадиная мощность; морины явдал аллор.

**МОРИРХОГ** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠷᠬᠣᠭ</sup> 1) имеющий много лошадей; 2) кичащийся лошадьми.

**МОРИРХОХ** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠷᠬᠣᠬᠤ</sup> хвастаться своей лошадью.

**МОРИРХУУ** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠮᠤ</sup> похожий на лошадь, вроде лошади.

**МОРИУ** <sup>ᠮᠣᠷᠢᠭᠤ</sup> 1) нечестный, лживый; 2) рассеянный, разбросанный.

**МОРФИ** <sup>ᠮᠣᠷᠮᠢ</sup> морфий; морфи тарих вприскивать морфий.

**МОРЧГОНОХ** <sup>ᠮᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤ</sup> морщиться, становится кислым (о физиономии).

**МОРЧГОР** <sup>ᠮᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷ</sup> 1. кислое выражение лица, недовольная мина; морчгор царайтай суух сидеть с кислой миной; 2. сморщенный, КИСЛЫЙ (о физиономии).

**МОРЧИЙЛГОХ** <sup>ᠮᠣᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ</sup> морчийх-ийн үйлдүүл.

**МОРЧИЙХ** <sup>ᠮᠣᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠤ</sup> 1) иметь кислое выражение лица; 2) морщить лицо, делать недовольную мину; скорчиться, сморщиться.

**МОРЧИЛЗОХ** <sup>ᠮᠣᠷᠴᠢᠯᠵᠣᠬᠤ</sup> скривить рот, нехотя улыбаться.

**МОРЧМОЛ** <sup>ᠮᠣᠷᠴᠢᠮᠣᠯ</sup> извилистый, изгибистый; морчмол уул извилистая гора; впадина между горами.

**МОРЬ (морин)** <sup>ᠮᠣᠷᠢ</sup> 1. 1) конь, лошадь; мерин; агсан морь горячий, необузданный, ретивый конь; агт морь мерин; алаг морь пегаая лошадь; алдуул морь потерявшийся,

заблудившийся конь; **ардаг морь** необъезженный конь, неук; **ачлагын морь** вьючная лошадь; **бага морь** зурх. малая лошадь (название десятой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии); **байр морь / гурвалсан морь** тройка; **бор морь** конь серой масти; **буурал морь** бурка; **гуурстай морь** пегас; чудо-конь; **гүйдэг морь** конь всегда приходящий из чужого места домой; **долгин морь** ретивый конь; **жагссан морь** семилетний конь, взрослый конь; **жороо морь** иноходец; **зайдан морь** лошадь без седла, неосёдланная лошадь; **зайдан морь унах** ехать верхом без седла; **зараалын морь** конь для продажи; заезженный конь; **зассан морь** кастрированный конь; **зусаал морь** заезженная в летнее время лошадь; **зээрд морь** конь рыжей масти; **их морь** зурх. ГОЛОВНАЯ ЛОШАДЬ (название девятой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии); **их тамгат морь** үгчил. лошадь с большим тавром на левой ноге; **манлай морь** передовая лошадь; вершник, едущий впереди экипажа; **муу зантай морь** норовистая лошадь; **номхон морь** смиренная лошадь; **омголон морь** резвый конь; **өл буурал морь** сивый конь; **тэрэгний морь** упряжная лошадь; **улаан морь** лошадь белой (үгчил. красной) масти; **унаган морь** доморощенная лошадь; **уналгын морь** верховая лошадь; **уралдааны морь** скаковая лошадь, беговая лошадь; **уургын морь** укрючный конь; **үүлдрийн морь** породистая лошадь; **хагсаасан морь** поджарый конь; **хар зүсмийн морь** лошадь вороной масти; **хатирч морь** рысак; **хашин морь** ленивая лошадь; **хонины морь** пастуший конь; **хос морь** ведомая лошадь; запасная лошадь; **хөтлөх морь / хөтлөгөө морь** заводная лошадь, ведомая лошадь; **хурдан морь** беговая лошадь; скакун, скаковой конь, бегунец; **хүдэр морь** битюг; **хүлэг морь** рысак, аргамак; **чөдрийн морь** ездовой конь; **эмнэг морь** необъезженный конь; **эмнэг морь сургах** выезжать; **ярдаг морь** лошадь с придурью; **морь баригч** конюх, коновод; **морь бугуйлдах** заарканить лошадь; **морь гарах** отправляться к месту скачек (о лошадях); **морь дагих** заездить лошадь; **морь мал** хорш. лошади; **морь номхруулах** усмирить лошадь; **морь сайтай а)** имеющий хорошую лошадь; б) шилж. удачный; в самую пору; **морь сойх** выдерживать, выстаивать, тренировать лошадь (для скачки); **морь сургах** объезжать лошадь; объездка; **морь тавих** пускать коня; **морь тарлах** тренировать скакуна, подготавливая к состязаниям; **морь тахлах** подковывать лошадь; **морь туших** путать лошадь; **морь тэрэг** запряжка, упряжка; **морь**

**тэрэглэх** запрячь лошадь в телегу; **морь улдах** хромать от натирания, повреждения подошвы (о лошади); **морь унах а)** садиться на коня; б) ездить на коне; в) тренировать скакуна к состязаниям; **морь унаж сургагч** тусг. берейтор; **морь унаж явах** ехать верхом; **морь унаад** верхом на коне; **морь уралдах** состязаться в бегах (о лошадях); проводиться (о скачках); **морь уралдах зам** скаковая дорожка; ипподром, ристалище; **морь уралдуулах** проводить, устраивать конские скачки; **морь уях а)** привязывать лошадь; б) тренировать скакуна, подготавливая к состязаниям; **морь үсэргэх** тренировать лошадь (перед скачками); **морь хазаарлах** надевать узду на коня; **морь харах** шилж., яриа. ВЫХОДИТЬ ПО НУЖДЕ (үгчил. смотреть, стеречь лошадь); **морь хөлөглөх** запрягать лошадь; **морь хөлслөх** вызывать ПОТ (у скаковых лошадей); **морь чөдөрлөх** стреножить коня; **морь эмээллэх** седлать лошадь; **морий нь унуулах а)** дать ездить на коне; б) шилж. способствовать, влиять, стимулировать; **морин дээгүүр а)** над конём; б) не сходя с коня; второпях, торопливо, спешно, поспешно; **морин дээрээс буудах** стрельба с коня; **моринд мордох** садиться на коня; **моринд үсэрч мордох** вскочить на лошадь; **моринд сайн хүн** хороший наездник, джигит; **моринд чадамгайлах** гарцевать на коне; **мориндоо!** по коньям! (команда); **мориноос буух** слезать с лошади; спешиваться; **мориныхоо амыг эргүүлэх** поворачивать оглобли; **морио агсамнуулах** горячить лошадь; **морио давирах** понукать; **морио их хөлөргөх** вспенить коня; **мориор чирэх их буу** артиллерия конной тяги; **морь нохойн хүчээр зүтгэх** работать как вол; **морь унаж явсанаа илжиг унах** зүйр., үгчил. ПОСЛЕ ТОГО КАК ЕХАЛ НА ЛОШАДИ, САДИТЬСЯ НА ОСЛА; ~ менять кукушку на ястреба; **илжиг цогиулаад морь болохгүй, ишиг магтуулаад хонь болохгүй** зүйр., үгчил. СКОЛЬКО НЕ ПОНУКАЙ ОСЛА, ЛОШАДЬЮ НЕ СТАНЕТ, СКОЛЬКО НЕ ХВАЛИ КОЗЛА – БАРАНОМ НЕ СТАНЕТ; ~ каждому своё; **морины сайныг унаж мэддэг, хүний сайныг ханилж мэддэг** зүйр. качество коня познаётся в езде, качество человека – в дружбе; **бэлгийн морины шүд татдаггүй** зүйр. дарёному коню в зубы не смотрят; 2) шатар. КОНЬ; **мориор шалах** шаховать конём; **дөрвөн морины гараа** шатар. дебют четырёх коней; 3) тогл. одна из сторон (стоячей) бабки; альчик; 2. 1) конный; конский; лошадиный; **морин завод** конный завод; **морин заводын аж ахуй** коннозаводское хозяйство; **морин зарлага** конный посыльный; **морин зүтгүүр** лошадиная тяга; **морин машин** конная машина; **морин өртөөний алба** хуучир. а)

конноуртонная служба; б) конноуртонная повинность; **морин спортын тэмцээн** конноспортивные состязания; **морин сургууль** джигитовка; **морин сургуулийн газар** манеж; **морин тармуур** конные грабли; **морин тойруулга** ипподром; **морин толгой** конская голова; **морин түвэргээн** конский топот; **морин тэрэг** телега, экипаж, запрягаемый лошадьми; **морин тээрэм** конная мельница; мельница с конной тягой; **морин хадуур** конная коса; **морин хамуур** конное пихло; **морин холбоочин** цэрэг. конный связист; **морин хороо** цэрэг. кавалерийский полк; **морин цэрэг** конница, кавалерия; конник, кавалерист; **хөнгөн морин цэрэг** лёгкая кавалерия; **морин цэрэг дайсны эгнээ рүү зүсэж оров** конница врезалась в неприятельские ряды; **морин цэргийн аялал** кавалерийский поход; **морин цэргийн уулга** кавалерийский набег; 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **морин агь** ург. ПОЛЫНЬ ОБЫКНОВЕННАЯ, ЧЕРНОБЫЛЬНИК; **морин армана** амьт. карликовый бегемот; **морин буга** амьт. олень благородный; **морин загас** конь-губарь, троегуб (рыба); **морин зөгий** амьт. а) лесная оса; б) оса, шершень; овод; **морин зээргэнэ** ург. донник зубчатый; **морин лууль** ург. крупная марь; **морин мэлхий** амьт. чёрно-пятнистая зелёная лягушка; **морин оршихуй мод** ург. фиговое дерево; **морин тутгаалжин** шувуу. кроншнеп большой; **морин улаагана** ург. калина; **морин хад** ург. крыжовник; **морин хадны бөөс** шавж. ТЛЯ КРЫЖОВНИКОВАЯ; **морин хадны төөлүүр эрвээхэй** шавж. ПЯДЕНИЦА КРЫЖОВНИКОВАЯ; **морин хараацай** шувуу. белопопашный стрижен; **морин хулгана** амьт. полевая мышь; **морин хүрэлзгэнэ** амьт. чёрный земляной сверчок; **морин хэдгэнэ** амьт. слепень; **морин хэвлийн орд** зурх. Циркуль (созвездие); **морин хяргуй** шувуу. а) перепелятник; б) копчик (самка); **морин цууцаль** шувуу. веретенник большой; **морин чичүүл** шувуу. песчанки большие; **морин шаваг** ург. полынь высокая; **морин шарилж** ург. полынь однолетняя горькая; **морин шилүүс** амьт. самец рыси; **морин шиш** ург. конские бобы; **морин шоргоолж** шавж. крупный муравей; лесной чёрный муравей; термит; **морин шүд** ург. портулак; **далайн морь** амьт. морж; 3) шилж. большой; длинный; высокий; **морин домбо** большой кувшин; **морин жад** длинное копыё; **морин үлгэр** большая былина; **морин хийл** хөгжим. виолончель; **морин хонх** а) большой колокол; б) хуучир. большой котёл; **морин хуур** хөгжим. МОРИН-ХУР (монгольский народный музыкальный инструмент); **морин хүрэм** тужурка; **морин цамц** хуучир. длинная рубаха; **морин шил** большая бутылка; баллон; 4) название седьмого года двенадцатилетнего животного цикла; **морин**

**жил** год лошади (название седьмого года двенадцатилетнего животного цикла); **морин сар** месяц лошади (апрель-май); **морин цаг** час лошади (время от 11.40 до 13.40 часов дня); † **морин зүг** хуучир. ЮГ.

**МОРЬГҮЙ**  $\text{ᠮᠣᠷᠢᠭᠦᠢ}$  ·  $\text{ᠭᠦᠢ}$   $\text{ᠮᠣᠷᠢᠭᠦᠢ}$  1) безлошадный; **морьгүй хүн** мохдог, хоньгүй хүн ховдог зүйр., үгчил. безлошадный человек доходит до бессилия и отчаяния, а не имеющий барана делается ненасытным и алчным; 2) шилж. неудачливый; **чи өнөөдөр морьгүй явнаа даа!** сегодня тебе не везёт!

**МОРЬД**  $\text{ᠮᠣᠷᠢᠳ}$  / **морь-ийн** олон., лошади; **морьд услах** поить лошадей; **морьдоо мултлах** распрягать лошадей; **морьдоо ташуурдах** подгонять лошадей.

**МОРЬСОГ**  $\text{ᠮᠣᠷᠢᠰᠣᠭ}$  / любящий ездить на конях.

**МОРЬТ**  $\text{ᠮᠣᠷᠢᠲ}$  1) имеющий коня, конный; **морьт бүсгүй** хуучир. амазонка; **морьт жагсаал** цэрэг. конный строй, кавалерийский марш; **морьт отряд** конный отряд; **морьт суман** цэрэг. эскадрон; **морьт тэрэгний орд** зурх. созвездие Волка; **морьт хороо** цэрэг. кавалерийский полк; **морьт хуяг** хуучир. конный ратник, латник; **морьт цагдаа** конная полиция; **морьт цэрэг** конница, кавалерия; кавалерист; **морьт цэргийн байлдагч** боец конницы, кавалерист; **долоон морьт** ёгт. имеющий семь лошадей (эпитет солнца); **ногоон морьт** ёгт. имеющий зелёную лошадь (эпитет солнца); **улаан морьт** а) ёгт. имеющий красного коня (эпитет гения огня); б) едущий на белой лошади; в) имеющий белую лошадь; **морьтын хишиг явганд**, **молрын хишиг чавганцад** цэцэн. милость всадника (везучего) – безлошадному, милость бога – старухе; 2) шилж. удачный, везучий.

**МОРЬТОЙ**  $\text{ᠮᠣᠷᠢᠲᠣᠢ}$  1) с конём; имеющий лошадь; **морьтой хүн** а) верховой всадник; б) человек, имеющий коня; **морьтой явган** конные и пешие; 2) родившийся в год коня; 3) шилж. удачный, везучий; **морьтой явах** а) ехать верхом; б) шилж. быть везучим.

**МОРЬТОН**  $\text{ᠮᠣᠷᠢᠲᠣᠨ}$  / всадник.

**МОРЬЧ**  $\text{ᠮᠣᠷᠢᠴ}$  всадник, наездник, ездок; конюх; **морьч хар** стрела с короткой шейкой.

**МОТОЛХОЙ**  $\text{ᠮᠣᠲᠣᠯᠬᠣᠢ}$  домог. название баснословного двухголового оленя.

**МОТОР I**  $\text{ᠮᠣᠲᠣᠷ}$  мотор; **онгоцны мотор** авиационный мотор; **усан хөргүүлтэй мотор** мотор с водяным охлаждением; **хийн хөргүүлтэй мотор** мотор с воздушным охлаждением; **мотор асаах** привести мотор в действие, завести мотор; **мотор туршиж үзэх** испытывать мотор; **мотор цохих** стучать (о моторе); **моторгүй онгоц** планер; **моторгүй онгоцны буудал** планеродром.

**МОТОР II:** мотор жимс ург. айва японская.

**МОТОРЖУУЛАХ** ᠮᠣᠲᠣᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ 1. моторизировать; 2. моторизация; **цэргийг моторжуулах** моторизация армии.

**МОТОРЖУУЛСАН** ᠮᠣᠲᠣᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠰᠠᠨ моторизованный; механизированный; **моторжуулсан цэрэг** моторизованная армия, моторизованные войска; **моторжуулсан явган цэрэг** моторизованная пехота.

**МОТОРТ** ᠮᠣᠲᠣᠷᠲ моторный, имеющий мотор; **моторт анги** цэрэг. МОТО-механическая часть; **моторт дугуй** мопед; мотоцикл; **моторт завь** моторная лодка; **моторт хөрөө** моторная пила; **нэг моторт онгоц** одномоторный самолёт.

**МОТОРЧ(ИН)** ᠮᠣᠲᠣᠷᠴᠢᠨ моторист; **цахилгаан хөдөлгүүрийн моторчин** моторист электродвигателей.

**МОТОРЧЛОХ** ᠮᠣᠲᠣᠷᠴᠢᠯᠠᠬ моторизовать.

**МОТОРЫН** ᠮᠣᠲᠣᠷᠢᠨ **мотор**-ын харьяал., моторный; **моторын цех** моторный цех.

**МОТОЦИКЛ** ᠮᠣᠲᠣᠷᠴᠢᠬᠡ мотоцикл; **уралдааны мотоцикл** гоночный мотоцикл; **шаахайтай мотоцикл** мотоцикл с коляской; **мотоцикл асаах** заводить мотоцикл; **мотоциклийн үйлдвэрлэл** производство мотоциклов; **мотоциклийн хурд** скорость мотоцикла.

**МОТОЦИКЛЧИН** ᠮᠣᠲᠣᠷᠴᠢᠬᠡᠴᠢᠨ мотоциклист.

**МОХДОГ** ᠮᠣᠬᠣᠳᠣᠭ 1) тупой, тупоугольный; 2) тупоголовый; бездарный.

**МОХДОЛ** ᠮᠣᠬᠣᠳᠣᠯ истощение.

**МОХЛИГ** ᠮᠣᠬᠣᠯᠢᠭ: **бодох мохлиг** счёты; **мохлиг сампин** хорш. счёты.

**МОХОО** ᠮᠣᠬᠣᠣ 1) тупой; **мохоо болгох** делать тупым, тупить, затуплять; **мохоо болох** становиться тупым, затупиться; **мохоо өнцөг** тупой угол; **мохоо хадуур** тупая коса; **мохоо хутга** тупой нож; **мохоо боловч хутга**, **муу боловч залуу** зүйр. хоть и туп, но нож, хоть и плох, но моллод; **сайн морь унавал нисэх шувуу мэт, муу морь унавал мохоо хутга мэт** зүйр. на хорошем коне как на птице, а на кляче, что на ноже тупом; **мохоо чанар** тупость; 2) шилж. тупой, бездарный, твердолобый, косный; **бүтэхгүй мохоо** безнадежно тупой; **мохоо молхи** хорш. тупой, непонятливый; **мохоо молхи зохиол** бездарное произведение; **мохоо молхи шүүмжлэл** беззубая критика; **мохоо тархитан** тупоголовый, тупой (о человеке); **мохоо ухаан** тупой ум; **мохоо хүн** тупой человек, тулица, бездарность; **мохоо хэл** косноязычие; † **мохоо цоморлигт ажигана** ург. звездчатка тупочашелистниковая.

**МОХООДОХ** ᠮᠣᠬᠣᠣᠳᠠᠬ становиться слишком тупым.

**МОХООЛ** ᠮᠣᠬᠣᠣᠯ конец, окончание, предел; истощение.

**МОХООЛГОХ** ᠮᠣᠬᠣᠣᠯᠭᠣᠬ **мохоох**-ын үйлдүүл.

**МОХООХ** ᠮᠣᠬᠣᠣᠬ **мохох**-ын үйлдүүл., 1) затуплять, затупить; **хутга мохоох** притупить нож; 2) шилж. притуплять, истощать; **зориг мохоох** сломить волю; **сэрэмж мохоох** притупить бдительность; **ухаан мохоох** притупить ум; **хүч мохоох** истощать силы кого-л.; 3) шилж. доводить до крайности, доводить до того, что не находишь слов (для ответа); ставить в тупик.

**МОХООЧИХОХ** ᠮᠣᠬᠣᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **мохоох**-ын нэгэнтээ.

**МОХОХ** ᠮᠣᠬᠣᠬ 1. шууд ба шилж. притупляться, тупиться, тупеть, сделаться тупым; обессилеть, истощаться; **зориг мохох** падать духом; **ухаан мохох** помешаться, сделаться бестолковым; **хүч мохох** обессилеть, потерять силу; **мохтол нухчлагдах** быть забитым; быть нещадно эксплуатируемым; **морьгүй хүн мохдог**, **модгүй хүн даардаг** зүйр. не имеющий коня становится бессильным, не имеющий дров – мёрзнет; 2. **мохохуй**-г үз.

**МОХОХУЙ** ᠮᠣᠬᠣᠬᠤᠢ тупость; бессилие, истощение.

**МОХОШГҮЙ** ᠮᠣᠬᠣᠬᠣᠰᠢᠭᠦᠢ 1) несибаемый, непреклонный; неунывающий; **мохошгүй зориг** непреклонная воля; **мохошгүй зоригт** а) имеющий непреклонную волю; б) исключительно отважный; **мохошгүй хүч** неиссякаемая сила, неукротимая энергия; **ард түмний мохошгүй хүч** неукротимая энергия народных масс; 2) непритупляемый, незатупленный, прочный, крепкий.

**МОХТОЛ** ᠮᠣᠬᠣᠲᠣᠯ ᠑ до конца, до предела, до отказа.

**МОХУУЛ I** ᠮᠣᠬᠤᠭᠤᠯ I тупая, не режущая часть у рукоятки некоторых инструментов.

**МОХУУЛ II** ᠮᠣᠬᠤᠭᠤᠯ II конец, завершение; **хэргийн мохуул** конец дела; **мохуулыг үзэх** увидеть **конец** чего-л.

**МОХУУЛАХ** ᠮᠣᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **мохоох**-ыг үз.

**МОХЧИХОХ** ᠮᠣᠬᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **мохох**-ын нэгэнтээ.

**МОШИ** ᠮᠣᠰᠢ напиток из поджаренной муки.

**МӨГ** ᠮᠥᠭ выступающие края чего-л.; **цонхны мөг** края окна, рамы; **ширээний мөг** края стола, борт у стола.

**МӨГӨӨ** ᠮᠥᠭᠡᠭᠡ **мөг**-ийг үз., наличники у дверей и окон; деревянная резьба, резьба на дереве; перила.

**МӨГӨӨРС** ᠮᠥᠭᠡᠭᠡᠷᠰ 1. 1) хрящ; **бамбай мөгөөрс** щитовидный хрящ; **далны мөгөөрс** хрящ лопатки; 2) язвочки на месте появления зубов у младенцев; 2. образованный из хряща, хрящевой; хрящевидный; **мөгөөрсөн нэхмэл** хрящевая ткань; **мөгөөрсөн хоолой** дыхательное горло, трахея; **мөгөөрсөн эд**

хрящевая ткань; † **далайн мөгөөрс** амьт. медуза.

**МӨГӨӨРСНИЙ** ᠮᠥᠭᠡᠭᠡᠷᠰᠢᠨᠢ **мөгөөрс(н)-ий** харьяал., хрящевой.

**МӨГӨӨРСТ** ᠮᠥᠭᠡᠭᠡᠷᠰᠢᠲᠦ хрящевой; **мөгөөрст загас** рыба хрящевая; **мөгөөрст яс** кость хрящевая.

**МӨГӨӨРСТӨХ** ᠮᠥᠭᠡᠭᠡᠷᠰᠢᠲᠦᠬᠡ 1) хрящевать; 2) заболеть дифтерией, скарлатиной.

**МӨГӨӨС** ᠮᠥᠭᠡᠭᠡᠰ яриа. **мөгөөрс-ийг** үз.

**МӨГРҮҮ** ᠮᠥᠭᠡᠷᠦᠭᠦ **моголзуур**-Ыг үз.

**МӨГТ** ᠮᠥᠭᠡᠲᠦ шувуу. куропатка.

**МӨГҮҮ** ᠮᠥᠭᠡᠭᠦᠭᠦ **мөг-ийг** үз.

**МӨГЦ I** ᠮᠥᠭᠡᠴᠢ загас. карпёнок, малёк карпа.

**МӨГЦ II** окрашенное травой масло.

**МӨД** ᠮᠥᠳᠦ 1) сейчас, скоро, немедля, в скором времени; **мөд дулаарна** скоро потеплеет; **би мөд ирнэ** я скоро приду(приеду); 2) не очень скоро; **би мөд уулзахгүй** мы увидимся не скоро.

**МӨДГҮЙ** ᠮᠥᠳᠦᠭᠦᠢ ᠮᠥᠳᠦᠭᠦᠢ ᠲᠦᠨᠢ не скоро.

**МӨДДӨӨ** ᠮᠥᠳᠦᠳᠡᠭᠡᠭᠡ 1) скоро, в скором времени; 2) немедля, теперь же, сейчас.

**МӨДӨД** яриа. **мөд-ийг** үз.

**МӨДӨР** ᠮᠥᠳᠦᠳᠡᠷ домог. драконы; летучие драконы; дракон-ольм.

**МӨДХӨН** ᠮᠥᠳᠦᠬᠡᠬᠡᠨ **мөд-ийн** багас., очень скоро, сию минуту, с минуты на минуту; **мөдхөн учрая** до скорой встречи; **мөдхөн явах тухайгаа бодох** думать о близком отъезде.

**МӨЛГӨНӨХ** ᠮᠥᠯᠭᠡᠨᠨᠥᠬᠡ 1) скользить; **загас мөлгөнөөд баригдахгүй байна** рыба скользит, никак не поймать её; 2) блестять, лосниться (о гладких предметах).

**МӨЛГӨНӨЧИХӨХ** ᠮᠥᠯᠭᠡᠨᠨᠥᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **мөлгөнөх-ийн** нэгэнтээ.

**МӨЛГӨНҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠯᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөлгөнөх-ийн** үйлдүүл.

**МӨЛГӨР** ᠮᠥᠯᠭᠡᠷ округлённый, гладкий; неострый, тупой; **мөлгөр зоос** стёртая монета; **мөлгөр хад** гладкая скала; **мөлгөр хутга** тупой нож; **мөлгөр чих** уши с округлыми краями.

**МӨЛГӨРДӨХ** ᠮᠥᠯᠭᠡᠷᠳᠥᠬᠡ быть слишком гладким, очень тупым, сильно сношенным.

**МӨЛГӨРДҮҮ** ᠮᠥᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ довольно гладкий; довольно тупой.

**МӨЛГӨРДҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөлгөрдөх-ийн** үйлдүүл.

**МӨЛГӨРХӨН** ᠮᠥᠯᠭᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠨ **мөлгөр-ийн** багас., совсем гладкий; совсем тупой.

**МӨЛЖИГДӨГЧ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠭᠳᠥᠭᠴᠢ эксплуатируемый; **мөлжигдөгч анги** эксплуатируемый класс.

**МӨЛЖИГДӨЛ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠭᠳᠥᠯ эксплуатация; **дарлал мөлжигдөл** хорш. эксплуатация и угнетение.

**МӨЛЖИГДӨХ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠭᠳᠡᠬᠡ **мөлжих-ийн** үйлдэгд., подвергаться эксплуатации, быть эксплуатируемым, эксплуатироваться.

**МӨЛЖИГЧ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠭᠴᠢ 1. эксплуататор; 2. эксплуататорский; **мөлжигч анги** эксплуататорский класс; **мөлжигч ангиудыг түлхэн унагаах** свержение эксплуататорских классов; **мөлжигч ангийг устгах** ликвидация эксплуататорских классов.

**МӨЛЖИЛ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠯ эксплуатация (человека человеком); **дарлал мөлжил** хорш. ГНЁТ И эксплуатация.

**МӨЛЖИМТГИЙ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠮᠲᠦᠭᠢ 1) алчный, корыстолюбивый, жадный; **мөлжимтгий худалдаачин** алчные торговцы; 2) эксплуататорский, грабительский; **мөлжимтгий гэрээ** грабительский договор; **мөлжимтгий орлого** доходы, основанные на эксплуатации других; **мөлжимтгий хөрөнгөтөн** эксплуататорская буржуазия; **мөлжимтгий этгээд** эксплуататорские элементы.

**МӨЛЖИМХИЙ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠮᠬᠢ **мөлжимтгий-г** үз.

**МӨЛЖИХ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠬᠡ 1. 1) глотать, обгладывать, обгрызать; **яс мөлжих** обгладывать, глотать кость; 2) шилж. эксплуатировать (чужой труд); **сорон мөлжих** эксплуатировать; **шувт сорон мөлжих** ограбить до основания, ограбить до нитки; **эдийн засгийн талаар мөлжих** подвергаться экономической эксплуатации; **мөлжин идэх** объедать, жить за чужой счёт; **мөлжин сорогч** паразит; **нохой хотоо манадаг, ноён олноо мөлждөг** зүйр. собака стойбище охраняет, а нойон всех обирает; 2. **мөлжихүй-г** үз.; 3. эксплуататорский; грабительский; **мөлжих анги** эксплуататорский класс; **мөлжих харилцаа** эксплуататорские отношения.

**МӨЛЖИХҮЙ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠬᠡᠭᠦᠢ 1) эксплуатация; **колоницлон мөлжихүй** колониальная эксплуатация; 2) глотание, обгладывание, обгрызание.

**МӨЛЖИЦГӨӨХ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠴᠦᠭᠡᠬᠡ **мөлжих-ийн** олноор үйлдэх., эксплуатировать (о многих).

**МӨЛЖЛӨГ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠯᠥᠭᠡ эксплуатация; **дарлал мөлжлөг устгах** уничтожить эксплуатацию; **мөлжлөгийн эсрэг тэмцэл** борьба против эксплуатации.

**МӨЛЖМӨЛ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠮᠥᠯ обглоданный.

**МӨЛЖӨӨР** ᠮᠥᠯᠵᠢᠵᠡᠭᠡᠷ **мөлжүүр-ийг** үз.

**МӨЛЖҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **мөлжих-ийн** үйлдүүл.; 2) быть эксплуатируемым; подвергаться эксплуатации.

**МӨЛЖҮҮР** ᠮᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠷ 1) мясо на костях; обьедки, обглоданная кость; **тоглоом тоотой нь дээр, толгой мөлжүүртэй нь дээр** зүйр. лучше, когда игра в меру, а кости головы – с мясом; 2) плёнка трав; **† мөлжүүр дээж / татуур дээж** тогл. первая взятка на старшую карту (в карточной игре).

**МӨЛЖҮҮРГҮЙ** ᠮᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠷᠭᠦᠢ · ᠮᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠷ ᠶ᠋ᠢᠨ без мяса на костях, обглоданный.

**МӨЛЖҮҮРТЭЙ** ᠮᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠢ 1) с мясом на костях, необглоданный; 2) шилж. зажиточный, богатый; **мөлжүүртэй айл** шилж. зажиточная семья; **мөлжүүртэй хүн** шилж. а) человек, обладающий глубокими знаниями, глубоководнообразованный человек; б) человек, любящий подтрунивать, дразнить других; в) зажиточный, богатый человек.

**МӨЛЖЧИХӨХ** ᠮᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠷᠬᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **мөлжих**-ийн нэгэнтээ.

**МӨЛИЙЛГӨХ** ᠮᠥᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **мөлийх**-ийн үйлдүүл. 1. делать гладким и кругловатым, полировать, обтачивать; **ирмэгийг мөлийлгөх** сглаживать, округлять острый край, ребро; **шал мөлийлгөх** надраить, отполировать пол; 2. **мөлийлгөхүй**-г үз.

**МӨЛИЙЛГӨХҮЙ** ᠮᠥᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ полировка, обтачивание, обтачка.

**МӨЛИЙХ** ᠮᠥᠯᠢᠶᠢᠬᠡ 1) становится гладким и круглым; без острых углов, краёв и граней; становится тупым; лосниться; **элэгдэж мөлийх** сглаживаться от износа; лосниться от длительного употребления; **элэгдэж мөлийсөн модон таяг** отшлифованная временем деревянная трость; **мөлийсөн иртэй хутга** нож с притупившимся лезвием; **мөс залгисан юм шиг мөлийж, мод залгисан юм шиг гозох** зүйр. округлиться словно лёд проглотил, торчать словно проглотил палку; 2) плавно течь, тихо струиться; **Сэлэнгэ мөрөн мөлийн урсаж байна** плавно течёт река Селенга.

**МӨЛИЙЧИХӨХ** ᠮᠥᠯᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **мөлийх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨЛМӨЛЗӨХ** ᠮᠥᠯᠮᠥᠯᠵᠡᠬᠡ наполняться до краёв, наполняться слезами (о глазах);

**МЭЛМЭЛЗЭХ**-ийг үз.

**МӨЛӨЛЗӨХ** ᠮᠥᠯᠥᠯᠵᠡᠬᠡ 1. 1) двигаться, катиться (о чём-л. круглом); 2) блеснуть, блистать, лосниться; 2. **мөлөлзөхүй**-г үз.

**МӨЛӨЛЗӨХҮЙ** ᠮᠥᠯᠥᠯᠵᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ движение или состояние чего-л. округлённого, круглового.

**МӨЛӨХ** ᠮᠥᠯᠥᠬᠡ 1. 1) выравнивать, обрезать, обрубать (напр. ветви); **модны мөчрийг үзүүрээс нь мөлөх хэрэгтэй** необходимо обрезать ветви деревьев с кончиков; 2) полировать; 2. **мөлөхүй**-г үз.

**МӨЛӨХҮЙ** ᠮᠥᠯᠥᠬᠡᠬᠡᠬᠡ выравнивание, обрезание, обрубка

**МӨЛРӨХ** ᠮᠥᠯᠢᠷᠥᠬᠡ снашиваться, загрязняться (от долгого пользования).

**МӨЛС** ᠮᠥᠯᠰᠡ **мөс**-ийг үз.

**МӨЛТ** ᠮᠥᠯᠲᠡ 1) вскользь; **хальт мөлт** хорш. кое-как; небрежно, второпях, как-нибудь, поверхностно, вскользь; **бичиг хальт мөлт гаргадаг** умеющий кое-как читать; **хальт мөлт мэдээ** недостоверные сведения; **хальт мөлт үзэх** увидать вскользь; **орос хэлээр хальт мөлт ярих** кое-как говорить по-русски; 2) совсем, совершенно, вон.

**МӨЛТЛӨХ** ᠮᠥᠯᠲᠡᠯᠡᠬᠡ 1. 1) вывихнуть; **гар мөлтлөх** вывихнуть руку; **мөрөө мөлтлөв** вывихнул себе плечо; 2) выдернуть, выхватить совсем; 3) освободиться, отвязать; **мөлтлөн хаях** повернуть, отбросить противника (в национальной борьбе); 2. **мөлтлөхүй**-г үз.

**МӨЛТЛӨХҮЙ** ᠮᠥᠯᠲᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ вывих.

**МӨЛТЛҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠯᠲᠡᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөлтлөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨЛТӨЛЧИХӨХ** ᠮᠥᠯᠲᠡᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **мөлтлөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨЛТӨРХИЙ I** ᠮᠥᠯᠲᠡᠲᠦᠷᠬᠢᠶᠢ имеющий вывих; вывихнутый; **мөр нь мөлтөрхий** с вывихом плечевого сустава.

**МӨЛТӨРХИЙ II** невнимательный, небрежный, легкомысленный.

**МӨЛТӨРХИЙ III** скользкий, неуловимый.

**МӨЛТӨРЧИХӨХ** ᠮᠥᠯᠲᠡᠲᠦᠷᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **мөлтрөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨЛТӨС** ᠮᠥᠯᠲᠡᠳᠡ чуть-чуть; едва; **ам мөлтөс** хорш. едва; чуть-чуть; кое-как; **ам мөлтөс дайралдах** встретиться наспех.

**МӨЛТРӨХ** ᠮᠥᠯᠲᠢᠷᠥᠬᠡ 1. 1) **мөлтрөх** 1)-ийг үз.; 2) соскакивать, отвязываться; вырываться, ускользать; **уяа нь мөлтрөв** привязь отвязалась; **эмээл мөлтрөв** седло соскочило; **хад чулуунд туурайгаа мөлтөртөл харайгаад** скакал по скалам так, что обломал все копыта; 2. **мөлтлөхүй**-г үз., **мөр мөлтрөх** вывих плечевого сустава.

**МӨЛТРҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠯᠲᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөлтрөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨЛҮҮ** ᠮᠥᠯᠦᠭᠦ **мөлүүхэн**-г үз.

**МӨЛҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөлөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨЛҮҮН** ᠮᠥᠯᠦᠭᠦᠨ / **мөлгөр**-ийг үз.

**МӨЛҮҮХЭН** ᠮᠥᠯᠦᠭᠦᠬᠡᠨ холодноватый, прохладный.

**МӨЛХЛӨХ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠯᠡᠬᠡ **мөлхөх**-ийн олонтаа., ползать.

**МӨЛХМӨЛ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠮᠥᠯ ползучий.

**МӨЛХӨВЧ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠪᠴᠢ ползунки; **дэлгүүрээс хүүхэддээ мөлхөвч авав** купил в магазине своему ребёнку ползунки.

**МӨЛХӨГЧ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠭᠴᠢ ползучий, пресмыкающийся; **мөлхөгч амьтан** амьт.суд. пресмыкающийся; **мөлхөгч хиаг** ург. пырей ползучий.

**МӨЛХӨЛТ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠯᠲᠤ / **мөлхөх 2.-ийг** үз.

**МӨЛХӨЛХИЙЛЭХ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ начинать ползать.

**МӨЛХӨӨ I** ᠮᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠶᠢ ползающий на четвереньках; **мөлхөө анги** ПОЛЗУНКИ (группа в яслях).

**МӨЛХӨӨ II** ᠮᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠶᠢ цээр. ПОЛЗУН (слово-табу, обозначающее волка).

**МӨЛХӨӨ III: мөлхөө улалж** ург. осока ползучая.

**МӨЛХӨХ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠬᠡ 1. 1) ползать, ползти (на четвереньках); **дөрвөн хөллөн мөлхөх** ползать на четвереньках; **элгээрээ мөлхөх** ползти на животе; **мөлхөж гарах** выползти; **вскарбакаться** (на гору); **мөлхөж зайлах** отползать в сторону; **мөлхөж ирэх** приползти; **подползти**; **мөлхөж орох** заползать, вползать, **ПОДПОЛЗАТЬ** под что-л.; **мөлхөж толхих** хорш. ползать; **мөлхөж хүрэх** доползти; **аль нэг газарт мөлхөж хүрэх** ползком добраться куда-либо; **мөлхөж явах** ползти; **хүүхэд шалан дээгүүр мөлхөж явна** ребёнок ползёт по полу; 2) шууд ба шилж. пресмыкаться; **мөлхөн явагч амьтан** пресмыкающийся; 2. **мөлхөхүй-г** үз.; 3. ползучий; **мөлхдөг ургамал** ползучее растение.

**МӨЛХӨХҮЙ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠶᠢ ползание.

**МӨЛХӨЦГӨӨХ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ ползать, ползти (о многих).

**МӨЛХРӨХ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠷᠡᠬᠡ валяться на земле, кататься на полу.

**МӨЛХРҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠷᠡᠬᠡᠷᠡᠭᠡᠬᠡ **мөлхрөх-ийн** үйлдүүл., бить до потери сознания, избивать, истязать.

**МӨЛХҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠶᠢ **мөлхөх-ийн** үйлдүүл.

**МӨЛХЧИХӨХ** ᠮᠥᠯᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **мөлхөх-ийн** нэгэнтээ.

**МӨЛЧГӨР** ᠮᠥᠯᠴᠢᠭᠦᠷ гладкий.

**МӨЛЧИЙЛГӨХ** ᠮᠥᠯᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **мөлчийх-ийн** үйлдүүл., полировать.

**МӨЛЧИЙХ** ᠮᠥᠯᠴᠢᠶᠢᠬᠡ быть полированным; быть свежим.

**МӨН** ᠮᠥᠨ 1. да; правильно, действительно; **мөн боловч** хотя и верно, что..., но...; **мөн болох бөгөөд** являясь...; так как действительно является, то...; **мөн дөө а)** ну, конечно, то-то оно и есть; **б)** bravo; **мөн л** действительно, именно, всё также; **мөн мэдэх** действительно узнавать, знать; **мөн тул** так как является..., так как действительно; **мөн үү, биш үү?** правильно или нет?; **мөн мөн!** правильно!, правильно!; **мөн мөн тэгэх ёстой** да, да, так надо, так нужно; **мөн хө сайн эр** ай да молодец; **мөн хэлэх** говорить правильно; **мөн хэмээн итгэх** верить, что именно так;

**мөн хэмээн үзэх** признавать (действительным); **мөн ч** и действительно..., именно..., и в самом деле; **би таны шавь мөн** я действительно ваш ученик; **мөнөөс мөн** совершенная правда, именно так; **тэр чухал мөн болой** это действительно важно; 2. **правильный, истинный, настоящий; мөн чанар** истинное свойство, истинная сущность; истинная природа; **мөн чанар ба үзэгдэл** сущность и явление; **ангийн мөн чанар** классовая сущность; **үгийн мөн чанар** гүн.ух. субстанция; **мөн чанараар** по существу; **мөн чанарт** обладающий истинным свойством, суший; 3. тот, тот же, такой же; именно такой же, опять, также; **мөн адил** такой же, так же; однако; **мөн бас** точно также; **мөн газар** то же место; **мөний дээр** кроме того, сверх того; **мөн ёсоор** точно также, таким же образом, как следует; **мөн иймээр ч** таким же образом; **мөн л** также, тоже, об этом же; **мөн мэдэх** узнавать, что именно так, что именно тот же самый; **мөн нэгэн адил** точно также; **мөн өдөр** тот же день, этот же день; **мөн түүнчлэн** а также и..., в равной мере и...; точно также; **мөн тэр үед** в то же время, в то самое время; **мөн тэрэнтэй хамт ирэв** опять приехали вместе с ним; **мөн тэрчлэн** а также, также и; **мөн урьд ёсоор** также как и раньше, по-прежнему же; **мөн хүү** именно этот, вот этот, данный, этот самый; **мөн хүү ёсоор** точно также, таким же образом; **мөн шөнө** в ту же ночь, этой же ночью; **тэр мөн болбол** если это, тот самый; если это именно так; то в таком случае; **би ч мөн** и я также; 4. есть, является (связка в составном сказуемом); **миний ном мөн** это и есть моя книга; **тэр хүн энэ мөн** он и есть тот человек.

**МӨНГӨ(Н)** ᠮᠥᠨᠭᠡ 1. 1) серебро; **хуурмаг мөнгө** а) поддельное серебро; б) фальшивые деньги; **цэвэр мөнгө** чистое серебро; **мөнгө түрхсэн халбага** ложка из накладного серебра; **мөнгө шарах** покрывать серебром, серебрить; **мөнгөний сорьц** проба серебра; **мөнгөөр хийсэн** сделанный из серебра, серебряный; **мөнгөөр юм хийх** делать что-л. из серебра; **алт мөнгийг эрээд олно, аав ээжийг эрээд олдохгүй** цэцэн. золото и серебро можно отыскать, а мать с отцом нигде не сыщешь; 2) деньги; монета; **арилжааны мөнгө** променные деньги; **баталгаат мөнгө** гарантийная сумма; **бутархай мөнгө** мелочь, разменные деньги; **бэлэн мөнгө** наличные деньги; **бэлэн мөнгөөр** за наличный расчёт; **гаалийн мөнгө** таможенные сборы, доход с таможни; **замын мөнгө** разъездные деньги; **зэс мөнгө** медные деньги, медяки; **зээлийн мөнгө** кредитные деньги; **их барилгад төсөвлөсөн мөнгө** ассигнование на

капитальное строительство; **нөөцийн мөнгө** тусг. депозит; **он шилжих мөнгө** переходящие деньги; **суммы**; **оруулсан мөнгө** вложенные деньги; **сангийн мөнгө** казённые деньги; **төгрөг мөнгө** хорш. деньги; **төлөөслөх мөнгө** компенсационная сумма; **хадгаламжийн мөнгө** тусг. депозитные деньги; **хариулт мөнгө** сдача; **хатуу мөнгө** а) звонкая монета; б) твёрдая валюта; **хөрөнгө мөнгө** хорш. средства, деньги, капитал; **хэвтэмэл мөнгө** простые деньги; **цаасан мөнгө** бумажные деньги; **цай мөнгө** хорш. деньги, средства к существованию; **цай мөнгөөр бага айл** хуучир. бедная семья, неимущая семья; **цалин мөнгө** хорш. зарплата; **цалин цагаан мөнгө** серебряные деньги; **ялимгүй мөнгө** незначительная сумма; **итгэмжлэлээр мөнгө авах** получить деньги по доверенности; **мөнгө гаргах** эмиссия денег; **мөнгө гуйвуулах** переводить деньги; денежный перевод; **мөнгө задлагч** меняла; **мөнгө задлах** размен денег; **мөнгө зарцуулах** расходовать, издерживать деньги; **мөнгө идэх** проедать деньги; **мөнгө ихтэй хүн** толстосум; **мөнгө нийлүүлж үдэшлэг зохиох** устраивать вечеринку на паях; **мөнгө нөөцлөх** приберечь деньги; **мөнгө олгох** отпуск суммы; **мөнгө оролт** поступление сумм; **мөнгө урьдчилан авах** брать деньги авансом; **мөнгө урьдчилан өгөх** авансировать; авансирование; **мөнгө үрэх** расточать деньги, транжирить деньги; **мөнгө хадгалах касс / хадгаламжийн касс** сберегательная касса; **мөнгө хадгалуулагч** вкладчик; **мөнгө хөрөнгө** хорш. деньги; денежные средства; **мөнгө хураагуур** копилка; **мөнгө хүлээн авах** получать деньги; **мөнгө хүүлэгч** ростовщик; **мөнгө хүүлэгч худалдааны капитал** торговлоростовщический капитал; **мөнгө хүүлэгчийн хүү** ростовщический процент; **мөнгө хүүлэх** сдавать деньги в рост; **мөнгө цутгадаг газар** монетный двор; **мөнгө цутгах** лить, отливать монеты; **бие мөнгө цутгуулах** чеканить монету; **мөнгө шамших** расхищать деньги; **улсын мөнгөн санхүү** государственные финансы; **дэмий зарсан мөнгөндөө хар буух** жалеть истраченные попусту деньги; **мөнгөний алдагдал** недочёт суммы; **мөнгөний нэр өөрчлөх** тусг. деноминация денег; **мөнгөний худалдан авах чанар** покупательная способность денег; **мөнгөө барчих** израсходовать все деньги; **мөнгөө нийлүүлэх** сброситься, скинуться; **мөнгөө нийлүүлж зурагт радио худалдаж авлаа** сбросились и купили телевизор; **мөнгөөр дутагдах** испытывать нехватку денег; **мөнгөөр туйлах** бросать деньги направо и налево; **бэлэн мөнгөөр** за

наличный расчёт; **бэлэн мөнгөөр авах** получить за наличный расчёт; **бэлэн мөнгөөр худалдан авах** покупать за наличные деньги; **эд мөнгөөр** материально; **эд мөнгөөр хангах** обеспечить материально; **чи мөнгөтэй юү?** имеешь ли ты деньги?, есть ли у тебя деньги?; 3) **мунгу** (денежная единица в Монголии, равная 0,01 тугрика); **улаан мөнгө** медные мунгу (үгчил. красные мунгу), гроши; **улаан мөнгөгүй** без грошей в кармане; **хорин мөнгө** двадцать мунгу; 2. 1) серебряный; **мөнгөн аяга** серебряная чашка; **мөнгөн гинж** серебряная цепочка; **мөнгөн долгио** яруу. серебристые волны; **мөнгөн ембүү** серебряный слиток; **мөнгөн зоос** серебряная монета; **мөнгөн зүүлт** серебряное украшение; **мөнгөн медаль** серебряная медаль; **мөнгөн мичид** яруу. серебряные звёзды; **мөнгөн өнгө** цвет серебра, серебристый; **мөнгөн саадаг** серебряный колчан; **мөнгөн уруулт** белогубый (о лошади); **мөнгөн ус** хувил. ртуть; **тэсрэмтгий мөнгөн ус** хувил. гремучая ртуть; **мөнгөн усны исэл** окись ртути; **мөнгөн устай металл** хувил. амальгама; **мөнгөн хурим** серебряная свадьба; **мөнгөн хэт** серебряное огниво; **мөнгөн цаас** тусг. фольга; **мөнгөн цаг** серебряные часы; **мөнгөн эмээл** серебряное седло; 2) денежный; **мөнгөн алданги** денежная пеня; **мөнгөн батламж** денежный сертификат; **мөнгөн данс** денежная отчётность; денежный начёт; **мөнгөн дэмжлэг үзүүлэх** оказывать денежную помощь; **мөнгөн зардал** денежный расход; **мөнгөн зээллэг** денежный заём; **мөнгөн нөөц** денежные ресурсы; **мөнгөн нэхэмжлэл** денежное взыскание; **мөнгөн орлого** денежный доход; **мөнгөн орлогын данс** доходная книга; **мөнгөн сан** казна; финансы; **мөнгөн торгууль** денежный штраф; **мөнгөн төлбөр** денежная оплата; **мөнгөн төлөөс** денежная компенсация; **мөнгөн тусламж** денежная помощь, субсидия; **мөнгөн түрээс** денежная аренда; **мөнгөн тэмдэгт** бумажные деньги; **мөнгөн тэтгэвэр** денежная субсидия, денежное пособие; **мөнгөн урьдчилгаа** денежный аванс; **мөнгөн хөрөнгө** денежные средства; **эргэлтийн мөнгөн хөрөнгө** оборотные средства; **мөнгөн хуримтлал** денежные вложения; **мөнгөн шагнал / мөнгөн шан** денежная премия; **мөнгөн ял** денежный штраф; † **мөнгөн гүйлс** ург. гингко; абрикос серебристый; **мөнгөн дэгд** ург. бородатая горечавка; **мөнгөн загас** снетка (рыба); **мөнгөн ойм** ург. краекучник серебристый; **мөнгөн сугас** загас. сороча; **мөнгөн цахлай** шувуу. чайка серебристая, чайка хохотунья армянская; **мөнгөн цэцэг** ург. страстоцвет; **мөнгөн цацагт цэцэг** ург. а) кавалерская

звезда, христов венец; б) страстоцвет; **мөнгөн шарилж** ург. польнь серебристолистная; **мөнгөн эрүүт** шувуу. белоподбородковый перепел.

**МӨНГӨГҮЙ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠭᠦᠢ ᠭᠦᠢ ᠨᠡ не имеющий денег, безденежный; бедный.

**МӨНГӨЖИХ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠵᠢᠬᠡ копить деньги, зарабатывать деньги; разбогатеть.

**МӨНГӨЖҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөнгөжих**-ийн үйлдүүл.

**МӨНГӨЛЖИН** ᠮᠣᠩᠭᠡᠯᠵᠢᠨ хувил. ванадий; **мөнгөлжний зос** ванадиевая охра.

**МӨНГӨЛӨГ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠯᠥᠭ серебристый; **сарны мөнгөлөг гэрэл** серебристый свет луны; **мөнгөлөг онгоц** серебристый самолёт; † **мөнгөлөг улиангар** ург. серебристый тополь; **мөнгөлөг хачиг** амьт. клещ серебристый.

**МӨНГӨЛӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠯᠥᠬᠡ **1.** покрывать серебром, серебрить; **аяга мөнгөлөх** серебрить чашу; **лааны тосгуур мөнгөлөх** серебрить подсвечник; **мөнгөлсөн толь** посеребрённое зеркало; **2. мөнгөлөхүй**-г үз.

**МӨНГӨЛӨХҮЙ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠯᠥᠬᠡᠬᠦᠢ серебрение.

**МӨНГӨЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөнгөлөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨНГӨЛЧИХӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **мөнгөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨНГӨН** ᠮᠣᠩᠭᠡᠨ **мөнгө 2.**-ийг үз.

**МӨНГӨНИЙ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠨᠢ **6 мөнгө(н)**-ий харьяал., **1)** денежный; **мөнгөний авдар** денежный ящик; **мөнгөний баримт** денежная документация; **мөнгөний барьцаа** денежный залог; **мөнгөний гарз** пустая трата денег; **мөнгөний гүйлгээ** денежное обращение; **мөнгөний нярав** кассир; **мөнгөний нярав мөнгө хүлээн авч байна** кассир получает деньги; **мөнгөний тайлан** денежный отчёт; **мөнгөний тооцоо** денежные расчёты; **мөнгөний тулам** шилж. толстосум; денежный мешок; **мөнгөний ханш** денежный курс, курс валюты; **мөнгөний ханш буурах** понижение денежного курса; инфляция; **мөнгөний харьцаа** денежное отношение; **бараа мөнгөний харьцаа** товарно-денежные отношения; **мөнгөний хүү** денежные проценты; **мөнгөний шинэтгэл** денежные реформы; **мөнгөний эргэлт** денежное обращение; **баталсан мөнгөний хэмжээн дотор** в пределах утверждённых сумм; **2)** серебряный; **мөнгөний гялгар** серебряный блеск.

**МӨНГӨРХӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠷᠬᠡᠬᠡ хвастаться своими деньгами.

**МӨНГӨТӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠲᠥᠬᠡ яриа. играть в деньги.

**МӨНГӨТЭЙ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠲᠡᠢ имеющий деньги, богатый.

**МӨНГӨЧ** ᠮᠣᠩᠭᠡᠳᠡ серебряных дел мастер; **мөнгөч уран / мөнгөч дархан** серебряных дел мастер.

**МӨНДГӨР** ᠮᠣᠨᠳᠦᠭᠦᠷ круглый.

**МӨНДИЙЛГӨХ** ᠮᠣᠨᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ придать круглую форму (какому-л. предмету), закруглять, округлять.

**МӨНДИЙХ** ᠮᠣᠨᠳᠢᠶᠢᠬᠡ иметь круглую форму.

**МӨНДӨГ** ᠮᠣᠨᠳᠡᠭ остроконечная гора.

**МӨНДӨЛ** ᠮᠣᠨᠳᠡᠯ **1)** амьт. детёныш тарбагана (сурка); **2)** шилж. карапуз.

**МӨНДӨЛЛӨХ** ᠮᠣᠨᠳᠡᠯᠯᠥᠬᠡ приносить детёнышей (о тарбагане).

**МӨНДӨЛЛӨЧИХ** ᠮᠣᠨᠳᠡᠯᠯᠥᠳᠢᠬᠡ **мөндөллөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨНДӨР** ᠮᠣᠨᠳᠡᠷ град; **том мөндөр** крупный град; **хур мөндөр** хорш. дождь с градом; **мөндөр буулгах а)** сыпать градом (о небе); б) шилж. швырять, кидать что-л.; **цаасаар (бичгээр) мөндөр буулгах** швырять бумаги; **мөндөр оров** идёт град; **их мөндөр орлоо** выпал сильный град; **мөндөр цохих** градобитие; побить градом; **мөндөрт цохиулах** попасть под град; пострадать от града; **тариа мөндөрт цохиулав** урожай пострадал от града; **мөндөртэй хүчтэй бороо** сильный дождь с градом.

**МӨНӨӨ** ᠮᠣᠨᠥᠭᠡ **1)** теперь, сейчас, ныне, сегодня; **мөнөө сая** только что, недавно; **одоо**-г үз.; **2)** этот, тот самый; **өнөө**-г үз.

**МӨНӨӨХ** ᠮᠣᠨᠥᠭᠡᠬᠡ этот самый, тот самый; теперешний; тот, о котором только что упоминалось; **мөнөөх сургуулийн багш** учитель этой же школы.

**МӨНӨӨХӨН** ᠮᠣᠨᠥᠭᠡᠬᠡᠨ **мөнөө(г)**-ийн багас., **саяхан**-г үз.

**МӨНТГӨР** ᠮᠣᠨᠲᠦᠭᠦᠷ округлый.

**МӨНТИЙХ** ᠮᠣᠨᠲᠢᠶᠢᠬᠡ округляться.

**МӨНХ** ᠮᠣᠨᠬᠡ **1.** вечный, вековечный; бессмертный; **таван мөнх** шашин. пять вечных добродетелей (человеколюбие, милосердие, доброта, справедливость, благодеяние); **Эх орноо хамгаалагчдын гавьяа үүрд мөнх** подвиг защитников Родины бессмертен; **үүрдийн мөнх** вечный; **мөнх алдар** вечная слава; **мөнх бат** вечный, непоколебимый; **мөнх бус** невечный, преходящий, тленный, бранный; **мөнх бусыг үзүүлэх / мөнх нойрсох** сойти в могилу, уснуть навеки, заснуть вечным сном, скончаться; **мөнх газар** Вечная Страна (Тибет); **мөнх зул** вечная свеча; **мөнх мөс** вечный лёд; **мөнх найрамдал** вечная дружба; **мөнх нас** вечная жизнь, вечность, бессмертие; **мөнх нэр** бессмертное имя; **мөнх сарьдаг** Мункэ-саридак (название восточной части Саянского хребта); **мөнх сүнс** бессмертная душа; **мөнх тамга** шашин. НИТЬ СЧАСТЬЯ (буддийское символическое изображение); **мөнх тогтоол** вечный календарь; **мөнх тэнгэр** вечное небо; **хан Мөнх тэнгэр** бөө. хан Мункэ тэнгри (божество шаманского пантеона); **хөх мөнх тэнгэр** вечное синее небо; **Мөнх хаан** түүх. Мунхэ (монгольский император с 1251 г. по 1259 г.); **мөнх цас** вечный снег; **мөнх цэвдэг** вечная

мерзлота; **2.** вечно; бессмертно; навеки; навсегда; **мөнх ногоон** вечнозелёный; **мөнх ногоон гацуур** вечнозелёная ёлка; **мөнх ногоон яшил** ург. крушина вечнозелёная; **мөнх орших** вечно существовать, быть вечным; **энх яв, мөнх жарга** живи в мире – вечно здравствуй; **баян гэгч мөнх биш, баатар гэдэг үргэлж биш** цэцэн. богатый не вечен, герой не навсегда; **Сүхбаатар нас нөхцсөн боловч, үйл хэрэг нь мөнх** Сухе-Батор умер, но дело его бессмертно; † **мөнх өвс** ург. иммортель; **мөнх харгана** ург. а) пиптантус монгольский; б) багульник, маеран.

**МӨНХЖИХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠵᠢᠬᠢ **1.** увековечиваться, бессмертиться, становиться вечным, бессмертным; существовать вечно; **ард түмний ой тойнд мөнхжих** увековечиваться в памяти народа; **2.** **мөнхжихүй**-г үз.

**МӨНХЖИХҮЙ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠵᠢᠬᠢᠦᠢ бессмертие, вечность.

**МӨНХЖИЦГӨӨХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠵᠢᠴᠭᠥᠭᠬᠡ существовать вечно (о многих).

**МӨНХЖҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөнхжих**-ийн үйлдүүл., делать вечным, увековечивать, сохранять навсегда, закреплять навечно; **дурсгалыг мөнхжүүлэх** увековечивать память; **амь үрэгдсэн баатруудын дурсгалыг мөнхжүүлэх** увековечить память павших героев; **дүр мөнхжүүлэх** увековечить образ; **нэр алдры нь мөнхжүүлэх** увековечить имя; **түүхэнд нэрээ мөнхжүүлэх** увековечить своё имя в истории.

**МӨНХИЙН** ᠮᠥᠨᠬᠡᠢᠶᠢᠨ **мөнх**-ийн харьяал., вечный, бессмертный; **мөнхийн алдар** вечная слава; **баатруудын мөнхийн алдар** вечная слава героям; **мөнхийн гал** вечный огонь; **мөнхийн дурсгал** вечная память; **мөнхийн зохиол** бессмертное произведение; **мөнхийн рашаан** элекси́р; **мөнхийн ус** живая вода, вечная вода; **мөнхийн хөдлөл** вечное движение; **мөнхийн хөдөлгүүр** вечный двигатель, перпетуум мобиле; **мөнхийн цаг тооны бичиг** вечный календарь.

**МӨНХЛӨГДӨХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠯᠥᠭᠳᠥᠬᠡ **мөнхлөх**-ийн үйлдэгд.

**МӨНХЛӨХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠯᠥᠬᠡ **1.** увековечить, сохранить навсегда, сделать вечным, закреплять навечно; **нэрий нь мөнхлөх** увековечить имя; **алдрыг мөнхөлсөн хөшөө** памятник, увековечивший славу; **2.**

**мөнхлөхүй**-г үз.

**МӨНХЛӨХҮЙ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠯᠥᠬᠢᠦᠢ увековечивание.

**МӨНХЛҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөнхлөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨНХӨЖЧИХӨХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠬᠢᠬᠡ **мөнхжих**-ийн нэгэнтээ., увековечиваться.

**МӨНХӨЛЦГӨӨХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠴᠭᠥᠭᠬᠡ увековечить (о многих).

**МӨНХӨЛЧИХӨХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠬᠢᠬᠡ **мөнхлөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨНХӨРЧИХӨХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠬᠢᠬᠡ **мөнхрөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨНХРӨЛ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠬᠢᠬᠡ увековечение, становление вечным, бессмертным.

**МӨНХРӨӨ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠬᠢᠬᠡ ург. сенсевиерия цейлонская.

**МӨНХРӨХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠬᠢᠬᠡ **1.** становиться вечным, бессмертным, навеки сохраняться; **2.** **мөнхрөхүй**-г үз.

**МӨНХРӨХҮЙ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠦᠢ вечная жизнь; вечность, бессмертие.

**МӨНХРҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠨᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠬᠢᠬᠡ **мөнхрөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨНЦИЙТӨЛ** ᠮᠥᠨᠴᠢᠶᠢᠲᠥᠯ **ᠨ** наголо; **толгойгоо мөнцийтөл хусуулах** наголо побрить, остричь голову.

**МӨӨГ** ᠮᠥᠥᠭ ург. гриб, грибы; **амтат сархиаг мөөг** ург. гриб-рыжик; **иддэг мөөг** съедобный гриб; **өндгөн мөөг** ург. шампиньон; **үнэгэн мөөг** ург. лисичка; **үрчгэр мөөг** ург. сморчок; **хориа мөөг** ург. опёнки; **хортой мөөг** ург. поганка, ядовитый гриб; **хурган мөөг** гриб размером с ноготок; **барзгар хусандай мөөг** ург. гриб-подберёзовик; **салбан хусандай мөөг** ург. гриб-подосиновик; **шар хусандай мөөг** ург. гриб-маслёнок; **хүрэн мөөг** ург. берёзовик; **цагаан мөөг** ург. а) степной белый гриб; б) шампиньон; **цоохор мөөг** ург. мухомор; **шивхний мөөг** ург. навозник белый; **мөөг дарах** мариновать грибы; **дарсан мөөг** маринованные грибы; **мөөг судлал** микология; **мөөг түүх** собирать грибы; **мөөг хатаах** вялить грибы; **мөөг хуурах** жарить грибы; **мөөг шиг хурдан ургах** расти как грибы; **хурын дараах мөөг мэт** как грибы после дождя.

**МӨӨГНИЙ** ᠮᠥᠥᠭᠨᠢᠶᠢ **ᠮᠥᠥᠭ(н)**-ий харьяал., грибной; **мөөгний өт** амьт. червь грибной; **мөөгний сархинаг** нижняя сторона грибной шляпки; **мөөгний таташ** грибная икра; **мөөгний үнэр** грибной запах; **мөөгний хүрээ** грибные круги; **мөөгний шилбэ** ножка гриба.

**МӨӨГӨНЦӨР** ᠮᠥᠥᠭᠥᠨᠴᠥᠷ анаг. грибки; **арьсны мөөгөнцөр өвчин** грибковое заболевание кожи; **цацраг мөөгөнцөр** лучевое заболевание; актиномицет; **мөөгөнцрөөр өвчлөх** заболевание грибковое.

**МӨӨГӨНЦӨРТӨХ** ᠮᠥᠥᠭᠥᠨᠴᠥᠷᠲᠥᠬᠡ анаг. покрываться грибами, обрастать грибами; геотрихоз.

**МӨӨГӨНЦӨРТЧИХӨХ** ᠮᠥᠥᠭᠥᠨᠴᠥᠷᠲᠢᠬᠢᠬᠡ **мөөгөнцөртөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨӨГӨРХҮҮ** ᠮᠥᠥᠭᠥᠷᠬᠦᠭᠦ грибовидный.

**МӨӨГТ** ᠮᠥᠥᠭᠦᠲᠦ амьт. бамбуковая курупатка.

**МӨӨГТЧИХӨХ** ᠮᠥᠥᠭᠦᠲᠢᠬᠢᠬᠡ яриа.

**мөөгөнцөртчихөх**-ийг үз.

**МӨӨГТӨХ** ᠮᠥᠭᠦᠳᠤᠬᠤ мөөгөнцөртөх-ийг үз.  
**МӨӨГТЭЙ** ᠮᠥᠭᠦᠳᠤᠢ грибной; **мөөгтэй газар** грибное место; **мөөгтэй шөл** грибной суп.

**МӨӨЛИЙ** ᠮᠥᠭᠦᠯᠢ: **мөөлий цэцэг** ург. жасмин арабский.

**МӨӨМ** ᠮᠥᠭᠦᠮ грудь, молочная железа; **хүүхдэд мөөм хөхүүлэх** кормить ребёнка грудью; **мээм-ийг** үз.

**МӨӨМӨӨ** яриа. **мээм-ийг** үз.

**МӨӨР** ᠮᠥᠭᠦᠷ обод; обруч, колесо; **мөөрийн тос** колёсная мазь; **мөөрийн хагас эргэлт** полуоборот колеса; **мөөртэй шал** деревянный пол с ободом.

**МӨӨРЛӨХ** ᠮᠥᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ делать обод, колесо; **обтягивать** обручем.

**МӨӨРЛӨЧИХӨХ** ᠮᠥᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ мөөрлөх-ийн нэгэнтээ.

**МӨӨРЛҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠭᠦᠷᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мөөрлөх-ийн үйлдүүл.

**МӨӨРӨЛДӨХ** ᠮᠥᠭᠦᠷᠥᠯᠳᠡᠬᠡ мөөрөх-ийн үйлдэлд, **мычать** (о стаде коров).

**МӨӨРӨХ** ᠮᠥᠭᠦᠷᠥᠬᠡ **1.** мычать, реветь (о крупном рогатом скоте); **мөөрч эхлэх** замычать; **үнээ мөөрч эхлэв** корова замычала; **2. мөөрөхүй-г** үз.

**МӨӨРӨХҮЙ** ᠮᠥᠭᠦᠷᠥᠬᠡᠬᠡᠢ мычание.

**МӨӨРС** мөгөөрс-ийг үз.

**МӨӨРҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠭᠦᠷᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мөөрөх-ийн үйлдүүл.

**МӨӨХИЙ** ᠮᠥᠭᠦᠬᠢ пряники.

**МӨР I** ᠮᠥᠷ **1)** след; **ангийн мөр** звериные следы; **зам дээрхи мөр** след на дороге; **өтгөн мөр** тусг. стул; **ул мөр / мөр ул** хорш. след; **мөр ул байхгүй** нет никаких следов; **газар хөдлөлийн ул мөр** следы землетрясения; **гэмт хэргийн ул мөр** следы преступления; **шинжлэх ухаанд ул мөрөө үлдээх** оставить след в науке; **хуурмаг мөр** ложный след; **хүний мөр** след ноги человека; **человеческий след**; **цанын мөр** лыжня; **чонын мөр** волчий след; **шинэ мөр а)** новый, свежий след; **б)** абзац; **шувууны мөр** птичий след; **мөр алдах** потерять следы; **мөр гарах** появление следов кого-чего-л.; **мөр гээх** потерять след; запутать следы; **мөр мөшгөх** идти по следам, пятам; **выслеживать**; **мөр мөшгөгч** следопыт; **мөр мөшгөн дагах** преследовать по пятам; **ухарсан дайсны мөрийг мөшгөн хотод орох** ворваться в город на плечах отступающего врага; **мөр тэмдэг** хорш. след; **мөр үзэх** оправляться (вежливое выражение); **шингэн мөр үзэх** сходить по малой надобности; **мөр үлдэгдэл** пережиток; следы; **мөр хайх** искать по следу, **выслеживать**; **мөр хөлтөн** тусг. брахиоподы; **мөр чацуу байх** идти в ногу; **мөр эвдэх** уничтожать следы; **эд мөрийн баримт** вещественное доказательство; **Тэнгэрийн мөрний од** зурх. Змееносец (созвездие); **Тэнгэрийн мөрний ордны гялаан**

зурх. Рас-Альхаг; **алхсан мөрөө гэдрэг хянаж, алхах мөрөө урагшаа болгодог** цэцэн. оглядываясь на оставленные следы, и делая шаг вперёд, продвигаются дальше; **мөрөө баллах** заметить следы; **гэмт хэрэг хийгээд мөрөө булжээ** сделал преступление и концы в воду; **мөрөөр нь явах** идти следом; **ангийн мөрөөр явах** идти по следу зверя; **халуун мөрөөр нь** по свежим, горячим следам; **2)** путь; **арга мөр** хорш. путь, средство, способы; **зам мөр** хорш. путь, дорога; **зам мөрийн айл** находящийся на пути аил; **нэг мөр** яриа. попутно, сразу; **тонилохуйн мөр** шашин. Путь спасения; **ухрах мөр** путь отступления; **мөр гаргах а)** шууд ба шилж. пролагать путь; **открывать** новый путь; **б)** проводить первую борозду; **в)** шилж. быть пионером в каком-л. деле, начинать впервые какое-л. дело; **быть** первопроходцем; **мөр мөрөөрөө / мөрөөрөө явах** идти своей дорогой; **мөрөөрөө амьтан** мухи не обидит; **мөр огтлох** отрезать путь; **мөр шор** хорш. удача и неудача, авось, наугад; **мөрийн зэрэг** гүн.ух. способы достижения освобождения духа от материи; **мөрийн хөтөлбөр** у.т. программа; **3)** строка; абзац; **догол мөр / шинэ мөр** абзац; красная строка; **эхний хоёр догол мөрийг унш** прочитай два первых абзаца; **дөрвөн мөр шүлэг** четверостишие; **нэг мөр болгох** унифицировать, **делать** унифицированным; **зөв бичих зүйг нэг мөр болгох** унификация правописания; **уншихдаа нэг мөр хаях** пропустить строчку при чтении; **өвөр мөрөөс / тэмдэглэсэн мөрөөс** с красной строки; **тооны мөр** строка чисел; **хэдэн мөр зурвас** записка в несколько строк; **цэглэсэн мөр** пунктир; **эхэн мөр** абзац, начальная строка; **мөр алгасах** пропустить строку; **мөр дорхи зүүлт** подстрочные примечания; **мөр дээрхи тэмдэг** надстрочный знак; **мөр тэтгэх** выражение почёта при помощи разного уровня начала строк; **мөрний доогуур зурах** подчеркнуть строку; **мөрөөр бодож төлөх** подстрочная оплата; **4)** цэрэг. ряд; фланг (войска); **арын мөр** задний ряд; **тэргүүн мөрөнд** в первых рядах; на передовой линии; **5)** борозда.

**МӨР(ӨН)** ᠮᠥᠷᠥᠨ **II** плечо; **мөр зэрэгцэн** плечом к плечу; **мөр зэрэгцэн явах** идти плечом к плечу; **мөр зэрэгцэх** шилж. а) быть равным; б) соперничать; **мөр мөрийнэн** плечо к плечу, рука об руку; **мөр чацуу** в уровень; **мөрийн жанжин** хуучир. визирь; **мөрөн дээр нь алгадах** хлопать по плечу; **мөрөн дээрээ өргөөд явах** нести на плече; **мөрөн дээрээ хаях** взвалить на плечо; **буугаа мөрөнд ав!** цэрэг. на плечо! (команда); **мөрөө хавчих** пожимать плечами.

**МӨР Ш** ᠮᠥᠷᠰ спинка, тупая часть (ножа, топора); **бууны мөр** грань, угол, край оружия;

**сүхний мөр** обух; **хутганы мөр** спинка ножа.

**МӨРГӨГДӨХ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠭᠳᠥᠬᠡ мөргөх I-ийн үйлдэгд.

**МӨРГӨГЧ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠭᠴᠢ: мөргөгч хорхой шавж. гусеница-землемер.

**МӨРГӨЛ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯ богослужение; богомолье, молебен; молитва; поклонение, земной поклон; челобитье; верование; **бөөгийн мөргөл** шаманство; **өргөл мөргөл** хорш. поклонение; **үдийн мөргөл** обедня; **хурал мөргөл** хорш. молебен, богослужение; **шашны мөргөл** религиозный культ, религия; вероисповедание; **шашны мөргөлийн ёслол** религиозный обряд, культ; **эргэл мөргөл** хам. молитва; **мөргөл залбирал** хорш. МОЛЕНИЕ, молебен; **мөргөл тахил / мөргөл уншилга** хорш. молебен, молебствие, богослужение; **мөргөл хийх** священнодействовать; кланяться, поклоняться, молиться, веровать.

**МӨРГӨЛДӨӨН** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠳᠥᠭᠡᠨ столкновение, конфликт; **ашиг сонирхлын мөргөлдөөн** столкновение интересов; **зөрчлийн мөргөлдөөн** столкновение противоречий; **зэвсэгт мөргөлдөөн** вооружённое столкновение, вооружённый конфликт; **харш эрх ашгийн мөргөлдөөн** столкновение противоположных интересов; **хилийн мөргөлдөөн** пограничный конфликт.

**МӨРГӨЛДӨХ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠳᠡᠬᠡ мөргөх I-ийн үйлдэлд., **1.** 1) бодаться между собою; **бухнууд мөргөлдөнө** быки бодаются; **ойртоо мөргөлдөнө**, **холдоо мөөрөлдөнө** цэцэн. вблизи бодаются, вдали мычанием перекликаются; 2) шилж. сталкиваться; **духаараа мөргөлдөх** сталкиваться лбами; **машин мөргөлдөв** автомобили столкнулись; **хоёр машин мөргөлджээ** две машины столкнулись; **улаан нүүрээрээ мөргөлдөх / халз мөргөлдөх** сталкиваться (лицом к лицу) нос к носу; **харц мөргөлдөх** столкнуться взглядом, встретиться взглядом; **цээжээрээ мөргөлдөх** столкнуться грудью; 3) шилж. спорить, сталкиваться (напр. об интересах); **2. мөргөлдөхүй**-г үз.

**МӨРГӨЛДӨХҮЙ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ 1) бодание; 2) сталкивание; 3) спор.

**МӨРГӨЛДҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мөргөлдөх-ийн үйлдүүл.

**МӨРГӨЛИЙН** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠢᠶᠢᠨ мөргөл-ийн харьяал, молитвенный; **мөргөлийн газар** место богослужения; **мөргөлийн дуган** молельня; **мөргөлийн мод** молитвенная доска.

**МӨРГӨЛӨХ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠥᠬᠡ мөргөх I-ийн олонтаа., часто бодать, бодаться.

**МӨРГӨЛТӨН** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠲᠥᠨ верующие.

**МӨРГӨЛТЭЙ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠲᠡᠢ верующий, религиозный; **бөөгийн мөргөлтэй** шаманист;

**бурханы мөргөлтэй** буддист; **шарын мөргөлтэй** ламаист, буддист.

**МӨРГӨЛЧИД** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠴᠢᠳᠠ мөргөлчин-ий олон., богомольцы, паломники.

**МӨРГӨЛЧ(ИН)** ᠮᠥᠷᠭᠦᠯᠴᠢᠨ богомолец, паломник, пилигрим; **† мөргөлч хулгана** амьт. шиншилла; шиншилловая крыса.

**МӨРГӨМТГИЙ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠮᠲᠦᠭᠢ бодливый; **мөргөмтгий үнээ** бодливая корова.

**МӨРГӨМХИЙ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠮᠬᠢ мөргөмтгий-г үз.

**МӨРГӨӨЧ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠥᠴᠢ: мөргөөч хорхой амьт. рисовый долгоносик.

**МӨРГӨХ I** ᠮᠥᠷᠭᠦᠬᠡ **1.** 1) бодать, бодаться; **мөргөдөг бух** бодливый пороз; **мөргөдөг үнээ** бодливая корова; 2) сталкиваться, ударяться биться (головой); **туурга мөргөх** биться головой об стену; **үүд мөргөх** яриа. поцеловать замок; **толгойгоороо үүд мөргөх** столкнуться головой о дверь; **хад мөргөх** налететь на скалу; **хий мөргөх / гоц мөргөх** б.т. получить добавочное очко в борьбе; **долгион эрэг мөргөнө** волны бьются о берег; **тэдний хаалга мөргөөд ирлээ** не застал их дома и вернулся; **мөргөж эвдрэх** разбиться вдребезги (при столкновении); **2. мөргөхүй I**-г үз.

**МӨРГӨХ II** **1.** молиться, поклоняться; низко кланяться; **бурханд мөргөв** помолился богу; **газарт мөргөх** поклоняться земле; **залбиран мөргөх** молиться; **мөргөхийн ихээр мөргөх** низко кланяться; **өлмийд мөргөх** кланяться в ноги; **тахин мөргөх** жертвовать, устраивать богослужение; **мөргөн гуйх** бить челом; **мөргөн ёслох** низко кланяться, приветствовать низкими поклонами; **мөргөн сөгдөх** падать ниц; **мөргөх шүтээн** предмет поклонения; **мөргөсөн эх** посаженная мать; **мөргөсөн эцэг** посаженный отец; **бурханд мөргөхөөр бяруугаа сурга** цэцэн. чем богу молиться, приучи бычка; **2. мөргөхүй II**-г үз.

**МӨРГӨХҮЙ I** ᠮᠥᠷᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠭᠢ 1) бодание; 2) сталкивание, удар.

**МӨРГӨХҮЙ II** поклон; молитва.

**МӨРГӨЦГӨӨХ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠴᠦᠭᠡᠬᠡ молиться (о многих).

**МӨРГӨЦӨГ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠴᠡᠭᠡᠭ 1) тусг. уступ; **дэнжийн мөргөцөг** уступ террасы; 2) уул. забой (выработок); **ил мөргөцөг** открытый забой; **малталтын мөргөцөг** забой выработки; **уурхайн мөргөцөг** забой; **цэвэрлэлтийн мөргөцөг** очистной забой; **мөргөцөг малтагч** забойщик; **мөргөцгийн бэхлээ** забойщицкое крепление; **мөргөцгийн элэг** грудь забоя.

**МӨРГӨЦӨХ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠴᠡᠬᠡ стоять, столкнувшись рогами (головой).

**МӨРГӨЧИХӨХ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ мөргөх I-ийн нэгэнтээ.

**МӨРГҮЙ I** ᠮᠥᠷᠭᠦᠢ **1.** бесследный; **ул мөргүй** без следа; **хайх мөргүй, харах**

**бараагүй** без вести пропасть; **2.** бесследно; **ор мөргүй** бесследно.

**МӨРГҮЙ II** 1) беспутный; **мөргүй хүн** беспутный человек; 2) безрассудный.

**МӨРГҮЙ III** сильно, очень, чрезвычайно; **мөргүй баярлах** сильно радоваться; **мөргүй ихээр хуцах** сильно лаять; **мөргүй олон** бесконечное множество, видимо-невидимо; **мөргүй олон асуулт** бесконечное множество вопросов; **мөргүй халуун** чрезвычайно горячий.

**МӨРГҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөргөх**-ийн үйлдүүл, **бэрийг галд мөргүүлэх** заставить невесту поклоняться огню, очагу (свадебный обряд).

**МӨРДЛӨГ** ᠮᠥᠷᠳᠯᠡᠭ 1) руководство, инструкция, указание; **мөрдлөг болгох** принять к руководству; сделать инструкцией; **багшийн зааврыг мөрдлөг болгох** руководствоваться указаниями учителя; **мөрдлөг заавар өгөх** давать указания; 2) следствие, расследование; допрос; **шүүхийн мөрдлөг** судебное следствие; **мөрдлөг явуулах** вести следствие; 3) выслеживание.

**МӨРДӨГДӨХ** ᠮᠥᠷᠳᠦᠭᠳᠡᠬᠡ **мөрдөх**-ийн үйлдэгд, 1) служить инструкцией, указанием; 2) быть преследуемым, подвергаться следственному разбору.

**МӨРДӨГЧ** ᠮᠥᠷᠳᠦᠭᠴᠢ следователь; **ахлах мөрдөгч** старший следователь; **туршлагатай мөрдөгч** опытный следователь.

**МӨРДӨЛТ** ᠮᠥᠷᠳᠦᠯᠲᠦ **мөрдөх 2.**-ийг үз.

**МӨРДӨН** ᠮᠥᠷᠳᠦᠨ **мөрдөх 1.** 3)-ийг үз.

**МӨРДӨС** ᠮᠥᠷᠳᠦᠰ погоны.

**МӨРДӨХ** ᠮᠥᠷᠳᠦᠬᠡ **1.** 1) выслеживать, идти по пятам, по следам, преследовать; **үнэг мөрдөх** выслеживать лисицу; **мөрдөн хөөх** гнаться по пятам; **араатныг мөрдөн хөөх** преследовать зверя; **дайсныг мөрдөн хөөх** преследовать врага, насадать на врага; **нэхүүл хойноос нь мөрдөн хөөв** погоня мчалась следом за ним; 2) следовать, придерживаться чего-л.; **дагаж мөрдөх журам** дисциплина; **дүрэм мөрдөх** придерживаться правила; **хөтөлбөрийг мөрдөх** придерживаться программы; **хүний төлөвлөн заасныг мөрдөх** следовать чьим-нибудь предначертаниям; **мөрдөж байгаа дүрэм** действующий устав; **мөрдөн дагах** а) следовать за кем-л.; б) придерживаться, руководствоваться; **хууль мөрдөн дагах** руководствоваться законами; 3) вести следствие; **хэрэг мөрдөх** производить следствие (дела), расследовать дело; **хэрэг мөрдөж дуусах** закончить следствие по делу; **мөрдөж асуух** допрашивать; расследовать; **мөрдөн байцаах** вести следствие, расследование; допрашивать; **эрүүгийн хэргийг мөрдөн байцаах газар** уголовный розыск; **2.** **мөрдөхүй**-г үз.

**МӨРДӨХҮЙ** ᠮᠥᠷᠳᠦᠬᠦᠢ 1) выслеживание, преследование; 2) следствие, расследование.

**МӨРДӨЦГӨӨХ** ᠮᠥᠷᠳᠦᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **мөрдөх**-ийн олноор үйлдэх.

**МӨРДҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨРДЧИХӨХ** ᠮᠥᠷᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **мөрдөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨРИЙ** ᠮᠥᠷᠢᠢ ставка, заклад, пари; **мөрий авах** выиграть пари, выиграть заклад; **мөрий алдах** проиграть пари; **мөрий тавих** биться об заклад, держать пари; **мөрий тавьж хөзөрдөх** тогл. держать банк (в карточной игре).

**МӨРИЙДӨХ** ᠮᠥᠷᠢᠢᠳᠡᠬᠡ **мөрийцөх**-ийг үз.

**МӨРИЙТЭЙ** ᠮᠥᠷᠢᠢᠲᠡᠢ азартный; **мөрийтэй арилжаа хийх** играть на бирже; **мөрийтэй тоглоом азартная игра**; **мөрийтэй тоглоомын газар** казино.

**МӨРИЙЦӨХ** ᠮᠥᠷᠢᠢᠴᠡᠬᠡ держать пари, заключить пари, биться об заклад; **харваж мөрийцөх** состязаться в стрельбе из лука.

**МӨРИЙЦҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠷᠢᠢᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөрийцөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨРИЙЦЧИХЭХ** ᠮᠥᠷᠢᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **мөрийцөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨРЛӨГЧ** ᠮᠥᠷᠯᠡᠭᠴᠢ цэрэг. приклад.

**МӨРЛӨСХИЙХ** ᠮᠥᠷᠯᠡᠰᠬᠢᠢᠬᠡ поколачивать обухом.

**МӨРЛӨХ I** ᠮᠥᠷᠯᠡᠬᠡ поднимать, поддерживать плечом; нести на плечах; **мөрлөж орхих** хватать противника за плечи и бросать на землю (в борьбе); **мөрлөж өргөх** поднимать плечом, поднимать упираясь плечами; **мөрлөөд явах** поднимать на плечи, нести на плечах.

**МӨРЛӨХ II** ᠮᠥᠷᠯᠡᠬᠡ **1.** 1) идти следом, нападать на след; 2) следовать, подражать; 3) оставлять следы; 4) становиться в ряд, равняться; **мөрлөн зогсох** стоять в ряд; **мөрлөн тарих** рядовой сев; 5) открывать новый путь; проводить первую борозду; **2.** равнение.

**МӨРЛӨХ III** ᠮᠥᠷᠯᠡᠬᠡ 1) бить, колотить обухом (спинкой меча, топора и т.д.); 2) становиться на бок, навзничь (о бабке).

**МӨРЛӨЦГӨӨХ** ᠮᠥᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **мөрлөх I**-ийн олноор үйлдэх.

**МӨРНИЙ I** ᠮᠥᠷᠨᠢ **ᠱ** **мөрөн**-ий харьяал., речной; **гол мөрний боомт** речной порт; **мөрний адгийн хот** низовой город; **мөрний галт онгоц** речной пароход; **мөрний цахлай** шувуу. речная цапля; сизая чайка; **мөрний шатан сүүлт** амьт. сверчок речной.

**МӨРНИЙ II** ᠮᠥᠷᠨᠢ **ᠱ** **мөр(н) II**-ий харьяал., плечевой; **мөрний бүслүүр** бие.зүй. плечевой пояс; **мөрний үе** плечевой сустав.

**МӨРӨВЧ** ᠮᠥᠷᠥᠪᠴᠢ 1) наплечный ремень; лямка; **бууны мөрөвч** ружейный ремень; **сэлэмний мөрөвч** перевязь для сабли; **мөрөвч оосор** цэрэг. лямка; 2) португез; 3) подтяжки;

**мөрөвчтэй өмд** брюки с подтяжками; 4) хуучир. наплечники; **дээлийн мөрөвч** наплечники у дэли; **хуягны мөрөвч** наплечники доспехов.

**МӨРӨВЧИЛЦГӨӨХ** ᠮᠣᠷᠦᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠦᠬᠡ

**мөрөвчлөх**-ийн олноор үйлдэх.

**МӨРӨВЧИЛЧИХЭХ** ᠮᠣᠷᠦᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ

**мөрөвчлөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨРӨВЧИТ** ᠮᠣᠷᠦᠪᠴᠢᠲᠢ с наплечниками, с ремнями через плечо; **мөрөвчит бүс** портупея.

**МӨРӨВЧЛӨХ** ᠮᠣᠷᠦᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) поднимать плечом; 2) надевать на плечо; застегнуть через плечо; 3) цэрэг. брать на ремень; **буу мөрөвчлөх** брать на плечо ружьё; **буугаа ардаа мөрөвчлөх** закинуть ружьё за спину.

**МӨРӨВЧЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠷᠦᠪᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мөрөвчлөх-ийн үйлдүүл.

**МӨРӨГ** ᠮᠣᠷᠦᠭ загас. 1) карп; 2) сазан.

**МӨРӨЛДӨХ** ᠮᠣᠷᠦᠯᠳᠡᠬᠡ поднимать на плечи, нести на плечах; **мөрөлдөн хариуцах** нести ответственность, головой отвечать.

**МӨРӨН** ᠮᠣᠷᠦᠨ река (большая); **Сэлэнгэ мөрөн** река Селенга; **ус мөрөн** хорш. ВОДЫ (озёра, реки); **гол мөрөн** хорш. река, реки; **гол мөрөн ширүүн боловч, эргээ дагаж урсдаг** цэцэн. хоть река и бурная, всегда течёт вдоль берегов; **гол мөрөнд гүүр хэрэгтэй, гонзгой тэргэнд мөөр хэрэгтэй** зүйр. реке нужен мост, а телеге – колесо.

**МӨРӨӨДӨГДӨХ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠳᠡᠬᠡ мөрөөдөх-ийн үйлдэгд.

**МӨРӨӨДӨГЧ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠴᠢ мечтатель.

**МӨРӨӨДӨЛ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠯᠡ мечта, сильное страстное желание, сильная тоска по кому-чому-л.; **биелэшгүй мөрөөдөл** несбыточная мечта; **идэр насны мөрөөдөл** мечты юности; **нандин мөрөөдөл** заветная мечта; **хий мөрөөдөлд умбах** витать в облаках; **хоосон мөрөөдөл** платонические мечты; **хүсэл мөрөөдөл** хорш. а) тоска по кому-л.; б) мечта; **бидний хүсэл мөрөөдөл биелэв** наша мечта сбылась; **мөрөөдлөө биелүүлэх** осуществлять свою мечту; **мөрөөдөл болох** а) тосковать; б) мечтать; **мөрөөдөл эвдэх** разрушать мечты.

**МӨРӨӨДӨМТГИЙ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠮᠡᠳᠦᠮᠲᠦᠭᠢ мечтательный, впечатлительный.

**МӨРӨӨДӨМХИЙ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠮᠡᠬᠢ мөрөөдөмтгий-г үз.

**МӨРӨӨДӨНГҮЙ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠨᠭᠦᠢ мечтательно.

**МӨРӨӨДӨХ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ 1. 1) мечтать, тосковать; **гавъяа байгуулах гэж мөрөөдөх** мечтать о подвигах; **хүсэн мөрөөдөх** а) тосковать; б) мечтать; **ирээдүйн тухай мөрөөдөж бодох** размечтаться о будущем; **мөрөөдөн санах** тосковать; **эх орноо мөрөөдөн санах** тосковать по родине; ностальгия; **мөрөөдөхөд мөнгө төлдөггүй** цэцэн. За мечты деньги не платить; ~ мечтать не

вредно; 2) помнить, думать всегда о чём-л., не забывать; **2. мөрөөдөхүй**-г үз.

**МӨРӨӨДӨХҮЙ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ мечта, тоска, ностальгия, желание; **мөрөөдөхүй хүслэн** мечты, мечтания.

**МӨРӨӨДӨЦГӨӨХ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ мечтать (о многих).

**МӨРӨӨДҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мөрөөдөх-ийн үйлдүүл.

**МӨРӨӨДЧИХӨХ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ мөрөөдөх-ийн нэгэнтээ, мечтать.

**МӨРӨӨЛ** ᠮᠣᠷᠦᠭᠦᠯᠡ яриа. **мөрөөдөл**-ийг үз.

**МӨРТЛӨӨ** ᠮᠣᠷᠲᠡᠯᠡᠭᠡ **мөртөө II**-г үз.

**МӨРТӨӨ I** ᠮᠣᠷᠲᠡᠭᠡ другой, иной; **шал мөртөө** совсем другой; **шал мөртөө болох нь хэнд ч тодорхой биш үү!** неужели не ясно всем, что это совсем другое.

**МӨРТӨӨ II** холбоос. **ведь**; а; **ХОТЬ**, а (противительный союз); **өндөр настай мөртөө ажил ихтэй** он хоть и преклонного возраста, а работающий; **чи өөрөө тийм мөртөө бас ингэж хэлнэ!** **ведь ты сам такой же, а говоришь!**; **юм ойлгохгүй мөртөө ёсорхуу** мало того, что ничего не понимает, ещё и чванлив; **гуймхай мөртөө голомтгой, хэлгий мөртөө хэрүүлч** цэцэн. попрышайка, а привередлив, косноязычный, а сквернослов.

**МӨРТӨӨ III** своей дорогой, своим путём; **мөртөө явсан хүн** человек, шедший своей дорогой; **суух мөртөө суу!** сиди как сидел; **явах мөртөө яв!** иди своей дорогой!

**МӨРТӨӨ IV** как только; сразу; **гэртээ очих мөртөө** как только приехал домой; **суух мөртөө** как только присел; **тэгэх мөртөө** как только сделал.

**МӨРТЭЙ I** ᠮᠣᠷᠲᠡᠢ плечистый; имеющий плечи.

**МӨРТЭЙ II 1.** подходящий; дельный, толковый; **мөртэй хүн** а) плечистый человек; б) толковый, подходящий человек; **мөртэй юм юу ч хийгээгүй** ничего путного не сделал; **2.** толком, путно, как следует, толково; **мөртэй хэлээд өг!** расскажи толково, объясни толково; **мөртэй явах хэрэгтэй** надо вести себя как следует.

**МӨРЧ** ᠮᠣᠷᠴᠢ следопыт; **мөрч нохой** ищейка.

**МӨС(ӨН) I** ᠮᠣᠰ 1. лёд, льдина; **байгуул мөс** тусг. аллохтонные льды; образующиеся льды; **ёроолын мөс** донный лёд; **зах мөс** забереги; **овоорсон мөс** торос; **соёо мөс** ледяная сосулька; **тартагар мөс** торосы, ледяные глыбы; **урсгал мөс** плавающая льдина; **усан доторхи мөс** внутриводный лёд; **хиймэл мөс** искусственный лёд; **мөс агих / мөс барилдах** прочно замерзать (о льде); **мөс болох** превращаться в лёд, леденеть; **мөс гэсэх** таять (о льде); **мөс даланлах** замерзать буграми,

образуя ледяные торосы, заторы (о льде); **мөс машиныг даана** лёд выдержит машину; **мөс нэмүүрдэх** становится ломким, непрочным (о льде); **мөс өрөмтөх** покрываться тонким слоем льда; **мөс судлал** тусг. гляциология; **мөс түгдийх** замерзать глыбами (о льде); **мөс тээрэмдэх** идёт шуга, мелкий донный лёд; **мөс унах** вскрываться от льда (о реке); **мөс хагалагч** ледокол; **атомын мөс хагалагч** атомный ледокол; **мөс хагалах** ломать лёд; **мөс хайлуулах** растопить, оттаять лёд; **мөс хүргэх** вызывать образование льда; **мөс хүрээлэх** замерзать у берегов (о реке, озере); **мөс цавтах** проламываться, давать трещину (о льде); **мөс шавхартах** замерзать сосульками; **мөсний хахал** затор льда; **мөсөн доор цөмөрч унах** провалиться под лёд; **мөсөн дээр мөнгөн аяга** оньс. на льду серебряная чаша (таавар. сар луна); **мөсөн дээрхи бүжгэн жүжиг** балет на льду; **мөс гурван тохой хөлдсөн нь нэг шөнийх биш, мөн нас өтлөж хөгширсөн нь нэг өдрийнх биш** цэцэн. лёд в три локтя – дело не одной ночи, а старость – дело не одного дня; **2.** ледяной, ледниковый, ледовитый; **мөсөн болд** блестящая сталь; **мөсөн гадарга** ледниковая поверхность, ледяная поверхность; **мөсөн галав** ледниковый период; **мөсөн гол** ледник, глетчер; **мөсөн гулгуур** каток; **мөсөн гулгуур дээр гулгах** кататься на катке; **Мөсөн далай** Ледовитый океан; **мөсөн зуд** гололедица; **мөсөн оргил** ледяная вершина, ледник; **мөсөн оргил дээр гарах** подняться на ледник; **мөсөн уул** ледяная гора, айсберг; **мөсөн үе** ледниковый период; **мөсөн чулуу** ледяной камень, криолит; † **мөсөн чихэр** леденец, леденцы, монпансье.

**МӨС II: хүний мөс** качество человека, совесть; **мөс муутай** нечестный, бессовестный, холодный, недружелюбный (о человеке); **мөс муутай хүн / хүний мөсөөр муу хүн / хүний мөсгүй амьтан** негодяй; **мөс сайтай** добродушный, дружелюбный; **мөсгүй загнах** поступить нечестно; **хүний мөсгүй хэрэг** нечестный поступок, поступок, совершённый без зазрения совести; хамский поступок; **мөсөн дотортой** без сердца.

**МӨС III: сумны мөс** место прикрепления перьев на стреле.

**МӨСНИЙ** <sup>ᠮᠥᠰᠨᠢ</sup> <sup>ᠨᠢ</sup> **мөс(н) I-ий** харьяал., ледяной; **мөсний хонгил** ледяная пещера; † **мөсний хүчингэ** ург. оксиграфикс ледниковый; **мөсний цахлай** шувуу. бургомистр, чайка большая полярная.

**МӨСРӨХ** <sup>ᠮᠥᠰᠢᠷᠦᠬᠡ</sup> **мөстөх-ийг** үз.

**МӨСТ** <sup>ᠮᠥᠰᠲᠦ</sup> **покрытый льдом, ледовитый.**

**МӨСТЛӨГ** <sup>ᠮᠥᠰᠲᠦᠯᠡᠭ</sup> **мөсдөл-ийг** үз.

**МӨСТӨЛ** <sup>ᠮᠥᠰᠲᠦᠯ</sup> **оледенение; эртний мөстөл** древние оледенения; **мөстлийн галав** ледниковый период.

**МӨСТӨЛГ** <sup>ᠮᠥᠰᠲᠦᠯᠦᠭ</sup> **мөстөл-ийг** үз.

**МӨСТӨХ** <sup>ᠮᠥᠰᠲᠦᠬᠡ</sup> **1.** оледенеть, покрываться льдом, замерзать; **гол мөстөв** река заледенела, покрылась льдом; **нисэх онгоц мөстөв** самолёт обледенел; **сахал мөстөв** усы обмёрзли; **2.** мөстөхүй-г үз., **мөстөх хугацаа** сроки оледенения; **3.** обледенелый, заледенелый.

**МӨСТӨХҮЙ** <sup>ᠮᠥᠰᠲᠦᠬᠡᠬᠡᠢ</sup> **оледенение.**

**МӨСТҮҮЛЭХ** <sup>ᠮᠥᠰᠲᠦᠬᠡᠬᠡᠢ</sup> **мөстөх-ийн** үйлдүүл.

**МӨСТЧИХӨХ** <sup>ᠮᠥᠰᠲᠦᠬᠡᠬᠡᠢ</sup> **мөстөх-ийн**

нэгэнтээ.

**МӨСТЭЙ** <sup>ᠮᠥᠰᠲᠡᠢ</sup> **со льдом, с льдиной, ледяной.**

**МӨСЧ** <sup>ᠮᠥᠰᠴᠢ</sup> **мөсч хулгана** амьт. мамонт.

**МӨТӨГ** <sup>ᠮᠥᠲᠦᠭ</sup> **мөтөө-г** үз.

**МӨТӨӨ** **острие стрелы, двустороннее лезвие меча.**

**МӨТӨР** <sup>ᠮᠥᠲᠦᠷ</sup> **сразу, тотчас, немедленно; мөтөр ир** приходи немедленно; **мөтөр яв** уходи немедленно.

**МӨТҮҮ** <sup>ᠮᠥᠲᠦᠭᠦ</sup> **мөтөө-г** үз.

**МӨХ** <sup>ᠮᠥᠬᠡ</sup> **мөх загас** крупночешуйчатый угай (рыба).

**МӨХГӨР** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠭᠦᠷ</sup> **1)** тощий и сгорбленный (о человеке, животном); **2)** отвислый, наклонный книзу.

**МӨХГӨРДӨХ** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ</sup> **1)** быть чересчур тощим, сгорбленным; **2)** быть чересчур отвислым.

**МӨХДӨЛ** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠳᠦᠯ</sup> **оскудение, обеднение, обнищание, падение, деградация.**

**МӨХДӨХ** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠳᠡᠬᠡ</sup> **1.** обеднеть, оскудеть, обнищать, быть бедным, жалким, скудным, не иметь самого необходимого; **хүч мөхдөх** ослабеть; **2.** мөхдөхүй-г үз.

**МӨХДӨХҮЙ** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢ</sup> **обеднение, оскудение, обнищание.**

**МӨХИЙХ** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠢᠶᠢᠬᠡ</sup> **мэхийх-ийг** үз.

**МӨХЛИЙН** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠯᠢᠶᠢᠨ</sup> **мөхөл-ийн** харьяал., смертный; **мөхлийн цаг ирэв** пришёл смертный час.

**МӨХЛӨГ** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠯᠡᠭ</sup> **1)** зерно, зёрнышко, семя; крупинка; косточка (в плодах и овощах); гранула; **2)** шарик; **эргэвчийн мөхлөг / мөхлөгөн эргэвч** тех. шарики для подшипников, шариковый подшипник; **3)** драже; **мөхлөгөн чихэр** драже.

**МӨХЛӨГЛӨХ** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠬᠡ</sup> **образовать, свёртывать (шарики).**

**МӨХЛӨГТ** <sup>ᠮᠥᠬᠡᠯᠡᠭᠲᠦ</sup> **1)** зернистый; **мөхлөгт мөс** зернистый лёд; **мөхлөгт түрс** зернистая икра; **2)** шариковый; **мөхлөгт эргэвч** тех. шариковый подшипник, шарикоподшипник.

**МӨХЛӨГТӨХ** ᠮᠥᠬᠡᠯᠦᠭᠲᠦᠬᠡ наливаются, образываться (о зёрнах); **тариа мөхлөгтөв** зерно налилось.

**МӨХЛӨГШИЛ** ᠮᠥᠬᠡᠯᠦᠭᠰᠢᠯ зернистость.

**МӨХӨЛ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠ **1.** 1) гибель, разрушение; смерть; упадок; **мөхөлд автах / мөхөлд нэрвэгдэх** подвергнуться разрушению; **дайсныг мөхөлд учруулах** обречь врага на гибель; **фашизм соёлыг мөхөлд учруулна** фашизм несёт гибель культуре; 2) тусг. затухание; **мөхөл сунжаах** тусг. уменьшение затухания; **мөхлийн магадлуур** тусг. параметр затухания; **2.** гибельный, смертный.

**МӨХӨЛЗӨХ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠵᠦᠬᠡ кланяться, бить поклоны; **тэр мөхөлзсөөр хаалгаар гарав** он вышел то и дело отвешивая поклоны.

**МӨХӨЛТ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠲᠦ / **мөхөл**-ийг үз.

**МӨХӨӨЛ I** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠭᠤᠯᠠ / **мөхөл**-ийг үз.

**МӨХӨӨЛ II** заледенелое месиво чего-л.

**МӨХӨӨЛДӨС** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠳᠦᠰᠡ мороженое;

**жимсгэн мөхөөлдөс** фруктовое мороженое;

**сүүн мөхөөлдөс** молочное мороженое;

**цөцгийн мөхөөлдөс** сливочное мороженое.

**МӨХӨӨЛТӨХ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠲᠦᠬᠡ леденеть,

подмерзать; **ус мөхөөлтөж байна** вода

начинает замерзать; **хүнсний ногоо**

**мөхөөлтөж гэмтэв** овощи подмёрзли;

**шалбааг мөхөөлтөв** лужи подмёрзли.

**МӨХӨӨЛТҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөхөөлтөх**-

ийн үйлдүүл., замораживать, подмораживать;

**мах мөхөөлтүүлэх** заморозить мясо; **төмс**

**мөхөөлтүүлэх** подморозить картофель; **ургац**

**мөхөөлтүүлэх** заморозить посевы.

**МӨХӨӨХ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠬᠡ **мөхөх**-ийн үйлдүүл.,

уничтожать, истреблять, губить; **свергать,**

**подрывать; мөлжих журмыг мөхөөх** свергать

эксплуататорский строй, уничтожать

эксплуатацию; **улс төрийг мөхөөх** подрывать

государство.

**МӨХӨР** ᠮᠥᠬᠡ᠋ᠷᠠ загас. 1) красная нерка; 2) карп (самка).

**МӨХӨС** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠰᠢ 1) слабый, слабосильный;

**сул мөхөс** слабый; **ухаан мөхөс** скудоумие;

**мөхөс ухаантай хүн** скудоумный человек;

**хүч мөхөс болох** ослабеть; **чадал мөхөс**

слабый, слабосильный; **мөхөс хүн** ничтожный

человек; **мөхөс ядуу** бедный, нищий; 2)

жалкий, недостаточный, неполный.

**МӨХӨСДӨХ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠳᠦᠬᠡ оказываться слишком

слабым, слабосильным; **чадал мөхөсдөх / хүч**

**мөхөсдөх** оказываться слабым, быть не в

силах (что-л. сделать); **чадвар мөхөсдөв** не

хватило способностей, умения.

**МӨХӨСДҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөхөсдөх**-ийн

үйлдүүл.

**МӨХӨСТӨХ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠳᠦᠬᠡ становится слабым,

слабосильным; **өвчнөөс болж хүч нь**

**мөхөстөв** силы его иссякли из-за болезни;

**чадал мөхөстөв ч хийхдээ** хийнэ доделаю, даже если силы иссякнут.

**МӨХӨСТҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөхөстөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨХӨСТЧИХӨХ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **мөхөстөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨХӨСХӨН** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠨ / **мөхөс**-ийн багас.

**МӨХӨХ** ᠮᠥᠬᠡᠬᠡ **1.** уничтожаться, гибнуть;

отживать, вымирать; угасать, потухать; **гал**

**мөхөв** огонь потух; **буурч мөхөх** хорш.

опускаться, деградировать, идти к упадку;

**сөнөж мөхөх** хорш. гибнуть, погибать;

вымирать; **мөхөж балрах** хорш. приходит в

упадок; **мөхөж буурах** хорш. падать,

деградировать, приходит в упадок; **мөхөх зай**

тусг. время спадания; **мөхөх цаг нь ирвэл,**

**мянган бурхан ч хэрэггүй** цэцэн. когда придёт

время умирать, и тысяча богов не помогут; ~

всему своё время; **2. мөхөхүй**-г үз.; **3.**

угасающий; **мөхөх хэлбэлзэл** тусг. колебание

затухающее.

**МӨХӨХҮЙ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠬᠡᠭᠦᠢ гибель, погибель;

умирание, отживание; угасание.

**МӨХӨЦ** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠵᠢ / **мөгц I**-ийг үз.

**МӨХРҮҮ I** ᠮᠥᠬᠡ᠋ᠷᠦᠭᠦᠢ предплечье крыла у

птиц.

**МӨХРҮҮ II** **мөхөр**-ийг үз.

**МӨХСӨН** ᠮᠥᠬᠡ᠎ᠠᠰᠢᠨ / **мёртвый; мөхсөн хэл**

**мёртвый** язык.

**МӨХҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөхөөх**-ийг үз.

**МӨХЧИХӨХ** ᠮᠥᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **мөхөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨЦӨХ** ᠮᠥᠴᠡᠬᠡ **1.** испытывать,

экзаменовать; **2. мөцөхүй**-г үз.

**МӨЦӨХҮЙ** ᠮᠥᠴᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ испытание (знаний).

**МӨЧ I** ᠮᠥᠴᠢ 1) бие.зүй. конечность; **дөрвөн**

**мөч** четыре конечности, руки и ноги; **миний**

**дөрвөн мөч янгинаж байна** у меня болят

руки и ноги; **дөрвөн мөчөөрөө** на

четвереньках; **урд мөч** передние конечности;

**үе мөч** хорш. конечности; **хойт мөч** задние

конечности; **мөч дутуу** инвалид; **мөч**

**дутуутай** убогий, искалеченный, калека;

**мөчид гэмгүй гөвдөх** хуучир. бить не

повреждая члены; 2) разделка части мясной

туши; **нэг мөч мах** часть туши.

**МӨЧ II** ᠮᠥᠴᠢ / хуучир. 1) четверть часа;

четверть; **цаг мөч тасралгүй** не

останавливаясь ни на час, ни на минуту; **мөч**

**долгионы шураг** антенна четвертьволновая;

**мөчийн хувин** хуучир. водяные часы; 2)

промежуток времени.

**МӨЧДӨЛ** ᠮᠥᠴᠢᠳᠡᠯᠠ: **дутагдал мөчдөл** хорш.

недостатки.

**МӨЧДӨХ** ᠮᠥᠴᠢᠳᠡᠬᠡ быть, стать очень

скудным.

**МӨЧДҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **мөчдөх**-ийн үйлдүүл.,

привести к оскудению, ослабить.

**МӨЧИГ** ᠮᠥᠴᠢᠭ: **мөчиг тачиг** еле еле, кое-как; **мөчиг тачиг хүрэх** еле-еле хватать, в обрез; **торго дээлэнд мөчиг тачиг хүрэх** шёлка еле-еле хватило на дэли; **тэднийх хүүхэд олонтой болохоор идэх уух нь мөчиг тачиг хүрч байх юм** так как у них много детей, им еле-еле хватает на пропитание.

**МӨЧИГДӨХ** ᠮᠥᠴᠢᠭᠳᠥᠬ еле-еле хватать.

**МӨЧИГ ДҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠭᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬ **мөчигдөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨЧИД** ᠮᠥᠴᠢᠳ **1.** 1) с краю, ближе к краю чего-л.; **мөчид барих** держать за самый конец; **мөчид оёх** шить ближе к краю; 2) неосновательно, слегка; неглубоко, едва; **дутуу мөчид** хорш. кое-как, слегка; **дутуу мөчид ойлгох** недопонять; **мөчид бодох** шилж. недомыслие; **мөчид бодож юм хийх** сделать что-либо по недомыслию; **мөчид ухах** недопонимать; 3) не вполне, не совсем; **2.** 1) поверхностный, неглубокий, несознательный; **мөчид ухаан / мөчид бодол** поверхностный ум; **ухаан мөчид** неумный, умственно отсталый; **ухвар мөчид** несознательный, отсталый; **ухвар мөчид хүн** несознательный человек; **ухвар мөчдийн харгайгаар** по несознательности, по скудоумию; 2) тесный; 3) недостаточный, скудный.

**МӨЧИДДӨХ** ᠮᠥᠴᠢᠳᠳᠥᠬ 1) быть слишком близко к краю чего-л.; **мөчиддөвөл мулгарна шүү, лав барь!** ухватись как следует, не то упустишь!; **мөчиддөөд барьж болохгүй байна!** никак не ухватиться!; 2) шилж. оказываться слишком легкомысленным, неосновательным, оказаться в дураках; 3) становиться скудоумным, глупым; 4) быть узким, тесным; 5) становиться недостаточным, скудным.

**МӨЧИДДҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠳᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬ **мөчиддөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨЧИДХӨН** ᠮᠥᠴᠢᠳᠬᠥᠨ **мөчид**-ийн багас., близок краю, ближе к краю.

**МӨЧИДЧИХЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬ **мөчиддөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨЧИЛ** ᠮᠥᠴᠢᠯ слабый, неокрепший (о ребёнке).

**МӨЧИЛДӨХ** ᠮᠥᠴᠢᠯᠳᠥᠬ быть крайне слабым, неокрепшим.

**МӨЧИЛЧИХЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬ **мөчлөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨЧИР** ᠮᠥᠴᠢᠷ 1) ветка, сук; **гацуурын мөчир** ельник; **гишүү мөчир** хорш. ветви, сучья; **модны мөчир хуга дарах** надломить, сломать ветку дерева; **навч мөчир** хорш. ветки, веточный корм; **нарийн үзүүр мөчир** тонкие сучья, ветки; **мөчир баригч** эгт. ствол дерева; **мөчир салаа / салаа мөчир** хорш. а) сучья, ветви; б) шилж. отрасль (хозяйства); **ардын аж ахуйн салаа мөчир бүхэнд** во всех отраслях

народного хозяйства; **мөчир салбар** хорш. разветвление, ответвление; **мөчир шовгор хошуут цох** шавж. долгоносик-веткорез, долгоносик побеговый; **морины чимэг эмээл, модны чимэг мөчир** цэцэн. украшение коня – седло, а украшение дерева – ветви; **морь эцэвч эмээлээ даана, мод хатавч мөчрөө даана** цэцэн. конь хоть и устал, седло несёт, дерево хоть и засохнет, ветви удерживает; 2) хворост; **хуурай мөчир түлэх** жечь сухой хворост; 3) прут; **арагны мөчир** прутья для корзины.

**МӨЧИРЛӨГ** ᠮᠥᠴᠢᠷᠯᠥᠭ ветвистый.

**МӨЧИРЛӨХ** ᠮᠥᠴᠢᠷᠯᠥᠬ 1) обрастать ветвями; 2) обрубить сучья с дерева, очищать дерево от ветвей.

**МӨЧИРЛҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠷᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬ **мөчирлөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨЧИРТЭЙ** ᠮᠥᠴᠢᠷᠲᠡᠢ ветвистый.

**МӨЧИРХӨГ** ᠮᠥᠴᠢᠷᠬᠥᠭ **мөчирхүү**-г үз.

**МӨЧИРХӨХ** ᠮᠥᠴᠢᠷᠬᠥᠬ превосходить ростом, иметь преимущество в росте, длине конечностей.

**МӨЧИРХҮҮ** ᠮᠥᠴᠢᠷᠬᠡᠭᠦ 1) имеющий длинные конечности; 2) высокий, рослый, высокого роста; **мөчирхүү эр** рослый мужчина.

**МӨЧИРХЧИХЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠷᠬᠡᠬᠢᠬᠡᠬ **мөчирхөх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨЧИС** ᠮᠥᠴᠢᠰ 1) скудный; 2) мелкий, короткий; 3) слабый; **мөчүү**-г үз.

**МӨЧИСТӨХ** ᠮᠥᠴᠢᠰᠲᠥᠬ быть скудным, крайне слабым.

**МӨЧИХ I** ᠮᠥᠴᠢᠬ чистить дерево от сучьев, обрубить сучья.

**МӨЧИХ II** **мөцөх**-ийг үз.

**МӨЧЛӨГ** ᠮᠥᠴᠢᠯᠥᠭ **1.** 1) двенадцатилетний цикл, двенадцатилетие; **бага мөчлөг** малый круг (через каждые 12 лет); **их мөчлөг** большой круг (через каждые 60 лет); **мөчлөгөн жил** а) одинаковый год цикла; тот же год, что 12 лет тому назад; б) год рождения, годовщина; 2) цикл; **анхны мөчлөг** первая четверть; **газар зүйн мөчлөг** географический цикл; **үйлдвэрлэлийн мөчлөг** производственный цикл; **хөгжлийн мөчлөг** цикл развития; **мөчлөг лекцийг давтах** повторный цикл лекций; **мөчлөгийн хугацаа** длительность цикла; 3) испытание, проверка, экзамен; **мөчлөг авах** принимать экзамен; **мөчлөг өгөх** сдавать экзамен; **2.** 1) циклический; **мөчлөг ажил** циклическая работа; 2) экзаменационный, проверочный.

**МӨЧЛӨӨС** ᠮᠥᠴᠢᠯᠥᠭᠥᠰ тусг. квадрант.

**МӨЧЛӨХ** ᠮᠥᠴᠢᠯᠥᠬ **1.** 1) отделять конечности; 2) четвертовать; **2. мөчлөхүй**-г үз.

**МӨЧЛӨХҮЙ** ᠮᠥᠴᠢᠯᠥᠬᠡᠭᠡᠢ четвертование.

**МӨЧЛҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬ **мөчлөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨЧӨӨ** ᠮᠥᠴᠡᠭᠡ : **мөчөөгөө өгтөхгүй** не давать себя в обиду; не сдаваться в борьбе; не терять своего достоинства.

**МӨЧӨӨРХӨГ** ᠮᠥᠴᠡᠭᠡᠷᠬᠡ **1.** 1) завистливый, ревнивый; 2) строптивый; **2.** 1) спорщик; 2) соперник.

**МӨЧӨӨРХӨЛ** ᠮᠥᠴᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠯ 1) соперничество, состязание, соревнование; спор; возражение; **харийн мөчөөрхөл** возражение противной стороны; 2) строптивость, сопротивление; 3) зависть.

**МӨЧӨӨРХӨХ** ᠮᠥᠴᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠬ **1.** 1) соперничать, стараться быть наравне с кем-л.; состязаться; 2) быть строптивым, сопротивляться; спорить; **мөчөөрхөх үг** протест, возражение; **мөчөөрхөх үг хэлэх** заявлять протест, резко возражать; **мөчөөрхөн зөрчих** оказывать жестокое сопротивление; **мөчөөрхөн тэмцэх** вести решительную борьбу; 3) завидовать; **2. мөчөөрхөхүй**-г үз.

**МӨЧӨӨРХӨХҮЙ** ᠮᠥᠴᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠬᠤ соперничество, сопротивление, зависть.

**МӨЧӨӨРХҮҮ** ᠮᠥᠴᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠤ **мөчөөрхөг**-ийг үз.

**МӨЧӨӨРХҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠴᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠤᠯᠡᠬ **мөчөөрхөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨЧӨӨРХЧИХӨХ** ᠮᠥᠴᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬ **мөчөөрхөх**-ийн нэгэнтээ, завидовать.

**МӨЧҮҮ** ᠮᠥᠴᠢᠭᠤ в обрез, еле-еле, кое-как, едва-едва, недостаточно; **мөчүү тачуу** хорш. скудно; кое-как; **дээлийн даавуу мөчүү тачуу хүрэв** еле-еле хватило материала на дэли.

**МӨЧҮҮДҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠡᠬ **мөчүүдэх**-ийн үйлдүүл.

**МӨЧҮҮДЧИХЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠭᠤᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **мөчүүдэх**-ийн нэгэнтээ.

**МӨЧҮҮДЭХ** ᠮᠥᠴᠢᠭᠤᠳᠡᠬ еле-еле хватать на что-л.; оказываться, быть в обрез.

**МӨЧҮҮХЭН** ᠮᠥᠴᠢᠭᠤᠬᠡᠨ **мөчүү**-н багас.

**МӨШ** ᠮᠥᠰ ург. рябина.

**МӨШГӨЛӨГ** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠭ 1) следствие, дознание; **мөшгөлөгт байх** быть под следствием, находиться под следствием; 2) преследование.

**МӨШГӨЛТ** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠲ **мөрдөх 2.**-ийг үз.

**МӨШГӨӨ** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠭᠡ преследование.

**МӨШГӨӨР I** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷ I оторочка, обшивка; кант; **мөшгөөртэй дээл** дэли с оторочкой; **мөшгөтэй цамц** рубаха с оторочкой.

**МӨШГӨӨР II** 1) испытание; 2) расследование, дознание, допрос, следствие.

**МӨШГӨӨРЛӨХ** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬ **1.** обшивать оторочкой, оторачивать, вышивать по краям узоры, кантовать; **2. мөшгөөрлөхүй**-г үз.

**МӨШГӨӨРЛӨХҮЙ** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠤ оторачивание.

**МӨШГӨӨРЛҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠯᠤᠯᠡᠬ **мөшгөөрлөх**-ийн үйлдүүл.

**МӨШГӨХ I** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠬ I **1.** 1) выслеживать, идти по следам; **мөр мөшгөх** выслеживать, идти по следам; **мөшгөн явах** идти по следам; 2) расследовать, производить расследование; **хэрэг мөшгөх** расследовать дело; **2.**

**мөшгөхүй**-г үз.

**МӨШГӨХ II** **мөшгөөрлөх**-ийг үз.

**МӨШГӨХҮЙ** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠬᠤ выслеживание, расследование.

**МӨШГӨЧИХӨХ** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬ **мөшгөх I**-ийн нэгэнтээ.

**МӨШГҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠰᠬᠡᠭᠤᠯᠡᠬ **мөшгөх I**-ийн үйлдүүл.

**МӨШИЙЛҮҮЛЭХ** ᠮᠥᠰᠢᠶᠢᠯᠤᠯᠡᠬ **мөшийх**-ийн үйлдүүл.

**МӨШИЙТЭХ** ᠮᠥᠰᠢᠶᠢᠲᠡᠬ быть чересчур гладким, ровным, тупым.

**МӨШИЙХ** ᠮᠥᠰᠢᠶᠢᠬ 1) становиться гладким, ровным, тупым; 2) **мушийх**-ийг үз.

**МУВАР** ᠮᠤᠪᠠᠷ: **мовор бар**-ыг үз.

**МУВГА** ᠮᠤᠪᠦᠭ᠎ᠠ: **мувга жимс** ург. китайские миробаланы.

**МУГАЛИГ** ᠮᠤᠭᠠᠯᠢᠭ: **мугалиг нил** ург. фиалка короткорогая.

**МУГЖГАР** ᠮᠤᠭᠵᠢᠭᠠᠷ 1) куцый; 2) комолый, безрогий; **мугжгар үхэр** комолая корова; 3) короткостриженный; 4) толстый, тучный, откормленный; **мугжгар бяруу** откормленный телёнок.

**МУГЖИЙЛГАХ** ᠮᠤᠭᠵᠢᠭᠢᠯᠭᠠᠬ **мугжийх**-ийн үйлдүүл. 1) делать комолым, безрогим; 2) коротко остригать, быть короткостриженным; **үсээ мугжийлган тайрах** коротко остричь волосы, обстричь волосы; 3) откармливать, закармливать.

**МУГЖИЙХ** ᠮᠤᠭᠵᠢᠭᠢᠬ 1) быть безрогим, комолым; 2) быть короткостриженным; 3) быть упитанным, тучным, полным.

**МУГЖИЙЧИХАХ** ᠮᠤᠭᠵᠢᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **мугжийх**-ийн нэгэнтээ.

**МУГЗАЙЛГАХ** ᠮᠤᠭᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **мугзайх**-ын үйлдүүл.

**МУГЗАЙХ** ᠮᠤᠭᠵᠠᠶᠢᠬ **1.** чувствовать тошноту, тошнить; страдать расстройством желудка; **2. мугзайхуй**-г үз.

**МУГЗАЙХҮЙ** ᠮᠤᠭᠵᠠᠶᠢᠬᠤ тошнота.

**МУГУЙ** ᠮᠤᠭᠦᠢ дубина; деревянная колотушка.

**МУГУЙД** ᠮᠤᠭᠦᠢᠳ 1) грубый, невежливый; 2) упрямый; 3) бесшабашный.

**МУГУЙДАЛТ** ᠮᠤᠭᠦᠢᠳᠠᠯᠲ **мугуйдах 2.**-ыг үз.

**МУГУЙДАЛЧИХАХ** ᠮᠤᠭᠦᠢᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **мугуйдах**-ын нэгэнтээ.

**МУГУЙДАХ** ᠮᠤᠭᠦᠢᠳᠠᠬ **1.** 1) оклеветать, оговорить; 2) насильно действовать; 3) бить колотушкой; **2. мугуйдахуй**-г үз.

**МУГУЙДАХУЙ** ᠮᠤᠭᠤᠢᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢ 1) клевета, клеветническое обвинение; 2) насилие; 3) упрямство.

**МУГУЙДЛАХ** ᠮᠤᠭᠤᠢᠳᠤᠯᠠᠬᠤ мугуйдлах-Ыг үз.

**МУГУЙДЛАХ** ᠮᠤᠭᠤᠢᠳᠤᠯᠠᠬᠤ 1) быть невежливым, грубым; 2) упрячиться; мугуйдлан хамгаалах упрямо отстаивать; цөмийн зэвсгээр давамгайлах номлолыг мугуйдлан хамгаалах упрямо отстаивать доктрину ядерного превосходства; 3) быть бесшабашным.

**МУГУЙДЛУУЛАХ** ᠮᠤᠭᠤᠢᠳᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ мугуйдлах-Ын үйлдүүл.

**МУГУЙДУУЛАХ** ᠮᠤᠭᠤᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) мугуйдах-Ын үйлдүүл.; 2) подвергаться насилию.

**МУГУЙДХАН** ᠮᠤᠭᠤᠢᠳᠤᠬᠠᠨ мугуйд-Ын багас.

**МУГУЙДЧИХАХ** ᠮᠤᠭᠤᠢᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ мугуйдах-Ын нэгэнтээ., насильно действовать.

**МУДГА** ᠮᠤᠳᠦᠭ᠎ᠠ ург. горошек.

**МУЖ I** ᠮᠤᠵᠢ 1) область; провинция; губерния; департамент; олон аймаг муж провинции; Хятадын нэг мужид в одной из провинций Китая; муж хязгаар хорш. область, край; 2) зона.

**МУЖ II** чудаковатый, капризный.

**МУЖААН** ᠮᠤᠵᠠᠭᠠᠨ столяр, плотник; мужаан арвитвал байшингийн нуруу хазгай цэцэн. когда строят много плотников, дом косым получается.

**МУЖААНЫ** ᠮᠤᠵᠠᠭᠠᠨᠢ мужаан-Ы харьяал., столярный; мужааны ажил плотничные работы, столярные работы; мужааны ба барилгын ажил столярные и строительные работы; мужааны багаж столярные инструменты; мужааны газар плотницкая, столярная мастерская.

**МУЖГАР** ᠮᠤᠵᠢᠭᠠᠷ кривой.

**МУЖИЙЛГАХ** ᠮᠤᠵᠢᠢᠯᠭᠠᠬᠤ мужийх I-ийн үйлдүүл., скрючивать.

**МУЖИЙН** ᠮᠤᠵᠢᠢᠨ муж I-ийн харьяал., областной; мужийн ардын гэгээрлийн хэлтэс областной отдел народного образования; мужийн бага хурал областная конференция; мужийн гүйцэтгэх хороо хуучир. облисполком; мужийн намын хороо хуучир. обком партии; мужийн сонин областная газета; мужийн төв областной центр.

**МУЖИЙХ I** ᠮᠤᠵᠢᠢᠬᠤ I 1) скрючиваться, становиться кривым; 2) шилж. капризничать, упрячиться, прекословить.

**МУЖИЙХ II** страдать вздутием живота.

**МУЖИЛЧИХАХ** ᠮᠤᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ мужлах-Ын нэгэнтээ.

**МУЖИХ I** ᠮᠤᠵᠢᠬᠤ I 1) криветь, становиться кривым; 2) сводить (руки, ноги).

**МУЖИХ II** б.т. внезапно отбросить кого-что-л. в сторону своим телом (прием национальной борьбы).

**МУЖЛАЛ** ᠮᠤᠵᠢᠯᠠᠯ районирование; байрзүйн мужлал топографическое районирование.

**МУЖЛАН** ᠮᠤᠵᠢᠯᠠᠨ; замын мужлан изгиб, поворот дороги.

**МУЖЛАХ** ᠮᠤᠵᠢᠯᠠᠬᠤ 1. 1) районировать; делить на области; 2) ездить по провинциям; 2. районный; мужлах төлөвлөмж районная планировка; 3. мужлахуй-Г үз.

**МУЖЛАХУЙ** ᠮᠤᠵᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ районирование.

**МУЖЛУУЛАХ** ᠮᠤᠵᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ мужлах-Ын үйлдүүл.

**МУЖУУ** ᠮᠤᠵᠢᠭᠤᠠ скрючившийся, кривой; мужуу мод кривое, искривлённое дерево; мужуу сариу хорш. кривой, искривлённый.

**МУЖУУД** ᠮᠤᠵᠢᠭᠤᠠᠳᠤ мужуу-Г үз.

**МУЖУУЛАХ** ᠮᠤᠵᠢᠭᠤᠠᠯᠠᠬᠤ 1) мужих-ийн үйлдүүл.; 2) быть отброшенным в сторону.

**МУЖУУН** ᠮᠤᠵᠢᠭᠤᠠᠨ мужуу-Г үз.

**МУЖЧИХАХ** ᠮᠤᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ мужих-ийн нэгэнтээ.

**МУЗГАЙ** ᠮᠤᠵᠢᠭᠠᠢ кривой, косо́й; музгай хазгай хорш. кривой, перекошенный.

**МУЗГАР** ᠮᠤᠵᠢᠭᠠᠷ 1) хромой; хазгар музгар хорш. хромой; 2) музгай-Г үз.

**МУЗЕЙ** ᠮᠤᠵᠢᠢ музей; гэр музей музей-квартира; дүрслэх урлагийн музей музей изобразительного искусства; орон нутгийг судлах музей краеведческий музей; түүхийн музей исторический музей; улсын музей Государственный музей; улсын төв музей Государственный центральный музей; хувьсгалын музей музей революции.

**МУЗЕЙН** ᠮᠤᠵᠢᠢᠨ музей-н харьяал., музейный; музейн зүйн ажил музееведческая работа; музейн үзмэр музейный экспонат; музейн үнэт зүйл музейная редкость.

**МУЙЛАН** ᠮᠤᠢᠯᠠᠨ недоразвитый (о рогах), криворогий, короткие и широкие рога.

**МУЙХАР** ᠮᠤᠢᠬᠠᠷ 1. 1) сильный, физически крепкий; 2) упрямый, не уступчивый; муйхар эр силач; 2. упрямец, крайне неуступчивый человек.

**МУЙХАРДАХ** ᠮᠤᠢᠬᠠᠷᠳᠠᠬᠤ 1) насильничать, действовать силой; 2) упрячиться, упрямо стоять на своём.

**МУЙХАРДУУ** ᠮᠤᠢᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤ 1) очень сильный; 2) довольно упрямый.

**МУЙХАРДЧИХАХ** ᠮᠤᠢᠬᠠᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ муйхардах-Ын нэгэнтээ.

**МУЙХАРЛАХ** ᠮᠤᠢᠬᠠᠷᠯᠠᠬᠤ 1) делать силой, а не умением; 2) упрячиться; өөрийнхөөрөө муйхарлах настаивать на своём.

**МУЙХАРЛАЧИХАХ** ᠮᠤᠢᠬᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ муйхарлах-Ын нэгэнтээ.

**МУЙХАРЛУУЛАХ** ᠮᠤᠢᠬᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ муйхарлах-Ын үйлдүүл.

**МУЙХАРХАН** ᠮᠤᠢᠬᠠᠷᠬᠠᠨ муйхар-Ын багас.

**МУЛГАР** ᠮᠤᠯᠭᠠᠷ 1) округленный, не имеющий углов; 2) корноухий; мулгар хулгар хорш. корноухий.

**МУЛГАХ** ᠮᠤᠯᠭ᠎ᠠ 1) путаться, сбиваться с толку; 2) ослабеть (о рассудке), терять рассудок, поступать бестолково, глупо, глупить.

**МУЛГУУ** ᠮᠤᠯᠭᠤᠤ 1) бестолковый, несообразительный, глупый, бездарный; **мулгуу байдал** глупый вид; **мулгуу хүн** бестолковый человек; 2) ошалелый, расслабленный (о рассудке).

**МУЛГУУВТАР** ᠮᠤᠯᠭᠤᠤᠪᠲᠠᠷ глуповатый, довольно бестолковый, несообразительный, глупый.

**МУЛГУУДАХ** ᠮᠤᠯᠭᠤᠤᠳᠠᠬ быть слишком бестолковым, глупым, глупеть, ошалеть.

**МУЛГУУДУУ** ᠮᠤᠯᠭᠤᠤᠳᠤᠤ несообразительный, глуповатый.

**МУЛГУУРАХ** ᠮᠤᠯᠭᠤᠤᠷᠠᠬ становиться слишком бестолковым.

**МУЛГУУХАН** ᠮᠤᠯᠭᠤᠤᠬᠠᠨ / **мулгуу**-н багас., довольно бестолковый, глупый.

**МУЛЗ** ᠮᠤᠯᠵ / этг. **мулт**-Ыг үз.

**МУЛЗАЛЦГААХ** ᠮᠤᠯᠵᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬ обокрасть, ограбить (о многих).

**МУЛЗАЛЧИХАХ** ᠮᠤᠯᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **мулзлах**-Ын нэгэнтээ.

**МУЛЗАН** ᠮᠤᠯᠵᠠᠨ / ошпаренный, обваренный; голый.

**МУЛЗАРЧИХАХ** ᠮᠤᠯᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **мулзрах**-Ын нэгэнтээ.

**МУЛЗЛАХ I** ᠮᠤᠯᠵᠠᠯᠬ I обчистить, обокрасть, ограбить; снимать; раздевать; **оргүй мулзлах** начисто обокрасть, обобратить дочиста.

**МУЛЗЛАХ II** ошпарить кипятком.

**МУЛЗЛУУЛАХ** ᠮᠤᠯᠵᠠᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **мулзлах I, II**-Ын үйлдүүл.

**МУЛЗРАХ** ᠮᠤᠯᠵᠠᠷᠠᠬ ошпариваться, обвариваться (о мясе).

**МУЛТ** ᠮᠤᠯᠲ сул. (частица, обозначающая мгновенное действие срывания или вырывания); **мулт гарах** вырваться; сорваться; **мулт татах** вырвать, выдернуть; **бөглөө мулт татах** сорвать пробку; **шүд мулт татах** выдернуть зуб; **мулт татан авах** выхватывать, вырывать; **мулт цохих** выбить, отбить.

**МУЛТАЛЦГААХ** ᠮᠤᠯᠲᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬ **мултлах**-Ын олноор үйлдэх.

**МУЛТАЛЧИХАХ** ᠮᠤᠯᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **мултлах**-Ын нэгэнтээ.

**МУЛТАРХАЙ** ᠮᠤᠯᠲᠠᠷᠬᠠᠢ вывихнутый.

**МУЛТАРЧИХАХ** ᠮᠤᠯᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **мултрах**-Ын нэгэнтээ.

**МУЛТЛАХ** ᠮᠤᠯᠲᠠᠬ 1. 1) вынимать, выдёргивать; вырывать, вытаскивать; отцеплять; **бөглөөс мултлах** вынимать затычку; **хазаар мултлах** снимать узду; **морь хөллөгөөс мултлах** отпрячь лошадь; **хөллөөс цана мултлах** снимать с ног лыжи; **мултлан авах** вырывать, выхватывать, высвободить; **хөлөө дөрөөнөөс мултлан авах** высвободить

ногу из стремени; **энгэрийн зүү мултгалж авах** отцепить брошку; 2) **вывихнуть**(сустав); **шагай мултлах** вывихнуть стопу; 3) избавлять, освобождать; 4) сломать; **өсгий мултлах** сломать каблук; 2. **мултлахуй**-г үз.

**МУЛТЛАХУЙ** ᠮᠤᠯᠲᠠᠬᠤᠢ 1) внимание, выдёргивание, вытаскивание; отцепление; 2) вывих; 3) избавление, освобождение; 4) ломка, поломка.

**МУЛТЛУУЛАХ** ᠮᠤᠯᠲᠠᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **мултлах**-Ын үйлдүүл.

**МУЛТРАЛ** ᠮᠤᠯᠲᠢᠷᠠᠯ вывих; **түнхний төрөлхийн мултрал** врождённый вывих тазобедренного сустава; **эгэмний мултрал** вывих ключицы.

**МУЛТРАМТГАЙ** ᠮᠤᠯᠲᠢᠷᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ 1) увёртливый; 2) привычный к вывиху.

**МУЛТРАМХАЙ** ᠮᠤᠯᠲᠢᠷᠠᠮᠬᠠᠢ **мултрамтгай**-г үз.

**МУЛТРАХ** ᠮᠤᠯᠲᠢᠷᠠᠬ 1. выпутываться, вырываться, ускользать, увёртываться; избавляться, освобождаться; **боолчлооос мултрах** освобождаться от рабства; **гай зовлонгоос мултрах** выпутаться из беды; **гараас мултрах** вырваться из рук; **даалгавраас мултрах** отвертеться от поручения; **нас мултрах** выйти из возраста; избегать призыва; **төвгөөс мултрах** выходить из затруднения; **урагш мултрах** выйти вперёд (на соревнованиях); **үе мултрах а)** вывихнуться (о суставе); б) шилж. быть старшим на двенадцать лет; **эрүү мултрах** вывихнуть челюсть; **ялаас мултрах** избегнуть наказания; **хаалга нугасаараа мултрав** дверь сорвалась с петель; **эм эрэг мултрав** гайка отвернулась; **мултран ангижрах** освободиться, избавиться; **мултран гарах** вырваться, высочиться, ускользнуть, ускользать; избавиться; **мултран унах** сорваться, упасть, выпадать; 2. **мултрахуй**-г үз.

**МУЛТРАХУЙ** ᠮᠤᠯᠲᠢᠷᠠᠬᠤᠢ выпутывание, вырывание, ускользание; избавление, освобождение.

**МУЛТРУУЛАХ** ᠮᠤᠯᠲᠢᠷᠤᠤᠯᠠᠬ **мултрах**-Ын үйлдүүл.

**МУЛТЧИХ** ᠮᠤᠯᠲᠢᠴᠢᠬ 1) **мултрах**-Ын нэгэнтээ., вырваться, высвободиться; расстегнуться; 2) **мултрах**, **мултлах**-Ын олонтаа., высвободиться, высвободить; расстёгиваться, расстёгивать.

**МУЛТЧУУЛАХ** ᠮᠤᠯᠲᠢᠴᠤᠤᠯᠠᠬ **мултчих**-ийн үйлдүүл.

**МУЛУЙ** ᠮᠤᠯᠤᠢ: **мулуй жимс** ург. костус прекрасный.

**МУНА** ᠮᠤᠨᠠ 1) колотушка; кувалда, тех. балда; **лантуу** — тай харьцуул.; **муна гадсандаа жанжин**, **муу муудаа жанжин** цэцэн., үгчил. колотушка колу начальник, слабый слабому господин; ~ на мышку и кошка зверь; 2) цеп

(для молотьябы зерна); † **муна аварга** загас. рыба-молот; **муан шил** колба.

**МУНАГ** ᠮᠤᠨᠠᠭ 1) выживший из ума, страдающий старческим маразмом, одряхлевший; 2) яриа. похотливый.

**МУНАГЛАХ** ᠮᠤᠨᠠᠭᠯᠠᠬ 1) дряхлеть, впадать в детство, выживать из ума; 2) пылать похотью.

**МУНАГЛАЧИХАХ** ᠮᠤᠨᠠᠭᠯᠠᠳᠢᠬᠠᠬᠠᠬ **мунаглах**-  
 Ын нэгэнтээ.

**МУНАГТАХ** ᠮᠤᠨᠠᠭᠲᠠᠬ **мунаглах**-Ыг үз.

**МУНАДАХ** ᠮᠤᠨᠠᠳᠠᠬ 1) бить кувалдой, колотушкой, дубиной; 2) глушить; **загас мунадах** глушить рыбу.

**МУНАДАЦГААХ** ᠮᠤᠨᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬ **бить кувалдой**  
 (о многих).

**МУНАДУУЛАХ** ᠮᠤᠨᠠᠳᠤᠤᠯᠠᠬ **мунадах**-Ын  
 үйлдүүл.

**МУНАДЧИХАХ** ᠮᠤᠨᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **мунадах**-Ын  
 нэгэнтээ.

**МУНАЙ** ᠮᠤᠨᠠᠢ озорной; **мунай зан** озорство.

**МУНАЙД** ᠮᠤᠨᠠᠢᠳ 1. 1) бесчинство; бесцеремонные, грубые действия человека, чувствующего свою силу; 2) озорство; безрассудство, бесшабашность; 2. 1) бесчинствующий; бесцеремонный грубый; 2) склонный к озорству, безрассудный, “рубящий с плеча”, бесшабашный.

**МУНАЙДАХ** ᠮᠤᠨᠠᠢᠳᠠᠬ **проявлять крайнее**  
 безрассудство, озорничать.

**МУНАЙДЛАХ** ᠮᠤᠨᠠᠢᠳᠯᠠᠬ 1) бесчинствовать; бесцеремонно вести себя, чувствуя свою силу; 2) проявлять крайнее озорство, озорничать.

**МУНАН** ᠮᠤᠨᠠᠨ 1) дряхлый; 2) **мунаг**-ийг үз.

**МУНАХ** ᠮᠤᠨᠠᠬ 1. 1) выживать из ума; 2) становиться дряхлым, слабеть от старости; **зөнөх мунах** хорш. дряхлеть, ослабевать от старости; **мунасан өвгөн** дряхлый старик; 2. **мунахуй**-Г үз.

**МУНАХУЙ** ᠮᠤᠨᠠᠬᠤᠢ 1) ослабление умственных способностей от старости; 2) одряхление.

**МУНГИНАА** ᠮᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠭ ᠑ **мунгинуу**-Г үз.

**МУНГИНАЛДАХ** ᠮᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬ **мунгинах**-Ын  
 үйлдэлл.

**МУНГИНАХ** ᠮᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠬ 1) копаться долго, возиться с чем-л.; Заниматься мелочами, мелкими делами; **толгой мунгинах** каша в голове; **хүүхэдтэй мунгинах** завертеться с детьми; 2) выбиваться из сил, страдать; **төөрөн мунгинах а)** блуждать; б) надрывающийся, из кожи лезущий, выбивающийся из сил; **мунгинан самралдах** рассориться.

**МУНГИНАЦГААХ** ᠮᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠴᠭᠠᠬ **ВОЗИТЬСЯ с**  
 чем-л. ДОЛГО (о многих).

**МУНГИНАЧИХАХ** ᠮᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **мунгинах**-  
 Ын нэгэнтээ.

**МУНГИНУУ** ᠮᠤᠨᠭᠢᠨᠤᠮ 1. 1) нерасторопный; **мунгинуу зан** нерасторопность; 2)

надрывающийся, из кожи лезущий, выбивающийся из сил; 2. путаник.

**МУНГИНУУДУУ** ᠮᠤᠨᠭᠢᠨᠤᠮᠤᠳᠤᠤ **ДОВОЛЬНО**  
 расторопный.

**МУНГИНУУЛАХ** ᠮᠤᠨᠭᠢᠨᠤᠮᠤᠯᠠᠬ **мунгинах**-Ын  
 үйлдүүл.

**МУНГИНУУХАН** ᠮᠤᠨᠭᠢᠨᠤᠮᠤᠬᠠᠨ / **мунгинуу**-н  
 багас., чересчур расторопный.

**МУНДАА** ᠮᠤᠨᠳᠠᠭ ᠑ **холка лошади; өндөр**  
**мундаа** высокая холка.

**МУНДАГ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠭ 1. 1) мощный, огромный; яриа. большущий; **мундаг том** яриа. огромный; **мундаг том нохой** огромная собака; **мундаг хүчтэй** яриа. огромной силы; **мундаг хүчтэй хүн** человек громадной силы; 2) тугой, упрямый; 2. **чрезвычайно, очень, чересчур; мундаг гоё** чрезвычайно красивый, неопиcуемо красивый; **мундаг чанга дугарах** издавать чрезвычайно громкие звуки.

**МУНДАГДАХ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠭᠳᠠᠬ **Быть крайне тугим,**  
 чересчур упрямым.

**МУНДАГДУУЛАХ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠭᠳᠤᠤᠯᠠᠬ **мундагдах**-  
 Ын үйлдүүл.

**МУНДАГДЧИХАХ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠭᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **мундагдах**-  
 Ын нэгэнтээ.

**МУНДАГЛАХ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠭᠯᠠᠬ 1) **делать что-л.**  
 пользуясь своим превосходством в силе; 2) **быть тугим, упрямиться.**

**МУНДАГЛАЧИХАХ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠭᠯᠠᠳᠢᠬᠠᠬ  
**мундаглах**-Ын нэгэнтээ.

**МУНДАГЛУУЛАХ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠭᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **мундаглах**-  
 Ын үйлдүүл.

**МУНДАЛ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠯ **недостаток; мундалгүй** в  
 достатке; **мундахгүй**-Г үз.

**МУНДАНИХ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠨᠢᠬ **находиться в крайнем**  
 затруднении, выбиваться из сил.

**МУНДАР** ᠮᠤᠨᠳᠠᠷ 1) позор, срам, срамота; **мундраа хутгах а)** срамиться, позориться; б) совершить хулиганский поступок; **мундар шившиг** хорш. Позор, срам; 2) озорство, хулиганская выходка.

**МУНДАРТАЙ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠷᠲᠠᠢ 1) позорный, постыдный; распущенный; 2) озорной; хулиганский; **тэр чинь мундартай амьтан** да, он распущенный человек.

**МУНДАС** ᠮᠤᠨᠳᠠᠰ **анаг. карбункул** (на ягодице);  
 чирей; **мундас гарав** вскочил карбункул.

**МУНДАХ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠬ 1) не хватать, становиться  
 недостаточным; 2) **быть в затруднении;**  
 тревожиться, беспокоиться.

**МУНДАХГҮЙ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠬᠭᠦᠢ **· ᠮᠤᠨᠳᠠᠬ ᠲᠤᠨᠠᠨ 1)**  
 избыточный, имеющийся в избытке; **мундахгүй олон захидал ирэв** пришло  
 огромное количество писем; **ажил мундахгүй их байна** работы по горло; **тэр юм чинь над мундахгүй олон бий** этих вещей у меня в избытке; 2) довольно много; **мундахгүй**

**сайн** довольно хороший; **тэр мундахгүй их мөнгө өгөв** он щедро расплатился, он дал довольно много денег.

**МУНДАШГҮЙ** ᠮᠤᠨᠳᠠᠰᠬᠤᠭᠦᠢ **1.** бесконечно, очень много; **биеэ хайрлаа, хийх ажил мундашгүй дээ** заботься о своём здоровье, работы ведь очень много; **мундашгүй баян** очень богатый; **2.** бесконечный, нескончаемый, обильный, изобильный.

**МУНДГАР** ᠮᠤᠨᠳᠦᠭᠠᠷ **мондгор**-ЫГ үз.

**МУНДИР** ᠮᠤᠨᠳᠢᠷ мундир.

**МУНЖУУН** ᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠨ / глупый.

**МУНИ** ᠮᠤᠨᠢ **мунц**-ЫГ үз.

**МУНИГ** ᠮᠤᠨᠢᠭ загас. уклейка (рыба).

**МУНЛАХ** ᠮᠤᠨᠯᠠᠬ быть в затруднении, выбиваться из сил.

**МУНХАГ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭ **1.** невежество, незнание; глупость; омрачённость, мирская суета; **мунхаг санаа** глупость; **мунхаг тэнэг** глупость; глупый, неразумный; **мунхаг ухаан** тупоумие, глупость; **өөрийн мунхагийг харуулах** показать свою глупость; **мунхагийн харгайгаар** по глупости, по невежеству; **2.** тёмный, отсталый, невежественный; глупый; **мунхаг нойр** шилж. глубокий сон; **мунхаг балар үе** первобытная эпоха; **мунхаг харанхуй** тёмный, неразвитый, непросвещённый; **мунхаг харанхуй хүн** невежественный человек; **мунхаг харанхуй явдал / галзуу мунхаг явдал** мракобесие; **мунхаг этгээд** мракобес; **мунхагаас битгий асуу, өөрөө хэлнэ** цэцэн. у глупого не спрашивай, сам скажет; **мунхагийн санаа хойно** цэцэн., үгчил. у дурака мысли идут с опозданием; ~ дурак живёт задним умом; **3.** неясно, неразборчиво.

**МУНХАГДАХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠳᠠᠬ быть чересчур глупым, крайне неразумным.

**МУНХАГДУУ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠳᠤᠭᠤ довольно невежественный, глупый.

**МУНХАГЛАХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠯᠠᠬ **1)** полагать что-л. по невежеству; **2)** совершить глупость, действовать глупо; **битгий мунхаглаад бай** не глупи, не дури.

**МУНХАГЛАЧИХАХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ мунхаглах-Ын нэгэнтээ.

**МУНХАГЛУУЛАХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ мунхаглах-Ын үйлдүүл.

**МУНХАГРАХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠷᠠᠬ глупеть, становиться невежественным.

**МУНХАГТАХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠲᠠᠬ проявлять глупость, невежество.

**МУНХАГТУУЛАХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ мунхагтах-Ын үйлдүүл.

**МУНХАГТЧИХАХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠲᠢᠬᠠᠬ мунхагтах-Ын нэгэнтээ.

**МУНХАГХАН** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠬᠠᠨ / мунхаг-ийн багас.

**МУНХАГШИХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠭᠰᠢᠬ мунхагтах-ЫГ үз.

**МУНХАРЧИХАХ** ᠮᠤᠨᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ мунхрах-Ын нэгэнтээ.

**МУНХРАЛ** ᠮᠤᠨᠬᠢᠷᠠᠯ невежество, темнота, потеря ума, умопомрачение; заблуждение; **насны мунхрал ирж байна** наступает старческое слабоумие.

**МУНХРАХ** ᠮᠤᠨᠬᠢᠷᠠᠬ **1.** 1) заблуждаться; 2) быть одуроченным, одурманенным; 3) быть очарованным; 4) глупеть, помрачиться рассудком; **2. муңхрахуй**-Г үз.

**МУНХРАХУЙ** ᠮᠤᠨᠬᠢᠷᠠᠬᠤᠢ **1)** заблуждение; **2)** глупость, умопомрачение.

**МУНХРУУЛАГЧ** ᠮᠤᠨᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴ **1.** 1) обманщик, лгун; **2)** мракобес; **2.** одурманивающий.

**МУНХРУУЛАХ** ᠮᠤᠨᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ мунхрах-Ын үйлдүүл., **1)** одурачивать одурманивать, затемнять сознание; **мэхлэн мунхруулах** обманывать; **сүсэгтэн олныг мунхруулах** дурачить верующих; **хүний ухааныг шашнаар мунхруулах** отравить сознание религией; **мунхруулах суртал** мракобесие; **шашны мунхруулах суртал** религиозный дурман; **2)** очаровывать.

**МУНХРУУЛГА** ᠮᠤᠨᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠ одурачивание.

**МУНХРУУЛЧИХАХ** ᠮᠤᠨᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢᠬᠠᠬ мунхруулах-Ын нэгэнтээ.

**МУНХУУРАХ** ᠮᠤᠨᠬᠤᠭᠤᠷᠠᠬ страдать слабоумием; **насжаад мунхуурах** страдать старческим слабоумием; **мунхууртлаа согтох** напиться до умопомрачения.

**МУНХУУРУУЛАХ** ᠮᠤᠨᠬᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ мунхуурах-Ын үйлдүүл.

**МУНЦ I** ᠮᠤᠨᠴᠢ / отшельник.

**МУНЦ II** **1)** колотушка, клин; **2)** пестик; **нойтон мунц** шилж. глуповатый грубиян.

**МУНЦДАХ** ᠮᠤᠨᠴᠢᠳᠠᠬ раскалывать что-л. клином, бить колотушкой; долбить пестиком; **мунцдан цохих** выбивать колотушкой.

**МУНЦДУУЛАХ** ᠮᠤᠨᠴᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ мунцдах-Ын үйлдүүл.

**МУНЧИРГА** ᠮᠤᠨᠴᠢᠷᠭᠠ боевой железный кнут.

**МУРИГАНАХ** ᠮᠤᠷᠢᠭᠠᠨᠠᠬ кривить.

**МУРИГАНУУЛАХ** ᠮᠤᠷᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ муриганах-Ын үйлдүүл.

**МУРИГАР** ᠮᠤᠷᠢᠭᠠᠷ криво, косо.

**МУРИЙ** ᠮᠤᠷᠢᠶᠢ : **арай мурий** хорш. **арай**-Г үз.

**МУРИЙЛГАХ** ᠮᠤᠷᠢᠶᠢᠯᠠᠬ мурийх-ийн үйлдүүл.

**МУРИЙЛТ** ᠮᠤᠷᠢᠶᠢᠯᠲ / искривление.

**МУРИЙСХИЙХ** ᠮᠤᠷᠢᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ **1)** искривить, согнуть; **2)** сделать объезд.

**МУРИЙХ** ᠮᠤᠷᠢᠶᠢᠬ муруйх-ийг үз.

**МУРИЙЧИХАХ** ᠮᠤᠷᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ мурийх-ийн нэгэнтээ.

**МУРИЛЗАХ** ᠮᠤᠷᠢᠯᠵᠠᠬᠤ извиваться; **зам уулсын хоорондуур мурилзана** дорога извивается между гор.

**МУРИЛЗУУЛАХ** ᠮᠤᠷᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **мурилзах**-Ын үйлдүүл.

**МУРИЛЦАХ** ᠮᠤᠷᠢᠯᠴᠢᠬᠤ **мурих**-ийн үйлдэлц.

**МУРИУ** ᠮᠤᠷᠢᠭᠤ 1) кривой, косой; **муриу гажуу / муриу сариу** хорш. кривой, косой; 2) шилж. бесчестный, корыстный; 3) шилж. строптивый, сварливый; 4) шилж. упрямый, своевольный.

**МУРИУДАХ** ᠮᠤᠷᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠤ упрямиться.

**МУРИУЛАХ** ᠮᠤᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **мурих**-ийн үйлдүүл.; 2) быть отброшенным в сторону (в национальной борьбе).

**МУРИХ I** ᠮᠤᠷᠢᠬᠤ ийти в сторону.

**МУРИХ II** отбрасывать в сторону, нанести внезапный удар ногою (в национальной борьбе).

**МУРУЙ** ᠮᠤᠷᠤᠢ кривой; согнутый, зигзагообразный, извилистый; направленный в сторону; **дэлгэх муруй** тоо. Эвольвента; развёртывающаяся кривая; **замаас муруй** шилж. удалённый от дороги; **өсөлтийн муруй** кривая роста; **уулын муруй** изгиб; извилина; впадина; **хурдны муруй** кривая скоростей; **үлүү шахах муруй** тоо. тангенсоида; касающаяся кривая; **муруй болох** кривиться; **муруй буйд** захоlustь; захоlustный; **муруй гажиг** тусг. искажение нелинейное; **муруй гажигийн илтгэлцүүр** тусг. коэффициент нелинейных искажений; **муруй газар** неровная местность; **муруй гар** вывихнутая, кривая рука; **муруй гэдэс** бие.зүй. СИГМОИДНАЯ кишка; **муруй сарий** хорш. **вкривь и вкось**; **үсгүүд нь муруй сарий байлаа** буквы шли **вкривь и вкось**; **муруй толь** кривое зеркало; **муруй хазгай** хорш. кривой; **муруй халбага аман тийшээ** цэцэн. кривая ложка ко рту; ~ своя рубаха ближе к телу; **муруй шугам / муруй хямцаа** кривая линия; **муруй явах** ехать окольным путём; ийти криво; **муруй явдал** шилж. уловка, увёртка, хитрость; **муруйн хигээс** кривой радиус; **муруйн хүйс** тоо. центр кривизны; **муруй боловч зам, муухай боловч үр** зүйр. **ХОТЬ и крива, но дорога, хоть и некрасив, но дитя; † муруй боорцог** крендель, завитые пирожки.

**МУРУЙДАХ** ᠮᠤᠷᠤᠢᠳᠠᠬᠤ искривляться, сгибаться, делаться извилистым.

**МУРУЙЛГАХ** ᠮᠤᠷᠤᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **муруйх**-ийн үйлдэх.

**МУРУЙХ** ᠮᠤᠷᠤᠢᠬᠤ 1) искривляться, кривиться; изгибаться, извиваться; 2) удаляться, уклоняться в сторону, удаляться от дороги; **ам муруйх** а) искривлять рот; б) шилж. спорить, возражать; ссориться, вступать в ссору с кем-л.; **зам муруйх** а) плутать; б) поступать нечестно, обходить законы.

**МУРУЙШИЛ** ᠮᠤᠷᠤᠢᠰᠢᠯᠢ извилистость, кривизна (реки).

**МУРЧГАНАХ** ᠮᠤᠷᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ сморщиться, шершаветь.

**МУРЧГАНАЧИХАХ** ᠮᠤᠷᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **мурчганах**-Ын нэгэнтээ.

**МУРЧГАНУУЛАХ** ᠮᠤᠷᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **мурчганах**-Ын үйлдүүл.

**МУРЧГАР** ᠮᠤᠷᠴᠢᠭᠠᠷ 1) морщинистый, сморщенный; шершавый; 2) кривой, искривлённый; 3) шилж. строптивый, сварливый, упрямый.

**МУРЧИЙХ** ᠮᠤᠷᠴᠢᠢᠬᠤ 1. 1) искривляться, становиться кривым; 2) сморщиваться, шершаветь; 3) шилж. быть сварливым, строптивым; 2. **мурчийхуй**-Г үз.

**МУРЧИЙХУЙ** ᠮᠤᠷᠴᠢᠢᠬᠤᠬᠤᠢ 1) морщинистость, шершавость; 2) строптивость, упрямство; 3) кривизна, искривление.

**МУРЧИЛЗАХ** ᠮᠤᠷᠴᠢᠯᠵᠠᠬᠤ **мурчганах**-Ыг үз.

**МУРЬЧИХАХ** ᠮᠤᠷᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **мурих**-ийн нэгэнтээ.

**МУССОН** ᠮᠤᠰᠤᠰᠤᠨ : **муссон салхи** муссон.

**МУСУЛЬМАН** ᠮᠤᠰᠤᠯᠤᠮᠠᠨ / **лал**-Ыг үз.

**МУТАР** ᠮᠤᠲᠠᠷ са., хүндэтгэл. рука, десница; **мутрын тэмдэг** собственноручная подпись; высочайшая подпись; † **мутар ухар** шувуу. степная цапля.

**МУТАРЛАХ** ᠮᠤᠲᠠᠷᠯᠠᠬᠤ хуучир., хүндэтгэл. 1) писать, рисовать; 2) делать что-л. рукой, творить; 3) касаться рукою, возлагать десницу, благословлять.

**МУТАРЛАЧИХАХ** ᠮᠤᠲᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **мутарлах**-Ын нэгэнтээ.

**МУТАРЛУУЛАХ** ᠮᠤᠲᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **мутарлах**-Ын үйлдүүл.

**МУУ I** ᠮᠤᠤ 1. 1) плохой, отрицательный; дурной, скверный, вредный; **адаг муу** никуда негодный, совсем плохой; **найдвар муу хүн дээ** на него надежда плохая; **сайн мууг эс мэдэв** не понял, хорош или плох; не разобрал, что из себя представляет; **муу бараа** плохой товар, низкокачественный товар; **муу биет** а) нездоровый телом, хилый; б) хуучир. название девятого года в шестидесятилетнем цикле; **муу биетэй хүн** человек с плохим здоровьем; **муу болох** становиться плохим, ухудшаться; **муу бүрээст** өгг. черепаха (үгчил. имеющий некрасивую покрывку); **муу дорой** хорш. плохой; плохо; **муу дуут** обладающий плохим голосом; **муу дээрэмчин** лютый разбойник; **муу ёр** зловещее, дурное предзнаменование, плохой знак; **муу ёрт** приносящий зло, предвещающий несчастье, зловещий; **муу заяа** а) злая судьба, несчастная доля, злополучие; б) злой дух; **муу зан** дурной характер, скверный нрав, злонравие; **хүүхдийг буруу хүмүүжлээр муу занд сургах** портить ребёнка неправильным воспитанием;

**муу заншил** дурные, вредные привычки; **муу мууд нэмэр** цэцэн. беда беду родит; ~ беда не ходит в одиночку; **муу муухай юм а)** плохое, пороки; б) подлость; **муу муухай явдал** подлость; **муу нөлөө** плохое, вредное влияние; **хүүхдийг муу нөлөөнөөс хөндийрүүлэх** изолировать ребенка от вредных влияний; **муу мэдээ** дурные вести; **муу нүүрт а)** имеющий дурное лицо; б) хуучир. название тридцать третьего года в шестидесятилетнем цикле; **муу нэр** бесславие, дурная слава; **муу нэртэй болох** быть на дурном счету; **муу оёг хөдлөх** быть в дурном расположении духа; **муу олгой** слепая кишка; **муу өдөр** недобрый день; **муу сайн** хорш. И плохие и хорошие, всякие; разный сброд, сбору по сосенке; **муу сайн модон гэрүүд** үл.тааш. всякие там деревянные дома; **муу сайн юмнууд** үл.тааш. а) всякий хлам; б) всякий сброд; **муу сайныг ялгах** отличать добро от зла; **муу сайн учрыг үл нуун** не скрывая ни доброго ни худого; **муу санаа** коварство; **муу санаа биеэ отно** цэцэн. не рой яму для других, сам в неё попадешь; **муу санаатай хүн** недобрый человек; **муу садангаас сайн хар элэгтэн дээр** зүйр. близкий сосед лучше дальней родни; **муу сархинаг** книжка (третий желудок у жвачных животных); **муу сүр үзүүлэх** страшать, терроризировать; **муу сэтгэлт** злой, злобный, зловредный; **муу тамхи** плохой табак; **муу тоглоом үйлдэх** сыграть злую шутку; **муу тодорхойлолт** отрицательная характеристика; **муу усны нүх** выгребная яма; **муу үзэх** завидовать, ненавидеть; **муу үр дүн** плохой результат; **муу хараа** плохое, слабое зрение; **муу хувьт** злосчастный, обездоленный; **муу хүн идсэн ууснаа ярьдаг, сайн хүн явсан үзсэнээ ярьдаг** зүйр. плохой человек говорит о том, что ел и пил, а хороший – что увидел и услышал; **муу хүнийг зар, зарсан хойно өр** зүйр. плохого человека пошлешь, а потом сам побежишь; ~ заставь дурака богу молиться, он и лоб расшибёт; **муу хэлэх** отзывать о ком-л. плохо, хулить; злословить, злословие; **муу чанар** плохое качество, плохое свойство; **муу чанарын эд** вещи плохого качества; **муу эмгэн / алмас эмгэн** бесовка, чертовка, баба-яга; **муу юм зло; хүнд муу юм хүсэх** желать зла кому-л.; **муу юу ч үгүй** ничего плохого нет, всё хорошо; **муу яр** злокачественная язва; сифилис; **муугаа үзэх** испытать зло, несчастье, страдание; **муугий нь дуудах** порицать, поносить, хулить; **муугий нь үзэх а)** испытывать зло с чьей-л. стороны; б) подвергать мукам; **мууг хүнээс бүү эр, өөрөөсөө эр** зүйр. не ищи плохого у других, а ищи у себя; **муугийн гай олонд, могойн цус**

**тэнгэрт** зүйр. паршивая овца всё стадо портит; 2) бедный, жалкий; **миний муу найз** мой бедный друг; **муу охин минь** моя бедная дочка; **муу өвгөн минь** мой бедный старик; 2. плохо; **муу бичих** писать плохо; **муу сурамгай** плохо усвоивший, неопытный; **муу үзэгдэх** быть плохо видимым; встречать плохо, плохое отношение; **муу харах** плохо видеть; **муу хийх** делать плохо; **муу хэлэх** отзывать о ком-л. плохо; **муу явах** плохо жить; **миний бие муу байна** я чувствую себя плохо; **дотор муу байна** мне плохо; **өвчтэй хүн их муу байна** больной очень плох; **муу амьд явахаар сайн үх** зүйр. чем плохо жить, лучше славно умереть; ~ лучше славная смерть, чем постыдная жизнь; бесчестье хуже смерти; 3. плохой; бедный, слабый (в значении существительного); **муу муудаа ноён** зүйр. слабый слабому господин; ~на мышь и кошка зверь; **муу ч гэсэн өөрийнх** цэцэн. хоть плох да свой; **муугийн ёс биш монголын ёс** цэцэн. это не обычай плохого, а обычай монгола.

**МУУ II** ᠮᠤᠤ : **Муу мянган** название хошуна в Уланцабском сейме Внутренней Монголии.

**МУУВАН** моовин-г үз.

**МУУВТАР** ᠮᠤᠤᠪᠲᠠᠷ 1. плохонький; 2. что-либо плохонькое; **муувтар хувцастай** с плохонькой одежкой; **бие муувтар байна** чувствую себя неважно; 3. плохо, скверно, дурно; **муувтар инээх** нехотя смеяться, издеваться, презрительно смеяться; усмехнуться; **муувтар өвдөх** сильно заболеть, опасно заболеть; **муувтар тачаадах** вспылать гневом, страстью.

**МУУДАЛДАХ** ᠮᠤᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **муудах**-Ын үйлдэлд.

**МУУДАЛЦАХ** ᠮᠤᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **муудах**-Ын үйлдэлц.

повздорить, поссориться; **найзтайгаа муудалцах** повздорить с другом; **шалтгаангүй муудалцах** сориться без причины; **муудалцсан нөхөд эвлэрэх** примирение поссорившихся друзей.

**МУУДАЛЦУУЛАХ** ᠮᠤᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **муудалцах**-Ын үйлдүүл., поссорить, сеять раздоры; **хуучин нөхдийг муудалцуулах** поссорить старых друзей.

**МУУДАХ** ᠮᠤᠤᠳᠠᠬᠤ 1. 1) ухудшаться, ослабевать; **бие муудах** занемочь; **биений тамир (чалх) муудах** ослабевать (о теле), становится нездоровым, ухудшаться (о состоянии здоровья); **бие улам муудав** здоровье ухудшилось; 2) портиться, становиться плохим, приходить в негодность; **будгийн өнгө муудав** цвет краски выцвел, краска выгорела; **гэрэл муудах** портиться (об освещении); **сонор муудав** слух понизился; **хараа муудав** ухудшилось зрение; **нас ахиад нүдний нь хараа мууджээ** с годами у него понизилось зрение; **ходоод муудах**

расстройство желудка; **цаас нь мууджээ** бумага слишком плохая; **муудсан алим** порченное яблоко; 3) изнашиваться, рваться; **хуучирч муудах** хорш. устареть, изнашиваться, ухудшаться от времени; **гутал муулав** сапоги износились; 4) тупеть, стачиваться; **хутганы ир муулав** лезвие ножа притупилось, сточилось; 5) **быть** с кем-л. в неладах, портить отношения, обижаться; ссориться, ругаться; **найз нар муудах** размолвка между друзьями; **муудах хэрэлдэх** хорш. ругаться, браниться; **бид хоёрын харилцаа муулав** у нас испортились отношения; **би чамд муудсан** я обиделась на тебя; **муудсан харилцаа** испорченные отношения; **2. муудахуй**-г үз.

**МУУДАХУЙ** ᠮᠤᠤᠳᠠᠬᠤ 1) ухудшение, ослабление; 2) износ; порча, негодность; 3) обида, размолвка, нелады; ссора, брань, ругательство.

**МУУДАЦГААХ** ᠮᠤᠤᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **муудах**-Ын олноор үйлдэх.

**МУУДЛАГА** ᠮᠤᠤᠳᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ порча, ухудшение.

**МУУДУУЛАХ** ᠮᠤᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **муудах**-Ын үйлдүүл., 1) ухудшать, портить, приводить в негодность; ослаблять, истощать, разрушать; **биеэ муудуулах** разрушать здоровье, подрывать здоровье; **сэтгэлий нь муудуулах** портить настроение кому-л.; **эрхтэнээ муудуулах** повредить члены (тела); 2) **рассорить** кого-л. с кем-л., сеять вражду.

**МУУДЧИХАХ** ᠮᠤᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **муудах**-Ын нэгэнтээ.

**МУУЖИРЧИХАХ** ᠮᠤᠤᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **муужрах**-Ын нэгэнтээ.

**МУУЖРАЛ** ᠮᠤᠤᠵᠢᠷᠠᠯ обморок; **ердийн муужрал** анаг. обморок простой; **хэсгийн муужрал** анаг. обморок местный.

**МУУЖРАХ** ᠮᠤᠤᠵᠢᠷᠠᠬᠤ **1.** 1) падать в обморок, лишаться чувств, терять сознание; **муужран унах** упасть, падать в обморок, лишаться чувств, валиться от упадка сил; 2) расстраиваться, приходиться в дурное состояние; 3) ухудшаться; **2. муужрахуй**-г үз.

**МУУЖРАХУЙ** ᠮᠤᠤᠵᠢᠷᠠᠬᠤ обморок.

**МУУЖРУУЛАХ** ᠮᠤᠤᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **муужрах**-Ын үйлдүүл., 1) заставлять падать в обморок; 2) оглушать; **муужруулан барих** наглушить; **олон загас муужруулан барих** наглушить много рыбы.

**МУУЛАГДАХ** ᠮᠤᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **муулах**-Ын үйлдэгд., быть на плохом счету.

**МУУЛАЛДАХ** ᠮᠤᠤᠯᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **муулах**-Ын үйлдэлд., ссориться с кем-л.; **быть**, **оказаться** в неприязненных отношениях.

**МУУЛАЛЦАХ** ᠮᠤᠤᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ **муулах**-Ын үйлдэлц.

**МУУЛАМТГАЙ** ᠮᠤᠤᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ **мууламхай**-г үз.

**МУУЛАМХАЙ** ᠮᠤᠤᠯᠠᠮᠬᠠᠢ склонный к клевете, сплетник.

**МУУЛАР** ᠮᠤᠤᠯᠠᠷ обида, недовольство, ропот.

**МУУЛАХ I** ᠮᠤᠤᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) наговаривать по чьему-л. адресу, плохо отзываться, хулить, сплетничать, позорить, клеветать; **биеэ муулах** пенять на себя; **өгүүлэл муулах** ругать статью; **хүнийг муулах** наговорить по чьему-л. адресу; **хүн муулахдаа дуртай** любит наговаривать на других; **муулж хэлэх** клеветать, отзываться неприязненно; 2) **быть** в обиде, обижаться; **үүнийг муулах хэрэггүй** на него нечего обижаться; **2. муулахуй**-г үз.

**МУУЛАХ II:** мал **муулах** зарим. забивать скот.

**МУУЛАХУЙ** ᠮᠤᠤᠯᠠᠬᠤ наговор, сплетня, клевета.

**МУУЛУУЛАХ** ᠮᠤᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **муулах**-Ын үйлдүүл.; 2) **быть** оклеветанным, опозоренным, обруганным.

**МУУЛЦГААХ** ᠮᠤᠤᠯᠴᠭᠠᠬᠤ наговаривать (о многих).

**МУУЛЧИХАХ** ᠮᠤᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **муулах**-Ын нэгэнтээ.

**МУУР** ᠮᠤᠤᠷ амьт. кошка; **зэрлэгшсэн муур** одичалая кошка; **хав, муур, хулгана гурвын үлгэр** сказка о мопсе, кошке и мыши; **муур хулганыг барина** кошка ловит мышей;

**МУУРАХ** ᠮᠤᠤᠷᠠᠬᠤ 1) **муужрах**-Ыг үз.; 2) тощать, становиться худым, тощим, хилым, худеть; 3) приходиться в дурное состояние, расстраиваться.

**МУУРУУЛАХ** ᠮᠤᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **муурах**-Ын үйлдүүл.

**МУУРЧИХАХ** ᠮᠤᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **муурах**-Ын нэгэнтээ.

**МУУРЫН** ᠮᠤᠤᠷᠢᠨ **муур**-Ын харьяал., кошачий; † **муурын нүд** эрдэс. кошачий глаз, опал.

**МУУСАЙН** ᠮᠤᠤᠰᠠᠶᠢᠨ плохой, негодный, недостойный, всякий; **элдэв муусайн хүн** всякий сброд; **муусайн ном над зөндөө бий** у меня много всяких там книг.

**МУУТАЙ** ᠮᠤᠤᠲᠠᠢ **1.** имеющий что-л. плохое; плохой, нехороший, неважный, слабый; **авхаалж муутай** недогадливый; **ашиг муутай ажил** маловыгодная работа; **баримт муутай** малообоснованный; **бие муутай** слабый телом, хилый, нездоровый; **бэлтгэл муутай сонсогчид** малоподготовленная аудитория; **бүтээмж муутай** малоопытный; **дадлага муутай** бесхарактерный, робкий; **зориг муутай хүн** робкий человек; **итгэл муутай** неубедительный; **итгэл муутай баримт** невесомый аргумент; **нүд муутай** близорукий; **ойлгомж муутай** малопонятный, непонятный; **ойлгомж муутай үг** малопонятная фраза; **өл муутай** малопитательный; **өл муутай бордоо** малопитательный корм; **сааль муутай**

малоудойный (о дойных животных); **сайтай муутай** неровный; неровно; **сайтай муутай авьяастан** неровный талант; **сайтай муутай сурах** учиться неровно; **тохиромж муутай** малопригодный; **тариаланд тохиромж муутай газар** малопригодная для посева земля; **тогтвор муутай** неустойчивый, непостоянный; **үндэс муутай** малосостоятельный; **үндэс муутай баримт** несостоятельные доводы; **үр шим муутай** малопродуктивный; **үр шим муутай мал** малопродуктивный скот; **хольц муутай төмөрлөг** неплавкие металлы; **хоолой муутай** безголовый; **хөдлөц муутай** малоподвижный; **хөдлөц муутай үе** малоподвижный сустав; **хүч муутай / чадал муутай** малосильный; **хүч муутай хөдөлгүүр** малосильный мотор, маломощный двигатель; **чанар муутай** недоброкачественный; **чанар муутай ажил** некачественная работа; **чинээ муутай** малосостоятельный; **чинээ муутай хүн** малосостоятельный человек; **шим муутай** бесплодный, малопродуктивный; **шим муутай газар** бесплодная земля; **шим муутай хөрс** малопродуктивная почва; **яс муутай** неполноценный, недоброкачественный; **яс муутай бараа** недоброкачественный товар; **2.** плохо, скверно; **бэлтгэл муутай** плохо подготовленный; **зан муутай** злонравный; **заяа муутай** несчастный, обездоленный; **зол муутай** злополучный; **ноос муутай** грубошёрстный; **ухаан муутай** слабоумный; **үйл муутай** злосчастный, несчастный; **хүмүүжил муутай** плохо воспитанный.

**МУУТАХ** ᠮᠤᠤᠲᠤᠬᠤ становится ещё хуже, ухудшаться.

**МУУТГАЛ** ᠮᠤᠤᠲᠤᠭᠠᠯ 1) ухудшение, порча; 2) хула, порицание, наговор.

**МУУТГАХ** ᠮᠤᠤᠲᠤᠭᠠᠬᠤ **муутах**-Ын үйлдүүл., **1.** 1) ухудшать, портить, изменять в худшую сторону; **биеэ муутгах** портить здоровье; **чанарыг муутгах** ухудшать качество; **шүдээ муутгах** портить зубы; 2) хулить, порицать, наговаривать; **сулруулан муутгах** подрывать, ослаблять; **итгэмжлэн хүндэтгэх явдлыг муутгах** подрывать доверие, авторитет; **муутган гутаах** портить, дискредитировать; **нэрийг нь муутган гутаах** подрывать репутацию, дискредитировать, обливать грязью; **муутган зарлах** опорочить публично; **2.** муутгахуй-г үз.

**МУУТГАХУЙ** ᠮᠤᠤᠲᠤᠭᠠᠬᠤᠭᠤᠢ ухудшение, порча; порицание.

**МУУТГАЧИХАХ** ᠮᠤᠤᠲᠤᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **муутах**-Ын нэгэнтээ., портить.

**МУУТГУУЛАХ** ᠮᠤᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **муутгах**-Ын үйлдүүл.

**МУУТУУ** ᠮᠤᠤᠲᠤᠭᠤ род китайской писчей бумаги, название сорта крепкой серой бумаги.

**МУУХАЙ** ᠮᠤᠤᠬᠠᠢ **1.** 1) грязный, запачканный, поганный; **бузар муухай** ᠪᠤᠵᠠᠷ ᠮᠤᠤᠬᠠᠢ ᠬᠣᠷᠰᠢ нечистый, грязный, поганный; **муухай болгочих** измарать, испачкать; **цамцаа муухай болгочих** испачкать рубашку; **муухай болох** становиться грязным, загрязняться, пачкаться; **муухай болсон** весь грязный; **муухай газар** грязное место; **муухай хувцас** грязная одежда; 2) некрасивый, безобразный; скверный, гадкий, отвратительный, дурной, неприятный; нехороший, плохой; **үзэмжгүй муухай** ᠮᠤᠤᠬᠠᠢ ᠬᠣᠷᠰᠢ безобразный; **муухай ааш** дурной характер; **муухай амт** отвратительный вкус; **муухай бархирах** кричать, реветь; **муухай хэлбэртэй бичиг** некрасивый почерк, корявый почерк; **муухай жигшүүртэй** ᠮᠤᠤᠬᠠᠢ ᠵᠢᠭᠰᠢᠭᠦᠦᠷᠲᠡᠢ ᠬᠣᠷᠰᠢ отвратительный, мерзкий; **муухай зүүд** скверный сон; **муухай өдөр** дурная погода; **муухай үзэмж** безобразный вид; **муухай үнэр** противный запах; **муухай хүүхэн** дурнушка; **тэр муухай хүүхэн** она дурна собой; **муухай хэрэг** дурное дело; **муухай хэрэгт холбогдох** замешаться в неприятную историю; **муухай царай** некрасивое лицо; **тэнгэр муухай болов** погода испортилась; **тэнгэр муухай загнах** непогода; **тэнгэр муухайг хайхралгүй** невзирая на непогоду; **энэ муухай өнгөтэй бөс байна** у этой материи неприятная расцветка; 3) шилж. злой, вредный; **муухай амьтан** злой, вредный субъект; **муухай санаа** злое намерение, злые или дурные мысли; 4) энхрийл. хорошенький; **муухай хүүхэд** хорошенький ребёнок; **2.** 1) грязно; **гэр их муухай байна** дома очень грязно; 2) вредно, зло; **муухай харах** зло смотреть, смотреть злыми глазами; 3) некрасиво, дурно; **муухай бичих** некрасиво писать; **дотор муухай болох** чувствовать себя дурно; † **муухай өвс** ург. редапит; **муухай шарилж** ург. полынь красная.

**МУУХАЙВТАР** ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠪᠲᠠᠷ 1) грязноватый; **муухайвтар цамц** довольно грязная рубашка; 2) некрасивый, безобразный; отвратительный; **муухайвтар царайтай** с непривлекательным, некрасивым лицом.

**МУУХАЙДАХ** ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠤ 1) быть слишком грязным, запачканным; 2) быть слишком некрасивым, безобразным, отвратительным; 3) становиться некрасивым, плохим, загрязняться.

**МУУХАЙДУУ** ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤ слишком некрасивый.

**МУУХАЙДУУЛАХ** ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **муухайдах**-Ын үйлдүүл.

**МУУХАЙДЧИХАХ** ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠳᠤᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **муухайдах**-Ын нэгэнтээ.

**МУУХАЙРАХ** *ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠷᠠᠬᠤ* чувствовать неприятность, становиться отвратительным.

**МУУХАЙРУУЛАХ** *ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*  
муухайрах-Ын үйлдүүл.

**МУУХАЙРЧИХАХ** *ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ*  
муухайрах-Ын нэгэнтээ.

**МУУХАЙТГАХ** *ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠲᠭᠠᠬᠤ* муухайтах-Ын үйлдүүл., 1) делать некрасивым; 2) делать нехорошим, грязным.

**МУУХАЙХАА** *ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠬᠠᠭᠠ* шулуу. куропатка.  
**МУУХАЙХАН** *ᠮᠤᠤᠬᠠᠢᠬᠠᠨ* муухай-н багас.,  
очень некрасивый.

**МУУХАН** *ᠮᠤᠤᠬᠠᠨ* муу(г)-ийн багас.,  
плохонький; довольно плохой; неважный;  
ничтожный.

**МУУЧДАХ** *ᠮᠤᠤᠴᠢᠳᠠᠬᠤ* ослабеть; лишиться чувств; муучдан унах падать от изнеможения, падать в обморок.

**МУУЧИЛЦГААХ** *ᠮᠤᠤᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* хулить,  
отзывать плохо (о многих).

**МУУЧИЛЧИХАХ** *ᠮᠤᠤᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* муучлах-Ын нэгэнтээ.

**МУУЧЛАГДАХ** *ᠮᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* муучлах-Ын үйлдэгд.

**МУУЧЛАХ** *ᠮᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* 1. 1) хулить, отзывать плохо, поносить, порочить; муучлан илчлэх бичевать; муучлан хэлэх плохо отзывать; 2) плохо обращаться; мучить; муучлан алах замучить до смерти, подвергать мучительной смерти; муучлан зовоох мучить; 2. муучлахуй-г үз.

**МУУЧЛАХУЙ** *ᠮᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* 1) хула,  
опорочивание; 2) мучение.

**МУУЧЛУУЛАХ** *ᠮᠤᠤᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* муучлах-Ын үйлдүүл.

**МУУЧХАН** *ᠮᠤᠤᠴᠢᠬᠠᠨ* : муучхан ахууна шулуу.  
гагара белоклювая.

**МУУШААГДАХ** *ᠮᠤᠤᠰᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* муушаах-Ын үйлдэгд.

**МУУШААЛ** *ᠮᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠯ* осуждение, порицание.  
**МУУШААЛГАХ** *ᠮᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* муушаах-Ын үйлдүүл.

**МУУШААХ** *ᠮᠤᠤᠰᠠᠬᠤ* 1. осуждать; порицать, хулить, признавать плохим, дурным, хаять, бранить; муушаах үг хэлэх порочить, поносить; муушаан үзэх ненавидеть; 2. муушаахуй-г үз., архи уухыг муушаах порицание алкоголя; нөхрөө муушаах осуждение товарища.

**МУУШААХУЙ** *ᠮᠤᠤᠰᠠᠬᠤᠢ* осуждение;  
порицание, хула, брань.

**МУУШААЦГААХ** *ᠮᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* осуждать,  
хулить порицать (о многих).

**МУУШААЧИХАХ** *ᠮᠤᠤᠰᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* муушаах-  
Ын нэгэнтээ.

**МУУШИХ** *ᠮᠤᠤᠰᠢᠬᠤ* 1. 1) становится плохим, ухудшаться; 2) сердиться, браниться;  
2. муушихуй-г үз.

**МУУШИХУЙ** *ᠮᠤᠤᠰᠢᠬᠤᠢ* ухудшение.

**МУХАР** *ᠮᠤᠬᠠᠷ* 1. 1) комолый; мухар үнээ комолая корова; мухар үхэр комолая корова; комолый вол; мухар үхэр сэжээч зүйр. У комолой коровы бодливый нрав; ~ бодливой корове бог рогов не даёт; мухар шар комолый вол; мухар ямаа а) безрогая коза; б) ург. купена; 2) куцый; мухар морь куцая лошадь (лошадь с коротко обрезанным хвостом и гривой); 3) кургузый; 4) короткостриженный; мухар толгой яриа. короткостриженная голова; 5) тупой; мухар хайч тупоконечные ножницы; мухар хутга а) тупой нож; б) нож со сломанным кончиком; б) неполный, некомплектный, неполноценный; мухар хорь неполных двадцать; 7) шилж. ограниченный, тупой; мухар бодлоготой умственно ограниченный; мухар нударга бездумный, тупой; 2. конец, предел, угол; газрын мухар а) край земли; б) шилж. захоlustье; газрын мухарт на краю земли, у чёрта на куличках; гэрийн мухар сахих сидеть в четырёх стенах; мухар гудамж тупик; мухар харгуй конец дороги, тупик; мухар хоорондохи тоо. междупредельный; мухар хоорондохи тэнцэтгэлгүй тоо. междупредельные неравенства; мухарт орох очутиться в тупике; 3. ровно; энд мухар зуун төгрөг байна здесь ровно сто тугриков; † гар мухар шилж. с пустыми руками, без ничего; гар мухар болох шилж. остаться с пустыми руками, остаться ни с чем; гаргүй мухар безрукий; ишгүй мухар сүх топор без топорлица; үзүүргүй мухар мод дерево без верхушки; хөл мухар а) безногий; б) безлошадный; мухар бие / мухар цээж туловище, торс; мухар гар культя, культяпка (о руке); беспалая рука; мухар гэдэс анаг. слепая кишка; нарийн мухар хорхой гэдэс червеобразный отросток слепой кишки; мухар мах анаг. пенис; мухар нүх широкая, неглубокая яма; мухар оймс носки; мухар олгой анаг. аппендикс; слепая кишка; мухар олгой өрөвсөх анаг. аппендицит; мухар сандал табуретка, скамейка; мухар солонго неполная дуга радуги; мухар сөөм короткая, малая пядь (расстояние между раздвинутыми большим и указательным пальцами с подогнутыми двумя суставами); мухар таяг палка без рукоятки; мухар тохой расстояние от локтевого бугра до кистевого сустава; мухар төө куцая пядь (расстояние между большим и средним пальцем с двумя подогнутыми суставами последнего); мухар тэрэг одноколка; мухар уурхай слепая шахта; мухар сохор итгэх слепо верить; мухар сүсэг суеверие, предрассудок; мухар сүсгийн үндсийг таслах искоренение предрассудков; мухар зангуу боорцог пельмени; мухар сорвоо ург. вейник тупоколосковый; мухар

**хяруул** амьт. киви; **мухар цагаан** ург. купень обыкновенный;

**МУХАРДАЛ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠳᠠᠯ 1) изнеможение; **арга мухардал** до последней возможности, до конца, до полного изнеможения; 2) безвыходное положение, тупик; **мухардалд орох** оказываться в безвыходном положении, попадать в тупик.

**МУХАРДАХ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠳᠠᠬ 1. 1) оканчиваться тупиком; **ойн захад ормогц зам мухардав** как только вошли в лес, дорога оборвалась; 2) шилж. попадать в тупик, оказываться в безвыходном положении, зайти в тупик; **арга мухардах** оказываться в безвыходном положении; **хэлэхээс мухардах** затрудняться сказать что-л.; **мухардангуй өгүүлэх** говорить без затруднения; 3) изнемогать, измучиться; 2. **мухардахуй-г** үз.; 3. безвыходный.

**МУХАРДАХУЙ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠢ безвыходное положение, тупик.

**МУХАРДАЦГААХ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬ зайти в тупик (о многих).

**МУХАРДЛАГА** ᠮᠤᠬᠠᠷᠳᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠓ мухардал-Ыг үз.

**МУХАРДМАЛ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠳᠤᠮᠠᠯ безвыходный.

**МУХАРДУУЛАХ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ мухардах-Ын үйлдүүл., 1) ставить в тупик; **хүнийг мухардуулах** припереть кого-л. к стенке; 2) доводить до изнеможения; **устгаж мухардуулах** ликвидировать.

**МУХАРДЧИХАХ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ мухардах-Ын нэгэнтээ.

**МУХАРЛАГА** ᠮᠤᠬᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠓ тусг. усечение.

**МУХАРЛАГДАХ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬ мухарлах-Ын үйлдэгд.

**МУХАРЛАХ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠯᠠᠬ 1) притуплять, делать тупым; **хурц хутга маань мухарлав** острый нож мой притупился; 2) усекать; **мухарласан холбоц** усечённый рифма; **мухарласан шовгор** усечённый конус; 3) делать безрогим; 4) лишить возможности пользоваться кем-чем-л.; **гар мухарлах** оставить с пустыми руками; **зэвсэг мухарлах** обезоруживать; **морь мухарлах** отобрать лошадь у кого-л.; 5) доводить до крайности.

**МУХАРЛАЦГААХ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬ доводить до крайности (о многих).

**МУХАРЛАЧИХАХ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ мухарлах-Ын нэгэнтээ.

**МУХАРЛУУЛАХ** ᠮᠤᠬᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) мухарлах-Ын үйлдүүл.; 2) лишаться возможности, пользоваться кем-чем-л.

**МУХИР** ᠮᠤᠬᠢᠷ: **тахир мухир** хорш. а) кривой, изогнутый; б) еле-еле, кое-как; **мухир тахир гудамж** изогнутая улица.

**МУХЛАГ** ᠮᠤᠬᠤᠯᠠᠭ 1) крытая повозка; **мухлаг тэрэг** крытая повозка, фургон, арба; 2) навес, шатёр из прутьев; 3) лавка, ларёк; киоск; **авто мухлаг** автолавка; **махны мухлаг** мясная

лавка; **модон мухлаг** деревянная палатка; **номын мухлаг** книжный киоск; **сонины мухлаг** газетный киоск; **талхны мухлаг** хлебная палатка; **хамтралын мухлаг** колхозная палатка; **мухлагаас худалдаж авах** купить в палатке; **мухлагийн эзэн** владелец лавки.

**МУХЛАГТ** ᠮᠤᠬᠤᠯᠠᠭᠲ имеющий навес, крытый.

**МУХЛАЙДАХ** ᠮᠤᠬᠤᠯᠠᠶᠳᠠᠬ 1. 1) подвёртывать, окутывать, завёртывать; **хөлөө мухлайдах** завернуть ноги во что-л.; **мухлайдан хучих** окутывать, подворачивать; 2) тайком выведывать, разузнавать; 3) округляться, становиться шарообразным; 2. **мухлайдахуй-** Г үз.

**МУХЛАЙДАХУЙ** ᠮᠤᠬᠤᠯᠠᠶᠳᠠᠬᠤᠢ подвёртывание, окутывание, завёртывание.

**МУХЛАЙДАЦГААХ** ᠮᠤᠬᠤᠯᠠᠶᠳᠠᠴᠭᠠᠬ подвёртывать, окутывать, завёртывать (о многих).

**МУХЛАЙДУУЛАХ** ᠮᠤᠬᠤᠯᠠᠶᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ мухлайдах-Ын үйлдүүл.

**МУХЛАЙДЧИХАХ** ᠮᠤᠬᠤᠯᠠᠶᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬ мухлайдах-Ын нэгэнтээ.

**МУХЛИ** ᠮᠤᠬᠤᠯᠢ хуучир. раб.

**МУХРИУЛАХ** ᠮᠤᠬᠤᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬ мухрих-ийн үйлдүүл., катить, валять, опрокидывать; † **мухриулан алах** убить.

**МУХРИХ** ᠮᠤᠬᠤᠷᠢᠬ катиться; валяться; опрокидываться; **мухирч явах** катиться.

**МУШГАЙ** ᠮᠤᠬᠤᠭᠠᠶᠢ мушгар-Ыг үз.

**МУШГАР** ᠮᠤᠬᠤᠭᠠᠷ своенравный, капризный; **мушгар хүн** капризный человек.

**МУШГАРДАХ** ᠮᠤᠬᠤᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть слишком капризным.

**МУШГИА** ᠮᠤᠬᠤᠭᠢᠠ ᠓ 1. спиральный; винтовой, скрученный; **мушгиа боов** крендель; **мушгиа бүрээ** валторна; **мушгиа нум** спиральная дуга; **мушгиа пүрш** винтовая пружина; **мушгиа утас** спиральная нить; **мушгиа буржгар** ург. василистник скрученный; 2. 1) спираль, завиток; 2) моток (напр. ниток); 3) толстая верёвка из сыромятной кожи.

**МУШГИАЧ** ᠮᠤᠬᠤᠭᠢᠠᠴ 1) раскрутик; закрутик; 2) шилж. упрямый, непослушный (о человеке).

**МУШГИГДАХ** ᠮᠤᠬᠤᠭᠢᠭᠳᠠᠬ мушгих-ийн үйлдэгд.

**МУШГИЛАХ** ᠮᠤᠬᠤᠭᠢᠯᠠᠬ мушгих-ийн олонтаа., крутить; † **гэдэс мушгилах** резь в животе.

**МУШГИЛДАХ** ᠮᠤᠬᠤᠭᠢᠯᠳᠠᠬ мушгих-Ын үйлдэлд., 1) крутиться, свёртываться; 2) увиливать.

**МУШГИЛДУУЛАХ** ᠮᠤᠬᠤᠭᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ мушгилдах-Ын үйлдүүл.

**МУШГИЛДЧИХАХ** ᠮᠤᠬᠤᠭᠢᠯᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬ мушгилдах-Ын нэгэнтээ.

**МУШГИЛУУЛАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ мушгилах-

Бн үйлдүүл

**МУШГИЛЦАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠯᠴᠢᠬᠤ мушгих-ийн

үйлдэл.

**МУШГИЛЧИХАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠤ мушгилах-

Бн нэгэнтээ.

**МУШГИМАЛ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠮᠠᠯ кручёный, витой, свитый, сучёный, закрученный; **мушгимал багана** витая колонна; **мушгимал утас** витая нить; соленоид, проволока.

**МУШГИРАА** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠷᠠᠭᠠ 1) скручивание; 2) завороты; **урсгалын мушгираа** водоворот; **2.** спиральный, змеевидный; **мушгираа мананцар** тусг. спиральные туманности; **мушгираа чулуу** тусг. змеевидный алебастр.

**МУШГИРАЛ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠷᠠᠯ виток, кручение.

**МУШГИРАЛДАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ мушгирах-Бн үйлдэл., крутиться, скручиваться; завиваться.

**МУШГИРАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠷᠠᠬᠤ 1) скручиваться, закручиваться, перекручиваться, завиваться; **мушгиран эвхрэх** свёртываться, сворачиваться; **мушгирч хугарах** тусг. винтообразный перелом; **шидэмс мушгирчээ** верёвка закрутилась; 2) шилж. изворачиваться;

**2. мушгирахуй**-г үз.

**МУШГИРАХУЙ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠷᠠᠬᠤᠬᠤᠢ перекручивание, скручивание.

**МУШГИРУУЛАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ мушгирах-Бн

үйлдүүл.

**МУШГИРЧИХАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠤ мушгирах-

Бн нэгэнтээ.

**МУШГИСХИЙХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ 1) слегка скрутить; 2) шилж. упорствовать, упрямо стоять на своём.

**МУШГИУ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠤ 1) крутящийся, вьющийся; с непрямыми волокнами (о дереве); **могойн зулзага нарийн боловч, мушгиу хэвтэх зантай, мигуйн зулзага бага боловч, мяраан гэтэх зантай** цэцэн. Змеёныш, хоть и тонок, имеет обыкновение сворачиваться, котёнок, хоть и мал, подкрадываться любит; 2) шилж. криводушный; делающий назло, поступающий наперекор.

**МУШГИУДАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠤᠳᠠᠬᠤ 1) быть, становиться кривым; 2) шилж. проявлять криводушие, поступать наперекор.

**МУШГИУДУУ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠤᠳᠤᠭᠤ ДОВОЛЬНО вьющийся.

**МУШГИУДЧИХАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠤᠳᠴᠢᠬᠢᠬᠤ

мушгиудах-Бн нэгэнтээ.

**МУШГИУЛАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠤᠯᠠᠬᠤ 1) мушгих-ийн үйлдүүл.; 2) шилж. подвергаться взысканию, получать наказание; 3) **мушгих**-ийн үйлдэгд.

**МУШГИУР** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠤᠷ слега (служащая для затягивания натуго верёвки).

**МУШГИУХАН** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠤᠬᠠᠨ мушгиу-н багас.

**МУШГИХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠬᠤ 1. 1) крутить, вертеть; скручивать; сучить (верёвку); вывёртывать;

выворачивать; сворачивать; **булга мушгих** вывёртывать, выворачивать; **гар мушгих** выкрутить, вывернуть руки; **гарыг ард нь мушгиж уях** скрутить руки назад, **даавуу мушгих** выжимать из белья воду; **олс мушгих** сучить, вить верёвку; **сүүл мушгих** а) крутить хвост; б) шилж. быть последним; **хүүхэлдэйн хөл тас мушгих** отвернуть кукле ногу; **хүзүүгий нь хуга мушгих** сворачивать шею кому-л.; **цорго мушгих** поворачивать кран; **цоргыг мушгивал ус гоожно** если отвернуть кран, польётся вода; **чихий нь мушгих** надрать уши; **чихнээс нь мушгин татах** таскать за уши; **эрэг мушгих** завинчивать винт; **зам мушгин муруйж явах** идти окольным путём, обходной дорогой; заметить след; **мушгин суух** сидеть по-турецки (поджав под себя ноги); 2) шилж. вынуждать силой, придирается, наседать; **мушгин аваачих** искривлять; **мушгин гуйвуулах** искажать; **мушгин өгүүлэх** придирается, выматывать душу; **мушгин уулгах** поить насильно; **яриа мушгих** поворачивать разговор в свою пользу; злоупотреблять разговором; 3) **мугуйдах**-Ыг үз.; **2. мушгихуй**-г үз.; † **дотор мушгих** чувствовать себя плохо, страдать сильной болью в животе.

**МУШГИХУЙ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠬᠤᠬᠤᠢ 1) кручение, скручивание, сучение; **гэдэс мушгихуй** резь в животе; 2) шилж. придирка.

**МУШГИЦГААХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠴᠠᠭᠠᠬᠤ крутить, скручивать (о многих).

**МУШГИЧИХАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠤ мушгих-ийн нэгэнтээ.

**МУШИВАЛЗАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ усмехаться.

**МУШИЙЛГАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ мушийх-ийн

үйлдүүл.

**МУШИЙХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠶᠢᠬᠤ 1) корчить гримасу, кривляться, морщиться; 2) усмехаться.

**МУШИЙЧИХАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠤ мушийх-ийн нэгэнтээ.

**МУШИЛЗАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠬᠤ кривить рот в улыбке, усмехаться.

**МУШИЛЗУУЛАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ мушилзах-Бн үйлдүүл.

**МУШИЛЗЧИХАХ** ᠮᠤᠰᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠤ мушилзах-Бн нэгэнтээ.

**МҮГ** ᠮᠦᠭ; **мүг загас** кефаль (рыба).

**МҮГВАА** ᠮᠦᠭᠪᠠᠭᠠ ург. шалфей.

**МҮГЛЭН I** ᠮᠦᠭᠯᠡᠨ I хуучир. 1) тюрьма, темница; **мүглэнд хатаах** извести в тюрьме; **мүглэнд хорих** посадить в тюрьму; 2) большой деревянный ящик с просунутой через отверстие головой осуждённого.

**МҮГЛЭН II** **муйлан**-г үз.

**МҮҮ I** ᠮᠦᠢ му (квадратная мера земли, равная 54 кв. сажени или 1,16 гектара).

**МҮҮ II** му (мера веса, равная 1,10 мяо).

**МҮҮ Ш:** мүү царцаахай амьт. саранча.

**МЭГ I** ᠮᠡᠭᠤ сухошавый, тощий.

**МЭГ II** са., зурх. ГОЛОВНАЯ лошадь, звезда

Мага (название девятой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**МЭГДРҮҮЛЭХ** ᠮᠡᠭᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мэдрэх-ийн үйлдүүл.

**МЭГДРЭХ** ᠮᠡᠭᠳᠢᠷᠡᠬᠡ 1. беспокоиться, тревожиться; быть в замешательстве; **дотор зовоод мэдрэх** беспокоиться от тревожного предчувствия; **би ч бүүр мэгдэрч гүйцлээ** я в полном замешательстве; **2. мэгдрэхүй-г** үз.

**МЭГДРЭХҮЙ** ᠮᠡᠭᠳᠢᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠢᠭᠡᠢᠨ беспокоийство, тревога; замешательство.

**МЭГДҮҮ** ᠮᠡᠭᠳᠦᠭᠦ 1) торопливый, суетливый; 2) растерянный, опешивший.

**МЭГДҮҮЛЭХ** ᠮᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мэгдэх-ийн үйлдүүл., переполошить, встревожить; обескуражить; озадачить; заставить прийти в смятение; **гэнэт юм асууж мэгдүүлэх** обескуражить, озадачить неожиданным вопросом.

**МЭГДҮҮХЭН** ᠮᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠨ мэгдүү-н багас.

**МЭГДЧИХЭХ** ᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ мэгдэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭГДЭГЧ** ᠮᠡᠭᠳᠡᠭᠴᠢᠨ паникёр.

**МЭГДЭЛ** ᠮᠡᠭᠳᠡᠯ 1) смятение, переполох; паникёрство; растерянность; 2) спешка, торопливость.

**МЭГДЭМХИЙ** ᠮᠡᠭᠳᠡᠮᠬᠢᠶᠢᠨ растерянный.

**МЭГДЭРЧИХЭХ** ᠮᠡᠭᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ мэдрэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭГДЭХ** ᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡ 1. 1) прийти в смятение, переполошиться, опешить, растеряться; паниковать; **гайхахдаа мэгдэх** растеряться от удивления; **мэгдсэн байдлаас гарах** выйти из оцепенения; 2) торопиться, спешить; **мэгдэн сандан** хорш. впопыхах; **2. мэгдэхүй-г** үз.

**МЭГДЭХҮЙ** ᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢᠭᠡᠢᠨ 1) переполох, смятение, растерянность; паника; 2) спешка, торопливость.

**МЭГДЭЭХ** ᠮᠡᠭᠳᠡᠭᠡᠬᠡ мэгдэх-ийн үйлдүүл., 1) переполошить, вызвать смятение, растерянность, панику; 2) торопить.

**МЭГЖ** ᠮᠡᠭᠡᠵᠢ амьт. 1) самка кабана, кабаниха; 2) свиноматка.

**МЭГЗЭМ** ᠮᠡᠭᠡᠵᠡᠮ шашин. ГИМН в честь духовенства Дзонхавы; **маань мэгзэм** хорш. молитва.

**МЭДЛЭГ** ᠮᠡᠳᠯᠡᠭ осведомлённость; знание; **гадаад хэлний мэдлэг** знание иностранного языка; **мэргэжлийн мэдлэг** специальные знания; **онолын мэдлэг** теоретические знания; **өнгөцхөн мэдлэг** поверхностное знание; **тооны ухааны мэдлэг ихтэй байх** обладать большими знаниями по математике; **шинжлэх ухааны мэдлэг** научные знания; **шинжлэх ухааны мэдлэгийг сурталчлах** вести пропаганду научных знаний; **энгийн мэдлэг** элементарные знания; **эрдэм мэдлэг /**

**мэдлэг боловсрол** хорш. знание, образование, познание; **эрдэм мэдлэгээ дээшлүүлэх** повышать знание; **зохих эрдэм мэдлэгтэй болох** получить соответствующее знание; **гүн бат мэдлэг олгох** дать глубокие знания; **гүн мэдлэг авах** получить глубокие знания; **мэдлэг олж авах** приобрести знания; **мэдлэг рүү тэмүүлэх / мэдлэгт тэмүүлэх** стремиться к знаниям; **мэдлэг хэрэглэх** применение знаний; **мэдлэг чадвар дадлын батжил** прочность знаний, умений и навыков; **мэдлэг эзэмших** овладеть знаниями; **мэдлэгийг бататгах** закрепление знаний; **мэдлэгийг туршиж үзэх** проверить знания; **сурагчдын мэдлэгийг үнэлэх** оценка знаний учащихся; **мэдлэгийн бүрэн төгс байдал** полнота знаний; **мэдлэгийн гүн** глубина знаний; **мэдлэгийн онол** теория познания; **мэдлэгийн салбар** отрасль знаний; **мэдлэгийн төвшин** уровень знаний; **мэдлэгийн дээд төвшинд хүрэх** достигать высокого уровня знаний; **мэдлэгийн хуримтлал** накопление знаний; **мэдлэгийн хүрээ** кругозор; **мэдлэгийн хэмжээ** объём знаний; **мэдлэгт шунахай жадный** к знаниям; **зохих эрдэм мэдлэгтэй болох** получить необходимые знания; **мэдлэгээ сорилцох** потягаться знаниями; **туршлага мэдлэгээ ярилцах** делиться опытом и знаниями; **ухаан гүн мэдлэгээрээ ялгарах** отличать умом и глубиной знаний.

**МЭДЛЭГГҮЙ** ᠮᠡᠳᠯᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠨ · ᠮᠡᠳᠯᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠨ необразованный, неграмотный.

**МЭДЛЭГТЭЙ** ᠮᠡᠳᠯᠡᠭᠦᠲᠡᠢᠨ образованный, грамотный; эрудированный; **техникийн талаар мэдлэгтэй ажилтан** технически образованный работник; **мэдлэгтэй хүн** эрудированный человек, грамотный человек.

**МЭДРҮҮЛ** ᠮᠡᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠯ 1) амьт.суд. усики, сязки; антенна; **мэдрүүлийн мэдрэх судас** нерв антеннальный; 2) анаг. нерв; **харааны мэдрүүл** зрительный нерв; **хөдөлгөөний мэдрүүл** двигательный нерв.

**МЭДРҮҮЛЭХ** ᠮᠡᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мэдрэх-ийн үйлдүүл., разьяснять, заставлять сознать; добиваться признания; **ойлгон мэдрүүлэх** ознакомить; **өөрийн алдааг мэдрүүлэх** заставить понять свои ошибки, добиться признания ошибок.

**МЭДРЭГДЭХ** ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ мэдрэх-ийн үйлдэгд., 1. 1) определяться, обнаруживаться; чувствоваться; быть слышимым; 2. обнаруживаемый; слышимый; осязаемый, оощуаемый; **мэдрэгдэх дуу** слышимый голос; **3. мэдрэгдэхүй-г** үз.

**МЭДРЭГДЭХҮЙ** ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢᠭᠡᠢᠨ обнаруживаемость; слышимость; осязаемость, оощутимость.

**МЭДРЭЛ** ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠯ 1) нерв, нервная система; чувствительность; **амтны мэдрэл** вкусовой

нерв; **нүдний мэдрэл** зрительный нерв; **таван мэдрэл** пять органов чувств; **хөдөлгөх мэдрэл** двигательный нерв; **мэдрэл булчингийн** нервно-мышечный; **мэдрэл зүй** невроз; **мэдрэл муудах** а) расстройство нервной системы, неврастения; б) становиться глупым, помутиться (о сознании); **мэдрэл муудав** нервы развинулись; **мэдрэл муудсан хүн** а) неврастеник; б) глупец; **мэдрэл намхруулах** успокаивать; **мэдрэл өвчтэй хүүхэд** нервнобольные дети; **мэдрэл сульдах** неврастения; **мэдрэл сульдах хам шинж** неврастенический синдром; **мэдрэл тайвшруулах** эм нейролептики; **успокоительные лекарства; мэдрэл хөөрөх явц** процесс нервного возбуждения; **мэдрэлд үйлчлэх бодос** нейротропное средство; 2) чувство; сознание; ощущение; осязание; **ангийн мэдрэл** классовое сознание; **нийгмийн мэдрэл** общественное сознание; **ухаан мэдрэл** хорш. сознание, сознательность; **ухаан мэдрэлийг мунхруулах** затемнять сознание, одурманить, дурачить; **ухаан мэдрэлийг мунхруулах бие махбодод хор бүхий зүйлүүд** ядовитые наркотические средства; **ард түмний үндэсний мэдрэл дээшлүүлэх** хуучир. поднять национальное самосознание народа; **халууны мэдрэл** ощущение тепла; **харааны мэдрэл** зрительное восприятие; **хүрэлцэхүйн мэдрэл** осязание; **хүрэлцэхүйн мэдрэлийн эрхтэн органы** осязания; **мэдрэл бүхий** сознательный; **мэдрэл орох** а) приходит в сознание; б) начинать сознательную жизнь; **мэдрэл сэрэмж** хорш. бдительность; **мэдрэл сэрэмж хариуцлагыг дээшлүүлэх явдал** повышение ответственности, бдительности; **хүмүүсийн мэдрэл нь түүний ахуйг тогтоох бус, харин хүмүүсийн нийгмийн ахуй нь түүний мэдрэлийг тогтооно** хуучир. Не сознание людей определяет их бытие, а наоборот, их общественное бытие определяет их сознание; 3) хуучир. признание (обвиняемого).

**МЭДРЭЛГҮЙ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠯᠦᠭᠦᠢ</sup> · <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠯᠦᠭᠦᠢ</sup> бессознательный.

**МЭДРЭЛЖИХ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠯᠵᠢᠬᠢ</sup> анаг. иннервация.

**МЭДРЭЛЖҮҮЛЭХ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> мэдрэлжих-ийн үйлдүүл., 1. иннервировать; 2. невротизация.

**МЭДРЭЛИЙН** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠯᠢᠶᠢᠨ</sup> / мэдрэл-ийн харьяал., нервный, психический; **мэдрэлийн аймаг** / **мэдрэлийн тогтолцоо** нервная система; **мэдрэлийн доргио** нервный шок; **мэдрэлийн үйл ажиллагаа** нервная деятельность; **мэдрэлийн дээд үйл** высшая нервная деятельность; **мэдрэлийн зангилаа** нервный ганглий, нервный узел; **мэдрэлийн зовнил** невропатия; **мэдрэлийн мэс засал** нейрохирургия; **мэдрэлийн өвчин** нервная

болезнь, невроз; **мэдрэлийн судас** нервы; **мэдрэлийн судасны өвчин** невралгические боли; **мэдрэлийн сүлжээ** нервная сеть, нервное сплетение; **мэдрэлийн тогтолцооны өвчлөл** заболевание нервной системы; **мэдрэлийн тогтолцооны ядаргаа** истощение нервной системы; **мэдрэлийн төв** нервный центр; **мэдрэлийн төв тогтолцоо** центральная нервная система; **мэдрэлийн төгсгөл** нервные окончания; **мэдрэлийн түлхэц** нервный импульс; **мэдрэлийн хөөрөл** нервное возбуждение; **мэдрэлийн ширхэг** нервные волокна; **мэдрэлийн эмгэг судлал** невропатология; **мэдрэлийн эмч** невропатолог; **мэдрэлийн эс** нервная клетка, неврон; **сэтгэл мэдрэлийн** душевный; психиатрический; **сэтгэл мэдрэлийн өвчин** психоневроз; психические заболевания; **душевная болезнь; сэтгэл мэдрэлийн эмнэлэг** психиатрическая больница; **сэтгэл мэдрэлийн эмч** психиатр.

**МЭДРЭЛТЭЙ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠯᠲᠡᠢ</sup> сознательный.

**МЭДРЭЛТЭХ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠯᠲᠡᠬᠡ</sup> невроз.

**МЭДРЭМГИЙ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠢ</sup> чувствительный.

**МЭДРЭМЖ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠮᠵᠢ</sup> чувствительность, сенситивность; **мэдрэмж сайтай хүн** чувствительный человек; **мэдрэмж хэмжилзүй** сенситометрия; **мэдрэмж хэмжүүр** сенситомер; **мэдрэмжийн бичлэг** сенситограмма.

**МЭДРЭМТГИЙ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠢ</sup> чувствительный; **хэт мэдрэмтгий** гиперестезия, гиперергия; **сверхчувствительный; мэдрэмтгий зааг** анаг. порог чувствительности.

**МЭДРЭМХИЙ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠮᠬᠢᠶᠢ</sup> мэдрэмтгий-г үз.

**МЭДРЭХ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠬᠡ</sup> 1. 1) ощущать, чувствовать; **алсаас мэдрэх** телепатия; **амт мэдрэх** ощущать вкус; **буруугаа мэдрэх** чувствовать свою вину; **зүрх өвдөж байгаагаа мэдрэх** ощущать боль в сердце; **итгэлтэй байгаагаа мэдрэх** чувствовать себя уверенно; **өвчин мэдрэх** чувствовать боль; **өлссөнөө мэдрэх** чувствовать голод; **үнэр мэдрэх** обонять, чувствовать запах; **хүйтнийг мэдрэх** ощущать холод; **хүрэлцэн мэдрэх** осязать; **ядарсанаа мэдрэх** почувствовать себя уставшим; **мэдрэн мэдэхийг голлох ёс** гүн.ух. сенсуализм; 2) признаваться, осознать, сознаваться; **өөрийн алдааг үзэн мэдрэх** признавать, осознавать свои ошибки; 2. чувственный, чувствительный, сенсорный, афферентный; **мэдрэх бүс** чувствительная зона; сенсорная зона; **мэдрэх хариу үйлдэл** сенсорный рефлекс; **мэдрэх чанар** чувствительность; 3. **мэдрэхүй**-г үз.

**МЭДРЭХҮЙ** <sup>ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠬᠡᠬᠦᠢ</sup> 1) чувство, чувствительность, ощущение, осязание, рецепция, восприятие; **дэмийрэх мэдрэхүй**

бредовое восприятие; **таван мэдрэхүй** пять органов чувств; **харааны мэдрэхүй** зрительное ощущение; **хуран мэдрэхүй** восприятие времени; **мэдрэхүйн зааг** порог ощущения; **порог чувствительности**; **мэдрэхүйн хөдөлгөөн** сенсомотор; **мэдрэхүйн эрхтэн** органы чувств; **аппарат рецепторный**; **мэдрэхүйн эрхтний бие судлал** физиология органов чувств; 2) сознание; **нийгмийн мэдрэхүй** общественное сознание.

**МЭДРЭЦ** **ᠮᠡᠳᠢᠷᠡᠴᠢ** чувствительность; **мэдрэц дээшлүүлэх** повышение чувствительности.

**МЭДСЭЭР** **ᠮᠡᠳᠢᠰᠡᠭᠡᠷ** сознательно, умышленно, нарочно; **мэдсээр атал** зная, сознательно; **мэдсээр байж хэлсэнгүй** умышленно не сказал, промолчал; **хэн бүхний мэдсээр** известный всем, общеизвестный; **хэний ч мэдсээр** как всем известно.

**МЭДҮҮЛЭГ** **ᠮᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠭ** 1) показание, свидетельство; **гэрч нарын мэдүүлэг зөрөх** разногласия в показаниях свидетелей; **нүдээр үзсэн хүмүүсийн мэдүүлэг** свидетельство очевидцев; **өчиг мэдүүлэг** хорш. показания; **хүний мэдүүлэг авах** снять показания с кого-л.; **хэрэгтний мэдүүлэг** показания преступника, обвиняемого; 2) извещение; **бэлтгэн нийлүүлэх мэдүүлэг** извещение о поставках; **мөнгө гуйвуулгын мэдүүлэг** извещение о денежном переводе; **хүлээн авах мэдүүлэг** извещение о получении; 3) заявка; **мэдүүлгийн хуудас** а) бланк заявки; б) бланк показаний; 4) заявление; **мэдүүлэг бичих** писать заявление.

**МЭДҮҮЛЭГЧ** **ᠮᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ** заявитель, свидетель; **зарга мэдүүлэгч** истец, предъявитель иска.

**МЭДҮҮЛЭЛ** **ᠮᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠯ** сообщение, заявление, заявка.

**МЭДҮҮЛЭМЖ** **ᠮᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠮᠵᠢ** тусг. авизо; **мэдүүлэмж итгэмжилгээ** авизованный аккредитив.

**МЭДҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) мэдэх-ийн үйлдүүл., сообщать, оповещать, ставить в известность, извещать, информировать; **давать показания**; **баярыг мэдүүлэх** сообщать радостное известие, рапортовать о радостном событии; **приветствовать**; **батлуулахаар мэдүүлэх** представлять на утверждение; **гомдол мэдүүлэх** подавать жалобу, предъявлять претензии; **доромжлуулсны гомдол мэдүүлэх** подать жалобу за оскорбление; **эцэг эхэд гомдол мэдүүлэх** жаловаться родителям; **хүүхдийн муу зан авирын талаар эцэг эхэд гомдол мэдүүлэх** пожаловаться родителям на плохое поведение ребенка; **заалдан мэдүүлэх** подавать судебное заявление, жалобу в суд;

**зарга мэдүүлэх** возбудить иск, предъявить иск; **шүүхэд зарга мэдүүлэх** обратиться в суд с жалобой; **мэдээ мэдүүлэх** сообщать сведения, подавать заявление; **өргөдөл мэдүүлэх** подавать заявление, прошение; **өргөн мэдүүлэх** подавать прошение, заявление; **өчиг мэдүүлэх** дача показаний; **тайлан мэдүүлэх** отчитываться в чөм-л.; **тайлбарлан мэдүүлэх** подавать объяснительную записку; **представлять объяснение**; **уламжлан мэдүүлэх** передавать, сообщать о деле по инстанциям; **хүргүүлэн мэдүүлэх** сообщать, представлять сведения; **мэдүүлэн ирүүлэх** сообщать; **мэдүүлсэн ноот бичиг** нота (дипломатическая); **Хэрэгтнийг танина гэж гэрчийн этгээд мэдүүлэв** свидетель показал, что знает обвиняемого; **мэдүүлээд сонгох** сообщать; 2) быть управляемым, ведомым; **толгой мэдүүлэх** не быть самостоятельным, быть зависимым.

**МЭДЧИХЭХ** **ᠮᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** мэдэх-ийн нэгэнтээ., знать, узнать.

**МЭДЭГДМЭЭР** **ᠮᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠮᠡᠭᠡᠷ** 1. ошутимый, заметный; 2. заметно, ошутимо.

**МЭДЭГДЭЛ I** **ᠮᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠯ I** извещение, сообщение, заявление; **албан бус мэдэгдэл** неофициальное заявление; **албан ёсны мэдэгдэл** деловое сообщение, официальное заявление, коммюнике; **засгийн газрын мэдэгдэл** заявление правительства; **хамтарсан мэдэгдэл** совместное заявление; **мэдэгдэл ёсоор** согласно сообщению; **хэвлэлд зориулан мэдэгдэл хийх** сделать заявление для печати; **мэдэгдэлд гарын үсэг зурах** подписаться под заявлением.

**МЭДЭГДЭЛ II** **ᠮᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠯ II** хуучир. ощущение, чувствование.

**МЭДЭГДЭЛГҮЙГЭЭР** **ᠮᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ** **ᠪᠠᠭᠠᠨ** **ᠪᠠᠭᠠᠨ** не будучи поставлен в известность, не ставя в известность; не давая знать, не подавая вида; незаметно, тайком; **урьдаар мэдэгдэлгүйгээр** без предупреждения.

**МЭДЭГДЭМ** **ᠮᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠮ** 1. заметный, ошутимый; **дөнгөж мэдэгдэм зөрөг зам** едва заметная тропинка; **үл мэдэгдэм онцлог** едва различимые особенности; **үл мэдэгдэм хөдөлгөөн** неуловимое движение; **үл мэдэгдэм ялгаа** незаметная разница; 2. заметно, ошутимо, видимо; **тэр эмэгтэй үл мэдэгдэм инээмсэглэв** она чуть заметно улынулась; **мэдэгдэм эрүүл** на вид здоровый; **бяцхан чийдэн үл мэдэгдэм гэрэлтэнэ** лампочка еле светит.

**МЭДЭГДЭМГҮЙ** **ᠮᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠮᠦᠭᠦᠢ** **ᠪᠠᠭᠠᠨ** **ᠪᠠᠭᠠᠨ** 1. неуловимый; 2. неуловимо.

**МЭДЭГДЭХ** **ᠮᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** 1) мэдэх-ийн үйлдэгд., обнаруживаться, выявляться, становиться известным; **илрэн мэдэгдэх** обнаруживаться,

выявляться; **нийтэд мэдэгдэх** становиться известным через печать; **сонсогдож мэдэгдэх** становиться известным по слухам; **үл мэдэгдэх** быть неизвестным, неизвестный, неопределённый; **нэр нь үл мэдэгдэх цэргийн булш** могила неизвестного солдата; **яван мэдэгдэх** со временем станет известно; **мэдэгдэн илрэх** обнаруживаться, выявляться; **мэдэгдэн үзэгдэх** обнаруживаться, показываться, появляться; **хэтдээ мэдэгдэнэ** будущее покажет; **өвчин бараг мэдэгдэхгүй** болезнь почти не даёт себя знать; **тэр юу хийдэг нь мэдэгдэхгүй байна** неизвестно, чем он занимается; **нэр нь мэдэгдээгүй** безымянный; 2) чувствоваться, ощущаться; **таны ядарсан нь мэдэгдэхгүй байна** незаметно, что вы устали; **биеийн үнэр биенд мэдэгддэггүй** цэцэн. свой запах в нос не бьёт; 3) сообщать, извещать, оповещать, ставить в известность, давать знать; **албан ёсоор мэдэгдэх** официально заявить; **амгалан тайвныг мэдэгдье** все благополучно, никаких происшествий не случилось (рапорт); **галт тэрэг ирэхийг мэдэгдэх** сообщить о прибытии поезда; **далдуур мэдэгдэх** сообщить секретно; **арлан мэдэгдэх** оповещать; **захидал хүлээн авсныг мэдэгдэх** уведомлять о получении письма; **зөвшөөрч байгаагаа мэдэгдэх** заявлять о своём согласии; **ирэх өдрөө мэдэгдэх** уведомить о дне приезда; **нэн даруй мэдэгдэх** немедленно сообщить; **олон нийтэд шууд учрыг мэдэгдэх** апеллировать к массам; **өөрийнхөө шийдвэрийг мэдэгдэх** объявлять о своём решении; **талархал илэрхийлснээ мэдэгдэх** объявлять благодарность; **урьдчилан мэдэгдэх** анонсировать, предупреждать; **аюулыг урьдчилан мэдэгдэх** предупреждать об опасности; **хурал хаасныг мэдэгдэх** объявлять собрание закрытым; **хурлаар мэдэгдэх** заявлять собранию; **төлөвлөгөө биелсэнийг хурлаар мэдэгдэх** заявлять собранию о выполнении плана; **чухал сониныг уламжлан мэдэгдэх** передать важную новость; **явахыгаа урьдаас мэдэгдэх** предупредить об отъезде; **тааламжгүй байгаа нь хэлсэн үгнээс нь мэдэгдэж байв** в его словах сквозило неудовольствие; **төлөөлөгчид ирлээ гэж бидэнд мэдэгдлээ** нам сообщили о прибытии делегации; **тэр зөвшөөрснөө мэдэгдэн толгойгоо дохив** он кивнул в знак согласия; **эсэргүүцсэнээ мэдэгдэх** в знак протеста; **мэдэгдэх бичиг** уведомление; **шуудангаар мэдэгдэх бичиг авах** получить уведомление по почте; **мэдэгдэх захидал** уведомительное письмо; **галын тухай нэн даруй мэдэгдээрэй** немедленно сообщите о пожаре; **та хаягаа**

**түргэн мэдэгдээрэй** сообщите немедленно ваш адрес.

**МЭДЭГДЭХҮЙЦ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠦᠢᠴᠢ 1) 1) ощутительный, ощутимый, зримый; чувствительный; **мэдэгдэхүйц үр дүн** ощутимые результаты; **мэдэгдэхүйц хүйтэн** ощутимый холод; **мэдэгдэхүйц ялгаа** зримая разница; 2) вразумительный; 2. 1) заметно, ощутимо; **тэр мэдэгдэхүйц туржээ** он заметно похудел; **тэр хүн мэдэгдэхүйц засарчээ** он заметно исправился; он заметно поправился; 2) вразумительно.

**МЭДЭГДЭХҮҮН** ᠮᠡᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠦᠭᠦᠨ 1) знание, понятие, познание; **ариун цэврийн анхны мэдэгдэхүүн** элементарные познания в гигиене; **улс төрийн мэдэгдэхүүн** политические знания; **эрдмийн анхны мэдэгдэхүүн** зачатки знаний; **анхны мэдэгдэхүүнгүй** без элементарных знаний; 2) ощущение, чувство, восприятие.

**МЭДЭГЧ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠴᠢ 1) знаток, знающий, сведущий, ведающий; правитель, управляющий; **бүгдийг мэдэгч** хуучир. главноуправляющий, глава провинции; **үсэг бичиг мэдэгч** грамотный; **хамгийг мэдэгч** всезнающий; 2) цэрэг. интендант; **цэргийн ерөнхий мэдэгч** армейский интендант.

**МЭДЭЛ** ᠮᠡᠳᠡᠯ 1) власть, воля, ведение, компетенция; **бүрэн мэдэл** полномочие; **бүрэн мэдэлтэй эзэн** полномочный хозяин; **эрх мэдэл** хорш. власть, ведение; права; компетенция; **эрх мэдлийг хэтрүүлэх** превышение власти; **эрх мэдэлгүй** бесправный; **би үүнийг хийх эрх мэдэлгүй** я не властен это сделать, это не в моей компетенции; **эцэг эхийн мэдэл** власть родителей; **мэдэл боол** хуучир. подведомственный раб, зависимый раб, холоп; **мэдэл хүү** хуучир. подведомственный отрок; **мэдэл эрхшээл** хорш. власть, ведение; **газрыг улсын мэдэлд авах** национализация земли; **мэдэлд байх** быть в чьём-л. ведении, распоряжении; подчиняться; **мэдэлд орох** попасть под власть, подчиняться, переходить в ведение; **асуудлыг даргын мэдэлд шилжүүлэх** передать дело в распоряжение начальника; **засгийн эрх ард түмний мэдэлд байна** власть принадлежит народу; **өөрийн мэдэлд** в своём распоряжении; **хүний мэдэлд оруулах** отдать в чужие руки; **энэ өрөө таны мэдэлд** эта комната в вашем распоряжении; **чиний мэдлийн юм** это в твоей власти; **мэдэлдээ оруулах** покорять, взять под свою власть; **мэдлээс гарах / мэдлээс ангижрах** освободиться из-под власти, выходить из повиновения; **энэ түүний мэдлээс хэтэрсэн хэрэг** это вне его власти; 2) знание; **оюун мэдэл** хорш. ум, сознание; **мэдэл төгссөн**

преисполненный знания, мудрец; **мэдэл эрдэм** хорш. учёность, знание; **мэдлийн туйл** предел познания.

**МЭДЭЛГҮЙ** ᠮᠡᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠢ 1) не зная, не ведая; 2) нечаянно, случайно; **2.** несамостоятельный, зависимый.

**МЭДЭЛТЭЙ** ᠮᠡᠳᠡᠯᠦᠲᠡᠢ 1) находящийся в ведении кого-л., во власти кого-л.; 2) имеющий власть над кем-чем-л.; 3) влиятельный; **тусгаар мэдэлтэй** независимый, самостоятельный; **чадал мэдэлтэй** могущественный; вещий; 4) сведущий, знающий, компетентный.

**МЭДЭЛТЭН** ᠮᠡᠳᠡᠯᠦᠲᠡᠨ сведущие, знающие; **эрдэмтэн мэдэлтэн** хорш. знатоки, теоретики; **эрхтэн мэдэлтэн** хорш. власть имущие.

**МЭДЭЛЦЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠯᠴᠡᠬ мэдэх-ийн үйлдэлц., условиться; **амар эсэнээ мэдэлцэх** поздороваться друг с другом, приветствовать друг друга; **мэндээ мэдэлцэх** поздороваться друг с другом.

**МЭДЭМГИЙ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠭᠢ мэдэмхий-г үз.

**МЭДЭМГИЙДЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠭᠢᠳᠡᠬ быть крайне самоуверенным, много мнить о себе, воображать о себе, что всё знает.

**МЭДЭМГИЙРХҮҮ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠭᠢᠷᠬᠦᠭᠦ мэдэмхийрхүү-г үз.

**МЭДЭМГИЙРХҮҮЛЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠭᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬ мэдэмхийрхэх-ийн үйлдүүл.

**МЭДЭМГИЙРХЧИХЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠭᠢᠷᠬᠦᠴᠢᠬᠡᠬ мэдэмхийрхэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭДЭМГИЙРХЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠭᠢᠷᠬᠡᠬ мэдэмхийрхэх-ийг үз.

**МЭДЭМГИЙРЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠭᠢᠷᠡᠬ мэдэмхийрэх-ийг үз.

**МЭДЭМГИЙХЭН** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠭᠢᠬᠡᠨ мэдэмхийхэн-г үз.

**МЭДЭМХИЙ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠬᠢ 1. кичащийся знанием чего-л.; всезнайка, самоуверенный, мнящий себя знатоком, хвастун; апломб; **мэдэмхий хэлэх** говорить с апломбом; **2.** знающий, знаток.

**МЭДЭМХИЙЛЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠬᠢᠯᠡᠬ выдавать себя за знатока; кичиться знаниями, считать себя всезнающим.

**МЭДЭМХИЙРХҮҮ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠬᠢᠷᠬᠦᠭᠦ мэдэрхэг-ийг үз.

**МЭДЭМХИЙРХҮҮЛЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠬᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬ мэдэмхийрхэх-ийн үйлдүүл.

**МЭДЭМХИЙРХЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠬᠢᠷᠬᠡᠬ выдавать себя за знатока, хвастаться знанием.

**МЭДЭМХИЙРЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠬᠢᠷᠡᠬ мнить себя знатоком чего-л.

**МЭДЭМХИЙХЭН** ᠮᠡᠳᠡᠮᠦᠬᠢᠬᠡᠨ слишком самоуверенный.

**МЭДЭРХЭГ** ᠮᠡᠳᠡᠷᠬᠡᠭ 1) кичливый, заносчивый; 2) всезнайка, фанфарон; **хоосон мэдэрхэг** доктринёр; 3) хвастливый.

**МЭДЭРХЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠷᠬᠡᠬ гордиться своими знаниями, быть всезнайкой.

**МЭДЭРХЭЭЧ** ᠮᠡᠳᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠴ хвастун, всезнайка.

**МЭДЭРЦГЭЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠷᠴᠦᠭᠡᠬ ошущать, чувствовать (о многих).

**МЭДЭРЧИХЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬ мэдрэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭДЭРШИЛ** ᠮᠡᠳᠡᠷᠰᠢᠯ чувствительность.

**МЭДЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠬ 1. 1) знать, узнавать о чём-л., понимать, чувствовать; **амар мэндийг мэдэх** осведомляться о здоровье, здороваться, приветствовать; **гэгээндээ мэдэх** хуучир. ЗНАТЬ О ВЫСОКИХ ОСОБАХ; **гэмээ мэдэх** осознавать свой порок, свою вину; **бичиг мэдэх** быть грамотным; **заяа мэдэх** уповать на судьбу; **магадтай мэдэх газраас** из достоверных источников; **нийтээр мэдэх** общепризнанный; **огт санамсаргүй мэдэх** совершенно случайно узнать; **огт үл мэдэх** совершенно не знать; **ойлгон мэдэх** понять, узнать; **олж мэдэх** разобраться в чём-л.; распутать дело; **өлссөнөө мэдэх** чувствовать, испытывать голод; **өөрийнхөө туршлагаар мэдэх** знать по собственному опыту; **судлан мэдэх** овладеть, изучить; **байлдааны байдлыг судлан мэдэх** изучить боевую обстановку; **суралцан мэдэх** изучать, усваивать; **сурвалжилж мэдэх** разуживать, разведывать; **тааж мэдэх** предугадать, угадать, распознать; **хүний санааг тааж мэдэх** распознавать чьи-нибудь намерения; **танин мэдэх а)** познавать; **б)** познавание, познание; **танин мэдэх сонирхол** познавательный интерес; **хүний танин мэдэх чадвар** познавательная способность человека; **байгалийн үзэгдлийг танин мэдэх диалектик арга** диалектический метод познаний явлений природы; **таньж мэдэх** разузнавать; **техник мэдэх** понимать в технике; **төлөвлөн мэдэх** приближительно знать, знать в общих чертах; **төсөөлөн мэдэх** понимать, разбираться; **тэр тухай та л мэдэх ёстой** об этом должны знать только вы; **угтан мэдэх** предвидеть, предчувствовать; **урлаг мэдэх** понимать искусство; **урьдчилан мэдэх / урьдаас мэдэх** знать заранее, предвидеть, предугадать; **дайсны санааг урьдаас мэдэх** предугадать намерение врага; **үйл явдал өрнөлийг урьдаас мэдэх** предвидеть ход событий; **ухаж мэдэх** понимать, понять, узнавать, познавать; **ухамсарлан мэдэх** сообразить, понять; **учир мэдэх** знать причину; **техникийн учрыг мэдэх** разбираться в технике; **учир мэдэж** зная, в чём дело; разбираясь в обстоятельствах; сознательно; **үл мэдэх** не знать; не знающий, невежественный; неведомый; **үл мэдэх харанхуй байдал** невежество, темнота; **үл мэдэх хязгаар** неведомый край; **учраа үл мэдэх** быть несознательным; несознательный; **үннийг мэдэх** знать правду; **үсэг бичиг**

мэдэх знать грамоту; грамотный; үсэг бичиг үл мэдэгчид неграмотные; хичээлээ мэдэх знать урок; хэл мэдэх знать язык, владеть языком; та орос хэл мэдэх үү? знаете ли вы русский язык?; хэлэлцэж мэдэх обсудить, продумать сообща; ял мэдэх признать свою вину; осознать свой проступок; бүү мэд кто его знает; их мэд, бага хэл цэцэн. много знай, мало говори; өөрөө мэд как хочешь!, тебе лучше знать, сам знай, поступай как знаешь; тэрээр техникийг бага мэддэг он мало понимает, разбирается в технике; юм мэддэг знающий; түүний зөв болохыг би мэднэ я знаю, что он прав; тэд хааш явахыг би мэднэ я знаю, куда они поехали; цаг мэднэ время покажет; их юм мэдсэн эрдэмтэн осведомлённый учёный; алимын амтыг мэдсэнгүй не разобрал вкус яблок; мэдтүгэй гэх бичиг хуучир. меморандум; хэлсэн үгийн учрыг мэдэв понял значение сказанных слов; аз мэдэг была не была; тэнгэр мэдэг бог знает; мэдэж авах знать, узнать; мэдэж суралцах изучать, усваивать; хирээ мэдэж ярь! легче на поворотах; дур мэдэн шийтгэх самосуд; мэдэх нь то, что он знает; вот, что он знает; бүхний мэдэхээр как известно всем, общеизвестно; мэдээд ойлгох понятие; сайхан мэдээрэй! смотри у меня!; мэддэг хүнд мэргэн цоохор, мэдэхгүй хүнд эрээн цоохор цэцэн., үгчил. для знающего человека – мудрая рябь из букв, а для незнающего человека – пёстрая рябь из букв; гахай тэнгэр хардаггүй, гай зовлон мэддэггүй зүйр. свинья небо не видит, горя, несчастья не ведаёт; гашууныг идвэл амттайг мэднэ, гасланг амсвал жаргалыг санана зүйр. после горького лучше почувствуешь сладкое, а после горя вспомнишь о счастье; мэдье гэвэл сурах хэрэгтэй, сурья гэвэл санах хэрэгтэй цэцэн. чтоб понять нужно изучать, чтоб изучить нужно думать; жор мэдэхгүй эмчээс зовлон үзсэн чавганц дээр зүйр. чем врач, не знающий рецепта, лучше старуха перенёсшая недуги; 2) ведать, распоряжаться, управлять; мэдэх хүн ведающее лицо; боолчлон мэдэх управлять кем-л. как рабом, держать кого-л. на положении раба; газраа мэдэх распоряжаться своей землёю; зоргоор мэдэх распоряжаться чем-л. по своему усмотрению; толгой мэдэх быть самостоятельным, независимым, вольным; би толгой мэдэж шийдвэрлэхгүй я не могу решить самостоятельно; толгой мэдэж дураар явах поступать как вздумается, действовать по своему усмотрению; төрийг мэдэх ведать делами, управлять; юмаа мэдэх распоряжаться своими вещами; мэдэн захирагдах муж анги подведомственные области; ам мэдэн чалчих болтат, что

вздумается; дур мэдэн произвольно, самостоятельно; зориг мэдэн что вздумается, как вздумается; тэнхээ мэдэн татах тянуть изо всех сил; хоолой мэдэн хашгирах кричать во всё горло; хүч мэдэн насильно; изо всех сил; 2. мэдэхүй-г үз., 3. может быть, возможно, пожалуй (т.е. выражает потенциальную возможность совершения действия); ажилчин сэхээтэн яах билээ, асууж мэднэм могут спросить: а трудовая интеллигенция?; эл ярьсан чинь хэтэрвээс юу ч болж мэднэ если ты сказал лишнее, то что-то, возможно, и случится; ирж мэднэ возможно, что придёт, пожалуй приедет; тохиолдож мэднэ может случиться, что...

**МЭДЭХГҮЙ** мэдэхүй 1. не знать; огт мэдэхгүй совсем не знаю, понятия не имею; өлссөн ундаассанаа мэдэхгүй не знать ни голода, ни жажды; мэдэхгүй байж не зная, не замечая; 2. незнающий, неизвестный; бичиг үсэг мэдэхгүй неграмотный; мэдэхгүй ая незнакомая мелодия; мэдэхгүй газар незнакомые места; мэдэхгүй ургамал неизвестные растения; мэдэхгүй хэл непонятный язык.

**МЭДЭХҮЙ** мэдэхүй 1) знание, ведение, познание; танин мэдэхүйн онол теория познания; таньж мэдэхүйд хялбар легко познать; мэдэхүй гарахуйн орон источник познания; 2) восприятие, ощущение; чувство; биеийн мэдэхүй осязание; нүдний мэдэхүй зрительное восприятие; сэтгэлийн мэдэхүй умозрительное заключение о чём-л.; воля; хамрын мэдэхүй обоняние; чихний мэдэхүй слуховое восприятие, слух; хэлний мэдэхүй вкусовое ощущение, вкус; 3) управление.

**МЭДЭЦ** мэдэц/ объём знаний, познаний; кругозор; знание; мэдэц муутай бессодержательный; мэдэц муутай хүн ограниченный человек; мэдэц сайтай хүн человек, обладающий большими знаниями; улс төрийн мэдцийн хэмжээ уровень политической сознательности, политический кругозор; мэдэц олсон получивший знания, подготовленный; мэдэцгүй байх неком-петентность.

**МЭДЭЦГЭЭХ** мэдэцгээх знать, узнать (о многих).

**МЭДЭЦТЭЙ** мэдэцтэй знающий, сведущий; сознательный.

**МЭДЭШГҮЙ** мэдэшгүй · мэдэш төлөгч непознаваемый, неизвестный, загадочный.

**МЭДЭЭ(Н) I** мэдээ 1) сведения, данные; донесение; сводка, сообщение, информация; албан мэдээ официальное сообщение; албан мэдээгээр по официальным данным; баримтат мэдээ документальные данные; бүрэн мэдээ полная информация; гадаадын мэдээ сообщение из-за рубежа; дохио мэдээ

хорш. сигнал, знак; **дохио мэдээ өгөх** подавать сигнал, знак; **дохио мэдээний хэл** язык жестов, линейная речь; **зарим нэгэн мэдээ** некоторые сведения; **тэд өөрийнхөө тухай гагцхүү зарим нэгэн мэдээ хэллээ** он сообщил лишь некоторые сведения о себе; **зурвас мэдээ** весточка; **радио мэдээ** радиogramма, радиодонесение; **сонин мэдээ унших** прочитать интересное сообщение; **сонины мэдээ** газетная информация; **сэтгэл зовоосон мэдээ** тревожные сведения; **товч мэдээ** краткая информация, краткое сообщение, сводка; **тоо мэдээ** хорш. цифровые данные; **урьдчилсан мэдээ** прогноз; **газар хөдлөлийн урьдчилсан мэдээ** прогноз землетрясения; **цаг агаарын урьдчилсан мэдээ** прогноз погоды; **фото мэдээ** фотохроника; **харьцуулсан мэдээ** сравнительные данные; **хов мэдээ** донос; **хэл мэдээ** устное сообщение; **цаг уурын мэдээ** сводка погоды; **цахилгаан мэдээ** телеграфное сообщение; **цахилгаан мэдээ нэвтрүүлэгч** телеграфист; **цахилгаан мэдээний агентлаг** телеграфное агентство; **цахилгаан мэдээний газар** телеграф; **хотын цахилгаан мэдээний газар** городской телеграф; **цахилгаан мэдээний харилцаа** телеграфная связь; **цахилгаан мэдээний хуудас** телеграфный бланк; **шуурхай мэдээ** оперативная сводка; **яаралтай мэдээ** депеша; **мэдээ авалцах** получать друг от друга сведения, вести, сноситься друг с другом, иметь друг с другом связь; **мэдээ ба шуудангийн зардал** почтово-телеграфные расходы; **мэдээ баримт** хорш. факт, данные; **мэдээ бичиг** хорш. письменное сообщение, письменная информация; **мэдээ боловсруулагч** референт, информатор; **мэдээ боловсруулах** разбирать корреспонденцию, обрабатывать поступившие письменные материалы; **мэдээ боловсруулах хэлтэс** информационный отдел; **мэдээ гаргах** составить сводку, предоставлять сведения; **мэдээ зүйл** хорш. сведения; **мэдээ мэдүүлэх** сообщать сведения, подавать заявление; **мэдээ нэвтрэлцэх / мэдээ авалцах** сбор сведений; **мэдээ няцаах** опровергнуть сообщение; **мэдээ өртөөчилгөө** транзитное сообщение; **мэдээ сэлт** хорш. сведения, информация; **түүхийн мэдээ сэлт** исторические сведения; **мэдээ сэлтийг тодруулах** уточнять сведения; **чухал мэдээ сэлт** важные сведения, важная информация; **зайлшгүй чухал мэдээ сэлт авах** получить необходимые сведения; **мэдээ танилцуулах** представить сведения; **мэдээ хэрэглэгдэхүүн** хорш. сведения, материалы; **мэдээ цуглуулах** собирать сведения; **мэдээ чагнах** а) слушать сообщение; б) цэрэг. подслушивание сообщения; 2) известие,

весть, новость; **аятай мэдээ** приятное известие; **баяртай мэдээ** радостное известие; **гунигт мэдээ / уй гашуутай мэдээ** печальное известие; **өдрийн мэдээ** новости дня; **санамсаргүй мэдээ** неожиданное известие; **сонирхолтой мэдээ** дуулгах сообщить интересную новость; **сүүлийн үеийн мэдээ** последние известия; **сүүлчийн мэдээ** сонсох слушать последние известия; **сүүлчийн мэдээндээ шинэ сонин мэдээ** узнавать новости из последних известий; **түгшүүртэй мэдээ** тревожное известие; **түрүүчийн мэдээ** первые вести; **түүнээс ямар ч мэдээ аль хэдийн алга** от него давно нет никаких известий; **хариу мэдээ** ответная весть; **ответ; ялалтын мэдээ** весть о победе; **мэдээ авах** получить известие; **мэдээ ирлээ** пришло известие; **мэдээ сонсох** сообщать новости; **мэдээ сурвалжлагч** репортёр; **мэдээ тараах** распространять известие; **мэдээ хүргэгч** вестовой; **мэдээ чимээ** хорш. вести, слухи; **мэдээ чимээгүй** ни слуху, ни духу; 3) бюллетень; **сообщение; Шинжлэх Ухааны Академийн Мэдээ** Известия Академии Наук; **Шинжлэх Ухааны Хүрээлэнгийн мэдээ** хуучир. бюллетень Комитета наук; **мэдээ нийтлэх** опубликовать сообщение.

**МЭДЭЭ II** сознание, чувство; **мэдээ алдах** терять сознание; **мэдээ алдуулах** анестезировать; **обезболивание; наркоз, анестезия; хийгээр мэдээ алдуулах** анаг. наркоз газовый; **хэсэгхэнийг мэдээ алдуулах** анаг. обезболивание местное; **мэдээ алдуулах бодос** наркотическое вещество; **мэдээ алдуулах тариа** обезболивающие инъекции; **мэдээ алдуулах эмч** анестезиолог; **мэдээ муутай** бестолковый, несообразительный, тупой; **мэдээ орох** приходить в сознание, приходит в себя; **опомниться; мэдээ оруулах** приводить в чувство; **мэдээ сэхээ** хорш. чувство, сознание; **мэдээгүй болох** лишаться чувств; **хөл араад мэдээгүй болж байна** ноги деревенеют.

**МЭДЭЭГҮЙ**  $\text{ᠮᠡᠳᠡᠭᠦᠢ}$   $\text{ᠭᠦᠢ}$   $\text{ᠮᠡᠳᠡᠭᠦᠢ}$   $\text{ᠭᠦᠢ}$  1. бесчувственный, бессознательный; 2. бесчувственно, бессознательно.

**МЭДЭЭЖ**  $\text{ᠮᠡᠳᠡᠭᠦᠢ}$  то, что общеизвестно; **мэдээжийн үнэн** очевидная истина; азбучная истина; **мэдээжийн худал** заведомая ложь; **мэдээжийн худал өчиг** заведомо ложное показание; **мэдээжийн хэрэг** общеизвестный факт; ясное дело, можно не сомневаться; **түүний ирэх нь мэдээжийн хэрэг** разумеется он придёт; **бүгдийн мэдээжийн хэрэг** известное всем происшествие; **хэний мэдээжийн хэрэг** общеизвестный факт.

**МЭДЭЭЛЛИЙН**  $\text{ᠮᠡᠳᠡᠭᠦᠢ}$   $\text{ᠯᠢᠢᠶᠢᠨ}$  мэдээлэл-ийн харьяал., информационный; **мэдээллийн хуудас**

бюллетень; **мэдээллийн хэл** информационный язык; **мэдээллийн хэрэгсэл** средства информации, сообщения.

**МЭДЭЭЛҮҮЛЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мэдээлэх-ийн үйлдүүл.

**МЭДЭЭЛЦГЭЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠠᠵᠦᠭᠡᠬᠡ сообщать, информировать, доносить (о многих).

**МЭДЭЭЛЧИХЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠠᠴᠢᠬᠡᠬᠡ мэдээлэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭДЭЭЛЭГ I** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭ вещание.

**МЭДЭЭЛЭГ II** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭ шувуу. а) клуша; б) морская чайка; **мэдээлэг нугас** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭ шувуу. моёвка.

**МЭДЭЭЛЭГЧ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠠᠴᠢ информатор; осведомитель.

**МЭДЭЭЛЭЛ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠯ сообщение, информация; бюллетень; **сонины мэдээлэл** сообщение в газетах; **тагнуулчийн мэдээлэл** сообщение разведчика; **техникийн мэдээлэл** техническая информация; **мэдээлэл авах** получать информацию; **багажаас мэдээлэл авах** получать, снимать информацию с приборов; **мэдээлэл бэлтгэх** подготавливать сообщение; **мэдээлэл зураг** реклама; **мэдээлэл өгүүлбэр** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠯ хэл. шинж. предложение-сообщение; **ангид мэдээлэл хийх** делать сообщение в классе; **мэдээллийн үүрэг байнга өсөж байна** роль информации постоянно растёт.

**МЭДЭЭЛЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1. сообщать, информировать; доносить; собирать сведения, разузнавать; **ажлын дутагдлыг мэдээлэх** сигнализировать о неполадках в работе; **бичгээр мэдээлэх** сообщить письменно; **галт тэрэг ирж байгааг мэдээлэх** сообщать о прибытии поезда; **дайсан ойртсон тухай мэдээлэх** доносить о приближении врага; **хаягаар мэдээлэх** сообщать по адресу; **хууран мэдээлэх** дезинформировать; **хэвлэлд мэдээлэх** сообщать в печати; **цугларagsдад болсон явдлыг мэдээлэх** оповестить, известить собравшихся о случившемся; **мэдээлж тагнах** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠵᠡ цэрэг. агентурная разведка; **мэдээлэн ирэх** прибывать для сообщения, с сообщением; **мэдээлэх журам** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ цэрэг. порядок донесений; 2. **мэдээлэхүй**-г үз.; 3. информационный; **мэдээлэх товчоо** информационное бюро.

**МЭДЭЭЛЭХҮЙ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ сообщение, информация, осведомление, сведение.

**МЭДЭЭЛЭЭЧ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ мэдээч 2)-ийг үз.

**МЭДЭЭТЭЙ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠲᠡᠢ 1) чувствующий; в сознании; разумный; **мэдээтэй байх** быть начеку, быть осторожным, держать ухо востро; 2) известный.

**МЭДЭЭЧ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠴᠢ 1) знаток; знающий, сведущий; вещий; 2) диспетчер; информатор, вестник; **дацангийн мэдээч** ᠳᠠᠴᠢᠨᠭᠡᠶᠢᠨ хуучир. управляющий дацаном; **радио мэдээч** радист;

**сангийн мэдээч** ведающий казной; **мэдээчийн цамхаг** диспетчерская вышка; † **мэдээч бялзуухай** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠴᠢ шувуу. малая крачка, вещая ПТИЦА (название одной маленькой птички).

**МЭДЭЭЧЛЭХ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1. 1) выдавать себя за знатока, знающего, сведущего; 2) сообщать, информировать; 2. **мэдээчлэхүй**-г үз.

**МЭДЭЭЧЛЭХҮЙ** ᠮᠡᠳᠡᠭᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ сообщение, информация.

**МЭЙРЭН** ᠮᠡᠢᠷᠡᠨ мээрэн-г үз.

**МЭЛ** ᠮᠡᠯ: **мэл гайхах** остолбенеть от удивления.

**МЭЛВЭЛЗЭХ** ᠮᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ 1. сверкать, блестеть; **таван өнгийн гэрлээр мэлвэлзэн** сверкая всеми цветами радуги; 2. **мэлвэлзэхүй**-г үз.

**МЭЛВЭЛЗЭХҮЙ** ᠮᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ блеск, сверкание.

**МЭЛГЭН** ᠮᠡᠯᠭᠡᠨ пустынный, опустошённый.

**МЭЛГЭР** ᠮᠡᠯᠭᠡᠷ неподвижный, застывший;

**мэлгэр харц** неподвижный взгляд.

**МЭЛГЭЭН** ᠮᠡᠯᠭᠡᠭᠡᠨ пустой, скудный, ничтожный.

**МЭЛЗИЙЛГЭХ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ мэлзийх-ийн үйлдүүл.

**МЭЛЗИЙХ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠶᠢᠬᠡ лысеть, плешиветь.

**МЭЛЗИЙЧИХЭХ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ мэлзийх-ийн нэгэнтээ.

**МЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ мэлзэх-ийн үйлдүүл.

**МЭЛЗЧИХЭХ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ мэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭЛЗЭЛГЭ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠯᠭᠡ спор, отпирательство, ОТКАЗ (от своих слов).

**МЭЛЗЭМТГИЙ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠮᠡᠲᠦᠭᠢ часто отпирающийся от своих слов.

**МЭЛЗЭМХИЙ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠮᠡᠬᠢ мэлзэмтгий-г үз.

**МЭЛЗЭН** ᠮᠡᠯᠵᠡᠨ 1. лысый, плешивый;

**мэлзэн үхэр** лысуха (о короле); 2. **плешь, лысина**; † **мэлзэн хөх бух** ᠮᠡᠯᠵᠡᠨ шувуу. синица рыжешейная; **мэлзэн чогчоохой** ᠮᠡᠯᠵᠡᠨ шувуу. каменка черношейная; **мэлзэн ярмаа** ᠮᠡᠯᠵᠡᠨ шавж. личинкоед серый.

**МЭЛЗЭХ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡ 1. отпираться, запирается, отказываться от своих слов; **гарынхаа үсгийг биш гэж мэлзэх** отказаться от своей подписи; **гэмээ мэлзэх** отрицать свою вину; **илэрхий үнэн зүйлийг мэлзэх** отрицать очевидную истину; **чи мэлзэж байна** ты отпираешься; **сайн хүнтэй битгий мэлз, муу хүнтэй битгий болз** ᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡ цэцэн. с хорошим человеком не пререкайся, с плохим человеком не договаривайся (о чём-л.); 2. **мэлзэхүй**-г үз.

**МЭЛЗЭХҮЙ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ отпирание, запираение, отрицание.

**МЭЛЗЭЭ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠭᠡ 1. отпирающийся, отказывающийся; 2. 1) спор, состязание; 2) пари, ставка; **мэлзээ авах** выиграть пари; **мэлзээ тавих** держать пари; биться об заклад; **мэлзээ хэлэлцэх** договариваться о ставках.

**МЭЛЗЭЭЛЭХ** ᠮᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ мэлзээцэх-ийг үз.

**МЭЛЗЭЭН** **ᠮᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨ** мэлзээ 2.-г үз.  
**МЭЛЗЭЭЦЭХ** **ᠮᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨ** держать пари, биться об заклад.  
**МЭЛЗЭЭЧ** **ᠮᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨ** спорщик, любитель держать пари.  
**МЭЛЗЭЭЧДЭХ** **ᠮᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨ** быть упрямым спорщиком, упрямо спорить.  
**МЭЛИЙЛГЭХ** **ᠮᠡᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** мэлийх-ийн үйлдүүл.  
**МЭЛИЙМ** **ᠮᠡᠯᠢᠶᠢᠮ** мэлийсэн-г үз.  
**МЭЛИЙСЭН** **ᠮᠡᠯᠢᠶᠢᠰᠡᠨ** 1) гладкий, ровный; 2) просторный; мэлийсэн тал ровная, широкая степь; мэлийсэн тасалгаа просторная комната.  
**МЭЛИЙХ** **ᠮᠡᠯᠢᠶᠢᠬ** 1. быть гладким, ровным; 2. ровный, просторный.  
**МЭЛМИЙ** **ᠮᠡᠯᠮᠢᠶᠢ** хүндэтгэл. Глаза; мэлмий мялаам радовать глаз; мэлмий мялаах пожирать глазами.  
**МЭЛМИЙЛГЭ** **ᠮᠡᠯᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠡ** разлил; наполнение до краёв (о жидкости).  
**МЭЛМИЙЛГЭХ** **ᠮᠡᠯᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** мэлмийх-ийн үйлдүүл., **НАПОЛНЯТЬ** (до краёв).  
**МЭЛМИЙХ** **ᠮᠡᠯᠮᠢᠶᠢᠬ** 1) быть полным, наполняться до краёв; мэлмийгэл дүүрэх наполняться до краёв; 2) наполняться слезами.  
**МЭЛМЭГНҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬ** мэлмэгнэх-ийн үйлдүүл.  
**МЭЛМЭГНЭХ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠭᠨᠡᠬ** мэлмэлзэх-ийг үз.  
**МЭЛМЭГЭР** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠭᠡᠷ** полный, круглый, округлый, приятный на вид.  
**МЭЛМЭЛЗМЭЛ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠯᠵᠡᠮᠡᠯ** наполненный; полный, разливающийся.  
**МЭЛМЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠯᠵᠡᠮᠡᠯᠵᠡᠬ** мэлмэлзэх-ийн үйлдүүл.  
**МЭЛМЭЛЗЧИХЭХ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠯᠵᠡᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡᠬ** мэлмэлзэх-ийн нэгэнтээ., наполняться слезами.  
**МЭЛМЭЛЗЭЛ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠯᠵᠡᠯ** 1) полнота, наполнение до краёв; 2) наполнение глаз слезами.  
**МЭЛМЭЛЗЭХ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠯᠵᠡᠬ** 1) навёртываться, блеснуть (о слёзах), наполняться слезами (о глазах); 2) наполняться до краёв.  
**МЭЛМЭРҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠷᠦᠯᠡᠬ** мэлмэрэх-ийн үйлдүүл.  
**МЭЛМЭРЧИХЭХ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬ** мэлмэрэх-ийн нэгэнтээ.  
**МЭЛМЭРЭХ** **ᠮᠡᠯᠮᠡᠷᠡᠬ** 1. 1) блеснуть; 2) наполняться (о слезах); мэлмэрэн уйлах рыдать в три ручья; нүдэнд нь нулимс мэлмэрэв на глазах его заблестели слёзы; 2. блеск.  
**МЭЛРҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠯᠷᠦᠯᠡᠬ** мэлрэх-ийн үйлдүүл.  
**МЭЛРЭГ** **ᠮᠡᠯᠷᠡᠭ** ург. жасмин.  
**МЭЛРЭХ** **ᠮᠡᠯᠷᠡᠬ** 1. столбенеть, окаменевать (от удивления); нүд мэлрэв глаза вышли из орбит; айж мэлрэн зогсох столбенеть от ужаса; 2. мэлрэхүй-г үз.

**МЭЛРЭХҮЙ** **ᠮᠡᠯᠷᠡᠬᠦᠶᠢ** остолбенение, окаменелость.  
**МЭЛТГЭНҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬ** мэлтгэнэх-ийн үйлдүүл.  
**МЭЛТГЭНҮҮР** **ᠮᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠷ** переполненный (жидкостью).  
**МЭЛТГЭНЭХ** **ᠮᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬ** 1) переполняться (жидкостью); наполняться до краёв; переливаться, разливаться; нуур мэлтгэнэнэ озеро сверкает; 2) навёртываться (о слезах).  
**МЭЛТГЭНЭЧИХЭХ** **ᠮᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠢᠬᠡᠬ** мэлтгэнэх-ийн нэгэнтээ.  
**МЭЛТГЭР** **ᠮᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠷ** 1) наполненный до краёв; переливающийся; 2) торжественно-молчаливый.  
**МЭЛТИЙЛГЭХ** **ᠮᠡᠯᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** мэлтийх-ийн үйлдүүл.  
**МЭЛТИЙХ** **ᠮᠡᠯᠲᠢᠶᠢᠬ** переполняться, быть чрезмерно наполненным (жидкостью); переливаться, наливаться; мэлтийм дүүрэн наполненный до краёв; нүдний өмнө асар том нуур мэлтийн харагдав перед нашими глазами расстилалось огромное озеро; мэлтийгэл дүүргэх наполнить до краёв; хувинд ус мэлтийгэл дүүргэх до краёв наполнить ведро водой.  
**МЭЛТИЙЧИХЭХ** **ᠮᠡᠯᠲᠢᠶᠢᠬᠡᠬ** мэлтийх-ийн нэгэнтээ.  
**МЭЛТЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠯᠲᠡᠯᠵᠡᠮᠡᠯᠵᠡᠬ** мэлтэлзэх-ийн үйлдүүл.  
**МЭЛТЭЛЗҮҮР** **ᠮᠡᠯᠲᠡᠯᠵᠡᠮᠡᠯᠵᠡᠷ** полный до краёв (о посудине).  
**МЭЛТЭЛЗЧИХЭХ** **ᠮᠡᠯᠲᠡᠯᠵᠡᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡᠬ** мэлтэлзэх-ийн нэгэнтээ., переполняться, наливаться.  
**МЭЛТЭЛЗЭХ** **ᠮᠡᠯᠲᠡᠯᠵᠡᠬ** переливаться, быть полным до краёв (о посудине).  
**МЭЛТЭН** **ᠮᠡᠯᠲᠡᠨ** мэлтгэр-ийг үз.  
**МЭЛХИЙ** **ᠮᠡᠯᠬᠢᠶᠢ** 1. амьт. лягушка; бах мэлхий амьт. жаба; модны мэлхий амьт. древесная лягушка, квакша; цөөрмийн мэлхий лягушка прудовая; яст мэлхий амьт. черепаха; яст мэлхийн хуягаар хийсэн эдлэл изделия из панциря черепахи; тэмээ туйлаад тэнгэрт гарахгүй, мэлхий харайвч мөн доороо зүйр., үгчил. верблюды как ни брыкают до неба не достаёт, лягушка как ни прыгает, всё на земле; ~ выше лба уши не растут; 2. подобный лягушке; алаг мэлхий тогл. расставлять бабки подобные лягушке; мэлхий умбалт / мэлхий сэлэлт б.т. брасс; † мэлхий хаалга зарим. а) калитка; б) опускаемый засов у городских ворот; мэлхий хурууд название сорта сыра, творога.  
**МЭЛХИЙН** **ᠮᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠨ** мэлхий-н харьяал., лягушачий; † мэлхийн гол өвс ург. СИТНИК лягушачий; Мэлхийн Зам од.орон. Тропик Рака; Северный Тропик; мэлхийн орд зурх. созвездие Рака; алтан мэлхийн орд зурх. созвездие

Жертвенника; **мэлхийн үр** лягушачья икра; **мэлхийн шаахайнцар** амьт. инфузориопалины.

**МЭЛХЭН** **ᠮᠡᠯᠬᠡᠨ** мэлгээн-г үз.

**МЭЛЦИЙМ** **ᠮᠡᠯᠴᠢᠶᠢᠮ** голый; плоский (о местности); **мэлцийм газар** голая земля, голая степь; пустырь, пустошь; † **мэр мэлцийм** ясно, отчётливо.

**МЭЛЦЭГ** **ᠮᠡᠯᠴᠡᠭ** 1. неопределённый; 2. неопределённо, сомнительно.

**МЭЛЧИГ** **ᠮᠡᠯᠴᠢᠭ** недострельнутый.

**МЭЛЧИХ** **ᠮᠡᠯᠴᠢᠬ** недострельнуть.

**МЭЛЭГ** **ᠮᠡᠯᠡᠭ** ург. перловник.

**МЭЛЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠯᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬ** мэлэлзэх-ийн үйлдүүл.

**МЭЛЭЛЗЭХ** **ᠮᠡᠯᠡᠯᠵᠡᠬ** плескаться, расплёскиваться (о воде).

**МЭЛЭРЦГЭЭХ** **ᠮᠡᠯᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬ** остолбенеть (о многих).

**МЭЛЭРЧИХЭХ** **ᠮᠡᠯᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ** мэлрэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭЛЭЭД** яриа. нэлээд-ийг үз.

**МЭЛЭЭН** яриа. нэлээн-г үз.

**МЭН I** **ᠮᠡᠨ I** приманка для рыб.

**МЭН II** так, без дела, от нечего делать.

**МЭНГЭ I** **ᠮᠡᠨᠭᠡ I** 1) родимое пятно; родинка; **төрөлхийн мэнгэ** родимое пятно; невуc; **үүн мэнгэ** бородавчатые родинки; 2) хуучир. две красные мушки на щеках (символ замужней женщины); **хиймэл мэнгэ** мушка.

**МЭНГЭ II** зурх. девять астрологических знаков судьбы; **мэнгэ нь голлох** быть неудачливым, быть преследуемым несчастьями; **мэнгэний засал** обряд очищения от несчастья (совершался через каждые девять лет).

**МЭНГЭР** **ᠮᠡᠨᠭᠡᠷ** 1) анаг. катар лёгких, хронический бронхит, хронический кашель; чохотка; **уушиг мэнгэртэх тамхиных, ухаан баларгах архиных** цэцэн. кашель от табака, а помутнение рассудка от водки; 2) шилж. нервы; **мэнгэр хөдлөх** нервничать.

**МЭНГЭРЛЭХ** **ᠮᠡᠨᠭᠡᠷᠯᠡᠬ** мэнгэртэх-ийг үз.

**МЭНГЭРТҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠨᠭᠡᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** мэнгэртэх-ийн үйлдүүл.

**МЭНГЭРТЧИХЭХ** **ᠮᠡᠨᠭᠡᠷᠲᠢᠬᠡᠬᠡᠬ** мэнгэртэх-ийн нэгэнтээ., яриа. нервничать.

**МЭНГЭРТЭЙ** **ᠮᠡᠨᠭᠡᠷᠲᠡᠶᠢ** 1) страдающий хроническим бронхитом; 2) шилж. нервный.

**МЭНГЭРТЭХ** **ᠮᠡᠨᠭᠡᠷᠲᠡᠬ** 1) схватить кашель; страдать хроническим кашлем, бронхитом; 2) шилж. нервничать.

**МЭНГЭРШИХ** **ᠮᠡᠨᠭᠡᠷᠰᠢᠬ** становится бронхиальным больным.

**МЭНГЭТ** **ᠮᠡᠨᠭᠡᠲ** 1) имеющий родимое пятно, с родинками; 2) пятнистый, точечный; † **мэнгэт бурз** ург. солонечник точечный; **мэнгэт зожир өвс** ург. дриада точечная;

дриадоцвет; **мэнгэт сэрдэг** ург. камнеломка точечная.

**МЭНГЭТЭЙ** **ᠮᠡᠨᠭᠡᠲᠡᠶᠢ** мэнгэт-ийг үз.

**МЭНД** **ᠮᠡᠨᠳ** 1. 1) здоровье, благополучие; **эрүүл мэнд** хорш. а) здоровье; б) здоровый; **эрүүл мэндийн байдал** состояние здоровья; **эрүүл мэндийн бичиг** санитарная книжка; справка; **хүүхдийн эрүүл мэндийн талаар санаа тавих** заботиться о здоровье ребёнка; **эрүүл мэндийн талаар сэтгэл зовних** беспокоиться о здоровье; **таны эрүүл мэндийн төлөө!** за ваше здоровье!; **тамхи татах эрүүл мэндэд хортой** курение – вредно для здоровья; **эрүүл мэндээ сахих** сохранять здоровье; **мэнд суух** жить в благополучии; **мэнд сүрэгтэн** животновод у которого здоровое стадо; **мэндийг уух** пить за здоровье кого-л.; 2) привет; **мэнд хүргэх** передавать привет; **мэндгүй зөрөх** а) пройти мимо, не здороваясь; б) шилж. не попасть, промахнуться; **мэндийн бичиг** приветственное письмо; 2. благополучно; **мэнд өнгөрөв** всё прошло благополучно; **мэнд сайн явлаа** съездил благополучно; **мэнд амар, мэнд эсэн** хорш. благополучно; здоровый, благополучный; **бид мэнд амар хүрч очив** мы доехали благополучно; **мэнд амар явагтун!** счастливого пути!, доехать вам благополучно!; 3. осведомляться о здоровье; передавать привет; **мэнд амар байна уу?** здравствуйте!; **мэнд амархан** благополучие; **мэнд асуух / мэнд мэдэх** справляться о здоровье, приветствовать (при встрече); **мэнд сайн сууцгааж байна уу?** хорошо ли поживаете?, всё ли у вас благополучно?; **мэнд суух** жить в благополучии; **байлдаанаас золоор мэнд гарсан юм** он чудом уцелел в бою; **мэнд дээрээ** подобру-поздорову; **мэнд дээрээ тонилох** убраться подобру-поздорову.

**МЭНДЛҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠨᠳᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** мэндлэх I-ийн үйлдүүл.

**МЭНДЛЭЛЦЭХ** **ᠮᠡᠨᠳᠦᠯᠡᠯᠴᠡᠬ** мэндлэх I-ийн үйлдэлц., здороваться, приветствовать друг друга.

**МЭНДЛЭХ I** **ᠮᠡᠨᠳᠦᠯᠡᠬ I** 1. здороваться, приветствовать, пожелать доброго здоровья; **гар барилцан мэндлэх** здороваться за руку; **зочидтой мэндлэх** приветствовать гостей; **холоос мэндлэх** здороваться издали; **элдгээр мэндлэх** вежливо здороваться; 2. **мэндлэхүй I-г** үз.

**МЭНДЛЭХ II** 1. рождаться; **буддагийн мэндэлсэн гараг** шашин. день рождения Будды; 2. **мэндлэхүй II-г** үз.

**МЭНДЛЭХҮЙ I** **ᠮᠡᠨᠳᠦᠯᠡᠬᠦᠶᠢ I** приветствие.

**МЭНДЛЭХҮЙ II** рождение.

**МЭНДНИХ** **ᠮᠡᠨᠳᠦᠨᠢᠬ** находиться в состоянии растерянности.

**МЭНДРЭЛ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠷᠡᠯ* беспокойство, тревога, замешательство.

**МЭНДРЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠷᠡᠬᠡ* беспокоиться, тревожиться, быть в замешательстве, смятении; торопиться, спешить; **мэндрэн сандрах** приходиться в расстройство, смятение; **бачимдан мэндрэн** торопливо, суетливо; в беспорядке.

**МЭНДҮҮРЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠦᠷᠡᠬᠡ* опешить, прийти в смятение; тревожиться, беспокоиться.

**МЭНДЧИЛГЭЭ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠴᠢᠯᠭᠡᠭᠡ* приветствие, поздравление; **баярын мэндчилгээ** дэвшүүлэх поздравлять с праздником; **нөхөддөө мэндчилгээ дэвшүүлэх** поздравлять друзей; **нөхөрсөг мэндчилгээ** дружеский привет; **чин сэтгэлийн мэндчилгээ** сердечный привет; **чин сэтгэлийн мэндчилгээ дамжуулах** передать сердечный привет; **шинэ жилийн мэндчилгээ** новогоднее поздравление; **мэндчилгээ илгээх / мэндчилгээ явуулах** послать приветствие; **бидний мэндчилгээг хүлээн авна уу** примите наши поздравления.

**МЭНДЧИЛҮҮЛЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠴᠢᠯᠢᠦᠯᠡᠬᠡ* мэндчилэх-ийн үйлдүүл.

**МЭНДЧИЛЦГЭЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ* приветствовать (о многих).

**МЭНДЧИЛЧИХЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* мэндчилэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭНДЧИЛЭЛ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠴᠢᠯᠡᠯ* приветствие (при встрече).

**МЭНДЧИЛЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ* **1.** приветствовать, поздравлять; **здороваться**; **2. мэндчилэхүй-г үз.**

**МЭНДЧИЛЭХҮЙ** *ᠮᠡᠨᠳᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ* приветствие, поздравление.

**МЭНДЭЛ** *ᠮᠡᠨᠳᠡᠯ* растерянность; торопливость, спешка; суматоха, замешательство; беспокойство, переполох; **мэндэл сандал** хам. смятение, суматоха, замешательство; **мэндэл яарал** хорш. спешка, суматоха, поспешность.

**МЭНДЭЛЦГЭЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ* мэндлэх I-ийн үйлдэл, **здороваться** (о многих).

**МЭНДЭЛЧИХЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* мэндлэх I-ийн нэгэнтээ.

**МЭНДЭН** *ᠮᠡᠨᠳᠡᠨ*: **мэндэн тэвдэн** хорш. растерянно, тревожа; **мэндэн сэндэн** хорш. торопливо, поспешно, второпях.

**МЭНДЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠡᠬᠡ* **1.** опешить, растеряться, прийти в смятение; торопиться, спешить; тревожиться, беспокоиться, приходиться в замешательство; **амиа мэндэх** бороться со смертью, быть при смерти; **сандран мэндэх** быть в панике; **яарч мэндэх хэрэггүй** нечего спешить; **2. мэндэхүй-г үз.**

**МЭНДЭХҮЙ** *ᠮᠡᠨᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠢ* спешка, суматоха, растерянность, замешательство.

**МЭНДЭЭХ** *ᠮᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠬᠡ* **мэндэх-ийн** үйлдүүл, приводить в смятение, тревожить не в меру; торопить.

**МЭНЦ** *ᠮᠡᠨᠴ* подношение шаману.

**МЭНЭГ** *ᠮᠡᠨᠡᠭ* **1.** 1) паралич; **мэнэг өвчин** а) паралич; б) расслабление, немощь; 2) слабоумие, идиотизм; **мэнэг тэнэг** глупый, бестолковый; **2.** неразумный, глупый, слабоумный, тупой.

**МЭНЭГДЭХ** *ᠮᠡᠨᠡᠭᠳᠡᠬᠡ* 1) оказываться слишком бестолковым, слабоумным; 2) быть крайне слабосильным.

**МЭНЭГТЭХ** *ᠮᠡᠨᠡᠭᠲᠡᠬᠡ* 1) впадать в идиотизм, слабость (физически и умственно); **становиться глупым**; 2) быть парализованным.

**МЭНЭГШИХ** *ᠮᠡᠨᠡᠭᠰᠢᠬᠡ* впадать в слабоумие.

**МЭНЭН** *ᠮᠡᠨᠡᠨ* анаг. менингит; **мэнэн бөөм** менингококк; **мэнэн бөөмт халдвар** менингококковая инфекция.

**МЭНЭНТЭХ** *ᠮᠡᠨᠡᠨᠲᠡᠬᠡ* заболеть менингитом.

**МЭНЭНЦЭР** *ᠮᠡᠨᠡᠨᠴᠡᠷ* **1.** идиот; **мэнэнцэр хүн** идиот, кретин; **2.** слабоумный.

**МЭНЭРҮҮЛЭХ** *ᠮᠡᠨᠡᠷᠦᠦᠯᠡᠬᠡ* 1) **мэнэрэх-ийн** үйлдүүл; 2) анестезировать.

**МЭНЭРЧИХЭХ** *ᠮᠡᠨᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* **мэнэрэх-ийн** нэгэнтээ, **терять чувствительность.**

**МЭНЭРЭЛ** *ᠮᠡᠨᠡᠷᠡᠯ* дурман; **архины мэнерэл** водочный дурман.

**МЭНЭРЭХ** *ᠮᠡᠨᠡᠷᠡᠬᠡ* 1) оступеть, поглупеть, становиться бестолковым; **мэнэрэн гайхах** изумляться, ничего не понимать от удивления; 2) **терять чувствительность**; падать в обморок; **хөл мэнерэв** ноги одеревенели; 3) багроветь, краснеть.

**МЭНЭЭХЭН** *ᠮᠡᠨᠡᠭᠡᠬᠡᠨ* **этот, этот самый**; **мэнээхэн цэрэг** это войско.

**МЭР I** *ᠮᠡᠷ* (слово для выражения особо болезненных ощущений, ноющей боли); **мэр гэж өвдөх** ощущение внутренней тупой боли (напр. в груди, желудке); **мэр мэр хийх** резать, колоть (о боли в животe), чувствовать боль в животe.

**МЭР II:** **мэр сэр** хорш. а) изредка, по временам; **мэр сэр дуулдаж байна** изредка слышно; б) кое-где; в) еле-еле, кое-как (о слабом звуке, свете).

**МЭР III:** **мэр мэлцийм** а) голое место, пустошь; б) ясно, отчётливо.

**МЭРВЭЭН** *ᠮᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠨ*: **мэрвээн нугас** шувуу. домашняя утка.

**МЭРВЭЭХЭЙ** *ᠮᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠬᠡᠢ* амьт. перговая моль.

**МЭРГҮҮ** *ᠮᠡᠷᠭᠦᠦ* тупица, дурак; **үнэхээр ч мэргүү хүн юм даа** да, он настоящий тупица.

**МЭРГЭ** *ᠮᠡᠷᠭᠡ* гадание, предсказание, ворожба; **мэргэ төлгө** хорш. гадание, ворожба, предсказание; **арга мэргэ** хорш. хитрость, способ; **мэргэ мухардах** оказаться плохим пророком.

**МЭРГЭД I** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠨ** / **мэргэн**-ий олон., мудрецы, мыслители.

**МЭРГЭД II** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠨ** түүх. Меркиты (одно из монгольских племён XII-XIII вв.).

**МЭРГЭЖИЛ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠯ** специальность, профессия; **байлдааны мэргэжил** боевая выучка; **дадлага мэргэжил, мэргэжил дадал** хорш. квалификация, навык; **дээд мэргэжил** высшее образование; **инженерийн мэргэжил** специальность инженера; **рашаан усны мэргэжил** бальнеология; **сонирхолтой мэргэжил** интересная профессия; **тусгай мэргэжил** специализация, специальность, квалификация; **ховор мэргэжил** редкая профессия, специальность; **хоёр мэргэжил хослуулах** совмещать две специальности; **хүнд мэргэжил** трудная профессия; **хэл шинжлэлийн мэргэжил** языковедческая дисциплина; **чадвар мэргэжил** хорш. квалификация; **мэргэжил бүхий** квалифицированный; имеющий специальность; **мэргэжил олж авах** получить профессию, специальность; **инженерийн мэргэжил олж авах** получить профессию инженера; **мэргэжил сонгож авах** выбрать профессию; **мэргэжилдээ дурлах** любить свою профессию; **дадал мэргэжилтэй болох** приобретать квалификацию; **та ямар мэргэжилтэй вэ?** какая у вас профессия?; **явз бүрийн мэргэжлийн инженер** инженер разных специальностей; **мэргэжлээрээ ажиллах** работать по специальности; **мэргэжлээрээ бахархах** гордиться своей профессией.

**МЭРГЭЖИЛГҮЙ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠯᠭᠦᠢ** · **ᠮᠡᠷᠭᠡᠨ** **ᠵᠡᠭᠦᠨ** не имеющий специальности, неквалифицированный.

**МЭРГЭЖИЛТЭЙ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠯᠲᠡᠢ** имеющий специальность; **инженерийн мэргэжилтэй** имеющий специальность инженера.

**МЭРГЭЖИЛТЭН** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠯᠲᠡᠨ** / **специалист; барааны мэргэжилтэн** товаровед; **гадаадаас ирсэн мэргэжилтэн** иностранные специалисты; **дууч мэргэжилтэн** певец-профессионал; **зоогийн мэргэжилтэн** гастроном, гурман; **зөвлөх мэргэжилтэн** советник; **техникийн мэргэжилтэн** специалист по технике; **тусгай мэргэжилтэн** специалист; **ургамлын мэргэжилтэн** растениевод; **үндэсний мэргэжилтэн** национальный специалист; **хөдөө аж ахуйн мэргэжилтэн** специалист по сельскому хозяйству; **хэл бичгийн мэргэжилтэн** филолог, лингвист; **словесник; цэргийн мэргэжилтэн** военный специалист; **мэргэжилтэн бэлтгэх** подготовка специалистов; **мэргэжилтэн бэлтгэх асуудлаархи зөвлөлгөөн** совещание по

вопросам подготовки специалистов; **мэргэжилтэн дагаж ажиллах** быть прикрепленным к специалисту; **мэргэжилтэнүүдийг зөв ашиглах** правильно использовать специалистов; **мэргэжилтэнтэй зөвлөх** посоветоваться со специалистом.

**МЭРГЭЖИХ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠬᠡ** **1.** специализироваться, приобретать профессию, опыт; **мэргэжсэн ажил** профессия; **мэргэжсэн хулгайч** профессиональный вор; **ус хэдий буцлавч, гал гардаггүй, мунхаг хэдий мэргэживч, олонд тус түргэхгүй** зүйр. сколько бы вода ни кипела, огня не будет, сколько бы дурак ни старался, прока не будет; **2. мэргэжихүй-г** үз.

**МЭРГЭЖИХҮЙ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠬᠤᠢ** специализация. **МЭРГЭЖИЦГЭЭХ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** специализироваться (о многих).

**МЭРГЭЖЛИЙН** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠯᠢᠶᠢᠨ** / **мэргэжил-ийн** харьяал., профессиональный; **мэргэжлийн ажилчин** квалифицированный рабочий; **мэргэжлийн алуурчин** профессиональные убийцы; **мэргэжлийн боловсрол** профессиональное образование; **мэргэжлийн нэр томъёо** профессиональная терминология; **мэргэжлийн өвчин** профессиональная болезнь; **мэргэжлийн сургууль** профессиональная школа, специальная школа; курсы по повышению квалификации; **мэргэжлийн үг хэллэг** профессионализм; **мэргэжлийн үгсийн сан** профессиональная лексика; **мэргэжлийн үнэлэлт** аттестация; **мэргэжлийн чиг** профиль; **мэргэжлийн этгээд үг** профессиональное арго.

**МЭРГЭЖҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠬᠡᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** мэргэжих-ийн үйлдүүл., специализировать; **оюутныг мэргэжүүлэх** специализировать студентов.

**МЭРГЭЖЧИХЭХ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠵᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** мэргэжих-ийн нэгэнтээ., приобретать профессию, опыт; специализироваться.

**МЭРГЭЛҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** мэргэлэх-ийн үйлдүүл.

**МЭРГЭЛЧИХЭХ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** мэргэлэх-ийн нэгэнтээ., гадать, предсказывать.

**МЭРГЭЛЭХ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** **1.** гадать, ворожить, предсказывать; **хөзрөөр мэргэлэх** гадать на картах; **2. мэргэлэхүй-г** үз.

**МЭРГЭЛЭХҮЙ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** гадание, предсказание, ворожба.

**МЭРГЭМШИХ** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠮᠤᠰᠢᠬᠡ** **1)** приобретать знания в чём-л., обучаться чему-л.; **2)** выдавать себя за знатока, корчить из себя знатока.

**МЭРГЭН** **ᠮᠡᠷᠭᠡᠨ** **1.** чемпион по стрельбе из лука, меткий стрелок; **харваач үгүйд мэргэн олон, бөхчүүд үгүйд барилдаач олон** цэцэн. когда нет стрелков из лука, всегда находится много “знатоков” в стрельбе, когда нет борцов, всегда много “знатоков” в борьбе; **2. 1)** мудрый, прозорливый, способный; **ой**

**мэргэн** мудрый; **оновчтой мэргэн** хорш. разумный, мудрый; **суут мэргэн** гениальный; **үгд мэргэн** красноречивый, остроумный; **цэцэн мэргэн** хорш. Мудрый; **эрдэмтэн мэргэн** хорш. учёный; **мэргэн арга** остроумный способ; **мэргэн билэг** мудрость; **мэргэн бодлого** мудрая политика; **мэргэн жолоодлого** мудрое руководство; **мэргэн сонор** хорш. чуткий; **мэргэн ухаан** мудрость, прозорливость; **острый ум**; **хүн төрөлхтний мэргэн ухаантан** лучшие умы человечества; **мэргэн шийдвэр** мудрое решение; **мэргэн боловч алддаг, мэлхий боловч шаварддаг** зүйр., үгчил. ХОТЬ и мудрый, но ошибается, ХОТЬ и лягушка, да в грязи застревает; ~ на всякого мудреца довольно простоты; **гэртээ суусан мэргэнээс, хэсэж явсан тэнэг дээр** зүйр. бродячий дурак лучше протирающего дома штаны мудреца; 2) меткий; **эрхий мэргэн** а) меткий на большой палец; б) большой палец (детское слово); **мэргэн анчин** меткий охотник; **мэргэн буудагч** меткий стрелок, снайпер; **мэргэн буудлага** снайперская стрельба; **мэргэн буучийн винтов** снайперская винтовка; **мэргэн гал** цэрэг. меткий огонь; **мэргэн үг** афоризм, изречение, крылатое слово; пророческое слово; **мэргэн үг хэллэг** крылатое выражение, меткое выражение; **мэргэн цохилт** меткий удар; **3. 1)** мудро, прозорливо; 2) метко; **† ёгточ мэргэн од** од.орон. Регуль (звезда); **хөхдэй мэргэн** од.орон. Сириус; **мэргэн онгоц** лёгкая, быстроходная лодка; **мэргэн бялзуухай** шувуу. клинохвостый сорокопуг; **копчик**; **мэргэн дэгээ** амьт. кабан (у которого клыки начали подниматься вверх); **мэргэн тоть** шувуу. благородный попугай, ожереловый попугай.

**МЭРГЭЧ** мөргч 1) гадатель, гадалка, ворожей; 2) мудрец.

**МЭРГЭШИЛ** мөргшил квалификация; **мэргэшил дээшлүүлэх** повышать квалификацию; **мэргэшил дээшлүүлэх түр сургууль** курсы по повышению квалификации; **эмч нарын мэргэшил дээшлүүлэх хүрээлэн** институт усовершенствования врачей; **мэргэшил сайжрав** квалификация повысилась.

**МЭРГЭШИЛГҮЙ** мөргшилгүй · мөргшил мөргшл неквалифицированный; **мэргэшилгүй ажилчин** неквалифицированный рабочий.

**МЭРГЭШИЛТЭЙ** мөргшилтэй квалифицированный; **мэргэшилтэй ажилтан** квалифицированный работник; **өндөр мэргэшилтэй ажилчин** высококвалифицированный рабочий.

**МЭРГЭШИР** мөргшир са., зурх. ГОЛОВА АНТИЛОПЫ (название четвертой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**МЭРГЭШИХ** мөргших 1) квалифицироваться, получать квалификацию, приобретать опыт; **мэргэшсэн офицер** квалифицированный офицер; **мэргэшсэн хүн** знаток; **ажилдаа мэргэшсэн хүн** знаток своего дела; 2) становится мудрым.

**МЭРГЭШИЦГЭЭХ** мөргшилцгээх квалифицироваться (о многих).

**МЭРГЭШҮҮЛЭХ** мөргшилцгээх мэргэших-ийн үйлдүүл., квалифицировать, повышать чью-л. квалификацию, обучать квалифицированному труду.

**МЭРГЭШЧИХЭХ** мөргшилцгээх мэргэших-ийн нэгэнтээ., получать квалификацию, квалифицироваться.

**МЭРГЭШЭЭХ** мөргшилцгээх считать мудрым, метким.

**МЭРИЙЛГЭХ** мөрглийг мэрийх-ийн үйлдүүл.

**МЭРИЙЛТ** мөрглийг/ старание, стремление, усердие; **ажилдаа мэрийлттэй хандах** отнестись к делу с большой старательностью; **мэрийлт сайтай сурагч** прилежный ученик.

**МЭРИЙМЖ** мөрглийг мэрийлт-ийг үз.

**МЭРИЙМТГИЙ** мөрглийг мэрийлт старательный, усердный.

**МЭРИЙМХИЙ** мөрглийг мэрийлтг-г үз.

**МЭРИЙХ** мөрглийг 1. стараться, стремиться, усердствовать; **бүхий л чадлаараа мэрийх** стараться изо всех сил; **эрдэмд мэрийх** стремиться к знанию; **мэдь гэвэл мэрий, чадая гэвэл чармай** цэцэн., үгчил. Хочешь знать – старайся, хочешь уметь – усердствуй; **хэлээрээ мэрийлгүй хийхдээ мэрий** цэцэн. старайся не языком, а делом; 2. **мэрийхүй**-г үз.

**МЭРИЙХҮЙ** мөрглийг старание, усердие, стремление.

**МЭРИЙЦГЭЭХ** мөрглийг стараться, усердствовать, стремиться (о многих).

**МЭРИЙЧИХЭХ** мөрглийг мэрийх-ийн нэгэнтээ., стараться.

**МЭРҮҮЛЭХ** мөрглийг мэрэх-ийн үйлдүүл.

**МЭРЧИХЭХ** мөрглийг мэрэх-ийн нэгэнтээ., грызть.

**МЭРЭГЧ** мөргч амьт. грызун; **мэрэгч устгах** тусг. дератизация; **уничтожать грызунов**; **мэрэгч устгах бодос** дератизационное вещество.

**МЭРЭЛДЭЭН** мөргшл/ грызния (между животными).

**МЭРЭХ** мөрг 1. грызть, раскусывать зубами что-л.; **обглодать**; **яс мэрэх** грызть кость; **мэрдэг амьтан** грызуны; 2. **мэрэхүй**-г үз.

**МЭРЭХҮЙ** мөрг обгрызание, раскусывание.

**МЭС** мөрг/ холодное оружие (напр. нож, меч, топор); **ирт мэс** остроконечный меч; **мэс засал** анаг. а) хирургия; операция; б) хуучир. древний обряд изгнания болезни из больного мечом (у

шаманистов); **ноцтой мэс засал** серьёзная операция; **сэлбэх мэс засал** восстановительная операция; **шуурхай мэс засал** срочная операция; **мэс засал хийх** делать операцию; **мэс засалч** хирург; **мэс заслын ажиллавар** хирургическая операция; **мэс заслын багаж** хирургический инструмент; **мэс заслын бус эмчилгээ** консервативное лечение; **мэс заслын оролцлогоо** хирургическое вмешательство; **мэс заслын тасаг** хирургический кабинет; **мэс заслын төхөөрөмж** операционное оборудование; **мэс заслын халдвар** хирургическая инфекция; **мэс заслын хутга скальпель**; **мэсний шарх** эдгэхэд хялбар, **үгийн шарх** эдгэхэд бэрх зүйр. рану от меча легко залечить, рану от слова трудно излечить.

**МЭСДЭХ** **ᠮᠡᠰᠳᠡᠬᠡ** применять холодное оружие; рубить мечом, топором; **мэсдэн засах** а) пронзить, рубить мечом; б) оперировать; **мэсдэж авах** удалить путём хирургического вмешательства.

**МЭСТ** **ᠮᠡᠰᠲᠦ** вооружённый мечом, имеющий меч.

**МЭСЧ** **ᠮᠡᠰᠴᠢ** мастер, изготавливающий мечи.

**МЭТ** **ᠮᠡᠲᠦ** **1.** как, словно, точно, подобно; как будто; **айсан мэт байх** делать вид, что боишься; **ах дүү мэт** по-братски; **биеэ бурхан мэт санах** воображать себя богом; **гарсан мэт санагдах** казаться, будто кто-то вышел; **морь нь далавчтай мэт нисэн одов** конь помчался словно на крыльях; **нэг мэт** как один; **хамаг улс нэг мэт** вся страна как один; **олонгүй мэт** как будто немного; **өөрийн гэр мэт эзэмших** освоиться как дома; **төмөр мэт** как железо, подобно железу; **төмөр мэт хатуу сахилга бат** железная дисциплина; **урьдын мэт** по-прежнему, такой же, как и прежде; **хүсэх мэт желанный**; **ямар мэт?** как?, каким образом?, подобно чему?, каково?; **байдал ямар мэт үзэгдэж байна?** каково положение?; **бичсэн мэтээр** как будто написал; **хэлсэн мэтээр** как будто говорил; **2.** подобный; похожий; **бидний мэт** такие же, как и мы, подобные нам; **гэх мэт** и тому подобное, и другие, и прочее, и так далее; **толь мэт тэгш** ровный, как зеркало; **тэр мэт** такой, таковой; **похожий на то**; **тэр мэт суртал** подобное учение, такого рода обычаи; **хэмээх мэт** и тому подобное, и прочее; **чоно мэт** подобный волку; **энэ мэт** подобный этому, так, таким образом; **энэ мэтийн өгүүллийг би уншиж үзээгүй** я не читал подобных статей; **энэ мэтээр** так, подобно этому, таким образом.

**МЭТГҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **мэтгэх I, II-ийн** үйлдүүл.

**МЭТГЭЛЦЭХ** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ** полемизировать, спорить; **илтгэгчтэй мэтгэлцэх** полемизировать с докладчиком; **хоосон мэтгэлцэх** препираться.

**МЭТГЭЛЦЭЭН** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠴᠡᠭᠡᠨ** спор, полемика; **эрдмийн мэтгэлцээн** научная полемика; **мэтгэлцээн хийх** вступать в полемику.

**МЭТГЭЛЦЭЭНИЙ** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠴᠡᠭᠡᠨᠢ** **ᠬᠡ** мэтгэлцээний харьяал., полемический; **мэтгэлцээний өгүүлэл** полемическая статья.

**МЭТГЭМЭХ** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠮᠡᠬᠡ** полемизировать, спорить.

**МЭТГЭМЭЭР** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠷ** полемичный; **мэтгэмээр аяс** полемичный тон; **аяс нь мэтгэмээр байдалтай байв** тон его был полемичен.

**МЭТГЭР** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠷ** **1)** имеющий длинную, приподнятую челюсть; **2)** вытянутый (о лице).

**МЭТГЭРДЭХ** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** быть чересчур вытянутым (о лице).

**МЭТГЭХ I** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡ I** шить; **үйл мэтгэх** заниматься шитьём; **2. мэтгэхүй I-г** үз.

**МЭТГЭХ II** **1.** спорить, не соглашаться; **мэтгэж мэтгэж дийлсэнгүй** не смог доказать ему; **2. мэтгэхүй II-г** үз.

**МЭТГЭХҮЙ I** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** шитьё.

**МЭТГЭХҮЙ II** спор, не согласие, полемика.

**МЭТГЭЭ** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠭᠡ** **мэлзээ-г** үз.

**МЭТГЭЭЧ** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠴᠢ** спорщик.

**МЭТИЙЛГЭХ** **ᠮᠡᠲᠦᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** **мэтийх-ийн** үйлдүүл.

**МЭТИЙХ** **ᠮᠡᠲᠦᠢᠶᠡᠬᠡ** **1.** 1) выгибаться, изгибаться, гнуться дугой; 2) шилж. завидовать; **2. мэтийхүй-г** үз.

**МЭТИЙХҮЙ** **ᠮᠡᠲᠦᠢᠶᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** выгибание, изгибание, изгиб, выгиб.

**МЭТҮҮРЭХ** **ᠮᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ** тужить, горевать.

**МЭТЧИЛЭН** **ᠮᠡᠲᠦᠴᠢᠯᠡᠨ** подобно, словно, как; **гэх мэтчилэн** подобным образом, подобно этому; **тэр мэтчилэн** точно так, подобно тому; **энэ мэтчилэн** подобно этому; и так далее.

**МЭТЭР** **ᠮᠡᠲᠡᠷ** **мөтөр-ийг** үз.

**МЭТЭРХҮҮ** **ᠮᠡᠲᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠢ** **мэтчилэн-г** үз.

**МЭТЭЭР** **ᠮᠡᠲᠡᠭᠡᠷ** **6᠕** подобно, словно, как; **тэр мэтээр** таким образом; **энэ мэтээр** подобно этому, таким образом; **энэ мэтээр хий** делай подобным образом.

**МЭХ** **ᠮᠡᠬᠡ** **1)** хитрость, лукавство, обман, надувательство; уловка; **арга мэх** хорш. хитрость; хитроумный замысел; **нарийн арга мэх** хитрая комбинация; **элдэв арга мэх хэрэглэх** прибегать ко всевозможным уловкам; **арга мэх зохиох** придумать хитрость; **заль мэх** хорш. коварство; **ов мэх** хорш. обман; **ов мэх гаргах** обманным путём; **ов мэхэд оруулах** ввести в заблуждение; **мэх гох** хорш. плутни; **мэх зальч а)** обманщик; б)

фокусник; **мэх сүв** хорш. хитрость, ухищрение; **мэхэд орох** поддаваться обману, попадать в ловушку; 2) приём (борьбы); **бөхийн мэх** приём, уловка во время борьбы; **мэх хариулах** контрприём; **мэх хийх** делать какой-л. приём.

**МЭХГЭР** **ᠮᠡᠬᠡᠭᠡᠷ** 1) втянутый, впалый (о животе); 2) кривой, выгнутый; **мэхгэр мод** кривое дерево.

**МЭХГЭРДЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** быть слишком кривым, выгнутым.

**МЭХГЭРХЭН** **ᠮᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** мэхгэр-ийн багас.

**МЭХИЙ** **ᠮᠡᠬᠢ** 1) стыдливый, застенчивый, робкий; 2) хитрый, себе на уме.

**МЭХИЙДЭХ** **ᠮᠡᠬᠢᠶᠡᠳᠡᠬᠡ** 1) быть слишком стыдливим, застенчивым, робким; 2) быть хитрым, коварным.

**МЭХИЙЛГЭХ** **ᠮᠡᠬᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** мэхийх-ийн үйлдүүл.

**МЭХИЙРЭХ** **ᠮᠡᠬᠢᠶᠡᠷᠡᠬᠡ** 1) стыдиться, становиться застенчивым, робеть, стесняться; 2) хитрить, прибежать к уловкам.

**МЭХИЙСХИЙХ** **ᠮᠡᠬᠢᠶᠡᠰᠬᠢᠶᠡᠬᠡ** слегка кланяться.

**МЭХИЙХ** **ᠮᠡᠬᠢᠶᠡᠬᠡ** 1) кланяться; **мэхийн гуйх нь** покорная просьба; **мэхийн гуйя** прошу покорно; **мэхийн ёслол** поклонился в пояс; **гүнээ мэхийн ёслол** поклониться в ноги; **танд мэхийн өчигч** ваш покорный слуга; **мэхийн талархья** благодарю покорно; **мэхийгээд гарах** откланяться; 2) предаваться, отдаваться чему-л., погружаться; **мэхийж санах** погружаться в размышление; **мэхийн хянах** внимательно, тщательно проверять; 3) втягивать (живот); 2. **мэхийхүй**-г үз.

**МЭХИЙХҮЙ** **ᠮᠡᠬᠢᠶᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ** 1) поклон; 2) втягивание (живота).

**МЭХИЙЧИХЭХ** **ᠮᠡᠬᠢᠶᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** мэхийх-ийн нэгэнтээ., кланяться.

**МЭХЛҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** 1) мэхлэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть обманутым.

**МЭХЛЭГДЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** мэхлэх-ийн үйлдэгд., быть обманутым.

**МЭХЛЭГЧ** **ᠮᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠴᠢ** обманщик.

**МЭХЛЭЛ** **ᠮᠡᠬᠡᠯᠡᠯ** обман, лукавство; **луйвар мэхлэл** хорш. мошенничество.

**МЭХЛЭСХИЙХ** **ᠮᠡᠬᠡᠯᠡᠰᠬᠢᠶᠡᠬᠡ** лукавить, незаметно для других хитрить.

**МЭХЛЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠯᠡᠬᠡ** 1. обманывать, надуть; лукавить, хитрить; **биеэ мэхлэх** самообман; **гэнэдүүлэн мэхлэх** завлекать, опутать хитростью; **залилан мэхлэх** обманывая, обманно, обманным путём; **хууран мэхлэх** обманывать, надуть; **мэхлэн төөрүүлэгч** мистификатор; **мэхлэн төөрүүлэх** а) мистифицировать; б) мистификация; **мэхлэн мунхруулах** обманывать; **мөнгө мэхлэн авах** выманивать деньги; **дайсныг хоргодсон газраас мэхлэн гаргах** выманивать противника из засады; 2. **мэхлэхүй**-г үз.

**МЭХЛЭХҮЙ** **ᠮᠡᠬᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ** обман, надувательство, лукавство, хитрость.

**МЭХЛЭЭЧ** **ᠮᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠴᠢ** плут, обманщик; мистификатор.

**МЭХРЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠷᠡᠬᠡ** 1) двигать челюстями; 2) беззвучно смеяться.

**МЭХТ** **ᠮᠡᠬᠡᠲᠡ** лживый, лукавый, хитрый, ловкий; **ов мэхт арга** уловки, хитрости.

**МЭХЧ** **ᠮᠡᠬᠡᠴᠢ** обманщик, хитрец.

**МЭХЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** мэхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**МЭХЭЛЗЧИХЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠵᠡᠬᠡᠬᠡ** мэхэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭХЭЛЗЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠵᠡᠬᠡ** 1) иметь красивую походку, идти плавно, покачиваясь; 2) часто кланяться, почтительно кланяться.

**МЭХЭЛЦГЭЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** обманывать, надуть (о многих).

**МЭХЭЛЧИХЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** мэхлэх-ийн нэгэнтээ.

**МЭХЭРХИЙ** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠷᠬᠢᠶᠡ** бие зүй. Плюсна.

**МЭХЭСХИЙЛГЭХ** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠰᠬᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** мэхэсхийх-ийн үйлдүүл.

**МЭХЭСХИЙХ** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠰᠬᠢᠶᠡᠬᠡ** поклониться, сделать реверанс; наклоняться, кланяться.

**МЭХЭЭЛЖ** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠡ** ург. императорская тамарина.

**МЭХЭЭР** **ᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠷ** ург. гречиха, горлец; **суман мэхээр** ург. горлец стрелолистный; **үхэр мэхээр** ург. горлец змеиный.

**МЭЦ** **ᠮᠡᠴᠢ**: **мэц хорхой** амьт. ленточный червь.

**МЭЦГИЙ** **ᠮᠡᠴᠢᠭᠢ** амьт. ленточный червь.

**МЭЧ** **ᠮᠡᠴᠢ** мич-ийг үз.

**МЭШИ** **ᠮᠡᠶᠢ** тө., зурх. историк (название двенадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**МЭШИЛ** **ᠮᠡᠶᠢᠯ** линза.

**МЭЭМ** **ᠮᠡᠭᠡᠮ** грудь, молочная железа.

**МЭЭРЭН** **ᠮᠡᠭᠡᠷᠡᠨ** түүх. мэйрэн, воинское звание командира соединения; **мээрэнгийн занги** помощник командира знаменного корпуса (в столице); **помощник командира гарнизона** (в провинциях).

**МЭЭТГЭР** **ᠮᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠷ** мэтгэр-ийг үз.

**МЭЭТИЙЛГЭХ** **ᠮᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** мээтийх-ийн үйлдүүл.

**МЭЭТИЙХ** **ᠮᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠡᠬᠡ** мэтийх-ийг үз.

**МЭЭТИЙЧИХЭХ** **ᠮᠡᠭᠡᠲᠢᠶᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** мээтийх-ийн нэгэнтээ.

**МЯГМАН I** **ᠮᠡᠭᠦᠮᠠᠨ I** тогл. род шашечной игры.

**МЯГМАН II**: **мягман хэл** язык крокодила.

**МЯГМАНСАНЖ** **ᠮᠡᠭᠦᠮᠠᠨᠰᠠᠨᠵᠢ** ург. луговая герань, южносибирская герань.

**МЯГМАР** **ᠮᠡᠭᠦᠮᠠᠷ** тө. 1) вторник; 2) од.орон. Марс ("М" прописное).

**МЯГУЙ** **ᠮᠡᠭᠦᠭᠡᠢ** мигуй-г үз.

**МЯДАГ** **ᠮᠡᠭᠦᠳᠠᠭ** тө. цветок.

**МЯЛААЛГА** ᠮᠢᠯᠠᠠᠯᠭ᠎ᠠ ᠠ угощение по случаю чего-л.; освящение.

**МЯЛААЛГАХ** ᠮᠢᠯᠠᠠᠯᠭᠠᠬ 1) **мялаах**-ын үйлдүүл.; 2) получать подарок по случаю обновки; быть угощаемым по случаю обновки.

**МЯЛААЛГУУЛАХ** ᠮᠢᠯᠠᠠᠯᠭᠤᠯᠠᠬ **мялаалгах**-ын үйлдүүл.

**МЯЛААН** ᠮᠢᠯᠠᠠᠨ хуучир. праздник по случаю рождения ребёнка.

**МЯЛААХ** ᠮᠢᠯᠠᠠᠬ 1. угощать, дарить что-л. за обновку; устроить угощение по случаю обновки; угощать по случаю чего-л.; обмывать; **арилган мялаах** ознаменовывать; **байр мялаах** устраивать угощение по поводу новой квартиры, обмывать квартиру; **гэр мялаах** устраивать обряд освящения новой юрты; **мялаах хурим** пир по случаю рождения ребёнка; 2. **мялаахуй**-г үз.

**МЯЛААХУЙ** ᠮᠢᠯᠠᠠᠬᠤᠢ угощение, дар; обмывка; освящение.

**МЯЛААЦГААХ** ᠮᠢᠯᠠᠠᠴᠭᠠᠬ угощать, устраивать угощение по случаю обновки (о многих).

**МЯЛААЧИХАХ** ᠮᠢᠯᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **мялаах**-ын нэгэнтээ., угощать.

**МЯЛАЙХ** ᠮᠢᠯᠠᠢᠬ становиться широким, гладким, плоским.

**МЯЛАН(Г)** ᠮᠢᠯᠠᠨᠭ **мялзан**-г үз.

**МЯЛАНТАХ** ᠮᠢᠯᠠᠨᠲᠠᠬ болеть чумой (о рогатом скоте).

**МЯЛАНТУУЛАХ** ᠮᠢᠯᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **мялантах**-ын үйлдүүл.

**МЯЛАНТЧИХАХ** ᠮᠢᠯᠠᠨᠲᠢᠬᠠᠬ **мялантах**-ын нэгэнтээ.

**МЯЛГА** ᠮᠢᠯᠭ᠎ᠠ ᠠ ном. бич, кнут.

**МЯЛГАР** ᠮᠢᠯᠭᠠᠷ широкий, гладкий, плоский; **мялгар амсартай таваг** миска; **мялгар магнайтай** с широким и плоским лбом.

**МЯЛГАРХАН** ᠮᠢᠯᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **мялгар**-ын багас.

**МЯЛДГАР** ᠮᠢᠯᠳᠭᠠᠷ **мялгар**-ыг үз.

**МЯЛЗАН(Г)** ᠮᠢᠯᠵᠠᠨᠭ мал.эмнэл. чума крупного рогатого скота; **мялзан тахал** эпидемия скотской чумы; **мялзаны тарилга** противочумная прививка; **мялзаны эм** противочумная сыворотка (скоту).

**МЯЛЗАНТАХ** ᠮᠢᠯᠵᠠᠨᠲᠠᠬ **мялантах**-ыг үз.

**МЯЛЗАНТУУЛАХ** ᠮᠢᠯᠵᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **мялзантах**-ын үйлдүүл.

**МЯЛЗАНТЧИХАХ** ᠮᠢᠯᠵᠠᠨᠲᠢᠬᠠᠬ **мялзантах**-ын нэгэнтээ.

**МЯЛТАЙХ** ᠮᠢᠯᠲᠠᠢᠬ становиться плосконосим.

**МЯЛТГАР** ᠮᠢᠯᠲᠭᠠᠷ 1) неглубокий, широкий (о сосуде); **мялтгар аяга** чашка, расширяющаяся кверху; 2) сплюснутый, приплюснутый; **мялтгар хамар** приплюснутый нос.

**МЯЛТГАРДУУ** ᠮᠢᠯᠲᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ довольно неглубокий, широкий (о сосуде).

**МЯЛХАА** ᠮᠢᠯᠬᠠᠠ тө. божество огня.

**МЯЛЦАЙХ** ᠮᠢᠯᠴᠠᠢᠬ 1. сплющиться, расплыться (от жира); 2. **мялцайхуй**-г үз.

**МЯЛЦАЙХУЙ** ᠮᠢᠯᠴᠠᠢᠬᠤᠢ сплющивание.

**МЯНГА(Н)** ᠮᠢᠶᠨᠭ᠎ᠠ ᠠ тоо. тысяча; **гурван мянга** три тысячи; **нэг мянга есөн зуун хорин нэгдүгээр он** 1921-ый год; **мянга гаруй төгрөг** свыше тысячи тугриков; **мянга мянгаараа** тысячами, по тысяче; **мянга түм** бесчисленное количество; **мянган ампер** бодос. килоампер; **мянган бурхан** шашин. тысяча будд так называемой счастливой “калпы”; **мянган вольт** бодос. киловольт; **мянган жилийн** тысячелетний (о сроке); **мянган наст** тысячелетний (о возрасте); **мянган ом** бодос. килоом; **мянган хэгээст алтан хүрд** шашин. золотое колесо с тысячью спиц.

**МЯНГААД** ᠮᠢᠶᠨᠭᠠᠠᠳ 1) около тысячи; 2) по тысяче.

**МЯНГАД** ᠮᠢᠶᠨᠭᠠᠳ мингаты (монгольское племя).

**МЯНГАС** ᠮᠢᠶᠨᠭᠠᠰ ург. финик.

**МЯНГАТ** ᠮᠢᠶᠨᠭᠠᠲ тысячник, имеющий тысячу; **мянгатын дарга нар** командиры минганов-тысячники; **мянгатын ноён** түүх. тысячник; **хаан өөрөө удирдагч жанжин түмний ноёд нарт оршин суух газры нь заан тогтоож, удирдагч жанжин нар нь мянгатын ноёдод, мянганы ноёд нь зуутын дарга нарт, зуутын дарга нар нь аравтын дарга нарт тус тус нутаг заан олгодог байв** хан указывает, где пребывать вождям, вожди же указывают места тысячникам, тысячники сотникам, сотники же десятникам.

**МЯНДАГ** ᠮᠢᠶᠨᠳᠠᠭ шашин. степень, учёное звание; **агримбын мяндаг** лама с учёным званием агримба; **гавжийн мяндаг** лама с учёным званием габжи; **эрх мяндаг бүхий** привилегированный.

**МЯНДАГТАН** ᠮᠢᠶᠨᠳᠠᠭᠲᠠᠨ шашин. ламы с высшей степенью, с учёным званием.

**МЯНДАС(АН)** ᠮᠢᠶᠨᠳᠠᠰ 1. шелковая вата, шелковица; шелковинка; 2. сделанный из шелковинки; **мяндсан торгомсог** мягкая тафта; **мяндсан хуяг** хуучир. ватный панцирь; **мяндсан хэвлэл / торгон хэвлэл** шелкография.

**МЯНДАСЛАГ** ᠮᠢᠶᠨᠳᠠᠰᠯᠠᠭ шелковистый; **мяндаслаг** эд шелковистая ткань.

**МЯНДСАРХАГ** ᠮᠢᠶᠨᠳᠠᠰᠠᠷᠬᠠᠭ подобный шелковинке, шелковистый.

**МЯНДСАРХУУ** ᠮᠢᠶᠨᠳᠠᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤ шелковистый, похожий на шелковинку.

**МЯНТУУЗ** ᠮᠢᠶᠨᠲᠤᠭᠤᠰ лапша; **мянтуузтай шөл** бульон с лапшой.

**МЯО I** ᠮᠢᠶᠣ хуучир. земля в десять мү; **мүү**-г үз.

**МЯО II** хуучир. храм, монастырь.

**МЯРАА** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠ</sup> **мяралзаа**-Г үз.

**МЯРААЛАХ I** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠᠯᠠᠬᠤ I</sup> **мярайх**-Г үз.

**МЯРААЛАХ II** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠᠯᠠᠬᠤ II</sup> **мариалах**-Г үз.

**МЯРААЛГАХ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ</sup> **мяраах**-Ын үйлдүүл.

**МЯРААМТГАЙ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠᠮᠤᠲᠭᠠᠢ</sup> **вкрадчивый**.

**МЯРААМХАЙ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠᠮᠤᠬᠠᠢ</sup> **мяраамтгай**-Г үз.

**МЯРААН** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠᠨ</sup> **мирээн**-Г үз.

**МЯРААТАЙ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠᠲᠠᠢ</sup> **мариатай**-Г үз.

**МЯРААХ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠᠬᠤ</sup> **подкрадываться** незаметно, приближаться, подходить, подползать; **мяраан гэтэх** подкрадываться; следить незаметно.

**МЯРААЧИХАХ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **мяраах**-Ын нэгэнтээ.

**МЯРАЙХ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠶᠢᠬᠤ</sup> **подкрадываться**.

**МЯРАЛЗАА** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠯᠵᠠᠭᠠ</sup> **Зыбь** (воды).

**МЯРАЛЗАХ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠯᠵᠠᠬᠤ</sup> **1.** 1) сверкать улыбкой, приятно улыбаться; 2) сверкать, блестя; течь сверкая (о реке); **од мичид мяралзана** сверкают звёзды; **2.** **мяралзахуй**-Г үз.

**МЯРАЛЗАХУЙ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠬᠤᠢ</sup> **сверкание, блеск.**

**МЯРАЛЗУУЛАХ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **мяралзах**-Ын үйлдүүл.

**МЯРАЛЗУУР** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ</sup>: **мяралзуур тахиа** шувуу. Тетерев.

**МЯРАЛЗЧИХАХ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠯᠵᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **мяралзах**-Ын нэгэнтээ, сверкать, блестя.

**МЯРАХ** <sup>ᠮᠢᠷᠠᠬᠤ</sup> **обламываться, тупеть** (о лезвии инструментов, ножа и т.п.).

**МЯРМАН** <sup>ᠮᠢᠷᠮᠠᠨ</sup> **безусый**.

**МЯРС** <sup>ᠮᠢᠷᠰᠢ</sup>: **мярс мярс** хорш. сверкая.

**МЯТАВ** <sup>ᠮᠢᠳᠠᠪ</sup> **тө. несокримый**.

**МЯТАЛ** <sup>ᠮᠢᠳᠠᠯ</sup> **мятрал**-Ыг үз.

**МЯТАРЧИХАХ** <sup>ᠮᠢᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **мятрах**-Ын нэгэнтээ, падать духом.

**МЯТРААХ** <sup>ᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠬᠤ</sup> **мятрах**-Ын үйлдүүл.

**МЯТРАЛ** <sup>ᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠯ</sup> **робость; трусость.**

**МЯТРАЛГҮЙ** <sup>ᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠯᠭᠤᠢ</sup> **ᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠯᠠᠭᠤᠢ ᠰᠠᠨᠠ** не падая духом, спокойно, хладнокровно, бодро.

**МЯТРАХ** <sup>ᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠬᠤ</sup> **1)** **терять уверенность; 2)** **падать духом; робеть; трусить; зүрх мятрана** сердце сжимается; **3)** **гнуться, сгибаться, искривляться.**

**МЯТРАШГҮЙ** <sup>ᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> **ᠮᠢᠳᠠᠷᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠢ ᠰᠠᠨᠠ** непреклонный, непоколебимый; несокрушимый; **мятрашгүй зо**

**риг** непоколебимая воля; **энх тайвны төлөө мятрашгүй тэмцэгч** непоколебимый борец за мир.

**МЯТРУУЛАХ** <sup>ᠮᠢᠳᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **мятрах**-Ын үйлдүүл.

**МЯУ** <sup>ᠮᠢᠶᠠᠭᠤ</sup>: **мяу мяу** хорш. возглас кошки, мяуканье.

**МЯУЛАХ** <sup>ᠮᠢᠶᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **мяукать.**

## Н

**НААГА** <sup>ᠨᠠᠠᠭ᠎ᠠ</sup> **домог. дракон.**

**НААГДАХ** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠳᠠᠬᠤ</sup> **наах**-Ын үйлдэгд., **БЫТЬ** наклеенным, подклеенным; приклеиваться; **зарлал сайн наагдав** объявление хорошо приклеилось.

**НААГУУР** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷ</sup> **1.** 1) по эту сторону; по этой стороне; на этой стороне; **хотын наагуур** по эту сторону города; 2) ближе, поближе; **наагуур яв** иди поближе; 3) шилж. внешне, на вид; слегка, поверхностно; **наагуур бодох** недостаточно обдумывать; **наагуур хийх** делать кое-как; относиться легкомысленно; **2.** шилж. **поверхностный; легкомысленный; ненадёжный, несерьёзный; ажилд наагуур хандах** несерьёзное отношение к делу; **наагуур зан** небрежность, халатность; **наагуур хүн** небрежный человек; ненадёжный человек.

**НААГУУРАА** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷᠠᠠ</sup> **наагуур**-ыг үз., **наагуураа амгалан** внешнее спокойствие; **наагуураа сүрхий болох** быть внешне учтивым.

**НААГУУРДАХ** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷᠳᠠᠬᠤ</sup> **1.** 1) оказываться, находиться ближе чем нужно, находиться чрезмерно близко; 2) шилж. оказываться слишком поверхностным, легкомысленным; поступать легкомысленно, относиться небрежно; **аливаа хэрэгт наагуурдах** относиться небрежно, легкомысленно к любому делу; 3) подранить зверя, слегка задеть стрелой; **2.** **наагуурдахуй**-Г үз.

**НААГУУРДАХУЙ** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢ</sup> **непродуманность, верхоглядство, поверхностность.**

**НААГУУРДУУЛАХ** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **наагуурдах**-ын үйлдүүл., 1) приближать больше чем нужно; 2) шилж. поступать легкомысленно.

**НААГУУРДЧИХАХ** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷᠳᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **наагуурдах**-ын нэгэнтээ.

**НААГУУРЛАХ** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷᠯᠠᠬᠤ</sup> **относиться к чему-л. легкомысленно, неосторожно, равнодушно.**

**НААГУУРХАН** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷᠬᠠᠨ</sup> **совсем близко, очень недалеко; хотын наагуурхан гол урсана** совсем близко от города течёт река; **уулын наагуурхан** совсем близко к горе.

**НААГУУРХИЙХ** <sup>ᠨᠠᠠᠭᠤᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠤ</sup> **относиться к чему-л. легкомысленно, быть невнимательным, делать кое-как.**

**НААД** **ᠨᠠᠠᠳ** 1) ближайший; находящийся на этой стороне; **наад номоо над үзүүлээч** покажите мне, пожалуйста, эту книгу; 2) ранее какого-л. срока; предыдущий; **баярын наад өдөр** накануне праздника; 3) крайний; **наад зах нь** по крайней мере, в крайнем случае; по меньшей мере; **наад захын** минимальный; **наад захын үнэ** минимальная цена; **энэ асуудлаар танд наад захын мэдлэг алга** у вас нет элементарных знаний (понятия) по этому вопросу.

**НААДАГ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠭ** клейкий.

**НААДАГЧ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠭᠴᠢ** игрок.

**НААДАЛ I** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠯ I** **наадам** 4)-ыг үз.

**НААДАЛ II** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠯ II** **наалт I**-ыг үз.

**НААДАМ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠮ** 1) надом (национальный спортивный праздник у монголов); Вид спорта; **овооны наадам** надом, устраивавшийся по случаю жертвоприношения духам обона (**овоо I**-г үз.); **эрийн гурван наадам** три вида мужских спортивных состязаний (борьба, скачки и стрельба из лука); 2) **НАДОМ** (юбилейное торжество, посвященное годовщине революции в Монголии, совершившейся 11 июля 1921 года); **аймгийн наадам** аймачный надом; **улсын наадам** государственный надом; **үндэсний баяр наадам** национальный надом; 3) торжество, празднество; фестиваль; игра, забава, развлечение; **баяр наадам / найр наадам** хорш. празднество; **бүжиг наадам** хорш. пляска, танец; **галын наадам** фейерверк; **зугаа наадам** хорш. развлечение; **сүлд модны наадам** новогодний праздник; **тоглоом наадам** хорш. игра, шутка; **үгийн наадам** каламбур; **цэргийн наадам** военные игры, юбилейное торжество армии; **ший наадам** спектакль, театральное представление; 4) шутка, насмешка; **наадам болгох** насмехаться над кем-л.; **инээд наадам болох** стать посмешищем; **олны наадам болж** на потеху всем; **наадам хийх а)** устраивать надом; б) играть, шутить; в) насмехаться, издеваться над кем-л.; 5) игрушка; **наадам тоглоомын зүйл** игрушки; **хүүхэд наадамдаа шохоорхжээ** ребенок заинтересовался игрушкой.

**НААДАМДАХ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠮᠳᠠᠬ** 1) устраивать надом; 2) играть, шутить.

**НААДАМЧ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠮᠴᠢ** 1) затейник, забавник; 2) игрок, любитель игры.

**НААДАМЧИД** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠮᠴᠢᠳ** **наадамчин**-ы олон., участники надомы.

**НААДАМЧИН (наадамчид)** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠮᠴᠢᠨ** участник надомы.

**НААДАХ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠬ** 1. 1) участвовать в надоме, в празднествах, торжествах; **найрлан наадах** хорш. пировать; 2) развлекаться, забавляться; играть; **бүжиглэн наадах** хорш. танцевать; **лимбээр наадах** играть на лимбе (флейте); **мөрийцөн наадах** хорш. держать пари, биться

об заклад; **тайзан дээр наадах** играть на сцене; **тоглож наадах** хорш. играть, забавляться; **усанд наадах** плескаться в воде; **дөрвөл хөгжим наадах** разыгрывать квартет; **хөзөр наадах** играть в карты; **цэцэрлэгт наадахаар одох** отправиться в сад на прогулку; **эхнэр лүгээ наадах** хуучир. предаваться любовным утехам; **наадах цэнгэх** хорш. веселиться; 2. **наадахуй**-г үз., **бөмбөгөөр наадах** игра в мяч; **үгээр наадах** игра слов; **† уул наадах** мираж.

**НААДАХУЙ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠬᠤᠢ** игра.

**НААДАХЬ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠬᠢ** 1) ближайший; находящийся по эту сторону; **голын наадахь эрэг дээр** на ближайшем берегу реки, на берегу реки по эту сторону; 2) этот самый; **наадахь чинь хэлсэн** вот этот человек говорил; **наадахийгаа дууд** попросите этого человека; позовите друга; **наадахийн чинь уг** слова этого товарища; **наадахь чинь юу вэ?** что это такое?; 3) другие, остальные, прочие; **наадахь нь явахгүй гэсэн** другой-то сказал, что не пойдёт; **наадахь улс** другие люди, остальные.

**НААДАЦГААХ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬ** играть, веселиться (о многих).

**НААДГАЙ I** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠭᠠᠢ I** 1) кукла; 2) игрушка; **тоглоом наадгай** хорш. игрушки; **үндэсний тоглоом наадгай** национальные игрушки.

**НААДГАЙ II** **наазгай**-г үз.

**НААДУУЛ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠭᠤᠯ** те, которые находятся ближе к собеседнику.

**НААДУУЛАХ** **ᠨᠠᠠᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **наадах**-ын үйлдүүл., развлекать.

**НААДЧИХАХ** **ᠨᠠᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **наадах**-ын нэгэнтээ., веселиться.

**НААЗГАЙ** **назгай**-г үз.

**НААЗГАЙВТАР** **назгайвтар**-ыг үз.

**НААЗГАЙДАХ** **назгайдах**-ыг үз.

**НААЗГАЙРАХ** **назгайрах**-ыг үз.

**НААЛГАХ** **ᠨᠠᠠᠯᠭᠠᠬ** **наах**-ын үйлдүүл., давать приклеивать; **цаасан хайрцаг наалгах** давать приклеивать кому-л. коробку.

**НААЛДАА** **ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠠ** 1. 1) клей; 2) клейкость, липкость; 2. 1) липкий, клейкий; **наалдаа шир** смола, используемая для склейки предметов; **наалдаа шороо** вязкая почва; **наалдаа цэр** густая мокрота; 2) шилж. привязчивый, прилипчивый (на словах); **наалдаа өвчин** хуучир. прилипчивая или заразная болезнь; **наалдаа хүн** прилипчивый человек.

**НААЛДААС** **ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠠᠰ** тусг. клейковина.

**НААЛДААТ** **ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠠᠲ** пруттики, смазанные клеем для ловли птичек.

**НААЛДААХАЙ** **ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠠᠬᠠᠢ** амьт. ПОЛИП; **шүрэн наалдаахай** коралловый полип.

**НААЛДАМТГАЙ** **ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ** **наалдамхай**-г үз.

**НААЛДАМХАЙ** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠮᠬᠠᠢ 1) клейкий, липкий; 2) шилж. назойливый, навязчивый, надоедливый, прилипчивый; **наалдамхай хүн** назойливый человек, прилипчивый человек.

**НААЛДАНГИ** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠨᠭᠢ **наалдангир**-ийг үз.

**НААЛДАНГИР** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠨᠭᠢᠷ клейкий, липкий, пристающий; **наалдангир гоюу** липкий пластырь, лейкопластырь; **наалдангир шавар** прилипшая грязь.

**НААЛДАНХАЙ** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠨᠬᠠᠢ клейкий, липкий, пристающий.

**НААЛДАС** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠰ **наалдаас**-ыг үз.

**НААЛДАХ** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠬ **наах**-ын үйлдэлд, 1) склеиваться, приклеиваться; прилипать; приставать; **наалдахгүй хуурах** разлепиться; **хувцсанд лошго өвс наалдав** к одежде прицепился репей; **зарлал сайн наалджээ** объявление хорошо приклеилось; **хуудас хоорондоо наалджээ** листы склеились; 2) шилж. прижиматься к чему-л.; **туурганд наалдан зогсох** прижаться к стенке; 3) шилж. прижиматься, ЛЬНУТЬ к кому-л.; **эхдээ наалдах** прижаться к матери, льнуть к матери; **нойтон хамуу шиг наалдах** үл.тааш. пристать к кому-л. как банный лист (үгчил. как проказа); **наалдахаараа салдаггүй хүн** навязчивый человек; **наалдах гурил** клейстер, клей из муки.

**НААЛДАЦ** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠴ клейкость.

**НААЛДАЦГААХ** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬ прижиматься, пристать (о многих).

**НААЛДВАР** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷ клейкость; клейковина.

**НААЛДМАЛ** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠮᠠᠯ клейкий, липкий.

**НААЛДСАН** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠰᠠᠨ наклеенный; **наалдсан хуудас** хуучир. ярлык, наклеенный на папке или книге.

**НААЛДУУЛАХ** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **наалдах**-ын үйлдүүл., 1) склеивать, приклеивать; 2) хуучир. приложить; **наалдуулсан бичиг** хуучир. летучий листок (в старое время так назывался агитационный листок на злобу дня); 3) прилегать, приникать; **чихээ газарт наалдуулж хэвтэх** прилечь ухом к земле; **чихээ үүдэнд наалдуулах** приникнуть ухом к двери; 4) шилж. прижимать к себе кого-л.

**НААЛДУУР** ᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠷ 1) липучка (от мух); 2) птичий клей (прутики, смазанные клеем для ловли мелких птиц); 3) решётка из дранок (к которой прикрепляется штукатурка); 4) саман (смесь глины с соломой или другими добавками для обмазки стен дома или выделки необожжённого кирпича).

**НААЛДЧИХАХ** ᠨᠠᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **наалдах**-ын нэгэнтээ.

**НААЛИНХАЙ I** ᠨᠠᠠᠯᠢᠨᠬᠠᠢ 1) нежный, ласковый, милый; умильный; **наалинхай зан** милый, ласковый, привязчивый характер; **наалинхай царай** умильное личико; **ямар наалинхай зантай юм** что за нежности!; 2)

вежливый, галантный; 3) шилж. липкий, приклеивающийся.

**НААЛИНХАЙ II** ᠨᠠᠠᠯᠢᠨᠬᠠᠢ амьт. мошка, песочная или навозная муха.

**НААЛИНХАЙДАХ** ᠨᠠᠠᠯᠢᠨᠬᠠᠢᠳᠠᠬ оказываться слишком ласковым, нежным.

**НААЛИНХАЙЛАХ** ᠨᠠᠠᠯᠢᠨᠬᠠᠢᠯᠠᠬ **наалинхайрах**-ыг үз.

**НААЛИНХАЙРАХ** ᠨᠠᠠᠯᠢᠨᠬᠠᠢᠷᠠᠬ БЫТЬ нежным, ласковым, милым.

**НААЛИНХАЙРУУЛАХ** ᠨᠠᠠᠯᠢᠨᠬᠠᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **наалинхайрах**-ын үйлдүүл., НЕЖИТЬ.

**НААЛИНХАЙТАХ** ᠨᠠᠠᠯᠢᠨᠬᠠᠢᠲᠠᠬ становиться нежным, ласковым, милым; привязчивым; нежничать.

**НААЛИНХАЙТУУЛАХ** ᠨᠠᠠᠯᠢᠨᠬᠠᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **наалинхайтах**-ын үйлдүүл.

**НААЛТ I** ᠨᠠᠠᠯᠲ склейка, приклейка, заклейка, наклейка; **наалтаараа салах** расклеиваться, распасться в склейке.

**НААЛТ II** ᠨᠠᠠᠯᠲ бие.зүй. селезёнка.

**НААЛТУУР** ᠨᠠᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠷ инструмент для нанесения клея или других вяжущих, скрепляющих веществ, помазок.

**НААЛЦАХ** ᠨᠠᠠᠯᠴᠠᠬ **наах**-ын үйлдэлц.

**НААМАЛ I** ᠨᠠᠠᠮᠠᠯ 1. приклеенный, наклеенный; **наамал банз** фанера; **наамал банзан ширээ** фанерный стол; **наамал сахал** накладная борода; **наамал ултай гутал** обувь с приклеенной подошвой; **наамал цаасан хайрцаг** коробка из картона; 2. тусг. аппликация; **цаасан наамал** папье-маше.

**НААНА** ᠨᠠᠠᠨᠠ 1) с этой стороны кого-чего-л.; по эту сторону; на этой стороне; ближе к этой стороне; **голын наана** на этой стороне реки; **ойн наана** по эту сторону леса; не доходя до леса; **тэр хүн наана чинь суудаг** он сидит вот здесь; **наана цаана** хорш. ТО ТУТ, ТО ТАМ; ТО БЛИЗКО, ТО ДАЛЕКО; там-сям, туда-сюда; по обеим сторонам; невпопад; **наана цаана гэлцэх** вступать в пререкания, вздорить; ссориться; **наана цаана хэмээх** говорить в замешательстве; **амь наана там цаана** хэлц. быть отчаянным; ~ быть при смерти; 2) ранее какого-л. срока, ДО какого-л. времени; **айхтар юм болохоос наана** ~ пока гром не грянет; **баярын наана** до праздника; **тавны наана** до пятого числа; 3) шилж. простой, недалёкий; **наана хүн биш** он не прост.

**НААНААС** ᠨᠠᠠᠨᠠᠭᠤᠰ ᠨᠠᠠᠨᠠ **наана**-ын гарах., 1) с ближней стороны, с этой стороны; **уулын наанаас** с этой стороны горы; 2) ранее какого-л. срока; **наанаас бэлдэх хэрэгтэй** раньше надо подготовить.

**НААНАДАЖ** ᠨᠠᠠᠨᠠᠳᠠᠵ **наанадах**-ын зэрэгц., ПО меньшей мере, минимум; не меньше чем; во всяком случае; **наанадаж арван төгрөг хүрнэ** стоит минимум десять тугриков; **наанадаж**

**ДОЛОО ХОНОГ ӨНГӨРӨВ** по меньшей мере прошла неделя.

**НААНАДАХ** 1) оказываться ближе чем надо, оказываться слишком близко; не долететь (напр. о пуле, стреле); 2) быть по эту сторону, находиться ближе сюда.

**НААНАДАХДАА** по крайней мере; минимум.

**НААНАДУУЛАХ** **наанадах**-ын үйлдүүл.

**НААНАДЧИХАХ** **наанадах**-ын нэгэнтээ.

**НААНАТАА** 1. на этой стороне, по эту сторону; близости от кого-чего-л.; **ГОЛЫН НААНАТАА ОРШИХ ТОСГОН** село, которое находится на этой стороне реки; 2. эта сторона кого-чего-л.; место, близкое к кому-чему-л.; **ГОЛЫН НААНАТААГААС** с этого берега реки; **ЧИНИЙ НААНАТААГААС** оттуда, где ты находишься.

**НААНАТАЙ** : **наанатай цаанатай** хорш. с учётом того и другого, с учётом ситуации, обстоятельств; **аливаа юманд наанатай цаанатай хандаж байх хэрэгтэй** ко всякому делу надо относиться с учётом обстоятельств.

**НААНГИ I** липкий, прилипающий, клейкий; **нялцгай наанги** хорш. ЛИПКИЙ (о глине); **† наанги зангуу** ург. ЗЕМЛЯНОЙ ЧИЛИМ; **наанги цагаан** ург. ЯМС (многолетнее травянистое растение со съедобными крахмалистыми клубнями); **наанги чавга** ург. нанкинский жужуб.

**НААНГИ II** вязкий; **наанги шороо** глина, вязкая почва; чернозём; **түлсэн наанги шороо** тусг. терракота; обожжённая цветная глина.

**НААНГИДУУ** довольно липкий.

**НААНГИЛАГ** глинистый.

**НААНГИНЦАР** суглинок.

**НААНГИТ** глинистый.

**НААХ** 1) клеить, приклеивать; **захианы дугтуй наах** заклеивать конверт; **хананд зарлал наах** приклеить объявление к стене; **урагдсан хуудсыг наах** подклеить разорванную страницу; **цонх наах** заклеивать окно; **наах эм** хуучир. ПЛАСТЫРЬ (лекарство); 2) намазывать; 3) шилж. льнуть, прижиматься.

**НААХНА** немного ближе, на этой стороне; несколько ближе сюда, в эту сторону; **наад номоо наахна тавиарай** положи эту книгу поближе; **чиний наахна бий** ближе к тебе, с этой стороны от тебя.

**НААХНУУР** несколько ближе; по этой стороне; **наахнуур яв** идите поближе сюда.

**НААЦГААХ** клеить, приклеивать (о многих).

**НААЧИХАХ** **наах**-ын нэгэнтээ.

**НААШ** 1) сюда, поближе; в эту сторону; **нааш болох а)** приближаться сюда, в эту сторону; б) шилж. становиться лучше, легче; **нааш харах ах дүү** родственники, родня, оказывающие поддержку; **нааш цааш** хорш. туда и сюда, взад и вперёд; **нааш цааш явах** шагать, ходить взад и вперёд; **нааш цаашгүй** хорш. а) туда и сюда, взад и вперёд; б) ни туда, ни сюда; **нааш ч үгүй, цааш ч үгүй** хорш. ни туда ни сюда; нерешительно; в безвыходном положении; **нааш нь авчир** принеси сюда; **нааш нь татах а)** тянуть к себе, тянуть сюда; б) шилж. уступать в цене; сбавлять или снижать цену; 2) до, до тех пор; до тех пор пока; **зуугаас нааш тоо** цифры до ста; **оройноос нааш** раньше вечера; **хориноос нааш ирнэ** приеду до двадцатого числа; **өгөхөөс нааш явахгүй** не уйду, пока ты не отдашь; **эртнээс нааш** с давних времён, с незапамятных времён.

**НААШАА** **нааш**-ийг үз., **наашаа бол** поближе, иди-ка сюда; **наашаа ир** иди сюда; **наашаа харах / нааш хандах а)** оборачиваться сюда; повёртываться лицом к кому-чему-л.; б) шилж. ИДТИ НА ПОПРАВКУ, УЛУЧШАТЬСЯ (о состоянии дел, здоровья); в) покровительствовать, поддерживать, оказывать поддержку; **наашаа эргэх** иди на лад (о деле); поправляться (о больном).

**НААШДАХ** становиться ближе чем надо, оказываться слишком близко.

**НААШДУУЛАХ** **наашдах**-ын үйлдүүл.

**НААШИДЧИХАХ** **наашдах**-ын нэгэнтээ.

**НААШИЛЦГААХ** приближаться (о многих); поправляться, улучшаться (о многих).

**НААШИЛЧИХАХ** **наашлах**-ын нэгэнтээ.

**НААШЛАХ** 1) приближаться, придвигаться сюда, в эту сторону; иди сюда; 2) шилж. выздоравливать, улучшаться, поправляться; легчать; **өвчтөний бие наашлахгүй байна** больному не становится лучше; 3) снижать цену.

**НААШЛУУЛАХ** **наашлах**-ын үйлдүүл., приближать, повёртывать к себе, повёртывать сюда; **тэр ирэхээ наашлууллаа** он приблизил свой приезд; **явах хугацааг наашлуулах** приблизить срок отъезда.

**НААШЛУУР** : **наашлуур мод** ан. длинный жердь (для пододвигания дымящейся головни желающему прикурить).

**НААШРАХ** яриа. приходить сюда.

**НААШТАЙ** 1. позитивный, положительный; утвердительный; удачный, удачливый; **нааштай алхам** положительные шаги; **нааштай хариу** утвердительный ответ;

**нааштай цааштай байх** шилж. находиться в добрососедских отношениях; **нааштай чиг хандлага** позитивные тенденции; **нааштай шийдвэр** положительные решения; **2.** положительно, утвердительно; **нааштай хариулах / нааштай хариу өгөх** ответить положительно; **тогтоолын талаар нааштай үг хэлэх** положительно высказаться за резолюцию.

**НААШХАН** **нааш**-ийн багас., НЕМНОЖКО сюда, в эту сторону, чуть ближе сюда, в эту сторону.

**НАВ** на-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица, присоединяемая к словам, начинающимся с “на”); **нав нарийн** очень тонкий.

**НАВААН** тө. **агваан**-г үз.

**НАВДАГ** **навдаг савдаг** хорш. **савдаг**-ийг үз.

**НАВС** **навшин**, хүндэтгэл. платье, одеяние; **бурханы навс** одеяние будды.

**НАВСАЙЛГАХ** **навсайх**-ын үйлдүүл., 1) лохматить; рвать, раздирать; 2) шилж., жигш. одевать в длинную широкую одежду, надевать на себя одежду слишком большого размера.

**НАВСАЙХ** 1) быть в лохмотьях, иметь оборванный вид; лохматиться; 2) шилж., жигш. носить длинную широкую одежду; носить одежду слишком большого для себя размера; 3) быть коротеньким, куцым (о платье); **навсайж нэвсийх** хорш. а) быть коротким и широким (о платье); б) быть в лохмотьях.

**НАВСАЙЧИХАХ** **навсайх**-ын нэгэнтээ.

**НАВСАЛЗАХ** **навсганах**-ыг үз.

**НАВСАЛЗУУЛАХ** **навсалзах**-ын үйлдүүл.

**НАВСАРГА** **навсарга** ЛОХМОТЬЯ.

**НАВСАРСАН** **наворванный**.

**НАВСАС** **навсас навсас** хорш. **навсасыг** үз.

**НАВСГА** **навсга навсга хийх** двигаться, шевелиться, развеиваться (о ком-чем-л. широко, мешковатом, растрёпанном, лохматом и оборванном).

**НАВСГАЙ** **навсгар**-ыг үз.

**НАВСГАЛЗАХ** **навсганах**-ыг үз.

**НАВСГАЛЗУУЛАХ**

**насгалзах**-ын үйлдүүл.

**НАВСГАНАХ** 1) жигш. двигаться с развеивающимися волосами, лентами, лохмотьями и т.п.; 2) сидеть мешком, быть коротким (о платье); 3) шилж., ёж приставать, пристать как банный лист; вести себя слишком услужливо, прислуживаться.

**НАВСГАНАЧИХАХ**

**навсганах**-ын нэгэнтээ.

**НАВСГАНУУЛАХ** **навсганах**-ын үйлдүүл.

**НАВСГАР** 1. оборванец; 2. 1) оборванный; ободранный; растрёпанный, лохматый; **навсгар нэвсгэр** хорш. а) оборванный; ободранный; растрёпанный; б) короткий и широкий как мешок; 2) шилж., жигш. в широкой длинной одежде; в одежде не по размеру; 3) коротенький, куцый (о платье).

**НАВСГАРДАХ** **навсгардах** быть мешковатым, быть коротким, куцым (о платье).

**НАВСГАРДУУ** **навсгардуу** СЛИШКОМ мешковатый.

**НАВСГАРДУУЛАХ** **навсгардах**-ын үйлдүүл.

**НАВСГАРДЧИХАХ** **навсгардах**-ын нэгэнтээ.

**НАВСГАРХАН** **навсгар**-ын багас.

**НАВСГАСХИЙХ** **навсгар** метнуться (так, что полы одежды взлетят).

**НАВСО** тө., зурх. щедрая девочка (название шестой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**НАВТАЙЛГАХ** **навтайх**-ын үйлдүүл., нагибать, наклонять, делать низким; опустить, свесить; примять; **толгойгоо навтайлга** наклони голову.

**НАВТАЙСАН** 1) низкий; 2) отвислый; **навтайсан уруул** отвисшая нижняя губа; **навтайсан чих** отвислые уши; **навтайсан чихт** вислоухий.

**НАВТАЙХ** 1) нагибаться, наклоняться, делаться низким; 2) становиться плоским, сплющиться; быть низким, стать низким; **навтайх хавтайх** хорш. становиться плоским; 3) висеть, отвисать, свисать; 4) шилж. двигаться, лететь медленно (о стреле летящей медленно, о птице).

**НАВТАЙЧИХАХ** **навтайх**-ын нэгэнтээ.

**НАВТАЛЗАХ** **навталзах** свисать, висеть (лохмотьями).

**НАВТАЛЗУУЛАХ** **навталзах**-ын үйлдүүл.

**НАВТАН** **навтгар**-ыг үз.

**НАВТАР I** **навтар** в лохмотьях; ободранный; **навтар навтар хагарав** изорвалось в клочья (о платье).

**НАВТАР II** малорослый, низкий; **навтар биет** низенького роста, малорослый; **навтгар**-ыг үз.

**НАВТАРДАХ I** 1) изорваться в лохмотья; 2) быть рваным.

**НАВТАРДАХ II** быть слишком низким.

**НАВТАРХАЙ** 1. изношенный, разодранный, ветхий; растрёпанный; **уранхай навтархай** хорш. рваный; **навтархай дээл** изорванное платье; **навтархай савтархай** хорш. рваный, изношенный, ободранный, изодранный; 2. ветошь, тряпьё, лоскутки,

ЛОХМОТЬЯ; **навтархай болсон хувцастай** в ЛОХМОТЬЯХ.

**НАВТАРХАН** ᠨᠠᠪᠲᠠᠷᠬᠠᠨ **навтар** II-ын багас., низенький, низковатый.

**НАВТАС I** ᠨᠠᠪᠲᠤᠰ **лохмотья, лоскуты; навтас хөдөс / эсгий навтас** хорш. куски обветшалого войлока.

**НАВТАС II** послед животных.

**НАВТАС III:** ᠨᠠᠪᠲᠤᠰ **навтас навтас хийх** непрерывно наклоняться, двигаться (о ком-л. низком); многократное движение (о ком-л. низком).

**НАВТАСХИЙХ** ᠨᠠᠪᠲᠤᠰᠬᠢᠶᠢᠬ **1.** 1) внезапно наклоняться (всем телом); 2) происходить вдруг, случайно, совершаться неожиданно; **2.** нечаянно, случайно, вдруг; как раз, к счастью; **навтасхийн ноцогдов** как раз попало в руки.

**НАВТГА** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭ᠎ᠠ **навтга навтга хийх** непрерывно наклоняться, двигаться (о ком-л. низком).

**НАВТГАЛЗАХ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭ᠎ᠠᠯᠵᠠᠬ **навтганах**-ыг үз.

**НАВТГАНАХ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭ᠎ᠠᠨᠠᠬ непрерывно наклоняться (всем телом).

**НАВТГАНАЧИХАХ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭ᠎ᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ

**навтганах**-ын нэгэнтээ.

**НАВТГАНУУЛАХ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭ᠎ᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **навтганах**-ын үйлдүүл.

**НАВТГАР** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠷ 1) невысокий, низкий; приземистый, малорослый; **навтгар уул** невысокая гора; **навтгар хүн** человек невысокого роста; 2) свислый, отвислый; оторванный; в лохмотьях.

**НАВТГАРДАХ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠳᠠᠬ оказываться ниже чем надо, быть чрезмерно низким.

**НАВТГАРДУУ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ довольно низкий.

**НАВТГАРДУУЛАХ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ

**навтгардах**-ын үйлдүүл., делать слишком низким.

**НАВТГАРДЧИХАХ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬ

**навтгардах**-ын нэгэнтээ.

**НАВТГАРХАН** ᠨᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **навтгар**-ын багас., низенький, очень низкий.

**НАВТРАГ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠷᠠᠭ черновик, план, набросок; **ажлын навтраг** план, рабочий план; **бичгийн навтраг** черновик; **зургийн навтраг** набросок.

**НАВТРАХ** ᠨᠠᠪᠲᠦᠷᠠᠬ изнашиваться, приходиться в ветхость, превращаться в лоскутья; рваться, разорваться, изодраться; быть изорванным, истрепанным, в клочьях; **навтран урагдав** превратилось в лоскутья.

**НАВХАЙЛГАХ** ᠨᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **навхайх**-ын

үйлдүүл.

**НАВХАЙХ** ᠨᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠬ оседать, опускаться, понижаться.

**НАВХАЛЗАХ** ᠨᠠᠪᠬᠠᠯᠵᠠᠬ **навхганах**-ыг үз.

**НАВХГАНАХ** ᠨᠠᠪᠬᠠᠨᠠᠬ двигаться (о низком и широком одушевленном предмете).

**НАВХГАНУУЛАХ** ᠨᠠᠪᠬᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **навхганах**-ын үйлдүүл.

**НАВХГАР** ᠨᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠷ 1) осевший; 2) низкий и широкий; **навхгар хүзүү** короткая мясистая шея.

**НАВХГАРДАХ** ᠨᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть слишком низким и широким.

**НАВХГАРДУУ** ᠨᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ слишком низкий и широкий.

**НАВЧ(ИН)** ᠨᠠᠪᠴᠢ **1.** 1) лист, листья, листва; **лаврын навч** лавровый лист; **улиасны навч** осиновоый лист; **улиасны навч шиг чичрэгнэх** дрожать как осиновоый лист; **цагаан навч** ёгт. капуста (үгчил. белый лист); **цэгийин навч** лепесток цветка; **навч намаа** хорш. листва; **навч нахиа** хорш. листва; листва и почки растений; **навч унах / навч зулгарах** листопад; 2) ёгт. ухо, уши; **навчинд барааллах** ёгт. надрать уши, оттаскать за уши; **2.** листвоваый; **навчин судал** жилки у листьев растений; **навчин тамхи** листвоваый табак; **ороомол навчин тамхи** сигара; † **навчин алт** сусальное золото; **навчин боорцог** хворост (печенье); хлебцы из просяной муки с начинкой из гороха (пекутся на пару, завернутые в большие древесные листья); **навчин хээ** арабески (вид орнамента из стилизованных листьев); **навч өртөө** түүх. малый уртон (в пределах хошуна в служебных целях).

**НАВЧГАНАХ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠬ сплющиваться.

**НАВЧГАР** ᠨᠠᠪᠴᠢᠭᠠᠷ плоский, сплюснутый, приплюснутый; **навшгар**-ыг үз.

**НАВЧГАРДАХ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ **навшгардах**-ыг үз.

**НАВЧГАРХАН** ᠨᠠᠪᠴᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **навчгар**-ын багас.

**НАВЧДАХ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠳᠠᠬ хуучир. покрываться листьями, одеваться листвоваый (о деревьях).

**НАВЧИЙЛГАХ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **навчийх**-ийн

үйлдүүл., приплюснуть; **хадаасны толгойг алхаар навчийлгах** приплюснуть шляпку гвоздя молотком.

**НАВЧИЙХ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠶᠢᠬ становиться тонким, плоским, приплюснутым; сплющиваться, приплющиваться, делаться плоским, стать приплюснутым; **навчийсан лааз** приплюснутая банка.

**НАВЧИЛЗАХ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠶᠢᠯᠵᠠᠬ быть сплюсненным.

**НАВЧИЛЧИХАХ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **навчлах**-ын нэгэнтээ.

**НАВЧИРХАГ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠷᠬᠠᠭ густолиственный, обильный листьями.

**НАВЧИРХУУ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠷᠬᠤᠭᠤ 1) листовидный, листообразный; похожий на лист; 2) обильный листвоваый.

**НАВЧИС** ᠨᠠᠪᠴᠢᠰ **навч**-ийн олон., листва, листва.

**НАВЧИТ** ᠨᠠᠪᠴᠢᠲ имеющий листва, лиственный, покрытый листьями, листвоваый; **навчит ой** лиственный лес; † **навчит өргөмжлөл** хуучир. патент, диплом,

написанный на золотой или жёлтой бумаге; **навчит хуудас** хуучир. похвальный лист; бумага, сложенная “бабочкой” или “гармошкой”.

**НАВЧЛАГ** **ᠨᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭ** лиственный.

**НАВЧЛАХ** **ᠨᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬ** 1) распускаться (о листьях); 2) покрываться листьями, листвой.

**НАВЧЛУУЛАХ** **ᠨᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** навчлах-ын үйлдүүл.

**НАВШ** **ᠨᠠᠪᠰ** хувил. нашатырь; **жац**-ыг үз.

**НАВШАА** **ᠨᠠᠪᠰᠠᠭ** жадный на еду (о молодняке);

**навшаа хурга** жадный к вымени ягнёнок.

**НАВШГ АНАХ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠨᠠᠬ** двигаться (о ком-л. приплюснута).

**НАВШГАР** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠷ** плоский, сплюснутый, приплюснутый; **навшгар хамар** приплюснутый нос.

**НАВШГАРДАХ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** быть сплюсненным.

**НАВШГАРДУУ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** навшгар-ын багас., довольно приплюснутый.

**НАВШГАРХАН** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** навшгар-ын багас., чересчур приплюснутый.

**НАВШИЙЛГАХ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** навшийх-ийн үйлдүүл., приплюснуть, вдавливать, делать ПЛОСКИМ.

**НАВШИЙН** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠶᠢᠨ** навш-ийн харьяал., нашатырный; **навшийн спирт** нашатырный спирт.

**НАВШИЙХ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠶᠢᠬ** становиться приплюснутым, сплющиваться.

**НАВШИЙЧИХАХ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬ** навшийх-ийн нэгэнтээ.

**НАВШИЛЗАХ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠯᠵᠠᠬ** навшганах-ыг үз.

**НАВШИХ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠬ** жадно сосать.

**НАВШУУЛАХ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** навших-ийн үйлдүүл.

**НАВШЧИХАХ** **ᠨᠠᠪᠰᠢᠭᠢᠬᠠᠬ** навших-ийн нэгэнтээ.

**НАГ** **ᠨᠠᠭ** тёмный, чёрный.

**НАГА I** **ᠨᠠᠭᠠ I** : **нага цэцэг** ург.

шестилепестковый белый цветок (без листьев).

**НАГА II** **ᠨᠠᠭᠠ II** **наага**-ыг үз.

**НАГААН** **ᠨᠠᠭᠠᠨ** револьвер системы наган; **нагаан буу** наган.

**НАГАЙ** **ᠨᠠᠭᠠᠶ** амьт. самка тарбагана.

**НАГАЛ** **ᠨᠠᠭᠠᠯ** борода в ямочке под нижней губой; пучок волос под нижней губой; эспаньолка, короткая остроконечная борода.

**НАГАН** **ᠨᠠᠭᠠᠨ**: **наган намнирч явах** идти тихо, волоча подол платья по земле.

**НАГАС** **ᠨᠠᠭᠠᠰ** быстрое движение; **нагас нугас хийн** а) спеша, поспешно, торопливо; б) радушно, приветливо, ласково.

**НАГАСХИЙХ** **ᠨᠠᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ** ненадолго скрываться, делать попытку скрыться.

**НАГАЦ** **ᠨᠠᠭᠠᠴ** родные по матери; **нагац ах дядя** (старший брат матери); **нагац бэргэн жена дяди** (старшего брата) по матери, тётя; **нагац хүргэн муж** младшей сестры матери, дядя; **нагац эгч**

тётя (сестра матери); **нагац эх бабушка** (по матери); **нагац эцэг дед** (по матери).

**НАГВА** **ᠨᠠᠭᠪᠠ** тө., зурх. главный сопровождающий (название тринадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**НАГВАН** **ᠨᠠᠭᠪᠠᠨ** чернильница.

**НАГЖГАР** **ᠨᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷ** короткошей; **нагжгар хүзүүтэй** с короткой шеей.

**НАГЖГАРДАХ** **ᠨᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** быть короткошейм.

**НАГЖГАРДУУ** **ᠨᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** слишком короткошей.

**НАГЖГАРДУУЛАХ** **ᠨᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** нагжгардах-ын үйлдүүл.

**НАГЖГАРДЧИХАХ** **ᠨᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬ** нагжгардах-ын нэгэнтээ.

**НАГЖИЙЛГАХ** **ᠨᠠᠭᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** нагжийх-ийн үйлдүүл., втягивать, вбирать (напр. шею).

**НАГЖИЙХ** **ᠨᠠᠭᠵᠢᠶᠢᠬ** быть короткошейм, иметь короткую шею.

**НАГЖИЙЧИХАХ** **ᠨᠠᠭᠵᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬ** нагжийх-ийн нэгэнтээ.

**НАГТАН** **ᠨᠠᠭᠲᠠᠨ** ур.зураг. живопись на чёрном фоне.

**НАГАТАХ** **ᠨᠠᠭᠠᠲᠠᠬ** сгущаться; становиться клейким, липким (о пище и т.д.).

**НАГТУУЛАХ** **ᠨᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** нагтах-ын үйлдүүл., сгущать; делать клейким, липким.

**НАГЧИРХАЙ** **ᠨᠠᠭᠴᠢᠷᠬᠠᠶ** бие.зүй. хоаны, задние носовые отверстия; **хамрын нагчирхай** переносица.

**НАГШДАР** **ᠨᠠᠭᠰᠢᠳᠠᠷ** од.орон. созвездие.

**НАД** **ᠨᠠᠳ** **би**-ийн ө.о., мне; у меня; ко мне; для меня; **над байхгүй** у меня нет; **над зав алга** у меня нет свободного времени; **над өгөөч** дайте, пожалуйста, мне; **над тустай** мне полезно; **над хэрэгтэй** мне нужно, мне надо; **над шиг** как я, подобно мне; **тэр над сайн** он относится ко мне хорошо; **над сайн байна** для меня хорошо; **над руу ир** иди ко мне; **над шөл нэмнэ үү** добавьте мне супу; **над лугаа** со мной.

**НАДААР** **ᠨᠠᠳᠠᠭᠠᠷ** **би**-ийн үйлдэх., от меня, у меня; через меня, мной, мною; при моём участии; **надаар дамжуулан өгөв** передали через меня; **надаар уламжлан мэдэгдэв** сообщили через меня; **чи надаар юу хийнэ?** зачем я тебе нужен?

**НАДААС** **ᠨᠠᠳᠠᠭᠠᠰ** **би**-ийн гарах., от меня, у меня; из меня; **надаас аваарай** возьми у меня; **надаас авав** взял у меня; **надаас дээр** лучше меня; **энэ бүхэн надаас боллоо** всё это из-за меня.

**НАДАД** **ᠨᠠᠳᠠᠳ** **над**-ыг үз.

**НАДАР** **ᠨᠠᠳᠠᠷ** : **надар садар** хорш. **1.** грузно, тяжело (о ноше, возе); **2.** идти следом, один за другим.

**НАДМИД** **ᠨᠠᠳᠠᠮᠢᠳ** тө. безболезненный.

**НАДТАЙ** *ᠨᠠᠳᠲᠠᠢ* **би**-ийн хамтрах., со мной, со мною; **надтай хамт яв** иди со мной вместе; **үүний тухай надтай битгий ярь** об этом не говори со мной.

**НАДЧИЛАН** *ᠨᠠᠳᠴᠢᠯᠠᠨ* хар. ПОДОБНО МНЕ, словно я, как я.

**НАЖ** *ᠨᠠᠵ*: **наж могой** амьт. очковая змея, кобра.

**НАЖИГНААН** *ᠨᠠᠵᠢᠭᠨᠠᠭᠠᠨ* грохот, треск, шум.

**НАЖИГНАХ** *ᠨᠠᠵᠢᠭᠨᠠᠬ* 1) скрипеть, издавать скрип; хрустеть; **эвдэрхий сандал нажигнан дуугарав** скрипел сломанный стул; 2) греметь, грохотать; издавать гул; **тэнгэр нажигнах** греметь (о небе); 3) шилж. проявлять прворство, быть ловким.

**НАЖИГНУУЛАХ** *ᠨᠠᠵᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **нажигнах**-ын үйлдүүл.

**НАЖИД** *ᠨᠠᠵᠢᠳ* мучение, мука, страдание; **наждаа үзэв** замучился; **наждаа эдлэх** испытывать муки, замучиться.

**НАЖИДЛАХ** *ᠨᠠᠵᠢᠳᠯᠠᠬ* испытывать муки, замучиться.

**НАЖИДТАЙ** *ᠨᠠᠵᠢᠳᠲᠠᠢ* 1. мучительный, вызывающий страдания, страдальческий; **нажидтай ханиад** мучительный кашель; 2. мучительно.

**НАЖИР** *ᠨᠠᠵᠢᠷ* хуучир. ЛЕТО; **зун**-г үз.

**НАЗГАЙ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢ* 1. 1) беспечный, беззаботный; 2) халатный, небрежный; **назгай ажилтан** небрежный работник; 3) медлительный, мешкотный, неповоротливый; **болхи назгай** хорш. неуклюжий; **цалгар назгай** хорш. а) халатный; б) мешкотный; **ажилд цалгар назгай хандах** халатное отношение к работе; 2. 1) беспечность; 2) небрежность, халатность.

**НАЗГАЙВТАР** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠲᠠᠷ* слишком беспечный.

**НАЗГАЙДАХ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠬ* 1) быть слишком беспечным, проявлять крайнюю беззаботность, беспечность; 2) медлить, мешкать, быть слишком медлительным.

**НАЗГАЙДУУ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤ* довольно беспечный; довольно медленный.

**НАЗГАЙДУУЛАХ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **назгадах**-ын үйлдүүл.

**НАЗГАЙДЧИХАХ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **назгадах**-ын нэгэнтээ.

**НАЗГАЙРАЛ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠷᠠᠯ* беспечность, беззаботность.

**НАЗГАЙРАХ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠷᠠᠬ* 1) быть беспечным, беззаботным; 2) быть медленным, неповоротливым; **назгайрсан байдал** расхлябанность.

**НАЗГАЙРУУЛАХ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **назгайрах**-ын үйлдүүл., доводить до халатности; **назгайруулан самууруулах** хорш.

дезорганизовать; **назгайруулан самууруулагч** дезорганизатор.

**НАЗГАЙРЧИХАХ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **назгайрах**-ын нэгэнтээ.

**НАЗГАЙТАХ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠲᠠᠬ* медлить, мешкать.

**НАЗГАЙХАН** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠬᠠᠨ* **назгай**-н багас.

**НАЗГАЙШРАХ** *ᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠱᠷᠠᠬ* становиться пассивным, медлительным.

**НАЙ** *ᠨᠠᠶ* 1) дружественное расположение; дружба; **най тавих** вежливо уступить (место, дорогу и т.д.), оказывать любезность; 2) надежда.

**НАЙГАГ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠭ* : **найгаг найгаг** хорш. колыхающийся, качающийся.

**НАЙГАЛ I** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠯ I* наклон в сторону (однократный).

**НАЙГАЛ II: найгал цэцэг** ург. четырехлепестковый тонкостебельный цветок.

**НАЙГАЛАХ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠯᠠᠬ* **найгах**-ын олонтаа., качаться, шататься, колыхаться.

**НАЙГАЛДАХ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠯᠳᠠᠬ* **найгах**-ын үйлдэлд.

**НАЙГАЛЗАХ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠯᠵᠠᠬ* 1) колыхаться, колебаться, покачиваться (напр. о дереве); **өвс салхинд найгалзана** трава колыхнется от ветра; 2) склоняться на сторону, колыхаться; раскачиваться; пошатываться; **хааш яашаа найгалзах** колебаться из стороны в сторону.

**НАЙГАЛЗУУЛАХ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **найгалзах**-ын үйлдүүл., качать, покачивать, колыхать, колебать; шатать.

**НАЙГАЛЗУУР** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* качающийся.

**НАЙГАЛТ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠯᠲ* **найгал I, II**-ыг үз.

**НАЙГАС** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠰ* : **найгас найгас** хорш. качающийся, шатающийся.

**НАЙГАСАН** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠰᠠᠨ* шаткий; **найгасан ширээ** шаткий стол.

**НАЙГАСХИЙХ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ* слегка склоняться (на сторону).

**НАЙГАХ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠬ* качаться, шататься, колебаться (из стороны в сторону); **склоняться на бок, колыхаться; свисать на сторону; найган ганхах / найган гуйвах** хорш. шататься, качаться, колыхаться; **мод салхинд найгаж байна** деревья качаются от ветра; **тэр хүн найгаж явдаг** он ходит, раскачиваясь; **шархдсан хүн найгаад ойчив** раненый пошатнулся и упал.

**НАЙГАЦГААХ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠴᠭᠠᠬ* качаться, шататься, колебаться (о многих).

**НАЙГАЧИХАХ** *ᠨᠠᠶᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **найгах**-ын нэгэнтээ.

**НАЙГУУЛАХ** *ᠨᠠᠶᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **найгах**-ын үйлдүүл., качать, шатать, покачивать.

**НАЙГҮЙ** *ᠨᠠᠶᠭᠦᠢ* · *ᠨᠠᠶᠭᠦᠨ* 1) неприязненный; недобрый; недружественный; **найгүй харьцаа** недружелюбное отношение; 2) безнадежный; 3) наихудший, очень плохой; **найгүй амьтан** настоящий негодяй.

**НАЙДАЛ** *ᠨᠠᠶᠳᠠᠯ* надежда, упование.

**НАЙДАЛГҮЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠭᠦᠢ ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠭᠦᠢ ᠰᠤᠨᠠᠨᠠ **1.** не надеюсь; безнадёжно; **2.** безнадёжный; **найдалгүй хүн** безнадёжный человек.

**НАЙДАЛГАЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠭᠠᠢ надёжный, верный, такой, на которого можно надеяться.

**НАЙДАЛЦАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **найдах**-ын үйлдэлц., доверять друг другу, взаимно доверять; рассчитывать.

**НАЙДАМТГАЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠮᠲᠭᠠᠢ доверчивый.

**НАЙДАМХАЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠮᠬᠠᠢ **найдамтгай**-г үз.

**НАЙДАН** ᠨᠠᠶᠳᠠᠨ тө., шашин. последователь идеи; апостол.

**НАЙДАНГУЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠨᠭᠦᠢ **1.** доверчивый; возлагающий надежды; **2.** 1) доверчивость; надежда; **найдангуй сэтгэл төрөх** возлагать надежды; 2) ненависть; недоброжелательство; 3) хуучир. зависть.

**НАЙДАНГУЙЛАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠨᠭᠦᠢᠯᠠᠬᠤ 1) надеяться; 2) ненавидеть; быть недоброжелательным; 3) завидовать.

**НАЙДАНГУЙРАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠨᠭᠦᠢᠷᠠᠬᠤ

**найдангуйлах**-ыг үз.

**НАЙДАНГУЙТ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠨᠭᠦᠢᠲᠤ хуучир. завистник; завистливый.

**НАЙДАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠬᠤ 1) надеяться, уповать; рассчитывать; возлагать надежды; **тусламж дэмжлэгэнд найдах** надеяться на поддержку, уповать на помощь; **дүлийдээ найдаж унгах** хууч., үгчил. выпустить газы желудка, надеясь на свою глухоту; 2) доверять, верить; **би чамд найдья** я надеюсь на тебя, я верю тебе; **би өчүүхэн ч найдахгүй** у меня нет ни малейшей надежды; **та над найдаж болно** вы можете на меня положиться; **хэн нэгэн хүнд найдах** возлагать надежду на кого-л.; 3) хуучир. завидовать.

**НАЙДАЦГААХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ надеяться, рассчитывать, возлагать надежды (о многих).

**НАЙДВАР** ᠨᠠᠶᠳᠠᠪᠠᠷ надежда, твёрдая вера, упование; доверие; **итгэл найдвар** хорш. а) надежда, вера; б) надёжность; лояльность; **итгэл найдвар үзүүлэх** оказывать доверие; **найдар багатай** малонадёжный; **найдар төрүүлэх** обнадёживать.

**НАЙДВАРГҮЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢ ᠨᠠᠶᠳᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢ ᠰᠤᠨᠠᠨᠠ **1.** ненадёжный, безнадёжный; колеблющийся; не питающий надежды; **найдаргүй өр** безнадёжный долг; **найдаргүй хүн** ненадёжный человек; **2.** ненадёжно, безнадёжно, неуверенно; **найдаргүй өвчтөн** безнадёжно больной.

**НАЙДВАРЛАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ **найдах**-ыг үз.

**НАЙДВАРТАЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠪᠠᠷᠲᠠᠢ **1.** 1) надёжный, верный; **найдартай түшиг** надёжная опора; 2) прочный, устойчивый; **найдартай энх тайван** прочный мир; **2.** надёжно, уверенно.

**НАЙДЛАГА** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠭᠠ 1) надежда, упование; **найдлага биелүүлэх** оправдать надежду;

**найдлага тавих** питать надежды; **найдлага төрүүлэх** вызывать надежду, обнадёживать; 2) доверие.

**НАЙДЛАГАГҮЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠭᠠᠭᠦᠢ ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠭᠠᠭᠦᠢ ᠰᠤᠨᠠᠨᠠ **1.** ненадёжный, не имеющий надежды; **найдлагагүй болох** оказаться ненадёжным; **2.** ненадёжно.

**НАЙДЛАГАТАЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠭᠠᠭᠠᠲᠠᠢ **1.** надёжный, верный, заслуживающий доверия; **2.** надёжно.

**НАЙДУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **найдах**-ын үйлдүүл., обнадёживать, заверять, подавать надежды, обещать.

**НАЙДЧИХАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **найдах**-ын нэгэнтээ.

**НАЙЖ I** ᠨᠠᠶᠳᠠᠵᠢ подруга (женщины-подруги по отношению друг к другу); **найж барих** сдружиться, входить в дружбу.

**НАЙЖ II** хуучир. лама или шаман, которому поручается воспитание ребёнка.

**НАЙЗ (найзууд)** ᠨᠠᠶᠳᠠ **1.** друг, приятель; подруга, приятельница; **багын найз** друг детства; **дотнын найз** близкий друг; **миний найз** мой друг; моя подруга; **хуучин найз** старинный приятель; **найз авгай** кум; **найз ахай** кума; **найз бололцох** становиться друзьями; **2.** приятельский; **найз харьцаа** приятельское отношение.

**НАЙЗАЛЦГААХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ дружить, дружиться (о многих).

**НАЙЗАЛЧИХАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **найзлах**-ын нэгэнтээ.

**НАЙЗАРХАГ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠷᠬᠠᠭ 1) дружелюбный, дружеский; доброжелательный; приятельный; **найзархаг харьцаа** дружелюбное отношение; 2) общительный.

**НАЙЗАРХАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠷᠬᠠᠬᠤ 1) вести себя по-приятельски; стараться быть другом; относиться к кому-л. дружелюбно; 2) кичиться своим приятельским отношением к кому-л.

**НАЙЗАРХАЦГААХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠷᠬᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **найзархах**-ын одноор үйлдэх.

**НАЙЗАРХУУ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠷᠬᠤᠭᠤ **найзархаг**-ийг үз.

**НАЙЗАРХУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **найзархах**-ын үйлдүүл.

**НАЙЗАРХЧИХАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠷᠬᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **найзархах**-ын нэгэнтээ.

**НАЙЗЛАМ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠠᠮ общительный.

**НАЙЗЛАМТГАЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ дружелюбный; общительный.

**НАЙЗЛАМХАЙ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠠᠮᠬᠠᠢ **найзламтгай**-г үз.

**НАЙЗЛАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠠᠬᠤ дружить, дружиться, находиться в дружеских отношениях; вступать в дружбу; становиться друзьями, делаться друзьями; **хар багаасаа найзлах** дружить с детства; **би түүнтэй найзлах дургүй** мне не нравится дружить с ним; **тэд хэдийний найзалдаг юм** они давно дружат.

**НАЙЗЛУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠳᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **найзлах**-ын үйлдүүл.

**НАЙЗСАГ** ᠨᠠᠶᠵᠰᠠᠭ дружеский; общительный.

**НАЙЛАНХАЙ** ᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠨᠬᠠᠢ наалинхай I-г үз.

**НАЙЛАНХАЙРАХ** ᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠨᠬᠠᠢᠷᠠᠬ наалинхайрах-ыг үз.

**НАЙЛАНХАЙРУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠨᠬᠠᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ найланхайрах-ын үйлдүүл.

**НАЙЛАНХАЙТАХ** ᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠨᠬᠠᠢᠲᠠᠬ наалинхайтах-ыг үз.

**НАЙЛАНХАЙТУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠨᠬᠠᠢᠲᠤᠯᠠᠬ найланхайтах-ын үйлдүүл.

**НАЙЛЗУУР** ᠨᠠᠶᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠷ побег, молодая ветка; мелкие ветви; прутики; поросль; **найлзуур мод** растущее дерево, молодое дерево; **алимын модны найлзуур ургав** яблоня дала побеги; † **үүлний найлзуур** ёгт. МОЛНИЯ (үгчил. ветвь облака).

**НАЙЛЗУУРХАЙ** ᠨᠠᠶᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠷᠬᠠᠢ бие зүй. желёзка; гланды; **долоон булчирхай, найман найлзуурхайгаа тоочих** хэлц. откровенничать.

**НАЙМ(АН)** ᠨᠠᠶᠢᠮ 1. 1) восемь; **арван найм** восемнадцать; **бундангийн найм** хөзөр. восьмёрка червей; **наашлахын найм** восьмёрка – символ улучшения; **восьмёрка** ведёт к улучшению; **гучин долоо найм хирийн настай** в возрасте тридцати восьми лет; **найм дахин** восемь раз, восьмикратно; **найман жилийн** восьмилетний; **найман зуу** восемьсот; **найман найм – жаран дөрөв** восемью восемь – шестьдесят четыре; **найман насны үе** восьмилетний возраст; момент, когда исполняется восемь лет; **найман настай** восьмилетний, восьмигодовалый; **найман талтай** восьмиугольный, восьмиугольник; **найман түмэн** восемьдесят тысяч; **найман цагийн ажлын өдөр** восьмичасовой рабочий день; 2) неопределённое множество; **найман ажнай** түүх. восемь скакунов князя Му-вана (династия Чжоу 1001-947 г. до н.э.); **найман аялгуу** хөгжим. **восьмь** разрядов музыкальных тонов, соответственно восемь музыкальных инструментов, производящих эти звуки (сделанные из следующих материалов: тыквы, глины, кожи, дерева, камня, металла, шелка, бамбука); **найман гишүүт санваар** шашин. **восьмизаповедный обет** (воздержание от прелюбодеяния, воровства, убийства, лжи, пьянства, несвоевременной ночной еды, пляски и спанья на высоком ложе); **найман гишүүт бацаг** шашин. **восьмизаповедный пост** (лицо, соблюдающее этот пост обязуется воздерживаться от прелюбодеяния, воровства, убийства, лжи, пьянства, несвоевременной ночной еды, пляски и спанья на высоком ложе); **найман зовлон** шашин. **ВОСЕМЬ Мучений** (не находить желаемого, невозможность оставить нежелаемое, встреча с ненавистным врагом, разлука с любимым и заботливым другом, рождение, старость, болезнь и смерть); **найман зовхис / найман хязгаар** восемь делений компаса (четыре основных и четыре промежуточных); **дөрвөн зүг найман зовхист** повсюду, на все стороны (үгчил. по четырём основным и всем восьми направлениям света);

**ертөнцийн найман ном** шашин. **ВОСЕМЬ** мирских вещей, которые заботят человека (приобретение, потеря, слава, позор, злословие, похвала, счастье, несчастье); **найман суудал / найман хүлил / найман цагаан** түүх. **восьмь** триграмм (приписываемых императору Фу Си, объяснением которых занимается классическая книга И-цзин); **өлзийт найман тэмдэг / найман өв / найман эрдэнэ** шашин. **ВОСЕМЬ** славных эмблем (пара золотых рыб, белый зонт, раковина, счастливая диаграмма, т. е. символическая фигура в виде сплетающейся свастики, знамя победы, ваза, лотос, колесо); **найман хувь** түүх. **ВОСЕМЬ** привилегий, предоставленных князьям императорской крови первых шести степеней (пурпуровый шарик на головном уборе, трехточковое павлинье перо на головном уборе, нагрудники с драконами на официальном платье, красные копыя у ворот, кисти на груди у лошади, пурпуровые поводья, чайник, который во время путешествия везёт особый служитель, коврик жёлтого или красного цвета для сидения); **найман хувьд оруулсангүй (ороогүй)** түүх. **не** пользующийся **восьмью** привилегиями (князья императорской крови седьмой и восьмой степеней); **найман чөлөөгүй** шашин., гүн.ух. **ВОСЕМЬ** препятствий (к освобождению духа от материи, а именно, перерождение: в адские существа, в претов, в животных, в долговечных тенгриев, в человека дикого, необразованного, в человека вечного, в еретика и в стране, где не являлся будда); **найман шилдэг** зурх. **ВОСЕМЬ** **избранных** (название звезд в созвездии Водолея в форме креста); **найман ясандаа хэлхсэн** хэлц. худой как доска, живой скелет; **эр хүн долоо дордож, найм сэхдэг** зүйр. жизнь мужчины семь раз ухудшается, но восемь раз улучшается; ~ трус умирает десять раз, а храбрый один раз; 2. **ВОСЬМОЙ** (о числе месяца); **гуравдугаар сарын найман** восьмое марта; **найман сар** восьмой месяц по лунному календарю, август; **найман сарын тэргэл** хуучир. пятнадцатое число восьмого месяца, осенний праздник.

**НАЙМАА(Н)** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠠ 1) торговля; коммерция; торгашество; **арилжаа наймаа / худалдаа наймаа** хорш. торговля; **дамын наймаа** спекуляция; **наймаа алдах** терпеть убыток в торговле; **наймаа панз** хорш. спекуляция; **наймаа панз үсэргэх** яриа. спекулировать; **наймаа таарах** договориться о цене; **наймаа хийх** торговать, заниматься торговлей; **наймаа хийгчид** торгаши, торговцы; **наймаа хот** посад; **наймаа худалдаа** хорш. торговля; **наймаа юу байна?** чем торгуешь?, что продаёшь?; 2) хуучир. китаец.

**НАЙМААЛАМТГАЙ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠠᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ любящий торговать.

**НАЙМААЛАХ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠠᠯᠠᠬ 1. торговать, продавать; заниматься торговлей; **морио наймаалах** продать коня; **ташуураа наймаалах** продать кнут; **торго наймаалах** торговать шелками; **юу наймаалж байна?**

чем торгуете?; **наймаалж олох** выторговывать; **2.** товарный; **наймаалах тариа** товарное зерно.

**НАЙМААЛУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**наймааглах**-ын үйлдүүл.

**НАЙМААЛЦАХ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **наймаалах**-ын

үйлдэлц., торговаться.

**НАЙМААЛЦГААХ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ торговать,

торговаться (о многих).

**НАЙМААЛЧИХАХ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**наймааглах**-ын нэгэнтээ.

**НАЙМААНЫ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠭᠠᠨᠢ **наймаа(н)**-ы харьяал.,

торговый, коммерческий.

**НАЙМААЧИД** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠭᠠᠴᠢᠳᠠ **наймаачин**-ы олон.,

торговцы, купцы.

**НАЙМААЧ(ИН)** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠭᠠᠴᠢᠳᠠ торговец;

коммерсант; купец, торгаш; **их гарын**

**наймаачин** торговец с большой буквы,

крупный делец.

**НАЙМАЛЖ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠯᠵᠢ амьт. краб; спрут; **далайн**

**наймалж** краб.

**НАЙМАЛЗАРГАНА** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠯᠵᠠᠷᠭᠠᠨᠠ амьт. ВОШЬ-

плащица.

**НАЙМАН** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠨ найманы (название

древнемонгольского племени в XII-XIII вв.); **найман**

**хошуу** хошуны в Джоудаском сейме

Внутренней Монголии.

**НАЙМАНТАА** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠨᠲᠠᠭᠠ восемь раз.

**НАЙМДАХЬ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠳᠠᠬᠢ восьмой; **арван**

**наймдахь** восемнадцатый.

**НАЙМДУГААР** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ восьмой;

**наймдугаар ангийн сурагч** восьмиклассник,

восьмиклассница; **наймдугаар сар** август.

**НАЙМТ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠲᠤ восьмёрка (напр. в картах); **найм-**

**тын үсэг** хэвлэх, петит.

**НАЙМТАЙ** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠲᠤᠶᠢ восьмилетний.

**НАЙМУУЛ(АН)** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠭᠤᠯᠠᠨ ввосьмером,

ввосьмеро.

**НАЙМХАН** ᠨᠠᠶᠢᠮᠠᠬᠠᠨ **найм**-ын багас., всего лишь

восемь, только восемь.

**НАЙР I** ᠨᠠᠶᠢᠷ пир, веселье; торжество,

празднество; банкет; **наян тавны найр**

празднество в честь восьмидесятипятилетия;

**хурим найр** хорш. а) свадьба; б) пир; **найр**

**наадам / найр хөөр / найр хурим / найр**

**цэнгэл** хорш. увеселение; торжество;

празднество; пир; **найр хийх** устраивать

празднество, пир; **найр хөөр болох** а)

устраивать пир; б) радоваться; **найрын дарга**

тамада; **найрын дуу** застольные песни.

**НАЙР II** любезность, вежливость; **найр**

**тавих** а) проявлять любезность, вежливость;

уступать; б) уступительный; **найр тавих**

**нөхцөл үг** хэл.шинж. уступительное

деепричастие; **найр тавимтгай хүн**

уступчивый человек; **найр тавьдаггүй хүн**

неуступчивый человек; **найр тавиу**

уступчивый.

**НАЙРАГ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭ 1) композиция; **яруу найраг** поэзия; 2) смесь, конгломерат; 3) соразмерность, симметрия; хорошие приметы, отличительные хорошие признаки.

**НАЙРАГЛАЛ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠯᠠᠯ поэма.

**НАЙРАГЧ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠴᠢ поэт.

**НАЙРАЛ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠯ согласие, единение;

гармония, согласованность; созвучие; **найрал**

**дуу** хор; хоровое пение; **найрал дууны багш**

хормейстер; **найрал дууны дугуйлан** хоровой

кружок; **найрал дуучид** хор; капелла; **эрэгтэй**

**найрал дуучид дуулах** мужской хор; **найрал**

**хөгжим** оркестр; хоровая музыка; **үлээвэр**

**найрал хөгжим** духовой оркестр; **чавхдаст**

**найрал хөгжим** струнный оркестр; **яруу**

**тунгалаг найрал хөгжим** симфонический

оркестр; **найрал баян хуур** аккордеон.

**НАЙРАЛДАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **найрах**-ын үйлдэл., 1)

быть в согласии или в ладу; согласоваться (о

музыке); гармонировать; соглашаться,

примиряться, быть в дружбе; **найралдах**

**сэтгэлээр** единодушно, согласно, мирно;

**зузаанаар найралдах** тесно сдружиться;

**сэтгэл найралдаж** единодушно; 2)

сочетаться, соединяться, смешиваться.

**НАЙРАЛТ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠯᠲᠤ **найралтай**-г үз., †

**найралт найрамдуу орд** түүх. ЮН ХЭ-гун,

дворец императора периода правления Юн-

чжэн, впоследствии ламский монастырь (в

Пекине); **найралт төв** түүх. название годов

правления маньчжурского императора Юн-

чжэн (1723-1735); **найралт цэг** тоо. Гармонические

точки; **найралт эх** зурх. Любезная мать (название

седьмой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**НАЙРАЛТАЙ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠯᠲᠠᠶᠢ мирный,

дружественный, согласный, сговорчивый,

податливый, тихий.

**НАЙРАЛХАГ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠯᠬᠠᠭ общительный,

любезный, учтивый.

**НАЙРАЛХУУ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠯᠬᠤᠭᠤ **найралхаг**-ийг үз.

**НАЙРАМДАЛ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠯ 1) дружба, согласие;

миролюбие; мир; примирение; **ард**

**түмнүүдийн найрамдал** дружба народов;

**зузаан найрамдал** тесная дружба; **мөнх**

**найрамдал** вечная дружба; **эвдэршгүй**

**найрамдал** нерушимая дружба; **найрамдал**

**бүхий** дружественный, дружеский;

**найрамдал таслах** прекратить дружбу;

**найрамдал тогтоох** установить дружбу; 2)

мир, спокойствие; **эв найрамдал** хорш. мир,

примирение; **найрамдал байгуулах**

заключить мир; **найрамдал хэлэлцэх** вести

переговоры о мире.

**НАЙРАМДАЛТ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠯᠲᠤ дружественный;

дружеский; **найрамдалт харилцаа** дружеское

отношение; **найрамдалт харилцаа тогтоох**

установить дружеские отношения;

**найрамдалт улс** дружественные страны;

**найрамдалт Зөвлөлт Холбоот Улс** түүх. дружественный Советский Союз;

**найрамдалтай** – харьцуул.

**НАЙРАМДАЛТАЙ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠯᠲᠠᠢ 1. 1) дружественный; **найрамдалтай байх** быть в дружбе, находиться в дружественных отношениях; **найрамдалтай гүрэн** дружественная держава; **холбоо найрамдалтай** дружественный союз; 2) дружный; **хоорондоо эв найрамдалтай** находящиеся во взаимном мире и согласии; дружный; 2. дружно, мирно.

**НАЙРАМДАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠬᠤ 1. приходиться к согласию; быть в согласии, ладить, мириться; устанавливать дружественные отношения; заключать договор, мир; солидаризироваться; **бүгд найрамдах** республиканский; **бүгд найрамдах нам** республиканская партия; **бүгд найрамдах улс** республика; **Бүгд Найрамдах Монгол Ард Улс** хуучир. Монгольская Народная Республика; **бүгд найрамдахчууд** республиканцы; **харилцан найрамдах сэтгэл** стремление к взаимному согласию; **найрамдан зохицох** приходиться к соглашению; разрешать спорные вопросы мирным путём; жить в мире; **найрамдан зохицуулах** помирити; **найрамдан явах** жить в мире или согласии; **найрамдахыг гуйх** желать примирения, просить о мире; 2. мирный; **найрамдах нөхцөл** мирные условия.

**НАЙРАМДАЦГААХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **найрамдах**-ын олноор үйлдэх.

**НАЙРАМДЛЫН** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠮᠳᠠᠯᠢᠨ **найрамдал**-ын харьяал., 1) дружественный; **найрамдлын сар** месячник дружбы; **найрамдлын ёсоор** дружелюбно, по-дружески, мирным путём; 2) мирный; **найрамдлын бодлого** мирная политика; **эв найрамдлын гэрээ** договор о дружбе и мире; мирный договор; **найрамдлын гэрээнд гарын үсэг зурах** подписать мирный договор; **найрамдлын харилцаа** мирные взаимоотношения; **найрамдлын талын этгээд** сторонники мира; пацифисты.

**НАЙРАМДУУ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠮᠳᠤᠭᠤ 1. 1) миролюбивый, дружественный; мирный; 2) тихий, сговорчивый, согласный; 2. согласие, сговорчивость, миролюбие.

**НАЙРАМДУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **найрамдах**-ын үйлдүүл.

**НАЙРАМДЧИХАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠮᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **найрамдах**-ын нэгэнтээ.

**НАЙРАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤ 1) сочетаться, соединяться, смешиваться; 2) играть в бабки, бросать жребий (для разрешения кому бить первому при игре в бабки); 3) быть в согласии, жить в мире.

**НАЙРГҮЙ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠭᠦᠢ **найр** недружелюбно; **хайр найргүй** а) беспощадный (о борьбе); б) беспощадно, безжалостно.

**НАЙРЛАГА** ᠨᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) согласие, единение, гармония; сочетание; соединение; **химийн найрлага** химическое соединение; 2) хувил. состав; **эмийн найрлага** состав лекарства.

**НАЙРЛАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠬᠤ пировать, торжествовать, веселиться, устраивать пир; **найрлан жаргах** веселиться, пировать; **уул донсолтол найрлах** закатить пир горой.

**НАЙРЛАЦГААХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ устраивать пир, пировать, веселиться (о многих).

**НАЙРЛАЧИХАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **найрлах**-ын нэгэнтээ.

**НАЙРЛУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **найрлах**-ын үйлдүүл.

**НАЙРСАГ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠰᠠᠭ 1. любящий веселье, игры; гуляка; 2. дружный, дружественный; дружеский; любезный, вежливый; **найрсаг бус** нелюбезный, недружеский; **найрсаг дотно байдалд** в тёплой дружеской обстановке; **найрсаг үг** комплимент; **хүнд найрсаг үг хэлэх** говорить комплименты кому-л.; **найрсаг харилцаа** дружественные отношения; **найрсаг хөршийн харилцаа** добрососедские отношения; **найрсаг хүн** обходительный человек.

**НАЙРТАЙ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠲᠠᠢ 1. дружественный; любезный, вежливый; согласный, мирный, сговорчивый, уступчивый, дружелюбный, спокойный, тихий, благоприятный; **найртай ёс** дружба, согласие, мир; **найртай ёсоор** по-дружески; мирным образом; **тогтоосон найртай ёсоор** по мирному договору; **найртай ёсыг сахих** сохранять мир; **найртай сайн** дружный, дружелюбный; **найртай сайнаар** дружелюбно; **найртай сайхан байдал** тёплая и дружественная обстановка; **найртай сайхан байдлаар өнгөрлөө** прошло в тёплой и дружественной обстановке (о встрече); **найртай салхи** приятный ветер, зефир; **найртай санаа** дружественные чувства; доброжелательные намерения; **найртай халуун** приятная теплота; **найртай хөршийн харьцаа** добрососедские отношения; 2. дружественно; любезно, вежливо.

**НАЙРУУ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠭᠤ 1) общительный, любезный, учтивый; 2) согласный, мирный, тихий; сговорчивый, податливый, кроткий.

**НАЙРУУЛАГЧ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ 1) составитель; **эм найруулагч** фармацевт; 2) режиссёр; **кино найруулагч** кинорежиссёр; **туслах найруулагч** помощник режиссёра; 3) редактор.

**НАЙРУУЛАЛ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠯ очерк; **цэргийн тухай найруулал** военный очерк.

**НАЙРУУЛАМЖ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠮᠵᠢ композиция.

**НАЙРУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) составлять (книгу, лекарство, смесь); соединять в одно целое, смешать; приготавливать; **галт тэрэг**

**найруулах** составлять поезда; **эм найруулах** готовить или составлять лекарство; **найруулсан архи** прог; пунш; настойка; **найруулан бичих** составлять, сочинять (книгу и т.д.); **найруулж хэлэх** шилж. сочинять, выдумывать; 2) согласовать одно с другим, настроить музыкальный инструмент; гармонизировать, сингармонизировать; 3) строить, редактировать; **өгүүлбэр зөв найруулах** правильно строить предложение; **энэ өгүүлбэрийг өөрөөр найруулагтун** отредактируйте (постройте) эту фразу по-другому; **найруулан засагч** хуучир. редактор первого разряда при Академии наук; **найруулсан үсэг** китайские иероглифы, применённые для передачи звуков чужого языка; 4) режиссировать, ставить; **жүжиг найруулах** режиссировать пьесу, поставить пьесу.

**НАЙРУУЛГА** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) произведение, сочинение; **өчүүхэн найруулга** небольшое литературное произведение, стихотворение; **яруу найруулга** художественное произведение, изящная словесность, беллетристика; поэзия; **найруулга зохиол** хорш. сочинение (литературного произведения), КОМПОЗИЦИЯ; 2) СТИЛЬ (литературный); **ХЭЛ найруулга** хорш. сочинение; стиль; **найруулга муутай** иметь плохой стиль; 3) редакция; **туужийн шинэ найруулга** новая редакция повести; 4) соединение, составление; приготовление; смесь; 5) рецепт; **эм найруулга** составление лекарства, рецептура, рецепт; **эмийн найруулга бичих** выписать рецепт.

**НАЙРУУЛГА ЗҮЙ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠵᠦᠢ · ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠵᠡ᠋ᠨ стилистика.

**НАЙРУУЛГА ЗҮЙН** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠵᠦᠢ ᠨ харьяал. стилистический.

**НАЙРУУЛГА ЗҮЙЧ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠵᠦᠢ ᠴᠢ · ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠵᠡ᠋ᠨ ᠴᠢ стилист.

**НАЙРУУЛГЫН** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠭᠢᠨ / **найруулга**-ын харьяал., стилистический; **найруулгын алдаа** стилистическая ошибка; **найруулгын арга** стилистический приём; **найруулгын зүй** стилистика.

**НАЙРУУЛЛЫН** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠯᠢᠨ / **найруулал**-ын харьяал., очерковый; **найрууллын төрөл** очерковый жанр.

**НАЙРУУЛУУЛАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **найруулах**-ын үйлдүүл.

**НАЙРЧ(ИН)** ᠨᠠᠶᠢᠷᠴᠢ 1) гуляка, пирующий, веселящийся; 2) участники пиршества, торжества.

**НАЙРЧИХАХ** ᠨᠠᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **найрах**-ын нэгэнтээ.

**НАЙТААЛГА** ᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠯᠭ᠎ᠠ чиханье.

**НАЙТААЛГАХ** ᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ 1. 1) **найтаах**-ын үйлдүүл., вызывать чиханье; **хамрын тамхи найтаалгадаг** нюхательный табак вызывает

чиханье; 2) яриа. чихать; 2. чихательный; **найтаалгах хий** чихательный газ; 3.

**найтаалгахуй**-г үз.

**НАЙТААЛГАХУЙ** ᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤᠠᠶᠢ чиханье.

**НАЙТААС** ᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠰ **найтаалга**-ыг үз.

**НАЙТААХ** ᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠬᠤ чихать; **найтааж гарах** яриа. расчихаться.

**НАЙТААЦГААХ** ᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠤ чихать (о многих).

**НАЙТААЧИХАХ** ᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **найтаах**-ын нэгэнтээ.

**НАЙТАГ** ᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠭ 1) молодая поросль; 2) сухой завтрак.

**НАЛ** ᠨᠠᠯ эрдэс. красный яхонт, бледный рубин; **над эрдэнэ** эрдэс. красный яхонт, рубин.

**НАЛАЙ** ᠨᠠᠯᠠᠶ широкий, открытый (напр. о пространстве); **налай далай** открытое море.

**НАЛАЙЛГАХ** ᠨᠠᠯᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **налайх**-ын үйлдүүл.

**НАЛАЙХ** ᠨᠠᠯᠠᠶᠢᠬᠤ 1) расширяться, разливаться, переливаться, простираться; **өргөн тал ой мод налайна** широко распростёрлись поля и леса; 2) быть спокойным, добродушным; 3) быть медлительным, едва-едва делать что-л.; быть малоподвижным; 4) шилж. понежиться; располагаться для отдыха; удобно садиться; **мал налайж байна** скот пасётся тихо, СПОКОЙНО (на солнце).

**НАЛАЙЧИХАХ** ᠨᠠᠯᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **налайх**-ын нэгэнтээ.

**НАЛАМГАНАХ** ᠨᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠨᠠᠬᠤ ДВИГАТЬСЯ (о чём-л. широко, расстилающемся); **НЭЛЭМГЭНЭХ**-ийг үз.

**НАЛАМГАНАЧИХАХ** ᠨᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

**наламганах**-ын нэгэнтээ.

**НАЛАМГАНУУЛАХ** ᠨᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**наламганах**-ын үйлдүүл.

**НАЛАМГАР** ᠨᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠷ широченный, просторный, не жмуший; **наламгар ханцуй** широкие рукава; **наламгар цув** просторный, широкий плащ; **нэлэмгэр**-ийг үз.

**НАЛАМГАРДАХ** ᠨᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ **нэлэмгэрдэх**-ийг үз.

**НАЛАМГАРДУУ** ᠨᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ просторный (об одежде).

**НАЛАМГАРДУУЛАХ** ᠨᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**наламгардах**-ын үйлдүүл.

**НАЛАМГАРДЧИХАХ** ᠨᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬᠤ

**наламгардах**-ын нэгэнтээ.

**НАЛАМГАРХАН** ᠨᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **наламгар**-ын багас.

**НАЛАНГИ** ᠨᠠᠯᠠᠨᠭᠢ слегка наклонный, отлогий; прислонённый.

**НАЛАНХАЙ** ᠨᠠᠯᠠᠨᠬᠠᠶ наклонившийся, погрузившийся, погрязший (в дурных поступках), падший.

**НАЛАРХАЙ** ᠨᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠶ 1) наклонный, склонившийся, прислонившийся; **өвсний налархай** след, остающийся после хождения

по траве, пригнутая трава; 2) гибкий, эластичный.

**НАЛАХ** **ᠨᠠᠯᠠᠬ** 1) прислоняться, склоняться (на бок), опираться; облакачиваться; **гэдрэг налж суух** откидываться на сиденье; **мод налах** прислоняться к дереву; **туурга налах / хана налах** прислоняться к стене; **сандлын түшлэг налах** откинуться на спинку стула; 2) наклоняться; перекашиваться, прилечь; **борооны дараа хөх тариа наллаа** после дождя рожь полегла; 3) валяться по земле; **тэмээ үнсэн дээр налав** верблюд валялся по золе; 4) толкать плечами.

**НАЛГАЙ** **ᠨᠠᠯᠭᠠᠢ** **налгар**-ыг үз.

**НАЛГАР** **ᠨᠠᠯᠭᠠᠷ** 1) уравновешенный, спокойный; **налгар хүн** уравновешенный человек; 2) медленный, мешкотный, неповоротливый; 3) халатный, беспечный; 4) солнечный, тёплый; тихий, мягкий; **налгар өдөр** тихий, тёплый день; **налгар намар** тёплая осень; 5) открытый, просторный; **налгар газар** а) солнечное, тёплое место; б) открытая просторная местность; б) приплюснутый; **магнай нь гэдэргээ ихэд налгар** лоб сильно приплюснутый назад.

**НАЛГАРДАХ** **ᠨᠠᠯᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** **быть** медлительным.

**НАЛГАРДУУ** **ᠨᠠᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** **слишком** медлительный.

**НАЛГАРДУУЛАХ** **ᠨᠠᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **налгардах**-ын үйлдүүл.

**НАЛГАРДЧИХАХ** **ᠨᠠᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠬᠢᠬᠠᠬ** **налгардах**-ын нэгэнтээ.

**НАЛГАРХАН** **ᠨᠠᠯᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** **налгар**-ын багас., более спокойный.

**НАЛДАА** **ᠨᠠᠯᠳᠠᠠ** **липкий, вязкий; налдаа шавар** вязкая грязь; **наалдаа**-г үз.

**НАЛДАЙ** **ᠨᠠᠯᠳᠠᠢ** **налдаа**-г үз.

**НАЛДАЙЛАХ** **ᠨᠠᠯᠳᠠᠢᠯᠠᠬ** **налдайх**-ын үйлдүүл.

**НАЛДАЙХ** **ᠨᠠᠯᠳᠠᠢᠬ** 1) носить длинную и широкую одежду, ходить в длиннополой одежде; 2) мешковато сидеть (об одежде).

**НАЛДГАНАХ** **ᠨᠠᠯᠳᠦᠭᠠᠨᠠᠬ** **налдайх**-ыг үз.

**НАЛДГАР** **ᠨᠠᠯᠳᠦᠭᠠᠷ** 1) распростёртый, расстилающийся; 2) волочащийся.

**НАЛДГАРХАН** **ᠨᠠᠯᠳᠦᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** **налдгар**-ын багас.

**НАЛЖГАР** **ᠨᠠᠯᠵᠢᠭᠠᠷ** **навшгар**-ыг үз.

**НАЛЖИР** **ᠨᠠᠯᠵᠢᠷ** тө. созерцание.

**НАЛИАДАХ** **ᠨᠠᠯᠢᠶᠠᠳᠠᠬ** **быть** медлительным, медленно соображать; **быть** в нерешительности, сомневаться.

**НАЛИНА** **ᠨᠠᠯᠢᠨᠠ** ург. лотос; **удвал**-ыг үз.

**НАЛИУР** **ᠨᠠᠯᠢᠭᠦᠷ** наводнение.

**НАЛИХ** **ᠨᠠᠯᠢᠬ** хар. 1) бить, ударять; нападать; 2) сплетничать.

**НАЛИШАМ** **ᠨᠠᠯᠢᠰᠢᠮ** ург. чёрный перец.

**НАЛМАГА** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠭᠠ** **налмага налмага** хорш. **налмаганах**-ыг үз.

**НАЛМАГАНАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠨᠠᠬ** **двигаться** (о чём-л. широко, разорванном, расстилающемся).

**НАЛМАГАНУУЛАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **налмаганах**-ын үйлдүүл.

**НАЛМАГАР** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠭᠠᠷ** **нэвсгэр**-ийг үз.

**НАЛМАЙХ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠬ** **быть** широким, расстилающимся.

**НАЛМАЛАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠯᠠᠬ** **разрывать** на кусочки.

**НАЛМАЛЗАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠯᠵᠠᠬ** **налмаганах**-ыг үз.

**НАЛМАЛЗУУЛАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠯᠵᠤᠯᠠᠬ** **налмалзах**-ын үйлдүүл.

**НАЛМАРАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠷᠠᠬ** **разрывать** на мелкие кусочки.

**НАЛМАРУУЛАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **налмарах**-ын үйлдүүл.

**НАЛМАРХАЙ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠷᠬᠠᠶ** **широкий, разорванный.**

**НАЛМАРЧИХАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ** **налмарах**-ын нэгэнтээ.

**НАЛМИГА** **ᠨᠠᠯᠮᠢᠭᠠ** **налмига налмига** хорш. **налмиганах**-ыг үз.

**НАЛМИГАНАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠢᠭᠠᠨᠠᠬ** **юлить, заискивать; ластиться, ласкаться.**

**НАЛМИГАР** **ᠨᠠᠯᠮᠢᠭᠠᠷ** **чрезмерно мягкий, слабый, нежный.**

**НАЛМИГАРДАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** **оказываться** чрезмерно мягким, слабым.

**НАЛМИЙХ** **ᠨᠠᠯᠮᠢᠶᠢᠬ** **быть** слишком мягким, слабым.

**НАЛМИЛЗАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠢᠯᠵᠠᠬ** **налмиганах**-ыг үз.

**НАЛМИЛЗУУЛАХ** **ᠨᠠᠯᠮᠢᠯᠵᠤᠯᠠᠬ** **налмилзах**-ын үйлдүүл.

**НАЛСАН** **ᠨᠠᠯᠰᠠᠨ** **прилежащий; өнцгийн налсан тал** прилежащая сторона угла.

**НАЛТГАР** **ᠨᠠᠯᠲᠦᠭᠠᠷ** **мука, замешанная на воде.**

**НАЛУУ** **ᠨᠠᠯᠤᠭᠤ** **1.** отлогий, покатый, пологий; наклонный, косой; **налуу дов** покатый холм;

**налуу огтлоос** тусг. наклонное сечение; **налуу хажуу** пологий склон; **налуу эрэг** пологий берег, отлогий берег; **2.** наклон, скат;

**дээврийн налуу** скат крыши; **налуу өнцөг** угол наклона; **налуу тулаас** тусг. подкос.

**НАЛУУВТАР** **ᠨᠠᠯᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ** **довольно покатый.**

**НАЛУУДАХ** **ᠨᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠠᠬ** **быть** чрезмерно отлогим, покатым, пологим, оказываться

чрезмерно отлогим.

**НАЛУУДУУ** **ᠨᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤ** **чрезмерно отлогий, покатый.**

**НАЛУУДУУЛАХ** **ᠨᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **налууудах**-ын үйлдүүл.

**НАЛУУДЧИХАХ** **ᠨᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠤᠬᠢᠬᠠᠬ** **налууудах**-ын нэгэнтээ.

**НАЛУУЛАХ** **ᠨᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **налах**-ын үйлдүүл., 1) прислонять к чему-л.; **банзыг хашаа налууулах**

прислонять доску к забору; **хананд чулуу**

**налууулж тавих** приваливать камень к стене; 2) наклонять; перекашивать.

**НАЛУУР** ᠨᠠᠯᠠᠭᠤᠷ түшлэг-ийг үз.

**НАЛУУХАН** ᠨᠠᠯᠠᠭᠤᠬᠠᠨ / **налуу**-н багас.

**НАЛХАЙХ** ᠨᠠᠯᠬᠠᠶᠢᠬ 1) быть вялым, медлительным; действовать с ленцой, с прохладцей; 2) быть молоденьким.

**НАЛХГАР** ᠨᠠᠯᠬᠭᠠᠷ 1) вялый, медлительный, с ленцой; 2) молоденький, ещё неподросший.

**НАЛХИ** ᠨᠠᠯᠬᠢ **нальх**-ийг үз.

**НАЛЦАЛЗАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠯᠵᠠᠬ растягиваться, вытягиваться на бегу (о лошади).

**НАЛЧГАНАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠬ ДВИГАТЬСЯ (о чём-л. приземистом, приплюснутом).

**НАЛЧГАНАЧИХАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ

**налчганах**-ын нэгэнтээ.

**НАЛЧГАНУУЛАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **налчганах**-ын үйлдүүл.

**НАЛЧГАР** ᠨᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷ 1) низенький, приземистый; осевший; 2) приплюснутый; **налчгар хамар** приплюснутый нос.

**НАЛЧГАРДАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ 1) быть низким, приземистым; 2) быть приплюснутым.

**НАЛЧГАРДУУ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ **налчгархан**-г үз.

**НАЛЧГАРДУУЛАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ

**налчгардах**-ын үйлдүүл.

**НАЛЧГАРДИХАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬ

**налчгардах**-ын нэгэнтээ.

**НАЛЧГАРХАН** ᠨᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ / **налчгар**-ын багас.

**НАЛЧИЙЛГАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **налчийх**-ийн

үйлдүүл., делать низеньким, приплюсывать; **хадаасны тавыг алхаар цохиж налчийлгах** приплюснуть шляпку гвоздя молотком.

**НАЛЧИЙХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠶᠢᠬ 1) становится низким, быть приземистым; оседать; 2) сплюсчиваться; дугуйд **налчийтал дарагдсан хорхой** червяк, приплюснутый колесом.

**НАЛЧИЙЧИХАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **налчийх**-ийн нэгэнтээ.

**НАЛЧИЛЗАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠯᠵᠠᠬ **налчганах**-ыг үз.

**НАЛЧИХАХ** ᠨᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **налах**-ын нэгэнтээ.

**НАЛЬХ** ᠨᠠᠯᠬ **нальх** бие.зүй. крыловидная плева; веко.

**НАЛЬХАН** ᠨᠠᠯᠬᠠᠨ : **нальхан хорхой** шавж. моллюск.

**НАЛЬХРАХ** ᠨᠠᠯᠬᠢᠷᠠᠬ слегка портиться (о мясе).

**НАЛЬХРУУЛАХ** ᠨᠠᠯᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **нальхрах**-ын үйлдүүл., портить слегка (мясо).

**НАЛЬХТАХ** ᠨᠠᠯᠬᠢᠲᠠᠬ бие.зүй. расти, разрастаться (о крыловидной плевле).

**НАЛЬШИМ** **налишам**-ыг үз.

**НАМ I** ᠨᠠᠮ 1) партия (политическая); **ардын нам** народная партия; **Монгол Ардын Хувьсгалт нам** Монгольская народно-революционная партия; **бошгыг халах нам** хуучир. а) гоминдан, яриа. **гоминдааны нам** (китайская революционная партия, поднявшая революцию против маньчжурской династии в

1911 г.); б) революционный союз молодёжи; **улааны нам** хуучир. партия большевиков; красная гвардия; **цагаан нам** хуучир. белая гвардия; **цагаан намын хулгай** хуучир. белобанда; **эв хамт нам** хуучир.

коммунистическая партия; **эв хамт намын тунхаг** манифест; **нам бус** беспартийный; непартийный; **нам засаг** хорш. партия и правительство; **нам засгийн шийдвэр** решение партии и правительства; **нам эвлэл** хорш. партия и ревсомол; **намд элсэх / намд орох** вступить в партию; **намын гишүүн** член партии; **намаас хөөн зайлуулах** исключать из партии; 2) согласие, дружба; **нам бус** а) несогласно; б) беспартийный, не партийный; **нам хийж** ласково, дружески; **нам нум хийж** ласково; 3) подобие, сходство, однородность; 4) группа лиц, объединённых общностью интересов, воззрений, стремлений; **хулгайн нам** компания воров, воровская шайка; **хоршоо нам** сообщник, сторонник, компаньон; **шашны нам** религиозное сообщество; **нам нийлүүлэх** хуучир. подбирать пару, объединить подобных; **нам нийлэх / нам нэгдэх** а) сходиться, быть единомышленниками; б) образовывать дружество, товарищество, компанию, объединяться в компании с кем; вступить в организацию; в) сговариваться, устраивать сговор; **муу намд унах** попасть в дурную компанию; 5) семейство, разряд (в систематике животных и растений); род, порода; **гар далавчтаны нам** амьт. суд. разряд рукокрылых; **мигуйн нам** амьт. суд. семейство кошачьих.

**НАМ II** 1. низкий; **өндөр нам** хорш. а) высота; б) рельеф (местности); **нам биетэй хүн / нам нуруутай** человек низкого роста; **нам болох** понижаться, становиться низким; **дуу нь нам болох** понизился голос; **нам газар** низина, низменность; 2. низко; ниже; **чи надаас нам** ты ростом ниже меня; 3. измененность; **нам дор газар** низменность.

**НАМ III** 1. тихий, спокойный; **нам гүм** хорш. а) тихо, спокойно; б) покой, тишина; в) тихий, спокойный; **нам гүм болох** затихать, становиться тихим; **нам гүм суух** сидеть, жить спокойно; **нам гүм байдлыг эвдэх** нарушать тишину; **нам гүмээр** тихо, спокойно; **нам дуу** тихий голос, низкий голос; **нам дуугаар** вполголоса, тихим голосом; **нам дуугаар ярих** говорить тихим голосом, говорить вполголоса; 2. тихо, спокойно; мирно, смиренно; так себе, бесцельно, просто так; **нам жим** хорш. а) безмолвно, тихо; б) тишина, спокойствие; **нам дарах** скрывать; **нам цохих** ударом свалить; убить насмерть; **нам явах** идти так себе, без дела, просто так ходить; 3. спокойствие, тишина, покой; **нам**

**им** хорш. тишина, спокойствие; **нам тайван** хорш. тишина; спокойствие; **нам чимээгүй** тишина.

**НАМАА I** ᠨᠠᠮᠠᠠ ᠢ кувшин; бочка (для вина).

**НАМАА II:** **навч намаа** хорш. ЛИСТВА.

**НАМАА III:** **хамаа намаа** хорш.

порядочность, пристойность; приличие; **хамаа намаагаа алдах** терять приличие, пристойность, вести себя бесцеремонно; **хамаа намаагүй** хорш. без разбора; бесцеремонно; **хамаа намаагүй байх / хамаа намаагүй болох** оказываться бесцеремонным, быть беспардонным; фамильярничать; нахальничать; **хамаа намаагүй загинах / хамаа намаагүй аашлах** вести себя непристойно, бесцеремонно.

**НАМААЗ** ᠨᠠᠮᠠᠶ᠋ᠢ ежедневный пятикратный молебен у мусульманина.

**НАМААЛАХ** ᠨᠠᠮᠠᠠᠯᠠᠬᠤ **нахиалах**-ыг үз.

**НАМАГ** ᠨᠠᠮᠠᠭ болото, трясина, топь; **тац намаг** низина, топкое место; **хүлэрт намаг** торфяное болото; **шавар намаг** непролазная грязь; болото; **намаг дэвээ** хорш. болото, топкое место; **намаг зүлэг** хорш. сырое место; сырой луг; **намаг хатаах** осушение болота; **намаг цэвдэг** хорш. болото; мерзлота; **хүнд суртлын намагт шигдэх** шилж. застрять в бюрократическом болоте.

**НАМАГДАХ** ᠨᠠᠮᠠᠭᠳᠠᠬᠤ быть слишком болотистым.

**НАМАГДУУ** ᠨᠠᠮᠠᠭᠳᠤᠭᠤ болотистый, довольно болотистый, топкий.

**НАМАГЖИХ** ᠨᠠᠮᠠᠭᠵᠢᠬᠤ покрываться болотом.

**НАМАГЖЧИХАХ** ᠨᠠᠮᠠᠭᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **намагжих**-ийн нэгэнтээ.

**НАМАГТАЙ** ᠨᠠᠮᠠᠭᠲᠠᠢ топкий, болотистый; **намагтай газар** топкое место; болотистая местность.

**НАМАГТАХ** ᠨᠠᠮᠠᠭᠲᠠᠬᠤ становится болотистым.

**НАМАГШИХ** ᠨᠠᠮᠠᠭᠰᠢᠬᠤ заболачивание; заболачиваться.

**НАМАЙГ** ᠨᠠᠮᠠᠶᠢᠭ **би**-ийн заах., **меня**; **намайг багш дуудсан** учитель позвал меня; **намайг хэн ч асуугаагүй юу?** меня никто не спрашивал?

**НАМАЙХ I** ᠨᠠᠮᠠᠶᠢᠬᠤ **намуйх**-ийг үз.

**НАМАЙХ II** ᠨᠠᠮᠠᠶᠢᠬᠤ **налайх**-ыг үз.

**НАМАЙЧИХАХ** ᠨᠠᠮᠠᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **намайх I**-ийн нэгэнтээ.

**НАМАЙЧИХАХ** ᠨᠠᠮᠠᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **намайх II**-ын нэгэнтээ.

**НАМАЛДАГ** ᠨᠠᠮᠠᠯᠳᠠᠭ хар. морда; **нармай II**-г үз., **намалдгий нь нээх** бить, ударить по носу; дать по морде, набить морду; мордобитие.

**НАМАЛЗАХ** ᠨᠠᠮᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **1.** 1) колыхаться, колебаться (вниз и вверх); пружинить; **машинын**

**нум сайн намалзаж байна** рессоры хорошо пружинят; **явахад шал намалзана** пол ходит под ногами; 2) трястись, колебаться (о зыбкой повче под ногами); **намалзах далай** волнующееся море; 3) ходить величаво, важно; вести себя приветливо; **нахилзан намалзан** хорш. ХОДИТЬ плавно; **2. намалзахуй**-г үз.

**НАМАЛЗАХУЙ** ᠨᠠᠮᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠬᠤᠢ колебание, движение.

**НАМАЛЗУУЛАХ** ᠨᠠᠮᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **намалзах**-ын үйлдүүл., колыхать, колебать; двигать, шевелить.

**НАМАЛЗУУР** ᠨᠠᠮᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ трясина.

**НАМАЛЗЧИХАХ** ᠨᠠᠮᠠᠯᠵᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **намалзах**-ын нэгэнтээ.

**НАМАНЧИЛЦГААХ** ᠨᠠᠮᠠᠨᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠬᠤ молиться, раскаиваться (о многих).

**НАМАНЧИЛЧИХАХ** ᠨᠠᠮᠠᠨᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **наманчлах**-ын нэгэнтээ.

**НАМАНЧЛАЛ** ᠨᠠᠮᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠯ 1) молитва со сложенными ладонями; поклонение; 2) покаяние, раскаяние; исповедь; **наманчлалын үг** покаянная речь.

**НАМАНЧЛАХ** ᠨᠠᠮᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1) молиться, поклоняться (сложив вместе ладони и поднося их ко лбу); 2) каяться, раскаиваться; признаваться в чём-л.; исповедоваться; **алдаа нүглээ наманчлах** каяться, раскаиваться в грехах или ошибках; замаливать свои грехи; **гэмшин наманчлах** раскаиваться; **наманчлан залбирах** усердно молиться; 3) кланяться.

**НАМАНЧЛУУЛАХ** ᠨᠠᠮᠠᠨᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **наманчлах**-ын үйлдүүл.

**НАМАР** ᠨᠠᠮᠠᠷ **1.** осень; **намар натуу, хавар хатуу** цэцэн. осень обильна, а весна скупа(скудна); осень щедрa, а весна скупа; **2.** осенью; **сургуулийн жил намар эхлэдэг** учебный год начинается осенью; **халуун намраар** ранней осенью; **намар даарахад гэмгүй** хууч. осенью зябнуть не вредно; **ганган хүүхэн хавар намар** хууч. нарядная девушка (одевается) весной как осенью.

**НАМАРГА** ᠨᠠᠮᠠᠷᠭᠠ ᠨᠠᠮᠠᠷᠭᠠ роса (на листьях).

**НАМАРГАЛ** ᠨᠠᠮᠠᠷᠭᠠᠯ хуучир. **намираа II**-г үз.

**НАМАРЖАА(Н)** ᠨᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠶ᠋ᠠᠠ ᠨᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠶ᠋ᠠᠠ ᠨ осеннее стойбище; место осенней кочёвки; **намаржаанд буух** перекочёвывать на осеннее стойбище.

**НАМАРЖААЛАХ** ᠨᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠶ᠋ᠠᠠᠯᠠᠬᠤ перекочёвывать на место осенней кочёвки, жить на осенней кочёвке.

**НАМАРЖААЛУУЛАХ** ᠨᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠶ᠋ᠠᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **намаржаалах**-ын үйлдүүл.

**НАМАРЖИН** ᠨᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠨ всю осень; в течение осени.

**НАМАРЖИХ** ᠨᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠬᠤ проводить осень, кочевать осенью; **тавтай намаржиж байна уу?** хорошо ли проводите осень?

**НАМАРЖИЦГААХ** *ᠨᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠴᠠᠭᠠᠬᠤ* проводить  
ОСЕНЬ (о многих).

**НАМАРЖУУЛАХ** *ᠨᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **намаржих**-ийн  
үйлдүүл., указать место осенней кочёвки.

**НАМАРЖЧИХАХ** *ᠨᠠᠮᠠᠷᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **намаржих**-  
ийн нэгэнтээ.

**НАМАРЛАГ** *ᠨᠠᠮᠠᠷᠯᠠᠭ*: **намарлаг алим** ург.  
антоновка.

**НАМАРС** *ᠨᠠᠮᠠᠷᠰ* анаг. прыщ; лишай; экзема;  
**гал намарс** воспаление кожи.

**НАМАРШИХ** *ᠨᠠᠮᠠᠷᠰᠢᠬᠢᠬᠤ* наступать (об осени),  
становиться (об осенней погоде); приобретать  
осенний вид; устанавливаться по-осеннему.

**НАМАРШУУЛАХ** *ᠨᠠᠮᠠᠷᠰᠢᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **намарших**-  
ийн үйлдүүл.

**НАМАРШЧИХАХ** *ᠨᠠᠮᠠᠷᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **намарших**-  
ийн нэгэнтээ.

**НАМБА** *ᠨᠠᠮᠪᠠ* тө. 1) солидность, степенность;  
важность; пристойность, достоинство;  
**эрдэмтний намба** солидность учёного; 2)  
приятная манера, серьёзная внешность; вид,  
присущий кому-л.; **хөдлөх намба төрх** манера  
движения.

**НАМБАА** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠠ* *ᠨᠠᠮᠪᠠ*-ыг үз.

**НАМБААГҮЙ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠠᠭᠦᠢ* *ᠨᠠᠮᠪᠠ* *ᠭᠦᠢ* *ᠬᠠᠮᠠᠠ*: **хамаа**  
**намбаагүй** хорш., яриа. беспорядочный,  
хаотический, неаккуратный; **хамаа намаагүй**  
— тэй харьцуул.

**НАМБААЛАХ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠠᠯᠠᠬᠤ* вести себя солидно.

**НАМБААНАЦАГ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠠᠨᠠᠴᠠᠭ* непристойный.

**НАМБААТАЙ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠠᠲᠠᠢ* солидный, важный.

**НАМБАГА** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠭᠠ* бурдюк.

**НАМБАГАНАХ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* 1) ходить,  
двигаться спокойно, важно, солидно; быть  
степенным, солидным, спокойным; 2) шог.  
франтить, щеголять.

**НАМБАГАР** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷ* 1) спокойный,  
пристойный, солидный, степенный; смирный,  
кроткий, тихий; 2) шог. франтоватый,  
щеголеватый.

**НАМБАГАРДАХ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* быть  
спокойным, степенным.

**НАМБАГАРДУУ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно  
спокойный, степенный, солидный.

**НАМБАГАРХАН** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **намбагар**-ын  
багас.

**НАМБАГҮЙ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠭᠦᠢ* *ᠨᠠᠮᠪᠠ* *ᠭᠦᠢ* несолидный,  
несерьёзный, нереспектабельный;  
легкомысленный.

**НАМБАЙХ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠢᠬᠤ* быть спокойным,  
степенным, смирным, кротким, тихим;  
выглядеть солидным, вести себя степенно.

**НАМБАЙЧИХАХ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **намбайх**-ын  
нэгэнтээ.

**НАМБАЛАГ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠯᠠᠭ* с солидным видом,  
солидный.

**НАМБАЛЗАХ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **намбаганах**-ыг үз.

**НАМБАНЦАГ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠨᠴᠠᠭ* шог. франтоватый,  
щеголеватый.

**НАМБАР** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠷ* тө. истинный.

**НАМБАТАЙ** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠲᠠᠢ* 1. солидный, степенный,  
пристойный; представительный;  
величественный; респектабельный;  
**жүжигчний намбатай** иметь вид настоящего  
артиста; **намбатай байдал** респектабельный  
вид; **намбатай хүн** степенный человек; 2.  
степенно, пристойно, солидно; **намбатай**  
**мэндлэх** степенно здороваться.

**НАМБАТАЙХАН** *ᠨᠠᠮᠪᠠᠲᠠᠢᠬᠠᠨ* **намбатай**-н  
багас., 1. довольно солидный, довольно  
степенный; 2. довольно солидно, степенно;  
**намбатайхан алхах** шагать степенно.

**НАМБУУ** *ᠨᠠᠮᠪᠤᠭᠤ* вид сукна.

**НАМБУХ** *ᠨᠠᠮᠪᠤᠬᠤ* хуучир. **намбага**-ыг үз.

**НАМГА** *ᠨᠠᠮᠭᠠ* *ᠨᠠᠮᠪᠠ* *ᠭᠠ* маленький бурдюк; **намаа I**-г  
үз.

**НАМГАЛЗСАН** *ᠨᠠᠮᠭᠠᠯᠵᠰᠠᠨ* зыбкий,  
зыбучий; **намгалзсан гүүр** зыбкий мост.

**НАМГАНАХ** *ᠨᠠᠮᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* колебаться (о почве под  
ногами).

**НАМГАР** *ᠨᠠᠮᠭᠠᠷ* белый хадак.

**НАМГАРХАГ** *ᠨᠠᠮᠭᠠᠷᠬᠠᠭ* **намгархуу**-г үз.

**НАМГАРХУУ** *ᠨᠠᠮᠭᠠᠷᠬᠤᠭᠤ* болотистый,  
топкий; **намгархуу газар** болотистая  
местность.

**НАМГИЙН** *ᠨᠠᠮᠭᠢᠶᠢᠨ* *ᠨᠠᠮᠠᠭ*-ийн харьяал.,  
болотный; **намгийн мэлхий** болотная  
лягушка; **намгийн хий** хувил. метан, болотный  
газ; **намгийн шувуу** болотная птица.

**НАМГҮР** *ᠨᠠᠮᠭᠦᠷ* тө. молитва ламе.

**НАМД** *ᠨᠠᠮᠳᠤ* хуучир. **надад**-ыг үз.

**НАМДААХ I** *ᠨᠠᠮᠳᠠᠬᠤ I* **намдуулах**-ыг үз.

**НАМДААХ II** **намдах II**-ын үйлдүүл., 1)  
делать более низким, понижать; 2)  
успокаивать, утихомиривать, умерить,  
смягчать; **өвчин намдаах а)** успокаивать  
боль, смягчить боль; б) болеутоляющий;  
**өвчин намдаах тариа** болеутоляющий,  
обезболивающий укол; **өвчин намдаах эм**  
болеутоляющее средство; **шүдний өвчнийг**  
**намдаах** унимать зубную боль; **уур хилэнгээ**  
**намдаах** смягчить свой гнев; **чимээ шуугиан**  
**намдаах** понизить шум, уменьшить шум.

**НАМДАГ** *ᠨᠠᠮᠳᠠᠭ* тө. священный.

**НАМДАХ I** *ᠨᠠᠮᠳᠠᠬᠤ I* быть чрезмерно низким,  
оказываться более низким; **энэ сандал арай**  
**намдаж байна** этот стул оказывается более  
низким.

**НАМДАХ II** 1) понижаться; **халуун нь**  
**намдав** температура его понизилась; 2)  
успокаиваться, утихать, улечься; смягчаться;  
**бороо намдаж байна** дождь перестает; **бороо**  
**намдлаа** дождь затих; **далайн долгион**  
**намдав** море успокоилось; **өвчин нь намдаж**  
**байна** боль утихает **өвчин намдав** боль

унялась; **салхи намдав** ветер успокоился, ветер утих; **уйлах нь намдах** переставать плакать; **уур хилэн намдав** гнев смягчился; **хавдар намдав** опухоль опала, рассосалась.

**НАМДАЦГААХ** үлгэрлүүлэх/успокаиваться, утихать.

**НАМДУУ I** үлгэрлүүлэх/довольно низкий, несколько низкий, низковатый.

**НАМДУУ(Н) II** 1) довольно спокойный, довольно тихий; 2) умеренный.

**НАМДУУЛАХ I** үлгэрлүүлэх/намдах I-ын үйлдүүл., становиться негодным из-за чрезмерной низкости.

**НАМДУУЛАХ II** намдах II-ын үйлдүүл., 1) утихомиривать, успокаивать; 2) смягчать, ослаблять.

**НАМДУУН** үлгэрлүүлэх/намдуу(н) II-г үз.

**НАМДУУХАН** үлгэрлүүлэх/намдуу-н багас., спокойный, тихий, умеренный; **намдуухан ааш** спокойный характер.

**НАМДУ** үлгэрлүүлэх/тө., зурх. распространяющий (название двадцати седьмой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**НАМДЧИХАХ** үлгэрлүүлэх/намдах I, II-ын нэгэнтээ.

**НАМЖАА** үлгэрлүүлэх/γ обширный, просторный, привольный, благодатный; **намжаа дэлхий** привольная, благодатная земля.

**НАМЖААХ** үлгэрлүүлэх/намжих-ийн үйлдүүл., успокаивать, смягчать, ослаблять, утихомиривать, умерять; **өвчин намжаах** успокаивать боль; **олон улсын хурцадмал байдлыг намжаах** смягчать, разряжать международную напряжённость; **дуу чимээ намжаах** приглушить звук, шум.

**НАМЖИЛ** үлгэрлүүлэх/тө. победоносный.

**НАМЖИМ** үлгэрлүүлэх/тө. соответствующий.

**НАМЖИР I** үлгэрлүүлэх/шашин. мантия, носимая ламами во время специальных богослужений; накидка духовного лица.

**НАМЖИР II** 1. важный, надменный; 2. важничанье, чванство, надменность; зазнайство.

**НАМЖИРДАХ** үлгэрлүүлэх/1) вести себя надменно, важничать, чваниться; зазнаваться; 2) говорить намёками; 3) упрекать, делать упреки с высокомерным видом; относиться с презрением, гордо, заносчиво.

**НАМЖИРДУУ** үлгэрлүүлэх/намжиртай-г үз.

**НАМЖИРДУУЛАХ** үлгэрлүүлэх/1) **намжирдах**-ын үйлдүүл.; 2) подвергаться упрекам (произносимым с высокомерным видом).

**НАМЖИРДЧИХАХ** үлгэрлүүлэх/намжирдах-ын нэгэнтээ.

**НАМЖИРТАЙ** үлгэрлүүлэх/важный, чванный; гордый, заносчивый.

**НАМЖИХ** үлгэрлүүлэх/успокаиваться, утихать, смягчаться; стихать; становиться тихим; **бороо намжив** дождь затих; **намтах**-ыг үз.

**НАМЖМАЛ** үлгэрлүүлэх/тихий, спокойный; **намжмал байдал** у.т. разрядка; **олон улсын намжмал байдал** разрядка международной напряжённости.

**НАМЖРАХ** үлгэрлүүлэх/намжих-ийг үз.

**НАМЖУУ** үлгэрлүүлэх/более тихий, спокойный, умеренный.

**НАМЖУУЛАХ** үлгэрлүүлэх/намжаах-ыг үз.

**НАМЖУУН** үлгэрлүүлэх/намжуу-г үз.

**НАМЖУУХАН** үлгэрлүүлэх/намжуу-н багас., довольно тихий, спокойный.

**НАМЖЧИХАХ** үлгэрлүүлэх/намжих-ийн нэгэнтээ.

**НАМИА I** үлгэрлүүлэх/γ хуучир. три железные бляхи, сзади на оплечье у лат.

**НАМИА II: навч намиа** ург.суд. **навч намаа**-г үз.

**НАМИЛЗАХ** үлгэрлүүлэх/1) развеиваться, реять, колыхаться от ветра или на ветру (напр. о знамёнах); **туг далбаа салхинд намирлана** флаги развеиваются на ветру; 2) смягчаться, делаться МЯГКИМ (напр. о коже); прогибаться.

**НАМИЛЗГАНА** үлгэрлүүлэх/γ амьт. **наималзаргана**-ыг үз.

**НАМИЛЗГАНАТАХ** үлгэрлүүлэх/вшиветь.

**НАМИЛЗУУЛАХ** үлгэрлүүлэх/намилзах-ын үйлдүүл., 1) развивать, колыхать; 2) прогибать.

**НАМИЛЗЧИХАХ** үлгэрлүүлэх/намилзах-ын нэгэнтээ.

**НАМИЛХАЙ** үлгэрлүүлэх/мясо на крестце у барана; тонкий ломтик мяса с крестца.

**НАМИРАА I** үлгэрлүүлэх/γ 1. колыхание, веяние; 2. развеивающийся, колыхающийся.

**НАМИРАА II** 1. влага, мокрота; капля воды; вода, скопившаяся на листьях растений (после дождя); 2. моросящий; **намираа хур** моросящий, мелкий дождь.

**НАМИРААХ** үлгэрлүүлэх/намирах I-ын үйлдүүл.

**НАМИРАХ I** үлгэрлүүлэх/развеиваться, колыхаться, реять; **туг далбаа салхинд намирна** развеиваются флаги от ветра.

**НАМИРАХ II** моросить (о дожде).

**НАМИРУУЛАХ** үлгэрлүүлэх/намирах I-ын үйлдүүл.

**НАМИРЧИХАХ** үлгэрлүүлэх/намирах-ын нэгэнтээ.

**НАМИС** үлгэрлүүлэх/намис **намис** хорш. **намисхийх**-ийг үз.

**НАМИСХИЙХ** үлгэрлүүлэх/слегка развеиваться, колыхаться.

**НАМИХ** үлгэрлүүлэх/опускаться вниз.

**НАМЛАХ** үлгэрлүүлэх/пускать кровь.

**НАМНААХАЙ** үлгэрлүүлэх/шувуу. МУХОЛОВКА.

**НАМНАЙХ** үлгэрлүүлэх/сплющиться.

**НАМНАЛ** үлгэрлүүлэх/намналга-ыг үз.

**НАМНАЛГА** **ᠨᠠᠮᠨᠠᠯᠭ᠎ᠠ** 1) погоня, преследование; 2) стрельба из лука на скаку с лошади.

**НАМНАН** **ᠨᠠᠮᠨᠠᠨ** тө. СВЕТ.

**НАМНАРИХ** **ᠨᠠᠮᠨᠠᠷᠢᠬ** : наган намнирч **явах** идти тихо, волоча подол платья по земле.

**НАМНАХ** **ᠨᠠᠮᠨᠠᠬ** 1) гнать, гнаться (за зверями); преследовать; 2) стрелять из лука (с лошади); **бөмбөг намнах** играть в лапту (с лошади); **харвах намнах** хорш. стрелять из лука (с лошади); **намнах малгай** хуучир. цель для стрельбы с лошади (сделанная из красного войлока в виде шапки); 3) эер. **убить**.

**НАМНАЦГААХ** **ᠨᠠᠮᠨᠠᠴᠭᠠᠬ** стрелять из лука, **убить** (о многих).

**НАМНАЧИХАХ** **ᠨᠠᠮᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **намнах**-ын нэгэнтээ, **зээрэн дээлтэй дүүгээ зэрвэс хараад намначихав** дуу. обознался и застрелил своего брата, одетого в косулюю шкуру.

**НАМНУУЛАХ** **ᠨᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** 1) **намнах**-ын үйлдүүл.; 2) быть преследуемым.

**НАМНУУН** **ᠨᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠨ** : **намнуун хэцүү** хорш. ловкий в стрельбе из лука (с лошади).

**НАМО** **ᠨᠠᠮᠣ** тө., шашин. **ПОКЛОНЯЮСЬ**, **преклоняюсь** (первое слово начальной формулы в буддийских сочинениях); **намо гур** хорш. **ПОКЛОНЯЮСЬ** учителю.

**НАМРИЛ** **ᠨᠠᠮᠷᠢᠯ** хуучир. истолкование, объяснение, комментарий.

**НАМРЫН** **ᠨᠠᠮᠷᠢᠨ** **намар**-ын харьяал., осенний; **намрын бороо** осенний дождь; **намрын адаг сар** последний осенний месяц; **намрын дунд сар** средний осенний месяц; **намрын уур (амьсгал) орох улирал** двухнедельный период наступления осеннего дыхания; **намрын урь оров** наступила осень; начало **ОСЕНИ** (одно из 24 делений года приходится на 8-21 августа); **намрын хагас дунд улирал** двухнедельный период неполной середины осени, середина осени; **намрын цаг** осеннее время, осень; **намрын хайлган цаг** осеннее осмотрительное время (для животных); **намрын шар нар** бабье лето; † **намрын мандарваа** ург. ПИОН; **намрын хайтан цэцэг** ург. бегония Эванса.

**НАМС I** **ᠨᠠᠮᠰᠢ**: **наме наме хийх** колебаться (о почве под ногами).

**НАМС II** **ᠨᠠᠮᠰᠢ** : **наме яр** прыщ, прыщи на лице.

**НАМСАН** **ᠨᠠᠮᠰᠠᠨ** тө. благополучный.

**НАМСАХ I** **ᠨᠠᠮᠰᠠᠬᠢ** понижаться, делаться более низким.

**НАМСАХ II** понижаться, успокаиваться, улежаться, становиться тихим.

**НАМСГАХ I** **ᠨᠠᠮᠰᠭᠠᠬᠢ** **намсах I**-ын үйлдүүл., понижать, делать более низким.

**НАМСГАХ II** **намсах II**-ын үйлдүүл., понижать, успокаивать, ослаблять.

**НАМСГАЧИХАХ** **ᠨᠠᠮᠰᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **намсгах I, II**-ын нэгэнтээ.

**НАМСГУУЛАХ** **ᠨᠠᠮᠰᠭᠤᠯᠠᠬ** **намсгах I, II**-ын үйлдүүл.

**НАМСРАЙ** **ᠨᠠᠮᠰᠷᠠᠢ** тө. хороший парень.

**НАМСХИЙЛГЭХ** **ᠨᠠᠮᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** **намсхийх**-ийн үйлдүүл.

**НАМСХИЙХ** **ᠨᠠᠮᠰᠬᠢᠶᠢᠬ** 1) **колыхнуться**, **поколебаться** (вверх и вниз); 2) **шилж. затихать**, **утихать**.

**НАМСХИЙЧИХЭХ** **ᠨᠠᠮᠰᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬ** **намсхийх**-ийн нэгэнтээ.

**НАМТААХ** **ᠨᠠᠮᠲᠠᠬ** **намтах**-ын үйлдүүл., **успокаивать**, **утихомиривать**; **намдаах**-ыг үз.

**НАМТАР** **ᠨᠠᠮᠲᠠᠷ** тө. 1) **биография**, **жизнеописание**; **өөрийн намтар** автобиография; 2) хуучир. **повесть**, **повествование**; **намтраа дуудуулах** **шилж. делать известным** (о тёмном прошлом).

**НАМТАРЧ** **ᠨᠠᠮᠲᠠᠷᠴᠢ** **биограф**.

**НАМТАРЧИЛЧИХАХ** **ᠨᠠᠮᠲᠠᠷᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** **намтарчлах**-ын нэгэнтээ.

**НАМТАРЧЛАХ** **ᠨᠠᠮᠲᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠬ** **описывать** **биографию**, **жизнеписание**.

**НАМТАРЧЛУУЛАХ** **ᠨᠠᠮᠲᠠᠷᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ** **намтарчлах**-ын үйлдүүл.

**НАМТАХ** **ᠨᠠᠮᠲᠠᠬ** **успокаиваться**, **утихомириваться**, **затихать**; **намдах**-ыг үз.

**НАМТГАХ** **ᠨᠠᠮᠲᠭᠠᠬ** **намтаах**-ыг үз.

**НАМТГАЦГААХ** **ᠨᠠᠮᠲᠭᠠᠴᠭᠠᠬ** **намтгах**-ын **олноор үйлдэх**.

**НАМТГАЧИХАХ** **ᠨᠠᠮᠲᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **намтгах**-ын нэгэнтээ.

**НАМТГУУЛАХ** **ᠨᠠᠮᠲᠭᠤᠯᠠᠬ** **намтгах**-ын үйлдүүл.

**НАМТРЫН** **ᠨᠠᠮᠲᠷᠢᠨ** **намтар**-ын харьяал., **биографический**; **намтрын сүм** түүх. сцена.

**НАМУЙХ** **ᠨᠠᠮᠤᠶᠢᠬ** **опускаться** **вниз**; **быть** **низким**; **быть** **плоским**, **пологим**.

**НАМУУ I** **ᠨᠠᠮᠤᠭᠤ I** **низкий**; **плоский**; **пологий**.

**НАМУУ II**: **намуу цэцэг** ург. мак; **намуу цэцгийн үрийн чинээ** величиной с маковое зёрнышко.

**НАМУУН** **ᠨᠠᠮᠤᠭᠤᠨ** **тихий**, **спокойный**; **слабый**; **нежный**; **намуун дуугаар ярих** **говорить** **тихим** **голосом**; **намуун салхи** **слабый ветер**.

**НАМУУХАН** **ᠨᠠᠮᠤᠭᠤᠬᠠᠨ** **намуун**-ы багас., **1. 1)** **тихий**, **спокойный**; **намуухан үдэш** **тихий** **вечер**; 2) **мягкий**, **слабый**; **намуухан дуугаар ярих нь нийтэд таалагдав** его **мягкий** **голос** **подкупил** **всех**; **намуухан хоолойгоор** **слабым** **голосом**; 3) **плавный**; **намуухан бүжиг** **плавный танец**; **2. тихо**, **спокойно**.

**НАМХ** **ᠨᠠᠮᠬ** ург. **ПОЛЫНЬ**; **цагаан намх** ург. **полынь** **священная**.

**НАМХАВТАР** **ᠨᠠᠮᠬᠠᠪᠲᠠᠷ** более низкий, довольно низкий.

**НАМХАДЧИХАХ** **ᠨᠠᠮᠬᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **намхдах**-ын нэгэнтээ.

**НАМХАЙ** **ᠨᠠᠮᠬᠠᠢ** тө. КОСМОС.

**НАМХАЛЗАХ** **ᠨᠠᠮᠬᠠᠯᠵᠠᠬ** **намганах**-ыг үз.

**НАМХАН** **ᠨᠠᠮᠬᠠᠨ** **нам II**-ын багас., низенький, довольно низкий; **намхан нуруутай** низкого роста; **намхан нуруутай хүн** человек невысокого роста; **намхан таазтай байшин** дом с низким потолком.

**НАМХАНДАХ** **ᠨᠠᠮᠬᠠᠨᠳᠠᠬ** оказываться более низким, быть слишком низким.

**НАМХАНДУУ** **ᠨᠠᠮᠬᠠᠨᠳᠠᠭᠤ** очень низкий, довольно низкий.

**НАМХАРЧИХАХ** **ᠨᠠᠮᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ** **намхрах**-ын нэгэнтээ, утихать, затихать.

**НАМХДАХ** **ᠨᠠᠮᠬᠠᠳᠠᠬ** становится низким; **намдах**-ыг үз.

**НАМХРАЛ** **ᠨᠠᠮᠬᠢᠷᠠᠯ** укрощение.

**НАМХРАХ** **ᠨᠠᠮᠬᠢᠷᠠᠬ** 1) утихать, успокаиваться, затихать; **салхи навхрав** ветер утих; 2) уменьшаться, прекращаться, оканчиваться; **дэгдсэн галын аюул намхран арилав** начавшийся пожар прекратился; 3) убывать, спадать (о воде после наводнения).

**НАМХРУУЛАХ** **ᠨᠠᠮᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **намхрах**-ын үйлдүүл., успокаивать, укрощать, смягчать, утешать; **өвчин намхруулах а)** утолить боль; **б)** болеутоляющий; **уур хилэн намхруулах** усмирять гнев.

**НАМХТАХ** **ᠨᠠᠮᠬᠢᠲᠠᠬ** понизиться.

**НАМХТГАХ** **ᠨᠠᠮᠬᠢᠲᠭᠠᠬ** **намхтах**-ын үйлдүүл., понизить; **хашааг намхтгах** понизить забор.

**НАМЧ** **ᠨᠠᠮᠴ** 1. партийный; **намч ёсоор ажилд хандах** хуучир. партийное отношение к работе; 2. по-партийному; **ажил хэрэгт намч хандах** хуучир. по-партийному подходит к делу; 3. партийность; **утга зохиолын намч чанар** хуучир. партийность литературы.

**НАМЧИН** **ᠨᠠᠮᠴᠢᠨ** тө. большой, громадный.

**НАМШИГ** **ᠨᠠᠮᠰᠢᠭ** хуучир. порядок, распределение.

**НАМЫН** **ᠨᠠᠮ** **ᠤ** **нам I**-ын харьяал., партийный; **намын ажил** партийная работа; **намын ажилтан** партийный работник; **намын бага хурал** партийная конференция; **намын байгууллага** партийная организация; **намын анхан шатны байгууллага** первичная партийная организация; **намын батлах** партийный билет, партбилет; **намын бүгд хурал** партийный пленум; **намын бүрэлдэхүүн** партийный состав; **намын гишүүн** член партии, партиец; **намын гишүүн бус** беспартийный; **намын даалгавар** партийное поручение; **намын дотоод ардчилал** внутрипартийная демократия; **намын дүрэм программ** устав и программа

партии; **намын жанжин шугам** генеральная линия партии; **намын жолоодлого / намын удирдлага** партийное руководство; **намын зохион байгуулагч** партийный организатор, парторганизатор; **намын зохион байгуулалт** партийная организация; **намын идэвхтэн** партийный активист, партактив; **намын их хурал** съезд партии; **намын нөхөр** товарищ по партии; **намын нэгдэл** единство партии; **намын сахилга** партийная дисциплина; **намын сонин** партийная газета; **намын сургууль** партийная школа; **намын татвар** партийные взносы; **намын товчоо** партийное бюро; **намын үүр** партийная ячейка; **намын хороо** партийный комитет, партком; **Намын Төв Хороо** Центральный комитет партии; **намын хурал** партийное собрание; **намын хэсэг** партийная группа; **намын хяналт** партийный контроль; **намын цэвэрлэгээ** чистка партии; **намын шийтгэл** партийное взыскание.

**НАНАЙ** **ᠨᠠᠨᠠᠢ** 1. нанаец; нанайка; 2. нанайский; **нанай хэл** нанайский язык.

**НАНГИАД** **ᠨᠠᠨᠭᠢᠠᠳ** 1. Китай; **нангиад улс** Китай; 2. китаец; китаянка; 3. китайский; **нангиад арур** ург. миробалан китайский; **нангиад гургуул** шувуу. китайский фазан; **хятад**-ыг үз.

**НАНДИГНАХ** **ᠨᠠᠨᠳᠢᠭᠨᠠᠬ** свято хранить; считать святым, священным; освящать; **түмэн он нандигнан сахьсан заншил** обычай, освящённый веками; **нандигнан хадгалах** свято хранить, беречь с любовью.

**НАНДИГНАЦГААХ** **ᠨᠠᠨᠳᠢᠭᠨᠠᠴᠭᠠᠬ** свято хранить, считать святым (о многих).

**НАНДИГНАЧИХАХ** **ᠨᠠᠨᠳᠢᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **нандигнах**-ын нэгэнтээ.

**НАНДИГНУУЛАХ** **ᠨᠠᠨᠳᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **нандигнах**-ын үйлдүүл.

**НАНДИЙ** **ᠨᠠᠨᠳᠢᠢ** тө. радостный.

**НАНДИН** **ᠨᠠᠨᠳᠢᠨ** 1) святой, священный; честный, дорогой; **ариун нандин** хорш. святой, священный; **ариун нандин чанар** честность, благородство; **нандин сэтгэл** благородная душа, великодушие; **нандин үүрэг** святой долг, священная обязанность; **нандин хайр** святая любовь; **эх орноо хайрлах нандин хайр** святая любовь к родине; 2) заветный; **нандин бэлзэг** заветное кольцо; **нандин мөрөөдөл** заветные мечты; 3) уникальный, редкий; **ховор нандин** хорш. редкий; **нандин зүйл / нандин эрдэнэ** святыня; **өвгийн нандин зүйл** семейные реликвии; **нандин юм** реликвия; 4) сокровенный; **нандин бодол** сокровенные мысли.

**НАНЖВАНДАН** **ᠨᠠᠨᠵᠢᠪᠠᠨᠳᠠᠨ** хадак с книжными знаками, хадак с изображением солнца и луны.

**НАНЖИД** ᠨᠠᠨᠵᠢᠳ тө. восемь светлых.

**НАНЖИН I** ᠨᠠᠨᠵᠢᠨ прекрасный, изящный, грациозный; солидный; **нанжин гөлөм** чепрак в орнаменте.

**НАНЖИН II: нанжин чавга** ург.

китайский жужуб (название фрукта из города Нанкин).

**НАНЗАД I** ᠨᠠᠨᠵᠠᠳ тө. создатель блаженного состояния.

**НАНЗАД II: нанзад хадаг** казённый хадак; доброкачественный хадак.

**НАНСАЛ** ᠨᠠᠨᠰᠠᠯ тө. лучезарная лампадка.

**НАНСО** ᠨᠠᠨᠰᠣ түүх. доверенное лицо, эмиссар, светский начальник уезда Нанчу в Тибете.

**НАНЧИГДАХ** ᠨᠠᠨᠴᠢᠭᠳᠠᠬ **нанчих**-ийн үйлдэгд., быть избитым.

**НАНЧИД** ᠨᠠᠨᠴᠢᠳ хар. водка; **нанчид хүртэх** выпить водки; † **нанчид өргөдөг** ёгт. безымянный палец.

**НАНЧИЛДААН** ᠨᠠᠨᠴᠢᠯᠳᠠᠭᠠᠨ яриа. драка, потасовка.

**НАНЧИЛДАХ** ᠨᠠᠨᠴᠢᠯᠳᠠᠬ **нанчих**-ийн үйлдэлд. драться, бить друг друга; буйствовать.

**НАНЧИЛЦАХ** ᠨᠠᠨᠴᠢᠯᠴᠠᠬ **нанчих**-ийн үйлдэлц.

**НАНЧИХ** ᠨᠠᠨᠴᠢᠬ яриа. бить, колотить, избивать.

**НАНЧИЦГААХ** ᠨᠠᠨᠴᠢᠴᠭᠠᠬ бить, избивать (о многих).

**НАНЧУУЛАХ** ᠨᠠᠨᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **нанчих**-ийн үйлдүүл., подвергаться избиению.

**НАНЧЧИХАХ** ᠨᠠᠨᠴᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **нанчих**-ийн нэгэнтээ.

**НАНШАА** ᠨᠠᠨᠰᠠᠠ болтливый.

**НАНШААХ** ᠨᠠᠨᠰᠠᠠᠬ пустословить, болтать, нести чепуху.

**НАНШААЧ** ᠨᠠᠨᠰᠠᠠᠴ пустомеля, болтун.

**НАНШИН** ᠨᠠᠨᠰᠢᠨ **наншаа**-г үз.

**НАНШИХ** ᠨᠠᠨᠰᠢᠬ яриа. 1) поступать глупо, безрассудно; 2) болтать; ворчать; **наншин нуншин** хорш. гнусаво; 3) бить.

**НАР(АН) I** ᠨᠠᠷ 1. 1) солнце; **хурц нар** яркое солнце; палящее солнце; **намрын шар нар** бабье лето; **шар нар, бор хоног** хэлц. день и ночь; **нар барих** хуучир. затмение солнца; **нар битүү** ни свет, ни заря; до восхода солнца; очень рано; **нар буруу** против солнца, против часовой стрелки; **нар буруу эргэх** ходить кругом против движения солнца; **нар буцах** солнцестояние; **нар бүртийж байна** солнце светит слабо; **нар гарах цаг** время восхода солнца, восход солнца; **нар баруун хойноос гарах** ёж. солнце повернётся вспять; когда солнце взойдёт со стороны заката; ~ перевернётся мир; **нар гарлаа / нар мандав** взошло солнце; **нар гэтэлгэгч** хуучир. избавляющий солнце (название восемнадцатого года в 60-летнем цикле, года дерева и обезьяны); **нар жаргах / нар орох / нар шингэх** закат солнца; **нар жаргав** зашло солнце; солнце закатилось; **нар**

**зөв** по движению солнца, по часовой стрелке; **нар зөв эргэх** ходить вокруг (какого-л. почитаемого предмета) по движению солнца; **нар мандах** ВОСХОДИТЬ (о солнце); **нар мандах зүүн зүг** восток; **нар орой болох** вечереть, наступать (о вечере), близиться к закату (о солнце); **нар орох цаг** время захода солнца, заход солнца; **нар салхи үзээгүй** не загоравший на солнце; не видевший солнца; не выходивший на солнце; **нар таших цаг** время захода солнца, солнце на закате; **нар тусах цаг** время попадания лучей солнца; **нар унатал** до заката солнца; **нар ургах цаг** время восхода солнца, восход солнца; **нар үд болох** наступает полдень; **нар хошлох / нар чихлэх** радуга около солнца; **нар хүрээлэв** появились цветковые кольца вокруг солнца; **нар хэлбийв** солнце склонилось к закату, перешло за полдень; **нар хэлбэрэв** солнце стоит низко на горизонте, близится к закату; **нар шингэх** закат солнца; **нар шингэх зүг** запад; **нар ээх / нар шарах** жарить, печь (о солнце); **наранд гаргах** выставить на солнце; **наранд гялбах** щуриться от солнца; **наранд харвагдах / наранд цохиулах** получить солнечный удар; **наранд шарах / наранд ээх а)** быть на солнцепёке; б) греться на солнце, загорать на солнце; **наранд шарах газар** соларий; **хоёр нарны хооронд** от зари до зари, с утра до вечера; 2) шилж. просветление, радость; **нар гарах а)** восход солнца; б) шилж. чувствовать себя на вершине блаженства, быть на седьмом небе, не помнить себя от радости; **дотор минь нар гарав** на душе у меня стало светло, радостно; **үнэний наран** шилж. солнце правды; 2. солнечный; **наран тал а)** солнечная сторона; б) солнцепёк; **наран талд суух** сидеть на солнцепёке; **наран угаал** анаг. солнечная ванна; **нар хиртэх** солнечное затмение; **наран цаг** солнечные часы; † **наран саран гэр / нар сар гэрэлтсэн гэр** бедная юрта.

**НАР II** ᠨᠠᠷ 1) олон тооны дагавар, саланги бичнэ, хүн төрөлхтөнөөс бусад зүйлд үл хэрэглэнэ (аффикс множественного числа при именах, обозначающих людей, пишется отдельно); **ах эгч нар** братья и сёстры; **багш нар** учителя; преподаватели; **дарга нар** начальники, начальство; **сонины эрхлэгч нар** редакторы газеты; **тэргүүлэгч нар** президиум; **төлөөлөгч нар** представители, делегация; **эд нар** они; 2) ном. и другие; **Баяр, Жамбал нар** Баяр, Жамбал и другие.

**НАР III** тогл. игра “нард”.

**НАР IV** колодец на южной стороне горы или горного массива.

**НАРАМ** ᠨᠠᠷᠠᠮ ург. подорожник; **таван салаа**-г үз.

**НАРАМГАНАХ** нармиганах-ыг үз.

**НАРАМГАР нармигар**-ыг үз.

**НАРАН I** <sup>ᠨᠠᠷᠠᠨ</sup> / солнечный; † **наран цэцэг** ург. подсолнечник, подсолнух; **наран цэцгийн тос** подсолнечное масло; **наран чиглүүр / нарлаг цэцэг** ург. гелиотроп.

**НАРАН II: Наран улс** Япония; **наран хүн** японец.

**НАРАН III: наран тэмээ** амьт. одногорбый верблюд, дромадер.

**НАРАН IV: наран хайнаг** амьт. хайнак (помесь монгольского быка с самкой яка).

**НАРАН V: наран мандал** скакун, занявший третье место (в скачках).

**НАРАН VI: наран ногоо** ург. портулак огородный.

**НАРГИА** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠶ᠋ᠠ</sup> ᠑. весёлость, веселье, развлечение; забава; **наргиа хийх / наргиа болох** веселиться; **наргиа даргиа** хорш. веселье; **2.** весёлый, любящий веселье, предающийся веселью; **наргиа хүн** весёлый человек.

**НАРГИАН** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠶ᠋ᠠᠨ</sup> веселье, развлечение, разгул; пирушка, потеха; **наргиан самууны газар** злачное место.

**НАРГИАНТАЙ** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠶ᠋ᠠᠨᠲᠠᠶ</sup> яриа. смешной, вызывающий смех, насмешку; **наргиантай яриа** анекдот.

**НАРГИАНЧ** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠶ᠋ᠠᠨᠴ</sup> наргиач-ийг үз.

**НАРГИАНЫ** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠶ᠋ᠠᠨᠶ</sup> ᠖ **наргиан**-ын харьяал., потешный; забавный; **наргианы үг** прибаутка; **наргианы үг оруулан ярих** говорить с прибаутками; **наргианы хүүхэд** забавный ребёнок.

**НАРГИАЧ** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠶ᠋ᠠᠴ</sup> весельчак, балагур.

**НАРГИЛ** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠯ</sup>: **наргил мод** са., ург. кокосовая пальма.

**НАРГИЛЫН** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠯᠢᠨ</sup> ᠱ / **наргил**-ын харьяал., кокосовый; **наргилын самар** кокосовый орех; **наргилын тос** кокосовое масло.

**НАРГИУЛАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **наргих**-ийн үйлдүүл.

**НАРГИХ** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠬ</sup> 1) устраивать гулянку, небольшую пирушку; кутить, гулять; веселиться, потешаться, наслаждаться; **архидаж наргиж явах** вести разгульную жизнь; **залуудаа наргиж явсан хүн** в молодости он погулял; 2) шилж., яриа. вести себя безобразно, непристойно; озорничать.

**НАРГИЦГААХ** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠴᠠᠭᠠᠬ</sup> устраивать гулянку, веселиться (о многих).

**НАРГИЧИХАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **наргих**-ийн нэгэнтээ.

**НАРИЙВТАР** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠬᠠᠷ</sup> более тонкий, довольно тонкий, полутонкий; **нарийвтар ноос** полутонкая шерсть; **нарийн ба нарийвтар ноостой** тонкий и полутонкорунный.

**НАРИЙВЧ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠴ</sup> тусг. 1) схема; 2) деталь (строительная).

**НАРИЙВЧИЛЦГААХ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠬ</sup> тщательно рассматривать, уточнять (о многих).

**НАРИЙВЧИЛЧИХАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **нарийвчлах**-ын нэгэнтээ.

**НАРИЙВЧЛАГДАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> **нарийвчлах**-ын үйлдэгд., быть уточнённым, уточняться, тщательно рассматриваться.

**НАРИЙВЧЛАЛ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠴᠢᠯᠠᠯ</sup> 1) точность; **ойролцоо нарийвчлалаар бодож гаргах** вычислить с приближённой точностью; 2) уточнение; тщательное рассмотрение, конкретизация; детализация; **төсөлд нарийвчлал оруулах** внести уточнения в проект.

**НАРИЙВЧЛАН** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠴᠢᠯᠠᠨ</sup> / **нарийвчлах**-ын хамж., тщательно, основательно, детально; внимательно; зорко; **эргэн тойрныг нарийвчлан ажиг** зорко присматривался; **нарийвчлан битүүмжлэх** тщательно запечатывать; **асуудалд нарийвчлан орох** вплотную подходить к вопросу; **нарийвчлан өгүүлэх** детально рассказывать; **нарийвчлан үзэх** внимательно рассматривать; **нарийвчлан хянах** тщательно контролировать; внимательно проверять; **нарийвчлан шалгах** тщательно проверять.

**НАРИЙВЧЛАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠴᠢᠯᠠᠬ</sup> тщательно рассматривать; доискиваться, уточнять, вникать; вдаваться в подробности; действовать аккуратно, входить во все детали; **нарийвчлаж үзвэл** при тщательном рассмотрении; **төслийг нарийвчлах шаардлагатай** проект нуждается в детализации.

**НАРИЙВЧЛУУЛАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> **нарийвчлах**-ын үйлдүүл., давать на тщательное рассмотрение.

**НАРИЙДАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠳᠠᠬ</sup> быть тоньше, уже чем надо, быть чрезмерно тонким, узким, оказываться слишком узким; становится тонким, утончаться.

**НАРИЙДУУЛАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠳᠤᠯᠠᠬ</sup> **нарийдах**-ын үйлдүүл., делать очень тонким, узким.

**НАРИЙДЧИХАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠳᠢᠬᠠᠬ</sup> **нарийдах**-ын нэгэнтээ.

**НАРИЙЛАГ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠯᠠᠭ</sup> 1) заострённый, тонкий; 2) стройный, статный.

**НАРИЙЛАХ** <sup>ᠨᠠᠷᠢᠶᠦᠯᠠᠬ</sup> 1) делать тонким, обстругивать (древко стрелы); 2) просеивать; **нарийлах аяга** маленькая ступка, чашка (для растирания красок и лекарств); 3) поступать осторожно, быть предусмотрительным, оказываться осторожным; **цээрлэж нарийлах** хорш. остерегаться; 4) относиться тщательно, внимательно; 5) экономить, быть бережливым, экономным; 6) яриа. скупиться, проявлять скупость, жалеть отдать что-л., жаться.

**НАРИЙЛУУЛАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нарийлах**-ын үйлдүүл.

**НАРИЙЛЧИХАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нарийлах**-ын нэгэнтээ.

**НАРИЙН** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠨ 1. 1) тонкий; стройный; **голшиг нарийн бие** стройная фигура, стройный стан; **нарийн биетэй эмэгтэй** стройная женщина; **нарийн бэлхүүст** имеющая гибкую талию; тонкая, стройная; **нарийн гэдэс** бие.зүй. тонкая кишка; **нарийн дуу / нарийн хоолой** тонкий, высокий голос; пискливый голос; **нарийн цээл хоолой** высокий голос; тенор; **дууны нарийн бүдүүн** высота звука; **нарийн зүү** тонкая иголка; **нарийн ноос** тонкая шерсть; **нарийн ноост хонь** тонкорунная овца; **нарийн утас** тонкие нитки; **нарийн хөлтэй** тонконогий; **нарийн ширхэгтэй хөвөн** тонковолокнистый хлопок; 2) узкий; **нарийн банз** узкая доска, рейка; **нарийн гоймон** вермишель; **нарийн гоймонтой шөл** суп с вермишелью; **нарийн гол** узкая река; **нарийн гудамж** узкая улица, переулок; **нарийн магнай** узкий, низкий лоб; **нарийн мэргэжил** узкая специальность; **нарийн өмд** рейтузы; **нарийн судалтай тансар хилэн** вельвет рубчик; **нарийн төмөр зам** узкоколейная железная дорога, узкоколейка; **нарийн хавцал** узкая расщелина; **нарийн энтэй бөс** узкая материя; 3) нежный; мелкий; **нарийн ногоо** мелкая трава; специя; **нарийн нэхий** мерлушка, барашек; **нарийн охин** нежная, хрупкая девочка; **нарийн өлөн** ург. тонкая осока; **нарийн тоос** мелкая пыль, песчинка, пылинка; **нарийн хур** изморось; 4) тонкий, изысканный, изящный; ажурный; **нарийн ажил** тонкая работа, ажурная работа; чистая работа; **нарийн бараа** изящная тонкая ткань; **нарийн боов** кондитерские изделия; **нарийн бөс** тонкое полотно; **нарийн гоёл** изысканный наряд; **нарийн гоолиг бие** изящная фигура; **нарийн мужаан** столяр; **нарийн мэдлэг** тонкое знание; тонкий ум; **нарийн ухаан** а) тонкий ум, пронизательный ум; б) точная наука; **нарийн хийц** тонкая работа, филигранная работа; **нарийн хоол** тонкие блюда; изысканная пища; деликатес; **нарийн хоолны зүйч** гастроном; гурман; **нарийн махан хуурга** тусг. бефстроганов; **нарийн хуруу** изящные пальчики; **нарийн хэл** изящный, изысканный язык, чистый язык, изящный стиль; **нарийн хэрэг** тонкое дело; тайное, секретное дело, секрет; **аливаа юмыг нарийн ширийнгүй мэдэх** ЗНАТЬ какое-л. дело до тонкостей; **нарийн эд** тонкий материал, тонкая вещь, изящный предмет, хороший товар; **нарийн ялгаа** тонкое различие; нюанс; **дуудлагын нарийн ялгаа** нюансы

произношения; **ажил хэргээ нарийн мэднэ** знает своё дело до тонкостей; **юмыг нарийн мэддэг** тонкий вкус; 5) лучший, наилучший; **нарийн гурил** мука высшего сорта, крупчатка; **нарийн чулуу** гладкий, отполированный камень; **нарийн элс** мелкий песок; **нарийн эсгий малгай** фетровая шляпа; б) аккуратно сделанный, аккуратный; точный; тщательный; **нарийн нягт** хорш. а) точный, аккуратный, тщательный; б) детальный; в) тайный, секретный; г) мелкий, миниатюрный, микроскопический, маленький; **нарийн нягт тодорхойлох** определить что-л. с математической точностью; **нарийн нягтаар** тщательно, аккуратно, детально; **нарийн оролдлоготой** кропотливый; **нарийн судалгаа** доскональное изучение; **нарийн тооцоолох** строго рассчитать; **нарийн чанд** тщательный, внимательный; **цэргийн сахилга журмыг нарийн чанд гүйцэтгэх** точно соблюдать воинскую дисциплину; 7) подробный, детальный; **нарийн учир** подробность, подробные данные; **нарийн цэс** подробный список, перечень; **маш нарийн дэлгэрэнгүй** до мельчайших подробностей; 8) точный, основательный; чёткий; **нарийн бүртгэл** строгий учёт; **нарийн дүрэм баримтлах** держаться строгих правил; **нарийн жигнүүр** точные весы; **нарийн тодорхой** чёткий, точный, определённый; 9) сложный; **нарийн оньс** сложный механизм; **нарийн төвөгтэй** сложный; **нарийн төвөгтэй байдал** сложная обстановка; 10) осмотрительный, осторожный; внимательный; **нарийн нанжин** осмотрительный; осторожный, внимательный; 11) ловкий, искусный; хитрый; **нарийн арга** тонкое средство, искусный способ; искусный маневр; ловкость, хитрость; **нарийн аргаар эрүүдэх** утончённые способы пытки; **нарийн мэх** искусный обман; ловкая хитрость; **дотоод нарийн санаа** тайные, затаённые мысли; **нарийн санаатай** хитрый, себе на уме; **нарийн хулгай** ловкая кража; **нарийн хулгайч** ловкий вор; 12) расчётливый, экономный; бережливый; 13) скупой; **нарийн хүн** а) экономный, расчётливый человек; б) скряга; **нарийндаа хатах** үл.тааш. быть скупым; дрожать над каждой копейкой; 2. 1) тонко; **нарийн үзүүрлэсэн харандаа** тонко очищенный карандаш; 2) тщательно, подробно; внимательно; **нарийн баримтлан гүйцэтгэх** тщательно выполнять указания; **нарийн хянах** внимательно следить, тщательно вникнуть; † **нарийн бичгийн дарга** секретарь; **нарийн өвчин** анаг. рак пищевода, сужение пищевого канала; **нарийн цэл** восьмилетний конь.

**НАРИЙНДАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠳᠠᠬ **нарийдах**-ыг үз.  
**НАРИЙНТАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠲᠠᠬ анаг. заболевать

раком пищевода.  
**НАРИЙНТУУЛАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **нарийнтах**-ын үйлдүүл.

**НАРИЙСАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠰᠠᠬ **1.** 1) суживаться; становиться тонким, узким; утончаться; 2) совершенствоваться, уточняться, оттачиваться; **2.** **нарийсахуй**-г үз., **ходоод нарийсах** сужение желудка; **улаан хоолой нарийсах** сужение пищевода; **хүүхэн хараа нарийсах** сужение зрачка.

**НАРИЙСАХУЙ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠰᠠᠬᠤᠢ сужение, утончение.

**НАРИЙСГАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠰᠭᠠᠬ **нарийсах**-ын үйлдүүл., 1) суживать, делать узким, тонким; утончать; **өмд нарийсгах** сузить брюки (в ширине); **утас нарийсгах** утончить нитку; **төмөр утсыг нарийсгах** делать проволоку тонкой, утончить проволоку; **ханцуйгаа нарийсгах** обузить рукава; 2) совершенствовать, уточнять; **үйлдвэрлэлийн технологийг нарийсгах** совершенствовать технологию производства.

**НАРИЙСГАЧИХАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠰᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬ **нарийсгах**-ын нэгэнтээ.

**НАРИЙСГУУЛАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠰᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **нарийсгах**-ын үйлдүүл.

**НАРИЙТАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠲᠠᠬ становиться тонким, узким.

**НАРИЙТГАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠲᠭᠠᠬ **нарийтах**-ын үйлдүүл., утончать; суживать.

**НАРИЙТГАЧИХАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠲᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬ **нарийтгах**-ын нэгэнтээ.

**НАРИЙТГУУЛАХ** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠲᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **нарийтгах**-ын үйлдүүл.

**НАРИЙХАН** ᠨᠠᠷᠢᠶᠢᠬᠠᠨ **нарийн**-ий багас., тоненький, очень тонкий, узенький; **нарийхан гудамж** узенькая улица; **нарийхан найлзуур** тоненькая веточка; **нарийхан жим** узкая тропа; **нарийхан саваа** тоненькая палочка; **нарийхан хоолой** тоненький голосок; **нарийхан хуруу** тонкие пальцы.

**НАРИЛАХ** ᠨᠠᠷᠢᠯᠠᠬ **нарийлах**-ыг үз.

**НАРИМГАНАХ** ᠨᠠᠷᠢᠮᠭᠠᠨᠠᠬ **нармиганах**-ыг үз.

**НАРИМГАР** ᠨᠠᠷᠢᠮᠭᠠᠷ **нармигар**-ыг үз.

**НАРЛАГ** ᠨᠠᠷᠯᠠᠭ **1.** солнечный; **нарлаг Монгол** солнечная Монголия; **нарлаг өдөр** солнечный день; **2.** солнечно; **нарлаг байх** солнечно.

**НАРЛАХ** ᠨᠠᠷᠯᠠᠬ сидеть, располагаться, находиться на солнцепёке, загорать, греться на солнце.

**НАРЛАЦГААХ** ᠨᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬ загорать, греться на солнце (о многих).

**НАРЛАЧИХАХ** ᠨᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **нарлах**-ын нэгэнтээ.

**НАРЛУУЛАХ** ᠨᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **нарлах**-ын үйлдүүл.

**НАРМА** ᠨᠠᠷᠮᠠ **ᠨ** тө., зурх. СВОБОДНАЯ МАТЬ (название третьей звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**НАРМАГАНАХ** ᠨᠠᠷᠮᠠᠭᠠᠨᠠᠬ **нармиганах**-ыг үз.

**НАРМАГАНУУЛАХ** ᠨᠠᠷᠮᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **нармаганах**-ын үйлдүүл.

**НАРМАГАР** ᠨᠠᠷᠮᠠᠭᠠᠷ **нармигар**-ыг үз.

**НАРМАЙ I** ᠨᠠᠷᠮᠠᠢ I **1.** весь, все, вообще; **нармай их азийн** паназиатский; **нармай Монгол** түүх. вся Монголия; **нармай монголын үзэл** панмонгольские идеи, панмонголизм; **нармай улс** весь народ, все государство; **2.** обширный, пространный.

**НАРМАЙ II** ᠨᠠᠷᠮᠠᠢ II бие.зүй. мягкое небо; носовая полость; **хамар нармай** хорш. носовая полость, переносица; **нармайн өрөвсөл** анаг. Гайморит.

**НАРМАЙЛГАХ** ᠨᠠᠷᠮᠠᠢᠯᠭᠠᠬ **нармайх**-ын үйлдүүл.

**НАРМАЙХ** ᠨᠠᠷᠮᠠᠢᠬ **нармийх**-ийг үз.

**НАРМАЙЧИХАХ** ᠨᠠᠷᠮᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **нармайх**-ын нэгэнтээ.

**НАРМАЛЗАХ** ᠨᠠᠷᠮᠠᠯᠵᠠᠬ **1)** **нармилзах**-ыг үз.; **2)** наряжаться, представляться в наилучшем виде.

**НАРМАЛЗУУЛАХ** ᠨᠠᠷᠮᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **нармалзах**-ын үйлдүүл.

**НАРМИГАНАХ** ᠨᠠᠷᠮᠢᠭᠠᠨᠠᠬ **1)** сплющиваться; **2)** вести себя неприлично.

**НАРМИГАР** ᠨᠠᠷᠮᠢᠭᠠᠷ яриа. плосконосый, приплюснутый; **нармигар хамар** приплюснутый нос.

**НАРМИГАРДУУ** ᠨᠠᠷᠮᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ чересчур плосконосый.

**НАРМИГАРХАН** ᠨᠠᠷᠮᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **нармигар**-ын багас.

**НАРМИЙЛГАХ** ᠨᠠᠷᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **нармийх**-ийн үйлдүүл., **1)** перебить, переломить нос; **2)** шилж., яриа. сплющивать, приплюснуть; **3)** выводить из строя; разрушать.

**НАРМИЙХ** ᠨᠠᠷᠮᠢᠶᠢᠬ яриа. **1)** быть плосконосым; **2)** шилж. сплющиваться; **3)** выходить из строя; разрушаться.

**НАРМИЙЧИХАХ** ᠨᠠᠷᠮᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **нармийх**-ийн нэгэнтээ.

**НАРМИЛЗАХ** ᠨᠠᠷᠮᠢᠯᠵᠠᠬ **нармиганах**-ыг үз.

**НАРМИХ** ᠨᠠᠷᠮᠢᠬ **намирах**-ыг үз.

**НАРНЫ** ᠨᠠᠷᠨᠢ **ᠨ** харьяал., солнечный;

**нарны аймаг** солнечная система; **нарны баригдал** хуучир. затмение солнца; **нарны илч** солнечная энергия; **нарны сүүдэр хэмжээ / нарны цаг** солнечные часы; **нарны сүүдэр үзэх танхим** хуучир. помещение в консерватории, где стоят солнечные часы; **нарны толбо** солнечное пятно; **нарны туяа** солнечные лучи; солнечное сияние; **нарны халуун** солнечный жар, зной; **нарны халх а)** навес от солнца; б) зонт от солнца; **нарны хүрд** круг солнечных часов, циферблат солнечных часов; **нарны хэмнүүр**

инструмент для определения длины солнечной тени; **нарны шил** тёмные очки, солнцезащитные очки; **нарны язгуурт** шашин. принадлежащий к фамилии Солнца (шакья муни).

**НАРС(АН)** ᠨᠠᠷᠰᠢ **1.** ург. сосна; **2.** сосновый; **нарсан банз** сосновая доска; **нарсан гэрээ** факел из сосновых щепок; **нарсан ой** сосновый лес, сосняк, краснолесье; **нарсан тавил** сосновая мебель; **нарсан түлээ** сосновые дрова; **нарсан ширээ** сосновый стол.

**НАРСАН I** ᠨᠠᠷᠰᠠᠨ ург. пихта; † **нарсан өвс** ург. хвощ полевой, пижма сибирская.

**НАРСАН II нарс(ан) 2.-г** үз.

**НАРСНЫ** ᠨᠠᠷᠰᠢᠨ / **ᠨᠠᠷᠰᠢ** ᠨᠠᠷᠰᠢ-ы харьяал., сосновый; **нарсны боргоцой** сосновая шишка; **нарсны тос** сосновое масло, скипидар.

**НАРТ** ᠨᠠᠷᠲᠢ **нартай-г** үз., **нарт ертөнц** подлунная, подсолнечная, вселенная, земля; мир; **нарт хорвоо дээр** на белом свете, в подлунном мире.

**НАРТАЙ** ᠨᠠᠷᠲᠠᠢ **1.** солнечный; **нартай өдөр** солнечный день; **дээр нартай байхад** когда солнце стояло ещё высоко (до заката); **2.** солнечно, ясно; **гадаа нартай байна** на улице солнечно; † **нартай бороо** грибной дождь.

**НАРУИДАХ** ᠨᠠᠷᠤᠢᠳᠠᠬᠤ наклониться с коня с целью схватить что-л.

**НАРЦАХ** ᠨᠠᠷᠴᠠᠬᠤ тогл. играть в нарды.

**НАРШИХ** ᠨᠠᠷᠰᠢᠬᠤ **1)** перегреваться на солнце, чувствовать себя плохо от жары, на солнцепёке; **хүүхэд наршжээ** ребёнок перегрелся на солнце; ребёнок получил солнечный удар; **2)** увядать, вянуть (на солнце).

**НАРШУУЛАХ** ᠨᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нарших-ийн** үйлдүүл., перегреть на солнце.

**НАРШЧИХАХ** ᠨᠠᠷᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **нарших-ийн** нэгэнтээ.

**НАРЬ** ᠨᠠᠷᠢ зарим. МЯСО.

**НАС(АН)** ᠨᠠᠰ **1)** возраст; годы, лета; **бага нас** детство; **бага насны найз** друг детства; **нялх бага нас** малолетство, младенческий возраст; **нялх бага наснаас эхлэн** с самых малых лет, сызмала; **хар бага нас** малолетство; **дундаж нас** средний возраст; **дунд хирийн насны** средних лет; **залуу нас** молодость, юность; **идэр нас** зрелый возраст; **идэр насандаа** во цвете лет; **их нас / их насны морь** скаковая лошадь старше восьми лет; **найман наснаас арван нэгэн нас хүртлэх хүүхэд бүгд** все дети в возрасте от восьми до одиннадцати лет; **сургуулийн нас** школьный возраст; **сургуулийн насны** школьного возраста; **сургуулийн наснаас хэтрэх** выйти из школьного возраста; **сургуулийн өмнөх нас** дошкольный возраст; **урт нас** долголетие; **үхэх нас ойртжээ** дни

сочтены; **хий нас** пустой возраст; внутриутробное время плода; **нас ах** старше по возрасту; **би танаас насар ах болох учир** так как я старше вас...; **нас ахисан / нас хэтэрсэн** великовозрастный; **нас нь ахиж байгаа** уже в годах; **нас бага цус шингэн** мало каши ел; **нас бодох** принимать во внимание возраст, соблюдать старшинство; **нас барах / нас нөхцөх / нас эцэслэх** а) скончаться, умереть; б) кончина; **зуурдаар нас нөхчих** безвременная кончина; **нас нөхчсөн** умерший, мёртвый, покойный; **нас болох** а) состариться; б) умереть; **нас гүйцэх** а) достигать зрелого возраста; б) отживать, умирать; **нас гүйцсэн морь** взрослая лошадь; **нас өтөлсөн** старый, состарившийся; **нас сүүдэр** эелд. возраст; **нас тэнцэх** соответствовать по возрасту; **цэргийн нас тэнцэх** достигать призывного возраста; **нас хөгшрөх / нас дээр гарах** стареть, стариться, достигнуть преклонного возраста, дожить до глубокой старости; **нас чацуу** одних лет, ровесник; **би түүнтэй нас чацуу** я одного возраста с ним; **нас эцэслэтлээ** до смерти, до конца дней своих; **нас явах** а) стареть; б) умереть; **насаа дарах** уменьшать свой возраст, свои годы; **насаа идсэн** выглядеть моложе своих лет, иметь маленький рост (о детях и подростках); великовозрастный; **насан арвитгах** эд ург. полевица; **насан заяаны зурхай** гороскоп; **насан зүг болох** а) дожить до седых волос; б) заснуть, почить вечным сном; **насан өлзий** долголетие; **насан төгөлдөр** а) достигший преклонного возраста, почтенный, достопочтенный; б) название двенадцатого года в 60-летнем цикле (год дерева и свиньи); **насанд дарагдах** сгибаться под тяжестью лет, старость одолевает; **насанд хүрсэн** совершеннолетний, взрослый; **насанд хүрэх** достигать совершеннолетия; **насанд хүрээгүй** не достигший совершеннолетия, несовершеннолетний; **насанд хүрээгүй хүмүүс** несовершеннолетние; **насандаа хүрэх** состариться; **2)** жизнь, век (человека); **амь нас** хорш. жизнь; **ахар нас** короткая жизнь; **урьд нас** шашин. прежняя жизнь, предыдущее перерождение; **хойт нас** шашин. будущая жизнь, последующее перерождение; **нас уртасгах арга** способы продления жизни; **талаар насаа бараагүй** он не зря прожил свою жизнь; **насаа элээх** прожить всю жизнь; **насан турхруу** ном. весь век, целую жизнь, всю жизнь; **насан турш мартахагүй** не забуду на всю свою жизнь; **насан туршийн тэтгэвэр** пожизненная пенсия; **насан хутаг** предопределённое судьбою число лет жизни; **насан хутаг болох** эрхэм. заснуть, почить непобудным сном; **насан хутаг олох**

достигать преклонного возраста; **насан хутаг оршсон** живой, возродившийся; **живительный, жизненный; миний насанд** на моём веку; **нэг насандаа** постоянно, в течение всей жизни.

**НАСААР** ᠨᠠᠰᠠᠭᠠᠷ по возрасту; **насаар дүү** моложе по возрасту.

**НАСААРАА** ᠨᠠᠰᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠠ 1) всю жизнь; **бүх насаараа** за всю свою жизнь; 2) по возрасту.

**НАСАД** ᠨᠠᠰᠠᠳ 1) всегда, постоянно; вечно; 2) целую жизнь, всю жизнь.

**НАСАЛЦГААХ** ᠨᠠᠰᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ жить, проживать (о многих).

**НАСАЛЧИХАХ** ᠨᠠᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **наслах**-ын нэгэнтээ.

**НАСГҮЙ** ᠨᠠᠰᠭᠦᠢ 1) не имеющий возраста; 2) недолговечный; **насгүй болох** недолго оставаться жить из-за ухудшения здоровья (үгчил. не иметь возраста).

**НАСЖИМАЛ** ᠨᠠᠰᠵᠢᠮᠠᠯ **насжуу**-г үз.

**НАСЖИХ** ᠨᠠᠰᠵᠢᠬᠤ состариться, стареть, быть в летах, становиться пожилым; **насжисан хүн** пожилой человек, человек в летах.

**НАСЖУУ** ᠨᠠᠰᠵᠢᠭᠤ в годах, пожилой, степенный.

**НАСЖУУЛАХ** ᠨᠠᠰᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **насжих**-ийн үйлдүүл.

**НАСЛАХ** ᠨᠠᠰᠯᠠᠬᠤ проживать известное число лет, достигать какого-л. возраста; быть в возрасте; **зуу насласан** проживший сто лет, достигший столетнего возраста; **өндөр нас наслах / урт наслах** жить долго, прожить до глубокой старости; **урт наслах болтугай!** пусть живёт долго!, многие лета!, желаю долгих лет жизни!

**НАСЛУУЛАХ** ᠨᠠᠰᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **наслах**-ын үйлдүүл.

**НАСНЫ** ᠨᠠᠰᠨᠢ / **нас(н)**-ы харьяал., возрастной; **насны наран хэлбийх** ийти к закату дней, быть на закате дней; **насны сүүдэр зооглох** эрхэм. ИСПОЛНИТЬСЯ (о летах); **насны ухаан** хуучир. медицина; **насны хувирал** возрастные изменения; **насны хувь** положенное количество лет жизни; **насны хэмжээ** возраст; **насны хэмжээ болох** прийти к последнему часу; умирать; **насны хязгаар** предел, конец жизни; **насны цагариг** годовичные кольца; **насны эцэс** конец жизни, смерть; **насны эцэст хүрэх** достигнуть конца дней своих; окончить жизнь.

**НАСОС** ᠨᠠᠰᠣᠰ 1. насос; **бүлэх насос** поршневой насос; **хийн насос** воздушный насос; **шахах насос** нагнетательный насос; **усыг насосоор соруулах** выкачать воду насосом; **унадаг дугуйны хаймрыг насосоор хийлэх** накачать насосом камеру велосипеда; 2. насосный.

**НАСОСТОХ** ᠨᠠᠰᠣᠰᠣᠬᠤ качать насосом.

**НАСОСТУУЛАХ** ᠨᠠᠰᠣᠰᠣᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **насос**-ын үйлдүүл.

**НАСОСТЧИХАХ** ᠨᠠᠰᠣᠰᠣᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **насос**-ын нэгэнтээ.

**НАСТ** ᠨᠠᠰᠲᠤ **настай**-г үз., **зуун наст** а) столетний человек; б) ург. столетник.

**НАСТАЙ** ᠨᠠᠰᠲᠠᠢ 1) имеющий какой-л. возраст; в возрасте; **бага настай** малолетний; **гучаад настай** в возрасте около тридцати лет; **хэдэн настай болов?** сколько лет тебе исполнилось?; **чацуу настай** сверстники; **настай болох** быть в годах; **та хэдэн настай вэ?** сколько вам лет?; **би арван долоон настай** мне семнадцать лет; 2) пожилой, старый; **настай болсон хүн / настай хүн** старый человек, пожилой человек; **их настай** престарелый.

**НАСТАЙВТАР** ᠨᠠᠰᠲᠠᠢᠪᠲᠠᠷ пожилой, немолодой; **настайвтар хар хүн** пожилой мужчина; **настайвтар эмэгтэй** пожилая женщина.

**НАСТАЙДАХ** ᠨᠠᠰᠲᠠᠢᠳᠠᠬᠤ становиться старым, стареть, дожить до глубокой старости.

**НАСТАЙДУУ** ᠨᠠᠰᠲᠠᠢᠳᠤᠭᠤ довольно пожилой.

**НАСТАЙХАН** ᠨᠠᠰᠲᠠᠢᠬᠠᠨ **настай**-н багас., престарелый; преклонных лет; довольно пожилой.

**НАСТАН** ᠨᠠᠰᠲᠠᠨ / **настай**-н олон., 1) имеющий какой-л. возраст; **гучин настан** тридцатилетние; 2) пожилой; **өндөр настан** а) пожилой, старый; б) долгожитель; **ная хүрсэн настангууд** восьмидесятилетние (старики и старухи); **настныг асрах (тэжээх) газар** дом для престарелых, богадельня.

**НАТАЙХ** ᠨᠠᠲᠠᠢᠬᠤ 1) нависать, повиснуть, свешиваться вниз; **натаян халхлагдах** прикрываться (ветвями дерева); 2) **хотойх**-ыг үз.

**НАТАЛЗАХ** ᠨᠠᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠤ 1) нависать, свисать; **наталан халхлагдах** быть прикрытым (чем-л. лёгким сверху до низу); 2) **хотолзох**-ыг үз.

**НАТАР** ᠨᠠᠲᠠᠷ : **натар сатар** хорш. а) ийти следом, один за другим, друг за другом; б) грузно, тяжело (о ноше, возе).

**НАТГАА** ᠨᠠᠲᠭᠠᠭᠠ ᠑ пугливый.

**НАТГААТАЙ** ᠨᠠᠲᠭᠠᠭᠠᠲᠠᠢ бросающийся в сторону, пугливый (о лошади).

**НАТГАМТГАЙ** ᠨᠠᠲᠭᠠᠮᠲᠭᠠᠢ **натгамхай**-г үз.

**НАТГАМХАЙ** ᠨᠠᠲᠭᠠᠮᠬᠠᠢ пугливый, шарахающийся, бросающийся в сторону (о лошади).

**НАТГАХ** ᠨᠠᠲᠭᠠᠬᠤ кидаться, шарахаться, бросаться в сторону (о пугливой лошади); **натгадаг үргэдэг** пугливая, бросающаяся в сторону, шарахающаяся (лошадь); **бусгах**-ыг үз.

**НАТРАХ** ᠨᠠᠲᠷᠠᠬᠤ 1) шить, обшивать, оторачивать; 2) наряжаться, украшаться.

**НАТРИ** ᠨᠠᠲᠷᠢ 1. хувил. натрий; 2. натриевый.

**НАФТАЛИН** ᠨᠠᠶᠲᠠᠯᠢᠨ нафталин.

**НАХАЙ** ᠨᠠᠬᠠᠢ ямка, впадина под нижней губою.

**НАХИА(Н)** ᠨᠠᠬᠢᠠᠨ росток, ростки листьев; древесные почки; **модны нахиа** почки на деревьях; **навч нахиа** хорш. листья, листва.

**НАХИАЛАХ** ᠨᠠᠬᠢᠠᠯᠠᠬ начинаться расти; распускаться, покрываться почками, почковаться (о деревьях); **модод нахиалав** деревья распустились.

**НАХИАЛУУЛАХ** ᠨᠠᠬᠢᠠᠯᠤᠯᠠᠬ начинаться ᠨᠠᠬᠢᠠᠯᠠᠬ-ын үйлдүүл.

**НАХИАЛЧИХАХ** ᠨᠠᠬᠢᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ начинаться ᠨᠠᠬᠢᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ-ын нэгэнтээ.

**НАХИАТАХ** ᠨᠠᠬᠢᠠᠲᠠᠬ покрываться почками (о деревьях).

**НАХИГАНАХ** ᠨᠠᠬᠢᠭᠠᠨᠠᠬ **нахилзах**-ыг үз.

**НАХИГАНАЧИХАХ** ᠨᠠᠬᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ

**нахиганах**-ын нэгэнтээ.

**НАХИГАНУУЛАХ** ᠨᠠᠬᠢᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ **нахиганах**-ын үйлдүүл.

**НАХИГАР** ᠨᠠᠬᠢᠭᠠᠷ седловидный; согнутый, гнутый, пригнутый; искривлённый, чуть кривой; примятый; склоняющийся, свисающий; **нахигар саваа** кривая палочка.

**НАХИГАРДУУ** ᠨᠠᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠤᠭ довольно пригнутый.

**НАХИГАРХАН** ᠨᠠᠬᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **нахигар**-ын багас.

**НАХИД** ᠨᠠᠬᠢᠳ седловина (между гор), склон, пологий скат; **уулын нахид** горная седловина.

**НАХИДАГ** ᠨᠠᠬᠢᠳᠠᠭ **нахид**-ыг үз.

**НАХИЙЛГАХ** ᠨᠠᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **нахийх**-ийн үйлдүүл, сгибать в дугу; нагибать, прогнуть, приминать; **болсон алим мөчрөө нахийлгана** спелые яблоки гнут ветви.

**НАХИЙХ** ᠨᠠᠬᠢᠶᠢᠬ сгибаться, изгибаться, прогибаться дугою, пригибаться, приминаться, свисать, склоняться вперёд; **номын тавиур нахийжээ** книжная полка прогнулась.

**НАХИЙЧИХАХ** ᠨᠠᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **нахийх**-ийн нэгэнтээ.

**НАХИЛАН** ᠨᠠᠬᠢᠯᠠᠨ **нахилах**-ын хамж., спокойно, мягко, плавно; **нахилан намнарч явах** идти плавно, двигаться плавно; **нахилан нохилон** хорш. ровно, плавно (о шестви).

**НАХИЛАХ** ᠨᠠᠬᠢᠯᠠᠬ 1) быть величавым, важным, серьёзным; 2) быть стройным и густым (о растительности); **өвс мод нахилж ургана** трава и деревья растут густо.

**НАХИЛЗАХ** ᠨᠠᠬᠢᠯᠵᠠᠬ 1) сгибаться, гнуться (об узком длинном предмете); 2) пригибаться, колыхаться (о траве); 3) кивать головой, кланяться; **нахилзах бөхөлзөх** хорш. кланяться.

**НАХИЛЗУУЛАХ** ᠨᠠᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **нахилзах**-ын үйлдүүл, сгибать.

**НАХИЛЗУУР** ᠨᠠᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠷ галантный; **нахилзуур хүн** галантный человек.

**НАХИЛЗЧИХАХ** ᠨᠠᠬᠢᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **нахилзах**-ын нэгэнтээ.

**НАХИС** ᠨᠠᠬᠢᠰ : **нахис нахис** хорш. **нахисхийх**-ийг үз.

**НАХИСХИЙЛГЭХ** ᠨᠠᠬᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **нахисхийх**-ийн үйлдүүл, согнуть, нагнуть.

**НАХИСХИЙХ** ᠨᠠᠬᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ 1) согнуться, нагнуться; 2) кивать, кланяться; отвешивать поклоны; **бөхөс нахисхийх** хорш. поклониться, сделать поклон.

**НАХИУ** ᠨᠠᠬᠢᠭᠤ 1. седловина между гор; 2. 1) согнутый, дугообразный; наклонный; 2) свисающий; **нахиу хамар** свисающий нос.

**НАЦАГ** ᠨᠠᠴᠠᠭ тоо. разнообразный.

**НАЦАГДОРЖ** ᠨᠠᠴᠠᠭᠳᠣᠷᠵ **скрещённый скипетр** (как орнамент).

**НАЧИД** ᠨᠠᠴᠢᠳ / шитые золотом ткани.

**НАЧИН I** ᠨᠠᠴᠢᠨ I / шулуу. сокол, кречет; **начин шонхор** хорш. сокол.

**НАЧИН II** б.т. первое низшее звание, которое присваивается борцам-победителям на надоме, прошедшим пять туров без поражений; **улсын начин** борец, получивший четвёртый приз на государственном надоме.

**НАЧИР** ᠨᠠᠴᠢᠷ : **учир начин** хорш. причина; **учир начиргүй** беспричинно, без всякого повода.

**НАЯ(Н)** ᠨᠠᠶᠠᠨ / восемьдесят; **наян метр урт** длиной восемьдесят метров; **наян найм** восемьдесят восемь; **наян настай / ная хүрсэн** восьмидесятилетний (о возрасте).

**НАЯАД** ᠨᠠᠶᠠᠶᠠᠳ 1) по восемьдесят; 2) около восьмидесяти; **наяад километр** около восьмидесяти километров; **наяад он** восьмидесятые годы; **наяад оны эхээр** в начале восьмидесятых годов.

**НАЯД** ᠨᠠᠶᠠᠳ / тоо. десять в одиннадцатой степени; **их наяд** тоо. десять в двенадцатой степени.

**НАЯДАХЬ** ᠨᠠᠶᠠᠳᠠᠬᠢᠶ / восьмидесятым.

**НАЯДУГААР** ᠨᠠᠶᠠᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ / восьмидесятым.

**НАЯУЛ** ᠨᠠᠶᠠᠭᠤᠯ / хам. в восьмидесятером, все восемьдесят; **бид наяулаа явав** нас ехало восемьдесят человек.

**НАЯХАН** ᠨᠠᠶᠠᠬᠠᠨ / **ная**-ын багас., всего лишь восемьдесят; только восемьдесят; **наяхан мөнгө байна** имеется всего лишь восемьдесят мунгу.

**НЕЙТРОН** ᠨᠡᠶᠢᠲᠷᠣᠨ / нейтрон; **нейтроны бөмбөг** нейтронная бомба.

**НЕФТЬ** ᠨᠡᠮᠡᠳᠦ / нефть; **нефть олборлох** добывать нефть.

**НИВ** ᠨᠢᠪ / ни - гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “ни”); **нив нимгэн** очень тонкий; нежный; **нив нэгэн** один одинёшенек; **нив хийж унах** тяжело, грузно падать (о тяжёлых вещах).

**НИВШИХ** ᠨᠢᠪᠰᠢᠬ / **нившрэх**-ийг үз.

**НИВШРҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠪᠰᠢᠷᠠᠭ нившрэх-ийн үйлдүүл.

**НИВШРЭХ** ᠨᠢᠪᠰᠢᠷᠡᠬᠡ нигших-ийг үз.

**НИГ** ᠨᠢᠭ **1.** плотный, густой, частый; **ниг өөш** частая сеть; **ниг сормуус** густые ресницы; **2.** сплошь, густо, часто.

**НИГУУР** нүүр-ийг үз.

**НИГҮРС(ЭН)** нүгэрс-ийг үз.

**НИГҮҮЛСҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) нигүүлсэх-ийн үйлдүүл.; 2) вызывать сострадание.

**НИГҮҮЛСЭГДЭХ** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ нигүүлсэх-ийн үйлдэгд., пользоваться милосердием, состраданием.

**НИГҮҮЛСЭГЧ** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠭᠠᠳᠠᠬᠤ милосердный, сострадательный; **их нигүүлсэгч** всемилосердный.

**НИГҮҮЛСЭЛ** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠯᠡ милость; милосердие, сожаление, сострадание; гуманизм; **нигүүлсэл өршөөл / энэрэл нигүүлсэл** хорш. милосердие.

**НИГҮҮЛСЭЛГҮЙ** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠯᠢᠭᠦᠢ бессердечный.

**НИГҮҮЛСЭЛТ** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠯᠲᠡ нигүүлсэлтэй-г үз., **нигүүлсэлт сэтгэл** сердце, исполненное сострадания, милосердия.

**НИГҮҮЛСЭЛТЭЙ** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠯᠲᠡᠢ 1) достойный милосердия, заслуживающий сострадания; 2) милосердный, сострадательный, сердобольный; гуманцый.

**НИГҮҮЛСЭНГҮЙ I** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠨᠭᠦᠢ I милосердный, сострадательный; **нигүүлсэнгүй явдал** милосердный поступок.

**НИГҮҮЛСЭНГҮЙ II** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠨᠭᠦᠢ II тоо. десять в пятьдесят третьей степени; **их нигүүлсэнгүй** тоо. десять в пятьдесят четвертой степени.

**НИГҮҮЛСЭХ** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠬᠡ **1.** быть милосердным, сердобольным; сострадать, жалеть; **өнчнийг нигүүлсэх** жалеть сирот; **өршөөн нигүүлсэх** милосердствовать, относиться с состраданием; **нигүүлсэн үзэх** относиться с состраданием; **2. нигүүлсэхүй**-г үз.

**НИГҮҮЛСЭХҮЙ** ᠨᠢᠭᠦᠯᠰᠡᠬᠡᠬᠦᠢ милосердие, сострадание.

**НИГШИРМЭЛ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠷᠮᠡᠯ нигשמэл-ийг үз.

**НИГШИХ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠡ 1) портиться (о пище); **нигшсэн ааруул** испортившийся сухой творог; **нигшсэн алим** прелые яблоки; 2) преть; **арьс нигшжээ** кожа перепрела; **сүрэл нигшиж байна** солома прет; **хадсан өвс нигшив** сено подопрело.

**НИГШМЭЛ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠯ гнилостный; **нигשמэл үнэр** гнилостный запах.

**НИГШРЭХ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠷᠡᠬᠡ нившрэх-ийг үз.

**НИГШҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нигшээх-ийг үз.

**НИГШҮҮРҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нигшүүрэх-ийн үйлдүүл., возбуждать отвращение.

**НИГШҮҮРЭЛ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠯ зарим. отвращение, омерзение; мерзость.

**НИГШҮҮРЭЛТЭЙ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠯᠲᠡᠢ мерзкий, отвратительный, гнусный, противный.

**НИГШҮҮРЭХ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠬᠡ гнушаться, чувствовать отвращение, омерзение.

**НИГШЧИХЭХ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нигших-ийн нэгэнтээ.

**НИГШЭЭХ** ᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠬᠡ нигших-ийн үйлдүүл., портить (пищу).

**НИДРҮҮЛ** ᠨᠢᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠯ нидрэг-ийг үз.

**НИДРҮҮЛЭГ** ᠨᠢᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠭᠡᠭ яриа. **нидрэг**-ийг үз.

**НИДРҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нидрэх-ийн үйлдүүл.

**НИДРЭГ** ᠨᠢᠳᠢᠷᠡᠭ 1) стиральная доска; **модон нидрэг** деревянная стиральная доска; **төмөр нидрэг** железная стиральная доска; 2) скобель.

**НИДРЭГДҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠳᠢᠷᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нидрэгдэх-ийн үйлдүүл.

**НИДРЭГДЧИХЭХ** ᠨᠢᠳᠢᠷᠡᠭᠦᠳᠠᠬᠡᠬᠡᠬᠡ нидрэгдэх-ийн нэгэнтээ.

**НИДРЭГДЭХ** ᠨᠢᠳᠢᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ нидрэх-ийн үйлдэгд., 1) стирать (бельё) на стиральной доске; 2) скоблить.

**НИДРЭХ** ᠨᠢᠳᠢᠷᠡᠬᠡ 1) скоблить; **арьс нидрэх** скоблить шкуру; 2) наносить скользкий удар.

**НИДЧИХ** ᠨᠢᠳᠠᠴᠢᠬᠡ нидрэх-ийн олонтаа.

**НИДЭР** ᠨᠢᠳᠡᠷ хар. ВИНА, ВИНОВНОСТЬ.

**НИДЭРЦГЭЭХ** ᠨᠢᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠬᠡ нидрэх-ийн олноор үйлдэх.

**НИДЭРЧИХЭХ** ᠨᠢᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ нидрэх-ийн нэгэнтээ.

**НИЕЭН** ᠨᠢᠶᠡᠨ залегание змей в зимнюю спячку.

**НИЖГЭНҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠵᠢᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нижгэнэх-ийн үйлдүүл.

**НИЖГЭНЭХ** ᠨᠢᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡ **1.** 1) греметь, грохотать; **буун дуу нижгэнэв** гремели выстрелы; **тэнгэр нижгэнэж байна** гром гремит, гром грохочет; 2) трещать; распространяться, усиливаться; пылать (об огне); **нижгэнэн аж төрөх** жить зажиточно; **нижгэнэж шатах** гореть с треском, пылать, разгораться (об огне); **2. нижгэнэхүй**-г үз., **их буу нижгэнэх** грохот пушек; **тэнгэр нижгэнэх** раскаты грома; **3.** бурный; раскатистый; **аянга нижгэнэх** раскатистый удар грома; **нижгэнэтэл алга таших** бурные аплодисменты.

**НИЖГЭНЭХҮЙ** ᠨᠢᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠬᠦᠢ грохот, раскаты.

**НИЖГЭНЭЧИХЭХ** ᠨᠢᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ нижгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**НИЖГЭНЭЭН** ᠨᠢᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠨ раскаты.

**НИЖГЭР** ᠨᠢᠵᠢᠭᠡᠷ **1.** грандиозный, шумный, пышный, обильный; **нижгэр амжилт** шумный успех, грандиозный успех; **нижгэр хурим** шумная свадьба, пышная свадьба; **2.** шумно, обильно, пышно; **нижгэр тэмдэглэх** шумно справлять, шумно отмечать.

**НИЖГЭЭД** ᠨᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡ нэжгээд-ийг үз.

**НИЖЭЭД** ᠨᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡ нэжээд-ийг үз.

**НИЙ I** **ᠨᠢᠶᠢ** **1.** согласие, единодушие; совокупность; **ний болох** быть в согласии, соединяться, объединяться; **ний найрал / ний самс** хорш. единодушие, согласие, взаимное согласие, единство; **2.** всего, итого; вместе, совокупно.

**НИЙ II** **ᠨᠢᠶᠢ** : **ний нуугүй** а) откровенный; б) откровенно; начистоту; **ний нуугүй хэлэх** исповедоваться; **ний нуугүй ярих** беседовать откровенно; **хэл яриа эвлэж, ний нуугүй яриа эхлэв** язык развязался и пошла откровенная беседа.

**НИЙВИЙ** **ᠨᠢᠶᠢᠪᠢᠶᠢ** тусг. лопаточка, кельма.

**НИЙВИЙДЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠪᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ** мазать.

**НИЙГДЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠳᠡᠬᠡ** 1) повсеместно распространяться, получать повсеместное распространение; 2) становиться равным, уравниваться.

**НИЙГЛЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠯᠡᠬᠡ** **нийгчлэх**-ийг үз.

**НИЙГМИЙН** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠮᠢᠶᠢᠨ** **нийгэм**-ийн харьяал., всеобщий, общий, общественный; распространённый на всех, повсеместный; единый, коллективный, социальный; **улс нийгмийн** всеобщий; общегосударственный; **нийгмийн байгуулал** общественный строй; **нийгмийн байдал** социальное положение; **нийгмийн тэгш байдал** социальное равенство; **нийгмийн гарал** социальное происхождение; **нийгмийн даатгал** социальное страхование; **нийгмийн өмч** общественная собственность; **нийгмийн суурь** социальная база; **нийгмийн малын тоо толгой** поголовье общественного скота; **нийгмийн тус** общественное благо; **нийгмийн ухаан** общественные науки, гуманитарные науки; **нийгмийн үзэгдэл** общественное явление; **нийгмийн хангамж** социальное обеспечение, социальное благосостояние; **нийгмийн хөрөнгө** всеобщее достояние; общественное достояние; **нийгмийн хэв журам** общественный порядок; **нийгмийн хэрэглээ** общественное потребление.

**НИЙГМИЙНХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠮᠢᠶᠢᠨᠬᠡ** **нийгэм** / **ᠨᠢᠶᠢᠭᠮᠢᠶᠢᠨ** принадлежащий обществу; общественный; **хувийн сонирхлыг нийгмийнхтэй хослох** сочетать личные интересы с общественным.

**НИЙГТГЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠲᠦᠭᠡᠬᠡ** **нийгчлэх**-ийг үз.

**НИЙГЧЛҮҮЛЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **нийгчлэх**-ийн үйлдүүл.

**НИЙГЧЛЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** **1.** 1) распространять что-л. на всех; 2) обобщать; 3) уравнивать, делать равным, одинаковым; **2.** **нийгчлэхүй**-г үз.

**НИЙГЧЛЭХҮЙ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠴᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ** 1) распространение; 2) обобщение.

**НИЙГЭЛ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠯ** вода для полоскания.

**НИЙГЭМ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠮ** **1.** общество; **хүй нэгдлийн нийгэм** первобытное общество; **хүний нийгэм** человеческое общество; **нийгэм**

**даяар** все общество; **2.** общий, общественный; **нийгэм журам** социализм; **нийгэм судлагч** социолог; **нийгэм судлал** социология; **нийгэм эдийн засгийн бодлого** социально-экономическая политика; **нийгэмд аюултай хэрэгтэн** социально опасный преступник; **нийгэмд тустай хөдөлмөр** общественно полезный труд; **нийгэмд харш этгээд** социально чуждый элемент; **Нийгмийг Аюулаас Хамгаалах Яам (НАХЯ)** хуучир. Министерство общественной безопасности (МОБ); **3.** весь, вся, всё, все; **улс нийгэм** весь народ, вся страна, всё государство; **тэд нийгэмрээ мэнд сайн байна** они все живут благополучно.

**НИЙГЭМЛЭГ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠯᠡᠭ** 1) общество; **Монгол Зөвлөлтийн найрамдлын нийгэмлэг** хуучир. Общество монголо-советской дружбы; **улаан загалмайн нийгэмлэг** общество Красного креста; **хөрөнгөтний нийгэмлэг** капиталистическое общество; **эрдэм дэлгэрүүлэх нийгэмлэг** общество по распространению знаний; 2) община; **шашны нийгэмлэг** религиозная община.

**НИЙГЭМЛЭГИЙН** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠯᠡᠭᠢᠶᠢᠨ** **нийгэмлэг**-ийн харьяал., общественный.

**НИЙГЭМЧИЛЦГЭЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** **нийгэмчлэх**-ийн оноор үйлдэх., **делать всеобщим, обобществлять** (о многих).

**НИЙГЭМЧИЛЧИХЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **нийгэмчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**НИЙГЭМЧЛҮҮЛЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **нийгэмчлэх**-ийн үйлдүүл.

**НИЙГЭМЧЛЭГДЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** **нийгэмчлэх**-ийн үйлдэгд., социализироваться.

**НИЙГЭМЧЛЭЛ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠯ** коллективизация.

**НИЙГЭМЧЛЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** распространять действие чего-л. на всех; **делать всеобщим; обобществлять; мал хөрөнгө нийгэмчлэх** обобществлять скот; **үйлдвэрлэлийн хэрэгслэлийг нийгэмчлэх** обобществлять средства производства.

**НИЙГЭН** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠨ** **1.** 1) повсеместно распространённый, сплошной; **үүл нийгэн бүрхэв** облака сплошь заволокли небо; 2) равный, одинаковый, равномерный; 3) гармоничный; **2.** ровно, поровну, повсюду; **3.** общество.

**НИЙГЭТГЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡ** **делать равным, уравнивать, делать одинаковым.**

**НИЙДЭМ** **ᠨᠢᠶᠢᠳᠡᠮ** совокупность, всё; **даяар-тай** харьцуул.

**НИЙДЭХ** **ᠨᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ** сойтись; сдружиться.

**НИЙЛБЭР** **ᠨᠢᠶᠢᠯᠪᠡᠷ** 1) устье; **замын нийлбэр** перекрёсток дороги; 2) тоо. сумма; **хоёр нэмэгдэхүүний нийлбэр** сумма двух слагаемых; 3) единение; согласие; **нийлбэр**

**ЗОХИОЛ** тусг. КОМПИЛЯЦИЯ; несамостоятельное произведение.

**НИЙЛГҮҮР** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠦᠷ** платок, тряпка для сморкания.

**НИЙЛГЭХ I** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠡᠬᠡ I** **нийлэх**-ийн үйлдүүл., ДАТЬ ВЫСМОРКАТЬСЯ.

**НИЙЛГЭХ II** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠡᠬᠡ II** **нийлэх**-ийн үйлдүүл., велеть точить, отдавать в точку.

**НИЙЛЛЭГ** **ᠨᠢᠶᠯᠡᠭ** 1) соединение, соприкосновение; 2) согласие, единение; 3) хуучир. встреча (напр. двух судебных органов для судебного разбирательства).

**НИЙЛМЭЛ** **ᠨᠢᠶᠯᠡᠮᠡᠯ** соединённый; сложный; **нийлмэл өгүүлбэр** сложное предложение; **нийлмэл үсэг** тусг. лигатура; **нийлмэл хараа** тоо. сложная функция; **нийлмэл эд** хувил. неоднородное вещество.

**НИЙЛҮҮЛЭГ** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠭ** 1) случка (животных); **мал нийлүүлгийн кампани** случная кампания; **мал нийлүүлгийн цэг** случной пункт; 2) доставка, поставка; **түүхий эд нийлүүлэг** поставка сырьё.

**НИЙЛҮҮЛЭГЧ** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ** 1) поставщик, снабженец; цэрэг. интендант; **бараа нийлүүлэгч** поставщик товаров; **хувь нийлүүлэгч** акционер, пайщик; 2) льстец; 3) сводня, сводник.

**НИЙЛҮҮЛЭН** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠨ** **нийлүүлэх**-ийн хамж., соответственно с чем-л., в соответствии с чем-л., применительно к чему-л.; **орон нутгийн байдалд нийлүүлэн** сообразно с местными условиями, применительно к местным условиям, смотря по местным условиям; **санаанд нийлүүлэн** сообразоваться с мнением; **орчин үетэй хөл нийлүүлэн алхлах** идти в ногу с современностью; **нийлүүлэн бөөгнөрүүлэх** объединять, концентрировать; **нийлүүлэн өгөх** отдавать согласно высказанному желанию; удовлетворить просьбу; **нийлүүлэн уншигч түшмэл** хуучир. чиновник, на экзаменах сличавший копии сочинений экзаменуемых с оригиналами; **нийлүүлэн үзэх** сличать; **нийлүүлэн үзэх бичиг** хуучир. а) свидетельские показания; протокол свидетельских показаний; б) таблица солнечных и лунных затмений; в) счёт расходов; **нийлүүлэн холбогч оосор шижим** приводной ремень; **нийлүүлэн хэрэглүүлэх** снабжать; доставлять (в соответствии с потребностями); **нийлүүлэн шалгах** хуучир. Экзаменовывать на общем экзамене в столице.

**НИЙЛҮҮЛЭХ I** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠡᠬᠡ I** **нийлэх I**-ийн үйлдүүл.,

1. 1) соединять, присоединять; смешивать; сливать; объединять; согласовать; приводить в соприкосновение; держать вместе; **алхаа нийлүүлэх** выровнять шаг; **байдал төлөвд нийлүүлэх** приурочить к обстоятельствам,

приспособить к положению; **дарсны шав-хруу нийлүүлэх** слить остаток вина; **зохилдуулан нийлүүлэх** хорш. приспособить; комбинировать; **нам нийлүүлэх** сговариваться; **нэгтгэн нийлүүлэх** хорш. объединять, соединять; **олны үгийг нийлүүлэх** сопоставлять разные мнения; **өнгө нийлүүлэх** сочетать краски; колорит; **санал нийлүүлэх** согласовывать, координировать; **сойлго нийлүүлэх** выдерживать лошадь для дороги; **тохуус нийлүүлэх** шивать швы; **үнээ тугал нийлүүлэх** припустить телёнка к корове; **хоёр сургууль нийлүүлж нэг сургууль болгох** слить две школы в одну; **хонь малаа нийлүүлэх** смешивать отары овец разных пастухов; **хоолой нийлүүлэх** петь хором гармонично, слаженно; **хөг нийлүүлэх** настраивать; **хувь нийлүүлэх а)** вносить пай, становиться пайщиком; б) паевой; акционерный; **хувь нийлүүлсэн гишүүн** пайщик; акционер; **хувь нийлүүлсэн монгол транс** акционерное общество Монголтранс; **хувь нийлүүлсэн нийгэмлэг** акционерное общество; **хувь нийлүүлсэн хөрөнгө** паевой капитал; **нийлүүлж зохиох** составить, соединять (в одно); монтировать; **нийлүүлж тайх тайлга** хуучир. объединённое жертвоприношение предкам; **нэгтгэн нийлүүлсэн төсөв** общая смета, объединённая смета; **хоёр морь толгойгоо нийлүүлээд зогсож байна** две лошади стоят рядом, касаясь головами друг друга; 2) случать (животных); **зохиомол аргаар үр нийлүүлэх** искусственно оплодотворять; 3) низкопоклонничать, угождать, поддакивать; прилаживать, подгонять; приводить к взаимному согласию, координировать; 4) снабжать; доставлять; **бараа нийлүүлэх** снабжать товарами; доставлять товары; **бараа нийлүүлэх явдал** товароснабжение; **бэлтгэн нийлүүлэх** снабжать; доставлять; **бэлтгэн нийлүүлэх хэлтэс** отдел снабжения; **үр тариа нийлүүлэх** поставлять зерно; **түүхий эд нийлүүлэх** поставлять сырьё; **улсад мах сүү нийлүүлэх** поставлять государству мясо и молоко; **нийлүүлэх гэрээ** контракт, договор; письменное условие; 5) сближать, сличать, сопоставлять; 6) суммировать; 7) настраивать музыкальный инструмент; 2. **нийлүүлэхүй**-г үз.

**НИЙЛҮҮЛЭХ II** **нийлэх II**-ийн үйлдүүл., править (на ремне), точить слегка (напр. нож).

**НИЙЛҮҮЛЭХҮЙ** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ** соединение; сочетание.

**НИЙЛҮҮР** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠦᠷ** правильный камень, правильный ремень (для бритвы); † **будгийн нийлүүр** палитра.

**НИЙЛЦГЭЭХ** **ᠨᠢᠶᠯᠦᠭᠡᠬᠡ** соединяться, объединяться (о многих).

**НИЙЛЧИХЭХ** ᠨᠢᠶᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нийлэх**-ийн нэгэнтээ.  
**НИЙЛЭГ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠭ **1.** синтез; **задлаггүй бол нийлэг байхгүй** без анализа нет синтеза; **2.** синтетический; **нийлэг арга** синтетический метод; **нийлэг эдлэл** синтетическое изделие.

**НИЙЛЭГЖИХ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠭᠵᠢᠬᠡ тусг. синтезироваться.

**НИЙЛЭЛ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠯ **1)** соединение; единение; **дууны нийлэл** тусг. консонанс; аккорд; **танкийн нийлэл** танковое соединение; **химийн нийлэл** химическое соединение; **2)** влечение, искушение.

**НИЙЛЭЛГЭ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠯᠭᠡ **нийлэл**-ийг үз.

**НИЙЛЭЛДЭХ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **нийлэх**-ийн үйлдэлд, соединяться друг с другом, объединяться, согласоваться, соответствовать друг другу; сходиться; **үзүүр нийлэлдэх** замыкаться.

**НИЙЛЭЛТ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠯᠲᠦ **1)** соединение, единение, соприкосновение; **2)** стык, место, где сходятся границы, межи; **зургаан нийлэлт** шесть направлений (север, юг, восток, запад, зенит, надир); **3)** совпадение, соответствие, согласие, единение; **4)** смесь.

**НИЙЛЭЛЦЭХ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠯᠴᠡᠬᠡ **нийлэх**-ийн үйлдэлд, соединяться, собираться, сходиться, согласоваться, соответствовать, совпадать, годиться, быть в ладах, гармонировать; **ашиг тусад нийлэлцэх** отвечать интересам, совпадать с интересами, соответствовать интересам; **үл нийлэлцэх** не подходить.

**НИЙЛЭЛЦЭХГҮЙ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠯᠴᠡᠬᠡᠭᠦᠢ не годиться, быть не подходящим, не подходить; не следует.

**НИЙЛЭМЖ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠮᠵᠢ соответствие, пристойность, сообразность, пригодность.

**НИЙЛЭМЖГҮЙ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠢ неподходящий, не соответствующий, негодный, непристойный; неподобающий; **цагийн байдалд нийлэмжгүй** ном. анахронизм.

**НИЙЛЭМЖГҮЙДЭХ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ не годиться, не подходить.

**НИЙЛЭМЖТЭЙ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠮᠵᠢᠲᠡᠢ соответствующий, подходящий, годный, пристойный; **таны сэтгэлд нийлэмжтэй байна уу?** нравится ли вам?

**НИЙЛЭН** ᠨᠢᠶᠯᠡᠨ **нийлэх**-ийн хамж., совместно, вместе; **нийлэн хуралдах** совместно заседать; **нийлэн хэлэлцэх** совместно обсуждать; **нийлэн шийтгэх** совместно решать дела; **нийлэн шүүгч** хуучир. помощник начальника округа, ведавший уголовными делами; чиновник для разбора дел в китайских колониях.

**НИЙЛЭНХИЙ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠨᠬᠢᠶᠢ **1.** совокупность, соединение, объединение, единение, единство; **2.** совокупный, соединённый, все вместе.

**НИЙЛЭХ I** ᠨᠢᠶᠯᠡᠬᠡ I **1.** **1)** соединяться, собираться вместе; сходиться; сливаться; объединяться; примыкать; **гар нийлэх / санаа нийлэх** действовать дружно, согласованно; срабатываться; **тэр бид хоёр амархан гар нийлэв** мы с ним быстро сработались; **нам нийлэх** сговариваться, устроить сговор, составить компанию; **нэгдэж нийлэх** объединяться; **санаанд нийлэх** нравиться; **санал нийлэх** быть одного мнения; приходит к соглашению; **би чамтай санал нийлэхгүй байна** я с тобою не согласен; **санал эс нийлэн** не придя к соглашению; **утас нийлжээ** провода соединились; **хамтран нийлэх** объединяться; соединяться; вместе с кем-л., совместными усилиями; совместно; **хил нийлэх / зах нийлэх / хязгаар нийлэх** граничить, соприкасаться; **хоорондоо нийлэх а)** находиться во взаимном согласии; **б)** соединяться, связываться один с другим; **хоёр булаг хоорондоо горхи болж нийлэв** два ручья слились в речку; **хүчин нийлж** общими силами, совместными усилиями; **хэрэг нийлэх** хуучир. двустороннее разбирательство; **чуулган нийлэх** хуучир. а) собираться на сейм, съезд; б) согласоваться, быть или находиться в согласии, соответствовать, годиться, подходить, совпадать; **нийлэхийн урвал** реакция соединения; **цог хорхойн далавч хумигдахаараа дээр дээрээ давхарлахгүй, нийлээд л таардаг** сложные крылья жука не накладываются одно на другое, а только соприкасаются; **2)** яриа. дружить; составлять компанию; **ганзага нийлэх а)** дружить; б) действовать единомышленно; единомышленно участвовать в чём-л.; **ганзага нийлэхгүй** не быть попутчиками; **хоорондоо нийлж а)** находиться во взаимном согласии; б) соединяться; **3)** яриа. жить вместе, жениться; **бие нийлэх** соединяться; иметь половое сношение; **4)** совпадать, соответствовать; **бичиг нийлэх** сличать текст; **2.** **1)** соединённый, объединённый; **нийлсэн сав** бодос. сообщающиеся сосуды; **нийлсэн хүч** объединённые силы; **2)** дружный; **эв нийлж зүтгэх** дружные усилия; **3)** сложный; **нийлж хуралдсан бодос** хувил. сложные тела; **3.** **нийлэхүй**-г үз., **нийлэх урвал** реакция соединения; **хүнтэй нийлэх дургүй байх** не любить общество кого-л. или чье-л. общество; **авиа нийлэх** сочетание звуков; **4.** совместно.

**НИЙЛЭХ II** ᠨᠢᠶᠯᠡᠬᠡ II **1.** править (на ремне), точить слегка (напр. нож); **тонгорог нийлэх а)** точить бритву; б) точить перочинный нож; **хадуур нийлэх** точить косу; **2.** точильный; **нийлэх сур** точильный ремень.

**НИЙЛЭХҮЙ** ᠨᠢᠶᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ **1)** соединение; **2)** общество; **3)** сочетание.

**НИЙНТЭГ** ᠨᠢᠶᠢᠨᠲᠡᠭ боязнь, страх; **олны сүр нийнтэгт дарагдаад үг хэлж чадсангүй** не смог сказать ни одного слова из-за страха перед толпой.

**НИЙНТЭГРЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠨᠲᠡᠭᠷᠡᠬ бояться, страшиться.

**НИЙНТЭГТЭЙ** ᠨᠢᠶᠢᠨᠲᠡᠭᠲᠡᠢ страшный, устрашающий.

**НИИС** ᠨᠢᠶᠢᠰ **ний I**-н олон., согласие; единомыслие, мир, единство.

**НИИСГҮЙ** ᠨᠢᠶᠢᠰᠭᠦᠢ 1) несогласный; 2) неуживчивый; **2.** несогласие, отсутствие взаимного согласия, единомыслия; **раздоры; 3.** несогласно.

**НИИСЛЭЛ** ᠨᠢᠶᠢᠰᠯᠡᠯ столица; **төв нийслэл** столица; **нийслэл хот** столичный город; **нийслэл Хүрээ** хуучир. Г. Урга (нынешний г. Улан-Батор); **Улаанбаатар бол Монгол Улсын нийслэл** Улан-Батор – столица Монголии.

**НИИСЛЭЛИЙН** ᠨᠢᠶᠢᠰᠯᠡᠯᠢᠶᠢᠨ харьяал., столичный; **нийслэлийн иргэн** житель столицы.

**НИИСЛЭЛЛҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠰᠯᠡᠯᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **нийслэллэх**-ийн үйлдүүл.

**НИИСЛЭЛЛЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠰᠯᠡᠯᠯᠡᠬ основывать столицу; **нийслэлдсэн газар** столица.

**НИИСЛЭЛТЭЙ** ᠨᠢᠶᠢᠰᠯᠡᠯᠲᠡᠢ имеющий столицу.

**НИИСЛЭХ I** ᠨᠢᠶᠢᠰᠯᠡᠬ I основывать столицу, резиденцию, делать столицей, объявлять столицей; **хотыг засаж нийслэх** построить город и сделать его резиденцией.

**НИИСЛЭХ II** быть во взаимном согласии, поступать согласно, единомысленно.

**НИИСТЭЙ** ᠨᠢᠶᠢᠰᠲᠡᠢ **1.** согласный; **2.** согласно.

**НИЙТ** ᠨᠢᠶᠢᠲ **1.** 1) весь, всего; совокупность чего-л.; В совокупности, в общем итоге, в целом, все вместе; **нийт арван хүн** всего десять человек; **нийт бүгд** все, все вместе; **нийт нийгэм** вместе, совокупно; 2) общество, общественность; **олон нийт** хорш. общественность, масса, общество; **2.** общий, всеобщий, валовой; **нийт ард түмний өмч** всенародная собственность; **нийт ардын хэл** общенародный язык; **нийт болгох** делать общим; объединять; **нийт бүрэлдэхүүн** цэрэг. личный состав; **нийт бүтээгдэхүүн** валовая продукция; **нийт даяарын** всеобщий; **байгалийн нийт даяарын хууль** всеобщий закон природы; **нийт дүн** общая сумма, всего; **хөрөнгө оруулалтын нийт дүн** общая сумма капиталовложения; **нийт ерөнхий** общий; **нийт олны** социальный, общественный; **нийт орлого** валовой доход; **тариалангийн нийт талбай** общая посевная площадь; **нийт товчоо** общая часть, общие положения; **нийт хүн төрөлхтний** общечеловеческий; **нийтийг**

**сургах** всеобщее обучение; **нийтийг хангах** коллективное снабжение; **нийтэд ойлгомжтэй** общедоступный, общепонятный; популярный; понятный всем; **нийтэд тогтоосон амралтын өдрүүд** общеустановленные дни отдыха; **улс нийтэд тустай** полезный всему государству, имеющий значение для всего государства.

**НИЙТГҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **нийтгэх**-ийн үйлдүүл. **НИЙТГЭМЭЛ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠮᠡᠯ соединённый, сплетённый, сучёный, скрученный; **нийтгэмэл утас** кручёные нитки; шнурок; **нийтгэмэл шөрмөс** сучёные нитки из сухожилий.

**НИЙТГЭРЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠷᠡᠬ ссучиться. **НИЙТГЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠬ **нийтэх**-ийн үйлдүүл, 1) ссучить, скрутить нитки; **утас нийтгэх** сучить нитки; 2) соединять, приводить к единству, к одному итогу.

**НИЙТГЭЦГЭЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠴᠦᠭᠡᠬ ссучить, скрутить нитки (о многих).

**НИЙТГЭЧИХЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬ **нийтгэх**-ийн нэгэнтээ.

**НИЙТГЭЭС** ᠨᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠰ сучение ниток.

**НИЙТДЭЭ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠦᠳᠡᠡ в общем, в целом.

**НИЙТИЙН** ᠨᠢᠶᠢᠲᠢᠶᠢᠨ **нийт**-ийн харьяал., **Общий,** коллективный; общественный; **ард нийтийн** общенародный; **ард нийтийн аж ахуй** общенародное хозяйство; **олон нийтийн** общественный, массовый, всеобщий; **олон нийтийн ажил** массовая, общественная работа; **олон нийтийн байгууллагууд** общественные организации; **олон нийтийн нэгэн адил** наравне со всеми, как и все; **олон нийтийн үүсгэл санаачилга** общественное начинание; **улс нийтийн а)** общегосударственный; б) общественный; **нийтийн байр** общежитие; **нийтийн булш** братская могила; **нийтийн дайсан** общий враг; **нийтийн зах зээл** у.т. общий рынок; **нийтийн номын сан** публичная библиотека; **нийтийн өмч** общественная собственность, коллективная собственность; **нийтийн сонорт хүргэх** доводить до всеобщего сведения; **нийтийн утас** таксофон; **нийтийн хоол** общественное питание; **нийтийн хөрөнгө** всеобщее достояние; **нийтийн хуваарь** тоо. общий знаменатель; **нийтийн хурал** общее собрание; **нийтийн хууль ёс** всеобщий закон; **нийтийн хүчээр** общими силами; **нийтийн хэл** общий язык; **нийтийн хэрэгт** всем нужный, всем полезный, общепользовательный; **нийтийн хэрэгцээ** широкое потребление; массовая потребность; **нийтийн чармайлтаар** общими усилиями; **нийтийн эрх ашиг** общие интересы.

**НИЙТЛҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **нийтлэх**-ийн үйлдүүл., опубликовать, печатать, издавать.

**НИЙТЛЭГ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠤᠯᠡᠭ 1. общность; **нийтлэг байдал** общность; 2. общий; типичный; **нийтлэг дүр** типичный образ; **нийтлэг шинж** типичная черта.

**НИЙТЛЭГДЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠤᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠤ **нийтлэх**-ийн үйлдэгд., опубликовываться, издаваться, печататься; увидать свет; выйти в свет; **хууль нийтлэгдсэн өдрөөсөө хүчин төгөлдөр болно** закон действует со дня его опубликования.

**НИЙТЛЭГЧ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠤᠯᠡᠭᠴᠢ публицист; издатель; автор; **өгүүлэл нийтлэгч** очеркист.

**НИЙТЛЭЛ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠤᠯᠡᠯ 1) публицистика; 2) публикация; **сонины нийтлэл** газетная публикация.

**НИЙТЛЭЛЧ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠤᠯᠡᠯᠴᠢ **нийтлэгч**-ийг үз.

**НИЙТЛЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠤᠯᠡᠬᠤ 1. печатать, издавать; опубликовать; **сонинд зарлал нийтлэх** помещать объявление в газете; **зарлан нийтлэх** хорш. опубликовывать, обнародовать; издавать; **сонинд зарлан нийтлэсэн өдрөөс хойш** со дня опубликования в газете; **тодорхойлон нийтлэх** опубликовать; **хууль нийтлэх** обнародовать закон; **хэвлэн нийтлэх** опубликовать в печати; **нийтлээгүй дугаар** неизданный номер; 2. **нийтлэхүй**-г үз., **түүхт баримтыг нийтлэх** публикация исторических документов.

**НИЙТЛЭХҮЙ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠤᠯᠡᠬᠤᠬᠤᠢ публикация.

**НИЙТЭЛЦГЭЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠤᠯᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠤ опубликовать, обнародовать, издавать (о многих).

**НИЙТЭЛЧИХЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠤᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ **нийтлэх**-ийн нэгэнтээ.

**НИЙТЭМ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠡᠮ общий; **нийтэм нутаг** общее кочевье.

**НИЙТЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠲᠡᠬᠤ соединяться в одно целое, ссучиться, сплетаться.

**НИЙТЭЭР** ᠨᠢᠶᠢᠲᠡᠭᠡᠷ **нийт**-ийн үйлдэх., все, все вместе, целиком, сообща; **нийтээр сонгох эрх** всеобщее избирательное право; **нийтээр хамтралжих** сплошная коллективизация; **нийтээр явуулах** сообща, общими усилиями приводить в исполнение.

**НИЙХ** ᠨᠢᠶᠢᠬᠤ 1) сморкаться; **нус нийх** сморкаться; 2) выжимать, выдавливать.

**НИЙЦ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢ 1) согласие, соответствие; лад; **гурван нийц толь бичиг** хуучир. текст, написанный параллельно тремя почерками (уставным, полускорописьмо и скорописью); **дууны нийц** бодос. созвучие тонов, консонанс; **эв нийцгүй байх** быть не в ладах; **эв нийцтэй байх** жить с кем-л. в ладах; 2) общительность; обходительность.

**НИЙЦВЭР** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠪᠦᠷ **нийц**-ийг үз.

**НИЙЦВЭРГҮЙ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠪᠦᠷᠭᠦᠢ **нийцгүй**-г үз.

**НИЙЦВЭРТЭЙ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠪᠦᠷᠲᠡᠢ **нийцтэй**-г үз.

**НИЙЦГҮЙ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠦᠢ 1) необщительный; **хүнтэй нийцгүй хүн** необщительный человек; 2) несоответствующий чему-л.

**НИЙЦТЭЙ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠲᠡᠢ 1) общительный; лёгкий; уживчивый; сговорчивый, ласковый, обходительный; **нийцтэй хүн** уживчивый человек; 2) соответствующий чему-л.; согласный, гармонический; **нийцтэй журмаар** гармонически; 3) соединённый, связный, сложный; **нийцтэй тоо** гармоничные, совместимые числа; **гурван нийцтэй үсэг** слог из трёх букв.

**НИЙЦҮҮ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠦᠦ общительный, уживчивый, обходительный.

**НИЙЦҮҮР** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠦᠦᠷ **нийцвэр**-ийг үз.

**НИЙЦҮҮРТЭЙ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠦᠦᠷᠲᠡᠢ **нийцвэртэй**-г үз.

**НИЙЦТЭЙХЭН** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠲᠡᠢᠬᠡᠨ **нийцтэй**-н багас., 1. согласный, сговорчивый, приветливый, ласковый; 2. согласно, дружелюбно, мирным образом.

**НИЙЦҮҮЛЭН** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠨ **нийцүүлэх**-ийн хамж., соответственно чему-л., согласовывать; **орон нутгийн байдалд нийцүүлэн** применительно к местным условиям, в соответствии с местными условиями; **үүнд нийцүүлэн** в соответствии с этим; **нийцүүлэн бодох** гармонично сочетать; калькулировать.

**НИЙЦҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **нийцэх**-ийн үйлдүүл., согласовывать.

**НИЙЦЧИХЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ **нийцэх**-ийн нэгэнтээ.

**НИЙЦЭЛ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠯ гармония.

**НИЙЦЭТ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠲ **нийцтэй**-г үз.

**НИЙЦЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠤ 1. соответствовать, быть в соответствии; согласовываться; соглашаться; сходиться; **байдалд нийцэх** соответствовать обстановке; **үнэн байдалд нийцэх** соответствовать действительности; **дүрэмд нийцэх** соответствовать правилу; **зорилгод нийцэх** соответствовать цели; **үнэнд нийцэх** соответствовать истине; **шаардлагад нийцэх** соответствовать требованиям; 2. **нийцэхүй**-г үз., **онго нийцэх** гармония красок.

**НИЙЦЭХҮЙ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠤᠬᠤᠢ гармония.

**НИЙЦЭХГҮЙ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠤᠭᠦᠢ 1. не соответствовать; не согласовываться; **энэ тогтоол урьдынхтай нийцэхгүй байна** это постановление не согласуется с прежним; 2. несовместимый.

**НИЙЦЭЦГЭЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠤ **нийцэх**-ийн олноор үйлдэх.

**НИЙЦЧИХЭХ** ᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ **нийцэх**-ийн нэгэнтээ., соответствовать, согласовываться, соглашаться/

**НИКЕЛ** ᠨᠢᠴᠡᠯ 1. хувил. никель; 2. никелевый.

**НИКЕЛДҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠴᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **никелдэх**-ийн үйлдүүл.

**НИКЕЛДЧИХЭХ** ᠨᠢᠻᠡᠯᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ никелдэх-ийн нэгэнтээ.

**НИКЕЛДЭХ** ᠨᠢᠻᠡᠯᠢᠳᠡᠬᠡ никелировать; **никелдсэн ор** никелированная кровать.

**НИКОТИН** ᠨᠢᠻᠡᠳᠢᠨ никотин.

**НИЛ I** ᠨᠢᠯ : **нил хийх** издавать неприятный запах.

**НИЛ II 1.** индиго, кубовая краска; **2.** тёмносиний, тёмного цвета, фиолетовый.

**НИЛ III:** **нил дэглий** шувуу. фламинго; **краснокрыл; нил хөөндэй** шувуу. синяя птица.

**НИЛ IV:** **нил цэцэг** ург. фиалка.

**НИЛХГЭР** ᠨᠢᠯᠬᠡᠭᠡᠷ тухлый.

**НИЛХИЙМ** ᠨᠢᠯᠬᠢᠶᠢᠮ тухлый, противный (о запахе).

**НИЛХИЙХ** ᠨᠢᠯᠬᠢᠶᠡᠬᠡ издавать неприятный, тухлый запах.

**НИЛЧ** ᠨᠢᠯᠴ солнечный жар; **нарны нилч** солнечный жар.

**НИЛЧИГНЭМ** ᠨᠢᠯᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠮ тухлый : **нилчигнэм халуун** очень жаркий, душный, сырой зной.

**НИЛЧИГНЭХ** ᠨᠢᠯᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ преть.

**НИЛЭГ** ᠨᠢᠯᠡᠭ сладковатый запах (чего-л. разлагающегося); **нилэг үнэр** неприятный, противный запах.

**НИЛЭЭД** нэлээд-ийг үз.

**НИЛЭЭН** нэлээн-г үз.

**НИМБЭГ** ᠨᠢᠮᠪᠡᠭ **1.** ург. ЛИМОН; **нимбэгтэй цай уух** пить чай с лимоном; **2.** лимонный; **нимбэгэн шар** лимонно-жёлтый.

**НИМБЭГИЙН** ᠨᠢᠮᠪᠡᠭᠢᠶᠢᠨ ᠨᠢᠮᠪᠡᠭ-ийн харьяал., лимонный; **нимбэгийн мод** лимонное дерево; **нимбэгийн унд** лимонад; **нимбэгийн хальс** лимонная корка; **нимбэгийн хүчил** лимонная кислота.

**НИМГЭВТЭР** ᠨᠢᠮᠭᠡᠪᠲᠡᠷ довольно тонкий.

**НИМГЭДҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нимгэдэх-ийн үйлдүүл.

**НИМГЭДЧИХЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нимгэдэх-ийн нэгэнтээ.

**НИМГЭДЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠳᠡᠬᠡ быть слишком тонким.

**НИМГЭЛҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нимгэлэх-ийн үйлдүүл.

**НИМГЭЛЦГЭЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ нимгэлэх-ийн олноор үйлдэх.

**НИМГЭЛЧИХЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нимгэлэх-ийн нэгэнтээ.

**НИМГЭЛЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠯᠡᠬᠡ делать тонким, утончать; **авьяас нимгэлэх** обуздывать страсти; **банз нимгэлэх** делать доску тонкой; **харанхуй нимгэлэх** рассеять мрак; **хувцсаа нимгэлэх** снимать лишнюю одежду (одежду для тепла).

**НИМГЭН** ᠨᠢᠮᠭᠡᠨ **1)** тонкий (о плоских предметах); нетолстый; **зузаан нимгэн** хорш. толщина; **нимгэн банз** тёс; **нимгэн банзаар дээвэрлэх**

крыть крышу тёсом; **нимгэн дэвтэр** тонкая тетрадь; **нимгэн зулам** кожа (напр. под скорлупой); **нимгэн пальто** лёгкое пальто; **нимгэн хавтгай** листовой; **нимгэн үргэлж цаас** тонкая и крепкая бумага, приготавливаемая из бамбука; **нимгэн цагаан төмөр** жёсть; **нимгэн төмрийн дархан** жестяник; **нимгэн цамц** лёгкая сорочка; лёгкая кофта; **нимгэн эд** тонкая материя; **2)** шилж. маловажный, малый; незначительный; **нүцгэн нимгэн** хорш. ГОЛЫЙ; **өр нимгэн** хорш. жалостливый; **хөрөнгө нимгэн** малоимуший; **хүч нимгэн** а) слабосильный; б) шилж. худой, тощий; **нимгэн ой** редкий лес.

**НИМГЭРҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нимгэрэх-ийн үйлдүүл., делать тонким, утончать; делать слабым.

**НИМГЭРЧИХЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нимгэрэх-ийн нэгэнтээ.

**НИМГЭРЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠷᠡᠬᠡ **1)** становится тонким, утончаться (о плоском предмете); делаться тонким; уменьшаться, слабеть; **үүл нимгэрч байна** облака рассеиваются; **2)** шилж. быть редким, становится скудным; **нимгэрч барагдах** истощаться, кончаться.

**НИМГЭСГЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠰᠭᠡᠬᠡ нимгэсэх-ийн үйлдүүл.

**НИМГЭСЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠰᠡᠬᠡ нимгэрэх-ийг үз.

**НИМГЭТГҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠲᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нимгэтгэх-ийн үйлдүүл.

**НИМГЭТГЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠲᠭᠡᠬᠡ нимгэтэх-ийн үйлдүүл.

**НИМГЭТГЭЧИХЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠲᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нимгэтгэх-ийн нэгэнтээ.

**НИМГЭТЭХ** ᠨᠢᠮᠭᠡᠲᠡᠬᠡ становится тонким, утончаться (о плоском предмете).

**НИМГЭХЭН** ᠨᠢᠮᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠨ **нимгэн**-ийн багас., очень тонкий.

**НИМНҮҮН** ᠨᠢᠮᠨᠦᠨ нямнуун-г үз.

**НИН** ᠨᠢᠨ : **нин шош** ург. дикая слива.

**НИНГЭ** ᠨᠢᠨᠭᠡ : **нингэ цагаан** ург. ямс.

**НИНГЭН** ᠨᠢᠨᠭᠡᠨ яриа. **нимгэн**-г үз.

**НИНЖ** ᠨᠢᠨᠵᠡ тө. **1.** милосердие, сострадание; **нинжийн сэтгэл** милосердие, сострадание; **2.** милосердный, сострадательный.

**НИНЧҮҮ** ᠨᠢᠨᠴᠦᠭᠦ шёлковый материал (название китайской шелковой ткани).

**НИР** ᠨᠢᠷ : **нир нар хийх** грохотать, греметь; **нир хийх** грохотать; **нир хийн унах** упасть с грохотом.

**НИРВААН** ᠨᠢᠷᠪᠠᠭᠠᠨ нярваан-г үз.

**НИРГҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **1)** **ниргэх**-ийн үйлдүүл.; **2)** быть поражённым молнией.

**НИРГЭГДЭХ** ᠨᠢᠷᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **ниргэх**-ийн үйлдэгд., быть разгромленным.

**НИРГЭЛТ** ᠨᠢᠷᠭᠡᠯᠲᠡ разгром.

**НИРГЭЛЭГ** ᠨᠢᠷᠭᠡᠯᠡᠭ грохот, гром, шум.

**НИРГЭЛЭХ** ᠨᠢᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **ниргэх**-ийн олонтаа.

**НИРГЭХ** ᠨᠢᠷᠭᠡᠬᠡ **1)** сверкать, ударять (о молнии); **тэнгэр ниргэх** ударить (о молнии); **2)** шилж.

громить; с грохотом разбить; **бут ниргэх** разгромить.

**НИРГЭЧИХЭХ** ᠨᠢᠷᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ниргэх-ийн нэгэнтээ.

**НИРД** ᠨᠢᠷᠳᠠ : нирд хийх очень громко, оглушительно громко; **нирд хийв** оглушило, ОГЛОХ (от сильного звука, удара грома).

**НИРДХИЙЛГЭХ** ᠨᠢᠷᠳᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ нирдхийх-ийн үйлдүүл.

**НИРДХИЙХ** ᠨᠢᠷᠳᠬᠢᠶᠢᠬᠡ оглушить.

**НИРУН** ᠨᠢᠷᠦᠨ түүх. нирун (одно из древнемонгольских племен).

**НИРХИЙХ** ᠨᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠡ издавать сильный шум, грохот, гул; **цугларагсад нирхийн инээлдэв** собравшиеся громко смеялись; **хүүхдүүд нирхийтэл инээлдэв** дети оглушали смехом; **хөгжим нирхийв** грянула музыка.

**НИСВААНИС** ᠨᠢᠰᠪᠠᠭᠠᠨᠢᠰ нясвааняс-ыг үз.

**НИСГҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠰᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нисгэх-ийн үйлдүүл.

**НИСГЭГЧ** ᠨᠢᠰᠭᠡᠭᠴᠢ сансрын нисгэгч лётчик-космонавт; **туршин нисгэгч** лётчик-испытатель; **нисгэгчийн сургууль** школа лётчиков; **нисэгч**-ийг үз.

**НИСГЭЛ** ᠨᠢᠰᠭᠡᠯ полёт, взлёт; **нисгэл дэгдүүр / нисгэл шувуу** бумажный змей.

**НИСГЭХ** ᠨᠢᠰᠭᠡᠬᠡ нисэх-ийн үйлдүүл., снаряжать в полёт; заставить летать, пустить, запустить в полёт.

**НИСДЭГ** ᠨᠢᠰᠳᠡᠭ летающий; **нисдэг гүрвэл** амьт. летающие ящеры; **нисдэг таваг** летающая тарелка; **нисдэг тэрэг** вертолёт; хуучир. самолёт, аэроплан; **нисдэг хивс** аман.зох. ковёр-самолёт.

**НИСЛЭГ** ᠨᠢᠰᠯᠡᠭ полёт, перелёт; **сансрын нислэг** космический полёт; **удаан нислэг** продолжительный полёт; **шувууны нислэг** птичий полёт, птичий перелёт; **шууд нислэг** безостановочный полёт.

**НИСМЭЛ** ᠨᠢᠰᠮᠡᠯ летучий.

**НИСЧИХЭХ** ᠨᠢᠰᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нисэх-ийн нэгэнтээ.

**НИСЭГЧ** ᠨᠢᠰᠡᠭᠴᠢ 1. лётчик, авиатор, пилот; **дайчин нисэгч** ас; 2. летающий.

**НИСЭЛТ** ᠨᠢᠰᠡᠯᠲᠤ полёт; **туршилтын нисэлт** испытательный полёт; **туршлагын нислэг** пробный полёт; **шөнийн нисэлт** ночной полёт; **нисэлтийн хурд** скорость полёта; **нислэг**-ийг үз.

**НИСЭЛЦЭХ** ᠨᠢᠰᠡᠯᠴᠡᠬᠡ нисэх-ийн үйлдэлц.

**НИСЭХ** ᠨᠢᠰᠡᠬᠡ 1. 1) лететь, летать; **халин нисэх** парить в воздухе (о птицах); **цаг хугацаа нисэх мэт өнгөрнө** время летит; **нисэн ирэх** прилетать; **нисэн одох** улетать; отлетать; **нисэж үзэх** летать когда-л. на самолёте; **нисэж хүрэх** долетать; **нисэж явах** лететь; **нисэж явах зуураа** во время полёта; 2) шилж. упасть с высоты; **нисэж үхэх** упав, разбиться насмерть; 3) нутг. скакать; 2. **нисэхүй**-г үз.; **сансарт нисэх** полёт в космос; **тонгорон нисэх** фигурный полёт, пилотаж; 3.

летающий; летательный; **нисэх алт** сусальное золото; золото в тонких листочках; **нисэх аппарат** летательный аппарат; **нисэх бөмбөг** воздушный шар; **нисэх од** падающая звезда; метеор; **нисэх онгоц** самолёт, аэроплан; **нисэх онгоц зөөгч** авианосец; **нисэх онгоцны байр** ангар; **нисэх онгоцны буудал** аэродром; **нисэх онгоцны сургууль** лётная школа; **нисэх онгоцны хөлөг** авиаматка, авианосец; **нисэх тэрэг / нисдэг тэрэг** вертолёт; **нисэх хүч** а) сила полёта, лётная сила; **подъёмная сила** (самолёта, птицы); б) авиация, воздушные силы; **нисэх хүчний лётный**, авиационный; **шувууны нисэх чадвар** летательная способность птиц.

**НИСЭХҮЙ** ᠨᠢᠰᠡᠬᠦᠶᠢ полёт.

**НИСЭЦГЭЭХ** ᠨᠢᠰᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ лететь, летать (о многих).

**НИТ** ᠨᠢᠲᠤ перед лицом, в присутствии кого-л.; **нүүрний нит** хорш. перед лицом, на глазах.

**НИТГЭЛ** ᠨᠢᠲᠭᠡᠯ гуща, подонки; осадок; **выварки**; **кофейн нитгэл** кофейная гуща; **нитгэл угаадас** густые помои, подонки в помоях.

**НИТГЭЛТЭХ** ᠨᠢᠲᠭᠡᠯᠲᠡᠬᠡ образоваться (о гуще).

**НИТГЭЛШИХ** ᠨᠢᠲᠭᠡᠯᠰᠢᠬᠡ становиться густым; образоваться (о гуще).

**НИТГЭРҮҮЛЭХ** ᠨᠢᠲᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нитгэрэх-ийн үйлдүүл.

**НИТГЭРЧИХЭХ** ᠨᠢᠲᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нитгэрэх-ийн нэгэнтээ.

**НИТГЭРЭХ** ᠨᠢᠲᠭᠡᠷᠡᠬᠡ 1) сучить, вить; скручиваться, сращиваться, свиваться (о нитке, верёвке); 2) скоблить; **арьс нитгэрэх** скоблить шкуру; 3) сдирать, царапать; 4) щёлкать; **массировать**, **делать массаж**; **толгой нитгэрэх** **делать массаж головы**.

**НИТГЭЧИХ** ᠨᠢᠲᠭᠡᠴᠢᠬᠡ нитгэрэх-ийн олонтаа., 1) повторно ссучивать, скручивать, свивать (нитку, верёвку); 2) повторно массировать.

**НИТЭГ** ᠨᠢᠲᠡᠭ выварки; **нитгэл**-ийг үз.

**НИТЭГРЭХ** ᠨᠢᠲᠡᠭᠷᠡᠬᠡ образоваться (о выварках).

**НИЧИГНЭХ** ᠨᠢᠴᠢᠭᠨᠡᠬᠡ греметь.

**НИШИНГЭ** ᠨᠢᠰᠢᠨᠭᠡ ург. сахарный тростник.

**НИШЛЭХ** ᠨᠢᠰᠢᠯᠡᠬᠡ скисать, прокисать.

**НОВ I** ᠨᠣᠪᠢ но - гоор эхлэсэн зарим үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица, присоединяемая к некоторым словам, начинающимся с “но”); **нов ногоон** совершенно зелёный.

**НОВ II: нов гургуул** шувуу. фазан.

**НОВШ** ᠨᠣᠪᠰᠢ хлам, ветошь; **барахло**; сброд; **гэрийн новш** рухлядь; **дарамт новш** излишний хлам, балласт; **хог новш** хорш. сор, хлам; **новш ноохой** хорш. рухлядь; **барахло**; **новш хэрэг** канитель, затяжное дело.

**НОВШИРХОГ** ᠨᠣᠪᠰᠢᠷᠬᠣᠭ новширхуу-г үз.

**НОВШИРХУУ** ᠨᠣᠪᠰᠢᠷᠬᠠᠭᠤ 1) обильный хламом, рухлядью; 2) мешкотный.

**НОВШИРЦГООХ** ᠨᠣᠪᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠣᠭ᠎ᠠ **новшрох**-ын олноор үйлдэх.

**НОВШИРЧИХОХ** ᠨᠣᠪᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ᠎ᠠ **новшрох**-ын нэгэнтээ.

**НОВШРОХ** ᠨᠣᠪᠰᠢᠷᠣᠬ᠎ᠠ 1) оказываться захламлённым; быть заваленным хламом, ветошью; 2) шилж. канителиться, копаться; действовать неповоротливо, мешкать; затягивать дело, устраивать волокиту; **явах гээд новширч байв** он мешкал с отъездом; 3) неряшливо работать; быть неряшливым.

**НОВШРУУЛАХ** ᠨᠣᠪᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ **новшрох**-ын үйлдүүл., сорить кругом, захламлять.

**НОВШТОХ** ᠨᠣᠪᠰᠢᠲᠣᠬ᠎ᠠ **новшрох**-ыг үз.

**НОГДВОР** ᠨᠣᠭᠳᠠᠪᠣᠷ **ноогдвор**-ыг үз.

**НОГДОЛ** ᠨᠣᠭᠳᠣᠯ **ноогдол**-ыг үз.

**НОГДОХ** ᠨᠣᠭᠳᠣᠬ᠎ᠠ **нох**-ын үйлдэгд., **ноогдох**-ыг үз.

**НОГДУУЛАХ** ᠨᠣᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ **ногдох**-ын үйлдүүл., **ноогдуулах**-ыг үз.

**НОГДЧИХОХ** ᠨᠣᠭᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬ᠎ᠠ **ногдох**-ын нэгэнтээ.

**НОГОО(Н)** ᠨᠣᠭᠣᠣ 1) зелень, трава, молодая трава; **анхны ногоо** первоцвет; **өвс ногоо** хорш. травы; **өвс ногоо ургах** покрыться травой; **хэнз ногоо** отава; **цурав ногоо** побеги, ростки трав; **талд ногоо ургажээ** поле поросло травой; 2) овощи; огородная зелень; **гаймуу ногоо** ург. горчица; **гахайн ногоо** ург. гречиха птичья; **давсалсан ногоо** солёная, квашеная зелень; **өргөст ногоо** ург. шпинат; **үнэрт ногоо** ург. базилик; **халдаган ногоо** ург. венерик; **башмачок жёлтый**; **хоолны ногоо** овощи; **цайвар ногоо / цагаан ногоо** ург. капуста; **шинэ ногоо** свежие овощи; **ногоо агуулах / ногооны зoorь** овощехранилище; **ногоо тарих** сеять овощи.

**НОГООВОР I** ᠨᠣᠭᠣᠣᠪᠣᠷᠢ темнозелёный.

**НОГООВОР II: ногоовор хөгц** шувуу. зеленушка.

**НОГООВТОР** ᠨᠣᠭᠣᠣᠪᠲᠣᠷ зеленоватый,

светлозелёный; **ногоовтор шар** изжелта зелёный.

**НОГООДОЙ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠳᠣᠢ хар. капуста.

**НОГООДОХ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠳᠣᠬ᠎ᠠ 1) делать зелёным; окрашивать в зелёный цвет; 2) быть негодным из-за зеленоватости, становиться слишком зелёным.

**НОГООДУУЛАХ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ **ногоодох**-ын үйлдүүл.

**НОГООДЧИХОХ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬ᠎ᠠ **ногоодох**-ын нэгэнтээ.

**НОГООЖИХ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠵᠢᠬ᠎ᠠ 1) покрыться травой; 2) убирать обильный урожай (овощи).

**НОГООЖУУЛАХ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ **ногоожих**-ийн үйлдүүл.

**НОГООЛ** **ногуул**-ыг үз.

**НОГООЛДОЙ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠯᠳᠣᠢ шувуу. зеленушка.

**НОГООЛЖ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠯᠵᠢ **ногоолдой**-г үз.

**НОГООЛЗОЙ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠯᠵᠣᠢ шувуу. зеленчук.

**НОГООЛИН** ᠨᠣᠭᠣᠣᠯᠢᠨ 1. медная зелень (краска и цвет); **зэсийн ногоолин** медная зелень, ярь-медянка; 2. малахитовый; **ногоолин багана** малахитовые колонны; **ногоолин өнгөт тэнгэс** малахитовое море; **ногоолин хайрцаг** малахитовая шкатулка.

**НОГООЛОХ I** ᠨᠣᠭᠣᠣᠯᠣᠬ᠎ᠠ зеленеть, зазеленеть.

**НОГООЛОХ II** покрыть зелёным цветом, позеленить.

**НОГООЛОХ III** впервые весной пасти скот на траве.

**НОГООЛУУЛАХ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ 1) **ногоолох I, II**-ын үйлдүүл.; 2) пасти скот на молодой зелени.

**НОГООЛЦГООХ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬ᠎ᠠ **ногоолох I, II**-ын олноор үйлдэх.

**НОГООЛЧИХОХ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ᠎ᠠ **ногоолох I, II**-ын нэгэнтээ.

**НОГООН** ᠨᠣᠭᠣᠣᠨ зелёный; **нялх ногоон** хэлц. младенец; **нялх ногоондоо** в младенчестве; **шар ногоон** жёлто-зелёный; **ногоон будаг** зелёная краска; **ногоон буурцаг** ург. горох; **ногоон галуу** шувуу. большая чайка, рыболов; **Ногоон дар эх** шашин. “Зелёная Тара” (буддийское женское божество); **ногоон доожинч** шувуу. маленький зелёный попугай; **ногоон (дэвс-гэрт)** ёгт., хар. доллар; **ногоон ерхөг** ург. житняк сибирский; **ногоон мөчир** молодые побеги; **ногоон мэлхий** амьт. зелёная лягушка; **ногоон оюу** эрдэс. бирюза; **ногоон таримал** зелёные насаждения; **ногоон толгойт а)** шавж. ОВОД; слепень; б) түүх. дощечка с зелёной головкою, на которой написаны имя и послужной список представлявшегося императору чиновника и которую он держал в руках; **ногоон тугийн цэрэг** түүх. войска зелёного знамени (китайские солдаты при маньчжурской династии); **ногоон хурганы арьс** хэлц., үгчил. шкурка зелёного ягнénка; ~ птичье молоко; **ногоон хүрэлзгэнэ** шавж. полевой сверчок, зелёная кобылка, кузнечик; **ногоон цай** зелёный кирпичный чай; **ногоон цээл** омут.

**НОГООНЫ** ᠨᠣᠭᠣᠣᠨᠢ ᠖ **ногоо(н)**-ы харьяал., 1) травяной; **ногооны гарц** травостой; **ногооны үнэр** травяной запах; 2) овощной; **ногооны аж ахуй** овощеводство; **ногооны газар / ногооны хашаа** огород; **ногооны дэлгүүр** овощной магазин.

**НОГООРОХ I** ᠨᠣᠭᠣᠣᠷᠠᠬ᠎ᠠ 1) зеленеть; приобретать зелёный цвет; **хүрэл ногооров** бронза позеленела; 2) покрываться плесенью, заплесневеть; **мах ногооров** мясо протухло; 3) шилж. опухать от пьянства; отупеть; **ногоорсон архичин** горький пьяница, непробудный пьяница; **ногоортлоо уух** допиться до чёртиков; **ногоортлоо унтах** заспать.

**НОГООРОХ II** покрываться зеленью, молодой травой; появляться (о зелени), пробиваться (о траве), зазеленеть; цвести; **нуга ногоорч байна** луг цветёт; **тал ногооров** поля зазеленели.

**НОГООРУУЛАХ I** **НОГООРОХ**-ын үйлдүүл., делать зелёным.

**НОГООРУУЛАХ II** 1. озеленять; 2. озеленительный; 3. озеленение; **хот ногооруулах ажил** работа по озеленению города.

**НОГООРЦГООХ** **НОГООРОХ**-ын опухать от пьанства, отупеть (о многих).

**НОГООРЧИХОХ** **НОГООРОХ**-ын нэгэнтээ, зеленеть, зазеленеть.

**НОГООТОЙ** **НОГООРОХ** 1) покрытый зеленью, имеющий зелень; травяной, травянистый; 2) овощной, зелёный; **ногоотой хоол** овощное блюдо; **ногоотой шөл** овощной суп, щи.

**НОГООХОН** **НОГООН**-ы багас., зеленоватый, зелёный.

**НОГООЧ(ИН)** **НОГООРОХ** огородник, овощевод.

**НОГТ** **НОГООРОХ** недоуздок.

**НОГТЛОХ** **НОГООРОХ** надевать недоуздок (на лошадь).

**НОГТЛУУЛАХ** **НОГТЛОХ**-ын үйлдүүл.

**НОГТМОЛ** **НОГТМОЛ** : **ногтмол бодон** амьт. матерый, старый кабан с загнутыми клыками; **номын гүүш ногтмолын соёонд хадруулав** хууч. всезнающий учёный, не зная простую вещь, попал в трудное положение.

**НОГТОЛЦГООХ** **НОГТЛОХ** надевать недоуздок (о многих).

**НОГТОЛЧИХОХ** **НОГТЛОХ**-ын нэгэнтээ.

**НОГТОС** **НОГТЛОХ** осенняя с короткой шерстью шкура зверей.

**НОГТРУУ** **НОГТЛОХ** шувуу. степной рябчик.

**НОГУУЛ** **НОГТЛОХ** амьт. детёныш рыси.

**НОДЛИН** яриа. **ноднин**-г үз.

**НОДНИН** **НОГТЛОХ** прошлый год; в прошлом году; **ноднин жил** прошлый год, прошедший год, истекший год; в прошлом году; **ноднин жил сургуульд орсон** поступил в школу в прошлом году; **ноднин зун** лето прошлого года; летом прошлого года, прошлым летом.

**НОДНИНХОН** **НОГТЛОХ** недавно в прошлом году.

**НОЁГТОЙ** **НОГТЛОХ** эелдэг. госпожа.

**НОЁД** **НОЁН**-ы олон., нойоны, князья, господа; **засаг ноёд** хорш. правители, князья; **ихэс ноёд** хорш. знать, благородные; **ноёд авгай нар** господа; **ноёд сайдууд** хорш. сановники; министры; **ноёд түшмэд** хорш. чиновники.

**НОЁДОЙ** **НОГТЛОХ** түүх. одно из древнемонгольских племён.

**НОЁЛОГ** **НОГТЛОХ** 1) господствующий, главенствующий, властвующий; 2) знатный, величественный; **ноёлог язгуурт** знатного происхождения.

**НОЁЛОГДОХ** **НОЁЛОХ**-ын үйлдэгд., быть под чым-л. господством.

**НОЁЛОГЧ** **НОГТЛОХ** господствующий; **ноёлогч анги** господствующий класс.

**НОЁЛОЛ** **НОГТЛОХ** власть, господство; **феодалын ноёл** власть феодалов.

**НОЁЛОХ** **НОГТЛОХ** 1. 1) господствовать, властвовать, главенствовать; **албат нараа ноёлон захирах** повелевать подданными; **ноёлон эзэрхийлэх** господствовать, властвовать; 2) княжить; 2. господствующий; **ноёлох анги** господствующий класс; **ноёлох байдал** командное положение; **ноёлох байр** ключевая позиция; **орчин тойрондоо ноёлох өндөр газар** высота, господствующая над окружающей местностью; **ноёлох өндөрлөг** господствующая вершина; 3. **ноёлохуй**-г үз.

**НОЁЛОХУЙ** **НОГТЛОХ** власть, господство.

**НОЁЛУУ** **НОГТЛОХ** **ноёлог**-ийг үз.

**НОЁЛУУЛАХ** **НОГТЛОХ** 1) **ноёлох**-ын үйлдүүл.; 2) быть под чым-л. господством.

**НОЁЛЦГООХ** **НОГТЛОХ** господствовать, властвовать, главенствовать, княжить (о многих).

**НОЁЛЧИХОХ** **НОГТЛОХ**-ын нэгэнтээ.

**НОЁН (ноёд)** **НОГТЛОХ** 1) түүх. нойон, князь; господин; властитель; начальник; сановник; **бичгийн ноён** хуучир. гражданский чиновник; **дунд ноён** ёгт. средний палец (детское выражение); **цэргийн ноён** хуучир. военный чиновник, офицер; **чуулганы ноён** хуучир. старшина сейма; **ноён дарга аа!** господин председатель!; **ноён суух** а) садиться на княжение, княжить; б) занимать руководящий пост, занимать командную должность; **ноён тавих** назначать на руководящий пост, ставить на командную должность; **ноён эрдэнэ** шашин. драгоценность-сановник (одна из семи драгоценностей, ставящихся в храме на жертвеннике перед главным божеством); **Сайн ноён хан аймаг** түүх. нынешний Убурхангайский, Дзабханский аймаки (название одного из четырёх аймаков, на которые делилась прежде территория Монголии); **ноёнтой өстэй бол хонгогүй, нохойтой өстэй бол хормойгүй** зүйр., хуучир. кто враждует с нойоном, у того страдают ягодицы, кто враждует с собаками, у того страдают полы; 2) тогл. король (в шахматах и картах); **дөрвөлжингийн ноён** хөзөр. бубновый король; **ноёноор нүүх** шатар. ход королём; † **ноён нуруу** а) конёк, главная балка, верхняя поперечина (крыши); б) шилж. становой хребет,



**НОЙРСУУЛАХ** ᠨᠣᠶᠢᠷᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нойрсох**-ын үйлдүүл., **1.** усыплять; **өвчтөнийг мэс засал хийхийн өмнө нойрсуулах** усыпить больного перед операцией; **2.** усыпительный;

**нойрсуулах тариа** усыпительные уколы.

**НОЙРСЧИХОХ** ᠨᠣᠶᠢᠷᠰᠢᠬᠣᠬᠤ **нойрсох**-ын нэгэнтээ.

**НОЙРТ** ᠨᠣᠶᠢᠷᠲᠤ сонливый; **их нойрт** крепко спящий, нечуткий во сне.

**НОЙРТОЙ** ᠨᠣᠶᠢᠷᠲᠣᠢ 1) сонливый, сонный, спящий; 2) хорошо спящий; **нойртой хонох** спать спокойно.

**НОЙТ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤ **нойтон**-г үз., **нойт оргих** становиться мокрым, влажным.

**НОЙТДОХ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤᠬᠤ оказываться чрезмерно мокрым, влажным.

**НОЙТДУУЛАХ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нойтдох**-ын үйлдүүл.

**НОЙТЛОХ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤᠯᠠᠬᠤ увлажняться, становиться мокрым, сырым.

**НОЙТЛУУЛАХ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нойтлох**-ын үйлдүүл., увлажнять, делать мокрым, сырым.

**НОЙТОВТОР** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤᠪᠲᠣᠷ довольно мокрый, влажный.

**НОЙТОГНОХ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤᠭᠨᠣᠬᠤ 1) **нойтлох**-ыг үз.; 2) шилж. быть докучливым, назойливым, надоедливый; 3) хар. болеть, хворать (о ребёнке).

**НОЙТОГНОЧИХОХ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤᠭᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬᠤ

**нойтогнох**-ын нэгэнтээ.

**НОЙТОГНУУЛАХ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нойтогнох**-ын үйлдүүл.

**НОЙТОДЧИХОХ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠤᠳᠢᠬᠣᠬᠤ **нойтдох**-ын нэгэнтээ.

**НОЙТОН** ᠨᠣᠶᠢᠲᠣᠨ **1.** мокрый, влажный; сырой; **нялх нойтон** хорш. совсем маленький (о ребёнке); **нойтон алчуур** мокрый платок; **морины нойтон баг** цэрэг. конский влажный противогаз; **нойтон банз** сырые доски; **нойтон жин** примочка; **нойтон мах** сырое мясо; **нойтон мод** сырое дерево (недавно срубленное); **нойтон оо** зубная паста; **нойтон өдөр** сырой, дождливый день; **нойтон түлээ** сырые дрова; **нойтон хамуу а)** анаг. проказа, чесотка, мокрая сыпь между пальцами; б) шилж. назойливый; **нойтон хамуу оргих** быть назойливым, надоедливый, докучливый; пристать как банный лист; **нойтон шарх** мокнущая язва; **2.** влажность, сырость; **чийг нойтон** хорш. сырость; **гадаа нойтон шавхайтай байна** на улице мокрота и слякоть; **3.** мокро; **гадаа нойтон байна** на улице мокро.

**НОЙТРОХ** ᠨᠣᠶᠢᠲᠣᠷᠠᠬᠤ становиться мокрым, влажным.

**НОЛ** ᠨᠣᠯ: **нол магнаг** один из видов златотканого шёлка (атлас вытканый золотыми драконами и пятицветным узором в виде облаков); **нол босоо**

**магнаг** атлас, вытканый цветами и драконами.

**НОЛГО I** ᠨᠣᠯᠭ᠎ᠠ хуучир. украшение, побрякушки, бубенчики (на поясе шаманского костюма).

**НОЛГО II:** **нолго баяжих** сильно разбогатеть, разжиться.

**НОЛГОРОХ** ᠨᠣᠯᠭ᠎ᠠᠷᠠᠬᠤ жить в изобилии, быть зажиточным.

**НОЛИГ** ᠨᠣᠯᠢᠭ длинный, надоедливый; привязчивый, докучливый, болтливый (о разговоре).

**НОЛИГЛОХ** ᠨᠣᠯᠢᠭᠯᠠᠬᠤ говорить долго; быть надоедливый, докучливый.

**НОЛОЛДОХ** ᠨᠣᠯᠣᠯᠳᠠᠬᠤ быть охваченным страстью (о птице).

**НОЛОМ** ᠨᠣᠯᠤᠮ название глянцевиной шёлковой ткани; глазет, парча.

**НОЛЦГОР** ᠨᠣᠯᠴᠭᠣᠷ 1) недоброкачественный, нехороший; 2) слабый, бессильный; дряхлый.

**НОЛЦОЙХ** ᠨᠣᠯᠴᠣᠶᠢᠬᠤ быть слабым, бессильным.

**НОЛЧГОР** ᠨᠣᠯᠴᠭᠣᠷ тихий, скромный, робкий.

**НОЛЧГОРДОХ** ᠨᠣᠯᠴᠭᠣᠷᠳᠠᠬᠤ быть слишком тихим, робким.

**НОЛЧИЙХ** ᠨᠣᠯᠴᠢᠶᠢᠬᠤ становиться тихим, робким.

**НОМ** ᠨᠣᠮ 1) книга; **дэвтэрчилсэн ном** книга-тетрадь; **нугалбар ном** книга-гармоника; **сударчилсан ном** книга, имеющая форму сутры; **унших ном** книга для чтения; **ширээний ном** настольная книга; **ном бичиг / ном судар** хорш. а) книги, литература; б) священное писание, религиозные книги; **ном дэвтэр** хорш. книги, литература; **ном дэвтрээр хангах** снабдить соответствующей литературой; **ном унших** читать книгу; **ном их үзсэн а)** начитанность; б) начитанный; **ном хэвлүүлэх** выпустить в свет книгу; **ном хэвлэгч** книгоиздатель; **ном хэвлэх а)** печатать книгу; б) книгопечатание; 2) учёба, грамота; **эрдэм ном** хорш. образование; учёба; наука; знание; **эрдэм номгүй** неучёный, невежественный, неграмотный; **ном заалгах** обучаться грамоте; **ном заах** обучать грамоте; **ном сурах / ном үзэх** учиться; читать; 3) хуучир.,шашин. религиозное учение, канон; религия; закон; **ачит ном** благодетельное учение; **бурхны ном** буддийское учение, буддийский канон; предметы религиозного почитания (священные книги, изображения божеств и т.п.); **гүрэм ном** хорш. богослужение; молебен; **хурал ном** хорш. молебен; богослужение; **христосын ариун ном** евангелие; **хүний номоор явах** вести себя согласно человеческим законам; **лалын шажны**

**сургаалын ном** коран; **шашны ном зааж сургах** учить религии; **эндүүрэлт ном** ложное учение, лжеучение; **ном бүтээх** выполнять религиозные обязанности, исполнять то, что полагается; **ном бясалгах** а) старательно заниматься изучением религиозных книг; б) находиться в созерцании; **ном номлох** преподавать, объяснять, проповедовать (религиозное учение); **ном тавих** хуучир. читать религиозное нравоучение; проповедовать религию; **ном хаялцах** спорить, состязаться (по религиозным учениям); **ном шарлах** проповедовать религиозное учение; **ном эдлэх** выполнять религиозные обязанности; **номын зан үйл** обряды, предписанные религией; 4) гүн.ух. вещь, предмет, объект, явление; **ертөнцийн найман ном** восемь мирских вещей, которые заботят человека (приобретение, потеря, слава, позор, похвала, злословие, счастье, несчастье); **үнэр амт хүртэхүй ном** предметы обоняния, вкуса и осязания; **хамаг ном** все явления или предметы бытия в мире; **ном хэмээвээс зүүдэнд адил** чувственные предметы подобны сновидениям; **номын чанар** природа, сущность; сущность предмета, предмет, существующий в действительности; **хамаг номын хоосон чанар** все предметы по своей сущности пусты т.е. иллюзорны (буддийское учение); **номын чанар өөд болох** скончаться, умереть; 5) гүн.ух. качество, атрибут, предикат; **бодьсадын гурван ном** качества, условия бодисатвы (милосердие, несомненная мудрость и святая мысль); 6) гүн.ух. субстанциальный носитель, трансцендентный субстрат единичного элемента сознательной жизни; 7) гүн.ух. элемент (т.е. составной элемент сознательной жизни); 8) нирвана (как объект учения будды); 9) ёгт. абсолютное, истинно-реальное.

**НОМГОН I** ᠨᠣᠮᠭᠣᠨᠢ / **номхон**-г үз.

**НОМГОН II** амьт. косуля молодая.

**НОМГҮЙ** ᠨᠣᠮᠭᠦᠢ · ᠨᠣᠮᠭᠦᠢ **1.** 1) неграмотный, неучённый, невежественный; 2) безбожный; **2.** 1) неуч; 2) безбожник.

**НОМЕР** ᠨᠣᠮᠡᠷ номер.

**НОМЕРЛОХ** ᠨᠣᠮᠡᠷᠯᠣᠬ **1.** нумеровать; **2.** нумерация.

**НОМЕРЛОЦГООХ** ᠨᠣᠮᠡᠷᠯᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬ нумеровать (о многих).

**НОМЕРЛОЧИХОХ** ᠨᠣᠮᠡᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **номерлох**-ын нэгэнтээ.

**НОМЕРЛУУЛАХ** ᠨᠣᠮᠡᠷᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **номерлох**-ын үйлдүүл.

**НОМЗҮЙ** ᠨᠣᠮᠵᠦᠢ · ᠨᠣᠮᠵᠦᠢ библиография.

**НОМЗҮЙН** ᠨᠣᠮᠵᠦᠢᠨ ᠨᠣᠮᠵᠦᠢ **номзүйн**-н харьяал., библиографический; **номзүйн хэлхээ** библиографический указатель.

**НОМЗҮЙЧ** ᠨᠣᠮᠵᠦᠢᠴ · ᠨᠣᠮᠵᠦᠢ библиограф.

**НОМИН I** ᠨᠣᠮᠢᠨᠢ **1.** эрдэс. лазурит; **2.** лазурный; **номин хөх тэнгэр** лазурное небо.

**НОМИН II** ᠨᠣᠮᠢᠨᠢ : **сохор номин** амьт. **1.** цокор; крот; **2.** кротовый; **номин зах** кротовый воротник.

**НОМЛОГДОХ** ᠨᠣᠮᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **номлох**-ын үйлдэгд., проповедываться, излагаться (об учении).

**НОМЛОГЧ** ᠨᠣᠮᠯᠣᠭᠴ проповедник; учитель; наставник; **суртал номлогч** хуучир. агитатор.

**НОМЛОЛ** ᠨᠣᠮᠯᠣᠯ 1) учение; наставление; **Марксын номлол** учение Маркса; 2) проповедь; доктрина; религиозное поучение; **хоосон номлол** доктринёрство; **ягшмал номлол** догма.

**НОМЛОЛГО** ᠨᠣᠮᠯᠣᠯᠭ᠎ᠠ проповедь, проповедывание, наставление, объяснение, толкование.

**НОМЛОЛЧ** ᠨᠣᠮᠯᠣᠯᠴ **номлогч**-ийг үз.

**НОМЛОХ** ᠨᠣᠮᠯᠣᠬ 1) учить; наставлять; 2) проповедовать; **ном номлох** преподавать, объяснять, проповедовать (религиозное учение); **номлон гаргах** разъяснять; **номлон хэлэх** учить, объяснять, проповедывать; **разглагольствовать.**

**НОМЛОЦГООХ** ᠨᠣᠮᠯᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬ учить, наставлять, проповедывать (о многих).

**НОМЛОЧИХОХ** ᠨᠣᠮᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **номлох**-ын нэгэнтээ.

**НОМЛУУЛАХ** ᠨᠣᠮᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **номлох**-ын үйлдүүл., приглашать проповедывать.

**НОМНОЛ** ᠨᠣᠮᠨᠣᠯ **номлол**-ыг үз.

**НОМНОХ** ᠨᠣᠮᠨᠣᠬ **номлох**-ыг үз.

**НОМНОЦГООХ** ᠨᠣᠮᠨᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬ **номлоцгоох**-ыг үз.

**НОМНОЧИХОХ** ᠨᠣᠮᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **номлочихох**—ыг үз.

**НОМНУУЛАХ** ᠨᠣᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **номнох**-ын үйлдүүл.

**НОМОЙ** ᠨᠣᠮᠣᠢ 1) вялый, флегматичный; **номой дорой / номой номхон / номой нунж** хорш. невежественный, отсталый; неповоротливый; увалень; 2) тихий; **номой хүүхэд** тихий ребёнок.

**НОМОЙДОХ** ᠨᠣᠮᠣᠢᠳᠣᠬ быть слишком вялым, медленным; тихим.

**НОМОЙДУУ** ᠨᠣᠮᠣᠢᠳᠤᠭᠤ слишком вялый, тихий.

**НОМОЙДЧИХОХ** ᠨᠣᠮᠣᠢᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬ **номойдох**-ын нэгэнтээ.

**НОМОЙЛОХ** ᠨᠣᠮᠣᠢᠯᠣᠬ быть вялым, неповоротливым; медлить, откладывать.

**НОМОЙРОХ** ᠨᠣᠮᠣᠢᠷᠣᠬ становиться вялым, медленным.

**НОМОН** **номун**-г үз.

**НОМОРХОГ** ᠨᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠭ **номчирхог**-ийг үз.

**НОМОРХОХ** ᠨᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠬ **номчирхох**-ыг үз.

**НОМТ** ᠨᠣᠮᠲ 1) обладающий книгами; имеющий книгу; имеющий образование, грамотный, образованный, учёный; 2)

принадлежащий к учению религии, духовный; **буруу номт** еретик; **өөр номт** последователь другой веры, другой секты; **номт ууж** хуучир. род кофты без рукавов (доходящей до поясницы и надеваемой монахами на голое тело); **номт хормогч** хуучир. два продолговатых куска материи, носимые как юбка буддийскими монахами; **номт хөнжил** хуучир. покрывало, с вышитыми на нём мистическими формулами, которым покрывают покойника; **номт шар дээл** хуучир. верхняя одежда буддийского монаха (состоящая из куса шерстяной материи длиной до 8 и шириной до 1 м, набрасываемого через левое плечо); 3) имеющий свойство, качество; **бүгд нь эвдрэлийн номтой мөн буюу** все созданное имеет свойство разрушаться; 4) хэл.зүй. предикативный.

**НОМТОЙ** /номт/ **номт**-ыг үз.

**НОМТОН** /номт/ **номтой**-н олон., **буруу номтон** еретики.

**НОМУН** /номт/ **номтой** 1), 2)-г үз.

**НОМХДОХ** /номхдох/ **номхдох** быть слишком тихим, смиренным.

**НОМХОМСОГЛОХ** /номхосоглох/ **номхосоглох** быть скромным, смиренным, скромничать, принимать смиренный вид.

**НОМХОН** /номхон/ **1.** смиренный, спокойный, тихий, кроткий; скромный, покорный; ручной; **номхон дөлгөөн** хорш. тихий, смиренный; **Номхон Дөлгөөн далай** Тихий океан; **номхон морь** смиренная лошадь; **номхон тайван** хорш. спокойный, безмятежный, тихий; **номхон хүүхэд** тихий ребёнок; **номхон ээлдэг** покорный, послушный; **2.** смиренно, спокойно, тихо; **номхон!** смиренно! (команда); **номхон зогсох** стоять на вытяжку; **хониноос номхон, өвснөөс намхан явах** хэлц. быть тише воды (үгчил. смиреннее овцы), ниже травы; **3.** кротость; **тагтаа шиг номхон** голубиная кротость; **номхон бор а)** ург. полынь северная; б) хар. красноармейцы (үгчил. смиренные (солдаты) в серых (шинелях).

**НОМХОРЦГООХ** /номхорцгоох/ **номхрох**-ын олноор үйлдэх.

**НОМХОРЧИХОХ** /номхорчихох/ **номхрох**-ын нэгэнтээ.

**НОМХОТГОЛ** /номхотгол/ **номхотгол**-ыг үз.

**НОМХОТГОХ** /номхотгох/ **номхотгох**-ыг үз.

**НОМХРОЛ** /номхрол/ усмирение.

**НОМХРОХ** /номхрох/ усмиряться, укрощаться, становиться смиренным, спокойным, ручным, тихим; успокаиваться, утихать; **номхрохгүй морь** не дающая приручить себя лошадь.

**НОМХРУУЛАЛ** /номхруулах/ усмирение, укрощение.

**НОМХРУУЛАХ** /номхруулах/ **номхрох**-ын үйлдүүл., усмирять, укрощать, заставлять

повиноваться; **араатныг номхруулах** укротить зверя; **зодолдогчдыг номхруулах** утихомирить драчунов; **морь номхруулах** усмирять коня.

**НОМХТГОГДОХ** /номхтгогдох/ **номхтгох**-ын үйлдэгд., быть укрощаемым, усмиримым.

**НОМХТГОЛ** /номхтгол/ **1)** успокоение; усмирение; укрощение; **2)** просвещение (верою), обращение (в веру), дисциплина (духовная).

**НОМХТГОЛГО** /номхтголго/ **номхтгол**-ыг үз.

**НОМХТГОХ** /номхтгох/ **номхтох**-ын үйлдүүл., **1.** **1)** усмирять, укрощать; покорять, обуздывать; **2)** шашин. воспитывать, образовывать; просвещать (верою), обращать, приводить (в веру); **сэтгэлээ номхтох** шашин. укротить свой дух; **уул номхтох** шашин. усмирять, укрощать гору; устраивать религиозные обряды с целью устранить все несчастья, которые якобы причиняет дух гор; **номхтгохын аймаг** шашин. первый раздел Ганджура, трактующий о духовной дисциплине (виная); **2.** смирительный; **номхтгох цамц** смирительная рубашка; **3.** **номхтгохуй**-г үз.

**НОМХТГОХУЙ** /номхтгохуй/ **номхтгохуйг баригч** шашин. а) миротворец, усмиритель; б) воспитатель; в) просветитель (верою).

**НОМХТГОЦГООХ** /номхтгоцгоох/ усмирять, укрощать, покорять, обуздывать (о многих).

**НОМХТГОЧИХОХ** /номхтгочихох/

**номхтгох**-ын нэгэнтээ.

**НОМХТГУУЛАХ** /номхтгуулах/ **номхтгох**-ын үйлдүүл.

**НОМХТОХ** /номхтох/ **номхрох**-ыг үз.

**НОМХЧИЛЧИХОХ** /номхчилчихох/

**номхчлох**-ын нэгэнтээ.

**НОМХЧЛОХ** /номхчлох/ **1)** пользоваться чьей-л. смиренностью; выбирать тихого, смиренного; **2)** насмеяться, издеваться над кротостью кого-л.

**НОМХЧЛУУЛАХ** /номхчлуулах/ **1)** **номхчлох**-ын үйлдүүл.; **2)** быть использованным благодаря своей смиренности.

**НОМЧ** /номч/ **1)** книжник; **2)** учёный, знаток учения.

**НОМЧИРХОГ** /номчирхог/ кичащийся, гордящийся, хвастающий своими знаниями, учёностью, любящий блеснуть знаниями.

**НОМЧИРХОЛ** /номчирхол/ схоластика.

**НОМЧИРХОХ** /номчирхох/ хвастаться, похваляться своими знаниями, своей учёностью.

**НОМЧИРХУУ** /номчирхуу/ **номчирхог**-ийг үз.

**НОМЧИРХУУЛАХ** /номчирхуулах/

**номчирхох**-ын үйлдүүл.

**НОМЧИРХЧИХОХ** /номчирхчихох/

**номчирхох**-ын нэгэнтээ.

**НОМЧЛОЛ** ᠨᠣᠮᠴᠢᠯᠣᠯ учение, наставление.

**НОМЧЛОХ** ᠨᠣᠮᠴᠢᠯᠣᠬ учить, наставлять;

поучать.

**НОМЫН** ᠨᠣᠮ **НОМ**-ын харьяал., 1) книжный;

**НОМЫН АХ ДҮҮ** хуучир. Одноклассники, товарищи по школе, ученики одного учителя; **НОМЫН ДЭЛГҮҮР** книжный магазин; **ХУУЧИН НОМЫН ДЭЛГҮҮР** букинистический магазин; **НОМЫН САН** библиотека; **НОМЫН САНЧ** библиотекарь; **НОМЫН ТЭМДЭГ** экслибрис; **НОМЫН ҮГ** книжное слово; **НОМЫН ХАВТАС** книжный переплёт; **НОМЫН ХАВТАС МОД** хуучир. доска, дощечка; **НОМЫН ХОРХОЙТОЙ ХҮН** библиоман; **НОМЫН ХУДАЛДАА** книжная торговля, книготорговля; **НОМЫН ХУРИМ БАНКЕТ** (в честь защиты учёной степени); **НОМЫН ХЭЛ** книжный язык; 2) религиозный, духовный; **НОМЫН АГААР** шашин. дхармовый

**ЭЛЕМЕНТ** (т.е. все процессы, как психические, так и непсихические, а также и дхармы, не подверженные бытию); **НОМЫН АЙМАГ** монастырь (в котором особое внимание отводится учению); **НОМЫН АМЬДРАЛ** духовная жизнь; **НОМЫН БИЕ** шашин. одно из трёх тел будды (т.е. совокупность истинно сущих носителей дхарм в их состоянии сверхбытия); **НОМЫН БЯСАЛГАЛ** созерцание; **НОМЫН ДАЛАЙ** море добродетелей; **НОМЫН ДЭЭЛ** платок из шёлка или другой материи, в который заворачивается священная книга; **НОМЫН ШИРМЭЛ ДЭЭЛ** одежда буддийских монахов, сшитая из лоскутов и простроченная белыми нитками; **НОМЫН ЁС** а) религиозный закон; б) религиозная секта; **НОМЫН ЖАСАА** духовное училище; обычно класс в монастыре, в котором происходят религиозные диспуты “чойр”; **НОМЫН ӨГЛӨГ** духовное подаяние, милостыня; **НОМЫН САХИУЛСАН** а) хранитель, защитник буддийского учения; божество, охраняющее буддизм; б) иногда так называют мифических четырёх царей, хранителей четырёх стран света; **НОМЫН СҮМ** монастырская библиотека; **НОМЫН ТӨВ** ёгт. Будда; **НОМЫН ХААН** а) царь, правящий согласно буддийским законам; б) владыка смерти; божество, ведающее судьбою умерших; в) титул регента в Тибете, правящего всеми делами до совершеннолетия Далай-ламы; г) почётный титул для высших лам; д) общий эпитет всех будд; **НОМЫН ХУРАЛ** духовное собрание; богослужение; **НОМЫН ХҮРД (ЭРГҮҮЛЭХ) ОРЧУУЛАХ** проповедовать религию; **НОМЫН ЦОГЦ** сборник основных правил религии; **НОМЫН ЧУУЛГАН** собор, храм; **НОМЫН ШИРЭЭ** трон, престол (в храме); **НОМЫН ЭРДЭМ** а) наука, знание; б) сила учения; **НОМЫН ЭРХЭТ** ёгт. Будда; **НОМЫН ЯВДАЛ** исполнение религиозных законов сообразно с правилами религии.

**НООГДВОР** ᠨᠣᠣᠭᠳᠠᠪᠣᠷ тоо. частное.

**НООГДОЛ** ᠨᠣᠣᠭᠳᠣᠯ наложение, определение (налога); **ТАТВАРЫН НООГДОЛ** налоговый сбор; **ХҮНСИЙ НООГДОЛ** паёк; **НООГДОЛ ГАЗАР** надел; земельный надел; **НООГДОЛ ХУУДАС** окладной ЛИСТ (по налогу).

**НООГДОХ** ᠨᠣᠣᠭᠳᠣᠬ **НООХ**-ын үйлдэгд., БЫТЬ налагаемым, наложенным, подвергаться чему-л., наткаться на что-л., попадать во что-л., повстречаться, сталкиваться, падать, выпадать на чью-л. долю; **НООГДОХ ХУВЬ** причитающаяся кому-л. часть, падающая на кого-л. часть, приходящаяся на кого-л. доля; **НООГДОХ ЯЛААС ХЭЛТҮҮЛЭХ** амнистировать, освободить от наложенного наказания; **БҮХ АСРАМЖ НАДАД НООГДОЖ БАЙНА** все заботы падают на меня; **ГИШҮҮН НЭГ БҮРТ ДУНДЖААР ТАВАН ТӨГРӨГ НООГДОЖ БАЙНА** на каждого члена в среднем падает по пять тугриков; **ӨӨРТ НООГДСОН** присвоенный лично себе (предмет); **НООГДСОН АЛБАН ТАТВАР** причитающийся налог; **НООГДСОН ҮҮРЭГТ АЖИЛ** возложенные обязанности; **НООГДСОН ХЭРЭГ** полагающеся дело; полагающаяся работа.

**НООГДУУЛАХ** ᠨᠣᠣᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **НООГДОХ**-ын үйлдүүл., возложить, определить, назначить; **АЛБАН ТАТВАР НООГДУУЛАХ** облагать налогом; **ЗЭЭЛЛЭГЭЭ НООГДУУЛАХ** дать контрольные цифры по займу; **ТОРГУУЛЬ НООГДУУЛАХ** налагать штраф, штрафовать; **ЯЛ НООГДУУЛЖ ШИЙТГЭХ** определить наказание, вынести приговор.

**НООЛГОХ** ᠨᠣᠣᠯᠭᠣᠬ **НООЛОХ**-ын үйлдүүл., приближать, прислонять, дотрагиваться; **АРЬСАНД ГАР НООЛГОЖ БОЛОХГҮЙ** нельзя дотронуться до КОЖИ (до такой степени больно).

**НООЛОГДОХ** ᠨᠣᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **НООЛОХ**-ын үйлдэгд., схватываться, вступать в борьбу, схватку, драку.

**НООЛОЛДООН** ᠨᠣᠣᠯᠣᠯᠳᠣᠨ схватка; состязание

**НОООЛОЛДОХ** ᠨᠣᠣᠯᠣᠯᠳᠣᠬ **НООЛОХ**-ын үйлдэлд., тормошить друг друга; **НОЦОЛДОХ НООЛОЛДОХ** хорш. возиться; схватываться, вступать в драку; **ХҮҮХЭД ШАЛАН ДЭЭР НООЛОЛДОЖ БАЙНА** дети возятся на полу.

**НООЛОЛЦООН** ᠨᠣᠣᠯᠣᠯᠴᠣᠨ **НООЛОЛДООН**-г үз.

**НООЛОЛЦОХ** ᠨᠣᠣᠯᠣᠯᠴᠣᠬ **НООЛОХ**-ын үйлдэлц., схватываться, вступать в драку.

**НООЛОХ** ᠨᠣᠣᠯᠣᠬ 1) тормошить, трепать, теревить (животных); выдёргивать; **ТЭМЭЭ НООЛОХ** теревить шерсть верблюдов весною; **НОМХОН ТЭМЭЭ НООЛОХОД АМАР** зүйр. смирного верблюда теревить легко; ~ буриданов осёл; 2) хватать, вцепляться (о собаке); 3) рваться в драку; бороться, драться.

**НООЛУУЛАХ** ᠨᠣᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **НООЛОХ**-ын үйлдүүл.; 2) быть тормошимым.

**НООЛУУР(АН)** ᠨᠣᠣᠯᠠᠭᠤᠷ **1.** пух; мягкая шерсть; тэмээний ноолуур скатавшаяся мягкая шерсть верблюда; **ямааны ноолуур** козий пух; **ноолуур цэмбэ** сукно из пуха; **ноолуур эсгий** мягкий войлок; войлок, сделанный из мягкой шерсти; **2.** пуховой.

**НООЛУУРАН** ᠨᠣᠣᠯᠠᠭᠤᠷᠠᠨ пуховой; **ноолууран дэр** пуховая подушка; **ноолууран ороолт** пуховой шарф; **ноолууран өд** пуховые перья.

**НООЛУУРТАЙ** ᠨᠣᠣᠯᠠᠭᠤᠷᠲᠠᠢ пушистый, мягкий (волос, шерсть), имеющий подшерсток.

**НООЛЦГООХ** ᠨᠣᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠬᠤ **ноолох**-ын олноор үйлдэх.

**НООЛЧИХОХ** ᠨᠣᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ноолох**-ын нэгэнтээ.

**НООРОГ I** ᠨᠣᠣᠷᠣᠭ набросок, черновик; **илтгэлийн ноорог бэлэн болов доклад** готов вчерне; **хэлэх үгийн ноорог набросок** речи выступления; **ноорог зураг** эскиз.

**НООРОГ II:** навтархай ноорог хорш. ЛОХМОТЯ.

**НООРОГЛОХ** ᠨᠣᠣᠷᠣᠭᠯᠣᠬᠤ делать набросок, черновик.

**НООРОГЛОЧИХОХ** ᠨᠣᠣᠷᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ноороглох**-ын нэгэнтээ.

**НООРОГЛУУЛАХ** ᠨᠣᠣᠷᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ноороглох**-ын үйлдүүл., поручать делать набросок, давать составлять черновик.

**НООРОЛДОХ** ᠨᠣᠣᠷᠣᠯᠳᠣᠬᠤ **ноорох**-ын үйлдэлд., 1) обратиться в лохмотья; 2) шилж. возиться; **өвчтэй хүнтэй өдөр турш нооролдох** провозиться с больным весь день.

**НООРОНХОЙ** ᠨᠣᠣᠷᠣᠨᠬᠣᠢ изодранный, изорванный, истрёпаный; **нооронхой ном** потрёпанная книга; **нооронхой өмд** изношенные брюки; **нооронхой хувцастай** имеющий изношенную, изорванную одежду; **нооронхой хүү** оборвыш.

**НООРОХ** ᠨᠣᠣᠷᠣᠬᠤ 1) изнашиваться, истрёпываться; обратиться в лохмотья; 2) линять; облупиться.

**НООРС** ᠨᠣᠣᠷᠰᠤ птичий пух; **ноорс өөдөн** сорт бархата; **ноорс торго** камлот из шерсти с бумагой; **ноорс шаа** камлот грубый и редкий.

**НООРСОН** ᠨᠣᠣᠷᠰᠣᠨ истерзанный; истасканный; **ноорсон өмд** затасканные брюки.

**НООРУУЛАХ** ᠨᠣᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ноорох**-ын үйлдүүл., истрепать; **хувцсаа нооруулах** истаскать одежду.

**НООРХОЙ** ᠨᠣᠣᠷᠬᠣᠢ **нооронхой**-г үз.

**НООРХОЙТОХ** ᠨᠣᠣᠷᠬᠣᠢᠲᠣᠬᠤ быть одетым в лохмотья.

**НООРЧИХОХ** ᠨᠣᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ноорох**-ын нэгэнтээ.

**НООС(ОН)** ᠨᠣᠣᠰ **1.** шерсть; волос, волосы; **ахрын ноос** шерсть осенней стрижки; **өтгөн ноос** густая шерсть; **унгас ноос** хорш. шерсть; **уртын ноос** шерсть весенней стрижки; **үс ноос** хорш., яриа. ВОЛОС, волосы; шерсть; **хонины**

**ноос** овечья шерсть; **цэвэр ноос** чистая шерсть; **ноос бэлтгэх** шерстезаготовка; **ноос савах** сбивать шерсть; **ноос угаах үйлдвэр** шерстемоечная фабрика, шерстемойка; **2.** шерстяной; **ноосон бүтээлэг** шерстяное одеяло; **ноосон бээлий** шерстяные перчатки, варежки; **ноосон даавуу** шерстяная ткань; **ноосон оймс** шерстяные чулки; **ноосон шаа** камлот; **ноосон эд** шерстяное изделие.

**НООСЛЮЦОХ** ᠨᠣᠣᠰᠯᠢᠵᠣᠬᠤ **ноослох**-ын үйлдэл.

**НООСЛОХ** ᠨᠣᠣᠰᠯᠣᠬᠤ стричь, снимать шерсть; **хонь ноослох** стричь шерсть овец; **тэмээ ноослох** вычесывать шерсть верблюда.

**НООСЛУУЛАХ** ᠨᠣᠣᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ноослох**-ын үйлдүүл.

**НООСНЫ** ᠨᠣᠣᠰᠢ **6 ноос(н)**-ы харьяал., шерстяной; **ноосны үйлдвэр** шерстообрабатывающая промышленность; **ноосны хонь** шерстоносная овца.

**НООСОЛЦГООХ** ᠨᠣᠣᠰᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠬᠤ стричь, снимать шерсть (о многих).

**НООСОЛЧИХОХ** ᠨᠣᠣᠰᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ноослох**-ын нэгэнтээ.

**НООСОН** ᠨᠣᠣᠰᠣᠨ **ноос(он)** 2.-г үз.

**НООСОРХОГ** ᠨᠣᠣᠰᠣᠷᠬᠣᠭ шерстяной; шерстистый; **ноосорхог хонь** шерстистая овца.

**НООСОРХУУ** ᠨᠣᠣᠰᠣᠷᠬᠤᠭᠤ с густой шерстью, шерстяной.

**НООСОРЧИХОХ** ᠨᠣᠣᠰᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ноосрох**-ын нэгэнтээ.

**НООСРОХ** ᠨᠣᠣᠰᠣᠷᠬᠤ комкаться в шерсть.

**НООСРУУЛАХ** ᠨᠣᠣᠰᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ноосрох**-ын үйлдүүл.

**НООСТ** ᠨᠣᠣᠰᠲᠤ имеющий шерсть, покрытый шерстью; **нарийн ноост хонь** тонкорунные овцы.

**НООТ I** ᠨᠣᠣᠲ дип. нота; **нот II**-ыг үз.

**НООТ II** хөгжим. нота; **нот III**-ыг үз.

**НООТЛОХ** ᠨᠣᠣᠲᠯᠣᠬᠤ положить текст на ноты; **дууны ая ноотлох** переложить мелодию песни на ноты.

**НООТЛУУЛАХ** ᠨᠣᠣᠲᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ноотлох**-ын үйлдүүл.

**НООТОЛЧИХОХ** ᠨᠣᠣᠲᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ноотлох**-ын нэгэнтээ.

**НООХОЙ** ᠨᠣᠣᠬᠣᠢ мышинное гнездо, нора полевой мыши, тушканчика и др. грызунов; **оготнын ноохой** мышинное гнездо.

**НООХОЙЛОХ** ᠨᠣᠣᠬᠣᠢᠯᠣᠬᠤ устраивать гнездо (о мышах), рыть нору (о грызунах).

**НООХОЙЛУУЛАХ** ᠨᠣᠣᠬᠣᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ноохойлох**-ын үйлдүүл.

**НООХОЙЛЧИХОХ** ᠨᠣᠣᠬᠣᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**ноохойлох**-ын нэгэнтээ.

**НОРВЕГ** ᠨᠣᠷᠪᠡᠭ **1.** Норвегия; **2.** норвежец; норвежка; **норвег нар** норвежцы; **3.** норвежский.

**НОРГОГДОХ** ᠨᠣᠷᠭᠣᠭᠳᠣᠬ **норгох**-ын үйлдэгд., бытть смачиваемым, намачиваемым, орошаемым, увлажняемым.

**НОРГОХ** ᠨᠣᠷᠭᠣᠬ 1) мочить, смачивать; размачивать; делать мокрым, влажным; **нулимсаараа норгох** омочить слезами; **самбарын алчуур норгох** намочить тряпку для доски; **тариалан норгох** поливать, орошать поле; **үсээ норгох** намочить волосы; **хоолой норгох** промочить горло; **хоолой норгох төдий** лишь промочить горло; **хөлөө норгох** промочить ноги; **дугтуйны маркийг норгож хуулах** отмочить марку и отклеить от конверта; 2) мочиться (о ребёнке).

**НОРГОЧИХОХ** ᠨᠣᠷᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **норгох**-ын нэгэнтээ.

**НОРГУУЛАХ** ᠨᠣᠷᠭᠤᠯᠠᠬ **норгох**-ын үйлдүүл.

**НОРДОВ** ᠨᠣᠷᠳᠣᠪ тө. создатель драгоценности.

**НОРДОГ** ᠨᠣᠷᠳᠣᠭ тө. хозяин имущества.

**НОРЖИН** ᠨᠣᠷᠵᠢᠨ тө. податель имущества.

**НОРИНПИЛ** ᠨᠣᠷᠢᠨᠫᠢᠯ тө. накопление драгоценности.

**НОРМ** ᠨᠣᠷᠮ норма; **хэмжээ**-г үз., **бүтээлийн норм** норма выработки; **өдрийн норм** дневная норма; **үйлдвэрийн норм** производственные нормы; **хөлсний норм** расценки; **хуучин нормыг хянаж үзэх** пересматривать старые нормы; **олон улсын эрхийн норм** нормы международного права; **норм давуулан биелүүлэх** перевыполнять нормы; **норм зохиогч** нормировщик; **норм тогтоох** устанавливать норму, нормировать.

**НОРМЛОХ** ᠨᠣᠷᠮᠯᠣᠬ 1. нормировать; 2. нормирование.

**НОРМЛОЧИХОХ** ᠨᠣᠷᠮᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **нормлох**-ын нэгэнтээ.

**НОРМЛУУЛАХ** ᠨᠣᠷᠮᠯᠤᠯᠠᠬ **нормлох**-ын үйлдүүл.

**НОРМЧЛОЛ** ᠨᠣᠷᠮᠴᠢᠯᠣᠯ нормирование; нормировать.

**НОРМЧЛОХ** ᠨᠣᠷᠮᠴᠢᠯᠣᠬ **нормлох**-ыг үз.

**НОРОВ** ᠨᠣᠷᠣᠪ тө. драгоценность.

**НОРОЛХОО** ᠨᠣᠷᠣᠯᠬᠣ᠎ᠠ тө. божество имущества.

**НОРОМ** ᠨᠣᠷᠣᠮ штабель, что-либо сложенное штабелями; поленница.

**НОРОМЛОХ** ᠨᠣᠷᠣᠮᠯᠣᠬ складывать штабелями, в кучу или в поленницу.

**НОРОХ** ᠨᠣᠷᠣᠬ мокнуть; намочить; промокнуть; **газар бороонд норов** земля намочена под дождём; поля оросились под дождём; **хувцас бороонд норов** одежда намочена под дождём; **замд норно** промокнешь в дороге.

**НОРПИЛ** ᠨᠣᠷᠫᠢᠯ **норинпил**-ийг үз.

**НОРСОН I** ᠨᠣᠷᠰᠣᠨ подмоченный; **норсон гурил** подмоченная мука; **норсон гутал** намоченные сапоги; **усанд норсон хулгана** мокрая курица (үгчил. мокрая мышь).

**НОРСОН II** ᠨᠣᠷᠰᠣᠨ тө. драгоценность.

**НОРУУЛАХ** ᠨᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **норгох**-ыг үз.

**НОРХОЙ** ᠨᠣᠷᠬᠣᠢ короткий (о шерсти, волосах), короткошёрстный.

**НОРХОЙДОХ** ᠨᠣᠷᠬᠣᠢᠳᠣᠬ бытть слишком короткошёрстным.

**НОРХОЙДУУЛАХ** ᠨᠣᠷᠬᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **норхойдох**-ын үйлдүүл., сделать слишком короткошёрстным.

**НОРХОЙТГОХ** ᠨᠣᠷᠬᠣᠢᠳᠤᠭᠣᠬ **норхойтох**-ын үйлдүүл., сделать коротким (о шерсти).

**НОРХОЙТОХ** ᠨᠣᠷᠬᠣᠢᠳᠤᠬ становиться коротким (о шерсти).

**НОРЦГООХ** ᠨᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ промокнуть (о многих).

**НОРЧИХОХ** ᠨᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **норох**-ын нэгэнтээ.

**НОСОГ** ᠨᠣᠰᠣᠭ : **тасаг носоггүй** хорш., яриа. непрерывно, беспрестанно; не переводя дыхания.

**НОТ I** ᠨᠣᠲ 1. твёрдость, непоколебимость; **бат нот** хорш. твёрдость, непоколебимость; 2. твёрдо, крепко, непоколебимо; основательно; **нот баримтлах** твёрдо придерживаться; базироваться на фактах; 3. твёрдый, крепкий, непоколебимый; верный; **нот садан** верный друг; **нот суурьгүй** непрочный, беспочвенный.

**НОТ II** ᠨᠣᠲ дип. нота; **нот бичиг** дипломатическая нота; **манай засгийн газрын нот бичиг** нота нашего правительства; **нот бичиг солилцох** обмениваться нотами.

**НОТ III** ᠨᠣᠲ хөгжим. нота; **дууны нот** нота для песни; **нот оор наадах** играть по нотам.

**НОТАРИАТ** ᠨᠣᠲᠠᠷᠢᠶᠠᠲ хууль. нотариат; **нотариатаар батлуулах** свидетельствоваться, оформляться нотариатом; **нотариатын байгууллага** учреждение нотариата.

**НОТАРИУС** ᠨᠣᠲᠠᠷᠢᠭᠤᠰ хууль. нотариус; **нотариусын баталгаатай хуулбар** нотариальная копия.

**НОТГҮЙ** ᠨᠣᠲᠭᠤᠢ тө. недостовверный.

**НОТЛОГДОХ** ᠨᠣᠲᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **нотлох**-ын үйлдэгд., подтверждаться; устанавливаться; **чиний хэлснээр нотлогдож байна** подтверждается сказанное тобою; **бидний тухайлж байсан маань цөм нотлогдов** все наши предположения подтвердились полностью; **амархан нотлогдмоор** легкодоказуемый.

**НОТЛОГДСОН** ᠨᠣᠲᠯᠣᠭᠳᠣᠰᠣᠨ установленный, подтверждённый; **нотлогдсон баримт** установленный, подтверждённый факт.

**НОТЛОЛ** ᠨᠣᠲᠯᠣᠯ 1) утверждение, подтверждение; доказательство; **нотлолын ухаан** хуучир. логика; 2) вера, доверие.

**НОТЛОЛЧ** ᠨᠣᠲᠯᠣᠯᠴ хуучир. ЛОГИК.

**НОТЛОХ** ᠨᠣᠲᠯᠣᠬ 1. 1) доказывать, утверждать, подтверждать; **гэмгүйгээ нотлох** доказать свою невиновность; **магадлах үнэнийг нотлох** доказать теорему; **шинжлэх ухааны үндэстэй нотлох** научно доказать;

**НОТЛОХ** баримт доказательство; **өөрийнхөө үгийг нотлохын тулд** для подтверждения своих слов; чтобы подтвердить свои слова; 2) твёрдо верить; **2. нотлохуй**-г үз.; **ерчлөн нотлох** хуучир. дедукция; **ерчлөн нотлох арга** дедуктивный метод; **өвөрмөц нотлох** хуучир. индукция; **өвөрмөц нотлох арга** индуктивный метод.

**НОТЛОХУЙ** **ᠨᠣᠲᠯᠤᠬᠤ** доказательство, утверждение, подтверждение.

**НОТЛУУЛАХ** **ᠨᠣᠲᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **нотлох**-ын үйлдүүл.

**НОТОД** **ᠨᠣᠲᠣᠳ** твёрдо, крепко, непоколебимо; основательно; **нотод байгуулах** а) основать, установить основательно; б) привести в порядок, в систему; **нотод барих** крепко держать; **нотод батлах** утверждать основательно.

**НОТОЛГОО** **ᠨᠣᠲᠣᠯᠭ᠎ᠠ** доказательство, подтверждение; гарантия; **баталгаа нотолгоо** хорш. гарантия; доказательство; **нотолгоо болгож** в доказательство; **нотолгоо болох** служить доказательством; **нотолгоо багатай баримт** хууль. малодоказательный, неубедительный факт; **нотолгоо муутай** малосостоятельный.

**НОТОЛГООГҮЙ** **ᠨᠣᠲᠣᠯᠭ᠎ᠠᠭᠤᠢ** несостоятельный, бездоказательный; **нотолгоогүй онол** несостоятельная теория; **нотолгоогүй яллах** бездоказательное обвинение.

**НОТОЛГООТОЙ** **ᠨᠣᠲᠣᠯᠭ᠎ᠠᠭ᠎ᠠᠨ** доказательный, состоятельный.

**НОТОЛЦГООХ** **ᠨᠣᠲᠣᠯᠴᠢᠭ᠎ᠠᠬ** доказывать, подтверждать (о многих).

**НОТОЛЧИХОХ** **ᠨᠣᠲᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ** **нотлох**-ын нэгэнтээ.

**НОТОТ** **ᠨᠣᠲᠣᠲ** **ноттой**-г үз.

**НОТТОЙ** **ᠨᠣᠲᠣᠲᠠᠶ** обоснованный, подтверждённый; **ноттой дүгнэлт** обоснованный вывод.

**НОХ** **ᠨᠣᠬ** **онох**-ыг үз.

**НОХИЛОН** **ᠨᠣᠬᠢᠯᠣᠨ** **нохилох**-ын хамж., стройно, плавно, с достоинством (о походке женщин); **нохилон нахилан** хорш. ровно, плавно; спокойно, мягко; **нохилон намнарх** идти торжественно, шествовать.

**НОХИЛОХ** **ᠨᠣᠬᠢᠯᠣᠬ** ном. ходить красиво, изящно.

**НОХИЛУУЛАХ** **ᠨᠣᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **нохилох**-ын үйлдүүл., **нохилуулан алхах** идти, двигаться плавно.

**НОХИТОХ** **ᠨᠣᠬᠢᠲᠣᠬ** покрыться пылью, запылиться, загрязниться (о лице).

**НОХИТУУЛАХ** **ᠨᠣᠬᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** 1) **нохитох**-ын үйлдүүл.; 2) быть запылённым, быть загрязнённым (о лице); **нүүрээ нохитуулахгүйн тул гивлүүрээр халхлав** закрыла лицо вувалью, чтобы защитить его от пыли.

**НОХОД** **ᠨᠣᠬᠣᠳ** **нохой**-н олон., собаки; **уналганы ноход** упряжные собаки.

**НОХОЙ** (**ноход, нохос, нохойнууд**) **ᠨᠣᠬᠣᠶ** 1. 1) амьт. собака, пёс; **анч нохой / гөрөөч нохой** охотничья собака; **галзуу нохой** бешеная собака; **золбин нохой** бродячая, бездомная собака; **зуудаг нохой** злая собака; **уяаны нохой** шууд ба шилж. цепная собака; **хотны нохой / хоточ нохой** сторожевая собака; **нохой архирах дуу** рычание собаки; **нохой гаслам халуун** палящий зной, невыносимая жара; **нохой гурав харагдтал уух** шог., хар. напиться до чёртиков, напиться до зелёного змия, до того, что в глазах двоится; **нохой нүцгэн гахай явган** зүйр. гол как сокол, не иметь ни кола, ни двора (үгчил. ГОЛЫЙ, как собака и пеший как свинья); **нохой тавих** а) спускать собаку; травить зверя собаками; б) пускать собаку по следу; **нохой тухирах** науськивать собаку, травить собаками; **нохой улих дуу** вой собаки; **нохой үржүүлэх газар** собаководство; **нохой хамартаа хүрэхээрээ усч** цэцэн. беда ум родит (үгчил. собака – пловец, когда вода достигает кончика её носа); **нохой хуцах** а) лаять (о собаке); б) собачий лай; **нохой нь хүртэл хуцах** шилж., яриа. знает каждая собака; **нохой хуцсаны дайтай** хар. как об стенку горох, ни в грош не ставить кого-л. (үгчил. не обращать внимания даже, когда лает собака); **нохой хуцсаны дүнд бодохгүй,** **нохой хуцсаны чинээнд ч үгүй** хар. ХОТЬ БЫ ЧТО; в одно ухо вошло, в другое вышло; **нохой шинших юмгүй** хар. очень плохой; не стоит выеденного яйца (үгчил. даже собака не будет нюхать); **энэ нохой шиншихгүй сэгийг хаанаас чирч яваа юм?** откуда вы несёте эту падаль? её даже собака нюхать не будет; **нохойгоор бариулах** затравить собаками; 2) название одиннадцатого года животного цикла; **нохой жил** год собаки (название одиннадцатого года двенадцатилетнего животного цикла); **арван долдугаар жарны хар нохой жил** год чёрной собаки семнадцатого шестидесятилетия (1994 г.); **нохой сар** месяц собаки (октябрь-ноябрь); **нохой цаг** час собаки (время от 19.40 до 21.40 часа вечера); 3) шилж. ПЛУТ, мошенник; 4) хар. собака; яриа. Злой человек; хараал. сукин сын, негодяй; **нохой гахайдаа хүрэх** бүд. браниться, ругаться; обзывать друг друга (бранными словами); **нохой долоо!** едят тебя мухи (үгчил. пусть собака оближет); 2. 1) собачий; **нохой дах** доха из собачьей шкуры; 2) шилж. хитрый; хитроумный, хитросплетённый; сложный; лукавый, плутовской; **нохой голтой** очень живучий; **нохой зан** скверный, злой характер, “собачий характер”; **нохой зан гаргах** шилж. плутовать; мошенничать; **нохой хэрэг** неприятный

случай, неожиданная помеха; мудрёная задача, мудрёное дело; мудрено; **нохой хүн** очень хитрый человек, плут; 3) амьтан ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд: **нохой бөөс** амьт. блоха; **нохой галуу** шувуу. ЗИМОРОДОК; **нохой далан хальс** ург. тальник; **нохой зангуу** ург. дурнишник обыкновенный; **нохой зээх** амьт. россобаха; **нохой мич** амьт. павиан; **нохой өтөг** амьт. малорослый медведь; **нохой сармагчин** амьт. макака; **нохой хараацай** шувуу. ЗИМОРОДОК южный; **нохой хуш** ург. бесплодный кедр; **нохой шивээ** ург. аристида, ковыль; **нохой элбэнх** амьт. енотовидная собака; † **нохой сэглэг** собачья рысь (бег лошади через ногу); **нохой улс** зурх. собачье царство (название звезд в созвездии Стрельца); **нохой шүдчилэх оёдол** ламбдовидный шов; **нохой хэрэл** түүх., цэрэг. вид боевой атаки “собачья драка”.

**НОХОЙДОХ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠳᠣᠬ яриа. оказываться слишком хитрым, лукавым.

**НОХОЙН** ᠨᠣᠬᠣᠢᠨ / **нохой**-н харьяал., собачий; **нохойн байр** псарня; **нохойн гөлөг** шенок; **нохойн гуяар даллах** хар., буд. без труда найти, в два счёта найти (по отношению к женщинам); ~ стоит только глазом моргнуть; **нохойн гэдсэнд шар тос зохихгүй** цэцэн. топлёное масло не для собачьего желудка; ~ выходит боком, кончатся плохо; **нохойн дуу а)** собачий лай; б) шилж. близящийся конец дела (возникло из ситуации: путник в степи, приближаясь к цели путешествия, слышит лай собак – знак того, что жильё близко); **нохойн дуу ойртож байна** дело идёт к концу (үгчил. уже слышен лай собак); **нохойн замаар орох** шилж., хар. а) сбиться с пути; б) пойти прахом (о чём-то), поминай как звали; **нохойн идүүр** посуда для кормления собак; **нохойн идэш болгох / хар нохойн хоол болгох** хар. псу (собаке, кобелю, коту) под хвост выбросить (напр. о деньгах); **нохойн мах** псина; собачатина; **нохойн мэргэжилтэн** собаковод; **нохойн наадам** хар. плёвое дело; суший пустяк; ~ а ларчик просто открывался; **нохойн тэжээл** собачий корм; **нохойн хонуурь / нохойн хэвтэр** конура; **нохойн хоншоор а)** пёсья, собачья морда; б) **нохойн хошуу**-г үз.; **нохойн хороо** псарня; **нохойн хороо шиг** жигш. крайне запущенное помещение; ~ Авгиевы конюшни; **нохойн хошуу** ург. шиповник; **нохойн хуух** ург. переступень; **нохойн хэл** ург. пустырник белойоичный; **нохойн шаваа** густой помёт собак; шакша; **нохойн шийр** ург. парнолистник жёлтодревесный; **нохойн шинхэг** псиный запах, псина; **нохойн ширх** амьт. власоед собачий; **нохойн ялаа** амьт. собачьи мухи, пёсьи мухи.

**НОХОЙНУУД** ᠨᠣᠬᠣᠢᠨᠠᠭᠤᠳᠤ / **нохой**-н олон., собаки.

**НОХОЙРХОГ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠷᠬᠣᠭ плутоватый, хитрый; вороватый; **тэр нохойрхог хүн** он себе на уме.

**НОХОЙРХОХ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠷᠬᠣᠬ **нохойтох**-ыг үз.  
**НОХОЙРХУУ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠷᠬᠤᠭᠤ **нохойрхог**-ийг үз.  
**НОХОЙРХУУЛАХ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **нохойрхох**-ын үйлдүүл.

**НОХОЙРХЧИХОХ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠣᠬ **нохойрхох**-ын нэгэнтээ.

**НОХОЙТОЙ I** ᠨᠣᠬᠣᠢᠲᠣᠢ I имеющий собаку, с собакой, псовый; **нохойтой ан хийх** псовая охота; **нохойтой анчин** охотник с собакой.

**НОХОЙТОЙ II** ᠨᠣᠬᠣᠢᠲᠣᠢ II шилж. коварный; **нохойтой хүн** коварный человек; **нохойтой хэрэг** коварный поступок.

**НОХОЙТОЙ III** ᠨᠣᠬᠣᠢᠲᠣᠢ III родившийся в год собаки; **хөх нохойтой хүн 1934 онд төрсөн байна** год рождения человека, родившегося в год синей собаки – 1934 г.

**НОХОЙТОХ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠲᠣᠬ яриа. плутовать, поступать как плут, хитрить, обманывать.

**НОХОЙТУУЛАХ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **нохойтох**-ын үйлдүүл.

**НОХОЙТЧИХОХ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠲᠤᠴᠢᠬᠣᠬ **нохойтох**-ын нэгэнтээ.

**НОХОЙЧ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠴ псарь.

**НОХОЙЧЛОХ** ᠨᠣᠬᠣᠢᠴᠯᠣᠬ 1) вести себя как собака, злиться, огрызаться, собачиться; 2) плыть по-собачьи.

**НОХОС** ᠨᠣᠬᠣᠰ **нохой**-н олон., собаки.

**НОЦ** ᠨᠣᠴ важность, серьёзность.

**НОЦГОН** ᠨᠣᠴᠭᠣᠨ / ᠨᠣᠴᠭᠣᠨ ург. липучка.

**НОЦГҮЙ** ᠨᠣᠴᠭᠦᠢ / ᠨᠣᠴᠭᠦᠢ неважный, несерьёзный.

**НОЦЛОХ** ᠨᠣᠴᠯᠣᠬ **ноцох II**-ын үйлдэлд., набрасываться.

**НОЦМОЛ** ᠨᠣᠴᠮᠣᠯ зажённый; **ноцмол зомгол** горящая лучина; **ноцмол зул** горящая лампада.

**НОЦОГДОХ** ᠨᠣᠴᠣᠭᠳᠣᠬ **ноцох II**-ын үйлдэгд., 1) быть схваченным; 2) шилж. быть оклеветанным; **хулгайд ноцогдох** быть ложно обвинённым в краже.

**НОЦОЛДООН** ᠨᠣᠴᠣᠯᠳᠣᠨ схватка.

**НОЦОЛДООЧ** ᠨᠣᠴᠣᠯᠳᠣᠭᠴᠢ драчун.

**НОЦОЛДОХ** ᠨᠣᠴᠣᠯᠳᠣᠬ **ноцох II**-ын үйлдэлд., 1) схватываться; бороться; драться; вцепляться друг в друга, сцепиться, поднимать драку; **хөвгүүд ноцолдож байна** мальчишки дерутся; 2) шилж. возиться, заниматься с кем-чем-л.; **адуу малаар ноцолдох / хонь малаар ноцолдох** возиться со скотом; **өдөр турш тоо бодлоготой ноцолдох** биться целый день над задачей.

**НОЦОЛДУУЛАХ** ᠨᠣᠴᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ноцолдох**-ын үйлдүүл.

**НОЦОЛДЧИХОХ** ᠨᠣᠴᠣᠯᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬ **ноцолдох**-ын нэгэнтээ.

**НОЦОМТГОЙ** ᠨᠣᠴᠣᠮᠲᠦᠭᠠᠢ  
легковоспламеняемый.

**НОЦОМХОЙ** ᠨᠣᠴᠣᠮᠬᠣᠢ 1)  
легковоспламеняемый; 2) липучий; 3) цепкий.

**НОЦООГУУР** ᠨᠣᠴᠣᠭᠤᠭᠤᠷ **ноцоолго**-ыг үз.

**НОЦООЛГО** ᠨᠣᠴᠣᠣᠯᠭ᠎ᠠ 1) зажигание,  
зажигалка; серные спички, серники; 2)

включатель (напр. электрического света).

**НОЦООЛГОХ** ᠨᠣᠴᠣᠣᠯᠭᠠᠬ **ноцоох**-ын үйлдүүл.

**НОЦООХ** ᠨᠣᠴᠣᠣᠬ **ноцох** I-ын үйлдүүл,  
зажигать, разжигать; **гал ноцоох** разводить  
огонь; топить печь; **чүдэнз ноцоох** зажигать  
спичку; **ноцоох тос** хуучир. горючее.

**НОЦОРГОНО** ᠨᠣᠴᠣᠷᠭᠣᠨᠠ **ноцгоно**-ыг үз.

**НОЦОХ I** ᠨᠣᠴᠣᠬ гореть; загораться,  
зажигаться; воспламеняться, вспыхнуть; **лаа**  
**ноцохгүй байна** свеча не горит; **нойтон**  
**тамхи ноцохгүй байна** сырой табак не  
курится; **түлээ ноцов** дрова разожглись;  
**чийдэн ноцож байна** горит электрическая  
лампа; **ноцсон гал** зажжённый огонь.

**НОЦОХ II** 1) накидываться на кого-л.;  
хватать кого-л.; набрасываться; вцепляться;  
схватывать; **галзуу нохой шиг ноцов**  
набросился как бешеная собака; **гараас ноцох**  
хватать за руки; **ноц ноцсоор** что ни попало,  
без разбору, как попало; 2) шилж. оклеветать,  
оговорить; **асуулгаар ноцох** осаждать  
вопросами.

**НОЦТОЙ** ᠨᠣᠴᠣᠲᠠᠢ важный; особенный;  
имеющий значение; серьёзный; сообразный,  
согласный с чем-л., соответствующий чему-л.  
целесообразный; **ноцтой баримт** веский  
довод; **ноцтой үг** важное слово; веское слово;  
меткое слово; **ноцтой хохирол** серьёзный  
урон; **ноцтой шалтгаан** уважительная  
причина; **ноцтой явдал** серьёзный факт;  
**ноцтой явдал болов** случилось что-то  
особенное; **ноцтой яриа** серьёзный разговор;  
**уг асуудал ноцтой болжээ** дело зашло  
далеко; **танд ноцтой дутагдал байна** вы  
имеете серьёзные недостатки, у вас серьёзные  
недостатки.

**НОЦУУЛАХ** ᠨᠣᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **ноцох I, II**-ын  
үйлдүүл; 2) быть схваченным.

**НОЦЧИХОХ** ᠨᠣᠴᠴᠢᠬᠠᠬ **ноцох I, II**-ын нэгэнтээ.

**НӨГӨӨ** ᠨᠥᠭᠦᠭᠡ 1) другой, иной; второй;  
следующий; **нөгөө зүйл** вторая глава или  
статья (закона, устава); **нөгөө өдөр** послезавтра;  
**нөгөө талаас** с другой стороны; **нөгөө талд**  
по ту сторону; на той стороне; **голын нөгөө**  
**талд** на том берегу; **нөгөө талын эрэг**  
противоположный берег; **би сүйх тэрэгний**  
**нөгөө хаалгаар оров** я зашёл с другой  
стороны коляски; **нөгөө цонхон дээр** на  
другом окне; на втором окне; 2) тот, тот  
самый; **нөгөө юмаа аль дай тот самый** ( пред-  
мет); **нөгөө морь чинь тэнд явна** там

находится та самая лошадь; **нөгөө хүн хаа**  
**байна?** где же тот самый человек?; **нөгөө хүн**  
**чинь ирлээ** пришёл тот самый человек; **нөгөө**  
**ЭХ** хуучир. мачеха.

**НӨГӨӨДӨР** ᠨᠥᠭᠦᠭᠡᠳᠦᠷ послезавтра.

**НӨГӨӨДҮҮЛ** ᠨᠥᠭᠦᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯ остальные, те  
самые; **нөгөөдүүл маань хаа байна?** где  
наши (остальные)?; **нөгөөдүүл ирлээ**  
приехали те самые; **нөгөөдүүлийн юм энд**  
**байна** вещи тех самых здесь; **нөгөөдүүлээс**  
**захидал ирэв** получено письмо от тех самых.

**НӨГӨӨТӨХ** ᠨᠥᠭᠦᠭᠡᠲᠥᠬ тот самый; второй;  
**нөгөөтөх чинь энэ** вот это есть то самое;  
**нөгөөтөхийгөө дууд** позови своего друга  
(второго); **нөгөөтөхий нь үзье** дайте  
посмотреть второе; **нөгөөтөхдөө хэл** скажи  
своему другу (второму); **нөгөөтөх чинь**  
**хаана байна?** где твой второй?, где тот  
самый?

**НӨГӨӨТЭЙ** ᠨᠥᠭᠦᠭᠡᠲᠡᠢ **нөгөө(г)**-ийн хамтрах., С  
другим, со вторым; **үүнтэй би явъя, нөгөөтэй**  
**нь чи яв** я пойду с ним, а ты иди с другим.

**НӨГӨӨТЭЭГҮҮР** ᠨᠥᠭᠦᠭᠡᠲᠡᠭᠦᠭᠦᠷ с другой  
стороны, кроме того; к тому же; затем, далее;  
**түүний нөгөөтээгүүр** с другой стороны,  
кроме того, к тому же; **үүний нөгөөтээгүүр** с  
другой стороны, кроме этого; к тому же;  
**нөгөөтээгүүр зохих газар мэдэгдэх** с другой  
стороны ставить в известность  
соответствующие инстанции.

**НӨГӨӨТЭЭХ** ᠨᠥᠭᠦᠭᠡᠲᠡᠭᠦᠬ 1. что-либо  
находящееся на той стороне; 2.  
расположенный на противоположной  
стороне; **уулын нөгөөтээх суурин** село,  
находящееся на той стороне горы, за горой.

**НӨГӨӨХ** ᠨᠥᠭᠦᠭᠡᠬ **нөгөө, нөгөөтөх**-ийг үз.

**НӨГЧИГСӨД** ᠨᠥᠭᠴᠢᠭᠰᠥᠳ усопшие, мёртвые.

**НӨГЧИХ** ᠨᠥᠭᠴᠢᠬ 1) проходить; миновать;  
**цаг нөгчих тутам** по мере того, как проходит  
время; 2) шилж. умереть, скончаться; **нас**  
**нөгчих** умереть, скончаться; **гаслангаас**  
**нөгчсөн** шашин. избавившийся от скорби,  
освободившийся от печали; достигший  
нирваны, умерший, усопший; **тооноос**  
**нөгчсөн** бесчисленный.

**НӨГЧӨӨХ** ᠨᠥᠭᠴᠢᠲᠦᠭᠦᠬ **нөгчих**-ийн үйлдүүл, 1)  
дать пройти мимо, провести, проходить; **цаг**  
**нөгчөөх** бесполезно проводи ть время; **өдөр**  
**шөнө нөгчөөх** проводить дни и ночи; 2) шилж.  
дать скончаться, умереть; доводить до гибели;  
освободжать (от печали, горя и т.д.); **амьтнийг**  
**гаслангаас нөгчөөх** избавить живые  
существа от печалей; отправить в мир иной.

**НӨГЧСӨН** ᠨᠥᠭᠴᠢᠰᠦᠨ 1) минувший; **эрт**  
**нөгчсөн цагт** в давно минувшее время; 2)  
усопший; **нөгчсөнийг дурсан хүндэтгэх**  
почтить память усопшего, покойного.

**НӨГЧЧИХӨХ** ᠨᠥᠭᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ **нөгчих**-ийн нэгэнтээ.

**НӨЖ** ᠨᠥᠵ 1) сгусток крови, сгустившаяся, запёкшаяся кровь; **төрөхдөө баруун гартаа шагайн чинээ нөж атган төржээ** при рождении он держал в правой руке сгусток крови величиной с таранную кость; **бөөн бөөн нөж** отдельные сгустки крови; **хөх нөж** синяк; **хөх нөж болов** образовался синяк; **цус нөж** хорш. кровь; **цус нөжөө цувуулах** проливать кровь; 2) хараал. **ай нөж!** Эх, чёрт побери!

**НӨЖИРЧИХЭХ** ᠨᠥᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нөжрөх**-ийн нэгэнтээ.

**НӨЖРӨХ** ᠨᠥᠵᠢᠷᠦᠬᠡ свёртываться, сгущаться, запекаться (о крови); превращаться в сгусток крови, образоваться (о кровоподтёке), спечься; **цус нөжрөв** кровь спеклась сгустком.

**НӨЖРӨӨХ** ᠨᠥᠵᠢᠷᠦᠭᠡᠬᠡ **нөжрөх**-ийн үйлдүүл.

**НӨЖРҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠵᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нөжрөх**-ийн үйлдүүл, свёртывать, сгущать.

**НӨЖТӨХ** ᠨᠥᠵᠢᠲᠦᠬᠡ **нөжрөх**-ийг үз.

**НӨЛ** ᠨᠥᠯ пламя, жар, тепло (от костра, огня); **галын нөл** пламя костра.

**НӨЛДӨХ** ᠨᠥᠯᠳᠦᠬᠡ полыхать жаром, пылать (об огне).

**НӨЛӨӨ(Н) I** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡ влияние; воздействие; **нөлөө түлхэц** хорш. влияние, воздействие; **нөлөө үзүүлэх** оказывать влияние, воздействие; влиять; **нарны цацрагийн нөлөөгөөр** под влиянием солнечных лучей; **нөлөөнд орох** попадать под влияние; поддаваться чьему-л. влиянию; **нөлөөн дор байх** находиться под влиянием; **нөлөөндөө оруулах** брать под влияние; подчинять своему влиянию; **гаднын нөлөөнөөс хамгаалах** оберегать от постороннего влияния.

**НӨЛӨӨ(Н) II** жар, тепло (от огня).

**НӨЛӨӨ(Н) III 1)** искажённое

изображение в зеркале; 2) анаг. паралич; жар, горячка (болезнь); **нөлөө дайрах** хуучир. заболеть, быть разбитым параличом, заболеть горячкой.

**НӨЛӨӨДӨХ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠳᠦᠬᠡ оказываться под влиянием чего-л.; подвергаться влиянию; **нөлөөдөн хувирах** изменяться под влиянием чего-л.

**НӨЛӨӨЛӨЛ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠡᠯᠡ воздействие, влияние.

**НӨЛӨӨЛӨХ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠡᠬᠡ влиять, воздействовать, оказывать влияние; **ихэд ядарсан нь эрүүл мэндэд нь нөлөөлжээ** переутомление отозвалось на здоровье; **миний үг түүнд нөлөөлсөнгүй** мои слова на него, не повлияли; **мэдрэлд нөлөөлөх** действовать на нервы; **эдийн засгийн хямралаас нөлөөлөн** под влиянием и вследствие экономического кризиса; **хүүхдэд нөлөөлөх** влиять на детей; **эм нөлөөлж байна** лекарство уже действует.

**НӨЛӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нөлөөлөх**-ийн үйлдүүл.

**НӨЛӨӨЛЦГӨӨХ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ влиять, воздействовать, оказывать влияние (о многих).

**НӨЛӨӨЛЧИХӨХ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нөлөөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**НӨЛӨӨТ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠳᠡ **нөлөөтэй**-г үз.

**НӨЛӨӨТӨХ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠳᠡᠬᠡ хуучир. быть разбитым параличом, заболеть горячкой.

**НӨЛӨӨТҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нөлөөтөх**-ийн үйлдүүл.

**НӨЛӨӨТЧИХӨХ** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нөлөөтөх**-ийн нэгэнтээ.

**НӨЛӨӨТЭЙ I** ᠨᠥᠯᠥᠭᠡᠳᠡᠢ влиятельный, имеющий влияние; **нөлөөтэй хүн** влиятельное лицо.

**НӨЛӨӨТЭЙ II** дающий искажённое изображение, кривой; **нөлөөтэй толь** кривое зеркало.

**НӨЛӨХ 1)** ᠨᠥᠯᠡᠬᠡ кружиться от ветра (о пыли, песке); наносить песок, заносить песком; 2) закоптеть от дыма.

**НӨЛТӨХ** ᠨᠥᠯᠲᠦᠬᠡ воспламеняться; пламенеть.

**НӨМГӨДӨХ** ᠨᠥᠮᠭᠡᠳᠦᠬᠡ быть распоясанным.

**НӨМГӨЛӨХ** ᠨᠥᠮᠭᠡᠯᠡᠬᠡ распоясываться, снимать пояс-кушак.

**НӨМГӨЛҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠮᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нөмгөлөх**-ийн үйлдүүл, позволять снимать с себя кушак.

**НӨМГӨЛЧИХӨХ** ᠨᠥᠮᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нөмгөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**НӨМГӨН** ᠨᠥᠮᠭᠡᠨ 1. снявший с себя кушак; распоясанный; **нөмгөн эр** мужчина, снявший с себя кушак; 2. сняв пояс; **нөмгөн амрах** отдыхать, сняяв пояс.

**НӨМИЙЛГӨХ** ᠨᠥᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ ставить палки, подпирая одну другой; ставить брёвна конусом, составляя вершинами; нагромождать.

**НӨМИЙХ** ᠨᠥᠮᠢᠶᠢᠬᠡ громоздиться.

**НӨМӨР** ᠨᠥᠮᠥᠷ 1) прикрытие; укрытие; укрытое от ветра и холода место; **нөмөр барих** строить укрытие; **нөмөр хашаа** укрытие для скота, загон; **нөмөртэй газар** защищённое от ветра и холода место; **модны нөмөрт** под сенью деревьев; 2) убежище; **далд нөмөр** скрытое убежище, тайное место; 3) приют; защита; протекция; **бусдын нөмөрт байх** быть под протекцией кого-л.; оказываться под чьей-н. защитой; 4) заветренная, подветренная сторона; **байшингийн нөмөр талд** подветренная сторона дома.

**НӨМӨРГӨХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠭᠡᠬᠡ **нөмрөх**-ийн үйлдүүл, накидывать, накрывать, покрывать; **толгой дээгүүр нь дээл нөмөргөх** сажать за решётку (үгчил. накидывать дэли на голову кому-л.).

**НӨМӨРДӨХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠳᠦᠬᠡ укрываться (от дождя, ветра), находить укрытие; **бороонд мод нөмөрдөв** укрывался от дождя под деревом.

**НӨМӨРДҮҮ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠳᠦᠭᠦ могущий служить прикрытие, способный служить укрытием.

**НӨМӨРДҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нөмөрдөх-ийн үйлдүүл.

**НӨМӨРДЧИХӨХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нөмөрдөх-ийн нэгэнтээ.

**НӨМӨРЛӨГ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠯᠥᠭ нөмөрдүү-г үз.

**НӨМӨРЛӨХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠯᠥᠬᠡ 1) прикрывать, служить прикрытие; делать укрытие; 2) укрываться, скрываться; иметь убежище; 3) строить убежище.

**НӨМӨРЛӨЦГӨӨХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠯᠥᠴᠢᠭᠥᠭᠡᠬᠡ нөмөрлөх-ийн олноор үйлдэх.

**НӨМӨРЛӨЧИХӨХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠯᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нөмөрлөх-ийн нэгэнтээ.

**НӨМӨРЛҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нөмөрлөх-ийн үйлдүүл., скрывать, прятать, укрывать, давать убежище.

**НӨМӨРТ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠲᠦ нөмөртэй-г үз.

**НӨМӨРТЭЙ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠲᠦᠡᠢ имеющий укрытие от ветра, холода; защищающий или защищённый от ветра и холода; **нөмөртэй газар** заветренная сторона; **нөмөртэй хад** скала, имеющая укрытие от ветра и холода.

**НӨМӨРЦГӨӨХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠴᠢᠭᠥᠭᠡᠬᠡ нөмрөх-ийн олноор үйлдэх.

**НӨМӨРЧИХӨХ** ᠨᠥᠮᠥᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нөмрөх-ийн нэгэнтээ.

**НӨМРӨГ I** ᠨᠥᠮᠦᠷᠦᠭ 1) все, что накидывается на плечи для защиты от дождя, холода и т.д.: накидка, плащ, дождевик; бурка; халат; покрывало; **далдлах нөмрөг** маскировочный халат; **хамгаалах нөмрөг** цэрэг. защитная накидка; **нөмрөг нөмрөх** одевать накидку; **нөмрөг цув** плащ-палатка; 2) хуучир. дамская мантия; **хоргой нөмрөг** парчовая мантия; 3) попона.

**НӨМРӨГ II: нөмрөг тас** шувуу. кондор, гриф; **бор нөмрөг** шавж. овод, слепень.

**НӨМРӨГЛӨХ** ᠨᠥᠮᠦᠷᠦᠭᠯᠡᠬᠡ покрывать попоной.

**НӨМРӨХ** ᠨᠥᠮᠦᠷᠦᠬᠡ 1. 1) накрываться, покрываться; накидывать на себя (платье); **алчуур мөрөндөө нөмрөх** накидывать платок на плечи; **хөнжил нөмрөх** покрываться одеялом; **цув нөмрөх** накрываться плащом, накидывать дождевик; **нөмрөх алчуур** плед; **хонины арьс нөмөрсөн чоно** волк в овечьей шкуре; 2) шилж. покрывать землю (о множестве людей и животных); 2. в накидку, нараспашку

**НӨМРҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠮᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нөмөргөх-ийг үз.

**НӨӨГДӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ нөөх-ийн үйлдэгд., быть прибережённым, сберегаться.

**НӨӨГДСӨН** ᠨᠥᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠰᠡᠨ отложенный про запас.

**НӨӨЛГӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ нөөх-ийн үйлдүүл.

**НӨӨЛӨГ I** ᠨᠥᠭᠡᠯᠥᠭ 1) порыв ветра, сильный, внезапный ветер, вихрь (дующий в теснинах);

**нөөлөг салхи** хорш. вихрь, сильный порывистый ветер; 2) плохая тяга в печи.

**НӨӨЛӨГ II** костёр; дух **нөөлөг** небольшой костёр; ул **нөөлөг** большой костёр; **нөөлөг тавих** разводить костёр.

**НӨӨЛӨГЛӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠯᠥᠭᠯᠡᠬᠡ дуть порывами (о ветре); продувать насквозь, сквозить (о ветре, дуящем сильной струёй в теснинах и т.п.).

**НӨӨЛӨГЛӨЧИХӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠯᠥᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

**нөөлөглөх**-ийн нэгэнтээ.

**НӨӨЛӨГЛҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠭᠡᠯᠥᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нөөлөглөх-ийн үйлдүүл.

**НӨӨЛӨГТ** ᠨᠥᠭᠡᠯᠥᠭᠲᠦ нөөлөгтэй-г үз.

**НӨӨЛӨГТЭЙ** ᠨᠥᠭᠡᠯᠥᠭᠲᠦᠡᠢ с сильным порывистым ветром, с постоянным вихрем; **нөөлөгтэй газар** местность, где постоянно дует сильный, порывистый ветер.

**НӨӨЛӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠯᠡᠬᠡ дуть порывисто (о ветре); **нөөлөглөх**-ийг үз.

**НӨӨМӨЛ** ᠨᠥᠭᠡᠮᠥᠯ запасной.

**НӨӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠬᠡ 1) запасать, копить про запас; собирать; 2) экономить, сберегать; **идэх юмаа нөөх** экономить продукты, провизию; **хүчээ нөөх** экономить свои силы; 3) хранить, беречь; **мөнгө нөөх** приберечь деньги; **өвөлд өвс нөөх** беречь сено на зиму; 4) восполнять, возмещать, компенсировать, дополнять.

**НӨӨЦ** ᠨᠥᠭᠡᠴᠢ сбережения; запасы; ресурсы; резервы; скопленное, собранное (об имуществе); **ажиллах хүчний нөөц** людские ресурсы; **алтны нөөц** золотой запас, золотой фонд; **баталгаатай нөөц** бронь; **нүүрсний баялаг нөөц** богатые запасы угля; **бэлтгэл нөөц** ресурсы; **усны нөөц** водные ресурсы; **үрийн нөөц** семенной фонд; **хүнсний нөөц** съестные припасы; **хороог нөөц болгох** цэрэг. отвести полк в резерв; **нөөц болгож** про запас; **бүх нөөц бололцоогоо дайчлах** мобилизовать все возможности, все резервы; **нөөц сэлбэг** запасы; **нөөцөө барах** истощить запас; 2. резервный, запасной; **нөөц арми** резервная армия; **нөөц байр** бронированное место.

**НӨӨЦГӨӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠴᠢᠭᠥᠭᠡᠬᠡ запасать, хранить, беречь (о многих).

**НӨӨЦЛӨГ** ᠨᠥᠭᠡᠴᠢᠯᠥᠭ запасливый; **нөөцлөг хүн** запасливый человек.

**НӨӨЦЛӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡ делать запасы, создавать запасы; запасать; резервировать; копить, собирать (имущество); **түлш нөөцлөх** запасаться дровами, топливом; **нөөцлөн бэлтгэх** заготавливать про запас.

**НӨӨЦЛҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠭᠡᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нөөцлөх-ийн үйлдүүл.

**НӨӨЦӨЛЦГӨӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠴᠢᠯᠥᠭᠡᠳᠡᠬᠡ делать запасы, запасать, запасаться (о многих).

**НӨӨЦӨЛЧИХӨХ** ᠨᠥᠭᠡᠴᠢᠯᠥᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нөөцлөх-ийн нэгэнтээ.

**НӨӨЦТЭЙ** ᠨᠥᠭᠦᠴᠢᠲᠡᠢ 1) **нөөцлөг**-ийг үз.; 2) зажиточный, обладающий чем-л.; **мөнгөний нөөцтэй хүн** денежный человек; 3) имеющий ресурсы, резервы; с запасами, запасной; **газрын тосны нөөцтэй орон** страна, обладающая нефтяными ресурсами.

**НӨӨЧИХӨХ** ᠨᠥᠭᠦᠴᠢᠬᠥᠬᠡ **нөөх**-ийн нэгэнтээ.

**НӨӨШ** ᠨᠥᠭᠦᠰ консервы; **махан нөөш** мясные консервы.

**НӨР(ӨН)** ᠨᠥᠷ **1.** 1) продолжительно, затяжно; **бороо нөрөн орох** идти непрерывно (о дожде); 2) докучливо, надоедливо; **нөрөн ярих** докучать разговорами, говорить без остановки, трещать без умолку; 3) упорно; **2.** 1) продолжительный, хронический; **нөр бороо** беспрерывный дождь; 2) надоедливый, докучливый; 3) упорный; **нөр хүн** упорный человек; **нөр их хөдөлмөр** огромный труд; **нөр их үйл ажиллагаа** кипучая, бурная деятельность; **нөр их ажил өрнөв** работа закипела; **3.** 1) навязчивость; надоедливость, приставание; 2) страсть.

**НӨРЛӨХ** ᠨᠥᠷᠯᠡᠬᠡ 1) продолжаться длиться; 2) ожесточённо драться (в сражении); **нөрлөн тэмцэх** вести непрерывную борьбу; ожесточённо оспаривать.

**НӨРӨӨ I** ᠨᠥᠷᠥᠭᠡ привязанный, пристрастившийся, увлечшийся, упрямый.

**НӨРӨӨ II** ᠨᠥᠷᠥᠭᠡ рябины на лице (от оспы); оспина; пятно; **нөрөөтэй нүүр** лицо в оспинах; **улаан нөрөөтэй нүүр** лицо в красных пятнах.

**НӨРӨӨДӨХ** ᠨᠥᠷᠥᠭᠡᠳᠡᠬᠡ покрываться рябинами, сделаться рябым.

**НӨРӨӨТ** ᠨᠥᠷᠥᠭᠡᠲᠡ **нөрөөтэй**-г үз.

**НӨРӨӨТЭЙ** ᠨᠥᠷᠥᠭᠡᠲᠡᠢ конопатый, рябой, с рябинами; **нүүрэндээ нөрөөтэй** с рябым лицом; **нүүрэндээ нөрөөтэй хүн** человек с рябым лицом.

**НӨРӨХ I** ᠨᠥᠷᠥᠬᠡ 1) тянуться, продолжаться, быть непрерывным, продолжительным, затяжным, хроническим; 2) пристраститься, увлекаться, привязываться, приставать; 3) быть неумолчным, надоедливый.

**НӨРӨХ II** 1) толкать друг друга, толкаться, сжимать, сдавливать, прижиматься к чему-л.; 2) становиться кривым, согнутым; кривиться, гнуться; 3) ехать окольным путём.

**НӨРҮҮ** ᠨᠥᠷᠦᠭᠦ кривой, согнутый; долговязый, высокий ростом и немного сутулый (о человеке); **нөрүү хүн** долговязый, высокий ростом и немного сутулый человек.

**НӨРҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нөрөх**-ийн үйлдүүл.

**НӨСӨӨ** ᠨᠥᠰᠡᠰᠡ пигмент; окраска; изменение.

**НӨСӨӨТӨХ** ᠨᠥᠰᠡᠰᠡᠲᠡᠬᠡ тусг. пигментация; окрашивание тканей.

**НӨХВӨР** ᠨᠥᠬᠡᠪᠦᠷ 1) подмога, подспорье; помощь; **тус нөхвөр** хорш. помощь, пособие; 2) прибыль, польза; увеличение, приращение; **нөхвөр нэмэр** хорш. прибыль, польза; 3) починка, накладывание заплат.

**НӨХВӨРЛӨХ** ᠨᠥᠬᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ дополнять.

**НӨХМӨЛ** ᠨᠥᠬᠡᠮᠥᠯ **нөхөөстэй**-г үз.

**НӨХӨГДӨХ** ᠨᠥᠬᠡᠬᠡᠳᠡᠬᠡ **нөхөх**-ийн үйлдэгд., **БЫТЬ** починяемым, находиться в починке; восполняться; **нөхөгдөн нэмэгдэх** пополняться; **зардал нөхөгдөв** затраты оправдались.

**НӨХӨГДӨШГҮЙ** ᠨᠥᠬᠡᠬᠡᠳᠡᠬᠡᠳᠡᠰᠡᠭᠦᠢ **нөхөгдөшгүй хохирол** невосполнимый; **нөхөгдөшгүй хохирол** невосполнимая потеря, утрата.

**НӨХӨД** ᠨᠥᠬᠡᠳᠡ **нөхөр** олон., 1) товарищи, друзья; **хайрт нөхөд өө!** дорогие друзья!; **нөхөд өө, урагшаа!** вперёд, товарищи!; 2) түүх. нукэры (близкие сподвижники и слуги нойона); дружинники, дружина, друзья; 3) шашин. друзья, истинные наставники (одна из пяти истин “таван магад” в буддийской схоластике).

**НӨХӨДТЭЙ** ᠨᠥᠬᠡᠳᠡᠲᠡᠢ имеющий друзей; **олон нөхөдтэй** имеющий много друзей.

**НӨХӨЛГӨ** ᠨᠥᠬᠡᠬᠡᠯᠭᠡ починка, исправление; добавление.

**НӨХӨӨС(ӨН)** ᠨᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠰᠡ 1) заплатка; лоскуток (материи); **гутлын нөхөөс** заплатка на сапогах; латки; **нөхөөс тавих** нашивать, латать, ставить заплатку; 2) возмещение, компенсация; **нэмэр нөхөөс** хорш. вклад; 3) хуучир. рана; **шарх нөхөөс** хорш. рана; 4) шилж. “затычка”; **нөхөөсөнд явах** быть “затычкой”, быть посылаемым вместо кого-л. другого, не пожелавшего идти.

**НӨХӨӨСЛӨХ** ᠨᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡ 1) класть заплату, чинить, латать, штопать; 2) хуучир. быть раненым, получить рану на войне.

**НӨХӨӨСТЭЙ** ᠨᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠰᠡᠲᠡᠢ заштопаный; заплатанный, в заплатках.

**НӨХӨР (нөхөд) I** ᠨᠥᠬᠡᠳᠡ **1.** 1) товарищ, друг; приятель; спутник; **ай, нөхөр (нөхөөр)!** гражданин!; **дайчин нөхөр** боевой товарищ; **итгэлтэй нөхөр** надёжный, задушевный друг; **намын нөхөр** товарищ по партии; **үеийн нөхөр** сверстник; **үнэнч нөхөр** верный друг, искренний друг; **хуучин нөхөр** старый друг; **эрхэм нөхөр** уважаемый товарищ; **нөхөр Бадралын илтгэлийг сонсоод** заслушав доклад товарища Бадрала; **нөхөр дагалт** хорш. свита; **нөхөр сүүдэр** хорш. а) товарищ, спутник; б) түүх. дружинник; **нөхөр татах** сделать соумышленником, привлечь к себе друзей, приверженцев; **нөхөр хань** хорш. друг, приятель; товарищи, друзья; **нөхөр хоршоо / хоршоо нөхөр** хорш. товарищ, компаньон, спутник; **нөхрөө нөхрөөр нь шинж** цэцэн. познавай друга по его друзьям; 2) муж,

супруг; эр нөхөр муж; нөхөр садан хорш. близкие, родственники; нөхөрт очих / нөхөрт гарах выйти замуж; 3) түүх. нукэр, член военной дружины; 2. дружеский, товарищеский; нөхөр ёсны дружеский, товарищеский; нөхөр ёсны мэнд дружеский привет; нөхөр ёсны тусламж дружеская помощь, дружеская услуга.

**НӨХӨР II:** хүчин нөхөр тоо. десять в сорок третьей степени; их хүчин нөхөр тоо. десять в сорок четвертой степени.

**НӨХӨРГҮЙ** ᠨᠥᠬᠥᠷᠭᠦᠢ · ᠨᠡᠮᠡᠭᠦᠨᠢ незамужняя; нөхөргүй эмэгтэй женщина, не имеющая мужа.

**НӨХӨРЛӨГ** ᠨᠥᠬᠥᠷᠯᠡᠭ товарищеский; приверженный к кому-л., ласковый.

**НӨХӨРЛӨЛ** ᠨᠥᠬᠥᠷᠯᠡᠯ содружество, товарищество; приятельство; сверстничество; газар хамтран эдлэх нөхөрлөл товарищество по совместной обработке земли; орон сууц хоршооллын нөхөрлөл жилищно-кооперативное товарищество; улс түмний нөхөрлөл братство народов; үндэстнүүдийн нөхөрлөл содружество наций; хөдөлмөрийн нөхөрлөлийн товчоо бюро трудового товарищества; нөхөрлөлийн гэрээ договор содружества.

**НӨХӨРЛӨН** ᠨᠥᠬᠥᠷᠯᠡᠨ нөхөрлөх-ийн хамж., дружески, по-товарищески, по-приятельски; нөхөрлөн зангидах хуучир. завязывать дружбу; нөхөрлөн хорших кооперироваться, образовать товарищество.

**НӨХӨРЛӨХ** ᠨᠥᠬᠥᠷᠯᠡᠬ дружить, становиться друзьями; быть чым-л. приверженцем; вести дружбу, входить в компанию, товарищество; ойртон нөхөрлөх близко дружить; дружеское сближение; бид хоёр хар багаасаа нөхөрлөсөн я с ним дружу с детских лет; хэнтэй нөхөрлөвөл, түүнтэй ижилсэнэ зүйр. с кем поведёшься от того и наберёшься.

**НӨХӨРЛӨЦГӨӨХ** ᠨᠥᠬᠥᠷᠯᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬ дружить (о многих).

**НӨХӨРЛӨЧИХӨХ** ᠨᠥᠬᠥᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ нөхөрлөх-ийн нэгэнтээ.

**НӨХӨРЛҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠬᠥᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ нөхөрлөх-ийн үйлдүүл.

**НӨХӨРСӨГ** ᠨᠥᠬᠥᠷᠰᠡᠭ дружелюбный; дружественный; албан ёсны нөхөрсөг айлчлал официальный дружеский визит; нөхөрсөг дотно харилцаа дружественное, сердечное отношение; нөхөрсөг тэмцээн товарищеский матч; нөхөрсөг уулзалт дружеская встреча; нөхөрсөг янз дружественный тон.

**НӨХӨРТЭЙ** ᠨᠥᠬᠥᠷᠲᠡᠢ замужняя; олон нөхөртэй имеющая много мужей, многомужняя.

**НӨХӨХ** ᠨᠥᠬᠥᠬ 1) класть заплату, чинить, нашивать заплатку, латать; штопать; оймс нөхөх штопать чулки; өмд нөхөх чинить брюки; цоорсон газрыг нөхөх положить заплатку на дырявое место; арьс нөхөж суулгах анаг. пересадить кожу; пересадка кожи; 2) заменять, замещать одного другим, замещать вакантное место, должность; нөхөж тавих замещать вакансию кем-л.; 3) восполнять, возмещать, компенсировать; дополнять, навёрстывать; алдсанаа нөхөх навёрстывать упущенное, возмещать потерянное; орон тоо нөхөх заполнять штаты; хохирлыг нөхөх возмещать ущерб, убытки; хоцрогдооноо нөхөх ликвидировать свою отсталость; нөхөн авах брать в пополнение; нөхөн гүйцэтгэх пополнять, восполнять, возмещать; компенсировать, дополнять; нөхөн олгох возмещать, компенсировать; зардлыг нөхөн олгох возмещать расходы; нөхөн төлөх возмещать расходы, убытки; нөхөн төлүүлэх заставлять возместить, взыскивать; нөхөн үйлдвэрлэх воспроизводить; нөхөн хангах пополнять; 4) хуучир. получить рану, быть раненым.

**НӨХӨЦГӨӨХ** ᠨᠥᠬᠥᠴᠭᠡᠭᠡᠬ нөхөх-ийн олноор үйлдэх. **НӨХӨЦЧИХӨХ** ᠨᠥᠬᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ нөхцөх-ийн нэгэнтээ.

**НӨХӨШГҮЙ** ᠨᠥᠬᠥᠰᠬᠦᠢ · ᠨᠡᠮᠡᠭᠦᠨᠢ невозвратимый, невозвратный, невозместимый; нөхөшгүй гарз невозполнимая утрата.

**НӨХРИЙН** ᠨᠥᠬᠥᠷᠢᠶᠢᠨ нөхөр-ийн харьяал., 1) товарищеский, дружеский; дружественный; нөхрийн шүүх товарищеский суд; 2) мужнин; нөхрийн төрөл садан мужнина родня.

**НӨХРҮҮД** ᠨᠥᠬᠥᠷᠦᠭᠦᠳ түүх. воины-дружинники.

**НӨХҮҮЛЭХ** ᠨᠥᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬ нөхөх-ийн үйлдүүл.

**НӨХЦӨЛ I** ᠨᠥᠬᠦᠴᠡᠯ 1) случай, сопутствующее обстоятельство; факт, фактор; стечение обстоятельств, условие, возможность, предпосылка; амьдралын нөхцөл условия жизни, бытовые условия; байгалийн нөхцөл природные условия; бэрх нөхцөл трудное обстоятельство; орон сууцны нөхцөл жилищные условия; орчин тойрны нөхцөл окружающие условия; сайн нөхцөл хорошие условия; удобный случай; хөдөлмөрийн нөхцөл / ажлын нөхцөл условия труда; цаг агаарын нөхцөл климатические условия; тухайн нөхцөлд / тийм нөхцөлд при данных обстоятельствах, при таких условиях; шалтгаан нөхцөл причина, основная причина; эдийн засгийн нөхцөл экономические предпосылки; ямар ч нөхцөлд при любых обстоятельствах, ни при каких обстоятельствах; ямар ч нөхцөл алга!

никакой возможности нет!, никак нельзя!  
**НӨХЦӨЛ БАЙДАЛ** хорш. условия, обстоятельство, положение, ситуация; **нөхцөл бүхий** имеющий причину, повод; 2) следствие, последствие; 3) дружба; **тус нөхцөл** хорш. польза, помощь.

**НӨХЦӨЛ II** хэл.зүй. словоизменительный суффикс; хуучир. частица; **нэрийн нөхцөл** именные суффиксы; **нөхцөл үйл үг** хэл.зүй. деепричастие.

**НӨХЦӨЛГҮЙ** **ᠨᠥᠬᠡᠴᠡᠯᠭᠦᠢ** **ᠨᠥᠬᠡᠴᠡᠯᠭᠦᠢ** **ᠨᠥᠬᠡᠴᠡᠯᠭᠦᠢ** **1.** невозможный; **нөхцөлгүй халуун** неистерпимая жара; **2.** невозможно; **ямар ч нөхцөлгүй** никакой возможности нет, никак нельзя; **хүйтэн гэдэг нөхцөлгүй** мочи нет, как холодно.

**НӨХЦӨЛДӨХ** **ᠨᠥᠬᠡᠴᠡᠯᠳᠥᠬᠡ** **нөхцөх**-ийн үйлдэлд., 1) дружить с кем-л.; сдружиться, находиться в дружбе или в близких отношениях; сопровождать, находиться при ком-л.; **нөхцөлдөн гарах** происходить, возникать в связи с чем-л., в зависимости от чего-л. (о событиях); 2) складываться, формироваться; **өөдлөхийн шалтгаан бүхэн нөхцөлдөв** сложились все условия для возвышения; 3) взаимоотношляваться, взаимодействовать; **харилцан нөхцөлдөх** взаимоотношляваться, взаимодействовать.

**НӨХЦӨЛТ** **ᠨᠥᠬᠡᠴᠡᠯᠲᠡ** **нөхцөлтэй**-г үз.  
**НӨХЦӨЛТЭЙ** **ᠨᠥᠬᠡᠴᠡᠯᠲᠡᠢ** ВОЗМОЖНЫЙ, осуществимый; **ийм асуулт гарах бүрэн нөхцөлтэй** постановка такого вопроса вполне возможна; **нөхцөлтэй зүйл** что-либо возможное; **нөхцөлтэй төсөл** осуществимый проект.

**НӨХЦӨӨХ** **ᠨᠥᠬᠡᠴᠡᠯᠡᠬᠡ** **нөхцөх II**-ийн үйлдүүл., проводить; **цаг нөхцөөх** бесполезно проводить время.

**НӨХЦӨХ I** **ᠨᠥᠬᠡᠴᠡᠬᠡ** 1) быть другом, сдружиться, водить дружбу, следовать за кем-л., присоединяться к кому-л.; приставать к кому-л.; 2) пристраститься к чему-л.; увлекаться; **ад нөхцөх** беситься; **хөзөр тоглохын дон нөхцөх** увлечься карточной игрой; **нөхцөх нөхөр хань** хуучир. друзья; 3) быть в интимных отношениях; состоять в интимной связи.

**НӨХЦӨХ II** **нөгчих**-ийг үз., **нас нөхцөх** скончаться, умереть.

**НӨХЦҮҮЛЭХ** **ᠨᠥᠬᠡᠴᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **нөхцөх**-ийн үйлдүүл., дать возможность дружить, создавать условия для дружбы.

**НРОН** **ᠨᠢᠷᠣᠨ** тө., зурх. сосулька (название семнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**НРУВ** **ᠨᠢᠷᠦᠪ** тө., зурх. СУДНО (название восемнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**НУВ** **ᠨᠤᠪ** ну-гаар эхэлсэн зарим үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица, присоединяемая к некоторым словам,

начинающимися с “ну”); **нув нуршуу** очень надоедливый.

**НУГА I** **ᠨᠤᠭᠠ** ЛУГ (в излучине реки); займище, заливной луг, луговая низина; **усанд автдаг нуга** заливные луга; **шимтэй нуга** сочный, влажный, заливной луг.

**НУГА II** хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица соответствует приставкам пере-, со-); **нуга дарах** перегнуть; сдавливать так, чтобы согнулся; **нуга татах** согнуть рывком, оторвать напрочь; **нуга цохих** переломить ударом.

**НУГАЛАА(Н)** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠠ** **ᠨ** 1) изгиб; сгиб, место сгиба, складка; **хувцсанд нугалаа гаргах** сделать складки на платье; 2) у.т. загиб, перегиб; **зүүний нугалаа** у.т. загиб левых; **нугалаа гаргахгүй байх** не допускать перегибов в работе.

**НУГАЛААДАС** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠠᠳᠠᠰ** **нугалаа(н)** 1)-г үз.

**НУГАЛААНЫ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠠᠨᠢ** **нугалаа(н)** 2)-ы харьяал., относящийся к загибу, перегибу; **нугалааны аюул** опасность перегиба; **нугалааны үе** период загиба.

**НУГАЛААС** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠠᠰ** складка; сгиб; **нугалаас нь гарах** разглаживаться; **нугалаастай** со многими складками.

**НУГАЛААСТАЙ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠠᠰᠲᠠᠢ** имеющий загибы, складки с изгибами; со складками, складчатый.

**НУГАЛААТАЙ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠠᠲᠠᠢ** **нугалаастай**-г үз.

**НУГАЛААТАН** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠠᠲᠠᠨ** у.т. уклонисты, загибщики; **зүүний нугалаатан** левые уклонисты, загибщики.

**НУГАЛАГДАХ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠡ** **нугалах**-ын үйлдэгд., сгибаться, складываться.

**НУГАЛАЛЦАХ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠡ** **нугалах**-ын үйлдэлц.

**НУГАЛАМ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠮ** **ᠨ** бие.зүй. ПОЗВОНОК; **хүзүүний нугалам** шейные позвонки.

**НУГАЛАН** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠨ** **нугалах**-ын хамж., в двукратном размере, в ... кратном размере; **гурав нугалан** в трёхкратном размере; **үнийг нугалан торгох** взимать штраф в двойном размере.

**НУГАЛАРАХ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠷᠠᠬᠡ** складываться на сгибах, морщиться, образовываться (о складках).

**НУГАЛАРУУЛАХ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠷᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** **нугаларах**-ын үйлдүүл.

**НУГАЛАРЧИХАХ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **нугаларах**-ын нэгэнтээ.

**НУГАЛАХ** **ᠨᠤᠭᠠᠯᠠᠬᠡ** **1.** 1) гнуть, сгибать, загибать, перегибать; складывать, складывать складками; тусг. фальцевать; **өвдгөө нугалах** сгибать колени; **тохойгоо нугал** согни локоть, согни руку в локте; **цаасыг дундуур нь нугалах** складывать бумагу пополам; **сонин нугалах** фальцевать газету; **хоёр нугалах**

складывать вдвое; **нугалж авах** брать в сложённом виде; 2) шилж. взимать, взыскивать, возмещать в двойном или ... кратном размере; **нугалж төлөх** заплатить вдвое, возмещать в больших размерах; **тав нугалж төлөх** возмещать в пятикратном размере; 3) разъединять сустав или какие-л. другие части тела; переламывать кости (при еде); **ХҮЗҮҮ нугалах** разъединять шейные позвонки; 4) шилж. допускать загиб; **нугалаа**-тай харьцуул; **нугалан дарлах** прижимать, притеснять; 5) шилж. выполнять, исполнять, завершать в общих чертах; 2. фальцевальный; **нугалах машин** тусг. фальцевальная машина; **нугалах нийлүүлэх** хорш. переплётная.

**НУГАЛБАР** **нугалбар** 1) складка; **дотоод нугалбар** внутренний обшлаг (дэли); 2) хуучир. отношение, написанное на сложённой в складки бумаге; бумага, сложённая складками или гармошкой (как складываются китайские официальные бумаги); 3) расстановка; **нугалбартай унших** читать с расстановкой; 4) ритм; **бүжгийн нугалбар** ритм танца.

**НУГАЛБАРЛАХ** **нугалбарлах**-ын нэгэнтээ.

**НУГАЛБАРЛАЧИХАХ** **нугалбарлах**-ын нэгэнтээ.

**НУГАЛБАРЛУУЛАХ** **нугалбарлах**-ын үйлдүүл.

**НУГАЛГАХ** **нугалах**-ын үйлдүүл., допускать загибы, извращения.

**НУГАЛЗАХ** сгибаться, гнуться.

**НУГАЛМАЙ** **нугалам**-ыг үз.

**НУГАЛМАЙТ** **нугалмайт амьтан** позвоночный; позвоночное животное.

**НУГАЛМАЙТАН** амьт. суд. позвоночные.

**НУГАЛУУЛАХ** **нугалах**-ын үйлдүүл.

**НУГАЛУУР** 1) нугалур, род колбасы, приготовленной из пилорической части желудка; 2) узкий конец начинённого желудка; тонко нарезанный кусочек нугалура, колбасы; **нугалуур идвэл нутаг сахьдаг** хууч. кто ест утолщённую часть желудка, не кочует; 3) бие.зүй. привратник, пилорическая часть желудка, утолщённая часть желудка.

**НУГАЛХИЙЛЭХ** постепенно сгибать, понемногу гнуть (противника в борьбе); постепенно смирать пыл, понемногу подчинять себе.

**НУГАЛЦГААХ** **нугалах**-ын олноор үйлдэх.

**НУГАЛЧИХАХ** **нугалах**-ын нэгэнтээ.

**НУГАН** ном. сын; мальчик; **нуган үр / нуган хөвгүүн** хорш. сын, мужское потомство.

**НУГАРААЧ** акробат; **уран нугараач** пластический акробат.

**НУГАРАЛ** хэл. зүй. флексия; перелом; **эгшгийн нугарал** хэл. зүй. перелом гласных.

**НУГАРАЛТ** уран нугаралт пластические этюды.

**НУГАРАХ** 1) сгибаться, перегибаться; гнуться; складываться, переламываться; **гэдэргээ нугарах** б.т. делать мостик; **зах нугарав** воротник подвернулся; **хэл нугарах** научиться произносить слова свободно; **явж байтал өвдөг нугарав** во время ходьбы подогнулось колено; **ядарч хөл нугарав** ноги подкосились от усталости; **хуудас нугарчээ** страница загнулась; 2) шилж. ослабевать; **хүйтэн нугарчээ** шилж. морозы ослабели; 3) шилж. выполняться, исполняться, завершаться в общих чертах; **миний ажил нугарч байна** моя работа завершается в общих чертах; 4) быть разъединённым, разъединяться.

**НУГАРУУЛАХ** **нугарах**-ын үйлдүүл., сгибать, перегибать, нагибать, пригибать, загибать; гнуть.

**НУГАРХАЙ** 1. сгиб; **зэс утас нугархайгаараа хугарав** медная проволока лопнула на сгибе; 2. 1) кривой, изогнутый; 2) хэл. шинж. флективный; **нугархай хэл** флективный язык.

**НУГАРЧИХАХ** **нугарах**-ын нэгэнтээ.

**НУГАС(АН) I** 1. шувуу. утка; **ангир нугас** шувуу. турпан; **боржин нугас** серая утка; **зэрлэг нугас** дикая утка; **тэжээмэл нугас** домашняя утка; **нугасы нь алдсан ч нууры нь онолоо** зүйр. хоть и не попал в утку, но зато попал в озеро; 2. утиный; **нугасан хамар** утиный нос.

**НУГАС(АН) II** бие.зүй. спинной мозг; **нугас үрэвсэх** анаг. воспаление спинного мозга, миелит; **нугас ширгэх** анаг. сухотка спинного мозга.

**НУГАС(АН) III** петля; шарнир; **үүдний нугас** дверные петли; **хаалганы нугас** мултрав дверь соскочила с петель; **хайрцагны таг нугасаараа салжээ** крышка ящика снялась с петель; **хуруундаа нугас ургатал** зүйр. гнуть (хребет, шею) спину перед кем-л., гнуться, согнуться в дугу (три дуги, три погибели).

**НУГАСАЛЧИХАХ** **нугаслах I**-ын нэгэнтээ.

**НУГАСЛАХ I** 1) убивать проколом в спинной мозг; **адууг заримдаа нугаслаж алдаг** лошадей иногда убивают проколом в спинной мозг; 2) шилж. пилить; **мод**

нугаслах пропилиить дрова; 3) сгибать, складывать.

**НУГАСЛАХ II** приделывать петли к чему-л.

**НУГАСЛУУЛАХ** ᠨᠤᠭᠠᠰᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) нугаслах I, II-ын үйлдүүл.; 2) быть убитым проколом в спинной мозг.

**НУГАСНЫ** ᠨᠤᠭᠠᠰᠤᠨᠢ **ᠬ** нугас(н) I-ы харьяал., утиный; нугасны дэгдээхэй утёнок; нугасны муухай дэгдээхэй гадкий утёнок; нугасны мах утятина.

**НУГАСТАЙ** ᠨᠤᠭᠠᠰᠤᠲᠠᠢ на петлях, на шарнирах; нугастай таг крышка на петлях.

**НУГАСХИЙХ** ᠨᠤᠭᠠᠰᠤᠬᠢᠶᠢᠬᠤ слегка сгибаться.

**НУГАЦ** ᠨᠤᠭᠠᠴᠢ 1) зимняя засада охотников в ямах на берегу рек для ловли орлов; 2) тайник; нугацад суух садиться в засаду (на охоте).

**НУГАЧАА** ᠨᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠠ извилина, складка; дэлхийн цардасны нугачаа складка земной коры; уулын нугачаа извилины гор.

**НУГАЧААТАЙ** ᠨᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠲᠠᠢ извилистый, складчатый; нугачаатай зам извилистая дорога; нугачаатай уул складчатая гора.

**НУГАЧИХ** ᠨᠤᠭᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠤ нугалах-ын олонтаа., 1) проминать, прорезать, объезжать (лошадь); 2) разминать, рассекать тушу животного на части, расчленять по суставам.

**НУГАЧУУЛАХ** ᠨᠤᠭᠠᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ нугачих-ийн үйлдүүл.

**НУГАЧЧИХАХ** ᠨᠤᠭᠠᠴᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ нугачих-ийн нэгэнтээ.

**НУГДАЙЛГАХ** ᠨᠤᠭᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ нугдайх-ын үйлдүүл.

**НУГДАЙХ** ᠨᠤᠭᠳᠠᠶᠢᠬᠤ бить короткошеим, сгибаться, съёживаться (вбирая голову в плечи).

**НУГДАЙЧИХАХ** ᠨᠤᠭᠳᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ нугдайх-ын нэгэнтээ.

**НУГДАЛЗАХ** ᠨᠤᠭᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠤ ходить втянув голову в плечи, съёжившись, согнувшись.

**НУГДАЛЗУУЛАХ** ᠨᠤᠭᠳᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ нугдалзах-ын үйлдүүл.

**НУГДАС** ᠨᠤᠭᠳᠠᠰ: нугдас нугдас хорш. нугдгалзах-ыг үз.

**НУГДГА** ᠨᠤᠭᠳᠠᠭᠠ **ᠨ**: нугдга нугдга хийх двигатся, шевелиться (о короткой шее).

**НУГДГАЛЗАХ** ᠨᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ с трудом идти под тяжестью чего-л.; сгибаться под тяжестью.

**НУГДГАНАХ** ᠨᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ ДВИГАТЬСЯ (о короткой шее).

**НУГДГАНАЧИХАХ** ᠨᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ нугдганах-ын нэгэнтээ.

**НУГДГАНУУЛАХ** ᠨᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ нугдганах-ын үйлдүүл.

**НУГДГАР** ᠨᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠷ короткошей; нугдгар хүзүүтэй имеющий короткую шею, короткошей.

**НУГДГАРХАН** ᠨᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ нугдгар-ын багас.

**НУГДГАС** ᠨᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠰ: нугдгас нугдгас хорш. нугдас-ыг үз.

**НУГЫН** ᠨᠤᠭᠢᠨ **ᠨ** нуга I-ын харьяал., ЛУГОВОЙ; нугын өвс луговая трава; нугын хадлан луговой покос.

**НУД** ᠨᠤᠳᠤ: нуд хийх хрустеть; хуруугаа нуд хийлгэх хрустеть пальцами.

**НУДАРГА(Н) I** ᠨᠤᠳᠠᠷᠭᠠ(ᠨ) I 1. 1) кулак (сжатая в кулак рука); хуягласан нударга бронированный кулак; нударга далайх замахнуться кулаком; нударга зангидах сжимать кулак; нударгаар зодолдох а) драться на кулаках; б) кулачный бой; нударгаар сүрдүүлэх грозить кулаком; 2) яриа. сила и умение; ОПЫТ в чём-л.; нударга суух приобрести умение, навык; 2. кулачный; нударган зодоон кулачный бой; бокс; † шувуун нударга ург. папоротник.

**НУДАРГА II** обшлаг рукава; манжета; нударгатай дээл дэли с обшлагами; шуба с обшлагами.

**НУДАРГАДАХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠬᠤ 1) бить кулаком, ударять кулаком; 2) показывать свои силы.

**НУДАРГАЛАХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) бить кулаком, орудовать кулаками; нударгалан барилдах боксировать; нударгалж өвчих снимать кожу, поддевая сжатой в кулак рукой; 2) показывать свои силы; быть застрельщиком; преодолевать что-л. силой, умением.

**НУДАРГАЛУУЛАХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) нударгалах-ын үйлдүүл.; 2) подвергаться унижению, насилию.

**НУДАРГАЛЧИХАХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ нударгалах-ын нэгэнтээ.

**НУДАРГАН** ᠨᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠨ 1. у.т. кулак; нударган баян кулак; мироед; 2. кулацкий.

**НУДАРГАНЧУУД** ᠨᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠴᠢᠭᠤᠳᠤ у.т. кулаки, кулачество.

**НУДАРГАТАЙ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠲᠠᠢ 1) имеющий обшлаг (рукава); нударгатай дээл дэли с обшлагами; 2) умелый, опытный, маститый; нударгатай бичиг красивый почерк; нударгатай зураач маститый художник; 3) зажиточный; нударгатай айл зажиточная семья, состоятельный двор.

**НУДАРЦГААХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠴᠭᠠᠬᠤ толкать, ударять, бить локтем (о многих).

**НУДАРЧИХАХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ нудрах-ын нэгэнтээ.

**НУДРАГДАХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ нудруулах-ыг үз.

**НУДРАЛДАХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ нудрах-ын үйлдэлд.

**НУДРАЛТ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠠᠯᠲᠤ удар, толчок, тыканье.

**НУДРАЛЦАХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠠᠯᠴᠠᠬᠤ нудрах-ын үйлдэлд., драться на кулаках, бить друг друга кулаками; толгойгоороо нудралцах ударять противника ГОЛОВОЮ (в борьбе).

**НУДРАХ** ᠨᠤᠳᠠᠷᠠᠬᠤ 1) толкать, ударять, бить (напр. локтем); нуруу руу нудрах толкать, тыкать в спину; тохойгоороо нудрах толкать локтем; хажуу бөөр рүү нудрах тыкать в бок; тугал

**ЭХИЙНХЭЭ** дэлэнг **ударна** телёнок тыкает носом в вымя матери; **ударч хөөх** прогнать взапой; 2) ударять (о хищных птицах); вцепляться когтями; **начин нисэнгүүтээ** нудардаг сокол бьёт с налёта; 3) цээр. убивать.

**НУДРУУЛАХ** ᠨᠤᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **нудрах**-ын үйлдүүл.; 2) цээр. быть убитым.

**НУДЧАА** ᠨᠤᠳᠴᠠᠭᠠ тыкающий, толкающий.

**НУДЧИХ** ᠨᠤᠳᠴᠢᠬᠢ **нудрах**-ын олонтаа., 1)

избивать, избить; наносить частые удары локтем; толкать кулаком; 2) тыкать, бодать (о скоте); толкаться, тыкаться мордочкой (о телёнке).

**НУДЧУУЛАХ** ᠨᠤᠳᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нудчих**-ийн үйлдүүл.

**НУЖИГНАХ** ᠨᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ хрустеть, издавать хруст.

**НУЖИГНАЧИХАХ** ᠨᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **нужигнах**-ын нэгэнтээ.

**НУЖИГНУУЛАХ** ᠨᠤᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нужигнах**-ын үйлдүүл., издавать хруст.

**НУЛГААХ** ᠨᠤᠯᠭᠠᠬᠤ тянуть зубами; откусывать, отрывать зубами.

**НУЛГАЛАХ** ᠨᠤᠯᠭᠠᠯᠠᠬᠤ отрывать зубами (о многих).

**НУЛИМАЛАХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠠᠯᠠᠬᠤ **нулимах**-ын олонтаа., то и дело плевать.

**НУЛИМАЛДАХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ **нулимах**-ын үйлдэлд.

**НУЛИМАЛЦАХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠠᠯᠠᠵᠠᠬᠤ **нулимах**-ын үйлдэлц.

**НУЛИМАХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠠᠬᠤ плевать, плюнуть; **цэр нулимах** сплюнуть мокроту.

**НУЛИМДАС(АН)** ᠨᠤᠯᠢᠮᠠᠳᠤᠰ(ᠠᠨ) плевок.

**НУЛИМС(АН) I** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠰ(ᠠᠨ) I слеза, слёзы; **нулимс алдах / нулимс гаргах / нулимс унагаах** ронять слёзы, плакать; прослезиться; **нулимсаа арчих** утирать слёзы; **нулимс асгарах / нулимс гоожих** проливать слёзы, слёзы льются; **нулимс асгаруулах / нулимс гоожуулах** проливать слёзы; **нулимс асгаруулах хий** слезоточивый газ; **нулимс асгаруулан ярих** говорить сквозь слёзы; **нулимс бүрхэх** слёзы заволакивают глаза; **нулимс гүйлгэнэх / нулимс цийлэгнэх** прослезиться, наполняться слезами; **нулимс гүйлгэнэтэл инээх** смеяться до слёз; **нулимс цувруулах** проливать слёзы; **нулимсаараа хуурах** ёж., яриа. крокодиловы слёзы; **хацар дээгүүр нулимс бөмбөрөв** по щеке покатилаь слеза.

**НУЛИМС(АН) II** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠰ(ᠠᠨ) II слюна; **нус нулимс / нулимс шүлс** хорш. слюна, слюни.

**НУЛИМСНЫ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠰᠢᠨᠠ / **нулимс(н)**-ы харьяал., слёзный; **нулимсны булчирхай** слёзные железы; **нулимсны сав** слёзный мешочек.

**НУЛИМСТ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠰᠲᠤ **нулимстай**-г үз.

**НУЛИМСТАЙ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠰᠲᠠᠢ со слезами, наполненный слезами.

**НУЛИМСТАХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠰᠲᠠᠬᠤ слезиться; **нүд нулимстав** глаза заслезились, глаза затуманились.

**НУЛИМСТУУЛАХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠰᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нулимстах**-ын үйлдүүл., ВЫЗЫВАТЬ слёзы.

**НУЛИМСТЧИХАХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠰᠲᠢᠬᠠᠬᠤ **нулимстах**-ын нэгэнтээ.

**НУЛИМУУЛАХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нулимах**-ын үйлдүүл.

**НУЛИМУУР** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠭᠤᠷ плевательница.

**НУЛИМЦГААХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠴᠭᠠᠬᠤ плевать (о многих).

**НУЛИМЧИХАХ** ᠨᠤᠯᠢᠮᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **нулимах**-ын нэгэнтээ.

**НУЛИХ** ᠨᠤᠯᠢᠬᠤ бүд. бить, ударить.

**НУЛТ** ᠨᠤᠯᠲᠤ слабый, бессильный; нежный; **нулт буурай / нулт нунж** хорш. слабосильный, немошный.

**НУЛЬЧИХАХ** ᠨᠤᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **нулих**-ын нэгэнтээ., подшибать.

**НУМ(АН) I** ᠨᠤᠮ(ᠠᠨ) I 1. лук; **алангир нум** особый род лука из пихты, внутренняя сторона которого не оклеена рогом; **бөмбөгөн нум** арбалет, самострел, выпуклый лук, стреляющий глиняными шариками или камнями и служащий для охоты на птиц; **давч нум** лук с длинной тетивой; **залгааст нум** лук, у которого роговая накладка не доходит до подставок; **занга нум** лук из рогов крупного рогатого скота; **оньст нум** лук с пружиной; **давхар оньст нум** лук с двойной пружиной; **тавхай нум** лук, сделанный из коровьих копыт; **уртагчин нум** лук из рогов водяного буйвола, доходящих до подставок (тэвх); **ус таталт нум** лук выдолбленный внутри; **холхивч нум** самострел, арбалет; **ирвэсийн шөрмөсөн нум** жилистый лук из ирбиса; **элжин нум** лук из китового уса; **янгирын эвэр элэгт нум** лук из рогов дикой горной козы; **эртэгчин нум** лук малого размера; **нум ангайлгах** натягивать лук, растягивать лук (для пробы тетивы); **нум буух** ослабевать (о тетиве лука); **нум гүйтэх** спускать или снимать тетиву с лука; **нум сум** хорш. а) лук и стрела; б) зурх. девять звёзд в созвездиях Корабля и Сириуса; **нум сумаар харвах** стрелять из лука; **нум сум барьсан цэрэг** войска, вооружённые луками и стрелами; **нум тамшаалгах** щёлкнуть тетивой, спустить тетиву натянутого лука; **нум татах** натягивать лук для выстрела; **нум тэлэх** натягивать лук до отказа; **нум хөвчлөх** натягивать тетиву на лук; 2. лучший.

**НУМ II** мера равная длине лука; **хорин нум газар** на расстоянии двадцати нум.

**НУМ(АН) III 1.** 1) тоо. дуга; 2) рессора; **нумтай тэрэг** карета, экипаж (на рессорах); 2. в виде дуги; дугообразный; **нуман дээвэр свод**, сводчатая крыша; † **эрхэсийн нум** ёгт. радуга

(үгчил. дуга могушественного Хурмусты); **нуман жагсаал** цэрэг. лава, строй полумесяцем (в кавалерийской атаке); **нуман тулгуур а)** потолок, свод; **б)** б. т. МОСТ (приём борьбы); **нуман түлхүүр** цэрэг. ДУГООБРАЗНЫЙ КЛИН (особое построение войск для атаки).

**НУМ IV** хөгжим. СМЫЧОК.

**НУМАВЧ** 1) лучок (напр. для сверла); 2) сверло с лучком, лучковое сверло.

**НУМАЛЖИН** дугообразный.

**НУМАН** дугообразный, в виде дуги.

**НУМАРСАН** дугообразный;

**нумарсан хөмсөг** дугообразные брови, брови дугуй.

**НУМДАХ** 1) бить шерсть при помощи специального шерстобитного лука; 2) сверлить сверлом в лучке.

**НУМДАЦГААХ** бить шерсть при помощи специального шерстобитного лука (о многих).

**НУМДУУЛАХ** нумдах-ын үйлдүүл.

**НУМДУУР** специальный шерстобитный лук.

**НУМДЧИХАХ** нумдах-ын нэгэнтээ.

**НУМЛАХ I** измерять луком (длину).

**НУМЛАХ II** быть наподобие лука; б.т.

делать мостик; **нуруугаараа нумлан бөхийх** согнуть спину колесом; делать мостик.

**НУМЛАЧИХАХ** нумлах I-ын нэгэнтээ.

**НУМЛУУЛАХ** нумлах I-ын үйлдүүл.

**НУМНЫ** нум(н) I-ы харьяал., лучный;

**нумын-г** үз.; **нумны баатар / нумны товх** круг около места прикрепления тетивы лука;

**нумны бариул** средняя часть лука, за которую его держат; **нумны галжир** искривление лука, лук с искривлёнными концами; **нумын гичир / нумын хэрсүү** концы лука; **нумын гэр а)** футляр для лука; налучье; **б)** зурх. созвездие Стрельца; **нумын ёзоор бүрэх** покрывать сводом; **нумын турш а)** длина лука; **б)** расстояние полёта стрелы, пространство, на которое может пролететь стрела; **нумын тэвх / нумын хайгуул / нумын хэрсүү** костяные подставки на концах лука, отделяющие тетиву от концов лука; **нумын үүсгэр** дерево, предназначенное для изготовления лука; **нумын хайгуул / нумын хамар** роговые наклейки на концах лука с зарубками (на которые натягивается тетива); **нумын хөвч** тетива лука; **нумын хулдаас** оклейка лука (берестой или змеиной кожей); **нумын элэг** внутренняя роговая сторона лука; **дөчин нумын газар** расстояние в сорок нум (луков).

**НУМРАХ** нумлах II-ыг үз.

**НУМТ I** вооружённый луком и стрелой.

**НУМТ II** хөгжим. СМЫЧКОВЫЙ; **хийл бол нумт хөгжмийн зэвсэг мөн** скрипка – смычковый инструмент.

**НУМЧ** 1) лучник (мастер); 2) стрелок из лука.

**НУМЧИН** рабочий, бьющий шерсть специальным шерстобитным луком.

**НУМЫН** нум I-ын харьяал., лучный; † **нумын орд** зурх. созвездие Стрельца.

**НУНЖ I** 1) со слабым зрением и слухом (от старости); 2) плохо растущий, медленно растущий (о детях).

**НУНЖ II: нунж нутагтан** хуучир. оседлые люди; **нунж нутагтан / нүдсэн балгастан буй за** вы же ведь люди оседлые, живущие в глинобитных строениях.

**НУНЖГАЙ** 1. хувил. коллоид; жидкость; студень; **нунжгай эд** коллоид; 2. коллоидный; жидкий, студнеобразный; **нунжгай хайлмаг** коллоидный раствор.

**НУНЖГАР** 1) слабый; малорослый; 2) вялый; медлительный.

**НУНЖГАРДАХ** 1) оказываться слабым; быть малорослым; 2) оказываться слишком вялым; оказываться слишком медлительным.

**НУНЖДАХ** нунжгардах-ыг үз.

**НУНЖИЙЛГАХ** нунжийх-ийн үйлдүүл.

**НУНЖИЙХ** 1) быть слабым; 2) быть вялым; быть медлительным.

**НУНЖИЙЧИХАХ** нунжийх-ийн нэгэнтээ.

**НУНЖРАХ** становиться медлительным.

**НУНЖУУ** нунжгар-ыг үз.

**НУНТАГ** 1. порошок, порошкообразное вещество; **угаалгын нунтаг** стиральный порошок; **нунтаг болох** превращаться в порошок; **нунтаг оо** зубной порошок; **нунтаг чихэр** сахарная пудра; **нунтаг эм** лекарство в порошках; **нунтаг яс** костяная мука; **мойлын нунтаг** мука из ягод черёмухи; 2. толчёный; **нунтаг цай** толчёный чай.

**НУНТАГЛАГДАХ** нунтаглах-ын үйлдэгд., быть растёртым, превращённым в порошок.

**НУНТАГЛАСАН** 1) тёртый; **нунтагласан будаг** тёртая краска; 2) толчёный.

**НУНТАГЛАХ** превращать в порошок, толочь; молоть; измельчать, дробить; **давс нунтаглах** натолочь соли; **кофе нунтаглах** смолоть кофе; **эм нунтаглах** приготовить лекарство в порошках.

**НУНТАГЛАЦГААХ** толочь, молоть, измельчать, дробить (о многих).

**НУНТАГЛАЧИХАХ** ᠨᠤᠨᠲᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ

**нунтаглах**-ын нэгэнтээ.

**НУНТАГЛУУЛАХ** ᠨᠤᠨᠲᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬ **нунтаглах**-ын

үйлдүүл.

**НУНТАГРАХ** ᠨᠤᠨᠲᠠᠭᠷᠠᠬ превращаться в порошок.

**НУНТАГШИХ** ᠨᠤᠨᠲᠠᠭᠰᠢᠬ становиться порошкообразным; иметь вид порошка.

**НУР I** ᠨᠤᠷ: **нур хийх** затрещать; **нур нур хийх** докучать, надоедать разговорами.

**НУР II** обвал; **цасны нур** снежный обвал.

**НУРАА** ᠨᠤᠷᠠᠠ обрушившийся берег, подмытый крутой откос; **хэвцэг нураа** хорш. крутой обрыв; **эрэг нураа** хорш. обрыв, яр.

**НУРАА** ᠨᠤᠷᠠᠠ **нурах**-ын үйлдүүл., 1) обваливать, обрушивать; разрушать, разваливать; **гол эргээ нураажээ** река размыла берег; **хураалгатай түлээг нураах** обвалить поленницу дров; **хүүхдүүд байшин нураах шахаж байлаа** дети готовы были перевернуть весь дом; 2) рушить; проваливать; **ажил нураах** провалить работу; **төлөвлөгөө нураах** разрушать план.

**НУРАГ** ᠨᠤᠷᠠᠭ **нур II**-ыг үз.

**НУРАЛТ** ᠨᠤᠷᠠᠯᠲ оползень, обвал; крушение, разрушение.

**НУРАМ** ᠨᠤᠷᠠᠮ **нурма**-ыг үз.

**НУРАНГИ** ᠨᠤᠷᠠᠨᠭᠢ зыбучий; **нуранги элс** зыбучие пески.

**НУРАНХАЙ** ᠨᠤᠷᠠᠨᠬᠠᠢ обрушившийся.

**НУРАХ** ᠨᠤᠷᠠᠬ 1) обваливаться, обрушиваться, разрушаться; обсыпаться; оползать; **байшингийн туурга нурав** стены дома обрушились; **хуучин байшин нурав** старый дом разрушился; **нуран унах** обваливаться, рушиться; **гүүр нурж ойчив** мост рухнул; **усны эрэг нурж байна** берег осыпается, берег оползает; 2) шилж. проваливаться, рушиться (напр. о плане); **ажил нурлаа** дело развалилось; **ир нурах** притупиться, затупиться (о лезвии); **бүх төлөвлөгөө нурав** все планы рухнули; 3) яриа. подпревать, преть; **хүүхдийн суга нурах** преть (о подмышках ребенка).

**НУРГАН** ᠨᠤᠷᠭᠠᠨ все, весь; **нурган орох** весь день идти (о дожде).

**НУРГИУЛАХ** ᠨᠤᠷᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **нургих**-ийн үйлдүүл.

**НУРГИХ** ᠨᠤᠷᠭᠢᠬ 1) тихо гудеть; 2) медленно кипеть на слабом огне; 3) моросить; идти (о дожде); **бороо нургиж орох** идти, моросить (о мелком дожде); 4) писать плавно; **нургиж бичих** писать непрерывно, безостановочно, смело (при составлении стихов, сочинения).

**НУРГИЧИХАХ** ᠨᠤᠷᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **нургих**-ийн нэгэнтээ.

**НУРМА I** ᠨᠤᠷᠮᠠ **нурма** горячий пепел, горячая зола; угольный жар; **галт уулын нурма** лава, зола; **пийшингийн улаан нурма хамах**

загрести жар в печи; **нурма тавих** наложить горячей золы; отогревать, оттаивать мёрзлую землю (разложив костёр); **нурманд булах** жарить, печь в горячей золе.

**НУРМА II** ссоры; **хэрүүлийн нурма** ссоры.

**НУРМАГАНАХ** ᠨᠤᠷᠮᠠᠭᠠᠨᠠᠬ 1) быть сонливым, сонным; 2) быть подавленным.

**НУРМАГАР** ᠨᠤᠷᠮᠠᠭᠠᠷ 1) сонливый, сонный; 2) апатичный; подавленный.

**НУРМАГАРХАН** ᠨᠤᠷᠮᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **нурмагар**-ын багас., довольно сонный, сонливый.

**НУРМАЙЛГАХ** ᠨᠤᠷᠮᠠᠢᠯᠭᠠᠬ **нурмайх**-ын үйлдүүл.

**НУРМАЙХ** ᠨᠤᠷᠮᠠᠢᠬ 1) быть сонливым, становиться сонным; 2) становиться подавленным; яриа. киснуть; иметь кислый вид.

**НУРМАЙЧИХАХ** ᠨᠤᠷᠮᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **нурмайх**-ын нэгэнтээ.

**НУРМАЛАХ** ᠨᠤᠷᠮᠠᠯᠠᠬ нагромождать, сваливать грудой, наваливать в кучу (дерево, траву и т.д.).

**НУРУУ(Н)** ᠨᠤᠷᠦᠭᠤ 1) спина, спинной хребет;

**морины нуруу авах** сбить спину лошади; **нуруугаа авсан морь** лошадь со стёртой спиной; **нуруу тэнийх** шууд ба шилж. разгибать, справлять спину; **нуруугаа үүрэх** заложить руки за спину; **нуруун дундуур нь дэлсэх** сильно стукнуть по спине; **нуруун дээр суух** сидеть на чьей-л. спине; “сесть кому-л. на шею”; **нуруу руу хүйт даах (оргих)** мороз по коже дерёт; 2) позвоночник, позвоночный столб; **бохир нуруу өвчин** искривление позвоночника, горб, горбатость; **сээр нуруу** хорш. позвоночник; **нуруу гарах а)** анаг. спондилит; хроническое воспаление позвоночника; б) горбатость; **нурууны үе** позвонок; 3) рост; **өндөр нуруутай** высокого роста; **нуруу бага** малый рост; **нуруу туруу** хорш. телосложение, стать, комплекция; **нуруу туруу сайхантай** статный; **тэд нуруугаар чацуу** они одинакового роста; 4) г.з. хребет; **уул нуруу** горный хребет; **Хэнтэйн нуруу** Хэнтэйский хребет; 5) матица, перекладина; **дам нуруу** балка; **майхны нуруу** верхняя палка палатки; **ноён нуруу** конёк (крыши); **хаалганы нуруу** верхний поперечный брус ворот; **хавирга нуруу** балки, идущие параллельно; **хавхны нуруу** сжимающиеся части капкана; **нуруу мод** матица; **дээврийн нуруу мод** конёк (крыши); **байшингийн нуруу** конёк крыши дома; **гол төмрийн нуруу мод** ствольная накладка; 6) скирда; **гурван нуруу өвс** три скирды сена; 7) шилж. общее состояние чего-л.; общие соображения; очерк, набросок, общий план, эскиз; **гол нуруу** стержень, ось; основа, центр, самая главная часть; **дүн нуруу / гол нуруу** общее состояние; набросок,

черновик, план; **ажлын нуруу ямар байна?** каково общее состояние работы?; **ажил нуруутай байна** работа в основном идёт успешно; **нуруу залах** приводить текст, цитировать; **нуруу төлөв** хорш. Главное, основное; внешность; облик; **нурууг нугалах** сделать добрую половину; **нуруутай хүн** недурной человек.

**НУРУУВЧ I** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠪᠴᠢ 1) чересседельник; 2) часть панциря или одеяния, покрывающая спину.

**НУРУУВЧ II** эскиз, план.

**НУРУУВЧИЛЧИХАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ нуруувчлах I, II-ын нэгэнтээ.

**НУРУУВЧЛАХ I** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠪᠴᠢᠯᠠᠬ прикрывать спину, надевать или накидывать на спину.

**НУРУУВЧЛАХ II** 1) делать очерк, набросок, составлять план или проект, начертить эскиз; **нуруувчлан бичих** готовить черновик, писать начерно; **нуруувчлан бодох** составлять смету, план, излагать примерные соображения; **нуруувчлан бодох айл** хуучир. счётное отделение при министерстве работ; 2) заканчивать работу в основном; решать дело в принципе или в общих чертах; 3) делать модель.

**НУРУУВЧЛУУЛАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠪᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ нуруувчлах I, II-ын үйлдүүл.

**НУРУУГҮЙ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠭᠦᠢ 1) беспозвоночный; **сээр нуруугүй амьтан** беспозвоночные животные; 2) со стёртой спиной; **нуруугүй морь** лошадь со стёртой спиной; 3) шилж. непоследовательный, изменчивый, неверный; **тэр ч нуруугүй хүн шүү** он ненадёжный человек; 2. шилж. горбун.

**НУРУУЛАГ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠭ стройный, высокого роста.

**НУРУУЛАХ I** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ ехать, идти по горному хребту; двигаться по хребту.

**НУРУУЛАХ II** 1) заканчивать работу в основном; 2) составлять план, смету.

**НУРУУЛДАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠬ скирдовать, складывать в скирды; собирать в одну кучу; **өвс нуруулдах** скирдовать сено, складывать сено в скирды; **нуруулдсан өвс** скирдованное сено.

**НУРУУЛДУУЛАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ нуруулдах-ын үйлдүүл.

**НУРУУЛДЧИХАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ нуруулдах-ын нэгэнтээ., скирдовать, складывать в скирды.

**НУРУУЛЧИХАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ нуруулах-ын нэгэнтээ.

**НУРУУНЫ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠨᠢ / **нуруу(н)**-ы харьяал., спинной; **нурууны ёргор мод** днище судна, киль судна; **нурууны хөндлөн мод** стропило; **нурууны нугас / нурууны чөмөг** спинной

МОЗГ; **нурууны үе** бие.зүй. ПОЗВОНКИ; **нурууны яс** позвоночник.

**НУРУУТАЙ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠲᠠᠢ 1) позвоночный; 2) спланированный; 3) шилж. неплохой, верный, надёжный.

**НУРУУТАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠲᠠᠬ образоваться (о бугре, возвышении); **элсэн даваа нуруутав** образуется песчаный бугор.

**НУРУУЦАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠴᠠᠬ нуруувчлах-ыг үз.

**НУРУУЦУУЛАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ нурууцах-ын үйлдүүл.

**НУРУУЦЧИХАХ** ᠨᠤᠷᠤᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠬ нурууцах-ын нэгэнтээ.

**НУРЧИХАХ** ᠨᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ нурах-ын нэгэнтээ.

**НУРШАА(Н)** ᠨᠤᠷᠰᠠᠠ / **н** надоедливый своей однообразной повторяющейся речью; **нуршаа үгтэй** докучливый, надоедливый своей речью; **нуршаа хүн** докучливый человек, зануда.

**НУРШААХ** ᠨᠤᠷᠰᠠᠠᠬ нуршуулах-ыг үз.

**НУРШДАХ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠳᠠᠬ нурших-ийг үз.

**НУРШИГЧ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠭᠴ ВОЛОКИТЧИК.

**НУРШИЛТ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠯᠲ длиннота; **нуршилт ихтэй өгүүлэл байна** в рассказе много длиннот.

**НУРШИМТГАЙ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠮᠲᠭᠠᠢ **нуршаа**-г үз.

**НУРШИН** ᠨᠤᠷᠰᠢᠨ 1) **нуршаа**-г үз.; 2) вязкий; липкий.

**НУРШИХ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠬ надоедать однообразной и повторяющейся речью, повторением общих мест, общеизвестных истин; прилипать, приставать, привязываться с разговорами.

**НУРШЛАХ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠬ **нурших**-ийн олонтаа., прилипать, приставать, быть липким; привязываться с разговорами, приставать с просьбой, придираться, надоедать (повторением одного и того же).

**НУРШУУ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠭᠤᠭᠤ 1) надоедливый, докучливый, нудный; **нув нуруу** очень надоедливый; 2) липкий, клейкий; **лагшим нуруу** слишком липко.

**НУРШУУДАХ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠠᠬ 1) становится слишком затяжным, надоедливым, докучливым (о речи); **хэргийг нурууудалгүй шийдэх** решить дело без проволочек; 2) приставать, быть надоедливым.

**НУРШУУДУУ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤ слишком привязчивый, надоедливый, докучливый, нудный.

**НУРШУУДУУЛАХ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ нуруудах-ын үйлдүүл.

**НУРШУУДЧИХАХ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬ нуруудах-ын нэгэнтээ.

**НУРШУУЛАХ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **нурших**-ийн үйлдүүл.

**НУРШЧИХАХ** ᠨᠤᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **нурших**-ийн нэгэнтээ.

**НУС(АН)** ᠨᠤᠰ 1. сопли; **цэр нус** хорш. мокрота; **нус нийх** сморкаться; **нус нулимс**

**болох** распустить нюни; **нусаа гоожуулах** распустить сопли; **нусаа татах** шмыгать носом; **нусны алчуур** носовой платок; **нусны нийлгүүр** плевательница; **хүүхдийн нусыг арчих** утереть ребёнку сопли (нос); **2.** сопливый; **нусан журууд** яриа., шог. босая команда (о детях).

**НУСАНХАЙ** ᠨᠤᠰᠤᠨᠬᠠᠢ сопливый.

**НУСАРХАГ** ᠨᠤᠰᠠᠷᠬᠠᠭ сопливый; слизистый.

**НУСАРХУУ** ᠨᠤᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤ слизистый.

**НУСГАЙ** ᠨᠤᠰᠭᠠᠢ **1.** 1) сопляк; үл.тааш. молокосос; **нусгай жаал** а) сопливый ребёнок; б) үл.тааш. молокосос, сопляк; **2)** насморк; **нусгай хүрэх** получить насморк, схватить насморк; **2.** сопливый.

**НУСГАЙРАХ** ᠨᠤᠰᠭᠠᠢᠷᠠᠬᠤ **нустах**-ыг үз.

**НУСГАЙТАХ** ᠨᠤᠰᠭᠠᠢᠲᠠᠬᠤ **нусгайрах**-ыг үз.

**НУСЛИГ** ᠨᠤᠰᠯᠢᠭ слизистый; **нялцгай**

**нуслиг** хорш. слизистый, скользкий.

**НУСТАЙ** ᠨᠤᠰᠲᠠᠢ **1.** сопляк; **2.** сопливый.

**НУСТАХ** ᠨᠤᠰᠲᠠᠬᠤ 1) быть сопливым; 2)

получить насморк.

**НУСТУУЛАХ** ᠨᠤᠰᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нустах**-ын үйлдүүл.

**НУСТЧИХАХ** ᠨᠤᠰᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **нустах**-ын нэгэнтээ.

**НУСХАЙ** ᠨᠤᠰᠬᠠᠢ яриа. **нусгай**-г үз.

**НУСХАЙРАХ** ᠨᠤᠰᠬᠠᠢᠷᠠᠬᠤ **нусгайрах**-ыг үз.

**НУТ** ᠨᠤᠲᠤ ном. крепкий, прочный; **бат нут** хорш. крепкий, прочный; непоколебимый; **нот I**-ыг үз.

**НУТАГ** ᠨᠤᠲᠠᠭ 1) родное место; родные кочевья; родина; **орон нутаг** место, местность; **төрсөн нутаг** родина, место рождения; родной край; **энэ бол миний төрсөн нутаг Монголын сайхан орон** это моя родина – Монголия, прекрасная страна; **нутаг голомт** родной очаг, семья; **нутаг заах** үл. высылать; **нутаг зааж суулгах ял** хууль. ссылка; **нутаг хураах** хуучир. забрать место кочевья; **нутагтаа буцах** возвращаться на родину, репатриироваться; **нутагтаа суух** жить на родине, на родном месте; 2) территория; область; регион, зона; **газар нутаг** хорш. страна, земля, территория; **дэвсгэр нутаг** хорш. территория; пространство; **Сүхбаатар аймгийн нутагт** на территории Сухэ-Баторского аймака; **орчны нутаг дэвсгэр** окрестности; **суух нутаг** местожительство; **Европын умард нутаг** северные области Европы; **хамтралын нутаг** колхозная земля; **хүний нутаг / харийн нутаг** чужие земли; **хүний нутагт амьдрах** жить на чужой стороне; 3) местность, ландшафт; **сайхан нутаг** красивая, живописная местность; **хөдөө нутаг** сельская местность; **нутаг бэлчээр** пастбище.

**НУТАГЖИХ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠵᠢᠬᠢᠬᠤ приобретать большое кочевье, увеличивать кочевые угодья.

**НУТАГЖУУЛАХ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нутагжих**-ийн үйлдүүл.

**НУТАГЛАЛТАЙ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠯᠠᠯᠲᠠᠢ **нутаглууштай**-г үз.

**НУТАГЛАХ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠯᠠᠬᠤ обитать, жить в какой-л. местности; селиться, поселяться; **би зун энд нутагладаг** летом мы живём здесь; **гол даган таран нутаглах** расселяться по реке; **нутаглан суух** жить.

**НУТАГЛАЦГААХ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ жить, селиться, поселяться (о многих).

**НУТАГЛАЧИХАХ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **нутаглах**-ын нэгэнтээ.

**НУТАГЛУУЛАХ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **нутаглах**-ын үйлдүүл., селить, поселять; 2) шилж. хоронить, совершать похороны.

**НУТАГЛУУШТАЙ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠰᠲᠠᠢ стоящая того, чтобы поселиться, удобная для кочевья (местность).

**НУТАГТАЙ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠲᠠᠢ имеющий место, местность, местожительство.

**НУТАГТАН** ᠨᠤᠲᠠᠭᠲᠠᠨ: **хоёр нутагтан** амьт.суд. земноводные, амфибия.

**НУТАГШИЛ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠰᠢᠯ акклиматизация, приспособление к новому климату, привыкание к новому местожительству.

**НУТАГШИХ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠰᠢᠬᠤ **1.** 1) осваиваться; приспособляться, приживаться, свыкаться, привыкать к новому местожительству; акклиматизироваться; **говьд нутагших** приспособиться к гобийскому климату, гобийским условиям; 2) поселяться, обосноваться; 3) продолжительно находиться на одном кочевье, в одной местности; **2.** **нутагшихуй**-г үз.

**НУТАГШИХУЙ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠢ привыкание, приспособление к новому климату, к новому местожительству, акклиматизация.

**НУТАГШУУЛАХ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нутагших**-ийн үйлдүүл., 1) поселять, расселять, населять; 2) акклиматизировать, приспособлять к новой местности; **шинэ газарт тахь нутагшуулах** акклиматизировать дикую лошадь к новому месту.

**НУТАГШЧИХАХ** ᠨᠤᠲᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **нутагших**-ийн нэгэнтээ.

**НУТАД** ᠨᠤᠲᠠᠳ ном. крепко, прочно, непоколебимо, твёрдо; **нотод**-ыг үз.

**НУТАЛГАА** ᠨᠤᠲᠠᠯᠭᠠᠠ ном. доказательство.

**НУТГАРХАГ** ᠨᠤᠲᠭᠠᠷᠬᠠᠭ **1.** принадлежащий, свойственный, только данному месту; **2.** соблюдение только узкоместных интересов, местничество.

**НУТГАРХАХ** ᠨᠤᠲᠭᠠᠷᠬᠠᠬᠤ **1.** проявлять, соблюдать только узкоместные интересы; **2.** **нутгархахуй**-г үз.

**НУТГАРХАХУЙ** ᠨᠤᠲᠭᠠᠷᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠢ проявление, соблюдение узкоместных интересов, местничество.

**НУТГАРХАЦГААХ** ᠨᠤᠲᠦᠭᠠᠷᠬᠠᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠬᠤ преследовать только узкоместные интересы (о многих).

**НУТГАРХЧИХАХ** ᠨᠤᠲᠦᠭᠠᠷᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ нутгархах-ын нэгэнтээ.

**НУТГИЙН** ᠨᠤᠲᠦᠭᠢᠨ **нутаг**-ийн харьяал., местный, территориальный; областной; **нэг нутгийн хүн** земляк, землячка; **орон нутгийн** местный, территориальный; **орон нутгийн судлал** краеведение; **орон нутгийн судлалын музей** краеведческий музей; **орон нутгийн цаг** местное время; **орон нутгийн чанартай** местного значения; **нутгийн ардууд** местное население, местные жители; **нутгийн аялгуу** местные говоры, местные диалекты; **орон нутгийн аялгуу** территориальный диалект; **нутгийн захиргаа** местное самоуправление, органы местной власти; **нутгийн үг** областное слово; **нутгийн хүн** местный уроженец; земляк.

**НУТГИЙНХАН** ᠨᠤᠲᠦᠭᠢᠨᠬᠠᠨ **земляки**, жители местности, где родился, живущие в местности, где родился.

**НУТЛАГАА** ᠨᠤᠲᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠠ ном. **нотлогоо**-г үз.

**НУТЛАГДАХУУН** ᠨᠤᠲᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠨ ном. **нотлогдохуун**-г үз.

**НУТЛАЛ** ᠨᠤᠲᠤᠯᠠᠯ ном. **нотлол**-ыг үз.

**НУТЛАЛТАЙ** ᠨᠤᠲᠤᠯᠠᠯᠲᠠᠢ ном. **нотлолтой**-г үз.

**НУТЛАХ** ᠨᠤᠲᠤᠯᠠᠬᠤ ном. **нотлох**-ыг үз.

**НУТЛАХУУН** ᠨᠤᠲᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠨ ном. **нотлохуун**-г үз.

**НУТТАЙ** ᠨᠤᠲᠦᠲᠠᠢ ном. **ноттой**-г үз.

**НУУВЧ** ᠨᠤᠭᠤᠪᠴᠢ 1) цэрэг. окоп; **нуувч ухах** рыть окоп; **нуувчинд суух** сидеть в окопах; 2) тайник.

**НУУВЧЛАХ** ᠨᠤᠭᠤᠪᠴᠢᠯᠠᠬᠤ цэрэг. окапываться; **суман нуувчиллаа** рота окопалась.

**НУУГДАЛ** ᠨᠤᠭᠤᠳᠠᠯ 1. скрытый, потайной; **гурван нуугдал** ёгт. три самые жаркие декады летнего времени (с 10 июня по 10 июля); **дайсан этгээдийн нуугдал үлдэгдэл** скрытые остатки врага; 2. то, от чего прячутся.

**НУУГДАХ** ᠨᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ **нуух**-ын үйлдэгд., 1. быть спрятанным, прятаться, скрываться, укрываться; **нуугдаж тоглох** играть в прятки; **хорт хийнээс нуугдах газар** газоубежище; 2. **нуугдахуй**-г үз.

**НУУГДАХУЙ** ᠨᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠢ то, от чего прячутся.

**НУУГДАЦГААХ** ᠨᠤᠭᠤᠳᠠᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠬᠤ **нуугдах**-ын үйлдэлц., попрягаться.

**НУУГДМАЛ** ᠨᠤᠭᠤᠳᠤᠮᠠᠯ скрытый, таинственный; скрытный; **үгийн нуугдмал утга** скрытый смысл слов.

**НУУГДУУЛАХ** ᠨᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нуугдах**-ын үйлдүүл., прятать, спрятать.

**НУУГИУЛАХ** ᠨᠤᠭᠤᠮᠤᠯᠠᠬᠤ **нуугих**-ийн үйлдүүл.

**НУУГИХ** ᠨᠤᠭᠤᠮᠤᠯᠠᠬᠤ 1) соответствующий, подходящий, удобный; 2) приятный.

**НУУГЧ** ᠨᠤᠭᠤᠮᠤᠯᠠᠬᠤ укрыватель, утайщик.

**НУУДГАЙ** ᠨᠤᠭᠤᠳᠦᠭᠠᠢ секретный, тайный; побочный; **нуудгай хүү** побочный сын, внебрачный, незаконнорожденный ребёнок.

**НУУЛ** ᠨᠤᠭᠤᠯ утайка.

**НУУЛГАХ** ᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нуух**-ын үйлдүүл., давать возможность скрыться, укрывать.

**НУУЛГҮЙ** ᠨᠤᠭᠤᠯᠦᠭᠡᠢ без утайки, откровенно; **нуулгүй өгүүлэх** говорить без утайки, говорить прямо всю правду.

**НУУЛТАЙ** ᠨᠤᠭᠤᠯᠲᠠᠢ то, что следует скрывать, прятать.

**НУУЛЦАХ** ᠨᠤᠭᠤᠯᠴᠠᠬᠤ **нуух**-ын үйлдэлц.

**НУУМАЛ** ᠨᠤᠭᠤᠮᠠᠯ скрытый, тайный.

**НУУН** ᠨᠤᠭᠤᠨ **нуух**-ын хамж., тайно, скрытно; **сэмхэн нуун тайно**, секретно; **нуун далдлах** скрывать, утаивать; **нуун далдалж** скрытно, тайным образом; контрабандным путём; **нуун далдалж нэвтрүүлсэн бараа** контрабандные товары; контрабанда; **нуун дарагдуулах** скрывать, утаить; **нуун дарагдуулагч** укрыватель; **нуун орших** проживать тайно, нелегально; **нуун халхлах** скрывать, покрывать.

**НУУР** ᠨᠤᠭᠤᠷ озеро; **борооны нуур** озерко, образовавшееся от дождей; **гүн нуур** глубокое озеро; **давст нуур** солёное озеро; **тогтмол нуур** стоячее озеро; озеро, образовавшееся в низине от дождевой воды; **уулын нуур** горное озеро; **хиймэл нуур** искусственное озеро; **Хөх нуур** озеро Кукунор и район, прилегающий к нему; **цэнгэг нуур** пресное озеро; **нуур цөөрөм** хорш. озёра; **нуур нь амар бол нугас нь амар** зүйр. если озеро спокойно, то и утки спокойны.

**НУУРАМ** ᠨᠤᠭᠤᠷᠠᠮ 1) соответственный; 2) хорошо смешанный; **нуурам өтгөн** сильно густой, гущённый; такой, что ложка может стоять.

**НУУРАХ** ᠨᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ 1) быть, становиться приятным, удобным, подходящим; 2) медленно кипеть на огне; 3) спокойно, мирно пастись (о стаде).

**НУУРЛАХ** ᠨᠤᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤ образовываться (об озере); **ус нуурлав** образовалось озеро.

**НУУРЛУУЛАХ** ᠨᠤᠭᠤᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нуурлах**-ын үйлдүүл.

**НУУРМАГ I** ᠨᠤᠭᠤᠷᠮᠠᠭ I пруд, водоём.

**НУУРМАГ II** ᠨᠤᠭᠤᠷᠮᠠᠭ II **нуурам**-ыг үз.

**НУУРЫН** ᠨᠤᠭᠤᠷᠢᠨ **нуур**-ын харьяал., озёрный; **нуурын давс** озёрная соль; самосадочная соль; **нуурын судлал** лимнология, озёроведение; **нуурын эрэг** берег озера, озёрный берег.

**НУУСХИЙХ** ᠨᠤᠭᠤᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ ненадолго скрывать(ся), делать попытку скрыть(ся).

**НУУХ I** ᠨᠤᠭᠤᠬᠤ I 1) прятать; **сумаа харваад**, **нумаа нуух** цэцэн. выпустив стрелу, спрятать свой лук; ~ умыть руки; 2) скрывать,

утаивать, таить; секретничать; **санаа бодлоо нуух** скрывать свои мысли; **гэмт хэрэгтнийг нуух** скрывать преступника; **нэрээ нуух** скрывать своё имя; **бусдын юмыг нууж авах** утаить чужие вещи; **нууж суух** жить скрываясь, скрываться; **нуусан эрдэмтэн** хуучир. учёный, удалившийся от государственных дел (чтобы заниматься исключительно наукой).

**НУУХ II** **ᠨᠠᠭᠠᠨ** ГНОЙ (на глазах); **нүднээс нуух гарч байна** из глаз выделяется гной.

**НУУХ III** металлическая оправка (в которую вставляется камень в украшениях); **хөөрөгний нуух** коронка табакерки.

**НУУХТАХ** **ᠨᠠᠭᠠᠨᠲᠠᠬᠤ** ГНОИТЬСЯ (о глазах); **нүд нуухтаж байна** глаза гноятся.

**НУУХТУУЛАХ** **ᠨᠠᠭᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **нуухтах**-ын үйлдүүл.

**НУУХТЧИХАХ** **ᠨᠠᠭᠠᠨᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **нуухтах**-ын нэгэнтээ.

**НУУЦ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢ** **1.** тайна, секрет; **албаны нууц** служебная тайна; **улсын нууц** государственная тайна; **улсын нууц болох аливаа мэдээ** все сведения, являющиеся государственной тайной; **цэргийн нууц** военная тайна; **шинжлэх ухаан байгалийн нууцыг илрүүлнэ** наука раскрывает тайны природы; **нууц байлгах** держать в секрете, в тайне; **нууц задлах / нууц задруулах** выдать тайну, разболтать секрет; **нууц уудлах** раскрывать секрет, объяснять тайну; **нууц хадгалах** сохранять тайну; **нууцыг мэдэх** узнать тайну; **2.** 1) тайный, секретный, негласный; конспиративный, подпольный; **нууц ажил** подпольная работа; **нууц ажилтан** подпольщик; **нууц байгууллага** подпольная, тайная организация; **нууц байдалд хавчиж оруулах** загонять в подполье; **нууц байр** конспиративная квартира; **нууц битүүмж** секретный пакет; **нууц болзоо / нууц уулзалт** тайное свидание, тайная встреча; **нууц буян** шашин. а) тайная добродетель; б) зурх. две звезды в хвосте созвездия Дракона; **нууц бэх** симпатические, бесцветные чернила; **нууц гэрээ бичиг** тайный договор; секретное соглашение; **нууц зорилготой ирэв** приехал с таинственной целью; **нууц мөрөөдөл** тайная мечта; **нууц мэдээ** секретное сообщение; **нууц нүх** задний проход; **нууц нэр** псевдоним; кличка; конспиративное имя; **нууц оньс** потайной запор; **нууц санал өгөх** тайное голосование; **нууц сонгууль** тайные выборы; закрытые выборы; **нууц сүлбээ / нууц холбоо** тайная связь; секретный союз; **нууц тагнуулч** шпион; **нууц тарни** магические заклинания; **нууц тушаал** тайное, секретное поручение; **нууц түлхүүр** шифр; **нууц үг** а) пароль; б) секретное, тайное слово;

**нууц увдис** волшебство, магия, сверхъестественные способности; **нууц худалдаа** тайная продажа; **хил давж нууц худалдаа хийх** заниматься контрабандной торговлей; **нууцаар хил давуулсан бараа** контрабанда; **нууц хуйвалдаан** тайный заговор; **нууц хэрэг** тайное дело; **нууц цэрэг** скрытое, засадное войско; войско в засаде; **нууц эрхтэн/ нууц гишүүн / нууц орон / нууц сав** бие.зүй. ПОЛОВЫЕ органы; **нууц яриа** секретный разговор; **нууцыг эдлэгч** ёгт. похотливый, сластолюбец; **2)** сокровенный; **Монголын нууц товчоо** Сокровенное сказание монголов; **3.** секретно, тайно, потихоньку, тайком; **маш нууц** совершенно секретно, весьма секретно; **нууц мэдэгдэх** сообщить секретно.

**НУУЦААР** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠠᠭᠠᠷ** **нууц**-ын үйлдэх., тайно, секретно, по секрету, негласно; потихоньку; **дайсныг нууцаар барьж авах** тайно захватить противника; **нууцаар уулзах** встречаться тайком; **нууцаар харах** смотреть тайком.

**НУУЦАЛЦГААХ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** засекречивать (о многих).

**НУУЦАЛЧИХАХ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **нууцлах**-ын нэгэнтээ.

**НУУЦГААХ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** **нууц**-ын үйлдэлц., прятать, скрывать, утаивать.

**НУУЦГАЙ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠭᠠᠢ** **1.** секретно, тайно; тайком; **нууцгай уулзах** а) встречаться тайком; б) тайная встреча; **нууцгай харах** смотреть тайком; **2.** скрытый; секретный, тайный; **нууцгай амраг** любовник; любовница; **нууцгай газар** тайное место, тайник; **нууцгай сэмхэн тагнах тагнуул** хуучир. скрытая разведка; **нууцгай явууллага** интрига.

**НУУЦГАЙЛАХ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠭᠠᠢᠯᠠᠬᠤ** **нууцлах**-ийн үз. **НУУЦЛАГДАХ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠭᠠᠢᠯᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ** **нууцлах**-ын үйлдэгд., засекречиваться.

**НУУЦЛАГДСАН** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠭᠠᠢᠯᠠᠭᠤᠳᠠᠨ** засекреченный; **нууцлагдсан баримт** засекреченные документы.

**НУУЦЛАН** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠨ** **нууцлах**-ын хамж., тайно, секретно; **нууцлан үзэх** тайно наблюдать; подсматривать, подглядывать.

**НУУЦЛАХ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** засекречивать, делать тайным, секретным, скрывать, таить, прятать; **баримт бичгийг нууцлах** засекречивать документ.

**НУУЦЛУУЛАХ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **нууцлах**-ын үйлдүүл.

**НУУЧИХАХ** **ᠨᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **нууц I**-ын нэгэнтээ.

**НУХАГДАХ** **ᠨᠠᠭᠤᠬᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ** **нухах**-ын үйлдэгд., 1) быть замешиваемым, размешиваемым, валяемым; 2) быть растёртым; 3) истолочься.

**НУХАЛХИЙЛАХ** ʃᠠᠨᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬᠤ растирать, массировать; **суусаар нухалхийлах** ёрзат на стуле, на сиденье.

**НУХАЛЦАХ** ʃᠠᠨᠠᠯᠴᠢᠬᠤ **нухах**-ын үйлдэлц., принимать участие в валянии, замешивании и т.п.

**НУХАМШ** ʃᠠᠨᠠᠮᠣᠰᠢ пюре; **төмсөн нухамш** картофельное пюре.

**НУХАМШЛАХ** ʃᠠᠨᠠᠮᠣᠰᠢᠯᠠᠬᠤ готовить пюре.

**НУХАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤ 1) мять, разминать, валять, мешать; **гараар нухах** мять рукой; 2) растирать, размешивать; **будаг нухах** растирать краски; **нухсан будаг** тёртая краска; **гурил нухах** месить, вымешивать тесто; **талх болгон нухах** растереть в порошок; 3) тереть; протирать; **нүдээ нухах** протирать глаза; **нүдээ битгий нух** не три глаза; **гутал хөл нухаж байна** сапог трёт ногу; 4) шилж., яриа. резать, убивать; **шөлний юм нухах** яриа. резать барана, колоть барана.

**НУХАЦ I** ʃᠠᠨᠠᠬᠤ 1) нечто растёртое, размятое; замес чего-л.; 2) медный купорос; **чулуун нухац** малахит, употребляемый как земляная краска.

**НУХАЦ II** серьёзность, вдумчивость, важность.

**НУХАЦГААХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **нухах**-ын олноор үйлдэх.

**НУХАЦГҮЙ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠴᠢᠭᠢᠢ **нухах** несерьёзный, необдуманый.

**НУХАЦТАЙ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠴᠢᠲᠠᠢ 1. серьёзный, обдуманный; **нухацтай ажил** серьёзная работа; **нухацтай судалгаа** серьёзное исследование; 2. серьёзно, обдуманно; **нухацтай судлах** изучать серьёзно.

**НУХАШ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠰᠢ паштет; пюре; **элэгний нухаш** паштет из печени, печёночный паштет, ливерный паштет.

**НУХАШЛАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠰᠢᠯᠠᠬᠤ готовить паштет.

**НУХГАЛЗАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ 1) вскакивать, порываться вскочить, накидываться на кого-л. В гневе, ёрзат; 2) сидеть неподвижно, не трогаясь с места.

**НУХЛАГДАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **нухлах**-ын үйлдэгд., 1) мяться, быть размятым, быть тёртым; 2) шилж. перегружаться; **ажилд нухлагдах** перегружаться работой, работать много.

**НУХЛАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠯᠠᠬᠤ **нухах**-ын олонтаа., 1) тереть, растирать; растирать обеими руками, ладонями; 2) мять, разминать в руках (сыруо кожу); **арьс нухлах** разминать кожу; 3) протирать время от времени, тереть руки одна об другую; **нүдээ нухлаж байв** протирал время от времени глаза; протирать глаза (со сна).

**НУХЛУУЛАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нухлах**-ын үйлдүүл.

**НУХМАГ** ʃᠠᠨᠠᠮᠠᠭᠤ рассыпчатый, легко растирающийся; истёртый.

**НУХМАЛ** ʃᠠᠨᠠᠮᠠᠯᠤ тёртый, истёртый, растёртый, размятый, превращённый в порошок; рассыпчатый, легко растирающийся; **нухмал алт** растёртое золото, золото в россыпи, песке.

**НУХУУЛАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нухах**-ын үйлдүүл.

**НУХУУР** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠭᠤᠷᠤ пест, пестик; всякое орудие, которым мнут, растирают или месят.

**НУХЧИГДАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠴᠢᠭᠳᠠᠬᠤ **нухчих**-ийн үйлдэгд.

**НУХЧИЛАЛ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠴᠢᠯᠠᠯᠤ 1) превращение в порошок; 2) шилж. расправа.

**НУХЧИХАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **нухах**-ын олонтаа., 1. 1) растирать, разминать; 2) шилж. расправить; 2. **нухчилал**-ыг үз.

**НУХЧУУЛАХ** ʃᠠᠨᠠᠬᠤᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **нухчих**-ийн үйлдүүл.; 2) **нухчигдах**-ыг үз.

**НУБ** ʃᠠᠨᠠᠪᠤ (Нэгдсэн Үндэстний Байгууллага) ООН (Организация Объединённых Наций).

**НУГЛИЙН** ʃᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠢᠶᠢᠨ **нүгэл**-ийн харьяал., грешный; **нүглийн зовлон** мучение за грехи; **нүглийн нүдийг гурилаар хуурах** зүйр. втирать очки, замазывать глаза, обманывать; **нүглийн үг** грешное слово.

**НУГЛЭХ** ʃᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠢᠶᠢᠨ приносить зло, причинять вред.

**НУГНЭЭ** ʃᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠢᠶᠢᠨ хуучир. пост.

**НУГЭЛ** ʃᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠤ грех, прегрешение; порок; **хар нүгэл** смертный грех; **амьдын хар нүгэл** грех при жизни; **арван хар нүгэл** шашин. десять чёрных грехов; **ингэж ярих нь нүгэл** грешно так говорить; **нүгэл арилгах** очищать грехи; **нүгэл хийх / нүгэл үйлдэх** совершить грех, грешить; **нүглээ наманчлах** искупать свой грех, исповедовать; замаливать свои грехи; **нүгэл хилэнц** хорш. грехи, прегрешения; **нүгэл хураах** замышлять плохое; **хамаг нүглийг өөртөө үүрэх** принять на себя все грехи; **нүгэл нь нүдээрээ гарах** хууч. получить возмездие за причинённое зло.; † **нүгэл царцаахай** шавж. саранча.

**НУГЭЛГҮЙ** ʃᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠤᠭᠢᠢ **нүгэл** безгрешный; **би ямар ч нүгэлгүй** я не грешен ни в чём.

**НУГЭЛТ** ʃᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠤᠲᠤ **нүгэлтэй** 1.-г үз., **нүгэлт хар гөрөөчин** яриа. (грешный) охотник; **нүгэлт хорвоо** грешный мир; **нүгэлт эм** грешница.

**НУГЭЛТЭЙ** ʃᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠤᠲᠤ 1. 1) грешный; греховный; **чивэлт нүгэлтэй** грешный; **нүгэлтэй хүн** грешник; 2) преступный; 2. яриа. очень, поразительно; **нүгэлтэй сайхан дуулав** спел поразительно хорошо; **нүгэлтэй хурдан морь** удивительно быстроногий скакун.

**НУГЭЛТЭН** ʃᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠤᠲᠤᠨ грешный человек, грешник.

**НҮГЭРС(ЭН)** **ᠨᠦᠭᠡᠷᠰᠡ** 1. ург. ольха кустарниковая; 2. ольховый; **нүгэрсэн навч** ольховый лист; **нүгэрсэн ой** ольховый лес; **нүгэрсэн ширэнгэ** ольшаник.

**НҮД(ЭН)** **ᠨᠦᠳᠡ** 1. 1) бие.зүй. глаз, глаза; **хар нүд** чёрные глаза; **нүд алдах** а) прельщаться, приходиться в восторг от виденного; глаза разбежались; растерять глаза; б) ничего не видеть; ни зги не видно (при сильной метели); в) просмотреть, не заметить; г) ослепнуть (лишиться чувства реально оценивать что-л.); **нүдээ алд!** хараал. чтоб ослепли твои глаза!; **нүд алдам** бескрайний, просторный, широкий, не окинуть глазом, конца и края не видно; **нүд анилдах** глаза слипаются, глаза закрываются; **нүд аних** а) закрывать глаза; б) шилж. умереть, скончаться; **нүдийг нь аниулах** закрывать Глаза кому-л. (быть рядом с умирающим в последние минуты жизни); **нүд баригч** ёгт. лоб (үгчил. держащий глаза); **нүд билчээх** раскидывать глаза; **нүд боож наадах** играть в жмурки; жмурки; **нүд булаах** обольщать взор, пленять взор (о красоте), привлекать взгляд; нравиться; глаз не оторвать или не отвести от кого-л.; **нүд бүлтгэр** пучеглазый; **нүд бүлгийх** сделать большие глаза, смотреть большими глазами, выпучить глаза; выпучить глаза; **нүд бүлтэрч болно** могут выкатиться глаза; **нүд гийх** хуучир. отлечь (о боли в глазах); **нүд гөлрөх** а) вытаращить глаза; б) смотреть злобно, с неудовольствием; **нүд гялбах** а) слепить; б) светобоязнь; **цас нүд гялбуулж байна** снег слепит глаза; **нүд далд** заглазно; в отсутствие; **нүд далд сууя** хочу не присутствовать; **нүд дальдрахгүй / нүд халтирахгүй** глазом не моргнуть; **нүд дохиолох / нүд дохих** делать знаки глазами; подмигивать; делать глазки; **нүд дүүрэн** а) есть на что посмотреть(очень красивый, захватывающий взор); б) очень симпатичный, приятный, прелестный на вид; **нүд дүүрэн охин** приятная девочка; **нүд ирмэх** моргать, мигать, подмигивать; **нүд ирмэх зуур** в мгновение ока, в один миг, вмиг, мгновенно; **нүд муулах** сердиться; гневаться; **нүд нуухтах** гноиться (о глазах); **нүд нээгдэх** открывать глаза; прозреть; **нүд сүүмийх** тускнеть, с тусклыми, мутными зрачками; тупой взгляд; **нүд тайлах / нүд нээх** шилж. обогащаться жизненным опытом, познать много, познавать; **юм үзэж, нүд тайлсан хүн** человек, который много видел и имеет большой опыт; **нүд талмиатах / нүд талмиарах** а) смотреть нежно, ласково; б) нежный взгляд; **нүд татах** а) вытаращить глаза; б) дёргаться; **чичин нүд татаж элэглэх** насмехаться в глаза; **миний нүд татаж байна** у меня дёргаются веки; **нүд тэс цохих** выбить глаз; **нүд тэсрэх** лопнуть (о глазах); **нүд улайх** а)

краснеть (о глазах); б) шилж. поступать бесстыдно, нахально; проявлять алчность, корыстолюбие; добиваться своего всеми средствами; **мөнгө цагаан, нүд улаан** цэцэн. серебро белое, глаза красные; ~ брат братом, сват сватом, а деньги никому; **нүд улангир** воспалённые глаза; **нүд уран** а) бегающие, хитрые глаза; б) тонкое зрение; **нүд ухах** шилж. смотреть со злобой; обвинять первым; **нүд үзтэл / нүд үзсээр** явно, очевидно, на глазах; **нүд үзүүрлэх** а) коситься со злобой, смотреть с ненавистью на кого-л.; б) недолгоблывать; **нүд халтирах** смотреть трудно; не могут смотреть прямо; **нүд халхлах** отводить глаза, втирать очки; **нүд хариулах** тайно, тайком; за глаза; **нүд хорогдох** потупить глаза; избегать глядеть прямо; **нүд хорсох** иметь зуб на кого-л., ненавидеть; **нүд хорхойтой** завистливый, с алчным, похотливым взором; жадный до всего, что только увидит; **нүд хөхрөх** а) проглядеть все глаза, уставать (о глазах); б) шилж. сильно ждать; **нүд хөших** чесаться, резать в глазу(от попавшей соринки); **нүд хувилгагч** фокусник; **нүд хужирлах** а) любоваться, наслаждаться каким-л. зрелищем; б) смотреть с завистью или вождедением; **нүд хуурах** а) втереть очки; замазывать глаза; б) очковтирательство; **нүглийн нүдийг гурилаар хуурах** цэцэн. замазывать глаза; ~ авось да небось; **нүд хялайтал хуурах** нагло, нахально обманывать; **нүд хялайх** коситься на кого-л.; **нүд цавчганах** хлопать глазами, постоянно мигать глазами; **нүд цавчилгүй** неусыпно, начеку; зорко, бдительно; **нүд цавчрах / нүд цавчих** мигать глазами; **нүд цавчрах зуур** шилж. моментально, вмиг, в мгновение ока; **нүд цайн** нахально, нагло; **нүд чилийн** выпуча глаза; **нүд чилийн нээх** вытаращить, выпучить глаза; **нүд чилэх** уставать (о глазах); **нүд чилээх** утомлять глаза; **нүд чичих / нүд чичлэх** а) бросаться в глаза; б) тыкать в глаза, тыкать в нос (чьими-л. недостатками); **нүд ширгэх** вытекать (о глазах); **нүд шүдээ үзүүрлэх** шилж. точить зубы; **нүд эрээлжлэх** рябить в глазах, ощущать рябь в глазах; **нүд яргах** резать глаза (от яркого света, болезни); **нүдий нь олох** шилж. попадать в самую точку, попадать в яблочко, попасть прямо в глаза; **нүд нь орой дээрээ гарах** глаза на лоб лезут; **нүд нь том болох** а) делать большие глаза; смотреть большими глазами (от удивления); б) глаза становятся большими (от страха); **нүд нь уначих гэх (шахах)** а) смотреть голодными глазами в рот кому-л.; будучи голодным, очень внимательно следить за тем, кто ест; б) в глазах – голод; **нүднээс гал бутрах** искры из глаз посыпались; **нүднээс гарах** хар. спадать с лица, тела; худеть, истощаться; **нүднээс далд**

**болгох** хар. убирать с глаз долой; убить; **нүдэн байл**, **чихэн дүлий** цэцэн. глаза закрыть, уши заткнуть; ~ наудачу, наугад, наобум; вслепую; **нүдэн байл**, **чихэн дүлий өнгөрүүлэх** смотреть сквозь пальцы; закрывать глаза; пропускать сквозь пальцы; ~ а Васька слушает да ест; **нүдэнд дулаан** шилж. милостивый, симпатичный, приятный; **нүдэнд орсон хог**, **шүдэнд орсон мах** цэцэн. ~ как бельмо на глазу; **нүдэнд өртөхгүй** незаметный для глаза, очень маленький, микроскопический, мизерный; **нүдэнд өртөхгүй жижигхэн** почти невидимый; **нүдэнд тусах** бросаться в глаза; **нүдэнд үзэгдэх** мерещиться; **нүдэнд хүйтэн** шилж. неприятный на вид; отталкивающий, несимпатичный, отвратительный; **нүдэндээ галтай**, **нүүрэндээ цогтой** аман.зох. с ОГОНЬКОМ, задорный; кровь с молоком; **нүдээ бүлтийлгэх** выпучить глаза; глаза готовы выскочить из орбит; **нүдээ бүлтийтэл гоёх** шог. разодеться в пух и прах, расфуфыриться; **нүдээ их болгох / нүдээ том болгох** тарашить, пялить глаза; **нүдээ нээх** открыть глаза; **нүдээ олох** находить то, что следовало; **нүдээ онийлгох** шурить глаза; **нүдээ өгөх шахах** хар. ГОТОВ ОТДАТЬ ВСЁ; **нүдээ улайлгах** шилж. БЫТЬ АЛЧНЫМ, КОРЫСТОЛЮБИВЫМ; **нүдээ ухуулах / нүдээ чичлүүлэх** хар. БЫТЬ ОБРУГАННЫМ, ПРЕЗРЕННЫМ; **нүдээ харах** открывать глаза; **нүдээр үзсэн / нүдээр харсан** очевидец; **нүдээр үзэгч** шашин. ВИДЯЩИЙ ОКОМ (Эпитет бодисатвы Авалокитешвара); **нүдээр үзэх** видеть глазами; воочию видеть; **нүдээр хэмжих** прикидывать на глаз, глазомер; **нүдээрээ инээх** смеяться глазами; 2) взгляд; **нүд дөртгөр** пристальный взгляд; **нүд хадах** устремить взгляд, уставить глаза **глазами** на кого-что-л., вперить взор; **нүд хариулах** следить за чьим-л. взглядом; **нүдэнд зохис** приятный на взгляд; 3) зрение; **хурц нүд** а) острый взгляд; б) хорошее зрение; **нүд бүдэг** неясное зрение (когда предметы видны неотчётливо); **нүд муут(ай)** а) обладающий плохим зрением; близорукий; б) шилж. завистливый; **эмчилсээр нүд оров** после лечения стал зрячим; **нүд сайтай** с хорошим зрением; **нүд сайтай байх** иметь хорошее зрение; **нүд сохлох** лишать зрения, ослеплять; **нуухы нь авах гээд нүдий нь сохлох** цэцэн. вместо того, чтобы вычистить глаза, выколоть их; ~ оказать медвежьёу услугу; **нүд сохор** слепой; **нүд сохрох** а) ослепнуть; б) слепота; 2. зрительный; **нүдэн холбоо** цэрэг. зрительная связь; † **алаг нүдэн цэцэг** ург. анютины глазки; **луугийн нүд** ург. драконов глаз; **өвдөгний нүд** бие.зүй. коленная чашечка; **үхрийн нүд** ург. чёрная смородина; **хар нүдэн** ёгт. водка;

**хонины нүд** ург. маргаритка; **хэрээний нүд** ург. спаржа даурская; **нүд загас** минога (рыба).

**НҮД II 1)** клетка; **ханын нүд** клетки, решётки в стенках юрты; ромбовидная ячейка решётчатых стенок юрт; **цонхны нүд** оконная клетка; **шургуулганы нүд** выдвижной ящик стола; 2) очко (на костях); ячейка; **дөрвөлжин нүд** очко на игральной кости; **нүд тоолох** счёт очков; 3) точка; насечка; **жингийн нүд** насечки на безмене; **цас нүд гарав** снег тает местами (ранней весной); образование точечных участков земли в снеговом покрове (весной); 4) ёгт. любимая вещь.

**НҮД III** ёгт. Два (символическое обозначение цифры 2).

**НҮД IV: хүчин нүдэн** тоо. Десять в сорок девятой степени; **их хүчин нүдэн** тоо. Десять в пятидесятой степени.

**НҮДГҮЙ** ᠨᠦᠳᠦᠭᠦᠢ 1) безглазый, слепой, не зрячий; **нүүр нүдгүй** хорш. очень сильно; **нүдгүй шуурах** метель слепит; ни зги не видно; **нүдгүй цасан шуурга** такой буран, что не видать ни зги; **нүдгүй эмэгтэй** слепая, незрячая; 2) шилж. ненаблюдательный, незаметливый; **малд нүдгүй** нерадивый пастух; 3) шилж. некачественный, плохой.

**НҮДЛҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нүдлэх**-ийн үйлдүүл., давать запоминать; **үсэг нүдлүүлэх** давать запоминать буквы.

**НҮДЛЭГДЭХ** ᠨᠦᠳᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **нүдлэх**-ийн үйлдэгд., быть замеченным, быть увиденным; запоминаться.

**НҮДЛЭХ I** ᠨᠦᠳᠡᠯᠡᠬᠡ 1. 1) замечать, запоминать; сохранять в зрительной памяти; **мал нүдлэх** запоминать скот; **үсэг нүдлэх** запоминать буквы; 2) взглянуть, бросать взор, окидывать глазами; внимательно смотреть; 2. зрительная память.

**НҮДЛЭХ III** таять; **цас нүдлэх** снег тает местами (ранней весной); **усан нүдлэх** выплакать все глаза; 4) начинать появляться (о молодой траве); **агь нүдлэж байна** полынь начинает появляться.

**НҮДНИЙ** ᠨᠦᠳᠦᠨᠢ **нүд(н)**-ий харьяал., глазной; зрительный; **нүдний анисга** веки; **нүдний баримжаа** глазомер; **нүдний бөөрөнхий** глазной шарик, глазное яблоко; **нүдний булай** шилж. что-либо неприятное, отвратительное; **нүдний булай болох** быть помешанцем у других; **нүдний булан** внутреннее углы глаз; **нүдний гэм** большая редкость; **хоёр нүдний дуран** бинокль; **нүдний дусаалга** глазные капли; **нүдний дээрхи** ёгт. ресницы; **нүдний зовхи** глазные веки (верхние и нижние); **нүдний мэдэхүй** зрительное восприятие; **нүдний тийн мэдэхүй** способность видеть; **нүдний нулимс** слёзы; **нүдний нуух** гной в глазах; **нүдний өвдөг** ячмень на глазу; **нүдний өвчин** глазная

болезнь; **нүдний өмнө** на глазах, перед глазами, в присутствии кого-л., открыто; **нүдний тар** края век; **нүдний төмөр** хуучир. оправа; оправа на колчане из трёх железных блях в виде звёзд; **нүдний уг** глазное дно; **нүдний ус** яриа. слеза, слёзы; **нүдний ухархай** бие.зүй. орбита, глазная впадина; **нүдний үзүүрт** в поле зрения; **нүдний үзүүрт хүрэх** попадать в поле зрения; **нүдний үүл / нүдний хоруу** бельмо; **нүдний хар** зрачок; **нүдний хараа** зрение; взор; взгляд; **нүдний хүүхэн хараа** зрачок; **нүдний харц** взгляд; **нүдний хор гаргах** прикорнуть, вздремнуть; чуточку ПОСПАТЬ (после бессонной ночи); **шуургану үеэр нүдний хор гаргаагүй** не сомкнул глаз во время бури; **нүдний хор орох** хар. запускать глаза, проявлять корыстный интерес к чему-л.; быть сглаженным, быть оболещённым другим; **нүдний хөлх** название глазной болезни; **нүдний цагаан** бие.зүй. белок глаза, глазной белок; **нүдний цагаанаар үзэх** хар. не удостоить даже взглядом, смотреть свысока, не обращать внимания; **нүдний цэцгий** бие.зүй. а) хрусталик; б) зеница ока, зрачок, радужная оболочка глаза; **нүдний цэцгий мэт** словно зеницу ока; **нүдний цэцгий мэт хайрлах** беречь, хранить как зеницу ока; **ард түмний эд хөрөнгийг нүдний цэцгий мэт хайрлан хамгаалах** как зеницу ока беречь народное достояние; **нүдний шил очки**; **бариултай нүдний шил** лорнет; **өрөөсөн нүдний шил** монокль; **нүдний хавчуурт шил** пенсне; **нүдний эм** глазное лекарство; **нүдний их эмч** глазной врач, окулист; **нүдний эндүүрэл** обман зрения; **нүдний эрхтэн** орган зрения; † **нүдний эмийн бурхан** ург. Гераний, журавлинник.

**НҮДТЭЙ** <sup>ᠨᠦᠳᠲᠡᠢ</sup> 1) имеющий глаза, с глазами; зрячий; **бүлтгэр нүдтэй** пучеглазый; **дөрвөн нүдтэй** с белыми или жёлтыми бровями (о собаке); **өрөөсөн нүдтэй** одноглазый; **сөлөр нүдтэй** косоглазый, косой; **хар нүдтэй** с чёрными глазами, черноглазый; 2) шилж. наблюдательный, заметливый, с хорошей зрительной памятью; **малд нүдтэй охин** хорошо, легко запоминающая масть скота девочка; 3) шилж. добротный, качественный.

**НҮДҮҮЛЭХ** <sup>ᠨᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> 1) нүдэх-ийн үйлдүүл., быть толчённым, истолчённым; 2) быть избитым.

**НҮДҮҮР** <sup>ᠨᠦᠳᠦᠭᠦᠷ</sup> 1) пест (для ступки), толкушка, колотушка; **нүүрийн нүдүүр** шилж. перед лицом, в присутствии кого-л.; 2) зурх. три звезды в созвездии Пегаса.

**НҮДЧИХЭХ** <sup>ᠨᠦᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> нүдэх-ийн нэгэнтээ.

**НҮДЭВЧ** <sup>ᠨᠦᠳᠡᠪᠴᠢ</sup> наглазники, повязка на глазах.

**НҮДЭЛДЭХ** <sup>ᠨᠦᠳᠡᠯᠳᠡᠬᠡ</sup> нүдэх-ийн үйлдэлд.

**НҮДЭЛЦГЭЭХ** <sup>ᠨᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> нүдлэх-ийн олноор үйлдэх.

**НҮДЭЛЦЭХ** <sup>ᠨᠦᠳᠡᠯᠴᠡᠬᠡ</sup> нүдэх-ийн үйлдэлц.

**НҮДЭЛЧИХЭХ** <sup>ᠨᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> нүдлэх-ийн нэгэнтээ.

**НҮДЭТ** <sup>ᠨᠦᠳᠡᠲᠦ</sup> нүдтэй-г үз., **шилэн нүдэт** шог., яриа. очкарик.

**НҮДЭХ** <sup>ᠨᠦᠳᠡᠬᠡ</sup> 1) толочь пестом в ступке; измельчать; **ёотон нүдэх** толочь сахар; **талх болтол нүдэх** истолочь в порошок; **цай нүдэх** размельчать кирпичный чай; **ууранд цай нүдэх** толочь кирпичный чай в ступке; 2) избивать, бить, колотить; **зодож нүдэх** бить, избивать; **хаалга нүдэх** колотить в дверь; 3) сбивать земляную стену, утрамбовывать.

**НҮДЭЦГЭЭХ** <sup>ᠨᠦᠳᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> нүдэх-ийн олноор үйлдэх. **НҮЖГЭНҮҮЛЭХ** <sup>ᠨᠦᠵᠢᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> нүжгэнэх-ийн үйлдүүл.

**НҮЖГЭНЭХ** <sup>ᠨᠦᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡ</sup> грохотать, греметь; **тэнгэр нүжгэнэх** гром гремит.

**НҮЖГЭНЭЧИХЭХ** <sup>ᠨᠦᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> нүжгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**НҮЖГЭНЭЭН** <sup>ᠨᠦᠵᠢᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠨ</sup> грохот, гром; рокот; **их бууны нүжгэнээн** гром пушек; **тэнгэсийн нүжгэнээн** рокот моря.

**НҮЛСЭР** <sup>ᠨᠦᠯᠰᠡᠷ</sup> нүүлсэр-ийг үз.

**НҮМЭР** <sup>ᠨᠦᠮᠡᠷ</sup> амьт. ОСЬМИНОГ.

**НҮНЖИГ** <sup>ᠨᠦᠨᠵᠢᠭᠢ</sup> 1) изобилие жира; что-либо жирное; **өөх тосны нүнжиг багатай** бедный жирами; 2) шилж. хорошее качество; 3) шилж. щедрость, доброта; 4) блеск, глянец.

**НҮНЖИГГҮЙ** <sup>ᠨᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠭᠦᠢ</sup> 1) не жирный, постный; **өөх тосны нүнжиггүй хоол** постная, не жирная пища; 2) шилж. плохого качества, некачественный; **нүнжиггүй** эд плохая вещь; 3) шилж. скупой, эгоистичный; **нүнжиггүй амьтан** а) скупой человек; б) эгоист.

**НҮНЖИГТЭЙ** <sup>ᠨᠦᠨᠵᠢᠭᠢᠲᠡᠢ</sup> 1) жирный; **нүнжигтэй хоол** жирная пища, сытная еда; 2) шилж. хороший, качественный, добротный; **нүнжигтэй** эд качественный товар; 3) шилж. добрый, отзывчивый, щедрый; некупой; **нүнжигтэй хүн** отзывчивый, готовый на любую помощь человек; 4) блестящий, лоснящийся.

**НҮР I** <sup>ᠨᠦᠷᠢ</sup> ург. черника.

**НҮР II: нүр хийх / нүр нүр хийх** грохотать.

**НҮРГҮҮЛЭХ** <sup>ᠨᠦᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> нүргээх-ийг үз.

**НҮРГЭЛЭХ** <sup>ᠨᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡ</sup> то и дело грохотать, часто издавать громкий звук.

**НҮРГЭЛЭЭН** <sup>ᠨᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠨ</sup> грохот, рокот.

**НҮРГЭХ** <sup>ᠨᠦᠷᠭᠡᠬᠡ</sup> рокотать; шуметь; **алс тэнгэрийн дуу нүргэж байна** рокочет отдалённый гром.

**НҮРГЭЧИХЭХ** <sup>ᠨᠦᠷᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> нүргэх-ийн нэгэнтээ.

**НҮРГЭЭН** <sup>ᠨᠦᠷᠭᠡᠭᠡᠨ</sup> 1) рёв; гул, рокот; 2) шум, гам, оживлённое обсуждение; сенсация.

**НҮРГЭЭНТЭЙ** *ᠨᠦᠷᠭᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠢ* шумный; сенсационный; **нүргээнтэй явдал** сенсационное событие.

**НҮРГЭЭХ** *ᠨᠦᠷᠭᠡᠭᠡᠬᠤ* нүргэх-ийн үйлдүүл.

**НҮРЗЭД** *ᠨᠦᠷᠵᠡᠳᠤ* тө. быстрое налаживание.

**НҮРМЭГ** *ᠨᠦᠷᠮᠡᠭ* шерстяная ткань (тоньше и лучше чем сукно); ТОНКИЙ камлот; **нүрмэг торго** тонкое сукно; **өрмөг**-ийг үз.

**НҮРЭХ** *ᠨᠦᠷᠦᠬᠤ* толкать друг друга, толкаться, сжимать, сдавливать, прижиматься к чему-л.

**НҮСЭР** *ᠨᠦᠰᠡᠷ* 1. 1) тяжёлый; громоздкий; гигантский; грандиозный; увесистый; **нүсэр алхаа** тяжёлые шаги; **нүсэр их бэлэг өргөх** подносить весьма значительные подарки; **нүсэр тавил** громоздкая мебель; **нүсэр том** громоздкий; **нүсэр чемодан** громоздкий чемодан; 2) грузный; **нүсэр бие** грузная фигура; **нүсэр биетэй** с грузной фигурой; **нүсэр чоно** амьт. название породы волков; 3) неуклюжий, неповоротливый (от тучности); 2. 1) громоздкость; 2) грузность; 3) неуклюжесть, неповоротливость; 3. 1) тяжело; **нүсэр алхлах** тяжело ступать; 2) грузно; 3) неуклюже, неповоротливо.

**НҮСЭРДҮҮЛЭХ** *ᠨᠦᠰᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ* нүсэрдэх-ийн үйлдүүл.

**НҮСЭРДЧИХЭХ** *ᠨᠦᠰᠡᠷᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ* нүсэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**НҮСЭРДЭХ** *ᠨᠦᠰᠡᠷᠳᠡᠬᠤ* отяжелеть; быть тяжёлым, громоздким.

**НҮСЭРХЭН** *ᠨᠦᠰᠡᠷᠬᠡᠨ* нүсэр-ийн багас., 1) довольно громоздкий или тяжёлый; 2) довольно неповоротливый, неуклюжий.

**НҮҮГЭЛТҮҮЛЭХ** *ᠨᠦᠭᠦᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ* нүүгэлтэх-ийн үйлдүүл.

**НҮҮГЭЛТЭХ** *ᠨᠦᠭᠦᠭᠡᠯᠲᠡᠬᠤ* клубиться, виднеться движушейся большой массой; ползти; **нүүгэлтсэн хар тоос** чёрная клубящаяся пыль; **галт тэрэг нүүгэлтэж явна** поезд ползёт.

**НҮҮДЛИЙН** *ᠨᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠢᠶᠢᠨ* нүүдэл-ийн харьяал., 1) кочевой, кочующий; неосёдлый; **нүүдлийн аж байдал** кочевой образ жизни; кочевой быт; **нүүдлийн байдалтай** ведущий кочевой образ жизни, кочевой; **нүүдлийн ардууд** кочевники, араты-кочевники; **нэг нүүдлийн газар** а) кочёвка, место кочёвки; б) расстояние между кочёвками (15-20 км); **нүүдлийн мал аж ахуй** кочевое скотоводство, кочевое животноводство; **нүүдлийн орон** кочевой народ, кочевая страна; 2) передвижной, подвижной; выездной; **нүүдлийн жүжиг** гастроль; **нүүдлийн жүжигчин** гастролёр; **нүүдлийн кино** передвижное кино, передвижная киноустановка, кинопередвижка; **нүүдлийн улаан булан** передвижной красный уголок;

**нүүдлийн худалдаа** передвижная торговля; **хээрийн нүүдлийн эмнэлэг** цэрэг. полевой подвижной госпиталь; 3) миграционный; **нүүдлийн шувууд** перелётные птицы.

**НҮҮДЭЛ** *ᠨᠦᠭᠦᠳᠡᠯ* 1. 1) кочёвка, кочевание, перекочёвка, передвижение с места на место; **нүүдэл хийх / нүүдэл нүүх** менять местопребывание, кочевать, перекочёвывать; 2) расстояние между кочёвками, расстояние перехода с одного кочевья на другое, дневной кочевой переход; 3) миграция; **шувууны нүүдэл** миграция птиц; 4) шатар. ход; **миний нүүдэл мой ход** (в шахматах); **морины нүүдэл** ход коня; 2. кочевой; **нүүдэл суурьшил** хорш. кочевой быт.

**НҮҮДЭЛЛҮҮЛЭХ** *ᠨᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ* нүүдэллэх-ийн үйлдүүл.

**НҮҮДЭЛЛЭХ** *ᠨᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠯᠡᠬᠤ* передвигаться с одного места на другое, перекочёвывать; **нүүдэллэн нутаглах газрууд** места кочёвок; кочевые угодья; **нүүдэллэн одох** откочевать, укочевать; **нүүдэллэн явахад** при перекочёвках.

**НҮҮДЭЛЛЭЧИХЭХ** *ᠨᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠯᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ* нүүдэллэх-ийн нэгэнтээ.

**НҮҮДЭЛЧИД** *ᠨᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠳᠤ* нүүдэлчин — олон., кочевники.

**НҮҮДЭЛЧ(ИН)** *ᠨᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠨ* кочевник, номад; **арабын нүүдэлчин** бедуин; **малчин нүүдэлчин** кочевник-скотовод; **талын нүүдэлчин** степной кочевник; **нүүдэлчний бууц** остановка кочевников.

**НҮҮЛ** *ᠨᠦᠭᠦᠯ* 1) бревно; бурелом; 2) костёр.

**НҮҮЛГЭХ** *ᠨᠦᠭᠦᠯᠭᠡᠬᠤ* нүүх-ийн үйлдүүл., 1) заставлять кочевать, перекочевать; переводить на другое место, переселять; **албадан нүүлгэх** принудительно переселять; **шилжүүлэн нүүлгэх** переселять; **нүүлгэж суулгах** заселять; **нүүлгэн аваачих** переселять, увозить; **нүүлгэн буцаах** реэвакуировать; **нүүлгэн зайлуулах** эвакуировать; **нүүлгэн ирүүлэх** поселять, перемещать, привозить; переселить; **нүүлгэн суурьшуулах** колонизировать, колонизовать; 2) помогать в перекочёвке; **би танайхыг нүүлгэж өгье** я помогу вам переселиться; 3) шилж. бросать, кидать; швырять; **чулуу нүүлгэх** бросать камнями; 4) шилж. сваливать вину на другого.

**НҮҮЛСЭР** *ᠨᠦᠭᠦᠯᠰᠡᠷ* бревёшко.

**НҮҮЛЭХ** *ᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ* тягать плохо (о печи).

**НҮҮНЭЭ** *ᠨᠦᠭᠦᠨᠡᠭᠡ*; **нүүнээ хорхой** шавж. БОЖЬЯ коровка.

**НҮҮР** *ᠨᠦᠭᠦᠷ* 1) лицо; лик; **нүүр алдах** быть скомпрометированным, опозориться (үгчил. потерять лицо); **нүүр ам** хорш. лицо; **нүүр амаа арзайлгах** делать кислое лицо; **нүүр баатар / нүүр бардам** с чи`стой совестью, совесть

чиста у кого-л.; **нүүр барах** потерять стыд, не иметь стыда; уронить себя в чьих-л. глазах, пасть в чьи-л. глазах; **нүүр бөхтэй / нүүр зузаан** шилж. бесстыдный, бесстыжий, беззастенчивый; **нүүр будах** тусг. гримировать, гримироваться; **нүүр будагч / нүүр хувиргагч** гримёр; **нүүр буруулах** воротить нос; бояться смотреть в лицо, в глаза; отворачиваться; стыдиться показаться на глаза; **нүүр бүтэн гарах** не ударить лицом в грязь; **нүүр гар угаах** умываться; **нүүр гар угаах газар** умывальник; **нүүр гарын алчуур** полотенце; **нүүр жалмайх** быть бесстыжим, бессовестным, наглым; вести себя нагло; **нүүр жалмайн ичихгүй** бесстыдный; ни стыда ни совести; **нүүр зулчилзах** беспокоиться, тревожиться; прятать лицо от стыда; не знать куда деваться от стыда, не смотреть друг на друга, отворачиваться (при ссоре); **нүүр ичээх** довести до стыда, заставить краснеть; **нүүр нүдгүй** хар. а) в ус и в рыло; б) по лицу хлестать (о метелях и сильных дождях); в) сильный; г) очень, сильно; **нүүр нүдгүй шуурах** дуть, хлестать в лицо; **нүүр нүүрээ харалцах** смотреть друг другу в лицо; **нүүр нүүрээрээ / улаан нүүрээрээ** лицом к лицу; **нүүр олох** а) находить доступ к сердцу; б) входить в милость, втереться в доверие; в) иметь уважение в глазах других; г) угождать; **нүүр өгөх / нүүр шагнах** делать авансы, любезничать, быть ласковым, любезным, приветливым, дружелюбным; быть снисходительным; уступать; делать по чьему-л. желанию; **нүүр тал ихтэй** имеющий большой круг знакомства; имеющий большие связи; **нүүр тал олох** расположить в свою пользу кого-л.; ~ лезть в глаза; **нүүр тал харах** поступать лицеприятно, лицеприятствовать, взирать на лица; **нүүр таних** признать, узнать кого-л.; быть знакомым; **нүүр тахлах** шилж. а) выручить; не давать пасть лицом в грязь; б) давать что-л., кому-л.; **нүүр торгож** в лицо; лично; **нүүр тулах / нүүр учрах** встретиться лицом к лицу; встретиться лично; **нүүр тулж** с глазу на глаз, без посторонних; **нүүр түлэх / нүүр улайлгах / нүүр халаах** шилж. стыдить; вгонять в краску; лицом в грязь ударить; **нүүр тэвчих** потерять стыд; забывать о чести; **нүүр улайх / нүүр шатах** бросает в краску; краснеть, стыдиться; **нүүр улаймаар** вызывающий стыд; **нүүр улалзах** а) стыдиться; краснеть; б) сердиться; **нүүр уулзах / нүүр учрах** встречаться, свидеться; **нүүр үзэх** видеть; прожить; **нүүр хагарах** шилж. перестать стыдиться, быть развязным; быть непринуждённым; ~ разбить, сломать лёд; **нүүр халаах** шилж. конфузить, стыдить; **нүүр халах** шилж. сгорать со стыда, конфузиться, стесняться; **нүүр халуун** шилж.

стыдно; совестно отказаться, встретиться и т.д.; **нүүр хандуулах** поварачиваться лицом к кому-л.; **нүүр харагдам** как стёклышко; **нүүр харах / нүүр тал харах** взирать на лица, поступать лицеприятно, лицеприятствовать; **нүүр харахгүйгээр шүүмжлэх** критиковать не взирая на лица; нелицеприятная критика; **нүүр хийх газар олдохгүй / нүүр хийх газаргүй болох** готов (рад, хоть бы) сквозь землю провалиться; от стыда не знать куда деть лицо; **нүүр царай / нүүр төрх** хорш. лицо, физиономия; **улс орны нүүр царай** лицо страны; **үнэн нүүр царайг илрүүлэн гаргах** обнаружить подлинное лицо, сорвать маску; разоблачить; **эрин үеийн (нүүр царай) нүүр төрх** колорит эпохи; **нүүр шагнах** ради прекрасных глаз; проявлять расположение к кому-л.; **даты кому-л. почувствовать своё** расположение; делать кому-л. потачку; **нүүр эвдэх** компрометировать; **нүүрийг нь гэрэл рүү харуулах** повернуть лицом к свету; **нүүрнээс гал бутрах / нүүрнээс гал гарах шиг болох** шилж. очень стыдиться, стесняться; вспыхнуть огнём; **нүүрэн дээр нь** а) на лице; б) шилж. в лицо, в глаза, на глазах; лицом к лицу, в присутствии, лично; **нүүрэн дээр нь бичээстэй байна** на лице написано; **нүүрэн дээр нь хэлэх** говорить в лицо; **нүүрэн дээрээ** внешне, в присутствии; на лице; **нүүрэнд гал ноцох мэт болох** шилж. очень стыдиться; **нүүрээ барах** шилж. терять стыд; **нүүрээ бодох** заботиться о чести, о добром имени; **нүүрээ дарах** закрывать лицо; стесняться; **нүүрээ уран өөрчлөх** ловко менять своё лицо; **нүүрээ ширлэх** шилж. совесть потерять, быть бесстыжим, бессовестным; **аль нүүрээр** с каким лицом, какими глазами смотреть будешь?; как не стыдно; **өөрийн нүүрээр** в своём присутствии; лично; **улаан нүүрээрээ** лицом к лицу, с глазу на глаз, наедине; **нүүрээс гал гарах шиг болох** шилж. очень стыдиться, стесняться; **хоёр нүүр гаргах** поступать как двурушник, двурушничать; **хуурамч нүүр** личина; 2) лицевая сторона, фасад; **байшингийн нүүр** фасад дома; **нүүрэн тал** лицевая сторона; фасад; **нүүрэн талаас зураг авах** сфотографировать в фас; 3) страница; полоса; **дэвтрийн нүүр** страница тетради; **тавдугаар нүүрт** на пятой странице; **номын эцсийн нүүрт** на последней странице книги; **сонины нүүр** страница газеты; полоса газеты; **сонины дөрөвдүгээр нүүрэнд байгаа зарлал** объявления на четвёртой полосе газеты; 4) начало месяца, года; **оны нүүр / жилийн нүүр** год; **жилийн нүүр орсоноос хойш** с момента наступления этого года и до сей поры; **энэ жилийн нүүрэнд** на протяжении этого года; **шинийн нүүр** луна в

первой половине месяца; прибывающий месяц; **нүүр үзэх** а) пройти (о годах); б) пережить; **түүний нас барсанаас хойш хоёр дахь жилийн нүүр үзэж байна** второй год идёт с тех пор, как он умер; **бидний ардын нам байгуулагдсаар хорин жилийн нүүр болов** исполнилось двадцать лет с тех пор как была основана наша народная партия; 5) стыд, стыдливость.

**НҮҮРГҮЙ** ᠨᠦᠦᠷᠭᠦᠢ : ᠨᠦᠦᠷᠭᠦᠢ ᠶ᠋ᠢᠨ бессовестный, бесстыдный; **нүүргүй болгох** стыдить; позорить, компрометировать, осрамить, обесчестить; **вызывать** в ком-л. чувство стыда; **нүүргүй болох** провиниться перед кем-л.; потерять доверие.

**НҮҮРДҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нүүрдэх**-ийн үйлдүүл., устраивать очную ставку.

**НҮҮРДЧИХЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нүүрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**НҮҮРДЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠳᠡᠬᠡ встречаться на очной ставке с кем-л.

**НҮҮРИЙН** ᠨᠦᠦᠷᠢᠶᠢᠨ **нүүр**-ийн харьяал., Лицевой; **нүүрийн алчуур** а) полотенце; б) носовой платок; **нүүрийн будаг** тусг. Грим; **нүүрийн буянтай** с располагающей внешностью, с лицом, вызывающим расположение; приятный на вид, симпатичный; **нүүрийн бүрхүүл** покрывало на лицо; чадра; **нүүрийн нит** в присутствии, лицом к лицу, в лицо, в глаза, лично; **нүүрийн тос крем**; **нүүрийн халхавч** паранджа; **Дундад Азийн эмэгтэйчүүд нүүрийн халхавчтай хувцас өмсөхөө больсон** женщины Средней Азии сбросили паранджу; **нүүрийн хөдөлгөөн** мимика.

**НҮҮРЛҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нүүрлэх**-ийн үйлдүүл.

**НҮҮРЛЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠯᠡᠬᠡ 1) смотреть в лицо; лицеприятствовать; лицемерить; 2) озаглавливать документ (на первой странице обложки); 3) отделять лицевою сторону чего-л.; **байшин нүүрлэх** отделять фасад дома; 4) случаться (о плохом); **өвчин нүүрлэх** приставать (о болезни).

**НҮҮРЛЭЦГЭЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **нүүрлэх**-ийн олноор үйлдэх.

**НҮҮРЛЭЧИХЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нүүрлэх**-ийн нэгэнтээ.

**НҮҮРС(ЭН)** ᠨᠦᠦᠷᠰᠡ(ᠡᠨ) 1. уголь; **модны нүүрс** древесный уголь; **хүрэн нүүрс** бурый уголь; **чулуун нүүрс** каменный уголь; **нүүрс гаргах / нүүрс малтах** добывать уголь; **нүүрс тавих / нүүрс цайлгах** а) подкладывать уголь в огонь; б) разжигать уголь; раскалить уголь; **нүүрс түлэх** топить углем; **нүүрс шатаах** а) обжигать уголь; б) коксовать; 2. угольный; **нүүрсэн хий** угар; **нүүрсэн хийд бүгтрэх / нүүрсэнд хордох / нүүрсэнд согтох** угореть.

**НҮҮРСЖИХ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠢᠵᠢᠬᠡ запасаться углем, приобретать уголь.

**НҮҮРСЖҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠢᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нүүрсжих**-ийн үйлдүүл.

**НҮҮРСНИЙ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠢᠨᠢᠶᠢ **нүүрс(н)**-ий харьяал., угольный; **нүүрсний давирхай** каменноугольная смола; **нүүрсний сав газар** угольный бассейн; **нүүрсний уурхай** угольная шахта; **нүүрсний исгэлэн хүчил** углекислый газ, углекислота.

**НҮҮРСТӨРӨГЧ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠡᠲᠦᠷᠦᠭᠴᠢ 1. хувил. углерод; 2. углеродный; **нүүрстөрөгч хий** углеродный газ.

**НҮҮРСТҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нүүрстэх**-ийн үйлдүүл., обугливать; **залгас нүүрстүүлэх** обуглить полено.

**НҮҮРСТЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠡᠲᠡᠬᠡ обугливаться. **НҮҮРСУС** ᠨᠦᠦᠷᠰᠤᠰᠤ 1. хувил. углевод; 2. углеводный.

**НҮҮРСУСТӨРӨГЧ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠤᠰᠡᠲᠦᠷᠦᠭᠴᠢ 1. хувил. углеводород; 2. углеводородный.

**НҮҮРСУСТӨРӨГЧИЙН** ᠨᠦᠦᠷᠰᠤᠰᠡᠲᠦᠷᠦᠭᠴᠢᠶᠢᠨ **нүүрсустөрөгч**-ийн харьяал., углеводородный. **НҮҮРСХҮЧИЛ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠬᠤᠴᠢᠯᠢ хувил. углекислота.

**НҮҮРСХҮЧЛИЙН** ᠨᠦᠦᠷᠰᠬᠤᠴᠢᠯᠢᠶᠢᠨ **нүүрсхүчил**-ийн харьяал., углекислый.

**НҮҮРСЧИД** ᠨᠦᠦᠷᠰᠴᠢᠳᠢ **нүүрсчин**-ий олон., угольщики.

**НҮҮРСЧИН (нүүрсчид)** ᠨᠦᠦᠷᠰᠴᠢᠨ угольщик.

**НҮҮРСШИХ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠢᠬᠡ 1. обугливаться, превращаться в уголь; 2. обугливание.

**НҮҮРСШҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠰᠢᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нүүрсших**-ийн үйлдүүл.

**НҮҮРТЭЙ** ᠨᠦᠦᠷᠲᠡᠢ 1) имеющий лицо, с лицом; 2) шилж. совестливый, честный, благородный; уважаемый, почётный; **бөх нүүртэй** бессовестный, бесстыжий; **нүүртэй тушаал** почётное поручение.

**НҮҮРЧЛЭЛ** ᠨᠦᠦᠷᠴᠢᠯᠡᠯ лицепрятие, пристрастность, лицемерие.

**НҮҮРЧЛЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1. взирать на лица; поступать лицепрятно, лицепрятствовать, лицемерить; **нүүрчлэн өмөөрөх** пристрастно держать чью-л. сторону; 2. **нүүрчлэл**-ийг үз.

**НҮҮРЧЛЭХГҮЙ** ᠨᠦᠦᠷᠴᠢᠯᠡᠬᠡᠭᠦᠢ ᠨᠦᠦᠷᠴᠢᠯᠡᠬᠡᠭᠦᠢ ᠶ᠋ᠢᠨ беспристрастный, нелицеприятный.

**НҮҮРЭЛДЛЭГ** ᠨᠦᠦᠷᠡᠯᠳᠢᠯᠡᠭ очная ставка.

**НҮҮРЭЛДҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нүүрэлдэх**-ийн үйлдүүл.

**НҮҮРЭЛДЧИХЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠡᠯᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нүүрэлдэх**-ийн нэгэнтээ.

**НҮҮРЭЛДЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **нүүрэлдэх**-ийг үз.

**НҮҮРЭЛДЭЦГЭЭХ** ᠨᠦᠦᠷᠡᠯᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **нүүрэлдэх**-ийн олноор үйлдэх.

**НҮҮРЭМГИЙ** ᠨᠦᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢ 1. непринуждённый; развязный; беззастенчивый, нестеснительный; **нүүрэмгий зан** непринуждённые манеры; 2.

непринуждённо, развязно; **нүүрэмгий загнах** вести себя развязно.

**НҮҮХ** ᠨᠦᠦᠬᠡ 1) кочевать, перекочёвывать; передвигаться с одного места на другое, переселяться; менять местожительство; **дүрвэн нүүх / нүүж зайлах** эвакуироваться; **сэлгэж нүүх** менять кочёвку; беспрестанно кочевать; все время передвигаться с места на место; **шилжин нүүх** перекочёвывать, менять место кочевья; **үүл нүүж байна** тучи ходят по небу; **үүл урагшаа нүүж байна** облака двигаются на юг; **нүүж ирсэн хүн** поселенец; **шинэ байранд нүүж орох** переселяться на новую квартиру, переехать в новый дом; **шинэ нутагт нүүж очих** перекочёвывать на новое место; **нүүн суурьшигч** колонист; **манайх маргааш нүүнэ** мы перекочуем завтра; **нүүх үүл** кочевые облака; 2) расплываться, растекаться; **будаг нь нүүжээ** краски расплылись; **бэх муу цаасанд нүүжээ** чернила расплылись на плохой бумаге; 3) шилж. делать ход; **морио нүүх** ход конём; **хүүгээ нүүх** ход пешкой; **та нүүнэ** вам ходить.

**НҮҮЦГЭЭХ** ᠨᠦᠦᠴᠢᠭᠡᠬᠡ кочевать, перекочёвывать, переселяться (о многих).

**НҮҮЧИХЭХ** ᠨᠦᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нүүх-ийн нэгэнтээ.

**НҮХ(ЭН) I** ᠨᠦᠬᠡ 1) отверстие, дыра; щель; брешь; очко; **даалууны нүх** тогл. глазки домино; **модны нүх хонгил** дупло дерева; **хамрын нүх** ноздря, ноздри; **хадны нүх** пещера; **тоононы нүх** отверстие дымника юрты; **нүх гарах** продырявиться, образоваться (об отверстии); **цоргиж нүх гаргах** прожигать отверстие; **цамцанд нүх гарч орхив** образовалась дыра в рубашке; **нүх сүв** хорш. дыра, отверстие; скважина; поры; **нүх сүв олох** найти лазейку; **нүх сүв эрэх** шилж. искать ВЫХОД (из создавшегося положения); **нүх сүвий нь бүрэн мэдэх** знать все ходы и выходы; **нүх сүвэрхүү** дырчатый, пористый; **нүх тоолох** счёт очков; **нүх шахах** тогл. играть в домино; **нүх шиг харанхуй** ни зги не видно, хоть глаз выколи; 2) яма; скважина; **муу усны нүх / угаадасны нүх** помойная яма, помойка; **нүхэн гэр / газар гэр** землянка; **нүх ухах** вырыть яму; **нүх цооног** хорш. нора; скважина; 3) нора, логово; берлога; **тарваганы нүх** тарбаганья нора; **чонын нүх** волчье логово; **нүхээ малтах / нүхээ ухах** хар. а) рыть нору, яму; б) подготовить почву; в) шилж. искать ВЫХОД, найти ВЫХОД (в трудном положении); **орох нүхээ олохгүй** не знать куда деваться.

**НҮХ II** ᠨᠦᠬᠡ ᠑᠑ (символическое обозначение цифры 9).

**НҮХГҮЙ** ᠨᠦᠬᠡᠭᠦᠢ 1) не имеющий отверстия, не дырчатый, не продырявленный; 2) шилж. безвыходный; беспомощный.

**НҮХДҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нүхдэх-ийн үйлдүүл.

**НҮХДЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠳᠡᠬᠡ 1) продырявиться, образоваться (о дыре, отверстии); 2) играть в домино.

**НҮХЛҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нүхлэх-ийн үйлдүүл.

**НҮХЛЭГДЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ нүхлэгдэх-ийн үйлдэгд., продырявиться.

**НҮХЛЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠯᠡᠬᠡ 1) проделывать, делать дыру, отверстие в чём-л.; дырявить; буравить; **малтаж нүхлэх** делать дыру, яму, продырявить; **өрөмдөж нүхлэх** буравить; высверливать; **хана нүхлэх** пробить стену; **хэрэмийн доогуур нүхлэх** делать подкоп под стены (города); **чих нүхлэх / чих цоолох** проколоть уши; **шөвгөөр нүхлэх** проколоть шилом; 2) дымить (о печи); **зуухны утаа нүхлэнэ** дым идёт из устья печи, задувает.

**НҮХТ** ᠨᠦᠬᠡᠲᠡ нүхтэй-г үз.

**НҮХТҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нүхтэх-ийн үйлдүүл.

**НҮХТЧИХЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠲᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ нүхтэх-ийн нэгэнтээ.

**НҮХТЭЙ** ᠨᠦᠬᠡᠲᠡᠢ 1) имеющий дыру, отверстие; 2) шилж. предприимчивый, находчивый.

**НҮХТЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠲᠡᠬᠡ продырявливаться.

**НҮХЭЛЦГЭЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ делать, проделывать дыру, отверстие в чём-л. (о многих).

**НҮХЭЛЧИХЭХ** ᠨᠦᠬᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ нүхлэх-ийн нэгэнтээ.

**НҮХЭР** ᠨᠦᠬᠡᠡᠷ амьт. носорог.

**НҮЦГЭЛҮҮЛЭХ** ᠨᠦᠴᠢᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нүцгэлэх-ийн үйлдүүл., раздевать догола.

**НҮЦГЭЛЦГЭЭХ** ᠨᠦᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ снимать всю одежду, раздевать догола (о многих).

**НҮЦГЭЛЧИХЭХ** ᠨᠦᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ нүцгэлэх-ийн нэгэнтээ.

**НҮЦГЭЛЭХ** ᠨᠦᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠬᠡ снимать всю одежду, раздевать догола; оголять, обнажать; **хөл нүцгэлэх** обнажать ноги, разуваться.

**НҮЦГЭН** ᠨᠦᠴᠢᠭᠡᠨ 1) голый, нагой; обнажённый; раздетый; **толгой нүцгэн** с непокрытой головой, с обнажённой головой; **толгой нүцгэн явлаа** шёл с обнажённой головой; **хөл нүцгэн** босой; босоногий; **халгайн дундуур хөл нүцгэн гүйх** бегать босиком по крапиве; **чармай нүцгэн / шалдан нүцгэн** совершенно голый, совсем нагой; в чём мать родила; **нүцгэн бие** голое тело; нагота; **нүцгэн биеэ таглах** прикрыть наготу; **нүцгэн гараар** голыми руками; **нүцгэн илд** обнажённый меч; **нүцгэн нимгэн** хорш. голый; 2) шилж. бедный, нищий; **улаан нүцгэн** а) совершенно голый; нагишом; б) плохо одетый, нуждающийся в одежде; 3) голый, безлесный; **нүцгэн мод** голое дерево, оголённые деревья; **нүцгэн тал** голая степь; **нүцгэн хад** голые скалы; лысые горы; 4) лысый; **нүцгэн толгой** лысая голова; бритая голова; † **нүцгэн ховол** ург. ясень

американский; **өмхий нүцгэн ховол** ург. ясень железистый.

**НУЦГЭРҮҮЛЭХ** ᠨᠤᠴᠢᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нүцгэрэх-ийн үйлдүүл., ОГОЛЯТЬ.

**НУЦГЭРЧИХЭХ** ᠨᠤᠴᠢᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нүцгэрэх-ийн нэгэнтээ.

**НУЦГЭРЭХ** ᠨᠤᠴᠢᠭᠡᠷᠢᠬᠡ 1) становиться голым, обнажаться; 2) оголяться; осыпаться; **алимын мод нүцгэрэв** листья с яблони осыпались; 3) шилж. быть плохо одетым, испытывать нужду, недостаток в одежде; 4) шатар. остаться с одним королём (в монгольской шахматной игре – ничья); **нүцгэрэх даам тоглох** играть в поддавки.

**НЬ** ᠨᠢ 1. **ану, ину(г)**-ийн ярианы хэлбэр., ЕГО, ИХ (притяжание 3-го лица); **ах нь** его брат; **хамаатан нь** их родственники; 2. сул (частица неуверенности); НИ; **хур орох нь** возможно, пойдёт дождь.

**НЭВСГЭНҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ нэвсгэнэх-ийн үйлдүүл.

**НЭВСГЭНЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠨᠢᠬᠡ ДВИГАТЬСЯ (о чём-л. широком и длинном, взъерошенном).

**НЭВСГЭНЭЧИХЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠨᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нэвсгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭВСГЭР** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠷ 1. что-либо широкое; 2. широкий, просторный, свободный; **нэвсгэр хувцас** широкая длинная одежда; **нэвсгэр цас** хлопья снега; **нэвсгэр элээ** коршун с широкими крыльями.

**НЭВСГЭРДҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нэвсгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**НЭВСГЭРДЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ нэвсийх-ийг үз.

**НЭВСГЭРХЭН** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠨ нэвсгэр-ийн багас.

**НЭВСИЙЛГЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ нэвсийх-ийн үйлдүүл.

**НЭВСИЙХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠶᠢᠬᠡ быть взлохмаченным, взъерошенным; быть широким и длинным (напр. об одежде).

**НЭВСИЙЧИХЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нэвсийх-ийн нэгэнтээ.

**НЭВСРЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠷᠢᠬᠡ нэвшрэх-ийг үз.

**НЭВСЭГ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡ; **нэвсэг нэвсэг хийх**

ДВИГАТЬСЯ (о чём-л. широком и длинном, взъерошенном).

**НЭВСЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нэвсэлзэх-ийн үйлдүүл.

**НЭВСЭЛЗЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ нэвсгэнэх-ийг үз.

**НЭВСЭН** ᠨᠡᠪᠰᠢᠭᠡ нэвсгэр-ийг үз.

**НЭВТ** ᠨᠡᠪᠲᠦ 1. сквозь, насквозь; напролёт; **нэвт буудуулав** он ранен пулей навьлет; **нэвт гарах** пройти насквозь; **харанхуйг нэвт гэрэлтүүлэв** свет пронизал темноту; **нэвт мэдэх** шилж. знать досконально, знать в совершенстве; **нэвт үлээх** ветер пронизывает; **нэвт үсрэх** проскочить насквозь; **нэвт харагдах** виднеться сквозь что-л.; просвечивать; **нэвт харах / нэвт ширтэх** видеть насквозь; пронизывающий взгляд; **нэвт харвах** проколоть стрелой насквозь; **нэвт хатгах / нэвт шаах** проколоть, проткнуть насквозь; **бороонд нэвт цохиулах**

промокнуть до нитки, насквозь, сильно промокнуть; **нэвт цохих** пробивать насквозь; **нэвт шувт** хорш. насквозь; вдоль и поперёк; **нэвт элбэрэх** проникнуться почтением к родителям; 2. сквозной; **нэвт гарсан шарх** сквозная рана; **нэвт үлээх салхи** сквозной ветер.

**НЭВТГЭЛЗЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ шить вперёд иглой; простёгивать, прострачивать; **хөнжил нэвтгэлзэх / хөнжил хавах** простегать одеяло.

**НЭВТГЭЛЗЭЭС** ᠨᠡᠪᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠰᠡ шов вперёд иглой.

**НЭВТЛҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нэвтлэх-ийн үйлдүүл.

**НЭВТЛЭГДЭШГҮЙ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠯᠡᠭᠳᠡᠰᠢᠭᠦᠢ непроходимый, непролазный.

**НЭВТЛЭЛТ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠯᠡᠯᠲᠦ нэвтлэх 2.-ийг үз.

**НЭВТЛЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠯᠡᠬᠡ 1. 1) проходить насквозь что-л., пронизывать что-л.; промачивать насквозь; впитываться; просачиваться; **борооны ус газар нэвтэлжээ** дождевая вода впиталась в землю; **рентгений цацраг хүний биеийг нэвтлэх чадалтай** рентгеновы лучи проходят сквозь тело человека; **хуяг нэвтлэх сум** бронебойная пуля; 2) пропускать, дать пройти насквозь; 3) научить, выучить; 4) доставлять, привозить; 2. **нэвтлэхүй**-г үз.

**НЭВТЛЭХҮЙ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ пролом.

**НЭВТРҮҮЛЭГ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭ 1) внедрение, распространение; **суртал нэвтрүүлэг** пропаганда; 2) передача; вещание; **радио нэвтрүүлэг** радиопередача, трансляция; **нэвтрүүлгийн хөтөлбөр** программа передачи.

**НЭВТРҮҮЛЭГЧ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ 1) проводник чего-л.; 2) диктор; **суртал нэвтрүүлэгч** пропагандист; **радио мэдээ нэвтрүүлэгч** радист; **радиогийн нэвтрүүлэгч** диктор; **цахилгаан мэдээ нэвтрүүлэгч** телеграфист.

**НЭВТРҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нэвтрэх-ийн үйлдүүл.

1. 1) пропускать; заставлять проникать; заставлять проходить насквозь; **цахилгаан нэвтрүүлэх ба үл нэвтрүүлэх бодос** тела, проводящие и не проводящие электричество; тела – проводники и непроводники; **нэвтрүүлэх чанар** проводимость; **нэвтрүүлэх бичиг** пропуск, документ, удостоверение на право входа; **нэвтрүүлэхгүй байна** не пускает; **хөшиг гэрэл нэвтрүүлэхгүй** штора не пропускает свет; **нэвтрүүлэн өнгөрүүлэх** пропускать; позволять проходить; 2) завязывать торговые сношения, устанавливая связь; **гадаадад нэвтрүүлэх** вывозить, экспортировать; **дотогш нэвтрүүлэх** ввозить, импортировать; **дотогш гадагш бараа нэвтрүүлэх** ввозить и вывозить товары; **дамжуулан нэвтрүүлэх** передавать; **сэмхэн нэвтрүүлэх** заниматься контрабандой; **сэмхэн**

**нэвтрүүлсэн** эд **бараа** контрабандные товары; **тээн нэвтрүүлэх** а) перевозить, транспортировать; б) перевозка, транспорт; **тээн нэвтрүүлэх байгууллага** транспортная организация; **нэвтрүүлэн авчрах** привозить, ввозить, импортировать; 3) внедрять, распространять; проводить; вещать; **мөрдөн нэвтрүүлэх** преследовать цель, добиваться; **нөлөөг нэвтрүүлэх** внедрять, распространять, расширять влияние; влиять; **олон түмэнд соёл нэвтрүүлэх (түгээх)** распространять культуру среди масс; **суртал нэвтрүүлэх** а) внедрять идеи, агитировать, пропагандировать, вести пропаганду; б) пропаганда; **тайлбарлах ажлыг нэвтрүүлэх** проводить разъяснительную работу; **тэргүүн туршлага нэвтрүүлэх** внедрять передовой опыт; **радиоогоор дуу хөгжим нэвтрүүлэх** передавать концерт по радио; **шинжилгээний ололтыг амьдралд нэвтрүүлэх** внедрить в практику достижения науки; **2.** пропускной; передаточный; **дамжуулан нэвтрүүлэх газар** передаточный пункт, перевалочная станция, транзитный пункт; **нэвтрүүлэх товчоо** пропускное бюро; пропускной пункт; передаточный пункт; **нэвтрүүлэх чадвар** пропускная способность.

**НЭВТРЭЛ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠡᠯ проход.

**НЭВТРЭЛЦЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠬ нэвтрэх-ийн үйлдэлц.

1) быть в связи, иметь связь друг с другом; **харилцан нэвтрэлцэх** а) поддерживать взаимную связь; б) связь, сообщение; **харилцан нэвтрэлцэх холбоо** а) взаимосвязь; б) хуучир. СВЯЗЬ; **худалдаа нэвтрэлцэх** устанавливать друг с другом торговые отношения; 2) объясняться; **дүлий хэлгүй хүмүүс дохиогоор нэвтрэлцдэг** глухонемые общаются жестами; **хэл нэвтрэлцэх** понимать друг друга.

**НЭВТРЭМТГИЙ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠢ промокаемый.

**НЭВТРЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠬ 1. 1) проходить насквозь; проникать; внедряться; **нэвтрэн орох** проникать; 2) впитываться; просачиваться; проникать; 3) промокать насквозь; **архинд нэвтрэсэн** совершенно пьяный, лыка не вяжет, зюзя; **бороо нэвтрэх** промачивать, пропитывать (о дожде); **ус нэвтрэдэггүй** водонепроницаемый; **үл нэвтрэх цув** непромокаемый плащ; **үл нэвтрэх ташаалавч** непромокаемая перегородка; 4) пересекать; **нэвтрэх тэмдэгт** пропуск, удостоверение, разрешение на выезд; **хил нэвтрэх зөвшөөрөл** виза; **хил нэвтрэн гарах** перейти, переходить границу; **нэвтрэн ирэх** проникать сюда, в эту сторону; въезжать; **хил хязгаар нэвтрэн орох** пересекать границу; **нэвтрэн өнгөрөх** переправляться; 5) понять; **үг эс нэвтрэх** не

понимать слов; **2.** проходной; **нэвтрэх хашаа** проходной двор.

**НЭВТЭЛГЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠡᠯᠭᠡᠬ нэвтрлэх-ийн үйлдүүл., доставлять, подвозить, завозить; **бараа нэвтрэлгэх** подвозить товары.

**НЭВТЭЛЦГЭЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠡᠯᠴᠡᠭᠡᠬ нэвтрлэх-ийн олноор үйлдэх.

**НЭВТЭЛЧИХЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬ нэвтрлэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭВТЭРХИЙ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠬᠢᠢ 1. сквозной, пронизаемый, пронизательный, понятливый; вразумительный; основательный; **нэвтрэхий журам** повсеместные, всеобщие правила; **нэвтрэхий зовлон** невыносимые страдания; **нэвтрэхий толь** а) энциклопедический словарь, энциклопедия; б) шог. ХОДЯЧИЙ университет; **нэвтрэхий тольч** энциклопедист; **нэвтрэхий яр** анаг. фистула, открытый чирей; **2.** в совершенстве, досконально; основательно; **нэвтрэхий мэдэх** знать в совершенстве; **хэлийг нэвтрэхий мэдэгч** владеющий языком в совершенстве.

**НЭВТЭРЦГЭЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠴᠡᠭᠡᠬ нэвтрэх-ийн олноор үйлдэх.

**НЭВТЭРЧИХЭХ** ᠨᠡᠪᠲᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬ нэвтрэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭВЧДЭС** ᠨᠡᠪᠴᠢᠳᠡᠰ анаг. флегмона.

**НЭВЧИЛ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠯ просачивание.

**НЭВЧИЛТ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠯᠲ нэвчил-ийг үз.

**НЭВЧИМ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠮ просачивающий.

**НЭВЧИМТГИЙ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠮᠲᠦᠭᠢᠢ легкопросачиваемый, легкопроницаемый.

**НЭВЧИМХИЙ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠮᠬᠢᠢ нэвчимтгий-г үз.

**НЭВЧИХ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠬ 1. просачиваться; пробивать; прорывать; проколупывать, проклёвываться, вылупляться (о цыпятах); **идээр нэвчих** прорваться (о нарыве); **ВЫХОДИТЬ** (о гное из нарыва); **ус нэвчиж байна** вода просачивается; **ус брезентээр нэвчиж оров** вода просочилась сквозь брезент; **хөвөнтэй хүрэм машинын тосонд нэвчив** ватная куртка пропиталась машинным маслом; **2. нэвчихүй**-г үз.

**НЭВЧИХҮЙ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠬᠤᠢ 1) анаг. флегмона; 2) тусг. диффузия.

**НЭВЧРЭХ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠷᠡᠬ пробиваться насквозь, прорываться (о нарыве).

**НЭВЧҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬ нэвчих-ийн үйлдүүл., дать пройти насквозь, пропустить через что-л.; **выдавливать** (гной из чирья).

**НЭВЧЧИХЭХ** ᠨᠡᠪᠴᠢᠴᠢᠬᠡᠬ нэвчих-ийн нэгэнтээ.

**НЭВЧЭЭС** ᠨᠡᠪᠴᠢᠡᠰ 1) анаг. флегмона; 2) тусг. диффузия.

**НЭВШИРЧИХЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬ нэвшрэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭВШИХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠬ бить, колотить.

**НЭВШРҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠪᠰᠢᠷᠭᠦᠯᠡᠬ нэвшрэх-ийн үйлдүүл.

**НЭВШРЭХ** **ᠨᠡᠪᠰᠢᠷᠦᠬᠡ** 1. изнемогать, ослабевать; 2. полно, вдоволь, с избытком; **нэвшрэн авах** брать много; **нэвшрэн агуулах** накладывать много; **нэвшрэн дарах** крепко прижимать; **нэвшрэн өгөх** давать с избытком.

**НЭГ(ЭН)** **ᠨᠡᠭ** 1. 1) один; **аливаа нэг** какой-либо; хоть какой; **любой**; **аль нэг** кто бы то ни был; **любой**, всякий, какой-л.; **ганц нэг** один, один-одинёшенек; **зарим нэг** некоторый; **зарим нэг этгээд** некоторые (лица), некоторые элементы; **олны нэг** один из многих; **үйлдэл нэг** единство действий; **хаа нэг** кое-где, изредка; **хааяа нэг** иногда; **хэн нэгэн** кто-нибудь, **любой**; **всякий**, **каждый**; **эрт нэгэн цагт** в давние времена; в древности; **ямар нэг** какой-либо, какой-нибудь; **ямар ч нэг** какой бы то ни был, **любой**, **всякий**; **нэг агшин зуур** в один миг, в мгновение, **мигом**; **нэг адил а)** одинаковый; аналогичный; **б)** одинаково; также; **равным образом**; **один и тот же**, **тоже**; **нэг амиар / нэг амьсгаагаар** сразу, **залпом**, **разом**, **одним духом**; **нэг амиар уух** выпивать **одним духом**, **залпом**; **нэг амтай буу** одностовольное ружьё; **нэг ангийн** одноклассный; **нэг ангийнхан** одноклассники, **однокурсники**; **надад нэг асуулт байна** у меня есть один вопрос; **нэг аяар** согласно, **единодушно**; **бид нэг байшинд суудаг** мы живём в одном доме; **нэг бол** либо; **нэг бол явах**, **нэг бол үлдэх** либо уехать, либо остаться; **нэг бүхэл** единое целое; **нэг газар / нэгтээ** где-то, где-либо, где-нибудь; **куда-либо**, **куда-нибудь**, **куда-то**; **хаа нэгэн газар дайралдах** встречаться где-то; **нэг газрын үрэвсэл** анаг. местное воспаление; **нэг гараараа нөгөө гараа барих** цэцэн. держать кулаки на привязи; не давать воли рукам, не распускать руки; сдерживать свой гнев; **нэг гишүүнт** **одночленный**; **нэг дараагаар** **подряд**; **нэг дор** в одно место (собираются); в одном месте, **вместе**, **заодно**; **воедино**; **сразу**, **одновременно**; **булты нь нэг дор цуглуулах** **собрать** всех **воедино**; **нэг дуугаар** **единогласно**; в один голос; **нэг дэсээр** по порядку счёта, **один за другим**, **подряд**; **нэг дэх өдөр** **понеделник**; **нэг дээр гурвыг нэмэх** **прибавить** три к одному; **нэг жигд а)** **равномерно**; в один ряд; **б)** **равномерность**; **в)** **ровный**; **нэг зан** **цельный** характер; **нэг зэрэг** **одновременно**; **сразу**, **подряд**; **нэг зэрэг дуулах** **дружно** **подхватить** песню; **нэг иштэй** от одного ствола, **одного происхождения**; **нэг килограмм талх** **один килограмм** хлеба; **нэг л** что-то; **бие нэг л эвгүй байна** мне что-то нездоровится; **гар нэг л салганаад байна** **руки** что-то **трясутся**; **нэг л сонссон** только **однажды** слышал; **нэг маягийн / нэг хэвийн** **однообразный**, **однотипный**; **нэг мөр** **заодно**;

**нэг мөр болох** **упорядочиться**, **прийти** в порядок; **нэг мөртэй** **однообразный**, **приведённый** к одному **знаменателю**; **нэг мөсөн** **сразу**, **тотчас же**; **за один раз**; **совсем**; **нэг мянган төгрөг** **одна тысяча** **тугриков**; **нэг нам** **одного** рода, **одна компания**; **единомышленники**; **нэг насаар** **на всю жизнь**; **нэг насны а)** **пожизненный**; **б)** **одного** **возраста**; **нэг нүдээр үзэхгүй** **ненавидеть** **всеми** **фибрами души**, **терпеть** не может; **смотреть** со **злостью**; **нэг нэгэндээн а)** **один** **другому**; **б)** **друг** **другу**; **в)** **однажды**; **нэг нэгээр** **раз за разом**, **один за другим**, **по одному**, **по одиночке**; **по порядку**; **вплоть до** **другим цепочкой**, **гуськом**; **баруун талаасаа нэг нэгээр сумла!** **справо** **налево** **по одному**, **заряжай!** (команда); **нэг нэрт** **одноимённый**; **нэг оронд багтахаа болих** хар. не ужиться, как два **медведя** в **одной берлоге** (обычно о **супругах**); **ссориться**, **быть** не в ладу; **нэг өдөр** в **один** **прекрасный день**; **как-то днём**; **однажды**; **нэг өдрийн амралтын газар** **однодневный** **дом** **отдыха**; **нэг өнгийн хөзөр авах** **подобрать** **карты** **одной масти**; **нэг өрлөг** **квадратная** **мера**, **равная 6 үр**; **нэг санаатан** **единомышленники**; **нэг саналтай** **единодушно**; **нэг сар** **один** **месяц**; **первый** **месяц** (по **лунному календарю**), **январь**; **арван нэгэн сар** **одиннадцатый** **месяц**; **ноябрь**; **нэг сарын амралт** **месячный** **отпуск**; **нэг талаар... нөгөө талаар / нэг талаас... нөгөө талаас** с **одной** **стороны...**, с **другой** **стороны**; **нэг талыг баримтлах а)** **придерживаться** **одной** **только** **стороны** в **каком-либо деле**; **б)** **односторонность**; **нэгэн тийш** в **одну** **какую-нибудь** **сторону**; **нэг тийш болгох** **направлять** в **одну** **сторону**; **решать** (дело); **нэг тийш болоогүй асуудал** **неразрешённый** **вопрос**; **нэг тогооноос хоол идэх а)** **есть** из **одного** **котла**; **быть** **одноклассником**; **б)** **шилж.** **вступить** в **брак**; **нэг төдий** **одно** **только**, **всего** **только** **мгновение**; **нэг төлөвт хараа** тоо. **однозначная** **функция**; **нэг төрлийн** **однородный**; **одинаковый**, **однотипный**; **нэг төрлийн** **эд** **однородное** **вещество**; **нэг удаа** **один** **раз**; **однажды**; **нэг удаагийн** **единовременный**; **одноразовый**; **нэг удаагийн татвар** **единовременный** **сбор**; **нэг үгээр хэлэхэд** **одним** **словом**; **нэг үе** **сверстники**, **одного** **поколения**; **нэг үзүүрт сэтгэл** **неуклонное** **стремление**; **непоколебимое** **намерение**; **нэг үр** **мера** **площади**, **равная 6 сажениям** (приблизительно 6,144 ар); **нэг хамт** **вместе**, **заодно**; **нэг харгуйт** **одноколейный**; **нэг хир** **сряду**, **подряд**; **нэг хүн** **кто-то**; **танайд нэг хүн ороод гарсан** **кто-то** **заходил** к вам; **нэг хүний унтах ор** **односпальная** **кровать**; **нэг хүчээр**

объединёнными силами; общими усилиями; **нэг хэдэн** несколько; **нэг хэрэг** одно дело; **ажиллах нэг хэрэг, зугаалах гэдэг өөр явдал** одно дело – работать, другое – гулять; **нэг цагаар** одновременно, в одно и то же время; **нэг цагт** однажды; как-то; **нэг цас** амьт. щенок 7-8 месяцев; **нэг цуг** вместе; **нэг ч** а) хоть один; какой-л.; б) никакой, ни один; **нэг ч үгүй** нет ни одного; **нэг ч мөнгө олдсонгүй** не было получено ни копейки; **нэг ч зоосны хөлсгүйгээр** совершенно бесплатно; **нэг чихээрээ оруулаад, нөгөө чихээрээ гаргах** үл.тааш. В одно ухо впускать (влетело), в другое выпускать (вылетело); быстро забывать; **нэг шингэх эм** один приём или одна доза лекарства; **нэг шөнө** однажды ночью, как-то ночью; **нэг энд нэг тэнд** то здесь, то там; **нэг янзын** а) одинаковый, однотипный; б) однообразный; монотонный; **нэгийгээ үзэх** посмотреть чья возьмёт, посмотреть, кто кого; **нэгийгээ үзэж, нэхий дээлээ тайлах** хэлц. бороться, состязаться; **нэгээс нөгөөд үсчих** перескакивать с одного на другое; 2) раз; **бас нэг** ещё раз, ещё один раз; **бас дахин нэг** опять, ещё раз; **би бас нэг (удаа) дуулья** я спою ещё раз; **би нэг харья** яриа. Я посмотрю ещё раз; 2. 1) первый; **нэгний өдөр** первое число месяца; 2) какой-то, который, некий.

**НЭГБҮР** ᠨᠡᠭᠪᠦᠷ каждый, всякий; все; **байлдагч нэгбүр** каждый боец.

**НЭГБҮРИЙН** ᠨᠡᠭᠪᠦᠷᠢᠶᠢᠨ ᠨᠡᠭᠪᠦᠷ-ийн харьяал., одиночный, индивидуальный; **ард нэгбүрийн өмнө тулгарсан үүрэг** задача, поставленная перед каждым аратом; **химийг эсэргүүцэн хамгаалах нэгбүрийн хувцас хэрэгсэл** индивидуальные средства противохимической обороны.

**НЭГБҮРЭЭР** ᠨᠡᠭᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠷ ᠨᠡᠭᠪᠦᠷ ᠡᠷᠡ нэгбүр-ийн үйлдэх., всё целиком, полностью, по одному, каждый в отдельности.

**НЭГГҮЙГЭЭР** ᠨᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ ᠨᠡᠭᠦᠭᠦᠢᠭᠡᠷ ᠡᠷᠡ без единого.

**НЭГД** ᠨᠡᠭᠦᠳᠦ во-первых; **нэгд болбоос** во-первых; **нэгд нэгэнгүй** все до одного, наперечёт.

**НЭГДМЭЛ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠦᠮᠡᠯ объединившийся, объединённый, соединённый, единый; **нэгдмэл зарчим** единый принцип; **нэгдмэл зорилго** единая цель; **нэгдмэл хүчээр** соединёнными усилиями.

**НЭГДСЭН** ᠨᠡᠭᠦᠳᠦᠰᠡᠨ 1) объединённый; единый; **аж ахуйн нэгдсэн төлөвлөгөө** единый хозяйственный план; **нэгдсэн фронт** единый фронт; 2) комплексный; **нэгдсэн бригад** комплексная бригада; 3) поли...; **нэгдсэн эмнэлэг** поликлиника.

**НЭГДҮГЭЭР** ᠨᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷ первый; **нэгдүгээр ангийн сурагч** первоклассник,

первоклассница; **нэгдүгээр гурил** мука первого сорта; **нэгдүгээр зүйл** первый параграф; **нэгдүгээр зэргийн тамирчин** перворазрядный спортсмен, перворазрядник; **нэгдүгээр сар** январь; **арван нэгдүгээр сар** ноябрь.

**НЭГДҮГЭЭРТ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷᠲᠦ во-первых; **хамгийн нэгдүгээрт** в самую первую очередь, прежде всего.

**НЭГДҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нэгдэх I-ийн үйлдүүл.

**НЭГДЧИХЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ нэгдэх I-ийн нэгэнтээ.

**НЭГДЭЛ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠯ 1) единение, единство; **бат нэгдэл** прочное единство; **нам ард түмний нэгдэл** единение партии и народа; **үзэл санааны нэгдэл** единство взглядов; **үйл ажиллагааны нэгдэл** единство действий; **эв нэгдэл** хорш. единство, солидарность; сплочённость; **эрх ашгийн нэгдэл** единство интересов; **нэгдлийг хадгалах** сохранять единство; 2) объединение; компания; лига; **ардын нэгдэл** аратское объединение; **улсын нэгдэл** государственное объединение; **үйлдвэрийн нэгдэл** производственное объединение; **хоршооллын нэгдэл** кооперативное объединение; **хөдөө аж ахуйн нэгдэл** сельскохозяйственное объединение; **нэгдэл холбоо** хорш. объединение, союз; 3) хувил. соединение; **химийн нэгдэл** химическое соединение.

**НЭГДЭЛЖИХ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠵᠢᠬᠡ 1. объединяться; кооперироваться; 2. объединительный; кооперативный; **нэгдэлжих хөдөлгөөн** кооперативное, объединительное движение.

**НЭГДЭЛЖИЦГЭЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ объединяться, кооперироваться (о многих).

**НЭГДЭЛЖҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нэгдэлжих-ийн үйлдүүл., объединять.

**НЭГДЭЛЖЧИХЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠡ нэгдэлжих-ийн нэгэнтээ.

**НЭГДЭЛЧИД** ᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠳᠦ нэгдэлчин – олон., члены аратского объединения.

**НЭГДЭЛЧИН** (нэгдэлчид) ᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠨ член аратского объединения.

**НЭГДЭМЖ** ᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠮᠵᠢ нэгдэл 1)-ийг үз.

**НЭГДЭХ I** ᠨᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ I 1) соединяться, объединяться; **бөөгнөрөн нэгдэх** спланиваться; **дэр нэгдэж хонох** разделить ложе с кем-л. (үгчил. спать на одной подушке); **жигиг нэгдлүүд сайн дураараа нэгдэв** мелкие объединения добровольно объединились; **орон бүхний пролетари нар нэгдэгтүн!** пролетарии всех стран, соединяйтесь!; **санал нэгдэх** солидаризироваться; становиться единомышленниками; **үг санаа нэгдэж** солидарно, в согласии; **цэрэг нэгдэв** войска соединились; **нэгдэж төвлөсөн**

централизованной; 2) яриа. быть в заговоре; организоваться.

**НЭГДЭХ II** ᠨᠡᠭᠳᠡᠬᠡ первый; стоящий на первом месте; **нэгдэх өдөр** а) первый день; б) понедельник.

**НЭГДЭЦГЭЭХ** ᠨᠡᠭᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ соединяться, объединяться (о многих).

**НЭГЖ** ᠨᠡᠭᠵᠢ единица; **атгаг нэгж** мнимая единица; **мөнгөний нэгж** денежная единица; **хэмжүүрийн нэгж** единица измерения.

**НЭГЖИГДЭХ** ᠨᠡᠭᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ **нэгжих**-ийн үйлдэгд., быть обысканным.

**НЭГЖИЛТ** ᠨᠡᠭᠵᠢᠯᠢᠲᠦ нэгжүүл-ийг үз.

**НЭГЖИЛЦЭХ** ᠨᠡᠭᠵᠢᠯᠢᠴᠡᠬᠡ **нэгжих**-ийн үйлдэлц.

**НЭГЖИХ** ᠨᠡᠭᠵᠢᠬᠡ производить обыск, делать обыск, обыскивать; **гэр орныг нэгжих** обыскать квартиру; **нэгжин байцаах** производить обыск; **нэгжин байцаагч түшмэл** хуучир. таможенный досмотрщик; **нэгжин үзэх** обыскивать.

**НЭГЖИЦГЭЭХ** ᠨᠡᠭᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ обыскивать (о многих).

**НЭГЖЛЭГ** ᠨᠡᠭᠵᠢᠯᠡᠭ нэгжүүл-ийг үз.

**НЭГЖҮҮЛ** ᠨᠡᠭᠵᠢᠦᠯ обыск; **нэгжүүл хийх** производить обыск.

**НЭГЖҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠭᠵᠢᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **нэгжих**-ийн үйлдүүл., 2) подвергаться обыску, быть обысканным.

**НЭГЖЧИХЭХ** ᠨᠡᠭᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **нэгжих**-ийн нэгэнтээ.

**НЭГМӨСӨН** ᠨᠡᠭᠮᠥᠰᠤᠨ 1) в один раз, в один приём, за один раз, разом, сразу; тотчас же; огулом; 2) совсем; вполне, совершенно; **чи нэгмөсөн ирсэн үү?** ты совсем приехал?

**НЭГНИЙ** ᠨᠡᠭᠨᠢ **нэг(н)**-ий харьяал., первый; **нэгний өдөр** первое число месяца.

**НЭГНЭЭ** ᠨᠡᠭᠨᠡᠭᠡ вместе, заодно; **нэгэнт**-ийг үз.

**НЭГТ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦ имеющий что-л. одно и то же; **нэр нэгт** одноимённый, тэзка.

**НЭГТГҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нэгтгэх**-ийн үйлдүүл.

**НЭГТГЭГДЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **нэгтгэх**-ийн үйлдэгд., объединяться, соединяться.

**НЭГТГЭЛ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠯ единение, объединение, соединение, единство; **бат нэгтгэл** прочное единство; сплочение, солидарность; **нэгтгэл анги** цэрэг. воинские части, соединения; **танкийн нэгтгэл анги** танковое соединение.

**НЭГТГЭМЭЛ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠮᠡᠯ 1) объединённый, соединённый, единый; **орлого зарлагын нэгтгэмэл төсөв** единый бюджет; 2) сводный; **нэгтгэмэл батальон** сводный батальон; 3) коллективный.

**НЭГТГЭН** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠨ **нэгтгэх**-ийн хамж., объединённо, совместно, сплочённо; **нэгтгэн бичих** списать в одну тетрадь; **нэгтгэн дагуулах** собирать под своей властью; **нэгтгэн дүгнэх арга** индуктивный метод; **улсын төсвийг нэгтгэн зохиох** составлять государственный бюджет; **нэгтгэн**

**нийлүүлсэн төлөвлөгөө** сводный план; **баримтыг нэгтгэн хүснэгтлэх** свести данные в таблицу; **нэгтгэн эмхтгэх** унифицировать.

**НЭГТГЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **нэгдэх I**-ийн үйлдүүл., 1) объединять, соединять; сплачивать; **ажил хэргийг нэгтгэх** объединить работу; **дэр нэгтгэх** хуучир. вступать в брак с кем-л. (үгчил. соединять подушки); **олон ардын аж ахуйг нэгтгэх** объединить аратские хозяйства; **олон түмнийг нэгтгэх** организовать массы; **хоёр бүлгийг нэгтгэх** соединять две группы; **төвлөрүүлэн нэгтгэх** концентрировать; **хүчээ нэгтгэх / хүч чармайлтаа нэгтгэх** объединять силы, объединять усилия; **эвлэлдүүлэн нэгтгэх** объединять в союз; **нэгтгэн бөөгнөрүүлэх** объединять, собирать воедино; **нэгтгэсэн хүчээр** объединёнными силами; 2) делать равным, уравнивать; становиться равным; 2. соединительный, объединительный; **нэгтгэх их хурал** объединительный съезд; **нэгтгэх сунадаг хоолой** цэрэг. соединительная резиновая трубка (противогаза); 3. **нэгтгэхүй**-г үз., **хүчээ нэгтгэх** объединять силы; соединение сил.

**НЭГТГЭХҮЙ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ соединение.

**НЭГТГЭЦГЭЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ объединять, соединять (о многих).

**НЭГТГЭЧИХЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **нэгтгэх**-ийн нэгэнтээ.

**НЭГТЭЙ I** ᠨᠡᠭᠦᠲᠡᠢ I годовалый.

**НЭГТЭЙ II:** нэр нэгтэй хорш. тэзка.

**НЭГТЭН** ᠨᠡᠭᠦᠲᠡᠨ ; нэр нэгтэн тэзки.

**НЭГТЭЭ** ᠨᠡᠭᠦᠲᠡᠭᠡ 1) раз уже; **нэгтээ л чи тийшээ явахаас хойш** раз уже ты пойдёшь туда; 2) где-нибудь, куда-нибудь; **нэгтээгээ хийсэн биз** куда-нибудь положил, наверное.

**НЭГТЭЭГҮҮР** ᠨᠡᠭᠦᠲᠡᠭᠡᠭᠦᠦᠷ 1) с одной стороны; с другой стороны; 2) одновременно.

**НЭГХЭН** ᠨᠡᠭᠦᠬᠡᠨ нэг-ийн багас., только один, единственный, всего лишь один; **нэгхэн ч үгүй** нет ни одного, нет даже одного.

**НЭГШИХ** ᠨᠡᠭᠦᠰᠢᠬᠡ нигших-ийг үз.

**НЭГШМЭЛ** ᠨᠡᠭᠦᠰᠢᠮᠡᠯ нигшмэл-ийг үз.

**НЭГШҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠭᠦᠰᠢᠦᠯᠡᠬᠡ **нэгших**-ийн үйлдүүл.

**НЭГЭН** ᠨᠡᠭᠡᠨ один.

**НЭГЭНДЭЭ** ᠨᠡᠭᠡᠨᠳᠡᠭᠡ друг другу.

**НЭГЭНТ** ᠨᠡᠭᠡᠨᠲᠦ однажды, раз; уже; поскольку, так как; раз уж, когда уж; **нэгэнт дурдсан** уже упомянуто выше; **хэрэв гэрээний хугацаа нэгэнт дууссан** ахул раз уже срок договора истёк...; **хугацаа нэгэнт дуусчээ** срок уже истёк; **учир байдал нэгэнт ийм тул** раз уж обстоятельства таковы; **нийгэм журмын замд нэгэнт оров** уже вступили на путь социализма; **би нэгэнт сэтгэлээ өгсөн хүнтэйгээ амьдарна** выйду замуж за того, в которого влюблена (которого

люблю); **нэгэнт тийм хойно энэ тухай ярих юм алга** раз так, не о чём говорить больше.

**НЭГЭНТИЙШ** ᠨᠡᠭᠡᠨᠲᠢᠶᠢᠰ В ОДНУ какою-н. сторону, определённо.

**НЭГЭНТЭЭ** ᠨᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠭᠡ раз, однажды, как-то; **нэгэнтээ эргэж харав** раз оглянулся.

**НЭГЭНТЭЭГҮҮР** ᠨᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠭᠡᠭᠦᠦᠷ **нэгтээгүүр**-ийг үз.

**НЭЖГЭЭД** ᠨᠡᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡ по одному; по одной штуке; **нэжгээд морь авав** взяли по одной лошади; **бид нэжгээд ном авав** мы получили по одной книге.

**НЭЖЭЭД** ᠨᠡᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡ-ийг үз.

**НЭЖЭЭДЧИЛЭН** ᠨᠡᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠴᠢᠯᠡᠨ по одному, по одиночке, по зёрнышку; **нэжээдчилэн асуух** спрашивать по одиночке.

**НЭЛ** ᠨᠡᠯ 1) изобилие; 2) все, сплошь; везде; всюду; **мод нэл ногоорчээ** деревья сплошь стали зелёными; **гадаа нэл шалбааг** на улице везде слякоть.

**НЭЛБЭГЭР** ᠨᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠷ **нэлмэгэр**-ийг үз.

**НЭЛГЭР** ᠨᠡᠯᠭᠡᠷ 1. что-либо широкое; 2. обширный, просторный; **нэлгэр тал** просторная степь; **нэлгэр уудам** хорш. просторный.

**НЭЛГЭРХЭН** ᠨᠡᠯᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **нэлгэр**-ийн багас.

**НЭЛДЭЭ** ᠨᠡᠯᠳᠡᠭᠡ ᠰᠢᠯᠢᠭ все, всюду; сплошь; **нэлдээ тариачид** сплошь крестьяне.

**НЭЛИЙЛГЭХ** ᠨᠡᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **нэлийх**-ийн үйлдүүл.

**НЭЛИЙХ** ᠨᠡᠯᠢᠶᠢᠬᠡ 1) разливаться, наводнить, заливать большое пространство (о реке, наводнении); 2) становиться, быть обширным, раскидываться, распространяться; тянуться; **нэлийсэн цагаан тал** обширная равнина; **хотын захаас тал нэлийн үргэлжлэв** за городом тянулась степь.

**НЭЛИЙЧИХЭХ** ᠨᠡᠯᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нэлийх**-ийн нэгэнтээ.

**НЭЛМИЙЛГЭХ** ᠨᠡᠯᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **нэлмийх**-ийн үйлдүүл.

**НЭЛМИЙХ** ᠨᠡᠯᠮᠢᠶᠢᠬᠡ быть, становиться широким, свободным, быть не по размеру великим (об одежде).

**НЭЛМИЙЧИХЭХ** ᠨᠡᠯᠮᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нэлмийх**-ийн нэгэнтээ.

**НЭЛМЭГЭР** ᠨᠡᠯᠮᠡᠭᠡᠷ широкий, свободный (напр. об одежде).

**НЭЛМЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠯᠮᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нэлмэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**НЭЛМЭЛЗЭХ** ᠨᠡᠯᠮᠡᠯᠵᠡᠬᠡ растягиваться, вытягиваться, стлаться (на бегу о лошади).

**НЭЛТЭР** ᠨᠡᠯᠲᠡᠷ: **нэлтэр салдар** хорш. **салдар**-ыг үз.

**НЭЛХГЭР I** ᠨᠡᠯᠬᠭᠡᠷ I мешковатый (об одежде).

**НЭЛХГЭР II** ᠨᠡᠯᠬᠭᠡᠷ II **нилхгэр**-ийг үз.

**НЭЛХИЙЛГЭХ** ᠨᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **нэлхийх I**-ийн үйлдүүл.

**НЭЛХИЙХ I** ᠨᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠬᠡ висеть мешком (напр. об одежде).

**НЭЛХИЙХ II** издавать тухлый запах.

**НЭЛЭЛЗЭХ** ᠨᠡᠯᠡᠯᠵᠡᠬᠡ 1. 1) двигаться (о чём-л. обширном); 2) растягиваться, вытягиваться, стлаться (о бегущей лошади); 2. ДВИЖЕНИЕ чего-л. обширного.

**НЭЛЭНХИЙ** ᠨᠡᠯᠡᠨᠬᠢᠶᠢ 1. всеобщий; развёрнутый, сплошной; **нэлэнхийд нь хамтралжуулах** сплошная коллективизация; 2. все, вместе, сообща, повсеместно, повсюду; **нэлэнхий олон** большинство, подавляющее большинство.

**НЭЛЭНХИЙДЭЭ** ᠨᠡᠯᠡᠨᠬᠢᠶᠢᠳᠡᠭᠡ ᠰᠢᠯᠢᠭ повсеместно; сплошь; **нэлэнхийдээ мал малладаг** всюду занимаются скотоводством; **тааз нэлэнхийдээ хөө болжээ** потолки сплошь покрыты сажей.

**НЭЛЭНХҮЙ** ᠨᠡᠯᠡᠨᠬᠢᠶᠢ **нэлэнхий**-г үз.

**НЭЛЭЭД** ᠨᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡ 1. значительное количество, много; 2. довольно; значительно; порядочно; **нэлээд болов** прошло довольно много времени, с тех пор, как случилось что-л.; **нэлээд сайн ажиллав** работал довольно хорошо; **нэлээд олон хонь** довольно много овец; 3. 1) значительный, порядочный, довольный; **нэлээд их солидний**; **нэлээд их мөнгө** солидная сумма денег; **нэлээд өдөр** значительное количество дней; **нэлээд тоо** значительное количество, большое количество; **нэлээд орлого** порядочный доход; **нэлээд тооны** многочисленный, в большом количестве; 2) большой, обширный.

**НЭЛЭЭЛ** ᠨᠡᠯᠡᠭᠡᠯ влечение, искушение; привлечение, прикосновенность к какому-л. делу.

**НЭЛЭЭЛЭХ** ᠨᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ увлекаться чем-л., впутываться (в историю).

**НЭЛЭЭН** ᠨᠡᠯᠡᠭᠡᠨ **нэлээд**-ийг үз.

**НЭМБЭР** ᠨᠡᠮᠪᠦᠷ дообавка, надбавка, прибавление.

**НЭМЛЭГ** ᠨᠡᠮᠯᠭᠡᠭ **нэмбэр**-ийг үз.

**НЭМНҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠮᠨᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **нэмнэх**-ийн үйлдүүл; 2) быть покрытым попоной.

**НЭМНЭХ** ᠨᠡᠮᠨᠡᠬᠡ покрывать попоной; **морь нэмнэх** покрывать лошадь попоной.

**НЭМНЭЦГЭЭХ** ᠨᠡᠮᠨᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ покрывать попоной (о многих).

**НЭМНЭЧИХЭХ** ᠨᠡᠮᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нэмнэх**-ийн нэгэнтээ.

**НЭМНЭЭ** ᠨᠡᠮᠨᠡᠭᠡ попона, покрывало, войлок, которым покрывают скотину зимой и весной от холода и непогоды.

**НЭМРЭХ** ᠨᠡᠮᠷᠡᠬᠡ **нэмүүрэх**-ийг үз.

**НЭМСХИЙХ** ᠨᠡᠮᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ 1) немного прибавлять; 2) подливать (вина в рюмку).

**НЭМҮҮ** ᠨᠡᠮᠦᠭᠦ 1. больше; 2. прибавочный; повышенный; **нэмүү өртөг** э.з. прибавочная стоимость; **нэмүү үүрэг авах** взять повышенные обязательства.

**НЭМҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **нэмэх**-ийн үйлдүүл.

**НЭМҮҮН I** ᠨᠡᠮᠦᠭᠦᠨ I **нэмүүхэн**-г үз.

**НЭМҮҮН II** 1) мягкий, гибкий; 2) любезный, вежливый; **амарлингуй нэмүүн** хорш. мягкий, нежный, любезный, вежливый; **элбэрүү нэмүүн** хорш. мягкий, нежный.

**НЭМҮҮР** **ᠨᠡᠮᠦᠦᠷ** 1) прибавление, прибавка; дополнение, добавление; 2) прибыль, выгода; **нэмүүр сэлбээ** хорш. подспорье.

**НЭМҮҮРТЭЙ** **ᠨᠡᠮᠦᠦᠷᠲᠡᠢ** 1) имеющий прирост, прибавление, прибавку, придачу; 2) прибыльный, выгодный; **нэмүүртэй нөхөр** полезный друг.

**НЭМҮҮРЭХ** **ᠨᠡᠮᠦᠦᠷᠡᠬ** размякнуть, размягчиться, стать мягким; таять (о мёрзлом); **газар нэмүүрэх** пухнуть, взбухать, делаться зыбкой, тряской под ногами (о земле весной, когда земля пропитана влагой).

**НЭМҮҮХЭН** **ᠨᠡᠮᠦᠦᠬᠡᠨ** нэмүү-н багас., побольше; **нэмүүхэн өгөөч** дайте побольше.

**НЭМЦ** **ᠨᠡᠮᠴ** 1) прибавка, добавление; 2) тоо. мантисса, дробная часть десятичного логарифма.

**НЭМЦГЭЭХ** **ᠨᠡᠮᠴᠢᠭᠡᠬ** добавлять, дополнять, прибавлять (о многих).

**НЭМЧИХЭХ** **ᠨᠡᠮᠴᠢᠬᠡᠬ** нэмэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭМЭГДҮҮЛЭН** **ᠨᠡᠮᠡᠭᠳᠦᠯᠡᠨ** нэмэгдүүлэх-ийн хамж., дополнительно, в дополнение; **ажлын өдрийг нэмэгдүүлэн уртатгах** удлинять рабочий день, увеличивать продолжительность рабочего дня; **хөлсөн дээр нь нэмэгдүүлэн** дополнительно к зарплате, в дополнение к зарплате.

**НЭМЭГДҮҮЛЭХ** **ᠨᠡᠮᠡᠭᠳᠦᠯᠡᠬ** нэмэгдэх-ийн үйлдүүл., 1. прибавлять, добавлять, дополнять, увеличивать, усиливать; **аж амьдрал нэмэгдүүлэх** повышать жизненный уровень; **улучшашь материальные условия; дээшлүүлэн нэмэгдүүлэх** повышать, усиливать, увеличивать; **ашиг шимийг дээшлүүлэн нэмэгдүүлэх** повышать продуктивность; **сонор сэрэмжийг дээшлүүлэн нэмэгдүүлэх** усиливать бдительность; **жин нэмэгдүүлэх** прибавлять в весе; **зардал нэмэгдүүлэх** увеличивать расходы; **ашиг орлого нэмэгдүүлэх** увеличивать доход, повышать доходность; **өсгөн нэмэгдүүлэх** увеличивать; **гурван хувь илүүгээр өсгөн нэмэгдүүлэх** увеличить в три раза с лишним; **үнэ нэмэгдүүлэх** повысить цену на что-л.; **ханш нэмэгдүүлэх** повышать денежный курс; **хувь нэмэгдүүлэхгүйгээр** в одинарном размере; **хүч нэмэгдүүлэх** подкреплять силы, усиливать; **үйлдвэрлэх хүчнийг нэмэгдүүлэх** развивать производительные силы; **онц шаардлагыг нэмэгдүүлэх** усилить внимание, обратить особое внимание; 2. дополнительно.

**НЭМЭГДЭЛ** **ᠨᠡᠮᠡᠭᠳᠡᠯ** 1. прирост, добавка, дополнение, прибавление, увеличение; **нэмэгдэл авах** получить прибавку; **нэмэгдэл**

**болгон** в качестве дополнения; 2. добавочный, дополнительный; **нэмэгдэл ашиг** добавочная прибыль; **нэмэгдэл бордоо**, **нэмэгдэл тэжээл** подкорм; **нэмэгдэл зардал** дополнительный расход; **нэмэгдэл хүч** дополнительные силы, подкрепление.

**НЭМЭГДЭХ** **ᠨᠡᠮᠡᠭᠳᠡᠬ** нэмэх-ийн үйлдэгд., **быть** прибавленным, дополненным, добавленным, увеличенным; **прибавляться**, **увеличиваться**; **жин нэмэгдэх** прибавить в весе; **олшрон нэмэгдэх** расти, возрастать, увеличиваться; **өсөн нэмэгдэх** расти, возрастать, увеличиваться; **голын ус нэмэгдэв** воды в реке прибавилось; **номын санд шинэ ном нэмэгдэв** библиотека пополнилась новыми книгами; **цэцэрлэгийн дэвсгэр нутаг хоёр дахин нэмэгдэв** территория парка увеличилась вдвое; **нэмэгдэж ирэх** приходится дополнительно, поступать дополнительно (напр. о сведениях).

**НЭМЭГДЭХҮҮН** **ᠨᠡᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠦᠨ** тоо. слагаемое.

**НЭМЭГДЭЦ** **ᠨᠡᠮᠡᠭᠳᠡᠴ** добавка.

**НЭМЭЛ** **ᠨᠡᠮᠡᠯ** нэмэлт-ийг үз., **тоо бодлогын нэмэл** арифметические дополнения.

**НЭМЭЛТ** **ᠨᠡᠮᠡᠯᠲ** добавка, добавление, дополнение, прибавление, прибавка, увеличение, рост; **ном. постскрипtum**; **өөр гараар бичсэн нэмэлт** приписка, сделанная другим почерком; **өсөлт нэмэлт** хорш. рост, прирост; **увеличение**; **тайлбар нэмэлт** хорш. примечания и добавления; **хүч нэмэлт** хорш. свежее пополнение; **нэмэлт болгон** в качестве дополнения; **дополнительно**; **хэлсэн үгэндээ нэмэлт болгон** в добавление к сказанному; **нэмэлт оруулах** вносить дополнение; **номын сүүлд нэмэлт хэвлэгджээ** в конце книги напечатано дополнение; **нэмэлтийн дэвшил** тоо. арифметическая прогрессия; **нэмэлтийн тэмдэг** знак сложения, плюс.

**НЭМЭР** **ᠨᠡᠮᠡᠷ** 1) прибавка, прибавление, добавка, дополнение; **придача** (при мене); **далайд дусаал нэмэр** зүйр. капля морю добавка; ~ копейка рубль бережёт; **нэмэр сэмэр** хорш. прибавка, придача; **прибавление**; 2) **помощь**, **содействие**; **вклад**, **лепта**; **тус нэмэр** хорш. **помощь**, **подмога**; **хувь нэмэр / нэмэр хандив** хорш. **вклад**; **шинжлэх ухаанд үнэтэй хувь нэмэр оруулах** сделать, внести ценный вклад в науку; **энх тайвныг бэхжүүлэх хэрэгт нэмрээ оруулах** внести свой вклад в дело укрепления мира; **нэмэр болох** быть полезным, помогать, оказывать помощь; **ажилд нэмэр болох** оказывать помощь в работе; **бие биедээ нэмэр болох** помогать друг другу; **нэмэр өгөх** оказывать содействие, помощь; 3) **прибыль**, **выгода**; **хэтэрхий нэмэр** сверхприбыль; **нэмэр сэлбэг** хорш. **подспорье**.

**НЭМЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠨᠡᠮᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** нэмэрлэх-ийн үйлдүүл.

**НЭМЭРЛЭХ** **ᠨᠡᠮᠡᠷᠯᠡᠬᠡ** 1) прибавлять, придавать, надбавлять, добавлять, дополнять; **нэмэрлэж / нэмэрт нь** в придачу; **нэмэрлэхгүй хэлэхэд** говоря без преувеличений; 2) вносить вклад, лепту; **би хувиа нэмэрлэв** я внёс свою лепту.

**НЭМЭРЛЭЦГЭЭХ** **ᠨᠡᠮᠡᠷᠯᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** вносить вклад, лепту (о многих).

**НЭМЭРЛЭЧИХЭХ** **ᠨᠡᠮᠡᠷᠯᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡ** нэмэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭМЭРТ** **ᠨᠡᠮᠡᠷᠲᠡ** нэмэртэй-г үз., **нэмэрт өвчин** усиливающаяся болезнь.

**НЭМЭРТЭЙ** **ᠨᠡᠮᠡᠷᠲᠡᠢ** 1. с прибавлением, с прибавкой; 2. имеющий приrost, прибавление, прибавку, придачу; прибавочный, дополнительный; выгодный.

**НЭМЭХ** **ᠨᠡᠮᠡᠬᠡ** 1. 1) прибавлять, добавлять, дополнять, складывать; **даарин дээр нь давс нэмэх** подлить масла в огонь; **мөнгө нэмэх** прибавить деньги; **галд мөчир нэмэх** подбавить в костёр хворосту; **зууханд түлээ нэмж хийх** подбросить дров в печь; **мэдлэгээ нэмэх** пополнить свои знания; **номын санд ном нэмэх** пополнять библиотеку; **өгүүлэлд тайлбар нэмэх** дополнить статью примечаниями; **хэдэн төгрөг нэмэх вэ?** сколько тугриков прибавишь?; **үнэ нэмэх** повышать цену; **хоёр дээр хоёрыг нэмэх** два плюс два; **хурдаа нэмэх** увеличить скорость, прибавить ходу; **нэмэх тэмдэг** знак сложения, плюс; **нэмэхийн дэвшил** арифметическая прогрессия; **жагсаалтад нэмж оруулах** внести в список; **цайнд чихэр нэмж хийх** добавит сахару в чай; **шөл нэмж хийх** подлить ещё супу; **шөлөнд давс нэмж хийх** подсыпать соли в суп; **хэдэн үг нэмж хэлье** добавлю несколько слов; **нэмж өргөмжлөх** хуучир. повысить в чине, звании через одну степень (за особые заслуги); **зэрэг нэмсэн тэмдэг** хуучир. делать в послужном списке отметку, дающую право на повышение; **нэмсэн оюутан** хуучир. получивший первую учёную степень сверх комплекта, по второму разряду; **нэмэн зузаатгах** увеличивать; **нэмэн томилох** прикомандировать; **нэмэн томилогдсон** прикомандированный; **нэмэн төлөх** а) приплачивать; б) приплата; 2) прибывать (о воде); увеличиваться; 2. **нэмэхүй**-г үз., **хоёр дээр гурвыг нэмэхэд тав болно** два плюс три равно пяти; **нэмэх тэмдэг** знак сложения, плюс; 3. дополнительно; 4. дополнительный; **сонин нэмж захиалах** дополнительная подписка на газеты; **үндсэн ба нэмсэн өнгө** основные и дополнительные цвета.

**НЭМЭХҮЙ** **ᠨᠡᠮᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** прибавление, добавление, дополнение; сложение.

**НЭМЭЭС** **ᠨᠡᠮᠡᠭᠡᠰᠡ** дополнительная надбавка, прибавка вторичная, вторичное дополнение, добавление.

**НЭМЭЭСЛЭХ** **ᠨᠡᠮᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡ** дополнительно прибавлять; вторично добавлять, усугублять, увеличивать.

**НЭН** **ᠨᠡᠩ** ещё более; более всего; очень, весьма, чрезвычайно; особенно; **нэн бага** минимум; **нэн даруй** срочно, немедленно, сразу же, тут же, быстро; вскоре; **нэн хэрцгий** догшноор чрезвычайно жестоко; **нэн дөт** наикратчайший; **нэн дөт зам** наикратчайший путь; **нэн их** очень много; **нэн машид** чрезвычайно; **нэн олон** особенно много; **нэн сайн** самый хороший; **нэн сайн арга** наиболее удачный способ; **нэн түрүүнд** прежде всего; **нэн тэргүүн үүрэг** первейшая обязанность; **нэн тэргүүнээ** в первую очередь; прежде всего; **нэн үлэмж** гораздо больше; ещё больше; **нэн хол** гораздо дальше; **нэн ялангуяа** главным образом, в особенности, особенно; прежде всего.

**НЭНДҮҮ** **ᠨᠡᠨᠳᠦᠭᠦ** чрезмерный, излишний.

**НЭНДҮҮЛЭХ** **ᠨᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** нэндэх-ийн үйлдүүл.

**НЭНДЭН** **ᠨᠡᠨᠳᠡᠨ** нэндэх-ийн хамж., однако, но, тем более, особенно; да ещё, к тому же.

**НЭНДЭХ** **ᠨᠡᠨᠳᠡᠬᠡ** увеличиваться, превосходить; осилить, быть слишком большим.

**НЭНЧЛЭН** **ᠨᠡᠨᠴᠢᠯᠡᠨ** нэнчлэх-ийн хамж., ещё больше, ещё в большей степени.

**НЭНЧЛЭХ** **ᠨᠡᠨᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** нэндэх-ийг үз.

**НЭНШИХ** **ᠨᠡᠨᠰᠢᠬᠡ** промокать.

**НЭР** **ᠨᠡᠷ** (нэрс) 1) имя, название, наименование; **бодосын нэр / бодот нэр** хэл.зүй. предметное имя; **газар усны нэр** географическое название; **жинхэнэ нэр** хэл.зүй. имя существительное; **модны нэр** название дерева; **нууц нэр** кличка; **оноосон нэр** хэл.зүй. имя собственное; **орлогын нэр** наименование доходов; **оршин суугаа газрын нэр** адрес; **таних нэр** цэрэг. пароль; **тэмдэг нэр / хавсрал нэр** хэл.зүй. имя прилагательное; **хадсан нэр** данное имя, прозвище; **хоч нэр** кличка; прозвище; **хүртгэл нэр** хэл.зүй. относительное прилагательное; **нэр авах** приобретать, получать имя; **нэр гаргах** упомянуть имя, назвать фамилию; **нэр дуудах** назвать, произносить чье-л. имя, вызывать по имени; **нэр дуудан хүлээн авах** принимать переключкой (напр. арестованных); **нэр зүүх** называться; присваивать имя, ходить под каким-л. именем; **нэр зээлдэх** пользоваться чужим именем; **нэр нийлж бичих** писать коллективно (напр. заявление); **нэр нэгт** одноимённый; тёзка; **нэр нэрийдэх** называть, нарекать; **нэр нэрээр нь дуудах** делать переключку, вызывать по именам; **нэр овог**

имя и фамилия; **нэр овгийн эхний үсэг** инициалы; **нэр овгоо хэлээрэй** скажите ваше имя и фамилию; **нэр оруулах** зачислаться, зачисляться; **нэр өгөх / нэрээр нэрлэх** давать имя, название, называть, нарекать, наименовать; величать; **хүүхдэд нэр өгөх** дать ребёнку имя; **хүүдээ ямар нэр өгөв?** какое имя дали ребёнку (как называли ребёнка?); **сонгуулахаар нэр өгөх** у.т. баллотироваться; **нэр солих** изменить имя; **нэр томъёо** хорш. термин; терминология; **нэр төдий** формальный; формально; только по имени, лишь на словах (а не на самом деле); **нэг газар нэр төдий данслагдах** числиться где-нибудь номинально; **нэр төрөл** хорш. вид; **барааны нэр төрөл** виды товаров; **нэр үг** хэл.зүй. имя существительное; **нэр хадах** хуучир. давать имя; давать прозвище; **нэр цохох** называть имя, фамилию; выдвигать; **нэр цээрлэх а)** воздерживаться от произнесения чьего-л. имени, воздерживаться называть кого-л. по имени (обычай, по которому монголы воздерживаются от произнесения имён родителей и старших родственников); б) шашин. табу; **нэрийг гаргах** упомянуть имя, назвать фамилию; **нэрнээс цаашгүй** одно только название; 2) имя, честь, репутация; авторитет, престиж; известность; популярность; **сайн нэр** хорошая репутация; добрая слава; **сайн нэр хүсэвч олдохгүй, муу нэр хусавч арилахгүй** зүйр. хорошее имя хотя и хочешь, не найдёшь, плохое имя хотя и скоблишь, не уничтожишь; ~ добрая слава лежит, а худая бежит; **хоосон нэр** громкое имя (за которым ничего нет), эфемерная слава; одно лишь название одно; **хоосон нэр авах** удовлетворить пустое тщеславие; **хоосон нэр сүр болох** приобретать ложный авторитет; **нэр алдар** хорш. слава, известность, популярность; репутация, авторитет, престиж; **нэр алдарших** прославляться, слыть; **нэр алдаршсан** прославившийся, приобретший известность; **нэр алдрыг гутаах** порочить репутацию; **нэр алдах** терять репутацию; **нэр буурах** потерять доброе имя; **нэр бүтэн** чистая репутация; незапятнанный авторитет; незапятнанно; **нэр бүхий** названные, поименованные; упомянутые; **нэгэн нэр бүхий** одноимённый; **нэр бүхий хүмүүс** названные лица, указанные лица; **нэр гутаах** компрометировать, дискредитировать; **нэр зээлдэх** пользоваться чужой славой, чужим именем; **нэр муудах** терять репутацию; **нэр муутай** пользующийся плохой репутацией; презренный; **нэр нүүрээ барах** компрометировать себя; **нэр олох** приобретать репутацию, авторитет; прославиться; **нэр оролцох а)** быть замешанным; б) немножко участвовать;

зачисляться; **нэр оруулах а)** внести свою лепту; б) зачислять, зачисляться; **нэр сайтай** имеющий хорошую репутацию; **нэр сүр** хорш. репутация, авторитет; **нэр төр** хорш. честь; престиж; **нэр төртэй** с честью; **нэр төртэй гүйцэтгэх** выполнять с честью; **нэр хугалах** позориться, подрывать свой авторитет; запятнать своё имя; **нэр хугархаар яс хугар** зүйр. лучше сломать кости, чем погубить репутацию; **нэр хүнд** хорш. слава, известность; авторитет; репутация; престиж, популярность; **нэр хүнд олох** пользоваться популярностью, авторитетом; **нэр хүндгүй болох** быть дискредитированным, дискредитироваться; **нэр хүндийг алдагдуулах** дискредитировать, порочить или запятнать репутацию, подрывать авторитет или престиж; **нэр хүндтэй** с хорошей репутацией; уважаемый, популярный, авторитетный; **нэр хүндтэй эрдэмтэн** авторитетный учёный; **нэр хүсэх** желать прославиться или стать известным; **нэр цол** звание; **нэрд гарах** прославиться; стать известным; **нэр дэвших** быть выдвинутым, отмеченным (в качестве кандидата на выборах); **нэрд гараагүй** безызвестный, неизвестный; **нэрд гарсан** известный, знаменитый; **нэрээ бодох / нэрээ хайрлах** заботиться о чести своего имени, дорожить своим именем, своей репутацией, беречь свою репутацию; **нэрээ гутаах** срамиться, компрометировать, дискредитировать себя; **нэрээ гутаахгүй** не ударить лицом в грязь; **нэрээ хугалах** позориться, подрывать свой авторитет; **нэрээ цэвэрлэх** оправдываться, реабилитироваться; доказывать свою невиновность, восстанавливать свою репутацию.

**НЭРВҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠷᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нэрвэх-ийн үйлдүүл.

**НЭРВЭГДҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠷᠪᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ нэрвэгдэх-ийн үйлдүүл.

**НЭРВЭГДЭЛ** ᠨᠡᠷᠪᠡᠭᠳᠡᠯ мучение, страдание, горе, притеснение; **ноцтой нэрвэгдэл** серьёзный урон.

**НЭРВЭГДЭХ** ᠨᠡᠷᠪᠡᠭᠳᠡᠬᠡ нэрвэх-ийн үйлдэгд., 1) подвергаться мукам; быть мучимым, терзаемым; удручаться, усугубляться; 2) страдать от чего-л., терпеть урон, подвергаться чему-л.; **аюулд нэрвэгдэх** подвергаться опасности; **ган гачигт нэрвэгдэх** пострадать от засухи; **өвчин зовлонд нэрвэгдэх** испытывать муки болезни, страдать болезнью; **түймэрт нэрвэгдэх** пострадать от пожара; **үерт нэрвэгдэх** страдать от наводнений; **зовлонд их нэрвэгдсэн** многострадальный; 3) приходиться в упадок, деградировать.

**НЭРВЭХ** ᠨᠡᠷᠪᠡᠬᠡ удручать, притеснять; усугублять (причинённое зло); **нэрвэн хавчих** притеснять, зажимать; **нэрмэх**-ийг үз.

**НЭРВЭЦГЭЭХ** ་འཇགས་པ་འཇགས་པ་ ་ притеснять, зажимать (о многих).

**НЭРВЭЧИХЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрвэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭРГҮЙ** ་འགྲོ་བའི་ལྷན་པོ་ ་ 1) безымянный; без имени; анонимный; **нэргүй захиа** анонимное письмо; **нэргүй зураг** контурная карта; **нэргүй өндөрлөг** безымянная высота; **нэргүй баатрын хөшөө** памятник неизвестным героям; **нэргүй хуруу** безымянный палец; 2) непопулярный; не пользующийся авторитетом; **нэргүй болсон хүн** человек с дурной репутацией.

**НЭРИЙДЛЭГ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрийдэл-ийг үз.

**НЭРИЙДЛЭЭР** ་འཇགས་པ་ ་ нэрийдэл-ийн үйлдэх., под видом, под предлогом; **өвчин хүрсэн нэрийдлээр эс явлаа** он не поехал под предлогом болезни; **шашин шүтлэгийн нэрийдлээр халхавчлах** прикрываться именем религии; **ядарсан гэдэг нэрийдлээр** под предлогом усталости.

**НЭРИЙДҮҮЛЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрийдэх-ийн үйлдүүл.

**НЭРИЙДЧИХЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрийдэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭРИЙДЭГДЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрийдэх-ийн үйлдэгд., называться, именоваться, быть называемым.

**НЭРИЙДЭЛ** ་འཇགས་པ་ ་ 1) название, наименование; 2) повод, предлог.

**НЭРИЙДЭЛТЭЙ** ་འཇགས་པ་ ་ именуемый, называемый, носящий имя, название.

**НЭРИЙДЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ именовать, называть; **Сүхбаатарын гудамж гэж нэрийдсүгэй** назвать улицу именем Сүхэ-Батора; **хийсэн хэргээ тэр зөвхөн тоглоом тохуу гэж нэрийдэв** своё действие он назвал просто шуткой.

**НЭРИЙН** ་འགྲོ་བའི་ ་ нэр-ийн харьяал., именной; **нэрийн дор** именем...; под именем; от имени; под предлогом; **нэрийн өмнөөс** от имени; **нэрийн сан** словарь имён; **нэрийн хурим** пир по случаю наречения имени; **нэрийн хуудас** именной список, визитная карточка; **нэрийн цогцос** номенклатура; **нэрийн шүтээн** основа слова, основная буква (в тибетском слове).

**НЭРИЙТГЭЛ** ་འཇགས་པ་ ་ 1. нарицательный; **нэрийтгэл нэр** хэл.зүй. нарицательное имя; 2. название, наименование.

**НЭРЛҮҮЛЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрлэх-ийн үйлдүүл., велеть именовать.

**НЭРЛЭГДЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрлэх-ийн үйлдэгд. называться, именоваться, носить имя.

**НЭРЛЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ звать по имени, называть, величать, именовать, давать имя, название; **чи хэн (юу) гэж нэрлэв?** какое имя ты дал?, как ты назвал?; **хүүхдийг Дорж гэж нэрлэв** ребёнка назвали Дорж; **сурагч гол гол хотыг нэрлэв** ученик назвал главные города;

**нэрлэхийн тийн ялгал** хэл.зүй. именительный падеж.

**НЭРЛЭЦГЭЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ называть величать, именовать (о многих).

**НЭРЛЭЧИХЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭРМҮҮЛЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрмэх-ийн үйлдүүл.

**НЭРМЭЛ** ་འཇགས་པ་ ་ 1) перегонный; 2) дистиллированный; **нэрмэл архи** а) полученная путём перегонки молочная водка; б) самогонка, самогон; **нэрмэл ус** дистиллированная вода.

**НЭРМЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ удручать, ухудшать, усугублять, увеличивать причинённое зло, плохое состояние кого-чего-л.; **Доконать** кого-что-л.; **аюул нэрмэх** усугублять опасность.

**НЭРМЭЦГЭЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ удручать, ухудшать, усугублять, увеличивать зло, Доконать (о многих).

**НЭРМЭЧИХЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрмэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭРМЭЭС** ་འཇགས་པ་ ་ нечто ухудшающее состояние; **нэмэр болохоос нэрмээс болох нь** цэцэн. вызывает ухудшение, а не улучшение; **цэвэр бус байх нь өвчин дэлгэрэхэд нэрмээс болно** нечистоплотность способствует распространению болезней.

**НЭРМЭЭСЛЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ усугублять, увеличивать; доконать, добить; **гэм зэмээ нэрмээслэх** усугубить вину.

**НЭРС I** ་འཇགས་པ་ ་ ург. голубика; **хар нэрс** ург. черника (нүр-ийг үз.).

**НЭРС II** ་འཇགས་པ་ ་ нэр-ийн олон., имена; **нэрс жагсаан** поимённо; **нэрс жагсаан зарлах** опубликовать поимённо.

**НЭРСИЙН** ་འཇགས་པ་ ་ нэрс-ийн харьяал., поимённый; **нэрсийн цэс** поимённый список.

**НЭРТ** ་འཇགས་པ་ ་ известный, популярный, знаменитый, видный; **нэрт зураач** известный живописец; **нэрт эрдэмтэн** известный учёный, знаменитый учёный, видный учёный; † **нэрт цэцэг** ург. гивиск троичный.

**НЭРТЭЙ** ་འཇགས་པ་ ་ 1) именуемый, называемый; под названием, имеющий имя, название; **нэг нэртэй** одноимённый; 2) **нэрт-ийг үз.**, **алдар нэртэй** популярный, авторитетный; **алдар нэртэй болох** стать популярным; завоевать авторитет; **дэлхийд нэртэй** пользующийся мировой известностью; **хамгийн нэртэй** самый известный; **энэ ямар нэртэй ургамал вэ?** как это растение называется?

**НЭРҮҮЛЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрэх-ийн үйлдүүл.

**НЭРЧИХЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрэх-ийн нэгэнтээ.

**НЭРЧЛЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ шуметь, кричать.

**НЭРЧҮҮ** ་འཇགས་པ་ ་ р. Нерча (около г. Нерчинска).

**НЭРШИГДЭХ** ་འཇགས་པ་ ་ нэрших-ийн үйлдэгд.

**НЭРШИЛ** ་འཇགས་པ་ ་ хэл.зүй. субстантивация; номинация; **тэмдэг үгийн нэршил** субстантивация прилагательных.

**НЭРШИХ** ᠨᠡᠷᠰᠢᠬᠡ 1) именоваться, называться; получать имя, прозвище; **нэршсэн үйл үг** хэл.зүй. субстантивированный глагол; 2) становиться известным, популярным.

**НЭРШИЦГЭЭХ** ᠨᠡᠷᠰᠢᠴᠡᠭᠡᠬᠡ именоваться, называться (о многих).

**НЭРШҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠨᠡ **нэрших**-ийн үйлдүүл., делать кого-л. известным, популярным.

**НЭРШЧИХЭХ** ᠨᠡᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нэрших**-ийн нэгэнтээ.

**НЭРЭЛТ** ᠨᠡᠷᠡᠯᠲᠦ выгонка, перегонка, дистилляция.

**НЭРЭЛХҮҮ** ᠨᠡᠷᠡᠯᠬᠡᠭᠡ 1) стеснительный; 2) гордый, кичливый; **нэрэлхэг**-ийг үз.

**НЭРЭЛХЧИХЭХ** ᠨᠡᠷᠡᠯᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нэрэлхэх**-ийн нэгэнтээ.

**НЭРЭЛХЭГ** ᠨᠡᠷᠡᠯᠬᠡᠭᠡ 1) гордый своим именем, гордящийся своим именем, кичливый, горделивый, высокомерный; 2) заботящийся о своей репутации, о своём добром имени; 3) стесняющийся есть в гостях.

**НЭРЭЛХЭХ** ᠨᠡᠷᠡᠯᠬᠡᠬᠡ 1) быть кичливым, горделивым, высокомерным; гордиться своим именем; зазнаваться; 2) стесняться есть в гостях; церемониться; **нэрэлхэлгүй идээрэй!** не стесняйтесь, кушайте!; **өчүүхэн ч нэрэлхэлгүй** без всякого стеснения; **битгий нэрэлх** не церемонься; не стесняйся; **тэр танд хэлэхээсээ нэрэлхээд байна** он стесняется сказать вам.

**НЭРЭЛХЭЦГЭЭХ** ᠨᠡᠷᠡᠯᠬᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ стесняться (о многих).

**НЭРЭМЖИТ** ᠨᠡᠷᠡᠮᠵᠢᠲᠦ имени; **Сүхбаатарын нэрэмжит** гудамж улица имени Сухэ-Батора.

**НЭРЭМШИХ** ᠨᠡᠷᠡᠮᠰᠢᠬᠡ присваивать имя; **баатар Сүхийн нэрээр нэрэмших** присвоить имя героя Сухэ.

**НЭРЭХ** ᠨᠡᠷᠡᠬᠡ 1. 1) перегонять, курить, добывать перегонкой; **архи нэрэх** курить вино, гнать водку; **давирхай нэрэх** выгнать дёготь, выкуривать смолу; **давс нэрэх газар** варница; **тогоо нэрэх** а) гнать водку (из молока); делать самогон, курить молочное вино; б) шилж. слёзы кипят; **тогоо нэрэхийн донтой** глаза на мокром месте; 2) дистиллировать; **ус нэрэх** дистиллировать воду; **нэрсэн ус** дистиллированная вода; 3) набивать трубку табаком; **тамхи нэрэх** набивать трубку табаком; **2. нэрэхүй**-г үз., **хуурай нэрэх** сухая перегонка; **шар айраг нэрэх** пивоварение. 3. перегонный, перегоночный; **нэрэх тогоо** перегонный куб; **нэрдэг аппарат** перегонный аппарат.

**НЭРЭХҮЙ** ᠨᠡᠷᠡᠬᠡᠬᠡ 1) перегонка; 2) дистилляция.

**НЭРЭЭР** ᠨᠡᠷᠡᠭᠡ **нэр**-ийн үйлдэх., имени, под именем, от имени; под предлогом; **нэрээр нэрийдэх** звать по имени; **нэрээр нэрлэх**

давать имя, название; назвать, нарекать, наименовать.

**НЭС** ᠨᠡᠰᠦ **нэт**-ийг үз., **нэс муу** хуже.

**НЭТ** ᠨᠡᠲᠦ 1. 1) ещё хуже; **нэт болох** становиться, делаться ещё хуже; 2) нещадно; **өглөөний нар нэт шарлаа** с утра нещадно пекло солнце; **2. 1)** обедневший, обнищавший; 2) нещадный; **нэт халуун** нещадный зной.

**НЭТРҮҮ** ᠨᠡᠲᠦᠷᠦᠭᠦ **нэт**-ийг үз.

**НЭТРҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠲᠦᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **нэтрэх**-ийн үйлдүүл.

**НЭТРҮҮС** ᠨᠡᠲᠦᠷᠦᠭᠡᠰᠦ соринка, пылинка.

**НЭТРЭХ I** ᠨᠡᠲᠦᠷᠡᠬᠡ становиться, делаться ещё хуже.

**НЭТРЭХ II** обеднеть, обнищать.

**НЭХВЭР** ᠨᠡᠬᠡᠪᠡᠷᠦ 1) преследование, погоня; 2) иск, взыскание; **нэхвэр гомдол** претензия, иск.

**НЭХДЭС** ᠨᠡᠬᠡᠳᠡᠰᠦ 1) бие.зүй. ткань; **булчин нэхдэс** мышечная ткань; **холбох нэхдэс** соединительная ткань; **нэхдэс судлал** анаг. гистология; 2) ткань; текстиль.

**НЭХИЙ** ᠨᠡᠬᠡᠢ 1. овчина (выделанная); **бүдүүн нэхий** овчина со взрослой овцы; **нарийн нэхий** мерлушка; **хяргаж будсан нэхий** цигейка; **ямааны нэхий** козлиная шкура; **нэхий хэдрэгдэх** а) скрести скребком овчину; б) шилж. задавать храпака, храповицкого; **2. 1)** овчинный; **нэхий дээл** овчинный тулуп; шуба из овчины; **дублёнка**; **өнгө нэхий дээл** нагольная шуба; **нэхий, нэхий эдлэлийн үйлдвэр** фабрика овчинно-шубных изделий, овчинно-шубная фабрика; 2) бараний; **нэхий малгай** баранья шапка.

**НЭХЛИЙ** ᠨᠡᠬᠡᠯᠢ: **нэхлий хүүхэд** хуучир. ребёнок, родившийся после смерти отца; ребёнок, отец которого не известен; незаконнорождённый ребёнок; **нэхлий охин** падчерица; **нэхлий хүү** пасынок, побочный сын.

**НЭХЛЭГ I** ᠨᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡ 1) тканьё, ткачество; процесс тканья; 2) ткань; **нэхлэг нэхэх** ткать ткань.

**НЭХЛЭГ II** 1) преследование, погоня; 2) иск.

**НЭХЛЭГИЙН** ᠨᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠢ **нэхлэг**-ийн харьяал., ткацкий; **нэхлэгийн багаж** ткацкий станок.

**НЭХЛЭГТЭЙ** ᠨᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠲᠡᠢ 1) преследующий; 2) взыскивающий, истец.

**НЭХМЭЛ** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠯᠡ 1. 1) ткань; текстиль; **маалинган нэхмэл** льняная ткань; **ноосон нэхмэл** шерстяная ткань; **торгон нэхмэл** шёлковая ткань; 2) **нэхдэс** 1)-ийг үз.; **2. 1)** тканый, вытканый, сотканый; **нэхмэл угалз** тканый узор; 2) вязаный; **нэхмэл бээлий** вязаные перчатки; **нэхмэл цамц** вязаная кофта.

**НЭХМЭЛИЙН** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠯᠡᠢ **нэхмэл**-ийн харьяал., 1) текстильный; **нэхмэлийн үйлдвэр**

текстильная промышленность; **нэхмэлийн фабрик** текстильная фабрика; **нэхмэлийн машин** ткацкий станок, текстильная машина; 2) вязальный; **нэхмэлийн зүү** вязальная игла, спица; вязальный крючок.

**НЭХМЭЛЧ(ИН)** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠯᠴᠢᠨ ткач; ткачиха; текстильщик; текстильщица; **олон суурь машинаар ажилладаг нэхмэлчин** эмэгтэйчүүд текстильщицы-многостаночницы.

**НЭХҮҮЛ** ᠨᠡᠬᠦᠭᠦᠯ 1) погоня; **нэхүүл хойноос нь мөрдөн хөөв** погоня мчалась следом за ним; 2) гонец, посланный требовать кого-чего-л.

**НЭХҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **нэхэх I**-ийн үйлдүүл.; 2) **нэхэх II**-ийн үйлдүүл., отправлять в погоню; **цэргээр нэхүүлэх** отправлять войска в погоню.

**НЭХЧИХЭХ** ᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нэхэх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**НЭХЭГДЭХ** ᠨᠡᠬᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **нэхэх II**-ийн үйлдэгд., 1) быть затребованным; **нэхэгдээгүй тээш** неостребованный багаж; 2) преследоваться.

**НЭХЭГЧ I** ᠨᠡᠬᠡᠭᠡᠴᠢ ткач; **эмэгтэй нэхэгч** ткачиха.

**НЭХЭГЧ II** хууль. истец; **улаа нэхэгч** хуучир. уртонщик; ямщик.

**НЭХЭЛ** ᠨᠡᠬᠡᠯ погоня; преследование; **нэхэл дагал болох** преследовать, гнаться; **нэхэл хатуу** неотвязный, докучливый; **требовательный**.

**НЭХЭЛТ I** ᠨᠡᠬᠡᠯᠲᠢ 1) преследование; 2) иск, взыскание, требование; **гомдлын нэхэлт** жалоба (в суд).

**НЭХЭЛТ II** **нэхээс**-ийг үз.

**НЭХЭМЖИЛЦГЭЭХ** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠵᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ затребовать, взыскивать, предъявлять иск (о многих).

**НЭХЭМЖИЛЧИХЭХ** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

**НЭХЭМЖЛЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**НЭХЭМЖЛҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠵᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠡ **нэхэмжлэх**-ийн үйлдүүл., требовать.

**НЭХЭМЖЛЭГ** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠵᠢᠯᠡᠭ запрос; требование; взыскание; **албан газарт нэхэмжлэг явуулах** послать запрос в учреждение.

**НЭХЭМЖЛЭГДЭХ** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠵᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **нэхэмжлэх**-ийн үйлдэгд.

**НЭХЭМЖЛЭГЧ** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠵᠢᠯᠡᠭᠡᠴᠢ истец; лицо, предъявляющее иск.

**НЭХЭМЖЛЭЛ** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠵᠢᠯᠡᠯ затребование, требование; взыскание; **түлшний нэхэмжлэл** требование на топливо.

**НЭХЭМЖЛЭХ** ᠨᠡᠬᠡᠮᠡᠵᠢᠯᠡᠬᠡ 1. затребовать; взыскивать; предъявлять иск; **зогсоохыг нэхэмжлэх** требовать прекращения чего-л.; **өв нэхэмжлэх** притязать на наследство; **өр нэхэмжлэх** этгээд лицо, требующее взыскания долга; гражданский истец; **шаардан нэхэмжлэх** требовать, настоятельно добиваться; **нэхэмжлэн авах** взыскать,

получить по иску; **нэхэмжлэн төлүүлэх** взыскать, заставить уплатить; 2. требовательный; **нэхэмжлэх бичиг** требовательный документ; **нэхэмжлэх хуудас** требовательный лист.

**НЭХЭСХИЙХ** ᠨᠡᠬᠡᠭᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ достигнуть желаемого при посредстве других, воспользоваться удобным случаем, чтобы достичь желаемого; радоваться беде или несчастью другого.

**НЭХЭХ I** ᠨᠡᠬᠡᠬᠡ 1. 1) ткать (ткани); **бөс нэхэх** ткать материю; наткать полотна; **торго нэхэх** ткать шёлк; **цэцэгтэй хивс нэхэх** заткать ковёр цветами; 2) вязать; **зүүгээр нэхэх** вязать на спицах; **оймс нэхэх** вязать чулки; 2. ткацкий; **даавуу нэхэх** бумагопрядильный; **эд нэхэх үйлдвэр** текстильная промышленность; **нэхэх суурь машин** ткацкий станок; 3. **нэхэхүй I**-г үз.

**НЭХЭХ II** 1. 1) требовать, затребовать; домогаться; взыскивать; возбуждать иск; **баримт бичиг нэхэх** затребовать документ; **даагаа нэхэх, шовхоо нэхэх** играть повторно (в игре); **өр нэхэх** взыскивать долги, требовать уплаты долга; **нэхэж өргөмжлөн шагнах** награждать посмертно; **нэхэж шаардах** торопить, подгонять; **нэхэн төлүүлэх** взыскивать; 2) преследовать, гнаться; **улаа нэхэх** хуучир. сопровождать едущего на подводе, чтобы вернуть лошадь; **нэхэн дутаалгах** преследовать отступающего, гнаться по пятам; **нэхэн хөөх** преследовать, гнаться; **нэхэн явах** преследовать, догонять; 2. **нэхэхүй II**-г үз.

**НЭХЭХҮЙ I** ᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠦᠶᠢ стежок (в ткани).

**НЭХЭХҮЙ II** 1) требование, взыскание, иск; 2) преследование.

**НЭХЭЦГЭЭХ I** ᠨᠡᠬᠡᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ ткать, вязать (о многих).

**НЭХЭЦГЭЭХ II** 1) требовать, затребовать, домогаться, взыскивать (о многих); 2) преследовать, гнаться (о многих).

**НЭХЭЭС** ᠨᠡᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰ 1) что-либо вытканное; 2) что-либо связанное; 3) стежок (в ткани); 4) пряжа, нити, из которых состоит ткань.

**НЭШ** ᠨᠡᠭᠰᠢ 1) хуучир. кровь зверя, приставшая к стреле, запёкшаяся кровь косули (на стреле); 2) кровь, текущая из раненого зверя и оставляющая след на земле.

**НЭШЛЭХ** ᠨᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠬᠡ **гашлах**-ыг үз.

**НЭЭВЧ** ᠨᠡᠭᠡᠪᠴᠢ 1) крышка; **нүдний нээвч** ёгт. глазное веко; 2) укрытие, прикрытие.

**НЭЭГДМЭЛ** ᠨᠡᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠮᠡᠯ открытый; **дэлгэр нээгдмэл газар** открытое место.

**НЭЭГДҮҮЛЭХ** ᠨᠡᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **нээгдэх**-ийн үйлдүүл.

**НЭЭГДЧИХЭХ** ᠨᠡᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **нээгдэх**-ийн нэгэнтээ.

**НЭЭГДЭХ** ᠨᠡᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **нээх**-ийн үйлдэгд., **быть открываемым, открываться, отворяться;**

раскрываться; **нүд нь нээгдэх** раскрылись глаза; **нээгддэггүй цонх** глухое окно; **хаалга үүд нээгдэв** дверь открылась; **суга хаалга нээгдэв** калитка растворилась; **үүд арай гэж нээгдэв** дверь с трудом поддалась; **хөшиг нээгдэв** занавес раздвинулся, занавес поднялся; **энэ хаалга нээгдэхгүй** эта дверь не открывается; **маргааш номын үзэсгэлэн нээгдэнэ** завтра откроется книжная выставка.

**НЭЭГЧ** **ᠨᠡᠭᠭᠢ** человек, уполномоченный открыть какое-л. мероприятие; открывающий; **хурал нээгч баярын үг хэлэв** открывающий собрание сказал приветственную речь.

**НЭЭЛГИЙ** **ᠨᠡᠭᠡᠯᠭᠢ** нээлхий-г үз.

**НЭЭЛГЭ** **ᠨᠡᠭᠡᠯᠭᠡ** открывание, открытие; отверстие.

**НЭЭЛГЭТЭЙ** **ᠨᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠲᠡᠢ** раскрытый, распаханутый.

**НЭЭЛГЭХ** **ᠨᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** нээх-ийн үйлдүүл., давать открыть, позволять открыть.

**НЭЭЛТ** **ᠨᠡᠭᠡᠯᠲᠦ** открытие; **анхны нээлт** первое открытие; **шинжлэх ухааны нээлт** научное открытие; **шинэ нээлт** новое открытие; **нээлтийн өдөр** день открытия.

**НЭЭЛТГҮЙ** **ᠨᠡᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠢ** · **ᠨᠡᠭᠡᠯᠲᠦ** / **ᠨᠡᠭᠡᠯᠲᠦ** закрытый; без крышки.

**НЭЭЛТГЭЙ** **ᠨᠡᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠢ** раскрытый, раскрытый; **зуухны нээлтэй амсар** открытое устье печи; **нээлтэй байлгах** оставлять открытым; **дэлгүүр өглөөний арваас оройн долоо хүртэл нээлтэй байна** магазин работает с десяти утра до семи; **нээлтэй хаалганы бодлого** ул. политика открытой двери; **нээлтэй хичээл** открытый урок.

**НЭЭЛХИЙ** **ᠨᠡᠭᠡᠯᠬᠢ** крышка (сосуда); люк; **авдрын нээлхий** крышка сундука; **савны нээлхий** крышка котла; **сансрын хөлгийн нээлхий** люк космического корабля; **нээлхийт аяга** чашка с крышкой.

**НЭЭЛЦЭХ** **ᠨᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ** нээх-ийн үйлдэлц.

**НЭЭНГҮҮ** **ᠨᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠭᠡ** раскрытый, раскрытый.

**НЭЭРЭН** правда, в самом деле, действительно так, право так; **нээрээ**-г үз.

**НЭЭРЭЭ** **ᠨᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡ** действительно, в самом деле, вправду; **би нээрээ гайхчихаад л байна** я прямо поражён; **би үүнийг нээрээ мэдээгүй** я и вправду этого не знал; **чи нээрээ хэлж байна уу?** ты вправду говоришь?; **та зохиолч болбол таарна, нээрээ шүү!** вам бы быть писателем, ей-ей!; **тэр нээрээ баатар хүн** он прямо герой; **энэ нээрээ сайхан бүтээл байна** это поистине прекрасное произведение; **нээрээ л тийм байна даа** так ведь в самом деле; **нээрээ, нээрээ!** правда, конечно, правда!; **нээрээ сайн морь байна** действительно хорошая лошадь; **нээрээ би таныг их хүлээсэн шүү** уж я вас ждал, ждал;

**нээрээ тийм** действительно так; **нээрээ тэр явах гэж байна** правда, он уезжает; **нээрээ юү? неужели?; нээрээ юү, худлаа юү?** правда или неправда?

**НЭЭХ** **ᠨᠡᠭᠡᠬᠡ** открывать, отворять, раскрывать; **авдар нээх** открывать сундук; **ам нээх** а) открывать рот; б) молвить слово; **ам нээлгүй суух** не раскрывая рта, молча сидеть; **гал нээх** цэрэг. открывать огонь; начинать стрельбу; **данс нээх** открывать книги, открывать счета; **жолоо нээх** отпускать поводи; давать волю лошади; **зам нээх** прокладывать дорогу, открывать путь; **захидал нээх** распечатать письмо; **нүд нээх** а) открыть глаза; б) видеть много, познавать; **савар нээх** разжать лапу, распустить когти; **төр нээх** хуучир. установить правление, основать династию; **үүд нээх** открывать дверь; **хаалт нээх** открывать скобки; **ханш нээх** весенняя пахотное время, посевная пора; **хурал нээх** открывать собрание, открывать заседание.

**НЭЭЦГЭЭХ** **ᠨᠡᠭᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** открывать, отворять, раскрывать (о многих).

**НЭЭЧИХЭХ** **ᠨᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** нээх-ийн нэгэнтээ.

**НЯБО** (нягтлан бодогч) **ᠨᠢᠶ᠋ᠠᠨᠪᠣ** · **ᠪᠣᠳᠣᠭᠴᠢ** · бухгалтер; **ерөнхий ня-бо** главный бухгалтер.

**НЯВТАЛ** **ᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠲᠠᠯ** малошерстный, скудный.

**НЯВТАЛПРАХ** **ᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠲᠠᠯᠫᠢᠷᠬᠡ** быть малошерстным.

**НЯВТАЛХАН** **ᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠲᠠᠯᠬᠠᠨ** нявтал-ын багас.

**НЯГ** **ᠨᠢᠶ᠋ᠭᠡ** 1. густота; 2. густой; плотный.

**НЯГЛАГАР** **ᠨᠢᠶ᠋ᠭᠡᠯᠠᠭᠠᠷ** плотный, небольшого роста; **няглагар хүүхэд** коротыш, карапуз, пузан.

**НЯГТ** **ᠨᠢᠶ᠋ᠭᠡᠲᠦ** 1. 1) плотный, тесный, густой, частый; **нягт бэрх ой шугуй** густой непроходимый лес; **нягт нэхмэл** плотная ткань, частая ткань; **нягт сормуус** густые ресницы; **нягт хив** название плотной шелковой ткани; **нягт чийрэг** хорш. плотный, крепкий; **нягт чийрэг биетэй** крепкий телом; **нягт шаа** название шелковой материи; **нягт шигүү** хорш. частый; плотный; **нягт шигүү хүн** ам плотное население; **нягт шигүүн ургамалтай** имеющий густую растительность; 2) тесный; **нягт зузаан** хорш. тесный, крепкий (о связи); **нягт холбоо** тесная связь; **нягт холбоотой байх** быть в тесном контакте; 3) аккуратный, тщательный; **нарийн нягт** хорш. а) тщательный, аккуратный, точный, детальный; б) мелкий, миниатюрный, микроскопический; маленький; в) тайный, секретный; **нарийн нягт ажил** тщательная, кропотливая работа; **нягт нямбай ажилтан** добросовестный работник; **нягт нямбай хүн** аккуратный человек; 2. 1) плотность; **усны нягт** плотность воды; **хүн амын нягт** сийрэг

плотность населения; 2) теснота; аккуратность, тщательность; **нягт чанар** аккуратность; **3.** 1) густо, часто, плотно; 2) тесно; сжато, близко друг к другу; 3) аккуратно, основательно; подробно; **маш нягт** весьма тщательно; **нягт мэдэх** знать точно, подробно; 4) точно; † **нягт содон цэцэг** ург. название цветочного деревца, цветущего сто дней; **нягт шар мод** ург. буквое дерево; жёлтый бук.

**НЯГТАДЧИХАХ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **нягтдах**-ын нэгэнтээ.

**НЯГТАЛЦГААХ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬ точно исследовать, тонко разбирать (о многих).

**НЯГТАЛЧИХАХ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **нягтлах**-ын нэгэнтээ.

**НЯГТАРМАЛ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠷᠮᠠᠯ утрамбованный; **нягтарсан**-г үз.

**НЯГТАРСАН** ᠨᠢᠭᠲᠠᠷᠰᠠᠨ 1) уплотнившийся, слежавшийся; **нягтарсан хөрзөн** слежавшийся слой навоза на лёжке скота; 2) сплочённый; **нягтарсан хамт олон** сплочённый коллектив.

**НЯГТАРЧИХАХ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **нягтрах**-ын нэгэнтээ.

**НЯГТАРШИХ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠷᠰᠢᠬ 1) затвердевать; 2) слёживаться; уплотняться; **өвс нягтаршив** сено слежалось.

**НЯГТАРШУУЛАХ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠷᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **нягтарших**-ийн үйлдүүл., УПЛОТНЯТЬ.

**НЯГТАШЧИХАХ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠰᠢᠬᠠᠬ **нягтших**-ийн нэгэнтээ.

**НЯГТДАХ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠬ **нягтрах**-ыг үз.

**НЯГТДУУЛАХ** ᠨᠢᠭᠲᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **нягтдах**-ын үйлдүүл.

**НЯГТЛАГДАХ** ᠨᠢᠭᠲᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **нягтлах**-ын үйлдэгд.

**НЯГТЛАЛ** ᠨᠢᠭᠲᠤᠯᠠᠯ точность, внимательность, основательность.

**НЯГТЛАЛГҮЙ** ᠨᠢᠭᠲᠤᠯᠠᠯᠭᠦᠢ не вникая, относясь небрежно.

**НЯГТЛАН** ᠨᠢᠭᠲᠤᠯᠠᠨ **нягтлах**-ын хамж., основательно, внимательно, тщательно, детально, точно; **нягтлан байцаах** тщательно расследовать; **нягтлан бодох** а) тщательно считать; вести счетоводство; б) бухгалтер; **нягтлан бодох ажилчид** а) счётные работники; б) бухгалтеры; **нягтлан бодогч** бухгалтер; **нягтлан зажлах** тщательно разжёвывать; **нягтлан өгүүлэх** точно рассказать; **нягтлан үзэх** тщательно, внимательно рассматривать.

**НЯГТЛАХ** ᠨᠢᠭᠲᠤᠯᠠᠬ точно исследовать; тонко разбирать; доискиваться, уточнять, проверять.

**НЯГТЛУУЛАХ** ᠨᠢᠭᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **нягтлах**-ын үйлдүүл.; 2) подвергаться тщательному разбирательству; быть расследованным.

**НЯГТРАЛ** ᠨᠢᠭᠲᠢᠷᠠᠯ 1) уплотнение; плотность; **агаарын хийн нягтрал** плотность воздуха; 2) сплочённость; консолидация; **нам ард түмний нягтрал** единение партии и народа; **нягтрал нэгдлээ үзүүлэх** продемонстрировать свою сплочённость.

**НЯГТРАХ** ᠨᠢᠭᠲᠢᠷᠠᠬ **1.** 1) уплотняться, стать плотным, слежаться; 2) сплотиться, становиться прочным; **нийтийн дайсныг эсэргүүцсэн тэмцэлд нягтрах** сплотиться в борьбе против общего врага; **2. нягтрахуй**-г үз., **хөрс нягтрах** уплотнение почвы.

**НЯГТРАХУЙ** ᠨᠢᠭᠲᠢᠷᠠᠬᠤᠢ уплотнение.

**НЯГТРАЦ** ᠨᠢᠭᠲᠢᠷᠠᠴ плотность; сплочённость.

**НЯГТРУУЛАХ** ᠨᠢᠭᠲᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **нягтрах**-ын үйлдүүл., 1) уплотнять; **шороо нягтруулах** уплотнять грунт; 2) сплотить; **ард олныг нягтруулах** сплотить народные массы; **энх тайвны төлөө тэмцэгчдийн бүх хүчийг нягтруулах** консолидировать все силы борцов за мир.

**НЯГТХАН** ᠨᠢᠭᠲᠢᠬᠠᠨ **нягт**-ын багас., очень плотный, тесный.

**НЯГТШИЛ** ᠨᠢᠭᠲᠢᠰᠢᠯ **нягтрал**-ыг үз.

**НЯГТШИЛТ** ᠨᠢᠭᠲᠢᠰᠢᠯᠲ **нягтшил**-ийг үз.

**НЯГТШИХ** ᠨᠢᠭᠲᠢᠰᠢᠬ **нягтрах**-ыг үз.

**НЯГТШУУЛАХ** ᠨᠢᠭᠲᠢᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **нягтших**-ийн үйлдүүл.

**НЯДАЛГАА** ᠨᠢᠳᠠᠯᠭᠠᠠ ᠑ убой.

**НЯДАЛГААНЫ** ᠨᠢᠳᠠᠯᠭᠠᠠᠨᠢ **нядалгаа(н)**-ы харьяал, убойный; **нядалгааны жин** убойный вес; **нядалгааны мал** убойный скот, скот на убой.

**НЯДАЛЦГААХ** ᠨᠢᠳᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬ резать скот, производить убой (о многих).

**НЯДАЛЧИХАХ** ᠨᠢᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **нядлах**-ын нэгэнтээ.

**НЯДАЛАХ** ᠨᠢᠳᠠᠯᠠᠬ **удгалах**-ыг үз.

**НЯДГАН** ᠨᠢᠳᠠᠭᠠᠨ 1) шаманка; 2) шинэ. женщина-борец.

**НЯДЛААН** ᠨᠢᠳᠤᠯᠠᠠᠨ **резня**; **цуст нядлаан** кровавая резня, бойня.

**НЯДЛАГДАХ** ᠨᠢᠳᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **нядлах**-ын үйлдэгд.

**НЯДЛАХ** ᠨᠢᠳᠤᠯᠠᠬ **1.** производить убой; резать, колоть скот; **мал нядлах** а) бить, забивать скот; б) бой скота; **мал нядлах газар** скотобойня; **хонь нядлах** заколоть овцу; **2. нядлахуй**-г үз., **гахай нядлах** убой свиней; **3. убойный; нядлах мал** убойный скот.

**НЯДЛАХУЙ** ᠨᠢᠳᠤᠯᠠᠬᠤᠢ бой, убой.

**НЯДЛУУЛАХ** ᠨᠢᠳᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **нядлах**-ын үйлдүүл.

**НЯДМАР** ᠨᠢᠳᠤᠮᠠᠷ загас. Осьминог.

**НЯЛ** ᠨᠢᠯ : **нял нял хийх** мямлить.

**НЯЛААХАЙ** ᠨᠢᠯᠠᠭᠠᠬᠠᠢ амьт. МОЛЛЮСК.

**НЯЛАЛДАХ** ᠨᠢᠯᠠᠯᠳᠠᠬ **нялах**-ын үйлдэлд., прилипать друг к другу.

**НЯЛАЛДСАН** ᠨᠢᠯᠠᠯᠳᠠᠨ липкий; расплывшийся.

**НЯЛАХ** **ᠨᠢᠯᠠᠬ** размазывать, намазывать; **нүүрэнд нь шавар нялах** размазывать грязь по лицу; **талханд тос нялах** намазывать хлеб маслом.

**НЯЛБАГ** **ᠨᠢᠯᠪᠠᠭ** мясо тарбагана в собственному соку.

**НЯЛБАГАР** **ᠨᠢᠯᠪᠠᠭᠠᠷ** студенистый.

**НЯЛГА** **ᠨᠢᠯᠭ᠎ᠠ** рыбы молоки.

**НЯЛГАДАХ** **ᠨᠢᠯᠭ᠎ᠠᠳᠠᠬ** размазывать.

**НЯЛГАДУУЛАХ** **ᠨᠢᠯᠭ᠎ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **нялгадах**-ын үйлдүүл.

**НЯЛГАДЧИХАХ** **ᠨᠢᠯᠭ᠎ᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **нялгадах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЛГАНАХ** **ᠨᠢᠯᠭ᠎ᠠᠨᠠᠬ** 1) быть липким, тестообразным; 2) шилж. подлизываться, лебезить, вести себя подобострастно; миндальничать; **даргад нялганах** заискивать перед начальником.

**НЯЛГНАЧИХАХ** **ᠨᠢᠯᠭ᠎ᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬ** **нялганах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЛГАНУУЛАХ** **ᠨᠢᠯᠭ᠎ᠠᠨᠤᠯᠠᠬ** **нялганах**-ын үйлдүүл.

**НЯЛГАРАХ** **ᠨᠢᠯᠭ᠎ᠠᠷᠠᠬ** иметь в изобилии.

**НЯЛЗААХ** **ᠨᠢᠯᠵᠠᠭᠠᠬ** **нялзах**-ын үйлдүүл. 1) размазывать, замазывать; пачкать; приклеивать; **хувцсанд будаг нялзаах** пачкать одежду краской; 2) шилж. распространять, расширять; сваливать, перекладывать на других, приписывать другим; **хариуцлагаа бусдад нялзаах** перекладывать ответственность на других.

**НЯЛЗААЧИХ** **ᠨᠢᠯᠵᠠᠭᠠᠴᠢᠬ** **нялзаах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЛЗАХ** **ᠨᠢᠯᠵᠠᠬ** 1) размазываться, пачкаться; 2) шилж. распространяться, расширяться.

**НЯЛЗРАЙ** **ᠨᠢᠯᠵᠠᠷᠠᠢ**: **нялх нялзрай / улаан нялзрай** хорш. новорожденный; совсем маленький, малютка (о ребёнке).

**НЯЛЗРАЙДАХ** **ᠨᠢᠯᠵᠠᠷᠠᠢᠳᠠᠬ** быть совсем маленьким (о ребёнке).

**НЯЛЗРАЙДЧИХАХ** **ᠨᠢᠯᠵᠠᠷᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **нялзрайдах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЛЗУУЛАХ** **ᠨᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **нялзаах**-ыг үз.

**НЯЛЗЧИХАХ** **ᠨᠢᠯᠵᠠᠭᠴᠢᠬᠠᠬ** **нялзах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЛМАЙХ** **ᠨᠢᠯᠮᠠᠶᠢᠬ** **нялцайх**-ыг үз.

**НЯЛМУУР** **ᠨᠢᠯᠮᠤᠭᠤᠷ** плевательница; **нулимуур**-ыг үз.

**НЯЛТРАХ** **ᠨᠢᠯᠲᠷᠠᠬ** протираться насквозь (о коже, кожаных вещах); растрескаться (о коже на теле), прорваться.

**НЯЛУУДАХ** **ᠨᠢᠯᠤᠭᠤᠳᠠᠬ** быть слишком слащавым.

**НЯЛУУЛАХ** **ᠨᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **нялах**-ын үйлдүүл.

**НЯЛУУН** **ᠨᠢᠯᠤᠭᠤᠨ** 1) слащавый, приторный, терпкий; пикантный; **нялуун амт** слащавый вкус; **нялуун амттай** терпкий на вкус; 2) шилж. слащавый, приторный, масляный; сентиментальный; **ямар нялуун юм!** что за

нежности!; **нялуун дуу** масляный голос; **нялуун үнэр** приторный запах; **нялуун яриа / нялуун үг** сладкие речи, слащавая речь; **нялуунаас шулуун нь дээр** цэцэн. чем мягко вилять, лучше прямо сказать; лучше говорить правду, чем лицемерить (үгчил. лучше быть прямым, чем приторным); 3) затхлый, противный (запах).

**НЯЛУУРАХ** **ᠨᠢᠯᠤᠭᠤᠷᠠᠬ** разнеживаться; сентиментальничать.

**НЯЛУУРУУЛАХ** **ᠨᠢᠯᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **нялуурах**-ын үйлдүүл.

**НЯЛУУРЧИХАХ** **ᠨᠢᠯᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ** **нялуурах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЛУУХАН** **ᠨᠢᠯᠤᠭᠤᠬᠠᠨ** **нялуун**-ы багас., довольно приторный; **нялуухан амттай хоосон тогтоол** слащавая, ничего не говорящая резолюция.

**НЯЛХ (нялхас) I** **ᠨᠢᠯᠬ** 1) новорожденный, недавно родившийся; **нялх бага нас / нялх бага цаг** младенчество; детство; **нялх багачууд** дети, малыши; **нялх бие** ослабленный организм (после родов, а также от приёма бальнеологических процедур и др.); **нялх биетэй** недавно разродившаяся (о родильнице); недавно родившийся (о ребёнке); **нялх биетэй эх** роженица, родильница; **нялх мал / нялх төл** МОЛОДНЯК (скота); **нялх ногоо** только что показавшаяся трава, молодая зелень; **нялх нойтон / нялх балчир / нялх нялзрай** хорш. яриа. новорожденный; совсем маленький; **нялх нойтон хүүхэдтэй** имеющий новорожденного, грудного ребёнка; имеющий маленьких детей; **нялх төл** молодняк скота; **нялх унага** недавно родившийся жеребёнок; **нялх хүүхэд** новорожденный ребёнок, младенец, малютка; дети грудного возраста, дитя; **нялхын халуун** анаг. родильная горячка; 2) молодой, юный; свежий; 2) молодой, юный; свежий; **нялх ногоо** молодая зелень; только что показавшаяся трава; **нялх хус** молодая берёзка; **нялх хусны үнэр** запах юных берёз; 3) шилж. младенческий; **нялх биетэй нойтон үстэйгээсээ** с младых ногтей; **нялх ногоон** молоденький; маленький; 4) шилж. неразумный, несмышлёный, непонятливый; **нялх бэртэгчин** непонятливый, бестолковый, глупый.

**НЯЛХ II: нялх бүрэн** девятилетний конь.

**НЯЛХААСАА** **ᠨᠢᠯᠬᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠ** с малых лет; **хар нялхаасаа сурсан юм** всосать с молоком матери.

**НЯЛХАВТАР** **ᠨᠢᠯᠬᠠᠪᠲᠠᠷ** совсем маленький.

**НЯЛХАДЧИХАХ** **ᠨᠢᠯᠬᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **нялхдах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЛХАМСАГ** **ᠨᠢᠯᠬᠠᠮᠰᠠᠭ** ребячливый, ведущий себя по-ребячески; с манерами, поведением, свойственными ребёнку.

**НЯЛХАМСАХ** ᠨᠢᠯᠬᠠᠮᠰᠠᠬ вести себя чрезмерно по-детски, как маленький, оказываться слишком ребячливым, ребячиться.

**НЯЛХАМСУУ** ᠨᠢᠯᠬᠠᠮᠰᠤᠤ нялхамсаг-ийг үз.

**НЯЛХАРЧИХАХ** ᠨᠢᠯᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ нялхрах-ын нэгэнтээ.

**НЯЛХАС** ᠨᠢᠯᠬᠠᠰ нялх-ын олон., младенцы, грудные дети; младенчество; **хөхүүл нялхас** грудные дети; **эх нялхас** хорш. материнство и младенчество; **эх нялхсыг үзэх зөвлөх газар** детская консультация; **эх нялхсыг хамгаалах** охрана материнства и младенчества; **нялхас хүүхэд** хорш. ДЕТИ.

**НЯЛХГАР** ᠨᠢᠯᠬᠠᠭᠠᠷ : нялхгар хүүхэд карапуз, пузан.

**НЯЛХДАХ** ᠨᠢᠯᠬᠠᠳᠠᠬ быть очень маленьким (о ребёнке).

**НЯЛХДУУЛАХ** ᠨᠢᠯᠬᠠᠳᠤᠤᠯᠠᠬ нялхдах-ын үйлдүүл.

**НЯЛХРАХ** ᠨᠢᠯᠬᠠᠷᠠᠬ становиться слабым, нежным, хрупким; **бие нялхрах** стать слабым, **НЕЖНЫМ** (после родов, а также от приёма бальнеологических процедур).

**НЯЛХРУУЛАХ** ᠨᠢᠯᠬᠠᠷᠤᠤᠯᠠᠬ нялхрах-ын үйлдүүл., делать слабым.

**НЯЛХСЫН** ᠨᠢᠯᠬᠠᠰᠢᠨ ᠰᠢ / **нялхас**-ын харьяал., детский; **нялхсын өвчин** детская болезнь.

**НЯЛЦАЙЛГАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ нялцайх-ын үйлдүүл.

**НЯЛЦАЙМ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠶᠢᠮ ᠯ липкий, клейкий, липучий; **лагшим нялцайм** липкий, липучий, клейкий; **нялцайм нуршуу** клейкий, липкий.

**НЯЛЦАЙМАЛ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠶᠢᠮᠠᠯ студенистый.

**НЯЛЦАЙХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠶᠢᠬ 1) становиться водянистым, разжижаться; быть клейким; становиться клейким, липким, кашицеобразным; быть слизистым; **бороонд шавар нялцайжээ** глина под дождём размякла; **хатаасан талх усанд нялцайв** сухари в воде размякли; 2) слабеть, обессилеть, становиться слабым, утомляться; **бие нялцайх** слабеть, обессилеть, утомляться.

**НЯЛЦАЙЧИХАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ нялцайх-ын нэгэнтээ.

**НЯЛЦАЛЗАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠯᠵᠠᠬ нялцганах-ыг үз.

**НЯЛЦАЛЗУУЛАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠯᠵᠤᠤᠯᠠᠬ нялцалзах-ын үйлдүүл.

**НЯЛЦАН** ᠨᠢᠯᠴᠠᠨ / **нялцгай**-г үз.

**НЯЛЦАС** ᠨᠢᠯᠴᠠᠰ : **нялцас нялцас** хорш.

**нялцга**-ыг үз.

**НЯЛЦГА** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠ ᠭ : **нялцга нялцга** хорш.

**нялцганах**-ыг үз.

**НЯЛЦГААХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠠᠬ размазывать (о многих).

**НЯЛЦГАЙ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠶᠢ 1) липкий, скользкий, вязкий; клейкий; кашицеобразный; слизистый; **нялцгай биетэн** амьт. суд. СЛИЗНЯК, моллюск; **нялцгай гурил** тягучее тесто;

жидковатое тесто; **нялцгай наанги** хорш. липкий (о глине); **нялцгай нуслиг** хорш. а)

слизистый, скользкий; б) **слизь**; **нялцгай өндөг** яйцо всмятку; **нялцгай хальс** бие.зүй.

слизистая оболочка; **нялцгай шавар / шивх** жижа; 2) мягкий, нежный; 3) шилж.

бессильный, слабый; **нялцгай бага наснаасаа** с самых малых лет, с малолетства.

**НЯЛЦГАЙВТАР** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠪᠲᠠᠷ довольно клейкий.

**НЯЛЦГАЙДАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠬ быть клейким.

**НЯЛЦГАЙДУУЛАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠤᠤᠯᠠᠬ

нялцгайдах-ын үйлдүүл.

**НЯЛЦГАЙДЧИХАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ

нялцгайдах-ын нэгэнтээ.

**НЯЛЦГАЙРАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠷᠠᠬ становиться клейким.

**НЯЛЦГАЙРУУЛАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠷᠤᠤᠯᠠᠬ

нялцгайрах-ын үйлдүүл.

**НЯЛЦГАЙРЧИХАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ

нялцгайрах-ын нэгэнтээ.

**НЯЛЦГАНАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠨᠠᠬ часто двигаться, трястись (о чём-л. мягком, тестообразном и скользком).

**НЯЛЦГАНАЧИХАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ

нялцганах-ын нэгэнтээ.

**НЯЛЦГАНУУЛАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠨᠤᠤᠯᠠᠬ нялцганах-ын үйлдүүл.

**НЯЛЦГАР** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠷ 1. что-либо мягкое, тестообразное; 2. 1) липкий, клейкий; водянистый, жидкий; 2) шилж. слабый, бессильный; хилый; **нялцгар биетэй хүүхэд** слабый ребёнок.

**НЯЛЦГАРДАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть, оказываться слишком тестообразным, жидковатым, стать слишком мягким, делаться более липким.

**НЯЛЦГАРДУУ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠤ довольно мягкий, тестообразный; слишком слабый, хилый.

**НЯЛЦГАРДУУЛАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠤᠯᠠᠬ нялцгардах-ын үйлдүүл.

**НЯЛЦГАРДЧИХАХ** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ

нялцгардах-ын нэгэнтээ.

**НЯЛЦГАРХАН** ᠨᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ / **нялцгар**-ын багас.

**НЯЛЧИХАХ** ᠨᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **нялах**-ын нэгэнтээ.

**НЯМ I** ᠨᠶᠠᠮ I воскресенье; **ням гараг** воскресенье; **ням гараг бүр** каждое воскресенье.

**НЯМ II** тө., од.орон. планета Солнце.

**НЯМААДАН** ᠨᠶᠠᠮᠠᠠᠳᠠᠨ ург. КИЗИЛЬНИК.

**НЯМБА I** ᠨᠶᠠᠮᠪᠠ I : **нямба хийх** шашин. созерцать, предаваться созерцанию; размышлять.

**НЯМБА II** : **нямба мод** ург. лаковое дерево; индиго.

**НЯМБАЙ** ᠨᠶᠠᠮᠪᠠᠶᠢ 1. аккуратный, опрятный, пунктуальный, точный; **нямбай сурагч** аккуратный ученик; **нямбай хүн** аккуратный человек; 2. аккуратно, опрятно, пунктуально,

точно; **нямбай хуулж бичих** аккуратно переписать; **нямбай хувцаслах** опрятно одеваться; **юмыг нямбай хийх** аккуратно делать что-нибудь; **3.** аккуратность, опрятность, пунктуальность, точность; **нямбайгаараа ялгарах** отличаться пунктуальностью.

**НЯМБАЙДАХ** ᠨᠢᠮᠪᠠᠶᠳᠠᠬᠤ становится слишком аккуратным, делается очень пунктуальным.

**НЯМБАЙЛАХ** ᠨᠢᠮᠪᠠᠶᠯᠠᠬᠤ быть аккуратным, опрятным, быть пунктуальным.

**НЯМБАЙЛУУЛАХ** ᠨᠢᠮᠪᠠᠶᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нямбайлах**-ын үйлдүүл.

**НЯМБАЙЛЦГААХ** ᠨᠢᠮᠪᠠᠶᠯᠴᠭᠠᠬᠤ быть аккуратным, опрятным, быть пунктуальным (о многих).

**НЯМБАЙЛЧИХАХ** ᠨᠢᠮᠪᠠᠶᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **нямбайлах**-ын нэгэнтээ.

**НЯМБУУ** ᠨᠢᠮᠪᠤᠭᠤ тө. сердечный.

**НЯМДАН** ᠨᠢᠮᠳᠠᠨ / **нямадан**-г үз.

**НЯМНУУН I** ᠨᠢᠮᠨᠠᠭᠤ / малошерстный, скудный (о шерсти).

**НЯМНУУН II** худошавый, тощий, худой (о скоте); **мах нямнуун** худой, тощий.

**НЯН** ᠨᠢᠶᠠᠨ тө. микроб, бактерия; **халдварт өвчний нян** микробы инфекционной болезни; **нян өвчин** эпидемия, заразная болезнь; **нян хорхой** бактерия.

**НЯНГАР** ᠨᠢᠶᠠᠨᠭᠠᠷ тө. с белым сердцем.

**НЯНДАГ** ᠨᠢᠶᠠᠨᠳᠠᠭ тө. слава.

**НЯНДАР** ᠨᠢᠶᠠᠨᠳᠠᠷ вид низкосортного хадака.

**НЯНТ** ᠨᠢᠶᠠᠨᠲᠤ с микробом, с бактерией.

**НЯНТАЙ** ᠨᠢᠶᠠᠨᠲᠠᠶ **нянт**-ыг үз.

**НЯНТАХ** ᠨᠢᠶᠠᠨᠲᠠᠬᠤ заразиться микробом.

**НЯРАВ** ᠨᠢᠶᠠᠨᠪᠠᠶ тө. казначей; кассир;

управляющий, смотритель, завхоз; **барааны нярав / агуулахын нярав** кладовщик; **мөнгөний нярав** кассир; **угашийн нярав / цагаан хэрэглэлийн нярав** кастелянша; **эдийн нярав** заведующий хозяйством, завхоз; **нярав хийх / нярав суух** работать казначеем, кассиром, кладовщиком; **гүзээ ихт нь нярав болно** зүйр. большебрюхий монастырским казначеем будет.

**НЯРАВДАХ** ᠨᠢᠶᠠᠨᠪᠠᠶᠳᠠᠬᠤ быть казначеем, кассиром.

**НЯРАВДУУЛАХ** ᠨᠢᠶᠠᠨᠪᠠᠶᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **няравдах**-ын үйлдүүл.

**НЯРАВДЧИХАХ** ᠨᠢᠶᠠᠨᠪᠠᠶᠳᠢᠬᠠᠬᠤ **няравдах**-ын нэгэнтээ.

**НЯРАЙ** ᠨᠢᠶᠠᠶ **1.** 1) новорожденный, младенец; родившийся недавно; **нялх нярай** хорш. новорожденный, совсем маленький (о ребенке); **нярайн үзлэг** патронаж; **2)** новинка, свежинка, первинка; **2.** новый, свежий (о съедобном).

**НЯРАЙВТАР** ᠨᠢᠶᠠᠶᠢᠪᠲᠠᠷ **нярай**-н багас.

**НЯРАЙДАХ** ᠨᠢᠶᠠᠶᠳᠠᠬᠤ быть совсем маленьким (о ребенке).

**НЯРАЙДЧИХАХ** ᠨᠢᠶᠠᠶᠳᠢᠬᠠᠬᠤ **нярайдах**-ын нэгэнтээ.

**НЯРАЙЛАХ** ᠨᠢᠶᠠᠶᠯᠠᠬᠤ **1.** рожать, рождать, родить; разрешиться от бремени; **төрж нярайлах** рожать; **нярайлах дөхөх** донашивать; **2.** 1) родовой; **нярайлахаар өвдөх** а) родовые боли; б) мучиться родами; **2)** родильный; **нярайлах газар** родильный дом; **нярайлах эх** роженица; **нярайлсан эх** родильница, роженица; **3.** роды; **зовж нярайлах** трудные роды; **нярайлах цаг** роды, родины, время родов; **нярайлсан өдрөөс есөн сарын дотор** в течение девяти месяцев со дня родов (со дня рождения ребенка).

**НЯРАЙЛУУЛАХ** ᠨᠢᠶᠠᠶᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **нярайлах**-ын үйлдүүл.

**НЯРАЙЛЧИХАХ** ᠨᠢᠶᠠᠶᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **нярайлах**-ын нэгэнтээ.

**НЯРВААН** ᠨᠢᠶᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨ / шашин. нирвана; уничтожение, освобождение духа от бремени плоти, полное успокоение, покой; **нярваан дүр үзүүлэх / нярваанаа ажрах** переходить к спокойствию, отойти в нирвану, умирать; **нярваан болох / нярваанд нөгчих** перейти в нирвану, умереть; **нярвааны мөр / тонилохуйн мөр** путь к нирване; **нярвааны хутаг олох** обрести святость нирваны, умереть.

**НЯРДХИЙЛГЭХ** ᠨᠢᠶᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠶᠯᠭᠡᠬᠤ **нярдхийх**-ийн үйлдүүл.

**НЯРДХИЙХ** ᠨᠢᠶᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠶᠬᠤ грохнуть; **модны мөчир нярдхийн хугарч байв** сучья с треском ломались.

**НЯРДХИЙЧИХЭХ** ᠨᠢᠶᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠤ **нярдхийх**-ийн нэгэнтээ.

**НЯРХИЙЛГЭХ** ᠨᠢᠶᠠᠷᠬᠢᠶᠯᠭᠡᠬᠤ **нярхийх**-ийн үйлдүүл.

**НЯРХИЙХ** ᠨᠢᠶᠠᠷᠬᠢᠶᠬᠤ **1.** издавать сильный шум, грохнуть (от разбитой посуды и др); **тар няр хийтэл** грохнуть; **2.** дребезг; **нярхийж хагарах** разбиться в дребезги.

**НЯРХИЙЧИХЭХ** ᠨᠢᠶᠠᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠤ **нярхийх**-ийн нэгэнтээ.

**НЯС** ᠨᠢᠶᠰ: **тас няс** авиа.дуур. бац, хлоп, треск (звукоподражание треску); **тас няс хийх** издавать треск; **бууны дуу тас няс хийв** раздался треск ружейных выстрелов; **тас няс хийтэл** издавать треск, со звуком “тас няс” (изображение звуков удара бича).

**НЯСАЛБАР** ᠨᠢᠶᠰᠠᠯᠪᠠᠷ лоцило, инструмент для лошения, полировки.

**НЯСАЛГАА(Н)** ᠨᠢᠶᠰᠠᠯᠭᠠᠠ(ᠨ) 1) щелчок; 2) щёлканье.

**НЯСАЛЧИХАХ** ᠨᠢᠶᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **няслах**-ын нэгэнтээ.

**НЯСВААНЫС** ᠨᠢᠶᠰᠪᠠᠭᠠᠨᠢᠶᠰ / шашин. 1) привязанность к миру, мирская суета, страсти, беспокойство; **догшин нясваанясын төмөр чөдөр** железные оковы диких, неукротимых страстей; **дотоод**

**нясвааняс** внутреннее волнение, страсти; **нясвааняс харилцан харшсан** буруеваемый страстями; **нясваанясаас хагацсан** освободившийся от мирской суеты; **нясваанясыг номхтгосон** победитель страстей (эпитет, относящийся к буддийским святым и в особенности к самому будде); **нясваанясын авъяас** мирские привязанности, привязанность к суете бренного мира; 2) порок; грех; **заяаны нясвааняс** грехи, сотворённые в нынешнем перерождении; **язгуурын нясвааняс** первоначальный грех, грех оставшийся от прежних перерождений.

**НЯСВААНЯСГҮЙ** ᠨᠢᠰᠪᠠᠭᠠᠨᠢᠶ᠋ᠢᠰᠦᠭᠦᠢ освободившийся от мирской суеты, безгрешный; непорочный, бесстрастный; эпитет учеников будды.

**НЯСВААНЯСТ** ᠨᠢᠰᠪᠠᠭᠠᠨᠢᠶ᠋ᠢᠰᠦᠲᠦ привязанный к миру, волнуемый страстями, суетный, порочный.

**НЯСГАХ** ᠨᠢᠰᠭᠠᠬᠤ предавать погребению; хоронить; **хүүр нясгах** хоронить, погребать; **яс нясгах** предавать погребению.

**НЯСЛАА** ᠨᠢᠰᠯᠠᠭ᠎ᠠ щёлканье; звук щёлканья; **халбагат няслаа** щёлканье по ложкам; **хацрын няслаа** щёлканье по щекам.

**НЯСЛАХ** ᠨᠢᠰᠯᠠᠬᠤ 1) щёлкать пальцами; давать щелчок; **духан дээр нь няслах** щёлкать по лбу; **хамар няслах** щёлкать по носу; **хуруугаар няслах** щёлкать пальцами; 2) придавить ногтями.

**НЯСЛУУЛАХ** ᠨᠢᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **няслах**-ын үйлдүүл.

**НЯСЛУУР** ᠨᠢᠰᠯᠤᠭᠤᠷ боёк, ударник.

**НЯСУУ** ᠨᠢᠰᠤᠭᠤ нарыв.

**НЯСУУН** ᠨᠢᠰᠤᠭᠤᠨ горький; **гашуун нясуун** харш. горький; **гашуун нясуун юм** хар. водка.

**НЯСУУТ** ᠨᠢᠰᠤᠭᠤᠲᠦ имеющий нарыв, с нарывом.

**НЯСУУТАХ** ᠨᠢᠰᠤᠭᠤᠲᠠᠬᠤ заболеть, страдать нарывом.

**НЯСХАХ** **нясгах**-ыг үз.

**НЯСЧИХ** ᠨᠢᠰᠴᠢᠬᠤ **няслах**-ын олонтаа, придавливать, прижимать ногтем, тереть, полировать ногтем.

**НЯТЛАХ** **нядлах**-ыг үз.

**НЯТЛУУЛАХ** **нятлах**-ын үйлдүүл.

**НЯХУУР** ᠨᠢᠬᠤᠭᠤᠷ **нямбай**-г үз.

**НЯЦ** ᠨᠢᠵᠢ хүч нэмэгдүүлэх сул үг. (усилительная частица, часто соответствующая приставке раз-, рас- и наречию вдребезги); **хөх няц болов** образовались синяки; **няц гишгэх** растоптать; **няц дарах** раздавить; разбить (врага); **няц татах** разорвать; **няц тээрэмдэх** размолоть; растереть в порошок жерновами; **няц үсрэх** разбиваться, раздробляться; **няц цохих** разбивать, сломить (врага); разбивать вдребезги, раздроблять.

**НЯЦААГДАХ** ᠨᠢᠵᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ **няцаах**-ын үйлдэгд., получить отпор, быть отбитым назад.

**НЯЦААЛГАХ** ᠨᠢᠵᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ **няцаах**-ын үйлдүүл.

**НЯЦААЛТ** ᠨᠢᠵᠠᠭᠠᠯᠲᠦ отпор; отражение; **няцаалт өгөх** давать отпор; **зохих хариу няцаалт өгөх** дать надлежащий отпор.

**НЯЦААХ** ᠨᠢᠵᠠᠭᠠᠬᠤ **няцах**-ын үйлдүүл. Заставить отступить, повернуть вспять; давать отпор, отражать (атаку), отбрасывать назад, опрокидывать; заставить отказаться от чего-л.; **гүтгэлэгийг няцаах** опровергать клевету; **дайлж няцаах** дать вооружённый отпор; **дайралтыг няцаах** дать отпор; **дайсны дайралтыг няцаав** отразили вражескую атаку; **санал няцаах** опровергать предложение; **харгислалыг няцаах** отразить агрессию; **цохилтыг няцаах** отражать удар; **няцаан дарах** подавить; **няцаан цохих** давать отпор.

**НЯЦААЦГААХ** ᠨᠢᠵᠠᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠤ давать отпор, отражать (о многих).

**НЯЦААЧИХАХ** ᠨᠢᠵᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **няцаах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЦААШГҮЙ** ᠨᠢᠵᠠᠭᠠᠰᠦᠭᠦᠢ неопровержимый, неотразимый; **няцаашгүй баримт** неопровержимые доводы; **няцаашгүй дайралт** неотразимая атака.

**НЯЦАЛ** ᠨᠢᠵᠠᠯ возвращение, отказ, отступление (от своих слов), нарушение обещания, отречение.

**НЯЦАЛГА** ᠨᠢᠵᠠᠯᠭᠠ **няцал**-ыг үз.

**НЯЦАЛГҮЙ** ᠨᠢᠵᠠᠯᠭᠦᠢ неотступно, неуклонно.

**НЯЦАЛМАЛ** ᠨᠢᠵᠠᠯᠮᠠᠯ **няцархай**-г үз.

**НЯЦАЛТ** ᠨᠢᠵᠠᠯᠲᠦ **няцал**-ыг үз.

**НЯЦАЛТГҮЙ** ᠨᠢᠵᠠᠯᠲᠦᠭᠦᠢ **няцалгүй**-г үз. **буцалт няцалтгүй** неотступный, неотвязный, упорный; **буцалт няцалтгүйгээр** неотступно, упорно, настойчиво, без всяких колебаний.

**НЯЦАЛЦГААХ** ᠨᠢᠵᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ давить, раздроблять, измельчать (о многих).

**НЯЦАЛЧИХАХ** ᠨᠢᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **няцлах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЦАНХАЙ** ᠨᠢᠵᠠᠨᠬᠠᠢ не решительный, трусливый.

**НЯЦАРХАЙ** ᠨᠢᠵᠠᠷᠬᠠᠢ раздробленный, разбитый, раздавленный.

**НЯЦАРЧИХАХ** ᠨᠢᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **няцрах**-ын нэгэнтээ.

**НЯЦАХ** ᠨᠢᠵᠠᠬᠤ возвращаться вспять, уходить назад, отступать, отречься, отказываться, отговориться; **буцаж няцахгүй** бесповоротно, неотступно; **бэрхшээлээс няцах** отступать перед трудностями; **зориг няцах** падать духом; терять надежду; **урьдынхаа бодлоос няцах** отречься от прежнего мнения; **үгнээсээ няцах** отречься от своих слов; **үзлээсээ няцах** отказаться от взглядов.

**НЯЦАЦГААХ** ᠨᠢᠴᠢᠴᠠᠭᠠᠬᠤ отступать, отрекаться, отказываться, отговориться (о многих).

**НЯЦАШГҮЙ** ᠨᠢᠴᠢᠰᠢᠬᠦᠭᠦᠢ · ᠨᠢᠴᠢᠰᠢᠬᠦ ᠵᠣᠷᠢᠭ **1.** 1) неотразимый; негибачаемый; стойкий; неотступный; **няцашгүй зориг** негибачаемая воля; 2) торжественный; **няцашгүй тангараг** торжественная клятва; **2.** неотступно, непоколебимо.

**НЯЦЛАГДАХ** ᠨᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **няцлах**-ын үйлдэгд., размельчаться, раздробляться.

**НЯЦЛАХ** ᠨᠢᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1) растирать в порошок; давить, раздроблять, измельчать; разламывать; **самар няцлах** расплющивать орех; 2) возвращать, обращать вспять, нарушать (слово); **тангарагаа няцлах** нарушать клятву.

**НЯЦЛУУЛАХ** ᠨᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **няцлах**-ын үйлдүүл.

**НЯЦРАХ** ᠨᠢᠴᠢᠷᠠᠬᠤ 1) разломаться, раздробляться, раздавливаться, измельчаться, растолочься; 2) получить ушиб, синяк, ушибиться, получить контузию, ссадину (от удара камнем, каким-л. орудием); 3) шилж. чувствовать разбитость, быть разбитым; **бие няцрах** шилж. чувствовать разбитость, быть разбитым (от тяжёлого физического труда, верховой езды и пр.).

**НЯЦРУУЛАХ** ᠨᠢᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **няцрах**-ын үйлдүүл.

**НЯЦУУЛАХ** ᠨᠢᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **няцаах**-ыг үз., **байлдан няцуулах** отражать военной силой; **эзэрхэг дайсныг эсэргүүцэн няцуульга** хуучир. Дадам отпор империалистическому врагу; **няцуулан даргах** подавить; **няцуулан устгах** уничтожить; **няцуулан чадах** быть в состоянии дать отпор.

**НЯЦЧИХАХ** ᠨᠢᠴᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ 1) **няцлах**-ын олонтаа., частыми движениями раздроблять, разбивать, раздавить, растоптать, растолочь; 2) **няцрах**-ын нэгэнтээ., раздробиться.

**НЯЦЧУУЛАХ** ᠨᠢᠴᠢᠴᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **няцчих**-ийн үйлдүүл.



**ОБЛИГАЦ** ᠣᠪᠯᠢᠭᠠᠴᠢ облигация; **улсын зээллэгийн облигац** облигация государственного займа; **облигацаар хожих** выиграть по облигации.

**ОБЪЕКТ** ᠣᠪᠶᠡᠭᠡᠬᠲᠤ гүн.ух. объект; **ажиглах объект** объект наблюдений; **судалгааны объект** объект исследования; **судлах объект** объект изучения.

**ОВ I** ᠣᠪ хитрость, уловка; коварство, происки; **ов жив / ов заль / ов мэх** хорш. а) хитрость, обман, уловка; козни; б) странность, странное поведение; **ов гаргах / ов мэх гаргах** хитрить, обманывать; надувать; **ов залиар авах** взять хитростью; **ов заль ч тус болсонгүй** уловки не помогли; **ов мэх зохиох** придумать хитрость, обманывать, надувать; элдэв **ов мэх хэрэглэх** прибегать к всевозможным уловкам; **арга ов хэрэглэх**

пускаться на хитрости, прибегать к уловкам, использовать хитрость; **ов мэхлэл** хорш. хитрость, обман, уловки; **ов мэхт арга** хитрый способ; **ов мэхэндээ оруулах** брать хитростью, обманывать; вводить в обман; надувать; **ов мэхээр дийлэх** побеждать хитростью.

**ОВ II** “о”-гоор эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “ов”); **ОВ ойрхон** очень близко; совсем близкий; **ов олон** очень много; **ов ондоо** совершенно другой, совсем другой.

**ОВ III: ов тов** хорш. кое-где; там и сям; местами; разбросанно; реденько, пятнистый; **ов тов борооны дусал** редкие капли дождя; **ов тов санаачилсан зүйл** обрывки мыслей, отдельные мысли; **ов тов цастай** заснеженный местами; **ов тов цоохор** с небольшой рябинкой.

**ОВ IV: ов шувуу** летьяга (птица из рода, семейства сов).

**ОВГИЙН** ᠣᠪᠭᠢᠶᠢᠨ **овог**-ийн харьяал., фамильный, родовой, принадлежащий к роду; **Хатгин овгийн нүүдэлчин** кочевник, принадлежащий к роду Хатгин; **овгийн байгуулал** родовой строй; **овгийн холбоо** родовые связи; **овгийн эдлэн** родовое имение; **овгийн эцэг овөг** родоначальник, прародитель.

**ОВГОЛЗОХ** ᠣᠪᠭᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **оволзох**-Ыг үз.

**ОВГОНОЛДОХ** ᠣᠪᠭᠣᠨᠣᠯᠳᠣᠬᠤ **овгонох**-Ын үйлдэлд.

**ОВГОНОХ** ᠣᠪᠭᠣᠨᠣᠬᠤ 1) слегка выдаваться кверху, торчат; 2) копошиться, шевелиться, двигаться вверх и вниз; **шоргоолжнууд үүрэн дээрээ овгононо** муравьи копошатся в муравейнике.

**ОВГОНОЧИХОХ** ᠣᠪᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **овгонох**-Ын нэгэнтээ.

**ОВГОНУУЛАХ** ᠣᠪᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **овгонох**-Ын үйлдүүл.

**ОВГОНУУР** ᠣᠪᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠷ **оволзуур**-Ыг үз.

**ОВГОР** ᠣᠪᠭᠣᠷ **1.** 1) нагроможденный друг на друга; выпуклый; выдающийся над чем-л.; **овгор ачаа** нагроможденный груз; **овгор гэр** слишком островежая юрта; **овгор товгор** хорш. местами выпуклый; **овгор товгортой** узловатый; 2) кучеобразный; **овгор цас** кучи снега; **2.** этг. атаман.

**ОВГОРДОХ** ᠣᠪᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ 1) быть нагроможденным; быть выпуклым, слишком выдаваться; выпучиваться; 2) этг. важничать; быть высокомерным.

**ОВГОРДУУ** ᠣᠪᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤ слишком выпуклый, нагроможденный.

**ОВГОРДУУЛАХ** ᠣᠪᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **овгордох**-Ын үйлдүүл.

**ОВГОРДЧИХОХ** ᠣᠪᠭᠣᠷᠳᠴᠢᠬᠣᠬ **овгордох**-Ын нэгэнтээ.

**ОВГОРХОН** ᠣᠪᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **овгор**-Ын багас.

**ОВГОС** ᠣᠪᠭᠣᠰ: **овгос овгос** хорш. **овгосхийх**-ийг үз.

**ОВГОСХИЙХ** ᠣᠪᠭᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬ то и дело двигаться, шевелиться вверх.

**ОВГҮЙ** ᠣᠪᠭᠦᠢ · ᠬᠡᠨ ᠬᠡᠨ бесхитростный, неумелый, неловкий, нехитрый, прямодушный, простодушный; **овгүй хүн** бесхитростный человек.

**ОВД** **овт**-Ыг үз.

**ОВЖИГНОХ** ᠣᠪᠵᠢᠭᠨᠣᠬ **1.** хитрить, лукавить; **2.** лукавство.

**ОВЖИН** ᠣᠪᠵᠢᠨ хитрый, хитроумный, хитроватый; довольно коварный; **баримтыг овжин ашиглах** подтасовать факты; **овжин хүн** хитроватый человек; человек с хитрецей.

**ОВЖИНДОХ** ᠣᠪᠵᠢᠨᠳᠣᠬ проявлять чрезмерную хитрость, плутовство.

**ОВЖИНТОХ** ᠣᠪᠵᠢᠨᠲᠣᠬ проявлять хитрость, лукавство.

**ОВЖИРХОГ** ᠣᠪᠵᠢᠷᠬᠣᠭ хитроватый, плутоватый.

**ОВЖИРХОХ** ᠣᠪᠵᠢᠷᠬᠣᠬ **овжинтох**-Ыг үз.

**ОВЖИРХУУ** ᠣᠪᠵᠢᠷᠬᠤᠠᠭᠤ довольно хитрый, достаточно плутоватый, лукавый.

**ОВЖООЛОХ** ᠣᠪᠵᠢᠭᠣᠣᠯᠣᠬ проявлять чрезмерную хитрость.

**ОВИЛГО** ᠣᠪᠢᠯᠭᠣ ᠨᠠ поведение, характер; **овилго муутай** а) безнравственный; б) несерьёзный, шаловливый.

**ОВИЛГОГҮЙ** ᠣᠪᠢᠯᠭᠣᠭᠦᠢ · ᠬᠡᠨ ᠬᠡᠨ **1)** бестактный, нескромный, неделикатный, непостоянный; несерьёзный, дурашливый, шаловливый; **овилгогүй ааш** бестактность; непостоянство; **овилгогүй амьтан** прихотливый человек; непостоянная натура; **овилгогүй охин** шалунья; **2)** непочтительный.

**ОВИЛГОГҮЙДЭХ** ᠣᠪᠢᠯᠭᠣᠭᠦᠢᠳᠡᠬ · ᠬᠡᠨ ᠬᠡᠨ ᠬᠡᠨ совершить бестактность, вести себя нескромно, быть неделикатным.

**ОВИЛГОГҮЙТЭХ** ᠣᠪᠢᠯᠭᠣᠭᠦᠢᠲᠡᠬ · ᠬᠡᠨ ᠬᠡᠨ ᠬᠡᠨ проявлять бестактность.

**ОВИЛГОЖИХ** ᠣᠪᠢᠯᠭᠣᠵᠢᠬ образумиться, остепениться.

**ОВИЛГОЖУУЛАХ** ᠣᠪᠢᠯᠭᠣᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **овилгожих**-ийн үйлдүүл., образумить, остепенить; **овилгогүй хүүхдийг**

**овилгожуулах** образумить шалуна.

**ОВЛОГ** ᠣᠪᠯᠣᠭ **1)** сообразительный; весёлый; **овлог жаал** сообразительный мальчик; **2)** хитренький, довольно хитрый.

**ОВЛОГДОХ** ᠣᠪᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **овлох**-Ын үйлдэгд., **БЫТЬ** обманутым.

**ОВЛОГЧ** ᠣᠪᠯᠣᠭᠴ фокусник.

**ОВЛОЛ** ᠣᠪᠯᠣᠯ обман, хитрость; коварство.

**ОВЛОХ** ᠣᠪᠯᠣᠬ хитрить, обманывать.

**ОВЛОЧИХОХ** ᠣᠪᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **овлох**-Ын нэгэнтээ.

**ОВЛУУЛАХ** ᠣᠪᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **1)** **овлох**-Ын үйлдүүл.; **2)** **БЫТЬ** обманутым, обмануться.

**ОВНО** ᠣᠪᠨᠣ шувуу. хищная птица из семейства кондора.

**ОВОГ** ᠣᠪᠣᠭ **1)** түүх. род; племя; клан; **овог аймаг** хорш. племя; **овог үндэс** хорш. национальность; **овог бол дэлхийн бүх хүй нэгдэлт улс түмний горим журмын үндэс мөн** род есть основа общинного порядка у всех первобытных народов земли; **эртний заншил байдал ба овог үндэс, хэл үг** древние обычаи, национальность и язык; **2)** фамилия; **жинхэнэ овог** настоящая фамилия; **худ овог** свойственный, сватнина родня, родственники со стороны жены из других фамилий; свойство; **овог нэгтэй** однофамильцы; единоплеменники, принадлежащие к одному роду или племени; **овог нэр** фамилия и имя; **таны овог нэр хэн бэ?** как ваше имя и фамилия?; **овог Осор, нэр Чулуун** фамилия Осор, имя Чулун; **өөрийнхөө овгийг хэлээч** назовите свою фамилию; **овгоо бичих** написать фамилию; **овгоо хэлэх** сказать фамилию; **овгоор нь дуудах** называть по фамилии.

**ОВОГЛОГДОХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **ОВОГЛОХ**-Ын үйлдэгд., носить фамилию.

**ОВОГЛОХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠣᠬ **1)** носить чью-н. фамилию; **хойт эцгээрээ овоглох** носить фамилию отчима; **тэр эмэгтэй нөхрөөрөө овоглодог** она носит фамилию мужа; **2)** давать фамилию; **3)** писать по фамилии.

**ОВОГЛОЦГООХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠣᠴᠭᠣᠬ **НОСИТЬ** чью-н. фамилию (о многих).

**ОВОГЛОЧИХОХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **овоглох**-Ын нэгэнтээ.

**ОВОГЛУУЛАХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **овоглох**-Ын үйлдүүл.

**ОВОГТ** ᠣᠪᠣᠭᠲ **овогтой**-Г үз.

**ОВОГТОЙ** ᠣᠪᠣᠭᠲᠣᠢ **1)** принадлежащий к какому-л. роду; **2)** принадлежащий к какой-л. фамилии, носящий какую-то фамилию.

**ОВОГТОН** ᠣᠪᠣᠭᠲᠣᠨ **овогт**-Ын олон., **1.** принадлежащие к какому-л. роду, клану, фамилии, носящие какую-л. фамилию; единоплеменники; **2.** племя, народность.

**ОВОД** ᠣᠪᠣᠳ **1)** гнёзда (в колчане для стрел); **саадагны овод** внутренность колчана, гнёзда для стрел; **2)** гозыри; **сумны овод** гозыри.

**ОВОЙЛГОХ** ᠣᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **овойх**-Ын үйлдүүл., делать выпуклым; вздымать, наваливать в кучу, громоздить.

**ОВОЙЛГУУЛАХ** ᠣᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠤᠯᠠᠬ **овойлгох**-Ын үйлдүүл.

**ОВОЙХ** ᠣᠪᠣᠶᠢᠬ становится выпуклым, выдаваться кверху; иметь форму кучи; торчать, возвышаться, громоздиться,

вздыматься, лежать кучей; **ОВОЙХ ТОВОЙХ** хорш. возвышаться; **ОВОЙЖ ТОВОЙХ ЮМГҮЙ** простой; скромный; ~ звёзд с неба не хватает; **ЦАС ОВОЙВ** образовалась куча снега; **ГОЛЫН МӨС ОВОЙЖ БАЙНА** лёд громоздится на реке; **ХЭДЭН ГЭР ОВОЙЖ ХАРАГДАНА** виднеются, вздымаясь кверху несколько юрт; **ТАВАГ ОВОЙТОЛ ЧИХЭР ХИЙЖ ШИРЭЭН ДЭЭР ТАВИВ** поставил на стол тарелку, наполненную доверху конфетами; **ТЭРГЭНД ОВОЙТОЛ АЧИХ** нагружать телегу доверху.

**ОВОЙЧИХОХ** ᠣᠪᠣᠶᠢᠬᠢᠬᠣᠬ **ОВОЙХ**-Ын нэгэнтээ.

**ОВОЛЗОН** ᠣᠪᠣᠯᠵᠣᠨ **ОВОЛЗОХ**-Ын хамж.,

тщеславно, чванно, заносчиво; **ОВОЛЗОН ААШЛАХ** вести себя высокомерно, чваниться, держать себя гордо.

**ОВОЛЗОХ** ᠣᠪᠣᠯᠵᠣᠬ **ОВГОНОХ**-Ыг үз., 1)

двигаться, шевелиться вверх и вниз; кишеть, копошиться; 2) шилж. волноваться, биться, трепетать (о сердце, чувствах); **ЗҮРХ ОВОЛЗОНО** сердце трепещет; 3) торчать, маячить; **АЖИЛ ИНГЭЖ Л ОВОЛЗОЖ БАЙДАГ ЮМ** работа так и кипит; 4) шилж. перевозносит себя, чваниться.

**ОВОЛЗУУЛАХ** ᠣᠪᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **ОВОЛЗОХ**-Ын

үйлдүүл., волновать, трепетать; **ДАЛАЙН МАНДЛЫГ САЛХИ ОВОЛЗУУЛНА** ветер волнует морскую гладь.

**ОВОЛЗУУР** ᠣᠪᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠷ легкомысленный;

**ОРОДЛОГО САЙТ ОРОЙД НЬ, ОВОЛЗУУР ААШТ ЁРООЛД НЬ** зүйр. старательный будет на вершине, а легкомысленный окажется на дне; ~ синица похвасталась, а моря не зажгла.

**ОВОЛЗЧИХОХ** ᠣᠪᠣᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬ **ОВОЛЗОХ**-Ын

нэгэнтээ.

**ОВОН** ᠣᠪᠣᠨ : **ОВОН ТОВОН** хорш. шишковатый;

**ОВОН ТОВОН ГАДАРГА** бугристая поверхность; **ОВОН ТОВОНТОЙ ШЕРОХОВАТЫЙ**; **ОВОН ТОВОНТОЙ ШАЛ** шероховатый пол.

**ОВОО(Н) I** ᠣᠪᠣᠭ(ᠨ) 1) куча, гряда (каменной);

насыпь; **ЖИМСНИЙ ОВОО** груды фруктов; **МАХАН ОВОО ХИЙХ** делать пирамиду; собираться в кучу (детская игра); **СҮРЛЭН ОВОО** куча соломы; **УУЛ ОВОО** хорш. сопка; горы; **ЦАСАН ОВОО** куча снега; **ШОРООН ОВОО** тусг. бруствер; насыпь; **ЭЛСЭН ОВОО** дюны; **ЯСАН ОВОО** намёт костный; **ЯСАН ОВОО БОСГОХ** шилж. массовое убийство (үгчил. воздвигнуть груды костей); **ОВОО БОСГОХ** воздвигнуть кучу (каменной и т.п.); **ОВОО ОВООГООР ХЭВТЭХ** лежать грудями; **ОВОО ЧУЛУУ** гряда камней; **ОВОО ШОРОО** куча земли; насыпь; 2) межевой, пограничный знак; **ХИЛИЙН ОВОО / ЗААГИЙН ОВОО** межевые столбы; пограничный знак; 3) **ОБОН** (возвышенность, которая воздвигнута в честь её духов, насыпь в виде кучи из камней, веток и т.п.); **ОВОО ТАХИХ** принести жертву в честь духов обона; проводить религиозный обряд на обоне; **ОВОО ТАХИХ ХУРАЛ** религиозный обряд богослужения духам обона; **ОВООНЫ НАЙР** пир, празднество,

устраиваемые по случаю жертвоприношения духам обона; **ОВООНЫ ТАЙЛГА** жертвоприношение духам обона; **ОВООНЫ ЭЗЭН** дух-хранитель “обон”; **ОВООНЫ ЭНГЭР** южная сторона обона, южный склон обона; **ОВОО БОСГООГҮЙ БОЛ ШААЗГАЙ ХААНААС СУУХ ВЭ, ЧАМАЙГ ЭХЛЭЭГҮЙ БОЛ БИ ХААНААС ҮҮСГЭХ ВЭ?** зүйр. если бы не был воздвигнут обон, то и сороки не сели бы, если бы не начал ты, то и я не затеял бы ссору; ~ не ешь чесноку – не будет вонять; **ОВООГИЙ НЬ ХЭН БОСГОЧИХОВ?** откуда сыр-бор разгорелся?

**ОВОО II** ᠣᠪᠣᠭ II мушка; **ОВОО ХАРАА** хорш. мушка и прицел; **ОВОО ХАРААГ ТААРУУЛАХ** прицеливаться, навести прицел, взять на прицел.

**ОВОО III** ᠣᠪᠣᠭ III загривок; затылок; **ГУРВАН ОВОО ТЭГШ** три хороших признака лошади (одинаково прекрасные холка, круп и грудь).

**ОВОО IV** ᠣᠪᠣᠭ IV ᠑ яриа. 1. неплохо, довольно; **ТУРШЛАГА ОВОО АМЖИЛТГАЙ БОЛОВ** опыт прошёл относительно удачно; **ТЭР ОВОО ЗАЛУУ ХҮН БАЙНА** он довольно молод; **ТЭР МОНГОЛ ХЭЛ ОВОО МЭДНЭ** он неплохо знает монгольский язык; **ОВОО ОЛОН** довольно много; **ОВОО САЙН** довольно хорошо; **АНГЛИАР ЧӨЛӨӨТЭЙ УНШИЖ, ОВОО ЯРЬЧИХДАГ ХИРНЭЭ БИЧИЖ Л ЧАДААГҮЙ ХҮН ДЭЭ** свободно читает по-английски и говорит недурно, но не пишет; 2. неплохой, довольный; хороший; **УНАХАД ОВОО МОРЬ** лошадь с неплохими ездовыми качествами; **ОВОО ХҮН** неплохой человек.

**ОВООДОЙ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠠᠶ шашин. 1) конусообразный головной убор (у лам), остроконечная высокая шапка (которую носили высшие духовные лица); 2) диадема.

**ОВООДОХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠠᠬ хватать за загривок.

**ОВООДУУЛАХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ОВООДОХ**-Ын үйлдүүл.

**ОВООДЧИХОХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬ **ОВООДОХ**-Ын нэгэнтээ.

**ОВООЛГО** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠭ᠎ᠠ насыпь.

**ОВООЛГООТОЙ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠭᠣᠭᠣᠲᠠᠶ 1) собранный, сложенный; сваленный грудой; **ОВООЛГООТОЙ ЧУЛУУ** сложенные в кучу камни; 2) застогованный; **ОВООЛГООТОЙ ӨВС** застогованное сено.

**ОВООЛЛОГО** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠯᠣᠭ᠎ᠠ ᠑ пирамида; **Мисирийн овооллого** Египетская пирамида; **ОВООЛЛОГО ХИЙХ** б. т. делать пирамиду.

**ОВООЛОГДОХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠣᠭᠳᠠᠬ **ОВООЛОХ**-Ын үйлдэгд.

**ОВООЛОЛДОХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠣᠯᠳᠠᠬ **ОВООЛОХ**-Ын үйлдэлц., собираться в кучу, громоздиться; **ҮҮЛ ОВООЛОЛДОВ** скопились облака.

**ОВООЛОЛЦОХ** ᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠣᠯᠴᠣᠬ **ОВООЛОХ**-Ын үйлдэлц., 1) совместно класть в кучу, вместе

собира́ть в одно место; 2) скопля́ться, собира́ться, толпи́ться, скупива́ться, громозди́ться.

**ОВООЛООСТОЙ** ᠣᠪᠣᠣᠯᠣᠣᠰᠣᠳᠣᠢ нагромождённый, сваленный в кучу; **овоолоостой номыг ялгах** разобрать сваленные в кучу книги; **овоолоостой хог** мусорная куча.

**ОВООЛОН** ᠣᠪᠣᠣᠯᠣᠨ 1. **овоолох**-Ын хамж.; 2. насыпь.

**ОВООЛОХ** ᠣᠪᠣᠣᠯᠣᠬ 1) нагромождать, сваливать грудой; складывать, сыпать в кучу; собирать в кучу; **юмаа буланд овоолох** собрать вещи в угол; **зөөж овоолох / шилжүүлж овоолох** переваливать; **тавиур дүүрэн хуучин ном овоолох** заставить всю полку старыми книгами; **нэг доор овоолох** валить всё в одну кучу; **овъёос овоолох** сыпать овёс; **өвс овоолох** складывать сено в копны; **түлээ овоолох** собирать, сваливать дрова в кучу; **хог овоолох** сваливать мусор в кучу; **шороо овоолох** сыпать землю в кучу; **унасан навч шүүрдэж овоолох** смести листья в кучу; **эд агуурс овоолох** сложить вещи в кучу; **элдвийн новш овоолох** нагромождать кучу всякого хлама; **элс овоолох** сыпать песок в кучу; **хашаанд барааны хайрцаг овоолжээ** во дворе нагромодили ящики из-под товаров; **салхи хунгар овоолжээ** ветер нанёс сугроб; **аяга овоолон бэрээсий** чашка, доверху наполненная рисовой кашей; 2) накоплять, собирать; 3) нагрузить.

**ОВООЛСОН** ᠣᠪᠣᠣᠯᠣᠰᠣᠨ собранный, сложенный в кучу, сваленный грудой, нагромождённый; насыпной; **овоолсон бараа** сваленный грудой товар; **овоолсон сүрэл** омет.

**ОВООЛУУЛАХ** ᠣᠪᠣᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **овоолох**-Ын үйлдүүл.

**ОВООЛЦГООХ** ᠣᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ нагромождать, сваливать грудой, складывать, сыпать в кучу (о многих).

**ОВООЛЧИХОХ** ᠣᠪᠣᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **овоолох**-Ын нэгэнтээ.

**ОВООРОЛДООН** ᠣᠪᠣᠣᠷᠣᠯᠳᠣᠭᠠᠨ скопление; сборище; столпотворение.

**ОВООРОЛДОН** ᠣᠪᠣᠣᠷᠣᠯᠳᠣᠨ **овооролдох**-Ын хамж., толпой, толпою.

**ОВООРОЛДОХ** ᠣᠪᠣᠣᠷᠣᠯᠳᠣᠬ **овоорох**-Ын үйлдэлд., скопляться, скупиваться, собираться (о многих); нагромождаться; **овооролдсон дайсныг цохих** удар по скоплениям врага.

**ОВООРОЛДУУЛАХ** ᠣᠪᠣᠣᠷᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **овооролдох**-Ын үйлдүүл.; 2) класть в одну кучу, вместе собирать в одно место, скапливать, нагромождать.

**ОВООРОХ I** ᠣᠪᠣᠣᠷᠣᠬ I 1) нагромождаться; собираться; складываться в кучу; 2)

толпиться, собираться толпой, скапливаться в одном месте; **кинотеатрын үүдэнд овоорох** толпиться у входа в кино; **овоорсон хүмүүс** толпа народа; 3) нападать на кого-л. сворой (о собаках).

**ОВООРОХ II** вникать, внимательно относиться, обращать внимание.

**ОВООРУУЛАХ** 1) ᠣᠪᠣᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **овоорох**-Ын үйлдүүл.; 2) подвергаться нападению своры собак.

**ОВООРЦГООХ** ᠣᠪᠣᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ толпиться, собираться толпой, скапливаться в одном месте (о многих).

**ОВООРЧИХОХ** ᠣᠪᠣᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **овоорох I**-Ын нэгэнтээ.

**ОВООТ** ᠣᠪᠣᠣᠲ **овоотой**-Г үз.

**ОВООТОЙ** ᠣᠪᠣᠣᠲᠣᠢ с насыпью.

**ОВООХОЙ** ᠣᠪᠣᠣᠬᠣᠢ 1) лачуга, хижина; балаган; хибара; **өвсөн овоохой** шалаш; **шавар овоохой** хуучир. мазанка, мазаная лачуга; **уулсаар олон овоохой шавжээ** по горам лепятся хижины; 2) ветхая юрта; юрта без стен (состоящая только из конусообразующей крыши обычной юрты).

**ОВООХОН** ᠣᠪᠣᠣᠬᠣᠨ **овоо IV**-Н багас., довольно.

**ОВОР** ᠣᠪᠣᠷ 1) облик, черты лица, физиономия; 2) вид, внешность, наружность; сложение тела, осанка, фигура; **овор бага** моложавость; **овор багатай а)** моложавый, моложе своих лет; б) малогабаритный; портативный; **овор багатай (бага оврын)** хүлээн авагч малогабаритный, портативный радиоприёмник; **овор багатай царай** моложавое на вид лицо; **овор дүр** хорш. а) облик, черты лица; б) вид, фигура, наружность, сложение тела, осанка; **овор ихтэй** выглядеть пожилым, походить на старика (по внешнему виду); **овор муу** безобразный; безобразная наружность; **овор сайн** красивый видом, статный; **овор сүрхий** страшный на вид, отвратительный; **овор шинж** хорш. вид, наружность, облик.

**ОВОРЖИХ** ᠣᠪᠣᠷᠵᠢᠬ походить на старика, выглядеть стариком (по внешнему виду).

**ОВОРЖУУ** ᠣᠪᠣᠷᠵᠤᠭᠤ похожий на пожилого человека, старика; **тэр их оворжуу харагддаг хүн** он кажется намного старше своих лет.

**ОВОРЖУУЛАХ** ᠣᠪᠣᠷᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **оворжих**-ийн үйлдүүл.

**ОВОРЖЧИХОХ** ᠣᠪᠣᠷᠵᠢᠬᠣᠬ **оворжих**-ийн нэгэнтээ.

**ОВОРЛОХ** ᠣᠪᠣᠷᠯᠣᠬ выглядеть пожилым.

**ОВОРТОЙ** ᠣᠪᠣᠷᠲᠣᠢ **оворжуу**-Г үз.

**ОВОРХИЙЛОХ I** ᠣᠪᠣᠷᠬᠢᠢᠯᠣᠬ I 1) иметь гневный вид; 2) повышать тон, сердиться; кричать от ярости, свирепеть, разъяряться.

**ОВОРХИЙЛОХ II** стараться сбросить седока (о лошади).

**ОВОРХИЙЛУУЛАХ** ᠣᠪᠣᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ

**оворхийлох I, II**-Ын үйлдүүл.

**ОВОРХОГ** ᠣᠪᠣᠷᠬᠣᠭ хитроватый, лукавый; **оворхог хүн** лукавый человек; **оворхог явдал** лукавый поступок.

**ОВОРХОХ** ᠣᠪᠣᠷᠬᠣᠬ 1) хитрить, лукавить; 2) хвастаться своей хитростью.

**ОВОРХУУ** ᠣᠪᠣᠷᠬᠤᠭᠤ **оворхог**-ийг үз.

**ОВРИН** ᠣᠪᠣᠷᠢᠨ ург. василистник.

**ОВРОХ** ᠣᠪᠣᠷᠣᠬ 1) примечать, замечать, наблюдать; 2) внимать; **оворсонгүй** не обратил внимания, не заметил, не пришло в голову, невдомёк; 3) удивляться, изумляться.

**ОВРУУЛАХ** ᠣᠪᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оврох**-Ын үйлдүүл.

**ОВС** ᠣᠪᠰ хитрость.

**ОВСГОО** ᠣᠪᠰᠭᠣᠣ ᠠ находчивость, предприимчивость; смётка; **овсгоо сайтай** обладающий хорошей сметкой, находчивостью; **овсгоо самбаа** хорш. находчивость, ловкость; хитрость.

**ОВСГООГҮЙ** ᠣᠪᠰᠭᠣᠣᠭᠦᠢ ᠠ непредприимчивый, не обладающий находчивостью.

**ОВСГООЛОХ** ᠣᠪᠰᠭᠣᠣᠯᠠᠬᠤ обладать предприимчивостью, проявлять находчивость.

**ОВСГООТОЙ** ᠣᠪᠰᠭᠣᠣᠲᠣᠢ предприимчивый, находчивый, сообразительный; **овсгоотой байх** обладать большой предприимчивостью.

**ОВСЛОХ** ᠣᠪᠰᠯᠠᠬᠤ хитрить.

**ОВСХИЙЛГЭХ** ᠣᠪᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **овсхийх**-ийн

үйлдүүл.

**ОВСХИЙХ** ᠣᠪᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ немного податься вверх; слегка приподняться.

**ОВСХИЙЧИХЭХ** ᠣᠪᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **овсхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ОВТ** ᠣᠪᠲ 1) находчивый, изобретательный; **овт довтолгоо** джигитовка; скачки; 2) хитрый, изворотливый, лукавый; **овт шар үнэг** аман. зох. хитрая рыжая лиса.

**ОВТОЙ** ᠣᠪᠲᠣᠢ **овт**-Ыг үз., **овтой амьтан / овтой чөтгөр** шилж. тонкая бестия; **овтой хариу** находчивый ответ; **овтой хүн** хитрец.

**ОВТОХ** ᠣᠪᠲᠣᠬ быть странным, необычайным; поступить странно, совершать странные выходки.

**ОВУУНА** ᠣᠪᠤᠭᠤᠨᠠ ᠠ шувуу. пёстрый дятел.

**ОВХГОНОХ** ᠣᠪᠬᠠᠭᠣᠨᠠᠨᠠᠬᠤ **овхойх**-Ын олонтаа., приподниматься и опускаться (напр. при езде верхом на лошади); ТО появляться, ТО торчать на поверхности, ТО снова исчезать (при движении лодки по волнам).

**ОВХГОНУУЛАХ** ᠣᠪᠬᠠᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **овхгонох**-Ын үйлдүүл.

**ОВХГОР** ᠣᠪᠬᠠᠭᠣᠷ приподнятый; торчащий вверх; возвышающийся, выдающийся (на поверхности).

**ОВХОЙЛГОХ** ᠣᠪᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **овхойх**-Ын үйлдүүл.

**ОВХОЙСОН** ᠣᠪᠬᠣᠶᠢᠰᠣᠨ выдавшийся вперёд; торчащий из воды.

**ОВХОЙХ** ᠣᠪᠬᠣᠶᠢᠬᠤ приподниматься, выдаваться, торчать наружу; возвышаться, вытягиваться; **овхойн үзэгдэх** виднеться (на поверхности воды).

**ОВХОЛЗОХ** ᠣᠪᠬᠣᠯᠵᠣᠬ **овхгонох**-Ыг үз., ТО и дело приподниматься и опускаться, подпрыгивать (напр. в седле).

**ОВХОЛЗУУЛАХ** ᠣᠪᠬᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **овхолзох**-Ын үйлдүүл.

**ОВХОЛЗУУР** ᠣᠪᠬᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠷ 1. вздутый; 2. вздутость.

**ОВХОС** ᠣᠪᠬᠣᠰ : **овхос овхос хийх** всё время приподниматься, торчать, высовываться.

**ОВЦОГ** ᠣᠪᠴᠣᠭ : **овцог товцог** хорш. местами выпуклый.

**ОВЬЁОС** ᠣᠪᠶᠡᠶᠡᠭᠣᠰ овёс; **чанасан овьёос** овсянка; **моринд овьёос өгөх** дать лошади овса.

**ОВЬЁОСЛОХ** ᠣᠪᠶᠡᠶᠡᠭᠣᠰᠯᠠᠬᠤ кормить овсом, давать овёс.

**ОВЬЁОСЛУУЛАХ** ᠣᠪᠶᠡᠶᠡᠭᠣᠰᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **овьёослох**-Ын үйлдүүл.

**ОВЬЁОСНЫ** ᠣᠪᠶᠡᠶᠡᠭᠣᠰᠨᠢ ᠨ **овьёос(н)**-Ы харьяал., овсяный, овсяной; **овьёосны талбай** овсяное поле; **овьёосны түрүү** овсяной колос.

**ОВЫН** ᠣᠪᠶᠢᠨ ᠠ **ов I**-Ын харьяал., хитрый, коварный; странный; **овын амьтан а)** симулянт, хитрец; **б)** обманщик; **овын хүн** хитрец.

**ОГ** ᠣᠭ аялга. 1) вдруг (междометие испуга); **ог хийх** выбиваться, бить ключом наружу (о воде); **ог хийн** бурля, бурливо; **ог аг хийх** кричать, шуметь; галдеть; спорить; 2) **ог-ог** (междометие позы на рвоту).

**ОГДГОНОХ** ᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠨᠠᠨᠠᠬᠤ болтаться (о коротком).

**ОГДГОНУУЛАХ** ᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **огдгонох**-Ын үйлдүүл., заставить болтаться (о чём-л. коротком).

**ОГДГОР** ᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠷ короткий; кургузый; **даашинз огдгор байна** платье коротко; **огдгор дээл** короткая шуба; **огдгор сүүлтэй** куцый.

**ОГДГОРДОХ** ᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ быть коротким, кургузым; стать короче, укоротиться.

**ОГДГОРДУУЛАХ** ᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **огдгордох**-Ын үйлдүүл.

**ОГДГОРДЧИХОХ** ᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠣᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

**огдгордох**-Ын нэгэнтээ.

**ОГДГОРХОН** ᠣᠭᠳᠦᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **огдгор**-Ын багас., довольно короткий.

**ОГДОЙ** ᠣᠭᠳᠣᠢ : **үхэр огдой** амьт. пищуха.

**ОГДОЙЛГОХ** ᠣᠭᠳᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ **огдойх**-Ын үйлдүүл, делать коротким, кургузым, укорачивать.

**ОГДОЙХ** ᠣᠭᠳᠣᠶᠢᠬ быть коротким, кургузым.

**ОГДОЙЧИХОХ** ᠣᠭᠳᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **огдойх**-Ын нэгэнтээ.

**ОГДОЛЗОХ** ᠣᠭᠳᠣᠯᠵᠣᠬ **огдгонох**-Ыг үз.

**ОГДОЛЗУУЛАХ** ᠣᠭᠳᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **огдолзох**-Ын үйлдүүл.

**ОГДОС** ᠣᠭᠳᠣᠰ : **огдос огдос** хорш. **огдгонох**-Ыг үз.

**ОГЗОМ** ᠣᠭᠵᠣᠮ 1) недалновидный; 2) горячий, ретивый, вспыльчивый, задорный; нетерпеливый.

**ОГЗОМДОХ** ᠣᠭᠵᠣᠮᠳᠣᠬ оказываться слишком недалновидным.

**ОГЗОМЛОХ** ᠣᠭᠵᠣᠮᠯᠣᠬ горячиться, быть вспыльчивым.

**ОГЗОМНОХ** ᠣᠭᠵᠣᠮᠨᠣᠬ **огзомлох**-Ыг үз.

**ОГЗОМХОН** ᠣᠭᠵᠣᠮᠬᠣᠨ **огзом**-Ын багас., слишком недалновидный.

**ОГИУ I** ᠣᠭᠢᠦ : **сүнсний огиу** ном. ни синь пороха в глазу; любимая, любимый, самый дорогой (о человеке).

**ОГИУ II оюу**-Г үз.

**ОГИУЛАХ** ᠣᠭᠢᠦᠯᠠᠬ **огих**-ийн үйлдүүл, **огнулах** эм рвотное средство.

**ОГИХ I** ᠣᠭᠢᠬ тошнить, срыгивать, рвать.

**ОГИХ II** 1) вываливаться, выпадать (из футляра); 2) подманивать ловчую птицу (держа в руках приманку).

**ОГЛО** ᠣᠭᠯᠣ үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к глаголам); **огло татах** выдернуть, вырвать; сорвать; **огло үсрэх** оборваться, оторваться; распариваться; выскочить, вырваться; **юманд хатгуулсан юм шиг огло үсрэв** он вскочил, как ужаленный; **огло харайх** забежать вперёд; **огло огло харайн** скок-поскок; **огло цохих** ударом вырвать.

**ОГЛОРОХ** ᠣᠭᠯᠣᠷᠣᠬ выпадать; вырываться с корнем; оборваться, оторваться; выдёргиваться; **хутга хуйнаасаа оглоров** нож выпал из ножен.

**ОГЛОРУУЛАХ** ᠣᠭᠯᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **оглорох**-Ын үйлдүүл, вырывать с корнем; оборвать, оторвать.

**ОГЛОРЧИХОХ** ᠣᠭᠯᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **оглорох**-Ын нэгэнтээ.

**ОГЛУУ** ᠣᠭᠯᠠᠭᠤ оглобли у саней.

**ОГНИУД онниуд**-Ыг үз.

**ОГНО** ᠣᠭᠨᠣ фурункул на носу; **огно суух** появляться на носу (о фурункуле).

**ОГНОГОНОХ** ᠣᠭᠨᠣᠭᠣᠨᠣᠬ **огнолзох**-Ыг үз.

**ОГНОГОР** ᠣᠭᠨᠣᠭᠣᠷ 1) с выгибом, со впадиной, провалившийся, горбатый (о носе); **огногор хамартай хүн** человек с горбатым носом; 2) выдающийся вверх.

**ОГНОЛЗОХ** ᠣᠭᠨᠣᠯᠵᠣᠬ быть нетерпеливым, **ВСПЫЛЬЧИВЫМ** (о человеке с горбатым носом).

**ОГОО** ᠣᠭᠣᠣ весьма, очень, совсем; **огоо ядахад** по крайней мере; **огоот**-Ыг үз.

**ОГООРОГДОГСОД** ᠣᠭᠣᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠭᠰᠣᠳ **орхигдогсод**-Ыг үз.

**ОГООРОХ** ᠣᠭᠣᠣᠷᠣᠬ 1) терять, потерять, оставить, бросить; забывать; **хэлснээ огоорох** забывать то, что сказал; 2) отвергнуть, пренебречь; **тусламжийг огоорох** отвергнуть **ПОМОЩЬ**.

**ОГООРУУЛАХ** ᠣᠭᠣᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **огоорох**-Ын үйлдүүл.

**ОГООРЧИХОХ** ᠣᠭᠣᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **огоорох**-Ын нэгэнтээ.

**ОГООТ** ᠣᠭᠣᠣᠲ 1) совсем, совершенно; **би огоот мэдэхгүй** совершенно не знаю; 2) весьма, очень; **огоот сайн** весьма хорошо.

**ОГОТНО** ᠣᠭᠣᠲᠨᠠ ᠶ амьт. полевая мышь, мышь-полёвка; **оготно хулгана** хорш. **ГРЫЗУН**; **оготнод хор хаях** травить мышей.

**ОГОТНЫН** ᠣᠭᠣᠲᠨᠢᠨ ᠶ **оготно**-Ын харьяал, мышиный; **оготнын зулзага** мышонок; **оготнын нүх** мышиная норка; **оготнын нүхээр багтах** зүйр. на ходу подмётки рвёт, на ходу подмётку режет (үгчил. войдёт в мышиную нору); **оготнын дуу огторгуйд дуулахгүй** зүйр. собачий лай не донесётся до небес (үгчил. Голос мыши не слышен на небе); † **оготнын сүүл** ург. хохлатник (үгчил. мышиный хвост).

**ОГОТОР** ᠣᠭᠣᠲᠣᠷ 1) короткий; кургузый; куций, бесхвостый; **оготор банзал** короткая юбка; **оготор буу** обрез, короткое ружьё; **оготор бууны дуу их** зүйр. у короткого ружья звук силён; **оготор загас** короткохвостый верхогляд (рыба); **оготор морь** лошадь с коротким хвостом; **оготор цамц** короткая рубашка; 2) обрезанный, укороченный; **оготор болгох** укоротить, отрезать; **оготор сүүл** обрезанный хвост; 3) полу-; **оготор дээл** полубубок; **оготор пальто** полупальто.

**ОГОТОРДОХ** ᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠳᠣᠬ 1) быть слишком коротким, кургузым; оказываться более коротким; стать короче, укоротиться, нехватать в длину; 2) шилж. одичать (о скоте, ночующем в степи, отвыкнувшем приходиться на ночь домой).

**ОГОТОРДУУЛАХ** ᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **оготордох**-Ын үйлдүүл.

**ОГОТОРДЧИХОХ** ᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠳᠴᠢᠬᠣᠬ **оготордох**-Ын нэгэнтээ.

**ОГОТОРЛОХ** ᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠯᠣᠬ укоротить, отрезать.

**ОГОТОРЛУУЛАХ** ᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **оготорлох**-Ын үйлдүүл.

**ОГОТОРХОН** ᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠬᠣᠨ **оготор**-Ын багас., слишком короткий, кургузый.

**ОГОТРОХ** ᠣᠭᠣᠲᠣᠷᠣᠬ ожиреть.

**ОГСГОНОХ** ᠣᠭᠰᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤ **огсолзох**-Ыг үз.

**ОГСГОР** ᠣᠭᠰᠢᠭᠣᠷ 1) приподнятый (напр. о подоле дэли); 2) стоящий торчком, торчащий (о предмете); 3) шилж. кичливый, рисующийся; гордец (о человеке).

**ОГСГОРДОХ** ᠣᠭᠰᠢᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ становится слишком приподнятым (напр. о подоле дэли), слишком выдаваться, торчать; выходить из рамок.

**ОГСГОРДУУЛАХ** ᠣᠭᠰᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **огсгордох**-Ын үйлдүүл.

**ОГСГОРДЧИХОХ** ᠣᠭᠰᠢᠭᠣᠷᠳᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **огсгордох**-Ын нэгэнтээ.

**ОГСОЙЛГОХ** ᠣᠭᠰᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **огсойх**-Ын үйлдүүл.

**ОГСОЙХ** ᠣᠭᠰᠣᠶᠢᠬᠤ быть приподнятым (напр. о подоле дэли); торчать, вздыбиться.

**ОГСОЙЧИХОХ** ᠣᠭᠰᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **огсойх**-Ын нэгэнтээ.

**ОГСОЛЗОХ** ᠣᠭᠰᠣᠯᠵᠣᠬᠤ болтаться (напр. о приподнятом подоле дэли); двигаться вверх и вниз, взад и вперёд (о торчащем предмете); маячить.

**ОГСОЛЗУУЛАХ** ᠣᠭᠰᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **огсолзох**-Ын үйлдүүл.

**ОГТ** ᠣᠭᠲᠤ 1. 1) совсем, совершенно, вовсе; ровно; вполне; **огт байхгүй** совсем нет; **огт булаагч** ёгт. несчастный случай, болезнь, напушенная злым духом; **огт ирэхгүй** вообще не придёт; **огт өөр** совершенно другой; ничуть не похоже; **ийм юм болно гэж тэр огт санасангүй** он этого совсем не ожидал; **огт сонсогдоогүй** совершенно неслыханный; **би үүнийг огт таашаахгүй байна** мне это совсем не нравится; **би түүнийг огт танихгүй** я его совсем не знаю; **огт танихгүй хүн** совершенно незнакомый человек; **огт үгүй** вовсе нет, совсем нет; **огт үл мэдэх** совершенно не знать; **огт хамаагүй** совершенно не относящийся, не имеющий ничего общего; абсолютно безразлично; **огт хэрэггүй** совершенно не нужно, вовсе не нужно; 2) отнюдь, ничуть, никак, никогда; **огт адил бус** ничуть не похож; **огт болохгүй** никак нельзя; абсолютно невозможно, совершенно недопустимо; **огт гомдоогүй** ничуть не обиделся; **огт сэжиглэхгүй** ничуть не сомневаться, вовсе не вызывающий подозрения; **огт хэнэггүй байлаа** как ни в чём не бывало; 2. никакой; всякий; **тэр миний авга огт биш** никакой он мне не дядя; **огт санаанд үгүй байтал** сверх всякого ожидания; **би түүнийг огт тоогоогүй юм** я не придал этому никакого значения.

**ОГТГОР** ᠣᠭᠲᠢᠭᠣᠷ бесхвостый, куцый (о птенце).

**ОГТГОРДОХ** ᠣᠭᠲᠢᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ стать короче, укоротиться, нехватать в длину.

**ОГТЛОВОР** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠪᠣᠷ отсечение, усечение, отрубание, рубка; **огтловор сум** стрела с тупым наконечником.

**ОГТЛОГДОХ** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ **огтлох**-Ын үйлдэгд., резаться.

**ОГТЛОГО** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠭ᠎ᠠ ᠊ отсечение, усечение, рубка; **огтлого үгүй** хэл.зүй. Слово без “немой” (т.е. неприносимой) буквы; **огтлого үсэг** хэл.зүй. неприносимая буква в тибетской орфографии.

**ОГТЛОГОТ** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠭᠣᠲᠤ усечённый, отрезанный; **хэрчмийн алтан огтлогот** тоо. золотое сечение отрезка.

**ОГТЛОГЧ** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠭᠴᠢ 1. 1) **огтлох**-Ын үйлт нэр., **резец**; **мод огтлогч** лесоруб; **токарийн машинын огтлогч** токарный резец; **түлээ огтлогч** дровосек; **огтлогч эмч** хуучир. Хирург; 2) тоо. секанта; секущая; 3) зурх. название трёх звёзд в созвездии Ориона; 2. режущий; **огтлогч хутга** режущее лезвие.

**ОГТЛОДОС(ОН)** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠳᠣᠰ(ᠨ) 1) обрезок, лоскуток, кусочек; 2) отрезок, вырезок; 3) тоо. сегмент; **бөмбөрцгийн огтлодос** шаровой сегмент.

**ОГТЛОЛ** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠯ разрез, прорез, сечение, пересечение; **хоёр шугамын огтлолын цэг** точка пересечения прямых; **хөндлөн огтлол** поперечный разрез, поперечное сечение.

**ОГТЛОЛЦОЛ** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠯᠴᠣᠯ пересечение.

**ОГТЛОЛЦОХ** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠯᠴᠣᠬᠤ **огтлох**-Ын үйлдэлц., пересекаться.

**ОГТЛОЛЦСОН** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠯᠴᠣᠨ пересекающийся; **огтлолцсон шулуун** пересекающиеся линии.

**ОГТЛОО** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣ᠎ᠠ ᠊ профиль.

**ОГТЛООДОС** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣ᠎ᠠᠳᠣᠰ **огтлоос**-Ыг үз.

**ОГТЛООС(Н)** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣ᠎ᠠᠰ(ᠨ) срез, разрез; **дагуу огтлоос** продольный разрез.

**ОГТЛОХ** ᠣᠭᠲᠢᠯᠣᠬᠤ 1. 1) отрезать, отрубать; отсекаать; надрезать; **далавчий нь огтлох** подрезать крылья; **дороос нь огтлох** подрубать; **мах огтлох** резать мясо; **мод огтлох** а) рубить лес; рубить дерево; б) вырубка; **мөчир огтлох** рубить ветки; **тас огтлох** а) отсечь, отрубить, отрезать; б) шилж. пресекать; парализовать; **дээс тас огтлох** перерезать верёвку; **толгой огтлох** отрубить голову, обезглавить; **хутгаар огтлох** резать ножом; **хүлээсээ огтлох** разрезать то, чем СТЯНУТ (напр. ремень, веревку); **ХЭСЭГ ХЭСЭГ огтлох** разрезать на части; **хязгаарлан огтлох** ограничить; урезать; **огтлох эсгэх** хорш. перекраивать; **долоо хэмжиж, нэг огтло** зүйр. семь раз примерь, один раз отрежь; **би хуруугаа огтлов** я порезал себе палец; **огтлон авах** отнимать; **огтолж богиносгох** обсекать; **огтолж нүхлэх** прорезать; 2) анаг. ампутировать; 3) шилж. пересекать; переходить;

**гудамж огтлох** пересекать улицу; **зам огтлох** переходить дорогу, пересекать дорогу; **төмөр зам манай нутгийг огтлон гардаг** железная дорога пересечёт нашу страну; **хөндлөн огтлосон зам** а) поперечная дорога; б) перерезанная дорога, отрезанная дорога; 4) шилж. идти наперерез (зверю), пересекать путь; стрелять, отрезав путь (зверю); **2. огтлохуй**-Г үз., **илүү огтлох хямцаа** тоо. секанс; **мод огтлох газар** лесосека; **мод огтлоход зохих зөвшөөрөл олгох** выдать соответствующее разрешение на порубку леса; **огтлох газар** линия отреза; **огтлох мод** лес на сруб; **хөндлөн огтолсон газар / хөндлөн огтлол** поперечное сечение; **3. режущий**, резательный; **огтлох машин** резательная машина; **огтлох хэрэгсэл** режущий инструмент.

**ОГТЛОХУЙ** ᠣᠭᠲᠤᠯᠤᠬᠤ сечение, усечение, разрез, отрез, пересечение.

**ОГТЛУУЛАХ** ᠣᠭᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **огтлох**-Ын үйлдүүл.; 2) быть отрезанным, отрубленным.

**ОГТЛУУР** ᠣᠭᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠷ **огтлоо**-Г үз.

**ОГТОЙХ** ᠣᠭᠲᠤᠮᠤ быть куцым, бесхвостым.

**ОГТОЛБОР** ᠣᠭᠲᠤᠯᠪᠣᠷ **огтловор**-Ыг үз.

**ОГТОЛЦГООХ** ᠣᠭᠲᠤᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ резать, рубить (о многих).

**ОГТОЛЧИХОХ** ᠣᠭᠲᠤᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **огтлох**-Ын нэгэнтээ.

**ОГТОРГУЙ** ᠣᠭᠲᠣᠷᠭᠤᠢ 1) небосвод, небо, небеса; сфера (небесная), атмосфера; поднебесье; **хөх цэнхэр огторгуй** синее небо, голубые небеса; **одот огторгуйг сонирхох** любоваться звёздным небом; **бүргэд огторгуйд нисэв** орёл взлетел в поднебесье; **огторгуйгаас буугч** ёгт. дождь (үгчил. нисходящий с неба); **огторгуйгаар явагч** ёгт. птица (үгчил. ходящая по небу); **огторгуй од хэдий олон ч нар сар мэт гэрэлтэхгүй** зүйр. хотя на небе много звёзд, но они не светят, как солнце и луна; 2) пространство; **сансрын огторгуй** космическое пространство; **хоосон огторгуй** пустое пространство; 3) ёгт. **бинт**-ийг үз.

**ОГТОРГУЙН** ᠣᠭᠲᠣᠷᠭᠤᠢᠨ **огторгуй**-н харьяал., небесный; пространственный; **огторгуйн агаар** воздушное пространство; атмосфера; **огторгуйн дуран** телескоп; **огторгуйн дуу** ёгт. гром (үгчил. голос неба); **огторгуйн одон гарагууд** небесные светила; **огторгуйн одны хөдөлгөөн** движение небесных светил; **огторгуйн оёдол / огторгуйн бүс** Млечный путь; **огторгуйн орой / огторгуйн төв** зенит (үгчил. центр неба); **огторгуйн өндөр** небесная высь; **огторгуйн уудам, орон зай** небесное пространство; **огторгуйн хормой** горизонт, небосклон; **огторгуйн хүнхэр** небесный свод; **оройн од** шилждэг, **огторгуйн нар шингэдэг** зүйр.

ничто не вечно под луной (үгчил. вечерняя звезда перемещается, небесное солнце заходит).

**ОГТОРХОЙ** ᠣᠭᠲᠣᠷᠬᠣᠢ: **огторхой тавих** щёлкать двумя пальцами на предплечье; **шавдал**-Ыг үз.

**ОГТОС** ᠣᠭᠲᠣᠰ **огц**-Ыг үз.

**ОГТОЧЧИХОХ** ᠣᠭᠲᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **огтчих**-ийн нэгэнтээ.

**ОГТРОО** ᠣᠭᠲᠣᠷᠣᠭᠣ 1) расчленённый; **огтроотой газар** расчленённая местность; 2) шилж. шов, надставка; 3) шилж. путаница, суматоха; 4) шилж. капризный; **огтроотой хүн** капризный человек.

**ОГТРООЛОХ** ᠣᠭᠲᠣᠷᠣᠭᠣᠯᠠᠬᠤ 1) идти по пересечённым местам; 2) надставлять.

**ОГТРОХ** ᠣᠭᠲᠣᠷᠣᠬᠤ постепенно возвышаться, выдвигаться.

**ОГТХОН** ᠣᠭᠲᠤᠬᠣᠨ **огт**-Ын багас., 1) абсолютно, решительно, совершенно; отнюдь; никак, никогда; вовсе не, совсем не (употребляется с частицей “ч”); **огтхон ч аймшиггүйгээр** совершенно без всякого страха, без малейшей боязни; **огтхон ч болохгүй** совершенно невозможно, вовсе нельзя, никак нельзя, абсолютно невозможно; **би огтхон ч зөвшөөрөхгүй** я решительно возражаю, я совершенно не согласен; **огтхон ч тийм биш** отнюдь нет; 2) нимало; нисколько; **нэг нь нөгөөдөө огтхон ч саад болохгүй** одно другому нимало не мешает.

**ОГТЧИГ** ᠣᠭᠲᠤᠴᠢᠭ хуучир., хараал. Пусть изрежут в куски!

**ОГТЧИЛОХ** ᠣᠭᠲᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ **огтчих**-ийн олонтаа., 1) изрезать, изрубить, кромсать; 2) охотиться, ловить рыбу во время половодья на возвышенных непокрытых водою местах; 3) выезжать, переправляться (через русло речки).

**ОГТЧИХ** ᠣᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠤ **огтлох**-Ын олонтаа., резать на части, на куски; рубить, разрезать, кромсать, отрезать, отсечь, рубить на части; **тас огтчих** изрезать, изрубить; **хэсэг хэсэг огтчих** изрезать на куски, изрубить; **огтчин алах** изрезать на смерть; **огтчин хагалах эмч** хуучир. хирург.

**ОГТЧУУЛАХ** ᠣᠭᠲᠤᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **огтчих**-ийн үйлдүүл.

**ОГЦ** ᠣᠭᠴ совершенно, совсем, вовсе, решительно; **огц эчих** обрываться; отламываться.

**ОГЦОМ** ᠣᠭᠴᠣᠮ 1. 1) крутой; резкий; **огцом дуу** резкий голос; **огцом зан** резкий характер, крутой нрав; **огцом зантай хүн** невыдержанный, резкий человек; **огцом уруу газар** крутой спуск; **огцом хариулт** резкий ответ; **огцом хугацаа** сжатые сроки; **огцом эрэг** крутой берег; **зам огцом эргэх** крутой поворот дороги; 2) хэл. шинж. кратчайший; сверхкраткий; **огцом эгшиг** сверхкраткий

гласный; **2.** крутизна; резкость; **уулын огцом** крутизна горы; **огцом байх** отрывистость; резкость; **3.** круто; резко; **огцом дуугарах** а) резко разговаривать; б) говорить колкости; **зам уул өөд огцом өгсөв** дорога круто поднималась в гору; **огцом эргэх** круто поворачиваться, круто повернуть; **морь буруу тийшээ огцом эргэв** лошадь круто повернула вправо; **огцом огцом ярих** говорить отрывисто.

**ОГЦОМДОХ** <sup>ᠣᠭᠴᠣᠮᠳᠣᠬ</sup> 1) получиться слишком коротким; 2) быть, оказываться резким, крутым, с трудом подниматься в гору (напр. о машине).

**ОГЦОМДУУЛАХ** <sup>ᠣᠭᠴᠣᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **огцомдох**-Ын үйлдүүл.

**ОГЦОМДЧИХОХ** <sup>ᠣᠭᠴᠣᠮᠳᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **огцомдох**-Ын нэгэнтээ.

**ОГЦОМЛОХ** <sup>ᠣᠭᠴᠣᠮᠯᠣᠬ</sup> проявлять резкость.

**ОГЦОР** <sup>ᠣᠭᠴᠣᠷ</sup> хуучир. холщёвая рубаха; короткий кафтан.

**ОГЦОРГО** <sup>ᠣᠭᠴᠣᠷᠭ᠎ᠠ</sup> **ᠶ** ремень (сзади у седла для привязывания подхвостника); **эмээлийн огцорго / эмээлийн угцуурга** подседельный ремень для прикрепления к нему подхвостника.

**ОГЦОРСОН** <sup>ᠣᠭᠴᠣᠷᠰᠣᠨ</sup> отставной; **огцорсон цэргийн хүн** отставной военный.

**ОГЦОРЧИХОХ** <sup>ᠣᠭᠴᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **огцорох**-Ын нэгэнтээ.

**ОГЦРОЛТ** <sup>ᠣᠭᠴᠢᠷᠣᠯᠲ</sup> отставка.

**ОГЦРОХ I** <sup>ᠣᠭᠴᠢᠷᠣᠬ I</sup> **1.** уходить в отставку, выйти в отставку; увольняться, освободиться; **орон тооны цомхтголоор огцрох** увольняться по сокращению штатов; **тушаалаасаа огцрох** а) уходить с поста; б) вылететь со службы; **2. огцрохуй**-г үз.

**ОГЦРОХ II** 1) обрываться, отламываться; разломиться, переломиться, лопнуть; 2) отвязаться, освободиться, распуститься, отделиться.

**ОГЦРОХ III** прихрамывать на одну ногу (о животном).

**ОГЦРОХУЙ** <sup>ᠣᠭᠴᠢᠷᠣᠬᠤᠶ</sup> отставка.

**ОГЦРУУЛАХ I** <sup>ᠣᠭᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ I</sup> **огцрох I**-Ын үйлдүүл. **1.** 1) смещать, увольнять; дать отставку; **ажлаас огцруулах** увольнять с работы; **тушаалаас огцруулах** смещать с занимаемого поста; снять с учёта; **албан тушаалаас доорд тушаалд огцруулан бууруулах** смещать на низшую должность; **огцруулж халах** смещать (с должности), снимать с поста (служебного); 2) освобождать (от наказания); отстранять (от должности); **2. огцруулахуй**-г үз.

**ОГЦРУУЛАХ II** **огцрох II**-Ын үйлдүүл. разломить, переломить, оторвать, отвязать, распусстить.

**ОГЦРУУЛАХУЙ** <sup>ᠣᠭᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠶ</sup> смещение, увольнение.

**ОГШИГДОХ** <sup>ᠣᠭᠰᠢᠭᠳᠣᠬ</sup> **огших**-ийн үйлдэгд., ослабнуть в ножнах, выскакивать из ножен.

**ОГШИХ** <sup>ᠣᠭᠰᠢᠬ</sup> 1) подниматься, стягиваться кверху; **хормой огших** подтягивать кверху подол; **хормой чинь огшжээ** у тебя завернулись края полы; **олны санал оновчтой, оготор дээл огшоотой** зүйр. мнение общества мудрое, короткое дэли вылезает из-под пояса; ~ одна голова хороша, а две лучше; 2) ослабнуть, выскакивать; **сэлэм огшив** сабля выскакивала из ножен; 3) отрыгнуть, почувствовать позыв к рвоте.

**ОГШООХ** <sup>ᠣᠭᠰᠢᠭᠣᠬ</sup> **огших**-ийн үйлдүүл.

**ОГШУУЛАХ** <sup>ᠣᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **огшоох**-Ыг үз.

**ОГШУУРАХ** <sup>ᠣᠭᠰᠢᠭᠤᠷᠠᠬ</sup> тошнить, чувствовать позыв к рвоте.

**ОГШЧИХОХ** <sup>ᠣᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **огших**-ийн нэгэнтээ.

**ОГЪСОХ** <sup>ᠣᠭᠢᠰᠣᠬ</sup> срыгивать.

**ОГЪЧИХОХ** <sup>ᠣᠭᠢᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **огих**-ийн нэгэнтээ.

**ОД(ОН) I** <sup>ᠣᠳ(ᠣᠨ) I</sup> **1.** звезда; **алтан гадас од**

од.орон. Полярная звезда; **зам заах од** путеводная звезда; **өдрийн од шиг** (на) редкость; **сүүлт од** комета (үгчил. звезда с хвостом); **тэнгэрийн од шиг** без счёту; **усан од** од. орон. Меркурий; **харвах од** падающая звезда, метеорит; **хүн од** шедар; **хэнгэрэг од** созвездие Волопаса; **од гарах / од түгэх** появление звёзд при наступлении сумерек; **од гялалзана** звёзды блещут; сверкают звёзды; **од жирвэлзэх** слабое мерцание звёзд; **од мичид** хорш. звёзды; **од нягт** усеянный звёздами; **од сийрэх** исчезновение звёзд с рассветом, при рассвете; **од үзэгч түшмэл** хуучир. астроном; **од харвах** падение метеоритов; **одноос олон** не знать счёта; **одон гараг** звёзды, планеты; **одон орон** вселенная; мировое пространство; **одон орны судлал** астрономия; **одон орныг судлагч / од шинжлэгч** астроном; **одон орныг судлах оргил** обсерватория; **одон орны танхим** планетарий; **одон хойг / одны гэр** созвездие; знаки зодиака; **2.** звёздный; **одон зурхай** звёздная астрология.

**Од II** 1) круглые пятнышки, звёздочки на материале (напр. на шёлке); 2) хэвлэх. звёздочка (условный знак); **таван хошуутай од** пятиконечная звезда; 3) метки; точки (на безмене); **дэнсний од** метки на безмене; 4) мушка; прицел (ружья); цель, мишень; **од овоо** хорш. мушка и прицел; † **одон бөмбөг** теннис; **одон бөмбөгийн талбай** теннисная площадка; **одон бөмбөгийн цохиур** теннисная ракетка; **одон бөмбөгч** теннисист, теннисистка; **далайн од** амьт. морская звезда.

**Од III** шилж. судьба, счастье, удача, везучесть; **од муутай төрөх / муу одонд төрөх** родиться под несчастливой звездой; **од нь гялалзах** взошла его звезда; **од нь харвах**

/ одгүй болох закатилась его звезда; одондоо итгэх верить в свою звезду.

**ОД IV** ᠣᠳᠣᠨ тө. СВЕТ.

**ОДБАГ** ᠣᠳᠤᠪᠠᠭ тө. светоизмерение.

**ОДБАГМИД** ᠣᠳᠤᠪᠠᠭᠮᠢᠳ тө. непостижимость света.

**ОДДЫН** ᠣᠳᠣᠳᠢᠨ ᠠᠬᠠᠨ одод-Ын харьяал., звёздный; оддын ахан дүүс звёздные братья; оддын хотхон звёздный городок.

**ОДЛОГ** ᠣᠳᠣᠯᠭ : одлог халиун буланы с мелкими пятнами, как звёзды (масть лошади).

**ОДЛОГО** ᠣᠳᠣᠯᠭ᠎ᠠ хуучир. 1) отправление, шествие; 2) поступок, поведение, образ жизни; похождение.

**ОДЛОХ** ᠣᠳᠣᠯᠬᠡ сделать звёздочку; жинлүүрийн модыг одлох делать зарубки или метки на безмене.

**ОДНЫ** ᠣᠳᠤᠨ ᠠ од(н) 1)-Ы харьяал., звёздный; одны гэр / одны орд созвездие, знаки зодиака; сарны зурхайн хорин найман одны гэр двадцать восемь созвездий лунного зодиака; одны сум ёгг. метеор, метеорит (үгчил. стрела звезды); одны тогтолцоо звёздная система; одны эрхэм ёгг. луна (үгчил. первая из звёзд).

**ОДОД** ᠣᠳᠣᠳ ᠠ од(н)-Ы олон., звёзды; мөнгөлөг одод серебряные звёзды.

**ОДОЙ** ᠣᠳᠣᠢ 1. карлик, лилипут; пигмей; одой эмэгтэй карлица; 2. малорослый; карликовый; одой биетэй ростом невеличка; карлик; одой шүд зуб, проросший с боку десны; кривые зубы; † одой галуу шувуу. пискулька (гусь); одой далан түрүү ург. стеллера карликовая; одой дэглий шувуу. выпь малая; одой сармагчин амьт. карликовая обезьяна; одой цахлай шувуу. чайка малая.

**ОДОЛЦОХ** ᠣᠳᠣᠯᠴᠣᠬᠡ одох-Ын үйлдэлц., ИДТИ вместе с кем-л.; сопроводжать кого-л., отправляться вместе, сопутствовать.

**ОДОМДОХ** ᠣᠳᠣᠮᠳᠣᠬᠡ яриа. быть небрежным.

**ОДОН(Г)** ᠣᠳᠣᠨ орден; Алтан гадас одон орден Полярной звезды; Байлдааны гавьяаны одон орден Боевого Красного Знамени; Цэргийн гавьяаны одон орден За воинскую доблесть; Сүхбаатарын одон орден Сухэ-Батора; Улаан Тугийн одон орден Красного Знамени; одон авах получить орден; одон тэмдэг хорш. орден; гавьяаны одон тэмдэг орден; Хөдөлмөрийн гавьяаны одон (хуучир. аж үйлдвэрийн гавьяаны одон тэмдэг) орден За трудовые заслуги; одон тэмдэгтэн орденосец; одонгоор шагнах наградить орденом; одонгоор шагнуулах награждаться орденом.

**ОДОНГИЙН** ᠣᠳᠣᠨᠭᠢᠶᠢН одон(г)-ИЙН харьяал., орденский; одонгийн тууз орденская лента; одонгийн үнэмлэх орденская книжка.

**ОДОНТ** ᠣᠳᠣᠨᠲᠦ имеющий орден, награждённый орденом, орденосный; орденосец.

**ОДОНТОЙ** ᠣᠳᠣᠨᠲᠦᠢ одонт-ЫГ үз.

**ОДОНЧУУ** ᠣᠳᠣᠨᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠨ одончовой сукно; тонкая шерстяная ткань; одончуу цув дождевик из одончовой сукна.

**ОДОО** ᠣᠳᠣ᠎ᠠ 1. сейчас, теперь, ныне, в настоящее время; скоро, в скором времени; мөн одоо с минуты на минуту, сию минуту, сей момент; одоо амрахад гэмгүй биз ээ теперь не грех и отдохнуть; одоо болтол / одоо хүртэл до настоящего времени, до сих пор; поныне, всё ещё; одоо болтол ирээгүй л байна всё ещё не приехал; тэр одоо болтол бичээр л байна он до сих пор пишет; одоо даруй теперь же, именно сейчас; одоо даруй явуулах чухал зорилго очередная и актуальнейшая задача немедленного проведения; одоо дээр немедленно, тотчас, мгновенно, моментально; би одоо завгүй байна я сейчас занят; байж бай, би одоо ирнэ постой, я сейчас приду; одоо л бэлэн болов наконец-то я готов; үүнийг одоо л хийх хэрэгтэй это надо сделать теперь же; одоо хамаг хэрэг танаас л болоод байна теперь дело только за вами; одоо хир нь до сего времени; в настоящее время; 2. теперешний, нынешний; одоо бүхий теперешний, нынешний, настоящий; одоо үе настоящее время, данный период; үйл үгийн одоо цаг хэл.зүй. настоящее время глагола; одоо цагийн нынешний, современный; одоо цагийн техник современная техника; одоо цагт в настоящее время, в теперешнее время.

**ОДООГИЙН** ᠣᠳᠣ᠎ᠠᠭᠢᠶᠢН одоо(г)-ИЙН харьяал., современный, теперешний, нынешний; настоящий; шинжлэх ухааны одоогийн байдал современное состояние науки; одоогийн залуучууд современная молодёжь; одоогийн хүмүүс теперешние люди, нынешние, современные люди.

**ОДООГООР** ᠣᠳᠣ᠎ᠠᠭᠠᠭᠣᠷ одоохондоо-Г үз., би одоогоор танилындаа сууж байна пока живу у знакомого.

**ОДООГООС** ᠣᠳᠣ᠎ᠠᠭᠠᠭᠣᠰ одоо(г)-ИЙН гарах., отныне; одоогоос хорин жилийн өмнө двадцать лет назад.

**ОДООНЫ** ᠣᠳᠣ᠎ᠠᠨ ᠠ одоо(н)-Ы харьяал., яриа. современный, нынешний.

**ОДООХИ** ᠣᠳᠣ᠎ᠠᠬᠢ нынешний, теперешний, имеющийся в настоящее время.

**ОДООХОН** ᠣᠳᠣ᠎ᠠᠬᠣᠨ одоо(г)-ИЙН багас., сейчас, сию минуту; только что, вот-вот; скоро; одоохон! сейчас!; одоохон дээрээ пока что; одоохон ирнэ сейчас приду; тэр хүн одоохон ирнэ он придёт с минуты на минуту, вот-вот

придёт; үүнийг одоохон хий сделай это сейчас.

**ОДООХОНДОО** /ᠣᠳᠣᠭᠤᠬᠣᠨᠳᠣᠭ/ пока; одоохондоо ч яахав дээ пока что доволен.

**ОДОРХОГ** /ᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠭ/ звездообразный.

**ОДОС** /ᠣᠳᠣᠰ/ амьт. дикий як; одос үхэр амьт. буйвол.

**ОДОТ** /ᠣᠳᠣᠲ/ покрытый звёздами, звёздный; одтой-г үз.

**ОДОХ** /ᠣᠳᠣᠬ/ идти, отправляться, уходить, уезжать, уйти (действие, направленное от говорящего туда, в ту сторону); авч одох унести, увезти, увести; гарч одох выйти, выехать; зугатан одох убежать, сбежать; нисэн одох улететь; гадаадад сурахаар одох уехать учиться за границей; угтан одох идти навстречу; яван одох уйти, уехать; аялан одов отправился в путешествие; гэрийн зүг одов отправился к своему дому.

**ОДОЦГООХ** /ᠣᠳᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬ/ идти, отправляться, уходить, уезжать, уйти (о многих).

**ОДСЭР** /ᠣᠳᠰᠡᠷ/ тө. СВЕТ.

**ОДТОЙ I** /ᠣᠳᠲᠣᠢ/ звёздный; одтой тэнгэр звёздное небо; одтой шөнө звёздная ночь.

**ОДТОЙ II** с круглыми пятнышками, звёздочками (о рисунке на материале); одтой торго шёлк с круглыми пятнышками, звёздочками.

**ОДТОЙ III** шилж. счастливый, везучий, удачливый; одтой байна счастлив; одтой төрөх родиться под счастливой звездой; одтой хүн счастливцев, везучий человек.

**ОДУУЛАХ** /ᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ/ одох-ын үйлдүүл., направлять, отправлять, посылать, отсылать; дайлаар одуулах түшмэл түүх. начальник мобилизационного отдела; томилон одуулах отправлять в командировку, командировать, назначать; албан хэргээр инагш чинагш одуулахад при командировках по делам службы.

**ОДЧИХОХ** /ᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬ/ одох-ын нэгэнтээ.

**ОЁГ** /ᠣᠡᠭ/ 1. 1) лёгкое хроническое недомогание (у людей и животных); 2) настроение; хандра; муу оёг плохое настроение; тэр хүн муу оёг олов на него напала хандра; 2. ленивый, неповоротливый, требующий понукания; оёг олох / оёг суух а) страдать лёгким хроническим заболеванием; б) быть ленивым, неповоротливым; в) хандрить.

**ОЁГДОХ** /ᠣᠡᠭᠳᠣᠬ/ оёх-ын үйлдэгд., 1) сшиваться; 2) вязаться.

**ОЁГЛОХ** /ᠣᠡᠭᠯᠣᠬ/ 1) страдать лёгким хроническим заболеванием; недомогать; 2) хандрить; ганцаардан оёглох хандрить в одиночестве; 3) быть ленивым, неповоротливым.

**ОЁГЛУУЛАХ** /ᠣᠡᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ/ оёглох-ын үйлдүүл.

**ОЁГОР** /ᠣᠡᠭᠣᠷ/ : оёгор соёгор хорш. разной длины, высоты.

**ОЁД** /ᠣᠡᠭᠠ/ оёг-ийг үз.

**ОЁДЛЫН** /ᠣᠡᠭᠠᠯᠢᠨ/ оёдол-ын харьяал., швейный; пошивочный; оёдлын ажил портняжное дело; оёдлын газар швейная мастерская; оёдлын зүү швейная игла; оёдлын машин швейная машина; оёдлын хөл машин ножная швейная машина; оёдлын үйлдвэр швейная фабрика.

**ОЁДОЛ** /ᠣᠡᠭᠣᠳᠣᠯ/ 1) шитьё; оёдлын мастер мастер по шитью; 2) шов; оёдол нийлүүлэх соединять кромки (для сшивания), сшивать; оёдол хөврөх распускаться по шву; оёдолгүй зүйдэл оньс. сшито без шва (таавар: үхрийн алаг пежины быка, пегая масть коровы); оёдлоор оёх шить каким-либо швом; оёдлоор нь ханзлах распарывать по швам; оёдлоороо ханзрах треснуть по швам; өмд оёдлоороо (ханзрав) зад тавив брюки треснули по швам, брюки лопнули по шву; оёдлыг индүүдэх разгладить шов; оёдлыг танах забирать шов; †

**Тэнгэрийн оёдол** од.орон. Млечный Путь.

**ОЁДОЛЧ(ИН)** /ᠣᠡᠭᠣᠳᠣᠯᠴᠢᠨ/ портной, швейник, швея; белошвейка; модистка; эрэгтэй хувцасны оёдолчин мужской портной; оёдолчин эмэгтэй портниха, швея, швейница; белошвейка; модистка; би оёдолчноор дээл оёулав я сшил дэли у портного.

**ОЁДОЛЧНЫ** /ᠣᠡᠭᠣᠳᠣᠯᠴᠢᠨᠢ/ оёдолчин-ы харьяал., портновский; оёдолчны газар портновская мастерская; оёдолчны хуруувч портновский напёрсток.

**ОЁЛГО** /ᠣᠡᠭᠣᠯᠭ᠎ᠠ/ шитьё, сшивание.

**ОЁЛГОЧ** /ᠣᠡᠭᠣᠯᠭ᠎ᠠᠴᠢᠨ/ оёдолч(ин)-г үз.

**ОЁМОЛ** /ᠣᠡᠭᠣᠮᠣᠯ/ шитый, сшитый, пошитый.

**ОЁМООР** /ᠣᠡᠭᠣᠮᠣᠣᠷ/ годный на шитьё чего-л.

**ОЁО I** /ᠣᠡᠭᠣᠣ/ шов; шитьё; оёо нь ханзарчээ швы распоролись; оёдол-ыг үз.

**ОЁО II: оёо соёо** хорш. высокий и низкий; длинный и короткий.

**ОЁОДОХ** /ᠣᠡᠭᠣᠣᠳᠣᠬ/ 1) соёодох-ыг үз.; 2) цепляться, тянуть одним пальцем, тянуть крючком.

**ОЁОР** /ᠣᠡᠭᠣᠷ/ 1) дно, днище; данхны оёор дно чайника; оёорт хүрэх достать до дна; оёоры нь уудлах а) добираться до самой сути, находить первопричину; б) докопаться до корня, рассказать во всех подробностях; 2) основание, подножие; модны оёорт у подножия дерева; хэрмийн оёорт основание стены; 3) шилж. глубина, глубь; ойн оёорт в глубине леса.

**ОЁОРГҮЙ** /ᠣᠡᠭᠣᠷᠭᠦᠢ/ бездонный; оёоргүй торх шууд ба шилж. бездонная бочка; оёоргүй хувингаар ус зөөх зүйр. носить воду решетом (үгчил. носить воду ведром, у которого нет дна).

**ОЁОРЛОХ** ᠣᠶᠣᠷᠯᠣᠬᠤ делать дно; покрывать дно.

**ОЁОРЛУУЛАХ** ᠣᠶᠣᠷᠯᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ оёорлох-ын үйлдүүл.

**ОЁОС** ᠣᠶᠣᠰᠤ оёо I-Г үз., оёосоор нь индүүдэх / оёосы нь индүүдэх разгладить швы утюгом; оёосоороо зад үсрэх трещать по всем швам.

**ОЁУЛАХ** ᠣᠶᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ оёх-ын үйлдүүл., давать пошить.

**ОЁХ** ᠣᠶᠣᠬᠤ шить, прошивать; гутал оёх шить сапоги; шить унты; зах нэвтгэлзэж оёх прошить воротник; машинаар оёх шить на машине; үйл оёх портняжить; ширж оёх строчить; оёх хатгах хорш. вышивать; оёх эсгэх хорш. а) кройка и шитьё; б) шить и кроить; оёно гэхээр бүр хүүршчихсэн, зүү хатгахаар л пүр гэж цөмөрчихөөд байх юм шить-то нельзя: гнилое, тронешь иглой – рассыпается.

**ОЁЦГООХ** ᠣᠶᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ шить, прошивать (о многих).

**ОЁЧИХОХ** ᠣᠶᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ оёх-ын нэгэнтээ., шить, пошить; би өнөө орой оёчихно я пошью сегодня вечером.

**ОЖУУ** ᠣᠵᠢᠭᠤ палочка для натягивания верёвки (о верблюжьем караване).

**ОЖУУДАХ** ᠣᠵᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠤ прикреплять палочку для натягивания верёвки.

**ОЗГОЙ** ᠣᠵᠢᠭᠣᠢ хар. половой член, пенис.

**ОЗОЛ(Т)** ᠣᠵᠣᠯᠤᠯᠤᠰᠤ / поцелуй (влюблённых).

**ОЗОЛДОХ** ᠣᠵᠣᠯᠠᠳᠤᠬᠤ озох-ын үйлдэлд., целоваться.

**ОЗОЛЦОХ** ᠣᠵᠣᠯᠠᠴᠣᠬᠤ озох-ын үйлдэлц., целоваться.

**ОЗОН** ᠣᠵᠣᠨ хувил. ОЗОН.

**ОЗООР** ᠣᠵᠣᠭᠣᠷ ёзоор-Ыг үз.

**ОЗОХ** ᠣᠵᠣᠬᠤ целовать, лобзать (о поцелуе влюблённых); уруулы нь озох целовать в губы; үнэсэх – тэй харьцуул.

**ОЗУУЛАХ** ᠣᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) озох-ын үйлдүүл.; 2) озох-ын үйлдэгд.

**ОЙ I** ᠣᠶᠢᠨ годовщина; юбилей; гэрлэсний ой / хуримын ой годовщина свадьбы; Ардын хувьсгалын далан жилийн ой семидесятая годовщина Народной революции; эрдэмтний далан насны ой семидесятилетний юбилей учёного; их сургуулийн зуун жилийн ой столетний юбилей университета; ойгоо тэмдэглүүлэгч юбиляр; ойн баяр юбилейное торжество, празднование годовщины; ойн баярыг тэмдэглэх праздновать годовщину, справлять годовщину; ойн баярт олон хүн оролцов на юбилее было много народу; ойндоо хүрсэн годовалый; ойндоо хүрсэн хүүхэд годовалый ребёнок; хүүхэд ойноосоо өнгөрөөд хэлд орж эхлэдэг ребёнок начинает говорить на втором году от рождения; ойтой холбогдуулан в связи с годовщиной.

**ОЙ II** 1. лес; бор; роца; аглаг ой девственный лес; балар ой дремучий лес; бөглүү ой глушь; бургасан ой ивняк; гачуур модон ой ельник; зузаан ой густой лес; мөнх ногоон ой вечнозелёный лес; навчит ой лиственный лес; найлзуур ой поросль; нарсан ой сосновый бор; тачир ой / сийрэг ой мелколесье; туж ой / битүү ой пуща; улсын ба орон нутгийн чанартай ой леса государственного и местного значения; харанхуй ой дремучий лес; холимог ой смешанный лес; хусан ой берёзовый лес; царсан ой дубрава; шигүү ой / өтгөн ой / битүү ой густой лес; шилмүүст ой хвойный лес; ой бор; эцэс төгсгөлгүй ой бесконечный лес; ой мод хорш. лес, леса; зурвас ой мод лесополоса; ой модны дунд урттай богинойтой, олон хүний дунд сайнтай муутай зүйр. в лесу бывают и высокие и низкие деревья, среди людей бывают хорошие и плохие; ~ в семье не без урода; ой модны судлал лесоводство; хүүхдүүд ой руу холдон оджээ дети забежали далеко в лес; ой тайга хорш. тайга; ой хамгаалагч лесник; ой хамгаалах зурвас лесозащитные полосы; ой хядах / ой сүйтгэх истребить, свести лес; ойгоор тэнэх бродить по лесу; ойгоор явах идти, ехать лесом; ойгоос гарах выйти из леса; ойд зугаалах / ой дотуур зугаалах гулять по лесу; 2. лесной; хүлх ой лесной массив; ой модгүй газар безлесная местность; пустырь; ой хөвч лесной массив, тайга; Сибирийн ой хөвч Сибирские леса; Сибирская тайга; ой шугуй лесная чаща; густой лес, заросли; ойд агч / ойд оршигч лесной житель.

**ОЙ III** 1) способность, ум, разум; ой билиг хорш. разум; дээд ой билигт исполненный высокого ума и мудрости; ой муутай слабоумный, забывчивый; имеющий плохую память; неспособный; неумелый, неловкий; ой ухаан хорш. а) разум, рассудок; б) память; ой ухаан доройтох а) потерять рассудок; б) ослабеть памятью; 2) память; ой сайтай имеющий хорошую память; способный, ловкий, умелый; тэр ой сайтай у него хорошая память; ойнд орох / ой тойнд орох врезаться в память; приходится по душе; ой тойндоо оруулах мотать себе на ус; миний ой тойнд үлджээ сохранилась в моей памяти; ойнд ч орохгүй байна я никак не вспомню; эрүүл ухаантай, саруул ойтой в здравом уме и в твёрдой памяти.

**ОЙ IV** чувство отвращения; ой гутах а) чувствовать отвращение; брезгать; чувствовать омерзение; брезгливость; б) тошнить; түүнийг хараад миний ой гутах я почувствовал отвращение, когда посмотрел на

него; **ой гутам / ой гутмаар а)** омерзительный, гадкий, противный; б) вызывающий тошноту; **ой гутмаар амьтан** гадкий человек; **үүнийг харахаас ой гутмаар байна** тошно смотреть на это; **ой гутам үзэгдэл** тошнотворное зрелище; **ой гутмаар үнэр** тошнотворный, противный запах; **ой гутмаар явдал** омерзительный поступок; **ой муутай** брезгливый.

**ОЙ V: ой ой** аялга. Ой-Ой (междометие, выражающее шум, происходящий от чтения вслух многими лицами).

**ОЙ VI** аялга. ЭХ!, О! (междометие, выражающее печаль).

**ОЙВОРГОН** **ᠣᠶᠢᠪᠣᠷᠭᠣᠨ** / легкомысленный, непостоянный (о характере); сумасбродный, хвастливый; **ойворгон загнах** сумасбродничать, сумасбродствовать; **ойворгон залуу** легкомысленный молодой человек; **ойворгон зан** легкомысленность, непостоянство; **ойворгон хүн** сумасброд; **ойворгон явдал** легкомыслие.

**ОЙГОРГҮЙ** **ᠣᠶᠢᠭᠣᠷᠭᠠᠢ** / **ᠠᠶᠢᠭᠣᠷᠭᠠᠢ** **ᠬᠡ** **ойворгон-** Г үз.

**ОЙГҮЙ I** **ᠣᠶᠢᠭᠠᠢ** / **ᠠᠶᠢᠭᠠᠢ** **ᠬᠡ** 1) слабоумный; беспамятный; 2) забывчивый; 3) неспособный.

**ОЙГҮЙ II** безлесный; **ойгүй тал газар** безлесная степь.

**ОЙГҮЙ III** брезгливый.

**ОЙГҮЙ IV 1.** несравнимый, несравненный; **2.** несравнимо, несравненно лучше; **ойгүй их** огромнейший; **ойгүй сайн** несравненно лучше; **ойгүй согтуу** пьяный до потери сознания.

**ОЙД** **ᠣᠶᠢᠳᠠ** аялга. Ой! (выражение окрика или угрозы; крик и шум при ссоре).

**ОЙДОВ** **ᠣᠶᠢᠳᠣᠪ** тө. осуществление волшебства.

**ОЙЖИХ** **ᠣᠶᠢᠵᠢᠬᠡ** покрываться лесом, зарастать лесом.

**ОЙЖУУЛАЛТ** **ᠣᠶᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠤᠯᠠᠲᠤ** / облесение, лесонасаждение, лесоразведение, лесопосадка.

**ОЙЖУУЛАХ** **ᠣᠶᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **ойжих**-ийн үйлдүүл, облесить, засадить лесом; **тал хээрийг ойжуулах** облесить степь.

**ОЙЛ I** **ᠣᠶᠢᠯ** водоворот; **уйл**-Ыг үз.

**ОЙЛ II** гниль наплыва, гнилое место внутри дерева.

**ОЙЛ III** вихор (на темени).

**ОЙЛБОР** **ᠣᠶᠢᠯᠪᠣᠷ** **ойлло**го-Ыг үз.

**ОЙЛГО** **ᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ** / отражение; рикошет; **ойлго гэрэл** отражённый свет; отсвет; **ойлгын өнцөг** угол отражения.

**ОЙЛГОГДМООР** **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠭᠳᠣᠮᠣᠷ** постижимый; доступный; доступно; **хялбар ойлгогдмоор үнэн** легко постижимая истина.

**ОЙЛГОГДОХ** **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠭᠳᠣᠬᠤ** **ойлго**х-Ын үйлдэгд, быть вразумительным или ПОНЯТНЫМ; восприниматься; даваться; **танд ойлгогдов уу?** вам понятно?

**ОЙЛГОГДОХГҮЙ** **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠭᠳᠣᠬᠤᠭᠦᠢ** / **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠭᠳᠣᠬᠤ** **ᠬᠡ** непонятный, недоступный; **ойлгогдохгүй үг** непонятное слово, непонятное выражение.

**ОЙЛГОГДОШГҮЙ** **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠭᠳᠣᠬᠤᠰᠢᠭᠦᠢ** / **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠭᠳᠣᠬᠤ** **ᠬᠡ** 1) непонятный, невразумительный; 2) шилж. замысловатый.

**ОЙЛГОЛТ** **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠯᠲᠤ** / 1) понятие, понимание; **зөв ойлголт** верное, правильное понимание; **тодорхой ойлголт** конкретное понятие; **ойлголт өгөх** дать понятие; **буруу ойлголт өгөх** дать неправильное понятие; **миний ойлголтоор / миний ойлгож байгаагаар бол** в моём понимании; **янз бүрийн ойлголтыг нэгтгэх** совокупить, объединить разнородные понятия; **ямар нэгэн юмны тухай өчүүхэн ч ойлголтгүй байх** не иметь ни малейшего понятия о чём-либо; 2) точка зрения, взгляд.

**ОЙЛГОЛЦОХ** **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠯᠴᠣᠬᠤ** **ойлго**х-Ын үйлдэлц., понимать друг друга; **бие биеэ ойлголцохгүй** не понимать друг друга; **үгээ ойлголцох а)** понимать друг друга; б) шилж. спеться; **харилцан ойлголцох** взаимопонимание; **бат бэх харилцан ойлголцоход хоёр талын чармайлт тавихыг хоёр этгээд онцлон тэмдэглэв** стороны подчеркнули обоюдное стремление к укреплению взаимопонимания.

**ОЙЛГОМЖ** **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠮᠵᠢ** 1) **ойлголт**-Ыг үз.; 2) понятливость, понятность, ясность; **ойлгомж муутай** трудно понимаемый; **ойлгомж сайтай** легко понимаемый; 3) толковость, разумность; 4) представление, понятие, взгляд, точка зрения.

**ОЙЛГОМЖГҮЙ** **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠭᠦᠢ** / **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠮᠵᠢ** **ᠬᠡ** 1. непонятный; невразумительный; неясный; неудобоваримый; **ойлгомжгүй илтгэл** маловразумительный доклад; **ойлгомжгүй санаа** неясные мысли; **ойлгомжгүй үг** непонятное слово; **ойлгомжгүй хэл** непонятный язык; **2.** непонятно; неясно; **ойлгомжгүй ярих** говорить непонятно.

**ОЙЛГОМЖТОЙ** **ᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠮᠵᠢᠲᠣᠢ** 1. понятный, удобопонятный; ясный; доступный; вразумительный; толковый, понятливый, разумный, сознательный; чёткий; **ойлгомжтой хэлээр бичих** писать понятным языком; **ойлгомжтой жүжиг** доходчивая пьеса; **ойлгомжтой найруулга** доступное изложение; **2.** 1) понятно, ясно; чётко; **таны хэлсэн бүгд ойлгомжтой** всё, что вы сказали, ясно; **яриагүй ойлгомжтой** нечего говорить, что и говорить; **хэлэлтгүй ойлгомжтой байна** ясно без слова; **энэ ойлгомжтой байна** это понятно; это ясно; **ойлгомжтой бичих** писать понятно; **ойлгомжтой ярих** говорить

понятно; 2) путём, толком; **юу хэрэгтэйгээ ойлгомжтой** хэл скажи толком, что тебе надо; **ойлгомжтой ярь** Расскажи путём.

**ОЙЛГОХ I** ᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ **ойлох I-Ын** үйлдүүл, 1. понимать, разбираться в чём-л.; разуместь; постигать; уяснять себе что-л.; сообразить; сознать, осознать; **үг хэлэхгүй бие биеэ ойлгох** понять друг друга без слов; **буруу ойлгох** неправильно понимать; **шинэ хүнийг таньж ойлгох** раскусить нового человека; **үгийн утга ойлгох** разуместь смысл слова, понимать значение слова; **учрыг нь ойлгох** сообразить в чём дело; взять в толк; **хөгжим ойлгох** понимать музыку; **хурдан ойлгох** быстро соображать, ухватывать; **ярьж байгаа хүний санааг хурдан ойлгох** ухватить мысль собеседника; **хялбархан ойлгох** легко понять; **нойрмоглоод эс ойлгох** не понять спросонья; **энэ үгийг яаж ойлгох вэ?** как понимать это слово (выражение)?; **хүүхэд юм ойлгодог болов** ребёнок начал сознать окружающее; **ойлгож авах** уяснять себе; понимать (оценивать по достоинству); улавливать; **би таныг ойлгож байна** я вас понимаю; **би энэ хүний юу ярьж байгааг ойлгож байна** я понимаю, что он говорит; **түүний өмнө буруутай гэдгээ ойлгож байна** чувствую свою вину перед ней; **би зөвшөөрөхгүй, ойлгож байна уу** я, понимаешь ли, не согласен; **ойлгож мэдэх** понимать, разбираться в чём-л.; **далд утгыг ойлгож мэдэх** уловить скрытый смысл; **чи намайг ойлгосонгүй** ты же не понял меня; **би чиний хэлснийг ойлгохгүй байна** я не понимаю того, что ты говоришь; **таны юу яриад байгааг би нэг л ойлгохгүй байна** простите, я что-то не соображаю, о чём вы говорите; **тэр намайг ойлгохгүй байна** он не понимает меня; 2. **ойлгохуй-г** үз., **бусдын хэлснийг ойлгох** понимание чужой речи; **миний ойлгож байгаагаар бол та буруу ярьж байна** по моему разумению, вы неправы.

**ОЙЛГОХ II** ᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ **ойх-Ын** үйлдүүл, 1) отражать; отсвечивать; **гэрэл ойлгох** отразить свет; 2) дать отскочить, отпрыгнуть; подбрасывать, подкидывать мяч; кружить, вертеть; **бөмбөг шаланд ойлгох** бить мячом о пол.

**ОЙЛГОХГҮЙ** ᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠᠭᠤ непонятный, непонятливый, бестолковый.

**ОЙЛГОХУЙ** ᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠᠬᠤ понимание, разумение; постижение.

**ОЙЛГОЦ** ᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠᠵᠢ 1) понятие, представление; **ойлгомж 1)-ийг** үз.; **ойлгоц муутай байх** непонятливость; 2) понимание.

**ОЙЛГОЦГҮЙ** ᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠᠵᠢᠭᠤ невразумительный; **ойлгоцгүй байх** невосприимчивый.

**ОЙЛГОШГҮЙ** ᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠᠭᠤᠰᠢᠭᠦ непонятливый; невразумительный; **ойлгошгүй болох** притворяться непонимающим; **ойлгошгүй юм** уму непостижимо; **ойлгошгүйн онол** агностицизм.

**ОЙЛГУУЛАХ I** ᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ойлгох I-Ын** үйлдүүл, 1) датъ понять, делатъ понятным, внушитъ, растолковатъ; разъяснятъ; вразумлятъ; объяснятъ; **тайлбарлан ойлгуулах** растолковывать; **учрыг ойлгуулах** урезонивать; убеждатъ; **арай чүү ойлгуулах** вдальбливать; довести до сознания.

**ОЙЛГУУЛАХ II** ᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ойлгох II-Ын** үйлдүүл, 1) отражатъ; 2) заставитъ что-л. отскочитъ, отпрыгнуть.

**ОЙЛЛОГО** ᠣᠶᠢᠯᠯᠣᠭ᠎ᠠ записки, заметки; летопись; дневник; журнал; **олон монгол аймгийн ойллого бичиг** «Заметки о монгольских аймаках» (заглавие одного сочинения); **эртний оросын ойллого бичиг** древнерусская летопись; **ойллого бичгийн хүрээ** түүх. комиссия по составлению географических описаний провинций.

**ОЙЛОГ** ᠣᠶᠢᠯᠣᠭ лесистый, богатый лесом.

**ОЙЛОЛ** ᠣᠶᠢᠯᠣᠯ тусг. дефиниция.

**ОЙЛОХ I** ᠣᠶᠢᠯᠣᠬᠤ 1) понимать; разбираться в чём-л.; разуместь; **ойлон мэдэх** понимать, представлять себе, разбираться в чём-л.; **би ойлсонгүй** я не понял; 2) подмечать, замечать; 3) помнитъ, памятовать.

**ОЙЛОХ II** ᠣᠶᠢᠯᠣᠬᠤ **ойх-Ын** олонтаа, подпрыгивать, отскакивать, рикошетировать.

**ОЙЛОХ III** ᠣᠶᠢᠯᠣᠬᠤ яриа. 1) уходитъ в лес; 2) бродитъ по лесу.

**ОЙЛТ** ᠣᠶᠢᠯᠣᠲᠤ отражение, рикошет; **гэрлийн ойлт** отражение света.

**ОЙЛУУЛАХ I** ᠣᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ойлох I-Ын** үйлдүүл, вразумлятъ; **ойлуулан таниулах** разъяснятъ, ознакомлятъ.

**ОЙЛУУЛАХ II** ᠣᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ойлох II-Ын** үйлдүүл.

**ОЙЛХИЙЛОХ** ᠣᠶᠢᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠣᠬᠤ скакатъ, прыгатъ.

**ОЙМ I** ᠣᠶᠢᠮᠤ ург. папоротник.

**ОЙМ II** ᠣᠶᠢᠮᠤ корытообразная, выдолбленная из древесного ствола лодка, чёлн, долблёнка.

**ОЙМ III:** усны ойм переправа.

**ОЙМЛОГО** ᠣᠶᠢᠮᠣᠯᠭ᠎ᠠ плавание, переправа вброд.

**ОЙМОГЧ** ᠣᠶᠢᠮᠣᠭᠴᠢ пловец.

**ОЙМОХ** ᠣᠶᠢᠮᠣᠬᠤ 1) плыть, плавать, переплывать, переезжать вброд (верхом на коне); **юманд оймox** ёгт. утопать в изобилии; 2) шилж. парить, летать; **шувуу агаарт оймж байна** птица парит в воздухе.

**ОЙМС(ОН)** ᠣᠶᠢᠮᠤᠰᠤ чулки, носки; **богино оймс** носки; **ноосон оймс** шерстяные носки;

**торгон оймс** шёлковые чулки; **торон оймс** / **сиймхий оймс** ажурные чулки; **хамгаалах оймс** тусг. защитные чулки; **хос оймс** пара носков; **хүүхдийн оймс** детские чулки; **оймс нэхэх** вязать чулки; **оймс цоолдох** / **оймс нөхөх** штопать носки, чулки; **оймс элээх** износить чулки; **олон оймс элээх** яриа. повидать много на своём веку (үгчил. много чулок износить); **цөөн оймс элээх** яриа. мало каши ел (үгчил. мало чулок износить); **оймсгүй явах** ходить без чулок; **оймсоо өмсөх** надеть чулки, носки; **оймсоо тайлах** снять носки; **оймстой явах** ходить в чулках.

**ОЙМСНЫ** **оймс(н)**-Ы харьяал., чулочный; **оймсны давхар өсгий** двойная пятка в чулках; **оймсны татуурга** подвязка (для чулок); **оймсны үйлдвэр** чулочная фабрика.

**ОЙМУУЛАХ** **оймох**-Ын үйлдүүл., переправлять вброд.

**ОЙН I** **ой I**-Н харьяал., юбилейный; **ойн баяр ёслол** юбилейный праздник, юбилейное торжество; **ойн баярын хурал** юбилейное заседание; **ойн өдөр** юбилейный день.

**ОЙН II** **ой II**-Н харьяал., лесной; **ойн аж ахуй** лесное хозяйство; **ойн араатан** лесной зверь; **ойн баялаг** лесное богатство; **ойн болжмор** шувуу. лесной жаворонок; **ойн бүслүүр** лесной пояс; **ойн жим** лесная тропинка; **ойн зам** лесная дорога; **ойн иргэн** лесной житель; **ойн мэргэжилтэн** лесовод; **ойн сувиллын сургууль** санаторно-лесная школа; **ойн тагтаа** шувуу. горлица; вяхирь, лесной голубь; **ойн түймэр** лесной пожар; **ойн ургамал** лесная растительность; **ойн үйлдвэр** лесная промышленность; **ойн үхэр бөлжиргөнө** ург. лесная, дикая малина; **ойн хэлтэс** лесничество; **ойн цагдаа** лесник, лесничий; **ойн цагаалж** / **ойн цоорхой** вырубка, лесная поляна; **ойн цоорхойд байрлах** расположиться на опушке леса; **ойн цоорхойд нар тусчээ** солнце осветило лесную поляну; **ойн шувууд** лесные птицы; **ойн эзэн** / **ойн савдаг** домог. дух леса, леший.

**ОЙР** **1.** близкий, ближний, ближайший; близкий по родству; **хол ойр** хорш. расстояние; **их бага, хол ойрыг ялгалгүй** независимо от величины и расстояния (үгчил. большой или малый, дальний или близкий – безразлично); **хол ойрын газраас** отовсюду, с разных мест; **ойр болох** приближаться; **хүнтэй ойр дотно байх** быть близким с кем-л.; **ойр дотнын нөхөр** близкий друг; **ойр дөхөм** хорш. близкий, ближний, ближайший; **ойр дөхөм байх** находится поблизости; **ойр дөхөм болгох** а) приближать; б) облегчать; **ойр дөхөм болох** приближаться, становиться

ближе; **ойр зуурын зүйлс** обиходные предметы; **ойр орчим** ближайшие окрестности; поблизости, вблизи, вокруг, кругом; **ойр орчимд** в ближайших окрестностях; поблизости, вблизи, вокруг; **сургуулийн ойр орчимд** вокруг, в окрестностях школы, по соседству со школой; **ойр орчмын хүмүүсээ нуух** скрыть что-л. от окружающих; **ойр орчмын тосгон суурин** окрестные сёла; **ойр садан** близкий родственник; **ойр тойрон** хорш. окрестность; в окрестностях; поблизости, вблизи, вокруг, около; **ойр тойрны** окрестный, ближайший; **ойр тойронд байгаа** находящийся в окрестностях, окрестный, ближайший, близлежащий; **ойр тойрноор явах** ездить по окрестностям; **ойр төрөл** близкий родственник; **ойр угсаа** ближайшее колено родства; **ойр удам** близкие родные; **ойр хавь** ближайшие окрестности, вблизи, вокруг; **ойр хавьд буй** находящийся поблизости, близлежащий; **ойр хараат** близорукий; **ойр харилцаатай** находящийся в близких, тесных отношениях; **ойр харилцаатай байлгах** ставить в близкие взаимоотношения; теснейшим образом контактировать; **ойр богино хугацаанд** в кратчайший срок; **ойрыг үзсэн, холыг сонссон** видавший виды, бывалый (үгчил. видевший близкое и слышавший далёкое); **2.**

**1)** близко, вблизи; поблизости, недалеко; **байшингийн ойр хүрээ** подъехал близко к зданию; **голын ойр** близко от реки; **дэлхий нарыг бодвол саранд ойр** луна ближе к земле, чем солнце; **би сургуульд ойр суудаг** я живу близко от школы; **хотод ойр суух** жить близко к городу; **худагт ойр буух** располагаться близко от колодца; **эндээс ойр** отсюда недалеко; **ойр бүхий** находящийся поблизости, вблизи; ближний, ближайший, близлежащий; **ойр дотно танилцах** близко познакомиться; **ойр дөт** близко, совсем близко, вблизи; **ойр дөт буй** близлежащий, ближайший, находится вблизи; **ойр орших** находится близко; **ойр очих** подойти ближе; **ойр шадар** поблизости, вблизи; **ойр шадар байх** стоять, находится в непосредственной близости; непосредственно примыкать; **2)** около, возле; **галын ойр** у огня, возле огня; **үүдний ойр байлгав** поставили около дверей, расположили у дверей; **3.** недалёкое прошлое; **ойрыг дурдваас** если припомнить недалёкое прошлое, то...

**ОЙРД** **1.** 1) ойраты (одно из монгольских племён, западные монголы); 2) калмыки; **2.** 1) ойратский; **ойрд хэл** ойратский язык; 2) калмыцкий; **дөрвөн ойрд** түүх. четыре племени

ойратов (торгуты, дербеты, хошуты, хойты); **дөрвөн ойрдын түүх** история четырёх ойратов (название исторического сочинения).

**ОЙРДОО** ᠣᠶᠢᠷᠳᠣᠭ **ойрноос**-Ыг үз.

**ОЙРДОХ** ᠣᠶᠢᠷᠳᠣᠬᠤ оказаться ближе, чем надо, быть чрезмерно близким; **хоорондох зай нь арай ойрдоод байна** расстояние между ними оказывается слишком близким.

**ОЙРДУУЛАХ** ᠣᠶᠢᠷᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ойрдох**-Ын үйлдүүл.

**ОЙРДЧИХОХ** ᠣᠶᠢᠷᠳᠣᠭᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ойрдох**-Ын нэгэнтээ.

**ОЙРДЫН** ᠣᠶᠢᠷᠳᠣᠨ **ойрд**-Ын харьяал., ойратский; **ойрдын аймгууд** ойратские племена.

**ОЙРМОГ** ᠣᠶᠢᠷᠮᠣᠭ 1) на днях, недавно; **ойрмог сонирхолтой ном уншлаа** недавно я прочитал интересную книгу; 2) поблизости.

**ОЙРМОГХОН** ᠣᠶᠢᠷᠮᠣᠭᠬᠣᠨ **ойрмог**-ийн багас.

**ОЙРОВТОР** ᠣᠶᠢᠷᠣᠪᠲᠣᠷ 1) довольно близко; 2) недавно, только что.

**ОЙРОЛЦОО** ᠣᠶᠢᠷᠣᠯᠴᠣᠣ 1) близкий; соседний; 2) шилж. сходный; похожий; приблизительный; **ойролцоо тооцоо** приблизительный подсчёт; **ойролцоо үг** синоним; **утга ойролцоо үгс** сходные по значению слова, синонимические слова; **үзэл ойролцоо болов** взгляды сблизились; 2. 1) поблизости, вблизи; по соседству; неподалёку; **гэрийн нь ойролцоо ой байв** неподалёку от дома был лес; **Улаанбаатарын ойролцоо орших** находится поблизости от Улан-Батора; **энэ сангийн аж ахуй хотын ойролцоо байдаг** этот госхоз находится поблизости от города; **тэр хүн ойролцоо суудаг** он живёт неподалёку; 2) только что, недавно.

**ОЙРОЛЦООГООР** ᠣᠶᠢᠷᠣᠯᠴᠣᠣᠭᠣᠣᠷ приблизительно; **ойролцоогоор таван километр явах** пройти приблизительно пять километров; **ойролцоогоор зуун төгрөг үрэх** истратить приблизительно сто тугриков.

**ОЙРООС** ᠣᠶᠢᠷᠣᠮᠣᠰ с близкого расстояния.

**ОЙРСГОЛ** ᠣᠶᠢᠷᠰᠭᠣᠯ 1. близкий; **ойрсгол төрөл** близкое родство; 2. приближение.

**ОЙРТГОЛ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠭᠣᠯ **ойрсгол**-Ыг үз.

**ОЙРТГОХ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠭᠣᠬᠤ **ойртуулах**-Ыг үз.

**ОЙРТГОЧИХОХ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠭᠣᠬᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ойртгох**-Ын нэгэнтээ.

**ОЙРТГУУЛАХ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ойртгох**-Ын үйлдүүл.

**ОЙРТОЛ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠣᠯ приближение.

**ОЙРТОЛТ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠣᠯᠤᠯᠤᠰ близость, приближение; сближение.

**ОЙРТОЛЦОХ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠣᠯᠴᠣᠬᠤ **ойртох**-Ын үйлдэлц., сближаться друг с другом, приближаться друг к другу.

**ОЙРТОХ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠣᠬᠤ 1. 1) близиться, приближаться; подступать близко; подвигаться, подходить поближе; подойти;

**гэтэж ойртох** подкрасться; **нохойн дуу ойртох** дело идёт к концу(үгчил. уже слышен лай собак); **мярааж ойртох** подбираться; **үүдэнд сэмхэн ойртох** подбираться к двери; **татагдаж ойртох** подтягиваться; **явах өдөр ойртлоо** приблизился день отъезда; **нар жаргах ойртох** солнце стало заходить; **үүл ойртох** туча надвинулась; **дайсан хотын хэрэмд ойртох** противник подступил к стенам города; **өвөл ойртож байна** зима приближается; **ойртож болохгүй** такой, к которому невозможно приблизиться; недоступный, неприступный; **цэрэг хотод ойртож очив** войска подступили к городу; **эрэгт ойртож очих** подойти к берегу; **ойртон ирэх** приближаться, подходить; **хөлөг онгоц эрэгт ойртож ирэв** судно подошло к берегу; **өглөх нас ойртон ирэв** старость надвинулась; **үхэх нас ойртжээ** дни сочтены; близкий к смерти; **үхэхэд ойртсон** близкий к смерти, лежащий при последнем издыхании, находящийся при смерти; 2) сближаться; иметь контакт с кем-н.; **нийлэн ойртох** сближаться, смыкаться, соединяться; **өвчтөнтэй ойртох** иметь контакты с больным; 3) сокращаться (о расстоянии, промежутке); 2. **ойртохуй**-Г үз., **хавар ойртох** приближение весны; **ойртож нөхөрлөх** дружеское сближение; 3. близко; **ойртож очих** подходить близко; **түүнтэй битгий ойрт!** не связывайся с ним!, держись подальше от него.

**ОЙРТОХГҮЙ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠣᠬᠤᠭᠦᠢ **ойртох**-ийн үз.

неспособный к делу (тот, у которого дело не клеится).

**ОЙРТОХУЙ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠢ сближение;

приближение.

**ОЙРТОЦГООХ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠣᠬᠤᠴᠢᠭᠣᠬᠤ близиться,

приближаться, подступать (о многих);

сближаться (о многих).

**ОЙРТУУЛАХ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ойртох**-Ын үйлдүүл.,

1) приближать, подпускать; сближать; пододвигать ближе; **утга зохиолыг амьдралд ойртуулах** приблизить литературу к жизни; **номоо нүдэндээ ойртуулах** приблизить книгу к глазам; поднести книгу к глазам; **үйл явдлыг ойртуулах** приближать события; **шийдвэрлэх агшныг ойртуулах** приблизить решительный момент; **морио ойртуулав** свою лошадь поближе пригнал; **ойртуулан танилцуулах** близко ознакомить; 2) сближать, придвигать, подвигать; подпускать; сдвигать; **араатныг сум хүрэхүйц газар ойртуулах** подпустить зверя на расстояние выстрела; **сандал ширээнд ойртуулах** подвигать, придвигать стул к столу; **үл ойртуулах** не подпускать к чему-л., не допускать до чего-л.; 3) пододвинуть; **татаж ойртуулах** подтягивать; **түлхэж ойртуулах** подтолкнуть; **хүүхдийг цонхонд ойртуулах** поднести ребёнка к окну; **ойртуулж өгөх** поднести; 4)

сроднить; **нийтийн тэмцэл биднийг ойртуулав** общая борьба нас сроднила.

**ОЙРТУУЛАХГҮЙ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠨᠡ не подпускать, не допускать.

**ОЙРТЧИХОХ** ᠣᠶᠢᠷᠲᠤᠴᠢᠬᠣᠬ **ойртох**-Ын нэгэнтээ.

**ОЙРХИ** ᠣᠶᠢᠷᠬᠢ находящийся вблизи, близлежащий; ближний; **ойрхи дэлгүүр** магазин, находящийся вблизи; **Ойрхи Дорнод** Ближний Восток; **хүнийг ойрхиор нь шинждэг** человека узнают по окружающим его вещам.

**ОЙРХОГ** ᠣᠶᠢᠷᠬᠣᠭ лесистый.

**ОЙРХОН** ᠣᠶᠢᠷᠬᠣᠨ **ойр**-Ын багас., близёхонько, совсем близко, неподалёку; рядом, в двух шагах; **гэр хүртэл ойрхон** до дому уже недалеко; **замд ойрхон** совсем близко к дороге; **харахад ойрхон ч хазахад хол** видит око, да зуб неймёт; **гол бүр ойрхон байна** река уже совсем близко; **ойрхон ирүүлэх** подпускать; **ойрхон шахуу / дэргэд шахуу** рядом, в двух шагах; **огторгуйн одыг ойрхон гэж бүү сана, огцом ноцсон галыг унтрахгүй гэж бүү сана** зүйр. не думай, что на небе мерцающая звезда близка, не думай, что быстро разгоревшийся огонь не погаснет.

**ОЙРХОНДУУ** ᠣᠶᠢᠷᠬᠣᠨᠳᠤᠭᠤ **1.** довольно близкий; **2.** довольно близко, значительно ближе; поближе.

**ОЙРХУУ** ᠣᠶᠢᠷᠬᠤᠭᠤ **ойрхог**-ийг үз.

**ОЙРЧЛОХ** ᠣᠶᠢᠷᠴᠯᠣᠬ выбирать наиболее краткий путь.

**ОЙРШООХ** ᠣᠶᠢᠷᠰᠢᠭᠣᠬ **ойрчлох**-Ыг үз.

**ОЙРЫН** ᠣᠶᠢᠷᠢᠨ **ойр**-Ын харьяал., ближний, близкий, близлежащий, ближайший; **хол ойрын газар** расстояние; **хол ойрын газраас** отовсюду, с разных мест; **ойрын айлууд** а) близлежащие юрты; б) ближайшие соседи; **ойрын бэлчээрт хариулах** пасти на ближних пастбищах; **ойрын зай** близкое расстояние; **ойрын зайд уралдах** состязаться в беге на короткую дистанцию; **ойрын зайд уралдагч** спринтер; **ойрын зайн гүйлт** бег на короткую дистанцию; **ойрын зайн уралдаан** спринт; **ойрын зорилго / ойрын зорилт** ближайшая задача; **ойрын ирээдүйд** в недалёком будущем; **ойрын хэдэн өдөр** ближайšie несколько дней; **ойрын өдрүүд** ближайšie дни; **ойрын өдрүүдэд** в ближайšie дни; **ойрын хэдэн сар** несколько месяцев перед этим, последние несколько месяцев; **ойрын төрөл төрөгсөд** ближняя родня; **ойрын үед** на днях, в ближайшее время; **ойрын үед үзэгдэхгүй байна** в последнее время его не видно.

**ОИС** ᠣᠶᠢᠰ бие зүй. Ложечка (впадина в груди под рёбрами), оконечность грудной кости, подгрудная ложечка.

**ОЙТ I** ᠣᠶᠢᠲᠤ **ойтой I**-Г үз., **ойт хээрийн бүс** лесостепной пояс; **ойт царам** лесотундра.

**ОЙТ II** ᠣᠶᠢᠲᠤ **ойтой II**-Г үз., **ойт тоть** учёный попугай.

**ОЙТОЙ I** ᠣᠶᠢᠲᠣᠢ покрытый лесом; лесистый; **ойтой газар** лесистая местность; **ойтой уул** лесистая гора.

**ОЙТОЙ II** способный; имеющий хорошую память; сообразительный, толковый; понятливый; смышлёный; памятливыи; **ойтой хүүхэд** а) ребёнок, имеющий хорошую память; способный ребёнок; б) годовалый ребёнок.

**ОЙХ** ᠣᠶᠢᠬ 1) падать; **ойн унах** упасть, свалиться; 2) отскакивать, отскочить, отпрыгивать, отлетать в сторону (о стреле), рикошетировать; **бөмбөг туурганаас ойв** мяч отскочил от стены; **бөмбөг ойж байна** мяч прыгает; **сум ойж түүнийг онов** пуля попала в него рикошетом; 3) преломляться, отражаться (о световых лучах); **нарны туяа толинд ойдог** солнечные лучи отражаются от зеркала; 4) убегать, удаляться, уклоняться; **ойж ийлэх** разбегаться, разбредаться, рассеиваться; **ойсон ийлсэн** хорш. разбежавшиеся, беглые, беглецы.

**ОЙЧИХ** ᠣᠶᠢᠴᠢᠬ падать; **годройтон ойчих** опрокинуться; **давж ойчих** перевалиться; **мориноос ойчих** падать с лошади; **мултран ойчих** соскользнуть; **муурч ойчих** падать в обморок; **тэр эмэгтэй гэнэт муурч ойчив** она вдруг упала в обморок; **налж ойчих** приваливаться; **пад хийтэл ойчих** шлёпаться; **шатан дээрээс ойчих** слететь с лестницы; **ялзран ойчих** сгнить и упасть; **ядарч ойчиход хүрэх** валиться с ног; **би ойчив, ойчив ч гэж дээ халтирсан юм** я упал, то есть не упал, а поскользнулся; **тэр хүн найгаж байгаад ойчив** он закачался и упал; **би тавын даваанд улсын начинд ойчив** я побеждён соколом в пятом туре; **ойчив оо, чи!** смотри не упади!; **тэр намайг дэгээдчихсэн чинь би ойчлоо** он мне подставил ногу, и я упал; **би эгээ л ойчсонгүй** я едва не упал; **ядарч ойчтолоо инээх** смеяться до упаду.

**ОЙЧИХОХ** ᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **ойх**-Ын нэгэнтээ.

**ОЙЧУУЛАХ** ᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ойчих**-Ийн үйлдүүл.

**ОЙЧЧИХОХ** ᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬ **ойчих**-Ын нэгэнтээ., упасть; **би нүхэнд ойчихлоо** я упал в яму.

**ОЙШООГДОХ** ᠣᠶᠢᠰᠢᠭᠣᠭᠳᠣᠬ **ойшоох**-Ын үйлдэгд., 1) одобряться, заслуживать одобрения; **олон хөгшиддөө ойшоогдож, ор дүүрэн охидтой, хөнжил дүүрэн хөвгүүдтэй болтугай!** аман.зох. Пусть будут достойны внимания старших, пусть дом будет полон детей!; 2) цениться.

**ОЙШООЛГОХ** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ **ойшоох**-Ын үйлдүүл.

**ОЙШООЛТОЙ** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ достойный внимания.

**ОЙШООХ** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) обращать внимание, относиться внимательно; 2) принимать во внимание; уважать; **ашиг сонирхолыг үл ойшоох** игнорировать чьи-л. интересы; **эс ойшоох** не обращать внимания; относиться пренебрежительно, игнорировать; 2) сочувствовать; одобрять; относиться положительно; **хүний саналыг ойшоох** сочувствовать чьему-л. мнению; **бүгдээрээ үл ойшоох** всеобщее неодобрение; **үл ойшоосон үнэлэлт** неодобрительная оценка; **ойшоосон үнэлэлт** сочувственный отзыв; 3) ценить; **түүнийг их ойшоодог** его очень ценят.

**ОЙШООХГҮЙ** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ **ойшоох** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ **1.** не обращать внимания, относиться пренебрежительно, пренебрегать; игнорировать; бойкотировать; **зарим баримтыг ойшоохгүй байх** игнорировать ряд фактов; **2.** невнимательный, пренебрежительный; непочтительный.

**ОЙШООЦГООХ** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ уважать, ценить, относиться положительно (о многих).

**ОЙШООЧИХОХ** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ **ойшоох**-Ын нэгэнтээ.

**ОКОП** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ор. окоп; **нуувч**-ийг үз.

**ОКОПЛОХ** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ рыть окоп.

**ОЛБИ** ᠣᠯᠪᠢ амьт. белка-летяга, летучая белка.

**ОЛБИРОХ** ᠣᠯᠪᠢᠷᠠᠬᠤ 1) меняться, изменяться; 2) превращаться; 3) раздумываться, расстраиваться.

**ОЛБО** ᠣᠯᠪᠠ **олби**-ийг үз.

**ОЛБОГ** ᠣᠯᠪᠠᠭ 1) тюфяк, подстилка для сиденья; матрац (стёганный); **зөөлөн олбог дээр унтах** спать на мягкой подстилке; **олбог дэвсгэр** хорш. тюфяки для сидения; **олбог ширдэг** хорш. подстилка (для лежания и сидения); 2) дорожная короткая куртка (стёганая на вате).

**ОЛБОГО** ᠣᠯᠪᠠᠭᠠ загас. белорыбица.

**ОЛБОГТ** ᠣᠯᠪᠠᠭᠲᠤ с тюфяком; **олбогт вандан** диван; **олбогт сандал** мягкое кресло.

**ОЛБОР** ᠣᠯᠪᠠᠷ **1.** 1) находка; **олз олбор** хорш. находка; 2) приобретение; **соёлын үнэт олбор** ценное приобретение культуры; 3) польза, выгода; 4) барыш; 5) прибыль; 6) достояние, имущество; **2.** приёмный; **олбор хүү** приёмный сын; найдёныш; † **олбор ядах** появление жалости при виде угнетённого забитого существа.

**ОЛБОРГҮЙ** ᠣᠯᠪᠠᠷᠭᠤᠢ **ойшоох** ᠣᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ неприбыльный, нерентабельный, убыточный.

**ОЛБОРЛОЛТ** ᠣᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠯᠲᠤ добыча, промысел; **нүүрс олборлолт** добыча угля.

**ОЛБОРЛОХ** ᠣᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ **1.** добывать; **төмрийн хүдэр олборлох** добывать железную руду; **2.** добывающий; **олборлох үйлдвэр** добывающая промышленность; **3.** **олборлохуй**-г үз.

**ОЛБОРЛОХУЙ** ᠣᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ добыча, промысел; добывание.

**ОЛБОРЛОЦГООХ** ᠣᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠨ добывать (о многих).

**ОЛБОРЛОЧИХОХ** ᠣᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **олборлох**-Ын нэгэнтээ.

**ОЛБОРЛУУЛАХ** ᠣᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **олборлох**-Ын үйлдүүл.

**ОЛБОРТОЙ** ᠣᠯᠪᠠᠷᠲᠠᠶᠢ выгодный, достаточный, рентабельный, прибыльный.

**ОЛГОГДОХ** ᠣᠯᠭᠣᠭᠳᠠᠬᠤ **олгох**-Ын үйлдэгд., предоставляться; вручаться; присваиваться (о звании); **хуулиар олгогдсон эрх хэмжээний дотор** в пределах прав, предоставленных законом.

**ОЛГОЙ I** ᠣᠯᠭᠠᠢ бие.зүй. толстая кишка; **олгой өвчин** заболевание толстой кишки; **олгой цутгалан** место соединения толстой кишки с тонкими; † **мухар олгой** слепая кишка; **мухар олгойн үрэвсэл** аппендицит; **мухар олгой авах(уулах)** оперировать аппендицит, удалить аппендицит; **олгой нуур** озеро дуговидное; **олгой тэжээх** хэлц. набивать себе брюхо; **олгой хорхой а)** анаг. червеобразный отросток слепой кишки; б) домог. ядовитое насекомое, похожее на толстую кишку.

**ОЛГОЙ II** аялга. ах! (междометие испуга).

**ОЛГОЙДОХ I** ᠣᠯᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ брызгать, бить фонтаном; клубиться; **үйлдвэрийн яндангаар угаа олгойдож байна** дым клубится над фабричной трубой.

**ОЛГОЙДОХ II** заливать что-л. в слепую кишку (служашую сосудом для хранения жидкостей).

**ОЛГОЙДУУЛАХ** ᠣᠯᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **олгойдох I**-Ын үйлдүүл.

**ОЛГОЙДЧИХОХ** ᠣᠯᠭᠠᠢᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **олгойдох I**-Ын нэгэнтээ.

**ОЛГОЙНЦОР** ᠣᠯᠭᠠᠢᠨᠴᠣᠷ тюбик.

**ОЛГОЛТ** ᠣᠯᠭᠠᠯᠲᠤ **олгох 2.**-Ыг үз.

**ОЛГОХ** ᠣᠯᠭᠠᠬᠤ **олох**-Ын үйлдүүл. **1.** выдавать, отпускать; предоставлять; вручать; присваивать, присуждать; **амралт олгох** предоставлять отпуск; **батлан олгох** обеспечить, гарантировать; **хуулиар батлан олгох** гарантировать законом; **боломж олгох / бололцоо олгох** предоставлять возможность; **гэрчилгээ олгох а)** выдать аттестат; б) выдать свидетельство; **томилолтын зардал олгох** оплатить расходы по командировке; **зөвшөөрөл олгох** давать разрешение; **хурлын дарга илтгэгчид үг хэлэх зөвшөөрөл олгов** председатель собрания дал слово докладчику;

зээлээр олгох отпускать в кредит; **магадлагаа олгох** а) выдавать справку; б) выдавать свидетельство; **барилгын хэрэглэгдэхүүн олгох** отпускать строительные материалы; **мөнгө олгох** выдавать деньги; **хоногийн мөнгө олгох** оплачивать суточные; **нийлүүлэн олгох** выдавать, отпускать, предоставлять; **хөрөнгө мөнгө нийлүүлэн олгох** финансировать; **нөхөн олгох** возмещать; компенсировать; **бүх хэрэгтэй зүйлийг олгох** выдавать всё необходимое; **тавин олгох / талбин олгох** отпускать; выдавать; предоставлять; **цалин хөлс тавин олгох** выдавать зарплату; **тараан олгох** распространять, раздавать, рассылать; **тусламж олгох** оказывать помощь; **тэтгэвэр олгох** давать пособие, пенсию; **үнэмлэх олгох** выдать удостоверение; **хонжвор олгох** выплачивать выигрыш; **барилгад хөрөнгө олгох** отпускать средства на строительство; **хувиарлан олгох** распределять, наделять; **хадлан тариалангийн газар хувиарлан олгох** наделять сенокосными и пахотными землями; **хугацаа олгох** давать срок, отсрочить; **цалин хөлсийг хэвээр олгох** сохранять за кем-л. заработную плату (үгчил. выдавать зарплату по прежнему); **чөлөө олгох** предоставить, даровать свободу, освободить; **шагнал олгох** награждать; премировать; **тэргүүн зэргийн шагнал олгох** присудить первую премию; **шагнан олгох** давать в награду; награждать, премировать; **ямар нэг юманд шалтаг олгох** дать повод к чему-л.; **шилжүүлэн олгох** передавать; **эрх олгох** давать право; **онц эрх олгох** предоставлять монополию; **олгохоор тогтоох** присуждать; **манай шинжилгээний ангид хэдэн морь олгохыг хүсье** прошу предоставить нашей экспедиции несколько лошадей; **номын санч ном олгож байна** библиотекарь выдаёт книги; **түүнд хөдөлмөрийн баатар цол олгожээ** ему присвоили звание героя труда; **2. олгохуй**-г үз. **эрдмийн зэрэг олгох** присуждение учёной степени; **хийснээр нь олгох ажил** оплата по труду, сдельная работа; **энэ дүрмийн ёсоор олгогдсон аливаа эрхийг цөм эдлэнэ** пользуются всеми правами, предоставленными согласно настоящему положению.

**ОЛГОХУЙ** <sup>ᠣᠯᠭ᠎ᠠ</sup> выдача, предоставление, вручение; присуждение.

**ОЛГУУЛАХ** <sup>ᠣᠯᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> олгох-Ын үйлдүүл., заставлять выдавать, отпускать; содействовать получению, выплате; передавать, предоставлять, вручать, вытребовать, добиться; **гаргуулан олгуулах** выдавать; **зэрэг олгуулах** давать чин; **санаа**

**олгуулах** напоминать; **тавин олгуулах** отпускать (средства); **дахин эрх олгуулах** восстанавливать в правах; **эрх чөлөө олгуулах** давать свободу; **үүнээс дээш хөлс тогтоож олгуулахыг оролдох** добиваться установления более высокой зарплаты, нежели эта.

**ОЛДВООС** <sup>ᠣᠯᠳᠤᠪᠣᠣᠰ</sup> албан (в официальных бумагах); прошу (үгчил. если будет найдено).

**ОЛДВОР** <sup>ᠣᠯᠳᠤᠪᠣᠷ</sup> находка; приобретение; получка; польза; выгода; **олдворыг хувьдаа авах** присвоить находку; **олдворын товчоо** бюро находок.

**ОЛДОЙ I** <sup>ᠣᠯᠳᠣᠢ</sup> недалёкий, глуповатый.

**ОЛДОЙ II** <sup>ᠣᠯᠳᠣᠢ</sup> загас. олуша северная.

**ОЛДОЛ** <sup>ᠣᠯᠳᠣᠯ</sup> олдох III 2.-Ыг үз.

**ОЛДОХ I** <sup>ᠣᠯᠳᠣᠬ</sup> олох-Ын үйлдэгд., 1)

находиться, обнаруживаться; быть найденным; **ажил үл олдох** безработица; **надад зав олдохгүй юм** у меня нет свободного времени, я не могу найти свободное время; **танд энэ ном олдохгүй юу?** вы не можете найти эту книгу?, не найдётся у вас эта книга?; **баярлаад хэлэх үг олдохгүй байна** нет слов для выражения благодарности; **хаягласан хүн олдохгүй учраас** за ненахождением адреса; **олдохгүйд мундахгүй** когда трудно достать и это хорошо; ~ и то хлеб; **олдох нь бэрх байна** трудно найти, едва ли найдётся; **толгой байхад хоол ч олддог** зүйр. была бы голова, а пища найдётся; **эрээд эрээд олддоггүй, сураад сураад сураггүй чандмань** эрдэнэ сокровище, удовлетворяющее все желания человека, которое как ни ищи, не найдёшь, о котором сколько ни спрашивай, не услышишь; **тэгээд бололцоо олдвол түүний тухай дурсаад өгөөч** так вот при случае замолвите о нём словечко; **тохиромжтой нөхцөл олджээ** представился удобный случай; **гээгдсэн юм олдлоо** потерянная вещь нашлась; **алга болсон ном олдов** пропавшая книга обнаружилась; **олдож гарах** обнаруживаться; **амьд явсан хүнд арга нь олдоно** зүйр. у живого всегда найдутся возможности; **хийх ажил олдоно доо** найдётся, что делать; **тэнд очих завшаан над олдоогүй юм** мне не привелось там побывать; **хэлэх ч үг олдсонгүй** не нашлось, что и сказать; **олд олдсоор** что попало, без разбору, не подумавши, что на ум пришло; 2) быть взятым, приобретённым.

**ОЛДОХ II** <sup>ᠣᠯᠳᠣᠬ</sup> хуучир. опекать, попечительствовать, брать на иждивение; **олдон засах** поучать; перевоспитывать; направлять на правильный путь.

**ОЛДОХ III** <sup>ᠣᠯᠳᠣᠬ</sup> 1. 1) оказываться больше чем надо, быть чрезмерно большим; **оюутан**

**олдоод нэг тасалгаанд багтсангүй** студенты не уместились в одной комнате, так как их оказалось слишком много; 2) увеличиваться, умножаться; **2. олдохуй**-г үз.

**ОЛДОХУЙ** ᠣᠯᠳᠤᠬᠤᠢ увеличение, умножение, возрастание.

**ОЛДОШГҮЙ** ᠣᠯᠳᠣᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠣᠯᠳᠣᠰᠢᠭᠦᠢ ᠰᠤᠨᠢ 1) такой, которого не найти; 2) редчайший; незаменимый; редкий, редкостный; **олдошгүй ажилтан** незаменимый работник; **олдошгүй ном** редчайшая книга; **олдошгүй хүн** незаменимый человек; **олдошгүй эрдэнэ** редчайшее сокровище.

**ОЛДУУЛАХ** ᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **олдох III**-Ын үйлдүүл, увеличивать, умножать.

**ОЛДУУРИЛАХ** ᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠰᠤᠷᠢᠯᠠᠬᠤ 1) экономить, беречь; 2) скупиться.

**ОЛДЧИХОХ** ᠣᠯᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **олдох III**-Ын нэгэнтээ.

**ОЛЖГО** ᠣᠯᠵᠢᠭ᠎ᠠ бие.зүй. отросток; **олгойн олжго** отросток слепой кишки.

**ОЛЗ(ОН)** ᠣᠯᠵᠢ 1) находка; **олз омог** хорш. добыча, улов; **олз хүүхэд** подкидыш, найдёныш; **олзыг олноороо** цэцэн. находку делить на всех; **олзыг олуулаа** цэцэн. находку – всем (разделить); **олзны бага нь амттай** находка чем меньше, тем приятнее (слаще); 2) добыча; **цэргийн олз** военная добыча; трофеи; **олз оройтохгүй, үр хэнздэхгүй** зүйр. добыча не запоздает, детям никогда не поздно рождаться; **чоно олз хайхаар гарав** волк вышел на добычу; **анчид их олзтой буцаж ирэв** охотники вернулись с богатой добычей; 3) доход, прибыль, барыш; **олз ашиг** хорш. доход, прибыль, барыш; **олз ашигт шуналтай / хялбар олз ашиг хайгч** стремящийся к наживе; **олз ашигийн татвар** подоходный налог; **олзонд дурлах** быть жадным, алчным, падким (на доход, выгоду и т.д.); 4) выгода, польза; **олз багатай** маловыгодный; **олз ихтэй** очень выгодный; **олз хайх / олз эрэх** искать выгоду; **олон үгэнд олзгүй** цэцэн. слова делу не помогут (үгчил. от множества слов пользы нет); 5) трофеи; **дээрэмдсэн олз** награбленное имущество.

**ОЛЗВОР** ᠣᠯᠵᠢᠪᠣᠷ **олбор**-Ыг үз.

**ОЛЗВОРЛОХ** ᠣᠯᠵᠢᠪᠣᠷᠯᠣᠬᠤ **олборлох**-Ыг үз.

**ОЛЗГҮЙ** ᠣᠯᠵᠢᠭᠦᠢ · ᠣᠯᠵᠢ ᠰᠤᠨᠢ невыгодный, убыточный.

**ОЛЗГҮЙДЭХ** ᠣᠯᠵᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ · ᠣᠯᠵᠢ ᠰᠤᠨᠢᠯᠠᠭᠢᠳᠡᠬᠤ не иметь добычи (о неудачной охоте).

**ОЛЗЛОГДОГСОД** ᠣᠯᠵᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠭᠰᠣᠳᠤ пленные.

**ОЛЗЛОГДОХ** ᠣᠯᠵᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ **олзлох**-Ын үйлдэгд., попадать, сдаваться в плен; **олзлогдсон хүнийг суллах** отпустить пленника.

**ОЛЗЛОХ** ᠣᠯᠵᠢᠯᠣᠬᠤ 1) добывать; приобретать; 2) получать прибыль, доход, быть в барыше; наживаться; 3) извлекать пользу; 4) брать

трофеи; брать в плен; захватывать; **дайсны цэргийг олзлох** пленить вражеское войско; **олзлон авах** забирать в плен; забирать в качестве добычи; **олзлон дээрэмдэх** награбить; **олзолсон газар** захваченная земля.

**ОЛЗЛУУЛАХ** ᠣᠯᠵᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **олзлох**-Ын үйлдүүл.

**ОЛЗНЫ** ᠣᠯᠵᠢᠨᠢ ᠬᠡ **олз(н)**-Ы харьяал., 1) доходный, прибыльный; 2) выгодный; 3) трофейный; **олзны зэр зэвсэг** трофейное оружие; **олзны цэрэг** военнопленный, военнопленные; **олзны хүн** пленный, пленник.

**ОЛЗОЛЦГООХ** ᠣᠯᠵᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠬᠤ брать трофеи, брать в плен, захватывать (о многих).

**ОЛЗОЛЧИХОХ** ᠣᠯᠵᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **олзлох**-Ын нэгэнтээ.

**ОЛЗТОЙ** ᠣᠯᠵᠢᠲᠣᠢ 1) доходный, прибыльный; 2) выгодный; 3) шилж. удачный.

**ОЛЗУУРХАГ** ᠣᠯᠵᠢᠭᠤᠰᠤᠷᠬᠠᠭ падкий на находку, добычу.

**ОЛЗУУРХАХ** ᠣᠯᠵᠢᠭᠤᠰᠤᠷᠬᠠᠬᠤ 1) радоваться находке, добыче; 2) всегда стремиться к выгоде; быть падким на деньги, быть стяжателем.

**ОЛЗУУРХУУ** ᠣᠯᠵᠢᠭᠤᠰᠤᠷᠬᠤᠭᠤ стремящийся к выгоде.

**ОЛЗУУРХЧИХАХ** ᠣᠯᠵᠢᠭᠤᠰᠤᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **олзуурхах**-Ын нэгэнтээ.

**ОЛИВ** ᠣᠯᠢᠪ : **олив олив** хорш. **оливхийх**-Ыг үз.

**ОЛИВОЛЗОХ** ᠣᠯᠢᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠤ стремиться к выгоде.

**ОЛИВОЛЗУУЛАХ** ᠣᠯᠢᠪᠣᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оливолзох**-ын үйлдүүл.

**ОЛИВОЛЗУУР** ᠣᠯᠢᠪᠣᠯᠵᠢᠭᠤᠰᠤᠷ стремящийся к выгоде.

**ОЛИВХИЙХ** ᠣᠯᠢᠪᠬᠢᠶᠢᠬᠤ шмыгнуть; үүдээр **оливхийн орох** шмыгнуть в дверь.

**ОЛИГ I** ᠣᠯᠢᠭ I 1) порядочность; 2) пригодность, полноценность, хорошее качество; **олиг долиггүй** хорш. невнимательный, беспечный, беззаботный, нерадивый; **олиг солиг** хорш. неопределённый, неясный, непостоянный.

**ОЛИГ II** осложнение после болезни; **олиг олох** осложняться (о болезни).

**ОЛИГГҮЙ** ᠣᠯᠢᠭᠦᠢ · ᠣᠯᠢᠨᠢ ᠰᠤᠨᠢ 1) плохой, нехороший; негодный; непорядочный, неприличный; неприятный; **тэр олиггүй хүн** человек он непорядочный; 2) бестолковый; **олиггүй хүнд ном заах, оёоргүй торхонд ус хийсэнтэй адил** зүйр. бестолкового учить всё равно, что в бездонную бочку воду лить; ~ дурака учить, что мёртвого лечить.

**ОЛИГДОХ** ᠣᠯᠢᠭᠳᠣᠬᠤ **олих**-Ын үйлдэгд., **олиулах**-Ыг үз.

**ОЛИГОР I** ᠣᠯᠢᠭᠣᠷ I косоглазый.

**ОЛИГОР II** толстый, неуклюжий.

**ОЛИГТ** **ᠣᠯᠢᠭᠲᠤ** : олигт нохой сторожевая собака.

**ОЛИГТОЙ** **ᠣᠯᠢᠭᠲᠤᠢ** 1. 1) пригодный, хороший; порядочный, приличный; **олигтой хүний нэг биш** он не из порядочных людей; **олигтой юмгүй** нет ничего порядочного; 2) толковый; **олигтой тайлбар** толковое объяснение; **юу хэрэгтэйгээ олигтой хэл** скажи толком, что тебе надо; **тэр олигтой юм хийж чадахгүй** он не способен сделать что-нибудь толковое; 2. хорошо; **хичээлээ олигтой давтах хэрэгтэй** надо хорошо повторить урок.

**ОЛИГТОЙХОН** **ᠣᠯᠢᠭᠲᠤᠢᠬᠣᠨ** / **олигтой-н** багас., 1. довольно хороший, хорошенький, пригодный, порядочный, приличный; **олигтойхон хувцсаа өмсөх** надеть на себя лучшую одежду; одеваться получше; 2. хорошенько; **гэртээ олигтойхон уншаарай** хорошенько читайте дома.

**ОЛИГТОХ** **ᠣᠯᠢᠭᠲᠤᠬᠤ** ОСЛОЖНЯТЬСЯ (о болезни).

**ОЛИЙЛГОХ** **ᠣᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬ** **олийх I, II-ийн** үйлдүүл.

**ОЛИЙХ I** **ᠣᠯᠢᠶᠢᠬ** 1) ийти, ехать не по дороге; 2) отклоняться от дороги; **олийн явах** ийти, ехать стороною (не по дороге).

**ОЛИЙХ II** становиться косоглазым.

**ОЛИЙЧИХОХ** **ᠣᠯᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ** **олийх олийх II-ийн** нэгэнтээ.

**ОЛИЛДОХ** **ᠣᠯᠢᠯᠳᠣᠬ** **олих-Ын** үйлдэлд., бодаться (о многих).

**ОЛИЛЗОХ** **ᠣᠯᠢᠯᠵᠣᠬ** быть косоглазым.

**ОЛИЛЗУУЛАХ** **ᠣᠯᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **олилзох-Ын** үйлдүүл.

**ОЛИЛЗЧИХОХ** **ᠣᠯᠢᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠣᠬ** **олилзох-Ын** нэгэнтээ.

**ОЛИМП** **ᠣᠯᠢᠮᠫ** олимп, олимпиада; **зуны олимп** летняя олимпиада; **өвлийн олимп** зимняя олимпиада; **олимпийн аваргууд** чемпионы Олимпиады; **олимпод оролцох** участвовать в Олимпиаде.

**ОЛИМПИАД** **ᠣᠯᠢᠮᠫᠢᠶᠠᠳ** олимпиада; **сургуулийн олимпиад** школьная олимпиада; **тооны олимпиад** олимпиада по математике, математическая олимпиада; **олимпиад явуулах** проводить олимпиаду; **бид олимпиадад бэлтгэнэ** мы готовимся к олимпиаде.

**ОЛИМПИЙН** **ᠣᠯᠢᠮᠫᠢᠶᠢᠨ** / **олимп-ийн** харьяал., олимпийский; **олимпийн тоглолт** / **олимпийн наадам** олимпийские игры; **олимпийн наадамд оролцох** участвовать в Олимпийских играх; **олимпийн хороо** олимпийский комитет.

**ОЛИН** **ᠣᠯᠢᠨ** / **олин олин** хорш. смотреть косо.

**ОЛИНГОР** **ᠣᠯᠢᠨᠭᠣᠷ** наклонный, покатый; **олингор газар** уклон в гору.

**ОЛИУ** **ᠣᠯᠢᠭᠤ** : **олиу солиу** хорш. а) беспорядок, хаос, путаница; б) в обе стороны,

туда и сюда, взад и вперёд; в) направленный концами в разные стороны; **олиу болгох** разводиться; **олиу эвэртэй үхэр** бык с рогами, направленными концами в разные стороны.

**ОЛИУЛАХ** **ᠣᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** **олих-ийн** үйлдүүл., быть поддетым рогом.

**ОЛИХ** **ᠣᠯᠢᠬ** боднуть одним рогом; поддеть рогом.

**ОЛИХОЙ** **ᠣᠯᠢᠬᠣᠢ** пузырьёк воды.

**ОЛМОСИ** **ᠣᠯᠮᠣᠰᠢ** ург. вид лекарственного растения (травя).

**ОЛНОО** **ᠣᠯᠨᠣᠣ** / **олноо өргөгдсөн** түүх. Многими Возведённый (титул, присвоенный богдогегену при вступлении его на престол Автономной Монголии); **Олноо өргөгдсөний арван нэгдүгээр он** / **Олноогийн арван нэгдүгээр он** одиннадцатый год Многими Возведённого (1921); **олноо сонсох** объявлять во всеуслышание, публично оглашать.

**ОЛНООР** **ᠣᠯᠨᠣᠣᠷ** **олон-Ы** үйлдэх., всем, для всех; много, во множестве; толпою; **өргөн олноор** в массовом масштабе; **олноор дуулах** петь хором; хор; хоровой; **олноор ирэх а)** приток, наплыв; б) понаехать; **зочин олноор ирэх** наплыв гостей; **залуу боловсон хүчин олноор ирэх** приток молодых кадров; **хүн олноор ирэх** наплыв посетителей; **олноор тогтох** быть постановленным всем обществом, быть решённым всем коллективом; **олноор хэлэлцэх** / **олноор зөвлөх** совещаться всем коллективом, обсуждать всем коллективом.

**ОЛНООРОО** **ᠣᠯᠨᠣᠣᠷᠣᠣ** / **олноор-Ыг** үз., **олноороо идвэл амттай** зүйр. за общим столом еда вкуснее (үгчил. коллективная еда вкуснее бывает).

**ОЛНЫ** **ᠣᠯᠨᠢ** / **олон I-Ы** харьяал., публичный, общественный, массовый; **өргөн олны хэрэглэх бараа** товары широкого потребления; **олны хуралдах байшин** хуучир. общественное здание; **олны гайхал** сенсация; **олны гайхал төрүүлэх** вызвать сенсацию; **олны тэг дунд** в гуще толпы; **олны дунд бурхан шиг, орон гэртээ чөтгөр шиг** зүйр. В людях ананья, а дома каналья (үгчил. среди людей, как бог, а дома как чёрт); **олны дунд үгээ шинж, ганцаар явахад сэтгэлээ шинж** зүйр. на людях надо обдумывать свои слова, с самим собой – свои мысли; **олны дундаас** из среды всех, из всех; **түүнийг олны дундаас түрэн гаргав** вытеснил его из толпы; **олны итгэл** доверие народа, доверие масс; **олны мэдүүлэг** хууль. петиция; коллективное прошение в суд; **олны нүдийг халхлах** отводить глаза; пускать пыль в глаза; замечать след; **олны нүдэн дээр** на людях; **өдөр болгон олны нүүрэн дээр хээгээ бараад хэрэлдэж байдаг болов** ссоры происходили ежедневно

открыто на людях; **олны олон, таван цэн** зүйр. копейка рубль бережёт (үгчил. если людей больше, то и цена больше); **олны өмнө** перед всеми, в присутствии всех; при людях, при народе; перед народом; **олны өмнө гөлөл-зүүлэх** показывать пальцем; **олны сайшаал** одобрение масс; **олны санал алдах** потерять общественное доверие, упасть в глазах масс; **олны сонорт хүргэх** доводить до сведения масс; **олны сэтгэлийг тайвшруулах** успокаивать общественное мнение; **олны галархал** симпатия, сочувствие народа; **олны тус** общественное благо, народное благо; **олны хөрөнгөөр зорчин явах** зүйр. проехаться на казённый счёт.

**ОЛОВТОР** ᠣᠯᠣᠪᠲᠣᠷ яриа. МНОГОВАТО.

**ОЛОГНОХ** ᠣᠯᠣᠭᠨᠣᠬ ᠎ᠠᠮᠤᠨᠣᠬ-ЫГ үз.

**ОЛОЙР** ᠣᠯᠣᠶᠢᠷ 1) потёртость (напр. у лошади от подпруги); 2) путы у верблюжьего седла.

**ОЛОЙРОХ** ᠣᠯᠣᠶᠢᠷᠠᠬ 1) олойртох-ЫГ үз.; 2) хар. иметь повышенную температуру, температурить (о ребёнке).

**ОЛОЙРТОХ** ᠣᠯᠣᠶᠢᠷᠲᠠᠬ стираться, сбиваться, появляться (о потёртости).

**ОЛОЙРГУУЛАХ** ᠣᠯᠣᠶᠢᠷᠭᠤᠤᠯᠠᠬ олойртох-ЫН үйлдүүл.

**ОЛОЙРТЧИХОХ** ᠣᠯᠣᠶᠢᠷᠲᠠᠬᠢᠬᠠᠬ олойртох-ЫН нэгэнтээ.

**ОЛОЛЖИН** ᠣᠯᠣᠯᠵᠢᠨ 1. тоо. многоугольник; 2. многоугольный.

**ОЛОЛТ** ᠣᠯᠣᠯᠲᠦ/ приобретение; достижение, успех, прогресс; **шинжлэх ухаан техникийн ололт** достижения науки и техники; **ололт амжилт** хорш. Достижение, успех; **ололт амжилтыг бататгах** закрепить успехи, достижения.

**ОЛОЛТТОЙ** ᠣᠯᠣᠯᠲᠦᠲᠣᠶ имеющий достижение, успешный.

**ОЛОЛЦОХ** ᠣᠯᠣᠯᠴᠣᠬ олох-ЫН үйлдэлц., сговориться; **түүнтэй үгээ ололцох бэрх** с ним трудно сговориться; **ам хэлээ ололцохгүй байх** не найти общий язык, говорить на разных языках.

**ОЛОМ** ᠣᠯᠣᠮ брод; **голын олом** брод на реке; **усны олом** переправа; **олом гарам** хорш. брод; **олмы нь асуулгүй ус битгий гатал** яриа. не спрося брода, не лезь в воду (үгчил. не спросив брода, не переходи воду).

**ОЛОМ** ᠣᠯᠣᠮ подпруга (у седла); **олом жирэм** хорш. подпруга; **олмоо сулруулах** ослабить подпругу; **олмоо татах / олмоо чангалах** затянуть, подтянуть подпругу; **оломны арал** пряжка.

**ОЛОМГҮЙ** ᠣᠯᠣᠮᠠᠭᠤᠶᠢ · ᠣᠯᠣᠮᠠᠭᠤᠶᠢᠰᠢᠨ глубокий; нет брода, непреходимый в брод; бездна; **оломгүй гол** река без брода, глубокая река; **оломгүй далай** а) бездна моря; б) мир, вселенная.

**ОЛОМЛОХ** ᠣᠯᠣᠮᠯᠠᠬᠢ идти бродом, переходить в брод.

**ОЛОМЛОХ** ᠣᠯᠣᠮᠯᠠᠬᠢ затагивать подпругу (у седла).

**ОЛОМЛОЦГООХ** ᠣᠯᠣᠮᠯᠠᠵᠢᠭᠣᠭᠠᠬ ᠎ᠠᠮᠣᠮᠯᠠᠬ ᠎ᠠ-ЫН олноор үйлдэх.

**ОЛОМЛОЦГООХ** ᠣᠯᠣᠮᠯᠠᠵᠢᠭᠣᠭᠠᠬ ᠎ᠠᠮᠣᠮᠯᠠᠬ ᠎ᠠ-ЫН олноор үйлдэх.

**ОЛОМЛОЧИХОХ** ᠣᠯᠣᠮᠯᠠᠵᠢᠬᠠᠬ ᠎ᠠᠮᠣᠮᠯᠠᠬ ᠎ᠠ-ЫН нэгэнтээ.

**ОЛОМЛОЧИХОХ** ᠣᠯᠣᠮᠯᠠᠵᠢᠬᠠᠬ ᠎ᠠᠮᠣᠮᠯᠠᠬ ᠎ᠠ-ЫН нэгэнтээ.

**ОЛОМЛУУЛАХ** ᠣᠯᠣᠮᠯᠤᠤᠯᠠᠬ ᠎ᠠᠮᠣᠮᠯᠠᠬ ᠎ᠠ-ЫН үйлдүүл.

**ОЛОМЛУУЛАХ** ᠣᠯᠣᠮᠯᠤᠤᠯᠠᠬ ᠎ᠠᠮᠣᠮᠯᠠᠬ ᠎ᠠ-ЫН үйлдүүл.

**ОЛОМТОЙ** ᠣᠯᠣᠮᠲᠣᠶ неглубокий, переходимый в брод; **оломтой гол** мелкая река.

**ОЛОН** ᠣᠯᠣᠨ 1. 1) много; множество; **муу хүний ноён олон** зүйр. у бедного много нойонов; ~ на бедного Макара все шишки валяются; **анчид тоймгүй олон туулай алжээ** охотники набили зайцев без счёту; **хэдий олон** сколько бы ни... , как бы много ни... ; **хонь хэдий олон хургалавч, хоёроос илүү үл төрнө** как бы много овцы не ягнились, они более двух ягнят не приносят; **хэдэн олон** много, множество; **хэтэрхий олон** преувеличенный, чрезмерный (үгчил. слишком много); **орон тоо нь хэтэрхий олон** штаты слишком увеличены; **олон арван** десятки; **олон арван уншигч** десятки читателей; **олон байртай** многоквартирный; **олон болгох** увеличивать количественно; **олон болох** увеличиваться в количестве; **олон гартай** а) многорукий; б) шилж. иногда делает левой рукой (к делу относится то хорошо, то плохо); **олон гишүүнт** тоо. многочлен; полином; **олон гишүүнт илэрхийлэл** тоо. многочленное выражение; **олон гишүүнт томъёолол** тоо. многочленная формула; **олон давхар** а) многослойный; б) многоэтажный, много-ярусный; **олон давхар байшин** многоэтажный дом; **олон давхар сарампай** многослойная фанера; **олон давхар театр** многоярусный театр; **олон даргатай байх** иметь много начальников; **олон дахин сонссоноос нэг удаа үзсэн нь дээр** чем много раз слышать, лучше один раз увидеть; **олон жил** много лет; **олон жил өнгөрчээ** прошли многие годы; **энэ явдал олон жилийн өмнө болов** это событие произошло много лет тому назад; **олон жилийн өвс** многолетняя трава; **олон зан** непостоянный характер; **олон зантай хүн** человек с непостоянным характером; **олон засаг** многовластие; **хүн төрөлхтний олон зуун жилийн түүх**

многовековая история человечества; **телевизион олон ангит кино** многосерийный телевизионный фильм; **олон мянган хүний цуглаан** многотысячный митинг; **олон наст ургамал** многолетнее растение; многолетник; **надад олон ном бий** у меня есть много книг; **олон ноход** свора; **олон нөхөртэй** многомужие; **олон он болсны хойно** через много лет; **олон оронтой тоо** многозначные числа; **олон өдрийн зам** многодневный путь; **олон өлмийт ямб** утга.зох. многостопный ямб; **олон өнгөт** многокрасочный; многоцветный; **олон өнцөгт** тоо. а) многоугольник; б) многоугольный; **зөв олон өнцөгт** правильный многоугольник; **олон сая** а) много миллионов; б) многомиллионный; **олон салбартай** многоотраслевой; **олон салбартай хөдөө аж ахуй** многоотраслевое сельское хозяйство; **олон суудалтай автобус** многоместный автобус; **олон суурь машин дээр ажиллагч** многостаночник; **олон таван** а) множество, очень много; б) всякая, всячина; **олон таван газар** в разных местах, где попало; **олон таван үг** лишние разговоры, пустословие; **олон таван үг хэлэх / олон таван юм ярих** разглагольствовать, говорить излишне много; разводить узоры; **олон таван үггүй** а) немногословный; б) не трата много слов, не долго думая; короче говоря; без оговорок; без дальних слов; **олон тал** а) многообразие; б) разносторонность; в) обилие знакомств, связей; **олон талаар** во многих отношениях; **олон талст** поликристалл; **олон талт** тоо. а) полиэдр; многогранник; б) многогранный; **олон талт үйл ажиллагаа** многогранная деятельность; **олон талтай байх** разносторонность; **олон талтай чулуу** многогранный камень; **олон толгойтой могой** многоголовая гидра, многоголовая змея; **олон толгойтой могой нэг нүхэнд багтдаггүй** зүйр. многоголовая змея не умещается в одну яму; **олон тонн ачаа** многотонный груз; **олон тоо** большое количество, много; **олон тооны** многочисленный; в большом количестве; **олон тохиолдол** многочисленный случай; **олон төлөвт хараа** тоо. многозначная функция; **олон улсын** международный; **олон улсын байдал** международное положение; международные события, международная ситуация; **олон улсын байдлын тойм** обзор международного положения; **олон улсын харилцааны дээд сургууль** институт международных отношений; **олон улсын цэргийн шүүх** международный военный трибунал; **олон улсын эв санааны нэгдэл** международная солидарность; **олон улсын эрх** международное право; **олон утгат**

полисемантический; полисемантизм; **үг олон утгатай байх** многозначность слова; **олон уугч** ёгт. слон (үгчил. много пьющий); **олон үг** многословие; **олон үгтэй** многословный; многоречивый, болтливый; говорливый; **олон үгтэй хүн** многословный человек; **олон үгэнд олзгүй, ганц үгэнд гарзгүй** үгчил. от многих слов пользы нет, от одного слова ущерба нет; ~ лучше недосказать, чем пересказать; **олон үелэлтэй гүйдэл** цахил. многофазный ток; **олон үет** хуучир. многочленный (название двенадцатого года в шестидесятилетнем цикле; год земляного барса); **олон үетэй үг** многосложное слово; **олон үзэгдэлт жүжиг** многоактная пьеса; **олон үндэстний улс** многонациональное государство; **олон үндэстний утга зохиол** многонациональная литература; **олон хангинагч** хөгжим., үгчил. много звенящий; название ударного музыкального инструмента типа ксилофона (состоящего из шестнадцати стальных пластинок); **олон хоолой** хөгжим. многоголосие; **олон хөвүүд** зурх. первая звезда в созвездии Малой Медведицы (үгчил. много сыновей); **олон хувьтай** многотиражный; **олон хувьтай сонин** многотиражная газета; **олон хүн** множество людей; масса; куча народу; **олон хүн алга байна** многие отсутствуют; **олон хүн ингэж боддог** многие так думают; **олон хүн түүнийг шахаж индрээс зайлуулав** толпа его оттеснила от трибуны; **олон хүний хамтын хүч** усилия многих людей; **олон хүнтэй хот** многолюдный город; **хамгийн олон хүнтэй** самый населённый; **олон хүүхэдтэй** многодетный; **олон хүүхэдтэй айл** многодетная семья; **олон хүүхэдтэй эх** многодетная мать; **олон хүүхэдтэйн тэтгэвэр** пособие по многодетности; **олон хэлний толь** многоязычный словарь; **олон хэлэх улиг, цөөн хэлэх билиг** зүйр. многословие – глупость, скупость в словах – мудрость; ~ слово серебро, молчание – золото; **надад нэг их олон хэрэггүй, уг нь ч надад олон бий** мне больше не надо, у меня и так много; **олон цамцаалт** тоо. многогранник; **олон цөөн** хорш. количество; **олон цөөний байдлаар** по количеству, в зависимости от количества; **олон ч биш, цөөн ч биш** не более и не менее, как; **олон цэг** многоточие; **олон шатны / олон шаттай** многостепенный (о выборах); многоступенчатый (о лестнице), многоэтажный; **олон шатны сонгууль** многостепенные выборы; **олон этгээдийн гэрээ** многосторонний договор; **олон эхнэртэй хүн** многожёнec; **олон эхнэртэй буюу олон нөхөртэй байх ёс** многобрачие; **олон эхт үг** многочисленные доводы; словесные увёртки; **олон юм** многое; **их олон хэрэггүй юм цуглажээ** собралось очень много ненужных

вещей; **ямар олон юм бэ?** как много?; **олон юм дуугарах хэрэггүй** не нужно много говорить; **олон юм ойлгохгүй** многого или много не понимать; **би өөрөө олон юм сонирхдог**, тэр дундаа хөгжимд л их дуртай даа я интересуюсь многим, в особенности музыкой; **олон юм урсгах** много и невнятно говорить; **олон юм үзсэн** бывалый, всё видевший; **бид олон юмны тухай ярих хэрэгтэй** нам надо о многом переговорить; **энэ баримт олон юмыг харуулна** этот факт говорит о многом; **олон янз байх** разнообразность; **олон янз болгох** разнообразить; **олон янзаар дүрс хувилах** хувил. полиморфные видоизменения; **олон янзын авьяас биедээ агуулах** сочетать в себе разнообразные способности; **олон яс нийлэх / олон яс уулзах** бие. зүй. крестец (у животных); **олон олон** хорш. много много; 2) неоднократно, многократно, много раз; **олон дахин / олон удаа** много раз; многократно; **олон дахих** повторять неоднократно, много раз; **олон ирж очих** сходить, съездить много раз, многократно; **олон эргэсэн чоно хавханд ордог** зүйр. волк, часто посещающий стадо, попадает в капкан; **олон юм асууж хашраах** надоедате распросами; **олон ярих** повторять сказанное неоднократно; **2.** масса (людей, трудящихся), коллектив, общество, народ; толпа; **ард олон** араты, трудящиеся массы; **даяар олон / зон олон / түмэн олон** масса, большая публика; народ; **нийт олон** общество; **нийт олны** общественный, социальный, массовый; **нийт олны ашиг тус** массовые интересы; **өргөн олон уншигч** массовый читатель; **уншигч олон** читательская масса, читатели; **уншигч олонд зориулсан ном** книга, рассчитанная на широкий круг читателей; **үй олон** а) много, множество; б) масса, массы, все; **өөрийн хойноос үй олныг дагуулах** вести за собой массы; **хамаг олон** весь, все; **хамт олон** коллектив; **манай хамт олон** наш коллектив; **олон бүгд** все; **олон бүгд эс гайхав** никто не удивился; **олон даяар** все без исключения; **олон даяар цөм мэднэ** все без исключения знают; **олон дээгүүр** шилж. жить на колёсах; **олон нийт** общественность, масса; **дэлхийн олон нийт** мировая общественность; **Улаанбаатар хотын олон нийт** общественность города Улан-Батора; **олон нийтийн** публичный, общественный, массовый; всеобщий; **олон нийтийн ажил** общественная работа; **олон нийтийн амгалан байдал** общественная безопасность; **олон нийтийн байгууллагууд** общественные организации; **олон нийтийн хяналтын дор** под контролем масс; **олон нийтээр** всей массой, в массовом масштабе; совместно,

всей совокупностью, совокупно; **олон түмэн** масса (трудящихся); **олон түмэн ардууд** трудящиеся массы, массы трудящихся, все трудящиеся; **олон түмний** массовый; **олон түмний ажил** массовая работа; **соёл олон түмний ажил** культурно-массовая работа; **олон түмний байгууллага** массовая организация; **олон түмний дунд**, **олон түмний дотор** в массах, среди масс; в массы; **олон түмний өмнө тайлбарлан таниулах** разъяснять массам; **олон хүчтэй** цэцэн. народ всемогущ; **олонд алдаршсан** прославленный в народе; общепризнанный, популярный; **олонд тунхаглан зарлах бичиг** обращение ко всему населению, к массам, воззвание, манифест; **олонд үнэлэгдээгүй** непризнанный массами; **олонд хүндгүй** непопулярный; **олонтой бол баян** зүйр. кто с народом дружен, тот богат; **олонтой бол буянтай** зүйр. не имей сто рублей, а имей сто друзей (үгчил. коль со всеми, так с удачей); **олноос тасран гарах** отделиться от масс; **олны өмнө** при людях, при народе; перед народом; **олныг баригч** ёгт. название десятого месяца; октябрь; **олныг өөр лүүгээ татах** приковать к себе внимание; **олныг хэсч, орчлонгоор гэр хийх / олныг хэсч, олгой тэжээх** зүйр. оказаться между небом и землёй (үгчил. скитаясь по людям, белый свет сделать своим домом); **3.** многий; многочисленный; множественный; **сайн явахад садан олон, саар явахад дайсан олон** зүйр. все друзья – приятели до чёрного лишь дня; **материйн хэлбэр олон байх** множественность форм материи; **шоргоолж шиг олон** зүйр. как песок морской (үгчил. как муравьи); **олон зүйл** всех видов, разного рода, различный, разнообразный, всякий; **олон зүйлийн арьсны өвчин** разного рода кожные болезни; **олон танил** большие знакомства; **олон тоо** хэл.зүй. множественное число; **олон төрлийн** всех родов, разного рода.

**ОЛОН П** ᠣᠯᠣᠨᠯᠠᠮᠤᠯᠠᠮᠤ үз.

**ОЛОНГОДОЙ** ᠣᠯᠣᠨᠭᠣᠳᠣᠢ сапоги с длинными голенищами; унты; **цаа бугын арьсан олонгодой** кеңги.

**ОЛОНДОЙ** ᠣᠯᠣᠨᠳᠣᠢ онондой хүрэм-ийг үз.

**ОЛОНЛОГ** ᠣᠯᠣᠨᠯᠣᠭ тоо. множество.

**ОЛОНТАА** ᠣᠯᠣᠨᠲᠠᠭ яриа. **олонтоо**-Г үз.

**ОЛОНТОЙ** ᠣᠯᠣᠨᠲᠣᠢ имеющий что-л. в большом количестве, многочисленный; **олонтой цөөнтэй** разный, различный; и мало и много; в разных количествах.

**ОЛОНТОО** ᠣᠯᠣᠨᠲᠣᠣ многократно, неоднократно, часто, много раз; часто; **олонтоо давтагдах** повторяться много раз; **олонтоо сануулах** многократно напоминать; **олонтоо тохиолдох** часто встречаться.

**ОЛОНХИ** ᠣᠯᠨᠬᠢ большинство, большая часть; **асар олонхи** подавляющее большинство; **гишүүдийн олонхи** большинство членов; **дийлэнх олонхи / давуу олонхи** подавляющее большинство; **олонхи нь** большая или значительная часть из них; **олонхи саналыг авах** собирать большинство голосов; **олонхи хувь** большая часть; **цөөнх нь олонхийгоо дагадаг** семеро одного не ждут; **олонхийн саналаар** по мнению большинства; большинством голосов; **олонхийн саналаар тогтоох** постановить большинством голосов; **олонхийн саналаар шийдвэрлэх** решить большинством голосов; **олонхийн талыг барих** быть на стороне большинства.

**ОЛОНХИДОО** ᠣᠯᠨᠬᠢᠳᠤ᠋᠋᠋᠋ за частую; в большинстве своём, в большинстве случаев; **ингэх олонхидоо байдаг** так за частую бывает.

**ОЛОНЦОГ** ᠣᠯᠨᠴᠣᠭ подушка на седле; седельные тебеньки; куски кожи по бокам седла.

**ОЛОНЦОР** ᠣᠯᠨᠴᠣᠷ : олонцор сур чересседельник.

**ОЛООХОН** ᠣᠯᠣᠭᠬᠠᠨ / яриа. ДОВОЛЬНО МНОГО, порядочно.

**ОЛОХ** ᠣᠯᠤᠬ 1) находить, обнаруживать; открывать; **ам хэлээ олох** найти общий язык; **амаа олохгүй идэх** хар. уплетать, уписывать за обе щеки, есть так, что за ушами трещит; **зөв арга олох** найти правильный выход из трудного положения; **бодлого бодох сонирхолтой арга олох** находить интересный способ решения задачи; **эрдэмтэн шинжилгээний шинэ арга олжээ** учёный нашёл новый метод исследования; **байр сууриа олох** самоопределяться; **гутаг олох** раскаиваться, сокрушаться; **дэмжлэг олох** находить поддержку; **замаа олох** найти свою дорогу; **илрүүлэн олох** обнаружить, раскрыть, выявить; **итгэл олох** найти доверие, войти в доверие; **мөр олох** напасть на след; **ангийн мөр олох** перехватить след зверя; **мөшгин олох** выследить; **нүх сүв олох** найти лазейку; **муу оёг олох** становиться вялым, ленивым; **өвчин олох** схватить болезнь, заболеть; **самбаа олох** а) улучать момент; б) проявлять находчивость; **санаа олох** а) опомниться, приходить в себя; б) вспоминать, припоминать; **тусгалаа олох** найти своё отражение; **хүдрийн уурхай олох** открыть залежи руды; **учир шалтгааныг олох** находить причину; открыть, установить причину чего-л.; **учрыг нь олох** сообразить в чём дело; находить повод, причину; докопаться; раскусить; **юмны учрыг олох** постигнуть смысл чего-н.; **би сая л учрыг нь**

**оллоо** я только что узнал причину; **үгийн үнэ цэнийг олох** придать значение чым-л. словам; **үндэс олох, язгуур олох** тоо. извлекать корень; **үгийн язгуур үндсийг олох** хэл.зүй. найти корень и основу в слове; **үнэн зөвийг олох** находить правду; **үнэн учрыг олох** докопаться до истины; **үнэн худлыг олох** находить где правда, где ложь (үгчил. найти истину и ложь); **буудаж хараагаа олох** пристреливаться; **хариу олох** находить ответ; **хаясан юмаа олох** находить потерянную вещь; **хүүхэд олох** забеременеть; **хэрэгтэй номоо олох** находить нужную книгу; **хээл олох** зачать, быть зачатым; зачатие; **эвийг олох** умудряться; **гэгээн цагаан өдөр гэрэл бариад ч олохгүй** днём с огнём не найдёшь; **орох газраа олохгүй** не знать куда деваться; **хөлөө олохгүй байх** сбиться с ног; не чувствовать ног под собой; **эрсэн хүн олдог** зүйр. человек, который ищет, находит; ~ кто ищет, тот всегда находит; **ажилд аж ахуйч биш байгааг комисс олж илрүүлжээ** комиссия нашла бесхозяйственность в ведении дела; **олж харах** высмотреть; **олны дотроос олж харах** высмотреть в толпе; **бэрхшээлийг олж харахгүй байх** закрыть глаза на трудности; **би эрээд байсан номоо оллоо** я нашёл свою книгу, которую искал; **нэг ч юм эс олов** ничего не нашёл; **юу хариулахаа эс олов** не нашёлся, что ответить; 2) доставать, добывать, получать; приобретать; раскопать; черпать; **ажиллаж олох** зарабатывать; **амжилт олох** достигать успеха; **амжилт олох гэж хөөцөлдөх** гнаться за удачей, в погоне за удачей; **амжилт олохыг дэмжих** содействовать успеху; **олсон амжилт** достигнутые успехи; **олсон амжилтаа ташуурч болохгүй** обольщаться достигнутыми успехами нельзя; **тэрээр амжилт олсонгүй** он не добился успеха; **амшил олох** приобретать вкус к чему-л., входить во вкус; **арай гэж олсон болох** кое-как, с трудом доставать; **ашиг олох** получать прибыль, извлекать выгоду, пользу; **хажуугаар нь ашиг олох** подрабатывать; **барьж олох** прощупать; **барилгын хэрэглэгдэхүүн олж авах** достать материалы для постройки; **боловсрол олж авах** получить образование; **дадал олох** втягиваться, приобрести навык; **идээшил олох** приспособиться, привыкать; **малтан олох** раскопать; **нэмэгдэл мөнгө олох** подработать денег; **мэдлэг олж авах** приобретать знания, получать знания; **мэдээ сэлт олох** добывать сведения; **чухал мэдээ олж авах** добывать необходимые сведения; записаться необходимыми сведениями; **нэр алдар олох** получить известность; **муу нэр олох**

приобрести плохую репутацию; **итгэлтэй хүнээ сонгож олох** избрать кого-н. своим поверенным; **нүүр тал олох** втираться в доверие; **концертын тасалбар олж авах** доставать билеты на концерт; **их туршлага олж авах** приобрести большой опыт; **түлхүүрээ олддоггүй дээ** не могу доискаться ключей; **тэд малд тэжээл олохоор явжээ** они пошли добыть корм для скота; **тэмтэрч олох** прошупать, нащупать; **хэлэлцээ хийх үндэс хайж олох** нащупать почву для переговоров; **үнэнийг олох** доискаться правды, докопаться до истины; **хаанаас олох вэ?** где достать?, где раздобыть?; **та энэ номыг хаанаас олов?** где вы достали эту книгу?; **хонжоо олох** получать прибыль; **хөдөлмөрөөр олох** нажить своим трудом; **эрж олох** разыскивать, подыскать; **үүнээс ямар тус олох вэ?** какая польза от этого?, какую пользу можно извлечь из этого?; **надаас юм олохгүй шүү** ничего ты от меня не добьёшься; **цагий нь олоогүй** несвоевременный; **цаг үеэ олсон** своевременный; **олох бодлого** тоо. задача; 3) завоёвывать; **алдар гавьяа олох** завоёвывать славу; **итгэл олох** завоёвывать доверие; **нэр хүнд олох** завоёвывать авторитет; **тэмцэж олох** завоёвывать; **төлөөлөх эрх олох** получать полномочия, быть уполномоченным; **эрхээ олж авах** восстановиться в правах, обрести права; **эрх чөлөө, тусгаар тогтнолыг тэмцэж олох** завоёвывать свободу и независимость.

**ОЛОХУЙЯА** ᠣᠯᠣᠬᠤᠢᠶ᠋ᠠ; **олохуйяа бэрх** с трудом приобретаемый; такой, которого трудно найти, с трудом достижимый.

**ОЛОШГҮЙ** ᠣᠯᠣᠰᠢᠭᠦᠢ; редкий, такой, что не добудешь или не получишь.

**ОЛС(ОН) I** ᠣᠯᠰ ург. КОНОПЛЯ (посевная); **зэрлэг олс** ург. конопля сорная, дикорастущая конопля; гашиш.

**ОЛС(ОН) II 1.** 1) верёвка из конопли; **нарийн олс модонд ороох** накрутить шпагат на палку; **түүхий олс** пенька; **олс задлах** рассучить верёвку; **олс томох** вить верёвку из конопли; **томсон олс** дратва; **олсоор оосорлох** завязывать верёвкой; 2) пакля; 3) канат; **олс татах** перетягивание каната; **олсон дээрхи тэнцвэр** плясать на канате; **олсон дээгүүр явах** ходить по канату; **олсон дээр явагч** канатоходец; **олсонд авирах** лазать по канату; **олсоор татах** прикрепить канатом; 2. конопляный; верёвочный; **олсон шат** верёвочная лестница; † **олсон хараацай** шувуу. коноплянка; певчая птичка с длинным хвостом.

**ОЛСГОХ** ᠣᠯᠰᠭᠣᠬ увеличивать.

**ОЛСЛОГ** ᠣᠯᠰᠯᠣᠭ коноплевый; **олслог халгай** ург. крапива коноплевая.

**ОЛСНЫ** ᠣᠯᠰᠢᠨᠢ / **олс(н)-Ы** харьяал., конопляный; **олсны тариалан** конопляник; **олсны тос** конопляное масло.

**ОЛСОХ** ᠣᠯᠰᠣᠬ **олдох III-Ыг** үз., увеличиваться, множиться, умножаться.

**ОЛТГОХ** ᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠬ **олтох-Ын** үйлдүүл., увеличивать (количественно); **множить, умножать.**

**ОЛТГОЧИХОХ** ᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **олтгох-Ын** нэгэнтээ.

**ОЛТГУУЛАХ** ᠣᠯᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬ **олтгох-Ын** үйлдүүл.

**ОЛТОН** ᠣᠯᠲᠣᠨ загас. камбала.

**ОЛТОХ** ᠣᠯᠲᠣᠬ **олсох-Ыг** үз.

**ОЛТРИГ** ᠣᠯᠲᠢᠷᠢᠭ г.з. архипелаг, остров, островок.

**ОЛУУЛ(АН)** ᠣᠯᠤᠭᠤᠯ / во множестве, много; **бид ам бүл олуул нас** много в семье; **бид олуул байсан** нас было много.

**ОЛУУЛАХ** ᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **олох-Ын** үйлдүүл., поручать найти.

**ОЛХИГ** ᠣᠯᠬᠢᠭ **олхио-г** үз.

**ОЛХИО** ᠣᠯᠬᠢᠣ / **олиг-ийг** үз., **олхио муутай** негодный; **олиггүй-г** үз.

**ОЛХИОГҮЙ** ᠣᠯᠬᠢᠣᠭᠦᠢ · ᠣᠯᠬᠢᠣᠭᠢ / плохой, неважный, нехороший; **олиггүй-г** үз., **олхиогүй хүн** беспутный человек; **олхиогүй явдал гаргах** скверно поступить.

**ОЛХИОТОЙ** ᠣᠯᠬᠢᠣᠭᠣᠢ / хороший, годный, сообразительный, удачливый; **олигтой-г** үз.

**ОЛХИОТОЙХОН** ᠣᠯᠬᠢᠣᠭᠣᠢᠬᠣᠨ / **олхиотой-н** багас., довольно хороший, довольно удачливый.

**ОЛХИОЧ** ᠣᠯᠬᠢᠣᠴ клеветник.

**ОЛХИХ** ᠣᠯᠬᠢᠬ клеветать, злословить, хулить.

**ОЛХОН I** ᠣᠯᠬᠣᠨ / **олон I-Ы** багас., ДОВОЛЬНО много, многовато.

**ОЛХОН II** хуучир. 1) суша; 2) холм.

**ОЛХОНУД** ᠣᠯᠬᠣᠨᠤᠳ / түүх. ОЛХОНУТ (одно из древнемонгольских племён).

**ОЛШИРЧИХОХ** ᠣᠯᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **олшрох-Ын** нэгэнтээ.

**ОЛШРОЛ** ᠣᠯᠰᠢᠷᠣᠯ увеличение, умножение, размножение; прирост.

**ОЛШРОХ** ᠣᠯᠰᠢᠷᠣᠬ увеличиваться (количественно), множиться, умножаться; возрастать; **өсөж олшрох / нэмэгдэн олшрох / олширч нэмэгдэх** хорш. прибавляться, увеличиваться, расти; **мал сүрэг нь өсөж олширсоор байна** поголовье скота продолжает увеличиваться; **үржиж олшрох** хорш. размножаться, увеличиваться, возрастать.

**ОЛШРУУЛАГЧ** ᠣᠯᠰᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴ множитель.

**ОЛШРУУЛАХ** ᠣᠯᠰᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **олшрох-Ын** үйлдүүл., 1. увеличивать (количественно), множить, умножать; размножать; **амжилтаа олшруулах** множить успехи; **унших сэдвийг оршруулах** размножить тексты для чтения; **хувиллагч машинаар олшруулах** размножать на ротаторе; сделать ксерокопию;

ксерокопировать; **2.** увеличительный, множительный; **олшруулах аппарат** множительный аппарат; **үүрийн гишүүдийн тоог олшруулах талаар хөөцөлдөж байв** гнались за увеличением количества членов ячейки.

**ОЛЬДОЙ** 1) глуповатый; недалёкий; 2) грубоватый.

**ОЛЬЧИХОХ** 1) олих-ийн нэгэнтээ.

**ОМ** 1) ямочка для прикрепления верхней палочки шатра.

**ОМБО** 1) те. сосание.

**ОМБОЛ** 1) хуучир. Внук.

**ОМБОО** 1) омбо-ыг үз.

**ОМБОТАВДАН** 1) ург. синий цветок.

**ОМГИЙН** 1) омог I-ийн харьяал.,

родовой; **омгийн байгуулал** родовое общество, родовой строй; **омгийн тэргүүлэгч** старейшина рода; **нэг омгийн хүн** родич; **нутгийн омгийн мал** скот местной породы.

**ОМГОЛДОХ** 1) горячиться;

неистовствовать, приходиться в ярость, буйствоваться.

**ОМГОЛДЧИХОХ** 1) омголдох-ын нэгэнтээ.

**ОМГОЛОН** 1) дикий, необузданный; норовистый, резвый; **омголон морь** норовистая лошадь, резвый конь; 2) вспылчивый, горячий; пылкий; неистовый, буйный; **омголон сэхэрдүү болох** зазнаваться; 3) свирепый, жестокий (о характере).

**ОМГОЛТОХ** 1) запекаться, пересыхать, потрескаться (о губах); **омголтсон уруул** запёкшиеся губы, пересохшие губы.

**ОМГОЛТУУЛАХ** 1) омголтох-ын үйлдүүл.

**ОМГОЛТЧИХОХ** 1) омголтдох-ын нэгэнтээ.

**ОМГОНОХ I** 1) жевать беззубым ртом; 2) жигш. шевелить губами, бормотать; поджимать губы.

**ОМГОНОХ II** 1) копошиться, извиваться

(напр. о червях).

**ОМГОНОХ III** 1) юлить, быть

непоседливым; озираться.

**ОМГОНОЧИХОХ** 1) омгонох I-ын нэгэнтээ.

**ОМГОНУУЛАХ** 1) омгонох I-ын үйлдүүл.

**ОМГОР** 1) с узким краем или отверстием; 2) высокий, удлиненный; торчащий вверх; **омгор сав** высокий сосуд, кувшин; 3) узкий; **омгор уруултай** с поджатыми запавшими губами; 4) малоротый; **омгор алгана** загас. малоротый чёрный окунь.

**ОМГОРДОХ** 1) торчать, сидеть с выпрямленной спиной; 2) шилж. кичиться, рисоваться.

**ОМГОРДУУ** 1) довольно узкий.

**ОМГОРДУУЛАХ** 1) омгордох-ын үйлдүүл.

**ОМГОРДЧИХОХ** 1) омгордох-ын нэгэнтээ.

**ОМГОРХОГ** 1) гордый; высокомерный; надменный; **оморхог-ийг** үз.

**ОМГОРХОЛ** 1) гордость; высокомерие.

**ОМГОРХОХ** 1) гордиться, похваляться; **амжилтаараа омгорхох** гордиться своими успехами; **оморхох-ыг** үз.

**ОМГОРХУУ** 1) гордый, горделивый; **омгорхуу байдалтай** горделивая осанка; **горделивый вид**; **оморхог-ийг** үз.

**ОМГОРХУУЛАХ** 1) омгорхох-ын үйлдүүл.

**ОМГОРХЧИХОХ** 1) омгорхох-ын нэгэнтээ.

**ОМГОС** 1) : омгос омгос хорш.

**ОМГОНОХ-ыг** үз.

**ОМЛУУР** 1) яриа. **омруу-г** үз.

**ОМОГ I** 1) түүх. род, племя, семейство; **язгуур омог** хорш. Племя.

**ОМОГ II 1.** 1) гордость, надменность, высокомерие; спесь; **омог төрөх** возгордиться; **омог төрүүлэх** пробудить гордость; **омог нь шатах / ямаан омог нь хөдлөх** бросить в жар, выйти из себя; **омгийг нь дарах** сбить спесь с кого-л.; смирить гордость; **омог зан ор эзлэгч хаанд зохихгүй** зүйр. гордость не к лицу даже владельческому хану; 2) дух (моральное состояние); **омог шантрах** падать духом; **2.** гордый; высокомерный; **омог бардам** гордый; высокомерный; **омог ихтэй** гордый, кичливый, надменный, высокомерный.

**ОМОГ III** 1) край; **чихний омог** верхний край уха, задняя поверхность ушной раковины.

**ОМОГ IV** 1) олз-ыг үз., **олз омог** хорш. добыча.

**ОМОГДОХ** 1) гордиться, кичиться; 2) придирается; петушиться; задирать, быть забиякой; храбриться; **битгий омогд!** не петушись!; 3) ругаться.

**ОМОГДОЦГООХ** 1) гордиться, кичиться, придирается (о многих).

**ОМОГДУУЛАХ** 1) омогдох-ын үйлдүүл.; 2) быть обруганным.

**ОМОГДЧИХОХ** 1) омогдох-ын нэгэнтээ.

**ОМОГЛОХ** 1) омоглох-ыг үз., 1) гордиться; 2) олзлох-ыг үз., **олзлох омоглох** хорш. приобретать, брать.

**ОМОГТ I** 1) принадлежащий к какому-л. роду, племени, носящий какую-л. фамилию.

**ОМОГТ II** 1) омогтой-г үз.

**ОМОГТОЙ** <sup>ᠣᠮᠣᠭᠲᠣᠢ</sup> 1) гордый, кичливый, надменный, высокомерный; спесивый; **омогтой хүн** спесивый человек; 2) буйный; **ямаан омогтой** вспылчивый, горячий, не в духе; **ямаан омогтой хүн** жёлчный человек.

**ОМОГШИХ** <sup>ᠣᠮᠣᠭᠰᠢᠬᠡ</sup> возгордиться, становиться надменным, кичливым, кичиться.

**ОМОГШУУЛАХ** <sup>ᠣᠮᠣᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **омогших**-ийн үйлдүүл., вдохновлять, возбудить гордость.

**ОМОГШЧИХОХ** <sup>ᠣᠮᠣᠭᠰᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **омогших**-ийн нэгэнтээ.

**ОМОЙ** <sup>ᠣᠮᠣᠢ</sup> яриа. хвастун; **омой бардам, оонон шалдан** зүйр. аника – воин; **та чинь яасан айхавтар омой хүн байна** какой же ты хвастун, как я поглажу.

**ОМОЙЛГОХ** <sup>ᠣᠮᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ</sup> **омойх**-ын үйлдүүл.

**ОМОЙСОН** <sup>ᠣᠮᠣᠢᠰᠣᠨ</sup> семнадцатилетний конь.

**ОМОЙХ** <sup>ᠣᠮᠣᠢᠬᠡ</sup> стягиваться, собираться в складки (напр. о коже от ожога).

**ОМОЙЧИХОХ** <sup>ᠣᠮᠣᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **омойх**-ын нэгэнтээ.

**ОМОЛГОДОХ** яриа. **омголдох**-Ыг үз.

**ОМОЛГОН** яриа. **омгolon**-Г үз.

**ОМОЛГОТОХ** яриа. **омголтох**-Ыг үз.

**ОМОЛЗОХ** <sup>ᠣᠮᠣᠯᠵᠣᠬᠤ</sup> **омгонох I, II**-Ыг үз.

**ОМОЛЗУУЛАХ** <sup>ᠣᠮᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **омолзох**-ын үйлдүүл.

**ОМОЛЗЧИХОХ** <sup>ᠣᠮᠣᠯᠵᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **омолзох**-ын нэгэнтээ.

**ОМОЛЬ** <sup>ᠣᠮᠣᠯᠢ</sup> загас. омуль.

**ОМОРХОГ** <sup>ᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠭ</sup> гордый, кичливый, надменный, высокомерный; **оморхог байдал** надменная осанка; надменный вид.

**ОМОРХОХ** <sup>ᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠬᠤ</sup> гордиться, кичиться, становиться надменным, высокомерным.

**ОМРУУ** <sup>ᠣᠮᠷᠦᠭᠤ</sup> 1) ключица; 2) грудная кость; грудина, грудь (лошади, мула, птицы); 3) отвислая кожа на груди (у рогатой скотины); 4) белая шерсть на груди (у зверей).

**ОМРУУВЧ** <sup>ᠣᠮᠷᠦᠭᠤᠪᠴᠢ</sup> 1) околоключичная часть панциря; 2) нагрудный ремень у седла.

**ОМТГОЙ** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ</sup> невнимательный, небрежный; **омтгой санах** не верить.

**ОМТГОЙДОХ** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢᠳᠣᠬᠤ</sup> оказываться слишком невнимательным, небрежным, без оглядки; допускать ошибки (из-за невнимания); **өчүүхэн явдалд ч олтгойдохгүй** и в мелочах не следует быть небрежным.

**ОМТГОЙДУУЛАХ** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **омтгойдох**-ын үйлдүүл.

**ОМТГОЙДЧИХОХ** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢᠳᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **омтгойдох**-ын нэгэнтээ.

**ОМТГОЙЛОГ** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢᠯᠣᠭ</sup> кое-как, не вполне; **омтгойлог ухав** не вполне понял.

**ОМТГОЙЛОХ** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢᠯᠣᠬᠤ</sup> быть небрежным, невнимательным, относиться к чему-л. поверхностно, легкомысленно; не доверять.

**ОМТГОЙХОН** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢᠬᠣᠨ</sup> **омтгой**-н багас., довольно невнимательный, небрежный.

**ОМТДОХ** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠳᠣᠬᠤ</sup> **омтойдох**-Ыг үз.

**ОМТОГО** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ</sup> **омтого санах** не доверять.

**ОМТОГОДОХ** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢᠳᠣᠬᠤ</sup> не доверять.

**ОМТОЙДОХ** <sup>ᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢᠳᠣᠬᠤ</sup> ускользнуть, вырваться, не попасться, сорваться (о звере, птице, рыбе).

**ОН I** <sup>ᠣᠨ</sup> ГОД (календарный); **аргын он** ГОД европейского летосчисления; **дөрвөн он нутаглав** прожил там четыре года; **дөчөөд оны хүмүүс** люди сороковых годов; **мөн оны хавар** весною того же года; **наяад он** восьмидесятые годы; **төрсөн он** год рождения; **би мянга есөн зуун жаран хоёр онд төрсөн** я родился в тысяча девятьсот шестьдесят втором году; **түмэн он** на веки вечные; **хэвлэсэн он** год издания; **энэ оны долдугаар сарын нэгнээ** первого июля сего года; **он дараалал** хронология; **он дарааллын бичиг** летопись; **он дарааллын бичгийн нэн эртний хуулбар** древнейшие списки летописи; **он жил** хорш. а) год, годы; б) година; **хүнд хүчир он жил** тяжёлая година, година испытаний; **он жил түргэн өнгөрч байна** годы быстро проходят; **он жил** удал в течение многих лет; **галуу ганц дуугарвал, он ирдэг, хэрээ хэд бархиравч он ирдэггүй** зүйр. гусь раз крякнет и год (т.е. время года) настаёт, но сколько бы ни каркала ворона, год (т.е. сезон) не настаёт; **он сар алдагдав** упущено благоприятное время, упущен срок; **он сар өдөр** дата; **төрсөн он, сар, өдөр** дата рождения; **он саргүй захидал** письмо без даты; **он тоолол** летосчисление; **он удах** давность; **он уджээ** много воды утекло; **тээр нэг жил уулзсанаас хойш ч он уджээ удаж** много воды утекло с тех пор, как мы расстались; **он удсан** вековой; **он удсан газар** насиженное место; **он удсан учир эрхээ алдах** утерять право за давностью; **он удал** в течение года, год; долго; **он удал алба хаасны тул** за выслугу лет; **он цаг** хорш. дата; подходящее время, сезон; **адгуус малд он цагийн хүч авахуулаагүй** не создали условий для того, чтобы скот своевременно (т.е. летом) набрался сил; **онд орох / он туулах** перезимовать, перенести зиму и раннюю весну (о скоте); **онд оруулах** обеспечить скоту благополучную зимовку; **оны цол** түүх. название годов правления какого-л. императора.

**ОН II** хуучир. насечка, зарубка (на конце стрелы); **он тавих** ставить знак, **он** (знак, поставленный на месте, избранном для юрты).

**ОНГИ I** <sup>ᠣᠨᠭᠢ</sup> отверстие или гнездо, куда насаживают черенок, рукоятку; проушина,

УШКО (напр. у топора для скрепления с топорщиком); ПЯТКА (у косы).

**ОНГИ II: онги тамга тавро** в виде полукруга.

**ОНГИ III** үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг., **онги татах** выворачивать; **төмөр утсанд хувцсаа онги татах** порвать одежду о проволоку; **онги навс** хорш. а) весь разорванный; в ключьях; б) в беспорядке, как попало.

**ОНГИЛОХ I** ᠣᠨᠭᠢᠯᠣᠬᠤ делать гнездо или отверстие для рукоятки чего-л., продырявить.

**ОНГИЛОХ II** 1) рыть, копать (землю); 2) порвать одежду; 3) рыться, искать, докапываться (в вещах).

**ОНГИЛУУЛАХ** ᠣᠨᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **онгилох I, II-ын** үйлдүүл.

**ОНГИЛЧИХОХ** ᠣᠨᠭᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **онгилох I, II-ын** нэгэнтээ.

**ОНГИРГОН** ᠣᠨᠭᠢᠷᠭᠣᠨ **онгироо-г** үз.

**ОНГИРГОХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠭᠣᠬᠤ **онгироох-ыг** үз.

**ОНГИРОО** ᠣᠨᠭᠢᠷᠣᠣ 1) хвастливый; зазнающийся; хвастун, зазнайка; важничавший; спесивый; **онгироо болох** стать самодовольным; **онгироо сагсуу** хорш. хвастливый; 2) легкомысленно храбрый; 3) легко возбуждаемый, экспансивный.

**ОНГИРООДОХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠣᠣᠳᠣᠬᠤ 1) оказываться слишком хвастливым, зазнавшимся; быть слишком спесивым, важным; 2) оказываться слишком возбуждаемым, экспансивным.

**ОНГИРООТОХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠣᠣᠳᠣᠬᠤ становиться спесивым, важным; **онгироох-ыг** үз.

**ОНГИРООТУУЛАХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠣᠣᠳᠤᠯᠠᠬᠤ **онгироотох-ын** үйлдүүл.

**ОНГИРООТЧИХОХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠣᠣᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **онгироотох-ын** нэгэнтээ.

**ОНГИРООХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠣᠣᠬᠤ **онгироох-ын** үйлдүүл.

**ОНГИРОХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠣᠬᠤ 1) зазнаваться, хвастаться; важничать; **чи юу гэж онгиноо вэ?** что ты (хвастаешься) гордишься?; 2) храбриться; 3) чрезмерно восторгаться, возбуждаться, разгуляться.

**ОНГИРУУЛАХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **онгироох-ын** үйлдүүл.

**ОНГИРЦГООХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠴᠭᠣᠬᠤ зазнаваться, хвастаться, важничать (о многих).

**ОНГИРЧИХОХ** ᠣᠨᠭᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **онгироох-ын** нэгэнтээ.

**ОНГИЧИХ I** ᠣᠨᠭᠢᠴᠢᠬᠤ **онгилох II-ын** олонтаа., рыться, докапываться в вещах; разбрасывать, раскидывать (вещи); перевероршить; **авдраа онгичих** рыться в сундуке; **албан бичиг онгичих** рыться в бумагах; **миний хамаг бичиг номыг онгичив** он перерыл все мои бумаги, книги.

**ОНГИЧИХ II онгилох I-ын** олонтаа., сделать отверстие, продырявить.

**ОНГИЧУУЛАХ** ᠣᠨᠭᠢᠴᠢᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **онгичих-ийн** үйлдүүл.

**ОНГИЧЧИХОХ** ᠣᠨᠭᠢᠴᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **онгичих I, II-ийн** нэгэнтээ.

**ОНГО I** ᠣᠨᠭᠣ 1) **онгод-ыг** үз.; 2) истукан.

**ОНГО II: онго цонго** хорш. ухаб, выбоина, колдобина.

**ОНГО III: онго боол** түүх. освобождённые от рабства люди, племена.

**ОНГОГ I** ᠣᠨᠭᠣᠭ 1) **онгон-г** үз.; 2) родной, близкий.

**ОНГОГ II** золотая пуговица.

**ОНГОД** ᠣᠨᠭᠣᠳ гений-хранитель местности; духи предков; идол; онгоны, шаманские духи умерших; **цалиг онгод** хорш. онгоны, духи-хранители дома, пенаты; **онгод дуудах**

призывать гения-хранителя, призывать духов предков; **онгод орох** а) приходиться в экстаз (о шамане во время камлания); б) шилж., шог. приходиться в истерику (о людях, легко раздражающихся); **онгод нь орсон байх** экзальтированность; экстаз; **онгод тахих** а) приносить жертву духам; б) поклоняться идолам; **онгод тахигч** идолопоклонник.

**ОНГОДОХ** ᠣᠨᠭᠣᠳᠣᠬᠤ расплываться (о чернилах, масле и т.п.).

**ОНГОЙЛГОХ** ᠣᠨᠭᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **онгойх-ын** үйлдүүл.

1) отворять, открывать, раскрывать, вскрывать; отпирать; **авдар онгойлгох** открывать сундук; **жаахан онгойлгох** приотворить; **лааз онгойлгох** открывать банку; **түлхүүрээр онгойлгох** открывать ключом; **үүд онгойлгох / хаалга онгойлгох** открывать дверь, отворять дверь; **цонхоо онгойлго!** открой окно!; 2) шилж. успокаивать, облегчить душу; **дотроо онгойлгох / сэтгэлээ онгойлгох** выложить душу, облегчить душу; **эмэгтэйчүүд сэтгэлээ онгойлгохын тулд уйлж унжицгаана** женщины плачут, чтобы облегчить душу; **сүвий нь онгойлгох** хар. протереть глаза; 3) образовывать пробел, делать пропуск; 4) создавать прорыв; **гарах зам онгойлгох** открыть выход, проложить путь, по которому можно выйти.

**ОНГОЙЛГУУЛАХ** ᠣᠨᠭᠣᠢᠯᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **онгойлгох-ын** үйлдүүл.

**ОНГОЙХ** ᠣᠨᠭᠣᠢᠬᠤ 1) отворяться, раскрываться, вскрываться; открываться; **миний өрөөний тагтны хаалга дотогшоо онгойдог юм** дверь на балкон из моей комнаты отворяется во внутрь; **онгойтол нээх** настежь открыть, совсем раскрыть, на распашку распахнуть; 2) проясняться; **тэнгэр онгойв** небо прояснилось; 3) шилж. успокаиваться, чувствовать облегчение; **дотор онгойх / сэтгэл онгойх** отправляться, приходиться в себя; **дотор онгойлоо / сэтгэл онгойлоо** от сердца отлегло, отлегло на душе,

камень с души свалился; **сүв онгойх** хар. словно пелена упала с глаз, глаза открываются; братья за ум.

**ОНГОЙЧИХОХ** **онгойх**-Ын нэгэнтээ.

**ОНГОЛ** **чаг**-ийг үз.

**ОНГОЛЗОХ** **онгойх**-Ын олонтаа., 1) открываться, отворяться (о двери и т.д.); хлопать дверью; 2) шилж. **онгирох**-Ыг үз.

**ОНГОЛЗУУЛАХ** **онголзох**-Ын үйлдүүл.

**ОНГОЛЗУУР** 1) невыдержанный человек; 2) зазнайка, хвастунишка.

**ОНГОЛЗЧИХОХ** **онголзох**-Ын нэгэнтээ.

**ОНГОЛИУЛАХ** **онголих**-ийн үйлдүүл.

**ОНГОЛИХ** задыхаться, запыхаться, тяжело дышать; быть при смерти.

**ОНГОЛОХ** 1) разваливаться, осыпаться от сырости; 2) хуучир. посвящать “онгонам”, освящать; объявлять “онгоном”; посвящать гениям-хранителям; погребать; **морь онголох** посвящать лошадь онгонам, освящать; **хуур онголох** хоронить покойника.

**ОНГОЛУУЛАХ** **онголох**-Ын үйлдүүл.

**ОНГОН** 1. 1) чистый; священный; **онгон уул** священная гора; 2) шилж. первоначальный, первичный; нетронутый, девственный; первозданный; **онгон байгаль** первозданная природа; **онгон дэл** нестриженная длинная конская грива (на загривке); **онгон тал** нетронутая степь; давно необитаемая степь; **онгон үс а)** с детства седые волосы; б) первые светлые волосики на голове ребёнка; 3) шилж. изнеженный, избалованный; **онгон танхил** хорш. капризный; 4) шилж. вежливый, приветливый; 2. духи предков, шаманский дух-гений, идол, онгон (дух гений у шаманистов); Шаманское божество; **эцгийн онгонд ёслох** поклоняться онгону отца, поклоняться духам предков; **онгон дов** возвышенное место, холм, посвящённый духам; **онгон морь** лошадь, посвящённая духам; **онгон оосор** шаманская тесьма (которой обвязывали идолов); **онгон тахих** идолопоклонство; **онгон шүтэх ёс** язычество, фетишизм; **онгон шүтээн** хорш. ОНГОНЫ (шаманский идол, фетиш); **онгон шүтээнээ болгох** делать кумира.

**ОНГООХ** **онгох**-Ын үйлдүүл., **ЛИНЯТЬ**, **блэкнуть**.

**ОНГОР** **онгор цонгор** хорш. ухаб, выбоина, рытвина; бугристая, со впадинами местность, неровная, кочковатая, с ухабами местность.

**ОНГОРОЙ** 1) **сартгар**-Ыг үз.; 2) шилж. **онгируо**-Г үз.

**ОНГОРОЙТОХ** **осекать** (о ружье).

**ОНГОРОНЗ** с широкими

ноздрями (о человеке).

**ОНГОРХОЙ** 1. 1) провал, впадина, углубление; 2) пролом, отверстие, дыра, щель; **хашааны онгорхойгоор гарах** лезть через дыру в заборе; 3) пробел; **онгорхой орон тоо** вакансия; штат; 4) прогалина на пашне (т.е. место, где не возшло посеянное зерно); 5) ямка над глазами лошади; 2. 1) открытый, распахнутый; **хагас онгорхой** полуоткрытый; **онгорхой хаалга** открытая дверь; **зуны онгорхой шаахай** сандалии; босоножки; 2) зияющий; дырявый; отверстие; **онгорхой цонгорхой / онгорхой цоорхой** хорш. рваный, в лохмотьях (об одежде); 3) шилж. **вакантный**, **незанятый** (о должности); **онгорхой хоосон** белое пятно.

**ОНГОСОН** **полинялый**.

**ОНГОСХИЙХ** 1) неожиданно приоткрыться; приотвориться; **үүд онгосхийв** дверь неожиданно приоткрылась, дверь приотворилась; 2) шилж. **успокаиваться**, **чувствовать облегчение**.

**ОНГОХ I** **линять**, **полинять**; **блэкнуть**, **менять цвет** (о вещах – от солнца, дождя и т.д.).

**ОНГОХ II** **чувствовать жар**, **гореть** (о больном), **пылать от жара**, **иметь сильное повышение температуры**; **выгорать**.

**ОНГОЦ(ОН)** 1) **водопойная колода**; **мал услах онгоц** водопойная колода; **худгийн онгоц** колодезная колода; **онгоцны дэр** подставка под лоток; **онгоц баригч уул** ёгт. Потала (название резиденции Далай-ламы); 2) **кормушка**, **корыто**; **тэжээлийн онгоц** корыто; **тариа онгоцонд цацах** насыпать зерна в кормушку; **онгоцонд тэжээл үргэлж байдаг** в кормушке всегда есть корм; 3) **ванна**; **бие угаах онгоц / угаалгын онгоц** ванна; **хүүхдийн угаалгын онгоц** детская ванна; **угаалгын онгоцонд суух** сесть в ванну; **халуун онгоц** горячая ванна; **онгоцонд орох** принять ванну; 4) **жёлоб**, **лоточек**; **усны онгоц / усны ховил** водосточный жёлоб; **хүжийн онгоц** лоточек для курительных свечей; 5) **лодка**, **челнок**; **хавтгай ёроолтой онгоц** дощаник; **шумбагч онгоц / шунгадаг онгоц / усан доогуур явдаг онгоц** подводная лодка; 6) **судно**, **корабль**, **пароход**; **галт онгоц / уурын онгоц** пароход; **зорчигчдын галт онгоц** пассажирский пароход; **гувчуурт онгоц / торт онгоц** тральщик; **далбаат онгоц** шхуна; **парусное судно**; **дарвуулт том онгоц** яхта; **усан онгоц / хөлөг онгоц** хорш. **судно**, **корабль**, **пароход**; **хөлөг онгоц тэнгэст гарлаа** корабль вышел в море; **хөлөг онгоц жолоодох** водить судно, корабль;

судовождение; **хөлөг онгоцоор явах** ехать на пароходе; **худалдааны хөлөг онгоц** торговое судно; **халимч онгоц** китобой, китобойное судно; **байлдааны хөнгөн онгоц** катер; **хуягт онгоц** дредноут; **броненосец**; **онгоц барих** кораблестроение; **онгоц сүйдэх** кораблекрушение; **онгоц тавих** спускать судно на воду; **онгоц хийх газар** судоверфь; **онгоц хаюуртах** идти на вёслах, грести; **онгоц чирэгч** бурлак; **онгоц явахгүй** несудоходный; **онгоцноос хүн ойчлоо** человек за бортом; **онгоцонд суулгах** сажать на судно, брать на борт; **онгоцон дээр** на судне, на борту; **ачааг онгоцонд авах** взять груз на борт; **онгоцоо зогсоох** причалить (о корабле); б) самолёт; **ганц хүний онгоц** одноместный самолёт; **бөмбөгдөгч онгоц** бомбардировщик; **дайрагч онгоц** штурмовик; **дуунаас хурдан онгоц** сверхзвуковой самолёт; **нисэх онгоц** самолёт; **сөнөөгч нисэх онгоц** истребитель; **амдан (угтан) сөнөөгч онгоц** истребитель-перехватчик; **суудлын нисэх онгоц** пассажирский самолёт; **тээврийн нисэх онгоц** транспортный самолёт; **усны нисэх онгоц** гидроплан; **тийрэлтэт онгоц** реактивный самолёт; **нисэх онгоц буух талбай** посадочная площадка; **нисэх онгоцны буудал** аэропорт, аэродром, аэровокзал; 7) зурх. название восемнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии; **мол**-Ыг үз.

**ОНГОЦЛОХ** ᠨᠢᠭᠣᠴᠢᠯᠠᠬᠤ грузить на судно.

**ОНГОЦНЫ** ᠨᠢᠭᠣᠴᠢᠨᠢ / **онгоц(н)**-Ы харьяал., лодочный, корабельный, пароходный, судовой; **онгоцны алмуур** лодочное весло; **шест**; **онгоцны ацаг** плата за перевоз; **онгоцны буудал** а) гавань, порт; пристань; б) аэропорт, аэродром; **онгоцны далавч** өгт. а) весло; б) крыло самолёта; **онгоцны далбаа** / **онгоцны дарвуул** паруса; **онгоцны дөр** канат для укрепления лодки, судна; **онгоцны жолооч** а) рулевой боцман; б) пилот; **усан онгоцны замчин** лоцман; **онгоцны зангуу төмөр** якорь; **хөлөг онгоцны засварын газар** док; **онгоцны зах** / **онгоцны хярхаг** борт корабля; **онгоцны өрх** өгт. каюта; **онгоцны сэлбүүр** весло; **онгоцны тавилан** место причала судна; **онгоцны тогооч** кок; **онгоцны толгой** нос лодки, судна; **онгоцны хаюур** лопасти колеса парохода; **онгоцны хитэг** корма; **усан онгоцны бүх хэрэгсэл** такелаж; **онгоцны шураг** мачта корабля.

**ОНГОЦОЧ** ᠨᠢᠭᠣᠴᠢᠴᠢᠰᠢ лодочник, барочник; перевозчик; матрос.

**ОНГОЧИХОХ** ᠨᠢᠭᠣᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **онгох**-Ын нэгэнтээ.

**ОНГОШИЛ** ᠨᠢᠭᠣᠴᠢᠰᠢᠯᠢ **өгөршил**-ийг үз.

**ОНГУД** ᠨᠢᠭᠤᠳᠤ түүх. ОНГУТ (одно из

древнемонгольских племен).

**ОНДГОЙ** ᠨᠣᠩᠳᠦᠭᠣᠢ приподнятый, выдавшийся, выпуклый, высокий; **ондгой бэлхүүс** округлые бёдра; **ондгой сэвэг** овальная корзина (с дужкою).

**ОНДГОНОХ** ᠨᠣᠩᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬᠤ **ондолзох**-Ыг үз.

**ОНДГОНУУЛАХ** ᠨᠣᠩᠳᠦᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ондгонох**-Ын үйлдүүл.

**ОНДГОР** ᠨᠣᠩᠳᠦᠭᠣᠷ 1) широкозадый, с приподнятым задом (о лошади и т.д.); 2) бугристый, выпуклый.

**ОНДГОРХОН** ᠨᠣᠩᠳᠦᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **ондгор**-Ын багас.

**ОНДОЙЛГОХ** ᠨᠣᠩᠳᠦᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ондойх**-Ын үйлдүүл.

**ОНДОЙХ** ᠨᠣᠩᠳᠦᠶᠢᠬᠤ выдаваться,

выпячиваться, приподниматься,

высовываться, торчать (о ягодицах, о крупе лошади).

**ОНДОЙЧИХОХ** ᠨᠣᠩᠳᠦᠶᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **ондойх**-Ын нэгэнтээ.

**ОНДОЛЗОХ** ᠨᠣᠩᠳᠦᠯᠵᠣᠬᠤ 1) покачивать задом, вихлять задом (напр. о лошади); 2) болтаться, колыхаться, прыгать.

**ОНДОЛЗУУЛАХ** ᠨᠣᠩᠳᠦᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ондолзох**-Ын үйлдүүл.

**ОНДОО** ᠨᠣᠩᠳᠡᠭᠡ 1. 1) другой, иной, отличный; особый; разный; отдельный; **тэс ондоо** совершенно иной, совсем другой; обратный, диаметрально противоположный; ничего подобного; **шал ондоо болжээ** стал совсем другим; **шал ондоо өнгө** совсем другой, особый цвет; **шал ондоо юм / огт ондоо юм** совсем другая вещь; **эрс ондоо** совершенно иной, совсем другой; **ондоо болгох** делать иным, изменять; **ондоо ном авав** взял не ту книгу; **надад ондоо ном өгөөч** дайте мне другую книгу; **ондоо санал** другое, особое мнение; **ондоо сургуульд сурах** учиться в другой школе; **ондоо тийш** в другую сторону; **ондоо тийшээ явах** идти в другую сторону; **ондоо үгээр хэлбэл** другими словами; **иными словами**; иначе говоря, иначе, по другому; **энэ ондоо хэрэг** это другое дело; **ийм л байна, ондоо юмгүй** и всё тут; ничего другого; **толгой ондоо бол ухаан ч ондоо** зүйр. если голова другая, то и разум другой; ~ у каждого своё на уме; **жил жилийн жам нь ондоо, жигүүртэн бүрийн жиргэх нь ондоо** зүйр. закон каждого года другой, чирикание каждой птицы другое; ~ у всякой пичужки свой голосок; 2) отличные друг от друга, разные (при повторении основы); **ондоо ондоо** по отдельности; **ондоо ондоо газар** разные места; **ондоо ондоо газар суух** жить в разных местах; **ондоо ондоо санал өгөх** внести разные предложения; **ондоо ондоо шалтгаанаар** под разными предлогами; 3) различный (в сочетании с числительными и близкими по значению с ними словами обозначает а) различие; б) делимость на части); **хоёр ондоо болгох** разделить на две части; **хоёр ондоо юм** две различные вещи; 2. особенность, отличие, отличительная черта.

**ОНДООВТОР** ᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠪᠲᠣᠷ совсем другой.  
**ОНДООГООР** ᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠭᠣᠷ иначе, по другому;  
**ондоогоор хийх** сделать по-другому, сделать иначе; **юмыг шал ондоогоор хийх** делать что-л. шиворот-навыворот; **ондоогоор хэлбэл / ондоогоор хэлэхэд** другими словами, иными словами; иначе говоря, иначе, по другому; **ондоогоор хэлэх** сказать иначе, перифразировать.

**ОНДООЛОХ** ᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠯᠠᠬ 1) делать иным, изменять; переиначивать; 2) делить; 3) делить хозяйство, имущество, делиться; 4) отделяться, обособляться.

**ОНДООЛУУЛАХ** ᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **ондоолох**-Ын үйлдүүл.

**ОНДООШИЛ** ᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠰᠢᠯ тусг. дивергенция.

**ОНДООШИХ** ᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠰᠢᠬ 1) 1) диссимилироваться; 2) видоизменяться; 2. **ондоошихуй**-Г үз.

**ОНДООШИХУЙ** ᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠰᠢᠬᠤᠭᠢ 1) диссимилиация; 2) видоизменение.

**ОНДООШУУЛАХ** ᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ондооших**-ийн үйлдүүл., 1) диссимилировать; 2) видоизменять.

**ОНДООШЧИХОХ** ᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠰᠢᠬᠤᠬᠣᠬ **ондооших**-ийн нэгэнтээ.

**ОНДРОХ I** ᠣᠨᠳᠣᠷᠠᠬ I слегка подкинуть задом (о лошади).

**ОНДРОХ II** поправляться (о больном).

**ОНДЧИХ** ᠣᠨᠳᠤᠴᠢᠬ **ондрох I**-Ын нэгэнтээ., подкидывать задом (о лошади).

**ОНДЧУУЛАХ** ᠣᠨᠳᠤᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **ондчих**-ийн үйлдүүл.

**ОНЖИД** ᠣᠨᠵᠢᠳ: **онжид нэр** хэл.цинж. иносказательное слово.

**ОНИВ** ᠣᠨᠢᠪ: **онив онив хийх** а) мерцать (о звёздах); б) щуриться, моргать глазами.

**ОНИВГОНОХ** ᠣᠨᠢᠪᠭᠣᠨᠠᠬ **онигонох**-Ыг үз.

**ОНИВОЛЗОХ** ᠣᠨᠢᠪᠣᠯᠵᠣᠬ смотреть подслеповатыми глазами, помаргивая; щуриться, хлопать глазами; моргать, часто мигать.

**ОНИВОЛЗУУЛАХ** ᠣᠨᠢᠪᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **ониволзох**-Ын үйлдүүл.

**ОНИВОЛЗУУР** ᠣᠨᠢᠪᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠷ подслеповатый.

**ОНИВЧ I** ᠣᠨᠢᠪᠴ I 1) быстрый в начале бега (о лошади); 2) любопытный.

**ОНИВЧ II** небольшой ножик; **оновч I**-ийг үз.

**ОНИВЧХОН** ᠣᠨᠢᠪᠴᠢᠬᠣᠨ **онивч**-ийн багас., довольно быстрый в начале бега (о лошади); **онивчхон морь** конь, быстрый в беге на короткую дистанцию.

**ОНИГО** ᠣᠨᠢᠭᠣ ᠑ : **ониго ониго** хорш. **онив**-ийг үз.

**ОНИГОНОХ** ᠣᠨᠢᠭᠣᠨᠠᠬ прищуриваться, щуриться; глядеть узкими глазами; **ониволзох**-Ыг үз.

**ОНИГОНОЧИХОХ** ᠣᠨᠢᠭᠣᠨᠠᠬᠣᠨᠴᠢᠬᠣᠬ **онигонох**-Ын нэгэнтээ.

**ОНИГОНУУЛАХ** ᠣᠨᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **онигонох**-Ын үйлдүүл., прищуривать щурить (глаза).

**ОНИГОО** ᠣᠨᠢᠭᠣᠭᠠ яриа. анекдоты.

**ОНИГОР** ᠣᠨᠢᠭᠣᠷ 1) узкоглазый; с узкими глазами; **онигор нүд** узкоглазый, с узкими глазами; 2) с подслеповатыми глазами; 3) узкий; **онигор амсартай** с узким отверстием; **онигор бяцхан цонх** маленькое узкое окошко.

**ОНИГОРДУУ** ᠣᠨᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ довольно узкоглазый.

**ОНИГОРХОН** ᠣᠨᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **онигор**-Ын багас., довольно узкий (о глазах).

**ОНИЙЛГОХ** ᠣᠨᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **онийх**-ийн үйлдүүл., прищурить, сузить (глаза); жмурить, зажмуривать; **нүдээ онийлгон хараад шинэ ирсэн улс руу гараа сунгав** прищурив глаза, подал руку вновь прибывшим.

**ОНИЙХ** ᠣᠨᠢᠶᠢᠬ 1) сузить, щурить (глаза), щуриться, прищуриваться; **наранд гялбаж онийх** щуриться от солнца; 2) сузиться (о чём-л.).

**ОНИЙЧИХОХ** ᠣᠨᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **онийх**-ийн нэгэнтээ.

**ОНИЛЗОХ** ᠣᠨᠢᠯᠵᠣᠬ 1) прищуривать (глаза); смотреть подслеповатыми глазами, часто помаргивая; 2) мигать, мерцать (о свете); **тэнгэрийн хаяанд нэг гэрэл онилзож байна** на горизонте мигает какой-то огонёк; 3) озираться по сторонам.

**ОНИЛЗУУЛАХ** ᠣᠨᠢᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **онилзох**-Ын үйлдүүл.

**ОНИЛЗЧИХОХ** ᠣᠨᠢᠯᠵᠣᠭᠢᠬᠣᠬ **онилзох**-Ын нэгэнтээ.

**ОНИЛОХ I** ᠣᠨᠢᠯᠣᠬ I 1) вдеть в ушко; 2) приложить стрелу к тетиве; накладывать стрелу, класть стрелу на тетиву; **нум сум онилох** накладывать стрелу, приговивиться к выстрелу, натягивать лук; 3) сделать выемку на конце стрелы; 4) прилагать старание, предаваться чему-л.; **бодь сэтгэл онилох** гүн.ух. предаться чистому созерцанию.

**ОНИЛОХ II** хуучир. ждатель очередь уртона.

**ОНИЛУУЛАХ** ᠣᠨᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **онилох I**-Ын үйлдүүл.

**ОНИЛЧИХОХ** ᠣᠨᠢᠯᠤᠴᠢᠬᠣᠬ **онилох I, II**-Ын нэгэнтээ.

**ОНИУЛ** ᠣᠨᠢᠭᠤᠯ вырезка, выемка; щель (в крепости).

**ОНИН** ᠣᠨᠢᠨ **онигор**-Ыг үз.

**ОНИНУД** ᠣᠨᠢᠨᠠᠭᠤᠳ **ОНИНЮТЫ** (монгольское племя во Внутренней Монголии).

**ОННОГОР** яриа. **огногор**-Ыг үз.

**ОНО** ᠣᠨᠠ **онь**-ийг үз.

**ОНОВОРТОЙ** ᠣᠨᠣᠪᠣᠷᠲᠣᠢ 1) согласный, сообразный с чем, соответствующий чему, соответственный; 2) настоящий, точный, должный, надлежащий.

**ОНОВЧ I** **ᠨᠣᠨᠠᠪᠴᠢ** НОЖИК (для нанесения зарубок, ушков на конец стрелы), **НОЖИЧЕК**, **НЕБОЛЬШОЙ НОЖ** (употребляющийся при изготовлении стрел, для прорезывания ушков).

**ОНОВЧ II** 1) конкретность, определённая, чёткость; 2) целесообразность; благоразумие; **оновч муутай** не очень удачный, не совсем подходящий.

**ОНОВЧГҮЙ** **ᠨᠣᠨᠠᠪᠴᠢᠭᠦᠢ** · **ᠨᠣᠨᠠᠪᠴᠢ ᠨᠠᠨᠠ** 1) несоответствующий чему-л., неподходящий; неустойчивый; **оновчгүй хэллэг** неудачное выражение; 2) тоо. иррациональный; несообразный, неправильный; **оновчгүй тоо** иррациональное число; **оновчгүй тэгшитгэл** иррациональное уравнение.

**ОНОВЧТОЙ** **ᠨᠣᠨᠠᠪᠴᠢᠲᠤᠢ** 1) конкретный, определённый, чёткий; меткий; точный, правильный, верный; действенный, действительный; **оновчтой арга хэмжээ** конкретные меры; **оновчтой зүйрлэх** меткость сравнения; **оновчтой мэргэн** отдающий себе отчёт, разбирающийся, рассудительный, разумный; **оновчтой санал** конкретное предложение; **оновчтой тодорхой** определённый, чёткий, конкретный; **оновчтой үг** афоризм; крылатые слова; остроумие; **хурц ухаанаар оновчтой үг ярих** рассыпать блёстки остроумия; **оновчтой хариулт өгөх** дать точный ответ; 2) целесообразный, благоразумный, рациональный; **илүү оновчтой ашиглах** наиболее рационально использовать; **ажлын хүчийг оновчтой ашиглах** рационально использовать рабочую силу; рациональное использование рабочей силы; **оновчтой болгох** сделать целесообразным, соответствующим; добиться чёткости; рационализировать; **оновчтой санаачилга** рационализаторское предложение; **шинэ бүтээл, оновчтой санал гаргачдын нийгэмлэг** Общество изобретателей и рационализаторов; 3) удачный; **оновчтой сонголт** удачный выбор; **оновчтой орчуулга** удачный перевод; **оновчтой хэллэг** удачное выражение; 4) подходящий, соответствующий, надлежащий, должный; правильный.

**ОНОВЧТОЙГООР** **ᠨᠣᠨᠠᠪᠴᠢᠲᠤᠢ ᠭᠣᠣᠷ** **оновчтой-** н үйлдэх., надлежащим, соответствующим образом, правильно.

**ОНОГ** **ᠨᠣᠨᠣᠭ**: **алдаг оног** хорш. изредка, кое-где; иной раз, нет, да и..., время от времени; **алдаг-ийг үз.**

**ОНОГДОЛ** **ᠨᠣᠨᠣᠭᠳᠣᠯ** то, что приходится на чью-л. долю при делении, развёрстке и т. п.

**ОНОГДОХ** **ᠨᠣᠨᠣᠭᠳᠣᠬ** **онох**-ын үйлдэгд., попадать под что-л., подвергаться чему-л.;

приходиться; доставаться; **хүн нэг бүрд нэг төгрөг оногдов** на каждого пришлось по тугрику; **хариуцлага түүнд оногдоно** ответственность лежит на нём; **арван хувь оногдоно** приходится десять процентов; **мөндөрт оногдсон** побитый, повреждённый градом; **оногдсон үүргээ шударгаар гүйцэтгэж байх** добросовестно относиться к своим обязанностям.

**ОНОГДОШГҮЙ** **ᠨᠣᠨᠣᠭᠳᠣᠫᠣᠭᠦᠢ** · **ᠨᠣᠨᠣᠭᠳᠣᠫᠣᠭ ᠨᠠᠨᠠ** неуязвимый.

**ОНОГДУУЛАХ** **ᠨᠣᠨᠣᠭᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬ** **оногдох**-ын үйлдүүл., 1) начислять; **хөрөнгөнд хүү оногдуулах** начислять проценты на капитал; 2) развёрстывать; 3) облагать (напр. налогом); возлагать; распределять; наложить; **бурууг оногдуулах** возлагать вину; **татвар оногдуулах** наложить налог; обложение налогами; **татвар оногдуулбал зохино** подлежит обложению налогами; следует обложить налогом; **оногдуулсан татвар** наложенный платёж; **торгууль оногдуулах** наложить штраф; **хүнд хариуцлага оногдуулах** возлагать тяжёлую ответственность; **шийтгэл оногдуулах** наложить наказание; 4) предназначать; 5) присуждать (напр. к наказанию).

**ОНОГЧ** **ᠨᠣᠨᠣᠭᠴᠢ** хуучир. ПОНИМАЮЩИЙ.

**ОНОЛ** **ᠨᠣᠨᠣᠯ** 1) теория; **ангийн тэмцлийн онол** теория классовой борьбы; **гэрлийн онол** бодос. теория света; **магадлалын онол** теория вероятности; **марксизм ленинизмийн онол** теория марксизма-ленинизма; **танин мэдэхүйн онол** гүн.ух. гносеология; теория познания; **тусгалын онол** гүн.ух. теория отражения; **харгис онол** реакционная теория; **харьцангуйн онол** теория относительности; **хувьслын онол** теория эволюции; **эш онол** причинно-следственная теория; **онол баримтлах / онол дагах** следовать теории; **онол зохиогч** создатель теории; **онол практик хоёр** теория и практика; **онол практикийн салшгүй холбоо** неразрывность теории и практики; **онолыг практикт хэрэгжүүлэх** приложить теорию к практике; **онолоор зэвсэглэх** вооружить теорией; 2) понятливость, рассудительность; понимание, рассуждение; **онол санал** хорш. МНЕНИЕ, предположение; **онол үзэл** хорш. ВЗГЛЯДЫ, установка, тактика; 3) понятие.

**ОНОЛГО** **ᠨᠣᠨᠣᠯᠭ᠎ᠠ** ᠑ понимание, разумение, соображение.

**ОНОЛГҮЙ** **ᠨᠣᠨᠣᠯᠭᠦᠢ** · **ᠨᠣᠨᠣᠯ ᠨᠠᠨᠠ** несообразительный.

**ОНОЛДОХ I** **ᠨᠣᠨᠣᠯᠳᠣᠬ I** **онох**-ын үйлдэлд., 1) встречаться; сходиться; 2) случаться; иметь место, состояться; 2) совпадать.

**ОНОЛДОХ II** яриа. 1) теоретизировать; 2) хвастаться своей мудростью; мудрствовать.

**ОНОЛДОЦГООХ** ᠣᠨᠣᠯᠳᠣᠴᠢᠭᠣᠭ᠎ᠠ **онолдох I, II**-ын одноор үйлдэх.

**ОНОЛДУУЛАХ** ᠣᠨᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **онолдох I, II**-ын үйлдүүл., приводить в соответствие с чем-л., согласовывать; **үнэн баримтаар онолдуулан бичих** писать на основании подлинных фактов.

**ОНОЛДЧИХОХ** ᠣᠨᠣᠯᠳᠴᠢᠬᠣᠬ **онолдох I, II**-ын нэгэнтээ.

**ОНОЛОЛ** ᠣᠨᠣᠯᠣᠯ суждение, рассуждение, размышление.

**ОНОЛТ** ᠣᠨᠣᠯᠲᠤ / 1) попадание (в цель), меткость; **харвалга онолт сайтай** меткий в стрельбе; 2) **онолтой**-г үз.

**ОНОЛТОЙ** ᠣᠨᠣᠯᠲᠤᠢ 1) умный, рассудительный, сообразительный, понятливый, мудрый; **төгс онолт** премудрый (эпитет будды); 2) заслуживающий, достойный понимания.

**ОНОЛЧ** ᠣᠨᠣᠯᠴᠢ теоретик; мыслитель; **марксизмын онолч** теоретик марксизма.

**ОНОЛЧИРХОХ** ᠣᠨᠣᠯᠴᠢᠷᠬᠣᠬ 1) **онолчлох**-Ыг үз.; 2) хвастаться своей учёностью, теоретическим знанием.

**ОНОЛЧЛОХ** ᠣᠨᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠬ теоретизировать.

**ОНОЛЫН** ᠣᠨᠣᠯᠢᠨ / **онол**-Ын харьяал., теоретический; **онолын бага хурал** теоретическая конференция; **онолын боловсруулалт** теоретическая разработка; **онолын дүгнэлт** теоретический вывод; **онолын талаар** в области теории; теоретически; **онолын мэдлэг** теоретическое знание; **онолын үндэс** теоретическая основа.

**ОНОМГОЙ** ᠣᠨᠣᠮᠭᠣᠢ быстро воспринимающий, понятливый, сметливый; **ономгой ухаан** пылливый ум; одарённость.

**ОНОН** ᠣᠨᠣᠨ: **онон одох** а) угадать во время, попасть к сроку; б) тоо. десять в тридцать седьмой степени; **их онон одох** тоо. десять в тридцать восьмой степени.

**ОНОНГИ** ᠣᠨᠣᠨᠭᠢ: **алданги ононги** хорш. алдаг оног-ийг үз.

**ОНОНДОЙ** ᠣᠨᠣᠨᠳᠣᠢ короткая куртка.

**ОНОО I** ᠣᠨᠣᠣ / 1) попадание в цель (при стрельбе).

**ОНОО(Н) II** 1) партнёр в борьбе; 2) распределение партнёров в борьбе; 3) очко; балл; **илүү оноо авах** выиграть лишнее очко; **олон оноо авах** набрать много очков; **оноогоор давуу** преимущество в очках; **оноогоор хожигдох** проиграть по очкам; **оноогоор ялах** победа по очкам; **оноогоор ялагдах** поражение по очкам.

**ОНОО III** ᠣᠨᠣᠣ шилж. судьба; доля; **оноо заяа** хорш. судьба, доля; **оноо заяа муудах** оказываться несчастным, несчастливым.

**ОНОО(Н) IV** ᠣᠨᠣᠣ 1) разрез, прорез **ПОДОЛА** (пальто); **хүрэмний оноо** разрез куртки; **оноо битүү** одежда без разрезов, с цельными полами (без разрезов); **оноо гаргах** делать разрез; 2) прорезь; **оноо хийх** делать прорезь; 3) седловина; впадина; 4) шилж. раздвоенность в поясничной части спины; круп; **оноо суух** лопаться от жиру.

**ОНООЛОХ** ᠣᠨᠣᠣᠯᠣᠬ 1) делать разрез; 2) делать прорезь; 3) шилж. лопаться от жиру.

**ОНООЛТ** ᠣᠨᠣᠣᠯᠲᠤ / распределение.

**ОНООЛУУЛАХ** ᠣᠨᠣᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **оноолох**-Ын үйлдүүл.

**ОНООЛЧИХОХ** ᠣᠨᠣᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **оноолох**-Ын нэгэнтээ.

**ОНООТ** ᠣᠨᠣᠣᠳᠤ: **оноот хараалж** шувуу. дупель (название птицы).

**ОНООХ** ᠣᠨᠣᠣᠬ **онох**-Ын үйлдүүл., 1) распределять кого-что-л.; развёрстывать; 2) распределять партнёров в борьбе; **оноосон нэр** хэл.зүй. собственное имя; 3) объяснять, надоумить; 4) подвергать чему-л.

**ОНООЧ** ᠣᠨᠣᠣᠴᠢ меткий стрелок.

**ОНОХ** ᠣᠨᠣᠬ **1.** 1) попадать (в цель, в мишень); **бай онох** попадать в мишень; **бөмбөгөөр булан руу онох** забить мяч в угол; **яг онох / голд нь онох** попасть в самую точку, в точку; бить прямо в цель; **арван тоот довтлогч хаалга оносонгүй** нападающий под номером десять не попал в ворота (о футболе); 2) разгадывать, угадывать, предвидеть; **алдгаг онодогийн нэг болох** либо пан, либо пропал; **алдаж онож** үгчил. как с промахами, так и с успехом; ~ из рук в руки переходить; **нүдийг нь онох** шууд ба шилж. не в бровь, а в глаз; **сайн гэвч алдаж болно, саар гэвч онож болно** зүйр. и на солнце есть пятна; **яваагүй нь онож л дээ** правильно сделал, что не пошёл; 3) понимать, постигать; соображать; **хөл нь дэлхийг онохгүй, хэл нь тагнай онохгүй** зүйр. В ЛОСК пьяный; еле можаху; **2. онохуй**-г үз.

**ОНОХУЙ** ᠣᠨᠣᠬᠤᠢ 1) попадание; 2) разгадывание, угадывание; 2) понимание, постижение, соображение; **онохуй билиг** рассудок; познание; разум.

**ОНОЦ** ᠣᠨᠣᠴᠢ / степень меткости, попадания (в цель); **шууд оноц** прямое попадание; **оноц сайтай** меткий.

**ОНОЦГООХ** ᠣᠨᠣᠴᠢᠭᠣᠭ᠎ᠠ попадать (о многих).

**ОНОЦГҮЙ** ᠣᠨᠣᠴᠢᠭᠤᠢ / ᠣᠨᠣᠴᠢ / ᠭᠤᠢ не попадающий (из лука).

**ОНОЦТОЙ** ᠣᠨᠣᠴᠢᠲᠤᠢ меткий.

**ОНОЧИХОХ** ᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **онох**-Ын нэгэнтээ., попадать подо что-л., подвергаться; наткаться, наталкиваться.

**ОНОШ** <sup>ᠣᠨᠣᠰ</sup> диагноз; **онош тавих** ставить диагноз; **өвчинд онош тогтоох** устанавливать диагноз; **онош зүй** диагностика.

**ОНОШГҮЙ** <sup>ᠣᠨᠣᠰᠢᠭᠦᠢ</sup> непонятный, непостижимый.

**ОНОШИЛЦГООХ** <sup>ᠣᠨᠣᠰᠢᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ</sup> ставить диагноз (о многих).

**ОНОШИЛЧИХОХ** <sup>ᠣᠨᠣᠰᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **оношлох**-Ын нэгэнтээ.

**ОНОШЛОГДОХ** <sup>ᠣᠨᠣᠰᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ</sup> **оношлох**-Ын үйлдэгд.

**ОНОШЛОГЧ** <sup>ᠣᠨᠣᠰᠢᠯᠣᠭᠴᠢ</sup> диагност; **оношлогч эмч** диагност.

**ОНОШЛОЛ** <sup>ᠣᠨᠣᠰᠢᠯᠣᠯ</sup> 1. диагностирование; 2. диагностический; **оношлалзүй** диагностика.

**ОНОШЛОХ** <sup>ᠣᠨᠣᠰᠢᠯᠣᠬᠤ</sup> ставить диагноз, определять диагнозом, диагностировать; **өвчнийг зөв оношлох** правильно диагностировать болезнь.

**ОНОШЛУУЛАХ** <sup>ᠣᠨᠣᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **оношлох**-Ын үйлдүүл., установить диагноз.

**ОНОШТОЙ** <sup>ᠣᠨᠣᠰᠢᠲᠣᠢ</sup> с диагнозом.

**ОНТОЙ** <sup>ᠣᠨᠲᠣᠢ</sup> 1) способный перенести зиму и весну (о скоте); 2) перезимовавший зиму, вступающий в новый год (о скоте).

**ОНТОЙСОХ** <sup>ᠣᠨᠲᠣᠢᠰᠣᠬᠤ</sup> пускать стрелу вверх.

**ОНТУДАХ онтусах**-Ыг үз.

**ОНТУСАМ** <sup>ᠣᠨᠲᠤᠰᠠᠮ</sup> находящийся в пределах попадания пули или стрелы; расстояние, которое может пролететь стрела, пущенная вверх; полёт, траектория пущенной вверх стрелы.

**ОНТУСАХ** <sup>ᠣᠨᠲᠤᠰᠠᠬᠤ</sup> попадать в цель; на расстоянии; пускать стрелу вверх, стрелять вдаль (из лука).

**ОНУУЛАХ** <sup>ᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **онох**-Ын үйлдүүл., 1) обяснять, разяснять; 2) разложить; распределять; **галын илчид онуулан хуурай болгох** разложить и сушить на огне.

**ОНХ I** <sup>ᠣᠨᠬᠤ</sup> катание, кувыркание бабки; **онх босох** бабка, ставшая торчком на верхний конец; **онх дарах** название китайской азартной игры (выражающейся в отгадывании того, какой стороной – красной или чёрной – лежит в мешке игральная кость); **онх зогсох** стоять вверх ногами; **онх унах** перевернуть вверх ногами.

**ОНХ II: онх цонх** хорш. **онгор цонгор**-Ыг үз.

**ОНХГОР I** <sup>ᠣᠨᠬᠤᠭᠣᠷ</sup> 1) возвышенный; высокий; **онхгор хад** возвышающаяся скала; 2) глубокий; **онхгор аяга** глубокая чашка.

**ОНХГОР II** бессмысленный, бестолковый.

**ОНХИ** <sup>ᠣᠨᠬᠢ</sup> только, совершенно, совсем; **онхи мэдэхгүй** совсем не знать; **онхи ондоо** совсем другой; **онхи сонсоогүй** вовсе не слышал; **онхи хоосон** совсем неимущий; **онхи хэрэггүй** совершенно не нужно.

**ОНХИЛОХ** <sup>ᠣᠨᠬᠢᠯᠣᠬᠤ</sup> **онгилох**-Ыг үз., **онхилон эрэх** рыться.

**ОНХЛИХ** <sup>ᠣᠨᠬᠢᠯᠢᠬᠤ</sup> яриа. **онхлох**-Ыг үз.

**ОНХЛОХ** <sup>ᠣᠨᠬᠢᠯᠣᠬᠤ</sup> перевернуться вверх дном, покатиться кубарем, опрокинуться; **онхлосон тэрэг** опрокинувшаяся телега.

**ОНХОЙЛЦОН** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠢᠯᠴᠣᠨ</sup> тихо, смиренно, в бездействии, праздно (о многих лицах).

**ОНХОЙН** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠢᠨ</sup> в одиночестве, одиноко; в тишине; безмолвно; **онхойн зогсох** стоять отдельно (от прочих); **онхойн суух** жить, сидеть в одиночестве, тихо, бесшумно, не подавая признаков жизни.

**ОНХОЙХ** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠢᠬᠤ</sup> становится смиренным.

**ОНХОЛ I** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠯ</sup>: **онхол тонхол** хорш. неровная, с углублениями, кочковатая местность; **онхол цонхол** хорш. неровный, кочковатый; **онхол цонхолтой зам** тернистый путь.

**ОНХОЛ II: онхол бялзуухай** шувуу. кедровка (название птицы).

**ОНХОЛДОХ** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠯᠳᠣᠬᠤ</sup> опрокидываться, перевёртываться, перекувыркнуться, перевернуться вверх дном, покатиться кубарем; вверх тормашками; **тэрэг онхолдов** телега опрокинулась; машина перевернулась.

**ОНХОЛДУУЛАХ** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **онхолдох**-Ын үйлдүүл., опрокидывать, перевёртывать; пускать под откос; **галт тэрэг онхолдуулах** пускать поезд под откос; **онхолдуулан хөмрүүлэх** опрокинуть.

**ОНХОЛДЧИХОХ** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠯᠳᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **онхолдох**-Ын нэгэнтээ.

**ОНХОЛИХ** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠯᠢᠬᠤ</sup> яриа. опрокинуться, перевернуться.

**ОНХООЛОЙ** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠣᠯᠣᠢ</sup>: **онхоолой бялзуухай** шувуу. клёст-сосновик.

**ОНХОР** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠷ</sup> 1. глубокий; **онхор аяга** пиала; глубокая чашка, большая чашка; **онхор таваг** глубокая тарелка; 2. углубление.

**ОНХОСХИЙН** <sup>ᠣᠨᠬᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠨ</sup>: **онхосхийн босох** вскочить, вдруг встать, поспешно подняться.

**ОНЦ** <sup>ᠣᠨᠴᠢ</sup> 1. 1) особый, особенный; отличный, лучший; важный; **онц анхаарах** обращать особое внимание; **онц байдал** особое положение; особенность, специфическое обстоятельство, специфика; **онц бэрхшээл гарлаа** возникло особое затруднение; **онц дүнтэй гэрчилгээ** аттестат зрелости с отличными оценками; **онц зүйлүүд** особенности, специфика; **онц өөр а)** совершенно особенный, отдельный, исключительный; б) совершенно другой, совсем иной; **онц сайн буудагч** отличный стрелок; **онц сурлагатан** пятёрочник; отличник; **онц сурлагатан сурагч** отличник; **онц сурлагатан оюутан** студент-отличник; **онц төгссөний диплом** диплом с отличием;

**онц тэмдэг** / **онц дүн** отличная отметка; отличная оценка; **онц учир шалтгаан** особенные причины, специфические обстоятельства; **онц тусгай учир шалтгаан** особенные, чрезвычайные, исключительные, специфические причины; **онц сонин юмгүй** / **онц гойд юмгүй** ничего особенного; **онц явууллага** специальная компания (по данному вопросу); **онц ялгаа алга** / **онцын ялгаагүй юм байна** нет ничего специфичного; **онц ялгавар** особенность, специфичность, своеобразие, специфика; **онц ялгавар бүхий** особенный, особый, специфический; **онц ялгавар бүхий байдал** специфические условия, специфическое положение, специфика; **онц ялгавартай** особый, особенный, своеобразный; **онц ялгарсан тэмдэг** специфический признак; 2) чрезвычайный, исключительный; **онц Бага хурал** чрезвычайный Малый Хурал; чрезвычайная конференция; **онц болгон** в особенности, особенно; **онц болгон үзэх** придавать исключительное значение, признавать исключительным; **онц бүгд хурал** чрезвычайный пленум; **онц бүрэн эрхт элчин сайд** чрезвычайный и полномочный посол; **онц гоц** исключительность, особенность, редкость; **үндэстэн арьстны онц гоц байдал** расовая или национальная исключительность; **онц их хурал** чрезвычайный съезд; **онц ач холбогдол** исключительное значение; **онц эрх** монополия; полномочие; чрезвычайные права; **архины онц эрх** винная монополия; **гадаад худалдааны онц эрх** монополия внешней торговли; **онц эрх болгох** сводить монополию на что-л.; монополизировать; **онц эрх явуулах** проводить монополию; **онц эрхт а)** пользующийся монополией; монополичный; б) имеющий чрезвычайные права; **онц эрхт байдал** монопольное положение; **онц эрхт журам** монопольная система; **онц эрхтэй болгох а)** монополизировать; б) наделять чрезвычайными правами; **онц эрхшээл** привилегии; 3) единственный; **онц хөвгүүн** единственный сын; **2. 1)** особенно, отлично, особо, важно; **онц аюултай гэмт хэрэг** особо тяжёлое преступление; **онц дүн авах** получить отлично; **онц сайн а)** очень хорошо, отлично; б) очень хороший, отличный; **шалгалтад онц сайн хариулах** отлично ответить на экзамене; **сургуулиа онц төгсөх** окончить школу на отлично, окончить школу с отличием; **онц түүх бүхий** / **онц түүхт** исторически важно; исторически важный; **онц түүх бүхий хэрэг** исторически важное дело, знаменательный исторический факт; **онц халуун биш** не особенно жарко; **харилцааг онц хурцатгах** обострять до крайности отношения; **онц**

**хүндтэй** особенно уважаемый; **онц хэрэгтэй** до зарезу нужно; **онц чухал** особенно важный; **энэ ч яахав дээ, онц юм биш** это не суть важно; **онц яаралтайгаар** экстренно; 2) чрезвычайно, исключительно; очень, весьма; **онц бэрх а)** чрезвычайно трудно; б) очень трудный; **онц гайхамшигтай** чрезвычайно удивительный; **онц түргэн** чрезвычайно, исключительно быстро; бурными темпами.

**ОНЦГОЙ** <sup>ᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢ</sup> 1. 1) особенный, специфический, своеобразный; особый; **онцгой ааштай хүн** человек особенной доброты; **онцгой амжилттай байх** иметь особенный успех; **онцгой анхаарал тавих** уделять особое внимание; **энэ ажилд онцгой анхаарал тавих хэрэгтэй** этой работе надо уделять особое внимание; **онцгой байдал** особое положение, своеобразие; особенность, специфика; исключительность; **үндэсний онцгой байдал** национальные особенности; **онцгой зүйл** особенность, специфика; **онцгой үүрэг гүйцэтгэх** играть существенную роль; выполнять важную роль; **онцгой хүн** своеобразный человек; **бусдаас онцгой хүн** своеобразный человек, оригинальный человек; **онцгой чанар** особенное качество; **онцгой шинж** отличительная черта; **онцгой янзын** особого рода, вида; 2) обособленный, уединённый, отдельный; **тасархай онцгой** <sup>ᠲᠠᠰᠠᠷᠬᠠᠢ</sup> <sup>ᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢ</sup> хорш. отдельный, обособленный, особый; **онцгой гэр** уединённая юрта; 3) исключительный, чрезвычайный; **онцгой амжилт** исключительный успех; **онцгой хууль** исключительный закон; **онцгой чухал хэрэг** дело исключительной важности; **онцгой эрх** исключительное право, привилегия; 4) единичный; **онцгой явдал** единичный случай, особое дело; исключение из общего правила; **онцгой явдал бус** не есть исключение, не какое-н. исключение, не представляет собою исключение; **2. 1)** особенно, особо, специфично, специфически, своеобразно; **манай нутгийн байгаль тавдугаар сард онцгой сайхан** природа в наших краях особенно красива в мае; 2) обособленно, уединённо, отдельно, на отшибе; **онцгой тасархай суух** жить на отшибе; жить особняком.

**ОНЦГОЙГООР** <sup>ᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠭᠣᠣᠷ</sup> <sup>ᠪᠠᠰᠤᠳᠠᠭ</sup> онцгой-н үйлдэх., в особенности, особенно, особо, отдельно; **бусдаас онцгойгоор** отдельно от других.

**ОНЦГОЙДОХ** <sup>ᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠳᠣᠬᠤ</sup> 1) оказываться своеобразнее чем надо, оказываться слишком своеобразным; 2) оказываться более уединённым, обособленным чем надо, оказываться слишком уединённым, обособленным; 3) отделяться, обособляться.

**ОНЦГОЙДУУ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠳᠤᠭᠤ 1) довольно обособленный, уединённый; 2) несколько своеобразный, специфический; довольно важный.

**ОНЦГОЙДУУЛАХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ ᠪᠢᠨ үйлдүүл.

**ОНЦГОЙДУУХАН** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ

**ОНЦГОЙДУУ**-н багас.

**ОНЦГОЙДЧИХОХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬ

**ОНЦГОЙДОХ**-ᠪᠢᠨ нэгэнтээ.

**ОНЦГОЙЛОН** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠯᠣᠨ / **ОНЦГОЙЛОХ**-ᠪᠢᠨ

хамж., особенно, особо, преимущественно;

**асуудлыг онцгойлон авч үзэх** рассмотреть вопрос особо.

**ОНЦГОЙЛОХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠯᠣᠬᠤ выделять,

обособлять, уединять, отделять;

подчёркивать; **илтгэгч чиний нэрийг**

**онцгойлон дурдав** оратор особо подчеркнул

твоё имя; **онцгойлсон утга** особый смысл,

исключительное значение.

**ОНЦГОЙЛУУЛАХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠯᠤᠯᠠᠬ

**ОНЦГОЙЛОХ**-ᠪᠢᠨ үйлдүүл.

**ОНЦГОЙЛЧИХОХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠯᠤᠴᠢᠬᠣᠬ

**ОНЦГОЙЛОХ**-ᠪᠢᠨ нэгэнтээ.

**ОНЦГОЙРОЛ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠷᠣᠯᠣ обособление,

уединение.

**ОНЦГОЙРОХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠷᠣᠬᠤ обособляться,

уединяться, выделяться, отделяться,

становиться обособленным; приобретать

исключительный, специфический характер;

**бусдаас онцгойрох** отличиться среди других.

**ОНЦГОЙРУУЛАХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ

**ОНЦГОЙРОХ**-ᠪᠢᠨ үйлдүүл.

**ОНЦГОЙРЧИХОХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠷᠤᠴᠢᠬᠣᠬ

**ОНЦГОЙРОХ**-ᠪᠢᠨ нэгэнтээ.

**ОНЦГОЙХОН** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠬᠣᠨ / **ОНЦГОЙ**-н багас.,

несколько обособленный, уединённый.

**ОНЦГОЙШРОХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠢᠱᠢᠷᠣᠬᠤ **ОНЦГОЙРОХ**-

ᠪᠢᠨ үз.

**ОНЦЛОГ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠯᠣᠭᠣ особенность; специфика;

своеобразие; **төв аялгууны онцлогууд**

особенности центрального диалекта; **зан**

**авирын онцлог / зан байдлын онцлог** черта

характера; особенность характера; **орон**

**нутгийн онцлог** местная особенность;

**өвөрмөц онцлог** специфические

особенности, специфика; **өөрийн онцлог /**

**хувийн онцлог** индивидуальная особенность;

**өөрийн онцлогоо алдах** потерять свою

индивидуальную особенность; **үндэсний**

**онцлог** национальная особенность; **хэлний**

**хөгжлийн онцлог** особенности развития

языка; **хүн тус бүрийн онцлогийг харгалзах**

учитывать индивидуальные особенности

каждого человека; **хичээл заахдаа сурагч тус**

**бүрийн онцлогийг харгалзах** проводить

занятия с учётом особенностей каждого

учащегося; **хүн бүр өөрийн онцлогтой**

**байдаг** каждый человек имеет свои

особенности; **онцлог тал нь** в отличие от...;

**онцлог шинж** черта.

**ОНЦЛОГТОЙ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠯᠣᠭᠲᠣᠢ с особенной

чертой, характерный.

**ОНЦЛОН** ᠨᠣᠨᠴᠢᠯᠣᠨ / **ОНЦЛОХ**-ᠪᠢᠨ хамж., особенно,

в особенности, отдельно, в отдельности;

**онцлон тэмдэглэх** выделить; подчёркивать;

**асуудлын чухал учрыг онцлон тэмдэглэх**

подчеркнуть важность вопроса; **онцлон**

**тэмдэглэсэн** подчеркнутый.

**ОНЦЛОХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠯᠣᠬᠤ 1) делать особым,

важным; 2) обособлять, выделять; создавать

преимущественное положение; 3)

подчёркивать; ставить в особое положение;

**онцлох тэмдэг** примета; **бүр онцлоход** в

особенности; **онцолж үзэх** делать

исключение.

**ОНЦЛУУЛАХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **ОНЦЛОХ**-ᠪᠢᠨ үйлдүүл.

**ОНЦОЛБОР** ᠨᠣᠨᠴᠢᠯᠣᠪᠣᠷ специфика.

**ОНЦОЛСОН** ᠨᠣᠨᠴᠢᠯᠣᠰᠣᠨ обособленный;

**өгүүлбэрийн онцолсон гишүүн**

обособленный член предложения; **онцолсон**

**үг** обособленное слово.

**ОНЦОЛЧИХОХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **ОНЦЛОХ**-ᠪᠢᠨ

нэгэнтээ.

**ОНЦООР** ᠨᠣᠨᠴᠢᠣᠣᠷ **ОНЦ**-ᠪᠢᠨ үйлдэх.,

исключительно; **онцоор ялган үзсэн зүйл**

исключения (из общего правила); **нэгэнт хуульд**

**онцоор ялган үзсэн зүйлгүй тул** поскольку

законом не предусмотрено исключения.

**ОНЦЫН** ᠨᠣᠨᠴᠢᠶᠢᠨ / **ОНЦ**-ᠪᠢᠨ харьяал., особенный,

особый, исключительный; **онцын ашиг тус**

**бүхий** имеющий чрезвычайное значение,

играющий исключительную роль; **онцын зүйл**

особенности, специфика; **онцын онц** совсем

особый, особенный, совершенно

исключительный, выдающийся, из ряда вон

выходящий.

**ОНЧ I** ᠨᠣᠨᠴᠢᠨᠢ инерция.

**ОНЧ II оновч II**-ийг үз.

**ОНЧ III** суть, сущность, смысл; ядро,

зерно; **ончий нь олох** а) постигнуть смысл

чего-л.; вникнуть в сущность чего-л.; б) шилж. найти

ПОДХОД к чему-л.; ахиллесова пята; **ончийг нь**

**олсон** рассчитанный; **ончийг нь сайн олж**

**цохижээ** удар был рассчитан хорошо; **ончийг**

**нь тааруулах** зүйр. попадать в самую точку.

**ОНЧДОХ I** ᠨᠣᠨᠴᠢᠳᠣᠬᠤ обособляться,

выделять, ставить отдельно.

**ОНЧДОХ II** 1) завязываться в узел; 2)

запутываться (о нитке и т.д.).

**ОНЧИРЧИХОХ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **ОНЧРОХ**-ᠪᠢᠨ

нэгэнтээ.

**ОНЧИТ** ᠨᠣᠨᠴᠢᠳᠢᠲᠤᠲᠤ исключительный,

совершенно особенный; очень искусный,

меткий.

**ОНЧРОО** ᠨᠣᠨᠴᠢᠷᠴᠢᠷᠣᠣ г) покручивание.

**ОНЧРОХ I** ᠣᠨᠴᠢᠷᠣᠬᠤ 1) отделяться, обособляться.

**ОНЧРОХ II** ончдох-ЫГ үз., сум ончрох покручивать между пальцами стрелу.

**ОНЧРУУЛАХ** ᠣᠨᠴᠢᠷᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ончрох II-Ын үйлдүүл.

**ОНЧТОЙ** ᠣᠨᠴᠢᠲᠣᠢ 1) подходящий, соответствующий, целесообразный, рациональный; **оновчтой**-Г үз.; 2) меткий.

**ОНЬ I** ᠣᠨᠢ ушко, зарубка на конце стрелы (которой она накладывается на тетиву); **сэтэрхий онь** вырезка; **онь зуулгах** вдеть в ушко, класть стрелу на тетиву.

**ОНЬ II** теснина; небольшая седловина; **онь хөтөл** хорш. седловина (горы), пологий перевал; **уулын онь** горная седловина; **уулын ониор давах** переехать через седловину горы; **онь сүв** хорш. горный проход; **онин дээр а)** на седловине; б) шилж. как раз во время, в самый нужный момент.

**ОНЬ III** очередь; **өртөөний онь хүлээх** ждать очередь уртона.

**ОНЬ (ОНИН) IV** начало какого-л. действия; **хөдлөхийн онин дээрээ** в начале движения; **онь холбон** бок о бок.

**ОНЬС(ОН) I** ᠣᠨᠢᠰᠤ 1. 1) задвижка, затвор, засов; защёлка, замок, запор, накладка; сторожок (у ловушки или западни); **далд оньс / нууц оньс секрет**; **далд оньстой цоож** замок с секретом; **хаалганы оньс** дверная задвижка; **үүдийг оньсоор түгжих** задвигать дверь на засов; 2) пружина; механизм, техника; **арга оньс а)** техника, механизм; б) уловка, хитрость; **аюулгүй байлгах арга оньс** техника безопасности; **хөгжмийн арга оньс** музыкальная техника; **цагийн оньс** механизм часов; **оньсон хүрд** колесо в каком-л. механизме; **оньсон хүрдний ухаан** механика, техника; **оньсон цахиур** зажигалка; 2. заводной; **оньсон цаг** заводные часы.

**ОНЬС II** суть, содержание, сущность; **оньсон түлхүүр** ключ; **бичиг үсэг бол хамаг эрдмийн оньсон түлхүүр мөн** грамотность – ключ ко всем наукам; **юуны өмнө аливаа үзэгдлийн оньсыг олохыг хичээх хэрэгтэй** прежде всего надо постараться найти сущность всякого явления; **оньсы нь олж** впопад; **оньсы нь олдог** знать, где раки зимуют; **оньсы нь олбол амархан, олмы нь олбол гатална** зүйр. колья найти суть, то легко удаётся, колья найти брод, то перейти можно; ~ а ларчик просто открывается.

**ОНЬСДОХ** ᠣᠨᠢᠰᠣᠳᠤᠬᠤ оньслох-ЫГ үз.

**ОНЬСЖИХ** ᠣᠨᠢᠰᠢᠵᠢᠬᠤ снабжаться механизмом.

**ОНЬСЖСОН** ᠣᠨᠢᠰᠢᠵᠢᠬᠤᠰᠣᠨ снабжённый механизмом.

**ОНЬСЖУУЛАГДАХ** ᠣᠨᠢᠰᠢᠵᠢᠬᠤᠵᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ оньсжих-ийн үйлдэгд., механизироваться.

**ОНЬСЖУУЛАХ** ᠣᠨᠢᠰᠢᠵᠢᠬᠤᠵᠤᠯᠠᠬᠤ оньсжих-ийн үйлдүүл., 1. механизировать; 2. механизация.

**ОНЬСЛОГДОХ** ᠣᠨᠢᠰᠢᠯᠣᠭᠳᠠᠬᠤ оньслох-Ын үйлдэгд.

**ОНЬСЛОХ** ᠣᠨᠢᠰᠢᠯᠣᠬᠤ 1) заложить, запереть на задвижку, на засов, замкнуть; задвигать; **оньс оньслох** задвинуть засов; **хаалга оньслох** запереть дверь на задвижку; 2) поставить на пружину, снабжать пружиной, механизмом.

**ОНЬСЛУУЛАХ** ᠣᠨᠢᠰᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ оньслох-Ын үйлдүүл.

**ОНЬСОГО** ᠣᠨᠢᠰᠣᠭᠣ ᠶ᠋ᠢ загадка; ребус; **оньсого таалгах** загадывать загадку; **оньсого таах / оньсого тайлах** отгадывать загадку; **оньсого хэлэх** говорить загадки; **оньсого шиг юм ярих** говорить загадками.

**ОНЬСОЛЦГООХ** ᠣᠨᠢᠰᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬᠤ оньслох-Ын олноор үйлдэх.

**ОНЬСОЛЧИХОХ** ᠣᠨᠢᠰᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ оньслох-Ын нэгэнтээ.

**ОНЬСТ** ᠣᠨᠢᠰᠢᠲᠤ имеющий пружину, снабжённый механизмом, механический; **оньст бүс** пояс с пряжкой; **оньст зул** фонарь с движущимися фигурами (род проекционного фонаря); **оньст зэвсэг** механизм, приспособление; **чулуу хаях оньст зэвсэг** катапульта; **оньст нум** лук-самострел (выставляемый на звериных тропах); **оньст хүүхэлдэй** марионетка; **оньст хүүхэлдэйн театр** марионеточный театр.

**ОНЬСТОЙ** ᠣᠨᠢᠰᠢᠲᠣᠢ заводной; **оньстой тоглоом** заводная игрушка; **оньстой түлхүүр** заводной ключ.

**ОНЬТ** ᠣᠨᠢᠰᠢᠲᠤ имеющий зарубки (о стреле).

**ОО I** ᠣ 1) порошок; **шүдний нунтаг оо** зубной порошок; **шүдний нойтон оо** зубная паста; 2) пудра; белила (для лица); **оо тавих / оо түрхэх** пудриться, пудрить; присыпать пудрой; белиться, гримироваться белилами; **нүүрэндээ оо түрхэх** пудрить лицо; **өөртөө оо түрхэх** припудриваться; **оо түрхүүл** пуховка для пудры; **помазок** (для намазывания на лицо белил); **оо энгэсэг** хорш. румяна, косметика; **ооны сав** пудреница.

**ОО II** аялга. 1) о! (междометие, выражающее изумление); **оо, яасан чадалтай хүн бэ?** о, какой силач!; 2) фу (междометие, выражающее отвращение); **оо, ямар муухай юм бэ!** фу, какая гадость!

**ООГ** ᠣᠣᠭ түүх. преественный раб.

**ООГОДОЧ** ᠣᠣᠭᠣᠳᠣᠴᠤ укрыватель воров.

**ООДГОНОХ** ᠣᠣᠳᠤᠭᠣᠨᠣᠬᠤ 1) быть короткополым (об одежде), **ХОДИТЬ В короткополых одеждах**; 2) шилж. зазнаваться.

**ООДГОНОЦГООХ** ᠣᠣᠳᠤᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠭᠣᠬᠤ зазнаваться (о многих).

**ООДГОНОЧИХОХ** ᠣᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**оодгонох**-Ын нэгэнтээ.

**ООДГОНУУЛАХ** ᠣᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оодгонох**-

Ын үйлдүүл.

**ООДГОР** ᠣᠣᠳᠦᠭᠣᠨ 1) короткохвостый; 2) короткополый; 3) шилж.,яриа. высокомерный.

**ООДОГНОХ** ᠣᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠬᠣᠬᠤ бегать, бесноваться с задраннм кверху ХВОСТОМ (о крупном рогатом скоте).

**ООДОГНОЧИХОХ** ᠣᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠬᠣᠬᠤ **оодогнох**-

Ын нэгэнтээ.

**ООДОГНУУЛАХ** ᠣᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оодогнох**-Ын

үйлдүүл.

**ООДОЙ** одой-г үз., **оодой эмэгтэй** карлица.

**ООДОЙЛГОХ** ᠣᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠯᠦᠭᠠᠬᠤ **оодойх**-Ын үйлдүүл.

**ООДОЙХ** ᠣᠣᠳᠦᠭᠣᠨ 1) быть коротким (о хвосте, одежде); 2) шилж.,яриа. стать высокомерным.

**ООДОЙЧИХОХ** ᠣᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠬᠣᠬᠤ **оодойх**-Ын

нэгэнтээ.

**ООДОН** ᠣᠣᠳᠦᠨ 1) короткохвостый, бесхвостый, куцый; **оодон сүүл** куцый хвост; **оодон сүүлтэй морь** конь с подрезанным хвостом; 2) короткий; **оодон буу** обрез; **оодон дээл** полушубок; полупальто; **оодон өмд** короткие штаны; шорты; **оодон цамц** короткая рубаха; **оодон түнжүүр** шувуу. ПОГОНЫШ-крошка.

**ООДОНДОХ** ᠣᠣᠳᠦᠨᠳᠣᠬᠤ быть слишком коротким, торчащим.

**ООДОНТОХ** ᠣᠣᠳᠦᠨᠲᠣᠬᠤ **оодогнох**-Ыг үз.

**ООДОНТУУЛАХ** ᠣᠣᠳᠦᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оодонтох**-

Ын үйлдүүл.

**ООДОНТЧИХОХ** ᠣᠣᠳᠦᠨᠲᠣᠬᠤ **оодонтох**-

Ын нэгэнтээ.

**ООДОРЧИХОХ** ᠣᠣᠳᠦᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **оодрох**-Ын

нэгэнтээ.

**ООДОХ** ᠣᠣᠳᠣᠬᠤ пудрить, белить.

**ООДРОХ** ᠣᠣᠳᠣᠷᠠᠬᠤ 1) скакать, задрив хвост кверху; бегать задрив хвост от зноя и мошкары (о скоте); 2) бегать, прыгать от радости (о детях); восторгаться; 3) шилж. зазнаваться, загордиться.

**ООДРУУЛАХ** ᠣᠣᠳᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оодрох**-Ын үйлдүүл., доводить до зазнайства, давать зазнаваться.

**ООЛГОР** ᠣᠣᠯᠭᠣᠷ не узнавать местности, по которой раньше проходил.

**ООЛОХ** ᠣᠣᠯᠠᠬᠤ (**о-гоор дуудах**) хэл.шинж. 1. окать; 2. окающий; 3. оканье.

**ООЛЬ (ООЛИН)** ᠣᠣᠯᠢᠨ тесло; **шоо ооль** большое тесло; **оолийн гээ** рукоятка тесла; **оолин хамар** греческий нос; **оолиндоо ч байна, гээндээ ч байна** цэцэн. Одна задириха, а другая неуступиха; и тот и другой виноват (үгчил. и тесло и рукоять); **оолиор цавчих** долбить теслом; **оолиор цавчаад уран болдоггүй, олныг хэлээд цэцэн болдоггүй**

зүйр. работая теслом, не станешь искусным, много говоря не будешь умным.

**ООЛЬДОХ** ᠣᠣᠯᠢᠳᠣᠬᠤ тесать, рубить теслом.

**ООЛЬДУУЛАХ** ᠣᠣᠯᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оольдох**-Ын үйлдүүл.

**ООНО** ᠣᠣᠨᠣ амьт. самец антилопы, дзерена; **салаа эвэртэй ооныг шархдуулалгүй намнаарай** дуу. самца антилопы с ветвистыми рогами отстрели, не причинив ран; **оонын эвэр** рога антилопы; **оонын хоёр эвэр шиг** зүйр. пара; как два рога антилопы.

**ООР I** ᠣᠣᠷᠢ: **оор мэнгэ** большое тёмно-красное родимое пятно.

**ООР II:** **оор монгол** хорш. чистый монгол; чисто монгольский, совершенно по-монгольски.

**ООРХОЙ** ᠣᠣᠷᠬᠣᠶᠢ 1) корень; **оорхойгоор нь устгах** вырвать с корнем; ликвидировать; 2) берлога; 3) притон; **үүр оорхой** хорш. притон; **хулгайч нарын үүр оорхой** воровской притон; **оорхойгий нь онгилох / оорхойгий нь уудлах а)** рыть нору; б) шилж. рыться в грязном белье, наступить на мозоль.

**ООРЦОГ** ᠣᠣᠷᠴᠣᠭ 1) безродный; внебрачный; 2) одинокий, бобыль; один-одиошенек; останец, останцы; останцовый; **оорцог толгой / өнчин толгой** одинокая сопка; **оорцог уул** останцовая гора; **оорцог хад** останцовая скала; **олон хүн эвгүй бол, оорцог хүний идэш болно** зүйр. Где плохо дело ведётся, там врагам легко живётся (үгчил. если люди не дружны, то делаются пищей проходимца).

**ООСОР** ᠣᠣᠰᠣᠷ 1) шнур, шнурок, верёвка, тесьма, лента; шпагат; ремень, ремешок; подвязка, завязка; **бууны оосор** ружейный ремень (у винтовки); **гүйх оосор** скакалка; **дэвтрийн оосор** завязки у книги; **түлхүүрийн оосор** брелок для ключей, связка ключей; **хөшигний оосор** шнур для занавески; **оосор бүч** хорш. тесьма; **мяндсан оосор бүч** шёлковая тесьма; **оосор тайлах** расшнуровать; **оосор уях** шнуровать; **оосор шижим** приводной ремень; **оосороор чемодан баглах** завязать чемодан ремнями; **оосорт хэлхэх** нанизывать на шнурок; 2) цепочка (у часов); **цагны оосор а)** цепочка для часов; б) ремешок для часов; 3) перевязь кибитки; **гэрийн оосор** перевязь для покрытия кибитки; **оосор бүслүүр / оосор бүч** хорш. верёвка, тесьма (для прикрепления войлочного покрытия юрты); **оосор бүчгүй орд цагаан өргөө** аман.зох. большой белый дворец-кибитка без верёвки для крепления; **өрхний оосор татах а)** открывать перевязью дымник; б) шилж. идти замуж; **оосор жолоогүй хүн а)** невыдержанный человек; б) неударжимый человек.

**ООСОРОЛОГДОХ** ᠣᠣᠰᠣᠷᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **оосорлох**-Ын үйлдэгд., 1) быть привязанным, обвязанным шнурком; 2) шилж. быть закабалённым; **гинжинд оосорлогдох** быть заключённым в ОКОВЫ.

**ООСОРОЛОХ** ᠣᠣᠰᠣᠷᠣᠯᠣᠬ 1) привязывать шнурком, верёвкой, шпагатом; обвивать лентой; подвязывать; привязывать верёвкой за шею; **аргамжаар оосорлох** привязывать верёвкой; **морь оосорлож авах** привязать верёвкой коня; 2) шилж. закабалить; **биед оосорлох** закабалить себя.

**ООСОРОЛОЧИХОХ** ᠣᠣᠰᠣᠷᠣᠯᠣᠬᠢᠬᠣᠬ **оосорлох**-Ын нэгэнтээ.

**ООСОРЛУУЛАХ** ᠣᠣᠰᠣᠷᠣᠯᠤᠯᠠᠬ **оосорлох**-Ын үйлдүүл.

**ООСОРТ** ᠣᠣᠰᠣᠷᠲᠤ снабжённый шнурком, завязкой, со шнурком, на ремне, с завязкой; **оосорт тах** базлуки (род подков, привязываемых к подошвам).

**ООСОРЧ** ᠣᠣᠰᠣᠷᠴᠢ делающий шnurки, завязки, ремешки.

**ООХ** ᠣᠣᠬ ᠵ загас. **алгана**-Ыг үз.

**ООЧ I** ᠣᠣᠴᠢ ГЛОТОК (жидкости); **нэг ооч ус** глоток воды; **нэг ооч цай** глоток чая.

**ООЧ II** 1) впадина под нижней губой; **оочны орчин** область подбородка; **ооч сахал** хорш. борода под нижней губой; 2) внутренняя поверхность щеки.

**ООЧИН** ᠣᠣᠴᠢᠨ: **оочин цоочин** хорш. кое-где, отчасти, местами; **оочин цоочин цастай байлаа** кое-где ещё лежал снег.

**ООЧИР** ᠣᠣᠴᠢᠷ орос., яриа. очередь.

**ООЧИХ** ᠣᠣᠴᠢᠬ ВЫПИТЬ ГЛОТОК; отхлебнуть, хлебать, прихлёбывать, пить; **ганцхан оочоод** одним глотком; **лонхтойгоос оочих** отхлебнуть из бутылки; **орох оронгүй, оочих аягагүй** зүйр. ни кола, ни двора (үгчил. не имеет дома, в который можно было бы войти, не имеет чашки, из которой можно было бы пить).

**ООЧЛОХ** ᠣᠣᠴᠣᠯᠣᠬ быстро пить глотками, пить быстрыми глотками; хлебать; торопливо хлебать; **халуун цай оочлох** хлебать горячий чай.

**ООЧЛУУЛАХ** ᠣᠣᠴᠣᠯᠤᠯᠠᠬ **оочлох**-Ын үйлдүүл.

**ООЧУУЛАХ** ᠣᠣᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **оочих**-Ийн үйлдүүл.

**ООЧЧИХОХ** ᠣᠣᠴᠣᠬᠢᠬᠣᠬ **оочих**-Ын нэгэнтээ.

**ОПЕРАТОР** ᠣᠯᠡᠮᠣᠷᠲᠣᠷ оператор; **дууны оператор** звуковой оператор.

**ОПЕРАЦ** ᠣᠯᠡᠮᠣᠷᠠᠴ анаг. операция; **мэс засал, хагалгаа**-Г үз.; **хэвлийн хөндийн операц** операция в брюшной полости; **операц хийх** делать операцию, оперировать; **операц хийлгэх** подвергать операции.

**ОППОЗИЦ** ᠣᠯᠡᠮᠣᠷᠢᠵᠢ 1. у.т. оппозиция; 2. оппозиционный; **оппозиц нам** оппозиционная партия.

**ОППОРТУНИЗМ** ᠣᠯᠡᠮᠣᠷᠲᠣᠨᠢᠵᠢᠮ оппортунизм.

**ОППОРТУНИСТ** ᠣᠯᠡᠮᠣᠷᠲᠣᠨᠢᠰᠲᠤ 1. у.т. оппортунист; 2. оппортунистический.

**ОПТИК** ᠣᠯᠡᠮᠣᠷᠲᠢᠬ оптика.

**ОР I** ᠣᠷ 1) след, отпечаток; **гарын ор** след руки; **ирийн ор** надрез; **хурууны ор / хурууны мөр** отпечаток пальца; **ор гарах** отпечататься; **ор гаргах** сделать слепок; **ор мөр** хорш. отпечаток; **дайны ор мөр** следы войны; **ор мөргүй шатах** сжечь дотла; **ор сураггүй** бесследно, без вести; **ор сураггүй алга болох** а) исчезать бесследно, пропадать без вести; безвестное отсутствие; б) потеряться как иголка в сене, как в воду кануть; как сквозь землю провалиться; 2) замена; замещение; заменитель, эрзац; суррогат; **миний орны хүн** моя замена; **орны хүнийг нь олох** найти замену для кого-л.; **ширний ор** заменитель кожи; кожезаменитель; кожмит; **ор нэр** одно название, одна видимость; формальность; **ор нэр болгох** относиться к чему-л. совершенно формально; выполнять что-л. совершенно формально, на словах; **ор нэрийн төдий** существующий лишь на бумаге, носящий только название.

**ОР II** только, лишь; совсем, совершенно; **ор ганц** а) единственный; совсем один; б) одинокий; **ор ганц бололцоо** единственная возможность; **ор ганц мод** одинокое дерево; **ор ганц хүсэлт** единственная просьба; **ор ганц хүү** единственный сын; **ор ганцаар хоцрох** остаться совсем один; **ор ганцаархнаа** в полном одиночестве, один-одинёшенек; один как перст; в одиночку; **ор мэдэхгүй** совершенно не знать; **ор тас мартжээ** совсем забыл; из ума вон; **ор тас мэлзэх** во всю отпираться, совсем отказываться от своих слов; **ор сохор байж онигорыгоо муухай гэж голох** зүйр. совсем слепой, а считает плохим узкоглазого.

**ОР(ОН) III** вакансия, место; **биеийн ор** хуучир. заместитель; **хаан ор** престол; трон; **ор гарах** освобождаться (о вакансии); **орон гарав** открывается вакансия; **тусгайлан шагнасан тайж ор гарваас** если освободится вакансия награждённого в особом порядке тайжди-дворянина; **ор залгамжлуулах** передавать по наследству трон; **ор суулгах** возводить на престол; **ор суух** а) занимать в место; б) садиться на престол; **ор тооцох** причислять; **орон тоо** хорш. а) ШТАТ (служебный); штатная должность; б) вакансия; **сул орон тоо** вакансия, вакантная должность; **орон тоо багасгах / орон тоо цомхтгох** сокращать штаты; **сайн ажилтныг орон тоонд байлгана** сохраняем ценного работника в штате; **орон тооноос гадуур** внештатный, сверхштатный;

**орон тоотой** имеющийся по штату, штатный, положенный по штату; **орон урвах** хуучир. покидать место, оставлять должность, быть перемещённым по службе; быть смещённым с должности.

**ОР(ОН) IV 1)** кровать, койка, постель; **аяны ор** походная кровать; **зөөлөн ор** мягкая постель; **модон ор** деревянная кровать; **нэг хүний ор** односпальная кровать; **таван зуун ортой эмнэлгийн газар** больница на пятьсот коек; **төмөр ор** металлическая кровать; **хатуу ор** жёсткая постель; **хоёр хүний ор** двухспальная кровать; **хүүхдийн ор** детская кровать; **дотуур байранд шинэ ор авчирлаа** в интернат привезли новые кровати; **эвтэйхэн ор** удобная кровать; **эвхмэл ор, эвхдэг ор** складная кровать; **эвхдэг ор тавих** разложить складную кровать; **ор дэвсгэр / ор дэр** хорш. постель; **ор дэвсгэр засах / ор дэр засах** стлать, стелить постель; **ор дэвсгэр хураах / ор хураах** убирать постель; **ор дэрний цагаан хэрэглэл** постельное бельё; **ор дэрний цагаан хэрэглэлийн нярав** кастаньяна; **орноосоо босох** встать с постели; **орноос нь босгох** поднять с постели; **өвчтөн орондоо хэвтэх нь чухал** больному необходимо лечь в постель; **орон дээр унтах** спать на кровати; **орон дээр хэвтэх** лежать на кровати; **нэг оронд багтахгүй болох** зүйр. не ужиться, как два медведя в одной берлоге (үгчил. не вместиться в одной кровати (обычно о супругах)); **жаргалтай гэж орондоо бүү дуул, зовлонтой гэж орондоо бүү үйл** зүйр. ХОТЯ радость большая, не пой в постели, хотя жизнь тяжела, не плачь в постели; **олон голын жавраас, орны хөндийн жавар** зүйр. ветерок из-под кровати хуже ветров многих долин; 2) хуучир. гроб; **давхар ор а)** двойная кровать; б) хуучир. наружный гроб, футляр на гроб.

**ОР V** мечь, мщение; **би түүнээс ороо авлаа** я отомстил его.

**ОР VI** амьт. северный олень.

**ОР VII** хуучир. ОПУХОЛЬ.

**ОРАНГУТАН** <sup>ᠣᠷᠠᠩᠭᠤᠲᠠᠨ</sup> амьт. орангутан (человекообразная обезьяна).

**ОРБИТ** <sup>ᠣᠷᠪᠢᠲ</sup> орбита.

**ОРВОГ** <sup>ᠣᠷᠪᠣᠭ</sup> 1. сондуул-Ыг үз.; 2. оорцог-ийг үз.

**ОРВОГОНОХ** <sup>ᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠬ</sup> орволзох-Ыг үз.

**ОРВОГОР** <sup>ᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷ</sup> взъерошенный, стоящий дыбом, торчащий, лохматый (о волосах и т.д.).

**ОРВОГОРХОН** <sup>ᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ</sup> орвогор-Ын багас.

**ОРВОЙЛГОХ** <sup>ᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> орвойх-Ын үйлдүүл., взъерошить, встопорщить, ошетьинить; **үсээ орвойлгох** щетиниться; **муур үсээ орвойлгож байна** кошка взъерошила шерсть.

**ОРВОЙХ** <sup>ᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠬ</sup> взъерошиться, стоять дыбом (о волосах и т.п.); встопоршиться, ошетьиниться.

**ОРВОЛГО** <sup>ᠣᠷᠪᠣᠯᠭᠣ</sup> <sup>ᠶᠡ</sup> шувуу. совка; сплюшка; **ойн орволго** шувуу. совка уссурийская.

**ОРВОЛЗОХ** <sup>ᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠣᠬ</sup> 1) ерошиться, топорщиться, щетиниться; **муурын үс орволзоно** шерсть у кошки топорщится; 2) ползать, пресмыкаться, извиваться (напр. о змее).

**ОРВОН** <sup>ᠣᠷᠪᠣᠨ</sup> 1) основание, корень; стебель; **модны орвон** корневище дерева; **орвонгоор нь суга татах** выкорчёвывать; **орвонгоор нь устгах** вырвать с корнем; ликвидировать; **орвонгоор нь хийсгэх** сровнять с землёй; стереть, уничтожить с лица земли; **асуудлыг ингэж шийдэх нь орвонгоороо буруу болжээ** это решение вопроса в корне неправильное; 2) растение, растущее целым кустом от одного корня; 3) кочка, бугор; 4) изогнутая расселина горы; **нуурын орвон** г.з. аласы.

**ОРГАН** <sup>ᠣᠷᠭᠠᠨ</sup> хөгжим. орган.

**ОРГАНИЗМ** <sup>ᠣᠷᠭᠠᠨᠢᠵᠢᠮ</sup> организм; **амьд организм** живые организмы.

**ОРГАНИК** <sup>ᠣᠷᠭᠠᠨᠢᠬ</sup> 1. органика; 2. органический; **органик хими** органическая химия.

**ОРГИЛ I** <sup>ᠣᠷᠭᠢᠯ</sup> 1) вершина, пик; **жанжлах оргил** командные высоты; **ноён оргил** главная вершина; **уулын оргил** горные вершины; **уулын оргил цасанд хучаастай ажээ** вершина горы покрыта снегом; **эдгээр уулсын оргилд хүний мөр ч хүрээгүй юм** на вершину этих гор не ступала нога человека; **Хэнтэйн оргил** вершина Хентея; **одон орныг шинжлэх оргил** астрономическая обсерватория; **оргилоос буух** спуститься с вершины; **оргилоос унагаах** низвергнуть с вершины; 2) апогей; зенит; кульминация; **алдрынхаа оргилд байх** в зените славы; **түүний билиг оргилдоо хүрлээ** его талант достиг своего апогея; **уран бүтээлийн оргил** вершина творчества; **оргилдоо хүрсэн а)** достигший вершины славы; б) час пик; **оргилын цэг** тусг. кульминационный пункт.

**ОРГИЛ II оргилуур**-Ыг үз.

**ОРГИЛГО** <sup>ᠣᠷᠭᠢᠯᠭᠣ</sup> <sup>ᠶᠡ</sup> 1) отверстие, в котором вращается пятак дверей или ворот, подкладка с отверстием (для пятаки дверей или ворот); **огторгуйн оргилго** середина небесного свода; 2) водоворот, волнение; **насны оргилго төгсөв** ёгт. умер, скончался.

**ОРГИЛГОХ** <sup>ᠣᠷᠭᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> оргилох-Ын үйлдүүл., бурлить, вызвать бурное кипение.

**ОРГИЛМОЛ** <sup>ᠣᠷᠭᠢᠯᠮᠣᠯ</sup> бурно кипящий.

**ОРГИЛОМ** <sup>ᠣᠷᠭᠢᠯᠣᠮ</sup> <sup>ᠶᠡ</sup> бурный, бурно кипящий.

**ОРГИЛОХ** ᠣᠷᠭᠢᠯᠣᠬᠤ оргих-ийн олонтаа., 1) кипеть, бурлит, клокотать; бушевать; **булаг оргилж байна** ключ кипит; **горхи оргилно** речка бурлит; **оргилон буцлах** кипеть ключом; **ажил оргилж байна** работа кипит; 2) подниматься клубами, клубиться; **утаа оргилж байна** дым поднимается клубами; 3) извергаться; фонтанировать; бить фонтаном; забить; **галт уул оргилов** вулкан извергался; **цооногоор газрын тос оргилов** из скважины забила нефть; **газрын тос оргилж байна** нефть фонтанирует; **цус оргилон гоожиж байна** кровь бьёт фонтаном; 4) вспыхивать; загореться; **сурах хүсэл нь оргилох** загореться желанием учиться; **хайр сэтгэл оргилох** воспылать любовью; **уур гэнэт оргилох** в припадке гнева; **гал оргилов** огонь вспыхнул; **ажиллах хүсэл оргилов** пробудилось желание поработать; **ардын бослого оргилон гарав** вспыхнуло народное восстание; **дайсныг занах сэтгэл оргилно** зажечься ненавистью к врагу; **оргилсон хүсэл** пылкое желание.

**ОРГИЛУУЛАХ** ᠣᠷᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ оргилох-ын үйлдүүл., 1) вызывать кипение; 2) вызывать энтузиазм, стимулировать, активизировать; **хүмүүсийн зүрхэнд итгэл оргилуулах** зажечь уверенность в сердцах людей; **сэтгэл оргилуулах** зажигать страстью; активизировать; **сэтгэл оргилуулсан үг** страстная речь.

**ОРГИЛУУН I** ᠣᠷᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠨ I 1. горячий, возбуждающийся; страстный, темпераментный; энтузиастический; **оргилуун сэтгэл** горячая душа; **оргилуун хүсэл** страстное желание; 2. энтузиазм; страсть, темперамент.

**ОРГИЛУУН II:** оргилуун дарс шампанское.

**ОРГИЛУУР** ᠣᠷᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠷ 1. фонтан; **усан оргилуур** фонтан; **хотын цэцэрлэг дэхь усан оргилуур** фонтаны в городских садах; **усан оргилуур** годгодоно фонтан брызжет; **халуун оргилуур** гейзер; 2. фонтанный; **оргилуур ус** фонтанная вода.

**ОРГИЛУУРТ** ᠣᠷᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠷᠲᠤ фонтанный; **оргилуурт сав газар** фонтанный бассейн; **газрын тосны оргилуурт орд** фонтанное месторождение нефти.

**ОРГИЛЧИХОХ** ᠣᠷᠭᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠣᠬᠤ оргилох-ын нэгэнтээ.

**ОРГИЛЫН** ᠣᠷᠭᠢᠯᠢ ᠶᠢᠨ оргил I-ын харьяал., вершинный.

**ОРГИУЛАХ** ᠣᠷᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ оргих-ын үйлдүүл.

**ОРГИХ I** ᠣᠷᠭᠢᠬᠤ 1) взвиваться, подниматься; бить ключом, фонтаном; вскипеть; **булаг оргилж байна** источник бьёт ключом; **цай оргив** чай вскипел; 2) извергаться; 3) обдавать

(напр. жаром); отдавать чем-л.; пыхать; **нойт оргих** сопреть; **өмхий оргих** обдавать зловонием; **утаа оргино а)** поднимается дым; дым идёт; б) обдаёт дымом; **халуу оргих** обдавать жаром; **зуух халуу оргиж байна** печь пышет жаром; **нүүр халуу оргино** кровь бросается в лицо; его бросило в жар; **хүйтнээс хацар халуу оргино** щёки горят с мороза; **энд нэг л халуу оргиод байна, хаалганы ойр сууя** здесь что-то жарко, посижу у двери; **чих халуу оргиулах а)** уши пылают, горят от чего-л.; б) протрубить уши; прожужжать все уши; **хүйт оргих** обдавать холодом; **нуруу хүйт оргих** мурашки по спине забегали; обдавать холодом в спину.

**ОРГИХ II:** **дүлий годил оргих / дүлий дүмбэ оргих / чихгүй толгой оргих** быть глухим к чему-л.; хлопать ушами; в ус не дуть, нем и глух; а Васька слушает да ест; **дотор муухай оргив** замутило, стало дурно, затошнило; **лүд оргимор** чёрта лысого; **мал оргитлоо согтох** напиться допьяна, быть пьяным в стельку; **үгүй мөн жигтэй юм, мань эр ингэж мал оргидог юм даа** ведь надо же было ему сделать такую глупость; **сэтгэлд сэвтэй оргих** стать поперёк горла; **эвгүй оргих** почувствовать неприятность, неудобство; **хүүхдүүд минь явчихаад эзгүй оргиод байна** уехали дети, и стало невыносимо от одиночества; **гэрт эл хуль оргиж байв** в доме царила мерзость запустения; **хар яршиг оргих** набить оскомину.

**ОРГИЧИХОХ** ᠣᠷᠭᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ оргих-ын нэгэнтээ.

**ОРГОДОЛ** ᠣᠷᠭᠣᠳᠣᠯ 1) беглец; беженец; **оронгүй оргодол, замгүй завхуул** зүйр. бездомный беглец, беспутный проходимец; ~ ни кола, ни двора, горб да рука; **цагааны оргодол** белоэмигранты, белогвардейская эмигрантщина; **оргодлуудыг гүйцэх** настичь беглецов; 2) дезертир.

**ОРГОЙ** ᠣᠷᠭᠣᠢ бөө. шаманский шлем с железными рожками, шаманский головной убор; **оргойт бөө** шаман в шлеме.

**ОРГОЙВЧ** ᠣᠷᠭᠣᠢᠪᠴᠢᠨ оргой-г үз.

**ОРГОСОН** ᠣᠷᠭᠣᠰᠣᠨ 1) сбежавший, удравший; 2) дезертировавший.

**ОРГОХ** ᠣᠷᠭᠣᠬᠤ 1. 1) сбежать, убежать, удрать; быть в бегах; **гэрээсээ оргох** удрать из дома; **хорих газраас оргох** бежать из места заключения; **шоронгоос оргох** бежать из тюрьмы; **хэрэгтэн шоронгоос оргожээ** преступник бежал из тюрьмы; **олзлогдсон хүн оргох** убежать из плена; **оргож ирэх** прибежать (о беглеце); **олон санаат оргож чадахгүй** цэцэн. у кого много дум, тот не может сбежать; ~ за двумя зайцами погонишься ни одного не поймашь; **оргон босох / оргон зайлах** сбежать, убежать, удрать; ноги

унести; **оргон гарах** убежать, сбежать откуда-л.; **оргон зугатаах / оргон зайлах** бежать, убежать, совершить побег; дезертировать; **гадаадад оргон зугатаах** сбежать за границу, эмигрировать; 2) дезертировать; **цэргийн албанаас оргон зайлсхийх** уклоняться от военной службы, дезертировать; **цэргээс оргох** дезертировать из армии, бежать из армии; **2. оргохуй**-г үз., **оргох зуур** во время бегства, при побеге; **оргоход туслах** содействовать побегу.

**ОРГОХУЙ** ᠣᠷᠭᠣᠬᠤ бегство, побег.

**ОРГОЦГООХ** ᠣᠷᠭᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ сбежать, убежать (о многих).

**ОРГОЧИХОХ** ᠣᠷᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **оргох**-Ын нэгэнтээ.

**ОРГУУЛ** ᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯ беглец, беглый.

**ОРГУУЛАХ** ᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оргох**-Ын үйлдүүл., 1) позволять убежать, принуждать к побегу, обращать в бегство, способствовать побегу; **шоронгоос оргуулах** организовать бегство из тюрьмы; 2) допускать дезертирство.

**ОРГУУЛЧИХАХ** ᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **оргуулах**-Ын нэгэнтээ.

**ОРГҮЙ** ᠣᠷᠭᠦᠢ **1.** 1) бесследно, без вести; **оргүй алга болох** исчезать бесследно; **оргүй устгах** стереть с лица земли, не оставить камня на камне, уничтожить; 2) беспочвенно, необоснованно, нелепо; **оргүй гүтгэх** клеветать беспочвенно; **оргүй нотлох** утверждать голословно; **2.** беспочвенный, необоснованный, нелепый; вздорный; **хиргүй болох гээд оргүй болох** зүйр. рассердившись на блох, да и всю шубу в печь; **оргүй болтол нь** до основания, под корень; **оргүй үг** голословность; **оргүй худал үг** нелепости, совершенно неправдивые слова; **оргүй худал үг хэлэх** говорить нелепости, врать; **оргүй цуурхал** ложная молва, необоснованный слух, нелепые слухи; **оргүй юманд ор гардаггүй** цэцэн. нет дыма без огня; **оргүйгээс охинтой нь дээр** зүйр. лучше поздно, чем никогда; на безрыбье и рак рыба (үгчил. лучше иметь дочь, чем никого); **энэ ажлыг оргүйд үзэж болохгүй** нельзя эту работу свести на нет; **оргүй дээ** по меньшей мере; **оргүйдээ л** мало-мало, самое малое; **3.** небылица, нелепость, несбыточность.

**ОРД(ОН) I** ᠣᠷᠳᠠ тү. 1) дворец; двор; ставка; гэрлэх ёслолын ордон дворец бракосочетаний; **дотоод орд** внутренние покои дворца; **нүүдлийн орд** кочевая ставка; **өвлийн ордон** Зимний дворец; **соёлын ордон** дворец культуры; **Ногоон сүм орд** Зелёный дворец (летняя резиденция Богдо-хана); **үлгэрийн ордон шиг** похожий на сказочный дворец; **орд харш** хорш. дворец; **ордонд шадар байх** быть при дворе; 2) дом; **засгийн газрын ордон** дом правительства; 3) святилище;

**шинжлэх ухааны ордон** дом науки, святилище науки; 4) түүх. орда; **Алтан Орд** түүх. Золотая Орда.

**ОРД(ОН) II** нора (мышиная) с припасами на зиму; **хулганын орд** мышиная кладовая (в которой мышь сохраняет запас зерен на зиму); **орд нүх** хорш. склад зёрен в мышинной норе.

**ОРД(ОН) III** газар. суд. месторождение полезных ископаемых; **газрын тосны орд** месторождение нефти.

**ОРД IV** ᠣᠷᠳ од. орон. созвездие; **одны орд** созвездие.

**ОРД V** ᠣᠷᠳ аялга. 1) рёв тигра; 2) звук, издаваемый при рвоте.

**ОРДЕР** ᠣᠷᠳᠡᠷ ордер; **байрны ордер** ордер на квартиру.

**ОРДНЫ** ᠣᠷᠳᠨᠢ **6 орд(н) I**-Ы харьяал., дворцовый; придворный; **ордны манаач** дворцовая стража; **ордны хүн** придворный; **ордны чэрви охид** придворные дамы; **ордны шүлэгч** придворный поэт; **ордны эргэлт** дворцовый переворот.

**ОРДНЫХОН** ᠣᠷᠳᠨᠢᠬᠣᠨ **6** **ᠨᠠ** придворные; **хааны ордныхон** царские придворные.

**ОРДОН орд I**-Ыг үз.

**ОРДОС I** ᠣᠷᠳᠣᠰ ордоссы, ордосцы (монгольское племя в Южной Монголии).

**ОРДОС II** ᠣᠷᠳᠣᠰ 1) мучение, страдание (от болезни); 2) приступы болезни; **ордос намхарч байна** приступ болезни утихает.

**ОРДОСЛОХ I** ᠣᠷᠳᠣᠰᠯᠣᠬ усиливаться (о приступах болезни); возобновляться, возвращаться (о болезни).

**ОРДОСЛОХ II** наваждение.

**ОРДОСТОЙ** ᠣᠷᠳᠣᠰᠣᠲᠤᠢ временами усиливающийся, с приступами (о болезни).

**ОРДОСЫН** ᠣᠷᠳᠣᠰᠤᠨ **ᠰ** **ордос I**-Ын харьяал., ордосский; **ордос аялгуу** ордосский диалект.

**ОРИЛОЛДООН** ᠣᠷᠢᠯᠣᠯᠠᠳᠣᠨ крик, вопли, рёв.

**ОРИЛОЛДОХ** ᠣᠷᠢᠯᠣᠯᠠᠳᠠᠬᠤ **орилох**-Ын үйлдэл.

**ОРИЛОМТГОЙ** ᠣᠷᠢᠯᠣᠮᠲᠦᠭᠠᠢ крикливый, плаксивый.

**ОРИЛОО** ᠣᠷᠢᠯᠣᠭ᠋᠎ᠠ **1.** крикун, плакса; **2.** крикливый, плаксивый; сварливый; **орилоо ботго** крикливый верблюжонок; **орилоо дуу** крикливый голос; **орилоо эхнэр** сварливая женщина.

**ОРИЛООН** ᠣᠷᠢᠯᠣᠭ᠋᠎ᠠᠨ крик, плач, рыдания, вопли; **орилоон чарлаан** хорш. крик, шум; кошачий концерт.

**ОРИЛОХ** ᠣᠷᠢᠯᠣᠬ 1) плакать, рыдать, реветь; вопить; **битгий орил** перестань реветь; не кричи, перестань кричать; **гаслан орилох** причитать; **өдөр шөнөгүй орилох** плакать день и ночь (о ребёнке); **орилон чарлах** хорш. плакать навзрыд; **орилон чарлан** с громким криком, с воплями; 2) кричать, орать; **байдгаараа орилох** орать, что есть

мочи, во всё горло; **хоолойгоо сөөтөл орилох** кричать не своим голосом; **чанга орилох** громко крикнуть; кричать в голос; **бүү орил, аярхан ярь** не кричи, говори тихо; **орилон бархирах** кричать; вопить; **юу гэж орилоод байгаа юм, хүмүүс унтаж байна** люди спят, что кричишь?, что ты орёшь, люди спят.

**ОРИЛУУЛАХ** ᠣᠷᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **орилох**-Ын үйлдүүл.

**ОРИЦГООХ** ᠣᠷᠢᠯᠠᠭᠤᠨᠴᠢᠭᠣᠬᠤ плакать, рыдать (о многих); кричать, орать (о многих).

**ОРИЛЧИХОХ** ᠣᠷᠢᠯᠠᠭᠤᠨᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **орилох**-Ын нэгэнтээ.

**ОРИМ** ᠣᠷᠢᠮ загас. род налима (рыба).

**ОРИО** ᠣᠷᠢᠣ ᠶ приманка (для вызывания ястреба).

**ОРИОДОХ** ᠣᠷᠢᠣᠳᠣᠬᠤ вызывать ястреба с помощью приманки.

**ОРЛОГО** ᠣᠷᠯᠣᠭᠣ ᠶ 1) доход, приход, прибыль; выручка; поступление; санхүү. дебет; **ашиг орлого** хорш. доходы, поступления; **ашиг орлогын татвар** подоходный налог; **бодит орлого** реальный доход; **газар эзэмшлийн орлого** доход от землевладения, земельный доход; **дундаж орлого** средняя прибыль; **жилийн орлого** годовой доход; **завсрын орлого** побочный доход; **мөнгөн орлого** приход денежных сумм; денежный доход; **нийт орлого / бүх орлого** валовая прибыль, валовой доход; **орон нутгийн хөрөнгөөс орох орлого** поступление из местных средств; **өдрийн орлого** дневная выручка; **нэлээд сайн орлого** порядочный доход; **сарын орлого** месячная выручка; **тогтмол бус орлого** случайные доходы; **улсын орлого** государственные доходы, госбюджет; **улсын зээлийн орлого** поступление от госзаймов; **үндэсний орлого** национальный доход; **хөдөлмөрийн бус орлого** нетрудовой доход; **цэвэр орлого** чистый доход; **орлого болгох** заприходовать; **орлого зарлага** хорш. бюджет, приход и расход; **улсын орлого зарлага** государственный бюджет; **орлого зарлагаас илүү байна** приход превышает расход; **орлого зарлагын** приходо-расходный, бюджетный; сметный; **орлого зарлагын тооцоо** учёт прихода и расхода; **орлого зарлагын төсөв** бюджет; **орлого олох** получать прибыль; **орлого орох** давать доход; приносить прибыль; 2) вхождение; воплощение.

**ОРЛОГОГҮЙ** ᠣᠷᠯᠣᠭᠣᠭᠤᠢ ᠶ ᠣᠷᠢᠯᠠᠭᠤᠨᠴᠢᠭᠣᠬᠤ бездоходный, бесприбыльный; нерентабельный; невыгодный; бесполезный; **орлогогүй үйлдвэр** бездоходное, нерентабельное предприятие.

**ОРЛОГОДОХ** ᠣᠷᠯᠣᠭᠣᠳᠣᠬᠤ получать прибыль; приносить прибыль.

**ОРЛОГОДУУЛАХ** ᠣᠷᠯᠣᠭᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **орлогодох**-Ын үйлдүүл.

**ОРЛОГОТОЙ** ᠣᠷᠯᠣᠭᠣᠲᠣᠢ 1. имеющий доходы, доходный, прибыльный, рентабельный; **орлоготой ажил** доходная работа, прибыльное занятие; 2. доходно, прибыльно.

**ОРЛОГЧ** ᠣᠷᠯᠣᠭᠴᠢ 1) заместитель (перед существительным в именительном падеже или после существительного в родительном падеже); **даргын орлогч** заместитель председателя; **ерөнхий сайдын орлогч** заместитель премьер-министра; **орлогч дарга** заместитель председателя; **орлогч захирал** заместитель директора; **орлогч сайд** заместитель министра; **ажлаа орлогчдоо хүлээлгэж өгөх** сдать должность заместителю; 2) исполняющий обязанности (после существительного в винительном падеже); **эрхлэгчийг орлогч** исполняющий обязанности заведующего; **орлогчдоо хагас ажлаа даалгах** перелagать часть работы на помощника; 3) кандидат (редко, перед существительным); **орлогч гишүүн** кандидат в члены; **орлогчийн хугацаа** кандидатский стаж; **орлогч эрдэмтэн** хуучир. кандидат наук.

**ОРЛОГЫН** ᠣᠷᠯᠣᠭᠤᠨ ᠶ ᠣᠷᠯᠣᠭᠣ-Ын харьяал., приходный; доходный; **орлогын данс** приходная книга; **орлогын зүйл анги** статья дохода; **орлогын үүсвэр** источник дохода; **орлогын хуваарилалт** распределение дохода.

**ОРЛОХ** ᠣᠷᠯᠣᠬᠤ 1) замещать; **даргыг орлох** замещать начальника; **орлон тоглогч** дублёр; запасной игрок; **орлон үйлдэгч** делающий что-л. вместо другого, заместитель; **орлон хөөгч** түүх. младший офицер, помощник ротного командира (в знаменных войсках); 2) представлять собою, принимать на себя.

**ОРЛОЦГООХ** ᠣᠷᠯᠣᠭᠤᠨᠴᠢᠭᠣᠬᠤ замещать (о многих).

**ОРЛОЧИХОХ** ᠣᠷᠯᠣᠭᠤᠨᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **орлох**-Ын нэгэнтээ.

**ОРЛУУЛАХ** ᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **орлох**-Ын үйлдүүл., замещать кем-л. кого-л., назначать заместителем; **сул орон тоог хэнээр орлуулах вэ?** кем замещать открывшуюся вакансию?; **орлуулан үлдээх** оставлять за себя, оставлять в качестве заместителя; **сольж орлуулах** замена, подмена.

**ОРЛУУЛГА** ᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠶ замещение.

**ОРЛУУЛЧИХАХ** ᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **орлуулах**-Ын нэгэнтээ.

**ОРЛУУР** ᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠷ заменитель.

**ОРМОЙЛГОХ** ᠣᠷᠮᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ормойх**-Ын үйлдүүл., нүдээ ормойлгох лупить глаза.

**ОРМОЙХ** ᠣᠷᠮᠣᠶᠢᠬᠤ поднять глаза.

**ОРНООС** ᠣᠷᠨᠣᠣᠰ ᠶ ᠣᠷᠨᠢ III-Ы гарах., вместо кого-чего-л.; **миний орноос** вместо меня; **түүний орноос** вместо него; **өвдсөн нөхрийн орноос ажиллах** работать вместо заболевшего товарища; **чиний орноос би хийе** вместо тебя сделаю я.

**ОРНЫ I** ᠣᠷᠨᠢ / ᠥ **ор(н) IV**-Ы харьяал, постельный; **орны бүтээлэг** покрывало для постели; **орны даавуу / орны цагаан даавуу** простыня; **орны хөшиг** полог, альков; **орны хэрэглэл / орны цагаан хэрэглэл** постельные принадлежности; **орны шүүгээ** тумбочка.

**ОРНЫ II ор(н) III**-Ы харьяа, замещающий; **орны хүн** человек, замещающий кого-л.

**ОРОГ** ᠣᠷᠣᠭ / серый; сероватый, белый; **орог саарал** хорш. серый, сероватый; **орог саарал үүл** серые тучи; **орог саарал чоно** серый волк; **орог цагаан ишиг** белый козлёнок; † **орог зусаг** амьт. полевая мышь; **орог зусаг амныхаа мууд** цэцэн. полевая мышь из-за своего писка (страдает); **орог элсэг** шувуу. кулик-дутьш.

**ОРОГДОХ I** ᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠬᠤ / быть слишком серым, сероватым.

**ОРОГДОХ II** пригрезиться, присниться.

**ОРОГНОЛ** ᠣᠷᠣᠭᠨᠣᠯ / 1. убежище; **орогнол эрэх** искать убежища; 2. эндемичный; **унаган-Г** үз.

**ОРОГНОХ** ᠣᠷᠣᠭᠨᠣᠬᠤ / 1) временно проживать в чужом доме; ютиться; обосновываться, приживаться где-л.; **өвсөн овоохойд орогнох** ютиться, проживать в шалаше; **таниландаа орогнох** ютиться у знакомых; **энэ тэднийхээр орогнодог юм** он проводит дни у них; **хараацай дээвэр дор орогнож байв** ласточка приютилась под крышей; **орогнох орон** уют; 2) быть нахлебником; сожительствовать; 3) тайно проживать где-л.; **ойд орогнох** тайно проживать в лесу; **хулгайч ууланд орогнож байжээ** вор скрылся в горах.

**ОРОГНОЦГООХ** ᠣᠷᠣᠭᠨᠣᠵᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ / тайно проживать где-л. (о многих).

**ОРОГНОЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠭᠨᠣᠵᠢᠬᠣᠬᠤ / **орогнох**-Ын нэгэнтээ.

**ОРОГНУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ / **орогнох**-Ын үйлдүүл., дать уют, приютить.

**ОРОГСӨД** ᠣᠷᠣᠭᠰᠣᠳᠤ / хуучир. имеющий учёную степень доктора.

**ОРОЙ I** ᠣᠷᠣᠢ / 1. вечер; **дулаан орой** тёплый вечер; **орой болгон / орой бүхэн** каждый вечер; **орой тийш ирэх** прийти под вечер; **одоо оройн долоон цаг болж байна** сейчас семь часов вечера; **оройн найман цагаас эхлэн** начиная с восьми часов вечера; **оройд би номын санд очдог** по вечерам я хожу в библиотеку; **оройн мэнд дэвшүүлье!** добрый вечер!; **өглөө хазаар, орой ташуур** зүйр. начать за здравие, а кончить за упокой (үгчил. утром узда, вечером – кнут); **эрт босвол нэгийг үздэг, орой унтвал нэгийг сонсдог** зүйр. встать пораньше, да шагнуть подальше; 2. 1) вечером; **заримдаа өглөө, заримдаа орой хичээллэж байна** занимаюсь когда утром, когда вечером; **өнөө орой** сегодня вечером; **өчигдөр орой**

вчера вечером; **орой ирэх** приходит вечером; **би орой завтай байсан** вечером я бывал свободен; **орой очоорой** приходи вечером; **орой таван цагт** вечером в пять часов; 2) поздно; **үдэш орой / шөнө орой** поздно вечером; **эрт орой нэгэн цагт** рано или поздно; **эрт орой ч болов** рано или поздно (всё равно); **орой болох** вечереть; **нар орой болов** солнце склонилось к закату; **орой болж байна** вечереет, становится поздно; **орой боллоо** уже поздно; **гэртээ орой болсон хойно буцаж ирэв** вернуться домой поздно; **орой болсон хойно унтахаар хэвтэх** поздно лечь спать; **орой босох** вставать поздно; **олон ирвэл цайгүй, орой ирвэл зайгүй** зүйр. если будешь много раз ходить, то будешь без чая, коль поздно придёшь, то места не будет; **орой нар унатал / од мичид түгтэл** зүйр. до самой поздней ночи (үгчил. поздно, до заката солнца и появления звёзд); **орой төрсөн** родившийся поздно, на склоне лет родителей; 3. глубокий; поздний; **намар орой** поздняя осень, глубокая осень; **энэ явдал үдэш орой болсон юм** это случилось поздним вечером; **шөнө орой болов** настала поздняя ночь; **шөнө орой болтол** до глубокой ночи.

**ОРОЙ II** 1) вершина, верхушка, верх, макушка; **байшингийн орой** крыша дома; **гурвалжны орой** вершина треугольника; **хар модны орой** верхушка лиственницы; **модны орой дээр шувуу суулаа** на вершину дерева села птица; **уулын орой** вершина горы; **уулын оройд хүрэх** достигать вершины горы; **уулын орой харсан** шилж. возмнивший о себе; **хавтгай орой** плоская вершина; **шовх орой** острая вершина; **эрдэмд оройгүй** век живи – век учись; **оройд нь** в первую голову; на вершине, наверху, на макушке; **оройд нь тулгал доверху; орой нь болох** а) быть вверху; б) шилж. быть первым; 2) темя; **орой дээр суух** садиться на голову; **нүд нь орой дээрээ гарах** глаза на лоб лезут; **нүд амаа орой дээрээ гаргах** широко раскрыть глаза, вылупить глаза; **орой дээрээ залбирах** вздеть руки; **оройгоор уруу** вниз головой; **оройдоо авах** класть себе на голову; **оройноос төрсөн** ёгт. волос (үгчил. рождённый из темени); **оройны үс орвойх** кровь леденеет; волосы встают дыбом; волосы на голове шевелятся; **орой руугаа ус хийв** цэцэн. накаркал на свою голову (үгчил. вылил воду на своё темя); **орой руу нь онох** шилж. попасть не в бровь, а прямо в глаз; **орой руу нь орох** шилж. доходить до чьих-л. ушей; оказаться горькой правдой; **орой руу нь ортол** шилж. втемяшить; вдолбить в голову, башку; 3) од.орон. зенит; **оройн шугам** экватор; 4) коронка; **шүдний орой** коронка зуба; 5) хэл.зүй.

кружок; знак; **оройн бинт** / **оройн дусал**-Ыг үз; б) шишка (на шлеме); 7) крыша (дома);

**байшингийн орой** крыша дома; **сүмийн бөмбөгөр орой** купол храма.

**ОРОЙ III** мера длины ткани; **орой ам** четверть квадрата по ширине материи.

**ОРОЙВТОР** ᠣᠷᠣᠶᠢᠪᠲᠣᠷ поздновато, довольно поздно, попозже; **оройвтор ирэх** приходит поздно.

**ОРОЙВЧ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠪᠴ тюбетейка; чепец; **оройвч малгай** головной убор в виде берета.

**ОРОЙГУУР** ᠣᠷᠣᠶᠢᠭᠤᠭᠤᠷ вечером, вечерней порой; **оройгууртаа бороо орж магадгүй** возможно, вечером будет дождь.

**ОРОЙД(ОО)** ᠣᠷᠣᠶᠢᠳ(ᠣᠣ) по вечерам, вечером; **бид оройдоо голдуу гэртээ байдаг** по вечерам мы обычно бываем дома.

**ОРОЙДОХ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠳᠣᠬ яриа. бить по голове, дать по голове.

**ОРОЙЖИН** ᠣᠷᠣᠶᠢᠵᠢᠨ весь вечер, целый вечер; **оройжингоо дуу шуугүй суув** сидит и весь вечер ни гу-гу; **оройжингоо ярилаа** проговорил весь вечер.

**ОРОЙЛОХ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠯᠣᠬ 1) возглавлять; быть передовым, быть в авангарде; быть во главе; **тэмцэлд оройлох** возглавлять борьбу; **энх тайвны төлөө хөдөлгөөнийг оройлох** возглавлять движение за мир; **оройлж явах** идти, быть во главе, возглавлять; **оройлон удирдагч** вождь, руководитель; лидер; **оройлон удирдах** возглавлять; осуществлять верховное руководство; **оройлон удирдах газар** командные высоты; штаб-квартира; 2) делать кровлю; крыть, вершить; **төмрөөр оройлох** крыть (дом) железом; 3) побеждать (в состязаниях).

**ОРОЙЛУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **оройлох**-Ын үйлдүүл., ставить во главе.

**ОРОЙЛЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **оройлох**-Ын нэгэнтээ.

**ОРОЙН I** ᠣᠷᠣᠶᠢᠨ / **орой I**-Н харьяал., вечерний; поздний; **оройн зугаалга** вечерняя прогулка; **оройн наран** вечернее солнце; **оройн сонин** вечерняя газета; **оройн сургууль** вечерняя школа; **оройн суудал** вечерний поезд; **оройн хоол** ужин; **оройн цаг** вечерний час; **оройн ээлж** вечерняя смена.

**ОРОЙН II** **орой II**-Н харьяал., вершинный, верхушечный; **оройн бинт** хэл.зүй. диакритический знак над буквой; **оройн дусал** хэл.зүй. кружок над буквой (по санскритски анушвара); **оройн дээд** самый высший; превыше всего.

**ОРОЙТОЛ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠣᠯ ᠊ опоздание, запоздание.

**ОРОЙТОХ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠣᠬ 1. запаздывать, опаздывать; быть слишком поздним; явиться позже, задерживаться; **арван минут оройтох** опаздывать на десять минут; **хугацаанаас**

**оройтох** опоздать к сроку; пропускать срок, затягивать сроки; **би оройтож байна** я опаздываю, запаздываю; я задерживаюсь; **оройтож тайлагнах** опоздать с отчетом; 2. поздно; **бид одоо явахгүй бол оройтно** если сейчас мы не пойдём, то будет поздно; **энэ талаар ярих бүр оройтно** поздно говорить об этом; **гэртээ оройтож ирэх** поздно вернуться домой; **оройтож сэрэх** поздно просыпаться; **оройтвоос олоход хэцүү, доройтвоос сэхэхэд хэцүү** зүйр. беду скоро наживёшь, да не скоро выживешь; **оройтоход доройтох** зүйр. В довершение; беда беду родит; беда не приходит одна; **оргүйгээс оройтсон нь дээр** зүйр. лучше поздно, чем никогда; 3. поздний; **оройтож боловсордог алим** поздние сорта яблок; **оройтож ирсэн гийчин** поздний гость; **оройтож ирэх** поздний приход; **энэ жил хавар оройтов** в этом году весна поздняя; **оройтлоо гэхэд л крайний срок**; 4. **оройтохуй**-Г үз.

**ОРОЙТОХУЙ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠣᠬᠤᠢ опоздание.

**ОРОЙТСОН** ᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠣᠰᠣᠨ запоздавший; запоздалый; **оройтсон тусламж** запоздалая помощь.

**ОРОЙТУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **оройтох**-Ын үйлдүүл., затягивать, задерживать; **ном гаргахыг оройтуулах** опоздать с выпуском книги.

**ОРОЙТЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠶᠢᠲᠣᠬᠢᠬᠣᠬ **оройтох**-Ын нэгэнтээ.

**ОРОЙХОН** ᠣᠷᠣᠶᠢᠬᠣᠨ / **орой**-Н багас., поздненько; попозже; **оройхон болгоод** попозже, позднее, попозднее; **оройхон ч болж байна** поздненько уже становится; **оройхон мордоод, дориухан цогих** зүйр. ПОПОЗЖЕ выехав, побыстрее скакать.

**ОРОЛ** ᠣᠷᠣᠯ вхождение, вход; **оролгүй** не входя.

**ОРОЛДЛОГО** ᠣᠷᠣᠯᠳᠢᠯᠣᠭ᠎ᠠ ᠊ 1) старание, стремление, усердие, усилие, прилежание, рвение; **идэвх оролдлого** хорш. активность, старательность; **идэвх оролдлоготой ажиллаж эхлэх** с рвением приняться за работу; **санаачлага оролдлого** хорш. инициатива; **хичээл оролдлого** хорш. старания, усилия; активность, старательность; **оролдлого сайт оройд нь** зүйр. старательный добьётся своей цели; **гадаад хэл сурахад оролдлого хэрэгтэй** для овладения иностранным языком нужна старательность; 2) забота; попытка; опыт; **залуу зохиолчийн анхны оролдлого** первый опыт молодого писателя; **бүтэмжгүй оролдлого** неудачная попытка; **оролдлого гаргах** а) прилагать старания; б) проявлять заботу; **оролдлого хийх** предпринимать попытку; 3) хлопоты; 4) участие в чём-л.; вмешательство.

**ОРОДЛОГОГҮЙ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠣᠭᠣᠭᠠᠢ нестарательный, неусердный, неприлежный.

**ОРОДЛОГОТой** ᠣᠷᠣᠳᠯᠣᠭᠣᠲᠤ старательный, усердный, прилежный; **оролдлоготой ажилтан** исполнительный работник; **оролдлоготой оюутан** старательный студент; **оролдлоготой сурагч** прилежный ученик.

**ОРОЛДОО** ᠣᠷᠣᠳᠯᠣᠳᠤ 1) старание, стремление, усердие, усилие; 2) хлопоты.

**ОРОЛДООТОЙ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠣᠳᠣᠲᠤ 1) старательный, усердный; 2) деятельный.

**ОРОЛДОХ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠣᠳᠡᠬᠡ 1) стараться, усердно заниматься чем-л.; усердствовать, добиваться чего-л.; стремиться к чему-л.; **аж ахуйгаар оролдох** заниматься хозяйством; **амжилтанд хүрэхийг оролдох** стараться добиваться успеха; **дэмий юмаар оролдох** заниматься пустяками; **санаачлан оролдох** проявлять инициативу; **тогтоол гаргуулахыг оролдох** добиваться решения; **хичээн оролдох** стараться, усердно заниматься; **цаг хожихыг оролдох** стараться выиграть время; **чадлаараа оролдох, бүх хүчээрээ оролдох** стараться изо всех сил; **хамтран оролдох** сотрудничать; **хүч хамтран оролдох** прилагать совместные усилия; **хүчээ шавхан оролдох** напрягать все свои силы; **чармайн оролдох** стараться; **эрхлэн оролдох** заниматься чем-л.; **орос хэл сурахын тулд сайн оролдох хэрэгтэй** надо стараться, чтобы хорошо знать русский язык; **хичнээн оролдоо ч гэсэн бүтээгүй** как ни старается всё не выходит; 2) хлопотать о чём-л.; возиться с чем-л., над чем-л.; соваться; **зөвлөгөө өгөхийг оролдох** соваться со своими советами; 3) пытаться, делать попытку; пробовать; **биеэ барих гэж оролдох** бороться с собой; **бодлого бодох гэж оролдох** трудиться над задачей; **толь зохиох гэж оролдох** трудиться над словарём; **өөрийгөө цагаатгахыг оролдох** пытаться оправдаться; **юм хийх гэж оролдох** пытаться сделать что-л.; **түүний хаана байгааг мэдэхийг оролдов** допытался где он был; **оролдоод үзэх** попробовать; делать попытки, пытаться; 4) трогать; **үүнийг битгий оролд!** не трогай это!; **хатигаараа бүү оролд, сэдэрнэ** не трогай фурункул – загноится; **түүгээр бүү оролд, чамаас хүчээр давуу шүү** с ним не шути, он сильнее тебя; **чи юу гэж хүүхдээр оролдоод байна** что ты дразнишь ребёнка; 5) **орох**-ын үйлдэлд, вместе входить; вступаться; вступать в бой, бороться.

**ОРОЛДОЦ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠣᠳᠣᠴᠢ старательность, усердность, прилежность.

**ОРОЛДОЦГООХ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠣᠳᠣᠴᠣᠬᠡ оролдох-ын олноор үйлдэх.

**ОРОЛДУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ оролдох-ын үйлдүүл., занимать кого-л. какой-л. работой, побуждать к занятию чем-л.

**ОРОЛДЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠠᠳᠢᠬᠣᠬᠡ оролдох-ын нэгэнтээ.

**ОРОЛТ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠠᠲᠤ вхождение, вступление, вход, начало.

**ОРОЛЦЛОГО** ᠣᠷᠣᠳᠯᠠᠴᠯᠣᠭᠣ участие, соучастие.

**ОРОЛЦОГЧ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠠᠴᠣᠭᠴᠢ участник, соучастник; **тэмцээнд оролцогч** участник соревнования, состязания; **үймээнд оролцогч** мятежник; **хуйвалдаанд оролцогч** путчист.

**ОРОЛЦОО** ᠣᠷᠣᠳᠯᠠᠴᠣᠰᠤ 1) соучастие; 2) включение; поддержка, помощь; 3) участие, вмешательство; **бусдын оролцоо** постороннее вмешательство.

**ОРОЛЦООГҮЙ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠠᠴᠣᠰᠤᠭᠠᠢ 1. без участия; **хэний ч оролцоогүйгээр хийж дуусгах** закончить что-л. без чьего-л. участия; 2. безучастный.

**ОРОЛЦООТОЙ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠠᠴᠣᠰᠣᠲᠤ с участием, при участии; при вмешательстве; **та нарын оролцоотойгоор гүйцэтгэх** выполнить с вашим участием, выполнить при вашем участии.

**ОРОЛЦОХ** ᠣᠷᠣᠳᠯᠠᠴᠡᠬᠡ **орох** I-ын үйлдэлд, 1) участвовать, принимать участие; **ажил оролцох** участвовать в работе; **биеэр оролцох** принимать личное участие; лично участвовать; **гар оролцох** прилагать руку к чему-л.; **гар бие оролцох** участвовать всем своим существом; прилагать руку к чему-л.; **тэдний гар оролцсон хэрэг** дело, выполненное с их помощью; **сонгуульд оролцох** участвовать в голосовании, участвовать в выборах; **тэгш эрхтэй оролцох** участвовать на равных правах; **тэрээр энэ ажилд идэвхтэй оролцов** он принял активное участие в этой работе; **хуралд оролцох** участвовать в собрании; **хэрэгт оролцох** участвовать в деле, вмешиваться в чьи-л. дела; 2) вместе включаться; **багтаж оролцох** помещаться, вмещаться, входить, включаться; принимать участие; **тэмцээнд оролцох** включаться в соревнование; **нийгэм журамт уралдаанд оролцох** включаться в социалистическое соревнование; **ярианд хажуугаас оролцох** включаться в разговор; **төсөвт үл оролцсон** не включённый в смету, не предусмотренный по смете; 3) вмешиваться, соваться; **нэр оролцох** а) быть замешанным; б) косвенно участвовать; **өвөр түрийндээ оролцож** шилж. на дружеской ноге; **бусдын хэрэгт оролцох** соваться в чужие дела, вмешиваться в чужие дела; **бусад улсын дотоод хэрэгт хөндлөнгөөс оролцох** вмешиваться во внутренние дела других государств; **бусдын хэрэгт бүү оролц** не

суйся в чужие дела; не вмешивайся в чужие дела; **хүний хэрэгт оролцох** лезть, влезать не в своё дело; **тэр өөрөө бүх хэрэгт оролцдог** он сам влезает во все дела; **хэрэгт оролцсоноо далдлах** скрыть своё участие в деле; **оролцон туслах** совместно помогать; 4) вместе входить и пр.; **би чамтай хамт дарга дээр оролцоё доо** я вместе с тобой пойду к начальнику.

**ОРОЛЦОЦГООХ** ᠣᠷᠣᠯᠴᠣᠴᠣᠭᠣᠬᠤ оролцох-ын олноор үйлдэх.

**ОРОЛЦУУЛАЛ** ᠣᠷᠣᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠯ : **оролцуулалгүйгээр** не допуская к участию; не включая; не принимая в расчёт, без.

**ОРОЛЦУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ оролцох-ын үйлдүүл., **1.** включать, вовлекать; привлекать к участию; заставлять участвовать; **ажилд оролцуулах** вовлекать в работу; **татаж оролцуулах** привлекать к участию; втягивать; **хамааруулан оролцуулах** привлекать к участию; **хэрэгт оролцуулах** вовлечь в дело; **оролцуулаад** включая; **арваны өдрийг оролцуулаад** по десятое число; **нийтийн хоолны газруудыг оролцуулаад** включая, с включением столовых общественного питания; **оролцуулан ажиллуулах** допускать, привлекать к работе, на работу; **оролцуулан хуралдуулах** собирать на совместное заседание; **2. оролцуулахуй-г** үз., **удирдах төрийн ажилд олон түмнийг оролцуулах** привлечение масс к управлению государством.

**ОРОЛЦУУЛАХГҮЙ** ᠣᠷᠣᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ не допускать к участию; не включать, не принимать в расчёт; **туслах аж ахуйг оролцуулахгүйгээр** без подсобного хозяйства, не беря в расчёт подсобного хозяйства.

**ОРОЛЦУУЛАХУЙ** ᠣᠷᠣᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ включение, привлечение.

**ОРОЛЦЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ оролцох-ын нэгэнтээ.

**ОРОМ** ᠣᠷᠣᠮ 1) след, отпечаток; оставшийся знак, знак от чего-л.; черта; **тамга тавьсан ором** оттиск печати; **хот хэрэмний ором** городище, развалина города, руины, следы городских стен; **хөлийн ором** след ноги; **хурууны ором** отпечаток пальцев; **шилэн дээр хурууны ором** үлдээх оставить отпечаток пальца на стекле; **ором гарах / ором орох** отпечататься; **ором гаргах / ором үлдээх** оставлять отпечаток; **ором дагах / ормыг дагах** идти по следу, направляться по следам; **ором сураггүй** бесследно, ни слуху, ни духу; 2) ниша; **хөндийлжийн ором** тусг. ниша карстовая; 3) тропа; 4) струя, струйки (на воде); ХОД (в реке); 5) основание, происхождение; **ором журамгүй**

не имеющий основания, необоснованный; беспорядочный.

**ОРОМДОГ** ᠣᠷᠣᠮᠳᠣᠭ оронцог-ийг үз.

**ОРОМДОГЛОХ** ᠣᠷᠣᠮᠳᠣᠭᠯᠣᠬᠤ оронцоглох-ыг үз.

**ОРОМДОХ I** ᠣᠷᠣᠮᠳᠣᠬᠤ I сделать отпечаток, след, оттиск; отпечатывать.

**ОРОМДОХ II** быть лишь слабой заменой чего-л.; **оронцоглох-ыг** үз.

**ОРОМДУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ оромдох I, II-ын үйлдүүл.

**ОРОМДЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠮᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ оромдох II-ын нэгэнтээ.

**ОРОМЖ** ᠣᠷᠣᠮᠵᠢ жилище, хижина, домик, избушка; лачуга; приют.

**ОРОМЛОХ** ᠣᠷᠣᠮᠯᠣᠬᠤ 1) сделать отпечаток, след, оттиск; **оромлож тэмдэглэх** отметить; **оромлож хэрчих** надрезать; 2) справлять чью-л. должность, замещать.

**ОРОМЛУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ оромлох-ын үйлдүүл.

**ОРОМНОХ** ᠣᠷᠣᠮᠨᠣᠬᠤ проводить черту, оставлять след.

**ОРОМТГОЙ** ᠣᠷᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ вхожий; **үгэнд оромтгой зан** сговорчивость; **үгэнд оромтгой хүн** сговорчивый человек; человек, не заставляющий просить себя.

**ОРОМХОЙ** ᠣᠷᠣᠮᠬᠣᠢ оромтгой-г үз.

**ОРОН I** ᠣᠷᠣᠨ 1) жилище, кров; **суудаг орон** жилой дом, жилище; **орон байр / орон байшин / орон сууц** хорш. кров, жилище, квартира, жилой дом; помещение; **сургуулийн орон байр** школьное помещение; **орон гэр** хорш. кров, жилище, юрта, дом; **орон гэр толгойлох** шилж. войти в возраст; **орон сав** хорш. помещение, жилище, здание; **орон сууц засах** ремонтировать квартиру; **орон сууцаа солих** менять квартиру; **шинэ орон сууцанд орох** переселяться на новую квартиру; **орон сууцны нөхцөл** жилищные условия; **орон сууцны нөхцөл сайжруулах** улучшить жилищные условия; **орон сууцны талбай** жилая площадь; **орон сууцны хороолол** жилой квартал; **орон сууцны хөлс** квартирная плата; плата за квартиру; **орон хийд / орон хүрээ** хорш. монастырь; **орон шүтээн** хорш. храм, святилище; 2) прибежище.

**ОРОН II** 1) страна, государство; край; местность; **арилсан орон** шашин. а) священная страна; б) обетованная ЗЕМЛЯ (место, где царит довольство, счастье); **бурхны оронд явах** пойти в рай (үгчил. отправиться в страну Будды, пойти в божественную страну); **бурхны оронд явуулах** отправить на тот свет (үгчил. отправить в страну Будды); **газар орон** хорш. земля, страна, место, местность; **бусдын эрхт газар орон** зависимые страны; **шинэ газар орон** новые места, новый свет; **газар орны**

**байдал** состояние погоды; **газар орны нэр** географическое название; **дулаан орон** тёплые края; **жаргалын орон** место блаженства; **жаргалын оронд очих** шилж. уходить в лучший мир, в рай; **монгол орон** Монголия; **нутаг орон** хорш. страна, земля; **орос орон** Россия; **улс орон** хорш. государство, страна; **уулархаг орон** горная страна, гористая местность; **аж үйлдвэрийн орон** индустриальная страна; **үлгэрийн орон** сказочная страна; **халуун орон** тропики; **хоцрогдсон орон** отсталая страна; **эх орон** хорш. родина; отечество; **эх орны** отечественный; **орон бүхний пролетари нар нэгдэгтүн!** пролетарии всех стран, соединяйтесь!; **баяртай мэдээ орон даяар түгэн тархав** радостная весть облетела всю страну; 2) территория; **орон нутаг** хорш. а) периферия; б) территория; район, места; в) страна; **төрсөн орон нутаг** родные места, родина; **хөдөө орон нутаг** худон; сельская местность; **хязгаар орон нутаг** окраина; **орон нутагт ажиллах** работать на периферии; **өөрийн орон нутгаас хөөн зайлуулах** удалить из своей страны; **орон нутгийн** местный, районный, территориальный; **орон нутгийн байдлыг харгалзах** в зависимости от местных условий; **орон нутгийн захиргаа** местная власть, местное самоуправление; **орон нутгийн засаг захиргааны байгууллага** местные органы государственной власти; **орон нутгийн судлал** краеведение; **орон нутгийн судлалын музей** краеведческий музей; **орон нутгийн судлалч** краевед; **орон нутгийн хүн** местный житель, абориген; **орон нутгийн аялгуу** территориальный диалект; **орон нутгийн цэрэг** территориальная армия; территориальные войска.

**ОРОН III** гүн.ух. пространство; **орон, цаг, нөхцөл** пространство, время и условие; **оронгүй насад явагч** егт. везде непрерывно идущий (о ветре).

**ОРОН IV** орган тела; гүн.ух. предмет чувства (по санскритски вишая); **мэдрэлийн орон** органы осязания; **нүдний орон** орган зрения; **цусны гүйдлийн орон** органы кровообращения; **тахилын орон** предметы поклонения; **тоглоом наадмын орон мэт үзэх** ироническое отношение (үгчил. рассматривание как место для игр); **тэмцэлдэхийн орон** хуучир. тема для обсуждения, диспута.

**ОРОН V** 1) **ор(он) III-г үз.**; 2) тоо. место; **нэг оронтой тоо** однозначное число; **хоёр оронтой тоо** двузначное число; **цэгүүдийн орон** хэмжих. место точек; **эзлэсэн орон** бодос. объём.

**ОРОНГИ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠭᠢ}$  хромой на задние ноги.

**ОРОНГИТОХ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠭᠢᠲᠣᠬ}$  хромать (на задние ноги).

**ОРОНГО I**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠭᠣᠩᠭᠣᠨᠠ}$  амьт. ВИД антилопы.

**ОРОНГО II** хоругвь.

**ОРОНД**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠳ}$  ·  $\text{ᠠᠮᠢᠨᠠ}$  /  $\text{ᠷᠢᠨᠠ}$  взамен; вместо; на место; **ажиллахын оронд** вместо того, чтобы работать; **энэ номын оронд тэр номыг ав** возьми эту книгу вместо той; **ном уншихын оронд** вместо того, чтобы читать; **өвдсөний оронд өвддөггүй** зүйр. чужое горе не болит; **таны оронд** вместо вас; **чи түүний оронд яв** ты иди вместо него; **чиний оронд а)** вместо тебя; **б)** на твоём месте; **харилцаа таслахын оронд** вместо того, чтобы прекратить отношения; **хуучин зарлалын оронд шинэ зарлал гаргах** сменять старые афишы новыми; **хэн нэгний оронд, ямар нэгэн юмны оронд** взамен кого-чего-л., вместо, на место кого-л.

**ОРОНДОГ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠳᠣᠭ}$  деревянная кровать, койка.

**ОРОНЖИХ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠵᠢᠬ}$  1) обзаводиться местом, домом, устроиться в жилище; 2) приобрести жилище; обзавестись жилищем; 3) жениться и отделиться от отцовского дома.

**ОРОНЖУУЛАХ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **оронжих**-ийн үйлдүүл.

**ОРОНТ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠲ}$  имеющий место, находящийся на своём месте; уместный, соответственный, сообразный; имеющий основание, причину, обусловленный.

**ОРОНУД**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠤᠳ}$  түүх. оронут (одно из древнемонгольских племен).

**ОРОНЦОГ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠴᠣᠭ}$  үл.тааш. 1) одно название, одна видимость; **дээлийн оронцог** одно название, одна видимость дэли; **зуухны оронцог** печурка, одно название печи; **хэдэн муусайн ширдэг дэвсгэрийн оронцог** жалкое подобие подстилки в виде нескольких скверных ширдыков (стёганый тюфяк); 2) заменитель, суррогат.

**ОРОНЦОГЛОХ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠴᠣᠭᠯᠣᠬ}$  1) быть жалким подобием чего-л.; относиться к чему-л. совершенно формально; выполнять что-л. совершенно формально, на словах; 2) с трудом, едва едва замещать нечто.

**ОРОНЦОГЛОЧИХОХ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠴᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ}$  **оронцоглох**-Ын нэгэнтээ.

**ОРОНЦОГЛУУЛАХ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠴᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬ}$  **оронцоглох**-Ын үйлдүүл.

**ОРОНЧ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠴ}$ : **эх оронч** а) патриот; б) патриотический; **эх оронч сэтгэл** патриотические чувства; **эх оронч үзэл** патриотизм.

**ОРОНШИХ**  $\text{ᠣᠷᠣᠨᠱᠢᠬ}$  сродниться; привыкнуть к чему-л. (о новом месте).

**ОРОНШУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠨᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оронших**-ийн үйлдүүл.

**ОРОО I** ᠣᠷᠣᠣ г) Течка (у животных); ГОН; **буурын ороо** гон верблюда-самца; **хандгайн ороо** гон лосей; **ороо орох** случаться; случка; **ороо нь орсон буур** верблюды-производитель в течке; **орооны үе / орооны цаг** период течки; **орооны цаг болох** яриться.

**ОРОО II** убегающий, не подпускающий к себе, неуловимый (о животных); строптивый; необученный; необузданный (о лошади); **ороо морь** неуловимая, не подпускающая к себе лошадь; **ороо морь шиг** бежать сломя голову; **ороо морийг уургаар, онгируу хүнийг аргаар** зүйр. неуловимого, убегающего коня ловят укрюком, а легкомысленного человека – умелым подходом; **ороо нь ороогоороо, жороо нь жороогоороо** зүйр. рука руку моет; свой своего ищет; **өрөнд ороо хүн** человек, уклоняющийся от своего долга.

**ОРООГДОХ** ᠣᠷᠣᠣᠭᠳᠣᠬᠤ **ороох**-ын үйлдэгд., 1) быть завернутым, обвёрнутым; закутываться; заворачиваться; 2) запутываться; **хэрэгт ороогдох** запутываться в делах.

**ОРООДОС** ᠣᠷᠣᠣᠳᠣᠰ 1) обвёртка; повязка; **хөлийн ороодос** хуучир. женские обвёртки (для бинтования китаянкам ног); обёртка; 2) верёвка, шпагат.

**ОРООДОСЛОХ** ᠣᠷᠣᠣᠳᠣᠰᠯᠣᠬᠤ 1) завертывать, обвёртывать; обвязывать, заворачивать; 2) увязывать.

**ОРООДОСЛУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠣᠳᠣᠰᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **ороодослох**-ын үйлдүүл.

**ОРООДОСТОЙ** ᠣᠷᠣᠣᠳᠣᠰᠣᠳᠢ 1) неустойчивый, непостоянный; **ороодостой хүн** неустойчивый человек; 2) осложняющийся (о болезни).

**ОРООЛ** ᠣᠷᠣᠣᠯ завертка, обёртка.

**ОРООЛГО(Н)** ᠣᠷᠣᠣᠯᠭ᠎ᠠ г) период случки животных.

**ОРООЛГОХ I** ᠣᠷᠣᠣᠯᠭ᠎ᠠᠬᠤ **ороох**-ын үйлдүүл.

**ОРООЛГОХ II** ударять, хлестать, стегать (кнутом); **сураар ороолгох** хлестать ремнём; **ташуураар ороолгох** ударять кнутом; **салхи нүүр ороолгоно** ветер хлестал в лицо; **давалгаа онгоцыг хүчтэй ороолгоно** волны сильно хлещут судно.

**ОРООЛГУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ороолгох II**-ын үйлдүүл.

**ОРООЛГҮЙ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠭᠤᠢ ᠪᠡᠰ без обёртки, не заворачивая, в незавёрнутом виде.

**ОРООЛДОО** ᠣᠷᠣᠣᠯᠳᠣᠣ запутанный; **ороолдоо шарилж** ург. полынь запутанная.

**ОРООЛДОХ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠳᠣᠬᠤ 1) **ороох**-ын үйлдэлд., сплетаться, запутываться (о нитках), спутаться; **хөлөөр ороолдох** вертеться под ногами; **хэрэг төвөгт ороолдох** запутаться в делах; **ямар нэгэн юманд ороолдож орхихгүйн тулд**

**сэрэмжтэйхэн л байгаарай** будь осторожен, чтобы не впутали тебя в какую-нибудь историю; **ороолдсон утас** спутанные нитки; 2) плестись, обвиваться; спариться; сплетаться; **мөчир бие биетэйгээ ороолджээ** ветви сплелись друг с другом; 3) шилж. осложняться, перепутываться; 4) шилж. придирается; 5) связываться с кем-чем-л.; б) возиться; **хүүхэдтэй ороолдох** возиться с детьми.

**ОРООЛДУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ороолдох**-ын үйлдүүл., 1) запутывать; спутывать (напр. нитки, волокна); **дээс ороолдуулах** запутать верёвку; 2) шилж. ОСЛОЖНЯТЬ, путать; **хэрэг ороолдуулах** осложнять дело.

**ОРООЛДЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ороолдох**-ын нэгэнтээ.

**ОРООЛОН(Г)** ᠣᠷᠣᠣᠯᠣᠨ тө. 1. упырь, вампир; **босоо ороолон** шашин. упырь, вампир; 2. шилж. очень шаловливый, проказливый.

**ОРООЛОХ I** ᠣᠷᠣᠣᠯᠣᠬᠤ обёртывать, обворачивать, закутывать, заворачивать.

**ОРООЛОХ II** ᠣᠷᠣᠣᠯᠣᠬᠤ 1) убежать, не подпускать к себе (о животных); не давать поймать себя; 2) не отдавать долг своевременно.

**ОРООЛТ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠲᠤ 1) обёртка, обмотка; повязка; **толгойн ороолт** чалма; **хөлийн ороолт** портянка; **хүзүүний ороолт** шарф; **хүзүүний нимгэн ороолт** кашне; **шархны ороолт** бинт; **ороолтоор хүзүүгээ ороох** обмотать шарф вокруг шеи; замотать шею шарфом; 2) моток; **ороолт утас** моток ниток; 3) упаковка; **барааны ороолт** упаковка для товара.

**ОРООЛТТОЙ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠲᠤᠲᠣᠢ завернутый, свёрнутый, скатанный.

**ОРООЛУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **ороолох I** – ин үйлдүүл.

**ОРООЛУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **ороолох II**-ын үйлдүүл.

**ОРООЛЦОХ** ᠣᠷᠣᠣᠯᠴᠣᠬᠤ **ороох I**-ын үйлдэлц.

**ОРООМОГ I** ᠣᠷᠣᠣᠮᠣᠭ спутанный, перепутавшийся; **ороомог утас** катушка с нитками; **ороомог цэцэг** ург. иглолистная роза.

**ОРООМОГ II** кушанье из внутренностей мелкого скота, обёрнутых тонкими кишками.

**ОРООМОЛ** ᠣᠷᠣᠣᠮᠣᠯ самокрутка.

**ОРООНГО** ᠣᠷᠣᠣᠨᠭ᠎ᠠ 1) вьющиеся цветочные растения; **алтан ороонго** ург. бегония; **нангиад ороонго** ург. повилика китайская; **ороонго зэл** ползучие растения; **ороонго шар** ург. повилика; 2) лоза; **үзмийн ороонго** виноградная лоза.

**ОРООНГУУ** **ороонго**-ыг үз.

**ОРООХ I** ᠣᠷᠣᠣᠬᠤ 1) обвёртывать, завертывать, окутывать; наматывать; обвивать; заворачивать; упаковывать; обматывать;

закрутить; **дээсээр ороох** обвёртывать верёвкой; **гэзгээрээ толгойгоо ороох** обернуть косу вокруг головы; **хүүхдийг ноосон алчуураар ороох** закутать ребёнка в шерстяной платок; **хутганы ишийг туузаар ороох хэрэгтэй** рукоятку ножа надо обернуть лентой; **хүүгээ хөнжилд ороов** завернула ребёнка в одеяло; **галын дөл байшин ороожээ** пламя охватило дом; **ороон бүрхэх** окутать, обволакивать; **олсоор ороон хүлэх** обвязать верёвкой; **ороох цаас** обёрточная бумага; **үүнийг цаасаар ороогооч** оберните это бумагой; **ороогч гол** мотовило; **ороодог тууз** обмоточная лента; 2) пеленать; 3) свёртывать (напр. папиросу), **закрутить**; **над тамхи ороогоотох** сверните мне папиросу; 4) шилж. придирааться, искать предлог, повод к ссоре; перебивать чью-л. речь; **үг ороох** придирааться к слову; искажать сказанное; **түүнийг асуултаар ороогоод байна** его сбивают вопросами; **чи намайг ороогоод яах нь вэ?** что ты ко мне придираешься?; **ороон хэлэлцэх** перебивать слова другого, не давая говорить; 5) завернуть, обходить; **булан ороов** завернул за угол; **ороон хүрээлэх** цэрэг. схватить с флангов; **дайсны цэргийн ар хударгаар ороох** окружать арьергард, подходить с тыла врагов; б) шилж. плакать; **хүү нь өвчтэй учир ороогоод байна** ребёнок болен и капризничает; 7) извиваться (о змеях, червях).

**ОРООХ II: зүү ороох** вышивание (название изящного вида вышивания).

**ОРООХ III** хромать на задние ноги (о верблюде).

**ОРООЦГООХ** ᠣᠷᠣᠨᠴᠢᠭᠣᠭᠠ **ороох I**-Ын олноор үйлдэх.

**ОРООЦОЛДОО** ᠣᠷᠣᠨᠴᠣᠯᠳᠣᠭ 1) сплетение; спутывание, запутывание; 2) запутанность, спутанность; осложнение; **утасны орооцолдоо гаргах** распутать нитку; **хэргийн орооцолдоо** запутанность дела.

**ОРООЦОЛДОХ** ᠣᠷᠣᠨᠴᠣᠯᠳᠣᠬ **ороох**-Ын үйлдэлц, 1) сплетаться, запутываться, опутываться, обвиваться; **олон могой орооцолджээ** змеи сплелись; **утас орооцолдов** нитки запутались, нитки перепутались; 2) шилж. быть замешанным; оказаться причастным к чему-л.; **будлианд орооцолдох** быть замешанным в беспорядках; **хэл нь орооцолдоно** язык заплетается у кого-л.

**ОРООЦОЛДУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠨᠴᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **орооцолдох**-Ын үйлдүүл., **утас орооцолдуулах** перепутать нитки.

**ОРООЦОЛДЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠨᠴᠣᠯᠳᠤᠬᠢᠬᠣᠬ **орооцолдох**-Ын нэгэнтээ.

**ОРООЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠨᠴᠢᠬᠣᠬ **ороох I**-Ын нэгэнтээ.

**ОРОС** ᠣᠷᠣᠰ **1.** нэр. русский; русская; россиянин; россиянка; **жинхэнэ орос**

природный русский; **орос хүн** русский; россияне; **орос эмэгтэй** русская; россиянка; **би нэг оростой танилцав** я познакомился с одним русским; **2.** хавсрал. русский; **орос орон / орос улс** Россия; **орос суман** түүх. русская рота (состоявшаяся из пленных албазинцев и находившаяся в Пекине); **орос бичгийн хүрээ** түүх. русское училище (находившееся в Пекине); **орос хэл** русский язык; **орос хэл бол хамгийн баялаг хэлний нэг мөн** русский язык – один из самых богатых языков; **орос хэлний гүнзгийрүүлсэн сургалттай сургууль** школа с углублённым изучением русского языка; **орос хэлний сургалттай тусгай сургууль** специальная школа с преподаванием на русском языке; **орос чисчүү** сатин.

**ОРОСЖИХ** ᠣᠷᠣᠰᠵᠢᠬ обрусеть, русифицироваться.

**ОРОСЖУУ** ᠣᠷᠣᠰᠵᠢᠭᠤ обрусевший.

**ОРОСЖУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠰᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **оросжих**-ийн үйлдүүл., русифицировать.

**ОРОСЖЧИХОХ** ᠣᠷᠣᠰᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬ **оросжих**-ийн нэгэнтээ.

**ОРОСООР** ᠣᠷᠣᠰᠣᠭᠣᠷ **орос**-Ын үйлдэх., По-русски; на русском языке; **оросоор ярих** говорить по-русски; **оросоор ярьж сурах** учиться говорить по-русски.

**ОРОСЧ** ᠣᠷᠣᠰᠴᠢ русист.

**ОРОСЧЛОХ** ᠣᠷᠣᠰᠴᠢᠯᠣᠬ 1) делать на русский лад; 2) русифицировать; 3) переводить на русский язык.

**ОРОСЧЛУУЛАХ** ᠣᠷᠣᠰᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **оросчлох**-Ын үйлдүүл.

**ОРОСШИХ** ᠣᠷᠣᠰᠰᠢᠬ **оросжих**-ийг үз.

**ОРОСЫН** ᠣᠷᠣᠰᠤᠨ **орос**-Ын харьяал., относящийся к русским, русский; российский; **оросын ард түмэн** русский народ; **оросын соёл** русская культура.

**ОРОХ I** ᠣᠷᠣᠬ I **1. 1)** входить, въезжать; заходить, заезжать (часто, управляя дательно-местным падежом или послелогоми, близкими по своей функции к этому падежу, выражает направленность действия внутрь, в пределы или ряды чего-л., а иногда воспоминание о чём-л. или влечение к чему-л.); **гэрт орох** входить в юрту, в дом; **дэлгүүрт орох** заходить в магазин; **нууц байдалд орох** уходить в подполье; **өрөнд орох** входить в долги; **тоонд орох** входить в число; **тооцоонд орох** входить в счёт; **түүхэнд орох** войти в историю; **усанд орох** входить в воду, купаться; принимать ванну, душ; **халуун усанд орох** мыться в бане; **усанд орж үхэх** утопиться, утонуть; **үүдээр орох** входить в дверь; **хөл орох зайгүй** шилж. яблоку негде упасть; **шинэ байранд орох** переселяться на новую квартиру; **морилон орно уу** входите пожалуйста; милости просим; **ор, ор!** войдите!; **гэртээ харих замдаа би номын дэлгүүрээр оров** по пути домой я заходил в

книжный магазин; **замдаа ороод гарах** заходить; забегать по пути; **тэд орж гараад л байна** они то входили, то выходили; **хааяа тохиолдсон хүн ороод гарна** изредка забредёт случайный посетитель; **нэг чихээр ороод нөгөө чихээр гарах** в одно ухо вошло, в другое вышло; **орцгоо, орцгоо!** проходите!; 2) направляться, идти, ехать куда-л.; **гуанзанд орох** питаться в столовой, идти в столовую; **зооринд орох** спуститься в подвал; **нутаг орох** ехать на родину; **хот орох** ехать в город; **Хүрээ орох зам** дорога, ведущая в Хурэ (Урга); **хадаас хананд орохгүй байна** гвоздь не идёт в стену; **аймгийн төв ороод ирлээ** я съездил в аймачный центр; 3) вступать, поступать; **входить в состав чего-л.; ажилд орох** поступать на работу; **ажилдаа шамдан орох** серьёзно взяться за работу; **албанд орох** поступать на службу; **бүрэлдэхүүнд орох** входит в состав; **үйлдвэрчний хорооны бүрэлдэхүүнд орох** войти в состав профкома; **гишүүнээр орох** вступать в члены; **замд орох** вступать на путь; **намд орох** вступать в партию; **сургуульд орох** поступать в школу, идти в школу; **дээд сургуульд орох** поступать в институт; **их сургуульд орох** поступать в университет; **тулалдаанд орох** вступать в бой; **цэрэгт орох** поступать на военную службу, идти на военную службу; **чи Доржийнд хүргэн ороо юу?** что, ты пошёл к Доржу в зятя?; **бид 1957 онд нэгдэлд орсон** в 1957 году мы вступили в объединение; **нэр орсон** поименованный, включённый в список; **чиний нэр энэ жагсаалтад орсонгүй** твоё имя не включено в этот список; 4) проникать; попадать; залезать, забираться, переходить; **хөнжилдөө шургаж орох** забраться под одеяло; **цонхоор гэрэл орж байна** через окно проникает свет; **дээлийн зах руу ус орлоо** вода залилась за воротник дэли; **ишиг гэрт оров** козлёнок залез в юрту; **нүдэнд нь юм орчихжээ** ему в глаз что-то попало; **тэр чинь өрөнд орчихсон** он же залез в долги; 5) входит во вкус чего-л.; **пристраститься к чему-л.; амтанд орох** входит во вкус чего-л.; **архинд орох** пристраститься к водке, запить, начать пить; **хар тамхинд орох** пристраститься к опиуму; **шунал орох** войти в азарт; 6) приходиться на память, вспоминаться, запоминаться; **бодол дотор орох** вспоминаться; **мелькнула мысль; гэнэт ийм бодол толгойд орлоо** вдруг в голову пришла такая мысль; **голд орох** а) броситься в реку, купаться; б) запасть в душу, запечатлеться в сердце; **зүүдэнд орох** сниться; **видеть во сне; грезить; орон гаран болох** шилж. ум за разум заходит; **санаанд орох** вспоминаться; **прийти на память, приходиться в голову; түүний царай миний санаанд**

**орохгүй байна** я не могу припомнить его лицо; **тэр хүний гэгээн дүр гэнэт миний санаанд оров** мне вдруг вспомнился светлый образ этого человека; **үүр түүр санаанд минь оров** мне смутно припоминается; **сэтгэлд орох** проникать в душу; **трогать сердце; 7)** заходить, скрываться за чем-л.; **забираться** подо что-л. (выражает удаление за пределы чего-л., исчезновение из поля зрения); **адуу уулын ард оров** табун лошадей скрылся за горой; **далд орох** а) исчезнуть из виду, скрыться с глаз; б) шилж. умереть; **бушуу далд орох юмсан** скорее бы умереть, не глядел бы на свет; **муур ширээн доогуур оров** кошка забралась под стол; **нар үүлний цаагуур оров** солнце скрылось за тучами; 8) заходить, закатываться (о небесных светилах); **нар оров** солнце зашло; 9) попадать подо что-л., попадать в какое-л. положение; **подвергаться** чему-л. (выражает состояние, в которое попадает кто-л. или что-л. благодаря воздействию, влиянию со стороны); **аманд орох** а) попасть в рот; б) угодить в пасть (зверя); **чонын амнаас барсын аманд орох** зүйр. Из пасти волка попасть в пасть тигра; ~ из огня да в полымя; **нохойн аманд орсон яс бүтэн гардаггүй** зүйр. что с возу упало, то пропало (үгчил. попавшая в рот собаки кость целой оттуда не выходит); **аманд орсон шар тосыг хэлээрээ түлхэх** зүйр. по усам текло, а в рот не попало (үгчил. попавшее в рот топлёное масло толкать языком); **аманд нь орох шахах** без ума; **чуть не попасть в рот; амандаа орсныг чалчих** болтать всё, что угодно; ~ что в уме, то и на языке; **арганд орох** попасть под чьё-л. влияние; **аюулд орох** подвергаться опасности; **аягүй байдалд гэнэт орох** напороться на неприятность; **гарт орох** попасть кому-л. В руки; **буруу замаар орох** а) сбиться с пути; б) попасть под дурное влияние; **мухар гудамжинд орох** попадать в тупик; **муу сурталд орох** попасть под влияние дурных идей; **мэхэнд орох** поддаться обману; **ов мэхэнд орох** попасться на чей-л. обман; **нөлөөнд орох** а) подвергаться влиянию, попадать под влияние; **хамгаалалд орох** попадать под защиту; **хараанд орох** попасться кому-н. на глаза; **хоморгонд орох** пострадать; **попадать не по своей воле; хэвтэрт орох** лежать в лёжку; **слечь в постель; гал усанд орохоос ч буцахгүй** готов пойти в огонь и воду; 10) подчиняться, повиноваться кому-л.; **слушаться кого-л.; аминд орох** а) спасать кому-л. жизнь; **возвращать к жизни, вернуть жизнь, вырвать из пасти смерти; вынуть из петли кого-л.; б)** здорово помогать, выручить; в) лишать жизни кого-л.; **энэ миний аминд орсон эмч дээ** это тот врач, который меня спас; **мэдэлд орох** переходить в чьё-л. ведение, поступать в чьё-л.

распоряжение; попадать под власть кого-л.; **үгэнд орох** верить на слово; повиноваться чым-л. словам, соглашаться, послушаться; **эцэг эхийн үгэнд орох** слушаться родителей; **ацан шалаанд орох** оказаться в трудном положении; выбрать одно из двух зол; ни туда, ни сюда; повиноваться чым-л. словам; **эрх мэдлийн дор орох** переходить в чье-л. ведение; **эрхэнд орох, эрхшээлд орох** подчиняться; попадать под влияние; **яасан ч түүнд дагаар орохгүй** ни в коем случае не будем подчиняться ему; 11) приступать к чему-л.; начинать делать что-л. (выражает начало действия); **буурал орох** начинать седесть; появляться (о седине); **гэгээ орох** светать; проясняться; **дулаан орох** теплеть, становиться тепло; **жилбэ орох** начинать давать молоко (об отелившейся скотине); **онд орох** успешно проводить зиму и весну; **сэрүү орох** стать прохладным; **үдшийн сэрүү орохын хамт** с наступлением вечерней прохлады; **тусад орох** начинать оказывать помощь, услугу (о детях); **тэмдэг орох** появляться (о признаках); **үүрийн тэмдэг оржээ** появились признаки рассвета; **хаврын урь орох** наступает весна; **хөл орох** шилж. а) стать на ноги; б) не чужать ног под собой; **хөлд орох а)** попадать под ноги; б) поддевать противника (в борьбе); в) начинать ходить, делать первые шаги (о ребёнке); **хэлд орох** начинать говорить (о ребёнке); **засгийн эрхэнд орох** прийти к власти; **зуны улирал оржээ** наступил летний сезон; 12) идти (об атмосферных осадках); **өнөөдөр бороо орох нь бололтой** вероятно, сегодня будет дождь; **бороо орохгүй** дождя не будет; **шөнөжин бороо оров** всю ночь шёл дождь; **бороо орсоор л байна** дождь всё ещё идёт; **хур орох тэнгэр** погода, предвещающая дождь; **цас орж байна** снег идёт, снег падает; **цас малгайлан орно** снег валит хлопьями; **цас орно гэж зарласан шүү** объявили, что будет снег; 13) шууд тусагдахууны үүргээр (при наличии прямого дополнения выражает наступление какого-л. состояния и переводится по значению этого дополнения); **муу ёр орох** чувствовать дурную примету; **үхэх ёр орох** найти себе могилу; **жиг оров** случилось что-то; **зориг орох** набраться храбрости, отважиться; набраться смелости, расхрабриться; **сэхээ орох а)** очнуться, опомниться; б) прийти в себя; набираться ума, начинать понимать; **муужран унаад сэхээ орох** очнуться после обморока; **тамир орох** набираться сил; **тэнхээ орох** набирать силу; **урд нь орох** перегибать; **ухаан орох** очнуться, прийти в сознание; взяться за ум; **чамд ухаан орох цаг болжээ** тебе пора взяться за ум; **үнэ орох** дорожать; становиться дороже; **торго үнэд оржээ** шёлк теперь подорожал; **үнэр орох** запахнуть,

начать портиться; **хүч орох а)** набираться сил, крепнуть; б) поправляться, полнеть, жиреть; 14) холбоо (при сочетании со слитными и соединительными деепричастиями выражает начало или интенсивность действия); **авч орох** вносить; **гэртээ авч оров** внёс к себе в дом; **байлдан орох** вступать в бой, начинать сражение; **бөмбөрөн орох** вкатываться; **гүйн орох** вбежать; **гэтэн орох** подкрадываться; **дайран орох** атаковать, штурмовать, нападать, бросаться; **хэрмийг дайран орох** штурмовать крепость; **шууд дайран орж байлдах** бросаться в бой; **довтлон орох** вторгаться; наступать, нападать; переходить в наступление; **дэвшин орох** подниматься, развиваться (во что-л.); **зайлан орох** сбежать, убежать куда-л.; **мөрдөн орох** преследовать; **нууц байдалд орох** уходить в подполье; **нүхлэн орох** делать подкоп; **нэвт-рэн орох** проходить; просочиться; **оргон орох** сбежать, скрыться, убежать куда-л.; дезертировать; **сэм орох** войти крадучись, осторожно; **сэтлэн орох** прорывать; **татагдан орох** втягиваться, быть втянутым; **тэмцэн орох** бороться, вести борьбу; **урван орох** измениться; отказаться от чего-л.; перейти на сторону противника; ренегатство; **халдан орох** вторгаться, нападать, посягать, покушаться; **хошууран орох** вклиниться; **цөмрөн орох** вторгаться, нападать, обрушиться на кого-л.; **хязгаар нутагт цөмрөн оров** вторглись в приграничные районы; **чихэлдэн орох** втискиваться; **зугаалахаа бользноод сурах ажилдаа шавдуун орох цаг боллоо** довольно гулять, пора всерьёз приняться за учебу; **шилжин орох** переходить; **шингэн орох** впитываться, просачиваться (во что-л., проникать); **шурган орох** пробираться, проникать, пролезать; при-мазаться; подлезать; 15) употреблять, расходовать; **хот ороход тавин литр бензин орно** для поездки в город нужно будет пятьдесят литров бензина; **үүнийг хийхэд их хүч орно** для этого нужна большая сила; **костюмд гурван метр даавуу орно** на костюм идёт три метра ткани; **тэрлэгт таван метр торго оров** на терлик (летний халат) ПОШЛО пять метров шёлка; 16) случаться (о животных); 17) погнуться, покривиться, ослабеть (о луке); **2. орохуй**-г үз., **цэцэрлэгт хүрээлэнд үнэгүй орох** бесплатный вход в парк; **орон нутгийн хөрөнгөнөөс орох орлого** поступления из местных средств; **орохыг хориглоно** вход запрещён; **3. наступающий; входящий; орох жил** наступающий год; **орсон өнцөг** хэмжих. входящий угол.

**ОРОХ II** начинаться, случаться (о периоде течи животных); **буур оров** наступило время случки у верблюдов-производителей.

**ОРОХУЙ** <sup>ᠣᠷᠣᠬᠤ</sup> ВХОД, ВХОЖДЕНИЕ, поступление, ДОХОД.

**ОРСГОЙ** <sup>ᠣᠷᠰᠭᠣᠢ</sup> орсгор-Ыг үз.

**ОРСГОЙДУУ** <sup>ᠣᠷᠰᠭᠣᠢᠳᠤᠭᠤ</sup> орсгордуу-Г үз.

**ОРСГОНОХ** <sup>ᠣᠷᠰᠭᠣᠨᠣᠬ</sup> щериться (о человеке с неровными зубами).

**ОРСГОР** <sup>ᠣᠷᠰᠭᠣᠷ</sup> 1) выдающийся вперёд, торчащий; **орсгор шүдтэй** с редкими торчащими зубами; 2) кривой, неровный (о зубах).

**ОРСГОРДУУ** <sup>ᠣᠷᠰᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ</sup> довольно кривой, неровный (о зубах).

**ОРСГОРХОН** <sup>ᠣᠷᠰᠭᠣᠷᠬᠣᠨ</sup> орсгор-Ын багас.

**ОРСОЙЛГОХ** <sup>ᠣᠷᠰᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> орсойх-Ын үйлдүүл, показывать кривые, неровные зубы.

**ОРСОЙХ** <sup>ᠣᠷᠰᠣᠶᠢᠬ</sup> 1) выдаваться вперёд, торчать; взъерошиться, ощетиниться; 2) быть кривым, неровным (о зубах).

**ОРСОЙЧИХОХ** <sup>ᠣᠷᠰᠣᠶᠢᠬᠢᠬᠣᠬ</sup> орсойх-Ын нэгэнтээ.

**ОРСОЛЗОХ** <sup>ᠣᠷᠰᠣᠯᠵᠣᠬ</sup> орсгонох-Ыг үз.

**ОРСОО** орос-Ыг үз.

**ОРТОЙ I** <sup>ᠣᠷᠲᠣᠶᠢ</sup> имеющий след, отпечаток; **хурууны ортой** имеющий следы пальцев.

**ОРТОЙ II** имеющий койку, коечный; **эмнэлэг арван ортой** больница на десять коек.

**ОРТОЙ III** вероятный; достоверный, правдоподобный; имеющий смысл; основательный, обоснованный; **түүний үг ортой** его слова правдоподобны; **ортой юм ярих** говорить что-то правдоподобное.

**ОРТОН** <sup>ᠣᠷᠲᠣᠨ</sup> оленеводы.

**ОРТООМ** <sup>ᠣᠷᠲᠣᠭᠣᠮ</sup> второе поколение от скрещивания коровы с яком; гибрид самки-сарлычки и монгольского быка.

**ОРТУУЗ** <sup>ᠣᠷᠲᠤᠭᠤᠵ</sup> ург. остролодочник иглолистный; **түмэн наст ортууз** ург. остролодочник тысячелистный.

**ОРУУЛАЛТ** <sup>ᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠲ</sup> вложение, введение, включение; **хөрөнгө оруулалт** капиталовложение.

**ОРУУЛАХ** <sup>ᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> орох-Ын үйлдүүл, 1) вводить, вносить; ввозить; впускать, пропускать; заносить; **ашиглалтад оруулах** вводить в эксплуатацию; **цахилгаан станцыг ашиглалтад оруулах** вводить в действие электростанцию; **шинэ үйлдвэрийг ашиглалтад оруулах** пускать в эксплуатацию новые заводы; **шинэ байранд оруулах / шинэ байшинд оруулах** вселить в новый дом; **шинэ байшинд юмаа оруулах** вносить вещи в новый дом; **байранд нь оруулах** водворять на место; **гар оруулах** править руку; **хүний юманд хүйтэн гар оруулах** шилж. залезать в карман; **гүйлгээнд оруулах** пустить в обращение; **гэрт оруулах** впускать в дом; **зочныг гэрт оруулах** пустить гостя в дом;

**гэрт түлээ оруулах** вносить дрова в дом; **гэрт юмаа оруулах** вносить свои вещи в дом; **тэр түүнийг гэртээ оруулав** он пропустил его к себе в дом; **гэрэл оруулах** пропускать, проводить свет; **далд оруулах** сбывать; **нүд-нээс далд оруулах** в три шеи гнать; **дотогш оруулах** пускать во внутрь; **зорчигчдыг онгоцонд оруулах** пускать пассажиров в самолёт; **ёроол руу нь оруулах** пустить ко дну; **шинэ маягт оруулах** вводить в новую моду; **нүүлгэн оруулах** вселить; **нэг чихээрээ оруулаад, нөгөө чихээрээ гаргах** зүйр. куриная память (үгчил. в одно ухо входит, в другое выходит); **дайсныг өдөөж ойд оруулах** завлечь врага в лес; **өмнөө оруулах** пропускать впереди себя; **өвгөнийг өмнөө оруулах** пропускать впереди старика; **өргөс оруулах** занозить, загнать занозу; **хуруундаа өргөс оруулах** занозить палец; **салхи оруулах** шог. открывать, читать (книгу, тетрадь); **салхи ч оруулаагүй** лежать нетронутым, без движения; **сонгуульд оруулах** допускать к выборам; **сургуульд оруулах** посылать, отдавать в школу; **сүү оруулах** увеличивать, прибавлять молоко; **раздой; үзэгчдийг танхимд оруулах** пускать, пропускать зрителей в зал; **тасалгаанд сандал оруулах** перенести стул в комнату; **тоглоомд оруулах** принять в игру; **урдаа оруулах** пускать вперёд себя, давать себя опережать; **хүүхдийг урдуураа оруулах** пропустить ребёнка вперёд; **ус оруулахгүй болгох** прекращать подачу воды; **усанд оруулах а)** пригонять скот на водопой; **б)** купать; **ажилчдыг уурхай руу оруулах** спускать рабочих в шахту; **үнэг хавханд оруулах** заманить лисицу в капкан; **халдвар оруулах** заносить заразу, заразиться; **мал хашаанд оруулах** загонять скот во двор; **хурга хашаанд оруулах** загонять ягнят в загородку; **хий оруулах** накачивать воздух (напр. в велосипедную камеру); **хөлд оруулах** ставить на ноги (растить, доводить до самостоятельности); **хөтөл-бөрт шинэ хичээл оруулах** вводить в программу новый предмет; **хотод цэрэг оруулах** вводить войска в город; **хүүхэд цэцэрлэгт оруулах** отдать ребёнка в детский сад; **шалгалтад оруулах** допускать до экзаменов; **өвчтөнд эргэлт оруулах** навестить больного, пропускать к больному; **принести передачу больному; түүнийг оруулаарай!** пропустите его!; **хүүхэдтэй эмэгтэйг оруулаатхаач!** пропустите женщину с ребёнком!; **хүн оруулахаа болив** доступ посетителей прекращён; **оруюлах зүйл** э. з. предметы ввоза, импорт; **оруулж гаргах / оруулж нэвтрүүлэх** пропускать; пропускной; **нэвтрүүлэн оруулсан бараа** привоз товаров; **гадаадаас бараа оруулах гааль** импортные

пошлины; **гадаадаас бараа оруулах хэмжээ хязгаар** лимит импорта; 2) вносить, подавать (в разных значениях); **амт оруулах** сдабривать; **ая оруулах** класть на музыку; настраивать; **банканд оруулах** вносить в банк; **батлуулах гэж оруулах** вносить на утверждение; **дансанд оруулах** внести в список; **бид энэ өгүүллийг маргаашийн дугаарт оруулна** мы дадим эту статью в завтрашнем номере; **засвар оруулах** вносить поправки; **эх зохиолд засвар оруулах** внести в текст поправки; **нөөцөнд оруулах** перечислять в запас; **нэмэлт оруулах** делать дополнения; **нэмэлт өөрчлөлт оруулах** вносить дополнения и изменения; **нэмж оруулах** вносить дополнительно, добавлять, дополнять; **жагсаалтад нэмж оруулах** внести в список; **нэмэр оруулах** внести лепту; **шинжлэх ухаанд нэмэр оруулах** сделать вклад в науку; **хувь нэмэр оруулах** вносить вклад; **нэр оруулах** вносить имя; **жагсаалтад нэрээ оруулах** вносить имя в список; **орлогод оруулах** зачислять в доход; **үйлдвэр орлого оруулжээ** предприятие принесло доход; **орон тоонд оруулах** зачислять в штат; **юманд өнгө оруулах** навести лоск на что-н.; **өөрчлөлт оруулах** вносить изменения; **нэмэлт өөрчлөлт оруулах** вносить дополнения и изменения; **хөтөлбөрт өөрчлөлт оруулах** вносить изменения в программу; **өргөдөл оруулах** подавать заявление; **санал оруулах** вносить предложение, высказывать мнение; предлагать; войти с предложением; **би энэ саналыг оруулав** я внёс это предложение; **тогтоолд оруулах** вносить, заносить в протокол; **тогтоолд оруулж бичих** заносить в протокол; **хөг оруулах** настраивать; настройка; **хувь оруулах** вносить пай, долю; **хэлэлцүүлэхээр оруулах** вносить на обсуждение; 3) принимать, включать в состав чего-л.; **ажилд оруулах** принимать на работу; **нууц ажилд оруулах** принять на секретную службу; **албанд оруулах** принимать на службу; **товчооны бүрэлдэхүүнд оруулах** включать в состав бюро; **төлөөлөгчдийн бүрэлдэхүүнд оруулах** включать в состав делегации; **түүнийг шигшээ багийн бүрэлдэхүүнд оруулав** его включили в состав сборной команды; **захиргаанд оруулан сонгох** избирать в правление; **намд оруулах** принимать в партию; **эвлэлд оруулж авах** вовлекать, принимать в союз; 4) запрягать; **морь тэргэнд оруулах** запрягать лошадь в телегу; 5) оказывать влияние, влиять; подвергать чему-л.; **атгандаа оруулах** взять, брать в руки, к рукам кого-л. (үгчил. брать в пригоршню); **зажимать в горсть**; **поставить на колени**); **ямар нэгэн байдалд оруулах**

**поставить в какое-л. положение**; **сайн байдалд оруулах** приводить в хорошее состояние; **гайд оруулах** причинять горе, беду, неприятности; **подводить**; **гартаа оруулан авах / өөрийн мэдэлд оруулах** брать в свои руки; **брать в своё ведение**; **забрать в руки**; **прибрать к рукам** что-л.; **в руках держать**; **замд нь оруулах** поставить на путь; **зөв замд нь оруулах** на ум наставить; **вывести на широкую дорогу**; **зовлонд оруулах** подвергать мучениям; **надрывать душу**; **зориг оруулах** придать храбрости; **түүний үг бидэнд итгэл найдвар оруулав (төрүүлэв)** его слова вселили в нас уверенность; **мэдээ оруулах** привести в чувство; **нөлөөнд оруулах** подчинять влиянию; **обработать**; **нүдний хор оруулах** сглазить; **ой тойнд нь оруулах** вбивать, вколачивать в голову; **онд оруулах** дать возможность скоту благополучно перезимовать (үгчил. вступить в год); **санаанд оруулах** привести на память; **вспоминать**, **припоминать**; **сурталд оруулах** подчинять идеям; **сүр оруулах** придать вид; **томоогүй хүүхдийг сэхээ оруулах** образумить шалуна; **талдаа оруулах** привлекать, склонять на свою сторону; **расположить**; **хэн нэгэн хүнийг талдаа оруулах** расположить кого-л. **в свою пользу**; **чи намайг талдаа оруулах гээ юү?** ты хочешь меня привлечь на свою сторону?; **тангарагт оруулах** приводить к присяге, связывать клятвой; **татан оруулах** втягивать, вовлекать; **захлестнуть**; **сайн дурын уран сайханд татан оруулах** привлекать к участию в художественной самодеятельности; **төөрөгдөлд оруулах** вводить в заблуждение; **намайг бүр төөрөгдөлд оруулав** меня совсем ввели в заблуждение; **дайн байлдаанд түлхэн оруулах** втягивать в войну (үгчил. вталкивать в войну); **урам оруулах** воодушевлять; **подбадривать**; **хүмүүсийг урам оруулах** ободрять людей; **үгэндээ оруулах** сладить; **уговаривать**; **соблазнить** обещанием; **хараанд оруулах** брать на прицел; **брать под контроль**; **энэ нөхрийг хараандаа оруулах хэрэгтэй** надо взять этого товарища под контроль; **хөндлөнгөөс хөлөө оруулах** шилж. **вмешиваться** (үгчил. со стороны протягивать ногу); **хур оруулах** вызывать дождь; **хүч оруулах** придавать силы, усилить; **эрхэндээ оруулах** подчинять себе; **подчинять** своей власти; **взять в руки**; **опутывать**; **чи ч бүр түүнийг эрхэндээ оруулаа шив** ты же совсем его подчинил(а) себе; б) **холбоо** (в сочетании с соединительным деепричастием показывает, что действие направлено внутрь); **дуудаж оруулах** подзывать к себе, зазывать; **өнхрүүлж оруулах** вкатывать; **буйдан доогуур бөмбөг өнхрүүлж оруулах** закатить мяч под диван; **зооринд торх өнхрүүлж оруулах** вкатить

бочку в погреб; **өргөж оруулах** подтащить; **татаж оруулах** вдёргивать (напр. нитку в иглолку); **түлхэж оруулах** втолкнуть, впихнуть; вдвигать; **гэмт хэрэгт түлхэж оруулах** толкнуть на преступление; **түүнийг олны дунд түлхэн оруулжээ** занесло его в самую гущу толпы; **үе оруулах** вправлять (вывихнутый сустав); **нууц байдалд хавчиж оруулах** у.т. загонять в подполье; **цохиж оруулах** забить; **хадаас цохиж оруулах** забить гвоздь; **бөмбөрүүшийг буланд цохиж оруулах** забить шар в угол; **хаалга руу бөмбөг цохиж оруулах** загонять мяч в ворота; забить гол; **чихэж оруулах** втискивать; **шааж оруулах** вклинивать.

**ОРУУЛАХГҮЙ** ᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠨᠡ не пускать, не пускать на порог; **үүдээрээ оруулахгүй** на порог не пускать; **гэртээ оруулахгүй байх** закрыть двери дома перед кем-л. или для кого-н.

**ОРУУЛБАР** ᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠪᠠᠷ **оруулга**-ЫГ үз.  
**ОРУУЛГА** ᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) вставка (в текст); внесение; **гар бичмэлийн оруулга** вставка в рукопись; 2) надставка (у одежды); **ханцуйд оруулга хийх** надставить рукава; 3) напуск; **шан дагасан оруулга** напуск по бороздам.

**ОРУУЛГАХ** ᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **оруулах**-Ын үйлдүүл., велеть ввести и пр., **аргал оруулгах** посылать за аргалом (топливом).

**ОРУУЛСАН** ᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠨ хэл.зүй. вводный; **оруулсан өгүүлбэр** вводное предложение; **оруулсан үг** вводное слово.

**ОРУУЛЧИХАХ** ᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **оруулах**-Ын нэгэнтээ., пропустить; яриа. прозевать; **хаалгач бөмбөг оруулчихав** вратарь прозевал мяч.

**ОРХИГ ДОГСОД** ᠣᠷᠬᠢᠭᠳᠣᠭᠰᠣᠳ 1) оставленные, брошенные; 2) отверженные. **ОРХИГДОХ** ᠣᠷᠬᠢᠭᠳᠣᠬᠤ **орхих**-Ын үйлдэгд., 1) быть оставленным, брошенным; 2) быть отверженным, покинутым; 3) быть неподвижным, парализованным (о болезни).

**ОРХИГДСОН** ᠣᠷᠬᠢᠭᠳᠣᠰᠣᠨ брошенный; покинутый; **өөрийн заяанд орхигдсон** брошенный на волю судьбы; предоставленный самому себе; **эзэнгүй орхигдсон** бесхозный; **орхигдсон байшин** покинутый дом; **орхигдсон эм** покинутая женщина; презренная женщина.

**ОРХИГДУУЛАХ** ᠣᠷᠬᠢᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **орхигдох**-Ын үйлдүүл., закидывать, забросить, отбрасывать, отвергать, игнорировать; **асуудлыг орхигдуулах** игнорировать вопрос; **түүхийг орхигдуулж болохгүй** нельзя игнорировать историю.

**ОРХИДОГСОД** ᠣᠷᠬᠢᠳᠣᠭᠰᠣᠳ яриа. **орхигдогсод**-ЫГ үз.

**ОРХИДОС** ᠣᠷᠬᠢᠳᠣᠰ 1) отбросы, сор, мусор; **нийгмийн орхидос** отбросы общества;

2) г.з. отложение; **хурдас**-ЫГ үз.; 2. отверженный, покинутый, брошенный.

**ОРХИДОХ** ᠣᠷᠬᠢᠳᠣᠬᠤ хуучир. приводить примеры, толковать.

**ОРХИЛГО** ᠣᠷᠬᠢᠯᠭ᠎ᠠ 1) дверной крючок; 2) петля; лассо, аркан; 3) привески (напр. у чётков); 4) женское украшение; 5) бросание, кидание.

**ОРХИЛОХ I** ᠣᠷᠬᠢᠯᠣᠬᠤ I **орхих**-Ын олонтаа., раскидывать, разбрасывать, разметать; выбрасывать, отбрасывать.

**ОРХИЛОХ II** **орхирох**-ЫГ үз.

**ОРХИЛТ** ᠣᠷᠬᠢᠯᠲᠤ покидание.

**ОРХИМЖ** ᠣᠷᠬᠢᠮᠵᠢ широкая полоса красной материи, обворачиваемая через левое плечо (у лам); **орхимж нөмрөх** накидывать орхимж.

**ОРХИМЖИТ** ᠣᠷᠬᠢᠮᠵᠢᠲᠢ : **орхимжит хөмрөг** шувуу. овсянка рыжая.

**ОРХИМЖЛОХ** ᠣᠷᠬᠢᠮᠵᠢᠯᠣᠬᠤ надевать орхимж, накидывать орхимж.

**ОРХИМОЛ** ᠣᠷᠬᠢᠮᠣᠯ брошенный, покинутый.

**ОРХИОЛ** ᠣᠷᠬᠢᠮᠣᠯ старица.

**ОРХИРОЛ** ᠣᠷᠬᠢᠷᠣᠯ крик, рёв, рычание.

**ОРХИРООН** ᠣᠷᠬᠢᠷᠣᠣᠨ крик.

**ОРХИРОХ** ᠣᠷᠬᠢᠷᠣᠬᠤ рыдать, реветь; кричать, вопить; гудеть (о стреле), с шумом гамом; **орхирох бархирах** хорш. ревямя реветь, истошно вопить; **орхирон бархиран** хорш. с шумом гамом, с криком; **орхирох урам** манок для приманки изюбрей; **орхирч уйлах а)** реветь; рыдать; б) горько плакать.

**ОРХИРУУ** ᠣᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠤ : **орхируу** годил стрела с большим деревянным тупым наконечником (гудящая при полёте).

**ОРХИРУУЛАХ** ᠣᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **орхирох**-Ын үйлдүүл.

**ОРХИРЧИХОХ** ᠣᠷᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **орхирох**-Ын нэгэнтээ.

**ОРХИУЛ I** ᠣᠷᠬᠢᠭᠤᠯ I игра (наподобие домино); игральная кость.

**ОРХИУЛ II** род женских украшений; привески.

**ОРХИУЛ III** привески (у чётков); камень в большом шарике (у чётков).

**ОРХИУЛ IV** лассо.

**ОРХИУЛАХ** ᠣᠷᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **орхих**-Ын үйлдүүл.

**ОРХИХ** ᠣᠷᠬᠢᠬᠤ 1) оставлять, покидать; ставить, класть; **анхааралгүй орхих** оставлять без внимания; **ардаа хол орхих** оставлять далеко позади; **асуудлыг орхих** игнорировать вопрос; **асуудлыг орхих болохгүй** нельзя игнорировать вопроса; **асуудлыг шийдэлгүй орхих** оставить вопрос открытым, не решённым; **хүүхдүүдийг гэрт нь орхих** оставить детей дома; **гэртээ номоо орхих** оставлять книгу дома; **гэр бүлээ орхих** покинуть семью; **гэрээ орхиж явах** покинуть свой дом; **заяа нь орхижээ** счастье покинула его; **заяа нь орхисон юм** судьба обошла его

стороной; **зовлон учрахад хүнийг орхихгүй байх** не покинуть кого-н. в беде; **нөхөд нь түүнийг орхижээ** все друзья покинули его; **наад хэдэн бичгээ нууж орхи, гээчих вий** спрячь эти бумаги, не то потеряю; **саг орхих** класть яйца (о насекомых); **түлхүүрээ над орхи** оставьте мне ключ; **түлхүүрээ хаалганд орхих** оставлять ключ в двери; **түлхүүрээ хөршийндөө орхих** оставить ключ у соседей; **түрс орхих** нерест (о рыбе); **хаалга онгорхой орхих** оставить дверь открытой; **шал будалгүй орхих** оставить пол неокрашенным; **хүүхдийг эзэнгүй бүү орхи** не оставляйте детей без призора; **яриагаа орхих** замять разговор; **орхиж явах** покидать; **хотыг орхиж явах** покинуть город; **дайсны орхисон байрлалыг эзлэв** мы заняли покинутые неприятелем позиции; 2) бросать, отбрасывать, кидать, откидывать; потерять; отвергать; пускать (ловчую птицу); **аж ахуйгаа хайхралгүй орхих** запустить хозяйство; **хайхрамжгүй орхисон цэцэрлэг** запущенный сад; **ажлаа орхих** бросать работу; **ажлаа дунд нь оруулаад орхих** бросать дело на середине; **албаа орхих** бросить службу; **алба ажлаа орхиод удаж байна уу?** давно ли ты службу оставил?; **байшингаа орхих** бросать дом; **шөлөнд будаа орхих** засыпать крупу в суп; **дураар нь орхих** развязать руки кому-л.; оставлять на произвол; **хуурамч зангаа орхих** сбросить маску; **зангуу орхих** бросать якорь; **зөнд нь орхих** предоставить кого-н. самому себе; махнуть рукой на кого-л.; **хүүхдээ зөнд нь орхих** забросить детей; **зүгээр орхихгүй** припоминать; **би үүнийг чинь зүгээр орхихгүй** я это тебе припомню; я это так не оставлю; **сүрхий чанга дарга шүү, гэм хийхэд зүгээр орхино ч гэж үгүй дээ** он строгий начальник, провинностям спуску не даёт; **баримт бичгийг хуулахдаа нэр орхичихжээ** переписывая документ, пропустили имя; **уншихдаа нэг үг харалгүй орхих** пропустить одно слово при чтении; **орхи, орхи, цаашаа!** бросьте, брось!, оставьте; **тамхи татахыг орхих** бросать курить; **чи тэгээд тамхиа орхио юу?** ты так и бросил курить?; **харцага орхих** пускать ястреба на птиц; **хортой онолыг орхих** отбрасывать вредную теорию; **хөсөрдүүлж орхих** бросить на землю; развалить (дело); **ХЭЛЭЛГҮЙ ОРХИХ** замалчивать; **энэ тухай би тэгэж хэлээд орхисон юм** об этом я прямо так сказал; **хэрэгцээгүй иш татсаныг орхих** выбросить лишнюю цитату; **шавга орхих** а) бросать жребий; б) жеребьевка; **шагай орхих** игра в бабки; бросать бабки; **шоо орхих** бросать косточку; гадать на косточках; **явгалж орхих** лишать лошади, средств передвижения; делать

пешим; надрезать крылья; 3) холбоо. (выражает законченность действия); **алгадаад орхих** шлёпнуть; **асгаж орхих** расплескать, пролить; **залгиж орхих** проглотить; **маргаж орхих** забыть; **совсем забыть**; **тайлж орхих** развязать, снять; **уншиж орхих** прочесть; **урж орхих** разорвать; **царапать**; **урдынхаа бодлыг орхих** отречься от прежнего мнения; **та бүр намайг утаж орхилоо** вы меня совсем обкурили; **хадаж орхих** забить; пригвоздить; **хазаж орхих** откусить; **хаяж орхих** бросить, кинуть; **хугалж орхих** сломать, переломить; **хядаж орхих** убить, уничтожить, истребить; **чимхээд орхих** щипнуть.

**ОРХИЦ I** ᠣᠷᠬᠢᠴᠢ 1) орхица (конечные буквы “а”, “э” в старомонгольском алфавите, пишушиеся отдельно); **орхиц үсэг** откидная или отдельно от слова написанная буква; 2) бросание, кидание.

**ОРХИЦ II** ткацкий челнок.

**ОРХИЦГООХ** ᠣᠷᠬᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ оставлять, покидать, бросать (о многих).

**ОРХИЦОО** ᠣᠷᠬᠢᠴᠢᠣᠣ ᠶ подача мяча, перебрасывание мяча, игра в мяч.

**ОРХИЦОХ** ᠣᠷᠬᠢᠴᠢᠬᠤ 1) подавать мяч, играть в мяч; перебрасываться мячом; 2) шилж. сваливать друг на друга какое-л. дело.

**ОРХИЧИХОХ** ᠣᠷᠬᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ орхих-Ын нэгэнтээ.

**ОРХОГНОХ** ᠣᠷᠬᠣᠭᠨᠣᠬᠤ слегка приподниматься, торчать.

**ОРХОГОР** ᠣᠷᠬᠣᠭᠣᠷᠢ приподнятый, возвышающийся, торчащий, торчком.

**ОРХОЙЛГОХ** ᠣᠷᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ орхойх-Ын үйлдүүл.

**ОРХОЙХ** ᠣᠷᠬᠣᠶᠢᠬᠤ приподниматься, возвышаться.

**ОРХОЙЧИХОХ** ᠣᠷᠬᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ орхойх-Ын нэгэнтээ.

**ОРХООДОЙ** ᠣᠷᠬᠣᠣᠳᠣᠶᠢ ург. женшень; **хүн орхоодой** хорш. женшень.

**ОРЦ I** ᠣᠷᠴᠢ доход, приход, прибыль; выручка.

**ОРЦ II** подъезд; вход.

**ОРЦ III** состав.

**ОРЦ IV** доля, количество, порция (напр. о пище).

**ОРЦГООХ** ᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ ВХОДИТЬ (о многих).

**ОРЧГОР** ᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷᠢ высохший; сморщенный; **орчгор хорчгор** хорш. ВЫСОХШИЙ; сморщенный; **орчгор хорчгор цэцгүүд** высохшие цветы.

**ОРЧИЙХ** ᠣᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠤ ссыхаться; сморщиваться.

**ОРЧИЛ** ᠣᠷᠴᠢᠯ 1) круговорот; кругооборот; вращение; **амьдралын орчил** круговорот жизни; **үйл явдлын орчил** круговорот событий; 2) цикл (процесс); циркуляция; **үйлдвэрийн орчил** промышленный цикл; **үйлдвэрлэлийн орчил** производственный цикл.

**ОРЧИЛТ** ᠣᠷᠴᠢᠯᠲᠤ 1. цикличный; **орчилт ажил** цикличная работа; 2. цикличность; **үйлдвэрлэлийн орчилт явц** цикличность в производстве.

**ОРЧИМ** ᠣᠷᠴᠢᠮᠤ 1. 1) что-либо находящееся близко; окрестность; в окрестностях, в окружности, подступ; **ойр орчим** хорш. а) окрестность; ближайшие окрестности; б) вокруг чего-л.; **хотын ойр орчим** окрестности города; пригородная местность; **хотын орчимд** на подступах к городу; 2) область чего-л., в области; **гэдэсний орчим** область живота, в области живота; **сэрвээний орчим** область холки; **ташааны орчим** область подвздошная; 2. около, почти, приблизительно; **жил орчим** почти год; **бид гурван жил орчим уулзсангүй** мы не виделись около трёх лет; **гуч орчим насны хүн** человек лет тридцати; **тавь орчим настай** в возрасте около пятидесяти лет; **танхимд хоёр зуу орчим хүн байлаа** в зале было около двухсот человек; **километр орчим газар үлдэв** остался какой-нибудь километр пути; **цаг орчим явлаа** шли около часа; **өдрийн хоёр цагийн орчимд уулзамз** встретимся около двух часов; 3. окружающий, окрестный; **орчин**-той харьцуул.

**ОРЧИН** ᠣᠷᠴᠢᠨᠠ 1. 1) окрестность; **нийслэлийн орчин** окрестности столицы; **орчин тойрон** хорш. а) окрестность; б) поблизости, около, вокруг; кругом; **орчин тойрон нэг ч хүн алга** вокруг ни одной души; **орчин тойрон чив чимээгүй** кругом всё тихо; **хотын орчин тойронд** в окрестностях города; **орчин тойрныг ажиглах** осматривать окрестности; 2) окружение, среда; **агаар бол авиа тархах орчин мөн** воздух – среда, в которой распространяется звук; **газар зүйн орчин** географическая среда; **тойрон байгаа орчин / хүрээлэн байгаа орчин / байгаль орчин / орчин тойрон** окружающая среда; **байгаль орчныг хамгаалах** защита окружающей среды; **орчин үе** хорш. современность; **орчин үеийг утга зохиолд тусгах** отразить современность в литературе; **орчин үеийн** современный; **орчин үеийн хот** современный город; **орчин үеийн хүн** современник; современный человек; **орчин үетэй хөл нийлүүлэн алхах** идти в ногу с современностью; **орчин үеэс хаягдах** отстать от современности; **орчин цагийн монгол хэлний үгсийн бүрэлдэхүүн** словарный состав современного монгольского языка; **орчин цагийн эмэгтэй** современница; современная женщина; **бие махбодын орчиндоо зохицох чадвар** приспособляемость организмов в среде; **орчиндоо тохирох** адаптация; **орчноосоо**

**болох** зависеть от своей среды; **зан чанар бол орчны нөлөөн дор бүрэлдэн тогтоно** характер формируется под влиянием окружающей среды; **орчны нөхцөл** условие среды; **орчны хүчин зүйл** фактор среды; 2. 1) возле, около, вблизи, вокруг, поблизости; **гэрийн орчин** вокруг юрты; **Улаанбаатарын орчинд байдаг нүүрсний уурхай** угольная шахта, находящаяся около Улан-Батора; **орчин дахь** находящийся вокруг, окрестный; 2) приблизительно, около; **гуч орчин насны хүн** человек лет тридцати; **орчим**-Ыг үз.

**ОРЧИНЗҮЙ** ᠣᠷᠴᠢᠨᠵᠦᠢ ᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠨᠢ Экология.  
**ОРЧИХ** ᠣᠷᠴᠢᠬᠤ 1. 1) вращаться, кружиться, вертеться; **орчлонд орчих** вертеться в круговороте бытия, т. е. перерождаться; **сар дэлхийг тойрон орчдог** луна вращается вокруг земли; 2) скончаться; 2. **орчихуй**-г үз.

**ОРЧИХУЙ** ᠣᠷᠴᠢᠬᠤᠠᠭᠢ вращение; **дэлхий орчихуй** вращение земли.

**ОРЧИХОХ** ᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **орох**-Ын нэгэнтээ.  
**ОРЧЛОН(Г)** ᠣᠷᠴᠢᠯᠣᠨᠭᠡ 1) вселенная, мир; окружающий мир; свет; весь мир; **мөрөөдлийн орчлонд хөвөлзөх** витать в мире мечтаний; **нарт орчлонд** на белом свете; **энэ орчлонд** этот свет, этот мир; в этом свете; в этом мире; **орчлон дэлхий** хорш. ЗЕМЛЯ, вселенная; **орчлон ертөнц** материальный мир; **орчлон нараар гийдэг, хүн эрдмээр гийдэг** зүйр. вселенная освещается солнцем, а человек – знанием; ~ ученье – свет, неученье – тьма; **орчлон ороо болоод жороо** зүйр. а) мир велик и могуч; б) мир полон бед; у одних их мало, у других – просвета нет; **орчлонгийн бүтэц** строение вселенной; **орчлонгийн мөнх бусыг үзүүлэх** отойти в вечность; **орчлонгоос одох** уйти из мира; 2) хуучир. бранный мир; 3) шашин. круговорот перевоплощений души; 4) гүн.ух. круговорот бытия, материальный мир; **орчлонгийн тоос** прах суетного мира; 5) земная жизнь, юдоль.

**ОРЧЛОНТ** ᠣᠷᠴᠢᠯᠣᠨᠲᠤ: **орчлонт ертөнцийн байдал** космография.

**ОРЧЛЫН** ᠣᠷᠴᠢᠯᠢᠨ **орчил**-Ын харьяал., циклический.

**ОРЧМООР** ᠣᠷᠴᠢᠮᠣᠣᠷ **орчноор**-Ыг үз.

**ОРЧМЫН** ᠣᠷᠴᠢᠮᠤᠨ **орчим**-Ын харьяал., окружающий, окрестный; **ойр орчмын хүмүүс** окружающие люди; **ойр орчмын хүмүүсээс ичих** стыдиться окружающих; **ойр орчмын хүмүүсээс юм нуух** скрывать что-л. от окружающих; **хил хязгаар орчмын цэрэг** пограничная войска; **орчмын нутаг дэвсгэрүүдэд** в окружающих местностях, в окрестностях.

**ОРЧНООР** ᠣᠷᠴᠢᠨᠣᠣᠷ **орчин**-Ы үйлдэх., В окрестностях, вокруг.

**ОРЧНЫ** ᠣᠷᠴᠢᠨ / ᠮ орчин-Ы харьяал., окрестный, окружный, окружающий; **орчны байдал** окружающая обстановка.

**ОРЧУУЛАГДАХ** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ орчуулах I-Ын үйлдэгд., быть переведённым (с одного языка на другой).

**ОРЧУУЛАГДАШГҮЙ**

ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ ᠠᠷᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ ᠠᠷᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ непереводимый.

**ОРЧУУЛАГЧ I** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢᠨ переводчик; **техникийн ном зохиол орчуулагч** переводчик технической литературы; **монгол хэлний орчуулагч** переводчик с монгольского языка; **би орчуулагчаар ажилладаг** я работаю переводчиком; **орчуулагчаар дамжуулан асуух** спросить через переводчика; **орчуулагчид хандах** обратиться к переводчику.

**ОРЧУУЛАГЧ II** ном. вращающий, вертящий; **номын хүрдийг орчуулагч** ном. вращающий колесо вероучения, закона.

**ОРЧУУЛАЛЦАХ** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠴᠢᠬᠤ орчуулах I-Ын үйлдэлц., переводить вместе.

**ОРЧУУЛАХ I** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1. переводить; **оновчтой орчуулах** переводить точно; **киноны үгийг орчуулах** дублировать фильм; **үгчлэн орчуулах, махчлан орчуулах** калькировать; **дословно переводить; үсэг дагуулан орчуулах** переводить буквально, делать буквальным перевод; **хуулан орчуулах** калькировать; **оросоос монгол хэлэнд орчуулах** переводить с русского на монгольский язык; **Ринчиндорж гуай утга зохиолын ном орчуулахдаа ёстой гаршжээ** Ринчендорж набил руку на переводах литературы; **шүлэг орчуулах бэрх** переводить стихи трудно; **орчуулж болдоггүй үг** непереводимое слово; 2. перевод; **орчуулахдаа алдаа гаргах** допускать ошибки в переводе; **нарийн зөв орчуулжээ** он сделал точный, правильный перевод.

**ОРЧУУЛАХ II** орчих-ийн үйлдүүл., вращать, вертеть, кружить; **хүрдийг орчуулах** ном. вращать молитвенный барабан; **номын хүрдийг орчуулах** распространять религиозное учение (үгчил. вращать колесо веры).

**ОРЧУУЛАШГҮЙ** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ᠠᠷᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ такой, который не следует переводить.

**ОРЧУУЛГА I** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤ / ᠨ перевод; **зөв орчуулга** правильный перевод, верный перевод; **махчилсан орчуулга / үгчилсэн орчуулга** дословный перевод; **М. Горькийн зохиолын монгол орчуулга** монгольский перевод произведений М. Горького; **оновчтой орчуулга** удачный перевод; **үсэгчилсэн орчуулга** буквальный перевод; **чөлөөтэй орчуулга** вольный перевод; **нэг шүлгийн янз**

**янзын орчуулга** разные переводы одного стихотворения; **орчуулга хийх** делать перевод, переводить; **орчуулгаар оролдох** заниматься переводом; **орчуулгыг эхтэй нь тулгаж үзэх** сверить перевод с подлинником (оригиналом).

**ОРЧУУЛГА II** ном. вращение.

**ОРЧУУЛГЫН** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ / ᠨ орчуулга I-Ын харьяал., 1) переводный; **орчуулгын онол** теория перевода; **орчуулгын утга зохиол** переводная литература; 2) переводческий.

**ОРЧУУЛУУЛАХ** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ орчуулах I-Ын үйлдүүл., давать переводить, поручать переводить, заставлять переводить.

**ОРЧУУЛЦГААХ** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠬᠤ переводить (о многих).

**ОРЧУУЛЧИХАХ** ᠣᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠬᠤ орчуулах-Ын нэгэнтээ.

**ОРЧЧИХОХ** ᠣᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ орчих-Ын нэгэнтээ.

**ОРШ** ᠣᠷᠰᠢᠬᠤ прибыль, доход, барыш.

**ОРШДОС** ᠣᠷᠰᠢᠬᠢᠳᠣᠰᠤ залежь; **нүүрсний оршдос** залежи угля.

**ОРШИЛ I** ᠣᠷᠰᠢᠬᠢᠯᠤ 1) предисловие; вступление; введение; **бичгийн оршил** введение в книге; **тэргүүн бүлэг нь номын оршил болох юм** первая глава этой книги служит введением; **оршил бичиг** вступление, введение; предисловие; **оршил үг** вступительное слово; **оршилгүй** без всяких предисловий; 2) местопребывание; **зуны оршил** а) летнее местопребывание, летник; б) наступление лета.

**ОРШИЛ II** 1) могила; кладбище; 2) залежь.

**ОРШИЛ III** твёрдость, постоянство.

**ОРШИЛГҮЙ I** ᠣᠷᠰᠢᠬᠢᠯᠠᠭᠤᠨ / ᠠᠷᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ не живя, не поселяясь.

**ОРШИЛГҮЙ II** неустойчивый (о характере).

**ОРШИЛТОЙ I** ᠣᠷᠰᠢᠬᠢᠯᠠᠭᠤᠨ / ᠲᠤᠮᠤ 1) степенный, спокойный; устойчивый; постоянный, твёрдый (в мыслях), положительный; 2) вместительный; **оршилт тэвш** вместительная чашка; ваза.

**ОРШИЛТОЙ II** такой, где следует поселиться; **оршилтой газар** место, где следует поселиться.

**ОРШИНГУЙ** ᠣᠷᠰᠢᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ оршилтой II-Г үз.

**ОРШИХ I** ᠣᠷᠰᠢᠬᠢᠬᠤ 1) находится, существовать, располагаться; стоять, поселяться, водворяться; помещаться; жить, обитать; иметь местопребывание; **амьдран орших** жить, существовать; **далайн хөвөөн дээр орших** находится на берегу океана; **зэрэгцэн орших** сосуществовать; **нутаглан орших** обитать, жить; **үүрлэн орших** гнездиться; обосноваться, обитать, поселяться; **эндээс холгүй орших нэг тосгонд хонох** провёл ночь в деревне, которая находится

недалеко отсюда; **зуслан өртөөнөөс холгүй оршиж байна** дача находится недалеко от станции; **суурин хотгор газар оршино** село расположено в низине; **уулын бэлд тосгон оршино** по склонам горы раскинулись сёла; **хот голын эрэгт оршино** город лежит на берегу реки; **хүн оршдог газар** жильё; **оршин суугч** житель; **оршин суух** жить, проживать, иметь местопребывание, обитать; **оршин суух орон байшин** жилой дом; **оршин суух эрх** право жительство; **оршин суудаг газар** местожительство; **Дундад Азид олон үндэстэн оршин сууна** Среднюю Азию населяют многие народы; **оршин тогтох** устанавливаться, утверждаться; существовать; 2) **заклучаться** в чём-л.; **состоять** в чём-л.; **сводиться** к чему-л.; **содержаться**; **бидний зорилго ажлаа зөв зохион байгуулахад оршино** наша задача заключается в том, чтобы правильно организовать свою работу; **эрүүл биенд саруул ухаан оршино** в здоровом теле – здоровый дух; **хамаг бэрх чухам үүнд оршино** вот в чём состоит вся трудность; **шалтгаан нь үүнд л оршино** причины состоят в этом; **учир нь юунд оршино вэ?** в чём заключается суть?; **өлзий бат орших болтугай!**, **өлзий хутаг орших болтугай!** да будет благо!; **ваше здоровье!**; **ерөөл бат сайхан орших болтугай!** да исполнится пожелание!; **да будет так!**; **вашими бы устами да мёд пить**; 3) ном. **хоёр загалын үлгэр оршвой** повесть о двух бегунцах (обычное заключительное слово в заглавиях книг); **† өгөх оршихын тийн ялгал** хэл.зүй. дательно-местный падеж.

**ОРШИХ II** деревенеть, цепенеть, застаиваться; уставать; неметь, терять чувствительность; **хөл оршиж орхив** ноги онемели; **удаан суугаад хөл оршиж орхив** онемели ноги после долгого сидения.

**ОРШИЦ** ᠣᠷᠰᠢᠴᠢ местообитание; тусг. экоцид.

**ОРШИЦГООХ** ᠣᠷᠰᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ находиться, располагаться (о многих).

**ОРШУУЛАХ I** ᠣᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ орших -ийн үйлдүүл, поселять, водворять; помещать, класть; вкладывать, располагать; **агуулан оршуулах** располагать на жительство, расквартировать (войска); помещать; **дэвтэрт оршуулах** вносить, записывать в книгу; **өлзий хутаг оршуулах** благословлять, освящать; **сайтар оршуулах** приглашать на пир.

**ОРШУУЛАХ II 1.** хоронить, погребать; предавать земле; **газарт оршуулах** предавать земле, хоронить; **оршуулгын газарт оршуулах** хоронить на кладбище; **далд оршуулах** хоронить, погребать; **талийгаачийг оршуулах** хоронить покойного;

**хүндэтгэлтэйгээр оршуулах** погребать с почестями; **дайны үед хүмүүсийг ахан дүүсийн булшинд оршуулдаг байв** во время войны людей хоронили в братских могилах; **2. оршуулахуй-г үз., бумба оршуулах** захоронение урны; **хүн оршуулах ёслол** ритуал погребения; похоронный процесс; **3. погребальный;** похоронный; **оршуулах журам ёс** погребальный обряд; **оршуулах товчоо** похоронное бюро.

**ОРШУУЛАХУЙ** ᠣᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ погребение, похороны; захоронение.

**ОРШУУЛГА** ᠣᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ похороны; **оршуулгын газар** кладбище.

**ОРШЧИХОХ** ᠣᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ орших II-ын нэгэнтээ.

**ОРЬ I** ᠣᠷᠢ: **орь дуу тавих** кричать, вопить, стонать от сильной боли, сильно охать; **реветь белугой;** **орать** во весь голос.

**ОРЬ II 1)** юный, молодой; **орь залуу нас** светлая молодость; **орь залуу наснаасаа** с юных лет; **орь залуугийн цог бадарсан** во цвете лет; в полном соку; **зөөлөн цогт орь** нежный, лучезарный и юный (эпитет бодисатвы Маньчжушри); **2)** бодрый, свежий; **орь сайтай** крепкий телом, сложением; бодрый, здоровый.

**ОРЬ III** только, лишь, вовсе, совсем; **орь ганц** один только, одинокий; **орь ганцаар** одиноко.

**ОСГООХ** ᠣᠰᠭᠣᠭᠠᠬᠤ **осгох**-Ын үйлдүүл, заморозить, обморозить.

**ОСГОР** ᠣᠰᠭᠣᠷ 1) сухость и трещины на коже, образованные от ветра и холода; ципки; отлупившаяся кожа, отставшая кора, отколотый и отбитый кусок; 2) трещина, щель.

**ОСГОРТОХ** ᠣᠰᠭᠣᠷᠲᠣᠬᠤ 1) появляться (о сухости и трещинах на коже); лупиться, отставать, отскакивать (о коже, коре); обветрить; 2) **растрескаться** (напр. о губах).

**ОСГОРТУУЛАХ** ᠣᠰᠭᠣᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **осгортох**-Ын үйлдүүл.

**ОСГОРТЧИХОХ** ᠣᠰᠭᠣᠷᠲᠢᠬᠣᠬᠤ **осгортох**-Ын нэгэнтээ.

**ОСГОРУУ** ᠣᠰᠭᠣᠷᠠᠭᠤ **осгор**-Ыг үз., **гарын осгоруу** трещины на руках.

**ОСГОРУУТАХ** ᠣᠰᠭᠣᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ **осгортох**-Ыг үз., **нүүр осгоруутав** кожа на лице растрескалась.

**ОСГОРУУТУУЛАХ** ᠣᠰᠭᠣᠷᠠᠭᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **осгоруутах**-Ын үйлдүүл.

**ОСГОРУУТЧИХАХ** ᠣᠰᠭᠣᠷᠠᠭᠤᠲᠢᠬᠠᠬᠤ **осгоруутах**-Ын нэгэнтээ.

**ОСГОХ** ᠣᠰᠭᠣᠬᠤ **коченеть** от холода, **зябнуть, мёрзнуть, замерзать** (о человеке и животных); **хүйтэнд осгох** мёрзнуть на морозе; **замерзать** от холода; **осгож үхэх** замёрзнуть; **өвөл олон хонь осгож үхлээ** зимою замёрзло много овец.

**ОСГОЧИХ** ᠣᠰᠭᠣᠴᠢᠬᠡ **осгох**-Ын нэгэнтээ, окоченеть от холода, озябнуть, замёрзнуть (о человеке и животных); **би осгочих шахлаа** я чуть не замёрз.

**ОСГУУЛАХ** ᠣᠰᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠡ **осгох**-Ын үйлдүүл.

**ОСЛЫН** ᠣᠰᠯᠢᠨ **осол**-Ын харьяал., 1) небрежный, халатный, нерасторопный; 2) аварийный; **ослын гэрэлтүүлэг** аварийное освещение; **ослын дохио** аварийный сигнал.

**ОСОЛ** ᠣᠰᠣᠯ **1.** 1) небрежность, упущение, оплошность, халатность, неосторожность, опасность; **осол гаргах** допускать оплошность, небрежность; **осол дамжиггүй** без сомнения; **осол цалгай** хорш. нерадивый, небрежный, халатный; **осол цалгар** хорш. небрежность, халатность, упущение; **осол эндэгдэл** ошибка; **ослоос болгоомжлуулах** предупредить опасность; **ослын харгаагаас** по неосторожности, по небрежности, из-за упущения; 2) несчастный случай, несчастье; **осол гарав** произошёл несчастный случай; 3) авария; **авто замын осол** автодорожное происшествие, авария на автодороге; **гэр ахуйн осол** бытовая авария; **осолд орох** потерпеть аварию; **2.** небрежный, халатный; **осол зоос** дефектная монета (маловесная или с примесью), **ПЛОХО** чеканенная монета.

**ОСОЛГҮЙ** ᠣᠰᠣᠯᠭᠦᠢ **1.** 1) определённо, точно, конкретно, наверняка; **би осолгүй харсан** я точно видел; 2) безошибочно; **2.** 1) точный, конкретный; **осолгүй үнэн** сущая правда; конкретная истина; 2) безопасный; безаварийный; **осолгүй газарт байх** находиться в безопасном месте; **осолгүй техник** безаварийная техника.

**ОСОЛДОХ** ᠣᠰᠣᠯᠳᠣᠬᠡ 1) допускать оплошность, небрежность; быть небрежным, беспечным, халатным, совершать упущение; поступать неосторожно; ошибаться; **осолдох явдал** провинность; 2) случиться, совершаться, происходить (о несчастном случае); умереть от несчастного случая; **үерт осолдох** погибать от наводнения; потонуть в воде; **замд осолдов** в пути случилось несчастье; в пути он погиб от несчастного случая; **буу осолдож нас нөгчив** погиб при неосторожном обращении с оружием; 3) потерпеть аварию; **осолдож хохирох** потерпеть аварию.

**ОСОЛДУУЛАХ** ᠣᠰᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **осолдох**-Ын үйлдүүл.

**ОСОЛДЧИХОХ** ᠣᠰᠣᠯᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠡ **осолдох**-Ын нэгэнтээ.

**ОСОЛТОЙ** ᠣᠰᠣᠯᠲᠣᠢ **1.** 1) небрежный, халатный, неосторожный; допускающий ошибку, ошибочный; 2) опасный, вредный; рискованный; **галаар оролдох осолтой**

опасно играть с огнём; **муу замаар явах осолтой** по плохой дороге ехать опасно; **осолтой алхам** рискованный шаг; **осолтой аялал** опасное путешествие; **осолтой бодлого** опасная политика; **осолтой газар** опасное место; **осолтой зам** опасная дорога; **осолтой оролдлого** рискованный эксперимент; **осолтой өвчин** опасная болезнь; **осолтой хүн** опасный, вредный человек; **бодвоос осолтой болой** было бы неразумно думать; **2.** опасно, рискованно.

**ОСОР** ᠣᠰᠣᠷ тө. свет.

**ОСОХ** ᠣᠰᠣᠬᠡ яриа. шершаветь (о коже), обветриться, делаться грубым (от ветра и холода); **осгох**-Ыг үз.

**ОТ I** ᠣᠲᠢ ан. концы лавы охотников в облавной охоте; **от авалцав** смыкаются крылья облавы; **от довтлох** смыкание концов лавы, охват в облавной охоте; **от довтолж байна** крылья облавы идут на соединение.

**ОТ II** течка (у зверей).

**ОТ III: от овоо** хорш. прицел.

**ОТГО** ᠣᠲᠭ᠎ᠠ 1) түүх. перо, султан на головном уборе, павлинье перо (знак отличия у феодалов, чиновников в дореволюционной Монголии, жаловавшийся как награда для ношения на шапке при маньчжурской династии); **хоёр нүдэт отго** двухочковое павлинье перо; **гурван нүдэт отго** трёхочковое павлинье перо (жаловавшееся только князьям императорской крови первых шести степеней или особо выдающимся сановникам); **хөх отго** синие перья (носившиеся на шапке императорскими телохранителями, а также жаловавшиеся за заслуги чиновникам младше шестого класса при маньчжурской династии); 2) перо, хвостовое перо; † **отго гээгт** ёгт. удод, пустошка (птица); **отго сүүлт** ёгт. павлин.

**ОТГОД** ᠣᠲᠭ᠎ᠠᠳᠠ **отгон**-Ы олон., младшие, младшие дети.

**ОТГОЛОХ I** ᠣᠲᠭ᠎ᠠᠬᠣᠬᠡ кончать, заканчивать, завершать; **найр отголох** кончать пиршество.

**ОТГОЛОХ II** являться самым младшим в семье.

**ОТГОЛУУЛАХ** ᠣᠲᠭ᠎ᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **отголох II**-Ын үйлдүүл.

**ОТГОЛЧИХОХ** ᠣᠲᠭ᠎ᠠᠬᠢᠬᠣᠬᠡ **отголох II**-Ын нэгэнтээ.

**ОТГОН I** ᠣᠲᠭ᠎ᠠᠨ самый младший; меньший, меньшей; **отгон бэр** младшая невеста; **отгон дүү** младший из братьев; **отгон охин** самая меньшая дочь; **отгон хүргэн** муж самой меньшей дочери; **отгон хүү** самый младший сын, младший в семье; **отгон хүү голомтоо сахидаг** меньший, младший сын наследует домашний очаг, продолжает род; † **отгон хуруу** безымянный палец (в детском языке); **отгон галайхан** дух огня, дух-покровитель домашнего очага; **отгон тэнгэр** гора Отгон-Тэнгри.

**ОТГОН II** последний; завершающий; заключительный; **отгон найр** пиршество, устраиваемое при окончания доения кобыл; **отгон сур** самое последнее в сезоне состязание по стрельбе из лука; **отгон чавхдас** самая тонкая из струн музыкального инструмента, последняя струна квинта.

**ОТГОТ** <sup>ᠣᠲᠭᠣᠲ</sup> 1) с хохолком, хохлатый; **отгот дэглий** <sup>ᠣᠲᠭᠣᠲᠳᠡᠭᠯᠢ</sup> шувуу. цапля египетская, чеура малая; **отгот шунгуур** <sup>ᠣᠲᠭᠣᠲᠰᠢᠩᠭᠤᠭᠤᠷ</sup> шувуу. поганка большая; чомга; 2) имеющий перо (на шапке).

**ОТЛОГО** <sup>ᠣᠲᠯᠣᠭ᠎ᠠ</sup> засада.

**ОТЛОХ** <sup>ᠣᠲᠯᠣᠬ</sup> происходить (о течке).

**ОТОГ I** <sup>ᠣᠲᠣᠭ</sup> түүх. 1) отук (административная единица в дореволюционной Монголии); **ВОЛОСТЬ**; **шавийн отог** шабинский отук; 2) род, племя, поколение, клан; **гурван отог улс** три народа, три племени.

**ОТОГ II** ан. артель охотников.

**ОТОГ III** огнище.

**ОТОГЛОХ I** <sup>ᠣᠲᠣᠭᠯᠣᠬ</sup> түүх. образовывать роды, группы, племена.

**ОТОГЛОХ II** ан. организовывать артель охотников.

**ОТОГЛУУЛАХ** <sup>ᠣᠲᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **отоглох II**-ын үйлдүүл.

**ОТОЛ** <sup>ᠣᠲᠣᠯ</sup> кисть тростника; початок, головка рогоза (болотного растения).

**ОТОЛТ** <sup>ᠣᠲᠣᠯᠲ</sup> засада.

**ОТОЛЦОХ** <sup>ᠣᠲᠣᠯᠴᠣᠬ</sup> **отох**-Ын үйлдэл.

**ОТОМДОХ** <sup>ᠣᠲᠣᠮᠳᠣᠬ</sup> **омтгойдох**-Ыг үз.

**ОТОО** <sup>ᠣᠲᠣ᠎ᠠ</sup> **отолт**-Ыг үз.

**ОТОР** <sup>ᠣᠲᠣᠷ</sup> 1) выпас скота на отгонных пастбищах; **өвлийн отор** зимний выпас скота; **хүч тарганы отор** летний и осенний выпасы (скота); 2) свежая трава весной; пастбище; 3) весенняя облава.

**ОТОРЛОГЧ I** <sup>ᠣᠲᠣᠷᠯᠣᠭᠴ</sup> 1) пастух; 2) охотник, принимающий участие в весенней облаве.

**ОТОРЛОГЧ II: биеэ оторлогч** лодырь.

**ОТОРЛОХ I** <sup>ᠣᠲᠣᠷᠯᠣᠬ</sup> 1) выгонять скот на отгонные пастбища, пасти скот, выгонять на подножный корм; **мал оторлох** выгонять скот на пастбище; 2) устраивать облаву весной.

**ОТОРЛОХ II** лодырничать, уклоняться от дел, работы; **биеэ оторлох** лежать на боку, лежать на печи; не давать себе труда.

**ОТОРЛОЦГООХ** <sup>ᠣᠲᠣᠷᠯᠣᠵᠣᠭᠣᠬ</sup> **выгонять скот на отгонные пастбища** (о многих).

**ОТОРЛОЧИХОХ** <sup>ᠣᠲᠣᠷᠯᠣᠵᠢᠬᠣᠬ</sup> **оторлох I, II**-ын нэгэнтээ.

**ОТОРЛУУЛАХ** <sup>ᠣᠲᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **оторлох I, II**-ын үйлдүүл.

**ОТОРЧИН** <sup>ᠣᠲᠣᠷᠴᠢᠨ</sup> пастухи, идущие со скотом на отгонные пастбища.

**ОТОРЧЛОХ** <sup>ᠣᠲᠣᠷᠴᠯᠣᠬ</sup> **оторлох I**-ыг үз.

**ОТОХ** <sup>ᠣᠲᠣᠬ</sup> подстерегать, подкарауливать, караулить, выслеживать; подкрадываться, сидеть в засаде; **араатныг отох** подстеречь зверя; **галаар отох** огневая засада; **чоно отох** подстерегать волка; **муур хулгана отож байна** кошка караулит мышшь; **отож гэтэх** подкрадываться; **отож суух** сидеть в засаде; **муу санаа биеэ отно** <sup>зүйр.</sup> дурная мысль себя подкарауливает; ~ не рой другому яму, сам в неё попадёшь; **ам отох** ловить на слове; **сиймхийгий нь отох** <sup>зүйр.</sup> поджидать, улучать удобный момент.

**ОТОЦГООХ** <sup>ᠣᠲᠣᠵᠣᠭᠣᠬ</sup> подстерегать, подкарауливать, караулить, сидеть в засаде (о многих).

**ОТОЧ** <sup>ᠣᠲᠣᠴ</sup> 1) врач; лекарь; 2) хуучир. отачи, бог медицины; **отчийн рашаан** лекарство (<sup>үгчил.</sup> целительное средство, ниспосланное отачи).

**ОТОЧЛОХ** <sup>ᠣᠲᠣᠴᠯᠣᠬ</sup> врачевать, лечить, исцелять; **оточлохыг мэдэх** уметь лечить.

**ОТОЧЛУУЛАХ** <sup>ᠣᠲᠣᠴᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **оточлох**-Ын үйлдүүл.

**ОТРЯД** <sup>ᠣᠲᠷᠢᠶᠠᠳ</sup> отряд; **морьт отряд** конный отряд; эскадрон; **партизан отряд** партизанский отряд; **газар судлалын хайгуулын отряд** геолого-разведывательный отряд; **оюутан сурагчдын хөдөлмөрийн гавшгай отряд** трудовой ударный отряд студентов и учащихся; **цөөн хүнтэй отряд** малочисленный отряд; **шинжилгээний отряд** экспедиционный отряд; исследовательский отряд; **отряд шугам жагсаалд жагсах** построить отряд на линейку (о пионерском отряде); **отрядын дарга** командир отряда.

**ОТРЯДЫН** <sup>ᠣᠲᠷᠢᠶᠠᠳᠢᠨ</sup> **отряд**-Ын харьяал., отрядный; **отрядын зэр зэвсэг** отрядное вооружение; **отрядын хөрөнгө** отрядное имущество.

**ОТУУЛАХ** <sup>ᠣᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **отох**-Ын үйлдүүл., заставлять подкарауливать.

**ОТЧИГИН** <sup>ᠣᠲᠴᠢᠭᠢᠨ</sup> **отгон**-Г үз.

**ОТЧИХОХ** <sup>ᠣᠲᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **отох**-Ын нэгэнтээ.

**ОФИЦЕР** <sup>ᠣᠶᠢᠴᠢᠷ</sup> офицер; **офицер болох** стать офицером.

**ОФИЦЕРЫН** <sup>ᠣᠶᠢᠴᠢᠷᠢᠨ</sup> **офицер**-Ын харьяал., офицерский; **офицерын клуб** офицерский клуб; **офицерын цол** офицерское звание.

**ОХИД** <sup>ᠣᠬᠢᠳ</sup> **охин**-Ы олон., девочки; **девочки; манай ангид ихэнх нь охид** в нашем классе большинство девочек.

**ОХИЛ** <sup>ᠣᠬᠢᠯ</sup>: **охил бялзуухай** шувуу. камышовка.

**ОХИЛОХ** <sup>ᠣᠬᠢᠯᠣᠬ</sup> 1) брать эссенцию; 2) перегонять, курить (напр. вино).

**ОХИЛУУЛАХ** <sup>ᠣᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **охилох**-Ын үйлдүүл.

**ОХИН** <sup>ᠣᠬᠢᠨ</sup> (**охид**) I) дочь; **ач охин** внучка; **ганц охин** единственная дочь;

**дагавар охин** падчерица; **зээ охин** внучка (по дочери), племянница; **өргөсөн охин** приёмная дочь; **төрсөн охин** родная дочь; **удаахь охин** вторая дочь; **ууган охин** первородная дочь, старшая дочь; **охин дүү** младшая сестра; сестрёнка; **охин үрчлэх** удочерить; удочерение; **гурван охинтой байх** иметь трёх дочерей; 2) девочка; **дүрсгүй охин** баловница; **зарц охин** служанка; **лусын охин** русалка; **нямбай охин** аккуратная девочка; **сурагч охин** школьница; **худ охин** девица из дома свата; **хүмүүжигч охин** воспитанница; **хүр охин дүү** свояченица; **айлынхаа охиныг гуйх** свататься за дочь соседа; 3) самка-детёныш; **охин бяруу** тёлка; **охин төлөг** ярка; **охин хурга** ягнёнок-самка; † **охин хальс** девственная плева.

**ОХИНЫ** ᠣᠬᠢᠨᠢ ᠬ охин-Ы харьяал., дочерин, дочерний; † **Охины орд** созвездие Девы.

**ОХОЛ** ᠣᠬᠣᠯ ᠣхоо-Г үз.

**ОХОМТГОЙ** ᠣᠬᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ охсог-ийг үз.

**ОХОО** ᠣᠬᠣᠣ хурьцал-Ыг үз.

**ОХООЧ** ᠣᠬᠣᠣᠴ похотливый.

**ОХОР** ᠣᠬᠣᠷ 1. 1) короткий; невысокий, приземистый; низкорослый; **охор биетэй хүн** приземистый, небольшого роста человек; **охор дээл** короткое дэли; **охор их буу** гаубица; **охор сүүл / ахар сүүл** бие.зүй. копчиковая кость, копчик (оконечность позвоночника); **охор сүүлтэй** короткохвостый; **охор харавч** нарукавники (из блях у панциря); **охор цоохор юм** всякая мелочь, безделица, хлам; 2) непродолжительный; **охор наслах** жить недолго; **охор хүч** подёнщики, подённые рабочие; временная рабочая сила; 3) шилж. недалёкий, недальновидный; **охор бодол**, **охор санаа** недальновидность; несообразительность; **охор бодолтой хүн** несообразительный человек; **охор явдал** недальновидный поступок; 2. коротыш.

**ОХОРДОХ** ᠣᠬᠣᠷᠳᠣᠬ 1) оказываться короче чем нужно, быть чрезмерно коротким; укорачиваться; 2) шилж. быть не в состоянии додуматься.

**ОХОРДУУЛАХ** ᠣᠬᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ охордох-Ын үйлдүүл., делать короче чем надо, делать чрезмерно (слишком, очень) коротким; укоротить.

**ОХОРДЧИХОХ** ᠣᠬᠣᠷᠳᠦᠴᠢᠬᠣᠬ охордох-Ын нэгэнтээ.

**ОХОРЛОХ** ᠣᠬᠣᠷᠯᠣᠬ укоротить.

**ОХОРЛУУЛАХ** ᠣᠬᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ охорлох-Ын үйлдүүл., делать короче, укоротить.

**ОХОРХОН** ᠣᠬᠣᠷᠬᠣᠨ охор-Ын багас., ДОВОЛЬНО короткий; коротковатый; **охорхон хугацаа** кратчайший срок; самое короткое время.

**ОХОХ** ᠣᠬᠣᠬ иметь половые сношения.

**ОХЬ I** ᠣᠬᠢ 1) спирт; самогон; первая крепкая водка (при перегонке), первач (самогон, полученный из аппарата в самом начале гонки); **дарсны охь** винный спирт; **навшийн охь** нашатырный спирт; 2) эссенция; 3) крепость (вин и т.п.); 4) запах, аромат (лекарства, духов и т.п.).

**ОХЬ II** 1) верх, верхняя часть, верхушка; **модны охь** вершина дерева; **охь манлай** превыше всего; лучший, превосходный, отличный; 2) начало, глава; 3) источник; **ардын аман зохиолын охь** источник народного творчества; 4) сущность, самая суть; **үйлийн охь** сущность дела.

**ОЦГО** ᠣᠴᠢᠭᠣ : **оцго оцго** хорш. **оцгонох**-Ыг үз. **ОЦГОНОЛДОХ** ᠣᠴᠢᠭᠣᠨᠣᠯᠳᠣᠬ **оцгонох**-Ын үйлдэлд.

**ОЦГОНОЛДУУЛАХ** ᠣᠴᠢᠭᠣᠨᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **оцгонолдох**-Ын үйлдүүл.

**ОЦГОНОХ** ᠣᠴᠢᠭᠣᠨᠣᠬ выступать, выдвигаться, торчать (верхней частью вперёд).

**ОЦГОНУУЛАХ** ᠣᠴᠢᠭᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **оцгонох**-Ын үйлдүүл.

**ОЦГОР** ᠣᠴᠢᠭᠣᠷ 1) выступающий верхней частью вперёд; **оцгор хад** скала, выступающая верхней частью вперёд; 2) сгорбившийся, согнувшийся.

**ОЦГОРДОХ** ᠣᠴᠢᠭᠣᠷᠳᠣᠬ становиться слишком выступающим вперёд.

**ОЦГОРДУУ** ᠣᠴᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **оцгордох**-Ын выступающий вперёд.

**ОЦГОРДУУЛАХ** ᠣᠴᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **оцгордох**-Ын үйлдүүл.

**ОЦГОРХОН** ᠣᠴᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ / **оцгор**-Ын багас., несколько выступающий верхней частью вперёд.

**ОЦОГ** ᠣᠴᠣᠭ три камня, употребляемые в качестве тагана (в степи).

**ОЦОЙЛГОХ** ᠣᠴᠣᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **оцойх**-Ын үйлдүүл., пригибать, сгибать.

**ОЦОЙХ** ᠣᠴᠣᠢᠶᠢᠬ 1) выступать, выдвигаться, торчать (верхней частью вперёд); **оцойн суух а)** сидеть, выставив верхнюю часть туловища вперёд или слегка приподнявшись; **б)** сидеть на задних ногах (о собаках); 2) горбиться (под тяжестью), сгибаться, пригибаться; **оцойтол ачих** чрезмерно нагружать, перегружать (үгчил. положить столько, что сгибается под тяжестью); 3) приседать.

**ОЦОЙЧИХОХ** ᠣᠴᠣᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **оцойх**-Ын нэгэнтээ.

**ОЦОЛЗОХ** ᠣᠴᠣᠯᠵᠣᠬ **оцгонох**-Ыг үз.

**ОЦОЛЗУУЛАХ** ᠣᠴᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **оцолзох**-Ын үйлдүүл.

**ОЦОН I** ᠣᠴᠣᠨᠢ **оцгор**-Ыг үз.

**ОЦОН II** шувуу. ПИНГВИН; **оцон шувуу** ПИНГВИН.

**ОЦОС** ᠣᠴᠣᠰ: **оцос хийх** выдвигаться вдруг, неожиданно выдвинуться верхней частью вперед.

**ОЧ(ИН)** ᠣᠴᠢᠨ искра; **дурлалын оч** шилж. искры любви; **оч гаргах** высечь огонь (кремнем); **оч үсрэх / оч харвах** искриться; лететь, посыпаться (об искрах); **нүднээс оч үсрэв** искры из глаз посыпались; **оч үсэргэх** заронить искру.

**ОЧИЛТОЙ** ᠣᠴᠢᠯᠲᠣᠢᠨ такой, куда стоит пойти, поехать; **очилтой газар** место, куда стоит пойти.

**ОЧИР I** ᠣᠴᠢᠷᠢ 1) перун, символ могущества; **загалмай очир** крестообразный перун; **элдэв очир** скрещённый перун – воплощение могущества; крестообразный очир, перун; 2) небольшой ламский скипетр, жезл; **очирт дулдуу (таяг)** скипетр; 3) хуучир. шарик из камня различных цветов, прикреплявшийся на шапке для указания чина и достоинства; **жинс очир** шарик из камня для указания чина и достоинства; **очирын тосгуур** основание “очира” (для прикрепления последнего к шапке).

**ОЧИР II: очир алмас** эрдэс. алмаз; **очир эрдэнийн хурим** бриллиантовая свадьба; **очироор огтлогч** “алмазом отсекающий” (заглавие одного буддийского сочинения).

**ОЧИРВААНЬ** ᠣᠴᠢᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠢ с скипетром в руках; бог заклинания

**ОЧИРДАРА** ᠣᠴᠢᠷᠳᠠᠷᠠ ᠳᠠᠷᠠ держащий скипетр..

**ОЧИТ** ᠣᠴᠢᠲᠤ **очтой**-Г үз.

**ОЧИХ** ᠣᠴᠢᠬᠡ 1. 1) ийти, ехать, пойти, поехать куда-л., отправляться, уходить, уезжать; отойти; **ажилдаа очих** уходить, ийти на работу; **айлчилж очих** ийти в гости; **маргааш манайхан гэрээрээ айлд айлчилж очно** завтра мы всем семейством пойдём в гости; **амралтын газарт очих** поехать в дом отдыха; **гийчнээр очих** пойти в гости; **дэлгүүрт очих** ийти в магазин; **чи дэлгүүрт очихгүй юү?** ты не пойдёшь в магазин?; **зуслан руу очих** а) поехать в лагерь; б) поехать на дачу; **над номын санд очих ч зав үгүй байна** у меня нет времени ийти даже в библиотеку; **нуур луу очих** поехать на озеро; **сургууль руу очих** уходить, ийти в школу; **хадамд очих / хүнд очих / эрд очих** выходить замуж; **би өөр хүнд очсон** я вышла замуж за другого; я другому отдана; **биднийг очиход ажил ид дундаа л байв** когда мы прибыли, работа уже кипела вовсю; **алга болсон илгээлтийг асууж сурахаар би шууданд очив** я отправился на почту навести справку о пропавшей посылке; **би үдэш очно** я зайду вечером; **бид удахгүй хот очно** мы скоро едем в город; **очиж өршөөл гуй!** пойди, извинись перед ним (ней); 2) туслах үйл үгийн хэлбэрээр (в качестве вспомогательного глагола

в сочетании с деепричастной формой основного глагола выражает направление действия куда-л. в сторону или усиление действия); **авч очих** принести, привести куда-л.; **забирать; номоо биедээ авч очих** забирать с собою книги; **гарч очих** выходить, уходить куда-л.; **гүйж очих** прибежать куда-л.; **гэтэж очих** подкрасться; подбираться; **хаалга руу гэтэж очих / хаалга руу мярааж очих** подбираться к двери; **цонх руу гэтэж очих** подкрасться к окну; **нисч очих** вылететь, прилететь куда-л.; **хүрч очих** доходить; **очиж суух** пересесть; **цонхонд ойр очиж суух** пересесть поближе к окну; **очиж хэвтэх** перелечь; **буйдангаас босож орон дээр очиж хэвтэх** перелечь с дивана на кровать; **очоод ирэх** сходить в гости; **зөвлөгөө авах гэж очих** обратиться за советом; 2. тодотголын үүргээр (в форме причастия употребляется в качестве определения); **очих газар** место, куда я поеду; **очих нөхөд** едущие товарищи; **ирэх очихын тасалбар** билет туда и обратно; † **аавынд очих, нарсанд очих** шилж. попасть в тюрьму; сидеть за железной решёткой; **байдгийнхаа баруун хаяанд очих** во-свосяси приехать; **хадан гэртээ очих** умереть; сойти в могилу; **очиж очиж** в умеренном счёте; **хаа очиж** в отличие от...; **тэнгэрийн оронд очсон юм шиг** как будто на седьмом небе.

**ОЧИЦГООХ** ᠣᠴᠢᠴᠭᠣᠬᠡ ийти, ехать, пойти, поехать (о многих).

**ОЧТОЙ** ᠣᠴᠢᠲᠣᠢᠨ искристый, извергающий искры, сыплющий искрами.

**ОЧУУЛАХ** ᠣᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **очих**-ийн үйлдүүл., заставить отправиться, отправлять, отсылать, велеть уйти; **нүүлгэн очуулах** перевозить (с одного места на другое); **томилон очуулах** посылать в командировку; **хадамд очуулах** выдать замуж.

**ОЧУУШТАЙ** ᠣᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡᠲᠠᠢ **очилтой**-Г үз.

**ОЧЧИХОХ** ᠣᠴᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠡ **очих**-Ын нэгэнтээ.

**ОЮУ(Н)** ᠣᠶᠤᠨ тө. 1. эрдэс. бирюза; **оюу эрдэнэ** хорш. бирюза; 2. бирюзовый; **оюу номин тэнгэр** утга.зох. бирюзовое небо; **оюу чулуу** бирюзовый камень.

**ОЮУЛАХ** ᠣᠶᠤᠯᠠᠬᠡ украшать бирюзой.

**ОЮУН** ᠣᠶᠤᠨ / ум, разум, соображение; мудрость; способность; рассудок; **авах гээх оюун** рассудок (үгчил. способность различать подлежащее усвоению и то, что следует отвергнуть); **билгүүн оюунаар** святым духом; **оюун билиг** хорш. способности (үгчил. разум и мудрость); **оюун билигт** разумный, мудрый; **оюун мэдрэл** хорш. сознание; **оюун мэдрэл бүхий** имеющий сознание, сознающий, сознательный; **оюун санал** хорш. ум, мыслительные способности, мышление; **оюун төгөлдөр** хорш. талантливый, способный,

преисполненный знания и разума; умный, всесторонне развитый; **оюун түлхүүр** ключ разума (название дидактического сочинения); **оюун ухаан** хорш. разум, рассудок; дух, интеллект, психика; **хүн бол оюун ухаан бүхий амьтан мөн** человек – существо разумное; **оюун ухааны аж байдал** духовная жизнь; **оюун ухааны ажил** умственный труд; **оюун ухааны ажилтан** работники умственного труда; **оюун ухааны хэвшил** психический склад; **оюун чанар** хорш. интеллектуальность; **оюундаа шүүн үзэх** собраться с мыслями, положиться на свой ум.

**ОЮУНТАЙ** <sup>ᠣᠶᠤᠨᠲᠠᠢ</sup> имеющий ум, умный, разумный, понимающий, сообразительный; мудрый; **оюутай I-Г** үз.

**ОЮУНТАН** <sup>ᠣᠶᠤᠨᠲᠠᠨ</sup> имеющие ум, умные.

**ОЮУНЫ** <sup>ᠣᠶᠤᠨᠢ</sup> **оюун-Ы** харьяал.,

умственный; **оюуны ажиллагаа** умственная деятельность; **оюуны ам нээгдэх** ном. просветиться, просветлеть; нашло просветление; глаза открываются на что-л.; нажить ума; **оюуны амыг нээгдүүлэх** ном. просветить ум; **оюуны хөдөлмөр** умственный труд; **оюуны чадвар** умственные способности.

**ОЮУТ** <sup>ᠣᠶᠤᠨᠲᠤ</sup> **оюутай I-Г** үз., **нимгэн оюут** слабоумный; **төгс оюут** премудрый; мудрец.

**ОЮУТАЙ I** <sup>ᠣᠶᠤᠨᠲᠠᠢ I</sup> умный, разумный, сообразительный; мудрый.

**ОЮУТАЙ II** <sup>ᠣᠶᠤᠨᠲᠠᠢ II</sup> бирюзовый; **оюутай бөгж** бирюзовое кольцо; **оюутай ээмэг** бирюзовые серьги.

**ОЮУТАН** <sup>ᠣᠶᠤᠨᠲᠠᠨ</sup> 1) студент; **бууриа сэлдэггүй оюутан** вечный студент; **оюутан эмэгтэй** студентка; **дээд сургуулийн оюутан эмэгтэй** студентка вуза; **миний эгч анагаах ухааны дээд сургуулийн оюутан** моя сестра – студентка медицинского института; **их сургуулийн оюутан болох** стать студентом университета; **нэгдүгээр ангийн оюутан** студент первого курса; **түүхийн ангийн оюутан** студент исторического факультета; **цалинт оюутан** стипендиат, стипендиатка; **эмнэлэгийн оюутан** медик; **оюутан ахуй үе** годы студенчества; **миний оюутан ахуй үед** в годы моего студенчества; 2) интеллигенция; **оюутан сэхээтэн** хорш. интеллигенция.

**ОЮУТНЫ** <sup>ᠣᠶᠤᠨᠲᠤ</sup> **оюутан-Ы** харьяал., студенческий; **оюутны байр** студенческое общежитие; **оюутны зөвлөл** студенческий совет; **оюутны хамтлаг** студенческий коллектив; **Олон улсын оюутны холбоо** Международный союз студентов; **оюутны цалин** стипендия.



**ӨВ I** <sup>ᠥᠪᠢ</sup> наследство; наследие; имущество; доля, часть; **соёлын өв** культурное наследие; **утга зохиолын өв** литературное наследие; **хувьсгалч ардчилсан үзэлтнүүдийн үлдээсэн үзэл суртлын өв** идейное наследие революционных демократов; **өв булаалдах** претендовать на наследство; **өв газар** вотчина; **өв залгамжлагч** наследник имущества, наследник; **өв залгамжлах** получить наследство, наследование; хууль. майорат; **өв зохиох** распределять части, делить, распределять по частям; **өв идэх** получать наследство, присваивать наследство, пользоваться своим наследством; **өв идэгч** наследник; **өв өмч / өв хөрөнгө / өв хувь** хорш. доля наследства, наследство, наследственное

имущество; **ӨВ ТОГТООХ** устанавливать долю наследства; **ӨВ УЛАМЖЛАЛ** хорш. наследие, наследственность; **ӨВ ЭЗЭРХЭХ** узурпировать часть, силою добывать свою долю; † **НАЙМАН ӨВ** хуучир. восемь разрядов титулов (установленных в период воцарения в Китае маньчжурской династии); **ӨВ ТАХИЛГА** хорш. жертвоприношение; **ӨВ ТОНОГ** хуучир. а) скальп; б) ритуал снятия скальпа или окровавленной одежды с побеждённого врага; **ӨВ ШАВГА** хорш. часть, доставшаяся по жребью, доля.

**ӨВ II ө** — гөөр эхлэсэн тэмдэг нэрэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг., **ӨВ ӨНДӨР** очень высокий; **ӨВ ӨНЧИН** круглый сирота.

**ӨВГӨВТӨР** ᠪᠦᢉᠭᠦᠪᠲᠦᠷ пожилой, престарелый.

**ӨВГӨД** ᠪᠦᢉᠭᠦᠳᠦ / **ӨВГӨН**-ий олон., старики, старцы, предки, праотцы; **НУТГИЙН ӨВГӨД** местные старожилы, старики; **УХААНТ ӨВГӨД** мудрые старцы; **ЭЦЭГ ӨВГӨД / ӨВГӨД ДЭЭДЭС** хорш. предки; **ЭЦЭГ ӨВГӨДИЙН СУРГААЛ** поучение предков; назидание старцев; **ӨВГӨДИЙН ҮГ** предание, древнее предание; **ӨВГӨДИЙН ҮСИЙН** дедовский, стариковский; **ӨВГӨД ХӨГШИД / ХӨГШИД ӨВГӨД** хорш. старики, отцы, деды; **ХӨГШИД ӨВГӨД ХҮРТЭЛ** от мала до велика.

**ӨВГӨЖӨӨР** ᠪᠦᢉᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠷ пожилой; старый; **ӨВГӨЖӨӨР НАСТАЙ** пожилой; нэлээд **ӨВГӨЖӨӨР ХҮН** престарелый человек.

**ӨВГӨЛЖИНӨ** ᠪᠦᢉᠭᠦᠯᠵᠢᠨᠦ шувуу. вид воробья.

**ӨВГӨН (ӨВГӨД)** ᠪᠦᢉᠭᠦᠨ 1. старик, старец; **БУУРАЛ ӨВГӨН** седой старик; **ӨВЛИЙН ӨВГӨН / ХҮЙТНИЙ ӨВГӨН** дед мороз; **ӨВЛИЙН ӨВГӨН УРТ ЦАГААН САХАЛТАЙ, БҮДҮҮН ТАЯГТАЙ** у Деда Мороза длинная белая борода и большая палка-посох; **ХОНИНЫ ӨВГӨН** старик, пасущий овец; **ЦАГААН ӨВГӨН** а) белый старец-дух покровитель местности; б) белый горный старик (один из комических персонажей танца масок “цам”); в) дед мороз; **НУТАГ ХААНА ВЭ, ӨВГӨН ГУАЙ?** откуда будете, старец?; **ӨВГӨН ААВ** дед; **ӨВГӨН БОЛОХ** стареть; 2) яриа. друг; **ӨВГӨӨН ЧИ НАД ЗААВАЛ ХЭЛНЭ ШҮҮ** друг мой, ты мне обязательно скажешь; 3) яриа. муж; **МАНАЙ ӨВГӨН БАГШ** мой муж учитель; 2. старый; престарелый; **ӨВГӨН УЛИАС** старая осина; **ӨВГӨН ХҮН** старый человек; **ӨВГӨН ХҮНД ӨРГӨМЖ ХЭРЭГТЭЙ, ЗАЛУУ ХҮНД СУРГАМЖ ХЭРЭГТЭЙ** зүйр. старого уважай, малого воспитывай; † **ДОЛООН ӨВГӨН** од.орон. Большая Медведица.

**ӨВГӨНДҮҮ** ᠪᠦᢉᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦ **ӨВГӨВТӨР**-ийг үз.

**ӨВГӨНИЙ** ᠪᠦᢉᠭᠦᠨᠢ **ӨВГӨН**-ий харьяал., 1) стариковский, старческий; 2) яриа. мужнин; **ӨВГӨНИЙ ХАМААТАН** мужнин родственник.

**ӨВГӨРӨЛ** ᠪᠦᢉᠭᠦᠷᠥᠯᠦ старость.

**ӨВГӨРӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠦᠷᠥᠬᠦ постареть, стареть, стариться; **ӨВГӨРӨХ НАСАНДАА** на старости лет.

**ӨВГӨРСӨН** ᠪᠦᢉᠭᠦᠷᠰᠦᠨ / үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., старый, ветхий; **ӨВГӨРСӨН ХҮН** старый человек; яриа. старый хрен.

**ӨВГӨРҮҮЛЭХ** ᠪᠦᢉᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ӨВГӨРӨХ**-ийн үйлдүүл., состарить; **ЗОВЛОН ТҮҮНИЙГ ӨВГӨРҮҮЛЖЭЭ** страдания состарили его.

**ӨВГӨРХӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠦᠷᠬᠥᠬᠡ вести себя по-стариковски.

**ӨВГӨРЦГӨӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠦᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ стареть, постареть (о многих).

**ӨВГӨРЧИХӨХ** ᠪᠦᢉᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠥᠬᠡ **ӨВГӨРӨХ**-ийн нэгэнтээ., становиться довольно старым.

**ӨВГӨЦӨР** ᠪᠦᢉᠭᠦᠴᠡᠷ старикан, старикашка.

**ӨВДГӨВЧ** ᠪᠦᢉᠳᠡᠭᠦᠪᠴᠢ наколенник.

**ӨВДӨГ I** ᠪᠦᢉᠳᠡᠭᠦ бие.зүй. колено; **ӨВДӨГ**

**БОХИРОХ** преклонить колено, стать на одно колено; **ӨВДӨГ ДЭЭРЭЭ СӨХРӨХ** становиться на колени; **ӨВДӨГ ДЭЭРЭЭ СУУХААР ХӨЛ ӨВДӨХ ЮМ** ноги болят, когда сажу на колени; **ӨВДӨГ ДЭЭРЭЭ ЦҮНХЭЭ ТАВИХ** положить сумку на колени; **ӨВДӨГ ДЭЭРЭЭСЭЭ БУУДАХ** стрелять с колена; **ӨВДӨГ ЗӨРӨХ** шилж. Знать женщин; **ӨВДӨГ ЗЭРЭГЦЭН СУУХ** сидеть рядом с кем-л. колено к колену; сидеть рядом, сидеть бок о бок; **ӨВДӨГ ЗЭРЭГЦЭН СУУЖ ӨР ЗҮРХНИЙХЭЭ ҮГИЙГ ЯРИЛЦЬЯ** сядем рядком да поговорим ладком; **ӨВДӨГ МУШГИХ** обвивать колено, подворачивать ногу (приём национальной борьбы); **ӨВ-ДӨГ НУГАЛАХ** а) сгибать колени; б) опуститься на колени; в) преклонить колена перед кем-л.; г) сгибать лук при накладывании стрелы на тетиву; **ӨВДӨӨРӨӨ ХӨЛӨӨ НУГАЛАХ** согнуть ногу в колене; **ӨВДӨГ СӨХРӨХ** падать на колени, становиться на колени; **ӨВДӨГ ТАШЛАН СУУХ** сидеть колено к колену рядом с кем-л.; **ӨВДӨГ ТОХОЙГӨӨРӨӨ МӨЛХӨХ** ползти на четвереньках; **ӨВДӨГ ХУМБИХ** сесть на одно колено, согнуть под себя колено, сидеть, подогнув под себя одну ногу; **ӨВДӨГ ХҮРЭМ** до колена, по колено; **ӨВДӨГ ЦООРХОЙ** рваные на колени (о штанах); **ӨВДӨГ (НЬ) ЧИЧРЭХ** колени дрожат, трясутся; **ӨВДӨГ ШОРООДОХ / ӨВДӨГ ГАЗАРДАХ** быть побеждённым (в национальной борьбе); **БӨХИЙН ӨВДӨГ ГАЗАРДСАН БАЙХАА** кажется, борец коленом прикоснулся к земле; **ТҮРҮҮЛЖ ӨВДӨГ, ТОХОЙГӨӨРӨӨ ГАЗАР ХҮРСЭН БӨХИЙГ УНАСАНД ТООЦОЖ ХАСДАГ ЮМ** побеждённым считается тот, кто первым коснулся земли коленом или локтем и он выбывает из дальнейших соревнований; **ӨВДӨГ ШОРООДУУЛАХ** победить (в национальной борьбе); **ӨВДӨГӨӨ ГЭМТЭЭХ** разбить колено; ушибить колено; **ӨВДӨГӨӨ ХҮРТЭЛ ШАВАРТ ШИГДЛЭЭ** завяз по колено в грязи; **ӨВДӨГӨӨ ЦОХИХ** ушибить колено; **ӨВДӨГӨӨ ШАЛБАЛАХ** оцарапать колено; **ӨВДӨГӨӨР ХАТГААД БАЙНА** колет в колени; **ЭРҮҮ ӨВДӨГ НЬ НИЙЛСЭН** престарелый.

**ӨВДӨГ II** анаг. ячмень (на глазу); гордеолум; нүдэнд минь өвдөг гарчээ у меня на глазу вскочил ячмень.

**ӨВДӨГЛӨХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠤᠯᠡᠬᠡ хватать за колено.

**ӨВДӨГЛӨХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠤᠯᠡᠬᠡ 1) надавливать, нажимать коленями; 2) становиться коленями на что-л., давать пинки коленом, пинать коленом; **өвдөглөж суух** сесть на колени; **өвдөглөж суугаад буудах** стрелять с колена.

**ӨВДӨГЛӨЦГӨӨХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠤᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ надавливать, нажимать коленями (о многих).

**ӨВДӨГЛӨЧИХӨХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠤᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ӨВДӨГЛӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ӨВДӨГЛҮҮЛЭХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠤᠯᠡᠭᠤᠯᠡᠬᠡ **ӨВДӨГЛӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨВДӨГНИЙ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠤᠨᠢ **ӨВДӨГ(Н) I**-ий харьяал., коленный; **өвдөгний нүд** область коленного сухожилия, серединка коленной чашечки; **өвдөгний тойг** коленная чашечка; **өвдөгний үе** коленный сустав.

**ӨВДӨГЦӨӨ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠤᠴᠡᠭᠡ до колен, по колено; **өвдөгцөө ус** вода по колено; **бид өвдөгцөө усан дунд зогсож байлаа** мы стояли по колено в воде.

**ӨВДӨГЧ I** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠤᠴᠢ **ӨВДГӨВЧ**-ийг үз.

**ӨВДӨГЧ II** глиняная посуда для вина.

**ӨВДӨЛ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠡ остатка, крошки, обрезки (мяса, жира), мелкие кусочки жира, мяса, накрошенное мясо с жиром; **өвдөл цөвдөл** хорш. обрезки (мяса).

**ӨВДӨЛТ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠲᠡ боль; болезненное состояние, болезненность; **хүчтэй өвдөлт** сильная боль; **өвдөлтийг тэсвэрлэх** терпеть боль.

**ӨВДӨМ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠮᠡ **ᠶ** причиняющий боль, болевой; **өр өвдөм** хорш. тяжело на сердце.

**ӨВДӨМТГИЙ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠮᠡᠲᠦᠭᠢ предрасположенный к заболеванию; болезненный.

**ӨВДӨМХИЙ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠮᠡᠬᠢ **ӨВДӨМТГИЙ**-г үз.

**ӨВДӨӨХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **ӨВДҮҮЛЭХ**-ийг үз.

**ӨВДӨХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠬᠡ 1. 1) болеть, хворать; **байн байн өвдөх** часто болеть; **гэнэт өвдөх** внезапно заболеть; **зүрх өвдөх** а) сердце болит; б) шилж. беспокоиться; **санамсаргүй өвдөх** неожиданно заболеть; **сэтгэл өвдөх** болеть душою, испытывать моральные страдания; **шуугианаас болж толгой минь өвдөв** от шума у меня заболела голова; **толгой өвдөхгүй** шилж. собаку съел в чём-л. (үгчил. не болит голова); **удаан өвдөх** долго болеть; **яс үс өвдөх** всё тело болит (үгчил. кости, волосы болят); **миний шүд тэсэх аргагүй өвдөж байна** у меня нестерпимо болят зубы; **энд өвдөж байна уу?** болит ли здесь?; **хэн өвдөө вэ?** кто болен?; **өвдөөд хэд хонож байна?** сколько дней болеете?; 2) чувствовать боль; чувствоваться, ощущаться (о боли);

**өвдөхийг мэдрэх** чувствовать боль; **залгихад өвдөнө** больно глотать; **хөл дээр өвдтөл гишгэх** больно наступить на ногу; 3) чувствовать родовые схватки; 2. **өвдөхүй**-г үз.; **өвдлөө гэх** жаловаться на боль; **өвдөхгүй болгох** обезболить; **өвдөхгүй болгох арга** обезболивающие средства; **өвдөхгүй төрөх** роды без боли; 3. болевой; **өвдөх мэдрэл** болевая чувствительность.

**ӨВДӨХҮЙ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠬᠡ боль.

**ӨВДӨЦГӨӨХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ болеть, хворать (о многих), повально болеть.

**ӨВДҮҮЛЭХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠤᠯᠡᠬᠡ **ӨВДӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨВДЧИХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠢᠬᠡ **ӨВДӨХ**-ийн нэгэнтээ., болеть, заболеть.

**ӨВИЙЛГӨХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **ӨВИЙХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨВИЙХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠢᠬᠡ **ӨӨВИЙХ**-ийг үз.

**ӨВЛИЙН** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠢᠯᠢ **ӨВӨЛ**-ийн харьяал., зимний; **өвлийн адаг сар** / **өвлийн сүүл сар** последний зимний месяц, двенадцатый месяц (по лунному календарю); **өвлийн амралт** зимние каникулы; **өвлийн амьсгал орох улирал** двухнедельный период наступления зимних холодов (7-20 ноября); **өвлийн байр** зимнее помещение; **өвлийн бэлтгэл ажил** подготовка к зиме; **өвлийн бэлчээр** зимнее пастбище; **өвлийн гутал** зимняя обувь; **өвлийн дунд сар** средний зимний месяц, одиннадцатый месяц (по лунному календарю); **өвлийн наран илчгүй** зимнее солнце не греет; **өвлийн нар холдох** / **өвлийн туйл** зимний солнцеворот; зимнее солнцестояние (период наиболее сильных морозов); **өвлийн нар буцах** зимний солнцеворот; **өвлийн нөөц тэжээл** зимние запасы корма; **өвлийн Олимпийн тоглолт** зимние Олимпийские игры; **өвлийн орд** зимняя ставка, зимний дворец; **өвлийн түлш бэлтгэх** заласти дрова на зиму; **өвлийн улирал** зимнее время; **өвлийн уур орох** наступление зимы; **өвлийн үдэш** зимний вечер; **өвлийн хувцас** зимняя одежда; **өвлийн шуурга** зимняя вьюга; **өвлийн эхэн** / **өвлийн эхээр** в начале зимы; **өвлийн эхэн сар** / **өвлийн тэргүүн сар** первый зимний месяц, десятый месяц (по лунному календарю).

**ӨВЛИЙНХӨӨР** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠡ по-зимнему; **тэр өвлийнхөөр хувцаслажээ** он одет по-зимнему.

**ӨВЛӨГЧ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠴᠢ наследник; **өвлөгчгүй хадгаламж** тусг. выморочный вклад (оставшийся после владельца без наследника); **өвлөгчгүй хөрөнгө** выморочное имущество.

**ӨВЛӨӨР** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠷᠡ по-зимнему; зимой.

**ӨВЛӨХ** ᠶ᠋ᠢᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) владеть, иметь в своём владении, унаследовать; **хувийн өмч өвлөх** владеть частным имуществом; **өвлөх эрх** право наследства, право наследования; 2) делить на части, выдавать части, доли.

**ӨВЛӨЦГӨӨХ** ᠥᠪᠯᠥᠴᠢᠭᠡᠭᠦᠬᠡ владеть, наследовать (о многих).

**ӨВЛӨЧИХӨХ** ᠥᠪᠯᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ӨВЛӨХ-ийн нэгэнтээ.

**ӨВЛҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ӨВЛӨХ-ийн үйлдүүл., отдавать во владение; давать распоряжение о распределении, выдаче части, доли имущества.

**ӨВӨГ I** ᠥᠪᠦᠭ 1) предок; предок по отцовской линии; дээд өвөг родоначальник (лицо, жившее за несколько поколений раньше и принадлежавшее к тому же роду); **нагац өвөг** дед по матери; **өндөр өвөг** прапрашур, родоначальник; **хуланц өвөг** прапрадед; **элэнц өвөг** прадед; **өвөг аав / өвөг эцэг** дед, дед по отцу; дедушка; **өвөг амьтныг тахих ёс** тотемизм; **өвөг дээдэс** хорш. предки; **өвөг дээдсээ хүндэтгэх** чтить память своих предков; 2) пра-, прото-; **өвөг авиалбар** хэл. шинж. протофонема; **өвөг хэл** праязык, язык-предок; **өвөг монгол хэл** протомонгольский язык; **өвөг шинж** прототип.

**ӨВӨГ II** ᠥᠪᠦᠭ ᠬᠣᠬᠣᠯᠣᠬ, чуб (у птиц).

**ӨВӨГТ** ᠥᠪᠦᠭᠦᠳᠦ хохлатый, с хохолком, чубатый; **өвөгт галуу** шувуу. крупный селезень; **өвөгт тогоруу** шувуу. журавль-красавка; **өвөгт хөх бух** шувуу. хохлатая синица; **өвөгт элээ** шувуу. хохлатый коршун (из породы зайцеволов).

**ӨВӨГЧЛӨХ** ᠥᠪᠦᠭᠦᠳᠦᠬᠡ почитать старцев, чтить своих предков.

**ӨВӨЛ** ᠥᠪᠦᠯ 1. зима; **зөөлөн өвөл** мягкая зима; **өнтэй өвөл** тёплая зима; яриа. сиротская зима; **хатуу өвөл / хахир өвөл** суровая зима; **хүйтэн өвөл** холодная зима; **цастай өвөл** снежная зима; **манай нутагт арван хоёр, нэг, хоёрдугаар сард өвөл болдог** в декабре, январе, феврале у нас зима; **өвөл болов** наступила зима; **өвөл болж байгаль шал өөрчлөгджээ** зима преобразила всю природу; **аргагүй л нэг өвөл ч болж байна даа** зима вступила в свои права; **энэ жил өвөл эрт боллоо** в этом году зима наступила рано; **өвөлд бэлтгэх** готовиться к зиме; **өвөл гурван сар үргэлжилдэг** зима длится три месяца; **өвөл зунгүй** и зиму и лето, круглый год; **өвөл өвлөөрөө** зима зиме рознь, зима на зиму не приходится; **өвөл өнгөрлөө** зима прошла; **дулаан нутагт өвлийг өнгөрүүлэх** проводить зиму в тёплых краях; 2. зимой; **өвөл ирнэ** приеду зимой; **би өвөл ирсэн** я приехал зимой; **өвөл хүйтэн** зимой холодно; **манай энд өвөл нь их цастай байдаг** у нас зимой бывает много снега.

**ӨВӨЛЖИГЧ** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠭᠴᠢ зимовщик.

**ӨВӨЛЖИЛТ** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠯᠢᠲᠦ зимовка; мал өвөлжилтийг сайтар өнгөрүүлэх хорошо проводить зимовку скота; **өвөлжилтийн явцын тухай асуудал** вопрос о ходе зимовки.

**ӨВӨЛЖИН I** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠨ I в течение всей зимы; **өвөлжин хүйтэн байлаа** всю зиму стояли морозы.

**ӨВӨЛЖИН II** ург. тамаринд (восточноазиатское вечнозелёное дерево с жёлтыми цветками).

**ӨВӨЛЖИХ** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠬᠡ 1. зимовать, проводить зиму; **тавтай сайхан өвөлжиж байна уу?** хорошо ли зимуете?; **би хотод өвөлжинө** я прозимую в городе; 2. озимый; зимний; **өвөлжих буудай** озимая пшеница; **өвөлжих хатуу буудайн сорт гаргав** выведен сорт озимой твёрдой пшеницы; **өвөлжих нутаг** зимнее кочевье; место, где живут зимою; **өвөлжих тариа** озимые, озимь; **өвөлжих тарианы соёо** всходы озими; **өвөлжих төөлүүр хорхой** шавж. пяденица зимняя; **өвөлжих ургамал** озимая культура; **өвөлжих бүгэг эрвээхэй** шавж. совка озимая (название бабочки).

**ӨВӨЛЖИЦГӨӨХ** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠦᠬᠡ зимовать, проводить зиму (о многих).

**ӨВӨЛЖӨӨ(Н)** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠵᠡᠨ зимовка, зимовье; зимник, зимняя стоянка, зимовник, зимнее кочевье, зимнее стойбище; **өвөлжөө өтөг / өвөлжөө бууц** зимнее стойбище; **өвөлжөөнд буух** расположиться на зимовке; **манайх өвөлжөөндөө буув** наша семья перекочевала на зимовку; **өвөлжөөний дулаалга** утепление зимовников.

**ӨВӨЛЖӨӨЛӨХ** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠵᠡᠨᠯᠡᠬᠡ располагаться на зимовке; перекочевать в зимник, жить в зимнике.

**ӨВӨЛЖӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠵᠡᠨᠯᠡᠭᠡᠬᠡ өвөлжөөлөх-ийн үйлдүүл.

**ӨВӨЛЖӨӨР** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠵᠡᠨᠣᠷ: **өвөлжөөр цэцэг** ург. мальва мутовчатая, мальва кормовая (название крупного жёлтого цветка).

**ӨВӨЛЖҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠵᠡᠨᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өвөлжих-ийн үйлдүүл.

**ӨВӨЛЖЧИХӨХ** ᠥᠪᠦᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өвөлжих-ийн нэгэнтээ.

**ӨВӨЛШИХ** ᠥᠪᠦᠯᠰᠢᠬᠡ наступать (о зиме).

**ӨВӨӨ** ᠥᠪᠦᠭᠡ яриа. **өвөг эцэг**-ийг үз.

**ӨВӨӨЛЖ** ᠥᠪᠦᠭᠡᠯᠵᠢ шувуу. удода; **өвөөлжин сар** хуучир. июль-август, үгчил. месяц удода (название одного из летних месяцев у бурят).

**ӨВӨР I** ᠥᠪᠦᠷ 1. южный склон, южная сторона (напр. горы); внутренняя сторона; **уулын өвөр** южный склон гор; **мал уулын өвөрт бэлчиж байна** скот пасётся на южной стороне горы; **уулын өврөөр гол урсана** по южному склону горы течёт река; **өвөр тийш** на юг; **ар өвөргүй** на севере и на юге; 2. южный; **Өвөр Байгал** Забайкалье (үгчил. южнобайкалье); **өвөр байгалийн тарвага** амьт. забайкальский тарбаган (южнобайкальский тарбаган); **өвөр кавказ**

закавказье (үгчил. южнокавказье); **Өвөр Монгол** а) Южная Монголия, Внутренняя Монголия; б) южный монгол; **өвөр зургаан чуулган** шесть южных сеймов Внутренней Монголии (Джиримский, Джосту, Джууда, Шилингольский, Уланцабский, Йэхэ-джу).

**ӨВӨР II** ᠥᠪᠦᠷ 1) пазуха; дээлийн өвөр пазуха д'ли, пазуха шубы; **хувцасны өвөр** пазуха одежды; **өвөртөө авах** прятать за пазухой; **өвгөн тамхиныхаа савыг өвөртөө хийв** старик положил свой кисет за пазуху; **өврөөсөө гаргах** вынимать, вытащить из-за пазухи; 2) внутренний карман, кошелёк; **өвөр түрий** хорш. карманы; пазуха; **өвөр түрий суйлагч** карманный вор, карманник; **өвөр халаас** внутренний карман, карман за пазухой; **өвөр хоослох** шилж. бить по карману; **өвөр хоосон** хар. пустой, тощий кошелёк; **өвөртөө ганц ч улаан мөнгөгүй / өвөртөө сохор зоосгүй** яриа. без гроша за пазухой (в кармане); ни гроша нет; 3) грудь, колени; **өвөр дээр нь суух** сидеть у кого-л. на коленях (үгчил. у груди); **өвөр дээрээ авах** держать на руках, поднимать (ребёнка); **өвөр сул байх** яриа. быть развратной; **өвөр түрийдээ орох** быть в интимных отношениях; спать под одним одеялом.

**ӨВӨР III** ᠥᠪᠦᠷ ᠑᠐ өвөр дээр тоо. десять в двадцать третьей степени; **их өвөр дээр** тоо. десять в двадцать четвёртой степени.

**ӨВӨРЛӨГЧ** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠭᠴ 1) южанин; 2) южный, внутренний монгол.

**ӨВӨРЛӨГЧИД** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠭᠴᠢᠳ өвөрлөгч-ийн олон., 1) южане; 2) южные, внутренние монголы.

**ӨВӨРЛӨХ I** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠬ 1) өвөртлөх-ийг үз.; 2) затаить ненависть; **өшөө өвөрлөх** затаить ненависть; **хорсол өвөрлөх** яриа. иметь зуб (на или против кого-н.); **чулуу өвөрлөх** шууд ба шилж. держать камень за пазухой; 3) спать вместе; **ач хүүгээ өвөрлөх** положить внука с собой; 4) прижимать к груди; любить; **өвөрлөсөн гэргий** любимая жена.

**ӨВӨРЛӨХ II** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠬ ᠒ идти по южному склону горы; переходить на южный склон.

**ӨВӨРЛӨЦГӨӨХ** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠴᠭᠦᠭᠦᠬ өвөрлөх I-ийн олноор үйлдэх.

**ӨВӨРЛӨЦГӨӨХ** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠴᠭᠦᠭᠦᠬ өвөрлөх II-ын олноор үйлдэх.

**ӨВӨРЛӨЧИХӨХ** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠴᠢᠬᠦᠬᠡ өвөрлөх I-ийн нэгэнтээ.

**ӨВӨРЛӨЧИХӨХ** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠴᠢᠬᠦᠬᠡ өвөрлөх II-ын нэгэнтээ.

**ӨВӨРЛҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ өвөрлөх I-ийн үйлдүүл.

**ӨВӨРЛҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ өвөрлөх II-ын үйлдүүл.

**ӨВӨРМӨЦ** ᠥᠪᠦᠷᠮᠥᠴ 1. своеобразный, особенный, самобытный, специфический; оригинальный; характерный; **өвөрмөц байдал** особенность, своеобразие; **өвөрмөц болгох** спецификация; **өвөрмөц бүжиг** характерный танец; **хачин өвөрмөц бүжиг** эксцентрический танец; **өвөрмөц гоо сайхан** своеобразная красота; **өвөрмөц дархлаа** специфический иммунитет; **өвөрмөц нотлоо** гүн.ух. индукция; **өвөрмөц нотлох арга** гүн.ух. индуктивный метод; метод вайшешиков; **өвөрмөц онцлог** специфические особенности, специфика; **эрдэм шинжилгээний ажлын өвөрмөц онцлог** специфика научной работы; **өвөрмөц өвчин** особого рода болезнь; **өвөрмөц өгүүлэгч** гүн.ух. название буддийско-философского направления (в@йшешиков); **өвөрмөц төсөл** оригинальный проект; **өвөрмөц урлаг** самобытное искусство; **Монголын өвөрмөц уур амьсгал** характерный для Монголии климат; **өвөрмөц үнэр** своеобразный запах; **өвөрмөц хэллэг** хэл.шинж. идиома, идиоматическое выражение; **өвөрмөц хэллэгийн толь** хэл.шинж. словарь идиом; **өвөрмөц чанар** самобытность; специфика; 2. своеобразно, особенно, характерно.

**ӨВӨРМӨЦЧИН** ᠥᠪᠦᠷᠮᠥᠴᠴᠢᠨ гүн.ух. ЛИЦО, занимающееся философией вайшешиков и стоящее на её позициях.

**ӨВӨРТЛӨХ** ᠥᠪᠦᠷᠲᠯᠦᠬ 1) класть за пазуху; держать за пазухой; класть в карман; **юм өвөртлөх** положить что-л. за пазуху; **бээлийгээ өвөртлөв** он положил свои перчатки за пазуху; **чи үүнийг өвөртлөчих** положи йто за пазуху; 2) спать вместе; 3) прижимать к груди, обнимать, ласкать, любить.

**ӨВӨРТЛҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠦᠷᠲᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ өвөртлөх-ийн үйлдүүл.

**ӨВӨРТӨЛЦГӨӨХ** ᠥᠪᠦᠷᠲᠯᠦᠴᠭᠦᠭᠦᠬ өвөртлөх-ийн олноор үйлдэх.

**ӨВӨРТӨЛЧИХӨХ** ᠥᠪᠦᠷᠲᠯᠦᠴᠢᠬᠦᠬᠡ өвөртлөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨВӨРЧ I** ᠥᠪᠦᠷᠴᠢᠨ быстро утомляющийся.

**ӨВӨРЧ II** пристрастный, корыстный.

**ӨВӨРЧЛӨХ I** ᠥᠪᠦᠷᠴᠢᠯᠡᠬ 1) предоставлять в собственность, присваивать; становиться выгодным; 2) шилж. быть пристрастным (в пользу своего человека, приятеля), секретничать; 3) лицемерить, быть неискренним.

**ӨВӨРЧЛӨХ II** изменять, переделывать, делать на иной лад, переменять; **өвөрчлөн засах** реформировать; **өрчлөх**-ийг үз.

**ӨВӨХ** ᠥᠪᠦᠬ гнить, истлевать.

**ӨВРИЙН** ᠥᠪᠦᠷᠢᠶᠢᠨ өвөр II-ийн харьяал., карманный; настольный; **өврийн дэвтэр** блокнот; **өврийн ном** а) настольная книга; б) карманные книжки; в) хуучир. священная

книжка, носимая ламами за пазухой; **өврийн толь** хэл.шинж. карманный словарь, словарь.

**ӨВРӨӨХ I** **өврөх I**-ийн үйлдүүл, утомлять, изнурять.

**ӨВРӨӨХ II өврөх II**-ийн үйлдүүл, подсушивать, вялить.

**ӨВРӨӨХ III өврөх III**-ийн үйлдүүл, преть.

**ӨВРӨХ I** **өврөх I** изнемогать, обессилеть, терять силу, быть слабосильным, легко утомляться.

**ӨВРӨХ II** сохнуть, высыхать; вялиться; **дотуур хувцас өвөрч байна** бельё сохнет; **ЭВРЭХ**-ийг үз.

**ӨВРӨХ III** преть, залёживаться.

**ӨВРҮҮЛЭХ** **өврөөх I, II, III**-ийг үз.

**ӨВС(ӨН)** **1. 1)** трава; сено;

**бэлчээрийн өвс** пастбищная трава; **бог өвс** сорняк; **говийн өвс** гобийская (питательная) трава; **зэрлэг өвс** дикорастущая трава; **нугын өвс** трава на лугу; **тачир ховор өвс** редкая и скудная трава; **тэвэр өвс** охалка сена; **тэжээлийн өвс** кормовое сено; **тэжээлтэй өвс / тэжээл бүхий өвс** питательное сено; **тэжээх өвс** кормовые травы; **хортой өвс** ядовитые травы; **хуурай өвс** сухая трава; **чийгтэй өвс** сырая трава; **элдэв өвс** разнотравье; **эмийн өвс** лекарственные травы; **өвс авах а)** заготавливать сено; б) косить сено, убирать сено; **өвс агуулах** сенохранилище; сеновал; **өвс бордоо** хорш. фураж, корм для скота; **өвс буулгах** разгрузить сено; **өвс бухалдах** копнить сено; метать стог; **тэд хадсан өвсөө бухалдана** они скирдуют скошенное сено; **өвс бухалдагч** сенокоснитель; **өвс бэлдэх** заниматься сенозаготовкой, запасать сено; **өвс бэлтгэл** заготовка сена, сенозаготовка; **өвс бэлтгэх ажил** сенозаготовительная кампания; **өвс бэлчээр** хорш. пастбище; **өвс дүйзлэх а)** вязать сено в пуки, охалки; б) сгребать сено в небольшие кучки (копёнки); **өвс замаг** хорш. водоросль; **өвс зулгаах / өвс таслах** полоть, пропалывать траву; **өвс идүүлэх** пустить скот на пастбище для потравы; **өвс идэж ус уух** зүйр. сидеть на хлебе и воде (үгчил. есть траву и пить воду); **өвс идэж ус уусан юм шиг** шилж. ветром качает кого-л., ноги не держат кого-л. (үгчил. будто питался травой и пил воду); **өвс модтой газар** заросль; **өвс ногоо** хам. а) трава, травы; б) подножный корм; **өвс ногоогоор эмчлэх** лечить травами; **өвс нуруулдах** скирдовать сено (в стога); **өвс овоолох** складывать сено в копны; **өвс сийчэх** ворошить сено; **өвс сийчэгч** сеноворошилка; **өвс тариалах аж ахуй** травопольное хозяйство; **өвс тарих** травосеяние; **өвс тармах** грести, сгребать сено; **зарим сууриудад өвс татаагүй байна** на некоторые стойбища ещё не перевезли сено; **өвс ургамал**

хорш. растение; растительность; **өвс хагд** хорш. ветошь, прошлогодняя сухая трава; **өвс хадах / өвс цавчих** косить сено; сенокос; **өвс хадах машин** косилка; **өвс хадах станц** сенокосная станция; **өвс хадах цаг** время сенокоса; **өвс хадагч** косарь; **өвс хадлан** хорш. сенокосение, покос; **өвс хадлангийн үе** разгар сенокоса; **өвс хамах** сгребать сено; **үнээ өвс хивж байна** корова жуёт сено; **өвс ховор тачир жил** неурожайный на сено год; **амьсгаа дарахад өвс хөдөлдөг** зүйр. пуганая ворона куста боится (үгчил. затаишь дыхание и трава шевелится); **өвс хураах** заготавливать сено; убирать сено; сеноуборка; собирать скошенное сено в кучи, сгребать сено; **өвс шарлав** трава желтеет; **өвс шиг** шилж. как травинка (очень худой; очень лёгкий); **өвс элбэг жил** богатый сеном год; **өвсгүй бол малгүй, малгүй бол хоолгүй** зүйр. без сена нет скота, без скота нет пищи; **бүдүүн өвсийг бөхийлгөлгүй** аман.зох. не примяв ни одной травинки; **өвсний иш** былинка; **өвсний налархай** колыхание, пригибание трав к земле; **өвсний сэрээ** вилы, трезубец; **өвсний тармуур** грабли; **өвсний хадуур** коса; **өвсний хашаа** сеновал; **өвснөөс буух** заканчивать сеноуборочную работу, закончить сенозаготовку; **усанд живсэн хүн өвснөөс шүүрнэ** утопающий за соломинку хватается; **өвсөн бухал** копна сена; **өвсөн дотор зүү эрэх** искать иголку в стоге сена, искать иголку в траве; **өвсөнд гарах** начинать сенокосение, приступать к сенокосу; **өвсөнд ороовч үхэр идэхгүй, өөхөнд ороовч нохой идэхгүй** зүйр. хоть заверни в сено – скот не станет есть, хоть заверни в жир – собака не станет есть; **өвсөнд хаясан зүү шиг алга болох** потеряться как иголка в сене; **өвсөн дээр хэвтэх** лежать на траве; **өвсөн тэжээлтэн** амьт. травоядное животное, травоядные; **өвсөөр тэжээх** кормить сеном; 2) зарим ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд орно: **агь өвс** ург. польнь холодная; **биелэг өвс** ург. мятлик; **бишгүүр өвс** ург. лесной вострец; **бөхөнгийн өвс** ург. сайгачья трава; **годил өвс** ург. аир; **гол өвс** ург. ситник; **даливс өвс** ург. лопух; **зогдор өвс** ург. ломонос; **зожин өвс** ург. дриада; **зэгслэг өвс** ург. тростянка овсяничная; **илд өвс** ург. заячья капуста, скрипун; **мартах өвс** ург. шёлковая акация; **нарсан өвс** ург. хвостник; **одуу (от) өвс** ург. алтея лекарственная; **оточ өвс** ург. скомперсия; **өмхий өвс** ург. гармала; **савах өвс** ург. валериана; **согтуу өвс** ург. дурман; **сүүт өвс** ург. молочай; **торлог өвс** ург. бекмания (род многолетних кормовых трав); **төлөгч өвс** ург. тысячелистник; **үет өвс** ург. бескильница; **үлд өвс** ург. горноколосник; **хазаар өвс** ург. змеевка; **халуун өвс** ург. имбирь; **хөх өвс** зелёная трава (үгчил. зелёное сено); **хүж өвс** ург. цельнолистник; **цөс өвс** ург.

ложнолепестковый василистник; **чихэр өвс** ург. солодка; **чөдөр өвс** ург. горец вьющийся; княжник сибирский; **шанд өвс** ург. поручейник; **шидэт өвс** ург. разрыв-трава; **яндаг өвс (хар лантанз)** ург. белена чёрная; **2.** травяной, сделанный из травы; **өвсөн дэвсгэр** травяной настил, травяная постель; **өвсөн нөмрөг** накидка из травы; **өвсөн овоохой / өвсөн эмбүүл** шалаш из сена; † **өвсөн сөд** большие перья в крыльях ястреба; **өвсөн хорхой** амьт. скорпион.

**ӨВСВЭЭН** ᠥᠪᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠨ монг. бичг. **өөрөө**-г үз.

**ӨВСЛӨГ** ᠥᠪᠰᠢᠯᠡᠭᠦ травянистый; **өвслөг намаг** травянистое болото; **өвслөг туж** травянистая пустошь; **өвслөг ургамал** травянистое растение; **өвслөг хэрс** ург. солерос травянистый.

**ӨВСЛӨХ** ᠥᠪᠰᠢᠯᠡᠬᠡ задавать сено животному; кормить травой, пускать на подножный корм.

**ӨВСЛҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **өвслөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨВСНИЙ** ᠥᠪᠰᠢᠨᠢ **өвс(н)**-ий харьяал., травяной, сенной; **өвсний дэгнүүл** травяная кочка; **өвсний нусгай** анаг. сенной насморк; **өвсний талбай** травяные поля; **өвсний ташинга** травянистый ярус; **өвсний үнэр** травяной запах; **өвсний ханд** травяная настойка, травник; † **өвсний ялаа** амьт. злаковая муха.

**ӨВСӨРХӨГ** ᠥᠪᠰᠡᠷᠬᠡᠭᠡ 1) обильный травой; **өвсөрхөг газар** место, где обильно растёт трава; 2) травянистый.

**ӨВСӨРХҮҮ** ᠥᠪᠰᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡ 1) травянистый; 2) обильный травой; 3) любящий сено (напр. о животных); **өвсөрхүү мал** скот, жадный до травы; 4) травоподобный, имеющий сходство с травой.

**ӨВСТ** ᠥᠪᠰᠡᠲᠦ **өвстэй**-г үз., **өвст намаг** травяное болото.

**ӨВСТӨХ** ᠥᠪᠰᠡᠲᠦᠬᠡ яриа. зарастать, покрываться травой.

**ӨВСТЭЙ** ᠥᠪᠰᠡᠲᠡᠢ травяной; покрытый или изобилующий травой, травянистый; **өвстэй тал** степь, богатая кормами; выпас.

**ӨВСЧИН** ᠥᠪᠰᠢᠴᠢᠨ косарь, косец.

**ӨВТ** ᠥᠪᠲᠦ обладающий долей, частью; получивший свою долю.

**ӨВТГӨӨХ** ᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠬᠡ яриа. **өвтгөх**-ийг үз.

**ӨВТГӨХ** ᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **өвдөх**-ийн үйлдүүл., причинять боль, делать больным; **сэтгэлий нь өвтгөх** тянуть за душу; **үүргэвч мөр өвтгөнө** ремень режет плечо.

**ӨВТГӨЧИХӨХ** ᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өвтгөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨВТГҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **өвтгөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨВТЭГШ** ᠥᠪᠲᠡᠭᠰᠢ 1. гармония, соответствие; 2. гармонический; наилучший, превосходный, отличный; замечательный; **өвтэгш сэтгэлээр** искренне, от всего сердца; **өвтэгш торних** гармоническое развитие; **өвтэгш үе** блестящий век; золотой век.

**ӨВХГӨР** ᠥᠪᠬᠡᠭᠡᠷᠦ приподнимающийся; выпуклый, подсакивающий, подающийся вверх.

**ӨВХИЙЛГӨХ** ᠥᠪᠬᠡᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **өвхийх**-ийн үйлдүүл.

**ӨВХИЙХ** ᠥᠪᠬᠡᠢᠶᠢᠬᠡ приподниматься, подсакивать сидя в седле (во время верховой езды); **морин дээр өвхийн суух** сидеть на коне, приподнявшись и наклонившись вперёд.

**ӨВХӨГ** ᠥᠪᠬᠡᠬᠡᠭᠡ; **өвхөг өвхөг хийх** подсакивать (в седле).

**ӨВХӨГНӨХ** ᠥᠪᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ ехать верхом, приподнявшись на стременах, подсакивать на седле, подаваться вверх, приподниматься (во время верховой езды).

**ӨВХӨГНӨЧИХӨХ** ᠥᠪᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өвхөгнөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨВХӨГНҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **өвхөгнөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨВХӨЛЗӨХ** ᠥᠪᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **өвхөгнөх**-ийг үз.

**ӨВХӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **өвхөгнөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨВХӨС** ᠥᠪᠬᠡᠬᠡᠰᠡ; **өвхөс өвхөс хийх**

подпрыгивать (в седле).

**ӨВЦӨЛДӨХ** ᠥᠪᠴᠡᠯᠳᠡᠬᠡ 1. 1) совокупляться; 2) соответствовать друг другу; быть парой; 2. цахил. замыкание.

**ӨВЦӨЛДҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠴᠡᠯᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **өвцөлдөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨВЦӨХ** ᠥᠪᠴᠡᠬᠡ смешиваться (о крови).

**ӨВЧ** ᠥᠪᠴᠢ цельный, полный; целый; комплексный; **өвч арьс** целиком снятая шкура, цельная шкура; **өвч зэвсэглэсэн** во всеоружии, вооружённый до зубов; **өвч товчлох** наглухо застегнуться; **өвч хувцас** полное облачение; комплект одежды; **өвч хуяг** панцирь, латы; полная броня (покрывающая воина целиком); **өвч хуягласан** с ног до головы покрытый латами; **өвч бүрэн хэрэглэлтэй гэр** юрта с полным комплектом убранства.

**ӨВЧИГНӨХ** ᠥᠪᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ яриа. валять дурака; дурить, прикидываться дурачком; **битгий өвчигнөөд бай** не валяй дурака.

**ӨВЧИГНӨЧИХӨХ** ᠥᠪᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өвчигнөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨВЧИГНҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **өвчигнөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨВЧИЛЦӨХ** ᠥᠪᠴᠢᠯᠴᠡᠬᠡ **өвчих**-ийн үйлдэлц.

**ӨВЧИЛЧИХӨХ** ᠥᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өвчлөх**-ийн нэгэнтээ., болеть.

**ӨВЧИН** ᠥᠪᠴᠢᠨ 1) болезнь, заболевание; **архаг өвчин** хроническая болезнь; **арсны өвчин** кожная болезнь; **булаг өвчин** золотуха; **далайн өвчин** морская болезнь; **зүрхний өвчин** болезнь сердца; **мэнэн өвчин** менингит, апоплексия; **нийтэд аюултай өвчин** социально-опасная болезнь, социальное бедствие; **нялхсын өвчин / хүүхдийн өвчин** детская болезнь; “зүүний

**НЯЛХСЫН ӨВЧИН**” у.т. “Детская болезнь ЛЕВИЗНЫ” (сокращённое название сочинения В. И. Ленина); **УДАМ ДАМЖСАН ӨВЧИН** болезнь передающаяся по наследственности; **УЖИГ ӨВЧИН** продолжительная болезнь; **УУШИГНЫ ӨВЧИН** лёгочная болезнь, туберкулёз лёгких; **УХААН БАЛАРДАХ ӨВЧИН** умопомешательство, помешательство; **ХАЛДВАРТ ӨВЧИН** заразная болезнь; повальная болезнь; **ХАМУУ ӨВЧИН** чесотка; **ХИЙ СУДЛЫН ӨВЧИН** психическое заболевание; **ХУЛГАНА ӨВЧИН** сифилис; **ХҮНД ӨВЧИН** тяжёлая болезнь; **ЦЭЦЭГ ӨВЧИН** оспа; **ӨВЧИН АМИРЛАХ** пойти на убыль (о болезни); **ӨВЧИН АНАГААХ** лечить болезнь; **ӨВЧИН ГАЗАР АВАХУУЛАХ** запустить болезнь; **ӨВЧИН ДАХИХ** снова заболеть; анаг. рецидив (болезни), **ИМЕТЬ РЕЦИДИВ**; **ӨВЧИН ЗОВЛОН / ӨВЧИН ЭМГЭГ** хорш. болезнь, недуг; **ӨВЧИН ИЛААРШИХ** выздоравливать, идти на поправку; **ӨВЧИН ИХДЭХ** усиливаться (о болезни); **ӨВЧИН ӨДӨӨГҮҮР** возбудитель болезни; **ӨВЧИН ТАРААХ / ӨВЧИН ТАРИХ / ӨВЧИН ХАЛДААХ** распространять болезнь; заражать болезнью; **ӨВЧИН ТАХАЛ** хорш. эпидемия, эпизоотия; **ӨВЧИН ТУСАХ / ӨВЧИН ХҮРЭХ** заболевать, становиться больным; схватить болезнь; **ӨВЧИН ҮГДРЭХ** осложняться (о болезни); **ӨВЧИН ҮҮСГЭХ** **НЯН** анаг. болезнетворная бактерия, болезнетворный микроб (вирус); **ӨВЧИН ҮҮСГЭХ ХҮЧИН ЗҮЙЛ** болезнетворный фактор; **ӨВЧИН ХАЛДАХ** заражаться болезнью; **ӨВЧИН ХАЛДАХЫГ СЭРГИЙЛЭХ** арга профилактические средства; **ӨВЧИН ХӨДЛӨХ** приступ болезни; **ӨВЧИН ХҮНДРЭХ** обостряться (о болезни); пароксизм; **ӨВЧИН ЭМГЭГЭЭС ХАМГААЛАХ** охранять от болезни; **ӨВЧИН ЭЭРЭХ** часто болеть; длительно хворать, продолжительно болеть; **ӨВЧИНД БАРИГДАХ** постоянно болеть, часто хворать; **ӨВЧИНД НЭРВЭГДЭХ** захворать, подвергнуться какому-л. заболеванию; страдать болезнью, свалиться от болезни; **ӨВЧИНД ХАТАХ** иссохнуть, изнуриться от болезни; продолжительно хворать, чахнуть, сохнуть; **ӨВЧИНТЭЙ ТЭМЦЭХ** бороться с болезнью; **ӨВЧНИЙ БАЙДАЛ** характеристика болезни; **ӨВЧНИЙ ДАВАА ДАВАХ** МИНОВАТЬ (о кризисе болезни); ИДТИ К выздоровлению; **ӨВЧНИЙ ДАРАА ТЭНХРЭХ** поправляться после болезни; **ӨВЧНИЙ МАГАДЛАГАА** анаг. анамнез болезни; акт; справка; **ӨВЧНИЙ ТҮҮХ** история болезни; **ӨВЧНИЙ УЛМААР АЖЛААС ЧӨЛӨӨЛӨГДӨХ** быть освобождённым от работы по болезни; **ӨВЧНИЙ НЯН ХОРХОЙ** болезнетворные микробы; **ӨВЧНИЙ ХӨРӨНГӨ** а) рассадник заразы; зараза; б) шилж. сумасбродный, безрассудный, сумасшедший; **ӨВЧНИЙ ХУУДАС** больничныи листок, бюллетень; **ӨВЧНИЙ ХЭЛБЭР** форма болезни; **ӨВЧНИЙ ЧӨЛӨӨ** отпуск по болезни; **ӨВЧНИЙ ШАЛТГААН** причина болезни, заболевания; анаг.

патогенез; **ӨВЧНИЙ ШИНЖ ТЭМДЭГ** симптом болезни; **ӨВЧНИЙ ЯВЦ** процесс болезни; **ӨВЧНИЙГ ОНОШЛОХ** определить болезнь; ставить диагноз; **ӨВЧНИЙГ ТАНИХ** распознавать болезнь; **ӨВЧНӨӨ ЭМЧЛҮҮЛЭХ** лечиться от болезни; **ӨВЧНӨӨР БИЕ БАРАХ / ӨВЧНӨӨР НАС БАРАХ / ӨВЧНӨӨР ӨНГӨРӨХ** умереть, скончаться от болезни; **ӨВЧНӨӨР ТАХИР ТАТУУ БОЛОХ** стать инвалидом по болезни; **ЯНЗ БҮРИЙН ӨВЧНӨӨР ӨВДӨХ** болеть разными болезнями; **ХҮҮХДИЙГ ӨВЧНӨӨС СЭРГИЙЛЭХ** оберегать детей от заболеваний; **ӨВЧНӨӨС УРЬДЧИЛАН СЭРГИЙЛЭХ** зүй профилактика заболевания; **ӨВЧИН ГЭДЭГ ХЭЛЖ ИРДЭГГҮЙ, ХИЙСЧ ИРДЭГ** зүйр. болезнь входит пудами, а выходит золотниками; 2) боль; **СЭТГЭЛИЙН ӨВЧИН** душевная боль; **ТОЛГОЙН ӨВЧИН** головная боль; **ШҮДНИЙ ӨВЧИН** зубная боль; **ӨВЧИН ДААХ** превозмогать боль; **ӨВЧИН ДАРАХ ЭМ / ӨВЧИН НАМЖААХ ЭМ** болеутоляющее средство, болеутоляющее лекарство; **ӨВЧИН НОМХРУУЛАХ** болеутоляющий; **ӨВЧИН НЬ НАМЖИЖ БАЙНА** боль утихает; **ӨВЧИНТЭЙ ЮУ?** больно?; 3) мания, болезненная страсть к чему-л.

**ӨВЧИНГҮЙ** ᠥᠪᠴᠢᠨᠭᠦᠢ · ᠥᠪᠴᠢᠨ / ᠥᠪᠴᠢᠨ 1) здоровый, небольшой; **ӨВЧИНГҮЙ БОЛ** жаргал цэцэн. человек счастлив, когда он здоров; счастье – Это здоровье; 2) безболезненный; **ӨВЧИНГҮЙ БОЛГОХ** обезболить.

**ӨВЧИНТЭЙ** ᠥᠪᠴᠢᠨᠲᠡᠢ · ᠥᠪᠴᠢᠨᠲᠡᠢ 1) снимать, сдирать (кожу, шкуру); свежевать (тушу), обдирать; **АЛСАН АНГИЙН АРСЫГ ӨВЧИХ** сдирать шкуру с убитого зверя; **АРСЫГ БИТҮҮ ӨВЧИХ / АРСЬ ТУЛАМЛАН ӨВЧИХ** снимать кожу целиком; **БААВГАЙ ӨВЧИХ** свежевать медведя; **МАЛ ӨВЧИХ** освежевать тушу; **ХОЛГОС ӨВЧИХ** хуучир. сдирать кору; 2) препарировать.

**ӨВЧИХ II** быть очень похожим на кого-л. **ӨВЧИЦГӨӨХ** ᠥᠪᠴᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ · ᠥᠪᠴᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ 1) снимать, сдирать, свежевать, обдирать (о многих).

**ӨВЧЛӨЛ** ᠥᠪᠴᠢᠯᠡᠯᠡ · ᠥᠪᠴᠢᠯᠡᠯᠡ 1) заболевание; заболеваемость; **ХҮҮХДИЙН ӨВЧЛӨЛ** хотод их байдаг детская заболеваемость высока в городах.

**ӨВЧЛӨЛТ** ᠥᠪᠴᠢᠯᠡᠯᠡᠲᠡ · ᠥᠪᠴᠢᠯᠡᠯᠡᠲᠡ-ийг үз.

**ӨВЧЛӨХ** ᠥᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ · ᠥᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) болеть; ханиадаар **ӨВЧЛӨХ** болеть гриппом; 2) хуучир. ходить, ухаживать за больными.

**ӨВЧЛҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ · ᠥᠪᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ 1) причинять боль, делать больным.

**ӨВЧРӨХ** ᠥᠪᠴᠢᠷᠥᠬᠡ · ᠥᠪᠴᠢᠷᠥᠬᠡ становиться больным, заболевать.

**ӨВЧТӨН** ᠥᠪᠴᠢᠲᠡᠨ · ᠥᠪᠴᠢᠲᠡᠨ 1) больной, больные; пациент; **ГАДУУР ӨВЧТӨН / ЯВУУТ ӨВЧТӨН** амбулаторный больной; **ХЭВТЭЖ БАЙГАА ӨВЧТӨН** стационарные больные; **ӨВЧТӨН САЙЖИРЧ БАЙНА** больному стало лучше;

**ӨВЧТӨН ҮЗЭХ** осмотр больного; **ЭМЧ ӨВЧТӨНГ ҮЗЛЭЭ** врач осмотрел больного; **ӨВЧТӨН ХООЛОНД ДУРГУЙ БОЛЖЭЭ** больной потерял аппетит; **ӨВЧТӨНИЙ АСАРГАА** уход за больным; **ӨВЧТӨНИЙ БИЕЙН БАЙДАЛ** состояние больного; **ӨВЧТӨНИЙ ГОРИМ** режим больных; **ШУУГИАН ӨВЧТӨНИЙ ТАЙВАН БАЙДЛЫГ** алдагдуулна шум беспокоит больного; **ӨВЧТӨНИЙ УХААН САНАА** сознание больного; **ӨВЧТӨНИЙГ ТУСГААРЛАХ** изолировать больных; **ӨВЧТӨНИЙГ ХҮЛЭЭН АВАХ** приём больных; **ӨВЧТӨНИЙГ ХҮЛЭЭН АВАХ ГАЗАР** приёмный покой; **ӨВЧТӨНИЙГ ХҮЛЭЭН АВАХ ТАСАЛГАА** кабинет для приёма больных; **ӨВЧТӨНИЙГ ШИНЖЛЭХ** исследовать больного; **ӨВЧТӨНИЙГ ЭРГЭХ** посетить, навестить больного.

**ӨВЧТЭЙ** ᠥᠪᠴᠢᠲᠡᠢ 1) больной, нездоровый; **ТЭНЭГ ӨВЧТЭЙ** впавший в идиотизм; идиот; **УХААН СОЛИОРСОН ӨВЧТЭЙ / МЭДРЭЛИЙН ӨВЧТЭЙ** психически больной; **ӨВЧТЭЙ БОЛОХ** заболеть; **ӨВЧТЭЙ ГАЗАР ДАРЖ ҮЗЭХ** надавить больное место; **ӨВЧТЭЙ ГАР** больная рука; **ӨВЧТЭЙ ДҮР** больной вид; **ӨВЧТЭЙ ДҮР ҮЗҮҮЛЭХ** притворяться больным; симулировать болезнь; **ӨВЧТЭЙ ХҮН** а) больной человек; б) шилж. шизофреник; **ӨВЧТЭЙ ХҮН БОЛОХ** притвориться больным; **ӨВЧТЭЙ ШҮД** больной зуб; 2) болезненный; 3) шилж. тщеславный, чванливый.

**ӨВЧҮҮ(Н)** ᠥᠪᠴᠢᠭᠦ 1) бие.зүй. грудная кость; грудина; **ӨВЧҮҮ ТҮШИХ** поддерживать грудину (при извлечении внутренностей из грудной полости убитого скота); **ӨВЧҮҮ ХАВИЙН** окологрудинный; **ӨВЧҮҮ ЦОРОЙ** хорш. грудина и брюшина; **ӨВЧҮҮ ЦЭЭЖ** хорш. грудь; **ӨВЧҮҮГЭЭР ЯВАГЧ / ХЭВЛЭЭР ЯВАГЧ** амьт.суд. пресмыкающиеся; **ӨВЧҮҮН ХАЙРС** ладьеобразная чешуя; **ӨВЧҮҮНД ТҮШҮҮЛЭХ** шилж. усиленно стараться; **ӨВЧҮҮНИЙ ЦААД РУУ ЮМ ХАЯХ / ӨВЧҮҮНИЙ ЦААГУУР ЮМ ШИДЭХ** хар. набивать желудок; **ӨВЧҮҮНЭЭС ТҮЛХЭХ** толкать в грудь; **ӨВЧҮҮ ГЭГЭЭН / ӨВЧҮҮ НИМГЭН** шилж. мудрый; 2) грудинка; **УТСАН ӨВЧҮҮ** копчёная грудинка; **ХАГАС КИЛО ӨВЧҮҮ ӨГНӨ ҮҮ?** пожалуйста, полкило грудинки; **ХОНИНЫ ӨВЧҮҮ** баранья грудинка, грудина овцы; **ӨВЧҮҮНЭЭС ШӨЛ ГАРАХГҮЙ, ХҮРГЭНЭЭС НУЛИМ ГАРАХГҮЙ** зүйр. от грудинки супа нет, от зятя слезинки нет.

**ӨВЧҮҮҮВЧ** ᠥᠪᠴᠢᠭᠦᠦᠪᠴᠢ нагрудник.

**ӨВЧҮҮЛЭХ** ᠥᠪᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ӨВЧИХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨВЧҮҮНИЙ** ᠥᠪᠴᠢᠭᠦᠨᠢ **Ө** **ӨВЧҮҮ(Н)**-ий харьяал., грудной; **ӨВЧҮҮНИЙ БҮДЭРХИЙ** верхняя часть грудной кости; **ӨВЧҮҮНИЙ ГОЛ** середина груди; **ӨВЧҮҮНИЙ ОЙС** нижняя часть груди; **ӨВЧҮҮНИЙ ОНЬ** вырезка грудины; **ӨВЧҮҮНИЙ ТОЛГОЙ** верхняя часть груди; **ӨВЧҮҮНИЙ ХАЛБАГА** бие.зүй. мечевидный отросток; **ӨВЧҮҮНИЙ ХУРУУ** боковые части груди; **ӨВЧҮҮНИЙ ХЭРСЭН**

грудная кожа с толстым жировым слоем, иногда с мясом; **ӨВЧҮҮНИЙ ЧИМЭГ** ожерелье, бусы; **ӨВЧҮҮНИЙ ЯС** грудная кость.

**ӨВШ** ᠥᠪᠰᠢ **ӨВШ ЭРВЭЭХЭЙ** шавж. медведица (бабочка).

**ӨГЗГИЙН** ᠥᠭᠵᠢᠭᠢᠨ **ӨГЗӨГ**-ийн харьяал., седалищный; **ӨГЗГИЙН БУЛЧИН** ягодичная мышца; **ӨГЗГИЙН МЭДРЭЛ** седалищный нерв; **ӨГЗГИЙН ОМОГ** ость седалищная; **ӨГЗГИЙН ТАРААГУУР СУДАС** седалищная артерия; **ӨГЗГИЙН ТОВГОР** седалищный бугор; **ӨГЗГИЙН ЯС** седалищная кость.

**ӨГЗӨГ** ᠥᠭᠵᠢᠭᠢ бие.зүй. ягодица, седалище; окорок, ляжка; **ӨГЗГӨНД ТАРИА ХИЙХ** делать прививку в ягодицу.

**ӨГЗӨГЛӨХ** ᠥᠭᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ сидеть на ягодице.

**ӨГИЙ** ᠥᠭᠢᠨ хүндэтгэл. сестра, старшая сестра.

**ӨГЛӨГ** ᠥᠭᠢᠯᠡᠭ 1) подаяние, милостыня; **ИДЭЭНИЙ ӨГЛӨГ** подаяние, милостыня в виде пищи; **НОМЫН ӨГЛӨГ** а) религиозное подаяние; б) шилж. религиозное наставление; **ӨГЛӨГ ТҮГЭЭХ** распределять, раздавать милостыню; **ӨГЛӨГИЙН ЭЗЭН** милостынедатель, пожертвовател, благотворитель; дающий милостыню в пользу духовенства; делающий благодеяние; 2) дар, подношение; пожертвование, приношение; **САЙН ДУРЫН ӨГЛӨГ** добровольное пожертвование; **ЭД АГУУРСЫН ӨГЛӨГ** пожертвование предметов обихода; **ӨГЛӨГ ӨГӨХ** жертвовать; раздавать милостыню; **ЯДУУЧУУДАД ӨГЛӨГ ӨГӨХ** жертвовать в пользу бедных; 3) сдача, выдача; **МӨНГӨНИЙ ӨГЛӨГ** выдача денег; **ӨГЛӨГ АВЛАГА** хорш. выдача и приём; **ӨГЛӨГГҮЙ АВЛАГА ГЭЖ БАЙДАГГҮЙ** зүйр. по заслугам и почёт; 4) долг, задолженность; **ТЭР НАД ХОРИН ТӨГРӨГНИЙ ӨГЛӨГТЭЙ** он должен мне двадцать тугриков; **ӨГЛӨГТЭЙ ХҮН** должник.

**ӨГЛӨГЛӨХ** ᠥᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ жертвовать, принести жертву.

**ӨГЛӨГТ** ᠥᠭᠢᠯᠡᠭᠲᠡ **ӨГЛӨГТ ОХИН** зурх. щедрая девочка (название шестой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**ӨГЛӨГЧ** ᠥᠭᠢᠯᠡᠭᠴᠢ **ӨГЛӨГЧ БАЙХ** быть щедрым, проявлять щедрость; **ӨГЛӨГЧ ГАРААР ӨГӨХ** раздавать щедрой рукой; **ӨГЛӨГЧ ХҮН** щедрый человек; **ӨГЛӨГЧ ХҮН ӨӨРТӨӨ ХООСОН** зүйр. щедрый человек, сам ни с чем остаётся.

**ӨГЛӨӨ(Н)** ᠥᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠨ **УТРО**; **УТРОМ**; **ЗАВТРА**; **БҮРХЭГ ӨГЛӨӨ** пасмурное утро; **МАРГААШ ӨГЛӨӨ** завтра утром; **ЗАВТРАШНЕЕ УТРО**; **НАМУУХАН ӨГЛӨӨ** тихое утро; **НАРЛАГ ӨГЛӨӨ** солнечное утро; **НЭГ ӨГЛӨӨ** однажды утром; **ӨНӨӨ ӨГЛӨӨ** сегодня утром; **ӨГЛӨӨ БОЛТОЛ УНТАХГҮЙ** не спать до утра; **ӨГЛӨӨ БҮР** каждое утро; **ТЭР ӨГЛӨӨ БҮР** биеийн тамирын дасгал хийдэг по утрам он делает зарядку; **ӨГЛӨӨ**

**үдэшгүй** и утро и вечер, и утром и вечером;  
**өглөө эрт** рано утром, с утра; ранее утро, спозаранку; **өглөө эрт босох** вставать рано утром; **өглөө идэх өөхнөөс өнөө идэх уушиг** дээр зүйр. лёгкие, которые будешь есть сегодня, лучше жира, который будешь есть завтра; ~ не сули журавля в небе, а дай синицу в руки; **манан өглөөд замхардаг** туман к утру исчезает; **өдрийн явдлыг өглөө нь бод** утро вечера мудренее; **өглөөний есөн цагт** в девять часов утра.

**ӨГЛӨӨГҮҮР** ᠥᠭᠯᠡᠭᠡᠭᠦᠷ утром, поутру; утренней порой, с утра; по утрам; **хар өглөөгүүр** самым ранним утром; **өглөөгүүр бороо оров** под утро пошёл дождь; **тэр өглөөгүүр ирлээ** он приехал утром; **өглөөгүүр их унтах** долго спать утром; **өглөөгүүр мордох** выехать поутру; **өглөөгүүртээ тэнгэр цэлмэг байсан** поутру погода была ясная.

**ӨГЛӨӨЛӨГ** ᠥᠭᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭ утренник (преимущественно для детей).

**ӨГЛӨӨНИЙ** ᠥᠭᠯᠡᠭᠡᠨᠢ **Ө** **өглөө(н)**-ий харьяал., утренний; **өглөөний дасгал** утренняя зарядка, гимнастика; **өглөөний жавар** утренник, утренние заморозки; **өглөөний зоог** утренний завтрак; **өж. адмиральский час; өглөөний нар** утреннее солнце; **өглөөний нэвтрүүлэг** утренняя передача; **өглөөний саасан сүү** молоко утреннего удоя; **өглөөний салхи** утренний ветер; **өглөөний сонин** утренняя газета; утренний выпуск газеты; **өглөөний хоол** завтрак; **өглөөний цай** утренний чай; **өглөөний шуудан** утренняя почта; **өглөөний ээлжинд ажиллах** работать в утреннюю смену; **өглөөний мэнд хүргэе!** доброе утро!; **бүр өглөөнөөс** с самого утра.

**ӨГНӨХ** ᠥᠭᠨᠦᠬᠡ благополучно проводить зиму.

**ӨГӨГДӨХ** ᠥᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **өгөх**-ийн үйлдэгд., БЫТЬ отданным, выдаваться.

**ӨГӨГДӨХҮҮН** ᠥᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠨ тоо. параметр.

**ӨГӨГДСӨН** ᠥᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠰᠡᠨ данный, заданный; **өгөгдсөн хэмжигдэхүүн** тоо. данная, заданная величина.

**ӨГӨГЧ** ᠥᠭᠡᠭᠦᠭᠴᠢ податель; **ажил өгөгч** работодатель; **гардуулан өгөгч** вручитель.

**ӨГӨЛГЭЙ** ᠥᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠢ стоящий того, чтобы его отдали; подлежащий отдале, нужно дать.

**ӨГӨЛЦӨХ** ᠥᠭᠡᠯᠦᠴᠡᠬᠡ **өгөх**-ийн үйлдэлц., совместно давать, принимать участие в выдаче; **өгөлцөх авалцах** взаимные расчёты.

**ӨГӨӨ** ᠥᠭᠡᠭᠡ : **өгөө аваа** взаимные расчёты; **өгөө аваатай / өгөөтэй аваатай** а) с взаимным расчётом; б) шилж. равносильные.

**ӨГӨӨДЭЙ** ᠥᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠢ щедрый; **Өгөөдэй хаан** Угэйдй-хан (имя третьего сына Чингис-хана).

**ӨГӨӨЖ** ᠥᠭᠡᠭᠡᠵᠢ отдача; выгода; польза; **үр өгөөж** хорш. отдача; **үр өгөөжийг дээшлүүлэх** повышать отдачу; **хүч хөрөнгөө өгөөжтэй ашиглах** с отдачей использовать силы и средства; **ямар ч өгөөж алга** нет никакой отдачи, выгоды.

**ӨГӨӨЖГҮЙ** ᠥᠭᠡᠭᠡᠵᠢᠭᠦᠢ · ᠥᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ ᠬᠡᠭᠡᠨᠢ неприбыльный, невыгодный; бесполезный.

**ӨГӨӨЖТЭЙ** ᠥᠭᠡᠭᠡᠵᠢᠲᠡᠢ прибыльный, выгодный, полезный; **өгөөжтэй аж ахуй** прибыльное хозяйство.

**ӨГӨӨЛЭЙ** ᠥᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠢ : **өгөөлэй шулганаа** шувуу. чекан большой.

**ӨГӨӨМӨР** ᠥᠭᠡᠭᠡᠮᠣᠷ 1) обильный, богатый, щедрый; некупой; **өгөөмөр байгаль** щедрая природа; **өгөөмөр бороо** своевременный дождь; **өгөөмөр гараар** щедрой рукой; **өгөөмөр жил** обильный урожайный год; **ямар сайхан өгөөмөр нутаг вэ?** какая прекрасная щедрая земля!; **өгөөмөр тусламж** щедрая помощь; **өгөөмөр ургац** богатый, обильный урожай; **өгөөмөр устай худаг** колодец с большим количеством воды; **өгөөмөр хүн** щедрый человек; **өгөөмөр шан** щедрое вознаграждение; 2) значительный по ценности.

**ӨГӨӨМӨРЧ** ᠥᠭᠡᠭᠡᠮᠣᠷᠴᠢ щедрый, некупой; **өгөөмөрч байх** щедрость.

**ӨГӨӨШ** ᠥᠭᠡᠭᠡᠰᠢ **өөш**-ийг үз.

**ӨГӨР** ᠥᠭᠡᠷ 1) обветшалый; 2) выцветший; 3) бледный; **өгөр даах** яриа. а) бледнеть; изменяться в лице; бледен как смерть; б) выцветать; в) выглядеть обветшалым; **өгөр заараг** шувуу. бледная пересмешка.

**ӨГӨРЧИХӨХ** ᠥᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өгрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨГӨРШИЛ** ᠥᠭᠡᠷᠰᠢᠯᠢ 1) ветшание, засыхание, выцветание; 2) выветривание, обветшалость; **биеийн өгөршил** физическое выветривание; **өгөршлийн бүс** зона выветривания.

**ӨГӨРШИХ** ᠥᠭᠡᠷᠰᠢᠬᠡ 1) ветшать, обветшать; приходит в ветхое состояние; изнашиваться; **наранд өгөрших** выцветать на солнце; 2) выветриваться.

**ӨГӨРШСӨН** ᠥᠭᠡᠷᠰᠢᠰᠡᠨ 1) засохший, обветшалый; **өгөршсөн дээвэр** обветшалая кровля; **өгөршсөн мод** засохшее дерево; 2) ветхий.

**ӨГӨРШҮҮЛЭХ** ᠥᠭᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өгөрших**-ийн үйлдүүл.

**ӨГӨРШЧИХӨХ** ᠥᠭᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **өгөрших**-ийн нэгэнтээ.

**ӨГӨХ** ᠥᠭᠡᠬᠡ (чаще произносится **өх**) 1) давать; отдавать; подавать; **ам өгөх** давать слово, обещание; **тэр ам өгсөн юм** он дал слово; **амралт өгөх** давать отдых; **долоо хоногийн амралт өгөх** предоставить отпуск на неделю; **ачаанд юмаа өгөх** сдать вещи в багаж;

**барьцаанд өгөх** сдавать под залог; **аяга цай өгөх** давать чашку чая; **түүнд нэг аяга ус өгчихөөч** подайте ему стакан воды; **бололцоо өгөх** давать возможность; **хүүхдэд чихэр бүү өг!** не давайте ребёнку конфет; **гараа өгөх** подавать руку; **асуулт гаргаж өгөх** задавать вопросы; **гутлаа засварт өгөх** отдавать обувь в ремонт; **гэргий болгож өгөх** отдавать в жёны; **даалгавар өгөх** давать задание; **гэрийн даалгавар өгөх** задавать на дом; **дарга энэ даалгаврыг өгсөн** начальник дал такое поручение; **түүнийг дохио өгөхлөөр дайралтанд орно** пойдем в атаку, когда он даст сигнал; **дуу өгөх** издавать звуки; **жишээ өгөх** подавать пример; **заавар өгөх** давать указание, инструкцию, инструктировать; **бидэнд заавар өгсөн** нам дали инструкцию, проинструктировали нас; **зөвлөгөө өгөх** давать совет; **зөвшөөрөл өгөх** дать согласие, разрешение; **зээл өгөх** давать займы; **магадлагаа өгөх** выдавать справку; **мөнгө өгөх** давать, выдавать деньги; **мэдээ өгөх** давать весть; **надад энэ номоо хоёр хоног өгөхгүй юү** дайте, пожалуйста, мне 1ту книгу на два дня; **нэр өгөх** давать имя; **хүүдээ ямар нэр өгөв?** какое имя дали ребёнку (как назвали ребёнка)?; **өгцөө өгөх** отдать долг; **өргөдөл өгөх** подавать заявление; **хэрэгтэн өчиг өгөв** преступник дал показания; **санал өгөх а)** отдать голос; вносить предложение; **их хурлын төлөөлөгчөөр нэр дэвшигчдийн төлөө саналаа өгөх** отдать свои голоса за кандидатов в депутаты Народного Хурала; **та саналаа өгөв үү?** вы проголосовали?; **сургуульд өгөх** отдавать в школу; **тайлбар өгөх** давать разъяснение; **тангараг өгөх** дать клятву; **тодорхойлолт өгөх** давать характеристику; **тусыг өгөх** приносить пользу, оказыватьсь полезным; **тушаал өгөх** отдавать приказ; давать распоряжение; **байлдааны тушаал өгөв** отдал боевой приказ; **гүүр дэлбэлэх тушаал өгөв** дали приказ взорвать мост; **түрээсэлж өгөх** сдавать в аренду; **урьдчилгаа өгөх** выдать аванс; **уух юм өгөх** давать пить; **үдийн хоол өгөх** подавать обед; **таны номыг үзээд өгье** можно посмотреть вашу книгу?; **хадгалуулахаар өгөх** сдавать на сохранение; **хариу өгөх а)** давать ответ, отвечать; б) давать ответный подарок; **асуултанд хариу өгөх** давать ответ на вопрос; **тэр ямар ч тодорхой хариу өгсөнгүй** он не дал никакого определённого ответа; **харьд өгөх** выдать замуж; **харьд өгсөн хүүхэн** выданная замуж девушка; **хор өгөх** дать яд, отравить; **хоч өгөх** дать прозвище; **хүнд хоч өгөх муу зуршил юм** давать прозвище человеку – плохая (дурная) привычка; **хугацаа өгөх** давать срок,

отсрочить; **маргааш болтол би чамд хугацаа өгье** я вам даю срок до завтра; **хэл өгөх / хэл хургэх** сообщать, извещать; **ажлаа эхлэхээр бидэнд хэл өгөөрэй** когда начнётся работа, сообщите нам; **хэмжээ өгөх** быть на примерке; делать примерку; **би костюмныхаа хэмжээг өгөв** я сделал примерку костюма; **хээл хахууль өгөх** давать взятку; **цахилгаан өгөх** давать телеграмму; **цол өгөх а)** присваивать звание, титул; б) шилж., яриа. давать кличку; **цохилт өгөх** дать отпор, наносить удары; **дайсанд хариу цохилт өгөх** дать отпор врагу; **шагнал өгөх** выдавать награду, премию; **шалгалт өгөх** сдавать экзамен, держать экзамен; **шинжлэх ухаанд бүх хүчээ өгөх** отдавать все силы науке; **шүүхэд өгөх** подать в суд; **эм өгөх** давать лекарство; **эрх өгөх, эрх олгох** давать право, предоставлять право; **эрхэнд нь өгөх** дать в распоряжение; **гуйлгачинд юм өгөх** подать нищему; **өгвөл бүү үглэ, үглэвэл бүү өг** зүйр. коль дал, так не упрекай, коль упрекаешь, так не давай; **өгснөөр хоосордоггүй, авснаар баяждаггүй** зүйр. от того, что даёшь – не обеднеешь, от того, что берёшь – не разбогатеешь; **өгснөөс авна, тарьснаас ургана** зүйр. кому дают, от того и берут; ~ что посеешь, то и пожнёшь; 2) нехцөл үйл үгээр орчуулна (в сочетании с деепричастными формами выражает действие, совершающееся в пользу кого-л., и переводится по значению деепричастия); **аваачиж өгөх** принести; относить, отвозить; **би чамд аваачиж өгнө** я отнесу тебе; **авч өгөх** брать для кого-л.; брать для другого, отнести, занести; **хүүдээ эхнэр авч өгөв** взял для своего сына жену; **авчирч өгөх** приносить; **урлаг хүмүүст баяр баясгалан авчирч өгдөг** искусство приносит людям радость; **адис өгөх** благословлять; **ажил олгож өгөх** предоставлять работу; **ам өгөх** обещать; **бүгдийг хугацаанд нь хийнэ гэж би ам өгч байна** я обещаю, что всё сделаю в срок; **бууж өгөх** сдаваться, капитулировать; **хэзээ ч бууж өгөхгүй** никогда не сдадимся; **гар өргөн бууж өглөө** сдался, подняв руки вверх; **хашир аварга тавын даваанд залуу бөхөд бууж өгчээ** в пятом туре бывалый (видавший виды) чемпион сдался молодому борцу; **буцааж өгөх** вернуть; **худалдан авсан бараагаа буцааж өгөх** вернуть купленный товар; **бэлэг өгөх** преподнести подарок; **гардуулж өгөх** вручать; **захидлыг гардуулж өгсөн** вручил письмо; **шинэ байрны түлхүүр ёслол төгөлдөр гардуулж өгөх** торжественно вручать ключи от новой квартиры; **дамжуулж өгөх / шилжүүлэн өгөх** передавать; **тэр хүн захиа дамжуулж өгсөн** он передал письмо; **зааж өгөх** показывать, указывать кому-л.; **зам зааж өгөх** показывать дорогу кому-л.; **үг зааж**

**ӨГӨХ** диктовать то, что нужно сказать; указывать, что нужно сказать; подсказывать; **хаашаа явахыг зааж өгөх** показывать, куда идти; **нотлож өгөх** доказывать кому-л.; **амьдрал дээр нотлож өгөх** доказывать на практике; **нэмж өгөх** добавит, прибавит; **овьёс нэмж өгөх** прибавит овса; **оруулж өгөх** вводить, впускать; **өмсгөж өгөх** одевать; **хүүхдийн хувцсыг өмсгөж өгөх** одевать ребёнка; **өөлж өгөх** шилж. поддеть; **маргаж байгаа хүнээ аятайхан өөлж өгөх** ловко поддеть противника в споре; **сууж өгөх** а) садиться; б) опускаться; **ядарсандаа газар сууж өглөө** от усталости опустился на землю; **зам тавьж өгөх** давать, уступить дорогу; **таниулж өгөх** ознакомить, знакомить, объяснять, разъяснять; **төлж өгөх** платить; **авсан юмны үнийг төлж өгөх** платить за покупки; **төрүүлж өгөх** а) рожать; б) создавать; **нөхцөл төрүүлж өгөх** создавать предпосылки; **унтаж өгдөггүй** не спится; **уншиж өгөх** читать кому-л. вслух; **тэр эмэгтэй бидэнд маш сонирхолтой өгүүлэл уншиж өгсөн** она читала нам очень интересный рассказ; **үзэж өгөх** осматривать кого-что-л.; **та энэ хүүхдийн биеийг үзэж өгнө үү** осмотрите, пожалуйста, Этого большого ребёнка; **би дансанд үзэж өгье** я посмотрю (для вас) В списках; **хамгаалж өгөх** защищать другого; **хангаж өгөх** удовлетворить; **хаяж өгөх** бросать (другому); **худалдаж өгөх** продавать кому-л.; **хүргэж өгөх** провожать; **би чамайг хүргэж өгье** я провожу тебя; **хэлж өгөх** а) рассказывать, говорить что-л. кому-л. или для кого-л.; объяснять; б) подсказывать; **би багшид чинь хэлж өгөмз** яриа. Я скажу твоему учителю; я попрошу твоего учителя (ради тебя); **хүнд байдлаас гарах замыг хэлж өгөх** подсказывать выход из трудного положения; **эргүүлж өгөх** возвращать; **өр ширээ эргүүлж өгөх** возвращать долг; **яваад өгчээ** а) уже уехал; б) шог. он уже под градусом; **морь минь явж өгсөнгүй** лошадь моя никак не шла (дальше); † **өгөх оршихын тийн ялгал** хэл.зүй. дательно-местный падеж.

**ӨГӨШ** ӨӨШ-ийг үз.

**ӨГӨШГҮЙ** ӨӨШГҮЙ · ӨӨШГҮЙ ТАКОН, что отдать нельзя; **дэргэдэх хүндээ өгөшгүй юм** вещь такая, что никому нельзя отдавать.

**ӨГРӨХ** ӨГРӨХ 1) выцветать, выгорать; **наранд өгрөх** выцветать на солнце; 2) обветшать, высохнуть, засохнуть; **өгрөших**-ийг үз.

**ӨГРҮҮЛЭХ** ӨГРҮҮЛЭХ өгрөх-ийн үйлдүүл., приводить в ветхое состояние, изнашивать.

**ӨГСГӨР** ӨГСҮҮР-ийг үз.

**ӨГСӨЛ** ӨГСӨЛ ур.барилга. Марш (лестничный).

**ӨГСӨӨ** ӨГСҮҮР-ийг үз.

**ӨГСӨӨХ** ӨГСҮҮЛЭХ-ийг үз.

**ӨГСӨХ** ӨГСӨХ 1. 1) идти вверх, ехать вверх по реке; **гол өгсөх** ехать, подниматься вверх по течению реки, идти вверх по реке; 2) подниматься на гору; **арай ядан өгсөх** подниматься с трудом; **дээшээ өгсөх** подниматься вверх; **зам уул өгсөж байна** дорога поднимается в гору; **уул өгсөн давхих** скакать в гору; **хавцал өгсөх** подниматься по ущелью; идти вверх по ущелью; **шатаар өгсөх** подниматься по лестнице; **цахилгаан шат хурдан өгсдөг** лифт быстро поднимается; 3) хуучир. воспарить, возноситься ввысь (о жертвенных животных по шаманским представлениям); **СЖИГАТЬ ВО** время жертвоприношения развешенные бумажные фишки (шаманский обряд); 2. **восходящий; өгсөх аялга** хэл.шинж. восходящая интонация; **өгсөх дараалал** восходящая градация; **өгсөх зам** ведущая вверх дорога; **өгсөх өргөлт** хэл.шинж. восходящее ударение; **өгсөх хос эгшиг** хэл.шинж. восходящий дифтонг; **өгсөх хөг** хэл.шинж. восходящий тон; **өгсөн мөчирлөх** ург.суд. моноподиальное ветвление.

**ӨГСӨЦГӨӨХ** ӨГСӨЦГӨӨХ идти, ехать вверх, подниматься (о многих).

**ӨГСҮҮ** ӨГСҮҮ поднимающийся вверх; **высокий; өгсүү газар** постепенно возвышающееся место; **өгсүү оргил** высокая вершина.

**ӨГСҮҮЛЭХ** ӨГСҮҮЛЭХ өгсөх-ийн үйлдүүл.

**ӨГСҮҮР** ӨГСҮҮР 1. постепенно возвышающийся; поднимающийся, идущий на подъём; 2. подъём; **их өгсүүр** крутой подъём; **налуу өгсүүр** пологий подъём; **өгсүүр газар** постепенно все выше становящаяся местность.

**ӨГСҮҮРДҮҮ** ӨГСҮҮРДҮҮ довольно крутой.

**ӨГСЧИХӨХ** ӨГСЧИХӨХ өгсөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨГТӨЛГҮЙ** ӨГТӨЛГҮЙ · ӨГТӨЛГҮЙ ТАКОН, без возврата, безвозвратно.

**ӨГТӨӨЛГӨХ** ӨГТӨӨЛГӨХ өгтөөлөх-ийн үйлдүүл., сталкивать; **нохдоор өгтөөлгөх** травить собаками.

**ӨГТӨӨЛӨХ** ӨГТӨӨЛӨХ өгтөөх-ийн үйлдүүл., велеть сталкивать.

**ӨГТӨӨХ** ӨГТӨӨХ өгтөх-ийн үйлдүүл., сталкивать.

**ӨГТӨХ** ӨГТӨХ 1) быть отданным, раздаваться; 2) шилж. быть побеждённым; **мөчөөгөө өгтөхгүй** непобедимый, неодолимый.

**ӨГҮҮЛБЭР** ӨГҮҮЛБЭР 1) хэл.зүй. предложение; **гишүүн өгүүлбэр** придаточное предложение; **гол өгүүлбэр** главное предложение; **нийлмэл өгүүлбэр** сложное предложение; **энгийн өгүүлбэр** простое предложение; **өгүүлбэр зохиох** составить предложение; **өгүүлбэрийн гишүүн** член предложения; 2) рассуждение, формулировка.

**ӨГҮҮЛБЭРЗҮЙ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠪᠦᠷᠵᠦᠢ хэл.- зүй. синтаксис.

**ӨГҮҮЛБЭРЗҮЙН** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠪᠦᠷᠵᠦᠢ ᠨ харьяал., синтаксический; **өгүүлбэрзүйн задлан ялгал** синтаксический разбор; **өгүүлбэрзүйн төвшин** синтаксический уровень.

**ӨГҮҮЛВЭЭС** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠪᠦᠳᠦᠰ если говорить, если сказать (часто так начинаются документы и статьи); **өөрөөр өгүүлвээс** иначе говоря; **үлгэрлэн өгүүлвээс** например.

**ӨГҮҮЛЛЭГ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠯᠡᠭ рассказ; **зугаатай өгүүлэг** забавный рассказ; **тууж өгүүлэгийн эмхтгэл** сборник повестей и рассказов.

**ӨГҮҮЛМЭР** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠮᠡᠷ словоохотливый, разговорчивый.

**ӨГҮҮЛРҮҮН** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠷᠦᠭᠦᠨ **тэр над руу хандаж өгүүлрүүн:** ... он обратился ко мне и сказал: ...

**ӨГҮҮЛҮҮЛЭХ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **өгүүлэх**-ийн үйлдүүл., 1) побуждать, заставлять говорить; 2) передать через кого-н.

**ӨГҮҮЛЦГЭЭХ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠭᠡᠬ говорить (о многих).

**ӨГҮҮЛЧИХЭХ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬ **өгүүлэх I**-ийн нэгэнтээ.

**ӨГҮҮЛШГҮЙ I** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠰᠢᠭᠦᠢ I 1) невыразимый, несказанный, непередаваемый; **өгүүлшгүй гоо үзэсгэлэн** невыразимая красота; **өгүүлшгүй их амжилт** несказанный успех; **өгүүлшгүй сэтгэгдэл** непередаваемое впечатление; 2) неисчислимый; **өгүүлшгүй олон** неисчислимо множество; **2.** 1) невыразимо, несравнимо, несказанно, непередаваемо; **өгүүлшгүй сайхан** невыразимо прекрасн; несравнимо прекрасн; 2) неисчислимо.

**ӨГҮҮЛШГҮЙ II** такой, которому не следует посылать что-л. с кем-л.

**ӨГҮҮЛШГҮЙ III** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠰᠢᠭᠦᠢ III тоо. десять в шестьдесят второй степени.

**ӨГҮҮЛЭГДЭХҮҮН** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠦᠭᠦᠨ 1) рассказываемое, говоримое; то, что следует высказывать; 2) сюжет; **жүжгийн өгүүлэгдэхүүн** сюжет пьесы; 3) хэл.зүй. подлежащее; 4) субъект; **бодомжийн өгүүлэгдэхүүн** субъект суждения.

**ӨГҮҮЛЭГЧ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠦᠭᠦᠨ **1.** нэр. говорящий, рассказчик; **өгүүлэгч эмэгтэй** рассказчица; **тэр сайхан өгүүлэгч хүн** он хороший рассказчик; **2.** говорящий; **өгүүлэгч этгээд** говорящее лицо.

**ӨГҮҮЛЭЛ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠯ 1) статья; **өмнөх өгүүлэл** предисловие; **сонины өгүүлэл** газетная статья; **тэргүүн өгүүлэл** передовая статья, передовица; **шог өгүүлэл** юмореска; **эрдэм шинжилгээний өгүүлэл** научная статья; 2) высказывание, речь, разговор, слово,

изложение; **өдөөн хатгасан өгүүлэл** провокационные разговоры; **сунжирсан өгүүлэл** бесконечный рассказ; **товч өгүүлэл** краткое изложение; **түүх өгүүлэл** история, повествование; **үг өгүүлэл гаргах** выражать недовольство, говорить слова недовольства; **хоосон өгүүлэл** пустые слова, пустые фразы; **яриа өгүүлэл** разговоры; 3) хэл.зүй., хуучир. глагол.

**ӨГҮҮЛЭЛДЭХ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠯᠦᠳᠡᠬ **өгүүлэх I**-ийн үйлдэл., рассказывать друг другу, беседовать, разговаривать.

**ӨГҮҮЛЭЛЦЭХ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠯᠦᠴᠡᠬ **өгүүлэх I**-ийн үйлдэл., принимать участие в беседе.

**ӨГҮҮЛЭМЖ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠮᠠᠵ 1) гүн.ух. суждение; 2) повествование, рассказ.

**ӨГҮҮЛЭХ I** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **1.** говорить, сказать, рассказывать, повествовать, произносить, изрекать; **авиаг өгүүлэх** хэл.шинж. артикулировать; **батлан өгүүлэх** подтверждать; **гэрчлэн өгүүлэх** свидетельствовать; **дахин давтан өгүүлэх** повторять; **дэлгэрэнгүй өгүүлэх** объяснить, подробно рассказывать; **тайлбарлан өгүүлэх** оговорить; **товчоор өгүүлэх** говорить вкратце; **тоочин өгүүлэх** перечислять; **ээлж дараалан өгүүлэх** говорить по порядку; **болсон явдлын тухай өгүүлэх** рассказывать о случае; **чин үнэнээр өгүүлбээс** хар. по чести сказать, честно говоря; **бусдын гэмийг өгүүлэхээсээ урьд өөрийгөө л сайн хичээ** цэцэн. прежде чем говорить о пороках и недостатках других, надо уметь относиться критически к самому себе; **өгүүлэх юун аж** есть ли необходимость говорить; **өгүүлэхэд** говоря, если говорить; **2.** речевой; **өгүүлэх эрхтэн** хэл.шинж. речевой аппарат, речевой орган; **3. өгүүлэхүй**-г үз., **амаар өгүүлэх** устное изложение; **бичгээр өгүүлэх** письменное изложение.

**ӨГҮҮЛЭХ II** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬ II **өгөх**-ийн үйлдүүл., велеть, распоряжаться в отношении выдачи чего-л.; посылать, отправлять; **гэртээ захиа өгүүлэх** отправить письмо домой; **аав над мөнгө өгүүлжээ** отец прислал мне деньги; **би чамд өгүүлнэ** я пошлю тебе с кем-л.

**ӨГҮҮЛЭХҮЙ** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠭᠦᠢ изложение, говорение; речеобразование; **уран өгүүлэхүй / яруу өгүүлэхүй** риторика.

**ӨГҮҮЛЭХҮҮН** ᠥᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠭᠦᠨ **1.** 1) хэл.зүй. сказуемое; предикат, предикатив; **нэр өгүүлэхүүн** именное сказуемое; **үйл өгүүлэхүүн** глагольное сказуемое; **өгүүлэхүүний ай** категория предикативности; 2) гүн.ух. предикат; **бодомжийн өгүүлэхүүн** предикат суждения; **2.** предикативный; **өгүүлэхүүн гишүүн** предикативный член;

**ӨГҮҮЛЭХҮҮН ХАРЬЦАА** предикативное отношение.

**ӨГҮҮР** ᠥᠭᠦᠦᠦᠷ тусг. датчик, эффлектор.

**ӨГЦ** ᠥᠭᠦᠴ 1) дача; порция, даваемая в один приём; нэг өгц овъёос дача овса; 2) өгөөж-ийг үз.

**ӨГЦГӨӨХ** ᠥᠭᠦᠴᠭᠥᠭᠦᠬ давать, отдавать, подавать (о многих).

**ӨГЦӨӨ(Н)** ᠥᠭᠦᠴᠥᠭᠥᠨ долг; **өгцөө авцаагүй үлдэх** не остаться в долгу; **өгцөөг өгөх** отдать долг; **би түүнд өгцөөтэй** я у него в долгу; **өгцөөтэй хүн** должник.

**ӨГЦӨӨТӨН** ᠥᠭᠦᠴᠥᠭᠥᠲᠡᠨ должник.

**ӨГЧИЛГӨХ** ᠥᠭᠦᠴᠢᠯᠭᠦᠬ отправлять через кого-л., отсылать с кем-л.; **би чиний үзэг харандаа хоёрыг хүнээр өгчилгөнө** я отправлю твою ручку и карандаш с кем-л.

**ӨГЧИХӨХ** ᠥᠭᠦᠴᠢᠬᠥᠬᠥ өгөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨД(ӨН)** ᠥᠳᠦ 1) перья, птичье перо; оперение; алаг өд пёстрое оперение; залуур өд рулевые перья; малгайн өд перо на шляпе; ноолуур өд пуховые перья; сөд өд перья крылышка; сумны өд оперение стрелы; сүүлний өд хвостовое оперение; тахианы өд куриное перо; тогосын өд павлинье перо; тогосын өд зүүсэн хэрээ шиг как ворона в павлиньих перьях; хүн нэрээ, тогос өдөө зүйр. береги платье с нову, а честь смолоду (үгчил. человек дорожит именем, павлин – перьями); царвуу өд маховые перья; өд сөд хорш. перья, оперение; өд сөд нь гуужих линянь (о птице); өд сөд нь ургах опериться; выходить из пелёнок; өд шиг хөнгөхөн, өндөг шиг тогтворгүй зүйр. легкомысленный, пустой (о человеке); ветреная голова (үгчил. лёгкок как перо, неустойчив как яйцо); дэрэнд өд чихэх набивать подушку перьями; өдний гох крючки опахала; өдний гуурс очин, черенок пера; өдний ул место на стреле, где наклеивают перья; өдөө унагах ронянь оперение; өдтэй бичиг спешная бумага, срочное письмо (письмо, к которому прикреплено птичье перо как знак спешности); өдтэй малгай шляпа с пером; 2) яриа. пуховик (одежда); 2. 1) пуховый; сделанный из перьев; өдөн гүвүүр метёлка из перьев; метёлочка из перьев для смахивания пыли; өдөн дэр пуховая подушка; өдөн малгай пуховый берет; өдөн хөвүүр перьевой поплавок; өдөн хөнжил пуховое одеяло; 2) перистый; өдөн үүл перистые облака; † өдөн гартаам эрдэс. перистый агат; өдөн сахал шувуу. перистые сяжки; өдөн сэрвээтэн амьт.суд. Лучепёрые; өдөн улт тагтаа шувуу. а) саджа, тибетская саджа; б) мохнатый голубь.

**ӨДГӨӨ** ᠥᠳᠦᠭᠦᠭᠡ хуучир. ныне; **өдгөө болтол** до сего времени.

**ӨДГҮЙ** ᠥᠳᠦᠭᠦᠢ негодный, ненужный, напрасный; **өдгүй юм хэлэх** говорить вздор; **өөдгүй**-г үз.

**ӨДИЙ I** ᠥᠳᠢᠢ не скоро; ещё не; **ирэх өдий** прийти не скоро; **модонд хүрэх өдий** ещё далеко до леса; ещё не скоро дойдёшь до леса; **чи явах өдий юу?** ты не скоро пойдёшь?; **өдий байна** не скоро ещё; **том болох өдий байна** ещё не скоро достигнешь зрелого возраста.

**ӨДИЙ II** столько, вот столько; **өдий төдий** хорш. несколько, столько-то; большое количество; значительное число; много; уйма; **шаардах юм өдий төдий** уйма требований; **өдий төдий дахин** многократно; **өдий төдий жил** в течение многих лет; **өдий төдий мөнгө** уйма денег; **өдий төдий хүмүүс** уйма народа; **өдий чинээ** столько; вот сколько; такой величины; **өдий чинээ том** такой большой.

**ӨДИЙ III 1)** **И**то время; **И**та пора; **өдий болтол** до сих пор; до тех пор; **өдий болтол юу хийж суув?** что ты, собственно, там делал до сего времени?; **өдий үед** в **И**то время; 4) теперь, ныне, нынче, настоящее время.

**ӨДИЙД** ᠥᠳᠢᠢᠳ к **И**тому времени, в **И**то время; **өдийд говьд дулаахан байгаа** в **И**то время в гобийских местностях должно быть тепло; **өчигдөр яг л өдийд бид ирсэн** вчера как раз в **И**то время мы приехали.

**ӨДИЙХӨН** ᠥᠳᠢᠢᠬᠡᠨ өдий-н багас., 1) всего-навсего, всего лишь; только и всего; **өдийхөн төгрөг үлджээ** осталось всего-навсего несколько тугриков; **өдийхөн ч** хоть столько; 2) не скоро.

**ӨДИЙЧИНЭЭ** ᠥᠳᠢᠢᠴᠢᠨᠡᠭᠡ столько; вот столько; **өдийчинээ урт** столько в длину, по длине.

**ӨДЛӨГ I** ᠥᠳᠡᠯᠡᠭ 1) провокация; 2) совершение; начинание, возникновение, начало.

**ӨДЛӨГ II** перистый; **өдлөг гандбадраа** ург. перистая вероника; **өдлөг могдоохой** ург. перистая коротконожка.

**ӨДЛӨӨГҮЙ** ᠥᠳᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠦᠢ неоперившийся; **өдлөөгүй ангаахай** неоперившийся птенец.

**ӨДЛӨХ** ᠥᠳᠡᠯᠡᠬ 1) оперяться, обрастать перьями; покрыться оперением; 2) оперять; украсить пером; **малгай өдлөх** прикреплять перо к шапке; **сум өдлөх** оперять стрелу; оперение древка стрел; **өдөлсөн сум** оперённая стрела; 3) общипать (птицу); **тахиа өдлөх** ощипать перья у курицы.

**ӨДЛҮҮЛЭХ** ᠥᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ өдлөх-ийн үйлдүүл., заказывать оперение для стрелы.

**ӨДӨГДӨХ** ᠥᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬ өдөх-ийн үйлдэгд., получать начало, начинаться, происходить, возникать.

**ӨДӨЛЦӨХ** ᠥᠳᠡᠯᠥᠴᠡᠬ өдөх-ийн үйлдэл.

**ӨДӨЛЧИХӨХ** ᠥᠳᠡᠯᠥᠴᠢᠬᠥᠬ өдлөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨДӨН** ᠥᠳᠥᠨ / өд(өн) 2.-г үз.

**ӨДӨӨГДӨХ** ᠥᠳᠥᠭᠦᠳᠦᠬᠡ өдөх-ийн үйлдэгд.

**ӨДӨӨГҮҮР** ᠥᠳᠥᠭᠦᠭᠦᠷ тусг. возбудитель.

**ӨДӨӨГЧ** ᠥᠳᠥᠭᠦᠭᠦᠴᠢ 1) подстрекатель; **дайн өдөөгчид** поджигатели войны; подстрекатели войны; **бид дайн өдөөгчдийг жигшин үздэг** мы ненавидим поджигателей войны; **хатган өдөөгч** провокатор; **хэрүүл өдөөгч** забияка; 2) вдохновитель.

**ӨДӨӨЛ** ᠥᠳᠥᠭᠦᠯᠡ приманивание, соблазн, приманка.

**ӨДӨӨЛГӨХ** ᠥᠳᠥᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ өдөөх-ийн үйлдүүл.

**ӨДӨӨЛӨГ** ᠥᠳᠥᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ провокация, подстрекательство.

**ӨДӨӨЛТ** ᠥᠳᠥᠭᠦᠯᠡᠲᠡ өдөөх-ийг үз.

**ӨДӨӨХ** ᠥᠳᠥᠭᠦᠬᠡ өдөх-ийн үйлдүүл, 1) побуждать; затевать; **дайн өдөөх** подстрекать к войне; **зодоон өдөөх** затеять драку; **марган өдөөх** затеять спор; **хэрүүл өдөөх** затеять ссору; **ятган өдөөх** ном. инспирировать; **өдөөн хатгагч** провокатор, подстрекатель; **өдөөн хатгалга** провокация; **өдөөн хатгах / хатган өдөөх** подстрекать, провоцировать; **энэ нь өдөөн хатгах заль мэх байлаа** Это была провокация; **дайснууд удаа дараалан өдөөн хатгаж байв** враги неоднократно совершали провокации; 2) заманивать, завлекать; приманить; **дайсныг өдөөж ойд оруулах** завлечь врага в лес; **үнэгийг өдөөж хавханд оруулах** заманить лисицу в капкан; **дайсныг өдөөн урхинд оруулах** заманивать врага в ловушку; **тагтааг өдөөн дуудах** приманить голубя; **өдөөх цэрэг** түүх. военный отряд, посланный завлечь неприятеля; 3) возбуждать; **хоолны дуршил өдөөх** возбудить аппетит.

**ӨДӨӨЦГӨӨХ** ᠥᠳᠥᠭᠦᠴᠡᠭᠦᠭᠡᠬᠡ побуждать, затевать (о многих).

**ӨДӨӨЧИХӨХ** ᠥᠳᠥᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өдөөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨДӨР** ᠥᠳᠥᠷ 1) день; днём; **ажлын өдөр** рабочий день; **бүтэн ажлын өдөр** полный рабочий день; **хагас ажлын өдөр** неполный рабочий день; **амин өдөр** зурх. день жизни; **амралтын өдөр** выходной день, день отдыха; **анхны өдрөөс** с первых же дней; **анхны өдрүүдэд** в первые дни; **арван өдөр / арван хоног** а) десять дней; б) декада; хуучир. десятидневка; **балжиннямтай өдөр** зурх. чрезвычайно благоприятные дни; **баярын өдөр** праздник, праздничный день; **дараа өдөр нь очих / хойт өдөр нь очих** отправляться на следующий день; **дүвжор өдөр** зурх. удачный день; **жирийн өдөр** будни, будний день; **завгүй өдөр** занятый день; **завтай өдөр** свободный день; **илүү өдөр** високосный день (двадцать девятое февраля); **инээдмийн өдөр** день смеха, день шуточных обманов (первое апреля); **мацаг сахих өдөр**

постный день; **модон хохимой өдөр** зурх. неблагоприятные дни; **нартай өдөр** солнечный день; **ойрын өдрүүдэд** на днях; **ойрын хэдэн өдөр** за последние дни; **өлзий бүс өдөр / үйлсгүй өдөр** тяжёлый день; **сайн өдөр / бүтэн сайн өдөр** выходной день; воскресенье; **хагас сайн өдөр** канун выходного дня; суббота; **сүлд өдөр** зурх. день жизненной силы; **сүүлийн өдрүүдэд** в последние дни; **төрсөн өдөр** день рождения; **тэгш тоот өдөр** чётный день; **уржийн цаад өдөр** третьего дня; **хийморьгүй өдөр / чиса өдөр** чёрный день; **хичээлийн өдөр** учебный день; **хөдөлмөр өдөр** трудодень; **хүлээн авсан өдөр** день получения, приёма, принятия; **гэгээн цагаан өдөр** среда бела дня; **цэрэг татлагын өдөр** день мобилизации; **чиса өдөр** зурх. день смерти; чёрный день; **шинэ жилийн өдөр** день нового года; **Олон улсын эмэгтэйчүүдийн өдөр** Международный женский день (восьмое марта); **өдөр алдаад шөнө гэгчээр** зүйр. как говорится, упустить (потерять) днём, а искать ночью; **өдөр барах** терять день; **өдөр болгон / өдөр бүр / өдөр тутам** каждый день, ежедневно, повседневно; **өдөр болгох** ждать наступления дня; **өдөр бүрийн үзлэг** ежедневный осмотр; **өдөр гэрт, шөнө гадаа** оньс. днём в избе, ночью на дворе (таавар: хөл нога); **өдөр гэртээ байна** днём я буду дома; **өдөр дараалан** день за днём; **өдөр дунд / өдөр дүл** полдень; **өдөр ирэх тутам / өдөр өнгөрөх тутам** с каждым днём; **өдөр өдрөөрөө байдаггүй** зүйр. день на день не приходится, день дню рознь; **өдөр өнгөрүүлэх** пропустить день; **өдөр өнжөөд** через день; **өдөр туж / өдөр турш** весь день, целый день, весь (целый) день напролёт; **өдөр тутмын** обыденный, ежедневный, повседневно; **өдөр тутмын амьдрал** повседневная жизнь; **өдөр тутмын дасгал** ежедневные тренировки; **өдөр тутмын орлого зарлага** ежедневные поступления и выплаты; **өдөр тутмын сонин** ежедневная газета; **өдөр тутмын хэрэг** обыденный случай; **өдөр тутмын хэрэгцээт зүйл** предметы повседневного обихода; **өдөр үзүүлэх** зурхай. выбор благополучного дня (үгчил. показывание дня); **өдөр хоног** хорш. а) хам. дни; б) шилж. время; **өдөр хоног нөгцөөх** тратить время; **өдөр шөнө тэнцэх** равноденствие; **өдөр шөнөгүй** и днём и ночью, круглые сутки; **өдөр шөнөгүй бороо оров** и день и ночь шёл дождь; **өдөр шөнөгүй үргэлжлэх ажил** круглосуточная работа; **өдөр шөнийг мэдэлгүй** не зная ни дня, ни ночи, дни и ночи напролёт; **өдөр шөнийн солигдол** смена дня и ночи; **өдөрт гурван удаа** три раза в день;

**өдрийг өнжин хүлээх** ждаты-пождаты; **өдрөө хүлээх** доживать свои последние дни, ждаты смертного часа (үгчил. ждаты дня); **өдрөөс өдөрт** изо дня в день; 2) число; **долоон сарын арван нэгний өдөр** одиннадцатое июля, одиннадцатого июля; **гурваны өдөр** третье число; третьего числа; **өнөөдөр хэдний өдөр вэ?** какое сегодня число?; **баримт бичигт өдөр сар байсангүй** на документе не было числа; **өдөр товлох** назначить, установить число; **товлосон өдөр** определённое число; установленное число; 3) дата; **түүхт өдөр** историческая дата; **сар өдрийг тавих** поставить дату; 4) сутки; **сүүлийн дөрвөн өдөр тэр бараг юу ч идсэнгүй** последние четыре дня он почти ничего не ел.

**ӨДӨРЖИН** ᠶᠣᠳᠦᠷᠵᠢᠨ / в течение всего дня; день-деньской; за день, в течение дня, весь день; **бүхэл өдөржин** целый день; за весь день; **өдөржин гэртээ суулаа** весь день я был дома; **өдөржин хүлээх** ждаты целый день; **өдөржингөө ажиллах** работать целый день.

**ӨДӨРЛӨГ** ᠶᠣᠳᠦᠷᠯᠦᠭ / днёвка.

**ӨДӨРЛӨЛ** ᠶᠣᠳᠦᠷᠯᠦᠯ / дата; **захидлын доод талд өдөрлөл байлаа** внизу письма стояла дата.

**ӨДӨРЛӨСӨН** ᠶᠣᠳᠦᠷᠯᠦᠰᠦᠨ / датированный; **өдөрлөсөн баримт бичиг** датированный документ.

**ӨДӨРЛӨХ** ᠶᠣᠳᠦᠷᠯᠦᠬᠡ / датировать; поставить дату; **өнөөдрөөр өдөрлөх** датировать сегодняшним числом; **өргөдлийг өчигдрөөр өдөрлөх** датировать заявление вчерашним числом.

**ӨДӨРЛҮҮЛЭХ** ᠶᠣᠳᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ / өдөрлөх-ийн үйлдүүл.

**ӨДӨРТӨӨ** ᠶᠣᠳᠦᠷᠲᠦᠭᠦ / 1) в один день, в тот же день; **би өдөртөө гарна** я в тот же день выеду; 2) днём; **өдөртөө дулаан боллоо** днём стало теплее; **өдөртөө түр зуурын бороотой** днём ожидаются кратковременные дожди.

**ӨДӨРТЭЙ** ᠶᠣᠳᠦᠷᠲᠦᠭᠡᠢ / имеющий день, со днём; **долоон цагийн ажлын өдөртэй хүмүүс** лица, имеющие семичасовой рабочий день.

**ӨДӨРЧ** ᠶᠣᠳᠦᠷᠴᠢ : **өдөрч хөхбүх** шувуу. московка.

**ӨДӨРЧИЙН** ᠶᠣᠳᠦᠷᠴᠢᠨ / : **өдөрчийн газар** расстояние дневного пути; **өдөрчийн газарт** на расстоянии дневного перехода.

**ӨДӨСХИЙХ** ᠶᠣᠳᠦᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ / хуучир. чувствовать приближение родовых схваток, начинаться (о родовых схватках).

**ӨДӨХ** ᠶᠣᠳᠦᠬᠡ / 1) затевать; побуждать; начинать, предпринимать что-л.; **үг өдөх** закинуть слово; **хэрүүл өдөх** затевать ссору; подстрекать к ссоре; **хөгжөөнтэй яриа өдөх** затевать весёлый разговор; **хүнийг өдөж байгаад явуулах** побудить кого-л. уехать; 2) вдохновляться.

**ӨДӨЦГӨӨХ** ᠶᠣᠳᠦᠴᠦᠭᠦᠬᠡ / затевать, побуждать (о многих).

**ӨДРИЙН** ᠶᠣᠳᠦᠷᠢᠶᠢᠨ / **өдөр**-ийн харьяал., дневной; **өдрийн ажилчин** подёнщик, подённый рабочий; **өдрийн ажлын хэмжээ** дневная норма выработки; **өдрийн амралт** дневной отдых; **өдрийн бодол шөнийн зүүд болох** яриа. день и ночь думать о ком-л., ~ не выходит из головы; спит и видит; **өдрийн гэрэл** дневной свет; **өдрийн гэрлийн чийдэн** лампа дневного света; люминесцентная лампа; **өдрийн дэглэм** режим дня; **өдрийн жижүүр** дневальный; **өдрийн мэдээ** хроника; **өдрийн нэг цагт** в час дня; **өдрийн од шиг** как звезда днём; очень редко; днём с огнём не сыщешь; **өдрийн турш** весь день, целый день, весь день напролёт; **өдрийн тэмдэглэл** дневник; **өдрийн унтлага** дневной сон; **өдрийн хөлс** дневной заработок, подённая плата; **өдрийн хуваарь** распорядок дня, режим дня; **өдрийн цаг** днём; дневное время; **өдрийн эрвээхэй** шавж. дневная бабочка; **өдрийн ээлж** дневная смена; **өдрийн юмыг өдөрт нь, цагийн юмыг цагт нь** зүйр. что можно сделать сегодня не откладывая на завтра.

**ӨДРӨӨР** ᠶᠣᠳᠦᠷᠦᠷ / **өдөр**-ийн үйлдэх., 1) днём; на день, среди бела дня; в дневное время; **өдрөөр биш цагаар** аман.зох. не по дням, а по часам; **өдрөөр хулгайлж аваад явчихжээ** среди бела дня похитили; **амралтанд өдрөөр очив а)** уехал в дом отдыха на день; б) уехал в дом отдыха днём; 2) в течение дня; **хэдэн өдрөөр хүлээв** ждал несколько дней.

**ӨДҮҮЛБЭР** ᠶᠣᠳᠦᠭᠦᠯᠪᠦᠷ / начало, начинание; возбуждение.

**ӨДҮҮЛБЭРЛЭХ** ᠶᠣᠳᠦᠭᠦᠯᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ / начинать, зачинать; возбуждать.

**ӨДҮҮЛЭЛ** ᠶᠣᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠯ / затея, попытка совершения чего-л.

**ӨДҮҮЛЭХ** ᠶᠣᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ / өдөх-ийн үйлдүүл., 1) затевать; побуждать; совершать; **гэмт хэрэг өдүүлэх** совершить преступление; 2) создавать, совершать; **элдэв янзын аюул өдүүлэх** создавать всякого рода опасности; **чи ямар хэрэг өдүүлээд байна?** что ты натворил?

**ӨДЧИХӨХ** ᠶᠣᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ / өдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЕ** ᠶᠣᠳᠡ / загас. белый амур.

**ӨЕГ** ᠶᠣᠳᠡᠭ / 1) питательный, сытный; **өег бордоо** концентрированное удобрение; **өег хоол** сытная пища; 2) сытый; **өег байх / өег явах** быть сытым; 3) шилж. нежадный, неалчный; 4) шилж. чуткий, чувствительный; 5) шилж. слабохарактерный.

**ӨЕГДӨХ** ᠶᠣᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠡ / 1) быть чрезмерно питательным, сытным; 2) оказываться слишком сытым.

**ӨЕГДҮҮЛЭХ** ᠶᠣᠳᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ / өегдөх-ийн үйлдүүл.

**ӨЕГШИХ** ᠥᠡᠭᠰᠢᠬᠡ 1) становиться сытым; 2) становиться нежадным.

**ӨЕГШҮҮЛЭХ** ᠥᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡ өегших-ийн үйлдүүл.

**ӨЕГШЧИХӨХ** ᠥᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ өегших-ийн нэгэнтээ.

**ӨЕӨ I** ᠥᠡᠭᠡᠭᠡ 1) наживка, приманка в капкане; **загасны өө** приманка для рыб; 2) птичий корм, приманка для птиц.

**ӨЕӨ II** впадина, яма, углубление (такое, в которое может свалиться скотина).

**ӨЕӨ III** покатый, наклонный; склонившийся в сторону; **өө газар** покатая местность; **өө хавтгай** наклонная плоскость.

**ӨЕӨДӨХ** ᠥᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ быть не в состоянии встать; быть слабым; залеживаться; падать, свалиться (о скотине).

**ӨЕӨДҮҮ** ᠥᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠭᠡᠭᠡ несколько впалое место, небольшая впадина.

**ӨЕӨДҮҮЛЭХ** ᠥᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ өеөдөх-ийн үйлдүүл.

**ӨЕӨДЧИХӨХ** ᠥᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡ өеөдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЕӨЛӨХ** ᠥᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ наживить.

**ӨЕХ** ᠥᠡᠬᠡ өехий-г үз.

**ӨЕХИЙ** ᠥᠡᠬᠡᠢᠶᠢ нижняя часть груди (у животных); белая линия живота.

**ӨЕХИЙЛӨХ** ᠥᠡᠬᠡᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ вырезать полосы или ремни из кожи нижней части груди скотины; снимать кожу на нижней части живота.

**ӨЕХИЙЛҮҮЛЭХ** ᠥᠡᠬᠡᠢᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ өехийлөх-ийн үйлдүүл.

**ӨЕХӨН I** ᠥᠡᠬᠡᠬᠡᠨ свободный, просторный, нетесный; **өехөн хувцас** свободная одежда; **модон байшин өехөн байв** изба была просторная.

**ӨЕХӨН II** отлогий; **өехөн газар** отлогое место; отлогий спуск; **өехөн эрэг** отлогие берега.

**ӨЖ** ᠥᠵᠡ 1. 1) пристрастие, страсть, привязанность; 2) беспутство, разврат; **өж нөр** хорш. а) привязчивый, не отстающий, надоедливый; б) беспутство, распутство; 2. распутный, развратный; **өж хүн** распутный человек; **өж амьтан** яриа. распутник.

**ӨЖИЛТ I** ᠥᠵᠡᠵᠢᠯᠢᠲᠡ упрямство, своенравие.

**ӨЖИЛТ II** гниение.

**ӨЖИМТГИЙ** ᠥᠵᠡᠵᠢᠮᠡᠲᠦᠭᠢᠶᠢ өжимхий-г үз.

**ӨЖИМХИЙ** ᠥᠵᠡᠵᠢᠮᠡᠬᠢᠶᠢ өжинхий I-г үз.

**ӨЖИНХИЙ I** ᠥᠵᠡᠵᠢᠨᠬᠢᠶᠢ упрямый, своенравный; **өжинхий хүүхэд** своенравный ребёнок.

**ӨЖИНХИЙ II** протухший, сгнивший, испортившийся; **өжинхий өндөг** протухшее яйцо.

**ӨЖИХ I** ᠥᠵᠡᠬᠡ 1) протухать, гнить, преть, портиться; **өжсөн загас** тухлая рыба; **өжсөн өндөг** протухшее яйцо; **өжсөн юм** тухлый продукт, тухлятина; 2) развратничать, вести распутную жизнь.

**ӨЖИХ II** упрямиться, поступать своенравно; действовать наперекор;

надоедать, докучать; **илжиг шиг өжих** упрямествовать как осёл; **тэр байнга өжиж байдаг** он всегда действует наперекор.

**ӨЖӨӨХ** ᠥᠵᠡᠭᠡᠬᠡ өжих I, II-ийн үйлдүүл.

**ӨЖСӨН** ᠥᠵᠡᠭᠡᠰᠡᠨ тухлый, протухший.

**ӨЖҮҮ(Н)** ᠥᠵᠡᠵᠡᠭᠡᠨ 1. каприз, своенравие; **өжүүгий нь хөдөлгөх** вызывать упрямство; 2. 1) упрямый, своенравный; **илжиг шиг өжүүн** упрямый как осёл; **тэнэг өжүүн зан** глупое упрямство; **өжүүн зан гаргах** поступать, вести себя своенравно; **өжүүн хүн** упрямый человек, упрямец; **өжүүн хүүхэд** своенравный, капризный ребёнок; 2) странный.

**ӨЖҮҮЛЭХ** ᠥᠵᠡᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ өжөөх-ийг үз.

**ӨЖҮҮН** ᠥᠵᠡᠵᠡᠭᠡᠨ өжүү(н) 2.-г үз.

**ӨЖҮҮРХҮҮ** ᠥᠵᠡᠵᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡ өжүүрхэг-ийг үз.

**ӨЖҮҮРХҮҮЛЭХ** ᠥᠵᠡᠵᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ өжүүрхэх-ийн үйлдүүл.

**ӨЖҮҮРХЭГ** ᠥᠵᠡᠵᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡ упрямый, своенравный, капризный.

**ӨЖҮҮРХЭХ** ᠥᠵᠡᠵᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠬᠡ 1) быть непокорным, строптивым; 2) поступать своенравно, упрямо, капризничать.

**ӨЖЧИХӨХ** ᠥᠵᠡᠭᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ өжих I, II-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛ I** ᠥᠯᠡ 1) питательность, калорийность; **өл багатай өвс** малопитательная трава; **өл муутай** малопитательный; **өл сайтай** питательный; **өл хоол** хорш. пища, питание; **өл шимгүй** непитательный; несытный; 2) пища, питание, корм; **өл авах** подкрепиться, закусить; **өл даах** выдержать голод; **өл даахдаа сайн** способный выносить голод; терпеть голод; **өл дарах** утолить голод; **өл дарах зүйл** средство пропитания; **өл залгах** закусывать, подкрепляться; **мордохын өмнө өл залгах** подкрепиться перед дорогой; **өл залгах хоол** голодный обед, лёгкая закуска.

**ӨЛ II** ᠥᠯᠡ : **өл буурал** сизый, сивый, седой; пегий; серебристо-серый; **өл буга** амьт. пегий изюбрь; **өл буурал морь** сивый конь; **өл буурал Хангай минь өндөр болоод сүрлэг байна** о ты, седой Хангай, высок и величав (из песни о горе); **өл халзан** лысина; имеющий серопегую плешину; **өл халзан буга** амьт. сизый олень; **өл халзан бүргэд** шулуу. сизый, белый беркут.

**ӨЛ III** ᠥᠯᠡ 1) низкий перевал; возвышенное место на небольшом перевале; **өл даваа** низкий перевал; **өртэй хүн өлийн даваан дээр** зүйр. должника ждёт встреча с заимодавцем на каждом пяточке; **өл овоо** куча камней, воздвигнутая на небольшом перевале; **өл хөтөл** седловина; 2) небольшой бугорок; **шоргоолжны өл** муравейник.

**ӨЛБӨЛЗӨХ** ᠥᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ 1) высматривать, искать, вытягивая шею; 2) проявлять

жадность; энд тэндгүй өлбөлзөн гүйх шнырять повсюду.

**ӨЛБӨЛЗӨЦГӨӨХ** ᠥᠯᠪᠦᠯᠵᠡᠳᠦᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ проявлять жадность (о многих).

**ӨЛБӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠪᠦᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өлбөлзөх-ийн үйлдүүл.

**ӨЛБӨЛЗҮҮР** ᠥᠯᠪᠦᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠷ 1) любящий вmeshиваться в не своё дело; 2) жадный; голодный.

**ӨЛБӨЛЗЧИХӨХ** ᠥᠯᠪᠦᠯᠵᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ өлбөлзөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛБӨР** ᠥᠯᠪᠦᠷ 1. изнурительная болезнь; 2. хворый; слабый здоровьем.

**ӨЛБӨРӨЛ** ᠥᠯᠪᠦᠷᠥᠯ голод, голодовка; истощение от голода; **өлбөрөл өлсгөлөн** хорш. голод.

**ӨЛБӨРӨХ** ᠥᠯᠪᠦᠷᠥᠬ 1. изголодаться, изнуряться от голода; истощаться от голода; **зам зуур өлбөрөх** изголодаться в пути; **өлбөрч үхэв** умер от голода; умер голодной смертью; **бид өлбөрч үхэхгүй** мы не умрём с голоду; 2. **өлбөрөхүй**-г үз.

**ӨЛБӨРӨХҮЙ** ᠥᠯᠪᠦᠷᠥᠬᠤᠶᠢ голод.

**ӨЛБӨРҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өлбөрөх-ийн үйлдүүл., морить голодом, доводить до голода.

**ӨЛБӨРЧИХӨХ** ᠥᠯᠪᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өлбөрөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛГИЙ** ᠥᠯᠦᠭᠢᠶ 1) колыбель, люлька; пелёнка; **нэхий өлгий** овчинная зыбка; **өлгий сандал / өлгий дүүжин** качалка; **өлгийнөөсөө гарах** стать взрослым; **выйти из пелёнок; өлгийтэй байхаасаа** с пелёнок; **өлгийтэй хүүхэд** младенец в люльке, ребёнок в колыбели; **өлгийтэй хүүхдийн өлгийг задлах** развернуть ребёнка, завернутого в пелёнки; 2) **шилж. родное место, родина; хувьсгалын өлгий** место совершения революции, колыбель революции; **Алтанбулак бол ардын хувьсгалын өлгий** Алтанбулак – колыбель народной революции; **өлгий нутаг** родина, родное место; **родной край**; 3) **түүх. слиток серебра, золота** (в форме колыбели); **СЛИТОК; их өлгий** слиток серебра в 48-50 лан; **өлгий алт** слиток золота (равный одному лану); **өлгий мөнгө** слиток серебра (равный пятидесяти ланам); **өлгий юмбүү** слиток серебра; 4) **южный склон горы; солнцепёк; Алтан өлгий** южная сторона горы Алтан.

**ӨЛГИЙДӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠢᠶᠳᠡᠬ 1) пеленать, завертывать в пелёнки; **дахин өлгийдөх** перепеленать; 2) **класть в люльку; хүүхэд өлгийдөх** а) пеленать младенца; б) **класть в люльку.**

**ӨЛГИЙДҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠦᠭᠢᠶᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬ 1) өлгийдөх-ийн үйлдүүл.; 2) **быть завернутым в пелёнки.**

**ӨЛГИЙДЧИХӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠢᠶᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өлгийдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛГИЙЛӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠢᠶᠯᠡᠬ өлгийдөх-ийг үз.

**ӨЛГИЙН** ᠥᠯᠦᠭᠢᠶᠢᠨ / өлгий-н харьяал., колыбельный; **өлгийн дуу** колыбельная песня; **өлгийн өшгөлбөр** приспособление для качания люльки в виде поперечины под ней; **өлгийн цамхаг** крытая часть колыбели (в виде кибитки).

**ӨЛГӨВЧ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠪᠴ 1) ремень для женских брюк, гашник женских панталон; 2) **подтяжки, помочи.**

**ӨЛГӨГДӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬ өлгөх-ийн үйлдэгд., 1) висеть, быть повешенным, подвешенным; **модны үзүүрт өлгөгдөх** висеть на вершине дерева; **өлгөгдөн алагдах** быть умерщвлённым через повешенье; **быть повешенным; зовлон гашуунд өлгөгдөн чирэгдэх** подвергаться страданиям и горестям; 2) **цепляться, зацепляться.**

**ӨЛГӨГЧ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠭᠦᠴ : **хувцас өлгөгч** гардеробщик.

**ӨЛГӨЛЦӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠯᠴᠡᠬ өлгөх-ийн үйлдэлц.

**ӨЛГӨМӨЛ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠮᠡᠯ 1. висячий, висячий; навесной; **өлгөмөл гогцоо** навесная петля; **өлгөмөл гэрэл** висячая лампа; **өлгөмөл цоож** висячий замок; **өлгөмөл хорхой будаа** длинная, вытянутая лапша, вермишель; 2. **что-либо висячее.**

**ӨЛГӨӨС** ᠥᠯᠦᠭᠡᠭᠡᠰ крючок, петля, вешалка.

**ӨЛГӨӨСТЭЙ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠶ өлгөөтэй-г үз.

**ӨЛГӨӨТЭЙ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠶ висячий;

подвешенный, повешенный; **өлгөөтэй байх** висеть; **зураг өлгөөтэй байна** картина висит.

**ӨЛГӨР** ᠥᠯᠦᠭᠡᠷ поднимающий голову вверх; с задранной кверху головой; **өлгөр хүн** верхогляд.

**ӨЛГӨРДӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬ задирааться кверху.

**ӨЛГӨРДҮҮ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬ несколько задранный кверху.

**ӨЛГӨРДҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬ өлгөрдөх-ийн үйлдүүл.

**ӨЛГӨРДЧИХӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өлгөрдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛГӨРХӨН** ᠥᠯᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ / слегка поднятый вверх.

**ӨЛГӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠡ 1) вешать, подвешивать, привешивать; навесить; навешать (что-л. на верёвку, стену и т.д.); **далбаа өлгөх** вывесить флаги; **дээл өлгөх** вешать шубу; вешать дили (халат); **зураг өлгөх** вешать картины; **сэлэм өлгөх** привешивать саблю, нацеплять саблю; **татуурга даавуу өлгөх / далбаа өлгөх** ставить паруса; **угааш өлгөх** вешать бельё; **унь өлгөх** вставлять жерди в отверстие верхнего круга юрты; **хаяг өлгөх** вывесить вывеску; **хөшиг өлгөх** повесить занавески, занавесить; **хувцас өлгөх газар** гардероб; гардеробная; **цонхонд өлгөх** вешать на окно; **хувинг модоор өлгөж ав** зацепите палкой ведро; **үг өлгөж авах** найти повод в

разговоре, чтобы высказаться; **эдгээрээс өлгөөд авах нь энэ л байна** Ыго, пожалуй, самое лучшее из всех; **өлгөх гогцоо** вешалка; петля; **өлгөх дорвого** котелок, приспособленный для вешанья над очагом; **өлгөх эргүүлэг** ворот для подвешивания лошади (при ковке); 2) ловить укрюком смирную лошадь; 3) тогл. играть в волан; 4) вцепляться, бросаясь сверху (о хищных птицах).

**ӨЛГӨЦ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠨᠴᠢ 1) распорка в ткацком станке (при помощи которой поднимаются и опускаются нити основы); 2) вешалка, крючок (служащий для вешанья на него вещей); 3) рубрика, раздел; **сонины өлгөц** газетные рубрики.

**ӨЛГӨЦГӨӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠨᠴᠢᠭᠦᠭᠦᠬᠡ вешать, подвешивать, привешивать (о многих).

**ӨЛГӨЦӨӨ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠨᠴᠢᠥᠭᠡ тогл. 1) игра “сорока” (игра, в которой партнёр снимает с пальцев рук другого нить с соединёнными концами, образуя при этом узоры); 2) игра в бабки (игра, где игроки подбросив рукой цепочку, в то же время стараются схватить как можно больше бабок и поймать этой же рукой падающую цепь); 3) игра в волан.

**ӨЛГӨЦӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠨᠴᠢᠥᠬᠡ 1) играть в “сороку”; 2) играть в бабки (стараясь попасть бабкой в брошенный кверху мячик или волан).

**ӨЛГӨЧИХӨХ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠨᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өлгөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛГҮЙ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠢ ᠠ непитательный; несытный; **өлгүй хоол** непитательная пища; 2) неевший, голодный; **өлгүй газар сөлгүй** зүйр. где голодно, там и холодно; **өлгүй мал** голодный скот; 3) неурожайный, скудный; **өлгүй нутаг** голодный край; **өлгүй хээр** голодная степь.

**ӨЛГҮЙДЭХ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ ᠠ 1) быть непитательным; 2) быть голодным; 3) быть неурожайным.

**ӨЛГҮҮ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠦ висячий; † **өлгүү намаг** ург. висячее болото; **өлгүү хөндий** висячая долина.

**ӨЛГҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠦᠯᠡᠬᠡ өлгөх-ийн үйлдүүл., дaть повесить; **би пальтогоо өлгүүлж байна** я даю повесить пальто.

**ӨЛГҮҮР I** ᠥᠯᠦᠭᠦᠦᠷ 1. 1) вешалка; **хувцасны өлгүүр** вешалка для одежды, гардероб; **театр өлгүүрээсээ эхлэдэг** театр начинается с вешалки; **малгайгаа өлгүүрт өгөх** сдать шапку на вешалку; 2) петля, пришиваемая к платью; **дээлийн өлгүүр / дээлийн гол а** үл.тоомс. чучело, огородное чучело (о нелепом, несуразном человеке); б) шилж., үгчил. ПЕТЛЯ тулуца, петля д’ли (о бессильном, слабом, неспособном человеке); **пальтоны өлгүүрийг таслах** оборвать вешалку у пальто; **өлгүүр хадах** пришить вешалку; 3) подвеска; **өлгүүр ээмэг** серьги с подвесками (подвески головного украшения замужних женщин); 2. висячий; **үүдний өлгүүр** занавески на дверях (подвешаемые на крючках); **өлгүүр**

**халхавч** ширма, экран (висящий на шнурах); **өлгүүр цоож** висячий замок.

**ӨЛГҮҮР II** ᠥᠯᠦᠭᠦᠦᠷ тусг. баба.

**ӨЛГҮҮРТЭЙ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠦᠷᠲᠡᠢ снабжённый вешалкой, имеющий приспособление для вешанья; висячий.

**ӨЛДӨӨХ** ᠥᠯᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ өлдөх I-ийн үйлдүүл.

**ӨЛДӨХ I** ᠥᠯᠳᠡᠭᠡᠬᠡ проголодаться, быть чрезмерно голодным; **өлдөн ганхах** сшататься (от голода); **өлдсөн морь муу явж байна** проголодавшаяся лошадь идёт плохо.

**ӨЛДӨХ II 1.** быть свободным, большим по размеру (об одежде, обуви); 2. свободный; нетесный; **энэ гутал надад өлдөж байна** Ыти туфли мне велики; **өлдсөн зах** свободный воротник.

**ӨЛДҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠳᠡᠭᠦᠦᠯᠡᠬᠡ 1) өлдөх I-ийн үйлдүүл.; 2) быть изгнанным; **үлдүүлэх**-ийг үз.

**ӨЛДЧИХӨХ** ᠥᠯᠳᠡᠭᠦᠬᠡᠬᠡ өлдөх I-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛЖИГ** ᠥᠯᠵᠢᠭ хуучир. высокий передок телеги, переднее сиденье, козлы; **өлжигтэй тэрэг** телега с передками для сидения.

**ӨЛЖИГТЭЙ** ᠥᠯᠵᠢᠭᠲᠡᠢ имеющий высокий передок крытый возок.

**ӨЛЖИХ** ᠥᠯᠵᠢᠬᠡ: **амь өлжих** питаться, кормиться, изыскивать пропитание; существовать.

**ӨЛЗИЙ I** ᠥᠯᠵᠢᠶᠢ мир и счастье; благоденствие; блаженство; благо; благополучие; **буян өлзий** хорш. благоденствие и счастье; **өлзий болгох** делать счастливым; **өлзий болж** по счастливой случайности; к счастью; **өлзий болох** становится счастливым; получить благословение; **өлзий бус а** несчастный, несчастливый, приносящий несчастье; б) несчастье; дурное предзнаменование; **өлзий давхар** шашин. название одной из молитв; **өлзий оршуулах** водворять счастье; благодать; **өлзий өгүүлэх** прославлять; благословлять; **өлзий учрал** счастье, благодать; счастливый случай; **өлзий хутаг а** счастье и благоденствие; б) шашин. название одной буддистской молитвы; **өлзий хутаг ерөөх** желать счастья; **өлзий хутаг жавхлантай бүтсэн** местопребывание Банчина-богда (монгольское название тибетского монастыря Даши-Лхүмбэ); **өлзий хутаг нь өршөөжээ** счастье ему благоприятствовало; **өлзий хутаг оршон орон** страна мира и счастья.

**ӨЛЗИЙ II** ᠥᠯᠵᠢᠶᠢ улдзуй, плетёнка (символический орнамент благополучия); символическая фигура в виде нити, сплетённой крестом; особого рода клетчатый узел; **давхар өлзий а** сдвоенный улдзуй, двойная плетёнка, сдвоенный ромб; б) значок в петлице (командного состава Монгольской армии); **дан өлзий** простой улдзуй (вроде ромба); **өлзий утас** символ мира и счастья (орнамент

состоящий из узора в виде нити, из которой сплетено нечто похожее на крест).

**ӨЛЗИЙГҮЙ** ᠥᠯᠵᠢᠶᠢᠭᠦᠢ **1.** неудачливый, несчастливый; неблагоприятный; **өлзийгүй өдөр** тяжёлый день; несчастливый день; **өлзийгүй хүн** несчастливый человек; **2.** несчастливое предзнаменование.

**ӨЛЗИЙГҮЙДЭХ** ᠥᠯᠵᠢᠶᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ оказываться слишком неудачливым, несчастливым.

**ӨЛЗИЙЛӨГ** ᠥᠯᠵᠢᠶᠢᠯᠥᠭ счастливый, благодатный.

**ӨЛЗИЙЛӨХ I** ᠥᠯᠵᠢᠶᠢᠯᠥᠬᠡ 1) быть удачливым, счастливым; посчастливиться; **чоно нохой өлзийлөх** не иметь напастей, бед, несчастий; посчастливиться; 2) хуучир. совершать прогулку девятого числа девятой луны по горам.

**ӨЛЗИЙЛӨХ II** украшать орнаментом улдзуй; **өлзий 2)**-г үз.

**ӨЛЗИЙТ** ᠥᠯᠵᠢᠶᠢᠲᠡ счастливый, благодатный; **өлзийтэй**-г үз., **өлзийт гөрөөс а)** шашин. лань; изображение ланей по обеим сторонам молитвенного колеса в храмах; б) амьт. чёрный носорог; **өлзийт лавай** шашин. раковина, употребляемая как музыкальный инструмент во время богослужения; **өлзийт мод** шашин. дерево, растущее у дворца Далай-ламы на горе Потала (на листьях которого якобы видны священные письмена); **өлзийт найман тэмдэг** шашин. восемь жертв (белый зонтик, рыбы, белая раковина, белый лотос, сосуд-бумба, нить счастья, джалцан — цилиндрическое украшение и молитвенное колесо); **өлзийт найман эд** шашин. восемь жертвенных чашечек (содержащих зеркало, кислое молоко, траву, плод бимба, раковину, сурик, манну); **өлзийт өвс** ург. а) мятлик гребенниковидный; трава куша; б) красная рейнекия; **өлзийт үсэг** священные благодатные письмена (ум-ма-ни-пад-ме-хум); **өлзийт хадаг** счастье — хадак (приветственный шелковый платок со священными изображениями); **өлзийт цэцэг** ург. родея.

**ӨЛЗИЙТЭЙ** ᠥᠯᠵᠢᠶᠢᠲᠡᠢ благословенный, мирный, счастливый; приносящий счастье; удачный; благополучный; **чоно үүрэндээ өлзийтэй** зүйр. волк не нападает вблизи логова; ~ ворон ворону глаз не выклюет; **өлзийтэй өдөр а)** счастливый день; б) пятнадцатое число первого месяца Цагаан сар; **өлзийтэй цаг** счастливое время.

**ӨЛЗИЙХҮҮ** ᠥᠯᠵᠢᠶᠢᠬᠡᠭᠤᠨ яриа. чучело, пугало.

**ӨЛИЙЛГӨХ** ᠥᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠦᠬᠡ өлийх-ийн үйлдүүл.

**ӨЛИЙХ** ᠥᠯᠢᠶᠢᠬᠡ вытягивать шею; задирает голову; поднимать голову; **толгой өлийх** высоко держать голову.

**ӨЛИЙЧИХӨХ** ᠥᠯᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өлийх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛЛӨХ I** ᠥᠯᠯᠥᠬᠡ 1) слегка закусить, перекусить; немного поесть; 2) покормить;

**морио өллөх** дать своей лошади чуточку поесть.

**ӨЛЛӨХ II** передвигаться по скудной местности.

**ӨЛЛӨХ III** гнездиться, жить в гнезде, муравейнике (о насекомых).

**ӨЛЛҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өллөх I-ийн үйлдүүл.

**ӨЛМИЙ I** ᠥᠯᠮᠢᠶᠢ 1) стопа, подъем ноги; передняя часть ноги, плюсна; **өлмий гишгэж мушгих** наступать на ногу противника и нагибать его в сторону (в национальной борьбе); **өлмий дээрээ зогсох** стоять на цыпочках; **өлмийгөө чиглүүлэх** направить куда-либо свои стопы; **өлмийгөөрөө гишгэх** попирает стопами; **өлмийгөөрөө явах** ходить на цыпочках; 2) мысок (обуви); **өлмийн тах а)** кожаный кант, ременная нашивка (вокруг передка сапога); б) верблюжьки башмаки (заменяющие им подковы); 3) эрхэм. ноги; **таны өлмий бат орших болтугай!** ваше здоровье!, желаю долголетия!; **өлмийд багтах** быть под покровительством; под крылышком; быть под опекой; **өлмийд тань мөргөнө** я склоняюсь к вашим стопам.

**ӨЛМИЙ II** утга.зох. СТОПА (повторяющаяся ритмическая единица стиха).

**ӨЛМИЙДӨХ** ᠥᠯᠮᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ 1) хватать за ногу в её подъёме; 2) наступать ногой; попирает ногами.

**ӨЛМИЙДҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠮᠢᠶᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) өлмийдөх-ийн үйлдүүл; 2) быть схваченным за ногу в её подъёме.

**ӨЛМИЙДЧИХӨХ** ᠥᠯᠮᠢᠶᠢᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ өлмийдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛМИЙЛДӨХ** ᠥᠯᠮᠢᠶᠢᠯᠳᠡᠬᠡ 1) вставать на носки; ийти на цыпочках; 2) наступать ногой.

**ӨЛМИЙЛДҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠮᠢᠶᠢᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

өлмийлдөх-ийн үйлдүүл.

**ӨЛМӨРӨХ** ᠥᠯᠮᠥᠷᠥᠬᠡ голодать, терпеть крайний голод.

**ӨЛМҮҮ** ᠥᠯᠮᠦᠭᠦ : **өлмүү зэлмүү** хорш. бедный, неимущий; **өлмүү сөлмүү** хорш. неровный.

**ӨЛӨВ** ᠥᠯᠥᠪ : **өлөв өлөв гүйх** шнырять; **өлөв долов хийх / өлөв өлөн** хорш. жадничать.

**ӨЛӨВХИЙЛЭХ** ᠥᠯᠥᠪᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ 1) хворать, недомогать; 2) шнырять.

**ӨЛӨГ I** ᠥᠯᠥᠭ **1.** 1) что-либо физическое, телесное; вещь, предмет, домашняя утварь, скарб; **өлөг сэлэг юм** вещицы, мелкие вещи, мелочи, безделицы; 2) сырьё; **хөдөө аж ахуйн эд өлөг** сельскохозяйственное сырьё; 3) предметы, вещи, найденные в результате раскопок; 4) гүн.ух. материя; вещество; **2.** физический; материальный; **өлөг эд** физическое тело.

**ӨЛӨГ II** 1) изнурительный; **өлөг өвчин** сухотка; изнурительная болезнь; 2)

хронический; **өлөг өвдөх** страдать хроническим заболеванием.

**ӨЛӨГЛӨХ** ᠮᠣᠯᠤᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ голодать, быть голодным.

**ӨЛӨГТӨХ** ᠮᠣᠯᠤᠭᠡᠲᠦᠬᠡ 1) хворать изнурительной болезнью; 2) хворать хронической болезнью.

**ӨЛӨГЧИН** ᠮᠣᠯᠤᠭᠡᠴᠢᠨ самка плотоядных животных; сука; **өлөгчин арслан** львица; **өлөгчин барс** тигрица; **өлөгчин нохой, ончин хүүхэд үлдээлгүй туув** аман.зох. он погнал всех, никого не оставив на месте: ни голодной собаки (үгчил. суки), ни осиротевшего ребёнка; **өлөгчин чоно** волчица.

**ӨЛӨЛЗӨХ** ᠮᠣᠯᠤᠯᠵᠡᠬᠡ часто вытягивать шею, задирать голову.

**ӨЛӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠤᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өлөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨЛӨЛЗЧИХӨХ** ᠮᠣᠯᠤᠯᠵᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өлөлзөх**-ийн

нэгэнтээ.

**ӨЛӨМ** ᠮᠣᠯᠡᠮ : **өлөм шилэмгүй а)** непитательный; б) блёклый, бледный; **өлөм шилэмгүй хоол** непитательная пища; **өлөм шилэмгүй царай а)** бледное лицо; б) равнодушное, бесстрастное выражение лица; **өлөм сөлөм** хорш. неровный, разной величины; **өлөм намаг** верховое болото; **өлөм ургамал** непитательное растение.

**ӨЛӨН I** ᠮᠣᠯᠡᠨ / 1. 1) неевший; голодный; **өлөн ам** лишний рот; **өлөн байх** быть голодным; **өлөн бие дээр / өлөн элгэн дээр** натошак, на тощий желудок; **өлөн элгэн дээр эм уух** принимать лекарство натошак; **өлөн элэг тайлах** принимать пищу натошак; **өлөн буга а)** голодный изюбр; б) олень в период течки; **өлөн живэр аж төрөх / өлөн зэлмүүр амь зуух** жить впроголодь; **өлөн зуд** голод, голодная зима; **өлөн нүд а)** голодные глаза; жадные глаза; б) наблюдательный взгляд; **өлөн нүдтэй хүүхэд** ребёнок с наблюдательным взглядом; **өлөн ховдог** обжорливый; **өлөн ходоод** голодный желудок; **өлөн хээр** голодная степь; **өлөн чоно** голодный волк; **өлөн шүлс** утренняя слюна; **өлөн шээс / өлөн ус** яриа. моча перед завтраком, моча натошак; 2) шилж. тонкий; незначительный; чуточку; незаметный; **өлөн гэдэс** бие.зүй. тонкие кишки; бараньи тонкие кишки, в которые ещё не налита кровь (перед варкой); **өлөн гэдэс тасрах нь** хэлц. испытывать волчий аппетит; **өлөн гэдэсний тасаг** кишечное отделение (на мясокомбинате); **өлөн тоос** тонкая пыль; **өлөн тоосонд дарагдах** покрываться тончайшей пылью; **өлөн үнс** пепел; **өлөн хир** тонкий слой грязи; **өлөн чийг** утренняя роса; незаметная влажность; **өлөн чийгнээр битгий хөл нүцгэн яв** не ходи босиком по росе; **өлөн шороо а)** мелкозём; б) тонкая пыль.

**ӨЛӨН II** ᠮᠣᠯᠡᠨ 1) ург. осока обыкновенная; **өлөн живэр** ург. трёхбородник; **өлөн өвс а)** ург. осока; б) малопитательная трава; **өлөн сахал** ург. луговой хвощ; **өлөн хялгана** ург. полевица; 2) густая трава; **өлөн дарах** преследовать дичь в густой траве; † **өлөн хатгуур** шувуу. а) болотный кулик; б) белобрюшка.

**ӨЛӨНГӨ I** ᠮᠣᠯᠡᠨᠭᠡᠮᠡᠨ ург. волоснец сибирский.

**ӨЛӨНГӨ II** голодный.

**ӨЛӨНГӨТ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠭᠡᠮᠡᠨᠲᠡᠬᠡ волоснецовый;

**өлөнгөт нуга** волоснецовый луг.

**ӨЛӨНГӨТГӨХ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠭᠡᠮᠡᠨᠲᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ **өлөнгөтөх**-ийн үйлдүүл., томить, морить голодом.

**ӨЛӨНГӨТӨХ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠭᠡᠮᠡᠨᠲᠡᠬᠡᠲᠡᠬᠡ проголодаться;

**өлсөх**-ийг үз.

**ӨЛӨНДҮҮ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠳᠡᠭᠦᠭᠡᠭᠡ сильно голодный.

**ӨЛӨНЖИРӨХ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠵᠢᠷᠥᠬᠡ 1) покрываться густой осокой; 2) деревенеть (о стеблях трав).

**ӨЛӨНТӨХ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠲᠦᠬᠡ покрываться осокой.

**ӨЛӨНЦӨР** ᠮᠣᠯᠡᠨᠴᠡᠷ ург. ожика.

**ӨЛӨРХӨГ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠬᠥᠭᠡ 1) голодный; 2) шилж. скудный, бедный; **өлөрхөг газар** скудная травой местность.

**ӨЛӨРХӨХ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠬᠥᠬᠡ голодать.

**ӨЛӨРХҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өлөрхөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨЛӨРХЧИХӨХ** ᠮᠣᠯᠡᠨᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өлөрхөх**-ийн

нэгэнтээ.

**ӨЛӨХ** ᠮᠣᠯᠡᠬᠡ 1) приподнимать (напр. голову); 2) приподнимать рычагом.

**ӨЛСГӨЛӨН(Г)** ᠮᠣᠯᠤᠰᠭᠡᠯᠡᠨᠭᠡ 1. голод; голодание; голодовка; **өлсгөлөн зарлах** объявить голодовку; **өлсгөлөнгийн аюул** бедствие от голода; **өлсгөлөнгийн туйлд хүрэх** доводить до крайнего голода; **хотыг өлсгөлөнгөөр авах** брать город измором; **өлсгөлөнгөөр үхэх** умереть с голоду; умереть от голода; **өлсгөлөнд нэрвэгдэгсэд** голодающие; **өлсгөлөнтэй тэмцэх** борьба с голодом; 2. голодный; голодающий; **өлсгөлөн хүн** голодный человек; **өлсгөлөнгийн жил** голодный год; **цатгалан нь өлсгөлөнгийнхөө зовлонг мэдэхгүй** зүйр. сытый голодного не разумеет.

**ӨЛСГӨХ** ᠮᠣᠯᠤᠰᠭᠡᠬᠡ **өлсөх**-ийн үйлдүүл., морить голодом, заставлять голодать; доводить до голода; **өлсгөж алах** предавать голодной смерти; уморить; **өлсгөж зүдрээх** томить, изнурять голодом; **өлсгөн зовоох** морить голодом, подвергать мукам голода.

**ӨЛСМӨЛ** ᠮᠣᠯᠤᠰᠮᠡᠮᠡᠯᠡ **өлссөн**-г үз.

**ӨЛСӨӨХ** ᠮᠣᠯᠤᠰᠡᠭᠡᠬᠡ **өлсгөх**-ийг үз.

**ӨЛСӨХ** ᠮᠣᠯᠤᠰᠡᠬᠡ 1. голодать, быть голодным; испытывать голод; проголодаться; **гэдэс өлсөх** голодать; проголодаться; **ихэд өлсөх** испытывать сильный голод; **өдөр турш өлсөх** целый день голодать; **өлсөж байх** быть голодным; **би өлсөж байна** я проголодался;

**өлсөж зовох** наголодаться; **өлсөж ундаасах** терпеть голод и жажду; **өлсөж үхэх** умирать с голоду; **тэд аян замдаа өлсжээ** они в дороге голодали; **өлссөн барьсанаа ч мэдсэнгүй** даже не чувствовал, что проголодался; **өшихдөө хэрүүлч, өлсөхдөө хулгайч** зүйр. проголодавшись – ворует, возненавидев – буянит; **2. өлсөхүй**-г үз.

**ӨЛСӨХҮЙ** ᠥᠯᠰᠦᠬᠦᠢᠭᠦᠨ ГОЛОД; **өвдөхүй өлсөхүй хоёр** болезнь и голод.

**ӨЛССӨН** ᠥᠯᠰᠦᠰᠦᠨ ГОЛОДНЫЙ.

**ӨЛСҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өлсгөх-ийг үз.

**ӨЛСЧИХӨХ** ᠥᠯᠰᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ өлсөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨЛТ** ᠥᠯᠲᠡ өлтэй-г үз., **өлт ургамал** питательное растение; **өлт чанар** питательная ценность.

**ӨЛТЭЙ** ᠥᠯᠲᠡᠢᠭᠡᠨ питательный; **өлтэй хоол** питательная пища.

**ӨЛҮҮЛЭХ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өлөх-ийн үйлдүүл.

**ӨЛҮҮР** ᠥᠯᠦᠭᠦᠷ рычаг; **өлүүрээр өргөх** поднять рычагом.

**ӨЛҮҮРДЭХ** ᠥᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ поднимать рычагом.

**ӨЛХ I** ᠥᠯᠬᠡᠨ южная сторона горы.

**ӨЛХ II** 1) гашик; 2) нитка жемчуга, ожерелье из жемчугов.

**ӨЛХИЙ** ᠥᠯᠬᠡᠢᠶᠢ 1) светлый, ясный, обращённый на юг; 2) шилж. навязчивый;

**өлхий үгт** навязчивый.

**ӨЛХЛӨХ** ᠥᠯᠬᠡᠯᠡᠬᠡ кочевать по южному склону горы.

**ӨЛХӨН I** ᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠨ 1. свободный, нетесный (об одежде); 2. свободно, вольно.

**ӨЛХӨН II** 1. лёгкий, простой; 2. легко, просто, легонько; довольно легко, достаточно быстро.

**ӨЛХӨН III** 1. полуголодный; **өлхөн цадах** недоест; 2. недостаточно, неполно, мало; **өлхөн унтах** недосыпать; не высыпаться.

**ӨЛЧИР** ᠥᠯᠴᠢᠷ не боящийся холода, морозостойкий, выносливый.

**ӨЛЧИРЛӨХ** ᠥᠯᠴᠢᠷᠯᠡᠬᠡ выносить холод.

**ӨМ I** ᠥᠮᠤ хүч нэмэгдүүлэх сул үг (частица, обозначающая что-л., оторванное от целого, или процесс отделения части от целого); **өм татах** отрывать куском; **разорвать; өм хазах** откусывать зубами; **раскусить; өм цохих** выбивать; **отламывать; шүдий нь өм цохих** выбить зуб; **өм цөм** хорш. оторванный кусками; **разбитый** вдребезги; **оготнод өм цөм идэгдсэн** объеденный мышами; **өм чимхэх** расцепить; **өм эчих** растрескаться, разорваться.

**ӨМ II** ᠥᠮᠤ ᠵᠡ помощь, защита; **өм цэрэг** хуучир. личная охрана (напр. военачальника), телохранители.

**ӨМ III** единый, объединённый, централизованный.

**ӨМБӨ** ᠥᠮᠪᠡᠮᠡ : **өмбө жимс** ург. имбу, момбин клубеносный.

**ӨМБӨЛ** ᠥᠮᠪᠡᠯᠡ шалаш из жердей; **эмбүүл**-ийн үз.

**ӨМБҮҮ** ᠥᠮᠪᠦᠭᠦ хүүхд. МУ-МУ (о крупном рогатом скоте); **үмбүү**-г үз.

**ӨМГӨЛЗӨХ** ᠥᠮᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ смеяться, хихикать, плакать, сжимая рот; **өмөлзөх**-ийг үз.

**ӨМГӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ӨМГӨЛЗӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨМГӨНӨХ** ᠥᠮᠭᠡᠨᠨᠥᠬᠡ **ӨМӨЛЗӨХ**-ийг үз.

**ӨМГӨНҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ӨМГӨНӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨМГӨӨЛӨГЧ** ᠥᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡ 1) хууль. защитник, адвокат; заступник; ходатай; **хэрэгтний өмгөөлөгч** защитник подсудимого; **өмгөөлөгч болох** быть защитником; **шүүхэд өмгөөлөгч хийх** выступить защитником в суде; **ялтныг нэртэй өмгөөлөгч өмгөөлж байна** подсудимого защищает известный адвокат; **өмгөөлөгчийг татгалзах** отказ от защитника; **өмгөөлөгчийн үүрэг** обязанность защитника; **өмгөөлөгчийн эрх** права защитника; 2) заступник.

**ӨМГӨӨЛӨЛ** ᠥᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠯᠡ защита, заступничество; **иргэний эрхийн өмгөөлөл** защита прав граждан; **өмгөөлөлдөө авах** взять под свою защиту.

**ӨМГӨӨЛӨХ** ᠥᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ заступаться, защищать; отстаивать; выгораживать; **дайснаас өмгөөлөх** защищать от врага; **нөхрийгөө өмгөөлөх** защищать товарища; **үзэл бодлоо өмгөөлөх** защитить свои взгляды; **хэрэгтнийг өмгөөлөх** защитить подсудимого; **шийдвэртэй өмгөөлөх** защищать решительно; **би чамайг өмгөөлнө** я буду защищать тебя; **өмгөөлөх байгууллага** адвокатура; **өмгөөлөх үг** защитительная речь.

**ӨМГӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **өмгөөлөх**-ийн үйлдүүл; 2) **быть** защищаемым кем-л.; **өмгөөлүүлэн** под защитой.

**ӨМГӨӨЛЦГӨӨХ** ᠥᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ заступаться, защищать (о многих).

**ӨМГӨӨЛЧИХӨХ** ᠥᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ӨМГӨӨЛӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ӨМГӨР** ᠥᠮᠭᠡᠷ слишком маленький; уродливо маленький; суженный, почти закрытый, сжатый; **өмгөр ам** узкий рот; маленький рот; **өмгөр аманд банш багтахгүй, өлөн аманд далай ихдэхгүй** зүйр. В маленький рот не войдут и пельмени, а голодному рту и океан не велик; **өмгөр амтай** а) с очень маленьким ртом; б) со слишком узким отверстием; **өмгөр гэр** слишком маленькая юрта.

**ӨМГӨРДӨХ** ᠥᠮᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком маленьким, узким.

**ӨМГӨРДҮҮ** ᠥᠮᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠨ ДОВОЛЬНО маленький, узкий.

**ӨМГӨРДҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өмгөрдөх-ийн үйлдүүл.

**ӨМГӨРДЧИХӨХ** ᠥᠮᠭᠦᠷᠳᠦᠬᠢᠬᠡᠬᠡ өмгөрдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨМГӨРТӨХ** ᠥᠮᠭᠦᠷᠲᠦᠬᠡ сужагса, сжиматься; быть слишком маленьким.

**ӨМГӨРХӨН** ᠥᠮᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠡᠨ өмгөр-ийн багас, чересчур маленький, узкий.

**ӨМД(ӨН)** ᠥᠮᠳᠦ штаны, брюки, панталоны; **барину өмд** рейтузы, облегающие брюки; **богино өмд** шорты; **дотуур богино өмд** плавки; трусики; трусы; **бяцхан өмд** яриа. штанишки; **дотуур өмд** кальсоны; **эмэгтэй дотуур өмд** панталоны; **дэгжин өмд** модные брюки; **модон өмд өмсчихсөн юм шиг** хэлц. сидеть, стоять как пень; стоять на вытяжку, стоять столбом (үгчил. как будто надел деревянные штаны); **ноосон даавуун өмд** брюки из шерсти; **савхин өмд** кожаные брюки; **судалтай өмд** полосатые брюки, брюки в полоску; **тавьдаг өмд** брюки на выпуск; **тохиромжтой өмд** практичные брюки; **уранхай өмд** рваные брюки; **үнэтэй өмд** дорогие брюки; **үрчийсэн өмд** мятые брюки; **хиртэй өмд** грязные брюки; **хүүхдийн өмд** детские брюки; детские штанишки; **цанын өмд** лыжные брюки; **цэрэг өмд** галифе; **шалбуур өмд** шаровары; **шинэ маягийн өмд** брюки нового фасона; **өмд захиалах** заказать брюки; **өмд индүүдэх** гладить брюки; **өмд оёдлоороо зад тавив** брюки лопнули по шву; **өмд оёх** шить брюки; **өмд өмсөх** носить брюки; **өмд өмсөж үзэх** примерить брюки; **өмд тавих / өмд уртатгах** удлинить брюки; **өмд тайлах** снять брюки; **өмд танах / өмд богиносгох** укоротить брюки; **өмд худалдан авах** купить брюки; **өмд цамц** хорш. бельё (үгчил. штаны и рубашка); **өмд элэгдэх** брюки обносились, обтрепались; **өмдөн дээр юм асгах** пролить что-л. на брюки; **өмдгүй нь өвдөг цоорхойгоо шоолох** зүйр. сам без портков, а смеётся над тем, у кого на колене дыра; ~ в своём глазу бревна не видит, а в чужом – соломинку замечает; **өмдтэй явах** ходить в брюках.

**ӨМДНИЙ** ᠥᠮᠳᠦᠨᠢ өмд(н)-ий харьяал., брючный, относящийся к брюкам, штанам; **өмдний гуя** штанина; **өмдний зах** пояс штанов; **өмдний маяг** фасон брюк; **өмдний өргөн** ширина брюк; **өмдний салтаа / өмдний уулзар** место соединения штанин; **өмдний салтаа бариуджээ** брюки узки в шагу; **өмдний түдүүл** вешалка для брюк; **өмдний тэлий** брючный ремень; гашник; пояс у штанов; **өмднийхөө тэлийнээс чирэх** шог. Заткнуть за пояс (о женщине, которая превосходит мужчину); **өмдний хажлага** лампас; **өмдний**

**шурхнаг** надштанники; **өмдний шуумаг** отвороты брюк.

**ӨМИЙЛГӨХ** ᠥᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ өмийх-ийн үйлдүүл., стягивать, морщить; **царайгаа өмийлгөх** морщить лицо; поморщиться.

**ӨМИЙХ** ᠥᠮᠢᠶᠢᠬᠡ 1) быть слишком маленьким; быть уродливо маленьким; **өмийсөн амтай хүн** человек со слишком маленьким ртом; 2) стягиваться (напр. о ране, отверстии мешка); морщиться; сворачиваться; **өмийж цөмийж** морщась, съёживаясь, собираясь.

**ӨМИЙЧИХӨХ** ᠥᠮᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ өмийх-ийн нэгэнтээ.

**ӨМЛӨХ I** ᠥᠮᠯᠡᠬᠡ отрывать кусок с краю чего-л., разрывать, отломить; **талх өмлөх** отломить кусочек хлеба.

**ӨМЛӨХ II** помогать, оказывать помощь, поддержку.

**ӨМЛӨЧИХӨХ** ᠥᠮᠯᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ өмлөх I-ийн нэгэнтээ.

**ӨМЛҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өмлөх-ийн үйлдүүл.

**ӨМНИЙН** ᠥᠮᠨᠢ юг / юг / өмнө-ийн харьяал., ЮЖНЫЙ.

**ӨМНӨ** ᠥᠮᠨᠦ 1. юг; на юге; **баруун өмнө** юго-запад; **зүүн өмнө** юго-восток; **өмнө зүг явах** ехать на юг; **луужингаар өмнө зүгийг тодорхойлох** определить по компасу юг; **өмнө зүгийн хүмүүс** жители юга; **өмнө зүгт шавжны сонин зүйлийн дүрс** тохиолддог на юге встречаются интересные виды насекомых; 2. 1) южный; **өмнө зүгт** в южном направлении; на юг; **өмнө тал** южная сторона; **өмнө талд нь манайх бий** мы живём с южной стороны; **өмнө хязгаар** южный край; 2) передний; 3. дагавар. пред, перед, впереди; **бидний өмнө зогсож байна** стоит перед нами; **их сургуулийн өмнө байгаа хөшөө** памятник, стоящий перед университетом; **миний өмнө** предо мной; **олны өмнө** перед массами; хуучир. на, во весь народ; **олны өмнө нэрийг гутаах** дискредитировать в глазах масс; **толины өмнө зогсох** стоять перед зеркалом; **хоолны өмнө эм уух** принимать лекарство перед едой; **хуулийн өмнө хариуцах** отвечать перед законом; **хүний өмнө** перед лицом кого-л.; **би чиний өмнө буруутай** я виноват перед тобой; 2) до; раньше, прежде; тому назад; **бэрхшээлийн өмнө сөгдөх** отступить перед трудностями; **дайны өмнө** до войны; **арав гаруй жилийн өмнө** более десятка лет тому назад; **нэг жилийн өмнө** год тому назад; **үүнээс нэг жилийн өмнө** за год до Итого; **хавар өнгөрсөн жилийнхээс өмнө** эхэллээ весна началась раньше, чем в прошлом году; **тэмцээний өмнө** дасгал хийх тренироваться перед матчем; **үүний өмнө** до Итого; раньше; недавно; **хоолны өмнө** до обеда; перед обедом; **хоол идэхийн өмнө** гараа угаах мыть руки перед едой; **хугацаанаас өмнө**

досрочно; **төлөвлөгөөг хугацаанаас өмнө биелүүлэх ёстой** план должен быть выполнен досрочно; досрочное выполнение плана; **цагаас өмнө** преждевременно; **галт тэрэг цагаасаа өмнө ирэх** преждевременный приход поезда; **шалгалтын өмнө сандрах** волноваться перед экзаменом; **юуны өмнө** прежде всего; первым долгом; **явахаас өмнө** до отъезда, до ухода; **ярихын өмнө сайн бодоорой** прежде чем говорить хорошенько подумай; **өмнө хойно нь бөртөгнөх** вертеться, путаться под ногами, перед глазами; **өмнө хойно нь явах** а) быть в услужении, быть на посылках; б) принимать участие в чьей-л. судьбе; **өмнө хойно нь оруулж ярих** яриа. говорить путано, неумело.

**ӨМНӨД**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠳ}$  1) южный; на юг; **өмнөд газрын хүн** южанин; **өмнөд гол** зурх. южная река (название созвездия Процион); **өмнөд өргөрөгийн дөчин градуст** г.з. на сорок градусов южной широты; **өмнөд туйл** г.з. Южный полюс; **өмнөд соронзон туйл** южный магнитный полюс; **өмнөд хаалга** зурх. южные ворота (название двух звёзд в созвездии Кентавра); **өмнөд хаалгын цэрэг тэргүүлэгч** зурх. начальник войска южных врат (название звезды в созвездии Андромеды); **өмнөд хил** южная граница; 2) передний; **өмнөд тархи** бие.зүй. мозг передний.

**ӨМНӨДИЙН**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠳᠢᠶᠢᠨ}$   $\text{ᠠᠨ}$  өмнөд-ийн харьяал., южный; **өмнөдийн хунчир** ург. астрагал южный.

**ӨМНӨӨ I**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠳᠡ}$  1. другой; иной; **одоо цаг өмнөө болжээ** сейчас другое время; **тэс өмнөө хүн болох** стать совсем другим человеком; **өмнөө болчихжээ** стал иным; **өмнөө саналтай байх** быть иного мнения; **өмнөө үгээр хэлбэл / өмнөөгөөр** другими словами; **өмнөө юм хэрэггүй** больше ничего не нужно; 2. ещё; наоборот; **шал өмнөө** наоборот; **цөмийг шал өмнөөгөөр хийх** делать всё наоборот.

**ӨМНӨӨ II**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠳᠡ}$   $\text{ᠨᠠ}$  перед собой; **өмнөө тавих** ставить перед собой; **өмнөө туух** гнать перед собой.

**ӨМНӨӨГӨӨР**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠷ}$  1) другими словами; 2) наоборот.

**ӨМНӨӨЛӨХ**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠳᠡᠯᠡᠬᠡ}$  переименовывать, изменять.

**ӨМНӨӨЛҮҮЛЭХ**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ}$  өмнөөлөх-ийн үйлдүүл.

**ӨМНӨӨС**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠳᠡᠰ}$   $\text{ᠠᠨ}$  өмнө-ийн гарах., 1) от имени; от лица; **нийт ард түмний өмнөөс** от лица всего народа; **өөрийн улсын өмнөөс** от имени своего государства; **түүнд хамт олны өмнөөс баяр хүргэв** поздравил его от имени нашего коллектива; **эцгийнхээ өмнөөс ярилцах** говорить от имени отца; 2) за, вместо; из-за; **нөхрийн өмнөөс зовних**

беспокоиться за товарища; **та нарын өмнөөс би зөндөө загнуулав** из-за вас я получил нагоняй; **чиний өмнөөс** за тебя; **би чиний өмнөөс хийе** вместо тебя сделаю я; **чиний өмнөөс би явъя** я пойду за тебя; 3) навстречу; **өмнөөс нь нэг морьтой хүн давхижээ** навстречу ему скакал всадник; **өмнөөс нь очих** идти навстречу; подойти спереди; **бидний өмнөөс салхи үлээлээ** ветер дул нам навстречу; **бие биеийнхээ өмнөөс явах** идти навстречу друг другу; 4) против, напротив; **даргын өмнөөс эсэргүүцэх** противоречить начальнику, не соглашаться с начальником; 5) юг, на юг, на юге; южный; **өмнөөс ирэх зам** ведущая с юга дорога.

**ӨМНӨХ**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠬᠡ}$  1) передний, находящийся впереди; предшествующий; будущий; южный; лицевой; **өмнөх боомт** форпост; передовой пункт; **орос хэлний “и” эгшиг өмнөх гийгүүлэгчээ зөөлрүүлдэг** звук “и” в русском языке смягчает предшествующий согласный; **өмнөх дугуй** переднее колесо, передний скат; **өмнөх нь ойртож, хойтох нь холдох** зүйр. будущее приближается, прошлое отдаляется; ~ доживать свой век, быть близким к смерти; **өмнөх өгүүлэл** предисловие; **өмнөх тайз** авансцена; **барилгын өмнөх тал** лицевая сторона здания; **өмнөх үе** предшествующее поколение, предшественник; будущее; **сайн яруу найрагч өөрийн өмнөх үеийн болон өнөөгийн найрагчдаа хуулбарлан давтдаггүй** хороший поэт не повторяет своих предшественников или современников; **өмнөх үргэлжлэл** продолжение; **өмнөх эгнээ** передняя шеренга; передний ряд; 2) орос хэлний до- угтвартай тохирно (соответствует предлогу до- в русском языке); **дайны өмнөх үе** довоенный период; **сургуулийн өмнөх насны хүүхэд** дошкольник, дошкольница; дошкольники; **капитализмын өмнөх хөгжлийн шат** докапиталистическая стадия развития.

**ӨМНӨХӨН**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠬᠡᠬᠡᠨ}$  1) незадолго; **баярын өмнөхөн** незадолго до праздника; **дайны өмнөхөн** незадолго до войны; 2) перед, до, раньше; **үдээс өмнөхөн** до полудня.

**ӨМНӨХӨӨРӨӨ**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡ}$  по-прежнему. **ӨМНӨЧ**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠳᠡᠴ}$ : **өмнөч шувуу** турач, белая куропатка (птица).

**ӨМНҮҮР**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠭᠦᠷ}$  впереди, перед; **жагсаалын өмнүүр** перед строём.

**ӨМНҮҮРХИ**  $\text{ᠥᠮᠨᠦᠭᠦᠷᠬᠢ}$  находящийся впереди.

**ӨМӨГ I**  $\text{ᠥᠮᠥᠭ}$  1) помощь; защита, охрана, покровительство; **өмөг садан** родные; **өмөг түшиг** хорш. покровительство, защита; защита и опора; **өмөг түшиг болох** быть защитником, покровителем, покровительствовать; 2) сила;

армия, войско (для охраны, прикрытия); **ӨМӨГ ИТГЭЛ** хуучир. полководец; **ӨМӨГ мандал** воинский круг, поставленное в круг войско; **ӨМӨГ цэрэг** войско.

**ӨМӨГ II: өмөг өмөг хийх** поджимать что-л. (напр. губы); **уруулаа өмөг өмөг хийлгэх** часто поджимать губы.

**ӨМӨГЛӨГЧ** ᠥᠮᠦᠭᠯᠦᠭᠴᠢ **өмөөрөгч**-ийг үз.

**ӨМӨГЛӨЛ** ᠥᠮᠦᠭᠯᠦᠯ помощь; защита.

**ӨМӨГЛӨХ** ᠥᠮᠦᠭᠯᠦᠬᠡ **өмөөрөх**-ийг үз.

**ӨМӨГТЭЙ** ᠥᠮᠦᠭᠲᠡᠢ стоящий на страже, сторожевой (о животном).

**ӨМӨГЧ** ᠥᠮᠦᠭᠴᠢ заступник, покровитель.

**ӨМӨГЧЛӨХ** ᠥᠮᠦᠭᠴᠢᠯᠡᠬᠡ ярост но заступаться.

**ӨМӨГШИХ** ᠥᠮᠦᠭᠰᠢᠬᠡ помогать, оказывать помощь; защищать, охранять.

**ӨМӨЛЗӨХ** ᠥᠮᠦᠯᠵᠡᠬᠡ 1) то и дело поджиматься (напр. о губах); 2) посмеиваться беззвучно; 3) плакать беззвучно.

**ӨМӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠦᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өмөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨМӨЛЗЧИХӨХ** ᠥᠮᠦᠯᠵᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өмөлзөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨМӨН** ᠥᠮᠦᠨ анаг. злокачественная опухоль, рак; **ходоодны өмөн** рак желудка; **өмөн үү** рак; **өмөн хавдар** злокачественная опухоль.

**ӨМӨНГИЙН** ᠥᠮᠦᠨᠭᠢᠶᠢᠨ / **өмөн(г)**-ийн харьяал., раковый; **өмөнгийн эсрэг** противраковый.

**ӨМӨНТӨХ** ᠥᠮᠦᠨᠲᠡᠬᠡ страдать раком.

**ӨМӨӨРӨГЧ** ᠥᠮᠦᠯᠡᠷᠦᠭᠴᠢ заступник, защитник; ном. апологет; покровитель, опекун; **өмөөрөгч эмэгтэй** заступница.

**ӨМӨӨРӨЛ** ᠥᠮᠦᠯᠡᠷᠦᠯ заступничество, покровительство; попечение.

**ӨМӨӨРӨХ** ᠥᠮᠦᠯᠡᠷᠦᠬᠡ вступаться за кого-л., защищать кого-л., заступаться; **доромжлогдсон хүнийг өмөөрөв** заступился за обиженного; **нөхрөө өмөөрөх** заступаться за товарища; **биеэ өмөөрөх** защищать себя; **өмөөрөн хамгаалах** защищать.

**ӨМӨӨРҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠦᠯᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **өмөөрөх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть защищаемым.

**ӨМӨӨРЧИХӨХ** ᠥᠮᠦᠯᠡᠷᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өмөөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨМӨӨЧЛӨХ** ᠥᠮᠦᠯᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡ заступаться, защищать.

**ӨМӨР:** ᠥᠮᠦᠷ **өмөр өмөр** хорш. **өмөр**-ийг үз.

**ӨМӨРХИЙ** ᠥᠮᠦᠷᠬᠢᠶᠢ оторванный кусками; отваленный кусками с краю; **өмөрхий цөмөрхий** хорш. яма, отверстие.

**ӨМӨРЦ** ᠥᠮᠦᠷᠴᠢ шувуу. дальневосточный павлин.

**ӨМӨРЧИХӨХ** ᠥᠮᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өмрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨМӨС** ᠥᠮᠦᠰ : **өмс өмс** хорш. **есть** (беззвучно).

**ӨМӨСХИЙХ** ᠥᠮᠦᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ 1) беззвучно смеяться, улыбаться; 2) беззвучно плакать.

**ӨМРӨЛ** ᠥᠮᠦᠷᠦᠯ отваливание, отрывание.

**ӨМРӨХ** ᠥᠮᠦᠷᠦᠬᠡ отрываться, отторгаться, отваливаться; рваться на части, на куски; отламываться; **дотор өмрөх** сердце кровью обливаётся; **өмөрч унах** отваливаться кусками.

**ӨМРҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өмрөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨМСГӨЛ** ᠥᠮᠰᠢᠭᠦᠯ одеяние, наряд; одежда; **бөхийн өмсгөл** спортивная одежда борцов; **номын өмсгөл** ряса; **сайхан өмсгөлтэй** в красивом наряде; в богатом одеянии; **салбадайн өмсгөл** шутовской наряд; **муу ч үгүй төрсөн хүүхэн юм, өмсгөл нь (өмссөн зүүсэн нь) ч зохисноос зохисон гэж** она была недурна, одета к лицу.

**ӨМСГӨХ** ᠥᠮᠰᠢᠭᠦᠬᠡ **өмсөх**-ийн үйлдүүл., 1) надевать, одевать; **дээл өмсгөх** надевать д'ли (халат); **хувцас өмсгөх** одевать кого-н.; **хүүхдэд пальто өмсгөх** одеть ребёнка в пальто; **цамц өмсгөх** надеть рубаху; **өндөр өсгийтэй шаахай өмсгөх** надевать туфли; **цаасан малгай өмсгөх** необоснованно хвалить кого-л. для какой-л. цели; обманывать; ~ говорить комплименты (үгчил. надевать бумажную шапку); 2) надевать сверху; **ногт толгойд нь өмсгөх** надевать недоуздок на голову лошади сверху; 3) обувать; **гутал өмсгөх** обувь сапоги.

**ӨМСГҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өмсгөх**-ийн үйлдүүл., одевать; приказывать надеть.

**ӨМСӨХ I** ᠥᠮᠰᠡᠬᠡ 1) надевать что-л.; одеваться, наряжаться, носить; **анх өмсөх** обновить; **баг өмсөх а)** надевать маску, одевать в маскарадный костюм; б) шилж. маскировать свои намерения; **бага өмссөн** малоподдержанный; **хүүхнүүд баярын гоёлоо өмсөв** девушки надели праздничные наряды; **дээл өмсөх** надеть д'ли; **тэрлэг өмсөх** одеться в терлик (летний халат); **ханцуйгаа өмсөх** вдеть рукава, продев руки в рукава; **пальто өмсч өмсчих** затаскать пальто; **хуучин пальтог урагдтал нь өмсөх** доносить старое пальто; **цэргийн хувцас өмсөх** носить военную форму; **би өвөл эсгий гутал өмсдөг** зимой я ношу валенки; **тэр ямагт эсгий малгай өмсдөг** он всегда носит шляпу; **ой мод навч намиагаа өмсчээ** деревья оделись листвой; **өмсч өмсчихсөн** затасканный; **өмсөх дотуур хувцас** нижнее бельё; **өмсөж үзэх** примерять; мерить; **өмссөн хувцас** одежда, в которую одет (человек), бывшая в употреблении, ношенная одежда; **өмссөн хувцасгүй үлдэх** остаться без одежды, голым; **өмссөнөөсөө өөр юмгүй үлдэх** остаться в том, что на себе; **өмссөнөө худалдаж барах** распродавать всё, что на себя надето; 2) обуваться; **гутал өмсөх;** обуваться; надеть сапоги, натянуть сапоги.

**ӨМСӨХ II** б.т. схватить противника через плечо (приём национальной борьбы).

**ӨМСӨЦГӨӨХ** ᠮᠣᠰᠣᠴᠢᠭᠡᠭᠦᠬᠡ надевать, одеваться (о многих).

**ӨМСҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өмсгөх-ийг үз.

**ӨМСХИЙХ** ᠮᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ внезапно беззвучно засмеяться.

**ӨМСЧИХӨХ** ᠮᠣᠰᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өмсөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨМХ** ᠥᠮᠬᠡ **1.** гнилой, трухлявый; обветшалый; **өмх мод** гнилое дерево; **өмх түлээ утаа ихтэй, өгөр тэрэг хахинаа ихтэй** зүйр. от гнилых дров много дыма, а от расхлябанной телеги много скрипа; **өмх хожуул** трухлявый пенёк; **2.** гниль, гнилушка, труха; **модны өмх** гниль древесная; **өмх болох** превратиться в труху.

**ӨМХИЙ** ᠥᠮᠬᠢᠶᠢ **1.** вонючий, тухлый, зловонный; **өмхий баян** грубый, по-хамски ведущий себя богач; **өмхий оргих** вонять; **өмхий салаа** ямки, промежутки между долями копыт; **өмхий санаа** шилж., яриа. а) подлость; б) пошлость; в) отвратительный замысел; **өмхий тос** керосин; **өмхий үг** шилж. отвратительное, возмутительное слово; **өмхий үгтэй** злой на язык; **өмхий үгээр утах** сказать язвительные слова, язвить, злословить; **өмхий үнэр** зловонный запах; дурной запах; **балчгийн өмхий үнэр** гнилостный запах болота; **өмхий хатиг** ангина язва в горле, зловонная язва в горле; **өмхий чулуу** вонючий камень, антраконит; **өмхий шалбааг** зловонная лужа; **өмхий шохойнцор** вонючий известняк; **өмхий элэг өвөрлөх** тайть зло, держать камень за пазухой; **өмхий ялгадас** зловонное выделение; **баас хатавч өмхийгөө тавихгүй** зүйр. горбатого могила исправит (үгчил. как ни суши, а дерьмо будет вонять); **их барьсан ч өмхий, бага барьсан ч өмхий** зүйр. семь бед один ответ (үгчил. мало ли много ли всё равно воняет); **2.** вонь, тухлятина, зловоние; **өмхий сүмхай** хорш. Зловоние, смрад; **муу усны нүхнээс өмхий үнэртэнэ** от помойной ямы и вонь идёт; **3.** ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд орно; † **өмхий бэхлэг мод** ург. айлант; **өмхий өвс** ург. гармала; **өмхий хачиг** шавж. вонючий клоп, постельный клоп; **өмхий ховол** ург. бузина красная; **өмхий нүцгэн ховол** ург. айлант железистый; **өмхий хүрнэ** амьт. хорёк, хорь; **өмхий хүрнэ өмхийгөө мэдэхгүй** зүйр. хорёк не знает, что он вонюч; **өмхий хүрэн** ург. змееголовник молдавский; **өмхий цох** шавж. чёрный могильщик, жук-могильщик, навозный жук; **өмхий шарилж** ург. польнь; **өмхий шимэлдэг** ург. змееголовник вонючий.

**ӨМХИЙДӨХ** ᠥᠮᠬᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ вонять, издавать зловоние.

**ӨМХИЙРӨХ** ᠥᠮᠬᠢᠶᠢᠷᠥᠬᠡ тухнуть, становиться тухлым, вонючим, вонять, гнить,

портиться; **халуунд мах амархан өмхийрнө** в жару мясо быстро портится.

**ӨМХИЙРСӨН** ᠥᠮᠬᠢᠶᠢᠷᠰᠣᠨ протухший; **өмийрсөн мах** тухлое мясо; **өмхийрсөн өндөг** тухлое яйцо.

**ӨМХИЙРҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠬᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өмхийрөх-ийн үйлдүүл., **1)** гноить, портить; **мах өмхийрүүлэх** гноить мясо; **2.** гнилостный.

**ӨМХИЙРЧИХӨХ** ᠥᠮᠬᠢᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өмхийрөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨМХӨРСӨН** ᠥᠮᠬᠡᠬᠣᠷᠰᠣᠨ сгнивший, гнилой.

**ӨМХӨРЧИХӨХ** ᠥᠮᠬᠡᠬᠣᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өмхрөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨМХРӨЛ** ᠥᠮᠬᠡᠷᠥᠯ загнивание, разложение.

**ӨМХРӨӨХ** ᠥᠮᠬᠡᠷᠥᠭᠡᠬᠡ гнилостный; **өмхрөөх нян** гнилостные бактерии.

**ӨМХРӨХ** ᠥᠮᠬᠡᠷᠥᠬᠡ **1.** гнить, трухляветь; тлеть; ветшать; истлевать; **өвгөн хожуул өмхөрдөг** старый пенёк трухлявеет; **хашаа өмхөрчээ** забор сгнил; **өмхөрсөн гүүр нуржээ** гнилой мосток провалился; **өмхрөн ялзрах** разлагаться; **2.** **өмхрөхүй**-г үз.

**ӨМХРӨХҮЙ** ᠥᠮᠬᠡᠷᠥᠬᠡᠬᠡᠶᠢ загнивание, разложение.

**ӨМХРҮҮЛЭХ** ᠥᠮᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өмхрөх-ийн үйлдүүл.

**ӨМЧ** ᠥᠮᠴᠢ **1)** собственность; личное имущество; **амины өмч** личная собственность; индивидуальная собственность; **ардын нэгдлийн өмч** имущество аратского объединения; **газрын өмч** земельная собственность; **нийгмийн өмч** общественная собственность; **нийгэм журмын өмч** социалистическая собственность; **нийт ард түмний өмч** всенародная собственность, собственность всего народа; **нийтийн өмч** общая собственность; **сангийн өмч** казённое имущество; **улсын өмч** государственная собственность; **хамтын өмч** коллективная собственность; **хоршооллын өмч** кооперативная собственность; **хувийн өмч** частная собственность; **өмч заах** распределить имущество; указывать на какую-то часть; **өмч олгох** выделять; **өмч салгах / өмч хуваах** выделять долю, производить раздел имущества; **өмч хөрөнгө** хорш. владение; **өмч хөрөнгийг хураах** отчуждать имущество, конфисковать; **өмч хөрөнгийг албадан хураах** конфисковать; экспроприация имущества; **өмчийг халах** отмена собственности; **өмчтэй болох** приобретение собственности; **2)** наследство; наследственный удел; **өмчөө авах** получать долю имущества.

**ӨМЧИЙН** ᠥᠮᠴᠢᠶᠢᠨ / **өмч**-ийн харьяал., **өмчийн харилцаа** отношение собственности; **өмчийн хөрөнгө** собственное имущество; **өмчийн хэлбэр** форма собственности.

**ӨМЧИЛЦГӨӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ предоставлять в собственность, наделять (о многих).

**ӨМЧИЛЧИХӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **ӨМЧЛӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ӨМЧИРХӨГ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ корыстный, жадный; **өмчирхүү**-г үз.

**ӨМЧИРХӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ 1) кичиться своим имуществом; изображать из себя хозяина, собственника; 2) скопидомничать; 3) скупиться.

**ӨМЧИРХҮҮ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ 1) кичащийся своим имуществом; изображающий из себя собственника; **өмчирхүү зан** собственнические замашки; **өмчирхүү хүн** собственник; 2) скопидомный.

**ӨМЧИРХҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өмчирхөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨМЧИРХЧИХӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өмчирхөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨМЧИХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ разрывать, рвать, раздирать; отрывать; откусывать; отламывать.

**ӨМЧЛӨГДӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өмчлөх**-ийн үйлдэгд., **быть в чьем-л. Владении.**

**ӨМЧЛӨГЧ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ владелец, собственник.

**ӨМЧЛӨЛ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ собственность.

**ӨМЧЛӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ 1) владеть; **газар өмчлөх** владеть землей; **өмчлөн эзлэх** владеть; 2) получать свою часть наследства; предоставлять в собственность; наделять; **өмчилж авах** получать свою долю; **өмчилж авсан хөрөнгө** имущество, полученное в собственность; **өмчилж өгөх** отдавать в собственность; **өмчлөх эрх** право собственности; 3) быть корыстным.

**ӨМЧЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өмчлөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨМЧТӨН** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ собственник; **газрын өмчтөн** земельный собственник; **жижиг өмчтөн** мелкий собственник; **хувийн өмчтөн** частник.

**ӨМЧҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өмчих**-ийн үйлдүүл.

**ӨМЧЧИХӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өмчих**-ийн нэгэнтээ.

**ӨН(Г)** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ обильное кормами хорошее время года; **өн болох** наступление хорошего времени (зимы без бескормицы, лета без засухи и т.п.); **өн элбэг** богатый; **өнтэй өвөл боллоо** настала благополучная зима; † **өн цэцэг** ург. гудайера.

**ӨНГИЙЛГӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өнгийх**-ийн үйлдүүл., 1) поднимать, повышать, возвышать; 2) ободрить.

**ӨНГИЙЛӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ нависать, выдаваться вперед.

**ӨНГИЙМ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ ᠑ выдающийся вперед; нависающий; **өнгийм хад** нависшая скала.

**ӨНГИЙМӨЛ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өнгийм**-ийг үз., **өнгиймөл аюул** нависшая опасность; **өнгиймөл мод** дерево, растущее на берегу реки и нависшее над водой.

**ӨНГИЙН** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ / **өнгө**-ийн харьяал., 1) цветной; **олон өнгийн** разноцветный; цветистый; **өнгийн солонго** разноцветная радуга; **өнгийн харандаа** цветной карандаш; **өнгийн цэцгээр бүрхэгдсэн** покрытый пёстрыми цветами; 2) красивый; **өнгийн сайхан цэцгүүд** красивые цветы; 3) разный, разнообразный; **элдэв өнгийн** разноцветный, разномастный.

**ӨНГИЙСХИЙМ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ ᠑ несколько выдающийся вперед, слегка свисающий.

**ӨНГИЙСХИЙХ I** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ немного выдаваться, нависать.

**ӨНГИЙСХИЙХ II** слегка просрочить.

**ӨНГИЙХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ 1) **быть нависшим** над чем-л.; **высовываться**, нависнуть; **аюул өнгийв** шилж. нависла опасность; **өрх өнгийж байна**

**высовывается** войлок, покрывающий дымник юрты; **зам дээгүүр хад өнгийж байна** скала нависает над дорогой; **хад тэнгис рүү өнгийжээ** скалы нависли над морем; **өнгийн тогтсон хад** отвесная скала; **өнгийн ургасан мод** нависшее над рекой дерево; 2) смотреть сверху, нагнувшись над чем-л.; выдаваться вперед; **тотгоор өнгийх** смотреть через

дверной косяк юрты; **өнгийж харах** смотреть сверху, нагнув голову вперед; 3) шилж.

претендовать, посягать; вторгаться во что (в корыстных целях); **жаждать**; **хүний юмыг өнгийх**

посягнуть на чужое имущество; **цээжийг нь өнгийх** влезать в душу; 4) просрочить;

**хугацаа өнгийх** просрочить срок; 5) ободриться, вновь собраться с духом.

**ӨНГИЙЦГӨӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ смотреть сверху (о многих).

**ӨНГИЙЧИХӨХ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өнгийх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНГӨ** ᠮᠣᠳᠤᠮᠤᠨᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ 1) цвет, окраска; **гялгар өнгө** яркий цвет; **дуртай өнгө** любимый цвет;

**найруулгазүйн өнгө** хэл.шинж. стилистическая окраска; **нүдэнд дулаахан өнгө** приятный цвет; **нүүрний өнгө / царайны өнгө** цвет лица; **царайны өнгө сайн байх** иметь хороший цвет лица; **нэг төрлийн өнгө** однородный цвет; **нэмэлт өнгө** дополнительные цвета; **өтгөн өнгө** густой цвет; **тод өнгө** яркий цвет, весёлый цвет;

**үндсэн өнгө** основные цвета; **туслах өнгө / боол өнгө** цвета прислуги (серые, черные); **хүү өнгө** сыновние цвета (смешанные, оттеночные); **ЭХ өнгө** материнский цвет (белый); **Эцэг өнгө** отцовский цвет (семь основных цветов); **өнгө алдах / өнгө буурах а)** выцветать, менять, линять, выгорать; б) плохо, неважно выглядеть; осунуться; **миний цамц бүр өнгөө алджээ** моя рубашка совсем выцвела; **тэр өвдөөд бүр өнгөө алджээ** из-за болезни он сильно осунулся; в) смотреть с пренебрежением,

смотреть свысока; **өнгө алдсан** а) линиялый, выцветший, выгоревший; б) осунувшийся, имеющий нездоровый вид; **өнгө булаалдах** пленять; очаровывать (соперничая друг с другом); **өнгө өнгийн цэцэг өнгө булаалдан дэлгэрнэ** разноцветные цветы соперничали между собой в окраске; **өнгө бүрийн / өнгө өнгийн** а) разноцветный; пёстрый; б) разные различия; **өнгө бүхий** имеющий цвет; **өнгө орох** а) приобретать хороший вид, приобретать блеск, блестеть, хорошо выглядеть; б) шилж. хорошеть; свежеть; **зүлгэсэн хувин өнгө оржээ** начищенное ведро заблестело; **амраад өнгө ороод тэнхэрчээ** отдохнув он похорошел, поправился; **өнгө оруулах** подкрасить, подкрашивать; **архийг шимсний шүүсээр өнгө оруулах** подкрасить водку фруктовым соком; **өнгө сэрэхүй** ощущение цвета; **өнгө тааруулах** подбирать цвета; **өнгө тааруулж өмсөх** одеваться, подбирая цвет; **өнгө тодорхойлох** определить цвет; **өнгө холилдох** смешивание цветов; **өнгө хослох** сочетать цвета; **өнгийн зохицол** сочетаемость цветов; **сайхан өнгөтэй алчуур** платок красивой расцветки; **алт эдий удсан ч өнгө хувирахгүй, алдартан хэдий үхсэн ч нэр нь мартагдахгүй** зүйр. залежавшееся золото цвета не изменит, имя прославившегося и после смерти не исчезнет; **таван өнгө, дөрвөн харь улс** түүх. народ пяти цветов и четырёх чужих (в летописях общее название народов, находившихся под властью Чингис-хана, из которых четыре народа — чужие, т.е. не монголы, а с монголами их было пять. Народы эти следующие: синие — монголы, красные — китайцы, чёрные — тибетцы, жёлтые — туркестанцы и белые — корейцы); 2) лицевая сторона, правая сторона материи; верх (одежды); **бөсийн өнгө** лицевая сторона ткани; **дэвсгэрийн өнгө хийх бөс** материал для обшивки матраца, подстилки; **өнгө нэхий дээл** д'ли без верха, шуба без верха; не покрытая материалом овчинная шуба, д'ли; **өнгө нь аль вэ?** которая сторона здесь лицевая?; **өнгөн тал** лицевая сторона; **мөнгөн тэмдэгт, медалийн өнгөн тал** аверс; лицевая сторона; **машиндсан өнгөн хувь дээр засвар хийх** исправлять машинописный лицевой экземпляр; **өнгө татах** покрывать каким-л. материалом; обшивать; **өнгийг гадагш нь харуулж оёх** шить лицевой стороной наружу; 3) красота; наружность, внешний вид; внешний блеск; **өнгө дарсанд шунгах** вести распутный образ жизни (үгчил. погрузиться в вино и красоту); **өнгө жавхаа** хорш. великолепии, блеск; **өнгө засах** поправляться; входить в тело; **эмчлүүлээд овоо өнгө засаад таргалсан байна** после лечения он поправился, вошёл в тело; **өнгө зүс** хорш. а)

внешний вид, облик, наружность, внешность; б) масть (о верблюдах, овцах); **өнгө зүс харах** шилж. встречать по одежке; **өнгө зүсгүй** а) неяркий, бесцветный, неопределённого цвета; б) некрасивый; **өнгө нэмэх** а) дополнять цвета; б) шилж. увеличивать славу, могущество; **өнгө сайтай** красивый; **өнгө тал харах** быть пристрастным (в пользу приятеля); **өнгө үзүүлэх** а) делать, показывать вид; б) шилж. лицемерить, обманывать; **сайн өнгөө үзүүлэх** показывать себя с хорошей стороны, выставляя на показ свои положительные качества; **өнгө эвдрэх** а) терять цвет; б) утрачивать свой вид; **өнгөнд орох** шашин. питать пристрастие к мирской суете; **өнгөнд унах** плениться внешним видом; влюбляться; **өнгөнд бүү хуурт, өрөнд бүү баригд** зүйр. не всё то золото, что блестит (үгчил. не обманывайся внешностью, не попадай в долги); **өнгөн дээрээ / өнгөндөө** с виду; **өнгөн дээрээ томоотой хүн ч юм шиг** с виду вроде человек спокойный (тихий); **харах өнгөнөөсөө** с виду; **харах өнгөнөөсөө ууртай ч хүн юм шиг** с виду вроде злой человек; **өнгөө хувилгах / өнгөө хувиргах** а) изменять цвет; б) менять характер, вид; изменять своё отношение к кому-л. в плохую сторону; **урвалд оруулж өнгө хувилгах** изменять цвет в ходе реакции; **өнгөө наана, өргөсөө цаана** зүйр. на языке мёд, а в глазах лёд; ~ волк в овечьей шкуре; 4) шилж. масть; **өнгийн хангайн** всякой масти; 5) тон, тембр; **авианы өнгө** тембр звука; **дууны өнгө** тембр голоса; **өнгө доошлуулах** понизить тон; **буруу өнгөөр дуулах** фальшивить в пении.

**ӨНГӨГҮЙ** ᠥᠨᠭᠦᠭᠦᠢ 1) бесцветный; неокрашенный; **өнгөгүй болгох** обесцветить; **өнгөгүй болох** утратить свой цвет, потерять вид; **өнгөгүй мэшил** ахроматическая линза; **өнгөгүй хий** бесцветный газ; **өнгөгүй шил** ахроматические стёкла; **ус шиг өнгөгүй шингэн зүйл** бесцветная как вода жидкость; 2) шилж. блёклый, утративший свежесть; 3) без верха; не имеющий покрова; **өнгөгүй дээл** д'ли без верха; 4) шашин. нематериальный; **өнгөгүй ертөнц** нематериальный мир.

**ӨНГӨЛГӨӨ** ᠥᠨᠭᠦᠯᠭᠡᠭᠡ 1) **өнгөлөлт**-ийг үз., **хуурай өнгөлгөө** сухая полировка; 2) облицовка; **боржин өнгөлгөө** гранитная облицовка.

**ӨНГӨЛГӨӨНИЙ** ᠥᠨᠭᠦᠯᠭᠡᠭᠡᠨᠢ Ө **өнгөлгөө(н)**-ий харьяал., 1) полировочный; шлифовальный; **өнгөлгөөний давхарга** полировочный слой; **өнгөлгөөний суурь машин** шлифовальный станок; **өнгөлгөөний хэрэгсэл** полировочное средство; 2) облицовочный; **өнгөлгөөний хэрэглэгдэхүүн** облицовочный материал.

**ӨНГӨЛЗЛӨГ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ посягательство; происки; интрига; **дайсны өнгөлзлөг** посягательство врагов.

**ӨНГӨЛЗӨГЧ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ захватчик, агрессор, посягатель; **харийн өнгөлзөгчдийг бут цохих** наголову разгромить чужеземных захватчиков; **өнгөлзөгч дайсныг дарах** сокрушить, разбить агрессора.

**ӨНГӨЛЗӨЛ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ происки, посягательство, покушение, враждебная вылазка.

**ӨНГӨЛЗӨМТГИЙ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ 1) часто высовывающийся; 2) шилж. завистливый.

**ӨНГӨЛЗӨМХИЙ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ **өнгөлзөмтгий**-г үз.

**ӨНГӨЛЗӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ 1) часто высовываться сверху; неоднократно смотреть сверху; **хааяа хааяа хадны цаанаас дайснууд өнгөлзөн харж байв** время от времени враги высовывались из-за скалы; 2) шилж. завистливо смотреть; 3) шилж.

претендовать; посягать, покушаться; **бусдын эд юманд өнгөлзөх** покушаться на чужое добро; **өнгөлзөх дайсан** захватчики; **өнгөлзөн халдах** посягать, покушаться.

**ӨНГӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ **өнгөлзөх**-ийн үйлдүүл., допускать посягательство.

**ӨНГӨЛЗҮҮЛЭХГҮЙ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ давать отпор посягательствам.

**ӨНГӨЛЗҮҮР** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ завистливый.

**ӨНГӨЛЗЧИХӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ **өнгөлзөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНГӨЛМӨЛ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ облицованный; полированный.

**ӨНГӨЛӨГ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ 1. красочный, колоритный; яркий; свежий; **тэнгэрийн нарнаас ч өнгөлөг** аман.зох. краше солнца на небе; **манай амьдрал улам өнгөлөг болж байна** наша жизнь становится всё краше; **өнгөлөг байгалийн зураг** колоритный пейзаж; **өнгөлөг дэлбээ** красочные лепестки; **өнгөлөг царай** свежее лицо; 2. красиво, блестяще, великолепно; **өнгөлөг харагдах** выглядеть красиво, смотреться великолепно.

**ӨНГӨЛӨГ ДӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ **өнгөлөх**-ийн үйлдэгд., быть полированным, шлифоваться, облицовываться.

**ӨНГӨЛӨГЧ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ 1. 1) шлифовщик, шлифовальщик, полировщик; 2) облицовщик; 2. шлифовальный; облицовочный; **өнгөлөгч суурь машин** полировальный станок, шлифовальная машина.

**ӨНГӨЛӨЛТ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ 1) шлифовка, полировка, отделка, наведение лоска, придание красивой наружности; 2) шилж. лицемерие, притворное выражение лица.

**ӨНГӨЛӨЛЦӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ **өнгөлөх**-ийн үйлдэлц.

**ӨНГӨЛӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ 1) придавать блеск, чистить, начищать, полировать, шлифовать; **маажингаар өнгөлөх** покрыть лаком; **мод өнгөлөх** шлифовать дерево; **сав суулга өнгөлөх** полировать посуду; **цаас өнгөлөх** лощить бумагу; **чулуун хавтан өнгөлөх** шлифовать каменную плиту; **ширээ өнгөлөх** полировать стол; **өвгөн байлдааны медалиа өнгөлж өнгөлж зүүв** старик нацепил боевую медаль, предварительно начистив её; **гутлаа гялалзтал тослон өнгөлжээ** до блеска начистил ботинки; 2) облицовывать; **голын эргийг боржингоор өнгөлөх** облицевать набережную гранитом; 3) шить верх чего-л.; обшивать; **дээл өнгөлөх** шить верх дэли, шубы; **эрээн даавуугаар хөнжил өнгөлөх** обшивать одеяло пёстрым материалом; 4) шилж. придавать внешний вид, приукрашивать; плохо прикрывать чем-л.; **өнгөлөн далдлах а)** маскировать; б) маскировка; **өнгөлж хэлэх** шилж. говорить льстиво, лицемерить; говорить высокопарно, говорить пышными фразами.

**ӨНГӨЛСӨН** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ 1) полированный, лощёный, начищенный; **гялалзтал өнгөлсөн гутал** начищенные до блеска сапоги; **толь мэт өнгөлсөн гантиг хана** отполированные до зеркального блеска мраморные стены; **өнгөлсөн цаас** лощёная бумага; 2) облицованный; **ногоолингоор өнгөлсөн хайрцагнаас нүд салгах аргагүй байв** нельзя было оторвать глаз от шкатулки, облицованной малахитом.

**ӨНГӨЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ **өнгөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨНГӨЛҮҮР I** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ 1) трафарет; вал малярный; **хана хээлэх өнгөлүүр** декоративный малярный вал; трафарет для росписи стен; 2) рубанок, инструмент для полирования.

**ӨНГӨЛҮҮР II** ямка под кадыком, впадина пониже шеи под гортанью.

**ӨНГӨЛЦГӨӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ чистить, полировать (о многих).

**ӨНГӨЛЧИХӨХ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ **өнгөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНГӨН** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ: **өнгөн амуу** верхушка, верхний слой риса, крупы.

**ӨНГӨНДӨӨ** ᠮᠣᠩᠭᠠᠯᠤᠯᠤᠭ с виду; с первого взгляда; по внешности, на внешность; **өнгөний юм өнгөндөө** масть к масти; **тэрнээс битгий сайныг хүлээ, өнгөний юм өнгөндөө** не жди от него хорошего, от плохого и плохие помыслы; **эхнэрийн чанар өнгөндөө** цэцэн. О жене судят по внешности; **өнгөндөө амгалан** внешнее, наружное спокойствие; **хүн хорлох хүний ам өнгөндөө зөөлөн** замысливший худое, на слова сладок.

**ӨНГӨНИЙ** **ᠥᠨᠭᠦᠨᠢ** ᠱ **ӨНГӨ(Н)**-ий харьяал, наружный; **ӨНГӨНИЙ ӨВЧИН** венерическая болезнь; яриа. французская болезнь; **ӨНГӨНИЙ ӨВЧНИЙ СУДЛАЛ** венерология; **ӨНГӨНИЙ ӨВЧТӨН** венерик, венерический больной; **ӨНГӨНИЙ ЭМЧ** венеролог.

**ӨНГӨР** **ᠥᠨᠭᠦᠷ** 1) налёт (напр. на языке); осадок; **хоолойн өнгөр** налёт в горле; **хэл өнгөртэй байна** язык покрыт налётом; **өнгөр арилах** исчезать (о налёте); **өнгөр арилгах** счищать налёт; **өнгөр тогтох** образовываться, появляться (о налёте); 2) накипь, осадок, грязь (чаще на стенках посуды); Плесень; **хөхүүрийн өнгөр** слизистый осадок на внутренней стороне бурдюка; **өнгөр тогтсон** заплесневелый.

**ӨНГӨРГҮЙ** **ᠥᠨᠭᠦᠷᠭᠦᠢ** 1) не имеющий налёта, без налёта; **гэдэс өнгөргүй болох** страдать поносом; 2) шилж. скупой; алчный.

**ӨНГӨРЖИХ** **ᠥᠨᠭᠦᠷᠵᠢᠬᠡ** 1) покрываться налётом; 2) шилж. раздобриться; оказывать любезность, делать одолжение.

**ӨНГӨРЖҮҮЛЭХ** **ᠥᠨᠭᠦᠷᠵᠢᠬᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **өнгөржих**-ийн үйлдүүл.

**ӨНГӨРЖЧИХӨХ** **ᠥᠨᠭᠦᠷᠵᠢᠬᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡ** **өнгөржих**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНГӨРМӨГЦ** **ᠥᠨᠭᠦᠷᠮᠥᠭᠴᠢ** по прошествии, по истечении; **хугацаа өнгөрмөгц** по истечении срока; **шөнө дүл өнгөрмөгц** после полуночи.

**ӨНГӨРӨГЧ** **ᠥᠨᠭᠦᠷᠥᠭᠴᠢ** 1. минувший, прошедший, прошлый; истекший; **өнгөрөгч жил** минувший год; в прошлом году; **хонины тарга өнгөрөгч жил хир зэрэг байсан бэ?** какова была упитанность овец в прошлом году?; **өнгөрөгч зун** минувшим летом, прошлым летом; прошлое лето; **өнгөрөгч онд** в истекшем году; **өнгөрөгч өвөл манай энд цас унаагүй учраас тэмээг худгаас салгах аргагүй байна** так как в прошлую зиму у нас не выпадал снег, верблюдов и силой нельзя было оттащить от колодца; **өнгөрөгч сард** в прошлом месяце; **хажуугаар өнгөрөгч хүн** прошедший мимо человек; **замаар өнгөрөгч залуу нь Болд байлаа** прошедший по дороге молодой человек был не кто иной как Болд; 2. покойник, мертвец; **энэ өнгөрөгч (талиийгаач) ноён нь хэн гэдэг ямар хүний хөвгүүн бэ?** как величали покойного князя и какого он был рода и племени?

**ӨНГӨРӨӨХ** **ᠥᠨᠭᠦᠷᠥᠭᠦᠬᠡ** 1) пропускать, давать дорогу; проводить; **хэдэн жил өнгөрөөх** провести несколько лет; **шөнө өнгөрөөх** проводить ночь; 2) проходить, проезжать, миновать; **талаар өнгөрөөх** оставить в стороне; **бүдүүлэг харьцааг тэвчин өнгөрөөх** выносить грубое обращение; **тэрээр залуу насаа морин дэл дээгүүр өнгөрөөхийн оронд албаны ширээний цаана нуруугаа**

**бөгтийтөл сууж өнгөрүүлжээ** вместо того, чтобы красоваться на коне, провёл свою молодость, согнувшись над канцелярскими бумагами; **нэг буудал өнгөрөөгөөд буугаарай** как проедешь одну остановку – слезай!; **тэр хоёр гэрийг өнгөрөөгөөд баруун тийш эргэж яв** пройдя те две юрты, сверни направо; **хойтохы нь өнгөрөөх** кончить похоронный обряд; 3) оставлять без внимания, оставлять без последствий, прощать, извинять; **зүгээр өнгөрөөхгүй** не оставлять так просто; **өнгөрүүлэх**-ийг үз.

**ӨНГӨРӨХ** **ᠥᠨᠭᠦᠷᠥᠬᠡ** 1) проходить мимо кого-л., проезжать, миновать; кончиться, истечь (о времени и природных явлениях); **дув дуугүй өнгөрөх** обходить молчанием; **дэмий хоосон өнгөрөх** проходить зря, даром, проходить безрезультатно; **дэргэдүүр өнгөрөх** проходить мимо; **морьтой дэргэдүүр өнгөрөв** он проехал мимо верхом на лошади; **зөрөн өнгөрөх** разминуться; **тосгон өнгөрөх** миновать деревни; **түргэн өнгөрөх** быстро проходить; **уулын бэлээр өнгөрөх** проходить по склону горы; **биедээ, өөртөө хир халдаахгүй өнгөрөх** выйти, выходить сухим из воды; **хоног өнгөрөх тутам** с каждым миновавшим днём, по истечении срока (времени); **хурдан өнгөрөх** пролететь; **өвөл хурдан өнгөрлөө** зима пролетела; **хэлэлгүй өнгөрөх** умолчать; **шөнө өнгөрөх тийшээ хандаж байв** ночь подходила к концу; **бидний амьдрал талаар өнгөрөхгүй** наша жизнь не пропадёт даром; **энэ зүгээр өнгөрөхгүй** Это даром не пройдёт; **өдөр өнгөрөхийг ч мэдсэнгүй** не заметил как дни пролетели; **үдийн халуун өнгөрөхөд** когда полдневный зной спадёт; **бага насны минь юм бодогдон өнгөрлөө** передо мной прошли воспоминания детства; **бороо өнгөрлөө** дождь перестал, дождь прошёл; **залуу нас өнгөрлөө** молодость ушла; **тэртэй тэргүй өнөөдөр ч өнгөрлөө** л дөө сегодняшний день у меня и без того пропал; **цөм сайн өнгөрөв** всё обошлось благополучно; **өнгөрөн одох** проходить мимо, уходить; **жил ч өнгөрөөгүй байна** не прошло ещё и года; **битгий өнгөрөөд явчихаарай!** не пройди мимо; **долоо хоног өнгөрсний дараа** по прошествии семи суток, через неделю; **өнгөрсөн хойно санах** поздно вспоминать; спохватываться; **нэг жил өнгөрсөн хойно** год спустя, через год; **он жил өнгөрсөөр л байв** шли годы; **биднийг гүүр өнгөрч явахад** когда мы проехали мост; 2) умереть, скончаться; **өвчнөөр өнгөрөх** умереть от болезни; **хөлөө хучуулж өнгөрөх** умереть на руках; **өнгөрдөгийн даваан дээр** быть на краю могилы; **өвөг эцэг өнгөрчихлөө** дед умер; **чи ч**

**өнгөрчээ** ты пропал; 3) ограничиваться; **зарим тогтоол нь зөвхөн иргэний эрхийг тоочин өнгөрдөг** некоторые постановления ограничиваются только фиксированием формальных прав граждан; 4) превышать; **зуугаас илүү жин өнгөрөх** превышать более ста килограммов.

**ӨНГӨРСӨН** ᠥᠨᠭᠦᠷᠰᠦᠨ үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., прошедший, минувший, истекший; предыдущий; прежний; **өнгөрсөн борооны хойноос цув нөмрөх** зүйр. надевать бурку после дождя; **өнгөрсөн дайны хатуу ширүүн жилүүд** суровые годы минувшей войны; **өнгөрсөн жил өвгөн өөд болсон** старик умер в прошлом году; **өнгөрсөн үеийн үлдэгдэл** пережитки прошлого; **өнгөрсөн хойно** а) по прошествии, по истечении; б) не заставить в живых; после смерти, кончины; **өнгөрсөн хүн** а) покойник; б) шилж. пропащий человек; конченный человек; **тэр өнгөрсөн хүн он пропащий человек; тэр ч өнгөрсөн хэрэг дээ** пропащее дело; **өнгөрсөн цаг** хэл.зүй. прошедшее время; **одоо тэр цаг өнгөрсөн шүү!** прошло то время; **өнгөрсөн юм** прошлое, минувшее; **нэгэнтээ өнгөрсөн юм** дело прошлое; **нэгэнтээ өнгөрсөн юмыг дурсахын ч хэрэггүй юм даа** дело прошлое, не стоит и вспоминать об этом; **хэрэг нь өнгөрсөн юм** не стоит и выеденного яйца; **өнгөрсөн явдлыг дурсах** вспоминать прошедшее; **тэр өнгөрснөө бодож харамсана он** жалел о прошлом.

**ӨНГӨРТӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠲᠦᠬᠡ 1) покрываться налётом, обложить; **хэл өнгөртөх** язык покрылся налётом; 2) плесневеть.

**ӨНГӨРТҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өнгөртөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨНГӨРТЧИХӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өнгөртөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНГӨРТЭЙ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠲᠡᠢ 1) покрытый налётом; 2) заплесневелый.

**ӨНГӨРҮҮ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠦᠭᠦ 1) слишком, чересчур; чрезмерно; **өнгөрүү хэлэх** преувеличивать; 2) свыше; **дөчөөс өнгөрүү насны** по возрасту свыше сорока лет.

**ӨНГӨРҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өнгөрөх**-ийн үйлдүүл., 1) проводить (время); проходить; **амралтаа дулаан газар өнгөрүүлэх** провести отпуск на юге; **энэ зун амралтаа хөдөө өнгөрүүлэх санаатай** Итим летом думаю провести свой отпуск в худоне; **өдөр шөнийг өнгөрүүлэх** проводить, коротать дни и ночи; **тэмдэглэн өнгөрүүлэх** ознаменовывать; **хөөрөлдөж үдшийг өнгөрүүлэх** коротать вечер в разговорах; **хугацаа өнгөрүүлэх** просрочить; пропускать срок; **цаг өнгөрүүлэх** а) проводить, коротать время; б) препровождение времени; **шатар тавьж цаг**

**өнгөрүүлэх** коротать время за шахматами; **цагийг дэмий өнгөрүүлэх** зря проводить время, попусту терять время; **гурван цаг гудамжаар явж өнгөрүүлэх** три часа проходил по улице; **би наадам өнгөрүүлээд гарна я** выеду после надома; 2) пропускать (что-л. мимо); **урдуур өнгөрүүлэх** пропускать перед собой; **шалган өнгөрүүлэх товчоо** контрольно-пропускной пункт; **бид галт тэрэг өнгөрүүлээд хөдлөв** мы тронулись, пропустив сначала поезд; 3) шилж. помиловать; прощать, извинять; **хэрэгтнийг зүгээр өнгөрүүлэх** преступника простили; **үүнийг зүгээр өнгөрүүлэхгүй шүү!** Итого так не оставлю!; **нүдэн балай өнгөрүүлэх** смотреть сквозь пальцы; закрывать глаза; **өнгөрүүлэх газаргүй** непростительно; 4) шилж. многое испытать, видать виды (үгчил. пропускать мимо себя); **элдэв зовлон эдэлж өнгөрүүлэх** испытывать разные мучения, страдания; 5) оставлять вне поля зрения (үгчил. пропускать мимо себя); **анхааралгүй өнгөрүүлэх** оставлять без внимания; 6) превышать, давать кому-л. возможность, превысить что-л.; **хоёр хоногоос илүү өнгөрүүлэхгүйгээр** не позднее, чем через два дня.

**ӨНГӨРЦГӨӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ умереть, скончаться (о многих).

**ӨНГӨРЧИХӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өнгөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНГӨРШИХ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠰᠢᠬᠡ **өнгөржих**-ийг үз.

**ӨНГӨРШҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өнгөрших**-ийн үйлдүүл.

**ӨНГӨРШЧИХӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠷᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өнгөрших**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНГӨСХИЙХ** ᠥᠨᠭᠦᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ взглянуть сверху, нагнувшись над чем-л.

**ӨНГӨТ** ᠥᠨᠭᠦᠲᠦ цветной; **өнгөт ертөнц** шашин. материальный мир; **өнгөт зураг** цветная фотография; **өнгөт зурагт** цветной телевизор; **өнгөт кино** цветной фильм; **өнгөт төмөрлөг** цветные металлы; **өнгөт чулуу** цветной камень, самоцвет.

**ӨНГӨТЭЙ** ᠥᠨᠭᠦᠲᠡᠢ 1) имеющий какой-л. цвет, окраску; **улаан өнгөтэй** красного цвета; **ямар өнгөтэй вэ?** какого цвета?; 2) имеющий тон, тембр; **ярьж байгаа нь ямархуу өнгөтэй байна?** каким тоном он говорил Ито?; **яруу өнгөтэй аялгуу** нежная мелодия, нежный звук; 3) красивый; лучший; **өнгөтэй зүстэй** хорш. красивый, приятный; **өнгөтэй хувцсаа өмсөн** одеваясь в лучшие одежды; **цэцэг шиг өнгөтэй ургамал үгүй** нет растений краше цветов; **тэр цаанаа л нэг өнгөтэй дээ** она (он) так и сияет светом красоты; 4) величественный; 5) цветной.

**ӨНГӨЦ I** ᠥᠨᠭᠦᠴᠢ / узкая войлочная подстилка, крытая материей, узкий матрац, обшитый материалом.

**ӨНГӨЦ II 1.** 1) слегка, немного; **өнгөц будах** слегка покрасить; покрасить тонким слоем; **өнгөц түрхэх** слегка намазать; 2) поверхностно; **2.** 1) неглубокий, поверхностный; **өнгөц мэдлэг** поверхностное знание; **өнгөц сонирхох** дилетантство; **өнгөц сонирхогч** дилетант; **өнгөц шарх** неглубокая рана; 2) лёгкий (о поведении человека); неискренний, лицемерный; **өнгөц зантай хүүхэд** легкомысленный ребёнок; **өнгөт цагааны хиртэх нь амархан, өнгөц амрагийн хагацах нь түргэн** зүйр., үгчил. белый цвет быстро грязнится, неискренняя любовь быстро проходит.

**ӨНГӨЦ III** фанера; **улаан модон өнгөц фанера** красного дерева.

**ӨНГӨЦДӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠴᠢᠳᠦᠬᠡ 1) быть слишком лёгким; 2) шилж. быть легкомысленным.

**ӨНГӨЦДҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠭᠦᠴᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ӨНГӨЦДӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨНГӨЦӨДЧИХӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠴᠢᠳᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ӨНГӨЦДӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНГӨЦХӨН** ᠥᠨᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠨ / **өнгөц**-ийн багас.

**ӨНГӨЧ** ᠥᠨᠭᠦᠴᠢ 1) франт, щёголь; 2) шилж. лъстец, подхалим.

**ӨНГӨЧЛӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) шеголять, франтить; 2) шилж. лъстить, подхалимничать.

**ӨНГӨШИРЧИХӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ӨНГӨШРӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНГӨШРӨХ** ᠥᠨᠭᠦᠰᠢᠷᠦᠬᠡ 1) быть хорошо выкрашенным, хорошо окраситься, пропитываться краской, прочно впитывать в себя краску; 2) шилж. пристращаться, чувствовать влечение.

**ӨНГӨШРҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠭᠦᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ӨНГӨШРӨХ**-ийн үйлдүүл., 1) пропитывать краской, окрашивать; 2) шилж. вызывать влечение.

**ӨНДГӨВЧ** ᠥᠨᠳᠦᠭᠦᠪᠴᠢ бие.зүй. яичник.

**ӨНДГӨЛЗӨХ** ᠥᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠵᠡᠬᠡ приподниматься.

**ӨНДГӨН** ᠥᠨᠳᠦᠭᠦᠨ / **өндөг** 2.-ийг үз.

**ӨНДГӨРХҮҮ** ᠥᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠦᠭᠦ **ӨНДӨГЛӨГ**-ийг үз.

**ӨНДИЙЛГӨХ** ᠥᠨᠳᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **ӨНДИЙХ**-ийн үйлдүүл.,

приподнимать, поднимать; **толгойгоо өндийлгөх** приподнимать голову; ободряться; **толгой өндийлгөлгүй унших** читать запоем; **өндийлгөлгүй алах** убить на месте.

**ӨНДИЙХ** ᠥᠨᠳᠡᠶᠢᠬᠡ приподниматься, подниматься; **дээш өндийх** подниматься вверх; **өлмий дээрээ өндийх** встать на цыпочки, приподниматься; **өндийх завгүй суух** сидеть сиднем; не находить времени на то, чтобы приподняться; **өндийж өөдлөх** становиться на ноги; **орон дээрээ өндийж чадахгүй ядуу** такой слабый, что не может приподняться с постели; **тэр хоёр хамт өсч**

**өндийсөн юм** они оба вместе подросли и встали на ноги.

**ӨНДИЙЦГӨӨХ** ᠥᠨᠳᠡᠶᠢᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ приподниматься, подниматься (о многих).

**ӨНДИЙЧИХӨХ** ᠥᠨᠳᠡᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ӨНДИЙХ**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНДӨГ (өндгөн) I** ᠥᠨᠳᠡᠭᠦᠨ 1. **яйцо; аргуун өндөг** яйцо вкрутую; **нялцгай өндөг / шүүрхий өндөг** яйцо всмятку; **өмхийрсөн өндөг** протухшее яйцо; **тахияны өндөг** куриное яйцо; **үүрэндээ байгаа өндөг** яйца в гнезде; **шарсан өндөг** яичница; **нүдэлж шарсан өндөг** глазунья; **өндөг гаргах** нести, класть яйца, нестись; **өндөг дарах** высиживать яйца, сидеть на яйцах; **вывести цыплят; шувуу өндөг дардаг** птица кладёт яйца; **өндгөө дарсан шувуу мэт** как курица с яйцом; ~ **носиться с кем-чем; өндөг дэлбэрэх / өндөг нэвчих / өндөг хагарах** вылупляться; **өндөг төрөгч** яйцеродный; **өндөг хагалах** разбить яйцо; **өндөг чанах** варить яйца; **өндөгтэй сүмс** соус с яйцом; **өндөгтэй шарсан мах** бифштекс; **2.** яичный; яйцевидный; **хуурай өндөг** яичный порошок; **өндгөн бантан** гоголь-моголь; **өндгөн дүрстэй / өндгөн хэлбэртэй / өндөг мэт / өндөг шиг** яйцеобразный; яйцевидный; **өндгөн жаврай** омлет; **өндгөн таваг** яйцевидное блюдо; **өндгөн толгой** яйцеобразный череп; **өндгөн хагсаамал бин** сладкие блины на яйцах; **өндгөн чулуу / өндөг шиг чулуу** яйцевидный камень; **камень в виде яйца; өндгөн эс** амин. яйцеклетка; † **өндгөн мөөг** ург. а) гриб шампиньон; б) опёнок; **өндгөн навчит бургас** ург. ива яйцевиднолистная; **өндгөн сүй** хуучир. сговор между родителями ещё не родившихся детей о родстве браком.

**ӨНДӨГ II** бие.зүй. подушечки (на пальцах); **хурууны өндөг** подушечка пальца.

**ӨНДӨГЛӨГ** ᠥᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠭᠡᠭ 1) яйцевидный, яйцеобразный; 2) тоо. эллиптический; **өндөглөг тойрог** эллиптическая орбита.

**ӨНДӨГЛӨМТГИЙ** ᠥᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠭᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠶ ноский; **өндөглөмтгий тахиа** ноские куры; **өндөглөмтгий үүлдэр** ноская порода.

**ӨНДӨГЛӨХ** ᠥᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠭᠡᠬᠡ нестись, класть яйца; **тахиа өндөглөв** курица снесла яйцо; **өндөглөх бөл** амьт. гнездовая колония; **өндөглөдөг тахиа** несушка.

**ӨНДӨГЛӨЧИХӨХ** ᠥᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠭᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ӨНДӨГЛӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНДӨГЛҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠳᠡᠭᠦᠯᠭᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ӨНДӨГЛӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨНДӨГНИЙ** ᠥᠨᠳᠡᠭᠦᠨᠢᠶ / **өндөг(н)**-ий харьяал., яичный; **улаан өндөгний баяр** пасха; **өндөгний гуурс** бие.зүй. яйцевод; **өндөгний зулам** тонкая плёнка, покрывающая содержимое яйца; **өндөгний уураг /**

**өндөгний цагаан** яичный белок; **өндөгний хальс** яичная скорлупа; **өндөгний шар** яичный желток.

**ӨНДӨЛЗӨХ** ᠥᠨᠳᠦᠯᠵᠡᠬᠡ привскакивать; привставать; приподниматься, возвышаться; поднимать голову; **суудал дээрээ өндөлзөх** привскакивать на сиденье; **өргөсөн дээр суусан юм шиг өндөлзөх** сидеть как на иголках (как на угольях).

**ӨНДӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠳᠦᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өндөлзөх**-ийн үйлдүүл., приподнимать; **ясы нь өндөлзүүлэх** плохо говорить о покойном, перебивать косточки кому-л.

**ӨНДӨЛЗЧИХӨХ** ᠥᠨᠳᠦᠯᠵᠡᠳᠢᠬᠡᠬᠡ **өндөлзөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНДӨР** ᠥᠨᠳᠦᠷ **1.** 1) высокий; **дөрвөн өндөр** четыре самых длинных ребра овцы; **маш өндөр** высочайший; **өндөр биетэй** высокого роста, высокий; **өндөр болох** а) становиться высоким; б) шилж. подрастать, вырастать; **өндөр бус** невысокий; **өндөр газар** высокая местность; **өндөр даваа** высокий перевал; **өндөр даралт** высокое давление; **өндөр даралттай уурын зуух** котёл высокого давления; **өндөр нуруутай хүн** человек высокого роста; **өндөр сээр** шейные позвонки; **өндөр тушаал** высокий пост; **өндөр тушаалын** высокопоставленный; **өндөр үелзэл** бодос. высокая частота; **өндөр үнэ** высокая цена; **өндөр хамар** прямой нос, длинный нос; **өндөр хоршоо** хуучир. универмаг (название здания в Улан-Баторе, в котором помещался магазин центрального кооператива); **өндөр хөг** тусг. высокий тон; **өндөр хөгжилтэй орнууд** высокоразвитые страны; **өндөр хүү** а) высокий парень; б) санхүү. высокий процент; **өндөр хүчдэл** высокое напряжение; **өндөр цолтой хүн** человек высокого звания; **өндөр ашиг шимтэй мал** высокопродуктивный скот; **өндөр шар бударгана** ург. поташник стройный; 2) громкий; **өндөр дуу** высокий, громкий голос; 3) великий; возвышенный; **өндөр гэгээн** шашин. а) Ундур Гэгээн (иначе Богдо Гэгэн), теократический глава Монголии в период 1911-1924 гг.; б) главный перерожденец и глава буддийской церкви в Монголии; **өндөр насны тэтгэвэр** пенсия по старости; **өндөр настай** шилж. преклонного возраста; **өндөр өвөг** родоначальник знатного рода, предок династии; **өндөр эмэг** родоначальница знатного рода; праматерь; **өндөр ээж** шилж. милосердная, великодушная матушка; **2.** 1) высоко; **өндөрт өргөх** высоко поднимать; **өндөр үнэлэх** высоко ценить; 2) громко; **дуугаа өндөр болгох** повысить голос; **өндөр дуугаар** громкогласно, громко; **өндөр дуугаар зарлан мэдэгдэв** громкогласно заявил; **3.** высота; возвышенность; высь; **гурвалжны**

**өндөр нь** высота треугольника; **огторгуйн өндөр** небесная высь, поднебесье; **хоёр метрийн өндөр хашаа** забор высотой в два метра; **хорин метр өндөр** вышиной в двадцать метров; **шүүгээний өндөр** высота шкафа; **өндөр нам** хорш. высота; рост; высокий и низкий; **хоолойн өндөр нам** высота голоса; **өндөр намаараа жагсах** выстроиться по росту; **өндөр намаараа чацуу** одинаковые по росту; **өндрийг давах** переваливать через высоту; **өндрийг намаар нь, өргөнийг нарийнаар нь** давно высоту переходят по более низкой её части, а ширину – по более узкой; **их өндөрт гарах** подниматься на большую высоту; **нам өндөрт доогуур нисэх** летать на небольшой высоте; **өндрийн харайлт** прыжок в высоту; † **өндөр жил** шилж. високосный год.

**ӨНДӨРДӨХ** ᠥᠨᠳᠦᠷᠳᠦᠬᠡ быть чрезмерно высоким; **багана нь өндөрдсөн майхан** шатёр с непомерно высокими подпорками.

**ӨНДӨРДҮҮ** ᠥᠨᠳᠦᠷᠳᠦᠭᠦ более высокий. **ӨНДӨРДҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠳᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өндөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨНДӨРДЧИХӨХ** ᠥᠨᠳᠦᠷᠳᠡᠳᠢᠬᠡᠬᠡ **өндөрдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНДӨРЖИХ** ᠥᠨᠳᠦᠷᠵᠢᠬᠡ повышаться, подниматься; **олон түмний ухамсар өндөржиж байна** повышается сознательность масс.

**ӨНДӨРЖҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠳᠦᠷᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өндөржих**-ийн үйлдүүл., **повысить**; **поднимать**, усиливать; **хариуцлага өндөржүүлэх** повысить ответственность; **шаардлагыг өндөржүүлэх** повысить требование.

**ӨНДӨРЛӨГ** ᠥᠨᠳᠦᠷᠯᠦᠭ **1.** возвышенность; высота; нагорье; **мөнх цаст өндөрлөг** покрытые вечными снегами высоты; **нэргүй өндөрлөг** безымянная высота; **өндөрлөг газар** возвышенность, возвышенная местность; **өндөрлөг эрэг** нагорный берег; **өндөрлөгийг хамгаалах** защищать высоту; **өндөрлөгийг эзлэх** занять высоту; **2.** 1) высокий; 2) знаменитый, знатный; **өндөрлөг язгуурт** знатного происхождения.

**ӨНДӨРЛӨЛ** ᠥᠨᠳᠦᠷᠯᠦᠯ возвышение, возвеличение.

**ӨНДӨРЛӨХ I** ᠥᠨᠳᠦᠷᠯᠡᠬᠡ I делать более высоким, надстраивать; поднимать; повышать; **байшин өндөрлөх** надстраивать дом.

**ӨНДӨРЛӨХ II** заканчивать, завершить (напр. о пиршестве), **ПОДХОДИТЬ** К КОНЦУ, завершаться; **найр өндөрлөж байна** пир подходит к концу.

**ӨНДӨРЛӨЦГӨӨХ** ᠥᠨᠳᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ делать более высоким, надстраивать, поднимать, повышать (о многих).

**ӨНДӨРЛӨЧИХӨХ** /ӨНДӨРЛӨХ/ өндөрлөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨНДӨРЛҮҮЛЭХ** /ӨНДӨРЛӨХ/ өндөрлөх-ийн үйлдүүл.

**ӨНДӨРСГӨХ** /ӨНДӨРЛӨХ/ 1) өндөрлөх-ийг үз.; 2) повышать; **дуугаа өндөрсгөх** повысить голос.

**ӨНДӨРСГӨЧИХӨХ** /ӨНДӨРСГӨХ/ өндөрсгөх-ийн нэгэнтээ.  
**ӨНДӨРСГҮҮЛЭХ** /ӨНДӨРСГӨХ/ өндөрсгөх-ийн үйлдүүл.

**ӨНДӨРСӨХ** /ӨНДӨРТӨХ/ өндөртөх-ийг үз.  
**ӨНДӨРТГӨЛ** /ӨНДӨРСӨХ/ возвышение, перевозношение, восхваление.

**ӨНДӨРТГӨХ** /ӨНДӨРТӨХ/ өндөртөх-ийн үйлдүүл., возвышать, поднимать, увеличивать, возносить, восхвалять.

**ӨНДӨРТГӨЧИХӨХ** /ӨНДӨРТГӨХ/ өндөртгөх-ийн нэгэнтээ.  
**ӨНДӨРТГҮҮЛЭХ** /ӨНДӨРТГӨХ/ өндөртгөх-ийн үйлдүүл.

**ӨНДӨРТӨХ** /ӨНДӨРСӨХ/ становиться высоким, выситься, возвышаться; возвеличиваться.

**ӨНДӨРХӨН** /ӨНДӨР/ өндөр-ийн багас., довольно высокий.

**ӨНДӨС** /ӨНДӨС/ өндөс өндөс хорш. өндөсхийх-ийг үз.  
**ӨНДӨСХИЙЛГЭХ** /ӨНДӨСХИЙХ/ өндөсхийх-ийн үйлдүүл.

**ӨНДӨСХИЙХ** /ӨНДӨСХИЙХ/ внезапно привставать, приподниматься.

**ӨНДӨСХИЙЧИХЭХ** /ӨНДӨСХИЙХ/ өндөсхийх-ийн нэгэнтээ.  
**ӨНДРӨВТӨР** /ӨНДӨСХИЙХ/ довольно высокий.

**ӨНЖИЛГӨН** /ӨНЖИЛГӨН/ өнжилгөн хусран матка, приносящая приплод раз в два года.

**ӨНЖИХ** /ӨНЖИХ/ проводить сутки, день где-л.; делать днёвку; иногда проводить двое суток, ночевать где-л. два раза; **айлд өнжих** провести день у кого-л., в какой-л. семье; **өдөр өнжих** проводить день; **хоосон өнжих а)** проводить сутки, день в голоде; б) проводить сутки, день безрезультатно, зря; **гурав өнжөөд** через три дня; **жил өнжөөд** через год; минуя год; **өнжөөд ирэх** приходиться через день.

**ӨНЖМӨЛ** /ӨНЖМӨЛ/ что-либо прошедшее, какой-л. промежуток времени; что-либо несвежее, устаревшее; **өнжмөл дэлтэй морь** конь с нестриженной с прошлого года гривой; **өнжмөл идээ** несвежая пища; **өнжмөл хагд** прошлогодняя трава.

**ӨНЖӨӨХ** /ӨНЖӨӨХ/ 1) өнжих-ийн үйлдүүл., давать возможность провести; **хонийг жил өнжөөх** давать овцам возможность просуществовать год; 2) оставлять под пар (землю, пашню); **тариан талбайг өнжөөх** оставлять пашню под паром.

**ӨНЖҮҮЛЭХ** /ӨНЖӨӨХ/ өнжөөх-ийг үз., **өдөр өнжүүлэх** бүлэг группа продлённого дня, продлёнка.

**ӨНЖЧИХӨХ** /ӨНЖИХ/ өнжих-ийн нэгэнтээ.  
**ӨНӨ** /ӨНӨ/ 1. давно; долго; **өнө болох а)** долго длится; б) медлить, мешкать, задерживаться; **өнө мөнхөд** на веки вечные; навечно; **өнө удаан** очень давно, очень долго; вечность; **өнө удах** долго длится, долго задерживаться; **өнө үүр** давно, издавна, испокон веков; **өнө үүрд** во веки веков; **өнө үүрдийн** вековечный; **өнө эрт** давным давно; **өнө эртнээс** издавна; 2. давний; **өнө цаг** давнее время; **өнө өнгөрсөн цаг** отдалённое прошлое; **өнө цагаас** с давнего времени; **энэ бол өнийн явдал билээ** Это было давно.

**ӨНӨД** /ӨНӨД/ вечно, навеки, веки вечные; долго, длительно; давно постоянно; **өнөд бат** хорш. нерушимый навек; **өлмий тань өнөд батдах болтугай!** многая лета!, многие лета!

**ӨНӨДӨХ** /ӨНӨДӨХ/ длиться, долго продолжаться.

**ӨНӨӨ** /ӨНӨӨ/ 1. 1) сегодня; сейчас, теперь; ныне; **өнөө байж байгаагаас** отныне; **өнөө болтол** до сих пор, дотныне; **өнөө маргаашгүй** на днях, очень скоро, не сегодня – завтра; **стоять у ворот; на носу; не за горами; өнөө маргаашгүй зун боллоо** лето стоит у ворот; лето на носу; **өнөө маргаашгүй ирнэ** приедет не сегодня – завтра; **өнөө маргаашийг бодохгүй** жить беззаботно; **өнөө маргаашийг өнгөрөөж л явна** прожигать жизнь; **өнөө орой / өнөө үдэш** сегодня вечером; **өнөө өглөө** сегодня утром; **өнөө үед амьдрах баясгалантай** нынче жить весело; **өнөө хэрэгцээнээс гарсан** ныне вышедший из употребления; **өнөөгөөс урагш** отныне, впредь; 2) только что, недавно; 2. 1) нынешний; **өнөө жилийн** нынешний; **өнөө зун** нынешнее лето; 2) **өнөөх**-ийг үз.

**ӨНӨӨГИЙН** /ӨНӨӨ(Г)/ өнөө(г)-ийн харьяал., сегодняшний, нынешний; **өнөөгийн залуус** нынешняя молодёжь.

**ӨНӨӨДӨР** /ӨНӨӨДӨР/ сегодня; ныне; **өнөөдөр ирлээ** сегодня приехал; **өнөөдөр хоёрдугаар сарын хорин таван** сегодня двадцать пятое февраля; **өнөөдөр хүйтэн байна** нынче морозно; **өнөөдрөөр өдөрлөх** датировать сегодняшним числом.

**ӨНӨӨДӨРХӨН** /ӨНӨӨДӨР/ өнөөдөр-ийн багас.  
**ӨНӨӨДӨХГҮЙ** /ӨНӨӨДӨХГҮЙ/ өнөө ч өнөөдөхгүй хоть сегодня.

**ӨНӨӨДРИЙН** /ӨНӨӨДӨР/ өнөөдөр-ийн харьяал., сегодняшний; **өнөөдрийн сонин** сегодняшняя газета; **өнөөдрийн яриа** сегодняшний разговор.

**ӨНӨӨДҮҮЛ** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠳᠦᠭᠦᠯ</sup> те, те самые; **өнөөдүүл чинь ирсэн үү?** приехали ли те самые?; **өнөөдүүлдээ хэл скажи** тем самым; **өнөөдүүлийг дууд** позови тех; **өнөөдүүлийг хүлээхээс өөр аргагүй болов** нет другого выхода как подождать тех (их); **өнөөдүүлийн юм** вещи тех.

**ӨНӨӨТӨХ** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠳᠦᠬᠡ</sup> **өнөөх**-ийг үз.

**ӨНӨӨХ** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠬᠡ</sup> тот самый (о котором речь шла недавно), **Ўтот, Ўтот самый** (о ком-чём-л. известном собеседнику); **өнөөх дуугаа дуул** спой ту самую песню; **өнөөх морь чинь энэ** вот **Ўто** тот самый конь; **өнөөх хүн** тот самый человек; **өнөөх хэрэг** то самое дело (которое известно собеседнику); **өнөөх чинь ирсэн** пришёл тот самый; **өнөөх чинь хаа байна?** где тот самый?; **өнөөх юм** а) **Ўта** самая вещь; б) **ул.тоомс.** тот самый; **өнөөх явдал** тот самый случай; **өнөөхийгөө аваад ирээрэй** принеси то самое; **өнөөхийгөө аль!** дай мне то самое!; **өнөөхийгөө улиглах** твердить одно и то же; **петь одну и ту же песню; өнөөхийгөө хэлж өг** скажи то самое; **өнөөхөөс авлаа** взял у того самого; **өнөөхөөсөө асуугаач** спроси у того самого.

**ӨНӨӨХӨН** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠬᠡᠬᠡᠨ</sup> не так давно, недавно; только что.

**ӨНӨӨХӨНДӨӨ** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠬᠡᠬᠡᠨᠳᠡᠭᠡ</sup> пока; **өнөөхөндөө юу ч мэдэхгүй байна** пока ничего неизвестно.

**ӨНӨР** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠷ</sup> **1.** много семейный, многодетный; **өнөр айл** многодетная семья; **өнөр болох** становиться многодетным, много семейным; **үхэл үгүй мөнх болов, өнчин үгүй өнөр болов** **аман.** зох. стали они вечно живыми: смерти не знают, сирот нет у них; **өнөр бүл** многодетная семья, большая семья; **өнөр олон боловч, эвгүй бол өнчин хүний доог болно** зүйр. недружная семья может стать посмешищем и для сироты; **2.** очень, чрезвычайно; **өнөр баян байх** жить в большом достатке, жить в изобилии.

**ӨНӨРДӨХ** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠷᠳᠡᠬᠡ</sup> иметь чрезмерно большую семью, быть много семейным, быть многодетным.

**ӨНӨРЖИХ** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠷᠵᠢᠬᠡ</sup> размножаться, плодиться; обзаводиться многочисленной семьёй, потомством; становиться многодетным.

**ӨНӨРЖҮҮЛЭХ** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠷᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> **өнөржих**-ийн үйлдүүл., размножать, плодить.

**ӨНСИЙ** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠰᠢᠶᠢ</sup> хуучир. жердь.

**ӨНТЭЙ** <sup>ᠥᠨᠦᠨᠦᠲᠡᠢ</sup> обильный, плодородный, богатый, благополучный; **өнтэй өвөл** благополучная зима; **өнтэй сайхан өвөлжих** благополучно проводить зиму.

**ӨНХӨРЧИХӨХ** <sup>ᠥᠨᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> **өнхрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНХРӨЛТ** <sup>ᠥᠨᠬᠡᠷᠦᠯᠲᠦ</sup> пробег.

**ӨНХРӨХ** <sup>ᠥᠨᠬᠡᠷᠦᠬᠡ</sup> 1) катиться; кататься; **бөмбөг өнхөрч явна** мяч катится; **толгой нь өнхрөх** **шилж.** класть, сложить голову; **хамхуул хийсч өнхрөх** перекасти-поле катилось, подгоняемое ветром; **шүүдэр өнхрөх** **шилж.** переливаться, блистать, сверкать (о росе); 2) **валяться; кувыркаться; өнхөрч унаталаа** **инээх** валяться, кататься со смеху, от смеха; **хүүхдүүд зүлгэн дээр өнхрөн наадаж байна** ребята веселились, кувыркаясь на траве; 3) **валиться, вываливаться; өнхөрч ойчих** вываливаться из рук; 4) **перевёртываться, опрокидываться;** 5) **шилж.** умереть, скончаться.

**ӨНХРҮҮЛЭХ** <sup>ᠥᠨᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> **өнхрөх**-ийн үйлдүүл., 1) **дать катиться; катать, катить;** **ворочать; алган дээрээ өнхрүүлэх** а) катать на ладони; б) **шилж.** носить на руках; **сдувать пылинки; бөмбөг буйдан доогуур өнхрүүлэх** закатить мяч под диван; **дугуй өнхрүүлэх** катать колесо; **чулуу өнхрүүлэх** **ворочать** камни; **хонгил руу торх өнхрүүлж авчрах** подкатить бочку к подвалу; **охин наадгайгаа өнхрүүлж байна** девочка валяет куклу; **өнхрүүлж гаргах** выкатить, выкатывать; **өнхрүүлж хүргэх** докатить; **гуалинг хашаа хүртэл өнхрүүлэв** докатил бревно до забора; 2) **валять; обваливать; гурилд өнхрүүлэх** валять в муке; **цасанд өнхрүүлэх** валять в снегу; **шалан дээгүүр өнхрүүлэх** валять по полу; 3) **опрокидывать, переворачивать;** 4) **шилж.** торговать; **делать торговый оборот, бага сага юм өнхрүүлж амьдарч байна** даа так и живу помаленьку торгую.

**ӨНХРҮҮШ** <sup>ᠥᠨᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠰᠢ</sup> 1) колобок; 2) брикет.

**ӨНЦГИЙН** <sup>ᠥᠨᠴᠢᠭᠢᠶᠢᠨ</sup> **өнцөг**-ийн харьяал., угловой; **өнцгийн багана** угловой столб; **өнцгийн орой** вершина угла.

**ӨНЦӨГ** <sup>ᠥᠨᠴᠡᠭ</sup> 1) угол; **булангийн өнцөг** угол; **дотоод өнцөг** входящий угол; **мохоо өнцөг** тупой угол; **нэмэлт өнцөг** дополнительный угол; **ойлголтын өнцөг** угол отражения; **тэгш өнцөг** прямой угол; **уналын өнцөг** угол падения; **харааны өнцөг** угол прицела; **хурц өнцөг / шовх өнцөг** острый угол; **ширээний өнцөг** угол стола; **эсрэг өнцөг** противоположный угол; **өнцөг барих** держать угол; **өнцөг гаргах** **делать** угол; **өнцөг урагшаа** углом вперёд; **өнцөг хэмжил** гониометрия; **өнцөг хэмжүүр** угломер; **өнцөгт / буланд** в углу; **хүүхдийг өнцөгт (буланд) зогсоох** поставит ребёнка в угол; 2) **конец, край, оконечность; сторона; өндөгний мохоо өнцөг** тупой конец яйца; **өнцөг булан бүрд** во всех уголках; 3) **обух, спинка ножа; сүхний өнцөг** обух топора; **хутганы өнцөг** спинка ножа; 4) **шилж.** **изъян; өө өнцөг** хорш. **изъян; үгний өө өнцөг** **андахгүй** замечать

каждую погрешность в речи; **үг бүрээс өө өнцөг эрэх** придирается к каждому слову.

**ӨНЦӨГДӨХ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠡ 1) быть в углу; **өнцөгдсөн суудал** место в углу; 2) шилж. оказаться в тупике, попасть в трудное положение; катиться по наклонной плоскости, терпеть неудачи.

**ӨНЦӨГДҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өнцөгдөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨНЦӨГДЧИХӨХ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өнцөгдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНЦӨГЛӨГ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠯᠡᠭ угловатый, имеющий форму угла.

**ӨНЦӨГЛӨХ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠯᠡᠬᠡ делать угол, делать что-л. УГЛОМ; **тохойгоороо өнцөглөх** облокотиться; **өнцөглөж оёсон малгай** шапка, сшитая углом; **өнцөглөж суух** сидеть на краешке; **өнцөглөж харах** смотреть искоса.

**ӨНЦӨГЛӨЧИХӨХ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өнцөглөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНЦӨГЛҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өнцөглөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨНЦӨГТ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠲᠡ **өнцөгтэй**-г үз., **олон өнцөгт** многоугольник.

**ӨНЦӨГТӨХ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠲᠡᠬᠡ оказаться в углу; **суудал өнцөгтөх** оказаться в УГЛУ (название одного из положений в гороскопе человека).

**ӨНЦӨГТЭЙ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠲᠡᠢ 1) имеющий угол; угловатый; **нарсан шоо найман өнцөгтэй** онъс. сосновый куб с восемью углами (таавар: **авдар** сундук); 2) шилж. меткий; внимательный; **өнцөгтэй нүд** а) многозначительный взгляд; б) внимательные глаза; 3) шилж. многозначный; **өнцөгтэй үг** многозначное слово.

**ӨНЦӨГЧ** ᠥᠨᠴᠡᠭᠲᠡᠴᠢ наугольник.

**ӨНЧДӨХ** ᠥᠨᠴᠢᠳᠡᠬᠡ испытывать лишения (о сироте); **ганцаараа өнчдөх** быть одиноким и осиротелым.

**ӨНЧДҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠴᠢᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өнчдөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨНЧИДЧИХӨХ** ᠥᠨᠴᠢᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өнчдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНЧИН** ᠥᠨᠴᠢᠨ 1. 1) сирота; **бүтэн өнчин** круглый сирота; **тэр эцэг эхгүй бүтэн өнчин** он круглый сирота; **өнчин өрөөсөн** хорш. сирота; круглый сирота; не имеющий ни роду ни племени; **өнчин хоцрох** остаться сиротой; **өнчин хүн дууч** хууч. сирота склонен к песням; **өдрийн хоолонд эзэн олон, өнчин хүнд эзэн олон** зүйр. на обед много едоков, на сироту – много хозяев; **өнчин ядуус** хорш. сироты; **өнчнийг тэтгэх** воспитывать сироту, помогать сироте; 2) что-либо одинокое; одиночка; **өнчин хурга** ягнёнок-одиночка; **өнчин саримсаг** ург. чеснок однодольный, луковица чеснока (сплошная не состоящая из отдельных долек); **өнчин тархи** бие.зүй. придаток мозга;

**өнчин хараалж** шувуу. бекас-отшельник; **өнчин хонгор зул** ург. василёк одноцветковый; 2. 1) 1) осиротелый; **өнчин бэлбэсэн** хорш. осиротелый и вдовый; **өнчин хүүхэд** а) сирота, осиротелый ребёнок; б) беспризорник; 2) одинокий; **сүргээс тасарсан өнчин галуу** отбившийся от стада одинокий гусь; **өнчин мод** одинокое дерево; **өнчин хар мод шиг** как одинокая лиственница; **өнчин яргай** одиноко растущий куст кизильника; † **өнчин өлөн** ург. осока раздельная; **өнчин хавирга** самое нижнее, последнее ребро.

**ӨНЧИРСӨН** ᠥᠨᠴᠢᠷᠰᠡᠨ үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., осиротевший, осиротелый; **багадаа өнчирсэн** осиротевший в детстве; **өнчирсэн унага** осиротелый жеребёнок.

**ӨНЧИРЧИХӨХ** ᠥᠨᠴᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өнчрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨНЧРӨЛ** ᠥᠨᠴᠢᠷᠦᠯ сиротство, одиночество; **өнчрөл үзэх** сиротеть; **өнчрөл хагацал** хорш. сиротство.

**ӨНЧРӨНГӨ** ᠥᠨᠴᠢᠷᠦᠨᠭᠡ сиротливый; **өнчрөнгө байдал** сиротливый вид.

**ӨНЧРӨХ** ᠥᠨᠴᠢᠷᠦᠬᠡ 1. 1) осиротеть; **хүүхдүүд өнчирчээ** дети осиротели; 2) шилж. чувствовать одиночество, лишаться заботы кого-л.; **найзыгаа явсанаас хойш өнчирсэн юм шиг болчихжээ** во время отсутствия друга чувствовал себя одиноким; 2. **өнчрөхүй**-г үз.

**ӨНЧРӨХҮЙ** ᠥᠨᠴᠢᠷᠦᠬᠡᠬᠡ сиротство, одиночество.

**ӨНЧРҮҮЛЭХ** ᠥᠨᠴᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өнчрөх**-ийн үйлдүүл., осиротить; **гурван хүүхдээ өнчрүүлэн нас баржээ** осиротил(а) своей смертью троих детей.

**ӨӨ I** ᠥᠥ 1) неровность, шероховатость; **газрын өө** неровность поверхности земли; **өөгий нь арилгах** сгладить неровности; **өөгий нь дарах** отшлифовать; подровнять; 2) лыко, дрань; 3) недостаток, дефект; изъян, порок; **үүнд ямар өө байна?** какой дефект имеется здесь?; **өө бөхгүй** ном. без причины, без основания; **эрднийн чулуунаас хир баргийн өө гарахгүй** у драгоценного камня изъянов почти не бывает; **өө зөө / өө мөө** хорш. недочёты, изъяны; **өө зөө эрэх** подкапываться; **өө зөөгүй шийдвэр** исключительно правильное решение; **өө зөөтэй** с изъянами, с недостатками; **өө сэв** хорш. порок, недостаток; слабая сторона, большое место; **чи битгий өө сэв хараад бай** ты не придирайся к человеку; **өө сэв ихтэй хүн** у него много изъянов; **өө сэв эрэх** шилж. придирается, искать предлог к придирке, обвинению; **шарх эдгэрч өө сэв ч үлдсэнгүй** рана зажила, не оставив никаких следов; **өө сэвгүй ажил** безукоризненная работа; **тэр маань сайн хүн боловч өө сэвтэй**

л хүн дээ хотя он и хороший человек, у него имеются свои недостатки; **өө эрэгч** придира.

**ӨӨ II** аялга. эх!; ах!; о!; **өө тийм** ах да; **өө тийм бий** ах, так!; **өө тийм хэлэхээ маргах дөхөж** ах да, чуть не забыл сказать; **өө тийм юм бол** в таком случае; в таком разе; **өө хөөрхий!** эх, бедняжка!; **өө, чи юү?** ах, что ты?; **өө яасан харамсалтай юм бэ?** ах как жалко!

**ӨӨВ I** аялга. да?, что? (возглас, которым откликаются на зов); **Бадрал аа!** – **өөв, юу гэв?** эй, Бадрал! – да, что надо?

**ӨӨВ II:** **өөв өөв** хорш. ОВ, ОВ (возглас, которым подзывают коров и телят, а также ласкательное слово, которым уговаривают корову, не подпускающую телёнка).

**ӨӨВГӨР** о ком-чём-л. неустойчивом накренившемся, наклонившемся вперёд.

**ӨӨВИЙЛГӨХ** өөвийх-ийн үйлдүүл.

**ӨӨВИЙХ** быть наклонившимся, накренившимся вперёд; ютиться.

**ӨӨВЛӨХ** 1) подзывать коров, телят возгласом “ов”, “ов”; 2) уговаривать корову подпустить своего телёнка.

**ӨӨВЛҮҮЛЭХ** 1) **өөвлөх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть уговариваемой (о корове, которая не подпускает телёнка).

**ӨӨВӨН** шалаш.

**ӨӨГ I** 1) подкладка, валик из войлока или Тряпок (подкладываемый на плечо под ношу), наплечники панциря; подплечье рубашки, прокладка; **шуудайн доор өөг тавих** подкладывать прокладку под мешок; 2) связка, пук (травы, тростника), сноп, фашина, гать; 3) пук травы, подвешивавшийся шаманами на жердь в виде жертвоприношения.

**ӨӨГ II** аялга. ау.

**ӨӨГЛӨХ I** ставить прокладку, подкладывать, подстилать что-л.

**ӨӨГЛӨХ II** аукать, кричать (о птице выпь).

**ӨӨГЛҮҮЛЭХ** 1, II-ийн үйлдүүл.

**ӨӨГҮЙ** 1) ровный, гладкий; нешероховатый; **өндөг шиг өөгүй** гладкое как яйцо; без задоринки; **өөгүй тал** ровная степь; 2) шилж. безукоризненный; исключительный, безупречный; **өөгүй ажил** безукоризненная работа; **ямар ч өөгүй ажилтан** безукоризненный работник; **өөгүй хүн** безукоризненный человек.

**ӨӨГШИХ** привыкать к поощрениям, похвалям; смелеть, становиться всё более смелым, дерзким; чувствовать чью-л. нравственную поддержку.

**ӨӨГШҮҮЛЭГЧ** попуститель.

**ӨӨГШҮҮЛЭХ** **өөгших**-ийн үйлдүүл. поощрять, подбадривать кого-л.; **өөгшүүлэх явдал** попустительство.

**ӨӨД** 1. дагавар. 1) вверх, наверх, выше, К; На, ПО, В (в разговорной речи часто превращается в аффикс “-аад, -ээд, -оод, -өөд”); **гол өөд** вверх по реке, вверх по течению реки; **гэрэл өөд харах** смотреть на свет; **хүүхэд мод өөд авирав** мальчишка полез на дерево; **наад өөд хар** смотри на меня; **нар өөд харсан цонх** окно, обращённое к солнцу; **тэнгэр өөд харах** смотреть на небо; **гэнэт хүчтэй дэлбэрэлт болж хар утаа тэнгэр өөд цойлов** внезапно раздался сильный взрыв и чёрные клубы дыма взвились к небу; **уул өөд өгсөх** подниматься в гору; **шат өөд гарах** подниматься по лестнице; **өөд хандуулах** поворачивать вверх; **өөд нь хаясан чулуу өөрийн толгой дээр унах** зүйр. если вверх кинешь камень, он упадёт тебе же на голову; 2) против; **салхи өөд** против ветра; **урсгал өөд** против течения; **өөд өдөөсөө харалцан суух** сидеть друг против друга, лицом к лицу; 2. дайвар. вверх, кверху; **өөд болох** а) шествовать, пребывать; б) садиться на почётное место (үгчил. садиться повыше); в) шилж. скончаться, умереть; отправиться на вечный покой; **хүнд өвчний улмаас насан өөд болов** скончался из-за тяжёлой болезни; **өөд газар** подьём; **өөд гарах уруутай, үг хэлэх хариутай** зүйр. На подьём есть уклон, он в лаво – ответ; **өөд муутай** шилж. неудачливый, невезучий, злополучный; **өөд нь** вверх, кверху; **өөд нь болгох** повышать, поднимать; подниматься кверху, вверх; везти, вести; **өөд нь татах** шилж. приводить в надлежащее состояние что-л., находящееся в скверном положении; подтягивать, поднимать; ~ поставить на ноги; **хүнийг өөд нь татах** выводить в люди; **тэр чинь ирээд л ажлыг маань өөд татлаа даа** пришёл он и работа наша улучшилась; **өөд уруугүй болгох** шилж. перевернуть вверх дном; **өөдөө болох** а) хүндэтгэл. подниматься, вставать; б) поправляться, улучшаться (о поведении человека); **өөдөө суух** а) сидеть прямо; б) занимать почётное место (в юрте); **өөдөө сөөргөө / өөд уруу** туда-сюда, вверх-вниз; **өөдөө сөөргөө нисэх** летать туда и сюда (о птицах); **өөдөө сөөргөө үймэлдэх** сновать туда и сюда; **өөдөө харах** смотреть вверх; **өөдөө харж унах** падать навзничь; **өөдөө харж хэвтэх** лежать вверх лицом; **өөдөө явах** подниматься, идти вверх; **утаа эгц өөдөө явж байна** дым пошёл прямо вверх; 3. подьём; **өөд газар** подьём (на местности).

**ӨӨДГҮЙ** 1) бестолковый, неспособный; никчёмный; негодный, никудышный; **яасан өөдгүй хүн бэ?** а) какой бестолковый человек!; б) какой негодяй!; **өөдгүй мэдлэгтэй бол өглөө ч гэсэн шөнө** зүйр. при никчемных знаниях и утро – ночь; ~ ученье свет, а неученье – тьма; **өөдгүй сурагч** неспособный ученик; 2) скверный;

низменный; дрянной; подлый; **өөдгүй амтай** сквернослов; **өөдгүй амьтан** скверный, грязный тип; дрянь; **өөдгүй санаа** низменные побуждения; **өөдгүй муу санаатай** подлый, со скверными замыслами; **өөдгүй үг** никчёмные слова; **өөдгүй үхэл** жалкая смерть; **өөдгүй хувь тавилан** злополучная судьба; **өөдгүй хүн** негодяй, скверный, подлый человек, ничтожная личность; **өөдгүй явдал** подлый, скверный поступок; подлость; **өөдгүй явдал гаргах** сделать подлость; **хэрэг өөдгүй байна** дело-дрянь; 3) неказистый, невзрачный; 4) шилж. незадачливый; **өөдгүй баримтууд** слабые доказательства, невесомые аргументы; **өөдгүй юм** а) ничтожная вещь; б) ничтожность.

**ӨӨДЛӨЛ** ᠥᠡᠳᠯᠡᠯ восхождение, движение вверх, подъём; появление.

**ӨӨДЛӨХ** ᠥᠡᠳᠯᠡᠬ 1) подниматься, восходить, взбираться, идти в гору; возноситься; **өөдлөх зам бас уруудах замтай** дорога идущая в гору когда-нибудь да спустится; 2) шилж. укрепляться, поправляться, улучшаться; становиться на ноги; приходит в хорошее состояние; **амьдрал өөдлөж л байна** жизнь-то улучшается; **өөдлөх хүн өдрөөр баян, уруудах хүн усан нойр** зүйр. человек, стремящийся к лучшему, каждым днём дорожит, а опускающийся беспробудно спит; 3) хуучир. умереть, скончаться.

**ӨӨДЛӨХГҮЙ** ᠥᠡᠳᠯᠡᠬᠦᠭᠦᠢ ᠠᠨᠨᠢ **1.** не поправляться, не улучшаться, ухудшаться; **бие өөдлөхгүй байна** здоровье не улучшается, самочувствие остаётся плохим; **тэнгэр өөдлөхгүй байна** погода не улучшается; небо не проясняется; **2.** 1) неисправный, непоправляющийся, не улучшающийся; 2) негодный.

**ӨӨДЛӨШГҮЙ** ᠥᠡᠳᠯᠡᠬᠦᠰᠦᠭᠦᠢ ᠠᠨᠨᠢ **1)** скверный, негодный; неисправимый; **өөдлөшгүй этгээд** негодяй, подлец, плут; 2) не могущий снова встать на ноги, пропавший.

**ӨӨДЛҮҮЛЭХ** ᠥᠡᠳᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ ᠠᠨᠨᠢ **өөдлөх**-ийн үйлдүүл., 1) поднимать, вести наверх; возносить; 2) улучшать, предоставлять возможность материально укрепнуть; приводить в цветущее состояние, ставить на ноги.

**ӨӨДӨЛЧИХӨХ** ᠥᠡᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ ᠠᠨᠨᠢ **өөдлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨӨДӨН** ᠥᠡᠳᠡᠳᠦᠨ бархат, плис.

**ӨӨДӨӨ** ᠥᠡᠳᠡᠳᠡ ᠥᠨ **өөд**-ийг үз.

**ӨӨДӨӨС** ᠥᠡᠳᠡᠳᠡᠰ ᠠᠨᠨᠢ **напротив**; навстречу; **бидний өөдөөс машин айсуу** навстречу нам ехала машина; **манай байшингийн өөдөөс** напротив нашего дома; **миний өөдөөс** напротив меня; навстречу мне; **настай хүний өөдөөс дэмий юм бүү ярь** не говори чепуху при пожилых людях; **хүний өөдөөс тосож очих** ИДТИ кому-л. навстречу; **өөдөөс нь гарч**

**ирлээ** вышел ему навстречу; **өөдөөс нь харах** смотреть в лицо, в глаза; **өөдөөс эсэргүүцэх** противоречить, возражать, не соглашаться.

**ӨӨДӨС (өөдсөн)** ᠥᠡᠳᠡᠳᠦᠰᠦᠨ **1.** лоскутки, обрезки при кройке; обрывки; куски; клочки; **арсны өөдөс** обрезки кожи; **даавууны өөдөс** обрезки ткани, материи; **савангийн өөдөс** обмылок; **төмрийн өөдөс** куски железа; **цаасны өөдсөн дээр** на клочке бумаги; **цэмбэний өөдөс** кусок сукна; **өөдсөөр хийсэн** тряпичный, лоскутный; **2.** маленький, крошечный; **өөдөс шиг амьтан** маленький как лоскуток; крошка, с ноготок; † **өөдсөн дэглий** шувуу. выпь американская малая; **өөдсөн хүүрзгэнэ** шувуу. горлица малая.

**ӨӨДӨСЛӨХ** ᠥᠡᠳᠡᠳᠡᠰᠯᠡᠬ ᠠᠨᠨᠢ **обрезать.**

**ӨӨДӨСЛҮҮЛЭХ** ᠥᠡᠳᠡᠳᠡᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ ᠠᠨᠨᠢ **өөдөслөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨӨДӨСХӨН** ᠥᠡᠳᠡᠳᠡᠰᠬᠡᠨ **өөдөс**-ийн багас.

**ӨӨДРӨГ** ᠥᠡᠳᠡᠷᠦᠭ живой, жизнерадостный; бойкий (о детях и о молодняке домашних животных); **өөдрөг байх** быть жизнерадостным, быть оптимистом; **ажил өөдрөг байна** дело спорится; **өөдрөг үзэл** оптимизм; оптимистический взгляд; **хэдийгээр ядарцгаасан боловч, сэтгэл санаагаар өөдрөг байлаа** хотя все устали, но настроены были оптимистично.

**ӨӨДСӨН** ᠥᠡᠳᠡᠰᠦᠨ **өөдөс(өн)** **2.**-ийг үз.

**ӨӨДТЭЙ** ᠥᠡᠳᠡᠲᠡᠢ **1)** толковый; умелый; **өөдтэй үг** толковые слова; **өөдтэй хариу хэлэхгүй байх** не давать толкового ответа; 2) годный, пригодный; ладный, подходящий; **ганц ч өөдтэй дулаан гутал алга** нет подходящей тёплой обуви; **өөдтэй юм хийхгүй** не делать ничего путного; 3) успешный; **өөдтэй ажил** а) успешная работа; б) толковая работа; 4) хороший, приличный; порядочный; **өнгөтэй өөдтэй** хорш. лучший; **өнгөтэй өөдтэйгээ өмсөөд гадагш гарав** надел всё лучшее и вышел; **өөдтэй өлзийтэй явах** жить благополучно, счастливо.

**ӨӨДТЭЙХЭН** ᠥᠡᠳᠡᠲᠡᠢᠬᠡᠨ **өөдтэй**-н багас., **1.** более толковый; **өөдтэйхэн хүн** более толковый человек; **2.** толково; **өөдтэйхэн ярих хэрэгтэй** надо говорить толково, умело.

**ӨӨЕ** ᠥᠡᠳᠡ аялга. а?, что? (междометие, которым отвечают на зов); **Дулма аа!** – **өөе, юу гэв?** Эй, Дулма! – а, что?

**ӨӨЛД** ᠥᠡᠳᠡᠯᠳ **1.** 1) элэты (одно из западномонгольских племён); 2) хам. ойраты; **дөрвөн өөлд** четыре ойрата (четыре ойратских племен); **2.** элётский; **өөлд ардын дуу** элётская народная песня.

**ӨӨЛИЙ** ᠥᠡᠳᠡᠯᠢᠢ крупный, большой, массивный; мощный; **өөлий болгох** выняньчить; **өөлий тахиа** индюк; **өөлий хурга** крупный ягнёнок; **өөлий хүүхэд** а)

крупный ребёнок; б) подросток; **өөлий эр** мощный мужчина.

**ӨӨЛӨГ ДӨХ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦ **өөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨӨЛӨНЧ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦ хуучир. швея, портниха.

**ӨӨЛӨХ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦ **1.** 1) подравнивать, ровно обрезать, подрезать, обтачивать, срезать, отрезать; **хайчаар өөлөх** подравнивать ножницами; **харуулаар өөлөх** обстругивать рубанком; **хутгаар өөлөх** обтачивать, зачищать ножом; 2) шилж. придирааться ко всякой мелочи; сердиться, досадовать, слегка порицать, журить; **битгий хүн өөлөөд бай!** не придирайся к человеку; **өөлөх өөгүй** комар нос а не подточит; **2. өөлөхүй**-г үз.

**ӨӨЛӨХҮЙ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ подравнивание, обрезание, подрезание, обточка.

**ӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ **1)** **өөлөх**-ийн үйлдүүл., распорядиться, чтобы подрезали; **2)** шилж. быть объектом придинок, возбуждать неудовольствие, порицание; **өөлүүлэх тусам өө арилдаг** зүйр. с каждой критикой исчезают пороки; ~ критика даёт крылья.

**ӨӨЛЦГӨӨХ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ придираяться, порицать, журить (о многих).

**ӨӨЛЧИХӨХ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ **өөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨӨНТӨГ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ обидчивость; подозрительность, мнительность; **өөнтөг санах** подозревать в чём-л., таить обиду.

**ӨӨНТӨГЛӨХ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ **1.** легко обижаться, делать из мухи слона; быть мелочным; ворчать; **байн байн өөнтөглөх** часто обижаться; **ялигүй юманд өөнтөглөх** обижаться по пустякам; **битгий өөнтөглөөд бай** не обижайся!; **өөнтөглөсөн янзтай с** обиженным видом; **2. өөнтөглөхүй**-г үз.

**ӨӨНТӨГЛӨХҮЙ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ обидчивость, подозрительность.

**ӨӨНТӨГЧ** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ обидчивый; мнительный, мелочный, подозрительный; **дэндүү өөнтөгч зантай байх** отличаться излишней подозрительностью; **өрөөлийн нүд өөнтөгч** со стороны виднее; **өөнтөгч хүн** обидчивый человек; **өнчин хүн өөнтөгч** цэцэн. сирота обидчив; **өөнтөгч хүн өөртөө буруутай** зүйр. обидчивый человек самого себя винить должен.

**ӨӨР I** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ **1.** 1) особый, особенный, своеобразный; замечательный; исключительный; **онц өөр** особенный, специфический; **өөр санал** особое мнение; другое мнение; **өөр төрлийн** особого рода; **өөр хүн** особенный человек; другой человек; **өөр янзын** своеобразный; 2) другой, иной; разный; **хүн хүний бодол өөр** у каждого разные мысли; **огт өөр** совершенно иной; совсем другой; **цаг өөр болжээ** другие времена настали; **эндээс өөр** иной по сравнению со здешними местами; не

здешний; **өөр аргагүй** нет другого, иного пути; **өөр байшинд суух** жить в другом доме; **өөр бусад** иные, другие; **өөр гутал өмсөх** переобуться; **өөр хувцас өмсөх** переодеваться; **өөр замаар** иным путём; другой дорогой; **өөр замаар буцах** возвращаться другой дорогой; **өөр нутгийн** иноземный, чужеземный; **өөр нутгийн хүн** чужеземец, инородец; **өөр өөр** каждый по отдельности; разные, различные; **өөр өөр газар суудаг** они живут отдельно, в разных местах; **өөр өөр төрлийн** неоднородный; **өөр өөр төрлийн хэмжээнүүд** неоднородные величины; **өөр өөр төрөлтөн** разного происхождения, принадлежащие к разным родам; посторонние; **өөр өөр үзэл** разные взгляды; **өөр өөрийн дураар** по собственному желанию каждого; **өөр тийшээ явах** идти в другую сторону; **өөр тогтолцоотой хэл** иносистемный язык; **өөр улсын харьяат** иностранный подданный; **өөр хотын хүн** иногородний житель; **өөр хүнээс асуух** спросить у других; **өөр хэлбэр** иная форма; **өөр хэлтэй** иноязычный; **өөр хэрэг** другое дело; **ингэвэл өөр хэрэг** Это другое дело; **өөр юм** другая вещь; **өөр төрлийн юм** инородное тело; **өөр юм бодох** думать о другом; **өөр юм хэрэггүй** больше ничего не нужно; **өөрөөр үзэх** смотреть другими глазами; **өөрөөр хэлбэл** иначе говоря; **2.** 1) особо, особенно, исключительно; **өөр бэрх байдал** особенно тяжёлое положение; 2) кроме, помимо; ещё, иначе; **ийм үү, өөр үү?** так или иначе?; **надаас өөр хүн бий юү?** есть ли кто-нибудь кроме меня; **сүүдрээс өөр нөхөргүй, сүүлнээс өөр ташуургүй** зүйр. нет друга кроме тени, нет кнута кроме хвоста; **түүнээс өөр хүн танихгүй** кроме него я никого не знаю; **үүнээс өөр** кроме того; **үүнээс өөр аргагүй** другого способа, как Это нет; ничего другого кроме Этого не поделаешь; **үүнээс өөр идэх юмгүй** кроме Этого, другой еды нет; **би өнөөдөр ёотонгоос өөр юу ч худалдаж авсангүй** я ничего сегодня не купил, кроме сахара; **чамаас өөр хэн байв** кроме тебя кто был ещё?; **өөр жаахан** ещё немного; **өөр нэг** ещё один.

**ӨӨР II** ᠮᠡᠭᠡᠨᠢᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦᠨᠦ свой, себя; сам (основа возвратного местоимения); **өөр дээрээ авах / өөр дээрээ татах** брать на себя; **өөр зуураа** между собой, промеж себя; **өөр лүүгээ** к себе; **өөр лүүгээ болгох** склонять на свою сторону; **өөр өөрийнхөө суудал дээр** каждый на своём месте; **өөр өөрөө** каждый сам; **өөр хоорондоо** между собою; **өөр хоорондоо ярилцах** разговаривать между собой; **өөрий нь** его самого, собственно его; **хүнд тус хийвэл өөрт**

тус болно помощь добром отзовётся; өөрт нь өг дай ему самому.

**ӨӨРГҮЙ** ᠡᠭᠦᠷᠭᠦᠢ ᠠ. ᠠᠨᠠᠳᠠᠯᠢ 1. всё равно, безразлично; одинаково; подобно; **надад аль нь ч өөргүй** мне безразлично который из них; **төрсөн эхээс өөргүй** подобно родной матери, как мать родная; **2.** не остаётся ничего как...; не остаётся ничего другого; **явахаас өөргүй** не остаётся ничего иного, как идти; **2.** одинаковый; такой же, без различия, не отличающийся.

**ӨӨРДӨХ** ᠡᠭᠦᠷᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ присваивать, делать своим; хранить, беречь.

**ӨӨРИЙГӨӨ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠭᠡᠭᠡ сам себя, себя; **өөрийгөө болохоор өндгөө дарсан шувуу шиг, хүнийг болохоор хүрэн эрээн бүргэд шиг** зүйр. на чужие недостатки накидывается как беркут, на своих недостатках сидит как наседка на яйцах; ~ ахал бы дядя на себя глядя; **өөрийгөө дорд үзэх** самоунижение; **өөрийгөө зурсан хөрөг** автопортрет; **өөрийгөө илчлэх** выдавать себя; **өөрийгөө ихэд бодох** быть высокого мнения о себе, мнить о себе; **өөрийгөө магтах** самореклама; **өөрийгөө битгий магт, бусдыг битгий бас** себя не хвали, а других не принижай; **өөрийгөө үнэлэх** самооценка; **өөрийгөө хамгаалах** самооборона; **өөрийгөө хүндэтгэх** самоуважение; **өөрийгөө шүүмжлэх** самокритика.

**ӨӨРИЙМЖЛӨХ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠬᠡ 1) присваивать, считать что-л. своей собственностью; 2) поступать по своему усмотрению, своевольничать.

**ӨӨРИЙМСӨГ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠰᠡᠭᠡᠨ как свой, на правах своего; **өөриймсөг зантай** свойский; **өөриймсөг хандах** относиться по-свойски; **өөриймсөг хүн** поступающий как свой человек, свойский человек.

**ӨӨРИЙМСӨХ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠰᠡᠬᠡ относиться по-свойски.

**ӨӨРИЙМШИХ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠰᠢᠬᠡ 1) становится своим человеком, делаться своим; 2) присваивать; поступать по своему.

**ӨӨРИЙМШҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠭᠡᠮᠰᠢᠬᠡᠢᠵᠡᠬᠡ **өөриймших**-ийн үйлдүүл.

**ӨӨРИЙН** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ ᠠ/ᠨ өөр II-ийн харьяал., свой; собственный; **өөрийн алдаар алдлах** цэцэн. мерить на свой аршин; **тэд өөрийн байшинтай** у них свой дом; **өөрийн биеэр** лично, сам своей персоной; **өөрийн болгох** присваивать, делать своим; **өөрийн гараар** собственноручно, своей рукой; **өөрийн гараар хийсэн** сделанный собственноручно; **өөрийн гэрээс өөрцгүй** как у себя дома; **өөрийн гэсэн бодолтой амьдрах** жить своим умом; **өөрийн дотроос** из своей среды; **өөрийн дураар** по своему желанию, по

своему усмотрению; **миний өөрийн дураар** по моему собственному желанию; **өөрийн сайн дураар** по своей доброй воле, добровольно; **өөрийн жин** удельный вес; **өөрийн замаар замнах** идти своей дорогой; **өөрийн зоригоор** произвольно, по своему собственному желанию; самотёком; **өөрийн намтар** автобиография; **өөрийн нүүрээр** самолично; **өөрийн өртөг** себестоимость; **өөрийн талын хүмүүс** свои сторонники; **чи чинь өөрийн ухаантай байна уу, үгүй юү?** в своём ли ты уме; **өөрийн хийсэн өөрт нь** зүйр. что посеешь, то и пожнёшь; **өөрийн хүн шиг** как свой человек, по-свойски; **өөрийн хүслээр** по своему желанию; **өөрийн шүүмжлэл** самокритика; **өөрийн эрх үүргийн ёсоор** в соответствии со своими обязанностями; **өөрийн эрхгүй** произвольно, невольно; волей-неволей; без отчёта; автоматически; **өөрийн эрхгүй санаа алдах** невольно вздохнуть; **өөрийн эрхгүй уйллаа** невольно заплакал; **өөрийн эрхээр** своей властью, самовластно; **өөрийн эрхээр байх** поступать по своей воле, как вздумается самому; действовать самостоятельно; **өөрийн юм өргүй** цэцэн. своя вещь беспятная.

**ӨӨРИЙНСӨХ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨᠰᠡᠬᠡ фамильярничать, вести себя слишком непринуждённо.

**ӨӨРИЙНХ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨᠬᠡ ᠠ/ᠨ кто-либо свой, что-либо своё; **өөрийнх маань ирэв** наш (свой) пришёл (напр. о человеке, скоте и т.д.); **өөрийнх нь** его собственный.

**ӨӨРИЙНХӨӨ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠨ свой; **өөрийнхөө замыг өөрөө засах** шилж. самому пробивать себе дорогу; **өөрийнхөө маягаар** на свой лад; **өөрийнхөө савны хэмжээг андахгүй** шилж. знать цену себе; **өөрийнхөө савны хэмжээгээр хэмжих** мерить на свой аршин; **өөрийнхөө санаснаар хийх** делать по-своему; **өөрийнхөө төлөө** для себя.

**ӨӨРИЙНХӨӨР(ӨӨ)** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠨᠠᠶᠢᠷᠢᠨ по-своему; **өөрийнхөөрөө болгох** делать, поступать по-своему; **за яхав дээ, өөрийнхөөрөө болтугай** пусть так, поступайте по-своему; **өөрийнхөөрөө зүтгэх** стоять на своём; идти своей дорогой.

**ӨӨРӨӨ** ᠡᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨᠠᠶᠢᠷᠢᠨ сам, лично; само собою; самостоятельно; само-; авто-; **үүнийг өөрөө ав** Ыто возьми сам; **өөрөө ачигч машин** автопогрузчик; **өөрөө болсон үсэг** хэл. шинж. алфавит (соёмбо); **өөрөө буулгагч машин** самосвал; **өөрөө буулгагч ачааны машин** грузовик-самосвал; **өөрөө засан тогтнох** самоопределение; **өөрөө ирээрэй** приходи сам; **өөрөө (л)** мэд сам знай, сам решай; воля ваша; **тэр өөрөө мэдэг** пусть сам решает; **өөрөө ноцох** а) самовозгорание, самовоспламенение; б) самовозгораться;

самовоспламеняться; **өөрөө ойчсон хүүхэд уйлдаггүй** зүйр. үгчил. ребёнок, упавший сам, не плачет; **өөрөө өөрийгөө үнэмшүүлэх** самовнушение; **өөрөө өөрийнхөө хоолой дээр хутга тавих** сам себе приставил нож к горлу; **өөрөө өөртөө эзэн** сам себе хозяин; **өөрөө сайн бод** судите сами; **өөрөө сумлах** а) заряжать самому; б) самозарядный; **өөрөө сурах бичиг** самоучитель; **өөрөө сурсан хүн** самоучка; **өөрөө тааруулах** тусг.

авторегулировка; **өөрөө татгалзах** самоотвод; **өөрөө тусгаарлан засах эрх** автономия, самоуправление; **өөрөө туслая гэх** вызваться помочь; **өөрөө урсах** идти самотёком; **би өөрөө үзээгүй цагт** пока я сам не увижу; **өөрөө үүсэх хөдөлгөөн** самопроизвольные движения; **би өөрөө хийе** я сам сделаю; **өөрөө хожгор байж бусдын халзанг элэглэх** зүйр. будучи плешивым осмеивать лысину другого; **өөрөө хөдлөх** а) двигаться самому; действовать самому; б) самодвижущийся; **өөрөө хүлээн авах** получать до востребования; **би танд хаягаа одоохондоо товлон хэлж чадахгүй тул над ирүүлэх захиаг өөрөө хүлээн авахаар бичнэ** үү не могу указать вам своего адреса, пишите мне до востребования; **өөрөө явагч их буу** самоходная артиллерия; **өөрөө явагч машин** самоходная машина; **би түүнтэй өөрөө ярина** я сам поговорю с ним.

**ӨӨРӨӨР** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠭᠡᠷ</sup> өөр I-ийн үйлдэх., по-иному, иначе; **өөрөөр өгүүлбээс** иначе говоря; **тэр үүнийг өөрөөр үзэж байна** он смотрит на Iто по-иному; **өөрөөр хийх** сделать иначе; **өөрөөр хэлбэл** иначе говоря, другими словами; **өөрөөр явах** иначе поступать, иначе действовать; **урьд нь чи өөрөөр ярьж байлаа** раньше ты говорил иначе.

**ӨӨРӨӨС** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠭᠡᠰ</sup> өөр-ийн гарах., от самого, от себя; **өөрөөс доош** ниже себя.

**ӨӨРС** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠰ</sup> гной, нагноение; нарыв; **идээр өөрс** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠰ</sup> хам. нарыв, гнойный абсцесс; **өөрс гаргах, өөрс шахах** вытягивать, выжимать гной; **өөрсийн бөөм** фурункул; **өөрсийн гэр** оболочка гнойника.

**ӨӨРСДИЙН** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠰᠡᠳᠡᠶᠢᠨ</sup> өөрсөд-ийн харьяал., свой; **өөрсдийн гараар хийх** делать своими руками.

**ӨӨРСДӨӨ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠰᠡᠳᠡᠭᠡᠮᠡᠳᠡᠭ</sup> өөрсөд-ийг үз., та нар **өөрсдөө** вы сами; **өөрсдөө мэдэг** пусть сами знают; **өөрсдөө шийдэцгээ** решайте сами.

**ӨӨРСНӨӨ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠰᠡᠳᠡ</sup> яриа. өөрсөд-ийг үз.

**ӨӨРСӨД** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠰᠡᠳᠡ</sup> САМИ (основа возвратного местоимения во множественном числе); **өөрсдий нь** их самих; **өөрсдий нь биенийг байлгах хэрэгтэй** надо, чтобы они сами присутствовали; **өөрсдий нь хэлэхийг чагнах хэрэгтэй** нужно

выслушать их самих; **өөрсдий нь явуул** отправляй их самих; **өөрсдөөс нь** от них; **өөрсдөөс нь асуу** спроси у них самих.

**ӨӨРТ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠲᠦ</sup> өөр-ийн ө.о., самому, к самому, себе; **өөрт ноогдсон хэрэг** взятые на себя лично дела; **үүнийг түүнд өөрт нь хэлэгтүн** скажите ему самому.

**ӨӨРТӨӨ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠲᠦᠭᠡᠮ</sup> 1) себе, для себя, самому; **өөрөө өөртөө эзэн** сам себе хозяин, господин; **өөртөө булуу хураах** зүйр. накликасть беду; **өөртөө гомдох** пенять на себя; **өөртөө товлох** внушать себе; **өөртөө тусгай зорилго тавих** ставить себе определённую задачу; **өөртөө үүрэг авах** брать на себя обязательство; **өөртөө хоосонгүй** остаться при своих; **нүглий нь өөртөө хүлээх** принять грех на себя; **өөртөө хэлэх** говорить про себя; 2) само; **өөртөө найдах** самонадеянность; **өөртөө үйлчлэх** самообслуживание; **өөртөө эзэрхэх** быть самостоятельным, самоуправляться; **өөртөө бүрэн эрхт байдал** независимость, полноправие; **өөртөө засах бүгд найрамдах улс** автономная республика; **үндэстний өөртөө засах эрх** право наций на самоопределение; **өөртөө эрх чөлөөтэй хөгжих** самостоятельно и свободно развиваться; **өөртөө эрхтэй захиргаа** самоуправление.

**ӨӨРТӨХ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠲᠦᠬᠡ</sup> яриа. ИЗМЕНЯТЬСЯ.

**ӨӨРЦ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠴᠢ</sup> отличие.

**ӨӨРЦГҮЙ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠴᠢᠭᠦᠢ</sup> 1) всё равно, безразлично; одинаково; тоже; **над аль нь ч өөрцгүй** мне всё равно, одинаково; **хөгшин залуу ч зүрх нь өөрцгүй, тарган туранхай ч тархи нь өөрцгүй** зүйр. ХОТЬ стар, хоть млад, сердце одинаково, хоть полный, хоть тощий голова одна; 2) не хуже; **би түүнд төрсөн үрээс өөрцгүй хайртай** я люблю его как родного сына; **би энэ хүүг өөрийнхөө үрээс өөрцгүй санадаг** я к Iтому парню отношусь не хуже, чем к своему ребёнку; **чамаас өөрцгүй** а) не хуже тебя; б) подобно тебе; 2. не отличающийся, одинаковый.

**ӨӨРЧИЛЦГӨӨХ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠴᠢᠯᠢᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> делать по-иному, изменять, переменять (о многих).

**ӨӨРЧИЛЧИХӨХ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠴᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> өөрчлөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨӨРЧЛӨГДӨХ** <sup>ᠡᠭᠦᠷᠡᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠳᠡᠬᠡ</sup> өөрчлөх-ийн үйлдэгд., изменяться, преобразоваться, подвергаться переменам, изменению; заменяться; **нүүрний өнгө өөрчлөгдөх** преобразиться в лице; **нүүр царай нь өөрчлөгдөх** измениться в выражении лица; **үндсээрээ өөрчлөгдөх** изменяться в корне; **халуун хүйтэн өөрчлөгдөх** температурные изменения; **юу нь өөрчлөгдөө вэ?** что тут изменилось?; **бүрэлдэхүүн нь өөрчлөгдөх**

**ёстой байв** состав должен был измениться; **нэмэгдэхүүний байрыг сольсноос нийлбэрийн чанар нь өөрчлөгдөхгүй** от перемены мест слагаемых сумма не меняется; **бүгд өнгөрч, бүх юм өөрчлөгдөж байна** всё течёт, всё изменяется; **хотын дүр төрх байнга өөрчлөгдөж байна** облик города постоянно изменяется; **өөрчлөгдөн солигдох** сменяться, чередоваться; **өөрчлөгдөн хувьсах** изменяться; **хүрлээр цутгасан юм шиг хүрэн бор царайд нь нэг ч атираа өөрчлөгдсөнгүй** ни одна складка не изменилась на его коричневом, как бы отлитом из бронзы лице; **өөр ч өөрчлөгдсөн зүйлгүй** других перемен нет.

**ӨӨРЧЛӨГЧ** ᠥᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠭᠴᠢ **өөрчлүүр**-ийг үз.

**ӨӨРЧЛӨЛ** ᠥᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠯ **өөрчлөлт**-ийг үз.

**ӨӨРЧЛӨЛТ** ᠥᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠯᠲᠦ преобразование, изменение, перестройка, перемена; сдвиг; тусг. конверсия, модуляция; **өөрчлөлт оруулах** внести изменение; **ажилд гарсан өөрчлөлт** сдвиги в работе; **ажлын төлөвлөгөөний өөрчлөлт** изменение плана работ; **амьдралд том өөрчлөлт гарчээ** произошли большие изменения в жизни; **ардчилсан өөрчлөлт** демократические перемены; **нийгмийн хувьсгалт өөрчлөлт** революционное преобразование общества; **нийгэм эдийн засгийн өөрчлөлт** общественно-экономические преобразования; **тооны ба чанарын өөрчлөлт** количественные и качественные изменения; **үндсэн өөрчлөлт** основное изменение; **цаг уурын өөрчлөлт** перемена климата; **тэдний харьцаанд их өөрчлөлт гарчээ** в их отношениях произошли большие перемены; **дүрэмд өөрчлөлт оруулах** внести изменения в правила; **өөрчлөлтийн тухай мэдэгдэх** сообщить об изменениях.

**ӨӨРЧЛӨЛТГҮЙ** ᠥᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠯᠲᠦᠭᠦᠢ ᠪᠡᠵᠢ без изменений; неизменно.

**ӨӨРЧЛӨХ** ᠥᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠬᠡ 1) делать по-иному; изменять, переменить; делать иным; перестраивать, реорганизовывать; **амьдралаа өөрчлөх** изменять свою жизнь; **гудамжны нэрийг өөрчлөх** переименовать улицу; **саналаа өөрчлөх** изменять своё мнение; **санаснаа өөрчлөх** передумать; **үндсээр нь өөрчлөх** изменять в корне; **халж өөрчлөх** отменить; **хувируулан өөрчлөх** изменять, переменить, вызывать изменения; **хэлбэрийг өөрчлөх** изменять форму; **чиглэлээ өөрчлөх** изменять направление; **шийдвэрээ өөрчлөх** изменять решение; **өөрчлөх явдал** изменение; **хуулийг өөрчилсөн явдал** изменение закона; **өөрчилж тавих** переставлять; **гэрийн тавилгыг өөрчилж тавих** переставить мебель в комнате; **өөрчлөн байгуулах**

перестраивать, реорганизовывать; переформировывать; **цэргийн дивизийг өөрчлөн байгуулах** переформировать дивизию; **өөрчлөн байгуулах үе** реорганизационный период; **өөрчлөн бэхлэх** укреплять заново; **өөрчлөн жагсаах** перестраивать; **өөрчлөн засах** переделывать, перестраивать; реформировать; **байшинг өөрчлөн засах** перестроить дом; **өөрчлөн зохион байгуулах** реорганизовать; **өөрчлөн сайжруулах** перестраивать; **ажлаа шинэ маягаар өөрчлөн сайжруулах** перестройка работы на новый лад; **өөрчлөн сургах** переучивать; **өөрчлөн суурилуулах** переба-зировать; **өөрчлөн төлөвлөх** перепланировывать; **өөрчлөн халах** вносить изменения, изменять; **өөрчлөн хүмүүжүүлэх** перевоспитывать; **өөрчлөн хэвлэх** перепечатывать; 2) извращать, подделывать; 3) хуучир. устраивать вторичное поминальное МОЛЕБСТВО (на восьмой день после смерти кого-л.).

**ӨӨРЧЛҮҮЛЭХ** ᠥᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **өөрчлөх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть изменяемым.

**ӨӨРЧЛҮҮР** ᠥᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠷ преобразователь; **дэмнэх өөрчлүүр** тех. вспомогательный преобразователь.

**ӨӨРШӨӨХ** ᠥᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠡ считать своим (или своими).

**ӨӨСӨӨН** ᠥᠡᠰᠡᠰᠡᠨ яриа. само, само собою; самопроизвольно; **өөсөөн болох** произойти само собою, самопроизвольно возникнуть; **өөсөөн бүтэх** само собою совершаться, происходить.

**ӨӨТӨХ** ᠥᠡᠲᠡᠬᠡ 1) получать дефект, изъян; **бараа маань өөтжээ** товар мой стал дефектным; 2) шилж. быть виновным, провиниться.

**ӨӨТҮҮЛЭХ** ᠥᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өөтөх**-ийн үйлдүүл., 1) привести к появлению изъянов, дефектов; испортить; 2) найти повод к чему-л.; **өөтүүлэн шийтгэх** найти повод к взысканию, наказанию.

**ӨӨТЧИХӨХ** ᠥᠡᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өөтөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨӨТЭЙ** ᠥᠡᠲᠡᠢ 1) неровный, шероховатый; 2) дефектный.

**ӨӨХ(ӨН)** ᠥᠡᠬᠡ(ᠥᠨ) **1.** жир, сало; **гахайн өөх** свиное сало; **дотор өөх** внутренний жир, нутряное сало; **үхрийн өөх** говяжий жир; **өөх суух** ожиреть, нагулять жир; **өөх тос** хорш. жиры; **уураг, өөх тос, нүүрс ус гурав** белки, жиры и углеводы; **өөхөнд хучих** обёртывать жиром, салом; **өөх ч биш булчирхай ч биш** зүйр. ни рыба ни мясо; не то ни сё; **2.** жировой; сальный; **өөхөн доторхи** покрытый жиром, находящийся в жировой оболочке; **өөхөн дэн** каганец; сальная свеча; **өөхөн нэхмэл** жировая ткань; **өөхөн тос** топлёный жир;

**өөхөн хавдар** жировик; † **өөхөн чулуу** газар, суд. кварц.

**ӨӨХГҮЙ** ᠥᠡᠬᠦᠬᠦᠭᠦᠢ ᠶᠡᠬᠡᠨᠢᠨᠠᠭᠢ нежирный, постный; **өөхгүй мах** нежирное мясо.

**ӨӨХДӨХ** ᠥᠡᠬᠡᠳᠡᠬᠡ быть слишком жирным.

**ӨӨХЖИХ** ᠥᠡᠬᠡᠵᠢᠬᠡ **өөхлөх**-ийг үз.

**ӨӨХЛӨХ** ᠥᠡᠬᠡᠯᠡᠬᠡ 1. жиреть; покрываться жиром; нагулять жир, ожиреть; 2. **өөхлөхүй**-г үз., **зүрх өөхлөх** ожирение сердца.

**ӨӨХЛӨХҮЙ** ᠥᠡᠬᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ ожирение.

**ӨӨХЛҮҮЛЭХ** ᠥᠡᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өөхлөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨӨХӨЛЧИХӨХ** ᠥᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өөхлөх**-ийн

нэгэнтээ.

**ӨӨХӨН** ᠥᠡᠬᠡᠬᠡᠨ **өөх 2.**-ийг үз.

**ӨӨХТЭЙ** ᠥᠡᠬᠡᠬᠡᠢ жирный, имеющий жир; **өөхтэй мах** жирное мясо.

**ӨӨЧ** ᠥᠡᠬᠡᠴᠢ обидчивый, придирчивый; **өөч хүн** обидчивый, придирчивый человек.

**ӨӨЧИЛЧИХӨХ** ᠥᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өөчлөх**-ийн

нэгэнтээ.

**ӨӨЧЛӨГДӨХ** ᠥᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **өөчлөх**-ийн үйлдэгд.

**ӨӨЧЛӨХ** ᠥᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡ придираться по всякому поводу; **ялигүй юмаар өөчлөх** придираться к пустякам.

**ӨӨЧЛҮҮЛЭХ** ᠥᠡᠬᠡᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **өөчлөх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть объектом придинок.

**ӨӨШ** ᠥᠡᠬᠡᠰᠢ 1) рыболовная сеть, невод; **ханцуй өөш** рукав рыболовной сети; карман, крылья сети; **өөшөөр загас барих** ловить рыбу неводом, сетью; 2) приманка.

**ӨР(ӨН) I** ᠥᠷᠥ долг, задолженность; **гадаадын өр** иностранный долг; **өглөгийн өр** накладной расход; **төлж баршгүй өр** неоплатный долг; **улсын өр** государственный долг; **өр авлага** хорш. ДОЛГ; **өр буцааж өгөх** возвращать долг, вернуть, отдать долг; **өр дарах / өр төлөх** погашать долг, гасить долги, платить долг; **өр зээл** хорш. заём; **өр зээлгүй** не остаться в долгу; **дансаар өр нэхэмжлэх** взыскивать задолженность по счетам; **өр нэхэмжлэх этгээд** гражданский истец; **өр нэхэх** требовать уплаты долгов; взыскивать долги; **өр суутгах** вычесть задолженность; **өр тавих / өр хийх** задолжать, делать долги, брать займы; **өр тасрахгүй байх** не выходить из долгов; **өр төлбөр / өр торгууль** хорш. платёж долгов; **дайны өр торгууль** контрибуция; **өр төлөөс / өр шир** хорш. ДОЛГИ, возмездие, расплата; **өр төлөөсний цаг ирнэ** настанет час расплаты; **өр төлөхийг хойш тавих** отсрочить уплату долгов; **өр төлөхийг шаардах** вынуждать уплатить долг; **өр төлөхөөс татгалзах** отказаться от уплаты долга; **өр шир ихтэй** имеющий значительные долги; **өрнөөс гарах** избавиться от долгов; **өрөнд авах** брать в долг; **өрөнд баригдах** завязнуть в долгах; **өрөнд идүүлэх / өрөнд унах** завязнуть в долгах, войти в долги; **өрөнд орох**

залезать в долги; **өрөнд орсон хүн** влезший в долги человек, должник; **өрөн дороосоо босохоо болив** по уши влез в долги; **өрөө бөглөх** покрыть долги; **өрөө дарах** погашать долги; **би одоо хүртэл өрөө дарж чадахгүй явна** я до сих пор не могу погасить свои долги; **өрөө төлөх чадалгүй хүн** несостоятельный должник; **хуучин өрөө хүчингүй болгох** гасить старые долги; **тэр хүний өр үстэй толгойноос нь их болжээ** он по уши увяз в долгах; в долгах как в шелках.

**ӨР(ӨН) II** ᠥᠷᠥᠨ бие. зүй. подложечная область; **өр зөөлөн** шилж. ОТЗЫВЧИВЫЙ, сострадательный, милосердный; **өр зузаан** шилж. чёрствый; **өр зузаан болох** черствесть; **өр зузаан хүн** чёрствый человек; **өр зүрх өвдөх** болит, щемит под ложечкой; **өр зүрх шимшрэх** сердце ноет; **өр лүү өшиглөх** шилж. перевёртывать душу; **өр нимгэн** шилж. жалостливый, сердобольный, мягкосердечный; **чи харин өр нимгэнтэй эм хүнтэй уулзсандаа сахиусандаа залбиртугай...** и скажи спасибо своему гению-хранителю, что встретился с мягкосердечной женщиной...; **өр өвдөх** душа болит; **өр өмрөх** сердце болит; сердце рвётся на части; болеть душой; **өр харлав** сердце заныло; **өрий нь цоолох** вскрывать брюшную полость в подложечной области (при умерщвлении мелкого скота); **өрөн дээр өвдөх** чувствовать боль в подложечной области.

**ӨР(ӨН) III** 1) центр пола в юрте; **шалны өр** центральная часть пола в юрте; 2) квадратный столик в центре юрты; 3) шилж. центр; сердце; внутренность; **галын өр** внутреннее устройство очага; **далайн өр** морская пучина.

**ӨРВИ** ᠥᠷᠪᠢ шулуу. аист.

**ӨРВИЙЛГӨХ** ᠥᠷᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **өрвийх**-ийн үйлдүүл., ерошить, заставляя торчать, ошетинить (напр. волосы); всклокочить, нахохлить (о птицах).

**ӨРВИЙХ** ᠥᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠡ торчать, ерошиться, нахохлиться; **үс өрвийгөөд байв** волосы стояли дыбом; **оройны нь үс өрвийнө** у него на макушке волосы торчат.

**ӨРВИЙЧИХӨХ** ᠥᠷᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өрвийх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРВӨГНӨХ** ᠥᠷᠪᠦᠭᠨᠦᠬᠡ 1) шевелиться, качаться (о редких волосах, траве и т.п.); 2) вздрагивать, встрепенуться, пугаться; 3) приходить в ярость, яриться; 4) коситься на кого-что-л.

**ӨРВӨГНҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠪᠦᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өрвөгнөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨРВӨГӨР** ᠥᠷᠪᠦᠭᠡᠷ 1) редкий, торчащий; жёсткий; **өрвөгөр лууль** ург. марь торчащая; **өрвөгөр өвс** клоч сена; **өрвөгөр үс** клоч

волос; **өрвөгөр үстэй** с торчащими волосами; 2) зарим. КОСОЙ.

**ӨРВӨГӨРДӨХ** ᠥᠷᠪᠦᠭᠦᠳᠦᠬᠡ быть слишком жёстким, торчащим (о волосах).

**ӨРВӨГӨРХӨН** ᠥᠷᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ / **өрвөгөр**-ийн багас.

**ӨРВӨЛГӨ(Н)** ᠥᠷᠪᠦᠯᠭᠡ **1.** 1) короткие перья, покрывающие тело птиц; пух; 2) вихор; 3) перья на головном уборе; **2.** пуховый; **өрвөлгөн дэвсгэр** пуховая перина; **өрвөлгөн дэр** пуховая подушка.

**ӨРВӨЛГӨТӨН** ᠥᠷᠪᠦᠯᠭᠡᠲᠡᠨ 1) носящие перья на головном уборе; 2) хуучир. помощники, единомышленники.

**ӨРВӨЛДЭЙ** ᠥᠷᠪᠦᠯᠳᠡᠢ **өрөвтас**-ыг үз.

**ӨРВӨЛЗӨХ** ᠥᠷᠪᠦᠯᠵᠡᠬᠡ **өрвөгнөх**-ийг үз.

**ӨРВӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠪᠦᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өрвөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨРВӨЛЗЧИХӨХ** ᠥᠷᠪᠦᠯᠵᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өрвөлзөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРВӨС** ᠥᠷᠪᠦᠰ: **өрвөс өрвөс хийх** а) вспыхивать; б) помигивать.

**ӨРВӨСӨХ** ᠥᠷᠪᠦᠰᠡᠬᠡ 1) вспыхивать, разгораться; пылать; 2) разжигать, разводить огонь; 3) шилж. распространять слухи.

**ӨРВӨТГӨЛ** ᠥᠷᠪᠦᠲᠦᠭᠡᠯ разжигание, раздувание; 2) шилж. возбуждение, подстрекательство.

**ӨРВӨТГӨХ** ᠥᠷᠪᠦᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **өрвөтөх**-ийн үйлдүүл., 1) разжигать, разводить огонь; 2) шилж. возбуждать, подстрекать.

**ӨРВӨТӨХ** ᠥᠷᠪᠦᠲᠡᠬᠡ 1) вспыхивать, разгораться; пылать; 2) шилж. горячиться.

**ӨРГӨВТӨР** ᠥᠷᠭᠦᠪᠲᠡᠷ довольно широкий.

**ӨРГӨВЧ** ᠥᠷᠭᠦᠪᠴ **өргүүр**-ийг үз.

**ӨРГӨГДӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠭᠳᠡᠬᠡ **өргөх**-ийн үйлдэгд., 1) быть поднятым вверх; 2) быть вознесённым, возведённым; **олноо өргөгдсөн** түүх. “многими возведённый” (каган Автономной Монголии, последний богдо-геген Джабзун Дамба хутукта); 3) быть поданным (о прошении); 4) быть принесённым, преподнесённым в дар; быть принесённым в жертву; 5) быть усыновлённым; **айлд өргөгдсөн хүүхэд** усыновлённый кем-л. ребёнок; 6) шилж. охлаждаться; **дороосоо өргөгдөх** шилж. охлаждаться снизу (охлаждение ног).

**ӨРГӨГЧ** ᠥᠷᠭᠦᠭᠴ поднимающий; подъёмный; **өргөгч цамхаг** подъёмный кран.

**ӨРГӨДӨГ I** ᠥᠷᠭᠦᠳᠡᠭᠡᠢ 1) падающий от истощения (о скоте); 2) поднимающий.

**ӨРГӨДӨГ II** лъстец.

**ӨРГӨДӨЛ** ᠥᠷᠭᠦᠳᠡᠯ письменное заявление; прошение; ходатайство; **давж заалдах өргөдөл** апелляционное заявление; **өргөдөл бичиг** письменное заявление; челобитная; **өргөдөл гаргагч** заявитель; **гомдлын товчоонд өргөдөл илгээх** направить заявление в бюро жалоб; **өргөдөл өгөх** /

**өргөдөл мэдүүлэх** подавать заявление, прошение, ходатайство; ходатайствовать; **өргөдөл толилуулах** подать заявление; **өргөдөлд зохих баримт сэлтийг хавсаргах** сопроводить заявление соответствующими документами; **өргөдөлд ажлын газрын тодорхойлолтыг хавсаргах** приложить к заявлению справку с места работы.

**ӨРГӨДӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠳᠡᠬᠡ 1) быть слишком широким; **энэ банз өргөдөж байна** Ита доска слишком широка; 2) шириться, расширяться, раздаться вширь; 3) разворачиваться, распространяться.

**ӨРГӨДҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠭᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өргөдөх**-ийн үйлдүүл., делать слишком широким; **битгий өргөдүүлээрэй** не делай слишком широким.

**ӨРГӨДЧИХӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өргөдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРГӨЖИЛ** ᠥᠷᠭᠦᠵᠢᠯ расширение, разворачивание, развёртывание.

**ӨРГӨЖИХ** ᠥᠷᠭᠦᠵᠢᠬᠡ 1) расширяться, стать более широким, шириться; **цахилгаан станц өргөжив** электростанция расширилась; 2) увеличиваться, распространяться, расти; **ажилчин анги тооны талаар өргөжив** численность рабочего класса увеличилась; **өргөжин нэмэгдэх** увеличиваться, расти; **хүнд ба хөнгөн үйлдвэр өргөжин нэмэгджээ** выросла тяжёлая и лёгкая промышленность; **байшин барилга өргөжлөө** выросло строительство.

**ӨРГӨЖҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠭᠦᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өргөжих**-ийн үйлдүүл., расширять; разворачивать, развёртывать; увеличивать; распространять; **нөлөөгөө өргөжүүлэх** распространять своё влияние; **энх тайвны төлөө хөдөлгөөнийг өргөжүүлэх** расширить движение за мир.

**ӨРГӨЖЧИХӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠵᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өргөжих**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРГӨЛ** ᠥᠷᠭᠡᠯ шашин. 1) жертва, дар; преподношение; **өргөл барьц** хорш. пожертвование, дар; **өргөл болгон барих** принести в жертву; **өргөл даатгал** хорш. дар; **өргөл мандал** хорш. пожертвование; **өргөл тахил** хорш. жертвоприношение; 2) поклонение, моление; **өргөл мөргөл** хорш. поклонение; 3) почитание, уважение; **өргөл хүндлэл** хорш. уважение.

**ӨРГӨЛГӨ** ᠥᠷᠭᠡᠯᠭᠡ 1) поднятие; 2) подношение, дар.

**ӨРГӨЛТ I** ᠥᠷᠭᠡᠯᠲᠡᠢ / **подъём; поднятие; хүндийг өргөлт** поднятие тяжести, штанги.

**ӨРГӨЛТ II 1.** хэл. шинж. ударение; акцент; **өгсөх өргөлт** восходящее ударение; **уруудах өргөлт** нисходящее ударение; **утгын өргөлт** логическое ударение; **өргөлт тавих** поставить ударение, акцент; **өргөлт сэлгэх** хэл. шинж. смена ударения.

**ӨРГӨЛТ III** заявление, прошение.

**ӨРГӨЛТГҮЙ** ᠥᠷᠭᠦᠯᠲᠦᠭᠦᠢ ᠬᠡᠯᠢᠰᠢᠨᠵᠢ хэл.шинж. безударный, неударяемый; **өргөлтгүй үе** безударный слог; **өргөлтгүй үеийн эгшиг** гласный безударного слога; **өргөлтгүй эгшиг** безударный гласный.

**ӨРГӨЛТӨТ** ᠥᠷᠭᠦᠯᠲᠦᠲᠦ **өргөлттэй**-г үз.

**ӨРГӨЛТТЭЙ** ᠥᠷᠭᠦᠯᠲᠦᠲᠡᠢ хэл.шинж. ударный, ударенный; **өргөлттэй эгшиг** ударный гласный, ударенный гласный.

**ӨРГӨЛХИЙЛЭХ** ᠥᠷᠭᠦᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ приподнять, слегка поднимать.

**ӨРГӨЛЦӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠯᠴᠡᠬᠡ **өргөх**-ийн үйлдэлц., поднимать вместе.

**ӨРГӨМЖ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠵᠢ 1) почёт, уважение; почётное имя, славное имя; 2) поддержка; 3) забота, уход, присмотр (за человеком); **өргөмж тэтгэмж** хам. уход, попечение; **өргөмж тэтгэмж муутай** не обеспеченный надлежащим уходом, попечением; 4) возвеличение, оказание почестей.

**ӨРГӨМЖИЛЦГӨӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠴᠦᠭᠡᠭᠡᠬᠡ возвеличивать (о многих).

**ӨРГӨМЖИЛЧИХӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өргөмжлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРГӨМЖЛӨГ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠭ **өргөмжлөл**-ийг үз.

**ӨРГӨМЖЛӨГДӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠭᠲᠡᠬᠡ **өргөмжлөх**-ийн үйлдэгд., быть возведённым, пожалованным в достоинство.

**ӨРГӨМЖЛӨЛ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠯ 1) возведение в сан, присвоение почётного звания; 2) высочайшая награда; жалованная грамота; **навчит өргөмжлөл** хуучир. грамота на звание или титул (написанная на особой бумаге, украшенной рисунками в виде листьев и цветов); **өргөмжлөл шагнал** хорш. награда, премия.

**ӨРГӨМЖЛӨЛГӨ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠯᠭᠡ провозглашение, возведение; пожалование титула.

**ӨРГӨМЖЛӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠡᠬᠡ возвышать, возводить в сан; присваивать почётное звание; провозглашать кем-л.; величать; чествовать; **гүнгийн зэрэг өргөмжлөх** возвести в достоинство гун, возвести в графское достоинство; **нэхэн өргөмжлөх** присваивать посмертно звание; **тэнгэрт тултал өргөмжлөх** возносить до небес.

**ӨРГӨМЖЛҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠵᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠡ 1) **өргөмжлөх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть возведённым в достоинство.

**ӨРГӨМӨЛ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠥᠯ приёмный; названный; **өргөмөл ах дүү** названные братья, сводные братья; **өргөмөл охин** названная дочь, приёмная дочь; **өргөмөл хүүхэд** приёмный ребёнок.

**ӨРГӨМТГИЙ** ᠥᠷᠭᠦᠮᠲᠦᠭᠢᠶᠢ любящий ухаживать, опекать (родителей).

**ӨРГӨН** ᠥᠷᠭᠦᠨ 1. 1) широкий; **өргөн болгох** делать широким, расширять; **өргөн гол** широкая река; **өргөн дэлгэцийн кино** широкоэкранный фильм; **өргөн магнайтай** широколобый, с широким лбом; **өргөн мөртэй** широкоплечий; **өргөн нүүртэй / өргөн царайтай** широколицый; **өргөн төмөр зам** ширококолейная железная дорога; **өргөн ханцуй** широкие рукава; **өргөн хүрээтэй** широкополый; **өргөн цээжтэй** широкогрудый; 2) шилж. широкий, массовый, обширный, расширенный; развёрнутый; обильный; **өргөн баян** обильный; **өргөн боловсрол** широкая образованность; **хүн амын өргөн давхарга** широкие слои населения; **өргөн мэдлэг** широкий кругозор; **өргөн олны соёл боловсролын ажил** культ-массовая работа; **өргөн олон уншигч** массовый читатель; **өргөн олон хөдөлмөрчин** широкие массы трудящихся; **өргөн түмэн** шилж. широкие, народные массы; **өргөн уудам** обширный; **өргөн хурал** шилж. расширенное собрание; массовый митинг; **өргөн хэрэглээний бараа** товары широкого потребления; 3) знатный, именитый; **өргөн цол** знатный титул; 2. ширина; **өргөн нь таван метр** шириной в пять метров; **энэ метр шахуу өргөн** **энтэй даавуу юм** эта материя имеет почти метр ширины; **гудамжны өргөн нь** ширина улицы; **өргөн чөлөө** проспект; **өргөн(ийг) хэмжих** измерять ширину; 3. широко; **шинжлэх ухааны ололтыг өргөн ашиглах** широко использовать достижения науки.

**ӨРГӨНӨ** ᠥᠷᠭᠦᠨᠥ ᠑ ург. подорожник большой; **үхэр өргөнө** ург. подорожник сплюснутый.

**ӨРГӨӨ I** ᠥᠷᠭᠦᠥ 1) хүндэтгэл. палата, чертог; ставка; юрта высокопоставленного лица; **бурхны өргөө** домашний алтарь; **бүх цэргийн жанжны өргөө** ставка верховного главнокомандующего; **замын өргөө** заезжий двор; **тансаг өргөө** пышный чертог; **хааны өргөө** ханская ставка; **Богд хааны “зуны өргөө” музей** музей “Летняя резиденция Богдо-хана”; 2) дворец; терем; **охидын өргөө** девичий терем; **тусгай өргөө** особняк; специальный дом; **оосор бүчгүй орд цагаан өргөө** аман.зох. белая юрта-дворец без каких-либо закрепляющих веревок.

**ӨРГӨӨ II** Урга (нынешний Улан-Батор, столица Монголии).

**ӨРГӨӨЛӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠥᠯᠡᠬᠡ хуучир. 1) обзаводиться своей ставкой; 2) жениться (о высокопоставленных особах).

**ӨРГӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠭᠦᠥᠯᠦᠭᠡᠬᠡ **өргөөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨРГӨӨНЧ:** ᠥᠷᠭᠦᠥᠨᠴᠢ **өргөөнч оготно** амьт. полёвка восточная.

**ӨРГӨӨТЭЙ** ᠥᠷᠭᠦᠭᠡᠲᠡᠢ 1) имеющий дворец, юрту; 2) поднятый; 3) освещённый.

**ӨРГӨӨШ(ӨӨ)** ᠥᠷᠭᠦᠭᠡᠰᠢᠬᠡ по ширине; **өргөөшөө сунах** раздаться вширь.

**ӨРГӨРӨГ** ᠥᠷᠭᠦᠷᠦᠭ г.з. широта; **өмнөд өргөрөг** южные широты; **хойт өргөрөг** северные широты.

**ӨРГӨС(ӨН) I** ᠥᠷᠭᠦᠰ 1) заноза; **өргөс авах** вытащить занозу; **өргөсийг нь авчихсан юм шиг** словно занозу вытащил; как рукой сняло (о боли); **хуруундаа өргөс оруулах** занозить палец; 2) шип, коллочка; игла; **зарааны өргөс** иглы ежа; **үхэр зарааны өргөс** коллочки дикообраза; **нохойн хошууны өргөс** игла шиповника; **хурц үзүүртэй өргөс хувцсыг минь урав** острые коллочки рвали мою одежду; **өргөс гарах** покрываться коллочками; **өргөсөн дээр суусан юм шиг** словно сидел на иголках (үгчил. сидеть как на занозах); **өргөстэй ч гэсэн өөрийн нутаг** всякий кулик своё болото хвалит (үгчил. ХОТЬ С КОЛЛОЧКАМИ, НО ВСЁ-ТАКИ СВОЯ ЗЕМЛЯ).

**ӨРГӨС II** зубцы у монгольского замка; **түлхүүрийн өргөс** бородка; **гурван өргөстэй цоож** замок с тремя зубцами.

**ӨРГӨС III** зубок (о зубах маленьких детей).

**ӨРГӨСГӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠰᠦᠬᠡ делать широким, расширять.

**ӨРГӨСЛӨГ** ᠥᠷᠭᠦᠰᠯᠦᠭ тернистый, колючий, покрытый шипами.

**ӨРГӨСӨН** ᠥᠷᠭᠦᠰᠦᠨ үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., приёмный; **өргөсөн эх** приёмная мать; **өргөсөн эцэг** приёмный отец.

**ӨРГӨСӨРХӨГ** ᠥᠷᠭᠦᠰᠦᠷᠬᠦᠭ 1)-г үз.

**ӨРГӨСӨРХҮҮ** ᠥᠷᠭᠦᠰᠦᠷᠬᠡᠭ 1) иглистый; **өргөсөрхүү зуунаст** ург. алоэ; иглистый кактус; 2) игловидный; **өргөсөрхүү зэгс** игловидный камыш; **өргөсөрхүү навч** игловидный лист.

**ӨРГӨСӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠰᠦᠬᠡ расширяться; **жалга өргөсөв** овраг расширился; **зам өргөсөв** дорога расширилась; **нүх өргөсөв** отверстие расширилось.

**ӨРГӨСТ** ᠥᠷᠭᠦᠰᠦᠲᠦ имеющий шипы, иглы; с коллочками, иглистый; колючий; покрытый шипами, коллочками; **өргөст арц** ург. вероника чёрная; **өргөст арьстан** амьт. иглокожие; **өргөст бут** колючий куст; терновник; **өргөст мод** дерево с шипами; **өргөст ногоо** ург. шпинат; **өргөст нохойн хошуу** ург. шиповник иглистый; **өргөст өлөн** ург. осока острая; **өргөст төмөр утас** колючая проволока; **өргөст уул** ург. щавель; **өргөст хадаас** ёрш (гвоздь); **өргөст хамхаг** ург. солянка русская, курай; **өргөст хануур хорхой** шавж. пиявки щетинконосые; **өргөст харгана** ург. карагана колючая; **өргөст хөх** ург. адамова голова; **өргөст хэмх** ург. огурец.

**ӨРГӨСТЭЙ** ᠥᠷᠭᠦᠰᠦᠲᠡᠢ **өргөст**-ийг үз.

**ӨРГӨСЧИХӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠰᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өргөсөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРГӨТГӨЛ** ᠥᠷᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯ 1) расширение; 2) пристройка; **барилгын өргөтгөл** пристройка к зданию.

**ӨРГӨТГӨН** ᠥᠷᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠨ **өргөтгөх**-ийн хамж., широко; **өргөтгөн байгуулах** организовать в широком масштабе; **өргөтгөн хөгжүүлэх** широко развивать.

**ӨРГӨТГӨСӨН** ᠥᠷᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠰᠦᠨ расширенный; **өргөтгөсөн хурал** расширенное заседание; **өргөтгөсөн бүгд хурал** расширенный пленум.

**ӨРГӨТГӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **өргөтөх**-ийн үйлдүүл., расширять; разворачивать; усиливать; **гарцыг өргөтгөх** расширить проход; **гудамж өргөтгөх** расширить улицу; **зам өргөтгөх** расширять дорогу; **мэдлэгээ өргөтгөх** расширить кругозор; **эмнэлгийн салбарыг өргөтгөх** расширять медицинскую сеть.

**ӨРГӨТГӨЧИХӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өргөтгөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРГӨТГҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өргөтгөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨРГӨТӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠲᠦᠬᠡ расширяться, становиться широким.

**ӨРГӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠬᠡ 1. 1) поднимать (вверх); держать кверху; **гараа өргөх а)** поднимать руку; б) голосовать; в) сдаваться в плен; попасть в плен; **гараа өргө! а)** поднимите руки (при голосовании); б) руки вверх! (команда); **илдээ өргөх** поднять меч; **нэр хүндийг өргөх** поднимать престиж; **сүүлээ өргөх а)** поднимать хвост; б) шилж. возгордиться; зазнаваться; задирать нос; **тангараг өргөх** давать клятву; **толгойгоо өргөх а)** приподнимать голову; б) шилж. улучшаться, восстанавливаться; **тооно өргөх а)** поднять дымовой круг; б) шилж. возглавлять семью; **туг өргөх** поднимать знамя; **туухай өргөх** поднимать гирию; **солгой гараар тавин килограмм өргөх** выжать левой рукой пятьдесят килограммов; **хундага өргөх** поднимать тост, поднимать бокал; **хүнд юм өргөх** поднимать тяжесть; **дээш нь өргө!** поднимай выше!; **ойчсон хүнийг өргөж босгох** поднимать упавшего; **нүдээ өргөн харав** поднял глаза и посмотрел; **өргөөд явах** нести на руках; **хүүхэд гар дээрээ өргөөд явах** нести ребёнка на руках; 2) возносить, возвышать, возводить кого-л.; повышать; **өөрийгөө өндөрт өргөх** много о себе думать; **тэнгэрт тултал өргөх** возносить, превозносить кого-л. до небес; 3) подавать (прошение); 4) приносить в дар, преподносить; приносить в жертву; совершать жертвоприношение; **алтан хошуу өргөх** жигш. наушничать; сплетничать; **амь биеэ өргөх** жертвовать собой, идти на жертвы; **амь насаа**

эх орондоо өргөх принести свою жизнь на алтарь отечества; галд өргөх предать огню; даншиг өргөх обряд подношения; мандал өргөх обряд подношения священного круга “мандал”; мориор хойлго өргөх хуучир. приношение в жертву лошадей; тахил өргөх шашин. принести в жертву; өргөх айлтгал бичиг эрхэм. донесение, доклад (высшей особе); 5) шилж. ухаживать (за своими родителями, за больными и т.п.); өргөж авах усыновлять; удочерять; брать на воспитание, воспитывать; выращивать, поставить на ноги; тэд хүүхэд өргөж авав они усыновили ребёнка; өргөж сувилах / өргөж тойлох хорш. ухаживать; өргөж тэтгэх хорш. ухаживать, покровительствовать, опекать (напр. старых, больных, детей); өвчтэй эцгийгээ өргөхөөр иржээ приехал ухаживать за больным отцом; өнчин хүүхдийг өргөж тэтгэх призреть сироту, опекать; 6) зажигать; зул өргөх зажигать лампаду; 7) возложить; шарилд цэцэг өргөх возложить венки на могилу; цэцгийн баглаа өргөх поднести букет цветов; 8) носить, вынашивать ребёнка (о женщине); арван сар өргөх вынашивать десять месяцев; 9) чтить, почитать, выражать уважение, почтение; 10) участвовать в чём-л.; тоосоо өргөх участвовать в скачках (о скакуне); 2. подъёмный; өргөх оньс блок; өргөх хүч подъёмная сила.

**ӨРГӨХӨН** ᠥᠷᠭᠦᠬᠦᠬᠣᠨ довольно широкий.

**ӨРГӨЦ I** ᠥᠷᠭᠦᠨᠴᠢ хуучир. дар, подношение, приношение.

**ӨРГӨЦ II** тусг. таль; слесарь өргөцийг өнхрүүлэв слесарь подкатил таль.

**ӨРГӨЦГӨӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠨᠴᠢᠭᠦᠭᠦᠬᠡ поднимать (о многих).

**ӨРГӨЧИХӨХ** ᠥᠷᠭᠦᠨᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өргөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨРГҮЙ** ᠥᠷᠭᠦᠢ · ᠨᠡᠲᠦ ᠨᠡᠳᠦ нет долгов; өргүй бол баян, өвчингүй бол жаргал зүйр. нет долгов – богатство, нет болезни – блаженство (үгчил. кто долгов не имеет тот богат, кто не болеет, тот счастлив).

**ӨРГҮҮ** ᠥᠷᠭᠦᠦ 1) высокий; өргүү газар высокая местность; 2) поднятый, приподнятый, задранный кверху (напр. о подоле); өргүү ташаатай дээл д/ли с поднятым боком; өргүү хормой подоткнутый подол (одежды); 3) шилж. высокомерный; өргүү хүн зазнайка; 4) с ПОХОДОМ (о весах, у которых чаша с гириями выше чем с отвешиваемым товаром).

**ӨРГҮҮДЭХ** ᠥᠷᠭᠦᠦᠳᠡᠬᠡ приподниматься, задираться кверху, оказываться коротким (об одежде).

**ӨРГҮҮЛ** ᠥᠷᠭᠦᠦᠯ тех. 1) домкрат; гар өргүүл ручной домкрат; тосон шахуургат өргүүл гидравлический домкрат; 2) өргүүр-ийг үз.

**ӨРГҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠭᠦᠦᠯᠡᠬᠡ 1) өргөх-ийн үйлдүүл; 2) находится под опекой, находится на попечении; быть опекаемым; 3) быть

усыновлённым; быть удочерённой; **охиноо өргүүлэх** отдать дочь на удочерение.

**ӨРГҮҮР** ᠥᠷᠭᠦᠦᠷ 1) ручка (на конных граблях); 2) подъёмник; 3) кран; **авто өргүүр** автокран; 4) лифт; **ачааны өргүүр** грузовой лифт; **хурдан өргүүр** скоростной лифт; **цахилгаан өргүүр** лифт.

**ӨРГҮҮРЧ(ИН)** ᠥᠷᠭᠦᠦᠷᠴᠢ 1) крановщик; 2) лифтёр.

**ӨРГҮҮТГЭХ** ᠥᠷᠭᠦᠦᠳᠡᠬᠡ өргүүдэх-ийн үйлдүүл, приподнимать.

**ӨРДӨС** ᠥᠷᠳᠦᠳᠦᠰ хэвлэх. гранка; **өрдөс асгарав** гранка рассыпалась; **зохиолыг өрдөс дээр засах** исправлять текст сочинения в гранках.

**ӨРДӨХ I** ᠥᠷᠳᠦᠳᠦᠬᠡ разводиться, разжигать большой огонь, усиленно подбрасывать топливо в топку, в печку; палить; **зууханд гал өрдөх** разжечь огонь в печке.

**ӨРДӨХ II** брать в долг; задолжать, влезать в долги; **өрдөж аваад наргих** гулять на одолженные деньги.

**ӨРДҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠳᠦᠦᠯᠡᠬᠡ өрдөх I-ийн үйлдүүл, раздувать (напр. огонь).

**ӨРДЧИХӨХ** ᠥᠷᠳᠦᠳᠦᠬᠡᠬᠡ өрдөх I-ийн нэгэнтээ.

**ӨРЛИЙН** ᠥᠷᠯᠢᠶᠢᠨ өрөл-ийн харьяал., яблоневоый; **өрлийн мод** яблоневое дерево, сибирские яблони.

**ӨРЛӨГ I** ᠥᠷᠯᠡᠭ 1) түүх. титул ближайших сподвижников Чингис хана; **Чингисийн есөн өрлөг** девять сподвижников Чингис хана; 2) маршал; витязь; герой; **өрлөг жанжин** хорш. маршал.

**ӨРЛӨГ II:** өрлөг эх кормилица.

**ӨРЛӨГ III** ᠥᠷᠯᠡᠭ кладка; **ханын өрлөг** кладка стены; **өрлөгийн ажил** каменная кладка.

**ӨРЛӨГ IV** хуучир. разрешение, согласие; **өрлөг буулгах** давать разрешение.

**ӨРЛӨГИЙН** ᠥᠷᠯᠡᠭᠢᠶᠢᠨ өрлөг I-ийн харьяал., маршалский; **өрлөгийн очир** маршалский жезл.

**ӨРЛӨГЧ(ИН)** ᠥᠷᠯᠡᠭᠴᠢ каменщик; **өрлөгчний мэргэжил эзэмших** овладеть специальностью каменщика.

**ӨРЛӨХ I** ᠥᠷᠯᠡᠬᠡ вскрывать брюшную полость в подложечной области (при умерщвлении мелкого скота).

**ӨРЛӨХ II** делать центральную часть пола в юрте.

**ӨРЛӨЧИХӨХ** ᠥᠷᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ өрлөх I-ийн нэгэнтээ.

**ӨРЛҮҮД** ᠥᠷᠯᠦᠦᠳᠦ орлоут (монгольское племя).

**ӨРЛҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠯᠦᠦᠯᠡᠬᠡ өрлөх I-ийн үйлдүүл.

**ӨРМӨГ** ᠥᠷᠮᠥᠭ 1. 1) рогожа; дерюга; **ус нэвтрэхгүй өрмөг** брезент; **өрмөг шуудай** мешок из рогожи (или дерюги); 2) камлот, ткань из верблюжьей шерсти; **өрмөг торгон** кашемир, тонкая шерстяная ткань; 3) верхняя одежда из камлота, армяк; **өрмөг дээл** армяк;

2. рогожный, дерюжный; **өрмөг дарвуул** рогожный парус; **өрмөг шалавч** дерюжный половик.

**ӨРМӨНЦӨР** ᠮᠣᠮᠣᠨᠴᠣᠷ шинэ. Вафли.

**ӨРНИЙН** ᠮᠣᠨᠢᠶ᠋ᠨ ᠶ ᠰᠢ Өрнө-ийн харьяал., западный; **өрнийн салхи** западный ветер.

**ӨРНӨ** ᠮᠣᠨᠦ ᠶ 1. запад; **өмнө өрнө** юго-запад; **умар өрнө** северо-запад; **өрнө зүг** запад, западная сторона; на запад; **өрнө зүгээс онгоцны дуу сонсдов** с запада послышался гул самолётов; 2. западный; **өрнө зүгийн орнууд** западные страны.

**ӨРНӨД** ᠮᠣᠨᠦᠳ 1. запад; 2. западный; **өрнөд Европ** Западная Европа; **өрнөд хил** западная граница.

**ӨРНӨДИЙН** ᠮᠣᠨᠦᠳᠢᠶ᠋ᠨ ᠰᠢ Өрнөд-ийн харьяал., западный; **өрнөдийн утга зохиол** западная литература.

**ӨРНӨДӨЧ** ᠮᠣᠨᠦᠳᠣᠴ западник; **өрнөдөч урсгал** западничество.

**ӨРНӨЛ** ᠮᠣᠨᠦᠯ развитие, подъём; наставание; развёртывание; **өрнөл бадрал / өрнөл хөгжил** хорш. развитие.

**ӨРНӨЛТ** ᠮᠣᠨᠦᠯᠲ Өрнөл-ийг үз., дайны дараах улс ардын аж ахуйн өрнөлт послевоенный подъём народного хозяйства; **жүжгийн үйл явдлын өрнөлт** развитие действия пьесы; **хувьсгалт хөдөлгөөний өрнөлт** наставание революционного движения; революционный подъём.

**ӨРНӨМӨЛ** ᠮᠣᠨᠦᠮᠣᠯ нарастающий.

**ӨРНӨНГҮЙ** ᠮᠣᠨᠦᠨᠭᠦᠢ Өрнүүн-г үз

**ӨРНӨӨС** ᠮᠣᠨᠦᠥᠰ ᠶ ᠲᠢ Өрнө-ийн гарах., с запада.

**ӨРНӨХ I** ᠮᠣᠨᠦᠬᠡ 1) развиваться; развёртываться; развернуться; возрастать, расти; нарастать; процветать; **өсч өрнөх** возрастать, увеличиваться; **олон түмний ажил өрнөв** развернулась массовая работа; **үймээн өрнөв** волнение нарастало; **романы үйл явдал алгуур өрнөдөг** действие романа развивается медленно; **өрнөн бадрах** распространяться, расширяться; **өрнөн мандах** подниматься, возрастать; **өрнөн хөгжих** развиваться; развёртываться; приходит в цветущее состояние, процветать; 2) разгораться, пылать; **гал өрнөв...** огонь, разгораясь, запылал...; 3) пылать гневом, раздражаться, горячиться, возбуждаться.

**ӨРНӨХ II** западный.

**ӨРНӨЧИХӨХ** ᠮᠣᠨᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ өрнөх I-ийн нэгэнтээ.

**ӨРНҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өрнөх I-ийн үйлдүүл., 1) развёртывать; стимулировать, давать возможность расти, увеличивать; умножать; развернуть; **бататган өрнүүлэх** укреплять; **социалист уралдаан өрнүүлэх** развернуть социалистическое соревнование; **жинхэнэ өөрийн шүүмжлэлийг өрнүүлэхийн тулд бүгд л санаа тавьсан** все заботились, чтобы

развернуть настоящую самокритику; **өрнүүлэн дэлгэрүүлэх** распространять, развёртывать; **аж ахуйг өрнүүлэн хөгжүүлэх** развивать хозяйство; 2) разжигать, раздувать; **гал өрнүүлэх** разжигать огонь, раздувать огонь; 3) раздражать, вызывать досаду, сердить, подзадоривать, подстрекать.

**ӨРНҮҮН** ᠮᠣᠨᠦᠨ Өрнүүн-ийн харьяал., нарастающий, интенсивный, широкомасштабный; **өрнүүн хөдөлмөр** интенсивный труд.

**ӨРӨВ I:** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪ өрөвтас шувуу. аист.

**ӨРӨВ II:** **өрөв хийх а)** встать дыбом (о волосах); б) глотать, проглатывать.

**ӨРӨВДМӨӨР** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠠᠮᠣᠮᠣᠪ өрөвдөм-ийг үз.

**ӨРӨВДӨЛ** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠣᠯ сочувствие; соболезнавание.

**ӨРӨВДӨЛТЭЙ** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠣᠯᠲᠡᠢ өрөвдөм-ийг үз.

**ӨРӨВДӨМ** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠣᠮ ᠶ 1. жалобный, жалкий; вызывающий жалость; жалостный; **өрөвдөм амьтан** жалкая фигура; **өрөвдөм дуугаар** жалобным голосом; **өрөвдөм харагдах** иметь жалобный вид; 2. жалобно, жалко; 3. жаль, жалость; **түүнийг харахад өрөвдөм жаль** смотреть на него; **юутай өрөвдөм!** какая жалость.

**ӨРӨВДӨМТГИЙ** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠣᠮᠲᠦᠭᠢᠶ Өтзывчивый, сочувственно относящийся к кому-н.; сердобольный.

**ӨРӨВДӨМХИЙ** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠣᠮᠬᠢᠶ өрөвдөмтгий-г үз.

**ӨРӨВДӨНГҮЙ** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠣᠨᠭᠦᠢ 1. сочувственный, сострадательный; **өрөвдөнгүй харц** сочувственный взгляд; 2. сочувственно, сострадательно; **өрөвдөнгүй харах** смотреть сочувственно, с состраданием.

**ӨРӨВДӨХ** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠣᠬᠡ сочувствовать, соболезнавать, жалеть, сожалеть; сострадать; **хүнийг өрөвдөх** чувствовать сожаление к кому-л.; **зовлонд нэрвэгдсэн хүнийг өрөвдөх** сочувствовать чужому горю; **өнчин хүүхдийг өрөвдөх** жалеть сирот; **өрөвдөх сэтгэл** жалость; **өрөвдөх сэтгэл төрүүлэх** вызывать жалость; **хүнд өрөвдөх сэтгэл төрүүлэх** возбудить в ком-л. сострадание; **өрөвдөх сэтгэлгүй** немилосердный, безжалостный, бездушный; бесчувственный; **өрөвдөх сэтгэлтэй** сострадательный; **би чамайг өрөвдөж байна** я жалею тебя; **дэмий л өрөвдөж дээ** напрасно сожалел; **өрөвдсөн янзтай царай** жалостное выражение лица; **өрөвдсөнийгөө илэрхийлэх** выражать своё сочувствие.

**ӨРӨВДҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠣᠭᠦᠯᠡᠬᠡ өрөвдөх-ийн үйлдүүл., ВЫЗЫВАТЬ ЖАЛОСТЬ.

**ӨРӨВДЧИХӨХ** ᠮᠣᠷᠪᠣᠪᠳᠣᠴᠢᠬᠡ өрөвдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨРӨВТАС** ᠥᠷᠦᠪᠲᠠᠰ шувуу. аист.  
**ӨРӨВТӨЛ** ᠥᠷᠦᠪᠲᠦᠯ рашпиль; **нарийн өрөвтөл** надфиль.  
**ӨРӨВТӨЛДӨХ** ᠥᠷᠦᠪᠲᠦᠯᠳᠥᠬ обтачивать рашпилем.  
**ӨРӨВТӨЛДҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠦᠪᠲᠦᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **өрөвтөлдөх**-ийн үйлдүүл.  
**ӨРӨВХИЙХ** ᠥᠷᠦᠪᠬᠢᠶᠢᠬ 1) быстрым, стремительным движением хватать добычу (о рыбе, змее); **загас ялааг өрөвхийн залгив** рыба стремительным движением проглотила муху; 2) глотать целиком не жуя (о рыбах); 3) проглатывать целиком, пожираться.  
**ӨРӨВЧ** ᠥᠷᠦᠪᠴᠢ 1. жалостный; 2. жалость; **өрөвч сэтгэл төрүүлэх** вызывать жалость.  
**ӨРӨВЧХӨН** ᠥᠷᠦᠪᠴᠢᠬᠡᠨ / **өрөвч**-ийн багас., мягкосердечный, отзывчивый, милосердный; **өрөвчхөн сэтгэл** мягкая, отзывчивая душа; **маш өрөвчхөн зөөлөн сэтгэлтэй хүн** очень сострадательный и мягкий человек.  
**ӨРӨГ** ᠥᠷᠦᠭ 1) ряд, КОН (расставленные в ряд бабки и т.п., в которые нужно попасть при стрельбе); 2) шатар. партия; **өрөг шатар тавих** сыграть партию в шахматы, разыграть партию в шахматы; **шатрын өрөг хойшлуулах** отложить шахматную партию; **би түүнд шатрын энэ өргөөр хожигдлоо** я проиграл ему 1ту шахматную партию; 3) хуучир. спокойствие; неподвижность; стоянка; **нүүхэд өрөгт гэр тэргээ асармуй** они охраняют кочевые телеги и во время движения и на стоянке.  
**ӨРӨГЧ I** ᠥᠷᠦᠭᠴᠢ наборщик; **үсэг өрөгч эмэгтэй** наборщица; **тоосго өрөгч** каменщик.  
**ӨРӨГЧ II өрлөгч(ин)**-г үз.  
**ӨРӨЛ** ᠥᠷᠦᠯ ург. плоды дикой сибирской яблони; дикие яблоки.  
**ӨРӨЛБӨ** ᠥᠷᠦᠯᠪᠦ клещи, щипцы; **модны өрөлбө** столярные клещи; **төмрийн өрөлбө** кузнечные клещи; **шүдний өрөлбө** щипцы для выдёргивания зубов; **авахдаа аралба, өгөхдөө өрөлбө** зүйр. не всё хватай, что мимо плывёт.  
**ӨРӨЛБӨДӨХ** ᠥᠷᠦᠯᠪᠦᠳᠥᠬ схватывать, захватывать, брать клещами, щипцами.  
**ӨРӨЛЗӨХ** ᠥᠷᠦᠯᠵᠥᠬ 1) двигаться против ветра, развеиваться по ветру; 2) приходиться в ярость.  
**ӨРӨЛТ** ᠥᠷᠦᠯᠲᠦ набор; **гар бичмэл өрөлтөнд бэлтгэх** готовить рукопись к набору.  
**ӨРӨМ I** ᠥᠷᠦᠮ 1) пенка; плёнка на жидкости; **сүүний өрөм** пенка на молоке; молочная пенка; **өрөм авах / өрмий нь хамах** снимать пенки; **өрөм байлгах** отстаивать пенку; **өрөм загсаах** студить пенку; **өрөмний өт шиг** ёж. а) ловкие и проворные; б) алчущие и жаждающие; 2) сливки; молочная пенка (запёкшаяся сливочная плёнка на молоке); каймак; **даргар**

**өрөм** толстая пенка (на молоке); **өрөмтэй сүү** молоко с пенками; 3) накипь; † **өрөм хулгайч** шавж. стрекоза.  
**ӨРӨМ II** ᠥᠷᠦᠮ сверло, коловорот, зонд, дрель, бур; бурав; бор; **нарийн өрөм** бурав.  
**ӨРӨМДЛӨГ** ᠥᠷᠦᠮᠳᠯᠥᠭ 1) сверление; 2) бурение; **гүний өрөмдлөг** глубинное бурение.  
**ӨРӨМДЛӨГИЙН** ᠥᠷᠦᠮᠳᠯᠥᠭᠢᠶᠢᠨ / **өрөмдлөг**-ийн харьяал., буровой; **өрөмдлөгийн түшүүрэг** буровая шашка.  
**ӨРӨМДМӨЛ** ᠥᠷᠦᠮᠳᠦᠮᠥᠯ буровой; **өрөмдмөл худаг** артезианский колодец; **өрөмдмөл цооног** буровая скважина.  
**ӨРӨМДӨГЧ** ᠥᠷᠦᠮᠳᠥᠭᠴᠢ 1) бурильщик; 2) сверловщик, сверлильщик.  
**ӨРӨМДӨХ** ᠥᠷᠦᠮᠳᠥᠬ 1. сверлить, буравить; **газрын тосны цооног өрөмдөх** бурить нефтяную скважину; **банз өрөмдөж нүхлэх** сверлить отверстие в доске; **тэр хүн хаданд цооног өрөмдөж байна** он бурит в скале скважины; **өрөмдөн ухах** бурить (землю); 2. **өрөмдөхүй**-г үз.; 3. сверлильный, бурильный, буровой, сверловочный; **өрөмдөх ажил** буровые работы; **өрөмдөх машин** врубовая машина; **өрөмдөх суурь машин** сверлильный станок; **өрөмдөх цогцолбор** сверловочный агрегат.  
**ӨРӨМДӨХҮЙ** ᠥᠷᠦᠮᠳᠥᠬᠦᠶᠢ сверление, бурение.  
**ӨРӨМДӨЦГӨӨХ** ᠥᠷᠦᠮᠳᠥᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬ сверлить, буравить (о многих).  
**ӨРӨМДҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠦᠮᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **өрөмдөх**-ийн үйлдүүл., заставлять сверлить; просверливать.  
**ӨРӨМДҮҮР** ᠥᠷᠦᠮᠳᠦᠭᠦᠷ турбобур.  
**ӨРӨМДЧИХӨХ** ᠥᠷᠦᠮᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ **өрөмдөх**-ийн нэгэнтээ.  
**ӨРӨМЛӨХ** ᠥᠷᠦᠮᠯᠥᠬ впервые весной начинать употреблять в пищу пенки.  
**ӨРӨМТӨХ** ᠥᠷᠦᠮᠲᠥᠬ 1. покрываться пенкой, плёнкой; сгущаться сверху; **мөс өрөмтөх** покрываться тонким слоем льда; **сүү өрөмтөв** молоко покрылось пенкой; 2. бодос. адсорбция.  
**ӨРӨМТҮҮЛ** ᠥᠷᠦᠮᠲᠦᠭᠦᠯ ург. подмаренник.  
**ӨРӨМТҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠦᠮᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **өрөмтөх**-ийн үйлдүүл., давать покрыться пенкой.  
**ӨРӨМТЧИХӨХ** ᠥᠷᠦᠮᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ **өрөмтөх**-ийн нэгэнтээ.  
**ӨРӨМЧ** ᠥᠷᠦᠮᠴᠢ бурильщик.  
**ӨРӨӨ(Н)** ᠥᠷᠦᠮᠥ комната; номер; помещение; кабинет; отделение; камера; **ажлын өрөө** рабочее помещение; рабочий кабинет; **албан өрөө** служебный кабинет; **байцаах өрөө** следственная камера; **гал зуухны өрөө** кухня; **галт онгоцны (усан онгоцны) өрөө** каюта; **усан онгоцны ахмадын өрөө** капитанская каюта; **галт тэрэгний өрөө** купе; **ганцаар хорих өрөө** одиночная камера; **жүжигчний өрөө**

артистическая; **захиргааны өрөө** помещение администрации; **зочны өрөө** гостиная; **их өрөө** зал; **мэс заслын өрөө** хирургическое отделение; операционная; **тамхины өрөө** курилка, курильная; **угаалгын өрөө** комната для стирки; **унтлагын өрөө** спальня; **ухиалын өрөө / угаалын өрөө** ванная комната; **үүдний өрөө** вестибюль; **хадгалах өрөө** камера хранения; **хадгалах өрөөнөөс тээшээ авав** взял багаж из камеры хранения; **халдваргүй болгох өрөө** дезинфекционная камера; **хүлээлгийн өрөө** помещение для ожидания; **хүүхдийн өрөө** детская комната; **цувраа өрөө** анфилада; **шоронгийн өрөө** тюремная камера; **эмчилгээний өрөө** процедурное помещение, процедурная; **гурван өрөөтэй** имеющий три комнаты; **трёхкомнатный**; состоящий из трёх отделений; **буудалд хамгийн сайн өрөө авах** занять в гостинице лучший номер; **зочид буудалд өрөө захиалах** заказать номер в гостинице; **өрөө тасалгаагаа засварлах** отремонтировать квартиру; **манай өрөөнд** в нашей комнате; **тэр айсандаа даргын өрөөнөөс шурдхийн гарав** в испуге он выскочил из кабинета начальника.

**ӨРӨӨЛ I** 1. половина, симметричная половина; **өрөөл бие** половина тела; **өрөөл бие татанхай** страдающий гемиплегией (полупараличом); **өрөөл даавуу** полкуска материи; **өрөөл жигүүр болох** хуучир. выступить одним крылом; **өрөөл мах** половина туши; **2. 1)** односторонний; непарный; **өрөөл заламгайтан** амьт.суд брюхоногие непарножаберные; **өрөөл өнцөг** односторонние углы; **2)** другие, иные, чужие; **өрөөл үг** чужие слова; **өөрийгөө бүү магт, өрөөлийг бүү бас** үгчил. себя не хвали, а других не недооценивай; **өрөөлийн нэрээр өөрийгөө нэрлэх** назваться чужим именем; **өрөөлөөс авах** заимствовать, брать у других; **өрөөлөөс сонсох** услышать от других.

**ӨРӨӨЛ II** конские односторонние пуги (обе левые или обе правые); **өрөөлтэй морь** спутанная с одной стороны лошадь; **өрөөлтэй морь гүйцэхээ болих** едва ноги носят, еле ноги таскать (үгчил. не в состоянии догнать спутанную с одной стороны лошадь).

**ӨРӨӨЛДӨХ I** 1. делить пополам; **мах өрөөлдөх** делить мясо пополам.

**ӨРӨӨЛДӨХ II** 1) спутывать лошадь с одной стороны (надевать пуги на одну переднюю и одну заднюю ногу лошади); **2)** натягивать, протягивать что-л. с одной стороны; **дээл өрөөлдөх** накрыть шубой или халатом, протянув его с одной стороны; **өрөөлдөн хөвчлөх** натягивать тетиву, упираясь одним концом лука в землю.

**ӨРӨӨЛДӨЦГӨӨХ** 1. делить пополам (о многих).

**ӨРӨӨЛДҮҮЛЭХ** 1) өрөөлдөх-ийн үйлдүүл; **2)** быть спутанным односторонними путами (о лошадях).

**ӨРӨӨЛДЧИХӨХ** 1. өрөөлдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨРӨӨЛӨХ** 1. отгораживать (напр. комнату).

**ӨРӨӨЛҮҮЛЭХ** 1. өрөөлөх-ийн үйлдүүл.

**ӨРӨӨНИЙ** 1. өрөө(н)-ий харьяал., комнатный; **өрөөни агаар** воздух помещений; **өрөөний халуун хүйтэн** комнатная температура.

**ӨРӨӨСГӨЛ** 1) нечётный; асимметричный, односторонний; односторонний; **өрөөсгөл зохиомж** ассиметричная композиция; **өрөөсгөл тоо** нечётное число; **өрөөсгөл радио холбоо** радиосвязь односторонняя; **өрөөсгөл хөгжил** одностороннее развитие; **өрөөсгөл хүмүүжил** одностороннее воспитание; **өрөөсгөл шийдвэр** одностороннее решение; **2)** непарный; **3)** одинокий.

**ӨРӨӨСГӨЛДӨХ** 1) быть слишком ассиметричным, односторонним; **2)** быть непарным.

**ӨРӨӨСГӨЛДҮҮ** 1) слишком односторонний, односторонний; **2)** очень одинокий.

**ӨРӨӨСДӨХ** 1. оказываться без пары (о парном предмете), становиться непарным, быть непарным.

**ӨРӨӨСДҮҮЛЭХ** 1. өрөөсдөх-ийн үйлдүүл.

**ӨРӨӨСЛӨХ** 1. рознить, делать непарным; **шарыг өрөөслөөд татах** запрячь быков поодиночке.

**ӨРӨӨСЛҮҮЛЭХ** 1. өрөөслөх-ийн үйлдүүл.

**ӨРӨӨСӨН** 1. один, один из пары; показатель единственного числа для парных предметов; **бидний өрөөсөн** свой брат; наш брат; **ижлийн өрөөсөн** дублет; **ихрийн өрөөсөн** один из близнецов; **ихэр хурганы өрөөсөн** один ягнёнок из двойняшек; **өрөөсөн бөөр / өрөөсөн дугуй / өрөөсөн сүүж** шилж. на один покрой, одного поля ягода, из одного теста; **манай хийдийн жасын нярав тэр няравын өрөөсөн бөөр нь шүү дээ** так вот, наш монастырский казначей с тем казначеем, как две почки в одном теле, одинаковы; **өрөөсөн гар** одна рука; **өрөөсөн гараараа даах** суметь поднять тяжесть одной рукой; **өрөөсөн гартай** односторонний; **өрөөсөн гутал** один сапог; **өрөөсөн нүд** один глаз; **өрөөсөн нүдтэй** одноглазый; с одним глазом; **өрөөсөн нүдээ аних** прищуривать один глаз; **өрөөсөн**

**оймс** один чулок; **өрөөсөн талтай** односторонний; **уушигны өрөөсөн талын үрэвсэл** одностороннее воспаление лёгких; **өрөөсөн хөлгүй** одноногий, без одной ноги; **өрөөсөн чих нь юм дуулдаггүй юм** одно ухо у него не слышит; **өрөөсөн чулуут хаалга** название одних ворот в Великой китайской стене; **өрөөсөн эвэртэй** однорогий; **2.** нечётный; непарный; **өрөөсөн сар** хуучир. нечётные месяца года (напр. I, III, V и т.д.); **3.** вдовый, оставшийся одиноким; **өрөөсөн хоцорсон Бөртэ үжин** вдовая Буртэ Фуджин (о супруге Чингис-хаана).

**ӨРӨӨСТЭЙ** ᠥᠷᠦᠭᠦᠰᠡᠳᠡᠢ расставленный; **ширээн дээр ном өрөөстэй байна** на столе расставлены книги.

**ӨРӨӨТЭЙ** ᠥᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠢ **өрөөстэй**-г үз.

**ӨРӨХ I** ᠥᠷᠦᠬᠡ **1.** 1) ставить, расставлять в ряд, размещать, раскладывать что-л. в определённом порядке; **аргал өрөх** класть КИЗЯК (для разжигания); **давхарлан өрөх** класть (предметы) Один на другой в определённом порядке; **тавиур дээр бараа өрөх** разместить товары по полкам; **зэргэцүүлэн өрөх** расставлять (предметы) в один ряд; **сур өрөх** расставлять свёрнутые ремни (служащие мишенью для стрельбы из лука); **тоосгоор туурга өрөх** сложить стену из кирпичей; **төмөр пийшин тойруулан туйцуу өрөх** обмуровать железную печь кирпичом; **шагай өрөх** расставлять альчики в ряд, расставлять в ряд бабки; **шагайгаар алаг мэлхий өрөх** тогл. расставлять бабки в виде пёстрой лягушки (вид игры в бабки); **шатар өрөх** расставлять шахматы; **шүүгээнд сав суулга өрөв** поставили посуду в шкаф; **ширээ дүүрэн ном өрөв** весь стол заложил книгами; **ямар тахилыг нь буруу өрчихөв** ᠡᠵᠡ БЫТЬ недовольным, раздражаться (үгчил. какое жертвоприношение положили неправильно); **2)** набирать (типографские знаки); **үсэг өрөх** набирать знаки; **2. өрөхүй**-г үз., **үсэг өрж эхлэх** начать набор; **өрсөн үсэг тараах** рассыпать набор; **3.** наборный; **үсэг өрөх машин** наборная машина; **өрөх ажил** наборная работа; **өрөх тасаг** наборный цех.

**ӨРӨХ II** принять спортивную стойку (о борцах).

**ӨРӨХ III** хуучир. идти против ветра.

**ӨРӨХҮЙ** ᠥᠷᠦᠬᠡᠬᠡᠢ набор.

**ӨРСӨЛДӨГЧ** ᠥᠷᠰᠦᠯᠳᠦᠭᠴᠢ **1.** конкурент, соперник, претендент; **аваргын төлөө өрсөлдөгч** претенденты на звание чемпиона; **тэр өрсөлдөгчөө ялжээ** он победил своего конкурента; **чи ч хэцүү өрсөлдөгчтэй тулгарч** дээ тебе, оказывается, попал сильный соперник; **2.** конкурентный, сопернический.

**ӨРСӨЛДӨӨН** ᠥᠷᠰᠦᠯᠳᠦᠭᠡᠨ конкуренция, соперничество; состязание, соревнование.

**ӨРСӨЛДӨӨНИЙ** ᠥᠷᠰᠦᠯᠳᠦᠭᠡᠨᠢ **Ө** **өрсөлдөөн**-ий харьяал., конкурентный, сопернический.

**ӨРСӨЛДӨХ** ᠥᠷᠰᠦᠯᠳᠦᠭᠡᠬᠡ **өрсөх**-ийн үйлдэлд., конкурировать, соперничать, претендовать; оспаривать; состязаться, соревноваться; **аваргын төлөө өрсөлдөх** оспаривать звание чемпиона; **зэвсэглэлээр өрсөлдөх** соперничать в вооружениях; **шагналд өрсөлдөх** конкурировать в получении приза; **хүчтэнгүүд шагналт байрын төлөө өрсөлдөнө** сильнейшие будут оспаривать призовые места.

**ӨРСӨЛДҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠰᠦᠯᠳᠦᠭᠡᠬᠡ **өрсөлдөх**-ийн үйлдүүл., устраивать состязание, соревнование.

**ӨРСӨХ** ᠥᠷᠰᠦᠬᠡ **1)** опережать, предупреждать, поспевать раньше кого-л.; **үйл явдлаас өрсөх** предупреждать события; **би өрсөж очоод дуулгачихсан** я успел сообщить раньше, чем он; **ам өрсөн ярих** говорить наперебой; **энэ өрсөөд авчихжээ** он опередил меня в покупке; **үүнийг дуулгах гэсэн боловч тэр надаас өрсчихжээ** я хотел это сказать, но он опередил меня; **2)** бороться за что-л.; **өрсөх дайсанд цусаа бүү үзүүл, өшөөтэй хүнд нулимсаа бүү үзүүл** ᠴᠡᠭᠡᠨ. смертельному врагу кровь свою не показывай, мстительному человеку слёзы свои не показывай.

**ӨРСҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠰᠦᠭᠡᠬᠡ **өрсөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨРСЧИХӨХ** ᠥᠷᠰᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **өрсөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРТГИЙН** ᠥᠷᠲᠦᠭᠢ **Ө** **өртөг**-ийн харьяал.,

стоимостный; **өртгийн харилцаа** стоимостные отношения; **өртгийн хууль** закон стоимости; **бүтээгдэхүүний өртгийн хэлбэр** стоимостная форма продукта.

**ӨРТЛӨГ** ᠥᠷᠲᠦᠯᠦᠭ; **өртлөг өртөө** хуучир., хорш. уртон; **өртөө 1)**-г үз.

**ӨРТӨГ** ᠥᠷᠲᠦᠭ **1)** стоимость; **арилжааны өртөг** меновая стоимость; **барилгын ажлын өртөг** стоимость строительных работ; **нэмүү өртөг** прибавочная стоимость; **нэрийтгэл өртөг** нарицательная стоимость; **өөрийн өртөг** себестоимость; **өөрийн өртгийг хямдруулах** снизить себестоимость; **снижение себестоимости**; **тээврийн өртөг** стоимость перевозки; **үйлдвэрлэлийн өртөг** стоимость производства; **хэрэглээний өртөг** потребительская стоимость; **2)** цена; **стоимость**; **үнэ өртөг** ᠬᠣᠷᠰᠡ. стоимость, цена; **худалдан авсан юмны өртөг** стоимость купленной вещи; **өртөг хөлс** ᠬᠣᠷᠰᠡ. плата; цена; капитал, проценты; **ямар өртгөөр өгөх вэ?** за какую цену продадите?; **өртөггүй өөрөө олдсон** на дармовщину.

**ӨРТӨГДӨХ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **өртөх I**-ийн үйлдэгд., подвергаться какому-л. действию; **хэл аманд**

**ӨРТӨГДӨХ** запутываться в сплетнях; **юунд ч өртөгдөхгүй** цел и невредим.

**ӨРТӨГЛӨХ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠯᠦᠬᠡ оценивать.

**ӨРТӨГЛҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өртөглөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨРТӨГТЭЙ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠲᠡᠢ имеющий цену, ценный.

**ӨРТӨГЧ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠴ хуучир. сборщик податей, пошлин; барышник, ростовщик.

**ӨРТӨЛ** ᠥᠷᠲᠦᠯ надежда, упование, опора, использование случая, момента.

**ӨРТӨМ** ᠥᠷᠲᠦᠮ тучный, жирный, матёрый; **санаа өртөм** напышенность, надменность.

**ӨРТӨМТГИЙ** ᠥᠷᠲᠦᠮᠲᠦᠭᠢᠢ склонный подвергнуться какому-л. действию.

**ӨРТӨМХИЙ** ᠥᠷᠲᠦᠮᠬᠢᠢ **өртөмтгий**-г үз.

**ӨРТӨМШИХ** ᠥᠷᠲᠦᠮᠰᠢᠬᠡ 1) стариться, становиться старым; 2) тучнеть, тяжелеть.

**ӨРТӨӨ(Н)** ᠥᠷᠲᠦᠭᠡᠨ 1) хуучир. уртон, ям, ямская связь; эстафета, станция; перегонная почтовая связь; **урьд бол морин өртөө байв** раньше существовал конный уртон; **суурь өртөө** постоянный уртон; **түр өртөө** временный уртон; **өртөө дамжих** проезжать по уртонам; **өртөө захирах яам** түүх. управление уртонов; **өртөө суулгах** поселять на урtone для несения уртонской службы, организовать уртон; **өртөө суух** проживать на урtone (для несения уртонской службы); **өртөө улаа** хорш. уртонные средства передвижения; **өртөө харуул** хорш. конный караул; **өртөөгөөр мэдээ хүргэх** отправить донесение эстафетой; **өртөөгөөр явах** ехать на уртонных лошадях; **сохор харын өртөөнд очих** хэлц. отойти ко сну; 2) станция; **бага өртөө** подстанция; **төмөр замын өртөө** железнодорожная станция; **Москвагийн метроны өртөөнүүдийг гантигаар доторложээ** станции Московского метро облицованы мрамором; 3) уртон; расстояние, равное перегону между уртонами (тридцать-сорок километров); **гурван өртөө газар** расстояние в три уртона; **арван өртөөнөөс ойр бус** не ближе десяти уртонов.

**ӨРТӨӨЛӨХ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) располагаться в виде уртонов, станциями; находиться на известной дистанции, подряд один за другим; 2) чередоваться; **өртөөлөн хөөх** гнаться по очереди; 3) ехать на почтовых по уртону; **өртөөлөн явах** ехать на уртонных “перекладных”; **өртөөлөн явагч** пассажир.

**ӨРТӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өртөөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨРТӨӨЛЦГӨӨХ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠡᠬᠡ ехать на почтовых по уртону (о многих).

**ӨРТӨӨЛЧИХӨХ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠡᠬᠡ **өртөөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРТӨӨНИЙ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠢ **өртөө(н)**-ий харьяал., уртонный; **өртөөний айл** уртонная юрта,

уртонный двор; **өртөөний алба** уртонная должность; **өртөөний занги** уртонный смотритель.

**ӨРТӨӨЧИН** ᠥᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠴᠢᠨ хуучир. уртонщик, ямщик; содержатель почтовой станции.

**ӨРТӨӨЧЛӨХ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1. **өртөөлөх**-ийг үз.; 2. транзитный; **өртөөчилсөн галт тэрэг** транзитный поезд; **өртөөчилсөн зорчигч** транзитный пассажир; **өртөөчилсөн холбоо** транзитная связь.

**ӨРТӨХ I** ᠥᠷᠲᠦᠬᠡ I 1) подвергаться чему-либо, становиться предметом какого-л. действия; страдать от чего-л.; удостоиться; **нүдэнд өртөх** бросаться в глаза; **суманд өртөх** быть пронзённым стрелой, пулей; **зэрлэг суманд өртөх** попасть под шальную пулю; **элэгсэг харцанд өртөх** удостоиться ласкового взгляда; **гарт өртөхгүй жижигхэн** такой маленький, что нельзя взять рукой; 2) надеяться, полагаться, опираться на что-л., пользоваться случаем, ловить момент.

**ӨРТӨХ II** ᠥᠷᠲᠦᠬᠡ II делать долги, влезать в долги.

**ӨРТҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өртөх I**-ийн үйлдүүл.

**ӨРТЧИХӨХ** ᠥᠷᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өртөх I**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРТЭЙ I** ᠥᠷᠲᠡᠢ I имеющий долг;

зadolжавший; **би арван таван төгрөгийн өртэй** я должен пятнадцать тугриков; **өртэй байснаас ядуу байсан нь дээр** хууч. чем жить в долгах, лучше быть бедным; **өртэй болох** делать долги, иметь долги; **өртэй хүн** должник; дебитор; **өртэй хүн өгч амрана, өвчтэй хүн эдгэж амрана** цэцэн. ДОЛГ платежом красен; **өртэй хүн өөдөлдөггүй, өттэй ямаа таргалдаггүй** зүйр. человек, имеющий долги не разбогатеет, паршивая коза не разжиреет; ~ с долгами жить, так добра не најить.

**ӨРТЭЙ II** ᠥᠷᠲᠡᠢ II занимающий центральную часть пола в юрте; имеющий квадратный столик в центре юрты.

**ӨРҮҮ** ᠥᠷᠦᠭᠦ 1) кривой, не прямой; **өрүү шугам** не прямая линия; 2) шилж. неправдивый, лживый; двуличный; неуверенный, колеблющийся; **өрүү зантай** с неустойчивым характером; колеблющийся.

**ӨРҮҮГҮЙ** ᠥᠷᠦᠭᠦᠭᠦᠢ ᠥᠷᠦᠭᠦᠨ ᠲᠡᠭᠦᠨ прямой, беспристрастный.

**ӨРҮҮДЭХ** ᠥᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ поступать двулично, несправедливо, кривить душой.

**ӨРҮҮЛ** ᠥᠷᠦᠭᠦᠯ хэвлэх. доска, служащая преградой набору.

**ӨРҮҮЛЭХ** ᠥᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өрөх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ӨРҮҮТЭХ** ᠥᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡ вести себя нечестно, лживо.

**ӨРХ(ӨН) I** ᠥᠷᠬᠡ четырёхугольная кошма, прикрывающая дымовое отверстие (дымник) юрты; покрывало дымника; **өрх битүүлэх /**

**өрх бүтээх / өрх дөрвөлжлөх / өрх тэгшлэх** закрывать покрывалом дымник; **өрх нь бүтээлэгтэй а)** закрытый покрывалом дымник; б) шилж. умер кто-то; **өрх дөндийлөх** закрывать дымник и подпирать покрывало дымника шестом (во время дождя); **өрх дэвээд л сэтгэл сэвээд л** зүйр., үгчил. кошма колыхается, душа обвеваается; ~ сердце, душа не на месте; **өрх татах** открывать дымник; оттягивать назад (дымник); **өрх татаагүй байхад** рано, до зари, до росы; на рассвете; **өрх хошуулдах** частично закрывать дымник концом кошмы; подтянуть вперёд покрывку дымового отверстия.

**ӨРХ II** дом, двор, семейство, очаг; **ядуу өрх** бедная семья; **өрх айл** хорш. двор; семья; **тавдугаар багийн арван өрх айл энд байна** здесь живут десять семей пятого бага (десятидворка); **өрх ам** хорш. семья; **өрх амын бүртгэл** перепись населения; **өрх гэр** хорш. двор; юрта; **энэ хотонд хорин өрх байна** в этом хотоне двадцать дворов; в этом селе двадцать дворов; **өрх толгойлох** быть главным в семье; **өрх тусгаарлах** отделяться от отцовской семьи, уйти в люди; **өрх тутмаас нэг хүн** по одному человеку от каждой юрты, семьи; **өрх хүн** түүх. одна кибитка людей (семейство).

**ӨРХ III** 1) скважина; 2) воронка, яма; **газрын өрх** топь; **галт уулын өрх** кратер; жерло вулкана; **усны өрх** водоворот.

**ӨРХИЙН** <sup>ᠥᠷᠬᠢ</sup> <sup>ᠶᠡᠨ</sup> <sup>ᠠ</sup> **өрх II**-ийн харьяал., домовый, дворовый; семейный; **өрхийн данс** подворный список; список жильцов, домовая книга; **өрхийн төсөв** семейный бюджет; **өрхийн тэргүүлэгч** домохозяин, глава семьи; яриа. отец семейства.

**ӨРХЛӨГ** <sup>ᠥᠷᠬᠢ</sup> <sup>ᠯᠥᠭ</sup> воронкообразный.

**ӨРХЛӨХ** <sup>ᠥᠷᠬᠢ</sup> <sup>ᠯᠥᠬ</sup> 1. образовывать воронку; образовываться (о воронке); 2. образование воронки (в земле, во льду); **газар өрхлөх** образование воронки в земле.

**ӨРХЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠥᠷᠬᠢ</sup> <sup>ᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬ</sup> **өрхлөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨРХӨЛЧИХӨХ** <sup>ᠥᠷᠬᠢ</sup> <sup>ᠥᠯᠴᠢᠬᠡᠬ</sup> **өрхлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨРХНИЙ** <sup>ᠥᠷᠬᠢ</sup> <sup>ᠨᠢ</sup> **өрх I**-ийн харьяал.,

относящийся к дымнику; **өрхний гэгээвч** просвет, оконце на крыше юрты; **өрхний дөндийл** шест, при помощи которого войлок, прикрывающий дымовое отверстие, подпирается кверху (во время дождя); **өрхний оосор** верёвки, прикрепляемые к четырёх углам войлока, прикрывающего дымовое отверстие; **өрхний оосор татах** натягивать верёвку кошмы дымника; шилж. выйти замуж; **өрхний цамхаг** башенка, павильон на крыше; **өрхний эсгий** кошма дымника.

**ӨРХТ** <sup>ᠥᠷᠬᠢ</sup> <sup>ᠲᠦ</sup> 1) имеющий дымовое отверстие; 2) имеющий двор; состоящий из дворов.

**ӨРХЧ** <sup>ᠥᠷᠬᠢ</sup> <sup>ᠴᠢ</sup> : **өрхч хараацай** шууу. деревенская ласточка, домовая ласточка; касатка.

**ӨРЦ I** <sup>ᠥᠷᠴᠢ</sup> <sup>ᠠ</sup> 1) бие зүй. диафрагма, грудобрюшная преграда; плева, покрывающая печень; 2) тусг. диафрагма; **өрцөн сөхүүр** диафрагма; 3) объём.

**ӨРЦ II** цель, мишень; красное пятно в центре мишени.

**ӨРШӨӨГДӨХ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠳᠡᠬ</sup> **өршөөх**-ийн үйлдэгд., бытё помилowanным.

**ӨРШӨӨГЧ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠴᠢ</sup> милостивый, сострадательный.

**ӨРШӨӨЖ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠵᠢ</sup> **өршөөх**-ийн зэрэгцэх., 1. милосердствуя, оказывая милость, сострадание; 2. милостиво, всемилостивейше; 3. эер. ОСПА (обильно высыпавшая).

**ӨРШӨӨЛ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠯ</sup> снисхождение; милость; амнистия; пощада; помилование, прощение; **аврал өршөөлөөр** благодаря кому-чему-л.; **өршөөл гуйх** молить о пощаде, просить пощады, помилования; **өршөөл гуйж өргөдөл өгөх** подать просьбу о помиловании; **өршөөл үзүүлэх** амнистировать; миловать; **хэрэгтэнд өршөөл үзүүлэх** помиловать осуждённого; **өршөөл үзүүлэх эрх** право помилования; **өршөөлд шүтэх** уповать на чью-л. милость; **ялан дийлэгчийн өршөөлд шүтэж бууж өгөх** сдаться на милость победителя.

**ӨРШӨӨЛГӨХ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠯᠭᠡᠬ</sup> **өршөөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨРШӨӨЛГҮЙ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠯᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠠ</sup> <sup>ᠶᠡᠨ</sup> <sup>ᠠ</sup> беспощадный; безжалостный; без пощады; **хүнд өршөөлгүй болох** наложить опалу на кого-н.; **өршөөлгүй болсон** опальный.

**ӨРШӨӨЛТ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠯᠲᠦ</sup> снисходительный; милостивый; благосклонный; великодушный; **өршөөлт ноён** милостивый государь; **өршөөлт сэтгэлийн үүднээс** из милосердия.

**ӨРШӨӨЛТЭЙ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠯᠲᠡᠢ</sup> 1) подлежащий помилованию, следует помиловать; 2) милосердный, гуманный.

**ӨРШӨӨМТГИЙ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠮᠲᠦᠭᠢ</sup> милосердный.

**ӨРШӨӨНГҮЙ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠨᠭᠦᠢ</sup> милосердный, милостивый; **өршөөнгүй сэтгэл** милосердие; милость.

**ӨРШӨӨХ** <sup>ᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠬ</sup> 1. помиловать; пощадить; извинять, прощать; амнистировать; **алах өршөөх таны эрх** казнить или помиловать – ваша власть; **амь өршөөх** пощадить чью-л. жизнь; **анхаарч өршөөх** одарить вниманием; **ялтныг өршөөх** помиловать преступника; **бурхан өршөө!** будь здоров!; **помилуй бог!**; **өршөө, өршөө!** смилуйся!, помилуй!, прости; **тэнгэр таныг өршөө** да благословит вас бог; **өршөөгөөрэй!**

простите; **өгье гэвэл ганцыгаа, өршөөе гэвэл сохрыгоо** зүйр., үгчил. КОЛЬ хочешь дать, так отдай последнее, коль хочешь оказать милость, так умилостивь слепого; **өршөөн нигүүлсэх** проявлять сострадание; **өршөөн соёрхох** помиловать, изволить оказать милость; **2. өршөөхүй-г үз., өршөөх эрх** право помилования.

**ӨРШӨӨХҮЙ** ᠥᠷᠰᠡᠭᠦᠬᠦᠢ ᠬᠤᠨ милость; пощада; прощение; амнистия; помилование.

**ӨРШӨӨЧИХӨХ** ᠥᠷᠰᠡᠭᠦᠬᠦᠢᠬᠦᠬᠦ өршөөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨС өш-ийг үз.**

**ӨСВӨР** ᠥᠰᠪᠦᠷ 1) новое поколение; **шинэ өсвөрийн багачууд** дети нового поколения; **өсвөр үе** молодое поколение; 2) приплод; молодняк; 3) молодое дерево; молодая поросль; **өсвөр мод** молодая поросль; подлесок; молодое дерево; 3) рост; прирост; произрастание, приращение, увеличение; **малын аманд орохуйц өсвөргүй** не достигает такого роста, чтобы могла попасть скотине в рот (о траве); 4) название чертежа в древних астрологических книгах.

**ӨСГИЙ** ᠥᠰᠬᠡᠶᠢ 1) бие.зүй. пятка; **оймсны өсгий** пятка чулка; **хөлийн өсгий** пятка; **өсгийгөөрөө гишгэж явах** ходить на пятке; **оймсыг өсгийнөөс нь эхэлж нэхэх** вязать чулок с пятки; **давхар өсгийтэй оймс** носки с двойной пяткой; 2) каблук; **гутлын өсгий** каблук; **нам өсгий** низкий каблук; **өндөр өсгийтэй гутал** сапоги на высоких каблуках; **өндөр өсгийтэй шаахай** туфли на высоком каблуке; **эмэгтэй хүний зузаан өсгийтэй шаахай** танкетки; **хатуу өсгий** твёрдый каблук; **өсгий тавиулах / өсгий хадах** подбить каблук; **гутал өсгий тавиулах** подбить каблуки; **өсгийгөө майжийлгах** сбить каблуки; **өсгийгөө унагах / өсгийгөө хугалах** сломать каблук; **өсгийгөөр тогших** стучать каблуками; **өсгийгүй гутал** обувь без каблуков; **өсгийгүй шаахай** тапочки.

**ӨСГИЙДӨХ** ᠥᠰᠬᠡᠶᠢᠳᠡᠬᠦ хватать за пятку, подшибать каблук (приём национальной борьбы).

**ӨСГИЙДҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠬᠡᠶᠢᠳᠡᠬᠦᠳᠡᠬᠦ өсгийдөх-ийн үйлдүүл.

**ӨСГИЙДЧИХӨХ** ᠥᠰᠬᠡᠶᠢᠳᠡᠬᠦᠳᠡᠬᠦ өсгийдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨСГИЙЛДӨХ** ᠥᠰᠬᠡᠶᠢᠳᠡᠬᠦ 1) поддевать пяткой за ногу (приём борьбы); 2) ходить, стоять на пятках, каблуках, топтать пятками; наступать каблук.

**ӨСГИЙЛДҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠬᠡᠶᠢᠳᠡᠬᠦᠳᠡᠬᠦ өсгийлдөх-ийн үйлдүүл.

**ӨСГИЙЛДЧИХӨХ** ᠥᠰᠬᠡᠶᠢᠳᠡᠬᠦᠳᠡᠬᠦ өсгийлдөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨСГИЙН** ᠥᠰᠬᠡᠶᠢᠨ ᠨ харьяал., пяточный; **өсгийн булчин** мышца пяточная; **өсгийн яс** пяточная кость; кость предплюсны.

**ӨСГӨВӨР** ᠥᠰᠬᠡᠭᠦᠪᠦᠷ 1) выращивание, разведение, размножение; 2) культура; **булчин задрах тахлын өсгөвөр** культура холерного вибриона; **техник өсгөвөр** техническая культура; 3) молодняк; **өсгөвөрийн мал** разводимый скот; 4) молодое поколение.

**ӨСГӨВӨРЛӨХ** ᠥᠰᠬᠡᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠦ плодить, размножить; разводить, выращивать; **цаа бугыг өсгөвөрлөх** разводить домашних оленей.

**ӨСГӨГЧ** ᠥᠰᠬᠡᠭᠦᠭᠴᠢ 1. воспитатель; опекун; **өсгөгчийн эрх** опекунские права; **2. өсгөдөг-ийг үз.**

**ӨСГӨДӨГ** ᠥᠰᠬᠡᠭᠦᠳᠡᠭᠦ 1. увеличивающий; увеличительный; **өсгөдөг шил** лупа; увеличительная линза; увеличительное стекло; **2. өсгөгч-ийг үз.**

**ӨСГӨЛ** ᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠯᠢ 1) размножение разведение, выращивание; 2) запас; 3) тусг. усиление; **бүрэн өсгөл** полное усиление; **өсгөл багасгах** уменьшать усиление; **өсгөл хэмжүүр** измеритель усиления.

**ӨСГӨЛӨН** ᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠨ 1. рослый; **өсгөлөн хүү** рослый мальчик; **2. 1) өсгөлөн нуруутай** крупного роста; 2) возраст.

**ӨСГӨЛТ** ᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠲᠦ выращивание.

**ӨСГӨЛҮҮН** ᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠨ 1) плодовитый; **өсгөлүүн ам бүл** многодетная семья; **өсгөлүүн мал** плодовитый скот; 2) рослый; † **өсгөлүүн улалж** ург. возрастающая осока.

**ӨСГӨН** ᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠨ ᠦᠳᠦᠭᠡᠨ-г үз.

**ӨСГӨРӨЛТ** ᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠯᠢᠲᠦ ᠦᠳᠦᠭᠡᠷᠦᠯᠢᠲᠦ-ийг үз.

**ӨСГӨРӨХ** ᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠬᠦ ᠦᠳᠦᠭᠡᠷᠦᠬᠦ-ийг үз.

**ӨСГӨРҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠦ өсгөрөх-ийн үйлдүүл.

**ӨСГӨХ** ᠥᠰᠬᠡᠭᠡᠬᠦ өсөх-ийн үйлдүүл., **1. 1)** выращивать, растить; **боловсон хүчнийг өсгөх** растить кадры; **мал өсгөх** выращивать скот; разводить скот; **төл өсгөх** выращивать молодняк; **төрүүлэн өсгөх** воспитывать; выращивать; **намайг төрүүлэн өсгөсөн эцэг эх** вырастившие меня родители; **тэжээн өсгөх** воспитывать; **угжин өсгөх** вспоить; **хүүхэд өсгөх** вырастить ребёнка, растить детей; **өсгөсөн мал** выращенный скот; **өсгөсөн эх** приёмная мать; воспитательница; **өсгөсөн эцэг** приёмный отец; воспитатель; 2) размножать; разводить; расширять; увеличивать; **адуу өсгөх** коневодство; **билиг өсгөх** хуучир. расширять круг знаний; **гахай өсгөх** разводить свиней; **дөрөв дахин өсгөх** увеличивать вчетверо; **олшруулан өсгөх** увеличивать, размножать; **малын тоог өсгөх ажил** увеличение поголовья скота; **манай нэгдэл малынхаа тоо толгойг өсгөв** наше объединение увеличило поголовье

скота; **молтогчин туулай өсгөх** разводить кроликов; **үнийг нь өсгөх** вздуть цену; **мянган хувь өсгөх** увеличивать в тысячу раз; **нэг хувь өсгөх** увеличивать вдвое; **өсгөх газар** питомник; **чи битгий өсгөж яриад бай** ты не преувеличивай; **3) усиливать; 2. өсгөхүй-г үз., төл өсгөх** выращивание приплода; **өсгөх бүдүүвч** схема усиления; **3. 1) увеличительный; повышающий; өсгөх хувьсгуур** тусг. повышающий трансформатор; **өсгөх шил** увеличительное стекло; **увеличительная линза; өсгөн нэмэгдүүлэх хөлс** прогрессивная оплата; **2) усилительный; өсгөх чийдэн** усилительная лампа; † **өсгөсөн үг** комментарий к чертежам астрологического сочинения.

**ӨСГӨХҮЙ** ᠢᠪᠠᠭᠨ 1) выращивание; 2) размножение; разведение; увеличение; 3) усиление.

**ӨСГӨЦ** ᠢᠪᠠᠭᠤᠨ тусг. усиление; **өсгүүрийн өсгөц** усиление усилителя.

**ӨСГҮҮЛЭХ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ **өсгөх**-ийн үйлдүүл., выращивать, растить, увеличивать; **махны мал өсгүүлэх** выращивать мясной скот.

**ӨСГҮҮР** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ тусг. усилитель.

**ӨСЛӨГ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ увеличение, прирост.

**ӨСӨГ** ᠢᠪᠠᠭᠤ I кумыс; кислый молочный напиток.

**ӨСӨГ II өтөг II**-ийг үз.

**ӨСӨГЛӨХ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ 1) кропить, обрызгивать кумысом, приносить в жертву кобылий кумыс; 2) делать кумыс; 3) сгущать.

**ӨСӨЛТ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ / рост, увеличение, нарастание; подъём; прирост; **ард түмний аж амьдралын өсөлт** рост благосостояния народа; **бүтээгдэхүүний өсөлт** прирост продукции, рост производства; **дутуу өсөлт** недоразвитость; **жилийн дундаж өсөлт** средний годовой рост; **зохиолчийн урлах чадварын өсөлт** рост мастерства писателей; **малын тоо толгойн өсөлт** рост поголовья скота; **олон түмний улс төрийн ухамсрын өсөлт** рост политической сознательности масс; **соёл техникийн өсөлт** рост культуры, техники; **тариалах талбайн өсөлт** рост посевной площади; **төлийн өсөлт хорогдлоо нөхдөг** прирост молодняка покрывает потери; **аж үйлдвэрийн өсөлт** рост промышленности; **үйлдвэрлэх хүчний өсөлт** рост производительных сил; **хурдан өсөлт** бурный рост; **хүн амын өсөлт** прирост населения; **хүн амын тооны өсөлт** увеличение численности населения; **өсөлт зогсоох** остановить рост; **ургамлын өсөлт зогсчээ** остановился рост растений; **өвчин хүүхдийн өсөлтөд их саад боллоо** болезнь сильно задержала развитие ребёнка.

**ӨСӨМЖ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ произрастание, рост.

**ӨСӨМЖТЭЙ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ взрослый, зрелый.

**ӨСӨРХӨГ өширхөг**-ийг үз.

**ӨСӨРХӨХ өширхөх**-ийг үз.

**ӨСӨРХҮҮ өширхүү**-г үз.

**ӨСӨХ** ᠢᠪᠠᠭᠤ 1. 1) расти, подрастать; **түргэн өсөх** расти быстро; **олон түмний улс төрийн идэвхжил өсөж байна** растёт политическая активность масс; **хот өсөж байна** город растёт; **хүүхэд нүдний өмнө өснө** дети растут на глазах; **хүүхдүүд маань эрүүл чийрэг л өсч байна** дети растут здоровыми; **танай хүү энэ жил их өсчээ** ваш мальчик подрос за 1 тот год; **тэр хөдөө өсчээ** он рос в худоне; **өсөж торнимогц эцэг эхээ хоосолж эхлэв** когда подрос, он стал разорять родителей; 2) размножаться, увеличиваться; **нэмэгдэн өсөх** хорш. прибавляться, увеличиваться; **өсөж өрнөх** хорш. увеличиваться, возрастать; **өсөж үржих** хорш. расти, размножаться; **өсөж хувирах** хорш. перерастать во что-л.; **тэдний хонь их өсчээ** количество их овец сильно увеличилось; **2. 1) развивающийся; подрастающий; өсөх дэвшил** тоо. возрастающая прогрессия; **өсөх нас** подростковый возраст; отрочество; **өсөх үе** подрастающее поколение; **гүйцэд өсөөгүй / дутуу өссөн** недоразвитый; 2) расширяющийся; **өсөх зуурмаг** барилга. расширяющийся цемент; **3. өсөхүй-г үз., өсөхдөө зовлон үз, өтлөхдөө жаргал үз** цэцэн. в молодости испытай горе, а в старости узнай счастье; **өсөхдөө хатуужилтай бол, өтлөхдөө жаргалтай болно** цэцэн. закалишься в молодости – счастливым станешь в старости; **өглөөний нар нар биш, өсөхийн жаргал жаргал биш** үгчил. утреннее солнце – ещё не солнце, счастье в юности – ещё не всё счастье); **өсөж төрсөн орон** домашний очаг, отчий дом.

**ӨСӨХҮЙ** ᠢᠪᠠᠭᠤ 1) рост; 2) размножение, увеличение.

**ӨСӨЦГӨӨХ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ / расти, подрастать (о многих).

**ӨСТ** өшт-ийг үз.

**ӨСТӨН** өштөн-г үз.

**ӨСЧИХӨХ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ өсөх-ийн нэгэнтээ.

**ӨТ(ӨН)** ᠢᠪᠠᠭᠤ шавж. 1) черви, червь; червяк; **гурилын өт** мучной червь; **өрөмний өт шиг** егозливый, вертлявый; **өт хорхой** хорш. черви; **өт хэлбэртэй** червеобразный; **өт шоргоолж шиг үй түмэн цэргүүд** аман.зох. бесчисленное, войско, несметная рать; **өтний ялаа** мясные мухи; 2) опарыши, личинки, выводящиеся из яичек, отложенных мухами.

**ӨТГӨВТӨР** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ густоватый.

**ӨТГӨДӨХ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ быть слишком густым.

**ӨТГӨДҮҮЛЭХ** ᠢᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨ өтгөдөх-ийн

үйлдүүл.

**ӨТГӨДЧИХӨХ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠳᠴᠢᠬᠥᠬᠦ **ӨТГӨДӨХ**-ийн

нэгэнтээ.

**ӨТГӨН** ᠥᠲᠦᠭᠦᠨ **1.** 1) густой; **өтгөн зөөхий** густая сметана; **өтгөн манан** густой туман; **өтгөн навчит** густолиственный; **өтгөн сийрэг** густота; **өтгөн сүү** густое молоко; жирное молоко; **өтгөн утаа** густой дым; **өтгөн үс** густые волосы; **өтгөн үүл** густые облака; **өтгөн хөмсөг** густые брови; **өтгөн хар хөмсөг** густые чёрные брови; соболиные брови; **өтгөн шингэн** хорш. а) густота; б) испражнения; **өтгөн шугуй** густая роща; 2) крепкий; **өтгөн цай** крепкий чай; **өтгөн шөл** крепкий бульон; густая похлёбка; 3) грубый, сиплый (о голосе); басистый, густой бас; **өтгөн дуутай** с густым голосом; **2.** эер. испражнения, экскременты; кал; стул; **өтгөн мөр үзэх** сходиться по-большому; опорожнять желудок; **өтгөн хаагдах** запор.

**ӨТГӨНДӨХ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠨᠳᠥᠬᠦ быть густым.

**ӨТГӨНДҮҮ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦ густоватый; **энэ будаг өтгөндүү байна** Ita краска густовата.

**ӨТГӨНДҮҮЛЭХ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ **ӨТГӨНДӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨТГӨӨРӨХ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠥᠷᠥᠬᠦ быть неблагодарным.

**ӨТГӨР** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷ **1.** сморщенный, скорченный; **өтгөр уруулт** со сморщенными губами; **2.** что-либо покоробившееся.

**ӨТГӨРӨЛ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷᠥᠯ **өтгөрөлт**-ийг үз.

**ӨТГӨРӨЛТ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷᠥᠯᠲᠦ сгущение, конденсация; **уусмалын өтгөрөлт** сгущение раствора.

**ӨТГӨРӨХ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷᠥᠬᠦ **1.** 1) густеть, сгущаться; конденсироваться; **цавуу өтгөрнө** клей густеет; **уусмал өтгөрөв** раствор сгустился; **үүл өтгөрөв** тучи сгустились; **манан өтгөрч байна** туман густеет; 2) шилж. собираться в большом количестве (о людях); 3) становиться басистым (о голосе при возмужании); **2. өтгөрөхүй**-г үз.

**ӨТГӨРӨХҮЙ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷᠥᠬᠦᠬᠦᠢ сгущение.

**ӨТГӨРҮҮЛ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯ тусг. конденсатор.

**ӨТГӨРҮҮЛСЭН** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠰᠡᠨ сгущённый; конденсированный; **өтгөрүүлсэн сүү** сгущённое молоко, сгущёнка.

**ӨТГӨРҮҮЛЭГ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠭᠡ **өсгүүр**-ийг үз.

**ӨТГӨРҮҮЛЭХ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ **өтгөрөх**-ийн үйлдүүл., сгущать; конденсировать; **будаа өтгөрүүлэх** делать кашу слишком густой; **чихэрлэг шүүс өтгөрүүлэх** сгустить сироп.

**ӨТГӨРЧИХӨХ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠥᠬᠦ **ӨТГӨРӨХ**-ийн

нэгэнтээ.

**ӨТГӨС** ᠥᠲᠦᠭᠦᠰ **өтөг V**-ийн олон., старики; старцы; **мэргэн өтгөс** мудрые старцы; **өтгөс багачууд** и стар и млад; **өтгөс ихэс** хорш. старейшины; **өтгөсийг хүндэлж, нялхсыг хайрлаж явах хэрэгтэй** стариков надо всегда уважать, а детей – жалеть.

**ӨТИЙХ** ᠥᠲᠢᠶᠢᠬᠦ ссыхаться, съёживаться (о коже при высыхании); коробиться, сворачиваться, загибаться.

**ӨТЛӨХ** ᠥᠲᠯᠡᠬᠦ **1.** стареть, стариться; **тэр илэрхий өтөлж байна** он заметно стареет; **тэр их эрт өтөлжээ** он очень рано состарился; **насан өтөлсөн** престарелый; **2. өтлөхүй**-г үз., старость; **хар багаасаа өтлөх хүртлээ** с детства и до старости; **өтөлж бөгцийх** сгорбиться от старости.

**ӨТЛӨХҮЙ** ᠥᠲᠯᠡᠬᠦᠬᠦᠢ старость.

**ӨТЛҮҮЛЭХ** ᠥᠲᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ **өтлөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨТӨВХИЙХ** ᠥᠲᠥᠪᠬᠢᠶᠢᠬᠦ **1)** ссыхаться (о намокшей коже); **2)** хлябать, шлёпать; **гутал өтөвхийх** подмётка сапога шлёпает (если она отпоролась).

**ӨТӨГ I** ᠥᠲᠥᠭ коровий, овечий навоз, наём; **их өтөг гурван жил шатдаг** зүйр., үгчил. большой навоз три года горит; ~ большому кораблю большое плавание; **шар өтөг** свежий навоз; **өтөг бууц** хорш. стойбище, покрытое мелким навозом; **өтөг хорхой** шавж. навозный червь; **өтөг шороо** хорш. навозная пыль; **газрыг өтгөөр бордох** удобрять поля навозом; **өтөгний мөөг** ург. грибы, растущие на навозе.

**ӨТӨГ II** гуща; отстой; **айргийн өтөг** гуща кумыса; **шар айргийн өтөг** пивная гуща; **чихэрлэг шүүсний өтөг** отстой сироба.

**ӨТӨГ(ӨН) III : хөрст алтан дэлхий этүгэн (өтөгөн)** эх мину аман.зох. мать – сыра земля (золотая); **этүгэн**-г үз.

**ӨТӨГ IV** старый, старец, старейший; † **өтөг боол** наследственный раб.

**ӨТӨГ V** ᠥᠲᠥᠭ амьт. медведь; **нохой өтөг** амьт. порода маленького медведя (зимующего в дуплах деревьев); **чулуун өтөг** амьт. пещерный медведь, медведь, обитающий в скалах; **шар өтөг** амьт. полосатая гиена.

**ӨТӨГЖИХ** ᠥᠲᠥᠭᠵᠢᠬᠦ унавоживаться.

**ӨТӨГЖҮҮЛЭХ** ᠥᠲᠥᠭᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠦ **өтөгжих**-ийн үйлдүүл., унавоживать, удобрять; **өвсөөр өтөгжүүлэх** травопольный; **өвсөөр өтөгжүүлсэн** травополье; **хөрсийг өтөгжүүлэх** унавоживать почву.

**ӨТӨГЛӨХ** ᠥᠲᠥᠭᠯᠡᠬᠦ унавоживать; ходить, пасти долго на подножном корму и унавоживать данное место (о скоте).

**ӨТӨГШИХ** ᠥᠲᠥᠭᠰᠢᠬᠦ покрываться навозом; унавоживаться.

**ӨТӨГШҮҮЛЭХ** ᠥᠲᠥᠭᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠦ **өтөгших**-ийн үйлдүүл., унавоживать.

**ӨТӨГТ** ᠥᠲᠥᠭᠦᠲ унавоженный.

**ӨТӨЛ** ᠥᠲᠥᠯ **1.** старость; **өтөл нас** старость; **өтөл насандаа** на старости лет; **2.** простой; **өтөл ард** простой народ; **өтөл боол** простые рабы, простые прислужники; **өтөл олон масса**; **өтөл хүн** простой человек.

**ӨТӨЛТӨЛ** ᠥᠲᠥᠯᠲᠥᠯ до старости.

**ӨТӨЛЦГӨӨХ** ᠥᠲᠥᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠦᠬᠡ стареть, стариться (о многих).

**ӨТӨЛЧИХӨХ** ᠥᠲᠥᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өтлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨТӨН 1)** ᠥᠲᠥᠨ **өтөн өрви** шувуу. аист; **өрөвтас**-ыг үз.; **2) өтөн мод** ург. аистовое дерево.

**ӨТӨӨРӨХ** ᠥᠲᠥᠭᠡᠷᠦᠬᠡ хуучир. нарушать; **амласнаа өтөөрөх** нарушить обещание; **хууль өтөөрөх** нарушить закон.

**ӨТӨӨХ** ᠥᠲᠥᠭᠡᠬᠡ **өтүүлэх**-ийг үз.

**ӨТӨРС** ᠥᠲᠥᠭᠡᠷᠰᠢ амьт. порода тигров.

**ӨТӨХ** ᠥᠲᠥᠬᠡ зачервиветь; заводиться (о червях); **алим өтнө** яблоки червивеют; **гар нь өтсөн юм шиг** руки словно зачервивели; ~ руки чешутся.

**ӨТӨЧ** ᠥᠲᠥᠭᠡᠴᠢ шавж. зелёная падальная муха.

**ӨТРӨХ** ᠥᠲᠥᠷᠦᠬᠡ коробиться, морщиться, свёртываться (при высыхании).

**ӨТТӨХ** ᠥᠲᠥᠲᠡᠬᠡ зачервиветь.

**ӨТТЭЙ** ᠥᠲᠥᠲᠡᠢ червивый; **батгана суусан газар өттэй** где муха села, там и черви; ~ где дрова, там и щепя; **өттэй алим** червивое яблоко; **өттэй мах** червивое мясо; **өттэй тэмээ шиг** как зачервивевший верблюд.

**ӨТҮҮЛЭХ** ᠥᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өтөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨТЧИЛӨХ** ᠥᠲᠴᠢᠯᠡᠬᠡ удалять червей (напр. из раны).

**ӨТЧИЛҮҮЛЭХ** ᠥᠲᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өтчилөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨТЧИЛҮҮР** ᠥᠲᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠷ палочка для удаления червей; ланцет, при помощи которого выковыривают личинок (из кожи домашних животных).

**ӨТЧИХӨХ** ᠥᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **өтөх**-ийн нэгэнтээ, зачервиветь, заводиться (о червях); **унаганы шарх өгчихжээ** в ране у жеребёнка появились черви.

**ӨХ** ᠥᠬᠡ яриа. **өгөх**-ийг үз.

**ӨХИЙ I** ᠥᠬᠢᠶᠢ закрючивание ногой ногоу противника (приём национальной борьбы).

**ӨХИЙ II** ᠥᠬᠢᠶᠢ **өхүй**-г үз.

**ӨХИЙДӨХ** ᠥᠬᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ закрючивать ногой ногу противника и запрокидывать.

**ӨХИЙР** ᠥᠬᠢᠶᠢᠷ загас. камчатская сёмга.

**ӨХӨӨРДӨЛ** ᠥᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠯᠡ ласка.

**ӨХӨӨРДӨЛГЭЙ** ᠥᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠯᠡᠭᠡᠢ нежный.

**ӨХӨӨРДӨМ** ᠥᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠮᠡ нежный, обворожительный.

**ӨХӨӨРДӨНГҮЙ** ᠥᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠨᠭᠦᠢ нежно, ласково.

**ӨХӨӨРДӨХ** ᠥᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ **1.** ласкать; нежно любить; быть ласковым; **2.** ласкательный; **өхөөрдөх дуу** любовная песня; **өхөөрдсөн нэр** ласкательное имя; **3. өхөөрдөхүй**-г үз.

**ӨХӨӨРДӨХҮЙ** ᠥᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠶᠢ ласка.

**ӨХӨӨРДҮҮЛЭХ** ᠥᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡᠶᠢᠯᠡᠬᠡ **өхөөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨХӨӨРДЧИХӨХ** ᠥᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠡ **өхөөрдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨХҮЙ** ᠥᠬᠦᠬᠡ хүндэтгэл. старшая сестра; тётя.

**ӨЦГӨР** ᠥᠴᠢᠭᠦᠷ согнутый, наклонившийся вперёд.

**ӨЦИЙХ** ᠥᠴᠢᠶᠢᠬᠡ согнуться, наклониться вперёд.

**ӨЦӨГДӨР** ᠥᠴᠡᠭᠡᠳᠦᠷ яриа. **өчигдөр**-ийг үз.

**ӨЦӨГДРИЙН өцөгдөр**-ийн харьяал.,

**өчигдрийн**-г үз.

**ӨЦӨГНӨХ** ᠥᠴᠡᠭᠡᠨᠨᠥᠬᠡ **оцгонох**-ыг үз.

**ӨЦӨГНҮҮЛЭХ** ᠥᠴᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **өцөгнөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨЦӨЛЗӨХ** ᠥᠴᠡᠯᠵᠡᠬᠡ ходить, двигаться согнувшись, наклонившись вперёд.

**ӨЦҮҮХМЭД** ᠥᠴᠦᠭᠦᠬᠡᠮᠡᠳᠡ самый младший.

**ӨЧ** ᠥᠴᠢ : **өч авах** анаг. прострел.

**ӨЧИГ** ᠥᠴᠢᠭᠡ **1)** хууль. показание (на суде);

**хэрэгтний өчиг** показание подсудимого; **өчиг мэдүүлэг** хорш. показание; **өчиг өгөх** давать показания; **шүүхэд өчиг өгөх** давать показания суду; **хэрэгтэн өчиг өгөв** преступник дал показания; **өчиг хазайх** изменять показания; **2)** обещание; **ам өчиг** хорш. зарок; **ам өчиг өгөх** дать зарок; обещать, давать слово; **хүнээс ам өчгий нь авах** взять зарок с кого-л.

**ӨЧИГДӨР** ᠥᠴᠢᠭᠡᠳᠦᠷ вчера; **өчигдөр та байгаагүй** вчера вас не было; **би өчигдөр бүүр өглөө болж байхад унтсан шүү** я вчера лёг уже под утро; **өчигдөр орой зурагтаар сонирхолтой нэвтрүүлэг дамжуулав** вчера вечером по телевидению была интересная передача; **эгч маань өчигдөр хөнгөрлөө** сестра вчера родила; **өчигдрөөр он сар тавих** датировать вчерашним числом; **өчигдрөөс хойш** со вчерашнего дня.

**ӨЧИГДӨРХӨН** ᠥᠴᠢᠭᠡᠳᠦᠷᠬᠡᠨ **өчигдөр**-ийн багас.

**ӨЧИГДРИЙН** ᠥᠴᠢᠭᠡᠳᠦᠷᠢᠶᠢᠨ **өчигдөр**-ийн

харьяал., вчерашний; **өчигдрийн борооны дараа** после вчерашнего дождя; **өчигдрийн сонин** вчерашние газеты; **өчигдрийн сурагчид** вчерашние школьники; **өчигдрийн уулзалт** вчерашняя встреча; **өчигдрийн хурал** вчерашнее собрание.

**ӨЧИГЛӨЛ** ᠥᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠯᠡ ответное обращение.

**ӨЧИГЛӨХ** ᠥᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠬᠡ давать показания.

**ӨЧИЛ** ᠥᠴᠢᠯᠡ слово, обращение младшего к старшему; мольба.

**ӨЧИХ** ᠥᠴᠢᠬᠡ **1)** ном. говорить; почтительно отвечать; **ийн өчрүүн: чиний үйлдсэн бүхэн цөм сайн** он ответил так: “всё, что ты сделал – хорошо”; **цэрэг хүн “одоохон” гэж өчдөг, бичгийн түшмэл “маргааш” гэж өчдөг** солдатский ответ – сейчас, чиновнический – завтра; **өргөн өчмүй** почтительнейше подношу; **2)** дать показания.

**ӨЧИЦГӨӨХ** ᠥᠴᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ почтительно отвечать (о многих).

**ӨЧЛӨГ** ᠥᠴᠢᠯᠦᠭ ответ, обращение (низшего к вышнему, старшему).

**ӨЧНӨӨН** ᠥᠴᠢᠨᠨᠥ столько; так много; долго; довольно, много; **ӨЧНӨӨН ИХ** так много, столько; **ТЭР ӨЧНӨӨН ИХ ХАЛ ҮЗСЭН ХҮН** он столько пережил; **ӨЧНӨӨН ТӨЧНӨӨН** хорш. Так много, так долго; столько; **ӨЧНӨӨН ТӨЧНӨӨН БОЛТОЛ ХАРИУ БАЙХГҮЙ БАЙВ** так долго не было ответа; **ӨЧНӨӨН ТӨЧНӨӨН ХҮЛЭЭХ** ждатель до бесконечности.

**ӨЧӨӨС** ᠥᠴᠥᠭᠦᠰ ург. ТОПОЛЬ.

**ӨЧҮҮДЭХ** ᠥᠴᠢᠭᠦᠳᠡᠬ оказываться слишком маленьким, незначительным, ничтожным.

**ӨЧҮҮЛЭХ** ᠥᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬ **ӨЧИХ**-ийн үйлдүүл, требовать ответа.

**ӨЧҮҮТГЭХ** ᠥᠴᠢᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠬ **ӨЧҮҮГЭХ**-ийн үйлдүүл, делать незначительным, уменьшать.

**ӨЧҮҮТЭХ** ᠥᠴᠢᠭᠦᠲᠡᠬ становиться маленьким, незначительным.

**ӨЧҮҮХЭН** ᠥᠴᠢᠭᠦᠬᠡᠨ маленький, незначительный, ничтожный; микро; **тун ӨЧҮҮХЭН** мизерно; слишком мало; **ӨЧҮҮХЭН АМЬТАН** а) ничтожная личность, ничтожество; б) мелкая сошка; **ӨЧҮҮХЭН БИЕТЭН** микроорганизм; **урьдаас ӨЧҮҮХЭН БУУРАХ** несколько снизиться по сравнению с прежним; **ӨЧҮҮХЭН ДИЙЛЭНХ** незначительное большинство; **ӨЧҮҮХЭН ДҮҮРЭН** начало лета; конец весны; **ӨЧҮҮХЭН СЭТГЭЛ** малодушие, смирение; **ӨЧҮҮХЭН ТӨДИЙ** чуточку, немножко; **ӨЧҮҮХЭН ТӨДИЙ БЭРХШЭЭЛ ТӨВӨГ** малейшее затруднение; **ӨЧҮҮХЭН ТӨДИЙ ТООС** частицы пыли; **ӨЧҮҮХЭН ҮҮРЭГ** ничтожная роль; **ӨЧҮҮХЭН ҮҮРЭГ ГҮЙЦЭТГЭХ** играть жалкую роль; **ӨЧҮҮХЭН ХААН** хуучир. МАЛЫЙ ХАН (общее название монгольских ханов в Минский период); **бага хаан-г үз.**; **ӨЧҮҮХЭН ХАЛУУН** время дня, предшествующее наступлению полуденного зноя, позднее утро; **ӨЧҮҮХЭН ХҮЙТЭН** заморозки; **ӨЧҮҮХЭН ХҮН** незначительный человек; **би ч албан газраа ӨЧҮҮХЭН ХҮН ШҮҮ** дээ я мало значу в своём учреждении; **ӨЧҮҮХЭН ХҮҮХЭД** маленький ребенок; **ӨЧҮҮХЭН ХЭМЭЭН СЭТГЭХ** считать незначительным, не придавать значения; **ӨЧҮҮХЭН ХЭРЭГ** мало важное дело; **ӨЧҮҮХЭН ХЭСЭГ НЬ ЮМ** является ничтожной частью, незначительной частью; **ӨЧҮҮХЭН ХЭТРЭЛ** название чертежа в астрологическом сочинении “зурхайт ном”; **ӨЧҮҮХЭН ЦАС** первый снег, неглубокий снег, начало зимы; **ӨЧҮҮХЭН ЦАС УНАХ** улирал двухнедельный период выпадения небольшого снега (21 ноября — 4 декабря); **ӨЧҮҮХЭН Ч** несколько; ничуть; **ӨЧҮҮХЭН Ч АВЬЯАС БИЛЭГГҮЙ** не имеет ни на грош таланта; **ӨЧҮҮХЭН Ч АЙХГҮЙ** ни мало не боюсь; **ӨЧҮҮХЭН Ч ГОМДООГҮЙ** ничуть не обиделся, несколько не обиделся; **ӨЧҮҮХЭН Ч МӨНГӨ БАЙХГҮЙ** денег

нет несколько; **ӨЧҮҮХЭН Ч СААД БОЛОХГҮЙ** несколько не буду мешать; **нэг нь нөгөөдөө ӨЧҮҮХЭН Ч СААД БОЛОХГҮЙ БАЙНА** одно другому несколько не мешает; **ӨЧҮҮХЭН Ч ТАТГАЛЗАХ-ГҮЙ** я несколько не возражаю; **ӨЧҮҮХЭН Ч ҮГҮЙ** ни чуть не; **ӨЧҮҮХЭН Ч ЧИМЭЭ** гарвал при малейшем шуме; **ӨЧҮҮХЭН ЮМ** ничтожность; пустяки, чепуха.

**ӨЧЧИХӨХ** ᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ **ӨЧИХ**-ийн нэгэнтээ.

**ӨШ** ᠥᠰᠢ **ӨШӨӨ**-г үз., **хүнд ӨШ санаж явах** питать злобу против кого-л.; **ӨШ ХОНЗОН** хорш. мечь.

**ӨШИГЛӨВӨР** ᠥᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠪᠦᠷ пружина; **мушгиа ӨШИГЛӨВӨР** спиральная пружина.

**ӨШИГЛӨГДӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬ **ӨШИГЛӨХ**-ийн үйлдэл.

**ӨШИГЛӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠬ 1) ударить ногой; пинать; лягать; **бөмбөг ӨШИГЛӨХ** пнуть, ударить мяч ногой; **бут ӨШИГЛӨХ / бяц ӨШИГЛӨХ** растоптать; **нохой ӨШИГЛӨХ** пнуть собаку; **хүнийг ӨШИГЛӨХ** дать пинка кому-л.; **морь ӨШИГЛӨНӨ** лошадь лягается; **наад морь луугаа ойртож болохгүй, ӨШИГЛӨНӨ ШҮҮ** не подходи к той лошади, она лягается; 2) подпирать ногой; **завийн ёроолын хөндлөн модыг ӨШИГЛӨӨД** суух сидеть, упираясь ногами в поперечину на дне лодки.

**ӨШИГЛӨЦГӨӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠴᠦᠭᠡᠬ ударить ногой, ПНУТЬ (о многих).

**ӨШИГЛӨЧИХӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬ **ӨШИГЛӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ӨШИГЛҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠢᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ 1) **ӨШИГЛӨХ**-ийн үйлдүүл; 2) получать пинки.

**ӨШИГЛҮҮР** ᠥᠰᠢᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠷ педаль; **тоормосны ӨШИГЛҮҮР** педаль тормоза; **ӨШИГЛҮҮР ДАРАХ** нажать педаль.

**ӨШИГЧИХ** ᠥᠰᠢᠭᠢᠴᠢᠬ **ӨШИГЛӨХ**-ийн олонтаа., многократно пинать.

**ӨШИГЧҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠢᠭᠢᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬ **ӨШИГЧИХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨШИЛ** ᠥᠰᠢᠯ **ӨШӨӨ**-г үз.

**ӨШИРХӨГ** ᠥᠰᠢᠷᠬᠡᠭ злопамятный; **өширхөг байх** быть злопамятным; **өширхөг зан** злопамятство; **өширхөг хүн** злопамятный человек.

**ӨШИРХӨХ** ᠥᠰᠢᠷᠬᠡᠬ питать ненависть.

**ӨШИТ** ᠥᠰᠢᠲ **ӨШӨӨТ**-ийг үз.

**ӨШИХ** ᠥᠰᠢᠬ возненавидеть, затаивать ненависть, питать отвращение; **хүнийг ӨШИХ** питать к кому-л. ненависть; **өшиж алах** убивать из мести; **өшсөн янзтай харах** смотреть с ненавистью.

**ӨШЛӨЛДӨХ** ᠥᠰᠢᠯᠡᠯᠦᠳᠡᠬ **ӨШЛӨХ**-ийн үйлдэлд., взаимно враждовать, смертельно ненавидеть друг друга; мстить друг другу.

**ӨШЛӨХ** ᠥᠰᠢᠯᠡᠬ питать ненависть, ненавидеть.

**ӨШЛҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **ӨШЛӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ӨШӨӨ(Н)** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨ мечь; злоба; вражда; ненависть; отместка; **цусан өшөө** кровная мечь; **эвлэршгүй өшөө** непримиримая вражда; **өшөө авах / өшөө хариулах** а) мстить, отомстить; б) сводить счёты; в) сведение личных счётов; **өшөө авагч / өшөө хариулагч** мститель; **партизанууд ардын өшөө авагчид мөн** партизаны – народные мстители; **өшөө барих / өшөө санах** думать о мщении, питать ненависть, злобу; жаждать мщения; **өшөө зангидах / өшөө өвөрлөх** злопамятствовать, затаить злобу; **өшөө өшөөгөөр нэхдэггүй** зүйр. мечь не преследуется мезью; **өшөө хонзон** хорш. личные счёты; мечь; **өшөө хорсол** хорш. ненависть; **хоорондоо өшөөтэй болох** взаимно враждовать, ненавидеть друг друга.

**ӨШӨӨЛӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠯᠡᠬᠡ мстить; питать вражду, враждовать; питать ненависть, ненавидеть; **өшөөлж алах** убивать из мести.

**ӨШӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠯᠡᠭᠡᠬᠡ **өшөөлөх**-ийн үйлдүүл., возбуждать ненависть, вражду.

**ӨШӨӨЛЧИХӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠯᠢᠰᠢᠬᠡᠬᠡ **өшөөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨШӨӨРӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠷᠥᠬᠡ становиться ненавистным; пылать ненавистью.

**ӨШӨӨРХӨГ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠷᠡᠬᠡᠭᠡ мстительный.

**ӨШӨӨРХӨЛ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠷᠡᠬᠡᠯᠡ враждебность.

**ӨШӨӨРХӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠷᠡᠬᠡᠬᠡ делать пакости из ненависти; мстить; вымещать.

**ӨШӨӨРХҮҮ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠭᠡ мстительный.

**ӨШӨӨРХҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **өшөөрхөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨШӨӨРХЧИХӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡ **өшөөрхөх**-ийн нэгэнтээ.

**ӨШӨӨТ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠲᠡ ненавистный, смертельный (о враге); враждебный; злобный; **өшөөт дайсан** ненавистный враг, злобный враг, злейший враг.

**ӨШӨӨТӨН** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠲᠡᠨ **өштөн**-г үз.

**ӨШӨӨТЭЙ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠲᠡᠢ враждебный; ненавистный; мстительный; **өшөөтэй харц** враждебный взгляд; **үнэн үгэнд хүн өшөөтэй, үхэр унасан хүнд нохой өшөөтэй** зүйр. К правдивым словам человек враждебен, к едущему на быке – собака враждебна; ~ правда глаза колет.

**ӨШӨӨХ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠬᠡ ненавидеть, питать вражду.

**ӨШӨӨЧ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠴᠢ мстительный; **өшөөч зан** мстительный характер; **өшөөч хүн** мстительный человек.

**ӨШРӨХ** ᠥᠰᠢᠷᠥᠬᠡ **өших**-ийг үз.

**ӨШРҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠢᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **өшрөх**-ийн үйлдүүл.

**ӨШТ** ᠥᠰᠢᠲᠡ **өштэй**-г үз., **өшт санаа** ненависть.

**ӨШТӨН** ᠥᠰᠢᠲᠡᠨ враг, неприятель, ненавистник; **өштөн дайсан** хорш. ненавистники, враги; ненавистный враг; кровный враг.

**ӨШТЭЙ** ᠥᠰᠢᠲᠡᠢ ненавистный, мстительный; **өштэй болох** ненавидеть кого-л.; **быть во** вражде; **өштэй хүн** ненавистник.

**ӨШҮҮЛЭХ** ᠥᠰᠢᠭᠡᠨᠯᠡᠬᠡ **өших**-ийн үйлдүүл.

П

**ПАА** ᠯᠠ аялга. фу, фи (междометие, выражающее укоризну, досаду, презрение, отвращение); **паа, та чинь ямар муухай амьтан бэ?** фу, какое же вы ничтожество!; **паа, ямар муухай юм!** фу, какая гадость!; **паа, чи яаж байна?** фу, что ты делаешь?

**ПААДАЙЛГАХ** ᠯᠠᠠᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠡ **паадаих**-ын үйлдүүл.

**ПААДАЙХ** ᠯᠠᠠᠳᠠᠢᠬᠡ быть приземистым.

**ПААДАЛЗАХ** ᠯᠠᠠᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠡ двигаться, ходить (о ком-л. приземистом).

**ПААДГА** ᠯᠠᠠᠳᠭᠠ ᠭᠡ : **паадга паадга** хорш.

**паадганах**-ыг үз.

**ПААДГАНАХ** ᠯᠠᠠᠳᠭᠠᠨᠠᠬᠡ **пагдганах**-ыг үз.

**ПААДГАНУУЛАХ** ᠯᠠᠠᠳᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **паадганах**-ын үйлдүүл.

**ПААДГАР** ᠯᠠᠠᠳᠭᠠᠷ нутг. **пагдгар**-ыг үз.

**ПААДГАРДАХ** ᠯᠠᠠᠳᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠡ **быть** приземистым и толстым.

**ПААЛАН(Г)** ᠯᠠᠠᠯᠠᠨ 1) эмаль; 2) глазурь; **паалан гүйлгэх** а) эмалировать, покрывать эмалью; б) глазурировать, покрывать глазурью.

**ПААЛАНДАХ** ᠯᠠᠠᠯᠠᠨᠳᠠᠬᠡ 1) эмалировать, покрывать эмалью; 2) глазурировать, покрывать глазурью; **сав пааландах** а) эмалировать посуду; б) глазурировать посуду.

**ПААЛАНДУУЛАХ** ᠯᠠᠠᠯᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **пааландах**-ын үйлдүүл.

**ПААЛАНДЧИХАХ** ᠯᠠᠠᠯᠠᠨᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠡ **пааландах**-ын нэгэнтээ.

**ПААЛАНТАЙ** ᠯᠠᠠᠯᠠᠨᠲᠠᠢ 1) эмалевый, эмалированный; **паалантай сав** эмалированная посуда, эмалированная кастрюля; 2) глазированный; **паалантай тоосго** изразец.

**ПААЛАНШИХ** ᠯᠠᠠᠯᠠᠨᠰᠢᠬᠡ приобретать эмалированный вид.

**ПААРАЙЛГАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢᠯᠢᠭᠠᠬᠤ* **паарайх**-ын үйлдүүл.  
**ПААРАЙХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢᠬᠤ* быть мешковатым (об одежде).  
**ПААРГАНАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠷᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* ХОДИТЬ, ДВИГАТЬСЯ (в мешковатых одеждах).  
**ПААРГАНУУЛАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠷᠭᠠᠨᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* **паарганах**-ын үйлдүүл.  
**ПААРГАР** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠷᠭᠠᠷ* мешковатый.  
**ПААРГАРДАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠷᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* БЫТЬ МЕШКОВАТЫМ (о человеке в мешковатых одеждах).  
**ПААРГАРДУУ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠷᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* СЛИШКОМ МЕШКОВАТЫЙ.  
**ПААРТАГ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠷᠲᠠᠭ* нутг. меховые унты.  
**ПААХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠬᠤ* аялга. фу (выражает отвращение).  
**ПАВИЛЬОН** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠪᠢᠯᠢᠶᠠᠨ* павильон; **сүүдэвч**-ийг үз.  
**ПАГ I** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭ* : **паг болох** / **паг суух** попасть в тупик, попасть в безвыходное положение; **паг мэдэхгүй байх** совершенно не знать.  
**ПАГ II**: **паг паг** хорш. ТУК-ТУК (звуки падения).  
**ПАГВА** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠪᠠ* тө. счастье, благополучие.  
**ПАГВАЙЛГАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠪᠠᠶᠢᠯᠢᠭᠠᠬᠤ* **пагвайх**-ын үйлдүүл.  
**ПАГВАЙХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠪᠠᠶᠢᠬᠤ* **пагдайх**-ыг үз.  
**ПАГДАЙЛГАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠶᠢᠯᠢᠭᠠᠬᠤ* **пагдайх**-ын үйлдүүл.  
**ПАГДАЙХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠶᠢᠬᠤ* СТАНОВИТЬСЯ ПРИЗЕМИСТЫМ.  
**ПАГДАЙЧИХАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **пагдайх**-ын нэгэнтээ.  
**ПАГДАЛЗАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **пагдганах**-ыг үз.  
**ПАГДГА** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠭᠠ* : **пагдга пагдга** хорш.  
**пагдганах**-ыг үз.  
**ПАГДГАНАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* ДВИГАТЬСЯ (о ком-чём-л. приземистом).  
**ПАГДГАР** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠷ* коренастый, крепкого сложения, невысокий, широкоплечий; приземистый; **пагдгар өвгөн** приземистый старик.  
**ПАГДГАРДАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* оказываться слишком приземистым, коренастым.  
**ПАГДГАРДУУ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* коренастый, довольно приземистый.  
**ПАГДГАРХАН** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **пагдгар**-ын багас., слишком приземистый.  
**ПАГМА** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠮᠠ* тө. счастливая мать.  
**ПАГС I** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠰᠢ* кисть малярная; **багс**-ыг үз.  
**ПАГС II**: **пагс жимс** ург. название растения по форме похожего на бокал.  
**ПАГСДАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠭᠰᠢᠳᠠᠬᠤ* работать кистью (малярной); **багсдах**-ыг үз.  
**ПАД I** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠳᠤ* хүч нэмэгдүүлэх сул үг., совсем, совершенно (усилительная частица, употребляется со словами, означающими темноту или чёрный цвет); **пад хар** совсем чёрный; чёрный как смоль; **пад харанхуй** совершенно темно; яриа. НИ ЗГИ (не видно), хоть глаз выколи.  
**ПАД II** авиа.дуур. ТЬЮ!, фью! (звук выражающий неожиданность); **пад пад алгадах** шлёпать или

ударять ладонью; **мөрөн дээр нь пад пад алгадах** хлопнуть рукой по плечу; **пад пад хийх** грохотать, греметь (звукоподражание шуму, треску, грохоту); **пад гэж тасрав** трах! и лопнула (верёвка); **пад пүд** выражение нетвёрдой поступи.  
**ПАДААН** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠳᠠᠨ* фактура; **падаан бичих** выписывать фактуру.  
**ПАДАН I** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠳᠠᠨ* **пад I**-ыг үз., **падан хар** совсем чёрный.  
**ПАДАН II**: **пидэн падан** авиа.дуур. трах!, хлоп!, стук! (звук падения).  
**ПАДАГА** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠳᠠᠭᠠ* : **падага дэлдэх** яриа. лесбийская любовь.  
**ПАДГҮЙ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠳᠠᠭᠤ* : **падага** яриа. мало ли что; моё дело сторона; меня не касается; **напад тэр хүн падгүй** мне дела нет до него; **төрөлсөх төрд падгүй** зүйр. дружба дружбой, служба службой; **юу ч хэлсэн падгүй** не хотеть знать ни кого.  
**ПАДХИЙХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠳᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* грохнуть, загреметь.  
**ПАЖИГНАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠳᠠᠬᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* стучать; греметь; шуметь.  
**ПАЖИГНУУЛАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠳᠠᠬᠢᠭᠢᠨᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* **пажигнах**-ын үйлдүүл.  
**ПАЙ I** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢ* тогл. далу, игральные карты; домино; **цаасан пай** бумажные игральные карты.  
**ПАЙ II** аялга. фу (выражает отвращение); **пай пуй** / **пай пүй** хорш. фу!.  
**ПАЙ III** дощечка с надписью, вывеска; **пай зүүх** повесить вывеску; **пай солих** сменить вывеску.  
**ПАЙ IV бай**-г үз.  
**ПАЙЗ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢᠵᠢ* 1) дощечка с надписью, вывеска, бирка; 2) түүх. деревянные и железные пластинки с надписью; дощечка, удостоверяющая полномочия посланца, пайдза; **Алтан ордны мөнгөн пайз** серебряные пайдзы Золотой Орды.  
**ПАЙЗАЛЧИХАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **пайзлах**-ын нэгэнтээ.  
**ПАЙЗЛАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢᠵᠠᠯᠠᠬᠤ* 1) повесить вывеску, прибить вывеску; 2) давать пайдзы.  
**ПАЙЗЛУУЛАХ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢᠵᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **пайзлах**-ын үйлдүүл.  
**ПАЙТАН** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠨ* ма. помощник командира роты.  
**ПАЛ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢᠯᠠ* авиа.дуур. шлёп, бух, бултых (звукоподражание при падении чего-л. в жидкость); **пал хийв бултых** (напр. в воду); **дотор пал хийнэ** кровь стынет; мурашки по телу бегают (пошли); **дотор пал хийлээ** шилж. сердце замерло; **дотор пал хийлгэх** яриа. надорвать душу, сердце; **пал пал хийх** / **шал пал хийх** шилж. все уши прогудеть.  
**ПАЛААЖ** *ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠵᠢ* платье; **эрээн даавуун палааж** платье из ситца.

**ПАЛАЙЛГАХ** *ᠯᠠᠮᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* **палайх**-ын үйлдүүл.  
**ПАЛАЙТАЛ** *ᠯᠠᠮᠠᠢᠲᠠᠯ* **без обиняков** (говорить, сказать, заявить и т.п.); **палайтал хэлэх** сказать прямо, в глаза сказать.  
**ПАЛАЙХ** *ᠯᠠᠮᠠᠢᠬ* ожиреть.  
**ПАЛАМ** *ᠯᠠᠮ* тө. алмаз.  
**ПАЛАН** *ᠯᠠᠮᠠᠨ* : **салан палан / палан палан** хорш. а) небрежный, неаккуратный; не зная удержу в чөм-л.; б) кое-как, не аккуратно.  
**ПАЛАНЦАГ** *ᠯᠠᠮᠠᠨᠴᠠᠭ* небрежный, неаккуратный, неряшливый; **гаднаа гяланцаг, дотроо паланцаг** хар. ворона в павлиньих перьях (үгчил. снаружи лоск, внутри грязь).  
**ПАЛЕОНТОЛОГИ** *ᠯᠠᠮᠠᠨᠲᠤᠯᠣᠭᠢ* палеонтология; **эртний амьтан судлал**-ыг үз.  
**ПАЛЕОНТОЛОГИЧ** *ᠯᠠᠮᠠᠨᠲᠤᠯᠣᠭᠢᠴ* палеонтолог; **эртний амьтан судлалч**-ийг үз.  
**ПАЛХАЙЛГАХ** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* **палхайх**-ын үйлдүүл.  
**ПАЛХАЙХ** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠᠢᠬ* быть приземистым, коренастым; быть тучным.  
**ПАЛХАЛЗАХ** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠᠯᠵᠠᠬ* двигаться, ХОДИТЬ (о невысоком толстом человеке).  
**ПАЛХАЛЗУУЛАХ** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **палхалзах**-ын үйлдүүл.  
**ПАЛХГА** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠ* **палхга палхга** хорш. **палхганах**-ыг үз.  
**ПАЛХГАНАХ** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠᠨᠠᠬ* **палхалзах**-ыг үз.  
**ПАЛХГАНУУЛАХ** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **палхганах**-ын үйлдүүл.  
**ПАЛХГАР** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠᠷ* неуклюжий и толстый.  
**ПАЛХГАРДАХ** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠᠷᠳᠠᠬ* быть слишком неуклюжим и толстым.  
**ПАЛХГАРДУУ** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно неуклюжий и толстый.  
**ПАЛХИЙХ** *ᠯᠠᠮᠠᠬᠢᠶᠬ* замереть (о сердце).  
**ПАЛЬТО** *ᠯᠠᠮᠠᠯᠲᠤ* пальто; **пальтотой явах** ХОДИТЬ в пальто.  
**ПАМБАГА** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠭᠠ* **памбага памбага** хорш. **памбаганах**-ыг үз.  
**ПАМБАГАНАХ** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* **памбалзах**-ыг үз.  
**ПАМБАГАР** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷ* вспученный, мягкий и толстый; выпуклый; **памбагар цагаан эсгий гутал** мягкие валенки.  
**ПАМБАГАРДАХ** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* 1) оказываться слишком мягким и толстым; 2) оказываться слишком вздутым.  
**ПАМБАГАРДУУЛАХ** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **памбагардах**-ын үйлдүүл.  
**ПАМБАГАРДЧИХАХ** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* **памбагардах**-ын нэгэнтээ.  
**ПАМБАЙЛГАХ** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* **памбайх**-ын үйлдүүл.  
**ПАМБАЙХ** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠢᠬ* 1) делаться мягким и толстым; 2) вздуваться; становиться выпуклым; **нүүр памбайх** делаться одутловатым (о лице).

**ПАМБАЙЧИХАХ** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **памбайх**-ын нэгэнтээ.  
**ПАМБАЛЗАХ** *ᠯᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* двигаться, ХОДИТЬ неуклюже (о ком-чөм-л. толстом).  
**ПАН** *ᠯᠠᠨ* : **пан пан хийх / пан пүн хийх** авиа. дуур. ПХ! (оглушительный звук удара о пустой предмет).  
**ПАНДАЙЛГАХ** *ᠯᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* **пандайх**-ыг үз.  
**ПАНДАЙХ** *ᠯᠠᠨᠳᠠᠢᠬ* делаться пушистым, ТОЛСТЫМ; **бандайх**-ыг үз.  
**ПАНДАЛЗАХ** *ᠯᠠᠨᠳᠠᠯᠵᠠᠬ* **пандганах**-ыг үз.  
**ПАНДГА** *ᠯᠠᠨᠳᠠᠭᠠ* **пандга пандга** хорш. **пандганах**-ыг үз.  
**ПАНДГАНАХ** *ᠯᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* двигаться (о ком-чөм-л. толстом).  
**ПАНДГАР** *ᠯᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷ* толстый; **пандгар пэндгэр** хорш. яриа. В теле; полный; **бандгар**-ыг үз.  
**ПАНЖИГА** *ᠯᠠᠨᠵᠢᠭᠠ* **пунг. игральные кубики.**  
**ПАНЗ** *ᠯᠠᠨᠵ* спекуляция; ростовщичество; **панз наймаа** хорш. спекуляция; **панз хийх / панз үсэргэх** спекулировать; **панз эрхлэх** спекулировать, заниматься ростовщичеством.  
**ПАНЗАЛЧИХАХ** *ᠯᠠᠨᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **панзлах**-ын нэгэнтээ.  
**ПАНЗЛАХ** *ᠯᠠᠨᠵᠠᠯᠠᠬ* спекулировать; **нууцаар панзлах** яриа. ИЗ-ПОД ПОЛЫ торговать.  
**ПАНЗЛУУЛАХ** *ᠯᠠᠨᠵᠠᠯᠤᠯᠠᠬ* **панзлах**-ын үйлдүүл.  
**ПАНЗЧИН** *ᠯᠠᠨᠵᠠᠴᠢᠨ* спекулянт; ростовщик; **дамын панзчин** перекупщик, спекулянт.  
**ПАНС(АН)** *ᠯᠠᠨᠰ* / 1. фанза (тонкая шёлковая ткань); 2. шёлковый; **пансан алчуур** шёлковый платок.  
**ПАНЬД** *ᠯᠠᠨᠶᠠᠨᠳ* тө. спокойствие.  
**ПАПИРОС** *ᠯᠠᠮᠢᠫᠢᠷᠣᠰ* папирота; **папирос татах** закурить папиросу.  
**ПАР** *ᠯᠠᠷ* : **пар пар инээх** раскатисто смеяться; хрипло смеяться; **пар пар хийх / пар пар дуугарах** авиа.дуур. СТУК! (звук удара о твёрдый предмет).  
**ПАРАЗИТ** *ᠯᠠᠷᠠᠵᠢᠮᠠᠳ* паразит.  
**ПАРЖИГНАХ** *ᠯᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬ* трещать, греметь; издавать шумовые звуки, сильные глуховатые звуки.  
**ПАРЖИГНАЧИХАХ** *ᠯᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **паржигнах**-ын нэгэнтээ.  
**ПАРЖИГНУУЛАХ** *ᠯᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **паржигнах**-ын үйлдүүл., **хамраа сэтэртэл хурхиран паржигнуулах** яриа. громко храпеть (во сне).  
**ПАРИВАЛЗАХ** *ᠯᠠᠷᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* **паривганах**-ыг үз.  
**ПРИВГНАХ** *ᠯᠠᠷᠢᠪᠭᠠᠨᠠᠬ* ДВИГАТЬСЯ (о ком-чөм-л. грубоватом, толстом).  
**ПРИВГАР** *ᠯᠠᠷᠢᠪᠭᠠᠷ* грубоватый и толстый; **паривгар гар** грубоватые большие руки.  
**ПАРЛАМЕНТ** *ᠯᠠᠷᠢᠯᠠᠮᠡᠨᠲ* парламент.  
**ПАРЛАМЕНТЫН** *ᠯᠠᠷᠢᠯᠠᠮᠡᠨᠲᠢᠨ* / **парламент**-ын харьяал., парламентский; **парламентын ёс** парламентаризм; **парламентын сонгууль** выборы в парламент; **парламентын тэмцэл**

парламентская борьба; **парламентын хурал** заседание парламента.

**ПАРТИЗАН** ᠯᠢᠰᠢᠨ / 1. партизан; партизанка; **ардын хувьсгалын партизан** партизан народной революции; **2.** партизанский; **партизан отряд** партизанский отряд; **партизан цэрэг** а) партизан; б) партизанское войско.

**ПАРТИЗАНЧЛАХ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤ партизанить.

**ПАРТИЗАНЫ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠶ᠋ᠨ / ᠖ партизан-ы харьяал., партизанский; **партизаны дуу** партизанская песня; **партизаны үнэмлэх дэвтэр** партизанская книжка.

**ПАРЧИГ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠴᠢᠭᠢᠨ: **парчиг парчиг** хорш.

**парчигнах**-ыг үз.

**ПАРЧИГНАХ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠴᠢᠭᠢᠨᠬᠤ издавать шумовые звуки.

**ПАРЧИГНУУЛАХ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ парчигнах-ын үйлдүүл.

**ПАРЧИН** ᠯᠢᠰᠢᠨᠴᠢᠨ / тө. достигший предела.

**ПАС** ᠯᠢᠰᠢᠨ авиа дуур. **пас пис** хорш. звук громкого выстрела или взрыва (звукоподражание сильному, короткому и резкому звуку).

**ПАСПОРТ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠫᠣᠷᠲᠤ паспорт; **албан паспорт** служебный паспорт; **гадаад паспорт** заграничный паспорт; **дипломат паспорт** дипломатический паспорт; **иргэний паспорт** граждaнский паспорт; **тогтоосон маягийн паспорт** паспорт установленного образца; **паспорт авах** получить паспорт.

**ПАСПОРТЖУУЛАХ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠫᠣᠷᠲᠤᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ паспортизация.

**ПАСПОРТЫН** ᠯᠢᠰᠢᠨᠫᠣᠷᠲᠤᠶ᠋ᠨ / **паспорт**-ын харьяал., паспортный; **паспортын хэлтэс** паспортный отдел, паспортный стол.

**ПАСХИЙХ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠤ издавать громкий звук (напр. выстрела, взрыва).

**ПАХ** ᠯᠢᠰᠢᠨ ᠵᠢ аялга. Ой! (междометие от удущья); **пах, ямар сүрхий утаа вэ?** ой, какой дым!

**ПАЯН** ᠯᠢᠰᠢᠨᠶ᠋ᠨ яриа. что-либо смешное; **паянгаа** дэлгэх выносить сор из избы; **паянгий нь** дэлгэх а) выдать с головой кого-н.; б) шилж. поставить к позорному столбу кого-н.; **паянгаа хутгах** ёж. скандал в благородном семействе; **паянгий нь дуудах** вывести на чистую воду.

**ПАЯНТАЙ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠶ᠋ᠨᠲᠠᠶᠢ смешной.

**ПЕНДУАН** ᠯᠢᠰᠢᠨᠳᠤᠶ᠋ᠨᠠᠨ / пендуан (шелковая ткань).

**ПЕРС** ᠯᠢᠰᠢᠨᠰᠢ / 1. перс; персиянка; **2.** персидский; **перс хивс** персидский ковёр; **перс хэл** персидский язык.

**ПИАРТАН** ᠯᠢᠰᠢᠨᠠᠷᠲᠠᠨᠠᠨ род лапши.

**ПИВ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠪᠢᠦᠨ пиво; **аяга пив** кружка пива; **пив уух** пить пиво; **пив эсгэгч** пивовар; **шар айраг**-ийг үз.

**ПИВНИЙ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠪᠢᠦᠨ / ᠖ **пив(н)**-ийн харьяал., пивной; **архи пивний үйлдвэр** пивной завод; **пивоваренный завод**; **пивний дэлгүүр** /

**пивний мухлаг** пивная; **пивний хөөс** пивная пена; **пивний шил** пивная бутылка.

**ПИГ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠭᠢᠨ битком набитый; **пиг дүүрэн** битком набитый сундук; **пиг дүүрэн хүнтэй** битком набитый людьми; **тэнд хүн пиг дүүрэн байна** там народу видимо-невидимо, битком набито.

**ПИД I** ᠯᠢᠰᠢᠨᠢ / **пид хийх** / **пид пад хийх** авиа.дуур. а) звук удара (о твёрдый предмет); б) трах!, ХЛОП! (звук падения).

**ПИД II** хүч нэмэгдүүлэх сул үг., **пид хар** совсем чёрный.

**ПИДЖАК** ᠯᠢᠰᠢᠨᠵᠠᠬᠤ пиджак.

**ПИДХИЙТЭЛ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠢᠲᠡᠯ ᠵᠢ : пидхийтэл инээх прыснуть со смеху.

**ПИДЭГ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠳᠡᠭᠢᠨ авиа.дуур. трах!, ХЛОП! (звук падения).

**ПИДЭН** ᠯᠢᠰᠢᠨᠳᠡᠨ **пид II**-ийг үз.

**ПИЖГЭНҮҮЛЭХ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠭᠡᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **пижгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ПИЖГЭНЭХ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠭᠡᠨᠬᠤ 1. грохотать; **2.** гул, грохот, дребезжание; **хэнгэрэг пижгэнэх** барабанная дробь; барабанить; **агтны туурай пижгэнэнэ** стук копыт, цокот.

**ПИЖГЭНЭЧИХЭХ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠭᠡᠨᠬᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **пижгэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ПИЖГЭНЭЭН** ᠯᠢᠰᠢᠨᠭᠡᠨᠡᠨᠠᠨ: **пижгэнээн пажгинаан** хорш. адский шум.

**ПИЖИГ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠵᠢᠭᠢᠨ: **пижиг пижиг** хорш. **пижгэнэх**-ийг үз.

**ПИЙЖҮҮ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠨ китаёское пиво.

**ПИЙЛЭН** ᠯᠢᠰᠢᠨᠯᠡᠨ хуучир. Англия; английский.

**ПИЙПАА** ᠯᠢᠰᠢᠨᠫᠠᠭᠢᠮᠤ хөгжим. ЛЮТНЯ.

**ПИЙСҮҮ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠰᠠᠭᠤᠰᠠᠨᠠᠨ разновидность яшмы (зелёного цвета).

**ПИЙШИН(Г)** ᠯᠢᠰᠢᠨᠰᠢᠨᠠᠨᠨ 1. печь; печка; **төмөр пийшин** железная печь; **цахилгаан пийшин** электрическая печь; **пийшин баригч** / **пийшин хийгч** печник; **пийшин галлах** топить печь; **пийшингийн гал** огонь в печи; **пийшингийн дэргэд суух** сидеть у печи; **2.** печной.

**ПИЙШИНГИЙН** ᠯᠢᠰᠢᠨᠰᠢᠨᠠᠨᠨᠠᠨ / **пийшин(г)**-ийн харьяал., печной.

**ПИЙШИНЧ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠰᠢᠨᠠᠨᠨᠴᠢᠨ печник.

**ПИН(Г) I** ᠯᠢᠰᠢᠨᠫᠤᠯᠠᠨ 1) амбарчик, чулан; **пин саравч** хорш. а) чулан; б) сарай; **2)** навес; **үүдний пин** подъезд; **тамбур**, сени; **пин гэр** хорш. сарай.

**ПИН II:** **пин хийх** авиа.дуур. ЗВУК ГЛУХОГО удара.

**ПИН III** хуучир. титул пятой супруги императора.

**ПИН IV** название гладкой однотонной ткани, креп.

**ПИНС** ᠯᠢᠰᠢᠨᠰᠢᠨᠠᠨᠨᠰᠢᠨᠠᠨ коромысло весов; чаша, тарелочка весов с гирьками.

**ПИНСЛЭХ** ᠯᠢᠰᠢᠨᠰᠢᠨᠠᠨᠨᠰᠢᠨᠠᠨᠨᠠᠨ взвешивать на маленьких ручных весах с коромыслом.

**ПИНТҮҮ** **ᠫᠢᠨᠲᠦᠭᠦ** бобрик (род причёски); **пинтүү** **засуулах** стричься бобриком, причёска бобриком; **пинтүү тавих** постричься под бобрик.

**ПИОНЕР** **ᠫᠢᠣᠨᠡᠷ** пионер; пионерка; **өсвөрийн пионер** юный пионер; **пионер багачууд** пионеры; **пионерт элсүүлж авах** принять в пионеры.

**ПИОНЕРИЙН** **ᠫᠢᠣᠨᠡᠷᠢᠶᠢᠨ** пионер-ийн харьяал., пионерский; **пионерийн ажил** / **пионерийн цуглаан** пионерский сбор, слёт; **пионерийн байгууллага** пионерская организация; **пионерийн дуу** пионерская песня; **пионерийн ёслол** пионерский салют; **пионерийн зуслан** пионерский лагерь; **пионерийн салаа** пионерское звено.

**ПИР** **ᠫᠢᠷ**: **пир пир хийх** авиа.дуур. треск, хруст (звукоподражание звуку хруста, треска).

**ПИРАМИД** **ᠫᠢᠷᠠᠮᠢᠳ** пирамида.

**ПИРЖИГ** **ᠫᠢᠷᠵᠢᠭ**: **пиржиг пиржиг** хорш.

**пиржигнэх**-ийг үз.

**ПИРЖИГНҮҮЛЭХ** **ᠫᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** **пиржигнэх**-ийн үйлдүүл.

**ПИРЖИГНЭХ** **ᠫᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ** хрустеть.

**ПИРЭН** **ᠫᠢᠷᠡᠨ**: **пирэн паран** авиа.дуур. ЗВУК обвала, падения.

**ПИС** **ᠫᠢᠰ**: **пис хийх** авиа.дуур. ЗВУК треска, взрыва (о дутом, полом предмете); **пис хийж** **насквозь, совсем; пис хийж хагарав** совсем разорвалось.

**ПИСХИЙХ** **ᠫᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** взорваться.

**ПИТЛЭЭ** **ᠫᠢᠲᠯᠡᠭᠡ** загас. название морской рыбы.

**ПИУ** **ᠫᠢᠭᠤ** 1) билет; **галт тэрэгний пиу** / **төмөр замын пиу** железнодорожный билет; **галт тэрэгний пиу худалдан авах** купить билет на поезд; 2) паспорт.

**ПИУГҮЙ** **ᠫᠢᠭᠦᠭᠡᠢ** · **ᠫᠢᠭᠦᠭᠡᠢ** 1) безбилетный; **автобусаар билетгүй явах** ехать на автобусе без билета; 2) беспаспортный.

**ПЛАТЬ** **ᠫᠢᠲᠡ** платье.

**ПОВААРИ** **ᠫᠢᠪᠠᠭᠠᠷᠢ** ург. чёрный перец.

**ПОГ** **ᠫᠣᠭ** хуучир. вещи или продукты, раздаваемые монастырём ламам, участвующим в богослужении; **зэд**-тэй харьцуул.

**ПОДАНЬ** **ᠫᠣᠳᠠᠨᠢ** ург. название растения похожего на зелёную сливу.

**ПОЖУР** **ᠫᠣᠵᠦᠷ** ург. название растения похожего на грушу.

**ПОЙЛООС** **ᠫᠣᠶᠢᠯᠣᠭᠣᠰ** смешанный металл, мельхиор.

**ПОЛ** **ᠫᠣᠯ**: **пол пол хийх** авиа.дуур. ЗВУК плеска (звукоподражание звуку падения в воду); **пол пол** хорш. а) звук плеска, кипения; б) кое-как.

**ПОЛДГОР** **ᠫᠣᠯᠳᠦᠭᠣᠷ** толстый и низкий.

**ПОЛДГОРДОХ** **ᠫᠣᠯᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠡ** быть слишком толстым и низким.

**ПОЛИКЛИНИК** **ᠫᠣᠯᠢᠭᠢᠯᠢᠨᠢᠭᠡ** поликлиника.

**ПОЛИТЕХНИК** **ᠫᠣᠯᠢᠲᠡᠬᠡᠨᠢᠭᠡ** политехнический; **политехникийн дээд сургууль** политехнический институт.

**ПОЛОГ** **ᠫᠣᠯᠣᠭ** переедание.

**ПОЛОГТОХ** **ᠫᠣᠯᠣᠭᠲᠣᠬᠡ** переест; переедать; **уусан идсэнээ шингээхгүй пологтох** страдать перееданием, изжогой.

**ПОЛОГТУУЛАХ** **ᠫᠣᠯᠣᠭᠲᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠡ** **пологтох**-ын үйлдүүл.

**ПОЛОГТЧИХОХ** **ᠫᠣᠯᠣᠭᠲᠦᠭᠦᠬᠣᠬᠡ** **пологтох**-ын нэгэнтээ.

**ПОЛООВ** **ᠫᠣᠯᠣᠭ** яриа. ПЛОВ.

**ПОЛЬШ** **ᠫᠣᠯᠯᠢᠰ** 1. Польша; 2. поляк; полячка; 3. польский; **польш хэл** польский язык.

**ПОМБОГО** **ᠫᠣᠮᠪᠣᠭᠣ**: **помбого помбого** хорш. **помбогонох**-ыг үз.

**ПОМБОГОНОХ** **ᠫᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠬᠡ** двигаться (о ком-чём-л. пухленьком).

**ПОМБОГОР** **ᠫᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷ** пухлый, круглый; толстый.

**ПОМБОЙЛГОХ** **ᠫᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠡ** **помбойх**-ын үйлдүүл.

**ПОМБОЙХ** **ᠫᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠬᠡ** становиться пухлым, толстым, круглым.

**ПОМБОЙЧИХОХ** **ᠫᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠭᠢᠬᠣᠬᠡ** **помбойх**-ын нэгэнтээ.

**ПОМБОЛЗОХ** **ᠫᠣᠮᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠡ** **помбогонох**-ыг үз.

**ПОМЕЩИК** **ᠫᠣᠮᠡᠰᠢᠭᠢᠭ** помещик; **газрын эзэн помещик** помещик.

**ПОО** **ᠫᠣᠣ** круглая или квадратная кость; **буу-г** үз.

**ПООДОХ** **ᠫᠣᠣᠳᠣᠬᠡ** играть в азартную игру; **буудах**-ыг үз.

**ПООДОЙЛГОХ** **ᠫᠣᠣᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠡ** **поодойх**-ын үйлдүүл.

**ПООДОЙХ** **ᠫᠣᠣᠳᠣᠶᠢᠬᠡ** яриа. ЧВАНИТЬСЯ, высокомерничать; **тэрүүхэндээ поодойх** яриа. быть не в своей тарелке.

**ПООЛУУ I** **ᠫᠣᠣᠯᠠᠭᠤ I** соломенный таз; † **усан поолуу** / **поолуу толгойт** хар. дубовая голова, абсолютный ноль.

**ПООЛУУ II** б.т. поло, спортивная командная игра в мяч верхом на лошадях; **поолуу цохих** играть в мяч верхом на лошадях.

**ПООЛУУ III** хуучир. фургон; **поолуу тэрг** фургон.

**ПООХУУ** **ᠫᠣᠣᠬᠤᠭᠤ** тогл. игра в кости, домино.

**ПООХУУДАХ** **ᠫᠣᠣᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠡ** играть в кости.

**ПООЧ** **ᠫᠣᠣᠴ** игрок в кости.

**ПОР** **ᠫᠣᠷ**: **пор пор хийх** авиа.дуур. КЛОКОТАНЬЕ (звукоподражание клокотанию); **пор пор гэх** / **пор пор хийх** клокотать.

**ПОРТУГАЛИ** **ᠫᠣᠷᠲᠦᠭᠠᠯᠢ** 1. Португалия; 2. португалец; португалка; 3. португальский; **португали хэл** португальский язык.

**ПОРЧИГНОХ** **ᠫᠣᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠣᠬᠡ** 1. клокотать, шумно бурлить (о воде, звуках); 2. клокотание.

**ПӨМБИЙЛГӨХ** ᠯᠢᠮᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠦᠬᠡ **пөмбийх**-ийн үйлдүүл.

**ПӨМБИЙХ** ᠯᠢᠮᠪᠢᠶᠢᠬᠡ становиться округло-выпуклым, куполообразным.

**ПӨМБИЙЧИХӨХ** ᠯᠢᠮᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **пөмбийх**-ийн нэгэнтээ.

**ПӨМБӨГНӨХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠨᠦᠬᠡ **пөмбөлзөх**-ийг үз.

**ПӨМБӨГӨР** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ **1.** округлый, куполообразный; **пөмбөгөр орой** купол; **2.** что-либо округлое, куполообразное, кругленькое.

**ПӨМБӨГӨРДӨХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠬᠡ оказаться кругленьким, куполообразным.

**ПӨМБӨГӨРДҮҮ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ слишком округлый, кругленький.

**ПӨМБӨГӨРДҮҮЛЭХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **пөмбөгөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ПӨМБӨГӨРХӨН** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **пөмбөгөр**-ийн багас., кругленький, купольный.

**ПӨӨ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ аялга. ЭХ, Ой, ай (междометие, выражающее удивление, сожаление, испуг); **пөө, ямар сайхан эд вэ!** ой, какая прекрасная вещь!; **пөө, би юу хийчих вэ?** ой, что я наделал?

**ПӨХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ аялга. 1) фу, фи, тьфу (возглас омерзения, отвращения, обычно вызванный зловонием); **пөх, ямар муухай өмхий үнэр вэ?** фу, какая вонь, фу, какой неприятный запах!; 2) ах (выражает удивление, восхищение); **пөх, чи чинь ямар ганган юм бэ?** ах, какой ты нарядный!

**ПРАКТИК** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ **1.** практика; **дадлага**-ыг үз.; **практик дээр** на практике; **практик хийх** проходить практику; **онол практикийн холбоо** связь теории и практики; **онолыг практиктай хослох** связать, сочетать теорию с практикой; **2.** практический; **практик ажиллагаа** практическая деятельность; **практик зөвлөгөө** практический совет.

**ПРАКТИКИЙН** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ ᠶᠡᠨ **практик**-ийн харьяал., практический; **практикийн хичээл** практические занятия.

**ПРОГРАММ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ программа; **хөтөлбөр**-ийг үз.; **концертын программ** программа концерта; **намын программ** программа партии; **сургалтын программ** учебная программа; **хичээлийн программ** школьная программа.

**ПРОГРАММЧЛАЛ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠯᠠᠯ программирование.

**ПРОГРАММЧЛАХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠡ программировать.

**ПРОГРАМЧЛУУЛАХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **программчлах**-ын үйлдүүл., запрограммировать.

**ПРОГРАММЫН** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ ᠶᠡᠨ **программ**-ын харьяал., программный.

**ПРОКУРОР** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ прокурор; **аймгийн прокурор** аймачный прокурор; **улсын прокурор** государственный прокурор; **цэргийн прокурор** военный прокурор.

**ПРОКУРОРЫН** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ ᠶᠡᠨ **прокурор**-ын харьяал., прокурорский; **прокурорын газар** прокуратура; **прокурорын үүрэг** прокурорские обязанности; **прокурорын хяналт** прокурорский надзор.

**ПРОЛЕТАРИ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ **1.** пролетарий; **пролетари нар** пролетариат, пролетарии; **орон бүхний пролетари нар нэгдэгтүн!** пролетарии всех стран, соединяйтесь!; **2.** пролетарский.

**ПРОЛЕТАРИЖИХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠢᠵᠢᠬᠡ пролетаризироваться.

**ПРОЛЕТАРИЖУУЛАХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **пролетаржих**-ийн үйлдүүл., пролетаризировать.

**ПРОЛЕТАРИЙН** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ ᠶᠡᠨ **пролетари**-ийн харьяал., пролетарский; **пролетарийн дарангуйлал** пролетарская диктатура; **пролетарийн хувьсгал** пролетарская революция.

**ПРОЛЕТАРИШИХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠢᠰᠢᠬᠡ **пролетаржих**-ийг үз.

**ПРОЛЕТАРИШУУЛАХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠢᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **пролетарших**-ийн үйлдүүл.

**ПРОПОРЦ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ пропорция; **хэмнэг**-ийг үз.; **пропорц чанар** пропорциональность.

**ПРОТОКОЛ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ протокол; **байцаалтын протокол** протокол допроса; **хурлын протокол** протокол собрания, заседания; **протокол бичиг** хорш. протокол; **протокол гэрээ** хорш. протокол, договор; **протокол хөтлөх** вести протокол; **протоколд оруулах** занести в протокол; **харилцан туслалцах протоколд гарын үсэг зурав** подписали договора о взаимопомощи.

**ПРОТОКОЛДОХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ протоколировать.

**ПРОТОКОЛДУУЛАХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ **протоколдох**-ын үйлдүүл.

**ПРОТОКОЛЬН** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ ᠶᠡᠨ **протокол**-ын харьяал., протокольный; **протоколын хэлтэс** протокольный отдел.

**ПРОФЕССОР** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ профессор.

**ПРОЦЕНТ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ **1.** процент; **хувь**-ийг үз.; **ашиг орлогын процент** процент прибылей; **хүдэрт байх төмрийн процент** процент содержания железа в руде; **2.** процентный.

**ПРОЦЕНТЛОХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ яриа. процентовать.

**ПРОЦЕНТЛУУЛАХ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ **процентлох**-ын үйлдүүл.

**ПУЙ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ : **пуй пай** аялга. фу, тьфу (междометие, выражающее брезгливость, отвращение); **пуй пай, ямар муухай үнэр вэ?** фу, какой противный запах; **пуй пай, ямар муухай юм бэ!** фу, как противно!

**ПУЛ** ᠯᠢᠮᠪᠦᠭᠦᠷ авиа.дуур. 1) бултых (звукподражание падению чего-л. незначительного в жидкость); **чулуу усанд пул хийтэл унав** камень бултых в воду; 2)

**бульканье** (звукоподражание бульканью); **пул пул хийх а)** бултыхаться; б) булькать.

**ПУЛЕМЁТ** **ᠯᠦᠮᠡᠮᠡᠳᠦ** 1. пулемёт; **гар пулемёт** ручной пулемёт; **максим пулемёт** пулемёт системы максим; **хөнгөн пулемёт** лёгкий пулемёт; **хүнд пулемёт** тяжёлый или станковый пулемёт; **пулемётоор буудах** стрелять из пулемёта; 2. пулемётный; **пулемёт суман** пулемётная рота; **пулемётоор шүрших** пулемётная очередь.

**ПУЛЕМЁТЛОХ** **ᠯᠦᠮᠡᠮᠡᠳᠦᠯᠬᠤ** стрелять из пулемёта.

**ПУЛЕМЁТЧИН** **ᠯᠦᠮᠡᠮᠡᠳᠦᠴᠢᠨ** пулемётчик.

**ПУЛХИЙХ** **ᠯᠦᠮᠡᠮᠡᠳᠦ** 1) бултыхаться; 2)

булькать (о жидкости).

**ПУН(Г)** **ᠯᠦᠨ** / **ФЫН** (единица веса, одна сотая лана).

**ПУНСАЛ** **ᠯᠦᠨᠰᠠᠯ** тө. избавитель от нищеты.

**ПУНЦАГ** **ᠯᠦᠨᠵᠠᠭ** тө. преисполненный.

**ПУР I** **ᠯᠦᠷ I** **пур пур** авиа.дуур. **КЛОКОТАНЬЕ** (звукоподражание клокотанию); **пур пур хийх / пур пур гэх** клокотать, бурлить.

**ПУР II:** **утга пур пур хийх** подниматься клубами, клубиться (о дыме); **яндангаас утаа пур пур хийнэ** клубами поднимается дым из трубы.

**ПУР III:** **пур хийх** поднимать пыль.

**ПУРГИХ** **ᠯᠦᠷᠭᠢᠬᠡ** пылиться.

**ПУРХИЙЛГЭХ** **ᠯᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **пурхийх**-ийн үйлдүүл.

**ПУРХИЙХ** **ᠯᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** валить клубами; бурлить; **үхэх газрын шороо нь пурхийх** поднимать пыль на том месте, где суждено умереть; ~ найти себе могилу.

**ПУРХИЙЧИХЭХ** **ᠯᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **пурхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ПУРЧИГНАХ I** **ᠯᠦᠷᠴᠢᠭᠨᠠᠬᠡ I** клубиться, подниматься клубами (о пыли, дыме); **замаар тоос пурчигнаа** пыль клубится по дороге.

**ПУРЧИГНАХ II** бурлить, клокотать.

**ПУУЖИН(Г)** **ᠯᠦᠭᠵᠢᠨ** 1. ракета; **далавчит пуужин** крылатые ракеты; **дохионы пуужин** сигнальная ракета; **зөөгч пуужин** ракетаноситель; **сансрын пуужин** космическая ракета; **олон угсраа пуужин** многоступенчатая ракета; **пуужин тавих / пуужин харвах / пуужин хөөргөх** пускать ракету; **пуужингаар дохио өгөх** дать сигнал ракетой; 2. ракетный; **пуужин хөдөлгүүр** ракетный двигатель.

**ПУУЖИНДАХ** **ᠯᠦᠭᠵᠢᠨᠳᠠᠬᠡ** пускать ракету.

**ПУУЖИНТ** **ᠯᠦᠭᠵᠢᠨᠲᠦ** ракетный; **пуужинт зэвсэг** ракетное вооружение.

**ПУУЛУУ** **ᠯᠦᠭᠤᠯᠠᠭ** **поолуу II**-г үз.

**ПУВИН** **ᠯᠦᠪᠢᠨ** ург. название дикого растения.

**ПҮД** **ᠯᠦᠳᠦ**: **пүд хийх** авиа.дуур. звук отрыва, разрыва (звукоподражание, выражающее резкий звук чего-л., что отрывается, разрывается, обрывается).

**ПҮЙ** **ᠯᠦᠶᠢ**: **пүй пай** аялга., хорш. **фу** (междометие, выражающее отвращение, испуг); **пүй пай, бүү үзэгд!** фу, прочь!

**ПҮЛ** **ᠯᠦᠯ**: **пүл хийх** авиа.дуур. а) бултых, бух (звукоподражание падению чего-л. небольшого по размеру в жидкость); **чулуу усанд пүл хийгэл унав** камень бултых в воду; б) **бульканье** (звукоподражание бульканью); **пүл пүл хийх / пүл пол хийх а)** бултыхаться; б) булькать.

**ПҮЛЖИН** **ᠯᠦᠯᠵᠢᠨ** тө. самое лучшее.

**ПҮЛХИЙЛГЭХ** **ᠯᠦᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **пүлхийх**-ийн үйлдүүл.

**ПҮЛХИЙХ** **ᠯᠦᠯᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** 1) бултыхаться; бултыхнуться; 2) булькать; булькнуть; **пүл пал гэж хэл нь ороолдох** яриа. не может говорить, язык заплетается, еле-еле ворочается; **пүл пал гэж ярих** говорить невнятно, проглатывая слова.

**ПҮЛХИЙЧИХЭХ** **ᠯᠦᠯᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **пүлхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ПҮН I** **ᠯᠦᠨ I** / 1) мера длины, равная десятой части **ямх** (о,1 дюйма); 2) **пун-г** үз.

**ПҮН II:** **пүн хийх / пүн пүн хийх** звук выстрела, взрыва.

**ПҮН III:** **пүн хийх** становится тёплым и безветренным (о погоде); **пүн хийсэн** зүйр. быть в сухости да в тепле.

**ПҮНЗ** **ᠯᠦᠨᠵᠢ** / 1) хлев; **төлийн пүнз** хлев для молодняка; **тугалын пүнз** хлев для телят, телятник; 2) чулан, амбарчик.

**ПҮНЛҮҮ** **ᠯᠦᠨᠯᠦᠭᠦ** 1) хуучир. жалованье (чиновничье); **пүнлүү авах** получать жалованье; **пүнлүү өгөх** выдавать жалованье; **пүнлүү хаах** прекратить выдачу жалованья; **пүнлүү хасах** вычитать из жалованья; 2) шинэ. пенсия; 3) зарплата.

**ПҮНТҮҮЗ** **ᠯᠦᠨᠲᠦᠭᠦᠵᠢ** / хя. род вермишели, лапши.

**ПҮНХГЭР** **ᠯᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷ** выпуклый.

**ПҮНХИЙХ** **ᠯᠦᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** выдаваться, становится выпуклым.

**ПҮНХУАН** **ᠯᠦᠨᠬᠡᠬᠤᠠᠨ** шувуу. название птицы гаруди.

**ПҮР** **ᠯᠦᠷ** : **пүр хийх** фрр! (звук взлета птицы, шум полёта птиц).

**ПҮРД** **ᠯᠦᠷᠳᠦ**: **пүрд хийх / пүрд гэх** шипение (звук шипения, получающийся при тушении огня водой).

**ПҮРДХИЙХ** **ᠯᠦᠷᠳᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** шипеть.

**ПҮРХИЙЛГЭХ** **ᠯᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **пүрхийх**-ийн үйлдүүл.

**ПҮРХИЙХ** **ᠯᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** 1) взметнуться, взлететь; 2) вскочить, сорваться с места.

**ПҮРШ** **ᠯᠦᠷᠰᠢ** орос. пружина; **буулгах пүрш** спусковая пружина; **буулгах пүршний шүд** шептало спусковой пружины; **мушгиа пүрш** спиральная пружина; **орны пүрш а)** железная пружина кровати; б) матрас с пружинами, пружины матраца; **цагны пүрш** часовая пружина; **пүрш нь сулрах** ослабление пружины.

**ПҮРШЛЭХ** **ᠫᠦᠷᠰᠢᠯᠡᠬᠦ** пружинить.  
**ПҮРШТЭЙ** **ᠫᠦᠷᠰᠢᠲᠡᠢ** пружинный; **пүрштэй ор** мягкая (на пружине) кровать; **пүрштэй ор** мягкое (на пружине) кресло.  
**ПҮРЭВ** **ᠫᠦᠷᠡᠪ** 1) четверг; 2) од.орон. Юпитер (“П” прописное); 3) тө. КОЛ.  
**ПҮС** **ᠫᠦᠰ** : **пүс пис хийж** грубо, невежливо; **пүс хийтэл** вдруг, необдуманно; **пүс хийж инээх** внезапно прыснуть от смеха; **пүс хийх** бряк!, хлоп!, тс!  
**ПҮҮ I** **ᠫᠦᠭᠦ I** 1) пуд; 2) весы; **аравтын пүү** десятичные весы.  
**ПҮҮ II:** **пүү халуун** знойный и безветренный; **зуны пүү халуун** летний зной, знойное лето.  
**ПҮҮГЭМ** **ᠫᠦᠭᠦᠭᠡᠮ** знойный.  
**ПҮҮГЭЭ** **ᠫᠦᠭᠦᠭᠡᠭᠡ** дорожный спальный мешок.  
**ПҮҮЗ I** **ᠫᠦᠭᠦᠵᠢ I** **пүүс I, II**-ийг үз.  
**ПҮҮЗ II** яриа. бутсы; кроссовки.  
**ПҮҮЛҮҮЛЭХ** **ᠫᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **пүүлэх**-ийн үйлдүүл.  
**ПҮҮЛЭХ** **ᠫᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** взвешивать.  
**ПҮҮС I** **ᠫᠦᠭᠦᠰᠢ** 1) торговая фирма; торговое предприятие; торговое заведение; **гадаадын пүүс** иностранная фирма; **том пүүс** крупная фирма; **худалдааны пүүс** коммерческая фирма; 2) магазин, лавка; **хятад пүүс** хуучир. китайский магазин.  
**ПҮҮС(ЭН) II** 1) хуучир. отличительный знак князей-феодалов в виде круга или квадрата на груди, спине или на плече(одежды); 2) вид круглого узора; **пүүсэн хээ** круглый узор.  
**ПҮҮСГЭР** **ᠫᠦᠭᠦᠰᠢᠭᠡᠷ** толстый.  
**ПҮҮСИЙН** **ᠫᠦᠭᠦᠰᠢᠶᠢᠨ** **пүүс I**-ийн харьяал., фирменный; **пүүсийн бэлтгэгч** приказчик; **пүүсийн данжаад** хуучир. доверенный фирмы, управляющий фирмой; **пүүсийн данс** счета фирмы; **пүүсийн дэлгүүр** фирменный магазин; **пүүсийн төлөөлөгч** представитель фирмы; **пүүсийн шошго** фирменная этикетка; **пүүсийн эзэн** владелец фирмы.  
**ПҮҮСИЙХ** **ᠫᠦᠭᠦᠰᠢᠶᠢᠨ** толстеть.  
**ПҮҮСҮҮ(Н)** **ᠫᠦᠭᠦᠰᠦᠭᠦ(Н)** 1. атлас (гладкий шёлк); 2. атласный; **пүүсүү нөмрөг** атласная накидка.  
**ПФҮҮ** **ᠫᠦᠫᠦᠭᠦ** аялга. уф (междометие выражает усталость, утомление); **пфүү, ямар халуун юм бэ?** уф, как жарко!  
**ПЭЙ** **ᠫᠡᠢ** хуучир. титул четвертой супруги императора.  
**ПЭЛ** **ᠫᠡᠯ** тө. увеличение.  
**ПЭЛДЭН** **ᠫᠡᠯᠦᠳᠡᠨ** совсем, совершенно; **пэлдэн ногоон** совсем зелёный; **пэлдэн хөх** совсем синий.  
**ПЭЛЖИД** **ᠫᠡᠯᠵᠢᠳᠡ** тө. прибавление.  
**ПЭЛЖИР** **ᠫᠡᠯᠵᠢᠷ** тө. накапливающееся богатство.  
**ПЭЛЖЭЭ** **ᠫᠡᠯᠵᠡᠭᠡ** тө. преувеличивание.

**ПЭЛИЙХ** **ᠫᠡᠯᠢᠶᠡᠬᠡ** обедаться; **дотор пэлийх** тошнить.  
**ПЭЛХИЙЛГЭХ** **ᠫᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **пэлхийх**-ийн үйлдүүл.  
**ПЭЛХИЙХ** **ᠫᠡᠯᠬᠢᠶᠡᠬᠡ** тошнить.  
**ПЭМБИЙЛГЭХ** **ᠫᠡᠮᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **пэмбийх**-ийн үйлдүүл.  
**ПЭМБИЙХ** **ᠫᠡᠮᠪᠢᠶᠡᠬᠡ** **памбайх**-ыг үз.  
**ПЭМБИЙЧИХЭХ** **ᠫᠡᠮᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **пэмбийх**-ийн нэгэнтээ.  
**ПЭМБЭГНҮҮЛЭХ** **ᠫᠡᠮᠪᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **пэмбэгнэх**-ийн үйлдүүл.  
**ПЭМБЭГНЭХ** **ᠫᠡᠮᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡ** **пэмбаганах**-ыг үз.  
**ПЭМБЭГЭР** **ᠫᠡᠮᠪᠡᠭᠡᠭᠡᠷ** вспученный, мягкий и толстый, пухлый.  
**ПЭМБЭГЭРДҮҮ** **ᠫᠡᠮᠪᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ** слишком мягкий и толстый, пухлый.  
**ПЭМБЭГЭРДЭХ** **ᠫᠡᠮᠪᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** быть слишком вспученным, пухлым.  
**ПЭМБЭЛЗЭХ** **ᠫᠡᠮᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** грузно передвигаться.  
**ПЭНДГЭНҮҮЛЭХ** **ᠫᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **пэндгэнэх**-ийн үйлдүүл.  
**ПЭНДГЭНЭХ** **ᠫᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** **пэндэлзэх**-ийг үз.  
**ПЭНДГЭР** **ᠫᠡᠨᠳᠦᠭᠡᠷ** **пандгар**-ыг үз.  
**ПЭНДИЙЛГЭХ** **ᠫᠡᠨᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **пэндийх**-ийн үйлдүүл.  
**ПЭНДИЙХ** **ᠫᠡᠨᠳᠢᠶᠡᠬᠡ** **пандайх**-ыг үз.  
**ПЭНДИЙЧИХЭХ** **ᠫᠡᠨᠳᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **пэндийх**-ийн нэгэнтээ.  
**ПЭНДУАН** **ᠫᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠨ** название шёлковой ткани.  
**ПЭНДЭГНЭХ** **ᠫᠡᠨᠳᠡᠭᠨᠡᠬᠡ** **пэндгэнэх**-ийг үз.  
**ПЭНДЭЛЗЭХ** **ᠫᠡᠨᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** **пандалзах**-ыг үз.  
**ПЭНЗ** **ᠫᠡᠨᠵᠡ** **пэнс**-ийг үз.  
**ПЭНС** **ᠫᠡᠨᠰᠡ** 1) глиняная чашка, банка; 2) таз.  
**ПЭНСЭЛДЭЙ** **ᠫᠡᠨᠰᠡᠯᠳᠡᠶᠢ** 1) небольшая глиняная чашка, банка, плошка; 2) тазик.  
**ПЭР** **ᠫᠡᠷ**: **пэр пэр** авиа. дуур. фр! (подражание звукам кашля, шуму крыльев при взлёте птицы и пр.).  
**ПЭРЛЭЭ** **ᠫᠡᠷᠯᠡᠭᠡ** **пэрэнлэй**-г үз.  
**ПЭРЭНЛЭЙ** **ᠫᠡᠷᠡᠨᠯᠡᠶᠢ** тө. совокупность всех деяний.

**ПЭЭ** ᠫᠡᠭᠡ аялга. ого, ах, ух, фу, фи (выражает удивление, восхищение, отвращение); **пээ, бүү үзэгд!** (яриа. **бүүзэгд**) фу, как отвратительно! (үгчил. не показывайся на глаза); **пээ пүү гэцгээх** шилж. яриа. выражать брезгливость, говоря “пэ, пу”; **пээ, тийм үү?!** ого, неужели так?; **пээ, юутай сүрхий!** ух, какой страшный!; **пээ, яасан дүрсгүй жаал вэ?** ай-ай-ай какой шалун!; **пээ, ямар сайхан юм бэ!** ах, как красиво!

**ПЯЛ I** ᠫᠡᠶ᠋ᠯᠢ блюдец, тарелка; чашка, пиала.

**ПЯЛ II** ᠫᠡᠶ᠋ᠯᠢ ург. смоковница.

**ПЯЛАЙХ** ᠫᠡᠶ᠋ᠯᠠᠶᠢᠬᠡ 1) быть вылитым; 2) шилж. обьесться.

**ПЯЛХАЙЛГАХ** ᠫᠡᠶ᠋ᠯᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **пялхайх**-ын үйлдүүл.

**ПЯЛХАЙХ** ᠫᠡᠶ᠋ᠯᠠᠶᠢᠬᠡ **пялайх**-ыг үз.

**ПЯЛХАЙЧИХАХ** ᠫᠡᠶ᠋ᠯᠠᠶᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **пялхайх**-ын нэгэнтээ.

**ПЯН I** ᠫᠡᠶ᠋ᠨ: **пян пан** авиа.дуур. пиф-паф (звукоподражание звуку выстрела).

**ПЯН II** приноравливание, приспособливание; **пянный нь даавал** яриа. только держись.

**ПЯНЗ** ᠫᠡᠶ᠋ᠨᠵᠢ граммофонная пластинка, пластинка; **удаан тоглох пянз** долгоиграющая пластинка; **пянз сонсох** слушать пластинку; **пянз тавих** ставить пластинку; **пянз тоглуулагч** граммофон, проигрыватель; **пянзанд дуу бичих** записать голос на пластинку.

**ПЯНЗАТ** ᠫᠡᠶ᠋ᠨᠵᠢᠲᠤ пластиночный.

**ПЯС** ᠫᠡᠶ᠋ᠰ авиа.дуур. хлоп, шлёп, бац (звукоподражание, выражающее резкий звук удара или сильного шлепка).

**ПЯСХИЙХ** ᠫᠡᠶ᠋ᠰᠬᠡᠶᠢᠬᠡ хлопнуть, шлёпнуть.

**Р**

**РААШ** ᠷᠠᠠᠰᠢ **даш / өлзий**-г үз.

**РАВДАМ** ᠷᠠᠪᠳᠠᠮ **равжим**-ыг үз.

**РАВДАН** ᠷᠠᠪᠳᠠᠨ тө. весьма прочный.

**РАВЖИМ** ᠷᠠᠪᠵᠢᠮ тө.,тоо. десять миллиардов.

**РАВЖИМБА** ᠷᠠᠪᠵᠢᠮᠪᠠ шашин. высшая ламская степен буддийской философии.

**РАГЧАА** ᠷᠠᠭᠴᠠᠠ са. гений-хранитель.

**РАДИАТОР** ᠷᠠᠳᠢᠶ᠋ᠲᠤᠷ радиатор; **машины радиатор** радиатор машины; **усан радиатор** водяной радиатор.

**РАДИКАЛ I** ᠷᠠᠳᠢᠬᠠᠯ I тоо. радикал; **радикал тэмдэг** знак радикала.

**РАДИКАЛ II 1.** у.т. радикал; **радикал нам** партия радикалов; **2.** радикальный; **радикал үзэл** радикализм.

**РАДИО** ᠷᠠᠳᠢᠣ радио; **радио долгион** радиоволна; **радио дуудлага** радиоперекличка; **радио мэдээ** радиogramма; **радио мэдээч** радист; **радио нэвтрүүлэг** радиопередача; **радио нэвтрүүлгийн тоног**

радиовещательная аппаратура; **радио нэвтрүүлүүр** радиопередатчик; **радиоогоор нэвтрүүлэх** передавать по радио; **радио сонирхогч** радиолобитель; **радио сонсогч** радиослушатель; **радио спорт** радиоспорт; **радио станц** радиостанция; **радио сурвалжлага** радиорепортаж; **радио техник** радиотехника; **радио төхөөрөмж** радиоустановка; **радио утас** радиотелефон; **радио холбоо** радиосвязь; **радио хүлээн авагч** радиоприёмник; **радиоогоор үг хэлэх** выступать по радио.

**РАДИОЖИХ** ᠷᠠᠳᠢᠣᠵᠢᠬᠡ **1.**

радиофицировать; **2.** радиофикация.

**РАДИОЖУУЛАХ** ᠷᠠᠳᠢᠣᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **радиожих**-ийн үйлдүүл., радиофикация; **улс орныг радиожуулах** радиофикация страны.

**РАДИОИДЭВХ** ᠷᠠᠳᠢᠣᠶᠢᠳᠡᠪᠬᠤ

радиоактивность.

**РАДИОИДЭВХТ** ᠷᠠᠳᠢᠣᠶᠢᠳᠡᠪᠬᠤᠲᠤ

радиоактивный; **радиоидэвхт махбод** радиоактивный элемент.

**РАДНАА** ᠷᠠᠳᠨᠠᠠ са. драгоценность.

**РАЙОН** ᠷᠠᠶᠢᠣᠨ район.

**РАМ I** ᠷᠠᠮ I 1) ург. горец красильный, индиго; 2) хувил. индиго.

**РАМ II жааз**-ыг үз.

**РАПОРТ** ᠷᠠᠫᠤᠷᠣᠲᠤ рапорт; **рапорт өгөх**

отдавать рапорт, рапортовать; **рапорт хүлээн авах** принимать рапорт.

**РАПОРТЛОХ** ᠷᠠᠫᠤᠷᠣᠲᠤᠯᠣᠬᠤ рапортовать.

**РАХ** ᠷᠠᠬᠤ домог. Раху (чудовище, враждебное солнцу и луне, похищающее их и этим производящее затмение); **рах барих** үгчил. поймать Раху; затмение (о солнце и луне).

**РАШААГНАХ** ᠷᠠᠰᠢᠶ᠋ᠠᠭᠨᠠᠬᠤ шашин. освящать, кропать целебной водой.

**РАШААЛАХ** ᠷᠠᠰᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠬᠤ испытать целебной воды.

**РАШААН I** ᠷᠠᠰᠢᠶ᠋ᠠᠨ I са. 1) аршан, целебная вода, минеральная вода; целебный минеральный источник; целебная минеральная вода; **төмөртэй рашаан** железистая вода; **халуун рашаан** горячие воды; **хүйтэн рашаан** холодный минеральный источник; **рашаан булаг** минеральный источник; **рашаан сувлал** курорт, бальнеолечебница; **рашаан судлал** бальнеология; **рашаан судлалын засал** бальнеологическая процедура; **рашаан эмнэлэг** водолечение; водолечебница; курорт; **рашаан эмчилгээ** бальнеотерапия; **рашаанд орох** окупнуться, войти в источник, принимать целебную ванну; 2) хуучир. святая, живая вода; **мөнхийн рашаан** живительная влага; **рашаан болтугай!** да станет целебным! (үгчил. да пойдёт на пользу); **рашаан хур** шилж. мелкий дождь, морось; **зарлигийн рашаан амсах** хуучир., шилж. вкусить сладость духовной беседы; **рашаан**

**хүртэх** испить святой воды; **рашааны үр** ург. мироблан, листоцветник.

**РАШААН II** эер. оспа; **хар рашаан** чёрная оспа; **хар рашаан хүртэх** заболеть чёрной оспой.

**РАШААН III** ург. ядовитое растение.

**РАШААНТАХ** ᠠᠷᠢᠰᠢᠠᠨᠲᠠᠬᠤ эер. 1) заболеть оспой; 2) страдать от ядовитого растения (о скоте).

**РАШААНЧИД** ᠠᠷᠢᠰᠢᠠᠨᠴᠢᠳᠤ курортники.

**РЕАЛИЗМ** ᠷᠡᠭᠠᠯᠢᠵᠢᠮᠤ реализм; **социалист реализм** социалистический реализм; **шүүмжлэлт реализм** критический реализм.

**РЕАЛИСТ** ᠷᠡᠭᠠᠯᠢᠰᠢᠲᠤ 1. реалист; **реалист зохиолч** писатель-реалист; 2. реалистический; **реалист чиглэл** реалистическое направление.

**РЕВИЗИОНИЗМ** ᠷᠡᠪᠢᠵᠢᠨᠢᠭᠨᠢᠵᠢᠮᠤ ревизионизм.

**РЕВИЗИОНИСТ** ᠷᠡᠪᠢᠵᠢᠨᠢᠭᠨᠢᠵᠢᠮᠤ 1. у.т. ревизионист; 2. ревизионистский; **ревизионист шүүмжлэл** ревизионистская критика.

**РЕДАКТОР** ᠷᠡᠳᠠᠬᠲᠣᠷ редактор; **эрхлэгч**-ийг үз.; **ерөнхий редактор** главный редактор; **нийтлэгч редактор** редактор-издатель; **техник редактор** технический редактор; **туслах редактор** помощник редактора; **хариуцлагатай редактор** ответственный редактор; **редактор нар** редакция.

**РЕДАКТОРЛАЛТ** ᠷᠡᠳᠠᠬᠲᠣᠷᠯᠠᠯᠤᠯᠤᠲᠤ редактирование.

**РЕДАКТОРЛАХ** ᠷᠡᠳᠠᠬᠲᠣᠷᠯᠠᠬᠤ 1. редактировать; **гар бичмэл редакторлах** редактировать рукопись; 2. редактирование.

**РЕДАКТОРЛУУЛАХ** ᠷᠡᠳᠠᠬᠲᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ редакторлах-ын үйлдүүл., отдать на редактирование.

**РЕДАКЦ** ᠷᠡᠳᠠᠬᠴᠢ редакция.

**РЕЗИН** ᠷᠡᠵᠢᠨ 1. 1) резина; **галд тэсвэртэй резин** огнестойкая резина; **хүйтэнд тэсвэртэй резин** морозостойкая резина; 2) резинка; **оймсны резин** резинка для чулок; **харандааны резин** резинка для карандаша; 2. резиновый; **резин бөмбөг** резиновый мяч; **резин ултай гутал** ботинки с резиновой подошвой, ботинки на резиновой подошве.

**РЕЗИНДЭХ** ᠷᠡᠵᠢᠨᠳᠡᠬᠤ стереть резинкой.

**РЕЙС** ᠷᠡᠶᠢᠰ рейс; **рейс зарлах** объявить рейс; **рейс хийх** совершить рейс, держать рейс.

**РЕКОРД** ᠷᠡᠬᠣᠷᠳᠠ рекорд.

**РЕКТОР** ᠷᠡᠬᠡᠲᠣᠷ ректор; **их сургуулийн ректор** ректор университета.

**РЕКТОРЫН** ᠷᠡᠬᠡᠲᠣᠷᠢᠨ ректор-ын харьяал., ректорский; **ректоровн газар** ректорат; **ректоровн танхим** ректорский кабинет.

**РЕЛЕ** ᠷᠡᠯᠡ холбоо. реле; **радио релейн шугам** холбоо. радио-релейная линия.

**РЕНТГЕН** ᠷᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠨ 1. рентген; **рентген зураг** рентгенограмма; **рентген эмчилгээ** рентгенотерапия; 2. рентгеновский; **рентген туяа** рентгеновские лучи.

**РЕНТГЕНИЙ** ᠷᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠨᠢ ᠑. рентген-ий харьяал., рентгеновский; **рентгений аппарат** рентгеновский аппарат; **рентгений кабинет** рентгеновский кабинет; **рентгений эмч** рентгенолог.

**РЕСТОРАН** ᠷᠡᠳᠣᠷᠠᠨ ресторан; **вагон ресторан** вагон-ресторан.

**РЕФЕРАТ** ᠷᠡᠶᠡᠷᠠᠲᠤ реферат; **реферат бичих** писать реферат, реферировать.

**РЕФЕРЕНТ** ᠷᠡᠶᠡᠷᠡᠨᠲᠤ референт; **сайдын референт** референт министра; **соёл гэгээрлийн ажил эрхэлсэн референт** референт по культурно-просветительным делам.

**РЕФЛЕКС** ᠷᠡᠶᠡᠯᠡᠭᠰᠢ рефлекс; **болзолт рефлекс** условный рефлекс; **болзолт бус рефлекс** безусловный рефлекс.

**РИВААДИ** ᠷᠢᠪᠠᠭᠠᠳᠢ зурх. распространяющий, Ривади (название двадцать седьмой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии; название звезд из созвездия Андромеды и из созвездия Рыбы).

**РИД** ᠷᠢᠳᠤ тө., хуучир. чудо, волшебство, сверхестественное явление; **рид үзүүлэх** сотворить чудо; **рид хөл** шашин. основа сверхестественной силы, способность отказаться от всякого желания; **рид хувилгаан** чудо, волшебство, сверхестественная сила; **рид хувилгаантай** чудесный, волшебный, сверхестественный.

**РИЙМЭД** ᠷᠢᠶᠢᠮᠡᠳᠤ тө. безмерная богиня.

**РИНЧИН** ᠷᠢᠨᠴᠢᠨ тө. драгоценность.

**РОВААГИНЬ** ᠷᠣᠪᠠᠭᠠᠭᠢᠨᠢ **рогини**-г үз.

**РОГИНИ** ᠷᠣᠭᠢᠨᠢ са., зурх. СВОБОДНАЯ МАТЬ (название третьей звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**РОЙД** ᠷᠣᠶᠢᠳᠤ род кушанья, приготавливаемого из муки, сахара и жира.

**РОК** ᠷᠣᠬᠤ рок; **рок хөгжим** рок музыка.

**РОЛБИЙ** ᠷᠣᠯᠪᠢᠶᠢ тө. блаженствующий.

**РОЛГОР** རོག་འགྲོ་གཞི་ **долгор**-ыг үз.

**РОЛМАА** རོག་འགྲོ་མཁུ་ **дулмаа**-г үз.

**РОМ I** རོག་འགྲོ་ **1.** римлянин; римлянка; **ром нар** римляне; **2.** римский; **ром тоо** римские цифры.

**РОМ II** ром (род крепкого алкогольного напитка).

**РОМАН I** རོག་འགྲོ་/ роман; **түүхэн роман** исторический роман; **роман бичигч** автор романов, романист; **роман зохиогч** сочинитель романов.

**РОМАН II** романский; **олон роман хэл** романские языки; **роман хэлний мэргэжилтэн** романист.

**РОМАНТИЗМ** རོག་འགྲོ་འཕེལ་ **романтизм.**

**РОМАНТИК** རོག་འགྲོ་འཕེལ་ **1.** романтика; **2.** романтический; **романтик зохиол** романтическое произведение; **романтик чиглэл** романтическое направление.

**РОМАНТИКЧ** རོག་འགྲོ་འཕེལ་ **романтик.**

**РОМАНЧЛАЛ** རོག་འགྲོ་འཕེལ་ **романизация, внедрение романской культуры.**

**РОМБО** རོག་འགྲོ་ **1)** тоо. ромб; **зөв талт ромбо** тоо. равносторонний ромб; **2)** университетский значок; **дээлийн энгэрт улаан ромбо** **гялалзаж байв** на правой стороне дэли (халата) блестел красный университетский значок; **ромбо зүүх** нацепить университетский значок; **ромбо угаах** праздновать, обмыть университетский значок.

**РОРОМА** རོག་འགྲོ་ **1)** амьт. кенгуру.

**РУБЛЬ** རོག་འགྲོ་ **рубль.**

**РУМЫН** རོག་འགྲོ་ **1.** Румыния; **2.** румын; румынка; **3.** румынский.

**РУПИ** རོག་འགྲོ་ **рупия** (денежная единица в Индии, Индонезии и в некоторых других странах).

**РУУ** རོག་འགྲོ་ **дагавар. В, К, ПО.**

**РҮҮ** རོག་འགྲོ་ **г үз.**

**РҮҮЖИН** རོག་འགྲོ་ **шашин. украшение из кости (в форме черепа).**

**РЭГДЭН** རོག་འགྲོ་ **тө. знатный.**

**РЭГЖИЙ** རོག་འགྲོ་ **тө. родовитый.**

**РЭГЗЭД** རོག་འགྲོ་ **тө. умственный.**

**РЭГЗЭН** རོག་འགྲོ་ **тө. умный.**

**РЭНЖИН** རོག་འགྲོ་ **тө. драгоценный.**

**РЭНЦЭН ринчин**-г үз.



**САА I** རོག་འགྲོ་ **1.** позумент, галун; золототканная лента; **алтан саа** золотой позумент; **мөнгөн саа** серебряный позумент; **саа даруулах** пришивать, нашивать позумент по краям одежды, обуви; **2.** мишурный; позументный; **саа оёдол** позументная нашивка; нашивка из позумента; (**алтан, мөнгөн, зэс**) **саа утас** мишурная (позолоченная, посеребренная, медная) нить; мишура; **саа эмжээр** позументная обшивка по краям бортов,

рукавов дэли и т.д.; **сааны үйлдвэр** позументная фабрика.

**САА II** анаг. паралич; **хөлийн саа** паралич ноги; **саа дайрах** быть разбитым параличом; парализовать; апоплексия; **тал бие саа дайрав** парализована половина туловища; **саа дайрсан** парализованный; **саа өвчин / саагийн гэм** паралич; **саа өвчин гарт туслаа** рука парализована; **түүнд саа өвчин тусчээ** его разбил паралич; **саа өвчтэй** паралитический; **саа өвчтэй хүн** паралитик; параличный больной; **саа тусгаж мэдрэл хордуулах бодос** цэрэг. нервнопаралитические отравляющие вещества.

**САА III** хуучир. дробь; **ширэм саа** хорш. дробь, картечь.

**СААГДАХ I** རོག་འགྲོ་ **саах I**-ын үйлдэгд. **БЫТЬ** дойной (о корове).

**СААГДАХ II саах II**-ын үйлдэгд., **1.** 1) сокращаться, уменьшаться, убавляться, укорачиваться; сжиматься; **ажил саагдах а)** уменьшаться (о работе); **б)** уменьшение работы; **зардал саагдах а)** сокращаться (о расходах, затратах); **б)** сокращение расходов; **өдөр саагдаж байна** сокращается продолжительность дня; дни укорачиваются; **чадал саагдах а)** уменьшаться (о силе, способности); **б)** уменьшение силы, способностей; **2)** манкировать, уклоняться, уходить раньше времени (со службы, караула); **2. саагдахуй**-г үз.

**СААГДАХУЙ** རོག་འགྲོ་ **уменьшение; сокращение; сбавка.**

**СААГУУР** རོག་འགྲོ་ **доильная установка, доилка; автомат саагуур** автоматическая доилка.

**СААД** རོག་འགྲོ་ **1)** препятствие, затруднение, тормоз; преграда, препона, помеха, задержка; заминка; **давшгүй саад** непреодолимая преграда; **хор саад** хорш. вред, препятствие; **хор саад хүргэх** приносить вред, вредить; **саад болох а)** препятствовать, мешать; быть помехой, стать тормозом, тормозить (дело); **б)** жить, пребывать, садиться (вежливое выражение); стеснять; **хүн байхгүй саад болох** остановка, задержка из-за отсутствия кого-л.; **би танд саад болов уу?** я вам не помешал?; **зочид түүнд өдөр туж саад болж байв** его весь день тревожили посетители; **танд саад болсонд битгий уурлаарай** уж не прогневайтесь, что потревожил вас; **саад боогдол** хорш. препятствия, помехи, препоны, задержки; **саад боогдолгүйгээр** беспрепятственно, без задержек, без помех; **саад боомт** хорш. препятствия, помехи, преграды; **саад гинж** хорш. оковы, цепи, путы; **саад зангилаа** хорш. затруднения, препятствия, помехи, препоны; **саад тотгор** хорш. препятствия, помехи, задержки; затруднения, осложнения; **саад**

**тотгор болох** ставить палки в колёса; **саад тотгор учрах** встречаться (о затруднениях); **шинэ саад тотгор учрах** встретиться с новыми осложнениями; **саад тотгор учруулах** чинить препятствия, создавать препятствия, мешать что-н. делать; **урьдын адил саад тотгор учруулах** как и прежде мешать; **саад тотгор учруулагч дайсан** вредитель, диверсант; **ажлын бүх саад тотгорыг арилгая** устраним все тормозы в работе; **бүх саад тотгорыг давах** преодолеть все преграды; **саад тохиолдох** встречаться (о препятствии); **ажилд жаахан саад учрав** в деле вышла маленькая заминка; **саад хийх** чинить препятствия, ставить препоны, воздвигать преграды, устраивать волокиту; **ажилд саад хийх** тормозить работу; **хүнд саад хийх** устроить кому-л. обструкцию; **жаахан саад хийх** побеспокоить; **танд жаахан саад хийж болох уу** разрешите вас побеспокоить; **хүний ажилд бүү саад хий** не чини помехи кому-л. в работе; **чи битгий саад хий** ты не мешай; **чи миний ажилд саад хийлээ** ты помешал мне работать; **саад чирэгдэл** хорш. проволочка; **саадыг давах** преодолевать препятствие; 2) барьер; **байгалийн саад** естественный барьер; **хэлний саад** языковой барьер; **саад харайх / саадыг давах** перепрыгнуть барьер, прыгать через барьер; **уралдааны морь саадыг хийгүй давав** скаковая лошадь свободно взяла барьер.

**СААДАГ I** **саадаг** колчан (для стрел); сайдак; футляр для лука и стрел; **саадаг агсах / саадаг бүслэх / саадаг зүүх** опоясаться колчаном, надеть колчан; **саадгийн бүслүүр / саадгийн бүслүүрэг** ремень для ношения колчана; **саадгийн овд** внутренность колчана, гнезда для стрел; **саадгийн хоромсог** налучник, футляр для лука и стрел; **саадгийн этгээд** сторона, с которой вешается колчан, правая сторона.

**СААДАГ II** дойный; **саадаг үнээ** дойная корова; **саалийн**-г үз.

**СААДАГ III** хуучир. походный мешочек; **саадаг алчуур** мешочек для чашки, который привешивается к поясу.

**СААДАГЛАХ** **саадаглах** опоясаться колчаном, повесить колчан.

**СААДАГТ** **саадагтай**-г үз., † **саадагт шоргоолж** шавж. крылатые муравьи, летучий муравей.

**СААДАГТАЙ** **саадагтай** имеющий колчан.

**СААДГҮЙ** **саадгүй** 1. беспрепятственный; свободный; **саадгүй ажиллах** бесперебойная работа; **саадгүй орж гарах** а) беспрепятственный вход и выход, свободный въезд и выезд; б) беспрепятственно входить и выходить, свободно въезжать и выезжать; 2.

беспрепятственно, свободно, без задержки, без помех; **одоо ямар ч саадгүй** теперь никаких препятствий нет; **саадгүй нэвтрэх** беспрепятственно проникать куда-н.; **саадгүй ойлголцох** свободно понимать друг друга; **саадгүй явахыг ерөөе** желаю благополучного пути.

**СААДТАЙ** **саадтай** 1) имеющий препятствие, мешающий; причиняющий препятствия, задержки, помехи; **замын хөдөлгөөнд саадтай** преграждающий уличное движение; **саадтай гүйлт** бег с барьером; 2) затруднительный; **ажил хийхэд саадтай** мешает работать.

**СААЗ** **сааз** алт нечистое золото.

**СААЛГА** **саалга** 1) доение; дойка; **үдшийн саалганаар** во время вечернего доения; 2) удой.

**СААЛГАХ I** **саалгах I** 1) **саах I**-ын үйлдүүл., заставлять доить; 2) давать доиться; **саалгадаггүй гүү** кобылица, которая не даёт доиться; **үнээ саалгахаа болив** корова перестала доиться.

**СААЛГАХ II** **саах II**-ын үйлдүүл., велеть убавить, уменьшить, укоротить.

**СААЛГЫН** **саалгын** 1) **саалга**-ын харьяал., удойный; **өглөөний саалгын сүү** молоко утреннего удоя.

**СААЛИЙН** **саалийн** 1) **сааль I**-ийн харьяал., дойный; молочный; **саалийн мал** дойный скот; **саалийн үнээ** удойная корова; дойная корова; **саалийн хувин** подойник.

**СААЛИНЧИН** **саалинчин**-г үз.

**СААЛИХ** **саалих** уклоняться, сторониться, отходить в сторону.

**СААЛТ I** **саалт I** 1. сокращать, уменьшать, укорачивать, убавлять; 2. сокращение, уменьшение, укорачивание; убавка; отсрочка; **үнийн саалт** убавка цены.

**СААЛТ II** **саалга I**-ыг үз., **өглөөний саалт** утреннее доение; **үдшийн саалт** вечернее доение.

**СААЛТУУР** **саалтуур**-ыг үз.

**СААЛЦАХ** **саалцах** **саах I**-ын үйлдэлц., принимать участие в доении, помогать кому-н. в доении коров.

**СААЛЬ I** **сааль I** 1) молоко; удой; молочные продукты; **сааль бэлдэхээр, саваа бэлд** цэцэн. запасись посудой, прежде чем приступить к доению; **сааль сүү / сүү сааль** хорш. МОЛОКО, удой; молочные продукты; **сааль сүү элбэг** обильный молочными продуктами; **сааль хураах** накапливать молоко, молочные продукты; 2) удойность; **сааль шим** хорш. удойность; 3) дойный скот; дойная корова, отдаваемая на выпас с разрешением пользоваться её молоком; **сааль саах** доить корову; доить скот для заготовки молочных

продуктов; **хичнээн саальтай вэ?** сколько у вас дойного скота?

**СААЛЬ II** лук-самострел, установленный на звериной тропе; **сааль занга / сааль өөш** хорш. самострел-западня; **сааль зүүх / сааль тавих** ставить, устанавливать самострел (на звериных тропах).

**СААЛЬДАХ** **ᠰᠠᠠᠯᠢᠳᠠᠬᠤ** устанавливать самострел на звериной тропе; стрелять, убивать из самострела.

**СААЛЬДУУЛАХ** **ᠰᠠᠠᠯᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** саальдах-ын үйлдүүл.

**СААЛЬЧИН** **ᠰᠠᠠᠯᠢᠴᠢᠨ** доярка; скотовод, занимающийся заготовкой молочных продуктов.

**СААМ I** **ᠰᠠᠠᠮ** 1) свежее молоко; **гүүний саам** кобылье молоко (ещё не закиснувшее); 2) удой; **нэг саам сүү** разовый удой молока; **нэг үнээний бүхэл өдрийн саам** количество молока от одной коровы, выдоенное за день; **нэг хоногийн саам** суточный удой; **саам болох а)** наступать (о времени дойки); **б)** наступление времени дойки.

**СААМ II:** **арга саам** хорш. предлог, повод; хитрость, лукавство, ухищрение; **арга саам хэлэг** найти предлог; **энэ арга саам эвгүй сэтгэгдэл төрүүлж байна** неприятные впечатления производят Ыти ухищрения.

**СААМ III 1.** саам; саамка; **саам хүн саам;** 2. саамский; **саам хэл** саамский язык (финно-угорский язык).

**СААМАЛ** **ᠰᠠᠠᠮᠠᠯ** дойная (корова); **саалийн**-г үз.

**СААМГАЙ** **ᠰᠠᠠᠮᠭᠠᠢ** **саамхай**-г үз., **саамгай гүү** приученная к дойке кобылица; **саамгай үнээ** приученная к дойке корова.

**СААМГАНАХ** **ᠰᠠᠠᠮᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** **маасганах**-ыг үз.

**СААМГАНАЧИХАХ** **ᠰᠠᠠᠮᠭᠠᠨᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ**

**саамганах**-ын нэгэнтээ.

**СААМГАНУУЛАХ** **ᠰᠠᠠᠮᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ** **саамганах**-ын үйлдүүл.

**СААМГАР** **ᠰᠠᠠᠮᠭᠠᠷ** **маасгар**-ыг үз.

**СААМХАЙ** **ᠰᠠᠠᠮᠬᠠᠢ** приученная к дойке (о корове, кобылице).

**СААМШИРЧИХАХ** **ᠰᠠᠠᠮᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**

**саамшрах**-ын нэгэнтээ.

**СААМШИХ** **ᠰᠠᠠᠮᠰᠢᠬᠤ** 1. появляться (о молоке в вымени); 2. **саамшихуй**-г үз.

**СААМШИХУЙ** **ᠰᠠᠠᠮᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠢ** 1) появление молока в вымени (у кобылиц); 2) удойность.

**СААМШРАХ** **ᠰᠠᠠᠮᠰᠢᠷᠠᠬᠤ** **саамших**-ийг үз.

**СААМШУУЛАХ** **ᠰᠠᠠᠮᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **саамших**-ийн үйлдүүл.

**СААР I** **ᠰᠠᠠᠷ** 1. плохой, неважный; **саар хүн** неважный человек; **саар явдал** плохой поступок; 2. плохо, неважно; **саар ихээс сайн бага нь дээр** цэцэн. лучше меньше да лучше; **саар явах** жить бедно, неважно; **сайн явахад садан олон, саар явахад дайсан олон** цэцэн.

когда хорошо живёшь – родственников много, когда бедно живёшь – недругов много; ~ на кого счастье, на того и люди.

**СААР II:** **аар саар** хорш. кое-что; **аар**-ыг үз.

**СААРАГ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠭ** мало, редко, там и сям.

**СААРАЛ I** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠯ** серый, пепельный, грязный (о цвете); **мышастый** (о масти); **үнсэн саарал / зэвхий саарал** пепельно-серый; **подзолистый; үнсэн саарал хөрс** подзол; **цагаан саарал** бело-серый; **саарал малгай** серая шляпа; **саарал морь** лошадь пепельного цвета; **хөх саарал морь** мышастая лошадь; **саарал өнгөтэй даавуу** ткань серого цвета; **† саарал тоть** шувуу. попугай серый; **саарал царцаа** шавж. кузнечик серый; **саарал цагаан элэгт** шувуу. лунь серовато-белый.

**СААРАЛ II** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠯ** замедление, остановка; убавление, сокращение.

**СААРАЛГҮЙ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠯᠭᠤᠢ** немедленно, непременно.

**СААРАЛЖИН** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠯᠵᠢᠨ** ург. пепельник; глауциум.

**СААРАЛТ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠯᠲᠤ** 1) замедление, задержка; 2) ослабление; **хурд сааралт** замедление скорости.

**СААРАЛТАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠬᠤ** 1) сереть, становится серым; **виднеться** (о серых предметах); 2) шилж. быть растерянным, нерешительным (о голосе).

**СААРАЛТГҮЙ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠢ** немедленно, без задержки, беспрепятственно; 2. немедленный.

**СААРАЛТУУЛАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **сааралтах**-ын үйлдүүл.

**СААРАЛТЧИХАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠯᠲᠤᠬᠢᠬᠠᠬᠤ** **сааралтах**-ын нэгэнтээ.

**СААРАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠬᠤ** 1. 1) ослабевать; **распускаться, развязываться; уяа саарав** завязка развязывается; 2) медлить, мешкать; **замедляться;** 3) ухудшаться, ослабляться, делаться слабым (о туго натянутой тетиве); **өвчин саарчээ** слабеет боль; 4) уменьшаться, убавляться, укорачиваться; **хүч нь саарах** убавляться (о силе); 5) отходить от гнева, смягчаться; 6) опускаться, пристраститься к дурному, развращаться; 2. **саарахуй**-г үз., **халууны илч саарах** ослабление жары.

**СААРАХУЙ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠢ** ослабление.

**СААРГҮЙ** **ᠰᠠᠠᠷᠭᠤᠢ** ном. обязательно, непременно, неотлагательно; истинно, верно, точно, несомненно, действительно; **сааргүй бүтнэ** обязательно исполнится; **сааргүй хүрэлцэн ирнэ үү** приходите немедленно.

**СААРМАГ** **ᠰᠠᠠᠷᠮᠠᠭ** 1. 1) анаг. гермафродит; **хоёр бэлгэт саармаг** двуполоый гермафродит; 2) что-либо неопределённое, сомнительное; **энэ хэрэг саармаг учир буй** в Ытом деле

имеется какая-то неясность; здесь чувствуется недоговорённость; **2.** 1) неопределённый, сомнительный; неясный, недоговорённый; **солиг саармаг** хорш. а) неопределённый, сомнительный; б) неопределённо, сомнительно; 2) нейтральный; состояние нейтральное; **саармаг байдал** нейтральное положение; **саармаг газардуулга** тусг. нейтральное заземление; **саармаг давс** хувил. нейтральная соль; **саармаг дүрс** тусг. изображение полутонное; **саармаг тохиргоотой татагдуур** тусг. реле с нейтральной регулировкой; **саармаг урвал** тусг. нейтральная реакция; **саармаг уусмал** хувил. нейтральный раствор; **саармаг үсэг** хэл.зүй. нейтральная буква (о букве “и” из монгольского алфавита, входящей в слова как переднего, так и заднего рядов); **саармаг хүйс** хэл.зүй. средний род; **саармаг цэг** зурх. точка звезды; **саармаг эгнээний бүлэг** хэл.зүй. группа нейтрально-рядных; **саармаг эгшиг** хэл.зүй. нейтральный гласный; **саармаг эд** хувил. нейтральные вещества; † **саармаг яргуйжин** ург. анемон.

**СААРМАГЖИЛ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠵᠢᠯ** нейтрализация.

**СААРМАГЖИХ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠵᠢᠬᠡ** нейтрализовываться; **саармагжих нөхцөл** условие нейтральности.

**СААРМАГЖУУЛАЛТ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲ** нейтрализация.

**СААРМАГЖУУЛАХ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **саармагжих**-ийн үйлдүүл., нейтрализовать.

**СААРМАГЖЧИХАХ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ** **саармагжих**-ийн нэгэнтээ.

**СААРМАГЛАХ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** **1.** быть неопределённым; колебаться; быть нетвёрдым в решениях и поступках; сомневаться, быть в недоумении, нерешительности; **2.** **саармаглахуй**-г үз.

**СААРМАГЛАХУЙ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤᠢ** отсутствие определённости и твёрдости в поведении и действиях.

**СААРМАГЛАЧИХАХ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **саармаглах**-ын нэгэнтээ.

**СААРМАГЛУУЛАХ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **саармаглах**-ын үйлдүүл.

**СААРМАГТАХ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠲᠠᠬᠤ** колебаться.

**СААРМАГТУУЛАХ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠲᠤᠯᠠᠬᠤ** **саармагтах**-ын үйлдүүл.

**СААРМАГТЧИХАХ** **ᠰᠠᠭᠠᠷᠮᠠᠭᠲᠢᠬᠠᠬᠤ** **саармагтах**-ын нэгэнтээ.

**СААРУУ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠭᠤ** 1) ослабевший (пояс, ремень); свободный, распустившийся; 2) растерянный; **сааруу бааруу** хорш. растерянный; 3) шилж. хвастливый.

**СААРУУДАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ** быть свободным, распустившимся, ослабшим (пояс).

**СААРУУЛАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **саарах**-ын үйлдүүл., 1) ослаблять, делать слабым, уменьшать силу

чего-л.; укорачивать, убавлять; **хурд сааруулах** уменьшать скорость; **хүч сааруулах** ослабить силу; 2) ухудшать; 3) замедлять, задерживать, откладывая на будущее; **алхаагаа сааруулах** замедлять шаги.

**СААРЧИХАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **саарах**-ын нэгэнтээ.

**СААРШГҮЙ** **ᠰᠠᠠᠷᠰᠢᠭᠦᠢ** немедленно.

**СААРЬ I** **ᠰᠠᠠᠷᠢ** круп конский.

**СААРЬ II** шагрень, выделанная ослиная или козья, овечья кожа,юфть, твёрдая кожа (из задней части лошади или мула), сафьян.

**СААРЬ III** цыпки; твёрдая мозолистая КОЖА (на ладонях рук и подошвах ног); СУХАЯ МОЗОЛЬ; шершавость, трещинки; **гары нь саарь идчихсэн** на руках у него образовались цыпки; 2) подживший рубец после ранения.

**СААРЬТАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠢᠲᠠᠬᠤ** **1.** 1) твердеть, грубеть, делаться жёсткой, мозолистой (о коже на ладонях и подошвах); образовываться (о цыпках); покрываться цыпками, трещинками; **дулаан цагт үргэлж хөл нүцгэн явсаар хөл нь саарьтжээ** в тёплое время ходит босиком, поётому у него на ногах образовались цыпки; 2) образовываться (о рубце после раны); **2.** **саарьтахуй**-г үз.

**СААРЬТАХУЙ** **ᠰᠠᠠᠷᠢᠲᠠᠬᠤᠢ** образование цыпок.

**СААРЬТУУЛАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠢᠲᠤᠯᠠᠬᠤ** **саарьтах**-ын үйлдүүл.

**СААРЬТЧИХАХ** **ᠰᠠᠠᠷᠢᠲᠢᠬᠠᠬᠤ** **саарьтах**-ын нэгэнтээ.

**СААСГАНАХ** **ᠰᠠᠠᠰᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** **маасганах**-ыг үз.

**СААТАА** **ᠰᠠᠠᠲᠠᠠ** ᠑ задержка, замедление, помеха.

**СААТАГДАХ** **ᠰᠠᠠᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **саатах**-ын үйлдэгд., задерживаться, замедляться, тормозиться.

**СААТАЙ I** **ᠰᠠᠠᠲᠠᠢ** ᠑ позументный, мишурный; **саатай туушин** басон.

**СААТАЙ II:** **саатай толь** кривое зеркало.

**СААТАЛ** **ᠰᠠᠠᠲᠠᠯ** заминка, задержка; помеха, препятствие, замедление; торможение; срыв; **ажлын хий саатал** простой в работе; **онгоцны нислэгийн саатал** задержка самолёта; **нэг саатал гарчээ** произошла какая-то помеха, заминка; **түр саатал** временная заминка; временное затруднение; **саатал их тохиолдсонгүй** встретилось мало препятствий.

**СААТАЛГҮЙ** **ᠰᠠᠠᠲᠠᠯᠭᠦᠢ** **саатал**-ыг без промедления, без задержки, без простоя, беспрепятственно; **бид замдаа сааталгүй явж ирлээ** мы не задерживались в пути.

**СААТАЛТ** **ᠰᠠᠠᠲᠠᠯᠲ** **саатал**-ыг үз.

**СААТАСХИЙХ** **ᠰᠠᠠᠲᠠᠰᠬᠢᠢᠬᠤ** замедляться, задерживаться (на некоторое время делать небольшую остановку, задержаться).

**СААТАХ I** /ᠰᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤ/ 1) задерживаться, замешкаться; опаздывать; встречаться с препятствием, испытывать затруднения; отвлекаться, отвлечься; **ажиллаж байгаад түр саатах** отвлечься на минуту от работы; **замдаа саатах** задержаться в дороге; **бид замдаа саатлаа** мы по пути задержались; **хэд хоног саатах** задержаться на несколько дней; **бороонд саатав** задержался из-за дождя; **та гуай хаа саатаж байна?** где ты замешкался?; 2) развлекаться (о ребёнке); **хүүхэд саатаж байна** ребёнок развлекается; 3) шилж. жить, пребывать, садиться (вежливое выражение); **та тайван саатаж байна уу?** как поживаете?; 4) ослабевать, распухаться (о тетиве на луке); 5) убавляться, уменьшаться; **2. саатахуй**-г үз., **галт тэрэгний хөдөлгөөн саатах** задержка движения поездов; **саатах хугацаа** время задержки; **саатах хугацааны хэлбэлзэл** колебание времени задержки; **саатах чадвар** тусг. барьер потенциальный.

**СААТАХ II** быть разбитым параличом.

**СААТАХУЙ** /ᠰᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤᠭᠤᠢ/ задержка; барьер.

**СААТДАГГҮЙ** /ᠰᠠᠭᠠᠲᠠᠳᠠᠭᠦᠢ/ неугомонный.

**СААТУУЛАГЧ** /ᠰᠠᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ/ срывщик; **зориуд саатуулагч** саботажник; **хөгжлийг саатуулагч механизм** механизм торможения развития.

**СААТУУЛАЛ** /ᠰᠠᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠯ/ замедление, задержка.

**СААТУУЛАЛГҮЙ** /ᠰᠠᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠭᠤᠢ/ немедля, не задерживая.

**СААТУУЛАХ** /ᠰᠠᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ/ саатах-ын үйлдүүл., 1) препятствовать, мешать; останавливать, задерживать; ставить преграды, тормозить; срывать; **өр төлөхийг нэг сараар саатуулах** задержать уплату долга на месяц; **ажил хэрэг намайг саатуулав** меня задержали дела; **бороо тарилгыг саатуулав** дожди задержали сев; 2) развлекать; успокаивать, утешать; нянчить (детей); отвлекать, отвлечь; **хүнийг ажлаас нь саатуулах** отвлечь кого-л. от работы; **хүүхэд саатуулах** развлекать ребёнка; нянчить ребёнка; **хүүхэд саатуулах газар** детские ясли, сад.

**СААТУУЛГА I** /ᠰᠠᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠭᠠ/ обструкция; преграда, помеха; задержка; **парламентын саатуулга** парламентская обструкция.

**СААТУУЛГА II** ясли.

**СААТЧИХАХ** /ᠰᠠᠭᠠᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ/ саатах-ын нэгэнтээ.

**СААХ I** /ᠰᠠᠭᠠᠬᠤ/ 1. доить; **гүү саах а)** доить кобылицу; **б)** тогл. ловко схватывать несколько мелких предметов, брошенных вверх (игра); жонглировать; **үнээ саах а)** доить корову; **б)** доение коров; дойка коров; **сая саасан сүү** парное молоко; **2. саахуй**-г үз., **3. доильный; саах машин** доильная машина; † **саах тавих**

взаимно смешивать ягнят и козлят (о соседних юртах).

**СААХ II** 1) убавлять, уменьшать, укорачивать узлом (напр. ремень, шнур); **дорөө саах** укоротить ремни стремени; **дээс саах** укорачивать верёвку; **нэг сантиметрээр саах** убавить длину на сантиметр; убавить завязку; **хугацаа саах** сократить срок; **хурдаа саах** сбавить скорость; замедлить, сбавить ход; **хэмжээг саах** уменьшить размеры; 2) шилж. сбавить цену; **үнэ саах** сбавить цену; убавка цены; уценить; уценка.

**СААХ III** не так уж много...; столько; **туршлага саах юм над байхгүй** у меня не так уж много опыта; **чамд цаас саах юм байна уу?** есть ли у тебя столько бумаги?

**СААХ IV** шилж. выпускать; **саах даланлиг** водоём, куда отводится вода во время наводнения и выпускается в реку, в мелководье.

**СААХАЛТ** /ᠰᠠᠭᠠᠬᠠᠯᠲᠤ/ сосед (по кочевью); соседство; **саахалт айл / айл саахалт** ближний айл, ближняя группа юрт; стойбище (место, где стоят юрты одной семьи); **тэдний манайхан саахалт** они наши соседи по кочевью; **айл хүний амь нэг, саахалт хүний санаа нэг** цэцэн. у соседей одна мысль; ~ один за всех, все за одного; **хот саахалт** хорш. загородка (для загона мелкого скота); стойбище; **саахалт газар** расстояние между соседними юртами (3-5 км); **саахалт эхлээрийн арга** пасти ягнят вместе с матками, используя соседнее стойбище (способ выращивания молодняка); † **саахалт одод** од.орон. созвездие.

**СААХАЛТЫН** /ᠰᠠᠭᠠᠬᠠᠯᠲᠤᠨ/ саахалт-ын харьяал., соседский.

**СААХУЙ** /ᠰᠠᠭᠠᠬᠤᠭᠤᠢ/ доение; дойка.

**СААХУУ I** /ᠰᠠᠭᠠᠬᠤᠭᠤᠮᠤ/ 1) кружка; 2) чайный кувшин.

**СААХУУ II:** саахуу цэцэг ург. кубышка.

**СААЦГААХ** /ᠰᠠᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠤ/ саах I-ын олноор үйлдэх., **ДОИТЬ** (о многих).

**СААЧИН** /ᠰᠠᠭᠠᠴᠢᠨ/ позументщик; позументщица.

**СААЧИХАХ** /ᠰᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ/ саах I-ын нэгэнтээ.

**САВ I** /ᠰᠠᠪᠤ/ 1) вместилище, хранилище; помещение; посуда, сосуд; **авдар сав** хорш. ящички, сундуки; **аяга сав** хам. посуда, чайная посуда; **байшин сав** хорш. Здания, помещения, постройки, склады; **халуун усны байшин сав** ванное здание; баня; **барьдаг сав** корзинка; сумка; **бичгийн сав** сумка для книг (у школьников), портфель; **болор сав** хрусталь; **ваар сав** крынка; **гичийн сав** горчица; **гонзгор сав** пробирка; **давсны сав** солонка; **домбо сав** хорш. чайный кувшин; **дээлийн сав** шкаф для одежды, гардероб; **майхан сав** хорш. палатки; **нийлсэн сав** бодос. сообщающиеся сосуды;

**нулимуурын сав** плевательница; **орон сав** хорш. помещение; **саалийн сав** подойник, доильник; **сүмний сав** соусник; **тамхины сав** кисет для табака; портсигар; **тогоо сав** хам. посуда, кухонная посуда; **тугалга зайлсан сав** лужёная посуда; **түрийвч сав** хорш. кошелёк; сумка, портфель; **ус нэрэх сав** установка для перегонки воды, перегонный куб; **усны сав а)** бак, бочка для воды; б) русло (реки); **хайрцаг сав** хам. ящики, корзины; упаковка, тара; **халуун сав** термос; **хогийн сав** мусорный ящик; **хөргөх сав / хөргөгч** холодильник; **хөрөнгөний сав** опарник; **хувин сав** хам. вёдра; **хувцас угаах сав** корыто; таз; **хүүдий сав** хам. мешки; **шил сав** склянка; стеклянный сосуд; **сав зэвсэг** хорш., хуучир. домашняя утварь; **сав суулга** хорш. посуда; **сав уудлах а)** опорожнить сосуд, посуду; б) хуучир. опорожнить сундук (невеста, открыв сундук, раздает свое приданое свекру, свекрови и родным жениха); **сав хэрэглэл** хам. посуда; прибор, снаряжение, установка; **сав хэрэгэл** хам. сосуды, предметы хозяйственного обихода; **сав эдлэл** хам. посуда, хозяйственные принадлежности; **саванд хийх** поместить в сосуд; **савнаасаа халих** выливаться через край (напр. о жидкостях в посуде, о реке); **савны амсар** отверстие, горлышко сосуда; **савны ёроол** дно сосуда; **савны нээлхий** крышка сосуда; **өөрийнхөө савны хэмжээгээр хэмжих** мерить на свой аршин; **савы нь соливч, сааль нь хэвээрээ** цэцэн. старая посуда на новый лад; **савы нь хоосон буцаахгүй хүн** шилж. за словом в карман не лезет; 2) хуучир. гроб; † **үрийн сав** ург. суд. пестик, плодник.

**САВ II** бие.зүй. 1) матка; **сав агших** сжатие, сокращение матки (после родов); **савны гэм / савны өвчин** женские болезни; внутренние болезни; болезнь матки; 2) внутренности (сердце, печень, лёгкие, желудок и почки); **сав хоосон с** пустым желудком, голодный; **савны цанх** тяжесть, неприятное ощущение в желудке; † **нууц сав** половые органы.

**САВ III: сав ертөнц** материальный, неорганический мир; мир, вселенная (какместилище одушевлённых веществ); **номхтгохуй сав** шашин. название раздела буддийского канона, дисциплина; **сав шим** хорш. сосуд и его содержание; мир материальный и духовный, материя и дух; **савын ба шимийн эд** неорганические и органические вещества.

**САВ IV** способность, дарование, твёрдость, постоянство; **сав сайтай хүн / оюун сайтай хүн** человек с широким диапазоном знаний; человек с обширным кругозором; **сав тэнцүүлэх** даватъ кому-л. должность, работу в зависимости от его способностей; **авъяасыг шинжлэн савыг**

**үзэж сургаваас зохимой** следует обучать по способности.

**САВ V: сав үсэг** тибетское уставное письмо (не скоропись).

**САВ VI 1)** стык, граница, грань, край; **сав уулзар** хорш. стык, граница, грань, край; **зах хязгаар сав нийлсэн** стык границ; **хоёр аймгийн сав дээр** на стыке, на границе двух аймаков; 2) долина, ложе (реки); бассейн; **голын сав** русло реки; **сав газар** бассейн; **Дунай мөрний сав газар** Дунайский бассейн.

**САВ VII** пища, кушанье; **цав**-ыг үз. **САВ VIII** ࠠᠰᠠᠪᠠ са-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “са”); **ОЧЕНЬ**, **совсем**, **совершенно**; **сав саруул** **совсем** светло, ясно, светлѐхонько; **сав сая** **совсем** недавно, только что; **сав саяхан** **вот** только что, **совсем** недавно; **тэр сав саяхан явсан** он только что ушѐл; **тэд сав саяхан гэрлэсэн** недавно они поженились.

**САВ IX: сав л хийвэл / зав л гарвал / хий л гарвал** по любому поводу, по всякому предлогу; **сав л хийвэл уйлдаг** чуть что, она начинает плакать.

**САВ X: ав сав** хорш. немножко, чуть-чуть.

**САВАА** ࠠᠰᠠᠪᠠᠠ палка, прут (напр. для взбивания шерсти); розга; хворостина; **бургасан саваа** ивовый пруттик; ивовая палочка; **төмөр саваа** железный пруттик; **саваа хоёр үзүүртэй, сайн муу ямар ч болж мэднэ** цэцэн. Палка о двух концах, всякое бывает; † **гол тэнхлэг саваа** тусг. стержень.

**САВААГҮЙ I** ࠠᠰᠠᠪᠠᠠᠭᠦᠢ · ࠠᠰᠠᠪᠠᠭᠦᠢ 1) любопытный; **саваагүй хүн** любопытный человек; 2) невыдержанный; необдуманый; несерьёзный; **саваагүй нохой саранд хуцна, сарьсан баавгай наранд хатна** зүйр. нетерпеливая собака и на луну лает, а летучая мышь сохнет на солнце; ~ от безделья и пѐс на ветер лает; † **таван саваагүй** пять гигиенических инструментов: щипчики для бороды, гребѐнка, ухочистка, зубочистка, ногтечистка.

**САВААГҮЙ II** невзбитый (о шерсти).

**САВААГҮЙТҮҮЛЭХ** ࠠᠰᠠᠪᠠᠠᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ · ࠠᠰᠠᠪᠠᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ саваагүйтэх-ийн үйлдүүл.

**САВААГҮЙГЧИХЭХ** ࠠᠰᠠᠪᠠᠠᠭᠦᠢᠭᠴᠢᠬᠡᠬᠡ · ࠠᠰᠠᠪᠠᠭᠦᠢᠭᠴᠢᠬᠡᠬᠡ саваагүйтэх-ийн нэгэнтээ.

**САВААГҮЙТЭХ** ࠠᠰᠠᠪᠠᠠᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡ · ࠠᠰᠠᠪᠠᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡ 1) быть любопытным, любопытствовать; проявлять любопытство; 2) быть несдержанным.

**САВААДАХ I** ࠠᠰᠠᠪᠠᠠᠳᠠᠬᠡ стегать, бить прутом, палкой кого-что-л.; Хлестать.

**САВААДАХ II** хуучир. искать, разыскивать.

**САВААДУУЛАХ** ࠠᠰᠠᠪᠠᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ саваадах I-ын үйлдүүл.

**САВААДЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠠᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ саваадах I-ын нэгэнтээ.

**САВАГ** ᠰᠠᠪᠠᠭ савга-ыг үз.

**САВАГДАХ** ᠰᠠᠪᠠᠭᠳᠠᠬ савах-ын үйлдэгд.

**САВАЛГАНА** ᠰᠠᠪᠠᠯᠭᠠᠨᠠ ᠒ ург. ХОХЛАТКА.

**САВАЛГАНАТ** ᠰᠠᠪᠠᠯᠭᠠᠨᠠᠲ ХОХОЛКОВЫЙ; † **савалганат хувиланги** ург. МЫТНИК ХОХОЛКОВЫЙ.

**САВАЛЗАХ** ᠰᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠬ раскачиваться; **дүүжин савалзана** раскачались качели.

**САВАЛЗУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ савалзах-ын үйлдүүл., раскачивать; **шон модыг савалзуулах** раскачивать столб.

**САВАЛТ** ᠰᠠᠪᠠᠯᠲ качание, колебание из стороны в сторону.

**САВАЛЦАХ** ᠰᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠬ савах-ын үйлдэлц.

**САВАН(Г)** ᠰᠠᠪᠠᠨ ар. МЫЛО; **барааны саван** хозяйственное мыло; **гар нүүрийн саван** туалетное мыло; **ногоон саван** зелёное мыло; **нунтаг саван** мыльный порошок; моющий порошок; мыло для бритвы; **шингэн саван** шампунь; **саван уусгах** мылить; **усанд саван уусгах** мылить воду; **саван үйлдвэрлэх** мыловарение, производство мыла; **саван чанах** мыловарение; **саван чанагч** мыловар.

**САВАНГИЙН** ᠰᠠᠪᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ саван(г)-ийн харьяал., мыльный; мыловаренный; **савангийн гэр / савангийн сав** мыльница; **савангийн өөдөс** обмылок; **савангийн үйлдвэр / савангийн завод** мыловаренный завод; **савангийн хөөс** мыльная пена; мыльный пузырь.

**САВАНДАХ** ᠰᠠᠪᠠᠨᠳᠠᠬ мылить, намылить, мыть с мылом; **гараа савандах** мылить руки; **гараа савандаж угаах** мылить руки, мыть руки с мылом; **дуустал савандах** измыливать, измылить.

**САВАНДАЦГААХ** ᠰᠠᠪᠠᠨᠳᠠᠴᠭᠠᠬ мылить, намылить, мыть с мылом (о многих).

**САВАНДУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠠᠨᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ савандах-ын үйлдүүл.

**САВАНДЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠠᠨᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬ савандах-ын нэгэнтээ.

**САВАНТАЙ** ᠰᠠᠪᠠᠨᠲᠠᠢ мыльный, намыленный; **савантай спирт** мыльный спирт; **савантай цавуу** мыльный клей.

**САВАНЧ** ᠰᠠᠪᠠᠨᠴ мыловар.

**САВАНШУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠠᠨᠱᠠᠭᠤᠯᠠᠬ обмыливать; обмыливание.

**САВАР I** ᠰᠠᠪᠠᠷ I 1) КОГТИ (у зверей и птиц); **бүргэдийн савар** орлиные когти; **харцагын савар** ястребиные когти; **савар зуурах** сжимать когти; 2) лапа; **баавгайн савар** медвежья лапа (с когтями); **савар нээх** открыть лапу; распустить когти; 3) үл.тааш. руки; **гар савар / хөл савар** хорш. а) лапы; б) шилж. руки, ноги; **савраа тат!** руки прочь!; † **шаазгайн савар** ург. крестики; **савар элсэг** амьт. песочник длиннопалый.

**САВАР II** 1) плоские грабельки, употребляемые при сборе кизяка; 2) вилы для сена; рогулька, рогатка; † **бархагийн савар / зангууны савар** лапа якоря.

**САВАРДАЛХИЙЛАХ I** ᠰᠠᠪᠠᠷᠳᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬ I пощипывать; захватывать понемножку кончиками пальцев.

**САВАРДАЛХИЙЛАХ II** ᠰᠠᠪᠠᠷᠳᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬ II яриа. торопиться, спешить, суетиться; поступать торопливо, делать наспех.

**САВАРДАХ I** ᠰᠠᠪᠠᠷᠳᠠᠬ I схватить когтями; вцепиться когтями; впиться когтями в тело; терзать когтями; **савардан шүүрэх** хватать, схватывать когтями.

**САВАРДАХ II** ᠰᠠᠪᠠᠷᠳᠠᠬ II собирать грабелями; грести граблями; **савардан цуглуулах** наскрести.

**САВАРДУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ 1) савардах-ын үйлдүүл.; 2) быть схваченным когтями.

**САВАРДЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠠᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬ савардах-ын нэгэнтээ.

**САВАРТАЙ** ᠰᠠᠪᠠᠷᠲᠠᠢ 1) когтистый; 2) лапчатый; **сарьслаг савартай** лапчатый.

**САВАХ** ᠰᠠᠪᠠᠬ 1) стегать; бить; распушить; **ноос савах** распушить шерсть; **савсан ноос** взбитая шерсть, рыхлая шерсть; **савсан саваагүй ноос хольсон байв** взбитая и невзбитая шерсть смешана; **унгас савах** бить шерсть; **хөнжил савах** стегать одеяло; 2) хлопать, ударять чем-л. плашмя; **хаалга савах** хлопать дверьми; **ханцуйгаар савах** ударять концом рукава; **савж унах** хлопнуться, стремительно падать всем телом.

**САВГ** ᠰᠠᠪᠭ ᠒ А ячья шерсть; длинные волосы на груди и брюхе яка; **савгын хялгас** шерсть яка.

**САВГАДАХ I** ᠰᠠᠪᠭᠳᠠᠬ I ухватиться за шерсть яка или поймать яка, ухватившись за его шерсть.

**САВГАДАХ II** ᠰᠠᠪᠭᠳᠠᠬ II саваадах II-ыг үз.

**САВГАЛАХ** ᠰᠠᠪᠭᠠᠯᠠᠬ остричь ячью шерсть.

**САВГАР:** ᠰᠠᠪᠭᠠᠷ савгар үстэй имеющий исключенные волосы, растрёпанный.

**САВГАТ** ᠰᠠᠪᠭᠠᠲ мохнатый; мохноногий; † **савгат даахай** амьт. тушканчики мохноногие; **савгат ууль** шувуу. СЫЧ МОХНОНОГИЙ.

**САВГҮЙ** ᠰᠠᠪᠭᠦᠶ 1) негодный, никчёмный; 2) умственно неполноценный; 3) некрепкий, нетвёрдый; непрочный; 4) ненужный, маловажный; 5) непостоянный, легкомысленный, безрассудный.

**САВДАА** ᠰᠠᠪᠳᠠᠠ ᠒ подходящий, удобный момент; смекалка, находчивость, сообразительность; **завдаа / самбаа**-г үз.

**САВДААГҮЙ** ᠰᠠᠪᠳᠠᠠᠭᠦᠶ ᠒ ᠰᠠᠪᠳᠠᠠᠭᠦᠶ ненаходчивый, недогадливый, несообразительный; **самбаагүй**-г үз.

**САВДААТАЙ** *ᠰᠠᠪᠳᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* находчивый, сообразительный, понятливый, предприимчивый; умеющий пользоваться случаем; вездесущий, везде успевающий; **самбаатай**-г үз.

**САВДАГ I** *ᠰᠠᠪᠳᠠᠭᠢ* шашин. духи, владыки местности (напр. озёр, гор, рек и пр.); **Гэрийн савдаг** домовый; **лус савдаг** хорш. нимфа; **ойн савдаг** леший.

**САВДАГ II** любопытный, пытливый; **савдаг зан** любопытство; любознательность; **савдаг зантай** любопытный, пытливый, любознательный; **савдаг элээ** ёгт. любопытный, пытливый.

**САВДАГЛАХ** *ᠰᠠᠪᠳᠠᠭᠯᠠᠬ* любопытствовать.

**САВДАГНУУР** *ᠰᠠᠪᠳᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷ* 1) любопытный; 2) **савдгануур**-ыг үз.

**САВДАХ** *ᠰᠠᠪᠳᠠᠬ* торопиться, спешить, суетиться; делать наспех; **савдан авах** взыскать, вытребовать; **завдах / самбаадах**-ыг үз.

**САВДГАНУУР** *ᠰᠠᠪᠳᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷ* дурная привычка трогать всё чужое.

**САВИРААХ** *ᠰᠠᠪᠢᠷᠠᠭᠠᠬ* савируулах-ыг үз.

**САВИРАХ** *ᠰᠠᠪᠢᠷᠠᠬ* 1. 1) течь струйкой; стекать каплями; протекать; **шүлс савирана** слюни текут; **шээс савирах өвчин** анаг. недержание мочи; 2) расходиться, раскручиваться; 3) рассыпать, разбрасывать; 2. холбоо. утечка; **савирах гүйдэл** утечка тока.

**САВИРУУЛАХ** *ᠰᠠᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* савирах-ын үйлдүүл. лить струйкой; капать; **шүлсээ савируулах** распускать слюни.

**САВИРЧИХАХ** *ᠰᠠᠪᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* савирах-ын нэгэнтээ.

**САВЛАГДАХ I** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠢ* савлах I-ын үйлдэгд., расфасовываться.

**САВЛАГДАХ II** савлах II-ын үйлдэгд., раскачиваться.

**САВЛАЛТ I** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠯᠲᠢ* расфасовка; вкладывание в мешок; наливание в посуду.

**САВЛАЛТ II** качка, качание.

**САВЛАХ I** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠬᠢ* 1) наливать, вливать в посуду; поместить в сосуд; пользоваться посудой; класть в посуду; **сүү савлах** вливать молоко в посуду; 2) сложить, вложить, насыпать что-н. во что-то; **гурил савлах** насыпать муку в мешок; **хэмжиж савлах** фасовать; расфасовать, расфасовывать; **тос хэмжиж савлах** расфасовать масло; **хэмжин савласан** расфасованный.

**САВЛАХ II** качаться; раскачиваться; колебаться из стороны в сторону; **дүүжингээр савлах** качаться на качелях; **савлаж эхлэх** раскачаться.

**САВЛАХ III** граничить; **нутаг савлах** стык границ.

**САВЛАЦГААХ** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠴᠭᠠᠬ* савлах I, II-ын олноор үйлдэх.

**САВЛАЧИХАХ** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* савлах I, II-ын нэгэнтээ.

**САВЛУУЛАХ** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* савлах II-ын үйлдүүл., раскачать, раскачивать; **дүүжин савлуулах** раскачиваться качелях.

**САВЛУУР** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠭᠤᠷ* б.т. параллельные брусья; **савлуур дээр савах** раскачать на качели; **савлуурын сэж** кольцо турника.

**САВЛУУРДАХ** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠭᠤᠷᠳᠠᠬ* раскачиваться (на качелях).

**САВЛУУРДУУЛАХ** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* савлуурдах-ын үйлдүүл.

**САВЛУУРДЧИХАХ** *ᠰᠠᠪᠯᠠᠭᠤᠷᠳᠢᠬᠠᠬ* савлуурдах-ын нэгэнтээ.

**САВРАН** *ᠰᠠᠪᠷᠠᠨ* ург. пальчатый лист.

**САВСАГ** *ᠰᠠᠪᠰᠠᠭ* 1) любопытный; легкомысленный; **савсаг зан** излишнее любопытство; 2) ветренный; развратный.

**САВСАГЛАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠠᠭᠯᠠᠬ* 1) слишком любопытствовать; вести себя легкомысленно; 2) развратничать.

**САВСАЙ** *ᠰᠠᠪᠰᠠᠢ* яриа. вот только что, совсем недавно; **сав сая**-ыг үз.

**САВСАЛГАН** *ᠰᠠᠪᠰᠠᠯᠭᠠᠨ*: савсалган онгоц небольшое судно, ходящее на шестах.

**САВСАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠠᠬ* дымиться; подниматься (о паре); клубиться; попыхивать; **утаа савсах** дымить; **тамхи татахад хамраар нь утаа савсаж байв** когда курил, дым шёл через нос; **уур савсана** пар идёт.

**САВСЛАГА** *ᠰᠠᠪᠰᠯᠠᠭᠠ* 1) тиски; пресс (инструмент); **адуу агтлах савслага** тиски для кастрирования жеребцов; **газар тэнгэрийн савслага** домог. Сцилла и Харибда монгольской мифологии; **номын савслага** пресс для книг; 2) хуучир. тиски для пытки (в которые зажимали пальцы при пытке).

**САВСЛАГАДАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬ* 1) сжимать тискаами (при кастрации жеребцов); **зажимать в тиски** (при работе); 2) хуучир. зажимать пальцы в тиски, сжимать пальцы тискаами при пытке.

**САВСЛАГАДУУЛАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠯᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* савслагадах-ын үйлдүүл.

**САВСЛАГАДЧИХАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠯᠠᠭᠠᠳᠢᠬᠠᠬ* савслагадах-ын нэгэнтээ.

**САВСЛАГАЛАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬ* савслагадах-ыг үз.

**САВСЛАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠯᠠᠬ* савсах-ын олонтаа.

**САВСЛУУЛАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* савслах-ын үйлдүүл.

**САВСРАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠬ* делаться дряблым, портиться, загнивать.

**САВСУУЛАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* савсах-ын үйлдүүл., **утаа савсуулах** дымиться; **уур савсуулах** париться.

**САВСЧИХАХ** *ᠰᠠᠪᠰᠢᠬᠠᠬ* савсах-ын нэгэнтээ.

**САВТАЙ I** ᠰᠠᠪᠲᠠᠢ с сосудом; **савтай жин** брутто; **савтай цөөрөм** аквариум.

**САВТАЙ II** шилж. твёрдый, постоянный; рассудительный; обдуманый; приличный, пристойный, надлежащий, сообразный.

**САВТАР** ᠰᠠᠪᠲᠠᠷ : **лавтар савтар** хорш. ободранный, изодранный, в лохмотьях, обветшалый.

**САВТАРХАЙ** ᠰᠠᠪᠲᠠᠷᠬᠠᠢ : **савтархай навтархай / навтархай савтархай** хорш. обветшалый, висящий лоскутьями (об одежде, войлоке); изношенный, изодранный.

**САВУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **савах**-ын үйлдүүл.

**САВУУР** ᠰᠠᠪᠠᠭᠤᠷ **савгар**-ыг үз.

**САВХ(Н)** ᠰᠠᠪᠬᠠ 1) палочки для еды (употребляемые вместо вилок); **шилэн савх** стеклянная палочка; **ясан савх** палочки из кости; **савхаар идэх** кушать палочками; **савхны хоног** два отверстия в ножнах поясного ножа, куда убираются палочки для еды; 2) украшение в виде палочек; **савхан боов** соломка; 3) щепка; **савх хадах** обрешечивать, скреплять при помощи тонких щеп; **туурганд савх хадах** обрешечивать стену под штукатурку; 4) ремённые петли у колец на удилах (к которым прикрепляются поводья); **савх төмөр** железные четырёхгранные брусокы, вделываемые в оба конца оси у телеги; † **савхан даравч** клавиатура; **савхан нян** бацилла; **савхан өвс** ург. валериана.

**САВХАДЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **савхдах**-ын нэгэнтээ.

**САВХАЛЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **савхлах**-ын нэгэнтээ.

**САВХАН** ᠰᠠᠪᠬᠠᠨ посуда для супа, суповая миска; **алаг савхан** высокая железная посуда с латунным обручем; **гуулин савхан** латунная посуда.

**САВХАНЦАР** ᠰᠠᠪᠬᠠᠨᠴᠠᠷ нян. палочка (бацилла); **Кохийн савханцар / сүрьеэгийн савханцар** палочка Коха; **дуранбайд савханцар үзэгдэв** под микроскопом видны бактерии.

**САВХДАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠳᠠᠬ есть палочками, брать пищу палочками.

**САВХДАЦГААХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬ есть палочками, брать пищу палочками (о многих).

**САВХДУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **савхдах**-ын үйлдүүл.

**САВХИ(Н)** ᠰᠠᠪᠬᠢ 1. 1) сафьян, выделанная кожа мелкого рогатого скота; **торгон савхи** тонкая кожа; нубук; **хиймэл савхи / дууриамал савхи** искусственная кожа; 2) сапоги, башмаки, туфли (русского образца); 2. кожаный; **савхин бээлий** кожаные перчатки; **савхин гутал** кожаные сапоги; русские сапоги; **савхин дээл** кожаное пальто; кожаная куртка; **савхи хийх нэхий** овчина

кожевенная; **савхин хувцас** обувь и одежда (кожаные).

**САВХИЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠯᠠᠬ выделывать кожу.

**САВХЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠯᠠᠬ 1) **савхдах**-ыг үз.; 2) прибавать дранку для обрешётки и обмазки стен.

**САВХЛУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **савхлах**-ын үйлдүүл.

**САВЦГААХ** ᠰᠠᠪᠴᠭᠠᠬ **савах**-ын олноор үйлдэх.

**САВЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠴᠢᠬᠠᠬ 1) **савах**-ын олонтаа, часто хлопать; ударять чем-л. плашмя; **ханцуйгаараа савчих** ударить рукавом; 2) **савах**-ын нэгэнтээ, ударяться, падать плашмя.

**САВЧУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **савчих**-ийн үйлдүүл, качать из стороны в сторону.

**САВЧУУР** ᠰᠠᠪᠴᠠᠭᠤᠷ суетливый; **савчуур хүн** суетливый человек.

**САВШУУРДАХ** ᠰᠠᠪᠰᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬ бить, хлестать; **шавшуурдах**-ыг үз.

**САГ I** ᠰᠠᠭ яйца насекомых (напр. мух); **бясаны саг** клопные яйца; **саг орхих** отложить яйца (о насекомых).

**САГ II: бог саг** хорш. сор, мусор; **хог саг** хорш. мусор, хлам.

**САГ III** хуучир. 1) пятнадцатое лунное созвездие; 2) название четвёртого месяца (по древнеиндийскому календарю апрель-май); **сагаа**-г үз.

**САГА** ᠰᠠᠭᠠ : **бага сага** хорш. кое-что, немного; мелочь, безделица; **над хотод бага сага ажил байна** мне нужно кое-что сделать в городе; **бага сага юм авав** кое-что купили.

**САГАА** ᠰᠠᠭᠠᠠ : тө., зурх. обладающая властью (название пятнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**САГАГ** ᠰᠠᠭᠠᠭ ург. гречиха посевная; **сайн муу хоёр талтай, сагаг будаа гурван талтай** зүйр. хорошее и плохое – две стороны, гречиха – с тремя сторонами.

**САГАГИЙН** ᠰᠠᠭᠠᠭᠢᠶᠢᠨ с/ **сагаг**-ийн харьяал, гречишный, гречневый; **сагагийн агшаамал / сагагийн зутан** гречневая каша; **сагагийн гурил / сагагийн талх** крупа, ядрица, гречневая мука.

**САГАДАЙ** ᠰᠠᠭᠠᠳᠠᠢ ург. гречиха татарская.

**САГАДАЙН** ᠰᠠᠭᠠᠳᠠᠢᠨ с/ **сагадай**-н харьяал, гречневый; гречишный; **сагадайн будаа** ядрица; **сагадайн гурил** гречневая мука.

**САГАЗЛУУР** ᠰᠠᠭᠠᠵᠢᠯᠤᠭᠤᠷ амьт. глотка.

**САГАЙ** ᠰᠠᠭᠠᠢ ург. кинжальник; дикий редис.

**САГАЛДРАГА** ᠰᠠᠭᠠᠯᠳᠷᠠᠭᠠ 1) застёжка; **малгайн сагалдрага** застёжка, тесёмка у шапки; **сэлмийн сагалдрага** темляк; **хазаарын сагалдрага** застёжка у узды; 2) завязка, петля, шнурок; **ташуурын сагалдрага** петля у плети; **унийн сагалдрага** петля, застёжка у жерди (юрты).

**САГАЛДРАГАЛАХ** ᠰᠠᠭᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ завязывать, застёгивать застёжку (напр. у шапки, узды); **малгайгаа сагалдрагалах** завязывать шапку.

**САГАЛДРАГАЛУУЛАХ** ᠰᠠᠭᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ сагалдрагалах-ын үйлдүүл.

**САГАЛДРАГАЛЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сагалдрагалах-ын нэгэнтээ.

**САГАМАГ** ᠰᠠᠭᠠᠮᠠᠭ загас. окунь морской.

**САГАМХАЙ** ᠰᠠᠭᠠᠮᠬᠠᠢ загас. судак; треска.

**САГАРДАГАМ** ᠰᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠠᠮ шашин. ТОГ, КТО возродится в Итом мире ещё один раз; одна из ступеней на пути к нирване.

**САГАХ** ᠰᠠᠭᠠᠬᠤ 1) подниматься, выливаться через край; **айраг сагаж байна** кумыс выливается через край; 2) перекипеть; **будаа сагалаа** каша перекипела; 3) перебродить, прокиснуть; **хувинтай тараг сагаад амаараа асарч байна** прокисшая простокваша выливается из ведра через край; 4) шилж. БЫТЬ надменным; важничать, зазнаваться; **зан нь сагах** быть надменным; воображать.

**САГАЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сагах-ын нэгэнтээ.

**САГИЛ** ᠰᠠᠭᠢᠯᠤ дважды ягнившаяся овца.

**САГЛАГА** ᠰᠠᠭᠯᠠᠭᠠ бие.зүй. ЩЁТКА (у лошади); **морио чөдөрлөх гэж саглага дээрээс нь барьж хөлий нь ойртуулав** чтобы стреножить лошадь, схватил за щётки её ног и сблизил их.

**САГЛАГАНАХ** ᠰᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ свисать, нависать (о ветвях).

**САГЛАГАР** ᠰᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠷ 1) развесистый, густой (о листьях, ветвях); раскидистый; **саглагар мод** развесистое дерево; **саглагар саглагар модонд шаазгай шувуу донгодно хөө** дуу. на развесистых деревьях птицы сороки стрекочут; **саглагар улиас** тополь густой; **саглагар царс** раскидистый дуб; 2) мохнатый; † **саглагар ажигана** ург. звездчатка раскидистая; **саглагар гонтог** ург. желтушник раскидистый; **саглагар гэсэр цэцэг** ург. астра махровая; **саглагар жугар** ург. сорго развесистое; **саглагар ортууз** ург. остролодочник пушистый; **саглагар шивээ** ург. хвощ ветвистый.

**САГЛАГАРДАХ** ᠰᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ БЫТЬ свисающим (о ветвях), расти развесисто (о дереве).

**САГЛАГАРДУУ** ᠰᠠᠭᠯᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠤ саглагар-ын багас.

**САГЛАЙЛГАХ** ᠰᠠᠭᠯᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ саглайх-ын үйлдүүл.

**САГЛАЙХ** ᠰᠠᠭᠯᠠᠢᠬᠤ БЫТЬ развесистым, густым; нависать (о ветвях деревьев); расти развесисто.

**САГЛАЙЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠯᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ саглайх-ын нэгэнтээ.

**САГЛАЛЗАХ** ᠰᠠᠭᠯᠠᠯᠵᠠᠬᠤ свисать, нависать (о ветвях).

**САГНАХ** ᠰᠠᠭᠨᠠᠬᠤ шашин. курить фимиам.

**САГС** ᠰᠠᠭᠰᠢ корзинка-плетёнка с ручкой (для чая, зернового хлеба); **дэрсэн сагс** корзинка; **зэгсэн**

**сагс** камышовая корзинка; **сагс дүүрэн** полная корзинка; † **сагсан тулга** таган с тремя металлическими обручами (с орнаментом).

**САГСАГ** ᠰᠠᠭᠰᠠᠭ лохматый, длинношерстый; **сагсаг сугсаг** хорш. лохматый.

**САГСАГНАХ** ᠰᠠᠭᠰᠠᠭᠨᠠᠬᠤ неуклюже шевелиться (о лохматом предмете).

**САГСАЙ** ᠰᠠᠭᠰᠠᠢ курчавый; † **сагсай жамба** ург. мальва курчавая; **сагсай чонын өргөс** ург. чертополох курчавый.

**САГСАЙЛГАХ I** ᠰᠠᠭᠰᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ I сагсайх I-ын үйлдүүл., 1) взъерошивать; 2) шилж. вскружить кому-л. голову лестью, хвалой.

**САГСАЙЛГАХ II сагсайх II**-ын үйлдүүл., складывать в поленницу.

**САГСАЙХ I** ᠰᠠᠭᠰᠠᠢᠬᠤ I 1) быть косматым; взъерошиться; становиться частым, густым (лес, волосы), взлохматиться, спутаться, топорщиться, подыматься дыбом (о волосах); нахохлиться (о птице); распушиться; **үс сагсайжээ** волосы распушились; **хүүхдийн үс сагсайжээ** у ребёнка взъерошились волосы; **үс нь сагсайн босов** у него волосы дыбом; 2) шилж., үл.тааш. Возгордиться от успехов; **уур нь хүрч уушиг нь сагсайх** с пеной у рта; 3) прокиснуть; **тараг сагсайх** простокваша прокиснет.

**САГСАЙХ II** БЫТЬ сложенным в поленницу.

**САГСАЙЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠰᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сагсайх I-ын нэгэнтээ.

**САГСАЛЗАХ** ᠰᠠᠭᠰᠠᠯᠵᠠᠬᠤ сагсганах-ыг үз.

**САГСАЛЗУУЛАХ** ᠰᠠᠭᠰᠠᠯᠵᠤᠯᠠᠬᠤ сагсалзах-ын үйлдүүл.

**САГСАЛЗЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠰᠠᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сагсалзах-ын нэгэнтээ.

**САГСАН** ᠰᠠᠭᠰᠠᠨ : сагсан бөмбөг б.т. баскетбол.

**САГСАРГА** ᠰᠠᠭᠰᠠᠷᠭᠠ замёрзающая корка снега, наст; **өвсөн дээр сагсарга суугаад хүйтний шинж орж байна** иней на траве – признак наступления холодов.

**САГСАРГАТАХ** ᠰᠠᠭᠰᠠᠷᠭᠠᠲᠠᠬᠤ покрываться настом.

**САГСГАНАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ 1) двигаться с взъерошенными волосами; неуклюже шевелиться (о лохматом предмете); **үс сагсганана** волосы шевелятся; **зогдор сагсганана** шевелится грива у верблюда; 2) шилж. кичиться, хвастаться; слишком превозносить себя.

**САГСГАНАЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сагсганах-ын нэгэнтээ.

**САГСГАНУУЛАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ сагсганах-ын үйлдүүл.

**САГСГАР** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠷ косматый; пушистый; развесистый; густой, частый (лес, волосы);

спутанный, взъерошенный, лохматый; **сагсгар бут** частый кустарник; **сагсгар залаа** развесистая метёлка; **сагсгар мод уулын чимэг, сайхан хүүхэн гэрийн чимэг** зүйр. дерево развесистое – краса гор, красивая девушка – краса дома; **сагсгар үстэй** имеющий густые, лохматые волосы; **сагсгар хав** кудрявенькая болонка; † **сагсгар боорцог** особый род печенья.

**САГСГАРДАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть густым, частым; быть спутанным, лохматым (о лесе, волосах).

**САГСГАРДУУ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ **сагсгар**-ын багас.

**САГСГАРДУУЛАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**сагсгардах**-ын үйлдүүл.

**САГСГАРДЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

**сагсгардах**-ын нэгэнтээ.

**САГСГАРХАН** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **сагсгар**-ын багас.

**САГСРАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ своевольничать, насильничать, свирепствовать.

**САГСУУ** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤ кичливый, хвастливый, заносчивый; тщеславный; **сагсуу зан** кичливый характер; **сагсуу хүн** кичливый, хвастливый человек, хвастун.

**САГСУУВТАР** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ довольно хвастливый.

**САГСУУДАХ** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ быть хвастливым, заносчивым.

**САГСУУДУУ** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤ слишком хвастливый.

**САГСУУРАЛ** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠷᠠᠯ амбиция; самомнение, самолюбие, спесь.

**САГСУУРАХ** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ **1.** возгордиться от лёгких успехов, кичиться, хвастаться; **2.** **сагсуурахуй**-г үз., **бие тоон сагсуурах** личные амбиции.

**САГСУУРАХУЙ** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠢ амбиция; самолюбие, спесь.

**САГСУУРУУЛАХ** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **сагсуурах**-ын үйлдүүл.

**САГСУУРЦГААХ** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **сагсуурах**-ын олноор үйлдэх., кичиться, хвастаться (о многих).

**САГСУУРЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **сагсуурах**-ын нэгэнтээ.

**САГСУУХАН** ᠰᠠᠭᠰᠤᠭᠤᠬᠠᠨ **сагсуу**-н багас.

**САГУУЛАХ** ᠰᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **сагах**-ын үйлдүүл.

**САГЧИХ** ᠰᠠᠭᠴᠢᠬᠤ сеять через решето, сито.

**САГЧУУР** ᠰᠠᠭᠴᠤᠭᠤᠷ решето, сито.

**САГШИХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠬᠤ просеивать, отсеивать, провеивать.

**САД I** ᠰᠠᠳ: **сад тавих** начать течь внезапно сильным потоком; бить фонтаном, лить ручьем (о вытекающей воде); **хамраас нь цус сад тавилаа** у него из носа сильно текла кровь.

**САД II** ᠰᠠᠳ хуучир. карманные часы; **мөнгөн сад** серебряные карманные часы.

**САДАА I** ᠰᠠᠳᠠᠠ помеха; задержка, замедление, преграда; **садаа болох** быть

помехой; мешать, препятствовать; **быть в тягость, обременять; садаа бологч механизмыг эвдэх** поломка механизма торможения.

**САДАА II** **садга**-ыг үз.

**САДААГҮЙ** ᠰᠠᠳᠠᠠᠭᠦᠢ ᠠᠶᠢᠨ ᠭᠡᠮᠡᠭᠦᠨ ᠰᠠᠳᠠᠠᠭᠦᠢ не имеющий препятствия; беспрепятственный, свободный.

**САДААЛАХ** ᠰᠠᠳᠠᠠᠯᠠᠬᠤ мешать, препятствовать.

**САДААРАХ** ᠰᠠᠳᠠᠠᠷᠠᠬᠤ **1)** **садаалах**-ыг үз.; **2)** быть рассеянным, невнимательным; упускать из виду; отвлекаться; замешкаться.

**САДААРУУЛАХ** ᠰᠠᠳᠠᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **садаарах**-ын үйлдүүл.

**САДААРЧИХАХ** ᠰᠠᠳᠠᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **садаарах**-ын нэгэнтээ.

**САДААТАЙ** ᠰᠠᠳᠠᠠᠲᠠᠢ **1.** быть в тягость, обременять; **2.** тягостный, обременительный.

**САДААТАХ** ᠰᠠᠳᠠᠠᠲᠠᠬᠤ **садаалах**-ыг үз.

**САДАБИС** ᠰᠠᠳᠠᠪᠢᠰ са., зурх. тренога (название двадцать четвертой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**САДАГНАГВА** ᠰᠠᠳᠠᠭᠨᠠᠭᠪᠠ тө., ург. лофант.

**САДАГНАХ** ᠰᠠᠳᠠᠭᠨᠠᠬᠤ быть, находиться, состоять в родственных отношениях.

**САДАН** ᠰᠠᠳᠠᠨ состоящий в родственных отношениях; **буяны садан** хорш. друг добродетель; духовный наставник; **ойрын садан** близкий родственник; **төрөл садан** хорш. родственник; **төрөл садангүй** не имеющий родственников; безродный; **ураг садан** хорш. родные, родственники, свойственники; **үр садан** хорш. родственники; **холын садан** дальнее родство; дальний родственник; **эцгийн садан** родственники отца; **садан байх** быть родственниками; сродни; **садан төрлийн хүн** родственник.

**САДАР** ᠰᠠᠳᠠᠷ **1.** разврат, распутство; **садар болгох** развращать; **садар болох** развращаться; **2.** распутный, развратный, похотливый; **садар самуун** хорш. а) распутный, развратный, похотливый; б) распутство, разврат; **садар самуун хүн** развратник; **садар самуун явбал сайн нэрээ алдана, цалгай назгай байвал хөгжил хөдөлмөрөөс хоцорно** зүйр., үгчил. если себя вести распутно, то потеряешь авторитет, если быть халатным, то отстанешь в развитии и в труде; **садар самууны** порнографический; **садар самууны зохиол** порнография; порнографическая литература; **садар самууны сэтгүүл** порнографический журнал; **садар самууны хорлол** порнографическая диверсия; **садар самууныг дүрслэх** порнография.

**САДАРЛАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤ **1.** развратничать, распутничать; развращать; **2.** **садарлахуй**-г үз.

**САДАРЛАХУЙ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤ разврат, распутство.

**САДАРЛАЧИХАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **садарлах**-ын нэгэнтээ.

**САДАРЛУУЛАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **садарлах**-ын үйлдүүл.

**САДАРХАЙ I** ᠰᠠᠳᠠᠷᠬᠠᠢ расходящийся по радиусу, радиально.

**САДАРХАЙ II** место соединения сердца, лёгких и печени.

**САДАРХАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠬᠠᠬ проявлять чувство родства.

**САДАРХУУЛАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **садархах**-ын үйлдүүл.

**САДАРЧИХАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **садрах**-ын нэгэнтээ.

**САДВИС** ᠰᠠᠳᠦᠢᠰ са., зурх. название одной из двадцати восьми звёзд лунной астрологии; **садабис**-ийг үз.

**САДГА I** ᠰᠠᠳᠭᠠ **саад**-ыг үз.

**САДГА II** хуучир. кукла из бумаги; изображение человека, сделанное из бумаги (употреблявшееся шаманами при лечении больного).

**САДГАЛАХ** ᠰᠠᠳᠭᠠᠯᠠᠬ препятствовать, мешать.

**САДГАНАХ I** ᠰᠠᠳᠭᠠᠨᠠᠬ сильно течь, бить фонтаном; **садганан гоожих** течь сильной струёй.

**САДГАНАХ II** быть с плохим характером, невоспитанным.

**САДГАНАЧИХАХ** ᠰᠠᠳᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **садганах I**-ын нэгэнтээ.

**САДГАНУУЛАХ** ᠰᠠᠳᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **садганах I**-ын үйлдүүл.

**САДГАТАХ** ᠰᠠᠳᠭᠠᠲᠠᠬ **садгалах**-ыг үз.

**САДРААХ** ᠰᠠᠳᠷᠠᠭᠠᠬ **садруулах**-ыг үз.

**САДРАХ** ᠰᠠᠳᠷᠠᠬ бить струёй, фонтаном; сильно литься, бурлить; **шархнаас цус садрав** из раны сильно течёт кровь.

**САДРУУЛАХ** ᠰᠠᠳᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **садрах**-ын үйлдүүл; 2) шилж. ехать на рысях.

**САЖИЛГА** ᠰᠠᠵᠢᠯᠭᠠ **саажилга** тряска, встряхивание, взмахивание.

**САЖИЛХИЙЛАХ** ᠰᠠᠵᠢᠯᠬᠢ **саажилгах** помахивать, потряхивать головою (о лошади); **трястись** (на лошади).

**САЖИЛЧИХАХ** ᠰᠠᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **саажилгах**-ын нэгэнтээ.

**САЖИН** ᠰᠠᠵᠢᠨ сажень (мера длины, равная 2,13 м.); **дөрвөлжин сажин** квадратная сажень.

**САЖИХ** ᠰᠠᠵᠢᠬ 1) ном. качать, двигать из стороны в сторону; **трясти**, **встряхивать**, **трясти** головою (о лошади); **качаться**, **колебаться**; **ханцуй сажих** махать рукавом (в знак возражения); **толгой сажив** покачал головой; **гар сажиж, дуугай бай гэсэн дохио өглөө** руками дал знак молчания; 2) дремать.

**САЖИЦ** ᠰᠠᠵᠢᠴ 1) тусг. амплитуда; **гуйвалтын сажиц** амплитуда колебаний; 2) **взмах**.

**САЖЛАЛ** ᠰᠠᠵᠢᠯᠠᠯ трясение, встряхивание, взмахивание, колыхание, шатание.

**САЖЛАХ I** ᠰᠠᠵᠢᠯᠠᠬ 1) шагать, идти шагом (напр. о лошади); **шататься**, **пошатываться** (при ходьбе); **сажлан явах** идти тихим ходом (о лошади); **санаж явбал болно, сажлаж явбал хүрнэ** зүйр. если постоянно о чём-либо мечтаешь, то исполнится, если тихо едешь, то доедешь; ~ **тише едешь – дальше будешь**; 2) шилж. плестись, тащиться; 3) бродить, скитаться; **хорвоод дэмий сажилж явахын ашиг юу билээ дээ** что пользы по свету таскаться.

**САЖЛАХ II** 1) часто покачиваться; 2) **помахивать**, **потряхивать**; **гар сажлах** махать рукою (в знак несогласия или отказа); **гар сажлан явах** идти, размахивая руками.

**САЖЛУУЛАХ** ᠰᠠᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **сажлах I, II**-ын үйлдүүл.

**бүрхэг хулаа унаж сажлуулсаар явлаа** оседлав саврасого ездил до изнеможения.

**САЖУУР** ᠰᠠᠵᠢᠭᠤᠷ шарики, привязанные к бокам барабанчика, которые при встряхивании ударяют в него; **погремушки**; **сажуур хэнгэрэг** барабанчик с шариками, привязанными с боков.

**САЗ** ᠰᠠᠵ **тёрка**.

**САЗАР** ᠰᠠᠵᠠᠷ: **бузар сазар** хорш. нечистоты; испражнения.

**САЗДАХ** ᠰᠠᠵᠠᠳᠠᠬ тереть на тёрке.

**САЗДУУЛАХ** ᠰᠠᠵᠠᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **саздах**-ын үйлдүүл.

**САЙ I** ᠰᠠᠶ только что, недавно; **сая**-ыг үз.

**САЙ II** ᠰᠠᠶ галька; **сайр**-ыг үз.

**САЙВАН(Г)** ᠰᠠᠶᠢᠪᠠᠨ китайский портной;

**сайван хийсэн дээл** дліи сшитый сайваном.

**САЙВАНГИЙН** ᠰᠠᠶᠢᠪᠠᠨᠭᠢ **сайван(г)**-ийн харьяал., **ПОШИВОЧНЫЙ**.

**САЙВАР I** ᠰᠠᠶᠢᠪᠠᠷ мелкая иноходь, переступь; **сайвар жороо** мелкая иноходь;

**сайвар морь** лошадь, идущая мелкой иноходью.

**САЙВАР II** **счастливо**, **благополучно**;

**сайвар ангижирсан** **шашин**. отошедший в вечное блаженство (эпитет будды); **сайвар учирсан** **счастливы**, **благополучный**.

**САЙВАРДУУ** ᠰᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤ идущий мелкой иноходью.

**САЙВАРЛАХ** ᠰᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠯᠠᠬ **идти** мелкой иноходью; **ходить** иноходью (о лошади).

**САЙВАРЛАЧИХАХ** ᠰᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **сайварлах**-ын нэгэнтээ.

**САЙВАРЛУУЛАХ** ᠰᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **сайварлах**-ын үйлдүүл.

**САЙГҮЙ** ᠰᠠᠶᠢᠭᠦᠢ: **газар сайгүй** хорш. повсеместно; на всех перекрёстках.

**САЙД I** **ᠰᠠᠶᠢᠳᠠ** министр; хуучир. сановник; вельможа; знатные люди, знатный человек; **гарын сайд** хуучир. а) начальник крыла правого или левого авангардного знамённого отряда; б) товарищ министра; **гэгээрлийн яамны сайд** министр просвещения; **дэд сайд** вице-министр; **ерөнхий сайд** премьер-министр; **жигүүрийн сайд** хуучир. товарищ министра, член совета министерства; **зөвлөлийн сайд** хуучир. **хуувийн сайд**-ыг үз.; **их сайд** визирь; **мужийн сайд** губернатор; **орлогч сайд** товарищ министра; заместитель министра; **тэргүүн сайд** министр; **хуувийн сайд** хуучир. амбань, хэбэй амбань, советник; помощник (при Улясуйтайском военном губернаторе и при командире Илийского знамённого гарнизона); **хэргийг шийтгэх сайд** хуучир. правитель; **Хүрээний хэргийг шийтгэх сайд** Ургинский правитель (сановник, командировавшийся по императорскому указу для вершения дел в Урге); **шадар сайд** хуучир. генерал-адъютант императорской свиты (при маньчжурской династии назначались четыре генерал-адъютанта из князей императорской крови или министров двора); **Элчин сайд** посол; посланник; **эрдэмтэн сайд** хуучир. а) мудрецы, философы; б) совершенный человек (идеал конфуцианского учения); **Эрүүлийг хамгаалах яамны сайд** министр здравоохранения; **эрхийг барьсан сайд** хуучир. министр; **эрхэлсэн сайд** хуучир. министр; **сайд нарын зөвлөл** хуучир. Совет Министров; **Сайд нарын зөвлөлийн ерөнхий сайд** председатель Совета министров; **сайд түшмэл** хуучир. государственные чины, чиновники; **сайдын орлогч** заместитель министра.

**САЙД II сайн**-ы олон., **та муу сайд** вы негодники.

**САЙДАХ** **ᠰᠠᠶᠢᠳᠠᠬᠤ** 1) яриа. улучшаться (преимущественно об отношениях между людьми); 2) быть слишком хорошим, мириться; **муудаж сайдаж явах** яриа. быть как в мире, так и ссоре; ссорятся и мирятся.

**САЙДУУЛАХ** **ᠰᠠᠶᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** сайдах-ын үйлдүүл.

**САЙДЧИХАХ** **ᠰᠠᠶᠢᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** сайдах-ын нэгэнтээ.

**САЙЖИЛ** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠯ** процветание, благосостояние; успех.

**САЙЖИРЦГААХ** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** улучшаться (о многих).

**САЙЖИРЧИХАХ** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** сайжрах-ын нэгэнтээ.

**САЙЖРАЛ** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠷᠠᠯ** улучшение, совершенствование; просвещение.

**САЙЖРАХ** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠷᠠᠬᠤ** 1. 1) улучшаться, повышаться (о качестве); просвещаться; становиться лучше, проходить (о болезни), поправиться, поправляться; наладиться; **ажил хэрэг сайжрав** дело поправляется; **зан нь сайжрах** подобрет; **бие сайжрав** здоровье поправилось; **чи орос хэлэнд сайжирсан**

**байна** ты лучше стал говорить по-русски; **сайжран боловсрох** а) развиваться; б) просвещаться; 2) шашин. родиться, переродиться; возродиться в лучшем разряде (о живых существах); 2. **сайжрахуй**-г үз., **сайжрах царай** признак улучшения.

**САЙЖРАХУЙ** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠢ** улучшение; поправка.

**САЙЖРУУЛАГЧ I** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** улучшающий, украшающий; делающий добро, добродетельный; просветитель.

**САЙЖРУУЛАГЧ II** хуучир. название тридцать девятого года в шестидесятилетнем цикле.

**САЙЖРУУЛАЛТ** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠤᠲᠤ** 1) улучшение, повышение; усовершенствование; 2) шлифование.

**САЙЖРУУЛАХ** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** сайжрах-ын үйлдүүл. 1. 1) улучшать, повышать (качество); делать лучше; совершенствовать; поправлять; оздоравливать; налаживать; **ажлаа сайжруулах** улучшить работу; **ажлаа жинхэнэ ёсоор сайжруулах** по настоящему наладить дело; **ажлаа жинхэнэ янзаар өөрчлөн сайжруулах** перестройка работы на новый лад; **байдлыг өөрчлөн сайжруулах** спасти положение; **биеийн эрүүл мэндийг сайжруулах** укреплять здоровье; **бичгийнхээ найруулгыг сайжруулах** совершенствовать свой стиль; **боловсруулан сайжруулах** развивать; **засан сайжруулах** исправлять; **засан сайжруулах газар** хуучир. исправительный дом; **засан сайжруулах газрууд** исправительные учреждения (исправдом и пр.); **мал аж ахуйг сайжруулах** улучшать животноводство; **сэлбэн сайжруулах** исправлять, чинить, ремонтировать; **тэжээлийг сайжруулах** подкармливать; **худалдан авах чадварыг сайжруулах** повышать покупательную способность; **чанарыг сайжруулах** повышать качество, улучшать качество; **эмчлэн сайжруулах** лечить; **сайжруулан тэнхрүүлэх** улучшить, восстановить; **сайжруулан тэнхцүүлэх** восстанавливать; 2) выбивать кедровые орехи из шишек; 2. **сайжруулахуй**-г үз., **нийгмийн байдлыг сайжруулах** улучшение дел в социальной сфере; **улам сайжруулах** усовершенствование; **хичээл заах аргыг улам сайжруулах** совершенствование методов преподавания; 3. улучшающий; **хөрс сайжруулах** а) мелиорация; б) мелиоративный; **хөрс сайжруулах ажил** мелиоративные работы; **хөрс сайжруулагч** мелиоратор; **сайжруулсан ган** тусг. сталь легированная; **сайжруулсан нүүрс** тусг. активированный уголь.

**САЙЖРУУЛАХУЙ** **ᠰᠠᠶᠢᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ** улучшение; совершенствование; оздоровление.

**САЙЛАЛДАХ** **ᠰᠠᠶᠢᠯᠠᠯᠳᠠᠬ** **сайдах**-ын үйлдэлд, хуучир. проявлять взаимное согласие, жить в согласии.

**САЙМСАРЧ** **ᠰᠠᠶᠢᠮᠰᠠᠷᠴ** подлиза, подхалим; хвастунишка; угодник, льстец.

**САЙМСРАЛ** **ᠰᠠᠶᠢᠮᠰᠠᠷᠠᠯ** угодливость.

**САЙМСРАХ** **ᠰᠠᠶᠢᠮᠰᠠᠷᠬ** 1. 1) угождать, подхалимствовать; угодничать; стараться понравиться, снискать расположение, выслуживаться; 2) хвастаться; 2. **саймсрахуй**-г үз.

**САЙМСРАХУЙ** **ᠰᠠᠶᠢᠮᠰᠠᠷᠬᠤᠢ** бахвальство.

**САЙМШРАХ** **ᠰᠠᠶᠢᠮᠰᠠᠷᠬ** **саймсрах**-ыг үз.

**САЙН** **ᠰᠠᠶᠢᠨ** 1. хороший, добрый; благополучный; прекрасный; здоровый; удачный; лучший; высокий; положительный; твёрдый; **ажилд сайн** работающий; **атгахдаа сайн** цепкий; **базахдаа сайн** цепкий, цепкость; **баттай сайн** твёрдый; твёрдо; **баттай сайн цээжлэх** твёрдо запомнить; **бэх сайн** долговечный; **бэх сайн дээвэр** долговечная кровля; **танхимын дуудлац сайн** хорошая акустика зала; **зүйргүй сайн** несравненный; несравненно хороший; **илүү сайн** ещё лучше; **маш сайн** высококачественный; **муу сайн** хорш. неважный, “с бору да с сосенки”; **нэн сайн** наилучший; **нэн сайн дүн** наилучший результат; **туйлын сайн** идеальный; **туйлын сайн ажилтан** идеальный работник; **хамгийн сайн** наилучший, самый хороший; **шударга сайн** доброкачественность, добросовестный; **шударга сайн ажилтан** добросовестный работник; **сайн аврал** шашин. Хорошая защита, мощный хранитель (эпитет Индры, Хормусты); **сайн ажилладаг** работоспособный; **сайн ажилтныг орон тоонд байлгана** сохраняю ценного работника в штате; **сайн ажлыг муушаах** порочить хорошую работу; **сайн бодсон хариу** продуманный ответ; **сайн бэлгэ** хороший знак, признак, хорошая примета, хорошее предзнаменование; **сайн бэлгэт эм** хуучир. красивая женщина; **сайн гэрч** знатный свидетель; **юм бүхнийг сайн гэх** радушно смотреть на все; **сайн дур** добрая воля, добровольность; **сайн дураар** добровольно, по доброй воле, добром, охотно; полюбовно; **сайн дураар өгчихвөл дээр** лучше добром отдай; **юмыг сайн дураар хуваах** любовный раздел имущества; **цэрэгт сайн дураар орох** пойти в армию добровольцем; **сайн дураар элсэн цэрэг** волонтер; **сайн дураар элсэгч** доброволец; **сайн дураараа болих** добровольный отказ; **цөмийн зэвсгээс сайн дураараа татгалзах** добровольно отказаться от ядерного оружия; **сайн дураараа эвлэрэх** пойти на мировую; **сайн дурын** добровольный; добровольческий; **сайн**

**дурын байгууллага** самодеятельная общественная организация; **сайн дурын нийгэмлэг** добровольное общество; **сайн дурын олон нийтийн байгууллага** массовые добровольные организации (профсоюз и др.); **сайн дурын татвар** самообложение; **сайн дурын үндэс болгон** на основе добровольности, на добровольных началах; **сайн дурын үүднээс** на добровольных началах, добровольно, по своему желанию; **сайн дурын хүн / сайн дурын цэрэг** цэрэг. добровольный боец, доброволец; **сайн дурынхан** добровольцы; **сайн дурынхны** самодеятельный, любительский; **шийн сайн дурынхны бүлгэм** любительский драматический кружок; любительская труппа; **сайн дурынхны тавьсан жүжиг** любительский спектакль; **сайн зан** доброта; **сайн зоригоор** по доброй воле; добровольно; **сайн моринд эзэн олон, сайн хүнд нөхөр олон** зүйр. У доброго коня много хозяев, а у хорошего человека много друзей; **сайн муу** хорш. хорошее и плохое качество; **сайн муугаар нь ялгах** рассортировывать; **сайн ч миний хүү, муу ч миний хүү** своё дитя и горбата, да мило; **сайн мэдэх** знать как свои пять пальцев; **би өөрөө ч сайн мэдэхгүй байна** я ещё и сам не знаю хорошенько; **сайн нойрсоорой!** спокойной ночи!; **сайн нөхөр** а) хороший друг, товарищ, приятель; б) шашин. учитель, наставник, духовный руководитель; **тэр бид сайн нөхөд** мы с ним хорошие друзья; **сайн нэр** доброе имя, хорошая репутация, слава, известность; **сайн нэрийг хүсэвч олдохгүй, муу нэрийг хусавч арилахгүй** зүйр. добрая слава лежит, а худая бежит; **сайн оюун** благоразумие; благоразумный; **сайн оюут** умный, мудрый; **сайн өдөр** а) выходной, нерабочий день; воскресенье; праздник; б) благополучный, счастливый день; **хагас сайн өдөр** суббота; субботний; **сайн өнгөт** а) имеющий хороший цвет, вид, красивый; б) ёгт. золото; **сайн сайхан** прекрасный, наилучший; **сайн сайхны түйл** прекрасный идеал; **танд сайн сайхныг хүсэн ерөөе!** желаю вам всего хорошего!; **сайн ч хүн юм, сайхан ч хүн юм** красив да умён – два угодья в нём; **сайн санаа** добрые желания, добрые намерения; доброжелательство; **сайн санаат** доброжелательный, доброжелательный; **сайн санаж ав** заруби себе на носу; **сайн сар / сайн үйлт** восьмой месяц (по древнеиндийскому календарю август-сентябрь); **сайн сархинаг** рукав, часть желудка жвачных животных; **сайн сэтгэл** доброта; **сайн сэтгэлт** дружелюбный; добросердечный; добродушный; **сайн сэтгэлээр** с добрыми намерениями; **сайн талын** положительный; **романы сайн талын**

**баатрууд** положительные герои романа; **сайн танил** хороший знакомый; **цөм сайн тийшээ хандаж байна** всё к лучшему; **сайн үгт** тот, кто хорошо говорит, объясняет; красноречивый; **сайн үйл** благодеяние, доброе дело; **сайн үйлстэн** доброхоты; **сайн үзэсгэлэнт охин** красивая девушка; **сайн үнэр / сайн анхилга** благовоние, благоухание; **сайн үнэрт сар** третий месяц (по древнеиндийскому календарю март-апрель); **сайн үр дүн** положительный результат; **сайн үүлдрийн** породистый, хорошей породы (о скоте); **сайн үүлдрийн тайга** чистокровная борзая; **муу амьд явахаар сайн үх** цэцэн. лучше умереть стоя, чем жить на коленях; **сайн хийгдсэн** грамотный; **сайн хийгдсэн ажил** вполне грамотная работа; **сайн хөршийн** добрососедский; **сайн хөршийн харилцаа** добрососедские отношения; **сайн хувь** счастье, благополучие, благоденствие; **сайн хувьт** счастливый; **сайн хужир** чистая сода; **сайн хүмүүжилтэй** благовоспитанный; **сайн хүн** знатный человек; добрый человек; хороший человек; **сайн хүн нэг үгтэй, сайн морь нэг явдалтай** зүйр., үгчил. Хороший человек верен своему слову, хороший конь не меняет своего хода; **сайн хүн үзсэнээ, муу хүн идсэнээ** зүйр., үгчил. Хороший человек расскажет о том, что видел, плохой человек расскажет о том, что ел; **сайн хүн санаагаараа гээч** добрый человек лёгок на помине; **сайн хүний нэр үлддэг, муу хүний шившиг үлддэг** зүйр. земля на могиле зарастает дёрном, а худая слава остаётся; **сайн хүнийг ханилан байж мэддэг, сайн морийг унан байж мэддэг** зүйр. хороший человек узнаётся в дружбе, хороший конь узнаётся в езде; **сайн л хэрэг байна** хорошее дело; **сайн цаг** хорошее время, счастливый период; шашин. теперешний век, период существования нашего мира; **сайн чанар** доброкачественность; **хүнсний сайн чанар** доброкачественность продуктов; **сайн чанартай** высокосортный; добротный; доброкачественный, хорошего качества; **сайн чанартай бүтээгдэхүүн** доброкачественный товар; **сайн чанартай цэмбэ** добротное сукно; **сайн чанарын** высококачественный; **сайн чанарын ажил** работа высокого качества; **сайн чулуун нүүрс** антрацит; **сайн шим** суть, сущность, существо, эссенция; **сайн эм аманд гашуун боловч өвчинд тустай, шударга үг чихэнд хатуу боловч явдалд тустай** зүйр. Горьким лечат, а сладким калечат; **сайн эр** добрый молодец; настоящий мужчина, удалец; **сайн эхлэл** хорошее начало; **сайн юм сааруу, муу юм гааруу** цэцэн., үгчил. Хорошее трудно даётся, а плохое само идёт; хорошее

снизу лежит, а плохое сверху торчит; **сайн юманд саад олон байдаг юм шүү** хорошенького понемножку; **сайн юмыг шивнэж хэлдэггүй** цэцэн. о хороших вещах шёпотом не говорят; **сайн явах санаагаар, сайхан явах заяагаар** зүйр. человек сам кузнец своего счастья; **сайн явахад садан олон, саар явахад дайсан олон** зүйр. на кого счастье, на того и люди; **сайнаас салах бэрх, муугаас хагацах бэрх** зүйр. с хорошим расстаться жаль, а от плохого избавиться трудно; **сайнаасаа саар нь их** хууч. много в людях милости, да вдвое лихости; **сайныг дагавал сарны гэрэл, мууг дагавал могойн хорлол** зүйр. с кем поведёшься от того и наберёшься; **сайныг муу гутаадаг, мууг сайн дардаг** хууч. хорошего плохой портит, а плохого хороший побеждает; **2.** что-либо хорошее; добро, благо; благополучие, счастье; **сайн амгалан** счастье, благополучие; благословение; **сайн амгалан болтугай!** да будет благословен!, да наслаждается счастьем!; **сайн зарлиг** шашин. проповедь, религиозная беседа, священное писание; **сайн сайхан байдал** благосостояние; **сайн сайхан бүхнийг эх орондоо зориулая** всё самое лучшее посвятим родине; **үндэстэн ястан бүрийн сайн сайхны тусын тулд** на благо каждой нации и народности; **тэр хүн танд сайн сайхныг хүсч байна** он желает вам добра; **сайн юм добро; сайн юм болохгүй нь** не к добру; **сайн юманд саад их** хууч. тернисты пути совершенства; **сайны туйл** совершенство; **сайны туйлд хүргэх** довести до совершенства; **сайныг асуух** просить смилостивиться, просить милостыню; **сайныг ерөөгч** доброжелатель; **сайныг өгөгч** податель благ, милостей; **сайныг хүсэх** желать хорошего, желать добра; доброжелательство; доброжелательный; **3.** хорошо; благополучно; прекрасно; **сайн амрах** хорошо отдыхать; **түүний өнөөдөр ирэх нь сайн байна** хорошо, что он придёт сегодня; **тэр хүн сайн ажиллаж байна** он хорошо работает; **энэ хутга сайн даана** Этот нож хорошо берёт (хорошо режет); **энэ цув ус сайн даана** Этот плащ не промокает; **юм бүхнийг сайн хийх хэрэгтэй** всякое дело надо делать хорошо; **сайн байна уу?** здравствуйте! (приветствие); **сайн, та сайн байна уу?** здравствуйте! (ответ); **сайн сууж байна уу?** как вы живёте!; хорошо ли вы живёте?; **сайн уу?** как живёте? (приветствие при встрече); **танайхан сайн уу?** хорошо ли живут ваши?; как живут ваши?; **сайн сууж байгаарай** счастливо оставайтесь!; **сайн зоогло** ешьте на здоровье!; **сайн нойрсов уу!** хорошо ли спали?; доброе утро!; **сайн хонов уу?** хорошо ли переночевали?; доброе утро!; **аян замдаа сайн яваарай!** счастливого пути!

**САЙНААР** **сайн**-ы үйлдэх., хорошо, по-хорошему, как следует, хорошенько; добросовестно; счастливо, благополучно; **туйлын сайнаар** идеально; **сайнаар ажирсан / сайнаар одсон** хуучир. отошедший в вечное блаженство (эпитет будды); **сайнаар учирсан** счастливый, благополучный.

**САИНДАА** **л нэг удаа** в лучшем случае один раз.

**САИНТАЙ** **чанар сайнтай** обладающий хорошим; **чанар сайнтай** обладающий хорошими качествами, доброкачественный.

**САЙР I** **1.** 1) галька; мелкий, хрупкий камень, дресва; **голын сайр** речная галька; **усны сайр** водная дресва; **сайр чулуу** хорш. щебень, дресва; 2) сухое русло водного потока; мелкое место в реке; **жалга сайр** хорш. овраг; **сайр урсгал** хорш. сухое русло; **сайр хөндий** хорш. речная долина (с сухим руслом); **сайр шанд** хорш. неглубокая вода, бьющая из-под земли; **сайр шандын усыг шавхаж аваад барахгүй, сайн хүний үрийг шоолж муулавч болохгүй** дуу. не вычерпать воду из ключа, бьющего из-под земли, не осмеять человека из хорошей семьи; **2.** галечный; † **их сайр цэцэг** ург. лилия галечная.

**САЙР II** шагрень; **саарь II**-ийг үз.

**САЙР III** пыпки; **саарь III**-ийг үз.

**САЙР IV** **саарь I**-ийг үз.

**САЙРАРХАГ** **сайрархаг газар** щебенистый, щебёночный; **сайрархаг газар** щебенистая местность.

**САЙРАХ** **сайрахагч** рассыпаться, раздробляться, превращаться в крошки.

**САЙРГА** **сайргагч** щебень, щебёнка; **хайрга-**ыг үз.

**САЙРДАХ** **сайрдах** быть обильным щебнем.

**САЙРДУУЛАХ** **сайрдах**-ын үйлдүүл.

**САЙРДЧИХАХ** **сайрдах**-ын нэгэнтээ.

**САЙРТАХ** **саарьтах**-ыг үз.

**САЙРТУУЛАХ** **сайртах**-ын үйлдүүл.

**САЙРУУЛАХ** **сайрах**-ын үйлдүүл, 1) рассыпать, раздроблять, превращать в крошки; 2) выбивать кедровые орехи из шишек.

**САЙРХААЧ** **сайрхагч**-ийг үз.

**САЙРХАГ** **1.** хвастливый; кичливый, тщеславный; **сайрхаг хүн** хвастливый человек; **2.** хвастун, самохвал.

**САЙРХАГЧ** **сайрхагч** хвастун; тщеславный человек; самохвал; бахвал.

**САЙРХАЛ** **сайрхал** хвастовство; бахвальство; высокомерие; тщеславие; чванство; бравада; **хоосон сайрхал** пустое хвастовство.

**САЙРХАХ** **1.** хвастаться; быть тщеславным; бахвалиться; воображать; **мэдлэгээрээ сайрхах** щеголять своими знаниями; **хэт сайрхах** раздувание; **2.** **сайрхахуй**-г үз.

**САЙРХАХУЙ** **сайрхал** хвастовство, бахвальство, тщеславие.

**САЙРХУУ** **сайрхуй** хвастливый; **сайрхуу зан** хвастливость.

**САЙРХУУЛАХ** **сайрхах**-ын үйлдүүл.

**САЙРХЧИХАХ** **сайрхах**-ын нэгэнтээ.

**САЙРЫН** **сайр I**-ын харьяал., галечный; † **сайрын хялгана / сайрын цагаан өвс** ург. ковыль галечный, ковылёр.

**САЙТ** **сайтай**-г үз., **замаг сайт усанд шувуу олон цуглана, зан сайт хүнд нөхөд олон цуглана** зүйр. к воде с хорошей тиной птицы слетаются, а вокруг хорошего человека много людей собирается.

**САЙТАЙ** **1.** обладающий **сайтай** хорошим, хороший; обладание **сайтай** хорошим качеством; **авир сайтай** благодетельный; **амт сайтай** вкусный; **бие сайтай** крепкий, здоровый; **бие бялдар сайтай** статный; **бие бялдар сайтай залуу** статный юноша; **илч сайтай** жаркий, дающий большой (хороший) жар (о топливе); **мэдэц сайтай** грамотный; **нүд сайтай** имеющий хорошее зрение; **өнгө сайтай** хорошего цвета, красивый; **харвалт онолт сайтай** меткий; **хүн сайтай** человек хорошей души, настоящий человек; **чанар сайтай** хорошего качества; **эгшиг сайтай** напевный; **эгшиг сайтай шүлэг** напевные стихи; **эр сайтай эм номхон, эзэн сайтай морь номхон** зүйр. спокойна жена, имеющая хорошего мужа, смирна лошадь, имеющая хорошего хозяина; **сайтай муутай** хорш. неровный; неровно; **сайтай муутай сурах** учиться неровно; **2.** больше; **мал сайтай айл** семья, имеющая достаточное количество (немало) скота; **өвс сайтай нутаг** кочевье обильное травой; **сүү сайтай үнээ** молочная корова; **тослог сайтай хоол** высококалорийная пища; **хангамж сайтай** благоустроенный.

**САЙТАР I** **сайтар** хорошо, хорошенько, прекрасно, по-хорошему, как следует; совершенно, совсем, вполне, очень; основательно; **сайтар анхаарвал зохино** следует обращать серьёзное внимание; **сайтар арилсан** а) совершенно чистый, очищенный; б) шашин. название субургана (поставленного на том месте, где по преданию будда обрзал свои волосы и отказался от мира); **сайтар ачлах** отблагодарить достойным образом; **сайтар басгагч** хуучир. благовонный; **сайтар бодох**

продумать, продумывать; вынашивать; **ажлын төлөвлөгөөг сайтар бодох** продумать план работы; **сайтар бодсон** продуманный; **сайтар болгоомжлох** быть осторожным, внимательным; **сайтар боловсорсон** зрелый, созревший; совершенный, готовые плоды или следствия деяний; **сайтар боловсруулсан** хорошо обдуманый; **сайтар босгосон** а) поставленный, сооружённый, воздвигнутый; б) хуучир. статуя; **сайтар бүрдсэн** совершенный, совершеннейший; **сайтар бүтсэн** а) совершившийся, совершенный, готовый; б) правильный; в) примечательный; **сайтар бэлтгэгдсэн боловсон хүчин** хорошо подготовленные кадры; **сайтар бясалгах** хуучир. созерцать; созерцание; **сайтар гарах** шахин. совершенно удалиться, отказаться (от мира), вступить в духовное звание, сделаться монахом; **сайтар гарсан** а) совершенно удалившийся (от мира); лицо, принявшее монашеские обеты; монах; б) хуучир. название первого года в шестидесятилетнем цикле; **сайтар ерөөх** благословлять; **сайтар жолоодогч** вождь, правитель; **сайтар захих** настоятельно просить; **сайтар мэдэгч** мудрый, премудрый; **сайтар номлогч** наставник, учитель; **сайтар номлосон** хуучир. моральные наставления, афоризмы; изящное литературное произведение; остроумное выражение; **сайтар оршуулах** хуучир. благословлять, освящать; **хүчээ сайтар өгөх** отдавать все свои силы, служить добросовестно; **асуудлыг сайтар судлах** основательно изучать вопрос; **сайтар судласан** а) хуучир. испытанный, опытный, мудрый; б) хорошо изученный; **сайтар тодорхой мэдэх** понимать вполне, совершенно ясно представлять себе; **сайтар ухах** следует ясно понять; **сайтар үзүүлэх** хорошо показать, хорошо объяснить; **сайтар үзэх** пересматривать; созерцать; **сайтар явуулах** правильно проводить (решения); **сайтар ялгах** различать, отмечать, разбирать, анализировать.

**САЙТАР II: сайтар хүргэсэн** тоо. десять в тридцать пятой степени; **их сайтар хүргэсэн** тоо. десять в тридцать шестой степени.

**САЙТГАР**  хуучир. **сайтар**-ыг үз.

**САЙТГАХ**  **сайдах**-ын үйлдүүл., одобрить, хвалить, признать хорошим; улучшить.

**САЙХАГЧИН**  хуучир. Геморрой (болезнь).

**САЙХАЛАЙ**  **сайхлай**-г үз.

**САЙХАЛЬ**  : **сайхаль цэцэг** ург. красивоцветник; каллиантемум.

**САЙХАН**  1) красивый, прекрасный, прелестный; хорошенький,

пригожий; приятный; **сайхан ааш** а) приветливость, приветливый, прекрасный характер; хорошее настроение; б) чистое сердце, чистый сердцем; благородство души; искренность; **сайхан ааштай хүн** приветливый человек; **сайхан аятайхан** хорш. приятный, пригожий; **сайхан болгох** облагораживать, облагородить; **сайхан болох** похорошеть; **сайхан дуудлагатай** звучный; **сайхан дуудлагатай үг** звучное слово; **сайхан мэдээ** приятная новость; **сайхан охин** красивая девушка; **сайхан өдөр боллоо** пригожий денёк выдался; **сайхан сэтгэлтэй** незлобивый; **сайхан сэтгэлтэй хүн** незлобивый человек; **сайхан сэтгэлээр** от чистого сердца, от всего сердца; **сайхан үгээр** красивыми фразами, при помощи красивых слов; остроумно, красноречиво; ласково; **сайхан үлгэр дууриал** хороший пример; **сайхан үнэр** благовоние; **сайхан үнэр анхилах** благоухание; **сайхан үнэрт** благовонный, благоуханный, ароматный, душистый; **сайхан үнэртэй цэцэг** душистые цветы; **сайхан хоолой** хороший голос; **сэтгэл татам сайхан хоолой** неотразимый голос; **сайхан хүн** красавец; **сайхан царай төөнөөл** нэг насаар балрахгүй, **сайн бүтээл** гаргавал муу нэр улирахгүй цэцэн., үгчил. если клеймить красивое лицо, то клеймо не сойдёт всю жизнь, если совершить хороший поступок, то забудется недоброе имя; **сайхан царайтай** с приятным, красивым лицом, красивая внешность; **сайхан шалтаг** благовидный предлог; **энэ нээрээ сайхан юм** Это просто прелесть; **юу сайхан бэ дур сайхан** о вкусах не спорят; охота пуще неволи; **бахтай сайхан** упоительный; **бахтай сайхан хавар** упоительная весна; **гайхалтай сайхан** чудесный; **жигтэйхэн сайхан** фееричный, феерический; **зүйрлэшгүй сайхан** несравненный; несравненно красивый; **тансаг сайхан** элегантный; элегантно; **тансаг сайхан хувцаслах** элегантно одеваться; **уран сайхан** хорш. а) искусство, художественность; б) художественный; **уран сайханчид** работники искусства; **уран сайхны кино** художественный фильм; **хосгүй сайхан** несравненный; несравненно; **дуучин хосгүй сайхан дуулна** певец поёт несравненно; 2) приятный, подходящий, удобный; пристойный; **цаг агаар сайхан байна** хорошая погода; 2. 1) красиво; **энэ юутай сайхан юм бэ?** как это красиво!; 2) хорошо; **гадаа сайхан байна** хорошо на улице; **над энд сайхан байна** мне хорошо здесь; † **сайхан хэвт цэцэг** ург. роза жёлтая, шиповник Бравинковой.

**САЙХЛАЙ**  : **сайхлай цэцэг** ург. мак самосейка.

**САЙХНААР** **сайхан**-ы үйлдэх, красиво, прекрасно, прелестно; хорошенко, получше, как следует; **туйлын сайхнаар** наилучшим образом, как можно лучше.

**САЙХЬ** ном. тот самый; недавний, только что бывший, только что упомянутый; **сайхь учрыг эс мэдэв** тот ничего не понял; **сайхь хүмүүс ийн хэлсэн ажээ** так сказали те самые.

**САЙЧУУД** передовики, лучшие люди; знатные люди; **үйлдвэрийн сайчууд** передовики производства; **хөдөө аж ахуйн тэргүүний сайчуудын анхдугаар зөвлөлгөөн** первое совещание передовиков сельского хозяйства.

**САЙЧУУЛ** яриа. **сайчууд**-ыг үз.

**САЙШААГААГҮЙ** неодобрительный.

**САЙШААГДАХ** **сайшаах**-ын үйлдэгд., получать одобрение, похвалу, быть одобренным, рекомендованным; **олонд сайшаагдах** получить признание; **мал аж ахуйг сайжруулах тухайд сайшаагдсан арга явууллага** мероприятия, рекомендованные в области улучшения скотоводства.

**САЙШААГЧ**: **бодот байдлыг хэт сайшаагч** идеалист.

**САЙШААЛ** одобрение, похвала; рекомендация; благодарность; **нүүр сайшаал** уважение, почести; **сайшаал хүлээх** заслужить благодарность; получать одобрение; быть одобренным.

**САЙШААЛГАХ** 1) **сайшаах**-ын үйлдүүл.; 2) рекомендоваться; **сайшаагдах**-ыг үз., **хүнд сайшаалгах** выслушать чье-н. одобрение; быть одобренным кем-л.

**САЙШААЛТ** **сайшаалтай**-г үз., † **сайшаалт ерөөлт** түүх. название годов правления маньчжурского императора Цзя-цин (1796-1821).

**САЙШААЛТАЙ** похвальный, достойный одобрения, похвалы; заслуживающий одобрения; одобрительный.

**САЙШААЛЫН** **сайшаал**-ын харьяал., одобрительный, похвальный; **сайшаалын жуух бичиг** похвальная грамота; **сайшаалын үнэмлэх бичиг / сайшаалын хуудас** одобрительный отзыв, похвальный лист, рекомендация.

**САЙШААСАН** похвальный; одобрительный; рекомендательный; **нийтийн сайшаасан / нийтээр сайшаасан** общепризнанный; **нийтийн сайшаасан авьяастан** общепризнанный талант; **сайшаасан захидал** рекомендательное письмо; **сайшаасан үнэлэлт** одобрительная оценка.

**САЙШААХ** 1. одобрять, хвалить; признавать хорошим, относиться с одобрением; приветствовать; рекомендовать; **хэт сайшаах** идеализировать; **шинэ шийдвэрийг сайшаах** приветствовать новое решение; **тийм хүнийг сайшаах хэрэгтэй** надо одобрять такого человека; **сайшаавал зохихоор ажиллажээ** надо хвалить; похвала улучшает работу; **сайшаан батлах** одобрить; **тогтоолын төслийг сайшаан батлах** одобрить проект резолюции; **сайшаан дагах** сочувственно относиться; **сайшаан зөвлөх** рекомендовать; **сайшаан зөвлөсөн** рекомендательный; **сайшаан магтах** прославлять, хвалить, петъ дифирамбы; **сайшаан өгүүлэх** а) хвалить, прославлять; б) название одного из разделов буддийской канонической литературы; **сайшаан тэмдэглэх** с одобрением, одобрительно отметить; **сайшаан урамшуулах** поощрять, заинтересовывать; **сайшаан үзэх** относиться с одобрением, одобрять; **сайшаан хөхүүлэх** поощрять; **сайшаан шагнах** награждать, поощрять; **бид чамайг сайшаана** мы одобряем тебя; 2. **сайшаахуй**-г үз., **үл сайшаах** неодобрение; **шийтгэсэн ба сайшаан шагнасныг тэмдэглэх данс** түүх. журнал взысканий и поощрений.

**САЙШААХУЙ** одобрение, хвала, похвала; рекомендация; объявление благодарности.

**САЙШААХУЙЯ** достойный одобрения; одобрительно; **сайшаахуйя зохистой** достойный одобрения или похвалы.

**САЙШААЦГААХ** одобрять, хвалить (о многих).

**САЙШААЧИХАХ** **сайшаах**-ын нэгэнтээ.

**САКС** **сакс бүрээ** хөгжим. саксофон.

**САКСОФОН** хөгжим. **сакс бүрээ**-г үз.

**САЛ I** **сал** плот; **салаар мод урсгах** плот, сплав; **салаар мод урсгах ажилчин** сплавщик, плотовщик; рабочий на сплаве леса; **салаар явах** плыть на плоту.

**САЛ II**: **сал сул** хорш., яриа. а) рассеянный; б) спустя рукава; **сал сул ажиллах** работать спустя рукава; **сал сул хүн дээ** рассеянный человек.

**САЛ III**: **сал хийх** ослабевать, терять силы, изнемогать; выдыхаться.

**САЛ IV**: **сал мод** ург. папоротник.

**САЛАА(Н)** 1. 1) ответвление; развилина, разветвление; **голын салаа** приток, рукав реки; **замын салаа** ответвление; **төмөр замын салаа** ответвление железной дороги; ветка железной дороги; **олон салаа** разветвлённый; **улиангар олон салаа болж ургадаг** тополь даёт много

ответвлений; **хурууны салаа** промежуток между пальцами; междуперстие; **салаа гишүү** развилистый сук; **салаа гишүүн** ветви, ответвления; **салаа гэдэстэн** амьт.суд. турбеплярии ветвистокишечные; **салаа мөчир** хорш. ветви; отрасли; **аж ахуйн салаа мөчир** отрасли хозяйства; **үйлдвэрийн салаа мөчир** отрасль промышленности; **салаа салбар** хорш. ветви, ветки, ответвления; отделения; **салаа туурайтан** амьт.суд. парнокопытные; **салаа тэмтрүүлтэн** амьт.суд. голотурии ветвистошупальцевые; **салаа цувриул богино хоолой** тусг. патрубок; **модны салаан дээр** на развилине дерева; 2) зубец; **гурван салаатай ац** вилы с тремя зубцами; 3) цэрэг. взвод; участок; отвод; отделение, отряд, отрасль; линия; **ажлын чухал салаа** важный участок работы; **химийн салаа** химический взвод; **салаа захирах** командовать взводом; **салааны дарга** командир взвода; **салааны туслагч** помощник командира взвода; **салааны ухуулагч** агитатор взвода; **салааны шийтгэгч** хуучир. начальник отделения в ревизионной комиссии уголовных дел; экзекутор в кассационном департаменте и жертвенном приказе; 4) углубление между пригорками; балка; отрог, ответвление основной горной цепи; 2. разветвлённый; ответвлённый; **салаа зам** разветвлённая дорога; **салахын эрхээр эс салав, салаа замын эрхээр салав** мы разошлись не по своему желанию, но разошлись наши жизненные пути; **салаа төмөр зам** разветвлённая железная дорога; † **таван салаа** ург. подорожник; **салаа улалж** ург. осока.  
**САЛААВЧ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠪᠴᠢ** яриа. кукиш, фи́га (комбинация из трёх пальцев); **салаавч тавих / салаавч үзүүлэх** показывать фигу.  
**САЛААВЧИЛЧИХАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** салаавчлах-ын нэгэнтээ.  
**САЛААВЧЛАХ I** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠪᠴᠢᠯᠠᠬᠤ I** показать фигу.  
**САЛААВЧЛАХ II** 1. ответвляться, разветвляться; **салаавчилсан холбоос** перекрёстная рифма; 2. вразбивку.  
**САЛААВЧЛУУЛАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** салаавчлах-ын үйлдүүл.  
**САЛААГАҢА** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠩᠠ** ᠒ ург. хориспора.  
**САЛААДАЙ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠢ** ург. дикодон.  
**САЛААЖИХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠵᠢᠬᠡ** 1. ответвляться, разветвляться; 2. ответвление; развилина, разветвление.  
**САЛААЛАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ** 1. 1) ветвиться, разветвляться; раскидывать ветви; пускать отростки, ростки; ответвляться; **горхи салаалав** ручей разветвился; **төмөр замын гол шугам тавьснаас болж зам олон салаалав** от магистрали ответвилось несколько дорог; **салаалж гарах**

ответвляться; **салаалж ургах** пускать ростки; 2) привязать; **морио салаалж аргамжив** привязал пару лошадей на одной привязи; 2. **салаалахуй**-г үз., **салаалах бэлчир** место ответвления; 3. ответвлённый; **салаалсан гүйдэл** ток ответвлённый.  
**САЛААЛАХУЙ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠠᠬᠤ** разветвление, ответвление.  
**САЛААЛЖ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠵᠢ** шувуу. **салалж**-ийг үз.  
**САЛААЛУУЛАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** салаалах-ын үйлдүүл.  
**САЛААЛУУЛГА** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠤᠭ᠎ᠠ** ᠒ тусг. шунт.  
**САЛААЛУУР** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠷ** тусг. ответвитель.  
**САЛААЛЦГААХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠤᠴᠭᠠᠬᠤ** ветвиться, разветвляться.  
**САЛААЛЧИХАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** салаалах-ын нэгэнтээ.  
**САЛААРАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** салаалах-ыг үз.  
**САЛААТ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠤ** салаатай-г үз., † **салаат башир** ург. гвоздика ветвистая; **салаат буудай** ург. пшеница тургидум; **салаат сүүт өвс** ург. молочай лозный; **салаат хиаг** ург. вострец ветвистый.  
**САЛААТАЙ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ** имеющий ветви, ответвления, ветвистый; † **салаатай цахирма** ург. орхидея; **улаан салаатай цахирма** ург. ятрышник.  
**САЛААТАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤ** 1) разветвляться; иметь развилину, ответвляться; распускать ветви; покрываться ветвями; делиться на отдельные ветви, ветки; **мод салаатах** дерево разветвилось; 2) шилж. осложняться; **хэрэг салаатах** дело осложняется.  
**САЛААТУУЛАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** салаатах-ын үйлдүүл., ответвить.  
**САЛААТЧИХАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** салаатах-ын нэгэнтээ.  
**САЛАВТАР** **ᠰᠠᠯᠠᠪᠲᠠᠷ** нутг. скошенное сено.  
**САЛАЙ** **ᠰᠠᠯᠠᠢ** 1) амин. сперма; 2) слизь, воды (стекающие при родах); **салиа**-г үз.  
**САЛАЛГҮЙ** **ᠰᠠᠯᠠᠯᠭᠦᠢ** · **ᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ** неразлучно, неотлучно, постоянно; не отставая; **салалгүй дагах** неотлучно следовать за кем-чем-л.  
**САЛАЛЖ I** **ᠰᠠᠯᠠᠯᠵᠢ I** шувуу. 1) кулик белохвостый; 2) пигалица белохвостая.  
**САЛАЛЖ II** ремешки у седельного подхвостника; **хударганы салалж** четыре ремешка у седельного подхвостника.  
**САЛАЛТ** **ᠰᠠᠯᠠᠯᠲᠤ** 1) разлука; расставание; 2) развод; **гэр бүл салалт** расторжение брака, развод; 3) отделение от чего-л.  
**САЛАЛТГҮЙ** **ᠰᠠᠯᠠᠯᠲᠦᠭᠦᠢ** · **ᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ** неотделимый, неразрывный, неразлучный.  
**САЛАЛТГҮЙГЭЭР** **ᠰᠠᠯᠠᠯᠲᠦᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ** неразрывно, неразлучно.  
**САЛАЛЦАХ** **ᠰᠠᠯᠠᠯᠤᠴᠠᠬᠤ** салах-ын үйлдэл., расходиться, разлучаться.

**САЛАМ** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠮ</sup> хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); **салам цохих** избивать.

**САЛАМГАНАХ** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠨᠠᠬ</sup> колыхаться, болтаться (о чём-л. рваном).

**САЛАМГАР** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠮᠭᠠᠷ</sup> рваный; разорванный, изношенный; **саламгар гутал** рваная обувь; **саламгар уранхай цаас** рваная бумага; † **саламгар үүл** рваные (редкие) облака.

**САЛАМДАР** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠮᠳᠠᠷ</sup> амьт. саламандра.

**САЛАМЛАХ** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠮᠯᠠᠬ</sup> рвать, порвать.

**САЛАН I** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠨ I</sup> неопрятный, нерадивый, небрежный, неаккуратный; **салан байх** неряшество; **салан задгай** хорш. неаккуратный, небрежный, халатный; **салан оргих** разгильдяйничать; **салан хийсэн** небрежный; **салан хийсэн тэмдэглэл** небрежные записи; **салан хүн** неряха; неряшливый человек; неаккуратный человек; **салан явдал** неряшливость; небрежность; **хүлцэшгүй салан явдал** непростительная небрежность; † **салан шувуу** ёж. кукушка.

**САЛАН II** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠨ II</sup> хөгжим. тарелки (музыкальный инструмент).

**САЛАН III** г. Си-нин (название города в провинции Гань-су).

**САЛАНГАД** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠨᠭᠠᠳ</sup> 1. частный; разрозненный; сепаратный; отдельный; обособленный; разбросанный; **саланхай-г үз.**, **салангад авиа** хэл. шинж. отделяемый звук; **салангад ажиг** ург. чередя трёхраздельная; **салангад аялга** хэл. шинж. отдельная интонация; отдельная мелодия; **салангад байх** разрозненность; **хүний ухаан хэлнээс салангад байдаггүй** мысли не существуют оторванно от языка; **Пушкиний салангад ботиуд** разрозненные тома Пушкина; **салангад гэрээ** сепаратный договор; **салангад дам нуруу** разрезная балка; **салангад дүгнэлт** частный вывод; **салангад үгийн утга** отдельное значение слова; 2. отдельно, обособленно; разбросанно.

**САЛАНГИ** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠨᠭᠢ</sup> 1. порознь; вразброд; врозь; **саланхай-г үз.**, **саланги дуудах** произносить раздельно; 2. раздельный; **саланги амьдрах** жить раздельно; † **саланги шарилж** ург. полынь разобшённая.

**САЛАНГИД** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠨᠭᠢᠳ</sup> салангад-ыг үз.

**САЛАНГИДУУ** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠨᠭᠢᠳᠠᠭᠤ</sup> довольно разрозненный.

**САЛАНХАЙ** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠨᠬᠠᠢ</sup> 1. порознь; вразброд; врозь, отдельно; **чиний үзэг иш хоёр саланхай байна** твоё перо и ручка лежат отдельно; **манай хонь ямаа саланхай бий** наши овцы и козы находятся отдельно; 2. что-либо отделившееся; долька; **жүржийн саланхай** апельсинная долька; 3. разбросанный, рассеянный, отделённый.

**САЛАРХАЙ** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠢ</sup> слабо связанный, легко отделимый, отдельный, разбросанный.

**САЛАХ** <sup>ᠰᠠᠯᠠᠬ</sup> 1. 1) избавляться от чего-л.; **ангжран салах** избавляться от чего-л.; отделяться, удаляться, отклоняться; **гагнаас салах** распаяться; **наалдаас салах** расклеиться; **өвчнөөс салах** избавиться от болезни; **энэ өвчнөөс нэг салах юмсан** избавиться бы мне от Ётой болезни; **өрнөөс салах** не остаться в долгу; **төвөгтэй ажлаас салахыг оролдов** старался избавиться от трудных работ; **би энэ нэг төвөгтэй ажлаас саллаа** я избавился от Ётой трудной работы; 2) отделяться, отрываться от чего-л.; разъединяться; расходиться, разлучаться; откалываться; расставаться; получить развод; **аз болж салах** счастливо отделиться от кого-чего-л.; **зам салах** разветвляться (о дороге); расходиться в разные стороны, разлучаться; **түр зуур салах** разлучиться ненадолго; **хагаран салах** разбиться, расколоться; **хайртай номнуудаасаа салах** расстаться с любимыми книгами; **холдон салах** отходить, удаляться; **эхнэрээсээ салах** развестись с женой; разойтись с женой; **эхнэрээсээ салсан** он разошёлся с женой; **салсан эхнэр** разведённая жена; **ялгаран салах** разделиться, дифференцироваться, разложиться (на составные части); **салах ёс гүйцэтгэх** проститься перед разлукой; **салах ёс хийх** прощаться; проститься; **найз нартайгаа салах ёс хийх** распрощаться с друзьями; **хагацахын өмнө салах ёс хийх** проститься перед разлукой; **салах ёс хийлгүй явчихах** уйти не простившись; **салахаас хойш эрт салсан нь дээр** раз решили разойтись, то лучше пока не поздно; ~ дальние разводы – лишние слёзы; **түүнээс амар салахгүй** от него легко не отделаешься; **салахын түүс болох** обойти десятой дорогой; **салж өгдөггүй** неотвязчивый; **салж өгдөггүй бодол** неотвязные мысли; **салж сарнисан** разбитый; **салж унах** отпасть; **шаваас салж унав** штукатурка отвалилась; **салж хагацах** отлучиться; **хагацаж салдаггүй** неотступный; **салж холдох** удалиться, отчуждаться, отдаляться; **салж холтрох** отставать, отскакивать, отклеиваться; **салж явах** отделяться, удаляться; **хоёр тийшээ салж явлаа** разошлись в разные стороны; 3) шилж. лишаться, терять, утрачивать; **эвдрэн салах** разрушаться; **сайн мориноосоо салав** лишился хорошего коня; 2. непременно, безусловно (в сочетании с соединительным деепричастием выражает действие, которое обязательно совершится и может переводиться словами: непременно, безусловно); **авч салах** нужно непременно взять; **өгч салах** безусловно нужно отдать.

**САЛБА I** **ᠰᠠᠯᠪᠠ** : **салба жимс** ург. ананас.

**САЛБА II** заблуждающийся; **салба хүн** заблуждающийся человек.

**САЛБАГАНАЛДАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ**

**салбаганах**-ын үйлдэлд.

**САЛБАГАНАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ** двигаться (о чём-либо висящем, мешковатом); **БОЛТАТЬСЯ** (о лохмотьях); **развеваться, раскачиваться; урд хормой нь салбаганан хөдөлж байв** болтался передний подол.

**САЛБАГАНАЧИХАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ**

**салбаганах**-ын нэгэнтээ.

**САЛБАГАНУУЛАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ**

**салбаганах**-ын үйлдүүл., **алчуур салбагануулах** развевать платок.

**САЛБАГАР** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷ** 1) слишком большой, висящий, болтающийся, мешковатый (об одежде); **салбагар дээвэр** висящая крыша; **салбагар цув** мешковатый плащ; 2) растрёпанный, разодранный, в лохмотьях; **салбагар хус** плакучая берёза.

**САЛБАГАРДАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ** 1) быть мешковатым (об одежде); 2) быть растрёпанным, разодранным, в лохмотьях.

**САЛБАГАРДУУ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** довольно растрёпанный.

**САЛБАГАРДУУЛАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ**

**салбагардах**-ын үйлдүүл.

**САЛБАГАРДЧИХАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬ**

**салбагардах**-ын нэгэнтээ.

**САЛБАГАРХАН** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** / **салбагар**-ын багас.

**САЛБАДАЙ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠳᠠᠢ** пустомеля; шут; болтун, дуралей; **алиа салбадай повеса; шут; ордны алиа салбадай** придворный шут.

**САЛБАДАЙН** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠳᠠᠢᠨ** / **салбадай**-н харьяал., шутовской; **салбадайн хувцас** шутовская одежда.

**САЛБАДАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠳᠠᠬ** 1) болтать, молоть, нести вздор; 2) заблуждаться, перепутать, ошибаться.

**САЛБАДУУЛАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **салбадах**-ын үйлдүүл.

**САЛБАЙЛГАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** 1) **салбайх**-ын үйлдүүл.; 2) растрепать, разорвать, раскладывать, расстилать.

**САЛБАЙХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠶᠢᠬ** 1) быть висящим, длинным, мешковатым (напр. об одежде); 2) растрепаться, разодраться, превратиться в лохмотья.

**САЛБАЙЧИХАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** **салбайх**-ын нэгэнтээ.

**САЛБАЛАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠯᠠᠬ** разрушать, портить, ломать.

**САЛБАЛЗАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬ** **салбаганах**-ыг үз.

**САЛБАЛЗУУЛАХ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **салбалзах**-ын үйлдүүл.

**САЛБАН I** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠨ** 1) оборка (у платья, рукава и т.п.); волан; 2) лист дерева (болтающийся); †

**сархинагийн салбан** бие.зүй. листки книжки у жвачных животных.

**САЛБАН II** 1. лентяй; увалень; 2. нерадивый, беспечный; ленивый, неопрятный; неряха; **боол салбан** хуучир., бүд. лентяйка, бездельница, неряха (ругательство по отношению к женщинам); **салбан хүн** ленивый человек.

**САЛБАНТ** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠨᠲ** : **салбант хөвчдэй** ург. вальдгемиа трёхлопастная; **салбант шарилж** ург. полынь рассечённая.

**САЛБАР I** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠷ** 1) отделение, отдел, часть чего-л.; секция, филиал; пункт; область; цэрэг. подразделение; **анги салбар** хорш. подразделение; **банкны салбар** отделение банка; **гаалийн салбар** таможенный пункт; **сэргийлэхийн салбар** полицейский (милицейский) участок; **сэргийлэхийн салбарт аваачих** отвести в участок; **хөдөө аж ахуйн салбар** сельскохозяйственный сектор; **хөдөө аж ахуйн салбарын хөгжил мэдэгдэм сайжирлаа** развитие сельскохозяйственного сектора заметно улучшилось; **хүн нийгмийн салбарт** в гуманитарной области; **хэлтэс салбар** хорш. отделение; **хэлхээ салбар** хорш.

части (одного целого, неразрывно связанные друг с другом), звенья; **цахилгаан шуудангийн салбар** почтово-телеграфный отдел; **эв хамтын интернационалын салбар** хуучир. секция Коминтерна; **эмнэлгийн салбар** медицинский пункт, медпункт; амбулатория; **мал эмнэлгийн салбар** ветеринарный пункт; **эрдэм шинжилгээний бага хурлын салбаруудад явуулсан ажил** работа по секциям на научной конференции; **салбар анги** подкласс; **салбар баг** подотряд; **салбар зам** подъездные пути; **салбар зүйл** подви́д; **салбар комисс** подкомиссия; **салбар төрөл** пород; **салбар хүрээ** подтип; **салбар цэрэг** цэрэг. отряд войск; **салбар язгуур** подсемейство; 2) ветвь, отрасль, ответвление; приток, рукав реки отрог горы; место разветвления дорог; **мөчир салбар** ветвь, ответвление; **салаа салбар** ветви; ответвления; **улс ардын аж ахуйн салбар** отрасль народного хозяйства; **үе салбар** генеалогия, родословная; **этгээд үг бол ард нийтийн хэлний салбар мөн** жаргоны – ответвления общенародного языка; **салбар авиалбар** хэл. шинж. вариант фонемы; **салбар гол** приток (реки); **салбар зам** развилка; **салбар ухаан** научная, отраслевая дисциплина; **түүхийн салбар ухаан** историческая дисциплина.

**САЛБАР II** КОГТИ (у зверей и птиц).

**САЛБАРАХ I** **ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠠᠬ** 1) разламываться, растрескиваться; разрушаться, приходить в негодность, портиться; **урагдаж салбарах**

быть разодранным в лохмотьях; **ташуурын үзүүр нь салбарчээ** сломался конец кнута.

**САЛБАРАХ II** обтрепаться, обноситься, ходить в рубище; одеваться в лохмотья; растрепаться (о волосах), быть разодранным, в ЛОХМОТЬЯХ (о платке).

**САЛБАРДАХ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠳᠠᠬᠤ схватывать, вцепляться когтями, захватывать когтями; **самардах**-ыг үз.

**САЛБАРЛАГДАХ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ салбарлах-ын үйлдэгд.

**САЛБАРЛАЛ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠯ ответвление, отделение.

**САЛБАРЛАХ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ ответвляться, отделяться; разветвляться; разлучаться; **салбарлаж гарах** ответвляться; отделяться; **Алтай уулнаас салбарлан гарсан нуруу** хребет ответвлённый от горы Алтай; **салбарлан байгуулах** учреждать, открывать отделение.

**САЛБАРЛАЦГААХ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ отделяться, разлучаться (о многих).

**САЛБАРЛАЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ салбарлах-ын нэгэнтээ.

**САЛБАРЛУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ салбарлах-ын үйлдүүл., ответвить, отделять.

**САЛБАРС** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠰ загас. сазан.

**САЛБАРСЫН** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠰᠢᠨ ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠰ-ын харьяал., сазаний; **салбарсын махтай бялуу** сазаний пирог; **салбарсын толгой** сазанья голова.

**САЛБАРТАЙ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠲᠠᠢ 1) имеющий ответвления, отделения, отделы, секции, филиалы, пункты; **олон салбартай** разветвлённый; многоотраслевой; **олон салбартай байгууллага** разветвлённая организация; **олон салбартай хөдөө аж ахуй** многоотраслевое сельское хозяйство; 2) обтрепаный, в рубище.

**САЛБАРУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ салбарах-ын үйлдүүл., разламывать.

**САЛБАРХАЙ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠬᠠᠢ обтрепаный, в рубище, в лохмотьях; растрёпаный.

**САЛБАРЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ салбарах-ын нэгэнтээ.

**САЛБАРЫН** ᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠢᠨ ᠰᠠᠯᠪᠠᠷ-ын харьяал., отраслевой; секционный; участковый; **нийгмийн салбарын хөгжил** развитие социальной сферы; **салбарын хурал** секционные заседания.

**САЛБАХ I** ᠰᠠᠯᠪᠠᠬᠤ I полоть; расстилать, разбрасывать скошенную траву.

**САЛБАХ II** молоть вздор, нести чепуху, болтать зря.

**САЛБУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ салбах I, II-ын үйлдүүл.

**САЛГА I** ᠰᠠᠯᠭᠠ 1) дрожащий, трясущийся; 2) трясение, дрожание руки и ног, трясучка.

**САЛГА II** носилки (носимые людьми и запрягаемые лошадыми); паланкин; † **салга амбан** этг. беларусь (трактор).

**САЛГА III** кушетка.

**САЛГАДАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠬᠤ трястись (о голове от старости).

**САЛГАЛАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) дрожать, трястись; страдать дрожанием головы, рук и ног; **архинд хэтэрхий орсон учир хундгатай архи өгөхөд гар нь салгалав** когда ему дают рюмочку водки, у него трясётся рука; **толгой салгалж байна** голова трясётся; 2) шилж. еле-еле существовать, жить кое-как.

**САЛГАЛГҮЙ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠯᠭᠦᠢ · ᠰᠠᠯᠭᠠᠯᠭᠦᠢ ᠰᠠᠯᠭᠠᠯᠭᠦᠢ неразлучно, неотлучно, неразрывно; **нүд салгалгүй харах** глаз не оторвать.

**САЛГАЛТ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠯᠲᠤ отделение, разделение; отлучение.

**САЛГАЛУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ салгалах-ын үйлдүүл.

**САЛГАЛЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ салгалах-ын нэгэнтээ.

**САЛГАМГҮЙ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠮᠭᠦᠢ · ᠰᠠᠯᠭᠠᠮᠭᠦᠢ ᠭᠡ ᠰᠠᠯᠭᠠᠮᠭᠦᠢ не оторвать, не отлучить от кого-чего-л.

**САЛГАМЖ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠢ тусг. бердо (ткацкое).

**САЛГАН** ᠰᠠᠯᠭᠠᠨ: **үлгэн салган** хорш. а) дрожащий, трясущийся; б) дряхлый.

**САЛГАНАА** ᠰᠠᠯᠭᠠᠨᠠᠭᠠ дрожание, дрожь; **гарын салганаа** дрожание рук.

**САЛГАНАСАН** ᠰᠠᠯᠭᠠᠨᠠᠰᠠᠨ 1) трепетный; дрожащий, трясущийся; 2) дряхлый.

**САЛГАНАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠨᠠᠬᠤ 1. дрожать, трястись; **салганаж эхлэх** задрожать; **гар нь салганав** руки дрожали; 2. частая дрожь.

**САЛГАНАЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ салганах-ын нэгэнтээ.

**САЛГАНГИ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠨᠭᠢ отдельный, отделившийся.

**САЛГАНУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ салганах-ын үйлдүүл.

**САЛГАНУУР** ᠰᠠᠯᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ дрожащий, трясущийся.

**САЛГАРАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠬᠤ разлучаться, разделяться, отделяться; расходиться в разные стороны, разводиться.

**САЛГАТАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠲᠠᠬᠤ 1) страдать трясением головы, дрожанием рук и ног; 2) становиться дряхлым.

**САЛГАТЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ салгатах-ын нэгэнтээ.

**САЛГАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠬᠤ **салах**-ын үйлдүүл., 1) избавлять; изгонять, выгонять; **өвчнөөс салгах** избавлять от болезни; **халдвараас салгах** выгонять заразу, дезинфицировать; **салгаж устгах** избавлять от чего-л.; 2) отделять, отрывать; разъединять, разобщать, разделять, отключать, выключать, разрывать; разрознить; разлучать; разводиться в разные

стороны; устранять; освобождать от чего-л.; **гагнаас салгах** распаять; **гүүр салгах** развести мост; **зодолдогчдыг салгах** разнять дерущихся; **лацыг нь салгах** распечатать, освободить от сургуча; **сайн мориноос нь салгах** лишить его хорошего коня; **наалт салгах** расклеивать; **хайрцгийн наалт салгах** раскрыть сундук, коробку; **номоос нүд салгах** оторвать глаза от книги; **нүд салгахгүй ширтэх** смотреть не отрывая глаз, смотреть пристально; **тав салгах** расклепать; расклёпка; **утсыг салгах** разъединять провода; **хараа салгахгүй** не выпускать из виду; **хоолноос нь салгах** отбить хлеб; сделать безработным; уволить с работы; **хэсэг хэсгээр нь салгах** разять на части; **эр эм хоёрыг салгах** развести мужа с женой; **явган цэргийг танкаас салгах** отсечь пехоту от танков; **салгах дохио** сигнал отбоя; **салгах үзэл** у.т. сепаратизм; **салгах үзэлтэн** сепаратист; **салгаж тайлах** откреплять; открепление; **салгах татагдуур** реле отбойное; **салгах хуримтлуур** конденсатор разделительный; **салгаж авах** отделить; отбирать, выбирать (лучшее); аннексировать (территорию); **салгаж дуудах** раздельное произношение; **салгаж сарниулах** разбить; **тусгаарлан салгаж суулгах** изолировать, отделять от других; **салган ангижруулах / ангижруулан салгах** избавлять от чего-л.; отдалять, отрывать, изолировать; отделять, разделять; хувил. разлагать на составные части; **салган онцлох нөхцөл** хэл.зүй. выделительная частица; **салган хагацаах** разлучать; отбирать, выбирать (лучшее), отделять; **салган холдуулах / холдуулан салгах** отдалять, отрывать, изолировать; **салган ялгах / ялган салгах** дифференцировать, рассматривать в отдельности, разделять; распределять на группы; разлагать на составные части; **үнэн зөвийг ялган салгах** восстановить истину и справедливость; **салгасан жагсаал** расчленённый строй.

**САЛГАЦГААХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠤ избавлять, отделять, отрывать, разъединять, разлучать (о многих).

**САЛГАЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **салгах**-ын нэгэнтээ.

**САЛГАШГҮЙ** ᠰᠠᠯᠭᠠᠰᠢᠭᠦᠢ ᠨᠡᠷᠠᠵᠢᠯᠢᠮᠤᠩ нераздельный, неразделимый.

**САЛГУУ** ᠰᠠᠯᠭᠤᠤ раздельный.

**САЛГУУДУУ** ᠰᠠᠯᠭᠤᠤᠳᠤᠤ **салгуу**-н багас.

**САЛГУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠤ **салгах**-ын үйлдүүл.

**САЛГУУР** ᠰᠠᠯᠭᠤᠤᠷ тусг. разъединитель; диэлектрик; лампа разделительная; **салгуур цахилгаан соронзон** электромагнит отбойный.

**САЛДАГ** ᠰᠠᠯᠳᠠᠭ разборный; **салдаг гүүр** разводной мост; **салдаг ор** разборная кровать; **салдаг ширээ** разборный стол.

**САЛДАЙЛГАХ** ᠰᠠᠯᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **салдайх**-ын үйлдүүл., доводить до изнеможения.

**САЛДАЙХ** ᠰᠠᠯᠳᠠᠢᠬᠤ изнемогать от усталости  
**САЛДАЙЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠳᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **салдайх**-ын нэгэнтээ.

**САЛДАН(Г) I** ᠰᠠᠯᠳᠠᠨ без штанов, голый; **шалдан**-г үз.

**САЛДАН II** ᠰᠠᠯᠳᠠᠨ тө. совершенно ясный.

**САЛДАР I** ᠰᠠᠯᠳᠠᠷ 1) нерв; **харааны салдар** зрительный нерв; 2) **салаа / салбар**-ыг үз.

**САЛДАР II: салдар сулдар** хорш. а) рассеянный; б) бесстыжий.

**САЛДГАНАХ** ᠰᠠᠯᠳᠭᠠᠨᠠᠬᠤ быть, ходить ГОЛЫМ.

**САЛДГАР** ᠰᠠᠯᠳᠭᠠᠷ **салдар II**-ыг үз.

**САЛЖИ** ᠰᠠᠯᠵᠢ : **салжи булжи** хорш. пустая болтовня, бессмыслица, путаница, беспорядок.

**САЛЖИЙЛГАХ** ᠰᠠᠯᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **салжийх**-ийн үйлдүүл.

**САЛЖИЙХ** ᠰᠠᠯᠵᠢᠶᠢᠬᠤ склоняться набок, на сторону, наклоняться; сгибаться; **мөчир салжийж унах** ветви наклонились.

**САЛЖИЙЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **салжийх**-ийн нэгэнтээ.

**САЛЖИР** ᠰᠠᠯᠵᠢᠷ ург. туполодочник.

**САЛЖИУД** ᠰᠠᠯᠵᠢᠭᠤᠳᠤ түүх. салчиут (одно из древнемонгольских племен).

**САЛИА** ᠰᠠᠯᠢᠠ 1. слизь; **амны нь салиа арилаагүй** яриа. нос не дорос; зелен виноград; 2. слизистый; **хүүхдийн баас салиатай гарч байна** слизистый кал ребёнка.

**САЛИАЛАХ** ᠰᠠᠯᠢᠠᠯᠠᠬᠤ стать слизистым.

**САЛИАРАХ** ᠰᠠᠯᠢᠠᠷᠠᠬᠤ стать слизиеобразным.

**САЛИАТАХ** ᠰᠠᠯᠢᠠᠳᠠᠬᠤ покрываться слизью.

**САЛИУА** ᠰᠠᠯᠢᠭᠤᠠ ᠓: **салиуа цэцэг** ург. левкой-матиола.

**САЛЛАГЧ** ᠰᠠᠯᠯᠠᠭᠴᠢ 1) плотовщик; 2) сплавщик леса, рабочий на сплаве леса.

**САЛЛАХ** ᠰᠠᠯᠯᠠᠬᠤ 1) составлять плоты, переправляться на плотях; гнать плоты; перевозить на плотях; 2) вязать плоты; сплавлять лес; **мод саллах** сплавлять лес.

**САЛЛУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **саллах**-ын үйлдүүл.

**САЛМА** ᠰᠠᠯᠮᠠ 1) петли для ловли оленей, лисиц, зайцев; аркан; **цалма**-ыг үз.; 2) **цалмаа**-г үз.

**САЛМАА** ᠰᠠᠯᠮᠠᠠ ᠓ длинные рыжие волосы на конце хвоста у оленя (употреблявшиеся вместо цветных ниток для вышивания узоров на голенищах чулок и унтов).

**САЛМААНДР** амьт. саламандра; **саламдар**-ыг үз.

**САЛМАЙЛГАХ** ᠰᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **салмайх**-ын үйлдүүл., рвать, разрывать.

**САЛМАЙХ** ᠰᠠᠯᠮᠠᠶᠢᠬᠤ становиться рваным.

**САЛМАЛИ** **ሳሌሊ**: салмали мод ург. баволиник семилистный.

**САЛМАЛЗАХ** **ሳሌሊገላጽ** салмаганах-ыг үз.

**САЛМАРАХ** **ሳሌሊጭ** рваться, разрываться, раздираться.

**САЛМАРСАН** **ሳሌሊጭ** / растрёпанный.

**САЛМАРУУЛАХ** **ሳሌሊጭ** салмарах-ын үйлдүүл.

**САЛОН** **ሳሌ** / салон.

**САЛС** **ሳሌ** 1. слизь; 2. слизистый; салс спортон амьт.суд. споровики слизистые.

**САЛСЛАГ** **ሳሌሊጭ** / слизистый.

**САЛСТ** **ሳሌሊጭ** / слизистый; салст бүрхэвч слизистая оболочка.

**САЛСТАХ** **ሳሌሊጭ** анаг. катар, катаральное состояние; уушиг салстан үрэвсэх катаральное воспаление лёгких.

**САЛСТУУЛАХ** **ሳሌሊጭ** салстах-ын үйлдүүл.

**САЛТАА(Н)** **ሳሌጥ** / ᠒ промежность; промежуток между ногами; өмдний салтаа бариуджээ брюки узки в шагу; салтааны булчин анаг. мышца промежности.

**САЛТААДАХ** **ሳሌጥጭ** схватывать за область промежности (приём национальной борьбы).

**САЛТААДУУЛАХ** **ሳሌጥጭ** 1) салтаадах-ын үйлдүүл; 2) быть схваченным за область промежности.

**САЛТААДЧИХАХ** **ሳሌጥጭ** салтаадах-ын нэгэнтээ.

**САЛТАЙХ** **ሳሌጥጭ** расставить широко ноги.

**САЛТАР** **ሳሌጥ**: салтар сэлтэр / сэлтэр салтар хорш. сэлтэр-ийг үз.

**САЛТГАР** **ሳሌጥጭ** коротконогий, коротыш, ходящий на растопыренных ногах.

**САЛУУ** **ሳሌ** : салуу тутарга хорш. рис.

**САЛХАЙ** **ሳሌ** амьт. украинская белая свинья; йоркширская свинья; вьетнамская вислобрюхая свинья.

**САЛХАЙЛГАХ** **ሳሌጥጭ** салхайх-ын үйлдүүл.

**САЛХАЙХ** **ሳሌጥጭ** 1) быть широким, мешковатым (об одежде); 2) шилж. расслабляться; лениться; залхуу хүрч бие салхайгаад байна побороть в себе лень.

**САЛХАЙЧИХАХ** **ሳሌጥጭ** салхайх-ын нэгэнтээ.

**САЛХАЛЗАХ** **ሳሌጥጭ** салхганах-ыг үз.

**САЛХАЛЗУУЛАХ** **ሳሌጥጭ** салхалзах-ын үйлдүүл.

**САЛХГАНАХ** **ሳሌጥጭ** болтаться, висеть (о мешковатой одежде).

**САЛХГАНУУЛАХ** **ሳሌጥጭ** салхганах-ын үйлдүүл.

**САЛХГАР** **ሳሌጥጭ** 1) широкий, мешковатый (об одежде); 2) шилж. ленивый, нерадивый.

**САЛХГАРХАН** **ሳሌጥጭ** / салхгар-ын багас.

**САЛХИ(Н)** **ሳሌ** 1. 1) ветер; аясын салхи бриз, лёгкий ветер; попутный ветер; бүлээн салхи тёплый ветер; бүлээн салхи үлээнэ веет тёплый ветер; догшин салхи грозный шквал, шквалистый ветер; жихүүн салхи свежий, прохладный ветер; зохилдуу салхи попутный ветер, лёгкий ветер; зөөлөн салхи слабый, лёгкий ветер; их салхи тайфун, вихрь, смерч, ураган; найртай салхи ветерок; приятный ветер, тёплый, весенний ветер; нөөлөх салхи порывистый тёплый ветер; нэвт үлээх салхи сквозняк; сквозной ветер; сөрөг салхи встречный ветер; сэвшээлэн салхи лёгкий свежий ветерок; сэр сэр салхи порывистый лёгкий ветер; сэруун салхи прохладный ветер; тэсрэг салхи встречный ветер; улаан салхи песчаный смерч; сильный ветер, ураган; умрын салхи северный ветер; умрын салхи салхилж эхлэв задул северный ветер; урьхан салхи / урьхан хонгор салхи приятный тёплый ветерок; халуун салхи знойный ветер, жаркий ветер; хар салхи циклон, буря, ураган; циклонический вихрь; пыльная буря; далайн хар салхи ураган на море; хий салхи ветер; хуй салхи вихрь, смерч, шквал; ураган; хуй салхи босов / хуй салхи дэгдэв налетел шквал; хуйларсан салхи шквалистый ветер; хүйтэн салхи холодный ветер; хүчтэй салхи сильный ветер, грозный шквал; цагаан салхи слабый ветер; шар салхи ветер с песком, вихрь; ширүүн салхи шквалистый ветер; эсрэг салхи встречный ветер; салхи авах / салхинд цохиулах простудиться; простуда; чих салхи авав надуло в ухо; салхи авахуулах простудить, простужать; хүүхдийг салхи авахуулахгүй байлгаарай следите, чтобы ребёнок не простудился; салхи анчилах лавировать, плыть под парусами; салхи байх / салхи барах прекратиться (о ветре); салхи босно ветер поднимется; салхи буув подымается ветер; хус модыг салхи хүчтэй ганхуулж байлаа ветер сильно качал берёзы; салхи дагах / салхи уруудах идти по ветру; салхи дөлөөн болох а) успокаиваться, утихать (о ветре); б) нести зноем, жаром (о ветре), суховой; салхи дэгдэх подниматься (о ветре); салхи дэлсэх хлестать, бить (о порывах ветра); салхи жихүүн болж байна ветер свежеет; салхи зогсов ветер прекратился; салхи исгэрэх / салхи улин исгэрэх а) свист ветра; б) свистеть, выть (о ветре); салхи лүвхийх дуть зноем, нести жар (о ветре), суховой; салхи намдах / салхи намжих / салхи намхрах приутихнуть, понемногу утихать; успокаиваться (о ветре); салхи нүүр ороолгоно ветер хлещет в лицо; далайн мандлыг салхи оволзуулна ветер волнует морскую гладь;

**салхи өөд / салхины өөд** против ветра; **салхи салхилах** дуть (о ветре); **салхи сөрөх** идти против ветра; дуть в лицо (о ветре); **салхи сүлгэнэв** завыл ветер; **өмнөөс салхи сэвэлзэнэ** дует южный ветер; **салхи сэнгэнэж байна** продувает; **салхи сэргчигнэнэ** ветер дует порывами; порыв ветра; **салхи тавих** а) подниматься (о ветре); б) шилж. ВВОДИТЬ новшества; **салхи татуулаад гарах** срезать, резко оборвать кого-л.; **салхи тогтох / салхи тогтуун болох** стихать (о ветре); **салхи тогтоход** когда ветер затихнет; **салхи тоос бужигнуулна** ветер метёт пыль; **салхи тохрох** прекращаться (о ветре); **салхи уруудах** ийти по ветру; **салхи үелзэх / салхи үймцэх** выть, завывать (о ветре); **салхи үлээх** дуть (о ветре); **салхи үүлсийг замхруулав** ветер рассеял тучи; **салхи хаашаа бол үүл тийшээ** облака направляются по движению ветра; **салхи харанхуйлан салхилав** ветер разбушевался; **салхи хөгжих** усиливаться, разыграться (о ветре); **салхи хөгжөөх** вызывать ветер; **салхи хөдлөх** подняться (о ветре); **салхи хунгар овоолжээ** ветер нанёс сугроб; **салхи цохих** а) продуть; просквозить; б) сквозняк; в) хлестать, бить (о порывах ветра); **салхи цохино шүү, болгоогоорой** осторожно, сквозит; **салхи шиг хөнгөн хүн** ветреник, ветреница; легкомысленный, ветренный человек; **салхи шиг хурдан** быстрый как ветер; **салхи ширүүсэв** ветер усилился; **салхи гэнэт ширүүсэв** вдруг рванул ветер; **салхи шуугих** свистеть, шуметь (о ветре); **салхи шуурга** хорш. пурга, метель, вьюга; **салхи шүнгэнэх** выть, свистеть (о ветре); **салхин дор / салхины дор** под ветром, подветренная сторона; **салхин ташуу** ветер дует в бок, сбоку; **салхинаас хоргодох** укрываться от ветра; **салхинд амьсгаа авч болохгүй байна / салхинд амьсгаа давхцана** от напора ветра нет сил дышать; **салхинд сарних** рассеиваться по ветру; **салхинд хийсгэх** развеять по ветру, пустить на ветер; **салхинд цохиулах** простудиться; **би салхинд цохиулав** меня продуло на сквозняке; **салхинд цохиулснаас болж чихний нь өвчин сэдэрчихэв** у больного получилось осложнение на уши на почве простуды; **салхины ая дагах** а) ийти по ветру; б) шилж. угождать; в) не иметь собственного мнения; **салхины аяар** по ветру; **салхины аяар ганхах** колыхаться; качаться на ветру; **салхины аясыг дагаж өвсний толгой найгана** травы колыхнутся на ветру; **салхины дээр** на ветру, наветренная сторона; **салхины зүг заагуур / салхины тэмдэг** флюгер; **салхины сүүлд бороо, наадмын сүүлд хэрүүл** яриа., үгчил. После ветра — дождь, после игры — ссора; **салхины уруу**

по ветру; **салхины хаалга / салхины халхавч** щит от ветра; **салхины шил** защитные очки (от ветра); **салхины шуугиан** шум, вой ветра; **салхины эх** зурх. начало ветра (название четырнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии); 2) воздух; **эрүүл салхи** свежий воздух; **эрүүл салхинд явах** прогулка на свежем воздухе; **салхи орох** проветриваться; **салхи оруулах** а) проветривать; б) проветривание; вентиляция; **тасалгаанд салхи оруулах** проветривать комнату; **салхи ч оруулаагүй / салхи ч үзүүлээгүй** даже ни разу не проветривали; **салхинд гарах** выйти на свежий воздух; прогуляться на свежем воздухе; **салхинд тавих** оставлять на воздухе; проветривать; 2. 1) ветряной, ветряный; ветровой, **салхин ачаа** ветровая нагрузка; **салхин бороо** непогода; **салхин зарлал** вздорное объявление; **салхин сэнс** крылья ветряной мельницы; **салхин тээрэм** ветряная мельница; ветряк; **салхин хөдөлгүүр** ветряной двигатель; **салхин хүрд** ветряное колесо, **салхин цахилгаан станц** ветряная электростанция; 2) подветренный; подвергающийся действию ветра; **салхин тал** подветренная сторона; † **салхин цэцэг** анаг. ветряная оспа; **салхины цахирам цэцэг** ург. а) воздушный ирис, касатик, хлорантус незаметный; б) анграйцум серповидный; в) ванильник;

**САЛХИВЧ** ᠰᠠᠯᠬᠢᠪᠴ 1) форточка; **салхивчаар чулуу орж ирэв** камень залетел через форточку; 2) поддувало.

**САЛХИГҮЙ** ᠰᠠᠯᠬᠢᠭᠦᠢ 1. безветрие; штиль; полное затишье; **огт салхигүй** полный штиль; 2. 1) безветренный; штилевой, штильный; **салхигүй өдөр** безветренные дни; **салхигүй үе** штилевой период; **салхигүй шөнө** безветренная ночь; 2) наветренный; эсрэг. подветренный; **салхигүй тал** наветренная сторона; 3. безветренно; **гадаа салхигүй байна** на улице безветренно.

**САЛХИДАХ** ᠰᠠᠯᠬᠢᠳᠠᠬ 1) уставать, изнемогать (от ветра); 2) ийти против ветра (о скоте); **тэмээ салхидаад байна** верблюды идут против ветра (в знойные дни).

**САЛХИДУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠬᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ салхидах-ын үйлдүүл.

**САЛХИДЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠬᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ салхидах-ын нэгэнтээ.

**САЛХИЖУУЛАЛТ** ᠰᠠᠯᠬᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲ проветривание; вентиляция.

**САЛХИЛАХ** ᠰᠠᠯᠬᠢᠯᠠᠬ 1. 1) дуть (о ветре); **өчүүхэн өчүүхэн салхилах** слегка дуть (о ветре); **сэвшээлэн салхилах** мягко веять, повеять (о ветре); **сэр сэр салхилна** ветер слегка веет; **сэрүүхэн салхилах** веять прохладой; **хавирга ташуу салхилна** ветер дует в бок, с

боку; **харанхуйлан салхилах** разбушеваться; **хуралзан салхилах** дуть порывисто (о ветре); **хуугиж салхилав** налетел шквал, ветер засвистел; **хүй хүй салхилна** а) дует ветер порывисто, с резким внезапным усилением; **шурхирч салхилах** завывать, бушуя шуметь (о ветре в лесу); **шуугин салхилах** а) завывание ветра; б) завывать (о ветре); 2) шилж. легкомысленно вести себя, быть ветреным; 2. **салхилахуй**-г үз.

**САЛХИЛАХУЙ** **салхилна** наступление ветреной погоды.

**САЛХИЛУУЛАХ** **салхилах**-ын үйлдүүл.

**САЛХИЛЧИХАХ** **салхилах**-ын нэгэнтээ.

**САЛХИН** **салхи(н)** 2.-г үз.

**САЛХИТАЙ** **салхитай** 1. ветренный; подветренный, подвергающийся действию ветра; 2. ветрено.

**САЛХИЧ** **салхич** : **салхич ууль** шувуу. сова иглоногая; **салхич шувуу** буревестник трубоносый (перед наступлением ветра начинает летать высоко над облаками); **салхич элээ** шувуу. коршун браминский.

**САЛЧ(ИН)** **салч** 1) плотовщик; управляющий плотом; 2) сплавщик.

**САЛЧИХАХ** **салах**-ын нэгэнтээ.

**САЛШГҮЙ** **салшгүй** 1. неотделимый, неотлучный, неразлучный; неразрывный; неотъемлемый; **салшгүй сайхан амттай** шилж. очень вкусный; **салшгүй халуун хань** неразлучный, сердечный друг; **онол практикийн салшгүй холбоо** неразрывная связь теории и практики; 2. неразрывно, безотлучно, неотвязно; **Пушкиний алдар оросын утга зохиолын бадралтай салшгүй холбоотой** слава Пушкина неразрывно связана с расцветом русской литературы.

**САЛЬ I** **сал** ург. рис.

**САЛЬ II: саль буль** хорш. **шаль буль**-ийг үз.

**САЛЬЖИР** **салжир**-ийг үз.

**САМ(АН) I** **сам** 1. 1) гребень, гребёнка, расчёска; **хөөврийн сам** гребень для линьки (животных); **сам шүүр** хорш. частый гребень, гребёнка с частыми тонкими зубьями; **самаар үс самнах** расчесать волосы гребёнкой; **самны мөр** ребро, спинка, край гребня; **самны шүд** зубья гребня; 2) решето, сито; **зуухны сам** поддувало, решётка; 2. гребенчатый; гребневидный; похожий на гребень; † **сам боорцог** олады; оладушек, оладышек; **сам загалмайтан** амьт. суд. брюхоногие гребнежаберные; **сам сахал** амьт. суд. сязки гребенчатые; **сам сум** стрела, наконечник, который зазубрен как гребёнка; **сам харуул** скребница; **саман багдай** ург.

онтостемон гребенчатый; **саман ерхөг** ург. житняк гребенчатый; **саман сагай** ург. кинжальник гребенчатый.

**САМ II: сам хорхой** амьт. а) японский скрытожаберник; б) омар; в) речной рак; г) лангуст; д) креветка.

**САМАЛДАГ** **самалдаг** хрящевые пластинки, образующие носовые ходы.

**САМАЛДАГЛАХ** **самалдаг** бүд. 1. драка с нанесением ударов по хрящевым пластинкам носа; 2. **зодолдох**-ыг үз.

**САМАНД** **саманд** са. целый, цельный.

**САМАР** **самар** орех, орехи; **бяцхан самар** орешек; **газрын самар** арахис; **том самар** ядрёный орех; **хушийн самар** кедровые орехи; **самар томох / самар цөмөх** щёлкать орехи; **самар цайруулах / самар сайруулах** выбивать кедровые орехи из шишек; чистить, шелушить кедровые орехи.

**САМАРГУУР** **самаргуур** 1. смеситель; 2. смесительный; **самаргуур чийдэн** лампа смесительная, лампа смешивающая, лампа смещения; **самаргуурын шаталгаа** тусг. каскад смесительный.

**САМАРДАХ** **самардах** 1. 1) терзать когтями; царапать; хватать когтями; **муур гарыг минь самардав** кошка оцарапала мне руки; 2) рыть, копать, загребать ногой; срывать (плоды дерева); **газар самардах** загребать землю (ногой); 2. **самардахуй**-г үз.

**САМАРДАХУЙ** **самардахуй** терзание, царапанье.

**САМАРДАЦГААХ** **самардацах** брать, хватать, схватывать, хвататься, цепляться (о многих).

**САМАРДУУЛАХ** **самардахуй** 1) **самардах**-ын үйлдүүл.; 2) быть схваченным когтями, пальцами.

**САМАРДЧИХАХ** **самардахуй**-ын нэгэнтээ.

**САМАРТАЙ** **самартай** ореховый; с толчёными или растёртыми ядрышками ореха; **самартай бялуу** ореховый торт.

**САМАРХИЙЛАХ** **самархийлах** делать поспешно, торопливо.

**САМАРЦГААХ** **самарцах**-ын олноор үйлдэх.

**САМАРЧ** **самарч** **бялзуухай** шувуу. дятел, питающийся кедровыми орехами; **самарч унтахай** шувуу. соня орешниковая (пташка); **самарч шувуухай** кедровка-ореховка.

**САМАРЧИН** **самарчин** собирающие орехи, сборщики орехов.

**САМАРЧИХАХ** **самарчихах**-ын нэгэнтээ.

**САМБА** **самба** тө. намерение.

**САМБАА(Н)** **самбаа(н)** 1) находчивость; предприимчивость; смекалка,

сообразительность; способность; смы-  
слённость; знание; **авхаалж**-ийг үз.; **самбаа**  
**буруу** / **буруу самбаа** дерзость, наглость,  
бесстыдство; 2) хладнокровие, выдержка,  
самообладание; 3) подходящий момент,  
удобный случай; **самбаа олох** а) проявлять  
находчивость; обнаружить  
предприимчивость; б) улучшить, выбрать,  
найти момент; 4) сила, крепость; смелость,  
отвага; **биений самбаа** физическая сила;  
**сэтгэлийн самбаа** душевная сила, сила духа;  
**самбаа алдаршсан** прославившийся силою,  
смелостью, способностями; 5) хуучир.  
существование с чем-л., соединение; причина;  
рождение.

**САМБААГҮЙ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠦᠢ** · **ᠠᠮᠪᠠᠭᠦᠢ** ᠨᠢᠰᠠᠨ  
неспособный, непригодный;  
неблаговоспитанный; беспутный.

**САМБААЛАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ** **самбаачлах**-ыг үз.,  
обладать предприимчивостью; иметь силу;  
быть смелым, храбрым, отважным.

**САМБААНД** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠳᠠ** в подходящий  
момент; **самбаандаа** на досуге; в подходящий  
момент, свободное время.

**САМБААТАЙ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠢ** 1) находчивый,  
предприимчивый, сообразительный,  
смекалистый; 2) хладнокровный,  
выдержанный; 3) успевающий везде;  
**самбаатай хүн** предприимчивый человек; **их**  
**самбаатай хүн** человек, который всюду  
успевает, вездесущий человек; 4) сильный,  
крепкий; смелый, отважный.

**САМБААЧИЛЦГААХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ**  
улучшить момент, пользоваться случаем (о  
многих).

**САМБААЧИЛЧИХАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**  
**самбаачлах**-ын нэгэнтээ.

**САМБААЧЛАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** улучшить момент;  
пользоваться случаем, моментом; выбрать  
подходящее время.

**САМБААЧЛУУЛАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ**  
**самбаачлах**-ын үйлдүүл.

**САМБАГАА** яриа, **самбаа**-г үз.

**САМБАГААГҮЙ** яриа, **самбаагүй**-г үз.

**САМБАГААТАЙ** яриа, **самбаатай**-г үз.

**САМБАГАНАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** 1) **сэмбэгнэх**-ийг  
үз., **юм юманд самбаганах** разбрасываться,  
одновременно заниматься многими делами; 2)  
**саамганах**-ыг үз., кокетничать; **их саамганадаг**  
**хүн** кокетливый человек.

**САМБАГАНАЧИХАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**  
**самбаганах**-ын нэгэнтээ.

**САМБАГАНУУЛАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ**  
**самбаганах**-ын үйлдүүл.

**САМБАГАНУУР** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ** **сэмбэгнүүр**-ийг  
үз.

**САМБАГАР** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠭᠠᠷ** **сэмбэгэр**-ийг үз.

**САМБАЙ I** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠢ I** : **сахал самбай** хорш. усы,  
борода.

**САМБАЙ II** 1) низкий сорт хадака (**хадаг**-  
ийг үз.); **хадаг самбай** хорш. хадаки; **самбай хадаг**  
хадак без украшений; недоброкачественный  
хадак; **сэтэрхий зүүнээс, сэмэрхий**  
**самбайнаас** яриа., үгчил. за иглу со сломанным  
ушком и за разорванный хадак (торгашеское  
выражение); 2) шинэ, марля.

**САМБАЙ III** ург. многобородник.

**САМБАЛЗАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** **самбаганах**-ыг үз.

**САМБАЛЗУУЛАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **самбалзах**-ын  
үйлдүүл.

**САМБАР I** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠷ I** 1. 1) доска; филёнка,  
доска для записей; переплёт (доски, служащие  
переплетом у книг старого типа, печатавшихся на длинных узких  
листах); **арчих самбар** түүх. доска для записей;  
**гэрэлт самбар** транспарант; **дурсгалын**  
**самбар** мемориальная доска; **жигиг самбар**  
дощечка; **зургийн самбар** планшет; **сурын**  
**самбар** дощечка для счёта очков при  
состязании по стрельбе из лука; **улаан самбар**  
красная доска; **үнсэн самбар** түүх. доска,  
смазанная жиром и протёртая пеплом (для  
письма); **хар самбар** чёрная доска; **хар самбарт**  
**гаргах** занести кого-н. на чёрную доску;  
**хичээлийн самбар** классная доска; **хүндэт**  
**самбар** доска почёта; **чулуун самбар**  
аспидная доска, грифельная доска; **шүүгээ-**  
**ний самбар** филёнка шкафа; **самбар банз төс**;  
тонкая доска, фанера; 2) стенд; **үзэсгэлэнгийн**  
**самбар** стенд для экспонатов выставки; 3)  
щит; панель; **хуваарилах самбар** тусг.  
распределительный щит; 2. дощатый; **самбар**  
**хаалга** дощатая дверь; филёночная дверь;  
фанерная дверь.

**САМБАР II** хуучир. изобилие, множество;  
количество, число, собрание; высшее  
качество.

**САМБАРЛАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ** 1) делать плиту из  
досок; 2) обшивать тёсом, обивать досками.

**САМБАРЛАЧИХАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**  
**самбарлах**-ын нэгэнтээ.

**САМБАРЛУУЛАХ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **самбарлах**-  
ын үйлдүүл.

**САМБАРТ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠷᠲᠠ** **самбартай**-г үз., **самбарт**  
**хаалга** филёнчатая дверь, филёночная дверь.

**САМБАРТАЙ** **ᠰᠠᠮᠪᠠᠷᠲᠠᠢ** филёночный,  
филёнчатый.

**САМБУУ** **ᠰᠠᠮᠪᠤᠭᠤ** тө. хороший.

**САМГАН** **ᠰᠠᠮᠭᠠᠨ** нугг. 1) жена; 2) старуха;  
женщина.

**САМГАРАХ** **ᠰᠠᠮᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** 1) стариться, делаться  
старухой; 2) растеряться.

**САМГАРДАЛ** **ᠰᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠠᠯ** проявление  
рассеянности; потеря самообладания;  
растерянность.

**САМГАРДАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ</sup> 1) терять самообладание; впадать в панику; терять голову; растеряться; метаться; **аюул учрахад эс самгардах** не растеряться перед лицом опасности; **ухаан алдан самгардах** метаться, как угорелый; **яарч самгардах** растеряться; **самгардан нааш цааш гүйх** метаться, бросаться из стороны в сторону; 2) стареть, состариться, делаться старухою.

**САМГАРДИ** <sup>ᠰᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠢ</sup> 1. санскрит; 2. санскритский; **самгарди хэл** санскритский ЯЗЫК (древнеиндийский литературный язык).

**САМГАРДИЧ** <sup>ᠰᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠢᠴᠢ</sup> санскритолог.

**САМГАРДУУ** <sup>ᠰᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ</sup> 1. 1) опешивший; 2) суетливый; хлопотливый; 2. паникёр.

**САМГАРДУУЛАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **самгардах**-ын үйлдүүл., доводить до растерянности; тревожить; наводить панику.

**САМГАРДУУХАН** <sup>ᠰᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ</sup> **самгардуу**-н багас.

**САМГАРДЧИХАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠭᠠᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **самгардах**-ын нэгэнтээ.

**САМДАН** <sup>ᠰᠠᠮᠳᠠᠨ</sup> тө. созерцание.

**САМДИ I** <sup>ᠰᠠᠮᠳᠢ I</sup> шашин. созерцание, размышление; **самдид суух** сидеть созерцая, предаваться размышлениям.

**САМДИ II** <sup>ᠰᠠᠮᠳᠢ II</sup> амьт. название мифического зверя, похожего на обезьяну.

**САМЖ** <sup>ᠰᠠᠮᠵᠢ</sup> амьт. макака; мартышкообразные; обыкновенные мартышки; мартышка диана; **васан самж** <sup>ᠠᠮᠤᠮᠠᠵᠢ</sup> амьт. макака; **дүүжинч самж / дүүжинч аалзгай** <sup>ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠨᠴᠢ ᠰᠠᠮᠵᠢ / ᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠨᠴᠢ ᠠᠠᠯᠵᠠᠭᠠᠢ</sup> амьт. коаты, паукообразные обезьяны; **илжиг самж** <sup>ᠢᠯᠵᠢᠭᠢᠭᠢ ᠰᠠᠮᠵᠢ</sup> амьт. зелёная мартышка; **сахлаг самж** <sup>ᠰᠠᠬᠯᠠᠭ ᠰᠠᠮᠵᠢ</sup> амьт. а) собакоподобные обезьяны, низшие узконосые обезьяны; б) длинноносая обезьяна; **удаан самж** <sup>ᠤᠳᠠᠭᠠᠨ ᠰᠠᠮᠵᠢ</sup> амьт. чёрный гиббон, одноцветный гиббон; **хөгшмөл самж** <sup>ᠬᠥᠭᠰᠢᠮᠥᠯ ᠰᠠᠮᠵᠢ</sup> амьт. обезьяна матка; долголетняя обезьяна; **шог самж** <sup>ᠰᠢᠬᠤ ᠰᠠᠮᠵᠢ</sup> амьт. мартышки-мони.

**САМИА** <sup>ᠰᠠᠮᠢᠶ᠋ᠠ</sup> ᠑ хуучир. обет; твёрдость в вере, соблюдение веры; обещание, обязательство, налагаемые на себя из религиозных побуждений; **самьяа**-г үз.

**САМЛАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠯᠠᠬᠤ</sup> чесать, расчёсывать гребнем волосы; **самнах**-ыг үз.

**САМНАА I** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠠ I</sup> ᠑ род пирожного; **самнаа боов** толстое, квадратное мучное изделие (с двумя или тремя разрезами).

**САМНАА II** зачёс, причёска; **хойшоо самнаа үс / арагшаа самнаа үс** волосы с зачёсом; причёска, при которой волосы зачёсываются и приглаживаются обычно назад.

**САМНАА III: самнаа хөмрөг** шувуу. овсянка таёжная.

**САМНАГДАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠭᠳᠠᠬᠤ</sup> **самнах**-ын үйлдэгд.

**САМНАЛГА** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠯᠭᠠ</sup> 1) расчёска, расчёсывание волос, шерсти; причёсывание; 2) прочёсывание (напр. леса).

**САМНАЛТ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠯᠲᠤ</sup> / **самналга**-ыг үз.

**САМНАЛЦАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠯᠴᠠᠬᠤ</sup> **самнах**-ын үйлдэлц.

**САМНАМАЛ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠮᠠᠯ</sup> 1) чёсанный, причёсанный, зачёсанный; прочёсанный; **самнамал ноос** цигейка; **самнамал үс** причёсанные, зачёсанные волосы; 2) трёпанный; **маалинга самнамал** трёпанный лён.

**САМНАСАН** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠰᠠᠨ</sup> / зачёсанный; **самнамал**-ыг үз., **гилийтэл самнасан үстэй** с гладко зачёсанными волосами.

**САМНАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠬᠤ</sup> 1. 1) чесать, причёсывать; **гээг самнах** причёсывать косу; **маалинга самнах** чесать лён; **үс самнах** чесать, причёсывать волосы; **хүүхдийн үс самнах** причёсывать ребёнка; **үсээ самаар самнах** расчесать волосы гребнем; **үсээ босоо (дээшээ) самнах** зачесать волосы вверх; **үсээ хойш нь (арагш нь, гэдрэг) самнах** зачесать волосы назад; **самнаж авах / самнаж бэлтгэх** начесать; **самнаж цэвэрлэх** вычесать, прочёсывать; вычистить чесаньем; **самнаж цэвэрлэсэн ноос** прочёсанная шерсть; 2) поправлять граблями, очёсывать (напр. стог сена); 3) шилж. прочёсывать; **ой самнах** прочёсывать лес; **бид хулгайчийг эрж өдөржин ой самнав** ища вора, мы прочёсывали лес весь день; 4) снимать; **ямаа самнах** снимать козий пух при линьке; 2. **самнахуй**-ыг үз., **ноос самнах** трепание шерсти; 3. 1) трепальный, чесальный; **самнах машин** трепальная машина, чесальная машина; **самнах өрөө / самнах цех** трепальня; помещение, цех для трепания.

**САМНАХУЙ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠬᠤᠬᠤᠢ</sup> 1) трепание, чесание; 2) линька;

**САМНАЦГААХ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠵᠠᠭᠠᠬᠤ</sup> чесать (о многих).

**САМНАЧИХАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **самнах**-ын нэгэнтээ.

**САМНУУЛАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **самнах**-ын үйлдүүл.

**САМНУУР** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠷ</sup> скребница; скребок; чесалка; **маалингын самнуур** чесалка для льна.

**САМНУУРЧ** <sup>ᠰᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠷᠴᠢ</sup> чесальщик, чесальщица.

**САМПАН** <sup>ᠰᠠᠮᠫᠠᠨ</sup> пуговица в виде узла; **сампан зангидах** завязывать пуговицу в виде узла.

**САМПИЛ** <sup>ᠰᠠᠮᠫᠢᠯ</sup> тө. размышлять.

**САМПИН** <sup>ᠰᠠᠮᠫᠢᠨ</sup> / счёты; **сампин цохих** считать на счётах; **сампингийн эрхи** косточка (на счётах); **сампинд хийх** прикинуть на счётах.

**САМПИНДАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠫᠢᠨᠳᠠᠬᠤ</sup> считать на счётах.

**САМПИНДУУЛАХ** <sup>ᠰᠠᠮᠫᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **сампиндах**-ын үйлдүүл.

**САМПИНДЧИХАХ** ᠰᠠᠮᠫᠢᠨᠳᠴᠢᠬᠠᠬ

**сампиндах**-ын нэгэнтээ.

**САМРАЛТ** ᠰᠠᠮᠫᠠᠷᠯᠠᠲ / **самрах 2.**-ыг үз.

**САМРАНЦАР** ᠰᠠᠮᠫᠠᠷᠠᠨᠴᠠᠷ үл.ойш. орешки.

**САМРАХ** ᠰᠠᠮᠫᠠᠬ **1.** 1) мешать,

перемешивать (напр. какие-л. жидкости); **сүү самрах** черпая поварёшкой часть молока, вливать сверху обратно (многократно); **цай самрах а)** мешать чай, черпая и поднимая вверх поварёшкой часть чая, вливать сверху обратно; б) переливать чай из чашки в чашку (чтобы остудить); **2)** бить передними ногами (напр. о лошади); **3)** хватать когтями (о хищных зверях), хвататься, цепляться за что-л.; **4)** плавать, плыть (на поверхности); **усанд самрах** плавать в воде; **2. самрахуй**-г үз.

**САМРАХУЙ** ᠰᠠᠮᠫᠠᠬᠤᠢ размешивание, перемешивание.

**САМРУУЛАХ** ᠰᠠᠮᠫᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **1)** **самрах**-ын үйлдүүл.; **2)** попасть под удар передних ног (напр. лошади).

**САМРЫН** ᠰᠠᠮᠫᠠᠷᠢᠨ / **самар**-ын харьяал., ореховый; **самрын боргоцой** кедровая шишка; **самрын зулам** тонкая жёлтая плёнка между скорлупой и ядром кедрового ореха; **самрын идээ / самрын цөм** ядро ореха; **самрын идээт шоовин / самрын цөмт шоовин** лепёшки с начинкой из кедровых орехов; **самрын мод** ореховое дерево; **самрын тос** масло из кедровых орехов, ореховое масло; **самрын хальс / самрын яс** ореховая скорлупа, скорлупа кедровых орехов.

**САМСАА(Н) I** ᠰᠠᠮᠰᠠᠭᠠ бие.зүй. крылья носа; ноздри, ноздревой хрящ с обеих сторон носа; **хамрын самсаа** крылья носа.

**САМСАА II: цагаан самсаа** белая шерсть по бокам хвоста у сайги.

**САМСУУ** ᠰᠠᠮᠰᠤᠭᠤ согласие, единодушие; **най самсуу** хорш. согласие.

**САМТАН** ᠰᠠᠮᠲᠠᠨ амьт.суд. гребневики.

**САМУУ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤ беспорядок, неурядица, дезорганизация, неразбериха, замешательство; **самуун**-г үз.

**САМУУДАХ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠳᠠᠬ быть в замешательстве, волноваться, суетиться, вздорить.

**САМУУЛАХ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬ вносить беспорядок, производить замешательство; волновать, дезорганизовать, расстраивать; **ятган самуулах** подстрекать к беспорядкам.

**САМУУН** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠨ **1.** беспорядок, смута; **үймээн самуун** хорш. беспорядок, замешательство, путаница, волнение; мятеж; **самуун болох** случаться (о путанице, неурядице), начинаться (о смутах, волнениях); **самуун дэгдээх** сеять смуту; **самуун үүсгэх / самуун хөдөлгөх** начинаться (о путанице, неурядице); **2.**

беспорядочный, запутанный; смутный; шальной; **бузар самуун** хорш. распутство; **бузар самуун үг** неприличные слова; **садар самуун** хорш. а) распутство, беспутство; б) распутный, развратный; **садар самуун явдал** разврат, распутство; непорядочное поведение; **самуун зэв** хуучир. шальная стрела; **самуун цаг** смутное время.

**САМУУРАЙ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠠᠢ самурай; японский воин.

**САМУУРАЛ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠠᠯ **1)** расстройство, нарушение; беспорядок, неурядица; запутанность; **дотоодын самуурал** внутренние беспорядки, волнения внутри страны; **эвдрэл самуурал** хорш. разлад, смута, беспорядок; **дэлхийн эдийн засгийн самуурал** мировой экономической кризис; **2)** замешательство; **тэмцэл самуурал** хорш. спор, борьба (за захват чего-л.).

**САМУУРАХ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠠᠬ **1.** 1) путаться, ошибаться; сбиваться с толку; **мэдүүлэхдээ самуурах** сбиться в показаниях; **ухаан нь самуурч байна** у него мысли путаются; **толгой самуурчээ** в голове все перепуталось; **2)** расстраиваться, нарушаться; **тэр бүр самуурч гүйцжээ а)** он совсем расстроился; б) он совсем распустился, стал развратным; **3)** приходит в замешательство; **4)** сбиваться с пути, беспутствовать, развратничать; **2. самуурахуй**-г үз.; **эдийн солилцоо самуурах** нарушение обмена веществ.

**САМУУРАХУЙ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤᠢ запутанность; расстройство, нарушение, неурядица.

**САМУУРСАН** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠰᠠᠨ нестройный; **сэтгэл самуурсан** рассеянный.

**САМУУРУУЛАХ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **самуурах**-ын үйлдүүл. **1.** 1) запутывать, сбивать с толку; носить неразбериху, дезорганизовывать; **назгайруулан самууруулах** дезорганизовать; **чи битгий хүн самууруулаад бай** ты не путай меня; **2)** вносить беспорядок, приводить в замешательство, расстраивать; отвлекать; **2. самууруулахуй**-г үз.

**САМУУРУУЛАХУЙ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ отвлечение.

**САМУУРЧИХАХ** ᠰᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **самуурах**-ын нэгэнтээ.

**САМХАЙ** ᠰᠠᠮᠬᠠᠢ: **өмхий самхай** хорш. а) что-либо вонючее, неприятно пахнущее; б) вонючий, неприятно пахнущий.

**САМЦАХ** ᠰᠠᠮᠴᠠᠬ **1)** спутываться; запутываться, перепутаться (о нитках, волосах); **утас самцах** нитки спутались; **үс самцах** волосы спутались; **2)** смешаться (о картах).

**САМЦУУЛАХ** ᠰᠠᠮᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **самцах**-ын үйлдүүл. **1)** спутывать, перепутывать (нити); **2)** смешивать (карты).

**САМЧИХ** **ᠰᠠᠮᠴᠢᠬᠡ** **самрах**-ын олонтаа, 1) часто мешать, перемешивать ковшом; непрерывно сливать жидкость уполовником, переливать из чашки в чашку; 2) бить передней ногой (напр. о лошади).

**САМЧУУЛАХ** **ᠰᠠᠮᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** **самчих**-ийн үйлдүүл.

**САМЧЧИХАХ** **ᠰᠠᠮᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠡ** **самчих**-ийн нэгэнтээ.

**САМШААЛ** **ᠰᠠᠮᠰᠢᠶ᠋ᠠᠯ** трата, растрата, уменьшение, убавление; опустошение, истребление, уничтожение, разрушение.

**САМШААХ** **ᠰᠠᠮᠰᠢᠶ᠋ᠠᠬᠡ** мотать, тратить, растрачивать; истреблять, уничтожать, губить.

**САМШИГДАЛ** **ᠰᠠᠮᠰᠢᠭᠳᠠᠯ** нехватка, недостача, расход, растрата; **дутагдал самшигдал** хорш. недостачи, растраты; **шамшигдал**-ыг үз.

**САМШИГДАХ** **ᠰᠠᠮᠰᠢᠭᠳᠠᠬᠡ** **самших**-ын үйлдэгд, тратиться; уничтожаться, гибнуть; **шамшигдах**-ыг үз.

**САМШИГДУУЛАХ** **ᠰᠠᠮᠰᠢᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** **самшигдах**-ын үйлдүүл, расхищать, растрачивать, транжирить; **хөрөнгө хогшил самшигдуулах** расхищать имущество; **самшигдуулан үрэгдүүлэх** расхищать, растрачивать; **шамшигдуулах**-ыг үз.

**САМШИХ** **ᠰᠠᠮᠰᠢᠬᠡ** разрушаться, истребляться, уничтожаться; рассеиваться в разные стороны, лишаться, терять; ухудшаться, гибнуть; тратиться, расходиться; **шамших**-ийг үз.

**САМШУУ** **ᠰᠠᠮᠰᠢᠭᠤᠯᠠ** желудочно-кишечный тракт; **хоол болгох самшуу** пищеварительный канал.

**САМШУУЛАХ** **ᠰᠠᠮᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** **самших**-ийн үйлдүүл, тратить, мотать, проматывать; истреблять, уничтожать, губить; **шамшуулах**-ыг үз.

**САМЪЯА** **ᠰᠠᠮᠵᠢᠶ᠋ᠠ** **ᠶ᠋ᠢ** са., хуучир. твёрдость в вере, соблюдение веры; обет.

**САН(Г) I** **ᠰᠠᠨ** 1) казна; **улсын сан** государственная казна, государственное казначейство; **сан тонох** казнокрадство; **сан тоногч** казнокрад; **сангаас хэрэглэх** обеспечиваться государством, снабжаться за счёт государства; **санд хураан авах** брать в казну, конфисковать в пользу казны; 2) фонд, хранилище чего-л.; сокровищница; клад, кладовая; **бурхны сан** предметы, вкладышаемые во внутрь статуи божеств; **зэвсгийн сан** арсенал; **кино сан** фильмотека; **мэдэхийн сан** сокровищница познаний; **номын сан** а) библиотека; б) книгохранилище; **номын санд ажиллах** работать в библиотеке; **тарианы сан** түүх. казённый хлебный магазин, склад; житница; **усан сан / усны сан** а) водохранилище, водоём; б) ёрт. море, океан; **үгсийн сан / үгийн сан** лексика, словарный фонд; **үгийн үндсэн**

**сан** основной словарный фонд; **үүлдрийн сан** племенной рассадник; **шавийн сан** түүх. шабинское (монастырское) казначейство; **эмийн сан** а) аптека; б) аптечка (дорожная, домашняя); **эрднийн сан** сокровищница драгоценностей; сокровища, клад; **сан дарах** прятать богатство, сокровища; **сан олох** находить клад; **сан хураах** собирать богатство, копить сокровища; 3) амбар.

**САН(Г) II** 1) ладан, фимиам; 2) воскурение фимиама; **сайхан үнэрт сан** благовонное курение; **сан тавих / сан тавьж утах / сангаар утах** шашин. а) кадить; воскурить фимиам; б) курение ладаном; воскурение фимиама; **сангийн бойпор** кадило, кадильница, курильница; **сангийн бойпороос хөх угаа суунаглана** с кадил ещё струился синий дым.

**САН III** шашин. пучок волос между бровями у будды; **сан үс** пучок волос между бровями (один из отличительных признаков будды).

**САН IV** тө. хороший.

**САНАА(Н)** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠠ** 1) мысль, дума; идея; намерение; желание; размышление; понятие; представление; мнение; предложение; **агуу санаа** дальновидность; **ариун санаа** возвышенность; **атгаг санаа** предрассудки; **ахар санаа** недалёковидность; легкомыслие, ветреность; **буянт санаа** благие намерения; **гол санаа** основная мысль; **далд санаа** задняя мысль; **дээгүүр санаа** претензия; **зориуд санаа** умысел; **зорьсон санаа** замысел; **жүжгийн зорьсон санаа** замысел пьесы; **их санаа** чрезмерно большие желания, намерения; **муу санаа** а) злонамеренность, злой замысел; б) хитрость; **муу санаа бие отно** зүйр. дурная мысль себя подкарауливает; ~ не рой яму другому, сам в неё попадешь; **муу санаа гаргах** хитрить, быть хитрым; **муу санаатай** яриа. хитрый; **нэг санаа** единомыслие; **сайн санаа / цагаан санаа** доброта, доброжелательность, благое намерение; **үзэл санаа** идея; **ленинч үзэл санаа** ленинские идеи; **шинэ үзэл санаа** дэвшүүлэх выдвижение новых идей; **эрүүл биш үзэл санаа** нездоровые эмоции; **хар санаа** злонамеренность, злой умысел, злоба; **хар буруу санаа** нелепые выдумки; **хийсвэр санаа** умозрительная абстракция; отвлечённость; **зохиолчийн санаа хэт хийсвэр байна** точка зрения нашего автора страдает отвлечённостью; **хомхой санаа** ненасытность; **хоосон санаа** игра воображения; мыльный пузырь; **хорон санаа / хар санаа** злой умысел; **хорон санаа агуулах** зубы точить на кого-л.; **хорт санаа** злоба; **хорт санаа агуулах** злоумышлять; таить злобу; **хорт санаа агуулж явах** питать злобу против

кого-л.; **хүн хүний санаа адилгүй** каждый мыслит по-своему; **чөлөөт санаа** вольнодумство; **санаа авах** одуматься, опомниться; **санаа авахуулах** подсказать; рекомендовать; **санаа авахуулах зохиолын цэс** рекомендательный список литературы; **санаа агуулах / санаа барих** иметь намерение, стремление; таить в себе; замышлять, задумывать; **санаа багатай** неосторожный, легкомысленный; **санаа байвч сачий хүрэхгүй** ул.тоомс. ВИДИТ ОКО да зуб неймёт; **таныг гомдоох санаа над огт байхгүй** у меня и в мыслях нет желания вас обидеть; **таныг хуурья гэсэн санаа надад огт байгаагүй** у меня в уме не было никаких помыслов обманывать вас; **санаа бодлого** хорш. мысли, намерения; мнение; **санаа бодол** хорш. мнение; суждение; замысел; **бие даасан санаа бодол** самостоятельное суждение; **ирээдүйн санаа бодлыг хэрэгжүүлэх** реализация замыслов на будущее; **нийт хүмүүсийн санаа бодол** общий настрой, смысл всех высказываний; **санаа бодлоо солилцох** поделиться мыслями; **санаа буцах** отвернуться; **санаа гаргах** подать мысль; высказывать мнение, делать нарочно с умыслом; **нийтийн үйл хэрэгт үнэн санаа гаргах** честно относиться к общественному долгу; **санаа гуйх** просить совета; **санаа дагах** действовать согласно желанию кого-л., соглашаться; **санаа зориг** хорш. воля; **ард түмний санаа зориг** воля народа; **санаа зорилго / санаа зорилт** цель, намерение; **санаа зөрөх** быть различного мнения, расходиться во взглядах, рассориться; **санаа муу бол заяа муу** цэцэн., үгчил. КОЛЬ душа скверна, то судьба плоха; худо тому, кто добра не делает никому; **санаа муут яван хатна, сарьсан багваахай наранд хатна** зүйр., үгчил. Злой человек погибает со временем, летучая мышь погибает на солнце; ~ собаке собачья смерть; **санаа нийлсэн** солидарный; **санаа нийлэх** согласовать; солидаризироваться; **илтгэгчтэй санаа нийлэх** солидаризироваться с мнением докладчика; **санаанд нийлүүлэх** сообразоваться с мнением; **санаа нь чинжүү, сахал нь туужуу** зүйр., үгчил. душа, мысли как перец, борода как метла; ~ и по бороде неказистый, и по душе (мыслям) – недобрый; **тэдний санаа нэг байгаа нь ажиглагдав** между ними наблюдалось единомыслие; **санаа нэгдсэн** согласованный, солидарный; **санаа нэгтэй** заодно; **санаа нэгтэй ажиллах** действовать заодно; **санаа олгуулах** напоминать; **санаа олох** а) опомниться, приходиться в себя; б) вспомнить, припомнить; **санаа орох** приходиться к мысли; вспоминать,

припоминать; **санаа өдөх** задумать, замыслить; предлагать, высказывать соображение; **санаа сайтай** добрый, добросердечный; **санаа сайтын мөр цагаан, сааль сайтын хот цагаан** зүйр. добрый человек в добре проживёт век; **санаа санах** задумать; **санаа суух** задумывать, замышлять; **Появляться** (о мысли, намерении); **санаа сүвэгчлэх** вникать, быть внимательным; **санаа сэтгэл** хорш. мнения, мысли; интеллект; **санаа сэтгэлийг алдагдуулах** упасть во мнении, потерять авторитет, быть дискредитированным; **санаа сэтгэлийн соёл / оюуны соёл** духовная культура; **санаа сэтгэлийн эрч чадал** духовная, интеллектуальная энергия; **санаа тавих** относиться внимательно; заботиться, вникать, обращать внимание; задаваться мыслью; **түлш бэлтгэхэд санаа тавих** озаботиться заготовкой топлива; **санаа тогтвортой** уравновешанный, непоколебимый; **санаа тохирох** быть в согласии, единомыслии, приходиться к соглашению; **санаа төөрөлджээ** мысли путаются; **санаа төрөх** рождаться (о мысли); **приходиться** (об идее); **подумать**; **санаа төрүүлэх** наводить на мысль; **санаа үзүүлэх** выражать намерение; **санаа үлдээх** быть внимательным, осторожным; **санааг бүртгэх** выполнять задуманное; **санааг тэжээх** хуучир. предупреждать, выполнять желания родителей (о почтительном сыне); **санааг хураах** привлекать на свою сторону, переманивать, соблазнять; **санаагаа хэлэх** высказать свои думы, своё мнение; **зохиогч санаагаа эх зохиолоос их хэмжээгээр иш татах замаар гаргажээ** все свои мысли автор подтверждает цитатами из первоисточников; **санаагаа хэлж амрах** отвести душу; **санаанаас авсан** вымышленный, выдуманный; **санаанаас гарахгүй** помнить, не выпускать из головы; **ийм бодол санаанаас гарахгүй байна** Эта мысль сверлит голову; **санаанаас зохиох** создавать в воображении, мысленно представлять, фантазировать; **санаанаас хурдан, заяанаас бэрх юмгүй** зүйр., үгчил. нет ничего быстрее мысли и неумолимее судьбы; **санаанаас цаашгүй хүн** рыцарь печального образа; **санаанаасаа авах / санаанаасаа авч хэлэх** придумывать, брать с потолка; **измышлять**; 2) душевное состояние; настроение; **үнэн санаанаасаа** от всего сердца, от всей души; **санаа агуу тавих** успокаиваться; **санаа алдах** а) вздыхать, тяжело вздыхать (от заботы); б) падать духом; **санаа амрах** успокаиваться; **за нэг санаа амрав** яриа. с плеч долой (что); **санаа амар** беззаботность; **бие тоож санаа амарлингуй байж болохгүй** нельзя зазнаваться и самоуспокаиваться;

**санааг амрах** успокаивать, успокоить; успокаиваться; **санаа доройтох** а) терять память, сознание; б) глупеть; **санаа зовних / санаа зовох** а) испытывать душевное беспокойство; беспокоиться; б) проявлять заботу о ком-л.; **ирээдүйнхээ төлөө санаа зовох** заботиться о своём будущем; **санаа зовдог** совестливый; **та яасан санаа зовдоггүй хүн бэ?** как вам не стыдно!; **түүний төлөө бүү санаа зовогтун!** не тревожьтесь о нём; **санаа зоволтой сураг** тревожные слухи; **санаа зовон** беспокойно; **санаа зовоох** беспокоить, тревожить, волновать; **санаагийн нь зовоох** тревожить, беспокоить; стыдить, совестить; **санаа эвдрэх** а) терять доверие; б) изменить убеждение; в) сокрушаться, огорчаться.

**САНААГААР** **санаа(н)**-ы үйлдэх., сам, по своему желанию; по своей воле, по собственной инициативе; **нэгэн санаагаар** единодушно; **өөрийн санаагаар** по собственному побуждению; **санаагаар болохгүй** совершается наперекор желанию, делается, происходит не так, как хочется; **санаагаар унах** душевно страдать, печалиться; **санаагаараа зохиох** сочинять, придумывать самому; **санаагаараа зохиосон явдал** выдуманная история; **сайн хүн санаагаараа ирэх** хууч. лёгок на помине; **сайн хүн санаагаараа, сайвар морь жороогоороо** зүйр. хороший человек славен своей добротой, иноходец – своей иноходью.

**САНААГҮЙ** бессознательный, ненарочно, без умысла; **огт санаагүй юм** и в помыслах не было; **хар санаагүй** без злого умысла; **хорон санаагүй** беззлобный; **юмыг зориуд санаагүй үйлдэх** совершить что-нибудь без умысла.

**САНААНД(АА)** **санаа(н)**-ы ө.о., В мыслях; мысленно; **санаанд авах** обращать внимание, заботиться; **санаанд нийлэх** сообразоваться с мыслями; **санаанд нь оруулах** напомнить кому-л. о чём-л.; **санаанд нь тааруулж** в уговуду кому-л.; **санаанд огт ороогүй** и в мыслях не было, и не подумал; **санаанд орох** приходиться в голову или на память; вспоминать, припоминать; **санаанд орсонгүй** не обратил внимания; **энэ миний санаанд таарахгүй байгаа юм** Это мне не по нутру; не по душе; **санаанд тогтоцтой** нравственно устойчивый; **санаанд яаж багтах вэ?** мыслимое ли Это дело?, мыслимо ли Это?; **энэ ч миний санаанд багтахгүй юм байна** не могу себе Этого представить; **санаандаа агуулах** держать в памяти, запоминать; **санаандаа дүрслэх** воображать; **юу ч хэлэлгүй, чагнахын сайнаар чагнаж, санаандаа санаж, шанаандаа зууж явав** он ничего не говорил, а только слушал и мотал

себе на ус; **санаандаа дүрсэлсэн** воображаемый; **санаанд нийцүүлэн** угодить, угождать; **санаандаа хүрэх** добиться задуманного; добиться своего.

**САНААНДГҮЙ** отсутствующий в мыслях, неожиданный; случайный; **санаандгүй байж байтал хүрээд ирэв** приехал нежданно-негаданно; **санаандгүй хийсэн** случайный; **санаандгүй хийсэн алдаа** случайная ошибка; **санаандгүй юм тохиолдов** совершилось нечто неожиданное.

**САНААНЫ** **санаа(н)**-ы харьяал., мысленный; **санааны гаднахи** хуучир. непредвиденный, неожиданный; **санааны дураар / санааны зоргоор** самовольно; **санааны зовлон, сэтгэлийн сэв** словно камень на сердце; **санааны зовлонгоос салах хэцүү** от горя некуда деться; **санааны мухарт байна** яриа. лежит на душе; **миний санааны мухарт нэг хүн байгаа юм** у меня на примете есть один человек; **санааны оролт** хуучир. мысль, идея, понятие; **оюун санааны баялаггүй** бездуховный; **оюун санааны доройтол** духовное опустошение; **сайн санааны угаас** с открытой душой, с открытым сердцем; **сайн санааны үүднээс** с добрым намерением.

**САНААРХАГ** санаатай-г үз.

**САНААРХАЛ** замысел; **асар их санаархал** грандиозные замыслы; **санаархлаа биелүүлэх** осуществить свой замысел.

**САНААРХАХ** 1) намереваться; **цөмийн зэвсгийг ердийн зэвсэглэлээр солих гэж санаархах** стремиться заменить ядерное оружие обычным вооружением; 2) думать; мечтать; витать; **санаашгүй юманд санаархах** витать в облаках; **түүнд санаархахаа боль!** перестань думать о ней; **ийм юманд би санаархаж ч чадахгүй байна** я не могу даже подумать об Этом.

**САНААРХУУЛАХ** санаархах-ын үйлдүүл.

**САНААРХЧИХАХ** санаархах-ын нэгэнтээ.

**САНААТАЙ** 1. имеющий намерение, желание, намеревающийся, замысливший что-л.; **байгуулах санаатай** думает построить; **дээгүүр санаатай хүн** человек с претензиями; **би ажлаа түргэн дуусгах санаатай байна** я предполагаю скоро закончить работу; **муу санаатай** злой, злонамеренный; хитрый, недобрый; **үнэнч шударгуу санаатай** бескорыстный, честный; **хар санаатай** злой, злонамеренный; **хар санаатай хэрэг** злонамеренный поступок; **хар санаатай эхнэр** недоброжелательница; **хорон санаатай байх**



(обдумать) как бы обилие дождей не помешало сенокосу.

**САНАГАЛЗУУЛАХ** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ**  
**санагалзах**-ын үйлдүүл.

**САНАГДАХ** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **санах**-ын үйлдэгд., 1) приходиться на ум; вспоминаться, припоминаться; захотеться; **бага насны явдал надад илхэн санагдав** предо мной прошли картины детства; **гай болж гэнэт халуун усанд ормоор санагдав** вдруг нелёгкая дёрнула сходиться в баню; **зун орж шумбадаг гол нь санагдав** ему вспомнилась речка, в которой летом купался; **үхмээр санагдав** яриа. не глядел бы на свет божий; **юм уумаар санагдав** захотелось пить; **тэр өдөр надад санагдаж байна** мне вспоминается 1 тот день; **энэ явдал нэг үдэш болсон шиг санагдана** помнится, вспоминается, как будто 1 то происходило вечером; 2) представляться, казаться; **аятайхан санагдах** понравиться; **уран зураг над аятайхан санагдав** картина мне понравилась; **хэлмээр санагдах** язык чешется.

**САНАГДАШГҮЙ** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠰᠢᠭᠦᠢ**  
 невообразимый, немислимый.

**САНАГДУУЛАХ** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **санагдах**-ын үйлдүүл., напоминать, напомнить; **хуучин нөхрийг минь санагдуулав** он напомнил мне старого друга.

**САНАЛ** **ᠰᠠᠨᠠᠯ** 1) мнение; предложение; предположение; заключение; дума, мысль, размышление; слово; отзыв; намерение; помысел; **олон нийтийн санал** общественное мнение; **олны саналыг эрхэмлэх** считаться с общественным мнением; **оновчтой санал** конкретное предложение; **оновчтой саналыг дэмжих хэрэгтэй** надо поддерживать конкретное мнение; **өрөөсгөл санал / хэлтгий санал** небеспристрастное суждение; **урьдаас баримталсан санал** предвзятая мысль; **хүсэл санал** хорш. желания, стремления; **хэрэгтэй санал** дельное предложение; **санал авах** опрашивать мнения; **уншигчдын саналыг авах** прислушаться к мнениям читателей; **санал агуулах** питать намерения, намереваться; **санал алдагдах** терять веру, доверие к чему-л., рушиться (о надеждах), разочаровываться; **санал алдах** потерять надежду, разочаровываться, упасть духом; **санал бодлого / санал бодол** хорш. мнения, мысли; думы, настроения; **санал бодлого гаргах** высказывать мнение, давать своё заключение; **санал гаргах** высказывать мнение; вносить предложение; **санал дэвшүүлэх** предлагать; **санал зорилго** хорш. цель, стремление; **санал зөрөлдөх** расходиться во мнениях; **санал нийлэх** прийти к соглашению, к единогласному

решению, согласиться; быть единомышленником; **санал нийлэхгүй байх** несогласованность; **санал нэгдлэг** хорш. солидарность; **санал нэгдэх** приходиться к соглашению, единогласно решать; **энх тайвны тэмцэлд санал нэгдэх** объединить единоклассников народов в борьбе за мир; **санал нэгдэж зөвшөөрөх** единоклассно согласиться; **санал нэгтэй сонгох** единогласное избрание; **цөм санал нэгтэй эсэргүүцэв** все в один голос запротестовали; **санал онол** хорш. Мнения, предположения, мысли, думы; **гэнэт санал оров** вдруг блеснула мысль; **санал оруулах** внести предложение, представлять (на обсуждение); предлагать; **санал сэдэв** хорш. предложения, соображения; намерения; **санал сэтгэл** хорш. мнения, мысли, настроения, интеллект; **санал тавих** внести предложение; **санал тохирох** согласовать; **санал төрөх** возникать, появляться (о мнении, мысли); **санал үзэл** хорш. мнения, взгляды, настроения; **санал хүсэлтийг хэрэгжүүлэх** реализовать задуманное; **санал хэлэх / саналаа хэлэх** высказаться, высказываться; высказывать своё мнение; отзываться; **ноцтой саналаа хэлэх** сказать своё веское слово; **санал шүүмжлэл** хорш. мнения, соображения; дискуссия; критика; **санал шүүмжлэл өрнөх** развернуться (о дискуссии); **санал эрмэлзэлгэ** хорш. МНЕНИЯ, предположения, намерения; **нэг саналаар хүсэх зүйл** единоклассное пожелание; **саналыг анхааралтай сонсох** внимательно выслушать мнение; **саналын дүрс** ёгт. предмет страсти, красивая девушка, красавица; **саналын эрхэт хуучир**. мудрец, философ; 2) у.т. голос; **сонгогчдын санал** голос избирателей; **уншигчийн санал** голос читателя; **санал авах** голосовать; **нийтийн санал авах** всеобщее голосование; **санал гарган сонгох** избирать; **саналаа шууд гаргах** поднать голос; **санал зөрөх** разногласие; **санал илэрхийлэх** вотум; **санал өгөх** отдать свой голос, проголосовать; **санал хураах / санал хураалт** голосование; плебисцит; поставить на голосование; баллотировка; **гар өргүүлж санал хураах** голосовать поднятием руки; **илээр санал хураах** открытое голосование; **нууцаар санал хураах** тайное голосование; **санал хураалт явуулах эрх** право вносить в список для голосования; **та саналаа өгөв үү?** вы проголосовали?; **үл итгэх саналыг илэрхийлэх** вотум недоверия.

**САНАЛААР** **ᠰᠠᠨᠠᠯᠠᠭᠠᠷ** **санал**-ын үйлдэх., по голосу; по мнению; **олонхийн саналаар** по большинству голосов; большинством голосов; по мнению большинства; **өөрийн саналаар** по своему усмотрению, по собственному произволу, произвольно.

**САНАЛГА** *ᠰᠠᠨᠠᠯᠭ᠎ᠠ* *ᠨ* ум; размышление, намерение; соображение; **саналга муутай** несообразительный, тупой.

**САНАЛГАГҮЙ** *ᠰᠠᠨᠠᠯᠭᠠᠭᠦᠢ* *ᠨ* *ᠰᠠᠨᠠᠯᠭ᠎ᠠ* глупый; несообразительный, тупой.

**САНАЛГАТАЙ** *ᠰᠠᠨᠠᠯᠭᠠᠲᠠᠢ* умный; мыслящий, смышлѐнный, сообразительный, наблюдательный.

**САНАЛТАЙ** *ᠰᠠᠨᠠᠯᠲᠠᠢ* имеющий намерение; имеющий желание, мнение, мысль; намеревающийся; подлежащий обдумыванию; **нэг саналтай** единоклассный; **энэ асуудалд цом нэг саналтай байлаа** по Ытому вопросу было полное единогласие; **өөр саналтай хүн байна уу?** у кого есть ещё предложение?; **та ямар саналтай байна?** каково ваше мнение?

**САНАЛТАН** *ᠰᠠᠨᠠᠯᠲᠠᠨ*: **нэг саналтан** единомышленники.

**САНАЛТГҮЙ** *ᠰᠠᠨᠠᠯᠲᠦᠭᠦᠢ* *ᠨ* *ᠰᠠᠨᠠᠯᠲᠠᠨ* **санамгүй-**г үз.

**САНАМГҮЙ** *ᠰᠠᠨᠠᠮᠭᠦᠢ* *ᠨ* *ᠰᠠᠨᠠᠮᠭᠠ* немислимый, невообразимый, невозможный.

**САНАМЖ** *ᠰᠠᠨᠠᠮᠵᠢ* 1) заметка, пометка; памятка; **дохио санамж** хорш. сигналы; **цэцэрлэгчийн санамж** памятка садового; 2) урок; **санамж авах** получить урок; 3) мысль, помыслы, думы; сообразительность, предусмотрительность; **санамж сэрэмж** хорш. предусмотрительность.

**САНАМЖЛАХ** *ᠰᠠᠨᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬ* вспоминать; быть предусмотрительным.

**САНАМЖЛУУЛАХ** *ᠰᠠᠨᠠᠮᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* **санамжлах**-ын үйлдүүл.

**САНАМСАР** *ᠰᠠᠨᠠᠮᠰᠠᠷ* осторожность, осмотрительность; **санамсар багатай** неосторожный, легкомысленный.

**САНАМСАРГҮЙ** *ᠰᠠᠨᠠᠮᠰᠠᠷᠭᠦᠢ* *ᠨ* *ᠰᠠᠨᠠᠮᠰᠠᠷ* **1.** 1) нечаянный, неожиданный; случайный; **санамсаргүй бол зайлшгүйн илрэл** случайность – форма проявления необходимости; **санамсаргүй болсон** случайный; **санамсаргүй олсон олбор** случайный заработок; **санамсаргүй тохиол** неожиданность; **энэ бол бидэнд санамсаргүй тохиол биш байв** Ыто для нас не было неожиданностью; **санамсаргүй явдал** случайность; **санамсаргүй явдал саад болов** помешала случайности; 2) необдуманый, опрометчивый; безотчётный; неожиданный; непредвиденный; **санамсаргүй алдаа** невольная ошибка; **санамсаргүй саатал** непредвиденная задержка; **санамсаргүй өгсөн хариу** необдуманый машинальный ответ; **санамсаргүй хөдлөх** произвольные движения; **санамсаргүй хэрэг** неожиданное дело; **2.** 1) нечаянно, неожиданно, случайно; машинально; произвольно; невзначай;

**санамсаргүй байтал** нежданно-негаданно; **санамсаргүй инээчхэх** непроизвольно засмеяться; **санамсаргүй танилцах** познакомиться случайно; **санамсаргүй хэлчхэх** проговориться; **санамсаргүй явсаар өнөөх хүнтэйгээ уулзав** случайно повстречался с тем человеком; **бид санамсаргүй уулзав** мы встретились невзначай; 2) необдуманно, опрометчиво, непреднамеренно, неосторожно.

**САНАМСАРЛАХ** *ᠰᠠᠨᠠᠮᠰᠠᠷᠯᠠᠬ* думать; помнить; быть осторожным, осмотрительным; остерегаться.

**САНАХ** *ᠰᠠᠨᠠᠬ* 1) думать, мыслить, размышлять; предполагать; вообразить; принимать; считать за кого-л.; **айн санах** бояться, опасаться; **биез бурхан мэт санах** считать себя за бога (о гордом человеке, считающем себя всемогущим); **бага насныхаа явдлыг дурсан санах** мысленно перенестись в детские годы; **буруу санах** ошибочно мыслить, иметь ложное представление; **буян санах** бескорыстно помогать другим; **дотроо тоо санах** задумать число; **миний санахад** по моему мнению, я думаю; **муу санах** таить злобу; **муу юм санах** замышлять недоброе, задумать недоброе; **мэхийн санах** размышлять, обдумывать; **нутад санах** шашин. созерцание, мистическое созерцание, йога; **тоглож байна гэж санах** принять в шутку; **үнэн юм гэж санах** принимать за чистую монету; **үхширтлээ санах** забить себе голову чем-л.; **хар санах** подозревать кого-л. в чём-л.; относиться недоверчиво; питать недобрые мысли; задумать недоброе; **шуурга болно гэж санах** ждаты бури; **санах нь сарнаар, явах нь нарнаар** цэцэн. предполагает выехать при луне, а выезжает при солнце; **өшөө санадаггүй** незлопамятный; **санаж байгаа юмаа хэл** скажи о чём ты думаешь; **та үүнийг юу гэж санаж байна?** как вы Ыто себе мыслите (представляете)?; **санаж бодох** думать, размышлять; **санаж явбал болно, сажилж явбал хүрнэ** зүйр., үгчил. КОЛИ ПОМНИТЬ, ТО ПОЛУЧИТСЯ, ХОТЬ И МЕДЛЕННО ЕДЕШЬ, НО ДОЕДЕШЬ; тише едешь дальше будешь; **хонзон санаж явах** иметь зуб против кого-л.; **би түүнийг иймээ тиймээ элдвийг саналгүй л хэлсэн юм шүү** я сказал Ыто без всякой задней мысли; **би тэгэж санасан** я думал так; **санасан бүхэн чинь сэтгэлчлэн бүтэх болтугай!** пусть сбудутся все ваши мечты; **санасан газар болсон идээтэй** цэцэн., үгчил. Где надеялся, там нашёл готовую еду; **их санасан газар есөн шөнө хоосон** зүйр., үгчил. Где возлагал надежду, там ночевали на пустой желудок девять суток; **үүнийг би утга чанартай юм гэж огт санасангүй** я не

придал. Итому никакого значения; **санасандаа хүрэх** достичь своего (задуманного); **санасандаа хүрэх гэхээрээ наадах чинь яахаасаа ч буцахгүй амьтан шүү** он не брезгает ничем для достижения своей цели; **тэр санасандаа хүрлээ** он добился своего; **санаснаас дээр** это оказалось лучше, чем я думал (предполагал); **санасныг бодвол илүүтэй** сверх задуманного, ожидаемого; 2) помнить, припоминать, вспоминать; держать в мыслях, заботиться; надеяться; **ачийг санах** помнить о благодеяниях, быть благодарным за добро; **байлдагчид өнгөрсөн явдлыг дурсан санах** бойцы вспоминали минувшие дни; **нэрээ санах** заботиться о сохранении доброго имени, хорошей репутации; **сэргээж санах** воспроизводить; восстанавливать; **хэдэнд ирсний нь бид санахгүй байна** мы не помним дня его приезда; **миний санаж байгаагаар бол** насколько мне помнится; **санаандаа санаж явах** хранить в памяти; 3) скучать, тосковать о ком-л.; **любить** кого-л., желать чего-л.; страдать; **гэрээ санах** скучать по дому; **найралдахыг санах** желать мира; **нутгаа санах** тосковать по родине; **би нутгаа санаж байна** я тоскую по своей родине; **хүүхдээ санах** скучать по детям; **санаж энэлэх** истосковаться.

**САНАЦГААХ** **ᠰᠠᠨᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ** думать, мыслить, размышлять; помнить, вспоминать; скучать, тосковать (о многих).

**САНАЧИХАХ** **ᠰᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **санах**-ын нэгэнтээ.

**САНАШГҮЙ** **ᠰᠠᠨᠠᠰᠢᠭᠦᠢ** невообразимый, немислимый, невозможный.

**САНВААР** **ᠰᠠᠨᠪᠠᠭᠠᠷ** шашин. обет, обязательство; **гэлэнгийн санваар** обет монаха-гелюнга; **санваар авах** шашин. Взять обязательство, дать обет; **санваар алдах** шашин. нарушать монашеский обет; **санваар өгөх** шашин. посвящать в духовное звание; **санваар өргөх** принять обет; **санваар сахих** шашин. хранить обеты; **санваар сэргээх / санваараа сэргээх** шашин. блюсти обет; **санваар хүртэх** шашин. принимать посвящение в духовное звание; **санваар цалгайрах** шашин. относиться небрежно к обетам, нарушать обеты; **санваар эвдэх** шашин. нарушать обеты, обязательства; **санваараа эргүүлэх** принять обет; **сахил**-ыг үз.

**САНВААРТАЙ** **ᠰᠠᠨᠪᠠᠭᠠᠷᠲᠠᠢ** духовный; **санваартай хүн** духовное лицо.

**САНВААРТАН** **ᠰᠠᠨᠪᠠᠭᠠᠷᠲᠠᠨ** сахилтан-г үз.

**САНВИЙ** **ᠰᠠᠨᠪᠢᠶᠢ** тө. секретный.

**САНГА I** **ᠰᠠᠨᠭ᠎ᠠ** ᠑ са., шашин. буддийская община, монашество, духовенство.

**САНГА II: санга хорхой** амьт. ГЛИСТЫ (в рыбах), малый лентец; широкий лентец.

**САНГАЙХ** **ᠰᠠᠨᠭᠠᠢᠬᠤ** быть растрепанным (о волосах), неряшливым, небрежно одетым (о женщине).

**САНГАРЦАГ** **ᠰᠠᠨᠭᠠᠷᠴᠠᠭ** 1. растяпа, неряха; 2. растрепанный (о волосах).

**САНГАРЦАГЛАХ** **ᠰᠠᠨᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** **сангайх**-ыг үз.

**САНГАС I** **ᠰᠠᠨᠭᠠᠰ** птичий помёт; собачий кал; сухой помёт коров, кизяк.

**САНГАС II** 1. мохнатый, лохматый; 2. азар-ыг үз.

**САНГАСВАА I** **ᠰᠠᠨᠭᠠᠰᠪᠠᠭᠠ** I шашин. заклинатели (их называли чойджидами).

**САНГАСВАА II** лохматые волосы.

**САНГАХ** **ᠰᠠᠨᠭᠠᠬᠤ** оставлять помёт (о птицах); испражняться (о птицах, собаках).

**САНГИ** **ᠰᠠᠨᠭᠢ** **санж**-ийг үз.

**САНГИЙН I** **ᠰᠠᠨᠭᠢᠢᠨ I** сан(г) I-ийн харьяал., государственный, казённый; **сангийн аж ахуй** государственное хозяйство, госхоз; **сангийн хоног амуу** рис магазинный; **сангийн анги** казённая часть; **сангийн гэр а)** хуучир. кладовая; б) казённая юрта; **сангийн илд** хуучир. а) холодное оружие, хранящееся в арсеналах; б) сабля, меч (которым экзаменовавшийся на получение военного чина производил упражнения при испытании); **сангийн нярав** казначей; заведующий казённым складом; **сангийн орон сууц** казённая квартира; **сангийн эд орлого** доход казны; **сангийн тариалан** түүх. казённые пашни; **сангийн хамаг хэргийг бүгд захиран шийтгэгч** түүх. министерство финансов; **сангийн хогшил / сангийн эд хогшил** казённое имущество; **сангийн хөрөнгө хулгайлагч** казнокрад; **Сангийн яам** Министерство финансов.

**САНГИЙН II сан(г) II**-ийн харьяал., кадилный; **сангийн идээ** высушенный и толчёный можжевельник, употреблявшийся для курений; **сангийн ном** шашин. раздел буддийского канона; **гурван сангийн ном** шашин. буддийский канон Ганджур; **сангийн утаа** кадилный дым, дым курящегося ладана; **сангийн үнэр** кадилный запах, запах курящегося ладана.

**САНД** **ᠰᠠᠨᠳᠤ**: **санд мэнд** хорш. второпях, спеша; в панике; опрометью; наскоро; **санд мэнд бичсэн өгүүлэл** наскоро написанная статья; **санд мэнд босон харайв** вскочить с места; **санд мэнд гүйж гарав** выбежал в панике.

**САНДААЛГАХ** **ᠰᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ** **сандаах**-ын үйлдүүл.

**САНДААРАХ** **ᠰᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** прийти в замешательство, беспорядок, смятение.

**САНДААХ** **ᠰᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** **сандах**-ын үйлдүүл., разбрасывать, раскидывать, разворотить; разорить; рассеять, разметать; приводить в замешательство, смятение; **дайсны цэргийг**

**дайран сандаах** смять вражеские войска; **шувууны үүр сандаах** разорить птичье гнездо; **ор дэрийг сандаан** разбрасывая постель.

**САНДААЦГААХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ разбрасывать, раскидывать, разворачивать, рассеять (о многих).

**САНДААЧИХАХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ 1) **сандаах**-ын нэгэнтээ; 2) **сандаах**-ын олонтаа.

**САНДАГ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠭ тө. тайный хозяин.

**САНДАЙЛАХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠠᠬᠤ сесть на что-л., опустив ноги вниз; сидеть по европейски, сидеть на стуле, сидеть свесив ноги; **орон дээр сандайлах** сесть на кровать, опустив ноги вниз.

**САНДАЙЛГА** ᠰᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠭᠠ ᠑ яриа. СТУЛ.

**САНДАЙЛУУЛАХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **сандайлах**-ын үйлдүүл.

**САНДАЙЛЦГААХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ сидеть на стуле (о многих).

**САНДАЙЛЧИХАХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **сандайлах**-ын нэгэнтээ.

**САНДАЛ I** ᠰᠠᠨᠳᠠᠯ стул; **зөөлөн сандал** мягкий стул; кресло; **мухар сандал** табуретка; скамейка; **өлгий сандал** качалка; **тууш сандал / вандан сандал** скамейка, скамья; **явган сандал** пуф; **сандал бүрэх** обить кресло; **сандал доогуур юм хийх** сунуть вещи под скамейку; **орж ирэн хүнд сандал дөхүүлэв** поставил стул посетителю; **сандал дээр суух** сидеть на стуле; **сандал засах** чинить стул; **цаад сандлаа аваад аль дай-ка мне тот стул; сандлын бүрхүүл** чехол для стула; **сандлын тавцан** сидение стула; **сандлын тушаа** перекладина между ножками стула, скамейки и т.д.; **сандлын түшиг** спинка стула; **сандлын хөл** ножка стула.

**САНДАЛ II** ᠰᠠᠨᠳᠠᠯ замешательство, беспорядок, смятение.

**САНДАЛТ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠯᠲᠤ имеющий трон, восседающий на троне; † **үсэн сандалт хаан** түүх. имя тибетского царя, жившего в 866-901 гг. н.э.

**САНДАР** ᠰᠠᠨᠳᠠᠷ киноварь.

**САНДАРГАГЧ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠷᠭᠠᠭᠠᠴᠢ паникёр.

**САНДАРГАХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠷᠭᠠᠬᠤ приводить в замешательство, вызвать панику; переполошить; **дайсны эгнээг сандаргах** вносить замешательство в ряды врага; **унтсан хүмүүсийг сандаргах** переполошить спящих; **сандраах**-ыг үз.

**САНДАРСАН** ᠰᠠᠨᠳᠠᠷᠰᠠᠨ растерянный.

**САНДАРХАЙ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠷᠬᠠᠢ 1. разбросанный, раскиданный; разметанный, рассеянный; находящийся в замешательстве, тревоге, беспокойстве; 2. быть растерянным.

**САНДАРЦГААХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠤ БЫТЬ в замешательстве, растеряться (о многих).

**САНДАРЧИХАХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **сандрах**-ын нэгэнтээ.

**САНДАХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠬᠤ быть разбросанным, рассеянным; быть в замешательстве, смятении, находиться в беспокойстве, тревоге; **хучлага сандах** разбросать постель.

**САНДАЧЧИХАХ** ᠰᠠᠨᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **сандчих**-ийн нэгэнтээ.

**САНДИЛ** ᠰᠠᠨᠳᠢᠯ яриа. **сандал**-ыг үз.

**САНДЛАХ** ᠰᠠᠨᠳᠢᠯᠠᠬᠤ разбрасывать, рассеять, разметать; приводить в замешательство, беспорядок, смятение; **тариаланг сандлах** засевать поле, разбрасывая зерно.

**САНДРААН** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠨ смятение, переполох, суматоха.

**САНДРААХ** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠬᠤ **сандрах**-ын үйлдүүл, приводить в беспорядок; взбудоражить, переполошить; поднять на ноги; сеять панику.

**САНДРАГЧ** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠴᠢ паникёр.

**САНДРАЛ** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠯ замешательство, расстройство; тревога; переполох, паника, беспокойство, опасение; **сандралд оруулах / сандралд учруулах** произвести переполох; наводить панику.

**САНДРАН** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠨ **сандрах**-ын хамж., поспешно, торопливо; **яаран сандран** хорш. поспешно, торопливо; **яаран сандран гарч гүйв** выбежал; **сандран айх** панический ужас; **сандран мэдрэн** хорш. в беспокойстве, в замешательстве, впопыхах, лихорадочно, суетливо, торопливо; **сандран самуурах** приходиться в замешательство, расстроиться.

**САНДРАНГИ** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠨᠭᠢ растерянный; **сандранги байдал** растерянный вид.

**САНДРАНГУЙ** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠨᠭᠤᠢ **сандранги**-ийг үз.

**САНДРАХ** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠬᠤ 1) БЫТЬ в замешательстве, растеряться, паниковать; переполошиться; **айн сандрах** растеряться от испуга; **битгий сандар** не беспокоиться; **мэгдэн сандран / почин сандран** торопливо, суетливо, в панике; **явахын өмнө сандрах** беспокоиться перед отъездом; **хүндэт зочид ирэхийг сонсоод ихэд сандрав** очень взволновался внезапно узнав о приезде высоких гостей; **сандрах мэгдэх** хорш. БЫТЬ в панике; быть в страхе, ужасе; **сандран самуурах** приходиться в беспорядок, замешательство; 2) чрезмерно торопиться; спешить; **яарч сандрах** торопиться и беспокоиться.

**САНДРУУ** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠤ встревоженный, растерянный; панический; суетливый; торопливый; **сандруу цаг** горячка; **шалгалтын сандруу цаг** экзаменационная горячка; **сандруу эмэгтэй** паникёрша.

**САНДРУУВТАР** ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠪᠲᠠᠷ спешно, торопливо.

**САНДРУУДАХ** *ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ* суетно торопиться, суетиться.

**САНДРУУДУУ** *ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤ* суетно, суетливо.

**САНДРУУЛАХ** *ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сандраах**-ыг үз.

**САНДРУУХАН** *ᠰᠠᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠬᠠᠨ* **сандруу**-н багас.

**САНДУЙ** *ᠰᠠᠨᠳᠤᠢ* тө. секретное изложение.

**САНДУУ I** *ᠰᠠᠨᠳᠤᠭᠤ I* коса (с длинной рукоятью).

**САНДУУ II** *ᠰᠠᠨᠳᠤᠭᠤ II* домог. райское дерево.

**САНДУУДАХ** *ᠰᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ* косить.

**САНДУУЛАХ** *ᠰᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сандаах**-ын үйлдүүл, разбрасывать, рассеять разметать; приводить в замешательство, беспорядок, смятение; **сандаах**-ыг үз.

**САНДУУРАХ** *ᠰᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠤᠷᠠᠬᠤ* быть в замешательстве, смятении; беспокоиться, тревожиться.

**САНДЧИХ** *ᠰᠠᠨᠳᠴᠢᠬᠤ* 1) обеспокоиться, приходиться в замешательство; быть в большом смятении, суматохе, спешке; 2) **сандаах**-ын олонтаа.

**САНДЧУУЛАХ** *ᠰᠠᠨᠳᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сандчих**-ийн үйлдүүл.

**САНЖ** *ᠰᠠᠨᠵᠢ* **санжаа I**-г үз.

**САНЖАА I** *ᠰᠠᠨᠵᠠᠠ I* тө. бурхан, будда, бог.

**САНЖАА II** *ᠰᠠᠨᠵᠠᠠ II* ург. лапчатка клейкая.

**САНЖАНАСАН** *ᠰᠠᠨᠵᠠᠨᠠᠰᠠᠨ* разболтанный.

**САНЖГАНАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* болтаться, качаться (о чём-л. висащем).

**САНЖГАНАЧИХАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **санжганах**-ын нэгэнтээ.

**САНЖГАНУУЛАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **санжганах**-ын үйлдүүл, болтат, двигать (руками, ногами); **хөлөө санжгануулах** болтат ногами, делать движение ногами из стороны в сторону.

**САНЖГАНУУР** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ* **санжгар**-ыг үз.

**САНЖГАР** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠭᠠᠷ* висающий, отвислый; **санжгар зүүлт** подвеска; † **санжгар балчиргана** ург. дягиль ненизгибающий; **санжгар шувтаахай** ург. резуха повислая.

**САНЖИД** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠳᠢ* тө. благодеяние.

**САНЖИЙЛГАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **санжийх**-ийн үйлдүүл.

**САНЖИЙХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠶᠢᠬᠤ* висеть набок.

**САНЖИЙЧИХАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **санжийх**-ийн нэгэнтээ.

**САНЖИЛЗАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* **санжганах**-ыг үз.

**САНЖИЛЗУУЛАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **санжилзах**-ын үйлдүүл.

**САНЖИЛЗЧИХАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **санжилзах**-ын нэгэнтээ.

**САНЖИН** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠨ*: **унжин санжин** хорш. болтаясь, свисая (о густо висащих предметах).

**САНЖИР** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠷ*: **унжир санжир** хорш. а) свисающий, болтающийся; б) еле-еле, с трудом (переставляя ноги двигаться).

**САНЖИХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠬᠤ*: **унжих санжих** хорш. висеть, свисать; обвиснуть.

**САНЖЛАГА** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠯᠠᠭᠠ* висащие украшения; подвесы; ленты.

**САНЖУУЛАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **санжих**-ийн үйлдүүл, **мөчий нь санжуулах** хар. наломать бока.

**САНЖЧИХАХ** *ᠰᠠᠨᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **санжих**-ийн нэгэнтээ.

**САНЗАЙ** *ᠰᠠᠨᠵᠠᠢ* хуучир. китайская водка.

**САНИТАР** *ᠰᠠᠨᠢᠳᠠᠷ* санитар.

**САНМИЙ** *ᠰᠠᠨᠮᠢᠶᠢ* ург. особый сорт риса.

**САННАА** *ᠰᠠᠨᠨᠠᠠ* чёлка (у лошади).

**САННАВЧ** *ᠰᠠᠨᠨᠠᠪᠴᠢ* ремень на узде, идущий поперёк лба.

**САННАХ** *ᠰᠠᠨᠨᠠᠬᠤ* шашин. возносить курения, **КАДИТЬ** (во время богослужения).

**САНСАР** *ᠰᠠᠨᠰᠠᠷ* са. 1. 1) шашин. мир материального бытия; вселенная; мир, в котором все подвержено изменениям и превращениям, круговорот земного существования; **гурван сансар** шашин. небо, земля и преисподняя, материальный мир; **сансрыг эцэсгэлэгч** шилж. будда; **сансрын далай** шашин. море перерождений, мир, вселенная; **сансрын зовлон** шашин. мучения, сопровождающие жизнь в этом мире; **сансрын зул** светильник мира; ёгт. солнце; **сансрын нүд** око мира; ёгт. солнце; **сансрын сар** девятый месяц (по древнеиндийскому календарю сентябрь-октябрь); **сансрын хүрд** шашин. кругооборот перерождений; 2) космос; эфир; **сансар судлал** космонавтика; исследование космического пространства; **сансарт аливаа зэвсэглэл байрлуулахыг түгээмэл байдлаар чанд хориглох** строгий всеобщий запрет на размещение в космосе любых вооружений; **сансрыг эзэмших** покорить космос; 2. космический; **сансар огторгуй** космическое пространство.

**САНСКРИТ** *ᠰᠠᠨᠰᠦᠬᠢᠷᠢᠲᠤ* 1. санскрит; 2. санскритский; **самгарди**-ийг үз.

**САНСРЫН** *ᠰᠠᠨᠰᠢᠷᠢᠨ* **сансар**-ын харьяал., 1) шашин. бранный; 2) космический; **цөмийн болон сансрын зэвсэглэлийн асуудлаархи орос америкийн хэлэлцээ** российско-американские переговоры по ядерным и космическим вооружениям; **стратегийн болон сансрын зэвсэглэлийн аюул** опасность стратегических и космических вооружений; **сансрын нислэг** космический полёт; **сансрын нисэгч** космонавт; **сансрын судалгаа, орчлонгийн үүслийн сургаал** космогония; **сансрын туяа** космические лучи; **сансрын хөлөг** космический корабль; **сансрын шуугиан** космические помехи.

**САНТЕХНИК** *ᠰᠠᠨᠲᠡᠬᠡᠨᠢᠬᠤ* 1. сантехника, санитарная техника; 2. сантехнический.

**САНТЕХНИКИЙН** *ᠰᠠᠨᠲᠡᠬᠡᠨᠢᠬᠢᠶᠢᠨ* **сантехник**-ийн харьяал., сантехнический; **сантехникийн инженер** инженер-сантехник.

**САНТЕХНИКЧ** *ᠰᠠᠨᠲᠡᠬᠡᠨᠢᠬᠢᠴᠢ* сантехник.

**САНТИМЕТР** **ᠰᠠᠨᠲᠢᠮᠡᠲᠦᠷ** сантиметр; **хоёр метр** **ᠨᠠᠶᠢᠨ ᠰᠠᠨᠲᠢᠮᠡᠲᠦᠷ** два метра **восемьдесят** **ᠸᠠᠨᠲᠢᠮᠡᠲᠦᠷ** сантиметров.

**САНТИМЕТРИЙН** **ᠰᠠᠨᠲᠢᠮᠡᠲᠦᠷ ᠢᠶᠢᠨ** харьяал., **сантиметровый**; **сантиметрийн шугам** **ᠰᠠᠨᠲᠢᠮᠡᠲᠦᠷ ᠰᠢᠨᠢᠮᠠ** сантиметровая линейка.

**САНУУЛАГЧ** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** тусг. суфлёр.

**САНУУЛАМЖ** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠮᠵᠢ** **сануулга**-ыг үз.

**САНУУЛАХ** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **санах**-ын үйлдүүл., **1.** напоминать; делать предупреждение; ставить на вид; заставлять думать, наводить на мысль, подавать мысль, вразумлять, напоминать, указывать, обращать внимание; предостерегать, предупреждать; **амласныг нь сануулах** напомнить об обещании; **умартсаныг сануулах** напоминать о забытом; **урьдаас сануулах / урьдчилан сануулах** а) предупреждать, предостерегать; б) предупреждение; **урьдаас сануулж хатуу донгодох** строгий выговор с предупреждением; **энэ удаа чиний бурууг сануулж өгье** на этот раз предупреждаю тебя; **2.** предостерегательный, предупредительный; **сануулан хамаатуулах нөхцөл (-уузай, -үүзэй)** хэл. шинж. предостерегательная форма второго и третьего лица; дубитативная форма; **3. сануулахуй**-г үз.

**САНУУЛАХУЙ** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** напоминание.

**САНУУЛГА** **ᠰᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ** напоминание, предупреждение; памятка; наказ; замечание; **заавар сануулга** хам. инструктаж, указания; **минут тутмын сануулга** ежеминутное напоминание; **хатуу сануулга** серьёзное предупреждение; **сануулга авах** получать предупреждение; **сануулга болгож хэлэв** напомнил ему; **сануулга өгөх** предупредить, напомнить; **сурагчид сануулга өгөх** сделать замечание ученику.

**САНХАЙЛЦАХ** **ᠰᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠢᠴᠠᠬᠤ** **санхайх**-ын үйлдэл., **виднеться** на возвышенном месте (о многих); **санхайлцан суух** сидеть на возвышенном месте (о многих).

**САНХАЙХ** **ᠰᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠤ** 1) быть растрёпанным (о волосах), **неряшливым**, **небрежно одетым** (особенно о женщинах); 2) быть, стоять на возвышенном месте.

**САНХАН I** **ᠰᠠᠨᠬᠠᠨ** хуучир. душистая вода, одеколон.

**САНХАН II: санхан бялзуухай** шувуу. вид жаворонка.

**САНХАР** **ᠰᠠᠨᠬᠠᠷ** белая медь.

**САНХАСХИЙН** **ᠰᠠᠨᠬᠠᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠨ**: **санхасхийн босох** вдруг встать, внезапно подняться с места.

**САНХРАХ** **ᠰᠠᠨᠬᠢᠷᠠᠬᠤ** быстро, скоро уходить, незаметно скрыться.

**САНХҮҮ** **ᠰᠠᠨᠬᠤᠭᠤ** финансы, финансовые средства; **мөнгөн санхүү** финансы; **улсын**

**мөнгөн санхүү** государственные финансы; **санхүү мөнгөн зээллэгийн явдлыг бэхжүүлэх** укрепление кредитно-денежной системы; **санхүү эдийн засгийн сургууль** финансово-экономическое училище.

**САНХҮҮГИЙН** **ᠰᠠᠨᠬᠤᠭᠤᠢ** **санхүү(г)**-ийн харьяал., **финансовый**; **санхүүгийн байцаагч** финансовый инспектор; **санхүүгийн мэргэжилтэн** финансист; **санхүүгийн нөөц бэлтгэл** экономия финансовых ресурсов; **санхүүгийн нөөц бэлтгэлийг дээд хэмжээгээр хэмнэх үндсэн дээр** на основе максимальной экономии финансовых ресурсов; **санхүүгийн хэлтэс** финансовый отдел; **санхүүгийн шалгалт** финансовая ревизия; **санхүүгийн эрх** финансовое право.

**САНХҮҮЖИГДЭХ** **ᠰᠠᠨᠬᠤᠭᠤᠢ ᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠤ** **санхүүжих**-ийн үйлдэгд.

**САНХҮҮЖИЛТ** **ᠰᠠᠨᠬᠤᠭᠤᠢ ᠵᠢᠯᠢᠲᠤ** финансирование; обеспечение, снабжение финансами.

**САНХҮҮЖИХ** **ᠰᠠᠨᠬᠤᠭᠤᠢ ᠵᠢᠬᠢ** финансироваться; снабжаться финансами.

**САНХҮҮЖҮҮЛЭХ** **ᠰᠠᠨᠬᠤᠭᠤᠢ ᠵᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠡ** **санхүүжих**-ийн үйлдүүл., **1.** финансировать; снабжать финансами; **2.** финансирование; **санхүүжүүлэх гадаад эх сурвалж** внешние источники финансирования.

**САНХҮҮЖЧИХЭХ** **ᠰᠠᠨᠬᠤᠭᠤᠢ ᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **санхүүжих**-ийн нэгэнтээ.

**САНХҮҮЧ** **ᠰᠠᠨᠬᠤᠭᠤᠴᠢ** финансист; специалист по финансам.

**САНХЬЮУ** **ᠰᠠᠨᠬᠢᠶᠠᠭᠤ**: **санхьюу гөлөм** доброкачественный изящный чепрак белого цвета (из шкуры кабана).

**САНЧ I** **ᠰᠠᠨᠴᠢ**: **санч хэрээ** шувуу. белоголовая крупная ворона.

**САНЧ II: номын санч** библиотекарь; **эмийн санч** аптекарь.

**САНЧИГ** **ᠰᠠᠨᠴᠢᠭ** **1.** 1) волосы на висках (у женщин); пейсы; висок; **санчиг тавих** отращивать волосы на висках; 2) висячие украшения, подвески; лента, тесьма; **санжлага**-ыг үз.; **2.** височный; **санчиг яс** височная кость; **санчгийн сахал** бакенбарды; **† ойн санчиг** опушка леса.

**САНЧИН** **ᠰᠠᠨᠴᠢᠨ** тө. сокровищница.

**САНЧИР** **ᠰᠠᠨᠴᠢᠷ** са. 1) суббота ("С" прописное); 2) од.орон. Сатурн.

**САПЁР** **ᠰᠠᠯᠠᠮᠡᠷ** сапёр.

**САПЁРЫН** **ᠰᠠᠯᠠᠮᠡᠷ ᠶᠢᠨ** сапёрный; **сапёрын анги** сапёрный батальон; **сапёрын утас** сапёрный провод.

**САР I** **ᠰᠠᠷ** ᠑ **МЕСЯЦ** (календарный); **анхны сар** первый месяц; **аравдугаар сар** октябрь; **арван сар** а) десять лунных месяцев; б) октябрь; **арван нэгдүгээр сар** ноябрь; **арван нэгэн сар** а) одиннадцать лунных месяцев; б)

ноябрь; **ариун сар** хуучир. ЧИСТЫЙ МЕСЯЦ (название шестого месяца по древнеиндийскому календарю); **гурван сар а)** три месяца; **б)** март; **дунд сар** хуучир. второй месяц (одного из четырёх времен года по лунному календарю); **есөн сартай а)** девятимесячный (о возрасте, сроке); **б)** находящаяся на девятом месяце беременности; **евэн сар** восьмой месяц, август; **илүү сар** лишний, вставочный, високосный, тринадцатый месяц (по лунному календарю); **их сар / лав сар / сар их** большой месяц в тридцать дней (по лунному календарю); **монгол сар** двенадцатый месяц; **нэг сар** один месяц; первый месяц (по лунному календарю); январь (по европейскому солнечному календарю); **нэг сарын амралтын чөлөө** месячный отпуск; **нэгэн сар** месячный; **он сар** хорш. время, сезон; **орох сар** следующий, будущий месяц; **өвөөлжин сар** хуучир. месяц удода; **өрөөсөн сар** нечётный месяц; **сүүл сар** последний, третий месяц (одного из четырёх времен года по лунному календарю); **төгс сар** ЧЁТНЫЙ МЕСЯЦ (напр. второй, четвёртый, шестой, восьмой, десятый, двенадцатый месяцы по лунному календарю); **ТЭЛТ сар** месяц благоприятный для женитьбы и выхода замуж; **тэргүүн сар** первый месяц года; **үрс сар** хуучир. месяц рождения будды (соответствует маю месяцу); **хуц сар** хуучир. МЕСЯЦ барана; **хуучин сар** последняя декада месяца; **хуучирсан сар** прошедший месяц; **хэдэн сар болсон хойно** по прошествии нескольких месяцев; **цагаан сар** үгчил. Белый месяц, первый весенний месяц ГОДА (по монгольскому календарю); **эхэн сар** первый МЕСЯЦ (одного из четырёх времен года по лунному календарю); **сард** в месяц; **сараар** месяцами; **дутуу сартай гарсан** недоношенный; **дутуу сартай хүүхэд** недоношенный ребёнок; **он сартай** датированный; **таван сартай** пятимесячный (о возрасте, сроке); **сар алхав** ПРОХОДИТЬ (о месяце после родов); **сар алхав** прошёл месяц; **сар бага** малый месяц в двадцать девять дней (по лунному календарю); **сар бүр** каждый месяц, ежемесячно; **сар бүрийн** помесячный; **сар бүрийн үйлчилгээ** ежемесячное обслуживание; **сар бүрийн цалин** ежемесячная зарплата; **сар сард / сар тутам** каждый месяц, ежемесячно; **сар тутмын** ежемесячный; **сар тутмын сэтгүүл** ежемесячный журнал, ежемесячник; **сар хуучид** конец месяца; **сар хуучирч байна** приближается конец месяца; **сар эзлэсэн газар** хуучир. регистратура, отдел регистратуры (в министерствах); **сар эзлэсэн хэлтэс** хуучир. архив; **сарын тэмдэг / сарын хир** месячный; менструация; **сарын тэмдэг үзэгдэх** менструировать.

**САР(АН) II** 𐰽𐰺 / 1. 1) луна, месяц; **арван тавны сар / тэргэл сар** полнолуние; **заримдаг сар** полумесяц; **хавирган сар** серп луны; лунный серп; полумесяц; **харанхуй**

**огторгуйн гүнд хавирган сар** гялалзаж байв в тёмной глубине неба сверкал полумесяц; **хэлтгий сар** полумесяц; **шинэ сар / сарын шинэ** новолуние; **шинэ хуучин сар** фазы луны; **сар барагдах** ущерб луны, месяц на исходе; **сар баригдах / сар хиртэх** затмение луны; лунное затмение; **сар барих** происходит лунное затмение; **сар бүрхий / сар бүрэг** тусклая луна; **сар гарах** начало новолуния; восход луны; **шинэ сар гарав** месяц народился; **сар орох** заход луны; **бараан уулын цаагуур сар** далд оров месяц скрылся за кромкой чёрных гор; **сар саруул** ясная, светлая луна; **сар саруул боловч өдөртэй адил болдоггүй, сайн эр боловч сануулахаас нааш мэддэггүй** зүйр., үгчил. Луна хоть и светла, но её сравнить с днём нельзя, хоть и хорош человек, но пока не подскажешь не догадается; ~ как месяц не свети, а все не солнышко; **сар дүгрэг / сар төгрөг** полнолуние; **сар хавислах** луна в первые два-три дня новолуния; луна имеет серпообразный вид; **сар хүрээлэх** круги, сияние вокруг луны; **сар цайвар** бледная луна; **сар шингэх** заход луны; **сар шинэдэх** новолуние; **сарнаас төрсөн** ёгт. планета Меркурий (үгчил. рождённый от луны); **сарыг идэгч** ёгт. демон Раху (үгчил. поглощающий луну); **мөсөн дээр мөнгөн аяга** оньс. серебряная чашка на льду (таавар. сар месяц); 2) лысина, белое пятно на лбу (напр. у лошади); **саран тамгатай үхэр** корова с лысинкой; **сартай зээрд морь** рыжая с лысиной лошадь; **сартай хээр** гнедая с белой лысиной на лбу; 3) часть шлема, предохраняющая лоб; 4) золотое изображение будды на лбу княжеской шапки; 5) понедельник; **2.** лунообразный, серповидный; **саран боорцог** сорт печеня в форме луны, приготовляемый пятнадцатого числа восьмого месяца (известный в Монголии под названием “евэн”); **саран далан** полукруглая плотина, плотина в виде полумесяца; **саран жад** копьё с двумя лезвиями; **саран сүх** бердыш; **саран усан болор** лучший горный хрусталь; **саран хүрээ** амфитеатр; † **саран сүүлт өвс** ург. молочай полулунный; **саран хөхөө** шувуу. кукушка хохлатая или пятнистая; **саран шүүдрийн ойм** ург. гроздовник полулунный.

**САР III** шувуу. лунь; большой коршун; мохноногий курганник, сарыч обыкновенный; **талын сар** шувуу. степной сарыч; обыкновенный сарыч; настоящий сарыч; **тарлан сар** шувуу. пегий коршун; **харцаган сар** шувуу. ястребиный сарыч.

**САР IV** 𐰽𐰺 : **сар сар хийх** авиа.дуур. шарканье, шорох, скрип, шелест; **сар сар хийх чимээ гарлаа** раздался шорох; **сар сэр**

**салхилах** дуть потихоньку, понемножку (о ветре); **сар шир / шир сар** аялга. сpp! (выражающее шорох, шелест, шуршание).

**САРААЛАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠯᠠᠬᠤ** черкать, пачкать, марать; **эрээлэх сараалах** хорш. черкать; **эрээлэх II**-ийг үз.

**САРААЛЖ(ИН)** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠯᠵᠢ** 1. 1) решётка; колосник; каркас; перекрытие; **үнсний сараалж** колосник в печи; **цонхны сараалж** оконная решётка; 2) түүх. орудие пытки; 2. решётчатый; колосниковый; сквозной; **сараалжин сам** колосниковая решётка; **сараалжин үүд** решётчатая дверь; **сараалжин хашаа** решётчатый забор; **сараалжин цонх** решётчатое окно; **сараалжин шал** сквозной пол.

**САРААЛЖДАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠯᠵᠢᠳᠠᠬᠤ** делать решётчатым.

**САРААЛЖИЛЧИХАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠯᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** сараалжлах-ын нэгэнтээ.

**САРААЛЖИН I** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠯᠵᠢᠨ I**: **бутын сараалжин** шувуу. кулик болотный; **ойн сараалжин** шувуу. вальдшнеп; **хадны сараалжин** шувуу. бекас горный.

**САРААЛЖИН II сараалж(ин)** 2.-г үз.

**САРААЛЖЛАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠬᠤ** сараалждах-ыг үз.

**САРААЛЖЛУУЛАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠯᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** сараалжлах-ын үйлдүүл.

**САРААНА** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠨᠠ** ург. лилия тонколистная, лилия сараны, саранка; **сараанан навчит хонхлой** ург. бубенчик лилиелистный; **сараанын овог** ург. лилейные; **сараанын цэцэг** ург. лилия сараны, лилия одноцветная; сарана полевая; **сараанын язгуур** ург.суд. лилейные; корень лилии.

**САРААНАГ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠨᠠᠭ** мошонка.

**САРААЧИГДАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠴᠢᠭᠳᠠᠬᠤ** сараачих-ын үйлдэгд.

**САРААЧИХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠴᠢᠬᠤ** исчеркать, исчертить; пачкать, марать; **ханаар нэг сараачих** исписать стену; **харандаагаар сараачих** исчертить карандашом; **шүлэг сараачих** марать стихи.

**САРААЧИЦГААХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠴᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** исчеркать, исчертить, пачкать, марать (о многих).

**САРААЧУУЛАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠴᠢᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** сараачих-ийн үйлдүүл.

**САРААЧЧИХАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠠᠴᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** сараачих-ийн нэгэнтээ.

**САРАВЧ** **ᠰᠢᠷᠠᠪᠴᠢ** 1) навес; сарай; хлев; кровельный свес; **дулаан саравч** тепляк; **малын саравч** загон для скота; хлев; **малын хашаа саравч** навесы и сарай для скота; **нисэх онгоцны саравч** ангар; **өвсний саравч** сенной сарай; **пин саравч / саравч дал** хорш. хлев; **үүдний саравч** навес над дверью, крытое крыльцо; **хадны саравч** навес скалы; **хашаа саравч** хорш. укрытия для скота,

загоны; **байшингийн саравчинд өлгөх усны суваг** водосточный жолоб на крыше; **саравчны унь** стропила крыши, выходящие наружу под кровельным свесом; **саравчны хангинуур** побрякушки, колокольчики, подвешиваемые под кровельным свесом и издающие мелодичные звуки при дуновении ветра; **саравчны хөвөө** наличник, карниз, прибиваемый под кровельным свесом; **саравч буулгах** снести сарай; 2) козырёк (у шапки); **саравчгүй малгай** бескозырка; **саравчин бүрх** летняя шляпа с широкими полями, плетёная из соломы; **саравчтай малгай** головной убор с козырьком, фуражка, кепка, картуз; 3) шапка дерева (с ветвями и листьями нависшими вниз); 4) абажур; 5) зарим. сетка для глаз; защитные очки; **нүдний саравч** шторы; наглазник; **цонхны саравч** маркиза.

**САРАВЧИЛЦГААХ** **ᠰᠢᠷᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** смотреть, приложив руку к глазам козырьком (о многих).

**САРАВЧИЛЧИХАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** саравчлах-ын нэгэнтээ.

**САРАВЧЛАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** ставить руку козырьком; встать под навес; прикрывать глаза рукой как козырьком; носить козырёк (для защиты глаз от света); **саравчлан үзэх** смотреть из-под руки; **саравчлан харах** смотреть, приложив руку к глазам козырьком (напр. для защиты от солнечных лучей); **тэртээ уулыг нар өөд саравчлан харав** приложив к глазам руку козырьком, смотрел в сторону дальней горы.

**САРАВЧЛУУЛАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠪᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** саравчлах-ын үйлдүүл.

**САРАВЧТАЙ** **ᠰᠢᠷᠠᠪᠴᠢᠲᠠᠢ** 1) имеющий навес, свес; крытый; 2) с козырьком; **саравчтай малгай** а) монгольская шапка с широким околышем; б) шапка с козырьком.

**САРАГЧИН** **ᠰᠢᠷᠠᠭᠴᠢᠨ** столбик, шпиг на крыше часовни или посреди обона.

**САРАЙ** **ᠰᠢᠷᠠᠢ** тө. принц.

**САРАЙЛГАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** 1) сарайх-ын үйлдүүл; 2) бүд. писать.

**САРАЙХ** **ᠰᠢᠷᠠᠢᠬᠤ** сэрийх-ийг үз., торчать как вилы или рога; **сэрийж сарайх** хорш. торчать.

**САРАЙЧИХАХ** **ᠰᠢᠷᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** сарайх-ын нэгэнтээ.

**САРАЛЖ сараалж**-ийг үз.

**САРАМГАР саримгар**-ыг үз.

**САРАМПАЙ** **ᠰᠢᠷᠠᠮᠫᠠᠢ** 1. 1) тонкий; фанерный; **сарампай банз** тонкая доска; фанера; **сарампай халхавч** фанерная перегородка; 2) дырявый; **сарампай эсгий дырявый войлок**; 2. фанера; **гурван давхар сарампай** трёхслойная фанера.

**САРАСВАТИ** **ᠰᠢᠷᠠᠰᠪᠠᠲᠢ** са., шашин. БОГИНЯ красноречия.

**САРАФАН** **ᠰᠢᠷᠠᠫᠠᠨ** сарафан.

**САРВАА** ᠰᠠᠷᠪᠠᠠ двухлетний жеребёнок; **хар алаг хонгор сарваа** буланы жеребёнок-двухлеток с тёмно-пегим хвостом и гривой.

**САРВААДАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠠᠳᠠᠬᠤ яриа. изнемогать, ослабевать, терять силы.

**САРВААДУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сарваадах-ын үйлдүүл.

**САРВААЛАН** ᠰᠠᠷᠪᠠᠠᠯᠠᠨ шувуу. лесной турпан.

**САРВААЛЖ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠠᠯᠵᠢ ург. щерица трёхцветная; щерица непривлекательная.

**САРВАГАНАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ 1) размахивать вытянутыми или протянутыми вперёд руками; растопыриваться, раскидываться (о руках, ногах); 2) шилж. суетиться; **чи олон юманд битгий сарваганаад бай, нэг л юм сайн сур!** ты не берись за многое, но одному выучись хорошо!

**САРВАГАНАЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сарваганах-ын нэгэнтээ.

**САРВАГАНУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сарваганах-ын үйлдүүл., размахивать; **гараа сарвагануулах** размахивать руками.

**САРВАГАР** ᠰᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷ 1) торчащий; сучковатый; **сарвагар сэвэгэр** хорш. торчащий; 2) растопыренный, широко расставленный, раскидистый; **арвагар сарвагар** хорш. растопыренный, расставленный, раскидистый; **сарвагар мод** раскидистое, ветвистое дерево; **сарвагар хөлтэй амьтан** үл. тааш. человек с широко расставленными ногами; † **сарвагар нил** ург. фиалка пальчатая.

**САРВАГАРДАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть торчащим, растопыренным.

**САРВАГАРДУУ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ сарвагар-ын багас.

**САРВАГАРДУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сарвагардах-ын үйлдүүл.

**САРВАГАРДЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬᠤ сарвагардах-ын нэгэнтээ.

**САРВАЙЛГАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ сарвайх-ын үйлдүүл., 1) протягивать; растопыривать; **хуруугаа сарвайлган** растопырив пальцы; 2) шилж. напрягать, заставляя напрягаться.

**САРВАЙСАН** ᠰᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠰᠠᠨ / распротёртый; **сарвайсан хумс** торчащие ногти; выпущенные когти.

**САРВАЙХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠬᠤ 1) протягиваться; растопыриваться; раскидываться (о ветвях); разметаться (руками, ногами); **салаалан сарвайх** разветвляться; **урагш сарвайх** вперёд протянуть руки; **сарвайгаад гар хүрэхгүй, жийгээд хөл хүрэхгүй** зүйр., үгчил. сколько ни тянись, нельзя достать ни руками, ни ногами; **сарвайн сэвэх** мелькать, маячить; **сарвайн ургах** расти раскидисто, топорщась, торча во все стороны; **сарвайн хэвтэх** лежать разметавшись; **сарвайтал унах** падать, раскинув руки и ноги; 2) шилж. напрягаться, прилагать усилие; усердно заниматься,

стараться; 3) затекать, неметь (о руках); **гар сарвайх а)** неметь (от напряжения); **б)** шилж. подать руку помощи; **в)** шилж. поднять руку на кого-что-л.; **миний гар сарвайчихлаа** у меня немеют руки (от напряжения); **бичсээр байтал гар сарвайчихлаа шүү** пишу, пишу и рука ослабла; 4) размахивать руками, замахнуться рукой; 5) торчать, растрепаться (о волосах).

**САРВАЙЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сарвайх-ын нэгэнтээ.

**САРВАЛЖ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠢ ург. татарское просо, дикое просо.

**САРВАЛЗАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ стараться ухватить; стараться ухватить друг друга в борьбе; размахивать руками; барахтаться; **авах гэж гар нь сарвалзав** руки его вытянулись, чтобы ухватиться; **сарваганах**-ыг үз.

**САРВАЛЗУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сарвалзах-ын үйлдүүл.

**САРВАЛЗЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сарвалзах-ын нэгэнтээ.

**САРВАН** ᠰᠠᠷᠪᠠᠨ: **сарван сэвэн үзэгдэнэ** мелькает, маячит, неясно виднеется вдали.

**САРВАСХИЙХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ 1) растопыривать руки, ноги; **сарвасхийн унах** падать разметав руки и ноги; 2) стараться ухватить.

**САРВАСХИЙЧИХЭХ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠤ сарвасхийх-ийн нэгэнтээ.

**САРВАЧ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠴᠢ хуучир. маньчжурский женский головной убор, похожий на корону.

**САРВУУ** ᠰᠠᠷᠪᠠᠭᠤ часть руки от кисти до локтя; **царвуу**-г үз.; † **сарвуун холтсон цэцэг** ург. лютик лапчатораздельный.

**САРГАЙ** ᠰᠠᠷᠭᠠᠶᠢ : **саргай цэцэг** ург. вид розы.

**САРГАР** ᠰᠠᠷᠭᠠᠷ выступающий, торчащий; остроконечный, торчащий как вилы или рога; **саргар мод** раскидистое дерево; **саргар сэргэр** хорш. выступающий, торчащий.

**САРГАРДАХ** ᠰᠠᠷᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ торчать как вилы или рога.

**САРГАРДУУ** ᠰᠠᠷᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ слегка торчащий, выступающий.

**САРГАРДУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ саргардах-ын үйлдүүл.

**САРГАРДЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬᠤ саргардах-ын нэгэнтээ.

**САРГАРХАН** ᠰᠠᠷᠭᠠᠷᠬᠠᠨ / саргар-ын багас.

**САРДАГ** ᠰᠠᠷᠳᠠᠭ: **сардаг тоть** шувуу. **сартаг тоть**-ийг үз.

**САРЗАЙЛГАХ** ᠰᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ сарзайх-ын үйлдүүл.

**САРЗАЙХ** ᠰᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠬᠤ 1) быть редким, сетчатым; 2) быть неровным.

**САРЗАЙЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сарзайх-ын нэгэнтээ.

**САРЗГАР** ᠰᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷ 1) редкий, сетчатый (напр. о марле); **сарзгар даавуу** редкая ткань; 2) неровный; **сарзгар бичиг** неровный почерк.

**САРЗГАРДАХ** ᠰᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть редким, сетчатым (о ткани).

**САРЗГАРДУУ** ᠰᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ довольно редкий, сетчатый.

**САРЗГАРДУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сарзгардах-ын үйлдүүл.

**САРЗГАРДЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сарзгардах-ын нэгэнтээ.

**САРЗГАРХАН** ᠰᠠᠷᠵᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ сарзгар-ын багас.

**САРИ** ᠰᠠᠷᠢ тө., зурх. начало ветра (название четырнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**САРИГ I** ᠰᠠᠷᠢᠭ 1. кривизна; 2. нетерпеливый; легкомысленный, ветренный; вертопрах.

**САРИГ II** бледножёлтый; соловый; сариг цагаан ингэ белая верблюдица.

**САРИЙ** ᠰᠠᠷᠢᠶ : муруй сарий хорш. кривой; сарий хөлтэй с кривыми ногами.

**САРИЙЛГАХ** ᠰᠠᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ 1) сарийх-ийн үйлдүүл., кривить, делать кривым, косить; 2) шилж. писать плохо, некрасиво, неразборчиво; бичиг муухан сарийлгадаг пишет плохо, неграмотно.

**САРИЙХ** ᠰᠠᠷᠢᠶᠢᠬᠤ кривляться, быть кривым; муруйж сарийх хорш. быть кривым, искривляться.

**САРИЙЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сарийх-ийн нэгэнтээ.

**САРИЛЗАХ** ᠰᠠᠷᠢᠯᠵᠠᠬᠤ 1) идти, ходить криво; 2) струиться, течь, извиваясь (напр. о реке).

**САРИЛЗУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сарилзах-ын үйлдүүл.

**САРИМГАР** ᠰᠠᠷᠢᠮᠭᠠᠷ 1) торчащий, растопыренный; 2) тонкий и мягкий (о коже).

**САРИМГАРДАХ** ᠰᠠᠷᠢᠮᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ 1) быть торчащим, растопыренным; 2) быть тонким и мягким (о коже).

**САРИМГАРДУУ** ᠰᠠᠷᠢᠮᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ слишком тонкий и мягкий (о коже).

**САРИМС** ᠰᠠᠷᠢᠮᠰ саримсаг-ийг үз.

**САРИМСАГ** ᠰᠠᠷᠢᠮᠰᠠᠭ ург. чеснок; нэг ширхэг саримсаг головка чеснока.

**САРИМСАГИЙН** ᠰᠠᠷᠢᠮᠰᠠᠭᠢᠶᠢᠨ харьяал., чесночный; саримсагийн хэлтэс дольки чесночной головки.

**САРИУ** ᠰᠠᠷᠢᠭᠤ кривой, косой; сариу олиу хорш. расходящийся.

**САРИУДАХ** ᠰᠠᠷᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠤ быть кривым, согнутым.

**САРИУЛАХ** ᠰᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сарих-ийн үйлдүүл.

**САРИХ** ᠰᠠᠷᠢᠬᠤ мочиться (о собаке).

**САРЛАГ** ᠰᠠᠷᠯᠠᠭ амьт. сарлык, як; сарлагийн савга длинная шерсть на шее и брюхе яка; сарлагийн хүүхрэл рычанье яка.

**САРЛАГИЙН** ᠰᠠᠷᠯᠠᠭᠢᠶᠢᠨ сарлаг-ийн харьяал., ячий.

**САРЛАЙЛГАХ** ᠰᠠᠷᠯᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ сарлайх-ын үйлдүүл.

**САРЛАЙХ** ᠰᠠᠷᠯᠠᠶᠢᠬᠤ раздувать ноздри (о лошади); сартайх-ыг үз.

**САРЛАХ** ᠰᠠᠷᠯᠠᠬᠤ 1) черкать, марать; бичих гэж сарлачихжээ начеркал, намарал; 2) царапать; мигуй нүүр сарлав кошка оцарапала лицо; 3) проводить месяц.

**САРЛАЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сарлах-ын нэгэнтээ.

**САРЛУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сарлах-ын үйлдүүл.

**САРМАГ** ᠰᠠᠷᠮᠠᠭ ург. репа полевая.

**САРМАГЧИН** ᠰᠠᠷᠮᠠᠭᠴᠢᠨ амьт. обезьяна, мартышка; нохой сармагчин амьт. макака; павиан.

**САРМАГЧЛАХ** ᠰᠠᠷᠮᠠᠭᠴᠯᠠᠬᠤ 1) обезьянничать; 2) охотиться на обезьяну.

**САРМАГЧЛУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠮᠠᠭᠴᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сармагчлах-ын үйлдүүл.

**САРМАГЧНЫ** ᠰᠠᠷᠮᠠᠭᠴᠢᠨᠢ сармагчин-ы харьяал., обезьяний; сармагчны дүрс байдалтай обезьяноподобный.

**САРМАЙ I** ᠰᠠᠷᠮᠠᠶ 1) гольё; 2) овечья кожа без шерсти; облезлая шкура; 3) тулуп, шуба из вытертого меха оленя, сайги; потёртая шуба; сармай дээл д'ли из нагольной овчины; † сармай дээлт нутг. конфеты в плохих тоненьких бумажных обёртках.

**САРМАЙ II** летний сухой помёт.

**САРМАЙ III** причёска, похожая на ёжик.

**САРМАЙЛГАХ** ᠰᠠᠷᠮᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ сармайх-ын үйлдүүл.

**САРМАЙХ** ᠰᠠᠷᠮᠠᠶᠢᠬᠤ 1) облезать, потереться (о коже); 2) сарвайх-ыг үз.

**САРМАЙЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠮᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сармайх-ын нэгэнтээ.

**САРМИГАР** ᠰᠠᠷᠮᠢᠭᠠᠷ тонкий и нежный (о коже на поделке).

**САРМИГАРДАХ** ᠰᠠᠷᠮᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть слишком тонким, нежным (о коже).

**САРМИГАРДУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠮᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ сармигардах-ын үйлдүүл.

**САРМИГАРДЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠮᠢᠭᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сармигардах-ын нэгэнтээ.

**САРМИДАГ** ᠰᠠᠷᠮᠢᠳᠠᠭ летний сухой помёт.

**САРМИЙЛГАХ** ᠰᠠᠷᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ сармийх-ийн үйлдүүл.

**САРМИЙХ** ᠰᠠᠷᠮᠢᠶᠢᠬᠤ 1) становиться тонким и хрупким; 2) раскидываться (о ветвях), разметаться (руками и ногами).

**САРМИЙЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠮᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ сармийх-ийн нэгэнтээ.

**САРНАГАР** ᠰᠠᠷᠨᠠᠭᠠᠷ раздувшийся (о ноздрях); широкий, яриа. картошкой (о носе).

**САРНАЙ** ᠰᠠᠷᠨᠠᠶ: сарнай цэцэг ург. 1. роза (шиповник); зэрлэг сарнай дикая роза; сарнай цэцгийн хэлхээ гирлянда из роз; 2. розовый; сарнай бургас ург. ива розмаринолистная; сарнай цэцгийн бут розовый куст; сарнай цэцгийн хүлэмж розарий; сарнай ягаан цахлай шувуу. чайка розовая.

**САРНАЙЛГАХ** **ᠰᠠᠷᠨᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** сарнайх-ын үйлдүүл.

**САРНАЙХ** **ᠰᠠᠷᠨᠠᠶᠢᠬᠤ** раздуваться (о ноздрах).

**САРНАЙЧИХАХ** **ᠰᠠᠷᠨᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** сарнайх-ын

нэгэнтээ.

**САРНИ** **ᠰᠠᠷᠨᠢ** : сарни шороо охра.

**САРНИАЛ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠠᠯ** сарнил-ыг үз.

**САРНИАХ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠠᠬᠤ** сарниулах-ыг үз.

**САРНИЛ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠯ** 1) разбросанность, рассеивание, рассеяние; развал; **бутрал сарнил** хорш. разброд; **гэрлийн сарнил** рассеяние света; **сарнил илтгэлцүүр** тусг. коэффициент рассеяния; 2) название одной из диаграмм китайской классической книги И-цзин.

**САРНИЛТ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠯᠲᠤ** рассеивание, разбрасывание.

**САРНИЛТГҮЙ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠯᠲᠤᠭᠦᠢ** · **ᠰᠠᠷᠨᠢᠯᠲᠤ** / **ᠰᠠᠷᠨᠢᠯ** сосредоточенный, систематический, непрерывный, планомерный.

**САРНИМАЛ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠮᠠᠯ** рассеянный.

**САРНИУ(Н)** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤ** 1. 1) рассеянный, разбросанный; рассыпавшийся; **сарниу гэрэл** рассеянный свет; **сарниу цацраг** рассеянный луч; 2) несогласный, несходный (о мнениях), расходящийся (во взглядах); 2. что-либо находящееся в разбросанном, рассеянном состоянии.

**САРНИУДАХ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠤ** 1) быть рассеянным, разбросанным; быть рассыпанным; рассеиваться; 2) быть несогласным во мнениях.

**САРНИУДУУ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤ** сарниу-н багас.

**САРНИУДУУЛАХ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** сарниудах-ын үйлдүүл.

**САРНИУДЧИХАХ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** сарниудах-ын нэгэнтээ.

**САРНИУЛ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠯ** рассеиватель; диффузор; **аянгын сарниул** громоотвод.

**САРНИУЛАГСАД** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠰᠠᠳᠤ** / **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** рассеиватели, диффузоры.

**САРНИУЛАГЧ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** рассеиватель (света).

**САРНИУЛАХ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** сарних-ийн үйлдүүл, рассеивать, разгонять, разбрасывать; распылять; развеивать; **гэрэл сарниулах** рассеять свет; **хүч сарниулах** распылять силы; **эрүүл мэндийг сарниулах** разрушать здоровье; **салхи үүлсийг сарниулав** ветер развеял облака; **сарниулан дарах** уничтожать; **дайсныг сарниулан хөөв** отогнали неприятеля, заставили неприятеля разбежаться в панике.

**САРНИУЛГА** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠯᠭᠠ** холбоо. модуляция.

**САРНИУН** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠨ** сарниу(н)-г үз.

**САРНИУР** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠭᠤᠷ** холбоо. демодулятор; **сарниурын шаталгаа** холбоо. каскад демодуляции.

**САРНИХ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠬᠤ** 1. 1) рассеиваться, разбегаться, разбредаться, рассыпаться; разваливаться; осыпаться; развеяться; **тоос сарнив** пыль развеялась; **үүл сарних** тучи рассеялись; **сарнин бутрах** рассыпаться; рассеиваться, распыляться; **дайсны цуваа сарнин бутрав** колонна неприятеля рассеялась; **сарнин тархах** хорш. разбредаться, расходиться, рассеиваться; рассыпаться, распыляться; **дайсны бут цохигдсон цэргүүд үймж бужигнан зүг зүгт сарнив** солдаты вдребезги разбитого неприятеля разбежались в разные стороны; **сарнин явах** расходиться в разные стороны; **разбредаться; айл олон болж адуу мал сарних болов** много стало юрт, скот стал разбредаться; 2) шилж. расходиться во взглядах, мнениях; 2. **сарнихуй**-г үз.; 3. рассеянный; **сарних гүйдэл** рассеянный ток; **сарних өнцөг** угол рассеяния; **сарнисан гэр бүлийг нэгтгэх** воссоединить развалившуюся семью; **сарнисан туяа** рассеянный отблеск.

**САРНИХУЙ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠬᠤᠭᠦᠢ** рассеяние.

**САРНИЧИХАХ** **ᠰᠠᠷᠨᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** сарних-ийн нэгэнтээ.

**САРНЫ** **ᠰᠠᠷᠨᠢ** / **ᠰᠠᠷᠨᠢ** II-ы харьяал., лунный;

**сарны гэрэл** лунный свет; **сарны гэрэлд хулгайч дургүй, сайн хүнд муу хүн дургүй** зүйр., үгчил. вор не любит лунный свет, хорошего человека не любит плохой; ~ у злой Натальи все люди каналы; **сарны дайсан** ёгт. демон Раху (үгчил. враг луны); **сарны мандал** диск луны; **сарны нөхөр** ёгт. океан (үгчил. друг луны); **сарны туяа** сияние луны; **сарны хүү** ёгт. планета Меркурий (үгчил. сын луны); **сарны эх** ёгт. море, океан (үгчил. мать луны).

**САРСАЙЛГАХ** **ᠰᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** сарсайх-ын үйлдүүл.

**САРСАЙХ** **ᠰᠠᠷᠰᠠᠶᠢᠬᠤ** сартайх-ыг үз.

**САРСГАР** **ᠰᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠷ** сартгар-ыг үз.

**САРСГАРДАХ** **ᠰᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** быть раздутым (о ноздрах).

**САРСГАРДУУ** **ᠰᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** сарсгар-ын багас.

**САРСГАРДУУЛАХ** **ᠰᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** сарсгардах-ын үйлдүүл.

**САРСГАРДЧИХАХ** **ᠰᠠᠷᠰᠠᠭᠠᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** сарсгардах-ын нэгэнтээ.

**САРТ I** **ᠰᠠᠷᠲᠤ I** сартай I 1)-г үз., **сарт гэгээвч** круглое окно; **сарт хүрэл хөөрөг** круглые музыкальные тарелки, литавры; **сарт хэнгэрэг** круглый ручной барабан.

**САРТ II** **ᠰᠠᠷᠲᠤ II** са., хуучир. купец.

**САРТАГ** **ᠰᠠᠷᠲᠠᠭ** : сартаг **тоть** шувуу. золотистоклювый попугай.

**САРТАГТАЙ** **ᠰᠠᠷᠲᠠᠭᠲᠠᠶᠢ** сартул, узбек.

**САРТАГЧИН I** **ᠰᠠᠷᠲᠠᠭᠴᠢᠨ I** амьт. косуля (самка).

**САРТАГЧИН II** сартуул-ыг үз.

**САРТАЙ I** **ᠰᠠᠷᠲᠠᠶᠢ I** 1) с лысиной, с белым пятном на лбу (напр. о лошади); **сартай хээр морь** гнедой конь со звездочкой на лбу; 2) круглый.

**САРТАЙ II** имеющий луну, с луной; лунный; **сартай шөнө** лунная ночь.

**САРТАЙЛГАХ** ᠰᠠᠷᠲᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **сартайх**-ын үйлдүүл., **хамраа сартайлгах** расширить, раздуть ноздри.

**САРТАЙХ** ᠰᠠᠷᠲᠠᠶᠢᠬ расширяться, раздуваться (о ноздрях); становиться зияющим, разинутым, широко раскрытым; зиять.

**САРТАЙЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠲᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **сартайх**-ын нэгэнтээ.

**САРТАЛЗАХ** ᠰᠠᠷᠲᠠᠯᠵᠠᠬ зиять, быть разинутым, широко раскрытым; **сартганах**-ыг үз.

**САРТАЛЗУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠲᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **сарталзах**-ын үйлдүүл.

**САРТАН** ᠰᠠᠷᠲᠠᠨ **сартгар**-ыг үз.

**САРТВААХЬ** ᠰᠠᠷᠲᠠᠭᠠᠶᠢ са. 1) предводитель, начальник купеческого каравана; 2) богатый купец; 3) проводник; 4) шинэ. просветитель.

**САРТГА** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠ **хамраа сартга хийлгэн амьсгалж байв** он дышал, раздувая ноздри.

**САРТГАНАХ** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠᠨᠠᠬ 1) зиять; быть разинутым, широко раскрытым; 2) двигать широкими ноздрями, крыльями носа; **хурдан хурдан амьсгалахад хамар сартганаж байна** при частом дыхании ноздри широко раздуваются.

**САРТГАНАЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **сартганах**-ын нэгэнтээ.

**САРТГАНУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **сартганах**-ын үйлдүүл.

**САРТГАР** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠᠷ с широкими ноздрями; зияющий, широко раскрытый; разинутый; **сартгар хамартай** имеющий нос с широкими ноздрями.

**САРТГАРДАХ** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть зияющим, разинутым, широко раскрытым.

**САРТГАРДУУ** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ **сартгар**-ын багас.

**САРТГАРДУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **сартгардах**-ын үйлдүүл.

**САРТГАРДЧИХАХ** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **сартгардах**-ын нэгэнтээ.

**САРТГАРХАН** ᠰᠠᠷᠲᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **сартгар**-ын багас.

**САРТУУЛ** ᠰᠠᠷᠲᠦᠭᠦᠯ 1. 1) узбек; узбечка (жители Восточного Туркестана); бухарец, хорезмиец, житель Туркестана; 2) сартул (название одного из монгольских племён); хивинцы; 2. 1) узбекский; 2) сартульский; † **сартуулын хөхөлт хөх** шулуу. дубонос арчевый, дубонос центральноазиатский.

**САРУЙ** ᠰᠠᠷᠦᠶ: **муруй саруй** хорш. кривой; **сарий**-г үз.

**САРУУЛ** ᠰᠠᠷᠦᠭᠦᠯ 1) светлый, ясный; незатемнённый; **эрүүл саруул** хорш. здоровый; **эрүүл саруул байдал** условия социального благополучия; **эрүүл саруул хүч** здоровые силы; **нийгмийн эрүүл саруул хүч** здоровые силы общества; **саруул болох** делаться ясным,

светлым, светлеть; проясниться; **ухаан саруул болох** прояснение в мыслях; **харц нь саруул болох** взор прояснился; **гадаа саруул болж байна** на улице светлеет; **саруул ой** редкий лес; **саруул тасалгаа** светлая комната; **саруул ухаан** светлый, здоровый, ясный ум; **саруул шөнө** светлая ночь; 2) просторный, обширный, открытый; **уудам саруул** хорш. просторный; **уудам саруул нутгийнхаа уул талын бэлчээрт** на пастбищах просторной степи; **саруул алгасал** открытое пространство; **саруул газар** обширная земля; открытое место; **саруул тал** открытая равнина; **саруул тал байна гээд саады нь мэдэхгүй бүү давхи, сайн хүн байна гээд санаагий нь мэдэлгүй бүү итгэ** зүйр., үгчил. ПОЛАГАЯСЬ НА просторную степь, не зная, что впереди, не скачи, полагаясь на доброту человека и не зная его мыслей, не верь; 3) шилж. спокойный; **дотор саруул болов** на душе стало спокойно.

**САРУУЛХАН** ᠰᠠᠷᠦᠭᠦᠯᠬᠠᠨ более светлый, ясный; **саруулхан болох** становиться более светлым, ясным.

**САРХАД** ᠰᠠᠷᠬᠠᠳ эрхэм. вино; крепкое вино из проса; **архи нэртэй ариун чанартай, сархад нэртэй сайхан бэлгэтэй** аман.зох. НАПИТОК С названием водка имеет хорошее качество, напиток с названием вино имеет лучшие приметы; **сархад савнаасаа бусдыг дийлнэ** хууч. вино берёт верх над всеми, кроме своего сосуда; **сархад хундганд засаж барих** подносить вино в бокале; **сархадад хөлчүүрэх** разогреться от вина; покраснеть после выпитого вина; **сархадын ширээ** стол, накрытый для пира; пиршественный стол.

**САРХАЙЛГАХ** ᠰᠠᠷᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **сархайх**-ын үйлдүүл.

**САРХАЙХ** ᠰᠠᠷᠬᠠᠶᠢᠬ **сартайх**-ыг үз.

**САРХАЛЗАХ** ᠰᠠᠷᠬᠠᠯᠵᠠᠬ **сарталзах**-ыг үз.

**САРХАЛЗУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **сархалзах**-ын үйлдүүл.

**САРХГАНАХ** ᠰᠠᠷᠬᠠᠨᠠᠬ **сартганах**-ыг үз.

**САРХГАНУУЛАХ** ᠰᠠᠷᠬᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **сархганах**-ын үйлдүүл.

**САРХГАР** ᠰᠠᠷᠬᠠᠷ **сартгар**-ыг үз.

**САРХИ** ᠰᠠᠷᠬᠢ : **сархи өвс** ург. рыжик яровой.

**САРХИА** ᠰᠠᠷᠬᠢᠠ г.з. пересечённая, овражистая, ухабистая местность; хуучир. ПЛОХИЕ земли; **уулын бэлийн сархиа** овражистая местность подножия гор; **саахалт айлын хонь нь сархиагаа дагаад бэлчиж байна** соседское стадо пасётся по овражистому подножию горы; **сархиа ихтэй газраар явахад хэцүү** трудно ходить по ухабистой, пересечённой местности.

**САРХИАГ I** ᠰᠠᠷᠬᠢᠠᠭ I ург. РЫЖИК (гриб); **улиасны сархиаг** ург. ПОДОСИНОВИК (гриб).

**САРХИАГ II** очень дырявый; **сархиаг болгох** изрешетить.

**САРХИАГ III сархиа**-г үз.  
**САРХИАГТАХ** **1)** становиться дыржавым; **2)** становиться пористым.  
**САРХИАГТУУЛАХ** **сархиагтах**-ын үйлдүүл.  
**САРХИАТАЙ** **пересечённый.**  
**САРХИАТАХ** **сархиагтах**-ыг үз.  
**САРХИЙЛГЭХ** **сархийх I, II**-ийн үйлдүүл.  
**САРХИЙХ I** **1)** становиться дыржавым; **2)** становиться пористым, рыхлым.  
**САРХИЙХ II** авиа.дуур. **срр!** (звукоподражание плеску, журчанию, шороху); **сархийтэл асгах** вылить с плеском, выллеснуть.  
**САРХИНАГ I. 1)** бие.зүй. **КНИЖКА** (часть желудка жвачных животных); **муу сархинаг** книжка, третий желудок у жвачных; **сайн сархинаг** рукав, второй желудок жвачных животных; **2)** СОТЫ (пчелиные); **зөгийн сархинаг** соты, улей; **2.** дыржавый; **сархинаг болтол нь буудсан байв** расстреляли, изрешетили до дыр.  
**САРХИНАГЛАХ** **делать соты** (о пчелах).  
**САРХИРУУЛ I** **легкомысленный;** вертопрах.  
**САРХИРУУЛ II: сархируул өөш** большой невод.  
**САРХИТГАНА** **сархитгана** **оготно** амьт. полёвка обыкновенная.  
**САРЧГАР I. 1)** тонкий; разохшийся; **2)** шелестящий, издающий шорох, шелест; хрустящий (о листьях, бумаге); **2.** что-либо тонкое; что-либо разохшееся; **цаас шиг сарчгар а)** тонкий, как бумага; **б)** хрустящий, как бумага.  
**САРЧГАРДАХ** **быть хрустящим,** шелестящим, хрустеть, шелестеть.  
**САРЧГАРДУУ** **сарчгар**-ын багас.  
**САРЧГАРХАН** **сарчгар**-ын багас.  
**САРЧИГНАХ** **хрустеть,** шелестеть (о листьях сухой травы под ногами);  
**сарчилзах**-ыг үз.  
**САРЧИГНАЧИХАХ**  
**сарчигнах**-ын нэгэнтээ.  
**САРЧИГНУУЛАХ** **сарчигнах**-ын үйлдүүл.  
**САРЧИЙЛГАХ** **сарчийх**-ийн үйлдүүл.  
**САРЧИЙХ** **1)** быть тонким; хрустеть, шелестеть (напр. о бумаге); **2)** оказываться разохшимся.  
**САРЧИЙЧИХАХ** **сарчийх**-ийн нэгэнтээ.  
**САРЧИЛЗАХ** **двигаться** (о чём-л. тонком, разохшемся).  
**САРЫН** **сар I**-ын харьяал., **1)** лунный; **сарын хууч** вторая половина лунного месяца; **ущерб луны, исход месяца, последние числа**

месяца; дни месяца после двадцать пятого числа; **сарын хуучид** последние дни месяца (с 20-го числа до конца месяца); **сарын хуучдаар** в последних числах месяца; **сарын шинэд** первая половина лунного месяца; **2)** месячный; **гурван сарын газар** местность, находящаяся на расстоянии трёхмесячного пути; **нэг сарын амралтын чөлөө** месячный отпуск; **сарын эрих** ёгт. ГОД (үгчил. ожерелье месяцев); † **сарын юм** менструация, месячные.  
**САРЫНХ** **1)** что-либо рассчитанное на месяц; относящийся к месяцу; **чи түрүү сарынхийгаа авсан уу?** получил ли ты за предыдущий месяц? (напр. зарплату); **урьд сарынх** прошлого месяца; то, что произошло в прошлом месяце; **2)** месячные, менструация.  
**САРЬДАГ I** **гора,** покрытая вечным снегом; **голец;** **сарьдаг уул** **голец;** **сарьдаг өндрийн хормойгоор сайхан яргуй цэцэглэж байна** дуу. у подножия горы-гольца цветёт ранний (красивый) прострел (подснежник).  
**САРЬДАГ II** **нетерпеливый, ветренный,** **легкомысленный.**  
**САРЬС(АН) I** **1)** перепонка; мембрана; пергамент; **галууны хөлийн сарьс** перепонка на лапе у гуся; **цагаан сарьс** пергамент; **2)** сыромятная кожа; **сарьсан дээл** д/ли из сыромятной кожи; **3)** замша; **ногоон сарьс хавчуулсан хар булигаар гутлаа өмсчээ** обут в чёрных юфтевых сапогах с зелёной замшевой отделкой; **4)** кончик носа у собаки, кошки и др.; **сарьсан хамар / сарьсан хоншоор** кончик носа у собаки, кошки и т.д.; **2.** перепончатый; † **сарьсан далавчтан** шувуу.суд. перепончатокрылые.  
**САРЬСАН II: сарьсан баавгай / сарьсан багваахай** амьт. летучая мышь.  
**САРЬСАЛЧИХАХ** **сарьслах**-ын нэгэнтээ.  
**САРЬСЛАГ** **перепончатый;** † **сарьслаг бальви** ург. калужница перепончатая.  
**САРЬСЛАХ** **1)** выделять сыромятную кожу; **гутал сарьслах** выделять кожу для обуви; **2)** шилж., яриа. худеть, тошадь, истощаться; **3)** морщиться, кривиться, коситься.  
**САРЬСЛУУЛАХ** **сарьслах**-ын үйлдүүл.  
**САРЬСТ** **перепончатый;** **галууны сарьст савар** перепончатая лапа у гуся; † **сарьст сүвээ цагаан** шувуу. галстучник перепончатопалый.  
**САРЬЧИХАХ** **сарих**-ийн нэгэнтээ.  
**САТААРАХ** **быть рассеянным,** невнимательным; упускать из виду; замешкаться, отвлекаться; **садаарах**-ыг үз.

**САТИН** **ᠰᠠᠲᠢᠨ** сатин; **хөх сатин дээл өмссөн хүүхэд явж байна** идёт ребёнок в синем сатиновом дэли.

**САТРАХ** **ᠰᠠᠲᠢᠷᠠᠬᠤ** сильно лить, бурлить; **садрах**-ыг үз.

**САУХА(Д)** **ᠰᠠᠭᠤᠬᠠ** хуучир. подарок, подношение.

**САХ I** **ᠰᠠᠬᠤ** биток, свинчатка (бабка, залитая внутри свинцом).

**САХ II** 1) название шестнадцатого лунного созвездия; 2) название четвертого месяца (по древнеиндийскому календарю).

**САХАЙХ** **ᠰᠠᠬᠠᠶᠢᠬᠡ** сахуйх-ийг үз.

**САХАЛ** **ᠰᠠᠬᠠᠯ** 1. 1) борода; усы; **битүү сахал** бакенбарды, баки; **хууз сахал** окладистая борода; широкая, начинающаяся от висков густая борода; **эрүүний сахал** борода; **үс сахал засах газар** хуучир. парикмахерская; **сахал нь овор оруулна** борода его старит; **сахал нь цайвч, санаа нь завхай** зүйр. седина в бороду, а бес в ребро; **сахал самбай** хорш. борода; **сахал тавих / сахал ургуулах** отпускать бороду, отращивать бороду; **сахал хусах хэрэгсэл** бритвенный набор; **сахлаа авах / сахлаа хусах** снимать, сбривать бороду; бритые, стричь бороду; **сахлаа хусаагүй** небритый; **сахлаас нь угзрах** дёрнуть за ус; **сахлын хутга** бритва; **сахлын цахилгаан машин** электробритва; 2) усики, плети (у растений); ость у колосьев, тонкие корешки растений; волокна, отпрыски от корня женьшеня; **буудайн сахал** ость пшеничных колосьев; **хулсан сахал** головки тростника; 2. бородатый; усатый; † **сахал бэчин** амьт. бородатая обезьяна, порода обезьян; **хавтгай сахал** ург. трава, употребляемая для изготовления стелек; **сахал баян** ург. камыш “свиная щетина”; **сахал өвс** ург. сыть; **сахал хөлтөн** амьт. суд. раки усонogie.

**САХАЛГҮЙ** **ᠰᠠᠬᠠᠯᠭᠦᠢ** безбородый, безусый.

**САХАЛДАХ** **ᠰᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠬᠤ** хватать за бороду.

**САХАЛДУУЛАХ** **ᠰᠠᠬᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) **сахалдах**-ын үйлдүүл.; 2) быть схваченным за бороду.

**САХАЛЛАГ** **ᠰᠠᠬᠠᠯᠯᠠᠭ** бородатый; † **сахаллаг өд** перья нитевидные.

**САХАЛМАЙ** **ᠰᠠᠬᠠᠯᠮᠠᠶᠢ** усик, усики.

**САХАЛТ** **ᠰᠠᠬᠠᠯᠲᠤ** **сахалтай**-г үз., † **сахалт бэгбаатар** шувуу. неясить бородатая; **сахалт тоодог** шувуу. дрофа-самец; **сахалт хөх бух** шувуу. синица усатая; **сахалт хошуу будаа** ург. овес бородатый; **сахалт цоохор** шавж. гусеница-шиповник; **сахалт яралж** загас. пескарь.

**САХАЛТАЙ** **ᠰᠠᠬᠠᠯᠲᠠᠶᠢ** имеющий бороду, бородатый; усатый; **урт сахалтай** усатый, усач; **урт сахалтай хорхой** насекомое с

длинными усиками; **урт живэр сахалтай** усатый; длиннобородый; **цагаан сахалтай** белобородый; **ширвий хар сахалтай** с узкими чёрными усами; **эрүүндээ сахалтай с** бородой.

**САХАРЧИХАХ** **ᠰᠠᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **сахрах**-ын нэгэнтээ.

**САХДАХ** **ᠰᠠᠬᠳᠠᠬᠤ** быть тяжёлым, тянуть (о битке).

**САХИА** **ᠰᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠ** хуучир. стража; охрана, защита, амулет; **сахианы зангиа** хуучир. амулет из связанных узлами шёлковых лоскутков; **сахианы утас** хуучир. амулет, сделанный из ниток, над которыми прочитаны заклинания; **сахианы хүрд** хуучир. амулет в виде диска, сделанный из ниток, освящённых ламой.

**САХИГЧ** **ᠰᠠᠬᠢᠭᠴᠢ** 1) соблюдающий; блюститель; защитник, хранитель; **төвийг сахигч** нейтральный; **хууль сахигч** прокурор; **эв найрамдлыг сахигч** соблюдающий мир и дружбу; **сахигч түшмэл** хуучир. капитан (китайской армии); 2) дозорная стража.

**САХИЛ** **ᠰᠠᠬᠢᠯ** 1) дисциплина; **сахилга**-ыг үз.; **сахил алдах** нарушать дисциплину; 2) обет; обещание, обязательство; духовные обеты; **сахил авах / сахил хүртэх** принять обет; **сахил авч сайн боллоо** получив благословение, состояние улучшилось; **сахил санваар** хорш. обет, духовные обеты; **сахил сахих** соблюдать обет; **сахил хайрлах** посвящать (в одну из степеней духовного звания); **сахил эвдэх а)** нарушить обет; **б)** снять священство с кого; **дургүй ламыг дарж байж сахил хүртээв гэдэг шиг** хууч. насильно мил не будешь.

**САХИЛГА** **ᠰᠠᠬᠢᠯᠭᠠ** хуучир. дисциплина; соблюдение дисциплины; **ажлын сахилга** трудовая дисциплина; **намын сахилга** партийная дисциплина; **нөхөрсөг сахилга** товарищеская дисциплина; **ухамсартай сахилга** сознательная дисциплина; **сахилга алдах** нарушать дисциплину; **сахилга бат** хорш. дисциплина; **ажлын сахилга батыг сахих** блюсти дисциплину труда; **сахилга баттай** дисциплинированность; дисциплинированный; **сахилга батыг алдагдуулагч** нарушитель дисциплины; **сахилга батыг батжуулах** укреплять дисциплину; **сахилга батыг эвдэх** нарушать дисциплину; **сахилга журам** хорш. дисциплина; **цэргийн сахилга журам** воинская дисциплина; **сахилга журамтай** дисциплинированный; **сахилга журамтай болгох** дисциплинировать; **сахилга журмыг сахих** соблюдать дисциплину; **сахилга журмын** дисциплинарный; **сахилга журмын гяндан** цэрэг. Гауптвахта; **сахилга журмын дүрэм** цэрэг. дисциплинарный устав; **сахилга зөрчигдөх** расшатывание дисциплины; **сахилга зөрчих** нарушать дисциплину;

**сахилга сулрах** ослабление дисциплины;  
**сахилга чангалах** усилить дисциплину.

**САХИЛГАГҮЙ** ᠰᠠᠬᠢᠯᠢᠭᠠᠭᠤᠢ недисциплинированный; **сахилгагүй хүмүүс** недисциплинированные люди.

**САХИЛГАЖИХ** ᠰᠠᠬᠢᠯᠢᠭᠠᠵᠢᠬᠢᠬ быть дисциплинированным, приучаться к дисциплине, стать дисциплинированным.

**САХИЛГАЖУУЛАХ** ᠰᠠᠬᠢᠯᠢᠭᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **сахилгажих**-ийн үйлдүүл., дисциплинировать, приучать к дисциплине; **хүмүүсийг зохион байгуулж сахилгажуулах чадвар** умение организовать и дисциплинировать людей.

**САХИЛГАТАЙ** ᠰᠠᠬᠢᠯᠢᠭᠠᠲᠠᠢ дисциплинированный; **сахилгатай болгох** дисциплинировать.

**САХИЛГЫН** ᠰᠠᠬᠢᠯᠢᠭᠢᠨ сахилга-ын харьяал., дисциплинарный; **сахилгын баривчлал** цэрэг. дисциплинарный арест; **сахилгын шийтгэл** цэрэг. дисциплинарное взыскание.

**САХИЛТ** ᠰᠠᠬᠢᠯᠢᠲᠤ сахилтай-г үз.

**САХИЛТАЙ** ᠰᠠᠬᠢᠯᠢᠲᠠᠢ с духовным обетом, духовный.

**САХИЛТАН** ᠰᠠᠬᠢᠯᠢᠲᠠᠨ взявший на себя обет.

**САХИР** ᠰᠠᠬᠢᠷ : **сахир яхир** хорш. недоброкачественный, недоброе совестный, поверхностный.

**САХИУЛ** ᠰᠠᠬᠢᠭᠤᠯ 1) караульщик; стража; **замын сахиул** придорожная юрта; сторож; 2) защита, оборона; 3) сиделка.

**САХИУЛАГЧ** ᠰᠠᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ : **журам сахиулагч** блюститель порядка; милиционер; полицейский.

**САХИУЛАХ** ᠰᠠᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **сахих**-ын үйлдүүл., велеть, заставить охранять, оберегать; поместить под охрану, ставить караул, стражу; **гал голомт сахиулах** передать в наследство родной очаг; оставить у родного очага; **нутаг сахиулах** оставить, бросить на стойбище; **сахилга журмыг сахиулах** требовать соблюдения дисциплины, дисциплинировать; **улсын ёс журмыг хамгаалан сахиулах явдлыг бататгах** обеспечить охрану государственного порядка.

**САХИУЛСАН** ᠰᠠᠬᠢᠭᠤᠯᠰᠠᠨ гений-хранитель; **номын сахиулсан** божества, хранители буддийской религии; **сахиулсан тэнгэр** ангел.

**САХИУЛЧ** ᠰᠠᠬᠢᠭᠤᠯᠴᠢ 1) хранитель; **музейн сахиулч** хранитель музея; 2) стража.

**САХИУС** ᠰᠠᠬᠢᠭᠤᠰ талисман, амулет; гений-хранитель; защитник; покровитель; **гуу сахиус** амулет, талисман, ладанка; **номын сахиус** божества, хранители буддийской религии; **өврийн сахиус** амулет; **сахиус даллах** шаманский обряд при лечении захворавшего от испуга ребёнка (заклучавшийся в призывании души ребёнка с того места, где случился испуг,

словами приди, приди); **сахиус зүүх** надеть талисман на шею.

**САХИХ** ᠰᠠᠬᠢᠬ 1) охранять, караулить, стеречь; беречь; хранить, сохранять; **аюулаас сахих** охранять от опасности; **гал голомт сахих** а) охранять, беречь родной очаг; б) жить у родного очага; **гэр сахих / гэрийн мухар сахих** домовничать; **ингэж гэрийн мухар сахих чинь дэмий** нельзя тебе всё время дома сидеть; **зам сахих** жить у дороги; **унаа олодохгүй болохоор зам сахихаар шийдэв** поскольку не было транспорта, я решил голосовать на дороге; **заншил сахих** хранить обычаи; **манах сахих** сторожить; **найртай ёсыг сахих** сохранять мир; **нийтийн заавал сахих** общеобязательный; **нийтийн заавал сахих дүрэм** общеобязательные правила; **өвчнөөс сахих** хуучир. предохранять от болезни; **өвчтэй хүнийг сахих** ухаживать, присматривать за больным; **хил сахих** охранять границу; **хууль сахих байгууллага** прокуратура; **хэлээ сахих** хуучир.

воздерживаться, быть сдержанным на язык; **эв найрамдлыг сахих** охрана мира; пачифизм; **энх тайвныг сахих** сохранение мира; **юм сахих** стеречь вещи; **сахих цэргийн ард** хуучир. внутренние гарнизоны (войска расположенные по городам и крепостям); **сахин манах** караулить, быть на страже; **сахин сэргийлэх** охранять, оберегать, предупреждать; принимать предохранительные меры; **сахин хамгаалах** охранять, оберегать, беречь; **сахин хамгаалах дарга** хуучир. начальник охраны; **ард түмний эрүүл мэндийг сахин хамгаалах явдал** дело охраны здоровья населения; **аюулаас сахин хамгаалах явдал** страхование от опасности; **ой модыг сахин хамгаалах явдал** охрана лесов; **хуулиар сахин хамгаалах** охранять законом; **сахин харгалзах** охранять, стеречь, караулить; **бид тарвага сахисан ч гарч ирсэнгүй** мы подкарауливали тарбагана, но он не вышел из норы; 2) соблюдать, блюсти; сохранять мир; **санваар сахих** соблюдать обет; **сахилга журам сахих** требовать соблюдения дисциплины, дисциплинировать; **төвийг сахих** соблюдать нейтралитет; **придерживаться нейтралитета; нейтралитет; төвийг сахисан улс** нейтральное государство; **төлөвийг сахих** соблюдать степеньность; **хэвийг сахих** соблюдать общий порядок; **зоригийг сахисан** хуучир. девственница.

**САХИЦГААХ** ᠰᠠᠬᠢᠴᠢᠭᠠᠬ охранять, караулить, стеречь; соблюдать, блюсти, сохранять мир (о многих).

**САХИЧИХАХ** ᠰᠠᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **сахих**-ийн нэгэнтээ.

**САХЛАГ** ᠰᠠᠬᠢᠯᠠᠭ густой; пушистый; волосатый; длинношерстый (о мехе); густой,

частый (о лесак); **сахлаг ногоо** густая трава; **сахлаг үс** густые волосы; **сахлаг үстэй** лохматый; **сахлаг цэмбэ** бобрик; † **сахлаг дэглий** шувуу. цапля косматая; **сахлаг самж** амьт. порода обезьян; **сахлаг хим** ург. грудник мохнатый; **сахлаг холхуус** ург. бухарник шерстистый; **сахлаг хялгана** ург. ковыль опушеннолистная.

**САХЛАГДАХ** **ᠰᠠᠬᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** быть длинной, густой, пушистой (о шерсти), быть частым (о лесе).

**САХЛАГДУУ** **ᠰᠠᠬᠯᠠᠭᠳᠤᠭᠤ** **сахлагхан**-г үз.

**САХЛАГХАН** **ᠰᠠᠬᠯᠠᠭᠬᠠᠨ** / **сахлаг**-ийн багас., пушистеный; густоватеный.

**САХЛАРХУУ** **ᠰᠠᠬᠯᠠᠷᠬᠤᠭᠤ** бородатый; похожий на бороду.

**САХЛАХ** **ᠰᠠᠬᠯᠠᠬ** **сахдах**-ыг үз.

**САХРАХ I** **ᠰᠠᠬᠷᠠᠬ I** опускаться (нравственно), развращаться, увлекаться (дурным); предаваться (увлечениям).

**САХРАХ II** **ᠰᠠᠬᠷᠠᠬ II** течь, стекать каплями, пениться; **цахрах**-ыг үз.

**САХРУУЛАХ** **ᠰᠠᠬᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **сахрах II**-ын үйлдүүл.

**САХУЙХ** **ᠰᠠᠬᠤᠶᠢᠬ** 1) взъерошиваться; **үс өрвөлөг нь сахуйна** ерошатся волосы; 2) топорщить перья (о курах, когда они, растопорщив перья и махая крыльями, роют землю); **тахиа сахуйна** курица топорщит перья.

**САХУУ** **ᠰᠠᠬᠤᠭᠤ** 1) мал.эмнэл. сап (у лошади); **МЫТ**; **адууны сахуу** лошадиный сап; **нохойн сахуу** собачий сап; 2) анаг. дифтерит, дифтерия; ангина (у человека); **хоолойн сахуу** анаг. дифтерит, дифтерия.

**САХУУЛАЙ** **ᠰᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠶ** анаг. круп (болезнь).

**САХУУЛАЙТ** **ᠰᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠶᠢᠲ** крупозный; **уушигны сахуулайт үрэвсэл** крупозное воспаление лёгких.

**САХУУНЫ** **ᠰᠠᠬᠤᠭᠤᠨ** / **сахуу(н)**-ы харьяал., дифтерийный, дифтеритный; **сахууны ерөндөг** дифтеритный антиотоксин; **сахууны тарилга** дифтеритная прививка; **сахууны шар ус** дифтерийная сыворотка.

**САХУУРАХ** **ᠰᠠᠬᠤᠭᠤᠷᠠᠬ** **сахуутах**-ыг үз.

**САХУУТАХ** **ᠰᠠᠬᠤᠭᠤᠲᠠᠬ** 1) болеть сапом (о лошади); 2) болеть ангиной (о человеке).

**САХУУТУУЛАХ** **ᠰᠠᠬᠤᠭᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **сахуутах**-ын үйлдүүл.

**САХУУТЧИХАХ** **ᠰᠠᠬᠤᠭᠤᠲᠤᠬᠢᠬᠠᠬ** **сахуутах**-ын нэгэнтээ.

**САХЪЯА** **ᠰᠠᠬᠡᠶᠠ** ᠑ са. дружба (название рода Шакъя, из которого по преданиям происходил Будда); **сахъяагийн язгуур** род Шакъя.

**САЦ** **ᠰᠠᠴ** 1. лишь только, тотчас же после совершения одного действия; **ирээд сац** лишь только пришёл; лишь только добрался; 2. рваный.

**САЦАГ** **ᠰᠠᠴᠠᠭ** кисть, кисточка; колос; **үр сацаг** колос; **цацаг**-ийг үз.; † **тахияны сацаг** ург.

петушинный гребешок; **сацаг сүүлт од** од.орон. комета.

**САЦАЛ** **ᠰᠠᠴᠠᠯ** жертва (приносимая кроплением молока или водки, а также разбрасыванием хлебных зерен); **сацал өргөх** приносить жертву (брызгая молоком); **цацал**-ийг үз.

**САЦАРГАХ** **ᠰᠠᠴᠠᠷᠭᠠᠬ** **сацрах**-ын үйлдүүл.

**САЦАРГУУР** **ᠰᠠᠴᠠᠷᠭᠤᠭᠤᠷ** тусг. эмиттер, катод; **сацаргуурын гарц** вывод катода, эмиттера; **сацаргуурын гүйдэл** ток эмиттера; **сацаргуурын үзүүр** вывод эмиттера; **цацаргуур**-ыг үз.

**САЦАХ** **ᠰᠠᠴᠠᠬ** 1) раскидывать, разбрасывать, рассыпать; рассеивать; **тариа сацах** сеять хлеб; 2) прыскать, кропить (водою); **цацах**-ыг үз.

**САЦЛАГА** **ᠰᠠᠴᠠᠯᠭᠠ** ᠑ жертва (приносимая кроплением молока); **цацлага 1)**-ыг үз.

**САЦЛАЛ I** **ᠰᠠᠴᠠᠯᠠᠯ I** 1) разбрасывание, раскидывание; **сацлал сацах / сацлал өргөх** приносить жертву (разбрасыванием зерен или кроплением водкой, молоком); 2) прыскание, кропление; **цацлал**-ыг үз.

**САЦЛАЛ II** **ᠰᠠᠴᠠᠯᠠᠯ II** сравнение, уравнение, равенство; **чацуулал**-ыг үз.

**САЦЛАЛГҮЙ** **ᠰᠠᠴᠠᠯᠠᠯᠭᠦᠢ** · **ᠰᠠᠴᠠᠯᠠᠯ ᠶᠤᠨ** несравнимый, без сравнения.

**САЦЛАХ I** **ᠰᠠᠴᠠᠯᠠᠬ I** **делать равным**, уравнивать; **чацуулах**-ыг үз.

**САЦЛАХ II** 1) разбрасывать, раскидывать, сеять хлеб; **сацлан харвах** стрелять в цель неметко (когда стрелы или пули рассеиваются во все стороны); 2) прыскать, кропить (молоком, водкой); **цацлах**-ыг үз.

**САЦРАГ** **ᠰᠠᠴᠠᠷᠠᠭ** луч; **сацраг туяа** рентгеновский луч; **цацраг**-ийг үз.

**САЦРАЛ** **ᠰᠠᠴᠠᠷᠠᠯ** рассеивание, рассыпание, разбрасывание; радиация; пучок; **гэрлийн сацрал** пучок лучей; **нарны сацрал** солнечная радиация; **усны сацрал** кропление водою; **цацрал**-ыг үз.

**САЦРАХ** **ᠰᠠᠴᠠᠷᠠᠬ** 1) рассыпаться, рассеиваться, распространяться; **гэрэл сацрах** сиять, светить, излучать; **сацран дэлгэрэх** распространяться; **сацран тархах** рассыпаться, рассеиваться, расходиться, распространяться; **сацран тарж суух** расселяться; 2) идти крупинками (о снеге); **цацрах**-ыг үз.

**САЦРУУЛАХ** **ᠰᠠᠴᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **сацрах**-ын үйлдүүл., рассыпать, рассеивать, раскидывать; распространять; **цацруулах**-ыг үз.

**САЦУГ** **ᠰᠠᠴᠤᠭ** **цацаг**-ийг үз.

**САЦУУ** **ᠰᠠᠴᠤᠭᠤ** 1. 1) ровный, равный, одинаковый; **хаан лугаа адил сацуу нэгэн баян түшмэл ажгуу** был один богатый

чиновник равный (по своему богатству) с ханом; **нас сацуу** одногодок, сверстник; **тэгш сацуу** равенство; равный, одинаковый; **өдөр шөнө хоёр тэн сацуу** равноденствие; **хэм сацуу** тоо. равновеликий; **сацуу адил** равный, одинаковый; **сацуу наст** одного возраста, ровесник; **сацуу талт бортого** тоо. цилиндр; **сацуу хавсарсан** равный; подобный, совершенно сходный; **сацуу хуваах** разделить поровну; **сацуу чанар** тоо. эквивалентность; **сацуу чанарт хязгааргүй бага** тоо. бесконечные малые; 2) похожий, подобный, сходный; 2. одновременно с чем-л.; тот же час, в то же самое время, лишь только; **үзээд сацуу** лишь только увидел; **чацуу**-г үз.

**САЦУУГААР** **ᠰᠠᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠷ** **ᠪᠠᠷ** наряду с чем-л., вместе, совместно с чем, одновременно; **эн сацуугаар** одновременно; **чацуугаар**-ыг үз.

**САЦУУЛАХ** **ᠰᠠᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** делать ровным, уравнивать; сравнивать; **чацуулах**-ыг үз.

**САЦУУР** **ᠰᠠᠴᠢᠭᠤᠷ** **ᠴᠠᠴᠢᠭᠤᠷ**-ыг үз.

**САЦУУТ** **ᠰᠠᠴᠢᠭᠤᠮᠤᠳᠤ** эквивалент; **чацуут**-ийг үз.

**САЦУУТАН** **ᠰᠠᠴᠢᠭᠤᠮᠤᠳᠤ** ровесники, сверстники, одногодки; **чацуутан**-г үз.

**САЦУУХАЙ** **ᠰᠠᠴᠢᠭᠤᠬᠠᠢ** шувуу. сычуаньский индюк; индюшка; американская якана; **улаан сацуухай** шувуу. двурогий индюк, красная индюшка; **цацуухай**-г үз.

**САЦУУХАН** **ᠰᠠᠴᠢᠭᠤᠬᠠᠨ** **ᠪᠠᠭᠠᠰ**, ровненько, совсем одинаково; **чацуухан**-г үз.

**САЦЧИХ** **ᠰᠠᠴᠢᠴᠢᠬ** разбрызгивать, непрерывно брызгать; **цацчих**-ийг үз.

**САЧИЙ** **ᠰᠠᠴᠢ** яриа. сила; **сачий нь дутаж байна** не хватает пороха.

**САЮУ** **ᠰᠠᠶᠤᠭᠤ** соблюдавший пост; вегетарианский; **саюу хүн** вегетарианец.

**САЯ I** **ᠰᠠᠶᠠ** **ᠶ** тө. миллион; **олон сая** многомиллионный; **олон арван сая хүн** десятки миллионов людей; **олон сая хөдөлмөрчин** многомиллионные массы трудящихся; **олон сая хүн энх тайвны төлөө тэмцэж байна** много миллионов людей борются за мир; **сая сая хөдөлмөрчид** миллионы трудящихся.

**САЯ II** **ᠰᠠᠶᠠ** **I**. 1) недавно; только что; **тун сая** только что; **би сая ирлээ** я пришёл недавно; **сая болсон** новоиспечённый; **сая болсон оюутан** новоиспечённый студент; **сая гаргасан мах** парное мясо; **сая ирсэн** только что пришёл; **сая өнгөрсөн цаг** недалёкое прошлое; **сая саасан сүү** парное молоко; **сая тугаар** только что; бывший, недавний; 2) только тогда, лишь в Ытом случае; **шөнө дүлийн цаг сая хурим тарав** лишь в полночь кончился пир; 2. недалёкий.

**САЯ III** тө. земляной.

**САЯАД** **ᠰᠠᠶᠠᠶᠠᠳ** около миллиона.

**САЯВТАР** **ᠰᠠᠶᠠᠪᠲᠠᠷ** не так давно; недавно; только что; **саявтар бороо орсон бололтой** повидимому здесь недавно прошёл дождь; **саявтар хотод ирсэн хүн** человек, недавно прибывший в город; **манай энд саявтар биеийн тамирын тэмцээн болсон** не так давно у нас здесь состоялось спортивное состязание.

**САЯВТАРХАН** **ᠰᠠᠶᠠᠪᠲᠠᠷᠬᠠᠨ** **ᠪᠠᠭᠠᠰ**.

**САЯГ** **ᠰᠠᠶᠠᠭ** мелкая иноходь; **сайвар жороо**-г үз.

**САЯГЛАХ** **ᠰᠠᠶᠠᠭᠯᠠᠬ** идти мелкой иноходью.

**САЯДАА** **ᠰᠠᠶᠠᠳᠠᠠ** в последнее время, за последнее время.

**САЯДАХЬ** **ᠰᠠᠶᠠᠳᠠᠬᠢ** миллионный; **сонины саядахь дугаар** миллионный номер газеты.

**САЯДУГААР** **ᠰᠠᠶᠠᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ** миллионный.

**САЯНААС** **ᠰᠠᠶᠠ** **ᠨᠠᠶᠠ** **ᠨ** **ᠭᠠᠷᠠᠬ**, с недавних пор; с недавнего времени, за последнее время; **саянаас мэдмүй** с некоторых пор знаю, за последнее время известно; **саянаас үүсгэх хуралдаж эхлэсэн бүгд хурал** только что заседавший, недавно имевший место пленум.

**САЯРХАХ** **ᠰᠠᠶᠠᠷᠬᠠᠬ** хвастаться (миллионами).

**САЯТАН** **ᠰᠠᠶᠠᠲᠠᠨ** миллионер; **саятан хамтрал** колхоз-миллионер.

**САЯХ** **ᠰᠠᠶᠠᠬ** 1) тот самый, который; 2) **саяын**-г үз.

**САЯХАН** **ᠰᠠᠶᠠᠬᠠᠨ** 1) только что, недавно; совсем недавно; **тун саяхан энд байсан** только что здесь был; **саяхан би түүнтэй дайралдсан** я недавно встретился с ним; **саяхан болтол** ещё недавно; **би үүнийг саяхан мэдсэн** я Ыто (об Ытом) недавно узнал; 2) только тогда, лишь в Ытом случае.

**САЯЫН** **ᠰᠠᠶᠠ** **ᠶᠢᠨ** **ᠶᠠᠨ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯ**, предыдущий, недавний, бывший недавно; **саяын болсон** недавний, только что имевший место; **саяын борооноор** во время недавнего дождя; **саяын хэрэг явдал** недалёкие события.

**САЯЫНХ** **ᠰᠠᠶᠠ** **ᠶᠢᠨᠬ** **ᠶᠠᠨ** что-либо недавно существовавшее, происходившее; **саяынх чинь энэ мөн үү?** Ыто тот самый, который сейчас был?

**СЕКТОР** **ᠰᠡᠭᠲᠣᠷ** сектор.

**СЕКУНД** **ᠰᠡᠭᠦᠨᠳᠠ** секунда; **хэдхэн секундэд** всего за несколько секунд; **секунд хэмжүүр** секундомер.

**СЕКУНДЫН** **ᠰᠡᠭᠦᠨᠳᠠ** **ᠶᠢᠨ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯ**, секундный; **секундын зүү** секундная стрелка.

**СЕКЦ** **ᠰᠡᠭᠦᠨᠳᠠ** секция.

**СЕМИНАР** **ᠰᠡᠮᠢᠨᠠᠷ** семинар, семинарий.

**СЕМИНАРИЙН** **ᠰᠡᠮᠢᠨᠠᠷ** **ᠶᠢᠨ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯ**, семинарский; **семинарын хичээл** семинарское занятие.

**СЕМИНАРЛАХ** **ᠰᠡᠮᠢᠨᠠᠷᠯᠠᠬ** проводить семинар.

**СЕМИНАРЛУУЛАХ** ᠰᠡᠮᠢᠨᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**семинарлах**-ын үйлдүүл.

**СЕМИТ** ᠰᠡᠮᠢᠲᠤ семитский; **семит хэл**

семитские языки (древнеегипетский язык и др.); **семит хэлний судлал** семитология.

**СЕМИТЧ** ᠰᠡᠮᠢᠲᠤᠴᠢ семитолог.

**СЕРБ** ᠰᠡᠷᠪᠤ 1. серб; сербка, сербиянка; **серб хүн** серб; **серб эмэгтэй** сербка; 2. сербский; **серб хэл** сербский язык.

**СИБИРИЙН** ᠰᠢᠪᠢᠷᠢᠶᠢᠨ **сибирь**-ийн харьяал., сибирский; **сибирийн алаг даага** амьт. тушканчик сибирский; **сибирийн алтан хундага** ург. адонис сибирский; **сибирийн алтан цэцэг** ург. горицвет сибирский; **сибирийн арц** ург. можжевельник сибирский; **сибирийн биелэг өвс** ург. мятлик сибирский; **сибирийн бортууль** ург. овсяница сибирская; **сибирийн бургас** ург. ива сибирская; **сибирийн бэгбаатар** шувуу. неясить сибирская; **сибирийн гандигар** ург. бузина сибирская; **сибирийн гацуур** ург. ель сибирская; **сибирийн гичгэнэ** ург. лапчатка сибирская; **сибирийн гүйлс** ург. абрикос сибирский; **сибирийн ой хөвч** сибирские леса; **сибирийн тошлог** ург. барбарис сибирский; **сибирийн тэс** ург. рябина сибирская; **сибирийн хар мод** ург. лиственница сибирская.

**СИБИРЬ** ᠰᠢᠪᠢᠷᠢᠶᠢ 1. Сибирь; 2. сибирский.

**СИЙВЭГ** ᠰᠢᠶᠦᠪᠦᠭ хүндэтгэл. ВОЛОСЫ.

**СИЙГҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠶᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **сийгэх**-ийн үйлдүүл., 1) дуть; 2) нутг. скакать.

**СИЙГЧИХ** ᠰᠢᠶᠦᠭᠴᠢᠬᠤ **сийгэх**-ийн нэгэнтээ.

**СИЙГЭХ** ᠰᠢᠶᠦᠭᠡᠬᠤ пропускать что-л.; проходить, пробираться сквозь что-л.; сквозить; поддувать; **үүгээр сийгэж байна** здесь сквозит; **цонхоор салхи сийгэж байна** дует от окна; **шалны завсраар сийгэж байна** из-под пола поддувает; **угаа сийгнэ** проходит дым.

**СИЙЛБЭР** ᠰᠢᠶᠦᠯᠪᠡᠷ 1) резьба; **сайхан сийлбэр** красивая резьба; **зааны ясан сийлбэр** резьба по слоновой кости; **сийлбэр үсэг** гриф; **сийлбэртэй хас чулуун хөөрөг** яшмовая табакерка с резьбой; **сийлбэртэй ширээ** стол с резьбой; 2) гравюра; насечка; **алтан сийлбэртэй буу** ружье с золотой насечкой.

**СИЙЛБЭРИЙН** ᠰᠢᠶᠦᠯᠪᠡᠷᠢᠶᠢᠨ **сийлбэр**-ийн харьяал., Гравёрный; **сийлбэрийн урлаг** гравёрное искусство; **сийлбэрийн хутга** гравировальный нож, резец (инструмент); **НОЖ ДЛЯ РЕЗЬБЫ.**

**СИЙЛБЭРЛҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠪᠡᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **сийлбэрлэх**-ийн үйлдүүл.

**СИЙЛБЭРЛЭХ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠤ 1) резать; украшать резьбой; 2) гравировать; **сийлбэрлэн тэмдэглэх** гравировать надписи.

**СИЙЛБЭРТ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠪᠡᠷᠲᠢ **сийлбэртэй**-г үз.

**СИЙЛБЭРТЭЙ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠪᠡᠷᠲᠡᠢ имеющий резьбу; с резьбой; резной; **сийлбэртэй хаалга** резная дверь.

**СИЙЛБЭРЧ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠪᠡᠷᠴᠢ 1) резчик; специалист по художественной резьбе; 2) гравёр.

**СИЙЛГЭ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠭᠡ вырезание, резьба.

**СИЙЛГЭТ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠭᠡᠲᠢ покрытый резьбой, резной.

**СИЙЛГЭХ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠭᠡᠬᠤ **сийх**-ийн үйлдүүл., заказывать резьбу, делать заказ на гравёрную работу.

**СИЙЛЛЭГ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠯᠡᠭ гравировка.

**СИЙЛМЭЛ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠮᠡᠯ 1. 1) резной; разукрашенный резьбой; **сийлмэл шатар** резные шахматы; 2) гравированный; **сийлмэл цээж буюу**; 2. гравюра.

**СИЙЛҮҮ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠦᠭᠦ даалуу. красная десятка (род домино).

**СИЙЛҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **сийлэх**-ийн үйлдүүл.

**СИЙЛҮҮР** ᠰᠢᠶᠦᠯᠦᠭᠦᠷ резец, инструмент для гравирования; **барималчны сийлүүр** резец скульптора.

**СИЙЛЦГЭЭХ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠴᠭᠡᠬᠤ резать по дереву (о многих).

**СИЙЛЧИХЭХ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **сийлэх**-ийн нэгэнтээ.

**СИЙЛЭГ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠡᠭ тө. величественный.

**СИЙЛЭГЧ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠡᠭᠴᠢ 1) резчик; 2) гравёр.

**СИЙЛЭХ** ᠰᠢᠶᠦᠯᠡᠬᠤ 1) резать по дереву, делать насечку; насечь, вырезать; покрывать резьбой; **бар сийлэх** резать клише, вырезать доски для печатания книг ксилографическим способом; **гуалинд тэмдэг сийлэх** насечь метки на брёвнах; **модон дээр сийлэх** резать по дереву; **угалз сийлэх** вырезать узор; **бичнэ гэж сийлдэг** яриа. писать бисером; **сийлсэн хэв** клише, доска, с которой печатаются книги ксилографическим способом; 2) гравировать; **зсэн дээр сийлэх** гравировать на меди; **төмөрлөг дээр үсэг сийлэх** выгравировать надпись на металле; **холтчин сийлэх** выцарапать; **чулуун дээр бичиг холтчин сийлэх** вырезать, нацарапать надпись на камне; **шатар сийлэх** гравировать шахматы; 3) делать глубокий надрез; **мах сийлэх** резать мясо; 4) **шилж** хитрить; **ухаан сийлэх** хитрить; шевелить мозгами; **ухаан сийлж хийсэн оньс** секрет устройства; **ухаан сийлж хийсэн юм** хитроумная вещь; **ухаан сийлэн** хитро; остроумно.

**СИЙЛЭЭС** ᠰᠢᠶᠦᠯᠡᠭᠡᠰ : **товгор сийлээс** барельеф.

**СИЙМБИЙ** ᠰᠢᠶᠦᠮᠪᠢᠶᠢ ург. шелковник, водяной лютик.

**СИЙМГЭР** ᠰᠢᠶᠦᠮᠭᠡᠷ редкий, прозрачный; просвечивающий (о ткани); **сиймгэр эд** шифон (ткань); **сиймхий**-г үз.

**СИЙМГЭРДҮҮ** ᠰᠢᠶᠦᠮᠭᠡᠷᠲᠦᠭᠦ **сиймгэрхэн**-г үз.

**СИЙМГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **сиймгэрдэх**-ийн үйлдүүл.  
**СИЙМГЭРДЧИХЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠭᠡᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **сиймгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СИЙМГЭРДЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** быть редким, прозрачным (о ткани).  
**СИЙМГЭРХЭН** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **сиймгэр**-ийн багас.  
**СИЙМИЙЛГЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠢᠶᠯᠭᠡᠬᠡ** **сиймийх**-ийн үйлдүүл.  
**СИЙМИЙХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠢᠶᠢᠬᠡ** становится редким, просвечивающим (о ткани); **сиймийсэн бөс** ажурная ткань; марля.  
**СИЙМИЙЧИХЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **сиймийх**-ийн нэгэнтээ.  
**СИЙМХИЙ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢ** 1. 1) прозрачный, просвечивающий насквозь, газовый, воздушный (о тканях); ажурный; **сиймхий боорцог** узорное печенье; **сиймхий илд** хуучир. меч с ажурным эфесом; **сиймхий оймс** ажурные чулки; **сиймхий сүлжмэг** прозрачные кружева; **сиймхий торго** прозрачная, шелковая ткань, флёр; газ; 2) межпространственный; **биеийн сиймхий газар** межтканевое пространство; **ойн сиймхий** поляна; **хавирганы сиймхий** межрёберный; **шүдний сиймхий** щербина, пустота, дыра между зубами; 2. шилж. ВПОЛНЕ подходящее время; **сиймхийгий нь тааруулах** шилж. попасть в удобное время; † **сиймхий алтан цэгцүүхэй** ург. зверобой прорырявленный.  
**СИЙМХИЙВТЭР** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠬᠡᠨ** **сиймхий**-н багас.  
**СИЙМХИЙДҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **сиймхийдэх**-ийн үйлдүүл. 1) делать слишком редким, тонким; истончить; 2) улучшить удобный момент.  
**СИЙМХИЙДЧИХЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **сиймхийдэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СИЙМХИЙДЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ** 1) быть чрезмерно редким, тонким (о ткани); 2) шилж. успеть пройти незаметно.  
**СИЙМХИЙЛЭГ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠭ** редкий, тонкий.  
**СИЙМХИЙЛЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** **сиймхийдүүлэх**-ийг үз.  
**СИЙМХИЙРЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡ** истончиться, стать прозрачным, ажурным (о ткани).  
**СИЙМХИЙТЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠲᠡᠬᠡ** **сиймэх**-ийг үз.  
**СИЙМХИЙХЭН** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠬᠡᠨ** **сиймхий**-н багас.  
**СИЙМЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠮᠡᠬᠡ** становится реденькой, прозрачной (о ткани); **сиймсэн бөс** редкая ткань, марля.  
**СИЙНЭГ** **ᠰᠢᠶᠢᠨᠡᠭ** двухлетний козёл.  
**СИЙРС(ЭН)** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠰᠡ(ᠡᠨ)** 1. солома; 2. соломенный; **сийрсэн дэвсгэр** соломенный матрац; **сийрсэн малгай** соломенная шляпа.  
**СИЙРҮҮЛГЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠭᠡᠬᠡ** **сийрүүлэх**-ийг үз.  
**СИЙРҮҮЛҮҮР** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠦᠷ** культиватор.

**СИЙРҮҮЛЭГ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭ** : **сийрүүлэг бичиг** беловик.  
**СИЙРҮҮЛЭГЧ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ** переписчик.  
**СИЙРҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **сийрэх**-ийн үйлдүүл. 1) разрезать; делать редким; **агаарыг сийрүүлэх** разрезать воздух; **сийрүүлэх газар** культивация; 2) переписывать набело; переписка; **гар бичмэлийг сийрүүлэх** переписать рукопись; **нэг хувь сийрүүлэх** переписать в одном экзмпляре; **сийрүүлэн бичих** переписать начисто; переписать набело; **сийрүүлж бичсэн** белой; набело, начисто; 3) разрезать на мелкие кусочки; **мах сийрүүлэх** нарезать мясо на мелкие кусочки.  
**СИЙРЧИХЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **сийрэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СИЙРЭГ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭ** 1. 1) редкий, негустой; нечастый; прозрачный; рассеянный; разрежённый; рыхлый; **өтгөн сийрэг** хорш. плотность, густота (населения); **хүн амын өтгөн сийрэг** густота населения; **их өндөр газрын сийрэг** агаар разрежённость воздуха на больших высотах; **сийрэг байх** быть редким, разрежённым; разрежённый; **сийрэг болгох** разрезать, разредить; **сийрэг газар** местность, покрытая редкой растительностью; **сийрэг даавуу** редкая хлопчатобумажная ткань; **сийрэг ой** редкий лес; редколесье; **сийрэг сахалтай** имеющий редкую бороду; **сийрэг тарих** сеять разрежённо; разрежённый посев; **сийрэг үс** реденькие волосы; **сийрэг хүн ам** рассеянное население; **сийрэг шүд** редкие зубы; 2) шилж. умный, сообразительный, толковый; **нэлээн сийрэг сэтгэдэг сүрхий залуу байна** парень дельный, соображает; 2. редко, мало, немного; **энэ аманд айл сийрэг байна** в этой долине (пади) редко встречаются юрты; † **сийрэг нохойн хошуу** ург. шиповник рыхлый.  
**СИЙРЭГДҮҮ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠳᠦᠭᠦ** довольно редкий; редковатый.  
**СИЙРЭГДҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **сийрэгдэх**-ийн үйлдүүл.  
**СИЙРЭГДЧИХЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **сийрэгдэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СИЙРЭГДЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** **сийрэх**-ийн үйлдэгд., быть слишком редким, реденьким, нечастым.  
**СИЙРЭГЖИЛТ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠭᠢᠵᠢᠯᠢᠲᠡ** разрежённость.  
**СИЙРЭГЖИХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠭᠢᠵᠢᠬᠡ** **сийрэгших**-ийг үз.  
**СИЙРЭГЖҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **сийрэгжих**-ийн үйлдүүл.  
**СИЙРЭГЖЧИХЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠭᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **сийрэгжих**-ийн нэгэнтээ.  
**СИЙРЭГХЭН** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠬᠡᠨ** **сийрэг**-ийн багас., редковато, довольно редко.  
**СИЙРЭГШИХ** **ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠰᠢᠬᠡ** редеть, становится редким, негустым; разрезаться; **ажил сийрэгшиж, амьсгал авахтай болж байна**

работы стало меньше, можно вздохнуть свободнее.

**СИЙРЭГШҮҮЛЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠰᠢᠬᠢ* сийрэгших-ийн үйлдүүл. разрезать.

**СИЙРЭГШЧИХЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠭᠰᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ* сийрэгших-ийн нэгэнтээ.

**СИЙРЭЛТ** *ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠯᠲᠤ* разрежение.

**СИЙРЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡ* 1. 1) разрезаться; редеть, становиться нечастым, прозрачным; **ажил сийрч л байна** работы стало меньше; работа уменьшилась; **манан сийрчээ** туман рассеялся; **хөл сийрэхээр** когда прекратится движение людей; 2) засыхать; сушиться; **өдөр тийшээ газар сийрэв** к полудню подсохла земля; 3) становиться малочисленным; **хүн сийрэхээр ирээрэй** приходи, когда будет меньше народу; 2. **сийрэхүй**-г үз., **агаар сийрэх** разрежение воздуха.

**СИЙРЭХҮЙ** *ᠰᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡᠬᠢ* разрежение.

**СИЙХ I** *ᠰᠢᠶᠢᠬᠡ* редеть; **шүд сийв** зубы стали редкими; **гол хоёр нь сийж яваа** стареющий (два передних зуба у животных уже истёрлись).

**СИЙХ II** стараться.

**СИЙХГҮЙ** *ᠰᠢᠶᠢᠬᠡᠭᠦᠢ* 1) не редующий; 2) яриа. быть нахальным; **хэлэхээ сийхгүй хүн** у него хватит нахальства сказать; **юу ч хийхээсээ сийхгүй** яриа. на руку нечист; способный на всё; нахальный; 3) лентяйничать.

**СИЙЧИГДЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠳᠡᠬᠡ* сийчих-ийн үйлдэгд.

**СИЙЧИХ** *ᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡ* изрезать; нарезать на мелкие куски (напр. мясо); расковырять; **газар сийчих** изрезать землю; **хутгаар сийчих** изрезать ножом.

**СИЙЧИХЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сийчих-ийн нэгэнтээ.

**СИЙЧИЦГЭЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ* изрезать (о многих).

**СИЙЧЛҮҮЛЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сийчлэх-ийн үйлдүүл.

**СИЙЧЛЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ* сийчих-ийн олонтаа., делать глубокие надрезы.

**СИЙЧҮҮЛЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сийчих-ийн үйлдүүл.

**СИЙЧЧИХЭХ** *ᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сийчих-ийн нэгэнтээ.

**СИЛИКАТ** *ᠰᠢᠯᠢᠻᠠᠲᠤ* силикаты.

**СИМФОНИ** *ᠰᠢᠮᠪᠣᠨᠢ* 1. симфония; 2.

симфонический; **симфони найрал хөгжим** симфонический оркестр.

**СИНДИКАТ** *ᠰᠢᠨᠳᠢᠻᠠᠲᠤ* синдикат; **синдикат болгон нэгтгэх** синдицировать.

**СИНУС** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠤ* синус.

**СИСТЕМ** *ᠰᠢᠰᠢᠲᠡᠮᠤ* система; **захиран тушаах систем** административно-командная система; **удирдлагын хуучин систем** консервативный механизм управления.

**СИСТЕМЛҮҮЛЭХ** *ᠰᠢᠰᠢᠲᠡᠮᠤᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* системлэх-ийн үйлдүүл.

**СИСТЕМЛЭХ** *ᠰᠢᠰᠢᠲᠡᠮᠤᠯᠡᠬᠡ* систематизировать.

**СИСТЕМТЭЙ** *ᠰᠢᠰᠢᠲᠡᠮᠤᠲᠡᠢ* 1. системный; систематический, систематичный; 2. систематически, систематично.

**СИСТЕМЧЛЭЛ** *ᠰᠢᠰᠢᠲᠡᠮᠤᠴᠢᠯᠡᠯ* систематизация.

**СИСТЕМЧЛЭХ** *ᠰᠢᠰᠢᠲᠡᠮᠤᠴᠢᠯᠡᠬᠡ*

систематизировать.

**СИЯАН** *ᠰᠢᠶᠠᠨ* хя., яриа. хошунный, уездный.

**СЛАВ** *ᠰᠢᠯᠠᠪ* 1. славян; славянка; **слав нар** славяне; 2. славянский; **слав үзэлтэн** славянофил; **слав хэл** славянский язык.

**СЛАВЧ** *ᠰᠢᠯᠠᠪᠴᠢ* славист.

**СЛЕСАРИЙН** *ᠰᠢᠯᠡᠰᠠᠷᠢᠶᠢᠨ* слесарь-ийн харьяал., слесарский; слесарный; **слесарийн ажил хийх** слесарить, слесарничать; **слесарийн газар** слесарня; слесарная.

**СЛЕСАРЬ** *ᠰᠢᠯᠡᠰᠠᠷᠢ* слесарь.

**СЛОВАК** *ᠰᠢᠯᠠᠪᠠᠬ* 1. словак; словачка; **словак эмэгтэй** словачка; 2. словацкий; **словак хэл** словацкий язык.

**СО** *ᠰᠣ* : **со өтөг** амьт. особый вид жёлтого медведя (в китайской провинции Сычуань).

**СОВ** *ᠰᠣᠪ* амьт. выдра; **халиу**-г үз.

**СОВД** *ᠰᠣᠪᠳᠤ* содов-ыг үз.

**СОВИН** *ᠰᠣᠪᠢᠨ* предчувствие; интуиция; чутьё; **баярын совин** радостное предчувствие; **зөн совин** а) предчувствие; чутьё; б) үл.тааш. питательная среда; **совин татах** предчувствовать; **совингоороо мэдрэх** предвидеть по интуиции.

**СОВИНЧ** *ᠰᠣᠪᠢᠨᠴᠢ* юродивый.

**СОВС** *ᠰᠣᠪᠰᠢ* ург. сивуха.

**СОВСЫН** *ᠰᠣᠪᠰᠢᠨ* совс-ын харьяал., сивушный; **совсын тос** сивушное масло.

**СОГ** *ᠰᠣᠭ* : **бог сог** хорш. мусор, сор.

**СОГВА** *ᠰᠣᠭᠪᠠ* хуучир. мера в десять гарнцев.

**СОГВО** *ᠰᠣᠭᠪᠣ* то. монголы.

**СОГД** *ᠰᠣᠭᠳᠤ* 1. Согдиана, Согд; 2.

согдийский; **монгол хэлэнд энэтхэг, согд, уйгарын үг маш олон** в монгольском языке очень много слов согдийских, индийских и уйгурских.

**СОГОГ** *ᠰᠣᠭᠣᠭ* 1) дефект, изъян, недостаток; **техникийн согог** технический дефект; **согог олох** а) быть с дефектом; б) найти дефекты; 2) больное место; **түүний согог нь, согогтой тал нь** его (её) больное место; **согог суусан морь** больная лошадь; 3) травма; **гэмтэл согог** хорш. травма; **гэмтэл согогийн эмнэлэг** травматологическая больница; **мэдрэлийн согог** психическая травма.

**СОГОГДОХ** *ᠰᠣᠭᠣᠭᠳᠣᠬᠡ* 1. придираться; **хүний үг согодох** придираться к чым-н. словам; 2. придирка; **дэмий согогдох** пустые придирки.

**СОГОГЛОХ** *ᠰᠣᠭᠣᠭᠯᠣᠬᠡ* согогдох-ыг үз.

**СОГОГРОХ** *ᠰᠣᠭᠣᠭᠷᠣᠬᠡ* становиться дефектным.

**СОГОГТОЙ** *ᠰᠣᠭᠣᠭᠲᠣᠢ* дефектный; испорченный; дефективный; **согогтой ном** дефектный экземпляр книги; **согогтой хүүхэд** дефективный ребёнок.

**СОГОГТОХ** *ᠰᠣᠭᠣᠭᠲᠣᠬ* быть с дефектом.

**СОГОГТУУЛАХ** *ᠰᠣᠭᠣᠭᠲᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* **согогтох**-ын үйлдүүл.

**СОГОГТЧИХОХ** *ᠰᠣᠭᠣᠭᠲᠣᠭᠢᠬᠣᠬ* **согогтох**-ын нэгэнтээ.

**СОГОЖ** *ᠰᠣᠭᠣᠵ* рубец, жаренная в сальнике печёнка.

**СОГОО** *ᠰᠣᠭᠣ᠎ᠠ* амьт. самка изюбря, оленя, маралуха; **буга согоо** хорш. олень и олениха; олени; **согоо сайхан чихтэй** с длинными стоячими ушами; † **согоон чих** ург. чемерица лобелиана (үгчил. ухо марала).

**СОГООВОР** *ᠰᠣᠭᠣ᠎ᠠᠪᠣᠷ* ург. костер безостный.

**СОГОРОХ** *ᠰᠣᠭᠣᠷᠣᠬ* задираться вверх, тянуться вверх, прыгать вверх.

**СОГОС** *ᠰᠣᠭᠣᠰ* загас. ЛОСОСЬ.

**СОГОЦ** *ᠰᠣᠭᠣᠰᠢ* загас. горбуша.

**СОГСГОНОХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠠᠨᠣᠬ* торчать.

**СОГСГОНОЧИХОХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠠᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬ*

**согсгонох**-ын нэгэнтээ.

**СОГСГОНУУЛАХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ* **согсгонох**-ын үйлдүүл.

**СОГСГОР** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠣᠷ* торчащий, лохматый; **согсгор үстэй охин** девочка с торчащими волосами, косичками.

**СОГСКОЙЛГОХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠣᠢᠯᠭᠣᠬ* **согсойх**-ын үйлдүүл.

**СОГСКОЙХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠣᠢᠬ* 1) торчать, лохматиться (о волосах); **ГЭЗЭГ НЬ СОГСКОЙХ** взлохматиться, торчать (о волосах); 2) насупиться, стать угрюмым, надуться.

**СОГСКОЙЧИХОХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠣᠢᠬᠣᠬ* **согсойх**-ын нэгэнтээ.

**СОГССОЛЗОХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠰᠣᠯᠵᠣᠬ* **согсгонох**-ыг үз.

**СОГССОЛЗУУЛАХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠰᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* **согсолзох**-ын үйлдүүл.

**СОГССОЛЗЧИХОХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠭᠰᠣᠯᠵᠣᠭᠢᠬᠣᠬ* **согсолзох**-ын нэгэнтээ.

**СОГСОО** *ᠰᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠ* *ᠵ*: **согсоо үс** а) косичка; б) чуб, хохол.

**СОГСООТ** *ᠰᠣᠭᠰᠣ᠎ᠠᠲ* хохлатый; † **согсоот болжмор** шувуу. жаворонок хохлатый; **согсоот зөгий** амьт. осоед хохлатый.

**СОГСОР I** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠷᠢ*: **согсор нугас** шувуу. род дикой утки.

**СОГСОР II: модны согсор** ург. павилика.

**СОГСОРГО** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠷᠭᠣ* *ᠵ* войлочная подстилка под тюфяком; **дэвсгэрийн согсорго** подстилка под тюфяком.

**СОГСОС** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠰ* : **согсос согсос** аялга. восклицание ДОСАДЫ (при езде на плохом коне); **согсос хийн гарах** внезапно подняться; внезапно выйти.

**СОГСРОХ** *ᠰᠣᠭᠰᠣᠷᠠᠬ* приподнимать упавшего; приводить в чувство упавшего в обморок; трясти; **сугсрах**-ыг үз.

**СОГТОНГИ** *ᠰᠣᠭᠲᠣᠨᠭᠢ* опьяневший; пьяный; † **согтонги улалж** ург. осока плевельная.

**СОГТОНГИРОХ** *ᠰᠣᠭᠲᠣᠨᠭᠢᠷᠠᠬ* опьянеть.

**СОГТОНГУЙ** *ᠰᠣᠭᠲᠣᠨᠭᠤᠢ* **согтонги**-ийг үз.

**СОГТОНГУЙРАХ** *ᠰᠣᠭᠲᠣᠨᠭᠤᠢᠷᠠᠬ*

**согтонгирах**-ийг үз.

**СОГТООГЧ** *ᠰᠣᠭᠲᠣ᠎ᠠᠭᠴᠢ* **1.** алкогольные напитки; спиртные напитки; **2.** опьяняющий; алкогольный.

**СОГТООС** *ᠰᠣᠭᠲᠣ᠎ᠠᠭᠰ* нутг. ступа.

**СОГТООХ** *ᠰᠣᠭᠲᠣ᠎ᠠᠭᠬ* **согтох**-ын үйлдүүл., **1.** пьянить; спаивать; напоить; делать пьяным; **жаахан согтоох** подпоить; **архи согтооно** водка пьянит; **үгээр согтоох** заговорить; **ярилцаж байгаа хүнээ үгээр согтоох** заговорить собеседника; **2.** хмельной, опьяняющий, алкогольный; **согтоох ундаа** хмельное; спиртные, алкогольные напитки; † **согтоодог хий** хувил. угарный газ, угар.

**СОГТООХГҮЙ** *ᠰᠣᠭᠲᠣ᠎ᠠᠭᠬᠤᠭᠤᠢ* *ᠰᠣᠭᠲᠣ᠎ᠠᠭᠬᠤᠭᠤᠢ* *ᠰᠣᠷᠠᠨᠢ* безалкогольный; **согтоохгүй унд** безалкогольный напиток.

**СОГТОХ** *ᠰᠣᠭᠲᠣᠬ* пьянеть; захмелеть; напиться; **архинд согтох** пьянеть от вина; **ганц хундганд согтох** пьянеть от одной рюмки; **жаргалдаа согтох** ёж. пьянеть от удовольствия; **тоглоомдоо согтох** заиграться; **үгэндээ согтох** заговориться; **тэр хүн үгэндээ согтоод харихаа мартжээ** он заговорился и забыл, что пора домой; **ярианд согтох** шилж. пьянеть от болтовни; **энэ ч согтоод өгчээ** шог. он уже под градусом; **согтохоороо агсан шүү** он буйный во хмелю.

**СОГТОЦГООХ** *ᠰᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠬᠠᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠭ* пьянеть, хмелеть, напиться (о многих).

**СОГТТОЛ** *ᠰᠣᠭᠲᠣᠲᠣᠯ* *ᠵ* допьяна, допьяна; **согттол нь уулгах** напоить допьяна; **согттол уух** напиться; упиться.

**СОГТУУ** *ᠰᠣᠭᠲᠤᠭᠤ* пьяный; хмельной; **шал согтуу** яриа. мертвецки пьян; как зюзя; **согтуу байх** быть пьяным; **согтуу байхдаа** в пьяном виде; во хмелю; **согтуу гарах** отрезветь; отрезвление; **согтуу хөлчүү** хорш. ПЬЯНЫЙ; с пьяных глаз; **согтуу хүнд архи бүү үзүүл, сохор үхэрт худаг бүү таниул** зүйр., үгчил. пьяному человеку водку не показывай, слепой скотине колодец не указывай; **согтуу хүнийг сэхээ оруулах** отрезвить пьяного; **согтуу яваад төөрчих** заблудиться с пьяных глаз; **согтууд цаггүй, сохорт өдөргүй** зүйр., үгчил. у пьяного нет установленного времени, у слепого нет дня; ~ кто пьёт во всякий час пьёт; **согтууд шингэнгүй, сохорт нулимсгүй** зүйр., үгчил. у пьяного совести нет, у слепого слёз

нет; † **СОГТУУ ЗААН** разъярённый слон (в период случки); **СОГТУУ ӨВС** ург. дурман обыкновенный.

**СОГТУУВТАР** ᠰᠣᠭᠲᠤᠭᠦᠪᠲᠠᠷ ДОВОЛЬНО ПЬЯНЫЙ.

**СОГТУУГАДРАА** ᠰᠣᠭᠲᠤᠭᠠᠳᠠᠷᠠᠭᠠ ӨН ЛА' СПЬЯНА.

**СОГТУУГИЙН** ᠰᠣᠭᠲᠤᠭᠢᠶᠢᠨ ЛА' **СОГТУУ(Г)**-ийн харьяал., ХМЕЛЬНОЙ; **СОГТУУГИЙН ҮГ** ХМЕЛЬНЫЕ речи.

**СОГТУУЛАХ** ᠰᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **СОГТООХ**-ыг үз.

**СОГТУУРАХ** ᠰᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠷᠠᠬ ПЬЯНСТВОВАТЬ; опьянеть, обезуметь; напиться.

**СОГТУУРУУЛАХ** ᠰᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1)

**СОГТУУРАХ**-ын үйлдүүл.; 2) шилж. одурманивать; одурачивать.

**СОГТУУРХАХ** ᠰᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠬ буюнитъ.

**СОГТУУРЧИХАХ** ᠰᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **СОГТУУРАХ**-

ЫН НЭГЭНТЭЭ.

**СОГТЧИХОХ** ᠰᠣᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠣᠬ **СОГТОХ**-ын нэгэнтээ.

**СОГШИН** ᠰᠣᠭᠰᠢᠨ/: **СОГШИН ИНЭЭХ** фыркнуть

В НОС (от смеха); **СОГШИЖ ИНЭЭВ** прыснул от СМЕХА (не удержавшись).

**СОД I** ᠰᠣᠳ 1) выдающийся; гениальный;

**СОД МЭРГЭН** хорш. мудрый, мудрейший; гениальный; **СОД УХААНТАН** гений; 2) бросающийся в глаза; **СОД ХАРАГДАХ** бросаться в глаза, выделяться.

**СОД II** 1) маховое перо (птицы); **ТАСЫН СОД** маховое перо грифа; 2) стрела с маховыми перьями; **СОДООР ХАРВАДАГ ХАРВААЧ** стрелок, пускающий стрелы маховыми перьями.

**СОД III** **СООД**-ыг үз.

**СОДЛОХ I** ᠰᠣᠳᠯᠣᠬ выделяться, обладать особыми достоинствами; отличаться от окружающих; быть непохожим на других; **АВЪЯСААРАА СОДЛОХ** выделяться своими способностями.

**СОДЛОХ II: МОРИНЫ ДЭЛ СОДЛОХ** подстричь красиво гриву.

**СОДНОМ** ᠰᠣᠳᠨᠣᠮ тө. благоденствие.

**СОДОВ** ᠰᠣᠳᠣᠪ тө. снисходительный.

**СОДОЛЬ** ᠰᠣᠳᠣᠯᠢ ург. черемша.

**СОДОН** ᠰᠣᠳᠣᠨ самобытный, своеобразный, оригинальный, особенный, специфический; бросающийся в глаза; замечательный; яркий; **СОДОН АМЬДРАЛ** самобытная жизнь; **СОДОН ЗОХИОЛЧ** замечательный писатель; самобытный писатель; **СОДОН ХАРАГДАХ** бросаться в глаза, выделяться; **СОДОН ХҮН** самобытный человек; **ЭНД ТЭНДГҮЙ СОДОН ҮНЭР ХАНХАЛНА** всюду стоял незнакомый запах; † **СОДОН ГАНДБАДРАА** ург. вероника прекрасная; **СОДОН ХОНГОР ЗУЛ** ург. серпуха увенчанная; **СОДОН ХОШООНГОР** ург. клевер отменный.

**СОЁГ I** ᠰᠣᠶᠡᠭ хуучир. слуга.

**СОЁГ II: СОЁГ ЖОРОО** принужденная иноходь.

**СОЁГЛОХ** ᠰᠣᠶᠡᠭᠯᠣᠬ бегать иноходью.

**СОЁЛ** ᠰᠣᠶᠡᠯ 1. культура; просвещение, образование; **ОЮУНЫ СОЁЛ** духовная культура; **ҮНДЭСНИЙ СОЁЛ** национальная культура; **ЭДИЙН ЗАСАГ**, **СОЁЛ ӨРНӨН ХӨГЖИВ** развивается экономика и культура; **ЭРДЭМ СОЁЛ** хорш. образование; наука; культура; **ЭРДЭМ СОЁЛЫГ ДЭЭШЛҮҮЛЭН ХӨГЖҮҮЛЭХ** развивать и поднимать культуру; **СОЁЛ АЖ БАЙДЛЫН НӨХЦӨЛ** культурно-бытовые условия; **СОЁЛ БОЛОВСРОЛ** хорш. культура; **ӨРГӨН ОЛНЫ СОЁЛ БОЛОВСРОЛЫН АЖИЛ** культмассовая работа; **СОЁЛ БОЛОВСРОЛЫН ҮНЭ БҮХИЙ ЗҮЙЛҮҮД** культурные ценности; **СОЁЛ ИРГЭНШИЛ** хорш. цивилизация; **СОЁЛ ОЛОН ТҮМНИЙ АЖИЛ** культурно-массовая работа; **СОЁЛ СУРГААЛ** хорш. наставление; **СОЁЛ ТЕХНИКИЙН ТӨВШИН** культурно-технический уровень; **СОЁЛ ТЕХНИКИЙН ХӨГЖИЛ** культурно-техническое развитие; **СОЁЛЫГ БАЛЛАГЧ** вандалы; 2. культурный; **СОЁЛ ҮЙЛЧИЛГЭЭ** культурное обслуживание.

**СОЁЛГҮЙ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠦᠭᠢ · ᠰᠣᠶᠡᠯ ᠶᠡᠨ бескультурье; бескультурный.

**СОЁЛЖИЛТ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠵᠢᠯᠲ цивилизация.

**СОЁЛЖИНГУЙ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠵᠢᠨᠭᠤᠢ **СОЁЛТ**-ыг үз.

**СОЁЛЖИХ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠵᠢᠬ БЫТЬ культурным, цивилизованным; цивилизоваться.

**СОЁЛЖИЦГООХ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠵᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ БЫТЬ культурным, цивилизованным (о многих).

**СОЁЛЖООГҮЙ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠵᠢᠵᠣᠭᠤᠢ бескультурье.

**СОЁЛЖСОН** ᠰᠣᠶᠡᠯᠵᠢᠰᠣᠨ цивилизованный;

**СОЁЛЖСОН ЕРТӨНЦ** цивилизованный мир.

**СОЁЛЖУУ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠵᠢᠭᠤᠭᠤ **СОЁЛТОЙ**-г үз.

**СОЁЛЖУУЛАХ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цивилизовать.

**СОЁЛЖЧИХОХ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **СОЁЛЖИХ**-ийн нэгэнтээ.

**СОЁЛТ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠲ **СОЁЛТОЙ**-г үз., **СОЁЛТ ЕРТӨНЦ** цивилизованный мир.

**СОЁЛТОЙ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠲᠣᠢ культурный; стоящий на высоком уровне культуры; цивилизованный; **СОЁЛТОЙ ХОРШООЛОГЧИД** “цивилизованные кооператоры”; **СОЁЛТОЙ ХҮН** культурный человек.

**СОЁЛЧ** ᠰᠣᠶᠡᠯᠴ 1) просветитель; 2) наставник; 3) носитель культуры, культуртрегер.

**СОЁЛЫН** ᠰᠣᠶᠡᠯᠢᠨ СОЁЛ-ын харьяал., культурный; **СОЁЛЫН АЖИЛТАН** культурный работник, культработник; **СОЁЛЫН АУГАА ИХ ҮНЭТ ЗҮЙЛС** великие культурные ценности; **СОЁЛЫН БАЙГУУЛЛАГУУД** культурные учреждения; **СОЁЛЫН ГОЛОМТ** культурный очаг; **СОЁЛЫН ДОВТОЛГОО** культпоход; **СОЁЛЫН ДУРСГАЛ** памятник культуры; **СОЁЛЫН ОРД** дворец культуры; **СОЁЛЫН ӨВ** культурное наследие; **СОЁЛЫН ТАЛААР** в культурном отношении; **СОЁЛЫН ТӨВШИН / СОЁЛЫН ХЭМЖЭЭ** культурный уровень; **СОЁЛЫН ТҮҮХ** история культуры; история цивилизации; **СОЁЛЫН**

**харилцаа** культурные отношения; **соёлын холбоо** культурная связь; **соёлын хоцрогдолтой тэмцэх** бороться с культурной отсталостью; **соёлын хувьсгал** культурная революция.

**СОЁМБО** ᠰᠡᠶ᠋ᠠᠮᠪᠣ соёмбо (эмблема независимости Монголии).

**СОЁНБО** 1) **соёмбо**-ыг үз.; 2) “саморождённый” алфавит (монгольское письмо).

**СОЁНГО** ᠰᠡᠶ᠋ᠠᠨᠭᠣ хромота (после кастрации у животных).

**СОЁНГОРОХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠠᠨᠭᠣᠷᠣᠬᠡ становится хромым.

**СОЁНГОТОХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠠᠨᠭᠣᠲᠤᠬᠡ 1. получать осложнение после кастрации; 2. осложнение после кастрации (у животных).

**СОЁНГОТУУЛАХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠠᠨᠭᠣᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ соёнготовхын үйлдүүл.

**СОЁНДОЙ** ᠰᠡᠶ᠋ᠠᠨᠳᠣᠶᠢ амьт. косуля трёхлетняя.

**СОЁ(Н) I** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠨ 1) клык; бивень; **зааны соёо** бивень слона; **соёогоо ярзайлгах** скалить зубы; 2) крючкообразная прочищалка (для курительной трубки); **гаансны соёо** крючок для чистки курительной трубки; † **соёо мөс** ледяные сосульки; **соёо сахал** усы с изогнутыми вверх концами; **соёо сүүл** хвосты конечных букв в скорописи.

**СОЁО II** 1. росток; побеги; **өвөлжих тарианы соёо** всходы озими; **хулс модны соёо** побеги бамбука; **соёо гарах** проращать; всходы; **ногооны соёо нь цухуйж байна** семена пустили ростки; 2. шилж. там и сям; **оёо соёо** хорш. там и сям.

**СОЁОДОХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠳᠤᠬᠡ 1) рвать клыками, бить бивнями; **намайг халтар нохой соёодоод авав** собака с рыжими пятнами на носу и лапах впилась в меня клыками; 2) ковырять; колупать; поддевать крючкообразной прочищальной (при прочистке курительной трубки).

**СОЁОДУУЛАХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ соёодох-ын үйлдүүл.

**СОЁОЛЖ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠯᠵᠢ ург. солод; **амуу соёолж** ург. солод; † **соёолжны ундаа** шинэ. пиво.

**СОЁОЛОН** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠯᠣᠨ пятилетний (о домашних животных); **хавчиг соёолон** шестилетний (о лошади); **хуучин соёолон** лошадь в возрасте около шести лет; **шинэ соёолон** лошадь в возрасте около пяти лет; **соёолон гуна** пятилетний бык; **соёолон цагт** в пятилетнем возрасте.

**СОЁОЛОХ I** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠯᠣᠬᠡ 1. прорезаться, пробиваться; вырастать (о клыках); **соёолов** прорезались клыки; 2. **соёолохуй I**-г үз.

**СОЁОЛОХ II** 1. пускать ростки, побеги; давать ростки; проращать; **төмс соёолжээ** картофель пророс; 2. **соёолохуй II**-г үз.

**СОЁОЛОХУЙ I** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠯᠣᠬᠤᠶᠢ прорезывание клыков.

**СОЁОЛОХУЙ II** проращение.

**СОЁОЛУУЛАХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ соёолох I, II-ын үйлдүүл., **үрийг суулгахаас өмнө соёолуулах** прорастить семена перед посадкой.

**СОЁОЛЧИХОХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠯᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠡ соёолох I, II-ын нэгэнтээ.

**СОЁОНДОЙ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠨᠳᠣᠶᠢ амьт. косуля трехлетка.

**СОЁОРОХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠷᠣᠬᠡ давать ростки.

**СОЁОХОЙ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠬᠣᠶᠢ амьт. двухлетняя дзерена.

**СОЁРХЛЫН** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠷᠬᠡᠯᠢᠶᠢᠨ соёрхол-ын харьяал., дарственный; жалованный; подаренный, преподнесенный; **соёрхлын бичиг** дарственная запись; жалованная грамота; **соёрхлын газар** жалованная вотчина.

**СОЁРХОГДОХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠷᠬᠣᠭᠳᠣᠬᠡ соёрхох-ын үйлдэгд.

**СОЁРХОЛ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠷᠬᠣᠯ эрхэм. 1) милость, соизволение; разрешение; 2) пожалование чем-л., подарок, дар.

**СОЁРХОХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠷᠬᠣᠬᠡ эрхэм. 1) соблаговолить, соизволить; разрешить; удостоить; благоволить; даровать; **айлдан соёрхоно уу** с вашего соизволения; **чөлөө соёрхох** даровать свободу; 2) пожаловать что-л.; **хишиг соёрхох** жаловать, оказывать милость; **алтан тамга соёрхох** жаловать, дарить золотую печать; награждать золотой печатью.

**СОЁРХУУЛАХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ соёрхох-ын үйлдүүл.

**СОЁХ** ᠰᠡᠶ᠋ᠣᠬᠡ наставлять, поучать; просвещать; **соён гийгүүлэх** просвещать; **соён гийгүүлэгч** просветитель; **соён зарлиг болох** поучать, давать наставление (о социально вышестоящем); **соён сургах** просвещать.

**СОЖИН** ᠰᠣᠵᠢᠨ: **сожин гажуу / сожин зөрүү** хорш. аномалия.

**СОЙВОН** ᠰᠣᠶᠢᠪᠣᠨ түүх. прислужник (знатного духовного лица в Монголии феодального периода); **военный начальник**, командующий гарнизоном (в старом Тибете); лама, заведующий личным штатом у “Ургиңских хутукт”.

**СОЙЗ** ᠰᠣᠶᠢᠵᠢ щётка; **дээлийн сойз** платяная щётка; **шүдний сойз** зубная щётка; **сойзны бэхлүүр тэнхлэг** тусг. ось щёткодержателя; **сойзны гол** тусг. каретка щёткодержателя; щёткодержатель; **сойзон тууз** тусг. кардолента.

**СОЙЗДОХ** ᠰᠣᠶᠢᠵᠢᠳᠣᠬᠡ чистить щёткой.

**СОЙЗДУУЛАХ** ᠰᠣᠶᠢᠵᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ сойздох-ын үйлдүүл.

**СОЙЛГО** ᠰᠣᠶᠢᠯᠭᠣ 1) выдержка, выстойка лошади (для закалки); **уяа сойлго** хорш. тренировка (лошади); **сойлго алдах** нарушить предписанный режим тренировки (лошади); **сойлго нийлүүлэх** выстаивать, выкармливать (лошадь для дальней или трудной езды); **сойлго таарах / сойлго ханах** завершать тренировку (напр. лошади); **сойлго таарсан морь / сойлго ханасан морь** выдерживаемый конь; 2) грива (скаковой лошади); **сойлго тавих** стричь гриву.

**СОЙЛГОХ** ᠰᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **сойх**-ын үйлдүүл.  
**СОЙЛГУУЛАХ** ᠰᠣᠶᠢᠯᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **сойлгох**-ын

үйлдүүл.

**СОЙЛОХ** ᠰᠣᠶᠢᠯᠣᠬᠤ 1) взлететь (о птице, стреле), взвиться, вспорхнуть; 2) взять выше меты (при стрельбе).

**СОЙЛТ I** ᠰᠣᠶᠢᠯᠲᠤ I предохранитель (напр. ружья); **замгийн сойлт** взвод; предохранитель у ружейного замка.

**СОЙЛТ II** состояние скакуна “в форме”; выдерживание лошади; **сойлттой морь** выдерживаемый конь.

**СОЙЛТ III** чересседельник; **сойлты нь тааруулах** подтянуть чересседельник.

**СОЙР** ᠰᠣᠶᠢᠷ шувуу. тетерев; глухарь; птица из породы тетеревов.

**СОЙХ** ᠰᠣᠶᠢᠬᠤ 1. 1) туго натягивать и закреплять; **жолоо сойх** натянув поводья, закрепить их за луку седла; **замаг сойх** натянуть курок; **сойж уях** туго натянув, завязывать; 2) выдерживать, выстаивать лошадь (для закалки); дать ей остыть, охладить лошадь; **өлсгөн сойх** держать коня в голоде, не давать ему наестся; 3) есть мало; **гэдсээ сойх** есть ограниченно, мало; 4) охладить, остудить, дать остыть; **халуун тогоо хүйтэн усанд (усаар) сойх** охладить скороводку в холодной воде; 2. **сойхуй**-г үз.

**СОЙХУЙ** ᠰᠣᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠢ 1) выдерживание лошади; 2) охлаждение.

**СОЙЧИХОХ** ᠰᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **сойх**-ын нэгэнтээ.

**СОЛБИ** ᠰᠣᠯᠪᠢ **солбио**-г үз., **солби бөхтэй** тэмээ верблюду с противоположно наклонёнными горбами.

**СОЛБИЛТ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠯᠢᠲᠤ скрещивание.

**СОЛБИЦОХ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠣᠬᠤ **солбицох**-ын үйлдэлц.

**СОЛБИЦУУЛАХ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **солбицох**-ын үйлдүүл., скрещивать, делать крестом; **чихээ солбилцуулах** пряхть ушами.

**СОЛБИО** ᠰᠣᠯᠪᠢᠣ ᠑) противоположно наклонённые горбы (верблюда).

**СОЛБИОР** ᠰᠣᠯᠪᠢᠣᠷ **солбио**-г үз.

**СОЛБИУЛАХ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **солбих**-ийн үйлдүүл.,

1) закинуть; скрестить; **хөлөө солбиулах** закинуть ногу на ногу; 2) развести; **хөрөөний шүд солбиулах** развести пилу.

**СОЛБИУР** ᠰᠣᠯᠪᠢᠭᠤᠷ мотовило для ниток; крестовина.

**СОЛБИХ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠬᠤ 1) скрещивать, ставить крест-накрест; **хайч солбижээ** ножницы скрещивались; **хөлөө солбих** ставить ноги крест-накрест, сидеть положив ногу на ногу; **чихээ солбих** пряхть ушами (о лошади); 2) шилж. косить (о глазах); **нүдээ солбих** косить на один глаз; 3) вязать на крестовине.

**СОЛБИЦЛЫН** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠯᠢᠨ **солбицол**-ын харьяал., координатный; **солбицлын тэнхлэг** координатные оси; ось координата.

**СОЛБИЦОГЧ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠣᠭᠴᠢ тоо. координата; **солбицогч өнцөг** накрест лежащие углы; **солбицогчийн тэнхлэг** ось координат.

**СОЛБИЦОЛ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠣᠯ 1) скрещивание; 2) тусг. координата; **солбицлын эх** начало координат.

**СОЛБИЦОЛДОХ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠣᠯᠳᠣᠬᠤ **солбих**-ийн үйлдэлд., скрещиваться.

**СОЛБИЦОЛДУУЛАХ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **солбицолдох**-ын үйлдүүл.

**СОЛБИЦОХ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠣᠬᠤ скрещивать, ставить крест-накрест; спутаться, перепутаться; **солбих**-ийг үз.

**СОЛБИЦСОН** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠣᠰᠣᠨ перекрёстный; **солбицсон байцаалт** перекрёстный допрос.

**СОЛБИЦУУЛАХ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **солбицох**-ын үйлдүүл.

**СОЛБИЧИХОХ** ᠰᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **солбих**-ийн нэгэнтээ.

**СОЛГО** ᠰᠣᠯᠭ᠎ᠠ **солонгос**-ыг үз., **солго бин** лепёшка корейская; **солго бялуу** печенье корейское; **солго гуа хэмх** ург. дыня корейская; **солго цаас** бумага корейская.

**СОЛГОЙ** ᠰᠣᠯᠭ᠎ᠠᠶᠢ 1) левша; левый (о руке); левая сторона; **солгой гар** левая рука; **солгой гараар унуулав** левой рукой подсадил на коня; **солгой тэгээ** левая сторона; **солгой хүн** левша; **солгой эрчтэй** спираль левая; **голын солгой** этгээд левая сторона реки; 2) превратные заблуждения; **солгой ёс** превратное учение, ложные взгляды; **солгой уддис** превратное волшебство, ложное волшебство.

**СОЛГОЙВЧЛОХ** ᠰᠣᠯᠭ᠎ᠠᠶᠢᠪᠴᠢᠯᠣᠬᠤ все делать преимущественно левой рукой.

**СОЛГОЙГООР** ᠰᠣᠯᠭ᠎ᠠᠶᠢᠭᠣᠣᠷ **ᠪᠠ** не туда куда следует, шиворот-навыворот, превратно, ложно.

**СОЛГУУР** ᠰᠣᠯᠭᠤᠭᠤᠷ малярная кисть; помазок, кисть для смазывания клеем перьев у стрелы.

**СОЛГУУРДАХ** ᠰᠣᠯᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ 1. смазывать малярной кистью; с помощью малярной кисти; 2. смазывание малярной кистью.

**СОЛЖГИР** ᠰᠣᠯᠵᠢᠭᠢᠷ половина (пары); половинчатый, не имеющий пары, непарный, нечётный.

**СОЛЖИЙЛГОХ** ᠰᠣᠯᠵᠢᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **солжийх**-ийн үйлдүүл.

**СОЛЖИЙХ** ᠰᠣᠯᠵᠢᠭᠢᠬᠤ быть кособоким.

**СОЛЖИР** ᠰᠣᠯᠵᠢᠷ несимметричный; не имеющий пары; **солжир эвэртэй** однорогий.

**СОЛЖИРДОХ** ᠰᠣᠯᠵᠢᠷᠳᠣᠬᠤ отвалиться (об одном из двух рогов).

**СОЛЖИРДУУ** ᠰᠣᠯᠵᠢᠷᠳᠤᠭᠤ доволжно несимметричный.

**СОЛЖИРДУУЛАХ** ᠰᠣᠯᠵᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **солжирдох**-ын үйлдүүл.

**СОЛЖИРДЧИХОХ** ᠰᠣᠯᠵᠢᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **солжирдох**-ын нэгэнтээ.

**СОЛЖРОХ** *ᠰᠣᠯᠵᠢᠷᠣᠬᠤ* отваливаться, убавляться; **гэнэт уулын хажуу нь мод чулуу хамтаар солжрон нурав** вдруг сторона горы рухнула вместе с деревьями и камнями.

**СОЛИГ** *ᠰᠣᠯᠢᠭ*: **солиг саармаг** хорш. переменный, меняющийся, непостоянный; **солиг гүйдэл** переменный ток; **солиг хүчдэл** переменное напряжение.

**СОЛИГДМОЛ** *ᠰᠣᠯᠢᠭᠳᠮᠣᠯ* переменный; **солигдмол салхи** переменный ветер; **солигдмол үүлтэй** переменная облачность; **солигдмол цаг уур** переменчивая погода; модуляция.

**СОЛИГДОХ** *ᠰᠣᠯᠢᠭᠳᠣᠬᠤ* **солих**-ын үйлдэгд., **БЫТЬ** обмениваемым, заменяемым; смениться, перемениться; **салхи солигдов** ветер переменялся; **зохилдуун салхи гэнэт баруун зүгийн хүчтэй салхиар солигдов** попутный ветер вдруг сменился сильным западным ветром.

**СОЛИЛГО** *ᠰᠣᠯᠢᠯᠭ᠎ᠠ* г перемена, обмен.

**СОЛИЛГҮЙ** *ᠰᠣᠯᠢᠯᠭᠦᠢ* · *ᠰᠣᠯᠢᠯᠭᠢ* не сменяя, не меняя.

**СОЛИЛДОХ** *ᠰᠣᠯᠢᠯᠳᠣᠬᠤ* **солих**-ийн үйлдэлд., 1) обмениваться; взаимно чередоваться; сменять друг друга; переменяться; 2) перепутываться (о нумерации, страницах и т.п.).

**СОЛИЛТ** *ᠰᠣᠯᠢᠯᠲᠤ* солилго-ыг үз.

**СОЛИЛЦОЛ** *ᠰᠣᠯᠢᠯᠴᠣᠯ* 1) смешивание; смесь; 2) путаница, беспорядок.

**СОЛИЛЦОО(Н)** *ᠰᠣᠯᠢᠯᠴᠣ᠋᠋᠎ᠠ* г обмен; **эдийн солилцоо** бие.суд. обмен веществ.

**СОЛИЛЦОХ** *ᠰᠣᠯᠢᠯᠴᠣᠬᠤ* **солих**-ын үйлдэлд., обмениваться; перемешаться; перебраться; пережегаться; **арилжин солилцох** менять, обменивать; **ноот бичиг солилцох** обмениваться нотами (дипломатическими); **туршлага солилцох** обмениваться опытом; **үг солилцох** переговариваться; обмениваться словами, перекинуться словом; **хэдэн үг солилцох** перебраться несколькими словами; **солилцох урвал** хувил. реакция обмена; **солилцон авах** обмениваться; **солилцон харилцах** взаимно обмениваться; сноситься друг с другом; **захидал бичгээр солилцон харилцаж байв** переписывались друг с другом.

**СОЛИЛЦУУЛАХ** *ᠰᠣᠯᠢᠯᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **солилцох**-ын үйлдүүл., велеть, заставить обмениваться; **ажил амралтыг солилцуулах** пережегать работу с отдыхом; **солилцуулан эсгэх** кроить (резать материю) наискосок, клиньями.

**СОЛИО I** *ᠰᠣᠯᠢ᠎ᠠ* г обмен; мена; размен; **солио хийх** менять что-л.

**СОЛИО II** болезнь, помешательство; безумие; психоз; **солио өвчин** психопатия; **солио өвчин нь ихээр хөдлөх** впасть в буйное помешательство; **солио өвчтэй хүн**

помешанный; психически ненормальный человек, психопат.

**СОЛИОРОЛ** *ᠰᠣᠯᠢ᠎ᠠᠷᠣᠯ* сумасшествие; психоз; **цөмийн солиорол** ядерное безумие.

**СОЛИОРОХ** *ᠰᠣᠯᠢ᠎ᠠᠷᠣᠬᠤ* 1. помешаться, обезуметь; прийти в состояние невменяемости; сойти с ума; **солиорон дэмийрэх** помешаться; находиться в состоянии аффекта и умопомешательства; **солиорсон ба ухаан эвдрэгсэд** ненормальные и умалишённые; **ухаан солиорсон** сумасшедший, помешанный; **солиорсон дэмийрэл** сумасбродная чепуха, бред сумасшедшего; 2. **солиорохуй**-г үз.

**СОЛИОРОХУЙ** *ᠰᠣᠯᠢ᠎ᠠᠷᠣᠬᠤᠭᠤᠢ* бешенство; сумасшествие.

**СОЛИОРУУЛАХ** *ᠰᠣᠯᠢ᠎ᠠᠷᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **солиорох**-ын үйлдүүл., свести с ума.

**СОЛИОРЧИХОХ** *ᠰᠣᠯᠢ᠎ᠠᠷᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **солиорох**-ын нэгэнтээ.

**СОЛИОТ** *ᠰᠣᠯᠢ᠎ᠠᠲᠤ* солиотой-г үз.

**СОЛИОТОЙ** *ᠰᠣᠯᠢ᠎ᠠᠲᠤ᠎ᠠ* помешанный, безумный; юродивый; сумасшедший; бешеный; ненормальный; **солиотой өвгөн** помешанный старик; психопат; **солиотой юм шиг болох** юродство; **солиотой явдал** юродство.

**СОЛИР I** *ᠰᠣᠯᠢᠷᠢ* од.орон. аэролит, метеорит; **солир унах** падать (о метеорите).

**СОЛИР II** косоглазый.

**СОЛИРЫН** *ᠰᠣᠯᠢᠷᠢᠨ* *ᠰᠣᠯᠢᠷᠢ*-ын харьяал., метеоритный.

**СОЛИУ I** *ᠰᠣᠯᠢᠭᠤ* идущий против правил, против традиций; противоречивый, поступающий наперекор, вопреки, наоборот; изменчивый; **солиу гажуу** хорш. нарушающий правила, традиции; невпопад; **солиу гажуу ярих** говорить невпопад.

**СОЛИУ II** *ᠰᠣᠯᠢᠭᠤ* беспорядок, путаница, невменяемость; **олиу солиу** хорш. а) беспорядок, хаос, путаница; б) несимметричный; **ухаан солиу** невменяемый; **ухаан солиу байх** находиться в невменяемом состоянии; невменяемость; невменяемое состояние.

**СОЛИУЛАХ** *ᠰᠣᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **солих**-ийн үйлдүүл., велеть заменить, заставить переменить; позволить менять.

**СОЛИУР** *ᠰᠣᠯᠢᠭᠤᠷ* переключатель.

**СОЛИУРАХ** *ᠰᠣᠯᠢᠭᠤᠷᠠᠬᠤ* 1) нарушать правила; идти против установившихся традиций; нарушаться (о порядке); 2) перемешиваться, перепутываться; прийти в состояние невменяемости; находиться в состоянии аффекта; **ухаан солиурах** а) путаница в мыслях; б) ослабление умственных способностей; 3) бунтовать.

**СОЛИУТАХ** <sup>ᠰᠣᠯᠢᠭᠤᠲᠠᠬ</sup> становится противоречивым.

**СОЛИХ** <sup>ᠰᠣᠯᠢᠬ</sup> **1.** 1) сменить; заменить; переменить; **төмөрлөгийг модоор солих** заменить металл деревом; **нэг үгийг нөгөө үгээр солих** заменить одно слово другим; **тэр надтай хоёр үг ч сольсонгүй** он со мной не разговаривал, даже и двух слов не сказал; **халж солих** сменять, заменять; **хувцас солих** сменить одежду, переодеться; **хувцсы нь солих** переодеть; **хүүхдийн хувцсыг солих** переодеть ребёнка; **хувцсаа сольсон** переодетый; **сольж болмоор** заменимый; **сольж өмсөх** переодеваться; **гутлаа сольж өмсөх** переобуваться; **переобувать; савхин гутал сольж өмсөх** переобуть сапоги; **хүүхдэд гутал сольж өмсгөх** переобуть ребёнка; **угаасан хувцас сольж өмсөх** переодеться в чистую одежду; 2) менять, обменивать; разменивать; поменяться; **амиа солих** убить друг друга (үгчил. обмениваться жизнями); **арилжиж солих** обменивать, променять; **данаар солих** менять гуртом (не сравнивая отдельные вещи или единицы меры); **морь солих** сменить коня (на почтовой станции); **номоор солих** менять на книгу; **нутаг солих** переселиться, переменить место кочевья; **нэр солих** изменить название, переименовать; **суудлаа солих** поменяться местами; **сольж авах** получать в обмен, выменивать; **мал ба малаас гарах түүхий эдээр сольж авах** обменивать на скот и продукты скотоводства; **уналга морьдыг сольж өгөх** подать на смену почтовых лошадей; **нэг гаансаар тамхи сольж татах** по очереди курить табак из одной трубки; 3) подменивать; **хөзөр сэм солих** подменить карту; **сольж тавих** подставить; 4) перепутать; смешать; **сольж холих** смешивать; **хүний нэрийг солих** путать чьи-н. имена; 5) реорганизовать, воссоздать; **2. солихуй**-г үз., **халах солих** хорш. замена, смена; **олзлогдогсдыг солих** обмениваться пленными; обмен пленными; **сольсныг илрүүлэх** обнаружить подмену.

**СОЛИХУЙ** <sup>ᠰᠣᠯᠢᠬᠤᠢ</sup> 1) замена; 2) подмена.

**СОЛИЦОЛ** <sup>ᠰᠣᠯᠢᠴᠣᠯ</sup> смешивание; смесь, путаница.

**СОЛИЦОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠢᠴᠣᠬ</sup> обмениваться, взаимно обмениваться, замещать друг друга, перемещаться.

**СОЛИЦУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠯᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **солицох**-ын үйлдүүл., велеть взаимно переменять, замещать, перемещать; **солицуулан эсгэх** кроить материю наискосок.

**СОЛО** <sup>ᠰᠣᠯᠣ</sup> хөгжим. СОЛО.

**СОЛОГ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠭ</sup>: **солог** уул выдающаяся, стоящая одиноко гора.

**СОЛОН** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠨ</sup> / **солоон**-г үз., **солон бороо** солонский наконечник стрелы (восьмигранный); **солон мөрч хар** солонская стрела с длинной головкой.

**СОЛОНГО(Н) I** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣ</sup> **1.** 1) радуга; **таван өнгийн солонго** пятицветная радуга; **солонго татав** радуга протягивается; **өнгийн солонго татуулах** отливать всеми цветами радуги; 2) спектр; **устөрөгчийн солонго** спектр водорода; **солонгон задлаг спектр; солонгын дуран** спектроскоп; **2. радужный; солонгон бүрхэвч** радужная оболочка; † **солонгон жигүүртэн** шувуу. ара (род длиннохвостых попугаев с ярким оперением).

**СОЛОНГО II** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣ</sup> амьт. КОЛОНОК; жёлтый хорёк. **СОЛОНГО(Н) III: солонгон шувуу** шувуу. сизоворонка обыкновенная.

**СОЛОНГО IV** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣ</sup> **солонгос / солго / гуулин**-г үз.

**СОЛОНГОДОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠳᠣᠬ</sup> сверкать цветами радуги; появляться (только о радуге).

**СОЛОНГОЛОГ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠯᠣᠭ</sup> радужный; флуоресцентный; флуоресцирующий; **солонголог дэлгэц** холбоо. Экран флуоресцирующий; **солонголог цацраг** излучение флуоресцентное.

**СОЛОНГОЛОЛ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠯᠣᠯ</sup> флуоресценция.

**СОЛОНГОЛОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠯᠣᠬ</sup> **1.** 1) делать узоры в виде радуги, в радужных цветах; испещрять всеми цветами радуги; **соёл эрдэнийн соёмбо үсэг солонголсон** испещрённый изящным алфавитом “соёмбо”; 2) **солонготоx**-ыг үз.; 3) переливать, переливаться; 4) флуоресцировать; испускать лучи; **2. солонголохуй**-г үз., **солонголох муж** область флуоресценции.

**СОЛОНГОЛОХУЙ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠯᠣᠬᠤᠢ</sup> флуоресценция; испускание лучей.

**СОЛОНГОЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **солонголох**-ын үйлдүүл.

**СОЛОНГОРОЛ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠷᠣᠯ</sup> тусг. спектр.

**СОЛОНГОРОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠷᠣᠬ</sup> **солонготоx**-ыг үз.

**СОЛОНГОРСОН** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠷᠰᠣᠨ</sup> / **солонготсон**-г үз.

**СОЛОНГОРУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **солонгороx**-ын үйлдүүл.

**СОЛОНГОРЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **солонгороx**-ын нэгэнтээ.

**СОЛОНГОС** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠰ</sup> **1.** 1) Корея; 2) кореец; корейка; **2. корейский; † солонгос шаршуу бялзуухай** шувуу. дубонос большой черноголовый.

**СОЛОНГОТОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠲᠣᠬ</sup> **1.** виднеться в радужных цветах; **2. солонготоxуй**-г үз.

**СОЛОНГОТОХУЙ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠲᠣᠬᠤᠢ</sup> перелив.

**СОЛОНГОТСОН** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠲᠰᠣᠨ</sup> / с радужным отливом, переливчатый.

**СОЛОНГОТУУЛАХ** ᠰᠣᠯᠣᠩᠭᠣᠲᠤᠤᠯᠠᠬ

**солонготох**-ын үйлдүүл.

**СОЛОНГЫН** ᠰᠣᠯᠣᠩᠭ᠎ᠠ **ᠶ᠋ᠢᠨ** харьяал., радужный.

**СОЛООН** ᠰᠣᠯᠣᠨ **1.** СОЛОНЫ (эвенкийское племя); **2.** солонский.

**СОЛОЧ** ᠰᠣᠯᠣᠴ солист, солистка.

**СОЛЬЦГООХ** ᠰᠣᠯᠢᠴᠭᠣᠭ᠎ᠠ менять (о многих).

**СОЛЬЦОХ** ᠰᠣᠯᠢᠴᠣᠬ переплетаться, перепутываться.

**СОЛЬЧИХОХ** ᠰᠣᠯᠢᠴᠢᠬᠣᠬ солих-ийн нэгэнтээ.

**СОМ** ᠰᠣᠮ орон.нутг. большое деревянное ведро.

**СОМРОН** ᠰᠣᠮᠷᠣᠨ шувуу. род синицы.

**СОМРОНЗ** ᠰᠣᠮᠷᠣᠨᠵ ург. конопляное семя; джут; джут круглоплодный; конопля; гибиск (ус) тройчатый.

**СОНАТ** ᠰᠣᠨᠠᠲ соната.

**СОНБАЙН** ᠰᠣᠨᠪᠠᠶᠢᠨ **ᠶ᠋ᠢᠨ** : **сонбайн цэцэг** ург. герань.

**СОНБАС** ᠰᠣᠨᠪᠠᠰ шашин. маска в виде оленьей головы.

**СОНГИНО** ᠰᠣᠩᠭᠢᠨᠣ **ᠶ᠋ᠢᠨ** **1.** ург. лук репчатый; лук рубчатый; лук-татарка; **атга сонгино** пучок лука; **зэрлэг сонгино** ург. дикий лук, каменный, алтайский лук; **олон наст сонгино** ург. лук многолетний; **үндэслэг сонгино** луковица; **2.** луковичный, луковый; † **сонгинон шагшурга** ург. ячмень луковичный.

**СОНГИНОЛОГ** ᠰᠣᠩᠭᠢᠨᠣᠯᠣᠭ похожий на лук; луковидный.

**СОНГИНОТ** ᠰᠣᠩᠭᠢᠨᠣᠲ избобилующий луком; название урочища Цзонг-ха (в нижнем Тибете).

**СОНГИНЫН** ᠰᠣᠩᠭᠢᠨᠢᠨ **ᠶ᠋ᠢᠨ** **ᠶ᠋ᠢᠨ** **сонгино**-ын харьяал., луковый, луковичный; **сонгинын хачиг** шавж. клещ луковый; **сонгинын навчит цох** шавж. жук-листоед луковый; **сонгинын ялаа** шавж. муха луковая.

**СОНГОГДОХ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠭᠳᠣᠬ **сонгох**-ын үйлдэгд., быть избранным; избираться; выбирать; **дахин сонгогдох** переизбираться; **сонгогдох эрх** право быть избранным; пассивное избирательное право; **сонгогдохыг зөвшөөрөх** баллотироваться.

**СОНГОГДСОН** ᠰᠣᠩᠭᠣᠭᠳᠣᠰᠣᠨ избранный; **саяхан сонгогдсон дарга** недавно избранный председатель; **сонгогдсон төлөөлөгчид** избранные делегаты, представители; **сонгогдсон төлөөлөгчдийн хурал** собрание избранных представителей.

**СОНГОГЧ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠭᠳᠣ избиратель; **сонгогч эмэгтэй** избирательница.

**СОНГОДОГ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠳᠣᠭ **1.** 1) отборный, избранный; наилучший; **сонгодог морь** наилучший конь; **сонгодог сайн морьд** отборные кони; **сонгодог хоол** отменная пища; 2) классический; **сонгодог бичгийн**

**ХЭЛ** хэл.шинж. классический письменный язык; **оросын сонгодог жүжгүүд** русская классическая драматургия; **сонгодог зохиолчдоос иш татах** выбрать цитаты из классиков; **2.** түүх. удостоенный учёной степени магистр.

**СОНГОЛ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠯ : **сонгол тохируулга** тусг. регулирование избирательности.

**СОНГОЛГО** ᠰᠣᠩᠭᠣᠯᠭ᠎ᠠ **ᠶ᠋ᠢᠨ** **сонголт**-ыг үз.

**СОНГОЛТ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠯᠲ **1)** выборы; избирание; **нутгийн захиргааны сонголт** выборы местных органов власти; **2)** выборка, отбор; **ёс суртахууны сонголт** нравственный выбор.

**СОНГОЛТЫН** ᠰᠣᠩᠭᠣᠯᠲᠢᠨ **ᠶ᠋ᠢᠨ** **сонголт**-ын харьяал., избирательный, выборный; представительный; **сонголтын журмаар захирах** представительный образ правления.

**СОНГОМОЛ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠮᠣᠯ избранный; **сонгомол зохиол** избранные произведения; антология.

**СОНГОХ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠬ **1.** 1) выбирать, избирать; **дахин сонгох** а) переизбирать; б) перевыборы; **шилж сонгох** выбирать;

**шинэчлэн сонгох** переизбирать; **сонгох ба сонгогдох эрхийг хасах** лишать

избирательных прав; **сонгох журам** положение о выборах, правила выборов;

**сонгох хүмүүс** кандидаты (при выборах); **сонгох хүмүүсийн нэрс** имена лиц, намечаемых к

избиранию; **сонгох чанар** избирательность;

**сонгох эрх** право избирать, активное избирательное право; **депутат сонгох эрх**

право избирать депутатов; **нийтээр тэгш бөгөөд шууд сонгох эрх** всеобщее, прямое и

равное избирательное право; **сонговоос зохино** следует (должно) избрать; **сонговоос зүйтэй** намечаемый к избранию; следует

избирать; **сонгон авах** избирать, выбирать;

**чиг сонгон авах** выбрать направление;

**сонгон олох** выбирать; **сонгон тавих** избирать, замещать путём выборов (данную

должность); **2)** отобрать, отбирать; сортировать; **сонгож авах** отбирать; подобрать; **үр сонгох**

а) сортировать семена; б) сортировка семян; **2.** **сонгохуй**-г үз., **Их Хурлын депутатаар сонгох**

избрание в депутаты Великого Хурала; **бараа сонгох** сортировка товаров; **мэргэжил сонгох**

выбор квалификации.

**СОНГОХУЙ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠬᠤᠢ **1)** избрание, выбор; **2)** отбор; сортировка; ассортимент; выбор.

**СОНГОЦ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠴ тусг. избирательность; **сонгоцын муруй** тусг. кривая избирательности.

**СОНГОЦГООХ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠴᠭᠣᠭ᠎ᠠ выбирать, избирать, отбирать (о многих).

**СОНГОЧИХОХ** ᠰᠣᠩᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **сонгох**-ын нэгэнтээ.

**СОНГУУЛАХ** ᠰᠣᠩᠭᠤᠤᠯᠠᠬ **1)** **сонгох**-ын үйлдүүл.; **2)** быть избранным; **улсын харьяаллыг сонгуулах** одобрять, утверждать подданство.

**СОНГУУЛИЙН** ᠰᠣᠩᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠢᠨ **сонгууль**-ийн харьяал., **выборный**; **избирательный**; **сонгуулийн ажилчид** работники выборных организаций; **сонгуулийн байгууллага** выборная организация, выборные органы; **сонгуулийн дүн** итоги выборов; **сонгуулийн ёс** принцип избрания; **сонгуулийн журам** система выборов, избирательная система; **сонгуулийн кампани** избирательная кампания; **сонгуулийн өмнөх хурал** предвыборное собрание; **избирательный**; **сонгуулийн системийн ардчилсан ёс** демократизм избирательной системы; **сонгуулийн тойрог** избирательный округ; **сонгуулийн төв комисс** центральная избирательная комиссия; **сонгуулийн тушаал** выборная должность; **сонгуулийн үе** период выборов; **сонгуулийн үнэмлэх бичиг** удостоверение на право голосования; **сонгуулийн хурал** избирательное собрание; **сонгуулийн хуудас** избирательный бюллетень; **сонгуулийн хуулийн ёсоор** по закону о выборах; **сонгуулийн хэсэг** избирательный участок; **сонгуулийн эрх** избирательное право.

**СОНГУУЛЬ** ᠰᠣᠩᠭᠤᠭᠤᠯᠢ выборы; **олон шаттай сонгууль** многостепенные выборы; **шууд сонгууль** прямые выборы; **нийт даяар, тэгш эрхтэй, саналаа нууц өгөх шууд сонгууль** всеобщие, равные и прямые выборы при тайном голосовании; **сонгууль явуулах** баллотировка; **сонгуулийг хэрэгсэхгүй болгох** кассировать выборы; **сонгуульд оролцох** участвовать в выборах.

**СОНГУУЛЬТ** ᠰᠣᠩᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠲᠤ **сонгуультай**-г үз., **сонгуультай байгууллагууд** выборные органы; **сонгуультай байгууллагуудын үүргийг дээшлүүлэх тухай асуудал** вопрос о повышении роли всех выборных органов.

**СОНГУУЛЬТАЙ** ᠰᠣᠩᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠲᠤᠢ представительный; **сонгуультай ажилтан** представительный работник; **сонгуультай албан газар** представительное учреждение.

**СОНГУУЛЬТАН** ᠰᠣᠩᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠲᠤᠨ представительный; активист.

**СОНД** ᠰᠣᠨᠳᠤ: **сонд бялзуухай** шувуу. жёлтогорлая овсянка; **сонд хөмрөг** шувуу. жёлтобровная овсянка.

**СОНДГОЙ I** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢ нечётный; **сондгой болох** стать лишним по счёту; **сондгой өдлөг навч** ург. непарноперистый лист; **сондгой тоо** нечётное число.

**СОНДГОЙ II:** **сондгой харвах** стрелять из лука.

**СОНДГОЙВТОР** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠪᠲᠣᠷ нечётный, несимметричный.

**СОНДГОЙДОХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠳᠣᠬᠤ **сондгойрох**-ыг үз.

**СОНДГОЙДУУ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠳᠤᠭᠤ **сондгойхон**-г үз. **СОНДГОЙДУУЛАХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**сондгойдох**-ын үйлдүүл.

**СОНДГОЙДЧИХОХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠳᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**сондгойдох**-ын нэгэнтээ.

**СОНДГОЙРОЛ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠷᠣᠯ без пары.

**СОНДГОЙРОХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠷᠣᠬᠤ становиться нечётным, лишним, без пары; **нэг хүн сондгойрлоо** один человек остался без пары.

**СОНДГОЙРУУЛАХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**сондгойрох**-ын үйлдүүл.

**СОНДГОЙРЧИХОХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**сондгойрох**-ын нэгэнтээ.

**СОНДГОЙХОН** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭᠣᠢᠬᠣᠨ **сондгой**-н багас.

**СОНДОГ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠭ глинистый холм, поросший кустарником.

**СОНДОЙЛГОХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **сондойх**-ын

үйлдүүл.

**СОНДОЙХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠶᠢᠬᠤ остаться без пары, быть нечётным.

**СОНДОЙЧИХОХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **сондойх**-ын

нэгэнтээ.

**СОНДОР** ᠰᠣᠨᠳᠣᠷ ожерелье, шейное украшение из нитки жемчуга, драгоценных камней.

**СОНДОРЛОХ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠷᠯᠣᠬᠤ нанизывать жемчуг, украшать ожерельем.

**СОНДОРТ** ᠰᠣᠨᠳᠣᠷᠲᠤ с ожерельем из бус; кольчатый; † **сондорт гургалдай** шувуу. варакушка (соловей); **сондорт гургуул** шувуу. фазан кольчатый.

**СОНДУУ** ᠰᠣᠨᠳᠤᠭᠤ ург. терн, колючка, шипы, терновник; **өргөс сондуу** хорш. шип; † **үхэр сондуу** ург. пледичия китайская.

**СОНДУУЛ** ᠰᠣᠨᠳᠤᠭᠤᠯ бугорок; холмик; **дов сондуул** хам. бугорки; кочка.

**СОНДУУЛИГ** ᠰᠣᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠢᠭ колючий; † **сондуулиг хамба цэцэг** ург. мимоза; соя слабая; чёточник ходатай; серпуха метельчатая; сирень сетчатая; **сондуулиг цийлэг** ург. мелколестник колючколистный.

**СОНДУУЛТАЙ** ᠰᠣᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠲᠤᠢ кочковатый.

**СОНДУУТ** ᠰᠣᠨᠳᠤᠭᠤᠲᠤ имеющий шипы, с иглами, с шипами, колючий; колючелистный; **сондуут хайлаас** ург. ильм колючий.

**СОНЖГУУР** ᠰᠣᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠷ **сонжуур**-ыг үз.

**СОНЖИГДОХ** ᠰᠣᠨᠵᠢᠭᠢᠳᠣᠬᠤ **сонжих**-ийн үйлдэгд., быть недостойным, отвергнутым.

**СОНЖИЛ** ᠰᠣᠨᠵᠢᠯ осмеяние, посрамление, срам, позор.

**СОНЖИЛТ** ᠰᠣᠨᠵᠢᠯᠲᠤ **сонжил**-ыг үз.

**СОНЖИМТГОЙ** ᠰᠣᠨᠵᠢᠮᠲᠤᠭᠣᠢ пренебрежительный, исполненный пренебрежения, отвращения.

**СОНЖИМХОЙ** ᠰᠣᠨᠵᠢᠮᠬᠣᠢ **сонжимтгой**-г үз.

**СОНЖИХ** ᠰᠣᠨᠵᠢᠬᠤ 1) считать негодным, недостойным; 2) пренебрегать, отвергать;

осмеивать, позорить, срамить; **сорих сонжих** хорш. а) пренебрегать; б) не доверять.

**СОНЖИЦГООХ** *ᠰᠣᠨᠵᠢᠴᠢᠭᠣᠭ᠎ᠠ* пренебрегать, осмеивать (о многих).

**СОНЖЛОХ** *ᠰᠣᠨᠵᠢᠯᠣᠬ* осмеивать, позорить, срамить.

**СОНЖООЧ** *ᠰᠣᠨᠵᠣᠣᠴ* критикан, придирчивый человек, склонный всё критиковать, во всём находить недостатки; **муу хүн сонжооч**, **мухар үхэр сэжээч** зүйр. плохой человек придирчив, комолая корова бодлива.

**СОНЖУУ** *ᠰᠣᠨᠵᠠᠭᠤ* **согсоо**-г үз., **сонжуутай** охин девочка с косичками.

**СОНЖУУЛАХ** *ᠰᠣᠨᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **сонжих**-ийн үйлдүүл.; 2) быть пренебрегаемым, отвергаемым.

**СОНЖУУР** *ᠰᠣᠨᠵᠠᠭᠤᠷ* стыд, позор; срам; осмеяние, посрамление.

**СОНЖУУРГҮЙ** *ᠰᠣᠨᠵᠠᠭᠤᠷᠭᠦᠢ* циничный, бесстыдный, наглый; **ичгүүр сонжуургүй** хорш. а) бесстыдный, непристойный; циничный; б) без стыда и совести; не иметь ни стыда, ни совести; в) цинично, нагло, бесстыдно, позорно; **ичгүүр сонжуургүй зан** хамство, наглость.

**СОНЖУУРИЙН** *ᠰᠣᠨᠵᠠᠭᠤᠷᠢᠶᠢᠨ* **сонжуур**-ын харьяал., позорный; **сонжуурын багана** позорный столб.

**СОНЖУУРТАЙ** *ᠰᠣᠨᠵᠠᠭᠤᠷᠲᠠᠢ* позорный, постыдный, наглый, циничный.

**СОНЖУУЧ** *ᠰᠣᠨᠵᠠᠭᠤᠴ* **сонжимтгой**-г үз.

**СОНЖУУШТАЙ** *ᠰᠣᠨᠵᠠᠭᠤᠰᠲᠠᠢ* достойный презрения.

**СОНЖЧИХОХ** *ᠰᠣᠨᠵᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **сонжих**-ийн нэгэнтээ.

**СОНИВЧХОН** *ᠰᠣᠨᠢᠪᠴᠢᠬᠣᠨ* **сониуч**-ийг үз.

**СОНИН I** *ᠰᠣᠨᠢᠨ* 1. новость, весть; **зам зуурын сонин** путевые новости; **сонин сайхан** хорошие новости; красота; **нутгийн сонин сайхан** хорошие новости с родины (местности); **сүүлчийн сонин** последние новости; **сонин юу байна?** что нового?; **сонинг сонсгох** сообщить интересную новость; **сонинг сонсгож ирэв** пришёл с интересной новостью; 2. интересный; загадочный; особенный; курьёзный; любопытный; странный; затейливый; **сонин амт** странный вкус; **сонин бэлэг** сюрприз; **сонин гайхалтай** удивительный; **сонин дээрээ соохолзоод**, **сониноо буурахаар хоохолзох** зүйр. начать за здоровье, а кончить за упокой; **сонин жигтэй** интересный, странный; **сонин зүйл** нечто интересное; **сонин зүйлийг бах болгон ярих** смаковать каждый глоток; **сонин өгүүллэг** курьёзный рассказ; **сонин сэвүүн** хорш. интересный; **сонин тоглоом** затейливая игрушка; **сонин хачин** хорш. интересный; **сонин хэлбэртэй** причудливый; **сонин хэлбэртэй цагаан үүл** белые, причудливых форм тучи;

**сонин хэрэг гарав** случилось что-то загадочное; **сонин юм** оказия; курьёз; **сонин явдал** любопытный случай.

**СОНИН II** 1. газета; пресса; **долоо хоног бүр гардаг сонин** еженедельник; **ханын сонин** стенная газета, стенгазета; **сонин бичиг** хорш. газета; **сонин бичгийн нэг удаа хэвлэх тоо нь** тираж газеты; **сонин захиалах** выписывать газету; **сонин сэтгүүл** хорш. периодическая печать; газеты и журналы; пресса; **сонин худалдагч** газетчик; **сонин хэвлэл** хорш. газеты, пресса; **сонинд нийтлэх** опубликовать в газете; 2. газетный.

**СОНИНЫ** *ᠰᠣᠨᠢᠨᠢ* ᠖ **сонин II**-ы харьяал., газетный; **сонины сурвалжлагч** корреспондент газеты; **сонины мэдээ** газетные новости; **сонины өгүүлэл** газетная статья; **сонины хэл** газетный язык; **сонины цаас** газетная бумага.

**СОНИРХОГ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠭ* любопытный, любознательный.

**СОНИРХОГДОХ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠭᠳᠣᠬ* **сонирхох**-ын үйлдэгд., быть интересным

**СОНИРХОГЧ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠭᠴ* любитель; **радио сонирхогч** радиолюбитель; **цэцэрлэг сонирхогч** садовод-любитель; **сонирхогч эмэгтэй** любительница.

**СОНИРХОЛ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠯ* интерес; любопытство; пытливость; занимательность; эффект; **ашиг сонирхол** хорш. заинтересованность; **аж ахуйн ашиг сонирхол** хозяйственная заинтересованность; **бүх нийтийн тусын тулд ашиг сонирхлоо сайн дураар хязгаарлах** добровольное самоограничение ради всеобщего блага; **бидний сонирхол өчүүхэн ч талаар ойртох юм алга** наши интересы ни в чём не соприкасаются; **дур сонирхол** хорш. заинтересованность; **дур сонирхол үгүй** неинтересующийся, незаинтересованный; **дэмий сонирхол** праздное любопытство; **оюуны сонирхол** духовные интересы; **эд ашгийн сонирхол / эдийн сонирхол** материальная заинтересованность; **сонирхол багатай / сонирхол муутай** малоинтересный; **сонирхол багатай найруулал** малоинтересный очерк; **сонирхол буураагүй** прелесть новизны для кого-л.; **сонирхол татах** а) вызывать интерес, увлекать, захватывать; привлечь внимание; б) эффектный; **сонирхол бүрэн дүүрэн татах** полностью привлечь, приковать внимание; **үг яриагаар сонсогчдын сонирхлыг татах** заинтересовать слушателей рассказами; **сонирхол татах хувцас** эффектный костюм; **номонд сонирхол татагдах** заинтересоваться книгой; **сонирхол татсан** захватывающий; **үзэгчдийн сонирхол төрүүлэх** произвести эффект на зрителей.

**СОНИРХОЛГҮЙ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠯᠭᠦᠢ* · *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠯᠭᠦᠢ* *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣ* неинтересный, скучный; малоинтересный; пресный; **сонирхолгүй болох** становится неинтересным, утрачивать интерес, наскучить; **сонирхолгүй өгүүллэг** пресный, посредственный рассказ.

**СОНИРХОЛТОЙ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠯᠲᠣᠢ* интересный, достойный внимания; затейливый; занимательный; увлекательный; **нэлээд сонирхолтой** небезынтересный; **онц сонирхолтой** исключительно интересный; **сонирхолтой нэгэн зүйл** нечто интересное, увлекательное; **сонирхолтой өгүүллэг** занимательный рассказ; **сонирхолтой сайхан зохиол** интересное сочинение; **сонирхолтой санаа саналууд** интересные идеи, предложения; **сонирхолтой яриа** увлекательный рассказ.

**СОНИРХОХ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠬᠤ* **1.** 1) интересоваться, проявлять интерес; с любопытством рассматривать; полюбопытствовать; **ажилд дурлан сонирхох** увлечься работой; **юм сонирхдог** пытливый, любознательный; **юм сонирхдог залуу** пытливый, любознательный юноша; **юманд сонирхдоггүй** ничем не интересующийся; **энэ асуудлыг би сонирхож байна** я интересуюсь (тот вопросом); **тэр чам шиг хөл бөмбөг сонирхож байна** он, как и ты, увлекается футболом; **сонирхож харах** любопытствовать, полюбоваться; **нар мандахыг сонирхож харах** любоваться восходом солнца; **сонирхож явсаар ижил дасал боллоо** увлечение перешло в прочную привязанность; **сонирхон асуух** спросить любопытствуя, с интересом; **сонирхон асуув** любопытствуя спросил, любопытствовал; **тэр ажилдаа сонирхон оржээ** работа увлекла его; **сонирхон үзэх** с интересом смотреть, смотреть с увлечением; **сонирхон харах** смотреть с интересом, заинтересоваться; **сонирхон хүсэх** желать; **ихэд сонирхон чагнах** слушать с захватывающим интересом; **2.** изумляться, дивиться; смаковать; **2. сонирхохуй**-г үз., **дэмий сонирхох** праздное любопытство; **хүний сонирхсоныг үзүүлэх** удовлетворить чье-л. любопытство.

**СОНИРХОХУЙ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠬᠤᠢ* любопытство.

**СОНИРХОЦГООХ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠣᠴᠣᠭᠣᠬᠤ* интересоваться, изумляться (о многих).

**СОНИРХУУ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠤᠭᠤ* **сонирхог, сониуч**-ийг үз., **сонирхуу оюун** пытливый ум.

**СОНИРХУУЛАХ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сонирхох**-ын үйлдүүл., **1)** заинтересовывать, вызывать интерес; возбудить интерес; **2)** изумлять.

**СОНИРХУУШТАЙ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠰᠤᠲᠠᠢ* достойный изумления.

**СОНИРХЧИХОХ** *ᠰᠣᠨᠢᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **сонирхох**-ын нэгэнтээ.

**СОНИУЧ** *ᠰᠣᠨᠢᠭᠦᠴᠢ* **1)** любопытный; падкий до новостей; **2)** любознательный; **3)** непостоянный, легко чем-л. заинтересовывающийся и легко забывающий; **сониуч зан** любопытство.

**СОНИУЧХАН** *ᠰᠣᠨᠢᠭᠦᠴᠢᠬᠠᠨ* **сониуч**-ийн багас.

**СОНИЧЛОХ** *ᠰᠣᠨᠢᠴᠯᠣᠬᠤ* разведывать, разузнавать новости, любопытствовать; **соничлон сургах** приучить, привить любознательность.

**СОНО** *ᠰᠣᠨᠣ* шавж. овод, слепень; стрекоза; **үет их соно** шавж. большая кольчатая стрекоза; **хавтгай соно** шавж. плоская стрекоза; **соно хэдгэнэ** шавж. слепни, оводы; † **соно шувуу** шувуу. КОЛИБРИ (маленькая птичка).

**СОНОВТОР** *ᠰᠣᠨᠣᠪᠲᠣᠷ* кисть на шлеме; султан.

**СОНОМ I** *ᠰᠣᠨᠣᠮᠤᠠ* **содном**-ыг үз.

**СОНОМ II** *ᠰᠣᠨᠣᠮᠤᠨ* · *ᠰᠣᠨᠣᠮᠤ* : **соном хадаг** хадак среднего размера (**хадаг**-ийг үз.).

**СОНОМСОР** *ᠰᠣᠨᠣᠮᠰᠣᠷ* чуткий, обладающий хорошим слухом, с тонким слухом.

**СОНОР** *ᠰᠣᠨᠣᠷ* **1.** **1)** слух; **2)** бие.зүй. МОЛОТОЧЕК и наковальня (в ухе); **2.** обладающий хорошим слухом, тонким слухом; чуткий, отзывчивый; **мэргэн сонор** чуткий, острый (о слухе); **хөгжимд сонор** музыкальный; **хурц сонор** чуткий, острый слух; **чих сонор** с хорошим слухом; слух у него чуткий; **сонор чих** острота слуха; **сонор амьтан** чуткий зверь; **сонор болгох** напрягать, напрячь слух; **сонор болох** настораживаться; **сонор соргог** хорш. настороже; **сонор соргог байх** быть настороже; **сонор сэргэг** хорш. настороженный; насторожённый; **сонор сэргэг байх** быть настороже; быть бдительным; **сонор сэрэмж** хорш. бдительность, чутьё, чуткость; **хувьсгалын сонор сэрэмж** хуучир. революционная бдительность; **сонор сэрэмж гаргах** проявлять бдительность, быть бдительным; **сонор сэрэмжээ өндөржүүлэх** повышать бдительность; повышение бдительности; **сонорт хүргэх** доводить до сведения; доносить.

**СОНОРДОЛ** *ᠰᠣᠨᠣᠷᠳᠣᠯ* обладание хорошим слухом.

**СОНОРДОХ** *ᠰᠣᠨᠣᠷᠳᠣᠬᠤ* **1)** обладать слишком хорошим слухом; **2)** **сонсох**-ыг үз.

**СОНОРДУУЛАХ** *ᠰᠣᠨᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сонордох**-ын үйлдүүл.

**СОНОРДЧИХОХ** *ᠰᠣᠨᠣᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **сонордох**-ын нэгэнтээ.

**СОНОРХОЙ** *ᠰᠣᠨᠣᠷᠬᠣᠢ* **сонсвор**-ыг үз.

**СОНОРЫН** *ᠰᠣᠨᠣᠷᠢᠨ* **сонор**-ын харьяал., слуховой; **сонорын гуурс** труба слуховая; **сонорын мэдрэл** нерв слуховой; **сонорын эрхтэн** орган слуха; **чих бол сонорын эрхтэн мөн** ухо – орган слуха.

**СОНС** *ᠰᠣᠨᠰ*: **сонс эргэх** б.т. крутиться на турнике.

**СОНСВООС** *ᠰᠣᠨᠰᠪᠣᠭᠣᠰ* если послушать; как говорят.

**СОНСВОР** *ᠰᠣᠨᠰᠪᠣᠷ* слух, молва.

**СОНСГОЛ** *ᠰᠣᠨᠰᠭᠣᠯ* 1) извещение, оповещение; объявление; афиша; сведение, известие, доведение до сведения; анонс; 2) слух; **хөгжмийн сонгол** музыкальный слух; **сонголоор хүлээн авах** приём на слух.

**СОНСГОЛЗҮЙ** *ᠰᠣᠨᠰᠭᠣᠯᠵᠦᠢ* · *ᠰᠣᠨᠰᠣᠯᠲᠦ* акустика.

**СОНСГОЛЗҮЙН** *ᠰᠣᠨᠰᠭᠣᠯᠵᠦᠢ* *ᠨ* харьяал., акустический; **сонголзүйн гэдрэг холбоо** обратная связь акустическая; **сонголзүйн сэтгэгдэл** акустическое впечатление.

**СОНСГОЛОН** *ᠰᠣᠨᠰᠭᠣᠯᠣᠨ* 1) слух, молва, слава; 2) благозвучие.

**СОНСГОЛОНТОЙ** *ᠰᠣᠨᠰᠭᠣᠯᠣᠨᠲᠣᠢ* мелодичный, благозвучный; сочный; **сонголонттой байх** сочность; мелодичность; **сонголонттой хоолой** сочный, благозвучный голос; **сонголонттой аргил хоолой** мелодичный бас.

**СОНСГОЛТОЙ** *ᠰᠣᠨᠰᠭᠣᠯᠲᠣᠢ* 1. должен сообщить, объявить, довести до сведения; 2. акустический.

**СОНСГОЛЫН** *ᠰᠣᠨᠰᠭᠣᠯᠢᠨ* *ᠨ* **сонгол**-ын харьяал., слуховой; **сонголын гадаад сүв** наружный слуховой проход; **сонголын дотоод сүв** внутренний слуховой проход; **сонголын эрхтэн** орган слуха, слуховой орган.

**СОНСГОХ** *ᠰᠣᠨᠰᠭᠣᠬ* **сонсох**-ын үйлдүүл., 1. извещать, оповестить, объявить; афишировать; сообщить, известить, довести до сведения; передать; **дурдаж сонсох** довести до сведения; мэдээ **сонсох** известить; **сайхан мэдээ сонсох** преподнести приятную новость; **уншин сонсох** огласить; зачитать; читать вслух; **тогтоол уншин сонсох** зачитать протокол; **тогтоолын төсөл уншин сонсох** огласить проект резолюции; **сонсон айлтгах** довести до сведения, доложить; 2. **сонсохуй**-г үз., **тогтоол сонсох** оглашение постановления.

**СОНСГОХУЙ** *ᠰᠣᠨᠰᠭᠣᠬᠤᠢ* оглашение; сообщение.

**СОНСДОЛ** *ᠰᠣᠨᠰᠳᠣᠯ* слышимость, внимательность.

**СОНСДОХ** *ᠰᠣᠨᠰᠳᠣᠬ* **сонсох**-ын үйлдэгд., 1. 1) быть слышимым, слышаться; разноситься, проходить; послышаться; возвещаться; **хангинах дуу сонсдов** послышался звон; **ялалтын тухай баярын мэдээ сонсдов** пришла радостная весть о победе; **над чимээ сонсдов** мне послышалось; **буун дуу сонсдож байна** слышны выстрелы; **хөгжим сонсдож байна** слышится музыка; **эндээс сайн**

**сонсдоно** отсюда хорошо слышно; 2) становиться известным; 2. **сонсохуй**-г үз.,

**сонсдох босго** анаг. порог слышимости; **сонсдох хүрээ** зона слышимости; 3. уловимый; слышный; **арайхан сонсдох чимээ** едва уловимый звук; **тод бус сонсдох** невнятный; **сонсдох төдий дуу** еле слышный голос; **сонсдох хөг** слышимый тон.

**СОНСДОХУЙ** *ᠰᠣᠨᠰᠳᠣᠬᠤᠢ* слышимость.

**СОНСДОЦ** *ᠰᠣᠨᠰᠳᠣᠴ* слышимость.

**СОНСЛОГ** *ᠰᠣᠨᠰᠯᠣᠭ* **сонголзүй**-г үз.

**СОНСМООР** *ᠰᠣᠨᠰᠮᠣᠣᠷ* подлежащий слушанию, заслуживающий быть услышанным.

**СОНСОГДОХ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠭᠳᠣᠬ* **сонсох**-ын үйлдэгд., быть слышным; послышаться, слышаться; **нохойн дуу сонсогдов** послышался лай собаки (что означает близко находятся аилы в степи); **юу сонсогдож байна?** что слышно?

**СОНСОГЧ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠭᠴ* слушатель.

**СОНСОЛ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠯ* слушание, слух.

**СОНСОЛЗҮЙ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠯᠵᠦᠢ* · *ᠰᠣᠨᠰᠣᠯᠲᠦ* акустика.

**СОНСОЛЗҮЙН** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠯᠵᠦᠢ* *ᠨ* харьяал., акустический; **сонсолзүйн тагнуул** цэрэг. акустическая разведка.

**СОНСОЛТ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠯᠲ* **сонсол**-ыг үз.

**СОНСОЛТОЙ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠯᠲᠣᠢ* то, что следует слушать.

**СОНСОХ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠬ* 1. слушать; услышать; заслышать, заслушать; внять; **анхаарч сонсох** вслушиваться; **дам сонсох** слышать от кого-л.; **дуустал сонсох** дослушать; **лекцийг дуустал сонсох** дослушать до конца лекции; **захиа сонсох** слушать наказ; **олон ном сонсох** наслышаться; **радио нэвтрүүлгийг сайн сонсох** хорошая слышимость радиопередачи; **сонирхон сонсох** заслушиваться; **сэм сонсох** подслушивать; **тайлан сонсох** заслушать отчёт; **ханатал сонсох** упиваться; **яруу дууг ханатал сонсох** насладиться гармонией звуков; **хичээн сонсох** внимательно слушать; **хүний дуу сонсох** услышать чей-л. ГОЛОС; **чих тавин сонсох** развесить уши; **яриа сонсох** прислушаться к разговору; **тэнэгүүдийг бүү сонс** не слушайте глупцов; **чи сонс** ты послушай; **та нар юм сонсов уу?** вы что-нибудь слышали?, не слышали ли вы чего-нибудь?; **сонсож ханах** наслушаться; **элдэв сонин сонсож ханах** наслушаться разных новостей; **ер юм сонсоогүй** ничего не слышал; **огт сонсоогүй** совершенно неслышанный; **илтгэснийг сонсоод тэмдэглэх нь** заслушав доклад, отмечаем следующее: ...; **сонсоод хөгжимдөх** играть по слуху; **түүний үгийг сонсоод овоо зориг орлоо** послушав его слова, набрался смелости; **үзсэн сонссон олон хүмүүс** видевшие и слышавшие; **нүдээр үзсэн ч үгүй, чихээр сонссон ч үгүй** и глазом не видал

и слыхом не слыхал; **2.** слуховой; **сонсох** эрхтэн слуховой орган, орган слуха.

**СОНСОХООР** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠬᠣᠣᠷ* ᠪᠠᠨᠤᠰᠤᠯᠤᠬᠤ, во всеуслышание, чтобы другие слышали.

**СОНСОЦГООХ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬᠤ* слушать, услышать (о многих).

**СОНСТОХ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠲᠤᠬᠤ* становиться известным.

**СОНСТУУЛАХ** *ᠰᠣᠨᠰᠣᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сонстох**-ын үйлдүүл.

**СОНСУУЛАХ** *ᠰᠣᠨᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сонсох**-ын үйлдүүл.

**СОНСЧИХОХ** *ᠰᠣᠨᠰᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* **сонсох**-ын нэгэнтээ.

**СОНТ** *ᠰᠣᠨᠲᠤ* : **сонт бялзуухай** шувуу.

скальный попугайчик.

**СОНЬ** *ᠰᠣᠨᠢ* интерес; **сонь буурах** терять интерес к чему-л.; **сонь татах** вызывать интерес.

**СОНЬХОН** *ᠰᠣᠨᠢᠬᠣᠨ* более интересный; интереснейший.

**СОНЬЧ** *ᠰᠣᠨᠢᠶᠢᠴᠢ* **сониуч**-ийг үз., **соньч зан** любопытство.

**СООД** *ᠰᠣᠣᠳᠤ* сода; **соодтой ус** содовая вода.

**СООЗ** *ᠰᠣᠣᠵᠤ* : **сооз хутгамал тутарга амуу** ург. особый вид красноватого риса.

**СООР** *ᠰᠣᠣᠷ* **суурь III**-ийг үз.

**СООСГОР** *ᠰᠣᠣᠰᠭᠣᠷ* **соотгор**-ыг үз.

**СООСОЙЛГОХ** *ᠰᠣᠣᠰᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **соосойх**-ын үйлдүүл.

**СООСОЙХ** *ᠰᠣᠣᠰᠣᠢᠬᠤ* **соотойх**-ыг үз.

**СООСОЙЧИХОХ** *ᠰᠣᠣᠰᠣᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* **соосойх**-ын нэгэнтээ.

**СООСОЛЗОХ** *ᠰᠣᠣᠰᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* **соотолзох**-ыг үз.

**СООСОЛЗУУЛАХ** *ᠰᠣᠣᠰᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **соосолзох**-ын үйлдүүл.

**СООСОЛЗЧИХОХ** *ᠰᠣᠣᠰᠣᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* **соосолзох**-ын нэгэнтээ.

**СООТГОНОХ** *ᠰᠣᠣᠲᠭᠣᠨᠣᠬᠤ* 1) двигать острыми ушами (о животных); 2) шилж. кривляться.

**СОТГОНОЧИХОХ** *ᠰᠣᠲᠭᠣᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬᠤ*

**соотгонох**-ын нэгэнтээ.

**СООТГОНУУЛАХ** *ᠰᠣᠣᠲᠭᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*

**соотгонох**-ын үйлдүүл.

**СООТГОР** *ᠰᠣᠣᠲᠭᠣᠷ* остроухий; **соотгор**

**чихтэй** с короткими острыми ушами.

**СООТГОРДУУ** *ᠰᠣᠣᠲᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно

остроухий.

**СООТОЙЛГОХ** *ᠰᠣᠣᠲᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **соотойх**-ын үйлдүүл.

**чихээ соотойлгох** насторожиться, наострить уши.

**СООТОЙХ** *ᠰᠣᠣᠲᠣᠢᠬᠤ* насторожиться.

**СООТОЙЧИХОХ** *ᠰᠣᠣᠲᠣᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* **соотойх**-ын нэгэнтээ.

**СООТОЛЗОХ** *ᠰᠣᠣᠲᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* **соотгонох**-ыг үз.

**СООТОЛЗУУЛАХ** *ᠰᠣᠣᠲᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **соотолзох**-ын үйлдүүл.

**СООТОЛЗУУР** *ᠰᠣᠣᠲᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠷ* **соотон**-г үз.

**СООТОЛЗЧИХОХ** *ᠰᠣᠣᠲᠣᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* **соотолзох**-ын нэгэнтээ.

**СООТОН** *ᠰᠣᠣᠲᠣᠨ* с острыми ушами, имеющий острые уши (о животных); **соотон алаг даахай** амьт. тушканчик длинноухий; **сохор нохой дүйвээнээр, соотон халтар чимээнээр** зүйр., үгчил. слепая собака чует по шуму вокруг, а остроухая – по звуку.

**СООХГОНОХ** *ᠰᠣᠣᠬᠭᠣᠨᠣᠬᠤ* хвастаться, возгордиться, кичиться.

**СООХГОНОЧИХОХ** *ᠰᠣᠣᠬᠭᠣᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* **соохгонох**-ын нэгэнтээ.

**СООХГОР** *ᠰᠣᠣᠬᠭᠣᠷ* хвастун.

**СООХГОРХОН** *ᠰᠣᠣᠬᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **соохгор**-ын багас.

**СООХОЛЗОХ** *ᠰᠣᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* **соохгонох**-ыг үз.,

**сонин дээрээ соохолзох, сониноо буурахаар хоохолзох** зүйр., үгчил. пока есть новости – хвастается, новости кончаются – сникает.

**СООХОЛЗУУЛАХ** *ᠰᠣᠣᠬᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **соохолзох**-ын үйлдүүл.

**СООХОЛЗУУР** *ᠰᠣᠣᠬᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠷ* **соохгор**-ыг үз.

**СООХОЛЗЧИХОХ** *ᠰᠣᠣᠬᠣᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ*

**соохолзох**-ын нэгэнтээ.

**СОПРАН** *ᠰᠣᠫᠣᠷᠠᠨ* сопрано; **сопран хоолой** сопрано.

**СОР I** *ᠰᠣᠷᠢ* 1) ость (меха); **ангийн үсний сор** ость меха; **буурал сортой минж** серебристый бобр; **сор үстэй** с длинными волосками, остистый; 2) шилж. лучшая, ценная часть чего-л.;

**зохиолын сор** перл создания; **сор хөөх** шилж. гоняться за лучшим; 3) длинные отдельно торчащие из общей массы стебли травы;

**өвсний сор** острая верхушка трав; † **сор сахал** амьт. суд. сязжки щетинковидные.

**СОР II** *ᠰᠣᠷᠢ* шашин. жертвенная пирамидка из теста; **сор залах** шашин. религиозный обряд уничтожения нечистых сил (сжигать раскрашенную пирамиду).

**СОРВИ I** *ᠰᠣᠷᠪᠢ* 1) рубец, шрам; болячки; **хагархай сорви** незакрытая рана, незажившая рана; **сорви анив** шрам затягивается; **сорви гарав** образовался шрам, рубец; **сорви тогтох** рубцеваться, зарубцеваться; 2) трещина, щель; **сорви гав** хорш. трещина, щель.

**СОРВИ II** трость, посох у шамана.

**СОРВИТ I** *ᠰᠣᠷᠪᠢᠲᠤ* имеющий шрам, со шрамом.

**СОРВИТ II** имеющий посох, трость (о шамане).

**СОРВИТОЙ** *ᠰᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠢ* **сорвит I, II**-г үз.

**СОРВИТОЛ** *ᠰᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠯ* заживание раны, зарубцевание, заживление.

**СОРВИТОХ** *ᠰᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠬᠤ* 1. рубцеваться; заживать; 2. **сорвицохуй**-г үз.

**СОРВИТОХУЙ** *ᠰᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠢ* рубцевание.

**СОРВИТУУЛАХ** *ᠰᠣᠷᠪᠢᠲᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сорвицох**-ын үйлдүүл.

**СОРВО** *ᠰᠣᠷᠪᠣ* ург. вейник наземный.

**СОРГОГ** *ᠰᠣᠷᠭᠣᠭ* 1) чуткий; внимательный, бойкий, разбитной; недремлющий; **чихээ**

**соргог болгох** наостритель уши; **соргог болох** а) изошряться; б) изошрение; **соргог бэлхэн байлгах** держать в состоянии бдительности, настороженности; **соргог мэдрэлтэй** впечатлительный; **соргог нүд** недремлющее око; **соргог сэрэмж** бдительность, осторожность; **соргог ухаан** изошрённость ума; **соргог хурц** изошрённный; **соргог чих** изошрённный, чуткий слух; 2) свежий, нетронутый; **өвсний соргог усны тунгалаг** свежесть травы и чистота воды; 3) избегающий, воздерживающийся; то, чего следует избегать.

**СОРГОГЛОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠭᠣᠭᠣᠯᠣᠬ</sup> 1) быть чутким; 2) воздерживаться от всего вредного, неприятного.

**СОРГУЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠭᠤᠢ</sup> : **соргүй согоовор** ург. костер безостый.

**СОРИГДОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠭᠳᠣᠬ</sup> **сорих**-ын үйлдэгд., испытываться.

**СОРИЛ** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠯ</sup> **сорилго**-ыг үз.

**СОРИЛГО** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠯᠭ᠎ᠠ</sup> <sup>ᠨ</sup> проба, испытание; гадание, ворожба.

**СОРИЛГЫН** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠯᠭ᠎ᠠ</sup> <sup>ᠨ</sup> **сорилго**-ын харьяал., испытательный.

**СОРИЛТ** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠯᠲ</sup> **сорилго**-ыг үз., **буцалгах сорилт** проба кипячением; **ухааны сорилт** головоломка; **хүнд бэрх сорилт** суровые испытания; **сорилт хийх** апробировать; опробовать; **сорилт шалгалт** хорш. испытание; **бүхий л бэрхшээл, сорилт шалгалт** все трудности и испытания.

**СОРИЛТЫН** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠯᠲᠢ</sup> <sup>ᠨ</sup> **сорилт**-ын харьяал., пробный; экспериментальный; лабораторный; **сорилтын ажиглалт** экспериментальные наблюдения; **сорилтын амьтан** лабораторное животное; **сорилтын арга** экспериментальный метод; **сорилтын бараа** пробный товар.

**СОРИМТГОЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠮᠲᠭᠣᠢ</sup> испытующий, любящий испытывать.

**СОРИУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> 1) **сорих**-ын үйлдүүл.; 2) быть испытываемым.

**СОРИХ** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠬ</sup> 1. 1) испытывать, пробовать; **хүчээ сорих** пробовать свои силы; **би чамайг сорьж хэлсэн юм** я хотел испытать тебя; я сказал, чтобы испытать тебя; 2) предугадывать, ворожить, гадать, бросать жребий; 2. **сорихуй**-г үз., **сорьж үзэх** апробация; **үр тариа сорьж үзэх** апробация семян.

**СОРИХУЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠢᠬᠤᠢ</sup> проба.

**СОРЛОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠯᠠᠬ</sup> 1) расчёсывать, подстригать гриву; 2) шилж. выбирать, отбирать самое наилучшее.

**СОРЛОЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **сорлох**-ын нэгэнтээ.

**СОРЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **сорлох**-ын үйлдүүл.

**СОРМОС** **сормуус**-ыг үз.

**СОРМУУС** <sup>ᠰᠣᠷᠮᠤᠭᠤᠰ</sup> 1) ресницы; **өтгөн сормуус** густые ресницы; 2) ость; **тарианы сормуус** хлебная ость; ость колоса, колос.

**СОРМУУСГҮЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠮᠤᠭᠤᠰᠦᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠨ</sup> **сормуус** безресничный; † **сормуусгүй шимэлдэг** ург. змееголовник (безресничный) безостый.

**СОРМУУСНЫ** <sup>ᠰᠣᠷᠮᠤᠭᠤᠰᠨᠢ</sup> <sup>ᠨ</sup> **сормуус(н)**-ы харьяал., ресничный.

**СОРМУУСТ** <sup>ᠰᠣᠷᠮᠤᠭᠤᠰᠲᠤ</sup> ресничатый; † **сормууст авгалдай** амьт. корацидип, мирецидип; **сормууст гандбадраа** ург. вероника ресничатая; **сормууст дэгд** ург. горечавка бородатая; **сормууст сороолж** ург. брахиатис ресничатая; **сормууст сэрдэг** ург. камнеломка усатая; **сормууст хорхой** шавж. турбелации; **сормууст шаахайнцар** амьт. инфузории ресничные.

**СОРНО** <sup>ᠰᠣᠷᠨ᠎ᠠ</sup> ург. серобородник.

**СОРНОЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠨ᠎ᠠ</sup> ург. зубровка.

**СОРОГ I** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠭ I</sup> тө. ЖИЗНЬ.

**СОРОГ II: сорог хуруу** нутг. короткий палец.

**СОРОГ III: сорог туруу** нутг. плоское копыто.

**СОРОГДОГ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠭ</sup> тө. ЖИВОЙ.

**СОРОГДОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠬ</sup> **сорох**-ын үйлдэгд., 1. 1) вытянуться; **сорогдон мөлжигдөх** быть эксплуатируемым; 2) абсорбироваться; **сорогдон шингэх** а) абсорбироваться; 2. **сорогдохуй**-г үз.

**СОРОГДОХУЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠬᠤᠢ</sup> абсорбция.

**СОРОГЧ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠭᠴ</sup> 1. сосущий, высасывающий; **тоос сорогч машин** пылесос; **сорогч хорхой** шавж. сосальщики; **сорогч шаахайнцар** амьт. инфузории сосущие; **сорогч шавж** амьт. насекомые сосущие; 2. шилж. тунеядец; **олныг сорогчид** мироеды; **олон түмнийг сорогч засаг ноёд** правители и князья, высасывающие из народа соки; **цус сорогч** а) кровосос; паразит; б) шилж. тунеядец.

**СОРОЛТ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠯᠲ</sup> всасывание; присос; откачивание, откачка; **яндангийн соролт** всасывание трубы; **соролтын өндөр** высота всасывания.

**СОРОМ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠮ</sup> 1. 1) легкомысленный; неуравновешенный; 2) слепой; 2. 1) человек, не имеющий определённого мнения; 2) нечто невиданное.

**СОРОМХОЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠮᠬᠣᠢ</sup> всасывающий.

**СОРОНЗ(ОН) I** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵ(ᠣᠨ) I</sup> 1. магнит; магнетизм; **байгалийн соронзон** естественный магнит; **газрын соронзон** земной магнетизм; **соронзон гүвэх** размагничивание; размагничивать; **соронзоор татуулан авах** притягивать магнитом; **соронзтой болгох** магнитить; намагничивать; **төмрийг соронзтой болгох** намагнитить железо; 2. магнитный; магнетический;

**соронзон бичүүр** магнитофон; **соронзон гаж** магнитная аномалия; **соронзон гүр** магнитный железняк; **соронзон зүг** пеленг магнитный; **соронзон зүрхэвч** сердечник магнитный; **төмрийн соронзон исэл** магнитная окись железа; **соронзон орон** магнитное поле; **соронзон өсгүүр** усилитель магнитный; **соронзон талбай** магнитное поле; **соронзон таталцал** магнитное притяжение; **соронзон туйл** магнитный полюс; **соронзон туйлшил** магнитная поляризация; **соронзон тэнхлэг** ось магнитная; **соронзон урсгал** магнитный поток; **соронзон үзэгдэл** магнетические явления; **соронзон хүчдэл** магнитное напряжение; **соронзон хэлхээ** магнитная цепь; **соронзон хэмжүүр** магнитометр; **соронзон цахилгаан / цахилгаан соронзон** магнитно-электрический; электромагнитный; **соронзон чанар** магнетизм; **соронзон эсэргүүцэл** магнитное сопротивление; **соронзонд сул татагдах** эд парамагнитные вещества.

**СОРОНЗОН II** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨ</sup> тө. справедливый  
**СОРОНЗГҮЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠭᠦᠢ</sup> · <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨ</sup> <sup>ᠵᠡᠭᠦᠢ</sup>  
немагнитный; **соронзгүй болгох** размагнитить; **болдыг соронзгүй болгох** размагнитить сталь; **соронзгүй болох** размагнититься; **соронзгүй** эд немагнитный материал.

**СОРОНЗДОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠳᠣᠬᠤ</sup> намагничивать.  
**СОРОНЗДУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **соронздох**-ын үйлдүүл.

**СОРОНЗЖИЛ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠵᠢᠯ</sup> намагничивание.  
**СОРОНЗЖИХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠵᠢᠬᠤ</sup> намагничиваться;  
**соронзжих муруй** кривая намагничивания;  
**соронзжих хүчлэл** интенсивность намагничивания; **соронзжих чиг** направления намагничивания; **соронзжих ханах** насыщение магнитное.

**СОРОНЗЖУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **соронзжих**-ийн үйлдүүл., намагничивать; **соронзжуулах гүйдэл** ток намагничивания.

**СОРОНЗЛОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠯᠣᠬᠤ</sup> магнитить.

**СОРОНЗОДЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠵᠣᠨᠳᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup>  
**соронздох**-ын нэгэнтээ.

**СОРОНЗОН** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨ</sup> /**соронз(он) 2.**-г үз.

**СОРОНЗОНДОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠳᠣᠬᠤ</sup> **соронздох**-ыг үз.

**СОРОНЗШИЛ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠨᠵᠣᠨᠰᠢᠯ</sup> намагниченность; магнетизм.

**СОРООЛЖ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠣᠯᠵᠢ</sup> ург. брахиактис.

**СОРОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠬᠤ</sup> **1.** 1) втягивать в себя; сосать, тянуть, высасывать; держа что-н. во рту делать втягивающие движения; затягиваться; **тамхи сорох** тянуть табак; **хэд сороод өгье** дай мне затянуться; **цус сорох бумба** кровососная банка; **шигдэн сорох** присосаться; **сорж авах** втянуть; **ходоодны шүүсийг сорж авах** выкачать желудочный сок; **шимийг сорон**

**авах** высасывать сок; **сорж байх** потягивать; **гаансаа сорж байх** потягивать дым из трубки; **сорж идэх** высасывать (о ребенке); **2)** втягивать в рот губами и языком (что-нибудь жидкое); **хамраараа сорох** втягивать в нос; **3)** шилж.

эксплуатировать (человека); **сорон мөлжих** шилж. высасывать все соки из кого-л.; эксплуатировать (человека); **шувт сорон мөлжих** ограбить, обобрать до нитки; **бидний цусыг сорж байсан юм** попили нашей кровушки; **2.** всасывающий; вытяжной; **сорох амьтан** амьт.суд. паразиты; **цус сорох анги** паразитический класс, класс кровопийц; **сорох хавхлага** всасывающий клапан; **сорох хоолой** всасывающая труба; **сорох яндан** вытяжная труба; **сорж амьдрах** паразитический образ жизни; **3.** сорохуй-г үз.

**СОРОХУЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠬᠤᠭᠦᠢ</sup> затыжка.

**СОРС I** <sup>ᠰᠣᠷᠰ</sup> печёнка, обёрнутая сальником и зажаренная на огне.

**СОРС II** зимняя шкура косули.

**СОРС III** различные сорта дикого лука, маринованные в твороге из кислого молока и затем высушенные; **сорстой тэжээл** сушёные корма.

**СОРСЛОХ I** <sup>ᠰᠣᠷᠰᠣᠯᠣᠬᠤ I</sup> жарить на огне печёнку, обёрнутую в сальник; тушить печёнку в сальнике; **сорсолсон** элэг тушёная в сальнике печёнка.

**СОРСЛОХ II** сушить различные сорта дикого лука, нанизывая на нити.

**СОРСЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠰᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **сорслох II**-ын үйлдүүл.

**СОРСОЛЦГООХ** <sup>ᠰᠣᠷᠰᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠬᠤ</sup> **сорслох II**-ын олноор үйлдэх.

**СОРСОЛЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠰᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **сорслох II**-ын нэгэнтээ.

**СОРСОН** <sup>ᠰᠣᠷᠰᠣᠨ</sup> дублёная кожа сайги или дикой козы.

**СОРТ** <sup>ᠰᠣᠷᠲ</sup> с остью; остный; **сорт лууль** ург. марь остистая; **сорт тариа** остный хлеб; колосистый хлеб.

**СОРТГОНОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠲᠣᠭᠣᠨᠣᠬᠤ</sup> **сортолзох**-ыг үз.

**СОРТГОНОЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠲᠣᠭᠣᠨᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup>

**сортгонох**-ын нэгэнтээ.

**СОРТГОНУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠲᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **сортгонох**-ын үйлдүүл.

**СОРТГОР** <sup>ᠰᠣᠷᠲᠣᠭᠣᠷ</sup> настороженный; остроухий (напр. о животных).

**СОРТГОРДУУ** <sup>ᠰᠣᠷᠲᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ</sup> **сортгор**-ын багас.

**СОРТОЙЛГОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠲᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ</sup> **сортойлх**-ын үйлдүүл., настораживать; **чихээ сортойлгох** наострить уши, насторожиться.

**СОРТОЙХ** <sup>ᠰᠣᠷᠲᠣᠶᠢᠬᠤ</sup> настораживаться; **морины чих сортойлоо** лошадь насторожилась.

**СОРТОЙЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠲᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **сортойх**-ын нэгэнтээ.

**СОРТОЛЗОХ** *ᠰᠣᠷᠲᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* двигать острыми ушами, настораживаться (о животных).

**СОРТОЛЗУУЛАХ** *ᠰᠣᠷᠲᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* сортолзох-ын үйлдүүл.

**СОРТОЛЗЧИХОХ** *ᠰᠣᠷᠲᠣᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* сортолзох-ын нэгэнтээ.

**СОРТОО** *ᠰᠣᠷᠲᠣᠭᠣ* способность, ум.

**СОРТООЛОХ** *ᠰᠣᠷᠲᠣᠭᠣᠯᠠᠬᠤ* выявить способность.

**СОРТООТОЙ** *ᠰᠣᠷᠲᠣᠭᠣᠲᠣᠢ* задорный, способный; **сортоотой харц** задорный взгляд; **сортоотой хүн** способный человек.

**СОРУУЛ** *ᠰᠣᠷᠠᠭᠤᠯ* 1) мундштук; **гаансны соруул** мундштук трубки; **чулуун соруултай гаанс** трубка для всасывания воды; помпа; прибор для всасывания; **тоос соруул** пылесос; **худгийн соруул** колодезный насос; **соруул бумба** мед. банки (для всасывания); 3) рожок, манок.

**СОРУУЛАХ** *ᠰᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* сорох-ын үйлдүүл, заставить сосать, высосать; откачивать.

**СОРУУЛДАХ** *ᠰᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠬᠤ* ставить банки.

**СОРУУЛДУУЛАХ** *ᠰᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* соруулдах-ын үйлдүүл.

**СОРУУЛДЧИХАХ** *ᠰᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* соруулдах-ын нэгэнтээ.

**СОРЧ** *ᠰᠣᠷᠴᠢ* : **сорч лам** лама, исполняющий религиозный обряд уничтожения нечистых сил.

**СОРЬС** *ᠰᠣᠷᠢᠶᠰ* 1) головка лука, чеснока и других луковичных растений; 2) ург. зонтик (растение).

**СОРЬЦ** *ᠰᠣᠷᠢᠶᠴᠢ* проба; **алтан дээр сорьцын тэмдэг байв** на золоте стояла проба; **сорьцын тэмдэгтэй** пробный; **сорьцын тэмдэгтэй алт** пробное золото; **хэдэн сорьцын алт вэ?** золото какой пробы?; **доод сорьцын алт** золото низкой пробы; **ерэн зургадугаар сорьцын алт** золото девяносто шестой пробы; **сорьц авах** взять пробу; **сорьц тэмдэглэх** отметить пробу.

**СОРЬЦГООХ** *ᠰᠣᠷᠢᠶᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ* испытывать, пробовать (о многих).

**СОРЬЧИХОХ** *ᠰᠣᠷᠢᠶᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* сорих-ийн нэгэнтээ.

**СОС** *ᠰᠣᠰ*: **сос цэцэг** ург. витиверия зизаниевидная, цимпогон зизаниевидный.

**СОСОР** *ᠰᠣᠰᠣᠷ* тө. совершенно отдельный, другой.

**СОХ** *ᠰᠣᠬᠤ* 1. до слепоты; **сох хатгах** выколоть глаза; 2. холбоо. **сох дугах** не хватать ровным счётом; **арван төгрөг сох дутжээ** не хватает ровно десять тугриков.

**СОХГОР** *ᠰᠣᠬᠣᠭᠣᠷ* 1) подслеповатый; плохо видящий; 2) шилж. очень тусклый (о свете); **сохгор гэрэлд юу ч үзэгдэхгүй байна** не видно при очень тусклом свете.

**СОХЛОГДОХ** *ᠰᠣᠬᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ* сохлох-ын үйлдэгд.

**СОХЛОХ** *ᠰᠣᠬᠣᠯᠠᠬᠤ* 1) делать слепым, ослеплять; **нүд сохлох** выколоть глаза; **нуухы нь авах гээд нүдий нь сохлох** зүйр. оказать медвежьёю услугу (үгчил. желая вытереть гной на (его) глазах, выкалывают (ему) глаза; 2) монг.бичиг. делать сплошным кружок в старомонгольской письменности; 3) стереть.

**СОХЛУУЛАХ** *ᠰᠣᠬᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* сохлох-ын үйлдүүл.

**СОХОГНОХ** *ᠰᠣᠬᠣᠭᠨᠣᠬᠤ* сохолзох-ыг үз.

**СОХОГНУУЛАХ** *ᠰᠣᠬᠣᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* сохогнох-ын үйлдүүл.

**СОХОЙЛГОХ** *ᠰᠣᠬᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* сохойх-ын үйлдүүл, косить глазами; **нэг нүдээ сохойлгох** косить одним глазом.

**СОХОЙХ** *ᠰᠣᠬᠣᠢᠬᠤ* 1) быть подслеповатым; косить (о глазах); 2) быть тусклым (напр. о свете свечи); **энэ муу гэрэл сохойгоод юм харагдахгүй байна** ничего не видно из-за тусклого света; 3) вдавливаться; **хадаасны тав сохойчихжээ** шляпка гвоздя глубоко вдавилась.

**СОХОЛЗОХ** *ᠰᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* 1) прыгать вверх, вытянув шею; 2) косить, коситься, плохо видеть (при тусклом свете).

**СОХОЛЗУУЛАХ** *ᠰᠣᠬᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* сохолзох-ын үйлдүүл.

**СОХОЛЗЧИХОХ** *ᠰᠣᠬᠣᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ* сохолзох-ын нэгэнтээ.

**СОХОЛЧИХОХ** *ᠰᠣᠬᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* сохлох-ын нэгэнтээ.

**СОХОР** *ᠰᠣᠬᠣᠷ* 1. 1) слепой; незрячий; **таг сохор** совершенно слепой; **төрөлхийн сохор** слепорождённый, слепой от рождения; **сохор атгаснаа, тахир итгэснээ** зүйр., үгчил. слепой доволен тем, что схватит, а кривой – тем, чему верит; ~ слепой курице всё пшеница; **сохор болох** слепнуть; **сохор нүд** слепые глаза; **сохор үхэрт худаг бүү үзүүл, согтуу хүнд архи бүү үзүүл** зүйр. не подпускай к колоту слепого быка, не показывай водку пьянице; **сохор хүн** слепой человек; **сохор хүн саравчлаад яах вэ, цоохор хүн зүлгээд яах вэ** зүйр., үгчил. слепому незачем руками прикрываться от солнца, рябому незачем тереть лицо; **сохор эмгэн санаа амар, соотон халтар дуулах нь сонор** зүйр., үгчил. у слепой старухи душа спокойна, а у остроухой собаки слух острый (чуткое ухо); **сохрын газар сохор, доголонгийн газар доголон яв** цэцэн., үгчил. там, где слепые будь слепым, там, где хромые будь хромым; ~ с волками жить по-волчьи быть; **сохрын газарт нүдээ ань, доголонгийн газарт хөлөө өргө** цэцэн., үгчил. среди слепых закрывай глаза, среди хромых поднимай ногу; ~ попал в стаю – лай не лай, а хвостом виляй, попал к волкам, вой по-волчьи; 2) шилж. таинственный, загадочный; неизвестный, непонятный; **сохор балай** хорш. слепой; **сохор балай дууриах** слепое

подражание; всему подражать; **сохор ухаантай** умственно ограниченный, ослеплённый (в интеллектуальном смысле); **согтуу хүн** сохор ухаантай зүйр. у пьяного человека и разум слеп; **янагийн нүд сохор** цэцэн. любовь слепа; любовь зла, полюбишь и козла; **сохор харын өртөөнд очих** хэлц. спать; 3) шилж. пустой; **сохор зоос** яриа. грош, грош ломаный; **сохор зоос газар унагахгүй** знать деньгам счёт; **сохор зоосны үнэгүй** грош цена кому-чему, гроша медного, ломаного не стоит; **сохор зоос ч үгүй** яриа. ни гроша нет; **2. слепо; мухар сохор** хорш. а) слепо, вслепую; б) абсолютно непонятный; совершенно непонятный; **мухар сохор итгэх** слепо верить; † **сохор номин** амьт. крот; **сохор оготно** амьт. слепопушонка; **сохор самар** ург. пустой кедровый орех; **сохор хөх түрүү** ург. серый слепень; **сохор элээ** шувуу. коршун чёрный.

**СОХОРГОХ** **ᠰᠣᠬᠣᠷᠭᠣᠬᠤ** сохрох-ын үйлдүүл., ДАТЬ ослепнуть; ослепить; **нүдийг сохоргох** ослепить.

**СОХОРДОХ** **ᠰᠣᠬᠣᠷᠳᠣᠬᠤ** 1) оказаться слепым; 2) шилж. БЫТЬ обманутым.

**СОХРООР** **ᠰᠣᠬᠣᠷᠣᠭᠣᠷ** сохор-ын үйлдэх., ощупью; слепо, вслепую; **сохроор ажиллах** работать вслепую; **сохроор итгэх** слепо верить.

**СОХРОХ** **ᠰᠣᠬᠣᠷᠠᠬᠤ** 1. ослепнуть; потерять зрение; **сохорсон биш завшив** цэцэн. ПО слепоте набрёл на удачу; ~ не было бы счастья, да несчастье помогло; **сохорсон хойно саравчлах** цэцэн. после драки кулаками не машут (үгчил. заслонять глаза от солнца после того, как ослеп); **хараагүй болж сохорсон** потерявший зрение; **цагаан бурхнаас сохорсон ба сохорч буй хүмүүс маш олон** много людей ослепло и слепнет ещё от оспы; **2. сохрохуй**-г үз.

**СОХРОХУЙ** **ᠰᠣᠬᠣᠷᠠᠬᠤ** потеря зрения; слепота; **хулгана өвчнөөс сохрохуй** слепота от трахомы.

**СОХРУУЛАХ** **ᠰᠣᠬᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** сохрох-ын үйлдүүл., ослепить.

**СОХЧИХ** **ᠰᠣᠬᠣᠴᠢᠬᠤ** сохлох-ын олонтаа., ослеплять.

**СОХЧУУЛАХ** **ᠰᠣᠬᠣᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** сохчих-ийн үйлдүүл.

**СОЦИАЛ-ДЕМОКРАТ** **ᠰᠣᠴᠢᠠᠯ - Дᠡᠮᠣᠭᠦᠬᠣᠷᠠᠲ** 1. у.т. социал-демократ; 2. социал-демократический.

**СОЦИАЛИЗМ** **ᠰᠣᠴᠢᠠᠯᠢᠵᠢᠮ** социализм; **социализм байгуулах үе** түүх. период социалистического строительства; **социализм байгуулж дуусгах үе** түүх. период завершения строительства социализма; **социализм коммунизмд урган орох үе** түүх. период перерастания социализма в коммунизм; **социализмаас коммунизмд урган орох зүй тогтол** түүх. закономерности перерастания

социализма в коммунизм; **социализмд харш үзэгдэл** хуучир. чуждые социализму явления.

**СОЦИАЛИЗМЫН** **ᠰᠣᠴᠢᠠᠯᠢᠵᠢᠮ** социализм-ын харьяал., социалистический; **социализмын аугаа их үйл хэрэг** хуучир. великое дело социализма; **социализмын байдал** хуучир. социалистический строй; **социализмын бүрэн ялалт** түүх. полная победа социализма; **социализмын материал техникийн бааз** түүх. материально-техническая база социализма; **социализмын материал техникийн бааз байгуулах** түүх. построить материально-техническую базу социализма.

**СОЦИАЛИСТ** **ᠰᠣᠴᠢᠠᠯᠢᠵᠢᠮ** 1. социалист; 2. социалистический; **социалист аж байдал / социалист аж төрөх ёс** хуучир. социалистический образ жизни; **социалист байгуулалт** хуучир. социалистическое строительство; **социалист нийгэмлэг** хуучир. социалистическое общество; **социалист уралдаан** хуучир. социалистическое соревнование; **социалист үзэл суртал** хуучир. социалистическая идеология; **3. по-социалистически; социалист ёсоор өөрчлөн байгуулах** хуучир. переобразование по-социалистически.

**СОЧИЛ** **ᠰᠣᠴᠢᠯ**; **сочил сэрэмж** хорш. тревога.

**СОЧИМГОЙ** **ᠰᠣᠴᠢᠮᠭᠣᠢ** цочимгой-г үз.

**СОЧИХ** **ᠰᠣᠴᠢᠬᠤ** цочих-ыг үз.

**СОЧООХ** **ᠰᠣᠴᠣᠭᠤᠬᠤ** цочоох-ыг үз.

**СОЧУУЛАХ** **ᠰᠣᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** цочуулах-ыг үз.

**СӨГ I** **ᠰᠥᠭ I** : **сөг өлөн** ург. Вейник Лангсдорфа (один из злаков).

**СӨГ II** **ᠰᠥᠭ II** : **сөг сөг** аялга. СОГ-СОГ (возглас, которым заставляют верблюда ложиться на землю).

**СӨГДӨЛ** **ᠰᠥᠭᠳᠥᠯ** вставание на колени, земной поклон; коленопреклонение.

**СӨГДӨӨХ** **ᠰᠥᠭᠳᠥᠭᠦᠬᠤ** **сөгтгөх**-ийг үз., **шантарч сөгдөөгүй** не встал на колени; **биднийг сөгдөөж чадаагүй** нас не согнули, не поставили на колени.

**СӨГДӨХ** **ᠰᠥᠭᠳᠥᠬᠤ** 1) становиться на колени, преклонить колена; **өвдөг сөгдөх** преклонить колена; **лүг хийтэл сөгдөв** упал на колени с глухим стуком; **сөгдөж суух** стоять на коленях; **сөгдөж суухлаар хөл өвдөх юм** ноги болят, когда сижу на коленях; 2) шилж. уставать, утомляться; **сөгдтөлөө л ажил хийлээ** работал до упаду; 3) түүх. класть земной поклон; шууд ба шилж. вставать на колени; **өвдөг дээрээ сөгдөх** встать на колени; **өлмийд сөгдөх / хүний өмнө сөхөрч унах** ползать в ногах у кого-н.; **хөсөр сөгдөх** упасть на землю; кланяться до земли; **сөгдөн гуйх** а) униженно просить о чём-л.; б) эрхэм. молить; в) жигш. валяться в ногах; **сөгдөн мөргөх** а) молиться на коленях; б) делать земной поклон, кланяться до земли; **зарц нь ноёны**

**хөлд сөгдөн мөргөв** батрак кланяется нойону в ноги; 4) шилж. труситься; 5) шилж. подчиняться.

**СӨГДӨЦГӨӨХ** *ᠰᠥᠭᠳᠥᠴᠢᠭᠦᠭᠦᠬᠡ* класть земной поклон, вставать на колени (о многих).

**СӨГДҮҮЛЭХ** *ᠰᠥᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сөгдөх-ийн үйлдүүл. 1) эрхэм. ставить на колени; 2) преклонить колени; 3) подчинять.

**СӨГДЧИХӨХ** *ᠰᠥᠭᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* сөгдөх-ийн нэгэнтээ.

**СӨГЛӨХ** *ᠰᠥᠭᠯᠡᠬᠡ* произносить сог-сог (возглас, которым заставляют верблюда ложиться на землю).

**СӨГЛӨЧИХӨХ** *ᠰᠥᠭᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сөглөх-ийн нэгэнтээ.

**СӨГЛҮҮЛЭХ** *ᠰᠥᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сөглөх-ийн үйлдүүл.

**СӨГНӨХ** *ᠰᠥᠭᠨᠥᠬᠡ* 1) ставить посуду с кумысом (вином) для угощения; **айраг сөгнөх** ставить посуду с кумысом перед кем-л.; 2) наливать в чарку вина, угощать вином, подносить вино.

**СӨГНӨЧИХӨХ** *ᠰᠥᠭᠨᠥᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сөгнөх-ийн нэгэнтээ.

**СӨГНҮҮЛЭХ** *ᠰᠥᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сөгнөх-ийн үйлдүүл.

**СӨГӨӨ** *ᠰᠥᠭᠡᠭᠡ* отсутствие силы, способности что-л. делать; **хөдлөх сөгөө алга** нет сил двигаться.

**СӨГӨӨГҮЙ** *ᠰᠥᠭᠡᠭᠡᠭᠦᠢ* *ᠰᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠦᠨᠢ* лишённый силы, способности что-л. делать; **ийм тийм гэх сөгөөгүй** дух захватило, заняло.

**СӨГӨӨТЭЙ** *ᠰᠥᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ* способный делать что-л.

**СӨГӨӨХ** *ᠰᠥᠭᠡᠭᠡᠬᠡ* делать выговор, ругать.

**СӨГТГӨХ** *ᠰᠥᠭᠲᠦᠭᠡᠬᠡ* сөгдөх-ийн үйлдүүл., ставить на колени.

**СӨГТГӨЧИХӨХ** *ᠰᠥᠭᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сөгтгөх-ийн нэгэнтээ.

**СӨГТГҮҮЛЭХ** *ᠰᠥᠭᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сөгтгөх-ийн үйлдүүл.

**СӨД I** *ᠰᠥᠳᠡ* ург. черноголовник, кровохлебка; **сөд навчит хамхаг** ург. солянка супротиволистная.

**СӨД II** бородка (птичьего пера); **өд сөд** хорш. оперение; **сөд өд** перья крылышка.

**СӨДГИЙ** *ᠰᠥᠳᠦᠭᠢᠶᠡ* уединённый; капризный.

**СӨДГИЙРӨХ** *ᠰᠥᠳᠦᠭᠢᠶᠡᠷᠥᠬᠡ* уединяться.

**СӨДГӨНӨХ** *ᠰᠥᠳᠦᠭᠦᠨᠥᠬᠡ* сөдөлзөх-ийг үз.

**СӨДГӨР** *ᠰᠥᠳᠦᠭᠦᠷ* 1) приподнимающийся, выпяченный; пузатый; **сөдгөр уруулт** с приподнятой губой; 2) шилж. капризный.

**СӨДИЙ** *ᠰᠥᠳᠦᠶᠡ* амьт. детёныш хорька, хорёк; **сөрс**-ийг үз.

**СӨДИЙЛГӨХ** *ᠰᠥᠳᠦᠶᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ* сөдийх-ийн үйлдүүл.

**СӨДИЙХ** *ᠰᠥᠳᠦᠶᠡᠬᠡ* немного приподниматься, выпячиваться, быть пузатым.

**СӨДИЙЧИХӨХ** *ᠰᠥᠳᠦᠶᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сөдийх-ийн нэгэнтээ.

**СӨДЛӨГ I** *ᠰᠥᠳᠡᠯᠦᠭ* обходная дорога, окольная дорога, дорога в объезд чего-л.

**СӨДЛӨГ II: өдлөг сөдлөг** хорш. перистый.

**СӨДӨГНӨХ** *ᠰᠥᠳᠡᠭᠦᠨᠥᠬᠡ* сөдөлзөх-ийг үз.

**СӨДӨЛЗӨХ** *ᠰᠥᠳᠡᠯᠤᠵᠥᠬᠡ* 1. 1) двигаться (о выпяченном, приподнятом); 2) маячить; быть неясно видимым; 2. движение чего-л. выпяченного, приподнятого.

**СӨДӨЛЗҮҮЛЭХ** *ᠰᠥᠳᠡᠯᠤᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сөдөлзөх-ийн үйлдүүл.

**СӨДӨЛЗЧИХӨХ** *ᠰᠥᠳᠡᠯᠤᠵᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сөдөлзөх-ийн нэгэнтээ.

**СӨДРӨГ** *ᠰᠥᠳᠦᠷᠦᠭ* 1) мокрые язвы на ногах лошади, чума (у лошадей); **сөдрөг өвчин** мокрец; рана (между лодыжкой и копытом у лошадей); 2) хараал. чума.

**СӨДРӨГТӨХ** *ᠰᠥᠳᠦᠷᠦᠭᠲᠡᠬᠡ* заболеть чумой (о лошади).

**СӨДРӨГТҮҮЛЭХ** *ᠰᠥᠳᠦᠷᠦᠭᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сөдрөгтөх-ийн үйлдүүл.

**СӨДРӨГТЧИХӨХ** *ᠰᠥᠳᠦᠷᠦᠭᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сөдрөгтөх-ийн нэгэнтээ.

**СӨЛ** *ᠰᠥᠯ* 1) трава, сохранившая до осени зелёный цвет и питательность; осенний сок **ТРАВЫ** (верхняя часть травы уже увяла, а нижняя ещё зелёная); **сөл дагаж нүүх** пасти скот на пастбищах с непожелтевшей осенней травой; 2) сок, жидкость, отвар; **ногооны сөл** осенний сок травы; **насны залуу, ногооны сөлтэйд** зүйр. пока молод и пока зелень травы сочна; 3) шилж. сила, способность; **сөл тасрах** потерять силы, изнемогать, обессилеть.

**СӨЛГӨР** *ᠰᠥᠯᠦᠭᠦᠷ* сөлөр-ийг үз.

**СӨЛГҮЙ** *ᠰᠥᠯᠦᠭᠦᠢ* *ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠨᠢ* 1) потерявший сочность, пожухлый, жухлый; скудный (о пастбище); 2) шилж. потерявший силу, способность; **хөлөө хөдөлгөх сөлгүй байх** немощный, не в состоянии двигать ногами (двигаться).

**СӨЛДӨС(Н)** *ᠰᠥᠯᠲᠦᠳᠦᠰ(ᠨ)* оплошность, небрежность, упущение; **сүлдэс(н)**-г үз.

**СӨЛЖИР** *ᠰᠥᠯᠵᠢᠷ* солжир-ыг үз.

**СӨЛИЙЛГӨХ** *ᠰᠥᠯᠢᠶᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ* сөлийх-ийн үйлдүүл., **нүдээ сөлийлгөх** косить глаза или глазами.

**СӨЛИЙХ** *ᠰᠥᠯᠢᠶᠡᠬᠡ* 1) быть косоглазым, косить глазами; 2) подниматься вверх.

**СӨЛИЙЧИХӨХ** *ᠰᠥᠯᠢᠶᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сөлийх-ийн нэгэнтээ.

**СӨЛЛӨХ** *ᠰᠥᠯᠯᠡᠬᠡ* 1) пасти скот на пастбищах с непожелтевшей осенней травой; 2) пасти скот под осень на тех местах, где сохранились зелёные травы.

**СӨЛЛӨЧИХӨХ** *ᠰᠥᠯᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сөллөх-ийн нэгэнтээ.

**СӨЛЛҮҮЛЭХ** *ᠰᠥᠯᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сөллөх-ийн үйлдүүл.

**СӨЛМҮҮ** *ᠰᠥᠯᠮᠦᠭᠦ* : **өлмүү сөлмүү** хорш. как попало, вразброд, в беспорядке.

**СӨЛӨЛЗӨХ** *ᠰᠥᠯᠥᠯᠤᠵᠥᠬᠡ* 1) оглядываться, осматриваться косыми глазами; 2) задирать голову вверх при натягивании поводьев (о лошади).

**СӨЛӨЛЗҮҮЛЭХ** *ᠰᠥᠯᠥᠯᠤᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* сөлөлзөх-ийн үйлдүүл.

**СӨЛӨЛЗЧИХӨХ** *ᠰᠥᠯᠥᠯᠤᠵᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* сөлөлзөх-ийн нэгэнтээ.

**СӨЛӨР** *ᠰᠥᠯᠥᠷ* 1. косоглазый, косой; **ам сөлөр** наискось, косые, расходящиеся; **сөлөр нүд** раскосые глаза; 2. 1) задирающая вверх

голову, слабоуздая (о лошади); 2) сгиб в противоположную сторону (напр. лука).

**СӨЛӨРДӨХ** ᠰᠥᠯᠥᠷᠳᠥᠬᠡ 1) быть косоглазым; чрезмерно перекокситься; 2) задирать вверх голову, подниматься вверх, становиться высоким; 3) гнуться в противоположную сторону.

**СӨЛӨРДҮҮ** ᠰᠥᠯᠥᠷᠳᠦᠭᠦ **сөлөр**-ийн багас., раскосый, косоватый.

**СӨМС** ᠰᠥᠮᠰ отвар из овощей, злаков; жидкая похлёбка; **сүмс**-ийг үз.

**СӨН I** ᠰᠥᠨ 1) посуда с кумысом (вином), поставленная для угощения; 2) потчевание, угощение вином, поднесение кумыса (вина); **сөн суулгах** сажать кого-л. “тамадой” на пиру; **сөн тавих** поставить магарыч; **сөн түших** а) держать вино, кумыс при наливании в чашку (для поднесения старшим); б) быть виночерпием, разливать на пиру в пиалы, чашки кумыс (вино) из посуды и преподносить их старшим.

**СӨН II** **цөн**-г үз.

**СӨНДЛӨГӨ** ᠰᠥᠨᠳᠯᠥᠭᠡ переправа (через реку).

**СӨНДЛӨХ** ᠰᠥᠨᠳᠯᠥᠬᠡ переправляться (через реку).

**СӨНДЛҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠨᠳᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сөндлөх**-ийн үйлдүүл., переправлять (через реку).

**СӨНӨД** ᠰᠥᠨᠥᠳ СУНИТ (монгольское племя).

**СӨНӨЛ** ᠰᠥᠨᠥᠯ отмирание, крах.

**СӨНӨМӨЛ** ᠰᠥᠨᠥᠮᠥᠯ погибший, мёртвый; **сөнөмөл цэг** тусг. мёртвая точка.

**СӨНӨӨГДӨХ** ᠰᠥᠨᠥᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **сөнөөх**-ийн үйлдэгд., подвергаться уничтожению, истреблению, уничтожаться, истребляться.

**СӨНӨӨГҮҮР** ᠰᠥᠨᠥᠭᠦᠭᠦᠷ : **гал сөнөөгүүр / гал унтраагуур** хуучир. огнетушитель.

**СӨНӨӨГЧ** ᠰᠥᠨᠥᠭᠦᠭᠠᠴᠢ 1. истребляющий; истребительный; **сөнөөгч нисэх хүчин** истребительная авиация; **сөнөөгч отряд** истребительный отряд; 2. истребитель; **гал сөнөөгч** хуучир. огнетушитель; шинэ. пожарник; **сөнөөгч нисгэгч** лётчик-истребитель; **сөнөөгч онгоц** самолёт-истребитель.

**СӨНӨӨЛТ** ᠰᠥᠨᠥᠭᠦᠯᠲᠦ 1) уничтожение, разгром; 2) тусг. поражение; **сөнөөлтийн бүс** зона поражения.

**СӨНӨӨХ** ᠰᠥᠨᠥᠭᠦᠬᠡ **сөнөх**-ийн үйлдүүл., 1) уничтожать, истреблять; **алж сөнөөх** убивать, истреблять, избивать; **довтлон сөнөөх** наносить поражение, разгромить; **дайсны онгоц сөнөөх** сбить вражеский самолёт; **сүйтгэн сөнөөх** истреблять, уничтожать; **таслан сөнөөх** уничтожать, ликвидировать; **хядан сөнөөх** избивать, истреблять; **эвдэж сөнөөх** разрушить, уничтожать; **ах дүүгээ сөнөөх** дайн братаубийственная война; **бүх нийтийг сөнөөх** хэрэгсэл средство массового уничтожения; **сумны сөнөөх** чадал убойная мощь артиллерийского огня; **сөнөөн**

**арилгах** истреблять, уничтожать; **дайсныг сөнөөн устгах** истреблять врагов; 2) гасить, тушить (пожар); **гал сөнөөх** тушить огонь, гасить пожар.

**СӨНӨСӨН** ᠰᠥᠨᠥᠰᠥᠨ потухший, бездействующий; мёртвый; **сөнөсөн галт уул** бездействующий, потухший вулкан.

**СӨНӨХ** ᠰᠥᠨᠥᠬᠡ 1. 1) гибнуть, уничтожаться, истребляться; перестать существовать; исчезнуть; **устан сөнөх** ликвидироваться, уничтожаться; **үхэж сөнөх** отмереть; **үхэж сөнөсөн үр** отмершие клетки (растения); **хохирч сөнөх** погибнуть; **цохигдон сөнөх** быть разбитым; **үнэн зөв хэрэг сөнөхгүй** правое дело не умрёт; **сөнөж бүхий капитализм** хуучир. умирающий капитализм; **сөнөж мөхөх** хорш. уничтожаться; перестать существовать; **дайн сөнөтүгэй!** долой войну!; 2) погаснуть; 2. **сөнөхүй**-г үз., **сөнөх заяатай / сөнөх үйлтэн** обречённый на гибель, обречённые; **капитализмын сөнөх нь зайлшгүй** хуучир. крах капитализма неизбежен.

**СӨНӨХҮЙ** ᠰᠥᠨᠥᠬᠦᠢ гибель, угасание, умирание, смерть; крах, крушение.

**СӨНЧ(ИН)** ᠰᠥᠨᠴᠢ тамада; **сөнч тавих** выбрать кого-л. тамадой; **авчин төвчийн зангаар, архичин сөнчийн зангаар** зүйр. охотник на облаве поступает так, как указывает руководитель, а пьющий вино – так, как указывает разливающий.

**СӨНЧИМ** ᠰᠥᠨᠴᠢᠮᠤ ург. мандра надрезанно-листная.

**СӨНӨЧИХӨХ** ᠰᠥᠨᠥᠭᠠᠳᠢᠬᠡᠬᠡ **сөнөх**-ийн нэгэнтээ.

**СӨӨВГӨР** ᠰᠥᠭᠦᠪᠭᠦᠷ короткие и жидкие (о волосах); **сөөвгөр үстэй охин** девочка с короткими и жидкими волосами.

**СӨӨВИЙЛГӨХ** ᠰᠥᠭᠦᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **сөөвийх**-ийн үйлдүүл.

**СӨӨВИЙХ** ᠰᠥᠭᠦᠪᠢᠶᠢᠬᠡ быть короткими и жидкими (о волосах).

**СӨӨГ I** ᠰᠥᠭᠡ 1. кустарник, куст; **бут сөөг** хорш. куст; кустарник; **сөөг ургасан** заросший кустарником; 2. кустарниковый; **сөөг ургамал** кустарниковое растение.

**СӨӨГ II: сөөг сөг** аялга. **сөг II**-ийг үз.

**СӨӨЛГӨХ** ᠰᠥᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ **сөөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨӨЛЖИЙХ** ᠰᠥᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠬᠡ **сөөлжих**-ийн үйлдүүл.

**СӨӨЛЖИЛДӨХ** ᠰᠥᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠯᠳᠡᠬᠡ **сөөлжих**-ийн үйлдэлд.

**СӨӨЛЖИР** ᠰᠥᠭᠡᠯᠵᠢᠷ ном. аномалия; **сөөлжүү**-г үз.

**СӨӨЛЖИРТӨХ** ᠰᠥᠭᠡᠯᠵᠢᠷᠲᠡᠬᠡ перекашиваться. **СӨӨЛЖИХ** ᠰᠥᠭᠡᠯᠵᠢᠬᠡ 1) перекашиваться; 2) уклоняться от прямой линии; 3) склоняться.

**СӨӨЛЖҮҮ** ᠰᠥᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠭᠦ 1. наискось; вкось; диагональ; **сөөлжүү тавих / сөөлжүү байрлуулах** расположить наискось; **сөөлжүү шугам** диагональ; 2. 1) косой, кривой,

перекошенный; диагональный; 2) шилж. противоречивый.

**СӨӨЛЖҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠵᠢᠰᠢᠬᠤ **сөөлжих**-ийн үйлдүүл., перекашивать, ставить, устанавливать что-л. наискось, вразбивку; **сөөлжүүлэн бичих** писать наискось.

**СӨӨЛЖЧИХӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **сөөлжих**-ийн нэгэнтээ.

**СӨӨМ** ᠰᠡᠭᠡᠮᠤ пядь; **мухар сөөм** короткая, малая пядь (расстояние между раздвинутыми большим и указательным пальцами с подогнутыми двумя суставами); **сөөм газар ч өгөхгүй** ни пяди земли не отдать.

**СӨӨМЛӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠮᠯᠡᠬᠡ измерять пядью.

**СӨӨМЛӨЧИХӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠮᠯᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **сөөмлөх**-ийн нэгэнтээ.

**СӨӨМЛҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠡᠮᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сөөмлөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨӨМӨГ** ᠰᠡᠭᠡᠮᠥᠭᠡ хуучир. сапоги.

**СӨӨНГӨ** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡ **1.** хриплый, сиплый; осипший (о горле); **сөөнгө дуу / сөөнгө хоолой** сиплый голос, хрипый голос; **сөөнгө дуугаар ярих / сөөнгө хоолойгоор ярих** говорить хрипло, говорить хриплым голосом; **сөөнгө хоолойтой** с хриплым голосом; **2.** хрипло, сипло.

**СӨӨНГӨВТӨР** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠪᠲᠦᠷ **1.** хрипловатый; **2.** хрипловато.

**СӨӨНГӨДӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠳᠡᠬᠡ быть хриплым, сиплым.

**СӨӨНГӨДҮҮ** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠳᠦᠭᠦ **сөөнгөхөн**-г үз.

**СӨӨНГӨДҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сөөнгөдөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨӨНГӨРӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠷᠥᠬᠡ хрипеть, сипеть.

**СӨӨНГӨТӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠲᠡᠬᠡ **1)** становиться хриплым, сиплым; **2)** говорить хриплым, сиплым голосом.

**СӨӨНГӨТҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сөөнгөтөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨӨНГӨТЧИХӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠲᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **сөөнгөтөх**-ийн нэгэнтээ.

**СӨӨНГӨХӨН** ᠰᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠨ **сөөнгө**-ийн багас., довольно хрипый, хрипловатый, сипловатый.

**СӨӨРГӨЛӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **1)** идти против чего-л.; **2)** шилж. быть непокорным, перечить, противодействовать.

**СӨӨРГӨӨ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠭᠡ назад, обратно; вспять; **өөдөө сөөргөө явах** ходить взад и вперёд, туда-сюда, вверх и вниз.

**СӨӨРӨГ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠥᠭᠡ **1)** назад, обратно, вспять; против, навстречу; **сөөрөг нь** возврат чего-н.; **сөөрөг нь өгөх** вернуть назад что-нибудь; **2)** наоборот; **үг сөөрөг нь унших** прочесть слово наоборот.

**СӨӨСГӨР** ᠰᠡᠭᠡᠰᠡᠭᠦᠷ хохлатый, взъерошенный.

**СӨӨСГИЙ** ᠰᠡᠭᠡᠰᠡᠭᠢᠶᠢ чуб.

**СӨӨТГӨР** ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷ яриа. **сөөсгөр**-ийг үз.

**СӨӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠬᠡ **1.** **1)** хрипеть; **салхинд цохиулж хоолой сөөх** охрипнуть от простуды; **миний хоолой сөөв** я охрип; **2)** хуучир. хулить, порицать, бранить; **2. сөөхүй**-г үз., **хоолойгоо сөөтөл дуулах** петь до хрипоты; **хоолойгоо сөөтөл хашгирав** кричал до хрипоты в горле; докричался до хрипоты.

**СӨӨХҮЙ** ᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠦᠢ хрипота.

**СӨӨХИЙ** ᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠢᠶᠢ : **сөөхий** гутал пимы; унты; детские сапоги из шкуры животных.

**СӨӨЧИХӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **сөөх**-ийн нэгэнтээ.

**СӨР** ᠰᠡᠭᠡᠷ **1)** подпорка, подставка (напр. для цветов); **цэцгийн сөр** подпорка для цветов; **сөрд сөрлөх** ставить на подставку; **2)** навес (для сена); **3)** зарод, скирд, стог (сена).

**СӨРГӨГДӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **сөргөх**-ийн үйлдэгд., быть отогнанным.

**СӨРГӨЛДӨӨН** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠡᠭᠡᠨ конфронтация, противоборство; противостояние.

**СӨРГӨЛДӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **1.** **сөргөх**-ийн үйлдэлд.; **2)** идти друг против друга; действовать друг против друга; **2. сөргөлдөхүй**-г үз.

**СӨРГӨЛДӨХҮЙ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡᠬᠦᠢ конфронтация.

**СӨРГӨЛЦӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ **сөргөх**-ийн үйлдэлц.

**СӨРГӨӨЛГӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ **сөргөөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨРГӨӨЛДӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **1)** **сөргөөх**-ийн үйлдэлд.; **2)** **сөргөлдөх**-ийг үз.

**СӨРГӨӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **сөргөх**-ийн үйлдүүл., производить движение против направления чего-л.; **үс сөргөөх** гладить против шерсти.

**СӨРГӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠬᠡ **сөрөх**-ийн үйлдүүл., **1)** прогонять; **2)** противиться, противодействовать; сопротивляться; выражать протест; **үг сөргөх** прекословить; **ахмад хүнийг сөргөх** перечить старшим; **3)** взъерошить (волосы), всклокочить, ошетинить (шерсть).

**СӨРГӨЦӨЛДӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠴᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **сөргөцөх**-ийн үйлдэлд., противиться, действовать друг против друга.

**СӨРГӨЦӨЛДҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠴᠡᠯᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сөргөцөлдөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨРГӨЦӨХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠴᠡᠬᠡ противиться, действовать наперекор.

**СӨРГҮҮ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠦᠭᠦ **1)** что-либо противодействующее; действующий наперекор; мятежный, поступающий наперекор, непокорный; **сөргүү ажиллах** противиться; **2)** извилистый, непрямой (о стволе дерева); **взъерошенный** (о волосах), **всклоченный** (о шерсти); **сөргүү үс** взъерошенные волосы; **3)** упрямый, капризный; **сөргүү зантай** упрямый, капризный.

**СӨРГҮҮДЭХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ противодействовать, действовать наперекор.

**СӨРГҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сөргөх**-ийн үйлдүүл., **сөргүүлэн тавих** противополжить, противопоставлять.

**СӨРГҮҮХЭН** ᠰᠥᠷᠭᠦᠭᠦᠬᠡᠨ **сөргүү**-н багас.

**СӨРДГӨР** ᠰᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠷ выпяченный, надутый

(напр. о губах).

**СӨРЛӨГ** ᠰᠥᠷᠯᠡᠭ борьба (спортивная); состязание; **сөрлөг орхих** хуучир. Делать засеку, устраивать защиту от неприятельских выстрелов из срубленных деревьев, обращённых ветвями к противнику; **сөрлөгийн талбай** стадион.

**СӨРЛӨХ** ᠰᠥᠷᠯᠡᠬᠡ ставить подпорку (для цветов, деревьев); класть на подставки.

**СӨРЛҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сөрлөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨРӨГ** ᠰᠥᠷᠥᠭ **1.** отрицательный; негативный; контр; **сөрөг давшилт** контрнаступление; **сөрөг дайралт** контратака; **сөрөг дүн** отрицательные результаты; **сөрөг тагнуулын газар** контрразведка; **сөрөг тоо** отрицательное число; **сөрөг туйл** отрицательный полюс; **сөрөг тэмцэл** противоборство; **сөрөг үг хэлэх** подать реплику; **сөрөг үзэгдэл** негативные явления; **наран сөрөг харах** смотреть на солнце, на свет; **сөрөг хүчин** а) альтернатива; б) оппозиция; **сөрөг цохилт** контрудар; **сөрөг цэнэг** отрицательный заряд; **2.** против, навстречу, назад.

**СӨРӨЛ** ᠰᠥᠷᠥᠯ сопротивление, противодействие.

**СӨРӨЛТ** ᠰᠥᠷᠥᠯᠲᠦ **сөрөл**-ийг үз.

**СӨРӨХ** ᠰᠥᠷᠥᠬᠡ **1)** идти, плыть против направления, течения чего-л.; **салхи сөрөх** идти против ветра; **дуть в лицо** (о ветре); **урсгал сөрж сэлэх** плыть против течения; **үүл сөрнө** облака идут навстречу, против ветра; **2)** становиться дыбом, взъерошивать (о волосах); **зэтэр сөрөх** появление заусеницы; **гарын арьс сөрчихлөө** появились заусеницы на пальцах; **3)** поступать наперекор, противиться, противодействовать; **сопротивляться**; **ахмад хүний үгийг бүү сөр** не прекословь старшим; **үг сөрвөл хэрүүл, үүл сөрвөл бороо** зүйр. если противоречить кому-л. то будет ссора, если туча идёт против ветра, то будет буря; **сөрөн зогсох** противостоять.

**СӨРС I** ᠰᠥᠷᠰᠢ упрямый; **сөрс хүн** упрямец.

**СӨРС II** ᠰᠥᠷᠰᠢ амьт. детёныш хорька.

**СӨРҮҮ** ᠰᠥᠷᠦᠭᠦ **1)** противный; встречный; **сөрүү салхи** встречный ветер; **2)** упрямый; **бодтой баримтыг айхтар сөрүү байдаг юм** гэдэг а факты, как говорят, упряма вещь.

**СӨРҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сөрөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨРЦГӨӨХ** ᠰᠥᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ идти против направления, течения чего-л. (о многих).

**СӨРЧ** ᠰᠥᠷᠴᠢ неприличный, упрямый.

**СӨРЧИХӨХ** ᠰᠥᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **сөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**СӨС(ӨН)** ᠰᠥᠰᠡ **1)** жёлчь; **2)** шилж. смелость; **сөс их** смелость, дерзость; отвага; **зүрх сөс ихтэй** храбрый; **сөс хэмхрэх** ужаснуться, перепугаться; **цөс**-ийг үз.

**СӨСНИЙ** ᠰᠥᠰᠢᠨᠢ **сөс(н)**-ий харьяал., жёлчный; **сөсний гэр** жёлчный пузырь; **цөсний**-г үз.

**СӨХ** ᠰᠥᠬᠡ сугроб, наст, замёрзшая поверхность снега.

**СӨХЛӨГ** ᠰᠥᠬᠡᠯᠡᠭ поднимание, приподнимание.

**СӨХМӨЛ** ᠰᠥᠬᠡᠮᠥᠯ поднятый, приподнятый; **сөхмөл хөшиг** приподнятый занавес; † **сөхмөл цэцэг** чашечка, цветочек на верхушке шлема.

**СӨХӨВЧИТ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠪᠴᠢᠲᠦ : **сөхөвчит малгай** треух.

**СӨХӨГДӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠳᠡᠬᠡ **сөхөх**-ийн үйлдэгд., **1)** подниматься, приподниматься; открываться, отворачиваться, откидываться; раскрываться, раздвигаться; **дээлийн хормой сөхөгдөв** отвернулась пола дэли; **хөшиг сөхөгдөв** занавес поднялся; **сөхөгддөг цонх** открывающееся окно; **2)** быть возбуждённым (о деле); **хэрэг сөхөгдөнө** дело будет возбуждено.

**СӨХӨГНӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠢᠨᠬᠡ подхалимствовать.

**СӨХӨЛЗӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠯᠵᠡᠬᠡ подхалимничать, подлизываться.

**СӨХӨЛЦӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠯᠴᠡᠬᠡ **сөхөх**-ийн үйлдэлц.

**СӨХӨӨ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡ **сэхээ**-г үз.

**СӨХӨӨЛ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯ опровержение.

**СӨХӨӨЛГӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ **сөхөөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨХӨӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ опровергать; хулить, порицать, делать выговор, бранить, проклинать, ругать; **сөхөөшгүй баримт** неопровержимый довод.

**СӨХӨРГӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠭᠡᠬᠡ **сөхрүүлэх**-ийг үз.

**СӨХӨРЦГӨӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ приседать, присаживаться (о многих).

**СӨХӨРЧИХӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **сөхрөх**-ийн нэгэнтээ.

**СӨХӨХ** ᠰᠥᠬᠡᠬᠡ **1)** приподнимать, поднимать (занавеску, полог); приоткрывать, откидывать, отворачивать; заворачивать (рукава назад); задирать кверху, поднимать (поль); **авдар сөхөх** приоткрыть сундук; **сөхдөггүй авдарт сэмлэдэггүй торго** оньс. в сундуке, который не открывался, обнаружили шёлк, который не распускался; **будан сөхөв** туман рассеялся; **малгай сөхөх** поднимать наушники (у шапки); отворачивать околыш, поля (монгольской шапки); **өрх сөхөх** приподнять войлок, прикрывающий дымовое отверстие; **сүүлээ сөхөх а)** задрать хвост; б) шилж. задрать нос, возгордиться; **төгөлдөр хуурын таг сөхөх** поднять крышку рояля; **үүд сөхөх** поднять войлочную дверь (у юрты); приподнимать дверной занавес; **үүл сөхнө** тучи поднимутся выше и рассеются; **хамар сөхөх** шилж. задрать нос, возгордиться; **хаяа сөхөх** приподнимать нижнюю часть кошмы у стены юрты; **хормой сөхөх** поднимать подол; **хөшиг сөхөх** приподнимать занавес; **сөхөх товч** пуговица

позади платья (для пристегивания подола); **сөхдөг зах** отложной воротник; **сөхдөг суудал** откидное сидение; **мууг нь сөхөж, муухайг нь хэлэх** зүйр. за живое задеть; **номоо сөхөж үзэх** заглядывать в книгу; **хуудас сөхөж үзэх** перелистывать; **үзсэн зүйлээ сөхөж харах** пересмотреть пройденный материал; 2) шилж. возбуждать; **хэрэг сөхөх** возбудить дело.

**СӨХРӨХ** <sup>ᠰᠥᠬᠦᠷᠦᠬᠦ</sup> приседать, присаживаться; **айж сөхрөх** присесть от страха; **өвдөг дээрээ сөхрөх** становиться на колени; **сөхөрч унатлаа ажиллах** работать до упаду.

**СӨХРҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠥᠬᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ</sup> **сөхрөх**-ийн үйлдүүл., ставить кого-л. на колени.

**СӨХҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠥᠬᠦᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ</sup> **сөхөх**-ийн үйлдүүл.

**СӨХҮҮР** <sup>ᠰᠥᠬᠦᠬᠦᠭᠦᠷ</sup> козырёк, наушники у шапки; † **сөхүүр үүд** занавес у дверей (для защиты от ветра), откидные войлочные завесы у дверей монгольской юрты.

**СӨХЧИХӨХ** <sup>ᠰᠥᠬᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> **сөхөх**-ийн нэгэнтээ.

**СПАРТАКИАД** <sup>ᠰᠢᠫᠢᠷᠲᠠᠬᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤ</sup> спартакиада; **бүх ард түмний спартакиад** всенародная спартакиада.

**СПИРТ** <sup>ᠰᠢᠫᠢᠷᠲᠤ</sup> спирт; **модны спирт** древесный спирт; **найруулсан спирт** разбавленный спирт; **цэвэр спирт** чистый спирт; **спирт шингэх** проспиртоваться; **спирт шингээх** проспиртовать; **спиртээр** арчих обтереть спиртом.

**СПИРТИЙН** <sup>ᠰᠢᠫᠢᠷᠲᠤ</sup> **спирт**-ийн харьяал., спиртной; **спиртийн дэн** спиртовка; **спиртийн үйлдвэр** спиртной завод; **спиртийн үнэр** спиртной запах.

**СПИРТЛЭГ** <sup>ᠰᠢᠫᠢᠷᠲᠤ</sup> спиртовой.

**СПИРТТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠫᠢᠷᠲᠤ</sup> спиртной; **спирттэй** унд спиртные напитки.

**СПОРТ** <sup>ᠰᠢᠫᠢᠷᠲᠤ</sup> 1. спорт; **усан спорт** водный спорт; **спортын мастер** мастер спорта; 2. спортивный; **спорт тоглоом** спортивные игры; **биеийн тамир**-ыг үз.

**СТАДИОН** <sup>ᠰᠤᠳᠢᠶ᠋ᠠᠨ</sup> стадион; **цэнгэлдэх хүрээлэн**-г үз.

**СТАНДАРТ** <sup>ᠰᠤᠨᠳᠠᠷᠲᠤ</sup> 1. стандарт; 2. стандартный.

**СТАНДАРТЧИЛАЛ** <sup>ᠰᠤᠨᠳᠠᠷᠲᠤᠴᠢᠯᠠᠯ</sup> стандартизация.

**СТАНДАРТЧИЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠳᠠᠷᠲᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ</sup> стандартизировать.

**СТАНДАРТЧИЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠳᠠᠷᠲᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **стандартчилах**-ын үйлдүүл.

**СТАНЦ** <sup>ᠰᠤᠨᠳᠤ</sup> станция; **автомат телефон станц** автоматическая телефонная станция (АТС); **машин тракторын станц** машинно-тракторная станция; **өвс хадах станц** сенокосная станция; **цахилгаан станц** электрическая станция; **станцын дарга** начальник станции.

**СТЕРЛИНГ** <sup>ᠰᠡᠷᠯᠢᠩᠭᠡ</sup> стерлинг.

**СТЕРЛИНГИЙН** <sup>ᠰᠡᠷᠯᠢᠩᠭᠡ</sup> **стерлинг**-ийн харьяал., стерлинговый; **стерлингийн паунд** фунт стерлингов.

**СТРАТЕГ** <sup>ᠰᠢᠷᠠᠲᠡᠭ</sup> 1. стратегия; 2. стратегический.

**СТРАТЕГЧ** <sup>ᠰᠢᠷᠠᠲᠡᠭᠴᠢ</sup> стратег.

**СУБАВАДИ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠪᠠᠳᠢ</sup> са., шашин. Субавади; **субавади орон** рай Субавади.

**СУБАШИД** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠰᠢᠳᠢ</sup> са. Субашид; **субашид шастир** шастра Субашид.

**СУВ I** <sup>ᠰᠤᠪ</sup> "су"-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным "су"); **сув сулхан** совершенно слабый.

**СУВ II 1.** амьт. выдра; **сув халиу** хорш. выдра; 2. выдровый; **сув хивс** выдровый ковёр.

**СУВААНГУУ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠠᠨᠭᠤᠭᠤ</sup> длинный, вытянувшийся, продолговатый, овальный.

**СУВАГ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠭ</sup> 1) канава; **сухое русло, овраг, балка; ров; уулын суваг** русло горного потока; **суваг татах** прорыть канаву; **суваг шуудуу** хорш. канава; 2) канал; **услах суваг** оросительный канал; **суваг зам** канал, проток; **ус сувагт цутган урсав** вода влилась в канал; 3) анаг. канал; жёлоб; **булчирхайн суваг** канал железы.

**СУВАГЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠭᠯᠠᠬᠤ</sup> 1) прорыть канаву; 2) построить канал.

**СУВАГЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **суваглах**-ын үйлдүүл.

**СУВАДИ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠳᠢ</sup> са., зурх. начало ветра (название четырнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**СУВАЙ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠶᠢ</sup> 1) яловый, нестельный (о скоте); **сувай үнээ** яловая корова; **сувай хонь** яловая овца; 2) бездетный (о человеке); **эхнэр төрөлхөөс сувай билээ** жена была бесплодной от природы; **сувай эм** хараал. бесплодная смоковница; 3) неикряный (о рыбе); **сувай загас** неикряная рыба.

**СУВАЙЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤ</sup> отделять животных, не имеющих приплода.

**СУВАЙРАЛ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠶᠢᠷᠠᠯ</sup> яловость.

**СУВАЙРАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤ</sup> быть яловой, яловеть; прийти в состояние бесплодия, утратить способность деторождения.

**СУВАЙРУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠶᠢᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **сувайрах**-ын үйлдүүл., привести в состояние бесплодия, обесплодить, вызвать потерю способности к деторождению, стерилизовать.

**СУВАЙРЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **сувайрах**-ын нэгэнтээ.

**СУВАЙХ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠶᠢᠬᠡ</sup> вытягиваться, становиться овальным, продолговатым.

**СУВАРГА(Н)** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠷᠭᠠ</sup> 1. 1) шашин. субурган, надгробная пирамида; ступа (священное сооружение ступа, чайтъя, в которое закладывают священные книги, благовонные травы и т.д.); 2) пирамида; 2.

пирамидальный; **суварган цэнхэр уулс** яруу. пирамидальные синие горы.

**СУВАРГАЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ</sup> 1) ставить субурган; 2) положить в субурган.

**СУВАРГАЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠠᠷᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup>

суваргалах-ын нэгэнтээ.

**СУВГААН** <sup>ᠰᠤᠪᠭᠠᠨ</sup> продолговатый, овальный; **сувгаан царай** продолговатое лицо.

**СУВД(АН)** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠨ</sup> 1. жемчуг, жемчужина; перл; **мөхлөг сувд** зернистый жемчуг; жемчужное зёрнышко; **нүхлээгүй сувд** шилж. девственница; **сул асгасан сувд шиг** как рассыпанные жемчуга (об овцах, находящихся на пастбище); **хуурамч сувд** имитация жемчуга; **үг мэдэхгүй хүнд хэлсэн үг, үнсэнд хаясан сувд хоёр адил** зүйр. слово, сказанное дураку подобно иголке потерянной в сене (үгчил. слово, сказанное дураку, подобно жемчужине, потерянной в золе); **эрээд олддоггүй эрдэнэ, сураад олддоггүй сувд** зүйр. днём с огнём не найдёшь (үгчил. драгоценность, которую ищешь, не сыщешь, жемчуг, который спрашиваешь у других, тоже не найдёшь); **сувд хэлхүүлэх** шилж., ном. Взять наложницей (үгчил. велеть нанизывать жемчуг); **сувд эрэгч** искатель жемчуга; 2. жемчужный; **сувдан даруулга** женские жемчужные украшения для косы; **сувдан дусал** эрхэм., яруу. слёзы, серебристые слезинки (үгчил. жемчужные капли); **сувдан зүүлт** жемчужное ожерелье; жемчужная подвеска; **сувдан чулуу** жемчужный камень; **сувдан ээмэг** жемчужные серьги; † **сувд гургуул** шувуу. цесарка.

**СУВДАГ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠭ</sup> корыстолюбивый, жадный, слишком падкий на что-л.; **мөнгөнд сувдаг** жадный на деньги.

**СУВДАГЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠭᠯᠠᠬᠤ</sup> проявлять корыстолюбие, жадничать.

**СУВДАГЛАЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup>

сувдаглах-ын нэгэнтээ.

**СУВДАГЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> сувдаглах-ийн үйлдүүл.

**СУВДАГРАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠭᠷᠠᠬᠤ</sup> сувдаглах-ыг үз.

**СУВДАГРАХАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠭᠷᠠᠬᠠᠬᠤ</sup> БЫТЬ корыстолюбивым, жадничать.

**СУВДАРХУУ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠮᠤ</sup> подобный жемчугу, напоминающий жемчуг своим видом, блеском, оттенком.

**СУВДЛАГ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠯᠠᠭ</sup> сувдлинг-ийг үз.

**СУВДЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠯᠠᠬᠤ</sup> 1. образовываться (о гнойничках при оспе); 2. образование гнойничков (при оспе).

**СУВДЛИГ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠯᠢᠭ</sup> : **сувдлинг мод** ург. гаультерия (дерево); **сувдлинг цэцэг** ург. четочник, спирея Тунберга; **сувдлинг цахирма цэцэг** ург. душистый цветок багрового цвета.

**СУВДЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠳᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> сувдлах-ын үйлдүүл.

**СУВИЛАГДАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ</sup> **сувилах**-ын үйлдэгд., быть под наблюдением, под присмотром, пользоваться заботами, уходом.

**СУВИЛАГЧ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠠᠭᠴᠢ</sup> 1) медицинская сестра; санитар; няня; 2) опекун.

**СУВИЛАЛ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠠᠯ</sup> 1) уход; **сайн сувилал хэрэгтэй** нужен хороший уход; **сувилалд явах бичиг** путёвка в санаторий; **сувиллын газар** санаторий; хуучир. лечебница; **рашаан сувиллын дэглэм** санаторно-курортный режим; **сувиллын хоол** диета; **сувиллын хоолны гуанз** диетическая столовая; 2) приют для немощных.

**СУВИЛАЛТ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠠᠯᠲᠤ</sup> сувилал-ыг үз.

**СУВИЛАЛЦАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ</sup> сувилах-ын үйлдэлц.

**СУВИЛАМЖ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠠᠮᠵᠢ</sup> уход.

**СУВИЛАХ I** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠠᠬᠤ I</sup> 1. ухаживать, нянчить, присматривать; опекать, иметь на попечении; заботиться; **асран сувилах / өргөж сувилах** хорш. ухаживать; **бие сувилах газар** лечебные учреждения, санаторий; **нялхсыг асран сувилах** ухаживать за маленькими детьми; **нялхсыг сувилах газар** детские ясли; **өвчтөнийг сувилах** ухаживать за больным; **хүүхэд сувилах эхнэр няня; эмчлэн сувилах** лечить; **эх нялхсыг сувилах газар** учреждение по охране материнства и младенчества; 2. **сувилахуй**-г үз.

**СУВИЛАХ II** хуучир. СИЛЬНО ВЫСЫПАТЬ (об оспе); **бяцхан зэрэг сувилах** хуучир. переболеть корью; **высыпать** (о мелкой сыпи оспы); **их зэрэг сувилах** хуучир. болеть оспой.

**СУВИЛАХУЙ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> уход.

**СУВИЛГАА** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠭᠠᠭᠠ</sup> ᠑ присмотр, уход; опека.

**СУВИЛЛАГАА** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠯᠠᠭᠠᠭᠠ</sup> ᠑ сувилгаа-г үз.

**СУВИЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> 1) **сувилах**-ын үйлдүүл., велеть присматривать, предоставить уход, поручить уход за кем-л.; **бие амран сувилуулах** предоставить, обеспечить санаторное лечение; **рашаан эмнэлэгт сувилуулагч** курортник; 2) находиться под присмотром, на попечении.

**СУВИЛЦГААХ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠴᠭᠠᠬᠤ</sup> ухаживать, нянчить, присматривать, заботиться (о многих).

**СУВИЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> сувилах-ын нэгэнтээ.

**СУВИХ** <sup>ᠰᠤᠪᠢᠬᠤ</sup> растянуть, прокатать (железо); **сувимал утас** проволока.

**СУВРАА I** <sup>ᠰᠤᠪᠦᠷᠠᠠ I</sup> ᠑ **цувраа**-г үз.

**СУВРАА II** түүх. именной список.

**СУВС I** <sup>ᠰᠤᠪᠦᠰᠢ I</sup> 1. безвкусный; слабый (о напитке); **сувс архи** слабая молочная водка; **сувс жимсний архи** слабое вино; 2. остатки слабой молочной водки.

**СУВС II** бусинка, бусы, бисер.

**СУВСРАХ** <sup>ᠰᠤᠪᠰᠢᠷᠠᠬᠤ</sup> становиться безвкусным, слабым (о напитке).

**СУВЬДАГ** <sup>ᠰᠤᠪᠦᠳᠠᠭ</sup> **сувдаг**-ийг үз.

**СУГА(Н) I** <sup>ᠰᠤᠭᠠ</sup> 1) бие зүй. подмышечная впадина, подмышка; **суганд хавчуулах** а) сунуть под мышку; нести под мышкой; б) шилж. быть под крылышком; **нүүхэд бүл мөхөсдөх тул ойр хавь явж, үрээ даага унаж, хонь сааль сааж, Болдын суганд хавчуулж явдаг залуу чадамгай хэдэн лам хар хүмүүсийг авчирч...** при перекочевке нехватало людей, поэтому позвали несколько молодых и сильных лам и простолоудинов, живших поблизости и зависевших от Болда, так как они пользовались конями из хозяйского табуна и доили его овец и коз; **сугандаа хавчуулах** нести под мышкой; 2) часть одежды, приходящаяся на подмышку; **дээлийн суга** подмышник в д/ли; **дээлийн суга ханзрав** подмышник в д/ли лопнул; **суганы язгуур** выемка для рукавов; 3) подмышечная впадина (у зверя); 4) впадина (горы); подножие; **Хэнтэй нурууны баруун суга** западные отроги Хентея; **толгойн сугад** у подножия пригорка; 5) борт; **суман онгоцны суга** борт, закраина судна; **† суга таяг** костыль; **суга хаалга** калитка; **цэцэрлэгийн суга хаалга** садовая калитка.

**СУГА II** хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица для выражения резкого движения при выхватывании чего-л.); **суга өсөх** перерастать; **суга татах** выдернуть, выхватить, вытащить, вытянуть, вырвать; **суга үсрэх** выпадать, вываливаться; **суга цохих** выбить, вышибить.

**СУГАВАДИ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠪᠠᠳᠢ</sup> са. Сугавади; **сугавадийн орон** рай Сугавади.

**СУГАВЧИ I** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠪᠴᠢ</sup> хуучир. часть панциря под мышками.

**СУГАВЧИ II** своеобразный шашлык из ПЕЧЕНИ (поджаренная на угольках в собственном соку печёнка очищается от приставших угольков, нарезается и, обернутая нутряным жиром, жарится на вертеле); **шорд хатгасан сугавч шиг** словно шашлык, нанизанный на вертел.

**СУГАВЧИЛЦГААХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠬᠤ</sup> нести, держать под мышкой, брать под мышку (о многих).

**СУГАВЧИЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **сугавчлах**-ын нэгэнтээ.

**СУГАВЧЛАХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬᠤ</sup> нести, держать под мышкой; брать под мышку; **бичгийн саваа сугавчилж явах** нести портфель под мышкой.

**СУГАВЧЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠪᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **сугавчлах**-ын үйлдүүл.

**СУГАД** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠳᠤ</sup> довольно-таки, изрядно; **ихээхэн сугад** изрядно велик; **эрүүл сугад** довольно здоров.

**СУГАДАЛДАХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠳᠠᠯᠳᠠᠬᠤ</sup> **сугадах**-ын үйлдэлд., брать друг друга под руку.

**СУГАДАЛЦАХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠳᠠᠯᠴᠠᠬᠤ</sup> **сугадах**-ын үйлдэлд., ходить взявшись под руку; **хүнтэй сугадалцан явах** идти с кем-либо под руку.

**СУГАДАХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠳᠠᠬᠤ</sup> 1) брать под мышку; **сугадан өндийлгөх** взять под мышку и приподнять; 2) брать под руку; **сугадаад явах** идти, взяв кого-л. под руку.

**СУГАДУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠳᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **сугадах**-ын үйлдүүл., разрешить взять под руку.

**СУГАДЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **сугадах**-ын нэгэнтээ.

**СУГАЙ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠶᠢ</sup> возглас уговора яка-сарлычки.

**СУГАЙЛАХ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤ</sup> подзывать сарлыка (як).

**СУГАЛАА(Н)** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠯᠠᠠ</sup> 1) жребий; **сугалаа сугалах / сугалаа татах** тянуть жребий; вытянуть билет в лотерею; 2) розыгрыш; тираж; лотерея; **хонжворт сугалаа** лотерея с выигрышами; **хонжворын сугалаа** тираж выигрышей; **улсын зээллэгийн ээлжит сугалаа** очередной тираж государственного займа; **сугалаа гаргах** производить розыгрыш; устраивать лотерею; **сугалаанд үзэг хожих** выиграть в лотерею ручку.

**СУГАЛААНЫ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠯᠠᠠᠨᠢ</sup> ᠖ **сугалаа(н)**-ы харьяал., лотерейный; **сугалааны билет** лотерейный билет.

**СУГАЛАХ I** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠯᠠᠬᠤ</sup> 1) выдёргивать, вытаскивать, вытащить, извлечь, выудить, вырывать; **гутлаа сугалж хаях** сбрасывать с себя сапоги; **зүрхий нь сугалах** хуучир. вырвать сердце; **бусдын нөлөөнөөс сугалан авах** вырвать из-под чужого влияния; **сэлэм хуйнаас нь сугалах** обнажить шпагу; выхватить шашку из ножен; **татан сугалах** вытащить, вытянуть; извлечь; **тэвэр үл багтах модны үндсийг сугалж авав** вырвал дерево толщиною больше обхвата; **үндсийг сугалж таслах** выкорчевать корни; **хадаас сугалах** вытащить гвоздь; **хосы нь сугалах** хэлц. содрать шкуру (үгчил. вырвать кишку); **ам хэл сугалах шахах** үл.тааш. засыпать вопросами, расспросить обо всем (үгчил. чуть не вырвать язык); **шархнаас сум сугалан авах** извлечь пулю из раны; **шүд сугалах** рвать зуб; 2) выбирать; 3) разыграть (лотерею), устраивать тираж, розыгрыш (по займу); **хорин хонжвор сугалах болов** будут разыгрываться двадцать выигрышей; **сугалаа сугалах / шавга сугалах** тянуть жребий; 4) шилж. выманивать, брать обманом (напр. ворожбой); **2. сугалахуй**-ын үз.

**СУГАЛАХ II** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠯᠠᠬᠤ</sup> 2 **защить** (подмышки по шву); **дээл сугалах** защитить подмышки в д/ли.

**СУГАЛАХУЙ** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> выдёргивание, вытаскивание, вырывание; розыгрыш.

**СУГАЛДРАГА(Н)** <sup>ᠰᠤᠭᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠠ</sup> ᠓ **ХОДИТЬ** с вынутой из рукава рукой.

**СУГАЛДРАГАЛАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* **ВЫНУТЬ** руку из рукава д́ли.

**СУГАЛДРАГАЛУУЛАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **сугалдрагалах-ын** үйлдүүл.

**СУГАЛДРАГАЛЦГААХ** *ᠰᠤᠭᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* **ВЫНИМАТЬ** руки из рукавов д́ли (о многих).

**СУГАЛДРАГАЛЧИХАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠯᠳᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **сугалдрагалах-ын** нэгэнтээ.

**СУГАЛУУЛАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **сугалах I-ын** үйлдүүл.

**СУГАЛУУР** *ᠰᠤᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠷ* штопор, открывалка; цэрэг. **ВЫКОЛОТКА.**

**СУГАЛЦГААХ** *ᠰᠤᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* **выдёргивать, вытаскивать, вырывать** (о многих).

**СУГАЛЧИХАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **сугалах-ын** нэгэнтээ.

**СУГАНЫ** *ᠰᠤᠭᠠᠨᠢ* **суга(н) I-ы** харьяал., подмышечный; **суганы булчирхай цочих** воспаление подмышечных лимфатических узлов; **суганы хонхор** подмышечная впадина.

**СУГАР** *ᠰᠤᠭᠠᠷ* са. 1) пятница; 2) од.орон. Венера (“С” прописное).

**СУГАРАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠷᠠᠬᠤ* 1) ускользать, выскальзывать; вырываться; выдернуться; **бөглөө сугарах** откупориться; **эргэлдэн сугарах** выкручиваться; **булчингаа сугаргал ажиллах** работать не покладая рук (үгчил. работать до разрыва мышц); **өвөр дотроос сугарч унажээ** выпал из кармана, из пазухи д́ли; 2) шилж. отделяться.

**СУГАРДАГ** *ᠰᠤᠭᠠᠷᠳᠠᠭ* 1) выдвижной; **сугардаг хайрцагтай шүүгээ** шкаф с выдвижными ящиками; 2) **сугархай-г** үз.

**СУГАРУУЛАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сугарах-ын** үйлдүүл.

**СУГАРХАЙ** *ᠰᠤᠭᠠᠷᠬᠠᠢ* легко выпадающий, вываливающийся, легко выхватываемый.

**СУГАРЧИХАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **сугарах-ын** нэгэнтээ.

**СУГАС I** *ᠰᠤᠭᠠᠰᠢ* : **сугас боорцог** пирожки, ватрушки.

**СУГАС II: мөнгөн сугас** загас. сорога (рыба).

**СУГАЦАЛДАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠴᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* яриа. **сугадалцах-ыг** үз.

**СУГАЧИХ** *ᠰᠤᠭᠠᠴᠢᠬᠤ* 1) **сугалах-ын** олонтаа., вытаскивать, вырывать неоднократно; 2) **сугарах-ын** нэгэнтээ.

**СУГАЧУУЛАХ** *ᠰᠤᠭᠠᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сугачих-ийн** үйлдүүл.

**СУГВАА** *ᠰᠤᠭᠦᠠᠭᠠ* ург. смолёвка клейкая, ползучая; хлопушка.

**СУГДАЙХ** *ᠰᠤᠭᠳᠠᠢᠬᠤ* **быть** высоким и тонким.

**СУГДАЛСАН** *ᠰᠤᠭᠳᠠᠯᠰᠠᠨ* высокий и тонкий (о дереве); стройный.

**СУГДГАР** *ᠰᠤᠭᠳᠠᠭᠠᠷ* стройный (о дереве).

**СУГДЛАХ** *ᠰᠤᠭᠳᠠᠯᠠᠬᠤ* становится стройным (о дереве).

**СУГЛИХ** *ᠰᠤᠭᠯᠢᠬᠤ* **заткнуть** за пояс, пристегнуть к поясу.

**СУГСАЛЗАХ** *ᠰᠤᠭᠰᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **быть** стройным.

**СУГСАРЧИХАХ** *ᠰᠤᠭᠰᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **сугсрах-ын** нэгэнтээ.

**СУГСРАХ** *ᠰᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ* **трясти, делать** искусственное дыхание; встряхивать.

**СУГСРУУЛАХ** *ᠰᠤᠭᠰᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **сугсрах-ын** үйлдүүл.

**СУГУА** *ᠰᠤᠭᠦᠠ* **сугваа-г** үз.

**СУГШИРАХ** *ᠰᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ* **всхлипывать;**

**сугширан ухилах** всхлипывать.

**СУД** *ᠰᠤᠳᠤ* ург. кровохлёбка лекарственная.

**СУДАА** *ᠰᠤᠳᠠᠠ* **1)** жёлоб, линия, расселина в земле, черта; **2)** шаши. равнодушие, спокойствие, нечувствительность.

**СУДАГ** *ᠰᠤᠳᠠᠭ* **лог, ложбина, балка, промоина; нарийн судаг** ложбина; **үерийн судаг** промоина от половодья.

**СУДАГЛАХ** *ᠰᠤᠳᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* **протачивать.**

**СУДАЙ** *ᠰᠤᠳᠠᠢ* **ключица** (у коровы), подшейная отвислая кожа (у быков).

**СУДАЛ** *ᠰᠤᠳᠠᠯ* **1)** кровеносная артерия; **судас-ыг** үз., **2)** нерв; **бөөрийн судал** мочеточник; **мэдрэлийн цагаан судал** нерв; **мэдрэлийн цагаан судал нь төрөхөөс эхлэн гарч, хүний хамаг биеэр тархдаг** нервные жилы начинаются в спинном мозге и расходятся по всему человеческому телу; **хий судал** нерв; **хий судлын өвчтөн** психически больные; **3)** жила, прожилок; **алтны судал** золотоносная жила; **навчны судал** жилки листьев; **улаан судалтай гантиг** мрамор с красными жилками; **хүдэрт судал** рудоносная жила; **чулууны судал** жила, прожилок в камне; **судал гаргах цүүц** тусг. крейцмейсель; **4)** полоса, полоска; **товгор судал** рубчик; **судалтай бөс** материал в полоску; **5)** черта, линия, расселина в земле; **6)** борт, боковая стенка судна; **7)** слой (напр. у дерева); **газрын усан судал** водоносный слой земли; **† ухнын судал** ург. жила козла.

**СУДАЛБАР** *ᠰᠤᠳᠠᠯᠪᠠᠷ* **1.** этюд; **судалбар зураг** этюд; **2.** этюдный.

**СУДАЛГАА** *ᠰᠤᠳᠠᠯᠭᠠᠭᠠ* **исследование;** изучение; **судалгаа хийх** заниматься исследованиями; **проводить исследование.**

**СУДАЛГААНЫ** *ᠰᠤᠳᠠᠯᠭᠠᠭᠠᠨᠢ* **судалгаа(н)-ы** харьяал., исследовательский; **судалгааны ажил** исследовательская работа; **судалгааны үр дүн** результаты исследования.

**СУДАЛТ** *ᠰᠤᠳᠠᠯᠲᠤ* **судалтай-г** үз., **судалт бясаа** шавж. полосатый клоп.

**СУДАЛТАЙ** *ᠰᠤᠳᠠᠯᠲᠠᠢ* **1)** полосатый; в полоску; **судалтай даавуу** полосатая материя; **судалтай нэхмэл** полосатая ткань; **судалтай цамц** полосатая рубашка, рубашка в полоску; **2)** имеющий жилу, кровеносные сосуды,

нервы; † **судалтай донгодогч жигүүртэн** шувуу. сорокопут тигровый; **судалтай тахь** амьт. зебра; **судалтай царцаа** шавж. Полосатая кобылка; **судалтай няслуур цох** шавж. полосатый щелкун; **судалт гиш** ург. вика жилковая; **тор судалт навч** ург. суд. сетчато-нервный лист.

**СУДАЛТАХ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠯᠲᠠᠬ</sup> быть полосатым, иметь полосатый вид.

**СУДАЛТУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **судалтах**-ын үйлдүүл.

**СУДАЛТЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠯᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **судалтах**-ын нэгэнтээ.

**СУДАЛЦГААХ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠯᠴᠭᠠᠬ</sup> изучать, исследовать (о многих).

**СУДАЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **судлах**-ын нэгэнтээ.

**СУДАЛЬ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠯᠢ</sup> ург. пачули; лук медвежий, черемша.

**СУДАР** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠷ</sup> са. 1) сутра (книга в виде отдельных длинных несброшюрованных листов буддийского содержания); религиозная книга, содержащая проповеди Будды; 2) книга; история; **ном судар** хорш. книги; **шашны ном судар** религиозные книги; **түүх судар** хорш. история; историческое сочинение; анналы; **их хөлгөн судар** шашин. махаянистическое сочинение; **христос шашны судар** библия; **эмийн судар** лечебник; **эш үзүүлэн судар** апокалипсис; часть библии; **судар бичиг** хорш. книги; письменное исследование; **Судар бичгийн хүрээлэн** хуучир. Учёный комитет, Комитет наук; **судар цадиг** хорш. сочинение, повесть; † **нутаг судар** хорш. родные места и люди; **удам судар** хорш. предки; родоначальник.

**СУДАРЛАХ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠷᠯᠠᠬ</sup> составлять, писать историю.

**СУДАРЧ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠷᠴ</sup> 1) знаток “сутр” (буддийского канона), начётчик; 2) последователь буддийской философской школы сутрантиков; 3) книжник; историк; 4) книгопечатник.

**СУДАРЧЛАХ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠷᠴᠯᠠᠬ</sup> 1) придавать форму сутры (**судар**-ыг үз.); **сударчилсан ном** “пальмовые листья”; 2) следовать правилам философской школы сутрантиков; 3) писать книгу, историю.

**СУДАС** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠰ</sup> 1) кровеносный сосуд; артерия, вена; пульс; **гол судас** аорта, главная артерия; **гүрээний судас** сонная артерия; вена; **тэжээл өгөгч судас** питающая артерия; **хиймэл судас** искусственное волокно; **хөх судас** вены; **хялгасан судас** волосные сосуды, капилляр; **цусны судас** кровеносный сосуд, жила; **цус судасны өвчин** болезнь кровеносных сосудов; **судас барих** шупать пульс; **судас бүдүүрэх** расширение вен; **судас лугших** биение пульса; **судас хатуурах** анаг. артериосклероз; 2) нерв; сухожилие; **мэдрэлийн судас** нервы; **нүдний мэдрэлийн**

**судас** зрительный нерв; **тархины доторхи судас** внутримозговые нервы (артерии); **судас шөрмөс** хорш. артерии и сухожилия; жилы; 3) жила, прожилка.

**СУДАСНЫ** <sup>ᠰᠤᠳᠠᠰᠤᠨᠢ</sup> **судас(н)**-ы харьяал., 1) сосудистый; относящийся к нервам и кровеносным сосудам; **нүдний судасны бүрхэвч** сосудистая оболочка глаза; **судасны ховил** сосудистый жёлоб; 2) нервный; **судасны үзүүр** нервное окончание.

**СУДЛААГҮЙ** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠭᠦᠢ</sup> неизученный, неизведанный.

**СУДЛААЧ** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠭᠴ</sup> **судлагч**-ийг үз.

**СУДЛАГАА** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠭᠠᠠ</sup> **судалгаа**-г үз.

**СУДЛАГАХ** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠭᠠᠬ</sup> хуучир. побуждать к изучению, разъяснять, наставлять.

**СУДЛАГДАХ** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> **судлах**-ын үйлдэгд., быть изучаемым, изучаться, исследоваться; **судлагдаагүй юм** неизученное, неизведанное, белое пятно.

**СУДЛАГДАХУУН** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠨ</sup> предмет исследования, объект изучения.

**СУДЛАГЧ** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠭᠴ</sup> исследующий, изучающий человек, исследователь; **амьтан судлагч** зоолог; **газар судлагч** геодезист; **дорно дахиныг судлагч** востоковед; **нян судлагч** бактериолог; **одон орон судлагч** астроном; **орон нутаг судлагч** краевед; **ургамал судлагч** ботаник; **урлаг судлагч** искусствовед; **утга зохиол судлагч** литературовед; **хүн судлагч** антрополог.

**СУДЛАЛ** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠯ</sup> изучение, исследование; наука, научная дисциплина; **амин судлал** биология; **амьтан судлал** зоология; **гурвалжны судлал** тригонометрия; **дорно дахины судлал** востоковедение; **монголын судлал** монголоведение; **тахлын судлал** эпидемиология; **хуучны судлал** археология; **шавж судлал** энтомология; **шинжлэл судлал** хорш. исследование.

**СУДЛАЛЧ** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠯᠴ</sup> исследователь.

**СУДЛАХ** <sup>ᠰᠤᠳᠯᠠᠬ</sup> 1. 1) изучать, исследовать; **асуудал судлах** изучать вопрос; **номын бүлгийг судлах** прорабатывать главу книги; **дундад эртний түүх судлах** заниматься историей средних веков; **хөгжим судлах** изучать музыку; **шинжлэн судлах** изучать, исследовать; **ер нь ажлын зохион байгуулалтыг хийхдээ аль талаас нь эхэлж ажиллал дөхөмтэй болохыг судал** принимаясь за работу, обдумайте, с чего лучше начать; **энэ хачин хүнийг би сайн судлав** я хорошо изучил этого странного человека; 2) расспрашивать; 2. **судлахуй**-г үз., **төв азийн соёл боловсролыг шинжлэн судлах** эрдэмтэд учёные, занимающиеся изучением культуры Центральной Азии; **эртний түүхийг судлах** изучение древней истории; 3.

исследовательский; **судлах ажил** исследовательская работа; **тэгээд бид асуудлыг судлах ажилд орно** далее мы приступим к изучению вопроса; **судлах зүйл** предмет изучения; **шинжлэх ухааны судлан шинжлэх газрууд** научно-исследовательские учреждения; **сайтар судалсан** испытанный, опытный.

**СУДЛАХУЙ** *ᠰᠤᠳᠯᠠᠬᠤᠢ* исследование, изучение.

**СУДЛАХУУН** *ᠰᠤᠳᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠨ* предмет исследования; **судлагдахуун**-г үз.

**СУДЛУУЛАХ** *ᠰᠤᠳᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **судлах**-ын үйлдүүл.

**СУДРЫН** *ᠰᠤᠳᠦᠷᠢᠨ* **судар**-ын харьяал., **книжный**; **судрын найруулга** книжный стиль; **судрын хүн** учёный; **судрын хэл** книжный язык.

**СУЗАЙЛАХ** *ᠰᠤᠵᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤ* **сузайх**-ын үйлдүүл.

**СУЗАЙХ** *ᠰᠤᠵᠠᠶᠢᠬᠤ* вытягивать шею, жадно

**ТЯНУТЬСЯ** (в сторону облюбованного предмета).

**СУЗАЙЧИХАХ** *ᠰᠤᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **сузайх**-ын нэгэнтээ.

**СУЗГАР** *ᠰᠤᠵᠠᠭᠠᠷ* с вытянутой шеей.

**СУЙВ** *ᠰᠤᠶᠢᠪ* нутг. натянута верёвка.

**СУЙЛААЧ** *ᠰᠤᠶᠢᠯᠠᠭᠴᠢ* **суйлагч**-ийг үз.

**СУЙЛАГЧ** *ᠰᠤᠶᠢᠯᠠᠭᠴᠢ* вор; **халаас суйлагч** карманный вор.

**СУЙЛАХ I** *ᠰᠤᠶᠢᠯᠠᠬᠤ I* совать; лезть внутрь чего-л.;

**өвөр суйлах** сунуть руку в карман, за пазуху к

кому-л.; **вытащить**, украсть из кармана, пазухи;

**халаас суйлах** рыскать по карманам.

**СУЙЛАХ II** схватить за ногу противника

(приём национальной борьбы).

**СУЙЛУУЛАХ** *ᠰᠤᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **суйлах I, II**-ын үйлдүүл.

**СУЙЛЧИХАХ** *ᠰᠤᠶᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **суйлах I**-ын нэгэнтээ., утаскивать.

**СУЙТАЛЗАХ** *ᠰᠤᠶᠢᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **суйтганах**-ыг үз.

**СУЙТАН** *ᠰᠤᠶᠢᠲᠠᠨ* амьт. название животного, похожего на кабана.

**СУЙТГАНАХ** *ᠰᠤᠶᠢᠲᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* прихрамывать.

**СУЙХ** *ᠰᠤᠶᠢᠬᠤ* ург. черныбыльник, Иванова

трав(вид полыни); **бор суйх** ург. **попынь**-черныбыльник; **хонин суйх** ург. овечья **попынь**, гречиха кислая; † **суйхан чулуу** камень с синеватыми прожилками, асбест.

**СУЛ** *ᠰᠤᠯ* 1. 1) незакрытый; открытый, незапертый; **үүд сул орхих** оставлять дверь незапертой, открытой; 2) пустой, свободный; порожний; **вагоны сул гүйлт** порожний пробег вагона; **сул задгай** хорш. брошенный, оставленный на произвол судьбы; **сул лонх** пустая бутылка; **сул сав** свободная посуда; **сул тавих** отпускать на свободу; **морио сул тавих** пускать коня пастись без пут; **мод усаар сул урсгах** а) сплав леса модем; б) молевой сплав; 3) не заполненный, не занятый кем-чем-л.; свободный; вакантный; **сул гүн** хуучир. граф без имени; **сул орон тоо** свободные штатные единицы, вакансии, вакантная должность; **сул**

**орон тоогүй** нет ни одной не заполненной штатной должности; **вагоны сул өрөө** свободное купе; **сул сайд** министр без портфеля; хуучир. сверхштатный чиновник; **сул тамга** хуучир. не заполненный канцелярский бланк; **сул цалин** пенсия; 4) не находящийся в данный момент в употреблении, в использовании; **сул газар** пустошь; **сул газар барилга барих** застроить пустошь; **машин сул зогсох явдалтай тэмцэх** борьба с простоями машин; **сул тэрэг** свободная машина; **сул үзэг байна уу?** есть ли свободная ручка?; 5) праздный, вольный; **дэл сул амьдрах** жить на широкую ногу; **дэл сул юм** мелкие вещи; **энгийн сул** частный; простой; **энгийн сул ард** частный арат, частные лица; **энгийн сул өнгөрөх** пройти мимо чего-л. не обращая внимания; **сул бие а)** свободный, праздный человек; б) слабое здоровье; **сул зогс!** вольно! (команда); **сул зугаалах** бродить от нечего делать, гулять; **сул орхих** оставлять без внимания; **сул охид** девицы, женщины лёгкого поведения; **өвөр сул** шог. на передок слабая; **сул өгөх** шилж. отдать, продать по дешёвке, за бесценок; **сул суух** сидеть в безделии, сложа руки; **шөнө үл унтан, өдөр сул үл сууна** ночь не спим, да и днём без дела не сидим; **сул улс** ничем не занятые люди; обыватели; **сул үг** а) праздные, пустые слова; б) хэл. зүй. частица; **сул хямд** дешёво; **сул цаг** свободное время; **сул яриа** кулуарные разговоры; **ам султай** үл.ойш. слаб на язык; **сулын алба** түүх. недоходная служба; б) слабый, вялый; хилый, дряблый; **тамир сул** слабое телосложение (также общее состояние здоровья); хилый; **сул биетэй** слабый, хилый, вялый; **сул болох** слабеть (здоровьем), падать (напр. о дисциплине); **сул булчин** слабые мышцы; **сул дорой** слабый; **цэрэг нь сул дорой байсан** армия была слабой и плохой; **сул махбод** слабый организм; **хөдөлдөггүй үхрийн хүзүү сул, хөдөлдөггүй хүний бие сул** зүйр. у не запрягаемого быка шея слаба, у неподвижного человека тело вяло; 7) слабый, недостаточный, уязвимый, низкий; расхлябанный; нетугой; хлябающий; **тооны хичээлд сул** слаб по математике; **хэврэг сул** слабый; **шийтгэл сул болов** наказание было слабое; **гар сул** шилж. щедрый; **сул бүс** свободный пояс, кушак без пряжки; **сул дутагдалтай** недостаточный; **хэрэг сул дутагдалтай болов** дело стало вялым и не удовлетворяющим потребности; **сул сурагч** слабый ученик; **сул тал** слабая сторона; уязвимое место; **ажлын сул тал** слабые стороны работы; **сул шүүмжлэл** слабая критика; 8) рыхлый, сырой; **сул хөрс** рыхлая почва; **сул шороо** рыхлая земля; **сул элс** сыпучие пески; 9) слабый, некрепкий; **сул дарс**

слабое вино; **сул хүчил** слабые кислоты; **2.** 1) свободно, вольно; **гараа сул агуулж шулуун зогсох** стоять прямо, свободно держа руки; **тариа сул ачих** грузить зерно россыпью; **элс ул асгаж зөөдөг** песок перевозят насыпью; 2) пусто, свободно; 3) вяло, слабо; **гартаа сул барих** держать в руке слабо; 4) недостаточно, неудовлетворительно; **сул дутмаг** слабо, недостаточно, неудовлетворительно; **сул ороох** обёртывать свободно, слабо, нетуго; **татлагыг сул татжээ** верёвка слабо натянута; **сул харах** слабо следить за чем-л., вести недостаточное наблюдение.

**СУЛАВТАР** <sup>ᠰᠤᠯᠠᠪᠲᠠᠷ</sup> **сул**-ын багас., **1.** слабоватый, слабый; **сулавтар архи** слабоватая водка; **сулавтар хэврэг** слабый; **2.** слабо, вяло, кое-как.

**СУЛАРСАН** <sup>ᠰᠤᠯᠠᠷᠰᠠᠨ</sup> **1**) ослабленный; **суларсан эрэг** ослабленная гайка; **2)** упавший; **дуу нь суларсан** упавший голос; **3)** хэлзүй. ослабленный, редуцированный; **суларсан эгшиг** ослабленный гласный, редуцированный гласный.

**СУЛАРЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **сулрах**-ын нэгэнтээ.

**СУЛБАГАР** <sup>ᠰᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷ</sup> **1**) вялый, слабенький; **2)** безвкусный; **сулбагар амттай** безвкусный. **СУЛБАГАРДАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ</sup> **1**) быть слабым, вялым; **2)** быть безвкусным.

**СУЛБАГАРДУУ** <sup>ᠰᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠤ</sup> слабоватый.

**СУЛБАГАРДУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠤᠯᠠᠬ</sup>

**сулбагардах**-ын үйлдүүл.

**СУЛБАГАРДЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬ</sup>

**сулбагардах**-ын нэгэнтээ.

**СУЛБАГАРХАН** <sup>ᠰᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ</sup> **сулбагар**-ын багас., слишком слабоватый, слабоватенький.

**СУЛБАЙЛГАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ</sup> **сулбайх**-ын үйлдүүл.

**СУЛБАЙХ** <sup>ᠰᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠬ</sup> **1**) становится слабым, вялым; **хөгширч сулбайх** дряхлеть; **хөгширч сулбайсан өвгөн** дряхлый старик; **2)** быть безвкусным.

**СУЛБАЙЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠬᠠᠬ</sup> **сулбайх**-ын нэгэнтээ.

**СУЛДАЙЛГАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ</sup> **сулдайх**-ын үйлдүүл.

**СУЛДАЙХ** <sup>ᠰᠤᠯᠳᠠᠶᠢᠬ</sup> **1**) становится слабым; **2)** слабеет; **бие сулдайх** чувствовать слабость.

**СУЛДАЙЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠳᠠᠶᠢᠬᠠᠬ</sup> **сулдайх**-ын нэгэнтээ.

**СУЛДАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠳᠠᠬ</sup> быть слишком слабым, ослабеть, рыхлеть; **дуу чинь сулдаж байна** у тебя слишком слабый голос; **нэлээд сулдах** ослабевать (от опьянения); **хоолны давс сулджээ** недосол.

**СУЛДГАР** <sup>ᠰᠤᠯᠳᠠᠭᠠᠷ</sup> **сулбагар**-ыг үз.

**СУЛДГАРХАН** <sup>ᠰᠤᠯᠳᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ</sup> **сулдгар**-ын багас.

**СУЛДУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠳᠤᠤᠯᠠᠬ</sup> **сулдах**-ын үйлдүүл.

**СУЛДЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠳᠢᠬᠠᠬ</sup> **сулдах**-ын нэгэнтээ.

**СУЛЛАГДАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠯᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> **суллах**-ын үйлдэгд., освобождаться; быть освобождённым; **өршөөлөөр суллагдах** освободиться по амнистии; **суллагдсан боол** хуучир. вольноотпущенник.

**СУЛЛАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠯᠠᠬ</sup> **1**) освобождать, делать свободным; **олзлогдсон хүнийг суллах** отпустить пленника; **орон байр суллах** освободить квартиру; **хоригдлуудыг суллах** освободить заключённых; **ширээ суллах** освобождать стол; **суллан тавих** освободить, выпустить; **суллан чөлөөлөх** освободить; **2)** опорожнять; **аяга суллах** опорожнять чашку; **лонх суллах** а) опорожнить бутылку; б) шилж. выпить; **давсаг суллах** яриа. ПОЙТИ, ВЫЙТИ за малой нуждой.

**СУЛЛАЦГААХ** <sup>ᠰᠤᠯᠯᠠᠴᠭᠠᠬ</sup> освобождать, опорожнять (о многих).

**СУЛЛАЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **суллах**-ын нэгэнтээ.

**СУЛЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠯᠤᠤᠯᠠᠬ</sup> **суллах**-ын үйлдүүл.

**СУЛРАЛ** <sup>ᠰᠤᠯᠷᠠᠯ</sup> ослабление, бессилие; **бэлгийн сулрал** анаг. ИМПОТЕНЦИЯ.

**СУЛРАЛТ** <sup>ᠰᠤᠯᠷᠠᠯᠲ</sup> **сулрал**-ыг үз.

**СУЛРАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠷᠠᠬ</sup> **1**) освобождаться; делаться свободным; **байр сулрав** квартира освободилась; **үзэг сулрав уу?** освободилась ли ручка?; **2)** опорожняться; **торх суларлаа** бочка опорожнилась; **3)** ослабевать, размякнуть; **халуунд бие сулрах** раскиснуть от духоты; **эгшиг сулрав** хэлзүй. гласный редуцировался; **эрэг суларч байна** шуруп развинчивается; **хариуцлага суларсан байна** снизилась ответственность; **харц нь суларчээ** взор его ослабел, потускнел; **татлага сулрав** канат ослаб; **4)** разбавляться.

**СУЛРУУЛАЛГҮЙ** <sup>ᠰᠤᠯᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠭᠦᠢ</sup> **1.** неослабно; **тэмцлийг сулруулалгүй үргэлжлүүлэн явуулах** постоянно и неослабно вести борьбу; **2.** неослабный; **анхаарал сулруулалгүй** с неослабным вниманием.

**СУЛРУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **сулрах**-ын үйлдүүл., **1)** ослабить; освободить; **бүсээ сулруулах** ослабить пояс; **жолоо сулруулах** отпустить вожжи; **олом сулруулах** отпустить подпругу; **сонор сэрэмжийг сулруулах** усыплять бдительность; **эрүүл мэндийг сулруулах** расшатать здоровье; **өвчин бие сулруулав** болезнь подточила организм; **сулруулан муутгах** ослабить, ухудшить (качество работы); **2)** разрыхлить; **3)** разбавлять.

**СУЛТАХ** <sup>ᠰᠤᠯᠲᠠᠬ</sup> становиться более свободным.

**СУЛТГАЛ** <sup>ᠰᠤᠯᠲᠭᠠᠯ</sup> ослабление, освобождение, послабление; **султгалгүй** не ослабляя, без послаблений.

**СУЛТГАХ** **ᠰᠤᠯᠲᠦᠭᠠᠬᠤ** **султах**-ын үйлдүүл., 1) ослаблять, освободить, отпустить; **хүчээ султгах** ослаблять силу; 2) разрыхлить; 3) тусг. травить; **татлага султгах** травить канат.

**СУЛТГАЦГААХ** **ᠰᠤᠯᠲᠦᠭᠠᠬᠤ** **султалгах** ослаблять, освободить (о многих).

**СУЛТГАЧИХАХ** **ᠰᠤᠯᠲᠦᠭᠠᠬᠤ** **султгах**-ын нэгэнтээ.

**СУЛТГУУЛАХ** **ᠰᠤᠯᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **султгах**-ын үйлдүүл.

**СУЛХАН** **ᠰᠤᠯᠬᠠᠨ** **сул**-ын багас., 1) слабенький, слабоватый, довольно вялый, довольно рыхлый; хрупкий; **сулхан амттай** некрепкий (о вине); 2) плохой; **тэр үсгийн дүрэмд сулхан** он не твёрд в орфографии; 3) великоватый (об одежде).

**СУЛХИР** **ᠰᠤᠯᠬᠢᠷ** ург. кумарчек песковый; **сулхирын гурил** кумарчечковая мука.

**СУЛЬ** **ᠰᠤᠯᠢ** ург. 1) степной ковыль, тимурия; **хар суль** ург. вейник мохнатый; **цагаан суль** ург. волоснец гигантский; 2) овёс.

**СУЛЬДАА** **ᠰᠤᠯᠢᠳᠠᠭᠠ** **1.** 1) расслабленность, слабость; бессилие; усталость, утомление; 2) анаг. рахит; **2.** рахитичный; **сульдаа өвчтөн** рахитик; **сульдаа өвчтэй хүүхэд** рахитичный ребёнок.

**СУЛЬДААХ** **ᠰᠤᠯᠢᠳᠠᠭᠠᠬᠤ** **сульдуулах**-ыг үз.

**СУЛЬДАХ** **ᠰᠤᠯᠢᠳᠠᠬᠤ** уставать утомляться; обессилеть; **халуунд сульдах** разомлеть от жары; **морь сульдав** лошадь устала.

**СУЛЬДСАН** **ᠰᠤᠯᠢᠳᠤᠰᠠᠨ** нетвёрдый, расслабленный; **сульдсан алхаа** нетвёрдые шаги; **сульдсан арми** потрепанная армия; **сульдсан хоолой** расслабленный голос.

**СУЛЬДУУЛАХ** **ᠰᠤᠯᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **сульдах**-ын үйлдүүл., УТОМЛЯТЬ; **өвчин түүнийг сульдуулжээ** болезнь подкосила его.

**СУЛЬДЧИХАХ** **ᠰᠤᠯᠢᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠬᠤ** **сульдах**-ын нэгэнтээ.

**СУЛЬФАТ** **ᠰᠤᠯᠢᠳᠦᠭᠠᠲᠤ** хувил. сульфат.

**СУМ(АН) I** **ᠰᠤᠮᠤ** 1) пуля; артиллерийский снаряд; заряд, патрон; гильза (патронная); **аянгын сум** эрдэс. фульгурит; **баг сум** хам. пули; **бууны сум** ружейная пуля; ружейный заряд; **бууны сум авах** разряжать оружие; **винтовын сум** винтовочные патроны; **галт сум** боевые патроны; **гэрэлт сум** трассирующая пуля; **залуурт сум** управляемый снаряд; **зэрлэг сум / тэнэсэн сум** шальная пуля; **их бууны сум** снаряд; **үхэр бууны сум** хуучир. артиллерийский снаряд; **сургуулийн сум** учебный патрон; **тэсэрдэг сум** шрапнель; **үрэл сум** дробь, дробина; **үрлэн сумтай буу** дробовик; **хий сум / хоосон сум** холостой заряд, холостой патрон; **хорголжин сум** а) свинцовая пуля; б) дробь; **шатаагч сум** зажигательный снаряд; **сум долоолгох** пустить пулю; убить,

застрелить; **хөлд нь сум зоогджээ** пуля застряла в ноге; **сум мөндөр шиг буух** пули сыпались как град; **сум тоолох** метко стрелять, не пропуская ни одной пули мимо цели (үгчил. считать пули); **сум туссан газар** место, куда попала пуля; **сум тэсрэх** разрывы снарядов; **сум хуваагч** отсечка-отражатель; **сум хүрэх газар** расстояние на выстрел; **сум ясыг шүргэжээ** пуля задела кость; **пулемётын суман дор** под пулемётным огнём; **суманд оногдох** быть поражённым пулей; **сумтай буу** заряженное ружьё; 2) выстрел; **нэг минутын дотор дунджаар арван хоёр мянган сум буудаж чадна** могут давать в среднем двенадцать тысяч выстрелов в минуту; 3) стрела; **нум сум** хорш. лук и стрела; **нум сумаар харвах** стрелять из лука; **сумаа харваад нумаа нуух** зүйр. пустить стрелу и спрятать лук; ~ концы в воду (хоронить); **нэг сумаар хоёр туулай буудах** цэцэн. убить двух зайцев одной стрелой; **саадагны сум** стрелы лука; **харвасан сум шиг** словно пущенная из лука стрела (о времени); **хортой сум** отравленная стрела; **хошуумал сум** род стрелы с копьеобразным наконечником; **хошуут сум** стрела с наконечником; **сум онилох** накладывать стрелу на тетиву; **сум ончирох / сум эрчдэх** покручивать между пальцами стрелу; **сум шиг цэв цэх** прямой как стрела; **сумны булцуу** толстая головка стрелы; **сумны зэв** острый наконечник стрелы; **сумны зэн** остриё стрелы; костяное свистящее отверстие стрелы; **сумны онь** развилина (противоположная острию) на конце стрелы для накладывания стрелы на тетиву; **сумны өд** оперение стрелы; **сумны төмөр** а) железный наконечник стрелы; б) прицепная бляха на рукояти меча; 4) тех. стрела; **өргөх сум** подъёмная стрела; **ухуур машинын сум** стрела экскаватора; 5) стрелка; **заах сум** указательная стрелка; **сумаар заах** указать стрелкой; 6) тогл. круглая или квадратная кость (для игры в “шагай харвах”; **харвах**-г үз.); 7) тогл. небольшая металлическая сетка (употребляется в игре “шагай шүүрэх”; **шагай**-г үз.).

**СУМ II** СОМОН (административная единица в Монголии); **Төв аймгийн Сэргэлэн сум** Сергилинский сомон Центрального аймака.

**СУМ III:** дээлийн сум край полы от правой подмышки донизу (в женской одежде).

**СУМ IV:** тэрэгний сум толстая поперечная перекаладина в колесе бычьей телеги.

**СУМ V:** чөдрийн сум длинная часть треноги.

**СУМ VI:** анжисны сум толстая палка, вдетая в отверстие плуга.

**СУМ VII:** дэнсний сум рукоятка безмена.

**СУМ(АН) VIII 1)** ург. эбеновое, чёрное дерево (так называемое бразильское дерево); **сум мод** ург. эбеновое дерево; 2) что-либо сделанное из эбенового, чёрного дерева; **суман ташуур** кнут из эбенового, чёрного дерева; **суман эрхи** чётки из красного эбенового дерева.

**СУМАЛ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠯ</sup> хуучир. 1) небольшая войлочная сумка (для зерна); 2) мера площади, равная 800 квадратным метрам.

**СУМАН I** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠨ</sup> цэрэг. рота; хуучир. эскадрон; **арсан суман** хуучир. отдельная дворцовая рота; **бууч суман** стрелковая рота; **морьт суман** эскадрон; **суман гэр** сборный пункт по делам роты; **суман дарга** командир роты; **суман занги** хуучир. эскадронный или ротный командир; **суман цэрэг** батальон.

**СУМАН II** хуучир. удалённый уртон; **өртөө суман / суман өртөө** далёкий уртон, удалённый уртон; **суман газар** расстояние на 20-25 км.

**СУМАН III:** суман дэл изяшно стриженная грива; **суман дэлтэй өндөр зээрд** рыжий конь с высокой гривой.

**СУМАН IV:** суман завь пирога.

**СУМАН V:** суман могой амьт. змея стрела.

**СУМАН VI:** суман мэхээр ург. горец стрелолистный.

**СУМАН VII:** суман онгоц ботик, маленькая лодка, выдолбленная из цельного дерева.

**СУМАН VIII:** суман төмөр бляха на рукоятке меча; металлическая вилка для украшения.

**СУМАН IX:** суман цэцэг са., ург. недотрога бальзаминавая.

**СУМАН X:** суман эх глубокий овраг, ущелье.

**СУМАНГИЙН** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ</sup> <sup>ᠰᠤ</sup> суман(г) I-ийн харьяал., ротный; хуучир. эскадронный; **сумангийн туслах** помощник командира роты.

**СУМАРХУУ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠭᠠ</sup> стрельчатый; **сумархуу хэлбэрийн хүнхэр** стрельчатый свод.

**СУМГҮЙ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠰᠤᠮᠠᠨ</sup> незаряженный; **сумгүй буу** незаряженное ружьё.

**СУМДАХ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠳᠠᠬᠤ</sup> 1) играть в бабки; 2) отяжелеть (о кости при игре в бабки).

**СУМДУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> сумдах-ын үйлдүүл.

**СУМДЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> сумдах-ын нэгэнтээ.

**СУМЛАГДАХ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ</sup> сумлах-ын үйлдэгд., заряжаться; **таны буу сумлагдсан уу?** ваше ружьё заряжено?

**СУМЛАЛТ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠯᠠᠯᠲᠤ</sup> заряжание.

**СУМЛАЛЦАХ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ</sup> сумлах-ын үйлдэлц., заряжать вместе.

**СУМЛАХ I** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠬᠤ</sup> 1. 1) заряжать ружьё, вкладывать патроны; **буу сумлах** зарядить ружьё, винтовку; **буу сумал! заряжай!** (команда);

**үрлэн сумаар сумлах** зарядить дробью; 2) накладывать (напр. стрелу на тетиву); **2. сумлахуй**-г үз.

**СУМЛАХ II** хуучир. сдавать назад в сомон; **сумлан тушаах** хуучир. передавать назад в сомон исконных подданных.

**СУМЛАХУЙ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠬᠤᠬᠤᠢ</sup> заряжание, зарядка (ружья, орудия).

**СУМЛАЦГААХ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ</sup> заряжать ружьё (о многих).

**СУМЛАЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> сумлах-ын нэгэнтээ.

**СУМЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠮᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> сумлах-ын үйлдүүл., заряжать.

**СУМНЫ** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠨᠢ</sup> <sup>ᠰᠤ</sup> сум(н) I-ы харьяал., пулевой, патронный; **сумны бортого** гильза; **патрон;** **сумны бөглөөс** пыж; **сумны гал** пистон; **сумны дайзны хавхаг** крышка патронной сумки; **сумны зах** закраина патрона; **сумны нисэлт** полёт снаряда; **сумны хайрцаг** зарядный, снарядный ящик; **сумны хонгио / сумны хэвтэр / сумны байр** патронная гильза, патронник; **сумны шарх** пулевая рана; **сумны явцын судлал** баллистика.

**СУМО** <sup>ᠰᠤᠮᠣ</sup> **сумо бөх** японская национальная борьба.

**СУМРАН** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠷᠠᠨ</sup> **сумран бялзуухай** шувуу. кукушка.

**СУМРАНЗ** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠷᠠᠨᠵᠢ</sup> ург. сомронз-ыг үз.

**СУМТ** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠲᠤ</sup> имеющий стрелу, со стрелой.

**СУМТАЙ** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠲᠠᠢ</sup> заряженный; **сумтай буу** заряженное ружьё.

**СУМТАХ** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠲᠠᠬᠤ</sup> хуучир. постоянно думать, держать в мыслях.

**СУМЧ** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠴᠢ</sup> острый, небольшой нож; **сумч дархан** мастер по выделке стрел; **сумч хутга** нож для отделки стрел.

**СУМЧИН** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠴᠢᠨ</sup> стрелочник, стрелочница.

**СУМБЯА** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠪᠢᠶᠠ</sup> са. 1) луна; 2) понедельник.

**СУМЫН** <sup>ᠰᠤᠮᠤᠨ</sup> <sup>ᠰᠤ</sup> сум I-ын харьяал., сомонный; **сумын захиргаа** сомонное управление; **сумын сургууль** сомонная школа; **сумын хурал** сомонное собрание; **сумын эр** хуучир. стражник; **юмны эзэн сумын занги** цэцэн. действующее лицо.

**СУН** <sup>ᠰᠤᠨ</sup> анаг. сперма.

**СУНААХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠤ</sup> сунах-ын үйлдүүл., растягивать, вытягивать, тянуть.

**СУНАГАР** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠭᠠᠷ</sup> 1) длинный; прямой; **сунагар урт уурга** длинный укрюк; 2) стройный; **сунагар хүүхэн** стройная девушка.

**СУНАДАГ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠳᠠᠭ</sup> 1. резиновый, растягивающийся, тянущийся; **сунадаг бээлий** резиновая перчатка, растягивающаяся перчатка; **сунадаг дугуй а)** резиновый кружок (противогаза); б) хуучир. велосипед; **нэг нүдний сунадаг дуран** монокль; **сунадаг малгай (баг)** цэрэг. резиновый шлем-маска (противогаза);

**сунадаг төмөр** тягучий металл; **нэгтгэх сунадаг хоолой** цэрэг. соединительная резиновая трубка (противогаза); **эр өсч эсгий сунадаг** зүйр., үгчил. мужчина растёт, войлок тянется; **2.** резина; **сунадаг татуурга** подвязка из резинки.

**СУНАЙЛГА** ᠰᠤᠨᠠᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ **сунайх**-ын үйлдүүл.

**СУНАЙХ** ᠰᠤᠨᠠᠶᠢᠬ быть стройным, длинным.

**СУНАЛ** ᠰᠤᠨᠠᠯ 1) растягивание, вытягивание; **суналгүй** не растягиваясь; 2) растяжимость, растянутость; тягучесть.

**СУНАЛЗАХ** ᠰᠤᠨᠠᠯᠵᠠᠬ растянуться.

**СУНАЛТ** ᠰᠤᠨᠠᠯᠲ растяжение, удлинение; **шөрмөсний суналт** растяжение сухожилий; **сунал**-ыг үз.

**СУНАМАЛ** ᠰᠤᠨᠠᠮᠠᠯ 1) вытянутый, растянутый; 2) резиновый.

**СУНАМГАЙ** ᠰᠤᠨᠠᠮᠭᠠᠶ склонный к растягиванию, легко растягивающийся.

**СУНАР** ᠰᠤᠨᠠᠷ ург. лекарственное растение.

**СУНАХ** ᠰᠤᠨᠠᠬ **1.** тянуться; растягиваться, вытягиваться; **сунах агших** стягиваться; вытягиваться и сжиматься; быть эластичным; **сунаж мөргөх** молиться, кланяться (подтягивая ноги к голове в положении ниц); **сунаж ойчтолоо ажиллах** работать до упаду, до полного изнеможения; **сунаж хэвтэх** растянуться на диване; **сур мэт сунаж, сухай мэт улайгаад унтах** аман.зох. раскинувшись, спать богатырским сном; **резин сунана** резина тянется; **хүзүү сунана** яриа. “шея вытягивается”, повинуется; **2.** упругий, эластичный; **сунах агших булчин** упругие мышцы; **3.** **сунахуй**-г үз.

**СУНАХУЙ** ᠰᠤᠨᠠᠬᠤᠢ растягивание; упругость.

**СУНАЧИХАХ** ᠰᠤᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **сунах**-ын нэгэнтээ., растянуться; **мөрөвч суначихав** подтяжки растянулись.

**СУНБАШИ** ᠰᠤᠨᠪᠠᠰᠢ ан. специальная шапка для приманки оленей (в виде оленьей головы).

**СУНГАА** ᠰᠤᠨᠭᠠᠠ **ᠶ** тренировка на большое расстояние (перед состязанием скакунов).

**СУНГАГДАХ** ᠰᠤᠨᠭᠠᠭᠳᠠᠬ **сунгах**-ын үйлдэгд., 1) вытягиваться, растягиваться; 2) удлиняться; отсрочиваться; **томилолтын хугацаа сунгагдав** продлён срок командировки.

**СУНГАДАГ** ᠰᠤᠨᠭᠠᠳᠠᠭ 1) растягивающийся; **сунгадаг дуран** подзорная труба; 2) раздвижной; **сунгадаг ширээ** раздвижной стол.

**СУНГАЛ I** ᠰᠤᠨᠭᠠᠯ I проволока; яриа. пруттик.

**СУНГАЛ II** продление.

**СУНГАЛТ** ᠰᠤᠨᠭᠠᠯᠲ продление; **сунгалт хийх** продление; продлить.

**СУНГАЛЦАХ** ᠰᠤᠨᠭᠠᠯᠴᠠᠬ **сунгах**-ын үйлдэлц., растягиваться вместе.

**СУНГАМАЛ** ᠰᠤᠨᠭᠠᠮᠠᠯ растянутый, вытянутый.

**СУНГАХ** ᠰᠤᠨᠭᠠᠬ 1) вытягивать, растягивать; тянуть; **гар сунгах** протянуть руку; 2) удлинять, отсрочить, продлить; **амралтын хоног сунгах** продлить отпуск; **хугацаа сунгах** продлить срок; **паспортын хугацаа сунгах** продлить срок паспорта; 3) устраивать тренировку (перед состязанием скакунов); **морь сунгах** устраивать конные скачки.

**СУНГАЦГААХ** ᠰᠤᠨᠭᠠᠴᠭᠠᠬ **сунгах**-ын олноор үйлдэх.

**СУНГАЧИХАХ** ᠰᠤᠨᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **сунгах**-ын нэгэнтээ.

**СУНГУУ** ᠰᠤᠨᠭᠦᠭᠤ 1) довольно далёкий; **сунгуу газар** сравнительно далёкое расстояние; 2) долгий.

**СУНГУУДАХ** ᠰᠤᠨᠭᠦᠭᠦᠳᠠᠬ 1) быть довольно далёким; 2) становиться довольно долгим.

**СУНГУУЛАХ** ᠰᠤᠨᠭᠦᠭᠦᠯᠠᠬ **сунгах**-ын үйлдүүл., давать на продление; **үнэмлэхээ сунгуулах** отдать пропуск на продление.

**СУНД** ᠰᠤᠨᠳ: **сунд бялзуухай** шувуу. овсянка большая.

**СУНДАЛДАХ** ᠰᠤᠨᠳᠠᠯᠳᠠᠬ **сундлах**-ыг үз.

**СУНДАЛЦГААХ** ᠰᠤᠨᠳᠠᠯᠴᠭᠠᠬ ехать верхом на одной лошади (о многих).

**СУНДАЛЧИХАХ** ᠰᠤᠨᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **сундлах**-ын нэгэнтээ.

**СУНДЛАХ** ᠰᠤᠨᠳᠠᠯᠠᠬ 1) садиться верхом вдвоём; ехать “сундлатом”, верхом на одной лошади вдвоём; **хоёулаа сундлах** ехать вдвоём на одном коне; 2) посадить верхом позади себя; 3) шилж. гнаться по пятам, преследовать неприятеля; 4) возобновить прерванный разговор; 5) жить по обеим сторонам какой-нибудь местности; **нэг толгой сундлах** жить по обеим сторонам одного холма.

**СУНДЛУУЛАХ** ᠰᠤᠨᠳᠠᠯᠤᠯᠠᠬ **сундлах**-ын үйлдүүл., сажать за собою на ту же лошадь; **сундлуулдаггүй морь** лошадь, которая не допускает садиться на неё верхом вдвоём.

**СУНДУЙ I** ᠰᠤᠨᠳᠤᠢ I : **ундуй сундуй** хорш. В панике, растерянно, суетливо; туда и сюда, здесь и там; **юмаа ундуй сундуй хаях** раскидывать вещи туда и сюда, там и сям.

**СУНДУЙ II** ᠰᠤᠨᠳᠤᠢ II тө. свод волшебных слов.

**СУНДУУ** ᠰᠤᠨᠳᠤᠭᠤ 1) шип; **өргөс сундуу** хорш. шип; 2) тёрн; терновник; **сондуу**-г үз.

**СУНДУУТ** ᠰᠤᠨᠳᠤᠭᠤᠲ **сундуутай**-ийг үз., † **сундуут хайлаас** ург. ильм колючий.

**СУНДУУТАЙ** ᠰᠤᠨᠳᠤᠭᠤᠲᠠᠢ имеющий шипы, с иглами, с шипами, колючий; **сондуутай**-г үз.

**СУНЖИРСАН** ᠰᠤᠨᠵᠢᠷᠰᠠᠨ прапраправнук (девятое колено внука).

**СУНЖИРЧИХАХ** ᠰᠤᠨᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **сунжрах**-ын нэгэнтээ.

**СУНЖИХ** *ᠰᠤᠨᠵᠢᠬᠢ* становиться слишком длинным, бесконечным.

**СУНЖРАА** *ᠰᠤᠨᠵᠢᠷᠠᠠ* *ᠠ* сунжруу-г үз.

**СУНЖРАХ** *ᠰᠤᠨᠵᠢᠷᠠᠬᠤ* 1) растянута, вытянута; затягиваться; 2) удалиться по линии родства.

**СУНЖРУУ** *ᠰᠤᠨᠵᠢᠷᠠᠭᠤ* сунжуу-г үз., **авиаг сунжруу** дуудах протянуть звук; **сунжруу хэлэх** говорить протяжно.

**СУНЖРУУЛАХ** *ᠰᠤᠨᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* сунжрах-ын үйлдүүл., замедлить, затянуть; **илтгэл сунжруулах** растянута доклад; **хэрэг сунжруулах** замедлить, затянуть дело.

**СУНЖУУ** *ᠰᠤᠨᠵᠢᠭᠤ* слишком длинный, бесконечный; **сунжуу яриа** слишком длинная речь, затянувшийся, продолжительный разговор.

**СУНЖУУЛАХ** *ᠰᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* сунжих-ийн үйлдүүл.

**СУНИАЛ** *ᠰᠤᠨᠢᠶ᠋ᠠᠯ* потягота, желание потянуться.

**СУНИАЛГАХ** *ᠰᠤᠨᠢᠶ᠋ᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* суниах-ын үйлдүүл., подтянуть.

**СУНИАЛТ** *ᠰᠤᠨᠢᠶ᠋ᠠᠯᠲᠤ* растягивание, потягивание.

**СУНИАХ** *ᠰᠤᠨᠢᠶ᠋ᠠᠬᠤ* 1. 1) потягиваться, вытягиваться, (напр. после сна); **орондоо суниах** потягиваться в постели; 2) подтягиваться; **савлуур дээр суниах** подтянуться на турнике; 2. **суниахуй**-г үз.

**СУНИАХУЙ** *ᠰᠤᠨᠢᠶ᠋ᠠᠬᠤᠤᠢ* растягивание, подтягивание.

**СУНИАЦГААХ** *ᠰᠤᠨᠢᠶ᠋ᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* потягиваться, вытягиваться, тянуться (о многих).

**СУНИАЧИХАХ** *ᠰᠤᠨᠢᠶ᠋ᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* суниах-ын нэгэнтээ.

**СУНРАВ** *ᠰᠤᠨᠷᠠᠪ* тө. высшее учение.

**СУНТАГ** *ᠰᠤᠨᠲᠠᠭ* шашин. пятицветная толстая нитка; **сунтагийн адис** благословение от сутры.

**СУНТАГЧ** *ᠰᠤᠨᠲᠠᠭᠴᠢ*: **сунтагч лам** лама-благословитель священной книгой.

**СУНЧИН** *ᠰᠤᠨᠴᠢᠨ* яриа. дух; **тэгэхийн сунчин байна уу?** хватит ли у тебя духу?

**СУОМИ** *ᠰᠤᠣᠮᠢ* 1. финн; финка; 2. финский; **суоми хэл** финский язык.

**СУПЕРФОСФАТ** *ᠰᠤᠫᠤᠷᠲᠤᠮᠤᠰᠢᠮᠤᠰᠤᠲᠤ* хувил. суперфосфат.

**СУР(АН) I** *ᠰᠤᠷ* 1. 1) ремень, ремешок; сыромять, выделанная кожа; **гахайн сур** свиная выделанная кожа; **дамжуулгын сур** приводной ремень; **дөрөөний сур** ремень стремя; **туглище**; **ташуурын сур** ремень для кнута; **тоормосын голын сур** тех. ТЯЖ тор-мозного вала; **үхрийн сур** воловьья выделанная шкура; **шир сур** хорш. кожа; **сур элдэх** выделять ремень; **сурсан юмыг сураар боож болохгүй** зүйр., үгчил. привычку ремнем не привяжешь; **сураар ороолгох** хлестать ремнём; **сураар хүлэх** завязывать ре-

мешком; 2) шишки (мишень) из ремней для стрельбы из лука; **сур харвах а)** стрелять из лука в цель в виде свёрнутого ремня; б) состязание по стрельбе из лука; в) шилж., шог. страдать поносом; понос; **сурын цуваа** порядковый список, очередь (стрельбы в ремень из лука); 2. ремённый; **суран бүс** кожаный (үгчил. ремённый) пояс, поясной ремень; **суран жолоо**, **хулан жороо** түргэн. ремённые поводья, чистая иноходь; **суран хазаар** ремённая узда; **суран цацаг** ремённая кисть; **суран чөдөр** ремённая тренога.

**СУР II: сур хорхой** шавж. ядовитая зелёная гусеница.

**СУР III** хуучир. ворожба; **сур цогцлох** складывать в десять рядов по десять хлебцев для ворожбы; **сурын мах** жертвенное мясо.

**СУРАГ** *ᠰᠤᠷᠠᠭ* 1) весть, известие; слух;

**гэрийн сураг** вести из дома; **сураг гарав** появился слух, носится слух; **түүний ирэх сураг гарав** прошла весть о его приезде; **дүүгээс чинь сураг байна уу?** слышно что-либо о твоём брате?; **сураг дуулдана** слухи ходят; **сураг тавих а)** пустить слух; б)

запрашивать повсюду; **сураг тавигч элч** хуучир. вестовой; **сураг танаг / сураг ажиг** хорш. СЛУХ, слухи, молва; **сураг танаггүй / сураг чимээгүй** ни слуху, ни духу; нет вестей, без вести (пропал); **сураг танаггүй болох** как в воду кануть; **сураг чимээ** хорш. весть, известие; **сураг чимээ алга** ни слуху ни духу; 2) расспрос; осведомление.

**СУРАГГҮЙ** *ᠰᠤᠷᠠᠭᠦᠢ* 1. безвестно, без вести; **сураггүй алга болох** пропасть без вести; исчезать бесследно; 2. бесследный; ни слуху, ни духу; **бараа сураггүй** невидимый; **ор сураггүй** безвестный.

**СУРАГЛАХ** *ᠰᠤᠷᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* осведомляться, наводить справки; разузнавать, расспрашивать; **асууж сураглах** расспросить; **түүний тухай сайн сураглаж мэдэх хэрэгтэй** надо о нём разузнать; **сураглаж сонсов** по слухам дошло; пошёл слух, слышно.

**СУРАГЛАЦГААХ** *ᠰᠤᠷᠠᠭᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* осведомляться, расспрашивать (о многих).

**СУРАГЛАЧИХАХ** *ᠰᠤᠷᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* сураглах-ын нэгэнтээ.

**СУРАГЛУУЛАХ** *ᠰᠤᠷᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* сураглах-ын үйлдүүл.

**СУРАГЧ** *ᠰᠤᠷᠠᠭᠴᠢ* учащийся; ученик; курсант; **бага сургуулийн сурагч** ученик начальной школы; **дагалдан сурагч** практикант; **дунд сургуулийн сурагч** ученик средней школы; **дээд сургуулийн сурагч** яриа. слушатель, студент высшего учебного заведения; **муу сурагч / сул сурагч** неуспевающий.

**СУРАГЧИЙН** *ᠰᠤᠷᠠᠭᠴᠢᠶᠢᠨ* **сурагч**-ийн харьяал.,

1) ученический; **сурагчийн дэвтэр** ученическая тетрадь; 2) школьный; **сурагчийн дүрэмт хувцас** школьная форма; **сурагчийн цүнх** школьная сумка, школьный портфель, школьный ранец.

**СУРАЛ** *ᠰᠤᠷᠠᠯ* 1) изучение; 2) расспрос, спрашивание; спрос; **эрэл сурал** хорш. поиск; разыскивание; **эрдмийг хичээлээр сурдаг, эрлийг сурлаар олдог** хууч. науку прилежанием одолевают, добычу рожком приманивают (үгчил. науку прилежанием одолевают, потерянное ищут и находят).

**СУРАЛГҮЙ** *ᠰᠤᠷᠠᠯᠭᠦᠢ* 1) не изучая; 2) без спроса.

**СУРАЛЦАГСАД** *ᠰᠤᠷᠠᠯᠴᠠᠭᠰᠠᠳ* учащиеся.

**СУРАЛЦАГЧ** *ᠰᠤᠷᠠᠯᠴᠠᠭᠴᠢ* учащийся; обучающийся; **дугуйланд суралцагч** слушатель кружка.

**СУРАЛЦАХ** *ᠰᠤᠷᠠᠯᠴᠠᠬ* **сурах I**-ын үйлдэлц., 1) учиться, обучаться вместе с кем-л.; **ахмадаас суралцах** учиться у старших; **бичиг үсэгт суралцах** обучаться грамоте; **давтан суралцах** проводить переподготовку, повторное обучение; **шамдан суралцах** усердно учиться; **эрдэм соёлд суралцах** обучаться наукам; получать образование; **чи хаа суралцаж байна?** где ты учишься?; 2) приобретать навык.

**СУРАЛЦУУЛАХ** *ᠰᠤᠷᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* **суралцах**-ын үйлдүүл.

**СУРАМГАЙ** *ᠰᠤᠷᠠᠮᠭᠠᠢ* 1) способный, привычный; привыкший к чему-л.; опытный, умелый, с навыками; горячий; **хэлэмгий хүн сурамгай, хиймгий хүн чадамгай** зүйр. кто речист, тот к ученью горазд, кто расторопен, тот к делу шустёр; **сурамгай доголон** прихрамывание; 2) проторённый; **сурамгай зам** проторённая дорога.

**СУРАМГАЙГААР** *ᠰᠤᠷᠠᠮᠭᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ* **сурамгай**-н үйлдэх., по привычке; **сул олон үгийг сурамгайгаар найруулах** по привычке нанизывать множество ничего незначащих слов.

**СУРАН** *ᠰᠤᠷᠠᠨ* **сур 2.**-ыг үз.

**СУРАХ I** *ᠰᠤᠷᠠᠬᠤ* **I.** 1) учиться, обучаться; дээд сургуульд **сурах** учиться в вузе; **орос хэл сурах** изучать русский язык; **өөрийн алдаанаас сурах** учиться на собственных ошибках; **уншиж сурах** выучиться читать; **усанд хөвж сурах** научиться плавать; **хатуужилтай байж сурах** учиться быть стойким; **цааш сурах хэрэгтэй юм үлэмж байна** ещё многому надо научиться; **сурах бичиг** учебник; **өөрөө сурах бичиг** самоучитель; **сурах бололцоо олгох** предоставить возможность учиться; **сурах дуртай** желающий учиться; **сурах хүсэл нь**

**дүрэлзэх** загореться желанием учиться; **оролдвол нэгийг сурдаг, уралдвал нэг нь түрүүлдэг** зүйр. при усердии хоть чему-нибудь научишься, на скачках хоть кого-нибудь да опередишь; **мэдсэн сурсан бүгд** все, чему научился и что узнал; **ирсэн замаараа сурсан дуугаа дуулаад буцах** шог. катиться своей дорогой, убираться подобра-поздорову (үгчил. напевая свою разученную песенку, возвращаться дорогой, по которой пришёл); **сурч судлах** изучать; 2) привыкать к чему-л.; приучаться; приобретать навык; **хотод сууж сурах** привыкать к городской жизни; **шуугианд сурах** привыкать к шуму; **эрт сурахаар бэрхийг сур** хууч. привыкай к трудностям, а не к баловству; **жар хүрч сурдаг, жаран нэг хүрч үхдэг** цэцэн. В шестьдесят лет ещё приучаются, а в шестьдесят один уже умирают; **сурсан зан** привычка; **сурсан занг сураар боож болдоггүй** цэцэн. привычка – вторая натура (үгчил. привычку ремнем не привяжешь); **2. сурахуй**-г үз., **зугаалахаа бользноод сурах ажилдаа лавдуу орох цаг боллоо** довольно гулять, пора всерьёз приняться за ученье; **эрдэм сурах эрх** право на образование; **хүн бүр сурах эрхтэй** каждый человек имеет право на образование; **тэр хүн сурахаар иржээ** он приехал на учёбу; **сурсан нь далай, сураагүй нь балай** зүйр. чему выучился – океан, чему не научился – тьма; ~ ученье – свет, неученье – тьма.

**СУРАХ II** *ᠰᠤᠷᠠᠬᠤ* спрашивать, осведомляться, наводить справки; **асууж сурах** хорш. осведомляться; **хүнээс сурах** а) спрашивать у других; б) учиться у людей; **айлаас сурахаар авдраа уудал** хууч. чем прунсить у людей, лучше поиди в своём сундуке; **муу эрэхээр сайн сур** хууч. лучше спросить хорошенько, чем искать плохо; **чамайг хүн сурж байна** тебя кто-то спрашивает.

**СУРАХУЙ** *ᠰᠤᠷᠠᠬᠤᠠᠶᠢ* учёба, ученье; образование.

**СУРВАЛЖ** *ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢ* 1) основание, корень; **үсний сурвалж** корень волоса, луковка; **шүдний сурвалж** корень зуба, основание зуба, альвеола; 2) источник чего-л.; **уг сурвалж** хорш. а) источник, начало; б) корень; **лавтай эх сурвалжаас** из достоверных источников; 3) род; знатность; 4) шилж. весть, известие; слух; 5) основа, та часть меча или шашки, которая всажена в рукоятку.

**СУРВАЛЖИЛГА** *ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠯᠭᠠ* репортаж; интервью; **мэдээ сурвалжилга** хорш. репортаж; **ярилцлага сурвалжилга** интервью.

**СУРВАЛЖИЛЧИХАХ** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬ  
**сурвалжлах**-ын нэгэнтээ.

**СУРВАЛЖИТ** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠲ 1) имеющий основание; 2) потомственный, родовой, старинный, знатный; **сурвалжит баян** потомственный богач; **сурвалжит гэр** родовитая семья; старинный, родовой дом; 3) исторический; **сурвалжит түүх явдал** исторические факты.

**СУРВАЛЖЛАГДАХ** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ  
**сурвалжлах**-ын үйлдэгд.

**СУРВАЛЖЛАГЧ** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠭᠴ  
 корреспондент; **ажилчин сурвалжлагч** рабочий корреспондент, рабкор; **мэдээ сурвалжлагч** репортёр; **сонины сурвалжлагч** корреспондент газеты; **тусгай сурвалжлагч** специальный корреспондент; **цэргийн сурвалжлагч** военный корреспондент; **сурвалжлагч гишүүн** член-корреспондент.

**СУРВАЛЖЛАГЧИЙН** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠭᠴᠢᠶᠢᠨ  
**сурвалжлагч**-ийн харьяал., корреспондентский; **сурвалжлагчийн тэмдэглэл** корреспондентская заметка.

**СУРВАЛЖЛАЛ** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠯ интервью;  
**сурвалжлал өгөх** дать интервью.

**СУРВАЛЖЛАХ** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠬ 1)  
 интервьюировать; получить интервью; запрашивать; **нэрт зохиолчийг сурвалжлах** интервьюировать известного писателя; **сурвалжлан асуух** расспрашивать; **сурвалжлан бүртгэх** производить учёт; 2) доискиваться до чего-л., докапываться, разведывать, разузнавать; **мэдээ сурвалжлах** разузнать новости; **эрж сурвалжлах** изыскивать; **эрэн сурвалжлах** разузнавать; **эрүүгийн хэргийг эрэн сурвалжлах** уголовный розыск; **сурвалжлан мэдэх** разузнать; **выведать**; **сурвалжлан тагнах** разведать.

**СУРВАЛЖЛУУЛАХ** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ  
**сурвалжлах**-ын үйлдүүл.

**СУРВАЛЖТАЙ** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠲᠠᠶ 1) достоверный, надёжный, заслуживающий доверия; 2) знатный, потомственный.

**СУРВАЛЖТАН** ᠰᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠲᠠᠨ 1. 1) аристократ, знать; 2) аристократия; 2. аристократический, потомственный, родовитый.

**СУРГААГ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠠᠭ 1. жердь, жерди; **бүдүүн сургааг** слега; **нарийн сургааг** жёрдочка; **тулах сургааг** опорный шест; **сургааг пин** сарай из жердей; 2. жердевой; жердяной; **сургааган хашаа** жердевая изгородь.

**СУРГААЛ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠠᠯ 1) учение; доктрина; система; заповедь; **байгалийн тухай сургаал** учение о природе; **библейн сургаал** библейская заповедь; **гүн ухааны сургаал** философская система; **ертөнцийн үүслийн сургаал** космогония; **зүйлийн хувьслын**

**тухай Дарвины сургаал** учение Дарвина об эволюции видов; **Марксын сургаал** учение Маркса; **нэмүү өртгийн тухай сургаал нь Марксын эдийн засгийн онолын гол сүнс нь юм** учение о прибавочной стоимости есть краеугольный камень экономической теории Маркса; **хуурамч сургаал** лжеучение; 2) поучение, наставление, назидание; **аавын сургаал алт, ээжийн сургаал эрдэм** зүйр. назидание отца – золото, назидание матери – наука; **эцгийн сургаал** отцовское наставление; **товч сургаал** изречение; **их хүмүүсийн товч сургаалууд** изречения великих людей; 3) инструкция.

**СУРГАГЧ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠭᠴ инструктор; наставник; **амьтан сургагч** дрессировщик; **морь сургагч** наездник; тусг. берейтер.

**СУРГАЛТ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠯᠲ обучение; преподавание; учёба; **ганцаарчилсан сургалт** одиночное обучение; **орос хэлний сургалт** преподавание русского языка; **сургуулийн сургалт** школьная учёба; **үйлдвэрлэлийн сургалт** производственное обучение.

**СУРГАЛТЫН** ᠰᠤᠷᠭᠠᠯᠲᠢᠶᠨ ᠰᠤᠷᠭᠠᠯᠲ-ын харьяал., 1) относящийся к обучению, к учёбе; учебный; **сургалтын төв** центр обучения; **сургалтын хэл** язык обучения; 2) методический.

**СУРГАМЖ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠮᠵ 1. 1) поучение, наставление; назидание; **ёгт үлгэрийн сургамж** мораль басни; **заавар сургамж** хорш. инструкция; **удирдлага сургамж** хорш. руководство; **чиний сургамж над улиг боллоо** надоели мне твои поучения; **үр ачдаа сургамж болгон** в назидание потомству; 2) шилж. урок; **гашуун сургамж** горький урок; **өнгөрсөн үеийн сургамж** уроки прошлого; **өнгөрсөн үеийн сургамжийг харгалзан** учитывавая уроки прошлого; **сургамж авах** извлечь уроки; **энэ түүнд сургамж болно** Это послужит ему уроком, Это ему урок; **хойшид чамд сургамж болог** впредь тебе наука; 2. поучительный; **сургамж болохоор жишээ** поучительный пример.

**СУРГАМЖИЛЦГААХ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬ  
 поучать, наставлять (о многих).

**СУРГАМЖИЛЧИХАХ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ  
**сургамжлах**-ын нэгэнтээ.

**СУРГАМЖЛАЛ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯ наставление.

**СУРГАМЖЛАХ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬ поучать, наставлять; увещевать; учитывать, обсуждать; воспитывать; читать нотации, читать мораль.

**СУРГАМЖЛУУЛАХ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ  
**сургамжлах**-ын үйлдүүл.

**СУРГАМЖТАЙ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠮᠵᠢᠲᠠᠶ поучительный; **сургамжтай явдал** поучительный случай.

**СУРГАР** ᠰᠤᠷᠭᠠᠷ ург. багульник болотный.

**СУРГАХ** ᠰᠤᠷᠭᠠᠬᠤ **сурах** I-ын үйлдүүл., 1) учить, обучать; **бичиг үсэгт сургах** обучать грамоте; **давтан сургах** повторить учёбу; **дагалдуулан сургах** быть стажёром, ассистентом у кого-л.; аспирантура; **үнэ төлбөргүй сургах** бесплатное обучение; **эрдэм сургах** давать образование, получить знание; **эчнээ сургах** заочное обучение; обучать заочно; **сурган бэлтгэх** готовить; **сурган гэгээрүүлэх** просвещать; 2) обучать, приучать; объезжать; **ажил хөдөлмөрт сургах** приучать к труду; **амьтан сургах** дрессировать зверей; **даага сургах** объезжать годовалого жеребёнка; **морь сургах** укротить лошадь; **нохой анд сургах** натаскать собаку; **хатир сургах** объездить рысака; **эмнэг сургах** объезжать; **сургаж дасгах** приучать; **сургасан амьтан** дрессированные животные; 3) воспитывать; поучать; **бэрх хатуужилд сургах** закалять в трудностях; **муу зан сургах** научить плохому, испортить; **тогтмол хичээллэж сургах** приучить регулярно заниматься; **шатар тавьж сургах** учить играть в шахматы; **ятган сургах** агитировать; **ах нь сургадаг, дүү нь сонсдог** хууч. старший брат поучает, а младший вникает; **сургаж өгүүлэх / сургаж** хэлэх сказать поучительные слова, поучать; сделать замечание; **сурган зааварлах** наставлять, инструктировать; **сурган хүмүүжүүлэх** воспитывать; **сурган хүмүүжүүлэх ухаан** педагогика; **сурган хүмүүжүүлэгч** педагог.

**СУРГУУЛАХ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠤ **сургах**-ын үйлдүүл.  
**СУРГУУЛИЙН** ᠰᠤᠷᠭᠤᠤᠯᠢᠶᠢᠨ **сургууль**-ийн харьяал., 1) учебный, относящийся к учёбе; школьный; **сургуулийн багш** школьный учитель; **сургуулийн байр** учебное помещение; **сургуулийн газрууд** учебные заведения; **сургуулийн жил** учебный год, академический год; **сургуулийн жилийн улирал** учебный семестр; **сургуулийн жилүүд** школьные годы; **сургуулийн насны хүүхэд** дети школьного возраста; **сургуулийн өмнөх насны хүүхэд** дошкольник; **сургуулийн сурагч** учащийся школы, школьник, ученик; **сургуулийн танхим** учебное заведение, аудитория; **сургуулийн хичээл** урок, занятие; 2) цэрэг. учебный; **сургуулийн буудлага** учебная стрельба; **сургуулийн онгоц** учебный самолёт; учебное судно; **сургуулийн хор** учебные отравляющие вещества; **сургуулийн цугларалт** учебный сбор.

**СУРГУУЛИЛАЛТ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠤᠯᠢᠯᠠᠯᠤᠯᠤᠳᠤ / занятие, тренировка; репетиция.

**СУРГУУЛИЛАХ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠤᠯᠢᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) отдавать, посылать в школу; учить, обучать; **давтан сургуулилах** производить переподготовку, повторное обучение; **сайтар сургуулилж**

**зэвсэглэсэн** хорошо обученный и вооружённый; 2) репетировать; **жүжиг сургуулилах** репетировать пьесу; **2. сургуулилахуй**-г үз.; **эцсийн удаа сургуулилах** генеральная репетиция; **3.** 1) учебный; 2) репетиционный; **сургуулилах танхим** репетиционный зал.

**СУРГУУЛИЛАХУЙ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠤᠯᠢᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ 1) учёба, обучение; 2) репетиция.

**СУРГУУЛИЛУУЛАХ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠤᠯᠢᠯᠤᠤᠯᠠᠬᠤ **сургуулилах**-ын үйлдүүл., **посылать** в школу, **вовлекать** в учёбу, **привлекать** к обучению; учить, обучать.

**СУРГУУЛИЛЦГААХ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠤᠯᠢᠯᠤᠴᠭᠠᠬᠤ обучать, репетировать (о многих).

**СУРГУУЛИЛЧИХАХ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠤᠯᠢᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **сургуулилах**-ын нэгэнтээ.

**СУРГУУЛЬ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠤᠯᠢ 1) школа, училище, учебное заведение; **бага сургууль** начальная школа; **багшийн сургууль** педагогическое училище; **багшийн дээд сургууль** педагогический институт; **гар урлалын сургууль** ремесленное училище; **дотуур байртай сургууль** школа-интернат; **дунд сургууль** средняя школа; хуучир. ГИМНАЗИЯ; **тусгай мэргэжлийн дунд сургууль** техникум; **үлгэр жишээ дунд сургууль** хуучир. образцовая школа; **дээд сургууль** высшее учебное заведение, высшая школа, институт; **дуу хөгжмийн дээд сургууль** консерватория; **ерөнхий боловсролын сургууль** общеобразовательная школа; **их сургууль** университет; **нисгэгчийн сургууль** школа лётчиков, лётное училище; **оройн сургууль** вечерняя школа; **оюутны сургууль** хуучир. студенческое училище; **тусгай сургууль** специальная школа; лицей; училище; **түр сургууль** курсы; **мэргэжил дээшлүүлэх түр сургууль** курсы по повышению квалификации; **үндэсний сургууль** национальная школа; **цэргийн сургууль** а) военное училище; б) военное учение; **сургууль соёлын газрууд** просветительные учреждения; **сургууль төгсөх** окончить школу; **сургууль төгсөгчид** выпускники; **сургуулиас гадуур** вне школы, внешкольный; **сургуульд байхын** на школьной скамье; со школьной скамьи; **сургуульд орох** поступать в школу; **сургуульд оруулах / сургуульд өгөх** отдать в школу; **сургуульд сурах** учиться; 2) учёба, занятие; обучение; **байлдааны сургууль** манёвры; **тактикийн сургууль** тактические занятия; **хөл гарын сургууль** хуучир. маршировочное учение; **хээрийн сургууль** полевое учение; **сургууль заах** преподавать, вести занятия; **сургууль хийх** учиться, заниматься; 3) шилж. урок; **үйлдвэрчний эвлэл бол коммунизмын**

**сургууль мөн** хуучир. профессиональные союзы – школа коммунизма.

**СУРГУУЛЬГҮЙ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ ᠮᠥᠨ необразованный, неграмотный, необученный.

**СУРГУУЛЬТАЙ** ᠰᠤᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ ᠲᠠᠢ образованный, грамотный, обученный; дрессированный; **циркийн сургуультай араатан** дрессированные звери цирка; **сургуультай нохой** дрессированная собака.

**СУРЛАГА** ᠰᠤᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) учёба; выучка; **хичээл сурлага** хорш. учёба; успеваемость; **сурлага боловсрол** хорш. просвещение, обучение; учение; успеваемость, знание (учащихся); **учёба; сурлага мэргэжил** хорш. квалификация; **сурлага хүмүүжил** хорш. воспитание; **сурлага хүмүүжлийн ажил** учебно-воспитательная работа; **сурлага чадвар** хорш. выучка; **сурлага чадвар сайтай** хорошая выучка; **түүнд сурлага хэрэгтэй** ему нужна выучка; 2) успеваемость.

**СУРЛАГАТАЙ** ᠰᠤᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠲᠠᠢ имеющий знание, успеваемость (об учащихся); **ИМЕЮЩИЙ** навыки, обученный.

**СУРЛАГАТ** ᠰᠤᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠲᠤ имеющий навыки, выученный, обученный; **онц сурлагатан** отличник; **сул сурлагатан / муу сурлагатан** неуспевающий.

**СУРЛАГЫН** ᠰᠤᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠶᠢᠨ **сурлага**-ын харьяал., учебный; **сурлагын ажил** учебная работа; **сурлагын дэвтэр** дневник; зачётная книжка.

**СУРЛАХ** ᠰᠤᠷᠯᠠᠬ вырезать ремень, нарезать ремнями; **ташуур сурлах** навязать кнут на кнутовище.

**СУРМАА сурмаа**-г үз.

**СУРМАГ** ᠰᠤᠷᠮᠠᠭ **сурамгай**-г үз.

**СУРНАГ** ᠰᠤᠷᠨᠠᠭ ург. рута дикая.

**СУРТАЛ** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯ 1) учение, идея, доктрина; привычка, традиции, обычай; **ёс суртал** хорш. обычай, режим, строй; **зан суртал** хорш. мораль, нравы, привычки, обычаи, убеждения; **зан суртлыг дагах** следовать своим обычаям; **Марксын суртал** марксизм; **тогтсон суртал / ягшмал суртал** догматизм; **улс төрийн суртал** политические идеи; **учир суртал** хорш. причины, обстоятельства, положение; **учир суртал мэдэх** теоретически грамотный, разбирающийся; **учир суртал таниулах** разъяснять положение; **үзэл суртал** хорш. идея, идейность, идеология; убеждения, взгляды; **үзэл суртал улс төрийн нэгдэл** идейно-политическое единство; **үзэл суртлын албан хаагчид** хуучир. массовики, массовые работники; **үзэл суртлын тэмцэл** идеологическая борьба; **үзэл суртлын эрхлэгч** хуучир. заведующий культурной пропагандой; **хуучин суртал** древний обычай; **хүнд суртал** формализм, бюрократизм; **хэв суртал** обычай, традиция;

**шашин суртал** религия; **шашны мунхруулах суртал** религиозный дурман; **суртал дагах** следовать идее; **суртал журам** линия (политическая), идеи, теория; **суртал зарлиг** наставления, поучения; **суртал зорилго** теория; **суртал зорилгын ёсоор** в соответствии с идеологией и установками; **суртал зорилт** задачи; 2) пропаганда, агитация; **суртал нэвтрүүлэгч** пропагандист; **суртал нэвтрүүлэх** вести пропаганду, пропагандировать, внедрять убеждения, вести агитацию, агитировать; **суртал ухуулгын** разъяснительный, агитационный; агитационно-пропагандистский.

**СУРТАЛГҮЙ** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯᠭᠦᠢ безыдейный.

**СУРТАЛДАХ** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯᠳᠠᠬ агитировать, убеждать в чём-л.

**СУРТАЛДУУЛАХ** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **сурталдах**-ын үйлдүүл.

**СУРТАЛДЧИХАХ** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **сурталдах**-ын нэгэнтээ.

**СУРТАЛТАН** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯᠲᠠᠨ идеологи, теоретики; **хүнд сурталтан** бюрократы.

**СУРТАЛЧ** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯᠴᠢ 1) идеолог; доктринёр; 2) пропагандист.

**СУРТАЛЧИЛГАА** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯᠴᠢᠯᠭᠠᠭ᠎ᠠ 1) пропаганда; 2) шинэ. реклама.

**СУРТАЛЧЛАХ** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯᠴᠢᠯᠠᠬ 1) пропагандировать; проповедовать; **шинэ үзлийг сурталчлах** проповедовать новые взгляды; 2) рекламировать.

**СУРТАЛЧЛУУЛАХ** ᠰᠤᠷᠲᠠᠯᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **сурталчлах**-ын үйлдүүл.

**СУРТАХУУН** ᠰᠤᠷᠲᠠᠬᠤᠭᠤᠨ мораль; учение о нравственности; то, что следует изучать; **ёс суртахуун** хорш. нравственность; **Ютика; ёс суртахуун алдагдах** нравственные извращения; **зан суртахуун** хорш. нрав, обычай; **зан суртахууны ёс зүй** моральный кодекс; **зан суртахууны хатуу зарчим баримтлах** исповедовать строгие нравственные принципы; **хэв суртахуун** хорш. а) обычаи, правила общежития; правила нравственности; б) мораль.

**СУРТЛЫН** ᠰᠤᠷᠲᠢᠯᠢᠨ **суртал**-ын харьяал., пропагандистский; разъяснительный, агитационный, идеологический; **суртлын ажил** агитационная работа, разъяснительная работа; **олон нийтийн дунд суртлын ажил явуулах** вести пропагандистскую работу в массах; **суртлын ажилтан** массовики; **суртлын бригад** хуучир. бригада пропаганды, пропагандистская бригада, агитационная бригада; **суртлын удирдагч** а) идеолог; б) лидер; **суртлын ухуулгын хэлтэс** отдел агитации и пропаганды.

**СУРУУЛАХ** ᠰᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **сурах I** —ийн үйлдүүл.

**СУРУУЛАХ** ᠰᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **сурах II**—ын үйлдүүл.

**СУРХИРАЛ** ᠰᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠯ **СВИСТ** (стрелы).

**СУРХИРАХ** ᠰᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠬᠤ **СВИСТЕТЬ** (о стреле в полёте).

**СУРХИРУУЛАХ** ᠰᠤᠷᠬᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **сурхирах**-ын үйлдүүл.

**СУРЦ** ᠰᠤᠷᠴᠢ / успеваемость.

**СУРЦГААХ** ᠰᠤᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **УЧИТЬСЯ** (о многих).

**СУРЧ(ИН)** ᠰᠤᠷᠴᠢᠨ / стрелок из лука.

**СУРЧИХАХ** ᠰᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **сурах**-ын нэгэнтээ.

**СУРЪЯА** ᠰᠤᠷᠢᠶᠠ **са. СОЛНЦЕ.**

**СУУ** ᠰᠤᠭᠤ **гений; величие; суу заль** хорш. гениальность; величие; **суу сүлд** хорш. счастье, счастливая судьба.

**СУУВИ** ᠰᠤᠭᠤᠪᠢ **охват одной рукою, охалка.**

**СУУВЧЛАХ** ᠰᠤᠭᠤᠪᠴᠢᠯᠠᠬᠤ **сугавчлах**-ыг үз.

**СУУВЧЛУУЛАХ** ᠰᠤᠭᠤᠪᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **суувчлах**-ын үйлдүүл.

**СУУГАА** ᠰᠤᠭᠠᠭᠠ **ᠶ** сидячий; **үргэлж суугаа байх** сидячий образ жизни; **суугаа байдлаар** в сидячем положении; **оршин суугаа газар** место жительства; **Бээжин суугаа бид явж байна** хууч. Пекин на месте, а мы все идём (о караванщиках); **суугаа хүүхэд** ребёнок, который не может ходить.

**СУУГААГААР** ᠰᠤᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠷ **ᠶ** ᠖᠙ сидя; **суугаагаараа унтах** спать сидя, заснуть в сидячем положении.

**СУУГЧ** ᠰᠤᠭᠤᠭᠴᠢ **жилец, жилица; байшинд суугчид** жильцы дома; **оршин суугч** житель; обитатель.

**СУУДАГ** ᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠭ 1) сидячий; **суудаг газар** местожительство; местопребывание; **түүний суудаг газар нь хэвээрээ** его адрес тот же; 2) жилой; **суудаг байшин** жилой дом.

**СУУДАЛ** ᠰᠤᠭᠤᠳᠠᠯ 1) сиденье, место для сиденья; седалище; **арын суудал** урлаг., яриа. галёрка; **голын суудал** урлаг., яриа. партер; **голын суудалд суух** сидеть в партере; **дэлбэгчийн суудал** козлы; облучок; **жорлонгийн суудал** стульчак; **захилсан суудал** бронированное место; заказное место; **зөөлөн суудалтай вагон** мягкий вагон; **сөхдөг суудал** откидное сиденье; **сул суудал** свободное место; **түшлэгтэй суудал** сиденье со спинкой; **хатуу суудалтай сандал** жёсткое сиденье стула; **ялтны суудал** скамья подсудимых; **энд нэг суудал байна** здесь одно место; **хүнд суудал тавьж өгөх** уступить кому-л. своё место; **суудлаа засах** поправить под собою сиденье; **дээрхи хүн суудлаа олохгүй бол доорхи хүн гүйдлээ олохгүй** цэцэн. если начальник не находит своего стула, подчинённый не находит себе места; **суудлаас босох** встать с места; **суудлын зэрэг** ряд, порядок, распределение мест по старшинству; **суудлын машин / суудлын тэрэг** легковая машина; **суудлын задгай**

**машин** пикап; **суудлын тэрэгтэй болох** приобрести легковую машину; **суудлын галт тэрэг** пассажирский поезд; **суудлын нисэх онгоц** пассажирский самолёт; **суудлын тэргүүн** первое, почётное место; 2) дежурство; **би өнөө орой суудалтай** у меня сегодня вечером дежурство; **суудлын хүн** дежурный.

**СУУЛГА I** ᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ **ᠶ** бадья; ведро; металлический сосуд; подойник; **сав суулга** хам. посуда, посудина; **багтаамжтай сав суулга** ёмкая посуда; **паалантай ваар сав суулга** майолика; **хөног суулга** хорш. бадья, ведро; **сав суулгын алчуур** посудное полотенце.

**СУУЛГА II** мера сыпучих тел, номинально содержащая десять гарнцев, но обыкновенно состоящая только из пяти.

**СУУЛГА III** зурх. название девятнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии; название четырёх звёзд в созвездии “Палица Геркулеса”.

**СУУЛГА IV** ᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ **ᠶ** анаг. понос; **улаан суулга** анаг. дизентерия.

**СУУЛГАЛТ** ᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠲᠤ / тусг. посадка.

**СУУЛГАТ** ᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠲᠤ : **суулгат амуу идэх боол** түүх. удельные поселения, зачисленные в придворные полуроты, получающие казённый провиант и приписанные ко двору (при маньчжурской династии).

**СУУЛГАХ I** ᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **суух I**-ын үйлдүүл., 1) заставлять сидеть, сажать; велеть сесть, посадить, усадить, поселять, помещать; **галт тэргэнд суулгах** посадить в поезд; **гэрт нь суулгах** заставить сидеть дома; **сандал дээр суулгах** сажать на стул; **чингэлэгт суулгах** сажать в клетку; **шоронд суулгах** сажать в тюрьму; **шувууг гарт суулгах** сажать ловчую птицу на руку; **суулгаж ажил хийлгэх** посадить за работу; **суулгаж зугаалуулах** покатасть на чём-л.; 2) селить, расселять; переселять; **агуулан суулгах** помещать, поселять; **арьс нөхөж суулгах** пересадить кожу; **ирэгчдийг зочид буудалд суулгах** поселить приезжих в гостинице; **нүүлгэн суулгах** а) переселить; б) эвакуировать; **өртөө суулгах** хуучир. учреждать почтовые станции; **дүрсгүй хүүхдийг салган суулгах** отсадить шалуна; **сэргийлэн суулгах** размещать для охраны, обороны; **өөр хотод суулгах** переселять в другой город; **зорчигчдыг өөр онгоцонд шилжүүлэн суулгах** пересадить пассажиров на другой самолёт; **ширээнд суулгах** а) посадить за стол; б) хуучир. посадить на престол; **байранд шинэ хүнийг оруулж суулгав** в квартиру вселили нового жильца; 3) сажать (рассад); **мод суулгах** сажать дерево; **үр суулгах** машин сеялка; **үр суулгагч**

сеяльщик; **вааранд цэцэг суулгах** поставить цветы в вазу; **суулгах ажил** посадочная работа; **мод шигүү суулгажээ** деревья посажены часто; **үр авахаар суулгасан ургамал** семенные высадки; **суулгасан царс** саженцы дуба; 4) насаживать (на рукоятку, черенок); 5) помещать; ставить, вставлять в оправу, оправлять металлом; **малтан суулгах** копать и сажать; **хэн нэгнийг шаварт суулгах** втоптать кого-л. в грязь; **жаазанд шил суулгах** вставить стекло в раму; **шон суулгах** ставить столб; 5) пятить; **морийг гэдрэг нь суулгах** пятить лошадь; 6) **суутгах**-ыг үз.

**СУУЛГАХ II** анаг. НЕСТИ (о поносе); ослабить; понос; **уруу суулгах** слабить; **уруу суулгах өвчин** понос; **хүүхэд уруу суулгаж байна** ребёнок слабит; **тосон туулга уруу суулгана** касторовое масло слабит.

**СУУЛГАЦ** **ᠰᠤᠤᠯᠭᠠᠴᠢ** / рассада; саженец, саженцы.

**СУУЛГАЧ I** **ᠰᠤᠤᠯᠭᠠᠴᠢ** бондарь.

**СУУЛГАЧ(ИН) II** хуучир. песни, исполнявшиеся в старину во время посадки риса.

**СУУЛГУУР** **ᠰᠤᠤᠯᠭᠤᠭᠤᠷ** сажалка; **төмс суулгуур** картофелесажалка.

**СУУЛДАХ** **ᠰᠤᠤᠯᠳᠠᠬᠤ** **суух**-ын үйлдэлд., сидеть, рассесться, посиживать (о многих лицах).

**СУУЛТ** **ᠰᠤᠤᠯᠲᠤ** / сидение, седалище; место, где что-л. посажено или помещено; **улс төрийн суулт** сидячая забастовка, политическая забастовка.

**СУУЛЦАХ** **ᠰᠤᠤᠯᠴᠠᠬᠤ** **суух**-ын үйлдэлц., 1) сидеть вместе; 2) жить вместе; проживать (о многих лицах); 3) присаживаться к кому-л.; 4) присутствовать (напр. на собрании); **зөвлөх эрхтэйгээр суулцах** присутствовать с правом совещательного голоса (о многих); **хуралд суулцах** присутствовать на собрании.

**СУУЛЦУУЛАХ** **ᠰᠤᠤᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **суулцах**-ын үйлдүүл., приглашать присутствовать.

**СУУМАЙ** **ᠰᠤᠤᠮᠠᠢ** / род тонкой мясной пампушки (род бузы, деликатес).

**СУУМАЛ** **ᠰᠤᠤᠮᠠᠯ** / сидячий, находящийся в сидячем положении; **суумал амьтан** сидячие животные; **суумал бурхан, гүймэл ширээ** оньс. сидячий бог, бегающий (ходячий) стол; **суумал нүдтэн** амьт.суд. брюхоногие сидячеглазые (немигающие); **суумал нүүр** тусг. глубокое лицо (шевро); **суумал хөрөг** портрет во весь рост.

**СУУМГАЙ** **ᠰᠤᠤᠮᠭᠠᠢ** / привыкший сидеть; сидячий; † **суумгай оцон** шувуу. ПИНГВИН ОЧКОВЫЙ.

**СУУМЖ** **ᠰᠤᠤᠮᠵᠢ** / амьт. название животного похожего на макаку.

**СУУМТГАЙ** **ᠰᠤᠤᠮᠲᠭᠠᠢ** / любящий сидеть, привыкший к сидению; **гэртээ суумтгай хүн** домосед, домоседка.

**СУУМХАЙ** **ᠰᠤᠤᠮᠬᠠᠢ** / **суумгай**-г үз.

**СУУНАГ I** **ᠰᠤᠤᠨᠠᠭ I** / столб дыма, дым столбом, клубы дыма; **тордон суунаг морь** лошадь в “яблоках” на ляжках.

**СУУНАГ II: суунаг од** од.орон. падающие звёзды, след или хвост падающей звезды, комета.

**СУУНАГ III** хуучир. цепь тяжестью в сорок восемь килограммов.

**СУУНАГЛАХ** **ᠰᠤᠤᠨᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** / клубиться, дымить столбом, дымиться, образовать столб дыма, тянуться полосой (напр. о дыме, тумане); **манан газар дээгүүр суунаглах** туман разостлался по земле; **утаа суунаглах** подниматься вверх столбом (о дыме); **утаа суунаглаж байна** дым клубится; **үйлдвэрийн яндан дээгүүр утаа суунаглана** дым клубился над фабричной трубой; **суунагласан утаа** клубы дыма.

**СУУНАГЛАЧИХАХ** **ᠰᠤᠤᠨᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** / **суунаглах**-ын нэгэнтээ.

**СУУНАГЛУУЛАХ** **ᠰᠤᠤᠨᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** / **суунаглах**-ын үйлдүүл.

**СУУНГА** **ᠰᠤᠤᠨᠭᠠ** / **суумгай**-г үз.

**СУУР** **ᠰᠤᠤᠷ** / **суурь III**-ийг үз.

**СУУРИГНАХ** **ᠰᠤᠤᠷᠢᠭᠨᠠᠬᠤ** / жить продолжительное время на одном месте.

**СУУРИЙН** **ᠰᠤᠤᠷᠢᠶᠢᠨ** / **суурь**-ийн харьяал., гуртовой; **суурийн ахлагч** гуртовой староста.

**СУУРИЛАГДАХ** **ᠰᠤᠤᠷᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** / **суурилах**-ын үйлдэлд.

**СУУРИЛАЛ** **ᠰᠤᠤᠷᠢᠯᠠᠯ** / хувил. основание; **хүчлийн сууриал** кислотооснование.

**СУУРИЛАХ** **ᠰᠤᠤᠷᠢᠯᠠᠬᠤ** / 1) оседать, осесть, прочно обосноваться, поселиться; 2) шилж. не торопиться в целях предосторожности; медлить, задерживать, выжидать (из осторожности); 3) быть в гурте; **хонь суурилан явна** овцы ходят гуртом; 4) закладывать основание, фундамент; 5) основываться, базироваться.

**СУУРИЛУУЛАХ** **ᠰᠤᠤᠷᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** / **суурилах**-ын үйлдүүл., установить; **суурилуулаагүй тоног**

**төхөөрөмж** неустановленное оборудование.

**СУУРИЛЧИХАХ** **ᠰᠤᠤᠷᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** / **суурилах**-ын нэгэнтээ.

**СУУРИН** **ᠰᠤᠤᠷᠢᠨ** / 1. поселение, посёлок, село; **ажилчны суурин** рабочий посёлок; **ангийн үс бэлтгэх суурин** пушная фабрика; **уулынхны суурин** аул; **хасаг суурин** станица; **хятад тариачдын суурин** поселение китайских крестьян; **суурин газар** населённый пункт, местность с оседлым населением; **суурин жасаа** түүх. дореволюционное столичное управление аймаками; 2. постоянно, безвыездно (о жительстве); **суурин суух** жить постоянно;

**суурин суух газар** постоянное место жительства; **3.** оседлый; стационарный; **суурин байдал** оседлость; **суурин боогч** х.а.а. стационарный пресс; **суурин зай** цахил. батарея стационарная; **суурин шувуу** птицы оседлые.

**СУУРИНШИХ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠨᠰᠢᠬᠡ **суурьших**-ийг үз.

**СУУРЬ** ᠰᠤᠤᠷᠢ **1.** 1) основание, база; фундамент; постамент; **байшингийн суурь** фундамент; **гантиг суурь** мраморный пьедестал; **гурвалжны суурь** основание треугольника; **үндэс суурь** хорш. основа, базис, фундамент; **хөшөөний суурь** пьедестал; **чулуун суурьтай байшин** дом на каменном фундаменте; **эдийн засгийн суурь** экономическая база, экономический базис; **суурь дэвсгэр** хорш. основание, базис, основа; **суурь тавих** закладывать основание, фундамент; **суурь тавигч** основатель, основоположник; **суурь тулгуур** хорш. основа, базис, база; 2) подставка подо что-л.; КОЗЛЫ; **аяганы бариулт суурь** подстаканник; **бэхийн суурь** подставка для натёртой туши; **жинсний суурь** хуучир. подставка для шарика на шапке чиновника; **их бууны суурь** лафет; **зулын суурь / лааны суурь** подсвечник; **пулемётын суурь** пулемётное гнездо; **суурь машин станок**; **ном хэвлэх суурь машин** книгопечатный станок; **нэхмэлийн суурь машин** ткацкий станок; **нэхмэлийн суурь машины толгой** навой (у ткацкого станка); **хэвлэлийн суурь машин** печатный станок; **цувих суурь** прокатный стан; **суурь машин үйлдвэрлэх үйлдвэр** станкостроительный завод; **суурь мод** колодка; деревянная основа; подставки, подпорки, поперечные брусья посредине судна; **суурь муутай ширээ** шаткий стол; **суурьтай халхавч** экран в виде ширмы; **суурьтай хувин** сосуд с подставкой; **суурьтай хэнгэрэг** большой барабан (на подставке); 3) место, на котором можно сидеть или жить; поселение; **суурь эзлэх** занимать место; **даргын суурийг эзлэх** занять место начальника; **тэргүүн суурийг эзлэх** занять первое место, прийти первым (на состязаниях); **чиний суурин дээр** на твоём месте; **суурин дээрээ байх** находиться на своём месте; **хүчээр түрээ барих сууринаас биш харин адил эрхтэй байх үндсэн дээр яриа хэлэлцээ хийх ёстой** но диалог должен вестись на равных, а не с позиции силы; **тэр сууринаасаа хөдөлсөнгүй** он не сдвинулся с места; 4) престол; трон; стул; **суурь залгамжлах** наследовать престол; **сууринд суух** сесть на престол, царствовать; 5) стан; посёлок; место, где живут оседло; **орон суурь** место, помещение, жилище; **хамтралын суурь** колхозный стан; **хот суурь** город, городское поселение; **суурь айл** группа юрт;

**хорин нэгэн суурь өртөө** двадцать одна почтовая станция; б) гурт; **хоёр суурь адуу** два гурта лошадей; **суурь хонь** гурт овец; **сууриар нь худалдах** продавать гуртом; **2.** основной; **суурь үе** хэл.зүй., хуучир. основной слог; **суурь эгшиг** хэл.зүй., хуучир. основной гласный.

**СУУРЬ II** базис; **суурь давхарга хоёр** базис и надстройка; **шинэ нийгэм журмын суурийг тогтоов** построен новый социалистический базис.

**СУУРЬ III** корень рогов (у оленей, лосей и диких коз).

**СУУРЬГҮЙ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠭᠦᠢ **1)** не имеющий основания; **2)** шилж. легкомысленный, ветреный; **нут суурьгүй** непрочный; **суурьгүй явдал** легкомысленный поступок.

**СУУРЬТАЙ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠲᠠᠢ **1.** 1) имеющий основание, фундамент; 2) устойчивый, прочный; 3) шилж. надёжный, основательный, солидный; **2.** 1) основательно; 2) твёрдо, крепко; **суурьтай зогсох** крепко стоять.

**СУУРЬХЛАХ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠬᠯᠠᠬ порхать, вспорхнуть (о птицах).

**СУУРЬЧИН** ᠰᠤᠤᠷᠢᠴᠢᠨ гуртовщик; **сүрэгчин**-г үз.

**СУУРЬШААГҮЙ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠰᠬᠠᠭᠦᠢ неоседлый.

**СУУРЬШИЛ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠰᠢᠯ оседлая жизнь; проживание на одном месте; местожительство, обиталище.

**СУУРЬШИЛГҮЙ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠰᠢᠯᠭᠦᠢ неоседлый; непостоянный, неустойчивый; **тогтворгүй**-г үз.

**СУУРЬШИЛТАЙ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠰᠢᠯᠲᠠᠢ оседлый; постоянный, устойчивый; **нэг газар суурьшилтай ажиллах** постоянно работать на одном и том же месте; **тогтвортой**-г үз.

**СУУРЬШИХ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠰᠢᠬ вести оседлый образ жизни; обосноваться, поселиться на постоянное местожительство; оседать; **нэг газар суурьших** постоянно жить, работать на одном месте; **хотод суурьших** иметь местожительство в городе; **шинэ газар суурьших** основаться на новом месте.

**СУУРЬШИЦГААХ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠰᠢᠴᠭᠠᠬ обосноваться, поселиться, оседать (о многих).

**СУУРЬШУУЛАХ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **суурьших**-ийн үйлдүүл., предоставлять местожительство, переводить на оседлый образ жизни; поселять; **нүүлгэн суурьшуулах а)** переселить; б) колонизовать; **сумын төвийг суурьшуулах** создать оседлый сомонный центр.

**СУУРЬШЧИХАХ** ᠰᠤᠤᠷᠢᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬ **суурьших**-ийн нэгэнтээ.

**СУУСАР** ᠰᠤᠤᠰᠠᠷ амьт. Куница.

**СУУСХИЙХ** ᠰᠤᠤᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ оступаться задними ногами (о лошади), приседать на задние ноги.

**СУУТ** ᠰᠤᠤᠲᠦ гениальный; мудрый, прозорливый; обладающий величием; **суут богд** великий (эпитет Чингис-хана); **Лениний суут бодлого** гениальная проницательность Ленина; **суут жолоодогч** гениальный вождь; **суут мэргэн** гениальный; **суут сэтгэлэг** гениальная мысль; **суут хүн** гений.

**СУУТГАГДАХ** ᠰᠤᠤᠲᠦᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ суутгах-ын үйлдэгд.

**СУУТГАЛ** ᠰᠤᠤᠲᠦᠭᠠᠯ отчисление; удержание, вычет (при выплате); **суутгал тоолох** подсчёт удержаний.

**СУУТГАХ** ᠰᠤᠤᠲᠦᠭᠠᠬᠤ отчислять; удерживать, делать вычет; производить удержания (из зарплаты); брать деньги (из кассы); **өр суутгах** вычесть задолженность; **татвар суутгах** удержать налог; **цалингаас суутгах** удерживать, вычитать из заработной платы.

**СУУТГАЧИХАХ** ᠰᠤᠤᠲᠦᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ суутгах-ын нэгэнтээ.

**СУУТГУУЛАХ** ᠰᠤᠤᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ суутгах-ын үйлдүүл.

**СУУХ** ᠰᠤᠤᠬᠤ 1) сидеть; садиться; **автобусанд суух** сесть в автобус; **ариг суух** сидеть без дела, быть свободным от каких-либо занятий; **галт тэргэнд сууж амжих** успеть сесть на поезд; **гэдрэг суух а)** вырваться, срываться с коновязи резким движением назад (о лошади); **б)** шилж. быть инертным, бездеятельным; **гэртээ суух** сидеть дома; **дэргэд суух** сесть рядом, подсесть; **дээш суух** садиться на почётное место (үгчил. садиться повыше); **жолооны ард суух** сесть за руль; **завилж суух** сидеть скрестив ноги; **мөнгөгүй суух** сидеть без денег; **ном уншиж суух / ном барьж суух** сесть за книгу; уткнуться в книгу; **оймсоо оёхоор суух** сесть штопать чулки; **өвөр дээр нь суух** сидеть у кого-л. на коленях (үгчил. у груди); **өөдөө суух а)** сидеть прямо; **б)** занимать почётное место (в юрте); **сандал дээр суух** сидеть на стуле; садиться на стул; **сандлын ирмэг дээр суух** сесть на краешек стула; **хазгай суух / хэлтгий суух** сидеть непрямо, боком; **хөлөө чилтэл суух** отсидеть ногу; **хүзүүн дээр суух а)** сидеть у кого-л. на шее; быть обузой кому-л.; **б)** шилж. верховодить над кем-л.; **явган суух** сидеть на корточках; **суух аргагүй байна** не сидится; **байх суух аргагүй болох** ни встать ни сесть невозможно; **морин цэргийн эмээл дээр суух байдал** кавалерийская посадка; **цог дээр суусан мэт өндөлзөх** сидеть как на иголках (үгчил. то и дело приподнимается, как будто сидит на горящих углях); **суусан газраасаа шороо атган босох** хууч. не пропустит мимо рук, умудряться с птичьего молока снимать

сливки; не упускать своей выгоды; 2) жить, проживать, иметь жительство, находиться; поселиться где-л. на постоянное жительство, перейти к оседлой жизни; **аж төрөн суух** жить, существовать; **амгалан тайван суух** мирно проживать; вести мирный образ жизни, жить спокойно, без волнений и тревог; **багшаар суух** занимать должность учителя, быть учителем; **зун болтол суух** дожить до лета; **нам суух** жить мирно, спокойно; **нүүж суух** кочевать; **нүүж суухад дараа болох** стать обузой во время кочёвки; **оршин суух** проживать, иметь местожительство; **оршин суух эрх** право жительства, право убежища; **сэргийлэн суух** находиться на страже; **танхимд суух** хуучир. учиться в школе; **гавьяандаа ташууран суух** почивать на лаврах; **тосгонд суух** жить в деревне; **улиран суух** остаться на второй год (о школьнике); **ууланд суух** жить в горах; **хөдөө суух** жить в сельской местности, в худоне; **ар хударгаар суух** приходит после ухода, в отсутствие кого-л.; **айлд хүргэн орж суух** стать женихом; **шавилан суух** быть монахом; **шилжин суух** переселиться; **эвтэй суух** жить дружно; **суух газар** местопребывание, местонахождение, местожительство; **суух орон** жилище, местопребывание; **суухаар томилогдсон дипломат төлөөлөгчид** аккредитованные дипломатические представители; **би төвөөс хол суудаг** я живу далеко от центра; **одоо тэр Москвад сууж байна** сейчас он проживает в Москве; **та сайн сууж байна уу?** как вы поживаете?; **сайн суугаарай!** всего доброго!; **бидний сууж байсан хот** город, в котором мы живём; 3) яриа. состоять в браке; жениться, выходить замуж; **нэг гэрт орж суух** жить под одной крышей; 4) царствовать, сидеть на престоле; **ван суух** княжить; **ноён суух** нойонствовать, княжить; **сууринд суух** сесть на престол, занять трон; **түшмэл суух** занимать чиновничью должность; **хаан суух** царствовать; занимать царский престол; **эзлэн суух** владеть, господствовать; **эзэн суух** быть властелином, господином, владеть, господствовать; **суух тавцан** место для сидения; 5) сесть, опуститься, углубиться в землю; остановиться, застрять; **газар доош суух а)** оползает; **б)** оползень; **байшин доош суув** дом осел; **шаварт суух** застрять в грязи; **б)** войти; **хуралд суух** присутствовать на собрании; заседать; 7) улучшаться; **мах суух** возмужать, становиться плотным, жирным; **өөх суух** ожиреть, нагулять жир; 8) оседать, садиться; **тоос суух** оседать, садиться (о пыли); пылиться, покрываться пылью; **утаа суух / тортог суух** закоптиться; **нарийн хир суух** замараться, запачкаться; 9) яриа. попасть в

заклучение, быть арестованным; **гэрийн хорионд суух** подвергаться домашнему аресту; **хэрэгтний ширээнд суух** сесть на скамью подсудимых; **шоронд суух** сесть в тюрьму; 10) туслах үйл үгийн үүргээр (употребляется в качестве вспомогательного глагола и при переводе может опускаться); **дэмий суух** бездельничать; **зожиглон суух** жить затворником; **идэж суух** кушать, есть; **итгэж суух** верить; **овор суух** походить на старика (по внешнему виду); **санаа суух** появляться (о мысли, намерении); **тоглож суух** играть (үгчил. сидеть и играть); **түгжээд суух** затворяться; **удтал суух** засиживаться; **уруу суух** страдать поносом; **үрчлээ суух** покрываться морщинами; **хүлээж суух** ожидать, ждаты (үгчил. сидеть в ожидании).

**СУУЦ** <sup>ᠰᠤᠤᠴᠢ</sup> жилище; **байр сууц** квартира, помещение; **бяцхан сууц** каморка; **орон сууц** хорш. жилище, жилое помещение, квартира; **айл бүрийг тус тус орон сууцаар хангах** обеспечить каждую семью отдельной квартирой; **орон сууцанд үл халдах эрх** неприкосновенность жилища; **орон сууцны бэлтгэл жилищный фонд**; **орон сууцны нөхцөл сайжруулах** улучшение жилищных условий; **сангийн орон сууц** казённая квартира; **хоршооллын болон хувиараа орон сууц барих ажил өргөжиж байна** расширяется жилищно-кооперативное и индивидуальное строительство.

**СУУЦГААХ** <sup>ᠰᠤᠤᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠬᠤ</sup> **суух**-ын олноор үйлдэх., рассаживаться, усаживаться, размещаться (о многих).

**СУУЦНЫ** <sup>ᠰᠤᠤᠴᠢᠨᠢ</sup> **᠖ сууц(н)**-ы харьяал., квартирный, жилищный; **сууцны хөлс** квартирная плата.

**СУУЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **суух**-ын нэгэнтээ.

**СУХАВАДИ** <sup>ᠰᠤᠬᠠᠪᠠᠳᠢ</sup> са., шашин. рай будды Амиабы; **сухавадийн орон** рай Сухавади.

**СУХАЙ** <sup>ᠰᠤᠬᠠᠢ</sup> ург. тамариск; **улаан сухай** яриа., хараал. чёрт.

**СУХАН** <sup>ᠰᠤᠬᠠᠨ</sup> түүх. сухан (одно из древнемонгольских племен).

**СУЯЛЗАХ** <sup>ᠰᠤᠶᠠᠯᠵᠠᠬᠤ</sup> гнуться, изгибаться, колыхаться.

**СУЯН** <sup>ᠰᠤᠶᠠᠨ</sup> **1.** фланель; байка; **2.** фланельный; байковый.

**СҮВ** <sup>ᠰᠦᠪ</sup> 1) дырочка, ушко; **зүүний сүв** игольное ушко; 2) узкое отверстие, проход, щель; ущелье; прокол; **ам сүв** хорш. проход, ущелье; **дууны сүв** голосовая щель, связочная щель; **завийн завсар сүвийг чигжих** проконопатить щель в лодке; **нарийн сүвтэй шил цорго** тонкая стеклянная трубка; **нүх сүв** хорш. а) дыра, отверстие; поры (тела); б) шилж. лазейка; **нүх сүв олох** шилж. находить лазейку; **нүх сүв эрэх** шилж. искать ВЫХОД (из положения); **орох гарах сүв бүгдийг мэдэх** знать все ходы

и выходы; **судасны сүв** анаг. кровеносные каналы; нервныe пути; **харилцах сүвтэй сав** бодос. сообщающиеся сосуды; **хөлсний сүв / шар үсний сүв** поры, поры тела; **шээх сүв** бие.зүй. мочеиспускательный канал; **элсэн сүв** пути через песчаную пустыню; **сүв боомт** хуучир. укрепление, крепость, застава, пограничный проход; **сүв зам** тропинка, просёлочная дорога; **сүв харгалзах** хуучир. охранять проход; 3) половой орган; амин. клоака; **эм сүв** женский половой орган; **эр сүв** мужской половой орган; 4) шилж. уменьше, находчивость, ловкость; **анги сүвээр байлдах** иными способами сражаться; **арга сүв** хорш. средство, способ, возможность, уловка, смекалка; **арга сүв олох** соображать, находить выход из положения; находить лазейку; **сүв нээгдэх** предоставиться (о возможности); **сүвийг нээгдүүлэх** снять пелену с глаз; **сүв онгойх** хар. словно пелена упала с глаз.

**СҮВЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> **сүвлэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮВЛЭГДЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ</sup> **сүвлэх**-ийн үйлдэгд.

**СҮВЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠯᠡᠬᠡ</sup> 1) продевать через ушко; **арга сүвлэх** шилж. соображать, находить выход из положения; **зүү сүвлэх** продевать нитку в иголку; **зоосны нүхээр сүвлэх** хуучир. орудие пытки в виде раскалённых монет; 2) шилж. **сүвэгчлэх**-ийг үз.

**СҮВЛЭЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> продевать через ушко, шилж. находить выход из положения (о многих).

**СҮВЛЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> **сүвлэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮВРЭГ** <sup>ᠰᠦᠪᠦᠷᠭᠡ</sup> бие.зүй. ложные рёбра; хрящ; **сүврэг яс** часть грудной кости.

**СҮВРЭГДЭС** <sup>ᠰᠦᠪᠦᠷᠭᠡᠳᠡᠰ</sup> **сүврэг**-ийг үз.

**СҮВТЭЙ** <sup>ᠰᠦᠪᠦᠲᠡᠢ</sup> 1) имеющий проход, отверстие; 2) шилж. находчивый; **сүвтэй хүн** находчивый человек.

**СҮВЭГЧ I** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠭᠴᠢ I</sup> УШКО (напр. игольное).

**СҮВЭГЧ II** ург. чечевичка.

**СҮВЭГЧИЛЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠭᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> **сүвэгчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮВЭГЧЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠭᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> **сүвэгчлэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮВЭГЧЛЭЛ** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠭᠴᠢᠯᠡᠯ</sup> соображение.

**СҮВЭГЧЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠭᠴᠢᠯᠡᠬᠡ</sup> 1) выведывать, разузнать, наводит справку, справляться; 2) соображать; **арга сүвэгчлэх** соображать, найти выход из положения; придумывать способ, изыскивать способ; **санаа сүвэгчлэх** быть осторожным, оберегаться, остерегаться; 3) вдевать нитку (в иголку), продевать верёвку во что-л.

**СҮВЭРХЭГ** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠷᠬᠡᠭ</sup> пористый; **сүвэрхэг ширэм** пористый чугун.

**СҮВЭЭ(Н)** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠭᠡ(ᠨ)</sup> **1.** 1) боковая часть грудной клетки; надчревьё; **сүвээ хавирга /**

**сүвээ хавис** три нижних (коротких) ребра;  
**сүвээ рүү хатгалав** в боку закололо; колики в боку; 2) бок, сторона, фланг; **авын сүвээ** фланги облаты; **сүвээ сүлбэж хавиргыг хатгах** хуучир., цэрэг. вбивать клин; 2.

надчревный; † **сүвээ цагаан** загас. ржанки (рыба).  
**СҮВЭЭЛДҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> сүвээлдэх-ийн үйлдүүл.

**СҮВЭЭЛДЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠭᠡᠯᠳᠦᠳᠦᠬᠡᠬᠡ</sup> сүвээлдэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮВЭЭЛДЭХ** <sup>ᠰᠦᠪᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ</sup> лежать на боку.

**СҮГ I** <sup>ᠰᠦᠭ</sup> тө. 1) магическое изображение ЖИВОТНЫХ (часто на скалах и камнях); **сүг зураг** рисунок на скалах; 2) жизненная сила; душа; **хий сүг** призрак; **хоосон сүг** привидение; **сүг сүнс** хорш., шашин. душа; 3) шилж. исхудальный, изнурённый вид; **хүний сүг үлджээ** очень исхудал, одна тень осталась от кого-л.

**СҮГ II: сүг загас** загас. Химера.

**СҮГ III: сүг зангуу** ург. клоповник мусорный.

**СҮГГҮЙ** <sup>ᠰᠦᠭᠦᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠲᠦᠨᠦᠭᠦᠢ</sup> үг сүггүй хорш. безоговорочно, молча.

**СҮГЛИЙЛГЭХ** <sup>ᠰᠦᠭᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ</sup> сүглийх-ийн үйлдүүл.

**СҮГЛИЙХ** <sup>ᠰᠦᠭᠯᠢᠶᠢᠬᠡ</sup> быть возвышенным, возвышаться.

**СҮГЛЭГЭР** <sup>ᠰᠦᠭᠯᠡᠭᠡᠷ</sup> возвышенный.

**СҮГМЭЛ** <sup>ᠰᠦᠭᠮᠡᠯ</sup> ург. кардамон жёлтый.

**СҮГСГЭР** <sup>ᠰᠦᠭᠰᠦᠭᠡᠷ</sup> тонкий (о ногах); **сүгсгэр хөлтэй** тонконогий.

**СҮГЧ** <sup>ᠰᠦᠭᠴ</sup> : **сүгч мах** мясо животного, упавшего в прорубь и замёрзшего вместе с водой.

**СҮД** <sup>ᠰᠦᠳ</sup> / **цэцэн** / **гэгээн**-г үз.

**СҮДЭС** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠰ</sup> ург. корень, который заваривался вместо чая.

**СҮДЭХ СҮҮДЭХ**-ийг үз.

**СҮЕЭ I** <sup>ᠰᠦᠡᠭᠡ</sup> отросток от корня; молодая зелень; всходы; **хулс модны сүеэ** молодые побеги бамбука; **сүеэ сүеэлэх** появились почки на деревьях; **сүеэнээс том мод ургав** из ростка выросло большое дерево.

**СҮЕЭ II** прокисшая простокваша.

**СҮЕЭЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> сүеэлэх-ийн үйлдүүл., прорастивать; **үрийг суулгахаас өмнө сүеэлүүлэх** прорастивать семена перед посадкой.

**СҮЕЭЛЭЛТ** <sup>ᠰᠦᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠲ</sup> прорастание; **үрийн сүеэлэлт** прорастание семян.

**СҮЕЭЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ</sup> всходить, появляться (о растениях), пускать отростки, давать ростки; **төмс сүеэлэв** картофель пророс.

**СҮЖ** <sup>ᠰᠦᠵ</sup> 1) молочный; **сүүгүй мал сүж** хууч. бодливой корове бог рог не даёт (үгчил. немолочная корова нежна к телёнку); **сүж үнээ** молочная корова; 2) изобильный, обильный; **сүж худаг** колодец обильной водой; 3) любящий детей, неравнодушный к детям.

**СҮЖИГ** <sup>ᠰᠦᠵᠢᠭ</sup> вера, набожность; **сүсэг**-ийг

үз. **СҮЖИГГҮЙ** <sup>ᠰᠦᠵᠢᠭᠦᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠲᠦᠨᠦᠭᠦᠢ</sup> безбожный; **сүжиггүй хүн** безбожник, атеист; **сүсэггүй**-г

үз. **СҮЖИГЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ</sup> сүсэглэх-ийг үз.

**СҮЖИГТЭЙ** <sup>ᠰᠦᠵᠢᠭᠢᠲᠡᠢ</sup> сүсэгтэй-г үз.

**СҮЖИГТЭН** <sup>ᠰᠦᠵᠢᠭᠢᠲᠡᠨ</sup> верующие; **сүсэгтэн**-г

үз. **СҮЖИГЧ** <sup>ᠰᠦᠵᠢᠭᠢᠴ</sup> сүсэгтэй-г үз.

**СҮЖИРЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠵᠢᠭᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> сүжрэх-ийн

нэгэнтээ.

**СҮЖРҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠵᠢᠭᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> сүжрэх-ийн үйлдүүл.

**СҮЖРЭХ** <sup>ᠰᠦᠵᠢᠭᠢᠷᠡᠬᠡ</sup> любить детей, быть неравнодушным к детям.

**СҮЗЭГ** <sup>ᠰᠦᠵᠡᠭ</sup> яриа. сүсэг-ийг үз.

**СҮЗЭГЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠵᠡᠭᠢᠯᠡᠬᠡ</sup> сүсэглэх-ийг үз.

**СҮЙ I** <sup>ᠰᠦᠢ</sup> хуучир. калым, брачный сговор

(условленный выкуп за невесту); **өндгөн сүй** хуучир.

сговор между родителями ещё не родившихся детей о родстве браком; **өндгөн сүй тавих**

хуучир. обручение МАЛОЛЕТНИХ (становящихся впоследствии супругами); **сүй тавих** давать калым;

**гучаад морины сүй тавин өгөв** дал калым, состоящий из тридцати лошадей.

**СҮЙ II** пошлина; **гааль сүй** хорш. пошлина.

**СҮЙ III: сүй мана** эрдэс. разновидность халцедона.

**СҮЙ IV: сүй сүй хийж** авиа.дуур. а) порхая,

летая (о мотыльках); б) охая; испуская глубокий вздох.

**СҮЙГҮЙ I** <sup>ᠰᠦᠢᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠲᠦᠨᠦᠭᠦᠢ</sup> несговорённая;

**сүйгүй охин** несговорённая девица; **сүйгүй**

**хулгайлж авах** умыкнуть.

**СҮЙГҮЙ II** беспошлинный.

**СҮЙД** <sup>ᠰᠦᠢᠳ</sup> 1) беда, несчастье; катастрофа; вред, ущерб; разорение, гибель, разгром; **сүйд болгох** уничтожать, разгромить, причинить

ущерб, вредить; **сүйд болох** а) случиться беде, несчастью; б) выйти из себя, накричать; в)

шилж. любезничать, вести себя крайне любезно; **сүйд болох юу байх вэ** что за беда; **сүйд болжээ** случилась беда, катастрофа; **сүйд хийх**

причинять ущерб, вредить; **зарезать; сүйдий нь үзэх** мучить, подвергать мучениям; **сүйдий нь холих / сүйдий нь хутгах** причинить вред;

навлечь беду; **сүйд майд болох** а) метать гром и молнии; б) шилж. накуролесить; **би сүйдээ**

**чирлээ** со мной произошло что-то ужасное; 2) шилж. привязанность; 3) шилж. лесть.

**СҮЙДИЙН** <sup>ᠰᠦᠢᠳᠢᠶᠢᠨ</sup> <sup>ᠲᠦᠨᠦᠭᠦᠢ</sup> сүйд-ийн харьяал., бедственный; катастрофический; **сүйдийн манан хадаах** навлекать что-л. ужасное.

**СҮЙДЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠢᠳᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> сүйдлэх-ийн

үйлдүүл.

**СҮЙДЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠢᠳᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> вызывать катастрофу;

наносить вред, ущерб.

**СҮЙДТЭ** ᠰᠦᠶᠢᠳᠲᠦ ужасный, несчастный; опасный; **сүйдтэй хүн** опасный человек; **сүйдтэй юм болж байна** происходит что-то ужасное.

**СҮЙДҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сүйдэх**-ийн үйлдүүл., 1) расходовать, растрчивать; 2) доводить до разорения, разорять.

**СҮЙДЧИХЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сүйдэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮЙДЭЛ** ᠰᠦᠶᠢᠳᠡᠯ 1) беда, катастрофа; авария; крушение; **гэмтэл сүйдэл** хорш. авария; **сүйдэлд учрах** потерпеть аварию; 2) трата; убытки, издержки; **зардал сүйдэл** хорш. расходы, траты; разорение; **ихээхэн зардал сүйдэлтэйгээр** с очень большими расходами.

**СҮЙДЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠳᠡᠬᠡ терпеть ущерб; разоряться; попадать в беду; растратиться, издержаться; **алагдаж сүйдэх** быть убитым; **амь сүйдэх** погибнуть, умереть; **галт тэрэг сүйдэх** железнодорожная катастрофа; **хөлөг онгоц сүйдэх** кораблекрушение; **сүйдсэн хөлөг онгоц** погибший корабль; **үрэгдэж сүйдэх** растратиться; быть уничтоженным; **хийсч сүйдэх** быть брошенным на ветер; **хохирч сүйдэх** разориться; **цохигдож сүйдэх** разбиться; **эвдэрч сүйдэх** разрушиться, развалиться; **юм сүйдэх** разорение имущества.

**СҮЙДЭЦГЭЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠳᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ попадать в беду (о многих).

**СҮЙЖИН I** ᠰᠦᠶᠢᠵᠢᠨ горный хрусталь.

**СҮЙЖИН II:** **сүйжин** ээмэг длинные серьги.

**СҮЙЛГЭЛ** ᠰᠦᠶᠢᠯᠭᠡᠯ **сүйлхэл**-ийг үз.

**СҮЙЛГЭЛЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠯᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) тяжело дышать, с трудом переводить дыхание (о больном); отдуваться, тяжело дышать (от пресыщения); 2) подхватывать; **хүний үгээр сүйлгэлэх** подхватывать чужую фразу.

**СҮЙЛХЛЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠯᠬᠡᠯᠡᠬᠡ задыхаться, задыхаться; **огцом сүйлхлэн амьсгалах** прерывистое дыхание.

**СҮЙЛХЭЛ** ᠰᠦᠶᠢᠯᠬᠡᠯ задыхание.

**СҮЙЛЧИХЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сүйлэх I**-ийн нэгэнтээ.

**СҮЙЛЭХ I** ᠰᠦᠶᠢᠯᠡᠬᠡ хуучир. сватать невесту, свататься, жениться; **сүйлсэн хүүхэн** хуучир. невеста.

**СҮЙЛЭХ II** облагать пошлиной что-л.

**СҮЙЛЭХ III** **сүйлгэлэх**-ийг үз.

**СҮЙРЛИЙН** ᠰᠦᠶᠢᠷᠯᠢᠶᠢᠨ **сүйрэл**-ийн харьяал, сокрушительный; **сүйрлийн цохилт** сокрушительный удар.

**СҮЙРҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сүйрэх**-ийн үйлдүүл., разорять, опустошать; наносить ущерб.

**СҮЙРЧИХЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сүйрэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮЙРЭЛ** ᠰᠦᠶᠢᠷᠡᠯ крах, разорение, разруха, развал; катастрофа.

**СҮЙРЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠷᠡᠬᠡ терпеть крах; разоряться; попадать в беду; приходиться в упадок;

деградировать; **ажил сүйрэв** дело прогорело; **сүйрсэн хэрэг** пропавшее дело.

**СҮЙТ** ᠰᠦᠶᠢᠲᠦ хуучир. суженая; девушка, о которой состоялся брачный сговор, просватанная невеста; **сүйт охин** невеста, суженая.

**СҮЙТГҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сүйтгэх**-ийн үйлдүүл., позволить уничтожить; **гал голомт гэр орноо тэдэнд битгий бусниулан сүйтгүүлэгтүн** не дайте им возможности разорить ваши очаги и жилища.

**СҮЙТГЭГДЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **сүйтгэх**-ийн үйлдүүл., быть опустошённым, разорённым; израсходоваться, истратиться; **гал усны аюулд эд хөрөнгө сүйтгэгдэх** лишиться имущества из-за стихийных бедствий.

**СҮЙТГЭГЧ** ᠰᠦᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠴᠢ 1. расточитель, разоритель; **хорлон сүйтгэгч** вредитель, диверсант; 2. разрушительный, опустошительный; **бүрэлгэн сүйтгэгч дайн** опустошительная война; **сүйтгэгч нөлөө** разрушительное действие.

**СҮЙТГЭЛ** ᠰᠦᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠯ 1) расточительность, мотовство; 2) трата, издержки, расходы; **алдагдал сүйтгэл** хорш. потери, ущерб, убытки; **дайны сүйтгэл төлбөр** контрибуция, военные платежи; **дайны сүйтгэл төлөх** платить контрибуцию; **зардал сүйтгэл** хорш. издержки, расходы, траты; **зардал сүйтгэлийн мөнгө олгох** оплачивать издержки; **үргүй зардал сүйтгэл** непроизводительные расходы; **үрэгдэл сүйтгэл болгох** истратить, причинить ущерб; **хорлол сүйтгэл** хорш. повреждение, ущерб, вред; **хохирол сүйтгэл** хорш. ущерб, убытки; **аж ахуйн хохирол сүйтгэл** имущественный ущерб; **хохирол сүйтгэл учруулах** причинять убытки; **сүйтгэл ихтэй** с большими расходами, очень дорого; расточительно; **сүйтгэл төлбөр** хорш. издержки, расходы, платежи; 3) хуучир. возмещение; **сүйтгэл төлөх** хууль. возмещение вреда.

**СҮЙТГЭЛТЭЙ** ᠰᠦᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠯᠲᠡᠢ 1) расточительный; 2) катастрофический.

**СҮЙТГЭХ** ᠰᠦᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **сүйдэх**-ийн үйлдүүл., 1) уничтожать, разрушать; **алж сүйтгэх** хорш. убивать, губить, истреблять; **амь сүйтгэх** губить жизнь; **хоосон амь сүйтгүүзэй** чего доброго зря погибнет; **амь биеэ сүйтгэх** губить себя, свою жизнь; **амь биеэ сүйтгэн зүтгэх** стараться не жалея себя; **гишгэлж сүйтгэх** хорш. ВЫТАПТЫВАТЬ (траву); **дураар ой мод огтолж сүйтгэх** истреблять лес; хищнически вырубать лес; **түймэрдэн сүйтгэх** хорш. сжигать, выжигать; **үр үндсээр нь сүйтгэх** истреблять до основания; **хорлон сүйтгэх** хорш. наносить ущерб, вредить; **хорлон сүйтгэх ажиллагаа** подрывная

деятельность; диверсия; **хохироон сүйтгэх** причинять повреждения, наносить ущерб; **шатаан сүйтгэх** хорш. сжигать, выжигать; **эвдэж сүйтгэх** хорш. разрушать, уничтожать; **сүйтгэн бусниулах** хорш. а) истреблять, уничтожать; б) разорять, опустошать, разрушать; **сүйтгэн сөнөөх** хорш. истреблять, губить; **сүйтгэн устгах** хорш. уничтожать, ликвидировать; **сүйтгэн хохироох** хорш. причинять повреждения, наносить ущерб; 2) опустошать, разорять; **бүрэлгэн сүйтгэх** хорш. растратить, разорить; **дээрэмдэн сүйтгэх** хорш. разграбить; **хоосон болтол сүйтгэх** развеять в прах, разорить до основания; **хотыг бүрмөсөн эвдэн сүйтгэх** довести город до полного опустошения; **шувууны үүр сүйтгэх** разорять птичье гнездо; **сүйтгэж түйвээх** хорш. разорять, грабить; 3) растраниживать, разбазаривать; израсходовать; растратить, размотать; **мөнгө сүйтгэх** размотать деньги; **үрэгдүүлэн сүйтгэх** хорш. растратить, разбазарить; **цагаа дэмий сүйтгэх** зря тратить время; **эд хөрөнгө сүйтгэх** растрачивать средства; **сүйтгэн үрэгдүүлэх** хорш. растратить, разорить.

**СҮЙТГЭЧИХЭХ** ᠰᠦᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ сүйтгэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮЙТЭЛЗЭХ** ᠰᠦᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡ прихрамывать на одну ногу, припадать на ногу, немного прихрамывать.

**СҮЙХ I** ᠰᠦᠢᠬᠡ 1) длинные серьги; ушные серьги, ушное кольцо (у мужчин); **судан сүйх** жемчужные серьги; **хатан сүйх** орнамент “дамские серьги”; **сүйхэн ээмэг** дужка серьги; 2) привески; **хэнгэрэгний сүйх** привески в виде шариков по бокам бубна (которые, раскачиваясь, бьют в бубен); **† сүйхэн им** мета в виде серьги (разрезанное для метки ухо животного, висящее на манер серьги); **сүйхэн цэцэг** ург. серёжки, жасмин, цветущий ледвенец, калина душистая.

**СҮЙХ II** ᠰᠦᠢᠬᠡ 1) паланкин; носилки; **ачааны сүйх** носилки для клади; **дамнуурган сүйх** носилки; **дулаан сүйх** утеплённые носилки; **жууз сүйх** паланкин; **ил сүйх** открытые носилки; **сүйхэд дамнуулах** нести на носилках; **сүйх тэрэг** карета; крытый экипаж; бричка; коляска; пролётка; 2) портшез; лёгкое переносное крытое кресло.

**СҮЙХДЭХ** ᠰᠦᠢᠬᠡᠳᠡᠬᠡ **имгт** вид серьги; **эр бэлгэт цэцэг нь сүйхдсэн байх бөгөөд** мужские цветы, напоминающие своим видом серьги.

**СҮЙХЛЭХ** ᠰᠦᠢᠬᠡᠯᠡᠬᠡ надевать серьги, иметь серьги в ушах.

**СҮЙХТЭЙ I** ᠰᠦᠢᠬᠡᠲᠡᠢ имеющий серьги.

**СҮЙХТЭЙ II** ᠰᠦᠢᠬᠡᠲᠡᠢ имеющий карету, паланкин.

**СҮЙХЭЭ** ᠰᠦᠢᠬᠡᠭᠡ яриа. связи, контакты.

**СҮЙХЭЭГҮЙ** ᠰᠦᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠦᠢ ᠪᠡᠰᠡᠰᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠢ без связи, несообразительный.

**СҮЙХЭЭЛЭХ** ᠰᠦᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ искать связи, изыскивать возможности.

**СҮЙХЭЭТЭЙ** ᠰᠦᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ со связями; не упускающий возможности, находчивый, сообразительный.

**СҮЛ I** ᠰᠦᠯᠡ ург. рута (название душистого растения); **сүл харвар** ург. рута пахучая.

**СҮЛ II** курение из руты, фимиам, ладан.

**СҮЛ III** ᠰᠦᠯᠡ **сөл**-ийг үз.

**СҮЛБҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сүлбэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮЛБЭГДЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **сүлбэх**-ийн үйлдэгд.

**СҮЛБЭЛДЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ **сүлбэх**-ийн үйлдэлд., **сүлбээлдэх**-ийг үз.

**СҮЛБЭЛЦЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ **сүлбэх**-ийн үйлдэлц., заколоть друг друга.

**СҮЛБЭРЭГ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠷᠡᠭᠡ тусг. шпильки.

**СҮЛБЭРЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠷᠡᠬᠡ **быть** наклонным к чему-л., **склоняться** к чему-л.

**СҮЛБЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠬᠡ 1) **в**калывать; **за**калывать; **хатгадаг зүүгээр сүлбэх** **за**калывать булавкой; **сүлбэдэг зүү** английская булавка; 2) **сра**щивать (верёвку), **плести**.

**СҮЛБЭЦГЭЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠴᠦᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **в**калывать, **за**калывать (о многих).

**СҮЛБЭЧИХЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **сүлбэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮЛБЭЭ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠡ 1) связи; находящиеся в связи; приближённые, единомышленники; **нууц сүлбээ** тайная связь; **ойр сүлбээтэй байх** **быть** в близкой связи; **сүлбээ найрамдал нэгдэх** **в**ходить в тесную связь; 2) связи; **төрлийн сүлбээ** родственные связи; **ураг сүлбээ** родство (через брак); **свойство**, родственники; 3) **шилж. комментарий**; толкование; повествование о прошедшем, предание; **байдлын сүлбээ** объяснение чертежей в книге “Чжирухайту ном” (астрологическая книга); 4) **плети**, **усы** (вьющихся и стелющихся растений), **побеги**; 5) **кручёная нитка**, **верёвочка**; **сүлбээ татах** **тянуть** нить (плутовства, мошенничества).

**СҮЛБЭЭЛДҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сүлбээлдэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮЛБЭЭЛДЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ **сообщаться**, **поддерживать** отношения; **связываться**; **сүлбээлдэн нөхөрлөх** **сдружиться**.

**СҮЛБЭЭЛҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сүлбээлэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮЛБЭЭЛЭЛДЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ **сүлбээлэх**-ийн үйлдэлд., **находиться** в интимных отношениях; **сдружиться**, **вступить** в связь.

**СҮЛБЭЭЛЭХ** ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) **быть** в интимных отношениях; 2) **устанав**ливать связь; **гадаад лугаа сүлбээлэх** **устанав**ливать связь с границей; **харилцан сүлбээлэх** **вступить** в связь между собою; 3) **плести** нити, **протягивать** паутину; **шилж. плутовать**, **проказничать**; 4)

стараться обратить на себя внимание, рисоваться.

**СҮЛБЭЭР** <sup>ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠷ</sup> 1) шпилька; гэзэгний сүлбээр шпилька; 2) брошка; энгэрийн сүлбээр брошь; 3) вертел; ходоодны сүлбээр вертел желудка (при еде).

**СҮЛБЭЭТЭЙ** <sup>ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠲᠡᠢ</sup> имеющий связи, со связями; находящиеся в связи; причастный; **ойр сүлбээтэй байх** быть в близкой связи; **ургийн сүлбээтэй** находящийся в родственной связи.

**СҮЛБЭЭТЭН** <sup>ᠰᠦᠯᠪᠡᠭᠡᠲᠡᠨ</sup> причастные к чему-л.

**СҮЛД** <sup>ᠰᠦᠯᠳᠦ</sup> 1) духовная мощь, жизненная сила; дух, интеллект; душа; **биеийн сүлд** жизненная сила; **богд сүлд** святой дух; **дайны сүлд** божество войны; **сүр сүлд / сүлд жавхлан** хорш. духовная мощь; **сүр сүлдгүй болох** обезличиваться; **сүлд дуудах** хуучир. вызывать дух; **сүлд тэнгэр** тотем-бог; гений-покровитель; **сүлд шүтээн** тотем; 2) счастье, на роду “написанное” счастье; **сүлд гараг** день планеты, звезда (под которой родился); **сүлд од** од.орон. а) название первой звезды в Большой Медведице; б) название зловещей звезды; **сүлд өдөр** зурх. день жизненной силы; 3) символ, эмблема, герб; **төрийн сүлд / улсын сүлд** государственный герб; **сүлд дуу** гимн; **сүлд мод** а) хуучир. Древо судьбы, древо жизни; б) шинэ. ёлка; **шинэ жилийн сүлд модны наадам** новогодняя ёлка; **сүлд модны чимэг** ёлочные украшения; **сүлд тэмдэг** герб; **сүлдтэй зоос** монета с изображением герба; 4) знамя, бунчук; **хар сүлд** хуучир. боевое чёрное знамя; **есөн хөлт цагаан сүлд** хуучир. девятибунчукное белое знамя; **сүлд туг** знамя, знамёна; **пролетари нарын сүлд туг болох** стать знаменем пролетариата; **Ордос дахь тугийн сүлдний зураг** изображение Чингисова “сүлдэ” находящееся в Ордосе.

**СҮЛДЭС(ЭН) I** <sup>ᠰᠦᠯᠳᠡᠰ(ᠡᠨ)ᠢ</sup> 1) лыко, дрань, нащепленный бамбук; соломинка, травинка; 2) шилж. ошибка; упущение; **сүлдэс эрэх** придирается.

**СҮЛДЭС(ЭН) II** <sup>ᠰᠦᠯᠳᠡᠰ(ᠡᠨ)ᠢᠯᠢ</sup> түүх. сулдусун (одно из древнемонгольских племен).

**СҮЛДЭТ** <sup>ᠰᠦᠯᠳᠡᠲᠦ</sup> одарённый счастьем от природы, “благословенный небом”.

**СҮЛЖ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢ</sup> 1) плетение, плетёнка, плетёное; 2) валик для накатывания, катушка (ниток), деревянный стержень.

**СҮЛЖГЭНЭ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠡᠨᠡ</sup> ург. плетёнка.

**СҮЛЖИГДЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ</sup> сүлжих-ийн үйлдэгд.

**СҮЛЖИГЧ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠴᠢ</sup> вязальщик, вязальщица; плетельщик, плетельщица; **араг сүлжигч** плетельщик корзины.

**СҮЛЖИЛДЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠳᠡᠬᠡ</sup> сүлжих-ийн үйлдэл. 1) сплетаться, переплетаться друг с другом; 2)

двигаться, суетиться; сновать; **сүлжилдэн хэлхэлдэх** переплетаться.

**СҮЛЖИЛГ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠭᠡ</sup> плетение, сплетение.

**СҮЛЖИЛЦЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠴᠡᠬᠡ</sup> сүлжих-ийн үйлдэл, плести, вязать (о многих).

**СҮЛЖИХ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠬᠡ</sup> 1. 1) плести; заплетать; **бургас сүлжих** плести прутья; **бургасаар сүлжсэн** плетённый из ивняка; **гээг сүлжих** заплести косу; **сагс сүлжих** плести корзину; **тор сүлжих** плести сеть; 2) вязать; **оймс сүлжих** вязать чулки; **оймс нөхөж сүлжих** штопать чулки; **сүлжиж нэхэх** плести, ткать, вязать; **аалз шүлсээ сүлжиж байна** паук ткёт паутину; **унгасаар сүлжсэн** связанный из шерсти; 3) шилж. двигаться, проходить через множество мест; **олон тасалгаа сүлжих** переходить из одной комнаты в другую; **олон голыг сүлжин гатлах** переправляться через множество рек; **ийш тийш сүлжин явах** бродить понапрасну туда сюда, замечать следы; 2. вязальный; **сүлжих машин** вязальная машина.

**СҮЛЖИЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ</sup> двигаться, проходить (о многих); плести, заплетать (о многих).

**СҮЛЖЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ</sup> сүлжих-ийн олонтаа., 1) сматывать в клубок; наматывать (на катушку, на валик); 2) вязать; плести.

**СҮЛЖМЭГ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠮᠡᠭ</sup> кружево.

**СҮЛЖМЭЛ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠮᠡᠯ</sup> 1. трикотаж; **сүлжмэл даавуун хувцас** трикотаж, трикотажная одежда; **сүлжмэл даавуун эдлэл** трикотажные изделия; 2. вязаный; плетёный; **өвсөн сүлжмэл** плетёнка из травы, цыновка; **сүлжмэл бээлий** вязаные рукавицы; **сүлжмэл гувчуур** ан. верша; **сүлжмэл сав** плетёная сумка, плетёнка; **сүлжмэл сүрэл** мат соломенный; **сүлжмэл үсэг** монограмма; **сүлжмэл хаац** ан. плетёная перемычка из прутьев в реке (для ловли рыбы); **заездок**; **сүлжмэл хантааз** джемпер; **сүлжмэл бургасан хашаа** плетень, изгородь; **сүлжмэл ширээ** плетёный стол; † **боорцог** крендель, витушки (печенье).

**СҮЛЖҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> сүлжих-ийн үйлдүүл.

**СҮЛЖҮҮР** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠦᠷ</sup> 1) стежок (в вязании); 2) печенье типа крендель.

**СҮЛЖҮҮРЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠦᠷᠯᠡᠬᠡ</sup> сүлжих-ийг үз.

**СҮЛЖЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> сүлжих-ийн нэгэнтээ.

**СҮЛЖЭЭ(Н)** <sup>ᠰᠦᠯᠵᠢᠭᠡᠭᠡ(ᠨ)</sup> 1) сплетение; **замын сүлжээ** сплетение пути; **мэдрэлийн судлын сүлжээ** бие.зүй. нервное сплетение; **наран сүлжээ** бие.зүй. солнечное сплетение; **үгийн сүлжээ** кроссворд; **сүлжээ агуй** катакомбы; 2) плетёнка, плетение, валик для наматывания чего-л., катушка, мотовило; **сүлжээ угалз** арабеск, арабеска; 3) провод, проводка; **цахилгаан сүлжээ** электрическая проводка; электрическая сеть; **сүлжээ утас** холбоо. сетевой провод, плетёная нить; 4) сеть; **төмөр**

замын сүлжээ сеть железных дорог; 5) приём национальной борьбы.

**СҮЛЖЭЭЛЭХ** ᠰᠦᠯᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) плести, сплетать; наматывать; 2) вязать.

**СҮЛЖЭЭС** ᠰᠦᠯᠵᠡᠭᠡᠰ **1.** 1) стежок (в вязании); 2) сплетение; 3) тусг. пересечение; **2.** кружевной; **сүлжээсэн зах** кружевной воротник; **сүлжээсэн хөвөө** кружева.

**СҮЛИГ** ᠰᠦᠯᠢᠭ шувуу. сова.

**СҮЛМҮҮ** ᠰᠦᠯᠮᠦᠭᠦ: **өлмүү сүлмүү** хорш. елеле; **өлмүү сөлмүү**-г үз.

**СҮЛРЭХ** ᠰᠦᠯᠢᠷᠡᠬᠡ становится молочным; **МОЛОЧНОСТЬ** (качество).

**СҮЛҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сүлэх-ийн үйлдүүл.

**СҮЛҮҮ** ᠰᠦᠯᠦᠭᠦ ург. рута дикая.

**СҮЛЭГДЭХ** ᠰᠦᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ сүлэх-ийн үйлдэгд.

**СҮЛЭНХИЙ** ᠰᠦᠯᠡᠨᠬᠢ сиплый, хрипый, осипший (о голосе).

**СҮЛЭХ I** ᠰᠦᠯᠡᠬᠡ сүүлэх-ийг үз.

**СҮЛЭХ II** подстрекать; интриговать; сеять раздор; **холих сүлэх / хутгаж сүлэх** хорш. подстрекать.

**СҮЛЭЭЧ** ᠰᠦᠯᠡᠭᠡᠴ возмутитель, смутьян, зачинщик; сплетник, интриган.

**СҮМ** ᠰᠦᠮ 1) храм; церковь (здание); кумирня; капище; **буддын сүм** пагода; **дуган сүм** хорш. храм; **лалын сүм** мечеть; **польший католик сүм** костёл; **халхын сүм** Халха-сумI (название монастыря); **христосын сүм** христианская церковь; **хүрээ сүм** хорш. монастырь; **хүрээ сүмийн данстай хувраг** ламы и хувараки, занесённые в монастырские списки; **зүү хураавал сүх болдог, сүх хураавал сүм болдог** зүйр. с миру по нитке – голому рубашка (үгчил. если собрать иглы – составитя топор, а если собрать топоры, то составитя храм); **сүм дацан** хорш. храмы, кумирни; монастырь; **сүм хийд** хорш. монастырь; **сүм хийдийн газар** а) монастырь; б) монастырские земли; **сүм шүтээн** хорш. монастыри, храмы, кумирни; **сүмийн орой** глава церкви; 2) дворец; **сүм орд** хорш. дворец; **Ногоон сүм орд** Зелёный дворец (летняя резиденция Богдо-гегена).

**СҮМБҮМ** ᠰᠦᠮᠪᠦᠮ са., хуучир. собрание сочинений, сборник сочинений.

**СҮМБЭ** ᠰᠦᠮᠪᠡ шомпол; **бууны сүмбэ** шомпол.

**СҮМБЭДҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠮᠪᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сүмбэдэх-ийн үйлдүүл.

**СҮМБЭДЭХ** ᠰᠦᠮᠪᠡᠳᠡᠬᠡ 1) бить шомполом; 2) чистить шомполом (ружьё).

**СҮМБЭР** ᠰᠦᠮᠪᠡᠷ : **Сүмбэр уул** са., домог. Гора Сумеру (монгольский Олимп); **сүн далайг шалбааг байхад, сүмбэр уулыг овоо байхад** до потопа; при царе Горохе (үгчил. в то время, когда море Сун было лужей, а гора Сумеру была бугорком).

**СҮМБЭРЛҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠮᠪᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сүмбэрлэх-ийн үйлдүүл.

**СҮМБЭРЛЭХ** ᠰᠦᠮᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠡ сүндэрлэх-ийг үз.

**СҮМБЭРЛЭЧИХЭХ** ᠰᠦᠮᠪᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ сүмбэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮМГЭР** сүүмгэр-ийг үз.

**СҮМИЙН** ᠰᠦᠮᠢ сүм-ийн харьяал., монастырский.

**СҮМИЙХ** сүүмийх-ийг үз.

**СҮМС** ᠰᠦᠮᠰ 1) отвар из овощей, злаков; жидкая похлёбка, подливка; похлёбка из крупы; каша; **тутаргын сүмс** рисовый отвар; 2) майонез; соус; **сүмсний сав** соусник; **сүмстэй загас** рыба под соусом; **сүмстэй мах** мясо с подливкой.

**СҮМЧ** ᠰᠦᠮᠴ хуучир. надзиратель, страж монастыря.

**СҮМЭЛЗЭХ** сүүмэлзэх-ийг үз.

**СҮМЭР** ᠰᠦᠮᠡᠷ сүмбэр-ийг үз.

**СҮН I** ᠰᠦᠨ : **сүн далай** домог. море Сун.

**СҮН II**: **сүн улс** түүх. Сунская династия (960-1280 гг.).

**СҮН III**: **сүн хийх** авиа.дуур. а) свистеть, **ВЫТЬ** (о стреле, пуле, ветре); б) нестись, мчаться (о самолёте, машине, всаднике и т.д.).

**СҮНГЭНҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠨᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ сүнгэнэх-ийн үйлдүүл.

**СҮНГЭНЭХ** ᠰᠦᠨᠭᠡᠨᠢᠬᠡ 1) гудеть, выть, шуметь (о ветре, моторе и т.д.); **салхи янданд сүнгэнэж байна** в трубе воеет ветер; 2) яриа. мчаться, нестись; 3) хуучир. выворачивать деревья с корнем (о ветре); **ВЫДЁРГИВАТЬ** (овощи).

**СҮНГЭНЭЧИХЭХ** ᠰᠦᠨᠭᠡᠨᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ сүнгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮНДЛЭГ** ᠰᠦᠨᠳᠡᠯᠭᠡ привлекательный.

**СҮНДЛЭЛ** ᠰᠦᠨᠳᠡᠯᠡᠯ выделение (из общей массы).

**СҮНДЛЭХ** ᠰᠦᠨᠳᠡᠯᠡᠬᠡ 1) выделяться красотой; быть привлекательным, привлекать; 2) высовываться, быть выскочкой.

**СҮНДЭВ** ᠰᠦᠨᠳᠡᠪ тө. совершающий волшебство.

**СҮНДЭР** ᠰᠦᠨᠳᠡᠷ 1) что-либо величественное; 2) пирамида; 3) масса.

**СҮНДЭРЛҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠨᠳᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сүндэрлэх-ийн үйлдүүл.

**СҮНДЭРЛЭХ** ᠰᠦᠨᠳᠡᠷᠯᠡᠬᠡ **БЫТЬ** величественным (напр. о горе); **ВЫСИТЬСЯ**; **возвышаться**; **талд нефтийн цамхаг сүндэрлэв** в степи высились нефтяная вышка; **алсад уул нуруу сүндэрлэн харагдав** вдали величественно вырисовывались горы; **нуурын дээгүүр уулс сүндэрлэнэ** над озером возвышаются горы.

**СҮНДЭРЛЭЧИХЭХ** ᠰᠦᠨᠳᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ сүндэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮНДЭРЪЯА** ᠰᠦᠨᠳᠡᠷᠢᠶᠠ ᠑ величественный.

**СҮНДЭС** ᠰᠦᠨᠳᠡᠰ амьт. самка лося, сохатого, лосиха.

**СҮНЖИД** ᠰᠦᠨᠵᠢᠳᠢ тө. создавать, устанавливать.

**СҮНРЭВ** ᠰᠦᠨᠷᠡᠪᠢ сүндэв-ийг үз.

**СҮНС(ЭН)** ᠰᠦᠨᠰᠢ 1) душа, дух; **амин сүнс / сүнсний огиу** ᠠᠮᠢᠨᠰᠦᠨᠰᠢᠨᠢᠣᠭᠢᠭᠤ ном. а) душа, дух, жизнь; б) шилж. краеугольный камень; вопрос жизни и смерти; **амин сүнс минь** жизнь ты моя; **сүнсний огиу болсон хатнаа алдав** потерял свою любимую жену; **үхсэн сүнс** «Мёртвые души» (произведение Н. В. Гоголя); **сүнс гарах / сүнс зайлах / сүнс халих** шилж. сильно пугаться; замереть от страха; **сүнс дуудах / сүнс даллах** бөө. вызывать душу (обряд при лечении ребёнка от испуга); **сүнс сүлд** хорш. душа (почитаемого предка); **сүнс халих** шилж. сильно пугаться; **сүр сүнсгүй айх** сильно испугаться, “душа в пятки ушла” от страха; **сүнсийг авах / сүнсийг зайлуулах** наводит страх и ужас (үгчил. взять душу, лишить души); **балар цагийн хүмүүс байгалийн үзэгдлийг сүнсгүй гэж үзэж байв** первобытные люди одухотворяли явления природы; **сүнсээ алдсан** бессовестный, наглый; 2) шилж. сущность, истинный смысл чего-л.; **хэргийн сүнсийг уудалж гаргах** докапываться до сути дела.

**СҮНСГҮЙ** ᠰᠦᠨᠰᠦᠭᠦᠢ шилж. бессовестный, наглый; бездушный; **сүнсгүй амьтан** наглец; **сүнсгүй гүжир** бессовестная ложь; **сүнсгүй гүжирдэх** нагло оклеветать.

**СҮНХИЙХ** ᠰᠦᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠡ яриа. мчаться, нестись.

**СҮР I** ᠰᠦᠷᠢ 1. величие, благолепие и недосыгаемость могущественного величия; авторитет; импозантность; сила, мощь, могущество; представительность; **нэр сүр** хорш. слава, известность, популярность, репутация, авторитет; **нэр сүр ихтэй хүн** авторитетная личность; **нэр сүрэнд муу явдал** дискредитирующее дело; **эрх сүр** хорш. сила, мощь, власть, могущество; **нэг их сүр бадруулалгүйгээр** не драматизируя; **сүр болох / сүр далайлгах** преувеличивать; **сүр жавхлан** хорш. мощь, величие, могущество; **сүр оруулах** проявлять своё величие, свою знатность; **сүр сүлд нь буух** потерять величие; **сүр үзүүлэх** демонстрировать; **цэргийн сүр үзүүлэх жагсаал хийх** устраивать военную демонстрацию; **сүр хүч** хорш. сила; **байлдааны сүр хүч** боевая мощь; **цэргийн сүр хүч** воинская сила; **сүр хүч төгөлдөр** исполненный мощи, сильный, могучий; **улаан цэргийн сүр хүчийг зузаатгах** хуучир. крепить мощь Красной армии; **цэрэг зэвсгийн сүр хүчээр** при помощи вооружённой силы; **сүр хүчээр авах** захватить силою; **сүр чадал** хорш. мощь, сила; **сүрд дарагдах** быть подавленным величием кого-л.; 2. светозарный, величавый; **сүр жавхлантай** величественный;

представительный; **сүр муутай** невеличественный, не внушающий уважения; † **газрын сүр** горная болезнь; название горной болезни; **сүр яс** маленькие движущиеся косточки на груди (у тигра, барса).

**СҮР II: сүр сүр / сүр сар** аялга. а) звук, выражающее шум ветра; б) шуршание платья при ходьбе; **сүр сар явах** а) идти быстро, шурша платьём; б) ехать рысью.

**СҮРГИЙН** ᠰᠦᠷᠭᠢᠶᠢᠨ сүрэг-ийн харьяал., стадный; **сүргийн амьтан** стадное животное; **сүргийн манлай / сүргийн түрүүч** а) вожак стада; б) шатар. СЛОН (глава стада); в) шашин. будда (үгчил. глава всех); г) название восемнадцатого года в шестидесятилетнем цикле; д) хуучир. название индийского месяца, соответствующего августу-сентябрю (са. бадранада); **сүргийн мэдрэхүй** стадное чувство.

**СҮРДҮҮ** ᠰᠦᠷᠳᠦᠭᠦ сүржин-г үз.

**СҮРДҮҮЛЭГ** ᠰᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠭ угроза; **аллага сүрдүүлэг** хорш. террор, угроза; **дайны сүрдүүлэгтэй тэмцэх** бороться с угрозой войны; **занал сүрдүүлэг** хорш. угрозы; **империализмын шахалт сүрдүүлгэнд байнга өртөж байлаа** непрерывно подвергался империалистическому давлению и шантажу.

**СҮРДҮҮЛЭГЧ** ᠰᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ шантажист; террорист.

**СҮРДҮҮЛЭЛ** ᠰᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠯ запугивание; угроза.

**СҮРДҮҮЛЭЛТ** ᠰᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠯᠲᠦ сүрдүүлэл-ийг үз.

**СҮРДҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сүрдэх-ийн үйлдүүл., 1) наводит страх, внушает страх, пугать; устрашать; держать кого-л. в страхе; угрожать; **айлган сүрдүүлэх** внушать страх, приводить в ужас; запугивать, терроризировать; **хүнийг айлган сүрдүүлэх** наводит трепет на кого-л.; **айлган сүрдүүлэх арга бол хүчин чадалтайгийн тэмдэг биш** методы запугивания и угроз – не признак силы; **алан сүрдүүлэх** а) терроризировать; б) террор; в) террористический; **илчлэхээр сүрдүүлэх** шантажировать; **дайсныг сүрдүүлэх** устрашить врага; **сүрдүүлэн айлгаж занах** грозить, угрожать, терроризировать; **сүрдүүлэн айлгах аргууд** террористические методы; **сүрдүүлэн цээрлүүлэх** репрессировать; 2) проявлять величие, показывать мощь.

**СҮРДЧИХЭХ** ᠰᠦᠷᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮРДЭМТГИЙ** ᠰᠦᠷᠳᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠶ сүрдэмхий-г үз.

**СҮРДЭМХИЙ** ᠰᠦᠷᠳᠡᠮᠬᠢᠶ боязливый, робкий, пугливый.

**СҮРДЭХ** ᠰᠦᠷᠳᠡᠬᠡ бояться, пугаться, трепетать, робеть, трусить; **айж сүрдэх** бояться, страшиться; ужасаться; **айж сүрдэн эд хөрөнгөө орхин зайлав** в страхе убежали, бросив имущество; **цөс хэмхэртэл айн сүрдэв**

перепугались до смерти, от страха жёлчный пузырь чуть не разорвался; **гүн бэрх ухаанаас сүрдэх** убояться бездны премудрости; **догшин харцнаас нь сүрдэх** трепетать от грозного взгляда; **эмээж сүрдэх** бояться; трепетать; стужёвываться; **сүрдэж үг өгүүлж үл чадав** от страха не мог ничего сказать.

**СҮРДЭЦГЭЭХ** ᠰᠦᠷᠳᠡᠴᠭᠡᠬᠡ бояться, пугаться, трепетать, робеть (о многих).

**СҮРЖИГНҮҮР** ᠰᠦᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠦᠷ **сүржин**-г үз.

**СҮРЖИГНЭХ** ᠰᠦᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ преувеличивать, раздувать, муссировать.

**СҮРЖИГНЭЧИХЭХ** ᠰᠦᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **сүржигнэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮРЖИН** ᠰᠦᠷᠵᠢᠨ преувеличивающий, утрирующий, муссирующий.

**СҮРЛЭГ** ᠰᠦᠷᠯᠡᠭ 1) величавый, величественный; внушительный; великолепный, пышный; монументальный; **сүрлэг өндөр уул** величественная высокая гора; **сүрлэг эр** представительный мужчина; 2) грозный, страшный; **сүрлэг байдал** грозная ситуация; опасное положение; **сүрлэг дуу** грозный голос.

**СҮРМАА** ᠰᠦᠷᠮᠠᠠ ᠭ тө. гений-хранитель.

**СҮРС** ᠰᠦᠷᠰ амьт. Длиннохвостая антилопа (на вид похожая на собаку).

**СҮРТ** ᠰᠦᠷᠲᠦ **сүртэй**-г үз., 1) величественный, могущественный; **сүрт жагсаал** хорш. демонстрация; манифестация; **сүрт улаан туг** величественное красное знамя; **сүрт хор** сильнодействующий яд; 2) грозный; наводящий страх, внушающий ужас; **муу сүрт газар** местность с вредным климатом; **сүрт зэвсэг** грозное оружие; † **сүрт хаалга** хуучир. название пограничной заставы в Маньчжурии.

**СҮРТЭЙ** ᠰᠦᠷᠲᠡᠢ 1) величавый; могущественный, могучий; царственный; торжественный; **сүртэй жагсаал** мощная демонстрация; манифестация; 2) грозный; наводящий страх, внушающий ужас; 3) шилж. преувеличивающий; **сүртэй хүн** человек, который преувеличивает.

**СҮРХИЙ** ᠰᠦᠷᠬᠢᠶᠢ 1) исключительный; чрезвычайный; **сүрхий морь** весьма хороший конь; **сүрхий сэтгэгдэл** потрясающее впечатление; **сүрхий хүн** исключительный человек; **наагуураа сүрхий болох** быть внешне учтивым; 2) серьёзный; **тооны ухаанд сүрхий** сильный в математике; **сүрхий аюул** серьёзная опасность; **сүрхий дутагдал** серьёзный недостаток; **манай мөнгөний нярав сүрхий чамбай хүн байж билээ** кассир наш был в высшей степени порядочным человеком; 3) бойкий; **сүрхий авгай** бойкая женщина; **сүрхий гайхал** хар. хорош гусь; **сүрхий хөвгүүн** молодец; 4) страшный, ужасный; **догшин сүрхий** грозный,

величественный; **догшин сүрхий байдал гаргах** показывать грозный вид; 5) мощный, удивительный; **сүрхий дуутай** голосистый; 2. чрезвычайно, исключительно; весьма; крайне; **сүрхий баярлав** страшно обрадовался; **сүрхий сайхан** очень красиво; **сүрхий урнаар** мастерски; **сүрхий хүнд байна** чрезвычайно тяжело; **сүрхий хэлж байна** сильно сказано; **чи ч сүрхий донго хүртлээ** тебе здорово нагорело.

**СҮРХРЭЛ** ᠰᠦᠷᠬᠢᠷᠡᠯ свист, шум (о ветре).

**СҮРХРЭН** ᠰᠦᠷᠬᠢᠷᠡᠨ **сүрхрэх**-ийн хамж., **СО** СВИСТОМ (напр. о дыхании спящего человека), **С ШУМОМ**; **сүрхрэн салхилав** со свистом дует ветер.

**СҮРХРЭХ** ᠰᠦᠷᠬᠢᠷᠡᠬᠡ шуметь, ВЬТЬ (о ветре).

**СҮРЧИГ** ᠰᠦᠷᠴᠢᠭ 1) жидкость для опрыскивания; 2) духи, одеколон; **сүрчиг цацах** душиться; 3) хуучир. жертва.

**СҮРЧИХ** ᠰᠦᠷᠴᠢᠬᠡ 1. опрыскивать, обрызгивать, окроплять; **хур сүрчигнэн оров** с шумом идёт дождь; **сүрших**-ийг үз.; 2.

**сүрчихүй**-г үз.

**СҮРЧИХҮЙ** ᠰᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠶᠢ опрыскивание.

**СҮРЧЛЭГ** ᠰᠦᠷᠴᠢᠯᠡᠭ хуучир. опрыскивание, кропление; помазывание; окуривание.

**СҮРЧҮҮЛ** ᠰᠦᠷᠴᠢᠭᠦᠯ опрыскиватель.

**СҮРШИХ** ᠰᠦᠷᠰᠢᠬᠡ брызгать, опрыскивать; **шүрших**-ийг үз.

**СҮРШЛЭГ** ᠰᠦᠷᠰᠢᠯᠡᠭ **сүрчүүл**-ийг үз.

**СҮРШҮҮЛ** ᠰᠦᠷᠰᠢᠭᠦᠯ 1) лейка; 2) пульверизатор.

**СҮРШҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠷᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сүрших**-ийн үйлдүүл.

**СҮРЬЕЭ I** ᠰᠦᠷᠢᠶᠡᠭᠡ ᠭ 1. анаг. туберкулёз; хуучир. чахотка; **уушгийн сүрьеэ** туберкулёз лёгких; чахотка; **хоолойн сүрьеэ** горловая чахотка; **ясны сүрьеэ** костный туберкулёз; **сүрьеэ өвчтөн** большой туберкулёзом, яриа. туберкулёзник; **сүрьеэ өвчтэй болтлоо ажиллав** доработался до чахотки; 2. туберкулёзный; **сүрьеэгийн явц** туберкулёзный процесс; **сүрьеэгээс эмчлэн сэргийлэх газар** туберкулёзный диспансер.

**СҮРЬЕЭ II сүрьяа**-г үз.

**СҮРЬЕЭГИЙН** ᠰᠦᠷᠢᠶᠡᠭᠡᠢ ᠭ ᠨ **сүрьеэ(г) I**-ийн харьяал., туберкулёзный.

**СҮРЭВХИЙЛЭХ** ᠰᠦᠷᠡᠪᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ совершать наезд, напугать.

**СҮРЭГ I** ᠰᠦᠷᠡᠭ 1) стадо, стая; косяк; **мал сүрэг** хорш. стадо скота, стадо; **мал сүрэг арвижуулах** увеличивать поголовье скота; **мал сүрэг тарган байна уу?** упитан ли ваш скот? (обращение скотоводов); **төмөр сүрэг / босоо сүрэг** хуучир. стадо, которое должно размножаться; **тууврын сүрэг** гурт; **сүрэг адуу** табун лошадей; **сүрэг галуу** стая гусей; **сүрэг май загас** косяк сельди; **сүрэг нохой** свора собак; **сүрэг сүргээр** отдельными стадами, стаями; **сүрэг тавих** давать скот на

выпас; **сүрэг үхэр** стадо коров; **сүрэг хадгалах** хуучир. пасти скот чужих, охранять чужой скот; **сүрэг хариулах** пасти скот; 2) толпа; сборище, скопище; **дайсны сүрэг** вражеский стан; **сүрэг бүлэг** небольшая группа; **сүрэг бүлгээр амьдран орших** жить группами (о первобытном человеке); **сүрэг дээрэмчин** шайка разбойников; **фашистын сүрэг дээрэмчдийг бут ниргэв** разгромили фашистские орды; **сүрэг хүүхэд** орава ребят.

**СҮРЭГ II: сүрэг тамга** разновидность тавра (с пятью отверстиями).

**СҮРЭГБИ** ᠰᠦᠷᠭᠢᠪᠢ стая аистов.

**СҮРЭГЛҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠷᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сүрэглэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮРЭГЛЭЛ** ᠰᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠯ скопление, толпа, сборище.

**СҮРЭГЛЭХ** ᠰᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) собираться в стадо; составлять стадо; **энд тэнд сүрэглэн бэлчих** стайками пастись там-сям (о скоте); **сүрэглэн нисэх** роиться; **сүрэглэн туух** гнать скот гуртом; 2) толпиться, ходить гурьбой; **бүлэглэн сүрэглэх** хорш. скучиваться, группироваться.

**СҮРЭГЛЭЧИХЭХ** ᠰᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **сүрэглэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮРЭГТЭН** ᠰᠦᠷᠭᠡᠲᠡᠨ мэнд сүрэгтэн животновод, обеспечивающий полную сохранность поголовья скота.

**СҮРЭГЧИН** ᠰᠦᠷᠭᠡᠴᠢᠨ пастух, пастухи.

**СҮРЭЛ** ᠰᠦᠷᠡᠯ 1. солома, соломинка; **сүрэл хэрчүүр** солomorезка; **сүрэл шаваас** глина с СОЛОМОЙ (для обмазки стен); **сүрлээр жийрэглэх** проложить соломой; 2. соломенный; **мушгимал сүрэл** соломенный жгут; **сүрэл дэвсгэр** соломенная подстилка; **сүрлэн шар** соломенно-жёлтый.

**СҮРЭН** ᠰᠦᠷᠡᠨ тө. гений-хранитель.

**СҮРЭХ** ᠰᠦᠷᠡᠬᠡ 1) демонстрировать свою храбрость; гарцевать перед строем войск (в виду неприятеля); 2) шилж. продавать что-л., торговать, громко выкрикивая (о разносчиках).

**СҮРЭЭ** ᠰᠦᠷᠡᠭᠡ 1. 1) величавый; 2) грозный, устрашающий вид; 2. 1) блеск, свет; 2) страх, ужас.

**СҮРЭЭДЭХ** ᠰᠦᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ блестеть, светить, сиять, быть мощным.

**СҮРЭЭТЭЙ** ᠰᠦᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠢ 1) блестящий, лучезарный; 2) внушительный, страшный.

**СҮСЛЭХ** ᠰᠦᠰᠡᠯᠡᠬᠡ **сүсэглэх**-ийг үз.

**СҮСЭГ** ᠰᠦᠰᠡᠭ вера, набожность; религиозность; **мухар сүсэг** суеверие, суеверность, религиозный предрассудок; **сүсэг бишрэл** хорш. вера, верование; религиозные чувства; набожность; **сүсэг бишрэлгүй** неверующий, нерелигиозный; **сүсэг төрөх** уверовать; **сүсгээр болсон цэрэг** хуучир. добровolec.

**СҮСЭГГҮЙ** ᠰᠦᠰᠡᠭᠦᠭᠦᠢ неверующий, нерелигиозный, безбожный; атеист.

**СҮСЭГЛҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠰᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сүсэглэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮСЭГЛЭЛ** ᠰᠦᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠯ вера, верование.

**СҮСЭГЛЭХ** ᠰᠦᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1. верить, веровать; быть набожным, благоговеть, почитать, чтить; **сүсэглэн бишрэх** быть набожным, веровать, быть религиозным; **сүсэглэн бишрэх явдлыг чөлөөтэй болгох** обеспечить свободу совести, верования; **сүсэглэн дагах** веровать; **сүсэглэн дагахаа илэрхийлэх** проявить покорность; 2. **сүсэглэхүй**-г үз.

**СҮСЭГЛЭХҮЙ** ᠰᠦᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠢ набожность, вера, благоговение, почтение.

**СҮСЭГЛЭЦГЭЭХ** ᠰᠦᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ верить, веровать (о многих).

**СҮСЭГЛЭЧИХЭХ** ᠰᠦᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **сүсэглэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮСЭГТ** ᠰᠦᠰᠡᠭᠡᠲᠡ : **сүсэгт шувуу** шувуу. сизоворонка обыкновенная.

**СҮСЭГТЭЙ** ᠰᠦᠰᠡᠭᠡᠲᠡᠢ верующий, набожный, религиозный; **сүсэгтэй хүн** религиозный человек; **мухар сүсэгтэй хүн** суеверный человек.

**СҮСЭГТЭН** ᠰᠦᠰᠡᠭᠡᠲᠡᠨ верующий, верующие; **сүсэгтэн олныг мунхруулах** одурачивать верующих.

**СҮҮ(Н) I** ᠰᠦᠭᠦ 1. молоко; **богшоосон сүү / өтгөрүүлсэн сүү** сгущённое молоко; **борцолсон сүү / хуурай сүү** сухое молоко; **гашилсан сүү / ээдсэн сүү** кислое молоко; **гүүний сүү** кобылье молоко; **ингэний сүү** верблюжье молоко; **намуу цэцгийн үрийн сүү** маковое молоко; **өрмийг нь авсан сүү / цөцгийг нь авсан сүү** снятое молоко; **өрмийг нь аваагүй сүү / цөцгийг нь аваагүй сүү / хөөрүүлээгүй сүү** цельное молоко; **сая саасан сүү / түүхий сүү / халуун сүү** парное молоко; **үнээний сүү** коровье молоко; **хөөрүүлсэн сүү** кипячёное молоко; **цохисон сүү** сепарированное молоко; **шингэн сүү** тусг. обрат; **сүү амсах** отведавать молока; **сүү багатай үнээ** малоудойная корова; **хадаг сүү барих** преподнести шёлковый хадаг вместе с чашкой молока; **сүү буцалгах / сүү дөвийлгөх / сүү хөөрүүлэх** кипятить молоко; **сүү гашилгах** заквасить, испортить молоко; **сүү дэвэрч байна** молоко бежит; **сүү зөөгч** молоковозчик; **сүү машиндах** пропускать молоко через сепаратор, сепарировать; **сүү орох** наливать молоко (о вымени); **сүү оруулах тэжээл** молокогонные корма; **сүү өргөх** эрхэм. брызгать молоком; **сүү сааль** хорш. молочные продукты; **сүү саах** доить; **сүү татрах** а) перестать доиться; б) сократиться (об удое молока); **сүү тушаах** молокопоставка; **сүү**

худалдагч молочница; **сүү цохидог машин** сепаратор; **сүү шиг цагаан** белый, как молоко; молочно-белый; **түүхий сүүний бялаг шиг** белый, как сыр из цельного молока (о белой и хорошенькой девушке); **сүүн тэжээлтэн** амьт.суд. млекопитающие; **сүүн шим** молочность; **сүүнд халсан хүн тараг үлээх** зүйр. обжөгшийся на молоке, дует на воду (үгчил. обжөгшийся на молоке дует на простоквашу); **сүү долоосон гөлөг шиг** үл.тоомс. с виноватым, заискивающим видом; **2. молочный; сүүн далай** домог. молочная река, сказочное море; **сүүн сар** молочный месяц, август (у бурят); **сүүн шөл** суп молочный; **сүүн шүд** молочные зубы; **† сүүн гуурс** ург. жабник острокопечный, скополия японская, красавка белладона; **сүүн үндэс** ург. камыш клубненосный, каштан водяной, болотница сладкая, элехарис сладкий; **сүүн хорс** ург. название ядовитого растения ранункул; **сүүн цагаан далан товч** ург. проломник молочноцветный.

**СҮҮ П** **ᠰᠦᠦ** хуучир. войско.

**СҮҮВЧ I** **ᠰᠦᠦᠪᠴᠢ** металлические бляшки на подхвостном ремне упряжи; **сүүвч эсгий** войлок, подкладываемый под подхвостный ремень.

**СҮҮВЧ II** **ᠰᠦᠦᠪᠴᠢ** ург. млечник.

**СҮҮВЧИТ** **ᠰᠦᠦᠪᠴᠢᠲᠢ** с бляхами, с шишечками; **сүүвчит малгай** шляпа с приподнятыми краями и с металлической шишечкой.

**СҮҮГЭХ** **ᠰᠦᠦᠭᠡᠬᠡ** ВЬТЬ (о ветре).

**СҮҮДГЭЛЗЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠦᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** отражаться, отсвечивать; просвечивать.

**СҮҮДИЙХ** **ᠰᠦᠦᠳᠢᠶᠢᠬᠡ** маячить.

**СҮҮДРИЙН** **ᠰᠦᠦᠳᠢᠷᠢᠶᠢᠨ** с/ **сүүдэр**-ийн харьяал., теневой; **нар шингэх зүгийн сүүдрийн сэрүүн салхи** прохладный западный (теновой) ветер; **† сүүдрийн оймын овог** ург.суд. ужовниковые; **сүүдрийн ойн цагаан** ург. мерингия теневая.

**СҮҮДРЭВЧ** **ᠰᠦᠦᠳᠢᠷᠡᠪᠴᠢ** сүүдэвч-ийг үз.

**СҮҮДРЭГ** **ᠰᠦᠦᠳᠢᠷᠦᠭ** ТОН; гэгээн сүүдрэг светлые тона.

**СҮҮДРЭЛХЭГ** **ᠰᠦᠦᠳᠢᠷᠡᠯᠬᠡᠭ** тенистый; **сүүдрэлхэг мод** тенистые деревья; **сүүдрэлхэг цэцэрлэг** тенистый сад.

**СҮҮДЭВЧ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠪᠴᠢ** устройство для защиты от солнца, зонт, навес для защиты от солнца; павильон.

**СҮҮДЭГНҮҮЛЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** сүүдэгнэх-ийн үйлдүүл., маячить.

**СҮҮДЭГНЭЛ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠭᠨᠢᠯ** видение; **шөнийн сүүдэгнэл** ночные призраки.

**СҮҮДЭГНЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠭᠨᠡᠬᠡ** сүүтэгнэх-ийг үз.

**СҮҮДЭЛЗЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** сүүтэлзэх-ийг үз.

**СҮҮДЭР I** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷ** **I.** 1) тень; **бараг сүүдэр** полутень; **модны сүүдэр** тень от дерева;

**модны сүүдэрт суух** сидеть в тени деревьев; **сүүдэр барих** устроить защиту от солнца; сооружать что-либо, заслоняющее от солнечных лучей; **сүүдэр тусгах** покрывать тенью; бросать тень; **сүүдэрт орох** заходить в тень; **сүүдрээр дарагч кошмар; сүүдрээсээ айх** бояться своей тени (о трусливом человеке); **сүүдрээсээ өөр нөхөргүй, сүүлнээсээ өөр ташуургүй** зүйр. нет (у него) друга кроме тени, нет украшения (үгчил. кнута) кроме хвоста; 2) хар. спутник; **нөхөр сүүдэр** хорш. товарищи, спутники; 3) призрак; **коммунизмын сүүдэр** призрак коммунизма; **2. теневой; тенистый; сүүдэр газар** тенистое место; **сүүдэр газар ургадаг ургамал** тенелюбивые растения; **сүүдэр зураг / сүүдэр ший** а) хуучир. кино, фильм; б) силуэт; в) мультфильм; **сүүдэр наадам** теневой театр, кинотеатр; **сүүдэр тал** теневая сторона; **хэргийн сүүдэр тал** теневая сторона дела; **сүүдэр хөрөг** силуэтный портрет, силуэт; **сүүдрэн цаг** хуучир. время, которое можно определить по направлению тени; **† сүүдэр өвчин** анаг. паралич; апоплексический удар; **сүүдэр өвчин тусах** удар хватил.

**СҮҮДЭР II** эрхэм. возраст, лета; **нас сүүдэр** хорш. возраст (вежливое выражение); **насны сүүдэр зооглох** эрхэм. исполниться (о летах); **сүүдэр халих** скончаться, умереть.

**СҮҮДЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** сүүдэрлэх-ийн үйлдүүл.

**СҮҮДЭРЛЭГДЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** сүүдэрлэх-ийн үйлдэгд.

**СҮҮДЭРЛЭЛ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠯᠡᠯ** тень.

**СҮҮДЭРЛЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠯᠡᠬᠡ** 1) затенить; 2) сидеть в тени, прохладжиться; **модны сүүдэрт сүүдэрлэн суух** сидеть под тенью дерева.

**СҮҮДЭРЛЭЦГЭЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠯᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** сидеть в тени (о многих).

**СҮҮДЭРЛЭЧИХЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠯᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** сүүдэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮДЭРТҮҮЛЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** сүүдэртэх I-ийн үйлдүүл., затенять; **зураг дээр байшингийн энэ хэсгийг илүү сүүдэртүүлэх хэрэгтэй** Itu часть дома на картине надо больше оттенить.

**СҮҮДЭРТЧИХЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠲᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** сүүдэртэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮДЭРТЭЙ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠲᠡᠶᠢ** тенистый.

**СҮҮДЭРТЭХ I** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠷᠲᠡᠬᠡ** быть тенистым.

**СҮҮДЭРТЭХ II** анаг. болеть параличом, быть разбитым параличом.

**СҮҮДЭХ** **ᠰᠦᠦᠳᠡᠬᠡ** из-за обилия материнского молока выделять жидкий кал (о новорожденном ребенке и детенышах животного).

**СҮҮЖ** **ᠰᠦᠦᠵᠢ** 1) бие.зүй. тазобедренная кость; таз; 2) бедро; **сүүж сэлгэх** яриа. перевернуться; **сүүжиндээ авах** хватать противника за поясницу и зажимать его голову подмышкой (в национальной борьбе); **сүүжээ амраах** яриа. лежать

(на короткое время); **сүүжээ цоортол хэвтэх** лежать до образования пролежней; 3) горы (по преданию монголов), похожие на берцовую кость животного; небольшие горы к северу от большого горного массива; 4) колодец на северной стороне горы или горного массива.

**СҮҮЖИЛДҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠵᠢᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сүүжилдэх-ийн үйлдүүл.

**СҮҮЖИЛДЧИХЭХ** ᠰᠦᠵᠢᠯᠳᠦᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сүүжилдэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮЖИЛДЭХ** ᠰᠦᠵᠢᠯᠳᠡᠬᠡ ходить, переминаясь с ноги на ногу.

**СҮҮЖНИЙ** ᠰᠦᠵᠢᠵᠢ / **сүүж(н)**-ий харьяал., бедренный; **сүүжний мах** кострец; **сүүжний толгой** головка бедренной кости; **сүүжний үе** тазобедренный сустав; **сүүжний яс** кости таза (у человека, животных); тазовая кость.

**СҮҮЛ** ᠰᠦᠭᠦᠯ 1. 1) хвост, курдюк; **ахар сүүл** копчик, конец крестца; **ахар сүүл урт** у хвоста кость длинная; **годой сүүл** конец курдюка; **дэл сүүл** конский волос (грива, хвост); **дэл сүүл өтгөн, үс шигүү** грива, хвост и шерсть густые; **нохойн сүүл** собачий хвост; **охор сүүл** (ахар сүүл-ийг үз.); **өөхөн сүүл** сальный хвост, курдюк; **хонины сүүл** овечий курдюк, бараний курдюк; **сүүл барих / сүүл дарах / сүүл мушгих** идти, плестись в хвосте; **оказаться в хвосте; сүүл барин дагалдах** тащиться, плестись в хвосте, “хвостизм”; **сүүл дарах** а) поджать хвост; б) шилж. пугаться, бояться, присмиреть; **сүүл дарж ирэх** опоздать, приходиться к шапочному разбору; **сүүл үмхүүлэх** хуучир. закладывать в рот большой кусок курдюка (таким способом умерщвляли немощных стариков по их просьбе); **сүүл хөдөлгөх** ехать тихой рысью, не отставая от других (о всадниках); **сүүл хөдөлгөн явах** ехать рысью; не отставая от других; **сүүл хударгалах** внезапно атаковать с тыла; **сүүлий нь мушгих** а) плестись в хвосте; быть последним; б) яриа. крутить хвост кому-л., наказывать, взгреть; в) шилж. поставить точку на чем-л.; порешить дело; **сүүлийг нь хяргасан морь** лошадь с подстриженным хвостом; **сүүл нь дугариг том** курдюк круглый и большой; **сүүлээ агсах / сүүлээ сөхөх** үл.тааш. а) задирать хвост вверх; б) шилж. вести себя развязно; хвастать; **сүүлээ агссан** хвост трубой; **сүүлээ годойлгох** задрать хвост вверх; **тогос сүүлээ дэлгэв** павлин распустил хвост; **сүүлээ өргөж гүйх** бегать, задрать хвост; **сүүлээ сэрвээн дээрээ тавих** шилж. задрать нос; **сүүлээ хавчих** а) поджимать хвост; б) шилж. присмиреть; трусить; **сүүлээ шарвалзуулах** вилять хвостом; **сүүлээ шарвах** вилять хвостом; **үйл нь ирсэн хулгана муурын сүүлээр наадна** зүйр. мышшь, которой суждено погибнуть, играет с хвостом кошки; **сүүлээрээ хуурах**

вертеть, крутить хвостом; 2) окончание, конец; хвост; рулевое весло; задок телеги; **адаг сүүл** конец; **билгийн сүүл** монг.бичг. хвосты конечных букв уставного письма; **бууны сүүл** ложе кремнёвого ружья; **галт тэрэгний сүүл** хвост поезда; **загасан сүүл** руль у лодки; **номын сүүл** окончание книги; **одны сүүл** хвост кометы; **завь онгоцны сүүл** рулевое весло; **нисэх онгоцны сүүл** хвост самолёта; **соёо сүүл / тамганы сүүл** монг.бичг. хвосты конечных букв в скорописи; **тарианы сүүл** сорная трава, плевелы; **сүүл тариа** хам. охвостье; **тийн ялгалын сүүл** хэл.зүй. падежные окончания; **цэргийн сүүл** арьергард; **сүүл сүүлдээ** на самый конец, под самый конец; **сүүл үзүүр** под конец; **сүүл холбох** рифмовать; **сүүл холбосон шүлэг** рифмованные стихи; 2. 1) поздний; **сүүл сар** поздний месяц; **сүүл сарын сармаахай** шувуу. кожан поздний; 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **бөднийн сүүл** ург. спорыш, гречиха птичья; **гургуулын сүүл** ург. МОХ; **мангирын сүүл** ург. дикая луковица; **тэмээн сүүл** ург. а) гониолимон красивый; б) карагана колючая, верблюжий хвост, хвоц полевой; **хэрмийн сүүл** ург. щетинник зелёный; **сүүл цагаан хөгчүү** шувуу. черныш; **сүүл элсэг** шувуу. песочник острохвостый.

**СҮҮЛГҮЙ** ᠰᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠢ · ᠰᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠢ бесхвостый; **сүүлгүй хоёр нутагтан** амьт.суд. земноводные бесхвостые; **сүүлгүй чоно** жигш. ворюга, хапуга (үгчил. волк без хвоста).

**СҮҮЛД** ᠰᠦᠭᠦᠯᠳᠡ **сүүл**-ийн ө.о., 1. в конце; потом, после; в следующий раз, другой раз; **адаг сүүлд** под самый конец, на конец; **бүр сүүлд** в конечном итоге; **биеэ угаасны сүүлд** после того, как вымылся; **эцэс сүүлд** наконец; **сүүлд ирье** потом приду; **юу хийх маань сүүлд мэдэгдэнэ** там видно будет, что делать; **сүүлд уулзья** потом увидимся; **цувааны сүүлд явах** иди в конце колонны; замыкать шествие; **сүүлд ярилцья** потом, в следующий раз поговорим; в другой раз поговорим; поговорим после; **сүүлд нь** яриа. напоследок, затем; **сүүлд нь юу болох вэ?** что будет потом?; 2. дагавар. после, за (послелог с родительным падежом); **ажлын сүүлд** в конце работы; **миний сүүлд** после меня; **энэ хүн надаас сүүлд ирсэн** тот человек пришёл позже меня; **тэр хүн хамгийн сүүлд явж байв** он шёл после (позади) всех.

**СҮҮЛДҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠭᠦᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сүүлдэх-ийн үйлдүүл.

**СҮҮЛДЧИХЭХ** ᠰᠦᠭᠦᠯᠳᠦᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сүүлдэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮЛДЭХ** ᠰᠦᠭᠦᠯᠳᠡᠬᠡ **И** ᠶᠡᠮᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ быть последним; отставать; опаздывать; **уралдаанд сүүлдэх** занимать последнее место в соревновании; **быть последним в соревновании; сүүлдэж байгаа** отстающий.

**СҮҮЛДЭХ II** поднимать за хвост, хватать за хвост; дэлдэж аваад тогтоогүй юм чинь, сүүлдэж аваад тогтоно гэдэг хол если, ухвativшись за гриву, не удержался, то вряд ли удержишься, схватившись за хвост.

**СҮҮЛДЭЭ** **ᠰᠦᠯᠳᠡ** **ᠡ** наконец; в дальнейшем; адаг сүүлдээ наконец; бүр сүүлдээ в конечном итоге.

**СҮҮЛЖҮҮР** **ᠰᠦᠯᠵᠦᠷ** вязальный; сүүлжүүр тэвнэ вязальная игла.

**СҮҮЛИЙН** **ᠰᠦᠯᠢ** **ᠢ** сүүл-ийн харьяал., последний; хвостовой; концевой, конечный; крайний; хамгийн сүүлийн самый последний; эцэс сүүлийн последний; сүүлийн амьсгал предсмертный вздох; сүүлийн битүүн хуучир. последний вечер перед новым годом, канун нового года; сүүлийн бүлэг финал; последняя глава; сүүлийн вагонууд хвостовые вагоны; сүүлийн жилүүд последние годы; сүүлийн залуур правильное весло, кормовое весло; сүүлийн өгүүлэл послесловие; сүүлийн өдрүүдэд за последние дни; сүүлийн өртөө конечная станция; сүүлийн сонин а) последняя новость; б) последний номер газеты; сүүлийн таван жилийн дотор в течение последних пяти лет; сүүлийн тэмээний ачаа хүнд зүйр. последнему больше достаётся (үгчил. груз последнего верблюда бывает тяжёлым); сүүлийн удаа в последний раз; сүүлийн үе следующий, последний период; сүүлийн үед за последнее время; в последнее время; сүүлийн үеийн мэдээ последние новости, последние известия; сүүлийн үеийн нээлт позднейшие открытия; сүүлийн үеийн ололт последние достижения; сүүлийн үзүүрт под конец; сүүлийн эцэст в конце концов, под самый конец.

**СҮҮЛНИЙ** **ᠰᠦᠯᠢ** **ᠨ** сүүл(н)-ий харьяал., хвостовой, курдючный; сүүлний өд хвостовые перья; сүүлний дээрхи өд надхвостные перья; сүүлний өөх жир курдюка; сүүлний хялгас хвостовой волос; сүүлний яс копчик, репица.

**СҮҮЛРЭХ** **ᠰᠦᠯᠢᠷᠡᠬᠡ** яриа. распутничать, развратничать.

**СҮҮЛТ** **ᠰᠦᠯᠲᠦ** хвостатый; † сүүлт од од.орон. комета.

**СҮҮЛТЭЙ** **ᠰᠦᠯᠲᠡ** амьт. антилопа (с длинным хвостом).

**СҮҮЛЧ** **ᠰᠦᠯᠴᠢ** 1. конец, окончание; 2. последний; жингийн сүүлч ирэв прибыли последние караваны.

**СҮҮЛЧИЙН** **ᠰᠦᠯᠴᠢ** **ᠢ** сүүлч-ийн харьяал., последний, заключительный, окончательный; конечный; сүүлчийн аргаа хэрэглэх пустить в ход последний козырь; сонины сүүлчийн дугаарын өмнөх нь предпоследний номер

газеты; сүүлчийн замд нь үдэх провозажа в последний путь; сүүлчийн зохиол / сүүлчийн бүтээл лебединая песня; сүүлчийн удаа последний раз; сүүлчийн үг последнее слово; сүүлчийн үзэгдэл заключительная сцена; сүүлчийн үлдэгдэл последыш; сүүлчийн хүндэтгэл үзүүлэх отдать последний долг.

**СҮҮЛЭХ** **ᠰᠦᠯᠡᠬᠡ** забелить молоком (напр. чай), подлить молока; цай сүүлэх забелить чай; цай сүүлэх сүүгүй нет молока, чтоб забелить чай.

**СҮҮЛЭЭР** **ᠰᠦᠯᠡᠭᠡᠷ** сүүл-ийн үйлдэх., по окончании, потом, в конце; впоследствии, позже; под конец; после того как; борооны сүүлээр нар цухуйв после дождя проглянуло солнце; зуны сүүлээр в конце лета; хаврын сүүлээр зун болно за весною следует лето; гурав хоносны сүүлээр после того, как провёл трое суток; по истечении трёх суток.

**СҮҮМГЭЛЗЭХ** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** быть бледным, тусклым, мутным, неясным.

**СҮҮМГЭНҮҮЛЭХ** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** сүүмгэнэх-ийн үйлдүүл.

**СҮҮМГЭНЭХ** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** мерцать, тускнеть; тлеть; сүүмэлзэх-ийг үз.

**СҮҮМГЭНЭЧИХЭХ** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** сүүмгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮМГЭР** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠷ** тусклым, неясный; мерцающий (о свете); подавленный; сүүмгэр гэрэл слабый свет, тусклым свет; сүүмгэр нүд томный взгляд; сүүмгэр үзэгдэл привидение; сүүмгэр харц тусклым взгляд; мутный взгляд.

**СҮҮМГЭРДҮҮ** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠷᠳᠦᠦ** довольно неясный, тускловатый.

**СҮҮМГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠷᠳᠦᠯᠡᠬᠡ** сүүмгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**СҮҮМГЭРДЧИХЭХ** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡ** сүүмгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮМГЭРДЭХ** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** быть тусклым, неясным; маячить, едва виднеться, мерцать вдали.

**СҮҮМГЭРХЭН** **ᠰᠦᠮᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** сүүмгэр-ийн багас.

**СҮҮМИЙЛГЭХ** **ᠰᠦᠮᠢ** **ᠯᠭᠡᠬᠡ** сүүмийх-ийн үйлдүүл.

**СҮҮМИЙСЭН** **ᠰᠦᠮᠢ** **ᠰᠡᠨ** тусклым, неясный; мутный; сүүмийсэн гэрэл тусклым свет; сүүмийсэн нүд с тусклыми глазами, с мутным взором.

**СҮҮМИЙХ** **ᠰᠦᠮᠢ** становиться тусклым, неясным; еле виднеться; мерцать.

**СҮҮМИЙЧИХЭХ** **ᠰᠦᠮᠢ** **ᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** сүүмийх-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮМС** **ᠰᠦᠮᠰ** сүмс-ийг үз.

**СҮҮМХИЙ I** **ᠰᠦᠮᠬᠢ** **I** бледный, тусклым, неясный, неясный, мутный (о цвете).

**СҮҮМХИЙ II** 1) неуклюжий, неловкий; 2) белёсый; сүүмхий хүн белёсый человек, серый по наружности человек.

**СҮҮМХИЙДЭХ** ᠰᠦᠮᠬᠢᠢᠳᠡᠬ быть бледным, тусклым.

**СҮҮМЭГ I** ᠰᠦᠮᠡᠭ I бледный, тусклый, неясный (о цвете).

**СҮҮМЭГ II 1.** эрдэс. фосфор; **2.** фосфорный; **сүүмэг хүчил** фосфорная кислота.

**СҮҮМЭГТӨРӨГЧ** ᠰᠦᠮᠡᠭᠲᠦᠷᠦᠭᠭᠠᠳ эрдэс. фосген.

**СҮҮМЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠮᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **сүүмэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮҮМЭЛЗЧИХЭХ** ᠰᠦᠮᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬ **сүүмэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮМЭЛЗЭХ** ᠰᠦᠮᠡᠯᠵᠡᠬ 1) тлеть, теплиться; мерцать; маячить, виднеться; **одны сүүмэлзэх гэрэл** при мерцающем свете звёзд; **од сүүмэлзэж байна** звёзды мерцают; **гал сүүмэлзэнэ** мерцаёт огонь; **лаа сүүмэлзэнэ** свеча мигает; **тосон дэн сүүмэлзэн ноцно** мерцаёт масляная лампа; **нүдний үзүүрт уул сүүмэлзэн харагдана** вдали виднеются горы; **сүүмэлзэн явах** плавно покачиваясь ехать (напр. на иноходце); 2) быть бледным, тусклым, мутным, неясным.

**СҮҮНИЙ** ᠰᠦᠮᠢ **сүү(н)**-ий харьяал., молочный; **сүүний булчирхай** молочная железа; **сүүний дэлгүүр** молочный магазин; **сүүний мал** молочный скот; **сүүний машин а)** молоковоз; б) сепаратор; **сүүний сав** молочная посуда, молочник; **сүүний хүчил** молочная кислота; **сүүний ээдэм** заквашенное молоко, сырок.

**СҮҮРИЛ** ᠰᠦᠦᠷᠢᠯ 1) сечка для корма скота; 2) волосы в лобковой части, лобковые волосы; зарим. **волосы в бороде**.

**СҮҮРС** ᠰᠦᠦᠷᠰ вздох; **сүүрс алдах** вздохнуть (удручённо), испустить вздох; **шүүрс-ийг** үз.

**СҮҮТ** ᠰᠦᠦᠲ : **сүүт өвс** ург. молочай.

**СҮҮТГЭЛЗЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠡᠬ **сүүтгэнэх**-ийг үз.

**СҮҮТГЭНҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **сүүтгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮҮТГЭНЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬ мелькать, мерцать.

**СҮҮТГЭНЭЧИХЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠢᠬᠡᠬ **сүүтгэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮТГЭР** ᠰᠦᠦᠲᠦᠭᠡᠷ **сүүмгэр**-ийг үз.

**СҮҮТГИЙЛГЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠭᠡᠬ **сүүтийх**-ийн үйлдүүл.

**СҮҮТГИЙХ** ᠰᠦᠦᠲᠦᠭᠢᠢᠬ идти, ходить слабо, нетвердо.

**СҮҮТГИЙЧИХЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠦᠭᠢᠢᠬᠡᠬ **сүүтийх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮТЭЙ** ᠰᠦᠦᠲᠡᠢ с молоком, молочный; **сүүтэй будаа** молочная каша; суп молочный рисовый; **сүүтэй үнээ** удойная корова; **сүүтэй цай** чай с молоком, забелённый молоком чай; **сүүтэй чихэр** ирис.

**СҮҮТЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **сүүтэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮҮТЭЛЗЧИХЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬ **сүүтэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮҮТЭЛЗЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠡᠯᠵᠡᠬ **сүүтгэнэх**-ийг үз.

**СҮҮТЭХ** ᠰᠦᠦᠲᠡᠬ прибавить молока (о корове). **СҮҮХЭЭ** ᠰᠦᠦᠬᠡᠭᠡ яриа. **сүйхээ**-г үз.

**СҮХ I** ᠰᠦᠬ I топор; секира; **алман сүх** секира; бердыш; **түлээний сүх** колун; **хангинуур сүх** тесак; **чулуун сүх** каменный топор; **сүх бүсэндээ хавчуулах** заткнуть топор за пояс; **сүх модонд хадаах** всадить топор в бревно; **сүх эмтийлгэх** зазубрить топор; **сүхний иш** топорнице; **сүхний өнцөг** обух топора; **сүхээр цавчих** рубить топором; **буруу ишилсэн сүх а)** топор с неправильно насаженным топорщиком; б) шилж. капризный; **сүх атгах** хуучир. держать топор (один из видов присяги); **сүх далайтал үхэр амар** цэцэн. пока замахиваюся топором, бык спокоен; ~ пока гром не грянет, мужик не перекрестится.

**СҮХ II** хуучир. серебряный слиток в 50 ЛАНОВ (в форме топора).

**СҮХДҮҮЛЭХ** ᠰᠦᠬᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **сүхдэх**-ийн үйлдүүл.

**СҮХДЭХ** ᠰᠦᠬᠦᠳᠡᠬ **сүхлэх**-ийг үз.

**СҮХЛЭХ** ᠰᠦᠬᠦᠯᠡᠬ рубить топором.

**СҮХЭВЧ** ᠰᠦᠬᠡᠪᠴ топорик.

**СҮХЭДЧИХЭХ** ᠰᠦᠬᠡᠳᠢᠬᠡᠬ **сүхдэх**-ийн нэгэнтээ.

**СҮХЭС** ᠰᠦᠬᠡᠰ түүх. слиток серебра в форме Топора (как денежная единица).

**СЭ** ᠰᠡ : **сэ мод** ург. барбарис.

**СЭВ I** ᠰᠡᠪ I 1) дефект, недостаток; слабая сторона; большое место; **өө сэв** хорш. недостатки, слабые стороны других; **өө I**-г үз.; **өө сэв ихтэй хүн** у него много недостатков; **өө сэв өдөх** совершать незаконные поступки; **өө сэв эрэх** шилж. придирачься, искать предлог, чтобы придирачься; **үг бүрд өө сэв эрэх** придирачься к каждому слову; **өө сэв эрдэг хүн** придиричивый человек; **сэтгэлийн сэв** душевная рана; **тангарагийн сэв** нарушение клятвы; **сэв нь үгүй сэтгэлтэй, хоёр нь үгүй чамайгаа** дуу. бесподобный ты мой (из народной песни); **тэр ярианаас сэтгэлд муухай сэв суув** в душе осталось неприятный осадок от разговора; **үг нь сэтгэлд сэв суулгана** слова его ранят душу; **сэв эрэх** выискивать слабые стороны, недостатки в другом; 2) неисправность; 3) грязь, нечистота; 4) пятно, порок, трещина; выбоина; изъяз; 5) очёски; **гээгний сэв / үсний сэв** очёски; 6) шилж. виновный; **сэвтэй хүн сээрээ маажна** зүйр. виновный почёсывает затылок; 7) отдых; **эв сэв** хорш. отдых; **эв сэвгүй** без отдыха и передышки; **сэв хийх а)** отдыхать; б) спадать (о жаре); в) снижаться, понижаться (о температуре); **бие сэв хийв** стал чувствовать себя немного лучше (напр. о больном); **халуун жаахан сэв хийв** жара немного спала; 8) хуучир. девичье приданое; 9) отруби; **2.** слабый, свежий; **сэв салхи** слабый ветерок; свежий ветерок.

**СЭВ II** “сэ”-гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “сэ”); **СЭВ СЭВ**

**хийж а)** слабо, едва-едва (делать что-л. от слабости);  
**б)** порхая, летая (о мотыльках); **СЭВ СЭМХЭН** совсем тихо; **СЭВ СЭМЭЭР** совершенно тихо; **СЭВ СЭРҮҮН** очень прохладный.

**СЭВ Ш** аялга (выражает неожиданное движение); **СЭВ хийж** вдруг, встрепенувшись.

**СЭВГҮЙ** **ᠰᠡᠪᠭᠦᠢ** 1) гладкий; ровный; **ӨӨ СЭВГҮЙ** ни сучка, ни задоринки; гладкий; **ӨӨ СЭВГҮЙ АЖИЛ** безукоризненная работа; 2) чистый; незапятнанный.

**СЭВГЭНҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** **СЭВГЭНЭХ**-ийн үйлдүүл.

**СЭВГЭНҮҮР** **ᠰᠡᠪᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠷ** **СЭВЭЛЗҮҮР**-ийг үз.

**СЭВГЭНЭХ** **ᠰᠡᠪᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** **1.** лёгкое дуновение (о ветре); **2.** 1) развеиваться (о распущенных волосах); 2) двигаться легко, быстро, проворно.

**СЭВГЭНЭЧИХЭХ** **ᠰᠡᠪᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **СЭВГЭНЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВГЭР** **ᠰᠡᠪᠭᠡᠷ** **1.** 1) развеивающийся; **сэвгэр үс** распущенные волосы; 2) лёгкий, воздушный; **2.** нутг. 1) волосы младенца; 2) девушка; † **сэвгэр нугас** шувуу. крохаль длинноносый.

**СЭВГЭРХЭН** **ᠰᠡᠪᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **СЭВГЭР**-ийн багас.

**СЭВЖИД** **ᠰᠡᠪᠭᠡᠵᠢᠳᠡ** тө. величие.

**СЭВЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **СЭВЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**СЭВЛЭГ** **ᠰᠡᠪᠯᠡᠭ** 1) косичка, коса; чуб; 2) стебли (сараны); ботва; пакля; † **сэвлэг согс** ург. хохолок.

**СЭВЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠯᠡᠬᠡ** охлаждать, остужать жидкость (подливая что-л. холодное), разбавлять горячее холодным.

**СЭВРЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠷᠡᠬᠡ** сохнуть, подсыхать, просушиваться.

**СЭВРЭЭГҮЙ** **ᠰᠡᠪᠦᠷᠡᠭᠦᠢ** 1) не засохший; 2) шилж. бесстыжий, наглый.

**СЭВРЭЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠬᠡ** **СЭВРЭХ**-ийн үйлдүүл., подсушить; **салхинд сэврээх** проветривать, сушить на ветру.

**СЭВС** **ᠰᠡᠪᠦᠰ** 1) содержимое потрохов животных; внутренности скота; 2) плевки верблюда; 3) жвачка; **сэвс хэвэх** жвать жвачку; **сэвсээ хаях** плевать жвачкой (о верблюде).

**СЭВСГЭР** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠭᠡᠷ** рыхлый; пушистый; **сэвсгэр үс** пушистые волосы, пышные волосы; **сэвсгэр цас** рыхлый снег, пушистый снег; **сэвсгэр шороо** рыхлая земля; † **сэвсгэр дэгд** ург. горечавка распухлая; **сэвсгэр сухай** ург. тамариск рыхлый.

**СЭВСГЭРДҮҮ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ** **СЭВСГЭРХЭН**-г үз.

**СЭВСГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **СЭВСГЭРДЭХ**-ийн үйлдүүл., рыхлить.

**СЭВСГЭРДЧИХЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **СЭВСГЭРДЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВСГЭРДЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** быть рыхлым, пушистым.

**СЭВСГЭРХЭН** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **СЭВСГЭР**-ийн багас., пушистенький, рыхлый.

**СЭВСДЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠳᠡᠬᠡ** быть рыхлым.

**СЭВСИЙЛГЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **СЭВСИЙХ**-ийн үйлдүүл., 1) разрыхлять; вскопать; 2) взбивать.

**СЭВСИЙХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠢᠶᠢᠬᠡ** становиться рыхлым; становиться взбитым.

**СЭВСИЙЧИХЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **СЭВСИЙХ**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВСЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **СЭВСЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**СЭВСЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠯᠡᠬᠡ** хуучир. ставить припарки содержимым потрохов только что заколотого животного.

**СЭВСРҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **СЭВСРЭХ**-ийн үйлдүүл.

**СЭВСРЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠷᠡᠬᠡ** 1) портиться, гнить, преть (об овощах); 2) рыхлеть, делаться рыхлым, дряблым, мягким, слабым; превращаться в труху.

**СЭВСТҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **СЭВСТЭХ**-ийн үйлдүүл.

**СЭВСТЧИХЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **СЭВСТЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВСТЭН** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠲᠡᠨ** амьт. суд. жвачные, жвачные животные.

**СЭВСТЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠲᠡᠬᠡ** 1) плевать, брызгать слюной, выплёвывать жвачку (о верблюде); 2) ставить припарки содержимым потрохов только что заколотого животного.

**СЭВСҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **СЭВСЭХ**-ийн үйлдүүл., **тамхи сэвсүүлэх** курить, выпуская клубы дыма.

**СЭВСЭН** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠡᠨ** **1.** оборванный; **2.** оборванец.

**СЭВСЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠰᠡᠬᠡ** тянуть, сосать; **тамхи сэвсэх** посасывать трубку, тянуть табак; **шивших**-ийг үз.

**СЭВТҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **СЭВТЭХ**-ийн үйлдүүл., поцарапать.

**СЭВТЧИХЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **СЭВТЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВТЭЙ** **ᠰᠡᠪᠦᠲᠡᠢ** 1) грязный, покрытый грязью; пыльный; 2) надтреснутый; **сэвтэй таваг** надтреснутая тарелка.

**СЭВТЭЛ** **ᠰᠡᠪᠦᠲᠡᠯ** повреждение.

**СЭВТЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠲᠡᠬᠡ** 1) получить дефект, изъян; 2) делаться негладким, неровным; 3) покрываться грязью, пылью, запылиться; 4) треснуть, лопнуть (о посуде).

**СЭВТЭЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠲᠡᠭᠡᠬᠡ** **1.** **сэвтэх**-ийн үйлдүүл.; **2.** тусг. пробой; **сэвтээх гүйдэл** ток пробоя; **3.** пробивной; **сэвтээх хүчдэл** пробивное напряжение; **сэвтээх цэнэг** пробивной разряд.

**СЭВҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **СЭВЭХ**-ийн үйлдүүл.

**СЭВҮҮН I** **ᠰᠡᠪᠦᠭᠦᠨ I** **1.** 1) новый, свежий, интересный; **сонин сэвүүн** хорш. интересный; 2) диковинный, странный; **сэвүүн амсах** попробовать то, чего раньше не ел; попробовать свежую еду; **сэвүүн үг а)** интересное слово; поразительные новости; б) странные слова; **2.** новость, интересное.

**СЭВҮҮН II** високомерный.

**СЭВҮҮР** ᠰᠡᠪᠦᠭᠦᠷ веер; опухало; **сэвүүрээр**

**сэвэх** ᠰᠡᠪᠡᠬᠡ обмахивать веером.

**СЭВҮҮРДҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэвүүрдэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭВҮҮРДЧИХЭХ** ᠰᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэвүүрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВҮҮРДЭХ** ᠰᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ помахивать, махать веером.

**СЭВҮҮРХЭХ** ᠰᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠡ лакомиться; пробовать на вкус.

**СЭВҮҮРЧИН** ᠰᠡᠪᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠨ хуучир. лицо, обмахивающее веером.

**СЭВХ** ᠰᠡᠪᠬᠡ 1) веснушки; **нүүрийн сэвх** **арилгах** согнать веснушки с лица; **сэвх гарах** высыпать (о веснушках); 2) пятно; сыпь; **улаан сэвх** красная сыпь; **хатуу сэвх** твёрдый шанкр; **яр сэвх** сифилитическая сыпь; **сэвх магнайд гэнэт гарав** прыщ вскочил на лбу; † **сэвх чулуу мергель**; осадочная горная порода.

**СЭВХИЙЛГЭХ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **сэвхийх**-ийн үйлдүүл.

**СЭВХИЙРЭХ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡ приходиться в себя, быстро отдохнуть от усталости.

**СЭВХИЙТЭЛ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠶᠢᠲᠡᠯ совершенно неожиданно, вдруг; **сэвхийтэл орж ирэв** вошёл совершенно неожиданно.

**СЭВХИЙХ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠶᠡᠬᠡ 1) охладиться, остыть; **хөлс сэвхийх** остыть и перестать потеть; 2) шилж. прерываться; отдыхать, прийти в себя от усталости; **быть выносливым**; 3) просыхать.

**СЭВХИЙЧИХЭХ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэвхийх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВХРЭХ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠷᠡᠬᠡ **сэвхийрэх**-ийг үз.

**СЭВХТҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэвхтэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭВХТЧИХЭХ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэвхтэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВХТЭЙ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠲᠡᠶᠢ с веснушками,

веснушчатый; конопатый; **сэвхтэй бор морь** конь в яблоках; **сэвхтэй нүүр** конопатое лицо, лицо с веснушками, веснушчатый.

**СЭВХТЭХ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠲᠡᠬᠡ покрываться веснушками, сыпью; † **тэнгэр сэвхтэх** покрываться мелкими облаками (о небе).

**СЭВХҮҮЛ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠭᠦᠯ 1. рыхлый, холмистый, бугристый; 2. холм, бугор, дюна.

**СЭВХҮҮР** ᠰᠡᠪᠬᠢᠭᠦᠷ: **сэвхүүр сайн** быстро приходящий в себя.

**СЭВХҮҮРГҮЙ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠭᠦᠷᠭᠦᠶᠢ ᠰᠡᠪᠬᠢᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠭᠡ совершенно не отдохнувший, не могущий прийти в себя.

**СЭВХҮҮРТЭЙ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠭᠦᠷᠲᠡᠶᠢ 1. выносливый, быстро приходящий в себя; 2. отратно, утешительно.

**СЭВХЭЛДЭЙ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠬᠡᠯᠳᠡᠶᠢ шувуу. фазан.

**СЭВХЭТ** ᠰᠡᠪᠬᠢᠬᠡᠲᠡ **сэвхтэй**-г үз., † **сэвхэт**

**намнаахай** шувуу. мухоловка пёстрогрудая.

**СЭВЦГЭЭХ** ᠰᠡᠪᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ махать, помахивать; качать, подбрасывать (о многих).

**СЭВЧИХЭХ** ᠰᠡᠪᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэвэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВШГҮЙ** ᠰᠡᠪᠰᠢᠭᠦᠶᠢ ᠰᠡᠪᠰᠢᠭᠦᠶᠢ непосильный, нечто непосильное.

**СЭВШЭЭ** ᠰᠡᠪᠰᠢᠬᠡ : **сэвшээ салхи** свежий ветерок; лёгкий ветер; зефир; **үүрийн сэвшээ салхи сэвэлзэв** потянул предрассветный ветерок.

**СЭВШЭЭЛЭХ** ᠰᠡᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ веять, дуть (о лёгком ветре); **сэвшээлэн салхилах** слегка веять; **намрын хонгор салхи сэвшээлэн салхилж байна** тихо веет лёгкий осенний ветерок.

**СЭВЭГ I** ᠰᠡᠪᠡᠭᠢ 1) сундукообразная корзинка, плетёное изделие; плетёнка; **ачмаг сэвэг** плетёная корзина в виде сундука; **сэнжит сэвэг** корзина с дужкой; **тэлир сэвэг** плетёная кормушка; **хулсан сэвэг** бамбуковая корзина; камышовая корзина; 2) хуучир. цибики; **сэвгийн алба** налог; повинность в виде серебра в двенадцать тысяч лан.

**СЭВЭГ II: сэвэг зарма** ург. 1. чечевица; 2. чечевичный; **сэвэг зарман бантан** чечевичная похлёбка; **сэвэг зарман шөл** чечевичный суп.

**СЭВЭГНҮҮР** ᠰᠡᠪᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠷ **сэвэлзүүр**-ийг үз.

**СЭВЭГНЭХ** ᠰᠡᠪᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ **сэвэлзэх**-ийг үз.

**СЭВЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠪᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэвэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭВЭЛЗҮҮР** ᠰᠡᠪᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠷ 1) свежий, прохладный; **сэвэлзүүр салхи** свежий ветерок; 2) шилж. легкомысленный, ветренный; 3) проворный.

**СЭВЭЛЗЧИХЭХ** ᠰᠡᠪᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠡ **сэвэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВЭЛЗЭХ** ᠰᠡᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ 1) развеваться, колыхаться; 2) шилж. поступать легкомысленно; 3) двигаться проворно.

**СЭВЭЛЦЭХ** ᠰᠡᠪᠡᠯᠴᠡᠬᠡ **сэвэх**-ийн үйлдэлц.

**СЭВЭРЧИХЭХ** ᠰᠡᠪᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэврэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭВЭХ** ᠰᠡᠪᠡᠬᠡ 1) махать, помахивать; обмахивать; **батгана сэвэх** отгонять мух; **салхи сэвэх** обдувать ветром, остужать, охлаждать; **сэвүүрээр сэвэх** обмахивать веером; **хавтгай юмаар сэвэх** размахивать чем-л. плоским; 2) обдувать ветром, остужать, охлаждать; **хөлс сэвэх** охладиться, охладить вспотевшее тело; 3) качать, подбрасывать (на руках); 4) шилж. рисковать; **сэвэхгүй юманд сэвэх** напрасно рисковать.

**СЭВЭЭ** ᠰᠡᠪᠡᠭᠡ ург. вид розы.

**СЭГ I** ᠰᠡᠭᠢ 1) падаль (напр. растерзанная волками); **малын сэг** павший скот; **чонын (үлдээсн)** сэг остатки задранного волком животного; **сэгийн хэрээ** вороньё; 2) обноски, лохмотья; 3) инвалид, калека; **өвчний сэг болсон хүн** инвалид; 4) что-либо ископаемое; **малтмал сэг** останки ископаемого животного.

**СЭГ II** перерыв; передышка; остановка; **сэг болох** а) становиться лучше; б) останавливаться; **бороо сэг болох** пройти, прекратиться (о дожде); **сэг хийлгэх** дать

отдохнуть; **сэг хийв** мне стало лучше, полегчало.

**СЭГ Ш** аялга. 1) образное изображение, выражающее внезапное действие; **сэг хийж сэрэв** внезапно проснулся; 2) образное выражение, характеризующее ковылящую походку; **сэг сэг хийх** ковылять.

**СЭГ IV** хуучир. кибитка.

**СЭГГҮЙ** ᠰᠡᠭᠭᠦᠢ ᠰᠡᠭᠭᠦᠢ **1.** неустанно, непрерывно; безостановочно; **2.** непрерывный; **сэггүй бороо** непрерывные дожди.

**СЭГИЙЛГЭХ** ᠰᠡᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ бежать собачьей рысью.

**СЭГЛИЙ** ᠰᠡᠭᠯᠢᠶᠢ коврик из травы; подстилка, циновка, солома постельная.

**СЭГЛИЙЛГЭХ** ᠰᠡᠭᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **сэглийх**-ийн үйлдүүл, лохматить.

**СЭГЛИЙХ** ᠰᠡᠭᠯᠢᠶᠢᠬᠡ лохматиться, быть лохматым, растрепаться; **сэглийсэн үс** растрёпанные волосы.

**СЭГЛИЙЧИХЭХ** ᠰᠡᠭᠯᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэглийх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭГЛҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэглэх I**-ийн үйлдүүл.

**СЭГЛЭГ** ᠰᠡᠭᠯᠡᠭ рысца, бег вприпрыжку; **нохой сэглэг** собачья рысь (бег лошади через ногу).

**СЭГЛЭГДЭХ** ᠰᠡᠭᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ **сэглэх I**-ийн үйлдэгд, искромсаться.

**СЭГЛЭГЭР** ᠰᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠷ 1) лохматый; мохнатый; **сэглэгэр малгай** лохматая шапка; 2) растрёпанный; **сэглэгэр үс** растрёпанные волосы.

**СЭГЛЭХ I** ᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠡ I кромсать; недоделывать.

**СЭГЛЭХ II** остановка, роздых; кратковременная остановка.

**СЭГЛЭЧИХЭХ** ᠰᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэглэх I**-ийн нэгэнтээ.

**СЭГРЭХ** ᠰᠡᠭᠷᠡᠬᠡ обноситься, изнашиваться, превратиться в лохмотья.

**СЭГС** ᠰᠡᠭᠰ лукошко, корзинка, плетёнка.

**СЭГСГЭР** ᠰᠡᠭᠰᠦᠭᠡᠷ торчащий, стоящий дыбом; нахохлившийся, взъерошенный; лохматый, косматый; **сэсгэр үстэй а)** с торчащими волосами; **б)** шилж., жигш. тангут; **сэсгэр үстэй баавгай** мохнатый медведь; **сиймхий ч болсон гэр минь, сэсгэр ч болов ээж минь** зүйр. пусть дырявая, да своя юрта, пусть нечёсаная, да моя мать; ~ и дым отечества нам сладок и приятен; † **сэсгэр гиш** ург. вика мохнатая; **сэсгэр яргуйжин** ург. ветреница длинволосяя.

**СЭГСГЭРДҮҮ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ **сэсгэрхэн-г** үз.

**СЭГСГЭРДҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэсгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭГСГЭРДЧИХЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэсгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭГСГЭРДЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть торчащим, взъерошенным.

**СЭГСГЭРХЭН** ᠰᠡᠭᠰᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **сэсгэр**-ийн багас., чересчур лохматый, мохнатый.

**СЭГСИЙЛГЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **сэгсийх**-ийн үйлдүүл,

1) лохматить; взъерошить; трепать; всклокочить; **үсээ сэсгийлгэх** лохматить волосы; 2) распустить волосы.

**СЭГСИЙХ** ᠰᠡᠭᠰᠢᠶᠢᠬᠡ 1) становиться дыбом, торчать (о волосах); нахохлиться; становиться лохматым, косматым; растрепаться; 2) распуститься (о волосах).

**СЭГСИЙЦГЭЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠢᠶᠢᠴᠭᠡᠬᠡ торчать, растрепаться (о многих).

**СЭГСИЙЧИХЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэгсийх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭГСРҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэсрэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭГСРЭГДЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠷᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **сэсрэх**-ийн үйлдэгд, натрястись; **ачааны машины донсолгоонд сэсрэгдэх** натрястись в грузовике.

**СЭГСРЭЛТ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠷᠭᠡᠯᠲᠦ встряхивание.

**СЭГСРЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠷᠬᠡ 1) трясти, вытряхивать; отряхивать, встряхивать; **хормой хотоо сэсрэх** отряхивать полы своей одежды; **хөнжил сэсрэх** потрясти одеяло; **дээлийнхээ цасыг сэсрэн унагах** стряхнуть снег с мехового д'ли, с шубы; **сэсрэн хаях** отряхивать; **мод сэсэрч лийр унагах** натрясти груш с деревьев; **морь дэлээ сэсэрч шилгээв** конь потряхивает гривой; 2) мотать, покачать; **толгой сэсрэх** мотать головой, покачать головой (в знак отрицания, возражения); **илжигний чихэнд алт хийсэн ч сэсрэнэ, ус хийсэн ч сэсрэнэ** зүйр., үгчил. Ослу В ухо что золото положи, что воду налей, он всё равно будет мотать головой; 3) выбить.

**СЭГСҮҮРЭГ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠭᠦᠷᠭᠡ шкурка годовалого барашка; **сэсүүрэг ноос** тусг. поярок, шерсть первой стрижки ягнёнка.

**СЭГСЧИГДЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠴᠢᠭᠳᠡᠬᠡ **сэсчих**-ийн үйлдэгд., укачивать; **машинд сэсчигдэх** укачало в автомашине; **онгоцонд сэсчигдэх** в самолёте укачало.

**СЭГСЧИХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠴᠢᠬᠡ **сэсрэх**-ийн олонтаа., непрерывно и сильно трясти; всё время трясти, отряхивать; **гар барьж сэсчих** трясти руку.

**СЭГСЧҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэсчих**-ийн үйлдүүл.

**СЭГСЧЧИХЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэсчих**-ийн нэгэнтээ.

**СЭГСЭГ** ᠰᠡᠭᠰᠡᠭ осенний ягнёнок.

**СЭГСЭГНҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэсэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭГСЭГНЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠡᠭᠨᠡᠬᠡ двигаться с торчащими волосами.

**СЭГСЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠡᠭᠰᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэсэлзэх**-ийн үйлдүүл, трепать, колыхать; **салхи үсий нь сэсэлзүүлнэ** ветер треплет её волосы.

**СЭГСЭЛЗҮҮР** ᠰᠡᠭᠰᠡᠭᠰᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠷ **сэсгэр**-ийг үз.

**СЭГСЭЛЗЧИХЭХ** ᠰᠡᠭᠰᠡᠭᠰᠡᠯᠵᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэсэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭГСЭЛЗЭХ** *ᠰᠡᠭᠰᠡᠯᠵᠡᠬᠡ* **сэгсэгнэх**-ийг үз.  
**СЭГСЭРХИЙЛЭХ** *ᠰᠡᠭᠰᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ* время от времени встряхивать, отряхивать.  
**СЭГСЭРЧИХЭХ** *ᠰᠡᠭᠰᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* **сэгсрэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СЭГСЭЭ** *ᠰᠡᠭᠰᠡᠭᠡ* 1) ранний ягнёнок; 2) большая корзина для аргала.  
**СЭГХИЙЛГҮЙ** *ᠰᠡᠭᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠦᠢ* безостановочно, непрерывно.  
**СЭГХИЙЛГЭХ** *ᠰᠡᠭᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* **сэгхийх**-ийн үйлдүүл., дать отдохнуть.  
**СЭГХИЙЛТ** *ᠰᠡᠭᠬᠢᠶᠢᠯᠲᠡ* перерыв, отдых.  
**СЭГХИЙХ** *ᠰᠡᠭᠬᠢᠶᠡᠬᠡ* 1) прерываться; делать передышку, отдыхать; 2) оправляться (от болезни).  
**СЭГХИЙЧИХЭХ** *ᠰᠡᠭᠬᠢᠶᠡᠬᠡᠬᠡ* **сэгхийх**-ийн нэгэнтээ.  
**СЭГЭЛ I** *ᠰᠡᠭᠡᠯᠢ* 1) **сэглий**-г үз.; 2) соломенная подстилка для скота.  
**СЭГЭЛ II: сэгэл санаа** хорш. самодурство; самодовольство.  
**СЭГЭЛГЭХ** *ᠰᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ* **сэгэх**-ийн үйлдүүл., пускать рысью вскачь.  
**СЭГЭЛДРЭГ** *ᠰᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠭᠡᠭ* петля; шнурок; застёжка; **ташуурын сэгэлдрэг** петля у плети.  
**СЭГЭЛДРЭГЛҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠭᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **сэгэлдрэглэх**-ийн үйлдүүл.  
**СЭГЭЛДРЭГЛЭХ** *ᠰᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠭᠡᠭᠯᠡᠬᠡ* **сэгэлдрэх**-ийг үз.  
**СЭГЭЛДРЭГЛЭЧИХЭХ** *ᠰᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠭᠡᠭᠯᠡᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ* **сэгэлдрэглэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СЭГЭХ** *ᠰᠡᠭᠡᠬᠡ* скакать.  
**СЭГЭЭ I** *ᠰᠡᠭᠡᠭᠡ* разум; **сэгээ муутай** слабоумный; **сэгээ ухаангүй** неразумный; **сэхээ I**-г үз.  
**СЭГЭЭ II** отверстие, амбразура; **сэгээт хэрэм** стена с амбразурами.  
**СЭГЭЭРҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **сэгээрэх**-ийн үйлдүүл.  
**СЭГЭЭРЭХ** *ᠰᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ* 1) понимать, разуметь, становиться яснее, проясниться, становиться светлее; 2) обучаться; **сэхээрэх**-ийг үз.  
**СЭГЭЭТЭЙ** *ᠰᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ* сообразительный, смекалистый; **сэхээтэй**-г үз.  
**СЭД** *ᠰᠡᠳᠡ* са. волшебство.  
**СЭДГЭР** *ᠰᠡᠳᠡᠭᠡᠷ* 1. откинутаая назад голова; 2. осанистый, горделивый; **сэдгэр толгойт** с откинутой назад головой.  
**СЭДГЭРТЭХ** *ᠰᠡᠳᠡᠭᠡᠷᠲᠡᠬᠡ* отлежать шею во сне.  
**СЭДЛЭГ** *ᠰᠡᠳᠡᠯᠡᠭ* замысел, намерение; идея; побуждение; попытка; затея.  
**СЭДРҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠳᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **сэдрэх**-ийн үйлдүүл., берeditь; **хуучин шархыг сэдрүүлэх** берeditь старую рану.  
**СЭДРЭЛ** *ᠰᠡᠳᠡᠷᠡᠯ* осложнение, рецидив.  
**СЭДРЭЛТ** *ᠰᠡᠳᠡᠷᠡᠯᠲᠡ* **сэдрэл**-ийг үз.  
**СЭДРЭХ** *ᠰᠡᠳᠡᠷᠡᠬᠡ* 1) осложняться, воспаляться (о ранах); иметь рецидив, заболеть вторично;

дать знать о себе; возобновляться (о болезни); **шарх сэдрэв** рана открылась, раздражилась; 2) распарываться.

**СЭДРЭЭХ** *ᠰᠡᠳᠡᠷᠡᠭᠡᠬᠡ* **сэдрэх**-ийн үйлдүүл., 1) осложнять; раздражать (напр. рану); **шарх сэдрээх** разберeditь раны; 2) распаривать.

**СЭДЭВ I** *ᠰᠡᠳᠡᠪᠢ* 1) тема; **орчин үеийн сэдэв** современная тематика; **өгүүллэгийн сэдэв** тема рассказа; **хувилбарт сэдэв** тема с вариациями; **сэдвээс гажих / сэдвээс хазайх** отклоняться от темы; **дэлхий дахины байдлын тухай сэдэвтэй илтгэл** доклад на международные темы; 2) тезис, тезисы, положения; вопрос; **дэлгэрэнгүй сэдэв** развёрнутые тезисы; **илтгэлийн сэдэв** тезисы доклада, тезисы к докладу; **ганц сэдэвт зохиол** монография; “**дөрөвдүгээр сарын сэдвүүд**” апрельские тезисы (произведение В. И. Ленина); **ЭНЭ сэдвээр** по Итому вопросу, на Итом вопросе.

**СЭДЭВ II** 1) подозрение; **өвчний сэдэв** симптомы болезни; **сэдэв авах** остерегаться; догадываться, подозревать; **сэдэв мэдэх** подозревать; догадываться; **хулгайн сэдэв мэдэгдэх** подозревать в воровстве; **сэдэв өгөх** вызывать подозрение; 2) предположение; замысел; мотив; **бодлого сэдэв** предположение, намерение; **маргах сэдэв** предмет спора; **хулгайн сэдэв** замысел похищения.

**СЭДЭВЛҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠳᠡᠪᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **сэдэвлэх I, II**-ийн үйлдүүл.

**СЭДЭВЛЭГДЭХ** *ᠰᠡᠳᠡᠪᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ* **сэдэвлэх II**-ийн үйлдэгд., быть подозреваемым, подозреваться.

**СЭДЭВЛЭЛ** *ᠰᠡᠳᠡᠪᠯᠡᠯ* положение, тезис; **сэдэвлэл баримтлан** в соответствии с тезисами, базируясь на тезисах.

**СЭДЭВЛЭХ I** *ᠰᠡᠳᠡᠪᠯᠡᠬᠡ I* 1) начинать что-л.; положить почин; применять, задумывать что-л. впервые; **сэдэвлэн зохиох** изобретать; положить почин, применять, задумывать что-л. впервые; 2) задумать, замыслить; поставить своей целью; **сэдэвлэн үүсгэх** задумать, предпринять (дело).

**СЭДЭВЛЭХ II** подозревать; **сэдэвлэж** мэдэх подозревать определённо.

**СЭДЭВЛЭЧИХЭХ** *ᠰᠡᠳᠡᠪᠯᠡᠳᠢᠬᠡᠬᠡ* **сэдэвлэх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**СЭДЭВЧИЛСЭН** *ᠰᠡᠳᠡᠪᠴᠢᠯᠰᠡᠨ* тематический; **сэдэвчилсэн төлөвлөгөө** тематический план; **сэдэвчилсэн үзвэр** ревью, обзорение; **театрын сэдэвчилсэн үзвэр** театральное обозрение.

**СЭДЭВЧЛЭХ** *ᠰᠡᠳᠡᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ* тематизировать.

**СЭДЭГЧ** *ᠰᠡᠳᠡᠭᠴᠢ* затейщик.

**СЭДЭЛ** *ᠰᠡᠳᠡᠯ* замышление; намерение, затея; **сэдэл шүлэг** эпиграф.

**СЭДЭЛТ** *ᠰᠡᠳᠡᠯᠲᠡ* **сэдэл**-ийг үз.

**СЭДЭРГЭНЭ** ᠰᠡᠳᠡᠷᠭᠡᠨᠡ ург. вьюнок  
Горчакова; **чөдөр сэдэргэнэ** ург. вьюнок  
полевой; **сэдэргэнийн овог** ург.суд. вьюнковые.

**СЭДЭРСЭН** ᠰᠡᠳᠡᠷᠰᠡᠨ раздражённый;  
**сэдэрсэн шарх** раздражённая рана.

**СЭДЭРХИЙ** ᠰᠡᠳᠡᠷᠬᠢ раздражающийся.

**СЭДЭРЧИХЭХ** ᠰᠡᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэдрэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭДЭС** ᠰᠡᠳᠡᠰ проток, рукав реки.

**СЭДЭХ** ᠰᠡᠳᠡᠬᠡ 1) замышлять, задумывать;  
затевать; придумывать, придумать, выдумать;  
предпринимать; намереваться; **арга сэдэх**  
задумать хитрость; придумывать способ;  
**дутаахыг сэдэх** замышлять побег; **муухай**  
**хэрэг сэдэх** замыслить злое дело;  
**хулгайлахыг сэдэх** покушаться на чужое  
добро, на кражу; **сэтгэлд сэдсэн а)**  
придуманый; б) идеалистический; **сэдэж ч**  
**болохгүй** думать даже нельзя; 2) подстрекать,  
побуждать, возбуждать; **ихэд сэдэх** хотеть  
приобрести больше чего-л.; **өдөх сэдэх** хорш.  
подстрекать; 3) раздражать; **арьсаа сэдэх**  
раздражать кожу; **сэтгэлийн шархыг сэдэх**  
разбередить сердечные раны.

**СЭДЭШГҮЙ** ᠰᠡᠳᠡᠰᠬᠦᠢ такое, о чём  
и думать нельзя.

**СЭДЭЭ** ᠰᠡᠳᠡᠭᠡ раздражение; нервозность;  
**сэдээнд хариуцах** ответить на раздражение.

**СЭЖИГ** ᠰᠡᠵᠢᠭ 1) сомнение, подозрение;  
недоверие; **атгаг сэжиг** предрассудок; **атгаг**  
**сэжиг байхгүй хүн** человек без предрассудков;  
**хилс сэжиг** клевета; ложь; донос; **сэжиг авах**  
подозревать; **сэжиг бүхий** вызывающий  
подозрение, подозрительный; **сэжиг бүхий**  
**намтартай хүн** человек с тёмным прошлым;  
**сэжиг мэдэх** подозревать определённо; **сэжиг**  
**өгөх** вызывать подозрение; **сэжиг таавар** хорш.  
сомнение; подозрение; предубеждение; **сэжиг**  
**таавар байна** имеет подозрение, сомнение;  
подозрительно, сомнительно; **сэжиг төрөх**  
усомниться, сомневаться; **сэжиг төрөв**  
закралось сомнение, подозрение; **сэжиг**  
**төрүүлэх** вызвать подозрение; 2)  
брезгливость; отвращение; **сэжиг хүрэх**  
брезгать, чувствовать отвращение; 3)  
мнительность.

**СЭЖИГГҮЙ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠦᠢ 1)  
несомненный; **ямар ч сэжиггүй** нет никаких  
сомнений в том, что...; **сэжиггүй үнэн хэрэг**  
несомненная истина; 2) не имеющий  
подозрений, не сомневающийся.

**СЭЖИГДЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠳᠡᠬᠡ **сэжих**-ийн үйлдэгд.

**СЭЖИГЛҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэжиглэх**-ийн  
үйлдүүл.

**СЭЖИГЛЭГДЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ **сэжиглэх**-ийн  
үйлдэгд., быть подозреваемым, подозреваться;  
**хулгайд сэжиглэгдэж баригдсан** арестован  
по подозрению в краже.

**СЭЖИГЛЭЛ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠯ подозрение;  
подозрительность; сомнение, недоверие;  
**сэжиглэл бүхий этгээд** подозрительные лица.

**СЭЖИГЛЭЛТЭЙ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠯᠲᠡᠢ 1.  
подозрительно; 2. подозрительный,  
сомнительный, вызывающий подозрение.

**СЭЖИГЛЭМТГИЙ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠮᠲᠦᠭᠢ 1)  
мнительный; 2) брезгливый.

**СЭЖИГЛЭМХИЙ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠮᠬᠢ  
подозрительный, недоверчивый,  
сомневающийся, скептический; **сэжиглэмт-**  
**гий**-г үз.

**СЭЖИГЛЭМЭЭР** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠮᠡᠭᠡᠷ 1. сомнительно,  
подозрительно; 2. брезгливо.

**СЭЖИГЛЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠬᠡ 1) сомневаться,  
подозревать; относиться недоверчиво; **хүнийг**  
**хулгайд сэжиглэх** заподозрить кого-л. в краже;  
**сэжиглэх газаргүй** нет оснований  
сомневаться; **сэжиглэх байдлаар с**  
сомнением, с подозрением; **сэжиглэн**  
**тааварлах** хорш. сомневаться; **сэжиглэн**  
**эргэлзэх** хорш. подозревать, сомневаться; 2)  
быть мнительным; **сэжиглэн зовох** хорш. а)  
мучиться сомнениями; б) страдать  
мнительностью; **сэжиглэн сэрэмжлэх** хорш.  
опасаться; **сэжиглэсэн харц** недоверчивый  
взгляд; 3) брезгать.

**СЭЖИГЛЭЦГЭЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠴᠭᠡᠬᠡ сомневаться,  
подозревать (о многих).

**СЭЖИГЛЭЧИХЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэжиглэх**-ийн  
нэгэнтээ.

**СЭЖИГТЭЙ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠲᠡᠢ 1. 1) подозрительный;  
сомнительный; **сэжигтэй хүн**  
подозрительный человек; **сэжигтэй этгээд**  
подозрительное лицо; **гаднаас ирсэн хүн**  
**сэжигтэй байна** подозрение падает на  
приезжего; 2) недоверчивый, мнительный;  
сомневающийся; 2. подозрительно;  
сомнительно; **хараахан сэжигтэй байна** Ыто,  
однако сомнительно.

**СЭЖИГТЭН** ᠰᠡᠵᠢᠭᠲᠡᠨ хууль. подозреваемый;  
**сэжигтний мэдүүлэг** показания  
подозреваемого.

**СЭЖИГЧ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠴ 1. 1) мнительный; 2)  
подозрительный, недоверчивый;  
сомневающийся; скептический; 3) брезгливый;  
**сэжигч хүн** брезгливый человек; 2. скептик.

**СЭЖИЛТ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠲ мотание головой (о корове).

**СЭЖИЛХИЙЛЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠬᠢ **сэжих**-ийн олонтаа.,  
бодать; мотать.

**СЭЖИХ** ᠰᠡᠵᠢᠬᠡ 1) боднуть одним рогом;  
поднимать концом рога; 2) мотать головой (о  
корове); 3) шевелить (напр. руками).

**СЭЖЛҮҮР** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠦᠷ тех. шатун.

**СЭЖЛЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠯᠡᠬᠡ 1) бодать одним рогом; 2)  
мотать головой; 3) шевелиться; **гараар**  
**сэжлэх** шевелить руками.

**СЭЖҮҮ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠦ: **бух сэжүү** хуучир., цэрэг. **КЛИН** (выйти из окружения вбиваясь клином); **гурвалжин шаантаг мэт бух сэжүү жагсаал** строй клином.

**СЭЖҮҮДЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠦᠳᠡᠬᠡ хвататься.

**СЭЖҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэжих-ийн үйлдүүл.

**СЭЖҮҮР** ᠰᠡᠵᠢᠭᠦᠷ конец, край, оконечность; **зах сэжүүр** хам. край; **зах сэжүүргүй** без конца, без края, бесконечный; **ханцуйн сэжүүр** край, конец рукава; **хормойн сэжүүр** дээр на краю полы; **хуудасны сэжүүр нугарлаа** угол страницы загнулся.

**СЭЖҮҮРДЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ хвататься за край.

**СЭЖҮҮРИЙН** ᠰᠡᠵᠢᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ с/ сэжүүр-ийн харьяал., крайний; **фланговый; сэжүүрийн хүн** цэрэг. **фланговый** (человек).

**СЭЖЧИХЭХ** ᠰᠡᠵᠢᠭᠢᠬᠡᠬᠡ сэжих-ийн нэгэнтээ.

**СЭЖЭЭЧ** ᠰᠡᠵᠡᠭᠡᠴᠢ бодливый; **муу хүн шооч, мухар үхэр сэжээч** зүйр. дурной человек глумлив, комолий бык бодлив; ~ бодливой корове бог рогов не даёт.

**СЭЛ I** ᠰᠡᠯᠢ цэл-ийг үз.

**СЭЛ II** поток, лавина, снежный обвал.

**СЭЛБИЙ** ᠰᠡᠯᠪᠢᠶᠢ сэлбүүр I-ийг үз.

**СЭЛБИЙДЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ сэлбүүрдэх-ийг үз.

**СЭЛБИЙЛГЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ сэлбийх-ийн үйлдүүл., распускать, разрывать, вырывать.

**СЭЛБИЙХ** ᠰᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠬᠡ распускаться.

**СЭЛБҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэлбэх II-ийн үйлдүүл., отдавать в ремонт; **хувцас сэлбүүлэх** отдавать одежду в починку.

**СЭЛБҮҮР I** ᠰᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠷ весло; **сэлбүүр мод а)** весло; б) ург. цедрелла, ясень, чай японский; **усны ёроолд сэлбүүр хүрэхгүй байна** дна веслом не достать; **† сэлбүүр хөлтөн** амьт.суд. ластоногие.

**СЭЛБҮҮР II: агаар сэлбүүр** вентилятор.

**СЭЛБҮҮРДЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ грести (веслом).

**СЭЛБҮҮРТЭЙ** ᠰᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠶᠢ имеющий весла, весельный, гребной; **сэлбүүртэй онгоц** гребное судно.

**СЭЛБҮҮРЧ** ᠰᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠷᠴᠢ хуучир. гребец.

**СЭЛБЭ** ᠰᠡᠯᠪᠡ монг. бичг. прохладный.

**СЭЛБЭГ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠭ 1. 1) запас; резерв; замена; **сэлбэг дуусч байна** запасы тают; 2) материал, необходимый для починки; 2. запасной; **сэлбэг анги** запасная часть.

**СЭЛБЭГДЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠭᠳᠡᠬᠡ сэлбэх II-ийн үйлдэгд., восстанавливаться, возобновляться.

**СЭЛБЭГИЙН** ᠰᠡᠯᠪᠡᠭᠢᠶᠢᠨ с/ сэлбэг-ийн харьяал., запасной.

**СЭЛБЭГНЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡ сэлбэлзэх-ийг үз.

**СЭЛБЭГЧ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠭᠴᠢ ремонтник.

**СЭЛБЭГЭР** ᠰᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠷ сэлбэлзүүр-ийг үз.

**СЭЛБЭЛГЭ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠯᠭᠡ исправление, ремонт.

**СЭЛБЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэлбэлзэх-ийн үйлдүүл.

**СЭЛБЭЛЗҮҮР** ᠰᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠷ бросающий взгляд; стреляющий глазами.

**СЭЛБЭЛЗЧИХЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠡ сэлбэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭЛБЭЛЗЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ смотреть большими глазами; стрелять глазами.

**СЭЛБЭЛТ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠯᠲᠢ сэлбэлгэ-ийг үз.

**СЭЛБЭЛЦЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠯᠴᠡᠬᠡ сэлбэх II-ийн үйлдэлц., сменяться; **санал сэлбэлцэх** обмениваться мнениями.

**СЭЛБЭЛЭГ** сэлбэлгэ-ийг үз.

**СЭЛБЭХ I** ᠰᠡᠯᠪᠡᠬᠡ грести; **онгоц сэлбэх** плыть на лодке, гребя вёслами.

**СЭЛБЭХ II 1.** 1) чинить, ремонтировать, исправлять; **дотуур хувцас сэлбэх** починить бельё; **хашаа сэлбэх** поправить забор; **бүх шуудайг сэлбэх** перечинить все мешки; **сэлбэн сайжруулах** исправлять, чинить, ремонтировать; 2) обновлять, пополнять, дополнять, заменять одно другим; **гэрийн тавил сэлбэх** обновить мебель; **мэдлэгээ сэлбэх** освежить знания; **дахин сэлбэж тэгшлэх** обновлять, восстановить; **сэлбэн байгуулах / сэлбэн засах** реконструировать; ремонтировать; восстанавливать; **зураг сэлбэн шинэтгэх** реставрировать картину; 3) наполнять, прибавлять (жидкость в посуде); 4) помогать, оказывать помощь, поддержку; 2. восстановительный; **сэлбэх мэс засал** восстановительная хирургия; пластическая операция.

**СЭЛБЭЦГЭЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ чинить, ремонтировать, исправлять (о многих).

**СЭЛБЭЦЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠴᠡᠬᠡ чинить, ремонтировать.

**СЭЛБЭЧИХЭХ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэлбэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭЛБЭЭ** ᠰᠡᠯᠪᠡᠭᠡ помощь, подмога, подспорье; **нэмэр сэлбээ** хорш. подспорье.

**СЭЛБЭЭС** ᠰᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠰ запас; замена; **машины сэлбээс** запасные части автомобиля.

**СЭЛГҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэлгэх-ийн үйлдүүл., перемежать; **ажиллах амрах хоёрыг сэлгүүлэх** чередовать труд с отдыхом.

**СЭЛГҮҮР** ᠰᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠷ тех. золотник; переключатель; коммутатор; **сэлгүүр зээтүү** обушок.

**СЭЛГҮҮЦҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэлгүүцэх-ийн үйлдүүл.

**СЭЛГҮҮЦЧИХЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэлгүүцэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭЛГҮҮЦЭГЧ** ᠰᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠴᠡᠭᠴᠢ бездельник, ленивец; **дэмий сэлгүүцэгч** лодырь, лентяй.

**СЭЛГҮҮЦЭЛ** ᠰᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠴᠡᠯ ничегонеделание.

**СЭЛГҮҮЦЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠦᠭᠦᠴᠡᠬᠡ сновать, приходиться и уходить, бродить взад и вперёд, слоняться с места на место; бездельничать; болтаться; **гудамжаар дэмий сэлгүүцэх** слоняться без дела по улицам; **дэмий хоосон сэлгүүцэх** ходить без дела взад и вперёд, шататься

праздно; **цэцэрлэгээр сэлгүүцэх** прохаживаться по саду; **сэлгүүцэж зугаацах** прогуливаться, бродить.

**СЭЛГҮҮЦЭЦГЭЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠦᠦᠴᠡᠴᠭᠡᠬᠡ слоняться, бездельничать, болтаться (о многих).

**СЭЛГЭГДЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **СЭЛГЭХ**-ийн үйлдэгд., меняться.

**СЭЛГЭЛ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠯ чередование; холбоо. коммутация.

**СЭЛГЭЛГЭ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠯᠭᠡ замена, смена, замещение.

**СЭЛГЭН** ᠰᠡᠯᠭᠡᠨ ряд, серия; отдел.

**СЭЛГЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠬᠡ 1) менять, сменять, заменять; **бэлчээр сэлгэх** переменить на другое пастбище; **хөлөө сэлгэх** переменить с ноги на ногу; **сэлгэж нүүх** поочередно кочевать; **сэлгэж өмсөх** переодеваться; **сэлгэж хариулах** посменно пасти; **сэлгэж хөллөх** перепрягать; 2) постоянно ходить, сновать; **сэлгэж явах** сновать, ходить все время взад и вперёд; 3) охлаждать, разбавлять горячее холодным; 2. 1) обменный; 2) переменный; **сэлгэх гүйдэл** переменный ток; **сэлгэх залгуур** переключатель; **сэлгэдэг чийдэн** переключающаяся лампа; 3. **сэлгэхүй**-г үз., **байр сэлгэх хууль** тоо. закон перемещения; **нийлэгдэхүүнийг сэлгэхэд дүн нь өөрчлөгдөхгүй** от перестановки слагаемых сумма не меняется; **эгшиг сэлгэх** хэл.зүй. чередование гласных, чередование звуков.

**СЭЛГЭХҮЙ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠬᠡᠬᠦᠢ переключение; чередование.

**СЭЛГЭЦ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠴ 1) замена, смена, замещение; 2) брусья, служащие в ткацком станке для разделения нитей основы на две половины.

**СЭЛГЭЦГЭЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠴᠭᠡᠬᠡ постоянно ходить, сновать (о многих).

**СЭЛГЭЦЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠴᠡᠬᠡ 1) сменяться, чередоваться, взаимозаменяться; 2) бродить с места на место; сновать взад и вперёд; **сэлгэцэн явах** пойти прогуляться, пойти побродить.

**СЭЛГЭЧИХЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **СЭЛГЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**СЭЛГЭЭ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠭᠡ **СЭЛГЭЛ**-ийг үз.

**СЭЛДИЙ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠳᠢᠶ половой член жеребца.

**СЭЛДЭН** ᠰᠡᠯᠭᠡᠳᠡᠨ без пояса (о женщине).

**СЭЛДЭР** ᠰᠡᠯᠭᠡᠳᠡᠷ : **сэлдэр салдар** хорш. **сэлтэр салтар**-ыг үз.

**СЭЛМЭН** ᠰᠡᠯᠭᠡᠮᠡᠨ **сэлэм(эн)** 2.-г үз.

**СЭЛТ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠲ 1) ном. вместе, совокупно; **бичиг сэлт** бумажки и другие вещи; **нөхөд сэлтийн хамт** вместе с друзьями; 2) целое, совокупность; весь; **айл сэлтийн хүмүүс** люди всех соседних юрт; **хот сэлтийн улс** жители всего города.

**СЭЛТИЙЛГЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **сэлтийх**-ийн үйлдүүл., утомлять, вызывать равнодушное, безразличное, апатичное отношение.

**СЭЛТИЙХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠲᠢᠶᠢᠬᠡ иметь усталый вид, быть безучастным, безразличным, относиться апатично, безучастно.

**СЭЛТЛҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠲᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **СЭЛТЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**СЭЛТЛЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠲᠢᠯᠡᠬᠡ облупить.

**СЭЛТРЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠲᠢᠷᠡᠬᠡ облупить.

**СЭЛТЭЛЧИХЭХ** ᠰᠡᠯᠭᠡᠲᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **СЭЛТЛЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**СЭЛТЭР** ᠰᠡᠯᠭᠡᠲᠡᠷ : **сэлтэр салтар** хорш. торопливо, растерянно, кое-как, наспех, второпях, спустя рукава.

**СЭЛҮҮ** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦ 1. пустырь; простор; **сэлүү газар амрах** отдохнуть на просторе; 2. пустынный; **сэлүү гудамж** пустынная улица.

**СЭЛҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **СЭЛЭХ** I-ийн үйлдүүл.

**СЭЛҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **СЭЛЭХ** II-ын үйлдүүл.

**СЭЛҮҮН** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠨ свободный, безлюдный; такой, где меньше движения, людей; **сэлүүн газар** место, где мало людей; **сэлүүн гудамж** улица, где мало движения; безлюдная улица.

**СЭЛҮҮР** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷ весло, вёсла; правило, лопасть; † **сэлүүр товч** запонка; **сэлүүр хөлтөн** амьт.суд. Ластоногие; **сэлүүрийн тээг** уключина.

**СЭЛҮҮРДҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэлүүрдэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭЛҮҮРДЧИХЭХ** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡ **сэлүүрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭЛҮҮРДЭХ** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ 1. грести (веслом); **сэлүүрдэн холдох** отгрести от берега; 2. **сэлүүрдэхүй**-г үз., **хосоор сэлүүрдэх** парная гребля.

**СЭЛҮҮРДЭХҮЙ** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡᠬᠦᠢ гребля.

**СЭЛҮҮРИЙН** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ **сэлүүр**-ийн харьяал., вёсельный.

**СЭЛҮҮРТ** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠲᠦ 1) гребной; **сэлүүрт завь** гребная лодка; 2) лопастный; **сэлүүрт дугуй** лопастное колесо.

**СЭЛҮҮРТЭН** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠨ амьт.суд. Ластоногие.

**СЭЛҮҮРЧ(ИН)** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠴᠢ(ᠢᠨ) гребец.

**СЭЛҮҮХЭН** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠬᠡᠨ **сэлүүн**-ий багас., **хүн сэлүүхэн байна** людей немного.

**СЭЛҮҮЦЭХ** ᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠴᠡᠬᠡ **сэлгүүцэх**-ийг үз.

**СЭЛХ** ᠰᠡᠯᠬᠡ опухоль, припухшее место.

**СЭЛХИЙХ** ᠰᠡᠯᠬᠡᠶᠢᠬᠡ вздувать.

**СЭЛХРҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **сэлхрэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭЛХРЭЛ** ᠰᠡᠯᠬᠡᠷᠡᠯ отёк, опухоль, вздутие,

припухлость.

**СЭЛХРЭНГЭ** ᠰᠡᠯᠬᠡᠷᠡᠨᠭᠡ распухший,

припухлый.

**СЭЛХРЭХ** ᠰᠡᠯᠬᠡᠷᠡᠬᠡ опухать, становиться одутловатым, отекает; распухнуть; **нүүр нь сэлхэрчээ** у него отекло лицо.

**СЭЛХРЭЭ** ᠰᠡᠯᠬᠡᠷᠡᠭᠡ одутловатость, отёк; **нүүрийн сэлхрээ** отёк лица.

**СЭЛХЭНТСЭН** ᠰᠡᠯᠬᠡᠨᠲᠤᠰᠡᠨ припухлый; сэлхэнтсэн хамар припухлый нос.

**СЭЛХЭНТЭХ** ᠰᠡᠯᠬᠡᠨᠲᠡᠬᠡ припухать.

**СЭЛХЭРСЭН** ᠰᠡᠯᠬᠡᠷᠰᠡᠨ одутловатый; сэлхэрсэн нүүр одутловатое лицо.

**СЭЛХЭРЧИХЭХ** ᠰᠡᠯᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэлхрэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭЛЦГЭЭХ** ᠰᠡᠯᠴᠭᠡᠬᠡ плыть, плавать (о многих).

**СЭЛЧИХЭХ** ᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэлэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭЛЭГ** ᠰᠡᠯᠡᠭ : бэлэг сэлэг хорш. подарки, гостинцы; бэлэг-ийг үз.

**СЭЛЭГЦ** ᠰᠡᠯᠡᠭᠴ амьт. тапир.

**СЭЛЭЛТ** ᠰᠡᠯᠡᠯᠲ проплыв, заплыв; нэг километрийн сэлэлт проплыв, заплыв на один километр; зэрэг сэлэлт синхронное плавание; чөлөөт сэлэлт вольный стиль плавания.

**СЭЛЭМ (СЭЛМЭН)** ᠰᠡᠯᠡᠮ 1. сабля; меч; шашка; шпага; давтмал сэлэм кованный меч; хоёр иртэй сэлэм обоюдоострый меч; сэлэм далайх размахивать саблей; сэлэм зөрүүлэх скрестить шпаги с кем-л.; сэлэм зүүх надевать шашку; сэлэм сугалах обнажать саблю, оголять шашку; сэлэм эргүүлэх а) фехтовать; б) фехтование; сэлмийн балдаг рукоятка, эфес шашки; сэлмийн сагалдарга темляк; сэлмийн хуй сабельные ножны; сэлмээр цавчих рубить саблей; 2. саблевидный; саблеобразный; сэлмэн эвэрт с саблевидными рогами, с саблеобразными рогами; † сэлмэн хошуут цахлай шувуу. водорез африканский (род чайки).

**СЭЛЭМДҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠯᠡᠮᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэлэмдэх-ийн үйлдүүл.

**СЭЛЭМДЧИХЭХ** ᠰᠡᠯᠡᠮᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэлэмдэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭЛЭМДЭХ** ᠰᠡᠯᠡᠮᠳᠡᠬᠡ рубить саблей, шашкой.

**СЭЛЭМДЭЦГЭЭХ** ᠰᠡᠯᠡᠮᠳᠡᠴᠭᠡᠬᠡ рубить саблей, шашкой (о многих).

**СЭЛЭХ I** ᠰᠡᠯᠡᠬᠡ плыть, плавать; гар ээлжлэн сэлэх плыть сажёнками, плыть кролем; гэдрэг сэлэх табанить; завиар сэлэх плыть на лодке; нуруугаараа сэлэх плыть на спине; ойрын зайд сэлэх заплыв на короткую дистанцию; сэлүүрээр сэлэх грести вёслами; усанд сэлэх плыть, плавать; гол сэлж гатлах переплывать через реку; эрэгт сэлж хүрэв подплыл к берегу; сэлж чадна умею плавать.

**СЭЛЭХ II** ᠰᠡᠯᠡᠬᠡ переменять; чередовать; делать что-л. попеременно; дотуур хувцас сэлэх менять бельё; гурав сэлэх дотуур хувцас три смены белья; нутаг сэлэх переключать на другое место; сэлж барих держать другой рукой; сэлж өмсөх переодеваться; сэлж унах ездить то на одной, то на другой лошади.

**СЭЛЭЭ** ᠰᠡᠯᠡᠭ смена; сэлээ хувцас смена белья.

**СЭЛЭЭГҮЙ** ᠰᠡᠯᠡᠭᠦᠢ 1. бессменный; 2. бессменно.

**СЭЛЭЭДИЙ** ᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠢᠢ хар. маузер; модон хуйтай сэлээдий буу хар. маузер в деревянной кобуре.

**СЭЛЭЭХЭЙ** ᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠢ шувуу. плавунчик.

**СЭМ** ᠰᠡᠮ 1) тихо, крадучись, осторожно; потихоньку, бесшумно, безмолвно; тайно; сэм байх быть тихим, не шуметь, соблюдать тишину; сэм гөрөөлөгч браконьер; сэм дарах а) укрывать; б) укрывательство; сэм дооглох смеяться исподтишка; сэм зөвлөлдөх тайно советоваться; сэм инээх подсмеиваться; сэм орох вкрадываться; сэм отох подкарауливать, подстерегать; сэм өгөх подсовывать, давать тайком; сэм үзэх / сэм харах / сэм шагайх подсматривать; хөзөр сэм холих подменить карту; сэм хэлэх подсказывать; сэм чагнах / сэм сонсох подслушивать; сэм шоолох насмехаться за глаза; сэм шургуулах подсовывать; 2) вон, наружу; сэм татах вытаскивать, выдёргивать; † Сэм авга ёж. дядя Сэм.

**СЭМБИЙ** ᠰᠡᠮᠪᠢᠢ сэмбий хадаг тонкий, редкий хадаг.

**СЭМБИЙЛГЭХ** ᠰᠡᠮᠪᠢᠢᠯᠭᠡᠬᠡ сэмбийх-ийн үйлдүүл.

**СЭМБИЙХ** ᠰᠡᠮᠪᠢᠢᠬᠡ быть жеманным, манерным.

**СЭМБИЙЧИХЭХ** ᠰᠡᠮᠪᠢᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэмбийх-ийн нэгэнтээ.

**СЭМБЭГНҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠮᠪᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ сэмбэгнэх-ийн үйлдүүл.

**СЭМБЭГНҮҮР** ᠰᠡᠮᠪᠡᠭᠨᠦᠷ сэмбэгэр-ийг үз.

**СЭМБЭГНЭХ** ᠰᠡᠮᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡ сэмбэлзэх-ийг үз.

**СЭМБЭГНЭЧИХЭХ** ᠰᠡᠮᠪᠡᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэмбэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭМБЭГЭР** ᠰᠡᠮᠪᠡᠭᠡᠷ 1) жеманный, манерный; 2) мягкий, пушистый, воздушный; сэмбэгэр үс пушистые волосы, пышные волосы.

**СЭМБЭГЭРДҮҮ** ᠰᠡᠮᠪᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ довольно жеманный.

**СЭМБЭГЭРХЭН** ᠰᠡᠮᠪᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ сэмбэгэр-ийн багас.

**СЭМБЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠮᠪᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ сэмбэлзэх-ийн үйлдүүл.

**СЭМБЭЛЗЧИХЭХ** ᠰᠡᠮᠪᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠡ сэмбэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭМБЭЛЗЭХ** ᠰᠡᠮᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ двигаться жеманно, манерно.

**СЭМБЭРҮҮ** ᠰᠡᠮᠪᠡᠷᠦᠭᠦ ург. гранат; † ван сэмбэрүү ург. вид соссюреи.

**СЭМГЭР** ᠰᠡᠮᠭᠡᠷ тонкий, прозрачный, ажурный; сэмгэр үүл перистые облака.

**СЭМЖ(ИН) I** ᠰᠡᠮᠵᠡ бие.зүй. сальник; брыжейка, жировой покров брюшины, нутряной жир; элэг сэмж шарах жарить

печень, обёрнутую сальником; **СЭМЖ ӨӨХ** жир сальника; † **СЭМЖИН** үүл перистые облака.

**СЭМЖ П** амьт. детёныш кенгуру.

**СЭМЖИД** тө. размышлять.

**СЭМЖИЛЧИХЭХ** **СЭМЖЛЭХ**-ийн

нэгэнтээ.

**СЭМЖЛҮҮЛЭХ** **СЭМЖЛЭХ**-ийн

үйлдүүл.

**СЭМЖЛЭХ** нагуливать (жир);

покрываться сальником; † **шар сэмжлэх** хэлц.

седина в бороде, бес в ребро; **шар сэмжилсэн**

**ӨВГӨН** мышинный жеребчик.

**СЭМЛҮҮЛЭХ** **СЭМЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**СЭМЛҮҮР** тусг. авантрен; трепалка.

**СЭМЛЭГДЭХ** **СЭМЛЭХ**-ийн үйлдэгд.,

распускаться (о ткани).

**СЭМЛЭХ** распускать, вытаскивать

нити; делать более редким (о ткани),

прореживать; **зулгаан сэмлэх** издёргать; **унгас**

**сэмлэх** расщипать шерсть, трепать шерсть;

**сэмлэн оёх** шить мережкой; мережка.

**СЭМЛЭЦГЭЭХ** распускать,

вытаскивать нитки (о многих).

**СЭМЛЭЧИХЭХ** **СЭМЛЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**СЭМРҮҮЛЭХ** **СЭМРЭХ**-ийн үйлдүүл.

**СЭМРЭХ** распускаться; разлезаться;

расползаться, сечься (о материи); **зулгаагдан**

**сэмрэх** издёргаться; **бөс сэмэрдэг** материя

сечётся; **маалинга талхиар сэмэрнэ** лён мнут

льномялкой; **алчуур сэмэрч байна** платок

распускается; **дээлийн хормойн сэжүүр**

**сэмэрч байна** края полы дли расползаются.

**СЭМТГЭР** неровный, такой из

которого выдернуто, выдрано; разлезающийся

(о ткани).

**СЭМТИЙЛГЭХ** **СЭМТИЙХ**-ийн

үйлдүүл, выдёргивать, выдирать.

**СЭМТИЙХ** выдёргиваться,

выдираться.

**СЭМТРЭХ** облянять, облезать; там и

сям образуются плешины.

**СЭМТЭН** : **сэмтэн өөш** невод.

**СЭМТЭРХИЙ** : **эмтэрхий**

**сэмтэрхий** хорш. с зазубринами, отбитый, с

отбитыми краями.

**СЭМҮҮН** **сэвүүн**-г үз.

**СЭМХЭН** **сэм**-ийн багас., тайком,

тихонько, потихоньку, украдкой; втихомолку;

тихой сапой; **сэмхэн гарах** выскользнуть;

**сэмхэн гарч одов** вышел тихонько, тайком;

**хаалгаар сэмхэн орох** проскользнуть через

дверь; **цонхоор тасалгаанд сэмхэн орох**

пробираться в комнату через окно; **сэмхэн**

**сүлбэлдэх** входить в тайные сношения;

**ширээн дээр нь нэргүй захидлыг сэмхэн**

**тавьжээ** украдкой положили на стол

анонимное письмо; **үүнийг сэмхэн хийчихжээ**

это было сделано втихомолку; **сэмхэн**

**хулгайгаар** тайно, украдкой, крадучись,

воровски; **сэмхэн хэлэх** подсказывать; **сэмхэн**

**явчих** улизнуть.

**СЭМЧИХ** **сэмлэх**-ийн олонтаа., быстрым

движением вытаскивать, выдёргивать,

вырывать, выдирать нитки, распускать

(материю).

**СЭМЧҮҮЛЭХ** **сэмчих**-ийн үйлдүүл.

**СЭМШЭЭХ** утаивать, скрывать.

**СЭМЭРДЭС** волокно; пушинка.

**СЭМЭРХИЙ** 1) распустившийся,

разорвавшийся; волокнистый; яриа. махры;

**сэмэрхий хадаг** разорвавшийся хадак; 2)

ободранный; **сэмэрхий шаа** кисея.

**СЭМЭРХИЙДҮҮЛЭХ**

**сэмэрхийдэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭМЭРХИЙДЧИХЭХ**

**сэмэрхийдэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭМЭРХИЙДЭХ** оказываться

чрезмерно распустившимся, разорвавшимся.

**СЭМЭРЧИХЭХ** **сэмрэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭМЭЭР** **сэм**-ийн үйлдэх., крадучись,

осторожно, тихо, тайно, потихоньку,

бесшумно, тайком; **сэмээр гүйх** бежать тихо,

бесшумно.

**СЭМЭЭРХЭН** **сэмээр**-ийн багас.,

тайком; тихо, тихонько; бесшумно;

безмолвно; **сэмээрхэн гарч явах** уйти

потихоньку; **тасалгаанд сэмээрхэн орох**

проскользнуть в комнату; **сэмээрхэн өндийв**

тихонько приподнялся; **сэмээрхэн өргөх**

легонько приподнять; **миний дэргэд**

**сэмээрхэн хүрч ирэв** тихонько подошёл ко

мне.

**СЭН** : **сэн хийх** авиадуур. бросаться в

нос.

**СЭНГҮН** хуучир. титул княжича.

**СЭНГЭНҮҮЛЭХ** **сэнгэнэх**-ийн

үйлдүүл.

**СЭНГЭНЭХ** 1) обдавать прохладой;

**салхи аятайхан сэнгэнэж байна** ветер

приятно продувает; **энд сэнгэнэнэ** здесь дует;

**сэнгэнэсэн салхи** приятный, прохладный

ветер; 2) испускать приятный запах;

**сэнгэнэсэн үнэр** аромат, душистый запах.

**СЭНГЭНЭЧИХЭХ** **сэнгэнэх**-ийн

нэгэнтээ.

**СЭНГЭЭ** тө. ЛЕВ.

**СЭНДИЙЛҮҮЛЭХ** **сэндийлэх**-ийн

үйлдүүл.

**СЭНДИЙЛЧИХЭХ** **сэндийлэх**-

ийн нэгэнтээ.

**СЭНДИЙЛЭХ** разрыхлять;

подрывать; копать, ковырять, колупать;

**доогуур нь сэндийлэх** подрывать землю под

чем-л.

**СЭНДЛҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠳᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **СЭНДЛЭХ**-ийн үйлдүүл.  
**СЭНДЛҮҮР** *ᠰᠡᠨᠳᠯᠦᠭᠦᠷ* лемех, разрыхлитель.  
**СЭНДЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠳᠯᠡᠬᠡ* 1) колупать, ковырять, выковыривать; копаться; 2) поддевать; **сэрээгээр өвс сэндлэх** поддеть вилами сено.  
**СЭНДРЭХ** *ᠰᠡᠨᠳᠦᠷᠡᠬᠡ* выковыриваться, выколупываться.  
**СЭНДҮҮЛ** *ᠰᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠯ* **сондуул**-ыг үз.  
**СЭНДҮҮР** *ᠰᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷ* **сэндлүүр**-ийг үз.  
**СЭНДЧИХ** *ᠰᠡᠨᠳᠴᠢᠬᠡ* **сэндлэх**-ийн олонтаа, разрыхлять; подрывать там и сям, ковырять, рыть.  
**СЭНДЧҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠳᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **сэндчих**-ийн үйлдүүл.  
**СЭНДЭЛЧИХЭХ** *ᠰᠡᠨᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **сэндлэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СЭНДЭН I** *ᠰᠡᠨᠳᠡᠨᠢ* ург. вид сандала.  
**СЭНДЭН II** ург. рябина; жестёр.  
**СЭНДЭР** *ᠰᠡᠨᠳᠡᠷ* са. сурик.  
**СЭНДЭЧЧИХЭХ** *ᠰᠡᠨᠳᠡᠴᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **сэндчих**-ийн нэгэнтээ.  
**СЭНЖ** *ᠰᠡᠨᠵᠡ* 1) ушко, петля, дужка; крючок; кольцо; **данхны сэнж гагнаасаараа салав** ручка чайника отпаялась; **дөрөөний сэнж** ушко у стремени; **савны сэнж** ручки посуды; **товчны сэнж** петля для пуговки; **хонхны сэнж** проушина у колокола; **сэнж гаргах** приделать ушко; **сэнжгүй аяга** чашка без ручки; **сэнжтэй аяга** кружка; 2) прицел, ружейная мушка.  
**СЭНЖГЭНЭХ** *ᠰᠡᠨᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ* **санжганах**-ыг үз.  
**СЭНЖИД** *ᠰᠡᠨᠵᠡᠳᠢ* рукоятка печати.  
**СЭНЖИЛЧИХЭХ** *ᠰᠡᠨᠵᠡᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **сэнжлэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СЭНЖЛҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠵᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **сэнжлэх**-ийн үйлдүүл.  
**СЭНЖЛЭГДЭХ** *ᠰᠡᠨᠵᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ* **сэнжлэх**-ийн үйлдэгд.  
**СЭНЖЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠵᠡᠯᠡᠬᠡ* 1) приделать ушко, петлю; продыривать; продевать в ушко; 2) брать, хватать за петлю, дужку; **нохой сэнжлэх** откусывать (о собаке).  
**СЭНС(ЭН) I** *ᠰᠡᠨᠰᠡ* винт; вентилятор; вертушка; крылья ветряка; ветряное колесо; **нисэх онгоцны сэнс** пропеллер; **салхин сэнс** а) ветряная мельница; крылья ветряной мельницы; б) вентилятор; **сэнсээр салхи оруулах** вентилировать.  
**СЭНС II:** **сэнс арьс** крупная мерлушка, ягнячья шкура.  
**СЭНС III** кувшин.  
**СЭНС IV** лёгкий ветерок; **сэнс манан** туман при лёгком ветерке.  
**СЭНСЛҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **сэнслэх**-ийн үйлдүүл., кривить, коробить.  
**СЭНСЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠰᠡᠯᠡᠬᠡ* 1) кривиться, коробиться; делать “восьмёрку”; **дугуй сэнслэж байна** колесо делает “восьмёрку”; 2) качаться, раскачаться на ветру.  
**СЭНСРҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **сэнсрэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭНСРЭХ** *ᠰᠡᠨᠰᠡᠷᠡᠬᠡ* **сэнслэх**-ийг үз.  
**СЭНСТ** *ᠰᠡᠨᠰᠡᠲᠡ* **сэнстэй**-г үз.  
**СЭНСТЭЙ** *ᠰᠡᠨᠰᠡᠲᠡᠢ* винтокрылый; **сэнст далавчит нисэх хүчин** хуучир. винтокрылая авиация; **сэнст моторт нисэх хүчин** хуучир. винтомоторная авиация; **сэнст чарга** аэросани.  
**СЭНСЭЛЧИХЭХ** *ᠰᠡᠨᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **сэнслэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СЭНСЭРЧИХЭХ** *ᠰᠡᠨᠰᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **сэнсрэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СЭНТИЙ** *ᠰᠡᠨᠲᠢ* шашин. львиный престол.  
**СЭНТЭГ** *ᠰᠡᠨᠲᠡᠭ* хар. ПСИХОЗ.  
**СЭНТЭГЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠲᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ* хар. проявлять психоз, психовать.  
**СЭНТЭН** *ᠰᠡᠨᠲᠡᠨ* шашин. церемониальная труба.  
**СЭНХРҮҮЛЭЛ** *ᠰᠡᠨᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠯ* разъяснение.  
**СЭНХРҮҮЛЭЛТ** *ᠰᠡᠨᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠯᠲᠡ* **сэнхрүүлэл**-ийг үз.  
**СЭНХРҮҮЛЭХ** *ᠰᠡᠨᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **сэнхрэх**-ийн үйлдүүл., разъяснять, объяснять, вразумлять; втолковывать; **зарлан сэнхрүүлэх** разъяснять путём объявления для всеобщего сведения; **ухуулан сэнхрүүлэх** разъяснять, объяснять; **сэнхрүүлэх аргаар ажиллах** действовать путём убеждения; **сэнхрүүлэн таниулах** разъяснять, ознакомлять.  
**СЭНХРЭЛ** *ᠰᠡᠨᠬᠡᠷᠡᠯ* понимание, разумение.  
**СЭНХРЭЛТ** *ᠰᠡᠨᠬᠡᠷᠡᠯᠲᠡ* **сэнхрэл**-ийг үз.  
**СЭНХРЭХ** *ᠰᠡᠨᠬᠡᠷᠡᠬᠡ* разуместь; понимать; осознавать; прозревать; **сэнхрэн мэдэх** узнавать, понимать.  
**СЭНХЭРТЭЛ** *ᠰᠡᠨᠬᠡᠷᠲᠡᠯ* довести до полного понимания, пока не поймёт.  
**СЭНХЭРЦГЭЭХ** *ᠰᠡᠨᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ* разуместь, понимать, осознавать (о многих).  
**СЭНХЭРЧИХЭХ** *ᠰᠡᠨᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **сэнхрэх**-ийн нэгэнтээ.  
**СЭНЭГ** *ᠰᠡᠨᠡᠭ* годный, пригодный; интересный.  
**СЭНЭГГҮЙ** *ᠰᠡᠨᠡᠭᠦᠭᠦᠢ* · *ᠰᠡᠨᠡᠭᠦᠭᠦᠢ* негодный.  
**СЭНЭГТЭЙ** *ᠰᠡᠨᠡᠭᠡᠲᠡᠢ* годный, пригодный.  
**СЭР I** *ᠰᠡᠷ* : **сэр сэр** авиа.дуур. выражает дуновение ветра; **сэр сэр салхи** лёгкий ветерок; **сэр сэр салхилах** лёгкое дуновение ветерка; **сэр сэр хийх** издавать шорох; **мэр сэр** хорш. а) изредка, по временам; б) кое-где; **мэр сэр дуулдаж байна** изредка слышно.  
**СЭР II** *ᠰᠡᠷ* *ᠲᠡᠭ* золото; золотой.  
**СЭРВИЙЛГЭХ** *ᠰᠡᠷᠪᠢ* *ᠯᠢᠭᠡᠬᠡ* **сэрвийх**-ийн үйлдүүл., растрепать, взъерошить, взлохматить; встопорщить; **үсээ сэрвийлгэх** растрепать, взъерошить волосы.

**СЭРВИЙХ** ᠰᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠤ 1) торчатъ; топорщиться; становится дыбом, взъерошиться; **гадагш сэрвийх** торчатъ наружу; **сэрвийж сарвайх** хорш. торчатъ; 2) шилж. **выздоровливать**; чувствовать себя лучше.

**СЭРВИЙЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэрвийх-ийн нэгэнтээ.

**СЭРВЭГ I** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭ сэрвэг сэрвэг хорш. торчком, неровно.

**СЭРВЭГ II** шинэ. пружина.

**СЭРВЭГНҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ сэрвэгнэх-ийн үйлдүүл., 1) качать, колыхать, колебать; 2) вызывать перхоть; 3) раздражать, вызывать раздражение.

**СЭРВЭГНҮҮР** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠦᠦᠷ крутой (о нраве).

**СЭРВЭГНЭХ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡ 1) колыхаться, слегка качаться; становится дыбом, ерошиться, растрепаться (о волосах); развеваться; **салхи сэрвэгнэж байна** слегка веет ветер; 2) мерцать; 3) першить; **хоолой сэрвэгнэнэ** в горле першит, в горле щекочет; **хоолой сэрвэгнэн хорсоно** в горле саднит.

**СЭРВЭГНЭЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэрвэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭРВЭГЭР** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷ раскидистый; торчащий; редкий; растрёпаный, взъерошенный; неровный; **сарвагар сэрвэгэр** хорш. торчащий, растопыренный; **эрвэгэр сэрвэгэр** хорш. торчащий, неровный; **сэрвэгэр хад** торчащая скала.

**СЭРВЭГЭРДҮҮ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ сэрвэгэрхэн-г үз.

**СЭРВЭГЭРХЭН** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ сэрвэгэр-ийн багас., сильно торчащий

**СЭРВЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ сэрвэлзэх-ийн үйлдүүл.

**СЭРВЭЛЗЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠡ сэрвэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭРВЭЛЗЭХ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ сэрвэгнэх-ийг үз.

**СЭРВЭН** ᠰᠡᠷᠪᠡᠨ 1. 1) гребнеобразный, торчащий; 2) редкий; 2. гребень, взгорье; **урт сэрвэн** гряда; **сэрвэн хад** гребнем торчащие скалы; гора или скала с острой и наклонной в одну сторону вершиной; 3. громоздко; громоздьясь; неровно, там и сям **эрвэн сэрвэн** хорш. там и сям неровно; **сэрвэн сэрвэн** хорш. издали виднеясь, издали маячить.

**СЭРВЭС** ᠰᠡᠷᠪᠡᠰ чуть-чуть мелькнуть вдали; **сэрвэс сэрвэс хийн** чуть-чуть показалось, мелькнуло вдали.

**СЭРВЭСХИЙХ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ 1) взъерошиться, встать дыбом, встать торчком; 2) встрепенуться, вздрогнуть, вздрагивать.

**СЭРВЭЭ(Н)** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠡ 1) холка; **өндөр сэрвээтэй** высокого роста (үгчил. имеющий высокую холку); 2) плавник, плавники (рыб); **загасны сэрвээ** рыбы плавники; 3) гребень; **сэрвээ хад** гребнем торчащая скала; 4) механизм, пружина (замка); **цоожны сэрвээ**

пружина замка; 5) зазубрина (на крючке удочки); † **сэрвээ сэртэн** бие.зүй. остистый отросток.

**СЭРВЭЭДЭХ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ брать, держать за холку.

**СЭРВЭЭТЭЙ** ᠰᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠲᠡᠢ 1) имеющий плавники; 2) имеющий гребень (о птице); 3) снабжённый пружиной; 4) с зазубриной.

**СЭРГИЙЛҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэргийлэх-ийн үйлдүүл., предупредить, заставлять быть настороже; поручать охрану, ставить сторожем; призывать к осторожности; вызывать меры предосторожности.

**СЭРГИЙЛЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ сэргийлэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭРГИЙЛЭГЧ** ᠰᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠭᠴᠢ 1) хуучир. дозорный (в караульной службе); 2) милиционер; полицейский; **хэсгийн сэргийлэгч** участковый милиционер.

**СЭРГИЙЛЭГЧИЙН** ᠰᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠭᠴᠢᠶᠢᠨ сэргийлэгч-ийн харьяал., милицейский; **сэргийлэгчийн шүгэл** милицейский свисток.

**СЭРГИЙЛЭЛ** ᠰᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠯ остерегание, предостережение.

**СЭРГИЙЛЭЛТ** ᠰᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠯᠲᠦ сэргийлэл-ийг үз.

**СЭРГИЙЛЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ 1. 1) оберегаться, остерегаться, быть настороже, на чеку; принимать меры предосторожности; **галаас сэргийлэн хамгаалах** охранять от пожара; пожарная охрана; **хүүхдийг өвчнөөс сэргийлэх** оберегать детей от заболеваний; **сэрэмжлэн сэргийлэх** хорш. быть бдительным, принимать меры предосторожности; **урьдаас сэргийлэх** принимать меры предосторожности; **урьдчилан сэргийлэх** хорш. профилактика; **эмчлэн сэргийлэх газар** поликлиника; диспансер, профилакторий; **сэргийлэн болгоомжлох** хорш. остерегаться, быть настороже; 2) стоять на страже, охранять, сторожить; **сахин сэргийлэх** хорш. охранять, оберегать; принимать меры предосторожности против чего-л.; **зах хязгаарыг сэргийлэх** охранять границу, нести пограничную службу; **сэргийлэн суух** находиться на караульной службе; **зах хязгаарыг сэргийлэн суугаа цэрэг** пограничные войска; **сэргийлэн хамгаалах** хорш. защищать, оборонять; **ашиг тусыг сэргийлэн хамгаалах** защищать интересы; **сэргийлэн харгалзах** хорш. присматривать; 3) застраховываться; 2. **предохранительный**; **предупредительный**; **сэргийлэх арга хэмжээ** предохранительные меры; предупредительные меры; **урьдчилан сэргийлэх арга хэмжээ** профилактические меры; 3. **сэргийлэхүй**-г үз., **арын сэргийлэх** арьергард; **толгойн сэргийлэх** головные дозорные, авангард; **сэргийлэх алба** хуучир. служба дозорных; **сэргийлэх гаргах** выставить дозорных; **сэргийлэх манаа** дозор (в

карауле); **сэргийлэхэд гарах** выступать в дозор; **миний сэргийлэх намайг хамгаална** моя милиция меня охраняет; **цагдан сэргийлэх** а) милиция; б) полиция; **харгис цагдан сэргийлэх** жандармерия; **цагдан сэргийлэх анги** милицейский участок.

**СЭРГИЙЛЭХИЙН** ᠰᠡᠷᠭᠢᠢᠯᠡᠬᠡᠢ **сэргийлэх-ийн харьяал., милицейский.**

**СЭРГИЙЛЭХҮЙ** ᠰᠡᠷᠭᠢᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠤ 1) дозор; 2) милиция.

**СЭРГЭ** ᠰᠡᠷᠭᠡ прикол; **онгоц уях сэргэ** прикол.

**СЭРГЭВЭЛЗЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **сэргэвэлзэх-ийг үз.**

**СЭРГЭГ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠭ 1. 1) бодрствующий; чуткий (о сне); неусыпный; **сэргэг амьтан** чуткий зверь; **сэргэг нойр** чуткий сон; чуткий во сне; 2) осмотрительный, осторожный; бдительный; настороженный; 3) свежий, новый; **хамгийн шинэ сэргэг жишээ авъя** возьмём самый свежий пример; 2. 1) чутко; **сэргэг унтах** чутко спать; 2) начеку; **сэргэг байх** быть начеку; быть настороже (во время сна).

**СЭРГЭГЛЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠭᠢᠯᠡᠬᠡ быть чутким, бдительным, осторожным.

**СЭРГЭЛТ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠯᠲᠤ 1) возрождение; возобновление; **сэргэлтийн үе** эпоха Возрождения; 2) воскрешение.

**СЭРГЭЛЭН** ᠰᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠨ 1) бодрый, живой, весёлый; живительный; **сэргэлэн агаар** живительный воздух; **сэргэлэн болох** развеселиться; 2) умный, смыслённый; пронизательный; понятливый; **их сэргэлэн хүн биш** не очень далёкий человек; **толгойныхоо сэргэлэн дээр** на свежую голову; **ухаан санаа сэргэлэн** пронизательный ум; **цовоо сэргэлэн** хорш. а) жизнерадостный; б) сообразительный; **сэргэлэн толгой** светлая голова; **сэргэлэн ухаан** резвый ум; **сэргэлэн хурц** находчивый; **сэргэлэн хүү** весёлый и умный мальчик; **овоо сэргэлэн хүү** довольно находчивый, сообразительный мальчик, неглупый парень.

**СЭРГЭЛЭНДҮҮ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠨᠳᠦᠭᠦ довольно смыслённый.

**СЭРГЭЛЭНДЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠨᠳᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **сэргэлэндэх-ийн нэгэнтээ.**

**СЭРГЭЛЭНДЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠯᠡᠨᠳᠡᠬᠡ быть слишком весёлым и умным.

**СЭРГЭМЖ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢ осторожность; **сэргэмжтэй байх** соблюдать осторожность.

**СЭРГЭМЖГҮЙ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠢ · ᠰᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢ ᠶᠡᠨᠲᠡ 1. неосторожный; невнимательный; 2. неосторожно; 3. неосторожность.

**СЭРГЭМЖИЛЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠯᠢᠬᠡᠬᠡ **сэргэмжлэх-ийн нэгэнтээ.**

**СЭРГЭМЖЛҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠯᠢᠭᠡᠬᠡ **сэргэмжлэх-ийн үйлдүүл., предостерегать, предупредить.**

**СЭРГЭМЖЛЭЛ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠯ **сэргэмж-ийг үз.**

**СЭРГЭМЖЛЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ **сэргэмжлэх-ийг үз.**

**СЭРГЭМЖТЭЙ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠲᠡᠢ 1.

осмотрительный, внимательный, бдительный; 2. осмотрительно, внимательно, бдительно.

**СЭРГЭР** ᠰᠡᠷᠭᠡᠷ 1) раскидистый; торчащий; **саргар сэргэр** хорш. выступающий, торчащий; **сэргэр эвэртэй ямаа** коза с торчащими вверх рогами; 2) разбухший.

**СЭРГЭРДҮҮ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ чересчур раскидистый.

**СЭРГЭРДЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ торчать, слишком выдаваться.

**СЭРГЭРХЭН** ᠰᠡᠷᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **сэргэр-ийн** багас.

**СЭРГЭСХИЙХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ слегка ободриться, слегка обрадоваться, развеселиться.

**СЭРГЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠬᠡ 1) воспрянуть; оживиться; пробуждаться; рассеиваться; встряхиваться; **амарсны дараа сэргэх** ожить после отдыха; **байгаль сэргэх** пробуждение природы; **идэвх сэргэв** пробудилась активность; **сэтгэл сэргэв** воспрянул духом; сердце успокоилось, сердце развеселилось; **сэтгэл санаа нь сэргэв** у него поднялось настроение; **уйтгар сэргэв** тоска развеялась, тоска прошла; **худалдаа сэргэв** оживилась торговля; **сэргэж амьдрах** ожить; **сэргэн босох / сэргэн тогтох** восстанавливаться; реставрироваться; **сэргэн мандах** возрождаться; **сэргэн мандалт** ренессанс; 2) оправляться, ободряться; освежаться; обновиться; **нүд нь сэргэх** повеселеть (о глазах); шилж., ёж. обрадоваться; **ургаж сэргэх** расти; снова зазеленеть; **борооны дараа ногоо сэргэв** после дождя освежилась трава; 3) просыпаться; **нойр сэргэх** бодрствовать; очнуться от сна; **нойр сэргэв** сон прошёл, проснулся, очнулся от сна; 4) протрезвиться; очнуться; **муурч унаад сэргэх** приходиться в чувство после обморока.

**СЭРГЭЦГЭЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ **сэргэх-ийн** олноор үйлдэх.

**СЭРГЭЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **сэргэх-ийн** нэгэнтээ.

**СЭРГЭЭГҮҮР** ᠰᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠭᠦᠷ тусг. возбудитель.

**СЭРГЭЭЛТ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠯᠲᠤ восстановление; реставрация.

**СЭРГЭЭХ** ᠰᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **сэргэх-ийн** үйлдүүл., 1. 1) пробуждать, будить; **нойроо сэргээх** прогонять сон, разгонять дремоту; 2) приводить в чувство; отрезвлять; оживить; воскрешать; **согтуу хүнийг сэргээх** отрезвить пьяного; **сэргээж амьдруулах** воскресить; 3) возбуждать; ободрять, веселить, развеселить, утешить; **дугуйлангийн ажлыг сэргээх** оживить работу кружка; **сэтгэл сэргээх** ободрить; поднять настроение; **өвчтөний сэтгэлийг сэргээх** приободрить больного; **толгойгоо сэргээх** освежить голову; **уйтгараа сэргээх** развеселиться;

развлекаться; үзэгчдийг сэргээх расшевелить зрителей; **багынхаа юмыг сэргээн бодох** освежить воспоминания детства; **сэтгэлдээ сэргээн санах** восстановить в памяти; 4) возобновлять, восстанавливать; обновить; реставрировать; **аж ахуйгаа сэргээх** восстанавливать хозяйство; **зургийн будгийг сэргээх** освежить краски на картине; **дахин сэргээх** возобновить; снова вызвать к жизни; восстанавливать, реставрировать; **хуучныг сэргээх** восстанавливать старое; реставрировать старые порядки; **харилцаа сэргээж тогтоох** восстанавливать связь, сношения; **сэргээн босгох** восстанавливать; реставрировать; **возрождать; хот тосгодоо эвдэрхий балгаснаас сэргээж босгох** поднять из руин города и села; **2. 1) возбуждающий; сэргээх хүчдэл** тусг. возбуждающее напряжение; **сэргээх эм** возбуждающее средство; **2) живительный; сэргээх рашаан** живительная вода; **3) восстановительный; 3. сэргээхүй**-г үз., **сэргээх гүйдэл** тусг. ТОК возбуждения; **зүрхний ажиллагааг сэргээх** возбуждение деятельности сердца; **түүх соёлын дурсгалыг сэргээн босгох** реставрация культурно-исторических памятников; **сайн нэрээ сэргээх** восстановление репутации; **сэргээх чанар** качество воспроизведения.

**СЭРГЭЭХҮЙ** **ᠰᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠬᠦ** 1) возбуждение; 2) восстановление; воспроизведение; возобновление.

**СЭРГЭЭШ** **ᠰᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠰ** шинэ. ДОПИНГ.

**СЭРД I** **ᠰᠡᠷᠳᠠ** : **сэрд хийх** замереть (о сердце).

**СЭРД II** **ᠰᠡᠷᠳᠠ** тө. мир материального бытия.

**СЭРДИЙХ** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠢᠶᠬᠦ** торчать; торчком.

**СЭРДЛЭГ** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠯᠡᠭ** подозрение; сомнение, недоверие; **хардлага сэрдлэг** хорш. подозрение.

**СЭРДҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠦ** **сэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭРДХИЙХ** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠬᠢᠶᠬᠦ** вздрогнуть, замереть; вызвать подозрение.

**СЭРДЧИХЭХ** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **сэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭРДЭГ** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠭ** ург. сырдык, камнеломка.

**СЭРДЭГДЭХ** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠭᠳᠡᠬᠦ** **сэрдэх**-ийн үйлдэгд.,

быть подозреваемым.

**СЭРДЭС** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠰ** : **сэрдэс хийх** насторожиться.

**СЭРДЭХ** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠬᠦ** ревновать; подозревать; **чиний сэрдэх ч намайг алах юмаа** ты ревностью своей меня убьёшь; **хулгайд сэрдэх** подозревать в краже.

**СЭРДЭЦГЭЭХ** **ᠰᠡᠷᠳᠠᠭᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** подозревать (о многих).

**СЭРЖ** **ᠰᠡᠷᠵᠢ** тө. ЗОЛОТОЙ.

**СЭРЖГЭР** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠭᠡᠷ** 1) лёгкий; неплотный; 2) рыхлый; пористый; редкий; **сэргжэр даавуу** кисея; редкая ткань.

**СЭРЖИГНҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** **сэргижнэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭРЖИГНҮҮР** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠷ** порывистый, легко увлекающийся; свистящий; **сэргижнүүр салхи** порывистый ветер, завывающий ветер.

**СЭРЖИГНЭХ** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ** дрожать, трепетать, шелестеть; свистеть, шуметь (о ветре); **ЗЭГС сэргижнэж эхлэв** камыши зашуршали; **навч сэргижнэнэ** листья шелестят; **салхи сэргижнэнэ** ветер дует порывами.

**СЭРЖИГНЭЧИХЭХ** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **сэргижнэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭРЖИГНЭЭН** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠭᠡᠨ** шорох.

**СЭРЖИЙЛГЭХ** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **сэргийх**-ийн үйлдүүл.

**СЭРЖИЙХ** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠶᠬᠡ** **сэрийх**-ийг үз.

**СЭРЖИМ** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠮᠢ** : **сэргим өргөх** подносить сэргим брызганием водкой, окропить водкой (для задабривания духов).

**СЭРЖИМДЭХ** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠮᠢᠳᠡᠬᠡ** окропить водкой.

**СЭРЖМЯДАГ** **ᠰᠡᠷᠵᠢᠮᠢᠶᠳᠠᠭ** ург. магнолия; катальпа красивая.

**СЭРИЙЛГЭХ** **ᠰᠡᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **сэрийх**-ийн үйлдүүл.

**СЭРИЙХ** **ᠰᠡᠷᠢᠶᠢᠬᠡ** возвышаться, быть высоким, торчащим; торчать, становиться торчащим; **сэрийж сарайх** хорш. торчать; **сэрийсэн сарайсан өндөр хашаа** высокие торчащие заборы.

**СЭРИЙЧИХЭХ** **ᠰᠡᠷᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **сэрийх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭРЛЭГ** **ᠰᠡᠷᠢᠯᠭᠡ** ург. багульник болотный;

**сэрлэг цагаан тэрэлж** ург. багульник белый.

**СЭРМҮҮН** **ᠰᠡᠷᠮᠦᠭᠦᠨ** / **сэвүүн I, II**-г үз.

**СЭРМЭХ** **ᠰᠡᠷᠮᠡᠬᠡ** 1) распускать, вытаскивать; 2) есть, пастись (о молодняке).

**СЭРС** **ᠰᠡᠷᠰᠢ** : **сэрс хийх** встрепенуться; вздрагивать, вздрогнуть; **салхи сэрс хийв** рванул ветер.

**СЭРСЭН** **ᠰᠡᠷᠰᠢᠭᠡᠨ** тө. лучшее золото.

**СЭРТВЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠲᠦᠪᠡᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ** **сэртвэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭРТВЭЛЗЭХ** **ᠰᠡᠷᠲᠦᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** кокетничать; кривляться, ломаться.

**СЭРТГЭНҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** **сэртгэнэх**-ийн үйлдүүл., **напрягать уши, настораживать; чихээ сэртгэнүүлэх** настороженно прядать ушами (о лошади).

**СЭРТГЭНҮҮР** **ᠰᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠷ** кокетливый.

**СЭРТГЭНЭХ** **ᠰᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** 1) торчать, подниматься вверх; 2) шилж. кривляться, кокетничать.

**СЭРТГЭНЭЧИХЭХ** **ᠰᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **сэртгэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭРТГЭР** **ᠰᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠷ** 1) выступающий, торчащий; оттопыренный (об ушах); 2) шилж. кокетливый.

**СЭРТГЭРХЭН** **ᠰᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠨ** / **сэртгэр**-ийн багас., слишком торчащий.

**СЭРТИЙЛГЭХ** **ᠰᠡᠷᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **сэртийх**-ийн үйлдүүл., поставить торчком, дыбом; взъерошить;

**чихээ сэргийлгэх** настораживаться, поднимать уши, настораживать уши (напр. о лошади); **чоно чихээ сэргийлгэв** волк насторожидся, волк насторожил уши.

**СЭРТГИЙХ** ᠰᠡᠷᠲᠦᠭᠢᠬᠡ выступать, торчать; оттопыриваться (об ушах); **сэргийсэн үс** взъерошенные волосы.

**СЭРТГИЙЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠲᠦᠭᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ сэргийх-ийн нэгэнтээ.

**СЭРТЭВ** ᠰᠡᠷᠲᠡᠪ : сэртэв сэртэв хийх а) настораживаться; б) раздуть ноздри при смехе.

**СЭРТЭГ** ᠰᠡᠷᠲᠡᠭ ург. галения.

**СЭРТЭЛЗҮҮР** ᠰᠡᠷᠲᠡᠯᠵᠠᠭᠦᠷ сэртгэнүүр-ийг үз.

**СЭРТЭЛЗЭХ** ᠰᠡᠷᠲᠡᠯᠵᠡᠬᠡ сэртгэнэх-ийг үз.

**СЭРТЭН** ᠰᠡᠷᠲᠡᠨ 1. 1) стоячий, торчащий (об ушах); выдающийся; **сэртэн чихтэй** с торчащими ушами, с оттопыренными ушами; 2) шилж. легкомысленный, распутный; 2. бие.зүй. позвоночный отросток; **босоо сэртэн** остистый отросток; **хөндлөн сэртэн** поперечный отросток.

**СЭРТЭНДҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠷᠲᠡᠨᠳᠦᠯᠡᠬᠡ сэртэндэх-ийн үйлдүүл.

**СЭРТЭНДЭХ** ᠰᠡᠷᠲᠡᠨᠳᠡᠬᠡ 1) флиртовать; 2) быть похотливым, пылать страстью; обольщать.

**СЭРТЭС** ᠰᠡᠷᠲᠡᠰ : сэртэс хийх настораживаться.

**СЭРҮҮ I** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦ 1. прохлада, свежесть; **өглөөний сэрүү** утренняя прохлада; **үдшийн сэрүү** вечерняя прохлада; **сэрүү орох** наступление холодов (зимы); посвежеть; **сэрүү татав** пахнуло свежестью; **сэрүү татна** обдаёт прохладой; 2. прохладный, свежий; освежающий.

**СЭРҮҮ II** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦ амьт. носорог.

**СЭРҮҮВТЭР** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠪᠲᠡᠷ довольно прохладно.

**СЭРҮҮДҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ сэрүүдэх-ийн үйлдүүл., делать более прохладным, слишком охлаждать.

**СЭРҮҮДЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡ сэрүүдэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭРҮҮДЭХ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ оказываться более прохладным, свежим; становиться прохладным.

**СЭРҮҮЛЭГ I** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭ освежительный напиток; средство, приводящее в чувство; средство, отгоняющее сон.

**СЭРҮҮЛЭГ II** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭ звонок; **цагийн сэрүүлэг** звонок часов; будильник; **сэрүүлэг тавих** завести будильник; **сэрүүлэгтэй цаг** будильник.

**СЭРҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэрэх II-ийн үйлдүүл.

**СЭРҮҮН I** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠨ неспящий, бодрствующий; **сэрүүн байх** бодрствовать; **сэрүүн байгаа** ээлжийн хүмүүс цэрэг. бодрствующая смена караула; **сэрүүн тунгалаг байх** эрхэм. будучи

живым, при жизни; **шөнө турш сэрүүн байх** бодрствовать всю ночь; **чи сэрүүн байна уу?** ты не спишь?; **түүний сэрүүнд** при его жизни; **сэрүүнээрээ зүүдлэх** бредить наяву (үгчил. видеть сон наяву).

**СЭРҮҮН II** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠨ 1. прохладный, свежий, освежающий; **сэрүүн асар** беседка; **сүүг сэрүүн байранд байлгах хэрэгтэй** молоко надо держать в холодном месте; **сэрүүн болох улирал** двухнедельный период прохлады; **сэрүүн бүлээн** еле тёплый, тепловатый, не совсем холодный (о жидкостях); **сэрүүн лаврин / сэрүүн ордон** вилла; **төмс сэрүүн орох** становиться съедобным, поспевать (о корнеплодах осенью); **сэрүүн өглөө** прохладное утро; **сэрүүн салхи** прохладный, освежающий ветерок, свежий ветер; **сэрүүн тавцан** веранда; **сэрүүн улирлын бүс** умеренный климатический пояс; умеренная зона; **сэрүүн унд** прохладительный напиток; **сэрүүн хүйтэн** холод; холодный; **тэнгэрийн агаар амьсгал сэрүүн хүйтэн** климат холодный; **сэрүүн цаг** прохладное время; 2. прохладно, свежо; 3. **сэрүү I-г** үз.; † **сэрүүн цэцэг** ург. нарцисс.

**СЭРҮҮНДЭЭ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠨᠳᠡᠭᠡ не во сне, а наяву. **СЭРҮҮТГҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэрүүтгэх-ийн үйлдүүл.

**СЭРҮҮТГЭХ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠡᠬᠡ сэрүүдэх-ийн үйлдүүл., охлаждать, делать прохладным, освежать.

**СЭРҮҮХЭН** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠬᠡᠨ сэрүүн II-ий багас., довольно прохладный; **гадаа сэрүүхэн байна** на улице прохладно; **сэрүүхэн өдөр** прохладный день.

**СЭРҮҮЦҮҮЛЭГ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠴᠦᠯᠡᠭ охлаждение.

**СЭРҮҮЦҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠴᠦᠯᠡᠬᠡ сэрүүцэх-ийн үйлдүүл., освежать, охлаждать, студить; проветривать; **сэрүүцүүлэх төхөөрөмж** система охлаждения.

**СЭРҮҮЦЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠴᠡᠬᠡᠬᠡ сэрүүцэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭРҮҮЦЭХ** ᠰᠡᠷᠦᠭᠦᠴᠡᠬᠡ освежаться, охлаждаться; проветриваться.

**СЭРХ** ᠰᠡᠷᠬᠡ кастрированный козёл.

**СЭРХВЭЛЗЭХ** ᠰᠡᠷᠬᠡᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠡ резвиться, скакать как козлёнок.

**СЭРХГЭНЭ** ᠰᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠨᠡ ург. люцерна.

**СЭРХИЙЛГЭХ** ᠰᠡᠷᠬᠡᠶᠡᠯᠭᠡᠬᠡ сэрхийх-ийн үйлдүүл.

**СЭРХИЙХ** ᠰᠡᠷᠬᠡᠶᠡᠬᠡ 1) замереть; **дотор сэрхийв** сердце замерло; 2) нагромождаться; **бархайв сэрхийх** хорш. нагромождаться; 3) затевать ссору, лезть в драку.

**СЭРХИЙЧИХЭХ** ᠰᠡᠷᠬᠡᠶᠡᠬᠡᠬᠡ сэрхийх-ийн нэгэнтээ.

**СЭРХЛЭГ** ᠰᠡᠷᠬᠡᠯᠡᠭ ург. патриния сибирская.

**СЭРХНЭД** ᠰᠡᠷᠬᠡᠨᠡᠳ хуучир. краснуха.

**СЭРХЭНҮҮД** ᠰᠡᠷᠬᠡᠨᠦᠭᠦᠳ хуучир. сыпь у детей, краснуха.

**СЭРХЭШ** ᠰᠡᠷᠬᠡᠨᠰ хуучир. черкес.

**СЭРЧИН** **ᠰᠡᠷᠴᠢᠨ** тө. золотой.

**СЭРШ I** **ᠰᠡᠷᠰᠢ** пробуждение.

**СЭРШ II** **ᠰᠡᠷᠰᠢ** вид короткого хадака, низкий сорт короткого хадака (шелковых платков-шарфов, даримых в знак приветствия и уважения).

**СЭРШГҮЙ** **ᠰᠡᠷᠰᠢᠭᠦᠢ** · **ᠰᠡᠷᠰᠢ** **ᠭᠦᠢ** непробудный; **сэршгүй нойр** непробудный сон.

**СЭРЭВ** **ᠰᠡᠷᠡᠪ** ург. жерушник, жеруха.

**СЭРЭГ** **ᠰᠡᠷᠡᠭ** : **халуун сэрэг дээр нь / шинэ сэрэг дээр нь** по горячим следам; **халуун сэрэг дээрээ / шинэ сэрэг дээрээ** на свежую память.

**СЭРЭГДЭХ I** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** **I**-ийн үйлдэгд., пробуждаться.

**СЭРЭГДЭХ II** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** **II**-ийн үйлдэгд., подозреваться в чём-л.

**СЭРЭГДЭХҮҮН** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠤᠬᠡᠭᠦᠨ** ощущение; чувство; **эрхтэний сэрэгдэхүүн** физические ощущения.

**СЭРЭЛ** **ᠰᠡᠷᠡᠯ** 1) бдительность, состояние бодрствования; бдение; **сэрэл авах** одуматься; опомниться; оправиться от испуга; 2) ощущение; **сонсох сэрэл** звуковое ощущение.

**СЭРЭЛГҮЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠯᠭᠦᠢ** · **ᠰᠡᠷᠡᠯ** **ᠭᠦᠢ** 1) беспробудно; 2) необдуманно, беззаботно.

**СЭРЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **сэрэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭРЭЛЗЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** **сэрвэлзэх**-ийг үз.

**СЭРЭЛТ** **ᠰᠡᠷᠡᠯᠲᠤ** **сэрэл**-ийг үз.

**СЭРЭЛТЭЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠯᠲᠤᠡᠢ** бдительный.

**СЭРЭМЖ** **ᠰᠡᠷᠡᠮᠵᠢ** бдительность; чутьё; **сонор сэрэмж** хорш. бдительность, чуткость; **улс төрийн сонор сэрэмж** политическая бдительность; **сэрэмж алдуулах** лишить чутья; **сэрэмж алдах** лишиться чутья, утратить чутьё; **сэрэмж анхаарал** хорш. бдительность.

**СЭРЭМЖГҮЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠢ** · **ᠰᠡᠷᠡᠮᠵᠢ** **ᠭᠦᠢ** неосторожный, неосмотрительный; беспечный; небдительный; **сэрэмжгүй хүн** неосмотрительный человек; **сэрэмжгүй хэрэг хийх** поступать неосмотрительно.

**СЭРЭМЖИЛЧИХЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **сэрэмжлэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭРЭМЖЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠮᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **сэрэмжлэх**-ийн үйлдүүл., призывать к бдительности; предостерегать, делать предостережение; **аюулаас сэрэмжлүүлэх** предостерегать от опасности.

**СЭРЭМЖЛЭЛ** **ᠰᠡᠷᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠯ** предостережение; **хойчийн өдрийн сэрэмжлэл** предостережение на будущее.

**СЭРЭМЖЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** 1. быть настороже, начеку, проявлять бдительность, быть бдительным, чутким, осторожным; остерегаться; **урьдаас сэрэмжлэх** предостерегать, принимать

предупредительные, предварительные меры; **жирэмслэхээс сэрэмжлэх хэрэгсэл** тусг. презерватив; **сэрэмжлэн болгоомжлох** принимать меры предосторожности; **сэрэмжлэн зайлуулах** предотвратить; **сэрэмжлэн сануулах үг** предостережение; 2. бдительно, чутко; **сэрэмжлэн сахих**, **сэрэмжлэн хамгаалах** бдительно охранять; **сэрэмжлэн харах** бдительно смотреть, внимательно следить за кем-чем-л.

**СЭРЭМЖТЭЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠮᠵᠢᠲᠡᠢ** бдительный, осмотрительный, чуткий; **сэрэмжтэй харц** насторожённый взгляд.

**СЭРЭМХИЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠮᠬᠢ** чуткий, бдительный. **СЭРЭНГҮЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠨᠭᠦᠢ** чуткий, бдительный; внимательный, осторожный.

**СЭРЭНГҮЙЛЭЛ** **ᠰᠡᠷᠡᠨᠭᠦᠢᠯᠡᠯ** чуткость, бдительность, осторожность.

**СЭРЭНГҮЙЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠨᠭᠦᠢᠯᠡᠬᠡ** **быть** бдительным, осторожным.

**СЭРЭНХҮЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠨᠬᠤ** **сэрэнгүй**-г үз.

**СЭРЭХ I** **ᠰᠡᠷᠡᠬᠤ** 1. 1) просыпаться, пробуждаться; бодрствовать; **нойроос сэрэх** очнуться от сна, просыпаться; **оройтож сэрэх** проспать; **сэрэхгүй унтах** спать без просыпу; **дутуу сэрсэн сонный**; **өглөө эрт сэрэв** утром рано проснулся; 2) остерегаться, чувствовать, предчувствовать, предвидеть, ощущать; **сэрж сэргийлэх** принимать меры предосторожности, быть на чеку; **цэцэн хүн үгээ сэрж хэлдэг** хууч. умный человек говорит осторожно, обдуманно; 2. **сэрэхүй**-г үз.

**СЭРЭХ II** явно подозревать; **хулгайд сэрэх** явно подозревать в воровстве; заявлять о краже.

**СЭРЭХ III** **ᠰᠡᠷᠡᠬᠤ** слегка дуть, веять (о лёгком ветерке).

**СЭРЭХГҮЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠬᠤᠭᠦᠢ** · **ᠰᠡᠷᠡᠬᠤ** **ᠭᠦᠢ** 1. непробудный; 2. непробудно.

**СЭРЭХҮЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠬᠤ** 1) ощущение; **сэрэхүйн цогц** гүн.ух. физические ощущения; 2) бодрствование; 3) предосторожность, опаска, чувство, предчувствие, ощущение; **сэрэхүй сэтгэл** предчувствие.

**СЭРЭЭ(Н) I** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡ** · **ᠰᠡᠷᠡ** 1) вилка; **сэрээ гулзайлгах** искривить вилку; 2) острога, гарпун, трезубец, копьё с зубцами; **загас харвах сэрээ** острога; **сэрээ таяг** трезубец.

**СЭРЭЭ II** : **сэрээ дарах** шашин. обряд уничтожения злых духов.

**СЭРЭЭДҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **сэрээдэх**-ийн үйлдүүл.

**СЭРЭЭДЧИХЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠦᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **сэрээдэх**-ийн нэгэнтээ.

**СЭРЭЭДЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** 1) брать вилкой, сажать на вилку; 2) бить острогою, колоть острогой; стрелять гарпуном; **загас сэрээдэх** бить рыбу острогой.

**СЭРЭЭЛГЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** сэрээх-ийн үйлдүүл.  
**СЭРЭЭЛЖ** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠵᠡ** вилка для плодов.  
**СЭРЭЭЛЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** сэрээдэх-ийг үз.  
**СЭРЭЭНЭН** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠡᠨ** тө. победитель злого

духа.

**СЭРЭЭТЭЙ** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠢ** 1) имеющий вилку; 2) имеющий острогу, гарпун, вооружённый острогой, гарпуном.

**СЭРЭЭТЭР** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠷ** тө. избавитель от злого духа.

**СЭРЭЭХ** **ᠰᠡᠷᠡᠭᠡᠬᠡ** сэрэх I-ийн үйлдүүл., будить; **нойроос сэрээх** разбудить; **намайг өглөө эрт сэрээгээрэй** разбуди меня рано утром.

**СЭТ** **ᠰᠡᠲᠦ** хүч нэмэгдүүлэх сул үг., насквозь; **напролёт** (иногда соответствует приставкам пере-, про-, вы-); **сэт малгах** вырыть; **сэт огтлох** прорезать; **вырезать**; **надрезать**; **сэт татах** оторвать; **вырывать** (кусок из материи); **надорвать**; **выдернуть**; **сэт цавчих** надрубить; **сэт цохих** отбить; **пробить**, **выбивать**, **выщербить**; **фронт сэт цохих** прорывать фронт.

**СЭТГҮҮЛ I** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠢ** журнал; **засгийн газрын албан сэтгүүл** правительственный вестник, официальный журнал; **багш нарын сэтгүүл** учительский журнал; **гадаадын сэтгүүл** ревью; **зурагтай сэтгүүл** журнал с иллюстрациями; **кино сэтгүүл** киножурнал; **сар тутмын сэтгүүл** ежемесячный журнал; **сонин сэтгүүл** периодическая печать (үгчил. газеты и журналы); **пресса**; **журналистика**; **сэтгүүл захих** подписаться на журнал; **сэтгүүл захисан хүн** подписчик на журнал.

**СЭТГҮҮЛ II** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠢ II** хуучир. курьер, эстафета; герольд; **сэтгүүл довтолгох** посылать эстафету, курьера; **сэтгүүл тэмээ** почтовый верблюд, на котором ездили курьеры.

**СЭТГҮҮЛИЙН** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠢᠨ** сэтгүүл-ийн харьяал., журнальный; **сэтгүүлийн дугаар** номер журнала; **сэтгүүлийн эрхлэгч** редактор журнала.

**СЭТГҮҮЛЧ** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠢᠴᠢ** журналист; **сэтгүүлч эмэгтэй** журналистка.

**СЭТГҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** сэтгэх I-ийн үйлдүүл., наталкивать, наводить на мысль.

**СЭТГҮҮР I** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠢ** проволочка-прочистка (напр. для курительной трубки); **Гаансны сэтгүүр** проволочка для прочистки трубки.

**СЭТГҮҮР II** 1) тусг. бут; 2) анаг. зонд.

**СЭТГЭГДЭЛ** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠢ** впечатление; **гүн сэтгэгдэл төрүүлэх** произвести сильное впечатление; **энэ арга саам эвгүй сэтгэгдэл төрүүлж байна** неприятные впечатления производят Ыти ухищрения; **сэтгэгдлийн урлагийг баримталсан** импрессионистический; **сэтгэгдлээ ярилцах** делиться впечатлениями.

**СЭТГЭГДЭХ** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** сэтгэх I-ийн үйлдэгд., мыслиться, представляться.

**СЭТГЭГДЭХҮҮН** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠨ** гүн.ух. объект, предмет, то, о чём думают; объект мысли.

**СЭТГЭГЧ** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠴᠢ** 1. мыслитель; ум; **чөлөөтэй сэтгэгч** свободомыслящий; 2. созерцательный.

**СЭТГЭЛ** **ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠢ** 1) мысль, дума, размышление; мнение; настроение; намерение, склонность, влечение; **дотор сэтгэл** затаённая, сокровенная мысль; **нэгэн үзүүрт сэтгэл** мысль, направленная в одну сторону; **целеустремлённость**; **олны сэтгэл** настроение масс; **сэтгэл санаа** хорш. а) мысль; намерение; б) настроение; 2) шилж. сердце; душа; психика; **агуу сэтгэл / уужим сэтгэл** великодушие; **айх сэтгэл** страх; **амрагийн сэтгэл** любовь; **амрагийн сэтгэл төгс** любвеобильный; **ариун сэтгэл** чистая совесть; великодушие; **ариун сэтгэлтэй** великодушный; **бие сэтгэл** хорш. душа и тело; **бодь сэтгэл** милосердие; ном. альтруизм; **дор сэтгэл** смирение; **дотно сэтгэл** интимность; **дотно сэтгэлийн** душевный, сердечный; **зөөлөн сэтгэл** благодушие; **зүрх сэтгэл** хорш. сердце, душа; **нигүүлсэнгүй сэтгэл** милосердие, сожаление; гуманность; **нинжин сэтгэл** гуманность, человеколюбие; **омог сэтгэл** гордость; **өрөвдөх сэтгэл** жалость; **өрөвдөх сэтгэл төрүүлэх** вызывать жалость; **сайхан сэтгэл** добрая душа; **санаа сэтгэл** хорш. душевное состояние; настроение; мысли; **санаа сэтгэлийн дэмжлэг** моральная поддержка; **сүсэг сэтгэл** хорш. вера, верование; **тавлах сэтгэл** злорадное чувство; **уйдах сэтгэл** скука, тоска; **уудам сэтгэл** великодушие; **уудам сэтгэлтэй** великодушный; **уяралт сэтгэл** растроганность; лирика; **уярах сэтгэл** внутреннее волнение, взволнованность, растроганность; **уярах сэтгэл төрөх** растрогаться; **үнэн сэтгэл** искренность; правдивость; **үнэн сэтгэлийн яриа** задушевный разговор; **үнэн сэтгэлээр ярилцах** говорить по душам; **үнэн сэтгэлээс** от всей души, душевно, от чистого сердца; искренне; **хайр сэтгэл** хорш. любовь; **хатуу сэтгэл** суровый, строгий нрав; **хатуу сэтгэлтэй болох** окаменеть; черстветь; **хөмхөй сэтгэл** корыстолюбие, корысть; **хөнгөн сэтгэл** легкомыслие; **цагаан сэтгэл** добродушие; искренность; **чин сэтгэл** твёрдое решение; **чин сэтгэлийн мэнд** горячий привет; **чин сэтгэлээс** всей душой; **шунахай сэтгэл** жадность; **элэгсэг сэтгэл** дружелюбие; **энэрэнгүй сэтгэл** гуманность; **энэрэнгүй сэтгэлийн үүднээс** в гуманистических целях; **энэрэх сэтгэл** милосердие; **эхийн сэтгэл** материнство; **янаг сэтгэл** хорш. любовь; **янаг сэтгэл оргилох**

воспылать любовью; **сэтгэл алгасах** быть рассеянным; рассеянность; не принимать к сердцу, не держать в думах; не жалеть; **сэтгэл алдах / сэтгэл алдрах / сэтгэлтэй болох** а) яриа. влюбляться; б) привязанность; **сэтгэл амар / сэтгэл дүүрэн / сэтгэл тэнэгэр / сэтгэл уужим / сэтгэл хангалуун** а) удовлетворённо, спокойно; б) довольный, душевно спокойный, удовлетворённый; **сэтгэл амар байх** душевное спокойствие; **сэтгэл амрах / сэтгэл амсхийх / сэтгэл онгойх / сэтгэл тавирах / сэтгэл тайвшрах / сэтгэл тэнийх / сэтгэл уужрах / сэтгэл цэлмэх** успокаиваться, утешаться; **сэтгэл барих** усвоить *какую-л.* мысль; **өчүүхэн сэтгэл барих** вести себя смиренно; **сэтгэлээ барь** крепитесь, мужайтесь; **сэтгэл бахдам / сэтгэл баясам / сэтгэл сэргэм** восторженно; восторженный; **сэтгэл баясах** радоваться; **миний сэтгэл баясав** сердце моё обрадовалось; **сэтгэл булаах** очаровать; покорить *чьё-л.* сердце; пленить *чьё-л.* сердце; **сэтгэл булаагч** покоритель сердец; соблазнитель; **сэтгэл булаасан** очаровательный; **сэтгэл бэлчих** брожение мыслей; **сэтгэл гижигдэх** заинтриговать; **сэтгэл гонсгор / сэтгэл дундуур** угрюмый, молчаливый (*с досады, тоски*); надувшийся; **сэтгэл гутах** быть удручённым; **сэтгэл догдлох** биться (*о сердце*); **хамт олондоо сэтгэл дундуур болох** неудовлетворённость атмосферой в коллективе; **сэтгэл засах** ободрять; **сэтгэл засах үг** слова ободрения; **сэтгэл зассан харц** ободряющий взгляд; **сэтгэл зовох** а) душевно страдать, беспокоиться, заботиться; б) *шилж.* стыдиться, стесняться; **сэтгэл зовлонтой / сэтгэл шаналах** с болью в душе; **сэтгэл зовлонтой байна** горько, тяжело на душе; **сэтгэл зовних** терзаться, мучиться; **сэтгэл зовоох** тревожить, терзать душу; **сэтгэл зовох / сэтгэл өвдөх / сэтгэл шаналах** а) душевно страдать, волноваться, беспокоиться, заботиться; б) яриа. стыдиться, стесняться; **хүүхдийн төлөө сэтгэл зовох** болеть душой о ребёнке; **сэтгэл зогоох / сэтгэл тэжээх / сэтгэлээ тайтгаруулах** успокаивать; ласкать; **горилж сэтгэлээ тэжээх** тешить себя надеждой; **сэтгэл зориг** *хорш.* воля; **сэтгэл зүрх** *хорш.* сердце; **сэтгэл зүрх догдлоно** сердце бьётся; **сэтгэл зүрхийг нь булаах** пленить сердце, покорить сердце; **сэтгэл зүрхнийхээ бодлыг нөхөртөө ний нуугүй хэлэх** исповедовать другу свои задушевные мысли; **сэтгэл зүрхээ өгөх** отдавать сердце; **сэтгэл зүүдний бодол** грёза; **сэтгэл зүүдэндээ бодох** грезиться; **сэтгэл мэдрэл** *хорш.* сознание; **сэтгэл мэдрэлийн өвчин** душевная болезнь; нервнопсихическое заболевание; **сэтгэл нэг-**

**дэх** собраться с мыслями, сосредоточиться; **сэтгэл оргилох** загореться; **дайсныг занх** **сэтгэл оргилох** загореться ненавистью к врагу; **сэтгэл оргилуулах үг** зажигательная речь; **сэтгэл өвөрлөх** думать; **сэтгэл өөдрөг** оптимист; **сэтгэл санаа** *хорш.* дух, мысль; **сэтгэл судлал** психология; **сэтгэл сэргэх** воспрянуть; ожить; пробудиться; ободриться; **сэтгэл сэргэж зугаацах** развлекаться; **сэтгэл сэрхийх** замереть; **сэтгэл тайвшрав** волнение улеглось; **сэтгэл татах** а) обвораживать; привлекать; б) обворожительность; привлекательность; **хүний сэтгэл татах** привлекать сердца людей; **сэтгэл татам** манящий, чарующий; **сэтгэл татам санал** заманчивая перспектива; **сэтгэл татдаг хүн** обаятельный человек; **тэр хүн элдэг харилцаагаараа бүхний сэтгэлийг татдаг байв** он умел обворожить всех своим обращением; **сайхан хоолойгоороо сэтгэл татна** чарует своим голосом; **сэтгэл төөрөх** заблуждаться, сомневаться, быть охваченным сомнением; **сэтгэл төрөх** думать, питать мысль; **сэтгэл түгших** беспокоиться, озаботиться; волноваться; **сэтгэл түгшүүлэх** волновать; **сэтгэл уймрах / сэтгэл хямрах** расстраиваться, беспокоиться, волноваться; быть рассеянным; **сэтгэл уужрах** почувствовать облегчение; **сэтгэл уярах** растрогаться, разжалобиться; впасть в лиризм; **сэтгэл үймрэх / сэтгэл үймэх** расстраиваться; беспокоиться, волноваться; **сэтгэл ханах** удовлетворяться; довольствоваться; **гэхдээ бид бас сэтгэл ханамжтай биш байна** но мы опять недовольны; **сэтгэл хоёрдуулах** вызывать раскол во мнениях; **сэтгэл хөгжих / сэтгэл хөөрөх** радостно возбуждаться; быть в возбуждённом, взволнованном состоянии (*преимущественно в радостном*); воодушевляться; **сэтгэл хөгжөөн бахдуулах** приходит в восторг; **сэтгэл хөдлөх** радостно возбуждаться, переживать, взволноваться; быть в возбуждённом, взволнованном состоянии (*преимущественно в радостном*); **сэтгэл хөдлөлийн** эмоциональный; **сэтгэл хөдлөм өгүүлэл / сэтгэл уярам өгүүлэл** трогательный рассказ; **сэтгэл хөдөлгөх** взволновать; брать за сердце; за живое задеть; **сэтгэл хөдөлсний шинж огт алга** ни один мускул не дрогнул; **сэтгэл хөдөлсөн** взволнованный; **сэтгэл хөндөх** радражать; **сэтгэл хөөрөх** воспрянуть духом; ликовать; **сэтгэл хөрөх** разочаровываться; **сэтгэл хуваагдах** а) стоять перед дилеммой; быть в нерешительности, что избрать из двух; б) быть мыслями и здесь и там; думать и о том и о другом; **сэтгэл хуваарилах** быть в раздумье, раздумывать; **сэтгэл хувирах** разочаровываться, изменяться;

**сэтгэл шимшрэх** болеть душой, испытывать душевные страдания; **сэтгэл шулууудах** становиться упрямым, непоколебимым; **сэтгэл эвдэх** разбить сердце; **сэтгэл эзлэх** овладеть душой и сердцем; **сэтгэлд дотно** ближе к сердцу, душе; **сэтгэлд зохих / сэтгэлд нийлэх / сэтгэлд таарах** нравиться; **сэтгэлд орох** заpaste в душу; **сэтгэлд сэдсэн** а) придуманный, задуманный; б) идеалистический; **сэтгэлд тогтох** запоминаться; **сэтгэлд ургах** грезиться; **сэтгэлд хадагдах** запечатлеваться; засест в голову; заpaste в душу; **сэтгэлд хоногших** запечатляться; **сэтгэлд цөв оруулах** лежать на совести; **сэтгэлд эвгүй** гнетущий; **бүх үйл явдал сэтгэлд нь дурайн ордог байв** он живо представил все события; **сэтгэлийг булаасан** очаровательный; **сэтгэлийг тайтгаруулах** успокаивать; **сэтгэл нь цадаагүй** яриа. душа голодна (үгчил. душа не сыта); **сэтгэлтэй болох** яриа. а) влюбляться; б) привязанность; **бүх сэтгэлээ дуртай юмандаа хандуулах** вложить всю душу в любимое дело; **нөхрийн сэтгэлээр** во имя дружбы; **сэтгэлээр унах** падать духом.

**СЭТГЭЛГҮЙ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ · ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ нелюбимый, нелюбящий; **өрөвдөх сэтгэлгүй** безжалостный, немилосердный; бесчувственный; бездушный; **шударга сэтгэлгүй** бессовестный; **энэрэх сэтгэлгүй** бессердечный.

**СЭТГЭЛГЭЭ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠡ мышление; размышление, рассуждение; мысль; представление; желание; **бүтээлч сэтгэлгээ** творческая мысль; **онолын сэтгэлгээ** теоретическая мысль; **улс төрийн шинэ сэтгэлгээ** новое политическое мышление; **хамтын сэтгэлгээ** коллективная мысль.

**СЭТГЭЛДЭЭ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠦᠳᠡ **1.** мысленно; **2.** мысленный; **сэтгэлдээ бодсон дүр** мысленный образ; воображаемый образ.

**СЭТГЭЛЗҮЙ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠦᠢ · ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠦᠢ психология.

**СЭТГЭЛЗҮЙН** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠦᠢ ᠨ · ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠦᠢ ᠨ сэтгэлзүй-н харьяал., психологический.

**СЭТГЭЛЗҮЙЧ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠦᠢ ᠴᠢ · ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠦᠢ психолог.

**СЭТГЭЛИЙН** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠢ ᠨ сэтгэл-ийн харьяал., сердечный, душевный; **гүн сэтгэлийн** глубокомысленный; **дотно сэтгэлийн** душевный, сердечный; **сэтгэлийн бахдал** восторг, восхищение; **сэтгэлийн дэмжлэг** сочувствие, моральная поддержка; **сэтгэлийн зовлон** душевная боль, душевное страдание, терзание, беспокойство; печаль, скорбь; **сэтгэлийн зүй / сэтгэл зүй** психология; **сэтгэлийн өвчин** душевная болезнь; психическая болезнь; **сэтгэлийн сэв**

душевная рана; **сэтгэлийн тэмцэл** идейная борьба; **сэтгэлийн угаас** от глубины души; **сэтгэлийн уяа болох** не выходить из головы; **сэтгэлийн хөдөлгөөн** волнение, эмоция; **сэтгэлийн хүч** сила человеческой мысли; **сэтгэлийн шарх** сердечная рана; **сэтгэлийн шарх сэдрээх** разбередить сердечные раны, бередить душу.

**СЭТГЭЛТ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠲᠦ сэтгэлтэй-г үз.

**СЭТГЭЛТЭЙ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠲᠡᠢ сердечный, душевный; неравнодушный; **агуу сэтгэлтэй / уужим сэтгэлтэй** великодушный; рыцарский; **бодь сэтгэлтэй** добродушный; **зөөлөн сэтгэлтэй** благодушный, мягкосердечный; жалостливый; **сайн сэтгэлтэй** добрый; **уяхан сэтгэлтэй** сердобольный; **цагаан сэтгэлтэй** искренний; **шулуун сэтгэлтэй** честный; **шунахай сэтгэлтэй** корыстный, корыстолюбивый; **энэрэнгүй сэтгэлтэй** гуманный.

**СЭТГЭЛЧЛЭН** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠴᠢᠯᠡᠨ по желанию; в соответствии с желанием; **сэтгэлчлэн бүтэх** исполняться по желанию.

**СЭТГЭЛЭГ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠡᠭ мысль, идея; мышление; представление; желание.

**СЭТГЭМЖ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠮᠵᠢ мысль, идея, воображение; фантазия; **уран сэтгэмж** фантазия, фантастика; **баялаг уран сэтгэмж** богатая фантазия.

**СЭТГЭХ I** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠤ **ном. 1.** мыслить; думать, размышлять; намереваться, хотеть; **чөлөөтэй сэтгэх** вольнодумство; **эрэмбэтэй сэтгэх** мыслить логически; **сэтгэх дур / сэтгэх санаа** мечта, мечтательность; **тэр ийн сэтгэв** он думал так; **сэтгэж болом** вообразимый; **2.** мыслительный; **бүтээлч сэтгэдэг иргэдийг төрийн хэрэгт улам өргөн оролцуулах** широко привлекать к государственным делам творчески мыслящих граждан; **хүний сэтгэх чадвар** способность мыслить; **3. сэтгэхүй-г** үз.

**СЭТГЭХ II** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠤ прочистить (напр. мундштуг); ковырять, делать отверстие; **гаанс сэтгэх** прочистить трубку.

**СЭТГЭХҮЙ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠤᠶᠡᠢ мышление; размышление; **сэтгэхүйн хууль** закон мышления; **тархи хэмээгч сэтгэхүйн эрхтэн** мозг – орган мышления.

**СЭТГЭЦ** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠴᠢ психика; психология; **хүүхдийн сэтгэц** детская психология; **эрүүл сэтгэц** здоровая психика.

**СЭТГЭЦИЙН** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠴᠢ ᠨ сэтгэц-ийн харьяал., психический.

**СЭТГЭШГҮЙ I** ᠰᠡᠲᠦᠭᠡᠰᠢᠭᠦᠢ ᠨ **ном.** невообразимый, немислимый; то, чего и представить себе нельзя; такое, о чем и думать нельзя; **сэтгэшгүй нөхцөл** немислимое условие; **сэтгэшгүй олон тооны** бесчисленный.

**СЭТГЭШГҮЙ II** тоо. десять в шестьдесят шестой степени.

**СЭТЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠲᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** сэтлэх-ийн үйлдүүл.

**СЭТЛЭЛ** **ᠰᠡᠲᠯᠡᠯ** прорывание.

**СЭТЛЭХ** **ᠰᠡᠲᠯᠡᠬᠡ** 1) отбивать, отламывать (о краях посуды); 2) надрезать, прорезать; **уруул сэтлэх** рассечь губу; 3) прорывать (край чего-л.); **дайсны бэхлэлтийг сэтлэх** прорвать оборону противника; **дайсны хориглолтын шугамыг сэтлэх** прорвать линию обороны противника; **ус далангаа сэтлэв** вода прорвала плотину; **дайсны хүрээллийг сэтлэн гарах** прорваться из вражеского окружения; 4) разрывать (о кольце); 5) ударять в нос (о запахе); **хамар сэтлэх** ударять в нос (о запахе).

**СЭТРҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** сэтрэх-ийн үйлдүүл.

**СЭТРЭХ** **ᠰᠡᠲᠦᠷᠡᠬᠡ** 1) отбиваться, отламываться; 2) прорываться; разорваться; надрываться; **далан сэтрэв** прорвалась плотина; **сэтрэн онгойх** раскалываться; **сэтрэн цөмрөх** прорываться; **сэтэрч урсах** прорываться (о воде сквозь плотину); **зүүний сүв сэтэрчээ** игольное ушко разорвалось.

**СЭТЭВ** **ᠰᠡᠲᠡᠪ** тө. кожаный панцирь.

**СЭТЭЛЧИХЭХ** **ᠰᠡᠲᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** сэтлэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭТЭР** **ᠰᠡᠲᠡᠷ** 1) шашин. ленты, привешиваемые к скоту, посвящённому духам; **сэтэр зүүлгэх а) сэтэрлэх**-ийг үз.; б) шилж.,ёж. присваивать пустое звание (т.е. назначать на такой служебный или общественный пост, от которых нет пользы); **сэтэр зүүх** привешивать ленты к скоту (посвящённому духам); **сэтэртэй мал** посвящённый духам скот; священное животное; 2) бирка.

**СЭТЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠲᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** сэтэрлэх-ийн үйлдүүл.

**СЭТЭРЛЭХ** **ᠰᠡᠲᠡᠷᠯᠡᠬᠡ** шашин. привешивать ленты к скоту, посвящённому духам, посвящать божеству (скот).

**СЭТЭРЛЭЧИХЭХ** **ᠰᠡᠲᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** сэтэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭТЭРТ** **ᠰᠡᠲᠡᠷᠦᠲ** сэтэртэй-г үз., † сэтэрт итэлгэ шонхор шулуу. балобан сибирский.

**СЭТЭРТЭЙ** **ᠰᠡᠲᠡᠷᠦᠲᠡᠢ** 1) посвящённый божеству (о скоте); **сэтэртэй морь** лошадь, посвящённая духу; **сэтэртэй сүрэг** скот, посвящённый духам; **Хэнтэй уулын сэтэртэй сүрэг гэдгийг адуулах алба бас байсан** и ещё была такая служба – пасти стада, посвящённые духам Хэнтэй-хана (горы); 2) ёж. исполняющий общественный пост.

**СЭТЭРХИЙ** **ᠰᠡᠲᠡᠷᠬᠢ** 1. 1) трещина; щель; щербина; 2) выемка, вырез; углубление; надрез; **засмал замын сэтэрхий** выемка вдоль шоссе; **уулын сэтэрхий** седловина (в горном хребте); **сэтэрхий онь** надрез, вырез; **далангийн сэтэрхийг бөглөх** заделать прорыв в плотине; 2. 1) разбитый; треснувший, прорванный, пробитый, с

пробоиной; **сэтэрхий аяга** чашка с отбитыми краями; **сэтэрхий зүүгий нь хүртэл авах** обобрать до нитки; **сэтэрхий тэвнэ ч авахгүй** не брать даже булавки (клятва); 2) разрезанный; разорванный; **сэтэрхий уруул** заячья губа; **сэтэрхий уруултай** имеющий рваную губу; с заячьей губой.

**СЭТЭРЧИХЭХ** **ᠰᠡᠲᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** сэтрэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭХ** **ᠰᠡᠬᠡ** рассудок, сознание.

**СЭХИР** **ᠰᠡᠬᠢᠷ** : **ехир сэхир** хорш. мелочь, мелочи, кое-что; **шихэр**-ийг үз.

**СЭХҮЙЛГЭХ** **ᠰᠡᠬᠦᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** сэхүйх-ийн үйлдүүл, оставлять торчащим ставить торчком; **сэхүйлгэн жагсаах** строить клином (войско).

**СЭХҮЙЛЦЭХ** **ᠰᠡᠬᠦᠶᠢᠯᠴᠡᠬᠡ** сэхүйх-ийн үйлдэлц., торчать, выдаваться.

**СЭХҮЙХ** **ᠰᠡᠬᠦᠶᠢᠬᠡ** подниматься, вставать дыбом (о волосах).

**СЭХҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** сэхэх-ийн үйлдүүл.

**СЭХҮҮН** **ᠰᠡᠬᠦᠭᠦᠨ** 1. 1) самодовольный; **сэхүүн инээмсэглэл** самодовольная усмешка, улыбка; 2) самодовлеющий; 2. самодурство; **сэхүүн зантай** самодур.

**СЭХЧИХЭХ** **ᠰᠡᠬᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** сэхэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭХЭЛ** **ᠰᠡᠬᠡᠯ** 1) улучшение, выздоровление; 2) приход в сознание; **сэхэл авах а) улчшашья, выздороветь**; б) приходит в себя.

**СЭХЭХ** **ᠰᠡᠬᠡᠬᠡ** 1) приходит в себя; отрезвляться; ожить; 2) выздоравливать; **танай ижий муу байгаад сэхжээ** твоя мать чувствовала себя плохо, а сейчас выздоровела; 3) улчшашья, восстанавливаться; **эр хүн долоо дордож, найм сэхдэг** хууч. жизнь мужчины семь раз ухудшается, но восемь раз улчшашья.

**СЭХЭЭ(Н) I** **ᠰᠡᠬᠡᠭᠡ** 1) ум, разум, интеллект, интеллектуальность; 2) сообразительность, догадливость; **сэхээ авах** сообразить в чём дело; догадаться о смысле чего-л.; **сэхээ муутай** несообразительный, недогадливый; слабоумный; **өсөх тусмаа сэхээ орох** образумиться с возрастом; 3) сознание; **сэхээ орох а) опомниться, образумиться**; начинать понимать; б) прийти в себя; приходит в сознание; **муужран унаад сэхээ орох** очнуться после обморока; **сэхээ оруулах а) образумить**; б) отрезвлять; **согтуу хүнийг сэхээ оруулах** отрезвить пьяного.

**СЭХЭЭ II** щель; дыра; бойница; отверстие; амбразура; **сэхээт хэрэм** стена с амбразурами.

**СЭХЭЭВЧ** **ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠪᠴᠢ** беседка; **сэхээвч гэр** комната с большим окном.

**СЭХЭЭГҮЙ** **ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠭᠦᠢ** 1) бестолковый; үл.тааш. бестолочь; 2) неразумный, несообразительный, недогадливый; ненаходчивый; **ухаан сэхээгүй** неразумный;

хумсны харын чинээ ч сэхээгүй хүн у него нет ни капли здравого смысла, ни капли благоразумия; 3) находящийся в бессознательном состоянии.

**СЭХЭЭРҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ сэхээрэх-ийн үйлдүүл., приводить в чувство, в сознание.

**СЭХЭЭРЧИХЭХ** ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ сэхээрэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭХЭЭРЭЛ** ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠡᠯ чувство, осознание, понимание.

**СЭХЭЭРЭЛТ** ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠡᠯᠲᠤ сэхээрэл-ийг үз.

**СЭХЭЭРЭСХИЙХ** ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ слегка очнуться.

**СЭХЭЭРЭХ** ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ 1) опомниться, образумиться; начинать понимать; разуметь; 2) приходиться в чувство, в сознание, в себя; очнуться; 3) становиться яснее, проясниться, становиться светлее; 4) поправиться после болезни.

**СЭХЭЭТЭЙ** ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠲᠡᠢ 1) находящийся в сознании, при полном сознании, сознательный; **сэхээтэй сэхээгүй хоёрын хооронд хэвтэх** лежать в полубесчувственном состоянии; 2) умный, разумный, интеллигентный; 3) находчивый, сообразительный, догадливый; **сэхээтэй хүн** находчивый человек.

**СЭХЭЭТЭН** ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠲᠡᠨ 1) интеллигент; интеллигенция; **оюутан сэхээтэн** хам. интеллигенция; **монголын ард түмний оюутан сэхээтэн** монгольская народная интеллигенция; **эрдэмтэн сэхээтэн** хам. интеллигенция; 2) хуучир. трижды сдавший экзамен на звание действительного студента.

**СЭХЭЭХ** ᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ сэхэх-ийн үйлдүүл., воскрешать; приводить в чувство; оживить, оживлять; реанимировать; **сэхээн амьдруулах** а) реанимация; б) реанимировать; в) реанимационный; **сэхээн амьдруулах тасаг** реанимационное отделение.

**СЭЦ I** ᠰᠡᠴᠢ мудрость; **сэцдийн зөвлөл** совет мудрецов.

**СЭЦ II** селитра.

**СЭЦ III** ург. эльсгальция.

**СЭЦЭГ** ᠰᠡᠴᠡᠭ цэцэг-ийг үз.

**СЭЦЭН** ᠰᠡᠴᠡᠨ 1. умный, мудрый; **уран сэцэн** хорш. искусный, мудрый; **сэцэн сэргэлэн** хорш. умный, развитой; **сэцэн ухаант** умный, мудрый; **сэцэн үг** пословица, поговорка, мудрое изречение; **сэцэн хаан** түүх. титул одного из четырёх крупнейших владетельных князей в дореволюционной Халхе; 2. мудрец; **цэцэн**-г үз.; † **сэцэн өвс** а) трава, выросшая в щелях камня или на крыше дома; б) ург. очиток-седум японский, котиледон.

**СЭЦЭРХҮҮ** ᠰᠡᠴᠡᠷᠬᠦᠭᠦ любящий мудрствовать, привыкший мудрствовать; **цэцэрхүү**-г үз.

**СЭЦЭРХЭГ** ᠰᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠭᠡ цэцэрхэг-ийг үз.  
**СЭЦЭРХЭХ** ᠰᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠬᠡ мудрствовать, умствовать, философствовать; **цэцэрхэх**-ийг үз.

**СЭЧИГ** ᠰᠡᠴᠢᠭ хохол, петушинный гребень.

**СЭЭР(ЭН)** ᠰᠡᠭᠡᠷ 1) бие.зүй. грудная часть позвоночника; часть позвоночника между шей и поясницей; **хар сээр** первый и второй грудные позвонки; **сээр нуруу** верхняя часть спины, хребет; **сээр нуруугүй амьтан** беспозвоночное животное; **сээрийн үе** грудной позвонок; верхняя часть позвоночника, то место, на которое кладут быку ярмо; **сээрийн яс** позвонки;

**хавирга сээрээ түшдэг, сээр хавиргаа түшдэг** цэцэн. рёбра поддерживают позвоночный хребет, а спинной хребет – рёбра; 2) цепь холмов, холмистая гряда; † **сээрэн дунгуй** б.т. переброска через свою СПИНУ (приём национальной борьбы).

**СЭЭРДҮҮ** **ᠰᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ** высокомерный, надменный.

**СЭЭРДҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** сээрдэх-ийн үйлдүүл. **СЭЭРДЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** быть надменным, высокомерным.

**СЭЭТГЭР** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠷ** сээтэгнүүр-ийг үз. **СЭЭТИЙЛГЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ** сээтийх-ийн үйлдүүл. **СЭЭТИЙХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡ** быть кокетливым. **СЭЭТИЙЧИХЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** сээтийх-ийн

нэгэнтээ. **СЭЭТЭГНҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** сээтэгнэх-ийн үйлдүүл.

**СЭЭТЭГНҮҮР** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠷ** 1. кокетка; 2. кокетливый; манерный; легкомысленный; **сээтэгнүүр хүүхэн** кокетливая девушка.

**СЭЭТЭГНЭЛДЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** сээтэгнэх-ийн үйлдэлд.

**СЭЭТЭГНЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** кокетничать, манерничать.

**СЭЭТЭГНЭЦГЭЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠡ** кокетничать (о многих).

**СЭЭТЭГНЭЧИХЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** сээтэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**СЭЭТЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ** сээтэлзэх-ийн үйлдүүл.

**СЭЭТЭЛЗҮҮР** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠡᠯᠵᠦᠯᠦᠷ** сээтэгнүүр-ийг үз. **СЭЭТЭЛЗЧИХЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠡᠯᠵᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** сээтэлзэх-ийн

нэгэнтээ. **СЭЭТЭЛЗЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** сээтэгнэх-ийг үз. **СЭЭТЭН** **ᠰᠡᠭᠡᠲᠡᠨ** 1. соотон-г үз.; 2.

кокетливый; сээтэн хаях стрелять глазками, кокетничать.

**СЭЭХГЭР** **ᠰᠡᠭᠡᠬᠦᠭᠦᠷ** сээрдүү-г үз. **СЭЭХЭГНЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** сээтэгнэх-ийг үз.

**СЭЭХЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ** сээхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**СЭЭХЭЛЗҮҮР** **ᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠯᠵᠦᠯᠦᠷ** сээтэгнүүр-ийг үз. **СЭЭХЭЛЗЧИХЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠯᠵᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** сээхэлзэх-ийн

нэгэнтээ. **СЭЭХЭЛЗЭХ** **ᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** сээтэлзэх-ийг үз.



**ТА** **ᠲᠠ** 1) хоёрдугаар биеийн төлөөний үгийн ганц тоо., **Вы**; “**та**”-гаас өөр нэргүй, “**гуай**”-гаас өөр алдаргүй үгчил. кроме как “**Вы**” не имеет имени, кроме как “**гуай**” не имеет звания; **та тааваараа байгтун!** добро пожаловать!; **та хаанаас ирэв?** откуда **Вы** пришли?; **та энд суугтун!** садитесь сюда; **та юу хийж байна?** что **Вы** делаете?; 2) холбоо (в сочетании с числительными, некоторыми разделительными местоимениями и аффиксами

множественности) **Вы**; **та бүгд / та бүхэн** **Вы** все; **та нар** **Вы**; **та нарын морь** ваша лошадь; **та нарын нэг нь** один из вас; **та хоёр** **Вы** оба, **Вы** двое, **Вы** двоём; **та хоёрын хэн?** кто из вас двоих?

**ТАА I** **ᠲᠠᠠ** боковая плоскость у таранной кости; **туухай II**-г үз.

**ТАА II** **ᠲᠠᠠ** 1) монг.бичг. сторона, направление; на стороне; **баруунтаа** правая сторона, на правой стороне; западное направление, на западе; 2) өмнөх үгтэйгээ зохицож., **угтаа** на самом деле; 3) олон тооны дагавар (суффикс множественности); **гурвантаа** трижды, три раза; **олонтаа** многократно, много раз.

**ТААВААР** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷ** 1) по своему усмотрению; 2) спокойно, не торопясь; в комфорте; удобно, приятно, уютно; **тааваар ажиллах** а) работать не торопясь; б) работать по своему усмотрению; **тааваар явах** идти, ехать не торопясь; **аав тааваараа гэлдэрч айсуй** отец идёт сюда не торопясь.

**ТААВАР** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷ** 1) отгадка, разгадка; догадка; **тэр бол зөвхөн таавар** это простая отгадка; **таавар таацгаах уу?** отгадаем загадку?; 2) предположение; недоумение; **сэжиг таавар** хорш. подозрение, сомнение; **хилс таавар** хорш. клевета, наущение; донос; **таавар сэжиглэх** сомневаться, не верить.

**ТААВАРЛАЛ** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠯ** догадка. **ТААВАРЛАЛГҮЙ** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠯᠭᠦᠢ** не догадываясь.

**ТААВАРЛАН** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠨ** тааварлах-ын хамж., наугад, предположительно; **тааварлан бодох** предполагать; **тааварлан өгүүлэх** говорить наугад, предположительно; **тааварлан сэжиглэх** сомневаться, не верить; **тааварлан сэжиглэх газаргүй** нет места для сомнения; нет никаких оснований сомневаться.

**ТААВАРЛАХ** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠬ** 1) отгадывать, разгадывать; догадываться; **сайн мэдэхгүй бол тааварлах хэрэггүй** не надо гадать, если хорошо не знаешь; 2) предполагать, загадывать; сомневаться; **сэжиглэн тааварлах** хорш. подозревать; **сэжиглэн тааварлахын хэрэг алга** нет места для сомнения.

**ТААВАРЛАЦГААХ** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠴᠦᠭᠠᠬᠡ** отгадывать, разгадывать, догадываться (о многих); предполагать, загадывать, сомневаться (о многих).

**ТААВАРЛАЧИХАХ** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** тааварлах-ын нэгэнтээ.

**ТААВАРЛАШГҮЙ** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠰᠦᠭᠦᠢ** тааваарлах-ийн загадочный, неясный.

**ТААВАРЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠯᠤᠯᠠᠬᠡ** тааварлах-ын үйлдүүл.

**ТААВАРТАЙ** **ᠲᠠᠠᠪᠠᠭᠠᠷᠲᠠᠶ** загадочный, сомнительный, предположительный; неясный.

**ТААГДАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **таах**-ын үйлдэгд., **БЫТЬ** разгаданным, узанным; отгадываться, загадываться; **БЫТЬ** подозреваемым.

**ТААГДАШГҮЙ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠰᠢᠭᠦᠢ* **таагдашгүй** **оньсого** необъяснимый; **таагдашгүй оньсого** необъяснимая загадка.

**ТААГҮЙ** *ᠲᠠᠭᠦᠢ* **1.** 1) неудобный, неприятный; неподходящий; 2) неэтичный; **2.** не нравиться, не особенно любить, недолюбливать; **багш над таагүй байна** учитель недолюбливает меня.

**ТААДАЙЛГАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **таадайх**-ын үйлдүүл.

**ТААДАЙХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠶᠢᠬᠤ* **тагдайх**-ыг үз.

**ТААДАЙЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **таадайх**-ын нэгэнтээ.

**ТААДАЛЗАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* **двигаться** (о ком-чём-л. низкорослом или коротком).

**ТААДАС** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠰ*: **таадас таадас хийх** часто **двигаться** (о ком-чём-л. низкорослом).

**ТААДГА** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠭᠠ* **таадга таадга хийх** **ХОДИТЬ, ДВИГАТЬСЯ** (о ком-чём-л. низкорослом).

**ТААДГАНАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **таадалзах**-ыг үз.

**ТААДГАНАЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **таадганах**-ын нэгэнтээ.

**ТААДГАНУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **таадганах**-ын үйлдүүл.

**ТААДГАР** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠷ* **тагдгар**-ыг үз.

**ТААДГАРХАН** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **таадгар**-ын багас.

**ТААЖ** *ᠲᠠᠭᠵ* **таах**-ын зэрэгц., **наугад**, предположительно; **тааж мэдэх** угадать, узнавать наугад.

**ТААЗ** *ᠲᠠᠭᠵ* **потолок; кровля; намхан таазтай** с низким потолком; **өндөр таазтай** с высоким потолком; **тааз халхлах / тааз банзлах** затяжка кровли; **тааз хэсэглэн нураах** частичное обрушение кровли; **тааз цааслах** оклеивать потолок бумагой; **тааз шохойдох** белить потолок.

**ТААЗАЛЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **таазлах**-ын нэгэнтээ.

**ТААЗЛАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠠᠯᠠᠬᠤ* **делать, настилать** **ПОТОЛОК.**

**ТААЗЛУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **таазлах**-ын үйлдүүл.

**ТААЗНЫ** *ᠲᠠᠭᠵᠠᠨᠢ* **᠖ тааз(н)**-ы харьяал., **потолочный; таазны тайвуу** потолочная балка.

**ТААЛАГДАХ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **таалах**-ын үйлдэгд., **БЫТЬ** любимым, ласкаемым; **нравиться, понравиться; хүүхэнд таалагдах** нравиться девушке.

**ТААЛАЛ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠯ* **1)** хүндэтгэл., ёж. желание; удовольствие; воля, настроение; **биеийн таалал** чувственное желание; **сэтгэлийн таалал** душевное желание, удовольствие; **тэнгэрийн таалал** благоволение неба,

веление неба; **одот тэнгэрийн таалал дагаж** по состоянию погоды, времени; **таалал төгсөх** хуучир. **СКОНЧАТЬСЯ** (о высших духовных лицах); **таалал чимэг** хорш., хүндэтгэл. наставление, поучение; **таалалд нийлэх** хүндэтгэл., ёж. соответствовать чьему-л. желанию; **2)** любовь, ласка, дружба, благосклонность, влечение, симпатия; **таалал гажих** хүндэтгэл. выражать неудовольствие; становиться недружелюбным; **тааллын уг** дружеская речь; **3)** мысль, мнение, соображение; правило, теория; **гадаад номтоны таалал** небуддийские религиозные системы; **тогтоосон таалал** догма; **таалал өгөх** высказывать своё мнение, представлять соображения; **таалал тайлах** толковать, комментировать религиозные книги; **тааллын үзэл** философская система, теория.

**ТААЛАЛТ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠲ* **1)** благовидный, приличный, пристойный; **тэнгэрийн таалалт өдөр** хуучир. дни синей свиньи января, синей собаки февраля, синей курицы марта, красной обезьяны апреля, красной овцы мая, жёлтой лошади июня, жёлтой змеи июля, белого дракона августа, белой зайчихи сентября, чёрного тигра октября, чёрной коровы ноября, синей мыши декабря; **2)** чувственный; любящий, ласковый; приятный.

**ТААЛАЛЧЛАХ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* **ласкать, приласкать; любить; благоволить; таалалчлан бүтээгч** шашин. милосердый творец, создатель.

**ТААЛАМЖ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠵ* **удовольствие, удовлетворение; приятность, любезность; тааламж муутай байх** выражать неудовольствие; **тэд нарын тааламж муухан байна билээ** они выразили неудовольствие, они были недовольны.

**ТААЛАМЖААР** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠵᠠᠭᠠᠷ* **᠖ᠷ тааламж**-ийн үйлдэх., по мнению, согласно желанию, по желанию.

**ТААЛАМЖГҮЙ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠵᠠᠭᠦᠢ* **неприятный, непривлекательный, неприглядный.**

**ТААЛАМЖИТ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠵᠢᠲ* **тааламжтай**-г үз.

**ТААЛАМЖЛАХ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠵᠠᠯᠠᠬᠤ* **БЫТЬ** приятным, нравиться; **таалах**-ыг үз.

**ТААЛАМЖЛУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **1)** **тааламжлах**-ын үйлдүүл.; **2)** **таалуулах** **2)**-ыг үз.

**ТААЛАМЖТАЙ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠮᠵᠠᠶᠢ* **1.** **1)** приятный; прелестный; благовидный; любезный; **нравящийся; тааламжтай салхи** приятный ветер; **тааламжтай үнэр** приятный запах; **2)** довольный, удовлетворённый, испытывающий удовлетворение, удовольствие; **тааламжтай байдал** а) приятный вид; б) довольный вид; **тааламжтай байх** **БЫТЬ** довольным,

удовлетворённым; **тааламжтай хоол** вкусная еда; 3) милостивый, благоволящий; **2.** 1) приятно; **тааламжтай инээмсэглэх** приятно улыбаться; **сэтгэлд тааламжтай сайхан санагдав** мне стало приятно; 2) прелестно; 3) благовидно; 4) довольно, удовлетворённо.

**ТААЛАМЖТАЙГААР** ᠲᠠᠭᠠᠮᠵᠢᠲᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ ᠰᠢᠨ с удовольствием; **маш их тааламжтайгаар** с величайшим удовольствием.

**ТААЛАСХИЙХ** ᠲᠠᠭᠠᠯᠤᠰᠬᠢᠶᠢᠬ нежить, ласкать, приласкать, прильнуть к чему-л.; быть благосклонным, благоволять.

**ТААЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠬ **1.** 1) ласкать, нежить; целовать; прильнуть к чему-л.; **илж таалах** гладить и ласкать; **үнсэж таалах** целовать; 2) любить; **дурлан таалах** любить; 3) сочувствовать, хорошо относиться к кому-л.; **ойшоон таалах** ценить, любить, одобрять; 4) иметь своё мнение, высказывать своё суждение, изволить (о высших особах); **2.**

**таалахуй**-г үз.

**ТААЛАХУЙ** ᠲᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠶᠢ 1) удовольствие, желание; 2) ласка.

**ТААЛГА I** ᠲᠠᠭᠠᠯᠭᠠ I гадание, отгадывание; предположение; **таавар**-ыг үз.

**ТААЛГА II** подстрочный комментарий, изложение по пунктам.

**ТААЛГАХ** ᠲᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬ **таах**-ын үйлдүүл, заставляя отгадывать, задавать загадку, предлагать решение загадок.

**ТААЛДАХ** ᠲᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠬ **таах**-ын үйлдэлд, 1) загадывать; отгадывать; 2) подозревать друг друга.

**ТААЛУУЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **таалах**-ын үйлдүүл, позволять ласкать; 2) быть ласкаемым; быть любимым.

**ТААЛЦАХ** ᠲᠠᠭᠠᠯᠴᠠᠬ **таах**-ын үйлдэлц, **оньсого таалцах** загадывать друг другу загадки; **шагай таалцах** загадывать число альчиков в руках (игра).

**ТААЛЦГААХ** ᠲᠠᠭᠠᠯᠴᠭᠠᠬ ласкать, целовать, **ЛЮБИТЬ** (о многих).

**ТААЛЧИХАХ** ᠲᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **таалах**-ын нэгэнтээ.

**ТААМ** ᠲᠠᠭᠠᠮ г **таамаар**-ыг үз.

**ТААМААР** ᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠠᠷ 1) легко угадываемый; 2) способный угадывать.

**ТААМААРАА** ᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠠᠠ **тааваар**-ыг үз.

**ТААМАГ** ᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭ **1.** 1) предположительный, предполагаемый, априорный; **таамаг үнэлэлт** априорная оценка; 2) загадочный, сомнительный, подозрительный; **2.** 1) предположение; 2) догадка, загадка; предчувствие; **таамаг сэжиг ихэдвэл танил нөхдөөсөө хагацна** цэцэн. усиливается подозрение – разрушается дружба.

**ТААМАГЛАЛ** ᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠯ **таамнал**-ыг үз., **таамаглалын арга** метод гипотетический; метод гипотезы.

**ТААМАГЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬ 1) предполагать, догадываться; смутно представлять себе; **таамаглах явдалгүй буй за** в Итом можно не сомневаться; **бид нүдээр үзээгүй, харин таамаглаж байна** мы воочию не видели, но представляем; **таамаглан зурах** рисовать по представлению; 2) действовать наугад, на авось.

**ТААМАГЛАЦГААХ** ᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠴᠭᠠᠬ предполагать, догадываться (о многих).

**ТААМАГЛАЧИХАХ** ᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **таамаглах**-ын нэгэнтээ.

**ТААМАГЛУУЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **таамаглах**-ын үйлдүүл.

**ТААМГААР** ᠲᠠᠭᠠᠮᠭᠠᠭᠠᠷ ᠰᠢᠨ **таамаг**-ийн үйлдэх, наугад, на авось; **таамгаар хийх** делать наугад; **таамгаар хэлэх** говорить наугад; **таамгаар явах** идти наугад.

**ТААМНАЛ** ᠲᠠᠭᠠᠮᠨᠠᠯ догадка, предположение; гипотеза.

**ТААМНАХ** ᠲᠠᠭᠠᠮᠨᠠᠬ догадываться, предполагать; делать предположение.

**ТААН** ᠲᠠᠭᠠᠨ **таах**-ын хамж., наугад, вслепую; **таан дурдах** вспоминать.

**ТААНА** ᠲᠠᠭᠠᠨᠠ г ург. лук многокорешковый, лук монгольский, лук двузубчатый; дикий порей.

**ТААР** ᠲᠠᠭᠠᠷ 1) дерюга; грубая толстая ткань; 2) мешок из дерюги; **таар шуудай** хорш. мешок из дерюги; **таартай ноос** шерсть в мешке из дерюги; 3) мешок для процеживания кислого молока; 4) мера сыпучих тел (мешок на 61 килограмм).

**ТААРАЛДАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠬ **таарах**-ын үйлдэлд, 1) встречаться, попадаться; наткнуться; **хадаас тааралдах** наткнуться на гвоздь; **би чиний ахтай өчигдөр Сүхбаатарын талбай дээр тааралдав** вчера я встретился с твоим братом на площади СухИ-Батора; **би хэдэн удаа ирсэн, чамтай ер тааралдсангүй** хотя я несколько раз приходил, с тобой обычно не встречался; 2) совпадать; **чиний ирсэн миний байхгүй байхтай тааралджээ** твой приход, оказывается, совпал с моим отсутствием; 3) быть с кем-л. согласным, соответствовать друг другу; быть одинаковым, соразмерным; сходиться, взаимно подходить.

**ТААРАЛДУУЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **тааралдах**-ын үйлдүүл.

**ТААРАЛДЧИХАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠳᠢᠬᠠᠬ **тааралдах**-ын нэгэнтээ.

**ТААРАМЖ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵ ᠭᠢᠰᠡᠨ **таарамж** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵ **таарамж** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵ **сайтай гэр бүл** дружная семья.

**ТААРАМЖГҮЙ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ ᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ **1.** 1) негодный, непригодный; неприемлемый, неподходящий; несоответствующий; **таарамжгүй санал** неподходящее предложение; **таарамжгүй хувцас бие гутаана** неподходящая одежда делает человека некрасивым; **өвгөн хүнд таарамжгүй хувцас** не подходящий для старого человека костюм; 2) недостойный; **таарамжгүй явдал гаргах** совершить недостойный поступок; 3) недружный; **2.** 1) негодно, неприемлемо; 2) недостойно; 3) недружно.

**ТААРАМЖТАЙ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ **1.** годный, пригодный; приемлемый, подходящий; соответствующий; соразмерный, приятный; **таарамжтай аж төрөх** жить в согласии; **таарамжтай санал** подходящее, приемлемое предложение; **таарамжтай хоол** приятное блюдо; **таарамжтай хувцас** подходящая одежда; **2.** приемлемо, приятно.

**ТААРАХ I** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ 1) соответствовать; годиться, подходить, быть впору; **байдалд таарах** соответствовать обстановке; **бараан өнгийн дээл их сайхан таарах юм** тебе хорошо подходит дэли тёмного цвета; **энэ дээл над таарна** мне это дэли подойдет; **энэ цоожид яг таарах түлхүүр** ключ точно подходящий к этому замку; **хуулийн эрэлтэд энэ бүхэн төгс таарна** всё это полностью соответствует требованиям закона; 2) совпадать; **энэ хэрэг чиний ирэхтэй таарав** это событие совпало с твоим приездом; 3) нравиться, сходиться с кем-л.; **прийтись по душе; амт таарах** прийтись по вкусу; **санаанд таарах** прийтись по душе; 4) уживаться, жить в согласии, ладить, налаживать мирную и согласную жизнь с кем-л.; **тэр хоёул таарна** они вдвоём уживутся; 5) яриа. встречаться; попадаться, наткнуться; **замд нэг хүнтэй таарав** по дороге он встретился с каким-то человеком.

**ТААРАХ II** 1) объедаться; 2) задохнуться, задышаться; **тээрэх**-ийг үз.

**ТААРАХГҮЙ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ не годится, не нужно, не следует; **тэр хүн багш болж таарахгүй** он не годится в учителя; **ингэх чинь таарахгүй** тебе не следует так поступать.

**ТААРЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠠᠬᠤ заворачивать что-л. в дерюгу, класть что-л. в мешок из дерюги.

**ТААРЛАЧИХАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ **таарлах**-ын нэгэнтээ.

**ТААРЛИГ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠢᠭ : **таарлиг царс** ург. дуб зубчатый.

**ТААРЛУУЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **таарлах**-ын үйлдүүл.

**ТААРУУ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤ **1.** 1) вполне годный, вполне соответствующий, вполне подходящий; удобный, соразмерный, приятный; **бүдүүн нарийнгүй тааруу мод байна** и толстые и тонкие подходящие деревья; **тааруу таргатай мал** вполне упитанный скот; 2) посредственный, заурядный; неважный; **тааруу сурагч** посредственный ученик; **2.** 1) удобно, приятно; 2) посредственно, неважно; **бие тааруу байх** неважно себя чувствовать.

**ТААРУУДУУ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤ **тааруухан**-г үз.  
**ТААРУУЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **таарах**-ын үйлдүүл., приводить в соответствие с чем-л.; приспособлять, прилаживать, подгонять; настраивать; делать годным, уподоблять, приноравливать; **уяа сойлго тааруулах** выдерживать лошадь; **явдлыг тааруулах** хуучир., цэрэг. пост регулирования.

**ТААРУУХАН** ᠲᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠬᠠᠨ **тааруу**-н багас., **1.** 1) в меру; вполне соответствующий, подходящий; вполне годный; **над тааруухан** как раз по мне, как раз на меня(напр. об одежде); 2) неважный, заурядный; **тааруухан морь** заурядный конь; **2.** 1) подходяще; 2) так себе, неважно; **тааруухан ааш гаргах** вести себя неважно.

**ТААРЦАГ I** ᠲᠠᠭᠠᠷᠴᠠᠭ сумочка; кошелек, ягдташ; **бичгийн таарцаг** сумочка для писем, портфель.

**ТААРЦАГ II** сетка для птиц.

**ТААРЦАГЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠬᠤ положить в сумочку.

**ТААРЦАГЛУУЛАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **таарцаглах**-ын үйлдүүл.

**ТААРЦГААХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠬᠤ соответствовать, подходить, совпадать (о многих).

**ТААРЧИХАХ** ᠲᠠᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **таарах I**-ын нэгэнтээ.

**ТААСХИЙХ** ᠲᠠᠭᠠᠰᠢᠬᠢᠶᠬᠤ быстро отгадать; **би оньсого хэлсэн чинь жаахан таасхийгээд л ... твою загадку я почти отгадал.**

**ТААТАЙ** ᠲᠠᠭᠠᠲᠠᠢ **1.** 1) приятный, привлекательный; приличный; **харахад таатай** приятный на вид; **таатай амт** приятный вкус; **таатай бахимхан** хорш. а) стройный; б) привлекательный; заманчивый, манящий; **таатай нөхцөл** благоприятные условия; **таатай сайхан хэрэг болжээ** случилось приятное событие; 2) годный; приемлемый, подходящий; соответствующий; удобный; **яасан таатай өдөр вэ?** какой чудный день?; **2.** 1) приятно, прилично; 2) приемлемо, удобно; † **таатай жамба** ург. мальва малюка.

**ТААТАЙХАН** ᠲᠠᠭᠠᠲᠠᠢᠬᠠᠨ **таатай**-н багас.

**ТААХ** ᠲᠠᠭᠠᠬᠤ **1.** 1) отгадывать, разгадывать; угадывать; **оньсого таах** отгадать загадку; **би юу хийх гэж байна, та нар таа?** отгадайте,

что я буду делать?; **тааж мэдэх** угадать, узнавать заранее, наперёд; **тааж мэддэг таван хаан биш, тамшааж мэддэг тарган бух биш** зүйр. я не господь-бог – всё знать; **таан дурдах** вспоминать; 2) предполагать, допускать возможность чего-л., подозревать, предчувствовать; предсказывать, предугадывать; догадываться; **ирээдүйг урьдчилан таах** предсказывать будущее; **хүний санааг тааж мэдэх** предугадывать чьи-л. намерения; 3) сомневаться, терять уверенность; **2.** наугад, вслепую.

**ТААХАГНАХ** ᠲᠠᠭᠬᠠᠭᠨᠠᠬ таахалзах-ыг үз.

**ТААХАГНАЧИХАХ** ᠲᠠᠭᠬᠠᠭᠨᠠᠬᠢᠬᠠᠬ

таахагнах-ын нэгэнтээ.

**ТААХАГНУУЛАХ** ᠲᠠᠭᠬᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ таахагнах-

ын үйлдүүл.

**ТААХАЙ** ᠲᠠᠬᠠᠢ надступневая кость (верблюда и др.); **тавхай**-г үз.

**ТААХАЙЛГАХ** ᠲᠠᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬ таахайх-ын

үйлдүүл.

**ТААХАЙХ** ᠲᠠᠬᠠᠢᠬ становиться коротким.

**ТААХАЛЗАХ** ᠲᠠᠬᠠᠬᠯᠵᠠᠬ двигаться (о ком-чем-л.

коротком).

**ТААХАЛЗУУЛАХ** ᠲᠠᠬᠠᠬᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ таахалзах-

ын үйлдүүл.

**ТААХАЛЗЧИХАХ** ᠲᠠᠬᠠᠬᠯᠵᠠᠬᠢᠬᠠᠬ таахалзах-

ын нэгэнтээ.

**ТААХАС** ᠲᠠᠬᠠᠰ: таахас таахас хийх

ХОДИТЬ, двигаться (о ком-чем-л. коротком).

**ТААХГА** ᠲᠠᠬᠠᠭᠠ / **ᠵ** : таахга таахга хорш.

таахалзах-ыг үз.

**ТААХГАР** ᠲᠠᠬᠠᠭᠠᠷ 1) низкий; короткий; 2)

шилж. надменный.

**ТААХГАРДУУ** ᠲᠠᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ таахгар-ын багас.

**ТААЦ** ᠲᠠᠠᠴ / **1.** приятный, приемлемый; **2.**

нечто приятное.

**ТААЦАЛ** ᠲᠠᠠᠴᠠᠯ 1) соответствие;

привидение в соответствие с чем-л.; 2) оценка.

**ТААЦАХ** ᠲᠠᠠᠴᠠᠬ 1) соответствовать,

подходить; годиться; **санаанд таацах**

нравиться; **тохирох таацах / таацах тэнхцэх**

хорш. соответствовать, подходить; 2) стоить,

иметь цену; 3) оценивать, дорожить; 4)

приблизительно определять.

**ТААЦГААХ** ᠲᠠᠠᠴᠭᠠᠠᠬ отгадывать,

разгадывать, предполагать (о многих).

**ТААЦУУЛАХ** ᠲᠠᠠᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ таацах-ын үйлдүүл,

производить оценку, назначать цену.

**ТААЧИХАХ** ᠲᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬ таах-ын нэгэнтээ.

**ТААШ** ᠲᠠᠠᠰ / **1.** 1) то, что нужно отгадать;

2) нечто приятное, приемлемое; **2.** приятный,

приемлемый.

**ТААШААГДАХ** ᠲᠠᠠᠰᠠᠠᠭᠳᠠᠬ таашаах-ын

үйлдэгд., нравиться.

**ТААШААЛ** ᠲᠠᠠᠰᠠᠠᠯ вкус, удовольствие;

приятное впечатление.

**ТААШААЛГАХ** ᠲᠠᠠᠰᠠᠠᠯᠭᠠᠬ таашаах-ын

үйлдүүл.

**ТААШААМ** ᠲᠠᠠᠰᠠᠠᠮ / **ᠵ** стоящий одобрения, одобрительный.

**ТААШААМГҮЙ** ᠲᠠᠠᠰᠠᠠᠮᠭᠦᠢ / **ᠵ** / **ᠰᠠᠷᠠᠨ**

неодобрительный.

**ТААШААНГУЙ** ᠲᠠᠠᠰᠠᠠᠨᠭᠦᠢ одобрительный;

одобрительно.

**ТААШААХ** ᠲᠠᠠᠰᠠᠠᠬ одобрять, уважать,

считаться.

**ТААШААЧИХАХ** ᠲᠠᠠᠰᠠᠠᠬᠢᠬᠠᠬ таашаах-ын

нэгэнтээ.

**ТААШГҮЙ** ᠲᠠᠠᠰᠠᠰᠠᠭᠦᠢ / **ᠰᠠᠷᠠᠨ** / **ᠰᠠᠷᠠᠨ** 1)

непостижимый; непонятный; 2)

неразгадываемый; 3) неприятный,

непривлекательный, завидный.

**ТАБЛИЦ** ᠲᠠᠪᠯᠢᠴ таблица; **хүснэг**-ийг үз.

**ТАВ(АН) I** ᠲᠠᠪ / **1.** 1) пять; **аравны тав** пять

десятих; **таван амт** пять вкусовых ощущений

(сладкий, кислый, горький, острый, солёный); **таван ашид**

шашин. ПЯТЬ вечных добродетелей (любовь или

благорасположение, правота, умеренность, благоразумие и

честность); **таван аянгат хиур** шашин. ПЯТЬ

флажков с вышитой надписью “гроза” (в синем,

красном, жёлтом, белом и чёрном цвете); **таван буян**

шашин. ПЯТЬ благодатей (долголетие, богатство, здоровье,

добродетель и смерть от старости); **таван вишай** гүн.ух.

а) пять объектов ощущений; пять предметов

внешних ощущений; б) пять ощущений; пять

внешних чувств; **таван гараг а)** пять планет

(Меркурий, Венера, Марс, Юпитер, Сатурн); ПЯТЬ ЗВЁЗД; б)

четверг; **таван гишүүн** пять органов, членов

Тела (две руки, две ноги и голова); **таван жилийн**

**төлөвлөгөө** пятилетний план; пятилетка;

**таван магад** пять истинных, благоприятных

условий необходимых для достижения

совершенства; **таван махбод** гүн.ух. ПЯТЬ

основных элементов природы, пять стихий (в

буддийской философии: железо, дерево, вода, огонь и земля);

**таван мужийн ноёд** зурх. владельцы пяти

областей (название пяти звёзд в созвездии Близнецов);

**таван ном** конфуцианское пятикнижие

(Шинцзин – книга песен, Шунцзин – книга государственных

актов, Лицзи – книга этикета, Сюэцзин – книга почитания,

Чуньцю – книга о весне и осени); **таван нүд** вид узора,

пятиглазковый орнамент; **таван өнгө** пять

ЦВЕТОВ (жёлтый, красный, синий, белый и чёрный); **таван**

**өнгө дөрвөн харь улс** народ пяти цветов и

четырёх чужих племён (летописное название

монгольской империи, куда входили монголы, китайцы,

маньчжуры, туркестанские народы и корейцы, из которых

последние четыре составляли четыре чужих племени); **таван**

**саваагүй** пять любопытных (гигиенических)

предметов (зубочистка, щипчики для выдёргивания волос,

уховёртка, ногтечистка и расчёска); **таван сар** пятый

месяц; май месяц; **таван сахиус (Банзрагч)**

“книга пяти покровителей” (Панчаракша); **таван**

**тамсаг** пять благодатных; пять приятностей,

**ПРИЯТНЫХ** (благообразие, благозвучие, благовоние, благонаравие, благодушие); **таван тариа** пять хлебов (рис, просо, ячмень, пшеница, соевые бобы); **таван тахил** шашин. ПЯТЬ инструментов, утварей, приборов жертвоприношения (два подсвечника для восковых свечей, два флакона для благовоний, один столик для курильниц); **таван тив** пять КОНТИНЕНТОВ, МАТЕРИКОВ (Азия, Европа, Африка, Америка, Австралия); **таван түйтгэр** шашин. ПЯТЬ пороков (злоба, невежество, страсть, сомнение и неистовство); **таван түмэн а)** пятьдесят тысяч; **б)** түүх. пять корпусов (по десять тысяч всадников); **таван тэрэг** зурх. пять телег (название пяти звёзд в созвездии Возничего); **таван үзүүрт уул** гора У-тай-шань (в Северном Китае); **таван үүлт хиур** шашин. пять флажков синего, красного, жёлтого, белого, чёрного цвета с вышитыми узорами “облака”; **таван үүрд** шашин. пять вечных добродетелей (любовь к ближнему, справедливость, вежливость, мудрость и верность); **таван хааны суурь** зурх. трон пяти царей (название пяти звёзд в созвездии Льва); **таван хааны дотоод суурь** зурх. внутренний трон пяти царей (название пяти звёзд в созвездии Малой Медведицы); **таван хайрхан / таван хэтэрхий уул** пять священных, милостивых гор; **таван халуун** пять специй, пряностей (имбирь, перец долгий, перец чёрный, перец красный, горчица); **таван хоншоорт** зурх. ПЯТИУСТЫЙ (название созвездия Льва); **таван хошуу** пятиконечная звезда; **таван хошуу мал** ПЯТЬ ВИДОВ СКОТА (овцы, козы, крупный рогатый скот, лошади и верблюды); **таван хуруу тэгшгүй** пять пальцев – и все (неодинаковые) разные; **таван хуруу шигээ мэдэх** знать как свои пять пальцев; **таван цогц** пять органов чувств (осознания, зрения, слуха, вкуса, обоняния); **таван цул** ПЯТЬ ПАРЕНХИМАТОЗНЫХ ОРГАНОВ (лёгкие, сердце, печень, почки и селезёнка); **таван чөтгөр** шашин. ПЯТЬ ЗЛЫХ ДУХОВ (угчил. пять чертей); **таван эгшиг** хөгжим. а) пять ступеней китайской гаммы (гун, шан, цзюе, чжи, юй или гүнтэгүн, шантагүн, кётагүн, житагүн, ютагүн); б) пять тонов музыкальных ударений; **таван эрхтэн** пять органов чувств (глаза, уши, нос, язык и кожа); 2) пяток; **таван малаар торгох** штрафовать ПЯТКОМ (в состав пятка входили, как правило, два бодо и три овцы); 3) пятёрка; **тав авах** получить пятёрку; **тав тавих** поставить пять, пятёрку, отлично; 2. пятью; **таван тав хорин тав** пятью пять – двадцать пять; **таван далант малгай** түүх. головной убор с пятью выступами; **таван унжлагат ёст малгай** түүх. церемониальная шапка с пятью подвесками; 3. пятое число месяца; **өнөөдөр таван** сегодня пятое число; **өнөөдөр нэг сарын таван** сегодня пятое января; † **таван салаа** ург. подорожник средний; **таван сум** амьт. тарантул; **таван сумт** домог. Дьявол.

**ТАВ II** ᠠᠲᠤ 1) вкус, смак; 2) желание; прихоть; **тав ханах а)** чувствовать

удовлетворение, быть удовлетворённым; б) злорадствовать; **тав хангах** удовлетворять желание, доставлять удовольствие.

**ТАВ III** 1) спокойствие; покой; **тав тух** хорш. покой; **хүний тав тухыг алдуулах** нарушать чей-л. покой; **тав алдах а)** не знать покоя, не иметь покоя; б) чувствовать себя неудобно, становиться неуютным; 2) уют, удовольствие, удобство.

**ТАВ IV** ᠠᠲᠤ 1) заклёпка; металлическая бляха; **дэрний тав** металлические бляхи на подушке; 2) головка, шляпка (гвоздя и т.п.); **хадаасны тав** шляпка гвоздя; **шургийн тав** головка винта; **тав суулгах а)** насаживать шляпку; б) клепать, заклёпывать; **тав тавлах / тав төвх барих** фланец скреплять; заклёпывать; 3) струп.

**ТАВ V** 1) волосы на макушке, которые оставляют для отращивания косы; 2) хохол, чуб; оселедец; **тав гээг чуб**, отращиваемая коса (у мужчин); **тав гээг тавих а)** отращивать чуб; оставлять пучок волос на затылке для косы, а кругом выбрить (о мужчинах).

**ТАВ VI** авиа.дуур. хлоп!, бац!, тап!, трах! (выражает хлопанье дверей); **тав гэх / тав хийх а)** захлопываться; б) издавать шум треска; лопаться, срываться; в) подойти, быть впору; **хаалга тав хийв** дверь захлопнулась; **тав хийтэл** как раз, точно.

**ТАВ VII: яв тав** хорш. умело, добротнo, точно.

**ТАВ VIII** ᠠᠲᠤ щель, трещина; **цав-ыг** үз. **ТАВААД** ᠠᠲᠤᠠᠠᠳᠤ 1) по пять; 2) около пяти. **ТАВААР** ᠠᠲᠤᠠᠷᠤ товар; **бараа таваар** хорш. товар; эд **таваар** хорш. товар; вещь.

**ТАВАГ I** ᠠᠲᠤᠭᠠ 1) блюдо, тарелка; **жигиг таваг** хлебница; **модон таваг** деревянная миска; **пял таваг** мелкая тарелка, плоская тарелка; **хоолны таваг** большая тарелка; **шөлний таваг** глубокая тарелка; **таваг тавих** угощать гостей чем-н.; **таваг шөл** тарелка супа; **тавагтай идээ** тарелка с угощением; 2) чашка; **жигнүүрийн таваг** чашка у весов; † **тоорцог таваг** ург. чашечка цветка.

**ТАВАГ II** 1) **тавхай-г** үз., **дөрөөний таваг** большие широкие подошвы ступни стремян; **хөлийн таваг** ступня ноги; 2) мал.эмнэл. болезнь ступни у верблюда; **тэмээнд таваг өвчин тусах** заболеть (о ступне верблюда); **хар таваг болов а)** страдает болезнью ступни (о верблюде); б) шилж. снег тает; † **шувуун таваг** ург. аистник тибетский.

**ТАВАГ III** загас. карась (рыба). **ТАВАГЛАЛЦАХ** ᠠᠲᠤᠭᠠᠯᠠᠯᠠᠵᠢᠬᠤ **таваглах-ын** үйлдэл.

**ТАВАГЛАН** ᠠᠲᠤᠭᠠᠯᠠᠨᠠᠭᠤ мягкая волосяная верёвка (для привязывания ноги верблюда).

**ТАВАГЛАХ I** ᠲᠠᠪᠠᠭᠯᠠᠬᠤ 1) класть, налить в тарелки; **мах таваглах** класть мясо в тарелки; **шөл таваглах** наливать суп в тарелки; 2) бросать на чашу весов.

**ТАВАГЛАХ II** 1) привязывать за ногу (животное); **тавагласан тэмээ** верблюд, привязанный за ногу; 2) класть заплату на ступню верблюда; 3) **тавагтах**-ыг үз.

**ТАВАГЛАЧИХАХ** ᠲᠠᠪᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I, II-ын нэгэнтээ.

**ТАВАГЛУУЛАХ** ᠲᠠᠪᠠᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **таваглах I**, II-ын үйлдүүл.; 2) быть привязанным за ногу (о животном).

**ТАВАГТАХ** ᠲᠠᠪᠠᠭᠲᠠᠬᠤ заболевать, быть поражённой болезнью (о ступне верблюда).

**ТАВАГЧЛАХ** ᠲᠠᠪᠠᠭᠴᠯᠠᠬᠤ привязывать за ногу верблюда (при обучении для езды).

**ТАВАЛЖИН** ᠲᠠᠪᠠᠯᠵᠢᠨ 1. пятиугольник; 2. пятиугольный.

**ТАВАНТАА** ᠲᠠᠪᠠᠨᠲᠠᠭ 5 раз; пятикратно.

**ТАВАР** ᠲᠠᠪᠠᠷ : **тавар тавар / тавар тувар** хорш. редкий, кое-где, там и сям (о редко растущих деревьях); **тавар өвс** сеянная трава.

**ТАВАРГАХ** ᠲᠠᠪᠠᠷᠭᠠᠬᠤ 1) **таврах**-ын үйлдүүл.; 2) скакать верхом на верблюде; 3) шить крупными стежками; **таваргаж оёх** шить крупными стежками; **шидэх I**-ийг үз.

**ТАВАРЦАГЛАХ** ᠲᠠᠪᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠬᠤ СПОТЫКАТЬСЯ.

**ТАВАРЦАГЛАЧИХАХ** ᠲᠠᠪᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **таварцаглах**-ын нэгэнтээ.

**ТАВАРЦАГЛУУЛАХ** ᠲᠠᠪᠠᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **таварцаглах**-ын үйлдүүл.

**ТАВАРЧИХАХ** ᠲᠠᠪᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **таврах**-ын нэгэнтээ.

**ТАВГҮЙ** ᠲᠠᠪᠭᠦᠢ 1. неудобный, неподходящий, неприятный, некстати, не вовремя; беспокойный, лишённый спокойствия; **тавгүй цагаар ирэв** не вовремя пришёл; 2. плохо себя чувствовать.

**ТАВГҮЙДЭХ** ᠲᠠᠪᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ 1. становиться чересчур, слишком беспокойным; **тохигүйдэх**-ийг үз.

**ТАВГҮЙРХЭХ** ᠲᠠᠪᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡ 1. себя не очень вежливо, быть недовольным; чувствовать себя плохо; капризничать.

**ТАВГҮЙРЭХ** ᠲᠠᠪᠭᠦᠢᠷᠡᠬᠡ 1. становиться капризным, беспокойным.

**ТАВГҮЙЦЭХ** ᠲᠠᠪᠭᠦᠢᠴᠡᠬᠡ 1. **тавгүйрхэх**-ийг үз.

**ТАВДАН** ᠲᠠᠪᠳᠠᠨ сундук из тонких досок.

**ТАВДАХЬ** ᠲᠠᠪᠳᠠᠬᠤ находящийся на пятом месте; пятый; **тавдахь өдөр** пятый день, пятница.

**ТАВДУГААР** ᠲᠠᠪᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ пятый; **тавдугаар анги** пятый класс; **тавдугаар зэрэг** пятая степень; пятый разряд; пятый сорт; **тавдугаар сар** май.

**ТАВИАД** ᠲᠠᠪᠢᠶᠠᠳ 1) по пятьдесят; 2) около пятидесяти; **тавиад настай** в возрасте около

пятидесяти лет; **тавиад тооны** в количестве около пятидесяти.

**ТАВИГ** ᠲᠠᠪᠢᠭ 1) жертва, жертвоприношение; 2) служба (в храме); **тахил тавиг / тавиг тахил** хорш. жертвоприношение; **тавиг тахил барих** приносить жертву, делать жертвоприношение; **тавигийн дарга** хуучир. а) лицо, ведающее вещевым довольствием для жертвоприношения; б) интендант; **тавигийн занги** хуучир. ЗАГОТОВИТЕЛЬ.

**ТАВИГДАХ** ᠲᠠᠪᠢᠭᠳᠠᠬᠤ **тавих**-ын үйлдэгд., 1)

быть поставленным перед чем-л.; **быть представленным** (на обсуждение, решение); ставиться; **бидний өмнө тавигдсан зорилт** задача, поставленная перед нами; 2) быть выпущенным, освобождённым из тюрьмы; **хугацаа дуусахын өмнө суллан тавигдсан этгээд** досрочно освобождённые лица (об осуждённых).

**ТАВИГЛАЛ** ᠲᠠᠪᠢᠭᠯᠠᠯ 1) жертвоприношение; **бурхны тавиглал** жертвоприношение будде; 2) почитание; чествование, уважение, внимание.

**ТАВИГЛАХ** ᠲᠠᠪᠢᠭᠯᠠᠬᠤ 1) приносить в жертву, совершать жертвоприношение; 2) почитать, уважать; **ихэд хүндлэн тавиглах** оказывать особый почёт, особое уважение.

**ТАВИГЛУУЛАХ** ᠲᠠᠪᠢᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тавиглах**-ын үйлдүүл.

**ТАВИГЧ** ᠲᠠᠪᠢᠭᠴ 1) хуучир. слуга высшего ламы, прислужник в храме; **бурхны тавигч лам** слуга будды; приносящий жертвы; 2) ставящий, кладущий; постановщик; режиссёр; † **гал тавигч** поджигатель; **үндсийг тавигч** основатель; **үндэс суурийг тавигч** основоположник; **эх суурийг тавигч** начинатель, зачинатель; зачинщик.

**ТАВИЛ I** ᠲᠠᠪᠢᠯ 1) мебель; **гэрийн тавил** мебель; домашняя утварь; 2) обстановка; 3) шатар. партия; **шатрын тавил** шахматная партия.

**ТАВИЛ II: бурхны тавил** жертвоприношение будде.

**ТАВИЛАН(I)** ᠲᠠᠪᠢᠯᠠᠨ 1) предопределение, судьба; фортуна; **тавилан муудах** оказываться несчастливым; 2) участь; **хувь тавилан** хорш. жизненный путь, судьба; участь; **хувь тавиландаа захирагдах** подчиняться своей участи.

**ТАВИЛАН II брод; гарам**-ыг үз.

**ТАВИЛАНГҮЙ** ᠲᠠᠪᠢᠯᠠᠨᠭᠦᠢ несчастливый.

**ТАВИЛАНТАЙ** ᠲᠠᠪᠢᠯᠠᠨᠲᠠᠢ ИМЕЮЩИЙ какою-л. судьбу; **ийм тавилантай аж** такова значит судьба; **муу тавилантай** несчастливый; **сайн тавилантай** счастливый.

**ТАВИЛГА I** ᠲᠠᠪᠢᠯᠭᠠ 1) подношение; пожертвование; 2) жертвоприношение; **барилга тавилга** хорш. а) подношение; б)

пожертвование; **тавилгын мод** шашин. плоская деревяшка, употребляемая при приношении жертвы духам.

**ТАВИЛГА II:** гэрийн тавилга домашняя утварь; мебель.

**ТАВИЛГА III** 1) отпускание, выпускание; 2) кладка, закладка (здания); 3) отпуск, освобождение от службы; освобождение.

**ТАВИЛГА IV** оказывание уважения, почитание; принесение жертвы.

**ТАВИЛГА V** полка; божница, киот.

**ТАВИЛГА VI** **ᠲᠠᠪᠢᠯᠭ᠎ᠠ** ург. таволга иволгистая; таволга монгольская; спорей монгольский.

**ТАВИЛГАНА** **ᠲᠠᠪᠢᠯᠭᠠᠨᠠ** / ᠨᠠ ург. таволга средняя.

**ТАВИЛГ** **ᠲᠠᠪᠢᠯᠭ** / расстановка.

**ТАВИМАЛ** **ᠲᠠᠪᠢᠮᠠᠯ** свободный.

**ТАВИН** **ᠲᠠᠪᠢᠨ** / 1. 1) готовый; определённый; приготовленный; 2) ясный; **барин тавин худал хэлэх** лгать и не краснеть; явно говорить ложь; явная ложь; 2. досуг, свободное время; между делом; **энэ дээлийг би барин тавин хийсээр байгаад дуусгав** я сшила дэли в свободное время.

**ТАВИНГАА** **ᠲᠠᠪᠢᠨᠭᠠᠠ** / пятьдесят раз.

**ТАВИРАХ** **ᠲᠠᠪᠢᠷᠠᠬᠤ** 1) распространяться, распускаться, развертываться; 2) чувствовать себя легко, хорошо, широко; успокаиваться.

**ТАВИРУУЛАХ** **ᠲᠠᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тавирах**-ын үйлдүүл. 1) распространять, распускать, развертывать; 2) успокаивать.

**ТАВИРЧИХАХ** **ᠲᠠᠪᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **тавирах**-ын нэгэнтээ.

**ТАВИУ** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤ** 1) широкий, обширный; свободный; **ужим тавиу нутаг** обширный край; **тавиу хувцас** широкая, свободная одежда; 2) благополучный, мягкий; 3) спокойный, тихий, умеренный; **талбиу**-г үз.

**ТАВИУДАХ** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠤ** быть слишком широким, просторным.

**ТАВИУДУУ** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤ** **тавиухан**-г үз.

**ТАВИУДУУЛАХ** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тавиудах**-ын үйлдүүл.

**ТАВИУДЧИХАХ** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тавиудах**-ын нэгэнтээ.

**ТАВИУЛ(АН) I** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠯᠠᠨ** / все пятьдесят; компанией в пятьдесят человек; **тавиулаа мордов** поехали все пятьдесят человек.

**ТАВИУЛ II** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠯᠠᠨ**: **тавиул мал** оставленный кем-л. скот.

**ТАВИУЛАХ** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тавих**-ийн үйлдүүл. 1) ставиться, назначаться, определяться (на должность); **сонгон тавиулах** назначать; 2) отпускать на свободу, быть отпущенным, освобождённым.

**ТАВИУН** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠨ** / просторный; широкий; **талбиу(н)**-г үз.

**ТАВИУР** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠷ** 1) подставка, подпорка; подушечка на голове для ношения тяжестей; **аяганы тавиур** чайное блюдо, подстаканник; **винтовый тавиур** пирамида для винтовок; **савны тавиур** поднос; **тогооны тавиур** подставка для котла; **хүжийн тавиур** подставка для курений, курительных свечей; 2) маленький столик; 3) полка, стеллаж; **номын тавиур** этажерка, книжная полка; 4) ур.зураг. мольберт.

**ТАВИУРАХ** **ᠲᠠᠪᠢᠭᠤᠷᠠᠬᠤ** **талбирах**-ыг үз.

**ТАВИХ** **ᠲᠠᠪᠢᠬᠤ** 1) ставить, класть; положить, поставить; **байранд нь тавих / буцааж тавих** класть на место; **бумба тавих** ставить банки; **гарын үсэг тавих** ставить подпись; расписываться; **дээр гарган тавих** выставлять наверх; **жин тавих** ставить компресс; **суурь тавих** класть фундамент, положить основание; **тамга тавих** поставить печать; **төөнө тавих** прижечь (больное место); **хавх тавих** ставить капкан; **хормой дээрээ тавих** положить на подол, придавить чем-л. подол; **хүн тавих газар** место погребения умерших; **номоо ширээн дээр тавь!** положи свою книгу на стол!; **эгнүүлж тавих** ставить в ряд; 2) ставить, выставлять, выдвигать; **асуулт тавих** ставить вопрос; **болзол тавих** ставить условия; **бооц тавих** биться об заклад; **жүжиг тавих** ставить пьесу; **зорилт тавих** ставить задачу, цель; **онош тавих** ставить диагноз; **эрэлт хүсэлт тавих** предъявлять требование; обращаться с просьбой; 3) пускать, подпускать; допускать; **азарга тавих** а) выбрать хорошего двухгодовалого некастрированного жеребёнка и пустить в табун; б) подпускать жеребца (для случки); **буу тавих** стрелять, палить из ружья; **гал тавих** пускать огонь, поджигать; **гүү тавих** а) пускать осенью на волю доившихся кобылиц; б) пускать бывших на привязи жеребят к кобылице; **морь тавих** пускать коня; **нохой тавих** спускать собаку (с цепи); **сум тавих** пустить пулю; **хуц тавих** а) подпускать барана-производителя (для случки); б) оставлять барана производителем, не кастрировать барана; 4) выпускать, освобождать из тюрьмы; отпускать кого-л.; **суллан тавих** хорш. а) выпускать, освобождать из тюрьмы; б) освобождать, ослаблять (натянутые вожжи и т.п.); **уучилж тавих** извинять, прощать; **чөлөөлж тавих** освобождать; **тавин илгээх** отпускать; **тавин олгох** отпускать что-л. кому-л., выдавать, предоставлять; **тавин олгуулах** отпускать (напр. товары); **тавин өгөх** а) отпускать, выдавать; б) уступать, быть уступчивым, не вступать в пререкания; **тавин явуулах** отпускать кого., освобождать; **тавьж буцаах** отпускать назад; 5) отпускать, отращивать; **гээг тавих** а)

отрашивать косу; б) шилж. недоговаривать, оставлять недоконченным; **сахал тавих** отпускать себе бороду; **үс тавих** отпускать волосы, отрашивать волосы; б) ослаблять (ремень, вожжи); **бүсээ сулруулан тавих** ослаблять ремень, пояс; **морины жолоо сулруулан тавих** ослаблять вожжи; 7) холбоо (во многих случаях в сочетании с именем существительным переводится по значению последнего); **ааруул тавих** сушить творог на доске; **ав тавих** устраивать облаву на зверя, обложить зверя; развёртывать цепь облавы; **амь тавих** испустить дух, умереть; **анхаарал тавих** обращать на что-л. внимание; уделять внимание, не упускать из виду; **анхаарлыг хурцатган тавих** уделять особое внимание; заострять внимание; **бэлтгэн тавих** подготавливать; **гүүр тавих** подводить мост; **даам тавих** играть в шашки; **дал тавих** гадать по сожжённой бараньей лопатке; **дур дураар тавих** давать волю, распускать; **дуу тавих** издавать крик; зареветь, закричать, вскрикнуть; **ерөөл тавих** желать блага; **зай тавих** давать место, посторониться, уступить дорогу; **залбирал тавих** молиться; **зээл тавих** открывать, предоставлять кредит; **илтгэл тавих** выступить с докладом; **ломбо тавих** запломбировать; **мөргөл тавих** класть поклоны, поклоняться, устраивать молебствие; **мөрий тавих** биться об заклад; **мэдээ тавих** хуучир. потерять сознание; **найр тавих** быть уступчивым, уступать; проявлять вежливость, любезность; **нүд тавих** следить не спуская глаз; **өр тавих** делать долги, брать в долг; **өр шир тавих** задолжать; **сан тавих** возжигать курение; **санаа тавих** задаваться мыслью, вносить предложение; относиться внимательно к кому-чему-л.; **төлгө тавих** гадать; **түймэр тавих** поджигать; **тэмдэг тавих** делать отметки; **уй тавих** горевать, печалиться; **усанд тавих** спускаться на воду (судно и т.п.); **учралын бошго тавих** высказать пожелание, чтобы судьба сложилась благоприятно для встречи в будущем; **хавсрага тавих** подниматься (о сухом ветре с пылью); **хараал тавих** осыпать ругательствами, проклинать, выругаться; **хөзөр тавих** играть в карты; **хүсэл тавих** давать волю страстям; **хүсэлт тавих** предъявить требование, требовать; **хүч тавих** прилагать силы, напрягать усилия; **хэншүү тавих** издавать запах гари; **шаардлага тавих** предъявлять требования, проявлять настойчивость; **шатар тавих** играть в шахматы; 8) назначать, возлагать; **выставлять** (караул, пост, охрану); **сахиул тавих** ставить стражу; **сонгон тавих** назначать, определять; **тохоон тавих** назначать; **түшмэл тавих** определять,

назначать чиновником; **цэргийн дарга тавих** назначать военачальником; **эзэн тавих** назначать владетелем; **тавьж даалгах** возлагать, вменять в обязанность; 9) **устанавливать, проводить, закладывать** (средства связи и сообщения); **гэрэл тавих** проводить, **устанавливать** освещение; **зам тавих** прокладывать дорогу; **давать** путь; **үндэс тавих** закладывать основы, фундамент; **хөрөнгөтний бусаар хөгжих замд аажмаар орох үндэс тавих** закладывать основы для постепенного перехода на некапиталистический путь развития; **хил тавих** хуучир. **устанавливать** границы; **хугацаа тавих** **устанавливать** срок; 10) **оставлять, покидать; үнэр тавих** а) издавать запах; б) **терять** запах; **тавин орхих** **оставлять, покидать, бросать.**

**ТАВЛААС** **ᠲᠠᠪᠯᠠᠭᠠᠰ** шляпка гвоздя.

**ТАВЛАГ** **ᠲᠠᠪᠯᠠᠭ** спокойный, уютный.

**ТАВЛАХ I** **ᠲᠠᠪᠯᠠᠬᠤ I** злорадствовать, удовлетворять своё желание; **тавлан инээх** злорадно улыбаться.

**ТАВЛАХ II** 1) сидеть спокойно; **гэртээ тавлан суух** спокойно сидеть дома; 2) **устраиваться** удобно, комфортабельно; **испытывать** удовольствие, быть удовлетворённым.

**ТАВЛАХ III** **ᠲᠠᠪᠯᠠᠬᠤ III** 1) **заклёпывать; хадаас тавлах** **клепать, заклёпывать;** 2) **насаживать** бляху; 3) **выковывать** шляпку (гвоздя и т.п.); 4) **образовываться** (о струпе); **хурууны шарх тавлаж байна** на ране пальца образуется струп.

**ТАВЛАХ IV** **ᠲᠠᠪᠯᠠᠬᠤ IV** тогл. **ХОДИТЬ ПО ПЯТЬ** (при игре в карты).

**ТАВЛАХ V** **ᠲᠠᠪᠯᠠᠬᠤ V** штрафовать пятью (скотинами), **пяtkoM.**

**ТАВЛАЦГААХ** **ᠲᠠᠪᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** 1) злорадствовать (о многих); 2) **устраиваться** удобно, **испытывать** удовольствие (о многих); 3) **ходить по пять** при игре в карты (о многих).

**ТАВЛАЧИХАХ** **ᠲᠠᠪᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **тавлах I-ын** нэгэнтээ.

**ТАВЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тавлах I-ын** үйлдүүл., **доставлять** удовольствие, **обрадовать** соперника.

**ТАВНАН** **ᠲᠠᠪᠨᠠᠨ** түүх. зять князя; **төрийн авхайн тавнан** түүх. зять князя императорской крови второй и третьей степени; **улсын тавнан** түүх. зять императора (женатый на царевне, рождённой от императрицы); **хошой гүнжийн хошой тавнан** түүх. зять императора, женатый на царевне, рождённой от наложницы; **хошууны авхайн тавнан** түүх. зять князя императорской крови четвёртой степени.

**ТАВНЫ** ᠲᠠᠪᠨᠢ / ᠲᠠᠪ(ᠨ)-ы харьяал., пятый; **тавны нэг** одна пятая; **тавны өдөр** пятое ЧИСЛО (месяца).

**ТАВРАХ** ᠲᠠᠪᠷᠠᠬ 1) бежать (о верблюде); 2) двигаться, подпрыгивая и подсакивая наподобие того, как Ыто делает верблюд; топтать передней ногой (о верблюде); 3) идти торопясь, делая скачки (о человеке).

**ТАВРУУЛАХ** ᠲᠠᠪᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ таваргах-ыг үз.

**ТАВСАГ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠭ 1) ларь; 2) ящик, обтянутый кожей; 3) сундук из тонких досок (сверху обтянутый свиной или коровьей кожей).

**ТАВСАГЧ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠭᠴ: **тавсагч ташаавч** хуучир. накладки, защищающие разрезы панциря спереди и слева.

**ТАВСАЙЛГАХ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ тавсайх-ын үйлдүүл.

**ТАВСАЙХ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠶᠢᠬ 1) быть плосковерхим, иметь плоский верх, вершину; 2) быть плоскоголовым; становиться плоскоголовым.

**ТАВСАЛЗАХ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠯᠵᠠᠬ двигаться

вперевалку (о предмете с плоским верхом).

**ТАВСАЛЗУУЛАХ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ тавсалзах-ын үйлдүүл.

**ТАВСАН I** ᠲᠠᠪᠰᠠᠨᠢ вышка; **харуулын тавсан** сторожевая вышка.

**ТАВСАН II** 1) дальноточный; 2) видимый издалека.

**ТАВСГАНАХ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠭᠠᠨᠠᠬ тавсалзах-ыг үз.

**ТАВСГАНУУЛАХ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ тавсганах-ын үйлдүүл.

**ТАВСГАР** ᠲᠠᠪᠰᠠᠭᠠᠷ плосковерхий; плоскоголовый; с приплюснутой головой; **тавсгар оройтой** плосковерхий; **тавсгар толгойтой** плоскоголовый.

**ТАВСГАРДАХ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть плоскоголовым, иметь приплюснутую голову.

**ТАВСГАРДУУ** ᠲᠠᠪᠰᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭ тавсгар-ын багас.

**ТАВТ** ᠲᠠᠪᠲᠦ что-либо, насчитывающее, число пять; банковский билет в пять

денежных единиц; **тавтын дэвсгэр** банковский билет в пять денежных единиц.

**ТАВТАЙ I** ᠲᠠᠪᠲᠠᠶᠢ яриа. пятилетний; **тавтай охин** пятилетняя девочка.

**ТАВТАЙ II** ᠲᠠᠪᠲᠠᠶᠢ 1. спокойно, не торопясь; на досуге; **тавтай зөвшөөрөх** охотно соглашаться; **тавтай морилно уу** добро пожаловать; **тавтай үзнэ** посмотрю на досуге; **тавтай чөлөөтэй** хорш. совершенно свободно, очень удобно, с большими удобствами; **тавтай юу? здравствуйте!**; 2. 1) спокойный, исполненный спокойствия, не знающий тревог, забот; 2) уютный, приятный, приемлемый, желанный, удобный.

**ТАВТАЙ III** ᠲᠠᠪᠲᠠᠶᠢ 1) имеющий чуб, хохол; 2) отпускающий косу.

**ТАВТАЙХАН** ᠲᠠᠪᠲᠠᠶᠢᠬᠠᠨ / **тавтай II**-н багас., более или менее удобно, приятно.

**ТАВТАЙЯ** ᠲᠠᠪᠲᠠᠶᠢᠶ᠋᠎ᠠ 1. более или менее удобный, приятный; 2. удобно, приятно, кстати; прилично, совершенно, вполне; **сэтгэлд тавтайя нийлэлцэв** на душе становилось приятно.

**ТАВТАЛИ** ᠲᠠᠪᠲᠠᠯᠢ ург.суд. 1. мелкоколосистый (о злаках); 2. мелкие колосья.

**ТАВТИР I** ᠲᠠᠪᠲᠢᠷᠢ 1) характер; 2) поведение; **тавтир сайтай а)** с хорошим характером; б) с хорошим поведением.

**ТАВТИР II** ᠲᠠᠪᠲᠢᠷᠢᠷᠢ бока д'ли (халата).

**ТАВТИРГҮЙ** ᠲᠠᠪᠲᠢᠷᠢᠭᠦᠶᠢ 1) с плохим поведением, невоспитанный; 2) с плохим характером; **тавтиргүй хүн** человек с плохим характером; ветренный человек; 3) неладный, нескладный.

**ТАВУУЛ(АН)** ᠲᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠨᠠᠨ впятером; все пятеро; **тавуул явъя** пойдём впятером; **тавууланг** всех пятерых; **бид тавууланг** нас пятерых.

**ТАВХАГНАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ тавхалзах-ыг үз.

**ТАВХАГНАЧИХАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠶᠢᠬᠠᠬᠠᠬ тавхагнах-ын нэгэнтээ.

**ТАВХАЙ I** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢ 1) ступня; 2) лапа; **тэмээний тавхай** верблюжья нога; 3)

**тавхайвч**-ийг үз.; 4) мал. эмнэл. болезнь ступни (у верблюда); † **тавхай нум** лук, сделанный из копыта крупного рогатого скота.

**ТАВХАЙ II** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢ тө. мудрый.

**ТАВХАЙВЧ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠪᠴᠢ самодельные галоши.

**ТАВХАЙДАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠳᠠᠬ б.т. зацепляться

рукой за ступню (приём национальной борьбы); подбивать ногу противника в борьбе.

**ТАВХАЙДУУЛАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тавхайдах-ын үйлдүүл.

**ТАВХАЙДЧИХАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠳᠠᠬᠠᠶᠢᠬᠠᠬ тавхайдах-ын нэгэнтээ.

**ТАВХАЙЛАГДАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ тавхайлах-ын үйлдүүл.

**ТАВХАЙЛАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠯᠠᠬ приплюснуть

лапой.

**ТАВХАЙЛГАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ тавхайх-ын үйлдүүл., понижать; делать низким, плоским.

**ТАВХАЙЛУУЛАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тавхайлах-ын үйлдүүл.

**ТАВХАЙЛЧИХАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ тавхайлах-ын нэгэнтээ.

**ТАВХАЙТАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠲᠠᠬ заболевание

ступни (у верблюда).

**ТАВХАЙХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠶᠢᠬ 1) быть плоским; иметь плоский верх, вершину, быть плоскоголовым; 2) делаться грузным; 3) становиться низким, плоским, приземистым.

**ТАВХАЛЗАХ** ᠲᠠᠪᠬᠠᠯᠵᠠᠬ идти, ковылять утиной походкой, идти вперевалку (о приземистом человеке).

**ТАВХАЛЗУУЛАХ** *ᠲᠠᠪᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* тавхалзах-ын үйлдүүл.

**ТАВХАЛЗЧИХАХ** *ᠲᠠᠪᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* тавхалзах-ын нэгэнтээ.

**ТАВХАР I** *ᠲᠠᠪᠬᠠᠷ* тавхгар-ыг үз.

**ТАВХАР II** загас. кета.

**ТАВХГАНАХ** *ᠲᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* двигаться, шевелиться, КОВЫЛЯТЬ (о походке приземистого человека).

**ТАВХГАР** *ᠲᠠᠪᠬᠠᠷ* 1) плоский; плосковерхий, с плоским верхом, вершиной; плоскоголовый; 2) грузный; 3) низкий, приземистый.

**ТАВХГАРДАХ** *ᠲᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* становиться плоским.

**ТАВХГАРДУУЛАХ** *ᠲᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* тавхгардах-ын үйлдүүл.

**ТАВХГАРДЧИХАХ** *ᠲᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* тавхгардах-ын нэгэнтээ.

**ТАВХГАРХАН** *ᠲᠠᠪᠬᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* тавхгар-ын багас.

**ТАВЦАН** *ᠲᠠᠪᠴᠠᠨ* 1) платформа; тамбур; төмөр замын буудлын тавцан перрон; хөлөг онгоцны тавцан палуба; хөлөг онгоцны тавцан буудал пристань; 2) сцена; арена; пьедестал; дэлхийн тавцан дээр на мировой арене; олон улсын тавцан дээр на международной арене; хүндэтгэлийн тавцан пьедестал почёта; 3) склон; уступ горы; 4) трон, престол.

**ТАВЧИДАХ** *ᠲᠠᠪᠴᠢᠳᠠᠬ* задевать, зацепляться за что-л., запутываться в чём-л. (при стрельбе из лука).

**ТАВШИХ** *ᠲᠠᠪᠰᠢᠬ* трепать, хлопать по плечу (покровительственно).

**ТАВЬ (ТАВИН)** *ᠲᠠᠪᠢ* 1) пятьдесят; тавин жилийн ой пятидесятилетие; тавин мөнгө пятьдесят мунгу; пятьдесят копеек, полтинник; тавин нас пятьдесят лет (о человеке); тавин нас хүрэв мне исполнилось пятьдесят лет; зуун тавин хувь сто пятьдесят процентов; тавь гаруй больше пятидесяти, пятьдесят с лишним; тавь гарч байна / тавь өнгөрч байна ему за пятьдесят; тавь тавин по пятьдесят; тавь хүрэх гэж байна / тавь шахаж байна ему под пятьдесят; 2) түүх. ПОЛУСОТНЯ (в армии или объединение в пятьдесят дворов); тавины ноён пятидесятник, начальник полусотни.

**ТАВЬДАХЬ** *ᠲᠠᠪᠢᠳᠠᠬᠢ* находящийся на пятидесятом месте; пятидесятый.

**ТАВЬДУГААР** *ᠲᠠᠪᠢᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ* пятидесятый.

**ТАВЬТ I** *ᠲᠠᠪᠢᠳᠤᠲᠤ* түүх. военное подразделение, входящее в состав сотни.

**ТАВЬТ II** банковский билет стоимостью в пятьдесят денежных единиц; тавьтын дэвсгэр банковский билет стоимостью в пятьдесят денежных единиц.

**ТАВЬЦ** *ᠲᠠᠪᠢᠴ* 1) пуск, запуск; 2) подставка; подкладка; закладка; 3) ставка (в игре); 4) место пуска лошадей (в скачках); 5) подпись.

**ТАВЬЦГААХ** *ᠲᠠᠪᠢᠴᠠᠭᠠᠬ* тавих-ын олноор үйлдэх.

**ТАВЬЧИХАХ** *ᠲᠠᠪᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* тавих-ын нэгэнтээ.

**ТАГ I** *ᠲᠠᠭ* крышка; авдрын таг крышка сундука; данхны таг крышка чайника; тогооны таг крышка котла.

**ТАГ II** полка; номын таг книжная полка.

**ТАГ III** 1) плато; 2) плоская вершина горы;

сүмбэр таг домог. гора Сумеру; уулын таг

горная вершина, уединённое место в горах; †

тагийн сүүт өвс ург. молочай альпийский;

тагийн тарваган шийр ург. термопсис

альпийский; тагийн тарна ург. горец горный;

тагийн тосондой ург. жирянка альпийская.

**ТАГ IV** совсем, совершенно, абсолютно;

танилаар таг совершенно не имеет знакомых;

яг таг битүүлэх совершенно закупорить; таг

болгох поставить кого-л. в тупик, приводить в

состояние растерянности, сбивать с толку; таг

болох а) пропадать без вести; исчезать

бесследно; б) онеметь, остолбенеть,

растеряться, стать в тупик; таг дүлий

совсем совершенно глухой; таг зогсох а) совсем

остановиться; окончательно остановиться; б)

лечь (от усталости); таг маргах совсем забыть; таг

сохор абсолютно слепой, совсем слепой.

**ТАГ V** тоо. десять миллиардов.

**ТАГ VI: таг таг / таг тиг** хорш., авиа.дуур. ТИК-

так, тик-так (бой часов, удар топором).

**ТАГ VII** кружочек, к которому

прикреплена кисточка головного убора; †

зүрхэн таг короткая кисть.

**ТАГ VIII тагаа-г** үз.

**ТАГАА** *ᠲᠠᠭᠠᠭᠠ* соответствие, сообразность;

пригодность, пристойность.

**ТАГАЛЦАГ** *ᠲᠠᠭᠠᠯᠴᠠᠭ* бие.зүй. бабка (животных);

ноги, отделённые от туши (скота).

**ТАГАР** *ᠲᠠᠭᠠᠷ* тө., зурх. ДУБИНА (название двадцать

восьмой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**ТАГДАЙЛГАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* тагдайх-ын үйлдүүл.

**ТАГДАЙХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠢᠬ* 1) быть низкорослым,

невысокого роста; 2) быть коротким.

**ТАГДАЙЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* тагдайх-ын

нэгэнтээ.

**ТАГДАЛ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠯ* : тагдалын тоолол тоо.

дифференциальное исчисление; тадгал-ыг үз.

**ТАГДАЛЗАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠯᠵᠠᠬ* тагжганах-ыг үз.

**ТАГДАЛЗУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* тагдалзах-ын

үйлдүүл.

**ТАГДАЛЗЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* тагдалзах-ын

нэгэнтээ.

**ТАГДАРШИХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠷᠰᠢᠬ* забиваться,

заполняться; утопаться, утрамбоваться;

дагтарших-ийг үз.

**ТАГТАРШУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* тагтарших-

ийн үйлдүүл., утрамбовывать; дагтаршуулах-ыг үз.

**ТАГДГ АНАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* тагжганах-ыг үз.

**ТАГДГ АНУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тагдганах-ын үйлдүүл.

**ТАГДГ АР** *ᠲᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠷ* 1. 1) короткий; засученный, подобранный (о платье); тагдгар дээл короткий дэли, халат; 2) низкорослый, невысокого роста, низкий; тагдгар хүн человек невысокого роста; 2. коротышка.

**ТАГДГ АРДАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* 1) быть коротким, приземистым; 2) не соответствовать чему-н. из-за короткости.

**ТАГДГ АРДУУ** *ᠲᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* тагдгархан-г үз.

**ТАГДГ АРДУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*

тагдгардах-ын үйлдүүл.

**ТАГДГ АРДЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ*

тагдгардах-ын нэгэнтээ.

**ТАГДГ АРХАН** *ᠲᠠᠭᠳᠦᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* тагдгар-ын багас., довольно короткий; низенький.

**ТАГЖГ АНАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* ходить, двигаться, шевелиться (о человеке невысокого роста).

**ТАГЖГ АНАЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ*

тагжганах-ын нэгэнтээ.

**ТАГЖГ АНУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тагжганах-ын үйлдүүл.

**ТАГЖГ АР** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷ* малорослый, коротышка; тагжгар нуруутай низкого роста; тагдгар-ыг үз.

**ТАГЖГ АРДАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* 1) быть малорослым; 2) оказаться непригодным из-за низкого роста; тагдгардах-ыг үз.

**ТАГЖГ АРДУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*

тагжгардах-ын үйлдүүл.

**ТАГЖГ АРДЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ*

тагжгардах-ын нэгэнтээ.

**ТАГЖГ АРХАН** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* тагжгар-ын багас.

**ТАГЖИЙЛГ АХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* тагжийх-ийн

үйлдүүл.

**ТАГЖИЙХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠶᠢᠬᠤ* быть низкорослым, невысокого роста.

**ТАГЖИЙЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* тагжийх-ийн

нэгэнтээ.

**ТАГЖИЛЗ АХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* тагжганах-ыг үз.

**ТАГЖИЛЗ УУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тагжилзах-

ын үйлдүүл.

**ТАГЖИРХ АЙ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠷᠬᠠᠶᠢ* 1) закупоренный, заткнутый; тагжирхай судас закупоренный кровеносный сосуд; 2) заложенный (о носе при насморке); тагжирхай хамар заложенный нос.

**ТАГЖИРЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠷᠬᠠᠶᠢᠬᠠᠬᠤ* тагжрах-ын

нэгэнтээ.

**ТАГЖИХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠬᠤ* закупориваться, заткнуться.

**ТАГЖРАНХ АЙ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠷᠠᠨᠬᠠᠶᠢ* тагжирхай-г үз.

**ТАГЖРАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠷᠠᠬᠤ* 1) закупориваться, затыкаться; засоряться; 2) быть заложенным (о носе при насморке).

**ТАГЖРУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тагжрах-ын

үйлдүүл.

**ТАГЖУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тагжих-ийн үйлдүүл.

**ТАГЖЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* тагжих-ийн нэгэнтээ.

**ТАГЛАА(Н)** *ᠲᠠᠭᠯᠠᠠ(ᠨ)* 1) затычка, пробка; втулка; закупорка; 2) крышка; заглушка; данхны таглаа крышка для чайника; 3) шилж. отговорка, прикрытие; мэдэхгүй гэдэг мянган үгний таглаа цэцэн., үгчил. СЛОВО “не знаю” заглушка тысячи слов.

**ТАГЛААС** *ᠲᠠᠭᠯᠠᠠᠰ* яриа. пробка, затычка.

**ТАГЛАГДАХ** *ᠲᠠᠭᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* таглах-ын үйлдэгд., закупориваться, затыкаться.

**ТАГЛАРАХ** *ᠲᠠᠭᠯᠠᠷᠠᠬᠤ* закупориваться, затыкаться; застегнуться; засоряться.

**ТАГЛАРУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠯᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тагларах-ын үйлдүүл.

**ТАГЛАРЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠯᠠᠷᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* тагларах-ын нэгэнтээ.

**ТАГЛАХ** *ᠲᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* 1) закупоривать, затыкать; закрывать; запирать; шилийг бөглөөгөөр нь таглах заткнуть бутылку пробкой; зуух таглах глушить печку; чихээ таглах заткнуть уши; 2) придавить; чулуугаар таглах придавить камнем; нүхийг шороогоор таглах придавить нору землей; 3) прикрывать, прятать, укрывать, заслонять.

**ТАГЛАЦГААХ** *ᠲᠠᠭᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* таглах-ын олноор үйлдэх.

**ТАГЛАЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* таглах-ын нэгэнтээ.

**ТАГЛИ** *ᠲᠠᠭᠯᠢ* наковальня, гвоздильня с отверстием дляковки шляпок гвоздей; дархны тагли гвоздильная кузница.

**ТАГЛУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* таглах-ын үйлдүүл., заставлять или просить закупорить, заткнуть; таглуулан бичих вписывать, вставляя пропуски.

**ТАГЛУУРГА** *ᠲᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠷᠭᠠ* тусг. заглушка.

**ТАГНА** *ᠲᠠᠭᠨᠠ* : тагна гол Тагна (река); тагна тува улс Тувинская республика; тагна урианхай урянхаец; урянхайка; тагна уул Тагна (горный хребет); тагнын нуруу Тагна (хребет).

**ТАГНАГЧ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠭᠴᠢ* лазутчик, шпион.

**ТАГНАЙ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢ* 1) бие. зүй. твёрдое небо; дээд тагнай переднее небо; зөөлөн тагнай мягкое небо; хатуу тагнай твёрдое небо; тагнай таших прищёлкивать языком, чмокать; тагнай идвэл уран болно хууч. если есть небо, станет искусницей (о девочках); 2) рисунок, напоминающий поверхность твёрдого неба; тагнай гаргах делать рисунок, напоминающий поверхность твёрдого неба; тагнай хээ орнамент, рисунок которого напоминает поверхность твёрдого неба; тагнайтай даавуу бязь; 3) изгиб; уурганы тагнай изгиб урги, укрюка; 4) пригорок; косогор; тагнай огтлох идти через гребни гор, пересекать гребни гор; 5) мал.эмнэл. заболевание твёрдого неба (у лошади).

**ТАГНАЙЛАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤ* делать рисунок, напоминающий поверхность твёрдого нёба.

**ТАГНАЙЛУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тагнайлах-ын үйлдүүл.

**ТАГНАЙЛЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ* тагнайлах-ын нэгэнтээ.

**ТАГНАЙН** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠨ* тагнай-н харьяал., нёбный; тагнайн булчирхай железа нёбная; тагнайн завсар щель нёбная; тагнайн суваг канал нёбный; тагнайн том нүх большое нёбное отверстие; тагнайн үсэг буквы, обозначающие нёбные звуки; тагнайн хуниас нёбные складки; тагнайн эгшиг хэл.зүй. нёбный гласный; тагнайн яс нёбная кость.

**ТАГНАЙРАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤ* 1) болезнь нёба (у лошади); 2) подучаться, образоваться (об узоре).

**ТАГНАЙРУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тагнайрах-ын үйлдүүл., выводить на ткани узоры, заткать узорами.

**ТАГНАЙРЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ* тагнайрах-ын нэгэнтээ.

**ТАГНАЙТАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠲᠠᠬᠤ* тагнайрах-ыг үз.

**ТАГНАЙШИХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠰᠢᠬᠤ* хэл.шинж. 1. палатализироваться, палатализоваться; 2. тагнайшихуй-г үз.; 3. палатализованный; тагнайшсан гийгүүлэгч палатализованный согласный.

**ТАГНАЙШИХУЙ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠢ* палатализация.

**ТАГНАЙШУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠨᠠᠯᠠᠬᠤ* тагнайших-ийн үйлдүүл.

**ТАГНАЙШЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠶᠢᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠨᠠᠯᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ* тагнайших-ийн нэгэнтээ.

**ТАГНАТ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠲ* шувуу. пеликан, баклан.

**ТАГНАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠬᠤ* разведывать, разузнавать, шпионить; выведывать; лавлаж тагнах разузнавать, наводит справки; сурвалжлан тагнах разузнавать, разведывать; тагнаж тодруулах разведать; тагнаж тодруулахын тулд с целью разведки; тагнан мэдэх разузнавать, выведывать, производить разведку; тагнан хардах вести негласное наблюдение; относиться с подозрением.

**ТАГНАЦГААХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠨᠴᠭᠠᠬᠤ* разведывать, разузнавать, шпионить, выведывать (о многих).

**ТАГНАЧИХАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* тагнах-ын нэгэнтээ.

**ТАГНУУЛ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯ* 1) разведка; шпионаж (в значении имени действия); тагнуул болгон сурвалжлуулах а) посылать на разведку; б) вербовать на шпионскую работу; тагнуулаар ирэх прибывать с целью шпионажа; тагнуулд гаргасан тасаг цэрэг. разведывательное отделение; тагнуулд явах цэрэг разведка (военная), дозор, разъезд; тагнуулд явуулсан салаа взвод, посланный в разведку; 2) разведка; агентура (орган); зарц тагнуул шпионская агентура; нууц тагнуул тайная разведка; цэргийн тагнуул военная разведка;

тагнуул төлөөлөгч шпионская агентура; тагнуул туршуул а) разведка, шпионаж; б) разведчик; 3) разведчик; агент, шпион; лазутчик; соглядатай; замын тагнуул дозор, разъезд (на фронте, границе); тагнуул тавих / тагнуул явуулах засылать разведчика, шпиона; тагнуул элсүүлэх завербовать агента, шпиона.

**ТАГНУУЛАХ** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тагнах-ын үйлдүүл., отправлять на разведку.

**ТАГНУУЛЧ(ИН)** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠤ(ᠢᠨ)* разведчик; агент, шпион; сыщик, лазутчик.

**ТАГНУУЛЫН** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠢᠨ* тагнуул-ын харьяал., разведывательный; тагнуулын ажил разведывательная работа; шпионаж; тагнуулын анги разведывательный отряд, разведка (как группа); явган тагнуулын бүлэг цэрэг. пешая разведывательная партия; тагнуулын газар разведывательный пункт; разведка (как орган); тагнуулын ганц моторт онгоц одномоторный самолёт-разведчик; тагнуулын хүн разведчик, шпион, лазутчик; байлдааны цагийн тагнуулын хэрэг военноразведывательная служба, разведка в военное время.

**ТАГНУУР** *ᠲᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷ* 1) борона; 2) грабли.

**ТАГТ** *ᠲᠠᠭᠲ* 1) мезонин; чердак; тагттай байшин дом с мезонином; тагтын хэрэм брандмауэрная стена; 2) балкон; 3) дом, здание из двух и более этажей; тагт гэр дом, здание из двух и более этажей.

**ТАГТАА(Н)** *ᠲᠠᠭᠲᠠᠠ(ᠨ)* 1. шувуу. голубь; энх тайвны тагтаа голубь мира; 2. голубиный; сизый; тагтаан өнгө сизый цвет, голубиный цвет; тагтаан шуудан голубиная почта.

**ТАГТААНЫ** *ᠲᠠᠭᠲᠠᠠᠨᠢ* тагтаа(н)-ы харьяал., голубиный; тагтааны өндөг голубиное яйцо.

**ТАГТАН I** *ᠲᠠᠭᠲᠠᠨ I* : тагтан мод ург. ротанг голубоватый, калам голубоватый, тростник испанский.

**ТАГТАН II: тагтан сайд** түүх. министр министерства умельцев (мастеров).

**ТАГТАХ I** *ᠲᠠᠭᠲᠠᠬᠤ I* 1. образовываться (о ледяных сосульках); замерзать сосульками, свисать; 2. тагтахуй-г үз.

**ТАГТАХ II** дагтарших-ийг үз.

**ТАГТАХУЙ** *ᠲᠠᠭᠲᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* образование сосулек льда.

**ТАГТУУ** *ᠲᠠᠭᠲᠤᠭᠤ* тагт 3)-ыг үз.

**ТАГШ I** *ᠲᠠᠭᠲᠢ I* маленькая чашка; чашечка; пиала; нэг тагш цай уув выпил чашку чая.

**ТАГШ II** ург. остролодочник мелколистный.

**ТАГШАА** *ᠲᠠᠭᠲᠠᠰᠠᠠ* 1) привал; 2) джаз; тагшаа найрал хөгжим джазовый оркестр; дагшаа-г үз.

**ТАГШИХ I** *ᠲᠠᠭᠲᠢᠬᠤ I* 1) закрываться наглухо, защёлкиваться; 2) не поддаваться копанию.

**ТАГШИХ II** хлопать, щёлкать.

**ТАГШИХ III** кричать (об орлах).

**ТАГШУУЛАХ** ᠲᠠᠭᠰᠢᠬᠢ ᠤᠯᠠᠭ тагших-ийн үйлдүүл.

**ТАГШУУР** ᠲᠠᠭᠰᠢᠬᠢ ᠤᠷ трещотка.

**ТАГШЧИХАХ** ᠲᠠᠭᠰᠢᠬᠢ ᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ тагших II, III-ийн нэгэнтээ.

**ТАЖ** ᠲᠠᠵ **1.** двухцветный штоф (ткань); муар; **бага таж** муар с тонким фоном; **таж магнаг** муар с вытканым драконом; **таж торго** шёлковая, переливающаяся цветами материя, у которой основа и уток из разноцветной нитки; **2.** муаровый.

**ТАЖГАР** ᠲᠠᠵᠭᠠᠷ короткий (о мехе, шерсти, волосах).

**ТАЖГАРДАХ** ᠲᠠᠵᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть лысым, плешивым, редкошерстным; быть скудной (о растительности).

**ТАЖГАРДУУ** ᠲᠠᠵᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ довольно редкошерстный.

**ТАЖИГ** ᠲᠠᠵᠢᠭ : **тажиг тажиг** хорш.

**тажигнах**-ыг үз.

**ТАЖИГНАХ** ᠲᠠᠵᠢᠭᠨᠠᠬ трещать, верещать, греметь.

**ТАЖИЙЛГАХ** ᠲᠠᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ тажийх-ийн үйлдүүл.

**ТАЖИЙХ** ᠲᠠᠵᠢᠶᠢᠬ 1) быть коротковолосым; 2) быть коротким; 3) становиться плешивым, лысеть.

**ТАЖИЙЧИХАХ** ᠲᠠᠵᠢᠶᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ тажийх-ийн нэгэнтээ.

**ТАЖИК** ᠲᠠᠵᠢᠭᠢᠭ **1.** таджик; таджичка; **2.** Таджикистан; **тажик улс** Таджикистан; **3.** таджикский.

**ТАЖИКИЙН** ᠲᠠᠵᠢᠭᠢᠶᠢᠨ тажик-ийн харьяал, таджикский.

**ТАЖИРХАЙ** ᠲᠠᠵᠢᠷᠬᠠᠶ бесплодный, голый, лишённый растительности; плешивый, лысый, с реденькой шерстью.

**ТАЗАГ** ᠲᠠᠵᠠᠭ навоз, экскремент.

**ТАЙ I** ᠲᠠᠶ хуучир. юрта на конно-почтовой станции, в которой останавливаются проезжающие; **тайны гэр** юрта на конно-почтовой станции.

**ТАЙ II** 1) помост; балкон; **тай дээр зогсож байгаа манаа** караул, стоящий на помосте; 2) вышка; 3) вершина горы.

**ТАЙВАН** ᠲᠠᠶᠠᠨ **1.** мир, спокойствие, благополучие, тишина; **амар тайван** хорш. мир, покой; мирный, спокойный; **амгалан тайван** хорш. мир, спокойствие; **энх тайвны төлөө тэмцэл** борьба за мир; **2.** мирный, спокойный, благополучный; **тайван байдал** состояние покоя, мирное положение, мирное время, спокойная жизнь; **нийтийн амгалан тайван байдал** мирная жизнь; **тайван журмаар** мирным путём, мирным образом; **тайван суулгах** оставлять в покое кого-л., предоставлять возможность спокойного

существования; **тайван хүн** спокойный человек; **тайван цаг** мирное время; **энгийн тайван цаг** обычное мирное время, нормальная жизнь; **3.** мирно, спокойно, тихо, безмятежно; **нам тайван** хорш. мирно, спокойно; **тайван амьдрах** мирно существовать, жить безмятежно, вести мирный образ жизни.

**ТАЙВАНГУЙ** ᠲᠠᠶᠠᠨᠭᠤᠢ беспокойный.

**ТАЙВАХ I** ᠲᠠᠶᠠᠬ 1) пришпорить, понукать лошадей; 2) дрожать, трепетать; шевелиться.

**ТАЙВАХ II** быть вежливым, снисходительным; звать, приглашать.

**ТАЙВГАНАХ** ᠲᠠᠶᠢᠭᠠᠨᠠᠬ двигаться, ходить (о ком-л. косолапом).

**ТАЙВГАР I** ᠲᠠᠶᠢᠭᠠᠷ железная бляха на подхвостнике.

**ТАЙВГАР II** косолапый.

**ТАЙВНААР** ᠲᠠᠶᠢᠨᠠᠭᠠᠷ тайван-ы үйлдэх., мирно, спокойно; **алгуур тайвнаар** спокойно; **амар тайвнаар** мирно, спокойно; **энх тайвнаар зэрэгцэн орших** мирно сосуществовать, вести мирный образ жизни; **тайвнаар хэвтэх** а) лежать спокойно; б) шилж. пребывать беспечно, быть безразличным ко всему, бездействовать.

**ТАЙВУУ I** ᠲᠠᠶᠢᠭᠤᠭᠤ спокойный, мирный, тихий; **тайвуу хүн** спокойный человек.

**ТАЙВУУ II** ᠲᠠᠶᠢᠭᠤᠭᠤ потолочная балка, матица.

**ТАЙВУУ III** 1) түүх. тайбу (феодалный титул, третья из двенадцати степеней); 2) хуучир. старший опекун (почётное звание третьей степени, дававшееся при жизни за отличие или после смерти в память оказанных государству услуг); 3) түүх. министр (в древнем Китае).

**ТАЙВУУХАН** ᠲᠠᠶᠢᠭᠤᠭᠠᠨ тайвуу I-н багас., спокойно.

**ТАЙВЧИН** ᠲᠠᠶᠢᠭᠴᠢᠨ хуучир. жена вельможи.

**ТАЙВШИРЧИХАХ** ᠲᠠᠶᠢᠭᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ

**тайвшрах**-ын нэгэнтээ. **ТАЙВШРААХ** ᠲᠠᠶᠢᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠠᠬ тайвшрах-ын үйлдүүл. успокоить.

**ТАЙВШРАЛ** ᠲᠠᠶᠢᠭᠰᠢᠷᠠᠯ успокоение.

**ТАЙВШРАНГУЙ** ᠲᠠᠶᠢᠭᠰᠢᠷᠠᠨᠭᠤᠢ спокойный, успокаивающий.

**ТАЙВШРАХ** ᠲᠠᠶᠢᠭᠰᠢᠷᠠᠬ **1.** успокаиваться; униматься, утихомириваться, угомоняться; **олсон амжилтдаа тайвшрах** успокоиться на достигнутом, почить на лаврах; **дотор тайвшрах** успокаиваться, становиться спокойным; **цаг тайвширч байна** наступили мир и спокойствие (в стране); **2. тайвшрахуй**-г үз.

**ТАЙВШРАХУЙ** ᠲᠠᠶᠢᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠶ успокоение.

**ТАЙВШРУУЛАХ** ᠲᠠᠶᠢᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠯᠠᠬ тайвшрах-ын үйлдүүл., успокаивать; унимать, утихомиривать; **сэтгэл тайвшруулах** успокаивать;

**тайвшруулах** эм успокоительное лекарство, седативные препараты.

**ТАЙГА I** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠ 1) тайга; дремучий лес; **ой тайга** хорш. тайга; 2) горный лес; **уул тайга** хорш. чернь, горы и лес; **хөвч тайга** хорш. лесистый горный край, кряж.

**ТАЙГА(Н) II** борзой кобель; **тайга нохой** борзая собака; **тайга туулайнаас хурдан**, **ташуур мориноос хурдан** зүйр., үгчил. Легавая быстрее зайца, плеть быстрее коня.

**ТАЙГА III: тайган шонхор** шувуу. белый кричат.

**ТАЙГАЛАХ I** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠬᠤ охотиться в тайге, бродить по тайге.

**ТАЙГАЛАХ II** хуучир. кастрировать, оскоплять.

**ТАЙГАМ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠮ хуучир. караул, стража, разъезд (приграничный).

**ТАЙГАН** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠨ 1. евнух; скопец, кастрат; 2. кастрированный.

**ТАЙГЫН** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠨ ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠ **I**-ын харьяал., таёжный; **тайгын нүүдэлчин** таёжные кочевники; † **тайгын болжмор** шувуу. жаворонок лесной; юла.

**ТАЙД** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠ окрик; **тайд гэх** прикрикнуть.

**ТАЙЖ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠ түүх. тайджи, дворянин; владетельный феодал (со времен юаньской монгольской династии этот титул носили сыновья монгольских ханов); **ХОХЬ тайж** дворянин, не имеющий крепостных; **тайж нар** дворяне, дворянство; **тайж тайфу** түүх. тайджи тайфу (восьмая из двенадцати степеней чиновников); **тайж тайш** түүх. тайджи тайши (седьмая из двенадцати степеней чиновников); **тайж угсаатай** тайджи, дворянин по происхождению; **тайжийг эвдэх** шилж. отстранить от должности; † **тайж од** зурх. княжеская звезда (название звезды в созвездии Малой Медведицы).

**ТАЙЖИЙН** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠶᠢᠨ ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠ-ийн харьяал., дворянский; † **тайжийн жинс** ург. мордовник даурский.

**ТАЙЗ I** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠵᠤ урлаг. сцена; **эргэдэг тайз** вращающаяся сцена.

**ТАЙЗ II** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠵᠤ ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠ түүх. царевич, принц, наследник престола, наследный принц.

**ТАЙЗНЫ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠵᠤ ᠨᠠᠶᠢ **I**-ы харьяал., сценический; **тайзны засал** декорация.

**ТАЙЗУУ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠵᠤ ᠠᠵᠤ 1) тайдзу; первый император династии; 2) старейший предок рода.

**ТАЙЛ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠ хуучир. жертвоприношение.

**ТАЙЛАГ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭ самец верблюда до кастрации (т.е. от трёх до четырёх или пяти лет); **битүү шүдтэй тайлаг** молодой верблюд (у которого полный ряд зубов); **дөрвөн настай тайлаг** четырёхлетний верблюд; **таван настай тайлаг** пятилетний верблюд.

**ТАЙЛАГДАЛ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭ 1) развязывание; 2) хэл. шинж. исключение.

**ТАЙЛАГДАХ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭᠬᠤ **тайлах**-ын үйлдэгд., 1) распутываться, развязываться; отвязываться; **зангилаа тайлагдав** узел распутался; 2) открываться, раскрываться; **хаалга тайлагдав** дверь раскрылась; 3) выучиться, считаться знающим; **шинэ үсэгт тайлагдах** считаться знающим новую письменность.

**ТАЙЛАГНАХ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭᠬᠤ 1. отчитываться, представлять отчёт, дать отчёт; 2.

**тайлагнахуй**-г үз.

**ТАЙЛАГНАХУЙ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭᠬᠤᠠᠬᠤᠢ отчёт.

**ТАЙЛАГНАЦГААХ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭᠬᠠᠨᠴᠢᠭᠠᠬᠤ отчитываться (о многих).

**ТАЙЛАГНАЧИХАХ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭᠬᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **тайлагнах**-ын нэгэнтээ.

**ТАЙЛАГНУУЛАХ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭᠬᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тайлагнах**-ын үйлдүүл.

**ТАЙЛАЛ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯ 1) интерпретация; разъяснение; толкование, растолкование; объяснение; **туужийн үйл явдлын тайлал** развязка сюжета повести; **үгийн сүлжээний тайлал** интерпретация кроссворда; **хадны би-чээсийн тайлал** расшифровка наскальных надписей; 2) отгадывание.

**ТАЙЛАЛГҮЙ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭᠤᠢ 1) не развязывая; не снимая (одежду); 2) не разъясняя.

**ТАЙЛАН** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠨ 1. отчёт; отчётность; **ажлын тайлан** отчёт о работе; **гүйлгээний тайлан** отчётность по оборотам; **жилийн тайлан** годовой отчёт; **тайлан гаргах** отчитываться, представлять отчёт; составлять отчёт; **тайлан мэдүүлэх** отчитываться о своей работе; **тайлан хасах** исключать из списка; списать со счетов; **өрийн тайлан хасах** списать задолженность; 2. отчётный; **тайлан данс** бухгалтерская книга расходов, отчётная книга; **тайлан илтгэл** отчётный доклад; отчёт; **тайлан сонгуулийн хурал** отчётно-выборное собрание.

**ТАЙЛАХ** ᠲᠠᠶᠭ᠎ᠠᠬᠤ 1. 1) развязывать, распутывать, отвязывать; расстёгивать, отстёгивать; расшнуровывать; распрягать (лошадь); **зангилаа тайлах** развязывать узел; **уяатай морь тайлах** отвязывать привязанную лошадь; распрягать (лошадь); **товч тайлах** расстёгивать пуговицу; **цүнхний амыг тайлах** цэрэг. отстегнуть клапан сумки (противогаза); **чөдөр тайлах** распутывать путы (у лошадей); **шаахайны үдээс тайлах** расшнуровывать ботинки; 2) снимать (напр. одежду), раздеваться; **гутлаа тайлах** снимать сапоги, разуться; **дээл тайлах** снимать д'ли; **хувцсаа тайл!** раздевайся!; 3) открывать, отворять, отпирать; **хаалга тайлах** открывать дверь; 4) растолковывать, объяснять; комментировать; **зүүд тайлах** толковать сны;

**учир тайлах** выяснять обстоятельства; **үгийн утгыг тайлах** растолковывать значение слова; **тайлж унших** расшифровка; 5) разгадывать, отгадывать; **разбирать**; **нууц тайлах** разгадывать тайну; **разбирать тайну**; **оньсго тайлах** отгадывать загадку; 6) выучить кого-л.; **шинэ үсэгт тайлах** выучиться новой письменности; 7) разогнать что-л.; **уй гашуу тайлах**, **гашуудал тайлах** разогнать тоску, глубокую печаль; **уйтгар тайлах** разогнать тоску, печаль; 8) избавиться от кого-чого-л.; спастись, избежать чего-л., суметь освободиться от кого-чего-н.; **ган тайлах** избавиться от засухи; **цангаа тайлах** утолять жажду; **2. тайлахуй**-г үз.

**ТАЙЛАХУЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤ** 1) развязывание, распутывание; 2) снятие; 3) толкование.

**ТАЙЛБАР** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷ** 1. 1) разъяснение, объяснение, комментарии, толкование; примечание; **бичиг хийгээд тайлбар** текст и толкование, текст с комментариями; **утгын тайлбар** толкование значений; **үгийн тайлбар** толкование слов; **тайлбар болгох** объяснять, разъяснять; **тайлбар гүн ухаан** Вайбхашика; **тайлбар зураг** иллюстрация; **тайлбар нь: ...** примечание... ; **тайлбар өгүүлэл** объяснение, разъяснение, комментарий; **тайлбар үндсийг гаргах** обосновывать; **тайлбар хавсаргах** сопровождать комментариями, примечаниями; **тайлбар хэрэггүй** не надо объяснения; без комментариев; 2) оговорка; 3) отгадка; **хялбархан тайлбартай оньсго** загадка с простой отгадкой; **2. толковый**; **тайлбар толь бичиг** толковый словарь.

**ТАЙЛБАРЛАГДАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **тайлбарлах**-ын үйлдэгд., быть комментируемым, объясняемым; истолковываться.

**ТАЙЛБАРЛАГДАШГҮЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **тайлбарлашгүй**-г үз.

**ТАЙЛБАРЛАГЧ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠴᠢ** тот, кто разъясняет, объясняет, толкует; комментатор, толкователь; экскурсовод; гид; **музейн тайлбарлагч** экскурсовод музея.

**ТАЙЛБАРЛАЛ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠯ** разъяснение, толкование; комментирование, объяснение; комментарий; **тайлбарлал болгох** объяснить.

**ТАЙЛБАРЛАЛТГҮЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠯᠲᠤᠭᠦᠢ** **тайлбарлалтгүй** без комментариев; не стоит объяснять, не к чему объяснять.

**ТАЙЛБАРЛАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ** 1. 1) объяснять, разъяснять, комментировать, толковать; давать примечания; растолковывать, истолковывать; **тайлбарлан илтгэх** разъяснять, выступать с разъяснением; **тайлбарлан мэдүүлэх** сообщать, давать объяснение; **тайлбарлан сургах** поучать, давать наставление; **тайлбарлан таниулах**

разъяснять; **тайлбарлан тэмдэглэх нь...** примечание; комментарий; **тайлбарлан хэлэх** разъяснять, давать пояснение; **тайлбарласан заавар** инструкция; 2) делать оговорку; **2. описательный**; **тайлбарлах арга** описательный метод; **тайлбарлах бичиг** пояснительная записка; **3. тайлбарлахуй**-г үз.

**ТАЙЛБАРЛАХУЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ** разъяснение, объяснение, толкование, комментарий.

**ТАЙЛБАРЛАЦГААХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** разъяснять, объяснять, толковать, растолковывать, истолковывать (о многих).

**ТАЙЛБАРЛАЧИХАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **тайлбарлах**-ын нэгэнтээ.

**ТАЙЛБАРЛАШГҮЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ** **тайлбарлашгүй** неробъяснимый, неизъяснимый.

**ТАЙЛБАРЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тайлбарлах**-ын үйлдүүл., давать возможность разъяснить; поручать комментировать.

**ТАЙЛБАРЛУУШТАЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠰᠲᠠᠶᠢ** такой, который следует разъяснять, объяснять, комментировать, толковать.

**ТАЙЛБАРЧ(ИН)** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠪᠠᠷᠴᠢ** толкователь, комментатор; экскурсовод.

**ТАЙЛГА** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ** жертвоприношение; **тайлгын бичиг** табель, доска с наклеенной на ней жертвенной молитвой; **тайлгын эзэн** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ** **эзэн** **ᠡᠵᠡᠨ** владыка жертвоприношения (эпитет луны).

**ТАЙЛГАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** **тайлах**-ын үйлдүүл., † **хүүхэн тайлгах** хуучир. вызывать преждевременные роды.

**ТАЙЛДАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠬᠤ** **тайлагдах**-ыг үз.

**ТАЙЛИАН** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠢᠶᠠᠨ** хуучир. тонкая бумага, одна сторона у которой гладкая, другая – шероховатая; **тайлиан цаас** тайланская бумага.

**ТАЙЛЛАГА** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠ** 1) разъяснение, объяснение, толкование; 2) отгадка.

**ТАЙЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тайлах**-ын үйлдүүл., раздевать кого-л.; **разувать** кого-л.

**ТАЙЛЦГААХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠢᠴᠭᠠᠬᠤ** **тайлах**-ын олноор үйлдэх.

**ТАЙЛЧИХАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **тайлах**-ын нэгэнтээ.

**ТАЙР I** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠢ** ург. качим.

**ТАЙР II** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠢ** амьт. олень; **дайр буга**-ыг үз.

**ТАЙРАГДАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **тайрах**-ын үйлдэгд., обрезать, обрубаться.

**ТАЙРАЛЗАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** постоянно двигаться (о ком-чем-л. громоздком).

**ТАЙРАЛТ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠠᠯᠲᠤ** 1) стрижка; 2) обрезание, обрубание, отсечение, ампутация.

**ТАИРАНХАЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠠᠨᠬᠠᠶᠢ** отрезанный, отпиленный, отрубленный, обрезанный, отсеченный, ампутированный.

**ТАИРАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤ** отрезать, отпиливать, обрезать, обрубить; отрубать; отсекаль; ампутировать; **гээг тайрах** отрезать косу; **модны мөчир тайрах** отпиливать ветку

дерева; **сургааг тайрах** обрубить жердь; **хөл тайрах** ампутировать ногу; **хөрөөгөөр тайрах** отпиливать, отрезать пилой; **хумс тайрах** стричь ногти.

**ТАЙРГАНАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** двигаться, шевелиться (о ком-чем-л. рослом).

**ТАЙРГАР** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠷ** рослый.

**ТАЙРДАС** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠰ** чурка, обрезок, обрубок; отрезок.

**ТАЙРИЙЛГАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** тайрийх-ийн үйлдүүл.

**ТАЙРИЙХ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠢᠶᠢᠬᠤ** становиться рослым.

**ТАЙРЛАГА** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ** обрубание, обрезание, обрезка; † **тайрлага ажигана** ург. звездчатка качимовидная.

**ТАЙРМАЛ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠯ** отрезанный, обрезанный, обрубленный; **тайрмал гээг** отрезанная коса.

**ТАЙРУУЛАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** тайрах-ын үйлдүүл, велеть обрезать, отрезать, подрезать, обрубить, подравнять (напр. подол платья).

**ТАЙРЦГААХ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠴᠭᠠᠬᠤ** отрезать, отпиливать (о многих).

**ТАЙРЧИХАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** тайрах-ын нэгэнтээ.

**ТАЙСУЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠰᠤᠶᠢ** : **тайсуй тэнгэр** од.орон. Юпитер.

**ТАЙТАЛЗАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** тайтганах-ыг үз.

**ТАЙТАЛЗУУЛАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** тайталзах-ын үйлдүүл.

**ТАЙТГАНАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** ходить косолапо, косолапать, ходить носками внутрь, с искривлёнными коленными чашечками.

**ТАЙТГАНАЧИХАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** тайтганах-ын нэгэнтээ.

**ТАЙТГАНУУЛАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** тайтганах-ын үйлдүүл.

**ТАЙТГАР** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠷ** косолапый, кривоногий; человек, который ходит носками внутрь, с изогнутой внутрь коленной чашечкой.

**ТАЙТГАРАЛ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠠᠯ** утешение.

**ТАЙТГАРАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** утешаться, успокаиваться; стихать, исчезать, проходить (о гневе), приходить в себя (после вспышки гнева);

**манай охин үйлж байж тайтгардаг юм** наша дочь поплачет-поплачет и успокаивается; **битгий зов, тайтгарч үз** успокойся.

**ТАЙТГАРДАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** быть кривоногим, с искривлёнными коленными чашечками.

**ТАЙТГАРЛАЛ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠠᠯ** тайтгарал-ыг үз.

**ТАЙТГАРУУЛАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** тайтгарах-ын үйлдүүл, утешать, успокаивать.

**ТАЙТГАРЧИХАХ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** тайтгарах-ын нэгэнтээ.

**ТАЙТГАРШГҮЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠰᠢᠭᠦᠶᠢ** безутешный; **тайтгаршгүй уйтгар** безутешная печаль.

**ТАЙФУУ** **ᠲᠠᠶᠢᠮᠤᠸᠠ** 1) түүх. тайфу (феодалный титул, восьмая из двенадцати степеней); 2) хуучир. первый министр, старший учитель (почётное звание второй степени, дававшееся при жизни за отличие или после смерти в память оказанных государству услуг); 3) түүх. министр (в древнем Китае).

**ТАЙХ** **ᠲᠠᠶᠢᠬᠤ** шашин. 1. приносить в жертву, совершать обряд с жертвоприношениями, совершать жертвоприношение; **тайлга тайх** устраивать жертвоприношения; **уул тайх** совершать жертвоприношение духам гор; 2. **тайхуй**-г үз.; **тайх тахил** жертвоприношения; 3. жертвенный; **тайх бичиг** жертвенная бумажка; жертвенная молитва; молитва, написанная на листе бумаги и сжигаемая во время жертвоприношения; ритуальный текст, написанный на бумаге; **тайх сав** ритуальные принадлежности для жертвоприношения.

**ТАЙХАР** **ᠲᠠᠶᠢᠬᠠᠷ** тү. камень.

**ТАЙХУЙ** **ᠲᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠡᠢ** культ, жертвоприношение.

**ТАЙХУУ** **ᠲᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤ** түүх. императрица.

**ТАЙЧИХ** **ᠲᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠤ** тайлах-ын нэгэнтээ, развязывать, отвязывать; снимать (одежду); † **тайчих урлаг** стриптиз-шоу.

**ТАЙЧУУД** **ᠲᠠᠶᠢᠴᠢᠭᠤᠳᠤ** тайчуты (древнее монгольское племя).

**ТАЙШ** **ᠲᠠᠶᠢᠰᠤ** 1) түүх. тайши (первая из двенадцати степеней феодально-чиновничего титула в дореволюционной Монголии); 2) хуучир. старший наставник (почетное звание первой степени, дававшееся при жизни за отличие или после смерти в память оказанных государству услуг); наследник, наследный принц; 3) түүх. министр (в древнем Китае)

**ТАЙШАА** **ᠲᠠᠶᠢᠰᠠᠭᠠ** түүх. тайша (у бурят-монголов в XVIII-XIX веке); правитель, глава ведомства (группы родов).

**ТАКСИ** **ᠲᠠᠬᠤᠰᠢ** такси; **таксийн жолооч** таксист, шофёр такси; **таксины буудал** стоянка такси.

**ТАКТИК** **ᠲᠠᠬᠤᠲᠢᠬᠤ** 1. тактика; **пролетарийн хувьсгалт тактик** революционная тактика пролетариата; 2. тактический.

**ТАКТИКИЙН** **ᠲᠠᠬᠤᠲᠢᠬᠤᠶᠢᠨ** тактик-ийн харьяал., тактический; **тактикийн зорилт** тактическая задача.

**ТАКТИКЧ** **ᠲᠠᠬᠤᠲᠢᠬᠤᠴᠢ** тактик.

**ТАЛ** **ᠲᠠᠯ** ᠑ поле, степь, равнина, открытое пространство; **говь тал** гобийская равнина; **илдэн тал** открытое место, поле, пустошь; **нүцгэн тал** голая равнина, степь; **ой тал** леса и степи; **уул тал** хорш. горы и равнины, горы и степь; **уул талгүй** по горам и равнинам; **үзэх тал** поле зрения; **хээр тал** хорш. степь, открытое ненаселённое место, пустынное место; **цагаан тал** открытая степь; **цөл тал** пустынные степи; **элчим тал** пустынная степь; **ээрэм тал** степь, пустыня; **тал болох** а) становиться голой степью; б) шилж. становиться на чью-л. сторону,

быть сторонником кого-л.; **тал болтол довтлох** разгромить; **тал газар** степь, равнина; широкое, ровное место; **тал говь** хорш. Гоби, степь; **тал хөдөө** хорш. Худон, степь; **тал хөндий** хорш. равнина; **талын өргөс түүхээр, тавгийн тахаа зузаал** цэцэн., үгчил. чтобы собирать колючку в степи, утолсти свои подошвы.

**ТАЛ II** 1) сторона, место; **ар тал а)** задняя сторона; б) тыл; **ар талын сэргийлэх** тыловые дозоры; **гадна тал** наружная сторона; **нүүр тал** лицевая сторона (напр. книги, бумаги); **байшингийн нүүр тал** фасад дома; **нэг тал болох а)** быть одной стороной чего-л.; б) быть на стороне кого-л.; быть на одной стороне; **өвөр тал** передняя сторона; **салхины дээд тал** наветренная сторона; **сүүдэр тал** теневая сторона; **хойт тал** северная сторона; **тал барих** держать чью-л. сторону, поддерживать кого-л.; сочувствовать кому-л.; **тал баригч** этгээд сторонник; **тал бүрийн хөгжил** всестороннее развитие; **тал бүрээс** с разных сторон, со всех сторон; **тал талаас** со всех сторон; с каждой стороны; **хавирга талаас** с боков, с ребра, сбоку; **хажуу тал** бок, боковая сторона; **хажуу талд** в стороне; **нөгөө талаас** с другой стороны; **гудамжны нөгөө талд** по ту сторону улицы, на той стороне улицы; **хэн нэгний талд орох** становиться на чью-л. сторону; 2) половина; часть; грань; **доод тал** нижняя часть; **дээд тал** верхняя часть; **ширээний дээд тал** верхняя доска у стола, столешница; **талхны тал** половина буханки (хлеба); **тал талх** полбуханки хлеба; **хоймор тал** задняя часть юрты; почётная половина юрты; **замын талд зогсох** остановиться на полдороге; **зарим талдаа** иногда, кое-когда; в некоторой части своей; **тал бөмбөрцөг** полшарие; **тал бүрхүүл** плафон; прозрачный абажур; **тал гуалин** пластина; **тал мөнгө** полкопейки, грош; **тал сар** полумесяц; **тал дугуй хөвөө** ур.барилга. архивольт; наружное, профилированное обрамление пролёта арки; **тал хувь** половина; пятьдесят процентов; **сонгогчдын тал хагас хувь** половина общего числа избирателей; 3) ург.суд. доля, половинка; **үрийн тал** семенные доли; **үрийн талтай ургамал** многодольные растения; **өрөөсөн талт ургамал** полудольные растения; † **тал зүрхэн сүүт өвс** ург. молочай полусердцевидный.

**ТАЛ III** 1) друг, приятель; **танил тал** хорш. приятель, хороший знакомый, близкий знакомый, близко знакомый; **тал засах / тал өгөх а)** стараться быть приятелем, близким; б) симпатизировать, испытывать чувство симпатии; выражать кому-н. свою симпатию, признательность; благодарить, выражать благодарность; в) выражение симпатии,

признательности; г) дать место, уступить место; **тал татах / тал тохой татах / тал харах** быть пристрастным (в пользу своего человека, приятеля); лицеприятствовать, оказывать протекцию; сочувствовать кому-л.; **тал татсангүй** беспристрастный, нейтральный, объективный; **тал үл харан** не взирая на лица; 2) хуучир. радость, веселье, удовольствие; благодарность; **тал хүргэх** преподнести в дар; преподнести в качестве подарка.

**ТАЛ IV** **ᠠᠲᠤ** : **тал тул** авиа. дуур. неясно (подражание неясной речи); **тал тул гэх** неясно говорить что-то; **монголоор тал тул ярих** плохо говорить по-монгольски; **тал мөл гэх** болтать невпопад, нести чепуху, лепетать невнятно.

**ТАЛААН** **ᠲᠠᠯᠠᠭᠠᠨ** / грабёж; **алаан талаан** хорш. грабежи и убийства.

**ТАЛААР I** **ᠲᠠᠯᠠᠭᠠᠷ** **ᠢ** по полю, по степи; **талаар явах** идти по степи.

**ТАЛААР II** по линии, в области чего-л.; **СО** стороны чего-л.; в отношении чего-л.; **ПО**; **ПО** отношению, относительно; **аж ахуйн талаар** по хозяйственной линии; в хозяйственном отношении; **аль аль талаар ч** во всех отношениях, со всех сторон, по всем линиям; **ангийн талаар** в классовом отношении, с классовой стороны; **бүх талаар** во всех отношениях; **зарим талаар** в некотором отношении, частично, в некоторых местах, кое-где; **намын талаар** по партийной линии; **нэг талаар** с одной стороны; **нөгөө талаар** с другой стороны; **олон улсын харилцааны талаар** в области международных отношений; **онолын талаар** в теоретическом отношении; **тооны талаар** в количественном отношении; **улс төрийн талаар** в политическом отношении; политически; **үйлдвэрчний эвлэлийн талаар** по профсоюзной линии; **чанарын талаар** в качественном отношении; **эдийн чанарын талаар** в отношении качества товаров; **энэ талаар** в этом отношении; **энэ асуудлын талаар** по этому вопросу; **3.** для, за.

**ТАЛААР III** **ᠲᠠᠯᠠᠭᠠᠷ** зря, напрасно, впустую; бесцельно, тщетно, безрезультатно; **хоосон талаар** напрасно, попусту, зря; **талаар болох** быть напрасным, быть бесполезным; **талаар бус** не зря, не бесцельно; **талаар очоод ирэв** зря съездил.

**ТАЛААРХИ** **ᠲᠠᠯᠠᠭᠠᠷᠬᠢ** в отношении чего-л. **ТАЛАГДАХ** **ᠲᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **ᠲᠠᠯᠠᠬᠤ**-ын үйлдэгд., **1.** быть разорённым, разграбленным; **2.** талагдахуй-г үз., талагдахын аюул опасность грабежа, разбоя.

**ТАЛАГДАХУЙ** **ᠲᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** ограбление.

**ТАЛАЛЦАХ** **ᠲᠠᠯᠠᠯᠤᠴᠠᠬᠤ** **ᠲᠠᠯᠠᠬᠤ**-ын үйлдэлц., принимать участие в грабеже; **алалцах талалцах** хорш. убивать и грабить друг друга;

принимать участие в убийстве и грабеже; **ах дүүгээ харилцан аалцах талалцах дайн байлдаан** братоубийственная война.

**ТАЛАРХАГ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠭ дружелюбный, дружественный; сочувственный; симпатизирующий, оказывающий внимание, приверженный; признательный, благодарный; **талархаг хүн** дружелюбный человек.

**ТАЛАРХАГДАХ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠭᠳᠠᠬ талархах-ын үйлдэгд.

**ТАЛАРХАГЧ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠭᠴ сочувствующий.

**ТАЛАРХАЛ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠯ 1) дружелюбие; сочувствие; солидарность; симпатия; 2) благодарность; признательность; **талархал илэрхийлэх** выражать благодарность; 3) внимательное отношение, оказывание кому-л. предпочтения.

**ТАЛАРХАЛТАЙ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠯᠲᠠᠢ встречающий сочувствие.

**ТАЛАРХАХ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠬ 1) проявлять дружелюбие, быть приветливым; сочувствовать; симпатизировать, быть на чьей-л. стороне; уважать; **талархсан харц** признательный взгляд; 2) благодарить.

**ТАЛАРХАЦГААХ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠠᠴᠭᠠᠬ благодарить (о многих).

**ТАЛАРХУУ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠤᠭᠤ талархаг-ийг үз.

**ТАЛАРХУУЛАХ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ талархах-ын үйлдүүл.

**ТАЛАРХУУШТАЙ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠰᠲᠠᠢ сочувственный, достойный благодарности.

**ТАЛАРХЧИХАХ** ᠲᠠᠯᠠᠷᠬᠴᠢᠬᠠᠬ талархах-ын нэгэнтээ.

**ТАЛАХ** ᠲᠠᠯᠠᠬ 1) хуучир. конфисковать имущество; отнимать, отбирать; **харайх барайхы нь талах** конфисковать всё имущество без остатка; лишать удела, отбирать удел; штрафовать; 2) грабить; разорять; **алах талах** хорш. грабить и убивать, насильничать; **барих талах** хорш. захватывать, грабить; **талан аваачих** грабить; **талан булаах** разграбить; **талан мөлжих** грабительски эксплуатировать; **талж дээрэмдэх** разбойничать; 3) захватывать добычу; брать в плен.

**ТАЛБАГ** ᠲᠠᠯᠪᠠᠭ квадратная подушка для сиденья.

**ТАЛБАЙ** ᠲᠠᠯᠪᠠᠢ 1) площадь; **Сүхбаатарын талбай** площадь Сухэ-Батора; **төв талбай** центральная площадь; **Улаан талбай** Красная площадь; 2) площадка; поле; ровное место; **биеийн тамирын талбай** спортивная площадка; **тариалангийн талбай** поле, пашня, нива, посевная площадь; **хүүхдийн талбай** детская площадка; **талбайн чиг** в направлении поля; 3) участок; **талбайн зураг авалт** съёмка участка.

**ТАЛБАР** ᠲᠠᠯᠪᠠᠷ 1) **талбай**-г үз., **барилгын талбар** строительная площадь; 2) цэрэг. плац; поле; полигон; стрельбище; хуучир. большой участок, служащий местом для охоты и стрельбы из лука; **байлдааны талбар** поле битвы; 3) арена; **улс төрийн талбар** политическая арена.

**ТАЛБИРАХ** ᠲᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠬ 1. успокаиваться, приходиться в себя; **сэтгэл талбирах** успокоиться; 2. **талбирахуй**-г үз.

**ТАЛБИРАХУЙ** ᠲᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠬᠤᠢ наступление хорошего времени.

**ТАЛБИРУУЛАХ** ᠲᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ талбирах-ын үйлдүүл., успокаивать.

**ТАЛБИУ(Н)** ᠲᠠᠯᠪᠢᠭᠤ(ᠨ) 1) широкий; просторный; обширный; свободный (напр. о платье); 2) невозмутимо-спокойный, безмятежный, тихий, спокойный, невозмутимый; довольный своей жизнью; великодушный; **агуу талбиу** хорш. великодушные; **найр талбиу** хорш. согласие, миролюбие, уступчивость; вежливость, любезность.

**ТАЛБИУДАХ** ᠲᠠᠯᠪᠢᠭᠤᠳᠠᠬ быть широким, обширным, свободным.

**ТАЛБИУЛАХ** ᠲᠠᠯᠪᠢᠭᠤᠯᠠᠬ талбих-ийн үйлдүүл., заставить поставить; **төлгө талбиулах** пользоваться услугами гадаальщиков; 2) ставиться, назначаться, определяться (на должность), отпускатся на свободу.

**ТАЛБИУР** ᠲᠠᠯᠪᠢᠭᠤᠷ тавиур-ыг үз.

**ТАЛБИХ** ᠲᠠᠯᠪᠢᠬ тавих-ыг үз.

**ТАЛИЙГААЧ** ᠲᠠᠯᠢᠢᠭᠠᠠᠴ 1. покойник, покойница; покойный, покойная; 2. покойный, умерший; **талийгаач эгч** покойная сестра.

**ТАЛИЙГЧ** ᠲᠠᠯᠢᠢᠭᠴ яриа. **талийгаач**-ийг үз.

**ТАЛИЙЛГАХ** ᠲᠠᠯᠢᠢᠭᠠᠬ талийх-ийн үйлдүүл.

**ТАЛИЙМАР** ᠲᠠᠯᠢᠢᠮᠠᠷ покойный, умерший.

**ТАЛИЙХ I** ᠲᠠᠯᠢᠢᠬ I 1) удаляться; исчезать; уходить; 2) шилж. умереть, скончаться.

**ТАЛИЙХ II** прапраправнук (восьмое колено внука).

**ТАЛИЙЧИХАХ** ᠲᠠᠯᠢᠢᠴᠢᠬᠠᠬ талийх-ийн нэгэнтээ.

**ТАЛИМАА** ᠲᠠᠯᠢᠮᠠᠠ ᠑ мягкий и нежный взгляд; спокойный, ласковый взгляд.

**ТАЛИМААРАЛ** ᠲᠠᠯᠢᠮᠠᠠᠷᠠᠯ талимаа-г үз.

**ТАЛИМААРАХ** ᠲᠠᠯᠢᠮᠠᠠᠷᠠᠬ смотреть ласково, нежно, становиться мягким и нежным (о взгляде).

**ТАЛИМААРУУЛАХ** ᠲᠠᠯᠢᠮᠠᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ талимаарах-ын үйлдүүл.

**ТАЛИМААРЧИХАХ** ᠲᠠᠯᠢᠮᠠᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ талимаарах-ын нэгэнтээ.

**ТАЛИМААТАХ** ᠲᠠᠯᠢᠮᠠᠠᠳᠠᠬ смотреть влюблённо.

**ТАЛИМААТУУЛАХ** ᠲᠠᠯᠢᠮᠠᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ талимаатах-ын үйлдүүл.

**ТАЛИМААТЧИХАХ** ᠲᠠᠯᠢᠮᠠᠭᠠᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ

талимаатах-ын нэгэнтээ.

**ТАЛЛАГА** ᠲᠠᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠ / ᠨ грабеж; **аллага таллага** хорш. грабёж и убийство.

**ТАЛЛАГДАХ** ᠲᠠᠯᠯᠠᠭᠲᠠᠬ таллах II-ын үйлдэгд.

**ТАЛЛАЛЦАХ** ᠲᠠᠯᠯᠠᠯᠤᠴᠠᠬ таллах II-ын үйлдэлц.

**ТАЛЛАХ I** ᠲᠠᠯᠯᠠᠬ I познаться, подружиться.

**ТАЛЛАХ II** 1) делить пополам; **ууц таллах** делить мясо крестца; **үмх мах таллах** делить кусочек мяса пополам; **хэд хэд таллах** разделить на несколько частей; **таллан хуваах** делить пополам, на две части; 2) разделяться на две группы; **таллан тоглох** играть, разделившись на две группы; 3) рубить, отсекасть (с двух сторон).

**ТАЛЛАЦГААХ** ᠲᠠᠯᠯᠠᠴᠭᠠᠬ таллах II-ын олноор үйлдэх.

**ТАЛЛАЧИХАХ** ᠲᠠᠯᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ таллах II-ын нэгэнтээ.

**ТАЛЛУУЛАХ** ᠲᠠᠯᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ таллах II-ын үйлдүүл.

**ТАЛМАЙ** ᠲᠠᠯᠮᠠᠢ : талмай газар небольшая равнина, поляна, степь.

**ТАЛОН** ᠲᠠᠯᠣᠨ / 1) талон; **хоолны талон** талон на питание; **талон бичүүлэх** выписывать талон; 2) квитанция; чек.

**ТАЛС** ᠲᠠᠯᠤᠰ многогранник; **талс ирмэг / талс зах** грань; **талс чулуулаг** гнейс; горная порода.

**ТАЛСАГ I** ᠲᠠᠯᠰᠠᠭ I многогранный камень; **талсаг чулуу** гнейс.

**ТАЛСАГ II** талархаг-ийг үз.

**ТАЛСАЖЧИХАХ** ᠲᠠᠯᠰᠠᠵᠢᠬᠠᠬ талсжих-ийн нэгэнтээ.

**ТАЛСАХ** ᠲᠠᠯᠰᠠᠬ 1) действовать в пользу приятеля; 2) делиться на две группы, команды (для игры); **талцах**-ыг үз.

**ТАЛСАЦГААХ** ᠲᠠᠯᠰᠠᠴᠭᠠᠬ талсах-ын олноор үйлдэх.

**ТАЛСЖИХ** ᠲᠠᠯᠰᠠᠵᠢᠬ становиться многогранным.

**ТАЛСЖУУЛАХ** ᠲᠠᠯᠰᠠᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ талсжих-ийн үйлдүүл.

**ТАЛСЛАГ** ᠲᠠᠯᠰᠯᠠᠭ многогранный.

**ТАЛСТ** ᠲᠠᠯᠰᠲ 1. кристалл; 2. кристаллический; **талст өсгүүр** тусг. усилитель кристаллический.

**ТАЛСТАХ** ᠲᠠᠯᠰᠲᠠᠬ кристаллизоваться.

**ТАЛСТУУЛАХ** ᠲᠠᠯᠰᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ талстах-ын үйлдүүл.

**ТАЛСУУЛАХ** ᠲᠠᠯᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ талсах-ын үйлдүүл., привлекать других на свою сторону.

**ТАЛСЧИХАХ** ᠲᠠᠯᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬ талсах-ын нэгэнтээ.

**ТАЛТ I** ᠲᠠᠯᠲ I имеющий грани, стороны, бока; гранёный; **адил талт** равносторонний; **олон талт** тоо. многогранник; многосторонний, многогранный; **хоёр талт** двусторонний; **чацуу талт** равносторонний; **дөрвөн талт**

четырёхгранник; тетрадр; **талт бороо а)** стрела с четырёхгранным остриём; б) цэрэг. палица с четырьмя гранями; **талт бялуу а)** шестигранная палка, жезл с тупым железным наконечником с вырезанным на нём драконом и позолоченный.

**ТАЛТ II** талтай III-г үз., † **талт сар** благоприятный месяц для брака; угс.суд. благоприятный для сватовства месяц.

**ТАЛТ III** вскользь; **талт мөлт** хорш. а) небрежно, спустя рукава, кое-как; едва-едва; небрежно; б) вскользь; **талт мөлт сонсов** расслышал не всё, услышал краем уха.

**ТАЛТАЙ I** ᠲᠠᠯᠲᠠᠢ талт I-ыг үз., имеющий стороны, бока, грани, гранёный; **адил талтай** равносторонний; **ганц талтай үр** ург.суд. однодольные семена; **дөрвөн талтай** тоо. тетрадр; **олон талтай** многосторонний, многогранник; **хоёр талтай** двусторонний; **талтай билүү** шестигранный брусок, оселок; **талтай сум** стрела с четырёхгранным остриём.

**ТАЛТАЙ II** имеющий друзей, сторонников; **талтай хүн талын чинээ**, **талгүй хүн алгын чинээ** зүйр. у кого много друзей – широк как степь, у кого нет друзей – узок как ладонь; ~ не имей сто рублей, а имей сто друзей.

**ТАЛТАЙ III** благоприятный, подходящий, удобный, соответственный, радостный.

**ТАЛТАЛХИЙХ** ᠲᠠᠯᠲᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠬ говорить косноязычно.

**ТАЛТИ** ᠲᠠᠯᠲᠢ халти-ийг үз.

**ТАЛТИРАА** ᠲᠠᠯᠲᠢᠷᠠᠭ ᠨ косноязычный.

**ТАЛТИРААТАХ** ᠲᠠᠯᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠬ говорить косноязычно; быть косноязычным.

**ТАЛУУЛАХ** ᠲᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ талах-ын үйлдүүл.

**ТАЛХ(АН) I** ᠲᠠᠯᠬ / 1. хлеб (печёный); **гэрийн талх** домашний хлеб; **хар талх** чёрный хлеб; **хатсан талх** чёрствый хлеб; **шинэ талх** свежий хлеб; **талх барих** печь хлеб; **талх баригч** пекарь; **талх боов** хам. хлеб, мучные изделия; **талх зүсэх** резать хлеб; **талх тариа** хорш. хлеб; зерно; **талхны мөнгө олох** зарабатывать себе на хлеб; 2. хлебный; **талхан завод** хлебный завод.

**ТАЛХ(АН) II** порошок; **талх болгох** превращать в порошок, молоть; **талх хэмхдэг** хорш. порошок; **талхан эм** лекарство в порошке.

**ТАЛХАЛМАЛ** ᠲᠠᠯᠬᠠᠯᠮᠠᠯ превращённый в порошок, порошкообразный.

**ТАЛХАЛЧИХАХ** ᠲᠠᠯᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ талхлах-ын нэгэнтээ.

**ТАЛХДАХ** ᠲᠠᠯᠬᠲᠠᠬ молоть, толочь; превращать в муку.

**ТАЛХИ(Н) I** **ᠲᠠᠯᠬᠢ** кожемялка; **арьс элдэх талхи** кожемялка; **талхины даруулга** рычаг кожемялки (которым мнут кожу); **талхины нугас** ось, на которой закреплён рычаг кожемялки; **талхины эмээл** плохое, жёсткое седло; **талхины эрүү** колода кожемялки; **талхи болтлоо эдлэгдсэн, дайр болтлоо өмсөгдсөн** зүйр., үгчил. истрёпан до трухи, заношен до образования толстого слоя грязи; ~ одна рубаха и та перемываха.

**ТАЛХИ(Н) II 1)** түүх. талхин (орудие пытки); 2) иго, гнёт, ярмо; **хатуу талхи** жестокий гнёт, тяжёлое ярмо, угнетение; **империализмын талхин дор** под гнётом империализма; **талхинд дарлагдан зовох** испытывать гнёт, находится под гнётом; **талхинд мөлжигдөн зовох** изнемогать под гнётом эксплуатации; **талхих машин** машина разбивочная.

**ТАЛХИГДАЛ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠭᠳᠠᠯ** угнетение, гнёт, жестокая эксплуатация.

**ТАЛХИГДАХ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠭᠳᠠᠬ** талхих II-ын үйлдэгд., 1. быть угнетённым, эксплуатироваться; угнетаться, эксплуатироваться; 2.

**талхигдахуй**-г үз.

**ТАЛХИГДАХУЙ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠭᠳᠠᠬᠤ** угнетение, гнёт.

**ТАЛХИГДУУЛАХ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠭᠳᠤᠭᠠᠯᠠᠬ** талхигдах-ын үйлдүүл., угнетать.

**ТАЛХИДАЛ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠳᠠᠯ** талхигдал-ыг үз.

**ТАЛХИДАЛГА** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠳᠠᠯᠭ᠎ᠠ** иго, гнёт, угнетение.

**ТАЛХИДАХ I** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠳᠠᠬ** мять кожу на кожемялке.

**ТАЛХИДАХ II 1)** пытаться с помощью талхина (талхи II 1)-ийг үз.; 2) эксплуатировать людей; **талхидан дарлагч** угнетатель; **талхидан зовоох** подвергать тяжёлому угнетению, жестокому гнёту; 3) обманывать, обольщать, выманивать хитростью, дурачить.

**ТАЛХИДАЦГААХ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠳᠠᠴᠭᠠᠬ** талхидах I, II-ын олноор үйлдэх.

**ТАЛХИДУУЛАХ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠳᠤᠭᠠᠯᠠᠬ** 1) талхидах I, II-ын үйлдүүл.; 2) быть угнетённым, эксплуатироваться.

**ТАЛХИДЧИХАХ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** талхидах I, II-ын нэгэнтээ.

**ТАЛХИУЛАХ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠭᠠᠯᠠᠬ** 1) талхих I, II-ын үйлдүүл.; 2) талхидуулах 2)-ыг үз.

**ТАЛХИХ I** **ᠲᠠᠯᠬᠢ** мять кожу, шкуру кожемялкой.

**ТАЛХИХ II 1)** угнетать, жестоко эксплуатировать людей, выжимать соки непосильной работой; 2) шилж. обломать, подвергать человека испытаниям.

**ТАЛХИЦГААХ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠴᠭᠠᠬ** талхих I, II-ын олноор үйлдэх.

**ТАЛХИЧИХАХ** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** талхих I, II-ын нэгэнтээ.

**ТАЛХЛАГДАХ I** **ᠲᠠᠯᠬᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** талхлах I-ын үйлдэгд., толочься, измельчаться, раздробляться; превращаться в порошок.

**ТАЛХЛАГДАХ II** талхлах II-ын үйлдэгд., разоряться.

**ТАЛХЛАХ I** **ᠲᠠᠯᠬᠯᠠᠬ** толочь, измельчать, раздроблять, превращать в порошок; **чихэр талхлах** толочь сахар.

**ТАЛХЛАХ II** разорять, разоряться.

**ТАЛХЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠯᠬᠯᠤᠭᠠᠯᠠᠬ** 1) талхлах II-ын үйлдүүл.; 2) талхлагдах II-ыг үз.

**ТАЛХНЫ** **ᠲᠠᠯᠬᠢ** талх(н)-ы харьяал., хлебный; **талхны дэлгүүр** хлебный магазин, булочная; **талхны завод** хлебозавод; **талхны тээрэм** мельница; **талхны хөрөнгө** хлебная закваска.

**ТАЛХЧИН** **ᠲᠠᠯᠬᠢᠴᠢᠨ** пекарь.

**ТАЛЦАХ** **ᠲᠠᠯᠴᠠᠬ** делиться на две части (на две группы, команды при игре); играть во что-л., разбившись на две группы, две партии.

**ТАЛЦАЦГААХ** **ᠲᠠᠯᠴᠠᠴᠭᠠᠬ** талцах-ын үйлдэлц., делиться на две части, группы, команды при игре (о многих).

**ТАЛЦУУЛАХ** **ᠲᠠᠯᠴᠤᠭᠠᠯᠠᠬ** талцах-ын үйлдүүл.

**ТАЛЦЧИХАХ** **ᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** талцах-ын нэгэнтээ.

**ТАЛЫН I** **ᠲᠠᠯ** тал I-ын харьяал., степной; **талын баатар** степной витязь; **талын**

**ботууль** ург. овсяница степная; **талын начин шонхор** шувуу. пустельга степная; **талын хяргуй шонхор** шувуу. дербник степной; **талын үхэр огдой** амьт. пищуха степная; **талын сар** шувуу. курганник, степной сарыч, степной канюк; **талын царцаа** шавж. КОБЫЛКА степная; **талын яст мэлхий** амьт. черепаха степная; **талын царгас** ург. люцерна степная.

**ТАЛЫН II** тал II-ын харьяал., 1) находящийся на какой-л. стороне; относящийся к какой-л. стороне; находящийся на чьей-л. стороне; **ар талын а)** относящийся к задней стороне; находящийся на задней стороне; б) тыловой; **олон талын** многосторонний, всесторонний; **тэр миний эцгийн талын хамаатан** он мой родственник (по линии) со стороны моего отца; **талын хүн а)** близкий человек, приятель, друг; б) степной житель; 2) в области чего-л.; **аж ахуйн талын боловсрол** образование в области хозяйства; **арвилан хэмнэх талын ажил** работа по линии экономии; **гадаад дотоод талын нөхцөл** факторы международного и внутреннего порядка, внешние и внутренние условия; **захиргааны талын** административный, относящийся к администрации; **улс төр ба байлдааны талын сургууль** политическая и боевая школа.

**ТАЛЫНХ I** **ᠲᠠᠯ** тал степные жители, степняки.

**ТАЛЫНХ II** относящийся к какой-л. стороне.

**ТАЛЫНХАН** ᠠᠨᠲᠤ ᠶ᠋ᠢ ᠰᠣᠷᠣᠨᠨᠢᠬᠢ; **ЭНХ** тайвны талынхан сторонники мира.

**ТАМ I** ᠲᠠᠮᠤ 1) глубокая яма; пропасть; **уулыг тал болтол, талыг там болтол ноцолдов гэнэ** аман.зох. боролись так, что гора превратилась в степь, а степь – в яму; 2) хуучир. яма, темница для содержания в ней осуждённых.

**ТАМ II** 1) ад, преисподняя; **айх там** страшный ад; **тамд унах** попасть в ад; **тамын амьтан тамдаа дуртай** цэцэн., үгчил. обитатели ада любят свой ад; **там там гэж там байж болохгүй, тамтаггүй явснаас хойш тамын зовлон эдлэлгүй яахав** хууч., үгчил. говорят ад, ад, а ада нет, но тем, кто бесшабашно вёл себя, придётся вкусить муки ада; **тамын таглаа, замын бөглөөс** зүйр., үгчил. затычка ада, пробка пути; 2) шилж. мука, мучение.

**ТАМАА I** ᠲᠠᠮᠠᠠ ᠶ᠋ᠢ загас. камбала (рыба).

**ТАМАА II: тамаа үзэх / тамаа цайх** мучиться, измучиться, претерпевать мытарства.

**ТАМАХ I** ᠲᠠᠮᠠᠬᠤ сучить (нитки), ВИТЬ (верёвку), прясть; **томох-ыг үз., дээс тамах** вить, сучить волосяную верёвку.

**ТАМАХ II** ᠲᠠᠮᠠᠬᠤ 1) стягивать цепь облавы; собирать разбросанное; 2) прочёсывать; загребать, захватывать; **шүүрдэх-ийг үз.; 3) муруйх / хазайх-ыг үз.**

**ТАМГА I** ᠲᠠᠮᠭ᠎ᠠ 1) печать, штемпель, штамп; **албаны тамга** казённая печать; **гарын тамга** личная печать; **төрийн тамга** государственная печать; **тамга барих а)** держать, хранить печать; б) шилж. главенствовать; занимать ответственный пост; **төрийн тамга барих** управлять страной (үгчил. держать печать государства); **тамга битүүмжлэх** хуучир. закрывать печать (казённого учреждения на праздник Нового года; церемония опечатывания производилась 19-21 числа двенадцатого месяца); **тамга дарах** приложить, ставить печать; **тамга дарсан бичиг** документ, скреплённый печатью; **тамга нээх** хуучир. открывать печать (казённого учреждения, опечатанного на праздник Нового года; церемония открытия печати производилась 19-21 числа первого месяца); **тамга сийлэх** резать печать; **тамга сийлэгч** резчик печатей; **тамга хамаарах** временно хранить печать, замещать кого-л. по службе; управлять; **Толуй тамга хамаарч байв** Толуу временно была передана печать; **тамга хамаарах** вручать кому-л. печать, временно передавать должность; **тамга хугалах** распечатать (үгчил. сломать печать); **тамга цутгах хороо** түүх. двор чеканки печати; литейный двор печати; **тамгаар барлах** удостоверить что-н. печатью; **тамгыг даах газар** түүх. учреждение, ведающее изготовлением печатей и приготовлением

туши, кистей, тушеницы; **тамгыг сахих өчүүхэн салаа** түүх. отделение, управляющее делом тискания печати на отправляемые документы; **тамгыг харгалзах газар** түүх. управление, ведающее тисканием печати отдела министерства финансов; **тамгын тэмдэг** клеймо, знак, оттиск печати; **тамгын үсэг а)** надпись на печати; б) печатные буквы; **тамгын үсгээр бичих** писать печатными буквами; 2) клеймо, тавро; **малын тамга** тавро скота; **тамганы сорви** тавро; **моринд тамга дарах** выжечь тавро на бедре лошади; **ташаан дээр нь дарсан тамга нь таван номын үсэгтэй дээ хө** дуу. тавро, выжженное на бедре лошади, имеет пять печатных букв; 3) түүх. канцелярия, присутственное место, управление; **тамгын газар** присутственное место; **засаг тамгын газар** правление, учреждение; **хошуу тамгын газар** хошунное управление (дореволюционное); **тамгын жасаа** түүх. казённое учреждение, очередное дежурство в управлении (обычно хошунном); 4) туз (в картах); **гилийн тамга** пиковый туз; **тамгаар явах** ходить с туза.

**ТАМГА II** хуучир. ТАМГИ (идентичные со знаками орхонского письма).

**ТАМГАГҮЙ** ᠲᠠᠮᠭᠠᠭᠦᠢ ᠠᠨᠲᠤ ᠶ᠋ᠢ ᠰᠣᠷᠣᠨᠨᠢᠬᠢ не имеющий печать; без печати, без штампа; **тамгагүй бол үнэмлэх хүчингүй** без печати удостоверение недействительно.

**ТАМГАЛАГДАХ** ᠲᠠᠮᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ тамгалах-ын үйлдэгд., запечататься.

**ТАМГАЛАХ** ᠲᠠᠮᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) ставить печать; запечатать; штамповать; **захиа тамгалах** запечатать письмо печатью; **тушаал тамгалах** ставить печать на приказ; 2) ставить тавро, мету; клеймить; **унага тамгалах** клеймить жеребят; 3) опечатывать; пломбировать.

**ТАМГАЛУУЛАХ** ᠲᠠᠮᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) тамгалах-ын үйлдүүл.; 2) тамгалагдах-ыг үз.

**ТАМГАЛЦГААХ** ᠲᠠᠮᠭᠠᠯᠢᠴᠭᠠᠬᠤ тамгалах-ын олноор үйлдэх.

**ТАМГАЛЧИХАХ** ᠲᠠᠮᠭᠠᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ тамгалах-ын нэгэнтээ.

**ТАМГАТ** ᠲᠠᠮᠭᠠᠲᠤ 1) имеющий печать, за печатью, с печатью, имеющий штамп, со штампом; **тамгат бичиг** документ, официальная бумага; **хар тамгат бичиг** түүх. грамота с чёрной печатью; **тамгат айлтгах бичиг** түүх. докладная записка с печатью; **тамгат гэрээ а)** грамота с печатью; б) договор с приложенной печатью; в) хуучир. купчая крепость (с приложением печати, акт на владение недвижимым имуществом); **ал тамгат алтан гэрээ** түүх. золотая пайдза с красной печатью; **тамгат цаас** бланк; 2) имеющий клеймо, тавро; **отмеченный тавром** (о животных); **чандмань**

**тамгатай хээр** гнедой конь с выжженным на бедре тавром “чандамани”.

**ТАМГАТАЙ** **тамгат**-ыг үз., хуулиар тогтоосон маяг бүхий улсын тамгатай имеют государственную печать, установленного законом образца; **тамгатай мал** клеймённый скот.

**ТАМЖИД** тө. всё, весь.

**ТАМИР I** хуучир. кровеносный сосуд; **цусан тамир** кровеносная жила; **тамир гол** аорта.

**ТАМИР II** 1) сила; энергия, здоровье; крепость (физическая); **ажлын тамир** трудоспособность; **биеийн тамир** физкультура; **биеийн тэнхээ тамир муудах** здоровье расшаталось; **хүч тамир** физическая сила; **тамир алдах** обессилеть, утратить силы; **тамир дарах / тамир доройтох** изнемогать, изнурять, приводить в изнеможение; **тамир муудах / тамир доройтох** выбиться из сил; ослабевать, становиться немощным; **тамир муутай** слабый, немощный; **тамир орох / тамир тэнхээ орох** набираться сил; **тамир сайтай** сильный, могучий; **тамир тэнхээ / тэнхээ тамир** хорш. сила; **тамир тэнхээ орох** набираться сил; **окрепнуть; тамир тэнхээгээ барх** терять силу; **тамираа үзэх / тэнхээгээ сорих** испытывать свои силы; 2) сущность; **өвчний тамир** сущность болезни; **тамирт тусах** коснуться сердца, проникнуть в самую глубину чего-л.

**ТАМИР III** хуучир. мысль, дума; **гадуур тамир / хуурамч тамир** неискренность, притворство, лицемерие; **дотуур тамир а)** злонамерение, злой замысел; **коварство; б)** хитрость.

**ТАМИРГҮЙ** **тамиргүйдэх**-ийн үйлдүүл. немощный, бессильный.

**ТАМИРГҮЙДҮҮЛЭХ** **тамиргүйдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТАМИРГҮЙДЧИХЭХ** **тамиргүйдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТАМИРГҮЙДЭХ** **тамиргүйдэх** оказываться слабее чем надо, быть слишком слабым; быть бессильным, обессиливаться.

**ТАМИРДАХ** **тамирдах** ослабевать, изнемогать; терять силу; **тамирдан доройтох** хиреть, изнуряться.

**ТАМИРДУУЛАХ** **тамирдах**-ын үйлдүүл.

**ТАМИРДЧИХАХ** **тамирдах**-ын нэгэнтээ.

**ТАМИРЖИХ** становиться сильным, крепнуть.

**ТАМИРЖИЦГААХ** **тамиржих** крепнуть, становиться сильным (о многих).

**ТАМИРЖУУЛАХ** **тамиржих**-ийн үйлдүүл.

**ТАМИРЖЧИХАХ** **тамиржих**-ийн нэгэнтээ.

**ТАМИРЛИГ** **тамиртай** сильный, здоровый, физически крепкий.

**ТАМИРТ** **тамиртай**-г үз., **муу тамирт** слабый, нездоровый.

**ТАМИРТАЙ** **тамиртай** сильный, могучий, крепкий; мощный, способный (физически); **тэнхээ тамиртай** могучий, сильный; **дотуур тамиртай** злонамеренный, злой, коварный.

**ТАМИРЧИД** **тамирчин**-ы олон., физкультурники, спортсмены.

**ТАМИРЧ(ИН)** **тамирч** спортсмен, физкультурник; **биеийн тамирч** физкультурник, спортсмен; **уран биеийн тамирч** акробат.

**ТАМЛАГА I** **тамлал I**-ыг үз.

**ТАМЛАГА II** **тамлал II**-ыг үз.

**ТАМЛАГДАХ** 1) **тамлах**-ын үйлдэгд.; 2) быть измученным, истерзанным, измучиться, истерзаться, испытывать муки.

**ТАМЛАГЧ** **тамирч** мучитель, истязатель.

**ТАМЛАЛ I** **тамирч** истязание, пытка, мучение, терзание.

**ТАМЛАЛ II** бөө. напев, речитатив; **бөөгийн тамлал** напев (в шаманизме).

**ТАМЛАХ I** **тамирч** мучить, истязать; терзать, подвергать мучениям; **зэрлэгээр тамлах** зверски пытаться.

**ТАМЛАХ II** бөө. петь, напевать; говорить речитативом (о шаманах).

**ТАМЛАЦГААХ** **тамирч** мучить, истязать, пытать (о многих).

**ТАМЛАЧИХАХ** **тамирч** **тамлах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ТАМЛУУЛАХ** 1) **тамлах I, II**-ын үйлдүүл.; 2) быть измученным, истерзанным.

**ТАМПРАМ** ург. белена чёрная.

**ТАМПУУ** яриа. мешок; **тампуу гурил** мешок муки.

**ТАМРУУЛАХ** **тамирч** подгибать края **внутри** (ставя заплату или сшивая мех).

**ТАМС** 1) обшивка, строчка (рукодельная); 2) оторочка, края рогожки; 3) верёвка для лассо; **тамс хийх** вить верёвку для лассо.

**ТАМСАГ** **тансаг**-ийг үз.

**ТАМСАН** : **тамсан гэр** хуучир. юрты, расположенные по окружности; юрта, дом за углом.

**ТАМТАГ** 1. 1) что-либо искромсанное; **тамтаг нь надад, тарга нь танд** зүйр., үгчил. худшее мне, жирное вам; 2) лохмотья; обноски; рвань; **барахло; өөдөс тамтаг** хорш. обрывок, лоскуток; 2. разодранный, разбитый, разломанный; растолчённый.

**ТАМТАГГҮЙ** **тамирч** **тамирч** **1. 1)** отвратительный, безобразный, не стоящий

внимания; невозможный, невыносимый; негодный, плохой; **авахын аргагүй тамтаггүй юм** до того отвратительный, что невозможно взять; **гадаа тамтаггүй халуун байна** на улице невыносимая жара; **тамтаггүй худалч** невозможный лгун; бессовестный лжец; **тамтаггүй явбал тамд унана** зүйр., үгчил. если бесшабашно вести себя, придётся вкусить муки ада; 2) бесчисленное множество чего-н.; **тамтаггүй их хүн** несметная толпа людей; **тамтаггүй их хүч** неизмеримая сила; 2. что-либо сильно потрепанное, искромсанное.

**ТАМТАГЛАХ** **ᠲᠠᠮᠲᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** 1) кромсать; разрезать; разрубать, раздроблять; толочь, крошить; 2) изнашивать, трепать; 3) истреблять, разорять; 4) разделить.

**ТАМТАГЛАЧИХАХ** **ᠲᠠᠮᠲᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ**

**тамтаглах**-ын нэгэнтээ.

**ТАМТАГЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠮᠲᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тамтаглах**-ын үйлдүүл.

**ТАМТАГТАЙ** **ᠲᠠᠮᠲᠠᠭᠲᠠᠢ** довольно хороший, ещё пригодный.

**ТАМТАЛГАХ** **ᠲᠠᠮᠲᠠᠯᠭᠠᠬᠤ** **тамтлах**-ын үйлдүүл.

**ТАМТАН** **ᠲᠠᠮᠲᠠᠨ** шувуу. жерех краснопер.

**ТАМТАРХАЙ** **ᠲᠠᠮᠲᠠᠷᠬᠠᠢ** рваный, изломанный, разломанный, раздробленный, повреждённый, испорченный.

**ТАМТАХ** **ᠲᠠᠮᠲᠠᠬᠤ** 1. превращать в обрывки, кромсать; 2. кромсание.

**ТАМТЛАХ I** **ᠲᠠᠮᠲᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) **тамтаглах**-ыг үз.; 2) опустошать, разорять; разбивать; разломать; раздробить; **улсын хөрөнгийг тамтлах** разорить государственное имущество.

**ТАМТЛАХ II** разрезать, разрубать, разделять, толочь; терзать.

**ТАМТРАХ** **ᠲᠠᠮᠲᠢᠷᠬᠠᠬᠤ** 1) разломаться, раздробиться, разрушаться; **хугаран тамтрах** ломаться; 2) шилж. опустошаться, разоряться; **хөрөнгө үрэгдэж тамтрах** разориться, потерять имущество.

**ТАМТРИХ** **ᠲᠠᠮᠲᠢᠷᠢᠬᠤ** 1) выщипывать редкую траву (о скоте); 2) пытаться съесть что-л., пробовать.

**ТАМТУМ** **ᠲᠠᠮᠲᠤᠮᠤ** **халти**-ийг үз., **тамтум санах** еле-еле, смутно вспомнить; **тамтум сонсох** слышать одним ухом; **тамтум хийх** делать кое-как, выполнить небрежно; **германаар тамтум ярих а)** плохо говорить по-немецки; б) говорить на ломаном немецком языке.

**ТАМТУМЛАХ** **ᠲᠠᠮᠲᠤᠮᠤᠯᠠᠬᠤ** сделать небрежно, кое-как.

**ТАМТЧИХ** **ᠲᠠᠮᠲᠤᠴᠢᠬᠤ** **тамтах**-ын олонтаа., превращать в обрывки, кромсать.

**ТАМТЧУУЛАХ** **ᠲᠠᠮᠲᠤᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тамтчих**-ийн үйлдүүл.

**ТАМХИ(Н)** **ᠲᠠᠮᠬᠢ(ᠨ)** 1) ург. табак; **тамхи хатаах** сушить табак; сушка табака; 2) табак;

**гаансны тамхи / дүнсэн тамхи** трубочный табак; **татах тамхи** курительный табак; **хамрын тамхи** нюхательный табак; **хар тамхи** опиум; **хөх тамхи** зелёный, листовой табак; **цааст тамхи** папироса; **янжуур тамхи** сигарета; **тамхи нэрэх** набивать трубку табаком; **тамхи сорох** затягиваться, делать затяжку (при курении); **тамхи татах** курить табак; **тамхи сольж татах** курить, обмениваясь трубками; **тамхи татаад хоосордоггүй, тарвага алаад баяждаггүй** зүйр., үгчил. от того, что курят, не беднеют, от того, что охотятся на тарбагана, не богатеют; **тамхи хийх** набивать табаком трубку; **тамхи цай** яриа. мелочные товары (напр. табак, чай и т.п.); **тамхиар таг, танилаар яг** цэцэн., үгчил. табаку ни крохи, знакомых никого; **тамхий нь татаад тары нь танина** цэцэн., үгчил. выкурив табак (чей-л.), раскусишь его самого; **тамхинаас гарах** отвыкать от курения, бросать курить; **тамхинд орох** привыкать к табаку, становится курильщиком.

**ТАМХИЛАХ** **ᠲᠠᠮᠬᠢᠯᠠᠬᠤ** угощать друг друга папиросами, закуривать вместе.

**ТАМХИЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠮᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тамхилах**-ын үйлдүүл.

**ТАМХИЛЦГААХ** **ᠲᠠᠮᠬᠢᠯᠴᠭᠠᠬᠤ** угощать друг друга папиросами (о многих), закуривать вместе.

**ТАМХИЛЧИХАХ** **ᠲᠠᠮᠬᠢᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠤ** **тамхилах**-ын нэгэнтээ.

**ТАМХИНЫ** **ᠲᠠᠮᠬᠢᠨ** **ᠬᠡ** **тамхи(н)**-ы харьяал., табачный; **тамхины навч** табачный лист; **тамхины соруул** мундштук; **тамхины уут / тамхины хүүдий** табачный кисет; **тамхины хөөрөг** табакерка для нюхательного табака; † **тамхины цох** шавж. табачный жук; **тамхины цох эрвээхэй** шавж. огнёвка табачная.

**ТАМХИЧИН** **ᠲᠠᠮᠬᠢᠴᠢᠨ** курильщик, курильщица; **архаг тамхичин** заядлый курильщик.

**ТАМЧ** **ᠲᠠᠮᠴ** часто встречающееся название местности.

**ТАМШАА** **ᠲᠠᠮᠰᠠᠠ** 1) **тоомжгүй**-г үз.; **тамшаа зан** равнодушие; пренебрежение; 2) удовольствие, приятное ощущение, испытываемое во время еды.

**ТАМШААЛАХ** **ᠲᠠᠮᠰᠠᠠᠯᠠᠬᠤ** испытывать удовольствие во время еды; лакомиться.

**ТАМШААЛГАХ** **ᠲᠠᠮᠰᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ** **тамшаах II**-ын үйлдүүл., щёлкать тетивой лука; **нум тамшаалгах** щелкнуть тетивой, спустить тетиву натянутого лука.

**ТАМШААЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠮᠰᠠᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ**

**тамшаалах**-ын үйлдүүл.

**ТАМШААЛЧИХ** **ᠲᠠᠮᠰᠠᠠᠯᠴᠢᠬᠤ** лакомиться.

**ТАМШААХ I** **ᠲᠠᠮᠰᠠᠠᠬᠤ** 1) чавкать;

производить губами и языком громкие, причмокивающие звуки во время еды;

чмокать (от удовольствия); смаковать; 2) щёлкать языком; **дургүй янзтай тамшааж байна билээ** щёлкал языком в знак равнодушия; 3) пробовать (на вкус).

**ТАМШААХ II** щёлкать натянутой тетивой (пробуя достаточно ли туго натянут лук).

**ТАМШААЧИХАХ** **тамшаах I**-ын нэгэнтээ.

**ТАМШИГ** широкая плеть.

**ТАМШИН** человек, находящий наслаждение в еде, любящий посмаковать пишу; гурман.

**ТАМЫН** **там II**-ын харьяал., адский; **тамын амьтан тамдаа жаргалтай** зүйр. существо ада и в аду счастливо; **тамын зовлон** адские муки; **тамын орон** ад.

**ТАН I** хоёрдугаар биеийн төлөөний үгийн ганц тооны үндэс **ВЫ** (основа вежливой формы местоимения второго лица единственного числа, употребляющаяся только в косвенных падежах, а также с послелогоми и аффиксами множественного числа); **би ахаас таныг асуусан** я спросил у (старшего) брата о Вас.

**ТАН(Г) II** авиа, дуур. (звукоподражание звону гонга, звуку выстрела и т.д.); **тан тин** хорш. выражение звука ковки железа, лязг; **тан тон** хорш. выражение звука шагов по неровному месту; **тан тэн** хорш. ЗВУК КОЛОКОЛА; **харанга тан гэв** раздался звон гонга; **буу тан хийв** раздался выстрел; **тан хийж** хлоп!, щёлк! (звук, издаваемый спущенной тетивой тугого лука); **тан хийм хатуу** очень тугой.

**ТАН(Г) III** отвар из лекарственных трав.

**ТАН(Г) IV** отмель; порожистое место.

**ТАН V:** **Тан улс** түүх. Танская династия в Китае (618-907 гг.).

**ТАНА(Н) I** **1.** перламутр; жемчуг; **2.** перламутровый; жемчужный; **танан товч** перламутровая пуговица.

**ТАНА II** хуучир. кружок на головном уборе для прикрепления кисти.

**ТАНА III:** **тана муна** хорш. тупой, неповоротливый, неуклюжий.

**ТАНАА I** **1** хүндэтгэл. Вам; **танд**-ыг үз.

**ТАНАА II** **танадас**-ыг үз.

**ТАНААР** **та(н)**-ы үйлдэх., вами, через ваше посредство; **танаар хийлгэсэн ажил** работа, сделанная вами; **танаар дамжуулан өгсөн өргөдөл** заявление, переданное через ваше посредство.

**ТАНААС I** **та(н)**-ы гарах., от вас, у вас; **би танаас нэг асуулт асууя гэсэн юмсан** я хотел бы задать вам один вопрос; **танаас нэг ном гуйя** разрешите попросить у вас одну книгу.

**ТАНААС II** укорачивание; отрезок.

**ТАНААЦ** **танаас I**-ыг үз.

**ТАНАГ I** что-либо ещё пригодное; **танагаа алдах** становиться совершенно непригодным, совсем разодранным.

**ТАНАГ II:** **сураг танаг** хорш. слух, слухи, молва; весть, известие.

**ТАНАГ III** терпимый, сносный.

**ТАНАГГҮЙ I** **1** непригодный, крайне изношенный, ветхий, потрёпанный, совсем разодранный; **авах танаггүй хувцас** совсем ветхая одежда; **2)** худший, плохой; **танаггүй муу хүн** самый плохой человек; **3)** невыносимый, несносный, негодный.

**ТАНАГГҮЙ II** безвестно, без вести; **сураг танаггүй** ни слуху ни духу.

**ТАНАГДАХ** **танах**-ын үйлдэгд., укорачиваться.

**ТАНАГТАЙ I** ещё пригодный, довольно хороший; не особенно изношенный; **2)** крепкий, здоровый; **насныхаа танагтайд** пока возраст позволяет; **танагтай байхад нь хүү нь иржээ** сын приехал, когда он был ещё здоровым; **3)** небезнадёжный (о человеке), ещё терпимый.

**ТАНАДАС** **танаас II**-ыг үз.

**ТАНАЙ I** ваш; **танай нөхөд** ваши друзья; **танай сургууль** ваша школа; **танай тэндэхи** ваш; расположенный, находящийся у вас, в вашей местности; **2) танайхи** **2)**-ийг үз.

**ТАНАЙД** у вас, в вашем доме.

**ТАНАЙХ I** что-либо ваше; вам принадлежащий; **танайх надад хэрэггүй** вашего мне не нужно; **манай морь энд байна, танайх хаа байна?** наша лошадь здесь, а ваша где?; **танайхаар бол** по-вашему; **танайхаар бол энэ сайн л юм байж** по-вашему это хорошо; **би танайхаас дутуугүй мэдэж байна** знаю не хуже вашего; **2) яриа.** ваш дом, ваша семья; **танайх хаана вэ?** где ваш дом?; **танайх хэдүүлээ вэ?** ваша семья из скольких человек состоит?; **танайхаас хол** далеко от вас.

**ТАНАЙХАН I** **1)** ваш, ваши, ваша семья; ваши родные, близкие люди; **2) танайх** **2)**-ыг үз.

**ТАНАЛИГ** : **таналиг цэцэг / мундаа цэцэг** ург. шаровница индийская.

**ТАНАМАЛ I** укороченный, уменьшенный; обрезанный, отрезанный; **† танамал баглуур** ург. ежовник усеченнолистный.

**ТАНАН** : **танан бялзуухай** шувуу. королёк.

**ТАНАР** **үнэр танар** хорш. вонь, зловоние; запах.

**ТАНАХ** укорачивать, уменьшать, обрезать, отрезать, сокращать, ограничить; **танах шаталгаа** холбоо. каскад

ограничительный; **танах шүүлтүүр** холбоо. фильтр вызывающий.

**ТНАЦГААХ** **ᠲᠠᠨᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** укорачивать, обрезать, отрезать, уменьшать, сокращать (о многих).

**ТНАЧИХАХ** **ᠲᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **танах**-ын нэгэнтээ.

**ТАНГА** **ᠲᠠᠨᠭ᠎ᠠ** : **хөрөг танга** хорш. портрет.

**ТАНГАД** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠳ** 1. тангут; тангутка; 2.

тангутский; **тангад улс** Тангутское государство; **тангад хүнийг тэжээвэл толгой дээр гарна, тайга нохойг тэжээвэл орон дээр гарна** зүйр., үгчил. если вскормить, воспитать тибетца, то он сядет на голову, если вскормить легавую собаку, то она заберётся на кровать; **тангад хэл** тангутский язык; † **тангад зогдор өвс** ург. ломонос тангутский; **тангад холтсон цэцэг** ург. лютик тангутский.

**ТАНГАЙЖ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠶᠢᠵᠢ** **тангайх**-ын зэрэгцэх., надменно, нагло, вызывающе.

**ТАНГАЙХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠶᠢᠬᠤ** расставлять широко ноги, разбрасывать вширь руки; развалиться, лежать в развалку.

**ТАНГАЛЗАХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** выпячивать грудь, держаться надменно, гордо.

**ТАНГАРАГ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭ** клятва; присяга; обет; обещание; **цэргийн тангараг** военная присяга; **тангараг бичиг** письменная клятва, присяга; клятвенное письмо; **тангараг давах / тангараг няцах / тангараг эвдэх** нарушать клятву, присягу; **тангараг дүүргэх** исполнять присягу; **тангараг өгөх / тангараг өргөх** присягать; **тангараг тавих** давать клятву; **тангараг харшлах** нарушать присягу, клятву; **тангараг хийх** давать клятву, присягать; **тангараг эвдэгч** нарушитель клятвы, присяги.

**ТАНГАРАГГҮЙ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠭᠦᠢ** · **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠦ** **ᠶᠢᠨᠠ** яриа. недружный.

**ТАНГАРАГЛАЛ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠯ** обет; торжественное обещание; церемония присяги.

**ТАНГАРАГЛАХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** давать клятву, клясться; присягать; **тангараглан батлах** клятвенно подтверждать.

**ТАНГАРАГЛАЦГААХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** клясться, присягать (о многих).

**ТАНГАРАГЛАЧИХАХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **тангараглах**-ын нэгэнтээ.

**ТАНГАРАГЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** **тангараглах**-ын үйлдүүл.

**ТАНГАРАГТ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠲᠤ** давший клятву, присягнувший; связанный клятвой; **тангарагт оруулах** приводить к присяге; **тангарагт төлөөлөгч** присяжный заседатель.

**ТАНГАРАГТАЙ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠲᠠᠶᠢ** 1) **тангарагт**-ыг үз.; 2) дружный; обходительный.

**ТАНГАРАГТАН** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠭᠲᠠᠨ** присягнувшие.

**ТАНГАРАХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** лягаться, лягать, лягаться обеими задними ногами.

**ТАНГАРГИЙН** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠭᠢᠶᠢᠨ** / **тангараг**-ийн харьяал., клятвенный; **тангаргийн бичиг** письменная клятва, присяга; **тангаргийн гэрээ** түүх. клятвенный договор; **тангаргийн ус** священная вода; **тангаргийн эд** культовые предметы.

**ТАНГАРУУЛАХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠷᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тангарах**-ын үйлдүүл.

**ТАНГАЧИХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **тангарах**-ын олонтаа., 1) брыкаться; 2) шилж. лодырничать, бить баклуши; 3) зарим. скакать галопом, ехать крупной рысью.

**ТАНГАЧУУЛАХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тангачих**-ийн үйлдүүл.

**ТАНГАЧЧИХАХ** **ᠲᠠᠨᠭᠠᠴᠢᠭᠢᠬᠠᠬᠤ** **тангачих**-ийн нэгэнтээ., брыкаться.

**ТАНГИ** **ᠲᠠᠨᠭᠢ** 1) изнеженный, неопытный; непривычный к работе, праздный; 2) умеренный (в еде); **танхи**-ийг үз.

**ТАНГИД** **ᠲᠠᠨᠭᠢᠳ** **танхид**-ийг үз.

**ТАНГИЛ** **ᠲᠠᠨᠭᠢᠯ** **танхил**-ийг үз.

**ТАНГИЛЗАХ** **ᠲᠠᠨᠭᠢᠯᠵᠠᠬᠤ** 1) любезничать, кокетничать; 2) капризничать; 3) быть неженкой, неопытным; **танхилзах**-ыг үз.

**ТАНГИС** **ᠲᠠᠨᠭᠢᠰ** **тэнгис**-ийг үз.

**ТАНГУЙ** **ᠲᠠᠨᠭᠦᠢ** шашин. ламский плащ, род широкой шали.

**ТАНД** **ᠲᠠᠨᠳ** **та(н)**-ы ө.о., вам, у вас; **танд мөнгө бий юү?** есть у вас деньги?; **би танд энэ номыг дурсгая** я дарю вам Іту книгу на память.

**ТАНДАМ** **ᠲᠠᠨᠳᠠᠮ** **тандарам**-ыг үз.

**ТАНДАРАМ** **ᠲᠠᠨᠳᠠᠷᠠᠮ** толстоногая обувь.

**ТАНДАХ I** **ᠲᠠᠨᠳᠠᠬᠤ I** сесть, садиться на мель.

**ТАНДАХ II** наблюдать; следить; разведывать, обследовать; **тагнах тандах** хорш. наблюдать.

**ТАНДАХ III** делать гряды при помощи мотыги.

**ТАНДУУ** **ᠲᠠᠨᠳᠠᠭᠤ** мотыга.

**ТАНДУУЛАХ** **ᠲᠠᠨᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тандах**-ын үйлдүүл.

**ТАНДЧИХАХ** **ᠲᠠᠨᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **тандах**-ын нэгэнтээ.

**ТАНЗ** **ᠲᠠᠨᠵ** / **танс**-ыг үз.

**ТАНЗУУР** **ᠲᠠᠨᠵᠠᠭᠦᠷ** шарики из теста, сваренные в масле и обсыпанные сахаром.

**ТАНИГДААГҮЙ** **ᠲᠠᠨᠢᠭᠳᠠᠭᠠᠭᠦᠢ** 1) неизвестный, не раскрытый; 2) не узнанный.

**ТАНИГДАЛ** **ᠲᠠᠨᠢᠭᠳᠠᠯ** **ознакомление**, знакомство.

**ТАНИГДАЛГҮЙ** **ᠲᠠᠨᠢᠭᠳᠠᠯᠭᠦᠢ** · **ᠲᠠᠨᠢᠭᠳᠠᠯ** **ᠶᠢᠨᠠ** не узнаваемо.

**ТАНИГДАХ** **ᠲᠠᠨᠢᠭᠳᠠᠬᠤ** **таних**-ын үйлдэгд., 1) быть узнаваемым, узнаанным; быть опознанным; 2) стать известным.

**ТАНИГДАХААР** **ᠲᠠᠨᠢᠭᠳᠠᠬᠠᠭᠠᠭᠠᠷ** **ᠲᠠᠨ** **быть** узнаваемым.

**ТАНИГДАХААРГҮЙ** *Анхны үгээр* *бүтээгдэхүүн* *бүтээгдэхүүн*  
**танигдахгүй**-г үз.

**ТАНИГДАХГҮЙ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр*  
**танигдашгүй**-г үз.

**ТАНИГДАХГҮЙГЭЭР** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр*  
*Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **танигдахгүй**-н үйлдэх., 1) чтобы не быть узанным; 2) до неузнаваемости.

**ТАНИГДАШГҮЙ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **1.** неузнаваемый; неопознаваемый; **танигдашгүй болох** становится неузнаваемым; **2.** неузнаваемо; **3.** неузнаваемость; **танигдашгүй болтлоо эцэж турах** похудеть до неузнаваемости; до неузнаваемости истощаться.

**ТАНИГЧ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **алт танигч хүн** специалист по золоту, золотоискатель.

**ТАНИЛ** *Анхны үгээр* **1.** знакомый, приятель; **их танил** хорошо знакомый, большой приятель; **урьдын танил** старый знакомый; давно известный; **танил тал** близкий друг, приятель, хороший знакомый; **танил талын нөхөр** приятель; **2.** знакомый, известный; **танил царай** знакомое лицо.

**ТАНИЛГҮЙ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **1.** не имеющий знакомых, друзей; **2.** не зная, не узнавая; по ошибке.

**ТАНИЛГҮЙДЭХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **не** иметь знакомых; страдать из-за отсутствия знакомых.

**ТАНИЛДАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **таних**-ын үйлдэлд., 1) познакомиться друг с другом; узнавать друг друга; **танилцах**-ыг үз.; 2) злоупотребить знакомством.

**ТАНИЛДУУЛАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **танилдах**-ын үйлдүүл., познакомить одного с другим, представить друг другу.

**ТАНИЛТАЙ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **танилтай байх** иметь большое знакомство; поддерживать большие связи; **танилтай бол талын чинээ, танилгүй бол алгын чинээ** зүйр., үгчил. имеешь друзей, широк как степь, не имеешь друзей, узок как ладонь; ~ не имей сто рублей, а имей сто друзей.

**ТАНИЛЦАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **таних**-ын үйлдэлд., 1) познакомиться; **бид зочидтой танилцав** мы познакомимся с гостями; 2) знакомиться; **та энэ бичигтэй танилцав уу?** ознакомились ли вы с этой бумагой?

**ТАНИЛЦУУЛАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **танилцах**-ын үйлдүүл., 1) познакомить с кем-л.; **дамжуулан танилцуулах** знакомить через кого-л.; 2) знакомить; объяснить, разъяснить; **илэрхийлж танилцуулах** разъяснять; **ойртуулан танилцуулах** детально знакомить; близко познакомить; **сэнхрүүлэн танилцуулах** разъяснять; **тайлбарлан танилцуулах** разъяснять, знакомить; **ухуулан танилцуулах** ознакомлять; **учир байдлыг**

**танилцуулах** ознакомить с состоянием дел, обстоятельствами, осветить положение вещей.

**ТАНИЛЦУУЛГА** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **γ** ознакомление, разъяснение; путеводитель.

**ТАНИМААР** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **знакомый; такой, которого можно узнать, понятный.**

**ТАНИМААРГҮЙ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **незнакомый; такой, которого нельзя узнать, непонятный.**

**ТАНИМГАЙ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **хорошо знакомый, хорошо узнающий кого-л.; обладающий знанием чего-н., имеющий о ком-чем-н. ПОНЯТИЕ, представление.**

**ТАНИМГАЙРАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **выдавать себя за знающего; становиться знающим; хорошо узнавать кого-л.**

**ТАНИМГАЙРХАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **хвастаться знакомством, выдавать себя за друга; быть знающим.**

**ТАНИМХАЙ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **танимгай**-г үз.

**ТАНИМХАЙРАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **танимгайрах**-ыг үз.

**ТАНИМХАЙРУУЛАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **танимхайрах**-ын үйлдүүл.

**ТАНИМХАЙРЧИХАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **танимхайрах**-ын нэгэнтээ.

**ТАНИР** *Анхны үгээр* **1)** звук; **анир танир** хорш. ЗВУК, шум; **2)** весть, известие; **сураг танир** хорш. весть, известие.

**ТАНИРЛАЛТ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **: танирлалт орон** шашин. жертвенный алтарь, место приношения и вкушения жертвенных яств.

**ТАНИРЛАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **1)** үнэрлэх-ийг үз.; **2)** услышать весть, известие, слух; **3)** шашин. а) принимать жертву (о духах); б) получать выгоду (о шаманах).

**ТАНИУЛАХ** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **таних**-ын үйлдүүл., **1.** 1) объяснять, разъяснять, ознакомлять; знакомить; **илрүүлэн таниулах** выявлять, разоблачать; **нэвтрүүлэн таниулах** внедрять в массы, в сознание чего-л.; вести разъяснительную работу; **ойлгон таниулах** разъяснять; **сануулан таниулах** разъяснять; **суртлыг таниулах** знакомить, ознакомлять с идеями; **ухуулан таниулах** разъяснять, растолковывать; пропагандировать; **үзүүлэн таниулах** показывать, ознакомливать; **ятган таниулах** убеждать; **таниулан гаргах** выявлять, давать представление о чем-л.; **таниулан мэдүүлэх** разъяснять, растолковывать; **таниулан тархах** доводить до всеобщего сведения; **таниулж өгөх** разъяснять, объяснять; **2)** танигдах-ыг үз.; **2.** разъяснительный; **таниулах ажил** разъяснительная работа.

**ТАНИУЛГА** *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* *Анхны үгээр* **γ** **1.** разъяснение; ознакомление; объяснение; **таниулга**

**явуулах** ознакомлять, разъяснять; **2.** разъяснительный; **таниулга хийх** вести разъяснительную работу; **таниулга яриа** разъяснительная беседа.

**ТАНИУЛГЫН** ᠲᠠᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ **ᠲᠠᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠭ**-ын харьяал., разъяснительный; **таниулгын ажил** разъяснительная работа; **ухуулга таниулгын ажил** агитация, пропаганда; **таниулгын чанартай** в порядке информации.

**ТАНИХ** ᠲᠠᠨᠢᠬ **1.** 1) узнавать, распознавать; **амт таних эрхтэн** орган вкуса; **өвчин таних** распознавать болезнь; **ухаж таних** понимать, узнавать; ознакомиться; **хүний царайг таних** узнать человека в лицо; **ялган таних** различать, распознавать; **би хуучин нөхрөө танив** я узнал своего старого товарища; **танин барих** улавливать, припоминать, распознавать; **танин мэдэх** познать; познание; **танин олох** узнавать; **ялгаврыг танин олох** находить различие; **таньж авах** уловить (смысл); **таньж мэдэх** узнать; распознавать; 2) быть знакомым, знать; иметь знакомство; признавать (при встрече); **зүс таних** знать в лицо; **би түүнийг танина** он мне знаком; я его знаю; **2. танихуй**-г үз.; **3.** 1) знакомый; **таних хүн, таньдаг хүн** знакомый человек; 2) опознавательный; **таних нэр тэмдэг** цэрэг. отзв; **таних тэмдэг** опознавательные, условные знаки (на чертеже).

**ТАНИХГҮЙ** ᠲᠠᠨᠢᠬᠦᠭᠦᠢ **ᠲᠠᠨᠢᠬᠦᠭᠦᠢ** незнакомый; **танихгүй газар** незнакомое место; **танихгүй газрын алтнаас, таних газрын шороо дээр** зүйр., үгчил. Земля знакомой стороны лучше золота неизвестной местности; **танихгүй ноён эрлэг, танихгүй газар там** зүйр., үгчил. незнакомый нойон – дьявол, неизвестная местность – ад; **танихгүй хүн** незнакомый человек.

**ТАНИХУЙ** ᠲᠠᠨᠢᠬᠤᠭᠦᠢ узнавание, распознавание.

**ТАНИШГҮЙ** ᠲᠠᠨᠢᠱᠦᠭᠦᠢ **ᠲᠠᠨᠢᠱᠦᠭᠦᠢ** неузнаваемый; **танишгүй болох** становится неузнаваемым.

**ТАНК** ᠲᠠᠨᠭ танк.

**ТАНКИЙН** ᠲᠠᠨᠭᠢᠨ **ᠲᠠᠨᠭᠢᠨ**-ийн харьяал., танковый; **танкийн дайралт** танковая атака; **танкийн загвар** макет танка; **танкийн чадал** мощность танка.

**ТАНКЧИН** ᠲᠠᠨᠭᠴᠢᠨ танкист.

**ТАНЛАЙ** ᠲᠠᠨᠯᠠᠢ **ᠲᠠᠨᠯᠠᠢ**-г үз.

**ТАНЛАТАЛ** ᠲᠠᠨᠯᠠᠲᠠᠯ **ᠲᠠᠨᠯᠠᠲᠠᠯ** харвах пускать стрелы по сигналу.

**ТАННУ** ᠲᠠᠨᠨᠤ : **танну урианхай** урянхаец; Урянхай; **тагна**-ыг үз.

**ТАНС I** ᠲᠠᠨᠰ хуучир. тонкое покрывало, мешок из тонкого материала.

**ТАНС II:** **танс жимс** ург. род груши; **тасаа**-г үз.

**ТАНСАГ** ᠲᠠᠨᠰᠠᠭ **1.** 1) удовольствие; приятность; 2) радость; **тансагаар жарган суух** наслаждаться, жить радостно; **тансагт ташуурах** предаваться удовольствиям; 3) лакомство, сласти; 4) ласка; **2.** 1) приятный, вкусный, сладкий; **тансаг амт** приятный вкус; **тансаг идээ** деликатес, изысканное кушанье; лакомство, сласти, яства; **тансаг үнэрт** благовонный, ароматный, душистый; **тансаг цэцэг** пышный цветок; 2) радостный; **тансаг сэтгэл** пристрастие, увлечение; **тансаг үг** приятное, радостное слово; 3) прекрасный, чудный, дивный, восхитительный, замечательный; 4) достопримечательный; **3.** чудо, диво.

**ТАНСАГДАХ** ᠲᠠᠨᠰᠠᠭᠳᠠᠬ предаваться удовольствиям; **тансаглах**-ыг үз.

**ТАНСАГДУУЛАХ** ᠲᠠᠨᠰᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **тансагдах**-ын үйлдүүл.

**ТАНСАГЛАХ I** ᠲᠠᠨᠰᠠᠭᠯᠠᠬ **I** быть гурманом в еде.

**ТАНСАГЛАХ II** нежить, лелеять; ласкать, любить; баловать.

**ТАНСАГЛАЧИХАХ** ᠲᠠᠨᠰᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **тансаглах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ТАНСАГЛУУЛАХ** ᠲᠠᠨᠰᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **тансаглах II**-ын үйлдүүл.

**ТАНСАГХАН** ᠲᠠᠨᠰᠠᠭᠬᠠᠨ **тансаг**-ийн багас.

**ТАНСАР** ᠲᠠᠨᠰᠠᠷ : **тансар хилэн** бархат (грубый).

**ТАНСРАХ** ᠲᠠᠨᠰᠢᠷᠠᠬ предаваться удовольствиям.

**ТАНТАЙЛГАХ** ᠲᠠᠨᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬ **тантайх**-ын үйлдүүл.

**ТАНТАЙХ** ᠲᠠᠨᠲᠠᠢᠬ **тэнтийх**-ийг үз.

**ТАНТАЙЧИХАХ** ᠲᠠᠨᠲᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **тантайх**-ын нэгэнтээ.

**ТАНТАН** ᠲᠠᠨᠲᠠᠨ плевательница; **хогийн тантан** мусорный ящик.

**ТАНТАР** ᠲᠠᠨᠲᠠᠷ : **тантар тунтар** хорш. Туда-сюда.

**ТАНТАРИС** ᠲᠠᠨᠲᠠᠷᠢᠰ шашин. тантра (сочинения, в которых излагается эзотерическое учение буддизма).

**ТАНТАХ** ᠲᠠᠨᠲᠠᠬ **боронить, разрыхлять** (землю).

**ТАНТГАР** ᠲᠠᠨᠲᠭᠠᠷ грузный, неуклюжий (о человеке).

**ТАНТУН** ᠲᠠᠨᠲᠤᠨ **тантан**-г үз.

**ТАНТУУ** ᠲᠠᠨᠲᠤᠭᠤ палица у сохи (для отваливания на сторону пластов вспаханной земли).

**ТАНУУЛАХ** ᠲᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **1)** **танах**-ын үйлдүүл.; **2)** **танагдах**-ыг үз.

**ТАНУУР** ᠲᠠᠨᠠᠭᠤᠷ холбоо. ограничитель.

**ТАНХАГ** ᠲᠠᠨᠬᠠᠭ матерчатый мешочек.

**ТАНХАЙ I** ᠲᠠᠨᠬᠠᠢ **1.** 1) распушенный; безалаберный; **зэрлэг танхай** хорш. дикий произвол, дикость, одичание; **танхай байдал** безобразие, хамство; **танхай балмад** хорш. хулиган; авантюрист; бездельник,

взбалмошный; **танхай залуу** безалаберный молодой человек; 2) праздный; 3) непристойный; грубый, дерзкий; **2.** 1) лентяй, бездельник; 2) пустомеля; 3) хулиган, скандалист; **3.** нагло, нахально, грубо.

**ТАНХАЙ II** ург. цветочная метёлка у камыша.

**ТАНХАЙДУУ** **танхай**-н багас., довольно наглый, нахальный.

**ТАНХАЙРАГЧ** хулиган; хулиганствующий.

**ТАНХАЙРАЛ** хулиганство, бесчинство; **танхайралтай тэмцэх** борьба с хулиганством.

**ТАНХАЙРАХ** 1) распускаться, распоясываться; быть безалаберным; 2) вести праздную жизнь; 3) вести себя непристойно; 4) хулиганить, скандалить, грубить; безобразничать; **гудамжинд танхайрах** хулиганить на улице.

**ТАНХАЙРУУЛАХ** **танхайрах**-ын үйлдүүл.

**ТАНХАЙРЧИХАХ** **танхайрах**-ын нэгэнтээ.

**ТАНХАЙХ** развалиться; лежать без дела; **танхайн хэвтэх** развалиться; лежать без дела.

**ТАНХИ** **танхай** изнеженный, избалованный; **эрх танхи** хорш. капризный.

**ТАНХИВТАР** **танхилган**-г үз.

**ТАНХИД** хуучир. ДОКЛАД (чиновника), бумага (входящая); **танхид мэдүүлэл** доклад чиновника.

**ТАНХИДАХ** 1) оказываться слишком изнеженным, избалованным; 2) любезничать, кокетничать; капризничать; 3) ничего не делать, поступать своевольно.

**ТАНХИДУУ** **танхай** изнеженный, избалованный.

**ТАНХИДУУЛАХ** **танхидах**-ын үйлдүүл.

**ТАНХИДЧИХАХ** **танхидах**-ын нэгэнтээ.

**ТАНХИЛ** **1. танхи**-ийг үз.; **2.** нарушение супружеской верности, разврат.

**ТАНХИЛАХ** **танхай** быть изнеженным, избалованным.

**ТАНХИЛГАН** **танхи**-ийг үз.

**ТАНХИЛЗАХ** 1) вести себя благожелательно, приветливо; любезничать, кокетничать; 2) капризничать; 3) быть неженкой, неопытным; 4) нарушить супружескую верность.

**ТАНХИЛЗУУЛАХ** **танхилзах**-ын үйлдүүл.

**ТАНХИЛЗУУР** 1) любезный, нежный; обходительный; 2) изменивший (супружеской верности), изменник.

**ТАНХИЛУУЛАХ** **танхилах**-ын үйлдүүл., изнежить, избаловать.

**ТАНХИМ** 1) зал, хуучир. палата; **уншлагын танхим** читальный зал, читальня; **үзэгчдийн танхим** зрительный зал; **хурлын танхим** зал заседаний; **хүлээлгийн танхим** зал ожидания; **танхим гэр** хуучир. юрта-приёмная; хранилище документов, поступивших из религиозных служб; 2) лекторий; **лекцийн танхим** лекторий; 3) аудитория; класс; **сургуулийн танхим** учебное заведение; **хичээлийн танхим** аудитория, лекционный зал; 4) палата (орган государственного управления); **дээд танхим** верхняя палата; 5) хуучир. ШКОЛА; **тэнхим**-ийг үз.

**ТАНХИХАН** **танхи**-ийн багас.

**ТАНШААН** амьт. леопард.

**ТАНШИЛГА** **танхай** прищёлкивание языком в знак удивления, изумления.

**ТАНШИМ** широкая ламская накидка.

**ТАНШИХ** **1.** 1) чавкать; 2) прищёлкивать языком; удивляться; 3) изыскивать; производить изыскания там и сям; **2. таншихуй**-г үз.

**ТАНШИХУЙ** чавканье.

**ТАНШУУЛАХ** **танших**-ийн үйлдүүл.

**ТАНЫ** **та(н)**-ы харьяал., вас, ваш, Ваш; **таны бие** Ваша особа, Вы; **таны тэнд** там у вас, около вас; **энэ таны ном уу?** Ыта ваша книга?

**ТАНЫХ** **та(н)** что-либо ваше, лично вам принадлежащее; **энэ минийх, тэр таных** Это – моё, то – ваше.

**ТАНЬ** хамаадах. ваш; **аав тань** ваш отец.

**ТАНЬЦГААХ** **танхай** узнавать, распознавать (о многих).

**ТАНЬЧИХАХ** **таных**-ын нэгэнтээ.

**ТАР I** **1. тэнхээ**-г үз.; 2) нрав, характер, поведение; качество, совесть; человечность; **тар нь танигдах** проявить свой нрав; **тараа таниулах** показать своё нутро.

**ТАР II** гонки скакунов на короткие дистанции (проводятся перед официальными соревнованиями).

**ТАР III** ость меха; **тар нийлүүлэх** подбирать мех; **тар нийлэлцэх, тар нийлэх** быть подбираемым (о мехе).

**ТАР IV: тар няр хийх** авиа.дуур. издавать треск, греметь (звук падения при треске чего-л.); **тар тар гэх** дребезжать; звякать; **тар тор** хорш. стук; **тар түр** хорш. раз, два и готово!, быстро, дружно (о работе производимой многими); **тар түр хийх** ссориться, перебраниваться, повздорить.

**ТАР V тарга**-ыг үз.

**ТАР VI** редкий, редкошерстный; **тар мор** редко, врассыпную, вразброд.

**ТАР VII: нүдний тар** края век.

**ТАРААГДАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* тараах-ын үйлдэгд.,  
распускаться, разбрасываться; быть  
распущенным.

**ТАРААЛГАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* тараах-ын үйлдүүл.

**ТАРААЛГУУЛАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тараалгах-  
ын үйлдүүл.

**ТАРААЛЦАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠤ* тараах-ын үйлдэлц.

**ТАРААХ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠠᠬᠤ* тарах-ын үйлдүүл., 1. 1)

закрывать, распускать; **хурал тараах**  
закрывать собрание; 2) разгонять;  
**жагсагчдыг хөөн тараах** разгонять  
демонстрантов; 3) разбрасывать, раскидывать;  
рассеивать; **өвс тараах** разбрасывать сено; 4)  
распространять; **сонин сэтгүүл тараах**  
распространять газеты и журналы; 2.

**тараахуй**-г үз.

**ТАРААХУЙ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠠᠬᠤ* разнос, разноска,  
распространение; разбрасывание; роспуск.

**ТАРААЦГААХ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* распускать,  
разгонять разбрасывать, раскидывать,  
распространять (о многих).

**ТАРААЧИХАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* тараах-ын нэгэнтээ.

**ТАРАВЧ** *ᠲᠠᠷᠠᠪᠴᠢ* : **таравч өөш** большая  
рыболовная сеть, поплавная сеть, бродник.

**ТАРАГ** *ᠲᠠᠷᠠᠭ* тарак (род простокваши); **тарак бү-**  
**рэлдэх** закисать, бродить (о кислом молоке); **тарак**  
**бүрэх** квасить молоко для приготовления  
тарака; **тарак сагах** перебродить (о тараке);  
**тарак хутгах** мешать, взбалтывать  
простоквашу; **тарак шогших** закисать,  
заквашиваться (о тараке); **таргийн бүлүүр**  
мутовка для размешивания простокваши;  
**таргийн өрөм** сметана на простокваше;  
**таргийн хөрөнгө** закваска тарака; **таргийн**  
**ээдэм** гуцца, остатки от кислого молока,  
закваска.

**ТАРАГЛАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* 1) впервые за год  
приготовлять тарак; 2) творжиться,  
свёртываться в простоквашу.

**ТАРАГЛАЧИХАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* тараглах-ын  
нэгэнтээ.

**ТАРАЙЛГАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* тарайх-ын үйлдүүл.

**ТАРАЙХ** *ᠲᠠᠷᠠᠶᠢᠬᠤ* растянуться (о чём-л. при  
падении); развалиться (о позе); растянуться на  
спине с вытянутыми руками и ногами;  
**тарайж тэрийх** хорш. растянуться.

**ТАРАЙЧИХАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* тарайх-ын нэгэнтээ.

**ТАРАМДАХ I** *ᠲᠠᠷᠠᠮᠳᠠᠬᠤ I* становиться  
слишком разбросанным.

**ТАРАМДАХ II** хватать за икры, ноги (о  
собаках).

**ТАРАМДУУ** *ᠲᠠᠷᠠᠮᠳᠤᠭᠤ* разбросанный.

**ТАРАМДУУЛАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тарамдах-ын  
үйлдүүл.

**ТАРАМДЧИХАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠮᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* тарамдах-ын  
нэгэнтээ.

**ТАРАМЦАГ** *ᠲᠠᠷᠠᠮᠴᠠᠭ* тарамдуу-г үз.

**ТАРАН** *ᠲᠠᠷᠠᠨ*; **үрэн таран болох**  
рассеяться, пойти на ветер, прахом; **үрэн**  
**таран хийх** растрачивать.

**ТАРАНГИ** *ᠲᠠᠷᠠᠨᠭᠢ* довольно разбросанный,  
рассеянный.

**ТАРАНГИДУУ** *ᠲᠠᠷᠠᠨᠭᠢᠳᠤᠭᠤ* там и сям  
разбросанный.

**ТАРАНГУЙ** *ᠲᠠᠷᠠᠨᠭᠤᠢ* тархай-г үз.

**ТАРАХ** *ᠲᠠᠷᠠᠬᠤ* 1) расходиться, разъезжаться;  
рассеиваться; разбегаться, рассыпаться (о людях,  
животных); **гэр гэртээ тарах** расходиться по  
домам; **ав тарав** облавная цепь рассеялась;  
охотники разошлись по домам; **наадамчид зүг**  
**зүгтээ таран одов** участники надома  
разселись во все стороны; **тарж явах**  
расходиться в разные стороны, рассеяться; 2)  
распространяться; **хий тарах** успокаиваться (о  
нервах); **хуян тарах** утихать (о ревматической боли);  
**цуурхал тарав** распространился слух; 3)  
кончаться, заканчиваться; **таван цагт ажил**  
**тарав** рабочий день кончился в пять часов;  
**хурал орой тарна** заседание кончится поздно.

**ТАРВА** *ᠲᠠᠷᠪᠠ* тө. уничтожающий.

**ТАРВАГА(Н)** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠ(ᠨ)* 1. амьт. тарбаган (степной  
сурок); **тарвага утах а)** выкурить тарбагана из  
норы; б) түүх. название преступления; 2. 1)  
тарбаганий; **тарваган тахал** анаг. тарбаганья  
чума; **тарваган тахал эсэргүүцэх тарилга**  
противочумная прививка; 2) карликовый;  
карлик; **тарваган хүн** карлик; лилипут; †  
**тарваган ноорсгоно** ург. пухонос карликовый;  
**тарваган хайлаас** ург. вяз приземистый;  
**тарваган шийр** ург. термопсис  
ланцетнолистный.

**ТАРВАГАЛАХ** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* тарвагачлах-ыг үз.

**ТАРВАГАНЫ** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠢ* ᠖ тарвага(н)-ы харьяал.,  
тарбаганий; **тарваганы ичээ** тарбаганья нора;  
**тарваганы тос** тарбаганий жир.

**ТАРВАГАТАЙ** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ* имеющий  
тарбаганов (название местности в Монголии).

**ТАРВАГАЦАА** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠠ* название детской  
игры в тарбаганов (один становится волком, остальные –  
тарбаганами).

**ТАРВАГАЦААХ** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠠᠬᠤ* тарвагацах-ыг  
үз.

**ТАРВАГАЦАХ** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠬᠤ* играть в  
тарбаганов.

**ТАРВАГАЦАЦГААХ** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ* играть в  
тарбаганов (о многих).

**ТАРВАГАЦУУЛАХ** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*  
тарвагацах-ын үйлдүүл.

**ТАРВАГАЦЧИХАХ** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ*  
тарвагацах-ын нэгэнтээ.

**ТАРВАГАЧИД** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠳᠤ* тарвагачин-ы олон.,  
охотники за тарбаганами.

**ТАРВАГАЧИЛЦГААХ** *ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠬᠤ*  
охотиться на тарбаганов (о многих).

**ТАРВАГАЧИЛЧИХАХ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ тарвагачлах-ын нэгэнтээ.

**ТАРВАГАЧИН** ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠨ ОХОТНИК, ОХОТНИКИ на тарбаганов.

**ТАРВАГАЧЛАХ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠬ ОХОТИТЬСЯ на тарбаганов.

**ТАРВАГАЧЛУУЛАХ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ тарвагачлах-ын үйлдүүл.

**ТАРВАЙЛГАХ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ тарвайх-ын үйлдүүл.

**ТАРВАЙХ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠬ растопыриваться, протягиваться свободно.

**ТАРВАЙЧИХАХ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ тарвайх-ын нэгэнтээ.

**ТАРВАЛЖ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠯᠵ шувуу. небольшой орёл с чёрной спиной и пёстрыми крыльями.

**ТАРВАЛЗАХ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬ сарвалзах-ыг үз.

**ТАРВАЛЗУУЛАХ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ тарвалзах-ын үйлдүүл.

**ТАРВАЛЗЧИХАХ** ᠲᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ тарвалзах-ын нэгэнтээ.

**ТАРВАС** ᠲᠠᠷᠪᠠᠰ ург., перс. арбуз; тарвас тарих газар бахча.

**ТАРВАСЫН** ᠲᠠᠷᠪᠠᠰᠢᠨ тарвас-ын харьяал., арбузный, бахчевой; тарвасын үр арбузные семена.

**ТАРГА(Н)** ᠲᠠᠷᠭᠠ 1. упитанность, тучность, жирность; жир; тарга авах набирать силу, быть в теле, становиться жирным, тучнеть; тарга авахуулах делать жирным, тучным, откармливать; тарга орох / тарга суух жиреть, полнеть, тучнеть; тарга гэвээрэг хорш. упитанность, тучность; тарга тэнхээ хорш. тучность; тарга хүч / хүч тарга хорш. упитанность; тарга таван хоногийн хий хууч., үгчил. жир – Ыто пена пяти дней; 2. жирный, тучный, откормленный, упитанный; толстый, полный в теле; тарга муутай плохо, мало упитанный, нежирный; тарга хүч сайтай хорошо упитанный; тарга хүчтэй сильный, крепкий, жирный.

**ТАРГАВТАР** ᠲᠠᠷᠭᠠᠪᠲᠠᠷ довольно толстый, тучный.

**ТАРГАДАХ** ᠲᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠬ оказываться слишком жирным, тучным; разжиреть.

**ТАРГАДЧИХАХ** ᠲᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬ таргадах-ын нэгэнтээ.

**ТАРГАЛАХ** ᠲᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬ жиреть, полнеть, тучнеть, набираться сил, поправляться; таргалах гэвээрэх жиреть, поправляться (после истощения).

**ТАРГАЛЖ** ᠲᠠᠷᠭᠠᠯᠵ шувуу. болотный кулик.

**ТАРГАЛУУЛАХ** ᠲᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ таргалах-ын үйлдүүл., откармливать; малыг отроор таргалуулах пасти, нагуливать скот на отгонных пастбищах.

**ТАРГАЛЧИХАХ** ᠲᠠᠷᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ таргалах-ын нэгэнтээ.

**ТАРГАН** ᠲᠠᠷᠭᠠᠨ тарга(н) 2.-г үз., бие тарган телом дороден, тучен; махлаг тарган дородный, упитанный, жирный, мясистый; тарган загас жирная рыба; тарган орох перезимовать (о скоте, сохранившем упитанность); холоос тарган туранхайг ялгахад бэрх издалека трудно определить тучный или тощий; † тарган боорцог сдобные булки на масле.

**ТАРГАНДУУ** ᠲᠠᠷᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠤ таргавтар-ыг үз. **ТАРГАТАЙ** ᠲᠠᠷᠭᠠᠲᠠᠶ тучный; Хэнтэй хан гэгч газар гэмгүй таргатай в местности Хан-Хентей пастбища в общем тучны и обильны.

**ТАРГИЛ** ᠲᠠᠷᠭᠢᠯ 1) быстрина, стремнина; 2) перекат реки; † таргил үлдэц хуучн.суд.

дисковидный нуклеус (каменное орудие).

**ТАРД** ᠲᠠᠷᠳ : тард турд гэх кидаться, бросаться.

**ТАРДАЙ** ᠲᠠᠷᠳᠠᠶ хорошо сохранившийся, бодрый, живой (о стариках).

**ТАРИА(Н)** ᠲᠠᠷᠢᠶᠠ 1. хлеб (на поле или в зерне); зерно; урожай; албаны тариа казённый посев, казённые пахотные земли; сангийн тариа государственные посевы; гэжээлийн тариа зернофуражные культуры; үр тариа хорш. зерно, хлеб; семена; тариа тарианы аж ахуй зерновое хозяйство; тариа тарианы ургамал зерновая культура; хагалсан тариа распаханное поле; хар тариа ург. рожь; хөх тариа несозревший хлеб; рожь; тариа авах получать урожай; тариа алдах потерять урожай; тариа боозлох вязать снопы; тариа бөөлжих / тариа цэцэглэх цвести (о хлебах); тариа булдах молотить хлеб каменным катком; тариа гарах всходить (о посевах); тариа гишгүүлэх молотить хлеб при помощи скота (прогоном скота по хлебу, по снопам); тариа зулгаах рвать, вырывать хлеб с корнем; тариа нүдэх молотить хлеб; обдирать хлеб, зерно (в ступе); тариа өгшрөх чахнута (урожай, хлеб); өгширсөн тариа чахлый хлеб; тариа тарих а) сеять хлеб; заниматься земледелием; б) делать прививку; тариа төмс элбэг урожайный (о годе); тариа түрүүжих колоситься; тариа тэгшдэв хлеба созрели; хлеба вполне налились и колосья склонились на сторону; тариа услах орошать пашню; тариа үхширэх сохнуть, сгорать (о необранном хлебе); тариа хадах жать, косить, убирать хлеб; тариа хадагч жнец, жница; тариа хийсгэх веять хлеб, зерно; тариа хураах снимать, убирать урожай; тариа цайлгах / тариа цайруулах молотить хлеб; обдирать зерно, очищать от шелухи; тариа цацах сеять хлеб; тариа цохих молотить хлеб; тариа цохигч молотильщик; тариа цэцэглэх цвести (о хлебе); тариа чихлэх пускать листья (о хлебах); тарианы аага / тарианы хивэг отруби; 2.

хлебный; зерновой; **тариа байцаах танхим** түүх. контора хлебного контроля, проверявшая приходившие в Пекин с юга суда с хлебом; **тариа будааны зүйл** зерновые культуры; **тариа захирах танхим** түүх. контора, заведывавшая хранением и доставкой сплавного хлеба; † **тариа хөөгч** шавж. хлебная кобылка, серая саранча.

**ТАРИА II** анаг. вливание, инъекция; прививка; **тариа хийх** делать прививку; делать укол.

**ТАРИАЛАЛ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠯ** посев.

**ТАРИАЛАЛТ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠯᠲᠤ** тариалал-ыг үз.

**ТАРИАЛАН(Г)** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠨ** 1. 1) земледелие; **газар тариалан** хорш. земледелие; **газар тариалан өмчлөгч** землевладелец, помещик; **тариалан эрхлэх** заниматься земледелием; 2) пашня, поле, нива; 3) сев, посев; **хаврын тариалан** весенний сев; 2. земледельческий; **албан цэргийн тариалан** түүх. военно-земледельческая колония (в маньчжурскую эпоху).

**ТАРИАЛАНГИЙН** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ** 1) тариалан(г)-ийн харьяал., 1) земледельческий, аграрный; **газар тариалангийн асуудал** аграрный вопрос; **газар тариалангийн мэргэжил агрономия**; **Мал тариалангийн яам** хуучир. Министерство скотоводства и земледелия; **тариалангийн аж ахуй** земледельское хозяйство; **тариалангийн ажил** земледелие; **тариалангийн багаж** земледельческий инвентарь; **тариалангийн зэвсэг** сельскохозяйственные орудия; **тариалангийн орон** земледельческая страна; 2) пахотный; посевной; **хаврын тариалангийн кампани** весенняя посевная кампания; **тариалангийн газар** пахотная земля; посевная площадь; **тариалангийн зааг** межа, граница между пашнями; **тариалангийн нарийн цэс** межевая книга, книга для записей причитающихся сборов; **тариалангийн самнуур** борона; **тариалангийн талбай** посевная площадь; **тариалангийн хур орох улирал** двухнедельный период выпадения осадков на посевы (приблизительно 20 апреля); † **тариалангийн вандуй** ург. горох посевной; **тариалангийн төмөрдээ** ург. чина посевная.

**ТАРИАЛАНЧ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠨᠴᠢ** хлебороб, земледелец.

**ТАРИАЛАНЧИД** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠨᠴᠢᠳᠤ** тариаланч-ийн олон., хлеборобы, земледельцы.

**ТАРИАЛАХ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠬᠤ** тарих 1)-ийг үз., заниматься земледелием, обрабатывать поле; сеять, сажать; культивировать; **тариалах газар** плантация.

**ТАРИАЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** тариалах-ын үйлдүүл.

**ТАРИАЛЦГААХ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** сеять, сажать (о многих).

**ТАРИАЛЧИХАХ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** тариалах-ын нэгэнтээ.

**ТАРИАНЫ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠨᠢ** ᠐ тариан(н)-ы харьяал., хлебный, зерновой; **тарианы алба** түүх. налог зерном, хлебом; хлебный налог, хлебная повинность; **тарианы архи** хлебное вино; хлебная водка; **тарианы боолт** сноп; **тарианы бухал** копна из 10-15 снопов “крест”; **тарианы гуурс** солома; **тарианы зааг** межа (на пашне); **тарианы нүдүүр** пест для обдирания зерна в ступке; **тарианы сан** хлебный склад, амбар; **тарианы сормуус** хлебная ость колоса; **тарианы сүүл** название сорного растения: плевел, куколь, головня; **тарианы тос** растительное масло; **тарианы түрүү** колос; **тарианы түмэн түрүү** ург. тысячеголов посевной; **тарианы ургац** рост хлебов, хлебные всходы, урожай хлеба; **тарианы уур** ступка для обдирания зерна; **тарианы үетэн** ург.суд. хлебные злаки; **тарианы хадуур** короткая коса (одноручная, служащая вместо серпа); **тарианы хальс** мякина шелуха хлебных злаков; **тарианы хар будаа** ург. просо посевное; **тарианы хивэг** мякина; **тарианы хорхой** шавж. хлебный жучок; **тарианы худаг** силосная яма; **тарианы цогц** хлеб в скирдах; **тарианы цох** шавж. жуки хлебные.

**ТАРИАТ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠲ** 1) имеющий хлеб, зерновой, производящий хлеб; 2)

хлебородный (название местности в Монголии).

**ТАРИАТАЙ I** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠲᠠᠶᠢ I** имеющий хлеб.

**ТАРИАТАЙ II** имеющий прививку, укол.

**ТАРИАЧИД** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠴᠢᠳᠤ** тариачин-ы олон., крестьяне; земледельцы; **газаргүй тариачид** безземельные крестьяне; **чинээлэг тариачид** зажиточные крестьяне.

**ТАРИАЧИН (тариачид)** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠴᠢᠨ** крестьянин, земледелец; хлебороб; пахарь; **ажилчин тариачин** хорш. рабоче и крестьяне; **жигиг тариачин** мелкий крестьянин; **хамжлагат тариачин** крепостной крестьянин; **тариачин ард** крестьянин, земледелец; **тариачин нар** крестьяне, крестьянство; **тариачин өтөг хүн** зурх. старый земледелец (название звёзд в созвездии Голубя).

**ТАРИАЧНЫ** **ᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠴᠢᠨᠢ** ᠐ тариачин-ы харьяал., крестьянский; **ажилчин тариачны улаан цэрэг** хуучир. рабоче-крестьянская Красная армия; **хөдөлмөрчин тариачны төлөөлөгчдийн зөвлөл** хуучир. совет рабочих и крестьянских депутатов; **тариачны хөдөлгөөн** крестьянское движение; **тариачны хүй нэгдэл** крестьянская община.

**ТАРИГ** **ᠲᠠᠷᠢᠭ** хуучир. хлеб; посев.

**ТАРИЛГА I** **ᠲᠠᠷᠢᠯᠭ᠎ᠠ I** сев, посев, сеяние; посадка; **хаврын тарилга** весенний сев;

**хаврын тарилга** эхлэх приступать к весеннему севу, начинать весенний сев.

**ТАРИЛГА II** анаг. прививка; инъекция; укол; **боом эсэргүүцэх тарилга** прививка против сибирской язвы; **галзуугийн тарилга** прививка против бешенства; **мялзангийн тарилга** прививка против чумы крупного рогатого скота; **тарваган тахал эсэргүүцэх тарилга** прививка против чумы; **цэцгийн тарилга** прививка против оспы; **тарилга хийх** производить прививку (против болезней); **тарилгын эм** сыворотка (для прививки).

**ТАРИМАЛ** **ТАРИМАЛ** **ТАРИМАЛ** посеянный, засеянный; посаженный; **таримал вандуй** горох посеянный; **таримал гудамж** бульвар; **таримал жимс** садовые плоды, фрукты; **таримал ногоо** зелень, овощи; **таримал тутарга** ург. рис культурный; **таримал үсүү** ург. кориандр посевной; **таримал харуу цэцэг** ург. куколь посевной; **таримал цэцэрлэг** цветник; **таримал ширэг** газон; **таримал шүүр** название растения, из которого делают метёлки и веники.

**ТАРИУЛАХ I** **ТАРИУЛАХ I** тарих I-ын үйлдүүл, пахать под посев землю.

**ТАРИУЛАХ II** тарих II-ын үйлдүүл, прививать, делать прививку против болезни.

**ТАРИУР** **ТАРИУР** шинэ. шприц; **ганц удаагийн тариур** одноразовый шприц.

**ТАРИФ** **ТАРИФ** тариф; **гаалийн тариф** таможенный тариф; **тарифын хэлэлцээ** тарифное соглашение.

**ТАРИХ I** **ТАРИХ I** 1. 1) сеять, засевать; сажать; **ногоо тарих** сажать овощи; заниматься огородничеством; **өвс ногоо тарих** сеять травы; **ой мод тарих** сажать деревья, производить древесные насаждения; **тариа тарих** сеять хлеб; заниматься земледелием; **техникийн ургамал тарих** засевать технические культуры; **хөвөн тарих** сеять хлопок; **цэцэг тарих** сажать цветы; **тарьснаа хаддаг, өгснөө авдаг** цэцэн., үгчил. посеянное жнут, отданное берут; **тарьснаас ургана, ургаснаас авна** цэцэн., үгчил. из посеянного растёт, из выращенного берут; ~ что посеешь, то и пожнёшь; 2) шилж. заражать; **өвчин тарих** заразить; 3) шилж. совершать проступок; **гай зовлон тарих** наделать бед; **зовлонгийн үр тарих** “сеять семена страданий”, готовить почву для страданий, мук; **хэрүүл тарих** сеять раздор; **хэрэг тарих** наделать хлопот; ввязаться в дело; **бөөн шуугиан тарих** а) наделать много шума; б) вызвать сенсацию; 2. посевной; **тарих газар** пахотная земля, посевная площадь; **тарих үр** посевные семена.

**ТАРИХ II** анаг. делать укол, вприскивание, инъекцию; делать прививку; **цагаан цэцэг тарих** прививать оспу.

**ТАРЛАГ** **ТАРЛАГ** ург. кислец монгольский.

**ТАРЛАГЧ** **ТАРЛАГЧ** пёстрая (о корове); **тарлагч үнээ** пёстрая корова; **тарлан**-г үз.

**ТАРЛАН** **ТАРЛАН** 1. пёстрый, крапчатый; пятнистый; **эрээн тарлан** хорш. пёстрый, в крапинах, с пятнами; **тарлан үнээ** пёстрая корова; **тарлан үхэр** пёстрая скотина; корова, у которой вдоль всего хребта идёт белая полоса; **тарлан сар** шувуу. пестроголовый коршун; 2. проталины, плешины (в степи после пала); **тарлан үүл** разрыв облаков на рассвете, когда багровые облака разрываются; **тарлан цас** снег с проталинами.

**ТАРЛАНДАХ** **ТАРЛАНДАХ** становиться слишком пёстрым.

**ТАРЛАНТАХ** **ТАРЛАНТАХ** становиться пёстрым, крапчатым; редеть, расходиться (о сплошных облаках).

**ТАРЛАНТУУЛАХ** **ТАРЛАНТУУЛАХ** тарлантах-ын үйлдүүл.

**ТАРЛАНТЧИХАХ** **ТАРЛАНТЧИХАХ** тарлантах-ын нэгэнтээ.

**ТАРЛАХ I** **ТАРЛАХ I** жиреть, становиться упитанным, набираться сил (о скоте).

**ТАРЛАХ II** 1) приучать, объезжать (лошадь); 2) устраивать конные скачки на короткой дистанции перед официальными соревнованиями; **морь тарлах** а) устраивать конные скачки на короткие дистанции (перед состязанием); б) объезжать лошадь.

**ТАРЛАХ III** **ТАРЛАХ III** төлөвлөх-ийг үз.

**ТАРЛАХ IV** **ТАРЛАХ IV** хуучир. скончаться, умереть.

**ТАРЛАЦГААХ** **ТАРЛАЦГААХ** тарлах I, II, III-ын олноор үйлдэх.

**ТАРЛАЧИХАХ** **ТАРЛАЧИХАХ** тарлах I, II, III-ын нэгэнтээ.

**ТАРЛУУЛАХ** **ТАРЛУУЛАХ** тарлах I, II, III-ын үйлдүүл.

**ТАРМАГ** **ТАРМАГ** рассеянный, разбросанный; скудный, редкий (о растительности); нечастый, негустой; **армаг тармаг** хорш. редкий.

**ТАРМАГДАХ** **ТАРМАГДАХ** 1) тармах-ын үйлдэгд.; 2) становиться слишком редким; 3) быть скудно покрытым листьями.

**ТАРМАГДУУЛАХ** **ТАРМАГДУУЛАХ** тармагдах-ын үйлдүүл.

**ТАРМАГДЧИХАХ** **ТАРМАГДЧИХАХ** тармагдах-ын нэгэнтээ.

**ТАРМАГХАН** **ТАРМАГХАН** тармаг-ийн багас., редковато, реденько.

**ТАРМАЛ** **ТАРМАЛ** рассеянный, разбросанный.

**ТАРМАХ** **ТАРМАХ** сгребать, подбирать граблями; **өвс тармах** грести сено.

**ТАРМАЦГААХ** **ТАРМАЦГААХ** грести, сгребать (о многих).

**ТАРМАЧИХАХ** **ᠲᠠᠷᠮᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **тармах**-ын нэгэнтээ.  
**ТАРМИН** **ᠲᠠᠷᠮᠢᠨ** : **тармин нугас** шувуу. серая утка.

**ТАРМУУЛ** **ᠲᠠᠷᠮᠤᠭᠤᠯ** **тармуур**-ыг үз.  
**ТАРМУУЛАХ** **ᠲᠠᠷᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **тармах**-ын үйлдүүл.  
**ТАРМУУР** **ᠲᠠᠷᠮᠤᠭᠤᠷ** грабли; **морин тармуур** конные грабли.

**ТАРМУУРДАХ** **ᠲᠠᠷᠮᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬ** грести граблями.  
**ТАРМУУРДУУЛАХ** **ᠲᠠᠷᠮᠤᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **тармуурдах**-ын үйлдүүл.

**ТАРНА** **ᠲᠠᠷᠨᠠ** ург. горец; **шилийн тарна** ург. гречиха альпийская.

**ТАРНИ** **ᠲᠠᠷᠨᠢ** заклинание; **тарни баригч** знаток тарни, заклинатель; **тарни урих** читать заклинания; **тарни шүтээн а)** основание тарни; **б)** хуучир. важнейшие части тела; **тарнийн ёс** мистика; **тарнийн мутар** магический жест руки при чтении заклинания; **тарнийн увдис** заклинание; **тарнийн хүрд** талисман..

**ТАРНИДАХ** **ᠲᠠᠷᠨᠢᠳᠠᠬ** заклинать, заговаривать, читать заклинания, произносить тарни(т.е. магические формулы, таинственные заклинания).

**ТАРНИДУУЛАХ** **ᠲᠠᠷᠨᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **тарнидах**-ын үйлдүүл.

**ТАРНИДЧИХАХ** **ᠲᠠᠷᠨᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** **тарнидах**-ын нэгэнтээ.

**ТАРНИЧ** **ᠲᠠᠷᠨᠢᠴ** заклинатель; **тарнич лам** лама, знающий заклинания, заклинатель.

**ТАРНИЧЛАХ** **ᠲᠠᠷᠨᠢᠴᠠᠯᠠᠬ** 1) быть заклинателем; 2) читать заклинания.

**ТАРНИЧЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠷᠨᠢᠴᠠᠯᠤᠯᠠᠬ** **тарничлах**-ын үйлдүүл.

**ТАРС** **ᠲᠠᠷᠰ** шувуу. 1) самка ястреба; 2) самка копчика.

**ТАРТАГ** **ᠲᠠᠷᠲᠠᠭ** немощность; бедность; **тартагтаа тулсан** немощный; бедный.

**ТАРТАЙ** **ᠲᠠᠷᠲᠠᠢ** бодрый, всё ещё сильный; **тартай хөгшин** бодрый старик.

**ТАРУУ** **ᠲᠠᠷᠦᠭᠤ** 1) разбросанный; разбредшийся; рассеянный; **аруу таруу** хорш. разбросанный; разбредшийся; **нэг нэгнээс таруу хол хэдэн хот айл** несколько разбросанных друг от друга хотонов; **таруу бэлчих** разбрестись (о скоте); **таруу сувд** рассыпанный жемчуг; **таруу хонь** разбредшееся стадо овец; 2) редкий; **таруу мод** редкий лес.

**ТАРХААХ** **ᠲᠠᠷᠬᠠᠬ** **тархах**-ын үйлдүүл., 1) распускать, разгонять; разбрасывать, распространять; **аюул тархах** рассеивать страх, успокаивать; **дэлгэрүүлэн тархах** распространять; **зовлон тархах** избавлять кого-л. от мучений; **зээллэг тархах** распространять, размещать заём; **өвчин тархах** распространять болезнь; распространение болезней; **түгээн тархах** распределять, распространять; **үг цуурхал тархах** пускать

молву, распространять слухи; **үр тархах** разбрасывать семена; **хугацаанаас өмнө тархах** распускать досрочно; **тархааж жагсаах** расставлять; **тархаан буцаах** распускать по домам; **тархаан дэлгэрүүлэх** распространять; **тархаан зарлах** распространять, обнародовать; доводить до всеобщего сведения; **тархаан олгох** раздавать, распределять; **тархаан явуулах** рассылать; 2) обнародовать, разглашать, объявлять, доводить до всеобщего сведения; **таниулан тархах** доводить до всеобщего сведения, знакомить всех с чем-л.; **тунхаглан тархах** обнародовать; **тархаах зарлиг** указ, манифест.

**ТАРХАЙ** **ᠲᠠᠷᠬᠠᠢ** рассеянный, разбросанный; раздробленный; редкий; **тархай бутархай** хорш. мелкий, раздробленный.

**ТАРХАЛ** **ᠲᠠᠷᠬᠠᠯ** 1) рассеяние; разбросанность; распространение.

**ТАРХАЛТ** **ᠲᠠᠷᠬᠠᠯᠲ** распространение; расширение; **халдварт өвчний тархалт** распространение инфекционного заболевания.

**ТАРХАХ** **ᠲᠠᠷᠬᠠᠬ** **тарых**-ыг үз., **разъезжаться**, **рассеиваться**, **расходиться**, **разбредаться**, **распылаться**, **разбрасываться**; **распространяться** (о болезни); **заканчиваться**; **бутарч тархах** рассеиваться; **разбегаться**; **сарнин тархах** рассеиваться; **разбредаться**; **хуваагдаж тархах** разделяться, **рассеиваться**, **расселяться**; **хуралдаж тархах** расходиться, закончиться (о собрании); **тархах чиг** направление распространения; **тархаж бутрах** обращаться в бегство, **убегать** **врасыпную**; **тархаж суух** жить разбросанно, **расселяться**; **хүч тархан ядрах** распылить силы.

**ТАРХАЦ** **ᠲᠠᠷᠬᠠᠴ** распространение, распространённость, распространяемость.

**ТАРХИ(Н) I** **ᠲᠠᠷᠬᠢ(ᠨ) I** 1) головной мозг; голова; **уураг тархи** мозг; **тархи толгой** хорш. а) голова; б) шилж. ум; **тархи толгойгүй загинах** осыпаться руганью; **тархи толгой дээр** на голове; во главе, у кормила (правления, руководства); **тархи толгой дээр гарах** брать над кем-л. верх, главенство; **тархи унах / тархи хөдлөх** сотрясение мозга; **тархиндаа тариа татах, танилдаа хөө чирэх** зүйр., үгчил. на свою голову сеять зерно, знакомому принести вред; ~ лить воду на свою голову; **взылла собака** на свою голову; **тархины гэр** мозговая оболочка; 2) шилж. ум; **ухаан тархины эрч чадал** интеллектуальная сила; **тархи идэх** погубить кого-л.; **тархиа идэх** губить себя; **тархи чөмөгнөөсөө сүсэглэн** верить от всей души; **тархи явцуу** недалёкий, недалёковидный, умственно ограниченный; **тархитай хүү** умный мальчик; 3) хараал. унижающее,

оскорбительное слово; **эцгийн тархи** отцовская голова (бранное выражение); 4) **обух; сүхний тархи** обух топора; **харуулын тархи** колодка рубанка; † **лам тархи** ург. мордовник Гмелинов; **чулууны тархи** эрдэс. опал; **тархин чулуу** а) эрдэс. сердолик; б) камень, похожий на бараний мозг, употребляемый в народной медицине.

**ТАРХИ II** проволочное кольцо в птичьём силке.

**ТАРХИ III** бурунтук, палочка вдеваемая в нос верблюда (в неграмотных переводах с маньчжурского языка); **бурантаг**-ийг үз.

**ТАРХИГҮЙ I** **шаловливый, баловный, озорной; тархигүй хүү** озорной мальчик; **тархигүй хүүхэд** шаловливый ребёнок.

**ТАРХИГҮЙ II** глупый, безмозглый, бестолковый, забывчивый.

**ТАРХИГҮЙТЭХ** шалить, озорничать, проказничать; баловаться.

**ТАРХИДАХ** браниться, ругаться; **давааны цаанаас тархидах** хууч. метать громы и молний (үгчил. браниться из-за горных перевалов).

**ТАРХИДУУЛАХ** үйлдүүл.

**ТАРХИДЧИХАХ** нэгэнтээ.

**ТАРХИЛАХ** главенствовать, господствовать; быть вожаком, быть главой.

**ТАРХИЛУУЛАХ** үйлдүүл.

**ТАРХИЛЧИХАХ** нэгэнтээ.

**ТАРХИТАЙ** имеющий голову, головастый, башковитый; умный; **тэр чинь тархитай эр байгаа юм** он малый с головой; он большой умница.

**ТАРХМАЛ** 1. **таруу**-г үз., рассеянный, разбросанный; рассыпанный; распространённый; **далай мэт тархмал** безбрежный, широко раскинувшийся как море; **хилгүй тархмал** расплывчатый; **тархмал өвчин** эпидемия; распространённое заболевание; 2. разбросанно, рассеянно; **тархмал суух** жить разбросанно.

**ТАРХНАГ** гильза.

**ТАРХУУ** таруу-г үз., рассеянный, разбросанный; редкий.

**ТАРЦГААХ** расходиться, разъезжаться, рассеиваться, распространяться, заканчиваться (о многих).

**ТАРЧ I** амьт. самка тарбагана (трёхлетняя).

**ТАРЧ II: тарч тахиа** шувуу. коростель-пастушок.

**ТАРЧИГ I** 1. скудный; бедный; **өвс ногоогоор тарчиг жил** скудный травой год; **тарчиг залуугаас тартай хөгшин дээр** шог., үгчил. чем хилый молодой человек, лучше крепкий старик; ~ стар, да дюж; **тарчиг хоол** скудная еда; **тарчиг цаг** скудное время; 2. скудно, бедно; **тарчиг амь зуух** бедно жить, жить в недостатке.

**ТАРЧИГ II: тарчиг тарчиг** хорш.

**тарчигнах**-ыг үз.

**ТАРЧИГДАХ** быть скудным, оскудевать (о пище).

**ТАРЧИГДУУЛАХ** тарчигдах-ын үйлдүүл., Лишать (пищи, корма, питания), держать впроголодь.

**ТАРЧИГДЧИХАХ** тарчигдах-ын нэгэнтээ.

**ТАРЧИГНАХ** дребезжать, трещать; стучать, шелестеть (о бумаге);

**тарчигнан тэрчигнэн** авиа.дуур. хруст-хруст, шорк-шорк (звукоподражание шелесту бумаги).

**ТАРЧИГНАЧИХАХ**

**тарчигнах**-ын нэгэнтээ.

**ТАРЧИГНУУЛАХ** тарчигнах-ын үйлдүүл.

**ТАРЧИГНУУР** 1. трещотка; 2. подвижный; неустойчивый; легкомысленный, ветреный; **тарчигнуур хүн** легкомысленный человек.

**ТАРЧИГХАН** тарчиг-ийн багас., довольно скудный.

**ТАРЧИЛГАА** истязание, пытка, мучение.

**ТАРЧИЛГАХ** тарчлах-ын үйлдүүл., мучить, истязать, пытать; **өлсгөлөнгөөр тарчилгах** морить голодом; **шоронд тарчилгах** томить в тюрьме.

**ТАРЧИЛЗАХ** быть своенравным, своевольным, упрямым; **тарчилзаж мурчилзах** хорш. упрямо, наперекор.

**ТАРЧИЛЧИХАХ** тарчлах-ын нэгэнтээ.

**ТАРЧИХАХ** тарах-ын нэгэнтээ.

**ТАРЧЛААХ** тарчилгах-ыг үз.

**ТАРЧЛАЛ** мучение, страдание, агония.

**ТАРЧЛАХ** мучиться, страдать, корчиться (от боли); **амь тарчлах** быть в агонии, мучиться.

**ТАРЧЛУУЛАХ** тарчлах-ын үйлдүүл.

**ТАРШИХ** дребезжать, “пустить петуха” (о голосе); скрипеть.

**ТАРЬ** ург. пижма тысячелистная.

**ТАРЬЦГААХ I** сеять, засеивать, сажать (о многих).

**ТАРЬЦГААХ II** анаг. делать укол, прививку (о многих).

ТАРЬЧИХАХ ᠲᠠᠷᠢᠴᠢᠬᠠᠬ тарих I, II-ийн

нэгэнтээ.

**ТАС I** ᠲᠠᠰ үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица, употребляется с глаголами и выражает усиление и завершение действия); 1) сильно, крепко, решительно, наотрез; **тас алгадах** дать сильную пощёчину; **тас атгах а)** сильно, крепко зажать рукой; б) сжать, схватить до боли руку; в) раздавить вдребезги (хрупкий предмет); **тас базах** крепко, сильно сжать; **тас боох а)** связать, скрутить до боли; б) цэрэг. плотно окружить, оцепить; **тас буудах** выстрелом из ружья перебить что-л. пополам или надвое; прострелить насквозь; **тас галдах** спалить, сжечь до тла; **тас гуядах** ударить по крупу лошади до крови (плетью); сильно стегнуть коня по бедру; **тас гүжирдэх а)** явно, открыто оклеветать; б) ложно обвинять; **тас гэдэрэгэ унах** падать навзничь; **тас дайрах а)** атаковать; брать приступом; б) сломать что-л. задев йтот предмет; **тас дэлдэх** разбить вдребезги; **тас дэлсэх** ударить изо всех сил, разбить; **тас зөрөх** решительно возражать, противиться; **тас мушгих** перекрутить, перевернуть (до поломки, порчи); **тас мэлзэх** отрицать всё; категорически отказываться признавать; начисто отказываться от своих слов; совершенно не признавать или не признаваться; **тас мэрэх** перегрызть; **тас огтлох** отрезать, перерезать; отсекаль, разрезать надвое; **тас татах** оторвать; выдернуть; вырвать; вытянуть; **тас тэврэх** шилж. крепко обнимать; **тас унагаах** опрокинуть; **тас хазах** перекусывать (зубами, плоскогубцами); разорвать зубами; **тас харвах** перебить надвое стрелой из лука; **тас хатгах** протыкать; **тас хийх** крепчать (о морозе); **тас хөрөөдөх** распилить, отпилить; **тас хяргах** срезать; **тас цавчих а)** разрубить; рассечь; б) отсечь (одним ударом); **тас цохих а)** отсекаль одним ударом; б) избивать; **тас чимхэх** сильно щипать; **тас ширтэх** пристально всматриваться; смотреть не отрываясь; **тас шүүмжлэх** яриа. раскритиковать; **тас эсэргүүцэх** упорно сопротивляться; 2) совсем, совершенно; **тас алдах а)** совершенно упустить, не удержать (лошадь); б) грубо ошибаться; **тас умартах** совершенно, окончательно позабыть.

**ТАС II** ᠲᠠᠰ 1. крутой, категорический, резкий, вспыльчивый, горячий, торопливый, поспешный, нетерпеливый; **тас газар** крутой скат горы, холма, крутизна; **тас хайрхан** отвесный, высокий (о горе); 2. решительно, категорически, резко; **эрс тас** решительно, резко, твёрдо, безоговорочно, категорически; **тас зөрүү** совершенно противоположный (напр. о мнении); не имеющий ничего общего; † **тас өөр**

совсем иной, совершенно другой; **тас хар** совсем чёрный.

**ТАС III** ᠲᠠᠰ авиа. дуур. (звукоподражание треску, стуку); **тас гэх** раздаваться (о треске лучины, об ударе ремнем); **морио тас гэх** хлестнуть, ударить коня кнутом; **модны мөчир тас гэв** треснула ветка дерева; **тас түс** раздаваться гулко (о звуке падения предмета, о выстреле); **тас тэс гэх** раздаваться (о треске дерева, об ударе по твердому предмету, лязганье зубов); **тас хийх** издавать треск, стук; **буу тас хийв** раздались выстрелы.

**ТАС IV** ᠲᠠᠰ шувуу. гриф, кондор; **ёл тас** шувуу. коршун; **тасын булга** зубный, нагрудный пух грифа; † **тасын хүж** ург. вероника длинолистная.

**ТАСАА** ᠲᠠᠰᠠᠠ ург. род груши.

**ТАСАГ** ᠲᠠᠰᠠᠭ 1) отдел; секция; цех; часть; отделение; **боловсон хүчний тасаг** отдел кадров; **их дэлгүүрийн бэлэн хувцасны тасаг** отдел готового платья универсального магазина; **гутлын тасаг** обувной цех; обувной отдел; **захиалгын тасаг** отдел заказов; **лавлах тасаг** справочный отдел; справочное бюро; **сүүний тасаг** молочная ферма; **үйлдвэрийн тасаг** производственный цех; **хүүхдийн тасаг** детское отделение; **хэлтэс тасаг** хорш. отдел, часть, сектор (в учреждении); **цутгах тасаг** литейный цех; 2) ферма; **сүүний тасаг** молочная ферма; 3) цэрэг. отделение; часть; **тасгийн дарга а)** командир отделения; б) начальник цеха, начальник отдела; 4) промежуток, перерыв; **тасаг нөсөггүй** беспрерывно.

**ТАСАГЛАХ** ᠲᠠᠰᠠᠭᠯᠠᠬ разбивать на отделы, цеха, части.

**ТАСАЛ** ᠲᠠᠰᠠᠯ перерыв; замд тасал болох прерываться (о дороге), прерываться (о сообщении).

**ТАСАЛГУЙ** ᠲᠠᠰᠠᠯᠭᠤᠢ бесперерывно, беспрестанно.

**ТАСАЛБАР I** ᠲᠠᠰᠠᠯᠪᠠᠷ конец; **тасалбар болгох хэрэгтэй** йтому делу надо положить конец; надо ставить точку.

**ТАСАЛБАР II 1.** 1) отрывной листок; купон; квитанция; чек; место отрыва, корешок; **тасалбар баримтаар** под расписку; на основании документов; **тасалбар болгох** отрезать, отсекаль; **тасалбар дэвтэр** блокнот; 2) отруб; 2. усечённый; **тасалбар авиа** хэл. шинж. усечённая фонема.

**ТАСАЛБАРЛАХ** ᠲᠠᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬ таслах-ыг үз.

**ТАСАЛБАРЛАЧИХАХ** ᠲᠠᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ тасалбарлах-ын нэгэнтээ.

**ТАСАЛБАРЛУУЛАХ** ᠲᠠᠰᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ тасалбарлах-ын үйлдүүл.

**ТАСАЛГАА(Н)** ᠲᠠᠰᠠᠯᠭᠠᠠ комната; **амрах тасалгаа** комната отдыха; дээд тасалгаа комната на верхнем этаже; хуучир. верхняя

палата (в парламенте); **сургуулийн тасалгаа** классная комната; **унтах тасалгаа** спальня; **хичээлийн тасалгаа** аудитория; **хөлөг онгоцны тасалгаа** каюта.

**ТАСАЛГААНЫ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠭᠠᠨᠢ** ᠖ **тасалгаа(н)**-ы харьяал., **КОМНАТНЫЙ**; **тасалгааны халуун хүйтэн** комнатная температура.

**ТАСАЛДАА** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠠ** ᠑ пробел; перерыв в чём-л.

**ТАСАЛДАГЧ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠴᠢ** **тасалдуулагч**-ийг үз.

**ТАСАЛДАЛ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠯ** перерыв в чём-л.; пропуск, срыв; **тасалдалгүй** без пропусков.

**ТАСАЛДАНГИ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠨᠭᠢ** прерывистый, прерывающийся; **тасалданги дуу** прерывающийся голос.

**ТАСАЛДАНГУЙ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠨᠭᠤᠢ** **1.** прерывистый, прерывающийся; **2.** прерывисто; прерванно, нерегулярно.

**ТАСАЛДАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠬᠤ** **таслах**-ын үйлдэгд., **1)** быть прерванным, прекращённым, сорванным; прерываться; прекращаться; срываться; отрываться; давать перебои; **хичээл тасалдах** прерываться (о занятии); **моторын дуу тасалдав** звук мотора прервался; **2)** не осуществляться; не выполняться; **төлөвлөгөө тасалдах** не выполняться (о плане).

**ТАСАЛДУУЛАГЧ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** срывающий, пропускающий, прогульщик.

**ТАСАЛДУУЛАЛГҮЙ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠭᠤᠢ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠭᠤᠢ** без пропуска, срыва; регулярно, систематически.

**ТАСАЛДУУЛАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тасалдах**-ын үйлдүүл., **1)** срывать; прерывать; **ажлын цаг тасалдуулах** совершать прогул, срывать работу; **2)** прогуливать, пропускать; **3)** отделять, отсекасть, изолировать; **4)** пресекать, прекращать, допускать перебои; **усаар тасалдуулах** прекращать снабжать водой; **5)** упускать из виду.

**ТАСАЛДЧИХАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠬᠠᠬᠤ** **тасалдах**-ын нэгэнтээ.

**ТАСАЛЦГААХ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ** **таслах**-ын олноор үйлдэх.

**ТАСАЛЧИХАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **таслах**-ын нэгэнтээ.

**ТАСАМ I** **ᠲᠠᠰᠠᠮ I** ᠑ тесёмка.

**ТАСАМ II** ремень, сделанный из сыромятной кожи.

**ТАСАМДАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠮᠳᠠᠬᠤ** **окаймить тесёмкой.**

**ТАСАМДУУЛАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠮᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тасамдах**-ын үйлдүүл.

**ТАСАМДЧИХАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠮᠳᠠᠭᠤᠬᠠᠬᠤ** **тасамдах**-ын нэгэнтээ.

**ТАСАР** **ᠲᠠᠰᠠᠷ** хүч нэмэгдүүлэх сул үг., наотрез, напрочь, надвое, пополам; решительно, резко, твёрдо; **тасар хивэх** перегрызть надвое, пополам.

**ТАСАРХАЙ** **ᠲᠠᠰᠠᠷᠬᠠᠢ** **1.** 1) оторванный; разорванный, рванный; изношенный (об одежде); **амьдралаас тасархай** оторванный от жизни, нереальный; **2)** отдельный; обособленный; изолированный; раздробленный, мелкий; **жижиг тасархай** мелкий, раздробленный; **тасархай онцгой** совершенно особый, отличный; **тасархай хязгаар** медвежий угол, отдалённая пограничная местность; **3)** неполный; **тасархай сар** неполный месяц (в 28-29 дней); **3)** абстрактный, отвлеченный; **тасархай үзэл** гүн.ух. название небуддийских философских систем по схоластической буддийской терминологии; **2.** 1) обрывок; **дээсний тасархай, олсны тасархай** обрывок верёвки; **2)** лоскуток (материи), ЛОХМОТЬЯ, изорванное, незаплатанное (в одежде); **3.** 1) обособленно, отдельно; **тасархай суух** жить отдельно, рассеянно; **2)** совершенно; **тасархай бор** совершенно серый (о масти лошади).

**ТАСАРХАЙТАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠷᠬᠠᠢᠲᠠᠬᠤ** местами обрываться.

**ТАСАРХАЙГУУЛАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠷᠬᠠᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тасархайтах**-ын үйлдүүл.

**ТАСАРХАЙТЧИХАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠷᠬᠠᠢᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **тасархайтах**-ын нэгэнтээ.

**ТАСАРЧИХАХ** **ᠲᠠᠰᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **тасрах**-ын нэгэнтээ.

**ТАСАРШГҮЙ** **ᠲᠠᠰᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠢ** **ᠲᠠᠰᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠢ** **ᠲᠠᠰᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠢ** такой, что не оторвать, не разорвать; неотрываемый, неразрываемый; крепкий; необособляемый.

**ТАСГИМ** **ᠲᠠᠰᠭᠢᠮ** ᠑ лютый, трескучий (о морозе); **тасгим хүйтэн** трескучий мороз.

**ТАСДАХ** **ᠲᠠᠰᠳᠠᠬᠤ** **1)** разрывать, раздирать; **урж тасдах** разорвать; **цэцэг тасдах** сорвать цветы; **2)** **таслах**-ыг үз.

**ТАСДУУЛАХ** **ᠲᠠᠰᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **тасдах**-ын үйлдүүл.

**ТАСЛАГА** **ᠲᠠᠰᠯᠠᠭᠠ** ᠑ запятая; **цэг таслага** пунктуация; **цэгтэй таслага** точка с запятой.

**ТАСЛАГДАХ** **ᠲᠠᠰᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ** **таслах**-ын үйлдэгд., **1)** оканчиваться, быть отрезаемым, отрываемым, прерываемым; **2)** решаться, быть решаемым (о деле); быть осуждённым; **3)** прекращаться, разрываться.

**ТАСЛАЛ** **ᠲᠠᠰᠯᠠᠯ** **таслага**-ыг үз.

**ТАСЛАЛГА** **ᠲᠠᠰᠯᠠᠯᠭᠠ** ᠑ **1)** разрыв, отрыв; **2)** прекращение, перерыв; **3)** решение дела.

**ТАСЛАЛГҮЙ** **ᠲᠠᠰᠯᠠᠯᠭᠤᠢ** **ᠲᠠᠰᠯᠠᠯᠭᠤᠢ** **ᠲᠠᠰᠯᠠᠯᠭᠤᠢ** **1)** непрерывный; без пропусков; **2)** без запяты; без переноса.

**ТАСЛАХ** **ᠲᠠᠰᠯᠠᠬᠤ** **1.** 1) отрывать, разрывать; отторгать; **товч таслах** отрывать пуговицу; **таслан авах** отрывать, срывать, отторгать; **2)** не являться (на работу и т.п.), прогуливать, пропускать; **хичээл таслах** пропускать занятия; **хурал таслах** пропускать собрание; **3)** прерывать, прекращать; срывать; **ажил таслах** срывать работу; **зам таслах** отрезать пути сообщения, нарушать связь; **сайжруулах**

**явдлыг таслах** сорвать дела улучшения; **ураг таслах** а) порывать связь с родом; б) прерывать беременность; **үг таслах** перебивать чью-л. речь; **харилцаа таслах** порывать связь, прервать связь; порвать отношения; **яриа таслах** прерывать разговор; **таслан өгүүлэх** перебивать (речь); **таслан сэтлэх** прорывать (напр. фронт); 4) лиш<sup>®</sup>ть; **амь таслах** лиш<sup>®</sup>ть жизни; **гол таслах** кольть, убив<sup>®</sup>ть; 5) разбир<sup>®</sup>ть (дело); **гар өргөж таслах** голосов<sup>®</sup>ть (открыто путём поднятия рук); **зарга таслах** разбир<sup>®</sup>ть тэжбу; **нэг тийш болгон таслах** расп<sup>®</sup>тывать дгло; **өөрчлөн таслах** перереш<sup>®</sup>ть; **хэрэг таслах** выносить реш<sup>®</sup>ние, пригов<sup>®</sup>р; **шүүх таслах** а) разреш<sup>®</sup>ть суд<sup>®</sup>бное дгло; судить; б) суд<sup>®</sup>бный, юридический, угольвный (об отделе, процессе); **шүүх таслах ардын төлөөлөгч** нар<sup>®</sup>дний засед<sup>®</sup>тель (в суде); **шүүх таслах газар суд**; **шүүх таслах журмаар** в суд<sup>®</sup>бном пор<sup>®</sup>сде; **шүүх таслах хэрэг** суд<sup>®</sup>бный проц<sup>®</sup>сс; **шүүх таслах явдал** судопроизв<sup>®</sup>дство; **шүүх таслахаар эрхээ хасуулах** лиш<sup>®</sup>ться прав по суд<sup>®</sup>; **шүүх таслахын хэрэг** суд<sup>®</sup>бное дгло, суд<sup>®</sup>бный проц<sup>®</sup>сс; **таслан барагдуулах** разреш<sup>®</sup>ть, ул<sup>®</sup>живать, прекращ<sup>®</sup>ть (дело); **таслан зогсоох** прерыв<sup>®</sup>ть, приостан<sup>®</sup>вливать (приговор суда, переговоры); **таслан шийтгэх** разбир<sup>®</sup>ть, разреш<sup>®</sup>ть; выносить реш<sup>®</sup>ние; **таслан шийтгэх тогтоол** суд<sup>®</sup>бное реш<sup>®</sup>ние, пригов<sup>®</sup>р суд<sup>®</sup>; 6) пресек<sup>®</sup>ть; прекращ<sup>®</sup>ть, ликвидировать; **бүрмөсөн таслах** пресек<sup>®</sup>ть, ликвидировать, реш<sup>®</sup>ть раз навсегд<sup>®</sup>; **огтлон таслах** отсека<sup>®</sup>ть, отруб<sup>®</sup>ть, прерыв<sup>®</sup>ть; дать по рук<sup>®</sup>м, прес<sup>®</sup>чь поползнов<sup>®</sup>ние; **уг язгуураар таслах** вграв<sup>®</sup>ть с кърнем, вгкорчевать, пресек<sup>®</sup>ть в кърне; **таслан сөнөөх** ликвидировать, пресек<sup>®</sup>ть, выкорчевывать; **таслан сэргийлэх арга хэмжээ** мфра пресеч<sup>®</sup>гния; **таслан шийдвэрлэх тогтоол** постановл<sup>®</sup>ние пригов<sup>®</sup>ра; **таслан шийтгэх арга хэмжээ** мфра пресеч<sup>®</sup>гния; 7) отдел<sup>®</sup>сть, раздел<sup>®</sup>сть, разбив<sup>®</sup>ть (на части); **хоёр хэсэг таслах** разбить на две ч<sup>®</sup>сти; **таслан ангилах** подраздел<sup>®</sup>сть, делить на ч<sup>®</sup>сти; **таслан гаргах** выдел<sup>®</sup>сть (из общего); **таслан хуваарилах** раздел<sup>®</sup>сть, делить, подраздел<sup>®</sup>сть; **таслан эвдэх** лом<sup>®</sup>ть на ч<sup>®</sup>сти, разл<sup>®</sup>мывать; 2. 1) ргжуший; **таслах тулаас** тусг. ргжушая опъра; 2) реш<sup>®</sup>ющий; **таслах эрх** реш<sup>®</sup>ющий гънос; † **дочин нэгэн чулуу таслах** разбир<sup>®</sup>ть сьрок один к<sup>®</sup>мень (гадание).

**ТАСЛУУЛАХ** ᠲᠠᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ таслах-ын үйлдүүл., заставить или просить отрезать, прервать, пресечь; передавать на разрешение, представлять на разрешение; **шилжүүлэн таслуулах** передавать на рассмотрение, разрешение дел кого-л.

**ТАСЛУУР** ᠲᠠᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) бодос. прерыватель; 2) үйлдвэр. рубильник; † **таслуур хүрэлзгэнэ** шувуу. медведка.

**ТАСРАГЧ** ᠲᠠᠰᠤᠷᠠᠭᠴᠢ у.т. фракционер; раскольник.

**ТАСРАЛ** ᠲᠠᠰᠤᠷᠠᠯ 1) перерыв; перебой; 2) срыв; отставание; 3) разрыв, разделение, трещина; 4) отделение, выделение.

**ТАСРАЛГҮЙ** ᠲᠠᠰᠤᠷᠠᠯᠭᠦᠢ тасралгүй, тасралгүйгүи беспрерывный; непрерывный, постоянный.

**ТАСРАЛТ** ᠲᠠᠰᠤᠷᠠᠯᠲᠤ тасрал-ыг үз.

**ТАСРАЛТГҮЙ** ᠲᠠᠰᠤᠷᠠᠯᠲᠤᠭᠦᠢ тасралтгүй, тасралтгүйгүи беспрерывный, непрерывный, перманентный;

бесперебойный; **тасралтгүй бутархай** тоо. непрерывная дробь; **тасралтгүй хөгжил** перманентное развитие; непрерывное развитие; безостановочный рост; 2. беспрерывно, непрерывно, перманентно; бесперебойно; **тасралтгүй ажиллах** работать непрерывно, беспрерывно; **улсад тасралтгүй гучин жил ажиллах** тридцать лет беспрерывно работать в государственных учреждениях; **тасралтгүй буудах** цэрэг. пальба.

**ТАСРАЛТГҮЙГЭЭР** ᠲᠠᠰᠤᠷᠠᠯᠲᠤᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ тасралтгүйгээр, тасралтгүйгээр бесперебойно, неразрывно; **тасралтгүйгээр явах** двигаться не отставая, беспрерывно, безостановочно.

**ТАСРАМТГАЙ** ᠲᠠᠰᠤᠷᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢ переменный; прерывистый; легко рвущийся; **тасрамтгай гүйдэл** переменный ток; **тасрамтгай солонго** хувил. прерывистый спектр.

**ТАСРАХ** ᠲᠠᠰᠤᠷᠠᠬᠤ 1) отрываться; рваться; **эвдрэн тасрах** разламываться, разрываться; **дээс нарийнаараа тасардаг** где тонко, там и рвётся (үгчил. верёвка рвётся в тонком месте); **тасарсан мах, үсэрсэн цус** үгчил. оторвавшееся мясо, брызнувшая кровь (т.е. моя плоть и кровь); **зам тасрав** дорога кончается, путь отрезан; оказаться в тупике вследствие отсутствия дороги; **товч тасрав** пуговица оторвалась; 2) прерываться, прекращаться; **үе тасрах** прекращаться (о роде, семье, потомстве), Вымирать; **үндэс тасрах** вымирать; **харилцаа тасрав** связь прервалась; 3) отделяться, отбиваться; обособляться; **хэсэг хэсгээр тасрах** рассеиваться, дробиться на части; **тасарч ангижрах** обособляться; **тасарч гарах** выделяться, отделяться, обособляться; **тасарч одох** оторваться от других и уйти; **тасарч суух** жить раздельно; **тасарч үүсэх** происходить (о народе, племени, роде, выделившемся из другого); **нангидаас тасарсан** отделившийся от китайцев; **сэрх сүргээс тасрав** козёл отделился от стада; **тасран буруулах** отделяться от других и обращаться в бегство; **тасран хоцрох** оставаться на месте в то время, как другие ушли; 4) лишаться; **амь тасрах** лишаться жизни, умирать; **гол тасрах** прерваться (аорта); умирать; **гол тасартал горьдлого тасрахгүй** буду надеяться, пока жив; **горь тасрах** потерять надежду; **цагаан гэгээ тасрах** темнеть (о вечерних сумерках); **смеркаться**; **цагаан гэгээ тасрах** үе сумерки (вечерние); 5) **барагдах**-ыг үз.; 6) прерывать, прекращать; срывать; 7) становиться без вести; безвестно.

**ТАСРАШГҮЙ** ᠲᠠᠰᠤᠷᠠᠰᠤᠬᠦᠭᠦᠢ тасралшгүй, тасралшгүйгүи неразрывный, нерушимый; неиссякаемый, нескончаемый, беспрерывный, перманентный; неразлучный.

**ТАСРУУЛАХ** *ᠲᠠᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **тасрах**-ын үйлдүүл., отрывать, разрывать, прерывать; пресекать, прекращать; отделять, выделять, изолировать.

**ТАСТАГДАХ** *ᠲᠠᠰᠤᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **тастах**-ын үйлдэгд.

**ТАСТАЛЦАХ** *ᠲᠠᠰᠤᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠤ* **тастах**-ын үйлдэлц.

**ТАСТАХ** *ᠲᠠᠰᠤᠲᠠᠬᠤ* 1) разрывать, раздирать; 2) **таслах**-ыг үз.

**ТАСТАЦГААХ** *ᠲᠠᠰᠤᠲᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* разрывать, раздирать (о многих).

**ТАСТУУЛАХ** *ᠲᠠᠰᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **тастах**-ын үйлдүүл.

**ТАСТЧИХАХ** *ᠲᠠᠰᠤᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **тастах**-ын нэгэнтээ.

**ТАСХИЙЛГЭХ** *ᠲᠠᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ* **тасхийх**-ийн үйлдүүл.

**ТАСХИЙМ** *ᠲᠠᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠮ* ᠑ лютый, трескучий (о морозе); **тасхийм хүйтэн** трескучий мороз.

**ТАСХИЙХ** *ᠲᠠᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* 1) раздаться (напр. о выстреле); 2) крепчать (о морозе).

**ТАСХИЙЧИХЭХ** *ᠲᠠᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* **тасхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТАТАА I** *ᠲᠠᠲᠠᠠ* ᠑ : **татаа өвчин** анаг. судорога.

**ТАТАА II:** **татаа түлхээ** хорш. поддержка, покровительство.

**ТАТААЛ** *ᠲᠠᠲᠠᠠᠯ* 1) система каналов; 2) водопровод; 3) огород, огородная грядка, борозда (в поле); 4) канал, арык; **татаал нуур** заливное озеро, водоём со стоячей водой; **татаал ус боргиогүй, татмын сур бясгүй** зүйр., үгчил. арычная вода не бурливая, верёвка из паховой кожи не прочная.

**ТАТААЛАХ** *ᠲᠠᠲᠠᠠᠯᠠᠬᠤ* стягивать, завинчивать.

**ТАТААЛТ** *ᠲᠠᠲᠠᠠᠯᠲ* : **ус татаалт нум** лук выдолбленный внутри.

**ТАТААР** *ᠲᠠᠲᠠᠠᠷ* 1. татарин; татарка; 2. Татарстан; Татария; 3. татарский; † **татаар зираа** ург. латук татарский; **татаар сагадай** ург. гречиха татарская; **татаар шорной** ург. лебеда татарская.

**ТАТААС(АН) I** *ᠲᠠᠲᠠᠠᠰ* 1) ном. кожаная бечёвка, верёвочка, кожаный шнурок; тонкий ремешок; 2) склейка, надставка, прикладка.

**ТАТААС II** 1) яриа. поддержка, покровительство, протекция; **өндөр тушаалтны татаасаар албан тушаал ахих** продвинуться по службе под покровительством какого-то высокопоставленного чиновника; 2) э.з. дотация; **улсаас татаас авах** получить дотацию от государства.

**ТАТААТАЙ** *ᠲᠠᠲᠠᠠᠲᠠᠶ* стянутый, натянутый, растянутый; проложенный, проведённый (о линии, дороге).

**ТАТАВ** *ᠲᠠᠲᠠᠪ* : **татав татав хийх** а) ни взад, ни вперёд; ни туда, ни сюда; б) дёргаться; **түүний бие татав татав хийнэ** он дёргался всем телом.

**ТАТАГ** *ᠲᠠᠲᠠᠭ* 1) еле хватающий, немного недостающий; **гар татаг** скупой; **үнэ татаг**

дешёвый, не очень дорогой; 2) редкий, скудный; 3) слабый; 4) голый (о горных высотах).

**ТАТАГДАГСАД** *ᠲᠠᠲᠠᠭᠳᠠᠭᠰᠠᠳ* военнообязанные; призывники.

**ТАТАГДАЛ** *ᠲᠠᠲᠠᠭᠳᠠᠯ* 1) привлечение к чему-л.; подверженность чему-л.; **нөлөө татагдал** влияние, воздействие; 2) мобилизация; вызов; задержка; **татагдал чирэгдэл** волокита; помеха, неудобство, задержка.

**ТАТАГДАХ** *ᠲᠠᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **татах**-ын үйлдэгд., 1. 1) тянуться, натягиваться; **элэг татагдах** скорбеть, сокрушаться о ком-л., болеть душой; 2) быть привлечённым (по следственным делам); 3) призываться, мобилизоваться; **цэрэгт татагдах** призываться в армию; **татагдан ирэгсэд** призванные (на военную службу); **татагдсан бичиг** дип. отзывная грамота; **цэргийн жинхэнэ албанаа татагдсан хүмүүс** подлежащие призыву на действительную военную службу; 4) быть втянутым, вовлекаемым, привлекаемым в неприятные дела; **татагдан орох** вовлекаться, быть втянутым; 2. **татагдахуй**-г үз., **соронзонд сул татагдах** эд бодос. парамагнитные вещества.

**ТАТАГДАХУЙ** *ᠲᠠᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠶ* притяжение, тяготение.

**ТАТАГДУУР** *ᠲᠠᠲᠠᠭᠳᠤᠭᠦᠷ* тусг. реле; **татагдуур залгах** холбоо. схема включения реле.

**ТАТАГДУУРЫН** *ᠲᠠᠲᠠᠭᠳᠤᠭᠦᠷᠢᠨ* **татагдуур**-ын харьяал., релейный; **татагдуурын зангуу** якорь реле; **татагдуурын таг** холбоо. ярмо реле; **татагдуурын хэлхээ** цепь релейная.

**ТАТАГДЧИХАХ** *ᠲᠠᠲᠠᠭᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **татагдах**-ын нэгэнтээ.

**ТАТАЙ** *ᠲᠠᠲᠠᠶ* аялга. 1) фи, фу, тьфу (выражает отвращение, презрение); 2) ну, ну!, а ну, попробуй (выражает насмешку, сомнение в способностях человека выполнить что-л.).

**ТАТАЙЛГАХ** *ᠲᠠᠲᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **татайх**-ын үйлдүүл.

**ТАТАЙХ** *ᠲᠠᠲᠠᠶᠢᠬᠤ* становится коротким, узким, делаться коротким, узким (об одежде).

**ТАТАЙЧИХАХ** *ᠲᠠᠲᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **татайх**-ын нэгэнтээ.

**ТАТАЛ I** *ᠲᠠᠲᠠᠯ* плотничий шнур.

**ТАТАЛ II** 1) цитата; 2) предисловие.

**ТАТАЛ III** подтягивание, растягивание; ведение; бодос. натяжение; **гадаргуугийн татал** поверхностное натяжение.

**ТАТАЛГАЛАХ I** *ᠲᠠᠲᠠᠯᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* стягивать, затыгивать крепко; связывать, перетягивать.

**ТАТАЛГАЛАХ II** **таталгах**-ыг үз.

**ТАТАЛГАТ I** *ᠲᠠᠲᠠᠯᠭᠠᠲ* хөгжим. СМЫЧКОВЫЙ; **таталгат хөгжим** смычковый музыкальный инструмент (напр. скрипка).

**ТАТАЛГАТ II** 1) имеющий верёвку, подтяжку; 2) привязанный, обвязанный

(верёвкой); 3) имеющий влечение; 4) имеющий osobное произношение.

**ТАТАЛГАХ** **ᠲᠠᠲᠠᠯᠭ᠎ᠠ** писать скорописью; **таталгах бичиг** скоропись; стенография; **таталгах үсэг** скоропись; **таталган бичих** писать скорописью; стенографировать; **таталган бичигч** стенографист; **таталган үсэг** стенография.

**ТАТАЛДАХ** **ᠲᠠᠲᠠᠯᠳᠠᠬ** 1) **татвалзах**-ыг үз.; **таталдах өвчин** анаг. конвульсия, судорога; **таталдан унах** падать в судороге; 2) морщиться (об одежде); 3) садиться, суживаться, сжиматься, стягиваться (об одежде).

**ТАТАЛТ** **ᠲᠠᠲᠠᠯᠲ** стяжка, стягивание; **таталт дамжуулга** ременная передача; **таталт хуниас** стяжка.

**ТАТАЛХИЙЛЭХ** **ᠲᠠᠲᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ** потягивать, тянуть, говорить с расстановкой.

**ТАТАЛЦАА** **ᠲᠠᠲᠠᠯᠴᠠᠠ** г. стягивание.

**ТАТАЛЦАЛ** **ᠲᠠᠲᠠᠯᠴᠠᠯ** притяжение; **дэлхийн таталцын хууль** закон земного притяжения.

**ТАТАЛЦАХ** **ᠲᠠᠲᠠᠯᠴᠠᠬ** **татах**-ын үйлдэл., **ТЯНУТЬ** друг друга, дёргать друг друга.

**ТАТАНГА I** **ᠲᠠᠲᠠᠨᠭᠠ I** личинка (замка), узор, орнамент вокруг замочной личины; узоры на рукоятке, черенке, шкафике.

**ТАТАНГА II татанхай 1.** 1)-г үз.

**ТАТАНХАЙ** **ᠲᠠᠲᠠᠨᠬᠠᠢ** **1.** 1) что-либо стянутое; **татанхай гар** скрюченная рука; 2) стружья; **2.** 1) стянутый, согнутый; **татанхай агь** ург. полынь согнутая австрийская; **татанхай шавга** ург. полынь согнутая полевая; 2) шилж. скупой, жадный.

**ТАТАРГАХ** **ᠲᠠᠲᠠᠷᠭᠠᠬ** **татрах**-ын үйлдүүл.

**ТАТАРЧИХАХ** **ᠲᠠᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ** **татрах**-ын нэгэнтээ.

**ТАТАХ** **ᠲᠠᠲᠠᠬ** 1) тянуть, тащить; дёргать; вытягивать; **буруу татах а)** тянуть в противоположную сторону; б) шилж. совращать, соблазнять; **гэдэрэг татах / хойш нь татах а)** тащить что-л. назад; б) отозвать; в) затыгивать, задерживать что-л.; **суга татах** выдёрживать, вытаскивать; **хадаг татах** вытащить хадаг (обычно из-за пазухи); **шүд татах** осматривать зубы (для определения возраста лошади); **бэлгийн морины шүд татдаггүй** цэцэн. дарёному коню в зубы не смотрят; **татах бүрээ** хөгжим. рог; сигнальная труба (длинная деревянная до 5 футов труба, употреблявшаяся для сбора солдат); **татах бүрээ дуугарав** рога трубят; **би хар хүчээрээ татав я** потянул изо всех сил; **татаж гаргах** вытаскивать, извлекать; **татаж гождох** подставлять ногу (один из приёмов вольной борьбы); **татан авах** вытягивать, вытаскивать, оттягивать; отчуждать, притягивать; **биедээ татан авах** привлекать на свою сторону, к себе; **татан сугалах** выдёрживать; 2) крошить, молоть, рубить; **мах татах** рубить, крошить мясо; делать фарш; **сонгино татах** крошить

лук; **тариа татах** молоть хлеб; **хага татах** разрывать, раздирать; **татсан шанз** зразы рубленные; 3) натягивать, стягивать, подтягивать; **морины амыг татах** сдерживать коня; замедлять бег коня; **олсоор ачаа татах** стягивать верёвкой груз; **зэл татах** натягивать верёвку (плетёную из конского волоса для привязывания телят и жеребят); **майхан татах** ставить палатку; **олом татах** подтягивать подпругу; **өрхний оосор татах а)** натягивать верёвку кошмы дымника юрты; б) шилж. выйти замуж; **өөд татах** поднимать, подтягивать; **унага татах** задерживать жеребёнка (при доении кобылиц); **нумны хөвч татах** натягивать тетиву лука; **эрхи татах** перебирать чётки; **эсгий татах** валять войлок, катать кошму; 4) привлекать; манить к себе; **анхаарал татах** привлекать внимание; **биедээ татах** привлекать на свою сторону; **гай татах** навлекать несчастье; **дуры нь татах** завоевать чью-л. симпатию; **иш татах а)** цитировать; ссылаться на документ, чужие слова; приводит выдержки из подлинника; б) вести начало; **элсүүлэн татах** производить набор; **татан оруулах** привлекать, вовлекать; 5) призывать, мобилизовывать; **цэрэгт татах** мобилизовывать в армию; б) взимать, взыскивать, собирать (налоги); **алба татах** хуучир. а) взимать налог; б) собирать дань; **албадан татах** производить принудительные поборы; **татвар татах** взимать налог; 7) проводить; прорывать; **суваг татах** прорывать канал; **ус татах** проводить воду, канаву, канал; **төмөр утасны шугам татах** проводить телеграфную линию; **шуудуу татах** проводить канаву; 8) играть (на каком-л. инструменте); **бүрээ татах** трубить; **хуур татах** играть на хуре; 9) тянуть, иметь вес; **энэ шар гурван зуун кило татна** Ытот вол тянет на триста килограммов; 10) затыгиваться, обволакиваться, покрываться; **манан татах** обволакиваться туманом; **солонго татах** протягиваться (о радуге); **тоос татах а)** покрываться пылью; б) поднимать пыль; **униар татах** покрываться мглой; **үс татах** покрывать мехом; **хуниас татах** морщиться; 11) убывать, спадать, уменьшаться; **ус татах а)** убывать (о воде); б) орошать (арыком); **үг татах** замолчать, оборвать (речь); **хавдар татах** спадать (об опухоли); **хувь татах** спадать с лица, осунуться; **шөрмөс татах** страдать судорогами, сводить судорогой; **татах нэмэх** убавляться и увеличиваться; **татах нэмэх цэс** списки населения, регистрация движения населения (убыли и прироста его); 12) отзывать; **тушаалаас татах** отзывать с поста; **татан буулгах** отзывать, выводить (войска); **татах асуух бичиг** отзывные грамоты; 13) привлекать (по

следственным делам); **хариуцлагад татах** привлекать к ответственности; **хуулинд татах** привлекать к суду; **хэрэгт татах** привлекать к ответственности; **татан оролцуулах** привлекать, вовлекать; привлечение; 14) дёргаться (о веках); **миний нүд татаж байна** у меня дёргаются веки; 15) курить; **тамхи татах** курить; **тамхи татаж үл болно** курить воспрещается; 16) всхлипывать; **эхэр татах** всхлипать; дышать с хрипом, хрипеть; 17) использовать приятельские отношения; **тал тохой татах** использовать приятельские отношения; 18) склеивать (разбитое); 19) стягиваться, садиться (о ткани); † **уян татах** род узла лёгкого развязывания.

**ТАТАЦГААХ** ᠲᠠᠲᠠᠴᠭᠠᠬᠤ татах-ын олноор үйлдэх.

**ТАТАЦТАЙ** ᠲᠠᠲᠠᠴᠲᠠᠢ заманчивый.

**ТАТАШ I** ᠲᠠᠲᠠᠰ 1) рубленое или молотое мясо; фарш; 2) суп из мелко накрошенного мяса; 3) начинка из мяса.

**ТАТАШ II** шаг, потяг; **таташ холтой** машистый, с крупным шагом (о лошади и т.п.).

**ТАТАШГҮЙ** ᠲᠠᠲᠠᠰᠬᠦᠢ невытягивающийся.

**ТАТВАЛЗАМТГАЙ** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠯᠵᠠᠮᠲᠭᠠᠢ нерешительный, непостоянный во мнении, решении.

**ТАТВАЛЗАХ I** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ 1. дёргаться, биться в судороге; сводить, корчить (руки, ноги); **бүх бие татвалзах** дёргаться всем телом; 2. **татвалзахуй**-г үз.

**ТАТВАЛЗАХ II** находиться в нерешительности; колебаться.

**ТАТВАЛЗАХУЙ** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠢ судорожные движения, подёргивание.

**ТАТВАЛЗУУЛАХ** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ татвалзах-ын үйлдүүл.

**ТАТВАЛЗУУР** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ 1) способный возражать, не соглашаться; 2) **татвалзамтгай**-г үз.

**ТАТВАЛЗЧИХАХ** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠯᠵᠠᠳᠢᠬᠠᠬᠤ татвалзах-ын нэгэнтээ.

**ТАТВАР I** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠷ взнос; налог; сбор; взимание; подать; **албан татвар** хорш. **НАЛОГ**; **албан татварын хэрэг эрхлэх анги** хуучир. налоговый отдел; **ашиг орлогын татвар** подоходный налог; **гаалийн татвар** таможенный сбор, пошлина; **гишүүний татвар** членский взнос; **гувчуур татвар** хуучир. налог; **гүйлгээний татвар** налог с оборота; **жасын татвар** хуучир. налог на монастырское хозяйство; **илүүхэн хэмжээний татвар** повышенный налог; **олз ашгийн татвар** налог на прибыль, отчисление с прибыли; **онц эрхийн татвар** акциз; **тэгшитгэсэн татвар** уравнительный сбор; **тэмдгийн татвар** патентный сбор; **хувийн татвар** паевой взнос; **шүүх таслах явдлын зохих татвар** судебные

пошлины, сборы, издержки; **татвар ноогдуулах** облагать налогом, разверстать, определить налог, сбор; **татвар хураагч** сборщики налогов, взносов; **татвар хураалгагч / татвар төлөгч** налогоплательщик; **татвар хураалгах** платить взносы, налоги; **татвар хураах** собирать, взимать налог, взнос, сбор; † **татвар хөвүүн** хуучир. незаконнорождённый сын; **татвар эм** түүх. а) незаконная жена; б) малая княгиня; в) наложница.

**ТАТВАР II** помесь, ублюдок (о животных); **татвар зулзага** хуучир. щенок-ублюдок.

**ТАТВАРЛАХ** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ взимать взносы, налоги; облагать налогом; **албадан татварлах** взимать в принудительном порядке, производить принудительные поборы; **татварлан авах** брать, взимать в порядке обложения; **татварлан гаргах** собирать, извлекать в порядке обложения; **татварлан гаргуулах** облагать налогом.

**ТАТВАРЛАЧИХАХ** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠷᠯᠠᠳᠢᠬᠠᠬᠤ татварлах-ын нэгэнтээ.

**ТАТВАРЛУУЛАХ** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ татварлах-ын үйлдүүл.

**ТАТВАРЧ** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠷᠴᠢ сборщик налога.

**ТАТВАРЫН** ᠲᠠᠲᠦᠪᠠᠷᠢᠨ татвар I-ын харьяал., налоговый; **татварын орлого** налоговые доходы; **албан татварын үүрэг** налоговая повинность.

**ТАТГА** ᠲᠠᠲᠭᠠ татга : **татга татга** хорш. **татганах**-ыг үз.

**ТАТГАЛ** ᠲᠠᠲᠭᠠᠯ тоо. дифференциал; **татгалын тоо** тоо. дифференциальное исчисление.

**ТАТГАЛЗАА** ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠠ 1. отказ, возражение; несогласие; 2. **татгалзуур**-ыг үз.

**ТАТГАЛЗАЛ** ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠯ возражение; **татгалзвар**-ыг үз.

**ТАТГАЛЗАЛТАЙ** ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠯᠲᠠᠢ вызывающий возражение, сомнительный; **татгалзвартай**-г үз.

**ТАТГАЛЗАМ** ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠮ татгалзмаар-ыг үз.

**ТАТГАЛЗАХ** ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ 1. 1) уклоняться; отказываться; **би энэ асуудлын тухайд хэдэн үг хэлэхээс татгалзахгүй** я не уклонюсь от того, чтобы сказать несколько слов по этому вопросу; 2) воздерживаться; колебаться, быть в нерешительности; 3) возражать, не соглашаться; **хоёр хүн татгалзав** два человека проголосовали против; **татгалзсан шийдвэр** хууль. мотивированное возражение; отвод; 2. **татгалзахуй**-г үз.

**ТАТГАЛЗАХУЙ** ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠢ возражение.

**ТАТГАЛЗВАР** ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠪᠠᠷ 1) возражение, несогласие; 2) колебание.

**ТАТГАЛЗВАРТАЙ** ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠪᠠᠷᠲᠠᠢ вызывающий возражения, неприемлемый.

**ТАТГАЛЗМААР** **ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠢᠮᠠᠭ** 1) способный возражать, не соглашаться; **тэр бол татгалзмаар хүний нэг** он один из таких людей, который может не соглашаться; 2) вызывающий возражения, неприемлемый; **битаны хэлснийг татгалзмаар байна** я не согласен с тем, что вы сказали; **татгалзмаар санал** предложение, вызывающее возражение.

**ТАТГАЛЗУУЛАХ** **ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**ТАТГАЛЗУУР** **ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ** уклоняющийся; колеблющийся; **татгалзуур хүн** уклонист.

**ТАТГАЛЗЧИХАХ** **ᠲᠠᠲᠭᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬ** нэгэнтээ.

**ТАТГАНАА** **ᠲᠠᠲᠭᠠᠨᠠᠠ** **ᠨ** татгануур-ыг үз.

**ТАТГАНАЛДАХ** **ᠲᠠᠲᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ**-ын үйлдэл.

**ТАТГАНАХ** **ᠲᠠᠲᠭᠠᠨᠠᠬ** 1) дрыгать, дёргаться, подёргиваться, корчиться; 2) сводить (руки и ноги); **татвалзах**-ыг үз.

**ТАТГАНАЧИХАХ** **ᠲᠠᠲᠭᠠᠨᠠᠬᠢᠬᠠᠬ**-ын нэгэнтээ.

**ТАТГАНУУЛАХ** **ᠲᠠᠲᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ**-ын үйлдүүл., подёргивать.

**ТАТЛАА** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠠ** **ᠨ** излишняя забота; тяжесть; тягость; бремя; **татлаа түлхээ** хорш. затруднение; бремя; тягота; **садаа**-г үз.

**ТАТЛААГҮЙ** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠠᠭᠦᠢ** **ᠨ** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠠᠭᠦᠢ** без заботы, без затруднений.

**ТАТЛААТАЙ** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠠᠭᠠᠢ** тягостный.

**ТАТЛАГА I** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠭᠠ I** 1) верёвка, канат; всё, что служит для подтягивания; **нүүх айл татлага хүллэгээс эхлэн дээс, бурантаг шидэмсийг хүртэл бэлхэн болго** если надо выючить скарб, приготовьте все необходимое, от верёвок до поводьев для верблюдов; 2) силки; **татлага дээс** силки для ловли орлов.

**ТАТЛАГА II** 1) привлечение; 2) мобилизация, призыв; **цэрэг татлага** призыв в армию; **татлагын комисс** мобилизационная, призывная комиссия.

**ТАТЛАГА III** поборы, сбор, дань.

**ТАТЛАГА IV** 1) хэл. шинж. акцент; 2) хөгжим. мелодия.

**ТАТЛАГАЛАХ** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬ** привязывать, обвязывать (кладь).

**ТАТЛАГАТ** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠭᠠᠲ** канатный; **татлагат тээвр** канатная откатка; **татлагат эргүүлэг** канатная лебёдка.

**ТАТЛАЛГА** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠯᠭᠠ** **ᠨ** притягивание; влечение, увлечение; пристрастие.

**ТАТЛАЛДАХ** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠯᠳᠠᠬ** **ᠨ** татлах-ын үйлдэл., 1) таскать, дёргать друг друга; тягаться, судиться; 2) озираться, бросаться, поднимать голову в разные стороны (о змее).

**ТАТЛАЛЦАХ** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠯᠴᠠᠬ** **ᠨ** татлах-ын үйлдэл., схватываться, тянуть друг друга.

**ТАТЛАХ I** **ᠲᠠᠲᠠᠯᠠᠬ I** **ᠨ** татах-ын олонтаа., 1) убирать, прибирать; 2) тащить к себе, тянуть; 3) потягивать, подёргивать; **өвс татлах** пощипывать траву; 4) шилж. причинять тяготы, осложнять, затруднять; **хэл ам татлах** жаловаться зря.

**ТАТЛАХ II** таталгах-ыг үз.

**ТАТЛУУЛАХ** **ᠲᠠᠲᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **I, II**-ын үйлдүүл.

**ТАТМАЛ I** **ᠲᠠᠲᠮᠠᠯ I** 1) вытянутый, растянутый; натянутый; **татмал ус** водопроводная вода; **татмал төмөр** железный прут, растянутое железо; 2) рубленый; варёный; **татмал бурам** тростниковый сахар; **татмал хорхой будаа** лапша, вермишель; 2. рубленое, молотое мясо; фарш.

**ТАТРАХ** **ᠲᠠᠲᠷᠠᠬ** 1) мелеть; **гол татарч байна** река мелеет; 2) убывать, спадать (о воде); 3) становиться немощным, слабеть, худеть.

**ТАТРУУЛАХ** **ᠲᠠᠲᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠨ** үйлдүүл.

**ТАТУУ I** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤ I** 1) туго натянутый, стянутый; тугой; 2) кривой, скрюченный, согнутый (напр. о пальцах); **татуу хуруу** кривой палец; 3) напряжённый.

**ТАТУУ II** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤ II** 1. недостаточность,

нехватка в чём-л.; **татуу түргэн явц** недостаточно быстрый темп; 2. недостаточный, неполный; **ганзага татуу** незадачливый, неудачливый; неумелый, неспособный; **гар татуугай** скупой.

**ТАТУУВТАР** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ** **ᠨ** татуу II-н багас., довольно недостаточный.

**ТАТУУДАХ** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠳᠠᠬ** оказываться недостаточным, недоставать до нужного размера.

**ТАТУУДУУЛАХ** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**ТАТУУДЧИХАХ** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠳᠢᠬᠠᠬ**-ын нэгэнтээ.

**ТАТУУЛАХ** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠨ** татах-ын үйлдүүл.

**ТАТУУР I** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠷ I** 1) весло; **татуур онгоц** челнок, весельная лодочка; 2) буксир; 3) цахил. дроссель; катушка индуктивности; 4) орудие, служащее для натягивания проводки чего-л.; все, что натянато, проведено.

**ТАТУУР II** рукав (реки), протока, канал; **татуур ус** лужа, отвод воды.

**ТАТУУР III** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠷ III** **ᠨ** татуурга-ыг үз., 1) выдвигной ящик (стола); **татуур ширээ / шургуул ширээ** выдвигной ящик; стол с выдвигным ящиком; **татуур шугам / шургуул шугам** плотничий шнур; 2) складной нож, нож с вытяжным лезвием; **татуур хутга а)** изогнутый нож; нож-пила; скобель, нож для токарных работ; б) кривой нож (у резчиков по дереву).

**ТАТУУР IV:** **татуур дээж** первый приз, первый выигрыш, первая взятка на старшую карту.

**ТАТУУР V** хуучир. украшение, принадлежность старинного женского головного убора; очелок.

**ТАТУУР VI:** татуур өөш сетка для ловли рыбы, невод.

**ТАТУУР VII** яриа. татвар-ыг үз.

**ТАТУУР VIII** передняя подпруга (в сбруе).

**ТАТУУРАХ** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ** убывать, спадать (о воде); **ус татуурч байна** вода убывает; **татрах**-ыг үз.

**ТАТУУРГА I** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠭᠠ** 1. выдвигной ящик; болт; **татуурга зорox суурь** болторезный станок; 2. болтовой; **татуурган холбоос** болтовое соединение.

**ТАТУУРГА II** бечёвка, верёвочка, верёвка; канатик.

**ТАТУУРГА III** рукав реки.

**ТАТУУРГА IV** подпруга.

**ТАТУУРГАЛАХ** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ** натягивать подпругу.

**ТАТУУРУУЛАХ** **ᠲᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** татуурах-ын үйлдүүл.

**ТАХ I** **ᠲᠠᠬ** 1) подкова; 2) подмётка; **цовт тах** подбивка на каблуках обуви; “кошки” для лазания по горам.

**ТАХ II** загас. елец; лещ.

**ТАХАЛ** **ᠲᠠᠬᠠᠯ** эпидемия; **малын тахал** эпизоотия; **мялзан тахал** сибирская язва (крупного рогатого скота); **тарваган тахал** чума; **халдварт тахал** массовое заразное заболевание; **хижиг тахал** заразная болезнь, эпидемия, чума; **тахал ариутгал** дезинфекция; **тахал өвчин үүсгэгч** возбудители эпидемических болезней (о бактериях).

**ТАХАЛТАХ** **ᠲᠠᠬᠠᠯᠲᠠᠬᠤ** подвергаться эпидемии, болеть, заболеть (о массовых случаях).

**ТАХАЛТУУЛАХ** **ᠲᠠᠬᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** тахалтах-ын үйлдүүл.

**ТАХАЛЦГААХ** **ᠲᠠᠬᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ** подковывать (о многих).

**ТАХАЛЧИХАХ** **ᠲᠠᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** тахлах-ын нэгэнтээ.

**ТАХАР I** **ᠲᠠᠬᠠᠷ** түүх. вестовой для посылок и прислуживания при княжеском управлении.

**ТАХАР II** хуучир. овца.

**ТАХАРВАР** **ᠲᠠᠬᠠᠷᠪᠠᠷ** амьт. чёрный тигр.

**ТАХГҮЙ** **ᠲᠠᠬᠭᠦᠢ** · **ᠲᠠᠬ** ᠭ **ᠭᠦᠢ** неподкованный; **тахгүй морь** неподкованный конь.

**ТАХИА(Н)** **ᠲᠠᠬᠢᠠ(ᠨ)** 1) шувуу. курица, куры; **азарган тахиа / эр тахиа** петух; **зэрлэг тахиа** индейка, индюк; **эм тахиа** курица; **тахиа дуугарах цаг** время пения петухов; **тахиа дуугарвал үүр цайх нь хэдүй удах вэ, тавь хүрвэл үхэх цаг нь хэдүй удах вэ** зүйр., үгчил. коль петух пропел, значит до рассвета недалеко, коль пятьдесят лет стукнуло, значит смерть недалеко; **тахиа хоноглох** а) садиться на насест; б) шилж. наступать (о вечере); **тахиа**

**хоноглуулах** загнать кур в курятник; 2) название десятого года двенадцатилетнего животного цикла; **тахиа жил / тахиа эзлэсэн жил** год курицы (десятый год двенадцатилетнего животного цикла); **цагаагчин тахиа жил** год белой курицы; **тахиа жилтэй** родившийся в год курицы; **тахиа өдөр** день курицы; **тахиа цаг** час курицы (время от 17.40 до 19.40 часов вечера); **тахиа үүрэндээ орох цаг** вечер, сумерки (т.е. время, когда курицы садятся на насест); † **тахиян гарди** домог. гаруди-петух (птица).

**ТАХИАНЫ** **ᠲᠠᠬᠢᠠᠨᠢ** ᠖ **тахиа(н)**-ы харьяал., куриный, петушиный, петуший; **тахияны дуу** петуший крик; **тахияны зодоон** петушиный бой; **тахияны мах** куриное мясо, курятина; **тахияны өндөг** куриное яйцо; **тахияны хонуур** насест, курятник; **тахияны цацаг** петушиный гребень; † **тахияны цэцэг** ург. а) петуший гребешок; целозия курчавая; б) петушиный, петуший гребень.

**ТАХИАЧИН** **ᠲᠠᠬᠢᠶᠠᠴᠢᠨ** птичник.

**ТАХИГАР** **ᠲᠠᠬᠢᠭᠠᠷ** 1. кривой, искривлённый, изогнутый; скрюченный; **тахигар гар** кривая рука; 2. увечный, калека.

**ТАХИГАРДАХ** **ᠲᠠᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** быть слишком кривым, скрюченным.

**ТАХИГАРДУУ** **ᠲᠠᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** искривлённый.

**ТАХИГДАХ** **ᠲᠠᠬᠢᠭᠳᠠᠬᠤ** тахих-ын үйлдэгд., БЫТЬ почитаемым, приносимым в жертву.

**ТАХИГЛАХ** **ᠲᠠᠬᠢᠭᠯᠠᠬᠤ** тахих-ыг үз., совершать обряд жертвоприношения; расставлять жертвенную снедь.

**ТАХИЙЛГАХ** **ᠲᠠᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** тахийх-ийн үйлдүүл., 1. искривлять, сгибать; скрючивать; **төмөр утас тахийлгах** согнуть проволоку; 2. тахийлгахуй-г үз.

**ТАХИЙЛГАХУЙ** **ᠲᠠᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤᠢ** отгиб.

**ТАХИЙХ** **ᠲᠠᠬᠢᠶᠢᠬᠤ** искривляться, сгибаться; скрючиваться; **тахийсан хадаас** изогнутый, кривой гвоздь.

**ТАХИЙЧИХАХ** **ᠲᠠᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** тахийх-ийн нэгэнтээ.

**ТАХИЛ** **ᠲᠠᠬᠢᠯ** шашин. 1) жертва; 2) жертвоприношение; обряд жертвоприношения; **алба тахил** принудительные поборы и жертвоприношения (в пользу ламства); **архин тахил** жертвоприношение вином; **мөргөл тахил** хорш. культ; **найман тахил** восемь жертв ритуальных символов, расставляемых перед бурханами (белый зонтик, рыбы, белая раковина, белый лотос, бумба – род вазы, нить счастья, джалцан – символ победы, молитвенное колесо); **сан тахил** жертвенное курение; **усан тахил** приношение в жертву воды; **цагийн тахил** периодическое жертвоприношение; **цайны тахил** жертвоприношение чаем; **тахил засах** совершать обряд жертвоприношения; **тахил өргөх** совершать приношение; **тахил тавиг** хорш. жертвоприношение, принесение даров;

**тахил тавиг өргөх** приносить жертвы, устраивать жертвоприношение; **тахил тавих** приносить жертву, подносить дары; **тахил хураах** убирать жертвенные дары; **тахил хүндлэл** хорш. Почитание, жертвоприношение; 3) предметы подношения.

**ТАХИЛАГ** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠠᠭ* шувуу. **гуйванга шувуу**-г үз.

**ТАХИЛГА** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠭ᠎ᠠ* шашин.

жертвоприношение; почитание.

**ТАХИЛГАЛАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠭᠠᠯᠠᠬ* делать жертвоприношение; совершать жертвоприношение.

**ТАХИЛЗАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠵᠠᠬ* искривляться, сгибаться; вывихнуться, плохо двигаться, расшатываться.

**ТАХИЛЗУУЛАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **тахилзах**-ын үйлдүүл.

**ТАХИЛЗУУР** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* бие.зүй. малая берцовая кость; подколенка.

**ТАХИЛЗЧИХАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠢᠬᠠᠬ* **тахилзах**-ын нэгэнтээ.

**ТАХИЛТ** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠲ* такой, которому приносят жертвы; достойный жертв.

**ТАХИЛЦАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠴᠠᠬ* **тахих**-ын үйлдэлц.

**ТАХИЛЧ** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠴ* шашин. прислужник в храме; лама, ведающий жертвоприношениями в храме; жертвователь, приносящий жертву; **тахилч лам** лама-прислужник.

**ТАХИЛЫН** *ᠲᠠᠬᠢᠯᠢᠨ* **тахил**-ын харьяал., жертвенный; **тахилын гэр** юрта, комната для жертвоприношения; **тахилын идээ** жертвенная снедь; **тахилын өглөг** жертвенные дары; **тахилын цөгц** чашка для жертвоприношения; **тахилын ширээ** алтарь, жертвенник.

**ТАХИМ I** *ᠲᠠᠬᠢᠮ* коленный сгиб; подколенок, подколенье (подколенная ямка и вообще все место под коленом, сзади его); **тахим татах** **СВОДИТЬ** (о судороге в ноге); **тахим ширхэрэх** ныть, болеть, ломить в ногах; **тахимын хонхор** подколенная ямка.

**ТАХИМ II:** **тахим авах** б.т. а) **тахимдах**-ыг үз.; б) пройти под мышкой победителя и прикоснуться к его коленному сгибу в знак поражения; **тахимаа өгөх** б.т. заставить побеждённого пройти под своей подмышкой и прикоснуться к коленному сгибу.

**ТАХИМДАХ I** *ᠲᠠᠬᠢᠮᠳᠠᠬ* 1) б.т. хватать или обхватывать за коленный сгиб (приём национальной борьбы); 2) связать лошади колени.

**ТАХИМДАХ II** быть почтительным к родителям, старшим.

**ТАХИМДУУ** *ᠲᠠᠬᠢᠮᠳᠤᠭᠤ* 1. почтительный к родителям и старшим; покорный, послушный; 2. почтительность к родителям и старшим.

**ТАХИМДУУЛАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **тахимдах**-ын үйлдүүл.; 2) быть схваченным за коленный сгиб.

**ТАХИМДЧИХАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠮᠳᠠᠭᠢᠬᠠᠬ* **тахимдах**-ын нэгэнтээ.

**ТАХИМЛИГ** *ᠲᠠᠬᠢᠮᠯᠢᠭ* **ТЭХИМЛЭГ**-ийг үз.

**ТАХИР** *ᠲᠠᠬᠢᠷ* 1. кривой, изогнутый; **тахир гол** тех. кривошип; коленчатый вал; **тахир дутуу** инвалид; калека; **тахир мухир** хорш. а) кривой, изогнутый; б) **вкривь и вкось** (о походке калеки); **тахир сэлэм** кривая сабля; **тахир хөлт** кривоногий; **тахир хуруу** кривой палец; **тахир хуруу аман тийшээ**, **махир савар газар тийшээ** цэцэн., үгчил. скрюченный палец ко рту, кривые грабельки (для сбора кизяка) К ЗЕМЛЕ; **тахир хямцаа** тоо. ломаная линия; **тахир шугам** кривая линия; 2. 1) кривизна, извилина, изгиб; **тахирьг нь засах** исправлять кривизну; 2) кривой, калека (с кривой рукой или ногой); **бохир тахир** хорш. калека, увечный, инвалид; **дутуу тахир** хорш. инвалид, нетрудоспособный; † **тахир бэрмэг** ург. кермек извилистый; **тахир гарт** криворукий; **тахир тавилгана** ург. таволга извилистая.

**ТАХИРАЛДАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* **тахирлах**-ын үйлдэлд., 1) становиться увечным, кривым; 2) искривляться, извиваться (напр. о дороге); 3) стягиваться, **СВОДИТЬ** (о суставах).

**ТАХИРАЛДУУЛАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **тахиралдах**-ын үйлдүүл.

**ТАХИРАЛДЧИХАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠭᠢᠬᠠᠬ* **тахиралдах**-ын нэгэнтээ.

**ТАХИРАХ I** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠠᠬ* спутаться, перепутаться (напр. о нитках, верёвках).

**ТАХИРАХ II тахирлах**-ыг үз.

**ТАХИРДАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠳᠠᠬ* 1. становиться изогнутым, кривым; стать криворуким или кривоногим; 2) не соответствовать чему-н. ИЗ-за изгиба; 2. **тахирдахуй**-г үз.

**ТАХИРДАХУЙ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠳᠠᠬᠤᠢ* негодность из-за кривизны.

**ТАХИРДУУЛАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **тахирдах**-ын үйлдүүл.

**ТАХИРДЧИХАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠳᠠᠭᠢᠬᠠᠬ* **тахирдах**-ын нэгэнтээ.

**ТАХИРЛАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠯᠠᠬ* 1) искривляться; 2) извиваться (о дороге и т.п.); **тахирлан явах** извиваться, ползти извиваясь (о змее).

**ТАХИРЛАЧИХАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠯᠠᠭᠢᠬᠠᠬ* **тахирлах**-ын нэгэнтээ.

**ТАХИРЛУУЛАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **тахирлах**-ын үйлдүүл., изувечить, изуродовать, искалечить.

**ТАХИРХАН** *ᠲᠠᠬᠢᠷᠬᠠᠨ* **тахир**-ын багас., слегка кривой, изогнутый.

**ТАХИУЛАХ** *ᠲᠠᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **тахих**-ын үйлдүүл.

**ТАХИХ** *ᠲᠠᠬᠢᠬ* шашин. 1) почитать, поклоняться; **гал тахих** поклоняться огню; **сар тахих** поклоняться луне; **хүндлэн тахих** оказывать почёт, уважение; **эргэж тахих** выражать почтение лицу или предмету (обходя его кругом, держась правой руки “посолонь”); **тахиж мөргөх** поклоняться; **тахиж шүтэх** почитать; считать своим культом; **ганц хүнийг тахин шүтэх**

культ личности; 2) совершать жертвоприношение, приносить в жертву; **дээжээр тахих** приносить в жертву самое лучшее, начаток, первый кусок пищи, напитка и пр.; **онгод тахих** приносить жертву онгонам (идолам); **үргэлж тахих** повседневное жертвоприношение; **хониор тахих** приносить в жертву овцу; **тахиж тавих** делать жертвоприношение.

**ТАХИЦГААХ** ᠲᠠᠬᠢᠴᠠᠭᠠᠬᠤ почитать, ПОКЛОНЯТЬСЯ (о многих).

**ТАХИЧИХАХ** ᠲᠠᠬᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ тахих-ын нэгэнтээ.

**ТАХЛАГДАХ** ᠲᠠᠬᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ тахлах-ын үйлдэгд.

**ТАХЛАЛЦАХ** ᠲᠠᠬᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ тахлах-ын үйлдэлц.

**ТАХЛАХ** ᠲᠠᠬᠯᠠᠬᠤ 1) подковывать; **морь тахлах** подковывать лошадь; 2) ставить подмётку; † **нүүр тахлах** дать кое-что в благодарность, делать подарок.

**ТАХЛУУЛАХ** ᠲᠠᠬᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ тахлах-ын үйлдүүл.

**ТАХЛЫН** ᠲᠠᠬᠯᠢᠨ тахал-ын харьяал., эпидемический; **тахлын голомт** эпидемический очаг.

**ТАХРАХ** ᠲᠠᠬᠢᠷᠠᠬᠤ улечься, стихать, утихать.

**ТАХТАЙ** ᠲᠠᠬᠲᠠᠢ подкованный, имеющий подковы; **тахтай морь** подкованный (о лошади).

**ТАХЬ** ᠲᠠᠬᠢ амьт. лошадь Пржевальского, дикая (не домашняя) лошадь; **эрээн тахь** амьт. зебра.

**ТАЦ I** ᠲᠠᠴᠢ 1. трясина; зыбкое болотистое место; 2. трясинный.

**ТАЦ II:** **тац мод** ург. 1) ракитник (дерево); 2) пихта сибирская.

**ТАЦ III** монг. бичг. OT, IZ (малоупотребительная форма исходного падежа); **морин таца с коня.**

**ТАЧАА** ᠲᠠᠴᠠᠠ тачаал-ыг үз.

**ТАЧААДАХ** ᠲᠠᠴᠠᠠᠳᠠᠬᠤ быть вне себя от страсти, быть в крайнем волнении; возбуждаться; **тачаах**-ыг үз.

**ТАЧААДЧИХАХ** ᠲᠠᠴᠠᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ тачаадах-ын нэгэнтээ.

**ТАЧААЛ** ᠲᠠᠴᠠᠠᠯ страсть; похоть, вожделение, чувственность; сильное желание; **тачаал ханах** удовлетворять страсть; **тачаалыг олох** быть охваченным страстью; **тачаалын цаг** ёгт. вечер (үгчил. время страсти).

**ТАЧААЛГАХ** ᠲᠠᠴᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ тачаах-ын үйлдүүл.

**ТАЧААЛДАЛ** ᠲᠠᠴᠠᠠᠯᠳᠠᠯ взаимная страсть.

**ТАЧААЛТАЙ** ᠲᠠᠴᠠᠠᠯᠲᠠᠢ возбуждающий страсть, страстный.

**ТАЧААНГАТ** ᠲᠠᠴᠠᠠᠨᠭᠠᠲᠤ страстный, чувственный.

**ТАЧААНГУЙ** ᠲᠠᠴᠠᠠᠨᠭᠤᠢ 1. страстный; похотливый; чувственный; **тачаангуй үг** страстная речь; **тачаангуй хоншоорт** ёж. с похотливым выражением лица; **тачаангуйг дарагч** ёгт. победитель страстей (эпитет Будды); **тачаангуйн өнгө** цвет страсти (красный); 2. тачаал-ыг үз., **тачаангуйгаар согтсон**

опьяненной страстью; **тачаангуйгаас хагацсан** победивший в себе страсть.

**ТАЧААХ** ᠲᠠᠴᠠᠠᠬᠤ 1) проникнуться страстью, испытывать страсть; 2) быть охваченным страстью; пылать страстью; **эм лүгээ тачаах** иметь половые сношения с женщиной; **тачаан хурьцах** страстно желать.

**ТАЧИГ I** ᠲᠠᠴᠢᠭᠢ : **мөчиг тачиг** хорш. едва, чуть, кое-как, почти.

**ТАЧИГ II:** **тачиг тачиг** хорш. **тачигнах**-ыг үз.

**ТАЧИГНАЛДАХ** ᠲᠠᠴᠢᠭᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ тачигнах-ын үйлдэлд.

**ТАЧИГНАХ** ᠲᠠᠴᠢᠭᠨᠠᠬᠤ 1) трещать; греметь, грохотать; **тэнгэр тачигнав** загремел гром; **тачигнаж дуугарах** грохотать, трещать, кричать; греметь (о громе); **тачигнатал инээх а)** громко хохотать, громко смеяться; **разразиться смехом; б)** грохот смеха; 2) кричать, повышать голос до крика.

**ТАЧИГНАЧИХАХ** ᠲᠠᠴᠢᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ тачигнах-ын нэгэнтээ.

**ТАЧИГНУУЛАХ** ᠲᠠᠴᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ тачигнах-ын үйлдүүл., вызывать треск, трещать; шуметь.

**ТАЧИР** ᠲᠠᠴᠢᠷ 1) скудный, слабый (напр. о растительности); **өвс ургамлаар тачир** бедный растительностью; **тачир үстэй** покрытый скудной шерстью, малошерстный; **тачир ховор** хорш. скудный, неурожайный; 2) лысый, плешивый, реденький (о волосах); **үс тачир** волосы редкие.

**ТАЧИРДАХ** ᠲᠠᠴᠢᠷᠳᠠᠬᠤ оказываться слишком скудным, слабым (напр. о растительности); оскудевать, облысеть, стать плешивым, истощаться; становиться бесплодным (о земле).

**ТАЧИРДУУ** ᠲᠠᠴᠢᠷᠳᠤᠭᠤ тачирхан-г үз.

**ТАЧИРДУУЛАХ** ᠲᠠᠴᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ тачирдах-ын үйлдүүл.

**ТАЧИРДЧИХАХ** ᠲᠠᠴᠢᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ тачирдах-ын нэгэнтээ.

**ТАЧИРЛАХ** ᠲᠠᠴᠢᠷᠯᠠᠬᠤ истощать.

**ТАЧИРХАН** ᠲᠠᠴᠢᠷᠬᠠᠨ тачир-ын багас., довольно скудный, слабый (напр. о растительности).

**ТАЧУУ** ᠲᠠᠴᠢᠭᠤ тесный, узкий (об одежде); **тачуу мөчүү** хорш. скудно, кое-как; **тачуу цамц** тесная рубашка.

**ТАЧУУДАХ** ᠲᠠᠴᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠤ оказываться слишком тесным, узким (об одежде).

**ТАЧУУР** ᠲᠠᠴᠢᠭᠤᠷ ург. трясунка средняя.

**ТАЧУУХАН** ᠲᠠᠴᠢᠭᠤᠬᠠᠨ тачуу-н багас., тесноватый.

**ТАЧЬЯАДАЛТАЙ** ᠲᠠᠴᠢᠶᠠᠠᠳᠠᠯᠲᠠᠢ ненавистный.

**ТАЧЬЯАДАМ** ᠲᠠᠴᠢᠶᠠᠠᠳᠠᠮ невыносимый, нестерпимый; **тачьяадам халуун** нестерпимая жара.

**ТАЧЬЯАДАНГУЙ** ᠲᠠᠴᠢᠶᠠᠠᠳᠠᠨᠭᠤᠢ нестерпимо.

**ТАЧЬЯАДАХ** ᠲᠠᠴᠢᠶᠠᠠᠳᠠᠬᠤ тэсч ядах-ыг үз.

**ТАШ** ᠲᠠᠰᠢ уйг. камень.

**ТАШАА I** 1) бок; **ташаа тулах** подбочениваться; 2) бие зүй тазобедренный сустав; **ташааны яс** кость подвздошная.

**ТАШАА II** 1) ложь, неправда; клевета; худал **ташаа** хорш. ложь, клевета; 2) заблуждение; ошибка; **алдаа ташаа** хорш. ошибка; промах, погрешность; опечатка; **алдаа ташаа болгох** допускать ошибку, промах, погрешность; **эндэгдэл ташаа** хорш. ошибка, упущение, погрешность; **эндүү ташаагаар** ложно, ошибочно; 3) упущение, погрешность, промах; 4) опечатка; **2**. ошибочный; **ташаа өгүүлэл** ошибочное суждение; **ташаа хэрэг** ошибочное дело, ошибка.

**ТАШАА III; ташаа мэдрэхүй** иллюзия.

**ТАШААГҮЙ** 1) неложный, неошибочный; **ташаагүй үнэн** безусловная истина, истинная правда.

**ТАШААЛ** ташаарал-ыг үз.

**ТАШААЛАВЧ** 1) перегородка; ширма; забор; переборка, перекладина; **ханан ташаалавч** решётчатая перегородка; 2) пчелиные соты.

**ТАШААЛАГДАХ** ташаалах-ын үйлдэгд., быть огораживаемым, отделяемым, быть удерживаемым, вычитаемым (при выдаче); оставаться ни с чем.

**ТАШААЛАЛ** заблуждение, погрешность; промах, упущение, ошибка.

**ТАШААЛАСХИЙХ** 1) делать перерыв в выдаче чего-л.; делать попытку удержать выдачу, слегка задерживать выдачу.

**ТАШААЛАХ I** отгораживать, перегородивать.

**ТАШААЛАХ II алгасах**-ыг үз., **хэдэн өдөр ташаалан** через несколько дней.

**ТАШААЛДАХ** 1) подбочениваться; 2) кроить д/ли, вставляя клинья, кроить из кусков, лоскутов; **ташаалдаж эсгэх** кроить, вставляя клинья.

**ТАШААЛДУУЛАХ** ташаалдах-ын үйлдүүл.

**ТАШААЛДЧИХАХ** ташаалдах-ын нэгэнтээ.

**ТАШААЛСХИЙХ** ийти, ходить по склону.

**ТАШААЛУУЛАХ** ташаалах-ын үйлдүүл.

**ТАШААЛЧИХАХ** ташаалах-ын нэгэнтээ.

**ТАШААРАЛ** 1) заблуждение; ошибка; 2) оплошность; погрешность; 3) опечатка; 4) ошибочность, неточность.

**ТАШААРАХ** 1) заблуждаться; ошибаться; **алдах ташаарах** хорш. ошибаться, заблуждаться; допускать промахи; **ташааран алдах** ошибаться; **та ташаарч байна** вы

ошибаетесь; 2) допускать оплошность, погрешность; 3) допускать опечатку; **ташааран хэвлэх** печатать с опечатками; **хэвлэхэд ташаарсан нь** опечатки, список опечаток; **ташаарсан үсэг** опечатка.

**ТАШААРУУЛАХ** ташаарах-ын үйлдүүл., ВВОДИТЬ кого-л. В заблуждение, сбивать с толку.

**ТАШААРЦГААХ** заблуждаться, ошибаться, допускать промахи (о многих).

**ТАШААРЧИХАХ** ташаарах-ын нэгэнтээ.

**ТАШГАЙ** косой, покатый, наклонный; кливаж; **ташгай газар** покатошь; местность, понижающаяся в одну сторону; **ташгай өнцөг** острый угол.

**ТАШИГДАХ** таших-ийн үйлдэгд.

**ТАШИЛ** шёлканье; **аман ташил** шёлканье губами; **тагнайн ташил** прищёлкивание нёбом.

**ТАШИЛБАР** покатошь, отлогость, косогор, скат горы.

**ТАШИЛГАНА** ург. кривоцвет.

**ТАШИЛХИЙЛАХ I** нарочно запрашивать; нарочно ставить вопросы; спрашивать с пристрастием.

**ТАШИЛХИЙЛАХ II** слишком спешить, суетиться.

**ТАШИЛХИЙЛУУЛАХ** ташилхийлах I, II-ын үйлдүүл.

**ТАШИЛЦАХ** таших-ын нэгэнтээ.

**ТАШИМ** ташиг; **ташим боорцог** лепёшка, плоская булка.

**ТАШИМГАЙ** 1. льстивый; 2. подлиза, подхалим; льстец; **ташимгайгаар доромжлох** порицать, ругать за глаза.

**ТАШИМГАЙЛАХ** подлизываться, подхалимствовать, льстить.

**ТАШИМГАЙЛУУЛАХ** ташимгайлах-ын үйлдүүл.

**ТАШИМГАЙРАХ** ташимгайлах-ыг үз.

**ТАШИР** ташиу-г үз.

**ТАШИРЛАХ** 1) класть одно на другое; равнять; **гэр таширлах** покрывать юрту добавочным слоем войлока; 2) останавливаться в недоумении, теряться; **таширлан зогсов** остановился в недоумении, зашёл в тупик.

**ТАШИРЛАЧИХАХ** таширлах-ын нэгэнтээ.

**ТАШИРЛУУЛАХ** таширлах-ын үйлдүүл.

**ТАШИУЛАХ** таших I, II-ын үйлдүүл.

**ТАШИУЧ** тоо. диагональ.

**ТАШИХ I** 1) ийти, ходить наискось по косогору, по склону; 2) уклоняться от дороги; **замаас таших** уклоняться от дороги;

3) идти к закату (о солнце); **нар таших** идти к закату (о солнце).

**ТАШИХ II 1)** шлёпать, ударять; давать пощёчину; **чөмөг таших** ударить кость чем-л., чтобы достать мозг; 2) хлопать, бить ладонями; **алга таших** хлопать в ладоши, аплодировать; 3) б.т. ударить, подбивать ногой по голени противника (приём национальной борьбы); **өргөж таших** подшибать противника (в борьбе); 4) **тэших**-ийг үз., падать сбоку; 5) лить сбоку, идти (о косом дожде); **бороо ташиж орох** бить, хлестать сбоку (о дожде); б) шилж. заискивать, угодничать.

**ТАШИЦГААХ** **таших I, II**-ын олноор үйлдэх.

**ТАШЛАХ** **ташлах** хуучир. **дагалдах**-ыг үз., **ташлан айлтгах бичиг** копия с доклада государю, оставляемая в придворной канцелярии.

**ТАШЛУУЛАХ** **ташлах**-ын үйлдүүл., **захидалд ариун хадаг ташлуулан барив** преподнёс письмо со священным хадаком.

**ТАШМАГ** **ташмаг** плоский сосуд, широкое кожаное ведро.

**ТАШРАМ** **ташрам** что-либо благоприятствующее, благоприятный случай, подходящий момент; † **ташрам хаалга** калитка.

**ТАШРАМДАХ** **ташрамдах**-ыг үз.

**ТАШРАМДУУЛАХ** **ташрамдуулах**

**ташрамдах**-ын үйлдүүл.

**ТАШРАМЛАХ** **ташрамлах**-ыг үз.

**ТАШРАМЫН** **ташрам**-ын харьяал., попутный; подходящий, благоприятный.

**ТАШУУ** **ташуу** **1.** 1) косой; наклонный, отлогий; покатый; **нарны ташуу туяа** косые лучи солнца; **ташуу аялгуу / зөрүү аялгуу** хэл. шинж. а) общее название трёх тонов (шапшэн, цюйшэн, жушэн из четырёх в пекинской номенклатуре); **дээшиг аялгуу / буулгат аялгуу / хураамжит аялгуу**-г үз.; б) **ломаные тоны** (третий и четвёртый в пекинской номенклатуре); **ташуу гулзайлт** косой изгиб; **ташуу мод** бока судна, обшивка боков судна; **ташуу нийц салаа** косое сопряжение; **ташуу өнцөг** острый угол; **ташуу хавтгай** мех. наклонная плоскость; **ташуу холбоос** раскос; **ташуу цав** косая трещина; **ташуу шугам** косая линия; **ташуу шугамтай дэвтэр** тетрадь в косую линейку; **ташуу эрэг** отлогий берег; 2) неровный; 3) противостоящий; **2.** косогор, склон; сторона, бок, покатошь, отлогость; **ташуу газар** покатая местность, понижающаяся в одну сторону; **ташуугаар явах** а) идти боком, стороною; б) идти, ехать по косоугору, по склону (горы); **ташууд морь халтирна, тагнайд хэл халтирна** зүйр., үгчил. на склоне лошадь скользит, у нёба язык скользит;

**3.** криво, косо; **сэлэм ташуу үүрэглэх** сбоку надевать шапку.

**ТАШУУДАХ** **ташуудах** быть косым, отлогим, покатым.

**ТАШУУЛАХ I** **таших I**-ийг үз., идти по склону, косоугору; отправиться в сторону, стороною; уклоняться от прямого пути.

**ТАШУУЛАХ II** **таших II**-ийн үйлдүүл., позволять себя ударить, хлестать, шлёпнуть; **алга ташуулах** вызывать аплодисменты.

**ТАШУУЛГА** **ташуулга** холбоо. смещение; **торны ташуулга** сеточное смещение.

**ТАШУУЛУУЛАХ** **ташуулах II**-ын үйлдүүл.

**ТАШУУР** **ташуур** 1) кнут, бич, плеть; **суран ташуур** плеть, бич; **хулсан ташуур** бамбуковый кнут; **жигжиг хүнд эзэн олон, ядарсан моринд ташуур олон** зүйр., үгчил. У маленького человека господ много, у усталого коня кнутов много; **ташуур өгөх** хэлц. лить воду на мельницу; подливать масло в огонь; **ташуураар жанчих** наказывать плетью, дать столько-то плетей (телесное наказание); **ташуураар цохих** бить кнутом; **ташуурын бөгөлдрөг** петля на кнутовище; **ташуурын сорви** тусг. кнутовина; **ташуурын сур** ремень кнута (внизу); **ташуурын үүсгэр** палка кнута, кнутовище; **ташуурын хүлээс** тонкий ремешок, которым ремень прикреплен к кнутовищу; 2) шилж. бич, бедствие; † **ташуур буу** цэрэг. револьвер; **ташуур хорхой** шавж. конская пиявка, власоглав.

**ТАШУУРАЛ** **ташуурал** 1) беззаботность; невнимательность; 2) ослепление, заблуждение, ошибка; обольщение, соблазн; жажда, алчность.

**ТАШУУРАХ** **ташуурах** 1) становиться невнимательным, незаботливым; 2) ослепляться, заблуждаться, обольщать, обольщаться; жаждать; **жаргалдаа ташуурах** обольщаться наслаждением.

**ТАШУУРДАХ** **ташуурдах** бить плетью, кнутом, бичом; **ташуурдан жанчих** бить кнутом.

**ТАШУУРДАЦГААХ** **ташуурдах** бить плетью, кнутом, бичом (о многих).

**ТАШУУРДУУЛАХ** **ташуурдуулах** 1) **ташуурдах**-ын үйлдүүл.; 2) быть битым плетью.

**ТАШУУРДЧИХАХ** **ташуурдчихах**

**ташуурдах**-ын нэгэнтээ.

**ТАШУУРУУЛАХ** **ташууруулах**-ын үйлдүүл.

**ТАШУУРЦГААХ** **ташуурцах** ослепляться, заблуждаться, обольщаться (о многих).

**ТАШУУРЧ** **ташуурч** түүх. низшие служители при управлении, ямыне (приводившие в исполнение приговоры о телесном наказании).

**ТАШУУРЧИХАХ** *ᠲᠠᠰᠢᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* ташуурах-ын нэгэнтээ.

**ТАШУУЧ** *ᠲᠠᠰᠢᠭᠤᠷᠴᠢ* тоо. диагональ.

**ТАШХАН** *ᠲᠠᠰᠢᠬᠠᠨ* / таш-ийн багас., несколько дальше.

**ТАШХИ** *ᠲᠠᠰᠢᠬᠢ* : ташхи өөр совершенно обратный, другой, совсем другой; совсем иначе.

**ТАШЧИХАХ** *ᠲᠠᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* таших-ын нэгэнтээ.

**ТАЯА I** *ᠲᠠᠶᠠ* : таяа шүхэр ург. лапчатка кустарниковая, курильский чай.

**ТАЯА II** тө. окраина.

**ТАЯГ** *ᠲᠠᠶᠠᠭ* тү. трость; костыль; посох; **таяг тулан явах** ийти, опираясь на костыль, на трость, на посох.

**ТАЯГДАГДАХ** *ᠲᠠᠶᠠᠭᠳᠠᠭᠳᠠᠬ* таягдах-ын үйлдэгд.

**ТАЯГДАХ** *ᠲᠠᠶᠠᠭᠳᠠᠬ* 1) кидать, швырять; бросать, опрокидывать противника (в борьбе); **таягдаж хаях** бросать, набрасывать; отбрасывать, выкидывать; **жад таягдаж хаях** бросать копье; 2) бить тростью, посохом, костылём; 3) проговориться; **болохгүйг умартан таягдах** проговориться, необдуманно сказать что-л.

**ТАЯГДАЦГААХ** *ᠲᠠᠶᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠬ* кидать, швырять, бросать (о многих).

**ТАЯГДУУЛАХ** *ᠲᠠᠶᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* таягдах-ын үйлдүүл.

**ТАЯГДЧИХАХ** *ᠲᠠᠶᠠᠭᠳᠢᠬᠠᠬ* таягдах-ын нэгэнтээ.

**ТАЯГЛАХ** *ᠲᠠᠶᠠᠭᠯᠠᠬ* опираться на костыль, на посох; ходить с тростью.

**ТАЯГЛУУЛАХ** *ᠲᠠᠶᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬ* таяглах-ын үйлдүүл.

**ТАЯГТ** *ᠲᠠᠶᠠᠭᠲ* таягтай-г үз., † таягт **янчаан** хуучир. серебряная монета, мексиканский доллар (с изображением генерала с посохом).

**ТАЯГТАЙ** *ᠲᠠᠶᠠᠭᠲᠠᠢ* имеющий посох, с посохом.

**ТЕАТР** *ᠲᠡᠭᠠᠲᠦᠷ* театр; **драмын театр** драматический театр; **хөгжимт драмын театр** музыкально-драматический театр; **дуурийн театр** оперный театр.

**ТЕАТРЧ** *ᠲᠡᠭᠠᠲᠦᠷᠴᠢ* театрал.

**ТЕАТРЧИЛСАН** *ᠲᠡᠭᠠᠲᠦᠷᠴᠢᠯᠰᠠᠨ* театрализованный; **театрчилсан тоглолт** театрализованное представление.

**ТЕАТРЧЛАХ** *ᠲᠡᠭᠠᠲᠦᠷᠴᠢᠯᠠᠬ* театрализовать; театрализованный.

**ТЕАТРЫН** *ᠲᠡᠭᠠᠲᠦᠷᠢᠨ* / театр-ын харьяал., театральный; **театрын байшин** театральное здание; **театрын сургууль** театральное училище; **театрын шүүмжлэл** театральная критика.

**ТЕЛЕВИЗ** *ᠲᠡᠯᠡᠪᠢᠪᠢᠰ* 1. телевидение; 2. телевизионный.

**ТЕЛЕВИЗИЙН** *ᠲᠡᠯᠡᠪᠢᠪᠢᠰᠢᠶᠢᠨ* / телевиз-ийн харьяал., телевизионный.

**ТЕЛЕФОН** *ᠲᠡᠯᠡᠪᠢᠪᠢᠰ* / 1. телефон; **телефон утас** хорш. телефон; 2. телефонный; **утас**-ыг үз.

**ТЕЛЕФОНЫ** *ᠲᠡᠯᠡᠪᠢᠪᠢᠰᠢ* / ᠐ **телефон**-ы харьяал., телефонный; **утасны**-г үз.

**ТЕХНИК** *ᠲᠡᠬᠢᠨᠢᠬ* 1. техника; **аюулгүйн техник** техника безопасности; 2. технический.

**ТЕХНИКЖИХ** *ᠲᠡᠬᠢᠨᠢᠬᠢᠵᠢᠬ* оснащаться техникой, осваивать технику.

**ТЕХНИКЖҮҮЛЭХ** *ᠲᠡᠬᠢᠨᠢᠬᠢᠵᠢᠬᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬ* техникжих-ийн үйлдүүл., оснащать техникой, внедрять технику.

**ТЕХНИКИЙН** *ᠲᠡᠬᠢᠨᠢᠬᠢᠶᠢᠨ* / техник-ийн харьяал., технический; **техникийн мэдлэг** технические знания; **техникийн тос** техническое масло; **техникийн ухаан** технические науки.

**ТЕХНИКУМ** *ᠲᠡᠬᠢᠨᠢᠬᠢᠮ* техникум; **санхүүгийн техникум** финансовый техникум.

**ТЕХНИКЧ** *ᠲᠡᠬᠢᠨᠢᠬᠢᠴᠢ* техник.

**ТЕХНОЛОГИ** *ᠲᠡᠬᠢᠨᠣᠯᠣᠭᠢ* технология.

**ТЕХНОЛОГИЙН** *ᠲᠡᠬᠢᠨᠣᠯᠣᠭᠢᠶᠢᠨ* / технологи-ийн харьяал., технологический.

**ТЕХНОЛОГИЧ** *ᠲᠡᠬᠢᠨᠣᠯᠣᠭᠢᠴᠢ* технолог.

**ТИВ I** *ᠲᠢᠪ* са. 1. континент, материк; часть света; **Ази тив** азиатский материк, азия; **дөрвөн тив** четыре материка (в буддийской космологии); **Европ тив** Европа; 2.

континентальный; **тив хоорондын пуужин** цэрэг. межконтинентальная ракета.

**ТИВ II:** **тив лам** / **тив ширээт** шашин. настоятель.

**ТИГ I** *ᠲᠢᠭ* линия, черта; **тигийн утас** плотничий шнур; **тигийн хэмжээ** симметрия, пропорция; † **дунд тиг а)** поперечник; **б)** меридиан; **оройн тиг** экватор; **хар тиг** шашин. второй отдел горячего ада.

**ТИГ II** 1) нуль; **тэг**-ийг үз., 2) шрифт; **асга тиг** грифель; 3) сто тысяч биллионов.

**ТИЙ** *ᠲᠢᠶ* аялга. ух! (выражает чувство холода); **тий, тий!** ух, как замёрз!

**ТИЙЗ** *ᠲᠢᠶᠢᠰ* / 1) печать штемпель; **тийз дарах** запечатывать (сургучом); **штемпелевать**; 2) хуучир. деньги.

**ТИЙЗДҮҮЛЭХ** *ᠲᠢᠶᠢᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* тийздэх-ийн үйлдүүл.

**ТИЙЗДЭХ** *ᠲᠢᠶᠢᠰᠳᠡᠬ* запечатывать (сургучом); штемпелевать.

**ТИЙЗЭДЧИХЭХ** *ᠲᠢᠶᠢᠰᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬ* тийздэх-ийн нэгэнтээ.

**ТИЙЛҮҮЛЭХ** *ᠲᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* тийлэх-ийн үйлдүүл., выдерживать, тренировать лошадь (перед скачками).

**ТИЙЛЭХ** *ᠲᠢᠶᠢᠯᠡᠬ* стягиваться (о животе лошади), **ПОДВОДИТЬ ЖИВОТ** (западать о животе так, что задние ноги у лошади кажутся подвешенными).

**ТИЙМ** *ᠲᠢᠶᠢᠮ* 1. такой, подобный; **тийм аваас** / **тийм болбоос** если так, в таком случае; тогда; **тийм бол** в таком случае; если так, то...; **тийм ийм** / **ийм тийм** такой-сякой, разный, всякий; **ийм тийм саналгүйгээр** без

всякой задней мысли; без кривотолков; без сомнений; не помышляя ни о чём; **ТИЙМ ИЙМ ХЭМЭЭХ** говорить обо всем; беседовать о том и о сём; препираться; **ТИЙМ ИЙМ ХЭМЭЭН ХЭЛЖ** говоря обо всём; говоря о том, о сём; всячески заговаривая; болтая всё, что вздумается, отделиваясь пустыми словами; **ТИЙМ ИХ** такой, столь большой; **ТИЙМ САЙХАН** такой красивый, прекрасный; **ТИЙМ ТУЛ** потому, следовательно; **ТЭР ЧИНЬ ТИЙМ Л ХҮН ДЭЭ** он ведь такой человек; **ТИЙМ ХЭМЭЭН ӨГҮҮЛЖ ҮЛ БОЛНО** нельзя сказать, что таково...; трудно сказать, что именно так; так нельзя сказать; **2.** так, да; столь; **ХЭДИЙ ТИЙМ АВЧ** как бы то ни было; **ХЭДИЙГЭЭР ТИЙМ АТУГАЙ Ч** хотя и так, но...; **ТИЙМ АХУЛ** а итак; **ТИЙМ АВЧ** хотя и так, но...; как бы то ни было, но...; тем не менее; всё же; но всё-таки; **ТИЙМ БАЙВ** так было; **ТИЙМ БОЛОВЧ** тем не менее, однако; **ТИЙМ БОЛТУГАЙ** да будет так, таким; **ТИЙМ БУЙЗАА** может быть и так; наверное так; вероятно так; **ТИЙМ БУС** не так; **ЭРХБИШ ТИЙМ БУС** именно не так; определённо не так; **ТИЙМ БУС ХЭМЭЭВЭЭС** коли не так, если не так; в противном случае; **ТИЙМ НЬ Ч ТИЙМ Л ДЭЭ** так-то оно так, но...; **ТИЙМ, ТИЙМ** так, так! такие-то; **ТИЙМ, ТИЙМ, ЧИ ЗӨВ ЯРЬЖ БАЙНА** так, так, ты правильно говоришь; **УЧИР ТИЙМ ДЭЭРЭЭС** по той причине, поэтому.

**ТИЙМД** **ᠲᠢᠶᠢᠮᠡᠳᠦ** тийм-ийн ө.о., поэтому; да, именно так; да, таковы дела; да таково положение; такой же, именно такой.

**ТИЙМИЙН** **ᠲᠢᠶᠢᠮᠡᠳᠦ** тийм-ийн харьяал., такое, о том; такого; что такой; а потому; следовательно (при подтверждении); **ТИЙМИЙН ТУЛ** поэтому.

**ТИЙМХЭН** **ᠲᠢᠶᠢᠮᠡᠬᠡᠨ** неважный, посредственный, плохой; **МИНИЙ БИЕ ТИЙМХЭН БАЙНА** я чувствую себя неважно.

**ТИЙМШИГ** **ᠲᠢᠶᠢᠮᠡᠰᠢᠭ** 1) приблизительно такой, примерно такой, похожий; 2) неважный, посредственный, плохой.

**ТИЙМЭРХҮҮ** **ᠲᠢᠶᠢᠮᠡᠷᠬᠡᠭᠦᠨ** 1) довольно похожий; 2) неважный, посредственный, плохой; **ТИЙМЭРХҮҮ ХҮН** неважный человек.

**ТИЙМЭЭС** **ᠲᠢᠶᠢᠮᠡᠭᠡᠰ** из-за Этого, ввиду Этого, поэтому.

**ТИЙН I** **ᠲᠢᠶᠢᠨ** ном. так, Итак; **ТИЙН АТАЛ, ТИЙН БАЙТАЛ** тем не менее; между тем; несмотря на то, что...; однако, но; тем временем, пока...; **ТИЙН БОЛОВЧ** хотя и так, тем не менее, всё же; **ТИЙН БӨГӨӨД** так, таким образом, затем; **ТИЙН БӨГӨӨС / ТИЙН АВААС** если так, в таком случае, при таких условиях, коли так; **ТИЙН ГЭЖ** так, таким образом; поступая так; **ТИЙН ГЭТЭЛ** между тем; тем временем; **ТИЙН ХЭМЭЭВЧ** тем не менее, несмотря на Это, вопреки сказанному; **ТИЙН ХЭМЭЭН** так, таким образом; **ТИЙН ХЭМЭЭН ЗӨВШӨӨД ТАРХАВ** согласившись с

Итим, разошлись; **ТИЙН ЯВАН АТАЛ** пока таким образом шёл, идя таким образом.

**ТИЙН II: тийн ялгал** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠶ᠋ᠠᠯᠭᠠᠯ** хэл.зүй. падеж; **ТИЙН ЯЛГАЛЫН АЙ** категория падежа.

**ТИЙН III: тийн айлдагч** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠭᠴ** шашин. всеведущий (эпитет будды); **ТИЙН АЛГАСАНГҮЙ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠠᠯᠭᠠᠰᠠᠨᠭᠦᠢ** гүн.ух. неустойчивость, непостоянность, шаткость, нерешительность, колебание, беспокойство; **ТИЙН АТГАГ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠠᠲᠭᠠᠭ** гүн.ух. мышление, восприятие, познание; **ТИЙН АТГАГЛАХ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠠᠲᠭᠠᠭᠭᠠᠯᠠᠬ** мыслить, воспринимать, познавать; **ТИЙН БОЛОВСРОХ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠪᠣᠯᠣᠪᠰᠢᠷᠤᠬ** шашин. возмездие, воздаяние, следствие совершенных деяний; **ТИЙН БОЛСОН** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠪᠣᠯᠰᠣᠨ** тоо. десять в сорок седьмой степени; **ИХ ТИЙН БОЛСОН** **ᠶ᠋ᠬᠤ ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠪᠣᠯᠰᠣᠨ** тоо. десять в сорок восьмой степени; **ТИЙН ГАРСАН** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠭᠠᠷᠰᠠᠨ** хуучир. совсем вышедший (название пятого года шестидесятилетнего цикла); **ТИЙН ДАРАГЧ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠳᠠᠷᠠᠭᠴ** хуучир. совсем подавляющий (название семнадцатого года шестидесятилетнего цикла); **ТИЙН МЭДЭХ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠮᠡᠳᠡᠬ** гүн.ух. представление; сознание; **ТИЙН МЭДЭХҮЙ САР** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠮᠡᠳᠡᠬᠡᠬᠦᠢ ᠰᠠᠷ** хуучир. название второго древнеиндийского месяца; **ТИЙН СУДАЛСАН** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠰᠤᠳᠠᠯᠰᠠᠨ** гүн.ух. мудрец, учёный; **ТИЙН УДИРДАГЧ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠭᠴ** шашин. лучший руководитель (эпитет будды); **ТИЙН УНЖЛАГАТ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠤᠨᠵᠯᠠᠭᠠᠲ** хуучир. с подвеской (название тридцать пятого года шестидесятилетнего цикла); **ТИЙН УРВАГЧ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠤᠷᠪᠠᠭᠴ** хуучир. совсем изменившийся (название двадцать седьмого года шестидесятилетнего цикла); **ТИЙН ЧИЙРЭГ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠴᠢᠶᠢᠷᠢᠭ** гүн.ух. название триграммы, гексограммы; **ТИЙН ШИНЖЛЭХ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠬ** шашин. распознавать, различать, проводить, делать различие; критически мыслить; **ТИЙН ЯЛСАН** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠶ᠋ᠠᠯᠰᠠᠨ** хуучир. совершенный победитель (название тридцатого года шестидесятилетнего цикла).

**ТИЙНХҮҮ** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠬᠡᠭᠦ** 1) так, таким образом; именно так; **ИЙН ТИЙНХҮҮ** и так и Идак, всячески; **ИЙН ТИЙНХҮҮ ХӨДӨЛЖ ЧАДСАН БОЛНО** кое-как всяческими способами научились передвигаться; **МӨН ТИЙНХҮҮ** именно так; **ТИЙНХҮҮ УДГАЛ** так долго, на такой продолжительный срок; 2) такой, таковой.

**ТИЙНХЭН** **ᠲᠢᠶᠢᠨ ᠬᠡᠭᠦ** подальше, чуть дальше; **ТИЙНХЭН БОЛ** подвинься слегка!

**ТИЙРГЭЛЭХ** **ᠲᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠯᠡᠬ** 1) сходиться (об оленях во время течки); 2) лягаться, брыкаться задними ногами от оводов, слепней (в жару).

**ТИЙРҮҮЛЭХ** **ᠲᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** 1) **ТИЙРЭХ**-ийн үйлдүүл.; 2) попадать под удар ногой копытного животного.

**ТИЙРЧИХЭХ** **ᠲᠢᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬ** **ᠲᠢᠶᠢᠷᠡᠬ**-ийн нэгэнтээ.

**ТИЙРЭГ I** **ᠲᠢᠶᠢᠷᠡᠭ** силки, ловушка (напр. для птиц).

**ТИЙРЭГ II** нутг. кочевье, бурятский населённый пункт.

**ТИЙРЭЛТ** **ᠲᠢᠶᠢᠷᠡᠯᠲ** 1) лягание; 2) отдача (о рубьё).

**ТИЙРЭЛТЭТ** **ᠲᠢᠶᠢᠷᠡᠯᠲᠡᠲ** реактивный; **ТИЙРЭЛТЭТ ЗЭВСЭГ** реактивное оружие; **ТИЙРЭЛТЭТ ИХ БУУ** реактивная артиллерия;

**тийрэлтэт бөмбөгдөгч онгоц** реактивный бомбардировщик; **тийрэлтэт нисэх онгоц** реактивный самолёт; **тийрэлтэт сөнөөгч онгоц** реактивный истребитель; **тийрэлтэт сум** реактивный снаряд; **тийрэлтэт хөдөлгүүр** реактивный двигатель.

**ТИЙРЭН** ᠲᠢᠶᠢᠷᠢᠨ домог, демон, злой дух.

**ТИЙРЭХ** ᠲᠢᠶᠢᠷᠢᠬᠡ 1) лягать задними ногами (о животных); 2) отдавать назад (о ружье); **буу мөр рүү тийрэв** ружьё отдало в плечо.

**ТИЙЧИГНҮҮЛЭХ** ᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ тийчигнэх-ийн үйлдүүл.

**ТИЙЧИГНҮҮР** ᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠷ дрыгающий (ногами).

**ТИЙЧИГНЭХ** ᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠨᠡᠬᠡ тийчлэх-ийг үз.

**ТИЙЧИГНЭЧИХЭХ** ᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ

тийчигнэх-ийн нэгэнтээ.

**ТИЙЧИЛЧИХЭХ** ᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ тийчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ТИЙЧИХ** ᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡ дрыгать ногами, сучить ногами.

**ТИЙЧЛҮҮЛЭХ** ᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ тийчлэх-ийн үйлдүүл.

**ТИЙЧЛҮҮР** ᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠷ тийчигнүүр-ийг үз.

**ТИЙЧЛЭХ** ᠲᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ тийчих-ийн олонтаа, дрыгать ногами; барахтаться.

**ТИЙШ** ᠲᠢᠶᠢᠰᠢ к, по направлению; туда, в ту сторону; **баруун тийш** направо; на запад; **гол тийш одов** ушёл к реке; **зүүн тийш** налево, влево; на восток; **ийш тийш** туда и сюда, в разные стороны; в неопределённом, колебательном состоянии; **нэг тийш** в одном направлении, в одну сторону; куда-то; **нэг тийш болгох** решать в ту или иную сторону; выводить из состояния неопределённости; вносить ясность, покончить с колебанием, неопределённостью; **нэг тийш болох** покончить с неопределённостью, колебанием, неясностью; принять определённое решение, решиться; **өөр тийш а)** на свою сторону, к себе; **б)** в другую сторону; **хажуу тийш** на сторону, вбок, в сторону, не прямо; **хоёр тийш** на две стороны, в двух направлениях; **хоёр тийш тэмцэх** бороться, вести борьбу на два фронта.

**ТИЙШИХ** ᠲᠢᠶᠢᠰᠢᠬᠡ на стороне.

**ТИЙШХЭН** ᠲᠢᠶᠢᠰᠢᠬᠡᠨ тийш-ийн багас, чуть дальше

**ТИЙШЭЭ** ᠲᠢᠶᠢᠰᠢᠡᠭᠡ к себе, на свою сторону, в ту сторону, туда, туда же, в том же направлении; **бие тийшээ** на свою сторону, к себе; **гэр тийшээ** к себе домой; **орой тийшээ** к вечеру; **сайжрах тийшээ** в сторону улучшения; **сургууль тийшээ** к своей школе; по направлению к своей школе; **тийшээ яваад ирэх** съездить туда; **тийшээ явсан хүн** человек, который ушёл в ту сторону.

**ТИЛЭР** ᠲᠢᠯᠡᠷ : **тилэр зөгий** шавж. лошадиный слепень, шершень, овод; **морин зөгий**-г үз.

**ТИНГТҮР** ᠲᠢᠨᠭᠲᠦᠷ тө. настойка; **йодын тингтүр** йодная настойка.

**ТИНХЭМ** ᠲᠢᠨᠬᠡᠮᠡ хуучир. школа.

**ТИРТИГ** ᠲᠢᠷᠲᠢᠭ тө. еретик.

**ТИТЭМ I** ᠲᠢᠲᠡᠮᠤ уйг. 1) корона, венец; диадема; 2) ламский головной убор с пятью зубцами с изображениями пяти будд; 3) хуучир. чин.

**ТИТЭМ II** ᠲᠢᠲᠡᠮᠤ монг.бичг. коронка; зубец с коронкой (элемент монгольской графики).

**ТИТЭМЛҮҮЛЭХ** ᠲᠢᠲᠡᠮᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ титэмлэх-ийн үйлдүүл.

**ТИТЭМЛЭХ** ᠲᠢᠲᠡᠮᠤᠯᠡᠬᠡ 1) надевать диадему венец, короновать, венчать; 2) монг.бичг. писать буквы с коронкой.

**ТИТЭМЛЭЧИХЭХ** ᠲᠢᠲᠡᠮᠤᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ титэмлэх-ийн нэгэнтээ.

**ТИТЭМНЭХ** ᠲᠢᠲᠡᠮᠤᠨᠡᠬᠡ титэмлэх-ийг үз.

**ТИТЭМТ** ᠲᠢᠲᠡᠮᠤᠲᠤ имеющий диадему, увенчанный; венечный.

**ТНГРИ** ᠲᠨᠭᠢᠷᠢ тэнгэр-ийг үз.

**ТОВ I** ᠲᠣᠪ вмиг, мгновенно; **ов тов санах** приходит в голову (о случайных мыслях); **ов тов санасан зүйл** обрывки, отдельные мысли; **тов хийж а)** вдруг, внезапно; **б)** чередой .

**ТОВ II** авиа.дуур. ТОП-ТОП! (выражение звука от топота); **тов тов гэж / тов тов хийж а)** стуча гулко, с топотом; **б)** чередой (напр. о мыслях); **тов тов хийх** топать; стучать.

**ТОВ III** хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица с начальным согласным); **тов тод** чётко; чёткий; **тов тодорхой** абсолютно ясный, совершенно ясный; совершенно ясно, совершенно точно.

**ТОВ IV** определённость, известность (в сроке и т.п.); **тэдний явах тов гараагүй** ещё неизвестно, когда они поедут.

**ТОВ V:** **ов тов** хорш. изредка, кое-как, местами; **цас ов тов доохортжээ** кое-где видны проталины.

**ТОВ VI** яриа. неплохо; довольно, достаточно; **тов хийсэн юмтай айл** зажиточная семья; **асуултанд тов хийтэл хариулах** довольно хорошо ответить на вопросы.

**ТОВГОНОХ** ᠲᠣᠪᠭᠣᠨᠣᠬᠡ быть выпуклым, бугристым.

**ТОВГОНОЧИХОХ** ᠲᠣᠪᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠡ товгонох-ын нэгэнтээ.

**ТОВГОНУУЛАХ** ᠲᠣᠪᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ товгонох-ын үйлдүүл.

**ТОВГОР** ᠲᠣᠪᠭᠣᠷ выдающийся, выступающий вверх (над поверхностью); возвышающийся бугром; выпуклый, бугристый; рельефный.

**ТОВГОРДОХ** ᠲᠣᠪᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠡ оказываться слишком выдающимся, выступающим (над

поверхностью); **БЫТЬ СЛИШКОМ ВЫПУКЛЫМ**, крайне бугристым.

**ТОВГОРДУУ** *ᠲᠣᠪᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤ* слишком выдающийся, слишком выступающий вверх; слишком выпуклый.

**ТОВГОРДУУЛАХ** *ᠲᠣᠪᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **товгордох**-ын үйлдүүл.

**ТОВГОРДЧИХОХ** *ᠲᠣᠪᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠣᠬ* **товгордох**-ын нэгэнтээ.

**ТОВГОРХОН** *ᠲᠣᠪᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **товгор**-ын багас.

**ТОВЖИГНОХ** *ᠲᠣᠪᠵᠢᠭᠢᠨᠬᠣ* 1) говорить, рассказывать непрерывно, быстро и чётко; **товжигнотол ярих** лаконически, вкратце излагать с предельной ясностью, отчётливостью; 2) ходить, бегать (гулко, с топотом).

**ТОВИЛГО I** *ᠲᠣᠪᠢᠯᠭ᠎ᠠ* чеканка.

**ТОВИЛГО II** шапка, колпак, платок, все, чем прикрывается голова.

**ТОВИМОЛ** *ᠲᠣᠪᠢᠮᠣᠯ* выгравированный, отчеканенный.

**ТОВИР** *ᠲᠣᠪᠢᠷ* рослый; **бухыг сонгохдоо сүүтэй үнээний удмын товир бяруугаар бух тавь** когда выбираете быка-производителя следует подобрать хорошего рослого бычка от молочной коровы и пустить в стадо.

**ТОВИХ** *ᠲᠣᠪᠢᠬ* гравировать, выбивать узоры; чеканить; делать на металлическом предмете барельефы, орнамент.

**ТОВЛОГДОХ** *ᠲᠣᠪᠯᠣᠭᠳᠣᠬ* **товлох**-ын үйлдэгд.

**ТОВЛОХ** *ᠲᠣᠪᠯᠣᠬ* выносить решение, решаться на что-л.; назначать срок.

**ТОВЛОЦГООХ** *ᠲᠣᠪᠯᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬ* назначать срок (о многих).

**ТОВЛОЧИХОХ** *ᠲᠣᠪᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **товлох**-ын нэгэнтээ.

**ТОВЛУУЛАХ** *ᠲᠣᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **товлох**-ын үйлдүүл.

**ТОВОЙЛГОХ** *ᠲᠣᠪᠣᠢᠯᠭᠠᠬ* **товойх**-ын үйлдүүл., выпучивать, делать выпуклым, рельефным.

**ТОВОЙХ** *ᠲᠣᠪᠣᠢᠬ* 1) выдаваться, выступать (над поверхностью); возвышаться бугром; делаться рельефным; 2) шилж. выделяться; отличаться; **товойн гарсан** выдающийся.

**ТОВОЙЧИХОХ** *ᠲᠣᠪᠣᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **товойх**-ын нэгэнтээ.

**ТОВОЛЗОХ** *ᠲᠣᠪᠣᠯᠵᠣᠬ* 1) двигаться вверх и вниз; то показываться, то скрываться; мелькать; 2) идти мерным шагом быстро и легко (о лошади).

**ТОВОЛЗУУЛАХ** *ᠲᠣᠪᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **товолзох**-ын үйлдүүл., ехать верхом, придерживая ход лошади, не давая лошади идти полным ходом.

**ТОВОЛЗЧИХОХ** *ᠲᠣᠪᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠣᠬ* **товолзох**-ын нэгэнтээ.

**ТОВОН** *ᠲᠣᠪᠣᠨ* бугорок.

**ТОВОР** *ᠲᠣᠪᠣᠷ* : **товор луус** домог. водяной, дух воды.

**ТОВРОГ** *ᠲᠣᠪᠷᠣᠭ* прах, пыль; пепел, порошок; **тоос товрог** хорш. ПЫЛЬ, прах; **дайсныг тоос товрог мэт хийсгэх** разбить

врага в пух и прах; **үнсэн товрог** хорш. пепел, прах; **үнсэн товрог болтол** до тла, в пух и прах; **товрог болгох** развеивать в прах, уничтожать; **товрог болгон** в пух и прах; **товрог болгон сүйтгэх** превратить в прах; **товрог болох** превратиться в прах, уничтожаться; **товрог болтол цохих** разбить вдребезги.

**ТОВРОГЛОЛ** *ᠲᠣᠪᠷᠣᠭᠯᠣᠯ* уничтожение, разрушение, полное разорение.

**ТОВРОГЛОХ** *ᠲᠣᠪᠷᠣᠭᠯᠣᠬ* развеивать в прах, уничтожать, сжечь дотла, разорить.

**ТОВРУУ** *ᠲᠣᠪᠷᠠᠭᠤ* 1) украшение в виде круглой выпуклой бляхи; **товруу сийлэгч / товруу урлагч** чеканщик, мастер по барельефам; **товруу хошуу** украшение на конце пахвей; 2) что-либо выпуклое; выпуклость, возвышение, головка, шляпка (гвоздя и т.п.).

**ТОВРУУЛАХ** *ᠲᠣᠪᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* делать выпуклым, делать барельеф, чеканить, покрывать чеканным узором в виде круглых выпуклостей.

**ТОВРУУТ** *ᠲᠣᠪᠷᠠᠭᠤᠮᠤ* 1) имеющий круглую выпуклую бляху; 2) выпуклый; со шляпкой (о гвозде); **товруут хадаас** гвоздь с выпуклой шляпкой; 3) резной, орнаментированный, с орнаментом.

**ТОВРУУТАЙ** *ᠲᠣᠪᠷᠠᠭᠤᠮᠤᠤ* **товруут**-ыг үз.

**ТОВТОЙ** *ᠲᠣᠪᠲᠣᠢ* решительный; определённый, конкретный; **товтой харну сонссонгүй** не слышал решительных ответов.

**ТОВУУ** *ᠲᠣᠪᠤᠭᠤ* тө. грозный.

**ТОВХ** *ᠲᠣᠪᠬ* 1) каблук, пятка, пяточная часть подошвы; **өндөр товхтой гутал** танкетка; 2) КОМОК (снега, грязи и т.п., приставший к подошвам); **товх хөлдөх** приставать, примерзать к подошвам (о комке снега, помёта, грязи и т.п. под копытами, под подошвой); **товх хөрөх** прилипать к подошвам, налипать, намерзать (о снеге, грязи и т.п.); 3) кожаный кружочек, узел на конце кляпа; **буйлын товх** кожаный кружочек на конце кляпа; 4) шишка, выпуклость, возвышение, головка.

**ТОВХГОР** *ᠲᠣᠪᠬᠣᠭᠣᠷ* выпуклый, бугристый; кругленький; покрытый шишками; выдающийся вверх, неровный, угловатый, плотный, толстый, массивный.

**ТОВХГОРДОХ** *ᠲᠣᠪᠬᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* **быть неровным, бугристым, покрытым шишками** (напр. о подошве обуви с приставшим, примерзшим комком снега).

**ТОВХГОРДУУЛАХ** *ᠲᠣᠪᠬᠣᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **товхгордох**-ын үйлдүүл.

**ТОВХГОРДЧИХОХ** *ᠲᠣᠪᠬᠣᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠣᠬ*

**товхгордох**-ын нэгэнтээ.

**ТОВХГОРХОН** *ᠲᠣᠪᠬᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **товхгор**-ын багас., выпукленький, кругленький.

**ТОВХИМОЛ** **ᠲᠤᠪᠬᠢᠮᠣᠯ** 1. брошюра; **Монгол орны тухай товхимол бичих** написать брошюру о Монголии; 2. сброшюрованный.

**ТОВХИО** **ᠲᠤᠪᠬᠢᠣ** ᠓ стопа бумаги в сто листов; тетрадь.

**ТОВХИОС(ОН)** **ᠲᠤᠪᠬᠢᠣᠰ** нитка, шнур, верёвочка, проволочка для сшивания книг, тетрадей; **дэвтрийн товхиос** нитка, которой сшита книга.

**ТОВХИУЛАХ** **ᠲᠤᠪᠬᠢᠤᠯᠠᠬ** **товчих**-ийн үйлдүүл.

**ТОВХИХ** **ᠲᠤᠪᠬᠢᠬ** сшивать, переплетать, брошюровать; связывать.

**ТОВХОЙХ** **ᠲᠤᠪᠬᠣᠶᠢᠬ** быть выпуклым, бугристым; выдаваться, выступать; быть неровным, неудобным, стать толстым (напр. о подошве с приставшим, примерзшим комком снега).

**ТОВХОЙЧИХОХ** **ᠲᠤᠪᠬᠣᠶᠢᠬᠢᠬᠣᠬ** **товхойх**-ын нэгэнтээ.

**ТОВХРОЛ** **ᠲᠤᠪᠬᠢᠷᠣᠯ** амьт. конь губарь.

**ТОВХТ** **ᠲᠤᠪᠬᠢᠲ** меткий стрелок из лука (попавший в цель пятнадцать раз подряд).

**ТОВЧ(ИН) I** **ᠲᠤᠪᠴ** 1) пуговица; **алтан товч** “Алтан тобчи” (заглавие летописи “Золотая пуговица”); **цахилгаан товч** молния; **чагт товч** пуговица продолговатой формы, чаще серебряная с ушками по бокам; **эм товч** петля, петлица; **товч тайлах** отстёгивать, расстёгивать пуговицу; 2) сосок; **хөхний товч** сосок груди; 3) пуля; **бууны товч** ружейная пуля; † **далан товч** ург. проломник мохнатый.

**ТОВЧ II** 1. краткий, сокращённый; **хэргийн товч** краткое содержание, суть дела; **товч байдал** некоторые данные (о состоянии, положении); **товч бичиг** резюме; **товч богино** короткий, краткий; **товч дүгнэлт / товч дүн** краткий итог; резюме; **товч зураг** схема; **товч нэр** сокращённое название, инициалы; **товч тайлбар** краткое объяснение; **товч төдий** вкратце, сжато; **товч түүх** краткая история; **товч тэмдэглэх** отмечать сжато, вкратце; **товч үг** краткая речь; **товч хураангуй** а) краткий, сокращённый; б) конспект, короткое содержание; 2. резюме; сокращение, краткое содержание, сжатое изложение, конспект, тезис; **товч тогтоол** резолюция; 3. кратко, сжато, коротко.

**ТОВЧДОХ** **ᠲᠤᠪᠴᠳᠣᠬ** быть короче чем надо; быть чрезмерно кратким, оказываться слишком сокращённым.

**ТОВЧДУУЛАХ** **ᠲᠤᠪᠴᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **товчдох**-ын үйлдүүл., делать слишком кратким, чересчур сокращённым.

**ТОВЧИДЧИХОХ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠳᠴᠢᠬᠣᠬ** **товчдох**-ын нэгэнтээ.

**ТОВЧИЛБООС** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠪᠤᠭᠠᠰ** **товчлох II**-ын болзох., если йто изложить вкратце, то..., вкратце, коротко говоря.

**ТОВЧИЛГО** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠭ᠎ᠠ** ᠓ сокращение, резюме, краткое изложение; **гол товчилго** основа, суть.

**ТОВЧИЛЦГООХ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠨ** **товчлох I, II**-ын олноор үйлдэх.

**ТОВЧИЛЧИХОХ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ** **товчлох I, II**-ын нэгэнтээ.

**ТОВЧИХ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠬ** говорить без запинки, ясно, вкратце изложить.

**ТОВЧЛОГДОХ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬ** **товчлох II**-ын үйлдэгд., **товчлогдох бутархай тоо** тоо. приводимая дробь.

**ТОВЧЛОГДОШГҮЙ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠰᠬᠤᠭᠢ** **товчлогдошгүй** тоо. неприводимый; **товчлогдошгүй бутархай тоо** тоо. неприводимая дробь; **товчлогдошгүй тэгшитгэл** тоо. неприводимое уравнение.

**ТОВЧЛОГЧ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠣᠭᠴᠢ** **товчлох II**-ын үйлт нэр., **төрийг товчлогч** хуучир. правитель

государства; **хамгийг товчлогч** хуучир. главноуправляющий, главный управитель.

**ТОВЧЛОЛ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠣᠯ** **товч II**-ийг үз., **товчлолгүй тэгшитгэл** тоо. неприводимое уравнение.

**ТОВЧЛОН** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠣᠨ** **товчлох II**-ын хамж., сжато, вкратце; **товчлон захирах** управлять, заведывать по совместительству несколькими учреждениями, районами; **товчлон сонсох** услышать вкратце, узнать кое-что; **товчлон тэмдэглэх** отметить вкратце; **товчлон үргэлжлүүлэгч / товчлон үржүүлэгч** тоо. приводящий множитель, первоначальный множитель; **товчлон хураангуйлах** сокращать, излагать вкратце; **товчлон хураах** конспектировать, сводить в одно.

**ТОВЧЛОХ I** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠣᠬ** 1) застёгивать (пуговицу); дээл **товчлох** застёгивать д/ли.

**ТОВЧЛОХ II** 1) сокращать; **өгүүлэл товчлох** сокращать статью; **утга чанар товчлох** излагать суть, давать вкратце, излагать общий смысл; **товчилж гаргах** подводить общие итоги, уточнять; **товчилсон хураангуй** сокращённое изложение, конспект; 2) резюмировать; **товчилсон хураангуй** резюме, итог; 3) собирать, сжать (напр. сроки и т.д.); **зам товчлох** ехать ближайшей дорогой; **арван жилийн газрыг арван сарын газар болгон товчлох** аман.зох. расстояние, которое нужно проехать за десять лет, проехать за десять месяцев.

**ТОВЧЛУУЛАХ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **товчлох I, II**-ын үйлдүүл.

**ТОВЧЛУУР I** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠷ** застёжка; **товчлуур төмөр** задвижка (дверей, ворот).

**ТОВЧЛУУР II** бие.зүй. ключица;

**товчлуурын яс** ключица.

**ТОВЧНЫ** **ᠲᠤᠪᠴᠢᠨ** ᠖ **товч(н) I**-ы харьяал., пуговичный; **товчны сэнж** ушко пуговицы;

**товчны үйлдвэр** пуговичное производство;  
**товчны шилбэ** петля у платья.

**ТОВЧОО(Н) I** **Товчоо** бюро; **мэдээлэх товчоо** информационное бюро; **намын үүрийн товчоо** бюро партийной ячейки; **намын хорооны товчоо** бюро партийного комитета; **улс төрийн товчоо** политическое бюро, политбюро; **товчооны бүрэлдэхүүн** состав бюро; **товчооны гишүүн** член бюро.

**ТОВЧОО(Н) II** 1) сокращённое изложение; резюме; конспект; 2) сводка, данные, сумма, ИТОГ (напр. выборов, переписи и т.д.).

**ТОВЧОО III** край сети, невода.

**ТОВЧООЛОХ** **Товчоолох** подводить итоги, соединять в одно, складывать вместе; резюмировать; **үзүүлэлтүүдээр нь товчоолох** подводить итоги по показателям; † **товчоолох хэл шинжлэл** хэл.шинж. дескриптивная лингвистика.

**ТОВЧООЛУУЛАХ** **Товчоолуулах** **товчоолох**-ын үйлдүүл.

**ТОВЧООЛЦГООХ** **Товчоолцгоох** подводить ИТОГИ (о многих).

**ТОВЧООЛЧИХОХ** **Товчоолчихох**

**товчоолох**-ын нэгэнтээ.

**ТОВЧООР** **Товчоор** **Товчоор** вкратце, сокращённо; сжато, кратко, коротко; **товчоор хэлэх** говорить сжато, выражать лаконично.

**ТОВЧООХ** **Товчоох** **товчоолох**-ыг үз.

**ТОВЧТОЙ I** **Товчтой** имеющий пуговицы, с пуговицами.

**ТОВЧТОЙ II** краткий.

**ТОВЧУУРЛАХ** **Товчуурах** вышивать выпуклый узор (в виде шишечек, пуговиц).

**ТОВЧХОН** **Товчхон** **Товч II**-ийн багас., кратенький, коротенький, сжатый; **товчхон тэмдэглэх** вкратце отметить; **товчхон хэл** говори коротко и ясно.

**ТОВЧХОНООР** **Товчхоноор** **Товчхон**-ы үйлдэх., сжато, коротко, вкратце; **товчхоноор асуух** делать краткий опрос; коротко спросить.

**ТОВШИХ I** **Товших** 1) шить редким швом; 2) примётывать; 3) пришивать, прикреплять; прошивать (подошву обуви).

**ТОВШИХ II** играть на щипковом инструменте.

**ТОВШИХ III** 1) б.т. ударять ногой по голени противника (приём национальной борьбы); 2) плясать, танцевать стуча ногами; 3) шилж. выведывать, разузнать; испытывать.

**ТОВШИЦГООХ** **Товшицгоох** плясать, танцевать стуча ногами (о многих).

**ТОВШООС** **Товшоос** редкий шов; строчка, прошивка (в подошве обуви).

**ТОВШУУЛАХ** **Товшуулах** **товших I, II, III**-ийн үйлдүүл.

**ТОВШУУР** **Товшуур** хөгжим. **Товшур** (двух или трёхструнный музыкальный инструмент, имеющий чашевидную форму); балалайка; домбра; щипковый инструмент.

**ТОВШУУРДАХ** **Товшуурдах** играть на товшуре, балалайке; играть на домбре; играть на щипковом инструменте.

**ТОВШУУРДАЦГААХ** **Товшуурдацах** играть на товшуре (о многих).

**ТОВШУУРДУУЛАХ** **Товшуурдуулах** **товшуурдах**-ын үйлдүүл.

**ТОВШУУРДЧИХАХ** **Товшуурдчихах** **товшуурдах**-ын нэгэнтээ.

**ТОВШУУРЫН** **Товшуурын** харьяал., балалаечный; **товшуурын чавхдас** балалаечные струны.

**ТОВЪЁГ** **Товъёг** 1) оглавление; 2) реестр, опись, индекс, перечень; **үнийн товъёг** преysкуранты; **товъёг хийх** составлять индекс.

**ТОВЪЁГЛОХ** **Товъёглох** 1) оглавлиять; 2) составлять опись, перечисление, перечень, список.

**ТОВЪЁГЛОЦГООХ** **Товъёглоцгоох** составлять список, перечень (о многих).

**ТОВЪЁГЛОЧИХОХ** **Товъёглочихох**

**товъёглох**-ын нэгэнтээ.

**ТОВЪЁГЛУУЛАХ** **Товъёглуулах** **товъёглох**-ын үйлдүүл.

**ТОВЬ** **Товь** тюбетейка; подшлемник; **товь малгай** а) войлочная шапка, надеваемая под шлем; подшлемник; б) шапка-малахай (с поднятыми четырьмя лопастями).

**ТОВЬД** **Товьд** корыто.

**ТОГ I** **Тог**: **тог тог** авиа.дуур. а) тук-тук! (выражение звука от удара по колоде, дуплу и т.д.); б) стук-стук! (выражение звука от удара в ворота, дверь).

**ТОГ II** **Тог** орос., яриа. ТОК.

**ТОГДГОНОХ** **Тогдгонох** ДВИГАТЬСЯ (о чём-либо коротком, укороченном или о ком-л. низкорослом, приземистом).

**ТОГДГОНОЧИХОХ** **Тогдгоночихох**

**тогдгонох**-ын нэгэнтээ.

**ТОГДГОНУУЛАХ** **Тогдгонуулах** **тогдгонох**-ын үйлдүүл.

**ТОГДГОР** **Тогдгор** 1) короткий, укороченный; **тогдгор дээл** короткая шуба, д'ли с короткими лапами; 2) приземистый, низкорослый.

**ТОГДГОРДОХ** **Тогдгордох** БЫТЬ СЛИШКОМ коротким, укороченным.

**ТОГДГОРДУУ** **Тогдгордуу** **тогдгорхон**-г үз.

**ТОГДГОРХОН** **Тогдгорхон** **тогдгор**-ын багас., 1) коротенький; 2) низенького роста.

**ТОГДОЙЛГОХ** **Тогдойлгох** **тогдойх**-ын үйлдүүл.

**ТОГДОЙХ** **Тогдойх** 1) быть коротким, укороченным; 2) быть низкорослым, приземистым.

**ТОГДОЙЧИХОХ** ᠲᠣᠭᠳᠣᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **ТОГДОЙХ**-ын

нэгэнтээ.

**ТОГДОЛЗОХ** ᠲᠣᠭᠳᠣᠯᠵᠣᠬ **ТОГДГОНОХ**-ыг үз.

**ТОГДОЛЗУУЛАХ** ᠲᠣᠭᠳᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **ТОГДОЛЗОХ**-ын

үйлдүүл.

**ТОГДОЛЗЧИХОХ** ᠲᠣᠭᠳᠣᠯᠵᠢᠬᠣᠬ **ТОГДОЛЗОХ**-

ын нэгэнтээ.

**ТОГДУУС** ᠲᠣᠭᠳᠤᠭᠤᠰ ург. 1) дикий

крупнотычинковый чеснок; 2) лук японский.

**ТОГЖОД** ᠲᠣᠭᠵᠣᠳ легенда, повествование.

**ТОГИ** ᠲᠣᠭᠢ 1) шувуу. страус; 2) амьт. Взрослый сохатый.

**ТОГИЛ** ᠲᠣᠭᠢᠯ: **тогил бургас** ург. Горный

тальник (порода тростника, употреблявшаяся на выделку стрел).

**ТОГЛОГОР** ᠲᠣᠭᠯᠣᠭᠣᠷ дюжий; крупный, дородный; плотный, мясистый, упитанный; **тоглогор эр** дюжий мужчина.

**ТОГЛОГЧ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠭᠴ игрок, играющий.

**ТОГЛОЙЛГОХ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠢᠯᠭᠣᠬ **ТОГЛОЙХ**-ын үйл-

дүүл.

**ТОГЛОЙХ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠢᠬ быть крупным, дородным; становиться плотным, мясистым, упитанным.

**ТОГЛОЛТ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠯᠲ игры; представление; **олимпийн тоглолт** олимпийские игры; **циркийн тоглолт** цирковое представление.

**ТОГЛОМТГОЙ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠮᠲᠭᠣᠢ любящий играть; склонный шутить.

**ТОГЛОМХОЙ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠮᠬᠣᠢ **тогломтгой**-г үз.

**ТОГЛООМ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠮ 1) игра, забава, развлечение; **даалуу, хөзөр, буу зэрэг тоглоом** домино, карты и азартные игры; **мөрийтэй тоглоом** азартные игры; **олон нийтийн тоглоом** массовые игры; **тоглоом наадам** хорш. игра; **хүүхдүүд тоглоомоос өөр юу ч бодохгүй юм** дети, кроме игры, ни о чём не думают; 2) шууд ба шилж. игрушка; **хүүхдийн тоглоом** детские игрушки; **бусдын гарт тоглоом боллох** быть игрушкой в руках других; **тоглоом мэт улс** игрушечное, марионеточное государство; **тоглоомон хүүхэд** кукла; 3) шутка, насмешка; **тоглоом биш** не шутка; **тоглоом тохуу** хорш. насмешка; игра, игры, игрушка; **тоглоом тоотой нь дээр, толгой мөлжүүртэй нь дээр** зүйр., үгчил. Лучше, когда игра в меру, лучше, когда голова скота мясистая (есть что обглядывать); **тоглоом хийх** а) шутить, подшучивать; б) одурачивать, насмехаться, издеваться; **надаар тоглоом хийх осолтой** со мной шутки плохи.

**ТОГЛООМЧ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠮᠴ 1) любитель игр, игрок; посетитель игр; 2) шутник.

**ТОГЛООМЫН** ᠲᠣᠭᠯᠣᠮᠤᠨ **тоглоом**-ын харьяал.

1) игральный, игорный, игровой; **тоглоомын газар** а) место для игр; б) игорный дом; в) казино; 2) игрушечный; **тоглоомын буу** игрушечное ружьё; 3) марионеточный;

**тоглоомын засгийн газар** марионеточное правительство.

**ТОГЛОХ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠬ 1. 1) играть, забавляться, развлекаться; **алиархан тоглох** играть беззаботно, забавляться, возиться (в игре); **наадан тоглох** играть, забавляться; **нуугдан тоглох** играть в прятки; **чи хөл бөмбөг тоглох дуртай юу?** ты любишь играть в футбол?; **хүүхдүүд өдөр туж цэцэрлэгт тоглов** дети весь день играли в саду; **тоглоод тоглоомоо даахгүй, тонгойгоод толгойгоо даахгүй** зүйр., үгчил. играя, шутку не понимает, нагнувшись, голову не поднимает (детское выражение об обидчивом друге); 2) играть, исполнять роли (на сцене); **жүжиг тоглох** играть спектакль; **хошин жүжиг тоглох** играть комедию; **гол дүрд тоглох** играть главную роль; 3) шутить, подшучивать; насмехаться, издеваться; **та тоглож байгаа биз** вы, наверное, шутите; **энэ дандаа надаар тоглож байдаг юм** он всегда шутит надо мною; **тоглож хэлэх** говорить в шутку, шутить; 2. **тоглохуй**-г үз.

**ТОГЛОХУЙ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠬᠤᠢ игра, забава, развлечение; прыжки, скачки (о телятах).

**ТОГЛОЦГООХ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠴᠭᠣᠬ играть, забавляться, развлекаться (о многих).

**ТОГЛОЧИХОХ** ᠲᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **ТОГЛОХ**-ын нэгэнтээ.

**ТОГЛУУЛАГЧ** ᠲᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴ: **пяиз тоглуулагч** проигрыватель.

**ТОГЛУУЛАХ** ᠲᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **тоглох**-ын үйлдүүл., устраивать игры, развлечения, давать играть, позволять играть.

**ТОГМАГ** ᠲᠣᠭᠮᠠᠭ 1. кипчак; **хар тогмаг** каратокмак (название тюркского народа); 2. кипчакский; **тогмаг улс** кипчакское государство.

**ТОГМИД** ᠲᠣᠭᠮᠢᠳ тө. не зацепляться.

**ТОГОЙ** ᠲᠣᠭᠣᠢ балка, переброшенная через арк.

**ТОГОНЦОГ** ᠲᠣᠭᠣᠨᠴᠣᠭ 1) женские сапоги с короткими голенищами (без завязок); 2) боты.

**ТОГОО(Н)** ᠲᠣᠭᠣ᠋ᠨ 1. 1) котёл; **зуух тогоо** хам. котёл в очаге; **уурын тогоо** паровой котёл; **хайв тогоо** котёл с плоским дном, сковорода; **яван тогоо** хуучир. походная кухня; походный котёл; **тогоо барих** заниматься стряпнёй, готовить пищу, кухарничать; быть поваром; **тогоо гантах** давать трещину, трескаться (о котле); **тогоо дүүрэн шөл** полный котёл супа; **тогоо нэрэх** а) гнать водку (из молока); б) шилж. плакать; **тогоо сав / тогоо шанага** хам. кухонная посуда; **тогоо тавих** ставить котёл; **тогоо хөөлөх** счищать с котла сажу; **тогоо хөөтөх** покрываться сажей, закоптиться (о котле); 2) мера для зерна (около 240 кг); **тогоо нь арван таван пүүд болно** котёл даёт пятнадцать пудов; 2. котельный; **Тогоон Төмөр хаан** түүх. хаган Тогон-Темур (имя императора Юаньской династии в Китае).

**ТОГООЛОХ** *ᠲᠣᠭᠣᠣᠯᠣᠬ* 1) ставить котёл; готовить пищу, кухарничать; 2) гнать водку (из коровьего молока).

**ТОГООНЫ** *ᠲᠣᠭᠣᠣᠨᠢ* *ᠬ* **тогоо(н)**-ы харьяал., котельный; **тогооны алчуур** кухонная тряпка; **тогооны гэр / тогооны байшин** кухня (үгчил. котельная юрта, котельный дом); **тогооны өрөм** пенка из котла; **тогооны сав** вместилище котла (внутренняя часть); **тогооны суурь** подножник котла; **тогооны таг** крышка котла; **тогооны хөө гаднаа, муу хүний хөө дотноо** зүйр., үгчил. сажа у котла снаружи, а у негодя внутри; **тогооны хөө ойроос халдах, муу хүний хөө хаанаас ч халдах** зүйр., үгчил. сажа котла пристаёт вблизи, а сажа плохого человека – откуда угодно; ~ берегись козла спереди, лошади сзади, а лихого человека со всех сторон; **тогооны хүж** большая курильница (для сжигания благовонных курений); **тогооны хүн** хуучир. а) жена; б) повар, стряпуха; **тогооны хэрэгсэл** кухонные принадлежности; **тогооны ширэм** котельный чугун; **тогооны шүүгээ** шкаф для котла; **тогооны шүүр** а) цедилка для котла; б) метёлка, веник.

**ТОГООТОЙ** *ᠲᠣᠭᠣᠣᠲᠣᠢ* 1) имеющийся в котле находящийся в котле; **тогоотой цай** котёл с чаем; **тогоотой юм боллоо** то, что было в котле, сварилось; 2) имеющий котёл.

**ТОГООЧ** *ᠲᠣᠭᠣᠣᠴ* повар; цэрэг. кок; **ахлах тогооч** шеф-повар; **тогооч эхнэр** кухарка.

**ТОГОРУУ(Н)** *ᠲᠣᠭᠣᠷᠠᠭᠤ* 1. шувуу. журавль; **цагаан тогоруу** шувуу. белый журавль; 2. журавлиный.

**ТОГОРУУНЫ** *ᠲᠣᠭᠣᠷᠠᠭᠤᠨᠢ* *ᠬ* **тогоруу(н)**-ы харьяал., журавлиный; **тогорууны дэгдээхэй** журавлёнок.

**ТОГОС** *ᠲᠣᠭᠣᠰ* шувуу. павлин; **хүн нэрээ, тогос өдөө** зүйр. человек бережёт честь, павлин бережёт хвост.

**ТОГОСЛИГ** *ᠲᠣᠭᠣᠰᠯᠢᠭ* павлиний.

**ТОГОСНЫ** *ᠲᠣᠭᠣᠰᠨᠢ* *ᠬ* **тогос(н)**-ы харьяал., павлиний; **тогосны өд** павлиньи перья.

**ТОГОСЫН** *ᠲᠣᠭᠣᠰᠤᠨ* *ᠬ* **тогос**-ын харьяал., яриа. павлиний; **тогосын өдөөр биеэ чимсэн хэрээ** ёж. ворона в павлиньих перьях.

**ТОГРУУЛ** *ᠲᠣᠭᠣᠷᠠᠭᠤᠯ* кубарь, волчок.

**ТОГРУУЛАХ** *ᠲᠣᠭᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* говорить без запинки, бегло (на другом языке).

**ТОГТВОР** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷ* 1) устойчивость, стабильность, отсутствие колебаний; стойкость, твёрдость; прочность; **тогтвор алдах** терять устойчивость, стабильность; **тогтвор суух** остепениться, образумиться; 2) постоянство.

**ТОГТВОРГҮЙ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠭᠠᠢ* *ᠠ* *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠠᠭᠤ* 1) неустойчивый, легко поддающийся колебаниям; шаткий; непостоянный,

непоследовательный; **агаар амьсгал тогтворгүй** климат неустойчивый, непостоянный; **гэр бүлийн талаар тогтворгүй** морально неустойчивый, в быту неустойчивый; **тогтворгүй болох** становиться неустойчивым; колебаться; **тогтворгүй үзэл** неустойчивые взгляды; **тогтворгүй этгээд** неустойчивые элементы; 2) нетерпеливый, беспокойный, неусидчивый.

**ТОГТВОРЖИЛ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠵᠢᠯ* устойчивость, стабильность.

**ТОГТВОРЖИХ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠵᠢᠬ* становиться устойчивым; оседать; стабилизироваться, стабилизироваться; нормализоваться.

**ТОГТВОРЖИЦГООХ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠵᠢᠴᠢᠭᠣᠬ* стабилизироваться, стабилизироваться, нормализоваться (о многих).

**ТОГТВОРЖУУЛАГЧ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴ* стабилизатор.

**ТОГТВОРЖУУЛАЛТ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠤᠯᠲ* устойчивость, стабилизация, нормализация.

**ТОГТВОРЖУУЛАХ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **тогтворжих**-ийн үйлдүүл., стабилизировать, стабилизировать; нормализовать; **улс орны байдлыг тогтворжуулах** стабилизировать положение в стране.

**ТОГТВОРЖЧИХОХ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬ* **тогтворжих**-ийн нэгэнтээ.

**ТОГТВОРЛОХ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠯᠣᠬ* устанавливаться; быть устойчивым, постоянным, уравновешенным, прочным, надёжным; приходит в нормальное положение; **тогтворжих**-ийг үз.

**ТОГТВОРЛУУЛАХ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **тогтворлох**-ын үйлдүүл., делать устойчивым, стабилизировать.

**ТОГТВОРТОЙ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠲᠣᠢ* 1. 1) устойчивый; не поддающийся, не подверженный колебаниям; стойкий, твёрдый; прочный, надёжный, стабильный; **санаа тогтвортой** надёжный, уравновешенный, непоколебимый; **тогтвортой болгох** стабилизировать, делать устойчивым; устранять колебания, налаживать (порядок); **мөнгөний явдлыг тогтвортой болгох** укреплять денежное обращение, стабилизировать финансы; **санаа сэтгэлийг тогтвортой болгох** успокаивать, устранять колебания; **тогтвортой хордуулах бодос** стойкие отравляющие вещества; 2) постоянный; 3) спокойный, усидчивый; 2. постоянно, устойчиво, стабильно; **хотод тогтвортой суух** постоянно жить в городе.

**ТОГТВОРТОЙГООР** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠲᠣᠢᠭᠣᠣᠷ* *ᠬ* **тогтвортой**-н үйлдэх., устойчиво, постоянно; прочно, непоколебимо; надёжно.

**ТОГТВОРШИЛ** *ᠲᠣᠭᠲᠤᠪᠣᠷᠰᠢᠯ* устойчивость.

**ТОГТВОРШИХ** *Астанагидархал* становиться устойчивым, приобретать стойкость, твёрдость; устанавливаться.

**ТОГТВОРШУУЛАХ** *Астанагидархал* тогтворших-ийн үйлдүүл.

**ТОГТВОРШЧИХОХ** *Астанагидархал* тогтворших-ийн нэгэнтээ.

**ТОГТЛОХ** *Астанагидархал* часто останавливаться.

**ТОГТМОЛ** *Астанагидархал* 1. 1) не текущий, стоячий; непроточный (о водах); **тогтмол ус** стоячая, непроточная вода; 2) установленный, постоянный; настоящий, устойчивый, регулярный, определённый; **тогтмол ажилчин** постоянный рабочий; **тогтмол болгох** делать регулярным, постоянным, устойчивым, стабилизировать; **хурлыг тогтмол болгох** регулярно созывать, проводить собрания; **тогтмол болгон** регулярно, постоянно; **тогтмол бус** нерегулярный, неустановленный, неопределённый, хаотичный; внеочередной (о собрании); проточный (о водах); **тогтмол бус орлого** нерегулярные поступления; **тогтмол бус хурал** нерегулярное собрание; **тогтмол бус цалин** сдельная зарплата, оплата; **тогтмол ёс** обычай, обыкновение, установившийся обычай; **тогтмол заншил** традиция; **тогтмол номлол / тогтмол суртал** догма; **тогтмол тоотой** установленное количество чего-л.; **тогтмол үг** пословица, поговорка, ходячее выражение; **тогтмол үнэ** твёрдая цена; **тогтмол хурал** регулярное, очередное собрание; **тогтмол хэрэг** неизменное дело; **тогтмол цаг** твёрдо установленное время; **тогтмол цагаар** в установленное время, в определённые часы; регулярно; **тогтмол цалин** тарифная, твёрдая ставка; **тогтмол шалгах** регулярно контролировать, проверять; 2. постоянно, регулярно, всегда; всё время; **тогтмол туслах** всегда помогать.

**ТОГТМОЛЖИХ** *Астанагидархал* становиться постоянным, регулярным; приобретать регулярность.

**ТОГТМОЛЖУУЛАХ** *Астанагидархал* тогтмолжих-ийн үйлдүүл., делать постоянным, регулярным; стабилизировать; регулярно организовывать.

**ТОГТМОЛЖЧИХОХ** *Астанагидархал* тогтмолжих-ийн нэгэнтээ.

**ТОГТМОЛООР** *Астанагидархал* *төгс* **ТОГТМОЛ**-ын үйлдэх., постоянно, регулярно, всегда, устойчиво, прочно.

**ТОГТНИЛ** *Астанагидархал* **тогтнол**-ыг үз.

**ТОГТНОЛ** 1) спокойствие, порядок; 2) установление, утверждение; основание; **тусгаар тогтнол** независимость; 3) постоянство.

**ТОГТНОЛГҮЙ** *Астанагидархал* · *Астанагидархал* *төгс* нерешительный; неустойчивый, неспокойный, беспокойный; неупорядоченный; неблагоприятный.

**ТОГТНОЛТОЙ** *Астанагидархал* установившийся; устойчивый; благополучный, спокойный, упорядоченный.

**ТОГТНОХ** *Астанагидархал* 1) устанавливаться, утверждаться, приобретать устойчивость; **бүрэн эрхт улс болон тогтнох** оформляться, утверждаться как суверенное государство; **тусгаар тогтнох** приобретать независимость, становиться самостоятельным; 2) удержаться, устоять; зарождаться; **зохилдон тогтнох** примириться; 3) успокаиваться; 4) поселиться, селиться, обосноваться, привыкать, свыкаться с местом; **шувуу ууланд тогтнов** птицы устраиваются жить в горах.

**ТОГТНОЦГООХ** *Астанагидархал* устанавливаться, утверждаться (о многих).

**ТОГТНОЧИХОХ** *Астанагидархал* **ТОГТНОХ**-ын нэгэнтээ.

**ТОГТНУУЛАХ** *Астанагидархал* **тогтнох**-ын үйлдүүл., 1) устанавливать, утверждать, придавать устойчивость, укрепить, стабилизировать; **тогтоож тогтнуулах** установить; **тусгаар тогтнуулах** обособлять, отделять; признавать, давать независимость; 2) водворять порядок, спокойствие; усмирять.

**ТОГТНУУН** *Астанагидархал* устойчивый, стабилизированный.

**ТОГТОЛ** *Астанагидархал* 1) остановка, задержка; 2) бодос. покой; **зүй тогтол** закономерность.

**ТОГТОЛГҮЙ** *Астанагидархал* · *Астанагидархал* *төгс* не устанавливаясь.

**ТОГТОЛЗОХ** *Астанагидархал* принимать совместное, коллективное решение.

**ТОГТОЛТ** *Астанагидархал* / **тогтол**-ыг үз.

**ТОГТОЛЦОО** *Астанагидархал* / *төгс* система, системность; **хэлний зүйн тогтолцоо** грамматическая система языка.

**ТОГТОЛЦООТ** *Астанагидархал* системный; **тогтолцоот үзэл** системный взгляд; концепция.

**ТОГТОМЖ** *Астанагидархал* протокол.

**ТОГТОНГИ** *Астанагидархал* 1. 1) постоянный, устойчивый, неизменный, стабильный; установившийся; неподвижный, инертный; 2) застойный; **тогтонги байдал** а) устойчивое, стабильное положение; б) застой; 2. инерция; застой.

**ТОГТОНГИЖИХ** *Астанагидархал* 1) становиться устойчивым, неизменным, стабилизироваться; 2) становиться застойным.

**ТОГТОНГИЖУУЛАХ** *Астанагидархал* тогтонгижих-ийн үйлдүүл.

**ТОГТОНГИРОХ** *Астанагидархал* тогтонгижих-ийг үз.

**ТОГТОНГИРУУЛАХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠨᠭᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ

**тогтонгирох**-ын үйлдүүл.

**ТОГТОНГИШИХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠨᠭᠢᠰᠢᠬ приобретать  
устойчивость, стабилизироваться.

**ТОГТОНГИШУУЛАХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠨᠭᠢᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ  
**тогтонгиших**-ийн үйлдүүл, стабилизировать.

**ТОГТОНГУЙ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠨᠭᠤᠢ 1. неподвижность,  
инерция; 2. неподвижный, инертный.

**ТОГТООГДОХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠭᠳᠣᠬ **тогтоох**-ын  
үйлдэгд., быть устанавливаемым; быть  
останавливаемым, постановлять;  
основываться, вводиться, определяться,  
решаться; **үндсэн хуулиар тогтоогдоно**  
определяется конституцией; **онц эрх**  
**тогтоогдсон бараа** товары, на которые  
установлена (введена) монополия.

**ТОГТООГЧ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠭᠴ основоположник,  
основатель; устанавливающий,  
определяющий; **марксизмын үндсийг**  
**тогтоогч** основоположники марксизма.

**ТОГТООЛ I** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠯ 1) постановление,  
решение, резолюция; **илтгэл сонсоод**  
**гаргасан тогтоол** резолюция по докладу кого-  
л.; постановление, вынесенное по докладу кого-  
л.; **таслан шийтгэх тогтоол** судебное  
решение; **товч тогтоол** резолюция; **түр**  
**тогтоол** временное постановление; **тогтоол**  
**гаргах** выносить решение; **санал нийлсэн**  
**тогтоол гаргахгүй ахул** если не вынесут  
согласованного решения; **тогтоол гэрээ**  
договор; **тогтоол зөрчих** нарушать  
постановление; **тогтоол тушаал**  
распоряжение, приказ; **тогтоол шийдвэр**  
решение, постановление; **тогтоолыг өөрчлөх**  
пересматривать решение; искажать решение;  
**тогтоолын төлөвлөгөө** проект постановления,  
решения, резолюции; 2) устав, положение; 3)  
запоминание, наизусть; усвоение; **энэ**  
**шүлгийг тогтоолгүй горьгүй** надо  
обязательно выучить наизусть Эти стихи.

**ТОГТООЛ II: зүй тогтоол**  
закономерность; **нийгмийн хөгжлийн зүй**  
**тогтоол** закономерность развития общества.

**ТОГТООЛГОХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠯᠭᠣᠬ **тогтоох**-ын үйл-  
дүүл, представлять на утверждение;  
устанавливать; **батлан тогтоолгохоор**  
**мэдүүлэх** представлять на утверждение;  
**оруулж тогтоолгох** представлять на  
утверждение; **таслан тогтоолгох** представлять  
на утверждение, разрешение; **хэвээр**  
**тогтоолгох** восстанавливать.

**ТОГТООЛГУУЛАХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠯᠭᠤᠯᠠᠬ  
**тогтоолгох**-ын үйлдүүл.

**ТОГТООЛОХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠯᠣᠬ **тогтоолгох**-ыг үз.

**ТОГТООЛТОЙ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠯᠲᠣᠢ 1) имеющий  
решение, постановление; 2) установленный,  
предусмотренный.

**ТОГТООЛЦОХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠯᠴᠣᠬ **тогтоох**-ын

үйлдэлц.

**ТОГТООСОН** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠰᠣᠨ установленный;  
**тогтоосон нь: ...** постановили ...; **тогтоосон**  
**ёсоор** согласно постановлению; **тогтоосон**  
**маяг** установленная форма; **тогтоосон**  
**таалал** общепринятое мнение, теория;  
**тогтоосон үнээр** по установленным ценам;  
**тогтоосон хугацаа** установленный срок;  
**тогтоосноор** по постановлению, решению,  
согласно постановлению.

**ТОГТООХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠬ **тогтох**-ын үйлдүүл, 1)  
устанавливать, образовывать, учреждать;  
стабилизировать; **бэхжүүлэн тогтоох** укреплять;  
**журам тогтоох** устанавливать порядок;  
**пролетарийн дарангуйлах засаг тогтоох**  
устанавливать диктатуру пролетариата;  
**захиран тогтоох** управлять; **илт тогтоох**  
устанавливать с полной очевидностью;  
**төвшитгөн тогтоох** регулировать,  
устанавливать порядок, усмирять; **тэтгэвэр**  
**тогтоох** назначать пособие; определить  
пенсию; **улс төрийг тогтоох** устанавливать  
державу, основывать государство; **үндэс**  
**болгон тогтоох** устанавливать как основу;  
брать за основу; **үнэ тогтоох** назначать,  
устанавливать цену; **хагас жилээр тогтоох**  
устанавливать сроком на полгода; **хууль**  
**тогтоох** составлять закон; **хуулиар тогтоох**  
устанавливать законом; предусматривать в  
законе; **тогтоон байгуулах** устанавливать; **ял**  
**тогтоон эдлүүлэх** определять меру наказания;  
**тогтоон эмхлэх** устанавливать, организовать,  
упорядочить; **тогтоон явуулах**  
устанавливать, создавать, организовать; 2)  
утверждать, постановлять, выносить решение;  
**заан тогтоох** указывать, определять,  
устанавливать, давать разъяснение (законов); ...  
**тэргүүлэгчдийн хурлаас тогтоов** заседание  
президиума постановило...; **тогтоон хэлэлцэх**  
заключать соглашение, договариваться; 3)  
преграждать путь, останавливать,  
задерживать; удерживать; **амьсгаа тогтоох**  
останавливать коня; **самуун тогтоох**  
усмирять мятеж; **хурга тогтоох**  
останавливать ягнят (идуших куда-л.); **цус тогтоох**  
останавливать кровотечение; 4) запоминать  
наизусть, выучивать наизусть; удерживать в  
памяти; **сэтгэлдээ тогтоох** запечатлеть в  
мыслях, в памяти; **үг тогтоох** запоминать  
слово; **хичээлээ сайн тогтоох** хорошо  
усвоить урок; **цээжлэн тогтоох** запоминать  
наизусть; **шүлэг тогтоох** выучить стихи  
наизусть; **тогтоох билиг** хуучир.  
всеобъемлющий ум.

**ТОГТООЦГООХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬ запоминать,  
выучивать наизусть (о многих).

**ТОГТООЧИХОХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **ТОГТООХ**-ын

нэгэнтээ.

**ТОГТОРГОНО** ᠲᠣᠭᠲᠣᠷᠭᠣᠨᠣ ᠨ ург. прутняк простёртый.

**ТОГТОХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠬ 1) устанавливаться, образовываться, складываться; упрочиваться, утверждаться; оформляться; **бүрэн эрхтэй улс болон тогтох** оформляться, утверждаться как суверенное государство; **үүсэн тогтох** возникать, образовываться; устанавливаться; **тогтох газар** твёрдая земля, почва; **тогтох галав** домог. период становления мира; **тогтох явдал** самоопределение, утверждение; **тогтож бүхий** складывающийся, устанавливающийся; **гүйцэд тогтсон** вполне устанавившийся; **тогтсон байдал** устанавившееся положение, обычный уклад; **уул тогтсон байдал** первоначальное положение, первоначальное состояние; **тогтсон номлол** предрассудок, рутина; **тогтсон хугацаа** устанавленный срок; **тогтсон цааз хууль** устанавленные законы; **тогтсоор ирсэн зан суртал** традиция, обычай, устанавившийся уклад; 2) договариваться; решать; **хэлэлцэн тогтох** обсудить и постановить, сговориться, решить; договариваться; **та бид энэ тухай хэлэлцэн тогтох хэрэгтэй байна** нам с вами надо договориться об этом; **гурван улсын хэлэлцэж тогтсон гэрээ бичиг** договор трёх сторон (государств), тройственное соглашение; **баярын утас явуулахаар тогтов** решили послать приветственную телеграмму; 3) останавливаться; переставать, прекращаться; **оршин тогтох** существовать; **бороо тогтов** дождь перестал; **салхи тогтов** ветер прекратился; **хурга тогтов** ягнята устанавились; 4) удержаться; задержаться; **өвчин тогтох** пристать (о болезни), заболеть (о человеке); **тус тус харилцан тогтох** держаться друг за друга; **ус тогтов** вода удержалась, не протекла; **тогтсон ус** стоячая вода; **хөл дээрээ тогтох** держаться на ногах; **хэвэлд тогтсон үр зародыш** в чреве; **муу нохойн гэдсэнд шар тос тогтохгүй** зүйр. в животе (в желудке) плохой (больной) собаки топленое масло не удержится.

**ТОГТОЦ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠴ остановка, устанавление, устроение; строение, структура; состояние; **аж ахуйн тогтоц** хозяйственный уклад; **газрын тогтоц** строение земной коры.

**ТОГТОЦГООХ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠴᠭᠣᠨ договариваться, решать (о многих).

**ТОГТОЦТОЙ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠴᠲᠣᠢ устойчивый, подходящий, приемлемый, желательный; **санаанд тогтоцтой** устойчивый во взглядах.

**ТОГТОШГҮЙ** ᠲᠣᠭᠲᠣᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠲᠣᠭᠲᠣᠰᠢᠭᠦᠢ ᠰᠡᠭᠡᠨ неударжимый, неостанавливающийся; безостановочно.

**ТОГТРОГДОХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠷᠭᠣᠳᠣᠬ смирно стоять, останавливаться.

**ТОГТУУН** ᠲᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠨ 1. спокойный, тихий, твёрдый, твёрдо устанавившийся; **тогтуун өдөр** тихий безветренный день; 2. спокойствие; постоянство; 3. спокойно; **томоолог тогтуун мэт** спокойно.

**ТОГТУУРЬ** ᠲᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠷᠢᠭᠦ 1) устойчивость, постоянство; прочность, основательность; твёрдость, незыблемость; 2) спокойствие.

**ТОГТУУРЬГҮЙ** ᠲᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠷᠢᠭᠦᠭᠦᠢ · ᠲᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠷᠢᠭᠦᠭᠦᠢ ᠰᠡᠭᠡᠨ 1) неустойчивый, непостоянный; непрочный, неосновательный; 2) беспокойный; неусидчивый.

**ТОГТУУРЬТАЙ** ᠲᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠷᠢᠭᠦᠲᠠᠢ 1) устойчивый, постоянный; прочный, основательный; стабильный, благонадёжный; 2) спокойный.

**ТОГТЧИХОХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **ТОГТОХ**-ын нэгэнтээ.

**ТОГТШИРОХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠢᠷᠣᠬ устанавливаться.

**ТОГТШИРУУЛАХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ

**тогтширох**-ын үйлдүүл.

**ТОГШ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰ сеть, силки для ловли птиц;

**тогшоо**-г үз.

**ТОГШИЛТ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠢᠯᠲ стук, удар.

**ТОГШИЛЦОХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠢᠯᠴᠣᠬ **тогших**-ийн үйлдэл.

**ТОГШИХ I** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠢᠬ I 1. 1) стучать; постукивать; **алхаар тогших** стучать молотком; **тогшуур тогших** стучать, бить в колотушку; **хаалга тогших** стучать в дверь; **тогших хүн** хуучир. ночной сторож (бьющий в колотушку); 2) ударять колотушкой; 2. стучащий; **тогших алхаа** стучащая походка (у коз).

**ТОГШИХ II I** 1) убежать, подпрыгивая (напр. об антилопе), скрываться (о зверях); **тогшиж одох** убежать, скрыться (о зверях); 2) долбить (о птице).

**ТОГШИЦГООХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠢᠴᠭᠣᠨ стучать, постукивать (о многих).

**ТОГШОО** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠣ᠎ᠠ развилина, рогатина с сетью для ловли птиц.

**ТОГШООХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠣᠬ 1) поймать птицу развилиной с сетью; 2) постукивать; 3) загонять рыбу в сети шестом (способ ловли рыбы).

**ТОГШООЧ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠣᠴ дикая коза.

**ТОГШУУЛАХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **тогших I,II**-ийн үйлдүүл.

**ТОГШУУР** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠤᠭᠤᠷ 1) колотушка, трещотка (сторожевая); 2) маленький молоток; 3)

**тогшуурга**-ыг үз.

**ТОГШУУРГА** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠤᠭᠤᠷᠭᠠ ᠨ **тоншуул**-ыг үз.

**ТОГШУУРДАХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬ бить, стучать в колотушку (о ночном стороже).

**ТОГШУУРДАЦГААХ** ᠲᠣᠭᠲᠢᠰᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬ бить, стучать в колотушку (о многих).

**ТОГШУУРДУУЛАХ** ᠲᠣᠭᠰᠢᠭᠦᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

тогшуурдах-ын үйлдүүл.

**ТОГШУУРДЧИХАХ** ᠲᠣᠭᠰᠢᠭᠦᠷᠳᠤᠬᠢᠬᠠᠬᠤ

тогшуурдах-ын нэгэнтээ.

**ТОГШУУРЧ** ᠲᠣᠭᠰᠢᠭᠦᠷᠴᠢ сторож, караульный с колотушкой.

**ТОГШЧИХОХ** ᠲᠣᠭᠰᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **ТОГШИХ**-ийн

нэгэнтээ.

**ТОД I** ᠲᠣᠳᠢ **1.** отчётливый, ясный, явный, явственный, очевидный; **ил тод байдал** гласность; **тод авиа** ясный звук; **тод бичиг** монголо-ойратское (зая-пандитское) письмо; **тод зураг** отчётливый рисунок; **тод ногоон** ярко-зелёный; **тод үсэг а) тод бичиг**-ийг үз.; б) отчётливые буквы, отчётливый почерк; **тод хулгай** хуучир. явный вор, явное воровство; **тод шугам** отчётливая линия, отчётливые линии; **2.** отчётливо, ясно, явственно; очевидно; **тод өгүүлэх** говорить отчётливо, ясно; **тод сонсох** слышать отчётливо; **тод сонстох** быть отчётливо слышимым.

**ТОД II** берёста, кора берёзовая.

**ТОД III** ᠲᠣᠳᠤ **тодваа**-г үз.

**ТОДВАА** ᠲᠣᠳᠤᠠᠠ шашин. череп.

**ТОДДОХ** ᠲᠣᠳᠳᠣᠬᠤ 1) оказываться отчётливее, яснее чем надо, быть очень ясным, отчётливым; быть слишком очевидным; 2) нестати обнаружиться, быть разглашённым (о секрете).

**ТОДОГ** ᠲᠣᠳᠣᠭ **тодог**-ийг үз.

**ТОДОДЧИХОХ** ᠲᠣᠳᠣᠳᠤᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **тоддох**-ын нэгэнтээ.

**ТОДОЛ** ᠲᠣᠳᠣᠯ : **хар тодол** шувуу. скворец.

**ТОДООР** ᠲᠣᠳᠣᠣᠷ **6᠕** отчётливо, ясно, явственно; **илэрхий тодоор** совершенно ясно, вполне отчётливо; **тов тодоор** с полной ясностью, вполне отчётливо.

**ТОДОРХОЙ** ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢ 1) ясный, явственный; очевидный; отчётливый, заметный; **нарийн тодорхой** точный, ясный; **тов тодорхой** совершенно ясный; **асуулт тодорхой байна** вопрос ясен; **тодорхой болгох** привести в ясность, сделать ясным; **ил тодорхой болгох** уточнять; **тодорхой илэрхийлэх** высказать; **тодорхой томруун** внятный, отчётливый, чистый (о речи); 2) определённый, конкретный; точный; **тодорхой арга хэмжээ** конкретные меры; **тодорхой ухагдахуун** конкретное понятие; **тодорхой жишээ** конкретный пример; **2.** 1) ясно, явственно, отчётливо, точно, подробно, тщательно; **аяндаа тодорхой** само собою очевидно; **тодорхой мэдэх** осознавать, понять; 2) конкретно, определённо; **гүйцэд тодорхой** достаточно определённо, вполне конкретно, совершенно ясно.

**ТОДОРХОЙГҮЙ** ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠭᠦᠢ **1.** неясный, неопределённый; неизвестный; **2.**

неясно, неопределённо; неизвестно; **юу болсон нь тодорхойгүй** неясно, что случилось.

**ТОДОРХОЙДОХ** ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠳᠣᠬᠤ быть яснее, конкретнее чем надо, быть очень ясным, конкретным.

**ТОДОРХОЙЛОГДОХ** ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ **тодорхойлох**-ын үйлдэгд., 1) выясняться, определяться, устанавливаться, обнаруживаться, раскрываться; быть выявленным, выясненным; **илрэн тодорхойлогдох** выясняться, выявляться; 2) характеризоваться; **сайн ажилтан гэж тодорхойлогдох** характеризоваться как хороший работник.

**ТОДОРХОЙЛОГЧ** ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠣᠭᠴᠢ толкователь, комментатор; определитель.

**ТОДОРХОЙЛОЛ** ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠣᠯ 1) выяснение, разъяснение; выявление, пояснение, объяснение; **хангалтгүй тодорхойлол** неудовлетворительное объяснение; **эмхтгэсэн хураангуй тодорхойлол** систематический сборник разъяснений; цэрэг. расшифровка; данные; **албаны тооноос үндэслэсэн баримттай тодорхойлол** данные, основанные на официальных цифрах; 2) ведомость; **манааны тодорхойлол** посовая ведомость; **харуулын тодорхойлол** перечень караулов.

**ТОДОРХОЙЛОЛТ** ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠣᠯᠲᠤ 1) определение, выяснение, разъяснение, выявление, объяснение, пояснение, расшифровка; данные; **батлан тогтоосон тодорхойлолт** официальное разъяснение; 2) характеристика; **ажил байдлын тодорхойлолт** характеристика положения.

**ТОДОРХОЙЛОХ** ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠣᠬᠤ 1) выяснять, выявлять; определять, устанавливать; приводить в известность; уточнять; **баримтуудыг тодорхойлох** приводить факты, иллюстрировать фактами; **дутагдлын шалтгааныг тодорхойлох** выяснять причины недостатков; **нэмүү өртгийн ухагдахууныг тодорхойлох** определять понятие прибавочной стоимости; **хордсон газрын хилийг тодорхойлох** уточнять границу участка заражения; **тодорхойлон гаргах** обнаруживать, выявлять; доказывать, показывать; **тодорхойлон гэрчлэх** доказывать; **тодорхойлон заасан** ясно указанный; **тодорхойлон нийтлэх** опубликовать; **тодорхойлон тайлбарлах** разъяснять; **тодорхойлон тэмдэглэх** тщательно отмечать; **нарийн тодорхойлвоос** точнее, вернее (как вводное слово); 2) разъяснять, объяснять; толковать; иллюстрировать (примерами); **хангалтгүй тодорхойлох** неудовлетворительное объяснение; **дор тодорхойлсон** нижеприведённый,

разъяснённый ниже; дээр тодорхойлсон байдлаас из вышесказанного явствует, что...; 3) характеризовать.

**ТОДОРХОЙЛУУЛАХ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* тодорхойлох-ын үйлдүүл.

**ТОДОРХОЙЛУУР** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠤᠰᠤᠷ* тусг. определитель.

**ТОДОРХОЙЛЦГООХ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠴᠢᠭᠣᠬ* разъяснять, объяснять (о многих).

**ТОДОРХОЙЛЧИХОХ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* тодорхойлох-ын нэгэнтээ.

**ТОДОРХОЙХОН** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠬᠣᠢᠬᠣᠨ* тодорхой-н багас., совершенно ясно; более точно, более определён.

**ТОДОРЧИХОХ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ* тодрох-ын нэгэнтээ.

**ТОДОСГОЛ** *ᠲᠣᠳᠣᠰᠭᠣᠯ* тусг. контраст.

**ТОДОСГОХ** *ᠲᠣᠳᠣᠰᠭᠣᠬ* делать ясным, отчётливым.

**ТОДОСГОЧИХОХ** *ᠲᠣᠳᠣᠰᠭᠣᠳᠢᠬᠣᠬ* тодосгох-ын нэгэнтээ.

**ТОДОСГУУЛАХ** *ᠲᠣᠳᠣᠰᠭᠤᠯᠠᠬ* тодосгох-ын үйлдүүл.

**ТОДОТГОГЧ** *ᠲᠣᠳᠣᠲᠭᠣᠭᠴᠢ* уточняющий; определяющий; определительный, увеличительный; **тодотгогч үг** хэл.шинж. СЛОВО-определитель (детерминант); **тодотгогч шил** увеличительное стекло, лупа.

**ТОДОТГОЛ** *ᠲᠣᠳᠣᠲᠭᠣᠯ* 1) объяснение, уточнение, разъяснение; 2) хэл.зүй. определение.

**ТОДОТГОХ** *ᠲᠣᠳᠣᠲᠭᠣᠬ* тодтох-ын үйлдүүл., 1) выяснять, уточнять; **утга санааг нь тодотгох** уточнять, конкретизировать смысл; 2) обнаруживать, выявлять; 3) делать ясным, отчётливым; 4) подчёркивать.

**ТОДОТГОЧИХОХ** *ᠲᠣᠳᠣᠲᠭᠣᠳᠢᠬᠣᠬ* тодотгох-ын нэгэнтээ.

**ТОДОТГУУЛАГЧ** *ᠲᠣᠳᠣᠲᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ* хэл.зүй. определяемое.

**ТОДОТГУУЛАХ** *ᠲᠣᠳᠣᠲᠭᠤᠯᠠᠬ* тодотгох-ын үйлдүүл.

**ТОДРОЛ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠣᠯ* чёткость.

**ТОДРОХ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠣᠬ* 1) тодтох-ыг үз., становиться ясным, явственным, отчётливым, обнаруживаться, выясняться; **тодрон гарах** обнаруживаться, выясняться, выясниться; 2) шилж. ОБЪЯВЛЯТЬСЯ (о новом перерожденце); **хувилгаан тодрох** объявляться хувилганом; 3) родиться; **Далай ламын хойт дүр тодров** перерожденец Далай-лама родился.

**ТОДРОЦ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠣᠴ* чёткость.

**ТОДРУУЛ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠤᠭᠤᠯ* хувил. проявитель (в фотографии).

**ТОДРУУЛАГДАХ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* тодруулах-ын үйлдэгд., выясняться, уточняться; устанавливаться.

**ТОДРУУЛАГЧ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ* тоо. определитель, детерминант.

**ТОДРУУЛАХ** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* тодрох-ын үйлдүүл., выяснять; устанавливать, определять; выявлять, обнаруживать, делать явным; показывать, объяснять; **асуудлыг тодруулах** выяснить вопросы; **баримтыг тодруулах** выявить факты; **хувилгаан тодруулах** объявлять перерожденцем, провозглашать перерожденцем, находить, выявлять перерожденца; **тодруулан заах** показывать, объяснять, растолковывать.

**ТОДРУУН** *ᠲᠣᠳᠣᠷᠤᠭᠤᠨ* отчётливо, ясно.

**ТОДТОХ** *ᠲᠣᠳᠤᠬᠣᠬ* 1) выясняться, становиться ясным, отчётливым; 2) обнаруживаться, выявляться.

**ТОДХОН** *ᠲᠣᠳᠤᠬᠣᠨ* тод-ын багас., более или менее ясный, отчётливый; ясно видимый; довольно ясный, отчётливый.

**ТОДЧИЛОХ** *ᠲᠣᠳᠴᠢᠯᠣᠬ* тодруулах-ыг үз.

**ТОДЧИЛУУЛАХ** *ᠲᠣᠳᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* тодчилох-ын үйлдүүл.

**ТОДЧИЛЧИХОХ** *ᠲᠣᠳᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* тодчилох-ын нэгэнтээ.

**ТОЖГОНОХ** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠬ* ДВИГАТЬСЯ (о ком-чём-л. облезлом, коротком, маленьком), **торчать** (о редких волосах), **болтаться** (об облезлом хвосте), **трястись**.

**ТОЖГОНОЧИХОХ** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠣᠳᠢᠬᠣᠬ* тожгонох-ын нэгэнтээ.

**ТОЖГОНУУЛАХ** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ* тожгонох-ын үйлдүүл.

**ТОЖГОР I** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠣᠷᠢ* облезлый, облезший, редкий (о волосе); короткий, маленький; **тожгор сүүлтэй** с куцым хвостом.

**ТОЖГОР II** 1) тощий, истощённый, слабый (о скоте); **тожгор тугал** слабый годовалый телёнок; **тожгор хүүхэд** слабый худой ребёнок; 2) старый, порванный, разорванный (об одежде); **тожгор дээл** разорванный д/ли.

**ТОЖГОРДОХ** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* БЫТЬ СЛИШКОМ ОБЛЕЗЛЫМ (о хвосте, гриве и т.п.).

**ТОЖГОРХОН** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* тожгор-ын багас., коротенький; коротышка.

**ТОЖИ** *ᠲᠣᠵᠢ* дикое, безлюдное место, чаща (в лесу); **туж II**-ийг үз.

**ТОЖИГ** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠢ* : **тожиг тожиг** хорш.

**ТОЖИГНОХ**-ыг үз.

**ТОЖИГНОХ** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠢᠨᠣᠬ* 1) стучать, шуметь (о ком-чём-л. маленьком); 2) становиться твёрдым, жёстким.

**ТОЖИГНОЧИХОХ** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠢᠨᠣᠳᠢᠬᠣᠬ* тожигнох-ын нэгэнтээ.

**ТОЖИГНУУЛАХ** *ᠲᠣᠵᠢᠭᠢᠨᠤᠯᠠᠬ* тожигнох-ын үйлдүүл.

**ТОЖИЙЛГОХ** *ᠲᠣᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬ* тожийх-ийн үйлдүүл.

**ТОЖИЙХ** **ᠲᠣᠵᠢᠶᠢᠬ** 1) быть облезлым коротким, маленьким; 2) облезать становиться облезлым (о хвосте), редеть (о волосах).

**ТОЖИЙЧИХОХ** **ᠲᠣᠵᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠣᠬ** **тожийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТОЖИЛЗОХ** **ᠲᠣᠵᠢᠯᠵᠣᠬ** **тожгонох**-ыг үз.

**ТОЖИЛЗУУЛАХ** **ᠲᠣᠵᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **тожилзох**-ын үйлдүүл.

**ТОЖИЛЗЧИХОХ** **ᠲᠣᠵᠢᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬ** **тожилзох**-ын нэгэнтээ.

**ТОЖИН** **ᠲᠣᠵᠢᠨ** 1) **тожгор**-ыг үз.; 2) редкие, облезлые волосы.

**ТОЖИР** **ᠲᠣᠵᠢᠷ** : **тожир тожир** хорш. стучать, шуметь (о ком-чем-л. маленьком).

**ТОЖМОЙ** **ᠲᠣᠵᠢᠮᠣᠶ** безрогий; **тожмой луу** безрогий дракон.

**ТОЙ** **ᠲᠤᠶ** свадебный пир; **той хурим** хорш. свадебный пир.

**ТОЙВ I** **ᠲᠤᠶᠢ** яриа. громоздкость, что-либо громоздкое.

**ТОЙВ II** **ᠲᠤᠶᠢ** тө. благозвучие.

**ТОЙВГОО** **ᠲᠤᠶᠢᠭᠣ᠋᠋᠋** ᠓ тө. приятная радость.

**ТОЙВОР** **ᠲᠤᠶᠢᠪᠣᠷ** костыль.

**ТОЙВТОЙ** **ᠲᠤᠶᠢᠪᠲᠤᠶ** громоздкий.

**ТОЙГ I** **ᠲᠤᠶᠢᠭ** 1) бие.зүй. коленная чашечка; 2) **ТОЙГ** (слиток серебра в виде коленной чашечки овцы).

**ТОЙГ II: тойг тойг** хорш. **ТОЙК ТОЙК** (слова, произносимые напевно при уговаривании овцы, не подпускающей к себе ягнёнка).

**ТОЙГДОХ** **ᠲᠤᠶᠢᠭᠳᠣᠬ** б.т. повалить противника (один из приёмов в национальной борьбе).

**ТОЙГДУУЛАХ** **ᠲᠤᠶᠢᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **тойгдох**-ын үйлдүүл.

**ТОЙГДЧИХОХ** **ᠲᠤᠶᠢᠭᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬ** **тойгдох**-ын нэгэнтээ.

**ТОЙГЛОХ I** **ᠲᠤᠶᠢᠭᠯᠣᠬ** придавливать коленом, прижимать коленом.

**ТОЙГЛОХ II** уговаривать овцу принять ягнёнка, не подпускаемого ею.

**ТОЙГЛОЧИХОХ** **ᠲᠤᠶᠢᠭᠯᠣᠬᠢᠬᠣᠬ** **тойглох I, II**-ын нэгэнтээ.

**ТОЙГЛУУЛАХ** **ᠲᠤᠶᠢᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **тойглох I, II**-ын үйлдүүл.

**ТОЙГОВЧ** **ᠲᠤᠶᠢᠭᠣᠪᠴ** наколенник (из кожи).

**ТОЙД** **ᠲᠤᠶᠢᠳ** **тойн**-ы олон., ламы, монахи (из дворян); **тойдын жагсаал** түүх. ламская процессия; † **тойдын модон / архадын модон** ург. а) барлерия светло-синяя; б) ногоплодник китайский; в) ногоплодник крупнолистный, подокарпус крупнолистный.

**ТОЙЛОХ I** **ᠲᠤᠶᠢᠯᠣᠬ** ходить, ухаживать (за больными).

**ТОЙЛОХ II** брить волосы ножом.

**ТОЙМ** **ᠲᠤᠶᠢᠮ** 1. приблизительно; 2. обзор, обозрение; представление; **байдал тойм** хорш. обзор, обозрение; представление (о чём-л.);

**бүдүүн тоймыг нь хэлэх** изложить в общих чертах; **дэлхий дахины тойм** международный обзор.

**ТОЙМГҮЙ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠭᠦᠢ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠧ** **ᠲᠤᠶᠢᠨ** 1) беспорядочный; 2) большой, необъятный, бесчисленный; разбросанный, громоздкий, громадный; **тоймгүй олон хүн** множество людей, уйма народу.

**ТОЙМИЙ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠢᠶ** большие пельмени, приготовляемые на пару.

**ТОЙМЛОГДОХ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠯᠣᠭᠳᠣᠬ** **тоймлох**-ын үйлдэгд.

**ТОЙМЛОХ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠯᠣᠬ** понимать; улавливать, ориентироваться, иметь представление.

**ТОЙМЛОЦГООХ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠯᠣᠴᠭᠣᠬ** ориентироваться, иметь представление (о многих).

**ТОЙМЛОЧИХОХ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ** **тоймлох**-ын нэгэнтээ.

**ТОЙМЛОШГҮЙ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠯᠣᠰᠭᠦᠢ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠯᠣᠰ** **ᠲᠤᠶᠢᠨ** необъятный, бесчисленный.

**ТОЙМЛУУЛАХ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **тоймлох**-ын үйлдүүл.

**ТОЙМОГ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠣᠭ** 1) безрогий, комольный; **тоймог үхэр** комолая корова; 2) обритый (о голове); **тоймог толгой** бритая, стриженная голова.

**ТОЙМТОЙ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠲᠤᠶ** 1) упорядоченный; налаженный; 2) приблизительный, примерный.

**ТОЙМЧ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠴ** обозреватель; **сонины тоймч** обозреватель газеты; **улс төрийн тоймч** политический обозреватель.

**ТОЙМШГҮЙ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠰᠭᠦᠢ** **ᠲᠤᠶᠢᠮᠰ** **ᠲᠤᠶᠢᠨ** бесчисленный, неисчислимый (в количестве).

**ТОЙН (тойд)** **ᠲᠤᠶᠢᠨ** лама, монах из дворян; монах аристократического происхождения; **ёсчлон бүтээгч тойн** духовная особа, законно исполняющая свои обязанности; **тойн хувраг** хүндэтгэл. духовенство; **тойнд оруулах** подчинять себе.

**ТОЙНОГ** **ᠲᠤᠶᠢᠨᠣᠭ** **түйнэг**-ийг үз.

**ТОЙРГИЙН** **ᠲᠤᠶᠢᠷᠭᠢᠶᠢᠨ** **ᠲᠤᠶᠢᠷᠭᠣᠭ**-ийн харьяал., окружной; **тойргийн сонгуулийн комисс** окружная избирательная комиссия; **тойргийн хэмжээ** тоо. периметр.

**ТОЙРЛОГО** **ᠲᠤᠶᠢᠷᠯᠣᠭ᠎ᠠ** ᠓ окружение, обход; поворот; объезд.

**ТОЙРОГ** **ᠲᠤᠶᠢᠷᠣᠭ** 1) орбита; **сансрын хөлгийг тойрог замд гаргах** вывести космический корабль на орбиту; **тойрог замын станц** орбитальная станция; 2) окружность; округа; 3) округ; **сонгуулийн тойрог** избирательный округ; **үндэстний тойрог** национальный округ.

**ТОЙРОЛТ** **ᠲᠤᠶᠢᠷᠣᠯᠲ** обход, объезд, кружение, хождение вокруг.

**ТОЙРОМ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠣᠮ</sup> 1) такыр; высохший солончак, в виде круга без растительности, покрытый трещинами; 2) район, окрестность, округа, округ; **тойром газар** окрестность; **тойром үзэгдэл** горизонт; **тойром хавьд** в окрестностях, в округе; **нуур тойром хавьд** вблизи озера; 3) поворот; **2.** вокруг чего-л., около, приблизительно; **нэг жил тойром болоход** по истечении приблизительно одного года.

**ТОЙРОН** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠣᠨ</sup> 1. вокруг, кругом, около; поблизости; **ойр тойрон** в окрестностях; близлежащий район; **ойр тойрны** ближний; **орчин тойрон** а) окрестность; б) поблизости, вокруг, около; **эргэн тойрон** вокруг, в окрестности; **эргэн тойрон дахь** окрестный; **тойрон газар** окрестность; **ширээ тойрон сууна** сидят вокруг стола; **2.** окрестность, округ; 3. около, приблизительно, почти (о времени); **жил тойрон** целый год.

**ТОЙРОНХОЙ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠣᠨᠬᠣᠢ</sup> тонкие кишки (у свиней).

**ТОЙРОХ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠣᠬ</sup> 1) обходить, объезжать вокруг чего-л.; окружать, оцеплять (зверей на облаве); ходить кругом, кружить; **дэлхий тойрох** объехать вокруг света; **жил тойров** прошёл год; **хүүхдүүд өвгөн үлгэрчийг тойров** дети окружили старого сказочника; **тойрон аялал** путешествие; **тойрон бүслэх** окружать, блокировать; **тойрон бүхий** окрестный, окружающий; **тойрон өнгөрөх зам** путь обхода, обходной путь; **тойрон хүрээлэх / хүрээлэн тойрох** окружать, оцеплять, спланироваться вокруг чего-л.; **дов тойрч долоо эргэв** обошёл семь раз вокруг бугра; 2) уклоняться; **гэмт хэргээс тойрох** уклоняться от преступления; 3) бродить; 4) удаляться от дороги.

**ТОЙРУУ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠠᠭᠤ</sup> 1. окружной, дальний (о пути); **2.** 1) поворот, изгиб; **тойруу далан** кривая межа кривая плотина; **тойруу зам** кружная дорога, дальний, кружной путь; окольный путь; 2) шилж. обиняк, намёк; **тойруу ярих** говорить обиняками.

**ТОЙРУУДАХ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠳᠠᠬ</sup> быть слишком кружным.

**ТОЙРУУДУУЛАХ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> тойруудах-ын үйлдүүл.

**ТОЙРУУДЧИХАХ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠬᠢᠬᠠᠬ</sup> тойруудах-ын нэгэнтээ.

**ТОЙРУУЛ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯ</sup> 1) круг, колесо; волчок, кубарь; 2) оборот, поворот.

**ТОЙРУУЛАХ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> 1) **тойрох**-ын үйлдүүл, окружать, обходить; **нүдээрээ тойруулж харах** обводить вокруг глазами; 2) говорить без запинки, бегло (на другом языке); 3) велеть окружать, спланироваться вокруг, давать себя окружить; **тойруулах шошго** хуучир.

деревянная бирка, табличка, передаваемая караульными из рук в руки при смене; **тойруулан жагсаах** выстраивать вокруг чего-л.; **тойруулан хуралдуулах** собирать вокруг кого-л. около себя; **тойруулан хүрээлүүлэх** спланироваться вокруг кого-чего-л.; **Окружать** что-л.

**ТОЙРУУЛГА I** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ I</sup> окружность, круг; окрестность; **морин тойруулга** ипподром; **модон морин тойруулга** карусель.

**ТОЙРУУЛГА II** круглый ковёр (в юрте).

**ТОЙРЦГООХ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠰᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> обходить, объезжать, окружать (о многих).

**ТОЙРЧИХОХ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠷᠠᠭᠢᠬᠣᠬ</sup> **тойрох**-ын нэгэнтээ.

**ТОЙТГОНОХ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠳᠦᠭᠣᠨᠠᠬ</sup> **тойтолзох**-ыг үз.

**ТОЙТГОР** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠳᠦᠭᠣᠷ</sup> косолапый.

**ТОЙТОЛЗОХ** <sup>ᠲᠣᠶᠢᠳᠦᠭᠣᠲᠤᠭᠠᠬ</sup> косолапнуть;

покачивать бёдрами при ходьбе.

**ТОКАРЬ** <sup>ᠲᠣᠬᠠᠷᠢ</sup> токарь.

**ТОКАРЬЧИН** <sup>ᠲᠣᠬᠠᠷᠢᠴᠢᠨ</sup> токарь.

**ТОЛБО I** <sup>ᠲᠣᠯᠪᠣ</sup> 1. 1) пятно; **тосон толбо** масляное пятно; **хар толбо** чёрное пятно; **толбо арилгах** выводить пятно; 2) пестрина; **2.** пёстрый, чубарый, пятнистый; † **толбон далавчит** шувуу. трясогузка; **толбон хээ** тусг. гриф кожи.

**ТОЛБО II** амьт. вид пятнистой лягушки.

**ТОЛБОРОХ** <sup>ᠲᠣᠯᠪᠣᠷᠠᠬ</sup> **толботох**-ыг үз.

**ТОЛБОТ** <sup>ᠲᠣᠯᠪᠣᠲ</sup> пёстрый, пятнистый, чубарый; † **толбот алим** ург. а) арка катеху, пальма бетельная, бетелевая; б) кислое яблоко; **толбот бор морь** серая лошадь с крапинками, серая в яблоках; **толбот хун** шувуу. лебедь американский.

**ТОЛБОТОХ** <sup>ᠲᠣᠯᠪᠣᠲᠠᠬ</sup> становиться пятнистым, пёстрым.

**ТОЛБОТУУЛАХ** <sup>ᠲᠣᠯᠪᠣᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **толботох**-ын үйлдүүл, делать пятнистым, пятнать.

**ТОЛБОТЧИХОХ** <sup>ᠲᠣᠯᠪᠣᠲᠤᠬᠢᠬᠠᠬ</sup> **толботох**-ын нэгэнтээ.

**ТОЛБОШИХ** <sup>ᠲᠣᠯᠪᠣᠲᠤᠬ</sup> делаться пятнистым; пестреть.

**ТОЛГОД** <sup>ᠲᠣᠯᠭᠣᠳ</sup> много мелких кучек; холмы, холмики, горки; **дов толгод** хорш. бугорки.

**ТОЛГОЙ I** <sup>ᠲᠣᠯᠭᠣᠢ</sup> 1. 1) голова; **тархи толгой** хорш. ГОЛОВА; **малын тоо толгой** поголовье скота; **ухаантай толгой** умная голова; **сэргэлэн толгой** светлая голова; **хүний толгой** голова человека; шилж. чужая голова; **толгой байвал хоол ч олддог** цэцэн, үгчил. была бы голова, а пища найдётся; ~ была бы голова на плечах, а хлеб будет; **толгой гудайх** наклонять, склонять голову; **толгой даах** а) поднимать голову; б) быть самостоятельным; принимать под свою ответственность; самостоятельность; в) брать целиком (весь кусок, всю пачку товаров); **толгойгоо даах** начинать поднимать голову (о больных, о

грудных детях); **толгой даасан хүн** самостоятельный человек; **толгой дарах а)** быть очень занятым, иметь уйму дел, быть заваленным работой; **б)** шилж. притеснять (угчил. придавить голову); **толгой дохих** кивать головой; **толгой идэх** погубить кого-л.; **толгойгоо идэх** шилж. погубить себя; **толгой мал бүрээс** с каждой головы скота; **толгой мэдэх** быть самостоятельным; действовать на свой страх и риск, своевольничать; **толгой мэдэж** самовольно; **толгой мэдэж дураараа явах** поступать как вздумается; действовать по своему усмотрению; **толгой мэдэж дураар сарнин явах** разбрестись куда попало, кому куда вздумается; **толгой нүцгэн** с непокрытой головой; **толгой өвдөх а)** болеть (о голове); **б)** головная боль; мигрень; **толгой өргөхгүй а)** не поднимая головы; **б)** шилж. неустанно; не покладая рук; **толгой өргөхгүй ажиллах** работать, не поднимая головы, не покладая рук; **толгой тонших а)** стукнуть по голове; **б)** шилж. убить; **толгой тоолон** перечисляя всех до одного; поголовно; **толгой тоолох** перечислять всех до одного; считать всё поголовно; **толгой төгөлдөр** ном. тибетское уставное письмо; **толгой үсэг а)** заглавная буква; **б)** монограмма; **толгой холбох а)** рифмовать (начальные слоги); **б)** обзавестись семьёй, жениться, выйти замуж; **толгой холбогч а)** рифмоплёт; **б)** устроитель, устроительница свадеб; **толгой хэлтрэвч малгай дотроо, тохой хэлтрэвч ханцуй дотроо** зүйр., угчил. если даже голова разобьётся, так пусть в шапке окажется, если даже локоть разобьётся, так пусть в рукаве останется; ~ сор не выносят из избы; **толгой эргүүлэх а)** дурманить, морочить голову; **б)** кружить голову; **в)** дезориентировать; **битгий толгой эргүүл!** не мешай, не беспокой!; **толгой эргэмээр** головокружительный; **толгой эргэх а)** кружиться (о голове); **б)** головокружение; **в)** терять ориентировку; заблудиться; растеряться; **толгой эрүү** нижняя челюсть; **толгойноос төрсөн** ёгт. рождённый из головы (название десятого древнеиндийского месяца); **2)** глава, хозяин, руководитель; **гэр бүлийн толгой** глава семьи; **тэргүүн толгой** голова, начало; **3)** главарь; **дээрэмчний толгой** главарь шайки разбойников; **том толгой лам нар** ламская верхушка; **4)** вершина горы; бугор, холм; одинокая горка; отдельный хребет; **болдогийн бор толгой** аман.зох. ХОЛМ в широкой степи; **уулын толгой** вершина горы; **хадны толгой** вершина скалы; **5)** головка; **дохиурын толгой** головка тычинки; **замагны толгой** боевая личинка (винтовки); **хөлөг онгоцны толгой** передняя часть лодки, нос судна; **сүүжний толгой** лобковая кость;

**хадаасны толгой** шляпка гвоздя; **хазаарын толгой** узда без повода; **ханын толгой** верхние концы решётчатых стенок юрты; **хөөрөгний толгой** головка табакерки; **царвууны толгой** плечевой сустав, плечо; **б)** большой шарик чётки; **эрхиний толгой** самый крупный из шариков чётки; **2.** головной; **цэргийн толгой** головной отряд, авангард; † **цагаан толгой** азбука, букварь.

**ТОЛГОЙ II** 1) кусок, штука; **толгой бараа** кусок, пачка товара; **толгой бөс** кусок материи; **нэг толгой чисчүү** один кусок чесучи (ткань); **2)** пачка; **толгой лаа** пачка свечей.

**ТОЛГОЙГҮЙ** ᠲᠣᠯᠭᠣᠢᠭᠦᠢ 1) безголовый, безмозглый, очень глупый; **2)** без главы; без руководителя; **толгойгүй үсэг** тибетская скоропись; **3)** шилж. безобразный; беспорядочный.

**ТОЛГОЙЛОГ ДОХ** ᠲᠣᠯᠭᠣᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬ 1) **толгойлох**-ын үйлдэгд.

**ТОЛГОЙЛОГЧ** ᠲᠣᠯᠭᠣᠢᠯᠣᠭᠴ 1) глава (семьи и т.п.); лидер, руководитель; предводитель; **өрхийн толгойлогч** глава семьи; **2)** главарь; **дээрэмчдийн толгойлогч** главарь банды, шайки; **далайн дээрэмчдийн толгойлогч** атаман пиратов.

**ТОЛГОЙЛОХ I** ᠲᠣᠯᠭᠣᠢᠯᠣᠬ 1) находится во главе; главенствовать; возглавлять; руководить; быть в авангарде, впереди; **өрх толгойлох** возглавлять семью; **толгойлж удирдах** возглавлять, руководить; быть во главе, у руля руководства; **толгойлон тэргүүлэх этгээд** руководитель; **толгойлон үүсгэгч** зачинщик; **толгойлон явах** идти во главе; **2)** быть главарём.

**ТОЛГОЙЛОХ II** делить что-л. на штуки, куски, части.

**ТОЛГОЙЛУУЛАН** ᠲᠣᠯᠭᠣᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠨ / **толгойлох**-ын хамж., во главе с кем-л., под главенством кого-л.

**ТОЛГОЙЛУУЛАХ** ᠲᠣᠯᠭᠣᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **толгойлох**-ын үйлдүүл., ставить во главе; руководить, возглавлять; быть руководимым.

**ТОЛГОЙЛЧИХОХ** ᠲᠣᠯᠭᠣᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ 1) **толгойлох**-ын нэгэнтээ.

**ТОЛГОЙН** ᠲᠣᠯᠭᠣᠢᠨ 1) **толгой**-н харьяал., головной; **толгойн өвчин** головная боль; **толгойн сэргийлэх** цэрэг. ГОЛОВНОЙ ДОЗОР; **толгойн аяны хаалт** цэрэг., хуучир. ГОЛОВНАЯ походная застава; **толгойн хаг** перхоть; **толгойн хөндий** черепная коробка; **толгойн хэсэг** ГОЛОВНАЯ (передняя) часть; **толгойн чимэг** головные украшения; **толгойн эрэг** вентиль (баллона); † **толгойн боолт** хуучир. ювелирное украшение в виде серебряных узких обручей.

**ТОЛГОЙТ** ᠲᠣᠯᠭᠣᠢᠲ 1) имеющий голову; с головою; нийлмэл үгэнд: -главый, -головый; **арван таван толгойт** пятнадцатиглавый;

**буурал толгойт** седоголовый; **модон толгойт** шилж. тупоголовый (үгчил. с деревянной головой); **толгойт таяг** палка с набалдашником; **толгойт үсэг** заглавная буква.

**ТОЛГОЙТОЙ** **толгойт**-ыг үз., **их толгойтой** большеголовый; головастый; **хоёр толгойтой** двухголовый, двуглавый; **шүрэн толгойтой хөөрөг** табакерка с коралловой головкой; **оросын толгойтой төгрөг** хуучир. русский рубль царской чеканки (үгчил. “с головой”, т.е. с портретом).

**ТОЛИГОНОХ** **толилзох**-ыг үз.

**ТОЛИГОНУУЛАХ** **толигонох**-ын үйлдүүл.

**ТОЛИГОР** гладкий, зеркальный, плоский; ровный; блестящий, отражающий свет.

**ТОЛИГОРДОХ** **быть** слишком гладким.

**ТОЛИГОРДУУ** **слишком** гладкий.

**ТОЛИГОРДУУЛАХ** **толигордох**-ын үйлдүүл.

**ТОЛИГОРДЧИХОХ** **толигордох**-ын нэгэнтээ.

**ТОЛИГОРХОН** **толигор**-ын багас.

**ТОЛИЙЛГОХ** **толийх**-ийн үйлдүүл, 1) гладить, заглаживать; 2) делать-плоским.

**ТОЛИЙН I** **толь I**-ийн харьяал., зеркальный; **толийн цайр** амальгама (покрывающая заднюю сторону зеркала).

**ТОЛИЙН II** **толь II**-ийн харьяал., словарный.

**ТОЛИЙХ** **становиться** гладким, плоским; **становиться** блестящим, отражающим свет; лосниться.

**ТОЛИЙЧИХОХ** **толийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТОЛИЛЗОХ** **шевелиться**, качаться (о плоском и гладком, отражающем свет при движении); сверкать, блестеть.

**ТОЛИЛЗУУЛАХ** **толилзох**-ын үйлдүүл.

**ТОЛИЛОХ** **тольдох**-ыг үз., 1) смотреться в зеркало, видеть как в зеркале; 2) хүндэтгэл. смотреть, проникать, созерцать; **анхааран толилох** внимательно смотреть, обращать внимание; 3) отражаться, освещаться, сиять, блестеть, явствовать, быть очевидным; **бэлхэнээ толилох** быть очевидным, явствовать.

**ТОЛИЛУУЛАХ** **толилох**-ын үйлдүүл, представлять кому-л. на рассмотрение (вежливая форма); освещать, разъяснять (почтительное выражение).

**ТОЛИЛЦГООХ** **смотреть**, проникать, созерцать (о многих).

**ТОЛИЛЧИХОХ** **толилох**-ын нэгэнтээ.

**ТОЛИМОН** гладкий, блестящий.

**ТОЛИНЫ** **толь(н)**-ы зарьяал., зеркальный; **толины үйлдвэр** зеркальное производство.

**ТОЛИО** **яриа**. 1) великолепие, блеск; 2) внешность; наружность; 3) гладкость, ровность; **нуурын толио** зеркальная поверхность озера, зеркало озера.

**ТОЛИОТОЙ** **яриа**. 1) великолепный; бодрый; **толиотой авгай** женщина с приятной внешностью, ещё сохранившая молодость; бодрая женщина; 2) красивый.

**ТОЛИРОХ** **толийх**-ийг үз., 1) выпрямляться, сглаживаться, становиться гладким, ровным; 2) поправляться.

**ТОЛИРУУЛАХ** **толирох**-ын үйлдүүл, выпрямлять, сглаживать, гладить, шлифовать.

**ТОЛИУР** **посредственный**; недоброкачественный.

**ТОЛИУРХАН** **толиур**-ын багас., **чанараар толиурхан** эд недоброкачественный товар.

**ТОЛИХ** **заглаживать**.

**ТОЛМОЧ** хуучир. толмач, переводчик.

**ТОЛМОЧЛОХ** **быть** толмачём, переводчиком, переводить с языка на язык.

**ТОЛОН** отражение, зайчик (от зеркала).

**ТОЛНО** ург. кислые плоды (растущие на дереве).

**ТОЛТА** 1) жировой покров сердца; **зүрхэн толта** Джирукэну толта (заглавие одного грамматического сочинения); 2) украшения из металла на оружии, ноже и т.п.; оправка; **хутганы толта** оправка ножа.

**ТОЛТИ толта**-ыг үз.

**ТОЛХИ** 1. 1) неискусный, неумелый; 2) неуклюжий; 2. увалень; 3. аляповато; грубо; **болхи толхи** хорш. лениво, грубо, кое-как, аляповато.

**ТОЛХИЛДОХ** **толхих**-ийн үйлдэлд., препираться друг с другом.

**ТОЛХИЛЦОХ** **толхих**-ийн үйлдэлд., препираться, браниться.

**ТОЛХИУЛАХ** **толхих**-ийн үйлдүүл.

**ТОЛХИХ** 1) притуплять (напр. нож), делать тупым; 2) истощать, изнувать (скот).

**ТОЛХИЧИХОХ** **толхих**-ийн нэгэнтээ.

**ТОЛЬ (ТОЛИН) I** 1. 1) зеркало; **болор толь** “Болор толи” (заглавие одной летописи); **нөлөөтэй толь** кривое зеркало; **толинд харах** смотреться в зеркало; **толь тунгалаг боловч, цаадах нь харагдахгүй, хүн эрдэмтэй боловч, доторхи нь харагдахгүй** зүйр., үгчил. зеркало хоть и отражает, но не видать что за

ним, человек хоть и образован, но не видать, что в душе; ~ кристальная душа лучше лица, похожего на зеркало; 2) зеркало; 3) круглая бляха; **анжисны толь** отвал, полка плуга; **далны толь** плоскость (ровная часть) ЛОПАТКИ (на которой гадают); **дөрөөний толь** нижняя плоскость стремени; **дөшийн толь** лицевая сторона наковальни; **эмээлийн толь** наружная сторона седельника луки; 4) яриа. красота; **2.** зеркальный; **толь мэт тэгш** зеркально-гладкий.

**ТОЛЬ II** словарь; глоссарий; **монгол орос толь** монгольско-русский словарь; **нэвтэрхий толь** энциклопедический словарь; **нэр томьёоны толь** терминологический словарь; **орос монгол толь** русско-монгольский словарь; **тайлбар толь** толковый словарь; **тодорхой толь** а) ясное зеркало; б) ясное изложение какого-л. предмета, словарь; **толь бичиг** словарь; **толь зохиох** составлять словарь; **толиос харах** смотреть в словаре.

**ТОЛЬ III** хуучир. металлическое зеркало на панцире.

**ТОЛЬДОХ I** 1) смотреть в зеркало; 2) эел. смотреть, рассматривать; 3) отражаться (в воде и т.п.).

**ТОЛЬДОХ II** смотреть в словаре; **мэдэхгүй үгээ тольдох** смотреть незнакомые слова в словаре.

**ТОЛЬДОЦГООХ** 1) смотреть в зеркало (о многих).

**ТОЛЬДУУЛАХ** 1) смотреть в зеркало, II-ын үйлдүүл.

**ТОЛЬДУУР** 1) прожектор.

**ТОЛЬДЧИХОХ** 1) смотреть в зеркало, II-ын нэгэнтээ.

**ТОЛЬТ** 1) имеющий зеркало, зеркальный.

**ТОЛЬТОЙ I** 1) **тольт**-ийг үз., **тольтой шүүгээ** шкаф с зеркалом; 2) яриа. красивый.

**ТОЛЬТОЙ II** имеющий словарь.

**ТОМ I** 1) крупный, рослый, большой; **асар том** колоссальный, громадный, гигантский; **хамгийн том** самый крупный; **том аж ахуй** крупное хозяйство; **том ажил** колоссальная работа; **санхүүгийн том баячууд** финансовые магнаты, плутократия; **том болгох** увеличивать, укреплять, делать большим; **том гэгчийн** крупнейший; **том жижиг** мал крупный и мелкий скот; **том жижиг халбага** столовая и чайная ложка; **том том нуруу** крупные, большие хребты; **том үсэг** заглавная буква; большая буква; 2) взрослый; **бие том** большого роста; **том болох** расти, становиться взрослым; **том хүн** а) взрослый человек; б) человек большого роста; в) крупная фигура.

**ТОМ II** 1) звериная тропа.

**ТОМБОГОНОХ** 1) выдаваться, выпячиваться (о чем-л. выпуклом).

**ТОМБОГОНОЧИХОХ** 1) выдаваться, выпячиваться (о чем-л. выпуклом).

**ТОМБОГОНУУЛАХ** 1) выдаваться, выпячиваться (о чем-л. выпуклом).

**ТОМБОГОР** 1) выпуклый, выступающий над поверхностью; 2) торчащий (о прыще, бородавках).

**ТОМБОГОРДОХ** 1) выпирать, торчать.

**ТОМБОГОРДУУ** 1) довольно выпуклый.

**ТОМБОГОРДУУЛАХ** 1) выдаваться, выпячиваться (о чем-л. выпуклом).

**ТОМБОГОРДЧИХОХ** 1) выдаваться, выпячиваться (о чем-л. выпуклом).

**ТОМБОГОРХОН** 1) выпуклый, выпячивающийся (о чем-л. выпуклом).

**ТОМБОЙЛГОХ** 1) выпячиваться, выпячиваться (о чем-л. выпуклом).

**ТОМБОЙХ** 1) становиться выпуклым, выступающим над поверхностью; выпячиваться; выдаваться, показываться (о вершине горы и т.д.); торчать, выпирать; высыпать, выступать (о прыщах).

**ТОМБОЙЧИХОХ** 1) становиться выпуклым, выступающим над поверхностью; выпячиваться; выдаваться, показываться (о вершине горы и т.д.); торчать, выпирать; высыпать, выступать (о прыщах).

**ТОМБОН** 1) выпуклый, выпячивающийся (о чем-л. выпуклом).

**ТОМГО** 1) намордник.

**ТОМДОХ** 1) оказываться крупнее чем надо, быть чрезмерно крупным, большим; увеличиваться, делаться большим, крупным; **энэ гутал над томдож байна** Эти сапоги мне велики.

**ТОМДУУЛАХ** 1) увеличиваться, делаться большим, крупным; **энэ гутал над томдож байна** Эти сапоги мне велики.

**ТОМДЧИХОХ** 1) увеличиваться, делаться большим, крупным; **энэ гутал над томдож байна** Эти сапоги мне велики.

**ТОМИ** 1) женщина.

**ТОМИЛОГДОХ** 1) назначаться, командироваться, выделенным; быть отправленным куда-л. с поручением; получать назначение, командировку; назначаться; **захирлаар томилогдох** назначаться директором, ректором; **томилогдон зарагдах** быть отправляемым, командированным; **томилогдон ирэх** прибывать по назначению, командировке; **суурин томилогдсон дипломат төлөөлөгч** аккредитованный дипломатический представитель; **томилогдсон комисс** специально назначенная комиссия.

**ТОМИЛЮЛ** 1) назначение на должность; командировка.

**ТОМИЛЮЛТ** 1) командировка.

**ТОМИЛОЛТООР ЯВАХ** 1) ехать в командировку; **томилолттой байх** быть, находиться в командировке.

**ТОМИЛОЛТТОЙ БАЙХ** 1) ехать в командировку; **томилолттой байх** быть, находиться в командировке.

**ТОМИЛОЛТТОЙ БАЙХ** 1) ехать в командировку; **томилолттой байх** быть, находиться в командировке.

**ТОМИЛОЛТТОЙ БАЙХ** 1) ехать в командировку; **томилолттой байх** быть, находиться в командировке.

**ТОМИЛОЛТТОЙ БАЙХ** 1) ехать в командировку; **томилолттой байх** быть, находиться в командировке.

**ТОМИЛОЛТТОЙ БАЙХ** 1) ехать в командировку; **томилолттой байх** быть, находиться в командировке.

**ТОМИЛОЛТТОЙ БАЙХ** 1) ехать в командировку; **томилолттой байх** быть, находиться в командировке.

**ТОМИЛОЛТТОЙ БАЙХ** 1) ехать в командировку; **томилолттой байх** быть, находиться в командировке.

**ТОМИЛОЛТЫН** ᠲᠣᠮᠢᠯᠣᠯᠲᠢ / ᠲᠣᠮᠢᠯᠣᠯᠲᠢ-ын харьяал., командировочный; **ТОМИЛОЛТЫН хуудас** командировочное удостоверение.

**ТОМИЛОХ** ᠲᠣᠮᠢᠯᠣᠬ **1.** назначать; давать назначение на пост, отправлять куда-л. с поручением; командировать; создавать комиссию; снаряжать людей; **даргын тушаалд томилох** назначать на должность председателя; **комисс томилох** создавать комиссию; **сонгон томилох** выбирать, назначать (на должность); **томилон гүйцэтгүүлэх** поручать выполнение; **томилон дагуулах** прикомандировывать; **томилон илгээх** отправлять в наряд, назначать, посылать; **томилон одуулах** посылать в командировку; **томилон суулгах** назначать; **томилон тэсгэх** хуучир. собирать по раскладке (сборы); **томилон явуулах** командировать, отправлять в командировку; **2. томилохуй**-г үз.

**ТОМИЛОХУЙ** ᠲᠣᠮᠢᠯᠣᠬᠤᠢ назначение, командировка.

**ТОМИЛУУЛАХ** ᠲᠣᠮᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **1.**-ын үйлдүүл.

**ТОМИЛЧИХОХ** ᠲᠣᠮᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **1.**-ын нэгэнтээ.

**ТОММОЛ** ᠲᠣᠮᠮᠣᠯ кручёный, сучёный, витой (о верёвке).

**ТОМОГ** ᠲᠣᠮᠣᠭ ан. звериный след.

**ТОМОГЛОХ** ᠲᠣᠮᠣᠭᠯᠣᠬ выследить по звериному следу.

**ТОМОЛГО** ᠲᠣᠮᠣᠯᠭ᠎ᠠ сучение, кручение.

**ТОМОЛЦОХ** ᠲᠣᠮᠣᠯᠴᠣᠬ **1, 2**-ын үйлдэлц.

**ТОМОО I** ᠲᠣᠮᠣᠣ **1)** рассудительность, серьёзность; степенность, чинность; **томоо орох** становится степенным, остепениться; **2)** выдержанность, воспитанность; **3)** толковость, пристойность.

**ТОМОО II** решётка, загородка вокруг чего-л.; **томоо барих** строить загородку, огораживать.

**ТОМООГҮЙ** ᠲᠣᠮᠣᠣᠭᠦᠢ **1. 1)** невыдержанный, невоспитанный; **2)** шаловливый, игривый; несерьёзный; **томоогүй аашлах / томоогүй загнах** вести себя шаловливо, быть несерьёзным; **3)** непристойный, неприличный; **2.** шалун, баловник.

**ТОМООЖИХ** ᠲᠣᠮᠣᠣᠵᠢᠬ образумиться, остепениться; становиться рассудительным.

**ТОМООЖУУЛАХ** ᠲᠣᠮᠣᠣᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **1.** образумить, остепенить.

**ТОМООЖЧИХОХ** ᠲᠣᠮᠣᠣᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬ **1.** образумить, остепенить.

**ТОМООЛИГ** ᠲᠣᠮᠣᠣᠯᠢᠭ **1.** томоотой-г үз., томоолиг тогтуун мэтээр степенно, спокойно, толково.

**ТОМООЛОХ** ᠲᠣᠮᠣᠣᠯᠣᠬ делать загородку, ставить решётку вокруг чего-л.; огораживать,

окружать; **томоолон суух** сидеть кругом, вокруг чего-л., садиться в круг (о многих).

**ТОМООРХОХ** ᠲᠣᠮᠣᠣᠷᠬᠣᠬ **1)** стараться показаться рассудительным, серьёзным, степенным; важничать; **2)** стараться показаться воспитанным, выдержанным.

**ТОМООС** ᠲᠣᠮᠣᠣᠮᠣᠰ сучение.

**ТОМООТОЙ** ᠲᠣᠮᠣᠣᠲᠣᠢ **1)** рассудительный, серьёзный; степенный; **2)** выдержанный, воспитанный, толковый, сообразительный; **3)** скромный, тихий.

**ТОМООХОН** ᠲᠣᠮᠣᠣᠬᠣᠨ крупный.

**ТОМОРСОХ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠰᠣᠬ увеличиваться, расширяться.

**ТОМОРХОГ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠭ **1.** ихэрхэг-ийг үз.

**ТОМОРХОХ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠬ **1.** ихэрхэх-ийг үз.

**ТОМОРХОЦГООХ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠬᠣᠴᠣᠭᠣᠬ проявлять высокомерие (о многих).

**ТОМОРХУУ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠬᠤᠭᠤ **1.** ихэрхүү-г үз.

**ТОМОРХУУЛАХ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **1.** томорхох-ын үйлдүүл.

**ТОМОРХЧИХОХ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠬᠢᠬᠣᠬ **1.** томорхох-ын нэгэнтээ.

**ТОМОРЦОГ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠴᠣᠭ **1)** морда, верша, конусообразное деревянное средство (рыболовная снасть); **2)** **торомтог**-ийг үз.; **3)** вместилище, футляр; **санааны томорцог** ёгт. шулятная мошонка; **цэцгийн томорцог** тычинка цветка; **ясны томорцог** ёгт. кожа; **4)** клетка для птиц (в которую сажают птицу как приманку при охоте на хищных птиц).

**ТОМОРЧИХОХ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **1.** томрох-ын нэгэнтээ.

**ТОМОХ I** ᠲᠣᠮᠣᠬ **1.** прясть; сучить, вить (нити, верёвку); **олс томох** вить верёвку из конопли; **ширхэг томох** прясть волокно.

**ТОМОХ II** ᠲᠣᠮᠣᠬ **1.** разбивать (скорлупу ореха); снимать шелуху, очищать орехи (от скорлупы); **самар томох** чистить, шелушить кедровые орехи.

**ТОМОХ III** пересекать то спереди, то сзади.

**ТОМРОЛТ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠣᠯᠲ увеличение, укрупнение.

**ТОМРОХ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠣᠬ становится крупным, большим; укрупняться, увеличиваться; **томорч ихдэх** увеличиваться.

**ТОМРУУЛАГЧ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴ увеличивающий, увеличительный.

**ТОМРУУЛАХ** ᠲᠣᠮᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **1.** томрох-ын үйлдүүл., увеличивать, укрупнять; делать крупным; **томруулах шил** увеличительное стекло; **томруулдаг багаж** микроскоп.

**ТОМРУУН** ᠲᠣᠮᠣᠷᠤᠭᠤᠨ **1.** отчётливый, ясный; **тодорхой томруун** хорш. ясный, отчётливый, определённый; **томруун үг** внятное слово, ясная речь; **2.** отчётливо, ясно, определённо.

**ТОМСГОЛ** *ᠲᠣᠮᠰᠭᠣᠯ* укрупнение, увеличивание.  
**ТОМСГОХ** *ᠲᠣᠮᠰᠭᠣᠬ* **томсох I**-ын үйлдүүл., укрупнять, увеличивать; **байраа томсох** увеличивать жилплощадь.  
**ТОМСГОЧИХОХ** *ᠲᠣᠮᠰᠭᠣᠳᠢᠬᠣᠬ* **томсох**-ын нэгэнтээ.  
**ТОМСГУУЛАХ** *ᠲᠣᠮᠰᠭᠤᠤᠯᠠᠬ* **томсох**-ын үйлдүүл.  
**ТОМСОХ I** *ᠲᠣᠮᠰᠣᠬ I* делаться крупным, укрупняться.  
**ТОМСОХ II** 1) желать быть крупным; желать быть взрослым.  
**ТОМТГОЛ** *ᠲᠣᠮᠲᠭᠣᠯ* увеличивание.  
**ТОМТГООХ** *ᠲᠣᠮᠲᠭᠣᠭᠣᠬ* **томтох**-ын үйлдүүл., укрупнять, увеличивать, делать крупным, большим.  
**ТОМТГОЦГООХ** *ᠲᠣᠮᠲᠭᠣᠴᠭᠣᠭᠣᠬ* делать крупным, большим (о многих).  
**ТОМТГОЧИХОХ** *ᠲᠣᠮᠲᠭᠣᠳᠢᠬᠣᠬ* **томтох**-ын нэгэнтээ.  
**ТОМТГУУЛАХ** *ᠲᠣᠮᠲᠭᠤᠤᠯᠠᠬ* **томтох**-ын үйлдүүл.  
**ТОМТОХ** *ᠲᠣᠮᠲᠣᠬ* **томсох I**-ыг үз.  
**ТОМУУ** *ᠲᠣᠮᠤᠭᠤ* анаг. грипп; **жигиг томуу** грипп, инфлюенца; **хамрын томуу** насморк; **ханиад томуу** хорш. грипп; насморк, простуда, катар верхних дыхательных путей; **уушигны томуу** воспаление лёгких.  
**ТОМУУЛАХ I** *ᠲᠣᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬ I* **томох I**-ийн үйлдүүл.  
**ТОМУУЛАХ II** *ᠲᠣᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬ II* **томох II**-ын үйлдүүл.  
**ТОМУУРАХ** *ᠲᠣᠮᠤᠭᠤᠷᠠᠬ* болеть гриппом; схватить насморк, простудиться.  
**ТОМУУРУУЛАХ** *ᠲᠣᠮᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **томуурах**-ын үйлдүүл.  
**ТОМУУТ** *ᠲᠣᠮᠤᠭᠤᠲ* **томуутай**-г үз., страдающий насморком, имеющий насморк, простуженный.  
**ТОМУУТАЙ** *ᠲᠣᠮᠤᠭᠤᠲᠠᠶ* больной гриппом.  
**ТОМУУТАХ** *ᠲᠣᠮᠤᠭᠤᠲᠠᠬ* **томуурах**-ыг үз.  
**ТОМХОН** *ᠲᠣᠮᠬᠣᠨ* **том**-ын багас., крупнейший, большущий; великоватый; **томхон мөр** крупные следы.  
**ТОМЦГООХ** *ᠲᠣᠮᠴᠭᠣᠭᠣᠬ* сучить, вить (о многих).  
**ТОМЧИХОХ I** *ᠲᠣᠮᠴᠢᠬᠣᠬ I* **томох I**-ийн нэгэнтээ.  
**ТОМЧИХОХ II** *ᠲᠣᠮᠴᠢᠬᠣᠬ II* **томох II**-ын нэгэнтээ.  
**ТОМЧЛОХ** *ᠲᠣᠮᠴᠢᠯᠣᠬ* выбрать что-л. покрупнее.  
**ТОМЧУУД** *ᠲᠣᠮᠴᠤᠭᠤᠳ* взрослые; великаны.  
**ТОМЧУУЛ** *ᠲᠣᠮᠴᠤᠭᠤᠯ* яриа. **томчууд**-ыг үз.  
**ТОМШ:** *ᠲᠣᠮᠰ* **тоо томшгүй** неисчислимый, бесчисленный, необъятный (в количестве)..  
**ТОМЬЕО(Н)** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣ* 1) формула; **нэр томьёо** термин; **нэр томьёоны толь** терминологический словарь; **химийн томьёо** формула химическая; 2) распределение по категориям, классификация, категория; 3) характер, сущность; 4) определение,

формулировка, номенклатура, обозначение; **томьёо болох** быть точным, достоверным, ясным.  
**ТОМЬЕОЛОГДОХ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠬ* **томьёлох**-ын үйлдэгд.  
**ТОМЬЕОЛОЛ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠯᠣᠯ* определение; формулировка; **тодорхой томьёолол** точная формулировка.  
**ТОМЬЕОЛОХ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠯᠣᠬ* 1) сформулировать, выражать в определённой форме; давать определение, название, заключение, определять; 2) обозначать условными знаками; **томьёолсон тэмдэг** условный знак.  
**ТОМЬЕОЛУУЛАХ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠯᠤᠯᠠᠬ* **томьёолох**-ын үйлдүүл.  
**ТОМЬЕОЛЦГООХ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠯᠴᠭᠣᠭᠣᠬ* обозначать условными знаками (о многих).  
**ТОМЬЕОЛЧИХОХ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* **томьёолох**-ын нэгэнтээ.  
**ТОМЬЕОЛШГҮЙ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠯᠰᠬᠦᠶ* невыразимый, не поддающийся формулировке, определению, трудный для определения, неопределимый.  
**ТОМЬЕОНЫ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣ* **томьёо(н)**-ы харьяал., алгебраический; **томьёоны бодлого** алгебраическая задача; **томьёоны дүн** тоо. алгебраическая сумма; **томьёоны тэгшитгэл** тоо. алгебраическое уравнение; **томьёоны ухаан** алгебра; **томьёоны ухааны** алгебраический; **томьёоны ухааны тэмдэг** тоо. алгебраический знак; **томьёоны хямцаа** тоо. алгебраическая линия.  
**ТОМЬЕОТ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠲ* имеющий характер, точность; точный, определённый, ясный.  
**ТОМЬЕОТОЙ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠲᠣᠶ* определённый.  
**ТОМЬЕОЧЛОХ** *ᠲᠣᠮᠢᠶᠡᠭᠣᠴᠢᠯᠣᠬ* обозначать условными знаками.  
**ТОН I** *ᠲᠣᠨ I* хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); совсем, весьма, очень, совершенно, абсолютно (также переводится превосходной степенью); **тон аятайхан** очень приятный; **тон базаахгүй** совершенно неудовлетворительный; очень неважный; **тон болохгүй** совершенно недопустимо; ни коим образом нельзя; **тон жаргалтай** очень счастливый; **тон зөв** абсолютно правильно; **тон их анхааралтай** с величайшим вниманием; **тон муухай** прескверный; **тон сайн чанарын** исключительно высокого качества; **тон тодорхой** исключительно ясно; **тон харш** абсолютно несовместимый; **тон чухал** актуальный, весьма важный; **тон яльгүй** совершенно незначительный; **тон яаралтай** чрезвычайно спешный, сверхсрочный; **тун**-г үз.  
**ТОН II:** **тон тон гэх / тон тон хийх** авиа.дуур. ИЗДАВАТЬ ЗВУК ДИНЬ-ДИНЬ (о медном тазе и т.п.).  
**ТОНГОГОНОХ** *ᠲᠣᠨᠭᠣᠭᠣᠨᠣᠬ* **тонголзох**-ыг үз.

**ТОНГОГОНОЧИХОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠭᠣᠨᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ

**ТОНГОГОНОХ**-ын нэгэнтээ.

**ТОНГОГОНУУЛАХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ

**ТОНГОГОНОХ**-ын үйлдүүл.

**ТОНГОЙЛГОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠢᠯᠭᠣᠬ **тонгойх**-ын үйлдүүл, наклонять, заставить нагибаться, гнуть; **толгойгоо тонгойлгох** наклонять голову.

**ТОНГОЙХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠢᠬ 1) наклоняться, нагибаться; 2) наклонять голову; 3) склоняться к закату, заходить (о солнце, о звездах); **нар тонгойх** заходить (о солнце).

**ТОНГОЙЧИХОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **тонгойх**-ын нэгэнтээ.

**ТОНГОЛЗОЙ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠯᠵᠣᠢ шавж. **ЖУК**.

**ТОНГОЛЗОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠯᠵᠣᠬ **тонгойх**-ын олонтаа, наклоняться, нагибаться и приподниматься.

**ТОНГОЛЗУУЛАХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **тонголзох**-ын үйлдүүл, то наклонять, то приподнимать голову.

**ТОНГОЛЗУУР** ᠲᠣᠨᠭᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠷ : **тонголзуур бялзуухай** шувуу. Трясогузка.

**ТОНГОЛЗЧИХОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠣᠬ **тонголзох**-ын нэгэнтээ.

**ТОНГОРГИЙН** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠭᠢᠶᠢᠨ 1) **тонгорог** 2)-ийн харьяал; 2) бритвенный.

**ТОНГОРГОН** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠭᠣᠨ / **тонгоруу**-г үз.

**ТОНГОРГОО** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠭᠣ᠐ / г перенос.

**ТОНГОРГОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠭᠣᠬ перекувыркивать, переворачивать.

**ТОНГОРИЛ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠢᠯ : **тонгорил бялзуухай** шувуу. **тонголзуур**-ыг үз.

**ТОНГОРОГ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠣᠭ 1) перочинный нож; складной нож; 2) бритва; **эсгэдэггүй тонгорог** безопасная бритва.

**ТОНГОРОЛЦОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠣᠯᠴᠣᠬ **тонгорох**-ын үйлдэлц.

**ТОНГОРОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠣᠬ 1) опрокидываться, перекувыркиваться; переворачиваться; **тонгорсон хөрөг** гэрэл. зур. обратное изображение (в фотографии); 2) стараться сбросить седока через голову (о лошади); 3) б.т. перебрасывать через бедро (приём национальной борьбы).

**ТОНГОРУУ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠠᠭᠤ обратный; **тонгоруу толь** хэл. шинж. обратный словарь.

**ТОНГОРУУЛАХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **тонгорох**-ын үйлдүүл, опрокидывать, перекувыркивать.

**ТОНГОРЦГООХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠬ

перекувыркиваться (о многих). **ТОНГОРЦОГ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭ кувырканые (через голову); **тонгорцог хун** акробат.

**ТОНГОРЦОГЛОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠯᠣᠬ 1) опрокидываться, перекувыркиваться; **тонгойж тонгойж тонгорцоглон унаж билээ** наклонялся, наклонялся и опрокинулся; **хүүхэд тонгорцоглон наадаж байв** дети

кувыркаются играя; 2) брыкать задними ногами (о лошади); **би унаж явсан морьтойгоо тонгорцоглон ойчив** я упал с лошади при брыкании.

**ТОНГОРЦОГЛОЧИХОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **тонгорцоглох**-ын нэгэнтээ.

**ТОНГОРЦОГЛУУЛАХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **тонгорцоглох**-ын үйлдүүл, опрокидывать, перекувыркивать.

**ТОНГОРЧИХОХ** ᠲᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **тонгорох**-ын нэгэнтээ.

**ТОНГОС** ᠲᠣᠨᠭᠣᠰ : **тонгос тонгос** хорш. то наклоняя, то приподнимая голову.

**ТОНЖ** ᠲᠣᠨᠵ обособленный, выделяющийся среди других, выдающийся.

**ТОНЖОО** ᠲᠣᠨᠵᠣ᠐ / **тонж**-ийг үз.

**ТОНЖРОХ** ᠲᠣᠨᠵᠢᠷᠣᠬ выделяться, отделяться.

**ТОНЖРУУЛАХ** ᠲᠣᠨᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **тонжрох**-ын үйлдүүл, выделять, отделять.

**ТОНИЛГОГЧ** ᠲᠣᠨᠢᠯᠭᠣᠭᠴ избавитель, освободитель, спаситель.

**ТОНИЛГОХ** ᠲᠣᠨᠢᠯᠭᠣᠬ **тонилох**-ын үйлдүүл, 1) освободить; избавлять, спасать; 2) убивать, уничтожать; яриа. отправлять на тот свет.

**ТОНИЛОЛ** ᠲᠣᠨᠢᠯᠣᠯ освобождение; избавление от бед.

**ТОНИЛОХ** ᠲᠣᠨᠢᠯᠣᠬ 1) освобождаться; избавляться, спасаться, избегать (беды и т.п.); **өвчнөөс тонилох** избавиться от болезни, вылечиться; **цаазаас тонилох** спастись от смертной казни; **тонилох мөр** хуучир. путь к избавлению, освобождению; 2) убираться (прочь); **эндээс тонил! прочь отсюда!**; **тонил цаашаа!** убирайся!; 3) умирать; 4) исчезать; уничтожаться.

**ТОНИЛУУЛАХ** ᠲᠣᠨᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **тонилох**-ын үйлдүүл.

**ТОНИЛЦГООХ** ᠲᠣᠨᠢᠯᠴᠢᠭᠣᠬ исчезать, уничтожаться (о многих).

**ТОНИЛЧИХОХ** ᠲᠣᠨᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **тонилох**-ын нэгэнтээ.

**ТОНИЛШ** ᠲᠣᠨᠢᠯᠰ : **тонилшгүй** безнадежный, обреченный, неизбежный.

**ТОНН** ᠲᠣᠨᠨ тонна; **гурван тоннын машин** автомобиль грузоподъемностью в три тонны.

**ТОНОГ** ᠲᠣᠨᠣᠭ 1) снасти, снаряжение; 2) сбруя; 3) прибор, инструмент, орудие; **скарб, пожитки, тоног төхөөрөмж** оборудование; **тоног хэрэглэл** принадлежности; **приборы, инструменты**; сбруя; † **тоног авах** хуучир. снять скальпы с головы врагов.

**ТОНОГДОХ** ᠲᠣᠨᠣᠭᠳᠣᠬ **тонох**-ын үйлдэгд., **быть** ограбленным, обобраным.

**ТОНОГЛОГДОХ** ᠲᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **тоноглох**-ын үйлдэгд., оборудоваться; **өвч тоноглогдох** комплексно оборудоваться.

**ТОНОГЛОЛ** *ᠲᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠯ* снаряжение, оборудование.  
**ТОНОГЛОМЖ** *ᠲᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠮᠵᠢ* оборудование.  
**ТОНОГЛОХ** *ᠲᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠬ* 1) снаряжать, оборудовать; снабжать инструментами; **үйлдвэрийг шинээр тоноглох** вновь оборудовать предприятие; 2) надевать сбрую; запрягать; тусг. армировать.  
**ТОНОГЛОЦГООХ** *ᠲᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠵᠢᠭᠣᠭᠠᠬ* оборудовать (о многих).

**ТОНОГЛОЧИХОХ** *ᠲᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠵᠢᠬᠣᠬ* **тоноглох**-ын нэгэнтээ.

**ТОНОГЛУУЛАХ** *ᠲᠣᠨᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬ* **тоноглох**-ын үйлдүүл.

**ТОНОГЧ** *ᠲᠣᠨᠣᠭᠴ* грабитель.

**ТОНОЛЦОХ** *ᠲᠣᠨᠣᠯᠴᠣᠬ* **тонох**-ын үйлдэлц., грабить вместе.

**ТОНООЧ** *ᠲᠣᠨᠣᠭᠣᠴ* **тонуулч**-ийг үз.

**ТОНОХ** *ᠲᠣᠨᠣᠬ* грабить, отнимать, обирать; преграждать путь; **дээрэмдэн тонох** грабить; **тонох дээрэмдэх** хорш. ограбить.

**ТОНОЦГООХ** *ᠲᠣᠨᠣᠵᠢᠭᠣᠭᠠᠬ* грабить, ограбить (о многих).

**ТОНОЧИХОХ** *ᠲᠣᠨᠣᠵᠢᠬᠣᠬ* **тонох**-ын нэгэнтээ.

**ТОНТОЛЗОХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠯᠵᠣᠬ* **тонтгонох**-ыг үз.

**ТОНТГОНОХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠭᠣᠨᠣᠬ* **тонтолзох**-ыг үз.

**ТОНТГОНОЧИХОХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠭᠣᠨᠣᠵᠢᠬᠣᠬ*

**ТОНТГОНОХ**-ын нэгэнтээ.

**ТОНТГОНУУЛАХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ* **тонтгонох**-ын үйлдүүл.

**ТОНТГОР** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠭᠣᠷ* короткий, толстый и выпуклый, выдающийся, толстозадый (напр. круп лошади).

**ТОНТГОРДОХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* быть слишком толстым, выпуклым (напр. круп лошади).

**ТОНТГОРДУУ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* **тонтгор**-ын багас., коротенький и толстенький (напр. о крупе лошади).

**ТОНТГОРХОН** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **тонтгор**-ын багас.

**ТОНТОЙ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠢ* : **хэн тонтой** шувуу. дикая хохлатая утка.

**ТОНТОЙЛГОХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠢᠯᠭᠣᠬ* **тонтойх**-ын үйлдүүл.

**ТОНТОЙХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠢᠬ* округляться, становиться бугорчатым, округлым, выпуклым, толстозадым; быть коротким, толстым и выпуклым (напр. о крупе лошади).

**ТОНТОЙЧИХОХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠢᠵᠢᠬᠣᠬ* **тонтойх**-ын нэгэнтээ.

**ТОНТОЛЗОХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠯᠵᠣᠬ* покачивать бёдрами при ходьбе.

**ТОНТОЛЗУУЛАХ** *ᠲᠣᠨᠲᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* **тонтолзох**-ын үйлдүүл.

**ТОНТУУЛ I** *ᠲᠣᠨᠲᠤᠭᠤᠯ I* **тоншуул**-ыг үз.

**ТОНТУУЛ II** лошадиный помёт.

**ТОНУУЛ** *ᠲᠣᠨᠤᠭᠤᠯ* 1) ограбление; 2) грабёж; **дээрэм тонуул** хорш. ограбление, грабёж.

**ТОНУУЛАХ** *ᠲᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **тонох**-ын үйлдүүл.; 2) подвергаться ограблению, быть ограбленным.

**ТОНУУЛЧ** *ᠲᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠴ* грабитель, налётчик; мародёр.

**ТОНХОЛ** *ᠲᠣᠨᠬᠣᠯ* бугристый, кочковатый; **энхэл тонхол** хорш. бугристый, кочковатый, с неровной поверхностью (о местности).

**ТОНХУУ** *ᠲᠣᠨᠬᠤᠭᠤ* ург. хрен.

**ТОНШИЛХИЙЛОХ** *ᠲᠣᠨᠱᠢᠯᠬᠢᠢᠯᠣᠬ* **тонших**-ийн олонтаа., постукивать.

**ТОНШИЛХИЛОХ** *ᠲᠣᠨᠱᠢᠯᠬᠢᠯᠣᠬ* яриа. время от времени стучать, колотить, бить; постукивать.

**ТОНШИХ** *ᠲᠣᠨᠱᠢᠬ* 1) стучать; бить, колотить; долбить, пробивать; **хуруугаараа тонших** дробно стучать пальцами; 2) клевать (о птицах); **тариа тонших** клевать зерно; 3) плохо играть на музыкальном инструменте; 4) шилж. делать строгий выговор.

**ТОНШИЦГООХ** *ᠲᠣᠨᠱᠢᠴᠣᠭᠣᠭᠠᠬ* яриа. плохо играть на музыкальном инструменте (о многих).

**ТОНШООХОЙ** *ᠲᠣᠨᠱᠢᠣᠭᠣᠬᠣᠢ* яриа. дятел.

**ТОНШУУЛ** *ᠲᠣᠨᠱᠤᠭᠤᠯ* шувуу. дятел; **бор тоншуул** шувуу. серый дятел; **ногоон тоншуул** шувуу. дятел седоголовый; **хар тоншуул** шувуу. дятел красноголовый.

**ТОНШУУЛАХ** *ᠲᠣᠨᠱᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **тонших**-ийн үйлдүүл.

**ТОНШУУР** *ᠲᠣᠨᠱᠤᠭᠤᠷ* 1) колотушка; 2) музыкальный инструмент вроде литавр.

**ТОНШУУРГА I** *ᠲᠣᠨᠱᠤᠭᠤᠷᠭᠠ I* ᠑ местами растаявшая земля.

**ТОНШУУРГА II** **тоншоохой**-г үз.

**ТОНШЧИХОХ** *ᠲᠣᠨᠱᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **тонших**-ийн нэгэнтээ.

**ТОО(Н)** *ᠲᠣᠭ* ᠑ 1. 1) количество, число; цифра; цифровые данные, сумма; **албан газрын тоо** официальные цифры, цифровые данные; **бутархай тоо** тоо. дробь; **бүхэл тоо** тоо. целое число; **тасралтгүй бутархай тоо** непрерывная дробь; **дүн тоо** итог; **малын толгойн тоо** количество, поголовье скота; **мэдээ тоо** цифровые данные, сведения; **нэр тоо / хоосон тоо** номинальное количество, дутые цифры; **олон тоо** множественное число; **орон тоо** штат, штатная единица; **ажлын орон тоо** штат; **орон тооны комисс** штатная комиссия; **сондгой тоо** нечётное число; **тэгш тоо** чётное число; **үлэмжхэн тоо** значительное количество, большое число; **үржих тоо** множимое; **үржсэн тоо** тоо. производное; **хасагдах тоо** тоо. вычитаемое; **хуудасны тоо** нумерация страницы, пагинация; **хяналтын тоо** контрольные цифры; **энгийн тоо** простое число; **тоо алдах а)** просчитаться; б) просчёт; **тоо баримт** хорш. цифры и факты; цифровые данные; **тоо бодлого** хорш. арифметика; **тоо бодлогын арифметический**; **тоо бодох а)** решать примеры, задачи (арифметические, математические); б) считать, вычислять; заниматься арифметикой; **тоо болох а)** составлять число, количество; б) находиться лишь для вида; **тоо**

**дараалал / тоотой дараалал** перечисление; **үсгийн тоотой дараалал** алфавитный перечень; **тоо томшгүй** хорш. неисчислимый, бесчисленный; **тоо төсөвлөх** принимать, определить количество; **тоо хасах** производить вычитание, сокращать количество, вычитать; **тоо хэмжээ** хорш. количество, норма; **тогтоосон тоо хэмжээ** установленное количество; **төлөөлөгчдийн тоо хэмжээ** норма представительства делегатов; **тоо хэмжээгүй** неограниченное количество, чрезмерный; **тоо хэмжээтэй** в определённом установленном количестве; **тоо ширхэг** хорш. количество; **тоонд оруулах** включать в число, зачислять в штат; 2) учёт, перепись; **тоо авах а)** считать; б) проводить перепись; **тоо бодох хүн а)** счётчик; б) хуучир. астролог, гадатель; **тоо бүртгэгч** учётчик, статистик; **тоо бүртгэл** учёт, статистика; **малын тоо бүртгэл** перепись скота; **тоо бүртгэлийн данс** книга учёта, реестр; **тоо бүртгэлийн судлал** статистика (наука); **тоо бүртгэлийн хэлтэс** отдел статистики, учёта; 2. количественный; **тоон өсөлт / тоон үржил** количественный рост; † **сүм тоо** часовня, небольшой храм.

**ТООГДОХ** **тоох**-ын үйлдэгд., **БЫТЬ** признанным, признаваться, **БЫТЬ** уважаемым, заслуживать внимание; **олонд тоогдсон** общепризнанный.

**ТООГО** **тоох** металлический кружок, род металлического зеркала.

**ТООГОО** **тоо** **(н)**-ы үйлдэх., **ЧИСЛОМ**, количеством; количественно, численно; **мянган тоогоор** в тысячах; **хүн амын тоогоор** по количеству едоков, по количеству населения; **хүрэлцэх тоогоор** в достаточном количестве.

**ТООГҮЙ I** **тоо** бесчисленный, неисчислимый; не имеющий счёта, многочисленный; **тоогүй олон** хорш. бесчисленный; **тоогүй өдөр, хоноггүй хугацаа байдаггүй** зүйр., үгчил. не бывает срока с бесчисленными днями и ночами; ~ всякий срок имеет свой счёт.

**ТООГҮЙ II** **тоо** **1.** ах, как жаль; **тоогүй хөөрхий!** ах, бедный, как жаль!; **2.** ничтожный, не пользующийся уважением, доверием, неавторитетный.

**ТООДГОНОХ** **тоох** двигаться, болтать (о чём-л. коротком).

**ТООДГОНОЧИХОХ** **тоох** **тоодгонох**-ын нэгэнтээ.

**ТООДГОНУУЛАХ** **тоох** **тоодгонох**-ын үйлдүүл.

**ТООДГОР** **тоох** короткий, укороченный; **тогдгор**-ыг үз.

**ТООДОГ** **тоох** шувуу. дрофа, дудак, степная курица; **бух тоодог** шувуу. крупная дрофа.

**ТООДОЙЛГОХ** **тоох** **тоодойх**-ын үйлдүүл., укорачивать, делать коротким.

**ТООДОЙХ** **тоох** становится коротким, укорачиваться; **тогдойх**-ыг үз.

**ТООДОЙЧИХОХ** **тоох** **тоодойх**-ын нэгэнтээ.

**ТООДОН** **тоох** короткий, укороченный; **тоодон сүүлтэй** куцый, с коротким хвостом.

**ТООЛБОР** **тоох** **1)** исчисление, счисление; **2)** раздумье, размышление, предположение.

**ТООЛГОХ** **тоох**-ын үйлдүүл.

**ТООЛЛОГО** **тоох** **учёт**; **мал тооллого** переучёт поголовья скота; **хүн амын тооллого** всеобщая перепись населения; **тооллого хийх** производить учёт; переучёт; **тооллоготой тул хаалттай** закрыто на учёт.

**ТООЛЛОГЫН** **тоох** **тооллого**-ын харьяал., учётный; **тооллогын комисс** учётная, счётная комиссия.

**ТООЛОГДОХ** **тоолох**-ын үйлдэгд., **БЫТЬ** считаемым, считаться; **бэлтгэлд тоологдох** цэрэг. **СОСТОЯТЬ** в запасе (о военнообязанных); **гишүүнд тоологдох** считаться членом.

**ТООЛОЛ** **тоох** счёт, исчисление; счисление, вычисление, подсчёт, нумерация, отчёт; **он тоолол** летосчисление; **билгийн улирлын тоолол** летосчисление по лунному календарю; **цомхтгогч тоолол** тоо. интегральное исчисление; **тооллын ёс** система счисления.

**ТООЛОЛЦОХ** **тоолох** **1)**-ын үйлдэлц.

**ТООЛОХ** **тоох** **1.** **1)** считать, пересчитывать; исчислять; **бүртгэн тоолох** учить; брать на учёт; **гарсанд тоолох** считать выбывшим; **төгс тоолох** полностью перечислить; **хуруу дарж тоолох** пересчитывать по пальцам; **эрхи тоолох** перебирать чётки (во время молитвы); **аравтаар тоолох ёс** тоо. десятичная система счисления; **тоолж барагдашгүй** не поддающийся исчислению; **тоолж барахгүй** неисчислимый, бесчисленный; **тоолж оруулах** включать в число; **тоолж хэлэх** подробно рассказывать, перечислять; **2)** считать кем-чем-л., причислять к чему-л.; принимать за кого-что-л.; **Зачислять** (с дательно-местным падежом или с "гэж"); **уважать**; **зардалд тоолох** причислять сумму к расходу; **оюутанд тоолох** зачислить студентом; **сайн хүнд тоолох** считать хорошим человеком; **түүнийг хэн гэж тоолбол зохих вэ?** за кого следует его принимать?; **би чиний зөв гэж тоолно** считаю, что ты прав; **жил тоолон** каждый год; **толгой тоолон** поголовно, всё

целиком; **2. тоолохуй**-г үз., **мал тоолох** учёт стада.

**ТООЛОХУЙ** ᠲᠣᠣᠯᠤᠬᠤᠢ счет.

**ТООЛУУЛАХ** ᠲᠣᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **тоолох**-ын үйлдүүл, давать подсчитывать, поручать считать; **мал тоолуулах** давать подсчитывать поголовье скота.

**ТООЛУУР** ᠲᠣᠣᠯᠤᠭᠤᠷ тех. счётчик, измерительный прибор; **тольт тоолуур** измерительный прибор с зеркальным отсчётом; **цахилгаан тоолуур** счётчик электрический, электросчётчик.

**ТООЛЦГООХ** ᠲᠣᠣᠯᠤᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ считать, пересчитывать (о многих).

**ТООЛЧИХОХ** ᠲᠣᠣᠯᠤᠴᠢᠬᠣᠬ **тоолох**-ын нэгэнтээ.

**ТООЛШГҮЙ I** ᠲᠣᠣᠯᠤᠰᠢᠭᠦᠢ ᠠ неисчислимый; бесчисленный; несметный; **тоолшгүй олон** бесчисленное множество чего-л.

**ТООЛШГҮЙ II** ᠲᠣᠣ десять в пятьдесят девятой степени.

**ТООМГҮЙ** ᠲᠣᠣᠮᠠᠭᠦᠢ ᠠ бестолковый; бесстыдный; дерзкий; **тоомгүй аашлах** безобразничать, вести себя непристойно.

**ТООМЖ** ᠲᠣᠣᠮᠵᠢ внимание, уважение, почтение; забота; **тоомж муутай** а) невнимательный, равнодушный; б) пренебрежительный.

**ТООМЖГҮЙ** ᠲᠣᠣᠮᠵᠢᠭᠦᠢ ᠠ невнимательный, равнодушный; невежливый; непочтительный; пренебрежительный; **2.** пренебрежительное отношение к чему-л.

**ТООМЖИР** ᠲᠣᠣᠮᠵᠢᠷ **тоомж**-ийг үз.

**ТООМЖИРГҮЙ** ᠲᠣᠣᠮᠵᠢᠷᠭᠦᠢ ᠠ **тоомжгүй**-г үз.

**ТООМЖЛОХ** ᠲᠣᠣᠮᠵᠢᠯᠣᠬ относиться внимательно; уважать.

**ТООМЖТОЙ** ᠲᠣᠣᠮᠵᠢᠲᠣᠢ почтительный, уважающий; почтенный; уважаемый.

**ТООМСОГ** ᠲᠣᠣᠮᠰᠣᠭ породистая лошадь.

**ТООМСОР** ᠲᠣᠣᠮᠰᠣᠷ **тоомж**-ийг үз.

**ТООМСОРГҮЙ** ᠲᠣᠣᠮᠰᠣᠷᠭᠦᠢ ᠠ **тоомжгүй**-г үз.

**ТООМСОРЛОЛГҮЙ** ᠲᠣᠣᠮᠰᠣᠷᠯᠣᠯᠭᠦᠢ ᠠ **тоомсоргүй**-г үз.

**ТООМСОРЛОХ** ᠲᠣᠣᠮᠰᠣᠷᠯᠣᠬ 1) уважать, считать кем-чем-л.; 2) обращать внимание, быть внимательным; **үл тоомсорлох** невнимательно относиться, пренебрегать; игнорировать; **тоомсорлон үзэх** обращать внимание, относиться с уважением, считаться с кем-чем.

**ТООМСОРЛОЧИХОХ** ᠲᠣᠣᠮᠰᠣᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ

**тоомсорлох**-ын нэгэнтээ.

**ТООМСОРЛУУЛАХ** ᠲᠣᠣᠮᠰᠣᠷᠯᠤᠯᠠᠬ

**тоомсорлох**-ын үйлдүүл.

**ТООМТОЙ** ᠲᠣᠣᠮᠲᠣᠢ толковый, скромный; уважаемый, почтенный.

**ТООМШИР** ᠲᠣᠣᠮᠰᠢᠷ **тоомж**-ийг үз.

**ТООМШИРГҮЙ** ᠲᠣᠣᠮᠰᠢᠷᠭᠦᠢ ᠠ

**тоомжгүй**-г үз.

**ТООНО I** ᠲᠣᠣᠨᠠ 1) ТОН (круг верхнего отверстия юрты); **дымовой круг** юрты (через отверстие которого выходит дым); **тооно босгох** открывать дымовой круг; **тооно түших / тооно холбох** яриа. жениться; 2) зурх. название двадцать третьей звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии.

**ТООНО II:** **тооно түших** а) завязывать морским узлом; б) морской узел.

**ТООНОЛЖ** ᠲᠣᠣᠨᠣᠯᠵᠢ крестовина; крестообразный знак; накрест сложенный, крестообразный; решётка перекладыны (поддерживающей что-л.).

**ТООНОЛЖИЛЧИХОХ** ᠲᠣᠣᠨᠣᠯᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠣᠬ

**тоонолжлох**-ын нэгэнтээ.

**ТООНОЛЖИН** ᠲᠣᠣᠨᠣᠯᠵᠢᠨ 1. крестовый; крестовинный; решётчатый; 2. сетка; рисунок в виде сетки, расчерченная квадратами бумага.

**ТООНОЛЖИТ** ᠲᠣᠣᠨᠣᠯᠵᠢᠲ с крестовиной, крестовинный.

**ТООНОЛЖЛОХ** ᠲᠣᠣᠨᠣᠯᠵᠢᠯᠣᠬ 1) делать, рисовать, чертить крестовину; 2) нанести сетку, расчертить вдоль и поперёк.

**ТООНОЛЖЛУУЛАХ** ᠲᠣᠣᠨᠣᠯᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬ

**тоонолжлох**-ын үйлдүүл.

**ТООНОНЫ** ᠲᠣᠣᠨᠠᠨᠢ ᠖ **тооно**-ын харьяал.,

**тоононы даага** радиальные спицы тона; две деревянные дуги; **тоононы нүх** квадратное отверстие внешнего ободка тона; **тоононы хорол** внутренний ободок тона с его крестовиной; **тоононы хурд**, **тоононы хүрээ** внешний ободок тона; **тоононы цамхаг** купол, совокупность спиц тона.

**ТООНОТ I** ᠲᠣᠣᠨᠣᠲ **тоонотой**-г үз., **тоонот гэрт толгой холбох** хар. образовывать семью.

**ТООНОТ II** родное место.

**ТООНОТОЙ** ᠲᠣᠣᠨᠣᠲᠣᠢ имеющий тон (**тооно**-ыг үз.); **тоонотой гэр** юрта, имеющая тон.

**ТООНОЧ** ᠲᠣᠣᠨᠠᠴ мастер по изготовлению круга верхнего отверстия юрты.

**ТООНЦОГ** ᠲᠣᠣᠨᠴᠣᠭ **тогонцог**-ийг үз.

**ТООНЫ** ᠲᠣᠣᠨ **тоо(н)**-ы харьяал., ЧИСЛОВОЙ, цифровой; численный, количественный; **нилээд тооны** в значительном количестве; **олон тооны** многочисленный; **тэгш тооны** в одинаковом количестве; **үлэмжхэн тооны** в большом количестве, очень много; **хичнээн тооны?** в каком количестве?, какое количество?, сколько?; **цөөхөн тооны** немногочисленный, малочисленный, незначительный; **тооны бичиг** а) реестр, счёт, список; б) календарь; **тооны зурхай** цифровые знаки; **тооны машин** а) арифмометр; б) калькулятор; **тооны нэр** хэл.

шинж. числительное; **тооны ухаан** математика; **тооны үсэг** тоо. цифра; **тооны хувьсал** количественное изменение.

**ТООР I** **ᠲᠣᠣᠷ** ург. персик; **тоор мод** ург. а) бегония; б) тунговое дерево; **тоор цэцэг** ург. белый цветок (как будто плетёный).

**ТООР II: тоор урхи** волосяные силки для домашних птиц.

**ТООР III: тоор тоор** аялга. тор-тор (возглас, которым уговаривают верблюдицу, не подпускаящую к себе верблюжонка).

**ТООРИНХОЙ** **ᠲᠣᠣᠷᠢᠨᠬᠣᠢ** **тойронхой**-г үз.

**ТООРМОС** **ᠲᠣᠣᠷᠮᠣᠰ** яриа. тормоз; **тормоз**-ыг үз.

**ТООРМОСЛОХ** **ᠲᠣᠣᠷᠮᠣᠰᠯᠣᠬ** яриа. тормозить;

**тормозлох**-ыг үз.

**ТООРМОСЛУУЛАХ** **ᠲᠣᠣᠷᠮᠣᠰᠯᠤᠯᠠᠬ**

**тоормослох**-ын үйлдүүл.

**ТООРМОСНЫ** **ᠲᠣᠣᠷᠮᠣᠰᠨᠢ** **ᠬ** **тоормос(н)**-ы харьяал., тормозной; **тоормосны шингэн** тормозная жидкость; **тормозны**-г үз.

**ТООРМОСОЛЧИХОХ** **ᠲᠣᠣᠷᠮᠣᠰᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ**

**тоормослох**-ын нэгэнтээ.

**ТООРОГ** **ᠲᠣᠣᠷᠣᠭ** 1) нежидкая примесь (в жидкости); 2) прах, пыль, пепел, порошок; копоть, сажа.

**ТООРОГТОЙ** **ᠲᠣᠣᠷᠣᠭᠲᠣᠢ** имеющий примесь (о жидкости); **тоорогтой ус** мутная вода.

**ТООРОЙ I** **ᠲᠣᠣᠷᠣᠢ** ург. тополь разнолиственный, турганча.

**ТООРОЙ II** аялга. торой-торой (возглас призыва поросёнка).

**ТООРОЙЛОХ** **ᠲᠣᠣᠷᠣᠢᠯᠣᠬ** звать, кричать громким голосом торой-торой.

**ТООРОМ** **ᠲᠣᠣᠷᠣᠮ** ург. морковь.

**ТООРОМСОГ** **ᠲᠣᠣᠷᠣᠮᠰᠣᠭ** яриа. **тормоз**-ыг үз.

**ТООРЦОГ I** **ᠲᠣᠣᠷᠴᠣᠭ** 1) ермолка; берет; 2) круглая шапка без полей; 3) тюбетейка; † **тоорцог хэнгэрэг** хуучир., цэрэг. род барабана (большая литавра в кавалерии).

**ТООРЦОГ II** ург. цветочная чашечка;

**тоорцогоор гэрэлтэгч** ург. мангифера (дерево).

**ТООРЫН** **ᠲᠣᠣᠷᠢᠨ** **ᠰ** **тоор**-ын харьяал., персиковый.

**ТООС(ОН) I** **ᠲᠣᠣᠰ** 1. 1) ПЫЛЬ, пылинки; прах; **бүтэм тоос** густая пыль; **маш нарийн тоос** атом; тонкая пыль; **усны тоос** мельчайшие капли воды, водяная пыль; **хир тоос** грязь; **хумхийн тоос** песчинка, молекула; атом; **тоос болгох** пылить; **тоос болох** пылиться; превращаться в прах; покрываться пылью; **тоос бужигнах** кружиться (о пыли при сильном ветре); **тоос бургих / тоос манарах** клубиться, вихриться (о пыли); **тоос дэгдэх / тоос гарах** поднимать (пыль); **тоос дэгдэв / тоос бужигнав** поднялась пыль; **хүлгийн тоос гарна** поднимается пыль из-под ног скакуна; **тоос сорогч** пылесос; **тоос татах** подниматься, распространяться (о пыли);

**тоос товрог** хорш. ПЫЛЬ и прах, мельчайшая ПЫЛЬ; **тоос товрог болтол** в пух и прах; **тоос хог** хорш. ПЫЛЬ, сор; **тоос шороо** хорш. ПЫЛЬ; **тоосны дусал** ёгт. Луна; **тоосны жолооч** ёгт. ветер; **тоосны ус** ёгт. иней; **тоосон товрог** ПЫЛЬ и прах; 2) цветочная ПЫЛЬ; **тариан тоос** хлеба; **цэцгийн тоос** цветочная ПЫЛЬ, ПЫЛЬЦА; **эр бэлгийн тоос** ург. суд. ПЫЛЬЦА цветочная; 2. ПЫЛЬНЫЙ.

**ТООС(ОН) II: живэх тоосон** тоо. десять в тридцать девятой степени; **их живэх тоосон** тоо. десять в сороковой степени.

**ТООС III** берёста, береста.

**ТООСГО(Н)** **ᠲᠣᠣᠰᠭᠣ** 1. кирпич (обожжённый); **болсон тоосго** обожжённый (не сырец) кирпич; **түүхий тоосго** не обожжённый (сырой) кирпич; 2. кирпичный; **тоосгон байшин** кирпичное здание; **тоосгон чулуу** мергель, глинистый известняк.

**ТООСГОНЫ** **ᠲᠣᠣᠰᠭᠣᠨᠢ** **ᠬ** **тоосго(н)**-ы харьяал., кирпичный.

**ТООСГОРОХ** **ᠲᠣᠣᠰᠭᠣᠷᠣᠬ** становится как кирпич; приобретать форму и подобие кирпича.

**ТООСГОЧИН** **ᠲᠣᠣᠰᠭᠣᠴᠢᠨ** кирпичник; каменщик.

**ТООСДОХ** **ᠲᠣᠣᠰᠳᠣᠬ** БЫТЬ ПЫЛЬНЫМ, ПЫЛИТЬСЯ.

**ТООСДУУЛАХ** **ᠲᠣᠣᠰᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **тоосдох**-ын үйлдүүл.

**ТООСЛОХ** **ᠲᠣᠣᠰᠯᠣᠬ** 1) снимать ПЫЛЬ; 2) покрывать, обивать, склеивать что-л. берёстой; класть в туес, туесок (берестяной).

**ТООСНОХ** **ᠲᠣᠣᠰᠨᠣᠬ** **тоосрох**-ыг үз.

**ТООСОВЧ** **ᠲᠣᠣᠰᠣᠪᠴ** ург.суд. ПЫЛЬЦА.

**ТООСОДЧИХОХ** **ᠲᠣᠣᠰᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬ** **тоосдох**-ын нэгэнтээ.

**ТООСОРХОГ** **ᠲᠣᠣᠰᠣᠷᠬᠣᠭ** **тоосорхуу**-г үз.

**ТООСОРХУУ** **ᠲᠣᠣᠰᠣᠷᠬᠤᠭᠤ** ПЫЛЬНЫЙ, запылённый; покрытый ПЫЛЬЮ.

**ТООСОРЧИХОХ** **ᠲᠣᠣᠰᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ** **тоосрох**-ын нэгэнтээ.

**ТООСРОЛ** **ᠲᠣᠣᠰᠣᠷᠣᠯ** распыление.

**ТООСРОХ** **ᠲᠣᠣᠰᠣᠷᠣᠬ** 1) пылиться, покрываться пылью; 2) подниматься, клубиться (о пыли).

**ТООСРУУЛАХ** **ᠲᠣᠣᠰᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **тоосрох**-ын үйлдүүл.

**ТООСТ** **ᠲᠣᠣᠰᠲᠣ** **тоостой**-г үз.

**ТООСТОЙ** **ᠲᠣᠣᠰᠲᠣᠢ** ПЫЛЬНЫЙ, покрытый пылью; **хир тоостой** грязный, ПЫЛЬНЫЙ; † **тоостой эм** хуучир. женщина в период менструации.

**ТООСТОХ** **ᠲᠣᠣᠰᠲᠣᠬ** покрываться пылью, пылиться.

**ТООСТУУЛАХ** **ᠲᠣᠣᠰᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **тоостох**-ын үйлдүүл.

**ТООСТЧИХОХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠰᠤᠬᠢᠬᠣᠬ **ТООСТОХ**-ын нэгэнтээ.

**ТООТ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤ 1) яриа. номер; **арван тоот хашаа** десятый хашан; хашан, двор номер десять; ... **тоот машин** автомобиль номер...; **таван тоот тогтоол** постановление за номером пять; 2) официальный документ, официальное письмо; **албан тоот** официальное письмо.

**ТООТОЙ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤ 1) большой по количеству или величине; 2) считанный, немногочисленный, в ограниченном количестве; **зуугаад тоотой** в количестве около ста; **орон тоотой** имеющийся по штату, числящийся по штату; штатный; имеющий штаты; **тогтмол тоотой** установленное количество; **түмэн тоотой** десяти тысячный; **тоотой удаан жил** много лет; **энэ хэргийн тухай тоотой хүн мэднэ** об этом событии знают немногие.

**ТООТОЙХОН** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠬᠣᠨ **тоотой**-н багас., крайне ограниченный (в количестве), количественно незначительный; совсем немногочисленный.

**ТООТОН** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤ **тоотой**-н олон., 1) считающиеся кем-л.; **олон тоотон** многочисленные; **ургамал тоотон** то, что относится к флоре, относимые к растениям; флора, растительность, растительный мир, растения; 2) последователи системы санкъя (атеистической философской школы в древней Индии).

**ТООХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤ 1) **тоомсорлох**-ыг үз.; 2) принимать во внимание, считаться с кем-л., уважать; **биеэ тоох** зазнаваться, задирать нос; **тоож хэлэх** говорить без пренебрежения, с уважением и вниманием; принимать участие в беседе; 3) определять, зачислять на должность.

**ТООХГҮЙ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠬᠤᠭᠦᠢ пренебрегать, не считаться, не принимать во внимание.

**ТООХУУ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠬᠤᠭᠤᠭᠤ нутг. торгутская обувь (с твердой подошвой).

**ТООЦГООХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠠᠬ принимать во внимание, уважать (о многих).

**ТООЦОГДОХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠠᠳᠠᠬ **тооцох**-ын үйлдэгд., считаться, быть считаемым, перечисляться, засчитываться, причисляться к чему-л.; **батлагдсанд тооцогдох** считается утверждённым (о законах); **дайсанд тооцогдох** считается, считать врагом, причислять кого-л. к врагам; **нэгд тооцогдох** считается за одно (одну единицу); **улсын нууцад тооцогдох мэдээ** сведения, (считающиеся государственной тайной) составляющие государственную тайну; **үхсэнд тооцогдох** считается погибшим; **уул хууль нь хэвлэгдсэн өдрөөсөө хүчинтэйд тооцогдоно** данный закон

вступает в силу (считается в силе) со дня опубликования.

**ТООЦОО(Н)** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣ ᠨ санхүү. расчёт, счёт; счетоводство; учёт, подсчёт; **аж ахуйн тооцоо** хозяйственные расчёты, хозрасчёт; **аж ахуйн тооцоотой газар** предприятие на хозрасчёте; хозрасчетная организация; **нарийн тооцоо** строгий учёт; **хатуу тооцоо** жёсткий учёт; **тооцоо хийх** а) рассчитывать, производить расчёты; б) рассчитываться; **тооцоо хөтлөх** вести учёт; **тооцоогоор олгох** отпускать по счёту.

**ТООЦООГҮЙ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠤᠬᠤᠭᠦᠢ ᠨ ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣ неэкономичный, нерасчётливый.

**ТООЦООЛОГДОХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠬ **тооцоолох**-ын үйлдэгд., рассчитываться.

**ТООЦООЛОХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠬ **вычислять**, исчислять; **тооцоолох бодох машин** вычислительная машина; калькулятор; компьютер.

**ТООЦООЛУУЛАХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠬ **тооцоолох**-ын үйлдүүл.

**ТООЦООЛУУР** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠷ тусг. **вычислитель**.

**ТООЦООЛЦГООХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠭᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬ

рассчитывать (о многих).

**ТООЦООЛЧИХОХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠭᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ

**тооцоолох**-ын нэгэнтээ.

**ТООЦООНЫ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠨ ᠨ **тооцоо(н)**-ы харьяал., расчётный; **тайлан тооцооны дэвтэр** расчётная книжка; **харилцах тооцооны данс / хоорондын тооцооны дэвтэр** книга взаиморасчётов; **тооцооны нябо** бухгалтер, бухгалтер по расчётам; **тооцооны хэлтэс** расчётный отдел.

**ТООЦООТ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠤ расчётный.

**ТООЦООТОЙ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠤᠬᠤᠭᠡᠮᠦ расчётный; экономный.

**ТООЦОХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠬ 1) причислять к чему-л., принимать за кого-что-л.; **зачислять** (с дательноместным падежом или с “гэж”); **хурал нээгдсэнд тооцох** объявлять собрание открытым; **түүнийг муу хүнд тооцож болохгүй** нельзя считать его плохим человеком; **хүчинтэйд тооцох** считать действительным; 2) произвести расчёт, рассчитаться; 3) учитывать при расчёте.

**ТООЦОЦГООХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠭᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬ рассчитаться (о многих).

**ТООЦУУЛАХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠬ **тооцох**-ын үйлдүүл.

**ТООЦЧИХОХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠭᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **тооцох**-ын нэгэнтээ.

**ТООЧ(ИН)** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠳᠠᠭᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠨ 1) счётчик; математик; 2) хуучир. астролог.

**ТООЧИГДОХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠭᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠳᠠᠬ **тоочих**-ийн үйлдэгд., быть перечисленным, перечисляться, засчитываться, причисляться к чему-л., считаться кем-чем-л.

**ТООЧИД** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠳᠠᠭᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠳᠠᠬ счётчики; лицо, считающее стада.

**ТООЧИЛЦОХ** ᠲᠤᠮᠤᠰᠤᠳᠤᠭᠣᠭᠣᠳᠠᠭᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠳᠠᠬ **тоочих**-ийн үйлдэлц.

**ТООЧИХ** *ᠲᠣᠣᠴᠢᠬᠢ* 1) перечислять; считать; исчислять, числиться, причисляться; **тоочин өнгөрөх** ограничиваться перечислением; **тоочин хэлэх** перечислять; **дор тоочсон зүйлүүд** нижеперечисленные пункты; **дээр тоочсон** вышеперечисленный; 2) шилж. рассказывать; **жаргал зовлонгоо тоочих** рассказывать о своих переживаниях.

**ТООЧИХОХ** *ᠲᠣᠣᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬ* **тоох**-ын нэгэнтээ.

**ТООЧИЦГООХ** *ᠲᠣᠣᠴᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ* перечислять, рассказывать (о многих).

**ТООЧУУЛАХ** *ᠲᠣᠣᠴᠢᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **тоочих**-ийн үйлдүүл.

**ТООЧЧИХОХ** *ᠲᠣᠣᠴᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **тоочих**-ийн нэгэнтээ. перечислять, рассказывать.

**ТООШГҮЙ** *ᠲᠣᠣᠰᠢᠭᠦᠢ* *ᠲᠣᠣᠰᠢᠬᠢ* *ᠲᠣᠰᠢᠬᠢ* 1)

невнимательный, пренебрежительный; 2) несметный, бесчисленный.

**ТОР I** *ᠲᠣᠷ* поднявшаяся пыль.

**ТОР(ОН) II** *ᠲᠣᠷ* **1.** 1) сетка; сеть; **загасны тор** рыболовная сеть; **эргэгч тор** вращающаяся сеть для ловли омуля; **шанхны тор** сетка для волос; **тор нэхэх** плести сетку, сеть; **тор тавих** расставлять сети; 2) решётка; **цонхны тор** оконная решётка; 3) проволочные заграждения; **төмөр утсан тор** цэрэг. проволочные заграждения; 4) рубец (от удара); **цээжний тор** бие.зүй. грудная клетка; 5) зарим. пакет; **2.** 1) сетчатый; **тор далавчтан** амьт.суд. сетчатокрылые; **торон таарцаг** сетчатый ягдташ; **тор хавтага** авоська; верёвочная сетка для вещей; **торон хальс** анаг. сетчатая оболочка, сетчатка; 2) решётчатый; **торон хаалга** решётчатые ворота.

**ТОР III** *ᠲᠣᠷ* : **тор суусар** амьт. куница.

**ТОР IV** *ᠲᠣᠷ*: **тор тор** авиа.дуур. а) шопот, шум (выражение звука от бега мышей); б) тр! (выражение звука фырканы).

**ТОРВО** *ᠲᠣᠷᠪᠣ* хуучир. ПЫЛЬ, поднявшаяся ПЫЛЬ.

**ТОРГО(Н)** *ᠲᠣᠷᠭ᠎ᠠ* **1.** шёлк; **магнаг торго** шёлк затканый драконами; **хиймэл торго** искусственный шёлк; **2.** шёлковый; **торгон гарвас** шёлковая материя; **торгон дээл** шёлковый дэли, шёлковый халат, шёлковая шуба; **торгон илэг** замша, сафьян; **торгон мяндас** шёлковая вата; **торгон савхи** шевро; **торгон утас** шёлковые нитки; шелковина; † **торгон гал / торгон дөл** белое пламя; **торгон цэрэг** гвардия; **торгон элс** мельчайший песок.

**ТОРГОГДОХ** *ᠲᠣᠷᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬ* **торгох I**-ийн үйлдэгд., 1) быть оштрафованным, подвергаться штрафу; 2) быть задержанным, пойманным.

**ТОРГОГДОХ** *ᠲᠣᠷᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬ* **торгох II**-ын үйлдэгд., слегка прикрепляться чем-л.

**ТОРГОГЛОХ** *ᠲᠣᠷᠭ᠎ᠠᠯᠣᠬ* 1) спорить по пустякам; 2) слоняться без дела; 3) шить на живую нитку; укреплять, привязывать, прикреплять что-л. на скорую руку, кое-как.

**ТОРГОЛЗОХ** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠯᠵᠣᠬ* еле держаться на чём-л. (о пуговице, о слабо укрепленных столбах); **БЫТЬ ПЛОХО** прикрепленным к чему-л.; **утсан дээр торголзох** держаться на ниточке.

**ТОРГОЛЗУУЛАХ** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **торголзох**-ын үйлдүүл.

**ТОРГОМСОГ** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠮᠰᠣᠭ* **1.** шелковистый; **торгомсог** эд шелковистая материя; **2.** шёлковая ткань (из некрученой нити); **эсэн торгомсог** хорш. тафта (тонкая шёлковая ткань).

**ТОРГОН** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠨ* **торго 2.**-ыг үз.

**ТОРГОНО** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠨᠣ* **ᠨ**: **үст торгоно** ург. шелковица бумажная.

**ТОРГОНЦОР** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠨᠴᠣᠷ* грубый шёлк.

**ТОРГОНЫ** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠨᠢ* **ᠨ** **торго(н)**-ы харьяал., шелковичный; **торгоны мод** тутовое шелковичное дерево.

**ТОРГООС** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠣᠰ* слегка прикрепленный ниткой.

**ТОРГООХ** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠣᠬ* **торгох I**-ын үйлдүүл., 1) слегка прикреплять ниткой; 2) еле держать.

**ТОРГОР I** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠷ* **I** вздымающийся, торчащий кверху вдали.

**ТОРГОР II: торгор хар** чёрный.

**ТОРГОСОГ** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠰᠣᠭ* падкий на шёлк.

**ТОРГОХ I** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠬ* **торох**-ын үйлдүүл., слегка прикреплять; шить на живую нитку; **утсаар торгох** слегка прикреплять ниткой; плевать сквозь зубы; **хударга торгох** надевать подхвостник.

**ТОРГОХ II** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠬ* **II** 1) штрафовать, налагать штраф, пеню; **арав давхарлан торгох** штрафовать в десятикратном размере; **малаар торгох** штрафовать скотом; **торгох ял** пеня, штраф; 2) припутывать к делу, возводить обвинение; уличать в противоречии, поймать на слове; **төмөр тушаа торгох** заковать в кандалы (ножные); 3) удерживать, задерживать, останавливать, преграждать; поймать, вовлечь (в западню, сети); **торгох өөш** тенёта, сеть.

**ТОРГОЦГООХ I** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ* **торгох I**-ийн олноор үйлдэх.

**ТОРГОЦГООХ II** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ* **торгох II**-ын олноор үйлдэх.

**ТОРГОЧИХОХ I** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **торгох I** -ийн нэгэнтээ.

**ТОРГОЧИХОХ II** *ᠲᠣᠷᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **торгох II**-ын нэгэнтээ.

**ТОРГУУД I** *ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠳ* **I** түүх. дневная стража (при монгольских ханах в XIII веке).

**ТОРГУУД II** торгоуты (одно из западно-монгольских племен).

**ТОРГУУЛАХ I** *ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **торгох I**-ийн үйлдүүл.

**ТОРГУУЛАХ II** *ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **торгох II**-ын үйлдүүл.

**ТОРГУУЛИЙН** ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠢᠨ / **торгууль I**-ийн харьяал., штрафной; **торгуулийн цохилт** штрафной удар.

**ТОРГУУЛИЛАХ** ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠯᠠᠬ штрафовать; **торгуулилан хасах** делать вычет, производить удержание (за прогул).

**ТОРГУУЛЬ I** ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠢ 1) штраф, пеня; **дайны торгууль төлбөр** платежи по контрибуции; **торгууль оногдуулах** налагать штраф, штрафовать; **торгуулиар солих** заменять штрафом (наказание); 2) препятствие; задержка; взыскание.

**ТОРГУУЛЬ II** ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠢ крючок; пряжка; застёжка, ПЕТЛЯ (ременная).

**ТОРГУУЛЬГҮЙ I** ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ беспрепятственный.

**ТОРГУУЛЬГҮЙ II** ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ без штрафа.

**ТОРГУУЛЬТАН** ᠲᠣᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠢᠲᠠᠨ цэрэг. штрафник.

**ТОРД** ᠲᠣᠷᠳ авиа. дуур. трд! (выражение звука от треска, лёгкого удара, бега, стремительного прыжка, вспышки огня и т.д.); **торд гэх** треснуть; шмыгнуть.

**ТОРДМОЛ** ᠲᠣᠷᠳᠮᠣᠯ 1) откормленный, опекаемый; 2) блестящий, сверкающий, яркий, светлый, блистательный.

**ТОРДОГДОХ** ᠲᠣᠷᠳᠣᠭᠳᠣᠬ тордох-ын үйлдэгд.

**ТОРДОН** ᠲᠣᠷᠳᠣᠨ : тордон суунаг морь лошадь с “яблоками” на ляжках.

**ТОРДОХ** ᠲᠣᠷᠳᠣᠬ 1) кормить, откармливать; ухаживать; 2) опекать; поддерживать; 3) исправлять; 4) украшать, наряжать; 5) очищать, отстаивать; блистать, сиять, отражаться (о лучах).

**ТОРДОЦГООХ** ᠲᠣᠷᠳᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬ кормить, откармливать, ухаживать (о многих).

**ТОРДУУЛАХ** ᠲᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тордох-ын үйлдүүл.

**ТОРДХИЙХ** ᠲᠣᠷᠳᠬᠢᠶᠢᠬ треснуть, шмыгнуть.

**ТОРДЧИХОХ** ᠲᠣᠷᠳᠴᠢᠬᠣᠬ тордох-ын нэгэнтээ.

**ТОРЛОГ** ᠲᠣᠷᠯᠣᠭ I 1) ург. жузгун

монгольский; **тосон торлог** ург. масляный парнолистник; 2) прут, розга.

**ТОРЛОГ II** ᠲᠣᠷᠯᠣᠭ сетчатый.

**ТОРЛОГДОХ I** ᠲᠣᠷᠯᠣᠭᠳᠣᠬ бить, наказывать розгами (по голому телу).

**ТОРЛОГДОХ II** ᠲᠣᠷᠯᠣᠭᠳᠣᠬ торлох I-ын үйлдэгд.

**ТОРЛОГДУУЛАХ** ᠲᠣᠷᠯᠣᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) торлогдох I-ын үйлдүүл.; 2) быть избитым розгами.

**ТОРЛОГДЧИХОХ** ᠲᠣᠷᠯᠣᠭᠳᠴᠢᠬᠣᠬ торлогдох I-ын нэгэнтээ.

**ТОРЛОХ I** ᠲᠣᠷᠯᠣᠬ покрывать сеткой, обивать сеткой; класть в сетку; вязать, делать сетку.

**ТОРЛОХ II** ᠲᠣᠷᠯᠣᠬ петь, чирикать, щебетать (о птицах).

**ТОРЛОЦГООХ** ᠲᠣᠷᠯᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬ покрывать сеткой, обивать сеткой (о многих).

**ТОРЛОЧИХОХ** ᠲᠣᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ торлох I-ын нэгэнтээ.

**ТОРЛУУЛАХ** ᠲᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ торлох I-ын үйлдүүл.

**ТОРМОГОНОХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠭᠣᠨᠣᠬ БЫТЬ выпученным, расширенным (о чёрных глазах); выпучить глаза; смотреть широко раскрытыми глазами; **тормолзох**-ыг үз.

**ТОРМОГОНОЧИХОХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **тормогонох** – нэгэнтээ.

**ТОРМОГОНУУЛАХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠭᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **тормогонох**-ын үйлдүүл.

**ТОРМОГОР** ᠲᠣᠷᠮᠣᠭᠣᠷ живые, блестящие, чёрные (о глазах).

**ТОРМОГОРХОН** ᠲᠣᠷᠮᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ / **тормогор**-ын багас., чёрненький (о глазах).

**ТОРМОЗ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠵ 1) тех. тормоз; **гар тормоз** ручной тормоз; 2) яриа. помеха, препятствие в развитии чего-л.

**ТОРМОЗЛОГДОХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠵᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **тормозлох**-ын үйлдэгд.

**ТОРМОЗЛОХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠵᠯᠣᠬ 1) тех. тормозить; 2) яриа. задерживать развитие, исполнение чего-л.; препятствовать, мешать.

**ТОРМОЗЛУУЛАХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠵᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **тормозлох**-ын үйлдүүл.

**ТОРМОЗНЫ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠵᠨᠢ / **тормоз(н)**-ы харьяал., тормозной.

**ТОРМОЙЛГОХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **тормойх**-ын үйлдүүл.

**ТОРМОЙХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠶᠢᠬ 1) быть блестящими, живыми, чёрными как черёмуха (о глазах); 2) **выпучиваться** (о глазах).

**ТОРМОЙЧИХОХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **тормойх**-ын нэгэнтээ.

**ТОРМОЛЗОХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠯᠵᠣᠬ 1) блестеть (о живых, чёрных глазах); 2) вдали торчать, виднеться.

**ТОРМОЛЗУУЛАХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **тормолзох**-ын үйлдүүл.

**ТОРМОЛЗЧИХОХ** ᠲᠣᠷᠮᠣᠯᠵᠴᠢᠬᠣᠬ **тормолзох**-ын нэгэнтээ.

**ТОРМОС тоормос**-ыг үз., тормоз, помеха, препятствие.

**ТОРНИУ** ᠲᠣᠷᠨᠢᠭᠤ подросший; бойкий; **торниун**-г үз.

**ТОРНИУЛАХ** ᠲᠣᠷᠨᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **торних**-ийн үйлдүүл.

**ТОРНИУН** ᠲᠣᠷᠨᠢᠭᠤᠨ 1) рослый, крупный; 2) сытый, тучный; 3) здоровый.

**ТОРНИХ** ᠲᠣᠷᠨᠢᠬ 1) расти, подрастать, мужать; 2) становиться на ноги, поправляться; **өсч торних мужать; торнин төлжих** подрастать; 3) похорошеть, поправляться.

**ТОРНИЧИХОХ** ᠲᠣᠷᠨᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **торних**-ийн нэгэнтээ.

**ТОРНЫ** ᠲᠣᠷᠨᠢ / **тор(н) II**-ы харьяал., сеточный.

**ТОРОВ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠪ</sup> жертвенные яства (из теста), конические хлебцы, употребляемые при жертвоприношениях.

**ТОРОЙ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠢ</sup> амьт. поросёнок (детёныш некоторых домашних животных); **гахайн торой** поросёнок; **сарлагийн торой** телёнок сарлыка (яка).

**ТОРОЙЛГОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠢᠯᠭ᠎ᠠ</sup> **торойх**-ын үйлдүүл.

**ТОРОЙЛОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠢᠯᠠᠬ</sup> пороситься.

**ТОРОЙХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠢᠬ</sup> 1) торчать (издали), виднеться вдали, вздыматься кверху вдали; 2) виднеться среди многих; выделяться, отличаться; **торойн харагдав** показался, виднелся издали.

**ТОРОЙЧИХОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠢᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **торойх**-ын нэгэнтээ.

**ТОРОЛЗОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠯᠵᠠᠬ</sup> торчать, выступать наружу.

**ТОРОМ I** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠮᠢ</sup> двухлетний верблюжонок.

**ТОРОМ II** ург. редька.

**ТОРОМ III** шелковинка наматываемая под выемкой для тетивы у стрелы; **тором орхих** наматывание шелковинки под выемкой для тетивы у стрелы, обматывать концы стрел шёлковой ниткой, оклеивать концы стрел шёлком.

**ТОРОМ IV** **торов**-ыг үз.

**ТОРОМЖ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠮᠵ</sup> нарезка, выемка для зацепки петли на чём-л.; **торомж гаргах** делать нарезку, выемку для прикрепления петли, ремня и т.п.

**ТОРОМЖЛОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠮᠵᠯᠠᠬ</sup> нарезать, делать нарезку.

**ТОРОМЖОО** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠮᠵᠣ᠋᠋᠋</sup> ᠑ задержка, препятствие, преграда, препона.

**ТОРОМЖООЛОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠮᠵᠣ᠋᠋᠋ᠯᠠᠬ</sup> препятствовать, преграждать, мешать

**ТОРОМЖООЛУУЛАХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠮᠵᠣ᠋᠋᠋ᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **торомжоолох**-ын үйлдүүл.

**ТОРОМТОГ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠮᠲᠣᠭ</sup> намордник (плетеный из верёвки и надеваемый на морду, чтобы скот не потравил хлеб).

**ТОРОМТОГЛОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠮᠲᠣᠭᠯᠠᠬ</sup> надевать намордник.

**ТОРОН I:** үүрийн торон утренняя заря.

**ТОРОН II** **тор(н) 2.**-ыг үз.

**ТОРООХ** <sup>ᠲᠣᠷᠣᠮᠲᠣᠭ</sup> **торох**-ын үйлдүүл.

**ТОРОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠠᠬ</sup> 1) наткаться на что-л., задевать; спотыкаться, зацепиться; **чулуунд торох** споткнуться о камень; **торон явах** идти спотыкаясь, задевая ногами; 2) быть пойманым на слове; запинаться; 3) ощущать инородное тело (в глазу); попадать во что-л.; **хоолойд торох** застряв в горле; 4) удерживаться на чём-л. или за что-л.; держаться на живой нитке; **арайхан ганц хадаасанд торж тогтох** едва держаться на гвозде; **дөнгөж тороод байна** еле держится (напр. о чём-л. висящем); 5) замедлить, пропустить срок.

**ТОРОХГҮЙ** <sup>ᠲᠣᠷᠠᠬᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠲᠣᠷᠠᠬ</sup> <sup>ᠭᠦᠢ</sup> без запинки, гладко; без препятствия; **торохгүй гүйх**

бежать не задерживаясь; **шүлэг торохгүй унших** прочесть стихи без запинки.

**ТОРТ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠠ</sup> **тортой**-г үз., **торт даланлиг** запруда, плотина из камней.

**ТОРТОГ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭ</sup> 1) копать, гарь; сажа; **тоос тортог** хорш. ПЫЛЬ, копать, грязь; **тортог болгох / тортог суулгах** покрывать копатью, закоптить; **тортог болох / тортог суух** покрываться копатью, закоптеть; оседать (о копоти, саже); **тортог болсон** закоптелый; нити паутины, покрытые копатью и пылью, висящие по углам дома; **тортгийн шүүс** жидкий нагар в трубах; разведённая в воде сажа; 2) древесная смола.

**ТОРТОГДОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠳᠠᠬ</sup> покрываться копатью, сажею, закоптеть.

**ТОРТОГДУУЛАХ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **тортогдох**-ын үйлдүүл.

**ТОРТОГДЧИХОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **тортогдох**-ын нэгэнтээ.

**ТОРТОГЖИХ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠵᠢᠬ</sup> закоптиться; просмолиться.

**ТОРТОГЛОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠯᠠᠬ</sup> покрывать копатью, закоптить; чернеть от копоти, сажи.

**ТОРТОГЛОЧИХОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup>

**тортоглох**-ын нэгэнтээ.

**ТОРТОГЛУУЛАХ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **тортоглох**-ын үйлдүүл.

**ТОРТОГТ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠲᠠ</sup> **тортогтой**-г үз.

**ТОРТОГТОЙ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠲᠣᠢ</sup> 1) покрытый копатью, гарью, закоптелый; 2) смолистый.

**ТОРТОГТОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠲᠠᠬ</sup> покрываться копатью, смолой.

**ТОРТОГШИХ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠭᠰᠢᠬ</sup> становиться закоптелым.

**ТОРТОЙ** <sup>ᠲᠣᠷᠲᠣᠢ</sup> с сеткой, имеющий сетку; сетчатый, решётчатый.

**ТОРУУ** <sup>ᠲᠣᠷᠦᠭᠤ</sup> амьт. двухлетний поросёнок.

**ТОРХ** <sup>ᠲᠣᠷᠬ</sup> ᠑ кадка, бочка; чан; **торхтой ус** кадка с водой.

**ТОРЧГОР** <sup>ᠲᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷ</sup> ЗВОНКИЙ (о топоте, грохоте, треске, беге).

**ТОРЧИГНОМ** <sup>ᠲᠣᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠣᠮ</sup> ᠑ быстро, стремительно (о беге животных).

**ТОРЧИГНОТОЛ** <sup>ᠲᠣᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠣᠲᠣᠯ</sup> ᠑) с топотом, шумом, треском; 2) без умолку, громко; **торчигнотол хэлэлцэх** болтать без умолку, шумно.

**ТОРЧИГНОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬ</sup> 1. 1) раздаваться (о топоте, грохоте, треске); трещать, грохотать, греметь; 2) скакать с цокотом копыт (о многих); **торчигнон давхиж өнгөрөв** промчались со звонким цокотом копыт; 2. **торчигнохуй**-г үз.

**ТОРЧИГНОХУЙ** <sup>ᠲᠣᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤᠢ</sup> 1) треск (трещотки и т.п.); 2) топот и цокот копыт мчащихся коней.

**ТОРЧИГНОЧИХОХ** <sup>ᠲᠣᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **торчигнох**-ын нэгэнтээ.

**ТОРЧИГНУУЛАХ** *ᠲᠣᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* торчигнох-ын үйлдүүл.

**ТОРЧИХОХ** *ᠲᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **торох**-ын нэгэнтээ.

**ТОС(ОН)** *ᠲᠣᠰ* **1.** масло, топлёный жир; **амтайхан тос а)** хувил. Глицерин; **б)** ург. медвежье ушко; **бензин тос** хам. бензин; **газрын тос** нефть; **гутлын тос** крем для обуви; **загасны тос** рыбий жир; **нарсны тос** хувил. скипидар; **ноцоох тос** горючее; **нүүрний тос** крем для лица; **өмхий тос а)** нефть, бензин; **б)** анаг. вонючая мазь; **ургамлын тос** растительный жир; растительное масло; **үрийн тос** растительное масло; **үсний тос** фиксаж для волос; **хар тос** колёсная мазь; **цагаан тос** нежирное масло; отжатое масло; **цөцгийн тос** сливочное масло; **чулууны тос** керосин; **шар тос** топлёное масло; **шувуун тос** стеарин; **тос боловсруулах завод** маслобойный завод; **сүү бүлж тос гаргах машин** маслобойка; **тос гартал тэврэлдээд, цус гартал зодолдоод** хар., үгчил. до выделения жира обниматься, до крови драться; **тос түрхэх** мазать маслом, салом, жиром; **тос хайлах** топить масло, растапливать сало; **тос хир** засаленность, засаленный; **тос холих** добавлять в масло постороннее вещество (напр. муку, сахар); **тос царцах** сгущаться (о масле); **тос шахах** выжать масло; **тосыг тосоор нь, цусыг цусаар нь** хар., үгчил. за масло маслом, за кровь кровью; ~ смыть кровью кровь, обиду обидой; **2.** масляный; жирный; маслячный; **тос гарах ургамал** маслячные культуры; **тосон будаг** масляные краски; **тосон дэн** масляная коптилка; **тосон шатаамал зул** ночной светильник; **тосон толбо** масляное пятно; **тосон туулга** анаг. касторовое масло; **† хулганы тос** ург. лук; **тосон харгай** ург. тёмно-красная пихта; жёлтая пихта; **тосон харгана** ург. карагана (смолистый кустарник); берёза плосколистная низкорослая; **тосон балын үзэг** шариковая ручка; **тосон шар** яркожёлтый, жёлтый, цвета топлёного масла; **тосон шүүдэр** медовая роса; **тосон эм** мазь (лекарство).

**ТОСВОР** *ᠲᠣᠰᠪᠣᠷ* кувшинчик.

**ТОСГИРОХ** *ᠲᠣᠰᠭᠢᠷᠣᠬᠤ* тушгирах-ыг үз.

**ТОСГИРУУЛАХ** *ᠲᠣᠰᠭᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тосгирах-ын үйлдүүл.

**ТОСГИЧИХ** *ᠲᠣᠰᠭᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠤ* тосгирах-ын олонтаа.

**ТОСГИЧУУЛАХ** *ᠲᠣᠰᠭᠢᠴᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тосгичих-ийн үйлдүүл.

**ТОСГОН** *ᠲᠣᠰᠭᠣᠨ* село, деревня; посёлок, селение; **гацаа тосгон** хорш. деревня, селение, посёлок; **хөдөө тосгон** хорш. деревня (как социальная категория); **хөдөөний тосгон** поселение сельского типа; **тосгон айл** хорш. деревня, село.

**ТОСГОНЫ** *ᠲᠣᠰᠭᠣᠨᠢ* **᠑** тосгон-ы харьяал., сельский, деревенский; **хот тосгоны хооронд** между городом и деревней; **тосгоны зөвлөл**

сельский совет; **тосгоны ядуучууд** деревенская беднота.

**ТОСГОХ** *ᠲᠣᠰᠭᠣᠬᠤ* тосох-ын үйлдүүл.

**ТОСГУУЛ** *ᠲᠣᠰᠭᠤᠭᠤᠯ* тосгуур-ыг үз.

**ТОСГУУР I** *ᠲᠣᠰᠭᠤᠭᠤᠷᠢ* нижний жёрнов.

**ТОСГУУР II** 1) блюдце, небольшой поднос; подставка, поддонник; **очирын тосгуур** хуучир. подставка под шариком (шапки); **тосгуурын багана** хуучир. каменный столб с драконами (внутри дворцовых ворот); **тосгуур дээр авчрах** преподнести на подносе; 2) воронка; **тосгуур шанага** ковш.

**ТОСГУУР III** раковина; **гал тогооны сав** угаах тосгуур кухонная раковина; **гарын тосгуур** рукомойник.

**ТОСГҮЙ** *ᠲᠣᠰᠭᠦᠢ* **᠑** не содержащий масла, жиров, обезжиренный; **тосгүй болгох** обезжиривать; 2) неприятный (на вид).

**ТОСДОХ** *ᠲᠣᠰᠳᠣᠬᠤ* вымазывать, пачкать маслом (напр. хлеб); **КЛАСТЬ МАСЛО** (в пищу).

**ТОСДУУЛАХ** *ᠲᠣᠰᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тосдох-ын үйлдүүл.

**ТОСЛОГ** *ᠲᠣᠰᠯᠣᠭ* **1.** 1) жирный; 2) маслячный; **тослог мод** маслячное дерево; **2.** 1) жирность; **сүүний тослог** жирность молока; 2) маслина.

**ТОСЛОГДОХ** *ᠲᠣᠰᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ* тослох-ын үйлдэгд.

**ТОСЛОХ** *ᠲᠣᠰᠯᠣᠬᠤ* смазывать маслом (напр. машину); мазать маслом (хлеб); **гутал тослох** чистить обувь кремом; **оёдлын машин тослох** смазать швейную машину маслом.

**ТОСЛУУЛАХ** *ᠲᠣᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тослох-ын үйлдүүл.

**ТОСЛУУР** *ᠲᠣᠰᠯᠤᠭᠤᠷ* маслёнка.

**ТОСНЫ** *ᠲᠣᠰᠨᠢ* **᠑** тос(н)-ы харьяал., масляный; **тосны завод** маслобойный завод; **тосны ургамал** маслячные растения; **тосны худалдаа** торговля маслом; **тосны шаар** сыворотка, осадок после отжатого масла.

**ТОСОДЧИХОХ** *ᠲᠣᠰᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* тосдох-ын нэгэнтээ.

**ТОСОЛЦГООХ** *ᠲᠣᠰᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬᠤ* смазывать (о многих).

**ТОСОЛЧИХОХ** *ᠲᠣᠰᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* тослох-ын нэгэнтээ.

**ТОСОМЛИГ** *ᠲᠣᠰᠣᠮᠯᠢᠭ* жирный, маслянистый.

**ТОСОН I** *ᠲᠣᠰᠣᠨᠢ* тосох-ын хамж., навстречу, наперерез, заранее; **тосон авах** подхватывать, поймать (брошенное, падающее); **тосон байлдах** принимать бой; **тосон бэлтгэх** приготовляться заранее; **тосон золгох** встречать; приветствовать; **тосон орох** встаться навстречу, идти наперерез; **дайсныг тосон сэргийлэх** заранее принимать меры предосторожности против неприятеля; **тосон тулах** падать навстречу; **тосон угтах** встречать, попадаться навстречу.

**ТОСОН II тос(он)** **2.**-г үз.

**ТОСОНДОЙ** *ᠲᠣᠰᠣᠨᠳᠣᠢ* ург. жирянка.

**ТОСОРХОГ** ᠲᠣᠰᠣᠷᠬᠣᠭ 1. обильный жирами; жирный; маслянистый; 2. жирность.

**ТОСОРХУУ** ᠲᠣᠰᠣᠷᠬᠤᠭᠤ 1) **тосорхог**-ийг үз.; 2) жироподобный.

**ТОСОХ** ᠲᠣᠰᠤᠬ 1) подставлять (напр. руку, посуду); подхватывать, ловить; **ам тосох** смотреть в рот говорящему, перебивать говорящего; **гараа тосох** подставлять руку; **хормой тосох** подставлять полы; **үг тосож авах** подхватывать чьи-л. слова; **тосох билүү** точильный камень; **тосох ваар** водосточный желоб; 2) встречать, подстергать; поджидать на дороге; попадаться навстречу; **зам тосох** подстергать на дороге; **ирэгсдийг тосох** встречать приезжих; **угтан тосох** выйти навстречу; **элч тосох** принимать посла; **тосч авах а)** поймать, схватить, подхватить (падающий, брошенный предмет); **б)** встречать, принимать.

**ТОСОЦГООХ** ᠲᠣᠰᠣᠵᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ встречать (о многих).

**ТОСТ** ᠲᠣᠰᠲᠤ содержащий масло, жирный, маслянистый; † **тост агь** ург. полынь еженогая.

**ТОСТОЙ** ᠲᠣᠰᠲᠣᠢ жирный, маслянистый; **тостой даавуу** замасленная тряпка; **тостой шөл** жирный суп.

**ТОСТОХ** ᠲᠣᠰᠲᠣᠬ замасливаться, засаливаться, запачкаться маслом.

**ТОСТОЦГООХ** ᠲᠣᠰᠲᠣᠵᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ замасливаться, засаливаться, запачкаться маслом (о многих).

**ТОСТУУЛАХ** ᠲᠣᠰᠲᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тостох**-ын үйлдүүл.

**ТОСТЧИХОХ** ᠲᠣᠰᠲᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **тостох**-ын нэгэнтээ.

**ТОСУУЛАХ** ᠲᠣᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тосох**-ын үйлдүүл., **БЫТЬ** встреченным, попадаться другим, наткнуться на других.

**ТОСЧИХОХ** ᠲᠣᠰᠴᠢᠬᠣᠬ **тосох**-ын нэгэнтээ.

**ТОТГО** ᠲᠣᠲᠭ᠎ᠠ притолока; **тотго мөргөх** удариться о притолоку.

**ТОТГОР** ᠲᠣᠲᠭᠣᠷ помеха, препятствие; преграда, препона; задержка; **саад тотгор хорш.** помеха, препятствие; барьер; **саад тотгор учруулах** чинить препятствия, препятствовать, срывать; **саад тотгор учруулагч дайсан** вредитель, диверсант; **саад тотгоргүй** беспрепятственно, без препятствий, не имеющий преград, препятствий; **тотгор болгох** чинить препятствия; **тотгор болох** быть помехой, мешать, препятствовать; **тотгор хийх** чинить препятствия, мешать; **тотгорыг арилгах** устранять помехи.

**ТОТГОРДОХ** ᠲᠣᠲᠭᠣᠷᠳᠣᠬ служить помехой, препятствовать.

**ТОТГОРЛОГДОХ** ᠲᠣᠲᠭᠣᠷᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **тотгорлох**-ын үйлдэгд.

**ТОТГОРЛОХ** ᠲᠣᠲᠭᠣᠷᠯᠣᠬ **БЫТЬ** помехой, мешать, препятствовать; чинить, создавать препятствия.

**ТОТГОРЛОЧИХОХ** ᠲᠣᠲᠭᠣᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ

**тотгорлох**-ын нэгэнтээ.

**ТОТГОРЛУУЛАХ** ᠲᠣᠲᠭᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тотгорлох**-ын үйлдүүл.

**ТОТЬ** ᠲᠣᠲᠢ шувуу. попугай; **өгүүлэгч тоть** говорящий попугай; **тоть шувуу** попугай.

**ТОХИ** ᠲᠣᠬᠢ түүх. раб в четвертом поколении.

**ТОХИГОНОХ** ᠲᠣᠬᠢᠭᠣᠨᠣᠬ то и дело наклоняться (о сутулом и худом человеке); **ДОХИГОНОХ**-ыг үз.

**ТОХИЖИЛТ** ᠲᠣᠬᠢᠵᠢᠯᠢᠲ благоустроенность, благоустройство, удобство, уютность.

**ТОХИЖИХ** ᠲᠣᠬᠢᠵᠢᠬ благоустраиваться, снабжаться необходимыми удобствами.

**ТОХИЖИЦГООХ** ᠲᠣᠬᠢᠵᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ благоустраиваться (о многих).

**ТОХИЖУУЛАЛТ** ᠲᠣᠬᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠢᠲ благоустройство.

**ТОХИЖУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тохижих**-ийн үйлдүүл., благоустроить; **хот тохижуулах** благоустроить город; **хот тохижуулах газар** управление по благоустройству города.

**ТОХИЖЧИХОХ** ᠲᠣᠬᠢᠵᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **тохижих**-ийн нэгэнтээ.

**ТОХИЙН** ᠲᠣᠬᠢᠶᠢᠨ **тохь II**-ийн харьяал., страусовый; **тохийн өд** страусовое перо.

**ТОХИЛЗОХ** ᠲᠣᠬᠢᠯᠵᠣᠬ то и дело кланяться; **ДОХИЛЗОХ**-ыг үз.

**ТОХИЛОГ** ᠲᠣᠬᠢᠯᠣᠭ 1. благоустроенный; уютный; удобный; комфортабельный; 2. уютно, удобно, комфортабельно.

**ТОХИЛОХ** ᠲᠣᠬᠢᠯᠣᠬ стать уютным, благоустроенным.

**ТОХИЛУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тохилох**-ын үйлдүүл.

**ТОХИЛЦГООХ** ᠲᠣᠬᠢᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ стать благоустроенным, благоустраиваться (о многих).

**ТОХИЛЧИХОХ** ᠲᠣᠬᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **тохилох**-ын нэгэнтээ.

**ТОХИНОЛ** ᠲᠣᠬᠢᠨᠣᠯ 1) успокоение; 2) установление, упорядочение, умиротворение, усмирение; **идээшил тохинол олсон газар** обжитое, освоенное место; **тохинол суурьшил** хорш. расположение, оседание на жительство; **оседлость** (жизни и т.п.).

**ТОХИНОХ** ᠲᠣᠬᠢᠨᠣᠬ 1) стихать, утихать, водворяться, устанавливаться (о мире, спокойствии, порядке), успокаиваться; стабилизироваться; **тохинол олох** осваиваться, уживаться, приживаться (на месте); **тохинон сайжрах** налаживаться, улучшаться; **тохинон газар** обжитое, освоенное, привычное место; 2) выздоравливать; 3) устраиваться, входить в колею.

**ТОХИНОЦГООХ** ᠲᠣᠬᠢᠨᠣᠵᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ осваиваться, уживаться, приживаться (о многих).

**ТОХИНОЧИХОХ** ᠲᠣᠬᠢᠨᠣᠵᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **тохинох**-ын нэгэнтээ.

**ТОХИНУУЛАЛТ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠲ</sup> /успокоение, водворение мира.

**ТОХИНУУЛАХ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **тохинох**-ын үйлдүүл, 1) умиротворять; успокаивать; вносить успокоение, порядок, мир, утешать, давать отдых; водворяют порядок, водворяют мир, упорядочивать; **илбэн тохинуулах** успокаивать, умиротворять; **олны сэтгэлийг ятган тохинуулах** успокаивать общественное мнение; **хатуу чангаар тохинуулах** наводит твёрдый порядок; **хязгаарыг тохинуулах** наводит порядок на границе; **тохинуулан суулгах** предоставлять возможность мирно жить; **тохинуулан тогтоох** улаживать, налаживать, устанавливать; **газар орноо тохинуулан тогтоох** устанавливать, наводит порядок; **баруун этгээдийг тохинуулах сайд хуучир** уполномоченный по водворению порядка в западном крае; 2) устанавливать, стабилизировать; 3) устраивать.

**ТОХИОЛ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯ</sup> 1) случай; стечение обстоятельств; 2) казус; 3) соответствие, совпадение, должное; 3) хуучир. знак, примета, знамение; **тохиол тэмдэг** знамение, знак (все, что приличествует, должное, соединение, связь, соглашение, примирение, возмездие, воздаяние; составная печать из двух половинок); Примета.

**ТОХИОЛГОН** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯᠭᠣᠨ</sup> нуг. время ХОЛОДАНИЯ (у бурятов).

**ТОХИОЛГОХ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯᠭᠣᠬ</sup> **тохиох**-ын үйлдүүл, 1) приводить в соответствие; делать совпадающим, соответствующим, прилаживать приспособлять, воздавать должное, соответствующее; 2) приурочивать.

**ТОХИОЛДВООС** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯᠳᠦᠪᠣᠣᠰ</sup> **тохиолдох**-ын болзох., если случится, что; в случае; если; **зохистой цаг үе тохиолдвоос** если настанет благоприятное время, в надлежащий момент.

**ТОХИОЛДОЛ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯᠳᠣᠯ</sup> случай; возможность; шанс; приключение; совпадение; **азтай тохиолдол** счастливый случай; **гэнэтийн тохиолдол** внезапный, неожиданный случай; **ерийн тохиолдол** обычный случай; **ямар ч тохиолдолд** в любом случае.

**ТОХИОЛДОХ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯᠳᠣᠬ</sup> **тохиох**-ын үйлдэлд., 1) попадаться, встречаться; иметь место; наталкиваться, попадать во что-л.; подвергаться чему-л.; **замд тохиолдох** попадаться на пути, встречаться по дороге; **аюул тохиолдох** иметь место (об опасности), оказаться перед опасностью; **саад боомт тохиолдох** встречаться, возникнуть (о препятствии); **хувь тохиолдох** выпасть на долю; **ган гачиг цөөнгүй тохиолдоно** нередко имеют место засухи; **аль тохиолдсон этгээд** случайный элемент; **аль нэгэн тохиолдсон хурал** первое попавшееся собрание; **аль тохиолдсоноор** как попало; 2)

случаться, приключаться, происходить; **гал түймрийн аюул тохиолдох** случиться (о пожаре); **ГЭМТЭЛ тохиолдох явдал** несчастный случай; **өвчин тохиолдох** заболеть; **хэрэг тохиолдох аваас** в случае необходимости, если окажется нужным; **ЭНЭ ЯВДАЛ ХЭЗЭЭ тохиолдов?** когда случилось Это происшествие?; **тохиолдсон байдал** сложившееся положение, случай, ситуация; 3) совпадать, соответствовать, сходствовать.

**ТОХИОЛДОЦГООХ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯᠳᠣᠴᠭᠣᠬ</sup> случаться, приключаться, происходить (о многих).

**ТОХИОЛДУУЛАН** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠨ</sup> **1.** **тохиолдуулах**-ын хамж.; **2.** по случаю чего-л., в связи с чем-л.; в ознаменование чего-л.; применительно к чему-л.; **соответственно** с чем-л.; **баярыг тохиолдуулан** в ознаменование праздника; к празднику, к юбилею; **эрдэмтний далан насны ойг тохиолдуулан** в связи с семидесятилетним юбилеем учёного.

**ТОХИОЛДУУЛАХ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **тохиолдох**-ын үйлдүүл., сопоставлять, сводить; приводить в соответствие, согласовывать с чем-л., сличать, сравнивать, приурочивать, посвящать чему-л., подвергать чему-л., **вызывать, создавать** (случай); **билчээрийн сайныг тохиолдуулах** изыскивать лучшие пастбища; **өвчин тохиолдуулах** вызывать болезнь, заразить; **улсаа дайн байлдаанд тохиолдуулах** подвергать свою страну бедствиям войны; **учруулан тохиолдуулах** создавать, причинять, **вызывать** что-л.; **тохиолдуулан унших** сличать тексты (копию с оригиналом); **тохиолдуулан унших түшмэл** түүх. счётчик, корректор; **чиновник** (на обязанности которого лежало сличение копии экзаменационной работы с ее оригиналом).

**ТОХИОЛДЧИХОХ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠯᠳᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **тохиолдох**-ын нэгэнтээ.

**ТОХИОХ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠬ</sup> **1.** 1) встречаться, случаться; возникать, приключаться; 2) совпадать с чем-л. по времени; **2. тохиохуй**-г үз. **ТОХИОХУЙ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠬᠤᠭᠢ</sup> 1) встреча; 2) совпадение.

**ТОХИОЧИХОХ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠣᠳᠢᠬᠣᠬ</sup> **тохиох**-ын нэгэнтээ.

**ТОХИР** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠷ</sup> 1) согнувшийся, кривой; несгибающийся; скрюченный (о руке, пальцах); **тохир гар** кривая, согнутая рука; **тохир хуруу** кривой палец, согнутый палец; 2) изувеченный, искалеченный; **бохир тохир** хорш. а) калека; б) искривлённый; в) еле-еле, кое-как, с трудом.

**ТОХИРОЛ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠯ</sup> 1) соответствие; 2) годность; 3) способность, возможность соответствовать, годиться; 4) случай, встреча.

**ТОХИРОЛГҮЙ** <sup>ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠯᠭᠤᠢ</sup> <sup>ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠯ</sup> <sup>ᠭᠤᠢ</sup> **тохирохгүй**-г үз.

**ТОХИРОЛТОЙ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠯᠲᠣᠢ 1)

соответствующий; 2) годный; 3) способный, возможный соответствовать, годиться.

**ТОХИРОЛЦОО** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠯᠴᠣ᠎ᠠ / ᠵ согласие.**ТОХИРОЛЦОХ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠯᠴᠣᠬ тохирох-ын

үйлдэлц., быть согласным, соответствовать друг другу, дружить; договариваться, соглашаться;

**санаанд тохиролцох** сочувствовать, быть согласованным с кем-чем.; **харилцан**

**тохиролцох** взаимно соответствовать, быть согласным, соответствовать друг другу,

находиться во взаимном согласии; **явах хугацаагаа тохиролцох** условиться о сроке отъезда; **тохиролцов уу?** договорились?

**ТОХИРОМЖ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠮᠵ 1) соответствие; согласие; 2) годность, удобство.

**ТОХИРОМЖГҮЙ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠮᠵᠭᠦᠢ · ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠮᠵ ᠶᠡᠭᠦᠢ несоответствующий, негодный, неподходящий, неудобный; неблагоприятный.

**ТОХИРОМЖГҮЙГЭЭР** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠮᠵᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ ᠪᠠᠨ · ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠮᠵᠭᠦᠢ ᠶᠡᠭᠦᠢ ᠪᠠᠨ **тохиромжгүй-н** үйлдэх., не так, как следует; негодно, скверно.

**ТОХИРОМЖТОЙ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠮᠵᠲᠣᠢ 1)

соответствующий; 2) годный, подходящий, удобный, приличный; надлежащий; благоприятный; **хонинд тохиромжтой ногоо** годная для овец трава; 3) регулируемый.

**ТОХИРОМЖТОЙГООР** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠮᠵᠲᠣᠢᠭᠣᠣᠷ ᠪᠠᠨ **тохиромжтой-н** үйлдэх., соответствующим образом.

**ТОХИРОО** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣ᠎ᠠ / ᠵ случай, условие; обстоятельство; соответствие; ситуация; **хувьсгалын тохироо** ситуация революции; **тохироо байдал** ситуация; условия; обстановка.

**ТОХИРОХ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠬ 1) соответствовать; совпадать; **санаа тохирох** быть одного мнения, соглашаться; **сэтгэлд тохирох** быть по душе; быть приемлемым, приемлемый; **үл тохирох** быть непригодным, не соответствовать, не годиться, негодный, несоответствующий, не подходящий; **үл тохирох аваас** в случае несоответствия; **шаардлагад тохирох** отвечать требованию; соответствовать необходимости; **тохирон таарах** сходствовать, совпадать; **чиний хэлсэн миний бодолтой яг тохирч байна** то, что ты сказал, как раз соответствует моему мнению; 2) подходить, годиться; **энэ хувцас над тохирно** Этот костюм мне подойдет; **энэ хүн даргын тушаалд тохирно** Этот человек подойдет на должность начальника; 3) договариваться; **хэлэлцэн тохирох / хоорондоо тохирох** договориться между собой, соглашаться; сговариваться, найти общий язык.

**ТОХИРОХГҮЙ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠬᠭᠦᠢ · ᠲᠣᠬᠢᠷᠣᠬ ᠶᠡᠭᠦᠢ не соответствующий, неподходящий.

**ТОХИРУУЛАГЧ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴ регулятор, регулировщик, настройка; **хүлээн авагчийн долгион тохируулагч** настройка волн радиоприёмника; **цахилгаан гүйдэл тохируулагч** регулятор тока.

**ТОХИРУУЛАЛ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠯ регулировка; регулирование, приспособление, настройка.

**ТОХИРУУЛАЛТ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠲ / **тохируулал-ыг** үз.

**ТОХИРУУЛАН** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠨ / **тохируулах-ын** хамж., в соответствии с чем-л., соответственно чему-л., применительно к чему-л., в зависимости от чего-л.; **орон нутгийн байдалд тохируулан** в соответствии с местными условиями; **төлөвлөгөөндөө тохируулан** в соответствии со своим планом; **тусгай тохируулан** специально, нарочно; **үүнд тохируулан** в соответствии с Итим, применительно к Итому; **хуульд бүрнээ тохируулан** в полном соответствии с законом; **хэрэглэх байдалд тохируулан** в зависимости от потребности.

**ТОХИРУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ 1. **тохирох-ын** үйлдүүл., приводить в соответствие, сводить к чему-л., сопоставлять, подгонять, приурочивать к чему-л.; **ир тохируулах** снабжать остриём, делать острым, точить; **дөрөөний сур тохируулах** приводить в соответствие ремень (расстояние между седлом и промежности стоящего на стremени должно соответствовать на четыре пальца); **хүмүүсийг түүвэрлэн тохируулах** подбирать людей; 2. **тохируулахуй-г** үз.

**ТОХИРУУЛАХУЙ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ 1) приспособление, пригонка, подборка (действие); **баг тохируулахуй** подгонка маски (к голове); 2) регулировка.

**ТОХИРУУЛГА** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠ / ᠵ настрой; регулирование, приспособление, регулировка.

**ТОХИРУУЛГАГҮЙ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ · ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ ᠶᠡᠭᠦᠢ холбоо, расстроенный; без настройки.

**ТОХИРУУЛГУУР** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠭᠤᠷ регулятор.

**ТОХИРЦГООХ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠢᠴᠭᠣᠭᠠᠬ договариваться

(о многих). **ТОХИРЧИХОХ** ᠲᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠢᠰᠢᠬᠣᠬ тохирох-ын нэгэнтээ.

**ТОХНИЛ** тохинол-ыг үз.

**ТОХНИУЛАХ** тохиноулах-ыг үз.

**ТОХНИХ** тохинох-ыг үз.

**ТОХОГДОХ** ᠲᠣᠬᠣᠭᠳᠣᠬ тохох-ын үйлдэгд.

**ТОХОЙ** ᠲᠣᠬᠣᠢ 1) **ЛОКОТЬ** (часть руки от локтя до кисти), локтевой сустав; 2) **ТОХОЙ** (мера длины, равная 0,32 м); **тохой хир** длиной в локоть, около локтя в длину; **үзүүр тохой** большой локоть (от локтевого бугра до конца большого пальца); 3) шилж. излучина, изгиб, лука (реки), залив; † **тохой татах / тал тохой татах** поступать неискренно, пристрастно в пользу кого-л., лицепрятствовать, оказывать протекцию, протектировать кому-л.

**ТОХОЙЛДОХ** ᠲᠣᠬᠣᠢᠯᠳᠣᠬ 1) опираться локтем, облокачиваться; 2) выдаваться клином.

**ТОХОЙЛДУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠣᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тохойлдох-ын үйлдүүл.

**ТОХОЙЛДЧИХОХ** ᠲᠣᠬᠣᠢᠯᠳᠴᠢᠬᠣᠬ тохойлдох-ын нэгэнтээ.

**ТОХОЙЛОХ** ᠲᠣᠬᠣᠢᠯᠣᠬ 1) измерять локтем; 2) упираться локтями, облокачиваться; 3) обходить, колесить, делать круг; 4) делать изгиб, излучину (о реке); 5) шилж. действовать окольными путями.

**ТОХОЙЛУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠣᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тохойлох-ын үйлдүүл.

**ТОХОЙЛЧИХОХ** ᠲᠣᠬᠣᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ тохойлох-ын нэгэнтээ.

**ТОХОЙРОХ** ᠲᠣᠬᠣᠢᠷᠣᠬ 1. изгибаться (напр. о реке, дороге); делать луку, излучину (о реке); протекать изгибами, делать изгиб; 2. закругление; голын тохойрсон хөвөө извилистый берег.

**ТОХОЙРУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠣᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тохойрох-ын үйлдүүл.

**ТОХОЙРЧИХОХ** ᠲᠣᠬᠣᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ тохойрох-ын нэгэнтээ.

**ТОХОМ** ᠲᠣᠬᠣᠮ потник, войлок (под седло); эсгий тохом войлочный потник; тохом татах закреплять потник на спине лошади; тохом тохох положить потник на спину коня; тохом эмээл потник и седло, снаряжение для верховой лошади; тохмын хайдаг круглые куски кожи с обеих сторон седла, прикрывающие стременные ремни, чтобы кичим не касался их и не тёрся.

**ТОХОМЛОХ** ᠲᠣᠬᠣᠮᠯᠣᠬ положить потник на спину коня.

**ТОХОНОГ** ᠲᠣᠬᠣᠨᠣᠭ ЛОКОТЬ (внешняя угловая сторона).

**ТОХОНОГЛОХ** ᠲᠣᠬᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠬ опираться на локти, класть локоть на стол.

**ТОХООС** ᠲᠣᠬᠣᠣᠰ обязанность.

**ТОХООХ** ᠲᠣᠬᠣᠣᠬ 1) тохох-ын үйлдүүл.; 2) вменять в обязанность, возлагать обязанность на кого-л.; поручать; сонгон тохоох выбирать кого-л. на должность; тохоон тавих / тохоон томилох назначать, определять на должность.

**ТОХОХ I** ᠲᠣᠬᠣᠬ I 1) седлать, накладывать потник, седло (на спину лошади); тохом тохох класть потник на коня; эмээл тохох осёдлывать; седлать, класть седло на спину коня; мориндоо эмээл тохох оседлать своего коня; тохох морь верховая лошадь; 2) накладывать накладку на излом (на том месте, где данный предмет сломан); 3) обшивать верёвкой край невода; 4) шилж. нагружать (работой); возлагать на кого-л. обязанность, дело, вину; сваливать (напр. вину на кого-л.); өөрийн бурууг хүн дээр тохох

сваливать свою вину на другого; сонгон тохох выбирать кого-н. на должность.

**ТОХОХ II** ᠲᠣᠬᠣᠬ II хуучир. ткать.

**ТОХОЦГООХ** ᠲᠣᠬᠣᠵᠢᠭᠣᠣᠬ седлать, накладывать потник, седло (о многих); возлагать на кого-л. что-л., сваливать (о многих).

**ТОХОШ** ᠲᠣᠬᠣᠰ 1) верблюжье седло; хивсэн тохош ковровое верблюжье седло; 2) верблюжий потник.

**ТОХОШЛОХ** ᠲᠣᠬᠣᠰᠯᠣᠬ класть на спину верблюжье седло; седлать верблюда.

**ТОХОШЛОЧИХОХ** ᠲᠣᠬᠣᠰᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ

тохошлох-ын нэгэнтээ.

**ТОХОШЛУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠣᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тохошлох-ын үйлдүүл.

**ТОХРОЛ** ᠲᠣᠬᠣᠷᠣᠯ соответствие.

**ТОХРОХ** ᠲᠣᠬᠣᠷᠣᠬ 1) соответствовать, подходить; 2) приходить в прежнее состояние; 3) успокаиваться, утихать, стихать; салхи тохров ветер прекращается; 4) восстанавливаться, поправляться (после болезни).

**ТОХРУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тохрох-ын үйлдүүл., 1) восстанавливать (после бедствия, болезни и т.п.); успокаивать, утешать; 2) дополнять.

**ТОХУУ** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤ забава, шутка; насмешка; тохуу үг игра, забава; шутка, насмешка; забавное слово; тохуу хийх шутить, подшучивать; одурачивать; битгий хүнээр тохуу хийгээд бай! перестань смеяться над человеком!

**ТОХУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тохох-ын үйлдүүл., велеть оседлать; мориндоо эмээл тохуулах велеть оседлать своего коня.

**ТОХУУРХАГДАХ** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠭᠳᠠᠬ тохуурхах-ын үйлдэгд.

**ТОХУУРХАЛ** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠯ забава, шутка; насмешка.

**ТОХУУРХАХ** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠬ забавляться, шутить, подшучивать; одурачивать; дразнить; подтрунивать.

**ТОХУУРХАЦГААХ** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠴᠭᠠᠬ дразнить, подтрунивать (о многих).

**ТОХУУРХУУЛАХ** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ тохуурхах-ын үйлдүүл.

**ТОХУУРХЧИХАХ** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠷᠬᠴᠢᠬᠠᠬ тохуурхах-ын нэгэнтээ.

**ТОХУУС** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠰ шов; тохуус нийлүүлэх сшивать швы.

**ТОХУУТАЙ** ᠲᠣᠬᠤᠭᠤᠲᠠᠢ насмешливый; тохуутай хүн насмешливый человек.

**ТОХЧИХОХ** ᠲᠣᠬᠴᠢᠬᠣᠬ тохох-ын нэгэнтээ.

**ТОХЬ I** ᠲᠣᠬᠢ I 1) степенность, солидность; приличие; 2) удобство, уют; благоустройство; комфорт; тав тохь / тохь тух хорш. а) комфорт; б) спокойствие; тохь алдах становиться неудобным; тохь муутай хот неблагоустроенный город.

**ТОХЬ II** ᠲᠣᠬᠢ II шувуу. страус.

**ТОХЬГҮЙ** ᠲᠣᠬᠢᠭᠦᠢ 1. неудобный, неуютный; неблагоустроенный; 2. неуютно, неудобно; **тохьгүй суух** а) жить неуютно; б) сидеть неудобно.

**ТОХЬТОЙ** ᠲᠣᠬᠢᠲᠤᠢ 1) степенный, солидный; приличный; 2) удобный, уютный; благоустроенный; комфортный, комфортабельный; со всеми удобствами; **тохьтой байр** благоустроенная квартира; помещение со всеми удобствами; **тохьтой гэр** уютная юрта; **тохьтой эд** удобная вещь.

**ТОШГИРОХ** ᠲᠣᠰᠢᠭᠢᠷᠣᠬ шагшрах-ыг үз.

**ТОШГИРУУЛАХ** ᠲᠣᠰᠢᠭᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **тошгиरोх**-ын үйлдүүл.

**ТОШГИРЧИХОХ** ᠲᠣᠰᠢᠭᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **тошгиरोх**-ын нэгэнтээ.

**ТОШГИЧИХ** ᠲᠣᠰᠢᠭᠢᠴᠢᠬ **тошгиरोх**-ын олонтаа., щёлкать языком много раз (в знак удивления, огорчения).

**ТОШИГНОХ** ᠲᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠬ 1. 1) образовываться, выступать (о наледи); 2) течь (о воде, бьющей из трещины во льду и образующей наледь); 2. **тошигнохуй**-г үз.

**ТОШИГНОХУЙ** ᠲᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠬᠤᠢ 1) образование наледи; 2) вытекание воды, бьющей из трещины во льду и образующей наледь.

**ТОШИГНОЧИХОХ** ᠲᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠬᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **тошигнох**-ын нэгэнтээ.

**ТОШИГНУУЛАХ** ᠲᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **тошигнох**-ын үйлдүүл.

**ТОШИЛГОР** ᠲᠣᠰᠢᠯᠭᠣᠷ верблюжья рысь.

**ТОШИН(Г)** ᠲᠣᠰᠢᠨ наледь; вода, выступившая из-под льда; **тошин гүйх** а) образовываться (о наледи); б) течь (о воде, бьющей из трещины во льду и образующей наледь).

**ТОШИНТОХ** ᠲᠣᠰᠢᠨᠲᠣᠬ **тошигнох**-ыг үз.

**ТОШИНТЧИХОХ** ᠲᠣᠰᠢᠨᠲᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **тошинтох**-ын нэгэнтээ.

**ТОШИХ** ᠲᠣᠰᠢᠬ бежать рысью (о быке, верблюде).

**ТОШЛОГ** ᠲᠣᠰᠢᠯᠣᠭ ург. барбарис.

**ТОШЛОЙ** ᠲᠣᠰᠢᠯᠣᠢ **тошлог**-ийг үз

**ТӨВ I** ᠲᠥᠪ 1. центр; **аймгийн төв** аймачный центр; **тойргийн төв** центр окружности; **хотын төв** центр города; **анхаарлын төвд** в центре внимания; **төв дунд** в самом центре; **төв дэхь** центральный; находящийся, имеющийся в центре, в середине; **төв рүү гүйх** центральнотребный; **төвөөс гүйх / төвөөс зугатах** центральнотребный; 2. 1) центральный; основной, главный; **Төв аймаг** Центральный аймаг (в Монголии); **төв аялгуу** хэл. шинж. центральный диалект; **төв газар** центральный пункт; середина (местности); **төв залан** түүх. первый центральный полк (из пяти в корпусе знаменных войск); **төв зөвлөл** центральный совет; **төв орон** центральное место; центр; **төв товчоо** центральное бюро; центральный совет

(в профсоюзе); **төв халаалт** центральное отопление; **төв хороо** центральный комитет; 2) нейтральный; **төвийг сахих** а) быть нейтральным, нейтрализовать; соблюдать установленный порядок, заботиться о соблюдении положенных правил, жить честно согласно законам; держаться середины, сохранять нейтралитет; б) нейтральный; в) нейтралитет.

**ТӨВ II 1.** 1) прямой; честный; правдивый, искренний; **амьсгалын төв** правильное дыхание, правильность дыхания; **төв санаа** честность, правдивость, искренность (человека); **төв үзэл** правильное воззрение, верный взгляд; **төв шударга** хорш. честный; прямой; 2) спокойный, уравновешенный; мирный; **Найралт төв** түүх. название годов правления маньчжурского императора Юн Чжэн, царствовавшего в 1723-1736 гг.; **номхон төв** хорш. мирный, кроткий, смиренный; **төв ард** мирный арат; **төв байдалтай** спокойный; **төв зан** уравновешенность, спокойствие, справедливость, правдивость (о человеке); **төв зантай** уравновешенный; **төв тогтнил** хорш. спокойствие, порядок; **төв хүн** честный, справедливый, правдивый человек; 3) спокойный, некричащий (о цвете); 2. совершенно, очень, прямо; **төв адил** совершенно похожий; **төв урагш** прямо вперёд.

**ТӨВ III: төв арга** хуучир. пятое мая.

**ТӨВГӨНӨХ** ᠲᠥᠪᠭᠡᠨᠥᠬ **төвөлзөх**-ийг үз.

**ТӨВГӨНӨЧИХОХ** ᠲᠥᠪᠭᠡᠨᠥᠬᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **төвгөнөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВГӨНҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠪᠭᠡᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **төвгөнөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВГӨР** ᠲᠥᠪᠭᠡᠷ неровный, с выступами, кочками (о земле, почве); **товгор**-ыг үз.

**ТӨВГӨРДӨХ** ᠲᠥᠪᠭᠡᠷᠳᠥᠬ быть крайне неровным, чересчур бугристым, рыхлым (о земле); **товгордох**-ыг үз.

**ТӨВГӨРДҮҮ** ᠲᠥᠪᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ крайне неровный, чересчур бугристый.

**ТӨВГӨРДҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠪᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠠᠬ **төвгөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВГӨРДЧИХОХ** ᠲᠥᠪᠭᠡᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **төвгөрдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВГӨРЛӨХ** ᠲᠥᠪᠭᠡᠷᠯᠥᠬ делать выступающим, выдающимся.

**ТӨВГӨРХӨН** ᠲᠥᠪᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **төвгөр**-ийн багас.

**ТӨВД** ᠲᠥᠪᠳ 1. тибетец; тибетка; 2. тибетский; **төвд бичиг** тибетская письменность; **төвд хувцас** тибетский костюм; **төвд хэл** тибетский язык; **төвд цэмбэ** тибетское сукно; **төвд (ёсны) эмнэлэг** тибетская медицина; **төвд орон** Тибет; **адгийн төвд** Нижний Тибет (провинция Амдо); **эхийн төвд** Верхний Тибет (провинция Кам); †

**ТӨВД ЛЯНХУА** ург. страстоцвет синий; **ТӨВД МОДОН ШАВТАЛ** ург. томат лицоперсикум, помидор лицоперсикум.

**ТӨВДИЙН**  $\text{འཕེད་པའི་}$  /  $\text{པ་}$  **ТӨВД**-ийн харьяал., тибетский.

**ТӨВДЛИГ:**  $\text{འཕེད་པའི་}$  **ТӨВДЛИГ ЦЭЦЭГ** ург. подсолнечник однолетний, подсолнечник масличный.

**ТӨВЛӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  обнимать одной рукой.

**ТӨВЛӨЧ**  $\text{འཕེད་པའི་}$  тибетолог.

**ТӨВЛӨШГҮЙ ТҮВДЭШГҮЙ**-г үз.

**ТӨВДЧИЛЭХ**  $\text{འཕེད་པར་འཕྲོད་}$  перевести на тибетский язык.

**ТӨВИЙЛГӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВИЙХ**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВИЙН**  $\text{འཕེད་པའི་}$  / **ТӨВ I**-ийн харьяал., центральный, главный, основной; **ТӨВИЙН ГЭР** хуучир. Главный корпус (здания); **ТӨВИЙН ХҮН а)** человек из центра; **б)** б.т. центр-форвард (в футболе).

**ТӨВИЙСӨН**  $\text{འཕེད་པར་}$  выступающий.

**ТӨВИЙХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  вздуваться (от удара), вспучиваться, выпираться; становиться неровным (о земле); образоваться (о кочках, неровностях).

**ТӨВИЙЧИХӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВИЙХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВЛӨГДӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВЛӨХ**-ийн үйлдэгд., быть централизованным, сконцентрированным.

**ТӨВЛӨРӨЛ**  $\text{འཕེད་པར་}$  централизация, сосредоточение, сосредоточие; сконцентрирование.

**ТӨВЛӨРӨЛТ**  $\text{འཕེད་པར་}$  / **ТӨВЛӨРӨЛ**-ийг үз.

**ТӨВЛӨРӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  централизоваться, сосредоточиваться; скопляться; сконцентрироваться.

**ТӨВЛӨРҮҮЛЭЛ**  $\text{འཕེད་པར་}$  централизация.

**ТӨВЛӨРҮҮЛЭХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВЛӨРӨХ**-ийн үйлдүүл., централизовать; сосредоточивать, скоплять; концентрировать; **анхаарал төвлөрүүлэх** сосредоточивать внимание; **төвлөрүүлэх голыг тохируулах** тусг. центровка.

**ТӨВЛӨРЧИХӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВЛӨРӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВЛӨСӨН**  $\text{འཕེད་པར་}$  централизованный; **нэгдэж төвлөсөн** централизованный; **төвлөсөн удирдлага** централизованное руководство.

**ТӨВЛӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **1.** 1) централизовать, сосредоточивать; сконцентрировать; ставить на центр; **төвлөн захирах** централизовать управление; централизованное управление; **төвлөн удирдах** централизовать, сконцентрировать руководство; **төвлөн удирдах ёс** / **төвлөх ёс** централизм; **төвлөн хураах** сконцентрировать, скапливать в одном месте; **2.** **төвлөхий-**г үз.

**ТӨВЛӨХҮЙ**  $\text{འཕེད་པར་}$  централизация.

**ТӨВЛӨЧИХӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВЛӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВЛҮҮЛЭХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВЛӨХ**-ийн үйлдүүл., централизовать; **улсын гарт төвлүүлэх** централизовать в руках государства.

**ТӨВӨГ**  $\text{འཕེད་པར་}$  беспокойство, хлопоты, заботы; неприятность; неудобство; **яршиг төвөг** хорш. помеха, трудности; **төвөг болох** / **төвөг удах** создавать хлопоты, причинять беспокойство, быть хлопотным, быть неудобным, мешать кому-л., беспокоить, причинять неприятности; **төвөг чирэгдэл** хорш. бесконечные хлопоты, неприятности.

**ТӨВӨГГҮЙ**  $\text{འཕེད་པར་}$  ·  $\text{འཕེད་པར་}$  нетрудный, лёгкий, несложный; спокойный, не причиняющий хлопот; **төвөггүй амар** спокойно, не торопясь; без забот, без хлопот.

**ТӨВӨГЛӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  создавать хлопоты, беспокоить кого-л., причинять неприятности, вызывать беспокойство, тревожить, ставить в неловкое положение.

**ТӨВӨГЛҮҮЛЭХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВӨГЛӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВӨГТӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  1) испытывать неприятности (в делах); 2) быть погружённым в хлопоты; 3) обременять кого-л., **БЫТЬ** кому-л. В тягость; причинять хлопоты, создавать беспокойство.

**ТӨВӨГТҮҮЛЭХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВӨГТӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВӨГТЭЙ**  $\text{འཕེད་པར་}$  хлопотливый, хлопотный, трудный, нелёгкий, многотрудный, сложный, вызывающий осложнения; беспокойный, причиняющий хлопоты; неприятный; **бэрх төвөгтэй** хорш. трудный, хлопотливый; **төвөгтэй ажил** трудная, сложная работа; **төвөгтэй байдал** неловкое положение, неприятность; **төвөгтэй болох** делаться сложным, усложняться; **төвөгтэй хэрэг** хлопотливое дело.

**ТӨВӨГШИЛ**  $\text{འཕེད་པར་}$  затруднительность, наличие хлопот.

**ТӨВӨГШИЛГҮЙ**  $\text{འཕེད་པར་}$  ·  $\text{འཕེད་པར་}$  спокойный, нехлопотливый (о деле).

**ТӨВӨГШИЛТЭЙ**  $\text{འཕེད་པར་}$  хлопотный, суетливый; **төвөгтэй**-г үз.

**ТӨВӨГШӨӨЛ**  $\text{འཕེད་པར་}$  хлопоты, суетня, суета.

**ТӨВӨГШӨӨНГӨ**  $\text{འཕེད་པར་}$  тяготящийся чем-л.

**ТӨВӨГШӨӨНГҮЙ**  $\text{འཕེད་པར་}$  считая хлопотливым.

**ТӨВӨГШӨӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  считать что-л. хлопотливым, неприятным, трудным, затруднительным; затрудняться, тяготиться чем-л., испытывать затруднение.

**ТӨВӨГШӨӨЧИХӨХ**  $\text{འཕེད་པར་}$  **ТӨВӨГШӨӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВӨЛЗӨХ** ᠲᠥᠪᠥᠯᠵᠥᠬᠡ двигаться, шевелиться (о чём-л. выдающемся, выступающем над поверхностью), **ВЫСТУПАТЬ, ТОРЧАТЬ** (напр. о кадке).

**ТӨВӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠪᠥᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ТӨВӨЛЗӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВӨЛЗЧИХӨХ** ᠲᠥᠪᠥᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **ТӨВӨЛЗӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВӨН(Г)** ᠲᠥᠪᠥᠨ бие зүй. 1) гортань; 2) кадък; **ХООЛОЙН ТӨВӨН** кадък.

**ТӨВӨНТӨХ** ᠲᠥᠪᠥᠨᠲᠡᠬᠡ выпираться, **ВЫСТАВЛЯТЬСЯ** (о большом кадке), **ИМЕТЬ БОЛЬШОЙ КАДЫК.**

**ТӨВӨНХ** ᠲᠥᠪᠥᠨᠬᠡ бие зүй. Гортань.

**ТӨВӨНХИЙ ТӨВӨНХ**-ийг үз.

**ТӨВӨНХИЙН** ᠲᠥᠪᠥᠨᠬᠢᠶᠢᠨ **ТӨВӨНХ**-ийн харьяал., гортанный; **ТӨВӨНХИЙН АВИА** гортанные звуки; **ТӨВӨНХИЙН БҮТЭЦ** строение гортани.

**ТӨВӨӨХ** ᠲᠥᠪᠥᠭᠡᠬᠡ **ТӨВӨХ**-ийн үйлдүүл., создавать затруднение, причинять неприятности, затруднять, вызывать беспокойство, нарушать мирную жизнь; **ЭЗЭРХЭН ТӨВӨӨХ** нарушать мирное течение жизни.

**ТӨВӨХ** ᠲᠥᠪᠥᠬᠡ 1) быть озабоченным, затрудняться в чём-л.; 2) образоваться, вскочить (о чирее), **ВЗДЫМАТЬСЯ, ВСПУЧИВАТЬСЯ, ВЗДУВАТЬСЯ; ТӨВӨХ ЯР** анаг. чирей, гнойное воспаление.

**ТӨВТ** ᠲᠥᠪᠡᠲᠦ 1. прямой, центральный; 2. 1) хуучир. центр войска (в составе дивизии или корпуса в старых китайских войсках); 2) хуучир. адъютанты при командующем войсками.

**ТӨВХНӨЛ** ᠲᠥᠪᠬᠡᠨᠥᠯᠡ устройство на жильё.

**ТӨВХНӨХ** ᠲᠥᠪᠬᠡᠨᠥᠬᠡ 1) устраиваться на жильё; оседать (на жительство); наводить порядок в доме; **ШИНЭ НУТАГТ БУУГААД ТӨВХНӨЖ АМЖААГҮЙ БАЙНА** перекочевав на новое место, ещё не успели устроиться; **ТӨВХНӨСӨН БАЙДАЛ** оседлый образ жизни; тишина, спокойствие; **ЗАТИШЬ; 2) ВХОДИТ В КОЛЕНУ; 3) ВОДВОРЯТСЯ** (о мире, спокойствии), **УСТАНАВЛИВАТЬСЯ** (о порядке), стабилизироваться.

**ТӨВХНӨЧИХӨХ** ᠲᠥᠪᠬᠡᠨᠥᠭᠢᠬᠡᠬᠡ **ТӨВХНӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВХНҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠪᠬᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **ТӨВХНӨХ**-ийн үйлдүүл., водворять мир, порядок, усмирять; **ЭНХ ТӨВШИН БАЙДАЛ ТӨВХНҮҮЛЭХИЙН ТУЛД** за укрепление мира, за умиротворение; **ТӨВХНҮҮЛЭН ЗАСАХ** упорядочить, улучшать.

**ТӨВХНҮҮН** ᠲᠥᠪᠬᠡᠨᠦᠨ уютный; благоустроенный.

**ТӨВШДӨХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠳᠡᠬᠡ 1) оказываться более ровным, прямым; быть очень ровным, прямым (о каком-л. предмете); 2) быть слишком спокойным, быть чрезмерно спокойным.

**ТӨВШДҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠳᠦᠯᠡᠬᠡ **ТӨВШДӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВШИВТӨР** ᠲᠥᠪᠰᠢᠪᠲᠡᠷ более спокойный, чрезмерно спокойный.

**ТӨВШИДЧИХӨХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **ТӨВШДӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВШИН** ᠲᠥᠪᠰᠢᠨ 1. 1) прямой; ровный, гладкий; **ТӨВШИН БАРИХ** держать ровно; **ТӨВШИН ГАЗАР** ровное место; **ТӨВШИН МОД** прямое дерево; **ТӨВШИН НУУР** гладкое озеро; 2) тихий, спокойный, уравновешенный, мирный; безмятежный; **ШУДАРГА ТӨВШИН** хорш. честность, правдивость; честный, правдивый, прямой; **ТӨВШИН АМАР** хорш. СПОКОЙНЫЙ; **ТӨВШИН АМГАЛАН** хорш. СПОКОЙСТВИЕ, благополучие; мир; **ТӨВШИН АМГАЛАН АЖ ТӨРӨХ** вести мирную жизнь; **ТӨВШИН ЗАН** уравновешенный характер; прямой характер; **ТӨВШИН ХҮН** спокойный человек; **ТӨВШИН ЦАГ** мирное, безмятежное время; 2. 1) уровень; гладь (воды); **АМЪДРАЛЫН ТӨВШИН** жизненный уровень; **ДАЛАЙН ТӨВШИН** уровень моря; **ДАЛАЙН ТӨВШНӨӨС ДЭЭШ** над уровнем моря, от уровня моря; **МЭДЛЭГИЙН ӨНДӨР ТӨВШИН** высокий уровень знаний; **УСНЫ ТӨВШИН** уровень воды; **ТОГТМОЛ ХҮЧДЭЛИЙН ТӨВШИН** уровень постоянного напряжения; 2) спокойствие, мир, тишина, благополучие; **ЭНХ ТӨВШИН БАЙДАЛ** мир, благополучие, спокойствие; 3. мирно; **ТӨВШИН ЖАРГАХ** мирно наслаждаться.

**ТӨВШИРЧИХӨХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ТӨВШРӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВШИТ:** ᠲᠥᠪᠰᠢᠲᠦ **ТӨВШИТ АЯЛГУУ** ровный ТОН НИН-ШЭН (первый и второй тона пекинского диалекта в китайском языке).

**ТӨВШИТГӨХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠲᠦᠬᠡ **ТӨВШТӨХ**-ийн үйлдүүл., 1) сделать ровным, прямым; выравнивать; 2) устанавливать мир, порядок; успокаивать, мирить; упорядочить, умиротворять, водворять мир, спокойствие; **ДАЙЛАН ТӨВШИТГӨХ** усмирять; **ТӨВШИТГӨН ЗАСАХ** упорядочить, урегулировать; **ТӨВШИТГӨН ТОГТООХ** водворять спокойствие, устанавливать мир; усмирять; выравнивать.

**ТӨВШИТГӨЧИХӨХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠲᠦᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **ТӨВШИТГӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨВШИТГҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ТӨВШИТГӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВШЛӨХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠯᠡᠬᠡ делать мирным, спокойным, тихим.

**ТӨВШЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠯᠦᠯᠡᠬᠡ **ТӨВШЛӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВШӨӨРӨГ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭ отличающийся постоянством, положительный, надёжный.

**ТӨВШӨӨРӨХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ становиться уравновешенным.

**ТӨВШРӨЛ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠷᠥᠯᠡ успокоение, спокойствие, тишина, умиротворение; устойчивость, постоянство; порядок.

**ТӨВШРӨХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠷᠥᠬᠡ 1) становиться ровным, прямым (о предмете); 2) становиться спокойным, мирным, уравновешенным; успокаиваться,

устанавливаться (о мире, тишине, порядке), упорядочиваться.

**ТӨВШРҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төвшрөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨВШТӨХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠲᠦᠬᠡ **төвшрөх**-ийг үз.

**ТӨВШҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төвших**-ийн үйлдүүл., централизовать, сосредоточить, концентрировать; **төвшүүлэн нэгтгэх** сосредоточивать.

**ТӨВШҮҮР** ᠲᠥᠪᠰᠢᠭᠦᠷ 1) постоянство; 2) спокойствие, мир, тишина.

**ТӨВШҮҮРГҮЙ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠭᠦᠷᠭᠦᠢ ᠲᠥᠪᠰᠢᠭᠦᠷ ᠲᠤᠨ 1) нестойкий; 2) беспокойный.

**ТӨВШҮҮРТЭЙ** ᠲᠥᠪᠰᠢᠭᠦᠷᠲᠡᠢ 1) постоянный; 2) спокойный.

**ТӨВШХӨН** ᠲᠥᠪᠰᠢᠬᠡᠨ / **төвшин**-ийн багас.

**ТӨГИЙ** ᠲᠥᠭᠢᠢ деревянная дуга, соединяющая оглобли с хомутом.

**ТӨГӨЛ** ᠲᠥᠭᠡᠯ чаща (лесная).

**ТӨГӨЛДӨР** ᠲᠥᠭᠡᠯᠳᠦᠷ 1. полный;

преисполненный; одарённый; совершенный; исключительный; действительный; **авьяас төгөлдөр** одарённый, талантливый, способный; **бүрэн төгөлдөр** полный совершенный; **бүрэн төгөлдөр болох** совершенствоваться, становиться совершенным; быть правомочным; **бүрэн төгөлдөрөөр** целиком и полностью, в полной мере; вполне, совсем; **толгой төгөлдөр** хуучир. заглавная буква; **утга төгөлдөр** содержательный, выразительный (напр. о речи); **ухаан төгөлдөр** одарённый умом, разумный, умный, талантливый; **хүчин төгөлдөр** действующий (о законе); мощный, сильный; полный сил; правомочный (о собрании, заседании); **хүчин төгөлдөр болох** вступать в силу (о законе), становиться полным сил; **энэ зарлиг нийтлэгдсэн өдрөөсөө эхлэн хүчин төгөлдөр болно** настоящая указ вступает в силу со дня его опубликования; **чадал төгөлдөр** способный, талантливый, имеющий все возможности; **шагшаавад төгөлдөр** шашин. нравственно совершенный; **төгөлдөр болгох** делать полным, делать преисполненным чего-л.; **төгөлдөр бус** несовершенный; 2. вполне, совершенно; **төгөлдөр сайнаар** наиболее успешно, удачно.

**ТӨГӨЛДӨРЖИХ** ᠲᠥᠭᠡᠯᠳᠦᠷᠵᠢᠬᠡ усовершенствоваться.

**ТӨГӨЛДӨРЖҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠭᠡᠯᠳᠦᠷᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**төгөлдөржих**-ийн үйлдүүл., усовершенствовать; **төлөвлөгөөний агуулгыг төгөлдөржүүлэх** усовершенствовать содержание плана; усовершенствование содержания плана.

**ТӨГРӨГ I** ᠲᠥᠭᠦᠷᠦᠭ 1. круг, кружочек; 2. круглый; **саран төгрөг / төгрөг сар**

полнолуние; **шовгор төгрөг** тоо. конус круглый; **төгрөг бороо** стрела с роговым

наконечником, спортивная стрела; **Төгрөг нуур** озеро Тугуриг (в Южном Хангае); **төгрөг нүд** круглые глаза; **төгрөг пай** круглая мишень (для стрельбы из лука); **төгрөг пай өлгөх хэмжээ** кружочек, вставляемый в войлок для обозначения цели в мишени; дуга лука, мишень; **төгрөг цавчих** обстругать, обделявать дугу лука.

**ТӨГРӨГ II** тугрик (денежная единица в Монголии); **төгрөг мөнгө / мөнгө төгрөг** хорш. ДЕНЬГИ.

**ТӨГРӨГДӨХ** ᠲᠥᠭᠦᠷᠦᠭᠳᠡᠬᠡ быть слишком круглым, чересчур закруглённым.

**ТӨГРӨГИЙН** ᠲᠥᠭᠦᠷᠦᠭᠢᠶᠢᠨ ᠲᠥᠭᠦᠷᠦᠭ II-ийн харьяал., тугриковый; **төгрөгийн ханш** курс тугрика; **зуун төгрөгийн бараа** товары на сто тугриков.

**ТӨГРӨГЛӨЛ** ᠲᠥᠭᠦᠷᠦᠭᠯᠡᠯ закругление, округление.

**ТӨГРӨГЛӨХ** ᠲᠥᠭᠦᠷᠦᠭᠯᠡᠬᠡ округляться, закругляться, делаться круглым; **дүгрэглэх**-ийг үз.

**ТӨГРӨГЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠭᠦᠷᠦᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төгрөглөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨГРӨГХӨН** ᠲᠥᠭᠦᠷᠦᠭᠬᠡᠨ / **төгрөг**-ийн багас., кругленький.

**ТӨГС** ᠲᠥᠭᠰ законченный, совершенный; преисполненный; полный, неограниченный; одарённый, весь, целиком, полностью; **биеэ төгс даасан** вполне самостоятельный; **бүрэн төгс** хорш. полный, весь, полностью, целиком; **эрх төгс** хорш. могущественный, мощный, сильный, полноправный, правомочный; **ялж төгс нөгчсөн** победоносно прошедший (эпитет Будды); **төгс баясгалант** преисполненный радости (а. небо Тушита, райская область; б. название монастыря, находящегося в 35 милях от Лхасы); **төгс билигт** премудрый; **төгс гэрэлт** лучезарный; **төгс дохио** совершенный жест, совершенный сигнал, полный жест, полный сигнал; **төгс бус дохио** краткий жест, краткий сигнал; **төгс зарлигт** полномочный; **төгс оюут** мудрый, премудрый, преисполненный разума; **төгс сар** большой лунный месяц; **төгс төгөлдөр** хорш. совершенный; **төгс ураг** родители, родные отец и мать; **төгс үнэн** полная, совершенная правда; **төгс хувьт** счастливый, озарённый полным счастьем, блаженный; **төгс хувьт мэргэн мөрөн** эгт. река Ганг; **төгс цогт** блестящий, величественный; **төгс сурсан эрдэмт хүн** хуучир. учёный человек; **төгс эрх** неограниченное, полное право; полнота власти.

**ТӨГСВӨР** ᠲᠥᠭᠰᠪᠦᠷ 1. окончание, завершение; 2. совершенный, завершённый; **төгсвөрт галав** домог. ЗОЛОТОЙ ВЕК; **төгсгөл**-ийг үз.

**ТӨГСГӨЛ** ᠲᠥᠭᠰᠭᠡᠯ конец, завершение, окончание, отбой, заключение, исполнение;

исход; концовка; финал; **үр төгсгөл** хорш. конечный результат; плоды работы; **үүсгэл төгсгөл** хорш. начало и конец, возникновение и завершение; **хувьсгалын төгсгөл** исход революции; **эцсийн төгсгөлд** в самом конце, в конце концов; **төгсгөл болгох** завершать что-л., останавливаться на чем-л.; **төгсгөл үг** эпилог; **төгсгөл хүртэл** до конца.

**ТӨГСГӨЛИЙН** / төгсгөл-ийн харьяал., заключительный; завершающий; **төгсгөлийн анги** заключительная часть, последняя часть; **төгсгөлийн үг** заключительное слово; **төгсгөлийн билиг эгшиг** хөгжим. минорные лады.

**ТӨГСГӨЛТ** / төгсгөл-ийг үз. **ТӨГСГӨХ** / төгсөх-ийн үйлдүүл., **1.** кончать, заканчивать, завершать; доводить до конца, исполнять, выполнять; **2. төгсгөхүй-** г үз.

**ТӨГСГӨХҮЙ** / төгсөх-ийн / окончание, завершение.

**ТӨГСГӨЧИХӨХ** / төгсгөх-ийн нэгэнтээ.

**ТӨГСГҮҮЛЭХ** / төгсгөх-ийн үйлдүүл.

**ТӨГСӨЛ** / төгсөх-ийн / окончание, завершение, конец, выпуск (процесса, состояния).

**ТӨГСӨЛТ** / төгсөх-ийг үз.

**ТӨГСӨХ** / төгсөх-ийн / кончатся; **барьж төгсөх** а) кончать постройку, строительство; б) изловить, поймать всех полностью; **уулаар төгсөх** заканчиваться горами (о территории); **үзэж төгсөх** рассматривать все, прочитывать целиком; **хугацаа төгсөх** кончать, отбивать срок (службы и т.д.); **ялж төгсөх** победоносно кончать, побеждать; **дээд сургууль төгссөн хүмүүс** окончившие высшее учебное заведение; **2)** завершаться, исполняться; **туйлдаа хүрч төгсөх** доходить до своего предела, завершаться; **цагийн ном лугаа төгсөх** хуучир. умирать; **гүйцэгтэн төгссөн** закончивший, завершивший; **гэм лүгээ төгссөн** зловерный, грешный; **лагшин төгссөн** преисполненный необыкновенных телесных свойств; **хүсэл лүгээ төгссөн** исполненный желаний, имеющий страсть к чему-л.; **хүчин чадал төгссөн** достигший зрелости, исполненный мощи, могущественный; **төгссөн санаа** исполнившееся намерение, осуществлённая мечта; **3)** совершаться.

**ТӨГСӨЦ** / төгсөх-ийн / отступ, рекурсия; **төгсвөр**-ийг үз.

**ТӨГЦӨГ I** / төгсөх-ийн / обуглившийся пень; головешка; обгорелые концы дерева.

**ТӨГЦӨГ II** яриа. хрыч; **хөгшин төгцөг** буд. старый хрыч.

**ТӨД** / төд-ийг үз. **1)** столько; **2)** сразу, скоро; вот; **мөд**-ийг үз.

**ТӨДГҮЙ** / төд-ийг үз. **1)** неважно; плохо; **2)** не скоро; **мөдгүй**-г үз.

**ТӨДИЙ** / төдий-ийн / **1)** столько; **зарим төдий** некоторые; несколько; **өдий төдий** несколько, некоторое количество; порядочно; столько то, много, большое количество; **өчүүхэн төдий** чуть-чуть, немножко; **өчүүхэн төдий ч үгүй** несколько, ничуть; не... хоть сколько-нибудь; **хэдий мөнгө авсан бэ, төдий мөнгө өгсөн** сколько денег взял, столько и отдал; **төдий хирээр** в такой степени, в том же объёме, тогда же; в такой срок; **төдий ч** хотя бы на столько, даже не столько; **төдий ч үгүй** даже не настолько, несколько; **төдий чинээ** столько, столько же, такой величины, такой же величины; такого же объёма, количества; пропорционально, соответственно тому, как...; столь много, столь мало; всего только; **хэдий чинээн... төдий чинээн** насколько... настолько, поскольку... постольку, чем... тем...; **2)** столь, так; **төдий бус** не только, не столько, не столь, а...; сверх чего...; не столь; **төдий сайн бус** не столь хороший; не так уж хорошо; **улс төрийн хэрэг төдий бус** не только политический вопрос, но и...; **төдий бэрх биш дээ** не так уж трудно; **төдий сайн** столь хороший; **төдий сайнгүй** не столь хороший; не так уж хорошо; **неважный; төдий удалгүй** не так долго задержавшись; **төдий удалгүй** не так уж далеко.

**ТӨДИЙГӨӨР** / төдий-ийн / **1)** төдий-н үйлдэх., тем что; на том, что...; в столь ничтожном количестве, объёме; столь мизерно; так легко; так быстро; **өдий төдийгөөр** в таком большом количестве, в столь значительной степени; **тайлбарлах төдийгөөр зогсож болохгүй** нельзя ограничиваться только разъяснением; нельзя останавливаться лишь на разъяснении; **товч төдийгөөр** лишь вкратце; совсем коротенько.

**ТӨДИЙГҮЙ** / төдий-ийн / **1)** өгүүлэхүүн. не только..., но и...; не ограничиваясь тем, что...; **2)** тодотгол. не так уж; **төдийгүй олон бус** не так много.

**ТӨДИЙХӨН** / төдий-ийн / **1)** төдий-н багас., совсем немного.

**ТӨДИЙЧИНЭЭ** / төдий-ийн / столько.

**ТӨДӨГ** / төд-ийг үз.

**ТӨДҮҮЛ(ЭН) I** / төд-ийн / численностью столько человек.

**ТӨДҮҮЛ II** / төд-ийн / **түдүүл**-ийг үз.

**ТӨЛ** / төл-ийн / **приплод; молодняк; малын төл** молодняк (скота), приплод; **үр төл** хорш. молодняк; **төл авах** получать, принимать приплод; иметь хороший приплод (скота); **төл сайн авах** получать богатый приплод; **төл мал** хорш. молодняк; **төл муу** плохая плодовитость (скота), неплодовитый (о скоте); **төл муутай** приносящий скудный приплод; **төл сайн** плодовитость (скота), хороший приплод (скота);

ПЛОДОВИТЫЙ (о скоте); **ТӨЛ ҮРЖИЛ** хорш. приплод, прирост (скота); **ТӨЛИЙН ҮЗҮҮР / нэмрийн үзүүр** түүх. поощрение скотоводу за получение богатого приплода; **төлөөр мал өснө, төрлөөр ам нэмнэ** зүйр., үгчил. приплодом стадо умножается, родней семья прибавляется.

**ТӨЛБӨР** **ᠲᠥᠯᠪᠦ᠋ᠷ** плата, оплата; платёж; **дайны төлбөр** контрибуционные платежи; **репарационные платежи**; **зардал төлбөр** хорш. расходы; **өр төлбөр** хорш. платежи по долгам, долги; **торгууль төлбөр** хорш. штрафные платежи; **түрээс төлбөр** хорш. арендные платежи, аренда; **төлбөр бүхий** платный; **төлбөр бүхийгээр** за плату; **төлбөр хураах** собирать плату; **төлбөрийн ажил** отработка платежа, работа за платежи.

**ТӨЛБӨРГҮЙ** **ᠲᠥᠯᠪᠦ᠋ᠷᠭᠦᠢ** · **ᠲᠥᠯᠪᠦ᠋ᠷ** **ᠭᠦᠢ** **1.** бесплатный, даровой; **2.** бесплатно, даром; **үнэ төлбөргүй** бесплатно.

**ТӨЛБӨРЛӨХ** **ᠲᠥᠯᠪᠦ᠋ᠷᠯᠡᠬ** производить платёж, уплату, платить.

**ТӨЛБӨРТЭЙ** **ᠲᠥᠯᠪᠦ᠋ᠷᠲᠡᠢ** **1.** платный; **2.** платно; **үнэ төлбөртэй** платно.

**ТӨЛГӨ I** **ᠲᠥᠯᠭᠦ** **1)** знамение, предзнаменование; **муу төлгө** плохое предзнаменование; **дурной знак**; **төлгө бэлгэ** хорш. предзнаменование; **2)** гадание; жребий; **мэргэ төлгө** хорш. гадание; **сайн төлгө буув** выпал благоприятный жребий; **төлгө орхих / төлгө тавих / төлгө үзэх** гадать на чём-л., бросить жребий; **шоо төлгөнд үзэх** гадать на костях; гадать.

**ТӨЛГӨ II: төлгө өвс** ург. тысячелистник; **бор төлгө** ург. ПОЛЫНЬ.

**ТӨЛГӨДӨХ** **ᠲᠥᠯᠭᠦᠳᠡᠬ** гадать на чём-л., бросать жребий.

**ТӨЛГӨДҮҮЛЭХ** **ᠲᠥᠯᠭᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬ** **төлгөдөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨЛГӨЛӨХ** **ᠲᠥᠯᠭᠦᠯᠡᠬ** **төлгөдөх**-ийг үз.

**ТӨЛГӨЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠥᠯᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬ** **төлгөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨЛГӨЧ I** **ᠲᠥᠯᠭᠦᠳᠡᠬ** гадальщик, гадатель, предсказатель, ворожея.

**ТӨЛГӨЧ II: төлгөч өвс** ург. тысячелистник сибирский; **төлгөч банчин** ург. поповник тысячелистник.

**ТӨЛЖИЛ** **ᠲᠥᠯᠵᠢᠯ** увеличение, приплод, прирост.

**ТӨЛЖИЛТ** **ᠲᠥᠯᠵᠢᠯᠲ**: **цус төлжилт** увеличивание, свёртывание красных телец в крови.

**ТӨЛЖИХ** **ᠲᠥᠯᠵᠢᠬ** **1)** численно увеличиваться, расти, плодиться (о приплоде скота); **ургаж төлжих** расти; **2)** поправляться, крепнуть.

**ТӨЛЖРӨХ** **ᠲᠥᠯᠵᠢᠬᠷᠥᠬ** **төлжих**-ийг үз.

**ТӨЛЖҮҮЛЭХ** **ᠲᠥᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬ** **төлжих**-ийн үйлдүүл., разводить, плодить.

**ТӨЛЖЧИХӨХ** **ᠲᠥᠯᠵᠢᠬᠴᠢᠬᠥᠬ** **төлжих**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨЛЛӨЛТ** **ᠲᠥᠯᠯᠡᠭᠯᠲ**: **мал төллөлт** **ОКОТ** скота; **давать приплод** (о скоте).

**ТӨЛЛӨХ** **ᠲᠥᠯᠯᠡᠬ** **давать приплод, котиться** (о скоте), **плодиться, размножаться** (о животном);

**мал төллөх** **размножаться** (о скоте).

**ТӨЛЛӨЧИХӨХ** **ᠲᠥᠯᠯᠡᠬᠴᠢᠬᠥᠬ** **төллөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨЛЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠥᠯᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬ** **төллөх**-ийн үйлдүүл., **получать, принимать приплод от скота.**

**ТӨЛӨВ** **ᠲᠥᠯᠥᠪ** **1.** **1)** вид, облик; форма; фигура, модель; признак, тенденция; характер, строение, структура, образ; **алсын төлөв** перспектива; **газрын төлөв** характер местности; **гол төлөв а)** основной; **сущность, суть, основное; б)** в основном; **дүрс төлөв** хорш. форма, облик, вид; **ерөнхий төлөвийг мэдэх** **знать в общих чертах; журам төлөв** хорш. образ; **аж байдлын журам төлөв** образ жизни; **засрах төлөв** признаки исправления;

тенденция к исправлению; **ирээдүйн төлөв** очертание будущего, перспектива; **тэмцлийн төлөв** формы борьбы; **учир төлөв** хорш. обстоятельства, ситуация; **хөгжин дэлгэрэх төлөв** признак, тенденция развития, форма развития; **төлөв адил** похоже, по внешности похоже; **төлөв байдал** строение, структура; положение, ситуация; **төлөв байдалтай** имеющий строение, форму; **төлөв гарах** **принимать вид, очертание, оформляться;** **төлөв хэлбэр** хорш. форма; **2)** поведение; **төлөв томоо** хорш. степенность; **3)** хэл. шинж.

наклонение; **цагийг заах төлөв** изъяснительное наклонение; **4)** большая часть, в большей части, большей частью; в значительной степени; **их төлөв** большей частью, по большей части, большинство, в основном; **манай улсын хүн амын тоо хоёр сая гаруй болох бөгөөд төлөв халх монгол** население нашей страны насчитывает более двух миллионов человек, большей частью халхамонголы; **5)** значение; **удирдан хувьсах хэмжигдэхүүний тасрах төлөв** тоо. критическое значение аргумента; **2.** спокойный, сдержанный; солидный; **төлөв хүн** сдержанный человек.

**ТӨЛӨВГҮЙ** **ᠲᠥᠯᠥᠪᠭᠦᠢ** · **ᠲᠥᠯᠥᠪ** **ᠭᠦᠢ** **1.** **1)** бесформенный; неопределённый, неясный, не имеющий признака; **2)** беспокойный, невыдержанный; несолидный; **засрах төлөвгүй чалчигч** неисправимый болтун; **2.** нет надежды; не видно, чтобы...; **бие сайжрах төлөвгүй** нет признаков улучшения здоровья, по всем признакам, здоровье не станет лучше; **бороо орох төлөвгүй** не видно, чтобы пошёл дождь.

**ТӨЛӨВЖИХ** **ᠲᠥᠯᠥᠪᠵᠢᠬ** **1)** оформляться, принимать форму, вид; **2)** остепениться, образумиться.

**ТӨЛӨВЖҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ТӨЛӨВЖИХ**-ийн үйлдүүл.

**ТӨЛӨВЖЧИХӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠵᠢᠭᠢᠬᠡᠬᠡ **ТӨЛӨВЖИХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨЛӨВЛӨГДӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠳᠡᠬᠡ **ТӨЛӨВЛӨХ**-ийн үйлдэгд., бытть планируемым, проектируемым.

**ТӨЛӨВЛӨГӨӨ(Н)** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡ 1) план; **ардын аж ахуйг хөгжүүлэх төлөвлөгөө** план развития народного хозяйства; **ажлын төлөвлөгөө** план работы; **ерөнхий төлөвлөгөө** генеральный, общий план; **нэгтгэсэн төлөвлөгөө** единый, объединённый, сводный план; **таван жилийн төлөвлөгөө** пятилетний план; **утгах төлөвлөгөө** встречный план; **үйлдвэрийн төлөвлөгөө** производственный план; **төлөвлөгөө биелүүлэх** выполнять план; **төлөвлөгөө зохиох** составлять план; **цэргийн бодлогын төлөвлөгөө зохиох** составлять стратегический план; 2) проект, намётка; **зураг төлөвлөгөө** хорш. проект (постройки); **тогтоолын төлөвлөгөө** проект постановления, решения; **төсөв төлөвлөгөө** хорш. план, проект; **хуулийн төлөвлөгөө** законопроект; **төлөвлөгөө үйлдэх** составлять план, проект, проектировать.

**ТӨЛӨВЛӨГӨӨГҮЙ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡᠭᠦᠢ бесплановый; внеплановый; **төлөвлөгөөгүй аж ахуй** бесплановое хозяйство.

**ТӨЛӨВЛӨГӨӨЖИЛТ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡᠵᠢᠯᠢᠲᠡ планирование; проектирование.

**ТӨЛӨВЛӨГӨӨЖИХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡᠵᠢᠬᠡ планироваться, снабжаться планом.

**ТӨЛӨВЛӨГӨӨЖҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ТӨЛӨВЛӨГӨӨЖИХ**-ийн үйлдүүл., планировать, давать план.

**ТӨЛӨВЛӨГӨӨНИЙ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡᠨᠢ **ТӨЛӨВЛӨГӨӨ(Н)**-ий харьяал., **ПЛАНОВЫЙ**; **төлөвлөгөөний биелэлт** реализация плана; **төлөвлөгөөний комисс** плановая комиссия.

**ТӨЛӨВЛӨГӨӨТ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡᠲᠡ имеющий план, проект, плановый; запланированный; планомерный; **төлөвлөгөөт ажил** плановая работа.

**ТӨЛӨВЛӨГӨӨТЭЙ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ **ТӨЛӨВЛӨГӨӨТ**-ийг үз., **төлөвлөгөөтэй аж ахуй** плановое хозяйство; **төлөвлөгөөтэй ажиллах** работать по плану; **төлөвлөгөөтэй хөгжүүлэх** планомерное развитие.

**ТӨЛӨВЛӨГӨӨЧ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡᠴᠢ **ПЛАНОВИК**.

**ТӨЛӨВЛӨГЧ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠭᠡᠴᠢ планировщик, **ПЛАНОВИК**.

**ТӨЛӨВЛӨЛ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠯᠡ планирование, намётка, план; **бодлого төлөвлөл** хорш. план, намерение; **нэгтгэн нийлүүлсэн төлөвлөл** сводный план.

**ТӨЛӨВЛӨЛТ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠯᠡᠲᠡ планирование, планировка, проект; **хот төлөвлөлт** планировка города.

**ТӨЛӨВЛӨСӨН** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠰᠡᠨ намеченный, запланированный; **төлөвлөсөн ажил** запланированная работа; **төлөвлөсөн санал** план, проект.

**ТӨЛӨВЛӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠬᠡ 1) планировать, проектировать, намечать; включать в план, в смету; **ажиллах хүчийг хуваарилан төлөвлөх** в плановом порядке распределять рабочую силу; **боловсруулан төлөвлөх** проектировать; **зарлага төлөвлөх** включать расход в план, планировать расходы; **үйлдвэрийн төлөвлөгөө төлөвлөх** намечать, составлять план производства, планировать производство; **үндсэн зорилтыг төлөвлөх** намечать основные задачи; **тээн хүргүүлэхээр төлөвлөх** намечать, планировать завод, доставку чего-л.; **шийдвэрлэн төлөвлөх** решить, проектировать; **бид сургуулийн байшин барихаар төлөвлөж байна** мы намечаем построить школьное здание; **төлөвлөн гүйцэтгэх** осуществлять в плановом порядке; планировать; **төлөвлөн зохиох** проектировать, составлять план; **төлөвлөн тогтоох** наметить, утверждать план; 2) иметь представление, знать в какой-то мере; **тэр хүний санааг би төлөвлөж байна** я имею представление о его мыслях, я догадываюсь о его мнении; **төлөвлөн мэдэх а)** узнать заранее, предвидеть что-л.; **б)** узнать приблизительно, в общих чертах; **төлөвлөн үзэх** прикидывать, суммарно намечать, грубо подсчитывать.

**ТӨЛӨВЛӨЧИХӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠥᠭᠡᠬᠡᠬᠡ **ТӨЛӨВЛӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨЛӨВЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ТӨЛӨВЛӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ТӨЛӨВТЭЙ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠲᠡᠢ 1. 1) выдержанный, дисциплинированный; спокойный, послушный; **төлөвтэй хүүхэд** спокойный, послушный ребёнок; 2) имеющий признаки чего-л., форму, облик, сходный, похожий; **буурах төлөвтэй** имеющий тенденцию к сокращению, к падению, имеющий признаки падения, снижения; **засрах төлөвтэй** имеющий тенденцию к исправлению, к улучшению; **өвчний төлөвтэй** имеющий больной вид; 2. должно быть, кажется, по-видимому; **бороо орох төлөвтэй** по-видимому, будет дождь; **ирэх төлөвтэй тул** так как должны были прийти.

**ТӨЛӨВШИЛТ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠰᠢᠯᠢᠲᠡ формирование, образование.

**ТӨЛӨВШИХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠰᠢᠬᠡ формироваться, складываться; образовываться.

**ТӨЛӨВШРӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠰᠢᠷᠥᠬᠡ **ТӨЛӨВШИХ**-ийг үз.

**ТӨЛӨВШҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ТӨЛӨВШИХ**-ийн үйлдүүл., сформировать, образовать; **зан чанарыг төлөвшүүлэх** формировать характеры.

**ТӨЛӨВШЧИХӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠪᠰᠢᠬᠢᠬᠡ **төлөвших**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨЛӨГ I** ᠲᠥᠯᠥᠭ амьт. ягнёнок годовалый; **бьяруу төлөг** хорш. телята и овцы по второму году.

**ТӨЛӨГ II** ᠲᠥᠯᠥᠭ **төлгө I, II**-ийг үз.

**ТӨЛӨГДӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠳᠡᠬᠡ **төлөх**-ийн үйлдэгд., оплачиваться.

**ТӨЛӨГЧ I** ᠲᠥᠯᠥᠭᠴᠢ плательщик; **татвар төлөгч** налогоплательщик; **албан татвар төлөгч** плательщик налогов, налогоплательщик.

**ТӨЛӨГЧ II** ᠲᠥᠯᠥᠭᠴᠢ **төлгөч**-ийг үз.

**ТӨЛӨӨ I** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡ дагавар. 1) за, ради, для, **МЕСТО** кого-л. (послелог с родительным падежом); **миний төлөө** за меня, вместо меня, для (или ради) меня; **миний төлөө бүү санаа зов** не беспокойся обо мне; **энх тайвны төлөө тэмцэл** борьба за мир; **таны эрүүл мэндийн төлөө** за ваше здоровье; **эх орны төлөө** за родину; **юуны төлөө** за что, чего ради, ради чего, из-за чего, для чего, за чем, к чему; 2) чтобы; **биелүүлэхийн төлөө** за реализацию, чтобы реализовать; **ирэхийн төлөө** а) для того, чтобы прийти; б) для того, чтобы пришли.

**ТӨЛӨӨ II** замена, замещение чего-л.; **төлөө үс** парик, фальшивые волосы.

**ТӨЛӨӨЛӨГЧ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠥᠭᠴᠢ 1) делегат, представитель; уполномоченный; депутат, агент; **ардын төлөөлөгч** представитель народа, народный заседатель (в суде); **бүрэн эрх барих төлөөлөгч** полномочный представитель; **дипломат төлөөлөгч** дипломат; **зөвлөлийн төлөөлөгч** депутат совета; **тагнуулын төлөөлөгч** шпионская агентура; **үйлдвэрчний эвлэлийн төлөөлөгч** профуполномоченный; **хамгийн гол төлөөлөгч** типичный представитель; **төлөөлөгч зарч** прислужник, лакей, агентура; **төлөөлөгч сонгох** выборы делегата; **төлөөлөгч суулгах / төлөөлөгч томилох** назначать, посылать представителя; **төлөөлөгчөөр явуулах** отправлять делегатом, делегировать; посылать уполномоченным; 2) делегация.

**ТӨЛӨӨЛӨГЧИД** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠥᠭᠴᠢᠳᠢ **төлөөлөгч**-ийн олон., делегация, депутация; **засгийн газрын төлөөлөгчид** представители правительства, правительственная делегация; **төлөөлөгчдийн газар** представительство (как учреждение).

**ТӨЛӨӨЛӨЛ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠡᠯᠡ переименование; метонимия; синекдоха.

**ТӨЛӨӨЛӨМЖ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠡᠮᠵᠢ утга.зох. синекдоха.

**ТӨЛӨӨЛӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1)

представительствовать, представлять кого-л. В качестве делегата, уполномоченного, быть делегатом, представителем; **бусдыг төлөөлөх** представлять других, быть представителем

других; **улсаа төлөөлөх** представлять свою страну (напр. о дипломатах); **төлөөлөх этгээд** представитель; **засгийн газрыг төлөөлөх этгээд** представитель правительства, власти; **төлөөлөн зарагдах** быть посланным в качестве представителя, быть делегированным; 2) замещать кого-л.

**ТӨЛӨӨЛҮҮЛЭЛ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡ **төлөөлөмж**-ийг үз.

**ТӨЛӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ **төлөөлөх**-ийн үйлдүүл., посылать представителем; **төлөөлсөн төлөөлүүлсэн хоёр этгээд** представляющая и представляемая стороны; сторона, представляющая другую и та, которая поручила представлять себя.

**ТӨЛӨӨЛЧИХӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠯᠢᠬᠡᠬᠡ **төлөөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨЛӨӨНИЙ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠨᠢ **төлөө(н)**-ий харьяал., представительствующий вместо кого-л.; **төлөөний сайд** полномочный министр, представитель, посол; **төлөөний түшмэл хуучир** уполномоченный наместник; **ардын засгийн газрын төлөөний түшмэл** түүх. представитель народной власти; **төлөөний үг** хэл.зүй. местоимение; **төлөөний хүн** человек, представительствующий вместо другого; представитель, делегат.

**ТӨЛӨӨНӨӨ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠨᠡᠭᠡ **төлөө(н)**-ийн харьяал., ради, для; **даргын төлөөнөө** за председателя; **нөхрийн төлөөнөө зовних** беспокоиться за товарища; **эрх чөлөөгөө олохын төлөөнөө** за завоевание своей свободы, для завоевания своей свободы.

**ТӨЛӨӨНӨӨС** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠰᠢ **төлөө(н)**-ийн гарах., от лица, от имени кого-л.; **ардын төлөөнөөс** от имени аратов.

**ТӨЛӨӨС(ӨН) I** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠰᠢ(ᠡᠨ) 1) плата; платёж; **үнэ төлөөсгүй** бесплатно, даром; 2) долги; **өр төлөөс** хорш. ДОЛГИ.

**ТӨЛӨӨС(ӨН) II:** **төлөөсөн хүү** ребёнок, родившийся после смерти отца.

**ТӨЛӨӨСЛӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠰᠢᠯᠡᠬᠡ 1) брать взаймы; занимать; 2) **төлөөлөх**-ийг үз.

**ТӨЛӨӨСЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **төлөөслөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨЛӨӨСӨЛЧИХӨХ** ᠲᠥᠯᠥᠭᠡᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡ **төлөөслөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨЛӨХ** ᠲᠥᠯᠡᠬᠡ платить, оплачивать, выплачивать; расплачиваться, вносить налог, возвращать долг; **бэлэн мөнгөөр төлөх** платить наличными; **өр төлөх** платить долги; **шавхан төлөх** исчерпать для уплаты всё, все средства; **эргүүлэн төлөх** выплачивать, возвращать долг; **төлөх өр** долги, подлежащие уплате, непокрытый долг; **төлөх хугацаа** платёжный срок; **төлөхийг зогсоох** приостанавливать выплату, прекращать

платежи; **төлж дуусгах** выплатить всё; **төлөн өгөх** платить.

**ТӨЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **төлөх**-ийн үйлдүүл., заставлять платить, принуждать к уплате, взыскивать; **нөхөн төлүүлэх** взыскивать; **өр төлүүлэх** заставлять уплатить долги.

**ТӨЛЧИН** ᠲᠥᠯᠴᠢᠨ скотовод.

**ТӨЛЧИХӨХ** ᠲᠥᠯᠴᠢᠬᠥᠬ **төлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨМБИЙЛГӨХ** ᠲᠥᠮᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠦᠬ **төмбийх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨМБИЙХ** ᠲᠥᠮᠪᠢᠶᠢᠬ становится выпуклым, округлым, выдаваться, показываться (о вершине горы).

**ТӨМБИЙЧИХӨХ** ᠲᠥᠮᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠥᠬ **төмбийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨМБӨГНӨХ** ᠲᠥᠮᠪᠥᠭᠨᠥᠬ выдаваться, высываться, показываться.

**ТӨМБӨГНҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠮᠪᠥᠭᠨᠦᠯᠡᠬ **төмбөгнөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨМБӨГӨР** ᠲᠥᠮᠪᠥᠭᠦᠷ круглый, шарообразный; выпуклый; пузатый, видный (о вершине горы); **төв төмбөгөр** выпуклый, сильно выдававшийся (вверх).

**ТӨМБӨГӨРДӨХ** ᠲᠥᠮᠪᠥᠭᠦᠷᠳᠥᠬ быть круглым, выпуклым, сильно выдаваться вверх.

**ТӨМБӨГӨРДҮҮ** ᠲᠥᠮᠪᠥᠭᠦᠷᠳᠦᠦ довольно круглый, выпуклый, сильно выдававшийся (вверх).

**ТӨМБӨГӨРДҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠮᠪᠥᠭᠦᠷᠳᠦᠯᠡᠬ **төмбөгөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨМБӨГӨРДЧИХӨХ** ᠲᠥᠮᠪᠥᠭᠦᠷᠳᠢᠬᠥᠬ **төмбөгөрдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨМБӨГӨРХӨН** ᠲᠥᠮᠪᠥᠭᠦᠷᠬᠥᠨ **төмбөгөр**-ийн багас.

**ТӨМБӨЛЗӨХ** ᠲᠥᠮᠪᠥᠯᠵᠥᠬ двигаться, шевелиться (о чем-л. выпуклом, пузатом).

**ТӨМБӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠮᠪᠥᠯᠵᠦᠯᠡᠬ **төмбөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨМБӨЛЗЧИХӨХ** ᠲᠥᠮᠪᠥᠯᠵᠢᠬᠥᠬ **төмбөлзөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨМБӨС** ᠲᠥᠮᠪᠥᠰ: **төмбөс хийх** выдаваться, высываться, показываться (о вершине горы).

**ТӨМӨГ** ᠲᠥᠮᠥᠭ **төмөө**-г үз.

**ТӨМӨӨ** ᠲᠥᠮᠥᠭᠡ хуучир. алебарда (длинное копьё с топориком).

**ТӨМӨР** ᠲᠥᠮᠥᠷ 1) железо, жель; металл; **аянгын төмөр** хуучир. громовая стрела, гром (почтительное выражение); **болд төмөр** сталь; **ган төмөр / төмөр ган** сталь; **гол төмөр** ствол (винтовки); **гол төмрийн нуруу** ствольная накладка (винтовки); **гол төмрийн хайрцаг** ствольная коробка (винтовки); **жадны төмөр** острей копьё; **замын төмөр** рельсы; **хүхэртэй төмөр** сернистое железо; **цагаан төмөр** жель; **төмөр бетон** железобетон; **төмөр татах чулуу** магнит, магнитный камень; **төмөр улайлгах** накалять, раскалять железо докрасна; **төмөр урлах** заниматься поделками

из железа; кузнечить; **төмөр утас** проволока; телеграфный провод; телеграф; **төмөр утсан тор** проволочные заграждения; **төмөр уятгах** отпускать закалёное железо; **төмөр хайлуулах** плавить железо; **төмөр хатаах** закалять железо; **төмөр хөх** синий с металлическим отливом, тёмносиний; **төмөр ширэх** выплавлять железо из руды; лить железо в изложницы; **төмөр шүргэ** якорь; **төмрийн сайн зэвэрдэггүй, төрлийн сайн мартагддаггүй** зүйр., үгчил. хороший металл не ржавеет, хороший родственник не забывается; **төмрийн сайныг давтаж мэддэг, морины сайныг довтолж мэддэг** зүйр., үгчил. качество узнаётся в езде; **төмрийн хаг** шлак железа; **төмрийн хуурай** напильник для железа; **төмрийн чулуу** железняк; **төмрийн улаан чулуу** красный железняк; **төмрийн хүрэн чулуу** бурый железняк; 2) түүх. железная цепь с ошейником (орудие пытки); 2. железный; жестяной; **төмөр аргамж / төмөр дээс** стальной трос; **төмөр зам** железная дорога; железнодорожный путь; **төмөр замчин** железнодорожник; **төмөр замын** железнодорожный; **төмөр замын буудал** железнодорожная станция; **төмөр замын харгуй** железнодорожный путь; **төмөр манцуу / төмөр манцуурга** железный молот; железная дубинка, палица (оружие); **төмөр мэт** как железо, подобно железу; железный (о дисциплине, воле и пр.); **төмөр мэт сахилга** железная дисциплина; **төмөр мэт хатуу** твёрдый, крепкий как железо, железный; **төмөр сүрэг** түүх. стада, которые не должны сокращаться; **төмөр сэрээ** железная острога; **төмөр тохоймол** цэрэг. железная локтеобразная дубинка для самозащиты; нунчак; **төмөр тушаа а)** железные путы (для лошадей); б) кандалы (ножные); **төмөр тэнгэр** шашин. железное божество (31-е из 34 божеств, которое принимает на себя ответственность за войну, наводнение, засуху, болезнь); **төмөр тэрэг** телега на железном ходу; **төмөр ухар** железная ложка; ковш; **төмөр өлгий хадаас** скоба, служащая для скрепления; **төмөр хувин** жестяное ведро; **төмөр хуур а)** губная гармошка (играет при помощи пальцев); б) орган; лютя; **төмөр хуур хуурдах** исполнять, играть на лютне; **төмөр цуургал / холбох гадас** железная скоба, дужка, полоска; **төмөр шилээвэр** железная кочерга; **төмөр шөргө** цэрэг. железный ёж, употребляющийся против кавалерии; † **хан төмөр** ург. звездчатка; **төмөр гэсэрт лянхуа цэцэг** ург. ломонос флорида; ветреница японская; лотос; **төмөр дэгд** ург. горечавка бородачатый; **төмөр хошуут** шавж. пивавка.

**ТӨМӨРДӨХ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠳᠦᠬᠡ** 1) обделывать что-л. листовым железом; укреплять что-л. железом; **дээвэр төмөрдөх** покрывать крышу листовым железом; 2) түүх. заковать кого-л. в железную цепь с ошейником.

**ТӨМӨРДҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) **төмөрдөх**-ийн үйлдүүл.; 2) түүх. быть закованным в железную цепь с ошейником.

**ТӨМӨРДЭЭ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠳᠡᠭᠡ** ург. чина.

**ТӨМӨРЛӨГ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠯᠡᠭ** 1. металл; **өнгөт төмөрлөг** цветные металлы; **хар төмөрлөг** чёрные металлы; 2. 1) металлический; железный; **төмөрлөг мөнгө** металлические деньги; 2) похожий на железо; железистый; **төмөрлөг** эд железисто вещество; † **төмөрлөг мод** ург. а) саговник поникающий, саговник японский; б) драцена кустарниковая, верхушечная; **төмөрлөг аргай мод** ург. железное дерево, чёрное железное дерево.

**ТӨМӨРЛӨГИЙН** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠯᠡᠭᠢᠶᠢᠨ** / **төмөрлөг**-ийн харьяал., металлический; **төмөрлөгийн үйлдвэр** металлургическая промышленность, металлургия.

**ТӨМӨРЛӨХ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠯᠡᠬᠡ** **төмөрдөх**-ийг үз., **цонхоо тороор төмөрлөх** вставлять в окна железные решётки.

**ТӨМӨРЛӨЧИХӨХ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠯᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **төмөрлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨМӨРЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **төмөрлөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨМӨРТ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠲᠡ** **төмөртэй**-г үз., **болд төмөрт** стальной.

**ТӨМӨРТЭЙ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠲᠡᠶᠢ** 1) железный, обитый железом; **төмөртэй авдар** обитый железом сундук; 2) железистый; **төмөртэй ус** железистая вода.

**ТӨМӨРЧ(ИН)** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠴᠢᠨ** кузнец, кузницы; металлост; слесарь; жестянщик; **төмөрч дархны гэр** кузница.

**ТӨМӨРЧНИЙ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠴᠢᠨᠢ** / **төмөрч(н)**-ий харьяал., кузнечный; **төмөрчний алх** кузнечный молот; **төмөрчний газар** кузница; **төмөрчний гүүр** кузнечный мост; **төмөрчний зах** кузнечный ряд; **төмөрчний хөөрөг** кузнечный мех.

**ТӨМПӨН** **ᠲᠦᠮᠦᠯᠠᠨ** таз; миска; **гуулин төмпөн** таз из латуни; **паалантай төмпөн** эмалированный таз; **цагаан төмпөн** алюминиевый таз.

**ТӨМРИЙН** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠢᠶᠢᠨ** / **төмөр**-ийн харьяал., железный; металлургический; **өнгөт төмрийн үйлдвэр** цветная металлургия; **хар төмрийн үйлдвэр** чёрная металлургия; **хүхэр төмрийн давс** железный купорос; **төмрийн аж үйлдвэр** металлургическая промышленность; **төмрийн баас** железный шлак; **төмрийн байван** железный купорос; **төмрийн дархан** кузнец; **төмрийн завод** литейный завод,

металлургический завод; **төмрийн зүйл** железные, жестяные изделия; **төмрийн мэс** зурх. железный меч (название пяти звёзд в созвездии Кита); **төмрийн уурхай** железный рудник, залежи железа; **төмрийн хонд** железный сурик; **төмрийн хүдэр** железная руда; **төмрийн ширхэг** хуучир. железная проволока.

**ТӨМС(ӨН) I** **ᠲᠦᠮᠦᠰᠡ** ург. 1) картофель; **газрын төмс** картофель; **нэг ширхэг төмс** картофелина; **төмс арилгах** чистить картофель; **төмс бодонцог** хорш. картофель; **төмс ногоо** хорш. овощи; **төмс сэрүүн орох** становится съедобным, поспевать (о картофеле, корнеплодах осенью); **төмс тариа** хорш. хлеба и овощи (корнеплоды); **төмс улайна** картофель зацветает; **төмс ухах** копать картофель; 2) луковица лилии сараны, а также и цветок; **улаалзай аранга төмс** ург. сарана; **хангайн хар төмс** ург. папоротник; **цагаан төмс** ург. белая лилия; **чонын төмс** ург. жёлтая лилия.

**ТӨМС II** бие.зүй. **яйцо**; **төмсөг**-ийг үз.

**ТӨМСНИЙ** **ᠲᠦᠮᠦᠰᠢᠨᠢ** / **төмс(н) I**-ий харьяал., картофельный; **төмсний гурил** картофельная мука; **төмсний нухаш** картофельное пюре; † **төмсний улаан цэцэг** ург. сарана.

**ТӨМСӨГ** **ᠲᠦᠮᠦᠰᠡᠭᠡ** бие.зүй. **яйцо**.

**ТӨМСӨХ** **ᠲᠦᠮᠦᠰᠡᠬᠡ** хуучир. прикрывать, защищать.

**ТӨМСТЭЙ** **ᠲᠦᠮᠦᠰᠲᠡᠶᠢ** картофельный; **төмстэй шөл** картофельный суп.

**ТӨНХЛӨГ** **ᠲᠦᠨᠬᠡᠯᠡᠭᠡ** выемка.

**ТӨНХӨХ** **ᠲᠦᠨᠬᠡᠬᠡ** 1) делать выемку, выдалбливать, выковыривать, выковырять; подрывать; 2) шилж. придирааться, упрекать.

**ТӨНХҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **төнхөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨНХЧИХӨХ** **ᠲᠦᠨᠬᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **төнхөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨӨ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠢ** **ПЯДЬ** (расстояние между концами вытянутых большого и среднего пальцев); **мухар төө** үгчил. Куцая **ПЯДЬ** (расстояние между большим и средним пальцем с подогнутыми двумя суставами последнего); **төө даага** аман.зох. **конёк-горбунок** (үгчил. годовалый жеребёнок с пядь); **төө хүү** аман.зох. мальчик с пальчик (үгчил. мальчик с пядь); **төө зайгүй нөхөрлөх** дружитья близко; быть близким с кем-л. на дружеской ноге.

**ТӨӨЛИЙ I** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠢᠯᠢ** **I** звёздочка на лбу лошади.

**ТӨӨЛИЙ II** **төөлэй**-г үз.

**ТӨӨЛӨГДӨХ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠢᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** **төөлөх**-ийн үйлдэгд.

**ТӨӨЛӨХ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠢᠯᠡᠬᠡ** 1) измерять пядью; 2) измерять рост; **эр төөлөх** хуучир. составлять списки мужского населения сомона (такая перепись производилась каждые три года, причем в списки вносились только великовозрастные мужчины).

**ТӨӨЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) **төөлөх**-ийн үйлдүүл.; 2) **төөлөгдөх**-ийг үз.

**ТӨӨЛҮҮР I** **ᠲᠦᠮᠦᠷᠢᠯᠡᠭᠦᠷ** : **төөлүүр хорхой** шавж. гусеница бабочки; **төөч хорхой**-г үз.; **төөлүүр эрвээхэй** шавж. пяденица; **төөлүүр хүр**

**эрвээхэй** шавж. пяденица шелкопряда  
бурополосатая; **төөч төөлүүр** шавж. землемер-  
гусеница.

**ТӨӨЛҮҮР II** түүх. палка длиною в пять чи  
(около 170 см), служившая для измерения роста;  
**төөлүүрт орох** шилж. Достигать  
совершеннолетия.

**ТӨӨЛЧИХӨХ** **төөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨӨЛЭЙ** **төөлөх** варёная голова барана,  
подаваемая ГОСТЮ (почётное блюдо).

**ТӨӨНӨ** **төөлөх** / **төөлөх** прижигание (в народной  
медицине); **төөнө тавих** прижечь (больное место);  
**төөнийн царма** рубец, метка на теле от  
прижигания.

**ТӨӨНӨГДӨХ** **төөнөх**-ийн үйлдэгд.

**ТӨӨНӨРӨХ** **төөнөх** 1) воспаляться (об одном  
участке тела); 2) гореть (о больном месте).

**ТӨӨНӨРҮҮЛЭХ** **төөнөрөх**-ийн  
үйлдүүл.

**ТӨӨНӨХ** **төөнөх** 1) прогреть (больное место);  
2) прижечь (больное место); 3) сильно греть (о  
солнце); обдавать зноем, жаром; **нар хурц  
төөнөж байна** солнце сильно греет; 2.

**төөнөхүй**-г үз.

**ТӨӨНӨХҮЙ** **төөнөх** прижигание.

**ТӨӨНӨЧИХӨХ** **төөнөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨӨНҮҮЛЭХ** **төөнөх**-ийн үйлдүүл.;  
2) **төөнөгдөх**-ийг үз.

**ТӨӨНҮҮР** **төөнөх** прижигание (в народной  
медицине); **зүү төөнүүр** иглоукальвание и  
прижигание.

**ТӨӨРӨГ** **төөрөх** предопределение, рок,  
судьба; фортуна; **төөргөө үзэх** гадать свою  
судьбу (бросая чаши, падение которой дном верх означает  
неудачу); **төөргөө харах** подчиняться судьбе,  
року.

**ТӨӨРӨГДӨЛ** **төөрөх** разброд,  
заблуждение; **төөрөл**-ийг үз.

**ТӨӨРӨГДӨЛТЭЙ** **төөрөх** вводящий в  
заблуждение.

**ТӨӨРӨГДӨХ** **төөрөх**-ийн үйлдэгд.,  
быть введённым в заблуждение;  
заблуждаться.

**ТӨӨРӨГДҮҮЛЭХ** **төөрөгдөх**-ийн  
үйлдүүл., вводить в заблуждение, путать,  
сбивать с толку; **хууран төөрөгдүүлэх**  
обманывать, одурачивать, одурманивать.

**ТӨӨРӨЛ** **төөрөх** заблуждение; **төөрөлд  
орох** / **төөрөлд учрах** заблуждаться; **төөрөлд  
оруулах** / **төөрөлд учруулах** вводить в  
заблуждение.

**ТӨӨРӨЛДӨХ** **төөрөх**-ийн үйлдэлд., 1)  
заблудиться, заблуждаться, потерять,  
растерять друг друга; растеряться, запутаться  
(в делах); 2) блуждать; **суртлын талаар  
төөрөлдөх** идейный разброд.

**ТӨӨРӨЛДҮҮЛЭХ** **төөрөх**-ийн үйлдүүл., сбивать с толку, путать.

**ТӨӨРӨНХИЙ** **төөрөх** заблудившийся,  
растерявшийся, сбившийся (с пути); заблудший.

**ТӨӨРӨХ** **төөрөх** 1) блуждать, плутать,  
терять дорогу; сбиваться с пути; скитаться,  
бродить; **хол төөрөх** сбиваться с пути; **төөрөх  
орон** место, местность, лишённая дорог и  
ориентиров; **төөрсөөр төөрсөөр төрөл  
дээрээ, дөтөлсөөр дөтөлсөөр төрхөм дээрээ**  
зүйр., үгчил. блуждал блуждал к родственникам  
попал, напрямик шёл – к родителям попал; 2)  
заблуждаться, запутаться (в делах), растеряться,  
приходить в замешательство, сбиться с толку,  
ошалеть; **төөрсөн мууг засаж болдог, төрөлх  
мууг засаж үл болдог** зүйр., үгчил.  
заблуждающегося глупца исправить можно, а  
глупца от рождения – не исправишь.

**ТӨӨРҮҮЛЭХ** **төөрөх**-ийн үйлдүүл.,  
вводить в заблуждение, сбивать с толку;  
дурачить, одурманивать, опутывать; вносить  
путаницу, неразбериху; сбивать с пути, с  
дороги; давать неверные указания, указать  
совершенно неверное направление; **мэхлэн  
төөрүүлэх** обманывать, дурачить; **ухаан  
санаа төөрүүлэх** вводить в заблуждение;  
сбивать с толку, морочить голову, дурачить;  
**хол төөрүүлэх** указать совершенно неверное  
направление; **хоног төөрүүлэх** шилж.  
разъезжать по юртам, ночевать в разных  
местах.

**ТӨӨРЦГӨӨХ** **төөрөх** заблуждаться (о  
многих).

**ТӨӨРЧИХӨХ** **төөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨӨЧ** **төөч**: **төөч хорхой** шавж. гусеница-  
землемер.

**ТӨР** **төр** 1) строй, режим, порядок;  
государство, держава; власть; династия;  
**ардын төр** народное государство; **манжийн  
төр** түүх. маньчжурская династия; **монголын  
төр** монгольское государство; **тулгуур төр**  
новый режим; **хаант төр** ханство, царство;  
**хааны төр** монархия; **хуучин төр** старый  
режим; **шашин төр** хорш. религия и  
государство; **шашны төр** теократия; **төр  
шашныг тусгаарласан хууль** закон об  
отделении религии (церкви) от государства;  
**төрийн хутгуур, төмрийн хуурай** цэцэн.  
создатель сумятицы, зачинщик беспорядков в  
обществе; **төрөө бататгая гэвэл цэргээ бэх-  
жүүл, нэрээ бататгая гэвэл сэтгэлээ барь**  
үгчил. хочешь укрепить государство, усильвай  
войско, хочешь упрочить имя, сдерживай  
себя; 2) правление, управление (государственное);  
**гэр төр** хуучир. внутренний порядок;  
**ертөнцийн төр** мировой порядок,  
мироздание; **номын төр** хуучир. духовное  
управление; **засаг төр** хорш. государственный

строй, политический режим; государственная власть; **засаг төрийн байгуулалт** административный строй, система управления; **улс төр** хорш. а) государственный строй; политический режим; б) народ и государство; держава; в) политика; **улс төрийн** политический; **улс төрийн ажилтан** политработник; **улс төрийн байгууллага** политические организации, учреждения; **улс төрийн бодлого** политика; **улс төрийн бодлоготон / улс төрийн үйлч** политический деятель, политик; **улс төрийн тэмцэл** политическая борьба; **улс төрийн эдийн засаг** политическая экономия; **ажилчин ангийн улс төрийн нам** политическая партия рабочего класса; **төр авах** принимать управление государством; принимать бразды правления; **төр байгуулах** устанавливать правление, режим; **төр барих** править государством; управлять страной, стоять у кормила государственной власти; **төр төмөр нүүртэй** цэцэн. власть беспристрастна (үгчил. У власти железное лицо); 3) закон; законность; **нэр төр** хорш. честь, репутация; **төр гэрэлт** түүх. название годов правления маньчжурского императора Дао Гуан, царствовавшего в Китае в 1821-1851 гг.); **төр ёс** хорш. законы и обычаи; строй, порядок; обряд, церемониал; 4) пир; свадьба; обряд; **хурим төр** хорш. свадебное пиршество; 5) правило (в философии Конфуция).

**ТӨРИЙН**  $\text{ᠲᠦᠷᠢᠶᠢᠨ}$  / **төр**-ийн харьяал., 1) государственный, державный; **төрийн авхай** түүх. дочь князя императорской крови второй или третьей степени, дочь жун вана (цзюнь вана); **төрийн бээл** түүх. князь императорской крови третьей степени; **төрийн дуулал** государственный гимн; **төрийн жагсаал** парадное шествие; **төрийн зул** хуучир. два фонаря, ставившиеся на площадке перед тронной дверью по обеим сторонам; **төрийн зүтгэлтэн** государственный деятель; **төрийн сүхт манжилга** хуучир. копьё с пятью флагами, употреблявшееся при придворных церемониях; **төрийн тавнан** түүх. императорский зять третьей степени; **төрийн эзэн хаан** хуучир. хаган-властитель государства; **төрийн хатан** түүх. жена князя императорской крови второй степени; **төрийн хууль** государственный, светский закон; **төрийн хэрэг** государственные дела; **төрийн эргэлт** государственный переворот; **төрийн эрх** государственная власть, политическая власть; **төрийн явдал** управление, правление, государственные дела; 2) политический; **төрийн бодлого** политика; **төрийн бодлоготон** политик, политический деятель; † **төрийн ятга** семиструнные гусли.

**ТӨРЛИЙН**  $\text{ᠲᠦᠷᠯᠢᠶᠢᠨ}$  / **төрөл**-ийн харьяал., родственный; **төрлийн их нагац**, **төрийн их түшмэл** зүйр., үгчил. в родстве самый важный – дядя по матери, в государстве самый важный – чиновник; **төрлийн холбоо** родственная связь, кровнородственный союз.

**ТӨРЛӨХ**  $\text{ᠲᠦᠷᠯᠡᠬᠡ}$  создавать, основать, устанавливать (режим, порядок), упорядочить; **төрлөн байгуулах** основать, создавать, заложить.

**ТӨРӨГСӨД**  $\text{ᠲᠦᠷᠥᠭᠰᠡᠳᠦ}$  рождённые, урождённые; **төрөл төрөгсөд** хорш. родственники, родня; **шинээр төрөгсөд** новорождённые.

**ТӨРӨГЧ**  $\text{ᠲᠦᠷᠥᠭᠭᠢ}$ : **давстөрөгч** хувил. солероиды; **нүүрстөрөгч** хувил. углерод; **устөрөгч** водород; **хүчилтөрөгч** кислород.

**ТӨРӨЛ**  $\text{ᠲᠦᠷᠥᠯ}$  1. 1) родство; родня; родственник; род, происхождение; **бүл төрөл** хорш. родственная семья, родство; **гарал төрөл / төрөл гарал** хорш. происхождение; **гарал төрлийн холбоо** единство происхождения; **гэр төрөл** хорш. семья, круг родственников; **садан төрөл / төрөл садан** хорш. родственники; родственники и друзья; **угсаа төрөл** хорш. род, происхождение; **ураг төрөл** хорш. родство; родственник; родственный; **ураг элгэн төрөл** близкое родство, кровный родственник; **үр төрөл** хорш. потомство, потомки (по прямой линии); **хааны төрөл** ханский род; царское происхождение; **цусан төрөл** родня матери; **ясан төрөл** родня отца; **төрөл болох** родниться; **нэгэн төрөл болох** состоять в родстве, иметь общее происхождение; родственный; **төрөл сонгино** ург.суд. лук однобратственный; **төрөл хүй** хорш. род, поколение, племя; **төрөл эрхтэн** амьт.суд. орган гомологичный; **төрлөө мэдэхгүй нохой**, **төмрөө мэдэхгүй хуурай** зүйр., үгчил. собака не признающая родства, напильник не признающий железа; 2) род, класс, разряд, категория; отрасль, область; **аж ахуйн төрөл** отрасль хозяйства; **ажил төрөл** хорш. род занятий, занятие; **аймаг төрлөөр** по роду, по родам, по категориям; **анги төрөл** хорш. род, разряд, класс; **цэргийн анги төрөл** род войск; **олон анги төрлийн** разнородный, разнообразный; **бусад төрлийн** прочих видов; **жигжиг төрлийн мод** мелкопородный лес; **ийм төрлийн** такого рода, подобный, такой; **нэгэн төрлийн** одного рода, однородный, одинаковый; родственный; **нэг төрлийн эд** хувил. однородное вещество, простое вещество; **өөр өөр төрлийн хэмжигдэхүүн** тоо. неоднородные величины; **үндсэн төрлийн зэвсэг** основной род оружия; основное оружие; **хоёр төрлийн** двух родов, двойкий; **элдэв төрлийн хэмжигдэхүүн** тоо. разнородные величины; **ямар төрлийн?** какого рода?; **төрөл**

**бүрийн** разного рода, всех видов; **төрөл бүрийн ажил** разнообразная работа; **төрөл төрлийн** разнообразный; 3) рождение, перерождение, жизнь; дээд **төрөл** высшее происхождение; **урьд төрөл** шашин. прежнее перерождение; **хойт төрөл** шашин. загробная жизнь, тот свет; следующее перерождение; **хойт төрөлд** в загробной жизни, на том свете; **төрөл арилжих / төрөл солих** а) переродиться; б) перерождение; **төрөл арилжуулах** отправить на тот свет; 2. родственный; родной; **төрөл аймаг** родня, близкий род, родственное племя; **төрөл хэл** родственный язык.

**ТӨРӨЛЖИХ** ᠲᠥᠷᠥᠯᠵᠢᠬᠢ специализироваться.

**ТӨРӨЛЖСӨН** ᠲᠥᠷᠥᠯᠵᠢᠰᠤᠨ

специализированный; **төрөлжсөн дэлгүүр** специализированный магазин.

**ТӨРӨЛЖҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠷᠥᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төрөлжих**-ийн үйлдүүл., специализировать; разнообразить.

**ТӨРӨЛЖЧИХӨХ** ᠲᠥᠷᠥᠯᠵᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **төрөлжих**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨРӨЛСӨХ** ᠲᠥᠷᠥᠯᠰᠥᠬᠡ родниться.

**ТӨРӨЛТ** ᠲᠥᠷᠥᠯᠲᠤ /рождаемость, рождение.

**ТӨРӨЛТӨН** ᠲᠥᠷᠥᠯᠲᠥᠨ /төрөлхтөн-г үз., **бусад төрөлтөн** инородцы.

**ТӨРӨЛТЭЙ** ᠲᠥᠷᠥᠯᠲᠡᠢ родственный.

**ТӨРӨЛХ** ᠲᠥᠷᠥᠯᠬᠡ 1. 1) родной; **төрөлх нутаг** родная страна, родина; **төрөлх хэл** родной язык; 2) присущий от рождения, природный, врождённый; прирождённый, одарённый чем-л. от природы; **төрөлх ухаан** природный ум; **төрөлх хэлгий** немой от рождения; 2. врождённое свойство.

**ТӨРӨЛХИЙН** ᠲᠥᠷᠥᠯᠬᠢᠶᠢᠨ /төрөлх-ийн харьяал., природный, врождённый; естественный, обычный; **төрөлхийн авьяас** врождённая способность; инстинкт; **төрөлхийн бус** неестественный, противоестественный, необычный; **төрөлхийн бус ёсоор** необычным образом, необычно, противоестественно; **төрөлхийн сохор** а) слепой от рождения; б) врождённая слепота.

**ТӨРӨЛХӨӨС** ᠲᠥᠷᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠭᠡ /төрөлх-ийн гарах., сроду; издавна; **төрөлхөөс дүлий** от рождения глухой; **төрөлхөөс (хүүхэдгүй)** үргүй от природы бездетная, бесплодная.

**ТӨРӨЛХТӨН** ᠲᠥᠷᠥᠯᠬᠡᠲᠡᠨ 1) живые существа; человек, личность, особа; субъект; **хүн төрөлхтөн** человечество, человеческий род; люди; **хүн төрөлхтний** человеческий, людской; **нийт хүн төрөлхтний** общечеловеческий; 2) амьт.суд. семейство; **муурын төрөлхтөн** семейство кошек, из семейства кошек.

**ТӨРӨХ** ᠲᠥᠷᠥᠬᠡ 1. 1) рожать; рождаться (о человеке); **есөн сар болж төрөх** рождаться через девять месяцев; **өндөг төрөх** класть яйца, нестись (о птицах); **өндөгнөөс төрөх** вылупляться

из яйца; **өсч төрөх** расти, вырасти, подняться на ноги (о детях); **ургаж төрөх** расти; **үр хүүхэд төрөх** рождаться; **хаан болж төрөх** родиться ханом; **хувилан төрөх** шашин. перерождаться; **төрж гарах** рождаться, появляться; **төрж нярайлах** рожать; **төрж ядаж төлгөнд эх болов** хууч., үгчил. сама едва родилась, а уже сделалась матерью овцы-двухлетки; **хүү төрөв** а) родился мальчик; б) родила мальчика; **төрөөгүй хүүхэд төмөр өлгий бэлтгэх** зүйр. неродившемуся ребёнку приготовить железную колыбель; ~ делитьшкуру неубитого медведя; не убил, а уже отеребил; 2) шилж. рождаться, появляться, возникать, происходить (о переживаниях); **баяр төрөх** обрадоваться; **гомдол төрөх** чувствовать обиду, обижаться; обидеться; **гуниг төрөх** грустить, вызывать грусть, напасть (о грусти); **гутамшиг төрөх** почувствовать стыд, устыдиться, смутиться, сконфузиться; **жилбэ төрөх** посчастливиться, удаваться, случаться как раз кстати; **зориг төрөх** воспрянуть духом, ободриться, осмелеть, набраться храбрости; возыметь желание; **санаа төрөх** подумать; прийти (о мысли); **сүсэг төрөх** веровать, проникаться верой; **сэжиг төрөх** сомневаться, подозреваться; **сэтгэл төрөх** возникать (о мысли), появляться чувство чего-л.; **ичих сэтгэл төрөх** застыдиться; **уйтгар төрөх** грустить; **хилэн төрөх** вспыхнуть от гнева, гневаться, разгневаться; **санал төрөв** возникла мысль; 2. родильный (в форме причастия будущего времени); **төрөх газар / төрөх тасаг** родильный дом; **төрөх сар** хуучир. название десятого месяца (по древнеиндийскому календарю); **төрөх эхнэр** роженица; **төрөхийн орон** эгт. утроба; 3. **төрөхүй**-г үз.

**ТӨРӨХҮЙ** ᠲᠥᠷᠥᠬᠡᠬᠡᠢ 1) рождение (человека); 2) шилж. рождение, появление, возникновение; происхождение; **аж төрөхүй** а) существовать; добывать средства к существованию; жить; б) существование.

**ТӨРСӨН** ᠲᠥᠷᠰᠤᠨ /родной; рождённый; **сая төрсөн** новорождённый; **төрсөн газар / төрсөн орон** родное место, родина; **төрсөн газрын шороо зөөлөн** цэцэн. в родной стране и земля мягка; **төрсөн он** год рождения; **төрсөн хүүхэд** родное дитя; **төрсөн эх** родная мать; **төрсөн эцэг** родной отец.

**ТӨРҮҮЛЭГЧ** ᠲᠥᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ /төрөгч-ийг үз.

**ТӨРҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **төрөх**-ийн үйлдүүл., рожать, давать жизнь, вызывать (к жизни); порождать, создавать; **аюул төрүүлэх** вызывать опасность, представлять угрозу; **итгэл төрүүлэх** заслужить доверие, войти в доверие; **өндөг төрүүлэх** класть яйца (о птицах); **өсгөн төрүүлэх** выращивать; **сэтгэл төрүүлэх** вызвать дух (гордости), подать мысль, наталкивать на мысль, надоумить; **хилэн**

**төрүүлэх** возбудить гнев, прогневить; **хүүхэд төрүүлэх** родить ребёнка; **эцэг эх биенийг төрүүлдэг, багш нар эцгэлийг нь төрүүлдэг** цэцэн. родители создают тело, учителя создают душу; **төрүүлсэн эцэг эх** родители; 2) выращивать (напр. кадры); **бэлтгэн төрүүлэх** подготавливать, выращивать; **төрүүлэн гаргах** создавать, порождать.

**ТӨРХ** ᠲᠥᠷᠬᠡ 1) форма, вид; фигура; **гадаад төрх** внешний вид; 2) поведение; нрав; характер; **зан төрх** хорш. поведение; **төрх муутай** а) безнравственный; б) нестепенный, шаловливый; в) бестолковый.

**ТӨРХГҮЙ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠭᠦᠢ 1. нестепенный, шаловливый; недисциплинированный; несерьёзный; **төрхгүй олноос төвшин ганц** цэцэн., үгчил. Лучше один спокойный, чем много непослушных; 2. шалун, баловник.

**ТӨРХЖИХ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠵᠢᠬᠡ образумиться, остепениться.

**ТӨРХЖҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төрхжих**-ийн үйлдүүл.

**ТӨРХӨЖЧИХӨХ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠬᠠᠵᠢᠬᠡᠬᠡ **төрхжих**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨРХӨМ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠮᠤ родители, родня (замужней женщины); **төрхөм эх** теща; **төрхөм эцэг** тесть; **төрхөмд нь буцаах** отправлять жену назад в её отцовский дом, возвращать жену к её родителям (о замужней женщине).

**ТӨРХӨМЛӨХ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠮᠤᠯᠡᠬᠡ гостить у своих родителей, у своей родни (о замужней женщине), отправляться в гости к своим родителям, посещать своих родителей в первый раз после выхода замуж.

**ТӨРХӨМЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠮᠤᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төрхөмлөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨРХӨМСӨГ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠮᠤᠰᠥᠭᠡ любящая своих родителей, свою родню (о замужней женщине).

**ТӨРХӨМСӨХ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠮᠤᠰᠥᠬᠡ любить, почитать своих родителей, свою родню, скучать по своей родне (о замужней женщине).

**ТӨРХӨМСҮҮ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠮᠤᠰᠦᠭᠦ **төрхөмсөг**-ийг үз.

**ТӨРХӨМСҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠮᠤᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төрхөмсөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨРХӨМСЧИХӨХ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠮᠤᠰᠢᠬᠡᠬᠡ **төрхөмсөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨРХТЭЙ** ᠲᠥᠷᠬᠡᠲᠡᠢ 1) выдержанный; воспитанный; 2) степенный; толковый, сообразительный.

**ТӨРЦ** ᠲᠥᠷᠴᠢ 1) прирост, рост, произрастание, процент; 2) икра; **загасны төрц** икра.

**ТӨС** ᠲᠥᠰᠡ 1) подобие, сходство; аналогия, аналог; 2) почти поровну, приблизительно одинаково, пропорционально, как раз; **энэ хоёрт төс бий** у обоих есть сходство.

**ТӨСВИЙН** ᠲᠥᠰᠤᠪᠢᠶᠢᠨ / **төсөв**-ийн харьяал., сметный, бюджетный; **төсвийн комисс** бюджетная комиссия.

**ТӨСГҮЙ** ᠲᠥᠰᠤᠭᠦᠢ непохожий, несходный.

**ТӨСЛӨХ** ᠲᠥᠰᠤᠯᠡᠬᠡ 1) становится похожим, сходным; 2) яриа. быть слегка знакомым с кем-л.; **бичиг төслөх** плохо знать грамоту; **би түүний царайг төслөх төдий** я его только в лицо знаю.

**ТӨСЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠰᠤᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төслөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨСӨВ** ᠲᠥᠰᠡᠪᠦ 1) предположение; намётка; план, проект; 2) смета, бюджет; **жилийн төсөв** годовой бюджет; **зарлагын төсөв** смета расходов; **орлогын төсөв** смета приходов; **улсын төсвийн хууль** закон о государственном бюджете; **төсвөөс хэтэрсэн** сверхсметный, вышедший из рамок сметы; **төсөв хийх** а) предполагать, предусматривать; намечать; б) составлять смету; **төсөвт оролцох / төсөвт багтах** предусматриваться в смете (о расходах).

**ТӨСӨВЛӨГ ДӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠪᠦᠯᠥᠭᠠᠳᠤᠬᠡ **төсөвлөх**-ийн үйлдэгд.

**ТӨСӨВЛӨГЧ** ᠲᠥᠰᠡᠪᠦᠯᠥᠭᠴᠢ составитель бюджета.

**ТӨСӨВЛӨЛ** ᠲᠥᠰᠡᠪᠦᠯᠡᠯᠡ 1) предположение; намётка; 2) составление сметы.

**ТӨСӨВЛӨЛТ** ᠲᠥᠰᠡᠪᠦᠯᠡᠯᠡᠲᠦ / **төсөвлөл**-ийг үз.

**ТӨСӨВЛӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠪᠦᠯᠡᠬᠡ 1) предполагать, предусматривать; намечать; составлять план, планировать, проектировать; **төсөвлөн бодож** предусматривать, заранее обдумывать, намечать; **төсөвлөн бэлтгэх** предусмотрительно приготовить; заготовлять в плановом порядке; 2) составлять смету.

**ТӨСӨВЛӨЧИХӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠪᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡ **төсөвлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨСӨВЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠰᠡᠪᠦᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төсөвлөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨСӨВТ** ᠲᠥᠰᠡᠪᠦᠲᠦ бюджетный.

**ТӨСӨГ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠡ 1. 1) недалеко, недалёко, близко; **төсөг орших** находится недалеко; 2) недавно; **төсөг ирсэн** недавно приехавший; 2. 1) недорогой; дешёвый; **үнэ төсөг эдлэл** недорогие, дешёвые вещи; 2) сходный, близкий, похожий; **төсөг ойр** близкий, очень сходный; сходство.

**ТӨСӨЛ** ᠲᠥᠰᠡᠯᠡ намётка, предположение, план, проект, смета, бюджет; **анхны төсөл** первый проект.

**ТӨСӨӨ I** ᠲᠥᠰᠡᠭᠡᠭᠡ 1) понятливость, догадливость, сообразительность; сметливость, смекалка; **төсөө муутай** непонятливый, недогадливый, бестолковый; 2) серьёзность, степенность, солидность.

**ТӨСӨӨ II** **төс**-ийг үз.

**ТӨСӨӨГҮЙ I** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠶ᠋ᠢ бестолковый, непонятливый, недогадливый.

**ТӨСӨӨГҮЙ II төсгүй**-г үз.

**ТӨСӨӨЛӨГДӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠯᠦᠭᠳᠡᠬᠡ **төсөөлөх**-ийн үйлдэгд., представляться.

**ТӨСӨӨЛӨЛ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠯᠡᠯ представление, понятие, воображение; **огт төсөөлөлгүй байх** совсем не иметь никакого представления.

**ТӨСӨӨЛӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠯᠡᠬᠡ 1) понимать, разбираться; соображать; вникать, постигать, догадываться; **үсэг төсөөлөх** понимать грамоту, знать грамоту, уметь читать и писать; **бичиг үсэг төсөөлөх** немного разбираться в грамоте; **төсөөлөн мэдэх** понимать, соображать в чём дело; **төсөөлөн тодорхойлох** уяснять, понимать; 2) иметь представление, представлять; воображать; 3) предполагать.

**ТӨСӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төсөөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨСӨӨЛЦГӨӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠯᠤᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ соображать, догадываться, представлять, предполагать (о многих).

**ТӨСӨӨЛЧИХӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠯᠤᠰᠢᠬᠡᠬᠡ **төсөөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨСӨӨРӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠷᠡᠬᠡ забыть, позабыть; отучаться, отвыкать.

**ТӨСӨӨРҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠷᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төсөөрөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨСӨӨРЧИХӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠷᠢᠬᠡᠬᠡ **төсөөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨСӨӨТЭЙ I** ᠲᠥᠰᠡᠭᠦᠢ ᠲᠡᠢ толковый, понятливый, догадливый; рассудительный; сообразительный, сметливый, смыслённый; **төсөөтэй болох** начинать понимать.

**ТӨСӨӨТЭЙ II төстэй**-г үз.

**ТӨСӨР** ᠲᠥᠰᠡᠷ 1. 1) **төсөг**-ийг үз., ближайший, кратчайший, напрямик (о расстоянии); **ойр төсөр** хорш. близкий, ближайший; вблизи; **төсөр дөхөм** хорш. ближайший, удобный (по расстоянию); 2) дешёвый; **хямд төсөр** хорш. дешевле; 2. 1) недалеко, близко; 2) дёшево.

**ТӨСӨРГҮЙ** ᠲᠥᠰᠡᠷᠭᠦᠢ 1) далеко, далёко, не близко; 2) давно.

**ТӨСӨРХӨН** ᠲᠥᠰᠡᠷᠬᠡᠨ **төсөр**-ийн багас., недавно; недалёко, близко; дёшево.

**ТӨСӨХ** ᠲᠥᠰᠡᠬᠡ 1) предполагать, соображать, понимать, предусматривать, заранее высчитывать; иметь смутное представление, смутно себе представлять; предугадывать; 2) понимать в основном, разбираться; 3) иметь сходство, **подоходить** на кого-л.

**ТӨСТЭЙ** ᠲᠥᠰᠡᠲᠡᠢ сходный, похожий, подобный; **төстэй гурвалжин** тоо. подобные треугольники; **төстэй ойр** близкий, очень сходный.

**ТӨХӨМ** ᠲᠥᠬᠡᠮᠤ 1) котловина; углублённое место (на равнине); впадина; 2) низина, низменность.

**ТӨХӨӨ I** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠭᠡ : **төхөө томоогүй** а) бестолковый; б) взбалмошный.

**ТӨХӨӨ II** снаряжение, готовность, готовый к отбытию; **төхөө болох** приготовиться, собраться кончить сборы (к отбытию, началу работ и т.д.).

**ТӨХӨӨ III төс**-ийг үз.

**ТӨХӨӨН** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠨ шинэ. чердак.

**ТӨХӨӨРӨГ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠡ 1) сборы, подготовка, приготовление (напр. в дальний путь); 2) оборудование; приспособление; сооружение.

**ТӨХӨӨРӨМЖ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠮᠵᠡ снасти; оборудование; установка; **шинэ төхөөрөмж** новое оборудование.

**ТӨХӨӨРӨМЖИЛЧИХӨХ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠮᠵᠡ ᠯᠢᠰᠢᠬᠡᠬᠡ **төхөөрөмжлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨХӨӨРӨМЖЛӨГДӨХ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠮᠵᠡ ᠯᠦᠭᠳᠡᠬᠡ **төхөөрөмжлөх**-ийн үйлдэгд., оборудоваться.

**ТӨХӨӨРӨМЖЛӨХ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠮᠵᠡ ᠯᠡᠬᠡ оборудовать, снаряжать.

**ТӨХӨӨРӨМЖЛҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠮᠵᠡ ᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төхөөрөмжлөх**-ийн үйлдүүл., **БЫТЬ** оборудованным.

**ТӨХӨӨРӨХ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ 1) собираться, готовиться, подготавливаться; производить сборы, снаряжаться (к отбытию, к началу работ); запасать; **аянд төхөөрөх** снарядиться в путь; 2) подбирать, поднимать (раскиданное, разбросанное), приводить в порядок; **биез төхөөрөх** подниматься, вставать (после падения); **бэлтгэн төхөөрөх** подготавливаться; 3) оборудовать; 4) цээр. забивать, колоть скот; **хонь төхөөрөх** забивать овцу.

**ТӨХӨӨРҮҮЛЭХ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **төхөөрөх**-ийн үйлдүүл.

**ТӨХӨӨРЦГӨӨХ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠢᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ собираться, готовиться, подготавливаться (о многих).

**ТӨХӨӨРЧИХӨХ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠢᠬᠡᠬᠡ **төхөөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ТӨЧНӨӨН** ᠲᠥᠴᠢᠨᠨᠡᠨ яриа. столько, столь, такое количество, в таком количестве, так много; **өчнөөн төчнөөн** хорш. так много, уйма; **төчнөөнөөр** несколько, столько.

**ТӨШӨӨ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠡ яриа. **төсөө**-г үз.

**ТӨШӨӨРӨХ** ᠲᠥᠬᠡᠭᠡᠷᠡᠷᠡᠬᠡ **төсөөрөх**-ийг үз.

**ТРАКТОР** ᠲᠷᠠᠬᠲᠣᠷ трактор.

**ТРАКТОРДАХ** ᠲᠷᠠᠬᠲᠣᠷᠳᠠᠬᠡ яриа. **ВЫПОЛНЯТЬ**, осуществлять работу с помощью трактора.

**ТРАКТОРЖИХ** ᠲᠷᠠᠬᠲᠣᠷᠵᠢᠬᠡ яриа. обзаводиться тракторами.

**ТРАКТОРЖУУЛАХ** ᠲᠷᠠᠬᠲᠣᠷᠵᠢᠭᠦᠯᠠᠬᠡ **тракторжих**-ийн үйлдүүл.

**ТРАКТОРЧ** ᠲᠷᠠᠬᠲᠣᠷᠴᠢ тракторист.

**ТРАКТОРЫН** **ᠲᠷᠠᠬᠤᠲᠣᠷ᠎ᠠ** **ᠲᠤ** трактор-ын харьяал., тракторный; **тракторын бригад** тракторная бригада.

**ТРАМВАЙ** **ᠲᠷᠠᠮᠪᠠᠶᠢ** трамвай.

**ТРЕСТ** **ᠲᠷᠡᠰᠲ** трест; **хотын худалдааны трест** городской торговый трест, гортрест, трест городской торговли.

**ТРЕСТИЙН** **ᠲᠷᠡᠰᠲᠢᠶᠢᠨ** **ᠲᠤ** трест-ийн харьяал., трестовский; **трестийн ажилтан** трестовский работник.

**ТРОЛЛЕЙБУС** **ᠲᠷᠣᠯᠯᠡᠶᠪᠤᠰ** троллейбус.

**ТУВА** **ᠲᠤᠪᠠ** 1. тувинец; тувинка; 2. Тува; 3. тувинский.

**ТУВААН** **ᠲᠤᠪᠠᠨ** тө. могущий, умеющий.

**ТУГ I** **ᠲᠤᠭ** знамя; флаг; **есөн хөлт цагаан туг** девятиножное белое знамя; **хараа ихт хар туг** (видимое издалека) чёрное боевое знамя; **улаан туг** красное знамя; **ялалтын туг** **босгох** водружать знамя победы; **туг баригч** знаменосец; **туг тайх** хуучир. церемония жертвоприношения знамени; **туг хатгах** водружать, поднимать знамя; **туг хийсгэх** развевать знамя; **тугийн ваадан / тугийн далбаа** полотнище знамени; **тугийн гялбаа** кромка, обшивка знамени; **тугийн дор** под знаменем; под флагом, под знаком чего-л.; **тугийн жалцан** хоругвь; **тугийн занги** түүх. начальник отдела гвардейского знаменного отряда; **тугийн залаа** кисть знамени; **тугийн манжилга** привеска знамени; **тугийн сүлд** хуучир. знамя, штандарт (в эпоху Чингисхана).

**ТУГ II: туг туг** аялга. тук-тук!, стук-стук! (звук от удара в дверь, ворота).

**ТУГ III** клоок, пук, пучок; **туг үс** клоок волос, косица.

**ТУГ IV: туг ширээ** прямой стоячий горб (верблюда); **туг ширээ бөхтэй** со стоячими горбами (о верблюде).

**ТУГААР** **ᠲᠤᠭᠠᠠᠷ** монг. бичг. недавно, только что (в пределах 1-4 часов).

**ТУГААРХАН** **ᠲᠤᠭᠠᠠᠷᠬᠠᠨ** / **тугаар**-ын багас., только что.

**ТУГАЛ** **ᠲᠤᠭᠠᠯ** амьт. телёнок (до года); **зааны тугал** амьт. слонёнок; **охин тугал** телка; **тугал бяруу** хорш. телята; **тугал улаан болох** становиться загорелым от солнца (о теле ребёнка); **тугал унаж буурьд хүрдэггүй, тууль уншиж номтой болдоггүй** зүйр., үгчил. верхом на телёнке не доедешь до стойбища, читая (Ёпос) сказания не будешь образованным; **тугал үхэрт, туулай буганд** зүйр., үгчил. телёнок у коровы, заяц у куста; ~ всему своё место, своё время.

**ТУГАЛАХ** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠠᠬ** яриа. тугаллах-ыг үз.

**ТУГАЛГА(Н)** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠭᠠ(ᠨ)** 1. свинец, олово; **дарь тугалга** хорш. охотничьи припасы (үгчил. порох и свинец); **хар тугалга** хорш. свинец; **цагаан тугалга** хорш. олово; **тугалга зайлах**

лудить; лужение; **тугалга цутгах** лить свинец и опускать в холодную воду (обряд устранения злых духов); 2. свинцовый, оловянный; **тугалган гагнуурчин** свинцопопаяльщик; **тугалган жад шантрахдаа амархан, туйлбаргүй хүн буцахдаа амархан** зүйр. оловянный штык легко сбивается (т.е. быстро поддается), нерешительный человек легко отрекается от своего слова; **тугалган зэв** хувил. ГЛЕТ; **тугалган цаас** фольга (для обёртки чая, конфет и т.п.); **тугалган цэрэг** оловянный солдатик (игрушка).

**ТУГАЛГАДАХ** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠬ** лудить.

**ТУГАЛГАН** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠭᠠᠨ** / **тугалга 2.**-ыг үз.

**ТУГАЛГАНЫ** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠭᠠᠨᠢ** / **ᠲᠤᠭᠠᠯᠭᠠ(ᠨ)**-ы харьяал., свинцовый, оловянный; **тугалганы гялтгана** хувил. свинцовый блеск; **тугалганы давс / давсан тугалга** хувил. плумбаты; горькая соль; **тугалганы зос** сурик свинцовый; **тугалганы хэт исэл** хувил. перекись свинца; **цагаан тугалганы чулуу** оловянный камень.

**ТУГАЛГАТ** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠭᠠᠲ** содержащий олово, свинец.

**ТУГАЛГАТАЙ** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠭᠠᠲᠠᠶ** тугалгат-ыг үз.

**ТУГАЛЛАХ** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠯᠠᠬ** (произносится тугалах) ТЕ-ЛИТЬСЯ (о корове).

**ТУГАЛЛАЧИХАХ** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** тугаллах-ын нэгэнтээ.

**ТУГАЛЛУУЛАХ** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** тугаллах-ын үйлдүүл. (произносится тугалуулах).

**ТУГАЛМАЙ** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠮᠠᠶ** внутренности рогов.

**ТУГАЛЧ(ИН)** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠴ(ᠢᠨ)** 1) пастух телят; 2) зурх. название одного созвездия.

**ТУГАЛЫН** **ᠲᠤᠭᠠᠯᠢᠨ** / **тугал**-ын харьяал., телячий; **тугалын арьс** опоек; **тугалын зэл** волосная верёвка для привязывания телят; **тугалын мах** телятина; **тугалын хашаа** загон для телят.

**ТУГДАМ I** **ᠲᠤᠭᠳᠠᠮ** клятва, торжественное обещание, молитва, созерцание; **тугдам барих** предаваться созерцанию.

**ТУГДАМ II: тугдам гэр** а) юрта, палатка для созерцаний; б) юрта, дворец феодала.

**ТУГДАМ III** тугтам-ыг үз.

**ТУГНАЛ** **ᠲᠤᠭᠨᠠᠯ** анаг. дозирование.

**ТУГНАХ** **ᠲᠤᠭᠨᠠᠬ** анаг. дозировать; **эм тугнах** дозировать лекарство.

**ТУГНАЦГААХ** **ᠲᠤᠭᠨᠠᠴᠭᠠᠬ** дозировать (о многих).

**ТУГНАЧИХАХ** **ᠲᠤᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** тугнах-ын нэгэнтээ.

**ТУГНУУЛАХ** **ᠲᠤᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** тугнах-ын үйлдүүл.

**ТУГНУУР** **ᠲᠤᠭᠨᠠᠭᠤᠷ** анаг. дозировавшая ложечка (ёмкостью в 10-15 гр.).

**ТУГТАМ** **ᠲᠤᠭᠲᠠᠮ** 1. начало, основание; **шинэ тугтам гаргах** закладывать начало; **тугтам тулгуур** начало чего-л., основание, первооснова; 2. сперва, первоначально, в начале, снова, вновь, заново; **шинэ тугтам** заново, сначала; **тугтам дээрээ** в самом начале.

**ТУГУЙ** *ᠲᠤᠭᠤᠢ* мостик, бревно.

**ТУГЧ** *ᠲᠤᠭᠴᠢ* знаменосец.

**ТУД** *ᠲᠤᠮᠤ* свернувшееся молоко, смешанное с МАСЛОМ (лакомство среди скотоводческого населения Тибета).

**ТУЖ I** *ᠲᠤᠵᠢ* 1. 1) всё время, всегда; 2) сплошь; 2. 1) весь, целый (означает определённый промежуток времени, указываемый предыдущим словом); **ЖИЛ ТУЖ** весь год, целый год; **ӨДӨР ТУЖ** целый день; 2) сплошной; **ТУЖ ОЙ** сплошной лес.

**ТУЖ II** дикое безлюдное место, чаща в лесу; **ТУЖИЙ НАРС** сосновая чаща.

**ТУЖИГ**: *ᠲᠤᠵᠢᠭᠢ* / **тужиг тужиг** хорш. **тужир** **тужир**-ыг үз.

**ТУЖИР**: *ᠲᠤᠵᠢᠷᠢ* **тужир тужир** хорш. короткая походка (у овец).

**ТУЖИРГА** *ᠲᠤᠵᠢᠷᠭᠠ* 1) большая деревянная чашка; 2) деревянный ковш без ручки.

**ТУЖРАХ** *ᠲᠤᠵᠢᠷᠬᠤ* 1) жить в дружбе со всей роднёй; 2) быть зажиточным; жить, пребывать в довольстве, в избытке, благоденствовать.

**ТУЗАЙХ** *ᠲᠤᠵᠠᠶᠢᠬᠤ* хуучир. забавляться, веселиться.

**ТУЙВ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠢ* 1) хуучир. заплетённые волосы, женская причёска (у замужних); 2) хуучир. головное ювелирное украшение из серебра, вплетённое в косы у основания туйвы как рога виднелись за ушами женщин; 3) нутг. спальный мешок.

**ТУЙВАЛЗАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* туйвганах-ыг үз.

**ТУЙВАЛЗУУЛАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* туйвалзах-ын үйлдүүл.

**ТУЙВАН I** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠨ* ург. лапчатник зубчатый.

**ТУЙВАН II** 1) палка, розга (как наказание); 2) холбоо. стержень; 3) гантель.

**ТУЙВАНДАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠨᠳᠠᠬᠤ* бить палкой, розгой; хлестать лапчатником.

**ТУЙВАНДУУЛАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* туйвандах-ын үйлдүүл, БЫТЬ ИЗБИТЫМ палкой, розгой.

**ТУЙВАНДЧИХАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠨᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* туйвандах-ын нэгэнтээ.

**ТУЙВАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠬᠤ* шататься, качаться.

**ТУЙВГАНАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠨᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* шататься, качаться, колебаться; переплетаться, заплетаться, задевать (нога за ногу); ХОДИТЬ неровными шагами, заплетаясь ногами; **ТУЙВГАНАН ЯВАХ** идти шатаясь.

**ТУЙВГАНАЧИХАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* туйвганах-ын нэгэнтээ.

**ТУЙВГАНУУЛАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠨᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ* туйвганах-ын үйлдүүл.

**ТУЙВГАР** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠠᠷ* шаткий, качающийся.

**ТУЙВУУЛАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠤᠯᠠᠬᠤ* туйвах-ын үйлдүүл.

**ТУЙВЧИХАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠪᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* туйвах-ын нэгэнтээ.

**ТУЙЛ** *ᠲᠤᠶᠢᠯ* 1) конец, предел; край, крайний пункт; крайность; **БУУРАЙН ТУЙЛ** предел падения; **ЗУНЫ ТУЙЛ** летний поворот солнца, летнее солнцестояние (десятое из 24 делений года,

падающее приблизительно на 21-е июня); **САЙНЫ ТУЙЛ** совершенство; **ХООСНЫ ТУЙЛ** абсолютная пустота; **ТУЙЛ БОЛОХ** приходиться к концу, достигать предела; **ТУЙЛДАА ХҮРЭХ** доходить до предела, исчерпать все свои возможности; приходиться к своему концу, завершаться; **ТУЙЛД НЬ ХҮРГЭХ** доводить до конца; завершать, доводить до крайности; **ТУЙЛД ХҮРТЭЛ** до конца; **ТУЙЛД ХҮРТЭЛ ӨРГӨТГӨХ** расширять до предела, крайности; 2) полюс; **ӨМНӨ ТУЙЛ** а) южный полюс; б) Антарктика; **УМАР ТУЙЛ** а) северный полюс; б) Арктика; в) холбоо. пик.

**ТУЙЛААДАС** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠠᠠᠳᠠᠰ* : **тэмээн туйлаадас** а) лягание, брыкание (верблюда); б) пороша; снежная крупа, снег с крепкими крупинками.

**ТУЙЛААР** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠠᠭᠠᠷ* туйл-ын үйлдэх., крайне, совершенно, совсем, окончательно; **ТУЙЛААР ХИЧЭЭНГҮЙЛЭХ** проявлять чрезвычайное старание; **ТУЙЛААР ЯДРАХ** окончательно обессилеть, совершенно изнемогать.

**ТУЙЛААС** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠠᠭᠠᠰ* туйл-ын гарах., крайне; **ТУЙЛААС БАЯРЛАХ** чрезвычайно обрадоваться; **ЭРТНИЙ ТУЙЛААС НААШ** с самого древнего времени, с самого начала.

**ТУЙЛАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠠᠬᠤ* 1) **булгих**-ыг үз.; 2) бежать, подпрыгивая от испуга (напр. о лошади); ЛЯГАТЬСЯ, брыкаться задними ногами, чтобы сбросить седока (о лошади); 3) шилж. самовольничать; 4) преодолевать.

**ТУЙЛБАР** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠢᠪᠠᠷ* преодоление; выносливость.

**ТУЙЛБАРГҮЙ** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠢᠪᠠᠷᠭᠦᠢ* *ᠲᠤᠶᠢᠯᠢᠪᠠᠷᠭᠦᠢ* невыносливый.

**ТУЙЛБАРТАЙ** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠢᠪᠠᠷᠲᠠᠶᠢ* выносливый; решительный.

**ТУЙЛГҮЙ** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠭᠦᠢ* *ᠲᠤᠶᠢᠯᠭᠦᠢ* 1. бесконечный, беспредельный; 2. бесконечно, беспредельно; **ТУЙЛГҮЙ ИХ** а) бесконечно большой; б) бесчисленное множество.

**ТУЙЛДАС** туйлаадас-ыг үз.

**ТУЙЛДАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠠᠳᠠᠬᠤ* изнемогать, уставать, утомляться, истощаться; **ЯДАРЧ ТУЙЛДАХ** сильно уставать, сильно истощаться.

**ТУЙЛДУУЛАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* туйлдах-ын үйлдүүл, доводить до изнеможения; изнурять, истощать, утомлять; **ТУЙЛДУУЛАХ ДАЙН** изнурительная война.

**ТУЙЛДЧИХАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠠᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* туйлдах-ын нэгэнтээ.

**ТУЙЛЖИХ** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠵᠢᠬᠢ* 1. поляризоваться; 2. поляризация.

**ТУЙЛЖСАН** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠵᠢᠰᠠᠨ* тусг. поляризованный; **ТУЙЛЖСАН ДОЛГИОН** волна поляризованная; **ТУЙЛЖСАН ХОНХ** звонок поляризованный.

**ТУЙЛЖУУЛАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* туйлжих-ийн үйлдүүл, поляризовать; **ТУЙЛЖУУЛАХ ЧИГ** тусг. направление поляризации.

**ТУЙЛУУЛАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** туйлах-ын үйлдүүл.

**ТУЙЛЧ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠴᠢ** тоо. поляра.

**ТУЙЛЧИХАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** туйлах-ын нэгэнтээ.

**ТУЙЛШИРЧИХАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**

туйлшрах-ын нэгэнтээ., придерживаться крайности.

**ТУЙЛШИХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠰᠢᠬᠤ** туйлжих-ийг үз.,

туйлших хавтгай холбоо. ПЛОСКОСТЬ

поляризации.

**ТУЙЛШРАЛ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠰᠢᠷᠠᠯ** крайность;

туйлшралд орох впадать в крайность.

**ТУЙЛШРАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠰᠢᠷᠠᠬᠤ** оказываться крайним, быть крайним; впадать в крайность; придерживаться крайности, быть слишком односторонним.

**ТУЙЛШРУУЛАГЧ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** тусг.

поляризатор.

**ТУЙЛШРУУЛАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** туйлшрах-ын

үйлдүүл.

**ТУЙЛЫН** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠨ** туйл-ын харьяал. **1.** 1)

абсолютный; туйлын хүйтэн абсолютный НУЛЬ (температура - 273°); 2) предельный, крайний, чрезвычайный; совершенный; туйлын бэрхшээл крайние трудности, чрезвычайные затруднения; туйлын дээд наивысший; туйлын жигшүүртэй отвратительный; крайне мерзкий, позорнейший; туйлын зорилго конечная цель; туйлын үнэн совершенная правда; истинная правда; туйлын хүндэтгэх оказывать чрезвычайный почёт; туйлын хүслэн идеал; туйлын хүчдэл үйлдвэр. максимальное напряжение; туйлын хэмжээ чрезвычайная мера; туйлын хязгаар крайний предел; туйлын шийдвэр окончательное решение; 3) полярный; туйлын аварга загас загас. полярная акула; туйлын агшин полярный момент; туйлын бүслүүр полярная зона; туйлын туяа полярное сияние; туйлын цахлай шувуу. полярная чайка; хоёр туйлын солбицогч тоо. биполярные координаты; **2.** крайне, чрезвычайно; совершенно; совсем; очень; туйлын бага крайне малый, очень мало; минимум; туйлын зөв совершенно правильный; абсолютно правильно; туйлын ёсгүй совершенно недопустимый; абсолютно недопустимо; туйлын итгэлтэй очень надёжный; туйлын их чрезвычайно большой; чрезвычайно много; туйлын сайн чрезвычайно хороший; туйлын хоосон ядуу крайне обнищалый; туйлын хортой чрезвычайно вредный; туйлын чухал крайне важный; чрезвычайно актуальный; туйлын эрчимтэй чрезвычайно энергично.

**ТУЙПЛАН** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠯᠠᠨ** ург. зопник шемюр, лесной гриб (корень).

**ТУЙПУУ(Н)** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠫᠤᠭᠤ** **1.** кирпич; болсон туйпуу обожжённый кирпич; түүхий туйпуу

необожжённый кирпич; **2.** кирпичный;

туйпуун байшин кирпичный дом.

**ТУЙПУУНЫ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠫᠤᠭᠤᠨ** туйпуу(н)-ы харьяал., кирпичный; туйпууны завод кирпичный завод.

**ТУЙПУУЧИН** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠫᠤᠭᠤᠴᠢᠨ** кирпичник.

**ТУЙТАЛЗАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** **1.** 1) ходить на цыпочках, переваливаясь с боку на бок (как ходят китайские женщины с бинтованными ногами); 2) ходить косолапо; **2.** неуверенная, шаткая походка.

**ТУЙТАЛЗУУЛАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** туйталзах-ын үйлдүүл.

**ТУЙТАР** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠭᠠᠷ** : туйтар тайтар хорш.

несмело, ТИХО (о первых попытках детей самостоятельно ходить).

**ТУЙТГАНАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** 1) туйталзах-ыг үз.;

2) прихрамывать.

**ТУЙТГАНУУЛАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** туйтганах-ын үйлдүүл.

**ТУЙТГАР** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠭᠠᠷ** 1)двигающийся неуверенно; туйтгар тайтгар явах неуверенно ходить (напр. о маленьком ребёнке); 2) прихрамывающий, хромой.

**ТУЙТГРАХ** **ᠲᠤᠢᠯᠤᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** 1) сгибаться, подкашиваться (о слабых ногах); 2) хромать (о человеке); 3) двигаться неуверенно; заплетаться (о походке), шататься, быть нетвёрдым.

**ТУЛ I** **ᠲᠤᠯᠤ** дагавар. так как, потому что, ввиду, для, ради, за, чтобы; аргагүй тул так как иного выхода нет...; поневоле; ашиг тусын тул в интересах кого-л.; бурууг засахын тул чтобы исправить ошибку; дээр дурдсан тул так как об этом уже выше упоминалось; миний тул ради меня; мөний тул так как действительно является..., так как оно именно таково...; нэгэнт ийм болсон тул поскольку таково положение, раз так обстоит дело, то...; орой болсон тул так как стало поздно; өвчин их тул так как болезнь серьезная; тиймийн тул поитому; а цотому; учир иймийн тул вследствие этого, при таких обстоятельствах, поитому, таким образом, значит...; следовательно, стало быть; үл болох тул так как нельзя, так как не положено, так как ничего не выйдет, не получается; ввиду того, что не становится кем-л.; үл мэдэх тул так как не знает, из-за неосведомлённости, по незнанию; үнэн худлыг мэдэхийн тул чтобы узнать правду; хур бороо орсоор тул так как дождь продолжал всё идти, то...; юуны тул? ради чего?, для чего?, к чему?, зачем?; нисэх онгоцоор явах тул... так как он полетит на самолёте...; ялахын тул для того, чтобы победить; ямар хэргийн тул по какому делу?, для какого дела?, зачем?

**ТУЛ II** **ᠲᠤᠯᠤ** загас. таймень.

**ТУЛААН** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠭᠠᠨ</sup> : байлдаан тулаан / дайн тулаан хорш. сражение, битва, борьба.

**ТУЛААС** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠭᠠᠰ</sup> стойка; подпорка; **төмөр тулаас** тусг. лапка.

**ТУЛАГ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠭ</sup> большая сетка для тайменей.

**ТУЛАЙ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠢ</sup> анаг. подагра; **тулай гэм** / **тулай өвчин** ломота (в ногах), подагра; † **хэлэн тулай** косноязычие.

**ТУЛАЙТАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠢᠭᠲᠠᠬ</sup> страдать подагрой, болеть ломотой в суставах.

**ТУЛАЛДААН** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠯᠠᠳᠠᠨ</sup> 1) стычка, столкновение; 2) бой, битва, сражение; **агаарын тулалдаан** воздушный бой; **тулалдааны талбар** поле битвы; 3) борьба.

**ТУЛАЛДАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠯᠠᠳᠠᠬ</sup> **тулах**-ын үйлдэл, 1) сражаться; сталкиваться, биться, драться, бороться; **байлдан тулалдах** хорш. сражаться, бороться; **ил тулалдан бут цохигдох** быть разбитым в открытом бою; **нүүр тулгаран тулалдах** вступать в рукопашный бой; 2) препираться; 3) опираться друг на друга, подпирать друг друга, соприкасаться, упираться.

**ТУЛАЛДУУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **тулалдах**-ын үйлдүүл.

**ТУЛАЛЦААН** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠯᠴᠠᠨ</sup> сражение, бой, борьба, сопротивление; **морин тулалцаан** конный бой.

**ТУЛАЛЦАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠯᠴᠠᠬ</sup> **тулах**-ын үйлдэл, 1) сражаться; сталкиваться, драться; 2) бороться; 3) подпирать друг друга, соприкасаться; держаться за что-л. или на чем-л.

**ТУЛАМ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠮ</sup> 1) кожаный мешок; надутый воздухом кожаный мешок (служивший для переправы через реки); 2) шкура (снятая целиком); **тулам өвчих** снимать шкуру целиком; 3) замшевый чехол для заплетённых волос; † **хоолны тулам** дармод, обжора; **хэрүүлийн тулам** любитель ссоры; спорщик.

**ТУЛАМЛАГДАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠮᠯᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> **туламлах**-ын үйлдэгд.

**ТУЛАМЛАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠮᠯᠠᠬ</sup> 1) снимать шкуру целиком; **туламлаж өвчих** а) снимать шкуру животного целиком; б) тусг. съёмка чулком; 2) класть в кожаный мешок; 3) шилж. пожирать, много есть.

**ТУЛАМЛАЧИХАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **туламлах**-ын нэгэнтээ.

**ТУЛАМЛУУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **туламлах**-ын үйлдүүл.

**ТУЛАМНАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠮᠨᠠᠬ</sup> 1) класть что-л. в кожаный мешок; 2) ёгт. объедаться, много есть.

**ТУЛАР** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠷ</sup> лопасть руля, киль челна, лодки.

**ТУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠬ</sup> 1. 1) опираться, облакачиваться на что-л., упираться во что-л.; доходить вплотную, остановиться перед преградой (в движении); натолкнуться на что-л.;

**нуурт тулах** упираться в озеро, доходить до озера (о горах); **огторгуйд тулах** доходить до небес, упираться в небеса; **таяг тулах** опираться на палку; **тулж ирэх** подбьезжать (или подходить) вплотную; **нарны илч эгц тусан тулна** солнечные лучи падают отвесно; **тэнгэрт тултал магтах** перевозносить до небес; 2) подпирать, поддерживать; **баганаар тулах** подпирать столбами; **бие биеэ тулах** опираться друг на друга; **хоёр хөлөөрөө тулах** подпирать, упираться, стоять твёрдо, держаться на обеих ногах; **шанаагаа тулах** подпирать (үгчил. свою) щёку рукой; **эрүүгээ тулах** подпирать рукой (үгчил. свой) подбородок; 3) биться, сражаться; **баатарлан тулах** доблестно противостоять, героически отражать нападение; **байлдан тулах** бороться, сражаться, вступать в бой, в стычку, столкнуться; **дайсантай тулах** сражаться с противником, противостоять врагу; **өмнөөс тулах** сопротивляться, держаться, бороться против кого-л.; подпирать; поддерживать спереди; **тулан байлдах** сражаться, оказывать сопротивление; **тулан орох** сражаться, вступать в рукопашный бой; 4) касаться, прикасаться; 2. **тулахуй**-г үз., **тулах цэг** точка опоры.

**ТУЛАХУЙ** <sup>ᠲᠤᠯᠠᠬᠤᠢ</sup> опора.

**ТУЛБАА(Н)** <sup>ᠲᠤᠯᠪᠠᠭ</sup> загас. малёк тайменя.

**ТУЛБАГА** <sup>ᠲᠤᠯᠪᠠᠭᠠ</sup> загас. малёк нельмы.

**ТУЛБАР** <sup>ᠲᠤᠯᠪᠠᠷ</sup> бурав, сверло (для сверления железа), пробойник (инструмент для пробивания дыр по металлу).

**ТУЛГА(Н)** <sup>ᠲᠤᠯᠭᠠ</sup> 1) таган; треножник для котла; очаг в виде трех камней для котла над ямой; **тулга тойрсон яриа** сплетни; 2) подпорка, столб, колонна, кронштейн.

**ТУЛГАГДАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠭᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> **тулгах**-ын үйлдэгд., подвергать опасности, быть вплотную поставленным перед чем-л.; **аюулд тулгахдах** оказаться перед лицом опасности, оказаться под угрозой.

**ТУЛГАЛАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠭᠠᠯᠠᠬ</sup> 1) ставить таган; 2) ставить на таган, подпирать; 3) делать подставку.

**ТУЛГАМ** <sup>ᠲᠤᠯᠭᠠᠮ</sup> 1) **тулгар**-ыг үз., в сжатый срок; вплотную; **тулгам болох** наступать, назревать (о времени).

**ТУЛГАМДАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠭᠠᠮᠳᠠᠬ</sup> растеряться, волноваться; затрудняться; **үг хэлж чадахгүй тулгамдах** растеряться, ничего не мог говорить из-за растерянности; быть не в состоянии говорить из-за волнения; **тулгардах**-ыг үз.

**ТУЛГАМДУУ** <sup>ᠲᠤᠯᠭᠠᠮᠳᠤᠭᠤ</sup> спешно.

**ТУЛГАМДУУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠯᠭᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **тулгамдах**-ын үйлдүүл., требовать выполнения чего-либо, приставать с выполнением чего-либо (не давая

времени на подготовку или когда уже трудно успеть что-л. сделать); довести дело до крайнего срока (когда трудно что-л. сделать); **чи түрүүн хэлэхгүй ингэж тулгамдуулах гэж?** что же ты не говорил раньше и довел до тех пор, когда уже трудно что-л. сделать?

**ТУЛГАМДЧИХАХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠮᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ тулгамдах-ын нэгэнтээ.

**ТУЛГАН** ᠲᠤᠯᠭᠠᠨ / тулгах-ын хамж., вплотную, непосредственно; **буу тулган айлгах** угрожать, направив на кого-л. дуло ружья, угрожать оружием; **тулган даалгах** поручать персонально; давать непосредственное поручение, лично кому-л. возлагать; **тулган оруулах** толкать куда-л., вынуждать войти; **тулган тавих** ставить перед кем-л.; **тулган тушаах** сдавать непосредственно кому-л.; **тулган хариуцуулах** возлагать ответственность на кого-л., поручать под личную ответственность.

**ТУЛГАР I** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷ I. 1) новый; **тулгар төр** новый режим; 2) первоначальный; начальный, первый; **тулгар бичиг** первоисточник (документ); **тулгарын (гор) үсэг** название китайского почерка “чжуань”; 2. начало, основание; **тулгар байгуулах** основывать, начинать; **тулгар нээх** положить начало; **тулгар түшиг** опора; **тулгар түшиг болох** делать опорой, опираться на что-л.; 3. впервые; **тулгар эхнэр** впервые забеременевшая женщина, первородящая женщина † **тулгар дараа ирэх** хуучир. переходить по наследству (о титуле); **тулгар дараа ирсэн тайж** хуучир. потомственный дворянин.

**ТУЛГАР II** робкий, застенчивый.

**ТУЛГАРАЛ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠠᠯ / столкновение.

**ТУЛГАРАХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠠᠬᠤ 1. 1) упираться, становится вплотную; наткаться, вставать, очутиться перед кем-л., стоять перед кем-л. (о задачах); наступать, назревать, прийти (о времени действия); **яв явсаар хашаанд тулгарав** шёл, шёл и упёрся в изгородь; **тулгаран зогсох** наткнуться на что-л., стать перед кем-л.; **тулгаран ирэх** вставать (о задачах), подходить вплотную; **мал аж ахуйг цаашид хөгжүүлэх зорилго тулгаран ирэв** встала задача дальнейшего развития животноводства; **тулгаран шаардагдах** вставать перед кем-л. (о насущной задаче); 2) встречаться внезапно; **дайсантай гэнэт тулгарах** внезапно столкнуться с противником; **нүүр тулгарах** встречаться лицом к лицу; **тулгаран байлдах** вступать во встречный бой; **тулга тойрсон муу сайн үгийг тулам тулмаар цутгана, тулгарч уулзах бол тугалган жад шиг шантарна** зүйр., үгчил. ненужные слова сыплет мешками, а если воочию столкнётся, то сбивается, как оловянный штык; 3) не в состоянии говорить,

запинаться; 2. **тулгарахуй**-г үз., хуруу **тулгарах** вывих пальца.

**ТУЛГАРАХУЙ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠤᠢ 1) встреча; 2) анаг. **ВЫВИХ**.

**ТУЛГАРДАХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ 1) быть неопытным; 2) встречать затруднения, затрудняться; становится в тупик; 3) не в состоянии говорить, запинаться.

**ТУЛГАРДУУЛАХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ тулгардах-ын үйлдүүл.

**ТУЛГАРДЧИХАХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ тулгардах-ын нэгэнтээ.

**ТУЛГАРИЛАХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠬᠤ не давать передышки (в спортивной борьбе).

**ТУЛГАРУУЛАХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ тулгарах-ын үйлдүүл.

**ТУЛГАРЦГААХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠴᠭᠠᠬᠤ встречаться внезапно (о многих).

**ТУЛГАРЧИХАХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ тулгарах-ын нэгэнтээ.

**ТУЛГАХ** ᠲᠤᠯᠭᠠᠬᠤ 1) **тулах**-ын үйлдүүл., опереться во что-л., опереться на что-л., подпереть, укрепить на что-л., доводить вплотную; приставлять; производить раскладку; **СТОЛКНУТЬ** кого-л. с кем-л.; **хоолойд хутганы ир тулгах** приставать с ножом к горлу; **хөөж тулгах** гнать перед собою, преследовать по пятам; **тулган буудах** стрелять в упор; **тулгасан асуудал** вопрос, поставленный перед кем-л.; 2) предъявлять ультиматум; **ял тулгах** предъявлять обвинение; **тулгах бичиг / тулган шаардах бичиг** ультиматум; **ял тулгах бичиг** обвинительный акт, обвинение; **тулгаж нэхвэрлэн хураах** взимать путём раскладки; 3) сличать с подлинником; сверять; **хуулбарыг эхтэй нь тулгах** сличать копию с подлинником; **цагаа тулгах** сверять часы; 4) чокаться; **хундага тулгах** чокаться бокалами.

**ТУЛГУУЛАХ** ᠲᠤᠯᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ тулгах-ын үйлдүүл., **ял тулгуулах** обвиняться; обвинять, быть обвиняемым.

**ТУЛГУУР I** ᠲᠤᠯᠭᠤᠭᠤᠷ I 1) багор, шест (для отталкивания лодки); **тулгуур мод** шест; **тулгуур онгоц** лодка, приводимая в движение длинным шестом, которым упираются в дно реки; 2) подпорка, упор, опора; подставка, поддержка; остов, укрепление; **тагтны тулгуур** кронштейн балкона; **түшиг тулгуур** хорш. опора (үгчил. то, к чему можно прислониться и то, на что можно опереться); **хөлийн тулгуур** подставка для ног; **хүчирхэг тулгуур** могучий оплот; **тулгуур багана** стойка; **тулгуурын эрэг** упорный винт (у винтовки); 3) опорное место; **тулгуур суурь** опорный пункт; 4) шилж. надежда.

**ТУЛГУУР II** ᠲᠤᠯᠭᠤᠭᠤᠷ II тулгар I-ыг үз.

**ТУЛГУУРГҮЙ** *ᠲᠤᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠭᠦᠢ* неустойчивый, не укрепленный.

**ТУЛГУУРДАХ** *ᠲᠤᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠳᠠᠬᠤ* 1) двигаться при помощи шеста(на лодке); 2) подпира́ть; 3) опираться на что-л.; 4) использовать что-л. В качестве подпорки; 5) начинаться, происходить впервые, заново.

**ТУЛГУУРДУУЛАХ** *ᠲᠤᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тулгуурдах-ын үйлдүүл.

**ТУЛГУУРДЧИХАХ** *ᠲᠤᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* тулгуурдах-ын нэгэнтээ.

**ТУЛГУУРИЛУУЛАХ** *ᠲᠤᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тулгуурилах-ын үйлдүүл.

**ТУЛГУУРЛАХ** *ᠲᠤᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠯᠠᠬᠤ* 1) 1) подпира́ть; подерживать чем-л., укреплять столбами; иметь опору, опираться, противостоять, держаться твёрдо (в борьбе), не поддаваться; 2) опираться; 3) разбираться в чём-л.; понимать что-л.; 4) отчаливать шестом лодку, опираться на что-л.; 2) тулгуурдах-ыг үз.

**ТУЛГУУРЛАЧИХАХ** *ᠲᠤᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠯᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* тулгуурлах-ын нэгэнтээ.

**ТУЛГУУРТ** *ᠲᠤᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠲᠤ* тулгууртай-г үз.

**ТУЛГУУРТАЙ** *ᠲᠤᠯᠭᠤᠰᠤᠷᠲᠠᠢ* 1) имеющий опору, подставку, подпору, устойчивость; устойчивый; укрепленный, подкреплённый, обоснованный; **тулгууртай харайлт прыжок** с шестом; 2) твёрдый, крепкий (на ногах).

**ТУЛГУУРЬ** тулгуур I-ыг үз.

**ТУЛД** *ᠲᠤᠯᠠᠳ* тул I-ыг үз., ддя, ради, за, чтобы; так как, потому что, ввиду, вследствие, из-за чего-л.; **ашиг тусын тулд** за чьи-л. интересы; в интересах кого-л.; **дайсан этгээдэд алдахгүйн тулд** чтобы не попали в руки врагов; **засах залруулахын тулд** с целью исправления, чтобы исправить, выпрямить; **одсоны тулд** так как отправился, вследствие отбытия; **хувьсгалын тулд** за революцию, для дела революции.

**ТУЛДУЙДАХ** *ᠲᠤᠯᠦᠳᠤᠢᠳᠠᠬᠤ* опираться на кого-л.; дулдуйдах-ыг үз.

**ТУЛИХ** *ᠲᠤᠯᠢᠬᠤ* страдать, мучаться, переносить страдания; терпеть лишения; **зовж тультсан** измученный, исстрадавшийся, страдальческий.

**ТУЛТАЛ** *ᠲᠤᠯᠲᠠᠯ* до, вплоть до... чего-л., вплотную.

**ТУЛУУЛАХ** *ᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тулах-ын үйлдүүл.

**ТУЛХИ** *ᠲᠤᠯᠬᠢ* 1) слабый, бессильный; 2) неспособный, неумелый; 3) тупой; **тулхи хутга** тупой нож; **толхи**-ийг үз.

**ТУЛЦГААХ** *ᠲᠤᠯᠴᠭᠠᠬᠤ* биться, сражаться (о многих).

**ТУЛЧИХАХ** *ᠲᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* тулах-ын нэгэнтээ.

**ТУМ** *ᠲᠤᠮᠤ* чванство, гордость, надменность; **тум ям** хорш. склонный куражиться, чванный, хвастливый.

**ТУМАРХАГ** *ᠲᠤᠮᠠᠷᠬᠠᠭ* заставляющий упрашивать себя (о человеке); чванный, гордый, надменный, куражливый; **тумархаг хүн** человек, заставляющий упрашивать себя, ломака.

**ТУМАРХАХ** *ᠲᠤᠮᠠᠷᠬᠠᠬᠤ* ломаться, заставлять упрашивать себя; делать что-л. только из милости; куражиться, чваниться, важничать.

**ТУМАРХУУ** *ᠲᠤᠮᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠭᠤ* тумархаг-ийг үз.

**ТУМБА** *ᠲᠤᠮᠪᠠ* все.

**ТУМБАА** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠠ* тө. согласованный.

**ТУМБААШ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠠᠰᠢ* домог. четыре дружных ЖИВОТНЫХ (слон, обезьяна, заяц, голубь).

**ТУМБАГАНАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* 1. 1) двигаться (о чём-л. круглом и выпуклом); 2) кататься, перекачываться как шар; 3) торчать (о наросте); **высыпать, выступить** (на коже, шкуре); 2. частые движения чего-л. круглого и выпуклого.

**ТУМБАГАНАЧИХАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* тумбаганах-ын нэгэнтээ.

**ТУМБАГАНУУЛАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тумбаганах-ын үйлдүүл.

**ТУМБАГАР** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷ* что-либо округлое и выпуклое; шишкообразный нарост (на шкуре, коже).

**ТУМБАГАРДАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* образоваться в большом объёме (о наростах на коже, шкуре), **быть** округлым и выпуклым.

**ТУМБАГАРДУУЛАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тумбагардах-ын үйлдүүл.

**ТУМБАГАРДЧИХАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* тумбагардах-ын нэгэнтээ.

**ТУМБАГАРХАН** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* тумбагар-ын багас.

**ТУМБАЙ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠢ* трёхлетняя корова.

**ТУМБАЙЛГАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* тумбайх-ын үйлдүүл.

**ТУМБАЙХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠢᠬᠤ* 1) становиться округлым и выпуклым; припухать, образоваться (о наросте на коже, шкуре); 2) **вздвматься.**

**ТУМБАЙЧИХАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* тумбайх-ын нэгэнтээ.

**ТУМБАЛАЙДАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠯᠠᠢᠳᠠᠬᠤ* тумлайдах-ыг үз.

**ТУМБАЛАЙДУУЛАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠯᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тумбалайдах-ын үйлдүүл.

**ТУМБАЛЗАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* тумбаганах-ыг үз.

**ТУМБАЛЗУУЛАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тумбалзах-ын үйлдүүл.

**ТУМБАЛЗЧИХАХ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* тумбалзах-ын нэгэнтээ.

**ТУМБАҢ** *ᠲᠤᠮᠪᠠᠨ* тумбагар-ыг үз.

**ТУМЛАЙДАХ** *ᠲᠤᠮᠯᠠᠢᠳᠠᠬᠤ* покрывать одним **КОНЦОМ** чего-л.

**ТУМЛАЙДУУЛАХ** *ᠲᠤᠮᠯᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* тумлайдах-ын үйлдүүл.

**ТУМЛАЙДЧИХАХ** ᠲᠤᠮᠯᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ

тумлайдах-ын нэгэнтээ.

**ТУМЛАХ** ᠲᠤᠮᠯᠠᠬ тумархах-ыг үз., куражиться, важничать, чваниться.

**ТУН I** ᠲᠤᠨ весьма, совсем, вполне, совершенно, очень, крайне; **тун болохгүй** совершенно недопустимо, ни коим образом нельзя; **тун заналтай** крайне опасный, грозный; **тун зүйтэй** совершенно справедливый, правильный; совершенно верно; **тун үгүй** совершенно нет, совсем не имеется; **тун хариуцлагатай** весьма ответственный; **тун ховор** очень редкий; **тун чухал** актуальный, весьма важный; **тун яаравчлан** крайне торопливо, чрезвычайно поспешно; **тун ялгалгүй** без малейшего различия, без какого бы то ни было различия; **тун ч** весьма, совершенно, совсем, крайне; **тун ч тодорхойгүй** крайне неясный, совершенно неопределённый.

**ТУН II** доза (лекарства); **тун боох** заворачивать отмеренные дозы лекарства в бумагу; **тунг багасгах** уменьшить дозу.

**ТУНААХ** ᠲᠤᠨᠠᠭᠬ **тунах**-ын үйлдүүл., 1) осаживать; 2) давать отстаиваться (о жидкости).

**ТУНАДАС** ᠲᠤᠨᠠᠳᠤᠰ **тундас I, II**-ыг үз.

**ТУНАМАЛ I** ᠲᠤᠨᠠᠮᠠᠯ 1) осадочный; **тунамал чулуулаг** осадочные горные породы; 2) осаждённый; 3) отстоявшийся, прозрачный, чистый (напр. о воде); 4) ясный, светлый (о разуме); **тунамал сайхан сэтгэл** светлая мысль; **тунамал сайхан сэтгэлээр** от чистого сердца, искренне, доброжелательно.

**ТУНАМАЛ II** тоо. десять в пятнадцатой степени; **их тунамал** тоо. десять в шестнадцатой степени.

**ТУНАРАХ** ᠲᠤᠨᠠᠷᠠᠬ **тунах**-ыг үз.

**ТУНАРУУЛАХ** ᠲᠤᠨᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **тунарах**-ын үйлдүүл.

**ТУНАРЧИХАХ** ᠲᠤᠨᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **тунарах**-ын

нэгэнтээ.

**ТУНАХ** ᠲᠤᠨᠠᠬ 1) осаждаться, оседать на дне; **будан тунав** стелется, опускается, оседает туман; 2) отстаиваться, становиться прозрачной (о воде); **тунаж тогтох** отстаиваться, устайваться (о жидкости); **тунасан ус** отстоявшаяся вода; 3) остаться последним.

**ТУНГААГУУР** ᠲᠤᠨᠭᠠᠭᠤᠭᠤᠷ отстойник.

**ТУНГААЛГАХ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠠᠯᠭᠠᠬ **тунгаах**-ын үйлдүүл.

**ТУНГААМАЛ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠠᠮᠠᠯ очищенный (от посторонней примеси); **тунгаамал алт** ЗОЛОТО, очищенное от примеси.

**ТУНГААХ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠠᠬ 1. 1) **тунаах**-ыг үз.; 2) очищать (от посторонней примеси); давать отстояться, процеживать, фильтровать; **алт тунгаах** очищать золото от примеси; **хайлуулан тунгаах** очищать (металл от шлаков); **цаас тунгаах** выделять бумагу; **тунгаах сэвэг** прибор для процеживания, цедилка, род

фильтра; **тунгаан ялгах** отделять (напр. металл от шлага); **промывать** (руду, россыпи); **тунгаасан мөнгө** чистое, очищенное серебро; 3) шилж. держать в мыслях; рассуждать, размышлять, взвешивать; **санаандаа тунгаах** относиться внимательно; тщательно продумывать; 2. хувил. фильтрование.

**ТУНГААЧИХАХ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **тунгаах**-ын нэгэнтээ.

**ТУНГАЛАГ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠭ 1. 1) чистый, прозрачный, светлый, ясный; **ариун тунгалаг** хорш. чистый, прозрачный; **толь шиг тунгалаг** зеркально-чистый; **цэвэр тунгалаг** хорш. чистый, прозрачный; **тунгалаг горхи** прозрачная речка; **тунгалаг жан** соевый соус, прозрачная соя; **тунгалаг сар** месяц ясный; **тунгалаг тэнгэр** ясное небо; **тунгалаг цай** чистый чай (только заваренный но не уваренный докрасна, без примеси молока); 2) шилж. живой; бодрый; **сэрүүн тунгалаг** хорш. живой, здравствующий; 2. чистота, прозрачность.

**ТУНГАЛАГДАХ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ быть слишком прозрачным, ясным.

**ТУНГАЛАГДУУ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠤᠭᠤ более или менее прозрачный.

**ТУНГАЛАГХАН** ᠲᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠭᠬᠠᠨ **тунгалаг**-ийн багас.

**ТУНГАЛАГШИХ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠭᠰᠢᠬ становиться прозрачным.

**ТУНГАЛАГШУУЛАХ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **тунгалагших**-ийн үйлдүүл.

**ТУНГАЛАГШЧИХАХ** ᠲᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **тунгалагших**-ийн нэгэнтээ.

**ТУНГАМАЛ** **тунгаамал**-ыг үз.

**ТУНДАГНАХ** ᠲᠤᠨᠳᠠᠭᠨᠠᠬ торчать (о наросте на коже, шкуре).

**ТУНДАЛЗАХ** ᠲᠤᠨᠳᠠᠯᠵᠠᠬ торчать.

**ТУНДАС I** ᠲᠤᠨᠳᠠᠰ осадок; **дарсны тундас** осадок в вине.

**ТУНДАС II** цаг.уур. осадки; **хур тундас** осадки, дождь.

**ТУНДР** ᠲᠤᠨᠳᠦᠷ тундра.

**ТУНДРЫН** ᠲᠤᠨᠳᠦᠷᠢᠨ **тундр**-ын харьяал., тундровый; **тундрын ургамал** тундровая растительность.

**ТУНЖААН** ᠲᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠨ мастер по меди и латуни; кузнец.

**ТУНЖИРЧИХАХ** ᠲᠤᠨᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **тунжрах**-ын нэгэнтээ.

**ТУНЖРАХ** ᠲᠤᠨᠵᠢᠷᠠᠬ становиться частым, густым; заволакиваться (об облаках).

**ТУНЖРУУЛАХ** ᠲᠤᠨᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **тунжрах**-ын үйлдүүл.

**ТУНИА** ᠲᠤᠨᠢᠠ слабость, бессилие; **туниа муутай** слабый, хилый.

**ТУНИАГҮЙ** ᠲᠤᠨᠢᠠᠭᠦᠢ **туниа** ᠲᠤᠨᠢᠠ **гүи** ᠭᠦᠢ слабый, бессильный, немощный.

**ТУНИАХ** *ᠲᠤᠨᠢᠶ᠋ᠬᠤ* **туних**-ийн үйлдүүл.  
**ТУНИМТГАЙ** *ᠲᠤᠨᠢᠮᠤᠲᠭᠠᠢ* **тунимхай**-г үз.  
**ТУНИМХАЙ** *ᠲᠤᠨᠢᠮᠬᠠᠢ* заставляющий  
 упрашивать себя (о человеке).  
**ТУНИРАХ** *ᠲᠤᠨᠢᠷᠠᠬᠤ* редеть, расходиться,  
 рассеиваться (об облаках, о тумане).  
**ТУНИРХАГ** *ᠲᠤᠨᠢᠷᠬᠠᠭ* **тумархаг**-ийг үз.  
**ТУНИРХАХ** *ᠲᠤᠨᠢᠷᠬᠠᠬᠤ* упрямыться; набивать  
 себе цену; **тумархах**-ыг үз.  
**ТУНИРХУУ** *ᠲᠤᠨᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠭᠤ* упрямый; **тумархаг**-ийг  
 үз.  
**ТУНИРХУУДАХ** *ᠲᠤᠨᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ* быть слишком  
 упрямым, упрямыться.  
**ТУНИРХУУЛАХ** *ᠲᠤᠨᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **тунирхах**-ын  
 үйлдүүл.  
**ТУНИРХЧИХАХ** *ᠲᠤᠨᠢᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **тунирхах**-ын  
 нэгэнтээ.  
**ТУНИХ** *ᠲᠤᠨᠢᠬᠤ* 1) заставлять упрашивать  
 себя; **чи битгий туниад бай!** перестань  
 заставлять упрашивать себя!; 2) упрямыться,  
 ломаться.  
**ТУНСАА** *ᠲᠤᠨᠰᠠᠠ* эрдэс. буря.  
**ТУНСААДАХ** *ᠲᠤᠨᠰᠠᠠᠳᠠᠬᠤ* покрывать бурей.  
**ТУНСААДУУЛАХ** *ᠲᠤᠨᠰᠠᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **тунсаадах**-ын  
 үйлдүүл.  
**ТУНСААДЧИХАХ** *ᠲᠤᠨᠰᠠᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **тунсаадах**-  
 ын нэгэнтээ.  
**ТУНТАЙЛГАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **тунтайх**-ын үйл-  
 дүүл.  
**ТУНТАЙХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠢᠬᠤ* **тумбайх**-ыг үз.  
**ТУНТАЙЧИХАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **тунтайх**-ын  
 нэгэнтээ.  
**ТУНТАЛЗАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠢᠯᠵᠠᠬᠤ* 1) **тумбаганах**-ыг үз.;  
 2) торчать (о наросте на коже, шкуре).  
**ТУНТАЛЗУУЛАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **тунталзах**-ын  
 үйлдүүл.  
**ТУНТАЛЗЧИХАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠢᠯᠵᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **тунталзах**-  
 ын нэгэнтээ.  
**ТУНТАРЧИХАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **тунтрах**-ын  
 нэгэнтээ.  
**ТУНТГАНАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* дуться, вздуться,  
 сердиться, двигаться (о ком-л. пухлом, круглом);  
**тумбаганах**-ыг үз.  
**ТУНТГАНАЧИХАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ*  
**тунтганах**-ын нэгэнтээ.  
**ТУНТГАНУУЛАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **тунтганах**-  
 ын үйлдүүл.  
**ТУНТГАР** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠭᠠᠷ* надутый, вздутый;  
 сердитый; пухлый; **тумбагар**-ыг үз.  
**ТУНТГАРХАН** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **тунтгар**-ын багас.  
**ТУНТРАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠷᠠᠬᠤ* 1) **тулмайдах**-ыг үз.; 2)  
 наживать добро.  
**ТУНТРУУЛАХ** *ᠲᠤᠨᠲᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **тунтрах**-ын үйл-  
 дүүл.  
**ТУНХ** *ᠲᠤᠨᠬᠤ* ᠑) быть, становиться довольным,  
 удовлетворённым; **энх тунх** хорш. жив и  
 здоров.

**ТУНХАГ** *ᠲᠤᠨᠬᠠᠭ* 1) манифест; декларация;  
**засгийн газраас ард түмэнд гаргасан тунхаг**  
 манифест правительства к народу; **Эвхамт**  
**намын тунхаг** Манифест коммунистической  
 партии; **ухуулах тунхаг** декларация,  
 манифест; **тунхаг бичиг** хорш. манифест,  
 воззвание, прокламация; 2) воззвание,  
 обращение; **тунхаг зарлал** хорш. объявление,  
 воззвание; 3) оповещение, объявление,  
 извещение; обнародование; опубликование;  
**тунхаг гаргах** объявлять, извещать;  
 обнародовать; **тунхаг үг** хорш. объявление,  
 извещение.  
**ТУНХАГЛАЛ** *ᠲᠤᠨᠬᠠᠭᠯᠠᠯ* 1) выступление с  
 обращением, воззванием, объявлением; 2)  
 декларация; манифест, воззвание; **Оросын**  
**олон ард түмний эрхийн тунхаглал**  
 Декларация прав народов России.  
**ТУНХАГЛАХ** *ᠲᠤᠨᠬᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* 1) оповещать;  
 извещать, объявлять, оглашать; обнародовать;  
 опубликовать воззвание, манифест; выпускать  
 декларацию; **ухуулан тунхаглах бичиг**  
 манифест, обращение; **тунхаглан зарлах**  
**бичиг** манифест; **тунхаглан тараасан бичиг**  
 листовка; 2) обращаться с воззванием; 3)  
 декларировать; возвещать; **эрх чөлөөг илтгэн**  
**тунхаглах нь** декларация прав, декларация  
 свободы.  
**ТУНХАГЛАЧИХАХ** *ᠲᠤᠨᠬᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ*  
**тунхаглах**-ын нэгэнтээ.  
**ТУНХАГЛУУЛАХ** *ᠲᠤᠨᠬᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **тунхаглах**-  
 ын үйлдүүл.  
**ТУНХУУ I** *ᠲᠤᠨᠬᠤᠭᠤ I* чайник.  
**ТУНХУУ II** ург. 1) хрен; **тунхуу гашуун**  
**луувангаас амттай биш** хрен редьки не  
 слаще; 2) хризантема увенчанная, хризантум  
 летний; 3) пулавка красильная.  
**ТУНХУУН I** *ᠲᠤᠨᠬᠤᠭᠤᠨ I* кобылица,  
 жеребившаяся только один раз.  
**ТУНХУУН II** спокойный, тихий (о времени).  
**ТУНЬТАЙ** *ᠲᠤᠨᠢᠶ᠋ᠢ* : **уньтай туньтай** хорш.  
 нехотя.  
**ТУНЬЦГААХ** *ᠲᠤᠨᠢᠶ᠋ᠢᠴᠭᠠᠬᠤ* заставлять  
 упрашивать себя (о многих).  
**ТУНЬЧИХАХ** *ᠲᠤᠨᠢᠶ᠋ᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **туних**-ын нэгэнтээ.  
**ТУР** *ᠲᠤᠷ* 1) цитадель; город, крепость; 2)  
 городок, здание; 3) щит.  
**ТУР II** тонкий; гибкий; **энэ чинь тур**  
**муутайхан уурга байна даа** Это очень тонкая  
 урга.  
**ТУР III: бараа тур** виднеющиеся издали  
 очертания.  
**ТУР IV** *ᠲᠤᠷ* монг.бичг. ө.о-ын дагавар., 1) у, в, на  
 (для обозначения места на вопросы кому?, чему?, куда?, где?);  
**ард тур** аратам, у аратов, к аратам; **энэ**  
**хайрцаг тур юу буй?** что находится в Этой  
 шкатулке?; **хоёр тур болбоос** во-вторых;  
**годоли харвам газар тур** на расстоянии

полёта стрелы; **бусдын гар тур тоглоом болох** быть игрушкой в руках других; 2) когда, при, по (для обозначения времени на вопросы когда?, в течение какого времени?); **өвлийн цаг тур** в зимнее время; **нэгэн цаг тур** однажды, как-то; **ямар ч цаг тур** в какое бы то ни было время; 3) за (для обозначения цели); **учир тур** по случаю чего-л.; 4) от, поэтому (для обозначения причины); **сархад тур хөлчүүрэх** разогреться от вина; 5) үйл үгийн тодорхойгүй төлөвөөр, **нойр тур авгах** погружаться в сон, еле держаться от сонливости (үгчил. быть охваченным сном).

**ТУРААЛ** ᠲᠦᠷᠠᠭᠠᠯ истощение, исхудание, изнурение, изнеможение, худоба; **тураалд хүрэх** дойти до полного истощения.

**ТУРААХ** ᠲᠦᠷᠠᠭᠠᠬᠤ **турах**-ын үйлдүүл. ДОВОДИТЬ до истощения; морить голодом, изнурять.

**ТУРАГ** ᠲᠦᠷᠠᠭ **1.** большой, крупный (о животных, птицах); огромный; **тураг буга** амьт. большой олень; **тураг гогой** шувуу. баклан большой; **тураг гөрөөс** амьт. изюбрь; **тураг загалмай** шувуу. ловчий сокол; **тураг мах** филе; **тураг сараана цэцэг** ург. лилия брауна; лилия алая; **тураг солонго** амьт. хорёк жёлтый; **тураг тас** шувуу. горный орёл; **тураг том** крупный; **тураг хэрээ** шувуу. ворон; **тураг шувуу** крупная птица; **тураг шувуу нисч хүрэхгүй, туурайт морь давхиж хүрэхгүй газар** цэцэн. место, до которого ни ворон не долетит, ни конь добрый не доскачет; **тураг шувуу ядрахдаа ууландаа, толиур хүн ядрахдаа урагтаа** зүйр., үгчил. сильная птица как устанет, так к горе, непутёвый человек как занеможет, так к родным; **2.** объём, ширина, предел, величина, пространство.

**ТУРАМТАЙ I** ᠲᠦᠷᠠᠮᠲᠠᠢ : **турамтай мод** ург. кипарис.

**ТУРАМТАЙ II:** **турамтай шонхор** шувуу. копчик.

**ТУРАНГИ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠭᠢ **туранхай**-г үз.

**ТУРАНГИДАХ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠭᠢᠳᠠᠬᠤ **турангилах**-ыг үз.

**ТУРАНГИЛАХ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠭᠢᠯᠠᠬᠤ худеть, тощать.

**ТУРАНГИЛУУЛАХ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ

**турангилах**-ын үйлдүүл.

**ТУРАНХАЙ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠠᠢ 1) тощий, истощённый, слабый, худой; **туранхай турсага** тусг. отошалость; 2) изнурённый, измождённый; **тарган туранхайг ялгахад бэрх** трудно определить тощий или тучный.

**ТУРАНХАЙВТАР** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠠᠢᠪᠲᠠᠷ ДОВОЛЬНО худой; **туранхайвтар хатангир** тусг. отошальный, тошак (о скоте).

**ТУРАНХАЙДАХ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠤ быть слишком тощим, худым; **турхандах**-ыг үз.

**ТУРАНХАЙДУУ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤ СЛИШКОМ худой, тощий.

**ТУРАНХАЙДУУЛАХ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **туранхайдах**-ын үйлдүүл.

**ТУРАНХАЙДЧИХАХ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **туранхайдах**-ын нэгэнтээ.

**ТУРАНХАЙХАН** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠠᠢᠬᠠᠨ **туранхай**-н багас.

**ТУРАНХИ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠢ тощий, сухощавый.

**ТУРАНХИДАХ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠢᠳᠠᠬᠤ быть слишком тощим, сухощавым, крайне худым.

**ТУРАНХИЛАХ** ᠲᠦᠷᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠬᠤ тощать, отощать, исхудать, терять силы; **эцэж туранхилах** быть в изнеможении.

**ТУРАХ** ᠲᠦᠷᠠᠬᠤ **1.** худеть, тощать; истощаться, изнуряться; **турдаг нь шивэгчин, амардаг нь ахайтан** зүйр., үгчил. худеет служанка, отдыхает барыня; ~ белые ручки лобяат чужой труд; **турж үхэх** гибнуть от истощения (напр. о скоте в гололедицу); **турж эцэх** изнуряться, выбиваться из сил; **2. турахуй**-г үз.

**ТУРАХУЙ** ᠲᠦᠷᠠᠬᠤᠭᠢ похудание, истощение.

**ТУРГИЛДАХ** ᠲᠦᠷᠭᠢᠯᠳᠠᠬᠤ **тургих**-ын үйлдэлд.

**ТУРГИУЛАХ** ᠲᠦᠷᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тургих**-ийн үйлдүүл.

**ТУРГИХ** ᠲᠦᠷᠭᠢᠬᠤ 1) опрыскивать водой, набранной в рот; 2) фыркать (напр. о лошади); 3) издавать звуки губами (о маленьких детях).

**ТУРГИЧИХАХ** ᠲᠦᠷᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **тургих**-ийн нэгэнтээ.

**ТУРЛИАХ** ᠲᠦᠷᠯᠢᠠᠬᠤ ᠑ шувуу. галка.

**ТУРМАА** ᠲᠦᠷᠮᠠᠠ ᠑ **туурмаа**-г үз.

**ТУРСАГА** ᠲᠦᠷᠰᠠᠭᠠ ᠑ **шкура** павшего от голода скота; тусг. тощая шкура.

**ТУРУУ** ᠲᠦᠷᠦᠭᠤ 1) **туур**-ыг үз., **малын яс туруу** скотские кости и копыта; 2) обратная сторона рукавов д'ли, которые заканчиваются обшлагами; † **морины туруу** а) копыта лошади; б) ург. грушинка; **унаганы туруу** ург. марсилия четырёхлистная.

**ТУРУУТ** ᠲᠦᠷᠦᠭᠤᠲᠤ **туурайт**-ыг үз.

**ТУРУУТАН** ᠲᠦᠷᠦᠭᠤᠲᠠᠨ **туурайтган**-г үз.

**ТУРХАГ I** ᠲᠦᠷᠬᠠᠭ хуучир. караул.

**ТУРХАГ II** крупный, большой; † **турхаг цэрэг** хуучир. гвардеец.

**ТУРХАН** ᠲᠦᠷᠬᠠᠨ 1) тонкий, тощий, сухонький (напр. о талии человека, стебле растения); 2) постный, нежирный (о пище); **турхан боорцог** сухая лепёшка (без масла); † **зуд турхан** хорш. бескормица, голод.

**ТУРХАНДАХ** ᠲᠦᠷᠬᠠᠨᠳᠠᠬᠤ 1) оказываться тоньше, тоще чем надо, быть чрезмерно тонким, тощим, сухим; быть крайне тощим; 2) быть слишком сухим, постным (о пище).

**ТУРХАНДУУЛАХ** ᠲᠦᠷᠬᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **турхандах**-ын үйлдүүл.

**ТУРХИРАЛ** ᠲᠦᠷᠬᠢᠷᠠᠯ 1) натравливание, науськивание (собак); 2) шилж. подстрекательство.

**ТУРХИРАХ** ᠲᠦᠷᠬᠢᠷᠠᠬᠤ **тухирах**-ыг үз.

**ТУРХИРЛАГА** ᠲᠦᠷᠬᠢᠷᠢᠯᠠᠭᠠ ᠑ натравливание, науськивание.

**ТУРХИРУУЛАХ** ᠲᠦᠷᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тухирах**-ын үйлдүүл.

**ТУРХИРЧИХАХ** ᠲᠤᠷᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ турхирах-ын нэгэнтээ.

**ТУРХРУУ** ᠲᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠤ всегда; насан турхруу всю жизнь, всегда.

**ТУРЧИХАХ** ᠲᠤᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ турах-ын нэгэнтээ.

**ТУРШ** ᠲᠤᠷᠰᠢ 1. длина, расстояние; нумны турш а) длина лука; б) расстояние полёта стрелы; на расстоянии полёта стрелы; замын хажуу туршид нь мод тарьж байна вдоль дороги сажают деревья; 2. дагавар. в течение; на протяжении, на расстоянии чего-л. (о времени); За, на; 3. целый, весь; жилийн турш в течение года, целый год, весь год; арван жилийн турш на протяжении десяти лет; нэг насны турш в течение всей жизни кого-л.; пожизненно; өдөр турш в течение дня, целый день; өдөр шөнийн турш в течение дня и ночи; өдрийн турш в течение дня, целый день; хоёр өдрийн турш в два дня, в течение двух дней; хэдэн сарын турш в течение нескольких месяцев; шөнө турш в течение ночи, всю ночь.

**ТУРШИГДАХ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠭᠳᠠᠬ турших-ын үйлдэгд., быть испытанным, проверенным; испытываться, подвергаться испытанию; байлдаанд туршигдсан испытанный в боях.

**ТУРШИГЧ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠭᠢᠴᠢ испытатель, экспериментатор.

**ТУРШИД** ᠲᠤᠷᠰᠢᠳ турш-ийн ө.о.

**ТУРШИЛ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯ испытание (действие), ОПЫТ, проба; байлдааны туршил опыт войны, боевой опыт; хувьсгалт туршил революционный опыт; туршил дадал хорш. навык, опыт, практика; туршил оролдлого хорш. попытка.

**ТУРШИЛТ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠢᠲ испытание; эксперимент; цөмийн зэвсгийн туршилт испытание ядерного оружия; туршилтыг зогсоох прекратить испытание; остановить эксперименты.

**ТУРШИЛТЫН** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠢᠲᠤᠨ туршилт-ын харьяал., испытательный; туршилтын нислэг испытательный полёт; туршилтын талбай испытательный полигон; туршилтын хугацаа период испытаний; испытательный срок.

**ТУРШИХ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠬ 1) пробовать, испытывать; делать опыт, производить испытание; исследовать; буудан турших делать пробный выстрел; машинын ажиллагааг турших испытывать работу машины; өөрийн хүчийг турших испробовать свои силы, делать попытку; чадлаа турших пробовать свои силы; шалган турших устраивать проверку, производить испытание; экзаменовать; турших шалгалт испытание, экзамен,

проверка; онгоц туршин нисэгч лётчик-испытатель; 2) выведывать, разузнавать; разведывать; битүүлгээр турших нащупывать кого-что-л. в беседе или тайком; туршин тэмтэрч үзэх проверять, прощупывать.

**ТУРШИЦ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠴ попытка.

**ТУРШИЦГААХ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠴᠭᠠᠬᠠᠬ пробовать, испытывать (о многих).

**ТУРШЛАГА** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠ 1) опыт, эксперимент; испытание; проба; практика; амьдралын туршлага жизненный опыт, житейский опыт; гашуун туршлага горький опыт; хувьсгалт тэмцлийн туршлага опыт революционной борьбы; химийн туршлага химические опыты; туршлага багатай малоопытный; неопытный; туршлага бүхий / туршлага сайтай имеющий опыт, опытный; туршлага дадал хорш. опыт, навык, опытность, практика; туршлага хийх производить опыт, эксперимент, экспериментировать; 2) попытка; завдлага туршлага хорш. попытка, проба.

**ТУРШЛАГААР** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠷ туршлага-ын үйлдэх., на опыте; туршлагаар хүмүүжүүлэх учиться на опыте, воспитывать на опыте.

**ТУРШЛАГААС** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠰ туршлага-ын гарах., ИЗ ОПЫТА, ПО ОПЫТУ чего-л.

**ТУРШЛАГАГҮЙ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠤᠢ туршлага-ын неопытный, не имеющий опыта.

**ТУРШЛАГАГҮЙДЭХ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠤᠢᠳᠡᠬ туршлага-ын оказываться неопытным; БЫТЬ малоопытным.

**ТУРШЛАГАЖИХ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠵᠢᠬᠢᠬ иметь опыт, опытность, практику, набираться опыта, приобретать опыт; становиться опытным.

**ТУРШЛАГАЖУУЛАХ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ туршлагажих-ийн үйлдүүл.

**ТУРШЛАГАЖЧИХАХ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠵᠢᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬ туршлагажих-ийн нэгэнтээ.

**ТУРШЛАГАТАЙ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ испытанный; опытный; туршлагатай ажилчин опытный рабочий.

**ТУРШЛАГАШИХ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠰᠢᠬᠢᠬ туршлагажих-ийг үз.

**ТУРШЛАГЫН** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠨ туршлага-ын харьяал., туршлагын үзэмж дууриал бүхий сангийн аж ахуй хуучир. ОПЫТНО-показательный госхоз, образцовый госхоз; туршлагын станц испытательная станция.

**ТУРШЛЫН** ᠲᠤᠷᠰᠢᠯᠢᠨ туршил-ын харьяал., экспериментальный; тоо. эмпирический; туршлын зураг төсөл экспериментальный проект; туршлын оролдлого экспериментальные попытки.

**ТУРШУУЛ** ᠲᠤᠷᠰᠢᠭᠤᠯ 1) разведка, рекогносцировка; тагнуул туршуул хорш.

разведка, шпионаж; разведчик, шпион; **хайгуул туршуул** хорш. разведка; **туршуул хийх** рекогносцировать; 2) разведчик, лазутчик; шпион; **туршуул илгээх** выслать разведку; **туршуулын хүн** разведчик, шпион.

**ТУРШУУЛАХ** **ᠲᠤᠷᠰᠢᠬᠢ** турших-ийн үйлдүүл., подвергать испытанию, проверке; проверять, испытывать через кого-л., посылать на разведку; **шалган туршуулах цаг** испытательный срок.

**ТУРШУУЛЧ** **ᠲᠤᠷᠰᠢᠬᠢ** 1) экспериментатор; 2) рекогносцировщик.

**ТУРШУУЛЫН** **ᠲᠤᠷᠰᠢᠬᠢ** туршуул-ын харьяал., разведочный; **газар судлал хайгуул туршуулын анги** геолого-разведочная экспедиция.

**ТУРШУУР** **ᠲᠤᠷᠰᠢᠬᠢ** туршуул-ыг үз., **туршуур гуурс** хуучир. пробирная трубка, пробный совок (в хлебных магазинах).

**ТУРШЧИХАХ** **ᠲᠤᠷᠰᠢᠬᠢ** турших-ийн нэгэнтээ.

**ТУРЬ** **ᠲᠤᠷᠢ** бессилие; слабость; **турь муутай** бессильный, слабый.

**ТУРЬГҮЙ** **ᠲᠤᠷᠢ** **ᠭᠦᠢ** слабый, бессильный.

**ТУРЬХАН** **ᠲᠤᠷᠢ** турь-ийн багас., слабенький.

**ТУС I** **ᠲᠤᠰ** 1) польза; 2) помощь, услуга; выгода; содействие; интересы, благо; значение; **ач тус** хорш. а) значение; б) польза; заслуга; **ач тус ихтэй** а) имеющий большое значение; приносящий пользу, представляющий интерес; б) очень полезный; **ашиг тус** хорш. польза, выгода; интересы; значение, роль; **ашиг тус бүхий** имеющий значение, играющий роль, важный; **ангийн ашиг тус** классовые интересы; **өөрийнхөө ашиг тусыг хамгаалах** защищать свои собственные интересы; **нийтийн тусыг хичээх** заботиться об общем благе; **бүхний тусын тулд** в интересах всех, в общих интересах, для общего блага, к выгоде всех; **юуны тус?** какая польза?, к чему Ыто?, какой смысл?; **тус болох** быть полезным, иметь хороший результат; **мэдэхэд тус болох** полезно знать; **тус бүтээх** делать что-л. полезное, быть полезным; **тус бүхий** полезный, выгодный; представляющий интерес; **тус дөхөм** поддержка, подмога; выгода, благоприятное условие, польза; **тус нөхцөл** благоприятный фактор; **тус сахих** хуучир. быть умеренным, жить по состоянию; **тус сахих газар** хуучир. вверенный пост, пикет; **тус сахих цэрэг** хуучир. пограничная стража; **тус үзүүлэх** а) оказывать помощь, помогать; б) приносить пользу; **тус хийх** приносить пользу, помогать; **тус хүргэх** приносить пользу, помогать, содействовать, оказывать помощь; **тусад орох** начинать оказывать услугу, помощь, становиться подмогой (о детях); **тустай бол тулмаар дүүрэн ч яахав** цэцэн.,

үгчил. если полезно, то не помешает и полный **МЕШОК** (полезная вещь не будет лишней); **тусыг тосоор хариулах** цэцэн., үгчил. за помощь отблагодарить маслом; ~ а) услуга за услугу; б) долг платежом красен; **тусыг усаар, ачийг бачаар** зүйр., үгчил. за помощь отвечает водой, за добро – обманом (т.е. не благодарный); ~ а) за добро злом не платят; б) я его калачом, а он меня в спину кирпичом; **тусыг цусаар хариулж болохгүй, ачийг бачаар хариулж болохгүй** зүйр. нельзя платить за помощь кровью, а за благодеяние – хитростью, обманом.

**ТУС II** **ᠲᠤᠰ** 1) данный, Ытот; настоящий; 2) наш; **тус аймаг** а) данный аймак; б) наш аймак; **тус газар** а) окрестность; б) в окрестностях; в) албан. данное учреждение, данная организация; г) наше учреждение, наша организация; **тус тус** хорш. каждый в отдельности; соответственно; **тус тус адилгүй** не все одинаковы; не для всех одинаково; **тус тус гарын үсэг зурав** каждый расписался за себя; все расписались по отдельности; **тус тус сонгох** выбрать каждого по отдельности (т.е. не “списком”); **тус тус сонгон томилох** назначать каждого на отдельный пост; назначать каждого по отдельности, раздельно; **тус тус нутаглан сууж байсан** кочевали отдельно друг от друга, каждый кочевал в своих местах; **тус тус суулгах** рассадить каждого по отдельности; **тус тусаар** каждый из...; каждый в отдельности, каждый самостоятельно; **тус тусаар явах болсон** разошлись в разные стороны; **тус тусдаа** у каждого в отдельности; каждый себе, к себе, у себя, каждый в отдельности, раздельно, по отдельности; **тус тусад нь тогтоох** выносить решение в каждом отдельном случае; **санаа тус тусдаа** тул так как нет единогласия; в виду разногласия; **хариуцлага тус тусдаа хүлээнэ** каждый принимает на себя ответственность; каждый несёт персональную ответственность; **тус тусын** каждого, соответственный, соответствующий, данный, названный, указанный; **тус тусын байранд очих** возвращаться на свои места; **тус тусын ялгаа бий** у каждого есть свои особенности, каждый имеет свои различия; **тус улс** а) Ыто государство; данная страна; б) наше государство, наша страна; **тус хэрэг** данное дело.

**ТУС III** дагавар. о, об, по поводу, относительно, у, к, по, против; насчёт, касательно; **малгайн тус гар хүргэх** поднимать, прикладывать руку к шапке; **толгойн тус жанчих** бить по голове; **тоононы тус** против дымового круга юрты; **хувьсгалын тус** о революции; **цэх тус** прямо.

**ТУСААХ** ᠲᠤᠰᠠᠭᠠᠬᠤ тусах-ын үйлдүүл.  
**ТУСАГДАХУУН** ᠲᠤᠰᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠨ хэл.зүй.

дополнение.

**ТУСАЛ** ᠲᠤᠰᠠᠯ отражение; попадание.

**ТУСАЛГА** ᠲᠤᠰᠠᠯᠭ᠎ᠠ ᠎ᠠ попадание.

**ТУСАЛТ** ᠲᠤᠰᠠᠯᠲᠤ отражение; попадание; степень попадания.

**ТУСАЛЦГААХ** ᠲᠤᠰᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ помогать (о многих).

**ТУСАЛЧИХАХ** ᠲᠤᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ туслах-ын нэгэнтээ.

**ТУСАМ I** ᠲᠤᠰᠠᠮᠢ ещё..., всё..., ещё больше, всё более; каждый раз; тем более; по мере того, как; **унасан морь минь явах тусам хөл нь хөнгөн болж байв** лошадь моя становилась всё более лёгкой, быстроногой при езде.

**ТУСАМ II** ᠲᠤᠰᠠᠮᠢ ᠎ᠠ попадающий; **сум тусам газар** расстояние попадания стрелы.

**ТУСАМГҮЙ** ᠲᠤᠰᠠᠮᠭᠦᠢ · ᠲᠤᠰᠠᠮᠢ ᠎ᠠ ᠲᠤᠰᠠᠨ непредрасположенный (к чему-л.).

**ТУСАМТГАЙ** ᠲᠤᠰᠠᠮᠲᠭᠠᠢ **1.** предрасположенный (к болезням); **өвчин тусамтгай хүн** человек, предрасположенный к болезням; **2.** предрасположенность (к болезням).

**ТУСАМХАЙ** ᠲᠤᠰᠠᠮᠬᠠᠢ тусамтгай-г үз.

**ТУСАХ** ᠲᠤᠰᠠᠬᠤ **1)** попадать (в цель, в намеченное место); **сум тусах** попадать (о стрелах); **сум байнд тусав** пуля попала в мишень; **оньсонд нь тусах** попасть, добраться до сути (дела); **2)** падать; капать; **нар тусав** озарило солнце; упали лучи солнца; **нарны гэрэл уулын оройд тусахад** когда лучи солнца коснулись вершины горы...; **бороо тусаж байна** дождь капает; **сүүдэр тусаж байна** падает тень; **3)** отражаться; освещать; озарять; **гэрэл тусах** отражаться в воде, в зеркале и т.д. (о луне, солнце); отсвечивать; **толинд тусах** отражаться в зеркале; **4)** приставать (о болезни); **өвчин тусах** заболеть; **5)** бросаться в глаза; **нүдэнд тусах** бросаться в глаза; **6)** туслах үйл үгийн үүргээр (выступая в качестве вспомогательного глагола употребляется с различными частицами); **хага тусах** разбиться; разломаться; **хуга тусах** разломиться; **цоо тусах** пробить.

**ТУСБҮР** ᠲᠤᠰᠤᠪᠦᠷ ᠠᠨᠠᠭᠤ каждый в отдельности; **арван зүйлийн номоос тусбүр нэгийг авлаа** получил по одному экземпляру из десяти названий книг; **сургууль тусбүрийн дэргэд** при каждой школе.

**ТУСГААР** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷ **1.** отдельный, самостоятельный; независимый; **бие биеэ тусгаар** изолированный друг от друга; **өөртөө тусгаар** самостоятельный, независимый; **тусгаар байдал** особое положение, особенность; **тусгаар биеэ даасан** самостоятельный, независимый, суверенный; **тусгаар болох** обособляться, определяться; стать самостоятельным; **тусгаар гэр**

отдельная юрта; **тусгаар тогтнох** быть независимым; независимость; **тусгаар тогтнох эрх** право на самоопределение; **тусгаар тогтносон** независимый, суверенный; **тусгаар улс** самостоятельное государство; независимое государство; **2.** отдельно, самостоятельно; независимо; **ангид тусгаар** отдельно.

**ТУСГААРЛАГДАГСAD** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠭᠰᠠᠳ изолированные, отделённые (о людях).

**ТУСГААРЛАГДАГЧ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠭᠴ изолированный, отделённый (о человеке).

**ТУСГААРЛАГДАХ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ тусгаарлах-ын үйлдэгд., быть выделенным, обособленным, отделённым; быть изолированным, изолироваться, отделяться, выделяться, обособляться.

**ТУСГААРЛАГДМАЛ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠤᠮᠠᠯ изолированный, обособленный; оторванный, отделённый; замкнутый.

**ТУСГААРЛАГЧ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠴ **1.** изоляционист; сепаратист; **салан тусгаарлагч** у.т. сепаратист; **2.** изолирующий; изоляционный; **тусгаарлагч тууз** изоляционная лента.

**ТУСГААРЛАЛ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠯ изолирование, обособление, выделение, отделение.

**ТУСГААРЛАЛТ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠯᠲ тусгаарлал-ыг үз.

**ТУСГААРЛАХ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤ **1)** выделять, отделять, обособлять; изолировать; **өвчтөнийг тусгаарлах** изолировать больного; **тусгаарлан салгах** изолировать, отделять, выделять; **2)** выделяться, обособляться, отделяться; **арван нэгэн онд Монгол улс манж хятадаас тусгаарлав** в одиннадцатом году Монголия отделилась от Китая; **өөртөө тусгаарлан тогтнох** становиться независимым, самостоятельным, самоопределяться; **салж тусгаарлах** обособляться, отделяться.

**ТУСГААРЛАЦГААХ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ выделяться, обособляться, отделяться (о многих).

**ТУСГААРЛАЧИХАХ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ тусгаарлах-ын нэгэнтээ.

**ТУСГААРЛУУЛАХ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ тусгаарлах-ын үйлдүүл.

**ТУСГААРЛУУР** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠠᠷᠯᠤᠭᠦᠷ тусг. изолятор.

**ТУСГАГЧ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠭᠴ отражатель; отражающий.

**ТУСГАЙ** ᠲᠤᠰᠭᠠᠢ **1.** 1) особый, специальный; самостоятельный; **тусгай анги** специальный отдел, особый отряд, часть особого назначения, специальная часть; **шүүх цаазын бичгийн тусгай анги** специальная часть (статья) уголовно-процессуального кодекса; **тусгай асрамж** особая забота; особое внимание; **тусгай барилга** особые сооружения; **тусгай зөвшөөрөлгүйгээр** без

особого разрешения; **тусгай мэргэжил** специальность; **тусгай мэргэжилтэн** специалист; **тусгай мэргэжлийн сургууль** специальная школа; **“Үнэн” сонины тусгай сурвалжлагч** специальный корреспондент газеты “Үнэн”; **тусгай тэмдэг** особое обозначение; специальный знак; особая примета; **тусгай хоол** специальное питание, диета; **тусгай хугацаатай** на определённый срок; **тусгай эрх бүхий төлөөлөгч** особо уполномоченный; **тусгай янзын** особого вида; 2) особняком стоящий, отдельный; **тусгай асуулт болгон тавих** ставить отдельным вопросом; **тусгай харуул** отдельный дозор; 2. особо, специально; отдельно; **тусгай бэлтгэсэн гэр** специально приготовленная юрта; **тусгай илтгэх** особо докладывать; **тусгай тохируулан** специально, нарочито.

**ТУСГАЙЛАГ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠯᠠᠭ* обособленный.

**ТУСГАЙЛАГДАХ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* тусгайлах-ын үйлдэгд., выделяться, отделяться, обособляться.

**ТУСГАЙЛАЛ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠯᠠᠯ* деление чего-л. со специальной целью, нарочито; выделение, обособление.

**ТУСГАЙЛАН** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠯᠠᠨ* тусгайлах-ын хамж., особо, специально, особенно, в особенности; иногда, нарочно, с целью, нарочито, против, навстречу; **тусгайлан байгуулсан газар** специальное заведение; **тусгайлан илтгэх** особо докладывать; **тусгайлан өгүүлэх** говорить особо, специально; **тусгайлан тэмдэглэх** особо отмечать, констатировать; **тусгайлан шагнах** награждать в особом порядке.

**ТУСГАЙЛАХ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠯᠠᠬ* 1) выделять, отделять, обособлять; 2) делать что-л. специально, отдельно, особо, нарочито; **тусгайлан хүлээн авах** специально принимать.

**ТУСГАЙЛУУЛАХ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* тусгайлах-ын үйлдүүл.

**ТУСГАЙЛЧИХАХ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* тусгайлах-ын нэгэнтээ.

**ТУСГАЙРАХ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠷᠠᠬ* выделяться, отделяться, обособляться.

**ТУСГАЙРУУЛАХ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* тусгайрах-ын үйлдүүл., выделять, отделять, обособлять.

**ТУСГАЙРЧИХАХ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* тусгайрах-ын нэгэнтээ.

**ТУСГАЙТ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠢᠲ* особый, специальный, отдельный, специфический.

**ТУСГАЛ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠯ* 1) попадание (в цель); **галт сумны ашигтай тусгал** поражаемость огня; 2) отражение; **толины тусгал** отражение зеркала.

**ТУСГАЛТ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠯᠲ* степень попадания.

**ТУСГАХ** *ᠲᠤᠰᠭᠠᠬ* тусах-ын үйлдүүл., нацеливать, направлять что куда-л.; **алба тусгах** раскладывать налог, производить налоговые обложения; **зорилго тусгах** сосредоточить мысль на чем-л.; **мэс тусгах** пронзить мечом; **сум тусгах** пускать стрелу в цель.

**ТУСГҮЙ** *ᠲᠤᠰᠭᠦᠢ* *ᠲᠤᠰᠦᠨ* / *ᠲᠤᠰᠦᠨ* 1. 1) никудышный, никчёмный, бесполезный, лишний; напрасный; **тэжээсний тусгүй** бесполезно, не к чему кормить; 2) ненужный; 2. бесполезно, напрасно.

**ТУСД** *ᠲᠤᠰᠦᠳ* тус-ын ө.о., для, ради, относительно, касательно.

**ТУСЛАГЧ** *ᠲᠤᠰᠯᠠᠭᠴ* 1. 1) помощник; пособник; **дагалдан туслагч** ассистент, помощник; **тэтгэн туслагч** покровитель; 2) түүх. помощник управляющего хошуном (**хошуу II-г үз.**); **туслагч тайж** помощник по военным делам; 2. вспомогательный, подсобный.

**ТУСЛАЛЦАА** *ᠲᠤᠰᠯᠠᠯᠴᠠᠭᠠ* помощь, поддержка, подмога; содействие.

**ТУСЛАЛЦАХ** *ᠲᠤᠰᠯᠠᠯᠴᠠᠬ* туслах-ын үйлдэлц., оказывать взаимное содействие, помогать друг другу, быть взаимно полезным; **гар бие оролцон туслалцах** оказывать личное содействие; **онцгойлон туслалцах** оказывать чрезвычайную помощь; **харилцан туслалцах** оказывать взаимную помощь; **взаимопомощь**; **харилцан туслалцах гэрээ бичиг** договор о взаимной помощи; **харилцан туслалцах хоршоо** кооператив взаимопомощи; **хүч хавсран туслалцах** оказывать содействие, помогать.

**ТУСЛАЛЦУУЛАХ** *ᠲᠤᠰᠯᠠᠯᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* туслалцах-ын үйлдүүл., выставлять, выделять кого-л. В **ПОМОЩЬ** кому-л.; **хүч туслалцуулах** помогать через кого-л.; **цэрэг туслалцуулах** выставлять в помощь войска.

**ТУСЛАМЖ** *ᠲᠤᠰᠯᠠᠮᠵ* помощь, содействие; поддержка, услуга; **бодтой тусламж** конкретная помощь; **түргэн тусламж** скорая помощь; **эмнэлэгийн тусламж** медицинская помощь; **тусламж авах** получать помощь; **тусламж гуйх** просить о помощи; **тусламж дэмжлэг / дэмжлэг тусламж** хорш. ПОМОЩЬ; **тусламж дэмжлэгэнд найдаж** в надежде на помощь; **тусламж үзүүлэх** оказывать помощь, содействие; **тусламж хүлээх газаргүй** помощи ждаты неоткуда.

**ТУСЛАМЖААР** *ᠲᠤᠰᠯᠠᠮᠵᠠᠭᠠᠷ* *ᠬᠡ* тусламж-ийн үйлдэх., при помощи; при содействии; при поддержке кого-л. благодаря чему-л.; **жад хүчний тусламжаар** силою штыков.

**ТУСЛАМЖЛАХ** *ᠲᠤᠰᠯᠠᠮᠵᠠᠯᠠᠬ* помогать, содействовать, оказывать помощь.

**ТУСЛАМЖЛУУЛАХ** ᠲᠤᠰᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**тусламжлах**-ын үйлдүүл., **мянган хүнээр тусламжлуулах** выставят в помощь тысячу человек.

**ТУСЛАХ** ᠲᠤᠰᠤᠯᠠᠬᠤ **1.** помогать; быть полезным, приносить пользу, оказывать услугу, содействовать; **ажилд нь туслах** помогать кому-л. в работе; **хүчин туслах** оказывать помощь, прилагать усилие; **хэрэгтэй зүйлийг туслан нийлүүлэх** доставлять необходимое, помогать доставкой необходимого; **туслан олгох** предоставлять в помощь; **туслан тэтгэх** помогать, поддерживать; **2.** подсобный, вспомогательный (в качестве определения в форме причастия будущего времени); **туслах чанарын аж ахуй** подсобное хозяйство; **туслах гэрчилгээ** хууль. дополнительное авторское свидетельство; **туслах үг** хэл.зүй. служебное слово; **туслах үйл үг** хэл.зүй. вспомогательный глагол; **туслах үйлдвэр** подсобное производство; **туслах хүч** вспомогательная, подсобная сила; **3.** помощник; цэрэг. адъютант; **цэргийн хэлтсийн туслах** помощник начальника военного отдела; **туслах бэлтгэгч** цэрэг. помощник интенданта; **туслах цагийн манаа** подчасок.

**ТУСЛУУЛАХ** ᠲᠤᠰᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **1)** туслах **1.**-ын үйлдүүл.; **2)** пользоваться чьей-л. помощью, получать помощь; просить помощь.

**ТУСМАА** ᠲᠤᠰᠤᠮᠠᠠ ᠲᠤᠰᠤᠮᠠᠠ **тусам**-ыг үз., **тэгэх тусмаа бүр сайн** тем более ещё лучше.

**ТУСТ** ᠲᠤᠰᠤᠲᠤ ᠲᠤᠰᠤᠲᠤ касательно, относительно, для, ради, о, находящийся напротив; **бусдын туст өгүүлэл** хуучир., хэл.шинж. действительный залог; **өөрийн туст өгүүлэл** хуучир., хэл.шинж. возвратный глагол, страдательный залог; **сүнсний туст** ради, для души.

**ТУСТАЙ** ᠲᠤᠰᠤᠲᠠᠢ ᠲᠤᠰᠤᠲᠠᠢ полезный, выгодный, рентабельный, годный, пригодный, представляющий интерес; **нужный; аминд тустай** полезный для себя; **ач тустай** полезный, имеющий значение, играющий роль; **ашиг тустай** прибыльный, выгодный, полезный; **ашиг тустай болох** становится полезным, выгодным, приобретает значение, представлять интерес, играть роль; **дөхөм тустай** полезный, эффективный; **олон нийтэд тустай** общественно-полезный; **туйлын чухал тустай** чрезвычайно полезный, крайне нужный, имеющий особо важное значение.

**ТУСТАЙГААР** ᠲᠤᠰᠤᠲᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ ᠲᠤᠰᠤᠲᠠᠢ-н үйлдэх., в интересах, для блага, рентабельно, выгодно; **олонд тустайгаар** в интересах масс.

**ТУСХАГ** ᠲᠤᠰᠤᠬᠠᠭ ᠲᠤᠰᠤᠬᠠᠭ бодос. проекционный; **тусхаг дэнлүү** проекционный фонарь.

**ТУСХАЙТ** ᠲᠤᠰᠤᠬᠠᠢᠲᠤ ᠲᠤᠰᠤᠬᠠᠢᠲᠤ особый, специальный, отдельный.

**ТУСЧ** ᠲᠤᠰᠤᠴᠢ ᠲᠤᠰᠤᠴᠢ хуучир. кладовщик монастыря, прислужник в храме.

**ТУСЧИХАХ** ᠲᠤᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ ᠲᠤᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **тусах**-ын нэгэнтээ.

**ТУСЧЛАЛ** ᠲᠤᠰᠤᠴᠢᠯᠠᠯ ᠲᠤᠰᠤᠴᠢᠯᠠᠯ дедукция.

**ТУСЫН** ᠲᠤᠰᠤᠶᠢᠨ ᠲᠤᠰᠤᠶᠢᠨ : **тус тусын** каждого, соответственный, соответствующий, данный, названный, указанный; **тус тусын мэргэжлийн чанар байдал** квалификация каждого в отдельности.

**ТУТАМ** ᠲᠤᠲᠠᠮ ᠲᠤᠲᠠᠮ дагавар. еже-, каждый; **өдөр тутам** ежедневно, повседневно, каждый день; **хүн тутам** каждый человек; **шинэ тутам** вновь испечённый, каждый новенький (о ком-л.).

**ТУТАРГА** ᠲᠤᠲᠠᠷᠭᠠ ᠲᠤᠲᠠᠷᠭᠠ ург. рис посевной; рис многолетний; **амуу тутарга** ург. рис; **шүлхий тутарга** ург. рис клейкий.

**ТУТАРГЫН** ᠲᠤᠲᠠᠷᠭᠢᠨ ᠲᠤᠲᠠᠷᠭᠢᠨ тутарга-ын харьяал., рисовый; **тутаргын татаал** заливное рисовое поле; † **тутаргын шөвгөр хошуут цох** шавж. долгоносик рисовый.

**ТУТГАЛЖИН** ᠲᠤᠲᠭᠠᠯᠵᠢᠨ ᠲᠤᠲᠭᠠᠯᠵᠢᠨ шувуу. кроншнеп; **тутгалжин шувуу** шувуу. кроншнеп, кулик.

**ТУУ I** ᠲᠤᠭᠤ ᠲᠤᠭᠤ : **алаг туу** шувуу. пегая галка.

**ТУУ II** ᠲᠤᠭᠤ ᠲᠤᠭᠤ : **туу!, туу!** авиа.дуур. цыц!, брысь!

(возглас при натравливании собаки; окрик, которым отгоняют собак).

**ТУУ III** ᠲᠤᠭᠤ ᠲᠤᠭᠤ треножник, козлы для котелка.

**ТУУВАР** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷ **1)** гурт, перегоняемый скот; **2)** перегон (скота); **мал туувар** перегон скота.

**ТУУВАРДАХ** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠳᠠᠬᠤ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть загнанным, измученным, утомляться от долгого перегона (о скоте).

**ТУУВАРДУУЛАХ** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **туувардах**-ын үйлдүүл.

**ТУУВАРЛАХ** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ перегонять (напр. скот).

**ТУУВАРЛАЧИХАХ** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

**тууварлах**-ын нэгэнтээ.

**ТУУВАРЛУУЛАХ** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **тууварлах**-ын үйлдүүл.

**ТУУВАРЧ(ИН)** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠴᠢᠨ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠴᠢᠨ ПОГОНЩИК (скота).

**ТУУВАРШИХ** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠰᠢᠬᠤ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠰᠢᠬᠤ уставать, утомляться при долгом перегоне (о скоте);

**туувардах**-ыг үз.

**ТУУВАРШУУЛАХ** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**тууварших**-ийн үйлдүүл.

**ТУУВАРШЧИХАХ** ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ ᠲᠤᠭᠤᠪᠠᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

**тууварших**-ийн нэгэнтээ.

**ТУУГДАХ** ᠲᠤᠭᠤᠭᠳᠠᠬᠤ ᠲᠤᠭᠤᠭᠳᠠᠬᠤ **туух**-ын үйлдэгд., **1)** БЫТЬ ПОГОНЯЕМЫМ (о скоте); **туугдан ирэх** пригонять; **2)** проноситься, уноситься, собираться (о тучах); **салхинд туугдах** быть гонимым ветром, нестись по ветру.

**ТУУГЧ** ᠲᠤᠭᠤᠭᠴᠢ ᠲᠤᠭᠤᠭᠴᠢ погонщик; **мал туугч** погонщик скота.

**ТУУДАН** ᠲᠤᠭᠤᠳᠠᠨ ᠲᠤᠭᠤᠳᠠᠨ **туудан бөс** китайская саржа (ткань).

**ТУУЖ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠵᠢ</sup> 1) повесть; 2) история, былина, предание, рассказ.

**ТУУЖЛАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠯᠠᠬ</sup> рассказывать, составлять повесть, рассказ, историю, повествовать.

**ТУУЖУУ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠵᠤᠭᠤ</sup> веник; метла; половая щётка с длинной ручкой; † **туужууны өвс** ург. мятлик живородящий.

**ТУУЖУУДАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠵᠤᠭᠤᠳᠠᠬ</sup> 1) мести, подметать; 2) бить веником.

**ТУУЖУУДУУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠵᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> туужуудах-ын үйлдүүл.

**ТУУЖУУДЧИХАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠵᠤᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ</sup>

туужуудах-ын нэгэнтээ.

**ТУУЗ** <sup>ᠲᠤᠭᠦᠰ</sup> 1. басон, узорная плетёная тесьма; лента; позумент; **торгон тууз** шёлковая лента; 2. ленточный; † **туузан хорхой** шавж. ленточные, глист ленточный.

**ТУУЗЛАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠦᠰᠯᠠᠬ</sup> вдеть патроны в ленты.

**ТУУЛАЙ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠢ</sup> 1) амьт. заяц; **молтогчин туулай** амьт. кролик; **туулай өсгөх** разводить кроликов; **туулай чандага** хорш. заяц-беляк; **хоёр туулай хөөсөн анчин хоосон хоцрох** цэцэн. стремясь одновременно застрелить двух зайцев, остаться с пустыми руками; ~ гоняться за двумя зайцами; 2) название четвёртого года двенадцатилетнего животного цикла; **туулай жил** год зайца (название четвёртого года в двенадцатилетнем цикле); **туулай сар** месяц зайца (четвёртый месяц года-май); **туулай цаг** час зайца (от 5.40 до 7.40 часов утра); 3) шинэ., хар. заяц, безбилетный пассажир; 4) шилж. трус; † **туулай зангидах** складывать в несколько раз и посередине одним концом перехлёстывать петлей (род легкого узла).

**ТУУЛАЙДАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠢᠳᠠᠬ</sup> туулайчлах-ыг үз.

**ТУУЛАЙН** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠢᠨ</sup> туулай-н харьяал., заячий; **туулайн арьс** заячья шкурка; **туулайн мөр** заячий след; **туулайн мөрийг үзвэл биений нь бүү асуу** цэцэн., үгчил. коль видишь следы зайца, то не спрашивай о нём самом; † **туулайн бөөр** ург. каштан, каштан японский; **туулайн тагнай** ург. лабазник.

**ТУУЛАЙЧИН** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠢᠴᠢᠨ</sup> кроликовод.

**ТУУЛАЙЧЛАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠢᠴᠯᠠᠬ</sup> шинэ., хар. ехать зайцем, без билета.

**ТУУЛАН** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠨ</sup> пятилетний (о скотине).

**ТУУЛАСХИЙХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ</sup> хуучир. слегка принимать, кое-как разуместь.

**ТУУЛАХ I** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ I</sup> 1) идти (по воде); переходить вброд (реку и т.п.); **говь туулах** проезжать через Гоби; **гол туулах** переходить через реку; **ус туулах** идти по воде; **шалбааг туулах** переходить через лужу; **туулж гарах** ходить, переходить; 2) проходить, проезжать насквозь, до конца; **Хүрээ орох бүх замыг явган туулав** прошёл пешком всю дорогу до

Урги; **туулан нэвтрэх** проходить насквозь, проникать в самую середину; 3) преодолевать, одолевать; переносить, выдерживать; **бэрхийг туулах** преодолевать трудности; **он туулах** миновать трудный год; просрочить до второго года; **өвлийн хүйтнийг туулах** переносить, выдерживать зимний холод; **саадыг туулах** преодолевать препятствия; **төгсөн туулах** кончать, завершать; **туулан давах** преодолевать, проходить через трудности; **туулан ялах** одерживать полную победу; 4) проникать в суть вещей, постигать, понимать.

**ТУУЛАХ II** высыпать (о сыпи); **улаан эсэргэнэ туулах** заболеть корью, высыпать (о коревой сыпи).

**ТУУЛАХ III** слабить.

**ТУУЛГА I** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠ I</sup> слабительное средство; **давсан туулга** слабительная соль; горькая соль, Глауберова соль; **тосон туулга** касторовое масло; **туулга эм** слабительное лекарство.

**ТУУЛГА II** проезд, проход, сообщение, связь; **туулгагүй газар** недоступное место, изолированное место.

**ТУУЛГАДАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬ</sup> давать слабительное.

**ТУУЛГАДУУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> туулгадах-ын үйлдүүл.

**ТУУЛГАТАЙ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ</sup> проходимый, проходной, сквозной; **туулгатай гэр** юрта, помещение с двумя входами, проходное помещение; **туулгатай дөхөм** сквозной проход в здании, между зданиями.

**ТУУЛГАХ I** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠬ I</sup> туух-ын үйлдүүл.

**ТУУЛГАХ II** анаг. 1) принимать слабительное средство; 2) очищать кишечник слабительным, слабить.

**ТУУЛГАХ III** кормить, содержать скот зимою.

**ТУУЛЖИН** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠵᠢᠨ</sup> пятилетняя (о скотине).

**ТУУЛИЛАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠢᠯᠠᠬ</sup> 1) воспевать, сказывать былины, сказки; 2) ёгт. сплетничать.

**ТУУЛИХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠢᠬ</sup> нападать; захватывать добычу и плененных; искать наживу, выгоду в местах, где прошла война.

**ТУУЛУУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> туулах I, II-ын үйлдүүл.

**ТУУЛЦАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠴᠠᠬ</sup> туулах I, II-ын үйлдэлц.

**ТУУЛЦГААХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠴᠠᠭᠠᠬ</sup> проходить, преодолевать, одолеть (о многих).

**ТУУЛЧИХАХ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> туулах-ын нэгэнтээ.

**ТУУЛЬ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠢ</sup> былина; сказка; эпопея, Ипос; повесть (устная); **үлгэр тууль** хорш. сказания, предания.

**ТУУЛЬС** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠢᠰ</sup> тууль-ийн олон.

**ТУУЛЬТАЙ** <sup>ᠲᠤᠭᠤᠯᠢᠲᠠᠢ</sup> сказочный, известный по сказаниям, былинам; богатый былинами, сказками.

**ТУУЛЬЧ** ᠲᠤᠤᠯᠢᠴᠢ быллинщик; сказитель, рссказчик, знаток былин, сказок.

**ТУУР I** ᠲᠤᠤᠷ копыто, копытце.

**ТУУР II: туур цэцэг** ург. красноднёв жёлтый; козелец лучистый, скорцонера лучистая.

**ТУУРАЙ** ᠲᠤᠤᠷᠠᠢ 1) копыто (лошади); **ац туурай / салаа туурай** парное, раздвоенное копыто; **цомбон туурай / хомбон туурай** круглое с крутой стенкой копыто; 2) обшлаг, отворот рукава д'ли; † **туурай навчит бургас** ург. ива грушанколистная.

**ТУУРАЙЛАХ** ᠲᠤᠤᠷᠠᠢᠯᠠᠬᠤ образовать копыто.

**ТУУРАЙН** ᠲᠤᠤᠷᠠᠢᠨ **туурай-н** харьяал., копытный; **туурайн яс** кость копытовидная.

**ТУУРАЙТ** ᠲᠤᠤᠷᠠᠢᠲᠤ копытный, имеющий копыто; † **туурайт хулгана** амьт. землеройка, полевая мышь.

**ТУУРАЙТАЙ** ᠲᠤᠤᠷᠠᠢᠲᠠᠢ **туурайт-ыг** үз., **ац туурайтай** парнокопытный; **битүү туурайтай** однокопытный.

**ТУУРАЙТАН** ᠲᠤᠤᠷᠠᠢᠲᠠᠨ амьт.суд. копытные; **ац туурайтан / салаа туурайтан** парнокопытные; **битүү туурайтан** однокопытные.

**ТУУРАЛТ** ᠲᠤᠤᠷᠠᠯᠲᠤ анаг. высыпание, появление сыпи на коже.

**ТУУРАХ** ᠲᠤᠤᠷᠠᠬᠤ 1) высыпаться, появляться (о сыпи); **туулах II-ыг** үз.; 2) прославиться, становиться известным.

**ТУУРВИЛ** ᠲᠤᠤᠷᠪᠢᠯ ном. 1) почин, начинание, зачин; намерение, предпринятие; намётка, проект; **их туурвил** великий почин, большое начинание; 2) приготовление.

**ТУУРВИЛТ** ᠲᠤᠤᠷᠪᠢᠯᠲᠤ имеющий намерение, проект, предприимчивый; деятельный, ревностный.

**ТУУРВИУЛАХ** ᠲᠤᠤᠷᠪᠢᠯᠠᠬᠤ **туурвих-ийн** үйлдүүл.

**ТУУРВИХ** ᠲᠤᠤᠷᠪᠢᠬᠤ ном. 1) начинать, предпринимать; проектировать, намечать; иметь намерение; 2) приготавливаться; 3) заниматься чем-л.; 4) писать, сочинять; создавать; **ном туурвих** писать книгу.

**ТУУРВИЧИХАХ** ᠲᠤᠤᠷᠪᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **туурвих-ийн** нэгэнтээ.

**ТУУРГА** ᠲᠤᠤᠷᠭᠠ 1) турга (войлочные стенки юрты); **туурга барих** покрывать тургой стены юрты; обтягивать юрту войлоком; **туурганы зул** фонари, вывешиваемые по углам храма во время жертвоприношений; **туурганы зураг** роспись; **туурганы чимэглэл** панно; **туурганы ширээ** длинный стол (ставящийся обычно у стены); 2) стена, стены (здания).

**ТУУРГАЛАХ** ᠲᠤᠤᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ покрывать войлочной тургой стены юрты; обтягивать юрту войлоком.

**ТУУРГАТАН** ᠲᠤᠤᠷᠭᠠᠲᠠᠨ нация, национальность, народность, говорящие на одном из языков; **монгол туургатан а)** монгольская нация; б) монголоязычные народы.

**ТУУРИЛ** ᠲᠤᠤᠷᠢᠯ роман.

**ТУУРМАА** ᠲᠤᠤᠷᠮᠠᠠ ург. морковь.

**ТУУРТ** ᠲᠤᠤᠷᠲᠤ **туурайт-ыг** үз.

**ТУУРТАН** ᠲᠤᠤᠷᠲᠠᠨ **туурайтан-г** үз.

**ТУУРУУЛАХ** ᠲᠤᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **туурах-ын** үйлдүүл.

**ТУУРЦАГ** ᠲᠤᠤᠷᠴᠠᠭ ург.суд. тычинка; сердцевина; семяник; **тоорцог-ийг** үз.

**ТУУРЧИХАХ** ᠲᠤᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **туурах-ын** нэгэнтээ.

**ТУУРЬ I** ᠲᠤᠤᠷᠦᠢ фундамент; городище.

**ТУУРЬ II** новелла.

**ТУУС** ᠲᠤᠤᠰ 1. прямой, непосредственный; беспрепятственный; **туус зам** прямая дорога; 2. прямо; **туус явах** идти прямо; **тууш-ийг** үз.; † **туус хонхлой** ург. бубенчик узкоцветковый.

**ТУУСЛАХ** ᠲᠤᠤᠰᠤᠯᠠᠬᠤ сделать прямым.

**ТУУХ I** ᠲᠤᠤᠬᠤ 1) гнать, погонять, перегонять; **мал туух** погонять скот; **мал туух зам** скотопрогонный тракт; **урдаа оруулж туух** гнать перед собой; **үүл туух** гнать тучи (о ветре); **тууж аваачих** угонять, гнать (скот); **тууж авчрах** пригонять, пригнать (скот); **тууж маллах** пасти скот, направлять скот на пастбище; **тууж хөөх** выгонять, гнать (скот); **тууж явах** гнать; 2) шилж., хар. врать, лгать; 3) шилж., этгээд. воровать, украсть.

**ТУУХ II** шашин. шаманить, призывать духов (о шамане).

**ТУУХАЙ I** ᠲᠤᠤᠬᠠᠢ разновесы, гири (у безмена);

**жинлүүрийн туухай** гири для весов.

**ТУУХАЙ II** гладкая сторона таранной кости; плоская сторона бабки (лошадь).

**ТУУХАЙ III** пряжки на поясе; **ширэн туухай** ременные пристёжки, пряжки; † **туухай зангидах а)** застёгивать пряжки (пояса); б) род узла.

**ТУУХАЙЦАХ** ᠲᠤᠤᠬᠠᠢᠴᠠᠬᠤ вид игры в лодыжки, играть в бабки.

**ТУУХАЙЦУУЛАХ** ᠲᠤᠤᠬᠠᠢᠴᠤᠯᠠᠬᠤ **туухайцах-ын** үйлдүүл.

**ТУУХУУ** ᠲᠤᠤᠬᠤᠭᠤ **туухай III-г** үз.

**ТУУЦГААХ** ᠲᠤᠤᠴᠭᠠᠠᠬᠤ ГНАТЬ, ПОГОНЯТЬ, перегонять (о многих).

**ТУУЧИГДАХ** ᠲᠤᠤᠴᠢᠭᠳᠠᠬᠤ **туучих-ийн** үйлдэгд.

**ТУУЧИЙ** ᠲᠤᠤᠴᠢᠶᠢ бүд., хараал. сволочь; чёрт.

**ТУУЧИХ** ᠲᠤᠤᠴᠢᠬᠤ **туулах-ын** олонтаа., ИДТИ ПО ВОДЕ.

**ТУУЧИХАХ** ᠲᠤᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **туух-ын** нэгэнтээ.

**ТУУЧУУЛАХ** ᠲᠤᠤᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **туучих-ийн** үйлдүүл.

**ТУУЧЧИХАХ** *ᠲᠤᠭᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* **туучих**-ийн нэгэнтээ, ИДТИ (по воде).

**ТУУШ** *ᠲᠤᠭᠤᠰ* **1.** 1) беспересадочный; сквозной, транзитный; прямой; **тууш харилцаа** беспересадочное сообщение; 2) продольный; **тууш булчин** бие.зүй. мышца продольная; **тууш судал** бие.зүй. жилка продольная; **тууш шугам** прямая, продольная линия; **тууш шугамтай дэвтэр** тетрадь в линейку; **2.** весь, целый (означает непрерывность действия в течение определённого отрезка времени); **өдөр тууш** весь день, целый день; **3.** 1) сразу, подряд, одно за другим; 2) вдоль, в длину; прямо.

**ТУУШГҮЙ** *ᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠭᠦᠢ* **1.** нерешительный, робкий, непоследовательный; **2.** нерешительно, непоследовательно.

**ТУУШИН** *ᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠨ* **1)** продольный; **2)** прямой.  
**ТУУШИРЧИХАХ** *ᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **туушрах**-ын нэгэнтээ.

**ТУУШРАХ** *ᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠷᠠᠬ* упорядочиваться.  
**ТУУШРУУЛАХ** *ᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **туушрах**-ын үйлдүүл.

**ТУУШТАЙ** *ᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠲᠠᠢ* **1.** решительный, смелый, последовательный; **2.** последовательно, решительно; **тууштай тэмцэх** решительно бороться.

**ТУХ** *ᠲᠤᠬ* **1)** свободное время, досуг; **2)** случай, возможность; **3)** уют, удобство, благоустройство; комфорт; благоприятное обстоятельство; **учир тух** благоприятные обстоятельства; **тух алдах** лишаться уюта, удобства, становится неуютным; **тух муутай** неуютный, неудобный, неблагоприятный.

**ТУХАЙ** *ᠲᠤᠬᠠᠢ* **1.** дагавар. о, об, про; по поводу, относительно, насчёт; **бид түүний шинэ номын тухай ярилцав** мы поговорили по поводу его новой книги; **нөхдийн тухай ярих** говорить про друзей; **чиний хэргийн тухай юу ч мэдэгдээгүй байна** ничего неизвестно относительно твоих дел; **хөдөлмөрийн ялалтын тухай** о трудовой победе; **энэ тухай** об Ытом, по Ытому поводу, в связи с Ытим; **2.** случай; факт; благоприятные обстоятельства; **тухай бүр** каждый раз, по всякому случаю, во всех случаях, всегда; **цаг тухай бүр** во всех случаях, всё время, постоянно, систематически, регулярно; своевременно; **эл тухайг даруй мэдээлэх хэрэгтэй** нужно немедленно доводить до сведения об Ытих случаях; необходимо сразу же сообщать об Ытих фактах.

**ТУХАЙД** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠳ* **1)** своевременно, вовремя; **тухайд нь арга хэмжээ авах** принимать меры своевременно; **2)** относительно, касательно, в отношении чего-л.; по части, в области чего-л., в связи с чем-л.; **түүний тухайд** по отношению к

нему; **энэ хэргийн тухайд** относительно Ытого дела, по Ытому делу, в связи с Ытим делом.

**ТУХАЙДАХ** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠳᠠᠬ* **относиться** к чему-л., касаться чего-л., быть к стати, к случаю.

**ТУХАЙЛАГДАХ** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **тухайлах**-ын үйлдэгд.

**ТУХАЙЛАН** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠯᠠᠨ* **тухайлах**-ын хамж., относительно, для, касательно чего-л., специально, нарочито, намеренно, с целью; **тухайлан айлтгах** докладывать специально, особо; **тухайлан арьс гэмтээх** намеренно портить шкуру; **тухайлан зарлигаар шагнах** награждать по особому приказу; **тухайлан ирэх** приходиться со специальной целью; **тухайлан өгүүлэх** на чём-л. особо останавливаться (в беседе), специально говорить о чем-л.

**ТУХАЙЛАХ** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠯᠠᠬ* **1)** пользоваться случаем; касаться чего-л.; делать чего-л. наугад, предполагать; **2)** выделять (наиболее важное); специально касаться чего-л.; **особо** останавливаться на чём-л.; **тухайлсан аливаа хэрэг** каждое особо выделенное или специальное дело; **тухайлсан мэдээ / тухайлсан өгөгдүүн** данные; **тухайлсан нэг орон** одна страна; **тухайлсан хүн** данный персонал; **2)** иметь представление о чём-л.

**ТУХАЙЛЛАГА** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠯᠠᠭᠠ* **ᠲ** предположение, догадка.

**ТУХАЙЛУУЛАХ** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **тухайлах**-ын үйлдүүл.

**ТУХАЙЛЧИХАХ** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **тухайлах**-ын нэгэнтээ.

**ТУХАЙН** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠨ* **тухай**-н харьяал., о чём-л., по поводу чего-л., за что-л., данный; **Ытот;** конкретный, определённый; **тухайн цагийн байдал** складывающаяся обстановка.

**ТУХАЙТАЙ** *ᠲᠤᠬᠠᠢᠲᠠᠢ* **приблизительный,** **сходный.**

**ТУХАЛЦГААХ** *ᠲᠤᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬ* **не спешить** (о многих).

**ТУХАЛЧИХАХ** *ᠲᠤᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **тухлах**-ын нэгэнтээ.

**ТУХАМ** *ᠲᠤᠬᠠᠮ* **семья, род, происхождение;** потомство; **ноёны тухам** түүх. княжеский род; **уг тухам** хорш. происхождение.

**ТУХГҮЙ** *ᠲᠤᠬᠠᠭᠦᠢ* **1)** не имеющий времени, досуга; **2)** срочный, не терпящий отлагательства; торопливый, спешный; **3)** неуютный; неблагоприятный.

**ТУХГҮЙДЭХ** *ᠲᠤᠬᠠᠭᠦᠢᠳᠡᠬ* **становиться неуютным, неблагоприятным.**

**ТУХГҮЙХЭН** *ᠲᠤᠬᠠᠭᠦᠢᠬᠡᠨ* **тухгүй**-н багас., довольно неуютный.

**ТУХИРАГДАХ** *ᠲᠤᠬᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬ* **тухирах**-ын үйлдэгд., **быть подстрекаемым.**

**ТУХИРАГЧ** *ᠲᠤᠬᠢᠷᠠᠭᠴ* **подстрекатель.**

**ТУХИРАЛГА** <sup>ᠲᠤᠬᠢᠷᠠᠯᠭ᠎ᠠ</sup> <sup>ᠠ</sup> натравливание, науськивание, подстрекательство.

**ТУХИРАХ** <sup>ᠲᠤᠬᠢᠷᠠᠬ</sup> 1) натравливать, науськивать (собаку); **нохой тухирах** натравливать, науськивать собаку; 2) шилж. подстрекать, подзуживать; подбивать, подзадоривать.

**ТУХИРГАДАС** <sup>ᠲᠤᠬᠢᠷᠭᠠᠳᠠᠰ</sup> науськивание, натравливание.

**ТУХИРЛАГА** <sup>ᠲᠤᠬᠢᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ</sup> <sup>ᠠ</sup> турхиралга-ыг үз.

**ТУХИРУУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> <sup>ᠠ</sup> тухирах-ын үйлдүүл.

**ТУХИРЧИХАХ** <sup>ᠲᠤᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> <sup>ᠠ</sup> тухирах-ын нэгэнтээ.

**ТУХЛАГ** <sup>ᠲᠤᠬᠯᠠᠭ</sup> 1. удобный; 2. удобно, поудобнее.

**ТУХЛАХ** <sup>ᠲᠤᠬᠯᠠᠬ</sup> 1) действовать не спеша, не спешить; медлить, мешкать, беспечно сидеть, не торопясь; располагаться поудобнее; 2) встречаться; иметь случай, пользоваться случаем.

**ТУХЛУУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠬᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> <sup>ᠠ</sup> тухлах-ын үйлдүүл.

**ТУХТАЙ** <sup>ᠲᠤᠬᠲᠠᠢ</sup> 1. 1) свободный, имеющий досуг; 2) не спешный, медлительный; 3) уютный, удобный; 2. 1) не спеша, не торопясь; **тухтай ажиллах** работать не спеша; 2) уютно, удобно; **тухтай суух** сидеть удобно.

**ТУХТАЙХАН** <sup>ᠲᠤᠬᠲᠠᠢᠬᠠᠨ</sup> <sup>ᠠ</sup> тухтай-н багас., не спеша, не торопясь.

**ТУШАА I** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠠ</sup> 1) путы (на передние ноги лошади); **хялгасан тушаа** путы из конского волоса; **чөдөр тушаа** хорш. а) путы; б) оковы; в) шилж. препятствие; **тушаа зангидах** делать путы (из ремня); **тушаа томох** вить путы (из волоса); 2) оковы, кандалы; **төмөр тушаа** железные путы, кандалы; **хамжлагат ёсны тушаа** крепостные узы; 3) шнур, привязанный к ноге речной птицы; 4) волосяная верёвка, соединяющая потник с деревянной рамой; 5) шилж. помеха, препятствие; **тус болох гээд тушаа болох** цэцэн. желая быть полезным, стать помехой; ~ оказать медвежью услугу.

**ТУШАА II** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠠ</sup> <sup>ᠠ</sup> угтвар. 1) у, около, возле; **гэр тушаа** возле юрты; **зүрхэн тушаа** в области сердца, около сердца; **тэр тушаа** приблизительно там, около того места; **энэ тушаа** приблизительно здесь; 2) около, приблизительно; **хорин тав тушаа** приблизительно двадцать пять; **зургаан цаг тушаа** около шести часов; 3) порознь; **тушаа тушаа** хорш. порознь; 4) по направлению, против, касательно.

**ТУШАА III** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠠ</sup> <sup>ᠠ</sup> перекладина, распорка, подставка, подпорка (столба); анкер; **байшингийн тушаа мод** поперечные балки; **тушаа татуурга** анкерный болт.

**ТУШААГДАХ** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> <sup>ᠠ</sup> тушаах I I.-ын үйлдэгд., быть сданным, вручённым, доставленным.

**ТУШААЛ** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠯ</sup> 1) приказ; **даргын тушаал** приказ начальника; приказ командира; **тогтоол тушаал** хорш. распоряжение, приказы; **тушаал бичиг** письменное распоряжение, приказ; **тушаал гаргах** издавать распоряжение, приказывать; **тушаал заавар** хорш. распоряжение, приказ, директива; **тушаал зарлал** хорш. распоряжение для всеобщего сведения; **тушаал өгөх** отдавать распоряжение, давать приказ; 2) должность, служебный пост; **обязанность; албан тушаал** должность; **албан тушаалын байдлаар** в служебном порядке, по долгу службы; **албан тушаалын гэмт хэрэг** преступление по должности, служебное преступление; **бага тушаалын ажил** низшая должность; **бага тушаалын дарга** младший командир; **дээд тушаал** высший пост; высшая инстанция; **захирах тушаал** командный, административный пост; **нэр тушаал / хэргэм тушаал** звание, чин; **удирдах тушаал** руководящий пост; **үүрэг тушаал** хорш. обязанность, пост; **тушаал хүлээх** занимать должность; принимать должность; выполнять обязанности; подчиняться распоряжению; **тушаалаас буулгах** отстранять от должности; снимать с поста; **тушаалаас халагдах** быть освобождённым от должности, снятым с поста.

**ТУШААЛГАХ** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠯᠭᠠᠬ</sup> <sup>ᠠ</sup> тушаах I, II-ын үйлдүүл.

**ТУШААЛДАХ** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠯᠳᠠᠬ</sup> 1) сталкиваться друг с другом; попадаться, встречаться; 2) случаться, происходить, приурочиваться, совпадать с чем-л.

**ТУШААЛДУУЛАХ** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> <sup>ᠠ</sup> тушаалдах-ын үйлдүүл., направлять на что-л., сопоставлять, приравнивать, взвешивать, прикидывать.

**ТУШААЛТ I** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠯᠲᠤ</sup> <sup>ᠠ</sup> занимающий какой-л. пост; должностной, имеющий должность.

**ТУШААЛТ II** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠯᠲᠤ</sup> <sup>ᠠ</sup> приказывание.

**ТУШААЛТАЙ** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠯᠲᠠᠢ</sup> 1) **тушаалт I**-ыг үз., **улсын тушаалтай хүн** лицо, занимающее государственный пост; 2) имеющий какой-л. приказ.

**ТУШААЛТАН** <sup>ᠲᠤᠰᠬᠠᠯᠲᠠᠨ</sup> <sup>ᠠ</sup> должностные лица; служебный персонал; **дарга тушаалтан** занимающий пост или должность командира, комсостав; **захиргаа аж ахуйн тушаалтан** административно-хозяйственный (руководящий) персонал; **өндөр тушаалтан** высокопоставленное лицо; **техникийн тушаалтан** технический персонал; **цэргийн**

**тушаалтан** военнослужащие; **эмнэлгийн тушаалтан** медицинский персонал.

**ТУШААЛЫН** **тушаал**-ын харьяал., должностной, начальствующий; **тушаалын газар** присутственное место; **тушаалын нэр ашиглах** использовать служебное положение, звание; **тушаалын хүн** должностное лицо.

**ТУШААХ I** **тушаах** I. сдавать; вручать; доставлять; передавать, поручать; **кассад мөнгө тушаах** сдавать деньги в кассу; **үхрийн мах улсад тушаах** сдавать государству мясо крупного рогатого скота; **орлогчдоо бүх хэргээ тушаав** сдал все дела своему заместителю; **тушаан өгөх** сдавать, передавать; **тушаан сахиулах** сдавать, передавать на хранение, под стражу; поручать охрану кого-н.; **2. тушаахуй I**-г үз.

**ТУШААХ II** I. приказывать, распоряжаться; поручать, давать распоряжение; **даалган тушаах** поручать, вменять в обязанность, возлагать; **зарлан тушаах** отдавать распоряжение, распоряжаться; **захиран тушаах хурал** распорядительное заседание (суда); **захиран тушаах эрх** административная власть, административное право; **хүргүүлэн тушаах** давать, отправлять, направлять, доставлять; **тушааж авахуулах** давать, сдавать, поручать; **тушаан зарлах** распоряжаться, отдавать распоряжение; **тушаан илгээх** отправлять, посылать с поручением; **тушаан илгээх бичиг** предписание, письменное распоряжение; письмо, посылаемое по поручению; **тушаан ирэх** прибывать по поручению, быть командированным; **мордсугай хэмээн тушаасан** распорядился отправиться; **тушаах ажил** контрактация, заключение контракта; **2. тушаахуй II**-г үз.

**ТУШААХУЙ I** **тушаахуй** I сдача; вручение.  
**ТУШААХУЙ II** приказ, распоряжение, поручение.

**ТУШААЦГААХ** **тушаах I, II**-ын олноор үйлдэх.

**ТУШААЧИХАХ** **тушаах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ТУШГИРАХ** **тушгирах** 1) чавкать; 2) прищёлкивать языком; **хонь тушгирах** издавать губами звук, чтобы останавливать овец.

**ТУШГИРУУЛАХ** **тушгирах**-ын үйлдүүл.

**ТУШГИРЧИХАХ** **тушгирах**-ын нэгэнтээ.

**ТУШГИЧИХ** **тушгирах**-ын олонтаа., чмокать губами, прищёлкивать языком.

**ТУШИГДАХ** **туших**-ийн үйлдэгд.

**ТУШИМ** **тушаах** чешуя кольчуги, железные пластинки, прикреплённые к панцирю.

**ТУШИХ** **туших** 1) спутывать (передние ноги лошади и т.п.); **морио туших** спутать своего коня; 2) хуучир. надевать ножные кандалы; 3) шилж. связывать по рукам и ногам.

**ТУШИЦГААХ** **туших** спутывать, связывать по рукам и ногам (о многих).

**ТУШУУЛАХ** **туших**-ийн үйлдүүл.

**ТУШЧИХАХ** **туших**-ийн нэгэнтээ.

**ТУЯ** **туяа** **туяхан**-г үз.

**ТУЯА(Н)** **туяа** 1) сияние; луч, отражение луча, проблеск; **гэрлийн туяа** отражение света, луча; **нарны туяа** сияние солнца; солнечный луч; **хойт зүгийн туяа / туйлын туяа** северное сияние; 2) отблеск; **галын туяа** отблески пламени; **түймрийн туяа** зарево пожара.

**ТУЯАЛАХ** **туяа** 1) сиять, испускать сияние; 2) проясняться (о небе); 3) краснеть, становиться багровым (об облаках).

**ТУЯАЛИГ** **туяалиг** : **туяалиг цэцэг** ург. **туяалиг цэцэг**-ийг үз.

**ТУЯАЛУУЛАХ** **туяалах**-ын үйлдүүл.

**ТУЯАНЫ** **туяа(н)**-ы харьяал., лучевой; **туяаны гүйдэл** холбоо. ток лучевой.

**ТУЯАРАЛ** **туяарах** сияние.

**ТУЯАРАХ** **туяарах** 1) сиять; испускать лучи, светиться, сверкать; 2) бросать отблеск.

**ТУЯАРУУЛАХ** **туяарах**-ын үйлдүүл.

**ТУЯАРЧИХАХ** **туяарах**-ын нэгэнтээ.

**ТУЯАТ** **туяат** сияющий, освещённый, озарённый; лучистый.

**ТУЯАТАЙ** **туяатай** имеющий сияние, отблеск; лучистый.

**ТУЯАТАХ** **туяалах**-ыг үз.

**ТУЯАТЧИХАХ** **туяатах**-ын нэгэнтээ.

**ТУЯГАНАХ** **туяа** ДВИГАТЬСЯ (о чем-л. гибком).

**ТУЯГАНАЧИХАХ** **туяа** **туяа**-ын нэгэнтээ.

**ТУЯГАНУУЛАХ** **туяа** **туяа**-ын үйлдүүл.

**ТУЯГАР** **туяа** гибкий, тонкий.

**ТУЯЛАХ** **туяа** рассеиваться по небу (о багровых облаках).

**ТУЯЛЗАХ** **туяа** **туяа**-ыг үз.

**ТУЯЛИГ** **туяалиг** : **туяалиг цэцэг** ург. астрагал монгольский.

**ТУЯНЗ** **туяа** подкладка под сбруей.

**ТУЯХАН** **туяа**-ын багас., 1) **уяхан**-г үз.,

**уяхан туяхан** хорш. мягкосердечный; сердобольный; 2) довольно гибкий; упругий; тонкий; нежный, хрупкий; **туяхан бударгана / шар бударгана** ург. поташник стройный; **туяхан дааган сүүл** ург. тонконог стройный;

**туяхан уурга** тонкая урга; **туяхан хүн** гибкий, тоненький, худенький человек.

**ТУЯХАНДАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠬᠠᠨᠳᠠᠬ* становиться слишком гибким, тонким.

**ТУЯХАНДЧИХАХ** *ᠲᠤᠶᠢᠬᠠᠨᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* **туяхандах**-ын нэгэнтээ.

**ТҮВДҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* 1) **түвдэх**-ийн үйлдүүл.; 2) **тэвдүүлэх**-ийг үз.

**ТҮВДҮҮР** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠦᠷ* **устойчивость**, постоянство, терпение.

**ТҮВДҮҮРГҮЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠦᠷᠭᠦᠢ* **нетерпеливый**, неустойчивый, непостоянный.

**ТҮВДҮҮРТЭЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠢ* **терпеливый**, постоянный, устойчивый.

**ТҮВДЭЛ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠯ* **терпение**, сдержанность, самообладание.

**ТҮВДЭЛГҮЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠯᠭᠦᠢ* **түвдэхгүй**-г үз.

**ТҮВДЭЛТЭЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠯᠲᠡᠢ* **терпеливый**, молча переносящий неприятности.

**ТҮВДЭН** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠨ* тө. буддизм.

**ТҮВДЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠬ* 1) пренебрегать, быть равнодушным (к горю и т.п.); **түвдэхгүй байх** быть не в состоянии равнодушно смотреть; 2) терпеть, сносить, переносить; **хүлцэн түвдэх** терпеть; **түвдэн хүлээх** относиться безразлично, не обращать внимания.

**ТҮВДЭХГҮЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠬᠭᠦᠢ* **нетерпеливый**, неравнодушный, небезразличный, принимающий в чём-л. участие; **сэтгэл санаа түвдэхгүй** не быть безразличным, проявлять интерес.

**ТҮВДЭШГҮЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠰᠭᠦᠢ* **такой**, которым нельзя пренебрегать; такой, к которому нельзя относиться равнодушно; невыносимый (о страданиях, мучениях).

**ТҮВДЭЭЧ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠭᠴ* 1) безжалостный; 2) терпеливый.

**ТҮВИН** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠨ* : **түвин мод** ург. абрикос обыкновенный.

**ТҮВЛЭЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠯᠡᠢ* приспособление для прикладывания тетивы к луку.

**ТҮВРЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠷᠡᠬ* **топать**, шуметь (о топоте табуна, стада).

**ТҮВШГҮЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠭᠦᠢ* **непокойный**, сердитый, возмутительный; 2) несообразительный.

**ТҮВШДҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠭᠦᠯᠡᠬ* **түвшдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮВШДЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠭᠡᠬ* **төвшдэх**-ийг үз.

**ТҮВШИН** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠨ* / **төвшин**-г үз.

**ТҮВШИТГҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* **түвшитгэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮВШИТГЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠲᠦᠭᠡᠬ* **төвшитгөх**-ийг үз.

**ТҮВШРҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* **түвшрэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮВШРЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠷᠡᠬ* **төвшрөх**-ийг үз.

**ТҮВШҮҮР** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠰᠦᠷ* 1) **постоянство**; 2) спокойствие, мир, тишина.

**ТҮВШҮҮРГҮЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠰᠦᠷᠭᠦᠢ* **непостоянный**; 2) **непокойный**.

**ТҮВШҮҮРТЭЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠰᠦᠷᠲᠡᠢ* 1) **постоянный**; 2) **спокойный**.

**ТҮВШЭЭРЭГ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠰᠦᠷᠡᠭ* **отличающийся** постоянством, положительный, надёжный.

**ТҮВШЭЭРЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠢᠰᠦᠷᠡᠬ* становиться уравновешенным.

**ТҮВЭГ төвөг**-ийг үз.

**ТҮВЭЛДЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠡᠯᠳᠡᠬ* **выпрямлять**, направлять прямо.

**ТҮВЭР** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠡᠷ* **шум**, топот.

**ТҮВЭРГЭЭН** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠬᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠨ* **топот**, шум (стада, табуна).

**ТҮГ I** *ᠲᠦᠮᠳᠦ* **хүч нэмэгдүүлэх сул үг.**, **очень**, **много**, **чрезвычайно**; **түг түмэн** **тысячи** и **тысячи**, **миллионы**, **сотни тысяч**; **очень много**; **многочисленный**, **бесчисленный**, **множество**.

**ТҮГ II:** **түг түг** **хорш.**, авиа.дуур. **СТУК** (выражение звука от лёгкого стука, биения); **түг түг хийх** **стучать**; **зүрх түг түг хийж байна** **сердце стучит**.

**ТҮГД** *ᠲᠦᠮᠳᠦ* : **түгд болох** **теряться**, **сбиваться** (в речи), **запинаться**.

**ТҮГДГЭНҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬ* **түгдгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГДГЭНЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠨᠡᠬ* **ходить**, **двигаться** (о горбатом, сугулом человеке).

**ТҮГДГЭНЭЧИХЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠢᠬᠡᠬ* **түгдгэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮГДГЭР** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠷ* 1) **выпуклый**; **выдавшийся**, **торчащий**; **выпученный**, **высунутый**; 2) **сугулый**.

**ТҮГДГЭРДҮҮ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ* **довольно сугулый**.

**ТҮГДГЭРДҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* **түгдгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГДГЭРДЧИХЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠡᠬᠢᠬᠡᠬ* **түгдгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮГДГЭРДЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬ* **быть горбатым**, **сугулым**.

**ТҮГДГЭРХЭН** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ* / **түгдгэр**-ийн **багас.**, **сугуловатый**.

**ТҮГДИЙЛГЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠯᠭᠡᠬ* **түгдийх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГДИЙХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠬ* 1) становиться **горбатым**, **сугулым**; **сугулиться**, **горбиться**; 2) **высовываться**, **выдаваться**, **выпучиваться**, **высунуться**, **торчать**, **всходить** (о хлебах).

**ТҮГДИЙЧИХЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠬᠢᠬᠡᠬ* **түгдийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮГДРҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠷᠦᠯᠡᠬ* **түгдрэх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГДРЭЛГҮЙ** *ᠲᠦᠮᠳᠦᠭᠡᠷᠡᠯᠭᠦᠢ* **без запинки**; **түгдрэлгүй ярих** **говорить без запинки**.

**ТҮГДРЭХ I** *ᠲᠦᠭᠳᠢᠷᠡᠬᠤ I* запинаться, делать запинку; теряться, сбиваться (в речи).

**ТҮГДРЭХ II** отламываться; отрываться; крошиться, выкрошиться.

**ТҮГДЧИХ I** *ᠲᠦᠭᠳᠢᠴᠢᠬᠤ I* **түгдрэх I**-ийн олонтаа., запинаться; часто сбиваться, теряться (в речи).

**ТҮГДЧИХ II** **түгдрэх II**-ийн олонтаа., отламываться; отрываться; крошиться, выкрошиться.

**ТҮГДЧҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠭᠳᠢᠴᠢᠬᠤᠯᠡᠬᠡ* **түгдчих I, II**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГДЭГ** *ᠲᠦᠭᠳᠡᠭ* : **түгдэг түгдэг** хорш.

**ТҮГДГЭНЭХ**-ийг үз.

**ТҮГДЭЛЗҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠭᠳᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **түгдэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГДЭЛЗЭХ** *ᠲᠦᠭᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠡ* **түгдгэнэх**-ийг үз.

**ТҮГДЭРХИЙ I** *ᠲᠦᠭᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢ I* 1) ломкий, хрупкий; 2) обломанный.

**ТҮГДЭРХИЙ II** сердитый, злой.

**ТҮГДЭРХИЙДЭХ** *ᠲᠦᠭᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ* быть крайне хрупким, чересчур ломким.

**ТҮГДЭЧИХЭХ** *ᠲᠦᠭᠳᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ* **түгдчих I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮГЖ** *ᠲᠦᠭᠢᠵ* тө. снисхождение.

**ТҮГЖГЭНЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠭᠡᠨᠡᠬᠡ* показываться, резко выделяться (о высоких, громоздких предметах).

**ТҮГЖГЭР** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠭᠡᠷ* 1) безрогий; **түгжгэр бяруу** безрогий годовалый телёнок; 2) высокий, выделяющийся (высотой).

**ТҮГЖГЭРДЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ* быть очень высоким, резко выделяться (высотой).

**ТҮГЖГЭРХЭН** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠭᠡᠷᠬᠡᠨ* **түгжгэр**-ийн багас.

**ТҮГЖИГДМЭЛ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠭᠳᠡᠮᠡᠯ* замкнутый, ограниченный, обособленный; необщительный; **түгжигдмэл амьдрал** замкнутая жизнь.

**ТҮГЖИГДЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠭᠳᠡᠬᠡ* **түгжих**-ийн үйлдэгд., 1) быть заложеным, замкнутым, запертым (на замок); запираться; **аяндаа түгжигдэх** запереться автоматически; 2) быть закупоренным, закрытым; **хавчигдаж түгжигдэх** быть сжатым, стеснённым, прижатым.

**ТҮГЖИЙЛГЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* **түгжийх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГЖИЙХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠶᠢᠬᠡ* 1) сутулиться; 2) торчать, выдаваться.

**ТҮГЖИЙЧИХЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ* **түгжийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮГЖИЛЗЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠯᠵᠡᠬᠡ* торчать, выдаваться.

**ТҮГЖИРЧИХЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ* **түгжрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮГЖИХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠬᠡ* 1) заложить (напр. дверь засовом); запирать, замыкать (двери); застревать, с трудом открываться (о плотной двери); задерживаться внутри чего-л.; **хаалга түгжих** запирать ворота изнутри на засов; 2)

закупоривать, закрывать; **хорьж түгжих а)** закрывать прочно, крепко; б) упрятать кого-л.; **баас бөөмнөрөн түгжих хоригдох гэм а)** страдать запором; б) запор.

**ТҮГЖИЦГЭЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ* запирасть, закрывать (о многих).

**ТҮГЖРҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **түгжрэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГЖРЭЛ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠷᠡᠯ* запор (о состоянии желудка); **гэдэсний түгжрэл** запор.

**ТҮГЖРЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠷᠡᠬᠡ* 1) закупориваться, закрываться; 2) задыхаться, запыхаться.

**ТҮГЖҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **түгжих**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГЖЧИХЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ* **түгжих**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮГЖЭЭ** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠡᠭᠡ* 1) засов (у ворот); запор (о состоянии желудка); 2) задевание (дверей за неровности пола), задержка, затвор (как отсутствие выхода); 3) холбоо. устройство стопирующее.

**ТҮГЖЭЭС** *ᠲᠦᠭᠢᠵᠡᠭᠡᠰ* **түгжээ**-г үз.

**ТҮГМЭЛ** *ᠲᠦᠭᠢᠮᠡᠯ* 1) повсеместный; 2) разбросанный, рассеянный; распространившийся.

**ТҮГСИЙМ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠶᠢᠮ* ᠑ выпуклый.

**ТҮГСИЙХ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠶᠢᠬᠡ* становится выпуклым.

**ТҮГСМЭЛ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠮᠡᠯ* битый, размолотый;

**түгсмэл боорцог** мелкое печенье; **түгшмэл**-ийг үз.

**ТҮГСҮҮР** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠦᠭᠦᠷ* деревянная колотушка, деревянный молоток, цеп; **тарианы түгсүүр** молотило.

**ТҮГСЭН** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠡᠨ* сплошной; покрытый, разлившийся, объятый сплошь (растительностью, водою).

**ТҮГСЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠡᠬᠡ* бить, колотить, молотить (палкою, цепом); **выковывать, выбивать** (вещи из металла); **размельчать, размолоть, отбивать.**

**ТҮГЧИХЭХ** *ᠲᠦᠭᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ* **түгэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮГШИЛ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠯ* трепет, дрожь, страх.

**ТҮГШИЛГҮЙ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠯᠭᠦᠶᠢ* безопасный; спокойный, безмятежный.

**ТҮГШИЛГЭ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠯᠭᠡ* **түгшил**-ийг үз.

**ТҮГШИЛГЭТ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠯᠭᠡᠲ* опасный, страшный.

**ТҮГШИЛТ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠯᠭᠡᠲ* беспокойство, волнение; биение сердца.

**ТҮГШИЛТЭЙ** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠯᠭᠡᠲᠡᠶᠢ* опасный, страшный.

**ТҮГШИН** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠨ* **түгших**-ийн хамж., **задыхаясь** (с одышкой).

**ТҮГШИХ I** *ᠲᠦᠭᠢᠰᠢᠬᠡ I* 1) молотить (зерно); 2) колотить, бить колотушкой; **самар түгших** выбивать кедровые орехи из шишек.

**ТҮГШИХ II** 1) трепетать, биться, дрожать, замирать, зажиматься (о сердце); **зүрх түгших** биться, стучать (о сердце); 2) шилж. беспокоиться, тревожиться; бояться; **түгших явдалгүй** нет оснований тревожиться; 3) задыхаться (о лошади).

**ТҮГШЛЭГ** **Түгшүүр II**-ийг үз.  
**ТҮГШМЭЛ** 1) битый; 2)

ВЫМОЛОЧЕННЫЙ (о зерне).

**ТҮГШРЭХ** стучать, колотиться (о сердце), **БИТЬСЯ** (о пульсе).

**ТҮГШҮҮЛЭХ** **Түгших I, II**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГШҮҮР I** мясо на печени животных.

**ТҮГШҮҮР II** 1) цеп; 2) колотушка.

**ТҮГШҮҮР III** тревога, беспокойство, волнение; опасность; страх, ужас; **сэтгэлийн түгшүүр** душевное беспокойство.

**ТҮГШҮҮРГҮЙ** спокойный, нетревожный (напр. о времени, обстановке).

**ТҮГШҮҮРИЙН** **Түгшүүр II**-ийн харьяал, тревожный; **түгшүүрийн дохио** тревожные сигналы; **агаарын түгшүүрийн дохио** сигнал воздушной тревоги; **химийн түгшүүрийн дохио** сигнал химической тревоги; **түгшүүрийн дохиогоор цугларах** цэрэг. сбор по тревоге.

**ТҮГШҮҮРТЭЙ** тревожный, беспокойный; опасный, угрожающий, страшный, ужасный, критический; **түгшүүртэй байдал** беспоконное состояние; опасное положение, критический момент, опасное время; **түгшүүртэй болох** становиться опасным, критическим, угрожающим (о деле, времени, положении); **түгшүүртэй жаргахаас, төвшин зовох нь дээр** зүйр., үгчил. чем мучительное счастье, лучше спокойное мучение; ~ лучше воду пить в радости, чем мёд в кручине; **түгшүүртэй мэдээ** тревожная вестъ; **түгшүүртэй цаг** тревожное время; **онц түгшүүртэй цаг** чрезвычайно тревожное время, исключительно тяжёлое время.

**ТҮГШЧИХЭХ** **Түгших**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮГШЭЭХ** **Түгших**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГЭХ** распространяться, расходиться (по рукам); распределяться, доставаться всем; **гэрлээр түгэх** озаряться светом, быть переполненным светом; **манан түгэх** стелиться (о тумане); **түгэж явах** развёртываться, разворачиваться (о процессе, действии); † **од түгэв** появились звёзды.

**ТҮГЭЭГҮҮР** 1) фидер; холбоо. линия питающая; 2) подающее устройство; **ус түгээгүүр** водопровод; **шатахуун түгээгүүр** бензоколонка.

**ТҮГЭЭГЧ** раздатчик, распределитель.

**ТҮГЭЭЛ** 1. 1) раздача; распределение; 2) предмет распределения,

раздачи; 2. полный, целый; † **түгээл тоо** хэл.зүй. разделительное числительное.

**ТҮГЭЭЛГЭХ** **Түгээх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮГЭЭМЭЛ** 1. 1) **түгэмэл**-ийг үз., распространённый, распределённый, широко раскинувшийся, рассеянный; универсальный; **түгээмэл арга** распространённый метод; **түгээмэл сурвалжлах** расспрашивать повсюду, собирать сведения по мелочам; 2) всеобщий; повсеместный; типичный; популярный; **хотол түгээмэл** всеобъемлющий; **түгээмэл болох** стать всеобщим, рассеяться, распространиться; **түгээмэл зүй тогтол** всеобщие закономерности; **түгээмэл түүх** всеобщая история; **түгээмэл холбоо** всеобщая связь; **түгээмэл хууль** всеобщий закон; **түгээмэл элбэгт** түүх. название годов правления маньчжурского императора Сянь Фына, царствовавшего в Китае в 1851-1862 гг.; 2. котёл огромного размера; † **түгээмэл цэцэг** ург. лагерьстремия индийская.

**ТҮГЭЭХ** **Түгэх**-ийн үйлдүүл., распространять, распределять, раздавать; **мөнгө түгээх** раздавать деньги; **хишиг түгээх** изливать милости; **од түгээлгүй гарах** выехать до появления звёзд; **түгээн авах** распределять между кем-л. делить; **түгээн өгөх** раздавать; **түгээн тархаах** раздавать, распределять, посылать что-л. в разные места; **түгээн хуваах** распределять, делить между кем-л.; **хүчээ түгээсэн** сильный, мощный, могучий; **түгээх салаа** холбоо. разводящая сеть.

**ТҮДГЭЛЗҮҮЛЭХ** **Түдгэлзэх**-ийн үйлдүүл., приостанавливать, задерживать, замедлять; **албан тушаал дэвшүүлэхийг түдгэлзүүлэх** приостанавливать повышение по службе.

**ТҮДГЭЛЗЧИХЭХ** **Түдгэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮДГЭЛЗЭЛ** воздержание.

**ТҮДГЭЛЗЭХ** 1)

приостанавливаться, задержаться, откладывать, воздерживаться, замедлять; **түр түдгэлзэх** временно воздержаться, откладывать на небольшой срок; **явахаа түдгэлзэх** отложить поездку; **ял эдлүүлэхийг түдгэлзэх** приостанавливать исполнение приговора, наказания; 2) воздерживаться (напр. от голосования); **санал өгөхөөс түдгэлзэх** воздерживаться от голосования; 3) расследовать, вести следствие; **хянан түдгэлзэх** расследовать.

**ТҮДГЭЛЭХ** вдевать в петлю.

**ТҮДГЭЭРХЭХ** сомневаться, быть терзаемым сомнениями.

**ТҮДГЭЭРЭЛ** сомнение, недоверие, робость.

**ТҮДГЭЭРЭЛГҮЙ** ᠲᠦᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠯᠦᠭᠦᠢ ᠲᠦᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠯᠦᠭᠦᠢ без сомнения.

**ТҮДГЭЭРЭХ** ᠲᠦᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠤ сомневаться, колебаться, быть в нерешительности.

**ТҮДҮҮЛ** ᠲᠦᠳᠦᠭᠦᠯ 1) дырочки в голенищах сапог, в которые продёргивается ремешок для шнуровки; 2) латы.

**ТҮДҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **түдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮДЧИХЭХ** ᠲᠦᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ **түдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮДЭВ** ᠲᠦᠳᠡᠪ тө. Сильный.

**ТҮДЭГ** ᠲᠦᠳᠡᠭ шнурок, продёрнутый в детские штаны и стягивающийся на поясе, чтобы штаны не спадали.

**ТҮДЭГЛЭХ** ᠲᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠤ приостанавливаться, задерживаться, откладывает, воздерживаться; замедлять.

**ТҮДЭГЭЛ** ᠲᠦᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠯ промедление, задержка.

**ТҮДЭЛГҮЙ** ᠲᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠢ ᠲᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠢ без задержки, без промедления, незамедлительно, вскоре; **түүнээс түдэлгүй** вскоре после того.

**ТҮДЭЛГЭ** ᠲᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠡ промедление, задержка, приостанавливание.

**ТҮДЭЛГЭТ** ᠲᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠡᠲ медлительный, нерасторопный; неповоротливый.

**ТҮДЭН** ᠲᠦᠳᠡᠨ : **түдэн хавх** ург. башмачок пёстрый.

**Түдэх** ᠲᠦᠳᠡᠬᠤ 1) приостанавливаться, задерживаться где-л.; **замд түдэх** задерживаться по дороге, долго ехать; **өнжиж түдэх** задержаться на ночлег, провести сутки; **хоёр сар түдэх** задержаться, опоздать на два месяца; **түдэн байж** оставаться, не трогаться с места, задерживаться; 2) медлить, мешкать; 3) запинаться (в речи).

**ТҮДЭЦГЭЭХ** ᠲᠦᠳᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠤ задерживаться, запинаться (о многих).

**Түдээ** ᠲᠦᠳᠡᠭᠡ задержка, промедление.

**Түдээх** ᠲᠦᠳᠡᠭᠡᠬᠤ **түдэх**-ийн үйлдүүл., задерживать, удерживать (напр. гостя).

**ТҮЖГЭНҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **түжгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮЖГЭНЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠤ звенеть (напр. в ушах).

**ТҮЖГЭНЭЧИХЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **түжгэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮЖГЭР** ᠲᠦᠵᠦᠭᠡᠷ 1) маленький, мелкий; 2) короткий от стрижки, кошения (о волосах, траве); 3) голый, безволосый; † **түжгэр баглуур** ург. ежовник коротколистный.

**ТҮЖГЭРДЧИХЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **түжгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮЖГЭРДЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠤ оголяться, терять покров, становится безволосым.

**ТҮЖГЭРХЭН** ᠲᠦᠵᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **түжгэр**-ийн багас., коротенький от стрижки (о волосах).

**ТҮЖИГ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠭ : **түжиг түжиг** хорш. СТУК (от копыт).

**ТҮЖИЙЛГЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠤ **түжийх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮЖИЙХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠬᠤ становиться коротким в результате стрижки, кошения (о волосах, траве).

**ТҮЖИЙЧИХЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **түжийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮЖИР I** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠷ крепкий, прочный; дюжий; твёрдый.

**ТҮЖИР II** неутомимый, выносливый.

**ТҮЖИРДЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠷᠳᠡᠬᠤ быть крайне жёстким, слишком твёрдым, очень выносливым, крепким.

**ТҮЖИРЛҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **түжирлэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮЖИРЛЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠷᠯᠡᠬᠤ 1) быть крепким, прочным; 2) быть неутомимым, выносливым, мужественным.

**ТҮЖРҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **түжрэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮЖРЭХ** ᠲᠦᠵᠦᠭᠢᠷᠡᠬᠤ становиться крепким, прочным, крепнуть, упрочиваться, усиливаться; закаляться; не сдираться, быть крепким (о коре кожи).

**ТҮЙ** ᠲᠦᠶ аялга. Тьфу!

**ТҮЙВДЭХ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠳᠡᠬᠤ шуметь, грохотать, стучать; беспокоиться, тревожиться, быть в смятении, тревоге.

**ТҮЙВРЭХ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠷᠡᠬᠤ **түйвэх**-ийг үз.

**ТҮЙВҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **түйвэх**-ийг үз.

**ТҮЙВЧИХЭХ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **түйвэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮЙВЭР** ᠲᠦᠶᠢᠪᠦᠷ смятение, расстройство, переполох; суета, шум, крик.

**ТҮЙВЭРГЭХ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠦᠷᠭᠡᠬᠤ 1) разбрасывать, раскидывать вещи (о детях); 2) шалить, баловаться.

**ТҮЙВЭХ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠡᠬᠤ растеряться, переполошиться; дезорганизоваться; быть в смятении, замешательстве; суетиться, нервно спешить, расстраиваться; сбиваться.

**ТҮЙВЭЭГЧ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠡᠭᠦᠭᠴᠢ дезорганизатор.

**ТҮЙВЭЭЛГЭХ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠤ **түйвэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮЙВЭЭЛЭХ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠤ 1) производить шум, шуметь; оглашать, распускать слухи; 2) поднимать переполох, смятение, расстраивать.

**ТҮЙВЭЭН** ᠲᠦᠶᠢᠪᠡᠭᠡᠨ смятение, переполох.

**ТҮЙВЭЭХ** ᠲᠦᠶᠢᠪᠡᠭᠡᠬᠤ **түйвэх**-ийн үйлдүүл., **1.** переполошить, внести смятение; дезорганизовать; расстраивать, приводить в замешательство, смятение, разбивать; шуметь, бушевать, неистовствовать; гнать, преследовать; торопить, погонять кого-л. спешно; **айлган түйвээх** устрашать, наводить смятение, неистовствовать; **амгалан тайван байдлыг түйвээх** нарушать мир, вносить суматоху, переполох; **зовоож түйвээх** неистовствовать, производить насилия; **сүйтгэж түйвээх** разорять, грабить; **түйвээн дарах** расстраивать, подавлять, усмирять; **түйвээн самууруулах** расстраивать, поднимать переполох; **2. түйвээхүй**-г үз.

**ТҮЙВЭЭХҮЙ** ᠲᠦᠶᠦᠪᠡᠭᠦᠬᠦᠢ дезорганизация.  
**ТҮЙДҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠶᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түйдэх-ийн үйлдүүл.  
**ТҮЙДЭГДЭЛ** ᠲᠦᠶᠦᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠯ задержка, помеха, препятствие.

**ТҮЙДЭГДЭХ** ᠲᠦᠶᠦᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ түйдэх-ийн үйлдэгд., испытывать затруднение от чего-л.; встречать помеху, задерживаться, замешкаться.

**ТҮЙДЭГНЭХ** ᠲᠦᠶᠦᠳᠡᠭᠦᠨᠡᠬᠡ задерживаться, замешкаться, встречать помехи.

**ТҮЙДЭН** ᠲᠦᠶᠦᠳᠡᠨ : **түйдэн хэлэлцэх** разгонять беседой печаль, тоску; утешать; отвлекать, не давать сосредоточиться, заставить позабыть (разговорами грустные мысли).

**ТҮЙДЭХ** ᠲᠦᠶᠦᠳᠡᠬᠡ причинять неприятности, чинить помехи, мешать, встречать препятствие, помеху.

**ТҮЙМРИЙН** ᠲᠦᠶᠡᠮᠦᠷᠢᠶᠢᠨ т/ **түймэр**-ийн харьяал., пожарный; **түймрийн аюул** опасность пожара; **түймрийн аюулаас хамгаалах** противопожарная безопасность; **түймрийн дохио** цэрэг. пожарный сигнал; **түймрийн утаа** дым от пожара; **түймрийн уулга** очаг, наиболее сильный участок пожара, разгар пожара; **түймрийн цурав / түймрийн цурам** погорелое место, пожарище, пепелище; место, где был пожар, выгоревшее место; **түймрийн шат** пожарная лестница.

**ТҮЙМЭР** ᠲᠦᠶᠡᠮᠡᠷ пожар; **гал түймэр** хорш. пожар; **ойн ба тал хээрийн түймэр** лесные и степные пожары; **түймэр алдах** вызывать пожар (по неосторожности); сделать пожар; **түймэр тавих** поджигать; устраивать пожар; зажигать, делать поджог; **түймэр цохих** тушить пожар; **түймэр цуравдах** выжигать; **түймэрт идэгдсэн** сгоревший, обгоревший при пожаре (үгчил. съеденный пожаром); **түймэрт хормойгоо шатаагаагүй, төрд нүүрээ бараагүй** зүйр., үгчил. в пожаре подол свой не спалил, перед государством лицом в грязь не ударил; **түймрээс хамгаалах завсар** противопожарные промежутки.

**ТҮЙМЭРДҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠶᠡᠮᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түймэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮЙМЭРДЧИХЭХ** ᠲᠦᠶᠡᠮᠡᠷᠳᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ түймэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮЙМЭРДЭХ** ᠲᠦᠶᠡᠮᠡᠷᠳᠡᠬᠡ 1) поджигать, устраивать пожар; 2) шилж. палить, пускать огонь; **тас түймэрдэх** спалить, сжечь дотла; **түймэрдэн сүйтгэх** уничтожать огнём, пожаром; **түймэрдэн түлэх** жечь, пускать пожар; **түймэрдэн шатаах** сжигать, поджигать, спалить.

**ТҮЙНЭГ** ᠲᠦᠶᠡᠨᠡᠭ истёртый (об углах, края); притупившийся, гладкий, закруглённый (от употребления).

**ТҮЙС** ᠲᠦᠶᠡᠰ туяс.

**ТҮЙТГЭЛ** ᠲᠦᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠯ түйтгэр-ийг үз.

**ТҮЙТГЭР** ᠲᠦᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠷ помеха, препятствие (к усвоению чего-л.).

**ТҮЙТГЭРЛҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түйтгэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮЙТГЭРЛЭХ** ᠲᠦᠶᠡᠳᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ мешать, препятствовать (в усвоении чего-л.), создавать препятствие.

**ТҮЙТЭХ** ᠲᠦᠶᠡᠳᠡᠬᠡ оказаться перед препятствием.

**ТҮЛБЭРЭХ** ᠲᠦᠯᠦᠪᠡᠷᠡᠬᠡ приостанавливаться; спотыкаться, падать.

**ТҮЛГЭХ** ᠲᠦᠯᠦᠭᠡᠬᠡ стараться, усердствовать.

**ТҮЛИГ** ᠲᠦᠯᠢᠭ : **түлиг мод** ург. пикрасма квасифера.

**ТүСАФЭЛ** ᠲᠦᠯᠦᠰᠠᠮᠤᠯ жжённый; **түлмэл нүүрс** кокс; **түлмэл шохой** жжённая известь.

**ТҮЛҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) түлэх-ийн үйлдүүл.; 2) түлэгдэх-ийг үз.

**ТҮЛХЛҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түлхлэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮЛХЛЭГ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠯᠡᠭ отталкивание.

**ТҮЛХЛЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠯᠡᠬᠡ 1) түлхэх-ийн олонтаа., подталкивать, толкать; 2) уклоняться (от дела).

**ТҮЛХҮҮ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦ больше.

**ТҮЛХҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) түлхэх-ийн үйлдүүл.; 2) түлхэгдэх-ийг үз.

**ТҮЛХҮҮР I** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠷ I ключ; отмычка; холбоо. вибратор; **нууц түлхүүр** шифр, секретный код, ключ к шифру; **оньсон түлхүүр** ключ; **цагийн түлхүүр** ключ от часов; **түлхүүр барих** шилж. владеть ключами; держать все нити; хранить ключи, быть кладовщиком; **түлхүүр баригч** хуучир. ключник; **түлхүүр дохионы нэгж** авиа. единица кода; **түлхүүрийн хэл** бородка (у ключа).

**ТҮЛХҮҮР II** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠷ II пихло (род лопаты для сгребания снега, навоза и т.п.); **түлхүүр мод** шест для очистки от снега, грязи.

**ТҮЛХҮҮРДҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түлхүүрдэх I, II-ийн үйлдүүл.

**ТҮЛХҮҮРДЧИХЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ түлхүүрдэх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ТҮЛХҮҮРДЭХ I** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ I открывать ключом; работать, действовать с помощью ключа.

**ТҮЛХҮҮРДЭХ II** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ II сгребать шестом (снег, грязь).

**ТҮЛХҮҮРДЭХ III 1.** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ III 1. манипулировать; 2. манипуляция.

**ТҮЛХҮҮРИЙН** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ т/ **түлхүүр I**-ийн харьяал., ключевой; **түлхүүрийн оосор** брелок для ключа.

**ТҮЛХҮҮРЧ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠷᠴᠢ хуучир. ключник, кладовщик.

**ТҮЛХЦЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠴᠡᠬᠡ 1) толкаться, напирать друг на друга (о толпе); 2) сваливать друг на друга (напр. работу).

**ТҮЛХЧИХЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ТҮЛХЭХ**-ийн нэгэнтээ, толкнуйт.

**ТҮЛХЭГДЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠳᠡᠬᠡ **ТҮЛХЭХ**-ийн үйлдэгд., бытть толкаемым, сталкиваемым, подталкиваемым; выталкиваться; **түлхэгдэн унасан анги** свергнутой класс.

**ТҮЛХЭЛГЭ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡ толкание, толчок.

**ТҮЛХЭЛГЭЭ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡ **ТҮЛХЭЛЭЭ**-г үз.

**ТҮЛХЭЛДЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **ТҮЛХЭХ**-ийн үйлдэлд., толкаться, напирать друг на друга (напр. о толпе).

**ТҮЛХЭЛТ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠡ толчок, толкание; **бөөрөнцөг түлхэлт** толкание ядра.

**ТҮЛХЭЛЦЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ 1) **түлхэх**-ийн үйлдэлц.; 2) **түлхэлдэх**-ийг үз., толкать друг друга; сваливать друг на друга (работу и т.д.).

**ТҮЛХЭЛЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ отказываться, не принимать на себя (дело), уклоняться (от дела); отталкивать, подталкивать.

**ТҮЛХЭЛЭЭ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ толкование; толчок; подстрекательство, провокация; **түлхэлээ хийх** уклоняться под каким-л. предлогом.

**ТҮЛХЭСХИЙХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ слегка толкать, подталкивать.

**ТҮЛХЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠡ 1. 1) толкать; подстрекать; **түлхэх гэгээвч** створчатое окно; раздвижное окно; **түлхэх тэрэг** тачка, ручная тележка; **түлхэж хөдөлгөх** толчком сдвинуть с места, толкать на что-л., побуждать к чему-л., натравлять; **түлхэн зайлуулах** оттеснить, устранить; **түлхэн ирүүлэх** вталкивать, вводить; **түлхэн оруулах** вводить, вталкивать; **дайн байлдаанд түлхэн оруулах** вовлекать в войну; **түлхэн түрэх** толкнуйт; **түлхэн унагаах** а) сталкивать, сбрасывать; свергать, ниспровергать, подвергать чему-л.; б) опрокинуть; **нүхэнд түлхэн унагаах** столкнуйт в яму; **хаант засгийг түлхэн унагаах** свергли царизм; 2) взваливать на кого-л. вину; **гэмгүй хүнд түлхэх** взваливать на невиновного; 3) стеснять, ограничивать в чём-л.; лишать непринужденности; 4) разливаясь; наводнять; 5) отворять, открывать; 6) отсрочить, откладывать, тянуть время; **өдөр түлхсээр** изо дня в день; 7) заводит часы; **цаг түлхэх** заводит часы; 2. **түлхэхүй**-г үз.

**ТҮЛХЭХҮЙ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ отталкивание, толчок.

**ТҮЛХЭЦ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠡᠴᠡ толчок; шууд ба шилж. стимул; холбоо. импульс; **тус түлхэц** хорш. импульс, стимул; **хүчтэй түлхэц** могучий толчок; **түлхэц нөлөө** хорш. влияние, воздействие, толчок, импульс; **түлхэц өгөх** посылать импульс; **түлхэц үзүүлэх** оказывать влияние, давать толчок, стимулировать; **түлхэц үргэлжлэх хугацаа** холбоо. длительность импульса.

**ТҮЛХЭЦГЭЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ толкать (о многих).

**ТҮЛХЭЦТЭЙ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠡᠴᠡᠲᠡᠶᠢ импульсный.

**ТҮЛХЭЦЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠬᠡᠴᠡᠬᠡ **ТҮЛХЭЛЦЭХ**-ийг үз.

**ТҮЛХЭЭ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡ прилив (морской).

**ТҮЛХЭЭЛЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1. приливать (о море); 2. прилив (морской).

**ТҮЛХЭЭН** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠨ 1) прилив, прибой (морской); 2) толкотня.

**ТҮЛХЭЭС** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰ 1) толчок; поддержка; 2) шилж. подзадоривание, подстрекательство; **түлхээс оруулах** подстрекать кого-л.; 3) повод, предлог для отказа; отговорка; **түлхээс хийх** отказываться, уклоняться от дела под каким-л. предлогом, ссылаться на что-л. как на причину отказа.

**ТҮЛХЭЭСЛҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠤᠯᠤᠯᠡᠬᠡ **түлхээслэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮЛХЭЭСЛЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠤᠯᠡᠬᠡ 1) уклоняться, отделяваться от чего-л. под каким-л. предлогом; 2) прибывать, начинаться (о приливе на море).

**ТҮЛХЭЭСТЭЙ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠶᠢ 1) действующий по чьему-л. подстрекательству, подстрекаемый; **цаанаа түлхээстэй** подстрекаемый кем-л.; **түлхээстэй хүн** подстрекатель; 2) неискренний, имеющий задние мысли.

**ТҮЛХЭЭСЭЛЧИХЭХ** ᠲᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **түлхээслэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮЛЦГЭЭХ** ᠲᠦᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ жечь (о многих).

**ТҮЛЧИХЭХ** ᠲᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **ТҮЛЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮЛШ** ᠲᠦᠯᠰᠢ топливо; дрова; отопление; **аргал түлш** хорш. КИЗЯК; **гэрэл түлш** хорш. отопление и освещение; **түлээ түлш** хорш. дрова; топливо; **хийн түлш** газовое отопление; **түлш эрчим хүчний аж үйлдвэр** топливно-энергетическая промышленность; **түлшинд мод хэрэглэх** нуждаться в дровах для отопления; **түлшинд хэрэглэгдэх** необходимое для отопления; **түлшний зүйл** топливо, средства отопления.

**ТҮЛШНИЙ** ᠲᠦᠯᠰᠢᠨᠢᠶᠢ ᠖ **түлш(н)**-ий харьяал., топливный; **түлшний сан** топливные ресурсы.

**ТҮЛЭГДЭЛ** ᠲᠦᠯᠡᠭᠳᠡᠯ ожог.

**ТҮЛЭГДЭХ** ᠲᠦᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ **ТҮЛЭХ**-ийн үйлдэгд., 1) гореть; сгорать; быть сожжённым; 2) обжигаться; **халуун цайд түлэгдэх** обжигаться горячим чаем.

**ТҮЛЭГЧ** ᠲᠦᠯᠡᠭᠴᠢ истопник.

**ТҮЛЭНХИЙ** ᠲᠦᠯᠡᠨᠬᠢᠶᠢ 1. обгорелый, обгоревший; обуглившийся; сожжённый, спалённый; **түлэнхий амт** пригорелый вкус; 2. пожарище, пепелище; окалина; **зэсийн түлэнхий баас** хувил. Медная окись; **элэнхий түлэнхий** хорш. ЛОХМОТЯ, рублище.

**ТҮЛЭХ** ᠲᠦᠯᠡᠬᠡ 1) растапливать, топить (печь); разводить (огонь); отапливать, растопить (печь, очаг); **гал түлэх** разводить огонь; **тулганд гал түлэх** разводить огонь в тагане; **гал түлэх галч** истопник; 2) жечь; обжечь; **галд түлэх** сжигать в огне; **түймэрдэн түлэх** спалить, поджигать, сжигать; **түлээ түлэх** жечь дрова;

хуруугаа түлэх обжечь себе палец; **цаас түлэх** жечь бумагу (во время похорон китайцев); **түлж шатаах** сжигать, поджигать; **түлэх түлээ** дрова для отопления; **түлэх эм** анаг. прижигание (лекарство); **түлэх эм хийх** делать медицинское прижигание.

**ТҮЛЭЭ** **ᠲᠦᠯᠡᠭᠡ** дрова; **түлээ түлш** хорш. топливо.

**ТҮЛЭЭНИЙ** **ᠲᠦᠯᠡᠭᠡ** **ᠨᠢ** **ᠲᠦᠯᠡᠭᠡ(ᠨ)**-ий харьяал., дровяной; **түлээний сүх** колун.

**ТҮЛЭЭЧИН** **ᠲᠦᠯᠡᠭᠡᠴᠢᠨ** собиратель топлива (дров, аргала и т.п.); дровосек.

**ТҮМ** **ᠲᠦᠮ** десять тысяч; **түм гаруй** свыше десяти тысяч; **түм шахам** около десяти тысяч.

**ТҮМБИЙЛГЭХ** **ᠲᠦᠮᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** **түмбийх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮМБИЙХ** **ᠲᠦᠮᠪᠢᠶᠢᠬ** становится округлённым, кругловатым, выпуклым.

**ТҮМБЭГНҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠮᠪᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬ** **түмбэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮМБЭГНЭХ** **ᠲᠦᠮᠪᠡᠭᠨᠢᠬ** двигаться, шевелиться (о чём-л. округлённом, кругловатом, выпуклом).

**ТҮМБЭГЭР** **ᠲᠦᠮᠪᠡᠭᠡᠷ** округлённый; кругловатый, выпуклый.

**ТҮМБЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠮᠪᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬ** **түмбэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮМБЭЛЗЭХ** **ᠲᠦᠮᠪᠡᠯᠵᠡᠬ** **түмбэгнэх**-ийг үз.

**ТҮМД** **ᠲᠦᠮᠳ** туметы (племя в Южной Монголии).

**ТҮМДИЙН** **ᠲᠦᠮᠳᠢᠶᠢᠨ** **түмд**-ийн харьяал., туметский. **ТҮМДОД** **ᠲᠦᠮᠳᠣᠳ** тө., зурх. с ПТИЧЬИМ КЛЮВОМ (название двадцать пятой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**ТҮММАД** **ᠲᠦᠮᠮᠠᠳ** тө., зурх. СВЯЗЫВАЮЩИЙ ЗМЕЮ (название двадцать шестой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии).

**ТҮМНИЙ** **ᠲᠦᠮᠨᠢ** **түмэн**-ий харьяал., десяти тысячный; **түмний газар** даль, дальнее расстояние; **түмний ноён** түүх. командующий, командир десяти тысячного корпуса.

**ТҮМПЭН** **ᠲᠦᠮᠫᠡᠨ** **төмпөн**-г үз.

**ТҮМТ** **ᠲᠦᠮᠲ** 1) имеющий десять тысяч; 2) Тумету (название местности в Монголии).

**ТҮМУҮЛ** **ᠲᠦᠮᠦᠭᠦᠯ** около десяти тысяч, по десять тысяч, десять тысяч вместе.

**ТҮМЭЛЖ** **ᠲᠦᠮᠡᠯᠵ** : **түмэлж чавга** ург. спаржа блестящая; спаржа клубеньковая; **тэнгэрсийн чавга**-ыг үз.

**ТҮМЭН** **ᠲᠦᠮᠡᠨ** 1. 1) десять тысяч; **арван түмэн** сто тысяч; **дөрвөн түмэн** сорок тысяч; 2) түүх. десяти тысячный корпус; 3) тьма, бесчисленное множество; **ажилчин түмэн** трудящиеся массы; **ард түмэн** народ, народные массы; **олон түмэн** хорш. трудящиеся массы; масса людей; **түг түмэн** несметные тьмы, множество; **улс түмэн** хорш. народы; страны; **улс түмний** международный; **түмэн амьтан** все живое; **түмэн бодос** природа; **түмэн бодосын ухаан** природоведение,

естествознание; **түмэн зовлон амссан** многострадальный; **түмэн зөв** совершенно верно; **түмэн зүйлээр** всячески, разнообразными путями; **түмэн иргэн** народ, люди; **түмэн үе** длинный ряд веков; **түмэнд нүүрээ төрд нэрээ** зүйр., үгчил. у массы имей лицо (уважение), у власти имей имя (честь); ~ береги платье снову, а честь смолоду; 2. многомиллионный; † **түмэн зангилаа** ург. звездчатка вильчатая; звездчатка качимоподобная, крашениникова; **түмэн навчит** ург. уруть; **түмэн навчит хувиланги** ург. мытник тысячелистный; **түмэн навчтан** ург. сланоягодниковые; **түмэн өлзий** название особого рода орнамента; орнамент долголетия; **түмэн өлзийт** долголетие; **түмэн өлзийт зул** хуучир. новогодние фонари; **түмэн тана** ург. хомеродос; **түмэн түрүү** ург. тысячеголов; **түмэн хуа цэцэг** ург. горещ-спорыш птичий, густяница.

**ТҮМЭНГЭ** **ᠲᠦᠮᠡᠨᠭᠡ**; **түмэнгэ мод** ург. абрикос красный.

**ТҮМЭНТЭЭ** **ᠲᠦᠮᠡᠨᠲᠡᠭᠡ** десять тысяч раз, бесчисленное количество раз.

**ТҮМЭЭД** **ᠲᠦᠮᠡᠭᠡᠳ** около десяти тысяч, по десять тысяч.

**ТҮН I** **ᠲᠦᠨ** хуучир. 1) густая роща; тёмный дремучий лес; **голын түнд** в зарослях реки; 2) мрак; **шөнийн түнгээр** во мраке ночи, глубокой ночью; 3) пещера.

**ТҮН II** **ᠲᠦᠨ**; **түн түн** авиа.дуур. ТУН-ТУН (выражение звука, стука, барабанной дроби).

**ТҮН III** **ᠲᠦᠨ**: **шөнийн түн** ночное время (одна восьмой части сутки).

**ТҮНГЭ I** **ᠲᠦᠨᠭᠡ** 1) ремешки для подвязывания голенищ сапог (прикрепляемые за пояс или ремень штанов); 2) скобка, железная скоба.

**ТҮНГЭ II** **ᠲᠦᠨᠭᠡ** II-ийг үз.

**ТҮНГЭРЦЭГ** **ᠲᠦᠨᠭᠡᠷᠴᠡᠭ** кожаный мешочек, сделанный из мошонки барана; **гурилын түнгэрцэг** мешок для муки.

**ТҮНГЭРЦЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠨᠭᠡᠷᠴᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **түнгэрцэглэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮНГЭРЦЭГЛЭХ** **ᠲᠦᠨᠭᠡᠷᠴᠡᠭᠯᠡᠬ** толстеть, увеличиваться (о животе), пучиться, вздуться (о животе).

**ТҮНГЭЭХ** **ᠲᠦᠨᠭᠡᠭᠡᠬ** надуваться, вспучиваться.

**ТҮНЖГЭНҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠨᠵᠢᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬ** **түнжгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮНЖГЭНЭХ** **ᠲᠦᠨᠵᠢᠭᠡᠨᠢᠬ** дрожать, нервно вздрагивать (о голове).

**ТҮНЖГЭНЭЧИХЭХ** **ᠲᠦᠨᠵᠢᠭᠡᠨᠢᠴᠢᠬᠡᠬ** **түнжгэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮНЖГЭР** **ᠲᠦᠨᠵᠢᠭᠡᠷ** дрожащий, трясущийся (о голове).

**ТҮНЖГЭРХЭН** **ᠲᠦᠨᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **түнжгэр**-ийн багас.

**ТҮНЖИЛЗҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠨᠵᠢᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түнжилзэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНЖИЛЗЭХ** ᠲᠦᠨᠵᠢᠯᠵᠡᠬᠡ түнжгэнэх-ийг үз.

**ТҮНЖИН I** ᠲᠦᠨᠵᠢᠨᠢ согласие, лад; **түнжин хагарах** ссориться.

**ТҮНЖИН II** 1) безрогий; 2) лысый; 3) выпуклый.

**ТҮНЖҮҮР** ᠲᠦᠨᠵᠦᠭᠦᠷ шувуу. пастушок;

**түнжүүрийн овог** шувуу. суд. пастушковые.

**ТҮНЗ** ᠲᠦᠨᠵᠡ наплечный мешок; рюкзак.

**ТҮНИЙДҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠨᠢᠶᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түнийдэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНИЙДЭХ** ᠲᠦᠨᠢᠶᠡᠳᠡᠬᠡ 1) перевешивать (о задке нагруженной телеги); 2) скользить назад (о грузе на телеге); 3) опрокидываться назад (об одноколке, на задней части которой наложена большая кладь).

**ТҮНПЭН** ᠲᠦᠨᠫᠡᠨ төмпөн-г үз.

**ТҮНСГЭР** ᠲᠦᠨᠰᠭᠡᠷ түнтгэр-ийг үз.

**ТҮНСИЙЛГЭХ** ᠲᠦᠨᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ түнсийх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНСИЙХ** ᠲᠦᠨᠰᠢᠶᠢᠬᠡ толстеть, увеличиваться (напр. о животе).

**ТҮНСЭХ** ᠲᠦᠨᠰᠡᠬᠡ түгсэх-ийг үз.

**ТҮНТГЭНҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түнтгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНТГЭНЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться (о чөм-л. выпуклом), вспучиваться, надуваться, становиться толстым, пухлым.

**ТҮНТГЭНЭЧИХЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ түнтгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮНТГЭР** ᠲᠦᠨᠲᠦᠭᠡᠷ 1. выпуклый; пузатый, надувшийся, вспученный, раздутый (о животе); **түнтгэр гэдэстэй** пузатый, толстобрюхий; **түнтгэр магнай** выпуклый лоб; 2. 1) хуучир. плечики в женской одежде; 2) зарим. заготовленное на зиму мясо (в шкуре).

**ТҮНТГЭРДҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**түнтгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮНТГЭРДЧИХЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠦᠭᠡᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡ

**түнтгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮНТГЭРДЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть выпуклым, сильно вспучиваться, надуваться (о животе).

**ТҮНТГЭРХЭН** ᠲᠦᠨᠲᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ түнтгэр-ийн багас.

**ТҮНТИЙЛГЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ түнтийх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНТИЙХ** ᠲᠦᠨᠲᠢᠶᠢᠬᠡ түнхийх-ийг үз.

**ТҮНТИЙЧИХЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡ түнтийх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮНТЭГ** ᠲᠦᠨᠲᠡᠭ род буза, варёный в масле.

**ТҮНТЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түнтэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНТЭЛЗЧИХЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡ түнтэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮНТЭЛЗЭХ** ᠲᠦᠨᠲᠡᠯᠵᠡᠬᠡ түнтгэнэх-ийг үз., двигаться вперевалку (о толстом, круглом предмете).

**ТҮНТЭР** ᠲᠦᠨᠲᠡᠷ: түнтэр түнтэр хорш.

**түнтгэнэх**-ийг үз.

**ТҮНХ I** ᠲᠦᠨᠬᠡ бие.зүй. бедренный сустав, вертлюг; **түнх мултрах / түнх тасрах** вывихнуть бедро.

**ТҮНХ II** заросль дересуна (чия); займище; **цагаан түнх** белый дересун.

**ТҮНХГЭНҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түнхгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНХГЭНЭХ** ᠲᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ подниматься и опускаться при дыхании (о животе).

**ТҮНХГЭР** ᠲᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷ 1. что-либо выпуклое, отвислое; 2. пузатый, толстопузый, вспученный.

**ТҮНХГЭРДЭХ** ᠲᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком выпуклым, отвислым, вспученным.

**ТҮНХГЭРХЭН** ᠲᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ түнхгэр-ийн багас.

**ТҮНХИЙЛГЭХ** ᠲᠦᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ түнхийх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНХИЙХ** ᠲᠦᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠡ выпучиваться, выпячиваться, надуваться.

**ТҮНХИЙЧИХЭХ** ᠲᠦᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡ түнхийх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮНХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠨᠬᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түнхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНХЭЛЗЭХ** ᠲᠦᠨᠬᠡᠯᠵᠡᠬᠡ колыхаться, двигаться вперевалку (о пузатом существе).

**ТҮНХЭН** ᠲᠦᠨᠬᠡᠨ Тунка (название местности в Бурятии).

**ТҮНХЭС** ᠲᠦᠨᠬᠡᠰ: түнхэс түнхэс хийх вспучиться, вздуваться (напр. о пузатом существе).

**ТҮНШ** ᠲᠦᠨᠱ 1) хуучир. оптовый купец; коммерсант; яриа. банкир, ростовщик; **түншийн пуус** хуучир. китайская торговая компания; банкирская фирма, ростовщическая контора; 2) яриа. приятель, друг; компаньон; **худалдааны түнш** торговый партнёр; 3) переводчик.

**ТҮНШИГДЭХ** ᠲᠦᠨᠱᠢᠭᠳᠡᠬᠡ түнших-ийн үйлдэгд.

**ТҮНШИХ** ᠲᠦᠨᠱᠢᠬᠡ 1) сбивать колотушкой кедровые шишки (с дерева); 2) шилж. выведывать, разузнавать.

**ТҮНШИЦГЭЭХ** ᠲᠦᠨᠱᠢᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ 1) сбивать колотушкой кедровые шишки (о многих); 2) выведывать, разузнать (о многих).

**ТҮНШЛЭХ** ᠲᠦᠨᠱᠢᠯᠡᠬᠡ становиться приятелями, быть в дружеских отношениях.

**ТҮНШҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠨᠱᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) түнших-ийн үйлдүүл.; 2) түншигдэх-ийг үз.

**ТҮНШҮҮР** ᠲᠦᠨᠱᠦᠭᠦᠷ 1) колотушка для сбивания кедровых шишек; 2) таран, стенобитное орудие.

**ТҮНШҮҮРДҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠨᠱᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түншүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮНШҮҮРДЧИХЭХ** ᠲᠦᠨᠱᠦᠭᠦᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡ

**түншүүрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮНШҮҮРДЭХ** ᠲᠦᠨᠱᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ түнших-ийг үз.

**ТҮНШЧИХЭХ** ᠲᠦᠨᠱᠢᠬᠡᠬᠡ түнших-ийн нэгэнтээ.

**ТҮНЭР** **ᠲᠦᠨᠡᠷ** 1. 1) что-либо чёрное и огромное; **хар түнэр / түнэр хар** хорш. тьма кромешная, темно; **түнэр хар ой** огромный, густой лес; 2) погорелое место; чернеющее после пожара; 2. чёрный, обгорелый, выгоревший.

**ТҮНЭРТЭХ** **ᠲᠦᠨᠡᠷᠲᠡᠬᠡ** чернеть (о пожарище); быть опалённым, обгорелым.

**ТҮР I** **ᠲᠦᠷ** 1. временный, короткий; **түр байр** барак; **түр дагаж явах дүрэм** временные правила; временное положение о чём-л.; **түр залгаас** тусг. аванбек; **түр засгийн газар** временное правительствo; **түр зуур** а) миг, короткое время; б) на миг, на короткое время, временно; **түр зуурын** сиюминутный, кратковременный, мимолётный; **түр найрамдал** перемирие; **түр сургууль** краткосрочные курсы; **түр хугацаа** короткий срок; **түр богино хугацаагаар** на короткое время; **түр хугацааны** краткосрочный, временный; **түр цагийн манаа** временный пост; **түр чөлөө** хууль. кратковременный отпуск; **түр чөлөөлөх** освободить на короткое время, дать временное освобождение (от службы), дать кратковременный отпуск; 2. временно, ненадолго, на короткое время; **түр ажил хийх** временно работать; **түр амралт** кратковременный отдых; привал; **түр амсхийх** временно отдохнуть, сделать передышку; **түр барих / түр дайчлах** хууль. привод; **түр зогсох** приостанавливаться; **түр зогсоох** временно приостановить; **түр найрамдах / түр эвлэрэх** а) временно мириться; б) перемирие; **түр суух** присаживаться.

**Түр II: түр тар хийх** ссориться; **түр тор** авиадуур. (выражение звука быстрой походки).

**Түр III** **ᠲᠦᠷ** монг. бичг. ө.о.-ын тийн ялгалын дагавар., 1) В (для обозначения места на вопросы кому, чему, куда, где); **өөр түр самому; нэгдүгээр түр** во-первых; **бичиг үсэг түр сургах** обучать грамоте; 2) по (для обозначения времени на вопросы когда, в течение какого времени); 3) ПО (для обозначения цели); **юун хэрэг түр?** по какому делу?, зачем?; **юун хэрэг түр явсаныг нь мэдэх хүнгүй** нет людей, которые знают по какому делу он пошёл; 4) үйлдэхийн тийн ялгалаар орчуулна., **сүр түр дарагдах** быть подавленным величием; **цэрэг түр дийлдэх** быть побеждённым войсками.

**Түрвийх** **ᠲᠦᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠡ** высываться, выпячиваться, выступать вперёд, высунуться; отстоять.

**Түрвэлж** **ᠲᠦᠷᠪᠡᠯᠵᠡ** шувуу. орёл.

**Түрвэлжлүүлэх** **ᠲᠦᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ**

**түрвэлжлэх**-ийн үйлдүүл., вращать (глазами).

**Түрвэлэх** **ᠲᠦᠷᠪᠡᠯᠡᠬᠡ** препятствовать, чинить препятствия.

**Түргэвтэр** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠪᠲᠡᠷ** быстренько.

**Түргэвчилцгээх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** спешить, торопиться (о многих).

**Түргэвчилчихэх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ**

**түргэвчлэх**-ийн нэгэнтээ. **Түргэвчлүүлэх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠪᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ**

**түргэвчлэх**-ийн үйлдүүл., торопить, ускорять. **Түргэвчлэх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** спешить, торопиться.

**Түргэдүү** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠳᠦᠭᠦ** 1) горячий, вспылчивый; задорный; 2) скоропалительный.

**Түргэдүүлэх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **түргэдэх**-ийн үйлдүүл., делать что-л. быстрее чем надо, делать что-л. очень быстро.

**Түргэдчихэх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **түргэдэх**-ийн нэгэнтээ.

**Түргэдэх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** 1. 1) оказываться вспылчивее чем надо, быть чрезмерно вспылчивым; 2) оказываться быстрее чем надо, быть слишком быстрым; спешить, торопиться, быть нетерпеливым, делать что-л. раньше времени; 2. **түргэдэхүй**-г үз.

**Түргэдэхүй** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠳᠡᠬᠦᠢ** проявление ненужной поспешности.

**Түргэлүүлэх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **түргэлэх**-ийн үйлдүүл., торопить кого-л., ускорять.

**Түргэлчихэх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **түргэлэх**-ийн нэгэнтээ.

**Түргэлэх** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** 1. 1) торопиться, спешить; делать быстро; **түргэлэн авах** быстро взять; схватить; 2) ускоряться (напр. о движении); **түргэлэн хөдлөх** двигаться быстро, быстрее; 2. **түргэлэхүй**-г үз.

**Түргэлэхүй** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠬᠦᠢ** спешка.

**Түргэн** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠨ** 1. 1) быстрый, скорый; спешный; скорый (на руку); **хурдан түргэн** хорш. быстрый, скорый; **түргэн бичиг** түүх. спешное, мгновенное известие, сообщение (напр. об опасности); **бланк со спешным известием об опасности; түргэн буцалгагч** кипяильник; **түргэн гал** цэрэг. беглый огонь; **түргэн гол** а) быстрая река; б) река Турген (в Убсанурском аймаке); **түргэн гол далай хүрдэггүй, түргэн суусан адагтаа хүрдэггүй** зүйр., үгчил. быстрая река до океана не доходит, быстро сошедшиеся до конца жизни не живут вместе; ~ скоро да споро; **түргэн горхи адагтаа хүрэхгүй** цэцэн. быстрая речка до устья не дотечёт; **түргэн жагсаал** тревога; **түргэн өвчин** скоротечная болезнь; **түргэн тусламж** скорая помощь; **түргэн түүхий, удаан даамай** цэцэн., үгчил. спешное сырым, медленное надёжным (бывает); **түргэн хугацаанд** в краткий срок; **түргэн хуумай, удаан даамай** цэцэн., үгчил. спешное не основательно, медленное – надёжно (бывает); ~ поспешишь – людей насмешит; **түргэн хэрэг** срочное, неотложное дело; **түргэн элч** скороход,

курьер; срочный посланец, гонец; 2) вспыльчивый, горячий; нетерпеливый (о человеке); **түргэн уур** вспыльчивость; **түргэн ууртай** вспыльчивый; 3) крутой (о спуске); **2. 1)** крутизна гор; **уулын түргэн морь зовооно, уурын түргэн хүн зовооно** зүйр. крутизна гор коня мучит, а вспыльчивость – человека; 2) быстрота; **урсгалын түргэн** быстрота течения; 3) вспыльчивость; **3.** быстро, скоро, спешно; **даруй түргэн** тотчас же, незамедлительно, скоро; **түргэн зуур** быстро; скоро, спешно; **† түргэн цагаан** а) хувил. сулема; б) ург. морковник даурский.

**ТҮРГЭНДҮҮ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠨᠳᠦᠭᠦ** быстрее.

**ТҮРГЭНЭЭР** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠷ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠨ**-ий үйлдэх., быстро, скоро, быстрее; **аль болох түргэнээр** как можно скорее, возможно быстрее.

**ТҮРГЭСГЭХ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠰᠭᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠰᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл., ускорять.

**ТҮРГЭСҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠰᠭᠡᠬᠡ**-ийг үз.

**ТҮРГЭСЧИХЭХ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠰᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠰᠡᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮРГЭСЭХ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠰᠡᠬᠡ** **1.** ускоряться (напр. о движении); **стать более быстрым; 2. түргэсэхүй-г** үз.

**ТҮРГЭСЭХҮЙ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠰᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ** ускорение; поспешность.

**ТҮРГЭТГҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠲᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠲᠭᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл.

**ТҮРГЭТГЭГЧ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠲᠭᠡᠭᠦᠭᠦᠴᠢ** **1)** ускоритель; **түргэтгэгч шалтгаан нөхцөл** фактор ускорения; **2)** хувил. катализатор.

**ТҮРГЭТГЭХ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠲᠭᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠲᠭᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл., **1. 1)** ускорять (напр. шаги, темп); **2)** торопить кого-л., погонять; **2. түргэтгэхүй-г** үз.

**ТҮРГЭТГЭХҮЙ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠲᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ** **1)** ускорение; **2)** хувил. катализ.

**ТҮРГЭТГЭЧИХЭХ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠲᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠲᠭᠡᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮРГЭТЭХ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠲᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠰᠡᠬᠡ**-ийг үз.

**ТҮРГЭХЭН** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠨ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠨ**-ий багас., быстренько; побыстрее.

**ТҮРГЭЧ** **ᠲᠦᠷᠭᠡᠭᠦᠴᠢ** **1)** вспыльчивый; **2)** нетерпеливый, торопливый, поспешный, скорый, ловкий (о человеке).

**ТҮРД** **ᠲᠦᠷᠦᠳᠠ** авиа.дуур. трд! (звукоподражание шуму, стуку, звуку треска сорвавшейся стрелы, взлёта, прыжка); **түрд гэх / түрд хийх** а) стукнуть; б) вспорхнуть.

**ТҮРДХИЙТЭЛ** **ᠲᠦᠷᠦᠳᠠᠬᠡᠢᠶᠡᠲᠡᠯ** **ᠡ** вдруг, стремительно, стремглав схватить, бросаться с места.

**ТҮРДХИЙХ** **ᠲᠦᠷᠦᠳᠠᠬᠡᠢᠶᠡᠬᠡ** **1)** стукнуть; **2)** вспорхнуть; **3)** шилж. подёргивать.

**ТҮРДЭХ** **ᠲᠦᠷᠦᠳᠡᠬᠡ** разломаться, разбиться; **түрдэх цэг** холбоо. точка отсечки.

**ТҮРИЙ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡ** **1)** голенище; **өвөр түрий** хорш. пазуха и голенище; ёж. карман; выгода, польза; **өвөр түрийгээ зузаалах** набивать свой

карман, преследовать свои личные интересы; **өвөр түрийд орох** а) идти в карманы, пользу Хозяев (о прибылях); б) ёж. БЫТЬ в интимных отношениях с кем-л.; **түрий залгах** пришивать к голенищу; **2)** штанина; **түргэн явж түрийгээ хагалав чи!** цэцэн. поспешишь – штанину разорвёшь!; ~ поспешишь – людей насмешишь!; **3)** гетры.

**ТҮРИЙВЧ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠪᠴᠢ** **1)** кошелёк, бумажник; **2)** футлярчик; **бичгийн түрийвч** портфель.

**ТҮРИЙВЧИЛЧИХЭХ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠪᠴᠢᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮРИЙВЧЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠪᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠪᠴᠢᠬᠡ**-ийн үйлдүүл.

**ТҮРИЙВЧЛЭХ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** ПОЛОЖИТЬ в кошелёк, бумажник.

**ТҮРИЙВЧТЭЙ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠪᠴᠢᠲᠡᠢ** **1)** имеющий бумажник, портмоне, кошелёк; с бумажником, кошельком; **2)** находящийся в бумажнике, кошельке, портмоне, бумажник с..., кошелёк с..., портмоне с...; **түрийвчтэй мөнгө** бумажник с деньгами.

**ТҮРИЙЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл.

**ТҮРИЙЛЧИХЭХ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮРИЙЛЭХ** **ᠲᠦᠷᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ** засовывать что-л. за голенище; сунуть за голенище.

**ТҮРЛЭГ** **ᠲᠦᠷᠦᠯᠡᠭ** **1)** куплет протяжной песни; **2)** подхватывание протяжных песен.

**ТҮРЛЭХ** **ᠲᠦᠷᠦᠯᠡᠬᠡ** горячиться, рваться, бросаться вперёд; **түрлэн босох** подниматься энергично, со рвением; вставать с возмущением.

**ТҮРС** **ᠲᠦᠷᠦᠰ** икра (рыбья); **бажгар түрс** зернистая икра; **түрс орхих** метать икру.

**ТҮРҮҮ(Н) I** **ᠲᠦᠷᠦᠭᠦ** КОЛОС (хлебный); **тариан түрүү** колос; **† цагаан түрүү цэцэг** ург. эдельвейс.

**ТҮРҮҮ(Н) II 1)** недавно; **аль түрүү** давно, давным-давно; **түрүү ирсэн хүн хаа байна?** где человек, который недавно пришёл?; **2)** прежде, раньше, ранее; **үүний түрүү** раньше

Итого; **Монголын түүхэнд хамгийн түрүү** впервые в истории Монголии; **түрүүн орох** входить первым; **түрүүнд дуугарсан хөхөөний хошуу хөлдөнө** зүйр., үгчил. У кукушки, закуковавшей первой, замёрзнет клюв; ~ кто первый заговорит, тот уже проиграл.

**ТҮРҮҮ(Н) III 1. 1)** яриа. начало; голова; глава; авангард (в армии); **гол түрүү** авангард в центре (войска); **толгой түрүү** хорш. ГОЛОВА; шилж. руководство; **хулгайн түрүү** атаман шайки (воровской); **түрүү захас** глава, старшина; **түрүү сүүлгүй** ни начала, ни конца; бесконечный; **түрүүнээсээ эцэс хүртэл** от начала до конца; **2)** головка; **дэрсний түрүү** головка ковыля;

**цэцгийн түрүү** головка цветка, венчик; **2.** первый, начальный, главный; передовой, опередивший; **үзүүр түрүү** первое и второе места (в соревновании); **түрүү анги** передовая часть, авангард; **түрүү бөх** борец-победитель; **түрүү бүлэг** первая глава, предыдущая глава; **түрүү морь** лошадь-победительница, лошадь, пришедшая первой (на скачках); **түрүү ноён** хуучир. главный начальник; **түрүү удаа** в первый раз, впервые; † **уулын түрүү** вершина горы.

**ТҮРҮҮ IV:** хөх түрүү шавж. Шмель; хөхтрүү-г үз.

**ТҮРҮҮ V:** түрүү булчирхай анаг. пенис; түрүү булчирхайн өрөвсөл простатит.

**ТҮРҮҮ VI:** тэнэг түрүү тусг. нарост, жировой желвак на скотском мясе.

**ТҮРҮҮЛИГ** **Түрүүлиг** колосистый; † **түрүүлиг гандбадраа** ург. вероника колосистая; **түрүүлиг өлөнцөр** ург. осока колосистая; **түрүүлиг түмэн навчит** ург. уруть колосовая; **түрүүлиг үрээн сүүл** ург. трищетижник колосистый; **түрүүлиг хувиланги** ург. мытник колосистый.

**ТҮРҮҮЛҮҮЛЭХ** **Түрүүлэх** I-ийн үйлдүүл.

**ТҮРҮҮЛЧИХЭХ** **Түрүүлэх** I-ийн нэгэнтээ.

**ТҮРҮҮЛЭГ** **Түрүүлэг** навзничь, лицом вниз.

**ТҮРҮҮЛЭГЧ** **Түрүүлэгч** победивший, опередивший (в беге); взявший первое место (в соревновании).

**ТҮРҮҮЛЭХ I** **Түрүүлэх** опередить (в беге); занять первое место (в соревновании); Победить (напр. в борьбе); опережать, быть впереди; **түрүүлж гарсан чихнээс, түрж ургасан эвэр урт** зүйр., үгчил. выпирая выросший рог длиннее раньше родившегося уха; **түрүүлсэн бэхлээ** тусг. передовая крепь; **улсын наадам түрүүлсэн морь** лошадь, занявшая первое место в скачках на государственном надоме (**наадам**-ыг үз.); **түрүүлэн одох** идти вперёд; **түрүүлэн удирдах** возглавлять, руководить; **түрүүлэн явах** идти впереди; быть, находиться во главе чего-л.

**ТҮРҮҮЛЭХ II** колоситься.

**ТҮРҮҮЛЭХ III** түрэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮРҮҮН** **Түрүүн** II 1.-г үз.

**ТҮРҮҮНД** **Түрүүнд** I. во главе, впереди кого-чего-л.; в начале; **адууны түрүүнд** во главе табуна лошадей; **түрүүнд яваа** идуший впереди, во главе; возглавляющий, передовой; **2.** прежде; до; **анх түрүүнд** прежде всего; в первую очередь; в самом начале; **борооны түрүүнд шороо, боохойн түрүүнд хэрээ** зүйр. перед дождём – вихрь, перед волком – ворон; **нэн түрүүнд** в начале; **үүний түрүүнд** перед Итим; до Итого; **хамгийн түрүүнд** прежде

всего; в самую первую очередь; первоначально; **эн түрүүнд** в самом начале; **ямагт түрүүнд** всегда впереди; **3.** недавно; **би түрүүнд ирсэн** я пришёл недавно.

**ТҮРҮҮНИЙ I** **Түрүүн** I-ий харьяал., колосковый; **түрүүний ялаа** шавж. МУХИ колосковые.

**ТҮРҮҮНИЙ II** **Түрүү** II-н харьяал., 1) начальный, головной; передовой; **толгой түрүүний боолт** головная повязка, чалма; **тюрбан; толгой түрүүний өвчин** головная боль; **толгой түрүүний чимэг** головное украшение, диадема, венец; 2) недавний.

**ТҮРҮҮТ** **Түрүүт** имеющий голову, начало, идуший во главе, во главе с кем-л.; **олон түрүүт** многоголовый (о мифических существах).

**ТҮРҮҮТЭЙ** **Түрүүтэй** **Түрүүт**-ийг үз.

**ТҮРҮҮТЭН** **Түрүүтэн** 1) имеющий голову, имеющие у себя во главе; 2) и прочие, и так далее и пр., и т.д.

**ТҮРҮҮТЭХ** **Түрүүлэх** II-ийг үз.

**ТҮРҮҮХЭЙ** **Түрүүлэх** ург.суд. КОЛОСКИ; **түрүүхэйний хальс** колосковая чешуя, плёнка; **түрүүхэйний хөл** ножки, ось колоска.

**ТҮРҮҮЧ I** **Түрүүч** 1. 1) начало, головная часть чего-л.; **вожак; адууны түрүүч** головная часть табуна лошадей; 2) хуучир. предводитель, проводник; **2.** первый, передовой, предыдущий, минувший; **түрүүч цэрэг** передовая часть (войска), авангард.

**ТҮРҮҮЧ II** цэрэг. сержант; **ахлагч түрүүч** старший сержант; **бага түрүүч** младший сержант.

**ТҮРҮҮЧИЙН** **Түрүүчин** I-ийн харьяал., 1) первый, начальный; головной; предыдущий; **анх түрүүчийн** первоочередной, первостепенный; **түрүүчийн цас** первый снег; **түрүүчийн эмнэлгийн тусламж** первая медицинская помощь; 2) недавний.

**ТҮРҮҮЧЭЭР** **Түрүүчээр** I-ийн үйлдэх., В начале, в самом начале, на первых порах, во главе чего-л.

**ТҮРҮҮЧЭЭСЭЭ** **Түрүүчээр** с самого начала.

**ТҮРХЛЭГ** **Түрүүлэг** мазь, намазывание.

**ТҮРХЛЭХ** **Түрүүлэх**-ийн олонтаа., мазать, намазывать.

**ТҮРХМЭЛ** **Түрүүлэл** намазанный, натёртый; **алт түрхмэл** позолоченный; **түрхмэл алт** позолота.

**ТҮРХҮҮЛ** **Түрүүлэл** помазок, кисть.

**ТҮРХҮҮЛЭХ** **Түрүүлэх** 1) **түрхэх**-ийн үйлдүүл; 2) **түрхэгдэх**-ийг үз.

**ТҮРХҮҮР** **Түрүүлэл** помазок.

**ТҮРХЧИХЭХ** **Түрүүлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮРХЭГДЭХ** **Түрүүлэх**-ийн үйлдэгд., быть намазанным, обмазаться, намазаться.

**ТҮРХЭЛТ** *ᠲᠦᠷᠬᠡᠯᠲᠦ* / смазывание; втирание.  
**ТҮРХЭХ** *ᠲᠦᠷᠬᠡᠬᠡ* смазывать, намазывать; натирать; **тос түрхэх** помазать маслом; **энгэсэг түрхэх** натереть лицо румянами; **түрхэх тос** смазка (үгчил. смазочное масло).  
**ТҮРХЭЦ** *ᠲᠦᠷᠬᠡᠴᠢ* 1) мазок; 2) мазь; 3) накладка, намазывание на металле, позолота, серебрение; **мөнгөн түрхэц** накладное серебро, серебрение; посеребрённый; **түрхэц мөнгө** посеребрённый (о монетах).  
**ТҮРХЭЦГЭЭХ** *ᠲᠦᠷᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ* намазывать, натирать (о многих).  
**ТҮРЧИГНҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠷᠴᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ* ийн үйлдүүл.  
**ТҮРЧИГНЭХ** *ᠲᠦᠷᠴᠢᠭᠨᠡᠬᠡ* издавать стук, стучать, шуметь, барабанить, греметь (напр. о телеге – по мостовой).  
**ТҮРЧИГНЭЧИХЭХ** *ᠲᠦᠷᠴᠢᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **түрчигнэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ТҮРЧИЙЛГЭХ** *ᠲᠦᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* **түрчийх**-ийн үйлдүүл, морщить (напр. лицо).  
**ТҮРЧИЙХ** *ᠲᠦᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡ* морщиться.  
**ТҮРЧИХЭХ I** *ᠲᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* вытирать, обтирать, чистить.  
**ТҮРЧИХЭХ II** 1) **түрэх**-ийн нэгэнтээ.; 2) **түрэх**-ийн олонтаа.  
**ТҮРЭГ** *ᠲᠦᠷᠡᠭ* 1. тюрки; турки; 2. тюркский; турецкий; **түрэг улс** а) Турция; б) түүх. Тюркское государство (VI-VIII в.); **түрэг хэл** тюркский язык; **түрэг эмээл** турецкое седло; † **түрэг буурцаг** ург. фасоль; **түрэг шош** ург. бобы.  
**ТҮРЭГДЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠡ* **түрэх**-ийн үйлдэгд., быть тесным, оттеснённым, быть толкаемым; выталкиваться.  
**ТҮРЭГЧ** *ᠲᠦᠷᠡᠭᠴᠢ* тюрколог.  
**ТҮРЭЛ** *ᠲᠦᠷᠡᠯ* / **түрэлт**-ийг үз.  
**ТҮРЭЛГЭ** *ᠲᠦᠷᠡᠯᠭᠡ* 1) обнищание, разорение; 2) хрипота, потеря голоса; **түрэлгэтэй дуугүй гийгүүлэгч** хэл.шинж. Глухой согласный; 3) натиск, напор.  
**ТҮРЭЛТ** *ᠲᠦᠷᠡᠯᠲᠦ* 1) цэрэг. натиск; теснение, вытеснение; 2) хэл.шинж. Долгий дифтонг; **түрэлт буюу урт эгшиг** хэл.шинж. Долгий гласный.  
**ТҮРЭЛХИЙЛЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ* 1) быть ретивым, рьяным; **түрэлхийлэн дугтархийлах** быть вспыльчивым, свирепым, придирчивым; 2) подпевать.  
**ТҮРЭМ** *ᠲᠦᠷᠡᠮ* анаг. проколы домашних животных (в народной медицине).  
**ТҮРЭМГИЙ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢ* 1) властный; **балмад түрэмгий** этгээд авантюристические захватчики; **догшин түрэмгий** хорш. лютый, свирепый; **харгис түрэмгий** хорш. реакционный; 2) захватнический; **эзэрхэг түрэмгий / эзэрхэг түрэмгийн ёс** империализм; **түрэмгий бодлого** захватническая политика;

**түрэмгий бүлэг** цэрэг. агрессивный круг; **түрэмгий зан** захватнический нрав; свирепость, лютость; **түрэмгий нар** захватчики; империалисты; **түрэмгий улс** захватническое государство; **түрэмгий империалистическое государство**; **түрэмгий хүн** насильник, притеснитель; **изверг**; **түрэмгий эвслүүд** блоки агрессивные.  
**ТҮРЭМГИЙГЭЭР** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠭᠡᠭᠡᠷ* **түрэмгий**-н үйлдэх., жестоко, свирепо, люто; зверски; **хурц түрэмгийгээр** жестоко, свирепо, люто; зверски; **шууд түрэмгийгээр** халдах яростно нападать, бешено атаковать.  
**ТҮРЭМГИЙДҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **түрэмгийдэх**-ийн үйлдүүл.  
**ТҮРЭМГИЙДЧИХЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **түрэмгийдэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ТҮРЭМГИЙДЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ* быть насильником, захватчиком, применять насилие; **түрэмгийлэх**-ийг үз.  
**ТҮРЭМГИЙЛҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠯᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* 1) **түрэмгийлэх**-ийн үйлдүүл.; 2) подвергаться насилию, нападению, агрессии.  
**ТҮРЭМГИЙЛЧИХЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **түрэмгийлэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ТҮРЭМГИЙЛЭГДЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠳᠡᠬᠡ* **түрэмгийлэх**-ийн үйлдэгд.  
**ТҮРЭМГИЙЛЭГЧ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠳᠴᠢ* агрессор; насильник, притеснитель; захватчик; **дарлан түрэмгийлэгч** угнетатель; **эзэрхийлэн түрэмгийлэгч** угнетатель; империалист.  
**ТҮРЭМГИЙЛЭЛ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠯ* насилие, притеснение; агрессия.  
**ТҮРЭМГИЙЛЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ* действовать насильственно, агрессивно; применять насилие, насильничать; нападать; захватывать; **довтлон түрэмгийлэх** нападать, вторгаться насильно, проводить интервенцию; **өнгөлзөн түрэмгийлэх** покушаться, пытаться применить насилие; **халдан түрэмгийлэх** нападать, вторгаться насильно; **харгислан түрэмгийлэх** насилие, расправа; **эзэрхэн түрэмгийлэх бодлого** политика насилия, насильственного захвата; империалистическая политика; **түрэмгийлэн халдагч** агрессор; **түрэмгийлэн халдах дайн** агрессивная война; **түрэмгийлэн хүчирхэх** применять насилие; **түрэмгийлэн эзлэгч** захватчик; оккупант; **түрэмгийлэн эзлэх** завладевать, захватывать насильственно; **түрэмгийлэн эзэрхэх** насильничать, применять насилие, действовать деспотически.  
**ТҮРЭМГИЙРҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠷᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **түрэмгийрэх**-ийн үйлдүүл.  
**ТҮРЭМГИЙРХЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠭᠢᠶᠢᠷᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* производить насилие, допускать произвол, действовать насильно, по произволу.

**ТҮРЭМГИЙРЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠢᠷᠡᠬᠡ* нахально лезть; проявлять назойливое нахальство в требованиях, чувствуя своё превосходство.

**ТҮРЭМГИЙХЭН** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠢᠬᠡᠨ* / **түрэмгий**-н багас.

**ТҮРЭМГИЙЧҮҮД** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠢᠴᠢᠭᠦᠳᠦ* 1) захватчики; 2) империалисты.

**ТҮРЭМДЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠮᠦᠳᠡᠬᠡ* анаг. прокалывать домашних животных (в народной медицине).

**ТҮРЭХ I** *ᠲᠦᠷᠡᠬᠡ* 1) теснить, толкать, напирать, наседать; гнать; **ав түрэх** сжимать (кольца облавы); **түлхэн түрэх** толкнуть; **тэрэг түрэх** толкать перед собой тележку, тачку; **цээжээ түрэх** выступать грудью вперёд, гордо поднимать свою грудь; толкаться, пробираться (через толпу, чашу леса); **түрж гаргах** вытеснять; **түрэн ирэх** наступать, оттеснять; **түрэн орох** вторгаться, оттеснять (во внутрь); **түрэн оруулах** вводить, загонять; **түрэн эзлэх** захватывать, занимать насильственно, вытеснять кого-л. из насиженных мест; **түрэх дугуй** ведущие, движущие колёса; **олны түрэх хүч** натиск массы; 2) **түрэмгийлэх**-ийг үз., **хүч түрэх** применять силы, насилие; 3) терпеть нужду, обнищать, разоряться; 4) терять голос, охрипнуть.

**ТҮРЭХ II** *ᠲᠦᠷᠡᠬᠡ* подхватывать протяжную песню.

**ТҮРЭЭС** *ᠲᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡ* 1. 1) аренда, арендный сбор, пошлина; **гаалийн түрээс** таможенные сборы; **гаалийн түрээсгүй** беспошлинно; **газрын түрээс** арендный сбор (с земли); земельный налог; **орон сууцны түрээс** квартирный сбор; налог на недвижимое имущество; **түрээс төлбөр** хорш. платёж, аренда; **түрээсээр малгаж авах** производить добычу (угля, золота) на концессионных началах; 2) хуучир. оброк; 3) рента; 2. арендный.

**ТҮРЭЭСЛҮҮЛЭГЧ** *ᠲᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ* сдающий в аренду.

**ТҮРЭЭСЛҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* ийн үйлдүүл., сдавать в аренду.

**ТҮРЭЭСЛЭГЧ** *ᠲᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠡᠭᠴᠢ* 1) арендатор; 2) сдающий в аренду.

**ТҮРЭЭСЛЭЛ** *ᠲᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠯ* аренда.

**ТҮРЭЭСЛЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡ* 1) арендовать; **газар түрээслэх** арендовать землю; аренда земли; **түрээслэн авах** брать в аренду, арендовать; **түрээслэн авагч** арендатор; **түрээслэн авсан газар** земля, взятая в аренду, арендованная земля; **түрээслэн хэрэглэх** пользоваться на арендных началах; 2) сдавать в аренду; **түрээслэн олгох / түрээслэн өгөх** сдавать в аренду.

**ТҮРЭЭСЭЛЧИХЭХ** *ᠲᠦᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* ийн нэгэнтээ.

**ТҮС** *ᠲᠦᠰ* авиа.дуур. тук, стук; шлёп (выражение лёгкого стука); **түс хийх** нэгэнтээ. раздаться; **түс**

**хийтэл ойчих** шлёпнуться (с глухим стуком); **түс тас хийх** раздаваться (о треске, стуке); **түс тас хүн** шилж. прямой и резкий человек; человек безукоризненной честности, джентельмен с ног до головы; **түс түс хийх** олонтаа. раздаваться (о глухом звуке).

**ТҮСГИЙЛГЭХ** *ᠲᠦᠰᠦᠭᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* **түсгийх**-ийн үйлдүүл. **ТҮСГИЙХ** *ᠲᠦᠰᠦᠭᠢᠬᠡ* 1) **тэсгийх**-ийг үз.; 2)

**түсхийх**-ийг үз.

**ТҮСГЭГЭР** *ᠲᠦᠰᠦᠭᠡᠭᠡᠷ* **тэсгэгэр**-ийг үз.

**ТҮСГЭТЭЛ** *ᠲᠦᠰᠦᠭᠡᠲᠡᠯ* **со** стуком; **түсгэтэл унах** грохнуться, хлопнуться, шмякнуться.

**ТҮСРҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠰᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **түсрэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮСРЭГ** *ᠲᠦᠰᠦᠷᠡᠭᠡ* лейка (для поливки огородов).

**ТҮСРЭХ** *ᠲᠦᠰᠦᠷᠡᠬᠡ* 1) выливать всё без остатка; поливать, брызгать, спрыскивать; 2) асфальтировать.

**ТҮСХИЙЛГЭХ** *ᠲᠦᠰᠦᠬᠢᠶᠯᠭᠡᠬᠡ* **түсхийх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮСХИЙТЭЛ** *ᠲᠦᠰᠦᠬᠢᠶᠡᠲᠡᠯ* **со** стуком (о падении); **түсхийтэл унах** падать, ударившись об что-л. со стуком.

**ТҮСХИЙХ** *ᠲᠦᠰᠦᠬᠢᠬᠡ* **тэсхийх**-ийг үз., становится грузным, толстым, громоздким, вспучиваться, распухать; толстеть, полнеть, вздуться; **түсхийн хэвтэх** развалиться, лежать от безделья; **түсхийн хэвтэж юу хийнэ** что ты развалился как колода (человеку, валяющемуся без дела на кровати).

**ТҮСХИРЭХ** *ᠲᠦᠰᠦᠬᠢᠷᠡᠬᠡ* шуметь (о стаде баранов).

**ТҮСХЭГЭР** *ᠲᠦᠰᠦᠬᠡᠭᠡᠷ* вздувшийся, раздувшийся; ёж. толстый, полный, грузный.

**ТҮСЭРГҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠰᠦᠭᠡᠷᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **түсэргэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮСЭРГЭХ** *ᠲᠦᠰᠦᠭᠡᠷᠭᠡᠬᠡ* поливать, спрыскивать, опрыскивать.

**ТҮҮВЭР** *ᠲᠦᠭᠦᠪᠡᠷ* 1) что-либо собранное;

**үүвэр түүвэр** хорш. что-либо собранное; **түүвэр хялгас** тусг. очёс; 2) сборник; **түүвэр зохиол** сборник литературных произведений; **толийн түүвэр дөрвөн дэвтэр** четыре тома выпуска словаря; **түүврийн чанартай** носящий характер сборника, типа сборника.

**ТҮҮВЭРЛҮҮЛЭХ** *ᠲᠦᠭᠦᠪᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **түүвэрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮҮВЭРЛЭХ** *ᠲᠦᠭᠦᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠡ* 1) выписывать (цитаты); подбирать; 2) составлять сборник; собирать отовсюду по мелочам воедино; **түүвэрлэн авах** собирать материал для сборника; **түүвэрлэн тохируулах** подбирать; **түүвэрлэн эмхтгэгч** составитель сборника, хрестоматии.

**ТҮҮВЭРЛЭЧИХЭХ** *ᠲᠦᠭᠦᠪᠡᠷᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* ийн нэгэнтээ.

**ТҮҮГЭЭР** *ᠲᠦᠭᠦᠭᠡᠷ* 1) **түүн**-ий үйлдэх., на месте, там; тем, им, через то, при его посредстве; **түүгээр бодвол** из того видно...; если принять во внимание...; таким образом выходит, что...; при его посредстве, через

него; **түүгээр далимдуулан** пользуясь тем; в связи с тем; под тем предлогом; 2) по тому месту, там; через то; **түүгээр гол гатлах** переходить реку в том месте; 3) не только..., но и..., тем; **түүгээр зогсох бус** не ограничиваясь тем; не только, но и...; кроме того; не останавливаясь на этом; **түүгээр үл барам** не ограничиваясь тем; не только..., но и...; **түүгээр юу хийнэ?** что из него сделают?, что с ним сделают?; 4) там, так; **үүгээр түүгээр** и там и здесь, везде; и тем и этим, всячески; **түүгээр болтугай!** да будет так!, **түүгээр сар өдөр гүйцэв** так и проводили дни и месяцы.

**ТҮҮД** **ᠲᠦᠭᠦᠳ** сомнение, нерешительность, незнание того, что получится; **түүд болох** находится в сомнении, нерешительности, незнании того, что получится, струсить, оробеть, испугаться, растеряться.

**ТҮҮДГЭР** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠷ** бледный, слабый (о мерцании, свете огня).

**ТҮҮДЭВЧ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠪᠴᠢ** костёр (из целых деревьев).

**ТҮҮДЭГ I** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠭ** костёр; **түүдэг галын дэргэд** у костра.

**ТҮҮДЭГ II** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠭ** мал.эмнэл. 1) вздутие живота, тимпанит; 2) задержание мочи животных.

**ТҮҮДЭГ III** 1) клубок (волос или шерсти, из которых выют верёвку); СВЯЗКА, прядь, кудель; КОМОК; **унгасан түүдэг** клубок шерсти; **хялгасан түүдэг** клубок волос; **түүдэг эвхэх** наматывать клубок (ниток и т.д.); 2) кубарь.

**ТҮҮДЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **түүдэглэх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮҮДЭГЛЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠯᠡᠬᠡ** 1) делать клубок (волос или шерсти, из которых выют верёвку); 2) собирать волокно в пряди, в кудель, сматывать в клубок.

**ТҮҮДЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **түүдэглэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮҮДЭГТЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠲᠡᠬᠡ** 1) свалиться, образовать колтун (о шерсти); 2) мал.эмнэл. страдать вздутием живота (о животных).

**ТҮҮДЭРХЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠷᠬᠡᠬᠡ** 1) сомневаться, колебаться, быть в нерешительности; 2) **зэвүүрхэх**-ийг үз.

**ТҮҮДЭЭ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠡ** 1) колебание, нерешительность; 2) **түгдрээ**-г үз.

**ТҮҮДЭЭРХЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠡᠷᠬᠡᠬᠡ** сомневаться, быть терзаемым сомнениями.

**ТҮҮДЭЭРЭЛ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠡᠷᠡᠯ** робость, нерешительность, колебание, сомнение.

**ТҮҮДЭЭРЭЛГҮЙ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠡᠷᠡᠯᠦᠭᠦᠢ** без сомнения.

**ТҮҮДЭЭРЭЛТЭЙ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠡᠷᠡᠯᠲᠡᠢ** сомневающийся, недоверчивый.

**ТҮҮДЭЭРЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠳᠦᠡᠷᠡᠬᠡ** воздерживаться, сомневаться, колебаться.

**ТҮҮМЭЛ** **ᠲᠦᠭᠦᠮᠡᠯ** 1) собранный (поштучно); 2) компилятивный, состоящий из выборов.

**ТҮҮН** **ᠲᠦᠭᠦᠨ** заах төлөөний үг “тэр”-ийн ганц тооны үндэс (основа указательного местоимения единственного числа “тэр”, употребляющаяся только с послелогоми и в косвенных падежах); **түүн тийш** к нему, в его сторону; **түүний ачаар** благодаря ему, вследствие того; **түүний бие он**; **түүний өмнө** перед ним; **түүний улмаас** в результате того.

**ТҮҮНИЙ** **ᠲᠦᠭᠦᠨᠢᠶ** **түүн**-ий харьяал, ЕГО; **түүний адил** похожий на него, одинаковый; **түүний гадна** кроме того, вследствие того; **түүний дэргэд** около него; **түүний тулд** для того, для него, поэтому, потому; **түүний хойно** после того; след за ним; позади него; **түүний хойноос** вслед за ним, следом за тем; **түүний хүү** его сын; **түүний хэлэх нь** его речь, изложение, разговор; то, что он говорит; **түүний хэлсэн нь** тот сказал следующее...; то, что он сказал...; **түүний явах нь маш хурдан он ходит очень быстро.**

**ТҮҮНИЙХ** **ᠲᠦᠭᠦᠨᠢᠶᠬᠡ** **түүн**-ий харьяал, ЕГО, ЕЁ (о людях или предметах, находящихся в отдалении или отсутствующих); **ЭНЭ түүнийх** **ᠲᠦᠭᠦᠨᠢᠶᠬᠡ** ЕГО (ЕЁ).

**ТҮҮНТЭЙ** **ᠲᠦᠭᠦᠨᠲᠡᠢ** **түүн**-ий хамтрах., С НИМ; **түүнтэй суух** а) сидеть с ним; б) яриа. ЖЕНИТЬСЯ на ней или ВЫЙТИ ЗАМУЖ ЗА НЕГО; **түүнтэй явах** идти с ним.

**ТҮҮНЧЛЭН** **ᠲᠦᠭᠦᠨᠴᠢᠯᠡᠨ** точно так же, так же, подобным же образом; таким же образом; **мөн түүнчлэн** в равной мере и...; а также и...; **үүнчлэн түүнчлэн** хорш. и так и ИДАК; всячески; **үүнчлэн**-г үз.

**ТҮҮНЧЛЭНХҮҮ** **ᠲᠦᠭᠦᠨᠴᠢᠯᠡᠨᠬᠦᠭᠦ** так, таким же образом.

**ТҮҮНЭЭС** **ᠲᠦᠭᠦᠨᠡᠭᠦᠰ** **түүн**-ий гарах., У НЕГО; ИЗ-за него; после него; **түүнээс авав** взял у него; **түүнээс болж** вследствие того; из-за него; **түүнээс өндөр** выше того, выше его, выше чем тот; **түүнээс өөргүй** больше нечего сказать; **түүнээс удалгүй** вскоре после того; **түүнээс урьд** перед тем; **түүнээс үндэслэн** основываясь на том; отсюда, вследствие того; **түүнээс хойш** после него, после того, затем; **түүнээс хүчирхэг** сильнее того; **түүнээс эхлэн** начиная с тех пор, с той поры, с того времени; оттуда.

**ТҮҮР** **ᠲᠦᠭᠦᠷ**: **үүр түүр** хорш. СМУТНО, НЕЯСНО, тускло; **үүр III**-ийг үз.

**ТҮҮРТГЭЛ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠡᠯ** препятствие, ограничение.

**ТҮҮРТГЭЛГҮЙ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ** беспрепятственно; **түүртгэлгүй шургах** проникнуть беспрепятственно.

**ТҮҮРТГЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** түүртэх-ийн үйлдүүл, препятствовать ограничивать; создавать препятствие.

**ТҮҮРТЧИХЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** түүртэх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮҮРТЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** встречать препятствие, ограничение.

**ТҮҮРХИЙ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** 1. обломанный; 2. обломок.

**ТҮҮРЭГ I** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** 1) группа юрт, поставленная вне крепости; дома вне черты города; пригород, предместье; 2) берёзка, втыкаемая в землю во время шаманских обрядов.

**ТҮҮРЭГ II** хрупкий, ломкий, непрочный.

**ТҮҮРЭГ ДҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** түүрэгдэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮҮРЭГДЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** становиться хрупким, ломким, непрочным; раздробляться, ломаться.

**ТҮҮРЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** раздробляться.

**ТҮҮС** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** сильное желание, стремление;

**түүс болох** гореть желанием (о скорейшем выполнении чего-л.); **салахын түүс болох** хотеть скорее избавиться, освободиться, разделаться; **явахын түүс болох** торопиться уехать; стараться уйти.

**ТҮҮТЭЙ** **ᠲᠦᠭᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** түүтэй хавтага ург. Венерин башмачок жёлтый.

**ТҮҮХ(ЭН) I** **ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** 1. 1) история; гавъяа түүх славная история, прославленная история, славное прошлое; ирээдүйн түүх история будущего; **Монгол Ардын Хувьсгалт Намын түүх** түүх. история Монгольской народно-революционной партии; **товч түүх** краткая история; **эдүүгээгийн түүх** современная история; **эртний түүх** древняя история; **түүх болгон тэмдэглэх** засвидетельствовать в истории; упоминать, отмечать; **түүх явдал** история, исторический процесс; 2) историческое повествование; **зарлиг түүх / түүх зарлиг** хорш., хуучир. а) предсказание; б) приказ, указание; **тууж түүх** хорш. историческое повествование; **үлгэр түүх** хорш. сказание, историческое предание; **түүх бичигч** историк, историограф; **түүх бүхий** исторический; **түүх домог** хорш. а) историческое повествование; б) легенда; **түүх зохиол** хорш. историческое сочинение; **түүх өгүүлэл** хорш. повествование, рассказ; **түүх судар** хорш. история, исторические сочинения; **түүх судлагч эрдэмтэн** историк; **түүх шастир** хорш. исторические записи, анналы, сочинения; 3) то, что должно совершаться; 2. исторический; **түүхэн зайлшгүй** историческая неизбежность; историческая необходимость; **түүхэн зорилго** историческая задача; **түүхэн материализм** исторический материализм; **түүхэн нөхцөл** исторический фактор,

исторические предпосылки; **түүхэн роман** исторический роман.

**ТҮҮХ II** **ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** 1) собирать, подбирать (поштучно мелкие вещи); 2) рвать, собирать (траву, ягоды и т.п.); **жимс үндэс зэргийг түүх** собирать ягоды и корни; **цэцэг түүх** рвать, собирать цветы; 3) полоть; **хогийн өвс түүх** вырывать сорную траву, полоть.

**ТҮҮХ III:** **гуйх түүх** яриа. просить, выпрашивать; собирать путём выпрашивания.

**ТҮҮХ IV** собирать, подбирать, делать из книг выписки, выборки, собирать материал; **түүж бичих** выписывать; составлять компиляцию, компилировать.

**ТҮҮХИЙ I** **ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** 1) сырой, недоваренный (о пище); необделанный, невыделанный; грубый, необученный; **түргэн түүхий** наспех (сделанное) сырое; **түүхий ажил** грубая работа, вчерне сделанная работа; **түүхий арьс** сырая кожа, невыделанная шкура, кожсырьё; **түүхий арьс (нэхий) шир** кожанное сырьё; **түүхий мах а)** сырое мясо; б) недоваренное мясо; плохо приготовленное мясо; **түүхий нүд** мутный взгляд, осовелые глаза; **түүхий сүүний бяслэг шиг** белая как сыр из сырого молока (о белолицей девушке); **түүхий тоосго** кирпич-сырец; **түүхий улаан** ярко-красный; **түүхий эд** сырьё; **малаас гарах түүхий эд** сырьё, получаемое от скота; **түүхий эд гаргах газар / түүхий эдийн бааз** сырьевая база; **түүхий эдийн ажилчин** работник по сырью, сырьёвщик; **түүхийгээр идэх** есть сырьём, в сыром виде; 2) зелёный, неспелый, незрелый; **түүхий алим** зелёные яблоки; **түүхий шохой** известь-кипелка; негашёная известь; 3) не болевший оспой (о человеке), не тронутый чумой (о скоте); **түүхий хүрээгүй** человек, не болевший оспой, не тронутый чумой, не заразившийся чумой (о скоте).

**ТҮҮХИЙ II** **ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** анаг. Гнойные импетигозные сыпи, сукровица, мокнущая короста; **шарх түүхий / яр түүхий** хорш. ГНОЙ.

**ТҮҮХИЙ III** нанка, китайка (ткань).

**ТҮҮХИЙ ВТЭР** **ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** слегка недоваренный (о пище).

**ТҮҮХИЙ ДҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** түүхийдэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮҮХИЙ ДЧИХЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** түүхийдэх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮҮХИЙ ДЭХ** **ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** 1) оказываться совсем незрелым, неспелым; 2) оказываться совсем сырым, недоваренным.

**ТҮҮХИЙН** **ᠲᠦᠭᠦᠬᠡ** түүх I-ийн харьяал., исторический; **түүхийн зохиол** историческое сочинение; **түүхийн үүд** исторические предпосылки, факторы, причины; **түүхийн үргэлжилж ирсэн үе шат** исторический этап.

**ТҮҮХИЙРҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠭᠦᠬᠢᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ түүхийрэх I-ийн үйлдүүл.

**ТҮҮХИЙРЧИХЭХ I** ᠲᠦᠭᠦᠬᠢᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ I түүхийрэх I-ийн нэгэнтээ.

**ТҮҮХИЙРЧИХЭХ II** ᠲᠦᠭᠦᠬᠢᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ II II-ын нэгэнтээ.

**ТҮҮХИЙРЭХ I** ᠲᠦᠭᠦᠬᠢᠢᠷᠡᠬᠡ I 1) внезапно измениться к худшему; стать хуже, испортиться; 2) становиться сырým; омертветь.

**ТҮҮХИЙРЭХ II** ᠲᠦᠭᠦᠬᠢᠢᠷᠡᠬᠡ II появляться (о гнойных импетириозных сыпях).

**ТҮҮХИЙТЧИХЭХ** ᠲᠦᠭᠦᠬᠢᠢᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ түүхийтэх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮҮХИЙТЭЙ I** ᠲᠦᠭᠦᠬᠢᠢᠲᠡᠢ I сырой, полусырой, сыроватый, недозрелый.

**ТҮҮХИЙТЭЙ II** ᠲᠦᠭᠦᠬᠢᠢᠲᠡᠢ II гнойный.

**ТҮҮХИЙТЭХ** ᠲᠦᠭᠦᠬᠢᠢᠲᠡᠬᠡ түүхийрэх II-ийг үз.

**ТҮҮХТ** ᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠲᠡ исторический; имеющий историю; **түүхт гавьяа** имеющий исторические заслуги; **түүхт нөхцөл байдал** историческая ситуация; **түүхт явдал** исторические дела; факт исторического значения; исторический процесс; история; **эрт урьдын түүхт явдал** ранняя, древняя история; **түүхт ялалт** историческая победа.

**ТҮҮХТЭЙ** ᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠲᠡᠢ **1.** исторический; имеющий историю; имеющий историческую миссию, имеющий исторический удел, предназначение; **өөрийн улс байгуулдаг түүхтэй** имеющий историческую миссию создать своё государство; **2.** исторически.

**ТҮҮХЧ** ᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠴᠢ 1) историк; **түүхч сударч** хорш. знаток, рассказчик историй, сказаний, повествований; 2) зурх. название двенадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии.

**ТҮҮХЧИЛЧИХЭХ** ᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ түүхчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮҮХЧЛҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түүхчлэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮҮХЧЛЭХ** ᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡ составлять историю.

**ТҮҮХЭН I** ᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠨ I исторический; **түүх I 2.**-ийг үз.

**ТҮҮХЭН II тэрүүхэн**-г үз.

**ТҮҮХЭНД I** ᠲᠦᠭᠦᠬᠡᠨᠳᠡ I в том, в Ытом, на Ытом (с уменьшительным оттенком); **түүхэнд нарийлаад яах нь вэ?** зачем скопидомничать на Ытом?

**ТҮҮХЭНД II** в истории.

**ТҮҮЧЭЭ** ᠲᠦᠭᠦᠴᠡᠭᠡ головное животное в караване; **түүчээ шар** головной бык в караване.

**ТҮҮШ I** ᠲᠦᠭᠦᠰᠢ 1) хэл.зүй. альвеолы; **түүшингийн зах** амьт.суд. край альвеолы; **түүшингийн ирмэг** амьт.суд. гребешок альвеолярный; **түүшингийн ховоо** край надзубный; 2) **түүшүү**-г үз.; 3) челюсть, челюстная кость; 4) сумерки, время после

заката солнца; **түүш болоход** с наступлением сумерек.

**ТҮҮШ II** ᠲᠦᠭᠦᠰᠢ II : **түүш түүш** хорш. туш-туш (возглас при уговаривании верблюдицы).

**ТҮҮШ III** тушь.

**ТҮҮШДЭХ I** ᠲᠦᠭᠦᠰᠢᠳᠡᠬᠡ I рисовать тушью.

**ТҮҮШДЭХ II** ᠲᠦᠭᠦᠰᠢᠳᠡᠬᠡ II түүшүүдэх-ийг үз.

**ТҮҮШИГ** ᠲᠦᠭᠦᠰᠢᠭᠡ мрачный, сумрачный, тёмный.

**ТҮҮШИН** ᠲᠦᠭᠦᠰᠢᠨ вьючный недоуздок.

**ТҮҮШЛЭХ** ᠲᠦᠭᠦᠰᠢᠯᠡᠬᠡ наступать (о сумерках).

**ТҮҮШҮҮ** ᠲᠦᠭᠦᠰᠢᠭᠦᠭᠦ : **түүшүү багалзуур** хорш. скула; глотка.

**ТҮҮШҮҮДЭХ** ᠲᠦᠭᠦᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ бить в скулу, бить по скуле.

**ТҮХГЭР** ᠲᠦᠬᠡᠭᠡᠷ 1) толстенький; коренастый; 2) выпуклый, пузатый (о животe).

**ТҮХГЭРДҮҮ** ᠲᠦᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ толстенький.

**ТҮХГЭРХЭН** ᠲᠦᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ / **түхгэр**-ийн багас.

**ТҮХИЙЛГЭХ** ᠲᠦᠬᠢᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **түхийх**-ийн үйлдүүл.

**ТҮХИЙХ** ᠲᠦᠬᠢᠢᠬᠡ становиться выпуклым (напр. о лбе).

**ТҮХИЙЧИХЭХ** ᠲᠦᠬᠢᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **түхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮШГЭРЭХ** ᠲᠦᠰᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ возглас призывания мелкого скота.

**ТҮШИГ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡ **1.** опора; поддержка, оплот; подпорка, подставка; **муу түшиг** плохая, ненадёжная опора; **сүр түшиг** хорш. ОПЛОТ, крепость; **түшиг аврал** хорш. спасение, убежище, оплот; **түшиг муутай** ненадёжный, слабый, не имеющий поддержки; **түшиг тулгуур** хорш. опора, оплот, поддержка; **2.** опорный; надёжный; **түшиг газар** цэрэг. опорный пункт; **түшиг сайн өрлөгүүд** надёжные полководцы; **түшиг хана** опорные стены.

**ТҮШИГГҮЙ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠭᠦᠢ · ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠭᠦᠢ ᠲᠦᠰᠢᠨ не имеющий опоры.

**ТҮШИГГҮЙДЭХ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ · ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠭᠦᠢ ᠲᠦᠰᠢᠨᠴᠢᠭᠡᠬᠡ быть без опоры.

**ТҮШИГДЭХ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **түших**-ийн үйлдэгд.

**ТҮШИГЛҮҮЛЭХ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ түүшиглэх-ийн үйлдүүл.

**ТҮШИГЛЭГЧ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠴᠢ хуучир. ПОЃ, стихотворец.

**ТҮШИГЛЭХ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠬᠡ опираться на кого-л.; иметь опору, оплот в чём-л.; **олны дэмжлэгт түшиглэх** опираться на поддержку массы.

**ТҮШИГЛЭЦГЭЭХ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ опираться на кого-л. (о многих).

**ТҮШИГЛЭЧИХЭХ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ түүшиглэх-ийн нэгэнтээ.

**ТҮШИГТЭЙ** ᠲᠦᠰᠢᠭᠡᠲᠡᠢ имеющий опору, надёжный; прочный, устойчивый, верный.

**ТҮШИЛ** ᠲᠦᠰᠢᠯᠡ опора, надежда.

**ТҮШИЛГҮЙ** ᠲᠦᠰᠢᠯᠡᠭᠦᠢ · ᠲᠦᠰᠢᠯᠡᠭᠦᠢ ᠲᠦᠰᠢᠨ не опираясь.

**ТҮШИЛДЭХ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳ** **түших**-ийн үйлдэлд. опираться друг на друга.

**ТҮШИЛЦЭХ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡ** **түших**-ийн үйлдэлц., опираться друг на друга, поддерживать друг друга; **түшилцэн шахагдах** давить друг друга, теснить.

**ТҮШИХ** **ᠲᠦᠰᠢᠮ** **1.** 1) опираться на что-л.; иметь опору, защиту, оплот; облокотиться; находить в ком-л. опору, поддержку; **техникт түших** опираться на технику; **хана түшиж зогсох** стоять, прислонившись к стене; 2) полагаться на кого-л., надеяться; находить убежище, покровительство; **хэнийг түших вэ?** на кого опираться?; **түших тулах** опираться; **түшээд эс унах** удержаться (от падения); **2.** опорный; **түших газар** опорный пункт.

**ТҮШИЦ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠦᠴ** : **түшиц газар** цэрэг. плацдарм.

**ТҮШИЦГЭЭХ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠦᠴᠡᠬᠡ** опираться (о многих).

**ТҮШЛЭГ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡ** спинка (напр. мебели), диванная подушка; подпорка, столб для опоры, оплот, база, защита; **бурханы түшлэг** ореол, сияние вокруг изображения божества, нимб; **гарын түшлэг** подушки в носилках для облокачивания на них руками; ручки кресла; **сандлын түшлэг** спинка стула.

**ТҮШЛЭГТ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡ** 1) **түшлэгтэй**-г үз.; 2) **түшигтэй**-г үз.

**ТҮШЛЭГТЭЙ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡ** имеющий спинку; имеющий подпорку, опору, поддержку; со спинкой; **түшлэгтэй сандал** кресло.

**ТҮШЛЭХ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳ** опираться, упираться; находить в ком-л. опору, поддержку.

**ТҮШМЭД** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳ** **түшмэл**-ийн олон., 1) чиновничество, чиновники, сановники, бюрократия; **төлөөний түшмэд** полномочные заместители; **үе залгамжлах түшмэд** наследственные чиновники; **хүнд сурталтан түшмэд** бюрократы, волокитчики; **цэргийн түшмэд** военные чиновники; 2) хүндэтгэл. чиновник, сановник (вежливое обращение к одному чиновнику).

**ТҮШМЭЛ** (**түшмэд**) **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳ** чиновник; сановник; **дайлаар одуулах түшмэл** түүх. начальник мобилизационного отдела; **зөвлөх түшмэл** советник; **эрхэлсэн түшмэл** хуучир. председатель, заведующий, директор; **түшмэл суух** делаться чиновником, получить пост чиновника; **түшмэл эвдэх** отстранить от должности; разжаловать; снимать с должности; лишать чинов; **түшмэлийн тэмдэг бичиг** исчисление деяний по службе гражданских чиновников; **формулярный список по их службе**; **түшмэлийн явдлын яам** түүх. Министерство чинов (в ведении которого находился весь состав гражданских чинов в Китае).

**ТҮШҮҮЛЭГЧ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡᠭᠢᠴᠢ** лицо, оказывавшее защиту и протекторат.

**ТҮШҮҮЛЭХ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡ** **түших**-ийн үйлдүүл., **буугаа хананд түшүүлэх** прислонить своё ружьё к стене; **хананд шат түшүүлэн тавих** к стене приставить лестницу.

**ТҮШҮҮР** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡ** **түшлэг**-ийг үз.

**ТҮШҮҮРЭГ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡᠷᠭᠡ** : **түшүүрэг нуруу** наклонные стропила.

**ТҮШЧИХЭХ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡᠬᠡ** **түших**-ийн нэгэнтээ.

**ТҮШЭЭ I** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦ** ᠑ түүх. атташе; † **түшээ гүн** түүх. четвёртая степень княжеского достоинства.

**ТҮШЭЭ II** опора, подпора; **түшээ улс** автономный; автономное государство.

**ТҮШЭЭЛЭХ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡ** подпирать.

**ТҮШЭЭТ** **ᠲᠦᠰᠢᠮᠡᠳᠦᠬᠡ** : **түшээт хан** түүх. Тушету Хан (один из крупнейших феодалов Халхи до революции).

**ТЭВ I** **ᠲᠡᠪ** авиа.дуур. ТУК, ТУК (звукоподражание шуму, стуку); **тэв тэв алхлах а)** грузно шагать; б) ровно, твёрдо шагать, уверенно шагать; **тэв хийж** галопом; **тэв хийтэл** рывком.

**ТЭВ II** “тэ”-гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “тэ”); **ТЭВ тэвхэр** абсолютно квадратный; **тэв тэгш** совершенно ровный, совсем ровный, точно поровну.

**ТЭВ III: Тэв Тэнгэр** түүх. Тэб-тэнгри (имя шамана, боровшегося против Чингисхана).

**ТЭВДҮҮ** **ᠲᠡᠪᠳᠦᠭᠦ** 1) торопливый; суетливый; 2) растерявшийся, растерянный, ошалелый.

**ТЭВДҮҮДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠪᠳᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэвдүүдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВДҮҮДЧИХЭХ** **ᠲᠡᠪᠳᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэвдүүдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭВДҮҮДЭХ** **ᠲᠡᠪᠳᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** быть торопливым, небрежным, растерянным, растеряться, ошалеть.

**ТЭВДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠪᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэвдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВДҮҮХЭН** **ᠲᠡᠪᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠨ** **тэвдүү**-н багас., довольно суетливый.

**ТЭВДЧИХЭХ** **ᠲᠡᠪᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠬᠡ** **тэвдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭВДЭЛ** **ᠲᠡᠪᠳᠡᠯ** 1) торопливость, суетливость; спешка; суматоха; 2) растерянность.

**ТЭВДЭХ** **ᠲᠡᠪᠳᠡᠬᠡ** 1) суетиться, торопиться; спешить; делать что-л. второпях, в суматохе; 2) смутиться, растеряться, опешить; **санаа тэвдэх** смущаться, растеряться (от страха).

**ТЭВДЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠪᠳᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠡ** суетиться, торопиться растеряться (о многих).

**ТЭВДЭЭ** **ᠲᠡᠪᠳᠡᠭᠡ** **тэвдүү**-г үз.

**ТЭВНЭ I** **ᠲᠡᠪᠨᠡ** тү. большая и толстая игла; **тэвнэ зүү / зүү тэвнэ** хорш. большая игла, мешочная игла; † **тэвнэн сүүлт хараалж** шувуу. бекас азиатский.

**ТЭВНЭ II** загас. игла морская.

**ТЭВРҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэврэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВРЭГДЭХ** **ᠲᠡᠪᠦᠷᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** **тэврэх**-ийн үйлдэгд.

**ТЭВРЭЛ** **ᠲᠡᠪᠦᠷᠡᠯ** объятие; обхват.

**ТЭВРЭЛДЭХ** **ᠲᠡᠪᠦᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠤ** **тэврэх**-ийн үйлдэлд., обниматься, обхватывать друг друга, обнимать друг друга, схватываться (в национальной борьбе).

**ТЭВРЭЛЦЭХ** **ᠲᠡᠪᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠤ** **тэврэх**-ийн үйлдэлц., обниматься с кем-л. (при встрече).

**ТЭВРЭНГИ** **ᠲᠡᠪᠦᠷᠡᠨᠭᠢ** **тэврэнгүй**-г үз.

**ТЭВРЭНГҮЙ** **ᠲᠡᠪᠦᠷᠡᠨᠭᠡᠢ**: **тэврэнгүй мод** ург. дуб красивейший; лианы.

**ТЭВРЭХ** **ᠲᠡᠪᠦᠷᠢᠬᠤ** 1) обнимать; **гараа тэврэх / өвчүүгээ тэврэх / элгээ тэврэх** скрестить руки на груди, сложить руки на груди; **үнсэн тэврэх** обнимать и целовать; **тэврэн золгох** обниматься (при встрече); 2) обхватывать; **братъ в охапку** что-л.; **тэврэч өргөх** брать на руки (ребёнка); 3) шилж. нервничать; **хий тэврэх** нервы пошаливают; начинается нервная болезнь.

**ТЭВХ(ЭН) I** **ᠲᠡᠪᠬᠡ** 1) палочка, которой приподнимают что-л.; 2) хөгжим. КОБЫЛКА (в музыкальных инструментах); **ТЭВХ ДЭВШҮҮЛЭХ** укреплять подставку под струнами; 3) костяные кобылки, подставки на концах лука, распорки (для тетивы лука); **ТЭВХ наах** приклеивать распорки (для тетивы лука); подпирать распорками.

**ТЭВХ(ЭН) II** шестигранный предмет; **тэвх цай** кусочек кирпичного чая (одна тридцатая часть чайного кирпича).

**ТЭВХГЭНЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠤ** **тэвхэлзэх**-ийг үз.

**ТЭВХГЭР** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠷ** 1) квадратный; ровный; толстоватый; 2) угловатый; 3) ловкий, проворный.

**ТЭВХГЭРДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ** **тэвхгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВХГЭРДЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠤ** 1) оказываться квадратным; 2) оказываться угловатым.

**ТЭВХГЭРХЭН** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **тэвхгэр**-ийн багас., абсолютно квадратный.

**ТЭВХДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ** **тэвхдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВХДЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠳᠡᠬᠤ** 1) приподнимать палочкой; 2) ставить кобылку под струны; укреплять подставку; 3) прикреплять к концам лука распорки для тетивы.

**ТЭВХИЙЛГЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠢᠶᠡᠯᠭᠡᠬᠤ** **тэвхийх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВХИЙХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠢᠶᠡᠬᠤ** 1) становиться квадратным; 2) быть угловатым.

**ТЭВХИЙЧИХЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠢᠶᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠤ** **тэвхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭВХЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ** **тэвхлэх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВХЛЭХ I** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠯᠡᠬᠤ I** 1) ставить кобылку под струны; 2) подпирать распорками.

**ТЭВХЛЭХ II** резать что-л. на шестигранники; **мах тэвхлэх** резать мясо тонкими квадратными ломтиками.

**ТЭВХТ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠲ** имеющий подставку (под струнами, под тетивой); † **тэвхт эм** род пластыря.

**ТЭВХЭДЧИХЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠤ** **тэвхдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭВХЭЛЖИН** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠯᠵᠢᠨ** / квадрат.

**ТЭВХЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ** **тэвхэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВХЭЛЗЧИХЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠤ** **тэвхэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭВХЭЛЗЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠯᠵᠡᠬᠤ** ходить, двигаться проворно; щеголять; приосаниваться; хорохориться; жеманиться (насмешливо о щеголе).

**ТЭВХЭЛЧИХЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠤ** **тэвхлэх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭВХЭР** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠷ** 1. 1) квадратный; четырёхугольный, плоский; **тэвхэр мод а)** квадратная доска; б) верста; **тэвхэр хээтэй** клетчатый (о ткани); 2) угловатый; 2. квадрат, четырёхугольник; **куб хэмээх тэвхэр** куб, кубический.

**ТЭВХЭРДЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠷᠳᠡᠬᠤ** становиться слишком квадратным.

**ТЭВХЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ** **тэвхэрлэх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВХЭРЛЭГ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠷᠯᠡᠭ** **тэвхгэр**-ийг үз.

**ТЭВХЭРЛЭХ I** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠷᠯᠡᠬᠤ I** ухаживать, присматривать.

**ТЭВХЭРЛЭХ II** 1) сделать квадратным, четырёхугольным; 2) сделать угловатым; 3) делать гряды, палисадник.

**ТЭВХЭРЛЭЭ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠷᠯᠡᠭ** квадратный.

**ТЭВХЭЭ** **ᠲᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠮ** : **тэвхээ газар** луг.

**ТЭВЧИГДЭХҮҮН** **ᠲᠡᠪᠴᠢᠭᠳᠡᠬᠦᠭᠦᠨ** 1) то, от чего воздерживаются; объект воздержания; 2) запретное, недопустимое, нежелательное; 3) хлам, сор, вещи, не достойные внимания; негодные предметы; то, что следует отбросить как ненужное.

**ТЭВЧИЛ** **ᠲᠡᠪᠴᠢᠯ** воздержание; отказ от чего-л., отвержение чего-л., игнорирование.

**ТЭВЧИЛГҮЙ** **ᠲᠡᠪᠴᠢᠯᠭᠦᠢ** **ᠲᠡᠪᠴᠢᠯ** не оставляя, не отказываясь от чего-л.

**ТЭВЧИЛТЭЙ** **ᠲᠡᠪᠴᠢᠯᠲᠡᠢ** не заслуживающий внимания, не достойный того, чтобы с ним имели дело; **өчүүхэн болохгүй юмаар оролдохыг тэвчилтэй буй за** не стоит стремиться к ничтожным вещам, не следует заниматься пустяками.

**ТЭВЧИХ** **ᠲᠡᠪᠴᠢᠬᠤ** 1) избегать; воздерживаться; быть терпеливым, снисходительным; сносить, терпеть (обиду); отказываться от чего-н., отречься от чего-н., отвергать; **амь тэвчих а)** воздерживаться от лишения жизни кого-л.; б) лишать жизни; умерщвлять, губить; в) не обращать внимания на смертельную опасность, забывать о собственной безопасности; **архи тамхийг тэвчих** воздержаться от спиртных напитков и курения; **зарлиг тэвчих** не выполнять приказ; **мөнгө авахыг тэвчих** переставать брать деньги; **нүүр тэвчих**

проявлять циничность, цинизм; худал хэлэ-хийг тэвчих воздерживаться от лжи, вранья; 2) оставлять, покидать; 3) губить.

**ТЭВЧҮҮЛЭХ** *ᠲᠡᠪᠴᠢᠬᠢ* тэвчих-ийн үйлдүүл.

**ТЭВЧЧИХЭХ** *ᠲᠡᠪᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ* тэвчих-ийн нэгэнтээ.

**ТЭВЧЭЭР I** *ᠲᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠷᠢ* выдержка, умение сдерживать себя, терпение, терпимость по отношению к чему-л., постоянство, устойчивость.

**ТЭВЧЭЭР II** сыромятная кожа подошвы обуви.

**ТЭВЧЭЭРГҮЙ** *ᠲᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠷᠢᠭᠦᠢ* *ᠲᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠷᠢ* *ᠭᠦᠢ* **1.** невыдержанный, не умеющий сдерживать себя; невоздержанный, нетерпеливый; неустойчивый, легкомысленный, необстоятельный; **2.** невоздержанность, нетерпение.

**ТЭВЧЭЭРЛҮҮЛЭХ** *ᠲᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠷᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ*

**тэвчээрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭВЧЭЭРЛЭХ I** *ᠲᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠷᠢᠯᠡᠬᠡ* **1)** терпеть, выносить; воздерживаться; **2)** отречься.

**ТЭВЧЭЭРЛЭХ II** пришивать сыромятную кожу на подошвах обуви.

**ТЭВЧЭЭРТЭЙ** *ᠲᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠷᠢᠲᠡᠢ* **1.** выдержанный, воздержанный, умеющий сдерживать себя; терпеливый; **2.** терпеливо.

**ТЭВШ** *ᠲᠡᠪᠰᠢ* **1)** корыто; **2)** продолговатое блюдо, поднос, лоток; **3)** кузов; **машины тэвш** кузов машины; **4)** плоская гора с мягкими контурами.

**ТЭВШЛЭХ** *ᠲᠡᠪᠰᠢᠯᠡᠬᠡ* **1)** класть на блюдо; **2)** объедаться, обжираться.

**ТЭВШТЭЙ** *ᠲᠡᠪᠰᠢᠲᠡᠢ* содержащийся или находящийся в корыте.

**ТЭВЭГ** *ᠲᠡᠪᠦᠭ* **1)** зоска (пучок волос, укрепленный в середине свинцового кружка, которым играют, подбрасывая ударом ноги кверху); **зоос тэвэг** хорш. зоска, волан; **тэвэг залаа** кисточка (на шапке, с плоским кружком и расходящимися от него лущеобразно кистями); **ТЭВЭГ өшиглөх** играть в зоску; **2)** чуб; **† тэвгэн навч** ург. розетка листа; **тэвэгний цахирам цэцэг** ург. а) посконник японский; б) аретуза японская, змеиный язык, однолистник; в) зюзик блестящий, усориз; г) элеорхис японский.

**ТЭВЭЛДЭН** *ᠲᠡᠪᠦᠯᠳᠡᠨ*: **тэвэлдэн намнах** стрелять в преследуемого зверя, сидя верхом на лошади.

**ТЭВЭР** *ᠲᠡᠪᠦᠷ* **1)** охалка; **тэвэр дүүрэн** полная охалка; **тэвэр өвс** охалка сена; **2)** объятие.

**ТЭВЭРЦГЭЭХ** *ᠲᠡᠪᠦᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ* обнимать (о многих).

**ТЭВЭРЧИХЭХ** *ᠲᠡᠪᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* тэврэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭВЭЭ** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡ* нутг. конский помёт.

**ТЭВЭЭР** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡᠷ* упитанность; **тэвээр авах** поправляться, набираться сил; **тэнхээ тэвээр авах** поправляться.

**ТЭВЭЭРТЭЙ** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡᠷᠲᠡᠢ* упитанный.

**ТЭВЭЭРҮҮЛЭХ** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* тэвээрэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭВЭЭРЧИХЭХ** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* тэвээрэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭВЭЭРЭГ** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡᠷᠭᠡ* **1.** упитанность, тучность, жирность; **2.** упитанный, сытый, жирный.

**ТЭВЭЭРЭЛ** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡᠷᠢᠯ* тэвээр-ийг үз.

**ТЭВЭЭРЭЛТ** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡᠷᠢᠯᠲ* тэвээрэлтэй-г үз.

**ТЭВЭЭРЭЛТЭЙ** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡᠷᠢᠯᠲᠡᠢ* тэвээрэг-ийг үз.

**ТЭВЭЭРЭХ** *ᠲᠡᠪᠦᠭᠡᠷᠡᠬᠡ* поправляться (об отошавшем скоте), отъедаться; исправляться, жиреть, становиться упитанным.

**ТЭГ I** *ᠲᠡᠭ* тө. **1.** **1)** ноль; **халуун хүйтний туйлын тэг** бодос. абсолютный нуль температуры; **тэг тохируулах** установка нуля; **тэг хэм ноль** градуса (точка замерзания); **2)** кружочек; **круг** (как диакритический знак); **точка**; **3)** линия; **тэг татах** проводить линию (на бумаге); **2.** нулевой; **тэг нөхцөл / тэг дагавар** хэл. шинж. нулевой суффикс; **тэг төвшин** холбоо. уровень нулевой; **тэг хувилбар** хэл.шинж. нулевой вариант.

**ТЭГ II 1.** середина; **тэг газар** ровная пустая местность; **поле**; **тэг дундуур** по самой середине; **тэг дундуур нь явах** идти посредине чего-л.; **2.** прямо, точно.

**ТЭГ III** захирах хүсэх төлвийн хоёрдугаар биеийн хэлбэр (повелительная форма второго лица, выражает согласие на просьбу); **би театрт очих уу? – тэг можно мне пойти в театр? – можно.**

**ТЭГВЭЛ** *ᠲᠡᠭᠪᠡᠯ* тэгэх-ийн болзох., в таком случае, если так поступать.

**ТЭГВЭЭС** *ᠲᠡᠭᠪᠡᠭᠦᠰ* тэгвэл-ийг үз., **гагцхүү тэгвээс** только в том случае; **лишь в том случае**, **лишь при том условии**; **только если** поступят так.

**ТЭГДГЭНҮҮЛЭХ** *ᠲᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* тэгдгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭГДГЭНЭХ** *ᠲᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ* **тогдгонох**-ыг үз., задираться кверху (о подоле, рукаве и т.д.).

**ТЭГДГЭР** *ᠲᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠷ* **тогдгор**-ыг үз., засученный, поднятый, заданный кверху (о подоле, рукаве одежды).

**ТЭГДГЭРДЧИХЭХ** *ᠲᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* тэгдгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭГДГЭРДЭХ** *ᠲᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ* быть более чем нужно поднятым, засученным кверху (о подоле, рукаве одежды).

**ТЭГДГЭРХЭН** *ᠲᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ* тэгдгэр-ийн багас.

**ТЭГДИЙЛГЭХ** *ᠲᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠲᠡᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ* тэгдийх-ийн үйлдүүл.

**ТЭГДИЙХ** *ᠲᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠲᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **тогдойх**-ыг үз., заворачиваться, засучиваться, вздёргиваться (о подоле, рукаве одежды).

**ТЭГДИЙЧИХЭХ** *ᠲᠡᠭᠳᠦᠭᠡᠲᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* тэгдийх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭГДЭЛЗҮҮЛЭХ** *ᠲᠡᠭᠳᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* тэгдэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭГДЭЛЗЭХ** **ᠲᠡᠭᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠡ** тэгдгэнэх-ийг үз.

**ТЭГИМЛЭГ** **ᠲᠡᠭᠢᠮᠯᠡᠭ** : аяга тэгимлэг хорш.

**аяга тахимлаг**-ийг үз.

**ТЭГЛИГ** **ᠲᠡᠭᠯᠢᠭ** коренастый (о человеке).

**ТЭГНҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** тэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭГНҮҮР** **ᠲᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠷ** 1) коромысло весов;

ручные весы, безмен; **тэгнүүрийн пас** гиря

весов; **тэгнүүрийн таваг** чашки весов;

**тэгнүүрийн тавиур** подставка весов;

**тэгнүүрийн тэнгийн мод** коромысло весов;

2) портшез; носилки (горные).

**ТЭГНҮҮРДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** тэгнүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭГНҮҮРДЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠷᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ**

тэгнүүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭГНҮҮРДЭХ** **ᠲᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ** взвешивать на

коромысловых весах, вешать.

**ТЭГНҮҮРДЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠴᠭᠡᠬᠡ**

взвешивать, вешать на коромысловых весах (о многих).

**ТЭГНЭГДЭХ** **ᠲᠡᠭᠨᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** тэгнэх-ийн үйлдэгд.

**ТЭГНЭТЭЛ** **ᠲᠡᠭᠨᠡᠭᠲᠡᠯ** до установления

равновесия, пока не уравнивается, до половины, до середины.

**ТЭГНЭХ** **ᠲᠡᠭᠨᠡᠬᠡ** 1) навьючивать поклажу

(разделённую на две части равного веса); 2)

уравновешивать, выравнивать; делать

равным; приближаться к середине (пути, работы, дела).

**ТЭГНЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠭᠨᠡᠴᠭᠡᠬᠡ** уравновешивать,

выравнивать (о многих).

**ТЭГНЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** тэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭГНЭЭ** **ᠲᠡᠭᠨᠡᠭ** 1) выюк, поклажа (разделённая

на две части равного веса); 2) балансир.

**ТЭГСИЙ** **ᠲᠡᠭᠦᠰᠢᠶᠢ** краснеть (от стыда), смутиться.

**ТЭГСҮГЭЙ** **ᠲᠡᠭᠦᠰᠦᠭᠡᠶᠢ** да будет так; **тэгсүгэй**

**ингсүгэй хэмээн ам өгөх** надавать всяческих обещаний, обманывать неопределёнными обещаниями.

**ТЭГТ** **ᠲᠡᠭᠲᠦ** помост, надстройка, терраса;

**дуу хийх тэгт** вышка, сцена для театрального

представления; **тэгш тэгт** а) площадка,

балкон на кровле крыши; б) вышка для

дальнего наблюдения.

**ТЭГТЭРЭГ** **ᠲᠡᠭᠲᠡᠷᠡᠭ** хуучир. отвес, скат,

наклон, плоскогорье.

**ТЭГҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** тэгэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭГЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠴᠭᠡᠬᠡ** делать так (о многих).

**ТЭГЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** тэгэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭГШ I** **ᠲᠡᠭᠦᠰᠢ** 1. 1) равный; равномерный;

соразмерный, пропорциональный,

правильный; **энгийн тэгш норма**, обычный

уровень, индекс; **тэгш агуулах** хуучир.

предаваться созерцанию; **тэгш агуулах орон**

хуучир. место созерцания, скит, пещера; **тэгш**

**байдал** равенство; **тэгш бус байдал**

неравенство; **тэгш бие** стройное тело;

**нийтээр тэгш бөгөөд шууд сонгох** всеобщие,

равные, прямые выборы; **тэгш бус**

неодинаково, неравномерно; **тэгш бус гэрээ**

неравноправный договор; **тэгш бус хэм**

асимметрия; **тэгш годоли** стрела с тупым

наконечником; **амгалан тэгш жаргах**

наслаждаться покоем; **тэгш зэргэд**

параллелизм; **тэгш оролдохуй** хуучир.

бесстрастие, абсолютный покой, равнодушие;

**тэгш орох** хуучир. предаваться созерцанию;

**тэгш сайн** одинаково хороший, хороший во

всем; **тэгш сайхан** красивый во всём; **тэгш**

**сэтгэлт** равнодушный, бесстрастный; **тэгш**

**үзэх** относиться одинаково, не делать

различия; **тэгш хөлтөн** амьт. раки равноногие;

**тэгш хуваах** делить поровну, распределять

равномерно; делить на равные части; **тэгш**

**хэм** тоо. симметрия; **тэгш хэмийн тэнхлэг** тоо.

ось симметрии; **тэгш хэмт** симметрический,

симметричный, равномерный; **тэгш хэмт**

**бүдүүвч** схема симметричная; **тэгш хэмт**

**төхөөрөмж** холбоо. устройство

симметрирующее; **тэгш хэмт хувьсгуур**

холбоо. трансформатор симметричный; **тэгш**

**хэмт хэлхээ** холбоо. цепь симметрирующая;

**тэгш хэмжээ** одинаковый размер, объём;

ватерпас, уровень; **тэгш чанар** а) сходство,

однообразие; б) беспристрастие; **тэгш чацуу**

**болгох** выравнивать, делать равным,

одинаковым; **тэгш эрх** равное право,

равноправие; **тэв тэгш эрх** полное

равноправие; **тэгш эрхтэй / эрх тэгш**

равноправный; 2) ровный; гладкий, прямой;

**толь мэт тэгш** ровный, гладкий как зеркало;

**тэгш аялга** хэл. зүй. ровная интонация; **тэгш**

**бороо** ровный костяной наконечник детской

стрелы; детская стрела с плоским

наконечником; **тэгш газар** ровная местность;

равнина; 3) чётный; **тэгш тоо** чётное число; 4)

нейтральный; **хэн тэгшийн бус** нейтральная

зона; 2. уровень; **тэгшид хүртлээ** до уровня;

**... оны тэгшээс** по сравнению с... годом, в

сравнении с уровнем какого-л. года.

**ТЭГШ II** тоо. десять в пятьдесят седьмой

степени; **их тэгш** тоо. десять в пятьдесят

восьмой степени.

**ТЭГШГҮЙ** **ᠲᠡᠭᠦᠰᠢᠭᠦᠢ** · **ᠲᠡᠭᠦᠰᠢᠭᠦᠢ** неровный,

неравный; неравномерный, не гладкий, не

прямой, неодинаковый; **тэгшгүй байх ёсон**

неравенство, неравномерность; **тэгшгүй**

**байдал** неравенство; **үндэстний тэгшгүй эрх**

национальное неравноправие.

**ТЭГШДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠰᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** тэгшдэх-ийн үйл-

дүүл.

**ТЭГШДЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠰᠢᠳᠡᠬᠡ** оказываться ровнее чем

надо, быть очень ровным.

**ТЭГШИВТЭР** **ᠲᠡᠭᠦᠰᠢᠪᠲᠡᠷ** тэгш-ийн багас.,

ровенький.

**ТЭГШИДЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **тэгшдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭГШИЛГЭЭ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠯᠢᠭᠡ** уравниловка; **тэгшилгээ хусалт** тусг. подрезка.

**ТЭГШИЛЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** ровнять (о многих).

**ТЭГШИЛЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **тэгшлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭГШИРСЭН** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠷᠰᠢᠨ** девятнадцатилетний верблюдо.

**ТЭГШИРЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **тэгшрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭГШИТ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠲ** : **тэгшит малгай** түүх. шапка с плоской макушкой, шапка с плоским верхом.

**ТЭГШИТГҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠲᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэгшитгэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭГШИТГҮҮР** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠲᠭᠦᠭᠦᠷ** уравнитель.

**ТЭГШИТГЭЛ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠲᠭᠡᠯ** 1) уравнение, уравнивание, выравнивание; 2) тоо. уравнение; **квадрат тэгшитгэл** тоо. квадратное уравнение; **хоёр үл мэдэгдэх гишүүнтэй тэгшитгэл** тоо. уравнение с двумя неизвестными.

**ТЭГШИТГЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠲᠭᠡᠬᠡ** **тэгштэх**-ийн үйлдүүл. 1) равнять, сравнивать, уравнивать, выравнивать; **тэгшитгэн авах** брать поровну; **тэгшитгэн зузаатгах** равномерно усиливать; обеспечивать; **тэгшитгэсэн татвар** уравнительный сбор; **тэгшитгэсэн явдал** уравниловка; 2) выпрямлять, распрямлять, расправлять; 3) умирять, улаживать, регулировать; улучшать; **төлөвлөн тэгшитгэх** хорш. урегулировать, упорядочить в плановом порядке; **эмхтгэн тэгшитгэх** хорш. упорядочить, приводить в порядок, регулировать, улаживать.

**ТЭГШИТГЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠲᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **тэгшитгэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭГШЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэгшлэх**-ийн үйлдүүл, приводить в соответствие с чем-л., приспособлять.

**ТЭГШЛҮҮР** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠯᠦᠭᠦᠷ** ватерпас, уровень; нивелир; рейдер; выравниватель.

**ТЭГШЛҮҮРИЙН** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠯᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ** **тэгшлүүр**-ийн харьяал.

**ТЭГШЛЭГДЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **тэгшлэх**-ийн үйлдэгд., ровняться; выпрямляться.

**ТЭГШЛЭЛ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠯ** уравнение, равновесие; уравниловка; **хөлсний тэгшлэл** уравниловка в заработной плате.

**ТЭГШЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠬᠡ** 1) делать ровным, ровнять; **газар тэгшлэх** ровнять землю; **гэр тэгшлэх** содержать дом в порядке; сохранять, соблюдать в семье мир; **өрх тэгшлэх** закрывать дымовое отверстие; **тэгшлэн татах** взыскивать поровну равномерно; **тэгшлэх**

**өнцөг** холбоо. угол поправки; 2) уравнивать, равнять, делать равным; **тэгшлэн тохируулах** приспособлять; регулировать; 2. ровный, плоский; **тэгшлэх халбага** плоская ложка, лопатка.

**ТЭГШРҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэгшрэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭГШРЭЛ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠷᠡᠯ** выпрямление, расправление.

**ТЭГШРЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠷᠡᠬᠡ** 1) становиться ровным, выравниваться; 2) становиться равным; 3) выпрямляться, расправляться.

**ТЭГШТЭХ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠲᠡᠬᠡ** 1) становиться ровным, выравниваться; 2) выпрямляться, расправляться; 3) становиться ровным, упорядочиться, успокоиться; **тариа тэгштэх** наливать (о колосьях хлеба).

**ТЭГШХЭМ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠮ** · **ᠲᠡᠭᠰᠢᠬᠡ** **ᠨᠠᠶ** симметрия; симметричность.

**ТЭГШХЭМИЙН** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠮᠢᠶᠢᠨ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠬᠡ** **ᠨᠠᠶ** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠮ**-ийн харьяал., симметричный.

**ТЭГШХЭН** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠨ** **тэгш**-ийн багас., более ровный, равномерный; ровенький.

**ТЭГШЭЭР** **ᠲᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠷ** **тэгш**-ийн үйлдэх., поровну, равномерно, одинаково.

**ТЭГЭЖ** **ᠲᠡᠭᠡᠵ** **тэгэх**-ийн зэрэгцэх., поступая так; так, таким образом; **тэгэж болохгүй** так нельзя; **тэгэж хийх** делать так, таким образом; **тэгэж явснаас тээглэж үхсэн нь дээр** чем так жить, лучше повеситься.

**ТЭГЭЛЦЭГ** **ᠲᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠭ** калека, увечный; паралитик; **тэгэлцэг моголцог** хорш. круглый, шарообразный.

**ТЭГЭЛЦЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠭᠡᠬᠡ** **тэгэх**-ийн үйлдэлц.

**ТЭГЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠬᠡ** делать так, таким образом; **тэгэх аваас** если сделают так, поступят так, в таком случае; **тэгэх авч** и в том случае, если даже и сделают, и поступят таким образом, тем не менее; **тэгэх дургүй болбоос** если не пожелают того, если не захотят так поступить.

**ТЭГЭЭД** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠳ** 1) затем, а потом, после чего, а, и; **эхлээд өөрөө сур, тэгээд бусдыг сурга** сначала выучись сам, а потом учи других; 2) так, таким образом; **тэгээд хий** делать так.

**ТЭД** **ᠲᠡᠭ** 1) они; **тэд бүгд** все они; **тэд нар** они, те же; 2) те (о людях или предметах, которые отсутствуют или находятся далеко от говорящего); **тэднийг санах** вспоминать, думать о них; **тэдэнд баригдав** пойман, схвачен ими.

**ТЭДГЭЭР** **ᠲᠡᠭᠡᠳᠭᠡᠭᠡᠷ** **тэд**-ийг үз.

**ТЭДГЭЭРХИ** **ᠲᠡᠭᠡᠳᠭᠡᠭᠡᠷᠬᠢ** **ᠲᠡᠭ** **ᠲᠡᠭᠡᠳᠭᠡᠷᠬᠢ** хүмүүс те люди.

**ТЭДНИЙ** **ᠲᠡᠭᠡᠳᠨᠢᠶ** **ᠲᠡᠭ(н)**-ий харьяал., их; **тэдний өмнөөс** против них, на них; от их имени, от их

лица; **тэдний тэргүүн нь** главный, первый из них; **тэдний хоёр хэсэг нь морин отряд** из них два отряда оказались конными; **тэдний хэлэлцсэн үг** слова, сказанные ими; слова, которые сказали они; **тэдний хэлэх нь үнэн болмой** то, что говорят они, справедливо; ими сказанное – истинно.

**ТЭДНИЙХ** **ᠲᠡᠳᠦᠨᠢᠬᠡ** ᠖ **ᠨ** хамаадах төлөөний үгийн гуравдугаар биеийн олон тоо (притяжательное местоимение третьего лица множественного числа); ИХ, ИХНИЙ, принадлежащий им; **манай морь энд, тэднийх тэнд** наша лошадь здесь, а их – там.

**ТЭДҮЙ** **ᠲᠡᠳᠦᠢ** **1.** немедленно, сразу же, тотчас, тогда же; **зарлиг болгосон тэдүй** немедленно по изданию приказа; **тэдүй даруй** сразу же, тотчас; **тэдүй дээр** тут же, немедленно, непосредственно; **2.** столько, так; столько, величиною с... настолько, всего-то около; не более чем; **тэдүй зэрэг** в такой степени; **тэдүй их** столь большой, так много; **тэдүй олон биш** не так то много; **тэдүй түргэн** такой быстрый, так быстро; **тэдүй удалгүй** не так долго, вскоре, не долго задержавшись; **тэдүй хувь** столько то частей; **тэдүй хүндгүй** не так тяжело, не столь тяжёлый.

**ТЭДҮЙД** **ᠲᠡᠳᠦᠢᠳ** **ᠳ** тогда же, в момент; тогда-то.

**ТЭДЭН** **ᠲᠡᠳᠡᠨ** “тэд” – хэмээх төлөөний үгийн үндэс (основа местоимения “тэд”, употребляющаяся с послелогоми и в косвенных падежах).

**ТЭЖЭЭВЭР** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠪᠦᠷ** **1)** приёмный; **тэжээвэр бэр** хуучир. невестка, с детства живущая у родителей мужа; **тэжээвэр үр** приёмный, сирота, взятый на воспитание; **тэжээвэр хүү** приёмный сын; **2)** вскормленный; воспитанный; прирученный, ручной; домашний (о животных и птицах); **тэжээвэр амьтан** домашнее животное; **тэжээвэр балт зөгий** шавж. пчела медоносная; **тэжээвэр галуу** домашний гусь; **тэжээвэр тугал** ручной телёнок (оставшийся без матки); **тэжээвэр хүн** иждивенец; **тэжээвэр шувуу** домашняя птица.

**ТЭЖЭЭГДЭХ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **тэжээх**-ийн үйлдэгд., **1)** питаться, быть питаемым, получать питание, довольствие; **2)** вдохновляться кем-н., быть вдохновляемым, получать пищу (для идей и т.д.).

**ТЭЖЭЭГҮҮР** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠦᠷ** питательность; холбоо. фидер; үйлдвэр. питающая решётка; **тэжээгүүр хөөрцөг** питательный насос.

**ТЭЖЭЭГЧ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **1.** кормилец; кормилица; **тэжээгчээ алдах** лишаться кормильца; **2.** кормящий.

**ТЭЖЭЭЛ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡ** **1)** корм, пища, питание; **амин тэжээл** средства существования; **бордоо тэжээл** хорш. корм (для скота); **идэш тэжээл** хорш. пища, питание; **өвс тэжээл** хорш. корма; **унд**

**тэжээл** хорш. питание; **хоол тэжээл** хорш. продовольствие, питание, продукты питания; пища; продфураж; **хүнс тэжээл** хорш. продовольствие; **хүнс тэжээлийн илүүдэл** продовольственные излишки; **2)** питательность; **шим тэжээл** хорш. питательность; сочность; **шим тэжээл бүхий** сочный, питательный (о травах); **3)** кормление, домашний скот, домашняя птица; **4)** лечение, лекарство.

**ТЭЖЭЭЛГЭХ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** **1)** тэжээх-ийн үйлдүүл.; **2)** быть вскормленным кем-л., кормиться у кого-л., быть на чьем-л. иждивении; отдавать на прокорм (скот), воспитание (детей); **лам нар ямагт ардуудаар тэжээлгэж сууна** ламы живут исключительно на иждивении аратов.

**ТЭЖЭЭЛИЙН** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠢᠶᠢᠨ** **ᠠ** тэжээл-ийн харьяал., кормовой; **тэжээлийн бааз** кормовая база; **тэжээлийн газар** хуучир. богодельня, убежище для престарелых; дом призрения; **тэжээлийн манжин** кормовая свёкла; **тэжээлийн мөнгө** алименты на воспитание детей; **тэжээлийн өвс** кормовые травы; **тэжээлийн ургамал** кормовые растения, кормовые культуры.

**ТЭЖЭЭЛЛЭГ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠭ** питательный.

**ТЭЖЭЭЛТ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** зурх. название триграммы; **тэжээлт хүү сан өдөр** түүх. дни свиньи, мышцы весны; тигра, зайчихи лета; дракона, собаки осени; обезьяны, курицы зимы.

**ТЭЖЭЭЛТЭЙ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠢ** имеющий пищу, корм, питательный.

**ТЭЖЭЭЛЧ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠴᠢ** задающий корм скоту, СКОТНИК (лицо, занимающееся дачей корма скоту).

**ТЭЖЭЭМЭЛ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠮᠡᠯ** **1)** вскормленный, воспитанный, усыновлённый; ручной, домашний (о животных); **тэжээмэл амьтан** домашнее животное; **тэжээмэл ямааны арьс** тусг. шкура домашней козы; козлина; **2)** находящийся на искусственном вскармливании (о ребёнке).

**ТЭЖЭЭСЭН** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠡᠨ** **1)** воспитавший, вскормивший; **тэжээсэн бяруу тэрэг эвдэнэ** зүйр., үгчил. выкормленный телёнок ломает потом хозяйскую повозку; **тэжээсэн эх а)** приёмная мать; б) кормилица; в) мачеха; **тэжээсэн эцэг а)** приёмный отец; б) отчим; **2)** воспитанный, вскормленный; приёмный; **тэжээсэн хүү** приёмный сын; **тэжээсэн хүүхэд** приёмный.

**ТЭЖЭЭХ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠡ** **1.** **1)** кормить; вскармливать; выращивать; **амь тэжээх** найти себе пропитание; кормиться, существовать (о немущих); **амиа тэжээх юм** пропитание, средства питания, существования; **ачлан тэжээх** кормить, содержать из благодарности (напр. престарелых родителей); **өсгөн тэжээх** выращивать, разводить (скот), воспитывать

(детей); **СУВИЛЖ ТЭЖЭЭХ** воспитывать, ухаживать (за детьми, стариками); **СҮҮГЭЭР ТЭЖЭЭХ** вскармливать молоком; **ХӨХӨӨ ХӨХҮҮЛЭН ТЭЖЭЭХ** кормить грудью; **ХҮЧЭЭ ТЭЖЭЭХ** набирать силу, набираться сил; **ТЭЖЭЭН ӨСГӨХ** выкармливать; 2) содержать на иждивении; **ТЭЖЭЭХ ТЭТГЭХ** покровительствовать, содержать, оказывать поддержку; 3) воспитывать; **БЭР ТЭЖЭЭХ** воспитывать невесту (с детства в доме родителей жениха); **ТЭЖЭЭЖ СУРГАХ** приручать (животных); **ТЭЖЭЭН ТЭНХРҮҮЛЭХ** вскармливать, помогать; 4) хуучир. лечить; **ТЭЖЭЭН ЗАСАХ** хуучир. лечить, откармливать; **ТЭЖЭЭХ ЗАСАЛ** хуучир. лечение, врачевание; **2. ТЭЖЭЭХҮЙ**-г үз., **ТЭЖЭЭХ УХААН** медицина, врачебное искусство; **ТЭЖЭЭХ АРГА** способ пропитания; способ лечения.

**ТЭЖЭЭХҮЙ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠦ** 1) пропитание; 2) лечение.

**ТЭЖЭЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** кормить, выращивать, воспитывать (о многих).

**ТЭЖЭЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ᠲᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЛ** **ᠲᠡᠯ** : тэл хурга ягнёнок, сосущий двух маток.

**ТЭЛИГ I** **ᠲᠡᠯᠢᠭ** 1) стрела с заострённым наконечником (для охоты на птиц); 2) палка для распяливания шкур.

**ТЭЛИГ II** женская одежда, женское придворное платье.

**ТЭЛИЙХ** **ᠲᠡᠯᠢᠭᠡᠬᠡ** хазайх-ыг үз.

**ТЭЛИР** **ᠲᠡᠯᠢᠷ**: тэлир сэвэг ивовая корзина (для корма скота).

**ТЭЛМЭН** **ᠲᠡᠯᠮᠡᠨ**: тэлмэн жороо / усан тэлмэн жороо чистый иноходец.

**ТЭЛРҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠯᠢᠷᠦᠭᠡᠬᠡ** тэлрэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭЛРЭХ** **ᠲᠡᠯᠢᠷᠡᠬᠡ** 1) протрезвляться, приходиться в себя, очнуться; 2) отпустить, ийти на улучшение (о болезни).

**ТЭЛҮҮ** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠦ** растянутый, распяленный.

**ТЭЛҮҮЛХИЙЛЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** рваться, бросаться, вырываться, кидаться; набрасываться, накидываться (лезть в драку).

**ТЭЛҮҮЛЭХ I** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ** вырываться, рваться, биться (о пойманной рыбе, птице); **ТЭМҮҮЛЭХ**-ийг үз.

**ТЭЛҮҮЛЭХ II** 1) тэлэх-ийн үйлдүүл.; 2)

тэлэгдэх-ийг үз.

**ТЭЛҮҮН** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠨ** тэлүү-г үз.

**ТЭЛҮҮР** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠷ** 1) пяльцы; 2) прибор для распяливания кожи; распорка; расширитель.

**ТЭЛҮҮРДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) тэлүүрдэх-ийн үйлдүүл.; 2) тэлүүрдэгдэх-ийг үз.

**ТЭЛҮҮРДЧИХЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠬᠡᠬᠡ** тэлүүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЛҮҮРДЭГДЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** тэлүүрдэх-ийн үйлдэгд.

**ТЭЛҮҮРДЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ** распяливать, растягивать шкуру на пяльцах.

**ТЭЛҮҮРЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ** приучать (телёнка, ягнёнка, козлёнка) сосать вторую матку (в случае гибели у последней её детёныша).

**ТЭЛЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** распяливать, растягивать (о многих).

**ТЭЛЧГЭНҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** тэлчгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭЛЧГЭНЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** тэлчлэх-ийг үз.

**ТЭЛЧГЭНЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** тэлчгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЛЧГЭР** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠷ** тэлчээ-г үз.

**ТЭЛЧИЙЛГЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** тэлчийх-ийн үйлдүүл.

**ТЭЛЧИЙХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** лёжа брыкаться, дрыгать, биться (ногами); отбиваться руками и ногами в лежачем положении (в драке), драться.

**ТЭЛЧИЛЧИХЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠢᠯᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** тэлчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЛЧИХЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** тэлэх-ийн нэгэнтээ., расширяться, увеличиваться.

**ТЭЛЧЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠢᠯᠦᠯᠡᠬᠡ** тэлчлэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭЛЧЛЭМТГИЙ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠢᠯᠡᠮᠲᠦᠭᠢ** тэлчээ-г үз.

**ТЭЛЧЛЭХ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** тэлчийх-ийн олонтаа., лёжа брыкаться, дрыгать, биться (ногами); отбиваться руками и ногами в лежачем положении (в драке), драться, толкаться, ломиться (в толпе).

**ТЭЛЧЭЭ** **ᠲᠡᠯᠦᠴᠡᠭᠡ** 1. суетливый, беспокойный; дрыгающий, брыкающийся; 2. драчун, забияка.

**ТЭЛЭГ** **ᠲᠡᠯᠡᠭ** тэлээ III-г үз.

**ТЭЛЭГДЭХ** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** тэлэх-ийн үйлдэгд.

**ТЭЛЭЛТ** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠲᠦ** распяливание, растягивание шкуры.

**ТЭЛЭХ I** **ᠲᠡᠯᠡᠬᠡ** 1) распяливать, растягивать (шкуру, ткань и т.п.); **арьс тэлэх** распяливать шкуру; 2) расширять, увеличивать; расправлять; 3) расширяться, увеличиваться; **гол тэлж байна** река расширяется; 4) нести (на носилках, палке).

**ТЭЛЭХ II** приучать (телёнка, ягнёнка, козлёнка) сосать чужую матку.

**ТЭЛЭЭ I** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡ** ремень для брюк; поясок для штанов.

**ТЭЛЭЭ II** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡ** сосущий двух маток (о ягнятах и т.п.).

**ТЭЛЭЭ III** распорка, палка для распяливания шкур.

**ТЭЛЭЭЛҮҮЛЭХ I** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠯᠡᠬᠡ** тэлээлэх I-ийн үйлдүүл.

**ТЭЛЭЭЛҮҮЛЭХ II** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠯᠡᠬᠡ** тэлээлэх II-ын үйлдүүл.

**ТЭЛЭЭЛЧИХЭХ I** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** тэлээлэх I-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЛЭЭЛЧИХЭХ II** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** тэлээлэх II-ын нэгэнтээ.

**ТЭЛЭЭЛЭХ I** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** подпоясать брюки ремнём.

**ТЭЛЭЭЛЭХ II** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** сосать двух маток (о ягнятах и т.п.).

**ТЭЛЭЭС** **ᠲᠡᠯᠡᠭᠡᠰ** растяжка (ткани, шкуры и т.п.).

**ТЭМБҮҮ** **ᠲᠡᠮᠪᠦᠭᠦ** : **тэмбүү яр** анаг. сифилис, сифилитическая язва, люэс.

**ТЭМБҮҮРҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэмбүүрэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭМБҮҮРЭХ** **ᠲᠡᠮᠪᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ** болеть сифилисом.

**ТЭМГЭР** **ᠲᠡᠮᠭᠡᠷ** : **тэмгэр амьтан** амьт. буйвол быстроногий.

**ТЭМДЭГ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭ** 1) примета, признак, знак; метка; отметка, заметка; сигнал; **анхаарлын тэмдэг** восклицательный знак; **асуултын тэмдэг** вопросительный знак; **бэлгэ тэмдэг** хорш. а) знак, символ; б) признак; в) тоо. десять в сорок первой степени; **их бэлгэ тэмдэг** тоо. десять в сорок второй степени; **газар орны тэмдэг** признак местности; **галын тэмдэг** цэрэг. огневая точка; **гарын тэмдэг** подпись; **гэрч тэмдэг** хорш. свидетельство, факт; **дохио тэмдэг** хорш. сигнал, условный сигнал; **замын тэмдэг** дорожные знаки; **зөөлний тэмдэг** мягкий знак; **мугрын тэмдэг** эрхэм. а) печать; б) мистический жест; в) высочайшая подпись; **нэмэх тэмдэг** плюс; **овоо тэмдэг** пограничный знак, межевой знак; **таних тэмдэг** опознавательный знак; **товч тэмдэг** краткая заметка; **томьёоны ухааны тэмдэг** алгебраический знак; **тэнцэх тэмдэг** знак равенства; **үзэгдэл тэмдэг** признак; **үндсэн тэмдэг** тоо. знак корня, радикал; **үржих тэмдэг** знак умножения; **үхээрийн тэмдэг** хуучир. эпитафия, надгробная надпись; **хасах тэмдэг** минус; **хатуугийн тэмдэг** твёрдый знак; **хуваагдах тэмдэг** признак делимости; **хуваах тэмдэг** разделительный знак; **хүндлэл тэмдэг** хуучир. поручительство, порука; **шинж тэмдэг** хорш. признак; **ялгавар тэмдэг** специфический признак; **тэмдэг болгох** признавать что-л. за знак, сигнал; отмечать; **тэмдэг нэр / тэмдгийн нэр** хэл.зүй. имя прилагательное; **тэмдэг орох** появляться (о признаках), приобретать признак; **тэмдэг оров** появились признаки; **тэмдэг өгөх** подавать сигнал, знак, сигнализировать; **тэмдэг утаа** сигнальный дым; **тэмдэг үсэг** пометка, знак, отмечающий что-н.; **тэмдэг чулуу** памятник, монумент; **тэмдгийн дагалга** хэл.зүй. морфологический показатель, окончание, суффикс; 2) штамп, печать; штемпель; клеймо; **албаны тамга тэмдэг** официальная казённая печать; **ташаарсан үсгийг залруулах тэмдэг** список опечаток (в книге); **тэмдэг бичих** а) отмечать (письменно), делать отметку (письменную); б) подписаться, приложить руку; **тэмдэг маяг дүрс** слепок (с печати); **тэмдэг шивэх** ставить клеймо, клеймить; **тэмдгийн татвар** гербовый сбор; 3) жетон, значок; **биеийн тамирын тэмдэг** физкультурный значок; **одон тэмдэг** орден; **гавъяаны одон тэмдэг**

орден, орденская звезда; **мөнгөн тэмдэг** серебряный значок, жетон; **сүлд тэмдэг** герб; **Хувьсгалт Залуучуудын Эвлэлийн тэмдэг** хуучир. значок Революционного Союза Молодёжи; **энгэрийн тэмдэг** нагрудный значок; **тэмдэг зүүх** носить значок; **тэмдгийн маяг** образец значка, ордена; 4) симптом; **өвчний шинж тэмдэг** симптом болезни; 5) свидетельство, патент, удостоверение; **бат тэмдэг** түүх. деревянная дощечка, на которой вырезаны драконы; **хааны бат тэмдэг** түүх. дощечка императора, дававшаяся в качестве удостоверения чиновникам, командированным в Монголию; **бичгийн түшмэлийн тэмдэг** түүх. документ, патент на должность (выдававшийся гражданским чиновникам при отправлении их на должность в провинцию); **печать** гражданского чиновника; **гэрээс гарсаны тэмдэг** түүх. документ об уходе в монастырь, свидетельство, удостоверение о состоянии в монашеском звании; **тэмдгийн данс** түүх. канцелярский реестр, журнал входящих и исходящих бумаг.

**ТЭМДЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэмдэглэх**-ийн үйлдүүл., представлять на предмет регистрации, записи.

**ТЭМДЭГЛЭГДЭХ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **тэмдэглэх**-ийн үйлдэгд., быть отмеченным, отмечаться, обозначаться; зафиксироваться; **түүхэнд тэмдэглэгдэх болов** стало отмечаться в истории.

**ТЭМДЭГЛЭГЧ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** фиксирующий, отмечающий; регистратор, табельщик; хуучир. протоколист; **тэмдэглэгч түшмэл** түүх. регистратор, делопроизводитель.

**ТЭМДЭГЛЭЛ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠯ** заметка, запись; замечание, примечание; отметка, заметка, регистрация; мемуары; **бичиг тэмдэглэл** регистры, заметки, мемуары; **замын тэмдэглэл** путевые заметки; **өдрийн тэмдэглэл** дневник; **эцсийн тэмдэглэл** последнее замечание; **тэмдэглэл данс** регистрационная книжка, журнал.

**ТЭМДЭГЛЭЛИЙН** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠯᠢᠶᠢᠨ** **тэмдэглэл**-ийн харьяал., записной; **тэмдэглэлийн дэвтэр** записная книжка, блокнот, книжка для заметок.

**ТЭМДЭГЛЭЛТ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** знаменательный, важный; заслуживающий внимания; **тэмдэглэлт зүйл** наиболее интересное; заслуживающий внимания; то, что заслуживает быть отмеченным; **тэмдэглэлт өдөр** знаменательная дата; **тэмдэглэлт явдал** знаменательное событие.

**ТЭМДЭГЛЭЛТЭЙ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠢ** **тэмдэглэлт**-ийг үз.

**ТЭМДЭГЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** 1. 1) отмечать, обозначать, ставить знак (или метку);

накладывать штамп; **буруушаан тэмдэглэх** отмечать как заслуживающее осуждения, делать замечание, ставить на вид; **бүртгэн тэмдэглэх** а) брать на учёт, регистрировать; б) учёт, регистрация; **заан тэмдэглэх** указывать, отмечать (необходимость чего-л.); **илрүүлэн тэмдэглэж гаргах** выявлять, обнаруживать; **илэрхийлэн тэмдэглэх** констатировать, фиксировать, выяснять; **разъяснять** (в изложении); **номын дотор хэрэгтэй газраа тэмдэглэх** отмечать нужное место в книге; **сийлбэрлэн тэмдэглэх** гравировать надписи; **тодорхойлон тэмдэглэх** выяснять; **тусгайлан тэмдэглэх** особо отмечать, подчёркивать (в изложении); **харлуулан тэмдэглэх** чернить; **заклеймить**; **чухалчлан тэмдэглэх** отмечать как особо важное; **ялгаж тэмдэглэх** разграничивать; отмечать, определять (границы и пр.); **тэмдэглэлгүй орхиж болохгүй** нельзя не отметить; **тэмдэглэсэн бичиг** записи, заметки, мемуары; 2) примечать; **тайлбарлан тэмдэглэх** комментировать, разъяснять; 3) отмечать; **знаменоват**; **Майн нэгнийг тэмдэглэх** отмечать Первое мая; **2. тэмдэглэхүй**-г үз.

**ТЭМДЭГЛЭХҮЙ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠬᠦ** обозначение, отметка.

**ТЭМДЭГЛЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠴᠭᠡᠬᠡ** отмечать (о многих).

**ТЭМДЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** тэмдэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭМДЭГРЭХ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠷᠡᠬᠡ** : үүр тэмдэгрэх  
рассветать.

**ТЭМДЭГТ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠲᠦ** 1. 1) имеющий печать, со штампом; имеющий признак, знак, примету; отмеченный; **мөнгөн тэмдэгт** денежный знак, банкнот; **нэвтрэх тэмдэгт** пропуск (документ); **шуудангийн тэмдэгт** почтовая марка; **эр тэмдэгт** мужского пола; **тэмдэгт бичиг** ордер, талон, карточка, ярлык; патент, свидетельское; бумага с печатью, со штампом, документ; **гэрээс гарсаны тэмдэгт бичиг** хуучир. ДОКУМЕНТ об уходе в монастырь, свидетельское, удостоверение о состоянии в монашеском звании; **улаа унах тэмдэгт бичиг** свидетельское на право пользования подводами; **тэмдэгт газар** местность с приметамы; **тэмдэгт дээл** цэрэг., хуучир. военная форма со знаком отличия; **тэмдэгт хавтгай мод** хуучир. деревянная бирка; **тэмдэгт хувцас** а) форменная одежда; б) одеяние со знаками отличия и звания; **тэмдэгт хөшөө чулуу** круглая мемориальная плита (стелла); **тэмдэгт цаас** ценная бумага, казначейский билет; **мөнгөний тэмдэгт цаас** кредитный билет, денежный знак; ценная бумага; **тэмдэгт шошго** список, удостоверение, командированного по особому поручению; 2)

гербовый; **тэмдэгтийн татвар** акциз, гербовый сбор; сбор с патента; **2. патент**; **худалдааны тэмдэгт бичиг** торговый патент.

**ТЭМДЭГТЭЙ** **ᠲᠡᠮᠳᠡᠭᠲᠡ** тэмдэгт 1.-ийг үз.

**ТЭМНҮҮР** **ᠲᠡᠮᠨᠦᠭᠦᠷ** подпорка ножной ванны.

**ТЭМТЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠲᠯᠡᠬᠡ** трогать рукою, ощупывать, шарить; идти на ощупь.

**ТЭМТРУҮЛ** **ᠲᠡᠮᠲᠷᠦᠭᠦᠯ** щупальцы, щупики.

**ТЭМТРУҮЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠲᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) **тэмтрэх**-ийн үйл-дүүл.; 2) **тэмтрэгдэх**-ийг үз.

**ТЭМТРЭГДЭХ** **ᠲᠡᠮᠲᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** **тэмтрэх**-ийн үйлдэгд.

**ТЭМТРЭЛ** **ᠲᠡᠮᠲᠷᠡᠯ** ощупывание; поиски, обшаривание; хождение ощупью, впотьмах.

**ТЭМТРЭХ** **ᠲᠡᠮᠲᠷᠡᠬᠡ** нащупывать, ощупывать; трогать рукою; ходить ощупью, обшаривать, шарить, производить поиски; **халаасаа**

**тэмтрэх** обшарить карманы; ощупать карманы; **харанхуйд тэмтрэх** ощупывать в темноте; **хүйс тэмтрэх** искоренять,

истреблять, убивать всех; **тэмтрэн мэдэх** определять на ощупь; **тэмтрэн олох**

разыскать, найти; **тэмтрэн шинжлэх** исследовать, разведывать, обыскивать (недра земли); **тэмтрэн эрэх** искать, разыскивать,

разведывать; **туршин тэмтрэрч үзэх** проверять, прощупывать.

**ТЭМТЧИХ** **ᠲᠡᠮᠲᠷᠢᠬᠡ** **тэмтрэх**-ийн олонтаа., время от времени нащупывать, ощупывать; шарить;

**тэмтчин явах** брести на ощупь.

**ТЭМТЧҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠲᠷᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэмтчих**-ийн үйл-дүүл.

**ТЭМТЭРЧИХЭХ** **ᠲᠡᠮᠲᠷᠢᠬᠡᠬᠡ** **тэмтрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭМТЭХ** **ᠲᠡᠮᠲᠡᠬᠡ** рыть; отрывать.

**ТЭМТЭЧЧИХЭХ** **ᠲᠡᠮᠲᠷᠢᠬᠡᠬᠡ** **тэмтчих**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭМҮҮЖИН** **ᠲᠡᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠨ** Тэмучин (имя Чингисхана).

**ТЭМҮҮЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэмүүлэх**-ийн үйл-дүүл.

**ТЭМҮҮЛЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠮᠦᠭᠦᠯᠴᠭᠡᠬᠡ** устремляться (о многих).

**ТЭМҮҮЛЧИХЭХ** **ᠲᠡᠮᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **тэмүүлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭМҮҮЛЭЛ** **ᠲᠡᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠯ** стремление, усердие, рвение.

**ТЭМҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1. рваться, устремляться, стремиться вперёд,

вырываться; **тэмүүлэн давхих** скакать во весь опор; **цээж нь урагш тэмүүлсэн** выпячивающийся вперёд (о груди); **2. стремительный; төвд тэмүүлэх хүч** центростремительная сила.

**ТЭМЦҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **тэмцэх**-ийн үйлдүүл., допускать борьбу, побуждать к борьбе,

вызывать борьбу, спор; соротить кого-л.

**ТЭМЦЧИХЭХ** **ᠲᠡᠮᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **тэмцэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭМЦЭГДЭХ** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** **тэмцэх**-ийн үйлдэгд., быть предметом борьбы, спора; оспариваться кем-л.

**ТЭМЦЭГДЭХҮҮН** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤᠬᠡᠭᠦᠨ** хуучир. предмет спора, диспута.

**ТЭМЦЭГЧ** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤᠴᠢ** борец; конкурент, оппонент; спорщик; **идэвхтэй тэмцэгч** активный борец; **хувьсгалыг эсэргүүцэн тэмцэгч** контр-революционер; **хувьсгалын төлөө тэмцэгч** борцы революции.

**ТЭМЦЭЛ** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** борьба; состязание; спор, конфликт, препирательство; прение; диспут; **ангийн тэмцэл** классовая борьба; **атаа тэмцэл** хорш. борьба, неприязнь; **байлдаан тэмцэл** хорш. борьба; война; **будлиан тэмцэл** хорш. конфликт; **зэвсэгт тэмцэл** вооружённая борьба; **мөргөлдөөн тэмцэл** хорш. конфликты; **нийгэм журмын төлөө тэмцэл** борьба за социализм; **парламентаас гадуур тэмцэл** внепарламентская борьба; **сонгуулийн өмнөх тэмцэл** предвыборная борьба; **хувьсгалт тэмцэл** революционная борьба; **хэрүүл тэмцэл** хорш. спор, конфликт; **хямрал тэмцэл** хорш. кризис, конфликт; **чанадын тэмцэл** хуучир.

возражения противной стороны (в диспуте); **ширүүн тэмцэл** ожесточённая борьба; **эвдрэл тэмцэл** хорш. раскол, неурядица, междоусобная борьба; **энх тайвны төлөө тэмцэл** борьба за мир; **тэмцэл бүхий спорный**; **тэмцэл гаргах** вести борьбу; **тэмцэл довтлол** хорш. наступление, борьба; **тэмцэл зөрөлдөөн** хорш. борьба, столкновение, противоречие; **тэмцэл самуурал** хорш. борьба; **тэмцэл хариулах** а) давать отпор, отвечать ударом на удар; б) хуучир. возражать оппоненту; **тэмцэл хийх / тэмцэл явуулах** вести борьбу, бороться; **тэмцлийг хүсэх** стремиться к борьбе; искать повода к спору, диспуту; **тэмцлийн ухаан** хуучир. искусство ведения диспутов; **тэмцлийн шүтээн** предмет, тема спора, диспута.

**ТЭМЦЭЛГҮЙ** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤᠭᠦᠢ** · **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** нет борьбы, без борьбы, мирно; бесспорно, неоспоримо.

**ТЭМЦЭЛДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** тэмцэлдэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭМЦЭЛДЭХ** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** **тэмцэх**-ийн үйлдэлд., вести взаимную борьбу; бороться друг с другом; **өөр зуураа тэмцэлдэх** вести между собою борьбу; **харилцан эсэргүүцэн тэмцэлдэх** вести взаимную борьбу, состязание; **хоорондоо тэмцэлдэх** бороться друг с другом, вести между собою борьбу; **тэмцэлдэх орон** хуучир. предмет, тема диспута.

**ТЭМЦЭЛДЭЭН** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** борьба, схватка.

**ТЭМЦЭХ** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** 1. 1) бороться за что-л.; вести борьбу; **ажиллаж тэмцэх** бороться в процессе работы; **амь тэмцэх** тяжело дышать,

задыхаться (в беге); **амь тэмцэн байлдах** отчаянно сражаться, вести борьбу не на жизнь, а на смерть; **ашиглан тэмцэх** использовать в борьбе; бороться, пользуясь чем-л.; **байлдан тэмцэх** бороться, воевать друг с другом; **булаалдан тэмцэх** вести борьбу за что-л., оспаривать друг у друга что-л.; **буруушаан тэмцэх** протестовать против чего-л.; **жанчилдан тэмцэх** колотить друг друга, драться; **няцаан тэмцэх** давать отпор; **харилцан тэмцэх** взаимная борьба; **харилцан эсэргүүцэн тэмцэх** вести взаимную войну, борьбу; **хоёр тийш тэмцэх** бороться на два фронта; борьба на два фронта; **эвдрэлцэн тэмцэх** бороться друг с другом, находиться в неладах; **эрмэлзэн тэмцэх** бороться за что-л.; **эрх чөлөөний төлөө тэмцэх** бороться за свободу; **эсэргүүцэн тэмцэх** бороться против чего-л., вести борьбу против чего-л.; противодействовать, оказывать сопротивление; **тэмцэн авах** завоёвывать в борьбе, брать в процессе борьбы; **тэмцэн арилгах** устранять, ликвидировать в процессе борьбы; **тэмцэн байлдах** бороться, вести борьбу, воевать; **тэмцэн гүйцэтгэх** осуществлять в процессе борьбы; **тэмцэн олох** завоёвывать в борьбе, приобретать в борьбе; **тэмцэн орох** вступать в борьбу; начинать борьбу; **хаалгаар тэмцэн орж ирэх** устремляться, бросаться, вриваться через ворота, дверь; **тэмцэн ялах** побеждать в борьбе; вести победоносную борьбу; **тэмцэхийг хүсэх** стремиться к борьбе, искать повода к спору, диспуту; 2) состязаться; спорить; 3) рваться, устремляться, стремиться вперёд; **дөрөө тэмцээр** стараться продеть ногу в стремя (когда лошадь не даётя); не давать сесть верхом, не даваться (о коне); 2. **тэмцэхүй**-г үз.

**ТЭМЦЭХҮЙ** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** 1) борьба; 2) хуучир. спор, диспут.

**ТЭМЦЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** бороться, стремиться (о многих).

**ТЭМЦЭЭН** **ᠲᠡᠮᠴᠡᠭᠳᠡᠬᠤ** матч, соревнование, состязание; хуучир. прения, диспут; **буудлагын тэмцээн** соревнование в стрельбе; **спортын тэмцээн** спортивное соревнование; **хөл бөмбөгийн тэмцээн** состязание по футболу, футбольный матч; **шатрын тэмцээн** шахматный турнир.

**ТЭМЭЭ(Н)** **ᠲᠡᠮᠡᠭᠡ** 1. 1) амьт. верблюд; **атан тэмээ** кастрированный верблюд; **ачих тэмээ** вьючный верблюд; **ганц бөхтэй тэмээ** амьт. одnogорбый верблюд, дромадер; **хоёр бөхтэй тэмээ** двугорбый верблюд, бактриан; **түрлэдэг тэмээ** верблюд, стремящийся идти рядом с впереди идущим верблюдом; **халсан тэмээ** резкий верблюд; **цагаан тэмээ** а) белый

верблюду; б) детская игра (в белого верблюда и волка); **тэмээ агтлах** кастрировать верблюда; **тэмээ ноослох** вычёсывать шерсть по всему телу верблюда; **тэнд буухыг тэмээ мэднэ, тэнхлүүн явахыг тэнгэр мэднэ** хууч. верблюд знает, где остановиться, небо знает, тепло ли нам ехать; **тэмээ гэдгэрээ мэдэхгүй, хүн гэнэнгээ мэдэхгүй** зүйр., үгчил. верблюды не знают о том, что он вытягивает шею, а человек не знает о своей наивности; ~ век живи и век учись; **тэмээ гэхэд, ямаа гэх** говорят про верблюда, а он про козу; ~ ему про Фому, а он про Ерёму; **тэмээ туйлаад тэнгэрт гарахгүй, ямаа туйлаад янгирцаг эвдэхгүй** зүйр., үгчил. верблюды сколько бы ни прыгали, не достигнет неба, коза сколько бы ни прыгала, седла не сломает; ~ бьётся, как козёл об ясли; **тэмээ тэнгээрээ, ямаа янгаараа** зүйр., үгчил. верблюды берёт своей силой, а коза своим капризом; ~ через силу и конь не везёт; **тэмээ тэнхээгээрээ, хүн хирээрээ** зүйр., үгчил. верблюды в пределах своих сил, человек в пределах своих возможностей; ~ выше себя не перепрыгнешь; **тэмээ унасан хүн тэнгэрт шадар** зүйр., үгчил. человек на верблюде ближе к небу; **тэмээ хариулсан хүн буурынхаа занг андахгүй** зүйр., үгчил. пастух верблюдов знает характер верблюда-самца; **тэмээн чинээ юмыг тэнгэрийн чинээ болгох** зүйр., үгчил. предмет величиною с верблюда сделать величиною с неба; ~ скажешь с ноготок, а перескажут с локоток; из мухи слона делать; **тэмээний ачаанд туулай хүнддэхгүй** зүйр., үгчил. Вьюку верблюда заяц не будет в тягость; 2) шагар. слон; **2. 1)** верблюжий; **тэмээн ачаа** верблюжий вьюк; **тэмээн жин** верблюжий караван, караван верблюдов; **тэмээн сүрэг** верблюжье стадо, стадо верблюдов; **тэмээн туйлаадас / тэмээн туйлдас** снежная крупа, пороша; мокрый снег, снег с дождём; **тэмээн чулуу** одиноко стоящие крупные камни; 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **тэмээн гөрөөс** амьт. дикий верблюд; **хавтгай**-г үз.; **тэмээн сүүл** ург. а) гониолимон красивый; б) карагана колючая (на западе Монголии); в) пупочная трава; верблюжий хвост; хвоц полевой; **тэмээн хавирга** ург. толстореберник; **тэмээн халгай** ург. крапива; **тэмээн харгана** ург. верблюжья колючка (янтак); **тэмээн хөх** ург. ластовень сибирский; **тэмээн хөхөл** ург. Глухая крапива; **тэмээн хараацай** шувуу. стрижа; **тэмээн хяруул** шувуу. страус; **тэмээн шаваг** ург. парнолистник Розова.

**ТЭМЭЭЖИХ** **ᠲᠡᠮᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡ** обзаводиться верблюдами; обогащаться верблюдами.

**ТЭМЭЭЖҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠮᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡ** **ᠵᠢᠯᠡᠭᠡᠨᠲᠡ** тэмээжих-ийн үйлдүүл.

**ТЭМЭЭЖЧИХЭХ** **ᠲᠡᠮᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡ** **ᠵᠢᠯᠡᠭᠡᠨᠲᠡ** тэмээжих-ийн нэгэнтээ.

**ТЭМЭЭЛЖИН** **ᠲᠡᠮᠡᠭᠢᠵᠢᠨ** : тэмээлжин хяруул шувуу. страус.

**ТЭМЭЭЛЗГЭНЭ** **ᠲᠡᠮᠡᠭᠢᠵᠢᠨᠡ** **ᠶᠡᠨᠡ** шавж. стрекоза; долгоножка; † **тэмээлзгэнэ хорхой** шавж. богомол, богомолы.

**ТЭМЭЭЛЭГ** **ᠲᠡᠮᠡᠭᠢᠵᠢᠨ** : тэмээлэг тэмээ крупный верблюд.

**ТЭМЭЭНИЙ** **ᠲᠡᠮᠡᠭᠢᠵᠢᠨ** **ᠨᠢ** тэмээ(н)-ий харьяал., верблюжий; **тэмээний бөх** верблюжий горб; **тэмээний өнгө** верблюжий цвет; верблюжья масть, каштановый (по масти, цвету); **ТЭМЭЭНИЙ УНГАС** верблюжья шерсть; † **тэмээний хоолой** ург. дикорастущее съедобное растение.

**ТЭМЭЭЧ(ИН)** **ᠲᠡᠮᠡᠭᠢᠵᠢᠨ** 1) верблюжий пастух; верблюдовод, верблюжатник; верблюжьи пастухи, верблюжатники; 2) погонщик верблюдов.

**ТЭН(Г) I** **ᠲᠡᠨ** 1. 1) вьюк, поклажа (разделённая на две равные части); 2) верёвка, протянутая поверх юрты для укрепления, устойчивости (верёвочная петля с четырьмя концами, которой юрта крепится к земле, чтобы не опрокинул ветер); **ТЭН ТАТАХ** натягивать верёвку поверх юрты для укрепления устойчивости; **тэнгийн гадас** колышки, к которым прикрепляются четыре конца тэн (веревки); 3) половина чего-л.; **ТЭН ХАГАС** равная половина; **замын тэн хагас** половина дороги; 4) равновесие, равенство; **тэн болох** выравниваться, становиться равным, находиться в равновесии; **тэн тэнцүүлэх** выравнивать (вес); **тэнгийн мод** коромысло безмена; 5) горные носилки, кресла (для ношения по горам); **2.** равный, одинаковый; **тэн адил, тэн тэгш** равный, одинаковый; **тэн бүхэл** полновесный, увесистый; **тэн царцаахай** шавж. мелкая зелёная гусеница (вредитель риса); **ТЭН ЧАЦУУ** равновесие; совершенно равный, одинаковый; **3.** равно, одинаково; наравне, поровну; **тэн хуваах** делить, разделить поровну.

**ТЭН II:** **тэн түн үгүй** тупой, несообразительный.

**ТЭНГИС** **ᠲᠡᠨᠭᠢᠰ** море; **Хар тэнгис** Чёрное море; **тэнгист ноёрхох** господствовать на море.

**ТЭНГИСИЙН** **ᠲᠡᠨᠭᠢᠰᠢ** **ᠨᠢ** тэнгис-ийн харьяал., морской; **тэнгисийн гарц** выход в море; **тэнгисийн ус** морская вода; **тэнгисийн цэнхэр цахлай** шувуу. чайка морская голубая; **тэнгисийн эрэг** морской берег; **тэнгисийн явган цэрэг** морская пехота.

**ТЭНГИСЧ** **ᠲᠡᠨᠭᠢᠰᠢᠴᠢ** 1) моряк; 2) морской путешественник.

**ТЭНГҮЙ I** **ᠲᠡᠨᠭᠡᠢ** **ᠶᠡᠨᠡ** неравный, не находящийся в равновесии, не одинаковый; **тэнгүй ачаа тэмээ малын зовлон, тэнцээргүй амраг сэтгэл санааны зовлон** зүйр., үгчил. неуравновешенный вьюк

животное мучает, неуравновешенный возлюбленный душой мучает.

**ТЭНГҮЙ II** тупой, несообразительный.

**ТЭНГЭЖ** **ᠲᠡᠨᠭᠡᠵ** тэнгэх-ийн зэрэгцэх., так говоря, так, таким образом, делая так.

**ТЭНГЭР** **ᠲᠡᠨᠭᠡᠷ** уйг. 1) небо, небеса, небесный свод; **хөх тэнгэр** синее небо; **мөнх хөх тэнгэр** вечносинее небо (предмет поклонения монголов); **тэнгэр арилах / тэнгэр онгойх** прекращаться (о дожде); очищаться от туч; проясняться (о небе), рассеиваться (о тучах, дожде); устанавливаться (о хорошей погоде); **тэнгэр бүрхэв** небо покрылось, заволокло облаками; **тэнгэр бүүдгэр** слегка облачный (о небе); **тэнгэр бүүдийв** небо стало пасмурным; **тэнгэр бүүдийх** слегка покрываться облаками; **тэнгэр газар хоёр шиг өөр** зүйр., үгчил. отличается, как небо от земли; различны, как небо и земля; **тэнгэр гийх / тэнгэр хаяарах** очищаются от туч, начиная с горизонта; **тэнгэр задрах** наступление ненастья (осенью); **ЛИТЬ** (о дожде); **тэнгэр зохирох а)** становится безоблачным; б) установление хорошей погоды; **тэнгэр муухайрах / тэнгэр муухай аашлах** хмуриться (о небе), подниматься (о сильном ветре); **тэнгэр сайхан** безоблачное небо; ясная погода; **тэнгэр сэвтэх** покрываться мелкими облаками (о небе); **тэнгэр тахих** поклоняться небу; приносить жертвоприношения небу; **тэнгэр уул** гора Тянь-шань (хребет); **тэнгэр уулын намуу** ург. мак тяньшаньский; **тэнгэр уулын харцаган ууль** шувуу. сова ястребиная тяньшаньская; **тэнгэр үүлших** покрываться облаками (о небе); **тэнгэр харанхуй / тэнгэр бүрхэг** сплошь покрытый облаками, облачный; **тэнгэр харанхуйлах / тэнгэр бүрхэх** сплошь покрываться облаками, темнеть (о небе); **тэнгэр хуйсганах** подниматься (о сильном ветре); **тэнгэр хуйсрах** становиться облачным и ветреным; **тэнгэр цэлмэг** безоблачное небо, ясная погода; **тэнгэр цэлмэх** проясняться, становиться безоблачным; **тэнгэрийг тэтгэгч** түүх. название годов правления маньчжурского императора Цянь Лун, царствовавшего в Китае 1736-1796 гг; **тэнгэрээс заяат** волею неба, предопределённый небом; 2) гром; **тэнгэр дуугарах** греметь (о громе); **тэнгэр ниргэх** ударять (о молнии), греметь (о громе); удар молнии, удар грома; **тэнгэр начигнана / тэнгэр тачигнана** гремит сильный гром; 3) погода; **тэнгэр дулаарав** устанавливается тёплая погода; **тэнгэр хүйтрэх** становится холодным, холодет; **тэнгэрийн муу арилдаг, хүний муу арилдаггүй** зүйр., үгчил. плохая погода проходит, а плохой человек не исправляется; ~ горбатого только могила исправит; каков в колыбельку, таков и в

могилу; 4) бог; гений; божество, небожитель (небо как божество); **богд тэнгэр** святой тэнгри (эпитет Хурмусты); **бурхан тэнгэр боги; газрын тэнгэр** божество земли; **ерэн есөн тэнгэр** девяносто девять тэнгри (божеских существ, из коих 44 живут на востоке и почитаются злыми, а 55 на западе и считаются добрыми); **муу зүгийн тэнгэр** злой гений; **отгон тэнгэр а)** младший тэнгри, божество огня у шаманистов; б) гора Отгон тэнгэр (в Дзабханском аймаке); **сайн зүгийн тэнгэр** добрый гений; **усан тэнгэр** божество воды, гений вод; **хурмаст тэнгэр** главное божество Хурмуста; **эрхэт тэнгэр** могущественный тэнгри; **тэнгэр болох** шилж. умирать; **тэнгэр бус** злые демоны, асуры; **тэнгэр чөтгөр** злой дух, черт; **тэнгэрт хэлье, тэнгэр хол, газарт хэлье, газар хатуу** зүйр., үгчил. небу сказать – небо далеко, земле сказать – земля тверда; ~ до бога высоко, до царя далеко; умереть так до неба далеко, а провалиться, так земля тверда.

**ТЭНГЭРГҮЙ** **ᠲᠡᠨᠭᠡᠷᠭᠦᠢ** неудачный.

**ТЭНГЭРГЭХ** **ᠲᠡᠨᠭᠡᠷᠭᠡᠬ** тэнгэрэх-ийн үйлдүүл., морить голодом; доводить до изнурения.

**ТЭНГЭРИЙН** **ᠲᠡᠨᠭᠡᠷᠢᠶᠢᠨ** тэнгэр-ийн харьяал., небесный; **тэнгэрийн бошгоор** түүх. милостью неба (начальная формула императорских манифестов); **хийсвээс тэнгэрийн доор, хэлвээс ноёдын доор** зүйр., үгчил. ветром понесёт, всё равно под небом (далее не унесёт), слово скажешь, всё равно под начальством (толку не выйдет); **тэнгэрийн доорхи** поднебесная, обитаемый мир (егт. китайская империя); **тэнгэрийн дуу** гром; **тэнгэрийн дүрэмт сав** од.орон. приборы для наблюдения небесных тел; **тэнгэрийн заяа** воля неба, судьба; **тэнгэрийн заяа цагийн улирал дагаж** стихийно, по воле стихии, в зависимости от обстановки времени (үгчил. в зависимости от предначертаний неба и условий времени); **тэнгэрийн зурхай** астрономия; **тэнгэрийн одод** небесные светила; **тэнгэрийн орой** зенит; **тэнгэрийн өнгө** небесный цвет; **тэнгэрийн улирал** погода; время; **тэнгэрийн уур** небесный пар, воздушный пар; **тэнгэрийн уур амьсгал** климат; **тэнгэрийн хаяа / тэнгэрийн хормой** горизонт; нижняя часть неба; **тэнгэрийн хөвгүүн** түүх. сын неба (титул китайского императора); **тэнгэрийн хувь зохиох** удостоиться милости неба; **тэнгэрийн цаг** время; судьба; **тэнгэрийн цаг газрын улирал** судьба, предопределение; **тэнгэрийн шиншигч** түүх. астроном, специалист по астрономии (астрологии); **тэнгэрийн эзэн** владыка мира (эпитет божества Хурмуста); † **тэнгэрийн багана** зурх. небесная колонна (название одной из звезд в созвездии Камелопарда); **Тэнгэрийн Ван** од.орон. Уран; **тэнгэрийн гох** зурх. небесный крюк (название десяти звезд в созвездии Цефия); **тэнгэрийн дорго** амьт.

носорог; **тэнгэрийн дүлий** ург. дождевик (гриб); **тэнгэрийн зоос** зурх. небесная монета (название десяти звёзд в созвездии Южной Рыбы); **тэнгэрийн идээ** ург. амброзия; **тэнгэрийн идээний гэр** зурх. небесная кухня (название четырёх звёзд в созвездии Дракона); **тэнгэрийн мод** ург. а) деодар, индийский кедр; б) можжевельник; **тэнгэрийн мөрөн** зурх. небесная река (а. название четырёх звёзд в созвездии Змиеносца; б. р. Ганг); **тэнгэрийн нохой** зурх. небесный пёс (название семи звёзд в созвездии Арго); **Тэнгэрийн Оёдол** од.орон. Млечный Путь; **тэнгэрийн олом** зурх. небесный брод (название девяти звёзд в созвездии Лебедя); **тэнгэрийн онгоц** зурх. небесная ладья (название десяти звёзд в созвездии Персея); **тэнгэрийн өндөр** зурх. высота неба (название четырёх звёзд в созвездии Тельца); **тэнгэрийн өрөлгөт өдөр** түүх. дни жёлтого тигра весны, синего коня лета, жёлтой обезьяны осени, синей мышцы зимы; **тэнгэрийн сүм** зурх. небесный храм (название четырёх звёзд в созвездии Корабля); **тэнгэрийн сэтгэл** зурх. разум неба (название четырёх звёзд в Большой Медведице); **тэнгэрийн таалалт өдөр** түүх. благоденствие: дни синей свиньи Цаган сара, синей собаки февраля, синей курицы марта, красной обезьяны апреля, красной овцы мая, жёлтого коня июня, жёлтой змеи июля, белого дракона августа, белой зайчихи сентября, чёрного тигра октября, чёрной коровы ноября, синей мышцы декабря; **тэнгэрийн тариалан** зурх. небесное поле (название двух звёзд в созвездии Девы); **тэнгэрийн тахиа** зурх. небесная курица (название трех звёзд в созвездии Стрельца); **тэнгэрийн тураг** амьт. марал (олень) однорогий; **тэнгэрийн утгын хугарал / тэнгэрийн ёсны хугарал** од.орон. астрономическая рефракция; **тэнгэрийн хаалга** зурх. небесные врата (название двух звёзд в созвездии Девы); **тэнгэрийн хаан** зурх. небесный хан (название одной из звёзд в созвездии Камелопарда); **тэнгэрийн хороо** зурх. небесный двор (название десяти звёзд в созвездии Андромеды); **тэнгэрийн хэгээс** зурх. небесная ось (название двух звёзд в созвездии Волка); **тэнгэрийн цогцолсон хот** зурх. небесные города (название тринадцати звёзд в созвездии Водолея и Козерога); **тэнгэрийн цэцэглиг** зурх. небесный цветник (название шестнадцати звёзд в созвездиях Кита и Эридана); **тэнгэрийн чавга** ург. спаржа блестящая; **тэнгэрийн шийдэм** зурх. небесная палица (название трех звёзд в созвездии Боота); **тэнгэрийн шил** од. орон. небесный телескоп (название звезды γ в созвездии Большой Медведицы).

**ТЭНГЭРЛЭГ** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠷᠯᠡᠭ** небесный, божественный; восхитительный, дивный.

**ТЭНГЭРС** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠷᠰ** тэнгэр-ийн олон., тэнгэрс баясгалант хөгжим музыка, восхваляющая бога (мелодия); † **тэнгэрсийн чавга** ург. спаржа блестящая; спаржа кохинхинская; жужуб.

**ТЭНГЭРТЭЙ** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠷᠲᠡᠢ** везучий, счастливый, удачливый.

**ТЭНГЭРЭХ** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠷᠢᠬᠡ** голодать, умирать от голода.

**ТЭНГЭСЭН** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠰᠡᠨ** / **тэнгэх**-ийн үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., сделавший так; такой.

**ТЭНГЭХ** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠬᠡ** делать так, поступать так, так действовать.

**ТЭНГЭХЭД** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠬᠡᠳᠡ** тогда, в ответ.

**ТЭНГЭЦҮҮЛ** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠴᠢᠭᠦᠯ** равновесие; уравнивание.

**ТЭНГЭЦҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** тэнгэцэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭНГЭЦЭЛ** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠴᠡᠯ** 1) соответствие; совпадение; 2) равновесие.

**ТЭНГЭЦЭЛГҮЙ** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠴᠡᠯᠭᠦᠢ** · **ᠲᠡᠩᠭᠡᠴᠡᠯ** **ᠲᠡᠭᠦᠨ** 1) несравненный, несравнимый; 2) не имеющий равновесия.

**ТЭНГЭЦЭХ** **ᠲᠡᠩᠭᠡᠴᠡᠬᠡ** 1) соответствовать; 2) быть равным; 3) годиться; **цэрэгт тэнгэцэх** годиться для военной службы.

**ТЭНД** **ᠲᠡᠨᠳᠡ** 1. там; туда; в том месте, изредка; тогда; **манай тэнд** в наших краях; **тээр тэнд** яриа. вон там; **энд тэнд / тэнд энд** хорш. там и сям, кое-где, всюду, повсюду; туда сюда, кое-куда; **энд тэндээс** отовсюду, с разных мест, с разных сторон; **энд тэндээс нь харах** разглядывать с разных сторон, со всех сторон; **явахын тэнд** в самый момент отправления; **тэнд нь** там у него, у них; в его (их) краях; 2. дагавар. К, У (послелог с родительным падежом); **голын тэнд** у реки, около реки; **гэрийн тэнд байна** находится у дома; **таны тэнд** у вас, там у вас; **түүний тэнд оч!** подойди к нему; **уулын тэнд** у горы.

**ТЭНДЭЛЦЭХ** **ᠲᠡᠨᠳᠡᠯᠴᠡᠬᠡ** закидывать голову, смотреть вверх.

**ТЭНДЭХ** **ᠲᠡᠨᠳᠡᠬᠡ** 1. 1) находящийся там, из тех мест, тамошний; **тэндэх хүмүүс** люди из тех мест, тамошние жители; **манай тэндэх ой** наши леса, леса в наших краях; **нурууны тэндэх хүрээ** монастырь, находящийся у горного хребта; **таны тэндэх** у вас там находящийся; ваш, тамошний; **таны тэндэх нуур** озеро в ваших краях; 2) находящийся ВОЗЛЕ чего-л. (с родительным падежом); расположенный у, около; **эргийн тэндэх** находящийся у берега, прибрежный; 3) тогдашний; 2. что-либо находящееся там.

**ТЭНДЭХИЙН** **ᠲᠡᠨᠳᠡᠬᠡᠢᠶᠢᠨ** **ᠲᠡᠨᠳᠡᠬᠡ**-ийн харьяал., тамошний.

**ТЭНДЭХИЙНХЭН** **ᠲᠡᠨᠳᠡᠬᠡᠢᠶᠢᠨᠬᠡᠨ** **ᠲᠡᠨᠳᠡᠬᠡ** **ᠲᠡᠨᠳᠡᠬᠡ** люди из тех мест.

**ТЭНДЭЭС** **ᠲᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠰ** / **ᠲᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠰ** 1) оттуда; затем; с тех пор; с той поры, после того; **энд тэндээс** отовсюду, со всех сторон; **тэндээс эхлэн** начиная оттуда, с тех пор, с той поры; 2) со

стороны чего-л. (с родительным падежом); **гэрийн тэндээс** со стороны дома, от дома.

**ТЭНЖҮҮР** **ᠲᠡᠨᠵᠢᠦᠷ** блок, лебёдка, подъёмный кран.

**ТЭНЖЭЭ** **ᠲᠡᠨᠵᠡᠭᠡ** верёвка, которой прикрепляют выюк.

**ТЭНЗ** **ᠲᠡᠨᠵᠢ** ург. вечнозелёное дерево (твёрдой породы); **тэнзэн ташуур** кнут из специального твёрдого дерева.

**ТЭНИЙЛГҮҮР** **ᠲᠡᠨᠢᠶᠢᠯᠭᠦᠷ** разгибательный; **тэнийлгүүр булчин** амьт.суд. Мышца разгибательная.

**ТЭНИЙЛГЭХ** **ᠲᠡᠨᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** **тэнийх**-ийн үйлдүүл., 1) расправлять, выпрямлять, разгибать; растягивать; вытягивать; **биеэ тэнийлгэх** растягиваться, разминаться; расправлять члены; **бөс тэнийлгэх** гладить, растягивать материю; **гар тэнийлгэх** протягивать руку; **нуруугаа тэнийлгэх** разгибать спину; **төмөр утас тэнийлгэх** выпрямлять проволоку; **үе мөчөө тэнийлгэх** расправлять свои члены, суставы; потягиваться; **тэнийлгэх машин** тусг. машина разводная; **тэнийлгэх сэртэн** амьт. суд. отросток разгибательный; **тэнийлгэх углуур** амьт. суд. надмышцелок разгибательный; **тэнийлгэх хонхор** амьт. суд. ямка разгибательная; 2) шилж. успокаивать.

**ТЭНИЙЛТ** **ᠲᠡᠨᠢᠶᠢᠯᠭᠡ** выпрямление, расправление, растягивание.

**ТЭНИЙХ** **ᠲᠡᠨᠢᠶᠢᠬ** 1) расправляться, выпрямляться, разгибаться; разглаживаться; растягиваться, вытягиваться; потягиваться; **тэнийвэл дэлгэ, татвал атга** цэцэн., үгчил. если протянул руку, так разжимай пальцы, если оттянул, так сжимай; 2) шилж. успокаиваться; быть в полном спокойствии; **магнай тэнийх** сильно радоваться; **сэтгэл тэнийх** успокаиваться.

**ТЭНИЙЧИХЭХ** **ᠲᠡᠨᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠡᠬ** **тэнийх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭНС** **ᠲᠡᠨᠰ** ург. камыш.

**ТЭНСҮҮЛ** **ᠲᠡᠨᠰᠦᠭᠦᠯ** 1) следствие, расследование, дознание, подтверждение; 2) хуучир. следователь.

**ТЭНСҮҮЛГЭХ** **ᠲᠡᠨᠰᠦᠭᠦᠯᠭᠡᠬ** 1) **тэнсэх**-ийн үйлдүүл.; 2) **тэнсэгдэх**-ийг үз.

**ТЭНСҮҮР** **ᠲᠡᠨᠰᠦᠭᠦᠷ** сравнение; испытание, выведывание.

**ТЭНСЧИХЭХ** **ᠲᠡᠨᠰᠢᠬᠡᠬ** **тэнсэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭНСЭГДЭХ** **ᠲᠡᠨᠰᠡᠭᠳᠡᠬ** **тэнсэх**-ийн үйлдэгд.

**ТЭНСЭЛ** **ᠲᠡᠨᠰᠡᠯ** сравнение.

**ТЭНСЭЛГҮЙ** **ᠲᠡᠨᠰᠡᠯᠭᠦᠢ** несравненный.

**ТЭНСЭЛГЭ** **ᠲᠡᠨᠰᠡᠯᠭᠡ** испытание, взвешивание; прикидывание; уравнение.

**ТЭНСЭЛХИЙЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠰᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ** выведывать, расспрашивать, притворившись незнающим (о

том, что уже известно); **санаагий нь тэнсэлхийлэх** выведать его намерения.

**ТЭНСЭН** **ᠲᠡᠨᠰᠡᠨ** испытание; испытательный срок; условное осуждение.

**ТЭНСЭХ** **ᠲᠡᠨᠰᠡᠬ** 1) проверять, испытывать; взвешивать; сравнивать; прикидывать; дознаваться; **суллан тавьж тэнсэх** отпускать, освобождать на испытательный срок (приговорённого, осуждённого); **түтгэлзэн тэнсэх** приостанавливать решение суда на предмет расследования, доследования; **хянан тэнсэх** расследовать, вести следствие; **чадлаа тэнсэх** пробовать свои силы; **тэнсэхээр шийтгэгдсэн этгээд** последственный, привлечённый к следствию; **тэнсэн харгалзах** хууль. наблюдать, вести наблюдение; **давать испытательный срок**; 2) **нащупывать**; 2. **тэнсэхүй**-г үз.

**ТЭНСЭХҮЙ** **ᠲᠡᠨᠰᠡᠬᠦᠢ** хууль. условное осуждение.

**ТЭНТГЭНҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬ** **тэнтгэнэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭНТГЭНЭХ** **ᠲᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠨᠢᠬ** 1) быть грузным, тяжёлым, идти, ходить, шевелиться (о ком-чём-л. грузном, толстом, неповоротливом); 2) закидывать голову, смотреть вверх.

**ТЭНТГЭР** **ᠲᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠷ** крупный, тяжёлый, грузный, угловатый, толстый, громоздкий, неуклюжий; **тэнтгэр тантгар** хорш. грузный.

**ТЭНТГЭРДҮҮ** **ᠲᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ** **тэнтгэр**-ийн багас., угловатый, грузный (о человеке).

**ТЭНТГЭРДЭХ** **ᠲᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬ** быть слишком тяжёлым, грузным, угловатым (напр. о человеке).

**ТЭНТГЭРХЭН** **ᠲᠡᠨᠲᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **тэнтгэр**-ийн багас.

**ТЭНТИЙЛГЭХ** **ᠲᠡᠨᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ** **тэнтгийх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭНТИЙХ** **ᠲᠡᠨᠲᠢᠶᠢᠬ** становится грузным, толстым, неуклюжим.

**ТЭНТЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠲᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **тэнтэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭНТЭЛЗЭХ** **ᠲᠡᠨᠲᠡᠯᠵᠡᠬ** **тэнтгэнэх**-ийг үз.

**ТЭНТЭР** **ᠲᠡᠨᠲᠡᠷ**: **тэнтэр тунтар / тэнтэр тантар / тэнтэр тонтор** хорш. ИДТИ покачиваясь, шатаясь; **тэнтэр тунтар хийх а)** двигаться (об опешившем и растерявшемся существе); б) движение опешившего и растерявшегося существа (слепо мечущегося то туда, то сюда); **тэнтэр мөнтөр** хорш. растерянно, невпопад (от испуга).

**ТЭНҮҮЛ** **ᠲᠡᠨᠦᠭᠦᠯ** 1. бродячий; кочующий, непоседливый; странствующий; 2. бродяга; **тэнүүл зайгуул** хорш. бродяга.

**ТЭНҮҮЛЧ** **ᠲᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠴ** бродяга, странник.

**ТЭНҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **тэнэх**-ийн үйлдүүл., допускать бродяжничество, толкать на бродяжничество; **уул хаданд тэнүүлэх** загонять в горы.

**ТЭНҮҮН** **ᠲᠡᠨᠦᠭᠦᠨ** 1. 1) спокойный, тихий, уравновешенный, невозмутимый; 2)

свободный, пространный; **2.** спокойствие, уравновешенность, невозмутимость; **магнай тэнүүн баяртай** чрезвычайно радостный, с большой радостью; **магнай тэнүүнээр баярлах** чрезвычайно обрадоваться; **3.** свободно, спокойно.

**ТЭНҮҮХЭН** **ᠲᠡᠨᠦᠭᠦᠬᠡᠨ** довольно спокойный, уравновешенный.

**ТЭНҮҮЧИЛЧИХЭХ** **ᠲᠡᠨᠦᠭᠦᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬ**

**тэнүүчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭНҮҮЧЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠦᠭᠦᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **тэнүүчлэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭНҮҮЧЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠦᠭᠦᠴᠢᠯᠡᠬ** бродить, шататься; слоняться; бродяжничать; странствовать; **тэнүүчлэн төөрөх** блуждать; **тэнүүчлэн явах** бродяжничать.

**ТЭНХЖИХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠵᠢᠬ** **тэнхээжих**-ийг үз., становиться сильным, набираться сил.

**ТЭНХЖҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **тэнхжих**-ийн үйлдүүл.

**ТЭНХИМ** **ᠲᠡᠨᠬᠢᠮ** хуучир. 1) канцелярия; 2) школа.

**ТЭНХЛҮҮ(Н)** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠯᠦᠭᠦ** бодрый, крепкий, сильный; свежий, сохранившийся (о старике); **тэнхлүү өвгөн** бодрый старик.

**ТЭНХЛЭГ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠯᠡᠭ** **1.** 1) ось (телеги); 2) ось, стержень; **гол тэнхлэг саваа** стержень; **дэвүүрийн тэнхлэг** гвоздь, ось соединяющая спицы веера; **туйлын тэнхлэг** тоо. полярная ось; **урд тэнхлэг** передняя ось; **эргэх тэнхлэг** тоо. ось вращения; **тэнхлэгийн гүрэн** держава оси; 3) хөгжим. колки струнных инструментов; **2.** осевой; **тэнхлэг яс** амьт.суд. скелет осевой.

**ТЭНХМЭЛ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠮᠡᠯ** бродячий, грубый человек.

**ТЭНХРҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **тэнхрэх**-ийн үйлдүүл.

1) давать укрепнуть, выздороветь, поправиться; вылечивать, поправлять здоровье, возвращать силы; 2) восстанавливать зачёркнутое слово (отмечая кружком, точками).

**ТЭНХРЭЛ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠷᠡᠯ** 1) восстановление сил, выздоровление; 2) улучшение; поправка.

**ТЭНХРЭЛТ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠷᠡᠯᠲ** **тэнхрэл**-ийг үз.

**ТЭНХРЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠷᠡᠬ** **1.** 1) поправляться; выздоравливать; крепнуть, набираться сил; встать на **НОГИ** (после истощения, изнурения, болезни); 2) приходиться в чувство; **амьсгал тэнхрэх** отдышаться; становиться ровным (о дыхании); **2. тэнхрэхүй**-г үз.

**ТЭНХРЭХҮЙ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠷᠡᠬᠦᠢ** поправка, выздоровление.

**ТЭНХЦЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠴᠡᠬ**-ийг үз.

**ТЭНХЭГ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭ** **тэнхээтэй**-г үз., **тэнхэг луус** сильный и здоровый мул.

**ТЭНХЭЛ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠯ** **тэнхээ**-г үз., сила, мощь; способность, ловкость; **хурд тэнхэл** сила

(конская); **тэнхэл тамир** физическая сила, сила, способность.

**ТЭНХЭЛЦЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠯᠴᠡᠬ** состязаться, соперничать.

**ТЭНХЭРЧИХЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬ** **тэнхрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭНХЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠬ** **тэнхрэх**-ийг үз.

**ТЭНХЭЭ I** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭᠡ** сила, мощь; способность, ловкость; **бие тэнхээ** хорш. здоровье; **таны бие тэнхээ ямар байна?** как ваше здоровье?; **биеийн тэнхээ** физическое состояние; **сайн тэнхээ** большая сила, способность; **тамир тэнхээ** хорш. сила, мощь; **тарга тэнхээ** хорш. тучность (скота); **хүч тэнхээ** хорш. сила, мощь; **чадал тэнхээ** хорш. физическая мощь, сила; **тэнхээ алдрах / тэнхээ тасрах** терять силы, слабеть, изнемогать, истощаться, обессилеть; чувствовать утомление, уставать; **тэнхээ барах** обессиливать, изнемогать; **тэнхээ доройтох а)** ослабевать; **б)** ухудшаться (о состоянии здоровья); **в)** ослабление, упадок сил; **тэнхээ муудах** ослабевать здоровьем, силой; **тэнхээ муутай** слабый, хилый; **тэнхээ орох** набираться сил; **тэнхээ тамир / тамир тэнхээ** хорш. физическая сила, сила, крепость; **тэнхээ тамиргүй болох** становиться слабым, слабить, хиреть; **тэнхээгээ үзэлцэх** меряться силами, бороться; **тэнхээгээ үзэх** пробовать свои силы, способности, испытывать свою силу.

**ТЭНХЭЭ II: тэнхээ зоос** хуучир. монета, деньги (не бумажные), мелкое серебро; **тэнхээ хүүдий** хуучир. портмоне, кошелек для денег; **алтан тэнхээ** золотая монета.

**ТЭНХЭЭГҮЙ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭᠦᠢ** **1.** бессильный, обессиленный; слабый, хилый; **2.** бессилие.

**ТЭНХЭЭДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **тэнхээдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭНХЭЭДЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬ** **1.** 1) действовать силой, затрачивать большую силу; 2) ослабевать; изнуряться, истощаться, обессилеть; **2. тэнхээдэхүй**-г үз.

**ТЭНХЭЭДЭХҮЙ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦᠢ** ослабление, упадок сил.

**ТЭНХЭЭЖИХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠵᠢᠬ** крепнуть, набираться сил; поправляться; становиться сильным.

**ТЭНХЭЭЖҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **тэнхээжих**-ийн үйлдүүл.

**ТЭНХЭЭРХЭХ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠬ** **тэнхээдэх**-ийг үз.

**ТЭНХЭЭТЭЙ** **ᠲᠡᠨᠬᠡᠭᠡᠲᠡᠢ** сильный, здоровый; мощный; **тэнхээтэй эр** сильный мужчина.

**ТЭНЦВЭР** **ᠲᠡᠨᠴᠢᠪᠦᠷ** 1) соотношение, пропорциональность, соразмерность; соответствие; гармония; взаимоотношение; **ангийн хүчний тэнцвэр** соотношение классовых сил; 2) равновесие, баланс;

**байгаль орчны тэнцвэр** экологическое равновесие.

**ТЭНЦВЭРГҮЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠪᠦᠷᠭᠦᠢ* · *ᠲᠡᠨᠴᠢᠪᠦᠷᠭᠦᠢ* *ᠲᠡᠨᠴᠢᠪᠦᠷᠭᠦᠢ* несоразмерный; неравный; несоответствующий, не эквивалентный; **орлого тэнцвэргүй зарлага** расход, несоразмерный доходу.

**ТЭНЦВЭРТЭЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠪᠦᠷᠲᠡᠢ* соразмерный, равновесный, пропорциональный; сбалансированный.

**ТЭНЦЛЭГ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠯᠡᠭ* **тэнцэллэг**-ийг үз.

**ТЭНЦҮҮ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠭᠦ* **1.** 1) равный, одинаковый; адекватный; равносильный; **тэнцүү талт гурвалжин** равносторонний треугольник; 2) соответственный, соразмерный, достаточный; 3) посильный (о цене), сходный; 4) ничейный; **2.** равновесие; хувил. эквивалент; **тэнцүү байдал** равновесие.

**ТЭНЦҮҮЛ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠭᠦᠯ* гирия безмена, гирия весов.

**ТЭНЦҮҮЛЭХ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬ* **1.** 1) **тэнцэх**-ийн үйл-дүүл, уравнивать, делать равным чему-л.; приводить в равновесие; **засан тэнцүүлэх** возрождать, восстанавливать; **сайжруулан тэнцүүлэх** восстанавливать; **тэжээж тэнцүүлэх** кормиться, существовать; **тэтгэж тэнцүүлэх** кормить, опекать, помогать, оказывать поддержку; **тэнцүүлэх гэр** түүх. координирующий отдел (по снабжению лагунью, свинцом, оловом литейного цеха монет); 2) приводить в соответствие; сравнивать, сопоставлять, делать соответствующим; подбирать соразмерно, соответственно; 3) устанавливать, стабилизировать (цены); **2.** соразмерно, соответственно, в соответствии, равномерно, пропорционально; одинаково.

**ТЭНЦҮҮР** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠭᠦᠷ* 1) **тэнцээр**-ийг үз.; 2) балансир.

**ТЭНЦҮҮРГҮЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠦᠢ* · *ᠲᠡᠨᠴᠢᠪᠦᠷᠭᠦᠢ* *ᠲᠡᠨᠴᠢᠪᠦᠷᠭᠦᠢ* не соответствующий, не эквивалентный.

**ТЭНЦҮҮРЭГ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠭ* балансир.

**ТЭНЦЧИХЭХ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠴᠢᠬᠡᠬ* **тэнцэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭНЦЭЛ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠯ* пропорциональность, соразмерность; соответствие друг другу; сличение, сравнение; совпадение; уравнение, балансирование; **молекулын тэнцэл** молекулярное равенство.

**ТЭНЦЭЛГҮЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠯᠭᠦᠢ* · *ᠲᠡᠨᠴᠢᠯᠭᠦᠢ* несравненный, несравнимый.

**ТЭНЦЭЛЛЭГ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠯᠡᠯᠡᠭ* **1.** статика; **усан тэнцэллэг** гидростатика; **хий тэнцэллэг** аэростатика; **2.** статический; **тэнцэллэг агшин** статический момент.

**ТЭНЦЭЛЦЭХ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠯᠡᠯᠴᠡᠬ* **тэнцэх**-ийн үйлдэлц., 1) становиться равным, равняться, уравниваться; 2) состязаться, соперничать.

**ТЭНЦЭТГЭЛ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠲᠦᠭᠡᠯ* тоо. равенство, равнодействующий; **тэнцэтгэлийн тэмдэг** знак равенства.

**ТЭНЦЭТГЭЛГҮЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠲᠦᠭᠡᠯᠭᠦᠢ* · *ᠲᠡᠨᠴᠢᠲᠦᠭᠡᠯᠭᠦᠢ* *ᠲᠡᠨᠴᠢᠲᠦᠭᠡᠯᠭᠦᠢ* неравенство; **онолдох тэнцэтгэлгүй тоо** тоо. совпадающие неравенства.

**ТЭНЦЭТГЭХ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠲᠦᠭᠡᠬ* выравнивать; **тэнцэтгэх төхөөрөмж** холбоо. устройство выравнивающее; **тэнцэтгэсэн хүч** равнодействующая сила.

**ТЭНЦЭХ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠬ* **1.** 1) уравниваться, становиться равным чему-л.; быть соразмерным, равняться, быть равным, находиться в равновесии; 2) соответствовать, совпадать, подходить, годиться; **ажилд тэнцэх** быть годным для работы, соответствовать работе; **нас тэнцэх** соответствовать по возрасту, достигать определённого возраста (школьного, призывного и пр.); быть совершеннолетним; **нас тэнцэгсэд** совершеннолетние, соответствующие по возрасту; **цэрэгт нас тэнцэгсэд** лица призывного возраста; **үл тэнцэх** несоответствующий; **хүч (чадал) тэнцэх** иметь достаточную силу; не уступать в силе; **чадах тэнцэх ажил** посильная работа, работа под силу, по силе, работа, соответствующая силам; 3) устанавливаться, стабилизироваться (о ценах); 4) соперничать; 5) быть ничейным, делать ничью; **шатар тоглоод тэнцэх** сыграть в шахматы вничью; **2.** **тэнцэхүй**-г үз., **түр зуур тэнцсэн үе** момент временного равновесия.

**ТЭНЦЭХГҮЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠬᠭᠦᠢ* · *ᠲᠡᠨᠴᠢᠬᠭᠦᠢ* *ᠲᠡᠨᠴᠢᠬᠭᠦᠢ* **1.** не соответствовать, не совпадать; **2.** негодность; **биеийн эрүүл мэндийн байдал тэнцэхгүй бөгөөс** в случае негодности по состоянию здоровья.

**ТЭНЦЭХҮЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠬᠡᠬᠦᠢ* 1) равновесие; 2) равенствие; **өдөр шөнө тэнцэхүй** равенствие.

**ТЭНЦЭЦГЭЭХ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠴᠢᠭᠡᠬ* быть ничейным (о многих).

**ТЭНЦЭШГҮЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠶᠢᠬᠭᠦᠢ* · *ᠲᠡᠨᠴᠢᠶᠢᠬᠭᠦᠢ* *ᠲᠡᠨᠴᠢᠶᠢᠬᠭᠦᠢ* несоответствующий.

**ТЭНЦЭЭР** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠶᠢᠷ* 1) соотношение, пропорциональность, соразмерность; соответствие, совпадение; 2) равновесие; **тэнцвэр**-ийг үз.

**ТЭНЦЭЭРГҮЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠦᠢ* · *ᠲᠡᠨᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠦᠢ* *ᠲᠡᠨᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠦᠢ* несоразмерный; **тэнцвэргүй**-г үз.

**ТЭНЦЭЭРТЭЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠶᠢᠷᠲᠡᠢ* соразмерный; **тэнцвэртэй**-г үз.

**ТЭНЧРЭЛ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠷᠡᠯ* беспокойство, отчаяние.

**ТЭНЧРЭНГҮЙ** *ᠲᠡᠨᠴᠢᠷᠡᠨᠭᠦᠢ* **1.** беспокойство, отчаяние; **2.** беспокоящийся, находящийся в отчаянии.

**ТЭНЧРЭХ** **ᠲᠡᠨᠴᠢᠷᠡᠬᠡ** испытывать нестерпимые страдания, мучения, страдать, беспокоиться, приходить в отчаяние.

**ТЭНЧҮҮРЭХ** **ᠲᠡᠨᠴᠢᠷᠡᠬᠡ** тэнчрэх-ийг үз.

**ТЭНШИЛЦЭХ** **ᠲᠡᠨᠰᠢᠯᠴᠡᠬᠡ** тэнших-ийн үйлдэлц., спорить, состязаться, препираться, соперничать.

**ТЭНШИХ** **ᠲᠡᠨᠰᠢᠬᠡ** 1) чмокать губами, издавать звук языком (от удивления); 2) бродить (о человеке).

**ТЭНЬ** **ᠲᠡᠨᠢ** хамаатуулах төлөөний үг., **тэр тэнь** он, она; он же, она же.

**ТЭНЭГ** **ᠲᠡᠨᠡᠭ** 1. глупый, неумный; неразумный; **бүдүүлэг тэнэг** хорш. бестолковый, неразумный; глупость; скудоумие; **тэнэг мунхаг** хорш. глупый, дурной; глупость, дурак; безрассудство; **тэнэг нөхрөөс цэцэн дайсан дээр** зүйр., үгчил. чем глупый друг, лучше умный враг; ~ услужливый дурак опаснее врага; **тэнэг өвчтэй сумасшедший**; идиот; **тэнэг толгой хөлийн дайсан** зүйр. глупая голова – враг ногам; ~ дурная голова ногам покою не даёт; **тэнэг үг** глупая речь, болтовня, бессмыслица, чепуха; **тэнэг хүн тэг дундуур** цэцэн., үгчил. дурак – посередке; ~ дуракам vezet; **тэнэг хүн тэнгэрээс ах** зүйр., үгчил. Дурак считает себя выше неба; ~ дурак думает, что он умён, а умный знает, что он глуп; 2. 1) глупость; **тэнэг мохоо** хорш. тупость, ограниченность; **тэнэг хэрэг** нелепость; **тэнэг явдал** глупость, головотяпство; 2) глупец, дурак; идиот; **тэнэгийн тэнэг** дурак из дураков, глупейший; **харш тэнэг** болван; безнадежно глупый; **тэнэг хүн идсэнээ, ухаант хүн харсанаа** зүйр., үгчил. глупец рассказывает о том, что он ел, мудрец рассказывает о том, что он видел; **тэнэг хүн өөрийгөө тэнгэрээс өндөр мэт санана** дурак считает себя выше неба; **тэнэг цэцэн хоёр хөөрөлдөж чадахгүй, тэмээ ямаа хоёр мөргөлдөж чадахгүй** зүйр. беседовать друг с другом не могут умный и дурак, бодаться не могут верблюд и коза; ~ пеший конному не товарищ; † **тэнэг түрүү** тусг. нарост, жировой желвак на скотском мясе; **тэнэг өвс** ург. чёрная белена.

**ТЭНЭГДҮҮ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠳᠦᠭᠦ** глуповатый.

**ТЭНЭГДЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** оказываться чрезмерно глупым.

**ТЭНЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** тэнэглэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭНЭГЛЭЛ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠯᠡᠯ** глупость, тупоумие, слабоумие; дурачество, глупое поведение.

**ТЭНЭГЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** 1) поступать глупо; вести себя глупо, совершать глупые поступки; 2) говорить глупости.

**ТЭНЭГЛЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** совершать глупые поступки (о многих).

**ТЭНЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** тэнэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭНЭГРЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠢᠷᠡᠬᠡ** глупеть, одуреть, становится глупым.

**ТЭНЭГТҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** тэнэгтэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭНЭГТЧИХЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠲᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** тэнэгтэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭНЭГТЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠲᠡᠬᠡ** 1) глупеть, терять всякое соображение; проявлять глупость; вести себя по-дурацки; 2) **тэнэглэх**-ийг үз.

**ТЭНЭГХЭН** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠬᠡᠨ** тэнэг-ийн багас., глуповатый, глупенький.

**ТЭНЭГЭР I** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠡᠷ I** один из видов камней; **хас тэнэгэр** хорш. яшма; изделия из яшмы; † **тэнэгэр мод** ург. аралия китайская, аралия садовая.

**ТЭНЭГЭР II** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠡᠷ II** 1) вытянутый, растянутый; гладкий, ровный; свободный, просторный; **тэнэгэр суух а)** сидеть прямо, вытянувшись; б) жить спокойно; 2) шилж. успокоенный, спокойный; **тэнэгэр сэтгэл** душевное спокойствие.

**ТЭНЭГЭРДЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ** быть вытянутым, растянутым, расправленным.

**ТЭНЭГЭРХЭН** **ᠲᠡᠨᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** тэнэгэр-ийн багас.

**ТЭНЭМГИЙ ТЭНЭМХИЙ**-г үз.

**ТЭНЭМТГИЙ** **ᠲᠡᠨᠡᠮᠲᠦᠭᠢ** тэнэмхий-г үз.

**ТЭНЭМХИЙ** **ᠲᠡᠨᠡᠮᠬᠢ** бродячий; **тэнэмэл**-ийг үз.

**ТЭНЭМЭЛ** **ᠲᠡᠨᠡᠮᠡᠯ** 1. бродячий; странствующий; любящий путешествовать; 2. бродяга.

**ТЭНЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠬᠡ** 1) бродить, шататься, слоняться; скитаться, блуждать, бродяжничать; **гөрөөлөн тэнэх** бродить, скитаться на охоте; **дэмий тэнэх** бродить без цели; **тэнэсэн сум тархинд шальная пуля** не разберёт в кого попадёт; **тэнэх газар** место для прогулки; **тэнэхэд хүрэх** дойти до крайнего предела бедности, до бродяжничества; 2) глупеть, тупеть от старости; 3) заблуждаться, ошибаться.

**ТЭНЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠵᠢᠭᠡᠬᠡ** бродить, шататься, скитаться (о многих).

**ТЭНЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠨᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** тэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭР** **ᠲᠡᠷ** 1) заах төлөөний үг., тот, та, то; те; **энэ тэр** и тому подобное; **мал энэ тэр** скот и тому подобное; **тэр багт** в том примерно месте, приблизительно там; **тэр байтугай** но Ытого мало, не только Ыто; **тэр болой** таков, таково; **тэр бүр** каждый кому угодно; каждый раз; **совсем**; **тэр дараагаар** затем, непосредственно, после того, сразу же, тогда же, вслед за тем же; **тэр даруй / тэр дороо** тогда же, в тот же раз, тут же, вслед за тем, сразу же после того; тотчас же, сразу же; **тэр дор** там на месте, там же; **тэр дор нь** тут же,

там же; **тэр дээр** к тому же, там же, тогда же; **тэр зуур** между тем; в тот момент, тогда же, в тот же миг; **тэр мэт** подобно тому, подобный тому, подобного рода; такой, так; **тэр мэт болтугай!** да будет так!; **тэр мэт хүчирхэг** такой сильный; такой мощный; **тэр мэтээр** так, таким образом; **тэр нь** то, тот, он же; тот из них; то обстоятельство, что... ; **тэр охин** та девушка; **тэр өөрөө** он сам; **тэр тухай** о том, по тому случаю; тогда; **тэр тушаа** приблизительно там, около того же места, гденибудь там; **тэр учир** в тот период, в то время, при том случае; **тэр үеэс эхлэн** начиная с Ётой эпохи; **тэр үү?** тот ли?, то ли?, он ли?; **тэр хир** в ту пору, в то время, около того времени; до той поры, до того времени, до того места; **тэр хоёр** те двое; **тэр хүн** тот человек, он; **тэр хэвээр** точно также, в той же форме, в том же виде; по-прежнему; **тэр хэвээрээ** в том же положении, по-прежнему; **тэр цагаас** с того времени, с тех пор; **тэр ч** и то, и тот, и он, даже тот; **тэр ч байтугай** и кроме того; и не только то, но и...; **тэр ч үгүй** ни то..., ни тот..., ни он..., и ни то..., и ни тот..., и ни он...; **тэр энэ** и тот и Ётот, любой, всякий, по случайному выбору, какой угодно; **мал энэ тэр** скот и тому подобное; **тэртэй тэргүй** в том и другом случае, в любых случаях; так или иначе; **чиний хэлдэг тэр үү?** Ёто и есть то, что ты сказал?, то ли Ёто, про что ты говорил?; **юу ч болсон тэр / юу ч болог тэр!** была не была!, будь что будет!; **юу гэлээ ч гэсэн тэр үнэхээр сайн морь** что ни говори, а конь хорош!; 2) он, она, оно (употребляется в значении личного местоимения третьего лица единственного числа); **тэр байтугай а)** не только он; не только тот; **б)** но Ётого мало, не только Ёто; **тэр бие** он (вежливая форма).

**ТЭРБУМ** ᠲᠡᠷᠪᠤᠮᠤ миллиард, биллион.

**ТЭРГҮҮЛ** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠯ хуучир. Дорога, тракт;

**тэргүүр**-ийг үз.

**ТЭРГҮҮЛҮҮЛЭХ** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ тэргүүлэх-ийн үйлдүүл., СТАВИТЬ кого-л. во главе, назначать главным, руководителем.

**ТЭРГҮҮЛЧИХЭХ** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ тэргүүлэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭРГҮҮЛЭГЧ** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠠᠳ 1. 1) глава; предводитель; **гэрийн тэргүүлэгч / өрхийн тэргүүлэгч** глава семьи, домохозяин; **отгийн тэргүүлэгч** предводитель племени, племенной вождь; 2) член президиума; председатель, лидер, руководитель; **аймгийн тэргүүлэгч** председатель аймачного управления; **Улсын Их Хурлын тэргүүлэгч** член президиума Великого Хурала; **удирдах тэргүүлэгч** руководитель; **хөдөлмөрчин ангийн тэргүүлэгч** лидер рабочего класса; **тэргүүлэгч гишүүн** член президиума; 2.

возглавляющий; ведущий; **тэргүүлэгч тушаал** ведущая должность, командный пост; **тэргүүлэгч хонь** вожатая (овца в стаде); † **тэргүүлэгч цэцэг** ург. роза; слива японская; абрикос муме, абрикос японский.

**ТЭРГҮҮЛЭГЧИД** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠠᠳᠢᠳ президиум; **Их Хурлын тэргүүлэгчид** президиум Великого Хурала; **тэргүүлэгчид сонгох** избирать президиум.

**ТЭРГҮҮЛЭХ** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) возглавлять; **удирдан тэргүүлэх** руководить, возглавлять; **удирдан тэргүүлэх тушаал** руководящий пост; **эцэг эх тэргүүлэх та бүгд** родители и вы все прочие; **тэргүүлэн орох** входить первым, быть впереди (при атаке); **тэргүүлэн удирдах** руководить, стоять во главе; **тэргүүлэн явах** идти впереди, вести, предводительствовать; 2) быть впереди, опережать; **буу зэвсэг бүхий нь тэргүүлэн, буугүй нь дараагаар жагсав** вооружённые стали впереди, а за ними те, которые не имели оружия.

**ТЭРГҮҮН** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠨ 1. 1) голова; **тэргүүнээс хөлийн ул хүртэл** с головы до ног; **уулын тэргүүн** вершина горы; **цэцгийн тэргүүн** головка цветка, венчик; 2) начало; **анх тэргүүнээ** в самом начале, в первую очередь, прежде всего; **эн тэргүүнээ** в самом начале; **тэргүүнээс эцэс хүртэл** с начала до конца; 3) глава, вожак; **засгийн газрын тэргүүн** глава правительства; **төлөөлөгчдийн тэргүүн** глава делегации; **хулгайн тэргүүн** атаман шайки (воровской); 2. первый; начальный; передовой; главный; **тэргүүн анги** передовая часть, авангард; **тэргүүн боть** первый том; **тэргүүн бүлэг** первая глава; **тэргүүн дагуул** зурх. главный сопровождающий (название тринадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии); **Тэргүүн дарга** главный начальник; **тэргүүн зэрэг** первый, лучший сорт; первая степень; **тэргүүн мөрөнд** в первых рядах, в первой шеренге; **тэргүүн сайд** первый министр, министр; **тэргүүн сар** первый месяц года; **тэргүүн туршлага** передовой опыт; **тэргүүн удаа** в первый раз, впервые.

**ТЭРГҮҮНД** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠨᠳᠡ в голове, во главе, впереди; **хамгийн тэргүүнд** в самую первую очередь; **эн тэргүүнд** в самом начале; **тэргүүнд яваа** идущий впереди, во главе, возглавляющий, передовой.

**ТЭРГҮҮНИЙ** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠨᠢЙ ᠖ тэргүүн-ий харьяал., передовой; **тэргүүний хувьсгалч үзэл санаа** передовые революционные воззрения.

**ТЭРГҮҮР** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠷ хуучир. Главная улица; большая дорога, большой тракт.

**ТЭРГҮҮТЭЙ** ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠲᠡЙ во главе с...; **ерөнхийлөгч тэргүүтэй төлөөлөгчид** делегация во главе с президентом.

**ТЭРГҮҮТЭН** *ᠲᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠲᠡᠨ* / имеющие во главе; и другие; **Галдан тэргүүтэн хэдэн нөхөд сайн ажиллаж байна** несколько товарищей во главе с Галданом работают хорошо; **Лувсан тэргүүтэн явна** идут Лувсан и другие.

**ТЭРГЭЛ:** *ᠲᠡᠷᠭᠡᠯ* тэргэл од од.орон. Большая Медведица; **тэргэл өдөр** пятнадцатый день лунного месяца; день полнолуния; **тэргэл сар** полнолуние; **шинэтгэл тэргэлийн хувьсал** смена лунных фаз.

**ТЭРГЭНЦЭР** *ᠲᠡᠷᠭᠡᠨᠴᠡᠷ* тележка, каретка; † **тэргэнцэр царцаа** шавж. КОБЫЛКА чернополосатая.

**ТЭРД:** *ᠲᠡᠷᠳᠠ* тэрд торд аялга. фрр! (выражение взлета, вскакивания); **тэрд торд гэх** вскакивать, перелетать с места на место; **тэрд торд хийх** а) перелетать с места на место; б) браниться.

**ТЭРЭ** *ᠲᠡᠷᠦ* / хуучир. ОКНО.

**ТЭРИЙЛГЭХ** *ᠲᠡᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ* тэрийх-ийн үйлдүүл.

**ТЭРИЙХ** *ᠲᠡᠷᠢᠶᠢᠬ* распластаться, растянуться; **тэрийн унах** упасть растянувшись.

**ТЭРИЙЧИХЭХ** *ᠲᠡᠷᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬ* тэрийх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭРЛҮҮЛЭХ** *ᠲᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* тэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭРЛЭГ** *ᠲᠡᠷᠯᠡᠭ* тү. терлик, летний халат.

**ТЭРЛЭХ** *ᠲᠡᠷᠯᠡᠬ* 1) формироваться; образовываться; 2) шилж. заканчиваться, подходить к концу; **ажил тэрлэж байна** работа подходит к концу; 3) шилж. писать.

**ТЭРЛЭЧИХЭХ** *ᠲᠡᠷᠯᠡᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ* тэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭРМЭ(Н)** *ᠲᠡᠷᠮᠡ* 1. тибетское сукно; 2. сделанный из тибетского сукна; **тэрмэн дээл** дли из тибетского сукна.

**ТЭРНИЙХ** *ᠲᠡᠷᠨᠢᠶᠢᠬ* / ᠬᠡᠷᠢᠶᠢᠬ яриа. тэрүүнийх-ийг үз.

**ТЭРНИХ** *ᠲᠡᠷᠨᠢᠬ* распускаться, расцветать (о деревьях).

**ТЭРС** *ᠲᠡᠷᠰ* 1. противный, враждебный; противодействующий, антагонистический; непокорный; **тэрс ном** шашин. ересь; **тэрс номтон** шашин. диссидент; еретик; **тэрс нүгэлт** нечестивец; **тэрс хар өдөр** чёрный, несчастный день; **тэрс үзэл** ересь, еретическое учение; **тэрс үзэлтэн** еретик; идейный противник, идейные противники; **тэрс этгээд** а) противная сторона, противник; б) оппозиция; 2. 1) противоположная сторона, противник; 2) шашин. еретик.

**ТЭРСДЭХ** *ᠲᠡᠷᠰᠢᠳᠡᠬ* 1) оказываться против кого-чего-л., очутиться на стороне противника; 2) быть еретиком.

**ТЭРСЛҮҮ** *ᠲᠡᠷᠰᠯᠦᠭᠦ* 1. строптивый, враждебный; противодействующий, сопротивляющийся, действующий наперекор; мятежный, противный; **тэрслүү харгис** хорш. реакционный, контрреволюционный; **тэрслүү хөвүүн** непокорный сын; 2. мятежник, бунтовщик; **тэрслүү хулгай** хорш. мятежник, бунтовщик.

**ТЭРСЛҮҮЛЭХ** *ᠲᠡᠷᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* тэрслэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭРСЛЭГЧ** *ᠲᠡᠷᠰᠯᠡᠭᠴ* оказывающий сопротивление, противодействующий мятежник; **урван тэрслэгч** изменник, предатель.

**ТЭРСЛЭХ** *ᠲᠡᠷᠰᠯᠡᠬ* 1. 1) противиться, сопротивляться; противодействовать, оказывать сопротивление; действовать наперекор, быть непокорным; придерживаться ереси; **сөрж тэрслэх** противодействовать, действовать наперекор; **хувьсгалд тэрслэх** противиться революции; **хууль цаазыг тэрслэх** нарушать законы; **тэрслэн байлдах** вести войну, борьбу с кем-л., бороться против кого-л.; **тэрслэн эсэргүүцэх** оказывать сопротивление; **тэрслэх хөдөлгөөн** выступление против чего-н., брожение, возмущение, недовольство, мятеж; 2) взбунтоваться, восставать; **эх орноосоо урван тэрслэх** изменять родине; **халдан тэрслэх** нападать, бунтовать; **тэрслэх урвах** мятеж, измена; 2. **тэрслэхүй**-г үз., **засаг захиргаанд тэрслэх** противодействие органам власти; 3. противодействующий, сопротивляющийся.

**ТЭРСЛЭХҮЙ** *ᠲᠡᠷᠰᠯᠡᠬᠦᠶ* противодействие, сопротивление.

**ТЭРСҮҮ** *ᠲᠡᠷᠰᠦᠭᠦ* 1) противный; непокорный; контрреволюционный, реакционный; **тэрсүү харгис** хорш. контрреволюционный, реакционный; **тэрсүү харгис суртал** реакционная идея; 2) упрямый, капризный; **тэрсүү хүү** непокорный сын.

**ТЭРСҮҮД** *ᠲᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠳ* 1. 1) упрямый, капризный; 2) противный; **тэрсүүд өдөр** зурх. неблагоприятный, чёрный день; 2. контрреволюционер; реакционер; еретик.

**ТЭРСХЭН** *ᠲᠡᠷᠰᠬᠡᠨ* тэрс-ийн багас., равный, одинаковый, почти одинакового возраста и роста; **тэрсхэн охид** девочки почти одинакового возраста и роста.

**ТЭРСЭЛЧИХЭХ** *ᠲᠡᠷᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬ* тэрслэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭРТИГ** *ᠲᠡᠷᠲᠢᠭ* хуучир. тэрсүүд-ийг үз.

**ТЭРТЭЙ:** *ᠲᠡᠷᠲᠡᠢ* тэртэй тэргүй хорш. И ТОТ И ЙТОТ, все без различия, все без исключения.

**ТЭРТЭЭ** *ᠲᠡᠷᠲᠡᠭᠡ* на той стороне, по ту сторону; там; **голын тэртээ** по ту сторону реки, за рекою; **далайн тэртээ** по ту сторону моря, за морем; **уулын тэртээ** по ту сторону горы, за горой; **тэртээ зах** противоположный край; **тэртээ нь гарах** выходить на ту сторону.

**ТЭРТЭЭХ** *ᠲᠡᠷᠲᠡᠭᠡᠬ* 1. что-либо находящееся на той стороне; 2. находящийся на той стороне; **хилийн тэртээх** находящийся на той стороне границы.

**ТЭРҮҮГЭЭР** *ᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠭᠡᠷ* яриа. на той стороне, по ту сторону, там.

**ТЭРҮҮН** *ᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠨ* яриа. түүн-г үз.

**ТЭРҮҮНИЙ** **ᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠨᠢ** яриа. **түүний**-г үз.

**ТЭРҮҮНИЙХ** **ᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠨᠢᠬᠡ** яриа. **түүнийх**-ийг үз.

**ТЭРҮҮХЭН** **ᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠬᠡᠨ** яриа. **тэрхэн**-г үз.

**ТЭРХҮҮ** **ᠲᠡᠷᠬᠦᠭᠦ** / ᠙ тот самый, именно тот, вот тот; вышеназванный, вышеуказанный.

**ТЭРХЭН** **ᠲᠡᠷᠬᠡᠨ** / **тэр**-ийн багас., всего лишь тот, тот самый; **тэрхэн газар** там недалеко; **тэрхэн зуур** в тот самый момент; тогда же; **тэрхэн цаг** в то самое время.

**ТЭРЧЛЭН** **ᠲᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠨ** / точно так же, таким же образом, также; **мөн тэрчлэн** точно так же.

**ТЭРЧЛЭХ** **ᠲᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** / вращаться с боку на бок, шевелиться; **тэлчлэх**-ийг үз.

**ТЭРЭГ (ТЭРГЭН)** **ᠲᠡᠷᠦᠭ** **1.** 1) телега, повозка, экипаж; коляска; **ачааны тэрэг** грузовая машина, грузовик; **барааны улаан тэрэг** красный обоз; **бух тэрэг** бычья телега, арба; локомотив; **галт тэрэг** поезд; паровоз; **гэр тэрэг** имущество (үгчил. юрта-телега); **дөрвөн дугуйтай тэрэг** четырёхколёсная телега; **илчит тэрэг** тепловоз; **машин тэрэг** автомашин; **морин тэрэг** конная телега, извозчик; **мухар тэрэг** автомобиль; **нисдэг тэрэг** вертолёт; **нисэх тэрэг** самолёт, аэроплан; **төмөр тэрэг** телега на железном ходу; **тэмээн тэрэг** телега, запряжённая верблюдом; **уурын тэрэг** паровоз; хуучир. автомобиль; **үхэр тэрэг** бычья телега, арба, телега, запряжённая **БЫКОМ** (с осью вращающейся вместе с колесами); **үнэнээр явбал, үхэр тэргээр туулай гүйцнэ** зүйр. кто живёт честно, по правде, тот и на бычьей телеге догонит зайца; **хар тэрэг** телега для клади; **хасаг тэрэг** простая арба; двуколка; **хүүхдийн тэрэг** детская коляска; **цахилгаан тэрэг** электровоз, электропоезд, трамвай; **тэрэг барих** управлять телегой; **тэрэг сүйхийн хэлтэс** түүх. кортежное управление (ведавшее экипажами, носилками, регалиями и вообще необходимыми при императорских выездах принадлежностями); **тэрэг хөтлөгч** возчик; 2) воз; **тэрэг түлээ** воз дров; 3) шатар. ладья; **2.** тележный; † **тэргэн од** од.орон. созвездие Большой Медведицы.

**ТЭРЭГДЭХ** **ᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** / возиться, ползать по ПОЛУ (о маленьких детях).

**ТЭРЭГЛЭХ I** **ᠲᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** / ехать в телеге; класть, нагружать на телегу.

**ТЭРЭГЛЭХ II** / убежать, обращаться в бегство, удирать.

**ТЭРЭГНИЙ** **ᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠨᠢ** / ᠙ **тэрэг(н)**-ий харьяал., тележный; **тэрэгний боодой** супонь, ремень для затягивания хомута (**буулга**-ыг үз.); **тэрэгний бүрхэвч** тент телеги; **тэрэгний гол** ось телеги; **тэрэгний гуя** оглобли, дышло телеги; **тэрэгний нум** рессоры телеги; **тэрэгний тэвш** кузов телеги; **тэрэгний хашлага** борт телеги; **тэрэгний хөндлөвч** поперечные рамы телеги; **тэрэгний хүрд**

колесо телеги; **тэрэгний цөн** втулка колеса телеги; **тэрэгний чир** шкворень телеги; **тэрэгний чих** а) ушко оглобли; б) ушко оси; **тэрэгний эмээл** седёлка.

**ТЭРЭГТ** **ᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠲᠦ** / имеющий телегу; запряжённый в телегу.

**ТЭРЭГЧ I** **ᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠴᠢ** 1) ямщик, кучер; 2) мастер по производству телег; тележник.

**ТЭРЭГЧ II** / упряжное животное.

**ТЭРЭЛЖ** **ᠲᠡᠷᠦᠯᠵᠢ** / ург. багульник; **бяцхан навчит тэрэлж** рододендрон мелколистный.

**ТЭРЭМ I** **ᠲᠡᠷᠦᠮᠢ** / ург. вербейник.

**ТЭРЭМ II** / тибетское сукно; **тэрмэ**-ийг үз.

**ТЭРЭМ III 1) чачир**-ыг үз., 2) стена юрты.

**ТЭРЭЭХЭН** **ᠲᠡᠷᠦᠭᠡᠬᠡᠨ** / яриа. **тэрхэн**-г үз.

**ТЭС I** **ᠲᠡᠰᠢ** / хүч нэмэгдүүлэх сул үг., вдребезги, совершенно, вовсе, совсем; **тэс буруу** совершенно неправильный; **тэс өөр** совершенно другой; **тэс цохих** разбить вдребезги.

**ТЭС II** **ᠲᠡᠰᠢ** / ург. рябина сибирская.

**ТЭСВЭР** **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷ** / терпение; выносливость, стойкость; **тэсвэр муутай** невыносливый, нестойкий; **тэсвэр сайтай** выносливый, стойкий.

**ТЭСВЭРГҮЙ** **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠭᠦᠢ** / **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠭᠦᠢ** / нетерпеливый; невыносливый, нестойкий.

**ТЭСВЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** / **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл.

**ТЭСВЭРЛЭХ** **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ** / терпеть; выносить; выдерживать; быть стойким, выносливым.

**ТЭСВЭРЛЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** / терпеть, выносить (о многих).

**ТЭСВЭРЛЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** / **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭСВЭРЛЭШГҮЙ** **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠰᠢᠭᠦᠢ** / **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠰᠢᠭᠦᠢ** / невыносимый, тяжкий, нестерпимый; **тэсвэрлэшгүй байдал** невыносимое положение; **тэсвэрлэшгүй хүйтэн** невыносимый холод; **тэсвэрлэшгүй хүнд** невыносимо тяжело, трудно; тяжкий.

**ТЭСВЭРТЭЙ** **ᠲᠡᠰᠦᠪᠦᠷᠲᠡᠢ** / терпеливый; выносливый, стойкий; **монгол морь тэсвэртэй** монгольский конь вынослив; **тэсвэртэй хүн** терпеливый человек.

**ТЭСГИЙЛГЭХ** **ᠲᠡᠰᠦᠭᠢᠯᠢᠭᠡᠬᠡ** / **ᠲᠡᠰᠦᠭᠢᠯᠢᠭᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл.

**ТЭСГИЙХ** **ᠲᠡᠰᠦᠭᠢᠬᠡ** / становиться пузатым, толстым; разбухать, раздуваться; **тэсгийн хэвтэнэ** лежит развалившись, виднеясь издалека.

**ТЭСГЭГЭР** **ᠲᠡᠰᠦᠭᠡᠭᠡᠷ** / пузатый, толстый; разбухший, раздувшийся.

**ТЭСГЭЛ** **ᠲᠡᠰᠦᠭᠡᠯ** / терпение; самообладание.

**ТЭСГЭЛГҮЙ** **ᠲᠡᠰᠦᠭᠡᠯᠢᠭᠦᠢ** / **ᠲᠡᠰᠦᠭᠡᠯᠢᠭᠦᠢ** / 1. невыдержанный; нетерпеливый; **тэсгэлгүй хүн** невыдержанный человек; 2. 1) нетерпеливо; **тэсгэлгүй хүлээх** ждать с нетерпением; 2) нестерпимо, невыносимо;

**тэсгэлгүй өвдөх** нестерпимо болеть; 3) чрезвычайно, чрезмерно; **тэсгэлгүй баярлах** чрезвычайно обрадоваться; **тэсгэлгүй сайхан** чрезвычайно красивый.

**ТЭСГЭМ** ᠠᠲᠤᠨᠭ ᠭ холодный, морозный.

**ТЭСГЭР** ᠠᠲᠤᠨᠭ тэсгэгэр-ийг үз.

**ТЭСГЭХ I** ᠠᠲᠤᠨᠭ тэсэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭСГЭХ II** собирать по раскладке; **тэсгэн авах** взимать со всех (напр. налог).

**ТЭСЛҮҮЛЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэслэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭСЛЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ взрывать; **бөмбөг тэслэх** взорвать бомбу.

**ТЭСМЭЭР** ᠠᠲᠤᠨᠭ 1) способный терпеть, терпеливый; выносливый; 2) терпимый.

**ТЭСРҮҮЛЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэсрэх-ийн үйлдүүл., взорвать.

**ТЭСРЭГ** ᠠᠲᠤᠨᠭ эсрэг-ийг үз.

**ТЭСРЭЛ** ᠠᠲᠤᠨᠭ взрыв, разрыв.

**ТЭСРЭЛТ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэсрэл-ийг үз.

**ТЭСРЭМТГИЙ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ гремучий; взрывчатый; **тэсрэмтгий хий** гремучий газ.

**ТЭСРЭМХИЙ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэсрэмтгий-г үз.

**ТЭСРЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭ 1) взрываться, разрываться (напр. о бомбе); 2) трескаться, лопаться.

**ТЭСТЭШ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ выносливость.

**ТЭСТЭШГҮЙ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ ᠠᠲᠤᠨᠭ 1) непереносимо, невыносимо; 2) нетерпеливо.

**ТЭСҮҮЛЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэсэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭСХИЙЛГЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэсхийх-ийн үйлдүүл.

**ТЭСХИЙХ** ᠠᠲᠤᠨᠭ трескаться, лопаться.

**ТЭСХИЙЧИХЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэсхийх-ийн

нэгэнтээ. **ТЭСЧИХЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэсэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭСЭГ** ᠠᠲᠤᠨᠭ ург. терескен серый.

**ТЭСЭЛГЭЭ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ взрыв.

**ТЭСЭЛГЭЭНИЙ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ ᠖ тэсэлгээ(н)-ий харьяал., взрывной, подрывной; **тэсэлгээний машин** подрывная машинка.

**ТЭСЭЛГЭЭЧИН** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ подрывник.

**ТЭСЭЛЦГЭЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ взрывать (о многих).

**ТЭСЭЛЧИХЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэслэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭСЭМ** ᠠᠲᠤᠨᠭ тэсмээр-ийг үз.

**ТЭСЭМХИЙ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ терпеливый, выносливый.

**ТЭСЭРГҮҮ** ᠠᠲᠤᠨᠭ 1. сзади, с тыла; **тэсэргүү салхи** ветер, дующий в спину, попутный ветер; 2. **эсэргүү**-г үз., противный, противодействующий, **эсэргүү тэсэргүү** хорш. а) друг против друга, обоюдно; между собою; туда и сюда, в разные стороны; б) противодействующий, противоречивый.

**ТЭСЭРГҮҮЛЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ 1) быть неблагодарным, платить злом за добро; противодействовать, восставать против чего-л., нарушать закон, не подчиняться; **хууль цаазыг тэсэргүүлэх** нарушать законы; 2) взорвать.

**ТЭСЭРГЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэсрэх-ийн үйлдүүл., взрывать; **дэлбэлэн тэсэргэх** хорш. Взрывать.

**ТЭСЭРТЛЭЭ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ ᠭ до взрыва.

**ТЭСЭРХИЙ** ᠠᠲᠤᠨᠭ 1. взрыв; 2. лопнувший, взорвавшийся; разбитый, проколотый, вытекший (глаз); **тэсэрхий уруул** заячья, разорванная губа.

**ТЭСЭРЧИХЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэсрэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭСЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭ 1. терпеть, сносить; переносить, выносить (холод, обиду); **быть терпеливым, выносливым; галд тэсэх** несгораемый; огнеупорный; **галд тэсэх тоосго** огнеупорный кирпич; **тэсэх аргагүй** невозможно терпеть; **тэсэхүйеэ бэрх** невыносимый, нестерпимый; мучительный; **тэсэхэд бэрх хүйтэн** невыносимый холод; **тэсч ядах а)** терять терпение, еле сносить; выходить из себя; не выдержать, не стерпеть; б) возмущаться, негодовать; **тэсч ядалтай** страстный, возбуждающий страстью; **тэсч ядам** нестерпимый, невыносимый (напр. о жаре); несносный; **тэсэн хүлээх** переносить (напр. обиду); 2. **тэсэхүй**-г үз.

**ТЭСЭХГҮЙ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ ᠠᠲᠤᠨᠭ ᠠᠲᠤᠨᠭ нетерпение, нетерпимость; нестойкость; неустойчивость.

**ТЭСЭХҮЙ** ᠠᠲᠤᠨᠭ терпение, выносливость.

**ТЭСЭХҮЙЕЭ** ᠠᠲᠤᠨᠭ ᠭ нестерпимо.

**ТЭСЭЦГЭЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ терпеть, сносить (о многих).

**ТЭСЭШГҮЙ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ ᠠᠲᠤᠨᠭ ᠠᠲᠤᠨᠭ невыносимый, нестерпимый, несносный; **тэсэшгүй их баяр** чрезвычайно большая радость, торжество; **тэсэшгүй хүнд бэрх хохирол** невыносимо тяжёлый урон, потеря, ущерб.

**ТЭТГИЙ:** ᠠᠲᠤᠨᠭ тэтгий, тэтгий аялга. УХ, как холодно!

**ТЭТГИЙЛЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ дрожать от холода.

**ТЭТГҮҮЛЭГЧ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ иждивенец.

**ТЭТГҮҮЛЭХ** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ тэтгэх I, II-ийн үйлдүүл., велеть оказывать поддержку; **туслан тэтгүүлэх** оказывать поддержку, получать поддержку, помогать.

**ТЭТГЭВЭР** ᠠᠲᠤᠨᠭᠡᠨᠭ 1) пособие, пенсия; **албанаас халагдахын тэтгэвэр** выходное пособие (при увольнении со службы); **нийгмийн тэтгэвэр** социальное обеспечение; **олон хүүхэдтэй эхийн тэтгэвэр** пособие многодетным матерям; **өндөр насны тэтгэвэр** пенсия по старости; **тахир дутуугийн тэтгэвэр** пособие по инвалидности; **тусламж тэтгэвэр** хорш. помощь, пособие; **тэтгэвэрийн сан** фонд вспомоществования, фонд социального обеспечения; **тэтгэвэрийн чанартай иждивенческий; тэтгэвэрт гарах** выйти на пенсию; переходить на пенсию; 2) опека; призрение; **тэтгэвэрийн газар** дом призрения.

**ТЭТГЭВЭРЛҮҮЛЭХ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ

тэтгэвэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭТГЭВЭРЛЭХ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠬᠡ 1) обеспечивать (питанием); давать обеспечение, оказывать поддержку, попечительство; **зээлдүүлэн тэтгэвэрлэх** оказывать помощь предоставлением кредита; 2) содержать на пенсии; 3) призрывать.

**ТЭТГЭГДЭХ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ тэтгэх-ийн үйлдэгд.

**ТЭТГЭГЧ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ покровитель; опекун; благотворитель; **өршөөн тэтгэгч** покровитель.

**ТЭТГЭЛ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠡ тэтгэмж-ийг үз.

**ТЭТГЭЛТ I** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠡᠲᠤ тэтгэлэг-ийг үз.

**ТЭТГЭЛТ II** датирование; датировка.

**ТЭТГЭЛЭГ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠯᠡᠭᠡ пособие; помощь; вспомоществование; стипендия; иждивение; **оюутны тэтгэлэг** стипендия.

**ТЭТГЭМЖ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠮᠵᠡ 1) пособие, пенсия; 2) помощь, поддержка; **тусламж тэтгэмж** хорш. помощь, пособие; 3) опека; призрение.

**ТЭТГЭМЖЛҮҮЛЭХ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠮᠵᠡᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ

тэтгэмжлэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭТГЭМЖЛЭХ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠮᠵᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ 1) оказывать помощь, поддерживать; 2) опекать; призрывать.

**ТЭТГЭМЖТЭЙГЭЭР** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠮᠵᠡᠮᠵᠡᠲᠡᠢᠭᠡᠭᠡᠷ ӨН заботливо, с обеспечением, пособием, помощью.

**ТЭТГЭХ I** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡ 1. 1) оказывать помощь, поддерживать; предоставлять пособие; **арчлан тэтгэх** хорш. защищать, помогать; **асран тэтгэх** хорш. заботиться, опекать; **жолоодон тэтгэх** обеспечить руководством; **тахир дутуу, өнчин ядуусыг тэтгэх** оказывать помощь инвалидам и сиротам; **туслан тэтгэх** хорш. помогать; **тэжээж тэтгэх** хорш. опекать, заботиться; **брать на воспитание, на иждивение; тэтгэх туслах** хорш. помогать; проявлять заботу; **тэтгэн тэнхрүүлэх** хорш. помогать, заботиться; ухаживать; 2) покровительствовать; **өршөөн тэтгэх** хорш. покровительствовать; **тэнгэрийг тэтгэсэн** түүх. название годов правления императора Цянь-Лун маньчжурской династии в Китае, царствовавшего в 1736-1796 гг.; 3) опекать; призрывать; 2. **тэтгэхүй**-г үз., **дайчлагдагсадын ар гэрийг тэтгэх** помощь семьям мобилизованных.

**ТЭТГЭХ II** датировать, надписывать дату на чём-л.

**ТЭТГЭХҮЙ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ помощь.

**ТЭТГЭЦГЭЭХ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠴᠦᠭᠡᠭᠡᠬᠡ помогать, оказывать помощь, поддерживать (о многих).

**ТЭТГЭЧИХЭХ** ᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ тэтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭТРҮҮ** ᠲᠡᠲᠦᠷᠦᠭᠦ хуучир. превратный, ложный; инакомыслящий, еретический; наоборот; **буруу тэтрүү** хорш. ложный, несправедливый.

**ТЭТЭВ** ᠲᠡᠲᠡᠪᠦ легкомысленный, непостоянный, изменчивый; **тэтэв татав** хорш. вертляво, ветрено, легкомысленно.

**ТЭХ I** ᠲᠡᠬᠤ амьт. дикий горный козёл; **шар тэх** амьт. сенокосилка; **тэх гөрөөс** амьт. козерог, каменный баран, горный козёл; **тэхийн эврийг тэнгэрт хүртэл, тэмээн сүүлийг газарт хүртэл** зүйр. ожидать до тех пор, пока рога дикого горного козла дорастут до неба, а хвост верблюда – до земли (ожидать того, что никогда не сбудется); ~ когда рак свистнет; **тэхийн эвэр элгэт нум лук, сделанный из рогов дикого горного козла; † тэхийн шээг** ург. иглолистная калина; кустарник так называемый “моча горного козла”.

**ТЭХ II** яриа. козелки, подставка.

**ТЭХИ III** ᠲᠡᠬᠢ монг. бичг. **гэр тэхи** находящийся в юрте, домашние (в сочетании с предыдущим словом).

**ТЭХ IV** ᠲᠡᠬᠤ тэгэх-ийг үз.

**ТЭХИЙ** ᠲᠡᠬᠢ самая половина, ровно половина; **тэхий дундуур нь хуваах** разделить пополам.

**ТЭХИМЛЭГ**: ᠲᠡᠬᠢᠮᠡᠯᠡᠭᠡ **аяга тэхимлэг** хорш. буддийский монах.

**ТЭХРҮҮЛЭХ** ᠲᠡᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ тэхрэх-ийн үйлдүүл., возвращать, вернуть обратно кого-л.

**ТЭХРЭХ** ᠲᠡᠬᠢᠷᠡᠬᠡ идти, ехать обратно; возвращаться.

**ТЭХҮҮН** ᠲᠡᠬᠤᠭᠦᠨ высокомерный; высокомерно-наглый; опрометчивый, неосмотрительный, беззаботный, беспечный, легкомысленный, невнимательный; **тэхүүн зан** наглость.

**ТЭХЭЛ** ᠲᠡᠬᠡᠭᠡᠯᠡ возвращение.

**ТЭЧЬЯАДАЛТАЙ** ᠲᠡᠴᠢᠶᠠᠳᠠᠯᠲᠠᠢ невыносимый, тяжкий, нестерпимый.

**ТЭЧЬЯАДАМ** ᠲᠡᠴᠢᠶᠠᠳᠠᠳᠠᠮ тэчьядалтай-г үз.

**ТЭЧЬЯАДАХ** ᠲᠡᠴᠢᠶᠠᠳᠠᠳᠠᠬᠡ терять терпение, еле сносить, едва терпеть.

**ТЭШГҮЙ** ᠲᠡᠱᠦᠭᠦᠢ исключительный; **тэшгүй сайн ат** весьма хороший верблюд.

**ТЭШИХ I** ᠲᠡᠱᠢᠬᠡ бежать (о верблюде).

**ТЭШИХ II** кататься на коньках.

**ТЭШИХ III** скользить (на льду).

**ТЭШИХ IV** попасть в землю (о пушенной стреле).

**ТЭШҮҮЛЭХ** ᠲᠡᠱᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ тэших I, II-ийн үйлдүүл., **тэмээ унаад тэшүүлэх** скакать верхом на верблюде.

**ТЭШҮҮР** ᠲᠡᠱᠦᠭᠦᠷ 1) каток; **тэшүүрийн талбай** ледяная площадка для катания на коньках; каток; 2) коньки; **тэшүүрээр гулгах** кататься на коньках; 3) стрела; **тэшүүр сум**

стрела с тупым наконечником (для охоты на водных птиц).

**ТЭШҮҮРЧ(ИН)** **ᠲᠡᠰᠢᠬᠢᠬᠡᠬ** / конькобежец.

**ТЭШЧИХЭХ** **ᠲᠡᠰᠢᠬᠢᠬᠡᠬ** тэших I, II-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЭВРИЙН** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷᠢᠶᠢᠨ** / тээвэр-ийн харьяал., транспортный; грузовой; **тээврийн хөсөг** грузовой транспорт, средства для перевозки грузов; **Тээврийн Яам** Министерство транспорта.

**ТЭЭВЭР** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷ** перевозка, транспортировка, транспорт; **ачаа тээвэр** хорш. грузоперевозки; **ачаа ба хүн тээвэр** грузовой и пассажирский транспорт; **жин тээвэр** хорш. перевозки, грузоперевозки, транспорт; **зам тээвэр** хорш. транспорт; **төмөр замын тээвэр** железнодорожный транспорт; **усан тээвэр** водный транспорт; **тээвэр хийх** перевозить, транспортировать.

**ТЭЭВЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬ** тээвэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭЭВЭРЛЭГДЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬ** тээвэрлэх-ийн үйлдэгд.

**ТЭЭВЭРЛЭГЧ** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬ** тээвэрч-ийг үз.

**ТЭЭВЭРЛЭЛТ** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠲ** / перевозка; транспортировка; **тээвэрлэлтийн хол ойр** дальность перевозки.

**ТЭЭВЭРЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷᠯᠡᠬ** перевозить, транспортировать; **мал хөсгөөр тээвэрлэх** гужевой транспорт; перевозить гужом; **тээвэрлэн зөөх** транспортировать; **тээвэрлэх зүйл** предметы перевозки.

**ТЭЭВЭРЛЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬ** перевозить (о многих).

**ТЭЭВЭРЛЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬ** тээвэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЭВЭРЧ(ИН)** **ᠲᠡᠭᠡᠪᠢᠷᠴᠢᠨ** / перевозчик; транспортник; грузчик, возчик, рабочий грузового транспорта.

**ТЭЭГ I** **ᠲᠡᠭᠡᠭ** предмет, за который цепляют что-л.; зацепка; засов, щеколда (у двери), застёжка, палочка (которой застегивается петля у треноги); поперечный брус рогатины; **хэтний тээг** пуговица, застёжка на конце шнура **ОГНИВНИЦЫ** (мешочек с кремнем, огнивом и трупом); **тээг болох** шилж. препятствовать; **тээг төмөр** костыли железные.

**ТЭЭГ II:** **тээг тээг** хорш. прыг, скок; **цып;** **тээг тээг явдалтай, тэвхэн сайран гуталтай, алаг булаг дахтай, алтан уурга чирээстэй** оньс. ходит прыг-прыг, обут в крепкие кожаные гутулы, одет в пёструю доху, волочит за собой золотой укрюк (таавар. **алагдаахай** тушканчик).

**ТЭЭГ III** холм, небольшая гора (у которой один склон пологий, а другой крутой).

**ТЭЭГ IV** ровная местность, степь, пустынное место.

**ТЭЭГДЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬ** тээх-ийн үйлдэгд., перевозиться.

**ТЭЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬ** тээглэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭЭГЛҮҮР** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠠᠭᠤᠷ** тусг. храповик; **тээглүүрийн араат дугуй** храповиковое колесо.

**ТЭЭГЛЭГДЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬ** тээглэх-ийн үйлдэгд., 1) быть в крайне затруднительном положении, доходить до крайности, исчерпать все возможности; 2) зацепляться.

**ТЭЭГЛЭЛДЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬ** тээглэх-ийн үйлдэлд.

**ТЭЭГЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬ** 1) зацеплять, зацепляться; застёгивать на застёжку; **хадаасанд тээглэх** зацепляться за гвоздь; **хөлд тээглэх** зацепиться за ногу; 2) помешать, препятствовать; 3) прикреплять шпением, вставлять в отверстие шпенёк (чтобы удерживать на месте насаженное); 4) застревать (о пище в горле).

**ТЭЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬ** тээглэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЭГЧ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬ** 1. 1) грузящий; 2) носящий; **нисэх онгоц тээгч** авианосец; 2. грузчик, возчик, занимающийся извозом; **жин тээгч** извозчик, караванщик.

**ТЭЭГЭЛДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠠᠭᠤᠯᠡᠬ** тээгэлдэх-ийн үйлдүүл.

**ТЭЭГЭЛДЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬ** тээгэлдэх-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЭГЭЛДЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠬ** тээглэх-ийн үйлдэлд., зацепляться; **тээгэлдэн унах** упасть, зацепившись за что-л.

**ТЭЭДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠳᠠᠭᠤᠯᠡᠬ** тээдэх-ийн үйлдүүл., 1) смущать, ставить в неловкое положение; 2) перехитрить; 3) застать врасплох.

**ТЭЭДЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠳᠡᠬ** заикаться.

**ТЭЭЛ** **ᠲᠡᠭᠡᠯ** шпенёк (ножниц, клещей и т.п.), ШИП, ГВОЗДЬ (без шляпки); **тээл төмөр** винтик, шпенёк, соединяющий обе половины ножниц, щипцов и т.п.

**ТЭЭЛГЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬ** тээх-ийн үйлдүүл., **ачаа тээлгэн явуулах** отправлять груз.

**ТЭЭЛИЙ** **ᠲᠡᠭᠡᠯᠢᠶᠢ** средний (сын); **тээлий хүү** средний сын.

**ТЭЭЛЭГ** **ᠲᠡᠭᠡᠯᠡᠭ** хуучир. **ТЭЭЛ**-ийг үз.

**ТЭЭНЭГ** **ᠲᠡᠭᠡᠨᠡᠭ** ург. ХОНДРИЛЛА.

**ТЭЭНЭГЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠯᠡᠬ** хоёрдох-ыг үз.

**ТЭЭНЭГЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠯᠢᠵᠠᠭᠤᠯᠡᠬ**

**тээнэгэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭЭНЭГЭЛЗЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠯᠢᠵᠦᠴᠢᠬᠡᠬ**

**тээнэгэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЭНЭГЭЛЗЭХ** **ᠲᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠯᠢᠵᠡᠬ** сомневаться, быть неуверенным.

**ТЭЭР** **ᠲᠡᠭᠡᠷ** обуза, помеха; **тээр болох** быть обузой; **быть помехой;** являться препятствием; **тээр дарамт** балласт; **тээр үзэх** считать обузой; считать помехой; **тээрийн нэмэр** обуза.

**ТЭЭРГҮЙ** **ᠲᠡᠭᠡᠷᠭᠠᠭᠠᠶᠢ** нетрудный, несложный, не являющийся помехой.

**ТЭЭРМИЙН** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** / **тээрэм**-ийн харьяал., мельничный; **тээрмийн хөллөө** / **тээрмийн хөллөгөө** мельничные волы, лошади (вращающие жернова); упряжь при конном и т.п. приводе мельницы; **тээрмийн хүйс** отверстие в центре жёрнова; **тээрмийн чулуу** мельничный жёрнов; **тээрмийн эзэн** хозяин мельницы, мельник; † **тээрмийн хивэн** шавж. МОЛЬ хлебная.

**ТЭЭРТЭЙ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮᠢ** трудный, хлопотный, сложный, служащий помехой.

**ТЭЭРҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээрэх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ТЭЭРХИЙ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** половой орган.

**ТЭЭРЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээрэх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЭРШЭЭГДЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээршээх**-ийн үйлдэгд.

**ТЭЭРШЭЭЛГЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээршээх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭЭРШЭЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** считать обузой; считать помехой; тяготиться чем-л.

**ТЭЭРШЭЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** считать обузой (о многих).

**ТЭЭРШЭЭЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээршээх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЭРЭМ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** жернов; жёрнов; точильный жёрнов; **гар тээрэм** ручная мельница; **морин тээрэм** мельница с конной тягой, с конным приводом; **салхин тээрэм** ветряная мельница; **усан тээрэм** водяная мельница; **уурын тээрэм** паровая мельница; **цахилгаан тээрэм** электрическая мельница; **тээрэмд орох** молотить на мельнице; **тээрэмд ус оруулж өгөх** лить воду на чью-л. мельницу.

**ТЭЭРЭМДҮҮЛЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээрэмдэх**-ийн үйлдүүл.

**ТЭЭРЭМДЧИХЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээрэмдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ТЭЭРЭМДЭГДЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээрэмдэх**-ийн үйлдэгд.

**ТЭЭРЭМДЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** молотить, перемалывать, размалывать, точить на точиле; **тээрэмдэх байгууламж** помольная установка; **тээрэмдсэн шохой** молотая известь; **мөс тээрэмдэж байна** идёт шуга, мелкий донный лёд.

**ТЭЭРЭМДЭЦГЭЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** молотить, перемалывать (о многих).

**ТЭЭРЭМЧ** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээрэмчин**-г үз.

**ТЭЭРЭМЧИД** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **тээрэмчин**-ий олон., мельники.

**ТЭЭРЭМЧИН** (**тээрэмчид**) **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** мельник.

**ТЭЭРЭХ I** **ᠲᠡᠭᠦᠷᠡᠮ** **хорох II**-ыг үз.

**ТЭЭРЭХ II** объедаться, чувствовать тяжесть в желудке.

**ТЭЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠬ** **1.** 1) перевозить, транспортировать; грузить, погрузать, накладывать груз; **тээж нэвтрүүлэх** перевозить, транспортировать; **монгол тээх нэвтрүүлэх** түүх. МОНГОЛТРАНС (монгольский транспорт); **тээж явах** перевозить, транспортировать; **тээн ирүүлэх** привозить; **тээн хүргүүлэх** подвозить, завозить, доставлять; **бараа тээн хүргүүлэх** доставлять, завозить товары; доставка, завоз товаров; 2) носить, вынашивать; **хэвлийдээ тээх** носить ребёнка в утробе; **2. тээхүй**-г үз.

**ТЭЭХҮЙ** **ᠲᠡᠭᠦᠬᠦ** перевозка, транспортировка.

**ТЭЭХЭЛЗЭХ** **ᠲᠡᠭᠦᠬᠦ** двигать широкими плечами, важничать.

**ТЭЭШ** **ᠲᠡᠭᠦᠬ** багаж, груз, вьюк, кладь; **гар тээш** ручной багаж; **тээш хадгалах газар** камера хранения; **тээшийн нэмэр болохгүй юү?** не будет ли это лишним грузом?

**У**

**УВ I** **ᠤᠪᠢ** у-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “у”); **ув улаан** ярко-красный, совершенно красный; пунцовый, багровый; густокрасный, кровавого цвета; **ув улаан уруул** пунцовые губы; **ув улаан хацар** пунцовые щеки; **ув улаан хошоонгор** ург. клевер пунцовый; **ув улайм төмөр** раскалённое докрасна железо.

**УВ II** 1) растопка из сухой травы; сухая лучина, щепки для разжигания; источник огня; 2) горелка, фитиль; 3) трут.

**УВ III** кратер, жерло вулкана.

**УВАА** **ᠤᠪᠠᠭ** : **уваа цуваа** хорш. **уван**-г үз.

**УВААН** **ᠤᠪᠠᠭᠠᠨ** : **уваан буурцаг** ург. бобы турецкие.

**УВАДИНИ** **ᠤᠪᠠᠳᠢᠨᠢ** шашин. старший настоятель.

**УВАДНА** **ᠤᠪᠠᠳᠢᠨᠠ** : шулуу. серый дятел.

**УВАЙ** **ᠤᠪᠠᠶᠢ** : загас. сахалинский таймень.

**УВАЙГҮЙ** **ᠤᠪᠠᠶᠢᠭᠦᠢ** : 1) беззастенчивый, бесцеремонный, наглый; циничный; **увайгүй хүн** циничный человек; циник; **увайгүй явдал** цинизм; 2) легкомысленный, неосмотрительный, неосторожный; 3) жадный, скупой.

**УВАЙЛАЛ** **ᠤᠪᠠᠶᠢᠯᠠᠯ** внимательность, осмотрительность, осторожность, догадливость.

**УВАЙЛАХ** **ᠤᠪᠠᠶᠢᠯᠠᠬ** 1) чувствовать, замечать, обращать внимание; считаться с кем-чем-л.; **ахмадыг эс увайлах** не считаться со старшими; **хүйтэнд увайлахгүй** не чувствовать холода, не замечать холода, не обращать внимания на холод; 2) быть осторожным, осмотрительным; быть догадливым, догадаться; понимать; **би тийм**

**сайхан эрийг хулгайч гэж эс увайлав** мне было невдомёк, что такой красивый мужчина – вор.

**УВАЛ** <sup>ᠤᠪᠠᠯ</sup> са. 1) опал; 2) драгоценный камень.

**УВАН** <sup>ᠤᠪᠠᠨ</sup>: **уван цуван** хорш. а) поодинокче, один за другим; б) кучами, группами, толпами; **уван цуван ирэх** приходите один за другим.

**УВАР** <sup>ᠤᠪᠠᠷ</sup> : **увар цувар** хорш. **уван**-г үз.

**УВДИ** <sup>ᠤᠪᠳᠢ</sup> са. наставник, учитель.

**УВДИНЬ** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠨᠢ</sup> **увди**-ийг үз.

**УВДИС** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠰ</sup> са. 1) чары, волшебство, колдовство; **увдис авах** быть посвящённым в тайны волшебства, колдовства; **увдис сурах** научиться волшебству; **увдис үзүүлэх** показывать чары; **увдис шингээх** заколдовывать, зачаровывать; 2) магическая сила, способность; **нисэх увдис** магическая способность летать; **үзмэрчийн увдис хайрлах** соизволить дать магическую силу ясновидца; **хувилах увдис / хувилгаан увдис** магическая способность превращения в другой предмет, животного и т.д.; 3) заклинание; **нууц увдис** магические заклинания; 4) наставление, поучение, законоучение.

**УВДИСЛАЛ** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠰᠯᠠᠯ</sup> 1) волшебство, колдовство, магия; 2) наставление, учение, поучение.

**УВДИСЛАХ** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠰᠯᠠᠬ</sup> 1) заколдовывать, напускать чары, зачаровывать; заклинать, заниматься волшебством, магией; 2) наставлять, поучать, объяснять.

**УВДИСЛУУЛАХ** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠰᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> 1) **увдислах**-ын үйлдүүл.; 2) быть заколдованным, зачарованным.

**УВДИСТ** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠰᠲᠤ</sup> 1) поучительный, назидательный; **увдист судар** поучительная сутра; 2) магический, волшебный, чарующий, колдовской.

**УВДИСТАЙ** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠰᠲᠠᠢ</sup> **увдист**-ыг үз.

**УВДИСТАН** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠰᠲᠠᠨ</sup> маг, волшебник, чародей, колдун.

**УВДИСЧ** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠰᠴᠢ</sup> **увдистан**-г үз.

**УВДИЯА** <sup>ᠤᠪᠳᠢᠶᠠ᠎ᠠ</sup> **увди**-ийг үз.

**УВИС** <sup>ᠤᠪᠢᠰ</sup> : **увис хийх** слегка притронуться, слегка прикоснуться, слегка шевелиться.

**УВРАН** <sup>ᠤᠪᠷᠠᠨ</sup> : **уван цувран** хорш. поодинокче, гуськом; **уван цувран явах** идти поодинокче.

**УВСАНЦ** <sup>ᠤᠪᠰᠠᠨᠴᠢ</sup> со. 1) мирянка, принявшая на себя духовный обет, убасанца; 2) послушница.

**УВТАЙ** <sup>ᠤᠪᠲᠠᠢ</sup> странный, необычайный, удивительный.

**УВУУ** <sup>ᠤᠪᠦᠭᠦ</sup>: **увуу цувуу** хорш. друг за другом, гуськом.

**УВШ** <sup>ᠤᠪᠰᠢ</sup> со. 1) мирянин, принявший духовный обет, убаши; 2) послушник.

**УГ** <sup>ᠤᠭ</sup> тү. **1.** 1) основание, корень; задняя часть чего-л.; **модны уг** основание дерева; **үсний уг** корень волоса; **хулгай гэзгийн уг** граница волосатой части затылка и шеи; **хурууны уг** основание пальца; **хэлний уг** задняя часть языка; **хэлний угийн гийгүүлэгч** хэл. шинж. заднеязычный согласный; **хэлний гүн угийн гийгүүлэгч** хэл. шинж.

глубокозаднеязычный согласный; **уг язгуур** хорш. корень, основание, источник; род, первоначальное происхождение; **уг язгуураар таслан сөнөөх** вырвать с корнем, истребить до основания; **уг язгуурыг таслах** пресечь источник чего-л., уничтожить в зародыше; 2) начало, исход, возникновение, происхождение; родословие, род; **уг гарал** хорш. происхождение; **уг гарлага** хорш. начало, источник; **уг муут** а) низкого происхождения; б) низкопородный; в) от роду плохой, злостный, зловредный; г) человек низкого происхождения; д) низкопородный скот; е) неудачник; **уг муутыг угаавч дээрдэхгүй, ул муутыг нөхөвч шинэ гэгдэхгүй** зүйр.

зловредного от роду человека хоть мой, он не станет чище и лучше, плохую подошву хоть латай, она не станет новей; ~ яблоко от яблони далеко не падает; **уг муутыг усан дотроос гал иднэ** зүйр. неудачника и в воде огонь достанет; **уг муутын тугал муу** зүйр. У низкопородной коровы и телёнок – низкопороден; ~ в кривом зеркале и рот на боку; **уг нутаг** родной край, родина; исконное местожительство; **уг нутгийн хүн** абориген, автохтон, туземец, уроженец, коренной житель; **уг нутгийнхны хэл** туземный язык; **уг сайт** а) знатный, потомственный, благородный, добродетельный; б) потомок старинного рода, аристократ, благородный человек; **уг сурвалж** хорш. источник, происхождение; **уг сурвалжийг илрүүлэх** а) выявить источник; б) выяснить родословие; **уг тасрах / уг харлах** вымереть, пресечься (о роде); **уг төрөл** хорш. происхождение, рождение; **уг удам** хорш. а) происхождение; предки; б) родословная, родословие, преемство поколений; **уг үгүй** без роду, без племени; **уг үндэс** хорш. происхождение, основа; **уг эх** хорш. оригинал, подлинник; **угаа эс мэдэгсэд адгуусанд адил** люди, незнающие родословия своего подобны животным; **угий нь хөөх** копаться в родословной; **уг нь** первоначально; раньше; вообще, вначале, в корне, вообще говоря; **энэ даавуу уг нь шар өнгөтэй байв** Ыта ткань первоначально имела

жёлтый цвет; **УГТ НЬ ТУЛТАЛ / УГ МОХООЛД НЬ ХҮРТЭЛ** до отказа, до предела; 3) шилж. основа, суть, источник; **чинээлэг боловсронгуй амьдрахын уг** источник зажиточной и культурной жизни; **угаавч уг нь хар** как ни старайся, сущность зловредную не изменишь (үгчил. хоть мой, сущность его черна); ~ чёрного кобеля не отмоешь добела; **уг чанар** хорш. природа, суть, сущность; самое важное, главное, существенное в чём-н.; **уг чанартаа** по сути дела; 4) причина, основание; **өвчний уг** причина болезни; **уг ул / уг учир** хорш. первопричина; **ямар ч уг үндэсгүй** без всякого основания; **юмны тухай төгс угтай хэлэх** сказать о чём-л. с полным основанием; **2.** 1) первоначальный, исходный, начальный, первородный; **уг байдал** исходное положение, первоначальное состояние; **уг байр** исходная позиция; исходное положение; **уг байрандаа эргэж ирэх** вернуться к исходному положению; **уг дээс** верёвка (у невода); **уг жишээ нь** к примеру (к примеру сказать); **уг зааг** исходный рубеж; **уг зоос** образец медной монеты (по которой приготавливаются формы для отливания денег); **уг мэдэл** шашин. божественная премудрость; **уг нүгэл** шашин. первородный грех; грехопадение; **уг санаа нь а)** первоначальное намерение, исконная цель; б) основная идея, главная цель; **уг суулга** хуучир. эталон хлебной меры, стандарт, образец; **уг тогтсон хугацаа** первоначально установленный срок; **уг түрүүн** ан. место, с которого пускают своих лошадей охотники; **уг тэмдэг** исходный знак; **уг утга** исходное значение; **уг утгат үг** хэл. шинж. автология; **уг үг** исходное слово; **уг үйл үг** исходный глагол; **уг хугацаа** срок; определённая календарная дата; крайний срок; предельный момент исполнения, наступления чего-н.; **ажлыг уг хугацаанаас нь өмнө биелүүлэх** выполнить работу до срока; **уг хугацаанд в срок**; **уг хугацаа нь өнгөрөв** прошли все сроки; **уг хүрвээс зохих газар** место назначения; **уг хэв** образец, модель; модуль; предмет, материал, служащий примером при изготовлении чего-л.; образцовый экземпляр какого-л. изделия; **уг хэлбэр** исходная форма; **уг эх** оригинал, подлинник; 2) основной, главный; **уг бодлого а)** основные задачи; б) главная цель; **уг цалин** основная зарплата; **уг цалинг нэмэгдүүлэх** повышать основную ставку; **уг шалтгаан** основная причина; первопричина, исходная причина; 3) данный, настоящий; **уг асуудал** данный вопрос; **илтгэгч уг асуудлыг сайтар тусгажээ** докладчик хорошо осветил настоящий вопрос; † **сэтгэлийн угт** в глубине души.

**УГААГДАХ** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ** угаах-ын үйлдэгд., промываться; **үерт угаагдах** промываться при наводнении.

**УГААГУУР** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠭᠤᠷ** 1) умывальник, рукомойник; мойка; **нүүр гарын угаагуур** умывальник; **нүүр гарын нэгдмэл угаагуур** блок умывальников; **ноос угаагуур** шерстомойка; **үр угаагуур** мойка для зерна; **угаагууртай жорлон** уборная с умывальником; 2) **угаалтуур**-ыг үз., **тогооны угаагуур / тогооны угаалтуур** котельная мочалка; веник для мытья котла; 3) **угаагуурь**-ийг үз.

**УГААГУУРЫН** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠭᠤᠷᠢᠨ** / **угаагуур**-ын харьяал., умывальный; **угаагуурын гүц** умывальный сосуд (с ручкой и носиком для воды); **угаагуурын тасалгаа** умывальная комната; **угаагуурын тосгуур** умывальная раковина; **угаагуурын түмпэн** умывальный таз; **угаагуурын хэрэгсэл** умывальные, стиральные принадлежности.

**УГААГУУРЬ** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠭᠤᠷᠢ** умывальня; **нийтийн байрны угаагуурь** умывальная общежития.

**УГААГЧ** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠭᠴᠢ** прачка; мойщик, мойщица.

**УГААДАС(АН)** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠳᠤᠰ** 1) помои, ополоски; жидкие отбросы; **угаадас долоох** лакать помои (о собаке); **угаадастай хувин** ведро с помоями; 2) шилж. обьедки; **баян айлын угаадсанд шүтэж амьдрах** үл.тоомс. жить на обедках богатой семьи, батрачить; 3) хараал. отбросы.

**УГААДАСЛАХ** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠳᠤᠰᠯᠠᠬᠤ** полоскать, промывать (напр. крупу), перемывать.

**УГААДАСНЫ** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠳᠤᠰᠨᠢ** / **угаадас(н)**-ы харьяал., помойный; **угаадасны нүх** помойная яма, помойка, выгреб, выгребная яма; **угаадасны хөнөг** бадья для помоев.

**УГААЛ** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠯ** 1) эрхэм. умывание, омовение; обмывание; промывание; промывка; **хутагт угаал** шашин. крещение; **угаал өргөх** подносить воду для омовения; **угаал үйлдэх / угаал хийх** совершать омовение; 2) ванны; **наран угаал** солнечные ванны; **нүүрсхүчилт угаал** углекислые ванны.

**УГААЛГА** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠯᠭᠠ** / **1)** мытьё, мойка, купание (напр. ребёнка); **хүүхдийн угаалга** обрядовый праздник омовения новорождённого ребёнка; 2) обмывание, умывание; промывка (напр. автомашины); **обмывка**; омовение; 3) стирка; **гэр зуурын угаалга** домашние постирушки; **хуучин хувцсаа угаалганд өгөх** отдать в стирку поношенное платье.

**УГААЛГАХ** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ** угаах-ын үйлдүүл.  
**УГААЛГАЧИН** **ᠤᠭᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠴᠢᠨ** / **угаагч**-ийг үз.

**УГААЛГЫН** **ᠤᠭᠠᠠᠯᠭᠢᠨ** / **ᠭᠠᠠᠯᠭᠠ**-ын харьяал., стиральный, умывальный, промывной, промывочный, мочечный; купальный; **угаалгын байшин** прачечная; **угаалгын газар** прачечная (предприятие); **угаалгын гэр** юрта-прачечная; **угаалгын машин** стиральная машина; **угаалгын нунтаг** стиральный порошок; **угаалгын онгоц** колода для стирки; **угаалгын өрөө** умывальня; **угаалгын тасаг** мочечное отделение; **угаалгын торх** лохань, лоханка; **угаалгын тэвш** корыто для умывания; **угаалгын уусмал** стиральный раствор; **угаалгын үйлдвэр** фабрика-прачечная; **угаалгын хэрэгсэл** мочечные, стиральные, купальные принадлежности; **угаалгын шингэн** стиральная жидкость.

**УГААЛЖ** **ᠤᠭᠠᠠᠯᠭᠢᠨᠵᠢ** шувуу. малые жаворонки.

**УГААЛТ** **ᠤᠭᠠᠠᠯᠭᠢᠲᠤ** стирка; **угаалт муухай** **цамц** плохо стиранная рубашка.

**УГААЛТУУР** **ᠤᠭᠠᠠᠯᠭᠢᠲᠤᠭᠤᠷ** мочалка, пучок мочал, веник (употребляемые для мытья или стирания грязи); **тогооны угаалтуур** веник для мытья котла.

**УГААЛЦАХ** **ᠤᠭᠠᠠᠯᠭᠢᠴᠢᠬᠤ** угаах-ын үйлдэлц., вместе мыть; вместе стирать.

**УГААЛЧ** **ᠤᠭᠠᠠᠯᠭᠢᠴᠢ** лама, руководящий обрядом омовения.

**УГААЛЧИН** **ᠤᠭᠠᠠᠯᠭᠢᠴᠢᠨ** угаалч-ийг үз.

**УГААЛЫН** **ᠤᠭᠠᠠᠯᠤᠨ** / **ᠤᠭᠠᠠᠯ**-ын харьяал., купальный, умывальный; **угаалын гадар** умывальный таз; **угаалын рашаан** шашин. святая вода; **угаалын тэвш** корыто, корытце для омовения.

**УГААС** **ᠤᠭᠠᠠᠰ** / **ᠤᠭᠠ**-ийн гарах., от, из; **зүрхний угаас** шилж. от глубины души, от всего сердца; **чин сэтгэлийн угаас бичсэн үгс** слова, написанные кровью сердца; **сэтгэлийн угаас** хэлэхэд говоря по совести.

**УГААСАА** **ᠤᠭᠠᠠᠰᠠᠠ** / **ᠤᠭᠠ**-ийн гарах+хамаатуулахын -аа., 1) искони, с самого начала, с давних пор; вообще; **би угаасаа хотын хүн** я вообще горожанин, я коренной житель города; **монголчууд угаасаа гурван голын савд нутагласаар ирэв** монголы искони живут в бассейне трёх рек; 2) совсем, совершенно, вовсе; **би угаасаа мэдэхгүй** я совсем не знаю; 3) никогда; **угаасаа нүдэнд үзэгдээгүй**, **чихэнд сондоогүй** зүйл явление никогда прежде невиданное и неслыханное.

**УГААХ** **ᠤᠭᠠᠠᠬᠤ** / **ᠤᠭᠠᠠ** **1.** 1) мыть, обмывать; купать; **аяга шанага угаах** мыть посуду; **амьтны хэл ам угаах** хэлц. на зубок попасть кому-л.; **биеэ угаах** мыться; **буцалсан халуун усаар угаах хэрэгтэй** нужно вымыть горячей, кипячёной водой; **мөнгөөр гараа угаах** а) вращать миллионами; б) обойтись в копейку; **ноос угаах газар** / **ноос угаагуурь**

шерстомойка; **нулимсаараа нүүрээ угаах** обливаться слезами; выплакать все глаза; **нүүр гараа угаах** умываться; **нүүр угаах гадар** умывальный таз; **хувь заяагаараа гараа угаах** играть с судьбой; **хүүхэд угаах** купать ребёнка; **хүүхэд угаах найр** праздник по случаю омовения новорождённого; **угаавч уг нь хар, арилгавч өнгө нь хар** зүйр., үгчил. хоть вымой корень его чёрен, хоть вытри цвет его чёрен; ~ чёрного кобеля не отмоешь добела; **угааж арилгах** а) смывать; б) смывка; **бэхийн толбыг угааж арилгах** смыть чернильные пятна; **хир буртгийг угааж арилгах** смыть грязь; **угаасан жимс** мытые фрукты; **гараа хаана угаая даа?** где бы помыть руки?; 2) стирать; **цамц угаах** стирать рубашку; **угаасан дотуур хувцас** свежестырированное нижнее бельё; **хувцас угаах сав** / **угаалгын сав** корыто для стирки; 3) хар. промазать, промахиваться, делать промах; **сур харвахад гурван сумаа угаачихав** при стрельбе из лука промазал три стрелы; **2.** обмывочный, промывательный, промывной, промывочный, смывочный; **угаах байр** обмывочный пункт; **хувцас угаах газар** прачечная; **угаах машин** промывочная машина; **бие угаах тасалгаа** ванная кабина; **угаах торх** смывная бочка; **угаах шүргүүл** мочалка; **угаахад бэрх** трудносмываемый; **3. угаахуй**-г үз.

**УГААХУЙ** **ᠤᠭᠠᠠᠬᠤᠭᠤᠢ** умывание, стирка.

**УГААЦГААХ** **ᠤᠭᠠᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** мыть, обмывать, купать, стирать (о многих).

**УГААЧИХАХ** **ᠤᠭᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** угаах-ын нэгэнтээ.

**УГААШ** **ᠤᠭᠠᠠᠰᠢ** шинэ. бельё; **угаашийг солих** сменять бельё.

**УГААШИЙН** **ᠤᠭᠠᠠᠰᠢᠶᠢᠨ** / **ᠤᠭᠠᠠᠰᠢ**-ийн харьяал., бельевой; **угаашийн нярав** кастелянша.

**УГАЛЗ(АН) I** **ᠤᠭᠠᠯᠵᠢ** / **ᠠᠨ** узор, орнамент; цветы, шитьё (на обуви, платье); **бадар угалз** орнамент, похожий на воздушный ирис; **хажмал угалз** / **хүрээлсэн угалз** багет; **угалз гаргах** украшать узорами; **угалз наах** наклеивать на что-л. нарезанные узоры; **угалз оёх** / **угалз хатгах** вышивать узоры; **угалз тавих** выводить орнамент; рисовать узоры на чем-л., вышивать узоры на чем-л.; **угалз хээ** / **хээ угалз** хорш. орнамент; **2.** узорчатый, орнаментальный; **угалзан шугам** лекальная линейка.

**УГАЛЗ II** амьт. самец архара (дикого горного барана).

**УГАЛЗ III** самум, песчаный буран.

**УГАЛЗ(АН) IV** крылья носа.

**УГАЛЗ(АН) V** завиток.

**УГАЛЗ(АН) VI:** **угалзан бэгбаатар** шувуу. неясить бородатая.

**УГАЛЗАЛЧИХАХ** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ угалзлах-ын нэгэнтээ.

**УГАЛЗАРХАГ** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠷᠬᠠᠭ 1) похожий на узоры, имеющий вид узоров; 2) изобилующий орнаментами, узорчатый.

**УГАЛЗАРХУУ** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠷᠬᠤᠭᠤ угалзархаг-ийг үз.

**УГАЛЗАТ** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠲ угалзтай-г үз., **угалзат шил** узорчатое стекло.

**УГАЛЗЛАСАН** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠯᠰᠠᠨ угалзлах-ын үйлт нэр., 1) орнаментированный, орнаментальный; 2) яруу. извилистый, изобилующий излучинами; **угалзласан гол** извилистая река.

**УГАЛЗЛАХ** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠯᠬ 1) рисовать узоры; вышивать узоры; украшать узорами; орнаментировать, снабжать, покрывать орнаментом; 2) быть узорчатым; быть похожим на узоры, быть извилистым; **угалзлан урсах** течь, извилаясь (үгчил. растекаясь красивыми узорами); 3) писать орнаментальным почерком, писать вязью; писать вычурно; **угалзлан эвхсэн бичиг** орнаментальное письмо; узорно-орнаментальная форма письма; вязь; **угалзлан бичих** писать вычурно; писать вязью.

**УГАЛЗЛУУЛАХ** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ угалзлах-ын үйлдүүл., 1) орнаментировать, орнаментовать; 2) писать вычурно.

**УГАЛЗРАЛТ** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠷᠠᠯᠲ орнаментация, орнаментировка, орнаментовка.

**УГАЛЗРАХ** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠷᠬ орнаментироваться, орнаментоваться.

**УГАЛЗТАЙ** ᠤᠭᠠᠯᠵᠠᠲᠠᠢ узорчатый; украшенный узорами, снабжённый орнаментом, покрытый орнаментом; **хээ угалзтай** филигранный, с узорной сеткой; **хээ угалзтай** эдлэл филигранные изделия; **угалзтай гутал** снабжённые орнаментами гутулы (монгольские кожаные сапоги), сапоги с узорами.

**УГАРУУЛ** ᠤᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯ: **угаруул бялзуухай** шувуу. степной жаворонок.

**УГГҮЙ** ᠤᠭᠦᠭᠦᠢ · ᠤᠭᠦᠨ ᠤᠯᠤᠨ безродный, низкого происхождения.

**УГЖ(ИН)** ᠤᠭᠵᠢ соска, рожок (для кормления детей); **угжаар тэжээх** кормить из рожка.

**УГЖИЛТ** ᠤᠭᠵᠢᠯᠲ кормление из соски.

**УГЖИХ** ᠤᠭᠵᠢᠬ 1. кормить из соски, кормить через рожок; кормить размягчённой пищей в тряпке; 2. **угжихуй**-г үз.

**УГЖИХУЙ** ᠤᠭᠵᠢᠬᠤᠭᠤᠢ искусственное вскармливание.

**УГЖИЦГААХ** ᠤᠭᠵᠢᠴᠢᠭᠠᠬ кормить из соски (о многих).

**УГЖНЫ** ᠤᠭᠵᠢᠨ ᠖ **угж(н)**-ы харьяал., вскармливаемый из соски; **угжны хөхөл** соска для рожка; **угжны хүүхэд** ребёнок-искусственник.

**УГЖУУЛАХ** ᠤᠭᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **угжих**-ийн үйлдүүл.; 2) быть вскармливаемым из соски; **угжуулдаг хүүхэд** ребёнок, вскармливаемый из соски.

**УГЖЧИХАХ** ᠤᠭᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **угжих**-ийн нэгэнтээ., кормить из соски, через рожок.

**УГЗ** ᠤᠭᠦᠰ үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг., орос хэлний вы- угтвартай тохирно (усилительная частица при глаголах, обычно соответствующая приставке “вы-”); **угз татах** выдернуть, вырвать; **морь жолоогоо угз татан урагш ухасхийв** конь бросился сильным рывком вперёд; **угз угз татах** тянуть рывками.

**УГЗАРЦГААХ** ᠤᠭᠵᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠬ дёргать, тянуть рывками (о многих).

**УГЗАРЧИХАХ** ᠤᠭᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **угзрах**-ын нэгэнтээ. **УГЗРАЛТ** ᠤᠭᠵᠠᠷᠠᠯᠲ рывок; **угзалтгүй** без рывков, не дёргая; плавно, постепенно; **угзалтын хүч** мощность рывка.

**УГЗРАХ** ᠤᠭᠵᠠᠷᠬ 1. дёргать; тянуть рывками; **морины амыг угзрах** дёргать вожжи; **ханцуйнаас нь угзрах** дёрнуть за рукав; **ясы нь хусаж, ямандгий нь угзрах** хэлц. вытянуть все жилы у кого-л.; 2. **угзрахуй**-г үз., **хоёр гараар угзрах** рывок двумя руками.

**УГЗРАХУЙ** ᠤᠭᠵᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠢ рывок.

**УГЗРУУЛАХ** ᠤᠭᠵᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **угзрах**-ын үйлдүүл.

**УГЗЧИХ** ᠤᠭᠵᠠᠴᠢᠬ **угзрах**-ын олонтаа., подёргивать, тянуть рывками; **уурын тэрэг угзчин хөдлөв** паровоз тронулся, подёргиваясь.

**УГЗЧУУЛАХ** ᠤᠭᠵᠠᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **угзчих**-ийн үйлдүүл., подёргиваться.

**УГИЙН** ᠤᠭᠢᠶᠢᠨ ᠴ/ **уг**-ийн харьяал., 1. 1) родовой; родной; **угийн голомт** родовой очаг; родной очаг; **манай угийн эдлэн** наше родовое имение; 2) генеалогический, родословный; **угийн бичиг** / **гэрийн угийн бичиг** генеалогическая таблица, родословное дерево; 3) естественный, природный, природный, не искусственный; **угийн авьяас** природный талант; природная склонность; **угийн монгол хүн** природный монгол; **угийн мөн чанар** гүн.ух. сущность; природа как источник; **арсны угийн өнгө** естественный цвет кожи; **угийн хил** естественные границы; **угийн хөгжимчин** прирождённый музыкант; 2. с самого начала, с давних пор; от рождения; вообще; **угийн сайн хүн** он вообще хороший человек; **угийн тийм байв** с самого начала был такой; **угийн хэлгий** немой от рождения.

**УГЛАА** ᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠ ᠑ что-либо надеваемое сверху или через голову и плотно облегающее фигуру; **углаа бүрээс** матерчатый покров, чехол, надеваемый через ТОНА (круг верхнего отверстия юрты); **углаа цамц** рубаха без застёжек, надеваемая через голову и плотно облегающая фигуру; свитер.

**УГЛААРЬ** **ᠤᠭᠯᠠᠭᠠᠷᠢ** шов на спине одежды, паз.

**УГЛАГДАХ** **ᠤᠭᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** углах-ын үйлдэгд.

**УГЛАРАХ** **ᠤᠭᠯᠠᠷᠠᠬ** замкнуться в спой (о шипах, напр. в углах ящика); **БЫТЬ** врубленным в **ЗАМОК** (об углах деревянного дома), **ВОЙТИ** в пазы.

**УГЛАРГА I** **ᠤᠭᠯᠠᠷᠭᠠ I** углубление, отверстие (в которое вставляется часть чего-л.); лунка, гнездо, ямка, небольшое углубление.

**УГЛАРГА II** влагилище (в растительных и животных организмах).

**УГЛАРГАТ** **ᠤᠭᠯᠠᠷᠭᠠᠲ** влагилищный; † **угларгат жав** ург. горчичник влагилищный; **угларгат удган өвс** ург. Гирчавник влагилищный; **угларгат усан хөрш** ург. рцест влагилищный; **угларгат цангуу** ург. клоповник стеблеобъемлющий.

**УГЛАХ** **ᠤᠭᠯᠠᠬ** 1) надевать; натягивать; облекать; **бугуйл углах** накидывать аркан; **бүрээс углах** надевать чехол на что-л.; **цямцаа толгойдоо углах** надевать на голову рубаху; **гутлаа хөлдөө углав** натянул сапог на ногу; **малгай загварт углах** надевать шапку на форму; **толгойд цагариг углах** надевать кольцо на голову; **хуруундаа углах** надевать на палец; **цана углах** надевать лыжи; 2) насаживать, вставляя, втыкать; **хошуу углах** вставлять наконечник; **сүхэнд иш углах** насаживать топор на топорище; **углан суулгах** насаживать, крепко насадить.

**УГЛАЦГААХ** **ᠤᠭᠯᠠᠴᠭᠠᠬ** надевать, натягивать (о многих).

**УГЛАЧИХАХ** **ᠤᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** углах-ын нэгэнтээ.

**УГЛУУЛАХ** **ᠤᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** углах-ын үйлдүүл.

**УГЛУУР** **ᠤᠭᠯᠤᠭᠤᠷ** углуурга 2)-ыг үз., **углуурын сүв** пробой.

**УГЛУУРГА(Н)** **ᠤᠭᠯᠤᠭᠤᠷᠭᠠ(ᠨ)** 1) отверстие, в которое чего-л. втыкают или вставляют, гнездо, ПЯТНИК (у дверей, в которых вращается вертлюг дверей); пробой, пегля, порезное отверстие; 2) что-л. или часть чего-л., вставляемое илидвигаемое во что-л.; шип, выступ, пята; **гаансны углуурга** тонкая часть чубука (вставляемая в мундштук или головку); **углуурган доголт заадаc** замок “шип с лапой”, замок с шипом.

**УГЛУУРГАДАХ** **ᠤᠭᠯᠤᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠠᠬ** укрепить шипами; вставлять что-л. в соответствующее углубление, гнездо в другой части с целью плотного соединения.

**УГЛУУРГАДУУЛАХ** **ᠤᠭᠯᠤᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** углуургадах-ын үйлдүүл.

**УГЛУУРГАДЧИХАХ** **ᠤᠭᠯᠤᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ** углуургадах-ын нэгэнтээ.

**УГНАГАР** **ᠤᠭᠨᠠᠭᠠᠷ** унылый, унывный, испытывающий уныние, проникнутый унынием, выражающий уныние.

**УГНАЙХ** **ᠤᠭᠨᠠᠶᠢᠬ** 1. унывать, быть унылым, становиться унылым, впадать в уныние; 2. **угнайхуй**-г үз.

**УГНАЙХУЙ** **ᠤᠭᠨᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠢ** уныние, унылость, унывность.

**УГСАА(Н) I** **ᠤᠭᠰᠠᠠ(ᠨ) I** 1) происхождение; **цагаан угсаа** түүх. аристократия; **угсаа язгуур / язгуур угсаа** хорш. происхождение, родовитость; **угсаа ба үндсийг ялгаварлахгүйгээр** независимо от происхождения и национальности; 2) потомство, преемство, наследство; преемственность, наследственность; родовитость; потомок, потомки; **жинхэнэ угсаа** түүх. прямые потомки Чингисхана; **язгуур угсаа бүхий** родовитый; **угсаа залгамжилсан** потомственный, родовой, наследственный; **угсаа залгамжилсан эрх** наследственное право; **угсаа залгамжлагч** наследник; **угсаа залгамжлах ёс** правила преемства, наследования; 3) род, племя; национальность; **үндэс угсаа / угсаа үндэс** хорш. национальность, народность; национальное происхождение; **яс угсаа** хорш. национальность; **олон яс угсааны ажилчин түмэн** хуучир. рабочие всех национальностей; **угсаа төрөл / төрөл угсаа** хорш. род; **хорин есөн төрөл угсаа нэгтгэсэн улс байгуулав** основал государство, в котором объединил двадцать девять национальностей (о Чингисхане); 4) порода; **малын угсаа сайжруулах** улучшать породу скота; **сайн угсаа** породистость, племенная порода; **сайн угсааны** породистый, племенной; **сайн угсааны азарга** породистый жеребец; **сайн угсааны бух** породистый бык, племенной бык; **сайн угсааны мал** породистый скот, племенной скот.

**УГСАА II** түүх. императорский дом, царский род; **угсааг захирах яам** түүх. Министерство по делам царского рода (ведало делами, касавшимися близких и дальних родственников); † **угсаа одон** зурх., үгчил. Звёзды царских родственников (название двух звезд в созвездии Геркулеса).

**УГСАА III** **ᠤᠭᠰᠠᠠ III** конец повода, петлеобразный конец вожжей.

**УГСААГИЙН** **ᠤᠭᠰᠠᠠᠭᠢᠶᠢᠨ** угсаа(г) II-ийн харьяал., принадлежащий императорскому дому, к царскому роду; **угсаагийн сургууль** училище для родственников императорского дома; † **угсаагийн хүн** зурх., үгчил. ЧЛЕН императорского дома (название четырех звезд в созвездии Змея).

**УГСААЛАГ** **ᠤᠭᠰᠠᠠᠯᠠᠭ** 1) породистый; 2) родовитый, знатный.

**УГСААНЫ** ᠤᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠢ **ᠶ** угсаа(н) I, III-ы харьяал., относящийся к какому-л. народам; принадлежащий к какому-л. роду; родовой; генеалогический; **түрэг угсааны уйгарууд** уйгуры, принадлежащие к тюркским народам; **Хавт Хасарын жинхэнэ угсааны үрс** прямые потомки Хабуту Хасара (брата Чингисхана); **угсааны зураг** генеалогическое древо, родословная таблица.

**УГСААТ** ᠤᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠲᠤ **ᠶ** угсаатай-г үз.

**УГСААТАЙ** ᠤᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠲᠤᠶᠢ 1) түүх. родовитый; знатный, аристократический; 2) имеющий общее происхождение; **үүгээр бөгөөс, хори арван нэг эцэг ба эхирид булгад овогтон нь дөрвөн ойрдын түмэн угсаатай зон болох буюу** таким образом, одиннадцать хоринских бурят, эхиритские и булагатские роды, по-видимому, являются народом, ведущим своё происхождение от дурбен-ойратского тумена.

**УГСААТАН** ᠤᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠲᠤᠨ 1) Ытнос, народность, национальность; **монгол угсаатан** монгольский Ытнос, монгольские народы, этнические монголы; **монголчууд гэж алдаршсан угсаатан эрт цагаас Төв Азийн уудам тал нутгийг эзэмшээр ирээ** обширным степным пространством Центральной Азии с древних времён владел Ытнос, известный под названием монголы; 2) хуучир. родовитый человек, аристократ.

**УГСААТНЫ** ᠤᠭᠰᠠᠭᠠᠨᠲᠤᠨᠢ **ᠶ** угсаатан-ы харьяал., этнический; **угсаатны бүлэг** этническая группа, этнические коллективы; **угсаатны бүрэлдэхүүн** этнический состав; **угсаатны гарал** этногенез; **угсаатны зүй** этнография; **угсаатны зүйн** этнографический; **угсаатны зүйн хэл шинжлэл** этнолингвистика; **угсаатны зүйч** этнограф; **угсаатны нэр** этноним; **угсаатны нэрзүй** этнонимика; **угсаатны судлал** этнология; **угсаатны судлалч** этнолог; **угсаатны судлалын** этнологический.

**УГСАРМАЛ** ᠤᠭᠰᠠᠷᠮᠠᠯ **ᠶ** сборный, блочный; панельный (составленный из отдельных частей посредством сборки); **угсармал байшин** сборный дом; **угсармал байшингийн үйлдвэрлэл** производство сборных домов; **угсармал барилга** сборное здание.

**УГСАРЦГААХ** ᠤᠭᠰᠠᠷᠢᠴᠭᠠᠬᠤ **ᠶ** собирать, монтировать (о многих).

**УГСАРЧИХАХ** ᠤᠭᠰᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ᠶ** угсрах-ын нэгэнтээ.

**УГСРАА** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠠ **ᠶ** 1. 1) поставленный в ряд, стоящий один за другим; **угсраа гурван толгой** три горки, стоящие друг за другом; 2) хэл. шинж. присоединительный; **угсраа гишүүнт өгүүлбэр** присоединительное придаточное предложение; **угсраа тусагдахуун** присоединительное дополнение; **угсраа холбоо** присоединительная связь; 3)

многозвенный; **угсраа шүүлтүүр** тусг. фильтр многозвенный; 2. 1) что-либо поставленное в ряд, стоящее одно за другим; цепь; **угсраа уулс** цепь гор; **угсраа үйл явдал** цепь событий; 2) сцепление, сцепка; **угсраатай тэрэг** телеги, сцепленные одна с другой оглоблями.

**УГСРААГААР** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠷ **ᠶ** угсраа(г)-ийн үйлдэх., один за другим, друг за другом, подряд, без перерыва; **хоёр жүжиг угсраагаар тавих** ставить два спектакля один за другим; **хоёр кино угсраагаар гарна** две кинокартины идут одна за другой; **угсраагаар хэдэн өдөр** несколько дней подряд.

**УГСРАГДАХ** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **ᠶ** угсрах-ын үйлдэгд.

**УГСРАГЧ** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠴᠢ 1) сборщик, монтажник; 2) сцепщик.

**УГСРАЛДАХ** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **ᠶ** угсрах-ын үйлдэлд., прицепляться, присоединиться; становиться в ряд один за другим; **угсралдан** раз за разом.

**УГСРАЛТ** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠲᠤ **ᠶ** угсрах 2.-ыг үз.

**УГСРАЛТЫН** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠲᠤᠨ **ᠶ** угсралт-ын харьяал., монтажный; **барилга угсралтын газар** строительно-монтажная контора; **угсралтын инженер** монтажный инженер.

**УГСРАН** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠨ **ᠶ** угсрах-ын хамж., Подряд, повторно; **гурав угсран дуулав** спел три раза подряд.

**УГСРАХ** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤ 1. 1) ставить в ряд один за другим; **гэр угсарч барих** пристраивать одну юрту к другой; 2) прицеплять; присоединить; **тэрэг угсрах** прицеплять одну телегу к другой при помощи оглобель; ставить телегу плотно друг за другом; 3) собирать, монтировать; **машин угсрах** а) монтировать машину; б) сборка автомобиля; **эмээл угсрах** собирать, делать седло; 4) шилж., яриа. производить, делать что-л. подряд, повторно; **цай аяга аягаар угсрах** пить чай чашку за чашкой; 2. **угсрахуй**-г үз.; 3. 1) сборный; сборочный; монтажный; **угсрах арга** техника монтажа; **угсрах бүдүүвч** схема монтажная; **угсрах гогцоо** монтажная петля; **угсрах загвар** сборная модель; **угсрах зураг** чертёж сборочный; **угсрах суурь** плато монтажное; **угсрах тасаг** сборочный цех; 2) присоединительный; соединительный; **угсрах бүрмэл утас** кабель соединительный; **угсрах үүрэг** присоединительная функция.

**УГСРАХУЙ** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠶᠢ 1) сборка; монтаж; 2) присоединение.

**УГСРУУЛАН** ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠨ **ᠶ** угсруулах-ын хамж., непрерывно, непрерывно; беспрестанно, подряд; **нэгийгээ л угсруулан давтах** беспрестанно повторять одно и то же; **өглөөнөөс орой хүртэл угсруулан тогоо нэрэх** с утра до вечера непрерывно курить молочное вино.

**УГСРУУЛАХ** <sup>ᠤᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ</sup> **уграх**-ын үйлдүүл., делать что-л. подряд, производить что-л. непрерывно; **янжуур угсруулах** курить сигареты одну за другой.

**УГСУУРГА** <sup>ᠤᠭᠰᠤᠭᠤᠷᠭ᠋ᠠ</sup> <sup>ᠢ</sup> ремённая петля для прикрепления подпруги.

**УГТ** <sup>ᠤᠭᠲᠤ</sup> **1.** 1) имеющий начало, основание; ведущий своё происхождение от кого-чего-л.; 2) родовитый; **2.** совершенно; **үр угт тасрав** потомство совершенно пресекалось; **угт дүүргэх** целиком наполнить.

**УГТАА** <sup>ᠤᠭᠲᠠᠭᠠ</sup> <sup>ᠠ</sup> 1) в сущности, по сути дела, в действительности, фактически; на самом деле; **тэр угтаа муу хүн биш** человек он в сущности неплохой; 2) совершенно, вовсе; **угтаа баригч** <sup>түүх</sup>. а) всеобъемлющий, все понимающий; б) лама, главный настоятель; в) сорок шестой год в шестидесятилетнем цикле (год водяной мыши); **угтаа гаслангаас нөгчсөн** <sup>шашин</sup>. а) совершенно освобождённый от печали, перешедший в нирвану; б) нирвана.

**УГТАГСАД** <sup>ᠤᠭᠲᠠᠭᠰᠠᠳᠤ</sup> встречающие.

**УГТАГЧ** <sup>ᠤᠭᠲᠠᠭᠠᠭᠴᠢ</sup> встречающий.

**УГТАЙ** <sup>ᠤᠭᠲᠠᠶᠢ</sup> **1.** обоснованный, имеющий основание, основательный; **угтай дүгнэлт** обоснованный вывод; 2) имеющий начало, происхождение.

**УГТАЛ I** <sup>ᠤᠭᠲᠠᠯᠢ</sup> встреча; приём.

**УГТАЛ II:** **угтал загалмайтан** <sup>амьт.суд.</sup> бронхоногие переднежаберники.

**УГТАЛТ** <sup>ᠤᠭᠲᠠᠯᠤᠲᠤ</sup> **угтал I**-ыг үз.

**УГТАЛЦАХ** <sup>ᠤᠭᠲᠠᠯᠠᠵᠠᠬᠤ</sup> **угтах**-ын үйлдэлц., встречать вместе.

**УГТАХ** <sup>ᠤᠭᠲᠠᠬᠤ</sup> **1.** 1) встречать; выходить навстречу; **алга ташин угтах** встречать аплодисментами; **баярлан угтах** встречать радостно; **зочдыг угтах** встречать гостей; **их ямба ёстойгоор угтах** встречать с большими почестями; **сайшаан угтах** встречать с одобрением, приветствовать; **тааламжгүй угтах** встречать с неудовольствием; **хөдөлмөрийн шинэ амжилтаар угтах** встречать новыми трудовыми успехами; **хөмхий зуун угтах** встречать весьма нелюбезно (үгчил. встречать, зажав язык между зубами); 2) хамжих, зэрэгцэх нөхцөл үйлийн хэлбэрээр (в форме слитного или соединительного деепричастия выражает встречное, предшествующее, предупредительное действие); **нисэх онгоцны буудал дээр угтан авах** встречать на аэродроме; **тэд угтан айсуу** они идут навстречу; **угтан асуух** а) задать встречный вопрос; б) упредить встречный вопрос; **угтан байлдах** идти встречным боем, принять бой; **угтан гарах** выходить навстречу; **биднийг угтаад гарсан байжээ** оказывается, они выехали нам навстречу; **угтан дайрах** идти в контратаку; **угтан мэдэх** предвидеть,

предугадывать, предсказывать; **ирээдүйн гурван жилийн тогторыг угтаж мэддэг** предсказывающий несчастные случаи грядущих трёх лет; **угтан уулзах** встретиться; **угтан хэлэх** говорить опережая ответ, упредить встречный вопрос, наперёд сказать; **2.** встречный; **угтах төлөвлөгөө** встречный план; **угтах хөгжим** встречный марш.

**УГТАЦГААХ** <sup>ᠤᠭᠲᠠᠵᠠᠭᠠᠬᠤ</sup> встречать (о многих).

**УГТВАР I** <sup>ᠤᠭᠲᠦᠪᠠᠷᠢ</sup> хэл.зүй. префикс, приставка; **угтвар дагавар холимог хэв шинж** смешанный суффиксально-префиксальный тип; **угтвар дагавараар үг бүтээх** приставочно-суффиксальное словообразование; **угтвар залгах** а) префиксация; б) префигировать; **угтвар залгаж үг үүсгэх** прогрессивная деривация; **угтвар үг** предлог; **угтвар дайвар үг** а) наречие-предлог; б) предложное наречие; **угтвар үг нэр үгийн тогтвортой нийлэмж** устойчивое предложно-именное сочетание; **угтвар үг нэр үгийн хам бүтэц** предложно-именная конструкция; **угтвар үг нэр үгийн чөлөөт нийлэмж** свободное предложно-именное сочетание; **угтвар үггүй дам тусагдахуун** беспредложное косвенное дополнение; **угтвар үгт дам тусагдахуун** предложное косвенное дополнение; **угтвар үгт тийн ялгал** предложный падеж; **угтвар үгт хам бүтэц** предложная конструкция; **угтвар үгт хэлхэц** предложный оборот; **угтвар язгуур хоёрын уулзвар** стык приставки и корня; **угтваргүй үйл үг** глагол без приставки, бесприставочный глагол.

**УГТВАР II 1.** предпосылка; **амжилтын угтвар** предпосылка успеха; **хувьсгалын угтвар** предпосылка революции; **2.** 1) предварительный; **угтвар нөхцөл** предварительное условие; 2) встречный; **угтвар төлөвлөгөө** встречный план.

**УГТВАРЖУУЛАЛТ** <sup>ᠤᠭᠲᠦᠪᠠᠷᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠤᠳᠤ</sup> хэл.шинж. префиксация.

**УГТВАРЖУУЛАХ** <sup>ᠤᠭᠲᠦᠪᠠᠷᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> префигировать.

**УГТВАРТ** <sup>ᠤᠭᠲᠦᠪᠠᠷᠲᠤ</sup> приставочный, префиксальный; префигирующий; **угтварт үйл үг** префиксальный глагол, приставочный глагол; **преверб**; **угтварт хэл** префигирующий язык.

**УГТЛАГА** <sup>ᠤᠭᠲᠤᠯᠠᠭᠠ</sup> <sup>ᠢ</sup> 1) встреча; **шинэ жилийн угтлага** встреча нового года; **баярын угтлагын хурал** заседание, посвящённое празднику; 2) канун.

**УГТМАЛ** <sup>ᠤᠭᠲᠤᠮᠠᠯ</sup> : **угтмал цэцэг** ург. жасмин голоцветный, жасмин жёлтый.

**УГТРАХ** <sup>ᠤᠭᠲᠢᠷᠠᠬᠤ</sup> **1.** продвигаться навстречу; **2.** подаваться вперёд.

**УГТУУЛ I** ᠤᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠢ 1) встречающие; посланные навстречу; **зочдын өмнөөс угтуул явуулав** послали навстречу гостям встречающих; 2) б.т. угтуул (борец, выбравший соперника, равного или ниже себя по званию); 3) б.т. угтуул (человек, встречающий и останавливающий прибегающих к финишу скаковых лошадей); 4) колпачок для кисти письма.

**УГТУУЛ II:** угтуул цэцэг ург. рододендрон короткий остроконечный.

**УГТУУЛАХ** ᠤᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) угтах-ын үйлдүүл., посылать навстречу; 2) быть встречаемым; † **угтуулах нөхцөл үг** встречное дееспричастие.

**УГТЧИХАХ** ᠤᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ угтах-ын нэгэнтээ.

**УГЦ** ᠤᠭᠤᠴᠢ / вдруг, неожиданно, внезапно; **угц гэмтэх** сломаться вдруг; сломаться внезапно; **угц эчих / угц одох** вдруг распутаться, оторваться, отвязаться.

**УГЦРАХ I** ᠤᠭᠤᠴᠢᠷᠠᠬ распутаться внезапно, отвязаться вдруг, оторваться неожиданно; **бүс угцрав** внезапно распустился кушак; **татлага угцрав** неожиданно оторвалась верёвка.

**УГЦРАХ II** огцрох-ыг үз.

**УГЦРУУЛАХ I** ᠤᠭᠤᠴᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **угцрах I**-ын үйлдүүл., 1) вдруг распутать, внезапно оторвать, неожиданно отвязать; 2) вдруг снять, внезапно скинуть; **шагайвч угцруулах** внезапно скинуть ботинки; 3) спустить; **нумны хөвч угцруулах** спустить с пальца тетиву натянутого лука.

**УГЦРУУЛАХ II** огцруулах-ыг үз.

**УГЦУВААС** ᠤᠭᠤᠴᠤᠪᠠᠭᠠᠰ анаг. УГЦУВАС (название лекарства, употребляемого в традиционной медицине).

**УГЦУУРГА** ᠤᠭᠤᠴᠤᠭᠤᠷᠭᠠ / пара кусочков юфти или ременных петель (сзади у седельных лавок для прикрепления к ним подхвостника).

**УГЧХАЙ** ᠤᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠢ ге., амьт. Гиена; **толбот угчхай** пятнистая гиена.

**УД** ᠤᠭᠳᠤ / ург. ива; **унжгар уд** ива плакучая; **уд тайх** совершать жертвоприношение перед ИВОЮ (у шаманистов).

**УДАА** ᠤᠭᠳᠠᠠ / 1) раз; **анх удаа** первый раз; в первый раз; впервые; **анх бус удаа / анх удаа бус** не впервые; **арван удаа хожих** выигрывать десять раз, разыграть десять выигрышей; **ганцхан удаа** только один раз; **гурван удаагийн баатар** трижды герой; **нэг бус удаа** не раз; **нэг бус удаа мэдэгдэх** не раз заявлять; **нэг удаа** один раз, однажды; как-то раз; **нэг удаагийн** единовременный; разовый; **Их Хурлын нэг дэх удаагийн сонгуулийн хоёрдугаар чуулган** вторая сессия Великого Хурала первого созыва; **олон удаа** много раз, многократно; **хичнээн удаа хэлэвч** сколько бы раз ни говорили, хотя и говорили несколько раз; **хоёр удаа** два раза, дважды; **хэд хэдэн удаа** несколько раз, многократно; **хэдэн удаа** несколько раз, неоднократно;

**хэдэн удаа асуув** спрашивал несколько раз; **удаа бүр** каждый раз, в каждом случае; **удаа дараа** подряд, один за другим; неоднократно; **удаа дараа анхааруулах** неоднократно обращать внимание; **удаа дараа өгүүлэх** говорить не раз; **удаа дараагаар** друг за другом, раз за разом, по порядку; **удаа дараагийн** неоднократно, последовательный; **удаа дараалан** раз за разом; **удаа нь** вслед, после, затем; **удаа удаагаар** раз за разом, друг за другом, последовательно; 2) случай; ... **удаа тохиолдвол** если будет иметь случай чего-л., в случае если... ; **зарим удаад** в некоторых случаях, иногда; **ээлжийнхээ амралтыг ийм сайхан өнгөрөөсөн удаа огт байхгүй** не было ни разу такого случая, чтобы очередной свой отпуск проводил так прекрасно; **ирсэн удаа байсан** был такой случай, что он приходил; **тусламж үзүүлж байсан удаа байхгүй** не было такого случая, чтобы оказывали помощь; **удаа удаад адилгүй** случай случаю рознь; **эхний удаа** на первый случай; **удаа шилдэг** хуучир. третий в списке выдержавших экзамен на доктора.

**УДААВТАР** ᠤᠭᠳᠠᠠᠪᠲᠠᠷ довольно медленно, помедленнее.

**УДААГҮЙ** ᠤᠭᠳᠠᠠᠭᠦᠢ / 1) скоро, вскоре; 2) не так давно; **тэр яваад удаагүй** он недавно ушёл.

**УДААД** ᠤᠭᠳᠠᠠᠳᠤ / после кого-чего-л., вслед за кем-н., потом, следующий; **чиний морь түрүүлж, минийх удаад нь ирэв** первым прискакал твой конь, а следующим был мой.

**УДААДАХ** ᠤᠭᠳᠠᠠᠳᠠᠬᠢ / быть слишком медленным; делаться более медленным, чем надо.

**УДААДУУЛАХ** ᠤᠭᠳᠠᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠢ **удаадах**-ын үйлдүүл.

**УДААДЧИХАХ** ᠤᠭᠳᠠᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠢ **удаадах**-ын нэгэнтээ.

**УДААЖ** ᠤᠭᠳᠠᠠᠵᠢ / послед.

**УДААЖИТ** ᠤᠭᠳᠠᠠᠵᠢᠲᠢ : **удаажит хөхтөн** амьт. суд. Млекопитающие плацентарные.

**УДААЛГҮЙ** ᠤᠭᠳᠠᠠᠯᠭᠦᠢ / 1) вскоре, без задержки, в скором времени; недавно, недолго.

**УДААЛИГ I** ᠤᠭᠳᠠᠠᠯᠢᠭᠢ / медлительный, мешковатый, ленивый.

**УДААЛИГ II** глуховатый (от старости), тугой на ухо.

**УДААН** ᠤᠭᠳᠠᠠᠨ / 1. 1) медлительный, мешкотный; медленный, неповоротливый; мешковатый, неуклюжий, неповоротливый; **маш удаан** очень медленный; **амбан шар шиг удаан** неповоротливый как крупный вол; **яст мэлхий шиг удаан** медленный как черепаха; **удаан алхаа** медленные шаги; **үг**

хэл удаан хүн человек с медленной речью; удаан хөдөлгөөн медлительные движения; удаан хөлтэй хүн шилж. медлительный человек; мешковатый человек; 2) длинный, длительный, долгий, долговременный, продолжительный; затяжной; гүнзгий удаан хямрал глубокий затяжной кризис; маш удаан жилээр в течение очень долгих лет; на долгие годы; өнө удаан а) очень долгий; б) очень долго; удаан бус недолговременный, краткосрочный; удаан жилийн нэмэгдэл надбавка за выслугу лет; удаан зам длинный путь; удаан суух а) жить долгое время где-л., жить долго где-л.; б) засиживаться; засидеться; он удаан суув прожил долгие годы; удаан хугацаагаар хадгалах сохранение на длительный срок; удаан хугацаагаар хойш тавих откладывать на долгий срок; удаан хугацааны долгосрочный, продолжительный, длительный, долговременный; удаан хугацааны төлөвлөлт долгосрочное планирование; удаан хүлээсэн долгожданный; удаан хүлээсэн мөч долгожданный момент; удаан хүлээсэн тайлбар долгожданная разгадка; удаан хэрэглэлт долговременное применение; удаан (цагаар) байхгүй байх долговременное отсутствие; удаан цагийн долговременный; удаан цагийн бэхлэлт цэрэг. долговременное укрепление; удаан цагийн галын цэг цэрэг. долговременная огневая точка; удаан цагийн хориглолт цэрэг. оборона долговременная; 2. 1) медленно; долго, длительно; удаан болгох замедлять; алхаагаа удаан болгох замедлять шаг; удаан ухаарах соотносить медленно; удаан ухаардаг тупой, неспособный, непонятливый, несообразительный; удаан хадгалагддаг алим долго сохраняющийся яблочки; удаан эрэх долговременное искать; нуугдсан жаалыг тэр удаан эржээ он долго искал спрятавшегося ребёнка; удаан явах идти медленно; удаан явагч ёгт. черепаха (үгчил. медленно идущий); тэр удаан амьдрахгүй нь ему недолго остаётся жить; урт наслаж, удаан жаргах болтугай! желаю счастья и долголетия! (үгчил. да будет жить долго и счастливо!); 2) трудно; удаан хөлдөх динамит тусг. трудно замерзающие динамиты; 3. медлительность, длительность, продолжительность; удаан бөгстэй тяжёлый на подъём; Чахур хааны морь удаан тул... так как лошадь Чахур хана нетороплива; элчний явдал удаан буй езда посла нетороплива; ай Өгөөдэй, би чамайг эрт ир гэсэн байтал удаан ирэв чи хэмээв он сказал: ты, о Угэйдй, приехал, не торопись, хотя говорил тебе я, приезжай пораньше; удаан түргэн хорш. длительность, продолжительность; удаан

түргэний ай категория длительности; † удаан самж амьт. чёрный гиббон, одноцветный гиббон.

УДААНААР ᠤᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠠᠷ / ᠠᠨᠠᠭᠠᠷ медленно, долго, длительно; урт удаанаар хорш. ДОЛГО, длительно; удаанаар алга таших долго аплодировать.

УДААНДАА ᠤᠳᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠠ / ᠳᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠠ 1) в будущем, в дальнейшем, с течением времени, со временем; удаандаа үүнийг хийж болно с течением времени можно сделать Ито; 2) постепенно, медленно, тихо; удаандаа сайжрах постепенно улучшаться.

УДААРАЛ ᠤᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠢ промедление, замедление, задержка.

УДААРАХ ᠤᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ 1. 1) замедляться, длиться, тянуться, продолжаться; 2) идти следом один за другим, идти последовательно, друг за другом; 3) быть следующим, идти вторым по порядку; удаарч явах а) медленно двигаться; б) идти вторым по порядку; 2. второй, следующий по порядку; 3. вице-, заместитель, помощник по должности; удаарах захирагч сайд түүх. заместитель председателя управления княжескими делами.

УДААРУУЛАХ ᠤᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ удаарах-ын үйлдүүл.

УДААСАХ ᠤᠳᠠᠭᠠᠰᠠᠬᠤ становиться медленным; замедляться; өвчний явц удаасч байна замедляется процесс болезни.

УДААСГАХ ᠤᠳᠠᠭᠠᠰᠠᠭᠠᠬᠤ удаасах-ын үйлдүүл., замедлять.

УДААСЧИХАХ ᠤᠳᠠᠭᠠᠰᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ удаасах-ын нэгэнтээ.

УДААТАХ ᠤᠳᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤ удаасах-ыг үз.

УДААТГАХ ᠤᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠠᠬᠤ удаатах-ын үйлдүүл., замедлять.

УДААТГАЧИХАХ ᠤᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ удаатгах-ын нэгэнтээ.

УДААТГУУЛАХ ᠤᠳᠠᠭᠠᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ удаатгах-ыг үз.

УДААХ I ᠤᠳᠠᠭᠠᠬᠤ I удах I-ын үйлдүүл., задерживать, затягивать; медлить, замедлять; мешкать, откладывать в долгий ящик; не торопиться, пропускать сроки; ажил удаах мешкать с работой; хариу өгөхгүй удаах медлить с ответом; тэдгээр бэрхшээлийг шийдвэрлэхгүй удаасан учир улам хүндэрсэн байна трудности ещё более осложнялись, так как затягивалось их решение; ордонд бүү удаатугай! пусть не задерживают во дворце!

УДААХ II удах II-ыг үз., түвэг удаах создавать хлопоты, беспокоить кого-н.; причинять неприятности; их түвэг удаад байх юм алга особенно беспокоиться нечего; битгий хэрүүл удаа не затевай ссору.

**УДААХАН** /чуть медленно, довольно долго.

**УДААХЬ** 1) следующий; находящийся непосредственно вслед за кем-чем-л. по порядку; **удаахь бөөр** бие.зүй. задняя (вторая) почка; **удаахь өглөө** следующее утро; **удаахь өдөр** следующий день, последующий день; **түүний удаахь хүн** следующий за ним по порядку человек; 2) второй по значимости; **орчиндоо удаахь хүн** второй в своей среде человек.

**УДААШИРСАН** /затяжной; эдийн засгийн удааширсан хямрал /затяжной экономической кризис.

**УДААШИРЧИХАХ** /удаашрах-ын нэгэнтээ.

**УДААШРАЛ** /замедление, затяжка, промедление, задержка; **дайны удаашрал** /затяжка войны; **хөдөлгөөний удаашрал** /замедление движения; **хувьсгалын удаашрал** /затяжка революции; **чирэгдэл удаашрал** /хорш. проволоочки, помехи, препятствия; **ажлын явцын удаашрал** /замедление темпов работы.

**УДААШРАЛТ** /удаашралтай-г үз.

**УДААШРАЛТАЙ** /затяжной, замедленный, затянувшийся; **удаашралтай өвчин** /затяжная болезнь.

**УДААШРАХ** /тянуться, длиться долго; задерживаться, замедляться, затягиваться; **ажил хэрэг удаашрав** /дело тянется; **хэлэлцээ удаашрав** /переговоры затянулись.

**УДААШРУУЛАГЧ** /замедлитель.

**УДААШРУУЛАЛ** /замедление, задержка, промедление, оттяжка, проволоочка.

**УДААШРУУЛАЛГҮЙ** /не задерживая, не оттягивая, без проволоочек, не запуская; без препятствий; **ажлыг удаашруулалгүй бүтээх** /выполнять работу без проволоочек.

**УДААШРУУЛАЛТАЙ** /такой, который следует задерживать, замедлять.

**УДААШРУУЛАХ** /удаашрах-ын үйлдүүл. 1) замедлять, затягивать, задерживать; **хөдөлгөөн удаашруулах** /замедлять движение; 2) устраивать проволоочку, чинить препятствие; 3) запускать, осложнять; **өвчин удаашруулах** /затягивать дело, вызывать задержку в деле.

**УДААШРУУЛСАН** /замедленный.

**УДАГДУУЛАХ** /удаашруулах-ыг үз., замедлять, затягивать; **хоног хугацаа удагдуулахгүйгээр** /не затягивая сроки.

**УДАЛ** /замедление, задержка; **удал түдэлгүй** /хорш. без промедления, без задержки.

**УДАЛГҮЙ** /1) вскоре, без задержки; незамедлительно, в непродолжительном времени; скоро; **удалгүй буцаж ирэв** /вскоре вернулся; **удалгүй өндөглөх** /на сносях (о птице); **удалгүй төрөх** /на сносях (о беременной женщине); **төдий л удалгүй** /в сравнительно короткий срок; **түүнээс хойш удалгүй** /вскоре после того; 2) немедленно.

**УДАМ** /1) наследственность; преемственность; **муу удам** /плохая наследственность; **удам дагах** /а) наследовать какие-л. признаки и качества от предков; передаваться по наследству; проявляться (о наследственности); б) наследственный; **удам дагах өвчин** /наследственные болезни; **удам залгах чанар** /преемственность; 2) потомство, потомок; род, родич, сородич; **уг удам** /хорш. предки; **угсаа удмын хүмүүс** /түүх. аристократы, дворянство; **эхийн удам** /материнский род; **удам судар** /хорш. родословная; **удам сударгүй** /без роду, без племени, без роду и племени; **удам судрыг дуудах** /перечислять чьих-л. предков; 3) порода; **хурдан морины удам** /потомок скакуна; **ашиг сайтай удмын мал** /скот высокопродуктивной породы.

**УДАМБАР** /са., ург. 1) смоковница; 2) удамба, мифическое дерево у буддистов; 3) фикус горбатый, фикус горбистый (дерево); 4) фикус высокий кистевидный (похожий на лотос цветок); 5) китайская фи́га (плод).

**УДАМЛАХ** /1. наследовать какие-л. черты от родителей; 2. наследственность.

**УДАМЛАЧИХАХ** /удамлах-ын нэгэнтээ.

**УДАМЛУУЛАХ** /удамлах-ын үйлдүүл.

**УДАМТ** /удамтай-г үз.

**УДАМТАЙ** /1) родовитый, знатный; происходящий от кого-л., от какого-л. рода; **өөрийгөө ... -аас удамтай гэх** /вести свой род от кого-л., считать себя потомком кого-л.; 2) породистый, унаследовавший какие-л. признаки и качества от предков; **хурдан удамтай азарга** /жеребец беговой породы.

**УДАМЦАР** /отдаленный потомок, внук в восьмом колене.

**УДАМШИЛ** /наследственность; наследство.

**УДАМШИЛЗҮЙ** /генетика.

**УДАМШИЛЗҮЙН** /удамшилзүй-н харьяал., генетический.

**УДАМШИХ** /1. наследоваться; передаваться по наследству; 2.

наследственный, преемственный; **удамших чанар** наследственность.

**УДАМШЛЫН** ᠤᠳᠠᠮᠰᠢᠯᠢᠨ / удамшил-ийн харьяал., наследственный; **удамшлын өвчин** наследственная болезнь.

**УДАМШСАН** ᠤᠳᠠᠮᠰᠢᠨ / наследственный, передаваемый по наследству.

**УДАМШУУЛАХ** ᠤᠳᠠᠮᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ удамших-ийн үйлдүүл., наследовать.

**УДАМШЧИХАХ** ᠤᠳᠠᠮᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ удамших-ийн нэгэнтээ.

**УДАР** ᠤᠳᠠᠷ : удар татах пороть, распарывать.

**УДАРГАХ** ᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠬᠤ **удрах**-ын үйлдүүл., распускать, распороть, разорвать, разодрать.

**УДАРНИК** ᠤᠳᠠᠷᠨᠢᠬ ударник.

**УДАРСАН** ᠤᠳᠠᠷᠰᠠᠨ / үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., запущенный, расстроенный; **ударсан аж ахуй** запущенное хозяйство.

**УДАРХАЙ** ᠤᠳᠠᠷᠬᠠᠢ разорванный.

**УДАСХИЙХ** ᠤᠳᠠᠰᠬᠢᠢᠬᠡ задерживаться.

**УДАХ I** ᠤᠳᠠᠬᠤ I 1) медлить, мешкать; задерживаться; промедлить; **хотод удах** задерживаться надолго в городе; **явалгүй удах** медлить с отъездом; **явахгүй удах** мешкать с отъездом; **чи битгий удаарай** ты долго не задерживайся; **яхин удав, та?** монг.бичг. Почему вы задержались?; **удаж түдэхгүй / удаж түдэлгүй** незамедлительно, не мешкая; 2) долго пребывать где-л., проводить много времени; пробыть; **нэг дор удах** долго пребывать с кем-л. В одном месте; **өдөр удах** проводить дни; **манай энд ажиллаад удаагүй байгаа юм** поступив на работу, пробыл он у нас недолго; 3) длиться, продолжаться; проходить (о времени); **хэл чимээгүй удах** долго не давать о себе знать; **он жил удав** прошло много лет; **... аас хойш удав** прошло немало времени с тех пор, как...; **өвчтэй удаж байна** давно болен; **удаж удаж** долго задерживаясь; в кои-то веки; **удаж шалиагүй** без году неделя; **хоосноор удваас зохисгүй** не годится долго не есть; **их уджээ** истекло много времени; **он уджээ** прошли годы, прошло много лет; **бараг таван сар шахам удсан** длившийся почти пять месяцев; **тэр цагаас нааш удсан нь багагүй** с тех пор прошло немало времени; **удаж дэлбэрдэг мина** цэрэг. мина замедленного действия.

**УДАХ II** 1) порождать, создавать, причинять; **гай гамшиг удах** порождать стихийные бедствия; **гай удах** причинять несчастье, горе; **төвөг удах** причинять беспокойство, наделать хлопот кому-л.; **уршиг удах** порождать плохие последствия; **уршиг удаж болох явдал** события, чреватые плохими последствиями, несчастьем; 2) распространять, сеять, затевать, затеять,

задумать; **хов жив удах** распространять сплетни, сеять клевету; **хэл ам удах** распространять пересуды; сеять раздоры; **хэрүүл удах** затеять ссору; **хэрэг удах** наделать кому-л. хлопот; затеять дело, ввязаться в дело; 3) предвещать, предчувствовать, чуют; **ёр удах** предвещать несчастье; **улай удах** каркать, предвещать несчастье (о вороне).

**УДАХГҮЙ** ᠤᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ / ᠤᠳᠠᠬᠤ ᠰᠢᠬᠤᠰᠢᠨ в скорости; не мешкая, не медля, вскоре; **даруй удахгүй** совсем скоро, немедленно; **ном минь удахгүй хэвлэлээс гарна** моя книга скоро выходит в свет; **хэлэлцээрийг удахгүй сэргээх тухай** о скором возобновлении переговоров; **удахгүй хуралдах их хурал** предстоящий съезд.

**УДАЯНА** ᠤᠳᠠᠶᠠᠨᠠ / ᠶ хуучир. 1) название страны и города в древней Индии; 2) восхождение звезд; восток.

**УДВАЛ** ᠤᠳᠦᠠᠯ / ᠶ са., ург. 1) водосбор зеленолиственный; 2) хризантема шелковицелистная; 3) кувшинка светлосиняя; **хөх удвал** ург. лотос голубой, кувшинка синяя; **астра синяя китайская**; **† удвал навчит тавилгана** ург. таволга водосборная.

**УДВАЛАНЦАР** ᠤᠳᠦᠠᠯᠠᠨᠴᠠᠷ ург. лжеводосбор.

**УДГАЛАХ I** ᠤᠳᠭᠠᠯᠠᠬᠤ I шаманить.

**УДГАЛАХ II** бежать в три ноги (аллюр).

**УДГАЛУУЛАХ I** ᠤᠳᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I и-ийн үйлдүүл.

**УДГАЛУУЛАХ II** удгалах II-ын үйлдүүл.

**УДГАЛЧИХАХ I** ᠤᠳᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I и-ийн нэгэнтээ.

**УДГАЛЧИХАХ II** удгалах II-ын нэгэнтээ.

**УДГАН I** ᠤᠳᠭᠠᠨ I шаманка; **бөө удган** хорш. шаманка.

**УДГАН II** 1) что-либо быстродвигающееся; **удган хатир** бег в три ноги (аллюр); **удган ээрүүл** ВОЛЧОК (игрушка); 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **† удган өвс** ург. гирчавник; **урт навчит удган өвс** ург. гирчавник длиннолистный; **удган толгойт хорхойн өвчин / ташуур толгойт хорхойн өвчин** анаг. трихоцефалёз; **удган эрвээхэй** шавж. Ночные бабочки (чёрного цвета, с маленькими крыльями).

**УДИРАБАДРАБАД** ᠤᠳᠢᠷᠠᠪᠠᠳᠢᠷᠠᠪᠠᠳ / са., зурх. связывающий змею (название двадцать шестой звезды из двадцать восьми звезд лунной астрологии).

**УДИРАБЭЛГҮНИ** ᠤᠳᠢᠷᠠᠪᠡᠯᠭᠦᠨᠢ / са., зурх. 1) ястреб (название одиннадцатой звезды из двадцатьвосьми звезд лунной астрологии); 2) ИЮЛЬ (по старому индийскому календарю).

**УДИРАСАД** ᠤᠳᠢᠷᠠᠰᠠᠳ / са., зурх. принадлежащий к разным богам (название двадцатой звезды из двадцать восьми звезд лунной астрологии).

**УДИРГУУЛСАН** ᠤᠳᠢᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠰᠠᠨ / монг.бичг. 1) вождь, предводитель, руководитель; **удиргуулсан ноён** а) вождь; б) предводитель

каравана; 2) кормчий, капитан; **онгоцны удиргуулсан** кормчий, капитан корабля.

**УДИРДААЧ** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠭᠠᠴᠢ</sup> дирижёр; руководитель; **симфони хөгжмийн удирдаач** дирижёр симфонического оркестра.

**УДИРДАГЧ I** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠭᠴᠢ</sup> 1. 1) руководитель, вождь; лидер; **ажилчин ангийн удирдагч** вождь рабочего класса; **ард түмний удирдагч** вождь народа; **бослогын удирдагч** руководитель восстания; **манлай удирдагч** гегемон; **намын удирдагч** вождь партии, лидер партии; **нийгмийн хөдөлгөөний удирдагч** руководитель общественного движения; **уран сайхны удирдагч** художественный руководитель; **үзэл суртлын удирдагч** идейный руководитель; **үйлдвэрчний эвлэлийн удирдагч** профсоюзный лидер; **хувьсгалын удирдагч** вождь революции; **эрдэм шинжилгээний удирдагч** научный руководитель; 2) предводитель, глава, старейшина; **аймгийн удирдагч** предводитель племени; **аянчны удирдагч / жингийн удирдагч** предводитель караванщиков, глава караванщиков; **омгийн удирдагч** старейшина рода; **цэргийн удирдагч** предводитель войска; **удирдагч эмэгтэй** предводительница; **бүжгийн удирдагч** балетмейстер; 2. руководящий, предводительствующий; **хамгийг удирдагч Шигмэнэ** <sup>ᠰᠢᠭᠮᠡᠨᠡ</sup> шашин. Всеми руководящий Шакьямуни; † **удирдагч хямцаа** <sup>ᠬᠢᠮᠴᠠᠭ᠎ᠠ</sup> тоо. директриса.

**УДИРДАГЧ II: хөөн удирдагч** <sup>ᠬᠡᠭᠡᠨ</sup> тоо. десять в двадцать пятой степени; **их хөөн удирдагч** тоо. десять в двадцать шестой степени.

**УДИРДАЛ** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠯ</sup> удирдалт-ыг үз., **пролетариудын манлайлах удирдал / пролетарийн манлайлал** пролетарская гегемония.

**УДИРДАЛТ** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠯᠲᠤ</sup> руководство, лидерство, руководительство, предводительство; ведение; **хурал удирдалт** ведение собрания.

**УДИРДАМЖ** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠮᠵᠢ</sup> директива; установка, указание; **Улсын Их Хурлын удирдамж** директива Великого Народного Хурала; **удирдамж өгөх** давать директиву; **удирдамж хүлээн авах** получить директиву; **төвийн удирдамжаар** по директиве из центра, согласно директивам из центра.

**УДИРДАМЖИЙН** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠮᠵᠢᠢᠶᠢᠨ</sup> <sup>ᠠᠨᠢ</sup> удирдамжийн харьяал., директивный; **удирдамжийн заавар** директивное указание.

**УДИРДАН** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠨ</sup> <sup>ᠠᠨ</sup> удирдах-ын хамж., 1) во главе с кем-л.; **нөхөр Амар удирдан** во главе с товарищем Амаром; 2) под управлением; **зохиогч нь удирдан симфони хөгжимдөх** исполнять симфонию под управлением автора.

**УДИРДАХ** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠬᠤ</sup> 1. 1) руководить, вести за собой; предводительствовать; лидировать; **жолоодон удирдах / удирдан жолоодох** руководить, управлять; **журамлан удирдах** руководить, регулировать; **манлайлан удирдах** идти впереди, возглавлять; **төвлөн удирдах** централизованно руководить, централизовать руководство; **тэргүүлэн удирдах** предводительствовать, идти во главе; **удирдан дагуулах** вести за собою; 2) вести, управлять; руководить; **аж ахуйг удирдах** вести хозяйство; управлять хозяйством; **гэр орныг удирдах** вести дом; управлять домашними делами; **жүжгийн дугуйлан удирдах** руководить драматическим кружком; **өөрийгөө удирдах** вести себя; **өөрийгөө муу удирдах** вести себя дурно; **өөрийгөө сайн удирдах** вести себя хорошо; **улс орныг удирдах** управлять государством; **үйлдвэрийн аж ахуйн ажиллагааг удирдах** управлять хозяйственной деятельностью предприятия; **эрдэм шинжилгээний ажил удирдах** руководить научной работой; **ажил хэргийг удирдан явуулах** вести дела; **хурлыг удирдан явуулах** вести заседание; 2. **удирдахуй**-г үз.; **удирдах бариул** ручка управления; **удирдах газар** управление, администрация; **удирдах самбар** щит управления; **нислэгийг удирдах төв** центр управления полёта; 3. 1) руководящий, руководительский, предводительский; **удирдах ажил** руководящая работа; **удирдах ажилтан** руководящий работник; **удирдах байгууллага** руководящий орган; **төвийн удирдах байгууллагууд** центральные руководящие органы, организации; **улс төрийн удирдах байгууллага** орган политического руководства; **дээд доод удирдах газрууд** высшие и нижестоящие руководящие органы; **удирдах тушаал** руководящий пост; **удирдах тушаалд дэвшүүлэх** выдвигать на руководящую должность; **удирдах утга** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠬᠤ</sup> хуучир. руководящие начала; **удирдах хүн** руководящая персона; 2) управляющий; регулирующий; **удирдах бялуу** <sup>ᠪᠢᠶᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠠ</sup> хуучир. церемониальный жезл; **удирдах тойрог** <sup>ᠲᠣᠢᠷᠣᠭ</sup> тоо. управляющая окружность; **удирдах тор** <sup>ᠲᠣᠷ</sup> тусг. сетка управляющая; **удирдах хүчдэл** напряжение регулирующее; † **удирдах хямцаа / удирдагч шугам** <sup>ᠬᠢᠮᠴᠠᠭ᠎ᠠ</sup> тоо. директриса; **удирдан хувьсах хэмжигдэхүүн** <sup>ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡᠭᠡᠭᠦᠨ</sup> тоо. независимая переменная величина; аргумент, независимая величина.

**УДИРДАХУЙ** <sup>ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> 1) руководство, руководительство; предводительство; **удирдахуй эрдэм / удирдахуй ухаан** искусство руководства; 2) управление, ведение.

**УДИРДАЦГААХ** ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ руководить (о многих).

**УДИРДЛАГА** ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) руководство; водительство; амьд удирдлага живое руководство; намын удирдлага партийное руководство; төвлөсөн удирдлага централизованное руководство; удирдлага бол төрийн байгууллагын ажлын олон хэлбэртэй өвөрмөц онцлог чанарт илрэлээ олдог нарийн төвөгтэй ажиллагаа юм руководство есть сложная деятельность, которая находит своё выражение в специфической особенности многочисленных форм работ государственных организаций; удирдлагаар под руководством; удирдлагын арга барил методы руководства; удирдлагын ардчилсан хэлбэр демократическая форма руководства; удирдлагын зарчим руководящий принцип; удирдлагын тогтолцоо система руководства; удирдлагын тогтолцоог боловсронгуй болгох усовершенствовать систему руководства; усовершенствование системы руководства; удирдлагын хамтач чанар коллегиальность руководства; удирдлагын шинжлэх ухаан наука о руководстве; удирдлагын эрдэм / удирдах ухаан / удирдах эрдэм искусство руководства; 2) руководство, руководители, коллектив, руководящий чем-л.; үйлдвэрийн удирдлага өөрчлөгдөв на предприятии сменилось руководство; шинэ удирдлага новое руководство; тэд нар хамаг буруугаа удирдлагад тохов всю вину они возложили на руководство; 3) директива; указание, инструкция; совет; замечание; заавар удирдлага өгөх давать инструкцию, инструктировать; удирдлагыг хүлээн авах / удирдамжийг хүлээн авах получить директиву; 4) управление; нутгийн удирдлага местное управление; төлөвлөлт, удирдлага, материалын урамшууллыг сайжруулах улучшить планирование, управление и материальное стимулирование; төрийн удирдлагын байгууллагууд органы государственного управления; чадвартай удирдлага искусное управление; удирдлагын төвлөрөл / удирдлагын төвлөрөлт централизация управления; 5) управление, совокупность приборов управления; автомат удирдлага тех. автоматическое управление; † удирдлагын далбаа знамя, которое несли впереди похоронной процессии в (в Китае).

**УДИРДУУЛАН** ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠨ под руководством; нам засгаар удирдуулан хуучир под руководством партии и правительства.

**УДИРДУУЛАХ** ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) удирдах-ын үйлдүүл., ставить предводителем, назначать руководителем, поручить кому-н. руководство

чем-н.; 2) быть под руководством кого-л., быть руководимым кем-л.

**УДИРДЧИХАХ** ᠤᠳᠢᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ удирдах-ын нэгэнтээ.

**УДИРТГАЛ** ᠤᠳᠢᠷᠲᠭᠠᠯ 1. введение, вступление; пролог; прелюдия; бичгийн удиртгал / зохиолын удиртгал введение, предисловие; вступление; уул бүтээл удиртгал, дөрвөн бүлэг, төгсгөлийн үгээс бүрджээ данная работа состоит из введения, четырёх глав и послесловия; 2. вводный, вступительный; † удиртгал хөгжим увертюра.

**УДМАРХАХ** ᠤᠳᠤᠮᠠᠷᠬᠠᠬᠤ хвастаться своим происхождением, кичиться знатностью.

**УДМУРТ** ᠤᠳᠤᠮᠤᠷᠲᠤ 1. удмурт; удмуртка; удмурт хүн удмурт; 2. удмуртский; удмурт хэл удмуртский язык.

**УДМБЫН** ᠤᠳᠤᠮᠤᠨ удам-ын харьяал., наследственный; удмын өвчин наследственные болезни.

**УДРАХ** ᠤᠳᠤᠷᠠᠬᠤ 1) пороться, распарываться; распускаться, расползаться, изнашиваться, сечься; дээл удрав дили распоролось; 2) запускать, осложняться; расстраиваться; аж ахуй удрах запускать хозяйство; хэрэг удрав расстроилось дело.

**УДРУУЛАХ** ᠤᠳᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ удрах-ын үйлдүүл.

**УДСАНГҮЙ** ᠤᠳᠤᠰᠠᠩᠭᠤᠢ / ᠤᠳᠤᠰᠠᠩᠭᠤᠢ в скором времени, через некоторое время; тэр яваад удсангүй цаас харандаа барьж ирэв он ушёл и через некоторое время вернулся с бумагой и карандашом в руке.

**УДТАЛ** ᠤᠳᠤᠲᠠᠯ ᠑ долго, продолжительно; нэлээд удтал довольно продолжительное время, на очень долгое время; он удтал в течение многих лет, на годы; он жил удтал годами, в течение многих лет, на годы; өдөр удтал в течение дня; удтал амьдрах долго проживать; удтал суух засиживаться; удтал хараагаа салгахгүй байх долго не отводить ГЛАЗ ОТ кого-чего-л.

**УДЧИХАХ I** ᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I удах-ын нэгэнтээ., пробыть где-л. дольше чем нужно или можно, задержаться, промедлить, промешкать; бүтэн цаг удчих промешкать целый час.

**УДЧИХАХ II** ᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II удрах-ын нэгэнтээ.

**УДЧУУЛАХ** ᠤᠳᠤᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ удчихах II-ын үйлдүүл.

**УДЫН** ᠤᠳᠤᠨ / ᠤᠳᠤᠨ уд-ын харьяал., 1) ивовый; удын навч ивовый лист; удын навчин тулгарын үсэг хэл. шинж почерк уйгуро-монгольского письма “ивовый лист”, изящная вязь; удын шугуй ивняк; 2) шилж. стройный, гибкий, изящный.

**УЖААХ** ᠤᠵᠠᠶᠠᠬᠤ ужих-ийн үйлдүүл., запускать, осложнять.

**УЖИГ** ᠤᠵᠢᠭ хронический, затяжной, долгий, длительный; ужиг ажилгүйдэл

хроническая безработица; **ужиг болох** тянуться, длиться; **ужиг өвчин** а) хроническая болезнь; б) цээр, чахотка; **ужиг хэрэг** канитель; **эдийн засгийн ужиг хямрал** затяжной экономический кризис; **ужиг шарх** живая рана.

**УЖИГЛАХ** ᠤᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠬ принимать хроническую форму; тянуться, длиться; **өвчин ужиглав** болезнь приняла хроническую форму.

**УЖИГРАХ** ᠤᠵᠢᠭᠢᠷᠠᠬ удаашрах-ыг үз.

**УЖИГРУУЛАХ** ᠤᠵᠢᠭᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **ужиграх**-ын үйлдүүл.

**УЖИГСАХ** ᠤᠵᠢᠭᠢᠰᠠᠬ затягиваться, замедляться; **ажлын явц ужигсав** процесс работы замедлился.

**УЖИД I** ᠤᠵᠢᠳᠢ 1) упрямый, своенравный; **ужид зан** своенравный характер; **ужид зан гаргах** поступить своенравно; **ужид зантай хүн** человек с упрямым характером; 2) надоедливый, докучливый; **ужид ая** надоедливый мотив; **ужид яриа** докучливый разговор.

**УЖИД II 1.** 1) беспутный, распутный, развратный; **ужид эм** развратная женщина, женщина лёгкого поведения; 2) проникнутый страстью, пристрастием к чему-л. дурному; пристрастившийся, странный; **архи дарсанд ужид хүн** человек, пристрастившийся к спиртным напиткам; **2.** беспутство, распутство; **ужид цэнгэл** хорш. разгул, кутёж, распутство.

**УЖИДЛАХ I** ᠤᠵᠢᠳᠢᠯᠠᠬ 1) упрямиться, поступать своенравно; 2) надоедать, докучать.

**УЖИДЛАХ II** 1) беспутствовать, вести себя беспутно, распутничать; 2) пристраститься к чему-л., предаваться страсти к чему-л., закоренеть; **хар тамхинд ужидлах** пристраститься к опию.

**УЖИДЛУУЛАХ** ᠤᠵᠢᠳᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **ужидлах I, II**-ын үйлдүүл.

**УЖИХ** ᠤᠵᠢᠬ тянуться, длиться.

**УЖСАН** ᠤᠵᠢᠰᠠᠨ хронический, запущенный; **ужсан хөндлөн байдал** запущенное поперечное положение.

**УЗУУР** ᠤᠵᠠᠭᠤᠷ яриа. **1.** 1) корень, основание, задняя часть чего-л.; 2) старина, древность; **аль узуур** аман. зох. а) глубокая древность; б) в глубокой древности, давным давно; **аль узуур Дивангарын үед** давным давно, во времена Дивангары (са. первый из предшествовавших Гаутаме Шакья-Муни); 3) ург.суд. кончик, вершина, верхушка дерева и т.д.; **ёзоор**-ыг үз.; **2.** в старину, давно; **3.** древний, старинный, давний.

**УЙ I** ᠤᠶᠢ траур; скорбь, печаль, горесть, несчастья, печальные события; **уй гашуу** хорш. печаль, траур; горесть, несчастья, печальные события; **хөвчин Монгол уй гашууд автав**

вся Монголия была охвачена трауром; **уй гашуу болох** носить траур; скорбеть; испытывать скорбь; убиваться; **уй гашуу болоод яах вэ охин минь, сэтгэлээ барихыг хичээ** не надо убиваться, дочь моя, постарайся взять себя в руки; **уй гашуу хийх / уй хийх** совершать траурный обряд, устраивать поминки; **уй гашуу бүр яадгий нь алдуулчихжээ** горе совершенно выбило её из колеи; **уй гашуудал** хорш. скорбь, печаль; **уй тайлах** а) завершать официальный траур, кончить траурную церемонию, объявить об окончании траура; б) рассеивать печаль; **архиар уй гашуу тайлах** предлагать вина в знак окончания траура; **уй тунхаглах** объявлять официальный траур.

**УЙ II:** **уй загас** загас. сахалинский таймень.

**УЙ III** аялга. ЭХ!, О! (выражает скорбь, печаль).

**УЙ IV** аялга. Эй! (при зове).

**УЙГАГҮЙ** ᠤᠶᠢᠭᠠᠭᠦᠢ · ᠤᠶᠢᠭᠠᠭᠦᠢ ᠶᠢᠷᠢᠨ яриа. **1.**

неутомимый, хуучир. безустанный, ном. непрестанный, неустанный; эрхэм. кропотливый; **уйгагүй хүн** неутомимый человек, кропотливый человек; **2.** безустали, неутомимо, безустанно, непрестанно, неустанно; **уйгагүй ажиллах** работать безустали; **уйгагүй дагах** безустанно следовать за кем-л.; **уйгагүй мөрдөх** неусыпно преследовать за кем-л.

**УЙГАР** ᠤᠶᠢᠭᠠᠷ **1.** уйгур; уйгурка; уйгурцы; **2.** уйгурский; **уйгар бичиг** уйгурская письменность; **уйгар үсэг** уйгурский алфавит; уйгурское письмо; **монголын уйгар үсэг** уйгуро-монгольское письмо, старо-монгольское письмо.

**УЙГАРЖИН** ᠤᠶᠢᠭᠠᠷᠵᠢᠨ уйгурский; **уйгаржин монгол бичиг** уйгуро-монгольская письменность; **уйгаржин үсэг** уйгурский алфавит.

**УЙГАРЫН** ᠤᠶᠢᠭᠠᠷᠢᠨ ᠰᠢ уйгар-ын харьяал., уйгурский; **уйгарын соёл** уйгурская культура; **уйгарын хаант улс** уйгурское ханство.

**УЙГУУР** уйгар-ыг үз.

**УЙДААХ** ᠤᠶᠢᠳᠠᠭᠠᠬ **уйдах I**-ын үйлдүүл., вызывать скуку, наводить скуку или тоску, приводить в уныние.

**УЙДАМ** ᠤᠶᠢᠳᠠᠮ ᠶ скучный, неинтересный, невесёлый; ном. безотрадный; легко впадающий в хандру; **уйдам цөл** безотрадная пустыня.

**УЙДАМГҮЙ** ᠤᠶᠢᠳᠠᠮᠭᠦᠢ · ᠤᠶᠢᠳᠠᠮᠭᠦᠢ ᠶᠢᠷᠢᠨ нескучный, интересный, весёлый.

**УЙДАМТГАЙ** ᠤᠶᠢᠳᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ быстро надоедающий.

**УЙДАХ I** ᠤᠶᠢᠳᠠᠬ **1.** 1) скучать, тосковать, грустить, печалиться, кручиниться; **зүрх**

**уйдах** тосковать; **уйдаад байна** соскучился; 2) приедаться, надоедать; в зубах навязло; **бие биенээсээ уйдах** надоедать друг другу; **аминаасаа уйдав** жизнь ему надоела; **аминаасаа уйдсан** жизни не рад; **зугаа цэнгэл бүхнээс уйдав** все развлечения приелись; **ажилгүйгээс уйдаж гүйцлээ** безделье приелось, приелось бездельничать; **орчлонгоос уйдав** надоел мир бранный; мир божий не мил; **уйдаагүй дээрээ** пока не надоест, пока не приестся; **2.** грустный, печальный, тоскливый, скучный; **уйдах сэтгэл** грустные думы, печальные мысли; **3.** **уйдахуй**-г үз., **ганцаардаж уйдах а)** скучать от одиночества; б) чувство скуки от одиночества.

**УЙДАХ II** становится широким, расширяться (напр. об отверстии), стираться (напр. о гайке); **эм эрэг уйдав** стёрлась гайка.

**УЙДАХУЙ** тослолт/ скука, грусть, печаль.

**УЙДВАР** тослолт/ скука, тоска, печаль.

**УЙДСАН** тослолт/ скучный, грустный, печальный, заунывный; **уйдсан дуу** заунывный голос, печальное пение.

**УЙДУУЛАХ уйдах** тослолт/ I, II-ын үйлдүүл.

**УЙДЧИХАХ** тослолт/ уйдах I, II-ын нэгэнтээ.

**УЙЛ I** тосл 1) водоворот, пучина; **усч хүн уйлд** зүйр. пловец-хвостун находит свою смерть в водовороте; 2) вихор, пучок волос, клочок волос; завивающаяся кольцами шерсть (у скотины); 3) шилж. круговорот; водоворот; винтообразное движение; **амьдралын уйл** водоворот жизни; 4) хлябь, бездна, глубины; **далайн уйл** хлябь морская.

**УЙЛ II** нарост, желвак; **модны уйл** нарост на дереве.

**УЙЛАА** тослолт/ плаксивый; **уйлаа жаал** плаксивый ребёнок, яриа. плакса.

**УЙЛААН** тослолт/ плач, рыдания; оплакивание; **уйлаан болох** оплакивать; **уйлаан майлаан** хорш. рыдания; **хүүхэд шуухдын уйлаан** плач детей и взрослых, плач домочадцев.

**УЙЛААЧ(ИН)** тослолт/ плакальщик, плакальщица; плакуша.

**УЙЛАГНАЛДАХ** тослолт/ уйлагнах-ын үйлдэлд., ВСХЛИПЫВАТЬ (о многих).

**УЙЛАГНАН** тослолт/ плача, с плачем, сквозь слёзы, плаксиво.

**УЙЛАГНАСАН** тослолт/ плаксивый, жалостный; **уйлагнасан дуу** жалостный голос.

**УЙЛАГНАХ** тослолт/ 1) всхлипывать; 2) шилж. болеть, хворать (о ребёнке); 3) плакаться; **эцэгтээ уйлагнах** плакаться отцу; 4) говорить чуть не плача; разговаривать со слезами на глазах; **уйлагнан ярих** говорить сквозь слёзы.

**УЙЛАГНАЦГААХ** тослолт/ уйлагнах-ын олноор үйлдэх.

**УЙЛАГНАЧИХАХ** тослолт/ уйлагнах-ын олонтаа., ВСХЛИПЫВАТЬ.

**УЙЛАГНУУЛАХ** тослолт/ уйлагнах-ын үйлдүүл.

**УЙЛАГНУУР** тослолт/ плаксивый, жалобный; **уйлагнуур хоолой** плаксивый голос.

**УЙЛАГЧ** тослолт/ плачущий; **уйлагч болох** притворяться плачущим, притворно плакать.

**УЙЛАЛДААН** тослолт/ плач, рыдания (многих); оплакивание.

**УЙЛАЛДАХ** тослолт/ уйлах-ын үйлдэлд., плакать (о многих).

**УЙЛАМТГАЙ** тослолт/ плаксивый; всегда готовый плакать; **уйламтгай хүүхэд** плакса, плаксивый ребёнок.

**УЙЛАМХАЙ** тослолт/ часто плачущий, плаксивый; **уйламтгай**-г үз.

**УЙЛАНГИ** тослолт/ плаксивый.

**УЙЛАНГИР** тослолт/ плачущий.

**УЙЛАНХАЙ I** тослолт/ пузырьки с жидкостью, образующиеся в брюшной ПОЛОСТИ (напр. в печени животного – чаще у баранов).

**УЙЛАНХАЙ II** часто плачущий, плаксивый.

**УЙЛАНХАЙТАХ I** тослолт/ образовываться, появляться (о водянистых пузырьках в брюшной полости животных); **вспухнуть** пузырьём, появляться (о пузырях).

**УЙЛАНХАЙТАХ II** говорить сквозь слёзы.

**УЙЛАНХАЙТУУЛАХ** тослолт/ уйланхайтах I, II-ын үйлдүүл.

**УЙЛАНХАЙТЧИХАХ** тослолт/ уйланхайтах I, II-ын нэгэнтээ.

**УЙЛАХ I** тослолт/ 1. 1) плакать, рыдать; **баярлахдаа уйлах** плакать от радости; **гансран уйлах** заплакать от досады, досадно плакать; **гиншигнэн уйлах / гиншин уйлах** хныкать; причитать; **гэгэн уйлах** плакать, мотая головой взад и вперёд; **енгэнэтэл уйлах / ёнгинотол уйлах** плакать в голос; горько плакать; **мэгшин уйлах** глотать слёзы; **мэлмэрүүлэн уйлах** плакать обильными слезами; **мэлтэлзүүлэн уйлах** в три ручья заплакать, зарыдать в три ручья; **нулимс асгаруулан уйлах** проливать слёзы, обливаться слезами; **эх гашуудан уйлж нулимсаа асгаруулав** мать горько плакала обильными слезами; **нулимсаа барагдтал уйлах** выплакать все глаза; **нуур тогтгол уйлах** шог. наплакаться, выплакать все глаза; **нүдээ дов болтол уйлах** шог. наплакать, плачем довести глаза до припухлости; **нүдээ улайтал уйлах** плачем довести глаза до красноты, наплакать; **нүдээ ширгэтэл уйлах**

проплакать глаза; **толгой өөд татахгүй уйна** глаза не осушаются у кого-л.; **хайран залуу насаа санан уйлах** плакать о потерянной молодости; **худлаа уйлах** лить крокодиловы слёзы; **цорхирон уйлах** плакать навзрыд; **шимшрэн уйлах** горько плакать; **эгшин уйлах** рыдать; **энгэрий нь түшиж уйлах** плакать на груди у кого-л.; **эхэр татан уйлах** всхлипывать; **юм л бол уйлах** плакать по всякому поводу; **уйлах майлах** хорш. рыдать; **тэр хүн уйлах гэснээ биеэ барьж, хоолойгоо засаж билээ** казалось, он собирался заплакать, но одолел себя и откашлялся; **тэр эмэгтэй нулимсаа мэлтэлзүүлэн уйлах шахав** на глаза её навернулись слёзы и она чуть не заплакала; **уйлахаа байх** перестать плакать, осушить глаза; **хүүхэд уйлахаараа айлгана, өвгөд үхэхээрээ айлгана** зүйр. ребёнок пугает родителей плачем своим, старик – близких смертью своей; **цаашаа харж уйлаад наашаа харж инээх** смеяться, поворачиваясь лицом к людям, и плакать, отворачиваясь; ~ делать хорошую мину при плохой игре; **уйлан алдав** чуть не заплакал; **уйлан донгодох** упрекать со слезами на глазах; кричать на кого-л. с воплями и рыданиями; **уйлан унжин** хорш. рыдая, плача; со слезами и рыданиями; **уйлан үглэх** хорш. причитать; **уйлан хайлах** хорш. плакать тихо; **уйлж дуулах** хорш. волком взвыть; распустить нюни; **уйлая гэвэл сохроосоо, өгье гэвэл ганцаасаа** зүйр. когда плачут, то и слепой плачет, а когда дарить хотят, дарят и единственное, что имеется; **өөрөө ойчсон хүүхэд уйлдаггүй** ребёнок, упавший сам, не плачет; ~ кто заварил, тот и расхлёбывает; **тэр хүн баярласандаа арай л уйлсангүй** в избытке благодарности он даже чуть не заплакал; **цусаар уйлсан ч** бүд. хоть плачь кровавыми слезами; ~ во что бы то ни стало; **уйлсан ч дуулсан ч** во что бы то ни стало; **уйлсныг бүү асуу, инээснийг асуу** цэцэн., үгчил. спрашивай, почему смеётся человек, но не спрашивай, почему он плачет; 2) яриа. орать, кричать (о ребёнке); **уйлсаар уйлсаар хүн болдог, майлсаар майлсаар мал болдог** зүйр. ребёнок кричит, кричит и в люди выходит, ягнёнок блеет, блеет и в скотину вырастает; ~ без труда не вынешь и рыбку из пруда; 2. **уйлахуй**-г үз., **уйлахыгаа урдаа барих** из плача делать себе шит; **нярай хүүхдийн уйлах сондов** послышался крик новорождённого; 3. горький, печальный, скорбный; **уйлах дуу** печальный звук, скорбный голос; **уйлах нулимс** горькие слёзы, горючие слёзы; **инээх хэцүү, уйлах хэцүү** и смех и грех.

**УЙЛАХ II** кружиться (о водовороте).

**УЙЛАХУЙ** ᠤᠢᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ 1) плач, рыдание; 2) крик, вопль (ребёнка).

**УЙЛДАС(АН)** ᠤᠢᠯᠠᠳᠤᠰ(ᠠᠨ) 1) плач; **миний уйлдас хүрэв** захотелось мне плакать; 2) слёзы; **уйлдас гүйлгэнэв** слёзы навернулись.

**УЙЛЛАХ I** ᠤᠢᠯᠠᠯᠠᠬ ᠠ образоваться (о водовороте).

**УЙЛЛАХ II** ᠤᠢᠯᠠᠯᠠᠬ ᠨ появляться (о желваках и наростах).

**УЙЛЛУУЛАХ** ᠤᠢᠯᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ ᠤᠢᠯᠠᠯᠠᠬ I, II-ын үйлдүүд.

**УЙЛСАН** ᠤᠢᠯᠤᠰᠠᠨ 1) горький, печальный, скорбный; 2) пролитый; **уйлсан нулимс нь** пролитые им слёзы.

**УЙЛТ I** ᠤᠢᠯᠤᠲᠤ **уйлтай I**-г үз.

**УЙЛТ II** **уйлтай II**-г үз.

**УЙЛТАЙ I** ᠤᠢᠯᠤᠲᠠᠢ I имеющий водоворот, пучину.

**УЙЛТАЙ II** имеющий нарост, желвак; **уйлтай хүзүү** желвак на шее.

**УЙЛУУЛАХ** ᠤᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **уйлах I**-ын үйлдүүл., доводить до слёз.

**УЙЛХАЙ I** ᠤᠢᠯᠬᠠᠢ I **уйланхай I**-г үз.

**УЙЛХАЙ II** плаксивый.

**УЙЛХИЙЛАХ** ᠤᠢᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬ 1) всхлипывать; 2) беспрестанно подпрыгивать вверх, биться (о пульсе).

**УЙЛЦГААХ** ᠤᠢᠯᠤᠴᠭᠠᠬ плакать (о многих).

**УЙЛЧИХАХ** ᠤᠢᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **уйлах I**-ын нэгэнтээ.

**УЙМАГЧ** ᠤᠢᠯᠮᠠᠭᠴᠢ специалист по фарватеру.

**УЙМАН** ᠤᠢᠯᠮᠠᠨ кипящий как в котле.

**УЙМАР** ᠤᠢᠯᠮᠠᠷ 1. 1) тревога, беспокойство; суматоха; 2) безрассудство, глупость; 2. 1) суматошный, беспокойный; 2) безрассудный, глупый.

**УЙМАРЛАХ** ᠤᠢᠯᠮᠠᠷᠯᠠᠬ сделать глупость, поступать безрассудно.

**УЙМАРМААР** ᠤᠢᠯᠮᠠᠷᠮᠠᠭᠠᠷ **уйрам**-ыг үз.

**УЙМАРЦГААХ** ᠤᠢᠯᠮᠠᠷᠴᠭᠠᠬᠠᠬ беспокоиться, волноваться (о многих).

**УЙМАРЧИХАХ** ᠤᠢᠯᠮᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **уймах**-ын нэгэнтээ.

**УЙМАХ I** ᠤᠢᠯᠮᠠᠬ 1) плыть, плавать, переплывать вплавь на лошади, переезжать вброд верхом; **усанд уймах** передвигаться по воде, плыть туда сюда по воде; 2) шилж. парить, летать; **бүргэд агаарт уймана** орёл парит в воздухе.

**УЙМАХ II** изобиловать чем-л., располагать большим количеством чего-л.

**УЙМРАА** ᠤᠢᠯᠮᠠᠷᠠᠠ 1) суматошный, суматошливый; **уймраа зан** суматошливость, суматошность; 2) бестолковый; рассеянный; забывчивый; **уймраа хүн** суматошливый человек; бестолковый человек; 3) безрассудный, неблагоприятный, несообразительный; **өвгөрөөд уймраа болжээ**

к старости стал несообразительным; 4) расположенный к душевному кризису.

**УЙМРААХ** ᠤᠶᠢᠮᠷᠠᠭᠬᠤ **уймруулах**-ыг үз.

**УЙМРАМ** ᠤᠶᠢᠮᠷᠠᠮ ᠶ вызывающий тревогу, порождающий суматоху.

**УЙМРАХ** ᠤᠶᠢᠮᠷᠠᠬᠤ 1) быть суматошливым; быть в суматохе; 2) растеряться, терять самообладание; 3) беспокоиться, волноваться; тревожиться; 4) быть безрассудным; выжить из ума; 5) впадать в душевный кризис; **дотор уймрах / сэтгэл уймрах** а) тревожиться; б) растеряться; в) быть безрассудным; **сэтгэл уймраад биеэ барьж ядах** взволновавшись, быть не в состоянии сдерживать себя; **сэтгэл уйман** в растерянных чувствах; **хий уймрах** напрасно волноваться, зря тревожиться.

**УЙМРУУ** ᠤᠶᠢᠮᠷᠠᠭᠤ **уймраа**-г үз.

**УЙМРУУЛАХ** ᠤᠶᠢᠮᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уймрах**-ын үйлдүүл.

1) вызывать суматоху; 2) волновать, тревожить, беспокоить; 3) ввергнуть в душевный кризис; **сэтгэл уймруулах** ввергнуть в душевный кризис.

**УЙМУУЛАХ I** ᠤᠶᠢᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I **уймах I**-ын үйлдүүл, переправлять вброд, сплавливать по воде.

**УЙМУУЛАХ II** ᠤᠶᠢᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II **уймах II**-ын үйлдүүл.

обеспечивать изобилием материальных благ.

**УЙСАХ I** ᠤᠶᠢᠰᠠᠬᠤ I **уйдах I**-ыг үз.

**УЙСАХ II** ᠤᠶᠢᠰᠠᠬᠤ II **уйдах II**-ыг үз.

**УЙТ** ᠤᠶᠢᠲᠤ **уйтай**-г үз.

**УЙТАВТАР** ᠤᠶᠢᠲᠠᠪᠲᠠᠷ узковатый, довольно узкий.

**УЙТАДЧИХАХ** ᠤᠶᠢᠲᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уйтдах**-ын нэгэнтээ.

**УЙТАЙ** ᠤᠶᠢᠲᠠᠶ траурный, печальный, скорбный; **уйтай явдал** печальное событие.

**УЙТАН** ᠤᠶᠢᠲᠠᠨ 1) тесный; узкий; жмущий; **уйтан гутал** тесная обувь; 2) узкий, тесный, небольшой в ширину; **уйтан гудамж** узкая улица; **уйтан завсар** узкая щель; **уйтан өрөө** небольшая в ширину комната; **уйтан хавцал** узкая теснина; **уйтан явцуу** хорш. узкий; 3) хэл. шинж. узкий, закрытый; **уйтан авиа** закрытый звук; **уйтан болгох** суживать; **уйтан эгшиг** хэл. шинж. гласный верхнего подъёма, узкий гласный.

**УЙТАГГАХ** ᠤᠶᠢᠲᠠᠭᠭᠠᠬᠤ **уйттаг**-ын үйлдүүл, суживать, делать узким.

**УЙТАТГУУЛАХ** ᠤᠶᠢᠲᠠᠲᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уйтатгах**-ын үйлдүүл.

**УЙТГАР** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷ 1) грусть; кручина; тоска, уныние; **тэсвэрлэшгүй уйтгар** невыносимая тоска; **уйтгар арилав** грусть рассеялась; **уйтгар төрүүлэх** наводит грусть, нагонять тоску; 2) скука; **уйтгар сэргээх** рассеивать скуку, отгонять тоску, утешать; развлекать, веселить, отвлекать; **уйтгар хүргэх** вызывать

скуку, надоедать; **энэ ном уйтгар хүргэж байна** скуку наводит Ita книга; **уйтгар хүрэх** скучать; надоедать; **уйтгарт дарагдах** умирать от скуки; предаваться грусти; 3) печаль, скорбь, горе, горечь; **уйтгар амсах** испытывать печаль; **уйтгар гуниг** хорш. печаль, тоска; **тэр уйтгар гунигт автжээ** его (её) охватило чувство тоски; **түүнийг тэсэхүйеэ бэрх уйтгар гуниг эзэмджээ** им овладела невыносимая тоска; **салж явна гэхээс уйтгар төрнө** печально, что придётся уезжать; **уйтгар шингэсэн** проникнутый печалью; **уйтгараа архиар даруулах** подавлять печаль вином, залить горе.

**УЙТГАРГҮЙ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠭᠦᠢ ᠠ ᠠ ᠠ **1.** беспечальный; нескучный; **2.** беспечально; нескучно; **уйтгаргүй амьдрах** жить нескучно.

**УЙТГАРЛАЛ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠠᠯ **уйтгар**-ыг үз., **сэтгэлийн уйтгарлал** душевная горечь.

**УЙТГАРЛАЛГҮЙ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠠᠯᠭᠦᠢ ᠠ ᠠ ᠠ **уйтгаргүй**-г үз.

**УЙТГАРЛАЛТ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠠᠯᠲᠤ **уйтгарлалтай**-г үз.

**УЙТГАРЛАЛТАЙ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠠᠯᠲᠠᠶ грустный, тоскливый, печальный, скорбный; **уйтгарлалтай хорвоо** скорбный мир, проникнутый страданиями мир.

**УЙТГАРЛАХ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) грустить, тосковать; унывать; **гэрээ санаж уйтгарлах** грустить по дому; **эх орноо мөрөөсч уйтгарлах** тосковать по родине; 2) печалиться, кручиниться, скорбеть, горевать; **доромжлогдон уйтгарлах** горевать от обиды; **ялгагдаж уйтгарлах** печалиться от поражения; **манай үеийг би сэтгэл уйтгарлан ширтнэм** печально я гляжу на наше поколение; 3) скучать; **хийх юмгүй уйтгарлах** скучать от безделья; **ажил их, уйтгарлах чөлөө алга** работы много, скучать некогда; **2.** **уйтгарлахуй**-г үз., **уйтгарлах сэтгэл** чувство грусти; **уйтгарлан эвшээх** зевать от скуки.

**УЙТГАРЛАХУЙ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠤᠶ грусть, тоска; скука.

**УЙТГАРЛАЦГААХ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ грустить, тосковать, скучать (о многих).

**УЙТГАРЛАЧИХАХ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уйтгарлах**-ын нэгэнтээ.

**УЙТГАРЛУУЛАХ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уйтгарлах**-ын үйлдүүл, омрачать, опечалить, нагонять тоску, наводит скуку.

**УЙТГАРТ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠲᠤ **уйтгартай**-г үз., **уйтгарт ертөнц** мир печальный.

**УЙТГАРТАЙ** ᠤᠶᠢᠲᠭᠠᠷᠲᠠᠶ 1) грустный, печальный, тоскливый, горестный, скорбный; **уйтгартай дуу** грустная песня; **уйтгартай намар** тоскливая осень; **уйтгартай харц**

печальный взгляд; **уйтгартай царай** грустное лицо; грустная физиономия; **уйтгартайгаар ширтэх** впиваться печальными глазами; **хар ус нуурын шагшуурга намрын салхинд исгэрнэ, харахад нэг л уйтгартай намс намс бөхөлзөнө** дуу. шумят на осеннем ветру камыши на озере Хара-ус, смотришь, как тоскливы они и, волнуясь, то и дело наклоняются; 2) скучный, нудный, надоедливый, унылый; **уйтгартай бүрхэг өдөр** скучный, пасмурный день.

**УЙТГАХ I** ᠤᠢᠲᠦᠭᠬᠤ **уйдуулах**-ыг үз.

**УЙТГАХ II** ᠤᠢᠲᠦᠭᠬᠤ **уйдах II**-ын үйлдүүл.

**УЙТГУУЛАХ** ᠤᠢᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уйтгах**-ын үйлдүүл.

**УЙТДАХ** ᠤᠢᠲᠦᠳᠠᠬᠤ **быть** слишком узким.

**УЙТДУУЛАХ** ᠤᠢᠲᠦᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уйтдах**-ын үйлдүүл.

**УЙТХАН** ᠤᠢᠲᠦᠬᠠᠨ **уйтан**-ы багас., узенький, тесноватый; **мэдэц уйтхан, цэмцэгнүүр зантай, эрх танхил охин** избалованная девушка с узким кругозором и щегольской манерой.

**УКРАИН** ᠤᠬᠤᠷᠠᠢᠨ **1.** украинец; украинка; **украин улс** Украина; **2.** украинский; **украин хэл** украинский язык; **украин ятга** бандура.

**УКРАИНЫН** ᠤᠬᠤᠷᠠᠢᠨ **украин**-ы харьяал., украинский; **украинын соёл** украинская культура.

**УЛ(АН) I** ᠤᠯ **1.** 1) подошва; подмётка; **гутлын ул** подошва, подмётка (обуви); **хөлийн ул** ступня, подошва ноги; **ул няцрав** ушибли подошву; **ул хатгасан шарх** колотые раны подошвы; **ул цоорох а)** продырявливаться (о подошве); б) анаг. перфорация подошвы; 2) след; **ул мөр** хорш. а) след, отпечаток; б) пережиток, остаток прошлого; **тачаалт залуу насны ул мөр үрчгэр царайд нь илэрхий** на его измятой физиономии ясно видны следы бурной молодости; **хуучны ул мөр** отпечаток старины; **ул мөрийг баллах** замести следы; **ул мөргүй арилах** исчезнуть бесследно, пропасть бесследно; как в воду кануть; **би түрүүлээд явья, чи миний улаар аажуухан яв** пойду-ка я вперёд, а ты иди потихоньку по моим следам; 3) основа, основание чего-л., базис, нижняя поверхность чего-л.; **анжисны ул** деревянная часть сохи, на которую надет лемех; **хавхны ул** педаль, кольцо капкана; **харуулын ул** деревянный остов рубанка; **хүүхэн ул** стелька; **чарганы ул** полозья саней; **ул болох а)** служить подошвой, лечь в основу чего.; б) становиться непригодным, выходить в тираж; **ул хийх а)** делать подошву из чего-л.; б) класть в основание чего-л.; 4) шилж. основа, основание; основательность; **ул суурь** хорш. основательность, обдуманность; **ул суурьгүй / ул суурь муутай** неосновательный, необдуманный; несерьёзный; **ул суурь муутай хүмүүс**

несерьёзные люди; **ул суурьтай** основательный, обдуманный; **ултай үзэх** действовать основательно, обдуманно; 5) шилж. существо, сущность; **хэргийн ул** существо дела; **хэргийн улыг мөшгөж үзэх** вникать в существо дела; **ул авах** находить основание, требовать доказательство, ручательство; **улы нь барих** удостоверяться, убеждаться; **улы нь төнхөж үзэх** в корень смотреть; **улыг олох а)** находить основу, причину; б) проверять достоверность чего-л.; в) разобраться в существе чего-л.; **улыг ололгүй** не разобравшись в существе дела; **хүний ул шагайх** шилж. интриговать, подсиживать кого-л., искать слабую сторону кого-л.; **следить за кем-л., чтобы провалить, уничтожить его; хүний ул шагайгаачин** интриган; **хүний ул долоох** яриа. заискивать перед кем-л., подлизываться к кому-л. (үгчил. облизывать подошвы ног у кого-л.); **2. 1)** служащий основанием чего-л., основной; **ул араа** тех. основная шестерня, блок шестерни; **ул төмөр** тусг. железный обруч (у колеса); **ул хайрцаг** поддон; **ул хөрс** тусг. почва; **ул хөрс түрэгдэх** тусг. поддувание почвы; **ул ширэм** колосник; **ул ширэм сорогдов** прогорел колосник; 2) в форме подошвы; **ул боов** национальное печенье в форме (условной) подошвы.

**УЛ II** хуучир. **улаа III**-г үз.

**УЛАА I** ᠤᠯᠠᠭᠠ **1)** түүх. 1) право на бесплатное обслуживание транспортом, право на временную реквизицию транспортных средств; транспортная повинность; **улаа алба** хорш. подводная повинность, почтовая гоньба; **улааны зар бичиг / улааны пиу бичиг** документ, дающий право на бесплатное пользование транспортом; открытый лист, подорожная; **улааны чирэгдэл** тяготы подводной повинности; 2) подвода, экипаж с лошадами; перекладные, почтовые лошади; **өртөө улаа** хорш. уртонная подвода; **өртөө улаа хийх** нести уртонную службу, обслуживать уртон подводами; **уургын улаа** перекладные лошади пойманные прямо с пастбища; **улаа авах** взимать лошадей, взять подводу; **улаа барих** временно реквизировать лошадей, подводу; **улаа нэхэх** сопровождать едущего на подводе, чтобы вернуть лошадь; **улаа нэхэгч** ямщик; **улаа өгөх** предоставлять подводы гонцу; **улаа унах / улаагаар явах** ехать на перекладных; ехать на почтовых лошадях; ехать на временно реквизированных лошадях; **улаа унах тамга дарсан бичиг** подорожная (үгчил. бумага с печатью для езды на почтовых); **улаа шүүс** хорш. транспорт и довольствие, подводы и кормовые; **улаа шүүс бүү барьтугай** пусть они не дают почтовых лошадей и продовольствия; **улаа шүүс таслах**

срывать предоставление подводы и довольствия; **улаа шүүс хэрэглэх тамга дарсан бичиг** подорожная с правом пользования путевым довольствием; **улаанд явах** ехать ямщиком; † **муу юм модон улаатай** беду скоро наживёшь, да не скоро выживешь.

**УЛАА II** нечто красное; **улаа бутрах** стать розоватым от прилива крови к коже; **улаа бутарсан сайхан охин** красная девица, девица-красавица, красивая девушка; **улаа бутарсан хацартай банди** краснощёкий парень; **тэр халуун уснаас улаа бутруулсаар гарч ирэв** из бани он вышел весь красный.

**УЛАА III** улай 3)-г үз., † **улаа асган байлдах** сражаться кровопролитно.

**УЛААВАР** ᠤᠯᠠᠭᠠᠪᠠᠷ 1) красноватый; 2) ургамал, амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: † **улаавар бялуухай** шувуу. пустынный снегирь; **улаавар хөөндэй** шувуу. белобровник; **улаавар шувуу** шувуу. чечевица обыкновенная.

**УЛААВТАР** ᠤᠯᠠᠭᠠᠪᠲᠠᠷ красноватый, довольно красный, светлокрасный; **улаавтар өнгө** красноватый цвет; **краснобурый цвет**; **улаавтар туяатай** с красноватым оттенком; **улаавтар шар** красновато-жёлтый; **рыжий**; **жёлтый** с красноватым оттенком.

**УЛААГАНА** ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠠ ᠓ ург. смородина красная; вишня лесная; слива японская; † **газар улаагана** ург. костяника; **морин улаагана** ург. калина красная.

**УЛААГАНЫН** ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠠᠨ ᠨ харьяал., смородинный, смородиновый; **улааганын хивж / улааганын хиур** шавж. моль смородинная.

**УЛААГЧ(ИН)** ᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠴᠢᠨ красная, рыжая (о масти самок животных); **улаагч гүү** кобылица рыжеватой масти; **улаагч үнээ** корова красной, рыжей масти.

**УЛААГЧИН** ᠤᠯᠠᠭᠠᠭᠴᠢᠨ монг.бичг. красная (определение к названиям масти животных женского пола в двенадцатилетнем животном стиле); **улаагчин туулай жил** год красной зайчихи; **улаагчин хонин жил** год красной овцы; **улаагчин үхэр жил** год красной коровы; **улаагч**-ийг үз.

**УЛААДАН** ᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠨ амьт. 1) малая панда; 2) колонок.

**УЛААДАХ I** ᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ 1) делать красным; 2) оказываться краснее чем надо, оказываться чрезмерно красным.

**УЛААДАХ II** временно реквизировать лошадей и ехать на них, ехать на уртонных подводах; ехать на перекладных; ехать на почтовых лошадях.

**УЛААДУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ улаадах I, II-ын үйлдүүл.

**УЛААДЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠳᠠᠬᠤᠬᠠᠬᠤ улаадах I-ын нэгэнтээ.

**УЛААЛАГ** ᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠨ краснопегий, краснопёрый, с красными пестринами; † **улаалаг дэглий** шувуу. египетская цапля.

**УЛААЛАХ** ᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) улаадах II-ыг үз.; 2) насильно, самовольно брать чужие вещи.

**УЛААЛЖ** ᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠨ : **улаалж царцаа** шавж. кобылка бескрылая.

**УЛААЛЗАЙ** ᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠢᠨ ург. сарана; † **улаалзай гуяг царцаа** шавж. кобылка бахчевая.

**УЛААЛЗГАНА** ᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠨᠭᠠᠨᠠ ᠓ ург. смородина красная; лимонник китайский; кадзура японская; **улаагана**-ыг үз.

**УЛААЛУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ улаалах-ын үйлдүүл.

**УЛААЛЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ улаалах-ын нэгэнтээ.

**УЛААН** ᠤᠯᠠᠭᠠᠨ 1. 1) красный, алый; румяный; **ертөнцийн гурван улаан: жавартай тэнгэрийн хаяа улаан, жартгай хүний нүд улаан, жаргалтай эхнэрийн хацар улаан** аман. зох. три красных: красен горизонт, когда солнце садится, красны глаза у человека с вывернутыми веками, красны щёки у счастливой жены (триада); **жимсэн улаан** красный как маков цвет (үгчил. фрукты); **цусан шиг улаан** красный как кровь; **цусан улаан** кроваво-красный; **шунхан улаан** красный как киноварь; **шүрэн улаан** красный как коралл, коралловый, ярко-красный; **улаан архи** красное вино; **улаан арьстай** краснокожий; **улаан батга** красные угри; **улаан бийр** а) красная кисть; б) шилж. красная кисть; **улаан бийрээр цохлосон зарлиг** эдикт с пометкой, сделанной красной тушью хаганом; **улаан болох** становиться румяным, становиться красным, краснеть; **улаан будаг** красная краска; **улаан бэх** красные чернила, красная тушь; **улаан гүр** красный железняк; **улаан дөл** красное пламя; **нэгэн цагаан морьтой, улаан дээлтэй хүн уургаа барьж, ганцаараа нэхэн гүйцэж ирэв** преследуя в одиночку, их догонял какой-то человек в красном халате на белом коне, с укрюком в руке; **улаан дээлтэй л бол манай эхнэр гэгчээр** шог., үгчил. как говорится, если в красном д'ли, значит моя жена; **улаан залаа** красная кисточка (украшение); **улаан сүүмэг** красный фосфор; **улаан туг** красное знамя; **улаан уруул** красные губы, пунцовые губы; **улаан шүрэн улаан уруул** коралловые губы; **улаан хацар** красные щёки; **чавган улаан хацар** красные как жужуб щёки; **энгэсэг шиг улаан хацар** красные, нарумяненные щёки; **улаан хацартай** краснощёкий; **улаан чулууг мах гэх, цагаан чулууг өөх гэх** зүйр. принимать красный камень за мясо, а белый камень – за сало; **улаан ширхэг** красное волокно; 2) красный (с

различными оттенками), алый, багряный, багровый, пунцовый; **аранзал улаан / ув улаан** пунцовый, ярко-красный; **ув улаан торго** пунцовый шёлк; **гал улаан** алый, огненно-красный, багровый; **гал улаан туг** алое знамя, огненно-красное знамя; **гүн улаан / хүрэн улаан** багровый, багряный; **час улаан** багрово-красный, ярко-красный; **час улаан болох** краснеть до корней волос; **түймрийн улаан гал** багровый огонь пожара; багровый дым пожара; **улаан нар** солнце, красное солнышко; **улаан туяа** а) красные лучи; б) багровое сияние; **улаан туяа татах** отливать красным цветом, рдеть; **тэнгэр улаан туяатай байна** небо багровеет; 3) холбоо (в сочетании с названиями других цветов придает им красноватые оттенки или выражает совершенно другой цвет); **хурц улаан** ярко-красный; **улаан алаг** краснопегий, с красными пестринами; **улаан бор** красновато серый; **улаан зээрд** а) краснорыжий; б) раскрасневшийся от вина; **улаан зээрд болох** раскраснеть от вина, немного опьянеть; **улаан морь** конь розовой масти с голубым отливом; **улаан халтар нохой** чёрная собака, у которой голени, углы рта, скулы и надбровье рыжие; **улаан хар** багровый, червлёный, темнокрасный; **улаан хар өнгө** темнокрасный цвет; **хар улаан өнгө** багрянец, багровый цвет; **улаан хонгор** буланный с красноватым оттенком; **улаан хүрэн** а) краснокоричневый, бордо; б) краснобурый, рыжебурый (о масти); **улаан хүрэн будаг** сурик; **улаан хээр** гнедой, красновато-рыжей масти (о лошади); **улаан хээр морь** гнедая лошадь; **улаан шар** рудожелтый, желтокрасный; тёмный с красноватым оттенком, рыжий; **улаан шаргал** охряно-желтый; **улаан эрэн** краснопёстрый, с красными пестринами; **улаан ягаан** красно-фиолетовый, карминный; **улаан ягаан будаг** кармин; 4) хавсрал нэрээр (употребляется как определение некоторых предметов и явлений, напоминающих чем-л. красный цвет, красноту, румянец, но переводимых на русский язык по-разному); **хэт улаан цацраг** инфракрасные лучи; **улаан гол** а) красное пятно посреди мишени; центр мишени, метка десять посреди мишени; б) аорта; в) шилж. жизнь, существование; **улаан голоо зогоох** с трудом поддерживать своё существование, перебиваться с хлеба на квас; г) самый любимый, самое любимое; **улаан голы нь таслах** лишить жизни кого-л.; **КОЛОТЬ** мелкий скот путём разрыва аорты; **сураар улаан гувруу буутал** гуядав появились рубцы от ударов ремнём (үгчил. хлестать до появления красных рубцов); **улаан дарс** виноградное вино; **улаан зос** мумия (краска); **улаан мөнгө / улаан зоос** медная монета, медяк; **сохор улаан мөнгө / сохор улаан зоос**

медная монета достоинством в одну копейку; медная монета с отверстием в середине; **улаан мөнгө ч үгүй байх** не имеет ни копейки; **тэр улаан мөнгөгүй байна** у него совсем нет денег; **улаан мөнгөгүй болох** остаться без гроша; **сохор улаан мөнгөний үнэтэй юм** вещь, цена которой грош ломаный (үгчил. цена вещи медяк с отверстием в середине); **улаан мөр** а) красная строка, абзац; б) красная строка, выступ в начале строки; **улаан өндөг / улаан өндөгний баяр** хуучир. пасха; **улаан сам** пшеничные оладьи на меду; **улаан тоос / улаан шороо** красная пыль; **орчлонгийн улаан тоос** мирская суета (үгчил. красная пылинка брэнного мира); **орчлонгийн улаан тоос хөдөлгөх** переносить страдания в брэнном мире, жить в мире скорби и страдания; **улаан тоос босов** пыль столбом стоит; **улаан шороо дэгдэв** поднялась пыль; **улаан төмөр** хуучир. медь; **улаан хагсмал бин** пшеничные блинчики с барбарисовым вареньем; **улаан хуудас** хуучир. лицензия; **улаан тэмдэгт хуудас** хуучир. билет с красной пометкой, выдаваемый из магазинов и кладовых в знак принятия на хранение вещи; **улаан эрэг яр**, обрывистый берег; 5) ургамал, амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **улаан баян цэцэг** ург. лагестрелия индийская; **улаан божирго** шувуу. красный вьюрок; чечевица большая; **улаан болжмор** шувуу. коноплянка; **улаан бор азарга** шувуу. горный воробей; чечётка горная; **улаан бортууль** ург. овсяница красная; **улаан бударгана** ург. реоммюрия джунгарская; **улаан бургас** ург. тальник; желтолозник, ива пурпуровая; ива китайская; **улаан буудай** ург. пшеница, красная пшеница; **улаан буурцаг** ург. вигна китайская, фасоль китайская, коровий горох, фасоль спаржевая, бобы турецкие; **улаан гургуул / чид гургуул** шувуу. фазан красный; **улаан гүеэт ахууна / улаан омруут ахууна** шувуу. гагара краснозобая; **улаан гүеэт хар галуу** шувуу. казарка краснозобая; **улаан гүйлс** ург. слива обыкновенная, слива иволистная, слива китайская; **улаан далба / улаан дэлбэ** загас. амурская шука; **улаан долоогоно** ург. боярышник кровавокрасный; **улаан дэш** шувуу. обыкновенная пустельга, трясучка; **улаан залаат** шувуу. чечётка; **улаан зандан** ург. красный сандал, красное дерево; птерокарпус индийский; **улаан ирвэс** амьт. леопард; **улаан лооль** ург. помидор; **улаан лоолийн шүүс** томатный сок; **улаан лууван** ург. редис, редиска; **улаан манжин** ург. свёкла; **улаан могой** амьт. арлекиновый аспид; **улаан мэлзэн танан бялзуухай** шувуу. королёк красноглазый; **улаан ногоо** ург. водоросль красная, багрянка, порфира нежная; мох

морской; тонкие листочки сушёной водоросли (употребляются как приправа); **улаан нүд** амьт. усатый голавль; **улаан нүдэн загас** загас. ПЛОТВА обыкновенная; **улаан ортод** ург. остролодочник; **улаан ортууз** ург. остролодочник колючий; **улаан салаат цахирмаа цэцэг** ург. орхис, ятрошник; кумаруна душистая, гвианское дерево, диптерикс душистый, бобытонка; орхидея бледная; **улаан сарт тогшуурга** шувуу. а) дятел чёрный; б) красноголовый дятел; **улаан сацуухай / улаан цацуухай** шувуу. а) двурогий индюк, красная индюшка; б) африканская якана; **улаан сиймгэр цэцэг** ург. ГВОЗДИКА пышная; **улаан сүүл** загас. краснопёрка, монгольский колючий краснопёр (рыба); **улаан сүүлт хүр** шавж. краснохвостый шелкопряд; **улаан сэрвээт** загас. краснопёр, плоскоголовый краснопёр, амурский плоскоголовый терех, краснопёрый терех; **улаан тамхи** табак низкого сорта; **улаан тарвага** амьт. красный сурок (тарбаган); **улаан толбот царцаа** шавж. кобылка краснокрылая; **улаан толгой** а) ург. полевица Пириниуса; б) шавж. жуки-скарабей, личинки жуков пластинчатоусых; **улаан толгойт** шувуу. а) чечётка; б) красноголовая пипра; **улаан туйван** ург. иудино дерево китайское; **улаан туйвангийн цэцэг** ург. багряник китайский, церцис китайский; **улаан тулам** ург. инкарвиллея Потанина; **улаан туруу** шувуу. грач; **улаан түлээ** ург. ЛОМОНОС кустарниковый; **улаан түн** ург. валькамерия японская, клеродендрон японский, “счастлиное дерево” фортуна; **улаан уд** ург. а) ива тонковатолистная; б) ива узколистная; **улаан унаган туруу** ург. грушанка красная; **улаан үнэг** амьт. рыжая лисица, обыкновенная лисица; **улаан хад** ург. ранетка (плод); **улаан хараацай** шувуу. колибри-ангел; красногрудая ласточка; **улаан харгана** ург. чилига колючая; **улаан ховолгоно** ург. воронец красноплодный; **улаан хоног** ург. просо посевное, просо клейкое; **улаан хорхой / чийгийн улаан хорхой** шавж. дождевой червяк; **улаан хошоонгор** ург. клевер красный, клевер луговой; **улаан хошуут** шувуу. галка; **улаан хошуут хэр** шувуу. клюшица; **улаан хошуут хэрээ** шувуу. красноклювая галка; **улаан хөл** шувуу. а) красноножка, травник; б) красноногая говорушка, красноногая моевка; **улаан хүзүүт** шувуу. а) песочник-красношейка; б) морской песочник; кулик-лопатень; **улаан хүрэн сөд** шувуу. черноголовник кровохлебковый; **улаан хэрээ** шувуу. а) альбатрос белоспинный; б) цапля; **улаан хятруу** шувуу. черногрудая красношейка, красноподбородковая варакушка; **улаан цоондой** амьт. сервас, бархатная кошка; **улаан цох / улаан цохот**

шувуу. белоспинный дятел; **улаан цох / улаан цохот зээр** амьт. краснолобая газель; **улаан цэгцүүхэй а)** шувуу. рыжая овсянка; б) шувуу. жёлтая овсянка; в) малиновка (птица); г) коноплянка (птица); **хулслаг улаан цэгцүүхэй** ург. олеандр; **хурц улаан цэцэг** ург. рододендрон индийский; **улаан хив цэцэг** ург. название растения “красный платочек”; **улаан цанхуй цэцэг** ург. роза красная; **улаан цацаргана** ург. а) лук победный, черемша; б) камыш болотный; **улаан цахирмаа цэцэг** ург. а) блеция полосатая, блеция гиацинт; б) хлорантус незаметный; **улаан чавга** ург. жужуб красный; **улаан чинжүү** ург. красный перец, стручковый перец; **улаан чихт мэлхий** амьт. лягушка красноухая; **улаан шанаат гогой** шувуу. баклан краснолицый; **улаан шанаат зурам** амьт. суслик краснощёкий; **улаан шарилж** ург. полынь красная; **улаан шунгуур** шувуу. поганка красношейная; **улаан энхэт** ург. шелковистый свиристель; чёрный шелковистый свиристель; б) эмнэлгийн нэр томъёоны бүрэлдэхүүнд: **цусны улаан бөөм** анаг. красные кровяные тельца; **цусны улаан бөөм олшрох** анаг. ПОЛИЦИТОМИЯ; **улаан булчин** анаг. красная мышца; **улаан бурхан / улаан цэцэг** анаг. красная сыпь, корь; **улаан загалмай** красный крест; **Улаан Загалмайн нийгэмлэг** Общество Красного Креста; **улаан өнгөний харалган** анаг. дальтонизм; **улаан суулга** анаг. эритредема; понос; **улаан ягаан толбо** анаг. розеола; **улаан хоолой а)** анаг. пищевод; б) шилж. существование; **улаан хоолой битүүрэх** анаг. артезия пищевода; **улаан хоолой цус алдах** анаг. кровотечение из пищевода; **улаан хоолойн нарийсал** анаг. стеноз пищевода, сужение пищевода; **улаан хоолойн үрвэсэл** анаг. эзофагит, воспаление стенок пищевода; **улаан чөмөг** анаг. МОЗГ костный красный; **улаан шигдээс** анаг. инфаркт красный; **улаан эс** анаг. эритроцит; **улаан эс олшрох** анаг. эритроцитоз; **улаан эсэргэнэ** анаг. скарлатина; 7) одон орны нэр томъёоны бүрэлдэхүүнд: **Улаан Гишүүн** од.орон. **Улаан Нүдэн**-г үз. (“У” и “Г” прописное); **улаан зам** од.орон. экватор; **Улаан Нүдэн а)** од.орон. (үгчил. красный глаз) планета Марс (“У” и “Н” прописное); б) название пятидесятивосьмого года в шестидесятилетнем цикле (год деревянной мыши); **Улаан од** Красная звезда (“У” прописное); 8) сильный, крепкий, необузданный, неукротимый; **улаан галзуу** хорш. яростный, неукротимый, неистовый, ничем не сдерживаемый; **улаан галзуу залуу** необузданный молодой человек; **улаан галзуу зан** неистовство; буйство; **улаан галзуу эхнэр** неистовая женщина; **улаан салхи** сильный ветер; буйный ветер; **улаан хавсарга** постоянный холодный ветер,

дующий с северо-запада на юго-восток; **улаан шунал** а) необузданная страсть; б) неукротимая алчность; **улаан шуналт** очень жадный человек, яриа. жадина; **улаан шуурга** пыльная буря; 9) красный, багряный, багровый (символ возвышения, процветания, прогресса; чего-л. хорошего, радостного); **улаан гал** красный огонь, багряный огонь (символ освящения, очищения и чистоты); **улаан далбаа** красный флаг, знак радостной вести; **улаан далбаа довтолгох** хуучир. а) посылать нарочного с красным флагом, радостными вестями; б) цэрэг. отправлять фельдъегеря с вестями о победе (үгчил. гнать красный флаг); **ургахын улаан нар** красное (или багряное) солнце восхода; **улаан халз** хлопчатобумажное украшение красного цвета в форме крестовины с круглым отверстием для дымохода в центре, которое укрепляют к чехлу юрты (символ знатности и богатства); 10) красный (относящийся к революции); **улаан булан** красный уголок; **улаан бүч / улаан зангиа** красный галстук (пионерский); **улаан гэр** түүх. красная юрта, юрта-клуб; **улаан партизан** а) красный партизан; б) народный ополченец, -участник народной революции 1921 года; **улаан туг** красное знамя; **Улаан тугийн одон** орден Красного Знамени; **Хөдөлмөрийн Гавьяаны Улаан Тугийн одон** Орден Трудового Красного Знамени; **улаан хувьсгал** красная революция; **Улаан Цэрэг** Красная армия; **улаан цэрэг** а) красноармеец; б) красные войска; **Монгол Ардын Хувьсгалт Улаан Цэрэг** түүх. Монгольская Народная Революционная Красная армия; **Улаан Цэргийн албанаа бүхий** состоящий в рядах Красной армии; **улаан эрдэмтэн нар** түүх. красная профессура; 11) беззастенчивый, бессовестный, наглый; алчный, корыстолюбивый; **мөнгө цагаан, нүд улаан** хууч. деньги белые, глаза красные; **улаан гүжир** наглая клевета; **улаан дайралтад өртөх** подвергаться беззастенчивым нападкам; **улаан дээрэм** наглый грабёж; **улаан дээрэмчин** наглый бандит; **улаан заль** бесцеремонный обман, наглый обман; **улаан луйвар** бессовестное жульничество; **улаан луйварчин** беззастенчивый мошенник; **улаан тонуул** наглый разбой; **улаан тонуулчин** нахальный грабитель; **улаан худал** беззастенчивая ложь; **улаан худалч** наглый лжец, бессовестный лгун; **улаан яргачин** бессовестный убийца; 12) холбоо: в сочетании со словами, обозначающими людей, чаще детей, или с названиями органов тела человека, употребляется также в значении ГОЛЫЙ, ОТКРЫТЫЙ; **улаан гараар** а) голыми руками; б) собственными руками; **улаан нударгаар** голым кулаком; **улаан нүүр** а) красное лицо;

б) неприкрытое лицо; **улаан нүүр өөд нь хуруу чичин зандрах** кричать на кого-л., ТЫЧА ему в лицо пальцем; **улаан нүүрэн дээр нь хэлэх** говорить в лицо, сказать в глаза; **улаан нүүрээр** лично, лицом к лицу, наедине; **улаан нүүрээрэй дайралдах** встречаться с кем-л. носом к носу; **улаан нүүрээрэй тулгарах** столкнуться с кем-л. ЛИЦОМ К ЛИЦУ; **улаан нүүрээрэй ярилцах** беседовать с кем-л. наедине; **улаан нүцгэн** совсем голый, совершенно нагой, обнажённый; **улаан нэлий болгох** устраивать кровавую резню, баню; шууд ба шилж. проливать чью-л. кровь; **улаан нялх хүүхэд** недавно родившийся младенец; **улаан нярай / улаан нялцгай** новорождённый, малюсенький (о ребёнке); **улаан хөл а)** голые ноги; б) быстрые ноги; **улаан хөлт а)** голоногий, двуногий человек; б) быстроногий, быстроходный; **урдуураа улаан хөлтгийг, хойноосоо хоёр хөлтгийг ойртуулдаггүй харваач хар эмгэн** аман.зох. злая старуха-стрельчиха, которая не подпускает к себе ни быстроногих спереди, ни двуногих сзади; **улаан цах** новорождённое дитя, младенец; **улаан цурав** только что вылупившийся птенец, неоперившийся птенец; **улаан шарх** открытая рана; 13) плохой, скверный, низкого сорта; **улаан гурил** плохая мука, мука низкого сорта, хуучир. мука третьего сорта; **улаан тамхи а)** скверный, плохой табак, табак низкого сорта; б) крепкий табак; **улаан цай а)** крепкий с молоком чай; б) плохой чай, чай низкого сорта; 14) мясной; **улаан идээ а)** мясные продукты; б) недоброкачественные мясные продукты; **улаан идээний бузар болох** отравиться недоброкачественными мясными продуктами; 2. 1) беззастенчиво, бессовестно, нагло, бесцеремонно, нахально; **улаан гүжирдэх** нагло клеветать; **улаан дайрах а)** нагло, бесцеремонно, нахально бросаться к кому-чему-л.; б) бесстрашно броситься в бой; **улаан дээрэмдэх** беззастенчиво грабить; **улаан залилах** бесцеремонно обманывать; **улаан луйвардах** бессовестно жульничать; **улаан мэлзэх** нагло отказываться от своих слов; **улаан худал хэлэх** лгать бессовестно; **улаан цайн а)** нахально, нагло, беззастенчиво, без зазрения совести; цинично, непристойно; б) без обиняков, прямо, в упор, не смотря на лица; **улаан цайн булаах** нагло ОТНИМАТЬ что-л. у кого-л.; **улаан цайн гүтгэх** нагло клеветать; **улаан цайн хахууль нэхэх** беззастенчиво требовать взятки, без зазрения совести требовать взятки; **улаан цайн хэлэх** сказать без обиняков; **улаан цайн шүүмжлэх** критиковать не смотря на лица; 2) открыто, в лицо, в упор, без обиняков; **улаан халз**

тулалдах сражаться один на один; **улаан хэлэх** в лицо сказать, выражаться без обиняков; 3) носом к носу, один на один, наедине; **улаан дайралдах** встречаться носом к носу; **улаан мөргөлдөх** столкнуться лбами; **3.** краснота; кто-л. красный, что-л. красное; **голын ус улаанаар эргэлдэж байна** на реке начинается половодье (үгчил. вода в реке бурлит краснотой); **нүдээ улаанаар эргэлдүүлж хашгиран дайрав** аман.зох. страшно вращая белками (үгчил. краснотой) глаз, напал с криком (об эпическом герое); **улааныг үзэж урвах, шарыг үзэж шарвах** зүйр. увидит красных, переметнется к ним, увидит желтых, пресмыкается перед ними; † **их улаан** хуучир. название третьего зимнего месяца (по монгольскому календарю); **улаан зам** тоо. линия равнодействия; **улаан малгайтан** шашин. красношапочники; **улаан малгайтны шашин** буддийская секта красношапочников; **улаан суртахуун** учение красношапочной секты буддистов; **Улаан уул** красная гора Марбори (холм в Лхасе с дворцом Далай-ламы); **улааны хувь** вторая половина месяца (лунного, от 16-го по 30-е число).

**УЛААНА** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠠ** /ᠨ/ ург. 1) смородина; камнеломковые; 2) яблоня ранняя; яблоня лесная, яблоня дикая.

**УЛААНГИР** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠭᠢᠷ** I-ийг үз.

**УЛААНДАА** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠠ** /ᠳᠠᠭᠠ/ : **улаандаа тулах** перейти все границы возможного.

**УЛААНДАХ** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠬᠤ** быть слишком красным.

**УЛААНЖУУ** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠵᠢᠭᠤ** шувуу. альпий ибис.

**УЛААНТ** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠲᠤ** (**улаан толгой**) ург. полевица.

**УЛААНТАН** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠲᠠᠨ** /ᠲᠠᠨ/ у.т. красные; революционеры.

**УЛААНУУД** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠳᠤ** анаг. краснуха.

**УЛААНЫ I** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠢ** /ᠨ/ **улаа(н) I-ы** харьяал., **улааны зар / улааны зар бичиг** хуучир. **улаа I-г** үз.

**УЛААНЫ II** **улаан-ы** харьяал., **улааны талынхан** сторонники красных; **улааны суртал** идеология красных; революционная идея; **улааны үзэл шингэсэн** проникнутый идеями, пропитанный идеями красных.

**УЛААНЫХАН** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠨᠢᠬᠠᠨ** /ᠬᠠᠨ/ **улаан-ы** красные; **улааныхны суртал журам** Итика красных, революционная Итика; **улааныхны суртал цааз хатуу** у красных дисциплина твёрдая.

**УЛААРАХ I** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ** I-ыг үз.

**УЛААРАХ II** **улайрах II-ыг** үз.

**УЛААХАН I** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠬᠠᠨ** /ᠬᠠᠨ/ **улаан-ы** багас., красненький, румянький.

**УЛААХАН II** лбом к лбу, в лоб; **улаахан дайралдчихах** встретиться лбом к лбу.

**УЛААЧ** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠢ** түүх. ямщик, подводчик, возница, возничий, кучер.

**УЛААЧИЙН** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠢᠢᠨ** /ᠢᠨ/ **улаач-ийн** харьяал., ямщицкий, ямщичий; **улаачийн алба / улаачийн ажил** ямщина, профессия ямщика.

**УЛААЧИН** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠢᠨ** /ᠴᠢᠨ/ : **улаачин хүү** брат (обращение борцов друг к другу).

**УЛААЧЛАХ** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** служить ямщиком; ехать на перекладных.

**УЛААЧЛУУЛАХ** **ᠤᠯᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **улаачлах-ын** үйлдүүл.

**УЛАВЧ I** **ᠤᠯᠠᠪᠴᠢ** стелька, подстилка (для обуви); **улавч дэвсэх** стлать стельку.

**УЛАВЧ II** подставка, педаль, приманка капкана.

**УЛАВЧ III** трутница, кiset (для трута, кремня и монгольского огнива).

**УЛАВЧИЛЧИХАХ** **ᠤᠯᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **улавчлах-ын** нэгэнтээ.

**УЛАВЧЛАХ** **ᠤᠯᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** стлать стельку.

**УЛАВЧЛУУЛАХ** **ᠤᠯᠠᠪᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **улавчлах-ын** үйлдүүл.

**УЛАВЧНЫ** **ᠤᠯᠠᠪᠴᠢᠨᠢ** /ᠨᠢ/ **улавч(н) I-ы** харьяал., стелечный; **улавчны зузаан арьс** полувап стелечный.

**УЛАГ I** **ᠤᠯᠠᠭ** плохое следствие, скверный результат; **улаг балаг** хорш. плохие последствия; вина.

**УЛАГ II** алчный, жадный, корыстолюбивый; **хэтэрхий улаг хүн** корыстолюбивый человек.

**УЛАГЧИН** **ᠤᠯᠠᠭᠴᠢᠨ** /ᠴᠢᠨ/ **улаагчин-г** үз.

**УЛАЙ** **ᠤᠯᠠᠢ** 1) свежие остатки животного, растерзанного волками; падаль; **улай гарах** появляться, находиться (о свежей падали); **хэрээ цуглавал улай гарчээ гэдгийг мэддэг** если вороны слетаются, значит, пахнет мертвечиной; **улай удах** хуучир. а) растерзать животного (үгчил. делать падалью); б) каркать, предвещать несчастье (о воронах); **улайд дуртай хэрээ шиг** как ворона, любящая падаль; как заплечных дел мастер; 2) шилж. убой, бой; **улай хийх** а) бить скот; б) засорять, загрязнять кусочками мяса, кровью местность; 3) кровопролитие, бойня; **улай асгах** устраивать кровавую бойню; **улай үзэхийг хүсдэггүйд нь** за то, что не любит он кровопролития (речь идёт о голубе).

**УЛАЙДАА** **ᠤᠯᠠᠢᠳᠠᠭᠠ** /ᠳᠠᠭᠠ/ **улайдаа тулах / улаандаа тулах** перейти все границы возможности; **улайдаа тулсан хулгайч** отъявленный вор, вор-рецидивист.

**УЛАЙДАХ** **ᠤᠯᠠᠢᠳᠠᠬᠤ** 1) окровавливать, залить кровью; загрязнять свежими остатками битого скота; 2) **улайтах-ыг** үз.

**УЛАЙЛГАХ I** **ᠤᠯᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** I-ын үйлдүүл., 1) делать красным; **нүүрийг нь улайлгах** пристыдить, заставить покраснеть; **нүүрийг нь**

**улайлгаж, нүдий нь бүлгийлгэх** колоть глаза кому-л. чем-л.; **нүүрээ улайлган** с покрасневшим лицом, покраснев; **нүүрээ улайлган өгүүлрүүн** сказал покраснев; **нүүрээ улайлгах** наливаясь, налиться кровью; 2) раскалить, накалить докрасна.

**УЛАЙЛГАХ II** улайх III-ын үйлдүүл.

**УЛАЙЛГУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠯᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ улайлгах I-ын үйлдүүл.

**УЛАЙМ I** ᠤᠯᠠᠶᠢᠮᠤ 1. докрасна; 2. предрасположенный к накаливанию, легко раскаляющийся; **улайм чулуу** легко накаляющийся камень.

**УЛАЙМ II** склонный признаваться; предрасположенный говорить всю правду.

**УЛАЙМАЛ:** ᠤᠯᠠᠶᠢᠮᠠᠯ улаймал хүтэг шувуу. 1) короткохвостая горлица; 2) красная горлинка.

**УЛАЙМГҮЙ I** ᠤᠯᠠᠶᠢᠮᠦᠭᠦᠢ ᠠ ᠶᠢᠨ ᠶᠢᠨ неподдающийся накаливанию.

**УЛАЙМГҮЙ II** несклонный к признанию, непредрасположенный говорить всю правду.

**УЛАЙМТГАЙ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠮᠲᠠᠭᠠᠢ усердный, прилежный, старательный.

**УЛАЙН I** ᠤᠯᠠᠶᠢᠨ : **улайн цайн** хорш. улаан цайн-г үз.

**УЛАЙН II** улайх III-ын хамж., усердно, старательно, упорно, настойчиво; **улайн ажиллах** работать усердно; **улайн зүтгэх** яриа. стараться вовсю; **улайн суралцах** учиться старательно.

**УЛАЙРАЛ I** ᠤᠯᠠᠶᠢᠷᠠᠯ анаг. эритема.

**УЛАЙРАЛ II** ярость, свирепость, неукротимость.

**УЛАЙРАЛТ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠷᠠᠯᠲᠤ улайрал II-ыг үз.

**УЛАЙРАХ I** ᠤᠯᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤ краснеть, выглядеть красным; становится красным, приобретает красный цвет; краснеться; **жаргах тэнгэрийн хаяа улайрах** огненно-красное освещение вечернего неба перед закатом; **улайрн харагдах** краснеться, виднеться (о чём-л. красном); **гар даарч улайрна** руки краснеют от мороза; **жимс улайрна** ягоды краснеют; **утас халж (улайсч) улайрна** проволока краснеет от накала.

**УЛАЙРАХ II** 1) стараться, стремиться, усердствовать; **ажилдаа улайрах** усердно работать; **улайран зүтгэх** упорствовать; 2) увлекаться, отдаваться чему-л.; **номд улайрах** увлекаться книгами; стремиться к знанию; **тоглоомд улайрах** увлекаться игрой, играть с азартом; **эрдэмд улайрах** отдаться науке; 3) шилж. зариться; становится алчным, корыстолюбивым; **мөнгөнд улайрах** становится алчным до денег; **өнгө дарсанд улайрах** предаваться разврату (үгчил. красивой внешности и вину); 4) сатанеть, свирепеть; **приходить в ярость, беситься** (о животных); **улайран дайрах** свирепо бросаться на кого-что-л.

**УЛАЙРСАН** ᠤᠯᠠᠶᠢᠷᠰᠠᠨ яростный, свирепый, осатанелый; яриа. озверелый; **улайрсан дайралт** яростная атака; **улайрсан дайсан** озверелый враг; **улайрсан тонуулч** осатанелый грабитель; **улайрсан яргачин** свирепый палач.

**УЛАЙРУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ улайрах I, II-ын үйлдүүл.

**УЛАЙРЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ улайрах I, II-ын нэгэнтээ.

**УЛАЙСАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠠᠬᠤ 1. раскаляться, накаляться, накаливаться, нагреваться до очень высокой температуры; **нар цоонож газар улайсав** земля, почва накалилась зноём; **галд төмөр улайсав** от огня раскалилось железо; 2. **улайсахуй**-г үз., **улайсах хоосонт чийдэн** лампа накаливания вакуумная; **улайсах чийдэнгийн утас** проволока для ламп накаливания.

**УЛАЙСАХУЙ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠠᠬᠤᠭᠠᠢ накаливание.

**УЛАЙСГАСАН** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠦᠭᠰᠠᠨ накалённый докрасна, раскалённый; **улайсгасан чулуу** раскалённый докрасна камень.

**УЛАЙСГАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠦᠭᠠᠬᠤ 1. улайсах-ын үйлдүүл., накаливать, раскалять докрасна; прокаливать; **төмөр улайсгах** накаливать железо докрасна; 2. **улайсгахуй**-г үз., **улайсгах гүйдэл** ток накала; **улайсгах гүйдлийн эх булаг** источник тока накала; **улайсгах зай** батарея накала; **улайсгах хүчдэлийн хэлбэлзэл** колебание напряжения накала.

**УЛАЙСГАХУЙ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠦᠭᠠᠬᠤᠭᠠᠢ накал.

**УЛАЙСГУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ улайсгах-ын үйлдүүл.

**УЛАЙСГУУР** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠦᠭᠤᠷ накал; нить накала; **улайсгууртай бэлгэ туйл** катод косвенного накала, катод накаливаемый.

**УЛАЙСГУУРЫН** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠦᠭᠤᠷᠢᠨ ᠰᠢ улайсгуур-ын харьяал., **улайсгуурын гүймэг эсэргүүцэл** реостат накала; **улайсгуурын хувьсгуур** трансформатор накала; **улайсгуурын хүчдэл** напряжение накала; **улайсгуурын хэлхээ** цепь накала; **улайсгуурын хэлхээний эсэргүүцэл** сопротивление в цепи накала; **улайсгуурын чадал** мощность накала.

**УЛАЙССАН** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠰᠠᠨ раскалённый, накалившийся; **улайссан индүү хувцас түлнэ** раскалённый утюг палит бельё; **улайссан төмөр** раскалённое железо.

**УЛАЙСХИЙХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ слегка покраснеть.

**УЛАЙСЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠴᠢᠬᠠᠬᠤ улайсах-ын нэгэнтээ.

**УЛАЙТАЛ I** ᠤᠯᠠᠶᠢᠲᠠᠯ докрасна; **улайтал халах** накаляться докрасна, нагреться до красного каления.

**УЛАЙТАЛ II** 1) с поличным, на месте преступления; **улайтал барих** поймать, захватить с поличным; 2) без обиняков, в

глаза, открыто; **улайтал хэлэх** колоть глаза кому-л., сказать в глаза.

**УЛАЙТАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠲᠠᠬ **улайсах**-ыг үз.

**УЛАЙТГАСАН** ᠤᠯᠠᠶᠢᠲᠦᠭᠰᠠᠨ раскалённый; **улайтгасан төмөр** раскалённое железо.

**УЛАЙТГАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠲᠦᠭᠠᠬ **улайгах**-ын үйлдүүл., **улайтгах гүйдлийн чадал** мощность тока накала.

**УЛАЙТГАЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠲᠦᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬ **улайтгах**-ын нэгэнтээ.

**УЛАЙТГУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬ **улайтгах**-ын үйлдүүл.

**УЛАЙТГУУР** ᠤᠯᠠᠶᠢᠲᠦᠭᠤᠷ **улайсгуур**-ыг үз., **улайтгууртай бэлгэ туйл** катод накаливаемый; **улайтгуурын тэжээл** питание накала.

**УЛАЙХ I** ᠤᠯᠠᠶᠢᠬ **1.** 1) краснеть, становиться красным; **ичиж улайх** краснеть от стыда, гореть от стыда; **нүүр улайх** стыдиться, краснеть; **чамаас болж нүүр улайхад хүрлээ** мне за тебя приходится краснеть; **хүчирлэснээс нүүр улайв** от напряжения покраснело лицо; **улайж харлах** багроветь, становиться багровым; **намуу цэцгийн талбай улайна** краснеет маковое поле; **нар жаргахад тэнгэр улайна** небо краснеет от заката; 2) румяниться, гореть; **хацар нь туяран улайна** щёки его (её) отдают свежестью; **даарахад хацар улайна** щёки горят от мороза; 3) накаляться докрасна; **улайтал халах** нагреться до каления красного; **2. улайхуй**-г үз., **хоолой улайх** краснота в горле; † **сур шиг сунаж, сухай шиг улайх** спать богатырским сном (үгчил. растягиваться как ремень, раскраснеться как тамариск).

**УЛАЙХ II** яриа. стараться, стремиться; упорствовать, настаивать; **байдгаараа улайх** яриа. стараться изо всех сил, проявлять всевозможное усердие; **гүйцэтгэх гэж их улайх** с большим прилежанием приняться за выполнение чего-л.; **махран улайх** окунуться с головой во что-л.; **ажлаа дуусгах гэж их улайж байна** он очень старается закончить работу; **улайн цайн** без зазрения совести; **улайн цайн гүтгэх** клеветать без зазрения совести.

**УЛАЙХ III** признаваться; говорить всю правду; выдавать себя; **хэргээ улайв** признался в преступлении.

**УЛАЙХУЙ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠬᠤᠭᠤᠢ краснота.

**УЛАЙЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬ **улайх**-ын нэгэнтээ.

**УЛАЙШИРЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **улайшрах**-ын нэгэнтээ.

**УЛАЙШРАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠢᠷᠠᠬ стараться изо всех сил, проявлять большое усердие, крайне упорствовать; **ажилдаа их улайрах** работать с необыкновенным рвением.

**УЛАЙШРУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠶᠢᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **улайшрах**-ын үйлдүүл.

**УЛАЛЖ** ᠤᠯᠠᠯᠵ ург. 1) императа цилиндрическая, аланг-аланг; 2) мискант китайский; 3) осока жёлтая; осока стройная; **улаж салбах** косить осоку.

**УЛАЛЖИЙН** ᠤᠯᠠᠯᠵᠢᠶᠢᠨ **улаж**-ийн харьяал., 1) осоковый; **улажгийн овог** ург.суд. осоковые; 2) шилж. ветхий; жалостный; **улажгийн гэр** үл.тоомс. ДОМИШКО, ХИЖИНА, ДОМ ВЕТХИЙ (главным образом, о своем собственном доме).

**УЛАЛЗАХ** ᠤᠯᠠᠯᠵᠠᠬ 1) рдеть, краснеть, пламенеть, сверкать (об огне); рдеться, краснеться; блестять; **хотын гэрэл улалзав** заблестели огни города; **нүд нь уураар улалзав** глаза его блестели гневом; **туг далбаа улалзана** рдеют знамена и флаги; **алсад түүдэг улалзана** вдали краснеется костёр; 2) шилж. покрываться румянцем (от гнева, смущения, растерянности); **нүүр улалзах** покрываться румянцем (о лице), конфузиться; приходиться в замешательство.

**УЛАЛЗУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **улалзах**-ын үйлдүүл., **нүүр улалзуулах** конфузить, ставить в неловкое положение; **чи нөхдийн минь өмнө миний нүүрийг улалзууллаа шүү** ведь ты ставишь меня в неловкое положение перед товарищами.

**УЛАЛЗЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠯᠵᠠᠬᠢᠬᠠᠬ **улалзах**-ын нэгэнтээ.

**УЛАМ I** ᠤᠯᠠᠮ ещё..., всё...; ещё больше, всё более; последовательно; **нийгмийг улам ардчилах** ещё больше демократизировать общество; **улам боловсронгуй машин үйлдвэрлэл** ещё более развитое машиностроение; **улам бүр** все более, все больше; ещё более; **улам бүр зөв** ещё более правильный; **ажилчин тариачны холбоог улам бэхжүүлэх** хуучир. ещё более укреплять союз рабочих и крестьян; **улам дордох** становиться ещё хуже; **хөдөө аж ахуйн үр ашгийг улам дээшлүүлэх** дальнейшее повышение эффективности сельского хозяйства; **улам дээшээ** ещё выше; **улам илүү амжилтаар** ещё более успешно; **улам их** ещё больше; **улам их хүндээр** ещё более тяжело, всё тяжелее; **улам их хэмжээтэйгээр** в ещё больших размерах, масштабах; **улам л** всё более и более; **сайхан үг сонсвол улам мэргэмүй** хууч. если услышишь хорошее слово, станешь ещё мудрее; **өдрөөс өдөрт улам нэмэгдэж буй** всё более возрастает изо дня в день; **улам олшрох** увеличиваться ещё больше (в количестве); **хүн амын аж амьдралыг улам сайжруулах** а) последовательно улучшать жизнь народа; б) дальнейшее улучшение народа; **улам сайн болох** становиться ещё лучше; **улам сайн чанарын**

ещё более хорошего качества; улам төвөгтэй болох дальше-больше; становится ещё труднее; улам улам хорш. всё более и более; ещё больше; ещё..., всё...; улам улам дээш нь өргөх поднимать всё выше и выше; ардчилалыг улам хөгжүүлэн баяжуулах дальнейшее развитие и обогащение демократии; улам хэцүү болов стало ещё труднее; улам цааш явсанд когда пошли ещё дальше; асуудал улам чухал болж ирэв вопрос принял ещё более актуальный характер; гэхдээ бид цаашид улам ахиж дэвшихийг хүсч байна вместе с тем мы хотим в дальнейшем продвигаться к ещё большему прогрессу; дүрэлзэж байгаа гал дээр тос асгах гэгчээр улам дэвэргэх ещё больше подстрекать, как говорится, подливая масло в бушующий огонь; ингэвэл бодтой хэрэгт улам ч муу болмуй тем хуже для фактов; тулалдаан улам ширүүсэв бой всё более и более разгорался; улам эрчимтэй болох приобретать ещё более интенсивный характер; улам ээдрээтэй болж байгаа зорилтыг шийдвэрлэх решение все более усложняющихся задач.

**УЛАМ II** уламжлан-г үз., үүнээс улам вследствие или из-за того, поэтому, в результате того, через то; эрүүгийн хуулиас улам по Уголовному кодексу, на основании Уголовного кодекса, в соответствии с Уголовным кодексом.

**УЛАМ III** зыбкое, топкое место.

**УЛАМЖИЛЛАГА** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠ уламжлал-ыг үз.

**УЛАМЖИЛСАН** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠰᠠᠨ 1) преемственный; уламжилсан горим преемственный порядок; 2) переданный, передавший; миний өргөдлийг даргад уламжилсан хүн человек, передавший председателю моё прошение; † уламжилсан хараа тоо. производная функция.

**УЛАМЖИЛЦГААХ** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠵᠢᠭᠠᠬᠤ передавать (о многих).

**УЛАМЖИЛЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ уламжлах-ын нэгэнтээ.

**УЛАМЖЛАГДАХ** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ уламжлах-ын үйлдэгд.

**УЛАМЖЛАГЧ** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠴᠢ уламжлах-ын үйлт нэр., посредник; хуучир. экспедитор почтовой конторы.

**УЛАМЖЛАЛ** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯ 1. 1) традиция; аман уламжлал устная традиция; бичгийн уламжлал письменная традиция; Монгол бол буддын уламжлал асар бөх орны нэг мөн Монголия – одна из стран, где весьма прочны буддийские традиции; дайчин уламжлал боевые традиции; сайхан уламжлал прекрасные традиции; соёлын уламжлал

культурная традиция; соёлын уламжлалын залгамж чанар преемственность культурных традиций; тогтсон уламжлал установившаяся традиция; тогтсон уламжлалаар бол... что касается установившейся традиции, то...; үеэ өнгөрөөсөн уламжлал отжившая традиция; үндэсний уламжлал национальные традиции; үндэсний уламжлалыг мартаха забывать национальные традиции; үндэсний уламжлалыг сэргээх восстанавливать национальные традиции; үндэсний уламжлалыг үл тоомсорлох пренебрегать национальными традициями; хувьсгалт уламжлал революционные традиции; хуучин уламжлал старая традиция; хуучирсан уламжлал устаревшая традиция; хуучны уламжлал старинная традиция; шинэ уламжлал новая традиция; эртний уламжлал древняя традиция; длительная традиция; монголчуудын үндэсний шинэ жил Цагаан сар тэмдэглэдэг уламжлал традиция встречи национального нового года “Цагаан сар” (үгчил. белый месяц) у монголов; уламжлал барих / уламжлал баримтлах поддерживать традиций; уламжлал болох становиться традицией; превратиться в традицию; уламжлал сахих соблюдать традиции; уламжлал шинэчлэл хорш. традиция и новаторство; уламжлалыг дагах следовать традициям; уламжлалын дагуу хийх / уламжлал барьж хийх сделать по традиции; 2) передача (через посредство кого-л.); преемственность; 3) передача чых-л. слов, пересказ.

**УЛАМЖЛАЛТ** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯᠲᠤ традиционный; основанный на традиции; уламжлалт арга традиционный метод; традиционная манера; уламжлалт барил традиционный приём; уламжлалт баяр традиционный праздник; уламжлалт бичлэг традиционное написание; уламжлалт давхарга традиционный слой; бурхны шашны уламжлалт ёслол буддийская традиционная церемония; уламжлалт зан үйл традиционный обряд; уламжлалт заншил обычай; уламжлалт зарчим традиционный принцип; уламжлалт зөв бичих зүй традиционная орфография; уламжлалт өргөлт традиционное ударение; уламжлалт сэтгэхүй традиционное мышление; уламжлалт уулзалт традиционная встреча; монголчуудын байгаль ба байгаль орчны уламжлалт хамгаалалт традиционная охрана природы и окружающей среды у монголов; уламжлалт хэлзүй традиционная грамматика.

**УЛАМЖЛАЛЫН** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠯᠢ / уламжлал-ын харьяал., традиционный; **уламжлалын зарчим** традиционный принцип.

**УЛАМЖЛАН** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠨ / уламжлах-ын хамж., 1) через, при посредстве, при содействии; **туслахаар нь уламжлан мэдүүлэх** сообщить через его помощника; **хүнээр уламжлан хэлэх** передать словесно через кого-л.; **анхны хоршоодоор уламжлан** через первичные кооперативы, при посредстве первичных кооперативов; **зохих газруудаар уламжлан** через надлежащие учреждения; при поддержке соответствующих инстанций; **сумын захиргаагаар уламжлан** через сомонное управление; при содействии сомонного управления; **түүгээр уламжлан** через Ыто, благодаря Ытому; 2) вследствие, из-за; **айснаас уламжлан** вследствие испуга; **байгалийн аюулаас уламжлан** из-за стихийных бедствий; **үүнээс уламжлан** из-за Ытого; † **уламжлан буулгасан бичиг** түүх. копии с исходящих бумаг министерств для сообщения низшим присутственным местам в провинции.

**УЛАМЖЛАХ** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ 1. 1) продолжать; **эцгийн сайн үйлийг уламжлах** продолжать доброе дело отца; **үе уламжлах эрх** наследственное право; **уламжлан ирэх** постепенно приходить, двигаться в Ыту сторону, проходя разные этапы; **уламжлан хийх** продолжать чье-л. дело; 2) делать что-л. при посредстве кого-л.; **бичгээр уламжлах** передавать, сообщать письменно; **зарлиг уламжлах** передать повеление, указ, приказание; **урилгыг уламжлах** передавать приглашение; **та уламжилж өгнө үү** передайте пожалуйста; **нэг нэгнээс уламжлан асуусаар** спрашивая один другого; **уламжлан дамжуулах** передавать, пересылать; **уламжлан хүргүүлэх** передавать, препоручать; **уламжлан хэлэх** передавать, сообщать устно; 3) передавать; пересылать; **зохих байгууллагуудад уламжлах** передавать надлежащим инстанциям; **зохиолын гол санааг зөв уламжлах** правильно передать основную мысль произведения; **аймгийн Ардын Депутатуудын Хурлын (АДХ) гүйцэтгэх захиргааны захирамжийг сумдад уламжлах** рассылать директивы исполнительного управления аймачного Хурала народных депутатов; 4) преемствовать, наследовать; **үндэсний соёлын дэвшилт өвийг уламжлах** преемствовать прогрессивное наследие национальной культуры; **хүү нь эцгийг уламжлана** сын наследует отцу; 2. преемственный; наследственный; **уламжлах чанар** преемственность.

**УЛАМЖЛУУЛАН** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠨ / уламжлах-ын хамж., через, при посредстве; **эд хахуулийг өөрөө буюу бусдаар уламжлуулан авсан** аваас если взял взятку сам или через кого-л., ТО...

**УЛАМЖЛУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ / уламжлах-ын үйлдүүл., делать при посредстве кого-л., прибегать к чьему-л. посредничеству; обращаться через кого-л.; **түүгээр уламжлуулах** обращаться через него, делать при посредстве его.

**УЛАМЛАЛ** ᠤᠯᠠᠮᠯᠠᠯ 1) сметливость, смекалка, сообразительность; **уламлал сайтай** сметливый; 2) преемственность.

**УЛАМЛАН** ᠤᠯᠠᠮᠯᠠᠨ / уламлах-ын хамж., **үүнээс уламлан** исходя из Ытого; **үүнээс уламлан сурвалжилбал зохино** исходя из Ытого следует доискиваться.

**УЛАМЛАХ** ᠤᠯᠠᠮᠯᠠᠬᠤ 1) исходить из чего-л., исходя из чего-л. сообразить, яриа. смекать; **түүхэн баримтаас уламлах** исходить из исторических фактов; 2) продолжать; 3) все больше и больше делать что-л., все более увеличивать.

**УЛАМЛУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠮᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ / уламлах-ын үйлдүүл.

**УЛАНГАСАХ** ᠤᠯᠠᠨᠭᠠᠰᠠᠬᠤ 1) становиться свирепым; звереть, сатанеть, неистовствовать; **цус хараад улангасав** озверел при виде крови; 2) жаждать.

**УЛАНГАСАН** ᠤᠯᠠᠨᠭᠠᠰᠠᠨ / бешеный, осатанелый, неистовый, исступлённый; **улангасан алуурч** исступлённый палач.

**УЛАНГАСУУЛАХ** ᠤᠯᠠᠨᠭᠠᠰᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ / улангасах-ын үйлдүүл.

**УЛАНГАСЧИХАХ** ᠤᠯᠠᠨᠭᠠᠰᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ / улангасах-ын нэгэнтээ.

**УЛАНГИР I** ᠤᠯᠠᠨᠭᠢᠷᠢ 1. красноватый; 2. краснота, покраснение.

**УЛАНГИР II: улангир нүд** загас. зубастая корюшка, зубастый снеток, азиатская корюшка, большая корюшка, сахалинская корюшка, огуречник (порода мелкой рыбы).

**УЛАНГИРТАХ** ᠤᠯᠠᠨᠭᠢᠷᠲᠠᠬᠤ / улайх I-ыг үз.

**УЛАР** ᠤᠯᠠᠷ / шувуу. горная индейка.

**УЛАС** ᠤᠯᠠᠰ: **улас улас** хорш. выражает мгновенную вспышку от красного цвета, огня; **улас улас хийх** ВСПЫХИВАТЬ (о красном свете, об огне).

**УЛАСХИЙЛГЭХ** ᠤᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ / уласхийх-ийн үйлдүүл.

**УЛАСХИЙХ** ᠤᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ 1) сверкнуть; появиться на мгновение (о чём-л. ярком, красном); **чийдэн уласхийгээд унтрав** электролампочка сверкнула и погасла; 2) бросать в краску, мгновенно покраснеть.

**УЛАСХИЙЧИХЭХ** ᠤᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠤ / уласхийх-ийн нэгэнтээ.

**УЛБА I** ᠤᠯᠪᠠ / ватная куртка, надевавшаяся под панцирь.

**УЛБА II:** улба болох делаться мягким, размягчаться.

**УЛБАА I** ᠤᠯᠪᠠᠠᠨᠢ 1) неясная тропинка, почти неразличимая тропа; малын улбаа тропинка, протоптанная скотом; улбаа зам пешеходные тропы; 2) неясный след; еле различимый отпечаток; мөр улбаа хорш. следы; отпечатки; гэмт хэргийн улбаа почти неразличимые следы преступления; 3) дальнее родство; происхождение; далёкий потомок; түүхт хүний улбаа потомок исторической личности; улбаа сүлбээ хорш. родственные связи.

**УЛБАА II** роса.

**УЛБАГАНАХ** ᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ ДВИГАТЬСЯ (о чём-л. мягком, вялом, дряблом).

**УЛБАГАНАЧИХАХ** ᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ улбаганах-ын нэгэнтээ.

**УЛБАГАНУУЛАХ** ᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ улбаганах-ын үйлдүүл.

**УЛБАГАР** ᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷ 1) слабый, вялый; дряблый; улбагар булчин дряблые мышцы; 2) мягкий, нежный; улбагар арьс нежная кожа (на теле); 3) болезненный; тэнхээгүй улбагар слабый, немощный; улбагар биетэй хүн человек со слабым здоровьем; улбагар сул хорш. слабый, вялый; улбагар хүн слабый, болезненный человек; 4) некрепкий; редкий (напр. о ткани); ПЛОХОЙ, низкого качества; улбагар торго шёлк низкого качества; 5) невкусный, пресный, безвкусный; слабого засола; улбагар амттай хоол безвкусная пища, еда слабого засола; 6) несвежий, начавший портиться; улбагар мах начавшее портиться мясо.

**УЛБАГАРДАХ** ᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ БЫТЬ СЛИШКОМ МЯГКИМ, СЛАБЫМ, ВЯЛЫМ.

**УЛБАГАРДУУ** ᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠰᠤ слабоватый, вялый.

**УЛБАГАРДУУЛАХ** ᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ улбагардах-ын үйлдүүл.

**УЛБАГАРДЧИХАХ** ᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬᠤ улбагардах-ын нэгэнтээ.

**УЛБАГАРХАН** ᠤᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ улбагар-ын багас., чересчур слабоватый, вялый.

**УЛБАЙЛГАХ** ᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ улбайх-ын үйлдүүл., лишить сил, изнурить.

**УЛБАЙСАН** ᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠰᠠᠨ 1) слабый, вялый, дряблый; 2) испорченный, несвежий.

**УЛБАЙСХИЙХ** ᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ 1) несколько ослабеть, быть несколько вялым; 2) слегка портиться.

**УЛБАЙХ** ᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠬᠤ 1) становится слабым, вялым, дряблым; слабеть, изнуриться; 2) портиться, становится несвежим.

**УЛБАЙЧИХАХ** ᠤᠯᠪᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ улбайх-ын нэгэнтээ.

**УЛБАЛЗАХ** ᠤᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ 1. 1) мелькать (о чём-л. красном); 2) краснеть и млеть; пылать; уурлаж улбалзах пылать гневом; 2. мелькающий; пылающий; улбалзах гал пылающий огонь.

**УЛБАЛЗУУЛАХ** ᠤᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ улбалзах-ын үйлдүүл.

**УЛБАЛЗУУР** ᠤᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ : улбалзуур цэцэг ург. горицвет; † улбалзуур могойн идээ ург. очиток пурпурный.

**УЛБАЛЗЧИХАХ** ᠤᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ улбалзах-ын нэгэнтээ.

**УЛБАР I** ᠤᠯᠪᠠᠷ 1) красноватый; улбар хар вишневый (о цвете), чёрный с примесью красного; улбар шар красновато-жёлтый, оранжевый; улбар шарт хуучир. а) с красновато-жёлтой; б) название пятьдесят первого года в шестидесятилетнем цикле (год огненной змеи); 2) ургамал, амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: † улбар аргуи ург. чистец байкальский; улбар гал сүүлт шувуу. Горихвостка красноспинная; улбар хараацай шувуу. рубиногорлая колибра; улбар хунчир ург. астрагал светлокрасный; улбар хуруувчин цэцэг ург. напрестянка пурпуровая; улбар шар сар шувуу. сарыч малый, рыжий; улбар шар хүзүүт шувуу. синица рыжешая; улбар шувуу шувуу. красноногий ибис; улбар яргуй ург. чистец болотный.

**УЛБАР II** ᠤᠯᠪᠠᠷ: улбар ядах хуучир. высказывать сострадание, соболезновать от всей души.

**УЛБАРАЛ** ᠤᠯᠪᠠᠷᠠᠯ 1) смягчение, размягчение; 2) протёртость.

**УЛБАРАХ** ᠤᠯᠪᠠᠷᠠᠬᠤ 1) делаться мягким, размягчаться (от варки); 2) становится редким, просвечивающим, протираться; өсгий улбарав каблуки стёрлись; тохой улбарав протёрлись локти.

**УЛБАРИЛ** ᠤᠯᠪᠠᠷᠢᠯ ЭВОЛЮЦИЯ.

**УЛБАРИУЛАХ** ᠤᠯᠪᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ улбарих-ийн үйлдүүл.

**УЛБАРИХ** ᠤᠯᠪᠠᠷᠢᠬᠤ ЭВОЛЮЦИОНИРОВАТЬ.

**УЛБАРУУЛАХ** ᠤᠯᠪᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ улбарах-ын үйлдүүл., переменять, изменять.

**УЛБАС I** ᠤᠯᠪᠠᠰᠤ вспышка от красного света, огня; улас-ыг үз., улбас улбас хийх / улас улас хийх вспыхивать (о красном свете, об огне).

**УЛБАС II** ᠤᠯᠪᠠᠰ 1. смягчение, размягчённость, вялость, дряблость; 2. мягкий, размягчённый; вялый; улбас болох сделаться мягким, слабым, вялым; улбас болтол нүдэх шууд ба шилж. стирать в порошок.

**УЛБАСХИЙХ** ᠤᠯᠪᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ 1) вспыхнуть мгновенно (о красном свете, об огне); 2) мгновенно покраснеть, зардеться.

**УЛБУУДАЙ I** ᠤᠯᠪᠠᠭᠤᠳᠠᠶᠢᠨᠠᠳᠠᠶᠢᠨ ург. кортуза.

**УЛБУУДАЙ II:** улбуудай цэцэг / улаан буудайн цэцэг ург. цветок кукурузы.

**УЛГҮЙ** ᠤᠯᠦᠭᠦᠢ ᠠᠨᠢ / ᠤᠯᠦᠭᠦᠢ **1.** 1) без подошвы; **улгүй түрий** голенище без подошвы; 2) шилж. беспочвенный, необоснованный, неосновательный; **улгүй дүгнэлт** необоснованное заключение; **2.** беспочвенно, необоснованно, легкомысленно, легковесно; **улгүй хөдлөх** действовать легкомысленно; **улгүй явдал гаргах** поступать необоснованно; † **хэл улгүй алга болох** пропасть бесследно; **хэл улгүй болох** как в воду кануть.

**УЛДААХ** ᠤᠯᠦᠳᠠᠭᠬᠤ **улдах I**-ын үйлдүүл.

**УЛДАХ I** ᠤᠯᠦᠳᠠᠬᠤ хромать, прихрамывать, повредить ступню (от долгой езды, ходьбы).

**УЛДАХ II** приглубить, ласкать, миловать; **улдан засах** хуучир. милостиво управлять.

**УЛДУУЛАХ** ᠤᠯᠦᠳᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **улдах I**-ын үйлдүүл.

**унаа улдуулах** повредить ступню верховому животному.

**УЛДЧИХАХ** ᠤᠯᠦᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **улдах I**-ын нэгэнтээ.

**УЛЖГАР** ᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷ **улбагар**-ыг үз.

**УЛЖГАРДУУ** ᠤᠯᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ **улжгар**-ын багас.

**УЛЖИЙЛГАХ** ᠤᠯᠵᠢᠵᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **улжийх**-ийн үйлдүүл.

**УЛЖИЙХ** ᠤᠯᠵᠢᠵᠢᠬᠤ **улбайх**-ыг үз.

**УЛЖИЙЧИХАХ** ᠤᠯᠵᠢᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **улжийх**-ийн

нэгэнтээ.

**УЛЖИХ** ᠤᠯᠵᠢᠬᠤ : **амь улжих / өл залгаж улжих** а) жить кое-как, еле сводить концы с концами; б) быть на чьём-л. иждивении.

**УЛИА** ᠤᠯᠢᠶ᠋ᠠ ᠶ любящий выть (о собаке).

**УЛИАН** ᠤᠯᠢᠶ᠋ᠠᠨ хараал. ВОЮЩАЯ (бранное слово, с которым обращаются к собаке).

**УЛИАНГАР** ᠤᠯᠢᠶ᠋ᠠᠨᠭᠠᠷ ург. тополь дрожащий.

**УЛИАС(АН)** ᠤᠯᠢᠶ᠋ᠠᠰ **1.** ург. осина; тополь лавролистный; тополь белый; **бор улиас** ург. тополь серый; **2.** осиновый; **улиасан гадас шаах** вогнать осиновый кол; **улиасан ой** осинник.

**УЛИАСАН улиас 2.**-ыг үз.

**УЛИАСТАЙ** ᠤᠯᠢᠶ᠋ᠠᠰᠤᠲᠠᠢ **1.** покрытый осиною; осиновый; **2.** осинник.

**УЛИГ** ᠤᠯᠢᠭ **1.** 1) назойливость; домогательство; 2) хлопоты, заботы, беспокойство, суетня; 3) неприятность; неблагоприятность, предосудительность; **улигт өртөх** попасть в неприятность; **улигт торох** впутаться в неблагоприятное дело; **улигт чирэгдэх** запутаться в предосудительных поступках; **2.** назойливый; **улиг болох** а) надоедать; домогаться; быть назойливым; б) стать притчей во языцах; **улиг болсон** надоевший; избитый, банальный, ходячий; **улиг болсон олон үг** общие фразы; **улиг болсон хэллэг** шаблонная фраза; **улиг болсон юм** прописная истина; **улиг болсон яриа** банальные разговоры; **улиг домог** хорш. старая песня; избитая истина; **улиг домог болох** стать предметом разговоров, быть притчей во

языцах; **улиг домог болсон яриа** набившие оскомину разговоры; **улиг сулаг үг** путанные показания; сумбурные разговоры; **улиг үг** банальность; **улиг үг ярих** говорить банальности.

**УЛИГЛАЛ** ᠤᠯᠢᠭᠯᠠᠯ домогательство, назойливость, навязчивость.

**УЛИГЛАХ** ᠤᠯᠢᠭᠯᠠᠬᠤ назойливо повторять одно и то же, приставать с просьбами, надоедать разговорами, докучать многословием; **бахь байдгаа улиглах** жевать мочалку (мочало); **болсон юмаа улиглах** как с писаной торбой носиться с кем-чем; **домогтоо улиглах** петь одну и ту же песню; **өнөөхийгөө улиглах** начать своё; **улигтаа улиглах** тянуть знакомую песню; набивать оскомину; **улиглан хэлэх** назойливо повторять одно и то же.

**УЛИГЛАЧИХАХ** ᠤᠯᠢᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **улиглах**-ын нэгэнтээ.

**УЛИГЛУУЛАХ** ᠤᠯᠢᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **улиглах**-ын үйлдүүл.

**УЛИГТ I** ᠤᠯᠢᠭᠲᠤ **1.** 1) надоедливый, докучливый, назойливый; пресловутый; **улигт л** опять двадцать пять; **улигт ном** надоевшая книга; 2) назойливо повторяющий одно и то же, тот самый. **1** тот самый; **улигт залуу** тот самый молодой человек; **улигт хэрэг** то самое дело; **2.** яриа. 1) надоевшее дело, скучная работа, нечто нудное; **улигтаа домоглох** формально относиться к надоевшей работе; **улигтаараа** по старинке; 2) тот самый человек; **улигт ирж байна** идёт тот самый человек.

**УЛИГТ II** ᠤᠯᠢᠭᠲᠤ ᠰᠢᠷᠠᠭᠤ **цацагт хяруул**-ыг үз.

**УЛИГТАЙ** ᠤᠯᠢᠭᠲᠠᠢ 1) беспокойный, хлопотливый, запутанный, беспорядочный; 2) неприятный, неблагоприятный, предосудительный; **улигтай хэрэг** неблагоприятное дело.

**УЛИЛГА** ᠤᠯᠢᠯᠭᠠ ᠶ вой.

**УЛИЛДАХ** ᠤᠯᠢᠯᠦᠳᠠᠬᠤ **улих**-ын үйлдэлд.

**УЛИЛТ** ᠤᠯᠢᠯᠦᠲᠤ ᠶ вой; завывание (напр. бури).

**УЛИНГАР** ᠤᠯᠢᠨᠭᠠᠷ рыхлая, мягкая почва.

**УЛИНХАЙ** ᠤᠯᠢᠨᠬᠠᠢ остатки животного, растерзанного хищниками; **араатны алсан улинхай** остатки животного, растерзанного хищными зверями; **улинхай ноцоох** приносить в жертву поросёнка в сумерках у западной стороны юрты (шаманский обряд).

**УЛИРААХ** ᠤᠯᠢᠷᠠᠭᠠᠬᠤ **улирах**-ын үйлдүүл., отсрочивать, отлагать, оставлять на следующий срок; **анги улираах** оставлять на второй год, не переводить в следующий класс; **цаг улираах** отсрочивать, отлагать.

**УЛИРАГЧ** ᠤᠯᠢᠷᠠᠭᠠᠴᠢ цэрэг. сверхсрочник.

**УЛИРАЛ** ᠤᠯᠢᠷᠠᠯ 1) сезон, период, время, промежуток времени; **дөрвөн улирал** /

**дөрвөн цагийн улирал** четыре времени года, четыре сезона; **зуны халуун улирал** летний жаркий сезон; **өвлийн улирал** зимний сезон, зимний период; **өвлийн хүйтэн улирал** сезон зимних морозов, время зимних холодов; **өдөр шөнийн улирал** сутки; **шөнийн улирал** ночное время; **улирал дараалан** по временам года, посезонно; **одоо цагийн улиралд** в теперешнее время, теперь; 2) климат; **дулаан улирал** тёплый климат; тёплый период; **тэнгэрийн улирал** погода, климат; **тэнгэрийн улирал халуун тул** так как погода была жаркая; **тэнгэрийн цаг, газрын улирал** климат; **цаг улирал** хорш. а) время года; сезон, период времени; б) климат; **эх газрын улирал** континентальный климат; **улиралд дасгах** приучать к климату, акклиматизировать; 3) квартал (года); семестр; **дөрөвдүгээр улирал** четвёртый квартал (года); **хоёрдугаар улирал** второй квартал (года); **эхний улирал** первый квартал (в году); первая фаза; **улирал улиралаар** поквартально; 4) способ летосчисления, стиль, календарь; **аргын улирал** а) солнечный календарь; б) новый стиль, григорианский календарь (который официально введен в Монголии после революции); **аргын улирлын нэг мянга есөн зуун хорин нэгэн оны долоон сарын арван нэгэн 11** июля 1921 года нового стиля; **билгийн улирал** лунный календарь; **дээд улирал** высшая фаза; **хуучин улирал** старый стиль (отменённый после революции официально национальный лунный календарь бытует в частности, в аратской среде); 5) перемена, смена; эволюция; б) эпоха, Ыра; **загалмайтны улирал** христианская Ыра; **хүн төрөлхтний түүхэнд шинэ улирал нээсэн үйл явдал** событие, открывшее новую Ыру в истории человечества; **тэнгэрийн бошгоор улирлыг нээсэн** по велению бога открывший эпоху; † **улирал бус** безвременье; **улирлын бэлгэ** знамение, знак, символ времени.

**УЛИРАЛТ** <sup>ᠤᠯᠢᠷᠠᠯᠤᠯᠤᠳᠤ</sup>: **анги улиралт** второгодничество.

**УЛИРАН** <sup>ᠤᠯᠢᠷᠠᠨ</sup> / **улирах**-ын хамж., попеременно, поочередно; преемственно, наследственно; **үе улиран** из поколения в поколение; **үе улиран залгамжлах** наследовать; продолжать из рода в род, из поколения в поколение; **үе улиран тасралтгүй** беспрерывно, преемственно; **улиран намнах** стрелять с лошади то с правой то с левой руки, попеременно; **улиран сонгогдох** а) быть переизбранным; б) переизбрание; **улиран хувьсах** эволюция; **улиран хувьсах авианзүй** эволюционная фонетика; **улиран хувьсах утгазүй** эволюционная семантика; **улиран хувьсах хэл шинжлэл** эволюционное языкознание.

**УЛИРАХ** <sup>ᠤᠯᠢᠷᠠᠬᠤ</sup> 1. 1) отсрочиваться, отлагаться, оставаться на следующий срок; **анги улирах** оставаться на второй год (об учениках); **улирч баларсан** утративший смысл для современности, изживший своё время; **улирч залгамжлах** наследовать; 2) сменять друг друга, сменяться; проходить; **цаг улирах тутам** по мере того, как проходит время, с течением времени, со временем.

**УЛИРЛЫН** <sup>ᠤᠯᠢᠷᠯᠢᠨ</sup> / **улирал**-ын харьяал., 1) сезонный; **цаг улирлын ажил** сезонная работа; **цаг улирлын байдал** погода, состояние погоды; **цаг улирлын бичиг / цаг улирлын тооны бичиг** хуучир. **улирлын магад тоо** календарь; **цаг улирлын гэнэтийн аюул** стихийное бедствие; случайности погоды; **улирлын ажилчин** сезонники, сезонные рабочие; **улирлын саатуулга** ясли сезонные; **улирлын байдал** сезонность; **улирлын тохируулгатай ус хадгалах байгууламж** водохранилище сезонного регулирования; **улирлын хувцас хадгаламж** кладовая сезонной одежды; 2) квартальный; **улирлын төлөвлөгөө** квартальный план.

**УЛИРМАЛ** <sup>ᠤᠯᠢᠷᠮᠠᠯ</sup> отживший, устарелый.

**УЛИРСАН** <sup>ᠤᠯᠢᠷᠰᠠᠨ</sup> 1) сверхсрочный; **улирсан алба** цэрэг. служба сверхсрочная; **улирсан ахлагч** цэрэг. старшина-сверхсрочник; 2) архаичный, устаревший; **улирсан заншил** устаревший обычай; **улирсан баларсан** хорш. смутный, неясный; устаревший.

**УЛИРУУЛАН** <sup>ᠤᠯᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠨ</sup> / **улируулах**-ын хамж., 1) попеременно, посменно, чередуя, поочередно; **улируулан хэрэглэх** употреблять попеременно; 2) сверхсрочно, сверхурочно; **улируулан ажиллуулах** составлять работать сверхурочно; **улируулан сонгох** переизбрать на следующий срок.

**УЛИРУУЛАХ** <sup>ᠤᠯᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> / **улирах**-ын үйлдүүл., 1) велеть переменить, переменить; **хэлбэр хувьсан улируулах** менять форму, перерождаться, изменяться; 2) оставлять на следующий ГОД (об учениках); **анги улируулах** оставлять на второй ГОД (об учениках).

**УЛИРЧИХАХ** <sup>ᠤᠯᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> / **улирах**-ын нэгэнтээ.

**УЛИУЛАХ** <sup>ᠤᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> / **улих**-ийн үйлдүүл.

**УЛИХ** <sup>ᠤᠯᠢᠬᠤ</sup> 1. 1) выть, завывать; **чоно улина** воеет волк; 2) шилж.бүд. обляять; **үгээр улих** хар. обляять словами; грубо обругать; 2. **улихуй**-г үз., **нохойн улих** вой собаки; **салхины улих** вой ветра; **үнэг улих** а) лисий вой; б) завывать (о лисе); 3. завывающий, напоминающий вой; **улих чимээ** завывающие звуки.

**УЛИХУЙ** <sup>ᠤᠯᠢᠬᠤᠭᠤᠢ</sup> вой.

**УЛЛАА(Н)** <sup>ᠤᠯᠯᠠᠠ</sup> / дратва.

**УЛЛААС(АН)** <sup>ᠤᠯᠯᠠᠠᠰ</sup> / подшивка сапога.

**УЛЛАГА** ᠤᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠ подшивка, прошивание подошвы драгтой; **гутлын уллага** подшивка сапога; **уллага сайтай гутал** сапоги с прочной подшивкой.

**УЛЛАГАА** уллага-ыг үз.

**УЛЛАГДАХ** ᠤᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭ᠎ᠠᠳᠠᠬᠤ **уллах**-ын үйлдэгд.

**УЛЛАЛТ** ᠤᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠᠯᠲᠤ **уллага**-ыг үз.

**УЛЛАХ I** ᠤᠯᠯᠠᠬᠤ 1) подшивать, прошивать подошву драгтой; подбивать подмётку; **гутал уллах** подшивать сапоги; **оймс уллах** подшивать войлочные чулки; 2) обшивать (ноги) верблюда кожей; 3) пятиться, пятиться назад, отодвигаться задом, назад; не двигаясь тянуть назад; **тэмээ уллах** а) обшивать ноги верблюда кожей; б) пятиться назад (о верблюде); 4) шилж. быть осторожным, яриа. **БЫТЬ** основательным.

**УЛЛАХ II** заявлять претензии на большее (чем то, на что имеешь право); **ТЭМҮҮЛЭХ**-ийг үз.

**УЛЛАЦГААХ** ᠤᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠᠵᠠᠭᠠᠬᠤ **уллах I, II**-ын олноор үйлдэх.

**УЛЛАЧИХАХ** ᠤᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уллах I, II**-ын нэгэнтээ.

**УЛЛУУЛАХ** ᠤᠯᠯᠠᠭ᠎ᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ **уллах I, II**-ын үйлдүүл.

**УЛМААР** ᠤᠯᠮᠠᠭᠠᠷ **улам**-ын үйлдэх., 1) ещё... ; всё...; всё более; всё больше; **улам улмаар** ещё больше; **улмаар бэхжүүлэх** ещё больше укреплять; **улмаар мандтугай!** пусть здравствует!; **улмаар цааш одов** пошёл ещё дальше; **эдийн засгийн хямрал улмаар улс төрийн хямрал болж буй** экономический кризис всё более переходит в кризис политический; 2) сверх того, кроме того; с другой стороны; из-за, вследствие; так как, в результате того, что... ; **улмаар мэдэгдсүгэй** с другой стороны сообщаем.

**УЛМААС** ᠤᠯᠮᠠᠭᠠᠰ **улам**-ын гарах., 1) вследствие, благодаря; из-за, с, так как; **ажилгүйдлийн улмаас** из-за безработицы, вследствие безработицы; **айсны улмаас** от страха, со страху; **өвчний улмаас** из-за болезни; вследствие болезни; **уурласны улмаас** от гнева, со злости; **үүний улмаас** вследствие Итого, в результате Итого, благодаря Итому; **чийг элбэгийн улмаас** благодаря обилию влаги; **энэ гэрээний улмаас** благодаря Итому договору; **юуны улмаас хэрэлдэв?** из-за чего поссорились?; 2) в результате; **газар хүчтэй хөдөлсний улмаас ардын аж ахуйд үлэмж хохирол учрав** в результате сильного землетрясения нанесены народному хозяйству большие потери; **иргэний дайнд эвхамтчууд ялсны улмаас** в результате победы коммунистов в гражданской войне; **эдийн засгийн хөгжил зогсонгирсны улмаас** в результате застоя в экономическом развитии.

**УЛНЫ** ᠤᠯᠨᠢ **ул(ан)**-ы харьяал., подошвенный;

**улны артери** бие.зүй. артерия подошвенная; **улны арьс** подмётка, подошвенная кожа; **улны уул арьс** основа кожи подошвы; **улны арьсны хөхөнцөр** анаг. сосочки основы подошвенной кожи; **улны нүх** подошвенное отверстие; **улны өнгөц үлд** анаг. эпидермофития стоп; **улны үү** анаг. бородавки подошвенные; **улны хэлбэр** форма ступни; **улны шархны суваг** анаг. раневой канал в подошве; **улны эвэр давхарга** роговой слой подошвы; **улны эсгий** войлок для подошвы.

**УЛРУУ** ᠤᠯᠢᠷᠠᠭᠤ **улар**-ыг үз.

**УЛС I** ᠤᠯᠤᠰ 1) государство, держава, страна; түүх. удел, земля; **ард улс** а) народное государство; б) народная республика; **бүгд найрамдах улс** республика; **бүгд найрамдах ард улс** народная республика; **Бүгд Найрамдах Монгол Ард Улс** түүх. Монгольская Народная Республика; **холбооны бүгд найрамдах улс** түүх. союзная республика; **ардын эрхэт хэмжээт цаазат улс** конституционно-демократическое государство; **Дундад улс** түүх. Срединное государство, Срединная империя, Китай; **Зөвлөлийн засагт Холбоот улс / Зөвлөлт Холбоот Улс / Холбоот улс** түүх. Советский Союз; **Зөвлөлт Орос улс** түүх. Советская Россия; **зэргэлдээ суух айл улс / хөрш зэргэлдээ улс / хөрш улс** соседнее государство; соседняя страна; **Монгол улс** Монголия; **Нангиад улс** Китай; **Орос улс** Россия; **хаант засагт улс / хаант улс** монархия; **эзэн хаант улс** империя; **Хор улс** түүх. Монголия, МОНГОЛЫ (хор – тибетское название монголов и Монголии); **Хятан улс** түүх. Киданьское царство, государство киданей; **Хятан улс бурхны сургаалд эвдрэв** разрушилось Киданьское государство благодаря чрезмерному увлечению буддизмом; **улс байгуулах** создавать государство, основать державу; **улс гүрэн** хорш. держава, государство; **улс гэр** хорш. государство, страна, родина; **улс гэрийн төлөө зүтгэх нь иргэн бүхний ариун үүрэг** служение своей родине – священный долг каждого гражданина; **эд хөрөнгө, эрх чөлөө, улс гэр юүгээ хамгаалах** защищать имущество, свободу и государство; **тусгай улс гэр** түүх. самостоятельное государство; **улс мөхөх** гибнуть (о государстве); **байлдан дагуулсан улс орны иргэд** жители завоёванных земель; **улс улсаас** из каждого государства; **хаан хүн харц хүний авир авирлаваас хамаг улсаа алдана** если хан поведёт себя как простолудин, он потеряет всё своё государство; **шашны хэргийг улсаас тусгаарлах** отделение церкви (үгчил. религиозных дел) от государства; **улсад**

**хураах** конфисковать; **газар усыг улсад хураах** конфисковать земли; **голын улсыг отгон хүүгээр мэдүүлэв** центральный удел отдал в управление младшему сыну; **тасарсан шашныг залж, эвдэрсэн төрийг засаж, таван өнгийн дөрвөн харь улсыг эртний сэцэн хаан мэт алдаршуулав** воссоздал прервавшуюся веру, восстановил разрушенную державу и прославил, подобно прежнему Сэцэн-хагану, государство пяти цветных и четырёх чужих народов; **улсыг батлан хамгаалах** а) оборонять государство, оборонять страну; б) государственная оборона, оборона страны; **улсыг батлан хамгаалах аж үйлдвэр** оборонная промышленность страны; **улсыг батлан хамгаалах хүч** обороноспособность страны; 2) люди, народ; население; **аймаг улс** хорш. народ, народность; **бага сага улс / цөөн улс** ул.тоомс. небольшое число людей; **боловсорсон улс / боловсон улс** түүх. культурный народ; **будааны улс** хар. малые мира сего; **буурч яваа улс** народ, приходящий в упадок; **дээгүүр улс** высшие сферы; **нутгийн улс** местное население; **бид түүнийг гэсгэн эс чадваас, олон улсыг хэр засаж чадах билээ хэмээв** если мы не сможем наказать его, – сказал он, то как сможем управлять многочисленным народом; **орхигдсон улс** отверженные люди; **өчүүхэн улс** ничтожные люди; **тариачин улс** түүх. земледельческий народ; **уруудагч улс** регрессирующий народ; государство, переживающее упадок; **уг өвгөд улс** түүх. предки; **хэрэггүй улс** лишние люди; **цөөн улс** небольшое число людей; **шалдаа буусан улс** бывшие люди; **улс ард / улс иргэн** хорш. народ, население; **газар орон ба улс иргэн** страна и население; **улс түмэн** хорш. народы; народность; национальность; **дэлхийн улс түмэн зэвсэглэлээр хөөцөлдөх явдлыг зогсоохыг эрмэлзэж байна** народы мира добиваются прекращения гонки вооружений; **улс түмний аюулгүй байдал** безопасность народов; **улс түмний найрамдал** дружба народов; **бүх улс түмний эрх ашиг** интересы всех народов; **улс үндэс** хорш. народность, национальность; **улс үндэстэн** хорш. нация; **улс цуглажээ** народ собрался; 3) династия; **Дайчин улс** түүх. Дайцинская империя, Дайцинская династия; **...иймийн тул харчины ноёд улсаа авч Дайчин улсад оров** ...потому харачинские князья, взяв свой народ, приняли подданство Дайцинской империи; **Чин улсын үед** во время Цинской династии; **Их Юан улс** түүх. а) Великая Юаньская династия; б) Великая Юаньская империя; **улсыг нээх** түүх. а) основать династию; б) создать государство; **улсад**

**туслах гүн** түүх. князь императорской крови шестой степени; **улсад туслах занги** түүх. почётный воевода-императорский родственник десятой степени; **улсыг сахих занги** түүх. почётный воевода-императорский родственник одиннадцатой степени (титул, которым пользовались маньчжуры и монголы, ближайшие родственники императорского дома); 4) холбоо үгийн бүрэлдэхүүнд: **улс ардын** народный; **улс ардын аж ахуй** народное хозяйство; **улс ардын аж ахуйг төлөвлөгөөтэй, тэнцүүхэн хөгжүүлэх хууль** закон планомерного пропорционального развития народного хозяйства; **улс ардын аж ахуйн хуримтлал** накопление народного хозяйства; **улс нийгэм / улс нийт** все государство; **улс нийгмийн / улс нийтийн** общегосударственный; **улс нийгмийн холбогдолтой дардан зам** шоссе общегосударственного значения; **улс нийтийн аж ахуй** народное хозяйство; **улс нийтийн хэмжээний ажил** работы общегосударственного масштаба; **улс нийтийн өмч** общегосударственная собственность; **улс нийтийн эрх ашиг** общегосударственные интересы; **улс нийгмээр / улс нийтээр** всем государством; **улс орон** хорш. страна; **улс орноо үйлдвэржүүлэх** индустриализировать страну; индустриализация страны; **улс орны нийгэм эдийн засгийн хөгжлийг түргэтгэх** ускорять социально-экономическое развитие страны; ускорение социально-экономического развития страны; **улс төр** хорш. политика; политический режим, политический строй, государственный строй; государство; **үндэсний хувьсгалт улс төр** национально-революционная политика; **үндэсний улс төр бийгуулах** основать национальное государство; **улс төр, үндэс угсаа, газар орноо хамгаалах** защищать своё государство, нацию и территорию; **улс төр хүмүүжлийн ажил** политико-воспитательная работа; **улс төр цэргийн хамтын ажиллагаа** военно-политическое сотрудничество; **улс төр эдийн засгийн боловсрол** политико-экономическое образование; **улс төр эдийн засгийн ухаан** политическая экономия; **улс төр, эрх зүйн үндэс** политический и правовой фундамент; **улс төрд үл хамаарах үзэл** аполитичность; **улс төрд харш** антиполитический; антигосударственный; **улс төрийн** политический, государственный; **улс төрийн ажил** политическая работа; **улс төрийн ажил үйлс** политическое дело; **улс төрийн амьдрал** политическая жизнь; **улс төрийн амьдралд оролцох** участвовать в политической жизни; **улс төрийн ач холбогдол бүхий** имеющий политическое значение, политически важный;

**улс төрийн байгууллага** политическая организация, политорганização; **улс төрийн баталгаа** политическая гарантия; **улс төрийн бодлого** политика; **гадаад улс төрийн бодлого / гадаад бодлого** внешняя политика; **улс төрийн бодлого сонирхох** интересоваться политикой; **улс төрийн бодлоготон** политик; **улс төрийн бодлого судлаач** политолог; **өрнөдийн улс төрийн бодлого судлаачдын байр суурь** позиция западных политологов; **улс төрийн бодлогыг боловруулах** выработать политику; **улс төрийн бодлогыг томъёолох** формулировать политику; **улс төрийн бодлогыг үл ойшоох** запустить; **улс төрийн бодлогыг хэрэгжүүлэх** проводить политику; **улс төрийн боловсрол** политическое образование; **улс төрийн боловсролтой** политически развитый; **улс төрийн бэлтгэл** политическая подготовка; **улс төрийн газар** политическое управление, политуправление; **улс төрийн давхарга** политическая надстройка; **улс төрийн зүтгэлтэн** политический деятель; **улс төрийн итгэл** политическое доверие; **улс төрийн нам** политические партии; **улс төрийн орлогч** заместитель по политической части, замполит; **улс төрийн товчоо** политбюро; **улс төрийн тогтолцоо** политическая система; **улс төрийн төлөвшил** политическая зрелость; **улс төрийн туйлширсан чиглэл** полярное политическое направление; **улс төрийн тэмцэл** политическая борьба; **улс төрийн удирдагч** политический руководитель, политрук; **улс төрийн удирдлага** политическое руководство; **улс төрийн ухамсар** политическое сознание; **улс төрийн үзэл** политические взгляды; **улс төрийн үзэл бодол / улс төрийн бат бодол** политическое убеждение; **улс төрийн үйл ажиллагаа** политическая деятельность; **улс төрийн үндэс** политическая основа; **улс төрийн хоригдлууд** политические заключённые, политзаключённые; **улс төрийн хичээл** политические занятия; **улс төрийн хүчнүүд** политические силы; **улс төрийн хэлтэс** политический отдел, политотдел; **улс төрийн чиг шугам** политическая линия; **дотоод улс төрийн шалтгаан** внутривнутриполитические причины; **улс төрийн эдийн засаг / улс төрийн эдийн засгийн ухаан** политическая экономия.

**УЛС II** ᠤᠯᠤᠰ 1) выделанная и окрашенная в красный цвет шкура (олёня или лося); 2) выделанная кожа замша (из кожи дикой козы).

**УЛС(АН) III улас**-ыг үз.

**УЛСЫН** ᠤᠯᠤᠰᠢᠨ / улс I-ын харьяал., 1) государственный; казённый; **улсын аж ахуй** түүх. государственное хозяйство, госхоз; **улсын аж үйлдвэр** государственная промышленность; **улсын албан газар** государственное учреждение; **улсын албан хэл** обязательный государственный язык, официальный государственный язык; **улсын ариун цэврийн байцаагч** государственный санитарный инспектор, госсаниинспектор; **Улсын Бага Хурал** түүх. Малый Хурал; **улсын бүртгэл** государственный регистр; **улсын бэлтгэл** государственная заготовка; **улсын гавьяаны одон тэмдэг** орден за государственные заслуги; **улсын даатгал** государственное страхование; **улсын зээл** государственный кредит; **улсын иргэн** гражданин; **улсын мөнгөн тэмдэгт цаас** государственный кредитный билет; **улсын нууц** государственная тайна; **улсын нууцыг задалж болохгүй** государственная тайна не подлежит оглашению; **улсын нууцыг задруулах** разглашать государственную тайну; разглашение государственной тайны; **улсын ойн нөөц** государственные лесные ресурсы; **улсын орлого** государственный доход; **улсын өмч** государственная собственность; **Монгол улсын өрлөг жанжин** маршал МНР; **улсын сан хөмрөг** казна; **улсын санхүү** государственные финансы; **улсын санхүү зээл, худалдааны тогтолцоо** государственная финансово-кредитная и торговая система; **улсын салбар** государственный сектор; **улсын судрыг хадгалах яам** түүх. хранилище государственных летописей; **улсын судрын хүрээ** түүх. комитет по составлению государственной летописи; **улсын тогтоолт хэм** государственный стандарт, гост; **улсын төр** государственность; **улсын төсвийн хөрөнгө** средства государственного бюджета; **улсын тэмдэгтийн татвар** государственная (гербовая) пошлина; **улсын үйлдвэрийн газар** государственное производственное предприятие; **улсын үсэг / төрийн үсэг** государственный алфавит; **улсын хил** государственная граница; **улсын хөрөнгө** государственное имущество; казённое имущество; **улсын хөрөнгө болгох** объявлять государственной собственностью; **улсын хөрөнгийг нүдний цөцгий мэт хайрлах** беречь государственную собственность как зеницу ока; **улсын худалдаа** государственная торговля; **улсын хэвлэл** государственное издательство; **улсын хэл / төрийн хэл** государственный язык; **улсын чанартай ой** леса государственного значения; **улсын яллагч** государственный обвинитель; 2)

народный, национальный; **улсын болгох** национализировать; реквизицировать; реквизиция; **улсын мэдэлд хураах** конфисковать; **улсын далбаа** государственный флаг; национальный флаг; **улсын дуулал** государственный гимн; национальный гимн; **улсын их баяр** великий национальный праздник (годовщина революции 1921 года); **Улсын Их Хурал** Великий Народный Хурал; **улсын хурал** государственное собрание, парламент; **Монгол улсын арван нэгдүгээр он** двадцать первый год Монголии, одиннадцатый год “многими возведённого” (соответствует 1921 году); **олон улсын** международный; **олон улсын ажилчны хөдөлгөөн** международное рабочее движение; **олон улсын аюулгүй байдал** международная безопасность; **олон улсын байдал** международное положение; **олон улсын тавцан дээр хамтран ажиллах** сотрудничать на международной арене; **олон улсын хоорондын харилцаа** международные отношения; **олон улсын эрх** международное право; 3) относящийся к династии, династический, относящийся к императорскому роду, принадлежащий ханскому дому; **улсын агь** наследник; царевич; **улсын багш** түүх. государственный наставник; наставник царских детей; **улсын гүнж** түүх. царица, дочь императора; **улсын туслагч гүн** түүх. князь шестой степени; **улсын түшээ гүн** түүх. князь пятой степени; **улсын түшээ занги** түүх. почётный воевода-императорский родственник девятой степени; **улсын тавнан / улсын эфү** түүх. зять императора (женатый на дочери, рождённой от императрицы); **улсын хөвгүүдийг хүмүүжүүлэх яам** түүх. государственное училище; **улсын эзэн** түүх. император; **улсын эх** түүх. императрица, мать императора.

**УЛТАЙ** **1.** основательный, обдуманый; **2.** основательно, обдуманно; **ултай хийх** делать обдуманно.

**УЛУУ** **1.** ломота; **хулуу**-г үз.

**УЛУУЛАГ** **1.** шувуу. Восточноазиатская совка.

**УЛХАГНАХ** **1.** улбаганах-ыг үз.

**УЛХАГНАЧИХАХ** **1.** улхагнах-ын нэгэнтээ.

**УЛХАГНУУЛАХ** **1.** улхагнах-ын үйлдүүл.

**УЛХАЙЛГАХ** **1.** улхайх-ын үйлдүүл.

**УЛХАЙХ** **1.** улбайх-ыг үз.

**УЛХАЛЗАХ** **1.** улхагнах-ыг үз.

**УЛХАЛЗУУЛАХ** **1.** улхалзах-ын үйлдүүл.

**УЛХГАР** **1.** улбагар-ыг үз., **улхгар хүн** вялый, болезненный человек.

**УЛХГАРДАХ** **1.** быть слишком вялым, слабым, дряблым.

**УЛХГАРДУУ** **1.** улхгар-ын багас., довольно вялый, болезненный.

**УЛХГАРХАН** **1.** улхгар-ын багас.

**УЛЦАВ** **1.** : **улцав улцав хийх** двигаться, шевелиться (о чём-л. дряблом и слизистом).

**УЛЦАВГНАХ** **1.** улцвалзах-ыг үз.

**УЛЦАЙЛГАХ** **1.** улцайх-ын үйлдүүл.

**УЛЦАЙХ** **1.** становиться дряблым и слизистым; **улцайсан шарх** покрытая выделениями, отёчная рана.

**УЛЦАЙЧИХАХ** **1.** улцайх-ын нэгэнтээ.

**УЛЦАЛЗАХ** **1.** улцганах-ыг үз., **уйланхай мэт улцалзах** слизнуть как пузырь.

**УЛЦАЛЗУУЛАХ** **1.** улцалзах-ын үйлдүүл.

**УЛЦАН** **1.** слезоточивый, страдающий слезотечением; **улцан болох** становиться слезоточивым; **улцан нүд** слезоточивые, опухшие глаза; **улцан өвгөн** старик со слезящимися глазами; **мууд муухай нэмэр, муухайд улцан нэмэр** зүйр. скверне не мешает отвратительность, отвратительности – слезоточивость.

**УЛЦАР** **1.** : **улцар өвчин** анаг. трахома.

**УЛЦАЛЗАХ** **1.** улцганах **1.**-ыг үз.

**УЛЦГАНАХ** **1.** еле двигаться (о чём-л. дряблом и слизистом); **2.** шилж. плакать, ныть.

**УЛЦГАНАЧИХАХ** **1.** улцганах-ын нэгэнтээ.

**УЛЦГАНУУЛАХ** **1.** улцганах-ын үйлдүүл.

**УЛЦГАР** **1.** дряблый и слизистый; мокрый; **түүхий мах шиг улцгар** дряблый и мокрый, как сырое мясо; **2.** плохой, недоброкачественный, редкий (о ткани); † **улцгар нүд** загас. породы мелкой рыбы.

**УЛЦГАРДАХ** **1.** быть слишком вялым, слизистым.

**УЛЦГАРДУУ** **1.** слишком слизистый.

**УЛЦГАРДУУЛАХ** **1.** улцгардах-ын үйлдүүл.

**УЛЦГАРХАН** **1.** улцгар-ын багас.

**УЛЦРАН** **1.** больной трахомой.

**УЛЬЧИХАХ** **1.** улих-ийн нэгэнтээ.

**УМ** **1.** монг. бичг. **1.** первый из шести слогов популярной буддийской молитвенной формулы мани; **ум сайн амгалан болтугай!** ум ма ни пад мэ хум, да будет мир!; **2.** **ум хум** хорш. символы противоположностей: материи и духа; мужского и женского начала; **ум хум нийлүүлэх** шог. совокупляться; **ум хумгүй** как с цепи сорвался; во весь опор мчаться, бежать во все ноги; **ум хумгүй гүйж орох** влететь (бомбой) как бомба; **ум хумгүй гүйх** бежать,

высунув язык; **ум хумгүй давхих** скакать во весь дух; **ум хумгүй зугтах** дать стрекача; **ум хумгүй харайлгах** нестись во весь опор; **ум ч үгүй, хум ч үгүй** ни звука, ни отзвука; ~ ниже травы, тише воды; **умаа хум** шог. ни аза не смыслить; положен конец чему-л.; **би бас техникийн ухаанд умаа хум хүн шүү** я тоже ни аза в глаза не знаю в технических науках; **ингээд умаа хум** и дело с концом.

**УМАЙ** ᠤᠮᠠᠢ 1) утроба, чрево; **эхийн умай** материнская утроба; **эхийн умайд байхад** во чреве матери; 2) бие.зүй. матка; **умай бултайх / умай унжих** анаг. выпадение матки неполное, частичное; **умай урвалдах / умай гарах** анаг. выворот матки; **умай гүйцэд урвалдах** анаг. выворот матки полный.

**УМАЙЛГАХ** ᠤᠮᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **умайх**-ын үйлдүүл., 1) суживать, стягивать; 2) шить на живую нитку; **оёх гэж умайлгачихжээ** шить-то шил, да только на живую нитку.

**УМАЙН** ᠤᠮᠠᠢᠨ **умай**-н харьяал., маточный; **умайн гадуурхи жирэмслэл** внематочная беременность; **умайн цагаан юм бели** маточные; **умайн цэвэрлэгээ** месячные очищения.

**УМАИС** ᠤᠮᠠᠢᠰᠢ шууу. аистёнок, журавлёнок, птенец ибиса.

**УМАЙХ** ᠤᠮᠠᠢᠬᠤ 1) суживаться, стягиваться; коробиться, морщиться; **умайсан амтай** имеющий стянутый, округло-узенький рот; 2) морщиться от плохого шитья; **онгойж явахаар умайж яв** цэцэн. чем прорехами блестять, лучше заплатами пестреть.

**УМАЙЧИХАХ** ᠤᠮᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **умайх**-ын нэгэнтээ.

**УМАЛЗАХ** ᠤᠮᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **умайх**-ын олонтаа., шевелиться (об узком отверстии).

**УМАЛЗУУЛАХ** ᠤᠮᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **умалзах**-ын үйлдүүл.

**УМАЛЗЧИХАХ** ᠤᠮᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **умалзах**-ын нэгэнтээ.

**УМАР** ᠤᠮᠠᠷ 1. север; **умар дахи** находящийся на севере; **умар дорно** северо-восток; **умар зүг** северная сторона, север, на север; **үүл умар зүг нүүнэ** тучи двигаются на север; **умар зүгт** на севере; в северном направлении; 2. северный; **Умар Америк тив** Северная Америка; **умар хязгаар** северная окраина; † **умар орших цэргийн хаалга** зурх. название звезды в созвездии Северных рыб (үгчил. ворота для входа войск на севере).

**УМАРД** ᠤᠮᠠᠷᠳᠠ **1.** северный; находящийся на севере; **Умард Мөсөн далай** Северный Ледовитый океан; **Умард туйл** а) Северный полюс; б) арктика; **умард туйлын туяа** северное сияние; **умард соронзон туйл** северный магнитный полюс; **гадаад хэргийн яамны умард хэлтэс** түүх. северный отдел министерства иностранных дел (ведаль сношениями

с Россией); 2. север; † **умард гол** зурх. название трёх звёзд в созвездии Близнецов.

**УМАРДЫН** ᠤᠮᠠᠷᠳᠠᠨ **умард**-ын харьяал., северный; **умардын аугаа их хөрш** великий северный сосед (Россия); † **умардын далан товч** ург. проломник северный; **умардын дууч шувуу** шувуу. пеночка-шаловка; **умардын оготнын сүүл** ург. хохлатник северный; **умардын өрөмтүүл** ург. подмаренник северный; **умардын шар цэгцгий** шувуу. трясогузка жёлтая северная; **умардын шарилж** ург. полынь северная; **умардын эргийн ууль** шувуу. сова рыбная северная; **умардын эрээн нугас** шувуу. гагра гренландская; **умардын ягжаа** ург. линнея северная.

**УМАРТААЧ** ᠤᠮᠠᠷᠲᠠᠠᠴᠢ монг.бичг. забывчивый, рассеянный.

**УМАРТАГДАХ** ᠤᠮᠠᠷᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **умартах**-ын үйлдэгд., быть забытым, забываться.

**УМАРТАМТГАЙ** ᠤᠮᠠᠷᠲᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ монг.бичг. забывчивый, беспамятный.

**УМАРТАХ** ᠤᠮᠠᠷᠲᠠᠬᠤ монг.бичг. **мартах**-ыг үз., **хүний тусыг умартах** забывать о помощи, которую ему оказывали другие; **хэзээ ч умартахгүй** никогда не забывать, постоянно помнить; **гэрээ умартсан Гэсэр шиг** как Гесер, забывший дом свой; † **умартах өвс** ург. забудка.

**УМАРТАШГҮЙ** ᠤᠮᠠᠷᠲᠠᠰᠢᠭᠦᠢ монг. бичг. незабываемый, незабвенный; неизгладимый.

**УМАРТУУЛАГЧ** ᠤᠮᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ : **умартуулагч өвчин** анаг. эпилепсия, падучая (болезнь), потеря памяти.

**УМАРТУУЛАХ** ᠤᠮᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **умартах**-ын үйлдүүл.

**УМАРТЧИХАХ** ᠤᠮᠠᠷᠲᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **умартах**-ын нэгэнтээ.

**УМАРХИ** ᠤᠮᠠᠷᠬᠢ северный, находящийся на севере.

**УМАС** ᠤᠮᠠᠰ : **умас умас** хорш. **умалзах**-ыг үз.

**УМБАГАР I** ᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠢ выпуклый, выпяченный; **умбагар тумбагар** хорш. выдающийся вперёд, выпученный.

**УМБАГАР II** очень мягкий, рыхлый.

**УМБАЛТ** ᠤᠮᠪᠠᠯᠲᠤ/ плавание; ныряние.

**УМБАН** ᠤᠮᠪᠠᠨ **умбагар I**-ыг үз., **умбан тумбан** хорш. **умбагар тумбагар**-ыг үз.

**УМБАХ** ᠤᠮᠪᠠᠬᠤ 1) брести по воде; 2) плавать в воде, плыть на воде, купаться, нырять; погружаться, окунаться в воду; **би усанд умбаж байна** я купаюсь (в воде); 3) шилж.

**УТОПАТЬ** (в богатстве, в роскоши); **ПОЛЬЗОВАТЬСЯ** чем-л. до пресыщения; **алтанд умбах** купаться в золоте; **жаргалд умбах** быть на вершине блаженства; **жаргалд умбагч** счастливцев, счастливчик; счастливца; **өсөхөөс өтөлтлөө**

**торгонд умбаж, хурганд хөлбөрч явав** с малых лет до старости он прожил барином (үгчил. утопать в шелках, кувыркаться в мерлушках); ~ жить на барскую ногу; **тосонд умбах** как сыр в масле кататься.

**УМБАЦГААХ** ᠤᠮᠪᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ умбах-ын олноор үйлдэх.

**УМБАЧИХАХ** ᠤᠮᠪᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ умбах-ын нэгэнтээ.

**УМБУУЛАХ** ᠤᠮᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ умбах-ын үйлдүүл.

**УМГНАЛДАХ** ᠤᠮᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ умганах-ын үйлдэлд.

**УМГАНАХ** ᠤᠮᠭᠠᠨᠠᠬᠤ суживаться, стягиваться.

**УМГАНАЧИХАХ** ᠤᠮᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ умганах-ын нэгэнтээ.

**УМГАНУУЛАХ** ᠤᠮᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ умганах-ын үйлдүүл.

**УМГАР** ᠤᠮᠭᠠᠷ узкий, суживающийся, маленький (об отверстиях); **умгар амтай а** с маленьким ртом; б) с узким горлышком.

**УМГАРДАХ** ᠤᠮᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть чересчур узким, маленьким (об отверстиях).

**УМГАРДУУ** ᠤᠮᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ узенький, маленький.

**УМГАРДУУЛАХ** ᠤᠮᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ умгардах-ын үйлдүүл.

**УМГАРДЧИХАХ** ᠤᠮᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬᠤ умгардах-ын нэгэнтээ.

**УМГАРХАН** ᠤᠮᠭᠠᠷᠬᠠᠨ умгар-ын багас., довольно узенький, маленький (об отверстиях).

**УМД** ᠤᠮᠳᠤ монг. бичг. 1) мучное вино; 2) **унд**-ыг үз.

**УМДАА(Н)** ᠤᠮᠳᠠᠠ(ᠨ) монг. бичг. **ундаа(н)**-г үз.

**УМДАГ** ᠤᠮᠳᠠᠭ бие.зүй. 1) лобок; 2) наружные половые части, мошонка; † **тэнгэрийн умдаг атгах** шог., ёж верному служителю сугубый дар (үгчил. держать в руке мошонку неба).

**УМДГИЙН** ᠤᠮᠳᠦᠭᠢᠶᠢᠨ умдаг-ийн харьяал., лобковый; **умдгийн дээд хэсэг** область надлобковая; **умдгийн орчин** лобковая область; **умдгийн төвөн** бугорок лобковый; **умдгийн үс** волосы лобковые.

**УМЗАД** ᠤᠮᠵᠠᠳ унзад-ыг үз.

**УМРЫН** ᠤᠮᠷᠢᠨ умар-ын харьяал., северный; **Байгалийн умрын буриад нар** северо-байкальские буряты.

**УМС** ᠤᠮᠰ толстые кишки лошади.

**УМТАХ** ᠤᠮᠲᠠᠬᠤ монг. бичг. **унтах**-ыг үз., **охин нь дур үгүй болбоос умтахул хоёр ес ав** хууль., хуучир. штрафовать на два девятка (**ес**-ийг үз.) мужчину, если спит с женщиной против её желания.

**УМХАН** ᠤᠮᠬᠠᠨ : **умхан шувуу** шувуу. Кулик-лопатень; **улаан хүзүүт**-ийг үз.

**УМШ** ᠤᠮᠰᠢ зёрна пороха; **дарийн умш** пороховое зёрнышко.

**УМШИЛЧИХАХ** ᠤᠮᠰᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ умшлах-ын нэгэнтээ.

**УМШЛАХ** ᠤᠮᠰᠢᠯᠠᠬᠤ превращать порох в зёрна; **дарь умшлах** молоть порох.

**УМШЛУУЛАХ** ᠤᠮᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ умшлах-ын үйлдүүл.

**УН** ᠤᠨ авиа.дуур. УН-УН (о звоне колокола).

**УНАА(Н) I** ᠤᠨᠠᠠ(ᠨ) 1) верховое животное, верховая лошадь, верблюду; **мал унаа** хорш. ПОД верх; **морь унаа** хорш. верховое животное; **сургаж унаа болгосон морь** лошадь, выездженная под верх; **хөл унаа** хорш. рабочее ездовое животное (на котором ездят в данный момент); **унаа муутай** имеющий мало верховых животных; **унаа сайтай** имеющий много верховых животных; **унаа сайтын гэр бүтэн, эхнэр сайтын нэр бүтэн** зүйр., үгчил. У человека с хорошим конём дом в порядке, у человека с хорошей женой честь незапятнанная; ~ какова баба, такова слава; **унаа хөсөг** хорш. средства передвижения; перевозочные, транспортные средства; **унаа юүлэх** сменять верховую лошадь; **унаанд муу а** неумелый, плохой ездок, наездник; непригодный к верховой езде; б) слабосильное, малопригодное для работы животное (о рабочем скоте); **унаанд сайн** умелый наездник, хороший для верховой езды; 2) всё, на чём можно ездить; всё, что употребляют для езды, перевозки; средства передвижения.

**УНАА II** поражение (в игре); **тоглоомд унаа ч байдаг, оноо ч байдаг** в игре бывают и поражения и победы.

**УНААГҮЙ** ᠤᠨᠠᠠᠭᠦᠢ 1) безлошадный; без верхового животного; 2) не имеющий средства передвижения.

**УНААЖ** ᠤᠨᠠᠠᠵᠢ унаажар-ыг үз.

**УНААЖААР** ᠤᠨᠠᠠᠵᠠᠭᠠᠷ 6᠕ пригодный к верховой езде.

**УНААЖИХ** ᠤᠨᠠᠠᠵᠢᠬᠤ обзаводиться верховыми животными, транспортными средствами; обзаводиться собственными средствами передвижения.

**УНААЖУУЛАХ** ᠤᠨᠠᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ унаажих-ийн үйлдүүл.

**УНААЖЧИХАХ** ᠤᠨᠠᠠᠵᠢᠬᠠᠬᠤ унаажих-ийн нэгэнтээ.

**УНААРХАХ** ᠤᠨᠠᠠᠷᠬᠠᠬᠤ хвастаться верховыми животными, средством передвижения.

**УНААСАГ** ᠤᠨᠠᠠᠰᠠᠭ 1) любящий верховых животных; 2) любящий верховую езду.

**УНААТАЙ** ᠤᠨᠠᠠᠲᠠᠢ 1) имеющий достаточное количество верховых животных; имеющий средства передвижения; **ганц унаатай** имеющий одну верховую лошадь; **идэх хоол, юүлэх унаатай байх** иметь самое необходимое; 2) подходящий для езды верхом (о животном); следует ехать верхом.

**УНААШИРЧИХАХ** ᠤᠨᠠᠠᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ унаашрах-ын нэгэнтээ.

**УНААШПРАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠰᠢᠷᠠᠬᠤ измучиться, истощиться от работы (о рабочем скоте); **БЫТЬ** заезженным (о лошади, быке и т.д.).

**УНААШРУУЛАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **унаашрах**-ын үйлдүүл.

**УНАГА(Н)** ᠤᠨᠠᠭᠠ **1.** жеребёнок до года; **унага даага** хорш. жеребят; конский молодняк; **унага хаях а)** преждевременно жеребиться, выкинуть мёртвого жеребёнка (о кобыле); б) аборт, выкидыш у кобылицы; **ЭХ НЬ ХЭЭР АЛАГ БОЛ УНАГА НЬ ШИЙР АЛАГ** зүйр., үгчил. если мать-кобылица пего-гнедая, то и жеребёнок ее будет пегий (пёстрый на кончиках ног); ~ было бы болото, а черти найдутся; **хүн болох багаасаа, хүлэг болох унаганаасаа** зүйр., үгчил. что человеком станет видно с малых лет, а конём – с возраста жеребёнка; ~ береги честь смолоду; **унаганы зулбадай** жеребок, склизок; **2.** 1) жеребячий; **унаган дэл** грива с жеребёнка; **унаган нас** жеребячий возраст; 2) шилж. исконный, потомственный, наследственный; родной; **унаган албат** түүх. раб, крепостной; рождённый и выросший в данном роде раб; **унаган боол** түүх. раб первого поколения; **унаган жороо** бегающий иноходью с рождения; **унаган морь** родной конь; **унаган үгс** исконная лексика; **унаган хэл** родной язык; **унаган цэвэр** исконная чистота; † **унаган туруу** ург. папоротник водяной, марсилия четырёхлистная; грушанка; **унаган хөл** ург. нардомсия; **унаганы шийр** ург. водоросли; копытень Зибольди; ряска многокорешковая, ряска маленькая.

**УНАГААГДАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ **унагаах**-ын үйлдэгд., быть сваленным, сброшенным; **түлхэн унагаагдах** быть опрокинутым, свергнутым.

**УНАГААЛГАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ **унагаах**-ын үйлдүүл.

**УНАГААХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠬᠤ **унагах**-ын үйлдүүл., 1) сваливать; повалить, свалить; **аж ахуй унагаах** расстроить хозяйство; **мод унагаах** сваливать дерево; **нураан унагаах** подрывать; **огтчин унагаах** срубить; **татан унагаах** стаскивать; **зэвийн үзүүр унагаах** сломать, обломать наконечник стрелы; **харвис унагаах** выкинуть, родить преждевременно; **хашаа унагаах** завалить забор; 2) шилж. свергать; **тамд унагаах** низвергать в ад; **түлхэн унагаах** сталкивать, свергать, ниспровергать; **хааны засгийг түлхэн унагаах** свергнули самодержавие; **түр засгийг зэвсгийн хүчээр цохин унагаах** свергли временное правительство вооружённой силой; **эвдлэн унагаах** свергнуть; **мөлжигчдийн эзэрхийллийг унагаах** свергли господство эксплуататоров; **ял унагаах** обвинять в преступлении, приговаривать, выносить приговор, взваливать вину; **ял унагаах бичиг**

обвинительное заключение; **алах ял унагаах** приговорить к смерти, выносить смертный приговор; **буудан алах ял унагаах** приговаривать к расстрелу; **ялд унагаах** обвинять в преступлении, подводить под преступление; **унагаасан хорих ял** вынесенный приговор о тюремном заключении; 3) ронять; уронить; **нулимс унагаах** ронять слёзы; **нэр хүндээ унагаах** уронить своё достоинство; **тавиур дээрээс ном унагаах** уронить книги с полки; 4) намазывать клейстером и проутюживать; 4) выкидывать.

**УНАГААЦГААХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **унагаах**-ын олноор үйлдэх.

**УНАГААЧИХАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **унагаах**-ын нэгэнтээ.

**УНАГАЛАХ I** ᠤᠨᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ I **1.** жеребиться; рожать жеребёнка; **гүү унагалах** жеребиться; **унагалах дөхсөн байв** было близко (время) жеребиться; **2.** жеребая; **унагалах гүү** жеребая кобыла.

**УНАГАЛАХ II** **унагах**-ын олонтаа., сваливать всё, все подряд.

**УНАГАЛУУЛАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **унагалах I**-ын үйлдүүл.

**УНАГАЛЧИХАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **унагалах I**-ын нэгэнтээ.

**УНАГАН** ᠤᠨᠠᠭᠠᠨ **унага 2.-ыг** үз.

**УНАГАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠬᠤ **унагаах**-ыг үз., **нэр сүрий нь унагах** затоптать кого-н., втоптать в грязь; **сэтгэлийн зовлонд унагах** надрывать, надорвать душу; **нулимс унагахаар, нударга зангид** цэцэн. завить горе верёвочкой; оханьем поля не переедешь; **хүүхэд унагахул хэдий сартай болхул төдүй чинээг ав** хууль., хуучир. В случае выкидыша ребёнка взять с виновника столько девятков, сколько было месяцев ребёнку; **зааныг унагаж заан болох** үгчил. свалив слона, стать слонцом (о национальной борьбе); ~ волков бояться в лес не ходить; **унагасан модон саад** завал (из деревьев).

**УНАГДАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ **унах II**-ын үйлдэгд., находиться под седлом, под седоком, служить для верховой езды.

**УНАГУУЛАХ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **унагах**-ын үйлдүүл.

**УНАГЧ** ᠤᠨᠠᠭᠠᠴᠢ верховой; **морь унагч** цэрэг. ездовой.

**УНАДАГ I** ᠤᠨᠠᠳᠠᠭ I что-либо употребляемое для езды; **унадаг дугуй** велосипед; **дугуй унадаг хүн** человек, умеющий кататься на велосипеде; **улаа унадаг** ездящий на уртонной лошади.

**УНАДАГ II** ᠤᠨᠠᠳᠠᠭ II что-либо часто падающее; **унадаг өвчин** анаг. эпилепсия, падучая; **унадаг өвчний** эпилептический; **унадаг өвчтэй хүн** эпилептик.

**УНАЛ**  $\text{ᠤᠨᠠᠯ}$  1) падение; упадок; 2) проступок; 3) гибель; 4) хуучир., шашин. грех, грехопадение; **унал наманчлах** замаливать грехи.

**УНАЛГА**  $\text{ᠤᠨᠠᠯᠭ᠎ᠠ}$  ᠑ перевозочные средства; верховое животное; верховые лошади, верховой конь; **морь уналга** хорш. лошади; конный транспорт; **уналга агт** хорш. верховые лошади; **уналга алдах** лишиться животного, на котором ехал; **уналга ачилга** хорш. перевозочные средства; **уналга морь** хорш. верховая лошадь; **эмээл бүхий уналга морь** осёдланная верховая лошадь; **уналга хөсөг** хорш. перевозочные средства; транспорт; **уналга хөсөг муутай** а) имеющий мало перевозочных средств; б) маломочный, бедный; **уналга хүнс** хорш. дорожные припасы; подводы и продовольствие; **уналга хэрэгсэл** хорш. перевозочные средства; **уналгад хэрэглэх** употреблять для езды.

**УНАЛГАНЬ**  $\text{ᠤᠨᠠᠯᠭᠠᠨᠢ}$  ᠖ **уналга(н)**-ы харьяал., верховой.

**УНАЛТ**  $\text{ᠤᠨᠠᠯᠲ}$  1) падение; упадок; **уналтын өнцөг** угол падения; 2) гибель; 3) низвержение, свержение.

**УНАМААР I**  $\text{ᠤᠨᠠᠮᠠᠭᠠᠷ I}$  могущий упасть, свалиться.

**УНАМААР II**  $\text{ᠤᠨᠠᠮᠠᠭᠠᠷ II}$  удобный для верховой езды.

**УНАМГАЙ**  $\text{ᠤᠨᠠᠮᠭᠠᠢ}$  приученный к верховой езде; объезженный, приспособленный к верховой езде.

**УНАМТГАЙ**  $\text{ᠤᠨᠠᠮᠲᠭᠠᠢ}$  **унамхай**-г үз.

**УНАМХАЙ**  $\text{ᠤᠨᠠᠮᠬᠠᠢ}$  **унамгай**-г үз.

**УНАНГА**  $\text{ᠤᠨᠠᠨᠭ᠎ᠠ}$  ᠑ **бүдрэг**-ийг үз.

**УНАНГИ**  $\text{ᠤᠨᠠᠨᠭᠢ}$  1. упавший, опавший, падший; **унанги мод** упавшее дерево; 2. падучая (о болезни).

**УНАХ I**  $\text{ᠤᠨᠠᠬ I}$  1. 1) падать, сваливаться, отваливаться; опадать; идти к закату; закатываться; заходить (о солнце); **амнаас нь алт унах гэж байгаа юм шиг дуугүй хүн** из него слова клещами не вытянешь; **амнаас нь алт унах гээд байгаа мэт** сквозь зубы; **балран унах** прахом пойти (рассыпаться); **бутран унах** а) развалиться, раскрошиться, раздробиться; б) развал, гибель, крах; **капитализмын эрхиш бутран унах** неизбежный крах капитализма; **бууран унах** упадок; **годройтож унах** кувыряться; **ир унах** обламываться, выщербиться (о лезвии); **мориноос унах** падать с лошади; **мөс унах** вскрываться ото льда (о реке); **мултран унах** выскальзывать (из рук); выпадать; **муужран унах** упасть в обморок, лишиться чувств; **муурч унах / муужран унах** падать в обморок; **нар унах цаг** время заката солнца; **нар унатал** до заката солнца; **онх унах** падать

вверх; **вандан онх унажээ** скамья лежала вверх ногами; **өмхрөн унах** разваливаться, разлагаться, загнивать; **өмхөрч унах** разваливаться, разрушаться (в результате гниения); **пидхийн унах** как подкошенный (упасть, свалиться, грохнуться); **сүгтээ унах** падать от усталости; без задних ног; **сэтгэлээр унах** падать, упасть, пасть духом; катиться, идти по наклонной плоскости; **татаж унах** закатить истерику; **түс гэтэл унах** хлопнуться; **усанд унах** упасть в воду; оказаться за бортом; **үс унах** выпадение волос; **үхэдхийн унах** упасть в обморок, лишиться чувств; обмереть; **үхэдхийж газарт унав** упал без чувств на землю; **ханаран унах** как подкошенный (упасть, валиться, грохнуться и т.п.); **хариугүй унах нь** вот-вот упаду (напр. от голода); **хиар унах** вымереть; **ханаран унах**-ыг үз.; **хөл солбиж унах** ноги заплетаются, не держать кого-л.; **хөмрөн унах** провалиться; **хуйлран унах** как подкошенный упасть; **цас унах** выпадать (о снеге); **цас унаж байна** снег падает; ... **шааж унах** бабахнуться; упасть, сильно удариться обо что-н.; **шаварт унах** упасть в грязь, увязнуть в грязи; **шаварт унасан шарын эзэн хүчтэй** зүйр., үгчил. хозяин вола, завязшего в грязи, силён; **шалгалтанд унах** завалить экзамен; **эвдрэлд унах / эвдэрч унах** а) впасть в распри; б) развал, распря, падение; **унах зүйл** падающий предмет; **унах өнцөг** угол падения; **унах шахав / унахаа шахав** едва не упал; **ядраад унах шахах** чуть не падать от усталости; **ажил гэдэг салж унав** дела – как сажка бела; **би ухаан алдан өвсөн дээр унав** я упал без памяти на траву; **гэрт нь дамнан аваачихад эхнэр нь харангуутаа ухаан алдан унав** когда его внесли на носилках домой, жена только увидев его, упала, как подкошенная; **модон дээрээс унав** свалился с дерева; **өнгө унав** полинял (үгчил. цвет опал); **шинэ засаг ч удаан тогтсонгүй унав** новая власть держалась недолго и скоро была свергнута; ... **үй, Борхул, эр хүн ганцхан суманд унадаг юм уу?** ... эй, Борохул, разве мужчина падает от одной стрелы?; **мөрийд унах** входить в азарт; **дааганаас унадаггүй, даравгараас унадаг** зүйр. говори, да не заговаривайся!; язык мой – враг мой; **ханцуй дотроос бичиг унаж ирэв** из рукава выпало письмо; **унаж ойчтолоо** до упаду, надрывая силы; **унаж үхэх** яриа. влюбиться по уши в кого; **чи тэр эмэгтэйд унаж гүйцээ шив дээ** я вижу, ты от неё без памяти; **голд унаж үхэх** утонуть в реке; **усанд унаж үхэх** утопиться, утонуть; **ган хагсраад задран унажээ** бочка рассохлась и рассыпалась; **Дорж над дээгүүр давж уналаа** Дорж свалился через меня; **унан алдав** в глазах темнеет (мутится, зеленеет);

**унан алдан** хорш. а) падая и хватаясь друг за друга; б) едва-едва идти; **унан бүдрэн** хорш. едва, с заплетающимися ногами, спотыкаясь; спешно, впопыхах; **унан тусан** хорш. впопыхах, кое-как, еле-еле, едва-едва (только о движении); **унан тусан хүрч ирлээ** а) еле-еле добрёл, кое-как дошёл; б) прибежал впопыхах; **унан ирэх** свалиться, скатиться, опуститься, спуститься вниз; **Тэмүүжин газар уруу унан хэвтэж маш гашуудахад хонхотоны Жирх ширүүхэн өгүүлсэн ажигуу...** когда Тэмучин, упав на землю, лежал, очень горюя, хонгхотанский Чирха, утешая его, сказал...; **айсан ч үхнэ, алцайсан ч унана** цэцэн., үгчил. хотя и боишься – умрёшь, хотя и встанешь, широко поставив ноги, – упадёшь; **модны навч унана** листья падают с деревьев; **унасан дархи ургаа мод болдоггүй** зүйр. упавшее дерево больше не вырастет; ~ из песни слов не выкинешь; **унасан мод ойн дарамт, ухаангүй ноён төрийн дарамт** зүйр., үгчил. упавшее дерево для леса обуза, неумный правитель для государства обуза; **тэнгэрээс унасан мэт** как с неба упал (свалился); **унасан нь хэлтийснээ шоолно** шог., үгчил. упавший смеётся над покачнувшимся, а покачнувшийся над упавшим; ~ чья бы королева не мычала, а твоя бы молчала; **унасан шороо алт, угаасан ус аршаан** зүйр. ~всякий кулик своё болото хвалит; **нэг эхээс унасан ах дүү хоёр гэхэд ах нь нуур намаг шиг, дүү нь савдаг элээ шиг амьтан даа** два брата совсем были непохожи: старший – воды не замутит, а младший отличался своим шустрим, бойким характером; **сая унасан нойтон ишиг** а) только что родившийся (мокрый) козлёнок; б) шилж. вновь испечённый; **толгой дээр унасан цас шиг** как снег на голову; **хавханд унасан (орсон) араатан** зверь, попавший в капкан; **Даян хааны Хулугурун голд долоон насандаа унасанд сэнхрүүлж авсан тангадын Айн Төмөр нэртэй хүн буй** когда Даян хаган в семилетнем возрасте упал в реку Хулугрун, то бросился и спас его тангутский Айн Тэмур; **унатал тустал хуурах** вертеть хвостом; 2) попадать подо что-л., подвергаться чему-л.; **гүжирт унах** быть оклеветанным; **хар гүжирт унах** падать тень на кого-л.; **дайнд унах** быть ввергнутому, втянутому в войну; **салхинд унах** попадать под ветер, подвергаться действию ветра; **салхинд унаж далайгаар хөвж явав** плыл по ветру, в море; **үхэлд унах** умереть, погибать; **ял унах** предъявлять обвинение, выносить приговор, налагать взыскание; **алах ял унах** выносить смертный приговор; **2. унахуй**-г үз., **унахаас хамгаалах байгууламж** предохранительное устройство

против падения; **унахыг зогсоох** анаг. окупирование припадков.

**УНАХ II** ᠤᠨᠠᠬᠤᠨ садиться верхом; ездить верхом; **дугуй унах** ездить на велосипеде; **машин унах** пользоваться автомобилем; ехать на машине; **морь унах** ездить верхом на лошади; **морь унасан хүн** верховой, всадник; **уулын буга хараад унасан бухаа голох** зүйр. увидев оленя красавца, бросать быка лохматого, на котором ездил; ~ нет пророка в своём отечестве; **эзний унасны дараа** после того, как государь сел верхом...; **улаа унах** ехать на почтовых; ехать на уртонной лошади (т.е. на лошади, сменяемой на каждой станции); **улаа унах тамга дарсан бичиг** подорожная, открытый лист; **ачих унахад сайн** пригодный для перевозки вьюков и для верховой езды; **унан байн** ехать верхом.

**УНАХУЙ** ᠤᠨᠠᠬᠤᠢᠭᠢ падение, гибель.

**УНАЦ** ᠤᠨᠠᠴᠢ урожайность.

**УНАЦГААХ I** ᠤᠨᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤᠠᠨ унах I-ийн олноор үйлдэх.

**УНАЦГААХ II** ᠤᠨᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤᠨᠠᠨ унах II-ын олноор үйлдэх.

**УНАЧИХАХ** ᠤᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ унах I-ын нэгэнтээ., упасть; **пялхийтэл уначив** шлёпнуться; **шаварт пялхийтэл уначив** шлёпнулся в грязь; **хоёр нүд нь уначих гээд** глаза (и зубы) разгорелись на что-л.

**УНАШ** ᠤᠨᠠᠰᠢ : унаа унаш хорш. унаа I-г үз.

**УНАШГҮЙ** ᠤᠨᠠᠰᠢᠭᠦᠢᠨ · ᠤᠨᠠᠰᠢᠬᠤᠨᠠᠨ неподходящий для езды верхом.

**УНАШТАЙ** ᠤᠨᠠᠰᠢᠬᠤᠲᠠᠢᠶᠢ подходящий, желательный для езды (об иноходце, рысаке и т.п.).

**УНГАДАХ** ᠤᠨᠭᠠᠳᠠᠬᠤ 1) делаться влажным, отсыреть, разбухать (от сырости); 2) расходиться, расплываться (напр. о чернилах); 3) разгораться (об огне).

**УНГАЙ** ᠤᠨᠭᠠᠢᠶᠢ 1. 1) падаль; **унгай нь үхсэн** и не шевельнуться; **унгай нь үхэх** бояться как огня; 2) шилж. пустомеля, вздор; **2. унгараг**-ийг үз., **унгайгаа ухалцаж, уурхайгаа дэлгэлцэх** зүйр., үгчил. роют ямы друг другу, расставляют ловушки друг для друга.

**УНГАЙХ** ᠤᠨᠭᠠᠢᠬᠤ 1) страдать газоиспусканием; 2) шилж. врать, молоть вздор.

**УНГАЛАХ** ᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠬᠤ намокнуть, отсыреть, промокнуть.

**УНГАЛДАХ** ᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ 1. 1) ржать; 2) бегать, играть (в табун); **2. унгалдахуй**-г үз., **морь унгалдах сонсдов** послышалось ржание лошади; **элээ унгалдах** карканье вороны.

**УНГАЛДАХУЙ** ᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤᠢᠭᠡᠢ 1) ржание; 2) карканье.

**УНГАЛДАЦГААХ** ᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ ржать (о лошадях).

**УНГАЛДУУЛАХ** ᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ унгалдах-ын үйлдүүл.

**УНГАЛДЧИХАХ** ᠤᠨᠭᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ унгалдах-ын нэгэнтээ.

**УНГАЛИХ** ᠤᠨᠭᠠᠯᠢᠬ задыхаться.

**УНГАН** ᠤᠨᠭᠠᠨ мягкий, гибкий, сговорчивый, согласный, смиренный.

**УНГАР** ᠤᠨᠭᠠᠷ 1. венгр, венгерец; венгерка; **унгар улс** Венгрия; 2. венгерский; **мажар** – тай харьцуул., **унгар фин овгийн хэл** угро-финская семья языков.

**УНГАРАГ** ᠤᠨᠭᠠᠷᠠᠭ страдающий газоиспусканием.

**УНГАРАН** ᠤᠨᠭᠠᠷᠠᠨ часто страдающий газоиспусканием.

**УНГАРИЛ** ᠤᠨᠭᠠᠷᠢᠯ барашки ивовые; пушинка, пух, пушок (древесный); **хийн унгарил** ёгт. радуга (үгчил. атмосферные пушинки); **унгарил найлзуур бургас** ург. ива шерстистопобеговая; **унгарил цэцэгт хамхаг** ург. Лондезия пушистоцветная.

**УНГАРИЛТ** ᠤᠨᠭᠠᠷᠢᠯᠲ : унгарилт бутнуур ург. овсец опушённый.

**УНГАРЫН** ᠤᠨᠭᠠᠷᠢᠨ ᠰᠢ унгар-ын харьяал., венгерский.

**УНГАС(АН) I** ᠤᠨᠭᠠᠰ шерсть (овечья); **унгас зулах** теревить, расстилать шерсть для выделки войлока; **унгас ноос** хорш. шерсть; **унгас нумдах** выбивать шерсть приспособлением, напоминающим по форме лук; **унгас нэхэх** шерстоткачество; шерстоткацкий; **унгас савагч** шерстобит, шерстобой; **унгас савах** бить шерсть, трепать шерсть; шерстобитный, шерстобойный; **унгас савах газар** шерстобойка; **унгас томох** шерстопрядение; шерстопрядильный; **унгас томуур** шерстопрядильня; **унгас угаах** мыть шерсть; **унгас угаах газар** шерстомойка, шерстомойня; **унгас угаах машин** шерстомойка; **унгас урах** теревить шерсть; **унгас ээрэх үйлдвэр** шерстопрядильная фабрика; **ер нь халуун унгасан дотор хэвтсэн хүн яаж тэсэх юм бэ?** вообще в такую жару как может вытерпеть человек, лёжа внутри воза с шерстью?; **батганы унгас гэдэг шиг** как шерсть на мухе; ~ вилами по воде писано; **үхсэн эмгэнээс унгас гуйв гэх шиг** взятки Гладки с кого-чего-л.

**УНГАС(АН) II** ᠤᠨᠭᠠᠰ 1) кишечный газ; звук пустой; **унгас алдах а**) выпустить кишечный газ; б) шилж. городить околёсицу; городить чепуху; 2) газоиспускание.

**УНГАСАХ I** ᠤᠨᠭᠠᠰᠠᠬ унгатах-ыг үз.

**УНГАСАХ II** ᠤᠨᠭᠠᠰᠠᠬ ласкать.

**УНГАСГАХ** ᠤᠨᠭᠠᠰᠭᠠᠬ унгатгах-ыг үз.

**УНГАСТАЙ** ᠤᠨᠭᠠᠰᠲᠠᠢ с шерстью, наполненный шерстью; **унгастай тэрэг** телега, груженная шерстью.

**УНГАСУУ** ᠤᠨᠭᠠᠰᠤᠭᠤ ласковый; **хүүхэддээ унгасуу** ласковый к ребёнку.

**УНГАТАХ** ᠤᠨᠭᠠᠲᠠᠬ зажечься; **гал унгатав** зажглись огни.

**УНГАТГАХ** ᠤᠨᠭᠠᠲᠭᠠᠬ унгатах-ын үйлдүүл., зажечь; **гал унгатгах** зажечь огонь.

**УНГАХ** ᠤᠨᠭᠠᠬ выпускать кишечный газ; страдать газоиспусканием.

**УНГАЧИХАХ** ᠤᠨᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ унгах-ын нэгэнтээ.

**УНГУУЛАХ** ᠤᠨᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ унгах-ын үйлдүүл.

**УНД** ᠤᠨᠳ напиток, питьё; **сэрүүн унд** прохладительный напиток; **хоол унд** хорш. питание, пища; **замд хоол унд сайтай явах** отправляться в путь с достаточным запасом провианта; **унд уух** пить напиток, утолять жажду; **унд хоол нийлүүлэх** поставлять продукты; **ном л байвал унд хоолоо ч мартчихах** глотать книги; **унд цийдэм** хорш. молочный напиток; **өтгөн шүлсээрээ хоол хийж, шингэн шүлсээрээ унд хийх** питаться своей слюной; ~ вкушать от пищи святого; **ундтай устай** хорш. гостеприимный; принимать званых и незваных; хлеб-соль, с хлебом и солью; **идэх хоолтой уух ундтай** полная чаша (в доме); **өөхөн хоолтой тосон ундтай** как сыр в масле; при полном достатке.

**УНДАА** ᠤᠨᠳᠠᠭᠠ 1) кислое молочное питьё; **ундаа цийдэм** хорш. молочное питьё; 2) **унд**-ыг үз., **идээ ундаагаа зэхэх** накрыть стол, накрыть на стол; **хоол ундаа** хорш. пища, питание, пища и питьё; **хоол ундаа сойж** не доедать куска; **хоол ундааг ажил хийлгэж буй газраас олгоно** учреждение, посылающее на работу, обеспечивает питанием; **цай ундаа** хорш. чай; **ундаа хүсэх** хотеть пить; 3) шинэ. пиво; **соёолжийн ундаа** пиво; † **аргалын ундаа** ург. парнолистник Потанина.

**УНДААЛАХ** ᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠬ пить; **номын хураар ундаалсан** хуучир. во всеоружий знаний.

**УНДААН** ᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠨ ᠤᠨᠳ-ыг үз., **хоол ундааны зүйл** продукты питания; **хөлчүүрүүлэх ундаан** алкогольные напитки.

**УНДААСАХ** ᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠰᠠᠬ жаждасть; испытывать жажду, томиться жаждой; **хүслээр ундаасах** гореть желанием; **цангах ундаасах** хорш. жаждасть; ... **зуур татар иргэн хуримлан байв, ундаасаж буулаа би...** на моём пути пировали татары, испытывая жажду, я остановился; **цус анаж маш ихээр ундаасана** кровь засохла, очень хочется пить.

**УНДААСГАЛ(АН)** ᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠰᠭᠠᠯ жажда; **ундаасгалаас ангижрах** утолять жажду.

**УНДААСГАХ** ᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠰᠭᠠᠬ ундаасах-ын үйлдүүл., возбуждать жажду.

**УНДААСЧИХАХ** ᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬ ундаасах-ын нэгэнтээ.

**УНДАЛЧИХАХ** ᠤᠨᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ ундлах-ын нэгэнтээ.

**УНДАР** ᠤᠨᠳᠠᠷ: **ундар нүдэн** шувуу. белоглазая; **ундар нүдэн шумбуур** шувуу. нырок белоглазый.

**УНДАРГА I** ᠤᠨᠳᠠᠷᠭ᠎ᠠ **ундарлага**-ыг үз., **усны ундарга** дебит воды; **ундарга сайтай** худаг колодец с хорошим дебитом.

**УНДАРГА II** **ундрам**-ыг үз.

**УНДАРГАНА** ᠤᠨᠳᠠᠷᠭᠠᠨᠠ **ундраа II**-г үз.

**УНДАРГАХ** ᠤᠨᠳᠠᠷᠭᠠᠬᠤ **ундрах**-ын үйлдүүл.

**УНДАРЛАГА** ᠤᠨᠳᠠᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) то, что бьёт кипучей струёй; 2) дебит воды источника; кипение, клокотание, бурление.

**УНДАРМАЛ** ᠤᠨᠳᠠᠷᠮᠠᠯ бьющий ключом.

**УНДАРЧИХАХ** ᠤᠨᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ундрах**-ын нэгэнтээ.

**УНДЛАХ** ᠤᠨᠳᠤᠯᠠᠬᠤ утолять жажду, пить; **усыг ундлах** пить воду; **хооллож ундлах** хорш. поить и кормить; **ажилд явахдаа сайн ундаж яваарай** поешь хорошо, прежде чем пойти на работу.

**УНДЛУУЛАХ** ᠤᠨᠳᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ундлах**-ын үйлдүүл, **урдуур хойгуур гарсныг ундлуулж** **хооллуулж байх** поить и кормить каждого прохожего и проезжего, быть хлебосолами.

**УНДНЫ** ᠤᠨᠳᠠᠨᠢ **унд(н)**-ы харьяал., **питьевой**; **ундны ус** питьевая вода; **ундны ус хангамж** питьевое водоснабжение; **ундны хэрэгцээ** питьевые нужды.

**УНДРАА I** ᠤᠨᠳᠠᠷᠠᠠ **ундраа I** способность вновь накапливать воду (о колодце).

**УНДРАА II** **стекло** (из которого льют табакерки); **эрдэнэсийн ундраа мэт** как (будто, словно, точно) из рога изобилия.

**УНДРААХ** ᠤᠨᠳᠠᠷᠠᠠᠬᠤ **ундрах**-ын үйлдүүл.

**УНДРАЛ** ᠤᠨᠳᠠᠷᠠᠯ 1) дебит воды источника; 2) шилж. неиссякаемый источник; **соёлын ундрал** неиссякаемый источник культуры.

**УНДРАЛГА** ᠤᠨᠳᠠᠷᠠᠯᠭ᠎ᠠ **ундралга** кипение, клокотание, бурление.

**УНДРАМ** ᠤᠨᠳᠠᠷᠠᠮ **ундраа II**-г үз.

**УНДРАХ** ᠤᠨᠳᠠᠷᠠᠬᠤ 1) бить ключом, кипучей неиссякаемой струёй (о воде); кипеть, клокотать; **үүл ундрах** непрерывно подниматься, идти сплошной стеной (об облаках); **ус ундарч байна** вода бьёт ключом; **ундран гарах** выбиваться на поверхность, бить фонтаном (об источнике); **ундран оргилох** бить фонтаном, кипеть, клокотать; 2) шилж. быть неиссякаемым, бесконечным; бить ключом (о воде); **хэрэг ундрах** всплывать (о неприятном деле, остававшемся неизвестным).

**УНДРУУЛАХ** ᠤᠨᠳᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ундрах**-ын үйлдүүл.

**УНДСАХ** ᠤᠨᠳᠤᠰᠠᠬᠤ **ундаасах**-ыг үз.

**УНДУЙ I** ᠤᠨᠳᠤᠢ : **ундуй сундуй** хорш. вверх и вниз, там-сям, в беспорядке, беспорядочно, как попало; **вкривь и вкось**; **вверх тормашками**; **вверх дном**; **ундуй сундуй болгох** поставить (перевернуть и т.п.) вверх дном; **ундуй сундуй орхиж одох** оставлять в

беспорядке; **ундуй сундуй хаях** бросать как попало; **битгий ундуй сундуй орхи** не бросай, не клади как попало, не оставляй в беспорядке.

**УНДУЙ II 1.** действительный, настоящий; **ундуй ус** сплошная вода; **ундуй шуурга** сильная метель; **2.** напрасно, зря, попусту; **ундуй хоосон явах** идти совсем с пустыми руками, не получить ничего.

**УНЖААС** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠰ что-л. обвислое, висячее, тягучее, вязкое.

**УНЖААХ** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠬᠤ **унжуулах**-ыг үз.

**УНЖГАЙ** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠢ 1) обвислый, висячий; 2) тягучий, вязкий.

**УНЖГАНАЛДАХ** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **унжганах**-ын үйлдэл.

**УНЖГАНАХ** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ болтаться (о чём-л. обвислом, висячем, тягучем, вязком).

**УНЖГАНАЧИХАХ** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **унжганах**-ын нэгэнтээ.

**УНЖГАНУУЛАХ** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **унжганах**-ын үйлдүүл.

**УНЖГАР** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠷ 1) **долговязый**; висячий, свисающий; **унжгар хар хүү** **долговязый** парень; 2) **слабый**, болезненный; **вялый**; **унжгар биетэй** недостаточно сильный физически; **малосильный**; **унжгар хэвэл** отвислое брюхо; **унжгар царай** болезненный вид; **унжгар сүүлт хувцас** платье со шлейфом; † **унжгар уд** ург. плакучая ива; **унжгар хайтан цэцэг** ург. бегония свисающая; **хеномелес плакучий**; **вишня**; **унжгар цийлэг** ург. мелколепестник повислый.

**УНЖГАРДАХ** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ **унжгардах** быть слишком слабым, вялым.

**УНЖГАРДУУ** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ несколько вялый, слабоватый.

**УНЖГАРХАН** ᠤᠨᠵᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **унжгар**-ын багас.

**УНЖИГ** ᠤᠨᠵᠢᠭ тоо. перпендикуляр; перпендикулярный.

**УНЖИЙЛГАХ** ᠤᠨᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **унжийх**-ийн үйлдүүл.

**УНЖИЙЛЦАН** ᠤᠨᠵᠢᠶᠢᠯᠴᠠᠨ **унжийлцах**-ын хамж., **нависнув, повиснув, наклонившись, свисая.**

**УНЖИЙН** ᠤᠨᠵᠢᠶᠢᠨ **1.** висеть, нависать, свисать; **2.** едва-едва; **унжийн санжийн** хорш. висячий, обвислый, отвислый, свесившийся.

**УНЖИЙХ** ᠤᠨᠵᠢᠶᠢᠬᠤ 1) висеть, повиснуть; нависнуть, свивать, склониться; **унжийж хоцрох** голову повесить; **чи чинь өнөөдөр яагаад унжийж орхив?** почему ты унываешь сегодня?, чего тебе унывать сегодня?, из-за чего (почему) ты сегодня так расстроен?; **унжийсан чих** отвислые уши; 2) быть слабым, болезненным; быть вялым.

**УНЖИЙЧИХАХ** ᠤᠨᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **унжийх**-ийн нэгэнтээ.

**УНЖИЛГАН** ᠤᠨᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠨ : **унжилган цэцэг** ург. дицентра; дицентра крохотная.

**УНЖИЛЗАХ** ᠤᠨᠵᠢᠯᠵᠠᠬ **унжганах**-ыг үз.

**УНЖИЛЗУУЛАХ** ᠤᠨᠵᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **унжилзах**-ын үйлдүүл.

**УНЖИЛЗЧИХАХ** ᠤᠨᠵᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠠᠬ **унжилзах**-ын нэгэнтээ.

**УНЖИН** ᠤᠨᠵᠢᠨ: **унжин санжин** хорш. повиснув, свесясь; висюльками, лохмотьями, клочьями; свесившийся; спустившийся; отвислый; обвислый (напр. о теле тучного человека); едва-едва.

**УНЖИНХАЙ** ᠤᠨᠵᠢᠨᠬᠠᠢ повисший.

**УНЖИР** ᠤᠨᠵᠢᠷ что-либо висячее, висюлька; **унжир санжир** хорш. а) висячий; болтающийся; отвислый, обвислый; б) кое-как, едва-едва; **миний дээл урагдаж унжир санжир болж орхив** мой дліи изорвался и с него свисали лохмотья.

**УНЖИРЧИХАХ** ᠤᠨᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **унжрах**-ын нэгэнтээ.

**УНЖИХ** ᠤᠨᠵᠢᠬ отвисать, нависать; свисать, свешиваться, висеть; болтаться; **луун сүүл унжих** а) болтаться в виде хвоста дракона; б) шилж. тянуть отдавать долги, оттягивать дело; **усан үзэм унжих** нависать (о винограде); **хацар нь унжжээ** щёки отвисли; **унжиж санжих** каскадом ниспадать; **бүсний үзүүр унжина** конец кушака болтается; **мөчир нь гол руу унжсан байв** ветки нависали над рекой; **харвин нь унжсан** поперёк себя толще (шире); от жиру лопаться; **унжсан гэдэстэй** с отвислым животом; **унжсан чих** отвислые уши.

**УНЖЛАГА** ᠤᠨᠵᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ 1) подвеска; привески, висячие украшения, побрякушки; ленты; **хивэн унжлага** шелковые привески; **чихний унжлага** мочка уха; **унжлага хэвэлт** амьт.суд. вислобрюхий; 2) отвес; **унжлагатай тэгш хэмжээ** уровень с отвесом.

**УНЖЛАХ** ᠤᠨᠵᠢᠯᠠᠬ свисать; **гэм унжлах** хуучир. вспоминать проступки, раскрывать грехи.

**УНЖРАЛДАМХАЙ** ᠤᠨᠵᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠮᠬᠠᠢ тягучий; **унжралдамхай байдал** консистенция тягучая.

**УНЖРАХ** ᠤᠨᠵᠢᠷᠠᠬ долго длиться, затягиваться; задерживаться; **хурал унжрав** собрание затянулось; **энэ жүжгийн төгсгөл хэтэрхий унжрах** магадгүй болжээ концовка йтого спектакля вероятно затянется; **унжирсан үл барагдах явдал** дело длится без конца, долго продолжающееся дело.

**УНЖРУУЛАХ** ᠤᠨᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **унжрах**-ын үйлдүүл., **унжруулах чирэгдэл** волокита.

**УНЖУУ** ᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠠ 1) нависший, опускающийся книзу; отвислый; висячий, висячий, нависший, опущенный вниз; **унжуу гэдэс** отвислый живот; **унжуу уруул** отвислая губа; **унжуу хамартай** длинноносый; **унжуу энгэр** отвис-

лый борт шубы; 2) шилж. ддящийся долго; нудный.

**УНЖУУДАХ** ᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠳᠠᠬ быть слишком опущенным книзу, отвислым.

**УНЖУУДУУ** ᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠳᠤᠭᠤ довольно отвислый. **УНЖУУДУУЛАХ** ᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **унжуудах**-ын үйлдүүл.

**УНЖУУДЧИХАХ** ᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠠᠬ **унжуудах**-ын нэгэнтээ.

**УНЖУУЛАХ** ᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **унжих**-ийн үйлдүүл., 1) повесить, распустить; опустить (напр. занавес); свесить; **гараа унжуулах** опустить руки; **жолоо унжуулах** отпускать поводья; **толгойгоо унжуулах** опустить голову; **тэр эцсэн янзтай толгойгоо унжуулан унтахаар явжээ** он устало опустил голову, пошёл спать; **уруул унжуулах** надуть, надувать губы; **ард нь гарч алгаа тосож урд нь гарч уруулаа унжуулах** путаться под ногами, вертеться перед глазами; **үсээ унжуулсан** с распущенными волосами; **хормойгоо унжуулсан** с опущенным подолом; ~ на подьём тяжёлый.

**УНЖУУЛЧИХАХ** ᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠠᠬ **унжуулах**-ын нэгэнтээ.

**УНЖУУРГА** ᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠭ᠎ᠠ 1) подвеска; 2) нагрузка, добавка.

**УНЖЧИХАХ** ᠤᠨᠵᠢᠭᠤᠬᠠᠬ **унжих**-ийн нэгэнтээ.

**УНЗАД** ᠤᠨᠵᠠᠳ шашин. канонарх; уставщик, запевала (при ламских богослужениях первым начинавший чтение молитв).

**УНИАР** ᠤᠨᠢᠶᠠᠷ дымка, мгла; туман; хувил. угар; **ногооны униар** травяной запах; **утаа униар** хорш. ДЫМ; угар; **униар татах** покрываться дымкой; утопать во мгле, затягиваться мглою, подёргиваться мглою, дымкой.

**УНИАРТАЙ** ᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠲᠠᠢ подёрнутый дымкой, находящийся во мгле, мглистый.

**УНИАРТАХ** ᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠲᠠᠬ покрываться дымкой, мглою; подёрнуться дымкой, затягиваться мглою (в засуху); **униартан харагдах тэр хөндийд учирсан тэр минь нутагладаг** в той подёрнутой синевои степи, живёт моя любимая.

**УНИАРУУЛАХ** ᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **униартах**-ын үйлдүүл.

**УНИАРТЧИХАХ** ᠤᠨᠢᠶᠠᠷᠲᠠᠬᠠᠬ **униартах**-ын нэгэнтээ.

**УНИРХАХ** ᠤᠨᠢᠷᠬᠠᠬ **тунирхах**-ыг үз., **унирхах тунирхах юмгүй** не заставить себя долго ждаты.

**УНТАА** ᠤᠨᠲᠠᠭᠠ 1) спящий; **унтаа дээр нь** пока он спит; **унтаа дээрээ эс мэдэв** үгчил. во сне не знал ничего; когда он спал, ничего не знал; **унтаа эмгэг** анаг. кома, ступор.

**УНТААГААР** ᠤᠨᠲᠠᠭᠠᠭᠠᠷ 1) 6᠙ во время сна; в спящем состоянии; **амьтны унтаагаар** во

время сна; вторые петухи запели (пропели); **унтаагаараа ярих** говорить во сне.

**УНТААХАЙ** ᠤᠨᠲᠠᠭᠠᠬᠠᠢ **1.** быть в сонном состоянии; **2.** дремлющий, спящий; **унтаахай амьтан** амьт.суд. сонные, спящие; **3.** яриа. соня, засоня.

**УНТАМТГАЙ** ᠤᠨᠲᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ **унтамхай**-г үз.

**УНТАМХАЙ** ᠤᠨᠲᠠᠮᠬᠠᠢ любящий поспать; сонливый.

**УНТАРЧИХАХ** ᠤᠨᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **унтрах**-ын нэгэнтээ.

**УНТАХ** ᠤᠨᠲᠠᠬ **1.** спать, уснуть; ложиться спать; **бөх унтах** а) крепко спать; б) шилж. расслабление внимания борца; **бүхлээрээ унтах** спать не раздеваясь; **дарж унтах** яриа. спать, укутавшись одеялами; **дуг унтах** крепко спать; крепкий сон; **нэгмөсөн унтах** заснуть вечным сном; погрузиться в вечный сон; **таарсан газраа унтах** уснуть где попало; **туугтал унтах / дуугьтал унтах** отойти ко сну; **түр зуур унтах / дугхийх** заснуть на короткое время, вздремнуть на некоторое время; **ухаангүй унтах** крепкий сон; **эрт унтах** рано лечь спать; **хүүхдүүд одоо болтол унтаагүй гэж үү** неужели дети ещё не легли спать; **унтаад авах** отойти ко сну; **тайвшран унтав** он успокоился и уснул; **унтаж буй хүүхдийг үдийн нар дайрчээ** лучи полуденного солнца падают на спящего ребёнка; **унтаж мартах уруудахын шинж, санаж сэрэх сайжрахын шинж** зүйр., үгчил. спать да забывать – признаки ухудшения, вспоминать да просыпаться – признаки улучшения; **унтаж хоцрох** хорш. проспаться; **унтаж хоцроод хожимдлоо** проспал и опоздал; **унтах гэх** хотеть спать; быть в состоянии сонливости; **унтах дохио өгөх** бить отбой; **унтах нь тарвага шиг, уцаарлах нь хүрнэ шиг** зүйр., үгчил. спит как тарбаган, злится как хорёк; **унтахаар** на ночь; **унтахаар хэвтэх** завалиться спать; **давчхан газар эвхрэн атиран унтахаас өөр аргагүй болов / тохмын чинээ газар тугдайн унтахаар болов** спать приходилось в тесноте, согнувшись в три погибели; **унтахаасаа өмнө** на сон грядущий; **унтахгүй манаа** бодрствующая смена караула; **унтахыг сурахаар угас ээрч сур** зүйр., үгчил. чем привыкнуть спать, лучше учись пряссть; **унтахыг хүсэх** хотеть спать; **унтахыг хэмнэвэл ухаан сэргэнэ, ундааг хэмнэвэл судас чангарна** зүйр., үгчил. меньше будешь спать, ум будет ясным, меньше будешь пить, крепче будут кровеносные сосуды; ~ кто хочет много знать, тому надо мало спать; **наад зах нь найман цаг унтахыг ёс болго** надо взять себе за правило спать не меньше восьми часов; **унтахынхаа өмнө** перед сном, на ночь; **эрт босвол нэгийг үздэг, орой**

**унтвал нэгийг дуулдаг** зүйр. встать пораньше, да шагнуть подальше; **хэвтмэгц нэг том эвшээснээ дорхноо нам унтжээ** лёг зевнул, да тот час и заснул; **унтсан хойно биеэс гэрэл гарч явав** после того, как заснул, из тела стал исходить свет; **би шөнөжин унтсангүй** ночью мне не спалось; **тэр шөнөжин унтсангүй** всю ночь он не спал; **2.** спальный, предназначенный для спанья; **унтах газар** спальня, спальное помещение; **унтах ор** кровать; постель; **унтах өрөө** спальня; **унтах ширээ** хуучир. кровать, ложе.

**УНТАЦГААХ** ᠤᠨᠲᠠᠴᠠᠭᠠᠬ спать, ложиться спать (о многих); **бүгдээрээ хэдийнээ унтацгаажээ** все уже полегли спать.

**УНТЛАГА** ᠤᠨᠲᠤᠯᠠᠭᠠ спальнё.

**УНТЛАГЫН** ᠤᠨᠲᠤᠯᠠᠭᠠᠨ **унтлага**-ын харьяал., спальный; **унтлагын байр** спальня, спальное помещение; **унтлагын байшин** спальный корпус; **унтлагын өрөө** спальная комната; спальня; **унтлагын тавилга** спальный гарнитур; **унтлагын тасалгаа** спальное помещение, спальня; **унтлагын цаг болов** пора спать.

**УНТРААГУУЛ** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠭᠤᠭᠤᠯ **унтраалга 1)**-ыг үз.; **гал унтраагуул** огнетушитель.

**УНТРААГУУР** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠭᠤᠭᠤᠷ ослабитель; подавитель.

**УНТРААГЧ** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠭᠤᠴᠢ гаситель; **гал унтраагч** а) огнетушитель; б) пожарник.

**УНТРААЛГА** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠯᠭᠠ **1)** электрический выключатель; **чийдэнгийн унтраалга** выключатель (электрического тока); **2)** тушение.

**УНТРААЛГАХ** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠯᠭᠠᠬ **унтраах**-ын үйлдүүл.

**УНТРААХ** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠬ **унтрах**-ын үйлдүүл., **1.** тушить, гасить; отключать; **гал унтраах** залить огонь; гасить огонь; **гал түймэр унтраах** тушить пожар; **ус галыг унтраав** вода погасила огонь; **галынхан түймэр унтраахаар ирэв** пожарники приехали тушить пожар; **чийдэнгээ унтраа** выключи электричество; **2. унтраахуй**-г үз., **унтраах арга хэмжээ авах** принимать меры к тушению (пожара); **унтраах багаж** огнегаситель.

**УНТРААХУЙ** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠬᠤᠢ гашение; разьединение; подавление.

**УНТРАЛ** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠯ угасание, затухание; **унтрал хэмжүүр** измеритель затухания.

**УНТРАХ** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠬ **1)** гаснуть, потухать; угасать, угаснуть; **гал унтрав** огонь погас; **түүдэг гал унтрав** костёр угас; **шөнө гэрэл унтрав** ночью погас свет; **зул унтрав** лампада погасла; **хөгшрөхөд нүдний гал унтардаг** к старости огонь в глазах гаснет; **унтарсан гал** угасший огонь; **унтарсан галыг ноцоох** разжигать угасший огонь; **2)** глохнуть (о моторе);

3) шилж. приостанавливаться, затихать; **бүр унтрах** прекращаться совсем (о деле); **хөл унтрах** прекращение движения; **ажил унтрав** работа приостановилась; **ходоодны гал унтрав** ёгт. пропал аппетит; **унтарсан галд уриагүй амьтан** вот уж болван; **унтарсан галд уриагүй гэгчийн амь зуулгатай явлаа** он прожил жалкую жизнь; 4) оцепенеть, онеметь, одеревенеть, окостенеть (об “отсиженной” ноге).

**УНТРАШГҮЙ** ᠤᠨᠲᠤᠷᠠᠰᠢᠭᠦᠢ неугасимый.

**УНТУУ** ᠤᠨᠲᠤᠭᠤ эрхэм. гнев, злоба, злость; сердитый, злобный вид; **уур унтуу** хорш. гнев; **унтуу гаргах** разгневаться.

**УНТУУЛАХ** ᠤᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **унтах**-ын үйлдүүл., 1) укладывать спать; усыплять; велеть ложиться спать, дать заснуть, уложить спать; заставить уснуть; **хагалгаа хийхдээ унтуулах** усыпить перед операцией; **хүүхдээ унтуулах** укладывать спать ребёнка; **эх нь хүүхдээ унтуулав** мать уложила детей; **өвчтөнийг унтуулах хэрэгтэй** больному надо давать спать; **унтуулах эм** снотворное средство; **энэ эм хүнийг унтуулдаг юм** Это лекарство усыпляет человека; 2) умертвить, отравив.

**УНТУУЛУУР** ᠤᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠷ наркотик.

**УНТУУРАХ** ᠤᠨᠲᠤᠭᠤᠷᠠᠬ унтууцах-ыг үз.

**УНТУУРХАХ** ᠤᠨᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠬ раздражаться; изменяться в лице от гнева, принимать злобный вид, пылать гневом, злиться.

**УНТУУЦАЛ** ᠤᠨᠲᠤᠭᠤᠴᠠᠯ эрхэм. злобный вид, гневное выражение, злость.

**УНТУУЦАХ** ᠤᠨᠲᠤᠭᠤᠴᠠᠬ эрхэм. сердиться, пылать гневом, гневаться, изменяться в лице от гнева, принимать злобный вид; **эмгэн унтууцав** старуха разгневалась; **унтууцаж хэлэх** в сердцах сказать.

**УНТУУЦУУЛАХ** ᠤᠨᠲᠤᠭᠤᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ унтууцах-ын үйлдүүл., раздражать, сердить, злить.

**УНТУУЦЧИХАХ** ᠤᠨᠲᠤᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠬ унтууцах-ын нэгэнтээ.

**УНГЧИХАХ** ᠤᠨᠭᠴᠢᠬᠠᠬ унтах-ын нэгэнтээ.

**УНУУЛ** ᠤᠨᠠᠭᠤᠯ : унуул гүүр / унуул хөөрөг

подъёмный мост.  
**УНУУЛАХ** ᠤᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **унах II**-ын үйлдүүл., сажать верхом; отправлять верхом на коне; **морий нь унуулах** а) посадить верхом; б) шилж. подлить масло в огонь; поддать пару; благовидный предлог; открыть, открывать двери кому-л. куда-л.; **зээрд халзан морий нь нэхэж авчран ирээд эзэнд нь унуулав** привёл рыжего с лысинкой на лбу коня и усадил на него владыку; **тэр хэрүүлд Бэлгүүдэй айргаар цохиллодож явсаар эзэнг хорчин Тогтохын эрмэг цагаагчинд солгой гараар унуулав** во время той ссоры Бэлгутэй продолжал бить по сторонам своим

бурдюком с кумысом и, находясь в таком состоянии, левой рукой посадил государя на серую яловую кобылицу хорчинского Тогтоха; **тэр эмэгтэй сайн халтар морио тайлаад Исмэл тайшид унуулав** та женщина отвязала великолепного гнедого с белой грудью коня и помогла (үгчил. дозволила) Исмэл-тайше сесть на него; **урдаа унуулах** сажать верхом впереди себя (на лошади).

**УНУУШТАЙ** ᠤᠨᠠᠭᠤᠰᠢᠲᠠᠢ такой, на котором следует ездить верхом (об иноходце, рысаке и т.п.); **унууштай морь** конь, подходящий для езды.

**УНХАЙХ** ᠤᠨᠬᠠᠶᠢᠬ унывать; иметь унылый вид.

**УНХГАР** ᠤᠨᠬᠭᠠᠷ унылый, вялый.

**УНХИ** ᠤᠨᠬᠢ унхиа-г үз.

**УНХИА** ᠤᠨᠬᠢᠠ ᠑ забота, уход; **унхиа муутай хүн** небрежный, неряшливый человек.

**УНХИАГҮЙ** ᠤᠨᠬᠢᠠᠭᠦᠢ унхигүй-г үз.

**УНХИАР** ᠤᠨᠬᠢᠠᠷ пиала.

**УНХИАТАЙ** ᠤᠨᠬᠢᠠᠲᠠᠢ унхитай-г үз.

**УНХИГҮЙ** ᠤᠨᠬᠢᠭᠦᠢ бестолковый, неаккуратный; беспомощный; на подъём тяжёлый.

**УНХИЛАХ** ᠤᠨᠬᠢᠯᠠᠬ 1) искать, звать телёнка (о лани); 2) гоняться за самкой (об олени).

**УНХИТАЙ** ᠤᠨᠬᠢᠲᠠᠢ аккуратный; ловкий, находчивый.

**УНШААЧ** ᠤᠨᠰᠢᠠᠠᠴ чтец.

**УНШИГДАХ** ᠤᠨᠰᠢᠭᠳᠠᠬ унших-ын үйлдэгд., быть читаемым; **амархан уншигдах / уншихад дөхөмтэй** удобочитаемый; читабельный; **амархан уншигдах бичиг** удобочитаемый почерк.

**УНШИГЧ** ᠤᠨᠰᠢᠭᠴᠢ читатель; чтец; читающий; **уншигч авгай нар** уважаемые читатели; **уншигч олон ард / уншигч олон түмэн** читательские аратские массы, читательские массы; **номын санд ном уншигч хүмүүсийн тоо олшров** прибавилось число читающих книг в библиотеке.

**УНШИГЧИД** ᠤᠨᠰᠢᠭᠴᠢᠳ уншигч-ийн олон., читатели.

**УНШИГЧДЫН** ᠤᠨᠰᠢᠭᠴᠢᠳᠢᠨ уншигчид-ын харьяал., читательский; **уншигчдын бага хурал** читательская конференция; **уншигчдын зөвлөлгөөн хийв** состоялось совещание читателей; **уншигчдын саналыг авах** прислушаться к мнениям читателей.

**УНШИЛ** ᠤᠨᠰᠢᠯ: уншил шувуу шувуу. усилонская майна; восточный широкорот.

**УНШИЛТ** ᠤᠨᠰᠢᠯᠲ чтение, декламация.

**УНШИЛЦАХ** ᠤᠨᠰᠢᠯᠴᠠᠬ унших-ын үйлдэлц.

**УНШИХ** ᠤᠨᠰᠢᠬ 1. 1) читать; **амандаа унших** читать про себя; **гүрэм ном унших** шашин. читать обрядовые книги; **служить молебн; дугарч унших / чанга унших** читать

вслух; **маани унших** читать молитву, молиться; **унших хүсэл төрөх** возникать желание читать; **уншихад дөхөмтэй** удобочитаемый; **энэ номыг заавал уншихыг би танд зөвлөе** я вам рекомендую обязательно прочесть Ыгу книгу; **уншаад гарынхаа үсгийг зурчих** прочтите и распишитесь; **хараал зүхэл уншаад салдаггүй** есть поедом; всё время читать заклинания; **энэ номыг заавал уншаарай** советую почитать Ыгу книгу; **тэр гурван хэл дээр уншдаг / тэр гурван хэлээр уншдаг** он читает на трёх языках; **уншдаг мөртлөө бичиж чаддаггүй** читает, но не пишет; **уншиж бичиж сурах** учиться читать и писать; **(тэр) зургаан настайгаасаа уншиж бичиж эхлэсэн** с шести лет от роду (он) начал читать и писать; **одоо үеэр уншиж байна** теперь читает по слогам; **уншиж өгөх** читать кому-л.; **уншиж сонсогх** оглашать; **уншин сонсох** читать вслух, оглашать; **уруулаа хөдөлгөн мөргөл уншина** движением губ творит молитву; **уншингаа, өөрөө тэрэндээ сэтгэл нь хөөрчихөөд бүр дуржигнаж хоцорлоо** читая, он очень волновался и от волнения глотал слова; **би зохиолы нь хуу уншсан** я прочитал все его труды; **уншсан номоо тоочих** перечислить прочитанные книги; 2) хуучир. громко кричать, окликать; **Бөртө Бөртө гэж уншин явахуй дур учирч** встретились, когда громко окликал Борте Борте; **2.** читальный, для чтения; **унших ном / унших бичиг** книга для чтения, хрестоматия; **бага сургуулийн унших хэвлэгдэн гарав** хрестоматия для начальных школ вышла из издательства; **унших танхим** читальня; читалка; **унших ерөөл** молитва за успокоение души умерших; **3. уншихуй**-г үз., **ном унших** заняться чтением; **сонин унших ажил** работа по читке газет; **хамтран сонин унших** коллективная читка газет; **хойтохыг нь унших** чтение молитв за успокоение души мёртвых; **унших дуудлага** произношение при чтении; **унших үзэх** хорш. чтение; **уншин жүжиглэх** читка.

**УНШИХУЙ** ᠤᠨᠰᠢᠬᠤᠢ чтение; громкое чтение; читка.

**УНШИЦГААХ** ᠤᠨᠰᠢᠴᠭᠠᠬᠤ унших-ын олон., читать (о многих).

**УНШЛАГА** ᠤᠨᠰᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ чтение, читка; шашин. молитва; **амны уншлага** шаблон; **амьтны амны уншлага** злоба дня; **амныхаа уншлагыг унших** читать молитву; твердить одно и то же, крутить одну пластинку; **мөргөл уншлага** хорш. молебен (с целью излечения от болезней); **сонин уншлага** а) чтение газеты; б) политинформация; **сонин хэвлэлийн уншлага** чтение прессы, читка газет; **уран уншлага** выразительное чтение.

**УНШЛАГАТАЙ** ᠤᠨᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ 1) читальный; 2) молитвенный.

**УНШЛАГЫН** ᠤᠨᠰᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠨ уншлага-ын харьяал., читальный; **уншлагын өрөө** читальня; **уншлагын танхим** читальный зал, читальня; **уншлагын шил тааруулах хүснэгт** таблица для подбора очков для чтения.

**УНШМААР** ᠤᠨᠰᠢᠮᠠᠭᠠᠷ такой, который следует прочитать.

**УНШУУЛАХ** ᠤᠨᠰᠢᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠤ унших-ийн үйлдүүл., 1) давать на прочтение, учить чтению; заставлять читать; **сонин уншуулах ажил** работа по читке газет; 2) заказывать молебен; **ном уншуулах** заказывать молебен.

**УНШУУШТАЙ** ᠤᠨᠰᠢᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠤ уншмаар-ыг үз.

**УНШЧИХАХ** ᠤᠨᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ унших-ын нэгэнтээ.

**УНЬ I** ᠤᠨᠢ жердь (на которой поддерживается верхний круг юрты); своеобразные стропила (поддерживающие кровлю войлочной юрты); **остов**; обрешётка; **гэрийн унь** жерди юрты; **унь өлгөх** вставить жердь в отверстие верхнего круга и закрепить её в головках решетчатой стены; **унь холбох** связывать, соединять жерди; **цэргийг унь мэт бутруулав** аман. зох. раскидал войско словно жерди (на кровле юрты); **унины бөгс** утолщённый конец жерди; **унины сагалдрага** петля у нижнего конца “уни”; **унины ухуур** пазы в дымовом конце “уни”, в которые вставляются верхние концы “уни”; **унины үзүүр** острый конец жерди.

**УНЬ II: унь хорхой** шавж. земляной червь, червяк.

**УНЬ III** человеческий характер; **унь туньгүй** хорш. не заставит себя долго ждать.

**УР(АН) I** ᠤᠷ ᠠ **1.** мастерство; художество; искусство, ловкость; **ур гаргах** проявлять мастерство; **ур зүй** хорш. техника; **ур зүйн дуугуулан** технический кружок; **ур зүйн наадгай** техническая игрушка; **ур маяг** хорш. фигура, фигуральность; **ур маягийн холимог бүлэг** смешанная группа фигур; **ур сайтай зүйл** изящное изделие, изделие тонкой работы; **ур сайтай хатгамал** нарядная вышивка; **ур урлалын юманд хорхой нь асаж байна** его влечёт к искусству; **уртай юм** ажурная строчка; **2.** 1) искусный, мастерский, изящный, тонкий (о работе); **дээдийн уран / хамгийн уран / толгой уран** высшей степени изящный, тонкий, искусный; высшей, чистой пробы; **уран барилга** зодчество; архитектура; **уран барилгач** архитектор; зодчий; **цамхагт уран барилгын багтаамж / уран барилгын өндөрлөг** башенный архитектурный объём; **уран барилгын зохиомж** архитектурная композиция; **уран барилгын онцлог** архитектурно-строительная особенность; **уран барилгын ташхи ба ялгарамж** архитектурный контраст и нюанс; **уран**

**барилгын ухаан** архитектура; **уран барилгын хийц** ансамбль архитектуры; **уран барилгын хэлбэрүүд** архитектурные формы; **уран барилгын хэмжил ба хэмжээ** архитектурный метр и ритм; **уран барилгын хэсэг** архитектурно-строительная часть; **уран барилгын чуулга** архитектурный ансамбль; **уран барилгын янз төрх** архитектурный облик; **уран баримал** скульптура; ваяние; **уран барималч** скульптор; ваятель; **уран гартан** умелые руки, золотые руки; **уран гоёмсог** хорш. нарядный, изящный, художественный; **уран дархан** мастер; **гарын уран дархан** ремесленник, кустарь; **уран дархны ажлууд** ремесло; **уран хийцтэй хайрцаг** коробка тонкой изящной работы; **уран хуруу** шилж. указательный палец; **уран хүн** искусник; **уран цутгамал** ваяние; скульптура; **уран чадвар** мастерство; 2) художественный; **уран бүтээл** художественное творчество; **уран зохиол** художественное произведение; художественная литература; беллетристика; изящная литература; **уран зохиолч** писатель; **уран зохиолчдын бүлгэм** ассоциация писателей; **уран зохиолын** художественный; **уран зохиолын охь манлай** изящная литература; **уран зохиолын хэл** язык художественной литературы; **уран зөгнөл** фантазия; **уран зураач** живописец; художник; **уран зураг** живопись; **уран зургийн зүйл** жанры живописи; **уран зургийн музей** галерея; **уран зургийн үзэсгэлэн** художественная галерея; **уран зураглаг / уран сайхан** живописный; **уран найруулга** беллетристика; **уран сайхан** а) искусство; б) художественный; **уран сайхан дуу** прекрасный голос; **уран сайханчид** работники искусства; **уран сайхны** художественный; искусство; **уран сайхны академи** художественная академия; **уран сайхны бүлгэм** художественный кружок; **уран сайхны зүйл** художественное произведение, постановка сценическая; **уран сайхны кино** художественный фильм; **уран сайхны талаар** в художественном отношении, с художественной стороны; **уран сайхны удирдагч** художественный руководитель; **уран сайхны үг** хэл художественная речь; **уран сайхны үзэсгэлэн** художественная выставка; **уран сайхны үйлдвэр** художественная промышленность; **уран сайхны хүрээлэн** комитет по делам искусств; **уран сэтгэмж** фантазия; фантастика; **ардын үлгэрийн уран сэтгэмж** фантастика народных сказок; **баялаг уран сэтгэмж** богатая фантазия; **уран хэв шинж** тип художественный; **уран шүлэгч** поэт; **уран**

**элэглэл** сатира; **уран элэглэгч** сатирик; 3) шилж. искусный, хитрый; **ам уран** краснобай, говорун; **уран арга** искусный приём, искусство; искусный способ, хитроумный способ, мастерский способ; **цэргийн уран арга** военное искусство; **уран аргатай** хитрый, искусный, ловкий; **уран ухаантай** хитроумный; **уран үг** красноречие; изящное слово; изящная речь; медовые речи; **уран үгтэй** красноречивый; **уран үгээр уургалах** говорить пустые красивые слова, фразёрствовать; **уран шатарч** комбинационный шахматист; **уран нүүх** комбинировать; **уран нээлт** шатар. мельница; † **уран бялзуухай** шувуу. крапивник обыкновенный; **уран бялзуухайн овог** шувуу. суд. крапивниковые; **уран гоо** шувуу. крапивник-орешек; **уран шувуу**-г үз.; **уран хажин** шувуу. хохлатая утка; мандаринка; **уран хажин нугас** шувуу. мандаринская утка, мандаринка; **уран хараацай** шувуу. домашняя ласточка, ласточка домовая; земляной стрижа; рыжепоясничная ласточка; ласточка древесная, касатка; **уран хөмрөг** шувуу. овсянка японская; **уран хөх** шувуу. голубая сорока; **уран шувуу** шувуу. ремез (вид синицы).

**УР** II үсэг 1) желвак; зоб; хүзүүний ур желвак; зоб; хүний ур зоб у человека; **уртай бүдүүн гэдэсний өрөвсөл** анаг. КОЛИТ полипозный; 2) нарост (на дереве); **модны ур** болона на дереве; **ур давс** чистая соль (выступившая на поверхность), залежи чистой соли; солончак; 3) анаг. железы; **шалтгааны ур** семенные железы.

**УРААЦАЙ** ᠤᠷᠠᠭᠠᠴᠠᠢ шувуу. стрижа; **ураацайн овог** шувуу. суд. стрижи чёрные.

**УРАГ** ᠤᠷᠠᠭ тү. 1) родственник, родня; свойственник (по жене); ПОТОМОК, отпрыск данного рода, родной, сородич; **алтан ураг** а) белая кость; б) түүх. род Чингисхана (үгчил. золотой род); **төгс ураг** отец и мать; **хоёр ураг** обе родственные стороны; **худ ураг орох** становится свойственниками, породниться (через брак); **ураг барилдах** сочетаться браком; **би сэтгэлийн амрагтайгаа ураг барилдсан** я по любви вступил в законный брак; **өчигдөр миний бага хүүхэн ураг барилдсан** вчера вступила в брак моя младшая дочь; **ураг барилдахаас татгалзах / ураг болохгүй** гэх отказывать, отказать в просьбе на брачное родство; **ураг барих** вступать в брак, породниться; **ураг бололцох** породниться (через брак); жениться; **ураг болох** посвататься; вступить в брак; **ураг дайрагдсан хүн** лицо, вступившее в брачное родство; **ураг садан / ураг төрөл** хорш. родственники, родня, родные; **ураг тариг** хорш. родственники, друзья; **ураг таслах** истребить не оставив потомков; **ураг**

**ТОГТООХ** становиться родственниками, породниться; **ураг төрөл барилдах** породниться; **ураг төрлийн холбоо** родственная связь; **ураг төрлийн холбоо бүхий** находящийся в родственной связи, родственный; **ураг төрлийн хүн** родственник, родственники; **ураг удам** хорш. родственники; **ураг элгэн** хорш. родственники, родня; **ураг элгэн төрөл** родственники; 2) плод; **ураг өөрөө эргэх** анаг. самопроизвольный поворот плода; **ураг унагаах** анаг. выкинуть плод; **ураг хавийн ус** анаг. околоплодные воды; **ураг хөндөх** анаг. делать аборт; **ураг хүчилтөрөгчгүйдэх** анаг. кислородное голодание плода; **ураг эвдэх хайч** анаг. ножницы для рассечения плода; **ургийг бөгсөөр нь гаргах** анаг. извлечение плода за тазовый конец; **ургийг хөлөөр нь гаргах** анаг. извлечение плода за ножку; **ургийг цавинаас нь татаж гаргах** анаг. извлечение плода за паховый сгиб.

**УРАГДАХ** ᠤᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **урах**-ын үйлдэгд., 1. рваться, разрываться; изорваться; **урагдаж салбарах** быть разодранным, в лохмотьях (о платье); 2. анаг. дефлорация; **урагдсан хүүхэн хальс** дефлорированная девственная плева.

**УРАГЛАХ** ᠤᠷᠠᠭᠯᠠᠬᠤ породниться.

**УРАГЛАЧИХАХ** ᠤᠷᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ураглах**-ын нэгэнтээ.

**УРАГЛУУЛАХ** ᠤᠷᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ураглах**-ын үйлдүүл.

**УРАГСАХ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠠᠬᠤ считать, выдавать себя за родственника; испытывать родственное чувство к кому-либо., оказывать сыновнюю любовь

**УРАГТ** ᠤᠷᠠᠭᠲᠤ замужняя.

**УРАГЧИН I** ᠤᠷᠠᠭᠴᠢᠨᠠ ург. крапивник (орешек).

**УРАГЧИН II** ᠤᠷᠠᠭᠴᠢᠨᠢ шувуу. ремез-самка.

**УРАГШ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢ 1. 1) вперёд; впрёд; на юг; перед; алхам **урагш** шаг вперёд; **үүнээс урагш** в дальнейшем, впрёд; **үүнээс урагш тав шахам жилийн үед** лет пять тому назад; **үүр гэгээрэхээс урагш харанхуй байдаг** до рассвета бывает темно; **энэ өдрөөс урагш долоо хоног өнгөрлөө** с того дня прошло семь суток; **урагш гишгэсэн хөл** выставленные вперёд ноги; **урагш давших а)** двигаться вперёд; б) шилж. прогрессировать; **урагш ухасхийн давших** наступать; **урагш дайрах** броситься вперёд; бросок вперёд; **урагш дэвших** идти вперёд, прогрессировать; **урагш дэвших хөгжих а)** развиваться, прогрессировать; б) развитие, прогресс; **урагш дэвших явдалд боомт** тормоз для движения вперёд; **урагш дэвшүүлэх** двигать вперёд; **урагш нугарах** хэл. шинж. флексия дорзальная; **урагш нугархай** антифлексия; **урагш өгөх** передать вперёд; **урагш өргөх** шилж. приносить жертву; **урагш тэмүүлэх**

стремиться, мчаться вперёд, забежать, забегать вперёд; **урагш тэмүүлэн давших** забегать вперёд; **урагш хандан** поворачиваясь вперёд, в южном направлении, на юг; **урагш шидэх** метать, бросать вперёд; бросок вперёд; **урагш явах** передний ход; идти вперёд; **урагш хөтлөн явах** вести вперёд; 2) на юг, к югу; **төвөөс урагш** к югу от центра; **урагш очих** отправляться на юг, идти вперёд; 2. шилж. успех, удача, продвижение; **түргэн хөгжиж урагш асар дэвшсэн үе** период быстрого подъёма и мощного развития; **ерөөсөө аливаа шинэ зэвсэг нь техник, технологийг ямар нэг хэмжээгээр урагш ахиулдаг** вообщее всякое новое оружие в какой-то мере продвигает технику и технологию; **урагш гүйцэтгэл** удачное исполнение, завершение; **урагш муутай** дела как сажа бела; **урагш муутай үг сонсох** слышать неудачное выражение (слово); **урагш муутай явдал** неудачный случай; **урагш муутайхан байна** дело не вяжется.

**УРАГШАА** ᠤᠷᠠᠭᠰᠠᠭᠠ **ш** вперёд; наклон вперёд; перед собою; **нэг алхам урагшаа** шаг вперёд; **хойш урагшаа** вкривь и вкось; взад и вперёд; **урагшаа алхах** идти, шагать вперёд; **урагшаа арьстай шаахай** туфли с кожаными прокатором; **урагшаа бөгтөр** наклон вперёд; **урагшаа нугаларах** прогиб с наклоном вперёд; **урагшаа хаялга** тусг. крюк; багор; **урагшаа хөдлөх** двигаться вперёд; **урагшаа хөдөлгөөн** движение вперёд; **урагшаа явах** идти вперёд; **ажил урагшаа явдаггүй** дело не вяжется; **Борогчин урагшаа байлдаж яваад хойшоо харж үзээд...** Борогчин, сражаясь, продвигался вперёд, а оглянувшись назад, увидел...

**УРАГШГҮЙ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠭᠦᠢ **1.** неудачный, неудачливый, безуспешный; **урагшгүй ажил болов** работа получилась неудачной; **урагшгүй амьтан** яриа. неудачник; **урагшгүй ноёнд ухаангүй албат** зүйр. у неудачливого нойона глупые подданные; у князя-неудачника глупые данники; ~ в кривом зеркале и рот на боку; 2. неудачно, безуспешно.

**УРАГШДАХ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠳᠠᠬᠤ находиться впереди; быть впереди.

**УРАГШДУУЛАХ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **урагшдах**-ын үйлдүүл.

**УРАГШИД** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠳᠢ впрёд, вперёд, наперёд; **урагшид болгоомжилбол зохино** впрёд следует быть осторожным; **урагшид хичээнгүйлэн явсугай!** упорно идти вперёд!

**УРАГШИДЧИХАХ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **урагшдах**-ын нэгэнтээ.

**УРАГШИЛ:** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠯᠢ урагшил жимс ург. ЛОХ колючий.

**УРАГШИЛЧИХАХ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬ  
урагшлах-ын нэгэнтээ.

**УРАГШИХ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠬ находящийся впереди; түүнээс урагших предшествующий, предыдущий.

**УРАГШЛАЛТ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠯᠲ / продвижение вперёд.

**УРАГШЛАН** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠨ / урагшлах-ын хамж., вперёд, предварительно, заблаговременно.

**УРАГШЛАХ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠬ 1) двигаться, продвигаться вперёд; ийти вперёд; нэг алхам урагшлах хэрэгтэй надо продвинуться вперёд на шаг; урагшлах хөдөлгөөн поступательное движение; урагшилбаас... хойшидваас... сначала... а потом... ; 2) ийти к югу.

**УРАГШЛУУЛАХ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ / урагшлах-ын үйлдүүл., двигать, продвигать вперёд; хугацааг урагшлуулах сократить срок.

**УРАГШТАЙ** ᠤᠷᠠᠭᠰᠢᠲᠠᠢ 1. успешно, удачно; ни сучка, ни задоринки; пойти на лад; как по нотам; их урагштай как по маслу; бүх юм их урагштай байв всё у нас шло, как по маслу; урагштай байх иметь успех; ажил нь урагштай дело горит; ажил явдал урагштай, үйлстэй шуурхай как (будто, словно, точно) по написанному; ажил урагштай байна работа идёт успешно; урагштай болох иметь успех; үйлс тэнь урагштай болтугай пусть будут удачными ваши дела; урагштай гялалзуулах выполнить успешно; урагштай сайн яваарай ни пуха ни пера; явдал урагштай эхлэх удачно начинаться; с лёгкой руки; 2. успешный, удачный.

**УРАД** ᠤᠷᠠᠳ / 1) ураты (название трёх хошунов в Улан-цабском сейме Внутренней Монголии); 2) ремесленники.

**УРАЙ** ᠤᠷᠠᠢ ура; урай хашгирах кричать ура; урай хийгээд дайрав атаквали с криками ура.

**УРАЙЛАХ** ᠤᠷᠠᠢᠯᠠᠬ кричать ура.

**УРАЙЛУУЛАХ** ᠤᠷᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ / урайлах-ын үйлдүүл.

**УРАЛГУУ** ᠤᠷᠠᠯᠭᠤᠭᠤ 1) гибкий, упругий (о луке); уралгуу нум гибкий, хороший лук; 2) неупрямый, слушающий поводья (о коне); 3) податливый.

**УРАЛДАА** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠠ / бег, бег впуски, скачки.

**УРАЛДААЛАХ** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠠᠯᠠᠬ / уралдах-ыг үз., соревноваться, состязаться.

**УРАЛДААЛГА** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠠᠯᠭ᠋᠎ᠠ / соревнование, состязание.

**УРАЛДААН** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠠᠨ / соревнование, состязание; бега, бег впуски, скачки; биеийн тамырын уралдаан тэмцэн спортивные соревнования; дугуйн уралдаан

велосипедные гонки; нийгэм журмын уралдаан социалистическое соревнование; нийгэм улс төрийн дэлхийн хоёр системийн түүхэн уралдаан историческое соревнование двух мировых социально-политических систем; шатрын уралдаан шахматный турнир; явган уралдаан бег; холын явган уралдаан марафонский бег; уралдаан зохион байгуулах организовывать соревнование; уралдаанаас хасах снять с соревнования; уралдаанд орох выступать в соревнованиях; хатирч хээр уралдаанд бүх морьдыг иджээ гнедой рысак перегнал на бегах всех лошадей; уралдааны дүрэм правила соревнования.

**УРАЛДААНЫ** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠠᠨᠢ / уралдаан-ы харьяал., беговой; уралдааны дугуйн зам велотрек; уралдааны морь беговая лошадь; уралдааны морины тах подковы беговой лошади.

**УРАЛДААХ** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠠᠬ / уралдах-ыг үз.

**УРАЛДААЧ** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠠᠴ соревнующийся, состязающийся; устраивающий конские бега, скачки; жокей.

**УРАЛДАМ I** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠮᠢ бега, скачки. достойный участвовать в соревновании.

**УРАЛДАМ II** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠮᠢ / достойный участвовать в соревновании.

**УРАЛДАХ** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠬ 1) состязаться, соревноваться (напр. в беге); бегать впуски; морь уралдах устраивать конные скачки; морь уралдах газар а) местность (место), где устраиваются скачки; б) ипподром; уралдах морь скаковая лошадь; конь, готовый к бегам, беговой конь; ганц морьт уралдах дуртай человек, имеющий одну лошадь, любит скакать впуски; нартай уралдан до солнца (торопиться); 2) участвовать в социалистическом соревновании; харилцан уралдаж в порядке соревнования.

**УРАЛДАЦГААХ** ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬ / состязаться, соревноваться (о многих).

**УРАЛДУУЛАХ** ᠤᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ / уралдах-ын үйлдүүл., пускать коней впуски, устраивать состязание, соревнование.

**УРАЛДУУР:** ᠤᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠷ уралдуур мах мясо над короткими рёбрами (животных); боковые стенки горла.

**УРАЛДЧИХАХ** ᠤᠷᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ / уралдах-ын нэгэнтээ.

**УРАЛЦАХ** ᠤᠷᠠᠯᠴᠠᠬ / урах-ын үйлдэлц., биться, драться; нэгийгээ үзэж, нэхий дээлээ уралцах драться, биться; уралцаж алдах биться зуб за зуб, око за око.

**УРАМ I** ᠤᠷᠠᠮᠢ / настроение; вдохновение; ободрение; увлечение; довольство; присутствие духа; охота, желание; урам алдах падать духом; урам засах поднять настроение; урам зориг хорш. воодушевление; урам зориг оруулах ободрять, поддерживать дух; урам

**зориг төрөх** воодушевляться; **урам зоригтон** энтузиасты; **урам муутай байх** быть в плохом настроении, встать (вставать) с левой (не с той) ноги; **урам нэмэх / урам хайрлах** ободрять, вдохновлять, поддерживать дух; **урам орох** ободряться, становиться бодрым; получать стимул; воспрянуть духом, ободриться; **урам орсон** вдохновенный; **урам оруулагч** вдохновитель; **урам оруулах** поднять дух, настроение; **урам сэргэх** воспрянуть духом; **урам сэргээх** воспарять, воспарить духом (душою, мыслью); **урам харив** пал духом, пропала охота; **урам хөгжөөх** воспарять, воспарить духом (душою, мыслью); **урам хугалах** лишить присутствия духа; сделать так, чтобы другой упал духом; **урмы нь хугалах** сломить дух; отбить охоту у кого-л. к чему-л.; оскорбить чьи-л. чувства; **урмы нь хугалхаар ууцы нь хугал** зүйр., үгчил. чем сломить дух, лучше сломай спину; **урмы нь хугалж, ууцы нь ч хугалах** оскорбить чьи-л. чувства; **урам хугарах** а) разочаровываться; падать духом; отчаиваться; встать с левой (не с той) ноги; б) разочарование; **миний урам хугарлаа** у меня испортилось настроение; **урам хугарана** опускаются руки у кого-л.; **ажил нь бүтэмжгүй байгаад тэр нэлээд урам хугарчээ** он был сильно расстроен, что у него дело не ладится; **өнөөдөр би бүр юу ч хийх урам алга** сегодня у меня всё валится из рук; **юуны урам?** чего хорошего?, к чему; **хүний урманд (ядахдаа)** по крайней мере, хоть, хоть бы, хотя бы.

**УРАМ П** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠯᠤᠮᠤ</sup> охотничий рог, вабик; манок (для приманки изюбра); **бугын урам** охотничий рог, вабик, манок.

**УРАМГҮЙ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢ</sup> · <sup>ᠤᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢ</sup> ᠠ) в подавленном настроении, разочарованный; павший духом; удручённый; унылый; **урамгүй болгох** отбить охоту, желание; испортить настроение; **урамгүй болох** падать духом, терять охоту к чему-л.; терять стимул; валиться из рук; **урамгүй болов** упал духом; 2) неотзывчивый, бездушный, чёрствый.

**УРАМГҮЙДҮҮ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦ</sup> · <sup>ᠤᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦ</sup> урамгүйхэн-г.үз.

**УРАМГҮЙДЭХ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ</sup> · <sup>ᠤᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ</sup> падать духом, терять охоту к чему-л.

**УРАМГҮЙХЭН** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢᠬᠡᠨ</sup> · <sup>ᠤᠷᠠᠮᠦᠭᠦᠢᠬᠡᠨ</sup> урамгүй-н багас.

**УРАМДАЛ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠳᠠᠯ</sup> приманка посредством манка (изюбрей); **урамдын ав** а) охота с помощью манка (для приманки изюбра); б) отправляться на охоту по зову манка.

**УРАМДАХ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠳᠠᠬ</sup> 1) реветь (об оленях, быках); **буга урамдаж байна** олень ревет; 2) приманивать звуком охотничьего рога, вабить; приманивать манком зверя, подражать

крику зверя (на охоте); **урамдан авлах** охотиться с помощью манка.

**УРАМДУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> урамдах-ын үйлдүүл.

**УРАМДЧИХАХ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠳᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> урамдах-ын нэгэнтээ.

**УРАМС** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠰ</sup> урам-ыг үз., присутствие духа, хорошее настроение; желание, охота; **урамс бадармаар** воодушевлённый; брать за душу; **урамс хөгжөөх** воодушевляющий; **урамс хөдөлгөм** поднимающий настроение; хватать за сердце; хватать за душу; **урамс хугалах** лишить присутствия духа, испортить настроение.

**УРАМСТАЙ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠰᠲᠠᠢ</sup> крепкий духом.

**УРАМТАЙ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠲᠠᠢ</sup> радостный, стимулирующий; сильный, крепкий духом, имеющий желание, охоту; бодрый, оживлённый; яриа. быть в ударе, в духе; **урамтай ажиллах** с увлечением работать; **тэр шатарчин сайн нүүгээд өнөөдөр их урамтай байна** Тот шахматист сегодня в ударе, играет очень хорошо; **урамтай болгох** стимулировать; **энд чинь ямар урамтай сайхан юм!** какой у вас тут подъём духа!

**УРАМШИЛ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠰᠢᠯ</sup> вдохновение, стимул; подъём духа; пафос.

**УРАМШИХ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠰᠢᠬ</sup> 1) получать стимул; воодушевляться, вдохновляться; быть в хорошем расположении духа, настроении; **урамшин сонирхох** заинтересоваться, проявлять интерес; 2) чувствовать склонность, охоту, желать, разохотиться.

**УРАМШИЦГААХ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠰᠢᠴᠭᠠᠬ</sup> воодушевляться, вдохновляться (о многих).

**УРАМШУУЛАЛ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠯ</sup> стимулирование, поощрение; **эдийн урамшуулал** материальное стимулирование; **мөнгөн урамшуулал** денежное поощрение; **тэмцээнд түрүүлсэн хүнд урамшууллын юм өгөх хэрэгтэй** надо поощрять человека, занявшего первое место на соревновании.

**УРАМШУУЛАЛТ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲ</sup> урамшуулал-ыг үз.

**УРАМШУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠠᠮᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> урамших-ийн үйлдүүл., 1) вызвать охоту, желание к чему-л.; 2) ободрять, поднимать чье-л. настроение; вдохновлять; заинтересовать; **сэтгэлийг урамшуулан хөгжүүлэх** поднимать настроение; 3) поощрять, ободрять, стимулировать; заинтересовать; **сайшаан урамшуулах** поощрять; **урамшуулан хөгжүүлэх** заинтересовать, поощрять, стимулировать; **үйлдвэрийн санаачилга, оролдлогыг урамшуулан хөгжүүлэх** стимулировать производственную инициативу; **урамшуулан шагнах** поощрять наградой.

**УРАМШЧИХАХ** ᠤᠷᠠᠮᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ урамших-ийн нэгэнтээ.

**УРАН I** ᠤᠷᠠᠨᠢ ур I-ыг үз.

**УРАН II зусар** ᠤᠷᠠᠨᠢᠰᠤᠷ-ыг үз.

**УРАН III** ᠤᠷᠠᠨᠢᠰᠢ 1. хувил. уран; 2. урановый; ураны хүчил / шээгт хүчил хувил. урановая кислота.

**УРАНХАЙ** ᠤᠷᠠᠨᠬᠠᠢ разорванный, порванный; уранхай дээл разорванная шуба; уранхай нүх амьт.суд. отверстие разорванное; уранхай тасралт разрыв.

**УРАНХАЙВТАР** ᠤᠷᠠᠨᠬᠠᠢᠪᠲᠠᠷ довольно ровный, порванный.

**УРАХ** ᠤᠷᠠᠬ 1) разорвать, порвать; изодрать; срывать; урахад хэцүү трудно разорвать; гэрээгээ урж хаях порвать договор; 2) царапать, царапнуть; сорви гаргалгүй урах царапать не оставляя ран; хумсаараа урах царапать ногтями, когтями; 3) кусать; энэ урдаг нохой Ыта собака кусается; 4) теревить; 5) шилж. болтать языком; амаа урах молоть чепуху; зубы чесать; амаа урчих шахах городить чепуху, чушь; наговорить с три короба; хэл амаа урчих гэж чесать языком; үсээ урж үйлээ үзэх биться головой об стенку.

**УРВААГҮЙ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠦᠢ неизменный, невозвратный.

**УРВААЧ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠠᠴ 1. изменчивый, переменчивый; непостоянный; ноён урваач, нохой шарваач зүйр. нойон изменчив, собака вертлява; 2. изменник, предатель.

**УРВАГАНАХ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ 1) быть унылым; ямар тахилы нь буруу өрчихөөд мань эр өглөөнөөс хойш юм болгонд уурлаж урваганаад байгаа юм бол доо какая-то муха его укусила – он сегодня с утра всем недоволен, на всех сердитесь; 2) плакаться, жаловаться, сетовать; 3) качаться, покачиваться; надуть, надувать губы; переваливаться с боку на бок.

**УРВАГАНАЧИХАХ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ урваганах-ын нэгэнтээ.

**УРВАГАНУУЛАХ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ урваганах-ын үйлдүүл.

**УРВАГАНУУР** ᠤᠷᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠷ урвагар-ыг үз.

**УРВАГАР** ᠤᠷᠪᠠᠭᠠᠷ 1) воспалённый; припухший, красный; торчащий, лохматый, пушистый; шероховатый, бугристый; угреватый (о лице); 2) шилж. унылый; как в воду опущенный; растроенный, мрачный, унылый; урвагар царай унылый вид; 3) шилж. болезненный; † урвагар хөх бух шувуу. чайка средиземноморская.

**УРВАГАРДУУ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ довольно унылый.

**УРВАГАРХАН** ᠤᠷᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ урвагар-ын багас., унылый, довольно унылый.

**УРВАГСАД** ᠤᠷᠪᠠᠭᠰᠠᠳ изменники, предатели; мятежники.

**УРВАГЧ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠴ 1. изменник, предатель; перебежчик; эх орноосоо урвагч предатель Родины, Отечества; урвагчдыг хороох расстрелять предателей; 2. предательский; урвагч явууллага предательское поведение.

**УРВАЙЛГАХ** ᠤᠷᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ урвайх-ын үйлдүүл.

**УРВАЙХ** ᠤᠷᠪᠠᠶᠢᠬ 1) быть воспалённым, нагноиться; шарх нь дахиад урвайчихжээ рана у него вновь нагноилась; 2) шилж. иметь унылый вид; повесить нос; повесить голову; урвайж гүйцэх встать с левой (не с той) ноги; урвайж орчих понурить голову.

**УРВАЙЧИХАХ** ᠤᠷᠪᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ урвайх-ын нэгэнтээ.

**УРВАЛ** ᠤᠷᠪᠠᠯ 1) переход в противоположность; урвал гүрвэл хорш. переменчивость, изменяемость, непостоянство; 2) хувил. реакция, противодействие, ответное действие, обратное действие; саармаг урвал нейтральная реакция; харих урвал обратимые реакции; химийн урвал химическая реакция; урвалын гүйдэл реактивный ток; урвалын мөн чанар сущность реакции; урвалын мэдрэмхий чанар чувствительность реакции; урвалын онцлог особенность реакции; урвалын чадал реактивная мощность; урвалын чийдэн лампа реактивная; урвалын явц течение реакции.

**УРВАЛГА** ᠤᠷᠪᠠᠯᠭᠠ изменчивость, измена, изменяемость, непостоянство; урвал-ыг үз., ордны урвалга дворцовой переворот; цэргийн урвалга военный переворот.

**УРВАЛГАТ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠭᠠᠲ изменчивый, неверный, ненадёжный.

**УРВАЛГУУ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠭᠤᠭᠤ шувуу. неясить; филин.

**УРВАЛГҮЙ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠭᠦᠢ неизменно.

**УРВАЛДАХ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠳᠠᠬ 1) урвах-ын үйлдэлд., переваливаться с боку на бок, покачиваться; урвалдсан умайг засах анаг. выправление вывернутой матки; 2) урваганах-ыг үз.

**УРВАЛДУУЛАХ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ урвалдах-ын үйлдүүл.

**УРВАЛДЧИХАХ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬ урвалдах-ын нэгэнтээ.

**УРВАЛЖ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠵ реактив.

**УРВАЛЖИХ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠢᠬ реактиваться; реактирование.

**УРВАЛЖУУЛАХ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ урвалжих-ийн үйлдүүл., реактивовать.

**УРВАЛЗАХ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬ урваганах-ыг үз., 1) раздражаться, плакаться, сетовать, жаловаться; 2) переваливаться с боку набок, покачиваться; бурлить, волноваться; шевелить, шевельнуть; вилять хвостом, извиваться.

**УРВАЛЗУУЛАХ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **урвалзах**-ын үйлдүүл.

**УРВАЛЗУУР** ᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠷ **урвагар** 2)-ыг үз.

**УРВАЛЗУУХАЙ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **шувуу**. аист.

**УРВАЛЗЧИХАХ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **урвалзах**-ын нэгэнтээ.

**УРВАЛТ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠤᠲᠤ / **измена, предательство, изменчивость, непостоянство; ялт урвалт** чёрная измена.

**УРВАЛТГҮЙ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠤᠲᠤᠭᠦᠢ / **урвалтгүй** неизменно.

**УРВАЛХИЙЛАХ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬᠤ **переменяться, изменяться; быть непостоянным, действовать то так то сяк.**

**УРВАЛШИЛ** ᠤᠷᠪᠠᠯᠰᠢᠯᠢ **реактивность.**

**УРВАМ** ᠤᠷᠪᠠᠮ **способный изменить, предать.**

**УРВАМААР** ᠤᠷᠪᠠᠮᠠᠭᠠᠷ **склонный к измене, непостоянный, неверный.**

**УРВАМАЛ** ᠤᠷᠪᠠᠮᠠᠯᠤ **изменчивый, непостоянный.**

**УРВАМТГАЙ** ᠤᠷᠪᠠᠮᠤᠲᠭᠠᠢ **изменчивый; непостоянный; неверный, неустойчивый, склонный к измене.**

**УРВАМХАЙ** ᠤᠷᠪᠠᠮᠬᠠᠢ **урвамтгай**-г үз.

**УРВАСАН** ᠤᠷᠪᠠᠰᠠᠨ **үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., 1. 1) изменник, предатель, ренегат; урвасан хулгай** изменник, мятежник; **хувьсгалаас урвасан этгээд** изменник делу революции; 2) предательство, измена; **ашиг тусаас урвасан явдал** предательство интересов; **засаг төрийг урваснаас хойш** после государственного переворота; 2. предательский; **урвасан улс төрийн бодлого** предательская политика.

**УРВАСХИЙХ** ᠤᠷᠪᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ **слегка отворачиваться, быть переменчивым, непостоянным.**

**УРВАХ** ᠤᠷᠪᠠᠬᠤ **1. 1) поворачиваться; переворачиваться, перевертываться; зовхи урвах** выворачиваться (о веках); **урвах хөрвөх** хорш. поворачиваться из стороны в сторону; 2) шилж. изменять кому-л., предавать; отступаться; **хувьсгалаас урвасан этгээд** изменник дела революции; 2. **урвахуй**-г үз., **хошног урвах** анаг. выпадение прямой кишки; **урвах тахал** анаг. холера.

**УРВАХУЙ** ᠤᠷᠪᠠᠬᠤᠬᠤᠶᠢ **выпадение; выворот.**

**УРВАЧИХАХ** ᠤᠷᠪᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **урвах**-ын нэгэнтээ.

**УРВАШГҮЙ** ᠤᠷᠪᠠᠰᠢᠬᠤᠭᠦᠢ / **урвашгүй** неизменный, непреклонный, твёрдый (в смысле убеждений).

**УРВИС** ᠤᠷᠪᠢᠰᠢ **амьт. луговые собаки; пекинская собака.**

**УРВУУ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠰᠤ **тоо. обратный; величина обратная; урвуу байгуулалттай өгүүлдэр** хэл.шинж. предложение с обратным порядком слов; **урвуу гүйдэл** цахил. ток обратный; **урвуу урсгалтай цацраг** бодос. обратный ход луча;

**урвуу халуурал** анаг. лихорадка извращённая, инвертированная; **урвуу хүчдэл** цахил.

обратное напряжение; **урвуу цахилгаан хүч** цахил. сила противоэлектродвижущая; **урвуу эсэргүүцэл** бодос. обратное сопротивление; **харилцан урвуу хэмжигдэхүүн** тоо. Взаимно-обратные величины; † **урвуу гагадай** ург. щирица запрокинутая; **урвуу химдэг** ург. лишайниковая манна.

**УРВУУЛАГЧ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ **түүх. название тридцать третьего года в шестидесятилетнем цикле (год земляной свиньи).**

**УРВУУЛАХ** ᠤᠷᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **урвах**-ын үйлдүүл., 1) переворачивать, поворачивать; **алга урвуулах адил, ухаан зарах юмгүй** а ларчик просто открывался; **алга урвуулах адил юухан байх вэ!** раз плюнуть кому-л.; **алга урвуулахын хооронд миг, момент, мгновение; зовхийг доош дээш урвуулах / зовхийг өөд уруу урвуулах** заворачивать веко книзу или кверху; **үүр урвуулах** ёгт. раскрывать преступление (үгчил. перерывать гнездо); **халаас урвуулах** вывернуть карманы; 2) переменять, превращать, изменять; извращать, неправильно истолковать; **тушаалыг хортойгоор урвуулах** злостно извращать распоряжение; **урвуулсан магадлах үнэн** тоо. обратная теорема; 3) вызывать измену, бунт; 4) отвлекать, отвращать, отстранять от чего-л.; 5) переводить (с одного языка на другой).

**УРГАА** ᠤᠷᠭᠠᠭᠠ **растущий; на корню; ургаа мод** растущее дерево; **ургаа мод бүхий оршуулах газар** кладбище с деревьями; **ургаа хад** торчащая скала; **ургаа хад шиг** как черепаха; **воз и ныне там; ургаа чулуу сөөгтэй газар** каменная поверхность (выход коренных пород) с кустарником; **ургаа чулуут ой** выход коренных пород по лесу; **ургаа чулуутай газар** чистая каменная поверхность (выход коренных пород); **тариаг ургаагаар нь худалдах** продать хлеб на корню.

**УРГАЛ** ᠤᠷᠭᠠᠯ **1. рост, прирост; вегетатив; 2. вегетативный; ургал мэдрэлийн эс** анаг. вегетативный нейрон; **ургал тал бөмбөлөг** анаг. вегетативное полушарие; **ургал туйл** вегетативный полюс; **ургал хэсэг** вегетативный отдел.

**УРГАЛТ** ᠤᠷᠭᠠᠯᠤᠲᠤ / **ургалт**-ыг үз.

**УРГАЛЧ:** ᠤᠷᠭᠠᠯᠴᠢ **олон ургалч онол** плюралистическая теория; **олон ургалч үзэл** плюрализм.

**УРГАМ** ᠤᠷᠭᠠᠮ **ургамаар**-ыг үз.

**УРГАМААР** ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠭᠠᠷ **способный расти, произрастать, всходить.**

**УРГАМАЛ** ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯ **1. растение; растительность; культура; махчин ургамал** плотоядное растение (росянка и т.п.); **өвс ургамал**

хорш. травянистая растительность, травы; **тосны ургамал** масличные культуры; **уулын ургамал** горное растение; **үр тарианы ургамал** зерновые культуры; **хогийн ургамал** сорняк, сорное растение; **хоёр жилийн настай ургамал** двухлетнее растение; **цэцэглэдэг ургамал** цветonoсное растение; **эмийн ургамал** лекарственное растение, лекарственные травы; **ургамал ногоо** хорш. растительность, зелень; **ургамал тариалангийн газрын өргөтгөл** расширение культивируемых земель; **газар тариалангийн ургамал, газрын хөрсийг хамгаалах ба сэргээх** агрокультура; **бүх ургамлыг тарих газар тариалангийн хэмжээний өсөлт** рост посевных площадей всех культур; **амьтан ургамлын аль нь ч наргүйгээр байж чадахгүй** как животные так и растения не могут жить без солнца; **ургамлаас шүүс шахах** выжимать сок из растения; **2.** растущий, произрастающий, восходящий (о солнце); **ургамал бүрхүүл ба хөрс** растительный покров и грунты; **ургамал модны нахигар нь жимстэй байхын тэмдэг, ухаант агтын номхон нь хурдан байхын тэмдэг** зүйр. то, что растущее дерево гнётся – признак обилия его плодов, а смиренность умного коня – признак его быстроты; **ургамал модны судлалтан** дендролог; **ургамал нар** восходящее солнце; **ургамалан гутал** бахилы латексные.

**УРГАМАЛГҮЙ** ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯᠭᠦᠢ · ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯ ᠭᠦᠢ лишённый растительности, бесплодный.

**УРГАМАЛЗҮЙ** ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯᠵᠦᠢ · ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯ ᠵᠦᠢ ботаника.

**УРГАМАЛЗҮЙН** ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯᠵᠦᠢ ᠨᠠᠭᠢᠯ · ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯ ᠵᠦᠢ ᠨᠠᠭᠢᠯ ургамалзүй-н харьяал., ботанический; **ургамалзүйн сурах бичгүүд** учебные пособия по ботанике.

**УРГАМАЛЗҮЙЧ** ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯᠵᠦᠢ ᠴᠢ · ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯ ᠵᠦᠢ ботаник.

**УРГАМАЛЧ:** ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯᠴᠢ ургамалч шавж амьт.суд. насекомые растительноядные.

**УРГАМЛЫН** ᠤᠷᠭᠠᠮᠠᠯ ᠮᠤᠯᠤᠨ ургамал-ын харьяал., растительный; **ургамлын аймаг** растительный мир, флора, растительность; **ургамлын бөөс** амьт.суд. ТЛЯ; **ургамлын будаг** красители растительные; **ургамлын зүй / ургамлын судлал** ботаника; **ургамлын бие бүтцийн зүй** анатомия растений; **ургамлын зүйл** виды растений; **ургамлын өсөлт өдөөгүүр** стимулятор роста растения; **ургамлын сайхан цэцэгтээ, улсын сүр цэрэгтээ** зүйр., үгчил. прелесть растения в цветке, мощь государства в войске; **ургамлын тос** растительный жир; **ургамлын тосны хүчил** маргариновая кислота; **ургамлын түүвэр гербарий, коллекция** растений; **ургамлын**

**хорын арьсны үрэвсэл** анаг. дерматит от растительных ядов; **ургамлын эд** растительное вещество; **ургамлын эс** клетка растительная.

**УРГАМШИЛ** ᠤᠷᠭᠠᠮᠰᠢᠯ ᠤᠯᠤᠰ урожайность.

**УРГАХ** ᠤᠷᠭᠠᠬᠤ 1) расти, произрастать; всходить; давать ростки; проращать; цвести; **зэрлэг ургах олс** дикорастущая конопля; **өд сөд нь ургах** выходить из пелёнок; **өсч ургах** хорш. вырастать, расти; **хумс ургах** расти (о ногтях); **ногоо ургана** трава растёт; **ургах чадлыг алдах** терять всхожесть (о семенах); **ургахаар мод байсан юм, ус чийг нь багадсан байна** дерево не выросло из-за нехватки влаги; **зандан мод муруй ургахаар хугарсан нь дээр** зүйр., үгчил. чем сандаловому дереву расти криво, лучше уж ему сломаться; **дал мод халуун оронд ургадаг** пальмы растут в жарких странах; **царс мод удаан ургадаг** дуб растёт медленно; **ороож ургадаг өвс** вьющиеся растения; **чих духнаас дээш ургадаггүй** цэцэн. выше лба уши не растут; **үр тариа ургаж гарав** проросли посаженные семена; **ургаж орох** вращать; **ой мод төмөр зам тултал ургажээ** лес подошёл к самой железной дороге; **хөмсөг нь нийлэн ургажээ** брови срослись; **урган өсөх** расти, взойти (о семенах); **ногоо ургана** трава растёт; **ургасан модны хоорондуур хүмүүс жирэлзэн явах нь үзэгдэнэ** видно, как между деревьями мелькают фигуры людей; **харгана ургасан тал** поросшая золотарником равнина; 2) появляться, возникать; **ур ургах** появление шишки, желвака; **нуруунд нь нугас ургах** гнуть спину (шею) перед кем-л.; **нуруунд нь нугас ургасан юм шиг** идти на ПОКЛОН к кому-л.; кланяться в пояс; поклониться в ноги; **өөрөөсөө л дээгүүр хүний өмнө нуруунд нь нугас ургасан юм шиг л байдаг юм** человек Ытот всегда гнул спину перед каждым, стоящим выше его; **нүдэнд эвэр ургах** шинэ. мозолить глаза; **дээрээс унаж дэргэдээс ургасан юм шиг** как будто упало с неба, проросло прямо рядом; ~ башня из слоновой кости; **нэг л жиг ургалаа** в том и беда; **санаа ургав** блеснула мысль; **тэдгээр шийдвэр улс гүрний харилцааны салшгүй бүрдэл хэсэг болгон итгэлцэл тогтоох зам нээх зайлшгүй шаардлагаас урган гарсан юм** Ыти решения продиктованы необходимостью расчистить пути к становлению доверия в качестве неотъемлемого компонента отношений между государствами; **шүд ургах а)** появляться (о зубах); б) шилж. повзростеть; **ганц ургажээ** к лицу; как раз к лицу; 3) шилж. ВСХОДИТЬ (о небесных светилах); **нар ургах цагт** во время восхода солнца, на восходе; **нар ургав** солнце взошло; **нар ургаваас сайн ба мууд амьд ба**

**үхсэнд тэгш халуун гэгээгээ хүргэнэ** когда солнце всходит, оно посылает одинаково тёплый свет для хороших и плохих, живых и мёртвых; **нар ургатал** до восхода солнца; **нар ургасан хойно** после восхода солнца; **сар ургах** восход луны; **үүл ургах** подниматься (об облаках); **ургах зүг / нар ургах зүг** түүх. восток (үгчил. сторона восхода солнца); **Уралаас ургах зүгийн дэлхий нь** хуучир. территория, простирающаяся к востоку от уральских гор; **тэр, янагш ургах зүгт Гүр буриад Хоридай мэргэн хэмээх нэртэйгээ Гүнхэн ирэв** он вместе с Гүр-бурятом Хоридай-Мэргеном прибыл на восток, в Тунхун; **өрнө зүгээс ургах зүгийн хязгаар монголын хун тайжийн газар хүртэл** түүх. с западной стороны к востоку до земель монгольского хунтайджи; **ургах сайхан нарыг уулын бэл далдална, ургамалан сайхан биеийг уурын мунхаг таглана** зүйр., үгчил. восходящее прекрасное солнце загораживает вершина горы, растущего прекрасного человека затеняет зло и невежество; **ургахын улаан нар** аман. зох. восходящее солнце; **ургахын улаан нарнаар** на восходе солнца; вторые петухи запели (пропели).

**УРГАЦ** <sup>ᠤᠷᠭᠠᠴᠢ</sup> урожай, урожайность; степень произрастания, роста растений; **атар ургац** прошлогодняя растительность, старая трава среди новой, ветошь; **бид энэ онд урьд жилүүдэд үзэгдээгүй их ургац хураав** в этом году мы собрали невиданный ранее рекордный урожай; **өвс ургац** хорш. травы; **талхны ургац** хуучир. рост хлебов; **тарианы ургац** урожай зерновых; **ургац муутай** плохо растущий; со скудной растительностью; **ургац сайтай жил** урожайный год; **ургацыг нэмэгдүүлэх** поднимать урожайность; **үр ургацын бүртгэл** учёт урожая; **ургацын далай** шинэ., яриа. пища, изготовленная преимущественно из овощей.

**УРГАЦГҮЙ** <sup>ᠤᠷᠭᠠᠴᠢᠭᠦᠢ</sup> 1. неурожайный; 2. плохая урожайность.

**УРГАЦТАЙ** <sup>ᠤᠷᠭᠠᠴᠢᠲᠠᠢ</sup> урожайный, плодородный.

**УРГАЧИН** <sup>ᠤᠷᠭᠠᠴᠢᠨ</sup> шувуу. самка ремеза.

**УРГАЧИХАХ** <sup>ᠤᠷᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> ургах-ын нэгэнтээ., отрастать (о волосах); **үс нь ургачихсан** с отросшими волосами; быть в шерсти.

**УРГИЙН** <sup>ᠤᠷᠭᠢᠶᠢᠨ</sup> 1) ураг-ийн харьяал., 1) родственный; 2) плодный; **ургийн амьсгал бүтэх** анаг. респираторная асфиксия плода; **ургийн бүрхэвч хожуу хагарах** анаг. запоздалый разрыв плодных оболочек; **ургийн зүрхний авиа** анаг. тоны сердца плода; **ургийн ус** анаг. околоплодные воды; **ургийн ус урьтаж гарах** анаг. раннее отхождение околоплодных вод; **ургийн хальс** анаг. пузырь плодный; **ургийн хальс урьтаж хагарах** анаг.

преждевременный разрыв плодного пузыря; **ургийн хүүдий** анаг. плодный мешок; **ургийн цусны эргэлт** анаг. кровообращение плода.

**УРГИХ** <sup>ᠤᠷᠭᠢᠬ</sup> подниматься, клубиться (о дыме); **утаа ургих** клубиться (о дыме).

**УРГУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠭᠦᠤᠯᠠᠬ</sup> ургах-ын үйлдүүл., 1) выращивать, взращивать; растить; **мод ургуулах** выращивать деревья; **өвөлжих тариаг түргэн ургуулах** засагаа яровизация озимых; яровизация; **түргэн ургуулах** засагаа хийгдсэн яровизированный; **түргэн ургуулах засагаа хийх** яровизировать; **сахал ургуулах** растить бороду; **хумсаа ургуулах** а) выращивать ногти; б) выпустить когти; 2) шилж. причинять что-л. неприятное; усложнять; **нүдэнд эвэр ургуулах** мозолить глаза; **явдал ургуулах / яршиг ургуулах** причинять хлопоты; **ургуулан бодох** соображать; представить себе что.

**УРГУУЛУУШТАЙ** <sup>ᠤᠷᠭᠦᠤᠯᠤᠤᠰᠢᠲᠠᠢ</sup> такой, который следует выращивать, взращивать.

**УРГУУШТАЙ** <sup>ᠤᠷᠭᠦᠤᠰᠢᠲᠠᠢ</sup> способный расти, произрастать, всходить.

**УРД** <sup>ᠤᠷᠠᠳ</sup> 1. юг; перед; на юге; **урд зүг** юг; **баруун урд зүгт** в юго-западном направлении; **урд зүгийн южный**; **урд зүгийн хүн** южанин; 2. впереди; спередеи; **гол хүчнийхээ урд байх** находится впереди (в первых рядах) главных сил; **урд нь орох** перебить, перебежать дорогу кому-л.; **урд хойноос шалгаах** спрашивать в разбивку; 3. 1) передний, лицевой; южный, внутренний; **урд гол** тех. передний мост; **урд тал** передняя сторона, лицевая сторона; **Сэлэнгийн урд талд байгаа айлууд** айлы, находившиеся на южном берегу Селенги; **урд тархи** мозг передний; **урд туурай** передние копыта; **хойт хормойгоо авч урд хормойгоо нөхөх** получаться, выходить так на так; **урд хөл** передние ноги; 2) южный, внутренний; **урд өвөр** южный, южная, южное, южные (часть собственного названия); 2) предыдущий, прежний; **урд гарсан чихнээс хойно гарсан эвэр** зүйр., үгчил. позже выросший рог лучше ранее появившегося уха; ~ не величка мышка, да зубок остёр; **урд өдөр** предыдущий день, накануне.

**УРДАА** <sup>ᠤᠷᠠᠳᠠᠠ</sup> 1) впереди; **гэм нь урдаа, гэмшил нь хойноо** хвататься за голову (за волосы); ~ был бы покос, да пришёл мороз; **гэм нь урдаа гэгч болох** попасть впросак; **урдаа барьдаг** первый среди равных; авангардный, передовой; сознательный (как качество человека); **урдаа барьдаг хүн** золотой человек.

**УРДААС** <sup>ᠤᠷᠠᠳᠠᠰ</sup> 1) урд-ын гарах., 1) с южной стороны, с юга; 2) спередеи; навстречу; **урдаас нь** из-под самого носа; навстречу; **урдаас нь**

**очих** ийти навстречу; подойти спереди; **урд урдаасаа харан суух** сидеть друг против друга; **хойно урдаас** вразбивку; спереди и сзади; **чанх урдаас** в лоб; спереди; **чанх урдаасаа** лоб в лоб; грудь на грудь; **эгц урдаас нь** прямо спереди; в лоб; 3) заранее.

**УРДАДЧИХАХ** ᠤᠷᠳᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **урдах**-ын нэгэнтээ.

**УРДАХ** ᠤᠷᠳᠠᠬ 1) южный; 2) передний; **урдах авиа** предшествующий звук; **урдах хэсэг** передняя часть; 2. впереди; **та урдахаа харчих!** смотри, что у вас тут впереди!

**УРДДАХ** ᠤᠷᠳᠠᠳᠠᠬ **урагшдах**-ыг үз.

**УРДДУУЛАХ** ᠤᠷᠳᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **урддах**-ын үйлдүүл.

**УРДУУР** ᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠷ 1) южной стороной; 2) по южной, передней стороне; впереди; **урдуур нь гарах** пройти мимо по передней стороне кого-чего-л.; **урдуураа улаан хөлтнийг гаргахгүй, араараа ачаатай тэмээ гаргахгүй** зүйр., үгчил. перед собой не пропустит существа на двух ногах, за спиной не пропустит навьюченного верблюда; **урдуур өрсөх** перебить, перебежать дорогу кому; **урдуур сууж байгаа хүмүүс** люди, сидящие впереди; **урдуур хойгуур нь гүйх** шилж. лисой прикидываться; **хүний урдуур хойгуур гүйх** лезть на глаза кому-л.; **урдуур хойгуураа гартал** шилж. до отвала, до отвалу.

**УРДУУРХАН** ᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠨ **урдуур**-ын багас., немного впереди.

**УРДУУРХИ** ᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠷᠬᠢ **урдах**-ыг үз., 1) препозиция, передний; 2) предпозиция.

**УРДУУРХИН** ᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠷᠬᠢᠨ 1) те, которые находятся к югу от кого-чего-л.; 2) те, которые находятся впереди.

**УРДХАН** ᠤᠷᠳᠬᠠᠨ **урд**-ын багас., чуть, немного впереди, несколько раньше, почти накануне.

**УРЖДАР** ᠤᠷᠵᠢᠳᠠᠷ яриа. **уржигдар**-ыг үз., **би урждар ирсэн** позавчера я пришёл (приехал).

**УРЖДАРЫН** ᠤᠷᠵᠢᠳᠠᠷᠢᠨ **урждар**-ын харьяал., позавчерашний; **урждарын цаад өдөр** после позавчерашнего дня.

**УРЖИ** ᠤᠷᠵᠢ позапрошлый.

**УРЖИГДАР** ᠤᠷᠵᠢᠭᠳᠠᠷ позавчера, третьего дня.

**УРЖИГДАРЫН** ᠤᠷᠵᠢᠭᠳᠠᠷᠢᠨ **уржигдар**-ын харьяал., **урждарын**-г үз.

**УРЖИЙН:** ᠤᠷᠵᠢᠶᠢᠨ **уржийн цаад өдөр** яриа. **урждарын цаад өдөр / уржигдарын цаад өдөр**-ийг үз.

**УРЖНАН(Г)** ᠤᠷᠵᠢᠨᠠᠨ позапрошлый год; в позапрошлом году.

**УРЖНАНГИЙН** ᠤᠷᠵᠢᠨᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ **уржнан(г)**-ийн харьяал., позапрошлогодний.

**УРЗҮЙ** ᠤᠷᠵᠦᠶᠢ 1) техника; технология; 2) мастерство.

**УРИА(Н)** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠ 1) призыв; **ард иргэдэд гаргасан уриа** обращение с призывом к народу; **ирэхийг уриалсан уриа** приглашение приехать; **Майн нэгний уриа** первомайские

призывы; **уриа тэмдэг** хуучир. а) афиша; б) вывеска; **уриа үг** слово-призыв; 2) зов; **уриа гаргах** кликнуть клич; **уриа дэвшүүлэх** выдвинуть лозунг; **уриа татах** подавать сигнал (о горнисте); трубить сбор; **уриа цохих** ударять во что-л. с целью созвать людей, ударять в гонг; бить в барабан зорю; **уриа хашгирах** выкинуть лозунг; 3) зефир; лёгкий ветер; **уриа салхи** лёгкий ветер; **унтарсан галд уриагүй** зүйр., үгчил. нет толка в потухшем огне; ~ без царя в голове; быть, торчать для мебели; 4) приманка, свисток, пища (для приманки птиц); ПТИЦА (служашая приманкой для ястребов).

**УРИАДАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠳᠠᠬ 1) давать сигнал; кричать ура; 2) приманить приманкой; заманить.

**УРИАДУУЛАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **уриадах**-ын үйлдүүл.

**УРИАЛ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ приглашение, зов; **уриалыг уламжлах** передавать приглашение; **уриалын бичиг** письменное приглашение.

**УРИАЛАГ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭ отзывчивый; чувствительный; любезный; **уриалаг байх** быть чувствительным; чувствительность.

**УРИАЛАГДАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **уриалах**-ын үйлдэгд., быть чрезмерно отзывчивым.

**УРИАЛАГХАН** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠬᠠᠨ 1. отзывчивый; любезный; умильный; умильный; не заставить просить себя; иметь удовольствие; по доброй воле; **уриалагхан авах** брать обеими руками; **уриалагхан хүн** отзывчивый человек; 2. любезно, отзывчиво.

**УРИАЛАЛ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠯ воззвание.

**УРИАЛАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠬ 1) обращаться с призывом, призывать; **социалист уралдаанд уриалах** вызвать на социалистическое соревнование; **бүр одооноос Орос, Америк хоёр цөмийн аливаа дэлбэрэлт хийхийг зогсоохоор тохиролцож, тийм азнах арга хэмжээнд аль болох түргэн нэгдэн нийлэхийг бусад улсад уриалах нь чухал байна** с самого начала необходимо, чтобы Россия и США условились о прекращении любых ядерных взрывов и обратились к другим государствам с призывом возможно скорее присоединиться к такому мораторию; **уриалан дуудах** призывать к чему-л., приглашать, обращаться с призывом; бить тревогу; **ирэхийг уриалсан уриа** хуучир. приглашение приехать; 2) манить, заманить; кликнуть клич.

**УРИАЛГА** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠠ обращение, воззвание, зов, призыв; **ард түмэнд гаргасан уриалга** обращение к народу; **хэлэлцээ сэргээх гэсэн худал хуурмаг уриалга** лицемерные призывы возобновить переговоры; **уриалга анхаарал** призыв, обращение, воззвание.

**УРИАЛГАН** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠠᠭᠠᠨ **уриалаг**-ийг үз.

**УРИАЛГУУ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠭᠤ **1.** мягкий, гибкий; **2.** гибкий лук; уралгуу-г үз.

**УРИАЛУУЛАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **уриалах**-ын үйлдүүл.

**УРИАЛЧИХАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **уриалах**-ын нэгэнтээ.

**УРИАНГА** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠨᠭ᠎ᠠ /ᠨᠠ/ ург. медвежьи дудки.

**УРИАНХАЙ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠨᠬᠠᠢ **1.** тувинец; тувинка; урянхаец; урянхайка (“урянхайцы” – прежнее название тувинцев); **Танну Урианхай газар** Танну-Тува; **2.** тувинский; урянхайский; **урианхай ард олон урянхайские, тувинские массы; † урианхай биелэг өвс** ург. мятлик урянхайский; **урианхай дууч шувуу** шувуу. пеночка тынжовка; **урианхай сүвээ цагаан** амьт. хрустан.

**УРИАРХАН** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠷᠬᠠᠨ /ᠨᠠ/ бодрый, весёлый.

**УРИГДАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠦᠳᠠᠬ **урих**-ын үйлдэгд., БЫТЬ приглашённым; **уригдан ирсэн** прибывший по приглашению, приглашённый.

**УРИЙ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠢ /ᠢ/ разлив, наводнение; **урийд эвдэрч атаржсан газар** залежь эрозийная; **урийд эвдэрсэн бэлчээр** выгон подверженный эрозии (во время дождей размывается земля); **урийд эвдэрсэн чулуурхаг бэлчээр** выгон засорённый камнями, подверженный эрозии; **урийд эвдэрсэн тарианы газар** пашня подверженная эрозии; **уруй**-г үз.

**УРИЛАГ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠭ /ᠭ᠎ᠠ/ ург. сабельник.

**УРИЛАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠬ **уурлах**-ыг үз.

**УРИЛГА** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠭ᠎ᠠ /᠎ᠠ/ **1)** приглашение; **урилга заллага хийхгүй** не приглашать кого-л., закрыть двери дома кому-л. для кого-л.; **урилга илгээх** посылать приглашение; **урилга тараах** рассылать приглашения; **2)** шилж. громкое чтение.

**УРИЛГАГҮЙ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠭᠠᠭᠤᠢ /ᠭᠤᠢ/ **урилга**-ын незванный; **урилгагүй зочин** незванный гость.

**УРИЛГЫН** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠭ᠎ᠠ /ᠨᠠ/ **урилга**-ын харьяал., пригласительный; **урилгын хуудас** пригласительный билет.

**УРИЛТАН** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠨᠲᠠᠨ /ᠲᠠᠨ/ **урилтан цэцэг** ург. **1)** угтмал цэцэг-ийг үз.; **2)** бирючина.

**УРИЛУУЛАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **урилах**-ын үйлдүүл.

**УРИН I** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠨ /ᠢ/ **1)** гнев; **урин ихт** очень гневный; **урин орон** сердитый; **урин хилэн** сильный гнев; **урин хилэнтэн нэг газар сууваас эвдрэл болдог** если склонные к гневу находятся в одном месте, то всегда возникает раздор; **2)** пылкая страсть; **урин тачаангуй** страстный.

**УРИН II** тёплым; **урь**-ийг үз.

**УРИНТ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠨᠲᠦ /ᠲᠦ/ гневный.

**УРИНШ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠨᠰᠢ /ᠰᠢ/ зябь.

**УРИНШИЛ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠨᠰᠢᠯᠢ /ᠰᠢᠯᠢ/ **уринш**-ийг үз.

**УРИНШИХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠨᠰᠢᠬᠠᠬ /ᠬᠠᠬᠠ/ пахать зябь.

**УРИНШУУЛАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠨᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **уринших**-ийн

үйлдүүл.

**УРИНШЧИХАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠨᠰᠢᠬᠠᠬ **уринших**-ийн нэгэнтээ.

**УРИУЛАХ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠤᠯᠠᠬ **урих I**-ын үйлдүүл.

**УРИХ I** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠬ /ᠬᠠ/ **1.** **1)** приглашать; **аяга цай зоогло гэж урих** приглашать на чашку чая; **бүжигт урих** ангажировать; приглашать на танец; **гэртээ урих** звать к себе в гости; **зочдыг урих** приглашать гостей; **урин залах** приглашать; **урин ирүүлэх** пригласить к себе; **Бэлгүүдэйг илгээж, Боорчийг нөхөрлөө хэмээн урьж илгээв** Тэмучин послал Бэлгутя пригласить Богорчи в товарищи, сказав ему: “подружимся-ка”; **жүжигчнийг урьж ажиллуулах** ангажировать; предлагать ангажемент; **хичээлд урьж суулгах** приглашать на занятия; **урьсан нь зузырын, учирсан нь буяны** зүйр., үгчил. КОЛЬ приглашают, так йто лесть, коль встретились, так йто благодать; ~ не дорог обед, а дорог привет; **урьснаас – учирсан нь** зүйр., үгчил. ЧЕМ приглашённый, лучше встретившийся; **2)** провозглашать, громко читать, объявлять во всеуслышание; **2. урихуй**-г үз., **урин залсан зүйлгүй** не было случая приглашения; **урьж ирүүлсэн** приехавший по приглашению; **3.** пригласительный; **зочлон урьсан** пригласивший в гости; **урих шошго** түүх. дощечка – знак приглашения; пригласительный билет, серебряная табличка (выдававшаяся в знак полномочия ревизорам).

**УРИХ II** ярих. дуть против (о ветре); **урдаасаа урих / өмнөөс урих** дуть с юга (о ветре).

**УРИХ III** чистить, выбирать; **унгас урих** очищать шерсть.

**УРИХУЙ** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠬᠤᠢ /ᠤᠢ/ приглашение.

**УРЛАГ I** ᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠭ /ᠭ᠎ᠠ/ искусство; **барилгын урлаг / уран барилгын ухаан** архитектура; **барилгын урлагийн чимэглэл, сэлбэг** архитектурная пластика; **байрыг барилгын урлагаар чимэглэх** архитектурное оформление помещений; **дүрслэх урлаг** изобразительное искусство; **эртний урлаг** древнее искусство; античное искусство; **бидэнд уламжлан ирсэн эртний урлагийн дурсгал** сохранившийся до нас памятник древнего искусства; **яруу урлаг** изящные искусства; **урлаг соёлын дээж** шедевр искусства; **урлаг судлаач** искусствовед; **урлаг судлал** искусствоведение; **урлаг судлалд мэргэжсэн хүн** специалист по искусствоведению; **урлаг судлалын ухааны дэд эрдэмтэн** кандидат искусствоведения; **урлагийг үзэх үзэл** взгляд на искусство; **урлагийн ажилтан** работники искусства; **урлагийн ардач чанар** народность искусства; **урлагийн бүтээл** произведение искусства; **урлагийн гавьяат зүтгэлтэн** заслуженный деятель искусств; **урлагийн**

дээж изящная литература; **засах сэлбэх урлагийн газар** ремонтная мастерская; **урлагийн охь манла / урлагийн сор** лучший образец искусства; **Пушкин драмыг урлагийн эрхэм дээд хэлбэр гэж үздэг байв** А. С. Пушкин считал драму высшей формой искусства; **урлагийн түүх** история искусства; **урлагийн ухаан / урлагийн судлал / урлагийн зүй** искусствоведение; **Урлагийн Хэрэг Эрхлэх Хороо** хуучир. Комитет по делам искусств (ныне Соёлын яам Министерство культуры).

**УРЛАГ II** ург. лапчатка Залесова.

**УРЛАГ III: урлаг бялзуухай** шувуу.

курильский крапивник; **уран шувуу**-г үз.

**УРЛАЛ** ᠤᠷᠯᠠᠯ искусство; мастерство; изготовление чего-л.; **гар урлал** кустарное ремесло; **дүрслэх урлал** изобразительное искусство; **урлал сайтай** искусный; **барилгын урлал төслийн хэсэг** архитектурно-строительная часть проекта; **барилгын урлал төлөвлөлтийн шийдвэр** архитектурно-планировочное решение; **орон нутгийн байдалд барилгын урлалыг зохицуулах** архитектурная взаимосвязь с местными условиями; **барилгын урлалын багтаамж** архитектурный объём; **барилгын урлалын гоёл чимэг** архитектурное убранство; **барилгын урлалын гоёл чимэглэл** архитектурный декор; **зайг барилгын урлалын талаар чимэглэх** архитектурное формирование пространств; **барилгын урлалын хөшөө дурсгал** архитектурный памятник; **барилгын урлалын загвар** архитектурная модель; **барилгын урлалын зохиомж** архитектурная композиция; **барилгын ханын урлалын зохиомж** архитектурная композиция фасадов; **барилгын урлалын хэмжээс** архитектурный масштаб; **барилгын урлалын хэлбэр** архитектурная стиль; **урлалын газар** ателье.

**УРЛАН** ᠤᠷᠯᠠᠨ шинэ. мастерская.

**УРЛАХ** ᠤᠷᠯᠠᠬ 1. 1) искусно делать что-л., мастерить; **зоос урлах** чеканить монеты; **зураг урлах** писать картину; **урлан үйлдвэрлэх** производство; 2) шилж. говорить красноречиво; **урлахуй сэтгэлээр тэмцэх** страстно спорить; 2. художественный, искусный; **урлах газар** художественная мастерская; **урлан дархлах газар** мастерская; 3. **урлахуй**-г үз.

**УРЛАХУЙ** ᠤᠷᠯᠠᠬᠤᠢ мастерство, искусство; **урлахуй ухаан** искусство, художество, ремесло.

**УРЛУУ** ᠤᠷᠯᠤᠭᠤ уралгуу-г үз.

**УРЛУУЛАХ** ᠤᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ урлах-ын үйлдүүл.

**УРМАНХАЙ** ᠤᠷᠮᠠᠨᠬᠠᠢ : урманхайн дууч шувуу шувуу. пеночка-теньковка.

**УРМАС** ᠤᠷᠮᠠᠰ урамс-ыг үз.

**УРНААР** ᠤᠷᠨᠠᠭᠠᠷ **ур(ан)** I-ы үйлдэх., ИСКУСНО, мастерски, виртуозно; **сүрхий урнаар** мастерски; **урнаар аваачих** брать искусством, ловкостью; **урнаар болгох** делать искусством, ловкостью; **хэлийг урнаар мэдэгч** мастерски владеющий языком; **урнаар хамгаалах** мастерски защищать.

**УРСАЛТ** ᠤᠷᠰᠠᠯᠲ / течка; течение.

**УРСАХ** ᠤᠷᠰᠠᠬ 1. 1) течь, протекать, лить, проливать; **цахилгаан урсах** ток; **цөн урсана** шуга идёт; **цус урсах** проливать кровь; проливаться (о крови); **шархнаас цус урсана** кровь бежит из раны; **ус урсана** вода течёт; вода бежит; **Туул гол баруун тийшээ урсана** река Тола течёт направо; **урсаж гарах** вытекать наружу; **урсаж ирэх** притекать (о воде); **урсаж явах** течь, плыть; 2) уноситься течением; **гуалин урсав** бревно уплыло; **урсах усны өөд хариулах** повернуть течение вспять; 3) расплавляться; **халуунд урсч хоцроход хүрлээ** расплавляюсь от жары; 4) пускать плавать; **урсах сав жалга** русло; 2. проточный, плавный; **урсах авиа** хэл. шинж. плавный звук, проточный звук; **урсах гийгүүлэгч** хэл. шинж. плавный согласный; **урсах ус** проточная вода; **урсах үг** хэл. шинж. плавная речь; **урсах шавар** пльвун (грязь).

**УРСАЦ** ᠤᠷᠰᠠᠴ 1. сток; текучесть; **урсацын зарцуулалт** расход стока; **урсацын хязгаар** предел текучести; 2. сточный; **урсац ус** сточная вода; **хэрэгцээний урсац ус** бытовая сточная вода; **урсац усыг арилгах** ликвидация сточных вод; **урсац усыг татах** отвод сточных вод; **урсац усыг ууршуулах** **төхөөрөмж** установка для аэрации сточных вод; **урсац усыг цэвэрлэх** очистка сточных вод; **урсац усыг агааржуулан цэвэрлэх** аэробная обработка сточных вод; **урсацын шингэг** сточная жидкость.

**УРСГАЛ** ᠤᠷᠰᠭᠠᠯ 1. 1) течение, поток; циркуляция; прохождение; **агаарын урсгал** циркуляция атмосферы; **воздушный поток**; **агаарын урсгалтай тээрэм** воздухоструйная мельница; **далайн халуун урсгал** тёплое морское течение; **ширүүн урсгалт** со стремительным течением; **ширүүн урсгалтай гол** река с бурным потоком; **урсгал даган хөвөх** плыть по течению; **урсгал нь тасалдаг гол ба ширгэдэг нуур** пересыхающие реки и озёра; **урсгал сөрөх** идти против течения; **урсгалын атриа** складки течения; 2) шилж. самотёк; **өөрийн урсгалаар** самотёком; **урсгалаар нь тавих** пустить на самотёк; 3) шинэ. течение политическое; направление; **буржуйлиг үндсээ баримтлах урсгал** буржуазно-националистическое течение; **дайсагнах урсгал** враждебное течение;



дуть, надуть в уши кому; ябедничать; **урт хошуут** а) длинноносый, долгоносик; б) шилж. ябеда, ябедник; сплетник; длинный язык; **урт хошуутан** длинноносый, с длинным клювом, с длинной мордой, долгоносик; **урт хөл** а) крупный скот (о лошадях и верблюдах); б) длинные ноги; **урт хугацаа** долгий, длительный срок; длительное время; **урт хугацаагаар** на продолжительный срок; долгосрочно; **урт хугацааны зээллэг** долгосрочная ссуда; **урт хугацааны нислэг** длительный полёт; **биеийн уртыг тодорхойлоход урт хугацааны турш нэгдсэн саналгүй байв** длительное время не было единства в определении длины тела человека; **урт хугацааны үйл** долговременное действие; **урт хугацааны хөтөлбөр** долгосрочная программа; **урт хүрээ** түүх. длинная городьба; **урт хүч** хуучир. рабочая сила, нанятая на долгий срок; работник, нанимаемый на год и больше; **урт хэлт** а) обладающий длинным языком; б) шилж. сплетник; тот, кто много разглагольствует; **урт хэлтэй** говорливый, болтливый; **урт цагаан хэрэм** Великая китайская стена; **урт цамц** рубашка (надеваемая под кафтан); **урт чих** а) длинноухий; б) шилж. тот, кто всё слышит; **урт чихт** а) имеющий длинные уши; б) ёгт. собирающий всё слухи и сплетни; **урт чихтэй** а) длинноухий; б) шилж. любящий подслушивать; осведомлённый обо всём; **урт чихтэй хурц нүдтэй** быть начеку; **урт чихтэй, хурц нүдтэй байгаач!** гляди и слушай в оба!; **урт шүд** хэл. шинж. длинный зубец (элемент монгольской графики); **урт шүүрс** глубокий вздох; **урт шүүрс алдах** глубоко вздыхать; **урт эгшиг** долгий гласный; **урт эгшиг буюу үндсэн авиалбар** хэл. шинж. сегментная фонема; **урт ээлж** длинная очередь; **аян нь урт авч нь бага** зүйр. путь долгий, добыча невелика; ~ за семь вёрст киселя хлебать; **хосы нь урт ав!** показать где раки зимуют; **хосы нь урт авах** намылить голову кому; **би хосы нь нэг урт авъяа** он у меня попляшет; **сүүлд ургасан эвэр түрүү ургасан чихнээс урт** зүйр., үгчил. поздно появившиеся рога длиннее ранее появившихся ушей; ~ ученик превзошёл учителя; **тэмээний сүүл урт ч газар хүрдэггүй, тэхийн эвэр урт ч тэнгэрт тулдаггүй** зүйр., үгчил. хоть и длинный хвост у верблюда, всё равно не достигает до земли, хоть и длинные рога у дикой горной козы, всё равно не достигают до небес; ~ выше лба уши не растут; **хошуу урт бол хүзүү орооно, хормой урт бол хөл орооно** зүйр., үгчил. длинный язык шею обовьёт, а длинный подол – ноги; **хуруу хумс урттай** яриа. хапуга; вор; нечистый на руку (үгчил. с длинными пальцами с длинными ногтями); **2.**

долго, длинно; **урт нас** долголетие; **урт наслах** долго жить; достигнуть глубокой старости; **урт наслах болтугай!** да живёт многие годы!; **урт насалж удаан жаргах болтугай!** долгих лет! будь здоров!, будьте здоровы!; **урт удаан** хорш. долго; **урт удаан насалтугай!** да живёт он долго!, долгих лет ему!; **урт удаанаар** долго, надолго; **3.** длина; долгота; продолжительность; **өдрийн урт** долгота дня; **урт бөгөөд хөндлөн тийш** вдоль и поперёк; **уртад харайх / уртын харайлт** прыжок в длину; **урт холыг бодох** думать о перспективах; **уртын хэмжээ** длина, размер длины; **ажлын цагийн урт нь** продолжительность рабочего дня; **урт нь нэг метр** длина – один метр; **сумын урт нь дөрөв таван чи** длина стрелы четыре-пять футов; † **урт ишт холтсон цэцэг** ург. лютик длиностебельный; **урт навчит биелэг өвс** ург. мятлик длиннолистный; **урт навчит гандбадраа** ург. вероника длиннолистная; **урт навчит маалинга** ург. ленец длиннолистный; **урт навчит хөвөнт** ург. кипрей длиннолистный; **урт ороонгор** ург. аир злаковый, аир травянистый, аирный корень; **урт сүүл** амьт. олень Давида; **урт утаан сүүл** од. орон. комета; **урт сүүлт бэгбаатар** шувуу. неясный длиннохвостая уральская; **урт сүүлт зусаг** амьт. хомычок длиннохвостый; **урт сүүлт нисэх жив** амьт. ночница длиннохвостая; **урт сүүлт тарвага** амьт. длиннохвостый сурок (тарбаган); **урт сүүлт цагаан хуй шаазгай** шувуу. сорока длиннохвостая, белопегая сорока, сорока азиатская синяя; **урт шилбэт шувуу** амьт. суд. голенастая птица.

**УРТААР**  $\text{ᠤᠷᠲᠠᠭᠠᠷ}$  ᠪᠠᠨ **урт**-ын үйлдэх., в длину; **өргөнөөр... уртаар...** в ширину... в длину... **УРТААШ**  $\text{ᠤᠷᠲᠠᠭᠠᠶᠢ}$  по длине; в длину; **вдоль; уртааш гулзайлт** продольный изгиб; **уртааш дөрвөн метрийн банз** доска четыре метра в длину; **уртааш урсгалын эсэргүүцэл** сопротивление по длине потока; **уртааш хэлбэлзэл** продольное колебание; **уртааш ялтас** продольная пластина; **уртааш нь тэгшлүүрдэх** продольное нивелирование; **уртааш нь хэмжих** мерить по длине.

**УРТААШАА**  $\text{ᠤᠷᠲᠠᠭᠠᠶᠢ}$  ᠪᠠᠨ **по** длине; в длину; **вдоль; длиной; всего** (совокупно); **уртаашаа хоёр метр** длиной два метра; **уртаашаа л хэдхэн** всего-навсего.

**УРТАВТАР**  $\text{ᠤᠷᠲᠠᠭᠠᠪᠲᠠᠷ}$  длинноватый;

**уртавтар нь над хэрэгтэй** мне нужно то, что подлиннее; **уртавтар тархи** анаг. мозг продолговатый; **уртавтар тархины хонхор** анаг. ямка продолговатого мозга; † **уртавтар цийлэг** ург. мелколестник удлинённый.

**УРТАГ**  $\text{ᠤᠷᠲᠠᠭ}$  хуучир. группа торговцев.

**УРТАГЧИН** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠭᠴᠢᠨ</sup>: уртагчин нум лук, обложенный пластинками из рогов буйвола.

**УРТАД** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠳ</sup> долго, надолго, постоянно; † цагаан уртад ург. остролодочник остролистый.

**УРТАДЧИХАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> уртдах-ын нэгэнтээ.

**УРТАЙ I** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠶ</sup> 1) искусный; гартаа уртай / гарын уртай искусный, золотые руки; 2) изящный.

**УРТАЙ II** с желваком; хацар дээрээ уртай хүн человек с желваком на щеке; хүзүүндээ уртай хүн человек с желваком на шее.

**УРТАМЧИЛАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠮᠴᠢᠯᠠᠬ</sup> длиться, долго продолжаться.

**УРТАС** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠰ</sup> амьт. рысь.

**УРТАСГАЛ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠰᠭᠠᠯ</sup> удлинение.

**УРТАСГАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠰᠭᠠᠬ</sup> уртсах-ын үйлдүүл., удлинять; банзлыг уртасгах удлинять юбку; ханцуйг уртасгах удлинить рукава; выпустить рукав.

**УРТАСГАЧИХАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠰᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> уртасгах-ын нэгэнтээ.

**УРТАСГУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠰᠭᠤᠤᠯᠠᠬ</sup> уртасгах-ын үйлдүүл.

**УРТАСГУУР** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠰᠭᠤᠤᠷ</sup> шинэ. удлинитель.

**УРТАСЧИХАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> уртсах-ын нэгэнтээ.

**УРТАТГАЛ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠲᠭᠠᠯ</sup> 1) удлинение; 2) долгота; ударение; үгийн уртатгал ударение слова; уртатгал тавих ставить ударение; уртатгалын тэмдэг хэл. шинж. апекс; знак долготы.

**УРТАТГАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠲᠭᠠᠬ</sup> уртгах-ын үйлдүүл., удлинять; продлить, продолжить; нэмэгдүүлэн уртатгах удлинять; ажлын өдрийг нэмэгдүүлэн уртатгах удлинять рабочий день.

**УРТАТГАЧИХАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠲᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> уртатгах-ын нэгэнтээ.

**УРТАТГУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠲᠭᠤᠤᠯᠠᠬ</sup> уртатгах-ын үйлдүүл.

**УРТАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠬ</sup> ур II-ыг үз., появляться (о желваке); апофизит; полипоз.

**УРТАЧ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠴ</sup> глиняный сосуд для вина, кувшин с узким горлом.

**УРТАЧЛАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠴᠯᠠᠬ</sup> 1) тянуть, растягивать, протягивать (звук, песню); 2) отбирать самое длинное (напр. из брёвен).

**УРТАЧЛУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠴᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> уртачлах-ын үйлдүүл.

**УРТДАА** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠳᠠ</sup> 1) длиннее; уртдаа сайн чем длиннее, тем лучше; 2) долго, надолго.

**УРТДАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠳᠠᠬ</sup> оказываться длиннее чем надо, оказываться чрезмерно длинным; быть слишком длинным; уртадсан ханцуйтай дээл ддли с длинноватыми рукавами.

**УРТДУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠠᠳᠤᠤᠯᠠᠬ</sup> уртдах-ын үйлдүүл., делать длиннее чем надо.

**УРТЛАГ** <sup>ᠤᠷᠲᠯᠠᠭ</sup> продолговатый; длинноватый; уртлаг тархи бие.зүй. продолговатый мозг; † уртлаг чономбор амьт. гепард.

**УРТРАГ** <sup>ᠤᠷᠲᠦᠷᠠᠭ</sup> г.з. долгота; уртрагийг олох определить долготу.

**УРТСАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠰᠠᠬ</sup> удлиняться, удлиниться; өдөр уртсаж байна дни удлиняются.

**УРТСУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠰᠤᠤᠯᠠᠬ</sup> уртсах-ын үйлдүүл.

**УРТТАЙ** <sup>ᠤᠷᠲᠦᠲᠠᠶ</sup> ВЫСОКИЙ (о дереве); ойн мод урттай богинотой зүйр. лесные братья бывают и высокие и низкие; ойн мод урттай богинотой, олон хүн сайнтай муутай зүйр., үгчил. деревья в лесу бывают и высокие и низкие, (среди) людей, люди бывают и хорошие и плохие; ~ во всякой земле свой обычай.

**УРТТАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠦᠲᠠᠬ</sup> быть слишком длинным.

**УРТТУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠦᠲᠤᠤᠯᠠᠬ</sup> уртгах-ын үйлдүүл., урттуулсан антенн антенна удлинённая.

**УРТХАН** <sup>ᠤᠷᠲᠦᠬᠠᠨ</sup> урт-ын багас., ДОВОЛЬНО длинный; арай уртхан чуть длиннее.

**УРТЧИЛАХ** <sup>ᠤᠷᠲᠦᠴᠢᠯᠠᠬ</sup> выбирать что-л. по длину, подлиннее.

**УРТШИГ** <sup>ᠤᠷᠲᠦᠰᠢᠭ</sup> 1) длинноватый; 2) очень длинный, длинный-предлинный; уртшиг юм байна уу? есть ли подлиннее?

**УРТЫН** <sup>ᠤᠷᠲᠦᠶᠨ</sup> урт-ын харьяал., ДОЛГИЙ, длинный; линейный; уртын аян а) долгий путь; долгое путешествие; б) шилж. вечный покой; уртын аянд мордох / уртын аянд явах заснуть вечным сном; почить вечным сном; вечный покой; уртын дуу долгая, длинная песня; протяжная монгольская песня; Дулмаа уртын дуу дагаж аялав Дулма подпевала протяжную монгольскую песню; уртын ноос шерсть овечья весенняя; уртын тэмдэг хэвлэл. малая продолговатая печатка; Хачиун бэх өгүүлрүүн, нялх Сэнгүм чамайг яван сэтгэвээс уртын үзүүр гүний ёроолоор хүрэлцэнэ гэжээ Хачигун-бэки сказал: “чтобы ты ни задумал, Нилха Сэнгүм, я пойду с тобой до края далёкого, до dna глубокого”; уртын хэмжээ длина, размер длины; уртын хэмжээс линейная мера; уртын эсгий линейный войлок; войлок из весенней шерсти.

**УРУГВАЙ** <sup>ᠤᠷᠤᠭᠦᠪᠠᠶ</sup> 1. уругваец; уругвайка; 2. уругвайский.

**УРУД** <sup>ᠤᠷᠤᠳ</sup> түүх. УРУТ (древнее монгольское племя).

**УРУЙ** <sup>ᠤᠷᠤᠶ</sup> урий-г үз.

**УРУУ** <sup>ᠤᠷᠤᠭᠤ</sup> I. вниз, книзу; оройгоор уруу байх стоять вниз головой; уруу буурах понижаться, приходиться в упадок; уруу буух сходить вниз, спускаться с высоты; уруу газар спуск; уруу замд орох катиться по наклонной плоскости; уруу нисэх лететь вниз; уруу нь харуулах опрокидывать вверх

дном; перевернуть, поставить вверх ногами; **уруу санаа ухархай руу** зүйр., үгчил. дурная мысль в глаз; ~ не рой яму другому, сам упадёшь в неё; **уруу суулгах эм** слабительное лекарство; **уруу суух** страдать поносом; **уруу татагдах** попасться, попадаться на удочку; **уруу татагдахааргүй** его калачом не заманишь; **уруу татан** оказывая дурное влияние; **уруу татах а)** тащить книзу; б) шилж. оказывать дурное влияние, показывать плохой пример; **найз маань анд явья гэж уруу татав** товарищ соблазнил меня съездить на охоту; **уруу түрүүлгээ** вверх ногами; **уруу түрүүлгээ харах** пойти вверх тормашками; **уруу харах** смотреть вниз; **уруу харсан нүх** вниз ведущее отверстие; **уруу явах** идти вниз, спускаться; **2.** шилж. унылый; **уруу дорой** хорш. унылый, угнетённый; **уруу дорой байх** быть унылым; **уруу дорой төрсөн** унылый, угнетённый; **уруу үхээни** хорш. угрюмый, пасмурный, унылый, пришибленный, угнетённый; **уруу царай** унылый вид; **уруу царайлах** иметь унылый вид, унывать; вешать голову; **уруу царайлан** как потерянный ходит; **уруу царайлсан** унылый; в глазах темнеет; **3.** угтвар. по, под; **салхи уруу** по ветру; **салхины уруу** под полным ветром; **уулын уруу** под гору.

**УРУУГАА** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠠᠭᠠ</sup> <sup>ᠬᠤ</sup> **уруу**-г үз.; **өөд уруугаа** в оба конца; **уруугаа болж яваа** под уклон (идти, пойти, покатиться); **уруугаа орох** идти вниз; **уруугаа суулгах** слабить, страдать поносом; **уруугаа харах а)** смотреть вниз; б) опрокидываться вверх дном; **өөд уруугаа харан** вверх дном; **уутны ам нь уруугаа харсан** шилж. неудачный, неудачливый; **уруугаа шогших** идти под гору; пойти, идти ко дну; **уруугаа явах а)** спускаться; б) шилж. идти к упадку.

**УРУУД** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠤᠳᠤ</sup> вниз, по наклонной плоскости.

**УРУУДАЛТ** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠤᠳᠠᠯᠤᠲᠤ</sup> спуск, спускание вниз.

**УРУУДАМ** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠤᠳᠠᠮᠤ</sup> <sup>ᠨᠢ</sup> **уруудмаар**-ыг үз.

**УРУУДАМТГАЙ** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠤᠳᠠᠮᠤᠲᠦᠭᠠᠢ</sup> склонный ехать вниз, идти вниз, спускаться.

**УРУУДАХ** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠤᠳᠠᠬᠤ</sup> **1.** 1) ехать вниз, идти вниз, спускаться; идти под гору; под уклон идти (пойти, покатиться); пойти, идти ко дну; **доош уруудах** спускаться вниз; **салхи уруудах** двигаться по ветру; **салхинд уруудаж явах** идти по ветру; **уул уруудах** спускаться с горы; **шатаар уруудах** спуститься по лестнице; **гол уруудан** вниз по течению реки; 2) шилж. опускаться; **уруудахад буруудах** цэцэн., үгчил. как не везёт, так провинится; ~ кому не везёт, так тому не повезёт; беда беду родит; беда не приходит одна; на бедного Макара все шишки валяются;

**уруудахад буруудах гэгч болох** по наклонной плоскости катиться; **уруудаж буруудах** идти ко дну; **уруудахад доройтох гээч болох** катиться в пропасть; **уруудахад унтах идэх хоёр** цэцэн., үгчил. когда состояние ухудшается, тогда знает только спать да есть; **2.** нисходящий; **уруудах аялга** нисходящая интонация, интонация с падением голоса; **уруудах бөөрний үрэвсэл** анаг. нефрит нисходящий; **уруудах бүдүүн гэдэсний үрэвсэл** анаг. колит нисходящий; **уруудах журам** нисходящий порядок; **уруудах өргөлт** хэл. шинж. нисходящее ударение; **уруудах урт өргөлт** хэл. шинж. нисходяще-долгая интонация; **уруудан өгсөх өргөлт** хэл. шинж. нисходяще-восходящее ударение; **уруудах хий гүйлгүүр** тусг. ГАЗОХОД нисходящий; **уруудах хос эгшиг** хэл. шинж. нисходящий дифтонг; **уруудах хөг** нисходящий тон, падающий тон, ниспадающий тон; **уруудах хүйтэн** анаг. гоноррея нисходящая (болезнь); **уруудсан дараалал** нисходящая градация; **уруудсаны тэмдэг** сигнал бедствия.

**УРУУДМААР** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠤᠳᠠᠮᠠᠭᠠᠷ</sup> <sup>ᠨᠢ</sup> 1) способный ехать вниз, идти вниз, спускаться; 2) имеющий желание ехать вниз, идти вниз, спускаться.

**УРУУДУУЛАХ** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **уруудах**-ын үйлдүүл., спускать, опускать; сплавлиять вниз по течению; **уруудуулан дараалуулах** нисходящая градация.

**УРУУДЧИХАХ** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **уруудах**-ын нэгэнтээ.

**УРУУЛ** <sup>ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠤ</sup> **1.** бие.зүй. губа, губы; **бимбын адил улаан уруул** губы красные, как плод бимба; **доод уруул** нижняя губа; **дээд уруул** верхняя губа; **дээд уруулд хүргэмгүй** пальчики оближешь; **дээд уруулд хүргэмгүй, дэргэдэх хүнд өгөмгүй** язык проглотишь; **тэдний хоолны амттайг яана, ёстой л дээд урулдаа хүргэмээргүй** дээ какие у них вкусные блюда – язык проглотишь; **сэтэрхий уруул** заячья губа; **тэмээний уруул шиг** как верблюжья (заячья) губа; **уруул амаа долоолох** облизывать губы; **уруул амы нь татлах** допрашивать с пристрастием; **уруул гэмтэх** заеда; **уруул дүрэх** промочить горло; касаться губами; **уруул дээр үнсэх** целовать в губы; **уруул жарвайх** растягивать (губы); растянутая губа; **уруул хагарах** растрескивание (губы); хейлоз; **ард нь гарч алгаа тосч, урд нь гарч уруулаа унжуулах** вертеться, путаться под ногами, перед глазами; **уруулаа хазах** шилж. кусать губы, выражать злость, недовольство; **уруулаа хөдөлгөлгүй дугарах** чревовещать; чревовещание; **уруулаас салст суулгах** анаг. пересадка слизистой губы; **уруултай нь иддэг юм уу,**

**удамтай нь иддэг юм уу** ёж., үгчил. кто должен есть: тот ли, кто имеет губы или тот, кто родovit?; **2.** губной; **уруул нармайн** губновелярный; **лабиовелярный; уруул шүдний** лабиодентальный, губно-зубной; **уруул шүдний гийгүүлэгч** хэл. шинж. губно-зубной согласный, лабиодентальный согласный; **уруулаар зохицох** хэл. шинж. губная гармония; **уруулаас төрсөн үсэг** губные буквы; † **уруул хөлтөн** амьт. суд. Губоногие; **уруул цэцэгт гээг цэцэг** ург. шпорник губоцветный; губоцветные.

**УРУУЛАХ** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **урах**-ын үйлдүүл., велеть разорвать; 2) **урах**-ын үйлдэгд.

**УРУУЛДАХ** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠬᠤ заворачивать губы; **цоровдох**-ыг үз.

**УРУУЛДУУЛАХ** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уруулдах**-ын үйлдүүл.

**УРУУЛДЧИХАХ** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уруулдах**-ын нэгэнтээ.

**УРУУЛШААГҮЙ** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠢ **неогубленный.**

**УРУУЛШИЛ** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠰᠢᠯ **хэл. шинж. лабиализация; уруулшил алдрах** делабиализация, потеря лабиализации.

**УРУУЛШИХ** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠰᠢᠬᠤ **огубление, лабиализация; уруулшин татагдах ёс** хэл. шинж. лабиализация.

**УРУУЛШСАН** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠰᠢᠨ **огубленный, лабиализованный; уруулшсан авиа** огубленный звук, лабиализованный звук; **уруулшсан гийгүүлэгч** лабиализованный согласный; **уруулшсан эгшиг** лабиализованный гласный, огубленный гласный.

**УРУУЛШУУЛАХ** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уруулших**-ийн үйлдүүл.

**УРУУЛЫН** ᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠨ **уруул**-ын харьяал., губной, лабиальный; **уруулын авиа** хэл. шинж. губной звук; лабиальный звук; **уруулын будаг** губная помада; **уруулын булчирхай** губная железа; **уруулын бус** негубной, нелабиальный; **уруулын бус эгшиг** хэл. шинж. негубной гласный; **уруулын гадаргуу** поверхность губная; **уруулын гийгүүлэгч** хэл. шинж. губной согласный; **уруулын дуугүй анирт гийгүүлэгч** хэл. шинж. губной глухой шумный согласный; **уруулын завсраар шүргэх дуутай гийгүүлэгч** хэл. шинж. губной щелевой звонкий согласный; **уруулын оролцоо** участие губ; **уруулын салстын үрэвсэл** анаг. воспаление слизистой губы; хейлит; **уруулын эгшиг** губной гласный.

**УРХАГ I** ᠤᠷᠬᠠᠭ 1) обстоятельство, причина, положение; **уг урхаг** хорш. причина; **урхаг нь юундаа байна вэ?** в чём причина?; 2) последствие; **өвчний урхаг** последствия болезни.

**УРХАГ II** ленивый, медлительный, неторопливый.

**УРХАГЛАХ** ᠤᠷᠬᠠᠭᠯᠠᠬᠤ 1) оставаться (о последствиях болезни); 2) лениться.

**УРХАГЛУУЛАХ** ᠤᠷᠬᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **урхаглах**-ын үйлдүүл.

**УРХАН** ᠤᠷᠬᠠᠨ / **ур I**-ын багас., искусный; **урхан үгээр намайг мэхлэх нь үү?** будешь обманывать меня красивыми словами?

**УРХАНААР** ᠤᠷᠬᠠᠨᠠᠭᠠᠷ **искусно.**

**УРХИ(Н)** ᠤᠷᠬᠢ(ᠨ) **ᠶ** силок, петля, ловушка; **урхи тавих** ставить силки; **оготнод урхи тавих** ставить (ловушку) силки на мышей; **урхи торноо орох** попасть в ловушку; **оказаться за железной решёткой; урхи цалам** хорш. СИЛОК; **урхинд орох** попадать, попасть в ловушку; **урхид орох** попадаться, попадаться на удочку; **урхид орох** попадаться, попадаться на удочку; **урхид орох** впросак; **урхиндаа оруулах** поймать в ловушку; **поймать на удочку** кого-что-л.

**УРХИВЧ** ᠤᠷᠬᠢᠪᠴᠢ **СИЛКИ, ПЕТЛИ** (для ловли птиц); **урхи**-ийг үз.

**УРХИДАГДАХ** ᠤᠷᠬᠢᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **урхидах**-ын үйлдэгд., **быть пойманным** силками, петлями, ловушкой.

**УРХИДАХ** ᠤᠷᠬᠢᠳᠠᠬᠤ **поймать** силками, петлями; **хүүхэд оготно урхидаж барьжээ** мальчик поймал мышь силками.

**УРХИДАЦГААХ** ᠤᠷᠬᠢᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **поймать** силками, петлями (о многих).

**УРХИДУУЛАХ** ᠤᠷᠬᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **урхидах**-ын үйлдүүл.; 2) **попадать в силки, быть пойманным** силками, попадать в ловушку.

**УРХИДЧИХАХ** ᠤᠷᠬᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **урхидах**-ын нэгэнтээ.

**УРХИЛАГДАХ** ᠤᠷᠬᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **урхилах**-ын үйлдэгд.

**УРХИЛАХ** ᠤᠷᠬᠢᠯᠠᠬᠤ 1) **ловить** силками; 2) **надевать** петлю.

**УРХИЛУУЛАХ** ᠤᠷᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **урхилах**-ын үйлдүүл.

**УРХИЛЦГААХ** ᠤᠷᠬᠢᠯᠴᠭᠠᠬᠤ **ловить** силками (о многих).

**УРХИЛЧИХАХ** ᠤᠷᠬᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **урхилах**-ын нэгэнтээ.

**УРХИРАХ** ᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠬᠤ **1.** рычать; **2.** рыканье, рычанье.

**УРХИЧ** ᠤᠷᠬᠢᠴᠢ **ловец** силками, охотник, ставящий ловушки.

**УРЦ** ᠤᠷᠴᠢ 1) хижина; шалаш, остроконечный, конический шалаш из кольев, крытый берёстой; **өвсөн урц** шалаш, крытый травой; **холтсон урц** шалаш, крытый берёстой; **урц гэр чум; хаанд ордон, харцад урц хану** – дворец, простолодину – хижина; ~ всякой скотине свой хлев; 2) балаган.

**УРЦГААХ** ᠤᠷᠴᠭᠠᠬᠤ **урах**-ын олноор үйлдэх.

**УРЧИХ(АХ)** ᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **урах**-ын нэгэнтээ, рвать, порвать; разорвать; **ам хэлээ урчих шахах** болтать языком; язык без костей.

**УРЧЛАН** ᠤᠷᠴᠢᠯᠠᠨ / **урчлах**-ын хамж., мастерски, искусно, ловко.

**УРЧЛАХ** ᠤᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1) делать как мастер, делать тонко, искусно; 2) шилж. говорить красноречиво.

**УРЧУУД** ᠤᠷᠴᠢᠭᠤᠳᠤ / **умельцы, искусники, мастера, ремесленники; гар урчууд** кустари, ремесленники; **жигиг гар урчууд** мелкие кустари; **урчуудын артель** артель ремесленников.

**УРЧУУЛ** ᠤᠷᠴᠢᠭᠤᠳᠤ / **урчууд**-ыг үз.

**УРШГААР** ᠤᠷᠰᠢᠭᠠᠭᠠᠷ / **уршиг**-ийн үйлдэх., вследствие, из-за, по вине кого-л.; **дээрэмдэн сүйтгэсний уршгаар** вследствие грабежей; **үүний уршгаар** вследствие Итого; **чиний уршгаар би саатлаа** по твоей вине я задержался; **эс гүйцэтгэсний уршгаар** вследствие невыполнения.

**УРШГААС** ᠤᠷᠰᠢᠭᠠᠭᠠᠰᠤ / **уршиг**-ийн гарах., вследствие, из-за, по причине.

**УРШИГ** ᠤᠷᠰᠢᠭᠢᠨ 1) плохие последствия; результат; несчастье, зло, беда (как следствие); **ноцтой уршиг** серьёзные последствия; **ослын уршиг дагаврыг арилгах** ликвидировать последствия аварии; устранение, ликвидация последствий аварии; 2) задержка, проволочка, возня; **уршиг болох** влечь, повлечь за собой что-л.; **уршиг удах** создавать помехи, трудности; **уршиг удахгүй** не создавая помехи; не будет трудности от кого-чего-л.; **уршиг яршиг** хорш. путаница, запутанность; **муугийн уршиг олонд** последствия действий плохого человека отражаются на многих.

**УРШИГЛАХ** ᠤᠷᠰᠢᠭᠢᠯᠠᠬᠤ 1) вредить, повредить; причинять зло, вред; 2) создавать задержки, проволочки; 3) служить причиной чего-л., вызывать последствия.

**УРШИГЛАЧИХАХ** ᠤᠷᠰᠢᠭᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уршиглах**-ын нэгэнтээ.

**УРШИГЛУУЛАХ** ᠤᠷᠰᠢᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **уршиглах**-ын үйлдүүл.

**УРШИГТ** ᠤᠷᠰᠢᠭᠢᠲᠤ **уршигтай**-г үз., **уршигт дайсан** злой враг.

**УРШИГТАЙ** ᠤᠷᠰᠢᠭᠢᠲᠠᠢ 1) бедственный, несчастный, вредный, злой; **уршигтай муу явдалтан** люди, совершающие дурные поступки; 2) чреватый последствиями.

**УРЬ (УРИН)** ᠤᠷᠢᠨ 1. **тёплый воздух**; оттепель; **хаврын урь** весенняя оттепель; **урь орох / урь унах** а) потеплеть с наступлением весны; б) оттепель; **урь идүүлэх** сушить на воздухе; **урь идэх** просыхать на воздухе (о мясе, мороженом молоке и т. п.); 2. 1) **тёплый; урин дулаан** хорш. тёплое время года; **урин сайхан хавар, урин хавар** дружная весна; **үд болоход газар**

**хуурай болж, хаврын урин оров** к полудню земля просохла и стало по-весеннему тепло; **урин цаг** тёплое время (года); 2) ласковый, нежный; любезный, приветливый; **урин зөөлөн** хорш. нежный, ласковый; **урин сэтгэлтэй** добрый.

**УРЬД I** ᠤᠷᠢᠳᠤ / **урьд** прежде, раньше, вперёд; ранее чего, до, перед чем-л., **энэхүү дүрмийг батлуулахаас урьд** до утверждения Итого положения; **дайны урьд** до войны; предвоенный, довоенный; **дайнаас урьд** перед войною; до войны; **нар мандахаас урьд** перед восходом солнца; **1740 оноос нэг бага урьд** хуучир. немного ранее 1740 года; **Ботгон Бооржид хүрвээс Жамаухай болзоот газраа гурван өдрийн урьд хүржээ** когда достигли местечка Ботуган Богурджи, то оказалось, что Джамуха уже прибыл в условленное место три дня тому назад; **хэдэн өдрийн урьд** за несколько дней вперёд, несколько дней тому назад; **үүний урьд** раньше Итого, прежде; перед Итим, до того; **үүний урьд хэдэн жилийн өмнө** за несколько лет перед тем; несколько лет тому назад; **хамгийн урьд** прежде всего; **хот орохоос урьд** до въезда в город; **хувьсгал мандахаас урьд** до революции, перед революцией; **хувьсгалын урьд үед** перед революцией, в дореволюционную эпоху; **тэр хүний урьд** перед тем человеком; **тэр хүний урьд хүрч ирэв** пришёл раньше того человека; **хэдхэн хоногийн урьд** всего лишь несколькими сутками ранее, несколько суток тому назад; **миний хэлэхээс урьд гарав** вышел до того, как я сказал; **юуны урьд** прежде всего; **гэм нь урьдаа гэмшил нь хойноо** цэцэн., үгчил. провинность впереди, признание позади; **урьд байгуулсан гэрээнүүд** ранее заключённые договоры; **урьд дахь** находящийся впереди, на юге; **урьд долоон хонхтонтой үг нэгдэж явав** раньше он был в сговоре с семьёю хонхотанами; **урьд ёсоор** по-прежнему; **урьд ёсоор ургаар явах** вести себя по-прежнему, как родственники; **урьд ирээдүй цаг** будущее (время); **урьд мэт** по-прежнему; **урьд нь** в прошлом, раньше; **урьд нь Хорчин ноён Хутуг бэхи хоёр түмэдүүдэд баригдсан байжээ** до Итого (раньше) Хорчин-нойон и Хутуга-бэхи были захвачены туметами; **урьд очих** отправляться заранее, раньше; **урьд өдөр** канун, накануне; **урьд өдөр нь бид ирлээ** мы приехали накануне; **баярын урьд өдөр** канун праздника; **сайн өдрүүдийн урьд өдөрт** накануне выходных дней; **урьд өмнө** вперёд, прежде, ранее; **урьд төрлийн шахам** во время оно, во времена оно, во дни оно; **урьд удаа** прежде, раньше; **урьд удаа мэдэх** предварительно узнать; **урьд урьдаас**

издавна, изначально, с самых давних пор; **урьд урьдах жилээс үлэмжхэн идэвхтэйгээр** гораздо более активно, чем все предыдущие годы; **урьд үзэгдээгүй** невиданный, небывалый (үгчил. прежде невиданный); **урьд үзэгдээгүйгээр хүчирхэгжих** небывало усиливаться; **урьд хожид** раньше и позже; предыдущий и последующий; **урьд хожид гараагүй явдал** неслыханный нигде случай; **урьд хождыг мэдэх** знать предыдущее и последующее; **урьд хэлэх** говорить заранее, предупредить; **зогсолт буцалтгүйгээр урьд түрүүлэн явах** пойти смело в первые ряды; **өмнө урьд явуулах** приказать идти вперёд, отправлять вперёд.

**УРЬД II** ལྷོ་ལྷོ་ в прошлом; прежний, в старину; **олон жилийн урьд ийм хэрэг болж байсан юм** Это событие имело место много лет тому назад; **үүний урьд дахь** прежний; **үүний урьд байсан** существовавший до того, бывший; **хорин жилийн урьд лугаа нэг адил** как и двадцать лет тому назад; **эрт урьд цагт** в старину; **урьд дахь алдар цол** прежнее звание; **урьд өнгөрсөн цаг** прежде прошедшее время; **урьд үед** в прежнее время

**УРЬДААР** ལྷོ་ལྷོ་ ཅེ་ན་ урьд-ын үйлдэх., первым; сначала, сперва, прежде, вперёд, предварительно; **эхлээд урьдаар** прежде всего; **урьдаар асуух** спросить первым; спросить сначала; **урьдаар бэлтгэх** подготовить заранее; **урьдаар дуугарсан хөхөөний ам хөлдөх гэгч болуузай** как в поговорке, замёрзнет рот кукушки, закуковавшей прежде времени; **урьдаар мэдэгдэлгүйгээр** без предупреждения; **урьдаар ордог үсэг** “предписная” буква (в тибетском языке); **непроизносимая буква** (стоящая перед читаемой); **урьдаар сануулах** предупредить; **урьдаар туслах** сначала помогать; первая помощь; **урьдаар үлгэрлэвээс** показать сперва пример; **завсар хоорондоо урьдаар харилцан хэлэлцэж үйлдсэн хэрэг** преступление, совершенное по предварительному сговору; **урьдаар явах** идти впереди; **би урьдаар Москва яваад дараа нь Парис орох (явах) байсан** я прежде должен был поехать в Москву, а потом в Париж.

**УРЬДААС** ལྷོ་ལྷོ་ ལྷོ་ ལྷོ་ урьд-ын гарах., заранее; раньше; заблаговременно, прежде, предварительно, издавна, навстречу; с передней стороны, с юга; **хэдэн хоногийн урьдаас** всего лишь несколькими сутками ранее; **эрт урьдаас** с давних пор, с давних времён; **юуны урьдаас** заранее, прежде всего; **урьдаас бэлтгэсэн** подготовленный заранее; **бусдыг урьдаас гартаа оруулж авах** заранее подчинить других; **урьдаас зориулах** предназначать; **урьдаас зөвшөөрөлгүйгээр**

без предварительного разрешения; явочным порядком; **урьдаас мэдэх** предвидеть; **предсказывать**; **знать заранее**; **урьдаас мэдэхгүйгээр халах** увольнять без предупреждения; **урьдаас нааш** до сих пор; **урьдаас сануулах** предупредить; **предостерегать**; **делать предупреждение** (заблаговременно, заранее); **урьдаас сэргийлэх** предупредить, предотвратить; **галын аюулыг урьдаас сэргийлэн хамгаалах** заранее принимать противопожарные меры; **противопожарный**; **довтолгооны аюул заналыг зайлуулахаар урьдаас сэргийлэх** заранее устранить угрозу нападения; **дутагдал ба алдааг урьдаас сэргийлэх** заранее принимать меры, устраняющие недостатки и ошибки; **урьдаас сэргэмжлэх** **предостерегать**, **принимать предварительные меры**; **өвчнийг урьдаас сэргийлэн сэргэмжлэх арга** профилактическое средство; **урьдаас тогтоох** предопределять, заранее устанавливать; **урьдаас төлөвлөх** заранее строить планы; **түүний урьдаас угтан очив** отправились навстречу ему; **урьдаас үзэх** предвидеть; **бие нь урьдаас үлэмж сайхан болов** он стал гораздо красивее прежнего; **одоо урьдаас үлэмж илүүгээр тодорхой болж байна** теперь стал ясным, чем когда-либо; **урьдаас хамгаалах** предохранять; **плать урьдаас харахад далиу байна** платъ спереди косит; **урьдаас цааш** до сих пор; **урьдаас шийдвэрлэх** заранее решать; **урьдаас шийдсэн санаа** предвзятое мнение; мнение, уже установившееся заранее.

**УРЬДАД** ལྷོ་ལྷོ་ལྷོ་ прежде, раньше.

**УРЬДАЛ** ལྷོ་ལྷོ་ первоочередность; то, что ставится в первую очередь; **урьдал болгох** брать прежде всего за что-л.; **считать первоочередным**, **ставить на первый план**; **делать предупреждение**, **предупреждать**, **предостерегать**; **аливаа ёстой хувьсгалын урьдал болговоос зохих нэгэн нөхцөл** **предварительное условие** всякой действительной революции; **нийтийн тусыг урьдал болгож нэгэн биеийн тусыг дараа болгох явдлын төлөө тэмцэх** бороться за подчинение интересов частного интересам общего; **урьдал өнцөг** угол опережения.

**УРЬДАС** ལྷོ་ལྷོ་ : урьдас дээдэс хорш. предки.

**УРЬДАХ I** ལྷོ་ལྷོ་ལྷོ་ ийти, находиться впереди, предшествовать, предупредить; **урьдаж бардахаар хожим нь бард** цэцэн., үгчил. чем заранее кичиться, лучше потом гордись; ~ в поле едешь не хвалишься, а из поля – хвалишься; **тэгснээрээ зэвсгээр хөөцөлдөх хурдац хэлэлцээний үр дүнгээс урьдаж байгаа аюултай хандлагыг зогсооно** тем самым



**урьдчилсан төлөвлөлт** плановый прогноз; **урьдчилсан үнэлгээ** предварительная оценка; **урьдчилсан худалдаа** предварительная продажа; **урьдчилсан хүчдэл** предварительное напряжение; **урьдчилсан хэлэлцээ** предварительное соглашение.

**УРЬДЧИЛУУЛАХ** ᠤᠷᠦᠳᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ урьдчилах-ын үйлдүүл., авансировать; заставлять брать что-л. взаимы; отдавать что-л. взаимы; **зуун төгрөг урьдчилуулах** отдать сто тугриков взаимы; **таван зуун төгрөг урьдчилуулахыг хүсье** прошу отдать пятьсот тугриков взаимы.

**УРЬДЧИЛЧИХАХ** ᠤᠷᠦᠳᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ урьдчилах-ын нэгэнтээ.

**УРЬДЫН** ᠤᠷᠦᠳᠠᠨ **урьд**-ын харьяал., прежний; давний; бывший; предыдущий, предшествующий, предварительный; **урьд урьдын заншлаар** по старинному обычаю; **урьдын адил** по-прежнему, как и прежде, прежний; **урьдын адилаар** как и прежде; по-прежнему; **урьдын ажил** прежняя работа; **урьдын байдал** прежнее состояние; **урьдын байдалдаа буцаж орох** вернуться в прежнее положение; **урьдын ван** бывший князь; **урьдын дадал туршлага** прежний опыт; **урьдын зарлиг ёсоор** согласно предыдущему указанию; согласно императорскому указу; **урьдын лугаа адил** подобно прежнему, как бывало до сих пор; **урьдын нэр** прежнее название; **яхад бол якутын урьдын монгол нэр** яхат – прежнее монгольское название якутов; **бид урьдын танилууд** мы старые знакомые, друзья; **урьдын үргэлжлэл** продолжение предыдущего (о статье в периодическом издании); **урьдын хийсэн ерөөлөөр** шашин. волею судеб (случая), совершённый в предыдущей жизни; **урьдын хийсэн үйлийн үр** шашин. плоды деяния, совершённого в прошлой жизни; **урьдын хэвээр** по-прежнему; **урьдын цаг** прежнее время; **эрт урьдын цаг** давнее время; **урьдын явдлаа санан** по старой памяти.

**УРЬСАХ** ᠤᠷᠦᠰᠠᠬᠤ урьтах-ыг үз.

**УРЬСЛАМЖ** ᠤᠷᠦᠰᠯᠠᠮᠵᠢ ссуда.

**УРЬСЛАХ** ᠤᠷᠦᠰᠯᠠᠬᠤ делать заблаговременно, предупреждать, предвирать; давать аванс, заём; **урьслан өгсөн мөнгө** задаток, аванс (үгчил. деньги, данные вперёд).

**УРЬТАЛ** ᠤᠷᠦᠲᠠᠯ опережение.

**УРЬТАХ I** ᠤᠷᠦᠲᠠᠬᠤ I быть первым, опережать; забегать вперёд; **урьтаж очих** прибывать первым; **чи надаас урьтжээ** ты опередил меня; **урьтан ярих** перебивать речь; забегать вперёд.

**УРЬТАХ II** ᠤᠷᠦᠲᠠᠬᠤ II наступать (об оттепели).

**УРЬТУУЛАХ** ᠤᠷᠦᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ урьтах-ын үйлдүүл.

**УРЬТЧИХАХ** ᠤᠷᠦᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ урьтах-ын нэгэнтээ.

**УРЬХАН** ᠤᠷᠦᠬᠠᠨ урь-ийн багас., 1) тёпленский; 2) мягкий, гибкий.

**УРЬЦГААХ** ᠤᠷᠦᠴᠭᠠᠠᠬᠤ приглашать (о многих)

**УРЬЧИХАХ** ᠤᠷᠦᠴᠢᠬᠠᠬᠤ урих-ын нэгэнтээ.

**УРЬЧЛАХ** ᠤᠷᠦᠴᠯᠠᠬᠤ яриа. урьдчилах-ыг үз.

**УРЬЧЛУУЛАХ** ᠤᠷᠦᠴᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ урьчлах-ын үйлдүүл.

**УРЬШИХ** ᠤᠷᠦᠰᠢᠬᠤ 1. 1) высушать на воздухе (о мясе, мороженом, молоке и т.п.); 2) становиться тепло, теплеть; 2. урьшихуй-г үз.

**УРЬШИХУЙ** ᠤᠷᠦᠰᠢᠬᠤᠬᠤᠢ наступление оттепели.

**УРЬШУУЛАХ** ᠤᠷᠦᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ урьших-ийн үйлдүүл.

**УРЬШЧИХАХ** ᠤᠷᠦᠰᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ урьших-ийн нэгэнтээ.

**УС(АН) I** ᠤᠰ 1. вода; река; **булаг ус** хорш. вода, источник, родник, ключ; **газар ус** хорш. территория, земля; **газрын хөрс, ой мод, ус зэргийг ашиглах явдал** использование недр, лесов и вод; **гал ус** хорш. стихия; **гал ус болгох** предавать огню и мечу, разорять; **гал ус хоёр** вода и огонь; ~ на ножах с кем-н.; **гал ус хоёр шиг** большая разница; **гашуун ус** водка; **жирийн ус** простая, нормальная вода; **мөнгөн ус** ртуть; **мөнхийн ус** живая вода; эликсир; **мөнхийн усыг уусан биш дээ** двум смертям не бывать, а одной не миновать; **муу ус / бохир ус** жидкие отбросы; помой; **нэрмэл ус** дистиллированная вода; **олгойтой ус шиг амьтан** вялый, слабый; ~ мешок с соломой; **олгойтой ус шиг амьтан явах** ходить с поникшей головой; **рашаан ус** хорш. Ключ, родник, минеральный источник; **тогтмол ус** стоячая вода; **тунгалаг болор ус** хрустально чистая вода; **уух ус** питьевая вода; **үнэртэй ус** духи; одеколон; туалетная вода; **нусны алчуурт үнэртэй ус түрхэх** душить носовой платок; **үнэртэй ус үнэрлэж үзэх** нюхать духи; **халуун ус а)** горячая вода; б) баня; **хар ус а)** чистая вода; живительная влага; б) үл.тааш. водка (вино); **хар усанд толгойгоо мэдүүлсэн** горький пьяница; **худаг ус** хорш. колодец; **шар ус а)** водянистая жидкость, жидкий гной, ревматизм; б) сыворотка; в) талая вода, образовавшаяся от таяния снега; **сэтгэлд шар ус хуруулах** вселить тревогу в сердце; **шүүрүүлэх ус** дренажный сток; **эмнэлгийн ус / эмчилгээний ус** лечебные воды; **ус авах а)** брать воду; б) наводнение; в) залить, затопить водой; **манайхыг ус авчих шавах** чуть не затопили нас водой; **нугыг голын ус авчээ** река залила луга; **ус авах газар** водозабор; **ус авах газарт нэвтэрч орох эргийн хөрсний ус** береговая грунтовая вода, инфильтрирующая в водозабор; **уснаас аймхай** водобоязнь; **ус ариутгал** стерилизация воды; **ус асгах** лить, пролить воду; **онгоцны ус асгах** выпустить воду из ванны; **шалан дээр ус асгах** налить

воды на пол; **элсэнд ус асгах** вилами по (на) воде писано; **ус ашиглах** водопользование; **ус багтаамж** водоёмкость; **амандаа ус балгасан юм шиг дуугүй зогсоно** молчит, как будто воды в рот набрал; ~ проглотить язык; **ус баригч** ёгт. небо (үгчил. держащий воду); **ёроолгүй хувингаар ус барих** носить воду решетом; черпать воду решетом; **ус болох / саад болох** воспрепятствовать; **ус буух** хлынуть как из ведра; **хавтгай ус буух** лить как из ведра; **ус буцалгах** кипятить воду; кипячение воды; **ус буцалчихаж, данхаа гал дээрээс авах болжээ** пора снять чайник с огня, вода уже кипит; **ус гарах а)** появление воды (напр. из грунта); б) переправляться через реку; **ус гаргац** водоотдача; **ус гатлах** переправляться, переплывать через реку; **ус гатлах гарам** переправа; брод; **ус гатлах хэрэглүүр** переправочные средства; **ус гаталсан хойно онгоц хэрэггүй, эдгэсэн хойно эмч хэрэггүй** зүйр., үгчил. после переправы лодка не нужна, после выздоровления лекарь не нужен; **ус годгодож байна** вода льётся; **ус гол / гол ус** хорш. реки, воды; **ус голын ашиг түрээс** арендная плата за эксплуатацию рек; **манай дээрээс ус гоожиж байна** у нас крыша течёт; **ус гоожуулахгүйн тулд цорго хаах** подвернуть кран, чтобы не текло; **ус гоожуур** водоспуск; **ус даамгай давхрага** водонепроницаемый пласт; **ус даамтгай давхраа** водонепроницаемый слой; **ус даамтгай ёроол** водонепроницаемое дно; **ус даамтгай таг** водонепроницаемая крышка; **ус даамтгай хана** водонепроницаемая стена; **ус даамтгай шал** водонепроницаемый пол; **энэ цув ус сайн даана** Ытот плащ не промокает, Ытот плащ водонепроницаемый; **ус даац** водонепроницаемость; **хүн цагаа дагадаг, хун усаа дагадаг** человек придерживается времени, а лебедь – воды; **ус дамжуур** водовод; **ус даршлан буцлах** крутой кипяток; **ус дахин бүрэх бүрхээр** бидистиллятор; **ус дутагдах** недостаток воды; **ус заах шил** водоуказательное стекло; **ус задлах** хувил. гидролиз; **ус задрах** водопорыв; **ус зайлуулах** водоотвод; **ус зайлуулах шугам** водоотводная линия; **ус зайлуулах шуудуу** водоотводная траншея; **ус зөөх торх** водовозная бочка; **ус зүй** гидрография; **ус зэтгэх** перейти реку вброд; **ус их урсчээ** много воды утекло; **ус ихдэх** гипергидроз; **ус мөрөн** хорш. реки; **галт тэрэг ус, нүүрсээ базааж авлаа** паровоз набрал воды и угля; **ус нэвтрэх а)** водонепроницаемый; б) водонепроницаемость; **ус нэвтрэх давхраа** водонепроницаемый слой; **ус нэвтрэхгүй** водонепроницаемый; **ус нэвтрэхгүй үе / ус үл**

**нэвтрэх үе** водонепроницаемый пласт, грунт; водонепроницаемый слой; **ус нэвтшил** водонепроницаемость; **ус нэмэгдэв** вода поднялась; **онгоцны доод талд ус орж ирэв** вода проникла в трюм; **завинд ус орлоо** лодка потекла; **ус өгөх** дать, подать воду; **ус өгөлт** водоподача; **онгоцноос гаргаж ус руу чулуудах** выбросить, выбрасывать за борт; **ус тавих** открыть воду; **ус татах а)** проводить канаву, устраивать орошение; б) водоотлив; **ус татах нум** насос для выкачивания воды; **ус татрах** убывать (о воде); **ус татрав** вода спала, убыла; **ус татуур** водоприёмник; водозабор; **ус татуурын газар** водозаборное место; **ус төрөгч** хувил. **устөрөгч**-ийг үз.; **ус төрүүлэгч** водород; гидрогенизация; **ус тунгаагуур** водоотстойник; **ус тунгаах** отстаивание воды; **ус тусгаарлалт / ус тусгаарлах / ус хөндийрүүлэх** гидроизоляция; **ус туулах** переходить вброд, переходить через воду, реку; **ус түгээгүүр / усан цорго / усан хоолой** водопровод; **ус түгээгүүр урсгуурын төхөөрөмж** водопроводно-канализационная установка; **ус түгээгүүрийн сүлжээ** водопроводная сеть; **гал эсэргүүцэх ус түгээгүүрийн тоногломж** арматура противопожарного водопровода; **ус түгээгүүрийн төхөөрөг** водопроводное сооружение; **ус түгээгүүрийн төхөөрөмж** водопроводная установка; **ус түгээгүүрийн тунгаагуур** отстойник водопровода; **ус түгээгүүрийн хоолой** водопроводная труба; трубопровод; **ус түгээгүүрийн хөөрөг** водопроводный насос; **ус түгээгүүрийн цорго** водопроводный кран; **ус түгээгүүрийн шугам** водопроводная линия; **ус түрлэгийн лааз** водонапорный бак; **ус түрлэгийн салбар** водонапорный пункт; **ус түрлэгийн цамхаг** водонапорная башня; **ус тэнцлэгийн даралт** гидростатическое давление; **ус тэсвэрт / ус тогтворт** водостойчивый; **ус тэсвэршил / ус тогтворшил** водостойчивость; **ус тээвэрлэлт** водоснабжение; **ус урсалт** водопоток; **ус урсацын юүлүүр** водосточная воронка; **ус урсгуур** водосток; **ус руу түлхэх** толкать в воду, в реку; **ус уух** пить воду; **ус уух хувь** судьба, рок; **ус уух хувьтай** живучий; **хүний эрхээр тос уухаар, өөрийн эрхээр ус уу** цэцэн. чем пить мёд в неволе, лучше пить воду на свободе; ~ в гостях хорошо, а дома лучше; **ус ууж өвс идсэн шиг** зүйр., үгчил. как будто пил воду, ел траву; ~ кожа да кости; **ус үер / ус үерлэх** наводнение; **ус үзэлгүй гутал тайлах** зүйр. снимать сапоги, не видя воды; **ус хаашаа бол эрэг тийшээ** куда течёт вода, туда тянется берег; ~ в одну дудку; **плыть по течению; держать нос по ветру; ус хадаалах** замерзание рек; **ус хадах**

сковать реку тонким льдом; **ус халаагуур** водоподогреватель; бойлер; **ус халаах (тогооны)** водогрейная (котельная); **ус халаах пийшин** ванная печь; **ус халаах төхөөрөмж** водогрейная колонка; **ус халаах хэрэгтэй** нужно греть воду; **ус хальдаг бэлчээр** заливной выгон; **ус хальдаг газрын дэрс** ург. чий заливной; **ус хамгаалах** охрана вод; **ус хангамж** водоснабжение; **ус хангамжийн сүлжээ** сеть водоснабжения; **ус хангамжийн эх булаг** источник водоснабжения; **ус хийлэвчит лааз** гидропневматический бак; **гал дээр ус хийх** заливать, тушить огонь водой; **толгой руугаа ус хийх** самому подрубать сук, на котором сидишь; **гүзээнд хийсэн ус шиг** как вода в брюшине; будто вода в животе; **илжигний чихэнд ус хийсэн ч адил, алт хийсэн ч адил** и ухом не ведёт; **ус холиогүй** не разбавленный водой; **ус хольсон сүү** разбавленное водой молоко; **ус хөндийлүүр** гидроизоляция; **ус хуваарилалт** водораспределение; **ус хутгах** почерпнуть воды; **ус хэмжүүр** водомер; **ус цаг уурын станц** гидрометеорологическая станция; **ус цаг уурын судлал** гидрометеорология; **ус цалгиж байв** вода колебалась; **ус цас** хорш. осадки; **ус цас шиг ярих** говорить как по писаному; **ус цас шиг хэл** гибкий язык; **хүүхдүүд ус цацлан голд сэлнэ** дети плещутся в реке; **ус цельсийн +100 хэмд буцалдаг** вода кипит при температуре +100 по цельсию; **ус цэвэрлүүр** водоочиститель; **ус цэвэрлэх** очистка воды; **ус цэвэрлэх байгууламж** водоочистное сооружение; **ус цэвэршүүлэх** обработка воды; **ус цэнгэг-жүүлэх** опреснение воды; **ус чийг** хорш. влага, влажность; **ус шахах байгууламж** сооружение водоперекачки; **ус шахах цамхаг** водонапорная башня; **худгаас ус шахаж гаргах** качать воду из колодца; **ус шахуур** гидравлический удар; **ус шингээлт** водопоглощение; **ус шүрших хөөрөг** водоструйный насос; **ус шүүс** хорш. влага; **ус шүүх** фильтрация воды; **ус эргийн хясаанд цохилно** вода плещется о скалистый берег; **ус эргээсээ халин гарав** вода хлынула на берег; **ус эргээсээ хальж байна** вода выступает из берегов; **ус эрчим хүчний** водоэнергетический; **ус эрчим хүчний зүй** гидроэнергетика; **ус юүлэх** лить воду из одной посуды в другую; **ус ялгах тоногломж** арматура водоразборная; **ус яндуур** водослив; **ус яндуурт далан** водосливная плотина; **ус яндуурт худаг** водосливный колодец; **тусыг усаар гэгчээр** за добро платит неблагодарностью; **усаар галав юүлэх** всемирный потоп; **усаар даруулах** запить водой (лекарство); **торхыг усаар дүүргэх**

наполнить водою бочку; **усаар тодотгох** водная иммерсия; **усаар угаавал хиргүй, олноор хэлэлцвэл алдаагүй / бүгдээрээ хэлэлцвэл буруугүй, бүлээн усаар угаавал хиргүй** цэцэн., үгчил. если тёплой водою мыть, так грязи не будет, если сообща обсудить, так ошибки не будет; **усаар шүрших** брызгать водой; **хүүхдүүд усаар шүршилцэв** дети брызгали водой друг в друга; **усаар эмчлэх** гидротерапия; водолечение; **усан доогуур** под водою; **усан дор дэлбэлэх** взрывать под водой; подводное взрывание; **усан дор оруулах** подводное погружение; **усан дорхи** подводный; **усан дорхи гулгадас** подводные оползны; **усан дорхи цөмийн дэлбэрэлт** подводный ядерный взрыв; **усан дорхи онгоц** подводная лодка; **усан дорхи суурь** подводный фундамент; **усан дорхи гулдмай суурь** блочный подводный фундамент; **усан дорхи сул чулуун суурь** каменнонабросный подводный фундамент; **усан дорхи хад** подводная скала; **усан дорхи (хонгил)** нүхэн зам подводный туннель; **усан дээгүүрхи гүүр** мост через водную преграду; **усан дээр нарны туяа жирвэлзэнэ** солнце играет на поверхности воды; **усан дээр өрөм тогтоом** ласковый, нежный, любовный; **хар усан дээр өрөм тогтоох** высосать, высасывать из пальца что-л.; **усан дээрхи атомын дэлбэрэлт** надводный атомный взрыв; **усан сан** водохранилище; **усан сан ариутган хамгаалах** санитарная охрана водоёмов; **усан сангийн далан** водохранилищная плотина; **усан сан / цөөрөм** бассейн; **бэдэрвээс (эрвээс)** **усан харгид гэдрэг хэвтэн бүхийд сүлдүдэйн Сорхон Шар зөв харж үзээд өгүүлрүүн...** когда его искали, сулдудейский Сорхон Шар, проходя мимо, заметил, что тот лежит навзничь в полынье, и сказал...; **усанд авахуулах** подвергаться наводнению; **усанд автагдах** пострадать от наводнения; **усанд ажирдаггүй / ус даамтгай давхраа** водоупорный, водонепроницаемый слой; **усанд булхуулах** окунать в воду; **арьсыг усанд дүрэлгүй угаах** мыть шкуру, не опуская её в воду; **усанд живэх** тонуть; **усанд живж бүхий** утопающий, тонущий; **усанд живж байгаа хөлөг онгоцон дээрээс амь зулбан зугатааж байгаа харх шиг** бегут как крысы с тонущего корабля; **усанд идэгдэх а)** размывание, подтачивание течением; б) размывы; **усанд идэгдсэн эрэг** подмываемый берег; **усанд муу** неумеющий плавать; **усанд ойчих** упасть в воду, за борт; **усанд орох** залезть в воду; купаться; **халуун усанд орох** мыться в бане; **рашаан эмчилгээний усанд орох газар** бальнеологическая купальня; **хүзүүгээр татсан усанд орох** заходить в воду

по горло; **усанд ордог онгоц** ванна купальная; **сэлж суръя гэвэл усанд орж сурах хэрэгтэй байдаг** чтобы научиться плавать, надо лезть в воду; **усанд орж үхэх** утопиться, утонуть; **усанд норсон зурам шиг** вымокнуть до нитки (үгчил. мокрый как суслик); **усанд сайн** умеющий плавать; **усанд сэлэх** плавать в воде; **усанд сэлэх сургуулийн байр** бассейн для обучения плаванию; **усанд унаснаа бүү шоол** цэцэн. Не насмехайся над упавшим в воду; **усанд үсрэх цамхаг** трамплин для прыжков в воду; **усанд халим, халим дээр газар** кит на воде, земля на ките; **усанд хаясан чулуу шиг сураггүй алга болох** пропасть без вести, как брошенный камень в воду; ~ поминай как звали; **мод усанд хөвдөг, төмөр хөвдөггүй** дерево плавает в воде, а металл не плавает; **усанд хөвөгч** водоплавающий; **аяга уснаас балга сүү дээр** глоток молока лучше стакана воды; ~ лучше меньше, да лучше; **уснаас гаргасан загас үхэв** рыба, вытщенная из воды сдохла; **усны хоёр дусал шиг** как две капли воды; **усы нь уувал ёсы нь дага** үгчил. пьёшь воду, соблюдай обычаи; ~ хлеб соль ешь, а правду режь; **усыг агааржуулах** аэрация воды; **усыг шахуургаар соржээ** воду откачивают насосом; **усыг устөрөгч, хүчилтөрөгч болгон задлах** разложить воду на кислород и водород; **усыг усаар** по заслуге и почёт; **усыг хордуулах** отравить воду; **газар усыг шинжлэх ажил** геолого-разведочные работы; **2. 1)** водянистый, водный; водяной; **усан амалж байдаг хүн** вечно стонет, всё ему плохо; говорить на ветер; **усан амтай** навязчивый и с нехорошими разговорами; **усан аюул** наводнение; казнь египетская; **усан багана** водяной столб; **усан балин** үгчил. водянистые (безвкусные) лепёшки (название ламского обряда); **усан барилгын** гидростроительный; **усан будаг** акварель (краска); **усан будгийн зураач** акварелист; **усан будгийн зураг** акварель (картина); **усан будгийн ханын зураг** фреска; **усан буудал** порт; **усан бүрхэвч** водная оболочка; **усан бэчин жил** год водяной обезьяны; год воды – обезьяны; **усан галав** всемирный потоп; **усан гуу** водяной ров, водяная канава; **усан гүзээ болох** промокнуть до костей; вымокнуть до нитки; намокнуть; **усан далай** море; **усан дамжуулга** гидропередача; **усан дулаацуулга** водяное отопление; **усан жүчээ / усан хуурцаг** аквариум; **усан зам** водный путь; **усан замын** навигационный; **усан замын тээх** водный транспорт; **хуурай ба усан замын цэргүүд** сухопутные и морские войска; **усан замын явдал** навигация; **усан зангилаа** гидроузел; **усан засал** водная процедура; **усан исэл** хувил. водная окись, гидрат; **усан махбодот авиа**

хэл. шинж. элемент “вода”; вода, название элемента; **усан нулимс** слёзы; горючие слёзы; **усан нүд а)** (водяные) глаза; б) плакса; **усан нүд болох** проплакать глаза; **усан нүдлэх** в три ручья лить слёзы; не осушать глаз; выплакать все глаза; проливать слёзы; **толгой өөд татахгүй усан нүдлэх** выплакать все глаза; **дандаа усан нүдэлж явдаг** глаза на мокром месте; **усан нүдэт, цусан зүрхт** простой смертный; **усан онгоц** судно; **усан онгоц газардав** корабль сел на мель; **усан онгоц дэлбэлүүг мөргөмөгц зад буув** пароход, наскочив на мину, взлетел в воздух; **усан онгоц явдаг** судоходный; **хөвүүр усан онгоцны чиргүүл** баржа; **усан онгоцоор явах** ехать на пароходе; **усан оргилуур** фонтан; **усан оргилуур годгодно** фонтан брызжет; **усан өртөө** гидростанция; **усан поолуу** дубовая (водяная) голова; **усан поолуу амьтан** абсолютный ноль; **усан саад** водная преграда; **усан саад гатлах** форсировать водные преграды; форсирование водных преград; **усан станц** гидрологическая станция; **усан толгой** голова еловая; **усан поолуу-г** үз.; **усан тэгшлүүр** ватерпас; **усан тэмдэг** водяной знак; **усан тэнэг** набитый дурак; дубовая голова; **усан тээвэр** водный транспорт; **усан тээрэм** водяная мельница; **усан ундарц** дебит воды; **усан уур** водяной пар; **усан уусгамал** водный раствор; **усан үүсгүүр** гидрогенератор; **усан хаван / усан хавдар** анаг. водянка; опухоль (наполненная жидкостью); Пузырь; **усан хоолой** водопровод; **усан хөөрөг а)** пожарный насос; б) яриа. пожарная команда; **усан хөөргийн газар** пожарное депо; **усан хөөргийн оньс** водяной насос; **усан хөргүүл** водяное охлаждение; **усан хөх** водный синий; **усан хуй** водяной смерч; **усан хулгана болох а)** вымокнуть до нитки; промокнуть до костей; б) шилж. сильно потеть; пот льётся (катится) градом; **бороонд усан хулгана болтлоо норов** под дождём промок до последней нитки; **усан хулгана болтлоо хөлрөх** очень сильно потеть; **усан хулгана болтлоо цай гүзээлэх** до седьмого пота пить чай; **усан хэрэгцээ** водопотребление; **усан цахилгаан станц** гидроэлектростанция; **усан цогцолбор** гидроагрегат; **усан цэнхэр** водный голубой; **усан цэрэг** матрос; военные моряки; **усан цэргийн хүн** моряк; **усан шахуур** гидропресс; **усан шөл** нежирный бульон; ~ вода водой; **ногооны усан шөл** щи; трава травой; **усан шүүлтүүр** фильтр водяной; **усан эм** микстура; **усан чанарт эм** хуучир. женщина лёгкого поведения; **усан эмчилгээ** гидролечение; **2)** ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **усан бөднө** шувуу. трёхперстка (род перепелки); **усан булга** амьт. норка (үгчил. водяной соболь); **усан гахай** амьт. морская

свинка; **усан жун хазгай** шувуу. морской песочник; **усан зээргэнэ** ург. хвощ луговой; шикша; **усан солонго** ург. черемша, лук медвежий; **усан сонгино** ург. водяной лук, ситник; **усан тарна** ург. горец перечный, водяной перец; **усан тас** шувуу. род журавля; чёрный аист; **усан урацай** шувуу. стрижа; **усан ууль** шувуу. цапля; **усан үзэм** ург. виноград; **усан хавар / усан цагаалж** ург. кобрезия беллярда; **усан хоног** ург. куриное просо; **усан хөмрөг** шувуу. овсянка японская; **усан хэрэс** ург. остролодочник гладкий; **усан хэрээгчин** шувуу. а) буревестник; б) болотный ястреб; **усан хэрээлэг** шувуу. а) китайский обыкновенный баклан; б) длинноносый баклан; **усан цацаргана** ург. а) лук победный, лук черемша; б) водяной лук; ситник; в) камыш болотный; **чэс / усан бадинга** ург. паслён черный; **усан шаазгай** шувуу. обыкновенный кулик-сорока, кривка, водяная сорока; **усан шимэлдэг** ург. горец посумба; б) горец бородатый; в) горец забайкальский, горец растопыренный, таран; большая трава; г) гречишник, гречиха; † **усан болор** горный хрусталь, кварц.

**УС II** ёгт. четыре (символическое число).

**УСАВХИ** ᠤᠰᠠᠪᠬᠢ водянистый; слабый (о напитках).

**УСАЛГАА** ᠤᠰᠠᠯᠭᠠᠠ ᠒ поливка, полив; орошение.

**УСАЛЦГААХ** ᠤᠰᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ поливать водой, ПОИТЬ ВОДОЙ (о многих).

**УСАЛЧИХАХ** ᠤᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **услах**-ын нэгэнтээ.

**УСАН** ᠤᠰᠠᠨ / **ус 2.**-ыг үз.

**УСАРХАГ** ᠤᠰᠠᠷᠬᠠᠭ 1) водянистый; жидкий; **усархаг бэх** водянистые чернила; 2) богатый водой; **усархаг газар** местность, богатая водой; **усархаг хөрс** грунт, насыщенный водой.

**УСАРХУУ** ᠤᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤ **усархаг**-ийг үз.

**УСГАЛ** ᠤᠰᠭᠠᠯ спокойный; кроткий, смиренный; незлобивый; важный; **усгал зөөлөн** хорш. добрый, ласковый; **усгал номхон** хорш. смиренный, кроткий.

**УСГҮЙ** ᠤᠰᠭᠦᠢ · ᠤᠰᠢᠨ безводный; **загасчийн морь усгүй** цэцэн., үгчил. у рыбака лошадь без воды; ~ около воды, да не замочиться; **усгүй бол үр боловсордоггүй, үргүй бол амьтан амьдардаггүй** цэцэн., үгчил. без воды плод не созревает, без плода жизни нет; **усгүй болгох** обезводить; **усгүй исмэг** хувил. безводные окислы; **усгүй исэл** хувил. ангидрид; **усгүй цөл** безводная пустыня.

**УСГҮЙЖИХ** ᠤᠰᠭᠦᠢᠵᠢᠬᠤ · ᠤᠰᠢᠨ обезвоживаться; обезвоживание.

**УСГҮЙЖҮҮЛЭХ** ᠤᠰᠭᠦᠢᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ · ᠤᠰᠢᠨ обезвоживать; **усгүйжих**-ийн үйлдүүл., обезвоживать; дегидротация.

**УСГҮЙТГЭХ** ᠤᠰᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠤ · ᠤᠰᠢᠨ лишить воды; дегидротация.

**УСГҮЙТҮҮЛЭХ** ᠤᠰᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ · ᠤᠰᠢᠨ **усгүйтэх**-ийн үйлдүүл.

**УСГҮЙШИЛ** ᠤᠰᠭᠦᠢᠰᠢᠯ · ᠤᠰᠢᠨ безводность.

**УСГҮЙШИХ** ᠤᠰᠭᠦᠢᠰᠢᠬᠤ · ᠤᠰᠢᠨ обезвоживаться; обезвоживание.

**УСДАХ** ᠤᠰᠳᠠᠬᠤ изобиловать водой.

**УСЖИХ** ᠤᠰᠵᠢᠬᠤ орошение; **усжин задрах** гидролиз.

**УСЖУУЛАГЧ** ᠤᠰᠵᠢᠭᠦᠯᠠᠭᠴᠢ мелиоратор.

**УСЖУУЛАЛТ** ᠤᠰᠵᠢᠭᠦᠯᠠᠯᠢᠲᠤ мелиорация, ирригация; обводнение.

**УСЖУУЛАХ** ᠤᠰᠵᠢᠭᠦᠯᠠᠬᠤ **усжих**-ийн үйлдүүл., обводнять, обеспечивать водой; гидротация; орошение; **усжуулах машин** ороситель, орошатель; **усжуулах систем** ирригационная система.

**УСЖУУЛГА** ᠤᠰᠵᠢᠭᠦᠯᠭᠠ ᠒ **усжуулах**-ыг үз.

**УСЛАГ** ᠤᠰᠯᠠᠭ водянистый; обильный водою.

**УСЛАГДАХ** ᠤᠰᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **услах**-ын үйлдэгд., БЫТЬ поливаемым, поливаться.

**УСЛАГЧ** ᠤᠰᠯᠠᠭᠴᠢ поливальщик, поливальщица.

**УСЛАЛТ** ᠤᠰᠯᠠᠯᠢᠲᠤ орошение; поливание; **услалтын талбай** поле, площадь орошения.

**УСЛАХ** ᠤᠰᠯᠠᠬᠤ 1. 1) орошать, поливать водой; **газар услах** орошать землю, орошать поля; **тариалан услах** поливать посев; **усаар услах** поить водой, орошать; **шүршиж услах** поливное орошение; **эсгий шүршиж услах** поливать войлок; 2) поить водой; **мал услах** поить скот водой; **хонио худгаас усалж байв** поил овец из колодца; 2. оросительный; **услах суваг** оросительный канал; **услах тарианы газар** пашня поливная; **услах төхөөрөмж** оросительное сооружение; **услах шуудуу** оросительный канал, арык; **услах ажил** ирригация; 3. **услахуй**-г үз.

**УСЛАХУЙ** ᠤᠰᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ орошение; полив.

**УСЛУУЛАХ** ᠤᠰᠯᠤᠭᠦᠯᠠᠬᠤ **услах**-ын үйлдүүл., 1) заставить поить, напоить водой; 2) заставить орошать.

**УСЛУУР** ᠤᠰᠯᠤᠭᠦᠷ водопой; гидрант; ороситель; поильник.

**УСЛУУРЫН** ᠤᠰᠯᠤᠭᠦᠷᠢᠨ / **услуур**-ын харьяал., водопойный; оросительный; **услуурын лааз** оросительный бак; **услуурын суваг** оросительный канал.

**УСНИР** ᠤᠰᠨᠢᠷ причёска (волосы, зачесанные в один пучок на макушке).

**УСНИРЛАХ** ᠤᠰᠨᠢᠷᠯᠠᠬᠤ сделать причёску “уснир”, зачесать волосы в пучок.

**УСНИРТ** ᠤᠰᠨᠢᠷᠲᠤ имеющий причёску “уснир”; **уснирт малгай** ламская шапка.

**УСНЫ** ᠤᠰᠨᠢ / **ᠤ** **ус(н)**-ы харьяал., 1) водяной, водный; речной; **усны агнуур** водные угодья; рыбные угодья; **усны аж ахуй** водное хозяйство; **усны амьтан** водные животные; водяное животное; **усны баг** акваланг; **усны боолт** / **усны хаалт** шлюз; **усны боолт байгуулах** шлюзовать; **онгоц усны боолтоор гаргах** шлюзовать суда; **усны боргио** речной порог; **усны бохирдол** загрязнение воды; **усны булингаршил** мутность воды; **усны бүлүүр** водокачка; **усны гарам** / **усны олом брод**; **усны гарам мэдэхгүй байж ус руу бүү ор** не зная броду, не суйся в воду; **усны далан** / **усны боомт** дамба воды; **усны даралт** давление воды; **усны замаг** тина; **усны ирэлж** зыбь, рябь; **усны нисэх онгоц** цэрэг. гидросамолёт; **усны нөөцлүүр** резервуар для воды; **усны онгоц** баня водяная; **усны оргилоо** водопад; **усны орон** водохранилище; **усны орчил** кругооборот воды; **усны өмсгөл** костюм купальный; **усны сав** сосуд для воды; бассейн; **Хөх нуурын усны сав газар** бассейн озера Куке-нур; **усны сан** водоём; эгт. море, океан; водохранилище; **усны санжлага** помело из пакли для тушения пожара; **усны суваг** водоканал; **усны судлал** гидрология; **усны татам** пойма реки; **усны тогоо** котельная; **усны төвшин багасч байна** уровень воды падает; **усны тэвш** водяная ванна; корыто; **усны тэгшитгэх хувь** банка, сосуд (в водяных часах); **усны тээрэм** водяная мельница; **усны урсгал** водное течение; **усны урсгал элс овоолжээ** водой нанесло песку; **усны уур** водяной пар; **усны үер** разлив реки, наводнение, паводок; **усны уйл** водоворот, пучина; **усны хагалбар** водораздел; **усны хадаа** дорога на льду; **усны хариг** мель; совсем мелкое, неглубокое место в реке, озере; **усны хүрд** водоподъёмное колесо; **усны хүрхрээ** водопад; **усны хүч** гидроэнергия; шилж. уголь белый; **усны хэлхээ** **булаг**, **янагийн хэлхээ** **дурсгал**, **ясны хэлхээ** **шөрмөс** аман.зох., үгчил. источником воды является ключ, хранителем любви является память, связующим костей являются жилы; **усны хэмжүүр** водомер; **усны цамхаг** водонапорная башня; **усны цорго** водосточная труба; жёлоб (из бамбука); **усны цур** водяная ванна; **усны чулуу усандаа дэвтэхгүй, угийн зан аяндаа өөрчлөгдөхгүй** зүйр., үгчил. водный камень в воде не мякнет, врождённый характер постепенно не меняется; **усны шахуур** гидропресс; **усны шинж чанар** качество воды; **усны шинжилгээ** анализ воды; **усны шувуу** водоплавающие птицы; водные птицы; **усны шувуу шиг** словно водоплавающие птицы; гуськом идти (ехать, двигаться); **усны шүүр**

цедилка, ситечко; **усны эргүүлэг** водоворот; **усны эргэлт** ворот для подъёма воды, чигирь; водоворот; **усны эрэг** берег; **усны эх** истоки реки; **усны эх нь булаг**, **ургийн эх нь нагац** зүйр., үгчил. источник воды – ключ, самый большой родственник – дядя (по матери); **усны эх нь булингартай бол адаг нь мөн булингартай** цэцэн., үгчил. если исток мутный, то и устье мутное; **усны эхэлбэр** водоисточник; **аргал усны ойр нь дээр** цэцэн., үгчил. лучше жить вблизи воды и топлива; **газар усны амьтан** земноводные; **газар усны баялаг** естественные богатства; **гал усны аюул** стихийные бедствия; **гал усны гашуун зовлонд унах** отдаться во власть стихий воды и огня; **гал усны гашуун зовлонд ч ажрахгүй** в огонь и в воду (готов лезть, пойти); **муу усны нүх** выгребная яма; помойка; **үнэртэй усны шил** флакон для духов; **эдүүгээ хаан намайг үхүүлбээс алганы төдий газар үхэж хоцрох, соёрхвоос хааны эм нь цээл усны нүүр, цийдэн чулууны чар довтолж өгсүү** если хаган сейчас повелит казнить меня, то я останусь мёртвым на земле размером в ладонь, если хаган на то соизволит, то я перед ним прыгну в воду ключа и с налёта вдребезги разобью белый камень; 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **усны аалз** шавж. паук водяной; **усны хилэнцэт аалз** шавж. скорпион водяной; **усны бөөс** шавж. блоха водяная; дафеник; **усны булга** амьт. норка; **усны бух** шувуу. ВЫПЬ; **усны бүргэд** шувуу. орлан; **усны алаг бүргэд** шувуу. орлан белоплечий; **усны нөмрөг бүргэд** шувуу. орлан долгохвост; **усны хожгор бүргэд** шувуу. Орлан белоголовый; **усны цагаан өвчүүт бүргэд** шувуу. орлан белохвостый; **усны гандбадраа** ург. вероника водяная; **усны дэгд** ург. Горечавка водяная; **усны зулзган цагаан** ург. омежник водяной; **усны ирвэс** амьт. нерпа обыкновенная, тюлень обыкновенный; ларга; **усны толгойт могой** амьт. уж водяной; **усны мөнх мод** ург. падуб остролистный; **усны нохой** амьт. конголезская выдра; бескоготная выдра; **усны тахиа** / **доголон ханчир** шувуу. камышница, курица водяная; **усны үхэр** амьт. бегемот; водяной буйвол; **усны химдэг** ург. манник водяной; **усны хурган чих** ург. шавель водный; **усны чимэг** ург. кувшинка жёлтая; **усны шаваргана** ург. лужница водяная; **усны шавж** шавж. водные насекомые; **усны ямаа** амьт. а) водяные козлы; б) водяной козёл; в) болотный козёл.

**УСТ** ᠤᠰᠤᠲᠤ 1) водный; **уст бүрхүүл** водная оболочка; **уст соруул** аспиратор водяной; **уст үе** водоносный слой; **уст халаагуур** нагреватель водяной; 2) водянистый; † **уст наймандай** ург. аврон лекарственный; **уст**

**өлөн** ург. осока водяная; **уст хиг** ург. росянка длиннолиственная.

**УСТАЙ** ᠤᠰᠤᠲᠠᠢ изобилующий водою; **бага устай** маловодный; **устай болгох** орошать, обводнять; **устай газар** обильная водою местность; **газар устай болох** шилж. получить территорию.

**УСТАЛ** ᠤᠰᠤᠲᠠᠯ гибель, уничтожение.

**УСТАЛТ** ᠤᠰᠤᠲᠠᠯᠲᠤ устал-ыг үз.

**УСТАХ I** ᠤᠰᠤᠲᠤᠬᠤ I 1. уничтожаться, ликвидироваться, упраздняться; исчезать; прекращаться; проходить; **цохигдон устах** быть разгромленным; **устан сөнөх** погибать, уничтожаться, исчезать; **бичиг үсэг үл мэдэх явдал үндсэндээ устгээ** неграмотность в основном ликвидирована; **хий салхи устав** ветер стих; **хүн хүнээ мөлжих ёс устаж үгүй болов** эксплуатация человека человеком уничтожена, ликвидирована; 2. **устахуй**-г үз.

**УСТАХ II** ᠤᠰᠤᠲᠤᠬᠤ II становиться водянистым; пропитываться водой; **уушиг устах** анаг. экссудативный плеврит; **устсан газар** обильная водою местность.

**УСТАХУЙ** ᠤᠰᠤᠲᠤᠬᠤᠤᠢ уничтожение, ликвидация, упразднение.

**УСТГАГДАХ** ᠤᠰᠤᠲᠤᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ устгах-ын үйлдэгд., быть уничтоженным, ликвидированным, упразднённым; **дарагдан устгахда** быть ликвидируемым; **засгийн хэмжээгээр дарагдан устгагдав** мерами правительства было ликвидировано.

**УСТГАГДАШГҮЙ** ᠤᠰᠤᠲᠤᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠰᠤᠭᠦᠢ ᠤᠰᠤᠲᠤᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠰᠤᠭᠦᠢ неуничтожимо; неуничтожимый.

**УСТГАГЧ** ᠤᠰᠤᠲᠤᠭᠠᠭᠴᠢ ликвидатор, упразднитель.

**УСТГАЛ** ᠤᠰᠤᠲᠤᠭᠠᠯ уничтожение, ликвидация, истребление; дезинфекция; упразднение, аннулирование; **шавжийн устгал** дезинфекция насекомых.

**УСТГАХ** ᠤᠰᠤᠲᠤᠭᠠᠬᠤ устгах I-ын үйлдүүл., уничтожать, ликвидировать, упразднять; аннулировать; истребить; вывести, выводить из строя кого-что; **дайсныг устгах** уничтожать врага; **манай арми ямар ч довтолгоог бут цохиж, аливаа дайсныг устгах болно** наша армия отразит всякое нападение и уничтожит любого врага; **дайсны танкийг устгах** вывести из строя неприятельский танк; **дарж устгах** подавить, уничтожить, ликвидировать; **үр үндсээр нь устгах** пресечь в зародыше; **цохиж устгах** разгромить, разбить уничтожить; **цөмийн зэвсгийг устгах** ликвидировать ядерное оружие; ликвидация, уничтожение ядерного оружия; **цөмийн зэвсгийг бүрэн, газар сайгүй устгах** ликвидация ядерного оружия полностью и повсюду; **цөмийн зэвсгийг устгах тусгай журам боловсруулах** разрабатывать

специальные процедуры уничтожения ядерного оружия; **туршилтыг зогсоох нь цөмийн зэвсэглэлийг устгах практик алхам мөн** прекращение испытаний – Это практический шаг к ликвидации ядерных вооружений; **цэвэрлэн устгах** уничтожить, устранить; **устгах зүйл** то, что подлежит ликвидации; **устгах зэвсэгт тавих хяналт** контроль за уничтожаемыми вооружениями; **үй олноор нь устгах хэрэгсэл** средства массового уничтожения; **хүн төрөлхтний соёл иргэншил өөрийгөө устгах тун аюултай хэрэгсэл бүтээжээ** человеческая цивилизация создала весьма опасные средства самоуничтожения; **устгаваас зохих албан татварууд** налоги, подлежащие отмене; **устгаж арилгах** устранить, ликвидировать; **бүрмөсөн устгаж, бут цохих** разбить наголову; **феодалын засгийг устган ардын шинэ засаг тогтоов** свергнув феодальную власть, установили новую народную власть; **устган ариутгах** уничтожить, ликвидировать; **устган дарах** уничтожить, подавить, ликвидировать; **устган сүйтгэх** уничтожить, истребить; **устган хядах** истребить, уничтожить; **устган цохих** вдребезги разбить, разнести в пух и прах, полностью уничтожить.

**УСТГАЦГААХ** ᠤᠰᠤᠲᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ уничтожать, ликвидировать, упразднять (о многих).

**УСТГАЧИХАХ** ᠤᠰᠤᠲᠤᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ устгах-ын нэгэнтээ.

**УСТГУУЛАХ** ᠤᠰᠤᠲᠤᠭᠦᠤᠯᠠᠬᠤ устгах-ын үйлдүүл.

**УСТӨРӨГЧ** ᠤᠰᠤᠲᠥᠷᠥᠭᠴᠢ водород, гидроген.

**УСТӨРӨГЧИЙН** ᠤᠰᠤᠲᠥᠷᠥᠭᠴᠢᠢᠶᠢᠨ ᠠᠮᠤᠳᠤ устөрөгч-ийн харьяал., водородный; **устөрөгчийн бөмбөг** цэрэг. водородная бомба; **устөрөгчийн зэвсэг** цэрэг. водородное оружие.

**УСТУУЛАХ** ᠤᠰᠤᠲᠦᠤᠯᠠᠬᠤ устгах II-ын үйлдүүл.

**УСТЧИХАХ I** ᠤᠰᠤᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I устгах I-ийн нэгэнтээ.

**УСТЧИХАХ II** ᠤᠰᠤᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II устгах II-ын нэгэнтээ.

**УСХАЙ** ᠤᠰᠤᠬᠠᠢ амьт. большой плащеносец.

**УСЧ** ᠤᠰᠤᠴᠢ пловец; **усч хүн усандаа үхнэ** цэцэн., үгчил. К воде привыкший человек, в воде и умрёт; пловец погибает в воде; **усч шувуу** птицы водоплавающие; **нохой хамартаа хүрэхээр усч гэгч** собака всё равно плавает, когда вода достигнет ее морды; ~ всяк спляшет, да не так как скomorох; † **усч хар гэрэлзгэнэ** амьт. землеройка водяная; **усч хулгана** амьт. водяная крыса; водяная полёвка; **усч хэрээ** шувуу. Берингов баклан; пеликан; **усч цох** шавж. жук водолюб.

**УСЧИЛЧИХАХ** ᠤᠰᠤᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ усчлах-ын нэгэнтээ.

**УСЧИН** ᠤᠰᠤᠴᠢᠨ 1) пловец, пловцы; 2) паромщик, паромщики; 3) водовоз, водонос; перевозчик; **морин тэрэгний усчин** водовоз с

телегой; **усчин аянчныг завиар гаргаж байв** перевозчик переправляет путника на лодке.

**УСЧЛАГЧ** ᠤᠰᠴᠢᠯᠠᠭᠴᠢ пловец.

**УСЧЛАН** ᠤᠰᠴᠢᠯᠠᠨ вплавь; **усчлан гатлах** переправляться вплавь.

**УСЧЛАХ** ᠤᠰᠴᠢᠯᠠᠬᠤ плавать, плыть.

**УСЧЛУУЛАХ** ᠤᠰᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **усчлах**-ын үйлдүүл.

**УСШИЛ** ᠤᠰᠰᠢᠯ водность.

**УТАА(Н)** ᠤᠲᠠᠠ 1. дым; **далдлах хөшгөн утаа** маскирующие дымы; **утаа баагих** валить клубами (о дыме); чад; **утаа гал** фейерверк; **утаа гарах** дымиться, куриться, дымить; **гал түлээгүй бол утаа хаанаас гарах вэ?** дыма без огня не бывает; **утаа нүд хахуулна** дым ест глаза; **яндангаар утаа олгойдов** из трубы повалил дым; **утаа орох** прокуриться дымом; **утаа орсон арьс** задымленная шкура; **утаа өнгөт** дымчатый (о цвете); **хулангаас утаа савсах** из трубы выкинуло клубы дыма; **утаа суунаглах** подниматься вверх столбом (о дыме); **утаа тавих** пускать дым; чадить; окуривать; пускать дым (с маяка); зажигать сигнальный огонь; **утаа татах шүхэр** дымовытяжной зонт; **утаа татах яндан** вытяжная дымовая труба; **утаа үнэртэнэ** пахивает дымом; **утаа үүсгэх бодос** дымообразующие вещества; **утаа хоргодох** стоять на одном месте, не пробиваться ветром (о дыме); **утаа шиг замхран үгүй болох** исчезать как дым; **утаа шүүгч** цэрэг. противодымный фильтр; **утаанд согтох** угорать; **утаанд харлаж хүрэн болох** почернеть от дыма; **шир утаанд хатаах** коптит кожу; **цээжинд түймэр шатсан ч утаагаа хамраараа бүү гарга** цэцэн., үгчил. ХОТЬ горит у тебя в груди огонь, не пускай дым через нос; ~ взять себя в руки; **2.** дымовой; дымный; **утаан хий** дымовой газ; **утаан хөшиг** дымовая завеса; † **урт утаа сүүл** од.орон. комета.

**УТААГҮЙ** ᠤᠲᠠᠠᠭᠦᠢ ᠤᠰᠴᠢᠯᠠᠭᠴᠢ бездымный; без дыма; **утаагүй дарь** бездымный порох.

**УТААДАХ** ᠤᠲᠠᠠᠳᠠᠬᠤ продымить, прокурить дымом.

**УТААДСАН** ᠤᠲᠠᠠᠳᠤᠰᠠᠨ копчёный; **утаадсан хиам** копчёная колбаса.

**УТААДУУЛАХ** ᠤᠲᠠᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **утаадах**-ын үйлдүүл.

**УТААДЧИХАХ** ᠤᠲᠠᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **утаадах**-ын нэгэнтээ.

**УТААН** ᠤᠲᠠᠠᠨ **утаа 2.**-г үз.

**УТААНА** ᠤᠲᠠᠠᠨᠠ ᠶᠡᠬᠡ шулуу. серая неясить.

**УТААНЫ** ᠤᠲᠠᠠᠨᠢ ᠬᠠᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ. **утаа(н)**-ы харьяал., дымовой; **утааны соруул** дымосос; **утааны шүүс** эгт. сажа (үгчил. сок дыма); **утааны яндан** дымовая труба, дымоход.

**УТААРЬ** ᠤᠲᠠᠠᠷᠢ коптильня.

**УТААТ** ᠤᠲᠠᠠᠲ 1) дымовой, дымный; **утаат дарь** дымный порох; **утаат сум** дымовой

снаряд; **утаат хотон** дымовой маяк; сигнальная башня; 2) дымчатый; **утаат болор** дымчатый топаз; **утаат мана** дымчатый халцедон; † **утаат од** од.орон. комета.

**УТААТАЙ** ᠤᠲᠠᠠᠲᠠᠢ дымный; чёрный; **утаатай гэр** чёрная изба; **утаатай гэр дулаан, үнстэй гэр баян** зүйр., үгчил. ДЫМНАЯ юрта тёплая, юрта с неочищенной золой богата; **утаатай дарь** дымный порох; **утаатай орон** дымное помещение; **утаатай цуцал** дымная головешка.

**УТААТАХ** ᠤᠲᠠᠠᠲᠠᠬᠤ пропитываться дымом.

**УТААХ** ᠤᠲᠠᠠᠬᠤ дымить, коптить.

**УТАГДАХ** ᠤᠲᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **утах**-ын үйлдэгд., БЫТЬ прокурённым дымом.

**УТАЙ** ᠤᠲᠠᠢ : **у-гай-шань** гора с пятью вершинами(название горы с пятью вершинами и монастыря в провинции Шань-си Северного Китая).

**УТАЛ** ᠤᠲᠠᠯ : **утал загалмайтан** амьт.суд. брюхоногие переднежаберники.

**УТАЛТ** ᠤᠲᠠᠯᠲ **утах 2.**-ыг үз.

**УТАРХАЙ** ᠤᠲᠠᠷᠬᠠᠢ отрезанный; половина; **утархай цай** полкирпича чаю.

**УТАС (УТСАН)** ᠤᠲᠠᠰ 1. 1) нитка; **баглаа утас** моток ниток; **торгон утас** шёлковые нитки; **утас огтлох а)** разрезать нитку; б) эгт. развестись; **утас орооцолдуулах** перепутать нитки; **утас өлгөлцөх** игра в верёвочку; **утас таслах** прервать нить; **утас хөвөрчихөж магад, утсаа зангил** закрепи нитку, чтобы не распускался шов; **утас ээрэх газар** прядильня; **зүү хаашаа бол утас тийшээ** куда иголка, туда и нитка; ~ какова загадка, такова и отгадка; 2) шнурок, шнур; 3) проволока; провод, кабель; телефонный провод; **зэс утас** медная проволока; **төмөр утас а)** телеграфный провод; телеграф; б) проволока; **төмөр утасны багана** телеграфный столб; **цахилгаан утас а)** электрический провод; б) телеграф; **чийдэнгийн утас** электрический провод; **утас залгуур** коммутатор; **утас татах** натягивать провода; делать проводку; **утас татах хонгил нүх** кабельный туннель; **утас тахийлгах** согнуть проволоку; **төмөр утас тэгшлэх** выпрямить металлическую проволоку; **утасны бүрээс** кабельная оболочка; **утасны голч** диаметр проволоки; **утасны оруулга** ввод провода; **утасны сүлжил** скрещивание проводов; **утасны шугам** плотничий шнур; линия проводов; 4) телефон; телеграф; **утас ба шуудан харилцааны хэлтэс** почтово-телеграфное отделение; **утас тавих** проводить телефонную линию; **устанавливать телефон; утсаар дуудах** вызывать по телефону; **утсаар ярилцах** говорить по телефону; **утсаар ярих** разговаривать по телефону; телефонное сообщение; **утаснаас салахаа байх** висеть на телефоне; **би таны утасны дугаарыг**

**мартчихжээ** я забыл номер вашего телефона; 5) телеграмма; **баярын утас** приветственная телеграмма, поздравительная телеграмма; **цахилгаан утас** телеграмма; **утас явуулах / утас цохих** телеграфировать, отправлять, подавать телеграмму; передавать по телеграфу; **2. 1)** нитевидный; **утас маягийн эс** клетка нитевидная; **утсан загалмайтан** амьт.суд. пластинчатожаберные, нитевидножаберные; **утсан зурман сүүл** ург. бесквильница нитевидная; **утсан сахалтан** шавж. Двукрылые длинноусые; **утсан ташуур хорхой** амьт. а) паразитические плетевидные черви; б) род кузнечика; **утсан чинээ** величиной, размером с нитку; **утсан чинээ улаан амиа торгож байх** хвататься за соломинку; **утсан чинээ улаан гол шигээ хайрлах** беречь как зеницу ока; 2) проволочный; проводной; телеграфный; **утсан зүрхэвч** тех. сердечник проволочный; **төмөр утсан тор** цэрэг. а) проволочные ограждения; б) проволока; **утсан харилцаа** телеграфная связь; телефонная связь; **утсан холбоо** связь проводная; † **өлзий утас** орнамент в виде бесконечной переплетающейся нити.

**УТАСГҮЙ** ᠤᠲᠠᠰᠦᠭᠦᠢ · ᠤᠲᠠᠰᠦᠭᠦᠢ 1) не имеющий провода; беспроволочный; **утасгүй цахилгаан мэдээ** беспроволочный телеграф; 2) не имеющий телефона.

**УТАСДАХ** ᠤᠲᠠᠰᠦᠳᠠᠬᠤ яриа. ЗВОНИТЬ, разговаривать по телефону; набрать номер; вызывать.

**УТАСДУУЛАХ** ᠤᠲᠠᠰᠦᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **утасдах**-ын үйлдүүл.

**УТАСЛАГ** ᠤᠲᠠᠰᠦᠯᠠᠭ нитевидный, нитяный; † **утаслаг авгалдай** амьт.суд. проволочник; **шөрмөсөн чулуун утаслаг утас** асбестовое волокно.

**УТАСЛАХ** ᠤᠲᠠᠰᠦᠯᠠᠬᠤ мерить плотничным шнуром.

**УТАСЛУУЛАХ** ᠤᠲᠠᠰᠦᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **утаслах**-ын үйлдүүл.

**УТАСНЫ** ᠤᠲᠠᠰᠦᠨ / ᠖ **утас(н)**-ы харьяал. 1) нитяный; **утасны мушгиа** моток ниток; **утасны торго** ткань из крученого шёлка; **утасны түүдэг** клубок ниток; 2) телефонный; телеграфный; кабельный, проволочный; **утасны бүрээс** кабельная оболочка; **утасны бүхээг** телефонная кабина; **утасны голч** диаметр проволоки; **утасны дуудлага** телефонный сигнал; **утасны оруулга** ввод провода; **утасны сүлжил** скрещивание проводов; **утасны үүр** телефонное гнездо; **утасны хороо** телефонная станция; **утасны шугам** а) плотничий шнур; б) линия проводов; телеграфная линия; † **утасны маалинга** ург. лён долгунец.

**УТАХ** ᠤᠲᠠᠬᠤ 1. 1) окуривать, обдавать дымом, кадить; **тарвага утах** выкуривать тарбагана из норы; 2) коптить; 3) шашин. кадить; **2. утахуй**-г үз.

**УТАХУЙ** ᠤᠲᠠᠬᠤᠬᠤᠢ выкуривание; копчение.

**УТГА** ᠤᠲᠦᠭ᠎ᠠ 1) смысл, значение; содержание; суть, существо; **бичгийн утга** а) содержание письма; б) хуучир. Академия наук (хя. хань-линь); **гол утга** существо чего-л., основной смысл; основное содержание; прямой смысл слова; фабула; **гол ялгавар утга** характерные черты, характерные особенности; **давхар утга** двойственный смысл; **дам утга / шилжсэн утга** переносное значение; **нэг утга бүхий** мэдээ донесение одного того же содержания; **тэнгэрийн утга** астрономия; **улс төрийн утга** политический смысл; **уг утга** прямой смысл слова; **үгийн утга** смысл слова, содержание слова; понятие; **үндсэн утга** основной смысл; **үүний утга нь** смысл Этого в том, что...; Это значит, что...; **үүнээс дам гарах утга нь** из Этого следует, что...; **хавсарсан утга** хэл.зүй. подчинённое предложение; **холбосон утга** хэл.зүй. сочинённое предложение; **шууд ба шилжсэн утга** прямое и переносное значение; **утга агуулагдах** смысл вкладывается во что-л.; **утга агуулга** хорш. содержание, значение; **утга бүхий** имеющий содержание, смысл; содержательный; **утга дутмаг үг** неполнозначное слово; **утга ерөнхийлөх** обобщение значения; **утга зүй** семантика; **утга зүйн** семантический; **утга зүйн бүлэг** семантическая группа; **утга зүйн бүтэц** семантическая структура; **утга зүйн зарчим** семантический принцип; **утга зүйн талбай** семантическое поле; **утга зүйн хувирал** семантическое изменение; **утга лугаа харшлагч** противный, противоречащий смыслу; **утга ойролцоо хоршоо үг** синонимичные парные слова; **утга санаа** хорш. содержание, смысл; **утга санаа бүрэлдүүлбэр** смысловой компонент; **утга санаа тогтоох** смысловое запоминание; **утга санаа ялгах** смыслоразличение; **утга санаагаар задлан ялгах** смысловой разбор; **утга санааны** смысловой; **утга санааны аялга** смысловая интонация; **утга санааны өргөлт** смысловое ударение; **утга санааны ялгараа** смысловой оттенок; **утга соёл** хорш. духовная культура; **утга судлал** семасиология; **утга судлалч** семасиолог; **утга төгс үг** полнозначное слово; **утга учир** хорш. содержание, суть, существо; **тэдгээр шийдвэрийн утга учир нь олон улсын байдлыг сайжруулахад дээд зэргээр тус дөхөм үзүүлэхэд оршино** смысл решений – в максимальной степени содействовать улучшению международной обстановки; **утга учиргүй** абсурдный, нелепый,

бессмысленный; **утга учиргүй санал** абсурдное мнение; **утга учиргүй үгс** абракадабра; **утга учиргүй яриа** бессмысленный разговор; бессмысленный набор слов; **утга учиргүй юм** абсурд, нелепость, бессмыслица; **утга хувирах** изменение значения; **утга чанар** хорш. значение; сущность, суть; содержание; **утга чанараа алдаагүй** не потерявший своего значения; **утга чанар бүхий** исполненный смысла, имеющий значения; **утга чанараар дүүрэн** наполненный смыслом, содержательный, насыщенный смыслом; **хувьсгалын утга чанартай дуу** песня революционного содержания, революционная песня; **энэхүү явдал маш их утга чанартай болой** Это обстоятельство имеет громадный смысл; **утга шилжих** переосмысление; **утга ялгарах** дифференциация значений; **утга ялгах өргөлт** смыслоразличительное ударение; **утгаа алдах** терять значения; сводиться, свестись к нулю; превращаться в ничто; **утгаар бүлэглэх** группировка значений; **утгаар зохицуулах** согласование по смыслу; **хоосон утгаар адилтган хэлэх** говорить прибегая к сравнениям; **хуулийн утгад нийцэлдэх** быть, находиться в соответствии с духом закона; **зорилго утгыг ухуулан таниулж өгөх** разъяснить задачу; **юмны утгыг гуйвуулах** исказить смысл чего-н.; 2) корень, происхождение; 3) сочинение, повесть; **утга зохиол** литература; **утга зохиолын** литературный; **утга зохиолын бичиг** литературное произведение; **утга зохиолын үдэшлэг** литературный вечер; **утга зохиолын хэл** язык литературы, литературный язык; **утга зохиолч** литературовед; **утга уянга** хорш. лирика; сочинение, литературное произведение; **утга уянгат / утга уянгын** лирический.

**УТГАГДАХ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдэгд., **БЫТЬ** черпаемым.

**УТГАГҮЙ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдэгд. бессодержательный, бессмысленный; **утгагүй үг** бессмысленные слова, бессмысленная речь; **утгагүй хоосон цаас** бессмысленная бумажка; **утгагүй юм** бессмыслица, вздор, абсурд; **шал дэмий утгагүй юм** бессмыслица, вздор; ~ сапоги всмятку.

**УТГАЛАХ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдэгд. иметь смысл, выводиться из смысла, основываться на чём-н.; **бичгийг утгалах** писать высоким слогом, стилистически обрабатывать написанное.

**УТГАЛБАР** үсгүүдэд семантика.

**УТГАЛУУЛАХ** үсгүүдэд **утгалах**-ын үйлдүүл., вразумлять, объяснять.

**УТГАТ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдүүл. значащий; **их утгат** богатый содержанием, содержательный; **нэг утгат**

однозначный, синоним; **сайхан утгат үг** речь, имеющая хороший смысл; **хоосон утгат үг** ничего не значащее слово; **утгат авиа** значащая фонема; идеофон; **утгат нэгж** значащая единица; **утгат уран зураг** сюжетная живопись; **утгат үйл үг** значащий глагол; **утгат хэсэг** значащая часть; **утгат ялгац гишүүн** значащий артикль.

**УТГАТАЙ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдүүл. имеющий смысл, значение; значащий; **гүн утгатай** имеющий глубокий смысл, глубокомысленный; **далд утгатай** имеющий скрытый смысл; **нэг утгатай / ганц утгатай** цельный; однозначный; **улс төрийн утгатай үг** речь на политическую тему, речь политического содержания; **үгийн утгатай** в собственном смысле слова; **ямар утгатай** какой имеет смысл.

**УТГАХ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдүүл. 1. черпать; выгребать; **худгаас ус утгах** черпать воду из колодца; **хүрээр утгах** выгребать лопатой; **шороо утгах** черпать землю; **утгаад авах** черпнуть; черпальный; **ус утгаж авах** зачерпнуть воды; 2. черпальный; **утгах машин** черпальная машина.

**УТГАЦГААХ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдүүл. черпать, выгребать (о многих).

**УТГАЧ** үсгүүдэд эрудит; сведущий, учёный, разбирающийся в смысле, знающий толк; выдающий себя за знатока, самоуверенный.

**УТГАЧИЛЧИХАХ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдүүл. нэгэнтээ.

**УТГАЧИХАХ** үсгүүдэд **утгах**-ын нэгэнтээ.

**УТГАЧЛАХ** үсгүүдэд передавать смысл, содержание какого-л. письма; **утгачлан орчуулах** переводить смысл; **утгачилсан орчуулга** смысловой перевод; вольный перевод; **утгачлан тогтоох** логическое напоминание.

**УТГАЧЛУУЛАХ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдүүл.

**УТГУУЛАХ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдүүл.

**УТГУУР** үсгүүдэд 1) черпалка; черпак; ковш, ведро (для черпания); **утгуур аяга** чашка для черпания (в виде ковша); **утгуур гөнжүүр** экскаватор; **утгуур мөгөөрс / халбаган мөгөөрс** бие.зүй. пирамидальный хрящ, черпаловидный хрящ; **утгуур хэлбэрт** черпаловидный; **утгуур шанага** ковш для черпания, уполовник, поварёшка; 2) сачок, круглая сетка с ручкой (для ловли рыбы).

**УТГУУРДАХ** үсгүүдэд **утгах**-ын үйлдүүл. черпать.

**УТГЫН** үсгүүдэд **утгах**-ын харьяал., семантический; **утгын нэгж** сема; **утгын тогтолцоо** семантическая система; **утгын ялгараа** оттенок значения.

**УТЛАГА** үсгүүдэд 1) благовонные травы, вещества, которые жгут для окуливания; 2)

окуривание; фимиам; 3) выкуривание, копчение; 4) анаг. ингаляция; **утлага хийх** ингаляция.

**УТМАЛ** ᠤᠲᠤᠮᠠᠯᠢ окуренный, копчёный.

**УТРАХ** ᠤᠲᠤᠷᠠᠬᠤ оторваться, отломиться.

**УТСАН** ᠤᠲᠤᠰᠠᠨ/ копчёный; **утсан загас** копчёная рыба; **гахайн утсан мах** бекон.

**УТСАНЦАР** ᠤᠲᠤᠰᠠᠨᠴᠢᠷᠠᠨ волокнистый; **барилгын утсанцар материал** волокнистый строительный материал; **утсанцар шүүлтүүр** волокнистый фильтр.

**УТСАРХУУ** ᠤᠲᠤᠰᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠮᠤ нитевидный.

**УТУУЛАХ** ᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **утах**-ын үйлдүүл.; 2) подвергаться действию дыма.

**УТУУР** ᠤᠲᠤᠭᠤᠷᠢᠨг ингалятор; **арсны утуур** козлы для окуривания и сушения шкур.

**УТЧИХАХ** ᠤᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **утах**-ын нэгэнтээ.

**УУ I** ᠤᠭᠤ 1) асуух сул үг (вопросительная частица, употребляется после слов с гласными заднего ряда); ЛИ, ЛЬ; **ажил амь зуулга сайн уу?** как жизнь?; **амар айлдаж байна уу!** здоровья желаю!; **амар байна уу?** как живёте?; **амар байна уу гэсэн биш гай болох** как мёртвому припарки поможет; **газраас гарав уу, тэнгэрээс буув уу** откуда бог принёс; **зүүдэлж байна уу яаж байна** как во сне; **ийм байсан юм уу** вот что; **ийм юм байх уу** что последнее дело; **иймдээ тулсан уу** вот что; **ингэнэ гэж байх уу** что последнее дело; **сайн байна уу?** здравствуй!, здравствуйте!; **за сайн л сууж байна уу?** ну, как поживаете?; **сайн сууж байна уу?** как живёте-можете?; **та нар кинонд очсон уу?** были ли вы в кино?; **та явна уу?** пойдёте ли вы?; **тамхи байна уу?** тамхилна уу? дайте закурить?; **тийшээ яаж очихыг түүнээс асууна уу** спроси его, как туда пройти; **тэгэх болов уу** полагал бы; **“Тэмүүжин гэртээ байна уу, үгүй юу” гэж тэдгээр цэргүүд өгүүлрүүн** тогда те воины спросили: “Тэмучин дома или нет?, далеко ли отсюда его юрта?; **тэнхээ данги уу?** как самочувствие?; как бог милует?; **үгүй, харж байна уу** ну вот видишь!; вот те и здравствуй; **чадахаар барах уу** за кем дело не стоит; **ээ дээ таны энэ хааш яаш зан уу, миний сэтгэлийг ихээхэн шүү зовоож байх юм даа** ах, уж что мне ваша халатность вот где сидит; 2) хүсэх үг (употребляется с глаголом в настояще-будущем времени для выражения просьбы); **дурдсан зүйлийг тавьж олгоно уу** прошу отпустить указанные предметы.

**УУ II** ᠤᠭᠤ 1) роговидная бородавка на панцире; 2) бородавка; **үү II**-г үз.

**УУВАЙ** ᠤᠭᠤᠪᠠᠶᠢ : **уувай уувай** аялга. баю-баю; **уувай уувай гэхэд өр өшиглөнө** когда нянчишься, пнут в подложечку; ~ сперва пожалеешь, потом сожалеешь.

**УУГАА** аугаа-г үз.

**УУГААЧ** ᠤᠭᠤᠭᠠᠭᠠᠴᠢ пьющий; пьяница.

**УУГАЛ** ᠤᠭᠤᠭᠠᠯ 1. **исконный; уугал нутгийнхан** автохтоны; **уугал нэр** исконное название; **уугал үг** исконное слово, коренное слово; **уугал үгс** исконная лексика; **уугал цэвэр** исконная чистота; **уугал шинж** существенный признак; 2. **исконно.**

**УУГАН** ᠤᠭᠤᠭᠠᠨ/ 1) старший; первородный, первенец; **ууган зүйл** первичный; **ууган хүү** старший сын; первенец; 2) старейший; **хувьсгалт намын ууган гишүүн** старейший член революционной партии.

**УУГИМТГАЙ** ᠤᠭᠤᠭᠢᠮᠲᠦᠭᠠᠢ дымящий;

**уугимтгай хүчил** дымящие кислоты.

**УУГИУЛАХ** ᠤᠭᠤᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уугих**-ийн үйлдүүл., дымить, пускать дым.

**УУГИХ** ᠤᠭᠤᠭᠢᠬᠤ 1. дымиться, тлеть с дымом; клубиться, подниматься (о дыме); **арц уугих** дымиться (о можжевельнике); **хомоол уугих** дымиться, тлеть с дымом (о горящем скотском помёте); **утаа уугиж байв** шёл густой дым; 2. **уугихуй**-г үз.; 3. **тлеющий; уугих цэнэг** разряд тлеющий; **уугих цэнэгт чийдэн** лампа тлеющего разряда.

**УУГИХУЙ** ᠤᠭᠤᠭᠢᠬᠤᠭᠤᠢ тление.

**УУГУУЛ** ᠤᠭᠤᠭᠤᠯᠤ **уугал**-ыг үз.; **уугуул нутгийн хүн** коренной житель; абorigine; туземец.

**УУГУУШТАЙ** ᠤᠭᠤᠭᠤᠭᠤᠰᠢᠲᠠᠢ такой, который следует пить; **уугууштай айраг** вкусный кумыс; **уугууштай цай** вкусный чай.

**УУГЬЧИХАХ** ᠤᠭᠤᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уугих**-ийн нэгэнтээ.

**УУДАЛЦГААХ** ᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **уудлах I, II**-ын одноор үйлдэх.

**УУДАЛЧИХАХ** ᠤᠭᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уудлах I, II**-ын нэгэнтээ.

**УУДАМ I** ᠤᠭᠤᠳᠠᠮᠤ 1. 1) обширный, необъятный; просторный, пространный; **өргөн уудам өвс бэлчээр** обширные пастбища; **уудам газар дэвсгэр** огромная территория; **уудам их** обширный; **уудам мэдлэгтэй** во всеоружии знаний; **уудам тал** равнина, привольная степь, степное приволье; **уудам хээр талд** в обширной степи; на вольном воздухе; 2) великодушный, снисходительный; **уудам сэтгэл** шилж. великодушные; **уудам сэтгэлтэй** великодушный; **уудам хичээнгүй бодолхийлэх** далеко идущие замыслы; 2. широкое пространство, простор, ширь; **огторгуйн уудам** воздушный океан; **сансрын уудам** космическое пространство; **агаар мандал, сансрын уудам, усан дор цөмийн туршилт хийхийг хориглох** запрещение испытаний ядерного оружия в атмосфере, в космическом пространстве и под водой.

**УУДАМ II** хуучир. подмышечные защиты на панцире.

**УУДАМДАХ** ᠤᠤᠳᠠᠮᠳᠠᠬ 1) оказываться чрезмерно просторным; 2) шилж. быть слишком великодушным.

**УУДАМДУУ** ᠤᠤᠳᠠᠮᠳᠤᠤ довольно обширный, просторный.

**УУДАМДУУЛАХ** ᠤᠤᠳᠠᠮᠳᠤᠤᠯᠠᠬ уудамдах-ын үйлдүүл.

**УУДАМДЧИХАХ** ᠤᠤᠳᠠᠮᠳᠴᠢᠬᠠᠬ уудамдах-ын нэгэнтээ.

**УУДАМЛАХ** ᠤᠤᠳᠠᠮᠯᠠᠬ проявлять великодушие.

**УУДАМХАН** ᠤᠤᠳᠠᠮᠬᠠᠨ уудам-ын багас., довольно обширный, довольно просторный.

**УУДАМЧ** ᠤᠤᠳᠠᠮᠴ великодушный; снисходительный; милостивый.

**УУДАМЧЛАХ** ᠤᠤᠳᠠᠮᠴᠯᠠᠬ вести себя великодушно.

**УУДАМШИГ** ᠤᠤᠳᠠᠮᠰᠢᠭ обширнейший, необъятнейший.

**УУДЛАН** ᠤᠤᠳᠯᠠᠨ уудлах II-ын хамж., окончательно, совершенно, детально, полностью; уудлан авах брать из чего-л., вынимать, доставать; уудлан арилгах окончательно уничтожить, совершенно ликвидировать; уудлан бүртгэх полностью учитывать, иметь ввиду; уудлан илрүүлэх полностью выявить, вскрыть, детально разбирать; давать анализ; уудлан үзүүлэх полностью обнаружить, раскрыть, вскрывать; уудлан хянах доискиваться, расследовать; ёроолы нь уудлан доискиваться, находить первопричину; ёроолы нь уудлан хянах докапываться до самого дна; расследовать до конца; сэтгэл уудлан өгүүлэх открывать, открыть сердце кому-л.

**УУДЛАХ I** ᠤᠤᠳᠯᠠᠬ I 1) переливать из большего сосуда в меньший; наливать сверху; лить из ковша; лить держка черпак высоко над посудиною; хоолоо уудлах накрыть на стол; накрыть стол; цай уудлах переливать чай в сосуд (напр. ковшом из котла); 2) шилж. приобретать в большом количестве.

**УУДЛАХ II** 1) рыться, копаться, искать; авдар уудлах рыться в сундуке; дотроо уудлах шилж. выложить душу; оврөө уудлах искать за пазухой; рыться в кармане; сэтгэлээ уудлах шилж. отвести, отводить душу; уудалж олж авах порывшись, найти и достать; 2) вскрывать, расследовать, доискиваться, докапываться; дутагдлыг уудлах вскрывать недостатки; илрүүлэн уудлах вывести, выводить на чистую воду кого-л.; хоригий нь уудлах выставить к позорному столбу кого-л.; хэрэг уудлах шилж. копаться, чтобы найти виновных.

**УУДЛУУЛАХ** ᠤᠤᠳᠯᠤᠤᠯᠠᠬ уудлах I, II-ын үйлдүүл.

**УУЖ** ᠤᠤᠵ длинная безрукавка (надеваемая поверх дэли замужними женщинами); род телогрейки; уужгүй авгайн дотор уужуу цэцэн., үгчил. У женщины, снявшей безрукавку, и на душе свободно (спокойно).

**УУЖИМ** ᠤᠤᠵᠢᠮ 1. 1) широкий, просторный; пространный, обширный; уужим тасалгаа просторная комната; 2) шилж. спокойный, покладистый; благополучный; уужим дотор хладнокровие; уужим дотортой хладнокровно; большого сердца; широкая натура; спокойный; уужим дотортой байх давать, дать волю сердцу; уужим магнай открытый лоб; уужим сэтгэл милость, щедрость; доброта, милосердие; дотор сэтгэл уужим бол өвсөн овоохой ч давчдахгүй в тесноте, да не обиде; сэтгэл уужим байх быть в благодушном состоянии; 2. ширь, простор, приволье; цэлгэр уужим во всю ширь; 3. спокойно, благополучно; уужим суух жить безмятежно.

**УУЖИМДАХ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠳᠠᠬ 1) быть слишком просторным; быть чрезмерно широким; 2) шилж. слишком рано успокаиваться.

**УУЖИМДУУ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠳᠤᠤ уужимхан-г үз.

**УУЖИМДУУЛАХ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠳᠤᠤᠯᠠᠬ уужимдах-ын үйлдүүл., делать что-л. слишком просторным, широким.

**УУЖИМДЧИХАХ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠳᠴᠢᠬᠠᠬ уужимдах-ын нэгэнтээ.

**УУЖИМСАХ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠰᠠᠬ 1) расширяться; 2) уужрах-ыг үз.

**УУЖИМСГАХ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠰᠢᠭᠠᠬ уужимсах-ын үйлдүүл., 1) расширять, делать более просторным; хоёр ханцуйг уужимсгах расширять рукава; 2) продлевать; хугацааг уужимсгах продлевать срок.

**УУЖИМСГАЧИХАХ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠰᠢᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬ уужимсгах-ын нэгэнтээ.

**УУЖИМСГУУЛАХ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ уужимсгах-ын үйлдүүл.

**УУЖИМТГАХ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠲᠠᠬ уужимсгах-ыг үз.

**УУЖИМТГУУЛАХ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ уужимтгах-ын үйлдүүл.

**УУЖИМХАН** ᠤᠤᠵᠢᠮᠬᠠᠨ уужим-ын багас., довольно широкий, довольно просторный.

**УУЖИМШИГ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠰᠢᠭ широчайший, просторнейший.

**УУЖИРЧИХАХ** ᠤᠤᠵᠢᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ уужрах-ын нэгэнтээ.

**УУЖМАГ** ᠤᠤᠵᠢᠮᠠᠭ верхняя женская одежда вроде безрукавки, с разрезами и сборками; ууж — тай харьцуул.

**УУЖРАЛ** ᠤᠤᠵᠢᠵᠢᠷᠠᠯ успокоение, спокойствие.

**УУЖРАХ** ᠤᠤᠵᠢᠵᠢᠷᠠᠬ 1) становиться шире, быть просторным; 2) шилж. успокаиваться; чувствовать облегчение; амьсгаа уужрах шиг чувствовать облегчение при дыхании; ~

как рукой сняло; **дотор уужирлаа** от сердца отлегло; **сэтгэл уужрав** успокоился.

**УУЖРУУЛАХ** ᠤᠮᠤᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уужрах**-ын үйлдүүл.

**УУЖТАЙ** ᠤᠮᠤᠵᠢᠲᠠᠢ замужня женщина.

**УУЖУУ** ᠤᠮᠤᠵᠢᠭᠤᠮᠤ **1.** 1) просторный; свободный; вместительный; 2) великодушный, снисходительный; спокойный; **2.** спокойно; не спеша; не торопясь; **уужуу аажуу ярилцах** поговорить не спеша, располагая временем.

**УУЖУУДАХ** ᠤᠮᠤᠵᠢᠭᠤᠮᠤᠳᠠᠬᠤ быть слишком просторным, свободным; быть слишком спокойным.

**УУЖУУДУУЛАХ** ᠤᠮᠤᠵᠢᠭᠤᠮᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уужуудах**-ын үйлдүүл.

**УУЖУУХАН** ᠤᠮᠤᠵᠢᠭᠤᠮᠤᠬᠠᠨ **уужуу**-н багас., 1) просторный, свободный; вместительный; **энэ гутал над уужуухан байна** Ити сапоги мне велики; 2) спокойный; **уужуухан хөдлөх** действовать спокойно.

**УУЛ(АН) I** ᠤᠮᠤᠯ **1.** гора, горы; хребет горный; **адарга уул** пересечённая гора; **бөмбөгөр уул / түнтгэр уул** куполообразная гора; **гэдгэр уул** гора с отклоненной назад вершиной; **зүрх уул** гора с округлым прямым верхом; **оорцог уул** одинокая гора; **өнчин уул / сондгой уул / хайдаг уул** одиночная гора; **оорцог уул**-ыг үз; **Тагна уул** гора Танну; **Тарвагатай уул** Тарбагатайский хребет; **тахилгат уул** жертвенная гора; **Тэнгэр уул** гора Тяньшань; **уушиг уул** гора с базальтами и неровной поверхностью; **хүй уул** группа гор; **ширээ уул** гора с плоской и протяжённой вершиной; **шовх уул** конусообразная гора; остроконечная гора; **ясан уул** гора костей; **уул алсмуй** перелетать через горы; **уул бүхий** горный, гористый; **уул даваа** хорш. Горы (үгчил. гора и перевал); **уул донсолтол найрлах** закаты пир горой; шумный пир; **уул дундын хотос** газар.суд. межгорный прогиб; **уул завсарлах** светать; светает, на востоке появилась светлая полоса; **уул завсарлахаас өмнө** до рассвета; **уул морийг зовооно, уур биенийг зовооно** зүйр., үгчил. гора коня мучает, гнев себя мучает; ~ на сердитых воду возят, на горячих хлеб пекут; укатали Сивку крутые горки; **уул наадах** хуучир. мираж, марево (үгчил. горы играют); **үйл ирэхэд уул нудрах** цэцэн., үгчил. копь судьба, так и гора обвалится; ~ от беды не уйдёшь, она всюду догонит; **уул нуруу** хорш. горная цепь, горный хребет; целая полоса гор, целая связь гор (үгчил. Гора и хребет); **зам дагуу уул нуруутай тохиолдох** встретить горы на пути; **уул онох** эж. бить мимо цели; **уул өндөр бол орой дээрээ сэрүүхэн, учирсан янаг бат бол үхтлээ мөнх** зүйр., үгчил. если гора высока, то на вершине прохладно, если любовь крепка, то до смерти

вечна; **уул өргөх чадалтай боловч усанд барьц алдана** цэцэн., үгчил. ХОТЯ так силён и мощен, что может поднять гору, но в воде беспомощен; **уул өөд авирах** подниматься в гору; **уул өөд ухасхийн гарав** несётся в гору во весь дух; **уул өргөх** поднимать горы; **уул тахих** жертвоприношение горе; **уул тогтол** горообразование; орогенез; **уул уурхайн үйлдвэр** горнорудная промышленность; **уул уурхайн баяжуулалтын үйлдвэр** горно-обогатительное производство; **уул үзээгүй байж хормой шуух, ус үзээгүй байж гутал тайлах** цэцэн., үгчил. горы не видя подбирать подол, реки не видя снимать сапоги; **уул хад** хорш. горы; горная гряда (үгчил. гора и скала); **уул хадаар** по горам; **уул хадтай газар** горная местность; **уул хоорондын хонхор** межгорные впадины; **уул хоорондын хотос** межгорный прогиб; **Тэмүүжин Жамуухай хоёр хамт тэрэгний урд явж байхад Жамуухай хэлэв: “Тэмүүжин ахаа уул шахан бууя”** когда Тэмучин и Джамуха ехали впереди повозок, Джамуха и говорит: “брат Тэмучин, остановимся возле горы”; **уул шиг** похожий на гору; словно гора; **уул шиг түшигтэй** иметь надёжную опору; **өндөр уул шиг түшигтэй** положиться, надеяться как на каменную стену; **уулан дээрээс гацаа, тосгод алган дээр байгаа юм шиг харагдана** с горы вся деревня видна, как на ладони; **ууланд авирах** взбираться на гору; **ууланд ан цав тогтжээ** в горах образовались трещины; **ухаан нь ууланд гарсан** бестолковый (үгчил. ум (далеко) в горах); **их санасан ууланд гөрөөсгүй** нет изюбров в горах, где хотели охотиться; ~ вопреки чьим-л. ожиданиям; **ухаангүй хүний үрд дурлаж, учирсан сэтгэлээ үрсэнд орвол ууланд яваа зээрний янзгыг өрөвдөж явах минь яалаа даа** дуу. Лучше пожалела бы детёныша дзерена в горах, чем любила бы человека, не понимающего меня; ~ была без радости любовь, разлука будет без печали; **ёс ёсондоо ёл ууландаа** зүйр. обычай есть обычай, птица ёл остаётся обитать в горах; **уулыг өндөр гэж бүү цөхөр, усыг өргөн гэж бүү шантар** зүйр., үгчил. не бойся, что гора высока, не отчаивайся, что река широка; **уулыг өндөр гэж бүү цуц, явбал давна, ажлыг их гэж бүү шантар, хийвэл дуусна** зүйр., үгчил. при виде высокой горы не сокрушайся, если пойдёшь, то перейдёшь, когда много работы не сокрушайся, если возьмёшься, то сделаешь; **уулыг тал болгож, талыг там болгох** аман. зох. боролись так, что гора стала равниной, а равнина стала ямой; **уулыг тал болтол до основания; уулыг цас дардаг, эрийг нас дардаг** цэцэн., үгчил. На гору давит снег, на мужчину давит возраст; ~ старость – не радость; **уулын чинээ** величиной

с гору; **уулын чинээ биетэй, туулайн чинээ нүдтэй морь** аман.зох. конь величиной с гору и с глазами величиной с зайца; **2.** горный.

**УУЛ II** ёгт. СЕМЬ (символическое число).

**УУЛ III** **уул** : цагаан уул ург. Эдельвейс.

**УУЛ IV** трут для огнива.

**УУЛ V:** зараа уул ург. чертополох; мордовник Гмелинов.

**УУЛ VI** **уул** 1) основной, коренной, исконный; **уул газар** исконное место жительства; родина; **уул нутаг** основное постоянное местожительство; отчизна; родина; **уул орон** отечество, отчизна, родина; **уул орон нутаг** постоянные места жительства; родина; **хувьсгалын уул зорилт** основная задача революции; 2) данный, тот самый, Тот вот, упомянутый; названный, указанный; **уул алдсан морины эзэн** хозяин, владелец того самого потерянного коня; **уул болзоонд** к указанному сроку, в упомянутый срок; в назначенный час; **уул нь** вообще; искони, сперва, сначала; **уул нь би мэдсэн бол** вообще, если бы я знал; если бы я знал раньше; **уул нь тийм байсан юм** вообще он был таким; **уул утга** прямое значение; **уул юмны эзэн хүн** владелец перечисленных предметов.

**УУЛААС** **уул** / **аас** / искони; вообще; испокон веков, с самого начала; **уулаас шударга** честный по натуре.

**УУЛААСАА** **уул** / **аас** / **аа** / коренным образом; вообще говоря.

**УУЛАВЧ** **уул** / **авч** / кисет, кошелек для трута.

**УУЛАРХАГ** **уул** / **архаг** / **1.** горный, гористый; богатый горами; с горами; **уулархаг газар** горная местность; горный ландшафт; **уулархаг нутаг, уулархаг орон** горная страна; **2.** гористость.

**УУЛАРХУУ** **уул** / **архуу** / **уулархаг** -ийг үз.

**УУЛГА I** **уул** / **га** / **1)** неожиданное нападение; передовой отряд войск, лёгкий авангардный отряд; **уулга нь дарагдах** смягчение, ослабление внезапного воздействия со стороны кого-л.; **уулга тавих** отправлять отряд для неожиданного нападения и рейда в тыл противника; **уулгын занги** түүх. командир лёгкого авангардного отряда; **уулгын сайд** түүх. командир авангардного полка; **уулгын хиа** түүх. адъютант авангардного отряда; **2)** добыча (военная), грабёж.

**УУЛГА II:** уулга алдах машинально повторять чужие слова; вскрикивать, повторяя чужие слова (при испуге); растеряться от испуга.

**УУЛГА III** питьё, напиток; **уулга умд** хорш. питьё, напиток.

**УУЛГА IV:** түймрийн уулга сильный участок пожара, очаг пожара.

**УУЛГАЛАХ I** **уул** / **галах** / **1.** неожиданно нападать; производить грабёж, захватывать добычу, силою отнимать; **алах уулгалах явдал** убийство и грабежи, разбойничьи действия, разбой; **уулгалах цэрэг** отряд для неожиданного нападения; **уулгалан булаах** разграбить; **2. уулгалахуй** -г үз.

**УУЛГАЛАХ II** вскрикивать, повторяя чужие слова (при испуге).

**УУЛГАЛАХУЙ** **уул** / **галахуй** / неожиданное нападение с захватом пленных и трофеев.

**УУЛГАЛГА** **уул** / **галга** / **г** нападение, грабёж, захват добычи.

**УУЛГАЛУУЛАХ** **уул** / **галуулах** / **уулгалах I** -ын үйлдүүл.

**УУЛГАЛЧИХАХ** **уул** / **галчихах** / **уулгалах I** -ын нэгэнтээ.

**УУЛГАМЧ** **уул** / **гамч** / **1.** пугливый, нервозный, повышенно реагирующий; **2.** эмиряк, человек, страдающий эмиряченьем; **уулгамчлах 2.** -ыг үз.

**УУЛГАМЧИЛЧИХАХ** **уул** / **гамчилчихах** / **уулгамчлах** -ын нэгэнтээ.

**УУЛГАМЧЛАХ** **уул** / **гамчлах** / **1.** 1) пугаться (внезапного стука, шума и т.п.); **повышенно** реагировать, нервно воспринимать; на ходу подмётки рвёт (режет); **2)** эмирячить; **3)** вскрикивать, повторяя чужие слова (при испуге); **2. уулгамчлахуй** -г үз.

**УУЛГАМЧЛАХУЙ** **уул** / **гамчлахуй** / эмиряченье (душевная болезнь, при которой человек машинально повторяет неожиданно услышанные слова, бросает и швыряется чем попало и т.д.).

**УУЛГАМЧЛУУЛАХ** **уул** / **гамчлуулах** / **уулгамчлах** -ын үйлдүүл.

**УУЛГАН** **уул** / **ган** / **уулгамч** -ийг үз.

**УУЛГАР I** **уул** / **гар** / **уул VI** -ыг үз.

**УУЛГАР II** 1) суетливый, расторопный; 2) забывчивый, беспамятный; недогадливый, тупой, неуклюжий.

**УУЛГАРДАХ** **уул** / **гардах** / 1) быть легкомысленным; 2) стесняться, смущаться, конфузиться; 3) трусить, бояться, робеть.

**УУЛГАРДУУ** **уул** / **гардуу** / довольно неуклюжий.

**УУЛГАХ** **уул** / **гах** / **уух** -ын үйлдүүл., давать пить; поить; **бэлэн шөл уулгах** үгчил. давать пить готовый бульон; шилж. разжевать и (да) в рот положить.

**УУЛГАЧ** **уул** / **гач** / передовой отряд.

**УУЛЗАЛГА** **уул** / **залга** / **г** встреча, свидание.

**УУЛЗАЛГҮЙ** **уул** / **залгүй** / **г** · **уулзалга** / **г** не встретившись; заочно; **уулзалгүй удлаа** сколько лет, сколько зим (не видались)!

**УУЛЗАЛДАХ** **уул** / **залдах** / **уулзах** -ын үйлдэлд., встречаться друг с другом.

**УУЛЗАЛТ** ᠤᠤᠯᠵᠠᠯᠲᠤ встреча, свидание; **ажлын уулзалт** деловая встреча, рабочая встреча; **ердийн уулзалт** обычные встречи; **хоёр талын болон олон талын уулзалт** двусторонние и многосторонние встречи, форумы; **чуулга уулзалт** форум; **ингэсний дүнд л энэ чухал чуулга уулзалт амжилттай болж дууссан юм** и Ито позволило успешно завершить Ито важный форум; **ээлжилт уулзалт** очередная встреча; **уулзалт болов** состоялась встреча; **сэтгүүлчидтэй уулзалт хийх үедээ** при встречах с журналистами; **Женевийн уулзалтаас хойш яг нэг жил өнгөрчээ** как раз год прошёл после Женевской встречи; **уулзалтад оролцогчид** участники встречи; **уулзалтад оролцох** присутствовать на встрече; **участвовать во** встрече; **дээд хэмжээнд болсон Монгол, Оросын уулзалтын дүн нь манай хоёр орны үр бүтээлт хамтын ажиллагааны үр ашгийг дээшлүүлэх өргөн төлөвийг нээж өгсөн билээ** новые широкие перспективы для повышения эффективности плодотворного сотрудничества между нашими странами открывают итоги монголо-российской встречи на высшем уровне.

**УУЛЗАМТГАЙ** ᠤᠤᠯᠵᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢ привычный к встречам.

**УУЛЗАР** ᠤᠤᠯᠵᠠᠷ 1) стык; встреча; соединение, спай; **зам төмрийн уулзар** стык рельсов; **зургаан уулзар** шесть сторон света (т. е. север, юг, восток, запад, зенит и надир); **шударга уулзар** след прямой линии; **уулзарын газар** место для встречи, стыка; 2) узел, перекрёсток; **замын уулзар** перекрёсток дорог, перепутье; **распутье; замын уулзар дээр гансран суух** промышленять на большой дороге; **зөрөлдөөнүүдийн уулзар зангилгаа** узловой пункт противоречий; **зээлийн уулзар** перекрёсток дорог; 3) угол, вершина угла, верхушка (у клина одежды, платья); **өмдний уулзар** место соединения штанин; **уулзар нийлүүлэх** складывать концами, углами, соединять краями; 4) крючок, зазубрина (у остроги).

**УУЛЗАРТ** ᠤᠤᠯᠵᠠᠷᠲᠤ **уулзартай**-г үз., **гурван голын уулзарт** при слиянии трёх рек.

**УУЛЗАРТАЙ** ᠤᠤᠯᠵᠠᠷᠲᠠᠢ имеющий место соединения, спаины, концы; соединяющийся, имеющий стык, находящийся на стыке, спаянный, угловатый, остроконечный; зубчатый.

**УУЛЗАХ** ᠤᠤᠯᠵᠠᠬᠤ 1) встречаться; видеться, встречать, посещать, навещать; показаться на глаза; **лицом к лицу** с кем-чем; **араараа уулзах** встретить, принять в штыки; **нөхөдтэйгээ уулзах** встречаться с друзьями; **нууц уулзах** явочный; **тайно** встречаться; **нууцаар уулзах байр** явочная квартира; **танилуудтайгаа**

**уулзах** увидиться со знакомыми; **төлөөлөгчдийг хүлээн авч уулзах** принять делегацию; **тулгарч уулзах** встретиться, столкнуться; **угтан уулзах** выходить навстречу, встретить, встречать; **хааяа уулзах** редко встречаться; **хараал тавин уулзах** встречать бранью; **уулзах бэлтгэл хийх** готовиться к встрече, приготовить встречу; **уулзах талаар тохирох** договориться о встречах; **бид анх уулзаад л ойртож билээ** мы сошлись с первого взгляда; **надтай нэгэн өндөр эр уулзав** со мной встретился рослый мужчина; **уулзаж амжих** а) успеть встретиться; б) застать в живых кого-л.; в) живым словом рассказать; **живое слово** услышать; **уулзаж чадаагүй** не застал в живых кого-л.; **уулзаж эс зүрхлэх** не осмеливаться встретиться; **бояться** нос показать; **алхам бүрд уулзаж болно** можно встретить на каждом шагу; **давахгүй гэсэн даваагаараа гурав давж, уулзахгүй гэсэн хүнтэйгээ гурав уулзана** цэцэн., үгчил. перевал, который никогда не думал переходить, переидёшь три раза, человека, с которым никогда не думал встречаться, встретишь три раза; ~ не плюй в колодец, пригодится воды напиться; **гора с горой не сходятся**, а человек с человеком сходятся; **уулзан болгон** каждый встречный; ~ каждый, всякий сирота; **ойрд уулзсангүй** не виделись целую вечность; **дараа баяртай уулзъя даа** прости, прощай; **увидимся ещё раз**; 2) сходиться (о дорогах); **сливаться** (о реках); **соприкасаться, СХОДИТЬСЯ** (о границах).

**УУЛЗАЦГААХ** ᠤᠤᠯᠵᠠᠴᠭᠠᠬᠤ встречаться (о многих).

**УУЛЗАШГҮЙ** ᠤᠤᠯᠵᠠᠰᠬᠦᠭᠦᠢ не следует встречаться.

**УУЛЗВАР** ᠤᠤᠯᠵᠠᠪᠠᠷ **уулзар**-ыг үз., **замын уулзвар** перекрёсток; **узел** больших дорог; **их замын уулзвар** развилка большой дороги; **салаа замын уулзварт** некстати, не к месту; **уулзвар жигүүр хоёрын хангалт** цэрэг. обеспечение стыков и флангов; **уулзварын өнцөг** угол встречи; **уулзварын хаах холбоос** стыковое запорное соединение.

**УУЛЗЛАГА** ᠤᠤᠯᠵᠠᠯᠭᠠ встреча; свидание.

**УУЛЗУУЛАН** ᠤᠤᠯᠵᠠᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠨ **уулзуулах**-ын хамж., в соответствии с кем-л., применительно к чему-л.

**УУЛЗУУЛАХ** ᠤᠤᠯᠵᠠᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уулзах**-ын үйлдүүл., 1) разрешить встретиться, устроить свидание, встречу, позволить увидиться; **сводить** вместе; **организовать** свидание; **өвчтөнтэй уулзуулах зөвшөөрөл** разрешение на посещение больного; **уулзуулах тухайд олгосон үнэмлэх** пропуск на свидание (с арестованными); 2) передавать дежурство, заступать в караул, сменять место.

**УУЛЗУУР** ᠤᠤᠯᠵᠠᠵᠤᠭᠤᠷ **уулзар**-ыг үз.

**УУЛЗУУШТАЙ** ᠤᠤᠯᠵᠠᠭᠤᠰᠢᠲᠠᠢ достойный встречи.

**УУЛЗЧИХАХ** ᠤᠤᠯᠵᠴᠢᠬᠠᠬ уулзах-ын нэгэнтээ.

**УУЛЗҮЙ** ᠤᠤᠯᠵᠦᠢ оронимия; уулзүйн нэр томъёо оронимические термины.

**УУЛИЛАГ** ᠤᠤᠯᠢᠯᠠᠭ шувуу. 1) небольшая сова; 2) сычик, сычонок.

**УУЛИНХАЙ** ᠤᠤᠯᠢᠨᠬᠠᠢ пузырь.

**УУЛИНЦАР** ᠤᠤᠯᠢᠨᠴᠠᠷ шувуу. 1) сова иглоногая восточноазиатская; 2) сипухи.

**УУЛЛАХ** ᠤᠤᠯᠯᠠᠬ ходить, ездить по горам.

**УУЛРАХ** ᠤᠤᠯᠯᠠᠬ быть гористым;

**ууларсан газар** гористая местность.

**УУЛС** ᠤᠤᠯᠤᠰ уул-ын олон., горы; **өндөр уулс** высокие горы; **уулс үзэгдэхэ** больж, зах хязгаар нь үл харагдах тэгш тал болов горы скрылись из виду, началась равнина без конца.

**УУЛТ** ᠤᠤᠯᠤᠲ уултай-г үз.

**УУЛТАЙ I** ᠤᠤᠯᠤᠲᠠᠢ I гористый; **уултай газар чулуу их, уурхайтай газар баялаг их** зүйр., үгчил. в скалистой местности камней много, в местности с месторождениями богатств много.

**УУЛТАЙ II** ᠤᠤᠯᠤᠲᠠᠢ II 1. годный для питья; **уултай ус** питьевая вода; 2. следует пить.

**УУЛХАН** ᠤᠤᠯᠬᠠᠨ уул-ын багас., Горка; горочка; холм.

**УУЛЧ** ᠤᠤᠯᠤᠴ : **уулч галуу** шувуу. горный гусь.

**УУЛЧИН** ᠤᠤᠯᠤᠴᠢᠨ альпинист.

**УУЛЫН** ᠤᠤᠯᠤᠮ уул I-ын харьяал., 1) горный; **уулын ажилчин** горнорабочий; **уулын ам** горная падь; **уулын ангал хавцал** пропасть, крутой и глубокий обрыв горы; **уулын ар / уулын ар бэл** северный склон горы; теневая сторона горы; **уулын ар хормой** северная подошва горы; **уулын баруун бэл** правый склон горы, правый косогор; **уулын баруун хормой** правое подножие горы; западная подошва горы; **уулын боловсруулалт** горная выработка; **уулын болор** горный хрусталь; **уулын буга хараад унасан бухаа хаях** цэцэн., үгчил. увидев оленя, бросить быка, на котором ехал; ~ не гонись за большим, маленькое потеряешь; **уулын булан** горная излучина; **уулын бууч цэрэг** горнострелковое войско; **уулын бэл косогор, склон горы; уулын горхи** горный ручей; **уулын дагз** яриа. затылок горы; **уулын дух / уулын магнай** яриа. лоб горы; **уулын дэвсэг** терраса; предгорная терраса; **уулын дэл** гребень; верхушка; гребень гор; **уулын ёроол** подошва, подножие горы; **уулын зав / уулын завсар** узкая теснина горы; **уулын зам** горная дорога; сухой, гужевого путь; **уулын замаар, туулайн жимээр** цэцэн., үгчил. по горным дорожкам, по

заячьим тропкам; **уулын зоо / уулын нуруу** горный хребет (үгчил. спина горы); **уулын зулай** яриа. темя горы; **уулын зүүн бэл** левый склон горы, левый косогор горы; **уулын зүүн хормой** левое подножие горы, левое угорье горы; **уулын ич** западная, правая сторона горы; **уулын магнай / уулын манлай** мыс, **ОТРОГ** (упирающийся в реку); **уулын мөр** яриа. ПЛЕЧО горы; **уулын мөргөцөг / уулын огцом** крутизна; **уулын нуруу** горный хребет; **уулын нуур** горное озеро; **уулын оргилд хүрэх** достигнуть вершины горы; **уулын орой** вершина горы; верхний край; **уулын орой харсан** шилж. важный, гордый; много возмечтать о себе; **уулын өвөр / уулын энгэр** южная солнечная сторона горы; **уулын өвөр бэл** южный склон горы; **уулын өвөр хормой** южная подошва горы; **уулын өвчин** горная болезнь, высотная болезнь; **уулын өт оройдоо, бутын өт ёроолдоо** цэцэн., үгчил. насекомые горы – на вершине, черви кочки – на дне её; **уулын салхи** горный ветер, ветер с гор, с нагорья; **уулын санчиг** яриа. висок горы; **уулын согоо шиг** стройная; (үгчил. как горная олениха); **уулын солгой тал / уулын зүүн тал** левая восточная сторона горы; **уулын суваг** русло горного потока; **уулын сүв** горный проход; **уулын сүвээ / уулын бөөр** яриа. бок (почка) горы; **уулын сэрвээ / уулын сээр** яриа. холка горы; **уулын таг** плоская вершина горы; **уулын тайга** горная тайга; **уулын ташаа / уулын ташлан / уулын ташуу** яриа. бок, пологий склон горы; **уулын толгой** верхушка, верх (үгчил. голова) горы; **уулын толгой хараад** важный; с вздёрнутым носом; ~ задирать нос; **уулын толгой харах** вздёрнуть нос; **уулын толгой харсан хүний шил нь татах** возгордиться, возомнить о себе; **уулын тээвэр** горный транспорт; **уулын тээврийн** горнотранспортный; **уулын ус** горные воды; **уулын уулзар / уулын уулзвар / уулын бэлчир** горный узел; перекрёсток, место соединения расходящихся хребтов; **уулын үзүүр** шпиль, острие горы; **уулын үйлдвэр** горная промышленность; **уулын үйлдвэрийн** горнопромышленный; **уулын хавирга** яриа. ребро горы; **уулын хавцал / уулын хавчиг** ущелье; теснина; **уулын хажуу / уулын бэл** склон горы; **уулын хамар** крутой мыс горы; **уулын хондлой** яриа. круп горы; **уулын хормой** угорье; подножие горы; **яг уулын хормой түшин буудаллав** расположились у самого подножия горы; **уулын хөмсөг** обрывистая сторона горы; **уулын хөндий** долина; **уулын хүдрийн үйлдвэр** горнорудное производство; **уулын хэжүү / уулын хэжүүр** неровность горы; **уулын хэлхээ хөвч, утасны хэлхээ эрч** зүйр., үгчил.

горы соединены хребтом, нитки соединены кручением; **уулын цаагуур нисэх** залететь за линию гор; **уулын цаагуур оруулах** за горой, за гору пропускать; **уулын цаанаас саран цухуйв** из-за горы глянула луна; **уулын цэцэг олон боловч, улаан цэцэг ховор** цэцэн., үгчил. горных цветов хотя много, но красных мало; **уулын чинээ** величиной с гору; **уулын чинээ алтнаас утсан амиа алдах** цэцэн., үгчил. Из-за золота величиной с гору, отдать свою жизнь; **туулайн чинээ юмыг уулын чинээ болгох** делать из мухи слона; **туулайн чинээ ашгаас уулын чинээ гарз гаргах гэгчээр та яаж тэгж хүний эрхэнд орох тань энэ вэ?** за какое чечевичное варенье продали вы им вашу свободу?; **уулын чинээ харыг туулайн чинээ цагаан гүйцдэг** цэцэн., үгчил. черноту величиной с гору догоняет белизна величиной с зайца; **уулын чулуулаг** горная порода; **уулын шанаа / уулын хацар** яриа. скула горы, щека горы; **уулын шил / уулын гэзэг** яриа. загривок горы, коса горы; **уулын эзэд** владыка гор; **уулын элэг** яриа., үгчил. печень горы; **уулын энгэр** яриа. южная сторона горы; **уулын эрүү** яриа. подбородок горы; **галт уулын шил** вулканическое стекло; **долоон уулын цаагуур / холын холоур** за семью горами; ~ к чёрту на кулички (на рога); 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **уулын ногоодой бялзуухай** шувуу. зелёная мурка; зелёнка; **уулын шар бялзуухай** шувуу. жулан горный жёлтый; **уулын гунхвай** ург. железница горная; **уулын гургуул** шувуу. горный фазан; обыкновенный фазан; **уулын зөх** шувуу. обыкновенный кулик, китайская сорока; **уулын лянхуа цэцэг** ург. пион горный; лядвенец; **уулын бэхлэг мод** ург. горный вонючий айлант; горный вонючий ясень; **уулын овъёос** ург. овёс горный; **уулын сар** шувуу. курганник мохноногий; **уулын тоть** шувуу. краснощёкий неразлучник; **уулын хайрулдай** шувуу. завирушка сибирская; **уулын бор харагчин** шувуу. завирушка горная; **уулын морин хяргуй харцага** шувуу. ястреб малый гималайский; перепелятник; **уулын хөөндэй** шувуу. каменка обыкновенная; **уулын хонхлой** ург. погремек горный; **уулын цай** ург. иван-чай; **уулын цайн цэцэг** ург. рододендрон молле; камелия; **уулын царцаа** шавж. кобылка горная; **уулын цууцал** шувуу. вальдшнеп горный; **уулын шаазгай** шувуу. горная сорока; **уулын яргуйжин** ург. подрезник горный; † **уулын манан чулуу** дымчатый топаз.

**УУЛЫНХАН** ᠤᠤᠯᠤᠮᠤᠨᠬᠠᠨ горцы, горец, горянка.

**УУЛЬ** ᠤᠤᠯᠤᠰᠢ шувуу. сова.

**УУЛЬХАЙ** ᠤᠤᠯᠤᠰᠢᠬᠠᠢ 1. пугливый, боязливый; робкий; малодушный, трусливый; 2. трус.

**УУЛЬХАЙДАХ** ᠤᠤᠯᠤᠰᠢᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠤ быть пугливым, боязливым; быть робким.

**УУЛЬХАЙЛАХ** ᠤᠤᠯᠤᠰᠢᠬᠠᠢᠯᠠᠬᠤ робеть, трусить. **УУМААР** ᠤᠤᠮᠠᠭᠠᠷ приятный для питья; такой, который приятно пить.

**УУМХАЙ** ᠤᠤᠮᠤᠬᠠᠢ 1. впитывать как губка; 2. любящий пить.

**УУН** ᠤᠤᠨ : **аан уун мэдэхгүй** двух слов связать не умеет; **ийн уунгүй** без спора, без спору.

**УУР I** ᠤᠤᠷᠢ пар; испарение; газы, воздух, атмосфера, дух; дыхание; климат; **хорын уур** действие яда, ядовитые газы, пары; **цаг уур** хорш. погода; метеорология; **цаг уур хүнд нөлөөлдөг** климат влияет на человека; **цаг уурын нөлөө** воздействие климата; **цаг уурын талаар олон жилийн ажиглалтаа эмхэтгэх** обобщить свои многолетние наблюдения над метеорологическими явлениями; **ус ба цаг уурын мэдээ** сводка метеорологической службы; **ус цаг уурын алба** гидрометеорологическая служба; **уур амьсгал** хорш. климат; **тохиромжтой уур амьсгал** благоприятный климат; **олон улсын улс төрийн уур амьсгал** международный политический климат; **хортой уур амьсгал** неблагоприятный климат; **шинэ уур амьсгалд дасах / шинэ уур амьсгалд идээших а)** акклиматизироваться; приспособляться к новому климату, к новой среде; б) акклиматизация, приспособление к новому климату, к новой среде; **шинэ уур амьсгалд дасах / шинэ уур амьсгалд идэшүүлэх** акклиматизировать; приспособлять к новому климату, к новой среде; **уур амьсгал бие ажиллахуйн судлал** климато-физиология; **уур амьсгал судлал** климатология; **уур амьсгалын бүс** климатическая зона; **уур амьсгалын мужлал** климатическое районирование; климатический район; **уур амьсгалын нөхцөл** климатическое условие; **уур амьсгалын эмчилгээ** климотерапия; **уур амьсгалын энхжүүлэг** курорт климатический; **уур болгох** превратить в пар; отпотевание; **уур болох** превращаться в пар, испаряться, улетучиваться; **уур гаргах** парить; паровыпускной; **уур гарна** пар идёт; **уур гүйлгүүр** паропровод; **уур манан** хам. испарение (летом); изморозь (зимой); **уур нэвтрэхгүй** паронепроницаемый; **уур нэвтрүүлэгч** паропроницаемый; **уур оруулах** впускать пар; паровпускной; **уур өртөөлүүр** сухопарник; **уур өтгөрүүлүүр** конденсатор; **уур савсана** пар валит; **уур татах** пароотводящий; пароотводный; **уур тусгаарлах давхраа** пароизоляционный слой; **уур тусгаарлуур** пароизоляция; **уур түгээгүүр** паропровод; **уур ус тусгаарлага**

парогидроизоляция; **уур усан дулаацуулга** отопление пароводяное; **уур үүсгүүр** парогенератор; **уур халаагуур** пароподогреватель; **уур хийн** парогазовый; **уур хийн алх** паровоздушный молот; **уур хувиарлал** парораспределение; **уур хуримтлуур** аккумулятор пара; **уур хэмжүүр** паромер; **уур хэт халаагуур** пароперегреватель; **уур цэвэрлүүр** пароочиститель; **уур шиг** парообразный; **уураар утах** а) обдавать паром; б) вдыхать пар; в) ингаляция; пропарка; **уураар хатаах бүс** зона выпаривания; **уураар шарах төхөөрөмж** устройство для пропаривания; **дотуур хувцсыг ууранд ариутгах** парить бельё; **уурт жигнэх** держать на пару; варить на пару.

**УУР II** гнев, ярость, злоба; **уур бие зовооно, уул морь зовооно** зүйр. Гнев мучит человека, а гора – коня; **уур ихтэй** очень гневный, сильно разгневанный; сердитый; **уур манасхийх / уур дүрсхийх** злиться, сердиться; выйти из себя; **уур нь дүрэлзэх** пылать гневом, вспылить; **уур нь оволзох** выйти из себя; **уур нь улаан галзуу** яростный, гневный; **уур нь хагачих** лезть на стену (от боли, от волнения, от возбуждения, от гнева); **уур нь хүрэв** гнев нашёл на него, ярость охватила его, разгневался, рассердился; **уур нь хүрч, уушиг нь сагсайх** сильно разгневаться; **уур нь шатах** гореть от ярости; **уур хилэн** хорш. гнев, ярость, сильный гнев; **уур хилэнтэн нэг газар сууваас эвдрэл болдог** если склонные к гневу находятся в одном месте всегда получается раздор; **уур хүргэх** гневить, вызвать гнев; играть на нервах; **уур хүрэх** злиться, гневаться, сердиться; **уур шатах** гневаться, выйти из себя; **уур шатаад явчихав** кровь ударила, бросилась в голову кому; **уураа дарах** подавить свой гнев; **уураа дарж байх хэрэгтэй** надо сдерживать гнев; **та уураа жаахан дарчих** не горячитесь; **тэр уураа арай гэж дарав** он с трудом подавил в себе гнев; **уураа тэвчих** сменить гнев на милость; **ууры нь хүргэх** портить кровь кому-л.; действовать на нервы кому-л.; дать выход гневу; **уурын мунхаг** в сердцах (үгчил. глупость гнева); **уурын эрхээр** в гневе, в состоянии запальчивости, аффекта.

**УУР III** **уурц** ступка; толчея, ступа, отверстие в ступе (куда кладут зерно); **төмөр уур** железная ступка; **хөл уур** ножная ступка, толчея для обдирки круп; **уур нүдүүр** хорш. ступка и пестик; **ууранд ус нүдэх** шилж. ТОЛОЧЬ воду в ступе; заниматься пустяковым делом, бесполезным трудом.

**УУР IV** **уурц** : **уур мэнгэ** хорш. **оор мэнгэ**-ийг үз.

**УУР V** **уурц** : **уур жад** боевое копьё (с барсовым хвостом).

**УУРАГ(Н) 1.** **уураг** 1) молозиво; первое молоко после родов, отёла; **ангир шар уургаа шимүүлэн өсгөсөн ачит ээжий минь** вскормившая своим материнским молоком благородная мать моя; **эхийн шар уураг** материнское молоко; **уураг бөсгөх** варить молозиво; приготовление пищи из молозива; 2) белок; **өндөгний уураг** яичный белок; яичный желток; **уураг боорцог** сдобное печенье, печенье на яйцах; 3) бие.зүй. яичко; 4) зародыш; **уураг унагах / уураг хөндөх** аборт, выкидыш, преждевременно родить; 2. белочный; **уураган бөмбөлөг** шары желточные; **уураган булчирхай** железа белковая; **уураган бүрхүүл** белочная оболочка; склера; † **уураг сүүл** кончик курдюка; **уураг тархи** головной мозг; **уураг тархины гадар** кора головного мозга.

**УУРАГЛАГ** **уураг** белочный; **уураглаг бүрхүүл** белочная оболочка; **уураглалтай шээс** анаг. моча с белком; альбумозурия.

**УУРАГЛАХ** **уураг** хуучир. зачать, забеременеть.

**УУРАГТ** **уураг** белковый; **уурагт бодос** белковое вещество; **уурагт будаг** белковая краска; **уурагт булчирхай** белковая железа; **уурагт бүрхүүл** белковая оболочка; **уурагт эд** белковые вещества; **уурагт эс** белковая клетка.

**УУРАЙЛАХ** **уураг** увеличиваться (об отверсти жёрнова).

**УУРАНДАА** **уураг** во гневе; в сердцах; **уурандаа хэлсэн биш** не во гневе будь сказано.

**УУРАХ** **уураг** 1) бросать, кидать, выбросить, оставлять; **ардаа уурах** а) бросить позади себя; б) ёгт. оставить, отвергнуть; **төрсөн орон юугаа уурч урвах** изменить родине; 2) перестать, прекратить; **дуугаа уурах** замолчать; 3) шилж. отдёрнуть руку назад.

**УУРГА** **уурга** укрюк, урга (длинный шест с петлёй на конце для ловли лошадей); **сүрэгт нь уурга барих** запустить когти (руку, лапы) во что-л.; **уургаа шилбүүрээс арилжих** менять кукушку на ястреба (үгчил. менять укрюк на плеть); **уургаар морь барих** ловить коня ургой; **уургаар морь барих улаан гарын хүч, уран сайхан явах ухаан билгийн хүч** зүйр. поймать коня ургой – от силы рук зависит, а быть обходительным – от ума зависит; **уургаар морь барьдаг, ухаанаар юм бүтээдэг** зүйр., үгчил. коня ловят ургой, делают что-л. умом; **ороог уургаар** неукротимого ловят укрюком; **уургыг татаж болдог, уулыг татаж болдоггүй** зүйр., үгчил. аркан можно оттянуть, а

гору нельзя сдвинуть; **уургын морь шиг** как конь, на котором табунщик ловит лошадей укрюком; ~ не заставляя просить себя; не лезет за словом в карман; **уургын улаа** езда помимо уртонных пунктов (на лошадях пойманных прямо с поля); **уургын улаагаар яваа юм шиг** как на курьерских; **албат ардуудад ойр хавь өртөөгүй газар манж, монгол түшмэдийг нэг айлаас нөгөө айл хүргэхэд “уургын улааны алба” жанжны яам, амбасын яам, аймгийн захиргаа, хошуу тамгын уналга мориор хангах уяатны алба оногддог байжээ** на податных аратов были возложены также уртонный налог: перевозка маньчжурских и монгольских чиновников от одного кочевья до другого и доставка лошадей в распоряжение ставок амбаней и пр., а также для хошунных и аймачных управлений; **уургын үзүүр** шест, тонкий конец урги (к которому привязан аркан для поимки лошадей); **уургын хуйв** петля укрюка.

**УУРГАДАХ** ᠤᠮᠤᠷᠭᠠᠳᠠᠬᠤ пользоваться для передвижения лошадей, взятыми у живущих по пути аратов; ловить укрюком (лошадей), укрючить; ловить силками (птиц).

**УУРГАДУУЛАХ** ᠤᠮᠤᠷᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ уургадах-ын үйлдүүл.

**УУРГАЛАГДАХ** ᠤᠮᠤᠷᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ уургалах-ын үйлдэгд., быть пойманным ургой (о коне).

**УУРГАЛАХ** ᠤᠮᠤᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) ловить укрюком, ургой (лошадей); **нар уургал** ищи (догоняй) ветра в поле; 2) шилж. собирать, накапливать; **ардууд эд хөрөнгийг уургалж, феодалууд түүнийг нь ууталж байжээ** то, что собирал народ, клали в свои мешки феодалы; 3) шилж. заманивать к себе, привлекать на свою сторону.

**УУРГАЛУУЛАХ** ᠤᠮᠤᠷᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) уургалах-ын үйлдүүл.; 2) быть пойманным укрюком, ургой; попасть в ловушку.

**УУРГАЛЦГААХ** ᠤᠮᠤᠷᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ уургалах-ын олноор үйлдэх.

**УУРГАЛЧИХАХ** ᠤᠮᠤᠷᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ уургалах-ын нэгэнтээ.

**УУРГАЧ** ᠤᠮᠤᠷᠭᠠᠴᠢ 1) укрючник; арканщик; 2) лошадь, верхом на которой ловят укрюком лошадей; **уургач морь** конь, приученный для ловли лошадей арканом; **уургач морь шиг** как лошадь, верхом на которой ловят укрюком лошадей; ~ артист своего дела; шилж. хапуга.

**УУРГИЙН** ᠤᠮᠤᠷᠭᠢᠶᠢᠨ / **уураг**-ийн харьяал., белковый; **уургийн арьсны үрэвсэл** анаг. белковый дерматит; **уургийн нэхдэс** хувил. гистохимия белков.

**УУРЛАЛ** ᠤᠮᠤᠷᠯᠠᠯ гнев, злоба, злость.

**УУРЛАЛТАЙ** ᠤᠮᠤᠷᠯᠠᠯᠲᠠᠶᠢ гневный, озлобленный, сердитый, достойный гнева.

**УУРЛАМТГАЙ** ᠤᠮᠤᠷᠯᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠶᠢ раздражительный, склонный сердиться; **уурламтгай зан** сердитый нрав.

**УУРЛАСХИЙХ** ᠤᠮᠤᠷᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ слегка разгневаться, несколько рассердиться; **уурласхийв** рассердился было.

**УУРЛАН** ᠤᠮᠤᠷᠯᠠᠨ / **уурлах**-ын хамж., во гнев; с сердцем; **уурлан алах** в гнев убить кого-л.; **уурлан хэлэх** сказать с сердцем.

**УУРЛАХ** ᠤᠮᠤᠷᠯᠠᠬᠤ сердиться, злиться; раздражаться; гневаться; возмущаться; **дэмий уурлах** зря сердиться; ~ лезть в бутылку; **дээлэндээ багтахгүй болтол уурлах** гневаться, быть вне себя; ~ душил злоба; **зэвүүцэн уурлах** возмущаться; **хорсон уурлах** возмущаться, сердиться; **шил татаж уурлах цөхөлтгүй, шинж гэмээ мэдэх амаргүй** зүйр., үгчил. возмущаться – легко, а признать свои недостатки – трудно; **уурлахаараа л нүд нь цэхэн цэхэн хийгээд л гарч өгнө дөө** как рассердится, так и начинает глазами вращать; **уурлахгүйн тулд** чтобы не рассердиться; **уурлаад яахав** не во гнев будь сказано кому; **цаадах чинь үг бүрт л уурлаад байна** она очень нервно реагирует на слова; **битгий уурлаарай** не сердись; не гневайся; **уурлаж давшлах** раздражаться; гневаться; **уурлаж улаан галзуу болох** разъяриться; душил злоба; **би чамд уурласан я** разозлился на тебя.

**УУРЛАЦГААХ** ᠤᠮᠤᠷᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ сердиться, злиться, раздражаться, возмущаться, гневаться (о многих).

**УУРЛАЧИХАХ** ᠤᠮᠤᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ уурлах-ын нэгэнтээ.

**УУРЛУУЛАХ** ᠤᠮᠤᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ уурлах-ын үйлдүүл., злить, сердить, раздражать; возбуждать гнев; гневить, разгневать; дать выход гневу; **маш их уурлуулах / галзуургал нь уурлуулах** разгневать; довести до белого каления; **нохойг бүү уурлуул** не зли собаку.

**УУРМАГ** ᠤᠮᠤᠷᠮᠠᠭ сердитый.

**УУРС I** ᠤᠮᠤᠷᠰᠢ имущество; утварь; вещи, пожитки, скарб, достояние; **эд уурс** хорш. имущество; утварь, пожитки.

**УУРС II** ᠤᠮᠤᠷᠰᠢ шувуу. 1) аистёнок, журавлёнок; 2) антигона.

**УУРСАНГУЙ** ᠤᠮᠤᠷᠰᠠᠨᠭᠤᠶᠢ сердито.

**УУРСАХ I** ᠤᠮᠤᠷᠰᠠᠬᠤ ном. сердиться; быть недовольным, гневаться; **уурсах авир байдал** гневный.

**УУРСАХ II** уурших-ийг үз.

**УУРСТ** ᠤᠮᠤᠷᠰᠤᠲᠤ имеющий пожитки, имущество, скарб.

**УУРСУУЛАХ** ᠤᠮᠤᠷᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ уурсах I-ын үйлдүүл.

**УУРСЧИХАХ** ᠤᠮᠤᠷᠰᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ уурсах I-ын нэгэнтээ.

**УУРТ** ᠤᠤᠷᠲᠤ **1.** злюка; **ууртыг аргаар** сердитого хитростью; ~ капля и камень долбит; **2.** сердитый, злой.

**УУРТАЙ** ᠤᠤᠷᠲᠠᠢ сердитый, злой; гневный; разгневанный; **айхтар ууртай** яростный; **айхтар ууртай харц** яростный взгляд; **ууртай боловч ухаантай** сердит да умён; **ууртай хүн** жёлчный человек; сердитый человек; **ууртай царай** сердитый вид; **ууртай царай гаргах** иметь сердитый вид; **тэр ууртай болж, уйтгарт автаж, сэтгэлээр унажээ** он стал зол и печален и духом упал.

**УУРТАН** ᠤᠤᠷᠲᠠᠨ / **ууртай**-н олон., задыхающиеся от гнева, чрезвычайно рассерженный.

**УУРХАЙ** ᠤᠤᠷᠬᠠᠢ 1) копи, рудник; шахта; прииск; недра; **алтны уурхай** золотые прииски; **амсаргүй уурхай** штрек; **ил уурхай** разрез, карьер; **чулуун нүүрсний уурхай** каменноугольные шахты; 2) шилж. источник, начало; **үүр уурхай** хорш. гнездо; **эх уурхай** хорш. источник, начало; 3) потайное место; яма, ямка, углубление; раковина (под копытом у животных); **шүдний уурхай** ГНЕЗДО (в деснах) ДЛЯ ЗУБА; **эрднийн уурхай** золотые горы; **ясны уурхай** хуучир. МОГИЛА; **уурхай уудлах** шилж. придирается, интриговать; **уурхайгаа ухалцаж, уугаа хуваалцах** зүйр. ВЫВОРОТИТЬ тайники друг друга, поделить добро.

**УУРХАЙЛАХ** ᠤᠤᠷᠬᠠᠢᠯᠠᠬ 1) рыть яму; вести разработки в шахте, руднике; 2) хранить в каком-л. вместилище.

**УУРХАЙЛУУЛАХ** ᠤᠤᠷᠬᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠭ **уурхайлах**-ын үйлдүүл.

**УУРХАЙЛЧИХАХ** ᠤᠤᠷᠬᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **уурхайлах**-ын нэгэнтээ.

**УУРХАЙН** ᠤᠤᠷᠬᠠᠢᠨ / **уурхай**-н харьяал., 1) шахтный; горный; **уурхайн аж үйлдвэр** горная промышленность; **уурхайн ажилчин** горнорабочий; шахтёр; **уурхайн гол ам** ствол шахты; **уурхайн гортиг** шахтная граница; **уурхайн дэн** лампа рудничная; **уурхайн ус** шахтная вода; **уурхайн хий** рудничный газ; **уурхайн худаг** шахтный колодец; 2) ископаемый; **уурхайн баялаг** ископаемые богатства, богатства недр.

**УУРХАЙЧИД** ᠤᠤᠷᠬᠠᠢᠴᠢᠳ / **уурхайчин**-ы олон., шахтёры.

**УУРХАЙЧИН** (уурхайчид) ᠤᠤᠷᠬᠠᠢᠴᠢᠨ шахтёр; рудокоп.

**УУРЦАГ** ᠤᠤᠷᠴᠠᠭ (ᠤᠤᠷᠴᠠᠭ) **1.** брошенный, оставленный, покинутый; **2.** бродяга, разбойник.

**УУРЧ** ᠤᠤᠷᠴ : **уурч зөнс** шулуу. 1) аистёнок, журавлёнок; 2) антигона.

**УУРЧЛАХ** ᠤᠤᠷᠴᠠᠯᠠᠬ (ᠤᠤᠷᠴᠠᠯᠠᠭ) 1) запыхаться, задыхаться; 2) бросить, покинуть,

оставить; **уурчлан яарах** спешить, нестись во весь дух.

**УУРШИЛ** ᠤᠤᠷᠰᠢᠯ испаряемость; испарение, улетучивание; превращение в пар; **шингэний ууршил** испарение жидкости; **ууршлын бүс** зона испарения.

**УУРШИЛТ** ᠤᠤᠷᠰᠢᠯᠲ испарение.

**УУРШИМТГАЙ** ᠤᠤᠷᠰᠢᠮᠲᠭᠠᠢ склонный испаряться, быстро улетучивающийся; испаримый.

**УУРШИМХАЙ** ᠤᠤᠷᠰᠢᠮᠬᠠᠢ **ууршимтгай**-г үз.

**УУРШИХ** ᠤᠤᠷᠰᠢᠬ **1.** превращаться в пар, испариться, улетучиваться; **ус ууршив** вода испарилась; **2. ууршихуй**-г үз.

**УУРШИХУЙ** ᠤᠤᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠢ испарение; выпаривание.

**УУРШМАЛ** ᠤᠤᠷᠰᠢᠮᠠᠯ **1.** испарённое, газообразное состояние; **2.** испаримый.

**УУРШУУЛАХ** ᠤᠤᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **уурших**-ийн үйлдүүл., испарять, превращать в пар, обратить в пар, улетучивать; пропаривать; **ууршуулах тасаг** парильня; **ууршуулах тоноглол** приспособление для парения.

**УУРШУУЛГА** ᠤᠤᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠ **1.** парилка; **2.** парильный; **ууршуулгын ган** парильный чан; **ууршуулгын тасалгаа** парильное помещение, парильня.

**УУРШЧИХАХ** ᠤᠤᠷᠰᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **уурших**-ийн нэгэнтээ.

**УУРЫН** ᠤᠤᠷᠢᠨ / **уур I**-ын харьяал., 1) паровой; **уурын бөөгнөрөл** концентрация паров; **уурын даралт** давление пара; **уурын дулаацуулга** паровое отопление; **уурын зуух** котельная; паровое отопление; **уурын зуухны галч** кочегар; **уурын зуухны түлш** котельное топливо; **уурын зуухны цэвэрлэгээ** котло-чистка; **уурын зуухны шаар** шлак котельный; **уурын машин** паровая машина; **уурын нүх** отдушина; вентилятор, вентиляционная труба; **уурын пийшин** паровое отопление; **уурын тогоо** паровой котёл; котельная паровая; котельная; **уурын тогоо цэвэрлэгч** котлочист; **хааш яашаасаа болж уурын тогоогоо эвдэлчихжээ** по неосторожности выведен из строя паровой котёл; **уурын тогооны тэсрэлт** взрыв парового котла; **уурын тогооны хий** воздух парокотельной; **уурын тэрэг а)** паровоз; **б)** хуучир. автомобиль; **уурын тэрэгний жолооч** шофёр; **уурын тэрэгний тээх нэвтрүүлэх** автомобильный транспорт; **уурын угаал хийх** париться; **уурын халуун ус** парная баня; **уурын хоолой** паротурбина; **уурын хөдөлгүүр** паровой двигатель; **уурын хүч** сила пара; **уурын хүчээр** силой пара; при помощи пара; **уурын эргэвч** паровой вентиль; 2) моторный; **уурын онгоц** моторная лодка; 3) воздушный; **уурын амьсгал** воздушные пары, воздух; климат; **цаг уурын амьсгал** климат;

**цаг уурын байдал** климатические условия; атмосферные условия; **цаг уурын улирал** климат; **уурын чарга** аэросани.

**УУСАГЧ** ᠤᠤᠰᠠᠭᠴᠢ растворимый.

**УУСАЛТ** ᠤᠤᠰᠠᠯᠲᠤ 1) растворение; растворяемость; **уусалтын явц** процесс растворения; 2) ассимиляция.

**УУСАМТГАЙ** ᠤᠤᠰᠠᠮᠲᠭᠠᠢ растворимый.

**УУСАМШИЛ** ᠤᠤᠰᠠᠮᠰᠢᠯ растворимость; **уусамшлын илтгүүр** коэффициент растворимости.

**УУСАХ** ᠤᠤᠰᠠᠬᠤ 1. 1) растворяться; **усанд уусах** растворяться в воде; **тэр хүн олны дунд уусах мэт алга болов** он исчез в толпе, как растворился; 2) пропитывать; 3) ассимилироваться; **2. уусахуй**-г үз., **3.** растворимый; **уусах чанар** растворимость, растворяемость.

**УУСАХГҮЙ** ᠤᠤᠰᠠᠬᠤᠭᠦᠢ · ᠤᠤᠰᠠᠬᠤ ᠰᠤᠨᠢᠨ нерастворимый.

**УУСАХУЙ** ᠤᠤᠰᠠᠬᠤᠭᠦᠢ растворение.

**УУСАЦ** ᠤᠤᠰᠠᠴᠢ растворимость.

**УУСВАР** ᠤᠤᠰᠤᠪᠠᠷ растворимость.

**УУСВАРГҮЙ** ᠤᠤᠰᠤᠪᠠᠷᠭᠦᠢ · ᠤᠤᠰᠤᠪᠠᠷ ᠰᠤᠨᠢᠨ нерастворимость.

**УУСВАРТАЙ** ᠤᠤᠰᠤᠪᠠᠷᠲᠠᠢ легко тающий и впитывающийся.

**УУСГАГЧ** ᠤᠤᠰᠤᠭᠠᠭᠴᠢ растворитель.

**УУСГАМАЛ** ᠤᠤᠰᠤᠭᠠᠮᠠᠯ раствор; **ханасан уусгамал** насыщенный раствор.

**УУСГАХ** ᠤᠤᠰᠤᠭᠠᠬᠤ **уусах**-ын үйлдүүл, 1) растворять; **давс усанд уусгах** растворить соль в воде; 2) ассимилировать; **үндэстэн ястныг уусгах** ассимилировать народности, племена; **уусгах бодлого** ассимиляторская политика.

**УУСГУУЛАХ** ᠤᠤᠰᠤᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠤ **уусгах**-ын үйлдүүл.

**УУСГУУР** ᠤᠤᠰᠤᠭᠤᠤᠷ растворитель.

**УУСМАЛ** ᠤᠤᠰᠤᠮᠠᠯ 1. растворённый; 2. раствор; **уусмал шүүх төхөөрөмж** аппарат для фильтрации раствора.

**УУСТАЛ** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠯ ᠑ до крайне солёного состояния, как следует; **тус хийвэл дуустал, давс хийвэл уустал** зүйр., үгчил. если помогать, то до конца, если солить, то как следует; ~ взявшись за гуж, не говори, что не дюж.

**УУСЧИХАХ** ᠤᠤᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уусах**-ын нэгэнтээ.

**УУТ** ᠤᠤᠰᠤ мешок, куль; **сума**; **дэрний уут** наволочка; **хурганы уут** мешок для новорождённого ягнёнка; **эсгий уут** войлочный мешок; **модон эдлэлд уут хийж углах** надеть чехол на мебель; **уут хоосон буцаадаггүй** шилж. за словом в карман не лезет; **уутаа барих** быть, оказаться, очутиться на улице; **идти ко дну**; **уутаа гөвөх / ууты нь гөвөх** пустить, пускать по миру; **беден** как церковная крыса; **одоо би бүр уутаа**

**гөвчихөөд байна** у меня в настоящее время в кармане совсем пусто; **уутан хөнжил** спальный мешок.

**УУТАЛЦГААХ** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **уутлах**-ын олноор үйлдэх.

**УУТАЛЧИХАХ** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уутлах**-ын нэгэнтээ.

**УУТАНЦАР** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠨᠴᠠᠷ мешочек.

**УУТАТ I** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠲᠤ I сумчатый; † **уутат амьтан** амьт. суд. животные сумчатые; **уутат баавгай** амьт. медведь сумчатый; **уутат булчирхай** железа мешотчатая; **уутат жив** амьт. сумчатая летяга; **уутат хэрэм** амьт. белки сумчатые; **уутат чоно** амьт. волк сумчатый.

**УУТАТ II** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠲᠤ II шууу. белый пеликан.

**УУТАЧ** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠴᠢ держатель воровского притона, укрыватель воров; **уутач болох** погреться за чей-л. счёт; **чужими руками жар загребать.**

**УУТАЧЛАХ** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1. укрывать; 2. укрывательство; **уургалсны нь уутлагч** укрыватель.

**УУТЛАХ** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠬᠤ 1) класть в мешок, в куль; класть в суму; 2) шилж. получать в большем количестве.

**УУТЛУУЛАХ** ᠤᠤᠰᠤᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уутлах**-ын үйлдүүл.

**УУТГАЙ** ᠤᠤᠰᠤᠭᠠᠢ в мешке; содержащий в мешках; **уутгай материалыг ачих ба буулгах** погрузка и разгрузка материалов в мешках.

**УУТТАН** ᠤᠤᠰᠤᠲᠠᠨ амьт.суд. сумчатые.

**УУХ** ᠤᠤᠰᠤᠬᠤ 1. 1) пить; хлебать; **алтан аяганаас ус уух** быть на седьмом небе (үгчил. пить воду из золотой чашки); **ус уух хувьтай байж** остаться в живых; **худаг руу бүү нулим, усы нь уух цаг ирнэ шүү** не плюй в колодец, пригодится воды напиться; **архи уух** пить вино, выпивать; **архи уухыг хорих** запрещать пить вино; **эмч түүнд архи уухыг хорьжээ** врач запретил ему выпивать; **архи уудаг болов** стал попивать; **их уух** пить много; **их уудаг** бездонная бочка; **мал болтлоо уух** напиться до положения риз; **пить, запить** горькую; **нохой гурав харагдтал уух** нализаться; ~ в доску (в лоск) пьяный; **согттол уух** напиться; ~ заливать, залить глаза; **ухаан алдталаа уух** напиться в лёжку; напиться мертвецки; мертвецки пьян; **хэмжээ хирээгүй уух** пить без меры; **сүү уух** пить молоко; **цай уух** пить чай; чаепитие; **би үсээ самнаж, хувцсаа цэвэрлээд доошоо цай уухаар оров** я причесался, почистился и сошёл вниз к чаю; **цайгаа уугаад сургуульдаа явжээ** кончил пить чай и отправился учиться; **позавтракав, пошёл в школу**; **эм уух** принимать лекарство; **эм зайлан уух** запивать лекарство; **ор гэхэд шагайж, уу гэхэд оочих** зүйр. Говорю входи, а

он заглядывает, говорю пей, а он глотает; **уухаасаа суух нь, унтахаасаа хэвтэх нь** зүйр., үгчил. не столько пьёт, сколько сидит, не столько спит, сколько лежит; **уухыг нь уу, ухаан алдгалаа бүү уу** цэцэн. пей да дело разумей; **дөрвөн дүү нь авч ууваас тэрээр аманд ороод хоолойд нь эс очив** четыре младших брата его, хотя и стали пить, в рот попадало, а в горло не шло; **архи булааж уувал эмээлтэй морийг нь ав** хууль. у того, кто силой отнимет у кого-либо вино и выпьет, отобрать его лошадь с седлом; **тааруулж уувал бал, гааруулж уувал мал** цэцэн. пей да дело разумей; **уугаагүй байхад архи сайхан, аваагүй байхад авгай сайхан** зүйр., үгчил. пока не пил, водка хороша, пока не женился, невеста хороша; **уугаагүй согтдог, унтаагүй зүүдэлдэг** зүйр., үгчил. не выпив пьянеет, не заснув сон видит; **гашуун юм уудаг** заглядывать в бутылку; **гурвантаа ууж, хаан өгүүлрүүн** трижды отпив, хаган сказал; **өдөр бүр бидэн дээр ирж нугаснаасаа өгч айраг унд ууж буцна** каждый день приходит к нам, отдаёт часть своих уток, пьёт кумыс и уходит; **хор ууж үхэх** отравиться; **цус уугч хорхой** шавж. пиявка; **юм уухсан гэх** хотеть пить; 2) **ЕСТЬ** (жидкую пищу); **шөл уух** есть суп; хлебать; **халуун шөлийг эс мэдээд уучихсанд ам нь халав** не зная, что бульон горячий, выпил и обжёг себе рот; **уух идэх нь уургын морь шиг, урагшаа явах нь ургаа хад шиг** зүйр., үгчил. ест и пьёт, как арканый конь, а двигается, как скала; ~ ест по горшку, ходит по вершку; **ууж идэхийн урам бага, уулзаж ярихын хэрэг их** зүйр., үгчил. не столько пить, есть интересно, а сколько встретиться и поговорить надо; ~ не будь сыт куском, а будь сыт другом; **уух идэхээ мартах** забывать есть и спать; ~ хлебом не корми кого; 3) **впитывать** в себя что-л.; **бэх уудаг цаас** промокательная бумага; **муу цаас учир бэх уугаад байна** чернила расплылись на плохой бумаге; **мөнгө уух а)** затратить очень много денег; ~ вскочить, обойтись, влететь в копейку; б) заработать кучу денег; **тамхи уух** курить табак; **цагаа уух** батрачить; 2. **питьевой**; для питья; **уух ус** питьевая вода; **уух усаар хангах** питьевое водоснабжение; **уух усны ойр нь дээр, ураг садны хол нь дээр** зүйр., үгчил. лучше когда питьевая вода близка, лучше когда родственники подальше; **уух цай** чай для питья; **уух юм** питьё; **идэх уух зүйл** продукты питания; **идэх хоол, уух унд** пища и питьё.

**УУХАА** ᠤᠤᠬᠠᠭ загас. китайский окунь.

**УУХАЙ** ᠤᠤᠬᠠᠢ 1. 1) **браво!**, правильно!; 2) **ага!**, да-да!; **вот как!**; понятно!; так-так!; **уухай даа, яасан сайн юм бэ!** да-да, как хорошо!; **уухай, учир нь тийм байжээ** вот

как, так вот в чём дело; **уухай харин** увы и ах!; **уухай чи** вот тебе; **уухай чи энд байж байдаг бий!** а, попался; 3) **хуучир. ура!**; **нэг уухайгаар на ура; урвасан хулгай Найдан ванг уухай хийгээд дайрав** дуу. с криками ура атаковали (воинов) изменника-князя Найдана; 2. **хоровой напев, сопровождающий состязание по стрельбе из лука; сурын уухай** хоровой напев, сопровождающий состязание по стрельбе из лука; 3. **куча мала** (в детской игре).

**УУХАЙЛАХ** ᠤᠤᠬᠠᠢᠯᠠᠬ 1) кричать ура; исполнять хоровой напев; 3) поддакивать, произносить уухай.

**УУХАЙЛУУЛАХ** ᠤᠤᠬᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬ ᠤᠤᠬᠠᠢᠯᠠᠬ-ын үйлдүүл.

**УУХАЙЛЧИХАХ** ᠤᠤᠬᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ ᠤᠤᠬᠠᠢᠯᠠᠬ-ын нэгэнтээ.

**УУХАЙН:** ᠤᠤᠬᠠᠢᠨ / **уухайн тас** уж и рад стараться; иметь удовольствие; ловить на лету (с лёту); **уухайн хужир** рад-радёхонек, рад-радёшенек; **уухайн шар тос** лакомый (жирный) кусок (кусочек); на славу.

**УУХАЙС** ᠤᠤᠬᠠᠢᠰ а, ага, вот тебе.

**УУХАЙЧИН** ᠤᠤᠬᠠᠢᠴᠢᠨ / поющие хоровой напев.

**УУХАН I** ᠤᠤᠬᠠᠨ / хуучир. **багахан**-г үз.

**УУХАН II** / питьё, напиток.

**УУХИЛАХ** ᠤᠤᠬᠢᠯᠠᠬ / ПЫХТЕТЬ; тяжело дышать, задыхаться; **аахилах уухилах** хорш. пыхтеть; тяжело дышать, задыхаться.

**УУХИЛУУЛАХ** ᠤᠤᠬᠢᠯᠤᠯᠠᠬ ᠤᠤᠬᠢᠯᠠᠬ-ын үйлдүүл.

**УУХИЛЧИХАХ** ᠤᠤᠬᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ ᠤᠤᠬᠢᠯᠠᠬ-ын нэгэнтээ.

**УУХИРАХ** ᠤᠤᠬᠢᠷᠠᠬ / буйствовать; кричать благим матом, реветь, громко плакать.

**УУХИРДАХ** ᠤᠤᠬᠢᠷᠳᠠᠬ / уухирах-ыг үз.,

**уухирдав** дух заняло, дух занялся; **уухирдан орж ирэх** влететь бомбой, как бомба.

**УУХИРУУЛАХ** ᠤᠤᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬ ᠤᠤᠬᠢᠷᠠᠬ-ын үйлдүүл.

**УУХЬ:** ᠤᠤᠬᠢ / **аахь уухь / уухь аахь** хорш. **уухилах**-ыг үз., **уухь аахь болж явах** бежать высунув язык, задыхаться; **аахь уухь болов** дух заняло; **аахь уух болон гүйв** бежал так, что дух занялся.

**УУЦ** ᠤᠤᠴ / бие.зүй. крестец; поясница; задняя часть туловища; **ууц таллах** резать тонкими кусками мясо бараньего крестца; **ууц яс** крестцовая кость, оконечность позвоночника; **ууцаа үүрэх** скрестить руки на спине; **ууцаар өвдөх а)** болеть в пояснице; б) боль в пояснице; † **ууцан сүүлт үүлдрийн хонь** овцы курдючных пород.

**УУЦАРХАГ** ᠤᠤᠴᠠᠷᠬᠠᠭ 1) с крепким телосложением; 2) курдючный.

**УУЦГААХ** ᠤᠤᠴᠭᠠᠬ / ПИТЬ (о многих).

**УУЦНЫ** ᠤᠤᠴᠢᠨᠢ / **ᠬ** **ууц(н)**-ы харьяал., крестцовый; **ууцны артери** артерия поясничная; **ууцны зангилаа** крестцовый узел; **ууцны нүх** ямки, впадины (по обеим сторонам поясницы); **ууцны орчин** область крестцовая; **ууцны сүлжээ** крестцовое сплетение; **ууцны товгор** бугор крестцовый; **ууцны хэсэг** крестцовая область; **ууцны шонтон** крестцовый мыс; **ууцны яс** крестцовая кость.

**УУЧ I** ᠤᠤᠴᠢ ном. великодушный; снисходительный.

**УУЧ II** ᠤᠤᠴᠢ: **ууч загас** индийская красноглазка (рыба).

**УУЧИЛГА** ᠤᠤᠴᠢᠯᠭ᠎ᠠ **ᠨ** великодушие, снисходительность; снисхождение, извинение, прощение, помилование, амнистия.

**УУЧИЛЧИХАХ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠭᠢᠰᠢᠬᠠᠬ **уучлах**-ын нэгэнтээ., прощать, простить.

**УУЧИХАХ** ᠤᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **уух**-ын нэгэнтээ., ПИТЬ.

**УУЧЛААЧ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠴ **уучламтгай**-г үз.

**УУЧЛАГДАХ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **уучлах**-ын үйлдэгд.

**УУЧЛАЛ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠯ прощение, извинение; **уучлал гуйх** просить прощение.

**УУЧЛАЛТ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠯᠲ **уучлал**-ыг үз.

**УУЧЛАМ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠮ **ᠨ** **уучламаар**-ыг үз.

**УУЧЛАМААР** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠮᠠᠮᠠᠭᠠᠮᠠᠭ простительный, извинительный.

**УУЧЛАМГҮЙ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠮᠭᠦᠢ **ᠨ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠮᠭᠦᠢ **ᠨ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠮᠭᠦᠢ непростительный.

**УУЧЛАМТГАЙ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ великодушный, снисходительный.

**УУЧЛАНГУЙ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠨᠭᠦᠢ великодушный.

**УУЧЛАСХИЙХ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ оказывать некоторое снисхождение.

**УУЧЛАХ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠬ 1) прощать, извинять; отпустить вину; гладить по головке; **зүггүй хүүхдийг уучлах** простить шалуна; **хоргүй алдааг уучлах** простить невинную ошибку; **уучлах газаргүй** а) непростительный; б) непростительно; **уучлахыг гуйх** умолять о прощении; **уучлаарай!** простите!; **та уучлаарай би таныг буруу таньжээ** простите, я совсем спутал вас; **таныг удаан хүлээлгэчихлээ, уучлаарай** извините, я заставил вас долго ждать; 2) помиловать, оказывать снисхождение; быть великодушным, снисходительным; **амь уучлах** помиловать; пощадить жизнь; **ноогдох ялаас бүрмөсөн уучлах** дать полное помилование, совершенно освободить от наказания; амнистировать; **хэтэрхий уучлах** великодушничать.

**УУЧЛАШГҮЙ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠭᠦᠢ **ᠨ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠭᠦᠢ **ᠨ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠭᠦᠢ непростительный, не заслуживающий прощения; невозможно простить.

**УУЧЛУУЛАХ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **уучлах**-ын үйлдүүл., просить о снисхождении, склонять к

великодушию; **бид хамаг гэм алдаагаа уучлуулах гээд байх нь зохисгүй юм** нельзя было и ожидать, что за все наши ошибки будут гладить нас по головке.

**УУЧЛУУШТАЙ** ᠤᠤᠴᠢᠯᠤᠯᠤᠰᠲᠠᠢ простительный.

**УУШ** ᠤᠤᠰ питьё; напиток; **идэш ууш** хорш. продукты питания; пища и питьё; еда; **идэш уушны дэлгүүр** продуктовый магазин.

**УУШГИ(Н) I** ᠤᠤᠰᠬᠢ **1.** бие.зүй. лёгкое, лёгкие; **уушги зүрхний дутмагшил** лёгочно-сердечная недостаточность; **уушги үрэвсэх** а) заболеть воспалением лёгких; б) воспаление лёгких; **2.** лёгочный; **уушги дүүрэн зүрхт** исполненный мужества (үгчил. с лёгкими исполненными мужества); **уушги зүрх амаар гарах шахан** в спешном порядке; дух заняло; что есть духу; **уушги зүрхээ амаараа гартал гүйх** высунув язык (бежать); **айгаад уушги зүрх амаараа гарах шахав** живот от страха подводит; **ам нээвэл уушги нээх гэгч болов** язык развязался (развязывается) у кого-л.; **уур хүрч уушги нь сагсайх** сердиться, гневаться; ~ как с цепи сорвался; **хожмын өөхнөөс өнөөдрийн уушги дээр** зүйр. сегодняшние лёгкие лучше будущего сала; ~ лучше синица в руках, чем журавль в небе; † **уушгин чулуу** газар.суд. ПЕМЗА.

**УУШГИ(Н) II:** **уушгин уул** горы красного цвета с многочисленными впадинами по склонам.

**УУШГИ III:** **уушги мод** ург. 1) ольха; 2) густая растительность; группа деревьев, не пропускающая солнце.

**УУШГИНЫ** ᠤᠤᠰᠬᠢᠨᠢ / **ᠬ** **уушги(н)**-ы харьяал., лёгочный; **уушгины өвчин / уушгины эмгэг** болезнь лёгких, лёгочная болезнь, пневмония, пневмопатия; хуучир. чахотка; **уушгины өвчтөн** чахоточный; **уушгины сүрьеэ** анаг. туберкулёз лёгких; **уушгины сүрьеэтэй хүн** чахоточный; **уушгины үрэвсэл** анаг. воспаление лёгких; **уушгины архаг үрэвсэл** анаг. туберкулёз лёгких, чахотка; **уушгины хатуурал** анаг. церроз лёгких.

**УУШГИТАН** ᠤᠤᠰᠬᠢᠲᠠᠨ амьт.суд. брюхоногие лёгочные.

**УУШГҮЙ** ᠤᠤᠰᠬᠢᠭᠦᠢ **ᠨ** ᠤᠤᠰᠬᠢᠭᠦᠢ **ᠨ** ᠤᠤᠰᠬᠢᠭᠦᠢ негодный для питья.

**УУШТ** ᠤᠤᠰᠬᠢᠲ годный для питья, имеющий питьё.

**УХАА I** ᠤᠬᠠᠠ каурый, рыжеватый (о масти); кирпично-красный (о цвете); **ухаа болжмор** шувуу. японский жаворонок; **ухаа бүргэд / талын бүргэд** шувуу. степной орёл; **ухаа хонгор бүргэд** шувуу. орёл, беркут южно-европейский; **ухаа дунхай** амьт. жулан; **ухаа омруут** шувуу. зарянка; **ухаа сугат хөгт** шувуу. тиркушка восточная; **ухаа хажир** шувуу. СИП

белоголовый; **ухаа харлаг галуу** шувуу. казарка краснозобая; **ухаа шунгуур** шувуу. нагонка красношейная; **ухаа элсэг** шувуу. краснозобик.

**УХАА II** длинный и пологий холм, возвышенность (на равнине), увал.

**УХАА(Н) III** **УХААН**-г үз.

**УХААГЧ** **УХААГЧ** рыжая, красная, каурая (о масти самок животных); **ухаагч гүү** рыжая кобылица; **ухаагч үнээ** красная корова.

**УХААЖИХ** **УХААЖИХ** умнеть, набираться ума; **ухаарах**-ыг үз., **мань хүн сүүлдээ л жаахан ухаажих шиг боллоо** наконец-то он взялся за ум.

**УХААЛАГ** **УХААЛАГ** умный, разумный; сметливый, сообразительный; **ухаалаг болох** взяться за ум; **ухаалаг хийх** делать что-л. с умом; **ухаалаг уриалга** разумный призыв.

**УХААЛАХ** **УХААЛАХ** соображать, догадываться, придумывать способ; понимать; **ухаалан бодох** прийти в сознание, в чувство; **приходьт, прийти в себя; ухаалж гаргах** выдумать, придумать.

**УХААЛУУЛАХ** **УХААЛУУЛАХ** ухаалах-ын үйлдүүл.

**УХААЛЧИХАХ** **УХААЛЧИХАХ** ухаалах-ын нэгэнтээ.

**УХААН** **УХААН** 1) ум, разум, рассудок; сознание; **нарийн ухаан** тонкий ум; **оюун ухаан** ум, разум, рассудок; **оюун ухаан маань учир утгын нэрвэгдэлд орно** кипит вопросами наш ум; **оюун ухааны ажил** умственный труд; **оюун ухааныг зэвсэглэх** умственно, интеллектуально, духовно вооружаться; **оюун ухааныг хиртүүлэн мунхруулах** затемнять сознание, сбивать с толку, дурачить; **таван ухаан минь талд гартал айв** душа в пятки ушла; **хар ухаан** яриа. простой ум; **хар ухаанаар** простым умом; ~ как попало; **хүний ухаан хүнд улжваргүй** чужим умом не проживёшь; **чанд ухаан** железные нервы; **эм хүний ухаан / бүсгүй хүний ухаан** женская логика; **эрүүл ухаан, саруул оюунтай** в здравом уме и твёрдой памяти; **ухаан алга** не помнить себя от чего-л.; **ухаан алдах** а) лишиться рассудка, потерять сознание; упасть в обморок; б) шилж. терять самообладание; в) бояться; теряться; **авгайгаасаа ухаан алдах** держаться за юбку жены; **ухаан алдгалаа айх** бояться как огня, пуще огня; **ухаан алдгалаа айв** душа в пятки ушла; **ухаан алдрах** лишиться рассудка, терять сознание; **ухаан байвал тэнгэрийн царай харахгүй** с умом без дела не сидеть (из-за плохой погоды); ~ где ум, там и толк; **ухаан балардах** помутиться (о сознании); **улопомрачение; өглөөд ухаан балардах** выжить из ума; **ухаан билиг** хорш. ум, острота ума, остроумие; **ухаан богиной** ум короток;

**ухаан бодлого** хорш. теория; **пролетарийн хувьсгалын ухаан бодлого** теория пролетарской революции; **ухаан бодлогын эрчим чадал** интеллектуальная энергия; **ухаан бүрдсэн** исполненный ума, разумный; **ухаан бүхий** умный; **ухаан гаргах** хитрить, придумывать способ; **раскидывать умом; ухаан гүйх** раскинуть мозгами; **оройноосоо өглөө нь ухаан сайн гүйдэг** утро вечера мудренее; **ухаан жолоогүй** а) неразумный, опрометчивый, не отдающий себе отчёта в действиях; б) без оглядки; как от огня; как будто на пожар, как ошпаренный (бежать); **ухаан жолоогүй алга болох** дать, задавать стрекача; бежать во все лопатки; **ухаан жолоогүй болох** помешаться в уме, в рассудке; **ухаан жолоогүй гүйх** бежать сломя голову; **энэ мэдээг дуулгах гэж манай өрөө рүү ухаан жолоогүй гүйж орж ирэв** с Итой новостью он бомбой влетел к нам в комнату; **ухаан жолоогүй давхих** мчаться без оглядки; **высунув язык (бежать); во весь дух; ухаан жолоогүй зугтах** давай бог ноги; **задать дёру; ухаан заах** а) надоумливать, указывать способ; б) превосходить умом; **ухаан зарах / ухаан сийлэх** шевелить мозгами; **ухаан зарж бодох** раскинуть умом (мозгами); **ухаан зүггүй зугтах** бежать сломя голову; **ухаан зүггүй сандрах** без толку суетиться, приходиться в замешательство; **ухаан их боловч нас их болоход доройтдог, ус их боловч өвөл болоход хөлддөг** зүйр., үгчил. как бы велик не был ум, к старости ухудшается, как бы велика ни была вода, зимою замерзает; **ухаан мөнхийн хөгжил, уур мунхагийн мундрага** зүйр., үгчил. ум – вечное развитие, гнев – проявление глупости; ~ где ум, там и толк; **ухаан мөхөс** отсутствие всякого присутствия ума у кого-л.; олигофренный; слабоумие; **ухаан мөхөс хүүхэд** умственно отсталый ребёнок; **ухаан мулгуу** тупоумие; умственная ограниченность; **ухаан муудах** а) становиться глупым, бестолковым; б) помутиться (о сознании); **ухаан муут** слабоумный; **ухаан муутай** а) отсутствие всякого присутствия ума у кого-л.; б) слабоумный; **ухаан мэдрэл** хорш. сознание, интеллект, сознательность; **ухаан мэдрэл алдах** лишиться сознания; **ухаан мэдрэл бүхий** разумный, в здравом уме; **ухаан мэдрэлгүй өвчин** безумие; сумашествие; **ухаан мэдрэлийг мунхруулах** сбивать с толку, одурманить; **олон түмэнд ухаан мэдрэл оруулан өөд татах** поднимать сознательность масс; **ухаан нь баахан явдалтай байх** немного не хватает, не все дома у кого-л.; **ухаан нь гүйхдээ сүрхий** раскидывающий умом; **полёт мысли (фантазии, воображения); ухаан нь мунгинах**

путаться в мыслях; **ухаан нь ууланд** в растрёпанных чувствах; не в своём уме; ад кромешный на душе; **ухаан нь хурдан гүйдэг** раскидывающий умом; не лезет за словом в карман; **ухаан нь хурц биш ч гэсэн тун махруу хичээнгүй хүн шүү** звёзд он с неба не хватает, но очень энергичный и исполнительный работник; **ухаан ой** хорш. рассудок; **ухаан олдохгүй** уму непостижимо; **ухаан орж гараад л** быть не в своём уме; **ухаан орох** а) приходит в сознание; б) набираться ума; в) относиться сознательно; возвращать к жизни; входить в разум; прийти в сознание, в чувство; братья за ум; глаза открываются у кого-л.; **нарийн ухаан орох** выше чьего-л. понимания; **шархтан орой нь л ухаан оров** раненый только вечером пришёл в сознание; **тэр хүн хожим нь жаахан ухаан орсон** наконец-то он взялся за ум; **ухаан сайтын үзэг хурц** у умного перо остро; ~ где ум, там и толк; **ухаан санаа төөрүүлэх** сбивать с толку, вводить в заблуждение; **ухаан санаанд нь асрал хайр шингэжээ** забота на душе лежит; **ухаан саруул** в здоровом уме, в своём уме; **ухаан сийлэх** шевелить мозгами; взяться за ум; хитрить; **ухаан сийлж хийсэн** хитрый; **ухаан солио болох** лишаться, лишиться ума (рассудка); **ухаан солиорох** сойти с ума; умопомешательство; **ухаан солиорсон** душевнобольной, умалишённый; **ухаан солиотой** умалишённый; **ухаан сохор бол нүд сохор** цэцэн. если сознание мутное (слепое) то глаза слепы; ~ где ум, там и толк; **ухаан суулгах** сделать более разумным; образумить; выбить дурь; **ухаан суух** взяться за ум; входить в разум; **буурал болтол насласан боловч, ухаан суусангүй** до седых волос дожил, а ума не нашёл; **ухаан сэхээгүй** без ума, без памяти; **ухаан сэхээгүй давхих** бежать, как угорелый; **ухаан тавьчихав** от страха память отшибло; **ухаан төөрөх** сбиться с толку; **чиний ухаан төөрсөн буй за** в своём ли ты уме?; **ухаан ургуулах** взяться за ум; **ухаан урттай** умный; **ухаан хоцрогдонгүй** умственно отсталый; **миний ухаан хүрэхгүй хэрэг** не моего ума дело; **ухаан хүрэхгүйд уур нэмэргүй** цэцэн. когда ума не хватает, то гнев не в помощь кому-л.; **ухаан эвдэрсэн** душевнобольной, умалишённый; **ухаанаа гаргах** проявить смекалку, показать свой ум; **ухаанаа ширгэтэл бодох** ломать голову; **идэт ухаанаа ч гарган үзэлц** бей врага винтовкой, бей и сноровкой; **ухаанаар гавихгүй / ухаанаар гийгүүлэх юмгүй** звёзд с неба не хватает; **ухаанаар дөтлөх, тэнгэрээр гатлах** где ум, там и толк; **эгмийн ухаанаар цаглашгүй** выйти из пределов благоразумия;

**хурц ухаанаараа бүхнийг ялах** превзойти всех остроумием; **ухаанд буухгүй** ума не приложить; **ухаанд гойд юм орохгүй** вертеться в голове; **ухаанд нь ухна үхсэн** вертеться в голове; не приходиться в голову; **ухаанд нь юм орох** приходит на ум; ~ голова (котелок) варит у кого-л.; **ухаанд нь юм орохоор** на свежую голову; **ухааны гэмтэй** повреждённый в уме; слабоумный; **ухааны чилээтэй** не в своём уме; **ухааны нь задлах** поучать уму-разуму; **миний мөхөс ухааны хирээр болох** по моему крайнему разумению; 2) холбоо (в сочетании обозначает) учение, наука; дисциплина; **амьд бодосыг шинжлэх ухаан** биология; **анагаах ухаан** медицина; **ариун цврийг сахих ухаан** гигиена, санитария; **гадаад ухаан** хуучир. небуддийская литература, небуддийская наука; **гүн ухаан** философия; **гэрийн ухаан** домоводство; **дотоод ухаан** буддийская наука; богословие; **дуун ухаан** хуучир. грамматика; **задлан хэмжих ухаан** тоо. аналитическая геометрия; **зурлагат хэмжих ухаан** начертательная геометрия; **оньсон хүрдийн ухаан** хуучир. техника; **сурган хүмүүжүүлэх ухаан** педагогика, педагогическая наука; **таван ухаан** түүх. пять наук древней Индии: грамматика, математика, медицина, логика, философия, совокупность схоластических буддийских наук; **тариалангийн ухаан** агрономия; **томъёоны ухаан** алгебра; **тооны ухаан** математика; **тусган хэмжих ухаан** проекционная геометрия; **түмэн бодосын ухаан** естествознание, природоведение; **түүхийн ухаан** история, историография; **тэжээх ухаан** хуучир. медицина; **урлах ухаан** технология, ремёсла; **учир шалтгааны ухаан** логика; **хувиллахуй ухаан** химия; **хэмжихүй ухаан** геометрия; **шинжлэх ухаан** наука; **шинжлэх ухаан, үйлдвэрлэлийн холбоог бэхжүүлэх** крепить связь науки с производством; **Шинжлэх Ухааны Хүрээлэн** хуучир. Комитет наук (ныне Шинжлэх Ухааны Академи Академия наук); **шинжлэх ухааны ажил** научно-исследовательская работа, деятельность; **шинжлэх ухааны ертөнцийг үзэх үзэл** научное мировоззрение; **шинжлэх ухааны судлан шинжлэх газар** научно-исследовательское учреждение; **шинжлэх ухааны талаар** с научно-исследовательской стороны, с научной стороны; **шинжлэх ухааны чанараар** в научном отношении; **шинжлэх ухааны эрдэмтэн** учёный, учёные; **эрдэм ухаан** хорш. наука, науки; **эрдмийн ухаан** наука; **эрүүлийг хамгаалах ухаан** здравоохранение; **ухааны орон** круг знаний; **хамгийн ухааны орон** энциклопедия; круг всех наук, все отрасли знания; **ухааны эрдэм**

наука, дисциплина; 3) яриа. суть, сущность; **ухаан нь** в сущности, по сути дела; в действительности; **ухаан нь олдохгүй юм** нечто недоступное, непонятное; ~ книга за семью печатями; **огт ухаанаа олохгүй юм** совсем отшибло память у кого-л.; **ингээд болох ухаантай юм** вот так должно получиться; **ийм ухаантай юм** вот в чём суть; вот в чём заключается дело; вот как надо понимать Ыто; **ухааны нь мэдэх** отдать себе отчет в чём-л.; **ухааны нь олох** взять в толк что-л., взять себе в ум; **ухааны нь олбол учиргүй юм байдаггүй, учры нь хайвал болохгүй юм байдаггүй** цэцэн., үгчил. если найти суть, то нет ничего без смысла, если поискать смысл, то нет ничего недостижимого; ~ где ум, там и толк; **ухааны нь олохгүй бог** (черт) знает что; **ухааны нь олохооргүй** не про кого-л. писан; **ухааны нь сая олов** понял в чём суть дела; как пелена с глаз упала; **энэ юу гэсэн ухааны юм бэ тайлж хэлж өгөөч** что сей сон значит, объясните пожалуйста; **ухааныг нь олохуйяа бэрх** выше чьего-л. понимания.

**УХААНГҮЙ** **1.** 1) бессознательный; 2) бестолковый, глупый; неразумный; **хүчтэн боловч ухаангүй бол нэг тусгүй, ухаантан боловч хүчин мөхөсдөөс бас нэг гачаалтай** цэцэн. ПЛОХО, когда сила живёт без ума, да не хорошо когда и ум без силы; **ухаангүй муу хүнээр элч зарваас улсаа эвдэнэ** цэцэн. если направить посланцу не умного, плохого человека, он погубит своё государство; **ухаангүй ноёд урагшгүй албат** зүйр., үгчил. у глупого нойона (правителя) неудачливый подданный; ~ каков поп, таков и приход; в слепом царстве кривой король; если не везёт, так не везёт во всём; **ухаангүй сэтгэхгүй, усгүй сэлэхгүй** цэцэн. без ума не размышляют, без воды не плавают; ~ где ум, там и толк; **ухаангүй хүнд үг хэлэх, ёроолгүй саванд ус хийх хоёр адил** зүйр., үгчил. дураку говорить слово, что в бездонную посуду лить воду; ~ неразумного учить, в бездонную кадку воду лить; дырявого меха не надуть, а безумного не научить; **ясан ухаангүй амьтан бэ чи** до чего ты глупый; **2.** 1) без сознания; **өөрийн ухаангүй** не в своём уме; **өөрийн ухаангүй байх** быть не в своём уме; **ухаангүй айх** живот от страху подводит; без ума бояться; **ухаангүй айсан** ужасно испугаться; испуганный; **ухаангүй гүйж байна** носится, как угорелый, сумасшедший; **ухаангүй дурлах / ухаангүй сэтгэлтэй болох** влюбляться; ~ втрескаться по уши в кого-л.; **ухаангүй зугтан арилах** бежать без оглядки; **ухаангүй согтуу** в лоск пьяный; **ухаангүй хайртай** любить без ума, души не чаять; **ухаангүй хурдлах** лёгок на ногу; **ухаангүй**

**хэвтэх** лежать без сознания; **шархтан ухаангүй хэвтэж байв** раненый лежал без памяти; **ухаангүй шохорхох** безумно желать, хотеть; 2) глупо, неразумно.

**УХААНДАА** **1.** к примеру, к примеру сказать; в смысле чьего-л.

**УХААНТ** **1.** ухаантай-г үз., суут ухаант гений; ~ ума палата; **ухаант хүн арга сэдэж суухад, усан тэнэг уухилж аахилах** цэцэн. где ум, там и толк; † **ухаант цагаан шувуу** хуучир. серебряный фазан (вышитый на груди и на спине форменной одежды чиновников).

**УХААНТАЙ** **1.** 1) умный, рассудительный; разумный; понятливый; **болохоор ухаантай** есть голова на плечах у кого-л., иметь голову на плечах; **бурхан ухаантай** искра божья; **дархан хүн бурхан ухаантай** у кузнеца божий ум; ~ дело мастера боится; **бүрэн бүтэн ухаантай** в полном (здравом, твёрдом) рассудке; **гойд ухаантай ч биш** звёзд с неба не хватает; **гүехэн ухаантай** ум короток; **гүйлгээ ухаантай** беглый ум; **гэмээ мэдсэн хүн гэгээн ухаантай** цэцэн. умел ошибиться – умеи и поправиться; ... **гэсэн ухаантай** в смысле чьего-л.; **дотроо ухаантай дорoo суурьтай** рассудительный; **дотроо ухаантай, дорoo суурьтай бай!** будь умным!; **ийм ухаантай юм** вот в чём суть; вот в чём заключается дело; вот так надо понимать Ыто; **ингээд болох ухаантай юм** вот так должно получиться; **нарийн ухаантай** хитроумный; **орон гаран ухаантай** чокнутый; повреждённый в уме; **өөрийн ухаантай байх** быть в своём уме; **чи чинь өөрийн ухаантай байна уу, үгүй юү?** в своём ли ты уме?; **согтуу хүн сохор ухаантай** пьяный человек лишён разума; **тасархай ухаантай** разумный, остроумный; ~ отмечен божьим перстом; блестяски остроумия; **уран ухаантай** хитроумный, сообразительный; **хурц ухаантай** остроумный; ~ семи пядей во лбу; **хүн хүнээс ухаантай** умнейший; быть головой выше; **эгнэхгүй ухаантай** быть головой выше; умный-преумный; **эрүүл саруул ухаантай** в полном (здравом, твердом) рассудке; **яггүй ухаантай** умный, понятливый; быть головой выше; **ухаантай бол жолоотой** цэцэн. где ум, там и толк; **ухаантай болох** поумнеть, стать разумным; умудриться, умудряться; **ухаантай болсон** умный; умудрённый; **хаширжиж ухаантай болсон** умудрённый опытом; **ухаантай зөвлөгөө заавал хэрэг болдог** умный совет всегда пригодится; **ухаантай толгой** умная голова; гигант мысли; **ухаантай хүн** умник, умница; **ухаантай хүнийг үгээр, ууртай хүнийг эвээр** зүйр., үгчил. УМНОГО человека – словами, сердитого – обхождением; **ухаантай хүү** разумный юноша; **ухаантай нь**

дэндээд от большого ума (страдать); 2) трезвый; 2. умно; 3. пожалуй, кажется, пох' оже, вроде, будто (употребляется в составе сказуемого); **хоол хийсэн ухаантай юм** кажется, я готовил ужин.

**УХААНТАН** / ухаантай-н олон., умы, учёные; **сод ухаантан** гений; аристократия ума; **суут ухаантан** гигант мысли, гений; **эрдэм ухаантан** учёные; интеллигенция; **агуу их ухаантнууд нийлж тохирдог** великие умы сходятся; **ухаантны дээр ухаантан, уулын цаана уул бий** зүйр., үгчил. над умным более умной есть, за горой ещё гора есть.

**УХААРАГДАХ** / ухаарах I-ын үйлдэгд., быть понятым, достигнутым.

**УХААРАГДАХГҮЙ** / ухаарахгуй невразумительный, непонятный.

**УХААРАЛ** / ухаарал понимание, постижение.

**УХААРАХ I** / ухаарах понимать, постигать, соображать; отдавать себе отчёт в чём-л.; прийти, приходиться в себя; взять в толк; взять себе в ум; взяться за ум; **ухаарахад хэцүү** трудно понимаемый, постигаемый; **ухаарвал учиргүй юм байдаггүй, ухчилбал бүтэхгүй юм байдаггүй** зүйр., үгчил. если понять, то нет ничего без смысла, если осмыслить, то нет ничего непостижимого; **юу гэж ухаарвал болох байна?** что сей сон значит?; **анхаарч явах / сайтар ухаарч, санаандаа хадгалах** намотать себе на ус; **одоо сая ухаарч байна** только что понял; **Тэмүүжин Жамуухайн энэ үгийг ухаарч ядаж сэмхэн хоцорчээ** Тэмучин не мог понять этих слов Джамухи и незаметно отстал...

**УХААРАХ II** / ухаарах виднеться красновато-жёлтым (о чём-л. находящемся вдали).

**УХААРУУЛАХ** / ухааруулах I-ын үйлдүүл., давать (дать) чувствовать (почувствовать) кому-л.; **чадан ядан ухааруулах** вколотить в голову кому-л.

**УХААРХАГ** / ухаархаг кичащийся своим умом.

**УХААРХАХ** / ухаархах кичиться своим умом.

**УХААРХУУЛАХ** / ухаархуулах ухаархах-ын үйлдүүл.

**УХААРЧИХАХ** / ухаарчихах I-ын нэгэнтээ.

**УХААРШГҮЙ** / ухааршгүй непостижимый.

**УХААС** / ухаас ниша; **ухаасыг дүүргэх** заполнение выработок.

**УХААЧЛАХ** / ухаачлах понимать, разбираться; **ухаачлан мэдэх** понимать; **орчин тойронд болж бүхий явдлуудын доторхи холбогдлыг ухаачлан мэдэх** понимать внутреннюю связь событий.

**УХАГДАХ I** / ухагдах I-ын үйлдэгд., быть понятным; **ийн хэмээн ухагдах** так следует понимать.

**УХАГДАХ II** / ухагдах II-ын үйлдэгд., быть копаемым, выдалбливаемым, вырезаемым и т.д.; **эргийн дор ухагдсан газар** яр, подмытый водою.

**УХАГДАХГҮЙ** / ухагдахгүй непонятный.

**УХАГДАХУУН** / ухагдахуун понятие; представление; **ухагдахуун үг** слово-понятие.

**УХАГДАХУУНЫ** / ухагдахууны харьяал., понятийный; **ухагдахууны ай** понятийная категория.

**УХАГДМААР I** / ухагдмаар доступный пониманию, понятный.

**УХАГДМААР II** / ухагдмаар легко копаемый, нетрудно выдалбливаемый.

**УХАЛ** / ухаал разумение, понимание, соображение.

**УХАЛГҮЙ** / ухаалгүй без понимания, не понимая; **ухалгүй яахав** как не понять (т.е. понятно!).

**УХАЛЦАХ** / ухаалцах ухах II-ын үйлдэлц., копаться вместе.

**УХАМ** / ухам үз. **ухмал**-ыг үз.

**УХАМЖ** / ухамж разум, понимание; **ухвар**-ыг үз.

**УХАМЖГҮЙ** / ухамжгүй непонятный.

**УХАМЖЛАХ** / ухамжлах разуместь.

**УХАМЖТАЙ** / ухамжтай разумный, рассудительный, понятливый, толковый.

**УХАМСАР** / ухамсар 1) сообразительность, смекалка; **ухамсар бүхий** сообразительный, понимающий, разбирающийся; сознательный; 2) сознание; понимание, расчёт, намерение; **ангийн ухамсар** классовое сознание; **улс төрийн ухамсар** политическое сознание; **ухамсар муутай хүмүүс** малосознательные люди; **ард түмний ухамсрыг шашны үзлээр мунхруулах** отравить религией сознание народа.

**УХАМСАРГҮЙ** / ухамсаргүй 1) недогадливый, несообразительный; ничего не понимающий, бестолковый; 2) малосознательный, несознательный; безотчётный.

**УХАМСАРЛАЛТАЙ** / ухамсарлалтай понятный.

**УХАМСАРЛАХ** / ухаамсарлах понимать; разбираться в чём-л., иметь представление о чём-л., соображать.

**УХАМСАРЛАЦГААХ** / ухаамсарлацгаах понимать, соображать (о многих).

**УХАМСАРЛАЧИХАХ** / ухаамсарлачихах ухамсарлах-ын нэгэнтээ.

**УХАМСАРЛУУЛАХ** / ухаамсарлуулах ухамсарлах-ын үйлдүүл.

**УХАМСАРТАЙ** ᠤᠬᠠᠮᠰᠢᠷᠲᠠᠢ 1. 1) понятливый, сообразительный; 2) сознательный; 2. сознательно.

**УХАМТГАЙ** ᠤᠬᠠᠮᠲᠦᠭᠠᠢ восприимчивый (понятливый).

**УХАР** ᠤᠬᠠᠷ деревянная ложка.

**УХАРХАЙ** ᠤᠬᠠᠷᠬᠠᠢ: **нүдний ухархай** а) глазная впадина; орбита; глазница; б) шилж. сонливый; любящий поспать; **ухархай нь ширгэх** а) ослепнуть; засыхать (о глазах); б) ёж. любить поспать.

**УХАРЧИХАХ** ᠤᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **ухрах**-ын нэгэнтээ.

**УХАС** ᠤᠬᠠᠰ : **ухас ухас хийх** часто вскакивать.

**УХАСХИЙЛГЭХ** ᠤᠬᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ **ухасхийх**-ийн үйлдүүл.

**УХАСХИЙН** ᠤᠬᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠨ **ухасхийх**-ийн хамж., во весь дух; **ухасхийн босох** вскочить с места; **ухасхийн зайлах** шарахаться, шарахнуться; **хажуу тийш ухасхийн зайлах** шарахнуться в сторону; **баавгай анчин руу яах ийхийн завгүй ухасхийн ноцов** охотник ахнуть не успел, как на него медведь надел; .

**УХАСХИЙХ** ᠤᠬᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬ 1) вскакивать с места; рвануться; набрасываться на кого-что-л.; **бэлэн юманд ухасхийх** накинуться, наброситься на готовое, на готовенькое; **урагш ухасхийх** бросаться вперёд, ринуться вперёд; **урагш ухасхийн давших** бросаться вперёд, наступать; **хаалгаар ухасхийх** рвануть за ворота; **гарах гэж хаалга руу ухасхийв** подскочил к двери, чтобы выйти; **нохой морьтой хүн рүү ухасхийв** собака набросилась на всадника; **ганцхан ухасхийгээд** единым махом; за одним походом; **довтлон ухасхийж орох** переходить в наступление; **ухасхийн босох** вскочить с места; 2) яриа. съездить, сходить недалеко; **би мориор ухасхийгээд ирье** я съезжу на лошади.

**УХАСХИЙЧИХЭХ** ᠤᠬᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **ухасхийх**-ийн нэгэнтээ.

**УХАХ I** ᠤᠬᠠᠬ 1) разуместь, понимать; постигать; **янз янзаар ухах** говорить на разных языках; по разному понимать; **ухах билиг** разум, рассудок, познание; **ухах ойлгох** понять; уразуметь; **ухахуйяа бэрх** труднопонимаемый; непонятный; **ухахуйяа хялбар** хэл понятный язык; **ухаж мэдэх** понять, узнать; **дотроо ухаж мэдэв** сообразил, осознал про себя; **эзэн эс ухаж дахин өгүүл хэмээв** повелитель не поняв, попросил повторять (үгчил. сказать) ещё; **ухаж мэдэхэд хялбар** лёгкий для усвоения, удобопонятный; **гэртээ харьж ирвээс Үжин эх хөвгүүдийнхээ царайг ухаж өгүүлрүүн** когда они вернулись домой, мать Уджин поняла всё по лицам своих сыновей и сказала...; **ухаж чадахгүй** ума не

приложить; **яах юм, би ч ухаж чадахгүй л байна шүү** что делать, я и ума не приложу.

**УХАХ II** ᠤᠬᠠᠬ 1) копать, рыть; ковырять; вырывать; выковыривать, выколупывать; **нүх ухах** рыть яму; **шавар хөрс хүртэл ухах** докопаться до слоя глины; **бусад нүх бүү ух, өөрөө түүнд ойчно** цэцэн., үгчил. не рой другому ямы, сам в неё упадёшь; **бид шонгийн нүх ухав** мы копали ямы для столбов; **ухаж байгаа худаг** строящийся колодец; **ухаж гаргах** выкопать, вырыть; **ойрдууд гэрийн дотор гүн их нүх ухаж, нүхэн дээгүүр тулуг дэлгэжээ** ойраты внутри юрты выкопали большую глубокую яму, а на яму положили войлок; 2) выдалбливать; вырезать что-л. круглое; **зах ухах** вырезать ворот у одежды; кроить верхнюю часть одежды (ту часть, к которой будет пришит воротник); **онь ухах** делать ушки, зарубки (у стрел); **өрөмдөн ухах** просверлить; **ухаж төнхөх** а) ковырять; б) выдалбливать; 3) шилж. подкапываться, подыскиваться; обнаруживать чужие недостатки; рыться, доискиваться; **бөгсий нь ухах** подкапываться; ~ подкладывать мину под кого-л.; **оорхойгий нь ухах** рыться, доискиваться; ~ пустить шпильку; **хошногы нь ухах** подкапываться; ~ держать камень за пазухой против кого-л.; † **ухан намнах** пускать стрелу ниже меты, цели.

**УХАШ** ᠤᠬᠠᠰᠢ непостижимый, не поддающийся пониманию; **ухаш үг** непонятное слово.

**УХАШГҮЙ** ᠤᠬᠠᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠤᠬᠠᠰᠢᠭᠦᠢ 1. без понимания, не понимая; 2. непостижимый.

**УХВАР I** ᠤᠬᠠᠪᠠᠷ 1) понимание, понятливость, способность понимать; изображение; **ухвар бүхий** понятливый, разбирающийся в чём-л.; сообразительный; **ухвар муутай** непонятливый, тупой, слабоумный; **ухвар сайтай** сообразительный, толковый, разбирающийся; **ухварын хэмжээ** уровень понимания; 2) сознательность; **ухвар мөчид** недостаточно сознательный; ум короткий; несообразительный, малосознательный; **ингэвээс ухвар мөчид хэрэг болох ажигуу** Это было бы неразумно; **ухвар мөчид шүүмжлэгчид** незадачливые критики; **цөмийн зэвсгээр хөөцөлдөх ухвар мөчид явдал** безумие ядерной гонки; **ухвар мөчдийн харгаагаар** вследствие недостаточной сознательности; **ухвар мэдрэл** хорш. сознательность.

**УХВАР II** ᠤᠬᠠᠪᠠᠷ подкапывание под кого-чего-л.; интрига.

**УХВАРГҮЙ** ᠤᠬᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢ · ᠤᠬᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢ 1. недогадливый; непонятливый, тупой; 2. недогадливость.

**УХВАРЖИХ** ᠤᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠢᠬ **ухварлах**-ыг үз.

**УХВАРЖУУЛАХ** ᠤᠬᠤᠪᠠᠷᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ухваржих-ийн үйлдүүл.

**УХВАРЖЧИХАХ** ᠤᠬᠤᠪᠠᠷᠵᠢᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ ухваржих-ийн нэгэнтээ.

**УХВАРЛАХ** ᠤᠬᠤᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ 1) понимать, постигать, разбираться; **ухварлан мэдэх** понимать, разбираться в чём-л.; **ухварлан ойлгох** понимать; 2) сознать.

**УХВАРЛАЧИХАХ** ᠤᠬᠤᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ ухварлах-ын нэгэнтээ.

**УХВАРЛУУЛАХ** ᠤᠬᠤᠪᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ухварлах-ын үйлдүүл.

**УХВАРТАЙ** ᠤᠬᠤᠪᠠᠷᠲᠠᠢ 1) разумный; смыслённый, понятливый, сообразительный; способный понимать; разбирающийся; 2) сознательный; эрдэм ухвартай образованный, просвещённый, понимающий толк в науках.

**УХВИ** ᠤᠬᠤᠪᠢ хуучир. резец.

**УХДАС** ᠤᠬᠤᠳᠠᠰ обрезки (при кройке); вырезы, разрезы, проймы (у рукавов); **ухлаадас**-ыг үз.

**УХИАЛ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯ омовение; делать омовение; **дайны ухиал** омовение перед боевым крещением; **ухиалын тэвш** таз для мытья.

**УХИАХ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠬᠤ делать омовение.

**УХИЛААН** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠨ плач.

**УХИЛАЛТАЙ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠲᠠᠢ плачущий.

**УХИЛАМТГАЙ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢ плакса, плаксивый.

**УХИЛАМХАЙ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠮᠬᠠᠢ плаксивый.

**УХИЛАХ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠬᠤ плакать, рыдать; **уйлах**-ыг үз., **ухилах гаслах дуу чимээ** вопли и рыдания; **ухилах нулимс гарав** потекли слёзы.

**УХИЛУУЛАХ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ухилах-ын үйлдүүл., доводить до слёз.

**УХИРАЛТ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠷᠠᠯᠲᠤ отступление.

**УХИРАХ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠷᠠᠬᠤ подаваться назад, ийти назад, пятиться; отступать; **ажлаас ухирах** отступать от работы; уклоняться от работы; **хэлснээсээ ухирах** отступать от своего слова; **цэрэг ухирах** отступление войск; **машин ухирлаа** автомобиль дал задний ход.

**УХИРУУЛАХ** ᠤᠬᠢᠶ᠋ᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ухирах-ын үйлдүүл.

**УХЛААДАС** ᠤᠬᠤᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠰ вырез; **захны ухлаадас** вырез ворота.

**УХЛАГА I** ᠤᠬᠤᠯᠠᠭᠠ I средство передвижения, верховое животное.

**УХЛАГА II** вырез.

**УХМАЛ I** ᠤᠬᠤᠮᠠᠯ I. 1) вырытый, выкопанный; выковыренный; **ухмал шуудуу** траншея; 2) выдолбленный; вырезанный; **ухмал хувин** выдолбленное ведро; **ухмал хэлбэрт** кратерообразный; 2. впадина, углубление, выемка.

**УХМАЛ II:** **ухмал бялзуухай** шувуу. синица японская.

**УХМИ** ᠤᠬᠤᠮᠢ изогнутый резец (для выдалбливания чаши и т.п.); изогнутое тесло, долото, изогнутая стамеска.

**УХМИДАХ** ᠤᠬᠤᠮᠢᠳᠠᠬᠤ долбить, выдалбливать особым изогнутым резцом, долотом.

**УХМИДУУЛАХ** ᠤᠬᠤᠮᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ухмидах-ын үйлдүүл.

**УХНА** ᠤᠬᠤᠨᠠ амьт. козёл-производитель; **золиосны ухна** шилж. козёл отпущения; **халтар ухна** шилж. грязный; **халтар ухны урд шийр** грязные ноги; ~ обрасти грязью; **хуц ухна** хорш. баран и козёл; **хуц ухна үргэсэн шиг** вылететь бомбой, пулей; **хуцаа ухнаас өгч** выменять кукушку на ястреба (үгчил. менять барана на козла); **ухна ишигний зовлон мэдэхгүй хүн, хүний зовлон мэдэхгүй** цэцэн., үгчил. козёл не понимает муки козлёнка, человек не понимает муки другого; ~ кому какое дело до чужой беды; † **ухна шивтэр** ург. роза жёлтая пахучая, роза собачья дикая; барбарис; **ухны шээг / шивүүрт улаагана** ург. смородина двуиглистая; **ухнан сахал** борода лопатой.

**УХНАДАЙ** ᠤᠬᠤᠨᠠᠳᠠᠢ ухна-ыг үз.

**УХНАДАХ** ᠤᠬᠤᠨᠠᠳᠠᠬᠤ 1) раздражаться; 2) ухнатах 2)-ыг үз.

**УХНАДУУЛАХ** ᠤᠬᠤᠨᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ухнадах-ын үйлдүүл.

**УХНАСАХ** ᠤᠬᠤᠨᠠᠰᠠᠬᠤ желать, хотеть козла-производителя (о козе в период случки).

**УХНАТАХ** ᠤᠬᠤᠨᠠᠲᠠᠬᠤ 1) гоняться за козой (о козле-производителе в период случки); 2) вести себя как козёл (о козе).

**УХРААЛГАХ** ᠤᠬᠤᠷᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ ухраах-ын үйлдүүл.

**УХРААХ** ᠤᠬᠤᠷᠠᠠᠬᠤ ухрах ᠤᠬᠤᠷᠠᠠᠬᠤ-ын үйлдүүл., **түрж ухраах / шахаж ухраах** обратить в бегство кого-л.

**УХРАЛ** ᠤᠬᠤᠷᠠᠯ отступление.

**УХРАЛТ** ᠤᠬᠤᠷᠠᠯᠲᠤ ухрал-ыг үз.

**УХРАЛТГҮЙ** ᠤᠬᠤᠷᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠢ ᠤᠬᠤᠷᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠢ ᠠᠨᠢ 1. не знающий отступления; неотступный; **аж амьдрал соёл боловсролын хэмжээг ухралтгүй урагш дэвшүүлэх явдал** неуклонный подъём материального и культурного уровня; 2. неотступно.

**УХРАСХИЙХ** ᠤᠬᠤᠷᠠᠰᠬᠢᠶ᠋ᠬᠤ подаваться назад, попятиться.

**УХРАХ I** ᠤᠬᠤᠷᠠᠬᠤ I. 1) пятиться назад, отступать; дать задний ход; **хойш ухрах** пятиться назад, отступать; **тэр эмэгтэй наашаа харсан чигээрээ хоёр алхам хир ухрав** она не оборачиваясь, отступила шага на два; **ухардаггүй их буу** цэрэг. безоткатное орудие; **ухран ижилсэх** хэл. шинж. регрессивное уподобление, регрессивная ассимиляция;

**ухран ондооших** хэл. шинж. регрессивное расподобление, регрессивная диссимилиция; 2) отступать от своего слова; отказываться, отрекаться; **ухирах**-ыг үз., **илэрхийгээр ухрах** явно отступать, открыто отказываться от своих слов, мнений и пр.; **үзэл санаанаасаа ухрах** отступить от своих взглядов; **ухарсан хэрэг** отступничество; **2. ухрахуй**-г үз., **ухрах зам** путь отступления; **ухрах замыг нь таслах** отрезать путь к отступлению.

**УХРАХ II** гоняться за самкой (об оленях); искать, звать телёнка (о лани).

**УХРАХУЙ** отступление.

**УХРУУЛАХ** **ухрах**-ын үйлдүүл., обратитъ вспять, заставить отступить; **байлдан ухруулах** с боем вынуждать к отступлению.

**УХУБИ** **ухви**-ийг үз.

**УХУУЛАГЧ** агитатор; **багийн ухуулагч** баговый агитатор, агитатор бага (десятка); **намын ухуулагч** партийный агитатор.

**УХУУЛАГЧИЙН** **ухуулагч**-ийн харьяал., агитаторский; **ухуулагчийн өврийн дэвтэр** блокнот агитатора; **ухуулагчийн тусламж** агитаторская помощь; **ухуулагчийн яриа сонсогчдын сэтгэлийг хөдөлгөжээ** речь агитатора зажгла слушателей.

**УХУУЛАЛ** разъяснение, объяснение.

**УХУУЛАХ I** **ухах I**-ын үйлдүүл., 1. 1) вразумлять; истолковывать; убеждать, внушать; **дурдан ухуулах** напоминать; **сонсон ухуулах** объявлять для всеобщего сведения; **сэнхрүүлэн ухуулах** объяснить, разъяснить; **ухуулан зарлах** объявлять; **ухуулан сургах** разъяснять, вести разъяснительную работу, пропагандировать; **ухуулан сэнхрүүлэх** распропагандировать; **ухуулан** в чём-н., **СКЛОНЯТЬ** к чему-н.; **ухуулан таниулах** разъяснять, растолковывать; **ухуулан хэлэх** разъяснять, убеждать; 2) агитировать; заниматься агитацией; **ятган ухуулах** внушать, агитировать; 2. разъяснительный; агитационный; **ухуулах ажил** разъяснительная работа; **таниулан ухуулах ажил** разъяснительная работа; **ухуулах бичиг** манифест; объявление народу; прокламация, воззвание, обращение; **ухуулан зарлах бичиг** декларация, манифест; объявление народу; **нүүдлийн ухуулах бригад** передвижная агитационная бригада; **ухуулах зарлиг** манифест, рескрипт, грамота; **ухуулах зорилго** агитационные цели; **ухуулах зорилготой** преследующий агитационные цели; **ухуулах зохиол** агитка; литературное, живописное произведение, преследующее определённые агитационные цели; **ухуулах өргөмжлөл** хуучир. грамота на

титул, диплом на почётное звание; **ухуулах тунхаг** воззвание, обращение; **ухуулах хуудас** агитационные листовки; листовка.

**УХУУЛАХ II** **ухах II**-ын үйлдүүл., **нуухаа авахуулах** гээд **нүдээ ухуулах** хотел избавиться от гноя на глазах, но стал слепым.

**УХУУЛГА** агитация; пропаганда; разъяснение; **ухуулга бичиг** хорш. обращение, воззвание, листовка; **ухуулга бичгийг хаалганд наав** расклеили листовки на воротах; **ухуулга гаргах** делать разъяснения, разъяснять; **ухуулга зэргийг хүлээж** в ожидании разъяснений; **ухуулга наах** наклеить листовки; **ухуулга таниулга** хорш. агитация, убеждение; **ухуулга таниулгын ажил** разъяснительная работа; **ухуулга хийх** агитировать; делать разъяснения; **ухуулга хуудас** летучий листок; **ухуулга явуулах** проводить разъяснительную работу, давать разъяснения.

**УХУУЛГЫН** **ухуулга**-ын харьяал., агитационный; разъяснительный; **ухуулгын ажил** агитационная работа; **суртал ухуулгын ажил** разъяснительная работа, пропаганда; **улс төрийн ухуулгын ажил** политико-просветительная работа; **ухуулгын ажил хийж явна** провожу агитационную работу; † **ухуулгын сум** цэрэг. холостой снаряд.

**УХУУЛЦГААХ** убеждать, внушать (о многих).

**УХУУР** 1. всё, что служит для рытья, копания; **ухуур машин** экскаватор; **ухуур машинч** экскаваторщик; **ухуур хөл** амьт. суд нога копательная; 2. уховёртка.

**УХУУРЛАХ** образумить; **ухварлах**-ыг үз.

**УХЧИЛААЧ** интриган.

**УХЧИЛАХ I** (рыть, ковырять; **хонь ямаа үндэс ухчилж байна** овцы и козы ковыряют корни; 2) подкапываться, интриговать; искать погрешности, выискивать недостатки; **бусдын дутагдлыг ухчлан илрүүлэх** выискивать недостатки других; 3) доискиваться.

**УХЧИЛАХ II** размышлять; **ухчлан бодож байж хариу өгье** поразмышляем и дадим ответ.

**УХЧИЛУУЛАХ** **ухчилах I**-ийн үйлдүүл.

**УХЧИЛУУЛАХ** **ухчилах II**-ын үйлдүүл.

**УХЧИЛЧИХАХ** **ухчилах I**-ийн үйлдүүл.

**УХЧИЛЧИХАХ** **ухчилах II**-ын нэгэнтээ.

**УЦААР** раздражение; гнев; каприз; **уур уцаар хоёрыг усгал номхон зангаар дардаг** зүйр., үгчил. Злость и гнев побеждают

мягким подходом; кроткое слово гнев побеждает; **уцаар ааштай** гневный, сердитый; капризный; **удаан цаг өвчтэй байгаад уцаар болсон байв** из-за продолжительной (длительной) болезни стал раздражительным, сердитым.

**УЦААРГҮЙ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠭᠦᠢ · ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠨᠠᠭᠦᠢ ᠭᠦᠢ раздражительный; спокойный.

**УЦААРДАНГУЙ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠨᠭᠦᠢ ᠭᠦᠢ уцаарлангуй-г үз.

**УЦААРДАХ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ БЫТЬ раздражительным.

**УЦААРДУУ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ ДОВОЛЬНО раздражительный.

**УЦААРДУУЛАХ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ уцаардах-ын үйлдүүл.

**УЦААРДЧИХАХ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ уцаардах-ын нэгэнтээ.

**УЦААРЛАНГУЙ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠨᠭᠦᠢ раздражительный.

**УЦААРЛАХ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤ раздражаться.

**УЦААРЛАЧИХАХ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ уцаарлах-ын нэгэнтээ.

**УЦААРЛУУЛАХ** ᠤᠴᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ уцаарлах-ын үйлдүүл., раздражать, дразнить.

**УЧИГ I** ᠤᠴᠢᠭᠢ 1) остаток, обрывок нитки, оставшейся от шитья; **учиг гаргах** оставить обрыв нитки; **учиг шингээх** вшить конец нитки в шитьё; шить до тех пор, пока не кончится нитка; 2) кончик (нитки).

**УЧИГ II** остаток молока в вымени.

**УЧИГ III** футляр налучника, защищающий от дождей.

**УЧИГЛАХ I** ᠤᠴᠢᠭᠯᠠᠬᠤ оставлять обрывок НИТКИ (вдегый в иголку).

**УЧИГЛАХ II** до конца выдаивать молоко, выдаивать без остатка.

**УЧИГЛАЧИХАХ** ᠤᠴᠢᠭᠯᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ учиглах I, II-ын нэгэнтээ.

**УЧИГЛУУЛАХ** ᠤᠴᠢᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ учиглах I, II-ын үйлдүүл.

**УЧИР** ᠤᠴᠢᠷᠠ 1. 1) случай, обстоятельство, положение (вещей, дел); необходимость; **байдал учир сэжиглэлтэй** обстоятельства дела вызывают подозрения; **байдал хувирсны учир таны өгсөн үүргийг би гүйцэтгэж чадсангүй** я не смог выполнить вашего поручения в силу создавшихся условий; **бас нэг учир бий** не без основания; **ингэх учир байж дээ** значит, нужно было так поступить; **нэг учир болов** что-то случилось; **нэг учир болсон буй за** наверное, что-нибудь произошло; **тусгай шалтаг учир бүхий аваас** при наличии особых обстоятельств; **үүргийг гүйцэтгэх учир тохиолдвоос** в случае необходимости выполнения; **учир байдал** хорш. обстоятельство, ситуация; **хэргийн учир байдал ийм байхад** при таком положении

вещей; **хэрэв уулзах учир байвал** если будет возможность встретиться; **учир байдалд үл нийцэх** не соответствовать действительному положению вещей; **учир байдлыг танилцуулах** ознакомить с обстоятельствами, ввести в курс дела; **учир зүйлийг таниулах** познакомить с обстоятельствами; **учир гаргах** указывать причину, мотивировать, приводить доводы; **хэргүүдийн учрыг гаргаж бичих** излагать обстоятельства дела; **соёлын өвийг учир дутагдалтай эзэмших** недостаточное владение культурным наследием; **учир ёсыг бодож** на совесть; сделать на совесть; **учир ёсыг хөсөрдүүлэх** сбросить понятие о совести; **учир жанцангүй** без толку; **учир зүй** логика; **учир зүйгүй** ни с чем не сообразный; **учир зүйгээ мэдэлцэх** находить, найти общий язык; **учир зүйн** логический, логичный; **учир зүйн ай** логическая категория; **учир зүйн аялга** логическая интонация; **учир зүйн бодомж** логическое суждение; **учир зүйн дэс дараа** логический порядок; **учир зүйч** логик; **учир нажиргүй** без всякого повода; вдруг; беспричинно; всеми правдами и неправдами добиваться чего; **учир нажраа олохоо байх** прийти в сознание; **учир иймд** в результате чего; стало быть; **учир иймийн тулд** в силу такого положения, в рассуждении сего; **учир иймээс** в связи с чем-л.; **учир мэдэх** разбираться в обстоятельствах, понимать в чём дело; **учир мэдэхгүй хүн** человек неразбирающийся в обстоятельствах; бестолковый; ~ слепая курица; **учир суртал таниулах** наставлять на разум; **учир суртлыг мэдэхгүй** не знать в чём дело, не разбираться в обстоятельствах дела; **учир тодорхой** и то сказать; **учир төлөв** хорш. условия обстоятельства; **учир төлөв иймийн тул** при таких условиях; **учир утга** хорш. обстоятельство, положение дел; **учир үгүй** беспричинный; **учир үгүй хэмээж үл болно** нельзя считать случайностью; **учир үгүйгээр** беспричинно, без всякого повода; **учир үл мэдэх этгээдүүд** несознательные элементы; **гар хүрэхээр, учир хэлэлц** цэцэн., үгчил. ЯЗЫКОМ болтай, а рукам волю не давай; **учир хэрэг** хорш. обстоятельства дела; **учир явдал** хорш. обстоятельство, причины, положение дел; **гадаад учир явдал** внешние обстоятельства; **учир явдлыг илэрхийлсэн бичиг** письмо с изложением обстоятельств; 2) основание, причина; **үнэн учир ёсоор бодвоос** если подойти с правильной точки зрения; **хамаг учир үүнд л байгаа юм** в том-то и беда; вот где собака зарыта; **шалтгаан учир / учир шалтгаан** хорш. причина, довод; аргумент; обстоятельства; мотивы; поводы; **хүндтэй**

**учир шалтгаан** уважительные причины; **хүндэтгэх учир шалтгаан байваас** при наличии уважительных причин, отягчающих обстоятельств; **учир шалтгаангүй** ни за что, ни про что; **тийм ийм гэх юмгүй учир шалтгаангүйгээр** ни с того, ни с сего; **учир шалтгааны ухаан** логика (үгчил. познание причины и обстоятельства); **юманд учир, модонд мөчир** зүйр. надеяться на непредвиденное; ~ кривая вывезет; **учир гаргах** указывать причину, мотивировать, приводить доводы; **учир мэдэх хүн** сознательный человек; **учир мэдэхгүй** бестолковый, несознательный; **учир мэдэхгүй ноёноос учир мэдэх боол дээр** зүйр., үгчил. лучше толковый раб, чем бестолковый правитель; **учир мэдэхгүй хүнд үг хайран, үнэр мэдэхгүй хүнд зандан хайран** зүйр., үгчил. жаль слова говорить непонимающему человеку, жаль давать сандаловое дерево человеку не понимающему запах; ~ бестолкового учить – только себя мучить; **учир нажиргүй** хорш. без всякого повода; вдруг; беспричинно; **учир нь олдох** улаживаться; **хэрэг ажлын учир нь олдов** дело уладилось; **учир хэргийг мэдэхгүй** не разбираться; **учраа алдах** вне себя; голова кружится; путаться; **учраа олбол хүний царай харахгүй** где ум, там и толк; **учраа ололцохгүй** не разбираться; ~ каши не сварить с кем-л.; **учраа олохгүй** сбиться, сбиваться с панталыку; висеть, повисать в воздухе; как в тёмном лесу; блуждать, бродить в потёмках; **аль ч учраа олохгүй болов** нашло затмение на кого-л.; **аль ч учраа мэдэхгүй мунхаглаж гүйцэх** ум за разум заходит у кого-л.; **яах учраа мэдэхгүй** переминается с ноги на ногу; не зная куда девать глаза; **учрыг мэдэх** зная обстоятельство, причину; взяв себе в ум; **учрыг нь олох** а) найти причину, разобраться; выяснить положение; б) шилж., яриа. завершать, кончать; уничтожать; **би учрыг нь олохгүй байна** я не могу разобраться, я не понимаю; **учры нь олж, хужры нь тунгаах** сначала следует понять суть дела, а потом принять меры; **юмны учрыг олох** а) постигнуть смысл чего-н.; б) шилж., яриа. завершать, кончать; уничтожать; **учрыг тодорхойлох** выяснить причину, обстоятельства (дела); 3) суть, смысл, значение чего-л.; **учир мэдэх** а) быть осведомлённым (знать сущность); б) быть понятливым; в) быть сознательным; **учир утга** хорш. значение, суть, содержание, смысл; **учир утга үлэмж мэдсэн гол товчилго** наиболее сознательное ядро; **учир утгагүй юм хэлэх** говорить бессмыслицу; **тэр учир нь үл олдох хүн** он тёмная личность; 2. 1) ввиду того, что; так

как; потому что; **албаа гүйцээсний учир** за выслугой лет; за выслугу лет; **байдал учир иймд** вот почему; **дайн байлдаан нь туйлын удаанаар үргэлжлэн байсны учир** вследствие того, что война чрезвычайно долго длилась; **чухам тийм учир зүйг шийдвэртэй өөрчлөх хэрэгтэй байгаад хамаг учир оршино** но все дело в том, что именно такую, с позволения сказать, логику нужно решительно ломать; **иймийн учир** по́тому; **орлого зарлагын хэмжээг эдийн засгийн хир хэмжээнд тохируулахын учир** для того, чтобы привести размеры бюджета в соответствие с экономическими возможностями; **урсгал сөрж ээлсэн учир амархан ядрал** быстро устал, потому что плыл против течения; **хөл хавантай учир явж эс чадна** он не может идти, так как у него отекали ноги; **эл өвчний учир байдал лугаа танилцаагүйн улмаас** ввиду того, что не были знакомы с ходом болезни; **юмны учир олохтой** есть голова на плечах у кого (иметь голову на плечах); **юуны учир** по какому поводу; с какой стати; **учир иймд** вот почему; по́тому; ввиду́ того; таким образом; **учир иймээс** по́ той причине, благодаря́ тому; **учир нь** потому что; **учир нь манай оронд өнөөдөр хийж бүтээсэн бүхнийг ард түмэн бүтээсэн юм** ибо то, что сделано в нашей стране сегодня, сделано народом; **учир нь манай төрийн бодлого хүмүүсийн санаа бодлыг илэрхийлсэн юм** ибо политика государства выражала настроение людей; **ямар нэг учир шалтгаанаас** по тем или иным мотивам; **учир юү гэвэл...** потому что...; 2) для, в целях.

**УЧИРГҮЙ** үндэсгүй · үндэс үндэс 1. беспричинный; не имеющий причины, основания; **гомдох учиргүй** грех жаловаться; **тэр чамд гомдох учиргүй** у него нет основания обижаться на тебя; **ёс учиргүй** неправильный; **үр хүүхдээ хаясан эцгийг зөвтгөх учиргүй** нельзя оправдать отца, бросившего своих детей; **тийм гэж хийх ёс учиргүй** не следует так делать; **тэгэх учиргүй** нет причины делать так, поступать так; **ямар ч шалтгаан учиргүй** без каких бы то ни было причин, совершенно беспричинно; **учиргүй юм байдаггүй, учры нь олбол ус ч гэсэн эм цэцэн.** үгчил. нет ничего без смысла, если поймёшь суть, то даже вода – лекарство; 2. яриа. очень, весьма; чересчур; **учиргүй их** чрезвычайно много; на каждом шагу; **учиргүй их баярлах** чрезвычайно радоваться; **учиргүй үнэтэй морь** чересчур дорогой конь; **учиргүй хэрэгтэй** а) очень нужный; б) очень нужно.

**УЧИРЛАЛ** ᠤᠴᠢᠷᠯᠠᠯ аргументация, обоснование; довод; **учирлал сайтай** хорошо аргументированный.

**УЧИРЛАНГУЙ** ᠤᠴᠢᠷᠯᠠᠩᠭᠤᠢ убедительно.

**УЧИРЛАХ** ᠤᠴᠢᠷᠯᠠᠬ аргументировать, приводить доводы; убедить; пользоваться случаем; **учирлан гуйх** убедительно просить; убедительная просьба; **учирлан дүгнэх** умозаключение; **зөв учирлан дүгнэх** правильное умозаключение; **учирлан хэлэх** аргументировать, приводить доводы.

**УЧИРЛАЦГААХ** ᠤᠴᠢᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬ убедить (о многих).

**УЧИРЛАЧИХАХ** ᠤᠴᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **учирлах**-ын нэгэнтээ.

**УЧИРЛУУЛАХ** ᠤᠴᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **учирлах**-ын үйлдүүл.

**УЧИРМАГЦ** ᠤᠴᠢᠷᠮᠠᠭᠴ при встрече; на первый взгляд.

**УЧИРТ** ᠤᠴᠢᠷᠲ по причине, вследствие; **иймийн учирт** в рассуждении сего.

**УЧИРТАЙ** ᠤᠴᠢᠷᠲᠠᠢ 1) имеющий причину, основание; **ямар учиртай?** какие имеют причины?, каков?, с какой целью?; **ямар учиртай улс вэ?** что за люди?; 2) имеющий смысл, значение; **нэг учиртай чулуу** камень, имеющий какое-л. значение; **нэг л учиртай** чего ради; **чалчих нь ямар учиртай буй?** к чему сводится их болтовня?; **учиртай бололцох** крутить роман, любовь с кем-н.; **учиртай санаа** логичная мысль; 2. яриа. должен, нужно, следует, приходится; **тэр ирэх учиртай** он должен прийти; **нэгтгэх учиртай байсан болой** нужно было объединить; **хариу барих учиртай** остаться в долгу перед кем-л.; **байх учиртайгаараа** как надо; **ях л учиртай, түүгээр нь** должным образом.

**УЧИРТАЙХАН** ᠤᠴᠢᠷᠲᠠᠢᠬᠠᠨ **учиртай**-н багас., **үүнийг учиртайхан** **бодно** биз следует хорошенько подумать об этом.

**УЧРАА** ᠤᠴᠢᠷᠠᠠ ᠑) встреча; 2) противник (в борьбе); **учраагаа ардаа хийх** победить соперника.

**УЧРААР** ᠤᠴᠢᠷᠠᠠᠷ **учир**-ын үйлдэх., по причине, вследствие того, что...; **ийм ийм учраар** вот почему; **олон нийтийн саналыг илрүүлэх учраар** так как, поскольку отражает общественное мнение; **холбогдлыг алдсан учраар** так как потеряли связь.

**УЧРААС** ᠤᠴᠢᠷᠠᠠᠰ **учир**-ын гарах., 1) по причине, вследствие, в результате, из-за, так как; 2) для, в целях; ... **учраас тэр** и то сказать; **ажил явуулсан учраас** так как провели работу; **иймийн учраас** по этому; **өвчин тохиолдсон учраас** так как заболел, по болезни; **энэ учраас** в связи с этим; в этом отношении.

**УЧРАЛ** ᠤᠴᠢᠷᠠᠯ 1) встреча; **баяртай учрал** радостная встреча; 2) случай, случайность; обстоятельство; **завшаант учрал** удачное стечение обстоятельств, благоприятная ситуация; **өлзий учрал** счастливый случай; **учрал байснаар** волею судеб (случая).

**УЧРАЛДАХ** ᠤᠴᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ **учрах**-ын үйлдэлд., **встречаться, иметь свидание; случаться, приключаться, иметь место, происходить; тохиолдон учралдах** **встречаться, случаться; уулзан учралдах** **видеться; уулзан учралдах өдөр** день свидания, встречи.

**УЧРАЛТ** ᠤᠴᠢᠷᠠᠯᠲ 1) сокровенный, задушевный; **учралт амраг** задушевный, сердечный; **любимый; учралт хань** спутник жизни; 2) встречный, случайный; 3) счастливый, благоприятный.

**УЧРАХ** ᠤᠴᠢᠷᠠᠬ 1. 1) **встречать; встречаться** (иметь свидание); **нүүр учрах** лично **встречаться, иметь личное свидание, встречаться лицом к лицу** с кем-чем-л.; **тохиолдож учрах** **встречаться, случаться; уулзан учрах** **встречаться; учрахаас болгоомжлох** остерегаться **встречаться; надтай учрав** **встретился со мной; найз нөхөртэйгээ учрав** **встретился со своим другом; эртний ерөөлөөр учирсан хатан минь о,** супруга моя, с которой свела меня судьба; 2) **случаться, приключаться, натолкнуться на что-л.; бэрхтэй байдалд учрах** **попадать в затруднительное положение; туйлын хүнд түгшүүртэй цагийн байдалд учрах** **быть поставленным в крайне тяжёлые условия; бэрхшээл учрах** **испытывать затруднения, наталкиваться на затруднения; оказаться в затруднении; сталкиваться с трудностями; бэрхшээл учрав** **возникло затруднение; гайтай юмтайгаа учрах** **случиться (о беде, неприятностях); попасть в историю; галаас учрах хохирол** **ущерб от пожара; гарз учрах** **терпеть убыток; их гарз учирчээ** **понёс большие убытки; зовлонд учрах** **испытывать муку, перенести мучение; побывать в переделке; тулгаран учрах** **случаться, происходить, иметь место, возникать (о времени), настать; хэцүү юмтайгаа учрах** **попасть в скверное положение, влипнуть в историю; гайд учрав** **случилась беда; саад учрав** **встретилось препятствие; боогдол учирч байна** **встречаются препятствия; боогдол тохиолдож учирч байсан амуй** **встречались затруднения; үхэл рүү үл учирья** **не встретиться бы со смертью; 3) жениться, выходить замуж; 2. учрахуй**-г үз., **учрахын урьд** **перед встречей.**

**УЧРАХУЙ** ᠤᠴᠢᠷᠠᠬᠤᠢᠶ **встреча, свидание.**

**УЧРАХУЙД** ᠤᠴᠢᠷᠠᠬᠤᠢᠶᠳ **перед свиданием; тэр хүнд учрахуйд** **при встрече с тем человеком.**



**уялга үг / уялган үг** хэл.шинж. краткая трактовка.

**УЯЛГАЛАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠭᠠᠯᠠᠬᠤ кратко трактовать.

**УЯЛГАТАЙ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠭᠠᠲᠠᠢ 1) связанный, привязанный; 2) обязанный; **хангаж өгөх уялгатай** обязан удовлетворить; **уялгатай биш** факультативный.

**УЯЛДАА** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠠᠭᠠ  $\gamma$  зависимость; отношение; согласованность.

**УЯЛДААГҮЙ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠭᠦᠢ  $\gamma$  ᠲᠠᠭᠠᠨ не имеющий связи, отношения; несвязанный.

**УЯЛДААТ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠲᠤ связанный, увязанный; имеющий связь, отношение; **уялдаат холбоо / шүтэлцээт холбоо** ассоциация; связь между отдельными представлениями, при которой одно из представлений вызывает другое; **уялдаат холбоо тогтоох** ассоциировать; устанавливать ассоциацию между чем-н.; **уялдаат холбоонд орох** ассоциироваться; вступать в связь по ассоциации.

**УЯЛДААТАЙ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠲᠠᠢ **уялдаат**-ыг үз.

**УЯЛДАНГУЙ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠠᠨᠭᠦᠢ связанный; согласованный.

**УЯЛДАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **уях**-ын үйлдэл, СВЯЗЫВАТЬСЯ, увязываться, согласовываться; иметь внутреннюю связь; находиться в связи, иметь отношение; иметь обоюдные обязательства; **хоорондоо уялдах зүйл** вещи, которые согласуются между собой; вещи, имеющие внутреннюю связь между собою; **уялдан холбогдох** быть связанным с чем-н., находиться в связи, увязываться с чем-л.; **уялдах орчин** ассоциативные области; **уялдах ширхэг** ассоциативные волокна.

**УЯЛДЛАГА** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠠᠭᠠ  $\gamma$  **уялдаа**-г үз.

**УЯЛДУУ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠤᠭᠤ 1) нежный, ласковый; 2) мягкий; смягчённый.

**УЯЛДУУЛАН** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠨ **уялдуулах**-ын хамж., в связи с..., в соответствии с чем-н., по согласованию с ... ; **уялдуулан зохицуулах** координация; координировать; **уялдуулан холбох** увязать, согласовать, привести в соответствие.

**УЯЛДУУЛАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уялдах**-ын үйлдүүл., координировать, согласовывать, увязывать; связывать; приводить в соответствие.

**УЯЛДЧИХАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠬᠤ **уялдах**-ын нэгэнтээ.

**УЯЛЗУУР** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠵᠠᠭᠦᠷ ург. ИКОТНИК.

**УЯЛЦАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠴᠠᠬᠤ **уях**-ын үйлдэл, вместе привязывать.

**УЯЛЦУУЛАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уялцах**-ын үйлдүүл.

**УЯМАЛ** ᠤᠶ᠋ᠠᠮᠠᠯ привязанный; завязанный.

**УЯМАН** ᠤᠶ᠋ᠠᠮᠠᠨ анаг. проказа; лепра; **уяман бундуу** анаг. лепрома; **уяман яр** гнойная опухоль, нарыв.

**УЯН** ᠤᠶ᠋ᠠᠨ 1) гибкий, упругий; мягкий, эластичный, пластичный; **уян бариултай дэн** лампочка на гибком стержне; **уян бүрмэл**

**утас** гибкий кабель; **уян намирхай** хорш. упругий, эластичный; **уян утас** провод гибкий; **уян харимхай** хорш. упругий; **уян харимхай хүч** сила упругости; **уян харимхайшил** упругость; **уян хатан** хорш. упругость, гибкость; прочность на изгиб; **уян хатан бодлого** гибкая политика; **уян хатан чулуулаг** пластичные породы; **уян хатаншлын онол** теория пластичности; **уян холбоос** гибкий соединительный провод; 2) слабый (о характере); мягкий, корректный; **уян зан** мягкий нрав; **уян зөөлөн** хорш. корректный; **тэр их уян зөөлөн хүн** он человек вполне корректный; **уян санаа** мягкосердечность; **уян сэтгэл** мягкосердечие, мягкость сердца, отзывчивость; **уян сэтгэлт** жалостливый; мягкосердечный, сердобольный, с мягким сердцем; чувствительный; **уян сэтгэлт хүн** мягкосердечный человек; **сэтгэлийн уян тал** слабая струнка кого-л. чья-л.; **уян татах** небрежно, слабо завязать; легко развязываемый узел; **уян хүний уйлтал, ухнан ишигний майлтал** чувствительного человека до слёз, маленького козлёнка до бляения (довести чем-н.); **уяны гэм** уязвимое (слабое) место; † **уян хамхаг** ург. солянка хрящеватая; **уян бялзуухай** шувуу. Кукушка.

**УЯНГА** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠭᠠ  $\gamma$  1) лиричность; мелодичность, благозвучие; **утга уянга** хорш. лирика; сочинение; **хос уянга** парные надписи, двойное изречение, двойная сентенция; **яруу уянга** хорш. Гармония, мелодия; 2) соединение, связь; соотношение.

**УЯНГАЛАГ** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠭᠠᠯᠠᠭ мелодичный, благозвучный; лирический.

**УЯНГАЛАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) звучать лирично, мелодично; издавать мелодичный звук; 2) быть мягким, нежным.

**УЯНГАЛУУЛАН** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠨ **уянгалуулах**-ын хамж., на распев; **уянгалуулан дуулах** петь с чувством; петь трогательно.

**УЯНГАЛУУЛАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **уянгалах**-ын үйлдүүл., исполнять что-л. благозвучно, трогательно.

**УЯНГАЛЧИХАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **уянгалах**-ын нэгэнтээ.

**УЯНГАТ I** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠭᠠᠲᠤ I : **уянгат мод** ург. бергония.

**УЯНГАТ II** **уянгатай**-г үз., **уянгат дуун** малиновый звон; **уянгат эгшиг** звучная мелодия.

**УЯНГАТАЙ** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠭᠠᠲᠠᠢ 1) лирический; звучный, мелодичный; **уянгатай дуу** а) лирическая песня; б) малиновый звон; **уянгатай хөгжим** звучная мелодия; **уянгатай хөгжим, удамтай бөхчүүд улс ардын зугаа, уршигт муу явдалтан улс ардын доог** зүйр.,

үгчил. мелодичная музыка и потомственные борцы являются радостью народа, а люди с дурными поступками являются посмешищем народа; 2) изящный, мягкий, нежный, изысканный; 3) связанный, соединенный.

**УЯНГЫН** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠭᠦᠨ ᠨ ᠬᠢᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ уянга-ын харьяал., лирический, мелодичный; **уянгын шүлэг** лирическое стихотворение.

**УЯНШИЛ** ᠤᠶ᠋ᠠᠨᠰᠢᠯ эластичность, пластичность.

**УЯРААХ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠭᠠᠬᠤ трогать, умилять; **сэтгэл уяраах** трогать сердце; **уйлтал нь уяраах** трогать до слёз.

**УЯРАЛ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠯ умиление; лирическая грусть.

**УЯРАЛТАЙ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠯᠲᠠᠢ трогательный, вызывающий умиление; печальный; **уяралтай уйтгартай үр төгсгөл** плачевные результаты; **уяралтай яриа** трогательный рассказ.

**УЯРАМ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠮ ᠨ ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠮᠠᠭᠠᠷ-ыг үз., **сэтгэл уярам** трогательный; чувствительный.

**УЯРАМТГАЙ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ трогательный, чувствительный.

**УЯРАМХАЙ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠮᠬᠠᠢ ᠲᠠᠭᠠᠢ-г үз.

**УЯРАНГУЙ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠨᠭᠤᠢ трогательный.

**УЯРАХ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠬᠤ 1) оттаивать, таять; 2) делаться мягким, размягчаться; **хар хөлсөө шавхартал, хатан ясаа уяртал зүтгэх** усердствовать до последнего пота, до размягчения костей; ~ разбиваться, расшибаться в лепёшку; живот надорвать; работать, трудиться как вол (лошадь); 3) шилж. растрогаться, умилиться; **дотор уярах / сэтгэл уярах** быть тронутым, растрогаться, умилиться; **сэтгэл уяран нулимс гарав** появились слёзы умиления; **уярах санаа** умиление, растроганность; **уярч инээмсэглэх** улыбаться от умиления; **умилённая улыбка**; **уярч уйлагнах** заплакать от умиления.

**УЯРЛЫН** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠯᠢᠨ ᠨ ᠬᠢᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ-ын харьяал., умилённый.

**УЯРМААР** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠮᠠᠭᠠᠷ трогательный.

**УЯРУУЛАХ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠬᠤ-ын үйлдүүл., 1) размягчать, делать мягким; 2) тех. отпускать (напр. сталь); **болд уяруулах** отпускать сталь; 3) шилж. растрогать; умилить, тронуть; **сэтгэл уяруулах** тронуть, задеть за душу кого-л.; **түүний ариун цагаан санаа сэтгэл уяруулна** он трогает до слёз своей добротой; **хүүхэд хөөрхөн аашаараа бүгдийг уяруулав** ребёнок умилил всех своей ласковостью.

**УЯРУУЛМААР** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠮᠠᠭᠠᠷ умилительный; **уяруулмаар зураг** трогательная картина.

**УЯРЦГААХ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠴᠭᠠᠬᠤ растрогаться, умилиться (о многих).

**УЯРЧИХАХ** ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠬᠤ-ын нэгэнтээ.

**УЯС** ᠤᠶ᠋ᠠᠰ связка в детских унтах.

**УЯСАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠰᠠᠬᠤ ᠣᠲᠲᠠᠶᠢᠲᠦ (о верхнем слое земли); **уятах**-ыг үз.

**УЯСГАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠰᠭᠠᠬᠤ ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠬᠤ-ын үйлдүүл.

**УЯСЧИХАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬᠤ ᠤᠶ᠋ᠢᠷᠠᠬᠤ-ын нэгэнтээ.

**УЯТАЙ** ᠤᠶ᠋ᠠᠲᠠᠢ гибкий, мягкий, упругий.

**УЯТАХ** ᠤᠶ᠋ᠠᠲᠠᠬᠤ становится более мягким, упругим.

**УЯТГАХ** ᠤᠶᠠᠲᠠᠬᠤ уятах-ын үйлдүүл., Делать гибким, упругим.

**УЯТГАЦГААХ** ᠤᠶᠠᠲᠠᠬᠤᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠬᠤ уятгах-ын олноор үйлдэх.

**УЯТГАЧИХАХ** ᠤᠶᠠᠲᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ уятгах-ын нэгэнтээ.

**УЯТГУУЛАХ** ᠤᠶᠠᠲᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ уятгах-ын үйлдүүл.

**УЯУЛАХ** ᠤᠶᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ уях-ын үйлдүүл.

**УЯХ** ᠤᠶᠠᠬᠤ 1) привязывать; завязывать; **аргамжлан уях** привязать верёвкой; **гутлын оосор уях** завязывать, шнуровать ботинки; **зангиа уях** завязывать галстук; **морио уях** привязывать свою лошадь; **өрхний оосор уях** привязать верёвку дымника к опоясывающей юрту верёвке; **тэрэгнээс уях** привязать к телеге; **мартахгүйн тулд хуруунаасаа улаан утас уях** завязать на палец узелок из красной нити (на память); **хүлж уях** связать; **танайх нохойгоо уяхгүй бол хүн урж мэдэх нь** вы держите свою собаку на цепи, иначе она может укусить; **нэг нь уясан морь тайлж авч ирэв** один из них отвязав, привёл коня; **нэг нь уясан морь тайлж авч ирээд хаан хатан хоёрыг унуулж Майн талаар зугатаж гарав** один из них отвязал привязанных коней, усадил верхом хана и хатун, и они бежали через Майнскую степь; 2) шилж. задерживать; **ажил уях** задерживать работу; **тогоогоороо уях / тогоотой хоолоороо уях** задерживать кого-л., ссылаясь на скорое приготовление еды (в котле); **чихнээс хонх уях** протрубить уши кому-л.; в уши (нашептать, наговорить); **явдал уях** задерживать дело; **нохойн хүзүүнээс мах уясангай адил** зүйр., үгчил. подобно привязанному на шее собаки мясу; ~ что псу (собаке) под хвост; 3) выдерживать, тренировать лошадь (перед бегами); **морь уях** выдерживать, тренировать коня перед скачками.

**УЯХАН** ᠤᠶᠠᠬᠠᠨ / **уян**-ы багас., 1) довольно гибкий; упругий, податливый; 2) шилж. мягкосердечный, сердобольный; любезный; **уяхан дуу** приятная песня; приятный нежный голос; **уяхан дуулах** сладко петь; **уяхан замбатив** мир прекрасный; **уяхан өнгө** мягкий, нежный тон; **уяхан сэтгэлтэй** сердобольный; **уяхан сэтгэлтэй эмэгтэй** сердобольная женщина; **уяхан хонгортойгоо учрах** встретит своего милого (милую); † **уяхан дэгд** ург. Горечавка нежная; **уяхан салаагана** ург. хориспора нежная.

**УЯЦГААХ** ᠤᠶᠠᠴᠢᠭᠠᠭᠠᠬᠤ привязывать, завязывать (о многих); выдерживать, тренировать лошадь (о многих).

**УЯЧИХАХ** ᠤᠶᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ уях-ын нэгэнтээ.

## Ү

**ҮВХ** ᠦᠪᠬᠤ 1. выпадать, отпадать (о шерсти в процессе обработки шкуры); 2. выпавший, отпавший; отпадающий.

**ҮГ(ЭН)** ᠦᠭᠦ 1) слово; **адил утгатай үг** синоним; **гадаад үг** иностранное слово; **ганц үг / хэдхэн үг** полслова; **ганц үг ч гэсэн хэлээч** хоть полслова вымолви; **түүнээс ганц ч үг дуулахгүй** от него полслова не услышишь; **ганц утгат үг** однозначное слово; **гашуун үг** горькое слово; **гомдлын үг / доромж үг** обидное слово; **гүжир үг** клевета; **гэмшил үг** слова раскаяния; **гэрээс үг** слова завещания; **дамын үг** передаваемые через кого-либо слова; **дамын үг дамжигтай** слухи всегда сомнительны; **дэмий үг** вздор; чепуха, пустые слова; **ёгт үг** иносказательное слово; **ёжтой үг хэлэх** говорить язвительные слова, язвить; **засдаг үг** лживое, притворное слово; **захиас үг** напутственное слово; **зөөлөн үг** кроткое, нежное слово; **зөөлөн үгээр хэлэхэд** мягко выражаясь; **зүйр үг а)** аллитерированное слово; б) пословица; поговорка; **зүйргүй үг байдаггүй, зүйдэлгүй дээл байдаггүй** зүйр., үгчил. не бывает слов, не поддающихся аллитерации, не бывает длли (шубы) без шва; **зээлдсэн үг** заимствованное слово; **ивэр зэвэр үг** тары-бары; шушуканье; **илүү үг** лишние слова; **илүү дутуу үггүй** без лишних слов; **ингүүн үг** сарказм; **инээдтэй үг** анекдот; **иш үг** цитата; **муу үг а)** худое, скверное слово; б) плохое известие; **муу үг модон улаатай** хууч. людская молва, что морская волна; **мэргэдийн үг** предание старины; **мэргэн үг** афоризм; крылатое слово; **наадам үг** прибаутка; **найрсаг үг** комплимент; **нийлмэл үг** сложное слово; **номын үг** книжное слово; **нөхцөл үг** деепричастие; **нутгийн аялгууны үг** диалектное слово, диалектизмы; **нууц үг** пароль; секретное, тайное слово; **нэг үгээр хэлбэл** говоря одним словом; **ойлгомжгүй үг** непонятное слово; **ойлгомжгүй үгэн дээр тээглэх** споткнуться на трудном слове; **олон үг** многословие; **олон таван үггүй а)** без лишних слов, без всяких предисловий; б) немногословный; в) не трать много слов, не долго думая, короче говоря; **олон үгтэй** многословный; **олон утгатай үг** многозначное слово; **оновчтой үг** меткое слово; афоризм; **оргүй худал үг** нелепости; совершенно лживые слова; **орхигдсон үг** пропущенное слово; **оршуулахад хэлсэн үг** надгробное слово; прощальное слово; **сайн үг а)** хорошее изречение, красивое выражение; б) достопамятное слово; в) хорошее известие; **саланги үг** отдельное слово; **танил үг**

знакомое слово; **товч** үг краткое слово; **тодорхой** үг понятная речь; ясные слова; **тохирох** үг подходящее слово; **төгсгөлийн** үг заключительное слово; послесловие; **утга** үг смысл; **утгагүй** үг тарабарщина; **үйл** үг глагол; **үлгэр** үг сравнение; притча; **үнэн** үг честное слово; правдивое слово; **үнэн үг шар тос** зүйр. доброе слово лучше сладких пирогов (үгчил. правдивое слово – топленое масло); **хар** үг простое слово, просторечное слово; **хараалын** үг бранное слово; **хариу** үг ответное слово; **харь** үг чужое слово; **харь хэлний** үг иноязычное слово; **хов** үг клевета; **хоосон** үг пустые слова, пустяки; **хорон** үг язвительные слова; **битгий хорон үгээр утаад бай!** не дразни язвительными словами; **хоршоо** үг парное слово; **хошин** үг шутка; **худал** үг ложь; **хууч** үг поговорка; старинные слова; **хуучин** үг старое слово; **хуучирсан** үг устаревшее слово; **хүний үгийг үг гэдэггүй хүн** человек, который не считается с мнением других; **баяр хүргэж хэлэх үг** приветственное слово; **хэлэх үг алга** нет слов, чтобы сказать; **хэрэгтэй** үг нужное слово; **хэцүү** үг трудное слово; **цэцэн** үг поговорка, изречение, пословица; **чалчаа** үг чепуха; **шийдвэрлэх** үг решающее слово; **шинэ** үг новое слово; неологизм; **шинэ үг хэллэг** неологизмы; **ширүүн** үг грубое, неучтивое слово; **ээлдэг үг / энхрий** үг ласковое слово; **энэ үгийг дандаа санаж явах хэрэгтэй** необходимо всегда помнить эти слова; **эрс** үг хлесткие слова; **этгээд** үг жаргонное слово; **ээдрээтэй** үг скороговорка; **яриа** үг разговорное слово, просторечие; **үг авамгай / үг дуулдаг** послушный; **үг авах** а) внимать; принимать во внимание чей-л. совет; слушаться; в) вызывать обмолвку; **үг айлдах** докладывать; **үг алдах** а) обмолвиться, проговориться, сболтнуть; проронить слово; б) обмолвка; **санамсаргүй үг алдах** нечаянная, случайная обмолвка; **үг алдсанаас үхэр алдсан нь дээр** зүйр., үгчил. лучше лишиться быка, чем обронить лишнее слово; **үг алдуулах** ловить на слове; **үг баллах / үг дарах** зачеркнуть слово; **үг барилдах** обязаться, давать слово; **үг бичих** написать слово; **үг булаалдах** спорить; препираться, полемизировать; придирайтесь к слову; **үг бүтэх** хэл.зүй. словообразование; словообразовательный; **үг бүтэх хэлбэр** словообразовательная форма; **үг бүтээх** хэл.зүй. словообразование; словообразующий, словообразовательный; **үг бүтээх арга** способ словообразования; **үг бүтээх дагавар** словообразовательный суффикс; **үг давтах** повторить слово; **хүний үг даадаггүй хүн** человек, который болезненно воспринимает чужие советы; **үг дагах** послушаться,

следовать чьему-л. совету; **хүний үг дагах** слушаться; следовать чьему-л. совету; **эцэг эхийнхээ үгийг дагадаг хүүхэд** ребенок, который слушается родителей; **хүний үг дагуулах** льстить; **үг дуугарах чөлөөгүй байх** не иметь времени говорить; **нэг ч үг дуугарсангүй** ни слова не сказал; **үг дуугүй** а) молчаливый, тихий; б) следовать безоговорочно; **үг дуугүй биелүүлэх** выполнять беспрекословно; **үг дуугүй бууж өгөх** а) безоговорочно капитулировать; б) безоговорочная капитуляция; **үг дуугүй хүн** тихий, смиренный человек; **үг дуугүйгээр** безмолвно, беззвучно; **үг дуулах** а) слушаться; б) получать известие; ловить на слове; **үг дуулах гэж дайснууд тамласан боловч юу ч хэлсэнгүй** хотя враги пытали его, чтобы он заговорил, но он ни слова не сказал; **хэний ч үгийг дуулахгүй** никого слушать не хочет; **үг завсарлах** прерывать речь; перебивать чьи-л. слова; **үг засах** исправить слово; **үг зохицох** а) договориться; б) сочетаемость слова; **үг зөвшөөрөх** соглашаться с кем-л.; **үг зээлдэх** заимствовать слово; **үг мөхөх** слово, выходящее из употребления; отмирание слова; **үг нэмж бичих** приписать слово; **үг олдож, үхэр холдлоо** зүйр. время не ждёт, хватит пустых слов (үгчил. слова нашлись, но быки отделились); **баярлаад хэлэх үг олдохгүй байна** нет слов для выражения благодарности; **үг ороох / үг өөлөх** придирайтесь к слову; искажать сказанное; **үг өгөх** а) дать слово; обещать; б) напоминать; в) посылать известие, сообщать, отвечать; **үг өгүүлэл / үг хэл** хорш. а) слово, речь; б) разговоры; в) хныканье; **үг гаргах / үг өгүүлэл гаргах / үг хэл гаргах** возражать, выражать недовольство (при несогласии с кем-л.); хныкать; **үг өгүүлэх** сказать слово; **үг өдөх / үг сөрөх** закинуть слово; прекословить; перечить; **ахмад хүний үгийг бүү сөргө** не прекословь старшим; **чи юу гэж миний үгийг сөрөөд байна** почему ты противишься моим словам; **үг өлгөж авах** найти повод в разговоре, чтобы высказаться; **тэр надтай хоёр үг ч сольсонгүй** он мне и двух слов не сказал; **үг сонгох** подобрать слово; **сайн хүний үгийг сонсох хэзээд хэрэгтэй** всегда следует прислушиваться к словам хорошего человека; **үг сүггүй / ганц үгний зөрөөгүй / ганц үгний солиогүй** не сказав ни слова; **үг тайлбарлах** объяснить слово; **үг тогтоох** запомнить слово; **үг түүж бичих** выписать слово; **үг тэмдэглэх** записать слово; **үг тэмцэх** спорить, вступать в пререкание; **үг тээглэх** застревать в горле (о слове); **хоолойд үг тээглэнэ** застревают слова в горле; **үг үсэг** хорш. текст; **үг үсэг зөрөөгүй** как по писаному;

үг үсгийг баримтлан текстуально, дословно; үг үсгийн найруулга стилистика текста; үг үсэгчлэн буквально, дословно; слово в слово; үг үе болон хуваагдана слова делятся на слоги; үг хаях задеть кого-л. замечаниями; жаловаться на кого-л.; тэр чинь чамайг ирсэнгүй гээд л үг хаяад байна лээ она жалуется, что ты не пришёл (тебя не было); хоёр үг ч холбож чаддаггүй хүн человек, который и двух-то слов связать не умеет; салхинд үг хийсгэх бросать слова на ветер; үг хувилах словоизменение; үг хувиргах словоизменительный; үг хувиргах дагавар словоизменительный суффикс; үг хураах сокращение слова, аббревиатура; үг хүргэх передавать чьи-л. слова; пересказывать чужие слова; үг хэл нь гүйцэгдэхгүй / үг олж яддаггүй он за словом в карман не полезет; үг хэлчмээр болох слово так и просится на язык; үг хэлэлгүй не говоря ни слова; үг хэрэглэх употребление слова; үг цуурхал хорш. слухи; үг цухуйлгахтай зэрэг цөмийг ойлгох все понять с полслова; үг цээжлэх заучивать слово; үг шилжүүлэх перенос слова; үгийн байрлал расположение слов; үгийн бие корень, основа слова; үгийн бичлэг написание слова; үгийн гарал происхождение слова; үгийн гаралзүй / үгийн гарал судлал этимология; үгийн доогуур долгионт зураасаар зурах подчеркнуть слово волнистой линией; үгийн дуудлага произношение слова; үгийн дэс дараа порядок слов; үгийн наадам каламбур; үгийн нөхцөл флексия слова; суффикс, грамматическое окончание; үгийн олон утга многозначность слова; үгийн оньсого шарада; үгийн жагсаалт список слов; үгийн сүлжээ кроссворд; үгийн төдий вкратце, в нескольких словах; үгийн утга смысл, значение, семантика слова; үгийн утгыг тайлах растолковывать значение слова; үгийн үндэс корень слова; үгийн үүрэг функция слова; үгийн үүсэл возникновение слова; үгийн хэлбэр форма слова; үгийн хэлзүйн утга грамматическое значение слова; үгийн хэлхээ указатель слов; үгийн цөөн, үхрийн олон зүйр. говори, да не заговаривайся (үгчил. лучше, чтобы слов было мало, но быков много); үгийн цэс перечень слов; үгийн язгуур корень слова; үгнээсээ буцах отступаться, отказываться от своих слов; взять, брать свои слова обратно; үгэнд итгэх верить на слово, принимать на веру; үгэнд мэргэн выражающийся метко и кратко; үгэнд орох прислушиваться к чьим-л. словам; подпадать под влияние чьих-л. слов; поддаваться уговорам; яагаад ч үгэнд орохгүй байна не поддаётся никаким

уговорам; аавынхаа үгэнд сайн ордог хүүхэд ребёнок, который охотно прислушивается к отцу; үгэнд хорсох злиться на слово; үгэндээ оруулах уговаривать; уламывать; урезонивать; үгэндээ согтоод харихаа мартжээ заговорился и забыл, что пора домой; үгэндээ хүрэх сдерживать своё слово; хэлсэн үгэндээ хүрэх сказано-сделано; выполнишь обещанное; эр хүн хэлсэн үгэндээ хүрдэг мужчина сдерживает своё слово; хэлсэн үгэндээ эзэн болох быть хозяином своего слова (своему слову); держать (своё) слово; үгээ барав слова сбылись; үгээ буцах отречься от своих слов; үгээ ололцох / үг нэгдэх находить взаимопонимание; сговариваться; түүнтэй үгээ ололцох бэрх с ним трудно (найти общий язык) сговориться; үгээ өгөх пообещать; үнэн үгээ хэлэх говорить правду; хоолой нь зангиран үгээ хэлж чадахгүй болох / үг хоолойд тээглэх застрять в горле (о слове); үгээр баярлуулах радовать кого-н. словами; үгээр болох действовать в соответствии со словами; үгээр гартаах переговорить кого-л.; Дорж намайг үгээр ихэд дайрав Дорж сильно оскорбил меня словами; монгол үгээр нийлүүлэх передавать по-монгольски; үгээр согтоох заговаривать (үгчил. пьянить словами); ярилцаж байгаа хүнээ үгээр согтоох заговаривать собеседника; үгээр улих бүд. облаять, обругать; хүний үгээр / бусдын үгээр чужими словами; хүний үгээр үг хийх говорить чужими словами; үгээр хэлшгүй сэтгэгдэл непередаваемое впечатление; үгээс гарах выйти из повиновения; үгээс давах нарушать чьи-л. слова, действовать наперекор словам; 2) изречение; речь; язык; ам үг хорш. слова, речи; бүдэг үг неясная речь; бэлэн үгтэй язык хорошо подвешен; тэр залуу над голынхоо үгийг ярив он раскрыл мне своё сердце; далан долоон үг дэлгэх болтатъ обо всём, говорить всякую всячину; дөжин болсон үг шаблонная фраза; номын үг книжный язык; нуршаа үгтэй докучливый, надоедливый своей речью; нялуун үг слащавая речь; ойн үг юбилейная речь; өмгөөлөх үг защитительная речь; сайн үг а) хорошее изречение, красивое выражение; б) достопамятное слово; в) хорошее известие; сонгуулийн өмнөх үг предвыборная речь; сонин үг газетный язык; тодорхой үг понятная речь; ясные слова; ясный, понятный слог; хар ярианы үг разговорный язык; просторечие; хов үг / цуу үг злые языки; хөндлөнгийн үг хэлзүй. косвенная речь; чихэр шиг үгтэй, үхэр шиг дотортой зүйр. на языке мёд, а в сердце лёд; шивнээ үг шёпотом сказанное; энгийн үг болгож говорю просто;

**яллах үг** обвинительная речь; **үг аг гэх** шуметь, кричать, поднимать шум; галдеть; **үг гаргах / үг хэл гаргах / үг өгүүлэл гаргах** возражать, выражать недовольство (при несогласии с чем-л.); **ПОДНИМАТЬ шум; үг гээдэггүй** быть находчивым в разговоре; **үг найруулга** язык и стиль; **үг таслах / үг хаах** перебивать чью-л. речь; **бусдын үгийг таслах** прерывать чью-л. речь; **үг хэлний ая** мелодия речи; **үг хэлний боловсрол** культура речи; **үг хэл нь гүйцэгдэхгүй** язык хорошо подвешен; **үг хэлэлцэх** вести разговор, беседу, беседовать, обсуждать, разговаривать; **ийн тийн үг хэлэлцэх** толковать, беседовать о том, о сём; **үг хэлэх** говорить, выступать; произносить речь; **радиоогоор үг хэлэх** выступать по радио; **харилцан үг хэлэх** обмениваться речами; **үг хэлэх зөвшөөрөл авах** просить слово; **үг хэлэх эрхий нь хасах** лишить слова; **захирал үг хэлэв** директор произнёс речь; **сонгогчдод хандан депутат үг хэлэв** депутат обратился к избирателям с речью; **үг чагнах** слушать чьи-л. разговоры; **прислушиваться** к чьему-л. разговору; **үг яриа** хорш. а) разговоры; б) фраза; **хоосон үг яриа** пустая фраза; **хэлсэн үгийн утга ойлгогдсонгүй** смысл речи не дошёл до него; **үгийн холбоо** стиль речи; **үгийн эзэн** мастер слова, красноречивый оратор; **үгний товч** резюме речи, конспект; **үгэнд дурлах** любить поговорить; **словоохотливость; үгэнд дуртай** а) словоохотливый; любящий разговоры; разговорчивый; б) любознательный; любящий подслушивать; 3) текст; **төрийн дууллын үг** текст гимна; **дууны үг ноотлох** положить текст на ноты; **цэргийн тангаргийн үг** текст воинской присяги; **тухайн эх үг** контекст; 4) нийлмэл өгүүлэхүүний бүрэлдэхүүнд орж, баталсан утга илэрхийлнэ.; **Энэ нь над бүтэн өдрийн ажил болно гэсэн үг** Это мне будет стоить целого дня работы; **ингэснээрээ цөмийн эхний цохилт ч, дараа дараачийн цохилт ч байхгүй болно гэсэн үг** Это значит, что не будет ни первого, ни последующего ядерных ударов.

**ҮГГҮЙ** үггүй · үггүй · үггүй немой; без слов; **үггүй дуу** песня без слов; **үггүй жүжиг** пантомима; **үггүй кино** немой фильм; **олон таван үггүй** без лишних слов.

**ҮГДЛҮҮЛЭХ** үгдлүүлэх · үгдлүүлэх-ийн үйлдүүл.

**ҮГДЛЭХ** үгдлэх · үгдлэх · үгдлэх-ийн үйлдүүл. болезнь до осложнения.

**ҮГДРҮҮЛЭХ** үгдрүүлэх · үгдрүүлэх-ийн үйлдүүл., вызвать рецидив, доводить до осложнения (о болезни); **бередить; шарх үгдрүүлэх** бередить рану.

**ҮГДРЭЛ** үгдрэл · үгдрэл 1) осложнение; **өвчин үгдрэлгүй өнгөрч байна** болезнь протекает без осложнений; 2) рецидив; повторное проявление болезни.

**ҮГДРЭХ** үгдрэх · үгдрэх 1) осложняться (о болезни); **өвчин үгдрэв** осложнилась болезнь; **ханиад үгдэрч чих үрэвсэв** грипп осложнился воспалением уха; 2) возобновляться, снова повториться (о болезни).

**ҮГДРЭЭХ** үгдрээх · үгдрээх-ийг үз.

**ҮГДЭЛЧИХЭХ** үгдэлчихэх · үгдэлчихэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮГДЭРЧИХЭХ** үгдэрчихэх · үгдэрчихэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮГДЭХ** үгдэх · үгдэх · үгдэх-ийн үйлдүүл. начинаться (о болезни).

**ҮГЗҮЙ** үгзүй · үгзүй · үгзүй хэл.шинж. морфология.

**ҮГЗҮЙН** үгзүйн · үгзүйн · үгзүйн-н харьяал., морфологический; **үгзүйн бүтэц** морфологическая структура, морфологическое строение.

**ҮГИЙГҮҮ** үгийгүү · үгийгүү-г үз.

**ҮГИЙГҮҮРЭХ** үгийгүүрэх · үгийгүүрэх-ийг үз.

**ҮГИЙГҮҮЯА** үгийгүүяа · үгийгүүяа-г үз.

**ҮГИЙН** үгийн · үгийн · үгийн-ийн үйлдүүл. 1) словесный, вербальный; **үгийн баялаг** богатство языка, богатство словаря; **үгийн зүй** морфология; **үгзүй-г үз.; үргэлжилсэн үгийн зохиол** проза; 2) лексикологический; **үгийн тайлбар** лексикологический комментарий.

**ҮГИЙРҮҮЛЭХ** үгийрүүлэх · үгийрүүлэх-ийн үйлдүүл.

**ҮГИЙРЭЛ** үгийрэл · үгийрэл-ийг үз.

**ҮГИЙРЭХ** үгийрэх · үгийрэх-ийг үз.

**ҮГИЙСГҮҮЛЭХ** үгийсгүүлэх · үгийсгүүлэх-ийн үйлдүүл.

**ҮГИЙСГЭЛ** үгийсгэл · үгийсгэл-ийг үз.

**ҮГИЙСГЭХ** үгийсгэх · үгийсгэх-ийг үз.

**ҮГЛҮҮЛЭХ** үглүүлэх · үглүүлэх-ийн үйлдүүл.

**ҮГЛЭГДЭХҮҮН** үглэгдэхүүн · үглэгдэхүүн-г үз.

**ҮГЛЭЛ I** үглэл · үглэл ан. аукание, перекличка, крики, издаваемые охотниками на охоте.

**ҮГЛЭЛ II** ария; үглэл дуу ария.

**ҮГЛЭЛ III** хуучир. жалованье; **үглэл явуулах** просить жалованье.

**ҮГЛЭМТГИЙ** үглэмтгий · үглэмтгий ворчливый, надоедливый.

**ҮГЛЭХ I** үглэх · үглэх 1) бранить, ворчать, журить; упрекать; быть недовольным, сердиться; **намайг дүрсгүйтлээ гэж ээж үглэв** меня бранила мать за проказы; 2) брюзжать, жаловаться, надоедать; **ганцаараа гэж үглэх** жаловаться на одиночество; **үглээд салахгүй байх** донимать просьбами; надоедать назойливостью; 3) говорить, повторять (одно и то же много раз); **аман дотроо үглэх** бормотать; **уйлан үглэх** причитать;

**ҮГЛЭЭД** л цохиод байв колотит и приговаривает; 4) хуучир. упрашивать, уговаривать; **алба үглэх** хуучир. а) проситься в отставку; б) просить о снижении, об освобождении от налогов; **тушаал үглэх** а) отговариваться от должности; б) удалиться на покой; **тушаал үглээд гэртээ суух** жить на покое, жить в отставке; **2.** надоедливый; **их үглэдэг хүн** надоедливый человек.

**ҮГЛЭХ II** вспугивать зверей на охоте криками.

**ҮГЛЭХҮҮН** үгсүүд/ өгүүлэхүүн-г үз.

**ҮГЛЭЦГЭЭХ** үгсүүд/үгсүүд упрекать, повторять одно и то же много раз (о многих).

**ҮГЛЭЧИХЭХ** үгсүүд/үгсүүд үглэх I-ийн нэгэнтээ.

**ҮГЛЭЭ** үгсүүд/үгсүүд 1. ворчливый; 2. ворчун, ворчунья.

**ҮГНЭЭХ** үгсүүд/үгсүүд выдёргивать.

**ҮГС** үгсүүд/үгсүүд үг-ийн олон., 1) слова; **гоёмсог үгс** пышные слова; **хэрэгтэй үгс** нужные слова; необходимые слова; 2) словарь; лексика; **Пушкины зохиолын үгс** лексика Пушкина.

**ҮГСИЙН** үгсүүд/үгсүүд үгс-ийн харьяал., 1) словарный; **үгсийн бүрэлдэхүүн** хэл. шинж. словарный состав; **үгсийн үндсэн сан** хэл. шинж. основной словарный фонд; **үгсийн чуулга** словарь; 2) словесный; относящийся к словам; **үгсийн аймаг** хэл. зүй. части речи; **уран үгсийн бүтээл** словесное творчество; **үгсийн цэс** словник; **үгсийн чимэг** украшающие стиль слова, частицы и т.п.; 3) грамматический; **үгсийн нийлүүлэлт** грамматическая сочетаемость; 4) лексический; **үгсийн сан** хэл. шинж. лексика; **хэлний үгсийн бүрэлдэхүүн** лексический состав языка.

**ҮГСРҮҮЛЭХ** үгсүүд/үгсүүд үгсрэх-ийн үйлдүүл., расслаблять, доводить до полного изнеможения.

**ҮГСРЭХ I** үгсүүд/үгсүүд расслабнуть, совершенно раскиснуть от усталости.

**ҮГСРЭХ II** 1) увядать, засохнуть; залежаться; **тариа үгсрэх** увядать, сгорать (о неубранном хлебе); 2) крепко придерживаться чего-л.; **үхширэх**-ийг үз.

**ҮГСҮҮЛЭХ I** үгсүүд/үгсүүд үгсэх I-ийн үйлдүүл.

**ҮГСҮҮЛЭХ II** үгсүүд/үгсүүд үгсэх II-ын үйлдүүл.

**ҮГСЧИХЭХ I** үгсүүд/үгсүүд үгсэх I-ийн нэгэнтээ.

**ҮГСЧИХЭХ II** үгсүүд/үгсүүд үгсэх II-ын нэгэнтээ.

**ҮГСЭЛ** үгсүүд/үгсүүд 1) сговор, уговор;

**Амарсанаа халх, өвөр монголын ноёдтой манжийн эсрэг нууц үгсэл байгуулсан** князьями Халхи и Внутренней Монголии Амарсана заключил тайный сговор против маньчжурских завоевателей; 2) совещание, совместное обсуждение.

**ҮГСЭН I** үгсүүд/үгсүүд гнилой, разложившийся, истлевший, испорченный, протухший, вонючий; **үгсэн ус** вонючая вода.

**ҮГСЭН II** үгсүүд/үгсүүд үгсэх I-ийн хамж.

**ҮГСЭРТЭЛ** үгсүүд/үгсүүд до упаду, мертвецки; **үгсэртэл мартах** совсем забыть; **үгсэртэл унтах** спать мертвецким сном; **үхширтэл**-ийг үз.

**ҮГСЭХ I** үгсүүд/үгсүүд сговариваться, уговариваться, уславливаться; **ажил юугаан үгсэн хаяцгаах** устраивать забастовку, стачку по сговору; **эм лүгээ үгсэн явалдах** иметь половые сношения с женщиной.

**ҮГСЭХ II** үгсүүд/үгсүүд залежаться; испортиться; **мах үгсэв** мясо испортилось; **үгсэн байцаа** несвежая, залежалая капуста.

**ҮГТ I** үгсүүд/үгсүүд үгз-ыг үз., **үгт болох** не перевариваться (о пище); несварение пищи; **үгт татах** выдрать.

**ҮГТ II** үгсүүд/үгсүүд имеющий слово, обладающий словом, речью; **олон үгт** многословный, болтливый; **сайн үгт эрдэнийн чимэг** монгольское заглавие дидактического произведения (үгчил. драгоценное украшение красноречивых).

**ҮГТЭЙ** үгсүүд/үгсүүд үгт II-ийг үз., **тавин мянган үгтэй толь** словарь имеющий пятьдесят тысяч слов.

**ҮГТЭЭЛГЭХ** үгсүүд/үгсүүд үгтээх-ийн үйлдүүл., 1) заставить выдрать; 2) велеть бросить, выбросить.

**ҮГТЭЭХ** үгсүүд/үгсүүд 1) вырывать, выдёргивать; **гараас нь үгтээх** вырвать из рук; 2) бросать, сбрасывать.

**ҮГТЭЭЦГЭЭХ** үгсүүд/үгсүүд вырывать, выдёргивать (о многих).

**ҮГТЭЭЧИХЭХ** үгсүүд/үгсүүд үгтээх-ийн нэгэнтээ.

**ҮГҮЙ** үгсүүд/үгсүүд 1. отсутствие, неимение чего-л.; **миний үгүйд** в моё отсутствие; **эцгийн үгүйд** в отсутствие отца; **2.** 1) несуществующий, отсутствующий, неимеющийся; **үгүй болох** а) исчезать, уничтожаться, теряться; б) умирать; **үгүй хийх** а) уничтожать, ликвидировать; б) умерщвлять; в) растрачивать; **үгүй юм** несуществующая вещь; 2) бедный, бедняцкий; неимущий; **үгүй хүн** бедный человек, бедняк; **3.** отсутствовать, не быть, не иметься в наличии; не иметь чего-л.; **гэрт хүн үгүй** дома никого нет; **над мөнгө үгүй** у меня нет денег; **үгүй байв** не был, отсутствовал; **4.** не, ещё нет; **үгүй байлгүй дээ** не может быть; **үгүй л байна** нет ещё; нет и нет, нет да нет, нет как нет; **үгүй гэх газаргүй** нет повода для отрицания; **үгүй гэхгүй** не прочь; **байхгүй юм үгүй** чего только нет; **дэлхий дээр үгүй юм** такая вещь, какой на свете не бывает; **5.** нийлмэл үгийн бүрэлдэхүүнд орж эхний үгээ үгүйсгэсэн, эсвэл эсрэг утга илэрхийлнэ; орос хэлний без-, бес-, не- угтвартай дайвар үг, тэмдэг нэртэй тохирох үгүйсгэсэн нэр үг үүсгэнэ, тухайн тохиолдолд “үгүй” нь “гүй” болж өмнөх үгтэйгээ хам бичигдэнэ (в качестве второго компонента в сложных словах

придаёт противоположное или отрицательное значение тому слову, которое является первым компонентом; с глагольными и отглагольными формами **НЕ**, с именными словами **НЕ**, **БЕЗ-** (**БЕЗ-**), **БЕЗ**, причём в этих случаях “**ҮГҮЙ**” превращается в “**ГҮЙ**”, реже в “**ГҮЙ**” и пишется слитно); **ажилгүй** безработный; **амтгүй** безвкусный; **амьгүй** безжизненный; **бездыханный**; **неживой**; **би тийшээ очихгүй** я не пойду туда; **галгүй сууж байх** сидеть без огня; **зөвшөөрөлгүй орж болохгүй** без разрешения входить нельзя; **зэвсэггүй** безоружный; **ирэхгүй** не придёт; **зочид ирэхгүй** гости не придут; **мэдэхгүй** не знаю; **тусгүй** бесполезный; **усгүй газар** безводная местность; **уулгүй тайд усгүй цөлд засаггүй ноён цусгүй дайтна** оньс. в безгорной степи, в безводной пустыне князь без власти воюет бескровно (таавар. **шатар тавих** играть в шахматы); **эзэнгүй** бесхозный; **яаралгүй явах** идти не спеша; **б. 1)** татгалзаж түтгэлзэхэд (в отрицательном ответе, в возражении); **НЕТ**; **үгүй, би явна** нет, я пойду; **үгүй, зөвшөөрөхгүй** нет, не согласен; **чи бидэнтэй явах уу?** – **үгүй** ты с нами пойдёшь? – **нет**; **чи явах юм уу, үгүй юм уу?** ты пойдёшь или нет?; **2)** захирах хүсэх төлвийн зарим хэлбэрийн хамт (в сочетании с некоторыми формами повелительно-желательногоклонения); **ну, же; үгүй, чи босооч!** ну, вставай же!; **үгүй, энэ аадрыг!** ну и гроза!; **7.** эсрэг үгээс бүрдсэн хоршсон үгэнд (в сочетании с парными словами, состоящими из антонимов); **И... И...; НИ... НИ...; аманд ч үгүй, хамарт ч үгүй** ни во рту, ни в носу; **нааш ч үгүй, цааш ч үгүй** ни туда ни сюда; **өвөл зунгүй** и зимой и летом; **өдөр шөнөгүй** и днём и ночью, день и ночь, дни и ночи, **напролёт, всё время, постоянно; өөх ч үгүй, булчирхай ч үгүй** ни рыба ни мясо (үгчил. ни сала ни желез); **сайн муугүй** и хорошие и плохие; **хөгшин залуугүй** и стар и млад; **энд тэндгүй** и здесь и там, повсюду, повсеместно; **энд ч үгүй, тэнд ч үгүй** ни там ни здесь; **эр эмгүй** и мужчины и женщины.

**ҮГҮЙДҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠳᠦᠬᠡ үгүйдэх-ийн үйлдүүл.

**ҮГҮЙДЧИХЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠳᠦᠬᠡᠬᠡ үгүйдэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮГҮЙДЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠳᠡᠬᠡ оказаться без чего-л.; не иметь чего-л.; ощущать отсутствие чего-л.; **мөнгө үгүйдэх / мөнгөгүйдэх** оказаться без денег.

**ҮГҮЙДЭЭ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠳᠡᠭᠡ по крайней мере, минимально, минимум; **хоть; хэрэв бид заавал хагацах тавилантай юм бол үгүйдээ л анд нөхөд байцгаая** если мы должны расстаться, расстанемся, по крайней мере, друзьями; **намайг үгүйдээ салах ёсгүйцэтгэхдээ ганц удаа ч атугай тэвэр л дээ обними меня хоть (ещё один) раз на прощанье.**

**ҮГҮЙЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠯᠦᠭᠡᠬᠡ үгүүлэх-ийн үйлдүүл.

**ҮГҮЙЛҮҮШТЭЙ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠯᠦᠭᠡᠬᠡᠰᠡᠬᠡᠢᠨ такой, отсутствие которого ощутимо, заметно.

**ҮГҮЙЛЦГЭЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠯᠦᠭᠡᠬᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠡ үгүүлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ҮГҮЙЛЧИХЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠯᠦᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ үгүүлэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮГҮЙЛЭГДЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠯᠦᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ үгүүлэх-ийн үйлдэгд., **обнаружить** отсутствие кого-л.

**ҮГҮЙЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) замечать, чувствовать, ощущать отсутствие кого-чего-л.; хватиться; **түлхүүрээ үгүүлэх** хватиться ключей; 2) вспоминать с тоской об отсутствующем.

**ҮГҮЙРҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠷᠦᠭᠡᠬᠡ үгүйрэх-ийн үйлдүүл., **разорять,**

**ҮГҮЙРЧИХЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠷᠦᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ үгүйрэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮГҮЙРЭЛ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠷᠡᠯᠡ обеднение, разорение; **үгүйрэл хоосрол** хорш. обеднение, разорение; **үгүйрлийн туйлд хүрэх** дойти до крайнего разорения.

**ҮГҮЙРЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠷᠡᠬᠡ беднеть, оскудеть, разориться, нищать, обнищать.

**ҮГҮЙСГҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үгүйсгэх-ийн үйлдүүл.

**ҮГҮЙСГЭЛ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠯᠡ отрицание; **үгүйсгэлийн үгүйсгэх хууль** гүн.ух. закон отрицания отрицания.

**ҮГҮЙСГЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠬᠡ 1. отрицать; **үгүйсгэх үзэл** нигилизм; **үгүйсгэх үзэлтэн** нигилист; **бодот үнэнийг үгүйсгэж болохгүй** нельзя отрицать существование объективной истины; **2. үгүйсгэхүй-г үз., ардчилалыг бүрмөсөн үгүйсгэснийг фашизм гэнэ** фашизм есть полное отрицание демократии; **3. отрицательный; үгүйсгэн нутлах арга** отрицательный метод доказательства.

**ҮГҮЙСГЭХҮЙ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠶᠡᠢ отрицание.

**ҮГҮЙСҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үгүйсэх-ийн үйлдүүл.

**ҮГҮЙСЧИХЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ үгүйсэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮГҮЙСЭГДЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ үгүйсэх-ийн үйлдэгд.

**ҮГҮЙСЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠬᠡ үгүйтэх-ийг үз.

**ҮГҮЙТЭЙ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠬᠡᠶᠡᠢ бедный, скудный, неимущий; **үгүйтэй хүн** бедняк.

**ҮГҮЙТЭН** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠬᠡᠶᠡᠢ лишённые чего-л.; **гар хөл үгүйтэн** безрукие и безногие; калеки.

**ҮГҮЙТЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠬᠡᠶᠡᠢ испытывать нужду в чём-л.; терпеть лишения; не иметь чего-л., лишаться чего-л.

**ҮГҮҮ** ᠮᠣᠩᠭᠦᠰᠡᠬᠡ үгээгүй-г үз.

**ҮГҮҮЛБЭР** өгүүлбэр-ийг үз.

**ҮГҮҮЛЛЭГ** өгүүллэг-ийг үз.

**ҮГҮҮЛЭГДЭХҮҮН** өгүүлэгдэхүүн-г үз.

**ҮГҮҮЛЭЛ** өгүүлэл-ийг үз.

**ҮГҮҮЛЭХ** өгүүлэх I-ийг үз.

**ҮГҮҮЛЭХҮҮН** өгүүлэхүүн-г үз.

**ҮГЦЭХ** үсрэнгэ уславлигдана, уговариваться.

**ҮГЧ** үсрэнгэ вестник.

**ҮГЧИЛСЭН** үсрэнгэ / 1. дословный; буквальный, текстуальный; **үгчилсэн орчуулга** дословный перевод; 2. дословно, текстуально, буквально.

**ҮГЧИЛЧИХЭХ** үсрэнгэ үгчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮГЧЛҮҮЛЭХ** үсрэнгэ үгчлэх-ийн үйлдүүл.

**ҮГЧЛЭН** үсрэнгэ / үгчлэх-ийн хамж., 1. дословно, буквально; **үгчлэн орчуулах** переводить дословно; 2. дословный, буквальный.

**ҮГЧЛЭХ** үсрэнгэ передавать дословно.

**ҮГЭЛБЭР** өгүүлбэр-ийг үз.

**ҮГЭНЦЭР** үсрэнгэ словечко.

**ҮГЭРДАА** үсрэнгэ / ма. староста, предводитель.

**ҮГЭХ** үсрэнгэ хуучир. бить, ударять.

**ҮГЭЭГҮҮ** үсрэнгэ 1. неимущий, бедный; 2. 1) бедность, нищета; 2) хуучир. пролетарий; **орон бүхний үгээгүү нар нэгдэгтүн!** пролетарии всех стран, соединяйтесь!

**ҮГЭЭГҮҮРҮҮЛЭХ** үсрэнгэ үгээгүүрэх-ийн үйлдүүл., разорять.

**ҮГЭЭГҮҮРЭХ** үсрэнгэ беднеть, разоряться.

**ҮГЭЭГҮҮЧҮҮД** үсрэнгэ хуучир. пролетарии.

**ҮГЭЭР** үсрэнгэ гной, нагноение; **үгээр гарах** гноиться; **үгээрийн гэр** оболочка гнойника.

**ҮГЭЭРЛЭХ** үсрэнгэ наполняться гноем.

**ҮГЭЭРТЭЙ** үсрэнгэ гнойный.

**ҮГЭЭРТЭХ** үсрэнгэ гноиться.

**ҮГЭЭРШИХ** үсрэнгэ нагноиться, гноиться.

**ҮД** үсрэнгэ / 1) полдень; **бага үд** малый полдень (время около 10-11 часов утра); **жин үд** полдень; **үд хүртэл / үд болтол** до полудня; **үд болтол унтах** проспать до полудня; **үд болно** полдень наступит; **нар үд болов** наступил полдень; **үд хазайтал** до заката солнца; **үд хазайх** склоняться к вечеру (о солнце); **үд хэвийхэд** на склоне дня; **насны үд хэвийхэд** на склоне лет (жизни); **үдийн алд / үдийн алдад** к полудню, около полудня; **үдийн хэм** полдень; **үдэд уулзъя** встретимся в полдень; **үдээс хойш** после полудня; 2) обед; **яг үдэд ирэх** приехать в самый обед.

**ҮДАА** үсрэнгэ / эрхэм. ВОЛОС.

**ҮДИЙН** үсрэнгэ / үд-ийн харьяал., полуденный, полдневный; **үдийн газар** полдневное расстояние, расстояние, которое проезжают за полдня; расстояние пути, требующее остановки на обед; **үдийн мөргөл** обедня; **үдийн нар** полуденное солнце; **үдийн унтлага** мёртвый час; **үдийн халуун**

полуденный жар, полуденный зной; **үдийн хонь ирэх цаг** полдень, когда летом пригоняют овец с пастбища для доения; **үдийн хоол** обед; **үдийн хоол идэх** пообедать, полдничать; **үдийн хоолны дараа хажуулах** полежать после обеда; **үдийн хэм** полдень; **үдийн цаг** полуденное время, полдень.

**ҮДЛҮҮЛЭХ** үсрэнгэ үдлэх-ийн үйлдүүл.

**ҮДЛЭГ** үсрэнгэ провожание, проводы; **үдлэг өгөх** дарить что-л. при проводах; **үдлэг хийх** торжественно провожать кого-л., устраивать проводы; **үдлэг хүргэх** посылать прощальные подарки.

**ҮДЛЭЛ I** үсрэнгэ 1) полдник; обед; 2) полуденный отдых, привал, обеденный отдых, остановка в пути на отдых в полдень; **үдлэлийн газар** место обеденного привала.

**ҮДЛЭЛ II** меридиан.

**ҮДЛЭХ** үсрэнгэ 1) полдничать; обедать; 2) делать полуденный отдых, привал; делать, устраивать обеденный отдых, останавливаться в пути на обед; **үдлэх газар** привал в пути, место остановки в пути на обед; 3) к полудню пригонять овец с пастбища для доения.

**ҮДМЭЛ** үсрэнгэ ёгт. корзина для аргала; **үдмэлийг үүрэх** носить на спине корзину для сбора аргала.

**ҮДРҮҮЛЭХ** үсрэнгэ үдрэх-ийн үйлдүүл.

**ҮДРЭМ** үсрэнгэ / такой, который может приблизиться; **урт нь гурван алд үдрэм буй** длина его достигает трёх саженой.

**ҮДРЭХ** үсрэнгэ яриа. **үдрэх**-ийг үз., 1) осложняться (о болезни); 2) приближаться; **төрөх үдэрсэн** приблизилось, наступило время родов; 3) тереть, тереться обо что-л.; задевать, прикасаться; 4) намекать, говорить намёками, задевать колкостями; **үдрэн дайран хэлэлцэх** задевать колкостями.

**ҮДҮҮЛЭХ** үсрэнгэ 1) үдэх I, II-ийн үйлдүүл.; 2) быть провожаемым.

**ҮДҮҮШТЭЙ** үсрэнгэ такой, которого следует провожать.

**ҮДЧИХЭХ** үсрэнгэ үдэх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ҮДШИЙН** үсрэнгэ / үдэш-ийн харьяал., вечерний; **үдшийн бүрийд байшин бүүдийж харагдана** в сумерках видны тусклые очертания дома; **үдшийн бүрэнхий** вечерние сумерки; **үдшийн гэгээ** вечерняя заря; **үдшийн цагаан гэгээ тасрах үе** полумгла; **үдшийн гэгээ тасарлаа** заря погасла; **үдшийн улаан нар** заходящее солнце, вечернее красное солнце; **үдшийн саалганаар** а) во время вечернего доения; б) вечерний удой; **үдшийн сэрүү** вечерняя прохлада; **үдшийн хир** вечером, к вечеру, вечерней порой; **үдшийн хонь ирэх цаг** время, когда овец пригоняют с пастбища

вечером; **үдшийн хоол** ужин; **үдшийн хоол идэх / үдэш хооллох** ужинать; **үдшийн цаг** вечер, вечерний час; † **үдшийн нил цэцэг** ург. фиалка-вечерница.

**ҮДШИХ** ᠮᠣᠳᠤᠰᠢᠬᠡ провозжать.

**ҮДЭГДЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **үдэх II**-ийн үйлдэгд., вшиваться, сшиваться.

**ҮДЭГЧ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **үдэх I**-ийн үйлт нэрийн одоо цаг., провозжаты; провозжающий.

**ҮДЭЛТ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠯᠲᠦ / проводы.

**ҮДЭЛЦГЭЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠬᠡ полдничать, обедать (о многих).

**ҮДЭЛЦЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **үдэх I**-ийн үйлдэлц., принимать участие в проводах кого-л.

**ҮДЭЛЧИХЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **үдлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮДЭХ I** ᠮᠣᠳᠤᠬᠡ **1.** провозжать, устраивать проводы; **алга ташин үдэх** провоздить аплодисментами; **зочдоо үдэхээр довжоон дээрээ гарч ирэх** вышли на крыльцо провоздить гостей; **морины жолооноос түшиж үдэх** провозжать, придерживая коня за повод (так провозжают почётных гостей); **нулимсаар үдэх** провоздить слезами; **үүд хүртэл үдэх** провоздить до дверей; **харцаараа үдэх** провоздить глазами (взглядом, взором); **эцсийн замд нь үдэх** провоздить в последний путь; **үдэж гаргах / үдэж мордуулах** провозжать; выходить на проводы; **төмөр замын буудал дээр үдэж гаргах** провоздить на вокзале; **хүүгээ цэрэгт үдэж мордуулах** провоздить сына в армию; **үдэх ерөөл хэлэх** напутствовать добрыми пожеланиями; **2.** **үдэхүй**-г үз., **аянд мордогчдыг үдэх** провозды отъезжающих; **3.** прощальный; **үдэхийн бэлэг** прощальный подарок.

**ҮДЭХ II** 1) простёгивать, сшивать ниткой, шнуром; шнуровать; связывать, прошивать ремешком, верёвочкой (продевая их в отверстие); **гутлын оосор үдэх** шнуровать ботинки; **сонин үдэх** подшить газеты; **амы нь үдчихсэн юм шиг** молчать, из него слова клещами не вытянешь; 2) прикреплять составные части решётчатой стены юрты; **хана үдэх** прикреплять составные части решётчатой стены юрты; † **хана үдмээр** тощий.

**ҮДЭХҮЙ** ᠮᠣᠳᠤᠬᠡᠶᠢᠨ проводы.

**ҮДЭЦГЭЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **үдэх I, II**-ийн олноор үйлдэх.

**ҮДЭШ** ᠮᠣᠳᠤᠰᠢᠬᠡ **1.** вечер; **бүгчим үдэш** душевный вечер; **хуучин үдэш** хуучир. последний вечер года, канун нового года; **үдэш болгох** дожидаться вечера; **үдэш болмогц** сейчас же с наступлением вечера; **үдэш болох** наступать (о вечере); вечереть; **үдэш болоход** под вечер; **үдэш бүр / үдэш болгон** каждый вечер; **2.** вечером; **би үдэш очно** я зайду вечерком; **тэр**

**хүн өнөө үдэш ирнэ** он придёт сегодня вечером.

**ҮДЭШЛЭГ** ᠮᠣᠳᠤᠰᠢᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠨ вечер, вечеринка; **бүжгийн үдэшлэг** танцевальный вечер; **залуучуудын үдэшлэг** вечер молодёжи; **уран бүтээлийн үдэшлэг** творческий вечер; **утга зохиолын үдэшлэг** литературный вечер.

**ҮДЭЭР** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠷ тонкие кожаные ремни (для скрепления составных частей решётчатой стены юрты; для прикрепления седельных досок к луке и т.д.); **ханын үдээр** ремненное скрепление жердей решёток стен юрты в месте соединения; † **хөх үдээр болох** шилж. тощать, худеть; становиться как тонкие кожаные ремни; **чихний үдээр таслах** шилж. ад кромешный; слишком громкий звук.

**ҮДЭЭРЛЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ скреплять жерди решёток стен юрты.

**ҮДЭЭС(ЭН)** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠰᠡᠨ 1) шнур, нить (которыми что-л. прошивается); завязка, ремешок (служащий для завязывания или скрепления); **бөх үдээс** крепкий шнур; **бүдүүн үдээстэй шаахай** ботинки с толстыми шнурками; **дансны үдээсэнд орох** шилж. быть отложенным в долгий ящик; **дансны үдээсэнд оруулах** шилж. отложить в долгий ящик, положить под сукно (үгчил. ввести в подшивку канцелярской книги); 2) сшивка, подшивка; **үдээстэй сонин** подшивка газет; подшитые газеты.

**ҮДЭЭСЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үдээслэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮДЭЭСЛЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡ 1) шнуровать; 2) сшивать.

**ҮДЭЭСЭЛЧИХЭХ** ᠮᠣᠳᠤᠭᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **үдээслэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЕ** (үес, үеүд) ᠮᠣᠳᠤᠭᠡ 1) бие.зүй. сустав; член, сочленение; **бугалганы үе** сочленения спинных позвонков, позвонки; **өвдөгний үе** коленный сустав; **хурууны үе** суставы пальцев; **хүзүүний үе** шейные позвонки; **үе биетэн / үе хөлтөн** амьт.суд. членистоногие; **үе булгарах / үе мултрах** вывихнуться (о суставе); **үе гишүүн** сустав и конечность, конечности, член; **үе оруулах** вправлять вывихнутый сустав; **үеийн хэрэх өвчин / үе мөчний өвчин** суставной ревматизм; **үеэр өвдөх** болеть в суставах; боль в суставах; 2) коленья; **дэрсний үе** коленья чия; **зэгсний үе** коленья камыша; **хулсны үе** коленья бамбука; 3) слой, пласт; **нүүрсний үе** угольный пласт; **хар хөрсний үе** слой чернозёма; **хөрсний гадаргуугийн үе** поверхностный слой почвы; **үе үеэр болгох** слоить, наслаивать; 4) звено (напр. цепи); составная часть чего-л.; **гинжийн үе** звено цепи; **гинжийг үе үеэр нь алгуур татах** медленно, звено за звеном подтягивать цепь; **уулын үе** уступ горы; горная цепь; **пуужингийн үе** ступень ракеты; **шатны үе** ступени лестницы; **хоёр үе зэрэгцүүлэн**

**бичих** писать в две колонки; 5) раз; **гурван үе** эргэх обойти три раза вокруг чего-л.; **нэг үе** раз; б) поколение; **долоон үе хүртэл** до седьмого колена; **залуу үе** молодое поколение; **миний үе** а) моё поколение; б) мой ровесник; **нас үе** быть человеком одного поколения (о людях в интервалах 12 лет); **хойч үе** будущее, следующее поколение, потомство, потомки, будущие роды, будущее поколение, грядущее поколение; **хөвгүүн үе** двоюродное родство, колена, т.е. дети братьев и сестёр отца, потомки младшей боковой линии, двоюродное родство, дети братьев; **үе ах** а) двоюродный брат; **үе дамжин** от отца к сыну; **үе залгамжлах** преемствовать; наследовать (должность); продолжать поколение; **үе залгамжилсан** потомственный; **үе мултрах** а) вывихнуться; б) быть старшим на двенадцать лет, быть человеком другого поколения (о людях старше друг друга на двенадцать лет); **үе сунжрах / үе холдох** удаляться по степени родства; **үе улиран** последовательно, подряд, преемственно; **үе үеийн хүн** люди разных поколений; **үе үндэс** предок; **үе хаяа** родня; **үеийн нөхөд олон боловч, үнэнч нөхөр ховор** зүйр., үгчил. ХОТЯ много друзей одного поколения, но искренних друзей мало; ~ друзей много, а друга нет; **үеийн нөхөр** ровесник, сверстник, современник; **нэг үеийн хүн** человек одного поколения; **урьд үеийн эцэг өвгөд** предки; **үеэс үед** а) из поколения в поколение; б) из века в век; в) из рода в род; 7) время, век, период, эпоха; момент; полоса; час; этап; фаза; **автономийн үе** автономный период; **амьдралын жаргалтай үе** счастливая полоса жизни; **бадралын үе** период расцвета; **дайны дараах үе** послевоенный период; **дайны үе** военное время; **өвчний далд үе** инкубационный период; **дундад зууны үе** средневековье; **ирээдүй үе** будущее, будущность; **орчин үе** современность; **өнгөрсөн үе** истекший период, прошлое; минувшая пора; **сэргэн мандалтын үе** эпоха Возрождения; **сэргээн босгох үе** восстановительный период; **түүхийн үе** исторический период; исторический момент; **түүхийн гайхамшигт үе** замечательные страницы истории; **урьдын үе** прежнее время; **феодалын үе** эпоха феодализма; **хувьсгалын үе** период революции; **хэсэг үе** отрезок времени, период; **цаг үе** хорш. пора; период, время; **цаг үеийг үзэж** смотря по обстоятельствам; **цаг үеэ олсон** своевременный, актуальный; **цагаан гэгээ тасрах үе** сумерки; **чулуун зэвсгийн үе** каменный век; **шилжилтийн үе** переходный период; **шинэ эдийн засгийн бодлогын үе** период новой экономической политики;

**шинэчлэн байгуулах үе** реконструктивный период; **эдүүгээ үеийн** современный; **эрин үе** Ыра; **эрин үеийг эзэлсэн** эпохальный; **үе дараалан** последовательно, подряд; **үе уламжилсан** традиционный; **үе улиран хувьсах** эволюция; **үе үе** хорш. время от времени, иногда, постоянно, часто, все время; **үе үе шороо тавих юм** часто поднимается пыль; **ийм явдал үе үе тохиолддог** время от времени такое случается; **үе шат** этап; 8) хэл.зүй. слог; **битүү үе** закрытый слог; **задгай үе** открытый слог; **үе бүтэц** структура слога; **үгийг үеэр хуваах** делить слова на слоги.

**ҮЕ II: үе загас** загас. камчатская сёмга.

**ҮЕ III: үе цагаан** ург. ковыль волосатик.

**ҮЕГҮЙ** ᠦᠡᠭᠦᠢ · ᠦᠡᠭᠦᠢ 1) сплошной, без сочленений; не имеющий суставов (звеньев и т.п.); **үегүй үргэлж** сплошной, без сочленений; 2) пластический, пластичный; **үегүй мэт нугарах** показывать пластические этюды.

**ҮЕД** ᠦᠡᠳᠡ ᠶᠡᠳᠡ в момент; во время; в эпоху, в период; **зарим үед** иногда, по временам; **манай үед** в наши дни; **мордох үед** в момент отъезда; **одоо үед** в настоящее время, в данное время; **өдий үед** в Ыто время; **сүүлийн үед** в последнее время, за последнее время; **төгс цэцэглэх үедээ** в полном цвету; **үе үед** от времени до времени, по временам; **үеийн үед** испокон веку, испокон веков; **чинагш үед** в последующий период.

**ҮЕИЙН** ᠦᠡᠢᠨ ᠶᠡᠢᠨ 1) суставной; **үеийн хэрэх өвчин** анаг. суставной ревматизм; 2) слоговой; **үеийн өргөлт** хэл.шинж. СЛОГОВОЕ ударение; 3) родословный; **үеийн бичмэл** генеалогическая таблица.

**ҮЕИЙНХЭН** ᠦᠡᠢᠨᠬᠡᠨ ᠶᠡᠢᠨᠬᠡᠨ эрхэм. поколение; племя; **өнөө болон хойч үеийнхний өмнө хүлээх хариуцлага** ответственность перед нынешним и грядущим поколениями.

**ҮЕЛЗҮҮЛЭХ** ᠦᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үелзэх-ийн үйлдүүл.

**ҮЕЛЗҮҮР** ᠦᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠷ название монгольского танца.

**ҮЕЛЗЧИХЭХ** ᠦᠡᠯᠵᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ үелзэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮЕЛЗЭЛ** ᠦᠡᠯᠵᠡᠯᠡ тусг. частота; **үелзэл хэмжүүр** частотомер.

**ҮЕЛЗЭХ** ᠦᠡᠯᠵᠡᠬᠡ 1) исполнять национальный танец үелзүүр; 2) **үйлзэх**-ийг үз.; 3) периодически колебаться.

**ҮЕЛҮҮЛЭХ** ᠦᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үелэх 1), 3)-ийн үйлдүүл.

**ҮЕЛЧИХЭХ** ᠦᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ үелэх 1), 3)-ийн нэгэнтээ.

**ҮЕЛЭГ** ᠦᠡᠯᠡᠭᠡ узловатый; † **үелэг бургас** ург. ива узловатая; **үелэг тарна** ург. Горец узловатый.

**ҮЕЛЭЛ** ᠦᠡᠯᠡᠯᠡ 1) фаза; **сарын дөрвөн гол үелэл: битүүний үе, шинэтгэлийн (дээд хагасын) үе, тэргэлийн үе, хуучийн (доод хагасын) үе** четыре основных фазы луны:

новолуние, первая фаза, полнолуние, последняя фаза; 2) периодизация.

**ҮЕЛЭЛТ** ᠦᠡᠯᠡᠯᠡᠲᠦ / имеющий фазу; фазный; **гурван үелэлт** трёхфазный; **олон үелэлт** многофазный.

**ҮЕЛЭН** ᠦᠡᠯᠡᠨ / **үелэн хууль** периодический закон (Менделеева).

**ҮЕЛЭХ** ᠦᠡᠯᠡᠬᠡ **1.** 1) делить на части, разделять по суставам (напр. тушу); расчленять; 2) дружить со своими ровесниками, быть сверстниками; 3) делить на периоды; **монголын түүхийг үелэх а)** делить монгольскую историю на периоды; б) периодизация истории Монголии; 4) отслаиваться; **усан дээр тос үелэн хөвнө** в воде плавают масло; 5) исполнять драматическое произведение с антрактами, играть с перерывами на антракт; **үелэх бишгүүр** хөгжим. фагот; **2.** периодический; **үелэх систем** периодическая система элементов.

**ҮЕЛЭЭ** ᠦᠡᠯᠡᠭᠡ грядка, гряда; **гурван үелээ хэмх тарих** засеять три грядки огурцов.

**ҮЕН(Г)** ᠦᠡᠨ **1.** амьт. горностай; **2.** горностаевый; **үен дах** горностаевая шуба, доха.

**ҮЕНЦЭР I** ᠦᠡᠨᠴᠡᠷ троюродный; **үенцэр ах дүү** внуки двоюродных братьев по отношению друг друга; **үенцэр хөвүүн** троюродный племянник.

**ҮЕНЦЭР II** шинэ. прослойка; **бялууны цөцгийн үенцэр** прослойка крема в пирожном.

**ҮЕР** ᠦᠡᠷ **1)** половодье, разлив (реки); наводнение; поток; грозовые потоки; **уулын үер** горный поток, потоки воды; **хаврын үер / үндэсний үер** весенний паводок; **шар усны үер / хаврын үер** половодье; **үер авах** разливаться, стремительно течь; **үер жил** богатый наводнениями год; **үерт автдаг нуга** заливной луг; **үерт нэрвэгдэх** страдать от наводнений; **2)** гроза; **үер асгав / үер буув** разразилась гроза.

**ҮЕРИЙН** ᠦᠡᠷᠢᠶᠢᠨ **1)** относящийся к половодью, разливу; **үерийн комисс** паводковая комиссия; **үерийн ус** наводнение; **орой нь завод ажлаа зогсоож бүх ажилчдыг үерийн дайчилгаанд татсаныг мэдэгдэв** вечером завод приостановил работу и объявил мобилизацию всех рабочих для борьбы с наводнением; **2)** грозовой; **үерийн үүл** грозовые тучи.

**ҮЕРЛҮҮЛЭХ** ᠦᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үерлэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЕРЛЭЛ** ᠦᠡᠷᠯᠡᠯ наводнение.

**ҮЕРЛЭМГҮЙ** ᠦᠡᠷᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢ **1)** ᠦᠡᠷᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢ ᠨᠢ не выходящий из берегов (о реке).

**ҮЕРЛЭХ** ᠦᠡᠷᠯᠡᠬᠡ **1.** подниматься (о воде); разливаться, выходить из берегов, наводнить, затоплять (о реке); **гол үерлэв** река разлилась; **2.**

**үерлэхүй**-г үз., **хавар ус үерлэх** весеннее половодье.

**ҮЕРЛЭХҮЙ** ᠦᠡᠷᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ разлив, половодье, наводнение.

**ҮЕРЛЭЧИХЭХ** ᠦᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **үерлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЕРТЭЙ** ᠦᠡᠷᠲᠡᠢ разливающийся; с наводнением.

**ҮЕРХҮҮЛЭХ** ᠦᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үерхэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЕРХЧИХЭХ** ᠦᠡᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **үерхэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЕРХЭГ** ᠦᠡᠷᠬᠡᠭ анаг. суставчатый; **хорхой шавжны үерхэг хөл** суставчатые конечности насекомых; **үерхэг шилбэ** суставчатый стебель.

**ҮЕРХЭЛ** ᠦᠡᠷᠬᠡᠯ дружба; **олон жилийн үерхэл** многолетняя дружба.

**ҮЕРХЭХ** ᠦᠡᠷᠬᠡᠬᠡ дружить, водить дружбу, сдружиться (о сверстниках); **багаасаа үерхэх** дружить с детства; **би түүнийг эртний мэдэх бөгөөд бид хоёр үерхдэг байв** я знал его давно и был с ним приятелем; **үерхдэг хүн** приятель, приятельница.

**ҮЕРХЭЦГЭЭХ** ᠦᠡᠷᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ дружить, сдружиться (о многих).

**ҮЕС** ᠦᠡᠰ **1)** члены, суставы, сочленения, коленца, звенья; слои; поколения; **2)** период, эпоха; момент; время; во время; **ардын бослогын үес** во время народного восстания; **энэ үест** в настоящее время; в Это время.

**ҮЕТ I** ᠦᠡᠲ **1)** имеющий члены, суставы; суставчатый; членистый; **2)** слоистый; слоёный; **нэг үет** однослойный; **үет бялуу** слоёные пирожки; **3)** коленчатый, состоящий из звеньев; **үет бие** слоевище; **үет ургамал** слоевищные растения; **олон үет хулс** камыш, состоящий из многих звеньев; **үет шилбэ** амин.суд. коленчатый стебель; **4)** хэл.шинж. состоящий из слогов; слоговой; **үет бичиг** слоговое письмо; **үет үг** слоговое слово; **үет үсэг** слоговая буква.

**ҮЕТ II** ург. бескильница тонкоцветная; шелковица; † **үет монгол** ург. птилиограстис монгольский; **үет цагаан** ург. а) ковыль волосатик; б) мискант сахароцветный, тростник сахароцветный; в) пырей гребенчатый, житняк гребенчатый.

**ҮЕТҮҮЛЭХ** ᠦᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үетэх**-ийн үйлдүүл., прослаивать, наслаивать; **бялууг чанамалаар үетүүлэх** прослоить пирожное вареньем; **зуурсан гурил үетүүлэх** наслоить тесто.

**ҮЕТЭЙ** ᠦᠡᠲᠡᠢ **1)** имеющий члены, суставы; **2)** коленчатый; **3)** сложный; **гурван үетэй үг** трёхсложное слово; **4)** жилистый, крепкий; **үетэй залуу** крепкий парень.

**ҮЕТЭН I** ᠦᠡᠲᠡᠨ / ровесник, ровесники, сверстник, сверстники.

**ҮЕТЭН II** ург.суд. злаковые.

**ҮЕТЭХ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ 1) наслаиваться, делаться слоистым; **үетэн тогтох** напластоваться; 2) быть коленчатым, состоящим из звеньев; 3) расти коленцами, суставами (о траве, тростнике и т.п.).

**ҮЕҮД** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үе-ийн олон.

**ҮЕЧИЛГЭЭ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үечлэл-ийг үз.

**ҮЕЧИЛСЭН** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ периодизационный.

**ҮЕЧИЛЧИХЭХ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үечлэх-ийн

нэгэнтээ.

**ҮЕЧЛҮҮЛЭХ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үечлэх-ийн үйлдүүл.

**ҮЕЧЛЭЛ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ периодизация.

**ҮЕЧЛЭХ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ 1. делить на периоды; 2. үечлэл-ийг үз.

**ҮЕЭЛ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ двоюродный (о братьях и сёстрах по отцу); **үеэл авга** двоюродный дядя (брат отцова отца); **үеэл ах дүү** двоюродные братья; **үеэл бэр** жена сына брата; жена двоюродного брата; **үеэл хүү** племянник по мужской линии; **үеэл охин** двоюродная сестра; **үеэл эгч дүү** двоюродные сёстры.

**ҮЕЭЛД** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ двоюродный брат, двоюродная сестра.

**ҮЖИЛ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ 1) анаг. сепсис; **үжил эсэргүүцэх** антисептирование; **үжил эсэргүүцэх зүйл** антисептическое средство; 2) высохшая трава; **үжил өвс** прошлогодняя высохшая трава.

**ҮЖИРМЭЛ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ прелый.

**ҮЖИРСЭН** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ прелый; гнилой;

**үжирсэн арьс** прелая шкура; прелая кожа;

**үжирсэн утас** гнилые нитки.

**ҮЖИРХИЙ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үжирсэн-г үз.

**ҮЖИХ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ 1. гнить, разлагаться; **өтөг үжжээ** навоз перегорел; **шир үжжээ** кожи перегорели; 2. **үжихүй**-г үз.; 3. гнилой; **үжсэн өтөг хөрсний бордоонд хэрэглэнэ** перегнивший навоз идёт на удобрение почвы.

**ҮЖИХҮЙ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ гниение.

**ҮЖРҮҮЛЭХ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үжрэх-ийн үйлдүүл, 1) гноить, портить; 2) обесцвечивать.

**ҮЖРЭЛ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ гноение.

**ҮЖРЭХ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ 1. 1) гнить, преть; **үжирч хуучрах** испортиться; 2) выцветать, портиться (напр. о материи); обесцвечиваться; 2. **үжрэхүй**-г үз.

**ҮЖРЭХҮЙ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ 1) гниение; 2) выцветывание.

**ҮЖШИЛ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ выцветывание.

**ҮЖШИХ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ становиться

обесцвеченным.

**ҮЖЭЭХ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үжих-ийн үйлдүүл, 1. гноить; 2. гнилостный; **үжээх нян** гнилостные бактерии.

**ҮЗВЭЛ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ 1) үзэх-ийн болзох; 2)

оказывается; видно, что...; **бүхэлд нь авч үзвэл манай санал дараах зүйлд оршиж байна** в суммарном виде наши предложения сводятся к следующему; **өөр мэдээнээс авч үзвэл** как видно из других сведений; **энэ оны**

**мэдээнээс авч үзвэл** по данным Итого года видно, что...; **нарийвчлан үзвэл** при тщательном рассмотрении.

**ҮЗВЭР** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ зрелище; **нийгэгтгэсэн үзвэр / сэдэвчилсэн үзвэр** ревю; тематическое, театральное представление; **олон нийтийн үзвэр** массовые зрелища.

**ҮЗВЭРИЙН** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үзвэр-ийн харьяал., зрелищный; **үзвэрийн газрууд** зрелищные места; **үзвэрийн танхим** зрелищный зал; зрительный зал.

**ҮЗВЭЭС** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үзэх-ийн болзох., 1) если посмотреть; как видно; судя по чему-л.; **дутагдалтай хэмээн үзвээс зохино** следует признать неудовлетворительным; **ном үзвээс** если читать; если учиться; **нүдээр үзвээс** видеть воочию; **үүгээр үзвээс** как видно из Итого; **хатуу цохилтыг үзвээс** если получить резкий отпор; **хүндэтгэн үзвээс зохих учир шалтгаан** уважительная причина; 2) номын бүлэг, албан бичгийн эхэнд тохиолдоно, орчуулагдахгүй (в начале официальных бумаг и глав сочинений на русский язык не переводится).

**ҮЗГИЙН** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үзэг-ийн харьяал., перьевой; **үзгийн иш** ручка (для писания).

**ҮЗЛИЙН** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үзэл-ийн харьяал., истрёпанный.

**ҮЗЛЭГ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ 1) смотр, осмотр; **гаалийн үзлэг** таможенный досмотр; **нярайн гэрээр үзэх үзлэг** анаг. патронаж; **өглөөний үзлэг** анаг. обход; **сайн дурын уран сайхны үзлэг** смотр художественной самодеятельности; **техникийн үзлэг** технический осмотр; **урьдчилан сэргийлэх үзлэг** профилактический осмотр; **шинэ киноны үзлэг** просмотр нового фильма; **эмчийн үзлэг** врачебный осмотр; 2) гадание, ворожба; **үзлэгийн судар** книга гаданий, гадательная книга.

**ҮЗЛЭГИЙН** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үзлэг-ийн харьяал., смотровой; **үзлэгийн амьтан** яриа. такой, которого не следует посмотреть.

**ҮЗЛЭГЧ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ хуучир. гадальщик, гадальщица.

**ҮЗМИЙН** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ үзэм-ийн харьяал., виноградный, изюмный; **үзмийн дарс** виноградное вино, изюмное вино, портвейн; **үзмийн ороонго / үзмийн залаа** виноградная лоза; **үзмийн хонгорцог** гроздь винограда; **үзмийн хүрээлэн** виноградник; **үзмийн чихэр** глюкоза, виноградный сахар; **үзмийн шилбэ** чубук; **үзмийн шүүс** виноградный сок.

**ҮЗМҮҮ** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ ном. отсылать, отослать; **тухайн асуудлын талаар уншигч ...-г үзмүү** по данному вопросу отсылаю читателя к...

**ҮЗМЭР** ᠮᠠᠮᠤᠨᠢᠨᠠᠨ 1) экспонат, экспонаты; **музейн үзмэр** музейные экспонаты; **үзмэр үзүүлэгч / үзмэр тавигч** экспонент; **үзмэрийг шинэчлэх** а) реставрировать экспонаты; б)

реставрация экспонатов; **үзмэрийн зүйлд гар хүрч болохгүй** экспонаты трогать руками воспрещается; **үзмэрт тавих а)** экспонировать; б) экспонирование; экспозиция; 2) выставка.

**ҮЗМЭРИЙН** үзмэр-ийн харьяал., 1) экспозиционный; **үзмэрийн бараа** показательной товар; **үзмэрийн танхим** экспозиционный зал; **үзмэрийн цонх** витрина; 2) выставочный.

**ҮЗМЭРЧ** предсказатель, прорицатель, пророк; гадальщик, ясновидец.

**ҮЗМЭЭР** заслуживающий того, чтобы посмотреть; интересный; **үзмээр сонирхолтой** интересный, интереснейший.

**ҮЗМЭЭРГҮЙ** не следует посмотреть; лучше не смотреть.

**ҮЗТЭЛ** видимо, по-видимому, как видно, вероятно; **нүднээ үзтэл** очевидно; **үзтэл цөм цугларсан бололтой** очевидно, все уже в сборе.

**ҮЗҮҮЛБЭР** представление; показ; номер; **циркийн үзүүлбэр** цирковой номер.

**ҮЗҮҮЛЭГЧ** 1) показывающий; показатель; проводник; 2) предьявитель; **үүнийг үзүүлэгчид мөнгө олгохыг гуйя** прошу выдать деньги предьявителю Ытого письма.

**ҮЗҮҮЛЭЛ** 1) показ, демонстрирование; **халууны хэмжүүрийн үзүүлэл** показание термометра; 2) наглядность; 3) пропись; пример; извлечение; краткое резюме.

**ҮЗҮҮЛЭЛГҮЙ** не показывая.

**ҮЗҮҮЛЭЛТ** үзүүлэл-ийг үз., показатель; **соёлын өсөлтийн үзүүлэлт** показатель культурного роста; **чанарын үзүүлэлт** качественный показатель.

**ҮЗҮҮЛЭМ** следует дать показывать другим.

**ҮЗҮҮЛЭМГҮЙ** лучше не давать показывать (другим).

**ҮЗҮҮЛЭН** : **үзүүлэн таниулах а)** наглядные пособия; б) наглядный, иллюстративный, предметный, демонстративный; **үзүүлэн таниулах арга** наглядный метод; иллюстративный метод; **үзүүлэн таниулах лекц** вводно-ознакомительные лекции; **үзүүлэнтэй хичээл** предметный урок.

**ҮЗҮҮЛЭХ** үзэх-ийн үйлдүүл., 1) 1) показывать, демонстрировать; давать посмотреть; **алганы амт үзүүлэх** влестить пощечину; **Дорж түүнд алганы амт үзүүлжээ** Дорж его наградила пощечиной; **байцаан үзүүлэх** поручить расследовать; **баримт бичгээ жижүүрт үзүүлэх** показать документы вахтёру; **баримтыг гарган**

**үзүүлэх** предьявлять доказательство; **гайхамшигийг үзүүлэх** творить чудеса, показывать чудеса; **гэрчлэн үзүүлэх** свидетельствовать; **дохио тэмдэг үзүүлэх** давать знак; **дүр үзүүлэх** делать вид; **нярваан дүр үзүүлэх** покоиться, умирать; **унтсан дүр үзүүлэх** притворяться спящим; **гэмгүй хохирсон хүний дүр үзүүлэх** разыграть невинно пострадавшего; **юм мэддэг хүний дүр үзүүлэх** корчить из себя знатока; **дүрэм үзүүлэх** притворяться, симулировать; **ертөнцийн мөнх бусыг үзүүлэх** шилж. умирать, отойти в вечность; **зохиогчийн санааг зөвөөр гаргаж үзүүлэх** верно передать мысль автора; **илбэ үзүүлэх** показывать фокусы; **илрүүлэн үзүүлэх** выявлять; **илэрхийлэн үзүүлэх** указывать, выявлять; **наадам үзүүлэх** устраивать игры; **ном үзүүлэх а)** показывать книгу; б) учить; **өнгө үзүүлэх** лицемерить; **олны өмнө сайн өнгөөр үзүүлэх** выставлять всем на показ свои выгодные стороны; **сүр хүчээ үзүүлэх** демонстрировать свою силу и мощь; **тэвчээргүйгээ үзүүлэх** проявить нетерпение; **үзэсгэлэн болгон үзүүлэх** показывать, демонстрировать на выставке; **үлгэр үзүүлэх** показывать (поучительный) пример; **үнэмлэхээ үзүүлэх** предьявлять, показывать свой документ; **хамаагүй царай үзүүлэх** выказывать безразличие; **худал хуурмагий нь үзүүлэх** раскрывать ложь и обман; **хянуулан үзүүлэх** поручать произвести ревизию; **цохилт үзүүлэх а)** хөгжим. отбивать такт; б) цэрэг. дать отпор; **шинэ кино үзүүлэх** демонстрировать новый фильм; показ нового фильма; **шударга хэмээн үзүүлэх** рекомендовать себя честным человеком; **шүдээ үзүүлэх а)** показывать зубы, скалить зубы; б) посетить зубного врача; **эмчид үзүүлэх** показываться врачу; **өвчтөнийг эмчид үзүүлэх** показывать больного врачу; **эмчид биеэ үзүүлэх** показываться врачу; **тэр хүн эмчид үзүүлбэл зүгээрсэн** ему не мешало бы обратиться к врачу; **эш үзүүлэх а)** давать приказ, приказывать; б) предьявлять доказательства; в) шашин. пророчествовать; **сохор үхэрт худаг бүү үзүүл, согтуу хүнд архи бүү үзүүл** зүйр., үгчил. не подпускай к колодцу слепую скотину, не показывай водку пьяному; **би түүнд нэг үзүүлбэ (үзүүлээд өгье)** я ему покажу; **за яахав, аав ирээд чамд нэг үзүүлээд өгнө өө** вот погоди, придет папа, он тебе покажет!; 2) оказывать; **арга хэмжээ үзүүлэх** принимать меры; **бэрхшээл үзүүлэх** создавать трудности; **дэмжлэг үзүүлэх** оказывать поддержку; **жишээ үзүүлэх** подать пример; **залхаамж үзүүлэх** подвергать наказанию, наказывать, карать;

**зовлон үзүүлэх** причинять страдания; **лүндэн үзүүлэх** шашин. предсказывать; **өршөөл үзүүлэх** амнистировать, помиловать; **саад боомт үзүүлэх** чинить препятствия; **олон улсын байдлыг сайжруулахад тус дөхөм үзүүлэх** содействовать улучшению международной обстановки; **туслалцаа үзүүлэх** оказывать содействие; **тусламж үзүүлэх** оказывать поддержку, помощь; **анхны тусламж үзүүлэх** оказывать первую помощь; **олон нийтийн тусламж үзүүлэх** шефствовать; **хасалт үзүүлэх** предоставлять, делать скидку; **хөнгөвчлөл үзүүлэх** предоставлять льготы; **хувиралт үзүүлэх** обнаруживать изменения, изменяться; **цохилт үзүүлэх** давать отпор; **цээрлэл үзүүлэх** принимать меры предосторожности; **шахалт үзүүлэх** а) нажимать; б) нажим; **шийтгэл үзүүлэх** выносить решение; подвергать наказанию; **эсэргүүцэл үзүүлэх** оказывать сопротивление, сопротивляться; **амар заяа үзүүлэхгүй** не давать покоя; **хэлэлцээнд тааламжтай нөлөө үзүүлэхсэн билээ** оказало бы благоприятное влияние на переговоры; **2. үзүүлэхүй**-г үз., **тасалбараа үзүүлэх** предъявление билета; **олон хүнтэй нэг зэрэг шатар тоглож үзүүлэх** сеанс одновременной игры в шахматы; **эрдэм шинжилгээний кино үзүүлэх** демонстрация научного фильма; **үзүүлэхэд мөнгө авахгүй** за показ денег не берут; **өршөөл үзүүлэх эрх** право помилования, амнистия; **эмнэлгийн тусламж үзүүлэх** оказать медицинскую помощь; оказание медицинской помощи; **3. показательный, демонстрационный; нийтэд үзүүлэх шүүхийн ажиллагаа** показательный судебный процесс; **үзүүлэх буудлага** цэрэг. показательная стрельба; **тийрэлтэт онгоцны үзүүлэх нислэг** показательный полёт реактивного самолёта; **үзүүлэх танхим** демонстрационный зал; **үзүүлэх тоглолт** показательное выступление; **үзүүлэх хичээл** показательный урок; **үзүүлэх хуудас** а) записка, список для предъявления; б) хуучир. список, предъявляемый у ворот дворца; **хэрэг айлтгах сайдуудын нэр зэрэг жич үзүүлэх хүний тоог бичсэн үзүүлэх хуудас** предъявляемый у дворцовых ворот список с указанием имён и званий чиновников, допущенных к государю.

**ҮЗҮҮЛЭХҮЙ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ 1) показ, демонстрация, предоставление; предъявление; 2) оказание.

**ҮЗҮҮР** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷ 1) остриё, шпиг; игла, шип, шпиль; **жадны үзүүр** остриё штыка; **зүүний үзүүр** остриё иглы; **зүүний үзүүр оромгүй үерхэх** их водой не разольёшь; **зэвсгийн үзүүр** остриё оружия; **сэлэмний үзүүр** остриё

сабли; **харандааны үзүүр** остриё карандаша; **шовгор үзүүр** шпиль, шпиг; **шовгор үзүүр** игла; **үзүүр бус / үзүүр мохоо** тупой; **үзүүр гаргах** делать острым, заострять; **үзүүр өргөс** острый шип, колючка; 2) верхушка, верх, вершина; **унины үзүүр / унины толгой** верхушка, верхняя часть жердей (юрты); **модны үзүүр** верхушка дерева; **модны үзүүрт өлгөгдөх** висеть на вершине дерева; **уулын үзүүр** вершина горы; 3) кончик, конец; наконечник; оконечность, край чего-н.; **газрын үзүүр** горизонт; **гинжний үзүүр** холболдов цепь замкнулась; **гуалингийн үзүүрийг өргөж түлхэх** занести конец бревна; **галын дөлний үзүүр** язык пламени; **дээсний үзүүр** конец волосяной верёвки; **нүдний үзүүр** поле зрения (үгчил. кончик глаза); **нүдний үзүүрт** далеко; **өмнөд үзүүр** передний конец; **сахлынхаа үзүүрийг хайчлах** отстричь кончики усов; **татлагын үзүүр** конец верёвки, каната; **таягны үзүүр** наконечник костыля; **үгийн үзүүр сэжүүрт** мельком, мимоходом; **хамрын үзүүр** кончик носа; **хоёр үзүүрийг нь холбоод уячих** завяжите оба конца; **хошууны үзүүр** г.з. оконечность мыса; **хөхний үзүүр** соски груди; **хурууны үзүүр** кончики пальцев; **хурууны үзүүрээр хавчин авах** брать кончиками пальцев; **хурц үзүүр** острый конец; **хутганы үзүүр** кончик ножа; **хэлний үзүүр** кончик языка; **хэлэх үг хэлний үзүүрт бэлэн байна** слово так и просится с языка; **чихний үзүүрт сонсогдох** краем уха слушать; **гар хөлийн үзүүрт зарах** заставить прислуживать; **гарын үзүүрийн ажил** лёгкая работа; **гарын үзүүрээр хийх** делать без труда, кончиками пальцев; **ганц үзэгний үзүүрээр шийдэх** одним росчерком пера (решить); 4) край, фланг; **нэг үзүүрээс нөгөө үзүүр хүртэл** из края в край, от края и до края; **үзүүр сэжүүр** край, предел; **үзүүр сэжүүрээс** со всех сторон; **үзүүр хязгааргүй / зах үзүүргүй** не имеющий ни конца ни края, бескрайний, бесконечный; **дайсны үзүүрийг бут цохих** разбить врага вдребезги; 5) палка; **уурганы үзүүр** палка, привязанная к укроку; **үзүүр татах** из длинных палок связать укрок длиной в несколько метров; 6) шилж. самая суть чего-н.; **санааны үзүүр** результат задуманного; замысел; **шүүмжлэлийн үзүүр** остриё критики; **аман үзүүр** хурц находчивый, сообразительный; **острослов; үзүүр хүн** остроумный человек; 7) соперник (оставшийся в финале состязаний); **үзүүрийн бөх** последние два борца, оставшиеся в финале; **үзүүр булаалдах** бороться за первое место, соперничать в борьбе; **үзүүрт үлдэх** остаться в финале (в борьбе); 8) награда, премия; **нэмрийн үзүүр / төлийн үзүүр** хуучир. премия скотоводов; **сүрэг**

**хариулагчдаас аль олон төл бойжуулж авсаны нь төлийн үзүүр буюу нэмрийн үзүүр гэж шагнадаг** награда тех скотоводов, которые приняли больше молодняка; скотоводы, принявшие больше молодняка, награждаются.

**ҮЗҮҮРГҮЙ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠭᠦᠢ 1) не имеющий острия, тупой, тупоконечный; 2) не имеющий конца; бесконечный; **зах үзүүргүй** бесконечный, не имеющий ни конца, ни начала.

**ҮЗҮҮРИЙН** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ 1) конечный; **үзүүрийн толт** оправа наконечника ножен; 2) фланговый; **үзүүрийн гал** цэрэг. фланговый огонь; **үзүүрийн галын тэмдгүүд** фланговые огневые точки.

**ҮЗҮҮРЛҮҮЛЭХ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үзүүрлэх I, II** ийн үйлдүүл.

**ҮЗҮҮРЛЭГДЭХ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **үзүүрлэх**-ийн үйлдэгд., отгачиваться.

**ҮЗҮҮРЛЭСЭН I** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠰᠡᠨᠢ заострённый; **үзүүрлэсэн харандаа** очиненный карандаш.

**ҮЗҮҮРЛЭСЭН II: үзүүрлэсэн бөх** борец, занявший второе место в борьбе.

**ҮЗҮҮРЛЭХ I** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ 1) заострять, делать остроконечным, отгачивать; **харандаа үзүүрлэх** заострить карандаш, чинить карандаш; 2) удлинять укрюк; **уурга үзүүрлэх** привязывая палки к укрюку удлинить его; 3) шилж. **нүд үзүүрлэх а)** коситься, смотреть с ненавистью на кого-л., придирааться к кому-л., обвинять первым; **б)** недолюбливать кого-л.; **нүд шүдээ үзүүрлэх** точить зубы на кого-л., злиться; **нүүр үзүүрлэх** благодарить, выражать благодарность; быть пристрастным (в пользу своего человека, приятеля).

**ҮЗҮҮРЛЭХ II** б.т. занимать второе место по борьбе.

**ҮЗҮҮРЛЭЦГЭЭХ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠴᠭᠡᠬᠡ **үзүүрлэх I, II**-ийн олноор үйлдэх.

**ҮЗҮҮРЛЭЧИХЭХ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **үзүүрлэх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЗҮҮРСЭГ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠰᠡᠭ шукура овцы от весенней до осенней стрижки, осенняя (августовская) короткошёрстная курчавая овчина.

**ҮЗҮҮРСЭГЛЭХ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠡ отращиваться (об овечьей шерсти, вырастающей после стрижки).

**ҮЗҮҮРТ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠲᠦ **үзүүртэй**-г үз., † **нэгэн үзүүрт сэтгэл** целеустремлённость, твёрдая мысль, неуклонное стремление; **таван үзүүрт уул** гора Утай в Северном Китае (местонахождение известного буддийского монастыря).

**ҮЗҮҮРТЭЙ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠢ 1) имеющий остриё, остроконечный; **хурц үзүүртэй** остроконечный; **үзүүртэй модны дээгүүр, үүлтэй тэнгэрийн доогуур** аман.зох. над остроконечными деревьями, под облачным

небом; ~ выше леса стоячего, ниже облака ходячего; **хоёр үзүүртэй зүү** шилж. смутьян; двуличный человек (үгчил. игла с остриями с двух концов); 2) имеющий конец; имеющий вершину; **махир үзүүртэй мод а)** дерево с изогнутыми концами; **б)** б.т. клюшка.

**ҮЗҮҮРХЭЛ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠯ 1) хвастовство, чванливость; 2) обольщение, завлечение.

**ҮЗҮҮРХЭХ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠡ 1) хвастать, чваниться, быть надменным; 2) завлекать, обольщать; 3) ходить поверх чего-л.; **цасанд үзүүрхэх** ходить по снегу.

**ҮЗҮҮШТЭЙ** ᠦᠵᠦᠭᠦᠰᠲᠡᠢ такой, который следует посмотреть; **үзүүштэй жүжиг** пьеса, которую стоит посмотреть.

**ҮЗЧИХЭХ** ᠦᠵᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **үзэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЗШИЛ** ᠦᠵᠡᠰᠢᠯ 1) видимость; 2) форма; 3) название чертёжа в астрологическом сочинении “джирухайту ном”.

**ҮЗЭГ I** ᠦᠵᠡᠭ 1. 1) перо (для писания); **ган үзэг** стальное перо; **мохоо үзэг а)** тупое перо; **б)** тусг. рондо; **хавтгай үзэг** плакатное перо; **хулсан үзэг** камышовое, тростниковое перо для писания, калам; **чулуун үзэг** грифель; **шугам зургийн үзэг** чертёжное перо; **үзэг бэхэнд дүрэх** макать перо в чернила; **үзэг иш** ручка с пером; **чиний үзэг иш хоёр саланхай байна** твоё перо и ручка лежат отдельно; **үзэгний сав / үзэг харандааны хайрцаг** пенал; **үзэгний хэв** транспортёр (служащий для писания); **үзэг нэгт нөхөд** собратья по перу; 2) ручка; **бэхт үзэг / соруулт үзэг / урсуулт үзэг / энгэрийн үзэг** авторучка; **дохиур үзэг** указка-ручка; **тосон балын үзэг** шариковая авторучка; **хоёр балтай үзэг** ручка с двумя стержнями; **үзэг бүдүүн гарч байна** ручка пишет толсто; **үзэг гоожиж байна** ручка течёт; **үзэг сулрав уу?** освободилась ли ручка?; **үзэгний бэх дуусав** в ручке кончились чернила; **үзэгний толгой** колпачок ручки; **үзэгний хошуу** перо ручки; **үзэгнд бэх соруулах** заправить чернилами ручку; 3) стержень; **үзэг гарахгүй байна а)** стержень не пишет; **б)** ручка не пишет.

**ҮЗЭГ II үсэг**-ийг үз.

**ҮЗЭГДҮҮЛЭХ** ᠦᠵᠡᠭᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ **үзэгдэх**-ийн үйлдүүл., показать, сделать видимым, обнаруживать; **холыг үзэгдүүлэхгүй халхалсан** заслоняли и не давали видеть даль.

**ҮЗЭГДЭЛ I** ᠦᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠢ 1) вид, видимость, видимое; **гадаад үзэгдэл** внешний вид; **үзэгдэл тэмдэг** внешний признак; **үзэгдлийг гаргах** создавать видимость; 2) явление; феномен; **байгалийн үзэгдэл** явления природы; **бодот үзэгдэл** факт; **бэлгэ билгийн үзэгдэл** мудрость, “вещий разум”, интуиция; **зогсонги үзэгдэл** застойное явление; **зохисгүй үзэгдэл** негативное явление; **нийгмийн үзэгдэл** общественное явление;

**нийгмийн амьдралын үзэгдэл** явление общественной жизни; **үл зохилдох үзэгдэл** ненормальное явление, недопустимое явление; **чухал үзэгдэл** важный элемент, важное явление; **шинэ үзэгдэл** новое явление; **үзэгдэл гарах** возникать (о явлении), появляться; **юуны өмнө аливаа үзэгдлийн оньсыг олох хэрэгтэй** прежде всего надо постараться найти сущность всякого явления; **үзэгдлийн шүтээн** причина явления; 3) зрелище; **циркийн гайхам үзэгдэл** аттракцион; **ер бусын үзэгдэл / хачин үзэгдэл** необыкновенное зрелище; странное явление; **ой гутам үзэгдэл** отвратительное, тошнотворное зрелище; 4) видение, призрак; **сүүдгэнэсэн үзэгдэл** призрачное видение; **хий үзэгдэл** призрак; иллюзия; галлюцинация; **хий сүг үзэгдэл** привидение; призрак; тень; **хоосон үзэгдэл** обман зрения, галлюцинация; мираж; призрак; привидение; **хувхай үзэгдэл** бледное видение; **үзэгдэл төдий** призрачный; 5) взгляд, точка зрения; **үзэгдэл явдал** обстоятельства; **үзэгдлийн байдал** точка зрения, взгляд на что-л.; 6) сцена, картина; **хоёрдугаар үзэгдэл** театр. сцена вторая; **хошин үзэгдэл** водевиль; **дөрвөн бүлэг, долоон үзэгдэлтэй жүжиг** драма в четырёх действиях, семи картинах; **нэг үзэгдэлтэй жүжиг** монодрама; **жүжгийн бүлэг нь таван үзэгдэлтэй** действие пьесы состоит из пяти явлений (частей).

**ҮЗЭГДЭЛ II:** хязгаар үзэгдэл тоо. десять в двадцать седьмой степени; **их хязгаар үзэгдэл** тоо. десять в двадцать восьмой степени.

**ҮЗЭГДЭЛГҮЙ** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠢ 1) невидимый; 2) отсутствующий.

**ҮЗЭГДЭЛТ** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠯᠦᠳᠦ 1) видимый, имеющий вид; 2) относящийся к явлениям.

**ҮЗЭГДЭХ** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **үзэх**-ийн үйлдэгд., 1. 1) быть видимым, виднеться, наблюдаться; выгядеть; **нүдний өмнө үзэгдэх** быть на глазах, виднеться; **нүдэнд үзэгдэх** бросаться в глаза; **миний нүдэнд бүү үзэгд** прочь с моих глаз; **товойн үзэгдэх** а) быть видимым, заметным; вырисовываться; **тодорхой үзэгдэх** быть ясно видимым; **үл үзэгдэн одох** исчезнуть, становиться невидимым; **цайж үзэгдэх** белеть; **ад үзэгдэх** шилж. МОЗОЛИТЬ глаза; вызывать неприязнь, ненависть; 2) показываться; появляться, возникать; обнаруживаться; дать знать о себе; **аюул үзэгдэх** возникать (об опасности); **бараа үзэгдэх** показываться (на горизонте); **өвдсөнөөсөө хойш анх үзэгдэв** показался впервые после болезни; **үзэгдэж харагдахгүй байх** а) быть невидимым; б) не показывать носа (глаз); **тэр хүн тэднийхээр үзэгддэггүй юм** он у них не

бывает; он к ним глаз не показывает; **тэр хүн манайхаар жил үзэгдээгүй** он уже год к нам не показывался; 3) проявляться, выражаться; 4) казаться, чудиться, мерещиться; **гал үзэгдэх шиг болов** мне почудились огоньки; **нүдэнд үзэгдэх шиг болох** мерещиться; 2. **үзэгдэхүй**-г үз., **үзэгдэх байдал** видимость; **тунгалаг өдөр үзэгдэх нь сайн** в ясный день видимость лучше; 3. **видимый, материальный; конкретный; үзэгдэх удирдлага** конкретное руководство; † **үзэгдэх сар** хуучир. последний месяц беременности, месяц разрешения от беременности.

**ҮЗЭГДЭХГҮЙ** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠦᠭᠦᠢ 1. незаметный; 2. незаметно.

**ҮЗЭГДЭХҮЙ** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠦᠬᠦᠢ 1) вид, видимое; видимость; 2) рассмотрение, рассматриваемое; подлежащее рассмотрению.

**ҮЗЭГДЭХҮЙЦ** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠦᠬᠦᠢᠴᠢ 1. заметный; зримый; наглядный; 2. заметно; **үзэгдэхүйц засрах** поправиться заметно; **үзэгдэхүйц турах** похудеть заметно.

**ҮЗЭГДЭХҮҮН** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠦᠬᠦᠢᠨ всё видимое, конкретно существующее.

**ҮЗЭГДЭЦ** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠴᠢ видимость.

**ҮЗЭГДЭШГҮЙ** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠦᠰᠦᠭᠦᠢ 1. невидимый; невиданный; 2. невидимо; невиданно.

**ҮЗЭГДЭЭГҮЙ** ᠤᠵᠡᠭᠦᠳᠡᠭᠡᠭᠦᠢ 1) невиданный; **түүхэнд үзэгдээгүй** невиданный в истории; **үзэгдээгүй амжилт** невиданный успех; **үзэгдээгүй дуулдаагүй** невиданный и неслыханный; **үзэгдээгүй их ургац** невиданный урожай; **бид энэ онд урьд жилүүдэд үзэгдээгүй их ургац хураав** в этом году мы собрали невиданный ранее рекордный урожай; 2) небывалый; **үзэгдээгүй хэрэг** небывалое происшествие.

**ҮЗЭГЛЭХ** ᠤᠵᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) **үсэглэх**-ийг үз.; 2) шинэ. подписать.

**ҮЗЭГЧ** ᠤᠵᠡᠭᠡᠴᠢ 1. смотрящий; видящий; **илтэд үзэгч** ясновидящий; 2. 1) зритель; читатель; посетитель; публика; **музей үзэгч** посетитель музея; **үзэгч хүн** досмотрщик; 2) пророк; **нүдээр үзэгч** шашин. МОНГОЛЬСКОЕ ИМЯ БОДИСАТВЫ АВАЛОКИТЕШВАРА.

**ҮЗЭГЧДИЙН** ᠤᠵᠡᠭᠡᠴᠢᠳᠢᠶᠢᠨ / **үзэгчид**-ийн харьяал., зрительный; **үзэгчдийн танхим** зрительный зал; **үзэгчдийн алга ташилт** аплодисменты зрителей.

**ҮЗЭГЧИД** ᠤᠵᠡᠭᠡᠴᠢᠳᠢ / **үзэгч**-ийн олон., зрители; **театрт үзэгчид дүүрэн байна** театр полон зрителями; **үзэгчдийг бишрүүлэх** покорять зрителей.

**ҮЗЭЛ I** ᠤᠵᠡᠭᠡᠯᠢ 1) взгляд, воззрение, мировоззрение; мнение, точка зрения; поле зрения; мысль; **ангиас гадна үзэл** внеклассовая точка зрения; **ардын үзэл**

демократия; **бэртэгчин үзэл** мешанство; **дэвшилт үзэл** прогрессивность взглядов; **ертөнцийг үзэх үзэл** мировоззрение; **тогтсон үзэл / тогтвортой үзэл / хөдлөшгүй үзэл** убеждение; твёрдое убеждение; **тогтсон үзлээ хамгаалах** отстаивать свои убеждения; **тогтолцоот үзэл / гол санаа** концепция; **улс төрийн үзэл** политические взгляды; **үндэсний үзэл** национализм; **хар үзэл** замысел, злой умысел; **ялгавартай үзэл** гүн.ух. вайбашики (название буддийской философской школы); **үзэл бодол / үзэл санаа** хорш. взгляды, воззрения; точка зрения; **үзэл нийлэхээ байх / үзэл бодол зөрөх** а) расходиться во взглядах; б) расхождение во взглядах; **үзэл бодол таарах** совпадать взгляды; **үзэл бодлоо өгүүлэх** высказывать свой взгляд; **үзэл бодлоо хуваалцах** обменяться взглядами; **үзэл бодлыг хамгаалах** отстаивать свою точку зрения; **үзэл бодлого** хорш. установка; политика, тенденция; **үзэл онол** хорш. воззрение; **үзэл санал** хорш. взгляды, мнения; **үзлийг баримтлах** придерживаться какого-л. взгляда, воззрения, стоять на какой-л. точке зрения; **үзлийн байр** позиция, точка зрения; **үзлийн үүднээс** с точки зрения; **үзлээ буцаа** отказываться от своей точки зрения; **үзлээ өөрчлөх** менять свои воззрения; 2) теория, идея, идеология; **үзэл санаа** хорш. идея; позиция; **улс төрийн үзэл санаа** политические идеи; **материалист гүн ухааны үзлийн үүднээс** с позиций материалистической философии; **үзлээр** согласно теории; **үзэл суртал** хорш. идеология; **ангит нийгэмд үзэл суртал ямагт ангийн шинж чанартай байдаг** в классовом обществе идеология всегда носит классовый характер; **үзэл суртлын ажил** идеологическая работа; **үзэл суртлын тэмцэл** идеологическая борьба; **үзэл суртлын үндэс** идеологическая основа; 3) орос хэлний болон олон улсын нэр томъёоны -изм гэсэн сүүлтэй тохирно., **ардчилсан үзэл** демократизм; **ардчилсан үзэлт хүн** демократ; **арьсны үзэл** расизм; **еврейг ад үзэх үзэл** антисемитизм; **еврейн үндэсний дээрэнгүй үзэл** сионизм; **засварлах үзэл** ревизионизм; **Лениний үзэл** ленинизм; **Марксын үзэл** марксизм; **өөдрөг үзэл** оптимизм; **үндсэрхэг үзэл** национализм; **үндэсний дээрэнгүй үзэл** шовинизм; **шинэтгэх үзэл** реформизм; **эх оронч үзэл** патриотизм.

**ҮЗЭЛ II** хуучир. Гадание; **одны хүрдийн зан бичиг үзэл** тахил төгс оршив чертёж звёзд, их влияние на людей, гадание по ним и жертвоприношение в их честь.

**ҮЗЭЛДЭХ** үзэх-ийн үйлдэлд., 1) бороться, состязаться, меряться силами; 2) видеться (друг с другом), СМОТРЕТЬ (друг на друга).

**ҮЗЭЛТЭЙ** үзэлтэй 1) имеющий какой-л. взгляд; придерживающийся какой-л. идеологии; стоящий на точке зрения чего-л.; **та амьдралыг үзэх өөрийн үзэлтэй, түүнийг яаж өөрчлөх вэ дээ** у вас свой взгляд на жизнь: как его изменишь?; **янз бүрийн үзэлтэй хүмүүс** люди разных мировоззрений; 2) такой, который следует посмотреть.

**ҮЗЭЛТЭН** үзэлтэн/ 1. придерживающийся определённых взглядов; **ард үзэлтэн** демократ, человек демократических убеждений; **бөөрөнхий үзэлтэн** оппортунист, оппортунисты; **бүгд найрамдах үзэлтэн** республиканец, республиканцы; **харгис үзэлтэн** реакционер; **хуучин үзэлтэн** консерватор; **эвлэрэнгүй үзэлтэн** либерал; 2. орос хэлний болон олон улсын нэр томъёоны -ист сүүлтэй тохирно; **аминч үзэлтэн** эгоист; **гутрангуй үзэлтэн** пессимист; **засварлах үзэлтэн** ревизионист; **өөдрөг үзэлтэн** оптимист; **үндсэрхэг үзэлтэн** националист; **хаант засгийн үзэлтэн** монархист; **шинэтгэх үзэлтэн** реформист; **энэрэнгүй үзэлтэн** гуманист.

**ҮЗЭЛЦЭХ** үзэх-ийн үйлдэлд., 1) осматривать друг друга; участвовать в рассмотрении; 3) видеться друг с другом; **дайсагнан үзэлцэх** враждебно смотреть друг на друга; **ном үзэлцэх** учиться; 3) бороться, состязаться, меряться силами; **сайтар зэвсэглэсэн дайсантай үзэлцэх** иметь дело с хорошо вооружённым неприятелем; **түүнтэй үзэлцэх бэрх** с ним тягаться трудно; **хүнтэй хүчээ үзэлцэх** меряться силами с кем-л.; **дайсны цэрэгтэй үзэлцэх** сражаться с войсками противника; **эрэгчин эмэгчинээ үзэлцэх** бороться на не на жизнь а на смерть; бросить перчатку.

**ҮЗЭЛЧ** үзэлч үзлэгч-ийг үз.

**ҮЗЭМ** үрг. виноград, изюм, сабза; сушёные ягоды, кишмиш; **борлосон үзэм** чёрный виноград; **зэрлэг үзэм** дикий виноград; **усан үзэм** ург. виноград (несушённый); **дотроо үргүй үзэм** сабза; кишмиш; **хатаасан үзэм** изюм (сушёный); **ширхэг үзэм** изюминка; **үзэм шахах** давить виноград; **үзэмтэй талх** булочка с изюмом; кекс; **үзэмтэй үрэл** крокет с изюмом.

**ҮЗЭМЖ I** үзэмж 1) вид, наружность; **үзэмж муутай** неприятный на вид, непривлекательный; **үзэмж сайтай** приятный на вид, привлекательный; **олны үзэмжинд** на виду у всех; 2) приятный вид, красота; **хотын үзэмж** вид города, панорама города; **цонхоор сайхан үзэмж харагдаж байв** из окна открывалась прекрасная панорама.

**ҮЗЭМЖ II** 1) усмотрение; **өөрийн үзэмжээр гүйцэтгэх** действовать по своему усмотрению; 2) пример; **дүрэм үзэмж** пример, образец, образчик.

**ҮЗЭМЖГҮЙ** ᠦᠵᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠢ 1) неприглядный, невзрачный, непривлекательный, некрасивый; **үзэмжгүй бие** невзрачная фигура; 2) отвратительный, безобразный; **үзэмжгүй байдал** безобразие, уродство, неприглядное положение; **үзэмжгүй болгох** изорудовать.

**ҮЗЭМЖИТ** ᠦᠵᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠲᠦ **үзэмжтэй**-г үз., † **үзэмжит шаридж** ург. польнь красивая.

**ҮЗЭМЖТЭЙ** ᠦᠵᠡᠮᠵᠢᠭᠢᠲᠡᠢ 1) приятный, красивый, привлекательный; представительный; 2) имеющий вид, видный, благовидный.

**ҮЗЭМЖЭЭР** ᠦᠵᠡᠮᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠷ **үзэмж**-ийн үйлдэх., по усмотрению; **өөрийнхөө үзэмжээр** по своему усмотрению; **хувийн үзэмжээр** по собственному усмотрению.

**ҮЗЭМЧ** ᠦᠵᠡᠮᠴᠢ виноградарь.

**ҮЗЭМЧИН** ᠦᠵᠡᠮᠴᠢᠨ удзумчины (одно из монгольских племён).

**ҮЗЭСГЭЛЭН(Г)** ᠦᠵᠡᠰᠭᠡᠯᠡᠨ 1. 1) зрелище; 2) выставка; **байнгын ажиллагаатай үзэсгэлэн** постоянно действующая выставка; **зургийн үзэсгэлэн** выставка картин; **уран зургийн үзэсгэлэн** картинная галерея; **усан будгийн зургийн үзэсгэлэн** выставка акварелей; **нүүдлийн үзэсгэлэн** передвижная выставка; **олон улсын үзэсгэлэн** международная выставка; **хөдөө аж ахуйн үзэсгэлэн** сельскохозяйственная выставка; **үзэсгэлэн үзэх** посетить выставку; **уран зураачийн зургийг үзэсгэлэнд тавих** выставить на выставку картины художника; **үзэсгэлэнгийн байр** помещение выставки; **үзэсгэлэнгээс хийсэн сурвалжлага** репортаж с выставки; 3) красота, прелесть; **байгалийн үзэсгэлэн** красота природы; **дулаан орны байгалийн элбэг үзэсгэлэн** роскошь тропической, южной природы; **дур булаам үзэсгэлэн** пленительная красота; **мүү үзэсгэлэн** безобразие, уродство; **үзэсгэлэн бүрдэх** расцветать; **үзэсгэлэн нь буурч байна** красота увядает; 2. красивый, прекрасный.

**ҮЗЭСГЭЛЭНГИЙН** ᠦᠵᠡᠰᠭᠡᠯᠡᠨᠭᠢᠢᠨ 1) **үзэсгэлэн(г)**-ийн харьяал., выставочный; **үзэсгэлэнгийн танхим** выставочный зал, выставочный павильон, салон; галерея.

**ҮЗЭСГЭЛЭНТ I** ᠦᠵᠡᠰᠭᠡᠯᠡᠨᠲᠦ I прекрасный, прелестный, красивый; **гоо үзэсгэлэнт** красивый.

**ҮЗЭСГЭЛЭНТ II:** **үзэсгэлэнт гэрэлт** ᠦᠵᠡᠰᠭᠡᠯᠡᠨᠲᠦ II десять в тридцать первой степени; **их үзэсгэлэнт гэрэлт** ᠦᠵᠡᠰᠭᠡᠯᠡᠨᠲᠦ III десять в тридцать второй степени.

**ҮЗЭСГЭЛЭНТЭЙ** ᠦᠵᠡᠰᠭᠡᠯᠡᠨᠲᠡᠢ красивый, прекрасный, очаровательный, обаятельный, пленительный, чарующий, привлекательный, прелестный, роскошный, пышный; **гоц**

**үзэсгэлэнтэй** очаровательный; красивый; отличаться красотой; **харж ханашгүй үзэсгэлэнтэй** столь красивый, что не нагладишься, ненаглядный; **үзэсгэлэнтэй орд** пышный дворец.

**ҮЗЭХ** ᠦᠵᠡᠬᠡ 1. 1) видеть; смотреть; **бараа үзэх** видеть очертания; **дуурь үзэх** слушать оперу; **жүжиг үзэх** смотреть пьесу; **илтгэд үзэх а)** смотреть воочию; **б)** ясно видеть; **музей үзэх** посетить музей; **мөр үзэх** оправиться, сходить по нужде (үгчил. след свой видеть); **нөгөөтөхий нь үзье** дайте посмотреть второе (другое); **өвчтөнийг үзэх** осмотреть больного; **сэм үзэх** подсматривать; **тавтай үзнэ** посмотрю на досуге; **толинд үзэх а)** смотреть в зеркало; **б)** смотреть в словаре; **гэрийн утаа үзэх** шилж. женить сына, выдать дочь замуж; **ший үзэх** хуучир. смотреть представление, спектакль; **шинэ кино үзэх** смотреть новый фильм; **үзэхийн хор** недобрый глаз; зависть; **үзэх нь** вот что он видит; **гучдугаар хуудсанд үз** смотри на тридцатой странице; **эвэртэй туулай үзсэн мэт** удивляться как будто увидел рогатого зайца; **үзсэн ч үзээгүй юм шиг** глядеть, смотреть сквозь пальцы; **би өөрөө үзээгүй цагт** пока я сам не увижу; 2) учить; изучать, учиться; читать (про себя); **бичиг үзэх** читать письмо; **захидал үзэх** читать письмо; **ном үзэх а)** читать книгу; **б)** учиться; ходить в школу; **номоо жаахан үзээд дараа нь гарч зугаалья** немного почитаю книгу, а потом погуляю; **хүү минь номоо сайн үзээрэй!** сынок, учись хорошо!; **би орос хэл үзэж байна** я изучаю русский язык; **бид бие даан англи хэл үздэг** мы самостоятельно изучаем английский язык; **алгебрийн тэгшитгэл үзсэн** по алгебре проходили уравнение; **үзсэн зүйлээ сөхөж харцгаах хэрэгтэй** надо повторить пройденный материал; **үзсэн далай, үзээгүй балай** цэцэн. знание – (сила) море, а незнание – тьма; **үзэж унших** читать (про себя); **ном их үзсэн хүн** начитанный человек; 3) рассматривать; просматривать; считать, думать, проверять; **ажиглан үзэх** примечать, замечать; **анхааран үзэх** внимательно относиться; **байдлыг үзэж** смотря по обстановке, по обстоятельству; **байцаан үзэх** контролировать; **баримтыг байцаан үзэх** обозреть факты; **бодож үзэх / шүүн тунгааж үзэх** размышлять; **гүйлгэн үзэх а)** просматреть; **б)** беглый просмотр; **просмотреть бегло**; **зохисыг үзэж / тухайг үзэж** смотря по обстоятельствам; ; **цаг үеийг үзэж** смотря по обстоятельствам; **лавлаж үзэх** уточнить; удостоверять, осведомляться; **магадлан үзэх** выяснять, конкретизировать; **удостоверять, выявлять, выявлять; өвчтөнийг**

магадлан үзэх освидетельствовать больного; эмч шинэ хэвтсэн өвчтөнүүдийг үзэв врач осмолел новых больных; нэгжин үзэх обыскать, произвести обыск; толь бичигт үзэх справиться в словаре; өнцөг булан бүрийг тэмтрэн үзэх обшарить все углы и закоулки; амссан зовлонгоо уудлан үзэх копаться в своих переживаниях; хүүгийнхээ халууныг үзэв измерил температуру сына; одоо тэр эмэгтэй харж үзэх хүнгүй ажээ сейчас нет человека, который бы заботился об этой женщине; хянан үзэх расследовать, производить следствие; баримтыг хянан үзэх а) проверить документы; б) проверка документов; өргөдөл хянан үзэх рассмотреть заявление; шийтгэлийг хянаж үзэх пересмотреть приговор; шалган үзэх проверять; энэ хүн маргааш ажлыг чинь үзнэ Этот человек завтра проверит твою работу; шинжлэн үзэх исследовать; шүүмжлэн үзэх критиковать; олноор ялган үзсэн зүйл исключение; 4) признавать за кого-л., считать кем-чем-л., смотреть как на... (иногда в сочетании с “гэж”); ад үзэх / шоо үзэх ненавидеть; насмехаться; ажил хийж чадахгүй хэмээн үзэх признать нетрудоспособным; буруушаан үзэх отрицать; гадуурхан үзэх относиться с неприязнью, косить; презирать; гэмшин үзэх сожалеть, раскаяться; дайсан гэж үзэх считать врагом; дорд үзэх унижать; оскорблять; доромжлон үзэх презирать, относиться презрительно; дүгнэн үзэх ценить; жигшин үзэх смотреть с отвращением; зүйтэй гэж үзэх считать правильным; признать правильным; илүү үзэх а) завидовать; б) ревновать; нүдний цагаанаар үзэх не обращать внимание; нэг нүдээр үзэхгүй ненавидеть; махнуйттай үзэх адил гэж үзэх / нэгэн адилаар үзэх считать наравне с кем-л., признавать равным чему-л.; хүн болгоныг адилд үзэх стричь всех под одну гребёнку, считать всех одинаковыми; боолын адил үзэх смотреть как на рабов; нэгэн тэгш үзэх считать равными, признавать равным; ойшоон үзэх обращать внимание; сайшаан үзэх одобрять; ултай үзэх действовать основательно, обдуманно; та бүхэн манай бололцоог харгалзан үзэх хэрэгтэй вы должны учесть наши возможности; хүндэтгэн үзэх уважать; хамгийн чухал гэж үзэх признавать самым главным; чухал болгон үзэх считать важным, признавать необходимым; чиний буруу гэж үзнэ считаю, что ты неправ; таны саналыг бүрэн бодитой гэж үзэж болно ваше предложение можно рассматривать как вполне реальное; залхуу хүнийг би үзэж чаддаггүй я не выношу лодырей; үл ялих шалтгаанаар ирээгүй гэж

үзжээ признали причину неявки неуважительной; 5) гадать, ворожить; төлгөч дал тавьж үзэв прорицатель гадал на лопатке; шоо хаяж үзэх гадать на косточках; б) испытывать; амсаж үзэх испытать, вкусить (о горе); хүний газрын амьдрал үзэх отведать жизнь на чужбине; ач гучаа үзэх увидеть своих внуков и правнуков, дожить до глубокой старости; бэрхийг үзэх видеть, испытывать трудности; гачигдал үзэх испытывать нужду, претерпевать лишения; дашрамыг үзэх пользоваться случаем; зовлон үзэх видеть страдания, страдать, терпеть муки; испытывать нужду; тэр их зовлон үзсэн хүн он пережил много горя; илүү үзэх завидовать, питать чувство зависти к кому-л. (үгчил. лишнее видеть); их баяр үзэх пережить большую радость; Дорж их юм үзсэн хүн шүү Дорж же человек выдавший виды; наждаа үзэх замучиться; нүүр үзэх а) пройти (о годах); б) пережить какое-то время; хэдэн даргын нүүр үзэв ээ сколько председателей пережил; сүйдий нь үзэх мучить, подвергать мучениям; үйлээ үзэх биться как рыба об лёд; тэр эмэгтэй түүнтэй үйлээ үзнэ наплачется она с ним; хал үзэж халуун чулуу долоо терпеть муки; переживать трудности; хал үзсэн хүн стреляный воробей; олон юм үзсэн бывалый, все выдавший; юм үзэж нүд тайлах пройти огонь и воду; юм үзэж нүд тайлсан хүн человек, который много видел и имеет большой опыт; үзсэн юм пережитое; чөлөө үзэх получать свободу; элдвийг үзэх испытывать, переносить всякое; амар заяа үзэхгүй байх не зная покоя; сайнаа үзэхгүй сломать себе шею, ничего хорошего не увидеть; үзэн ядах а) ненавидеть; б) ненависть; хүнийг үзэн ядах питать к кому-л. ненависть; 7) пробовать; испытывать; рисковать; алганы амт үзэх получить пощечину; асуугаад үзэх рискнул спросить; барьж үзэх трогать, шупать; жишиж үзэх / зэргэцүүлэн үзэх / үлгэрлэн үзэх / харьцуулан үзэх сравнивать, сопоставлять; нисэж үзэх летать на самолёте; өмсөж үзэх померить; костюм өмсөж үзэв померил костюм; туршиж үзэх проводить опыты; испытать на опыте; испытывать; мотор туршиж үзэх испытывать мотор; хүчээ үзэх пробовать свои силы; хоёул хүчээ үзье давай померимся с тобой силами; азаа үзээд алдах попытать счастья; үзээд алддаг хэрэг попытка не пытка; юу ч гэсэн үзээд алдая на всякий случай попытаемся, попробуем; тарвас зүсэж үзээд худалдаж авах разрезать арбуз, затем покупать; юмыг үзэлгүй авах купить что-л. не глядя; янзы нь үзсэн харц испытующий взгляд; 8) пробовать (на вкус); амт

үзэх пробовайт на вкус; та хүлээж байгаад хийсэн буузны минь амтыг үзээд яв л даа пожалуйста, вы дождитесь и попробуйте мои бузы (бууз-ыг үз.); алим амталж үзэх пробовайт яблоко; шөл амсаж үзэх попробовайт суп; 2. туслах үйл үгийн үүргээр (как вспомогательный глагол): 1) пытаться, стараться, пробовайт (с соединительными деепричастиями); биеэ барьж үз старайся сдерживать себя; үүнийг сайн бодож үз постарайся обдумать. Ито как следует; та нар ажлаа дуусгаж үз вы, пожалуйста, постарайтесь закончить работу; нум татаж үз попробуй натянуть лук; хичээж үз постарайся; хичээж үзэх постарайся; эрж үзье постарайся поискать; чадан ядан явж үзье попытаемся как-нибудь пойти; 2) сүрдүүлэх утгаар (с разделительными деепричастиями выражает угрозу): чи зөвшөөрөлгүй яваад үзээрэй ты только попробуй уйти без разрешения; 3. үзэхүй-г үз., гааль шалгаж үзэх таможенный осмотр; цэргийг шалгаж үзэх смотр войскам; 4. проверочный, обследовательский; шалгаж үзэх цээж бичиг проверочный диктант; шалган үзэх комисс комиссия по обследованию.

**ҮЗЭХҮЙ** ᠦᠵᠡᠬᠦ 1) вид, взгляд; 2) смотр, осмотр, досмотр, рассмотрение.

**ҮЗЭХЭД** ᠦᠵᠡᠬᠡᠳᠦ ᠑᠗ ясно, видно, очевидно; бүртгэлийг үзэхэд по данным статистики; өдрийн сайныг үзэхэд выбрав наилучший, самый подходящий хороший день; өөр талаас авч үзэхэд в ином аспекте; если посмотреть с другой стороны; үүнээс үзэхэд как видно из Итого, из Итого видно; үзэхэд баясгалант приятный на вид; олны үзэхэд дөхөм газар видное для всех место; үзэхэд илэрхий ясно, очевидно.

**ҮЗЭЦГЭЭХ** ᠦᠵᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ ᠦᠵᠡᠬᠡ-ийн олноор үйлдэх.

**ҮЗЭШГҮЙ** ᠦᠵᠡᠰᠬᠦᠭᠦᠢ 1. 1) невидимый; невиданный; непознаваемый, оккультный; үзэшгүйг сэтгэх размышлять о невидимом; 2) неприглядный, отвратительный, безобразный; үзэшгүй муухай отвратительный, безобразный; үзэшгүй муухай болох изуродоваться; үзэшгүй муухай царай зүс отталкивающая внешность; 2. 1) невидимо; невиданно; үзэшгүй аймшигт невиданно страшный; 2) неприглядно, отвратительно.

**ҮЗЭЭГҮЙ** ᠦᠵᠡᠭᠦᠭᠦᠢ 1) не видевший; ойрын жил морин дээр гарч үзээгүй давно не ездил на коне; уул үзээгүй байж хормой шуух, ус үзээгүй байж гутал тайлах зүйр. не видя горы, подол подбирает, не видя воды, сапоги снимает; эцэг эхээсээ холдож үзээгүй не уезжавший далеко от родителей (т.е. ещё не испытавший на себе, как жить вдали от родителей); хурьцал үзээгүй а) невинность; б) невинный;

девственный, целомудренный; хурьцал үзээгүй хүүхэн невинная девушка; хүн болсоор хуурч үзээгүй отроду не обманывал; цээрлэл үзээгүй а) безнаказанный; б) безнаказанность; 2) невиданный; үзээгүй амжилт невиданный успех; үзээгүй юмаа үзэж, үхэр цамаа харайх зүйр. В жизни невиданное видел (т.е. испытал невероятные трудности).

**ҮЗЭЭЖИЙН** ᠦᠵᠡᠭᠡᠵᠢᠶᠢᠨ ᠶᠢᠨ ария. как (я) погляжу.

**ҮЗЭЭР** ᠦᠵᠡᠭᠡᠶᠡᠷ видение, явление.

**ҮЗЭЭС I** ᠦᠵᠡᠭᠡᠶᠡᠰ аялга. вот как!, вот оно что!, смотри-ка! (при удивлении и восхищении).

**ҮЗЭЭС II** үзэхэд-ийг үз.

**ҮЙ I** ᠦᠶᠡ хүч нэмэгдүүлэх сул үг., олны утга илэрхийлнэ. множество, очень много; үй зайгүй үерхэх дружить крепко, водой не разольешь; үй олон чрезвычайно много, бесчисленное множество; масса, массы; үй олон ард народные массы; цуглаан дээр үй олон хүн байв на митинге была масса народу; үй олон юмс множество вещей; үй олноор хөнөөх зэвсэг оружия массового поражения; үй олныг дагуулах вести за собой массы; үй түм тьма, миллион, кишмя кишеть; гүзээлзгэнэ үй түм байна тьма тьмушая земляники; үй түм үйлдвэрлэх производить массово; массовое производство; үй түмэн тьма тьмушая; масса; массы; өврөөрөө дүүрэн үй түмэн адуутай, араараа дүүрэн ай түмэн адуутай аман.зох. имеющий несметные табуны по южному склону, имеющий несметные табуны по северному склону; үй түмэн морьтон туча всадников; үй түмэн од мичид мириады звёзд; үй түмэн уншигчид масса читателей; үй түмэн хүн массы, множество народу; үй түмэн цасан ширхэг миллионы снежинок; дайсны үй түмэн цэрэг вражеские полчища; үй түмэн шумуул туча комаров.

**ҮЙ II** аялга. Эй! (окрик, обращаемый к людям и животным).

**ҮЙГДЭХ** ᠦᠶᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ ᠦᠶᠡᠬᠡ-ийн үйлдэгд.

**ҮЙЗЭН I** ᠦᠶᠡᠵᠡᠨ хуучир. феодальный титул присваиваемый тайджиям.

**ҮЙЗЭН II** ᠦᠶᠡᠵᠡᠨ : Үй и Дзан (две центральных провинции в Тибете).

**ҮЙЗЭН III:** үйзэн хөхөө шувуу. кукушка глухая.

**ҮЙЛ I** ᠦᠶᠡᠯᠡ деяние, дело, работа; действие, поступок; деятельность; гэмт үйл преступное деяние, преступление; зан үйл хорш. способ совершения действия, модус; обряд; шашны зан үйл культ, религиозный обряд; зан үйлийн дуу обрядовые песни; муу үйл неблагоприятное дело, дурной поступок; нүгэлт үйл грешный поступок, грех; сайн үйл благородный поступок; хорт үйл вредный поступок; вредительство, преступление; үг үйл хоёр слова и поступки; үйл ажиллагаа

хорш. деятельность; **нийгмийн үйл ажиллагаа** общественная деятельность; **ухамсарт үйл ажиллагаа** сознательная деятельность; **хувьсгалт үйл ажиллагаа** революционная деятельность; **үйл барилдлагат** прилежный; **үйл бүтээгч** исполнитель дела, работник; **үйл бүтээх** выполнять дело, работать; **сайн үйл бүтээх** делать благородное дело; совершать благородный поступок; **үйл үг** хэл.зүй. глагол (үгчил. действие-слово); **үйл үгийг нэр тэмдгийн дүрстэй болгох** хэл.зүй. образование причастных форм глагола; **үйл үгийн цаг үзүүлэхүй** хэл.зүй. времена глагола; **үйл үйлдэх** совершать действие; **үйл үйлдэгч** хэл.зүй. винительный падеж (үгчил. дело делающий); **үйл хийх** делать дело, работать; **үйл хөдлөл** хорш. ХОД; **үйл хэрэг / үйл явдал** хорш. дело, событие, деяние, поступок; деятельность; **олон нийтийн үйл хэрэг** общественный долг; общественное дело; **Сүхбаатар нас нөхчсөн боловч, үйл хэрэг нь мөнх** СухI-Батор умер, но дело его бессмертно; **үйл явдал** хорш. событие; **үйл явдал удаа дараалан болсоор байв** одно событие следовало за другим; **их үйл явдал / түүхэн үйл явдал** эпопея; **газар дэлхийг цөмийн зэвсгээс ангижруулах үйл явц** процесс освобождения земли от ядерного оружия; **үйлд оруулах** допускать к работе, определять на работу; **үйлд чадалтай** работоспособный; **үйлийг захирах** распоряжаться делами; **үйлийн адаг** конец дела, цель; **үйлийн таван эрхтэн** шашин. ПЯТЬ органов деятельности (орган речи, конечности, внутренности и половой орган); **үйлийн эцэс** шашин. конец деятельности, отрицание личности; **үйлээр амьдрах** жить трудом; **үйлээс ангижирсан** не имеющий дела, отшельник; **үйлээс гаргах** освободить, увольнять с работы.

**ҮЙЛ II** 1) судьба, рок, жребий; эргэлт үйл непостоянство судьбы, изменчивость, превратность судьбы; **үйлийн үр** шашин. а) плоды деяния; б) яриа. беда, наказание; в) судьба, рок; **үйлийн ач үр** шашин. результат деяний, последствия деяний, возмездие; **үйлийн үргүй** и есть на самом деле; **үйлийн үрээр** по воле рока, по воле судьбы; 2) беда, несчастье; **гашуун үйл** печаль, траур; **үйл тамаа үзэх** биться, как рыба об лёд; **үйлий нь үзүүлэх** навлекать на кого-л. беду, несчастье; **үйлий нь үзэх** причинять кому-л. зло; мучить кого-л.; травить; **үйл нь ирэх** а) обречать; б) обречение; **үйл нь ирсэн хулгана муурын сүүлээр тоглоно** зүйр., үгчил. обречённая мышь хвостом кошки играет; **үйлээ үзэх / үйлээ эдлэх** навлекать на себя беду; страдать, мучиться; **үйлээ үзэж явах** хлебнуть горя в жизни.

**ҮЙЛ III** шитьё; **үйл мэтгэх / үйл хийх** шить, заниматься шитьём, рукоделием; **рукодельничать; үйл оёх** портняжничать; **рукодельничать; үйл өртөс** хорш. рукоделие; **үйл өртөс оёх** рукодельничать; **үйлийн хайч** портновские ножницы; **үйлэнд уран** искусница.

**ҮЙЛГҮЙ** ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ · ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ / ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ 1. такой, у которого задуманное не сбывается; 2. совершенно, совсем; **үйлгүй адилхан** совершенно похожи.

**ҮЙЛГЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ-ийн үйлдүүл.

**ҮЙЛДВЭР** ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ 1. 1) производство; промысел; **ажил үйлдвэр** хорш. работа, производство; **ваарын үйлдвэр** гончарное производство; **гар үйлдвэр** кустарный промысел; кустарное производство; **нийгмийн үйлдвэр** общественное производство; **өргөн хэрэгцээний барааны үйлдвэр** производство предметов массового потребления; **үйлдвэрт ажиллах** работать на производстве; **үйлдвэрт тасралтгүй ажиллах** работать без отрыва от производства; 2) промышленность, индустрия; завод, фабрика; предприятие; **аж үйлдвэр** хорш. промышленность; **архины үйлдвэр** винокурный завод; **боловсруулах үйлдвэр** обрабатывающая промышленность; **булигаарын үйлдвэр** кожевенный завод; **гар үйлдвэр** кустарная промышленность; **гутлын үйлдвэр** обувная фабрика; обувная промышленность; **кино үйлдвэр** киностудия; **малтах үйлдвэр / олборлох үйлдвэр** добывающая промышленность; **машины үйлдвэр** машиностроительная промышленность; **ноос угаах үйлдвэр** шерстомойная фабрика; **нэхмэлийн үйлдвэр** текстильная промышленность; **текстильная фабрика; савангийн үйлдвэр** мыловаренный завод; **өнгөт төмөрлөгийн үйлдвэр** металлургия, цветная металлургия; **хар төмөрлөгийн үйлдвэр** чёрная металлургия; **уул уурхайн үйлдвэр** горно-рудная промышленность; **хөнгөн үйлдвэр** лёгкая промышленность; **хүнд үйлдвэр** тяжёлая промышленность, индустрия; **хүнсний үйлдвэр** пищевая промышленность; **чүдэнзний үйлдвэр** спичечная фабрика; **шийдвэрлэх үйлдвэр** решающие, ведущие отрасли промышленности; 2. производственный; **үйлдвэрт ажилласан хугацаа** производственный стаж.

**ҮЙЛДВЭРЖИХ** ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ 1. стать индустриальным, индустриализоваться; 2. **үйлдвэржихүй** -г үз.

**ҮЙЛДВЭРЖИХҮЙ** ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ ᠮᠠᠯᠠᠭᠤ индустриализация.

**ҮЙЛДВЭРЖСЭН** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠵᠢᠰᠢᠨ

индустриальный; **үйлдвэржсэн орон** индустриальная страна.

**ҮЙЛДВЭРЖҮҮЛЭЛ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠵᠢᠵᠢᠯᠡᠯ

индустриализация.

**ҮЙЛДВЭРЖҮҮЛЭЛТ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠵᠢᠵᠢᠯᠡᠯᠲᠤ

**үйлдвэржүүлэл**-ийг үз.

**ҮЙЛДВЭРЖҮҮЛЭХ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠵᠢᠵᠢᠯᠡᠬᠤ

**үйлдвэржих**-ийн үйлдүүл., **1.**

индустриализировать; **улс орныг үйлдвэржүүлэх** индустриализировать страну; **2.**

**үйлдвэржүүлэхүй**-г үз.

**ҮЙЛДВЭРЖҮҮЛЭХҮЙ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠵᠢᠵᠢᠯᠡᠬᠤᠬᠤᠢ

индустриализация.

**ҮЙЛДВЭРЖИХ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠵᠢᠬᠤ

**үйлдвэржих**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЙЛДВЭРИЙН** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠢᠶᠢᠨ ᠠᠶᠢᠨ **үйлдвэр**-ийн

харьяал., **1)** производственный; промысловый;

**үйлдвэрийн багаж хэрэгсэл** орудия и средства производства; **үйлдвэрийн зарлага** производственные издержки; **үйлдвэрийн зөвлөлгөөн** производственное совещание;

**үйлдвэрийн мастер** мастер на производстве;

**үйлдвэрийн нэгдэл** производственное объединение;

**үйлдвэрийн сайчууд** передовики производства; **үйлдвэрийн татвар** промысловый налог; **үйлдвэрийн хоршоолол** производственная кооперация,

промысловая кооперация; **эмхгүй**

**үйлдвэрийн аюул** анархия производства; **2)**

промышленный, индустриальный; **аж**

**үйлдвэрийн** промышленный; **аж үйлдвэрийн комбинат** промышленный комбинат; **аж**

**үйлдвэрийн бараа** промышленные товары,

промтовары; **аж үйлдвэрийн төв**

промышленный центр; **үйлдвэрийн ажилчид**

промышленные рабочие; **үйлдвэрийн байгууллага** промышленная организация;

**үйлдвэрийн бараа** промышленные изделия;

промтовары; **үйлдвэрийн бүтээгдэхүүн**

продукция производства; **үйлдвэрийн газар**

промышленное предприятие; **үйлдвэрийн орон**

индустриальная страна; **хөдөө аж ахуй**

**аж үйлдвэрийн орон** аграрно-

индустриальная страна; **үйлдвэрийн салаа**

**мөчир** отрасль промышленности.

**ҮЙЛДВЭРЛҮҮЛЭХ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤ

**үйлдвэрлэх**-ийн үйлдүүл., давать заказ на работу,

заказывать, поручать делать что-л., посылать на

работу; **албадан үйлдвэрлүүлэх** хуучир.

отправлять на принудительные работы.

**ҮЙЛДВЭРЛЭГЧ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠴᠢ

производящий; производитель, изготовитель;

**амттан үйлдвэрлэгч** кондитер; **үнэртэн**

**үйлдвэрлэгч** парфюмер.

**ҮЙЛДВЭРЛЭЛ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠯ

производство;

**жигжиг барааны үйлдвэрлэл** мелко-товарное

производство; **машины үйлдвэрлэл**

машиностроение; **нийгмийн үйлдвэрлэл**

общественное производство; **энгийн нөхөн**

**үйлдвэрлэл** простое воспроизводство;

**таваарын үйлдвэрлэл** товарное

производство; **хэрэглээний зүйлийн**

**үйлдвэрлэл** производство предметов

потребления; **үйлдвэрлэлийг автоматчилах**

автоматизация производства; **үйлдвэрлэлийг**

**зогсоох** прекратить производство.

**ҮЙЛДВЭРЛЭЛИЙН** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠯᠢᠶᠢᠨ

**үйлдвэрлэл**-ийн харьяал., производственный;

**үйлдвэрлэлийн арга** методы производства;

**үйлдвэрлэлийн гимнастик**

производственная гимнастика;

**үйлдвэрлэлийн даалгавар** производственное

задание; **үйлдвэрлэлийн дадлага**

производственная практика; **үйлдвэрлэлийн**

**осол** небрежность производства; травма

производства; производственная авария;

**үйлдвэрлэлийн сургалт** обучение

производству; производственное обучение;

**үйлдвэрлэлийн төлөвлөгөө**

производственный план; **үйлдвэрлэлийн**

**үндсэн фонд** основной производственный

фонд; **үйлдвэрлэлийн харилцаа**

производственные отношения;

**үйлдвэрлэлийн хүчин чадал**

производственная мощность; **үйлдвэрлэлийн**

**хэрэгсэл** средства производства;

**үйлдвэрлэлийн чиглэл** производственный

профиль.

**ҮЙЛДВЭРЛЭЛТ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠯᠲᠤ

производство; **үйлдвэрлэл**-ийг үз.

**ҮЙЛДВЭРЛЭХ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠤ **1.** производить,

изготавливать, делать, работать; **нөхөн**

**үйлдвэрлэх** воспроизводить; **завод, дархны**

**суурь машин үйлдвэрлэдэг** завод

производит токарные станки; **2. үйлд-**

**вэрлэхүй**-г үз., **атомын зэвсгийг үйлдвэрлэх,**

**хэрэглэхийг хориглох тухай асуудал** вопрос

о запрещении производства и применения

атомного оружия; **үйлдвэрлэх бүтээмж**

производительность труда; **3.**

производительный; производственный;

**үйлдвэрлэх төлөвлөгөө** производственный

план; **үйлдвэрлэх хүч** производительные

силы; **үйлдвэрлэх хүчний байршил**

распределение производительных сил;

**үйлдвэрлэх хүчний хөгжил** развитие

производительных сил.

**ҮЙЛДВЭРЛЭХҮЙ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠤᠬᠤᠢ

производство.

**ҮЙЛДВЭРЛЭЦГЭЭХ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡ

производить, изготавливать (о многих).

**ҮЙЛДВЭРЛЭЧИХЭХ** ᠤᠶᠢᠯᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡ

**үйлдвэрлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЙЛДВЭРЧИН** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** 1. рабочий, производственник; **ажилчин үйлдвэрчнүүд** хуучир. рабочие; **гар үйлдвэрч** кустарь; **төмөр үйлдвэрч** металлист; 2. рабочий, трудящийся; **үйлдвэрч анги** рабочий класс.

**ҮЙЛДВЭРЧНИЙ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** ᠖ **үйлдвэрчин**-ий харьяал., профессиональный, рабочий; **үйлдвэрчний гишүүн** член профессионального союза; **үйлдвэрчний гишүүний батлах** профсоюзный билет; **үйлдвэрчний хөдөлгөөн** профсоюзное движение, рабочее движение; **үйлдвэрчний хэвлэл** рабочая печать, рабочая пресса; **үйлдвэрчний эвлэл** профессиональный союз, профсоюз; **соёл гэгээрлийн ажилтны үйлдвэрчний эвлэл** профессиональный союз работников культуры и просвещения; **үйлдвэрчний эвлэл бол коммунизмын сургууль мөн** профсоюзы – школа коммунизма.

**ҮЙЛДГҮҮЛЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **үйлдгэх**-ийн үйлдүүл., хуучир. заказывать, давать заказ; **буян үйлдгүүлэх** заказывать исполнение богоугодных обрядов; **хурал ном үйлдгүүлэх** заказывать молебен; **онгоц үйлдгүүлэх** заказывать лодку, делать заказ на постройку лодки; **цамц өмд үйлдгүүлэх** отдавать заказ на пошивку белья.

**ҮЙЛДГЭЛТЭЙ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** старательный, прилежный.

**ҮЙЛДГЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **үйлдэх**-ийн үйлдүүл., хуучир. поручать работу, отправлять на работу, заказывать работу; **үйлдгэх орон** мастерская; **үйлдгэх ял** принудительные работы (наказание); **үйлдгэн илгээх** посылать на работу.

**ҮЙЛДЛЭЛ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** делание, производство, изготовление.

**ҮЙЛДҮҮЛЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **үйлдэх**-ийн үйлдүүл., посылать на работу; заказывать; **үйл үгийн үйлдүүлэх хэв** хэл.зүй. побудительный залог глагола.

**ҮЙЛДЧИХЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **үйлдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЙЛДЭГДЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **үйлдэх**-ийн үйлдэгд., **үйл үгийн үйлдэгдэх хэв** хэл.зүй. страдательный залог глагола.

**ҮЙЛДЭГЧ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** совершитель, изготовитель; хууль., хэл.зүй. субъект; деятель; **гэмт хэрэг үйлдэгч** преступник; **нүгэл үйлдэгч** грешник; **хуурамч мөнгө үйлдэгч** фальшивомонетчик.

**ҮЙЛДЭЛ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** действие; акция; операция; **тоо бодлогын дөрвөн үйлдэл** четыре действия арифметики; **зоргоороо үйлдэл** самовольные действия; **харилцан үйлдэл** взаимодействия; **үйлдэл нэг** единство действий; **үйлдэл үзүүлэх** воздействовать; **үйлдэлд оруулах** приводить в действие.

**ҮЙЛДЭЛДЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **үйлдэх**-ийн үйлдэлд., **үйл үгийн үйлдэлдэх хэв** хэл.зүй. ВЗАИМНЫЙ залог глагола.

**ҮЙЛДЭЛЦЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** **үйлдэх**-ийн үйлдэлц., **үйл үгийн үйлдэлцэх хэв** хэл.зүй. СОВМЕСТНЫЙ залог глагола.

**ҮЙЛДЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ** 1. делать, производить, совершать; устраивать; изготавливать; исполнять; заниматься; предпринимать; **ажил үйлдэх** выполнять работу, работать; **амьтны тус үйлдэх** шашин. заботиться о благе живых существ; **байлдаан үйлдэх** вести войну; устраивать сражение; **биелүүлэн үйлдэх** осуществлять; реализовать; **бинвад үйлдэх** хуучир. просить милостыню в виде продуктов; **бослого үйлдэх** поднять восстание; **буян үйлдэх** творить добрые дела; совершать богоугодные действия; устраивать молебствие; **хойтын буян үйлдэх** поминать покойного; **гэмт хэрэг үйлдэх** совершить преступление; **гэрээ үйлдэх** заключать договор; **дадлага үйлдэх** тренироваться, практиковать; **зөрчин үйлдэх** нарушать; **мөргөл үйлдэх** совершать молебен; **шашны мөргөл үйлдэх** выполнять религиозные обряды; **өөрчлөн буруугаар үйлдэх** подделывать, имитировать; **сонгууль үйлдэх** устраивать выборы; **сугалаа үйлдэх** производить тираж, устраивать лотерею; **сургууль үйлдэх** учиться, посещать учебные занятия; **тагнуул үйлдэх** заниматься шпионажем; **тарилга үйлдэх** а) проводить сев; б) анаг. делать прививку; **уриа үйлдэх** обращаться с призывом; **үйл үйлдэх** делать дело; **хатуужил үйлдэх** шашин. вести подвижническую жизнь; **хилэнц үйлдэх** совершать грех, грешить; **хоёр хувь үйлдэх** составить в двух экземплярах; **хор үйлдэх** приносить вред, вредить; **худалдаа үйлдэх** вести торговлю, торговать; **хурал цуглаан үйлдэх** устраивать собрания; **хурим найр үйлдэх** устраивать пир; **хурьцал үйлдэх** иметь половые сношения; заниматься развратом; **хуурамчаар үйлдэх** подделывать; фальсифицировать; **эд таваар үйлдэх** производить товары; **эндүүрэл үйлдэх** совершать ошибку; **эсэргүүцэл үйлдэх** оказывать сопротивление, давать отпор; **ятгалцан үйлдэх** заниматься агитацией; **сайн чанарын таваар үйлдэж гаргах** выпустить товары высокого качества; **үйлдэн бэлтгэх** изготавливать; **үйлдэн гүйцэтгэх** заканчивать приготовление чего-л.; **ийн өчрүүн чиний үйлдсэн бүхэн цөм сайн** он ответил так: “всё, что ты сделал хорошо”; **үйлдсэн буюу үйлдэхийг завдсан** совершил или намеревался совершить; **үйлдэнийхээ үрийг өөрөө амсдаг** плоды своего труда сам вкусит; ~ что посеешь, то и пожнёшь; 2. рабочий; действительный;

**үйлдэх орон** рабочее помещение, мастерская; **үйл үгийн үйлдэх хэв** хэл.зүй. действительный залог глагола; **үйлдэх эрхтэн** рабочий орган.

**ҮЙЛДЭХИЙН** үйлдэх-ийн харьяал., рабочий; действительный; **үйлдэхийн тийн ялгал** хэл. зүй. творительный падеж, орудный падеж; **үйлдэхийн уг** причина действия.

**ҮЙЛДЭХҮҮН** үйлдэх-ийн продукт, фабрикат; изделие; продукция, выработка; **арилжааны үйлдэхүүн** продукт обмена; **нэмүү үйлдэхүүн** прибавочный продукт; **хөдөө аж ахуйн үйлдэхүүн** сельскохозяйственный продукт; **үйлдэхүүн гаргах** выпускать продукцию; **үйлдэхүүний нэр төрөл** номенклатура изделий; **үйлдэхүүний өсөлт** рост продукции; **үйлдэхүүний чанар** качество продукции; **үйлдэхүүн** эд продукция.

**ҮЙЛДЭЦГЭЭХ** үйлдэх-ийн делать, производить, совершать (о многих).

**ҮЙЛЗҮҮЛЭХ** үйлдэх-ийн үйлдүүл., кружить; приводить в смятение.

**ҮЙЛЗЭХ** үйлдэх-ийн 1. волноваться, беспокоиться, суетиться; переполошиться, быть в замешательстве; 2. **үйлзэхүй-г** үз.

**ҮЙЛЗЭХҮЙ** үйлдэх-ийн волнение, беспокойство, смятение.

**ҮЙЛС** үйлдэх-ийн олон., 1) совокупность всех деяний, дел, действий, поступков человека; **ажил үйлс** хорш. дела; **их үйлс** великое деяние; **үйлс тэнь бүтгүгэй!** да благословит тебя бог; **үйлс чинь бүтэг!** пусть исполнятся все твои желания!; 2) возвеличение; долг; **төрсөн орноо хамгаалах явдал нь хэн бүхний гүйэтгэвээс зохих ариун үйлс мөн** защита отечества есть священный долг каждого гражданина; 3) удача, успех; **үйлс муутай байна** дело плохо; **үйлс нь харлах** дело – табак; дело вопиёт о себе.

**ҮЙЛСГҮЙ** үйлдэх-ийн 1) задуманное не сбывается; 2) неудачный, безуспешный, безрезультатный, бесполезный; **үйлсгүй өдөр** тяжёлый, неудачный день.

**ҮЙЛСТЭЙ** үйлдэх-ийн удачный, удачливый, полезный; **ажил явдал үйлстэй** дело идёт удачно, как по маслу.

**ҮЙЛСТЭН** үйлдэх-ийн олон., удачники; **сайн үйлстэн** добродетели.

**ҮЙЛТ I** үйлдэх-ийн 1) **үйлтэй I-г** үз.; **үйлт хүний үйл барагддаггүй**, **үст адсаганы шороо барагддаггүй** зүйр., үгчил. у неудачника дела бесконечны, у подстилки с мохнатой шерстью пыль нескончаема; 2) холбоо үгэнд: **үйлт чадалт** работоспособный.

**ҮЙЛТ II; үйлт нэр** хэл.зүй. причастие.

**ҮЙЛТЭЙ I** үйлдэх-ийн обречённый; неудачный; бедный, несчастный.

**ҮЙЛТЭЙ II** такой, у которого задуманное сбывается; тот, у которого дела не расходятся со словами; дельный.

**ҮЙЛТЭН** үйлдэх-ийн олон., обречённые; неудачники; **сөнөх үйлтэн** обречённые на смерть; **үхэх үйлтэн** смертники.

**ҮЙЛЧ** үйлдэх-ийн 1) деятель; **үйлч сайд** хуучир. служащие чиновники; 2) **үйлчин-г** үз.

**ҮЙЛЧИД** үйлдэх-ийн олон., портные.

**ҮЙЛЧИЛГЭЭ** үйлдэх-ийн обслуживание;

услуга; **ахуйн үйлчилгээ** служба быта, бытовое обслуживание; **эмнэлгийн**

**үйлчилгээ** медицинское обслуживание;

**үйлчилгээний соёл / үйлчилгээний соёлч боловсон байдал** культура обслуживания.

**ҮЙЛЧИЛЦГЭЭХ** үйлдэх-ийн обслуживать (о многих).

**ҮЙЛЧИЛЧИХЭХ** үйлдэх-ийн үйлчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮЙЛЧИН (үйлчид)** үйлдэх-ийн 1)

рукодельница; швея, модистка, портной;

**үйлчин хүүхэн** рукодельница; швея; **хамгийн сайн үйлчнээр хувцас оёулах** одеваться у лучшего портного; 2) **үйлч I-ийг** үз.

**ҮЙЛЧЛҮҮЛЭГЧ** үйлдэх-ийн клиент;

посетитель; покупатель, обслуживаемое лицо.

**ҮЙЛЧЛҮҮЛЭХ** үйлдэх-ийн үйлчлэх-ийн үйлдүүл., быть обслуживаемым.

**ҮЙЛЧЛЭГЧ** үйлдэх-ийн 1. **үйлчлэх-ийн** үйлт нэрийн одоо цаг., служащий; 2. обслуживающий;

**үйлчлэгч хүмүүс** обслуживающий персонал;

**3. 1)** официант, официантка; стюардесса; гид; проводник, проводница (в поезде); Горничная (в гостинице); **бильярд тоглогчдыг үйлчлэгч**

маркёр; **галт тэрэгний үйлчлэгч** проводник; проводница (в поезде); **онгоцны үйлчлэгч**

стюардесса; **үйлчлэгч эмэгтэй** хуучир.

служанка; горничная; 2) уборщица; 3)

сиделка; няня.

**ҮЙЛЧЛЭЛ** үйлдэх-ийн 1) обслуживание, уход; служба; 2) действие.

**ҮЙЛЧЛЭМТГИЙ** үйлдэх-ийн услужливый.

**ҮЙЛЧЛЭХ** үйлдэх-ийн 1. 1) оказывать услугу, услужить, прислуживать; 2) обслуживать;

**худалдан авагчийг сайн үйлчлэх** хорошо обслуживать покупателя; **өөртөө үйлчлэх**

**дэлгүүр** магазин самообслуживания; **энгийн үйлчлэх дуртай**, **элдвээр долигонох**

**яршигтай** служить бы рад, прислуживаться тошно; 3) нянчить; 4) действовать, влиять; **эм**

**үйлчилж байна** лекарство уже действует; 2. 1) **үйлчлэгч 2-ийг** үз.; 2) действующий; **хувьсах**

**гүйдлийн үйлчлэх хүчдэл** действующее напряжение переменного тока; 3. **үйлчлэхүй-г**

үз., **онц үйлчлэх бригад** бригада отличного обслуживания; **шинжлэх ухаанд үйлчлэх**

служить науке; служба науке; **би танд**

**үйлчлэхэд бэлэн байна** я к вашим услугам;  
**үйлчлэх хугацаа** время действия.

**ҮЙЛЧЛЭХҮЙ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ 1) обслуживание;  
служба; 2) услуга; 3) действие.

**ҮЙЛЭНЧ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ хуучир. швея.

**ҮЙЛЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ разламывать, крошить.

**ҮЙМРҮҮ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ 1) хлопотливый; **үймрүү**  
хүн хлопотливый человек, хлопотун; **үймрүү**  
эзэгтэй хлопотливая хозяйка; хлопотунья; 2)  
рассеянный.

**ҮЙМРҮҮЛЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ **үймрэх**-ийн үйлдүүл.,  
вызывать тревогу, беспокоить, волновать,  
тревожить душу.

**ҮЙМРЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ приходить в  
замешательство, в смятение, суетиться,  
беспокоиться, волноваться; **сэтгэл үймрэх** а)  
болеть душой, душа болит, волноваться,  
беспокоиться; б) душевная борьба.

**ҮЙМСЭН** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ мятежный, волнующий,  
беспокойный; **үймсэн сэтгэл** мятежная душа.

**ҮЙМҮҮЛ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ смятение,  
замешательство, переполох.

**ҮЙМҮҮЛЭГ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ беспорядочный,  
хаотичный.

**ҮЙМҮҮЛЭГЧ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ смутьян; **далдуур**  
**үймүүлэгч** интриган.

**ҮЙМҮҮЛЭЛ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ замешательство.

**ҮЙМҮҮЛЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ **үймэх**-ийн үйлдүүл. 1) 1)  
приводить в смятение, в замешательство,  
расстраивать, дезорганизовать, вызывать  
переполох, неразбериху; взбудораживать,  
взбаламутить, взбунтовать; смутить,  
встревожить, беспокоить; **ард түмнийг**  
**үймүүлэх** смутить народ; **далдуур үймүүлэх**  
интриговать; **задлан үймүүлэх**  
дезорганизовать; **санал үймүүлэх** вводит в  
заблуждение, путать кого-л.; **сэтгэл үймүүлэх**  
портить настроение, волновать, беспокоить;  
**тайван байдлыг үймүүлэх** нарушать мир;  
**олон түмнийг төөрүүлэн үймүүлэх** смущать,  
вводит в заблуждение трудящиеся массы; 2)  
мешать, беспокоить; **хичээл үймүүлэх** мешать  
на занятиях (о школьниках); 2. диверсионный;  
**үймүүлэх бүлэг** цэрэг. диверсионная группа.

**ҮЙМЦГЭЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ волноваться,  
суетиться (о многих).

**ҮЙМЦҮҮЛЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ **үймцэх**-ийн үйлдүүл.,  
создавать суету, толкотню; сгонять в кучу;  
приводить в смятение.

**ҮЙМЦЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ 1) подниматься; налетать,  
разбушеваться (о вихре), кружить (о ветре); 2)  
волноваться, суетиться, бегать взад и вперёд,  
толкаться.

**ҮЙМЧИХЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ **үймэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЙМЭЛГЭ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ смятение,  
замешательство.

**ҮЙМЭЛДЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ **үймэх**-ийн үйлдэл.,  
толкаться, толпиться, суетиться, бегать туда и

сюда, взад и вперёд; находиться в смятении,  
быть в замешательстве, кишеть; **үймэлдэн**  
**нисэх** летать беспокойно (о встревоженных птицах).

**ҮЙМЭЛДЭЭН** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ толкотня, суета.

**ҮЙМЭЛЗЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ суетиться; находиться  
в смятении; кишеть.

**ҮЙМЭЛЦЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ **үймэх**-ийн үйлдэлц.

**ҮЙМЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ суетиться, толкаться;  
находиться в суматохе; быть в  
замешательстве, в смятении, в панике; бегать  
взад и вперёд; **сэтгэл үймэх** находиться в  
волнении, волноваться; **учраа олохгүй үймэх**  
суетиться, кружиться, как белка в колесе;  
**үймэн айман** хорш. смятение, спешка;  
второпах, в спешке; в панике.

**ҮЙМЭЭН** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ 1) суета, суматоха;  
смятение, волнение, паника, замешательство;  
толчея; беспорядок, хаос; **дотоодын үймээн**  
внутренние смуты; **хөл үймээн** хорш. суета,  
суматоха, переполох, толкотня; **үймээн**  
**будлиан** хорш. беспорядки; **үймээн сандраан**  
хорш. смятение; **үймээн шуугиан** хорш.  
суматоха, шум, гомон, смятение; **үймээн**  
**шуугиан гаргах** производить беспорядок,  
вызывать смятение; 2) волнение, мятеж, бунт;  
**хувьсгалын эсэргүү үймээн**  
контрреволюционный мятеж; **үймээн дэгдээх**  
бунтовать; **үймээн самуун** хорш. мятеж;  
беспорядки.

**ҮЙМЭЭНГҮЙ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ · ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ 1)  
тихий, спокойный; мёртвый; **хотод**  
**үймээнгүй байна** в городе царит тихая  
атмосфера; **хөл үймээнгүй үе** мёртвая пора;  
2) безмятежный.

**ҮЙМЭЭНИЙ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ ᠖ **үймээн**-ий харьяал.,  
мятежный; **үймээний жилүүд** мятежные  
годы.

**ҮЙМЭЭНТЭЙ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ 1. тревожный,  
мятежный; 2. тревожно.

**ҮЙМЭЭНЧ(ИН)** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ 1) суматошный  
человек; паникёр; 2) мятежник, бунтовщик.

**ҮЙРДЭС(ЭН)** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ кроха, крошка;  
**талхны үйрдэс** хлебные крошки; **үйрдэс хаг**  
тусг. щлам.

**ҮЙРМЭГ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ 1. о чём-либо  
искрошившемся, раздробленном на мелкие  
куски, крошки; крошево, крупинки, опилки;  
песок; **боржин үйрмэг** гранитная дресва,  
гравий; **талхны үйрмэг** хлебные крошки;  
**үйрмэг алт** золотой песок; **үйрмэг мод**  
древесные опилки; **журжийн үйрмэг хальс**  
апельсиновая цедра; 2. искрошенный,  
измельчённый; сыпучий; рассыпной;  
песочный; **үйрмэг бялуу** песочный торт;  
**үйрмэг юм** сыпучий; сыпучесть.

**ҮЙРМЭГЛЭХ** ᠮᠠᠯᠠᠵᠢᠨ крошить, толочь,  
растирать в порошок.

**ҮЙРМЭЭРГҮЙ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ  
нерассыпчатый.

**ҮЙРТЭЛ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠲᠡᠯ ᠶᠢᠷᠲᠡᠯ ᠶᠢᠷᠲᠡᠯ  
вдребезги.

**ҮЙРҮҮЛЭХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠬ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠬ-ийн үйлдүүл., 1)  
мельчить; крошить, крошить, крошить, крошить, крошить; **цай**  
**үйрүүлэх** размельчать кирпичный чай;  
**шувуунд талх үйрүүлж өгөх** крошить  
хлеба птицам; 2) рассыпать; **талх ширээн**  
**дээр үйрүүлэх** рассыпать крошки по столу.

**ҮЙРЧИХЭХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠬ-ийн нэгэнтээ.

**ҮЙРЭМ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠮ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠮ  
рассыпчатый, крошащийся; **үйрэм бялуу**  
песочный торт; **үйрэм жигнэмэг** рассыпчатое  
печенье; **үйрэм зөөлөн** мягкий; **үйрэм шороо**  
рыхлая почва.

**ҮЙРЭМТГИЙ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠮᠲᠦᠭᠢᠶ  
рассыпчатый.

**ҮЙРЭНГЭ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠨᠭᠡ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠨ-ийг үз.

**ҮЙРЭХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ 1) раздробляться,  
измельчаться, крошиться, разваливаться; **талх**  
**үйрэх** крошить хлеб; **шүд үйрэх** крошиться (о  
зубах); **үйрэн ойчих** измельчаться,  
раздробляться на мелкие куски; 2)  
рассыпаться на мельчайшие частицы.

**ҮЙС(ЭН)** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ 1. берёста; берёзовая кора;  
**үйс хулдах** наклеивать берёсту (на что-л., напр. на  
лук); **үйс хуулах** сдирать кору (с берёзы); 2.  
берестяной; **үйсэн бөглөө** пробка из бересты;  
берестяная пробка; **үйсэн дээрх бичиг**  
берестяные грамоты; **үйсэн сав / үйсэн түүс**  
короб, коробок из бересты, берестяной туюсок.

**ҮЙСЛҮҮЛЭХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠰᠯᠦᠯᠦᠯᠡᠬ-ийн үйлдүүл.

**ҮЙСЛЭХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ 1) наклеивать берёсту (на  
лук); **нум үйслэх** наклеивать берёсту на лук;  
**хутганы хуй үйслэх** наклеивать берёсту на  
ножны для ножа; 2) сдирать кору с берёзы;  
**мод үйслэх** сдирать кору с берёзы, дерева.

**ҮЙСНИЙ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠬ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠰ(ᠨ)-ий харьяал.,  
берестяной.

**ҮЙСЭЛЦГЭЭХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠰᠯᠡᠬ-ийн олноор  
үйлдэх.

**ҮЙСЭЛЧИХЭХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠰᠯᠡᠬ-ийн  
нэгэнтээ.

**ҮЙТЭН(Г)** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠲᠡᠨ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠲᠡᠨ  
червлёного бархата; **үйтэн хуар** род  
сделанный из червлёного бархата.

**ҮЙХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ 1) засыпать, закладывать (в котёл,  
чайник); **тогоонд мах үйх** закладывать мясо в  
котёл; **цай үйх** засыпать чаю; 2) тонуть;  
**дайсны цэргүүд Орхонд үйж үхэв гэж**  
**хэлэлцдэг** говорят, что вражеские войска  
утоули в реке Орхон.

**ҮЙХЭЭ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠷ  
всю прыть.

**ҮЙЧИХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠬ-ийн олонтаа., раскрыть,  
размельчить, превратить в крошки.

**ҮЙЧИХЭХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠬ-ийн нэгэнтээ.

**ҮЙЧҮҮР** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠱᠦᠷ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠱᠦᠷ  
хуучир. род игральных карт  
с картинками, изображающими животных и  
птиц.

**ҮЙЧҮҮРДЭХ** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠱᠦᠷᠲᠡᠬ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠱᠦᠷ  
называемые үйчүүр.

**ҮЛ I** ᠠᠶᠢᠷᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡᠢ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠯ ᠶᠢᠷᠦ᠋ᠯ  
не (отрицание); **үл барагдах**  
неистошимый; **үл барам** не только... но и; **бид**  
**тэдэнтэй дайралдсанаар үл барам ярилцсан**  
мы не только видели их, но даже говорили с  
ними; **түүгээр үл барам** не только то, но и... ;  
**үл бишрэх** не повиноваться; **Абдуллын**  
**зарлигийг үл бишрэх хүн амьд явах**

**учиргүй** человек, который не повинуется  
указу (повелению) Абдуллы не должен жить,  
должен умереть; **үл болно** воспрещается,  
нельзя, не допускается; **орж үл болно** вход  
воспрещён; **тамхи татаж үл болно** курить  
запрещается; **энд тамхи татаж үл болно** здесь  
курить нельзя; **үл бүтэх хүн** негодяй; **үл**  
**гүйцэлдэх үзэл** утопия; **үл довтлох**  
ненападение; **үл довтлох гэрээ** пакт о  
ненападении; **үл зохицол** антагонизм; **үл**  
**зохицох зөрчил** антагонистическое  
противоречие; **үл зөвшөөрөх** отказывать; **үл**  
**итгэх** не верить, не доверять; неведение,  
недоверие; **хүчиндээ үл итгэх** неведение в  
собственные силы; **үл итгэх үзэл** скептицизм;  
**үл итгэх шийдвэр** вотум недоверия; **үл**  
**мартагдах анд** незабвенный друг; **үл мэдэг /**  
**үл ялих а)** незаметно, слегка, едва, еле-еле; б)  
незаметный, неуловимый; **үл мэдэг зөрөг**  
незаметная тропинка; **үл мэдэг уурлах** слегка  
рассердился; **үл мэдэг харагдах** еле  
заметный; **үл мэдэг хөдөлгөөн** неуловимое  
движение; **үл мэдэгдэхүүн** тусг. величина  
искомая; **үл мэдэгч болох / үл мэдэгч болох**  
притворяться незнающим; **закрывать глаза;** **чи**  
**үл мэднэ** ты не знаешь; **үл мэдэх** неизвестный;  
незнакомый; неведомый; **бичиг үсэг үл мэдэх**  
неграмотный; **үл мэдэх хязгаар** неведомый  
край; **үл мэдээлэх** не известить; **үл нөхөх**  
**байрлал** хэл. шинж. контрастирующая  
дистрибуция; **пахилгаан нэвтрүүлэх ба үл**  
**нэвтрүүлэх бодос** бодос. тела, проводящие и не  
проводящие электричество; **дуу үл нэвтрэх**  
**ташаалавч** звуконепропускаемая перегородка;  
**ус үл нэвтрэх цув** непропускаемый плащ; **үл**  
**ойлгогдох юм** что-то непонятное,  
неизвестное; **үл ойшоосон** неодобрительный,  
отрицательный; **үл ойшоосон үнэлэлт**  
отрицательный отзыв; **бүгдээрээ үл ойшоох**  
всеобщее неодобрение; **үл оролцох а)** не  
вмешиваться; б) невмешательство; **бусад**  
**улсын дотоод хэрэгт үл оролцох бодлого**  
политика невмешательства во внутренние дела

других государств; **үл оролцох тэнхлэг** тусг. нейтральная ось; **үл таних хүн** неизвестный, незнакомый человек, незнакомец; **үдийн хоолон дээр намайг үл таних хүний хажууд суулгав** за обеденный стол меня посадили рядом с незнакомым человеком; **үл тасалдах байдал** непрерывность; **үл татгалзах** не возражать; **үл тоох** а) пренебрегать; игнорировать; б) пренебрежение; игнорирование; **үл төлөх** албан. невзнос; **байрын хөлс үл төлөх** невзнос квартирной платы; **үл үзэгдэгч хүн** человек-невидимка; **үл үзэгдэх бай** цэрэг. невидимая цель; **үл хайхрах / үл хэрэгсэх** игнорировать; **дэлхийн олонхи улсын хүсэл эрмэлзлийг үл хайхран** вопреки воле большинства государств мира; **дипломатын үл халдах ёс** неприкосновенность дипломата; **цэцэг өвчин үл халдах** иммунитет к оспе; **үл хөдлөх хөрөнгө** недвижимость, недвижимое имущество, мёртвый инвентарь; **үл хувилах чанар** хэл. шинж. инвариант; **үл хувирах үгсийн аймаг** неизменяемая часть речи; **үл хувьсах хэмжигдэхүүн** тоо. постоянная величина; **хэлсэн үгэндээ үл хүрэх** изменить своему слову; **үл шахагч** тоо. ассимптома.

**ҮЛ П үлэх**-ийн захирах хэлбэр., 1) оставайся!; 2) брось!, хватит!, довольно!, будет!

**ҮЛБИЙЛГЭХ** үлбийлгэх үлбийх-ийн үйлдүүл.

**ҮЛБИЙХ** үлбийх станвится вялым; хиреть; чахнуть.

**ҮЛБИЙЧИХЭХ** үлбийчихэх үлбийх-ийн нэгэнтээ.

**ҮЛБЭГНҮҮЛЭХ** үлбэгнүүлэх үлбэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ҮЛБЭГНЭХ** үлбэгнэх вяло двигаться, шевелиться.

**ҮЛБЭГНЭЧИХЭХ** үлбэгнэчихэх үлбэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮЛБЭГЭР** үлбэгэр 1) вялый, слабый, пассивный, бездеятельный; инертный; идэвхгүй үлбэгэр инертный; үлбэгэр хүүхэд слабый ребёнок; 2) хилый, болезненный, хворый, чахлый, дряблый, нездоровый; тщедушный; 3) слабый, безвкусный.

**ҮЛБЭГЭРДҮҮ** үлбэгэрдүү доволно слабый.

**ҮЛБЭГЭРХЭН** үлбэгэрхэн үлбэгэр-ийн багас., немного слабый, несколько вялый.

**ҮЛБЭЛЗҮҮЛЭХ** үлбэлзүүлэх үлбэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ҮЛБЭЛЗЭХ** үлбэлзэх үлбэгнэх-ийг үз.

**ҮЛБЭН I** үлбэн бисер; үлбэн хэлхэх низать, нанизывать бисер.

**ҮЛБЭН II** үлбэгэр-ийг үз.

**ҮЛБЭР** үлбэр остаток, излишек.

**ҮЛГҮҮЛЭХ** үлгүүлэх үлгэх-ийн үйлдүүл.

**ҮЛГЭМТГИЙ** үлгэмтгий любящий сосать (о сосунках).

**ҮЛГЭН** үлгэн / : **үлгэн салган** хорш. а) очень слабо, вяло, еле-еле, едва, неверно; **үлгэн салган явах** идти едва-едва, едва ноги нести, еле ноги волочить; б) дрожащий, трясущийся; дряхлый; неверный.

**ҮЛГЭР I** үлгэр 1) модель, макет, образец, мерка, форма; выкройка; **машины үлгэр / машинын загвар** модель машины; **хувцасны үлгэр** модель одежды; **хөлийн үлгэр авах** снять мерку ноги; **үлгэр зураг / үлгэр загвар** эскиз; **үлгэргүй эсгэж, зүйдэлгүй оёсон** онс. скроили без мерки, сшили без швов (таавар: **малын цоохор** пестрина коровы); **үлгэрийг даавуун дээр тавих** наложить выкройку на матерью; 2) пример, образец; образ; **үлгэр авах** брать пример; **үлгэр болгох** в качестве примера; приводить в пример, следовать примеру, ставить в пример; **үлгэр болох** становиться примером, подавать пример, стать образцом, служить примером; **үлгэр дууриал / үлгэр дүр / үлгэр жишээ** хорш. а) пример, образец; б) примерный, образцовый; показательный; в) образцово, примерно; **хувийн үлгэр дууриал** личный пример; **үлгэр дууриал болгох** а) подражать; б) брать пример; **ямар нэг хүнийг үлгэр болгон дууриах** подражать кому-л., брать кого-л. В пример; **үлгэр жишээ аж ахуй** образцовое хозяйство; **үлгэр жишээ ажиллах** образцово работать; **үлгэр жишээ байдал** образцовое поведение; **үлгэр жишээ сахилга бат** образцовая дисциплина; **үлгэр жишээ сургууль** образцовая школа; **үлгэр жишээ бага сургууль** образцовая начальная школа; **үлгэр жишээ үзүүлэх** показать пример; **үлгэр жишээ найрал хөгжим** образцовый оркестр; **үлгэр үзүүлэх** показывать пример; **үлгэрээр явах** поступать, руководствуясь примером.

**ҮЛГЭР II** улигер, былина, сказание, героический эпос; повесть, рассказ; сказка, притча; **аж байдлын үлгэр** бытовая сказка; **ардын үлгэр** народная сказка; **ёгт үлгэр** басня; **ёгт үлгэр зохиогч** баснописец; **зангууны үлгэр** шилж. сказки, басни, выдумки; **хав, муур, хулгана гурвын үлгэр** сказка о мопсе, кошке и мышши; **явган үлгэр** сказка, сказочка; **үлгэр адил** совершенно похожий на сказку; как в сказке; **үлгэр домог** хорш. легенда, миф; **үлгэр домгийн хүн** мифическая личность; **үлгэр тууж / үлгэр тууль** хорш. эпос, эпическое произведение, былина; **үлгэр түүх** хорш. повесть, история; **үлгэр хэлэгч** рассказчик; **үлгэр хэлэх / үлгэр ярих** рассказывать улигер, рассказывать сказки; **үлгэр цуглуудагч** собиратель сказок.

**ҮЛГЭРГҮЙ** үлгэргүй · үлгэр үлгэр · беспримерный.

**ҮЛГЭРИЙН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤ / **үлгэр II**-ийн харьяал, былинный, сказочный; **үлгэрийн баатар** сказочный богатырь; **үлгэрийн далай** ном. море притч; **үлгэрийн оодой хүн** гном; **үлгэрийн орон** сказочная страна.

**ҮЛГЭРЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠬᠡ **үлгэрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛГЭРЛЭВЭЛ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠪᠡᠯ **үлгэрлэх**, к примеру; по сравнению с...

**ҮЛГЭРЛЭВЭЭС** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠪᠡᠰ **үлгэрлэх**, если сравнить, при сравнении; если привести в качестве примера; например; **урьдыг үлгэрлэвээс** если сравнивать с прежним; **үлгэрлэвээс / үлгэрлэн хэлбэл** например.

**ҮЛГЭРЛЭГДЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **үлгэрлэх**-ийн үйлдэгд.

**ҮЛГЭРЛЭЛ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠯ **үлгэрлэх**, сравнение, уподобление.

**ҮЛГЭРЛЭМ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠮ **үлгэрлэх**, образцовый, примерный.

**ҮЛГЭРЛЭМЭЭР** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠷ **үлгэрлэх**, сравнимый.

**ҮЛГЭРЛЭН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠨ **үлгэрлэх**, по образцу; **Энэтхэгийн сүм лугаа үлгэрлэн байгуулав** построили по образцу индийского храма.

**ҮЛГЭРЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠬᠡ 1) приводить пример; **үлгэрлэн үзүүлэх** иллюстрировать; **үлгэрлэн хэлэх** говорить в пример; как пример; 2) сравнивать, делать сравнение; брать за образец, уподоблять; **үлгэрлэн үзэх** сравнивать; **үлгэрлэсэн зураг** схема; 3) приводить пословицы, поговорки.

**ҮЛГЭРЛЭЦГЭЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ **үлгэрлэх**, сравнивать, уподоблять (о многих).

**ҮЛГЭРЛЭЧИХЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үлгэрлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЛГЭРЛЭШГҮЙ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠰᠢᠭᠦᠢ **үлгэрлэх**, беспримерный, неподобный, несравнимый; **үлгэрлэшгүй сэтгэгдэл** несравнимое впечатление.

**ҮЛГЭРТЭЙ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠷᠲᠡᠢ **үлгэрлэх**, примерный, образцовый.

**ҮЛГЭРЧ(ИН) I** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠷᠴᠢ **үлгэрлэх**, модельщик, модельщица.

**ҮЛГЭРЧ(ИН) II** улигерчин, сказитель улигеров, былинщик, знаток, любитель пословиц и поговорок, ашуг, акын.

**ҮЛГЭРЧИЛСЭН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠷᠴᠢᠯᠰᠡᠨ **үлгэрлэх**, примерный устав сельского хозяйства; **хөдөө аж ахуйн үлгэрчилсэн дүрэм** примерный устав сельского хозяйства.

**ҮЛГЭРЧЛЭН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠨ **үлгэрчлэх**-ийн хамж.

**ҮЛГЭРЧЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) рассказывать, повествовать; 2) уподоблять.

**ҮЛГЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠬᠡ **үлгэрчлэх**, жадно сосать (о сосунках).

**ҮЛГЭЧИХЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үлгэрчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЛД I** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠳᠡ **үлгэрчлэх**, анаг. мокрый лишай (болезнь); **толбон үлд** экзема; **хожгор үлд** парша;

чешуйчатый лишай; псориаз; **хяргадаг үлд** стригуший лишай.

**ҮЛД II: үлд өвс / хатгуурт үлд** ург. черноколосник колючий; **илд өвс**-ийг үз.

**ҮЛДВЭР** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠪᠡᠷ **үлд** остаток чего-л.; **зуу хорьд үлдвэргүй хуваагдана** сто делится на двадцать без остатка.

**ҮЛДСЭН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠰᠡᠨ **үлд** 1. оставшийся; остаточный; остальной; **үлдсэн мөнгө** остаточные суммы; **үлдсэн номыг авах** взять остальные книги; **үлдсэнийг нь маргааш хийе** остальное сделаем завтра; **хэд хэрэгтэйгээ аваад үлдсэнийг нь хураа** возьми сколько надо, а остальное убери; **үлдсэн бүх цөмийн зэвсэглэлийг устгаж дуусгана** завершается ликвидация всех оставшихся ядерных вооружений; **өнгөрсөн үеэс өв болон үлдсэн шийдэгдээгүй асуудлууд** нерешённые проблемы, оставшиеся в наследие от прошлого; 2. остаток; **амьдралын үлдсэн хэсэг** остаток жизни; **үлдсэн цаг** остаток времени; **үлдсэн юм** остаток.

**ҮЛДҮҮР** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠳᠡᠭᠦᠷ **үлд** опахало, предмет, служащий для того, чтобы выгонять мух, мухогонка; **ялааны үлдүүр** опахало от мух, мухогонка.

**ҮЛДЧИХЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үлдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЛДЭГДЭЛ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠯ **үлдэх**, 1) излишек, остаток; **архины үлдэгдлийг юүлэв** слил остатки вина; **барааны үлдэгдэл** товарные остатки; **дансны үлдэгдэл** санхүү. сальдо счёта; **лааны үлдэгдэл** огарок; **савангийн үлдэгдэл** обмылок; **хуурай үлдэгдэл** сухой остаток; **үлдэгдэл мөнгө** денежные остатки; 2) пережиток, пережитки; **суртлын үлдэгдэл** пережитки идеологии; **феодалын үлдэгдэл** пережитки феодализма; **хамжлагат ёсны үлдэгдэл** пережитки крепостничества; **хуучны үлдэгдэл** пережитки старины; обломок старого быта; **хүнд суртлын үлдэгдэл** остатки бюрократизма; 3) последствие, результат; **үр үлдэгдэл** хорш. результат; **хорлолын үлдэгдэл** результат предательства; **результат вредительства**; **үлдэгдлийг устгах** ликвидировать последствия; 4) шашин. отпускаемые грехи; грехи, которые могут быть отпущены.

**ҮЛДЭГДЭЛГҮЙ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠭᠦᠢ **үлдэх**, без остатка, целиком; **нацело, полностью**; **энэ тоо үлдэгдэлгүй хуваагдана** это число делится нацело.

**ҮЛДЭГДЭЛТ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠲᠡ **үлдэх**, хэл.зүй., хуучир. неокончательные формы глаголов.

**ҮЛДЭГСЭД** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠳᠡᠭᠡᠰᠡᠳᠡ **үлдэх**, остальные, прочие; **амьд үлдэгсэд** живые.

**ҮЛДЭЛ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠳᠡᠯ **үлдэх**, остаток, излишек; **үлдэл хэтрэл** хорш. остаток, излишек.

**ҮЛДЭЛГҮЙ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ · ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ без остатка.

**ҮЛДЭХ I** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ үлэх-ийг үз., 1) отставать; оставаться, остаться (на месте); **амьд үлдэх** оставаться в живых; **анги улиран үлдэх** оставаться на второй год (об учениках); **бэлэвсэрч үлдэх** оставаться вдовой; **гэртээ үлдэх** оставаться дома; **ором үлдэх / мөр үлдэх** оставаться, отпечататься; **элсэн дээр хүн явсан мөр үлджээ** отпечатались чьи-то следы на песке; **хөдөө өвөлжихөөр үлдэх** оставаться на зиму в худоне; **өмссөнтэйгээ үлдэх** оставаться в чём одет, одета; **өнчин үлдэх** оставаться сиротой; **өртэй үлдэх** оставаться в долгу; **тогтож үлдэх** удержаться; **хэвээр үлдэх** оставаться по-прежнему; **турж эцээд хүний сүг үлджээ** очень исхудал, одна тень осталась; **хөлд нь сум үлджээ** пуля засела в ноге; **цагаан хурга сүргээсээ салаад үлдэв** белый ягнёнок отстал от своего стада; **энэ миний анхааралд орсонгүй үлджээ** Ыто ускользнуло от моего внимания; **энэ миний сэтгэлд үүрд үлдэнэ** Ыто навсегда останется в моей памяти; **зургаан цаг болоход хэдхэн хором үлдээд байна** до шести остаётся несколько минут; 2) оказаться лишним, остаться; **юу ч үлдсэнгүй** ничего не осталось; **арваас тавыг хасахад тав үлдэнэ** от десяти отнять пять останется пять.

**ҮЛДЭХ II** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ 1) гнать, выгонять, прогонять; **үлдэн гаргах** выгонять, изгонять; прогонять; выпроваживать; **үлдэн хөөх** изгонять; **өөрсдийнхөө дундаас үлдэн хөөх** изгнать из своей среды; 2) гнаться, преследовать; **хойноос үлдэх** преследовать с целью нагнать, гнаться; **тэрэг үлдэх** править “телегой” (үгчил. телегу гнать).

**ҮЛДЭЦ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ / остаток; обьедки; **хоолны үлдэц** остаток обеда.

**ҮЛДЭЭЛГҮЙ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ · ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ без остатка; ничего не оставляя, целиком; полностью, дочиста; **бүгдийг үлдээлгүй идэх** съесть все дочиста.

**ҮЛДЭЭСЭН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ / оставленный; **үлдээсэн хоол** оставленная пища.

**ҮЛДЭЭХ I** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ үлдэх I-ийн үйлдүүл., 1) оставить, оставлять, покидать; сохранять; лишать; **ардаа хол үлдээх** оставлять далеко позади; **байрлуулан үлдээх** расквартировать (о войсках); **бичиг үлдээх** оставить записку; **зай үлдээх** оставлять свободное место; **галт тэргэнд суудал захиалгаар үлдээх** бронировать место в поезде; **талхнаасаа оройн хоолонд үлдээх** оставить хлеб на ужин; **шинжлэх ухаанд ул мөр үлдээх** оставить след в науке; **өөртөө үлдээх** оставлять за собой; **уламжлалт заншлыг хэвээр үлдээх** сохранить традиционный

обычай; **хичээлийн дараа үлдээх** оставлять после уроков; **хүчин төгөлдөр үлдээх** оставлять в силе; **хэвээр үлдээх** оставлять по-прежнему; **сул сурсан сурагчийг анги улируулан үлдээжээ** неуспевающего ученика оставили на второй год; **үлдээн хадгалуулах** оставлять на хранение; 2) успокаивать, действовать успокоительно; **санаагаа үлдээх** успокаивать.

**ҮЛДЭЭХ II** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ үлдэх II-ийн үйлдүүл., велеть прогнать.

**ҮЛЖГЭНЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ үлжилзэх-ийг үз.

**ҮЛЖГЭР** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ вялый, слабый.

**ҮЛЖГЭРДҮҮ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ довольно вялый.

**ҮЛЖГЭРХЭН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ / үлжгэр-ийн багас.

**ҮЛЖИЙЛГЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ үлжийх-ийн үйлдүүл., заставить становиться вялым.

**ҮЛЖИЙХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ становиться вялым.

**ҮЛЖИЛЗЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ двигаться,

шевелиться вяло (о ком-л. вялом).

**ҮЛИГДЭХҮҮН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ / 1) измеряемое; 2) сравниваемое; 3) предмет рассуждения.

**ҮЛИЙ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ 1) бугорок, холмик земли (напр. над норкой суслика, тарбагана); **үлий сахьсан сар шиг** шилж. быть назойливым, надоедливым; 2) кладовая мышей-полевиков; **өвөл хаврын улиралд гэрийг тэгш хэлбэртэй газар, оготнын нүх, үлийгүй газар барь** весной и зимой стройте (ставьте) юрту на ровном месте, там, где нет нор и кладовых полевых мышей; 3) хараал. **ямар үлийгээ хийх гээд** какого рожна надо (недостаёт); **зачем; үхсэн үлийгээ хийж байсан юм?** какого чёрта делал, делала?; † **үлийн цагаан оготно** амьт. полёвка Брандта.

**ҮЛИЙРЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ становиться разрыхлённой грызунами, густо покрываться бугорками и холмиками (о земле).

**ҮЛИЙТЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ возникать, появляться (о кладовых мышей-полевиков); **разводиться** (о мышах-полевиках).

**ҮЛИЙШИХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ расплодиться (о полевых мышах).

**ҮЛИЛ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ сравнение, измерение.

**ҮЛИЛТЭЙ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ сравнимый, измеримый.

**ҮЛИР** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ өрөл-ийг үз.

**ҮЛИТГЭЛ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ сравнение.

**ҮЛИТГЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ сравнивать, уподоблять; **өнгө зүс нь цэцэгт үлитгэвээс цэцгээс амьдлаг...** если сравнивать её лицо с цветком, то оно живее его...

**ҮЛИТГЭШГҮЙ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ / несравнимый.

**ҮЛИХ I** ᠮᠣᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠨ 1. 1) сравнивать, уподоблять, сопоставлять; **үлиж бодох** шилж. мысленно расценивать, взвешивать, обдумывать; **үлиж үл болох** несравнимо, бесподобно; **нельзя и**

сравнивать; **үлиж дуусашгүй** бесконечное число; 2) превосходить, превышать, выделяться, иметь преимущество; 3) взвешивать, прикидывать (вес), мерить, измерять; **2. Үлихүй**-г үз.

**ҮЛИХ II** не... ли, или не; **айх үлихийг тэнсэж үзсүгэй** посмотрю, испугаюсь, побоюсь или нет.

**ҮЛИХҮЙ** ᠮᠣᠯᠢᠬᠤ сравнение.

**ҮЛИШГҮЙ I** ᠮᠣᠯᠢᠰᠬᠤ · ᠮᠣᠯᠢᠰᠬᠤ ᠮᠣᠯᠢ 1) несравнимый; 2) неизмеримый, бесконечный.

**ҮЛИШГҮЙ II** ᠮᠣᠯᠢᠰᠬᠤ тоо. десять в шестьдесят четвёртой степени.

**ҮЛТ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤ үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг., В ПУХ и прах; вдребезги; **үлт цохих** бить, разбивать вдребезги; раздроблять, размельчать; **үлт чанах** разваривать.

**ҮЛТЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үлтлэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛТЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠯᠡᠬᠡ **үлтрэх**-ийн үйлдүүл., 1) разваривать (мясо и т.п.); 2) разбивать, размельчать; дробить на мелкие кусочки, крошить; 3) теревить; **маалинга үлтлэх** натеревить льна; 4) шилж. удручать, тревожить, беспокоить; притеснять, причинять обиду, обижать.

**ҮЛТРҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үлтрэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛТРЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠷᠡᠬᠡ **1.** 1) развариваться (о мясе и т.п.); 2) рассыпаться, разваливаться на мелкие куски; растрепаться (от ударов); 3) преть, гнить, истлевать; **агшаамал үлтэрч байна** каша преет; **буурцаг үлтэрв** горох разопрел; 4) шилж. тревожиться, беспокоиться; терпеть обиды, притеснения; **2. үлтрэхүй**-г үз.

**ҮЛТРЭХҮЙ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠷᠡᠬᠤ разваримость.

**ҮЛТРЭЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠷᠡᠭᠡᠬᠡ **үлтрэх**-ийн үйлдүүл., размельчать, раздроблять на мелкие кусочки.

**ҮЛТЧИХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠴᠢᠬᠡ **үлтлэх**-ийн нэгэнтээ., разварить.

**ҮЛТЭЛ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤ ᠓ пока не превысит; больше, свыше; **өндөр нь нэг тохой үлтэл ургав** вверх он растёт больше одного локтя.

**ҮЛТЭЛЧИХЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үлтлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЛТЭНЭГ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠨᠡᠭ ург. КОНОПЛЯ.

**ҮЛТЭРТЭЛ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠷᠲᠡᠯ ᠓ пока не разварится; **үлтэртэл буцлах** кипятить пока не разварится; **үлтэртэл жажлах** пережёвывать; **мах үлтэртэл чанах** разваривать мясо; **үлтэртлээ шөл гараагүй, өтөлтлөө ухаан ороогүй** зүйр., үгчил. разварился, а навару нет, до старости дожил, а ума не нашёл; ~ до старости дожил, а ума не нашёл.

**ҮЛТЭРЧИХЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үлтрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЛТЭС** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠰ 1) осколки чего-л.; 2) ветошь, тряпки, рвань, все развалившееся; 3) пакля, охлопки; **завсар заалхайг үлтэс олсоор чигжих** законопатить щели паклей, тряпками.

**ҮЛТЭСРҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠰᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үлтэсрэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛТЭСРЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠲᠤᠰᠦᠷᠡᠬᠡ **үлтрэх**-ийг үз., изнашиваться, разваливаться; **үлтэрсэн хувцас** износившаяся, рваная одежда.

**ҮЛҮҮ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦ **1.** илүү-г үз.; **2.** 1) слишжом, свыше, больше; 2) чрезвычайно, особенно; слишжом, чрезмерно.

**ҮЛҮҮДҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үлүүдэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛҮҮДЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠳᠡᠬᠡ илүүдэх-ийг үз.

**ҮЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үлэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛҮҮР** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠷ 1) рычаг, коромысло для примерного взвешивания, прикидывания веса тяжести; 2) мерило, мерка, мера; **дүүжин үлүүр** висячие весы, весы с чашами.

**ҮЛҮҮХЭН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠬᠡᠨ илүүхэн-г үз.

**ҮЛҮҮЧЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠴᠢᠯᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үлүүчлэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛҮҮЧЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠡ илүүчлэх-ийг үз.

**ҮЛХГЭР** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠷ 1) неплотный; дряблый; 2) надутый воздухом; 3) слабый, безвкусный.

**ҮЛХГЭРДҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үлхгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛХГЭРДЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишжом дряблым.

**ҮЛХИЙ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦ **1.** 1) анаг. афта; круглые болезненные язвочки на слизистой оболочке рта; 2) нижняя губа; **2.** красноватослизистый; **үлхий амтай** с красноватослизистым ртом; **үлхий амтас** анаг. афтозный стоматит; **үлхий болох** становиться слизистым.

**ҮЛХИЙЛГЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ **үлхийх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛХИЙРЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠷᠡᠬᠡ становиться слизистым.

**ҮЛХИЙХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠬᠡ 1) становиться неплотным; быть дряблым; 2) расслабляться.

**ҮЛХИЙЧИХЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үлхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮЛХЭГНҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **үлхэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛХЭГНЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠭᠨᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться (о чём-л. дряблом).

**ҮЛХЭЛДҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үлхэлдэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛХЭЛДЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **үлэх**-ийн үйлдэлд., прицепляться.

**ҮЛХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үлхэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛХЭЛЗЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **үлхэгнэх**-ийг үз.

**ҮЛХЭН** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠨ далеко; аль **үлхэн зайдуу орших** находится далеко.

**ҮЛХЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠬᠡ прицепиться.

**ҮЛХЭЭЦЭЛДЭХ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠬᠡᠵᠡᠯᠳᠡᠬᠡ увиваться, повозиться, вешаться на шею.

**ҮЛЧИМЖ** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡᠴᠢᠮᠵᠢ амьт. 1) обезьяна (самка); 2) медленный лори ; 3) жёлтый мандрил.

**ҮЛЭГ I** ᠮᠣᠯᠠᠭᠡ большой; † **үлэг гүрвэл** амьт. динозавр; **үлэг тоншуур** шувуу. перцеед; **үлэг харцгай** шувуу. ястреб большой, тетереватник.

**ҮЛЭГ II** **ᠤᠯᠡᠭ** быть в депрессивном состоянии; **үлэг өвчтэй** депрессивный больной.

**ҮЛЭМЖ** **ᠤᠯᠡᠮᠵᠢ** 1. более, наиболее; гораздо; весьма, очень, значительно; существенно; нэн **үлэмж** ещё больше, पुше; **түүнээс үлэмж** более того, पुше того; **урьдаас үлэмж илүү** ещё больше, чем раньше; **үлэмж ашигтай** а) наиболее выгодно; б) очень полезный; **үлэмж дэлгэрэнгүй** весьма распространённый; **хүлээх хариуцлагыг үлэмж дээшлүүлэх** серьёзно повысить ответственность; **үлэмж их** очень большой; **үлэмж олон** очень много; **үлэмж олон пуужин хорогдуулах** сокращать значительно большее число ракет; **үлэмж өргөжих** значительно расширяться; **үлэмж сайн** а) весьма хороший; б) самый хороший, наивысший; **үлэмж тооны цэрэг** значительное количество войск; численность войска значительна; **үлэмж түргэн** очень быстро; **үлэмж утга чанар бүхий** очень важный; **цөмийн зэвсгийг хязгаарлах, үлэмж хорогдуулах** ограничить и существенно сократить ядерные вооружения; **бусдаас үлэмж хүндтэй болгох** уважать больше, чем других; **үлэмж эртнээс** с очень давних времён; **2.** 1) значительный, многочисленный; **үлэмж болох** становится значительным; расти; **үлэмж гарз** значительный урон; **үлэмж илүү** значительно, намного больше; значительный; **үлэмж тоо** значительное количество; **үлэмж тооны** в огромном количестве, большого количества; многочисленный; **бүтээгдэхүүний үлэмж хэсгийн чанар** качество значительной части продукции; **үлэмж эд юм** значительное имущество; 2) громадный, огромный; колоссальный; гигантский; наивысший; **үлэмж амжилт** наивысшее достижение, гигантский успех, колоссальный успех; **энэ нь олон улсын үлэмж их ач холбогдолтой юм** а) это имеет огромное международное значение; **үлэмж биетэн** великан, гигант; **үлэмж боломж** колоссальные возможности; **үлэмж их** громадный, огромный; **үлэмжийн их үнэ цэнээр ялалтыг олж авлаа** победа досталась дорогой ценой; **үлэмж их хувь нэмэр оруулах** внести величайший вклад; **үлэмж өндөр** гигантский рост, великий рост; 3) ещё больший, самое большее, максимум; максимальный; сугубый; **үлэмж анхаарал тавих** проявить сугубое внимание; **биедээ үлэмж үүрэг авах** брать повышенные обязательства; **үлэмж хүүтэй өр** долг с высоким процентом; 4) **гүн.ух.** преимущественный, превосходный, главный, отличный; самый существенный; **үлэмж утга** главное, основное содержание; **үлэмж ухаан**

большой ум; **үлэмж ухаантай хүн** человек большого ума; **үлэмж үзэхүй** наивысшая стадия созерцания; **үлэмж эдлэл** превосходное изделие.

**ҮЛЭМЖДҮҮЛЭХ** **ᠤᠯᠡᠮᠵᠢᠳᠦᠯᠡᠬᠡ** **үлэмждэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮЛЭМЖДЭХ** **ᠤᠯᠡᠮᠵᠢᠳᠡᠬᠡ** оказываться больше чем надо, быть чрезмерно большим, огромным; увеличиваться, становиться больше, умножаться.

**ҮЛЭМЖИД** **ᠤᠯᠡᠮᠵᠢᠳᠡ** **үлэмж**-ийг үз.

**ҮЛЭМЖЛЭХ** **ᠤᠯᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** делать значительным, многочисленным; увеличивать; делать превосходящим, отличать кого-л. от других, отдавать преимущество, предпочитать.

**ҮЛЭМЖРЭХ** **ᠤᠯᠡᠮᠵᠢᠷᠡᠬᠡ** увеличиваться, становиться больше, превосходить.

**ҮЛЭМЖХЭН** **ᠤᠯᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠨ** **үлэмж**-ийн багас., 1. очень, чрезвычайно, значительно; весьма, много, в значительной степени; в большом количестве; ещё более; **үлэмжхэн айх** очень бояться; **үлэмжхэн амттай** очень вкусный; **үлэмжхэн их** значительно больше, чрезвычайно много, в большей степени; **үлэмжхэн ихээр** очень, в сильней степени; **үлэмжхэн сайжрах** значительно улучшаться; 2. многочисленный, значительный; **үлэмжхэн албан татвар** значительные подати; **үлэмжхэн амжилт** чрезвычайный успех; **үлэмжхэн зардал сүйтгэл** значительные расходы; **үлэмжхэн тооны** многочисленный, в огромном количестве; **үлэмжхэн хөгжил** большое развитие; **үлэмжхэн хэсэг хад** значительный утёс.

**ҮЛЭМЖХЭНЭЭР** **ᠤᠯᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠷ** **үлэмжхэн**-ий үйлдэх., очень, значительно, очень много, в значительной степени; **ажил хийх чадвар хүчийг үлэмжхэнээр алдагдуулах** в значительной степени терять трудоспособность.

**ҮЛЭМЖЭЭР** **ᠤᠯᠡᠮᠵᠢᠭᠡᠷ** **үлэмж**-ийн үйлдэх., В очень большом количестве.

**ҮЛЭХ I** **ᠤᠯᠡᠬᠡ** **үлдэх I**-ийг үз., 1) отставать; оставаться (на месте); **эдлээгүй үлсэн хугацаа** оставшийся неиспользованный срок; 2) оказываться лишним; быть в излишке.

**ҮЛЭХ II** **ᠤᠯᠡᠬᠡ** **үлих**-ийг үз., 1) взвешивать, прикидывать (вес); примерно мерить, измерять; 2) сравнивать, уподоблять, сопоставлять; 3) превосходить, превышать, выделяться, иметь преимущество; **үлсэн дээж** наилучшая часть пищи; † **үлэж дуусашгүй** тоо. десять в шестьдесят пятой степени.

**ҮЛЭХ III** берестяной бурак, туес.

**ҮЛЭШГҮЙ** **үлишгүй**-г үз.

**ҮЛЭЭВЭР** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠪᠡᠷ** 1. 1) дудка; 2) **үлээгүүр**-ийг үз.; 2. духовой; **үлээвэр хөгжим** духовой

инструмент; **үлээвэр найрал хөгжим** духовой оркестр.

**ҮЛЭЭГДЭХ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** **үлээх**-ийн үйлдэгд., надуваться; выдуваться; выветриваться; **хөлөг онгоцны далбаа салхинд үлээгдэж хүнхийв** паруса надулись.

**ҮЛЭЭГҮҮР** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠭᠦᠷ** 1) приспособление, служащее для нагнетания воздуха при раздувании; кузнечные меха, воздушный насос; 2) паяльная трубка; 3) дудка, флейта.

**ҮЛЭЭГҮҮРЧ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠭᠦᠷᠴᠢ** **үлээгч**-ийг үз.

**ҮЛЭЭГЧ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠭᠴᠢ** 1) флейтист; 2) надувщик; **шил үлээгч** стеклодув.

**ҮЛЭЭДЭГ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠭ** надувной.

**ҮЛЭЭЛГҮЙ I** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ I** **үлээн** не раздувая.

**ҮЛЭЭЛГҮЙ II** без остатка, целиком.

**ҮЛЭЭЛГЭХ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ** **үлээх I**-ийн үйлдүүл., дуть, продувать; **үлээлгэх хөргүүр** дутьевое охлаждение.

**ҮЛЭЭЛТ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠯᠦᠳᠦ** тусг. продувание, дутьё; **халуун үлээлт** горячее дутьё; **хүйтэн үлээлт** холодное дутьё.

**ҮЛЭЭЛЭГ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭ** 1) надувание; вздувание; продувание; выдувание; выветривание; 2) продувка; 3) игра на духовом инструменте.

**ҮЛЭЭСЭН** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠰᠡᠨ** надутый, вздутый; **үлэсэн гүзээ шиг** как надутый рубец; ~ мыльный пузырь.

**ҮЛЭЭХ I** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠬᠡ I** 1) дуть, продувать; выдувать; раздувать; выветривать; тянуть; **багваахай цэцэг үлээх** дуть на одуванчик; **бүнхийтэл үлээх / хүнхийтэл үлээх** раздувать, что есть силы раздувать; **гал үлээх** раздувать огонь; **гал үлээж асаах** дуй, развести (разжечь) огонь; **лаа үлээх** дуть на свечу; задуть свечу; **сүүнд халсан хүн тараг үлээх** цэцэн., үгчил. обжёлгав на молоке, дуть на простоквашу; ~ пуганая ворона и куستا боится; **юмны тоос үлээх** сдуть пыль с чего-л.; **халуун цай үлээх** подуть на горячий чай; **шүгэл үлээх** свистеть в свисток, дуть свистульку, дуть в свисток; **салхи үлээнэ** а) веяние ветра; б) ветер дует; **салхи үлээж модны хатсан навчсыг унагав** ветер сдул с дерева завядшие листья; **шил үлээж хийх** выдуть стекло; **цонхноос хүйт үлээнэ** от окна тянет холодом; **гаансныхаа үнсийг үлээж арилгах** выдуть пепел из трубки; **өндөр зуухыг үлээж ноцоох** задуть домну; **үлээн тараах** развеять, развеивать; 2) трубить, играть на духовом инструменте; **бишгүүр үлээх** играть на флейте; **бүрээ үлээх** трубить в трубу; **нарийн бүрээ үлээх** играть на трубе; **лавай үлээх / лавай татах** играть на раковине; трубить, дуть в раковину; **лимбэ үлээх** играть на лимбе, флейте; **цуур үлээх** дудеть, играть на дудке; **2. үлээхүй**-г үз.,

**халуун тогоо үлээх** продувание самовара; **3.** надувной; **нэвт үлээх салхи** сквозной ветер, сквозняк; **пронизывающий ветер; үлээх тулам** надувной кожаный мешок.

**ҮЛЭЭХ II** **үлэх I**-ийн үйлдүүл., 1) оставлять (на месте); 2) делать лишним.

**ҮЛЭЭХҮЙ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠦᠢ** дуновение, продувание, раздувание.

**ҮЛЭЭЦГЭЭХ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠡ** трубить (о многих).

**ҮЛЭЭЧИХЭХ** **ᠤᠯᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **үлээх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ҮМ I** **ᠤᠮ** север.

**ҮМ II** гүн.ух. середина, средний путь.

**ҮМБҮҮ** **ᠤᠮᠪᠦᠭᠦ** хүүхд. МУ-МУ (корова).

**ҮМБЭ** **ᠤᠮᠪᠡ** ург. айва; момбин клубеносный.

**ҮМГЭР өмгөр**-ийг үз.

**ҮМИЙЛГЭХ үмийх**-ийн үйлдүүл.

**ҮМИЙХ өмийх**-ийг үз., поджиматься, быть поджатым.

**ҮМРҮҮЛ** **ᠤᠮᠦᠷᠦᠭᠦᠯ** ремень, шнур для стягивания отверстия мешка и т.д.; **гудруул**-ыг үз., **хавтганы үмрүүл** тесьма, при помощи которой затягивается мешочек.

**ҮМРҮҮЛЭХ** **ᠤᠮᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** шить крупными стежками, шить на живую нитку.

**ҮМТ** **ᠤᠮᠤᠲᠦ** северный; **үмт хаалга** северные ворота.

**ҮМТРЭХ** **ᠤᠮᠦᠳᠦᠷᠡᠬᠡ** выпадать, вылезать (о волосах, шерсти).

**ҮМТЭЛДЭХ** **ᠤᠮᠦᠳᠡᠯᠦᠳᠡᠬᠡ** **үмтэх II**-ийн үйлдэлд., 1) общипывать; 2) выдёргивать, вырывать.

**ҮМТЭХ I** **ᠤᠮᠦᠳᠡᠬᠡ I** пускать пузыри (о рыбе).

**ҮМТЭХ II** 1) щипать, отщипывать; 2) выдёргивать, вырывать; **үсий нь үмтэх** выдёргивать волосы.

**ҮМХ** **ᠤᠮᠬᠡ** 1) кусок, кусочек чего-л. из пищи (үгчил. количество пищи, которое может вместиться в рот); **үмх талх** кусок хлеба, кусочек хлеба; 2) шилж. средства к существованию; пропитание, пища; **би түүнтэй үмх махаа хуваалцана** я разделю с ним последний кусок мяса (хлеба); **үмх талхнаас нь салгах** лишить куска хлеба; **үмх чимх юм** насущный хлеб.

**ҮМХИЙ өмхий**-г үз., **их ч барьсан үмхий, бага ч барьсан үмхий** цэцэн. всё равно: много ухватишь – воняет и мало ухватишь – воняет; **үмхий үгээр утах** обдать презрением (үгчил. окатить воңючим словом).

**ҮМХИЙРҮҮЛЭХ үмхийрэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮМХИЙРЭХ өмхийрэх**-ийг үз.

**ҮМХЛҮҮЛЭХ** **ᠤᠮᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **үмхлэх**-ийн үйлдүүл., дуть заглотать куски.

**ҮМХЛЭХ** **ᠤᠮᠬᠡᠯᠡᠬᠡ** **үмхэх**-ийн олонтаа., с жадностью есть, выхватывать куски.

**ҮМХҮҮЛЭХ** ᠮᠦᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **үмхэх**-ийн үйлдүүл., 1)

класть кому-л. в рот; **амаар нь шороо үмхүүлэх** давать (подставлять, дать, подставить) подножку; **молиго үмхүүлэх** хар. **натянуть нос** кому-л., **наставит нос** кому-л., **водит за нос** кого-л.; **обманывать**; **сүүл үмхүүлэх** хуучир. **закладывать в рот** большой кусок бараньего курдюка (так умершвляли немощных стариков по их просьбе); 2) **заставит откусить**.

**ҮМХЧИХЭХ** ᠮᠦᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үмхэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮМХЭГДЭХ** ᠮᠦᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **үмхэх**-ийн үйлдэгд., **быть** положенным в рот.

**ҮМХЭЛДЭХ** ᠮᠦᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ **үмхэх**-ийн үйлдэлд., 1)

откусывать; **үнсэж үмхэлдэх** хорш. **облобызаться**; 2) **мятсыя**, **измятсыя**; **үнгэгдэж үмхэлдэх** хорш. **МЯТЬСЯ**.

**ҮМХЭЛЧИХЭХ** ᠮᠦᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үмхлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮМХЭХ** ᠮᠦᠬᠡᠬᠡ **брать**, **класть в рот**; **держат** во рту; **глотать**; **амаараа шороо үмхэх** хар. **кусать себе локти**; ~ **очутиться**, **остаться как рак на мели**; 2) **куснуть**, **откусывать**; **махнаас хэд үмхэх** несколько раз **кусать** мясо, **откусить** несколько кусков мяса; **ёотон үмхэж цай уув** пил чай **вприкуску**; **үзэгнийхээ ишийг үмхэх** **кусать** конец ручки, пера; 3) **кусать**, **покусать** (о собаках); **хватать**; **нохой хөлнөөс үмхээд авав** собака **хватила за ногу**; **загас үмхэх** **хватать** (о рыбе); **яс үмхэх** **хватать** кость.

**ҮНГҮҮЛЭХ** ᠮᠦᠨᠭᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **үнгэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮНГЭГДСЭН** ᠮᠦᠨᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠰᠡᠨ **измятый**, **помятый**; **үнгэгдсэн бүтээлэг** **мятая** скатерть; **мятое** покрывало; **үнгэгдсэн дугтуй** **измятый конверт**; **үнгэгдсэн ном** **растрёпанная** книга; **үнгэгдсэн хувцас** **мятое** платье.

**ҮНГЭГДЭХ** ᠮᠦᠨᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **үнгэх**-ийн үйлдэгд.,

**обмяться**; **измятсыя**; **истрепаться**, **помятсыя**, **быть** **измятым**, **помятым**.

**ҮНГЭЛДЭХ** ᠮᠦᠨᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ **үнгэх**-ийн үйлдэлд., 1)

**драться** (о собаках); 2) **МЯТЬСЯ**, **измятсыя**.

**ҮНГЭЛЦЭХ** ᠮᠦᠨᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ **үнгэх**-ийн үйлдэлц.,

**үнсэж үнгэлцэх** хорш. **ЦЕЛОВАТЬСЯ**.

**ҮНГЭЛЭХ** ᠮᠦᠨᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **үнгэх**-ийн олонтаа.

**ҮНГЭХ** ᠮᠦᠨᠭᠡᠬᠡ 1) **измельчать**, **раздроблять**; **аргал үнгэх** **измельчать** **аргал** (сухой помёт); **тамхи үнгэх** **измельчать** **табак**; 2) **шилж**. **МЯТЬ**, **разминать**; **малгайгаа үнгэх** **мять** шапку; **хувцас үнгэх** **мять** одежду; **цаас үнгэх** **смять** бумагу; 3) **шилж**. **теребить**, **тормошить**; **дёргать**.

**ҮНГЭЦГЭЭХ** ᠮᠦᠨᠭᠡᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **үнгэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ҮНГЭЧИХЭХ** ᠮᠦᠨᠭᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үнгэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮНДСЭН** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠨ / **үндэс** I 2.-ийг үз.

**ҮНДСЭНДЭЭ** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠨᠳᠡᠭᠡ / **ᠶ᠋ᠢᠨ** / **в основном**, **в** своей основе, **в** **общем**; **үндсэндээ түүний зөв** **в** **основном** он **прав**.

**ҮНДСЭНЦЭР** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠨᠴᠡᠷ ург.суд. **корешки**.

**ҮНДСЭРХҮҮ I** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠮᠡ **корневищевый**.

**ҮНДСЭРХҮҮ II** **үндсэрхэг** I-ийг үз.

**ҮНДСЭРХҮҮЛЭХ** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **үндсэрхэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮНДСЭРХЧИХЭХ** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үндсэрхэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮНДСЭРХЭГ I** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠢ **корневой**; **үндсэрхэг ургамал** **корневые** растения; **үндсэрхэг шарилж** ург. **ПОЛЫНЬ** **мощнокорневая**.

**ҮНДСЭРХЭГ II** **националистический**, **придерживающий** **национализм**; **үндсэрхэг үзэл** **националистический** **взгляд**; **национализм**.

**ҮНДСЭРХЭХ** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠷᠬᠡᠬᠡ 1. **проявлять** **национализм**; 2. **националистический**; **үндсэрхэх бодлого** **националистическая** политика; **үндсэрхэх үзэл** **националистический** **взгляд**, **национализм**; **үндсэрхэх үзэлтэн** **националист**.

**ҮНДСЭРХЭЦГЭЭХ** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **проявлять** **национализм** (о многих).

**ҮНДСЭЭР** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡᠭᠡᠷ **ᠪᠠᠷ** **в** **корне**, **совсем**, **окончательно**; **коренным** образом; **совершенно** полностью; **үр үндсээр** **до** основания, **полностью**; **үндсээр арилгах** **полностью** **уничтожить**; **үндсээр нь өөрчлөх** **изменять** **коренным** образом; **үндсээр нь суга татах** **вырывать** **с** **корнем**; **үндсээр нь таслах** **в** **корне** **пресечь**; **үндсээр нь устгах** **искоренять**; **дутагдлыг үндсээр нь устгах** **искоренять** **недостатки**; **үндсээр нь үгүй хийх** **искоренять**, **уничтожать**, **вырывать** **с** **корнем**; **үндсээр нь хөнөөх** **подорвать**, **подрубить** **под** **корень**; **үндсээрээ өөрчлөгдөх** **в** **корне** **измениться**; **үндсээрээ сөнөх** **полностью** **прекратить** **свое** **существование**; **искорениться**.

**ҮНДҮҮЛ** ᠮᠦᠨᠳᠡᠭᠡᠯ **корнеплод**, **клубни** **диких** **растений**; **төмсний үндүүл** **клубни** **картофеля**.

**ҮНДЭС (ҮНДСЭН) I** ᠮᠦᠨᠳᠡᠰᠡ 1. 1) **корень**; **модны үндэс** **корень** **дерева**; **ургамлын үндэс** **корни** **растения**; **үндэс иш** **подземная** **часть** **стебля** **растения**; **үндэс хөлтөн** амьт.суд. **корненожки**; **үндсийг сугалж татах** **выкорчёвывать**; **хожуул үндэстэй нь суга татах** **выкорчевать** **пни** **с** **корнем**; **мухар сүсгийн үндсийг таслах** **искоренять** **предрассудки**; 2) **основа**, **основание**, **базис**; **начало**, **источник**, **происхождение**; **буяны үндэс** **шашин**. **источник** **добродетели**; **гол үндэс** **основа**, **база**; **гурвалжны үндэс** тоо. **основание** **треугольника**; **заавар үндэс** **руководство**; **иш үндэс** **основа**, **основание**; **причина**; **марксизм ленинизмийн үндэс** **основы** **марксизма-ленинизма**; **онолын үндэс** **теоретическая** **основа**; **сайн дурын үндсэн дээр** **на** **добровольных** **началах**; **сахилга журмын үндэс** **основа** **дисциплины**; **суртлын үндсүүд** **идеологические** **основы**; **томъёоны ухааны**

**үндэс** основа алгебры; **тохиролцооны үндсэн дээр** на основе взаимоприемлемых договорённостей; **төрийн байгууллын үндэс** основа политического строя; **улс төрийн үндэс** политическая основа; **мал тэжээлийн үндэс** кормовая база; **үгийн үндэс** хэл.зүй. основа слова; **үндсийн үндэс** начало начал; **хувилахуй ухааны үндэс** начала химии; **хуулийн үндэс** основы законов; **эдийн засгийн үндэс** экономическая основа; **эрх зүйн үндэс** правовая основа; **эх үндэс** начало, основа; **ямар ч үндэсгүй / ямар ч үндэс алга** лишено всякого основания; **ямар ч үндэс байхгүй** нет никаких оснований; **ийм дүгнэлт хийх ямар ч үндэс байхгүй** оснований для такого вывода нет; **ямар ч үндэс баримтгүй** без всякого основания; **үндэс болгон** на основе, на основании, на базе чего-л.; на началах; **үүнийг үндэс болгон** исходя из Итого; **үндэс болгох** а) брать за основу, класть в основу, считать основным; б) базироваться; **подвести базис** подо что-л.; **үндэс баримт болгох** брать за основу, класть в основу чего-л.; **үндэс баримтгүй** необоснованный, неосновательный; **үндэс баримттай хэмээн үзэх** признавать основательным; **үндэс болох** лежать, быть в основе чего-л.; **үндэс олох / үндэс гаргах** тоо. извлекать корень; **квадрат үндэс гаргах** извлечь квадратный корень; **хэлэлцээ хийх үндэс хайж олох** нащупать почву для переговоров; **үндэс суурь** хорш. основа; база; фундамент; **үндэс сууриа хүртэл сандрал болох** расстроиться до основания; **үндэс суурийг донсолгон хөдөлгөх** потрясти до основания; **үндэс тавих** заложить основу; класть фундамент; **үндэс тулгуур** хорш. основа; краеугольный камень; **үндэс тулгуурыг тавих** закладывать основы; **марксизм ленинизмын үндсийг тавигчид** основоположники марксизма-ленинизма; **үндэс тасрах** не оставить потомства, не иметь детей; **үндэс түшиг** хорш. основа, база; **үндэс түшиг болох** базироваться; **үндэс хэлбэр** хэл.шинж. форма-основа; **үндэс чанартайгаар** основательно; **үндсэн шинж** основание; **хуваах нэгдмэл үндсэн шинж** единое основание деления; **үндэс эх** хорш. начало, происхождение, род; **үндэс язгуур** хорш. корень, род, происхождение; хэл.шинж. корень-основа; 3) шашин. тантра; формулы заклиний; **дөрвөн аймгийн үндэс** четыре отдела тантр; **2. 1)** корневой; корешковый; **үндсэн аяга** чашка, сделанная из корня дерева; корешковая чашка, корешковая пиала; **2)** основной, коренной, первоначальный, главный; фундаментальный; очередной, принципиальный; органический; первый, первоначальный; **үндсэн авиалбар** хэл.шинж.

основная фонема; **үндсэн амралт** очередной отпуск; **үндсэн анги** основные классы; **үндсэн араа** тусг. коренные зубы; **үндсэн асуулт** основной вопрос; **үндсэн бодлого** принципиальная политика; **үндсэн бүдүүвч** тусг. принципиальная схема; **үндсэн бүтээгдэхүүн** основная продукция; **үндсэн галт байр** цэрэг. основная огневая позиция; **үндсэн гол** основной; **үндсэн дутагдал** органический недостаток; **үндсэн зарчим** основной принцип; основное положение; **үндсэн зорилт** основная задача; **үндсэн махбод элемент**; **үндсэн мэргэжил** основные профессии; **үндсэн найрал** тусг. основная гармония; основное единение; **үндсэн нөх-цөлүүд** основные предпосылки; **үндсэн оршин суугч** коренные жители; **үндсэн өнгө** основные цвета; **үндсэн таван өнгө** пять основных цветов (белый, жёлтый, красный, синий, чёрный); **үндсэн өөрчлөлт** коренное изменение, коренные перемены; коренные преобразования; **үндсэн төлөв** основная форма; **үндсэн төрөл** основной вид; **үндсэн унал** шашин. первое падение, первоначальный грех; **үндсэн утга** основное значение; **основной вывод**; **үндсэн үзэл** основной взгляд; **үндсэн үүрэг ба эрх** основные права и обязанности; **үндсэн хөрөнгө** основной фонд, основной капитал; **үндсэн хууль** основной закон, конституция; **үндсэн хуулийн комисс** конституционная комиссия; **үндсэн хүн ам / үндсэн оршин суугч** коренное население; **үндсэн хэлбэр** основная форма; **үндсэн хэсэг** основная часть, костяк; **үндсэн шалтгаан** основная причина; **үндсэн шинж** основные признаки; **үндсэн эргэлт** коренной поворот; **үндсэн эрх** основное право; **үндсэн эрх ашиг** коренные интересы.

**ҮНДЭС (ҮНДСЭН) II** 1. раса, национальность, народность; **арьс үндэс** хорш. раса; **арьс үндсийг үл харгалзан** независимо от расы и национальной принадлежности; **үндэс угсаа / үндэс язгуур** хорш. а) национальность; б) происхождение; **үндэс яс** хорш. национальность; **үндэс ястны** национальный; **үндсийг ямагт баримтлах явдал** национализм; **үндсээ чөлөөлөх хувьсгал** национально-освободительная революция; **2.** национальный; **үндсэн хэл** национальный язык, родной язык.

**ҮНДЭС III** ёгт. ДЕВЯТЬ (символическое число). **ҮНДЭСГҮЙ** ᠮᠣᠨᠳᠦᠰᠦᠭᠦᠢ · ᠮᠣᠨᠳᠦᠰᠦᠭᠦᠢ 1. необоснованный, неосновательный, несостоятельный; беспочвенный; напрасный; голословный; **үндэсгүй буруутгах** голословное обвинение; **үндэсгүй дүгнэлт** необоснованный вывод; **хувиараа хөдөлмөр эрхлэхийг боогдуулсан үндэсгүй**

хязгаарлалтыг зогсоов сняты  
необоснованные ограничения  
индивидуальной трудовой деятельности; **2.**  
необоснованно, неосновательно,  
несостоятельно; голословно; **үндэсгүй хэлэх /**  
**үндэсгүй батлах** утверждать голословно; **3.**  
необоснованность, неосновательность,  
несостоятельность.

**ҮНДЭСЖИХ** үндэсжих укореняться,  
пускать корни; **найлзуур үндэсжив** черенки  
укоренились.

**ҮНДЭСЖҮҮЛЭХ** үндэсжих-ийн  
үйлдүүл., укоренять.

**ҮНДЭСЛҮҮЛЭХ** үндэслэх-ийн  
үйлдүүл., 1) укоренять; 2) обосновывать; **хянан**  
**үндэслүүлэх** критически обосновывать.

**ҮНДЭСЛЭГ** үндэслэг мощнокорневой.

**ҮНДЭСЛЭГДЭХ** үндэслэх-ийн  
үйлдэгд., быть основанным; обосновываться,  
обосновываться, базироваться.

**ҮНДЭСЛЭГЧ** үндэслэгч основатель,  
основоположник.

**ҮНДЭСЛЭГЭЭ** үндэслэгээ обоснование,  
основа, аргументация.

**ҮНДЭСЛЭЛ** үндэслэл 1. 1) пускание  
корней; 2) источник, начало, основание,  
происхождение; первопричина; 3)  
преемственность; 4) положение (теоретическое); 5)  
обоснование, основа, аргументация; **2.**  
мотивированный; **үндэслэл бүхий тогтоол**  
мотивированное постановление.

**ҮНДЭСЛЭЛГҮЙ** үндэслэлгүй 1.  
необоснованный; неаргументированный; **2.**  
необоснованно; неаргументированно; **3.**  
необоснованность.

**ҮНДЭСЛЭЛТЭЙ** үндэслэлтэй 1.  
обоснованный; **2.** обоснованно.

**ҮНДЭСЛЭЛЦЭХ** үндэслэх-ийн  
үйлдэлц., вместе обосновывать.

**ҮНДЭСЛЭН** үндэслэн 1. **үндэслэх-ийн** хамж.,  
основываясь, базируясь; исходя из чего-л., на  
основе, на базе; **Их Хурлын тогтоолыг**  
**үндэслэн** базируясь на решении Великого  
Хурала; **2.** на основе, на основании, на базе;  
**тогтоолоос үндэслэн** исходя из решения, на  
основании решения.

**ҮНДЭСЛЭСЭН** үндэслэсэн основанные на  
чём-л.; **бодосын зүйн шинэ зарчимд**  
**үндэслэсэн** основанные на новых физических  
принципах; **эртний хаадын үндэслэсэн төр**  
**ёсны зохиолыг товчлон хураасан Алтан**  
**товч** “Золотая пуговица” сокращённо  
объединяющая сочинения, касающиеся  
происхождения древних ханов (заглавие летописи  
Алтан тобчи).

**ҮНДЭСЛЭХ** үндэслэх 1. 1) пускать корни,  
корениться; 2) исходить, вести начало,  
происходить от чего-л.; вытекать; **таамаглалаас**

**үндэслэх** исходить из предположения; **энэ**  
**шийдвэр түрүүчийн шийдвэрээс үндэслэн**  
**гарч байна** Ито решение вытекает из  
предыдущего; 3) основываться, базироваться на  
чём-л., корениться; **баримтыг үндэслэн дүгнэлт**  
**хийх** основывать свои выводы на фактах;  
**нотлон үндэслэх** обосновать; **шалтгаанаас**  
**үндэслэх** корениться в причинах; **саналаа**  
**үндэслэх** мотивировать своё предположение;  
4) продолжать традицию, преемствовать,  
передавать что-л. из поколения в поколение; **2.**  
**үндэслэхүй-г** үз., **Москваг үндэслэн**  
**байгуулсаны найман зуун тавин жил**  
восьмисотпятидесятилетие основания Москвы;  
**3.** укореняющийся; † **үндэслэдэг зэгс** ург.  
укореняющийся камыш; **үндэслэдэг холтсон**  
**цэцэг** ург. укореняющийся лютик.

**ҮНДЭСЛЭХҮЙ** үндэслэхүй основание.

**ҮНДЭСЛЭЦГЭЭХ** үндэслэх-ийн  
олноор үйлдэх.

**ҮНДЭСЛЭЧИХЭХ** үндэслэх-ийн  
нэгэнтээ.

**ҮНДЭСНИЙ** үндэсний Ө **үндэс(н)** II-ий харьяал.,  
национальный; **үндэсний ажилчид** кадры  
национальных рабочих; **үндэсний аймаг**  
национальный округ; **үндэсний ардчилсан**  
**нам** национально-демократическая партия;  
**үндэсний асуудал** национальный вопрос;  
**үндэсний ба нийгмийн хоромчлол**  
националистическая и социальная демагогия;  
**үндэсний басамжлал** национальное  
пренебрежение; **үндэсний бахархал** на-  
циональная гордость; **үндэсний баялаг**  
национальные богатства; **үндэсний биеэ**  
**даасан байдал** национальный суверенитет;  
**үндэсний бодлого** национальная политика;  
**монгол үндэсний бүжиг** монгольский  
национальный танец; **монгольский**  
национальный балет; **үндэсний дарлал**  
национальное угнетение; **үндэсний дуурь**  
национальная опера; **үндэсний дээрхи**  
**байгууллага** наднациональная организация;  
**үндэсний дээрэнгүй үзэл** шовинизм;  
**үндэсний зан заншил** национальные обычаи;  
**үндэсний засаг** национальное правительство;  
**үндэсний мөнгөн тэмдэгт** национальная  
валюта; **үндэсний мэргэжилтэн**  
национальные специалисты; **үндэсний**  
**онцлог** национальная особенность,  
специфика; национальная особенность;  
**үндэсний орлого** национальный доход;  
**үндэсний соёл** национальная культура;  
**үндэсний тусгаар тогтнол** национальная  
независимость; **үндэсний үзэл** национализм;  
**үндэсний үзэлтэн** националист; **олон**  
**үндэсний харилцаа** межнациональные  
отношения; **үндэсний хувцас** национальная  
одежда; **үндэсний хувьсгалт хөдөлгөөн**

национально-революционное движение; **үндэсний хэл** национальный язык, родной язык; **үндэсний хэлбийлт** национальный уклон; **үндэсний хэлбэртэй нийгэм журамт агуулгатай соёл** национальная по форме и социалистическая по содержанию культура; **манай урлаг үндэсний хэлбэртэй нийгэм журамт агуулгатай байлаа** наша культура была национальной по форме и социалистической по содержанию; **үндэсний хэлбэрэлтэн** национал-уклонисты; **үндэсний эрх ашиг** национальные интересы; **үндэсний эрх чөлөөний тэмцэл** национально-освободительная борьба; **үндэсний эрх чөлөөний хөдөлгөөн** национально-освободительное движение; **үндэсний эрх чөлөөний хувьсгал** национально-освободительная революция.

**ҮНДЭСТ**  $\text{ᠤᠨᠳᠡᠰᠲᠦ}$  имеющий корень, начало, происхождение, род; имеющий основу, основание, обоснованный.

**ҮНДЭСТНИЙ**  $\text{ᠤᠨᠳᠡᠰᠲᠦᠨᠢ}$  **6** **үндэстэн**-ий харьяал, национальный; **үндэстний асуудал** национальный вопрос; **үндэстний бүрэн эрх** суверенные права наций; **үндэстний олонхи** национальное большинство; **үндэстний цөөнх** национальное меньшинство; **олон үндэстний улс** многонациональное государство; **үндэстний харилцаа** национальные отношения; **үндэстний харилцааны өөрчлөлт** преобразование отношения наций; **үндэстний хөгжил** развитие наций; **үндэстний хөдөлгөөн** национальное движение; **үндэстний нэгдмэл хэл** национальный общий язык.

**ҮНДЭСТЭЙ I**  $\text{ᠤᠨᠳᠡᠰᠲᠦᠢ}$  1) имеющий корень, основу, основание, начало, род, происхождение; **бүрэн үндэстэй хэлэх** заявить с полным основанием; **төгс үндэстэй** с полным основанием; 2) обоснованный, основательный; **үндэстэй шалтгаан** основательная причина.

**ҮНДЭСТЭЙ II** по национальности, относящийся по национальности, такой-то национальности; **хятад үндэстэй** китаец по национальности.

**ҮНДЭСТЭН**  $\text{ᠤᠨᠳᠡᠰᠲᠦᠨ}$  1) национальность, народность; **аймаг үндэстэн** хорш. племя; **бага үндэстэн** малые народности; **та ямар үндэстэн бэ?** какой вы национальности?; **үндэстний зөвлөл** совет национальностей; **үндэстэн колонийн асуудал** национально-колониальный вопрос; **үндэстэн хоорондын шинэ харилцаа төлөвшин тогтох** формирование принципиально новых межнациональных отношений; 2) нация; **дарлагдсан үндэстэн** угнетённые нации; **нийгэм журамт үндэстэн** социалистические

нации; **Нэгдсэн Үндэстний Байгууллага (НҮБ)** Организация Объединённых Наций (ООН).

**ҮНЖРЭГ**  $\text{ᠤᠨᠵᠢᠷᠢᠭ}$  стрела без наконечника, стрела без острия.

**ҮНС(ЭН) I**  $\text{ᠤᠨᠰᠡ}$  1. зола, пепел; прах (после кремации тела умершего); **модны үнс** древесная зола; **чулуун нүүрсний үнс** каменноугольная зола; **үзвэл үнс, харвал хальс болдог юм** шог. если посмотреть, то превратится в пепел, если взглянуть, то обратится в шелуху; **үнс барих** тусг. золоулавливание; **үнс болгох** испепелять; **үнс зайлуулах** тусг. золоудаление; **үнс ихтэй нүүрс** большая зольность угля; **тамхины үнс сүүсрэх** стряхивать (при курении) пепел с папиросы; **үнс углуургадах** вытряхивать пепел (из трубки); **зуухны үнс утгаж гаргах** выгребать золу из печки; **галт уул үнс хаялж байна** вулкан извергает лаву и пепел; **үнс хог** хорш. зола; **үнсэн товрог** прах; **үнсэн товрог болгох** развеять в пух и прах; обращаться в пепел; предать огню и мечу; испепелять; **дайн олон цэцэглэсэн хотыг үнсэн товрог болгов** война испепелила много цветущих городов; **үнсэн товрог болох** рассыпаться прахом; **үнсэн товрог болтол бут цохих** разбить в пух и прах; **үнсэн товрог болтол шатах** гореть дотла; **үнсэнд хаягдсан шалз шиг** круглый сирота; үл.тоомс. мокрая курица; **үнсээр хийсгэх** развеять пеплом; развеять в пух и прах; **үнсээр чөдөр зангидах** искать вчерашний день (үгчил. завязывать пеплом узел); 2. пепельный, зольный; **үнсэн бордоо** зольные удобрения; **үнсэн буу** шилж. неразбериха; хаос; **үнсэн өнгө** пепельный, дымчатый цвет; **үнсэн саарал** пепельно-серый (о цвете); **үнсэн саарал хөрс** подзол, подзолистая почва; **үнсэн самбар** доска, смазанная жиром и протёртая пеплом (для письма), записная книжка в виде дощечки, обмазанной золой; **үнсэн хөх** мертвенный, помертвелый; **үнсэн хөх болох** побледнеть; **үнсэн хөх царай** помертвелое лицо; **үнсэн царайлах** лица нет на ком-л.; † **үнсэн давс** мелкая соль; **үнсэн хужир** поташ; **үнсэн шүлт** щёлок.

**ҮНС II** хуучир. заработная плата, жалование.

**ҮНСГҮЙ**  $\text{ᠤᠨᠰᠦᠭᠦᠢ}$   $\text{ᠠᠨᠨᠢᠭᠦᠢ}$  1) блёклый; **үнсгүй өнгө** блёклый цвет; 2) жалкий; **үнсгүй царай** жалкий вид; **үнсгүй болох** становиться не по себе.

**ҮНСДҮҮЛЭХ**  $\text{ᠤᠨᠰᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ}$  **үнсдэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮНСДЭХ**  $\text{ᠤᠨᠰᠦᠳᠡᠬᠡ}$  1. посыпать пеплом, золой, золить; обмазывать золой, потирать золой; **арьс үнсдэх** золить шкуру; 2. **үнсдэхүй**-г үз.; 3. золильный; золёный; **үнсдэх ган** золильный чан; **үнсэдсэн арьс** золёная кожа.

**ҮНСДЭХҮЙ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠳᠡᠬᠤ золение, золка.

**ҮНСИЙЛГЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ **үнсийх**-ийн үйлдүүл, приводить в уныние, разочаровывать.

**ҮНСИЙН** ᠮᠣᠨᠰᠢᠶᠢᠨ **үнсийх**-ийн хамж., обиженно, разочарованно; неохотно; с подавленным видом, с упавшим настроением.

**ҮНСИЙХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠶᠢᠬ унывать, падать духом, разочаровываться.

**ҮНСЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬ **үнслэх I**-ийн үйлдүүл.

**ҮНСЛЭХ I** ᠮᠣᠨᠰᠢᠯᠡᠬ **үнсдэх**-ийг үз., натирать золою.

**ҮНСЛЭХ II** ᠮᠣᠨᠰᠢᠯᠡᠬ **үнсэх**-ийн олонтаа., целовать.

**ҮНСНИЙ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠨᠢ **үнс(н)**-ий харьяал., пепельный; **үнсний сав** пепельница; **үнсний сам** колосник (печи); **үнсний хутгуур** приспособление для удаления золы; **үнсний хүхээ** зольник; поддувало.

**ҮНСРҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠡᠬ **үнсрэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮНСРЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠷᠡᠬ **үнстэх I**-ийг үз.

**ҮНСТҮҮЛЭХ I** ᠮᠣᠨᠰᠢᠲᠦᠭᠤᠯᠡᠬ **үнстэх I**-ийн үйлдүүл.

**ҮНСТҮҮЛЭХ II** **үнстэх II**-ийн үйлдүүл., душить, делать душистым, пахучим.

**ҮНСТЭХ I** ᠮᠣᠨᠰᠢᠲᠡᠬ заполняться пеплом, золой (напр. о печи), наполняться золой (об очаге); **голомт (зуух) үнстэх** наполняться золой (об очаге, о печи).

**ҮНСТЭХ II** 1) обнюхивать, нюхать; 2) пахнуть, благоухать.

**ҮНСҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠭᠤᠯᠡᠬ **үнсэх**-ийн үйлдүүл., дать поцелуй; **үнсүүлэх гэж хацраа өгөх** подставить щеку для поцелуя.

**ҮНСХИЙЛЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠬᠢᠯᠡᠬ почуять запах, обнюхивать.

**ҮНСЭЛДЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠯᠠᠳᠡᠬ **үнсэх**-ийн үйлдэлд., целоваться, расцеловаться; **үнсэлдэн золгох** встречать поцелуями.

**ҮНСЭЛТ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠯᠠᠲ поцелуй; **халуун үнсэлт** жаркий поцелуй; **хий үнсэлт** воздушный поцелуй.

**ҮНСЭЛЦЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠯᠠᠴᠡᠬ **үнсэх**-ийн үйлдэлц., обнюхивать друг друга; целоваться.

**ҮНСЭЛЧИХЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠡᠬ **үнслэх I**-ийн нэгэнтээ.

**ҮНСЭРЧИХЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬ **үнсрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮНСЭХ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠶᠢᠬ 1) целовать; **уруул дээр нь үнсэх** целовать в губы; **хацрыг нь үнсэх** целовать в щеку; **хоёр хацар дээр нь үнсэх** целовать в обе щеки; **үнсэж үнгэлэх** много и долго целовать, обнимая; 2) нюхать; чувствовать запах; 2. **үнсэхүй**-г үз., **хариу үнсэх** ответить на поцелуй; **үнсэх аядах** уговорить поцеловать, выпросить поцелуй.

**ҮНСЭХҮЙ** ᠮᠣᠨᠰᠢᠶᠢᠬ поцелуй.

**ҮНҮГ** ᠮᠣᠨᠦᠭ амьт. КОЗЛЁНОК; **үнүгт ямаа** коза с козлёнком.

**ҮНХЭЛБЭР** ᠮᠣᠨᠬᠡᠯᠪᠦᠷ колпак эфеса (у меча, сабли); поперечная перекладина (отделяющая рукоять меча от лезвия)..

**ҮНХЭЛДЭХ** ᠮᠣᠨᠬᠡᠯᠠᠳᠡᠬ **үмхэлдэх**-ийг үз.

**ҮНХЭЛЦЭГ** ᠮᠣᠨᠬᠡᠯᠴᠡᠭ 1) бие.зүй. околосердечная сумка; **үнхэлцэг хагарах** бие.зүй. а) разрыв сердца, разрыв околосердечной сумки; б) шилж. чрезмерно бояться, пугаться; **үнхэлцэг нь хагарах шахав** душа в пятки ушла; ~ медвежья болезнь; **үнхэлцэг баатар** шог. трус; **үнхэлцэг бүрэх** образоваться (о бельме на глазу); покрыться бельмом; **үнхэлцгийн гялтан** бие. зүй. Плевра сердечной сорочки; 2) сердечная сумка некоторых животных, используемая как пища, кушанье; **үнхэлцэг чихэх** набивать сердечную сумку мясом, жиром, луком.

**ҮНХЭХ** ᠮᠣᠨᠬᠡᠬ **үмхэх**-ийг үз.

**ҮНЭ I** ᠮᠣᠨᠡ 1) цена, стоимость, плата; **өртгийг мөнгөөр илтгэснийг үнэ гэнэ** цена есть денежное выражение стоимости; **бооцын үнэ** сумма, на которую держат пари; **бөөнөөр худалдах үнэ** оптовая цена; **жигжиглэн худалдаалах үнэ** розничная цена; **зах зээлийн үнэ** рыночная цена; **өндөр үнэ** высокая цена; **өндөр үнээр** по высокой цене; **өөрийн үнэ** себестоимость; **өөрийн үнээр** по себестоимости; **тогтсон үнэ** твёрдая цена, стабильная цена; **улсын үнэ** государственная цена; **үлэмж их үнэ** чрезвычайно высокая цена; **үнэ арцах** торговаться; **үнэ асуух** спрашивать цену, прицениваться; **үнэ буулгах** понижать цену; удешевлять; **үнэ буурал / үнэ буурах / үнэ доошлох** а) падать в цене; б) падение цен; **үнэ бууруулах** а) снижать цену; б) снижение цен; **хүнсний бүтээгдэхүүний үнэ бууруулах** снижение цен на продовольственные товары; **үнэ буух** а) дешеветь, снижаться в цене; б) понижение чего-л. в цене; **үнэ бүхий** ценный, дорогой; **үнэ бүхий зүйл** ценная вещь; **үнэ бүхий тэмдэгт цаас** ценные бумаги; **үнэ засагч** маклер, торговый посредник; брокер; **үнэ засах** посредничать; **үнэ зохиох** калькулировать; таксировать; **үнэ ихтэй** дорогой; **үнэ нэмэгдүүлэх** а) повышать цену; б) повышение цен; **үнэ нэмэгдэх / үнэ ихсэх / үнэ дээшлэх** а) повышаться в цене; удорожать; б) повышение в цене; удорожание; **үнэд орох** дорожать; **үнэ өгөх** платить; **үнэ өндөр** дороговизна; **үнэ өртөг** цена и стоимость; плата; достоинство; **үнэ өртөггүй** а) бесплатный; б) бесплатно; **үнэ өртөггүй эмчлэх** лечить бесплатно; **үнэ сүйтгэл** расход; **үнэ татаг** дешёвый, не очень дорогой; **үнэ тогтоох** а) устанавливать цены на что-л.; б) калькулировать; **үнэ тогтоох тогтолцоо** система ценообразования; **үнэ төлбөр / үнэ**

**төлөөс** плата; **үнэ төлбөргүй** / **үнэ төлөөсгүй** а) безвозмездный, бесплатный; б) безвозмездно, бесплатно; **үнэ төлбөргүй сургалт** бесплатное обучение; **үнэ төлбөргүй буюу хөнгөлөлттэй явах үнэмлэх** литер; **үнэ төлбөртэй** платный; **үнэ хайргүй** / **ямар ч үнээр хамаагүй** / **үнээр зодож байгаад** / **үнээр цохиж** любой ценой; **үнэ ханш** денежный курс; **үнэ харамжгүйгээр** безвозмездно; **үнэ хаялцуулах** / **үнэ хаялцуулах худалдаа** а) продавать с аукциона; б) аукцион, торги публичные; **үнэ хорогдуулах** снижать цену; **үнэ хөлс** хорш. плата, цена; **байрын үнэ хөлс** квартирная плата; **унааны үнэ хөлс** проездная плата; **хашаа байшингийн үнэ хөлс** арендная плата за постройку; **цагийн хөлс үнэ** почасовая оплата; **цахилгаан гэрлийн үнэ хөлс** плата за пользование электрическим освещением; **үнэ хөлсийг хөнгөлөх** облегчать уплату; **үнэ хэлбэлзэх** колебание цен; **үнэ хэлэх** / **үнэ тогтоох** назначить цену, устанавливать цены; **үнэ хямдрах** / **үнэ буух** удешевлять; **үнэ хямдруулах** снижать цены; уценивать; **үнэ цэнээ хадгалах** сохранять свою цену; **үнийн жагсаалт** прейскурант; 2) достоинство; **үнэ хүндийг бууруулах** умялять достоинство.

**ҮНЭ П** амьт. хорёк.

**ҮНЭГ(ЭН)** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** 1. 1) амьт. лиса, лисица; **галт улаан үнэг** / **галт хар үнэг** черно-бурая лисица; **чёрный песец**; **шар үнэг** рыжая лисица; **цагаан үнэг** белый песец; **эм үнэг** лиса; **эр үнэг** лис; **эсгий үнэг зүүх** вешать над кроватью младенца фигурку войлочной лисы; **эсгий үнэг хайчлах** кроить фигурку лисы из войлока; **алаагүй байхад үнэг сайхан, аваагүй байхад авгай сайхан** зүйр., үгчил. пока не убил, лисица хороша, пока не женился, женщина хороша; ~ не видят – девка золото, увидят – девка олово; **үнэг шиг шарваганах** прикидываться как лиса; **үнэг гүйцмээр** шог. волчий аппетит; **бухын засааг харж үнэг турж үхэх** зүйр. сидеть у моря, ждять погоды; **үнэг тоож шиншлэхгүй, үхэр тоож долоохгүй** зүйр. не лезет в глотку; 2) зурх. название восьмой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии; 2. лисий; **үнэгэн** дээл лисья шуба; **үнэгэн заль** / **үнэгэн мэх** лисья хитрость; **үнэгэн малгай** лисья шапка; **үнэгэн харанхуй** самая тёмная пора перед рассветом (үгчил. лисья темнота); **үнэгэн жороо** плавная (үгчил. лисья) иноходь; **үнэгэн шогшоо** фокстрот; † **үнэгэн мөөг** ург. лисичка; **үнэгэн өлөн** ург. осока лисья; **үнэгэн сүүл** ург. лисий хвост, лисохвост; **үнэгэн хорхой** амьт. суд. личинки крапивницы.

**ҮНЭГНИЙ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** / **ᠮᠣᠨᠭᠡ** **үнэг(н)**-ий харьяал., лисий; **үнэгний арьс** лисья шкура, лисий мех;

**үнэгний зулзага** лисёнок; **үнэгний мөр** лисий след; **үнэгний нүд залгих** шилж. не спится (үгчил. проглотить лисий глаз); **үнэгний нүх** лисья нора; **үнэгний тор уурга** ловушка для лисиц; **үнэгний хоншоор** лисья мордочка.

**ҮНЭГҮЙ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** · **ᠮᠣᠨᠭᠡ** 1. 1) бесценный, бесплатный; **энэ улаан мөнгөний үнэгүй зүйл байна** Iто гроша не стоит; **өртөг үнэгүй** бесплатный; 2) даровой; 2. бесценно, бесплатно, даром; **үнэгүй авах** получать бесплатно; **үнэгүй эмчлэх** лечить бесплатно.

**ҮНЭГЧИЛЧИХЭХ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** **үнэгчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮНЭГЧЛҮҮЛЭХ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** **үнэгчлэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮНЭГЧЛЭХ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** 1) охотиться на лису; 2) шилж. улыбаться во сне (о новорожденном ребёнке).

**ҮНЭГЭД** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** / түүх. УНЭГИТ (древнее монгольское племя).

**ҮНЭГЭЛДЭЙ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** амьт. гиена (название зверя, похожего на лисицу с чешуею на хребте).

**ҮНЭГЭН** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** / **үнэг 2.**-ийг үз.

**ҮНЭГЭНЦЭР** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** амьт. 1) мадагаскарская руконожка; 2) фенек.

**ҮНЭДЭХ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** дорожать.

**ҮНЭЛГЭЭ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** 1) оценка, расценка; **барааны үнэлгээ** расценка товаров; **үнэлгээ тогтоох** произвести расценку; 2) балл, очко.

**ҮНЭЛҮҮЛЭХ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** **үнэлэх**-ийн үйлдүүл., отдавать в наём, отдавать в аренду.

**ҮНЭЛЦГЭЭХ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** оценивать, ценить, дорожить (о многих).

**ҮНЭЛЧИХЭХ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** **үнэлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮНЭЛШГҮЙ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** · **ᠮᠣᠨᠭᠡ** бесценный, неоценимый; **үнэлшгүй гавьяа** неоценимые заслуги; **үнэлшгүй тус хүргэх** оказывать неоценимую услугу; **үнэлшгүй тусламж** неоценимая помощь; **үнэлшгүй эрдэнэ** бесценная драгоценность.

**ҮНЭЛЭГДЭХ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** **үнэлэх**-ийн үйлдэгд., 1) находиться в найме, в аренде; быть оценённым; калькулироваться; цениться, оцениваться; **зуун төгрөгөөр үнэлэгдэх** оценить в сто тугриков; 2) шилж. цениться, дорожить; **алт мэт үнэлэгдэх** цениться как золото; цениться на вес золота; **үнэлэгддэг ажилтан** полноценный работник; **манай оронд авьяастан хүмүүс ихэд үнэлэгдэнэ** таланты высоко ценятся в нашей стране; **олонд үнэлэгдээгүй авьяас** непризнанный талант.

**ҮНЭЛЭГЧ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** 1) оценщик; таксатор; калькулятор; **комиссын дэлгүүрийн үнэлэгч** оценщик комиссионного магазина; **хүч үнэлэгч** наниматель; 2) ценитель; **урлаг үнэлэгч** ценитель искусств.

**ҮНЭЛЭЛ** **ᠮᠣᠨᠭᠡ** **үнэлэлт**-ийг үз., **үнэлэл дүгнэл** хорш. оценка.

**ҮНЭЛЭЛТ** **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** / 1) оценка, отметка; дээгүүр үнэлэлт / **өндөр үнэлэлт** высокая оценка; **өндөр үнэлэлт авах** получить высокую оценку; **сайн үнэлэлт** хорошая оценка, положительная оценка; **зохион бичлэгээр сайн үнэлэлт авах** получить хорошую оценку за сочинение; **үнэлэлт өгөх** дать оценку; 2) отклик, отзыв; рекомендация; **номын үнэлэлт** отзыв о книге; **сайшаасан үнэлэлт** рекомендация; **тааламжтай үнэлэлт** благоприятные отклики.

**ҮНЭЛЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** 1. 1) оценивать, производить оценку; давать, предлагать цену; **зуун төгрөгөөр үнэлэх** оценить в сто тугриков; **хөрөнгө үнэлэх** оценивать имущество; **үнэлэн авах** выручать; **үнэлэн авсан мөнгө** вырученные деньги; **үнэлэн үзэхгүй** недооценивать; 2) нанимать, брать в наём, арендовать; **биеэ үнэлэх** продавать себя; **продаваться**; **хүчээ үнэлэх** а) поступать на работу по найму, наниматься; **продавать** рабочую силу; б) брать, взять на работу, нанимать; **покупать** рабочую силу; **хүчээ үнэлэн амьдрах** жить работой по найму; **үнэлсэн хүч** наёмная сила, тёмная сила; **үнэлсэн хүчин** наёмный работник; **биеийн хүчнээ худалдан амьдарч үнэлсэн хүчин** гэх хөлсний зарц бий болсоор байв работающие по найму, под именем “үнэлсэн хүчин” превратились в “наёмных работников”; **үнэлж баршгүй** а) цены нет; б) неоценимый; **үнэлж баршгүй тусламж үзүүлэх** оказать неоценимую услугу, помощь; 3) ценить, дорожить, судить, отрекомендовать; отозваться; **олсон амжилтаа бодтой үнэлэх хэрэгтэй** нужно реалистически оценивать достигнутое; **гавьяагаар нь үнэлэх** ценить по заслугам; **гадаад байдлаар нь үнэлэх** судить по внешнему виду; **зохих ёсоор үнэлэх** ценить по достоинству; **хүний номыг сайнаар үнэлэх** хорошо отозваться о чьей-л. книге; **саналыг үнэлэх** дорожить мнением; **хэт үнэлэх** раздувать; **авьяасаа хэт үнэлэх** переоценивать свои способности; **түүнийг их үнэлдэг** его очень ценят; **хүнийг хирээр нь үнэлэн үзэх** оценить по достоинству; 2. оценочный; **үнэлэх комисс** оценочная комиссия; 3. оценка, балл; **тоогоор үнэлэх** балл.

**ҮНЭМЛЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** 1. 1) удостоверить, свидетельствовать правильность (или подлинность) чего-л.; подтверждать что-л.; 2) верить, доверять; признавать правильным; 2. 1) удостоверение, свидетельство; **доверенность**; **үнэмлэх баримт / үнэмлэх бичиг** удостоверение; **албаны үнэмлэх бичиг** удостоверение о службе; **биеийн үнэмлэх байцаал** удостоверение личности;

паспорт; **боловсролын үнэмлэх** аттестат зрелости; **гарын үсгийн үнэмлэх** подписи, засвидетельствование; **дууч эмийн үнэмлэх** хуучир. жёлтый билет; **жолоо барих эрхийн үнэмлэх** водительские права; **права на управление автомашиной**; **жолооны үнэмлэхийг нь хураах** отбирать права; **одонгийн үнэмлэх** орденская книжка; **оюутны үнэмлэх** студенческий билет; **сайшаалын үнэмлэх** похвальный отзыв; похвальная грамота; **суурь машинын үнэмлэх байцаал** паспорт станка; **дээд сургууль төгссөн үнэмлэх** диплом; **төлөөлөгчдийн үнэмлэх бичиг** мандат; **депутатын эрхийн үнэмлэх** депутатский мандат; **засгийн газрын төлөөлөгчийн үнэмлэх** правительственный мандат; **тусгай үнэмлэх** особое удостоверение; **түр сургууль төгссөний үнэмлэх** удостоверение об окончании курса; **улаа хэрэглэх үнэмлэх** хуучир. подорожная; **уншигчийн үнэмлэх** читательский билет; **үзэсгэлэн, тэмцээнд шалгарсан үнэмлэх** диплом; **үйлдвэрчний гишүүний үнэмлэх батлах** профсоюзный билет; **томилолтын үнэмлэх** командировочное удостоверение; **халагдсан үнэмлэх** увольнительная записка; **хувийн үнэмлэх** личный документ; **хугацаа дууссан үнэмлэх** просроченный документ; **чөлөөний үнэмлэх** увольнительная; **үнэмлэх хянах комисс** мандатная комиссия; **үнэмлэхээ үзүүлэх** предъявить документ; **үнэмлэхээ сунгуулах** продлить документ; 2) истина, истинность; абсолютная реальность; 3. абсолютный, истинный, реальный.

**ҮНЭМЛЭХҮЙ** **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** абсолютный; **үнэмлэхүй аварга** б.т. абсолютный чемпион; **үнэмлэхүй өндөр** абсолютная высота; **үнэмлэхүй үнэн** гүн.ух. абсолютная истина.

**ҮНЭМШИГДЭХ** **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** үнэмших-ийн үйлдэгд.

**ҮНЭМШИЛ** **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** уверенность; убеждённость; вероятность, вера во что-н., признание чего-л.

**ҮНЭМШИЛГҮЙ** **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** · **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** 1. неуверенно; неуверенно; 2. неуверенный; неуверенный.

**ҮНЭМШИЛТЭЙ** **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** 1. уверенный; убедительный; 2. уверенно; убедительно; **үнэмшилтэй ярих** убедительно говорить.

**ҮНЭМШИХ** **ᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠭ** 1) убеждаться, верить во что-л., принимать на веру, за истину; **үгэнд үнэмших** верить словам; **үгэнд нь үнэмших** поверить на слово; **аливаа үгэнд бүү үнэмш** не верь всякому слову; **үнэмшихгүй болох** разувериться; **би чиний хэлснийг үнэмшихгүй байна** я не верю тому, что ты сказал; **түүнийг дөч хүрч яваа гэхэд хэн ч**

**үнэмшихгүй** никто не поверил бы, что ему только сорок лет; **үнэмшихэд бэрх** маловероятный; 2) быть правильным.

**ҮНЭМШИЦГЭЭХ** үнэмшигчид убеждаться, верить (о многих).

**ҮНЭМШМЭЭР** үнэмшилтэй правдоподобный; вероятный; убедительный; **үнэмшмээр яриа** правдоподобный рассказ.

**ҮНЭМШМЭЭРГҮЙ** үнэмшилтэйгүй, үнэмшилтэйгүйгээр невероятный, маловероятный, неправдоподобный; неубедительный.

**ҮНЭМШҮҮЛЭХ** үнэмшигчид үнэмших-ийн үйлдүүл., 1. убеждать, заверять; доказывать; гэрчлэн үнэмшүүлэх доказывать что-л., свидетельствовать о чём-л.; **үнэмшүүлэн үзүүлэх** доказывать; продемонстрировать; 2. **үнэмшүүлэхүй**-г үз., **үнэмшүүлэх чадал** убедительность; 3. убедительный; **үнэмшүүлэх баримт** убедительный аргумент.

**ҮНЭМШҮҮЛЭХҮЙ** үнэмшигчид үнэмшигчид убедительность.

**ҮНЭМШЧИХЭХ** үнэмшигчид үнэмших-ийн нэгэнтээ.

**ҮНЭМШЭЭХ** үнэмшилтэй үнэмших-ийн үйлдүүл., 1) верить; 2) признавать правильным.

**ҮНЭН** үнэн/ 1. правда, истина; магад үнэн несомненная, подлинная правда; **тодорхой үнэн** конкретная истина; **харьцангуй үнэн** относительная истина; **хийсвэр үнэн** абстрактная истина; **чин үнэн** сущая истина; **чухам үнэн** совершенная истина; **хуулбар үнэн гэх** заверить копию; **үнэн үг а)** правда; б) честное слово; **үнэн үг хэлсэн хүнд хүн өшөөтэй, үхэр унасан хүнд нохой өшөөтэй** хууч., зүйр. правда глаза колет (үгчил. кто правду говорит, того люди не любят, кто едет на быке, того собаки не любят); **үнэн үг – шар тос** цэцэн. слово истинное – масло топленое; **үнэн худлыг ялгах** отличить правду от лжи; **үнэн юм үнэнээрээ байдаг** что правда, то правда, что верно, то верно; **үнэнд гүйцэгдэх** понимать, разуметь; **үнэнд нийцэх** соответствовать истине; **үнэнийг сахих** соблюдать истину; **үнэнийг хайх / үнэнийг эрэх** искать правду; **үнэнийг хэлэх** говорить правду; **үнэнийг хэлэхэд** говоря правду, по правде говоря; откровенно говоря, собственно говоря; в сущности говоря; **үнэнийг эрмэлзэх** стремиться к истине; **үнэнээ хэлэх а)** сказать правду; б) признаваться в чём-л.; разоблачать себя; исповедоваться; 2. правдивый, истинный, справедливый; достоверный, несомненный, действительный, настоящий, подлинный; **үнэн алдартны шашин** православие; **үнэн байдал а)** истинное положение; реальное положение; б) действительность, реальность; **үнэн бодот байдал** живая действительность; **үнэн**

**баримт** достоверный факт; **үнэн боол** верный раб; **үнэн гал** цэрэг. действительный огонь; **үнэн голоосоо / үнэн зүрхнээс / үнэн сэтгэлээс** от всего сердца, всей душой, искренне; **задушевно**; **үнэн домог** быль; **үнэн зөв** правдивый, правильный, верный, истинный, справедливый; объективный; **илт үнэн зүйл** совершенно ясное дело; **үнэн зүрхний яриа** задушевный разговор; **үнэн зүрхнээсээ** от чистого сердца; **үнэн итгэлт** правоверный, ортодоксальный; **үнэн нөхөр** настоящий друг, верный друг; **үнэн сүсэг** истинная, глубокая вера; **үнэн сэтгэлийн / чин сэтгэлийн** чистосердечный, неподдельный, задушевный, прочувствованный; **үнэн сэтгэлийн баяр** неподдельная радость; **үнэн хэрэг** правое дело, истина; **үнэн хэрэг дээрээ / үнэн хэрэгтээ** на самом деле, в действительности, по сути дела; **үнэн чанар** истинное свойство; **үнэн шударга а)** честный, справедливый; б) честность, справедливость; **үнэн эрдэмтэн** подлинный учёный; 3. верно, правильно; правдиво; **дамжиггүй үнэн** несомненно правильно; **энэ үнэн үү?** верно ли это?; **эх үнэн голоосоо мэлтэлзүүлэн уйллаа** мать горько плакала обильными слезами; **үнэн голоосоо сонирхох** кровно заинтересоваться; **үнэн гэж бодох** принимать всерьёз; **үнэн санаа гаргах** честно относиться; **шууд үнэнийг хэлэх** говорить прямо; **чин үнэнээ хэлэх** чистосердечно признаться.

**ҮНЭНДЭЭ** үнэн/ на деле, в сущности, по сути дела, в действительности, фактически.

**ҮНЭНИЙ** үнэн/ Ө **үнэн**-ий харьяал., истинный; **үнэний хувь** доля истины; **үүнд үнэний хувь байна** в этом есть доля правды; **үнэний шалгуур** критерий истины.

**ҮНЭНТЭЙ** үнэн/ истинный, правильный; действительный.

**ҮНЭНХҮҮ** үнэн/ Ө несомненный; истинный; искренний; действительный, настоящий.

**ҮНЭНЧ** үнэнч/ 1. правдивый, искренний; честный; верный, неизменный, преданный; **нүд үнэнч, чих худалч** цэцэн. глаза правдивы, уши обманчивы; **эх орондоо үнэнч байх** быть преданным родине; **үнэнч дурлал** верная любовь; **үнэнч итгэлт** правоверный; **үнэнч найз / үнэнч нөхөр** неизменный друг, верный друг; **үнэнч туслагч** верный помощник; **үнэнч хүн** честный человек; **үнэнч шударга** честный; **үнэнч шударга хөдөлмөр** честный и добросовестный труд; 2. искренность, правдивость, честность, верность; **үнэхээр үнэнч** подлинная честность; 3. верно, честно; **чамд үнэнчээр зүтгэх болно** буду служить тебе верно.

**ҮНЭНЧИРХЭХ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠷᠬᠡᠬᠡ кичиться своей правдивостью, честностью.

**ҮНЭНЧЛЭХ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠯᠡᠬᠡ быть правдивым, искренним, честным; поступать честно; **үнэнчлэн ярих** говорить по правде, честно, открыто.

**ҮНЭНЭЭР** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢ **үнэн**-ий үйлдэх., правдиво, истинно, честно; искренне; **чин үнэнээр** честно, искренне; **бодот байдлыг үнэнээр дүрслэх** правдиво изображать действительность; **үнэнээр зүтгэх** служить верно; **үнэнээр явах** поступать честно; **үнэнээр явбал үхэр тэргээр туулай гүйцнэ** зүйр. тихо едешь, дальше будешь.

**ҮНЭР** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢ запах; **амархан** арилдаг үнэр нестойкий запах; **анхилам үнэр** ароматный запах, приятный запах; **давирхайн үнэр** скипидарный запах; **муухай үнэр** дурной запах; противный запах; тяжёлый дух; **өмхий үнэр** а) дурной запах, неприятный запах; б) вонь; **пөх, ямар муухай өмхий үнэр вэ?** фу, какой неприятный запах; **өвөрмөц үнэр** специфический, своеобразный запах; **сайхан үнэр** приятный запах, ароматный запах; **тааламжтай үнэр** приятный запах; **хиншүүний үнэр** гарь, чад; **хурц үнэр** сильный, острый запах; **хүний үнэр** хорш. человечность; **совесть; хүний үнэргүй** в нём нет ни капли человечности; **хүний үнэргүй хүн** бессовестный человек, хам; **изверг** (үгчил. человек, не имеющий человеческого запаха); **хүний үнэрээ алдах** потерять человеческий облик, стать бездушным, чёрствым; **үнэр авах / үнэр мэдэх** а) **чуять** или **чувствовать** запах; б) шилж. **чуять**; **нохой ангийн үнэр авчээ** собака чует дичь; **үнэр алдах / үнэрээ тавих** терять свой запах, выдыхаться; **үнэр амьсгал** хар. запах, дух; **үнэр анхилам** пахнуть, благоухать; **распространять запах; үнэр гарах** пахнуть; **издавать запах, разить** (о дурном, сильном запахе); **үнэр гаргах** а) пахнуть; издавать запах; б) дурно пахнуть; **үнэр гутах / үнэр танар болох** вонять; дурно пахнуть; **үнэр мэдэх чадвар** чутьё; **үнэр нарийн таних** тонкое обоняние; **үнэр орох** а) становится пахучим; запахнуть; начинать благоухать; б) начать портиться; тухнуть; **загас үнэр оржээ** рыба тухнет; **мах үнэр орж байна** мясо портится, мясо попахивает; **үнэр орсон** с духом; **үнэр оруулах** шилж. вносить атмосферу чего-л.; **үнэр танар** хорш. запах; чад; зловоние; **түүнээс архины үнэр ханхалж байна** от него несёт перегаром; **үнэр шингээх** пропитать запах; **үнэргүй болгох** уничтожить запах; **үнэрийг нь ч аваагүй** даже запаха не почувствовал; **тамхины үнэрт дасах** привыкнуть к табачному дыму; **үнэрт согтох** опьянеть от

запаха; **бензиний үнэрт толгой өвдөж байна** от запаха бензина болит голова.

**ҮНЭРГҮЙ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠭᠡᠢ не имеющий запаха, без запаха.

**ҮНЭРЛҮҮЛЭХ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ **үнэрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮНЭРЛЭГ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠯᠡᠭ **1.** 1) пахучий, душистый; 2) чуткий; **2.** чутьё.

**ҮНЭРЛЭХ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠯᠡᠬᠡ **1.** 1) нюхать, обонять; вдыхать аромат; **цэцэг ихэд үнэрлэх** **нанюхаться** цветом; **тамхи үнэрлэх** нюхать табак; **үнэрлэж мэдэх** а) обонять; б) обоняние; 2) целовать; **нялх хүүхдийн зулай үнэрлэх** целовать в темечко новорождённого; 3) **чуять**, **чувствовать** запах, **выслеживать** по запаху; **2.** обонять; **үнэрлэх мэдрэл** обонятельный нерв; **үнэрлэх чадвар** обонятельная способность; **3.** **үнэрлэхүй**-г үз.

**ҮНЭРЛЭХҮЙ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ обоняние; **үнэрлэхүй эрхтэн** органы обоняния.

**ҮНЭРЛЭЦГЭЭХ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ нюхать, обонять, чуять (о многих).

**ҮНЭРЛЭЧИХЭХ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **үнэрлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮНЭРТ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠲᠦ **1)** имеющий какой-л. запах, пахучий; **хурц үнэрт** издающий острый запах; **2)** благоуханный, ароматный, душистый; **сайхан үнэрт** благовонный, благоуханный; **тансаг үнэрт** благовонный, ароматный, душистый; **үнэрт цуу** ароматический уксус; **3)** вонючий, смрадный; **† хурдан үнэрт** ург.суд. листья дерева сала; **үнэрт мод** ург. благовонное дерево; **үнэрт ногоо** ург. петрушка; базилик; **үнэрт ойм** ург. щитовник пахучий; **үнэрт өвс** ург. а) пахучие травы; б) ург. пахучий колосок; **үнэрт үр** ург.суд. цветы дерева чамбака; **үнэрт нүцгэн ховол** ург.суд. дерево из породы цитрусовых; **үнэрт хорхиног** ург. душистый горошек; **үнэрт давирхай** ург. вонючий смолоносец.

**ҮНЭРТНИЙ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠲᠦᠨᠢ **үнэртэн**-ий харьяал., парфюмерный; **үнэртний дэлгүүр** парфюмерный магазин.

**ҮНЭРТҮҮЛЭХ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **үнэртэх**-ийн үйлдүүл., распространять запах; разить.

**ҮНЭРТЧИХЭХ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠲᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **үнэртэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮНЭРТЭЙ** ᠮᠠᠨᠠᠵᠢᠰᠢᠲᠦᠢ **үнэрт**-ийг үз., пахучий, пропахший, душистый, ароматный; **анхилам сайхан үнэртэй** душистый, благовонный; **анхилам үнэртэй саван** душистое мыло; **анхилам үнэртэй цэцэг** душистые цветы; **муу муухай үнэртэй / өмхий үнэртэй** зловонный, вонючий, смрадный; **үнэртэй ус** благовонная жидкость, духи, одеколон (үгчил. душистая вода); туалетная вода; **үнэртэй ус түрхэх** душиться, надушиться, распыскать духи; **та ямар үнэртэй ус түрхдэг вэ?** вы какими духами душились?; **нусны алчууртаа**

**үнэртэй ус шингээх** надушить носовой платок; **үнэртэй усны шил флакон** для духов.

**ҮНЭРТЭН** ᠮᠣᠨᠡᠷᠲᠡᠨ ароматические вещества, благовония; курение; курительные свечи; парфюмерия.

**ҮНЭРТЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠷᠲᠡᠬᠡ 1) издавать запах, благоухать, пахнуть; **өмхий үнэртэх** вонять, смердеть; **тасалгаанд угаар үнэртэж байна** в комнате пахнет угаром; **үнэртэж эхлэх** начать пахнуть, запахнуть; **утаа үнэртэнэ** попахивает дымом; **түүнээс сонгино үнэртэнэ** от него несёт луком; **торхноос загас үнэртэнэ** бочка отдаёт рыбой; **гал тогооноос шарсан мах үнэртэнэ** из кухни тянет жареным мясом; 2) обнюхивать, нюхать; **хамрын тамхи үнэртэх** нюхать нюхательный табак; **цэцэг үнэртэх** нюхать цветы; **дарь үнэртсэн цэрэг** стреляный солдат; **дайны утаа үнэртээгүй** шилж. пороху не нюхал; 3) целовать; **өвгөн ач хүүгийнхээ зулайг үнэртэв** дедушка целовал в темень внука; 4) шилж. чують, чувствовать.

**ҮНЭРТЭЦГЭЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠷᠲᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ обнюхивать, нюхать (о многих).

**ҮНЭРХҮҮ** ᠮᠣᠨᠡᠷᠬᠡᠬᠡ тумархаг-ийг үз.

**ҮНЭРХҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠬᠡ үнэрхэх-ийн үйлдүүл.

**ҮНЭРХЧИХЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ үнэрхэх-ийн

нэгэнтээ.

**ҮНЭРХЭГ** ᠮᠣᠨᠡᠷᠬᠡᠭ 1) тумархаг-ийг үз.; 2) гордый, хвастливый; ломака.

**ҮНЭРХЭЛ** ᠮᠣᠨᠡᠷᠬᠡᠯ горделивость, хвастовство.

**ҮНЭРХЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠷᠬᠡᠬᠡ 1) дорого запрашивать, набивать цену, дорожить; 2) **тумархах**-ыг үз., гордиться, хвастать, ломаться.

**ҮНЭРЧ** ᠮᠣᠨᠡᠷᠴ тот, у кого сильно развито обоняние; дегустатор; **үнэрч нохой** собака с тонким чутьём, собака-ищейка.

**ҮНЭС(ЭН)** ᠮᠣᠨᠡᠰ үнс-ийг үз.

**ҮНЭСДҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үнэсдэх-ийн үйлдүүл.

**ҮНЭСДЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠳᠡᠬᠡ үнэсдэх-ийг үз.

**ҮНЭСЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үнэслэх-ийн үйлдүүл.

**ҮНЭСЛЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠯᠡᠬᠡ үнэслэх-ийг үз.

**ҮНЭСТҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үнэстэх-ийн үйлдүүл.

**ҮНЭСТЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠲᠡᠬᠡ үнэстэх-ийг үз.

**ҮНЭСҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үнэсэх-ийн үйлдүүл.

**ҮНЭСЧИХЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠴᠢᠬᠡᠬᠡ үнэсэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮНЭСЭЛДЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠡᠯᠳᠡᠬᠡ үнэсэх-ийн үйлдэлд.

**ҮНЭСЭЛЦЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠡᠯᠴᠡᠬᠡ үнэсэх-ийн үйлдэлц.

**ҮНЭСЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠰᠡᠬᠡ үнэсэх-ийг үз.

**ҮНЭТ** ᠮᠣᠨᠡᠲ үнэтэй 1), 2)-г үз., **үнэт зүйл** ценности, сокровище; **материаллаг үнэт зүйлс** материальные ценности; **соёлын үнэт**

**зүйлс** культурные ценности; **үнэт зүйлсийг хадгалах** хранение ценностей; **үнэт төмөрлөг** благородные металлы; **үнэт хувь нэмэр** ценный вклад; **шинжлэх ухаанд үнэт хувь нэмэр оруулах** внести ценный вклад в науку; **үнэт цаас / үнэт баримт бичиг** ценные бумаги; **үнэт цаасны данс** счёт ценных бумаг; **үнэт цаг** а) драгоценное время; б) драгоценные часы.

**ҮНЭТГЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠲᠭᠡᠬᠡ дорожить чем-л., высоко ценить.

**ҮНЭТЭЙ** ᠮᠣᠨᠡᠲᠡᠢ 1. 1) имеющий цену; **бэрх үнэтэй** дорогой; **их үнэтэй** очень дорогой; **маш их үнэтэй** очень дорогой, цены нет; **мянган лангийн үнэтэй** ценою в тысячу лан; **өндөр үнэтэй** дорогой, дорого стоящий; **хоёр төгрөгийн үнэтэй ном** книга, которая стоит два тугрика; **хямд үнэтэй** дешёвый; **энэ ямар үнэтэй вэ?** какова цена?; **үнэтэй байх** быть в цене; **дээгүүр үнэтэй юм** вещь высокой ценности; **асар үнэтэйгээр** втридорога; 2) ценный, дорогой; **үнэтэй бэлэг** ценный подарок; **үнэтэй нээлт** ценные открытия; **үнэтэй эд** дорогая вещь, ценная вещь; 3) платный; **үнэтэй зорчих** платный проезд; 2. **дорого; их үнэтэй / өндөр үнэтэй** очень дорого; **яасан үнэтэй юм!** как дорого!; **үнэтэй авах** дорого купить; **үнэтэй худалдах** дорого продать.

**ҮНЭТЭЙДЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠲᠡᠢᠳᠡᠬᠡ оказываться слишком дорого.

**ҮНЭТЭХ** ᠮᠣᠨᠡᠲᠡᠬᠡ становиться дороже, дорожать, дорожить.

**ҮНЭХЭЭР** ᠮᠣᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠷ 1. действительно, поистине, в самом деле; **үнэхээр сайн хүн** действительно (поистине, в самом деле) хороший человек; **би үүнийг үнэхээр мэдээгүй** я и вправду Итого не знал; **тэр үнэхээр сайхан авгай байна** она действительно красива; **үнэхээр сайхан бүтээл байна** поистине прекрасное произведение; **үнэхээр таны зөв** действительно вы правы; **үнэхээр тийм гэж үү?** так ли Ито?, неужели Ито так?; **үнэхээр хэцүү** немисливо трудно; **тэр үнэхээр уурлав** он всерьёз (не на шутку) рассердился; 2. истинный; действительный; суший; **үнэхээр болсон явдал** истинное происшествие; **үнэхээр шалигүй юм** сущие пустяки.

**ҮНЭЧ** ᠮᠣᠨᠡᠴ 1) берестяной сосуд, туес, туесок; 2) дощанник, лодка.

**ҮНЭЭ(Н)** ᠮᠣᠨᠡᠭᠡ амьт. Корова; **гунжин үнээ** корова трёх лет, телушка; **моготор үнээ / мухар үнээ / түнжин үнээ** комолая корова; **мөргөдөг үнээ** бодливая корова; **саалийн үнээ** дойная корова; **сувай үнээ / хусран үнээ** яловая корова; **сүүтэй үнээ** молочная корова; **тарлан үнээ** пёстрая корова; **тугалтай үнээ**

корова с телёнком; хээлтэй үнээ стельная коро́ва; үнээ ивлэгэх вызывать появление молока в вымени у коровы; үнээ тугал нийлүүлэх подпустить телёнка к корове; буцах бэрд үнээ нийлэх хамаагүй зүйр., үгчил. невестке (снохе), собравшейся уехать безразлично слияние коров с телятами; үнээ саах доить корову; үнээ саравчнаас гаргах выпустить корову из сарая (хлева); үнээ хайдагших доиться без телёнка; үнээтэй байх держать корову; † үнээ заан амьт. слониха.

**ҮНЭЭНИЙ** үнээний / Ө үнээ(н)-ий харьяал., коровий, коровье; үнээний дэлэн коровье вымя; үнээний жилбэ дойность коров; үнээний сүү коровье молоко; † үнээний хөх чулуу тусг. чёртов палец (окаменелость).

**ҮНЭЭР** үнээ үнэхээр-ийг үз.

**ҮНЭЭРЭЭ(Н)** үнээрээ-г үз.

**ҮР I** үр ᠑ плод; семя, семена; зерно; **алимын үр** яблочное зёрнышко; **буудайн үр** зерно пшеницы; **зөрөг цэцгийн үр** хмель; **намуу цэцгийн үрийн чинээ** величиной с маковое зёрнышко; **наран цэцгийн үр цөмөх** грызть семечки; **тарианы үр семена; тарих үр** посевные семена; **тослог үр** маслянистое семя; **хос үр** двудольные семена; **хөвөнгийн үр** хлопковое семя; **үр будаа** хорш. семена, крупа; **үр буурцагтан** зерновая бобовая культура; **үр бэлтгэх** зернопоставка; **үр жимс** хорш. ПЛОД; **үр өгөх жимс** плодовая ягода; **үр жимслэх** плодоношение; **үр жимсэн бүрхэвч** плодовые оболочки; **үр жимсэвч боловсрох орон** пестик; хуучир. ПЛОДНИК; **үр нахиа** хорш. семяпочка; **үр нийлэх / үр тогтох а)** опыляться; оплодотворяться; б) оплодотворение; **үр тариа** хорш. зерно, семена; хлеб; **үр тарианы аарцан бололт** восковая спелость зерна; **үр тарианы аж ахуй** зерновое хозяйство; **үр тарианы нөөц** хлебный запас; **үр тарианы сүүн бололт** молочная спелость зерна; **үр тарианы ургамал** зерновые культуры; **үр тарих / үр цацах а)** сеять, сажать семена; б) посев зерна; **үр тогтоох а)** обсемять; б) обсеменение; **цэцгийн үр тогтоох** опылить цветок; оплодотворять; **үр тогтоохгүй арга хэмжээ** противозачаточные меры; **үр төл** хорш. приплод; **үр үндсээр** в зародыше, в корне; **үр үндсээр сүйтгэх** уничтожать в зародыше, в корне; **үр үндэс уламжилж ирсэн** потомственный, наследственный; **үр хадгалах байр** зернохранилище; **үр хатаагч** зерносушилка; плодосушилка; **үр хөврөл** хорш. эмбрион; **үр хөврөлийн судлал** эмбриология; **үр хөндөх / үр зулбах** аборт; **үр хөрөнгө** хорш. зародыш; **үр цөм** хорш. зерно, семена; косточка плода; **үрийн гол** сердцевина, косточка,

зёрнышко плода; **үрийн дусал** сперма; **үрийн соёолго** всхожесть семян; **үрийн сүүл а)** негодная сорная трава; пустоцвет в хлебах, стебли и листья у хлебов, куколь, головня, плевел; б) ург. щетинник зелёный; **үрийн тал** семядоля; **үрээрээ байгаа тариа** хлеб в зерне.

**ҮР (үрс) II** дитя, ребёнок; потомок; **ач үр / үр ач** хорш. внучата, потомки; **үр ач нар** потомки, потомство; внучата; **нуган үр** сын; **охин үр** дочь; **үрийн үр** потомки потомков; **үрийн үр хөөж алах** хуучир. ИЗГНАВ, убить потомков в поколениях; **үрийн үрд** из поколения в поколение; **үр болсон хөвүүн** усыновлённый мальчик, приёмный сын; **үр төрөл** потомство; **үр үндэс уламжилж ирсэн** потомственный, наследственный; **үр хүүхэд** хорш. дети; **эхийн санаа үрд, үрийн санаа ууланд** хууч., зүйр. мысли матери – о детях, мысли детей – о горах.

**ҮР III 1)** результат, последствия, следствие; плоды; воздаяние; **ач үр** хорш. а) результат, следствие; б) потомство; **үнэний үр** зерно истины; **үсгийн үр** отдельная буква; **хувьсгалын үр** детище революции; **шалтгааны үр** причина и следствие; **эцсийн үр** конечный результат; **үр ашиг** хорш. результат, эффект, эффективность; **үр ашигтай** эффективный, плодотворный; **үр бүтээл** хорш. эффективность, производительность; **үр бүтээлтэй хөдөлмөр** плодотворный труд; **үр гаралт** хорш. ИСХОД, результат; **үр дагавар** хорш. последствия; **үр дүн** хорш. следствие, итог, результат; продукт; **энэ бүтээл бол олон жилийн ажлын үр дүн болно** Тот труд – продукт многих лет работы; **ямар ч үр дүн гарахгүй** никакого результата не будет; ничего не выйдет; **үр дүнгүй** безрезультатный, бесплодный; **үр дүнгүй маргаан** безрезультатный спор; **үр дүнд** в результате; **үр нөлөө** хорш. влияние; эффект; **үр нөхцөл** хорш. результат, следствие; **үр төгсгөл** хорш. результат; **үр үлдэгдэл** хорш. результат; **үр үргэлжлэл** хорш. результат; **үр чадвар** хорш. эффект; **үр шим** хорш. продукт; **малын үр шим** продукты скотоводства; 2) содержание, содержимое; **сав үр** внешняя оболочка (форма) и содержимое.

**ҮР IV** үр ᠑ участок земли, равный 54 кв. сажениям.

**ҮРВЭЛ** үрвэл амьт. ящерёнок.

**ҮРВЭЛДЭЙ** үрвэлдэй үрвэл-ийг үз.

**ҮРВЭЛЗҮҮЛЭХ** үрвэлзүүлэх үрвэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ҮРВЭЛЗҮҮР** үрвэлзүүр вспыльчивый.

**ҮРВЭЛЗЭХ** үрвэлзэх вспыхивать; вспылить.

**ҮРГҮЙ I** үргүй үр үр үр безрезультатный, бесплодный, непроизводительный; напрасный, непродуктивный; **үргүй ажил**

напрасный труд; бесполезная работа; **үргүй зардал** лишние затраты; непроизводительные расходы; невозвратимый расход; **үргүй туршлага** безрезультатный опыт; **цаг үргүй үрэгдүүлэх** неплодотворная (непроизводительная) трата времени; зря тратить время; **үргүй хөдөлмөр** непроизводительный труд.

**ҮРГҮЙ II** бесплодный; бездетный; **үргүй цэцэг** бесплодный цветок, пустоцвет; **үргүй эм** бесплодная, бездетная женщина.

**ҮРГЭДЭГ** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ 1) пугливый, дикий, шарахающийся в сторону; взвивающийся от страха на дыбы (о коне, скотине); **талын адуун сүрэг их үргэдэг** степные табунные кони очень пугливы; 2) тощий (о скоте).

**ҮРГЭЛЖ** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ 1. постоянно, непрерывно, беспрестанно, непрерывно, регулярно, всегда, систематически; подряд, сплошь; сплошную; слитно; часто, всё, всегда; все время; **захаас аван замаас үргэлж** сплошь да рядом; **үе үеийн бус цаг үргэлж** не время от времени, а постоянно; **цахилгаан мэдээний газар үргэлж ажиллана** телеграф работает непрерывно круглые сутки; **нийлмэл үгийг үргэлж бичих** слитно писать сложные слова; **нэг юмаа л үргэлж давтах** постоянно повторять одно и то же, беспрестанно повторять одно и то же; **тэр үргэлж ийш тийш явсаар байна** он всё в разъездах; **үргэлж өөрчлөгдөх** непрерывно меняться; **хотод үргэлж суух** постоянно жить в городе; **үргэлж тогтмол** регулярно; **үргэлж тусламж үзүүлэх** постоянно оказывать помощь; **үргэлж хавтгайгаар нь** сплошь, сплошняком; **үргэлж хөдлөх** а) непрерывно двигаться; б) хар. постоянно работать; 2. постоянный, непрерывный, непрерывный, регулярный, систематический; сплошной; слитный; частый; всегдашний; **үегүй үргэлж** сплошной, без сочленений; **хөгшин хүний толгойн яс үргэлж** черепные кости старых людей являются сплошными (т.е. сросшимися); **цаг үргэлж** а) постоянный; б) перманентный; **үргэлж дам нуруу** тусг. неразрезная балка; **үргэлж өвдөх** всегда, постоянно болеть; непрерывная боль; **үргэлж ухаан алдаж унадаг хүн** человек, подверженный частым припадкам; **үргэлж төмрөөр хийсэн бүтэц** цельнометаллическая конструкция; **үргэлж хувцас** сплошная одежда, комбинезон; **нэгэн үргэлж хэлхээ** единая сплошная цепь; **нэг үргэлж хэсгээр хийсэн** из цельного куска материала; **үргэлж элэгт нум** лук со сплошной роговой обшивкой по внутренней поверхности; **үргэлж худалдаалах газар** постоянное торговое помещение; **үргэлж хүн явдаг зам**

оживлённая дорога; 3. продолжение; **ууцаас үргэлж сүүлийн яс хэмээх яс** продолжение крестца – кость, называемая хвостовой.

**ҮРГЭЛЖИД** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / постоянно, всё время, непрерывно, всегда; подряд, сплошь.

**ҮРГЭЛЖИЙН** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / **үргэлж**-ийн харьяал., постоянный, непрерывный, непрерывный; **үргэлжийн гүйдэл** цахил. постоянный ток; **үргэлжийн тордлого** а) постоянный уход; постоянная забота; б) тусг. ремонт текущий; **үргэлжийн халамж** постоянная забота; **үргэлжийн хэрүүл** постоянные ссоры; **үргэлжийн шуугиан** непрерывный шум.

**ҮРГЭЛЖИЛСЭН** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / 1. продолжавшийся; продолжающийся; 2. сплошной, непрерывный; **үргэлжилсэн алга ташилт** продолжительные аплодисменты; **үргэлжилсэн битүү үүл** сплошная пелена облаков; **үргэлжилсэн бороо** непрерывные дожди; **үргэлжилсэн зохиол** Инос; **үргэлжилсэн ой мод** сплошной лес; **үргэлжилсэн хана** сплошная стена; **далайн давалгааны үргэлжилсэн шуугиан** непрерывный гул прибора.

**ҮРГЭЛЖИЛЧИХЭХ** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / **үргэлжлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮРГЭЛЖЛҮҮЛЭН** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / в дальнейшем, впредь, дальше.

**ҮРГЭЛЖЛҮҮЛЭХ** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / **үргэлжлэх**-ийн үйлдүүл., 1. продолжать; **ажлаа үргэлжлүүлэх** продолжать свою работу; **тэмцлээ үргэлжлүүлэх** продолжать борьбу; **уламжлалыг үргэлжлүүлэх** продолжать традицию; **үйл хэргийг үргэлжлүүлэх** продолжать дело; **найз харьцааг үргэлжлүүлэх** поддерживать приятельские отношения; **үгээ үргэлжлүүлэв** продолжал свою речь; **яриагаа үргэлжлүүлж байх** поддерживать разговор; 2. **үргэлжлүүлэхүй**-г үз., **эхэлсэн ажлаа үргэлжлүүлэх** продолжение начатой работы; 3. сплошной.

**ҮРГЭЛЖЛҮҮЛЭХҮЙ** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / продолжение.

**ҮРГЭЛЖЛЭЛ** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / продолжение; непрерывность; **туужийн үргэлжлэл** продолжение повести; **урьдын үргэлжлэл** продолжение предыдущего; **үргэлжлэл болох** являться продолжением; **үргэлжлэл нь дараа гарна** продолжение следует; **үргэлжлэл тасархай** тоо. разрыв непрерывности.

**ҮРГЭЛЖЛЭЛТЭЙ** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / имеющий продолжение, продолжительный; **үргэлжлэлтэй долоо хоног** неделя с продолжением.

**ҮРГЭЛЖЛЭН** ᠮᠠᠨᠦᠨᠠ / **үргэлжлэх**-ийн хамж., продолжаясь, постоянно, все время, продолжительно; **үргэлжлэн боловсруулах** постоянно совершенствовать; **үргэлжлэн**

**ТОГТОХ** устанавливаться на продолжительный срок; **үргэлжлэн тэмцээр** продолжая борьбу; постоянно бороться; вследствие постоянной борьбы.

**ҮРГЭЛЖЛЭХ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠯᠵᠢᠯᠢᠭᠦᠬᠡ 1) продолжаться, длиться; быть непрерывным; быть сплошным; простираться; тянуться; **хараал үргэлжлэх нь сонсдоно** сыплются проклятия; **хэдэн сар үргэлжлэх** продолжаться в течение нескольких месяцев; **энэ ч удаан үргэлжлэхгүй** Это долго не продолжится; **өвчин нь хоёр сар үргэлжилж байна** болезнь тянется уже два месяца; **бидний яриа удаан үргэлжилсэнгүй** недолго длилась наша беседа; **хэлэлцээр үргэлжилсээр байна** переговоры ещё продолжаются; **амралтын дараа хичээл дахин үргэлжлэв** после каникул занятия в школе возобновились; **гай зовлон хойно хойноосоо үргэлжлэв** несчастье за несчастьем сыпались; **хурал хоёр цаг үргэлжлэв** собрание длилось два часа; **тулалдаан дөрөв хоног үргэлжлэв** битва продолжалась уже четвертые сутки; **зам ой дундуур цааш үргэлжлэв** дальше дорога пошла лесом; **ой мод хэдэн зуун мод газар үргэлжлэнэ** леса простираются на сотню километров; **хүйтэн дөрөвдүгээр сарын дундуур хүртэл үргэлжлэнэ** морозы продлятся до половины апреля; 2) продолжать; **үргэлжлэн ажиллах** продолжать работу; **үргэлжлэн маргах** продолжать споры; **үргэлжлэн ярих** продолжать рассказ; 2. **үргэлжлэхүй**-г үз., **үргэлжлэх хугацаа** длительность; **жирэмсний үргэлжлэх хугацаа** продолжительность беременности; **үргэлжлэн хөгжих** непрерывность развития; 3. продолжительный, длительный; поточный; **үргэлжлэх арга** тусг. поточный метод; **үргэлжлэх нөхцөл** хэл.шинж. продолжительное деепричастие.

**ҮРГЭЛЖЛЭХҮЙ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠯᠵᠢᠯᠢᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠢ продолжительность, длительность; непрерывность.

**ҮРГЭМТГИЙ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠮᠲᠦᠭᠢ пугливый (напр. о лошади); **үргэмтгий морь** пугливая лошадь.

**ҮРГЭМХИЙ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠮᠬᠢ үргэмтгий-г үз.

**ҮРГЭНЭГ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠨᠢᠭ крик, рев.

**ҮРГЭСЭН** ᠮᠣᠷᠭᠡᠰᠡᠨ встревоженный; испуганный; **үргэсэн гөрөөс** встревоженный сайгак; **үргэсэн тором шиг** как испуганный верблюжонок; **үргэсэн хоньд тарав** испуганные овцы разбежались.

**ҮРГЭХ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠬᠡ пугаться, шарахаться, вскакивать, дичиться, бросаться в сторону (о животных); вспорхнуть, убежать (от испуга); **цочин үргэх** испугаться, встать на дыбы от испуга (о коне); **миний морь нэг юмнаас үргэв** мой конь, испугавшись чего-то, шархнулся в

сторону; **айсан хэрээ бутнаас ч үргэнэ** пуганая ворона и куста боится.

**ҮРГЭЧИХЭХ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ үргэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮРГЭЭЛГЭХ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠡᠯᠭᠡᠬᠡ үргээх-ийн үйлдүүл., велеть вспугнуть; организовать вспугивание дичи на облаве.

**ҮРГЭЭЛЭГ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠡᠯᠡᠭ 1) вытравливание; вспугивание; 2) хүндэтгэл. КНУТ.

**ҮРГЭЭН** ᠮᠣᠷᠭᠡᠡᠨ тревога.

**ҮРГЭЭХ** ᠮᠣᠷᠭᠡᠡᠬᠡ үргэх-ийн үйлдүүл., 1) пугать, отпугивать, вспугивать; тревожить; **ан үргээх** вспугивать, поднимать криком и шумом зверей на облаве; **буга үргээх** спугнуть оленя; **хэрээ үргээх** отпугнуть ворону; **шувуу үргээх** спугивать птиц; **сүүлээрээ шарваж шумуул үргээх** отмахнуться от комара хвостом; **хэвтээ хонь үргээхгүй** хэлц. кроткий; тише воды, ниже травы; **ойгоос амьтан үргээж гаргах** вытравить зверя из лесу (или из леса); 2) эрхэм. стричь нестриженные волосы младенца; **даахь үргээх** стричь не стриженные до 2 лет волосы (у девочек) и до 3 или 5 лет (у мальчиков).

**ҮРДЭС I** ᠮᠣᠷᠳᠡᠰᠢ 1) стружки; **модны үрдэсээр байшингийн хана дулаалах** утепление стен домов стружкой; **савангийн үрдэс** мыльные стружки; **төмрийн үрдэс** металлические стружки; 2) лоскутья; **даавууны үрдэс** лоскутья, обрезки, лоскут; **үйл үрдэс оёх / үйл үрдэс хийх** рукодельничать, шить.

**ҮРДЭС II** сушёные фрукты; **алимны үрдэс** яблочное повидло; яблочная пастила; **жимсний үрдэс** прессованные сухие фрукты.

**ҮРДЭХ I** ᠮᠣᠷᠳᠡᠬᠡ перетереть; **цагаан лууван үрүүлээр үрдэх** перетереть редьку на тёрке; **үрдэж шингээх** втирать.

**ҮРДЭХ II** семениться, образовываться (о семени).

**ҮРЖВЭР** ᠮᠣᠷᠵᠢᠪᠦᠷ тоо. произведение; † **үржвэр хүмүүс** түүх. незачисленные в мужской счёт.

**ҮРЖИГДЭГЧ** ᠮᠣᠷᠵᠢᠭᠳᠡᠭᠴᠢ тоо. производитель.

**ҮРЖИГДЭХ** ᠮᠣᠷᠵᠢᠭᠳᠡᠬᠡ үржих-ийн үйлдэгд., множиться.

**ҮРЖИГДЭХҮҮН** ᠮᠣᠷᠵᠢᠭᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠨ тоо. МНОЖИМОЕ, множитель.

**ҮРЖИГЧ** ᠮᠣᠷᠵᠢᠭᠴᠢ тоо. МНОЖИМОЕ.

**ҮРЖИЛ** ᠮᠣᠷᠵᠢᠯ 1) размножение; **бэлгийн үржил** половое размножение; **бэлгийн бус үржил** бесполое размножение; 2) рост, прирост; **өсөлт үржил** хорш. рост, прирост; **тоон үржил** количественный рост; **төл үржил** приплод скота; **үржил мал** прирост поголовья скота; **молодняк; үржил хөгжил** хорш. развитие; 3) плодородие; **өн үржил** плодородие, урожайность; 4) плодovitость; производительность; **хөдөлмөрийн үржил** производительность труда; **үржил шим** хорш.

производительность; плодовитость; **2.** 1) размножающийся; **үржил сайтай** а) быстро размножающийся (о скоте); б) плодородный (о почве); 2) разводящий; **үржил суурь** түүх. разводящий гурт; **манж хааны сүргийг зүүн баруун үржүүлэх тэмээ гэж хоёр анги хуваадаг бөгөөд баруун үржил 35 суурь, зүүн үржил 30 суурь тус тус байсан** стада маньчжурского императора по разведению верблюдов делились на две группы: восточную и западную, в западной части содержали 35 гуртов, а в восточной – 30 гуртов; **үржил тэмээ** түүх. императорский верблюд; **үржил тэмээний хуяг нэг бүр албаны морь 4, хөрөнгө бол 15, хонь 50, цалин 25 лан 2 цэн болно** каждый смотритель императорских верблюдов имеет четырёх служебных лошадей, пятнадцать голов крупного скота, баранов пятьдесят и получает за работу двадцать пять ланов и два цина; 3) плодородный; **үржил жимс** садовые ягоды; **үржил ховор газар** неплодородная почва; **үржил шимтэй газар** плодородная почва; **үржил шимтэй хөндий** плодородная долина; 4) плодовитый; производительный; **үржил сайтай жимсний мод** плодovitое фруктовое дерево; **үржил шимийн мал** производительный скот.

**ҮРЖИЛГҮЙ** ᠦᠷᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠢ 1) не имеющий приплода, прироста; 2) неплодоносный; 3) неплодородный; **үржилгүй хөрс** неплодородная почва; 4) непроизводительный, неплодовитый.

**ҮРЖИЛТ** ᠦᠷᠵᠢᠯᠡᠲᠦ / **үржилтэй**-г үз.

**ҮРЖИЛТЭЙ** ᠦᠷᠵᠢᠯᠡᠲᠡᠢ 1) имеющий приплод, прирост, дающий прирост, увеличение; **үржилтэй мал** племенной скот; **намгийн үржилтэй ургамал** жирные, болотные цветы; 2) плодоносный; 3) плодородный; **үржилтэй хөрс** плодородная почва; 4) производительный.

**ҮРЖИН** ᠦᠷᠵᠢᠨ са. 1) головное украшение; 2) обетованная земля.

**ҮРЖИХ** ᠦᠷᠵᠢᠬ 1. 1) умножаться; нарастать; **улмаар олон болон үржих** становится ещё больше; **өсч үржих** хорш. возрастать, увеличиваться; **хүү үржих** расти, нарастать (о процентах); **үржиж зузаарах** хорш. утолщаться, увеличиваться; **үржиж олшрох** хорш. расти, увеличиваться; 2) размножаться, плодиться, приращаться, разводиться; приносить плоды; **үрээр үржих** размножаться семенами; **хуваагдаж үржих** размножаться делением; **үржих чадвараа алдах** потерять способность размножаться; **молтогчин туулай хурдан үрждэг** кролики быстро плодятся; **2. үржихүй**-г үз., **үржсэн тоо** тоо. произведение; **үржих эрхтний тогтолцоо**

система органов размножения; **3.** плодовитый; плодородный.

**ҮРЖИХҮЙ** ᠦᠷᠵᠢᠬᠤᠶᠢ 1) тоо. произведение; 2) размножение.

**ҮРЖИЦГЭЭХ** ᠦᠷᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬ размножаться, ПЛОДИТЬСЯ (о многих).

**ҮРЖЛИЙН** ᠦᠷᠵᠢᠯᠢᠶᠢᠨ үржил-ийн харьяал., племенной; селекционный; **үржлийн ажил** селекционная работа; **үржлийн арга** селекция; **үржлийн бух** племенной бык; **үржлийн мал** племенной скот.

**ҮРЖЛЭГ** ᠦᠷᠵᠢᠯᠡᠭ размножение.

**ҮРЖЛЭХ** ᠦᠷᠵᠢᠯᠡᠬ размножаться.

**ҮРЖҮҮЛЭГ** ᠦᠷᠵᠢᠶᠦᠯᠡᠭ разведение.

**ҮРЖҮҮЛЭГЧ** ᠦᠷᠵᠢᠶᠦᠯᠡᠭᠴᠢ тоо. множитель, производитель; **ерөнхий үржүүлэгч** тоо. общий множитель; **загас үржүүлэгч** рыбовод; **зөгий үржүүлэгч** пчеловод; **сонгон үржүүлэгч** селекционер.

**ҮРЖҮҮЛЭЛ** ᠦᠷᠵᠢᠶᠦᠯᠡᠯ размножение; разведение.

**ҮРЖҮҮЛЭЛТ** ᠦᠷᠵᠢᠶᠦᠯᠡᠯᠡᠲᠦ / **үржүүлэл**-ийг үз.

**ҮРЖҮҮЛЭХ** ᠦᠷᠵᠢᠶᠦᠯᠡᠬ **үржих**-ийн үйлдүүл., **1.**

1) множить; увеличивать; **газар тариаланг үржүүлэх** увеличивать посевную площадь; **давхцуулан үржүүлэх** увеличивать вдвое; **тавыг гурваар үржүүлэх** множить пять на три; **тавыг дөрвөөр үржүүлбэл хорь болно** пять умножить на четыре будет двадцать; 2) размножать, плодить, разводить (скот); **гахай үржүүлэх ферм** свиноводческая ферма; **загас үржүүлэх** размножать рыбу; рыбоводство; **мал үржүүлэх** разводить скот; **нохой үржүүлэх** собаководство; **өсгөн үржүүлэх** размножать; **сонгон үржүүлэх ажил** селекционная работа; **хонь үржүүлэх** разводить овец; **2. үржүүлэхүй**-г үз., **үржүүлэх хурд** таблица умножения; **үржүүлэх хүрдийг энд тэндээс нь асуух** спрашивать вразбивку таблицу умножения; **3.** разводящий; **үржүүлэх тэмээ** түүх. разводящее верблюжье стадо; † **үржүүлэх дэвшил** кратная прогрессия.

**ҮРЖҮҮЛЭХҮЙ** ᠦᠷᠵᠢᠶᠦᠯᠡᠬᠤᠶᠢ 1) умножение; 2) разведение.

**ҮРЖЧИХЭХ** ᠦᠷᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ **үржих**-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЗИЙЛГЭХ** ᠦᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠬ **үрзийх**-ийн үйлдүүл., нахохлить (о птицах); **өдөө үрзийлгэх** нахохлить перья.

**ҮРЗИЙХ** ᠦᠷᠵᠢᠶᠢᠬ нахохлиться.

**ҮРИЙН** ᠦᠷᠢᠶᠢᠨ үр I-ийн харьяал., семенной, плодный; **үрийн аж ахуй** семеноводческое хозяйство; **үрийн булчирхай** семенные железы; **үрийн гол** сердцевина, косточка, зёрнышко плода; **үрийн өндөг** плодное яйцо; **үрийн тос** растительное масло; постное масло; **үрийн хайрцаг** сеялочный ящик;

**үрийн хөмрөг** семенной фонд; † **үрийн сүүл** ург. щетинник зелёный.

**ҮРЛҮҮЛЭХ** үрлэх I-ийн үйлдүүл.

**ҮРЛЭГ I** трата, расход, израсходование, непроизводительные расходы; мотовство; **үрлэг зарлага** хорш. расход, трата.

**ҮРЛЭГ II** хуучир. помилование.

**ҮРЛЭГЧ** расточитель, мот, расхититель, растратчик, транжир.

**ҮРЛЭГЭН** расточительный; **үрлэгэн хүн** расточительный человек.

**ҮРЛЭГЭЭ** сев; **хаврын үрлэгээ** весенний сев.

**ҮРЛЭХ I** 1) сеять; сажать (семена); производить сев; **үрлэх хайрцаг** сеялка; 2) обсемяниться, вырастать, всходить (о хлебах и т.д.).

**ҮРЛЭХ II** хуучир. накрывать голову.

**ҮРЛЭЦГЭЭХ** сеять, сажать (о многих).

**ҮРЛЭЧИХЭХ** үрлэх I-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЛЭЭЧ** сеялка.

**ҮРС I** үр II-ийн олон., потомство; **хойч үрс** хорш. ПОТОМКИ.

**ҮРС II** хуучир. 1) ссора, драка; 2) состязание, схватка (в борьбе).

**ҮРС III: уураг үрс** хорш. МОЛОЗИВО; † **үрс гаргах** түүх. принести молоко в жертву богам, духам; **үрс сар** хуучир. весенний месяц (май, когда проводилось празднование рождения будды).

**ҮРСЛҮҮЛЭХ** үрслэх-ийн үйлдүүл., 1. рассадить; мод үрслүүлэх рассадить деревья; 2. үрслүүлэхүй-г үз.

**ҮРСЛҮҮЛЭХҮЙ** рассадка.

**ҮРСЛҮҮР** рассадник, питомник; **үр жимсний үрслүүр** плодо-ягодный питомник; **цэцгийн үрслүүр** рассадник цветов.

**ҮРСЛЭГ** рассаживание, рассада.

**ҮРСЛЭГЧ** рассада; **үрслэгч байцаа** капустная рассада.

**ҮРСЛЭГЭЭ** рассада.

**ҮРСЛЭХ** рассаживать (овощи, цветы); **цэцэг үрслэх** рассаживать цветы.

**ҮРСТЭХ** 1) быть раненым стрелой (о звере); 2) подвергаться нападению; быть нагоняемым; 3) оказаться в ссоре; 4) сражаться.

**ҮРСЭГ** привязчивый, привязанный, любящий детей, любящий детёнышей.

**ҮРСЭХ өрсөх**-ийг үз.; 1) предупреждать, спешить сделать первым; 2) гнаться, догонять.

**ҮРТ** үртэй I-г үз., **үрт хүн өөдөлдөг, үндэст мод навчилдаг** зүйр., үгчил. человек,

имеющий детей, становится на ноги, дерево, имеющее корни, покрывается листвой.

**ҮРТЭЙ I** имеющий детей, потомство.

**ҮРТЭЙ II** 1) имеющий результаты, последствия; плодотворный, эффективный; 2) имеющий плоды, семена, содержащий семена; **нэг үртэй** односемянный (о стручке растения); **олон үртэй** многосемянный; **үртэй болох** становится плодоносным; достигать результатов.

**ҮРТЭС(ЭН)** 1) кроха, крошка; крупинка; **талхны үртэс** хлебные крошки; **үртэс ч үлдээлгүй бүх тариаг зөөх** вывезти весь хлеб до единой крохи; 2) осколки; **шилний үртэс** осколки стекла; 3) опилки; **модны үртэс** древесные опилки; **төмрийн үртэс** железные опилки, металлические опилки; **үртэс хаг** тусг. шлам; 4) лоскутья, обрезки; **үйл үртэс оёх** заниматься рукоделием, шить.

**ҮРҮҮ** яриа. **эрүү I**-г үз.

**ҮРҮҮЛ** 1) мочалка; **үрүүлээр нуруугаа үрэх** тереть спину мочалкой; 2) тёрка; **үрүүлээр лууван үрэх** натереть морковь на тёрке.

**ҮРҮҮЛДЭХ** натереть.

**ҮРҮҮЛЭХ I**-ийн үйлдүүл.

**ҮРҮҮЛЭХ II**-ын үйлдүүл.

**ҮРЦГЭЭХ I**-ийн олноор үйлдэх.

**ҮРЦГЭЭХ II**-ын олноор үйлдэх.

**ҮРЧВЭЛЗҮҮЛЭХ** үрчвэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ҮРЧВЭЛЗЭХ** 1) то и дело морщиться; неоднократно морщиться; часто морщиться; **өвдсөндөө үрчвэлзэх** морщиться от боли; 2) шилж. постоянно хмуриться.

**ҮРЧГИЙ** 1. үрчгэр-ийг үз.; 2. морщина, морщины.

**ҮРЧГЭНҮҮЛЭХ** үрчгэнэх-ийн үйлдүүл., морщить.

**ҮРЧГЭНЭХ** морщиться.

**ҮРЧГЭР** 1) морщинистый, сморщенный; **үрчгэр арьс** морщинистая кожа; **үрчгэр гар** морщинистые руки; **үрчгэр магнай** морщинистый лоб; **шарласан үрчгэр навч** сморщенные жёлтые листья; **үрчгэр өвгөн** морщинистый старик; 2) шилж. нахмуренный, недовольный; **үрчгэр нүүр** а) морщинистое лицо; лицо, покрытое морщинами; б) шилж. нахмуренное лицо; 3) мятый, помятый; **үрчгэр дугтуй** измятый конверт; **үрчгэр плать** (яриа. **палааж**) измятое платье; † **үрчгэр мөөг** ург. сморчок; **үрчгэр хунчир** ург. астрагал морщинистоплодный.

**ҮРЧГЭРДҮҮ** слегка морщинистый.

**ҮРЧГЭРДҮҮЛЭХ** үрчгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ҮРЧГЭРДЧИХЭХ** үрчгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЧГЭРДЭХ** оказываться СЛИШКОМ ПОМЯТЫМ (о платье, ткани).

**ҮРЧГЭРТЭХ** үрчийх-ийг үз.

**ҮРЧИЙЛГЭХ** үрчийх-ийн үйлдүүл., 1) морщить, делать морщины; духаа үрчийлгэх а) морщить лоб; б) шилж. нахмуричь лоб; нүүрээ үрчийлгэх а) морщить лицо; б) шилж. нахмуричься; 2) мять; нусны алчуураа үрчийлгэх мять носовой платок.

**ҮРЧИЙХ** үрчийх 1) сморщиться; садиться (о коже, материале и т.п.); өвдсөндөө үрчийх наморщиться от боли; 2) шилж. хмуричься; нахохлиться; 3) мяться (о платье); энэ даавуу амархан үрчийнэ Ita материя легко мнётся.

**ҮРЧИЙЧИХЭХ** үрчийх-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЧИЛГЭЭ** усыновление.

**ҮРЧИЛЗҮҮЛЭХ** үрчилзэх-ийн үйлдүүл.

**ҮРЧИЛЗЧИХЭХ** үрчилзэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЧИЛЗЭХ** үрчвэлзэх-ийг үз., 1) морщиться; 2) набегать (о ткани).

**ҮРЧИЛСЭН** приёмный; үрчилсэн охин приёмная дочь; үрчилсэн хүүхэд приёмный; үрчилсэн эцэг эх приёмные родители.

**ҮРЧИЛЧИХЭХ** үрчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЧИС** үрчис : үрчис үрчис хийх а) то и дело морщиться; подёргиваться, морщиться; б) шилж. постоянно хмуричься.

**ҮРЧИХЭХ I** үрэх I-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЧИХЭХ II** үрэх II-ын нэгэнтээ.

**ҮРЧЛҮҮЛЭХ** үрчлэх-ийн үйлдүүл., отдавать на воспитание.

**ҮРЧЛЭГДЭХ** үрчлэх-ийн үйлдэгд., быть отданным кому-н. на воспитание.

**ҮРЧЛЭХ** брать, взять на воспитание, усыновлять, удочерять (ребёнка); үрчлэн авах усыновлять, удочерять; үрчлэн санах думать, как о своём ребёнке; үрчлэн тэжээх воспитывать как своё дитя.

**ҮРЧЛЭЭ** складка; морщина; гүн үрчлээ глубокие морщины; үрчлээ болсон покрытый морщинами.

**ҮРЧЛЭЭС** үрчлээ-г үз., хүзүүнд нь үрчлээс гарчээ появилась морщинка на шее.

**ҮРЧЛЭЭТҮҮЛЭХ** үрчлээтэх-ийн үйлдүүл.

**ҮРЧЛЭЭТЧИХЭХ** үрчлээтэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЧЛЭЭТЭЙ** морщинистый.

**ҮРЧЛЭЭТЭХ** покрываться морщинами; становиться морщинистым; появляться (о морщинах).

**ҮРЭВДҮҮЛЭХ** үрэвдэх-ийн үйлдүүл.

**ҮРЭВДЭС** опилки; модны үрэвдэс древесные опилки; төмрийн үрэвдэс железные опилки; хог үрэвдэс хорш. сор, мусор.

**ҮРЭВДЭХ** опилить.

**ҮРЭВСҮҮЛЭХ** үрэвсэх-ийн үйлдүүл.

**ҮРЭВСЧИХЭХ** үрэвсэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЭВСЭЛ** анаг. воспаление; дунд чихний үрэвсэл воспаление среднего уха; уушгины үрэвсэл воспаление лёгких, пневмония; хурц үрэвслийн шинж тэмдэг признаки острого воспаления.

**ҮРЭВСЭХ** 1. 1) запылать, вспыхнуть; 2) шилж. разгорячиться, взбеситься; 3) анаг. воспаляться; 2. үрэвсэхүй-г үз., бүдүүн гэдэс үрэвсэх колит; мөгөөрсөн хоолой үрэвсэх трахеит; нугас үрэвсэх миелит; төвөнх үрэвсэх ларингит; уушги үрэвсэх а) болеть воспалением лёгких; б) воспаление лёгких; уушги салстан үрэвсэх катаральное воспаление лёгких; ходоод үрэвсэх гастрит; цочмог үрэвсэх острое воспаление; цөсний гэр үрэвсэх холецистит.

**ҮРЭВСЭХҮЙ** анаг. воспаление.

**ҮРЭВТГЭЛ** шууд ба шилж. вспышка.

**ҮРЭВТЭЛ** тех. терпуг.

**ҮРЭВТЭХ** запылать; вспыхнуть; түүдэг гал улам үрэвтэх запылать (о зажжённых кострах); яр түүхий үрэвтэх вспыхнуть (о болезни).

**ҮРЭВЧ** ург. завязь.

**ҮРЭГДСЭН I** эрхэм. погибший, павший; амь үрэгдсэн дайчдын дурсгалыг хүндэтгэх чтить память погибших бойцов; амь үрэгдсэн хүмүүс погибшие люди.

**ҮРЭГДСЭН II** разорённый; растраченный; үрэгдсэн хөрөнгө растраченное имущество.

**ҮРЭГДҮҮЛЭГЧ** 1. растратчик; расхититель; 2. потерявший что-л.

**ҮРЭГДҮҮЛЭХ** үрэгдэх-ийн үйлдүүл., 1) растраниживать, разбазаривать, расхищать; шамшигдуулан үрэгдүүлэх растрачивать, расхищать; 2) доводить до уничтожения, губить, уничтожать; алдаж үрэгдүүлэх терять; амь биеэ алдаж үрэгдүүлэх терять свою жизнь; цаг ашиггүй үрэгдүүлэх непродуктивно тратить время; үрэгдүүлэн сүйтгэх губить, уничтожать; 3) потерять.

**ҮРЭГДЧИХЭХ** үрэгдэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮРЭГДЭГСЭД** погибшие, павшие, жертвы; эх орныхоо төлөө амь

**үрэгдэгсдийн дурсгалын хөшөө** памятник павшим в боях за родину.

**ҮРЭГДЭЛ** ᠦᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠯ 1) трата, растрата; **үрэгдэл сүйтгэл** хорш. разорение, расхищение; **үрэгдэл шамшигдал** хорш. растрата; 2) убыль, утеря; 3) усушка; 4) утечка.

**ҮРЭГДЭХ I** ᠦᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠤ I **үрэх I**-ийн үйлдэгд., 1) тереться, стираться, растираться; **бяслаг амархан үрэгдэнэ** сыр легко трётся; 2) чесать, расчёсывать; тереть.

**ҮРЭГДЭХ II** ᠦᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠤ II **үрэх II**-ийн үйлдэгд., 1. 1) быть истраченным, израсходованным; **замд мөнгө үрэгдэв** деньги в дороге растратились; 2) быть уничтоженным, загубленным, уничтожаться; **амь бие үрэгдэх** лишаться жизни; гибнуть, умирать, пасть жертвой; **тулалдаанд эрэлхэгээр амь үрэгдэх** пасть в бою смертью храбрых; **замд үрэгдэх / хөлд үрэгдэх** пострадать, терпеть ущерб, урон; **их хэрэгт бага хэрэг үрэгдэнэ** цэцэн. ИЗ-за больших дел страдают малые (дела); ~ лес рубят – щепки летят; 3) потеряться; 2. **үрэгдэхүй**-г үз., **хүний амь үрэгдэх** человеческие жертвы.

**ҮРЭГДЭХҮЙ** ᠦᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠤᠬᠤᠢ жертва.

**ҮРЭГЧ** ᠦᠷᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠤᠴᠢ растратчик; мот, транжир.

**ҮРЭЛ I** ᠦᠷᠡᠯ 1) что-либо круглое, шарообразное; шарик; **домбон үрэл** ролик; **үрэл сум** дробинка; картечь; **жигжиг үрлэн сумаар буудах** стрелять мелкой дробью; **үрлэн сумтай буу** дробовик; **үрлэн холхивч** тех. шарикоподшипник; 2) пилюля, таблетка; **гашуун үрэл** горькая пилюля; **үзэмтэй үрэл** изюмное драже; **хавтгай үрэл** лепёшка; **ханиалганы үрэл** пилюля от кашля; **шоколадтай үрэл** шоколадное драже; **үрэл хүртэх** проглотить таблетку; **үрлэн чихэр** крокет драже; 3) зерно.

**ҮРЭЛ II** ᠦᠷᠡᠯ өрөл-ийг үз.

**ҮРЭЛДЭХ** ᠦᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠤ **үрэх**-ийн үйлдэлд., тереться.

**ҮРЭЛТ I** ᠦᠷᠡᠯᠲᠤ трение; **үрэлтийн коэффициент** коэффициент трения; **үрэлтийн хүч** сила трения; **үрэлтээс гал гаргаж авах** добыть огонь трением.

**ҮРЭЛТ II** ᠦᠷᠡᠯᠲᠤ расход, израсходование, трата, растрата, расхищение, разбазаривание.

**ҮРЭЛХЭГ** ᠦᠷᠡᠯᠬᠡᠭ плодоносный, богатый семенами; † **үрэлхэг хулс** ург. тростник, камыш.

**ҮРЭЛЦЭХ** ᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠤ **үрэх I**-ийн үйлдэлд., тереться друг о друга.

**ҮРЭЛЧ** ᠦᠷᠡᠯᠴᠢ : **үрэлч жимс** ург. название плода с жёлтой кожурой и рассыпающейся в виде крупинок мякотью.

**ҮРЭМ** ᠦᠷᠡᠮ Ү: **үрэм шороо** пыль, песочная, рыхлая земля.

**ҮРЭМТГИЙ** ᠦᠷᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠢ расточительный; **үрэмтгий хүн** расточительный человек, мот.

**ҮРЭМХИЙ** ᠦᠷᠡᠮᠬᠢᠢ **үрэмтгий**-г үз.

**ҮРЭХ I** ᠦᠷᠡᠬᠤ 1. 1) тереть, растирать; **биеэ үрэх** натирать тело; массировать тело; **биеэ чийгтэй алчуураар үрэх** обтираться влажным полотенцем; **хөлий нь архиар үрэх** растирать ноги водкой; **төмөр үрэх** опилить железом; **тосон эм түрхэж үрэх** потереть мазью; **нуруугаа үрүүлээр үрэх** тереть спину мочалкой; **хуурайгаар үрэх** пилить напильником; **хөлдсөн чихээ цасаар үрэх** оттереть снегом обмороженное ухо; **баллуураар цаасыг цоортол үрэх** тереть бумагу резинкой до дырки; **шанаагаа үрэх** тереть виски; **гараараа үр** три рукой; **цамцны зах хүзүү үрж байна** воротник трёт шею; **сав суулгыг үрж зүлгэх** тереть посуду; **үрж харах** тереть, пилить (напильником); **төмс үрж хигэх** тереть картофель; **өрөөсөн гутал хөл үрээд байна** один сапог трёт ноги; 2) **обтачивать** (рашпилем); **ТОЧИТЬ** (на бруске); **хумсаа хуурайгаар үрэх** точить ногти пилочкой; **хутга үрэх** точить нож; 3) **обстругивать**, **строгать**; **сглаживать**, **делая гладким**; 4) **чистить**, **полировать**; **гэрийн гадаа сууж сумаа үрэв** сидел за юртой и точил свои стрелы; 5) **сыпать**, **рассыпать**, **просыпать**; **гурил үрэх** рассыпать муку, сыпать муку, **посыпать мукой**; **давс үрэх** рассыпать соль; **даарин дээр нь давс үрэх** довести до белого каления; 2. **үрэхүй I**-г үз.

**ҮРЭХ II** ᠦᠷᠡᠬᠤ 1. 1) **тратить**, **растрачивать**; **делая растрату**; **хүчээ үрэх** растрачивать силу; **дэмий юманд мөнгө үрэв** потратил деньги на пустяки; **оюутны тэтгэлгээ хоёр хоногийн дотор үрэв** растратил стипендию за два дня; 2) **мотать**, **транжирить**; **эд хөрөнгөө үрэх** промотать имущество; **эцэг эхийн мөнгийг үрэх** растранижить родительские деньги; **үрэн таран болох** разоряться; 3) **уничтожать**, **губить**; **амиа үрэх** губить свою жизнь; **би ийнхүү залуу насаа үрж билээ** я так загубил свою молодость; **үрж түлэх** сжигать дотла; 4) **гибнуть**; **исчезать**, **пропадать**; 5) **не принимать во внимание**; **ял үрэх** хуучир. не принимать во внимание (о наказании); 2. **үрэхүй II**-г үз.

**ҮРЭХҮЙ I** ᠦᠷᠡᠬᠤᠬᠤᠢ трение, растирание; сыпание.

**ҮРЭХҮЙ II** ᠦᠷᠡᠬᠤᠬᠤᠢ трата, растрачивание, разбазаривание.

**ҮРЭЭ** ᠦᠷᠡᠭᠡ Ү двух-, трёх-, четырёхгодовалый жеребец, мерин; **шүдлэн үрээ** двухгодовалый жеребец, мерин; **хязаалан үрээ** трёхгодовалый жеребец, мерин; **конь на третьем году**; **соёолон үрээ** четырёхгодовалый жеребец, мерин; **азарга үрээ** двух-, трёх-, четырёхгодовалый

некастрированный жеребец; † **үрээн сүүл** ург. трищетинник.

**ҮРЭЭНЦЭР** ᠦᠷᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷ двухгодовалый жеребёнок, мерин.

**ҮРЭЭР** ᠦᠷᠡᠭᠡᠷ үр Ш-ийн үйлдэх., 1) в результате; 2) после; 3) благодаря.

**ҮС(ЭН)** ᠦᠰ 1. 1) волосы; **алтан шар үс** золотистые волосы, золотые кудри; **богино үс** короткие волосы; **бөөн үс / даахирсан үс** копна волос; космы; **буржгар үс** кудрявые, курчавые волосы; **буурал үс** седые волосы; **буурал орж яваа үс** седеющие волосы; **гандсан үс** выцветшие, тусклые волосы; **гээг үс** хорш. коса; **гээг үсээ сүлжих** заплести косу; **гялалзсан үс** блестящие волосы; **долгиотсон үс** волнистые волосы; **задгай үс** распушенные волосы; **шаавай маягаар засуулсан үс** модная причёска; **зөөлөн үс** мягкие волосы; **зэвхий буурал үс** пепельные волосы; **мушгиа үс / туг үс** локон; **мяндсан үс / торгомсог үс** шелковистые волосы; **онгон үс** седина, с детства седые волосы; **оройн үс** орвойм дуу раздирающий душу крик; **оройн үс өрвөсхийх** страшиться; **өрвийсөн үс / сэгсийсэн үс** взъерошенные волосы, взлохмаченные волосы; **өтгөн үс / сахлаг үс** густые волосы, пушистые волосы; **шевелюра; сэвсгэр үс / сэмбэгэр үс** пышные волосы; **сэгсгэр үс** растрёпанные волосы; **тав үс** чуб; **толгойны үс босох** бояться, страшиться; **толгойтой үснээс их** многочисленный; очень много чего-н.; **толгойтой үснээсээ их өртэй** в долгу как в шелку; по уши в долгах; **толгойтой үсэнд нь гар хүрэхгүй / ширхэг үс хөндөхгүй** не тронуть ни волоска на голове; **тослог үс** жирные волосы; **туг үс** прядь волос, клок волос; **улаан шар үс** рыжие волосы; **урт үс** длинные волосы; **халимаг үс** зачёсанные назад длинные волосы у мужчин (үгчил. калмыцкая причёска); **хар үс / бараан үс / хар хүрэн үс** тёмные волосы, тёмно-коричневые волосы; **төлөө үс / хиймэл үс** парик; **хонгорцог үс** кудри, кудряшка, пучок волос; грива (льва); **цайвар үс** белокурые волосы; **цайвар шар үс** светлорусые волосы; **шар үс** а) русые волосы (үгчил. жёлтые волосы); б) мелкие волосы на теле, волосики; пушок; **шар үсний нүх** кожные поры; **шар үсний нүх битүүрэх** засорение пор; **шингэн үс** жидкие, редкие волосы; **ширүүн үс** жёсткие волосы; **ширэлдсэн үс** спутанные волосы; сваленные волосы; **элгэн хүрэн үс** каштановые волосы; **эхнэр үс** волосы расчёсанные на прямой пробор и проклеенные сбоку; **үс авах** стричь, сбривать волосы; **үс арвайж босно** волосы встают дыбом; **үс арзайх** а) дыбиться; б) шилж. бояться, страшиться; **үс будах** покрасить

волосы; **үс бэхжүүлэх** укреплять волосы; **үс гуужив** волосы лезут; **үс даахирах** запутаться, свалиться (о волосах); **үс зайдах** делать причёску; заплетать волосы; **үс зайлах** промыть волосы; **үс засах** а) причёсываться; делать причёску; б) подстричь волосы; **үс засах газар** парикмахерская; **үс засагч / үсчин** парикмахер; **үс зулгаах** выдёргивать волосы; **үсээ зулгаах** рвать на себе волосы; **үс зулгарав** волосы выпали; **үс зүйлэх** брить, бриться; соскрести волосы; **үс зүс** хорш. волосы; **үсий нь илэх** гладить по волосам; **үс машиндах** стричь волосы машинкой; **хүүхдийн үс сагсайжээ** у ребёнка взъерошились волосы; **үс самнах** расчёсывать волосы, причёсываться; **хүүхдийн үс самнах** причёсывать ребёнка; **би үсээ самнасан** я причёсился; **үс унах** выпадать (о волосах); **үс хагалах** расплетать волосы; шилж. ВЫХОДИТЬ замуж; **үсий нь хагалах** делать пробор; шилж. выдавать замуж; **үсээ хагалаагүй** быть незамужней, ходить в девках; **үс халзрах** лысеть; **үс хатаагч сэнс фен; үс хатаах** высушить волосы; **үс шанхлах** делать причёску; **үс ширэлдэх** свалиться (о волосах); **үсний будаг** краска для волос; **үсний гэр футляры-накосники** (через которые пропускались две заплетенные косы у женщин); **үсний даахь** КОЛТУН; **үсний залгаа** вплетаемые в косу фальшивые волосы, приплёт; **үсний машин** машинка для стрижки волос; **үсний нөмрөг** (хуучир. **үсний тосгуур**) покрывало, употребляемое при стрижке; **үсний сам** (хуучир. **үсний зүлгүүр**) гребень; **үсний сэв** очёсы; **үсний тор** сетка для волос; **үсний төдий** толщиной с волос; **үсний уг** корни волос; **үсний хаг** грязь в волосах, перхоть; **үсний хатгуур** шпилька для волос, заколка для волос; **үсний хутга** бритва; **үсний чуулган** причёска, шевелюра; **үсний шанх** причёска; **салхи үсий нь сэгсэлзүүлнэ** ветер треплет её волосы; **үснээс нь зулгаах** трепать за волосы; **үснээс нь зуурах** вцепиться в волосы; **үснээс нь үгтээх / үснээс нь чангаах** дёргать за волосы; **үснээс нь шүүрэх** схватить за волосы; **үсэн буурал болтол** до седых волос (дожить); **үсэндээ юм ороох** накрутить на бигуди; **үсээ авахуулах** дать постричь себя, постричься, идти в парикмахерскую; **үсээ авахуулсан / үсээ хяргуулсан** стриженный; **үсээ засуулах** стричь волосы; **үсээ сэгсийлгэх** взлохматить волосы; **үсээ тавих** отпускать волосы, не стричься; **үсээ угаах** вымыть волосы; **үсээ цэгцэлж засах** уложить волосы; **үсээ янзлах** укладывать волосы; 2) шерсть, мех; **ангийн үс** мех, пушнина; **ангийн үсний дэлгүүр** меховой магазин; **ангийн үсний сор** ость меха; **үнэт үс** ценный мех; **үнэт ангийн үсээр**

**хийсэн хувцастай** в дорогих мехах; **үс гадагш хандуулан өмсөх** надевать мехом наружу; **үс сөргөөх** гладить против шерсти; **үс татах** покрывать мехом; **үс тачир** малошерстный; **үс унгас** хорш. шерсть; **үс хаах** ставить заплатки из меха на вытертые места; **үсний ноолуур** пух; **үсний сор** ость; **үстэй дээл** д'ли на меху, шуба, пальто на меху; 3) щетина; **иглы** (дикобраза и т.д.); **гахайн үс** свиная щетина; **зарааны үс** иглы ёжа; **хувцасны сойзын ширүүн үс** щетина от платяной щётки; **муур үсээ өрвийлгөв** кошка ошетибилась; 4) ворс; **гүзээний үс** ворсинки рубца; 5) ург.суд. усики, усы, пух; 6) плесень; **үс ургах** плесневет, покрываться плесенью; 7) монг.бичг. волосок; **монгол бичгийн үс** волосок (элемент в старомонгольском письме); 2. 1) волосяной; **үсэн бүрхүүл** волосяной покров; 2) меховой; пушной; **үс бүхий ан** пушной зверь, пушнина.

**ҮСДҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ 1) **үсдэх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть схваченным за волосы.

**ҮСДЭГДЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ **үсдэх**-ийн үйлдэгд., **БЫТЬ** схваченным за волосы.

**ҮСДЭЛДЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ **үсдэх**-ийн үйлдэлд.

**ҮСДЭЛЦЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ **үсдэх**-ийн үйлдэлц., хвататься за волосы друг друга.

**ҮСДЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ схватывать за волосы, вцепляться в волосы, таскать за волосы.

**ҮСДЭЦГЭЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ схватить за волосы, вцепляться в волосы, таскать за волосы (о многих).

**ҮСЛҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ **үслэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮСЛҮҮР** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ палочка с надрезом (для хватания волос в пищу).

**ҮСЛҮҮРДЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ вытаскивать, удалять с помощью палочки с надрезом попавшую в пищу волос, щетину.

**ҮСЛЭГ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ 1) волосатый; волосистый; 2) пушистый; густой, лохматый; **үслэг бөс** фланель (ткань); **үслэг илэг** замша; замшевый; **үслэг цэмбэ** велюр; 3) пушной; меховой; **үслэг ан / үслэг араатан** пушной зверь; **үслэг ангийн аж ахуй** пушное хозяйство; **үслэг эдлэлийн үйлдвэр** меховая промышленность; † **үслэг агуу сэрэв** ург. ястребинка волосистая; **үслэг ган төмөр** ург. жабрица волосистая; **үслэг дохиурт шимтэглэй** ург. герань волосистотычинковая; **үслэг тавилгана** ург. таволга волосистая; **үслэг тэмээн хөх** ург. цинанхум волосистый; **үслэг улиас** ург. тополь волосистый; **үслэг урт ортууз** ург. остролодочник волосистоплодный; **үслэг хамхаг** ург. солянка шерстистая.

**ҮСЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ 1) покрываться волосами, обрастать волосами; 2) покрывать волосами, мехом; 3) снимать волосы, шерсть; 4) шелушить; **арвай үслэх** шелушить ячмень.

**ҮСНИР** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ хүндэтгэл. 1) волосы; 2) подмышечные волосы.

**ҮСРҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ **үсрэх** -ийн үйлдүүл., **ДАТЬ** прыгать.

**ҮСРЭЛГЭ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ брызги; брызгание, окропление.

**ҮСРЭЛДЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ **үсрэх**-ийн үйлдэлд., 1) прыскаться; 2) брызгаться.

**ҮСРЭЛЦЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ **үсрэх**-ийн үйлдэлц., вместе прыгать.

**ҮСРЭЛТ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ 1) скачок; **феодализмаас социализмд шилжих түүхэн үсрэлт** исторический скачок от феодализма к социализму; **чанарын үсрэлт** качественный скачок; 2) прыжок; бросок; **үйлдвэржүүлэлт нь улс орныг ганцхан үсрэлтээр чанарын шинэ шатанд гаргасан юм** индустриализация одним рывком вывела страну на качественно новый уровень; 3) полёт; **их бууны сумны үсрэлт** полёт снаряда; **өндрийн үсрэлт** тусг. полёт с высоты.

**ҮСРЭНГҮЙ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ скачкообразный.

**ҮСРЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ 1. 1) прыгать; **үсрэн буух, үсрэн дайрах** накидываться; **мориноос үсрэн буух** соскочить с коня; **үсрэн зайлах** отпрыгивать; **үсэрч хий эргэх** б.т. сальто-мортале; **бөмбөг үсэрч таазанд тулав** мяч подпрыгнул до потолка; 2) брызгать, кропить; лететь (о каплях жидкости и мелких частицах твёрдого тела); сыпаться; **бут үсрэх** разлететься; **таваг бут үсрэв** тарелка разлетелась вдребезги; **оч үсрэх** сыпаться (об искрах); искриться; лететь; **нүднээс оч үсрэв** искры из глаз посыпались; **зомгол үсрэв** щепки отскочили; **товч тас үсрэв** пуговица отскочила; **татлага тас үсрэв** канат оборвался; **тэр албанаасаа ховх үсэрчээ** он вылетел со службы; **хөөс үсэрнэ** брызжет пена; **хуга үсрэх** отбиваться; **хэмх үсрэх** разломаться; **үсэртэл алгадах** дать в ухо, вlepить пощечину; 3) горячиться, выбегать вперёд (о коне); скакать; 2. прыгательный; **үсрэх эрхтэн** амьт. суд. аппарат прыгательный, вилка прыгательная; 3. **үсрэхүй**-г үз., **үсрэх мэт** скачкообразный; **тав үсэрдэг буу** ружьё с пятью выстрелами, пятизарядное ружьё.

**ҮСРЭХҮЙ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ прыжок, скачок; бросок вперёд.

**ҮСТ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ 1) волосатый; покрытый шерстью; 2) плюшевый; 3) меховой; **үст алба** түүх. меховая податъ; **үст эд хийх нэхий** овчина меховая; † **үст хиг** ург. росянка круглолистная; **үст хорхой** амьт. Гусеница (с волосяным покровом).

**ҮСТҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ **үстэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮСТЧИХЭХ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ **үстэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮСТЭЙ** ᠮᠣᠩᠭᠣᠯᠪᠢᠴᠢᠭᠢᠨ 1) волосатый; покрытый шерстью, волосами; пушной; **буржгар үстэй**

**нохой** пудель; **сэгсгэр үстэй** с торчащими волосами; **тачир үстэй** покрытый скудной шерстью, малошерстный; **хар үстэй** черноволосый; **үстэй толгой нь арзайх** волосы встают дыбом; 2) меховой; **үстэй дээл** длі на меху; крытая шуба; меховая шуба; **үстэй зах** меховой воротник; **үстэй хувцас** меховая одежда; 3) плюшевый; **үстэй хилэн малгай** плюшевая шапка; **үстэй өрмөг** ворсистая шерстяная ткань; кашемир; † **үстэй банга** ург. скерда; **үстэй лошго** ург. репейник волосистый; **үстэй торго** ург. бумажная шелковица; **үстэй эсгий хиг** ург. росянка.

**ҮСТЭХ** ᠮᠣᠰᠤᠲᠡᠬᠡ 1) обрастать, покрываться волосами; обрастать, покрываться шерстью; 2) покрываться плесенью, плесневеть.

**ҮСҮҮ I** ᠮᠣᠰᠤᠨᠠᠨᠢ нутг. молоко; **сүү**-г үз.

**ҮСҮҮ II** ург. кориандр; кишнец.

**ҮСҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠰᠤᠨᠠᠨᠢᠯᠡᠬᠡ **сүүлэх**-ийг үз., забелить молоком чай.

**ҮСХИЙ** ᠮᠣᠰᠤᠬᠢᠶᠢ 1) пушистый; 2) волосатый, покрытый волосами, густо заросший; мохнатый; шерстистый; 3) пушной; † **үсхий хүр** амьт. пушистый шелкопряд; **үсхий далан товч** ург. проломник шерстистолистный; **үсхий нохойн хэл** ург. панцерия белойлочная; панцерия шерстистая; **үсхий орволго** шувуу. совка буланая; **үсхий хамбил** ург. крупка мохнатая.

**ҮСХЭН** ᠮᠣᠰᠤᠬᠢᠶᠢᠨᠠᠨᠢ пушинка, волосок.

**ҮСЧИН** ᠮᠣᠰᠤᠴᠢᠨ 1) парикмахер; хуучир. цирюльник; 2) парикмахерская.

**ҮСЧИХ** ᠮᠣᠰᠤᠴᠢᠬᠡ **үсрэх**-ийн олонтаа., 1) подпрыгивать; все время прыгать; **загас үсчмүй** рыба бьётся, задыхается, кувыркается (на сухом месте); 2) брызгать, лететь (о каплях жидкости и мелких частицах твёрдого тела); 3) подскакивать; 4) шилж. кидаться, бросаться; **түүн өөд үсчиж гарав** ну на него кидаться.

**ҮСЧНИЙ** ᠮᠣᠰᠤᠴᠢᠨᠢᠶᠢ ᠖ **үсчин**-ий харьяал., парикмахерский; **үсчний газар** парикмахерская.

**ҮСЧҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠰᠤᠴᠢᠨᠠᠨᠢᠯᠡᠬᠡ **үсчих**-ийн үйлдүүл.

**ҮСЧҮҮР** ᠮᠣᠰᠤᠴᠢᠨᠠᠨᠢᠯᠡᠬᠡ брызгающий; бросающийся.

**ҮСЧЧИХЭХ** ᠮᠣᠰᠤᠴᠢᠨᠠᠨᠢᠯᠡᠬᠡ **үсчих**-ийн нэгэнтээ.

**ҮСЭГ I** ᠮᠣᠰᠤᠭᠡ 1) буква, литера; **бага үсэг** / **жигжиг үсэг** строчная буква, маленькая буква; **бичмэл үсэг** курсив, курсивный шрифт; рукописный шрифт; **дүрс үсэг** / **богд үсэг** иероглиф; **латин үсэг** латинская буква; **наймтын үсэг** / **хэвлэлийн жигжиг үсэг** петит; **хэвлэлийн үсэг** шрифт; **тооны үсэг** цифра; **түгрэглэсэн үсэг** рондо; **том үсэг** прописная буква, большая буква; **үсэг өрөгч** наборщик; **үсэг өрөх** набирать; набор; **үсэг засагч** / **үсэг хянагч** корректор; **үсэг засах** / **үсэг хянах** а) править (корректуру); б) хуучир.

чинить перо, калам; **ташаарсан үсгийг залруулах** опечатку (ошибку) выправить; **үсгийн алдаа** описка; **үсгийн ацаг** зубчики монгольских букв; **үсгийн ацаг** транслитерация; **үсгийн гэдэс** кружки монгольских букв; **үсгийн гээг** диакритический знак; **үсгийн дараалал** алфавитный порядок; **үсгийн дотоод тогтолцоо** внутренняя система букв; **үсгийн дуун** произношение буквы; **үсгийн дусал** диакритические точки (при монгольских буквах); **үсгийн дүрс** графика; **үсгийн дээрх тэмдэг** надстрочный знак; **үсгийн дүрэм** орфография; **үсгийн зурам** элементы букв; **үсгийн сүүл** конечный росчерк монгольской буквы; **үсгийн таваг** талер; **үсгийн титэм** / **үсгийн толгой** коронка монгольских начальных гласных букв; **үсгийн үр** отдельная буква; **үсгийн хэв а)** хэвлэл. литера, матрица; б) почерк, прописи; в) форма букв, шрифт; транспарант для письма; **үсгийн хэв хийх** матрицировать; **үсгийн чуулган** хуучир. азбука; **үсгийн эвэр** крючки монгольских букв; **үсгийн эрхи** хуучир. строка; **үсэг зүй** графика; **үсэг судлал** палеография; 2) алфавит, письмо, письменность, письменна, грамота; **бичиг үсэг** хорш. Грамота, письменность; **бичиг үсэг бүхий хүн** грамотный человек; **бичиг үсэг сайтай** хорошо грамотный; **бичиг үсэггүй** неграмотный; **бичиг үсэгт сургах** обучать грамоте; **гарын үсэг** подпись, автограф; **гарын үсэг зурах** подписывать, подписываться, расписываться; **үсэг тавих** ставить подпись; **дарах үсэг** чёткая скоропись, полууставный почерк; **дөрвөлжин үсэг** квадратное письмо; **монгол үсэг бичиг** монгольская письменность; **кирилл үсэг** кириллица; **найруулсан үсэг** сочетание двух иероглифов (в китайской письменности служащие для передачи иностранных слов); **өлзий үсэг** священный символический узор; **сав үсэг** тибетское уставное письмо; **таталгах үсэг** монгольская скоропись, канцелярский почерк; **тод үсэг** ясное письмо; **толгойгүй үсэг** особый вид тибетской скорописи; **уйгар үсэг** уйгурское письмо; **үг үсэг** хорш. текст; **үндэсний үсэг** бичиг национальная письменность; **холбосон үсэг** слоги, склады (в азбуке); **би анх унших байтугай үсэг** холбож чадахгүй байв я сначала даже не мог связать буквы в слове, не говоря уж о чтении; **шар үсэг** тибетская скоропись; **эвхмэл үсэг** вязь; **эртний слав үсгүүд** древние славянские письменна; **үсэг гаргах** уметь читать немного; выводить буквы; **шинэ үсэгт тайлагдах** выучить новую письменность, считаться знающим новую письменность; 3) легенда.

**ҮСЭГ II** хуучир. перо, калам.

**ҮСЭГЛҮҮЛЭХ** үсгэлэх-ийн үйлдүүл.

**ҮСЭГЛЭГДЭХ** үсгэлэх-ийн үйлдэгд.

**ҮСЭГЛЭЛ** букварь, азбука.

**ҮСЭГЛЭН** 1. үсгэлэх-ийн хамж.; 2.

буквально, дословно; үсгэлэн унших читатъ по складам, по буквам.

**ҮСЭГЛЭХ** 1) читатъ по буквам, по складам; 2) выводить, писатъ буквы; 3) писатъ по буквам; 4) шилж. бытъ буквоедом.

**ҮСЭГЛЭЦГЭЭХ** читатъ по буквам (о многих).

**ҮСЭГЛЭЧИХЭХ** үсгэлэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮСЭГТ** үсэгтэй-г үз.

**ҮСЭГТЭЙ** покрывтый письменамаи, исписанный буквамаи; с буквамаи; **үсэгтэй торго** шелковая ткань, затканная буквамаи; **үсэгтэй шаа** прозрачная ткань, затканная буквамаи.

**ҮСЭГЧИЛСЭН** 1) буквальный; **үсэгчилсэн орчуулга** буквальный перевод; 2) текстуальный; **үсэгчилсэн мэдээ** цэрэг. текстуальное донесение.

**ҮСЭГЧЛЭН** үсгчлэх-ийн хамж., буквально; **үсгчлэн галиглах** транскрибироватъ; транскрипция.

**ҮСЭГЧЛЭХ** переводитъ по буквамаи; буквальный перевод.

**ҮСЭД** 1. 1) совсем, очень, чрезвычайно; **үсэд доройтох** очень понижатъся (о цене); **үсэд зүтгэх** упорствовать; **үсэд өөр** совсем другой; 2) неожиданно, вдруг, внезапно; 2. далёкий; **үсэд хол** хорш. очень далёкий.

**ҮСЭДЧИХЭХ** үсдэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮСЭЛЧИХЭХ** үслэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮСЭРБЭР** брызги, окропление.

**ҮСЭРГЭХ I** үсрэх-ийн үйлдүүл., 1) брызгатъ, забрызгиватъ; **ус үсэргэх** брызгатъ водой; **шавхай үсэргэх** забрызгатъ грязью; **шүлсээ үсэргэх** брызгатъ слюной; 2) стрелятъ, делатъ выстрел; 3) выпускатъ заряд; воспламенятъ; **дарь үсэргэх** воспламенятъ, выпускатъ заряд; **дэлбэ үсэргэх** разрыватъ, взрыватъ; **оч үсэргэх** заронитъ искру.

**ҮСЭРГЭХ II** тренироватъ коня для скачек; (раз)горячитъ коня, пускатъ коня вскачь во всю мощь.

**ҮСЭРГЭЭ** тренировка коня для скачек; тусг. скачок.

**ҮСЭРХИЙЛЧИХЭХ** үсэрхийлэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮСЭРХИЙЛЭЛ** брызги.

**ҮСЭРХИЙЛЭХ** 1) горячитъся, испытыватъ нетерпение; 2) жечь, пощупыватъ (о ранах); вскочитъ; **үсэрхийлэх яр** анаг. Герпес.

**ҮСЭРХҮҮ** шерстистый, волосатый.

**ҮСЭРХЭГ** волосатый; шерстистый.

**ҮСЭРЦГЭЭХ** прыгатъ (о многих).

**ҮСЭРЧИХЭХ** үсрэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮСЭХ (ҮСҮХ)** устраиватъ шаманское вечернее моление.

**ҮТ** совсем, совершенно.

**ҮТРЭМ** ток, гумно; **үтрэм түгсэх** молотитъ.

**ҮТРЭМДЭХ** молотитъ.

**ҮТРЭН** : **үтрэн дайрах** намекатъ.

**ҮТРЭХ** теретъ, теретъся об что-л., задеватъ; прикасатъся.

**ҮТРЭЭ** бие зүй. Влагалище.

**ҮТРЭЭНИЙ** Ө **үтрээ(н)**-ий харьяал., влагалищный.

**ҮТҮГЭН үтэг II**-ийг үз.

**ҮТЭГ I** хуучир. раб.

**ҮТЭГ II** бие зүй. женский половой орган.

**ҮТЭЛ** 1. 1) вялый, слабый; 2)

простой, обыкновенный, рядовой; **үтэл боол** хуучир. простой раб; **үтэл жагсаал** парад, церемония; **үтэл өвчин** обыкновенная болезнь; **үтэл өр хийх** делатъ большие долги; **братъ ростовщические проценты**; **үтэл хүн** простой, обыкновенный, заурядный человек; **үтэл явах** повседневная жизнь; 3) грубый; **үтэл идээ** простая грубая пища; 2. просто, по обыкновенному; совсем, бесплатно; **үтэл авах** братъ, получатъ бесплатно; **братъ совсем**; **үтэл суух** житъ просто так, ничем не занимаясь.

**ҮТЭР I** быстро, немедленно, сразу же; **нааш үтэр ирэгтүн!** идите скорее сюда!; **үтэр өшиглөн хөөх** выгнатъ вон, гнатъ в шею; **үтэр түргэн** хорш. очень быстро, сразу же, немедленно, незамедлительно.

**ҮТЭР II: хавир үтэр хийх** а) бытъ в ссоре с кем-л.; житъ недружно; б) шилж. трение.

**ҮТЭРЛҮҮЛЭХ** үтрлэх-ийн үйлдүүл., ускорятъ, торопитъ.

**ҮТЭРЛЭХ** делатъ немедленно, сразу же; ускорятъ, быстро ехатъ, быстро идти; ускорятъ свой шаг, спешитъ.

**ҮТЭРХИЙЛЭХ** скакатъ, быстро ехатъ.

**ҮТЭЭРСЭНГҮЙ** не до того было, до того ли было.

**ҮТЭЭРХҮҮ** үтээрхэг-ийг үз.

**ҮТЭЭРХҮҮЛЭХ** үтээрхэх-ийн үйлдүүл.

**ҮТЭЭРХЧИХЭХ** үтээрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮТЭЭРХЭГ** завистливый.

**ҮТЭЭРХЭХ** завидоватъ.

**ҮТЭЭРХЭЭЧ** завистливый; завистник.

**ҮТЭЭРЭХ** бытъ неблагодарным; платитъ неблагодарностью за благодеяния; пройти молчанием; **санаагаа үтээрэх**

обмануть ожидания, не оправдать надежды; **хишиг үгээрэх** забывать о милости, платить неблагодарностью.

**ҮҮ I** ᠮᠦᠤ уу-г үз.

**ҮҮ(Н) II** ᠮᠦᠨ 1. бородавка; **үү арилгах / үү авч хаях** свести бородавку; 2. бородавчатый; **үүн мэнгэ** бородавчатые родинки.

**ҮҮВЭР** ᠮᠦᠪᠦᠷ : **үүвэр түүвэр** хорш. скудный (напр. о сборе ягод); оттуда и отсюда, с бору да сосенки.

**ҮҮГЭХ** ᠮᠦᠭᠡᠬᠡ продувать.

**ҮҮГЭЭР** ᠮᠦᠭᠡᠭᠡᠷ **үүн**-ий үйлдэх., 1) здесь, по Ётой стороне, в Ётой местности; вот тут; **үүгээр бодоход** как видно из Ётого; **үүгээр түүгээр** там и сям; **үүгээр үзвэл** из Ётого вытекает, что...; отсюда видно, что...; Ёто показывает, что...; **үүгээр үл барагдана** Ётим не ограничивается; 2) погтому, таким образом.

**ҮҮД(ЭН) I** ᠮᠦᠳᠦ / 1) дверь; ворота; вход; **ёслолын үүд** портал; **зөгийн үүрийн үүд** леток; **нууц үүд** потайная дверь, тайный вход; **орох үүд** входная дверь, вход, входной; **хавтастай үүд** створчатая дверь (юрты); **халхавч үүд** двойная наружная дверь; **чиг үүд** дверной занавес из циновки или тонких палочек, сплетённых нитью; **шүүгээний үүд** створка, дверка шкафа; **эсгий үүд** войлочная дверь; **үүд гажив** дверь покосило; **үүд задгай орхих** оставлять дверь незапертой, открытой; **үүд мөргөх** а) удариться лбом об дверь; б) не застать кого-л. дома; **үүд нээх / үүд онгойлгох** открывать дверь; **үүд онгосхийв** дверь неожиданно приоткрылась; **үүд савах** хлопнуть дверью; **үүд сахих** ждаты у двери, караулить у двери; **үүд сөхөх** приоткрывать войлочную дверь; **үүд түгжих** запереть дверь; **үүд хаах** закрывать дверь; **үүд тас хийтэл хаах** прихлопнуть дверью; **үүд цохих** стучать в дверь; **үүд эвдэх** взломать дверь; **үүдний дэргэд** около двери; **үүдний өмнө зогсох** а) стоять перед дверью; б) остановиться перед дверью; **үүдний өрөө / үүдэн танхим** вестибюль; прихожая; **үүднээс холдох** отойти от двери; **үүдэн хоймын зайд** в нескольких (двух-трёх) шагах от двери и хоймора (почётного места в юрте); **үүдэн шат** крыльцо; **үүдэнд байх** находится около двери; **үүдэнд дайралдах / үүдэнд мөргөлдөх** столкнуться в дверях; **үүдэнд зогсох** стоять в дверях, стоять при входе; **үүдэнд хуруугаа хавчуулах** прищемить палец дверью; **үүдээр алхуулахгүй** на порог не пускать; **үүдээр хажуулдан орох** протиснуться боком в двери; **үүдээр шур хийгээд орох** прошмыгнуть в дверь; 2) шилж. предпосылка; **эрх чөлөөний үүдийг нээлээ** создал предпосылку свободы; 3) отправной пункт; 4) причина; † **үүдэн шүд** резцы, передние зубы.

**ҮҮД II** : **үүдэн түрүү** амьт. ондатра.

**ҮҮДГҮЙ** ᠮᠦᠳᠦᠭᠦᠢ · ᠮᠦᠳᠦ / ᠮᠦᠳᠦᠭᠦᠢ глухой; **үүдгүй хэрэм / үүдгүй цонх / үүд хаалгагүй хэрэм** глухая стена; **нохойны үүдгүй айл** айл, в котором не ужиться собаке (үгчил. в доме нет собачьей двери).

**ҮҮДНИЙ** ᠮᠦᠳᠦᠨᠢᠢ / ᠮᠦᠳᠦ(н)-ий харьяал., дверной; **үүдний бариул** дверная ручка; **үүдний жижүүр** вахтёр; **үүдний манаач** привратник, швейцар; **үүдний өлгүүр** а) крючки, на которых вешают дверные занавески; б) верёвочка; в) прихожая; г) вешалка, стоящая у двери; **үүдний өрөө** прихожая; **үүдний саравч** навес над дверью; тамбур; **үүдний тогто** а) верхний дверной косяк; б) отверстие над дверью в юртах; **үүдний хатавч** дверные стойки; **үүдний цэцэрлэг** палисадник.

**ҮҮДНЭЭС** ᠮᠦᠳᠦᠨᠡᠭᠡᠰ / ᠮᠦᠳᠦ(н)-ий гарах., 1) для, в целях; **гарахын үүднээс** для того, чтобы выйти; 2) с точки зрения чего-л.; **сайн санааны үүднээс** с добрым намерением; **шинжлэх ухааны үүднээс** в свете науки; 3) вследствие, по причине; **өршөөлт сэтгэлийн үүднээс** из милосердия.

**ҮҮДТЭЙ** ᠮᠦᠳᠦᠲᠡᠢ имеющий дверь, снабжённый дверью; **байшин хоёр үүдтэй** в доме две двери, два выхода.

**ҮҮДЧИХЭХ** ᠮᠦᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ үүдэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮҮДЭВЧ** ᠮᠦᠳᠦᠡᠪᠴᠢ 1) бие.зүй. преддверие; **төвөнгийн үүдэвч** преддверие гортани; 2) вестибюль.

**ҮҮДЭГДЭХ** ᠮᠦᠳᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ үүдэх-ийн үйлдэгд.

**ҮҮДЭГЧ** ᠮᠦᠳᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠴᠢ производитель.

**ҮҮДЭЛ** ᠮᠦᠳᠦᠡᠯᠢ үүсэл-ийг үз.

**ҮҮДЭХ** ᠮᠦᠳᠦᠡᠬᠡ үүсэх-ийг үз., происходить, создавать, возникать; 2) хуучир. рождаться; 3) сооружать, делать, производить; **арга үүдэх** придумывать средства.

**ҮҮДЭЧ** ᠮᠦᠳᠦᠡᠳᠴᠢ 1) привратник, швейцар; 2) б.т. вратарь.

**ҮҮЖ** ᠮᠦᠵᠡ : **үүж түүх** с великим трудом собирать, с трудом находить.

**ҮҮЛ(ЭН)** ᠮᠦᠯᠡ / 1. 1) облако, туча; **алаг үүл** отдельные, несплошные облака; **бараан үүл** свинцовые тучи; **борооны үүл** дождевые облака; **аадар борооны үүл** гроздовая туча; **бөөн үүл** кучевые облака; **өдөн үүл / сэмжин үүл** перистые облака; **үүл зузаарав** облака сгустились; **үүл нимгэн / нимгэн үүл** редкая облачность; **үүл нимгэрч байна** облака рассеиваются; облака становятся редкими; **үүл урагшаа нүүж байна** облака двигаются на юг; **үүл овооролдох** скучиваться, громоздиться (об облаках); **үүл өндөрлөх** беспрерывно подниматься (об облаках); ИДТИ сплошной стеной; **үүл сарних** рассеиваться (об облаках); **үүл ургах** подниматься (об облаках); **ГЭНЭТ үүл хурж бороо оров** неожиданно набежала

туча, и пошёл дождь; **ҮҮЛ ХӨЛӨГЛӨГЧ** ёгт. ДЫМ (үгчил. едущий на облаках); **ҮҮЛНИЙ БАГАНА** ёгт. град (үгчил. столб облаков); **ҮҮЛНИЙ БӨӨМ** ёгт. град (үгчил. облачный комок); **ҮҮЛНИЙ ГЭРЭЛ** ёгт. молния (үгчил. сияние облака); **ҮҮЛНИЙ ДУУ** ёгт. гром (үгчил. голос облака); **ҮҮЛНИЙ ЗАМ** воздух, атмосфера; **ҮҮЛНИЙ ЗҮРХ** ёгт. камфора (үгчил. сердце облака); **ҮҮЛНИЙ НАЙЛЗУУР** ёгт. молния (үгчил. ветвь облака); **ҮҮЛНИЙ НОГОО** ёгт. ДОЖДЬ (үгчил. зелень облака); **ҮҮЛНИЙ ҮЗҮҮРХЭЛ** ёгт. павлин (үгчил. привлечение облаков); **ҮҮЛНИЙ ЦЭЦЭГ** ёгт. дождь (үгчил. цветы туч); **ҮҮЛНИЙ ЭРХИ** ёгт. молния (үгчил. чётки облаков); **ҮҮЛНИЙ ЯС** ёгт. молния (үгчил. кость облака); **ҮҮЛЭН ШИМ** ёгт. ДОЖДЬ (үгчил. сок облаков); **ҮҮЛЭНД БАЯСАГЧ** ёгт. павлин (үгчил. радующийся облакам); **ҮҮЛ ДАЛДЛАХ** эрхэм. скончаться; 2) бельмо; **ҮҮЛ УНАХ** появляться (о бельме); 3) нутг. затворка (чётки); **2.** облачный, дымчатый; сизый; **ҮҮЛЭН ХЭЭ** вид орнамента “облака”; **ҮҮЛЭН ЦЭНХЭР** сизый; сине-голубой (о цвете); † **ҮҮЛЭН БОЛЖМОР** шувуу. восточный полевой жаворонок; **ҮҮЛЭН ХАР** зурх. название звёзд в созвездии Рыб; **ҮҮЛЭН ХӨӨНДЭЙ** шувуу. дрозд сизый; **ҮҮЛЭН ЦАХЛАЙ** шувуу. чайка сизая; **ҮҮЛЭН ЧУЛУУ** мрамор; **ҮҮЛЭН ШАТ** лёгкая штурмовая лестница.

**ҮҮЛГҮЙ** **ҮҮЛГҮЙ** · **ҮҮЛГ** / **ҮҮЛГ** безоблачный; **ҮҮЛГҮЙ ТЭНГЭР** безоблачное небо.

**ҮҮЛГЭР** **ҮҮЛГЭР** **1.** излишняя торопливость; возбуждение; **ҮҮЛГЭР ДҮҮЛГЭР / ҮҮЛГЭР ЗҮҮЛЭГ** хорш. мозги набекрень; **ҮҮЛГЭР ХҮН** верхогляд; **2.** невнимательный.

**ҮҮЛГЭРДҮҮ** **ҮҮЛГЭРДҮҮ** излишне торопливый.

**ҮҮЛГЭРДҮҮЛЭХ** **ҮҮЛГЭРДЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ҮҮЛГЭРДЧИХЭХ** **ҮҮЛГЭРДЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ҮҮЛГЭРДЭХ** **ҮҮЛГЭРДЭХ** приходиться в возбуждение, возбуждаться; излишне торопиться.

**ҮҮЛГЭРДЭЦГЭЭХ** **ҮҮЛГЭРДЭЦГЭЭХ** приходиться в возбуждение, возбуждаться (о многих).

**ҮҮЛГЭРТҮҮЛЭХ** **ҮҮЛГЭРТЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ҮҮЛГЭРТЭХ** **ҮҮЛГЭРТЭХ** 1) быть в возбуждении, становиться возбуждающим; 2) быть невнимательным.

**ҮҮЛДЭР** **ҮҮЛДЭР** порода; **МАЛЫН ҮҮЛДЭР** угсаа породы скота; **МАЛЫН ҮҮЛДЭР УГСААГ** сайжруулах улучшатын породу скота; **НУТГИЙН ҮҮЛДРИЙН** мал скот местной породы; **САЙН ҮҮЛДРИЙН / ҮҮЛДЭР САЙТАЙ** породистый, чистокровный, кровный; **САЙН ҮҮЛДРИЙН БУХ** породистый племенной бык; **ЦУС САЙТАЙ ҮҮЛДЭР** чистокровная порода; **ЦЭВЭР ҮҮЛДРИЙН** азарга чистокровный жеребец.

**ҮҮЛС** **ҮҮЛ(Н)**-ий олон., тучи.

**ҮҮЛТ** **ҮҮЛТ** 1) облачный, покрытый облаками; **ҮҮЛТ ТЭНГЭР** облачное небо; 2) имеющий бельмо; **НҮДЭНДЭЭ ҮҮЛТЭЙ** с бельмом на глазах.

**ҮҮЛТҮҮЛЭХ** **ҮҮЛТЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ҮҮЛТЧИХЭХ** **ҮҮЛТЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ҮҮЛТЭЙ** **ҮҮЛТ**-ийг үз., **СОЛИГДМОЛ ҮҮЛТЭЙ** переменная облачность; **ҮҮЛТЭЙ ТЭНГЭРИЙН ДООГУУР, ҮЗҮҮРТЭЙ** модны дээгүүр над остроконечными деревьями, под облачным небом; ~ выше лесу стоячего, ниже облака ходячего.

**ҮҮЛТЭХ** **ҮҮЛТЭХ** покрываться облаками, заволакиваться (о небе).

**ҮҮЛҮҮ** **ҮҮЛҮҮ** даалуу. игральная косточка в одиннадцать очков.

**ҮҮЛШИЛ** **ҮҮЛШИЛ** облачность.

**ҮҮЛШИЛТ** **ҮҮЛШИЛ**-ийг үз.

**ҮҮЛШИХ** **ҮҮЛШИХ** заволакиваться тучами.

**ҮҮЛЭРХҮҮ** **ҮҮЛЭРХЭГ**-ийг үз.

**ҮҮЛЭРХЭГ** **ҮҮЛЭРХЭГ** облачный, покрытый облаками.

**ҮҮН** **ҮН** / заах төлөөний “энэ” үгийн үндэс (основа местоимения “энэ”, употребляющаяся только с послелогоми и в косвенных падежах); **ҮҮН ЛҮГЭЭ ХАМТ** вместе с Ытим; **ҮҮНД МУУ ЮМ АЛГА** здесь нет ничего плохого; **ҮҮНД ЯМАР ӨӨ БАЙНА** какой дефект имеется здесь; **ҮҮНИЙ ДАРАА** вслед за Ытим; **ҮҮНИЙ ДЭЭР** кроме того; **ҮҮНИЙ ЗЭРЭГЦЭЭГЭЭР** наряду с Ытим; **ҮҮНИЙ НӨЛӨӨГӨӨР / ҮҮНЭЭС БОЛЖ** под влиянием Ытого; **ҮҮНИЙ ӨМНӨ** до Ытого, раньше; **ҮҮНИЙ ТӨЛӨӨ** за Ыто; **ҮҮНИЙ ТУХАЙ НАДАД БИТГИЙ ЯРЬ** об Ытом не говори со мной; **ҮҮНИЙ УЛМААС** в результате Ытого; **ҮҮНИЙГ АВ** возьми Ыто; **ҮҮНИЙГ ЗҮРХНИЙ ХОВДОЛ ГЭДЭГ ЮМ** Ыто называется желудочком сердца; **МОНГОЛООР ҮҮНИЙГ ЮУ ГЭДЭГ ЮМ ?** как Ыто называется по-монгольски?; **ҮҮНИЙГЭЭ АЖИЛ ХЭРЭГ ДЭЭР** биелүүлэх бололцоо байна представляется практическая возможность заняться Ытим на деле; **ҮҮНТЭЙ** вместе с Ытим (предметом), с ним; **ҮҮНЭЭС ӨМНӨ / ҮҮНЭЭС УРЬД** до Ытого, прежде; раньше, чем сейчас; **ҮҮНЭЭС ӨӨР** кроме того; **ҮҮНЭЭС ХОЙНО** а) позже; впрядь; б) севернее Ытого (места) предмета; **ҮҮНЭЭС ХОЙШ** в дальнейшем, впрядь; **ҮҮНЭЭС ХОЙШ АНХААРАЛТАЙ БАЙ** впрядь будь внимательней, повнимательней.

**ҮҮНИЙХ** **ҮН** / **Ө** хамаадуулах төлөөний үгийн гуравдугаар биеийн ганц тооны хэлбэр (притяжательное местоимение третьего лица единственного числа) ЕГО, ЕЁ (о людях или предметах, находящихся в непосредственной близости от говорящего); **ТҮҮНИЙХ** — тэй харьцуул.; **ЭНЭ НОМ ҮҮНИЙХ** Ыто книга его.

**ҮҮНЧЛЭН** **ҮҮНЧЛЭН** подобно Ытому, таким образом, так же; **ҮҮНЧЛЭН ТҮҮНЧЛЭН** хорш. И так и Ытак; всячески.

**ҮҮР I** ᠮᠠᠨᠬᠠᠢᠬ / рассвет, утренняя заря; **үүр гийх** светать; **үүр гэгээрэх** рассветать; **үүр манхайх / үүр хаяарах / үүр хяраалах / үүр цайх** светать, рассветать; **үүр тэмдэгрэх а)** слегка намечаться (о заре); наступать (о заре); б) появляться (о первых признаках, проблесках зари); **үүрийн тэмдэг орох** наступать, приближаться (о признаках зари); **үүр шарлах** светать, рассветать, брезжить (о заре); предрассветная “желтизна”; **үүр цүүрээр / үүр цайхад** рано, на рассвете; **эрх чөлөөний үүр цайхад** на заре свободы; **үүрийн харанхуйгаар / үүрийн таван жингээр** ни свет ни заря.

**ҮҮР II** ᠮᠤᠰᠢᠷ / шууд ба шилж. гнездо; логово; притон; рой, ячейка (пчелиных сот); **бузар булайн үүр** притон; **дайсны үүр** логово врага; **зөгийн үүр** пчелиный рой, пчелиные соты; **шар зөгийн үүр** осиное гнездо; **сархианы үүр** гнездо груздей (грибов); **тоглоомын үүр** игровой притон; **халдварын үүр** гнездо заразы; **хараацайн үүр** ласточкино гнездо; **хатан зөгийн үүр** маточник (пчёл); **худал хуурмагийн үүр** фабрика лжи; **хулгайн үүр а)** воровское гнездо; воровской притон; б) шилж. осиное гнездо; **хүр хорхойн үүр** кокон; **чонын үүр** волчье логово; **шоргоолжн үүр** муравейник; **олон шоргоолж үүрэн дээрээ оволзож байна** множество муравьёв копошится в муравейнике; **шувууны үүр** птичье гнездо; **үүр засах / үүр барих** вить гнездо, гнездиться; **үүр сүйтгэх** разорить гнездо; **үүрнээсээ нисэх** улететь из гнезда; **үүрнээсээ унах** вывалиться из гнезда; **үүрээ орхих** покинуть гнездо.

**ҮҮР III** ᠮᠠᠨᠢᠭᠠᠨ / ячейка (первичная организация); **анхан шатны үүр** первичная ячейка; **намын үүр** партийная ячейка; **эвлэлийн үүр** ревсомольская ячейка.

**ҮҮР IV** ᠮᠤᠰᠤᠨᠠᠨᠳᠠ / : үүр түүр хорш. неясно; смутно; **үүр түүр санаанд минь оров** мне смутно припоминается; **үүр түүр санагдана** вспоминается неясно; неясно представляется.

**ҮҮР V:** **үүр сар** хуучир. месяц крика птицы уиру, похожей на рябчика.

**ҮҮРГЭВЧ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ 1) ремень (у ружья и т.д.); **үүргэвч мөр өвтгөнө** ремень режет плечо; 2) рюкзак; вещмешок; 3) хүндэтгэл. ружьё.

**ҮҮРГЭЛСХИЙЛГЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн үйлдүүл.

**ҮҮРГЭЛСХИЙХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн үздремнуйт.

**ҮҮРГЭЛҮҮЛЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн үйлдүүл., убаюкивать.

**ҮҮРГЭЛЧИХЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн нэгэнтээ., вздремнуйт.

**ҮҮРГЭЛЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ 1) клонить ко сну; дремать; подремать, спать; яриа. клевать носом; **би үүргэлж байна** мне дремлется; 2) шилж.

дремать, не проявляться, быть, оставаться без применения, без употребления, в бездействии.

**ҮҮРГЭНИЙ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ / үүргэнэ-ийн харьяал., терновый; **үүргэний бут** терновый куст; **үүргэний жимс** тёрн, терновые ягоды; **үүргэний чанамал** варенье из тёрна; терновое варенье.

**ҮҮРГЭНЭ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ / үург. 1) тёрн; 2) терновник; 3) подорожник.

**ҮҮРГЭНЭРХҮҮ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн харьяал. похожий на тёрн, как тёрн.

**ҮҮРГЭНЭРХЭГ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн харьяал. напоминающий тёрн; **үүргэнэрхэг бут** куст, напоминающий тёрн.

**ҮҮРГЭС** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн харьяал. дремота; **үүргэс хүрэх** клонить ко сну.

**ҮҮРД** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ 1) навеки, навсегда, вечно; **үүрд хагацав** расстались навсегда; 2) всегда, постоянно; **үүрд мөнх** хорш. во веки вечные; 3) долго, длительно; **үүрд өнө удаан** длительно.

**ҮҮРДИЙН** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ / үүрд-ийн харьяал., 1) вечный; **үүрдийн жаргал** вечное счастье; **үүрдийн нөхөрлөл** вечная дружба; 2) постоянный.

**ҮҮРДЭГ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн харьяал. носимый на спине; ранцевый.

**ҮҮРЖИХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ 1) увековечиваться; 2) долго продолжаться, длиться.

**ҮҮРЖҮҮЛЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн үйлдүүл.

**ҮҮРИЙН I** ᠮᠠᠨᠬᠠᠢᠬ / үүр I-ийн харьяал., предрассветный; **үүрийн бялзуухай** шувуу. жаворонок; первые птички, начинающие щебетать на заре; **үүрийн туяа** утренняя заря; **үүрийн харанхуй** предрассветная темнота, сумерки перед зарёй; **үүрийн хяраа** занимающаяся утренняя заря, розовые отблески утренней зари.

**ҮҮРИЙН II** ᠮᠠᠨᠬᠠᠢᠬ / үүр II-ийн харьяал., **үүрийн нарийн бичгийн дарга** секретарь ячейки; **үүрийн товчоо** бюро ячейки.

**ҮҮРЛҮҮЛЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн үйлдүүл.

**ҮҮРЛЭГ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ 1. ячеистый; 2. клетчатка.

**ҮҮРЛЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ 1) вить гнездо, устраивать гнездо, гнездиться; **жоом завсар заальхайгаар үүрлэж байна** тараканы гнездятся в щелях; **хараацай дээвэр дор үүрлэдэг** ласточки гнездятся под крышей; **цахлай шувуу хадны ангалын завсарт үүрлэв** чайки устроили гнездо в расселине скалы; 2) ютиться; 3) корениться.

**ҮҮРЛЭЧИХЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн нэгэнтээ.

**ҮҮРСҮҮЛЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн үйлдүүл.

**ҮҮРСЧИХЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн нэгэнтээ.

**ҮҮРСЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ 1) издавать короткое ржанье, крик (о лошади), ржать; **хангинан үүрсэж янцагаах** ржать неистово; 2) вскакивать.

**ҮҮРТҮҮЛЭХ** ᠮᠤᠰᠢᠷᠠᠨᠠᠨᠳᠠ-ийн үйлдүүл.

**ҮҮРТЧИХЭХ** үгээр үүртэх-ийн нэгэнтээ.

**ҮҮРТЭХ** үгээр 1) быть не в состоянии поднять чего-л.; 2) чувствовать себя не в состоянии справиться с делом; не успевать справляться с работой; 3) всклокочиться, спутываться, превращаться в колтун (о волосах, шерсти).

**ҮҮРҮҮЛЭХ** үгээр үүрэх-ийн үйлдүүл., 1) заставлять кого-л. нести что-л. на плечах, спине; 2) возложить на кого-л. ношу, бремя; нагрузить, навьючить; сваливать что-л. на другого; бусдад үүргээ үүрүүлэх взваливать груз на чужие плечи; 3) үүрэх-ийн үйлдэгд., быть поднятым.

**ҮҮРХҮҮ** үгээр бородавчатый; үүрхүү хавдар бородавчатая опухоль.

**ҮҮРШИХ** үгээр длиться, долго продолжаться.

**ҮҮРЭГ** үгээр 1) ноша; вьюк, поклажа, нагрузка; хөнгөн үүрэг лёгкая ноша; үүрэг үүрч таяг тулах опираясь на палку, взвалил ношу на себя; вести бродячий образ жизни; номын үүргийн худалдагч книгоноша; үүргээ үүрэх взвалив ношу, опираться; 2) долг, обязанность, обязательство; должность, миссия; нагрузка; обуза; назначение, задание, задача; албан үүрэг служебные обязанности; ард түмний өмнө хүлээсэн үүрэг долг перед народом; дайчин үүрэг боевое задание; иргэний үүрэг гражданский долг; иргэний үүргээс зайлсхийх уклоняться от гражданского долга, избежать гражданского долга; онцгой үүрэг особое задание; прокурорын үүрэг прокурорские обязанности; хариуцлагатай үүрэг ответственное задание; социалист уралдаанд үүрэг авах брать обязательство в социалистическом соревновании; үүрэг болгох вменить в обязанность, обязывать; хугацаанд нь биелүүлэхийг үүрэг болгох обязать выполнить в срок; үүрэг гүйцэтгэгч исполняющий обязанности; нарийн бичгийн даргын үүргийг гүйцэтгэх исполнять должность секретаря; эрхлэгчийн үүрэг гүйцэтгэх исполнять обязанности заведующего; үүрэг даалгавар поручение; хүн бүрийн үүргийг тодорхойлох определить обязанности каждого; үүрэгт ажлаас чөлөөлөх освободить кого-л. от какой-л. должности; багшийн үүрэгт ажлыг бүрэн өгөх дать преподавателю полную нагрузку; үүрэгтээ үнэнч байх быть верным долгу; үүргээ гүйцэтгэх, үүргээ биелүүлэх исполнять, исполнять свой долг, свою обязанность; өөрийн үүргээ гэж үзэх считать что-л. своим долгом, своей обязанностью; үүргээ дангинуулах отлично исполнять свои обязанности; үүргээ умартах забыть свой

долг; үүргээ ухамсарлах сознавать свой долг; 3) роль, функция; түүхэнд ард олны гүйцэтгэх үүрэг роль народных масс в истории; чухал үүрэг гүйцэтгэх играть большую роль; 4) полномочия.

**ҮҮРЭГ ЛҮҮЛЭХ** үгээр үүрэглэх I-ийн үйлдүүл.

**ҮҮРЭГ ЛҮҮЛЭХ** үгээр үүрэглэх II-ын үйлдүүл.

**ҮҮРЭГЛЭХ I** үгээр клонить ко сну; дремать.

**ҮҮРЭГЛЭХ II** үгээр 1) класть на спину; носить ношу, вьюк, поднимать тяжесть на спину; хүүхэд үүрэглэх носить на спине маленьких детей; 2) носить на плечах.

**ҮҮРЭГЛЭЦГЭЭХ I** үгээр үүрэглэх I-ийн олноор үйлдэх.

**ҮҮРЭГЛЭЦГЭЭХ II** үгээр үүрэглэх II-ын олноор үйлдэх.

**ҮҮРЭГЛЭЧИХЭХ I** үгээр үүрэглэх I-ийн нэгэнтээ.

**ҮҮРЭГЛЭЧИХЭХ II** үгээр үүрэглэх II-ын нэгэнтээ.

**ҮҮРЭГТ** үгээр несущий поклажу; именуемый при себе поклажу; носитель.

**ҮҮРЭГЧ** үгээр носильщик; -носец; зэвсэг үүрэгч оруженосец.

**ҮҮРЭЛЦЭХ** үгээр үүрэх -ийн үйлдэл.

**ҮҮРЭХ** үгээр 1) носить на плечах, спине; брать, положить, нагрузить на себя; буу үүрэх нести ружьё на плече, закинуть ружьё за спину; нуруугаа үүрэх заложить руки за спину; дайны хамаг хүндийг үүрч гарах вынести на своих плечах главную тяжесть войны; үүрч явсан юмаа буулгав снял ношу с плеча; 2) шилж. возлагаться; нүгэл үүрэх нести грех; хамаг хэргийг тэр үүрч байна все дела он взвалил на себя.

**ҮҮРЭЭР** үгээр на рассвете, рано; үүрээр босох встать на заре, встать с петухами; хар үүрээр ни свет, ни заря.

**ҮҮСВЭР** үгээр 1) почин, начинание; начало; эх үүсвэрийг тавих положить начало чему-н.; 2) зачаток, зарождение, происхождение; зародыш, источник; эх үүсвэр источник; үйлдвэрийг түүхий эдийн үүсвэрт ойртуулж суурилуулах перебазировать промышленность ближе к источникам сырья.

**ҮҮСВЭРЛЭХ** үгээр возникать.

**ҮҮСГҮҮР** үгээр тусг. возбудитель; источник; генератор; үүсгүүрийн ороомог тусг. обмотка генератора.

**ҮҮСГЭВЭР** үгээр үүсвэр-ийг үз.

**ҮҮСГЭГЧ** үгээр 1) пионер, основоположник; эрхэм. творец, создатель; марксизмыг үүсгэгчид основоположники марксизма; 2) зачинщик; виновник;

застрельщик; **зодоон үүсгэгч** зачинщик драки; 3) возбудитель; **өвчин үүсгэгч** а) возбудитель болезни; б) безответственный.

**ҮҮСГЭЛ** үгсэл 1) почин, начинание, затея, инициатива; **бидний нэн чухал үүсгэл** наши важнейшие начинания; **үүсгэл үнэн** ном. постулат; 2) начало, возникновение, происхождение; 3) тусг. возбуждение, исход, генерация; 4) причина.

**ҮҮСГЭЛТ** үгсэлт / создание, основание; организация.

**ҮҮСГЭМЭЛ** үгсэлт / начатый, созданный, предпринятый.

**ҮҮСГЭР** үгсэр 1) траектория (напр. полёта пули); 2) кнутовище; **ташуурын сурны үүсгэр** кнутовище; 3) **үүсгэл**-ийг үз.; 4) источник; 5) древко (стрелы); **нумны үүсгэр** дерево, предназначенное для изготовления лука.

**ҮҮСГЭХ** үгсэх / **үүсэх**-ийн үйлдүүл. 1) делать почин, начинать, затевать; **зодоон үүсгэх** затеять драку; **тэр хэрүүл зодоон үүсгэв** тот устроил скандал; **яриа үүсгэх** завязать беседу; 2) порождать, создавать; основывать; **бодь сэтгэл үүсгэх** порождать святые мысли; **үүсгэн байгуулах** основывать, создавать; 3) возбуждать; **шүүхийн хэрэг үүсгэх** возбуждать судебное дело.

**ҮҮСМЭЛ** үгсэлт / созданный.

**ҮҮСЧИХЭХ** үгсчихэх / **үүсэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮҮСЭЛ** үгсэл / начало, возникновение; происхождение; зарождение; **гарал үүсэл** хорш. возникновение, происхождение; **нийгмийн гарал үүсэл** социальное происхождение; **үүсэл зүй** генетика; **ертөнцийн үүслийн таамаглал** космогоническая гипотеза.

**ҮҮСЭН** үгсэл / **үгсэн**-г үз.

**ҮҮСЭР** үгсэр 1) хар. невыдержанный; 2) шилж. пропащий.

**ҮҮСЭХ** үгсэх 1. начинаться, возникать; появляться; завязаться; исходить; вытекать; зарождаться; корениться; происходить; создаваться; образовываться; **амьдрах шинэ хэлбэр үүсэв** создались новые формы быта; **яриа үүсэв** завязался разговор; **түрүүн хэлсэн зүйлээс үүсэн энэ дүгнэлт гарч байна** / тот вывод вытекает из ранее сказанного; 2. **үүсэхүй**-г үз., **дэлхий дээр амьдрал үүссэн нь** возникновение жизни на земле; **үйл үгээс үүссэн жинхэнэ нэр** отглагольное существительное.

**ҮҮСЭХҮЙ** үгсэх / начинание, возникновение, появление, происхождение.

**ҮҮТ I** үгс / с бородавкой, покрытый бородавками, бородавчатый.

**ҮҮТ II** совсем, совершенно.

**ҮҮТГЭЛ** үгсэлт / замысел, начинание, предприятие.

**ҮҮТГЭХ** үгсгэх / начинать, создавать; **үүсгэх**-ийг үз.

**ҮҮТЭЙ** үгсэлт / **үүт**-ийг үз.

**ҮҮТЭНШҮҮ** үгсэлт / ург. фирмиана платанолистная (дерево).

**ҮҮТЭХ** үгсгэх / покрываться бородавками.

**ҮҮХ** үгсгэх / гнить, тлеть, разлагаться; вонять.

**ҮҮХРЭХ** үгсгэх / кричать, издавать звук.

**ҮҮХЭРДҮҮ** үгсгэх / торопливый, растерянный; **үүхэрдүү хүн** торопливый, спешащий, растерянный человек; хар. торопыга.

**ҮҮХЭРДЭХ** үгсгэх / торопиться; **үүхэрдэх хэрэггүй** нельзя торопиться.

**ҮҮЦ** үгсэлт / 1) заготовление на зиму мяса; **үүц хийх** заготавливать на зиму мясо; 2) запасы чего-л.; 3) сушёное, вяленое мясо.

**ҮҮЦЛҮҮЛЭХ** үгсгэх / **үүцлэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮҮЦЛЭХ** үгсгэх / 1) забивать скот на зиму, заготавливать на зиму мясо; 2) запасаться чем-н.; делать запасы; консервировать; 3) сушить, вялить мясо.

**ҮҮЦЭЛЧИХЭХ** үгсгэх / **үүцлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮХ** үгс / скрытный; лукавый; коварный.

**ҮХДЭЛ** үгсгэл / мертвец; труп; падаль.

**ҮХДЭЛИЙН** үгсгэлт / **үхдэл**-ийн харьяал., трупный; † **үхдэлийн идээ** ург. циноктонум.

**ҮХДЭЛЧЛЭХ** үгсгэх / **үхдэлчлэн хэвтэх** лежать, как труп, как мертвец.

**ҮХДЭНГИ** үгсгэлт / безжизненный, мёртвенный.

**ҮХЖИЛ** үгсгэлт / гангрена; **хийн үхжил** газовая гангрена.

**ҮХЖИХ** үгсгэх 1. омертветь; 2. гангренозный; **үхжих процесс** гангренозный процесс.

**ҮХЛИЙН** үгсгэлт / **үхэл**-ийн харьяал., смертный; **үхлийн аюул** угроза смерти; смертельная опасность; **үхлийн босгон дээр** на пороге смерти; **үхлийн даваан дээр** между жизнью и смертью; **үхлийн хор** смертоносный яд; **үхлийн цаг** смертный час; **үхлийн эзэн** владыка смерти, царь подземного мира Эрлик; **үхлийн ял** смертная казнь.

**ҮХЛҮҮД** үгсгэлт / 1. смертельный; полумёртвый; **үхлүүд байх** быть при смерти; 2. 1) смертельно; **үхлүүд шархтай** смертельно раненый; 2) крепко, крепко-накрепко; туго; **үхлүүд зангидах / үхлүүд уях** крепко-накрепко завязать что-н.; **үхлүүд хадах** крепко-накрепко забить.

**ҮХЛЭН** үгсгэлт / смерть.

**ҮХМЭЛ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠯ мёртвый; **үхмэл идээ** ᠲᠤᠰᠦᠭ мёртвое дублирование; **үхмэл хөрөнгө** мёртвый капитал.

**ҮХМЭЭР** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠭᠦᠷ 1. смертельный, смертный; убийственный; **үхмээр нүгэл** смертельный грех; 2. смертельно.

**ҮХРИЙН** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨ / **үхэр**-ийн харьяал., скотский; коровий; бычий, говяжий; **үхрийн айраг** коровий кумыс; **үхрийн арьс** / **үхрийн шир** бычья кожа; **үхрийн бодоо** ᠮᠠᠯ.ᠡᠮᠨᠢᠯ. коровья оспа; **үхрийн бөөр шиг** разные разности; все как один, водой не разольёшь; **үд болтол унтаж, үхрийн дуунаар сэрэх** зүйр., үгчил. проспать до полудня, проснуться от рёва скота; **үхрийн мах** говядина; **үхрийн махан цэлцгий** говяжий студень; **үхрийн шарсан мах** бифштекс, антрекот; **үхнэ үхнэ гэж үхрийн мах барах** цэцэн., үгчил. говоря умру, умру может съесть целого быка; **үхрийн мялзан** чума крупного рогатого скота; **үхрийн өөх** говяжий жир; **үхрийн саравч** коровник; **үхрийн сүүл хугарам хүйтэн** трескучий мороз (үгчил. такой сильный мороз, что ломается хвост у крупного рогатого скота); **үхрийн хөөвөр** коровик; пух, сбившаяся шерсть при линьке крупного рогатого скота; **үхрийн хэл а)** говяжий язык; ург. воловик лекарственный; острица; **үхрийн хэрсэн** говяжая грудинка; **үхрийн ширх** бычья вошь; **үхрийн элэг** говяжья печень; **шуудайд хийсэн үхрийн эвэр шиг** зүйр., үгчил. быть не в ладах; быть на ножах (үгчил. как рога, сунутые в мешок); † **үхрийн нүд** ург. смородинка чёрная; **үхрийн толгой** ург. белый сандал; **үхрийн шүлс** ург. одышник, скабиоза.

**ҮХСЭГ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭ воловья кожа, шкура.

**ҮХСЭН** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨ 1) умерший, мёртвый; дохлый, павший, издохший (о животных); **үхсэн амьд хоёрын хооронд / үхсэн амьдын хооронд** ни мёртвый ни живой; ни жив ни мёртв; **үхсэн буурын толгойноос амьд ат айна** зүйр., үгчил. живой кастрированный верблюду боится головы мёртвого некастрированного верблюда; ~ для мыши страшнее кошки зверя нет; **үхсэн мал / үхсэн малын сэг** павший скот; **үхсэн малын арьс** шкура павшей скотины; **үхсэн мэт унтах** спать мёртвым сном; крепкий сон, богатырский сон; **үхсэн үлийгээ хийж / үхсэн элэнцгээ хийж** бүд. какого дьявола; зачем; **үхсэн хулгана** дохлая мышь; **үхсэн хүн** мертвец, труп, покойник; **үхсэн чавганцаас унгас гуйх** цэцэн. ждатель чего-л. неосуществимого; ~ ждатель, пока рак свистнет (үгчил. просить шерсть у мёртвой старухи); **ухаанд нь ухна үхсэн** үл.тааш. а) бездушный, безжалостный человек; б) забывчивый; (үгчил. в уме его сдох козёл); 2) засохший, увядший;

**үхсэн газар** тощая земля; **үхсэн мод** засохшее дерево; **үхсэн цэцэг** увядший цветок.

**ҮХТГҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үхтгэх**-ийн үйлдүүл., доводить до обморока, приводить в бесчувственное состояние.

**ҮХТГЭГЧ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠭᠠᠳᠠ : **үхтгэгч өвчин** падучая болезнь, эпилепсия.

**ҮХТГЭХ I** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠬᠡ падать в обморок, терять сознание; **үхтхийх**-ийг үз.

**ҮХТГЭХ II** сушить сжатый хлеб на солнце.

**ҮХТХИЙЛГЭХ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ **үхтхийх**-ийн үйлдүүл.

**ҮХТХИЙХ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠬᠡ обмирать, падать в обморок, лишиться чувств; **үхтхийн ойчих** упасть замертво; **үхтхийн унах** падать без чувств, как подкошенный, лишиться чувств, быть в шоке; **үхтхийн хэвтэх** лежать без чувств, без сознания.

**ҮХТХИЙЧИХЭХ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үхтхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮХТЭЛ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠯ 1) до смерти, смертельно, насмерть; **үхтэл айх** испугаться, ужасаться до смерти; **үхтлээ айжээ** у него душа ушла в пятки; **туйвангаар үхтэл нь гуядах** до смерти засечь розгами; **үхтэл нь зовоох** до смерти замучить; **үхтэл нь зодох** избить до полусмерти; **үхтэл ичих** покраснеть до корней волос; **үхтэл уйдаx** скука смертная; **үхтэл үнэнч** верность до гроба; **үхтэл хамгаалах** стоять насмерть; 2) не жалея жизни; **үхтэл зүтгэх** стараться изо всех сил; **үхтэл ажил хийх** работать до изнеможения; **үхтэл зүтгэж байж нэг юм бүтээлээ** старался всюю и добился своего; **үхтэл ядрах** устать до изнеможения.

**ҮХҮҮЛЭХ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠬᠡ **үхэх**-ийн үйлдүүл., 1. 1) доводить до гибели, губить, умерщвлять, убивать, уморить, свести в могилу, погубить; **авьяас билгээ үхүүлэх** зарыть свой талант в землю; **өвчтэй шүдний мэдрэлийн судсыг үхүүлэх** умертвить нерв больного зуба; **өлсгөж үхүүлэх** морить, изморить голодом; **харангасгаж үхүүлэх** уморить жаждой; **хордуулж үхүүлэх** усыпить, отравить; **хөрөнгө үхүүлэх** омертвить капитал, имущество; 2) вызывать падёж (скота); **малаа үхүүлсэн ард арат**, у которого пал скот; 3) терять, потерять кого-л., хоронить; **эцгээ үхүүлэх** потерять отца; 2. смертельный; **үхүүлэх тун** смертельная доза, летальная доза; **үхүүлсэн вакцин** убитая вакцина.

**ҮХЧИХЭХ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠬᠡ **үхэх**-ийн нэгэнтээ., умереть.

**ҮХШИЛ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠬᠡ гангрена.

**ҮХШИРМЭЛ** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠬᠡ закоренелый, догматический.

**ҮХШИРСЭН** ᠮᠣᠷᠲᠤᠮᠡᠨᠭᠡᠬᠡ 1) навязчивый; **үхширсэн бодол** навязчивая идея; 2)

летаргический; **үхширсэн нойр** летаргический сон.

**ҮХШИРТЭЛ** ᠤᠬᠤᠰᠢᠷᠲᠡᠯ крепко, сильно; глубоко; **мухар сүсэгт үхширтэл баригдах** закоренеть в предрассудках; **үхширтэл баримтлах** крепко придерживаться чего-л.; **үхширтэл бодох** забивать себе голову чем-л.; **үхширтэл итгэх** слепо верить, глубоко верить, верить несмотря ни на что; **үхширтэл мартах** совсем забыть, ничего не помнить; **үхширтэл унтах** спать глубоким сном, мертвецким сном, крепко заснуть; **үхширтэл үнэмлэх** глубоко заверять, истинно удостоверять; **үхширтэл үнэмших** глубоко верить.

**ҮХШИРҮҮЛЭХ** ᠤᠬᠤᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үхширэх**-ийн үйлдүүл., 1) охладить, остудить; 2) подсушивать.

**ҮХШИРЦГЭЭХ** ᠤᠬᠤᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠡᠬᠡ смертельно уставать (о многих).

**ҮХШИРЧИХЭХ** ᠤᠬᠤᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үхширэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮХШИРЭЛ** ᠤᠬᠤᠰᠢᠷᠡᠯ летаргия.

**ҮХШИРЭХ** ᠤᠬᠤᠰᠢᠷᠡᠬᠡ 1) обмирать; 2) смертельно уставать; **үхширч унтав** крепко заснул, заснул мертвецким сном; 3) крепко придерживаться чего-л.; 4) увядать, засохнуть; **тариа үхширэх** увядать, сгорать (о неубранном хлебе); 5) падать духом, терять надежду; **үхширч эчих** терять надежду; **санаа үхширсэн** пропала всякая охота; пришёл в отчаяние; † **үхширэх өвчин** анаг. летаргия.

**ҮХШЭЭЛЭХ** ᠤᠬᠤᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ сушить на солнце.

**ҮХЭГ** ᠤᠬᠡᠭ 1) посудный шкаф, буфет; 2) кожаный ящик, короб, ларь; сундук; комод.

**ҮХЭГЛЭХ** ᠤᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ класть в сундук.

**ҮХЭЛ** ᠤᠬᠡᠯ смерть, кончина; смертность; мор; **гэнэтийн үхэл** скоропостижная смерть; неожиданная смерть; **зуурдын үхэл** преждевременная смерть; **цаг бусын үхэл** безвременная смерть, насильственная смерть; **хүүхдийн үхэл** детская смертность; **муу хүний үхэл бямба гарагт** смерть плохого человека в субботу; **нохойн үхэл** шилж. собачья смерть; **үхэл ирвэл мянган бурхан хүрээлсэн ч тусгүй** зүйр. от смерти не уйдёшь (үгчил. когда придёт смерть, то даже и тысяча окружающих будд не спасёт); **үхэл таригч цөмийн зэвсэг** смертоносное ядерное оружие; **үхэл хорогдол** хорш. гибель; **үхлийг үхлээр, цусыг цусаар** смерть за смерть, кровь за кровь!; **үхлээ олох** найти свою смерть; **үхлээс аврах** спасать от смерти; избавить от смерти; **үхлээс ангижрах** спастись от смерти, избавиться от смерти; **үхлээс үл айх / үхлийн өөдөөс шантралгүй харах** не бояться смерти, смотреть ей в глаза.

**ҮХЭЛГҮЙ** ᠤᠬᠡᠯᠭᠦᠢ бессмертный, вечный; **үхэлгүй мөнхийн** бессмертный, вечно живой.

**ҮХЭЛДҮҮЛЭХ** ᠤᠬᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **үхэлдэх**-ийн үйлдүүл.

**ҮХЭЛДЧИХЭХ** ᠤᠬᠡᠯᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **үхэлдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ҮХЭЛДЭХ** ᠤᠬᠡᠯᠳᠡᠬᠡ яриа. пыжиться, стараться сделать; **пристраститься** к чему-л., **быть одержимым, сильно, безумно увлекаться** чем-л., **быть падким** на что-л.; **жаждать**.

**ҮХЭЛДЭЦГЭЭХ** ᠤᠬᠡᠯᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ пыжиться, жаждать (о многих).

**ҮХЭЛТ** ᠤᠬᠡᠯᠲᠦ смертность.

**ҮХЭЛТЭЙ** ᠤᠬᠡᠯᠲᠡᠢ подлежащий смерти; такой, который должен умереть; идущий на смерть.

**ҮХЭЛЧ** ᠤᠬᠡᠯᠴᠢ смертник.

**ҮХЭМ** ᠤᠬᠡᠮ подверженный гибели;

**багтарч үхэм хурдан гүйх (давхих)** бежать что есть мочи; мчаться (скакать) во весь опор (о лошади).

**ҮХЭНГЭ** ᠤᠬᠡᠨᠭᠡ мертвенный.

**ҮХЭР** ᠤᠬᠡᠷ 1) амьт. крупный рогатый скот;

бык, корова, вол; **мухар үхэр** комолая, безрогая скотина; **олиу эвэртэй үхэр** бык с рогами, концы которых направлены в разные стороны; **сар үхэр** вол; **усны үхэр** бегемот; буйвол; **үхэр бордох / үхэр шахах** откармливать крупный рогатый скот на убой; **үхэр долоосон юм шиг** будто корова языком слизнула; **үхэр мал** хам. крупный рогатый скот; **үхэр хариулах** пасти крупный рогатый скот; **үг олдож, үхэр холдтол ярих** разводить турусы на колёсах, вести пустые разговоры, наговориться; **үхэр эдлэгч тив** хуучир. Африканский материк; 2) название второго года животного цикла;

**үхэр жил** год коровы (второй год двенадцатилетнего животного цикла старомонгольского летосчисления); **үхэр жилтэй** родившийся в год коровы; **үхэр сар** месяц коровы (ноябрь); **үхэр цаг час** коровы (от 01.40 до 3.40 часов ночи); 2. 1) зарим. бычий; **үхэр тэрэг** телега, арба (в которые запрягают быка); **үхэр тэрэг шиг** очень медленно, как бычья телега; 2) крупный, большой; **үхэр буу** хуучир. пушка, орудие; артиллерийское орудие; **үхэхдээ үхэр буугаа тавих** принять крайние меры; **үхэр бүрээ** а) бас (духовой инструмент); б) большая и длинная басовая труба; **үхэр гал** большой огонь, большой костёр; **үхэр ин** большой мельничный жёрнов, мельница; **үхэр чулуу** большая каменная глыба, одиноко лежащий крупный валун; 3) грубый; **үхэр даалимба** грубая далимба (ткань); 4) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: † **үхэр арвай** ург. ГОЛЫЙ ячмень; **үхэр бөднө** шувуу. крупная перепёлка; **үхэр бөлжиргөнө** ург. ежевика; **үхэр буудай** ург. пшеница полоникум; **үхэр гоньд** ург.

круглоплодный, обманчивоплодный; **үхэр дэгд** ург. Горечавка крупнолистная; **үхэр заараг** шувуу. крупный кулик; большой кроншнеп; **үхэр загас** загас. карась; линь; **үхэр зараа** амьт. дикобраз; **үхэр зөгий** амьт. крупная оса, шершень, шмель; **үхэр манжин** ург. турнепс; **үхэр мэхээр** ург. гречиха живородящая; раковые шейки, горец змеиный; **үхэр огодой** амьт. пищуха; **үхэр оготно** амьт. крупная землеройка; **үхэр сондуу** ург. Гледичия китайская; **үхэр сүүл** загас. Линь; **үхэр сэвэг** ург. чечевица крупносеменная; **үхэр тарна** ург. горец растопыренный альпийский; **үхэр ураацай** шувуу. стриж каменный, ласточка туранская; **үхэр үүргэнэ** ург. подорожник большой, подорожник ланцетный; подорожник сплюснутый; **үхэр халиу** амьт. выхухоль; **үхэр хараацай** шувуу. Касатка; **үхэр харгана** ург. карагана мелколистная; **үхэр хулгана** амьт. крыса; **үхэр хулганын занга** крысоловка; **үхэр хүрэлзгэнэ** шавж. обыкновенный сверчок; саранча, крупная кобылка; **үхэр хэдгэнэ** шавж. бычий овод; **үхэр цахлай** шувуу. чайка серебристая; **үхэр цох** шавж. земляной, навозный жук; **үхэр цууцаль** шувуу. большой кулик; **үхэр шүлхий** ург. полынь гребневидная; **үхэр элсэг** шувуу. песочник большой; **үхэр эрэнд** ург. клещевина крупноплодная.

**ҮХЭРЖИХ** ᠮᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠡ обзаводиться крупным рогатым скотом.

**ҮХЭРЖҮҮЛЭХ** ᠮᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠡᠢᠨ үхэржих-ийн үйлдүүл.

**ҮХЭРЖЧИХЭХ** ᠮᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠡᠢᠨ үхэржих-ийн нэгэнтээ.

**ҮХЭРЧИН** ᠮᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠡᠢᠨ пастух крупного рогатого скота.

**ҮХЭХ** ᠮᠠᠮᠠᠵᠢ 1. 1) умирать, умереть, скончаться, гибнуть, пропадать (падать),дохнуть (о животных); **баатарлагаар үхэх** умереть смертью героя; **бууж өгснөөс үхсэн нь дээр** лучше умереть, чем сдаться; **зоригтны үхлээр үхэх** погибнуть смертью храбрых; **зуурдаар үхэх** скоропостижно скончаться; **өвчнөөр үхэх** умереть от болезни; **саа өвчнөөр үхэх** умереть от паралича; **өлсөж үхэх** умереть от голода; **нэг үхэхээс хоёр үхэхгүй** дважды не умирают; двум смертям не бывает, а одной не миновать; **үхэх хатах** хорш. умирать, погибать; пропадать, гибнуть; **үхэхийн өмнө** перед смертью; **үхэхээс айх юм бол амьд явсаны хэрэггүй** зүйр. коль умереть боишься, не стоит жить; **үхэж хэвт!** хараал. Горе луковое!, ну и человек!; **үхэн алдав / үхэх шахав** чуть не умер; **үхэн байлдав** бились насмерть; **мал үхэж байна** скот мрёт (падёт скота); **мал зудад турж үхнэ** скот дохнет от бескормицы; **батгана шиг хиартал**

**үхнэ** мрут как мухи; 2) үйл явдал дууссаныг илэрхийлнэ (в форме соединительного деепричастия входит в структуру глагольного словосочетания, обозначая законченность действия, выраженного во втором компоненте); **ҮХЭЖ алагдах** быть убитым; **үхэж барагдах** умирать, скончаться; вымереть; **үхэж дуусах** полностью исчезнуть вследствие гибели, смерти; вымирать; **үхэж одох** умереть, исчезнуть; **үхэж сөнөх** погибнуть; **быть истреблённым, уничтоженным; үхэж хоцрох** пропадать, гибнуть, погибать; скончаться; 3) зарим үйл үгтэй холбогдож: а) ямар байдлаар үхэхийг илэрхийлнэ (при сочетании с некоторыми глаголами типа: боох, живэх и др. выражает а) разновидности процесса смерти, разные виды ухода из жизни); **боож үхэх** удавиться, повеситься; **бүтэж үхэх** задохнуться, задушиться; **живж үхэх** утопиться, утонуть; **харваж үхэх** быть застрелянным насмерть; **хордож үхэх** отравиться; б) шилж. сэтгэл санааны янз бүрийн байдлыг илэрхийлнэ (выражает различное состояние души); **зүрх үхэх** терять присутствие духа, трусить, смалодушничать; **ичиж үхэх** сгореть от стыда; **би ёстой ичиж үхсэн билээ** я просто сгорел от стыда; **уйдаж үхэх** сохнуть от тоски; умирать от скуки; **хийморь нь үхэх** понурить голову, закатиться (о чьей-л. звезде); 4) увядать, вянуть; **цэцэг үхэв** цветы завяли; **услахгүй байсаар цэцэг үхжээ** цветы засохли, потому что долго не поливали; 2. **үхэхүй**-г үз., **үхэх өдөр ойртжээ** смерть близка (үгчил. день смерти приближается); **үхэх сэхэхийн хэрэг** вопрос жизни и смерти; **бид дайсанд бууж өгөхгүй, тулалдаад л үхэх сэхэхээ үзнэ** мы не сдадимся врагу, повоюем с ним не на жизнь, а на смерть; **бууж өгсөнөөс үхсэн нь дээр** скорее умрём, чем сдадимся; **үхэх явдал цөөрөх** уменьшение смертности; **үхвэл ч үхэг!** хоть умри! хоть разорвись!; **үхдэгийн даваан дээр** быть одной ногой в могиле, быть на пороге смерти; **үхсэн ч чадахгүй** хоть зарежь; **үхээд боссон юм шиг** бледен как смерть; **үхэн зүтгэх** стараться изо всех сил; из кожи вон лезть; **үхэн хатан** до последней капли крови.

**ҮХЭХҮЙ** ᠮᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠡᠢᠨ смерть, смертность.

**ҮХЭЦГЭЭХ** ᠮᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠡᠢᠨ умирать, гибнуть (о многих).

**ҮХЭШГҮЙ** ᠮᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠡᠢᠨ · ᠮᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠡᠢᠨ бессмертный; **үхэшгүй мөнхийн гавъяа** бессмертный подвиг.

**ҮХЭЭНЦ** ᠮᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠡᠢᠨ 1) слабый, бессильный, немощный; **үхээнц дорой** хорш. слабый, бессильный, немощный; 2) бездарный, глупый, бестолковый, тупой, неспособный; **уруу үхээнц** хорш. смущённый, одураченный; унылый, пришибленный, угнетённый; **үхээнц баатар** ёж., шог. вояка; **үхээнц болох** шилж.

тускнеть; **ҮХЭЭНЦ ХӨВҮҮН** үл.тааш. плюгавый парнишка; **ҮХЭЭНЦ ХҮН** хар. замухрышка.

**ҮХЭЭНЦДЭХ** үл.тааш.глупеть, дуреть.

**ҮХЭЭР** үл.тааш. 1) мертвец; труп; 2) могила, кладбище; крематорий; 3) душа умершего, превратившаяся в злого духа (по шаманским представлениям); вампир, упырь; **БОССОН ҮХЭЭР** вампир, упырь.

**ҮХЭЭРИЙН** үл.тааш. / **үхээр**-ийн харьяал., трупный; **үхээрийн авс** гроб; **үхээрийн газар** / **үхээрийн орон** кладбище, погост; страна мёртвых; **үхээрийн идээ** жертвенная пища, жертвоприношение в честь покойного; **үхээрийн хор** трупный яд; **үхээрийн хувцас** облачение мертвеца, саван; **үхээрийн чулуу** надгробный камень; † **үхээрийн чоно** амьт. шакал; **үхээрийн шувуу** шувуу., ёгт. стервятник.

**ҮХЭЭРТЭХ** үл.тааш.одуреть.

**ҮХЭЭРЧ** үл.тааш. дух-обитатель кладбища.

**ҮХЭЭРШИХ** үл.тааш.слабеть, дряхлеть.

**ҮЧ** үл.тааш. полушубок, зипун.

**ҮЧИМБАР** үл.тааш. амьт. гепард.

**ҮШ I** үл.тааш. 1) ург. каштан (дерево); **үш жимс** каштан (плод).

**ҮШ II** амьт. человеческая аскарида.



**ФАБРИК** ᠪᠠᠪᠷᠢᠻᠢᠭ᠎ᠠ фабрика; **гутлын фабрик** обувная фабрика; **цэмбэний фабрик** суконная фабрика; **чүдэнзний фабрик** спичечная фабрика; **шувуун фабрик** птицефабрика; **фабрик заводын** фабрично-заводской; **фабрик заводын газар** фабрично-заводское предприятие; **фабрикт ажиллах** работать на фабрике.

**ФАБРИКИЙН** ᠪᠠᠪᠷᠢᠻᠢᠭ᠎ᠠ / **фабрик**-ийн харьяал., фабричный; **фабрикийн ажилчид** фабричные рабочие; **фабрикийн эзэн** фабрикант.

**ФАБРИКЧ** ᠪᠠᠪᠷᠢᠻᠢᠭ᠎ᠠᠴᠢ фабрикант.

**ФАЙДЕШИН** ᠪᠠᠶᠢᠳᠡᠰᠢᠨ / **файдешин** (плотная шелковая ткань).

**ФАКУЛЬТЕТ** ᠪᠠᠭᠤᠯᠢᠲᠡᠲᠦ факультет; **ажилчны факультет** рабочий факультет; **рабфак**; **мал эмнэлгийн факультет** ветеринарный факультет; **их сургуулийн тоо физикийн факультет** физико-математический факультет университета; **хэл бичгийн факультет** факультет языка и литературы, филологический факультет.

**ФАКУЛЬТЕТИЙН** ᠪᠠᠭᠤᠯᠢᠲᠡᠲᠦᠢᠶᠢᠨ / **факультет**-ийн харьяал., факультетский; **факультетийн эрхлэгч** декан факультета; **факультетийн хурал** факультетское собрание.

**ФАШИЗМ** ᠪᠠᠰᠢᠵᠢᠮ фашизм; **хүн төрөлхтнийг фашизмын аюулаас аварсанд зөвлөлтийн ард түмний баатарлаг гавьяа оршино** героический подвиг советского народа заключается в освобождении человечества от фашизма; **фашизмтай тэмцэгч** антифашист.

**ФАШИЗМЫН** ᠪᠠᠰᠢᠵᠢᠮᠤᠨ / **фашизм**-ын харьяал., фашистский.

**ФАШИСТ** ᠪᠠᠰᠢᠵᠢᠮᠤ 1. фашист; **шинэ фашист** неофашист; 2. фашистский; **фашист дэглэм** фашистский режим; **фашист үзэл суртал** фашистская идеология; **фашист хуйвалдаан** фашистский заговор.

**ФАШИСТЫН** ᠪᠠᠰᠢᠵᠢᠮᠤᠨ / **фашист**-ын харьяал., фашистский; **фашистын эсрэг хөдөлгөөн** антифашистское движение.

**ФЕОДАЛ** ᠪᠡᠭᠡᠳᠠᠯᠢ феодал; **хар шар феодал** светские и духовные феодалы; **хувьсгалын эсэргүү феодалууд** контрреволюционные феодалы; **феодалыг эсэргүүцсэн хувьсгал** антифеодальная революция.

**ФЕОДАЛИЗМ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** феодализм; хоцрогдсон феодализм отсталый феодализм.

**ФЕОДАЛИЗМЫН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** феодализм-ын харьяал., феодальный; **феодализмын үе** феодальная эпоха.

**ФЕОДАЛЫН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **феодал-ын** харьяал., феодальный; **феодалын байгуулал** феодальный строй; **феодалын дарлал** феодальный гнёт; **феодалын нийгэм** феодальное общество, феодализм; **феодалын өмч** феодальная собственность; **феодалын үлдэгдэл** феодальные пережитки; **феодалын хаант улс** монархия; **феодалын хамжлагат ёс** крепостничество; **феодалын эрх** феодальное право.

**ФЕРМ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** ферма; **гахайн ферм** свиноводческая ферма; **механикжсан ферм** механизированная ферма; **саалийн ферм / сүүний ферм** молочная ферма; **сарлагийн ферм** сарлыководческая, ячеводческая ферма; **үлгэр жишээч ферм** образцовая ферма; **фермийн тоо бүртгэгч** счётовод фермы.

**ФЕРМЧИН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** фермер.

**ФЕРМЧИНИЙ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **фермчин-ий** харьяал., фермерский; **фермчиний аж ахуй** фермерское хозяйство; **фермчиний байшин** фермерский дом.

**ФЕСТИВАЛЬ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** фестиваль; **их наадам-ыг үз.**, **ардчилсан залуучуудын фестиваль** фестиваль демократической молодёжи; **дэлхийн оюутан залуучуудын фестиваль** всемирный фестиваль молодёжи и студентов; **хөгжмийн фестиваль** музыкальный фестиваль; **фестивалийн нээлт** открытие фестиваля.

**ФЕСТИВАЛИЙН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **фестиваль-ийн** харьяал., фестивальный; **фестивалийн өдрүүд** фестивальские дни; **фестивалийн тэмдэг** фестивальный значок; **энэ кино олон үлсын кино фестивалийн шагнал хүртжээ** Этот фильм удостоен премии международного кинофестиваля.

**ФЕСТИВАЛИЙНХАН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **ᠨᠠᠭ** участники фестиваля.

**ФИЗИК** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** 1. физика; **атомын физик** атомная физика; **цөмийн физик** ядерная физика; 2. физический; **физик эмчилгээ** физическая терапия, физиотерапия; **бодосын зүй-г үз.**

**ФИЗИКИЙН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **физик-ийн** харьяал., физический; **физикийн өрөө** физический кабинет; **физикийн туршлага** физический опыт; **физикийн шинж** физические свойства; **бодосын зүйн-г үз.**

**ФИЗИКЧ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** физик; **онолын физикч** физик-теоретик; **бодосын зүйч-ийг үз.**

**ФИЗИОЛОГИ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** физиология; **амьтны физиологи** физиология животных;

**ерөнхий физиологи** общая физиология; **ургамлын физиологи** физиология растений; **хүний физиологи** физиология человека; **бие судлал-ыг үз.**

**ФИЗИОЛОГИЙН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **физиологи-ийн** харьяал., физиологический; **физиологийн онцлог** физиологические особенности; **амьтны физиологийн шинж чанар** физиологические свойства животных; **бие судлалын-г үз.**

**ФИЗИОЛОГИЧ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** физиолог; **бие судлаач-ийг үз.**

**ФИЛАРМОН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** филармония; **улсын филармон** государственная филармония.

**ФИЛИППИН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** 1. филиппинец; филиппинка; 2. филиппинский; **филиппин хэл** филиппинский язык.

**ФИЛОСОФИ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** философия; **марксист ленинист философи** марксистско-ленинская философия; **материалист философи** материалистическая философия; **сонгодог философи** классическая философия; **гүн ухаан-г үз.**

**ФИЛОСОФИЙН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **философи-ийн** харьяал., философский; **гүн ухааны-г үз.**, **философийн гол асуудал** основной вопрос философии.

**ФИЛОСОФИЧ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** философ; **гүн ухаанч-ийг үз.**

**ФИН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** 1. финн; финка; 2. финский; **фин орон** Финляндия; **фин хутга** финка.

**ФИНИЙН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **фин-ийн** харьяал., финский; **Финийн булан** Финский залив.

**ФИНЛЯНДИ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** 1. финляндец; финляндка; 2. финляндский.

**ФИРМ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** фирма; **пүүс-ийг үз.**

**ФИРМИЙН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **фирм-ийн** харьяал., фирменный; **пүүсийн-г үз.**

**ФЛОТ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** флот; **агаарын флот** воздушный флот; **тэнгисийн флот** морской флот; **усан цэргийн флот** военно-морской флот; **худалдааны флот** торговый флот.

**ФЛОТЫН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **флот-ын** харьяал., флотский; **флотын дайчин** матрос.

**ФОНД** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** фонд; **нийгмийн даатгалын фонд** фонд социального страхования; **номын фонд** книжный фонд; **орон сууцны фонд** жилищный фонд; **төлбөрийн фонд** фонд погашения; **цалингийн фонд** фонд заработной платы; **сан-г үз.**

**ФОНДЫН** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ ᠤᠨ** **фонд-ын** харьяал., фондовый; **фондын хөмрөг** фондовый капитал.

**ФОНЕМ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** 1. хэл.шинж. фонема; 2. фонематический; **авиалбар-ыг үз.**

**ФОНЕМЗҮЙ** **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** · **ᠮᠡᠢᠨᠠᠯᠢᠳᠢᠰᠢᠮ** хэл.шинж. фонология; **авиалбарзүй-г үз.**

**ФОНЕМЫН** **ᠮᠣᠨᠡᠮᠤ** / фонем-ын харьяал., фонематический; **авиалбарзүйн-г** үз., **хэлний фонемын бүрэлдэхүүн** фонематический состав языка; **фонемын задлан ялгал** фонематический разбор.

**ФОРТЕПЬЯН** **ᠮᠣᠷᠲᠡᠮᠦᠯᠢᠨ** / хөгжим. фортепьяно; **төгөлдөр хуур-ыг** үз.

**ФОРТЕПЬЯНЫН** **ᠮᠣᠷᠲᠡᠮᠦᠯᠢᠨ** / фортепьяно-н харьяал., фортепьянный; **фортепьянын даруул** фортепьянная клавиша; **фортепьянын дөрвөл** фортепьянный квартет; **төгөлдөр хуурын-г** үз.

**ФОСФОР** **ᠮᠣᠰᠦᠮᠣᠷ** 1. фосфор; 2. фосфорный; сүүмэг-ийг үз.

**ФОСФОРЖИХ** **ᠮᠣᠰᠦᠮᠣᠷᠵᠢᠬᠡ** фосфорирование.

**ФОСФОРИТ** **ᠮᠣᠰᠦᠮᠣᠷᠢᠲᠤ** 1. фосфорит; **мөхлөгөн фосфорит** зернистый фосфорит; 2. фосфоритовый; **фосфорит чулуулаг** фосфоритовая порода.

**ФОСФОРИТЫН** **ᠮᠣᠰᠦᠮᠣᠷᠢᠲᠤ** / фосфорит-ын харьяал., фосфоритовый; **фосфоритын орд** фосфоритовое месторождение; **фосфоритын үйлдвэр** фосфоритовый завод.

**ФОСФОРЫН** **ᠮᠣᠰᠦᠮᠣᠷ** / фосфор-ын харьяал., фосфорный; **фосфорын бордоо** фосфорное удобрение; **фосфорын солилцоо** фосфорный обмен; **сүүмэгийн-г** үз.

**ФОТО** **ᠮᠣᠲᠤ** фото; **гэрэл зураг-ийг** үз.; **фото зураг** фотографический снимок, фотография, фотокарточка; **фото зурагчин** фотограф; **фото зургийн аппарат** фотоаппарат; **фото зургийн цаас** фотобумага; **фото сурвалжлага** фоторепортаж; **фото сурвалжлагч** фоторепортёр; **фото хальс** фотоплёнка.

**ФРАНЦ** **ᠮᠣᠸᠠᠨ** 1. француз; француженка; **франц эмэгтэй** француженка; 2. французский; **франц хийцийн ганган хар костюм өмссөн байв** он был одет в элегантный чёрный костюм французского покроя; **франц хэл** французский язык.

**ФРАНЦЫН** **ᠮᠣᠸᠠᠨ** / франц-ын харьяал., французский; **францын ард түмэн** французский народ.

**ФРОНТ** **ᠮᠣᠷᠢᠨᠲᠤ** фронт; **өргөн фронт** широкий фронт; **соёлын фронт** культурный фронт; **үзэл суртлын фронт** идеологический фронт; **фронт командлагч** командующий фронтом; **фронтод очих / фронтод явах** отправляться на фронт; **бүх фронтоор довтлох** наступать по всему фронту.

**ФРОНТЫН** **ᠮᠣᠷᠢᠨᠲᠤ** / фронт-ын харьяал., фронтовой; **фронтын ар тал** тыл; **фронтын дайчин** фронтовик; **фронтын зам** фронтовая дорога; **фронтын захидал** фронтовые письма; **фронтын нөхөрлөл** фронтовая дружба; **фронтын сурвалжлагч** фронтовой корреспондент; **фронтын шугам** линия фронта.

**ФУНТ** **ᠮᠣᠸᠠᠨ** фунт.

**ФУНТИЙН** **ᠮᠣᠸᠠᠨ** / фунт-ийн харьяал., фунтовый; **фунтийн годил** фунтовая гиря.

**ФУТУРИЗМ** **ᠮᠣᠸᠠᠨ** футуризм.

**ФУТУРИСТ** **ᠮᠣᠸᠠᠨ** 1. футурист; 2. футуристический; **футурист зураг** футуристическая картина; **футурист шүлэг** футуристические стихи.

**X**

**ХАА** **ᠬᠠᠠ** 1) где; куда; **хаа байна?** где?; **миний үзэг хаа байна вэ?** где моя ручка?; **ном хаа байна вэ?** где книга?; **номын сан хаа байна вэ?** где находится библиотека?; **чи хаа байв?** где ты был?; **хаа боловч** где бы то ни было, везде; **хаа тавих вэ?** куда

положить?; **таныг хаа үзсэнээ санахгүй байна** не помню где я вас видел; **хаа ч хамаагүй** безразлично где; **та намайг хаа аваачина вэ?** куда вы меня ведёте?; **хаа хүртэл?** докуда?; 2) холбоо үгэнд: **хаа болбоос** где бы то ни было, везде; **хаа газар** кое-где; какое место?, в каком месте?, где?, в какое место?, куда?; **хаа газар ийм явдал байна** такие случаи встречаются не только здесь; **хаа газрын?** какого места?, какой страны?; **хаа ганц** кое-когда, временами, иногда; **хаа зүг?** в каком направлении?; **хаа нэг** изредка; кое-где; **хоёулаа хаа нэг газар уулзъя** давайте, мы с вами где-нибудь встретимся; **би номоо хаа нэг газар тавьсан, эрээд олохгүй байна** я куда-то положил книгу и не могу найти; **хаа нэгтээ / хаа нэг газар** где-либо, где-нибудь, где-то; **тэр хүн хаа нэгтээ хол л суудаг даа** он живёт где-то далеко; **хаа сайгүй** везде, всюду; **хаа тийш** куда?, в какую сторону?; **хаа хаагүй** всюду, повсюду, повсеместно, как там, так и здесь; **хаа хамаагүй** а) где угодно; даже в таком месте; б) без разбору; **хаа хол** где-то далеко; **хаа ч байтугай** где бы то ни было, везде; нигде; **хаа ч өөрцгүй** где угодно, где бы то ни было.

**ХАА II** 𐎢 передняя нога туши (с рёбрами); мясо, мякоть с передних ног туши; **хаа гуя** хорш. передняя и задняя ноги туши; **хонины хаа** передняя нога овцы.

**ХАА III** аялга. Ха! (окрик, которым отгоняют или понукают верблюда, крупный рогатый скот).

**ХАА IV** ха, ха! (выражение смеха).

**ХААГДАЛ** 𐎢 анаг. запор.

**ХААГДАХ** 𐎢 **хаах**-ын үйлдэгд., 1. 1) быть закрытым, закрываться, захлопнуться; быть запертым; **бөглөгдөн хаагдах** быть запертым, закупоренным; **хаалга бүрэн хаагдахгүй байна** дверь закрывается неплотно; **дэлгүүр хаагдав** магазин закрылся; **үүд хаагдав** дверь закрылась; **хөшиг хаагдав** занавес задёрнулся; **үзэсгэлэн хоёр долоо хоноод хаагдана** выставка закрывается через две недели; 2) быть преграждённым, преграждаться; встречать преграду; **усанд хаагдах** встречать водную преграду; столкнуться с водным препятствием; 2. **хаагдахуй**-г үз., **өтгөн хаагдах** запор; **шээс хаагдах** задержка мочи; анурия.

**ХААГДАХУЙ** 𐎢 анаг. запор; задержание.

**ХААГДМААР** 𐎢 могущий закрываться; такой, который может закрываться.

**ХААГУУЛ** 𐎢 шлагбаум; рогатки, устанавливаемые для преграждения пути.

**ХААГУУР** 𐎢 где, куда, по какому месту; **хаагуур орж ирэв?** где ты прошёл?;

**чи хаагуур яваад ирэв?** куда ты ходил?, где ты побывал?, по какому месту ты ходил?

**ХААГЧ** 𐎢 1) закрывающий; 2) несущий, отбывающий (службу); **албан хаагч** служащий; **цэргийн албан хаагч** военнослужащий.

**ХААД** 𐎢 **хаан**-ы олон., ханы, князья, цари; **бага хаад** малые ханы (название монгольских ханов в период Минской династии); **ЭЗЭД хаад** хорш. властители; **хаадын үе** родословная ханов.

**ХААДАЙ** 𐎢 попона, покрывало (укрывающие заднюю часть туловища верблюдицы).

**ХААДАЙЛАХ** 𐎢 укрывать попоной от ветра заднюю часть туловища верблюдицы.

**ХААДАЙХ** 𐎢 1) быть невысокого роста, быть низкорослым; 2) шилж. быть самодовольным; позировать.

**ХААДАЛЗАХ** 𐎢 1) двигаться (о ком-чем-л. низкорослом, низком); 2) шилж. позировать.

**ХААДАС I** 𐎢 **хагадас I**-ыг үз.

**ХААДАС II** **хагадас II**-ыг үз.

**ХААДАС III** 𐎢: **хаадас хаадас** хорш. **хаадганах**-ыг үз.

**ХААДГА** 𐎢 𐎢: **хаадга хаадга хийх** а) двигаться (о ком-чём-л. низкорослом); б) двигаться самодовольно (о ком-чём-л. низкорослом).

**ХААДГАНАХ** 𐎢 **хаадалзах**-ыг үз.

**ХААДГАР** 𐎢 1) низкорослый, невысокого роста; 2) шилж. самодовольный.

**ХААЖ** 𐎢 струп; **хааж болсон** струпный; **хагж**-ийг үз.

**ХААЖДАХ** 𐎢 покрыться струпом, струпьями.

**ХААЖТАХ** 𐎢 образоваться (о струпе, корочке на ране).

**ХААЛГА(Н)** 𐎢 1) ворота; дверь; **арын хаалга** а) задняя дверь; б) чёрный ход; **асар хаалга** городские ворота с башней; **гулдан хаалга** арка; **гэрийн хаалга** дверь юрты; **хашааны хаалга** ворота; **хойт хаалга** северный проход, задние ворота; **явган хаалга** калитка; **хаалга баригч хүн** привратник, сторож у ворот; **хаалга гаргах** давать доступ; **хаалга үүд** хорш. дверь; 2) хуучир. дорога; **Чуулалт Хаалга Калган** (город); † **чихний хаалга** хуучир. ушное отверстие.

**ХААЛГАНЫ** 𐎢 **хаалга(н)**-ы харьяал., дверной; **хаалганы асар** башня, навес над воротами; **хаалганы бариул** ручка двери; **хаалганы босго** нижний поперечный брус ворот, порог; **хаалганы дарга / хаалганы ноён** хуучир. лицо, ведающее пропуском через ворота, дверь; **хаалганы дөш** припюток ворот, брус с гнездом, в котором вращается створка ворот; **хаалганы дугаар** номер дома, домовый номер; **хаалганы түлхүүр** дверной

ключ, ключ от двери; **хаалганы цоож** дверной замок.

**ХААЛГАТАЙ**  $\text{ᠬᠠᠠᠯᠭᠠᠲᠠᠢ}$  имеющий дверь, с воротами, с дверью.

**ХААЛГАХ**  $\text{ᠬᠠᠠᠯᠭᠠᠬ}$  **хаах**-ын үйлдүүл., **алба хаалгах** назначать на службу, определять на службу.

**ХААЛГАЧ**  $\text{ᠬᠠᠠᠯᠭᠠᠴ}$  1) швейцар; привратник, сторож у ворот; **хаанаасаа хаалгач нь** цэцэн., үгчил. чем самого хана, лучше привратника; 2) б.т. вратарь.

**ХААЛТ**  $\text{ᠬᠠᠠᠯᠲ}$  1) преграда, барьер, заграждение, препятствие; заслон, заслонка, плотина, шлюз; застава; **төмөр торон хаалт** проволочное заграждение; **усан хаалт** водная преграда; **үүдний хаалт** дверная створка; **цонхны хаалт** оконные ставни; **хаалт боомт** хорш. заграждения; баррикада; **хаалт хавтгай мод** створка шлюза; **хаалт саад болох** служить препятствием; **хөгжлийн хаалт болов** стал препятствием на пути развития; **хаалт тотгорыг давах** преодолевать, брать препятствия; **хаалтын дарга / хаалтын захирагч** цэрэг., хуучир. командир заставы; 2) скобки (знак письменного текста); **бага хаалт** круглые скобки; **дунд хаалт** квадратные скобки; **их хаалт** фигурные скобки; **хаалт нээх** раскрыть скобки; **хаалт хаах** закрыть скобки; **хаалтанд хаах** заключить в скобки; **хаалтнаас гаргах** вынести за скобки; 3) закрытие; **үзэсгэлэнгийн хаалт** закрытие выставки; **хурлын хаалт** закрытие собрания.

**ХААЛТТАЙ**  $\text{ᠬᠠᠠᠯᠲᠠᠢ}$  закрытый; **хаалттай үүд** закрытая дверь; **хаалттай хурал** закрытое собрание, заседание; **хаалттай цонх** закрытое окно.

**ХААН (хаад)**  $\text{ᠬᠠᠠᠨ}$  1. 1) хан, царь, глава государства, правитель страны, монарх, император, князь; **аймгийн хаан** хан аймака, аймачный хан; **араатны хаан** царь зверей; **Богд хаан** Богдо хан (титул Ургинского хутукты, теократического главы Монголии в период автономии и до 1924 г.); **дөрвөн их хаан** шашин. четыре великих царя-хранителя мира (Махараджи); **Номун хаан** шашин. царь веры, царь религии, эпитет владыки смерти Эрлик хана (Чойджэла); **Эрлэг номун хаан** шашин. владыка смерти Эрлик, владыка подземного мира; **орны хаан** царь, правитель страны; **өчүүхэн хаан** малый хан (так назывались монгольские ханы в период династии Мин в отличие от великих ханов Юаньской династии); **хатан хаан** императрица; **хэмжээгүй эрхт хаан** самодержавный монарх; **хэмжээт эрхт хаан** конституционный монарх; **Чингис хаан** Чингис хан; **эзэн хаан** император; **хаан аав** царь-батюшка; **хаан атаа** бөө. хан Ата тэнгри (одно из главных шаманских божеств); **хаан вангийн ёс** феодализм; **хаан гүрэн** царство, империя; ханство; **хаан орон**

престол; столица; ханство, царство; **хаан оронд суулгах** возводить на престол; **хаан өвөг / өвөг хаан** хан-предок, предок царя; **хаан өргөмжлөх** возводить в ханы, цари, императоры; **хаан суух** воссесть на престол; царить; воссесть ханом, царём, императором, вступить, взойти на престол; хуучир. воцариться; **хаан ширээнд суух** вступить на ханский престол; **хаан төр** царство, ханство; правление, царствование, управление государством; **хаан төрийг барих** ханствовать, царствовать, править; **хаан төрийг баригч түшмэл** сановник, управляющий государством, наместник царя, императора; **хаан төр бариулах** возводить ханом, царём, отдавать в управление; **хаан тэнгэр** царственное небо, царь тэнгри, царь-небо; **хаан мөнх тэнгэр** царь мункхе тэнгри (үгчил. хан вечного неба); **хаан хаад** хорш. хан, царь, император; **хаан хүн** царь, король, хан; император; **хаан шувуу ноён** бөө. царь Шуву Нойон (один из тринадцати духов-властителей севера); **хаан эзэн** государь, император; монарх; **хааныг аргадахаар, хаалгачий нь аргад** зүйр. чем упрашивать хана, лучше упрощать привратника; **хаанаасаа хаалгач**-ийг үз.; 2) шилж. хозяин, владелец; **хар гэртээ хаан, бор гэртээ богд** зүйр. хозяин в своём доме; **хаан суух** становится хозяином, владельцем чего-л.; 2. ханский, царский; **хаан засаг** ханская власть, царская власть; **хаан засагт** ханский, царский, имеющий хана, царя, короля; **хаан засагт улс** монархия; **хаан засгийн ёс** монархизм; **хаан засгийн үзэлт** монархист; **хаан төрөл** царственное происхождение; **хаан хөвгүүн** сын хана, царевич, принц; **хаан ширээ** ханский престол, царский трон; **хаан язгуур** ханский род, ханское происхождение; түүх. царская военная каста (кшатрия в Древней Индии); **хаан язгуурт** потомок царского рода; † **хаан авлах** устраивать зимнюю облаву; **хаан бугуйвч** вид орнамента (үгчил. царские, ханские браслеты); **хаан ус** царская водка (смесь кислот); **хаан од** одон.орон. название звезды в созвездии Малой Медведицы.

**ХААНА хаа I**  $\text{ᠬᠠᠠᠨᠠ}$  1) -г үз., где, куда, где уж там!, куда уж!; **хаа хаана** где бы то ни было, повсюду; **хаана буй** где находится?, где?

**ХААНААС хаа I**  $\text{ᠬᠠᠠᠨᠠᠶᠢ}$  **хаана**-ын гарах., 1) откуда; **хаанаас ирэв?** откуда пришёл?; **та хаанаас ирэв?** откуда вы приехали?; **та үүгийг хаанаас мэдэв?** откуда вы это знаете?; **хаанаас хаа хүртэл** откуда и до какого места?; 2) татгалзан эсэргүүцсэн аялга (восклицание, выражающее протест, отрицание); яриа. Ну, откуда!, ну, зачем!; каким это образом, где уж там!; **хаанаас даа!** ну, откуда же!

**ХААНАХ** *ᠬᠠᠠᠨᠠᠬ* 1) из каких мест?, откуда?; 2) где находящийся?, в каком месте находящийся?

**ХААНТ** *ᠬᠠᠠᠨᠲ* ханский, царский; **хаант ёс** самодержавие, монархия, царизм; **хаант засаг** царская власть, царское правительство, ханский закон, правление; **хаант улс** монархия.

**ХААНТАЙ** *ᠬᠠᠠᠨᠲᠠᠢ* имеющий хана, царя, императора.

**ХААНТАН** *ᠬᠠᠠᠨᠲᠠᠨ* хүндэтгэл. хан, царь, император.

**ХААНЧЛАЛ** *ᠬᠠᠠᠨᠴᠯᠠᠯ* царствование.

**ХААНЧЛАХ** *ᠬᠠᠠᠨᠴᠯᠠᠬ* 1. царствовать, быть царём, управлять страной в качестве царя; 2. **хаанчлахуй**-г үз.

**ХААНЧЛАХУЙ** *ᠬᠠᠠᠨᠴᠯᠠᠬᠤᠢ* царствование.

**ХААНЫ** *ᠬᠠᠠᠨᠢ* *ᠬᠠᠠᠨ*-ы харьяал., ханский, царский; **хааны алба** ханские, царские повинности, налоги; царская служба; **хааны ор** царский престол; **хааны суурь** а) ханский престол; б) зурх. название одной из звезд в созвездии Геркулеса; **хааны удам** родословная, генеалогия императорского дома; **хааны ураг** царский родственник, царская родня; **хааны ураг төрлийн газар** удельные земли; **хааны хот** столица, императорская резиденция; **хааны хишиг** монаршая милость; **хааны хэргэм** ханский титул.

**ХААТАЙ** *ᠬᠠᠠᠲᠠᠢ* : **хаатай тэрэг** телега с передками.

**ХААХ** *ᠬᠠᠠᠬ* 1. 1) закрывать, запирасть; **гэр хаах** а) запирасть дом; б) шилж. жениться на вдове своего брата; **үүд хаах** запирасть дверь; **хаалга хаах** закрывать дверь; **хил хязгаарыг хаах** закрывать границу; 2) преграждать, заграждать, осаждать, препятствовать; задерживать; **бүслэн хаах** осаждасть, блокировать; **өвлийн хүйтний жаврыг хаах** защищать от зимнего холода; **зам хаах** преграждать путь; **салхи хаах** заслоняться от ветра; **ус хаах** прудить воду, возводить плотину; **хотод хаах** осаждасть кого-л. в городе; 3) шинэ. прекращать, закрывать; **пүнлүү хаах** прекращать выдачу жалованья; задерживать заработную плату; **пүүс хаах** а) закрывать магазин; б) шилж. обанкротиться; **үг хаах** перебивать чью-л. речь; **хурал хаах** закрывать собрание; 4) нести, отбывать службу; **алба хаах** нести службу, назначать на службу, определять на службу, служить, находиться на службе; **цэргийн алба хаах** нести воинскую службу; **цэргийн алба хааж дуусгах** отслужить в армии, отбыть воинскую службу, повинность; **цэргийн албан хаагч** военнотрудовой, состоящий на военной службе; **жинхэнэ цэргийн албанд татагдан**

**хааж бүхий хүмүүс** лица, привлекаемые и несущие действительную воинскую службу; **цэргийн алба хаагаагүй** ещё не состоявший на военной службе; 2. **хаахуй**-г үз., **өтгөн хаах өвчин** запор, бездействие желудка, отсутствие стула; **шээс хаах** задержка мочи, анурия; 3. охраняющий, заслоняющий; **хаах цэрэг** хуучир. охранные войска.

**ХААХАГ** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠭ* **хаахгар**-ыг үз.

**ХААХАЙХ** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠢᠬ* 1) БЫТЬ широкоплечим, широкогрудым; 2) үл. тааш. воображать о себе; возгордиться.

**ХААХАЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **хаахайх**-ын нэгэнтээ.

**ХААХАЛЗАХ** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠯᠵᠠᠬ* **хаахганах**-ыг үз.

**ХААХАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хаахалзах**-ын үйлдүүл.

**ХААХАЛЗУУР** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* **хаахгар**-ыг үз.

**ХААХАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хаахалзах**-ын нэгэнтээ.

**ХААХАС** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠰ* : **хаахас хаахас** хорш.

**хаахга**-ыг үз.

**ХААХГА** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠭᠠ* : **хаахга хаахга** хорш.

**хаахганах**-ыг үз.

**ХААХГАНАХ** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* 1) ХОДИТЬ, ДВИГАТЬСЯ (о ком-л. с широкими плечами, с широкой грудью); 2) шилж. петушиться.

**ХААХГАР** *ᠬᠠᠠᠬᠠᠭᠠᠷ* 1) с широкими плечами, широкоплечий; 2) шилж. позирующий.

**ХААХУЙ** *ᠬᠠᠠᠬᠤᠢ* закрытие; запор, бездействие.

**ХААЦ** *ᠬᠠᠠᠵ* плотина, загородка в воде, запруда.

**ХААЦАЙ** *ᠬᠠᠠᠵᠠᠢ* защита, покровительство.

**ХААЦАЙЛАХ** *ᠬᠠᠠᠵᠠᠢᠯᠠᠬ* защищать, покровительствовать.

**ХААЦАЙЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠠᠵᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* **хаацайлах**-ын үйлдүүл.

**ХААЦАЙЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠠᠵᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хаацайлах**-ын нэгэнтээ.

**ХААЦГААХ** *ᠬᠠᠠᠵᠠᠭᠠᠠᠬ* **хаах**-ын олноор үйлдэх.

**ХААЧИХ** *ᠬᠠᠠᠴᠢᠬ* яриа. ИДТИ куда-нибудь; **та одоо хаачих вэ?** куда вы сейчас пойдёте?; **хоёулаа хаачих вэ?** куда мы пойдём?; **хаачих нь мэдэгдэхгүй байна** неизвестно, куда он пойдёт.

**ХААЧИХАХ** *ᠬᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хаах**-ын нэгэнтээ., закрыть.

**ХААЧУУЛАХ** *ᠬᠠᠠᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **хаачих**-ийн үйлдүүл.

**ХААШ I** *ᠬᠠᠠᠱ I* куда, в каком направлении; **хааш хаашаа** в ту и другую сторону; по ширине и по длине (о чём-л. квадратном); **хааш хаашаа арван метр** по десять метров в ту и другую сторону.

**ХААШ II** *ᠬᠠᠠᠱ II* 1) какой, что за; 2) что-то неладное; **хааш болов?** что случилось?; **хааш**

**болох** как быть; **хааш боловч** куда бы то ни было; как бы то ни было; **хааш хэрэг** что-то неладное, пустое, никчемное дело; кое-как, небрежно, халатно; **хааш хэрэг болбол дуудаарай** позови меня, если что случится; **хааш яаш** а) наскоро, небрежно, кое-как, поверхностно, как попало; б) никуда негодный; **хэрэг хааш яаш болоход хүрв** дела пошли кое-как; **хааш яаш үзэх** смотреть с пренебрежением, относиться пренебрежительно; **хааш яаш хийх** делать на живую нитку; халтурить; **хааш яашаар** всячески.

**ХААШАА** *ᠬᠠᠭᠠᠰᠢᠠᠭᠠ* ᠖/ 1) куда; **хаашаа явах вэ?** куда ийти?; 2) какой, что за; **хаашаа янзын шувуу вэ?** что за птица? (из народной песни).

**ХААШЛАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠰᠢᠯᠠᠬᠤ* яриа. ийти куда-нибудь; **та хаашлах нь вэ?** вы куда идёте?; **тэр хүн хаашилж яваа юм бэ?** куда идёт тот человек?

**ХААЯА** *ᠬᠠᠶᠠᠶᠠ* иногда, изредка; кое-когда, порою, по временам; местами; **хааяа заримдаа** иногда, кое-когда, порою; **тэр хүн хааяа манайхаар ордог** он изредка заходит к нам; **хааяа тохиолдох явдал** случаи, которые наблюдаются иногда; **бид хааяа уулзалддаг** иногда мы встречаемся; **хааяа хааяа** хорш. изредка, по временам; **хааяа энд тэнд** кое-где.

**ХААЯАГҮЙ** *ᠬᠠᠶᠠᠶᠠᠭᠤᠢ* *ᠠᠨᠢ* *ᠠᠨᠢ* *ᠠᠨᠢ* везде, везде и всюду; повсюду; **би хааяагүй явсан** я везде побывал; **хааяагүй харанхуй байв** везде было темно.

**ХААЯАХАН** *ᠬᠠᠶᠠᠶᠠᠬᠠᠨ* *ᠬᠠᠶᠠᠶᠠ*-н багас., иногда, изредка.

**ХАБАР** *ᠬᠠᠪᠠᠷ* монг.бичг. **хамар**-ыг үз.

**ХАБТУРХАС** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠷᠬᠠᠰ* түүх. древнее монгольское племя.

**ХАБУД** *ᠬᠠᠪᠤᠳᠤ* түүх. раб, не имеющий частной собственности, у которого можно продавать.

**ХАВ I** *ᠬᠠᠪ* 1) ловкость, проворство; **хав чадал** хорш. а) смелость; б) ловкость; в) сила; 2) умение стрелять из лука.

**ХАВ II** чувство удовлетворения; **хав ханах** наслаждаться горем других, злорадствовать.

**ХАВ III** *ᠬᠠᠪ* амьт. собачка; маленькая комнатная собачка, болонка; **бээжин хав** амьт. мопс; **хав нохой** комнатная собачка; **арслангийн өөдөөс хав хуцахтай адил** цэцэн., үгчил. подобно тому, как (все равно что) болонка лает на льва.

**ХАВ IV:** **хав загас** амьт. нерпа; тюлень, морской лев; **хав загасны хальс** а) морская раковина, перламутровая раковина, устрица; б) перламутр.

**ХАВ V:** **хав гургуул** шувуу. фазан.

**ХАВ VI** *ᠬᠠᠪ* ха-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “ха”); **хав хагсуу** совершенно сухой; **хав халуун жаркий**, прежаркий; **хав хар** совершенно чёрный, чёрный пречёрный; черным черно; **хав харанхуй** тьма кромешная, совершенно тёмный; **хав харанхуйд** в непроглядной глубокой темноте; **хав харласан** совершенно почерневший; **хав хатуу** твёрдый-претвёрдый; совершенно твёрдый.

**ХАВ VII** аялга. 1) хап, звук хватания, кусания зубами (о собаке); **хав хийж зуув** хапнула, схватила зубами (о собаке); 2) **хав хив** авиа.дуур. апп-апп! (выражение звуков грызения, драки собак); 3) **хав хав** авиа.дуур. Гав-Гав (выражение звука собачьего лая).

**ХАВААС** *ᠬᠠᠪᠠᠭᠠᠰ* стёжка, прошивка; **дээлийн хаваас** стёжка, верх шубы, дэли.

**ХАВААСТ** *ᠬᠠᠪᠠᠭᠠᠰᠲᠤ* стёганый, прошитый, простроченный; **хавааст торгомсог** шёлковая ткань в полоску.

**ХАВААСТАЙ** *ᠬᠠᠪᠠᠭᠠᠰᠲᠠᠢ* *ᠬᠠᠪᠠᠭᠠᠰᠲᠤ*-ыг үз., **хаваастай хөнжил** стёганое одеяло.

**ХАВАГДАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* *ᠬᠠᠪᠠᠭᠠ*-ын үйлдэгд.

**ХАВАГНАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠭᠨᠠᠬᠤ* отекает, опухать; **хөл хавагнажээ** ноги опухли; **хавагнасан нүүр** опухлое лицо.

**ХАВАГНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠭᠨᠠᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* *ᠬᠠᠪᠠᠭᠨᠠᠬᠤ*-ын нэгэнтээ.

**ХАВАГНУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* *ᠬᠠᠪᠠᠭᠨᠠᠬᠤ*-ын үйлдүүл.

**ХАВАЛГА I** *ᠬᠠᠪᠠᠯᠭᠠ* *I* простёгивание, прошивание, простёжка; **хаваас**-ыг үз.

**ХАВАЛГА II** оскомина.

**ХАВАЛЦАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* *ᠬᠠᠪᠠᠭᠠ*-ын үйлдэлц., вместе стегать.

**ХАВАН(I) I** *ᠬᠠᠪᠠᠨ* *I* отёк, опухоль; **нүүрийн хаван** отёк лица; **хаван гүйх** опухнуть.

**ХАВАН(I) II** *ᠬᠠᠪᠠᠨ* *I* амьт. кабан.

**ХАВАН III** *ᠬᠠᠪᠠᠨ* *III* хуучир. ЧИНОВНИК; дворецкий.

**ХАВАНГА** *ᠬᠠᠪᠠᠨᠭᠠ* *ᠭᠠ* *ᠬᠠᠪᠠᠨ* *I*-г үз., **усан хаванга** анаг. ВОДЯНКА.

**ХАВАННАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠨᠨᠠᠬᠤ* *ᠬᠠᠪᠠᠭᠨᠠᠬᠤ*-ыг үз.

**ХАВАНТАЙ** *ᠬᠠᠪᠠᠨᠲᠠᠢ* *ᠬᠠᠪᠠᠨᠲᠤ* опухший, распухший, отекий; **хавантай нүүр** опухшее лицо.

**ХАВАНТАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠨᠲᠠᠬᠤ* *ᠬᠠᠪᠠᠨᠲᠤ* пухнуть, распухнуть, вздуться.

**ХАВАР** *ᠬᠠᠪᠠᠷ* 1. весна; **эрт хавар** ранняя весна; **хавар боллоо** наступила весна; **хавар болтол** до весны; **хавар хатуу, намар баян** зүйр. весна скудна, а осень обильна; **хаврыг бодогч түшмэл** түүх. астроном весеннего сезона (в календарном отделе императорской обсерватории); **хаврын агаар оров** наступает весна; 2. весной; **бид хавар ирсэн** мы приехали весной; **энэ явдал өнгөрсөн хавар болсон** это было прошлой весной.

**ХАВАРЖАА(Н)** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠠᠠ* ᠑ весеннее стойбище.

**ХАВАРЖААЛАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠠᠠᠯᠠᠬ* перекочёвывать на весеннее стойбище; проводить весну на весеннем стойбище.

**ХАВАРЖААЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠠᠠᠯᠤᠯᠠᠬ* хаваржаалах-ын үйлдүүл.

**ХАВАРЖААЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠠᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хаваржаалах-ын нэгэнтээ.

**ХАВАРЖИЛТ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠢᠯᠲ* проведение весны.

**ХАВАРЖИН** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠢᠨ* всю весну, в течение всей весны.

**ХАВАРЖИХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠢᠬ* проводить весну на весенних пастбищах; **тавтай хаваржих** благополучно провести весну.

**ХАВАРЖИЦГААХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠢᠴᠭᠠᠬ* проводить весну на весенних пастбищах (о многих).

**ХАВАРЖУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* хаваржих-ын үйлдүүл.

**ХАВАРЖЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хаваржих-ын нэгэнтээ.

**ХАВАРЧ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠴ* : хаварч бялзуухай шувуу. **чогчиго**-ыг үз.

**ХАВАРШИЛ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠰᠢᠯ* : хаваршил бялзуухай шувуу. весенняя птичка.

**ХАВАРШИХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠰᠢᠬ* 1. наступать (о весне); 2. хаваршихуй-г үз.

**ХАВАРШИХУЙ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠢ* наступление весны.

**ХАВАРШУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠬ* хаварших-ын үйлдүүл.

**ХАВАРШЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠠᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хаварших-ын нэгэнтээ.

**ХАВАХ I** *ᠬᠠᠪᠠᠬ I* 1) стегать, прошивать, простёгивать; **журамлан хавах** делать строчку, строчить; **хөнжил хавах** стегать одеяло; 2) шилж. слегка ранить; **сум хавах** поверхностное, подкожное ранение пулей.

**ХАВАХ II** *ᠬᠠᠪᠠᠬ II* набивать оскомину.

**ХАВГҮЙ** *ᠬᠠᠪᠭᠦᠢ* 1) неловкий, непроторный, медленный; 2) неприятный, неудобный; **хавгүй явдал** неприятный случай; **эв хавгүй** хорш. нескладный, неуклюжий, неповоротливый; **эв хавгүй хувцас** нескладная одежда; **эв хавгүй хэллэг** неудачный оборот речи, нескладное выражение; **эв хавгүй яриа** неприятный разговор.

**ХАВДАР** *ᠬᠠᠪᠳᠠᠷ* опухоль, отёк; желвак, нарыв; **хоргүй хавдар** доброкачественная опухоль; **хорт хавдар** злокачественная опухоль; **элэгний хавдар** опухоль печени; **хавдар судлал** онкология.

**ХАВДАРТАЙ** *ᠬᠠᠪᠳᠠᠷᠲᠠᠢ* покрытый опухолями, опухший, распухший.

**ХАВДАХ** *ᠬᠠᠪᠳᠠᠬ* отекает, опухать; **шүд өвдөж хацар хавдав** щека опухла от флюса; **хавагнах** — тай харьцуул.

**ХАВДЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* хавдах-ын нэгэнтээ, опухать.

**ХАВЖИГНАХ I** *ᠬᠠᠪᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬ I* дрожать; тряситься; **шүд хавжигнана** зуб на зуб не попадает (в стужу, от страха); **хавжигнатал чичрэх** дрожать от стужи; **хавтганан хавжигнан** хорш. дрожа от стужи.

**ХАВЖИГНАХ II** болтатъ.

**ХАВЖИГНУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хавжигнах I-ын үйлдүүл.

**ХАВИАР** *ᠬᠠᠪᠢᠶᠠᠷ* **хавь**-ийн үйлдэх., вблизи; **хашааны тэр хавиар** там, вблизи двора.

**ХАВИАРАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠶᠠᠷᠠᠬ* хамаарах-ыг үз.

**ХАВИАС** *ᠬᠠᠪᠢᠶᠠᠰ* **хавь**-ийн гарах., с близкого расстояния.

**ХАВИЙНХАН** *ᠬᠠᠪᠢᠶᠢᠨᠬᠠᠨ* **хавь** проживающие в данной местности; **энэ хавийнхан** здешние жители, здешние.

**ХАВИЛ** *ᠬᠠᠪᠢᠯ* 1) согласие; 2) умеренность.

**ХАВИЛАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠯᠠᠬ* 1) быть в согласии; 2) быть умеренным, воздержанным.

**ХАВИЛГА** *ᠬᠠᠪᠢᠯᠭᠠ* 1) приведение в соответствие с мерою, умерение; 2) сбережение; 3) попутъ; **мөрийн хавилга** ближайшая дорога.

**ХАВИЛДУУ** *ᠬᠠᠪᠢᠯᠳᠤᠭᠤ* 1. 1) вблизи; рядом; поблизости, недалеко; 2) приблизительно; 2. приблизительный; несколько похожий.

**ХАВИЛТАЙ** *ᠬᠠᠪᠢᠯᠲᠠᠢ* 1) согласный; 2) умеренный.

**ХАВИР I** *ᠬᠠᠪᠢᠷ I* умеренно.

**ХАВИР II**: **хавир үтэр хийх** а) быть в ссоре с кем-л.; жить недружно; б) шилж. трение.

**ХАВИРАГДАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬ* хавирах-ын үйлдэгд.

**ХАВИРАЛДАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* хавирах-ын үйлдэлд., тереться друг о друга.

**ХАВИРАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠠᠬ* 1) тереть одно о другое, производить трение; скрипеть; растирать; **бэх хавирах** разводить, растирать тушь; **хавиргаа хавирах** чесать бока о какой-л. предмет (о скотине); **чүдэнз хавирах** чиркнуть спичком; **шүдээ хавирах** скрежетать, скрипеть зубами; 2) тереться друг о друга, прилегать друг к другу; 3) прикасаться, прикладывать, задевать; 4) точить, править; **хутга хавирах** точить нож.

**ХАВИРГА(Н) I** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠭᠠ(ᠨ) I* 1. 1) бие зүй. ребро; **богино хавирга** короткое ребро; **хавирга хадах** разъединять рёбра, отделять их от позвоночника; **хавиргаа хэрзийтэл турах** так похудел, что рёбра видны; **хавирган завсар** межрёберье; 2) бок, боковая часть; **хавирга тал** стороны; **хоёр хавирга талаас** с обеих сторон; **хавирга таших** ударить во фланг, с боку (о нападающих); **хавиргаар хатгах** колоть в боку; **хавиргын хүн** ан. загонщики на облове, находящиеся между обеими флангами и центром линии облавщиков; 3) узкая сторона;

ребро чего-л.; **дөрөөний хавирга** ляжки (ребро) стремян; **туйпууг хавиргаар нь босгох** ставить кирпич на ребро; **2.** рёберный; **хавирган нуруу** стропила здания, поперечная перекладина, стропила здания; 4) выступ горы между ущельями, долинами; отрог, склон; **уулын хавирга** склон горы; **Эрээн хавирга** гора Тяньшань; **хажуу хавиргаар нь явах** ехать стороною; 5) шилж. влияние; **өлзий цагаан хавирга** хорошее влияние; **хавирга муут** оказывающий дурное влияние; **2.** 1) рёберный; **хавирган сар** лунный серп, серп луны; 2) боковой, фланговый; **хавирган анги** фланговый отряд войска; **хавирган харш** боковая пристройка к дому, флигель; † **хавирган дэгд** ург. горечавка серповидная; **хавирган улалж** ург. осока серповидная.

**ХАВИРГА II** то, что трёт или трётся обо что-л.

**ХАВИРГАЛАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠭ᠎ᠠᠯᠠᠬ* 1) проходить через скат; идти, ехать по склону; 2) лежать на боку; 3) шилж. протестовать, сопротивляться, действовать наперекор; **тэр дандаа хавиргалж байдаг юм** он всегда действует наперекор; 4) появляться на западе (о звёздах на небе).

**ХАВИРГАЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠭ᠎ᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭ* **хавиргалах**-ын үйлдүүл.

**ХАВИРГАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠭ᠎ᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хавиргалах**-ын олноор үйлдэх.

**ХАВИРГАНЫ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠭ᠎ᠠ* **хавирга(н)**-ы харьяал., рёберный; **хавирганы гялтан** рёберная плевра; **хавирганы яс** рёберные кости.

**ХАВИРГАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠭᠠᠬ* **хавирах**-ын үйлдүүл., **билүүгээр хавиргах** точить на бруске, править.

**ХАВИРУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хавирах**-ын үйлдүүл., **шүдээ хавируулах** скрежетать зубами.

**ХАВИРХИЙЛАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠬᠢᠶᠠᠯᠠᠬ* слегка **ПОТОЧИТЬ** (нож).

**ХАВИРЦГААХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠴᠭᠠᠬ* **хавирах**-ын олноор үйлдэх.

**ХАВИРЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хавирах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВЛАН** *ᠬᠠᠪᠯᠠᠨ* амьт., хуучир. тигр; гепард.

**ХАВРЫН** *ᠬᠠᠪᠢᠷᠢᠨ* **хавар**-ын харьяал., весенний; **хаврын өдөр шөнийн тэнцэл** весеннее равноденствие; **хаврын сар** весенний месяц; **хаврын тарилга / хаврын тариалан** весенний сев; **хаврын улирал** весенний сезон; весеннее время; **хаврын хугас дунд улирал** двухнедельный период середины весны; **хаврын уур оров** наступает весна; **хаврын цаг** весною, весеннее время; **хаврын цэцэг** а) весенние цветы; б) ург. низкий гусиный лук; **хаврын шар ус** весеннее половодье; **хаврын шувууд** весенние птицы.

**ХАВСАА** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠠ* **хамсаа**-г үз.

**ХАВСАЙ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠶᠢ* род мучного блюда

(сплюснутые лепешки продолговатой четырехугольной формы).

**ХАВСАЙДАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠶᠢᠳᠠᠬ* яриа. **ДЕЙСТВОВАТЬ** совместно против кого-л. (напр. в игре).

**ХАВСАЙДУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠶᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **хавсайдах**-ын үйлдүүл.; 2) подвергаться нападкам со стороны кого-л.

**ХАВСАЙДЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠶᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хавсайдах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВСАЛДАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠯᠳᠠᠬ* **хавсах**-ын үйлдэлд., складываться, соединяться; **входить** в состав чего-л.

**ХАВСАРГА I** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠷᠭ᠎ᠠ* **сухой ветер с пылью**, холодный пронизывающий ветер, суховей; **салхи хавсарга** хорш. ветер; **хаврын хавсарга** весенняя ветреная погода; **шуурга хавсарга** хорш. сухой ветер, сухая буря; **хавсарга тавих** ненастье, наступление холодной ветреной погоды, поднимается суховей.

**ХАВСАРГА II** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠷᠭ᠎ᠠ* **1.** 1) соединение, присоединение, приложение, придаток; 2) хуучир. люди поселяемые при уртонных станциях; **хавсаргын өрх** люди, при уртонных станциях, выставившие подводы в случае, если уртонная станция не могла своими средствами удовлетворить всех проезжих; **2.** 1) добавочный, вспомогательный; **хавсарга өртөө** түүх. вспомогательный уртон; 2) прикладной; **побочный; хавсарга шинжлэх ухаан** прикладная наука.

**ХАВСАРГАДАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠬ* страдать от холодной ветреной погоды, изнемогать от суховея, от пыльной бури.

**ХАВСАРГАЛАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬ* дуть, подниматься (о сухом ветре с пылью).

**ХАВСАРГАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠷᠭᠠᠬ* **хавсрах** 1)-ын үйлдүүл., прилагать, придавать, приставлять; **өргөдөлд баримт бичиг хавсаргах** приложить к заявлению документы; **үнэмлэхийг хавсаргах** приложить удостоверение к чему-л.

**ХАВСАРСАН** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠷᠰᠠᠨ* үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., **хавсарсан нийлмэл өгүүлбэр** сложноподчинённое предложение; **хавсарсан тоо** комплексное число; **хавсарсан утга** комплексное значение; **хавсарсан хурал** совместное заседание; **хавсарсан бүгд хурал** объединённый пленум.

**ХАВСАРЦГААХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠷᠴᠭᠠᠬ* **хавсрах**-ын олноор үйлдэх.

**ХАВСАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хавсрах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВСАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠬ* 1) бить, ударять в литавры, музыкальные тарелки; 2) щёлкать, издавать звуки губами; 3) складывать.

**ХАВСРАЛ** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠯ* **хавсралт**-ыг үз., †  
**хавсрал нэр** хэл. шинж. прилагательное.

**ХАВСРАЛТ** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠯᠲᠤ* приложение, вкладьш; добавление, дополнение; **нэгдүгээр зүйлийн хавсралт** приложение, дополнение к первому пункту; **хавсралт илтгэл** содоклад; **хавсралт илтгэл хийгч** содокладчик; **хавсралттай сэтгүүл** журнал с приложением.

**ХАВСРАН** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠨ* **хавсрах I**-ын хамж., совместно, объединённо, в связи с чем-л.; одновременно; **хүч хавсран** объединёнными силами, совместными усилиями; совместно; **хавсран ажиллах** работать по совместительству; **хавсран байлдах** сражаться совместно; **хавсран таших** б.т. обхватывать своими ногами ноги противника (приём национальной борьбы); **нам эвлэлийн гишүүнд хавсран явж болно** можно одновременно состоять членом партии и ревсомола.

**ХАВСРАХ I** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠬᠤ I* 1) присоединять, прилагать, прикладывать, объединять; **хамтатган хавсрах** объединять, соединять; **хүч хавсрах** прилагать силу к чему-л. совместно; действовать совместно; 2) объединяться, присоединяться; 3) совмещать, совместительствовать; **багш хавсрах** по совместительству работать учителем, преподавателем; **эрхлэгчийг хавсрах** совмещать должность заведующего; **хавсарч ажиллах** работать по совместительству; 4) складывать плашмя (одно с другим); **алга хавсрах** складывать ладони плашмя; сложить руки; **гараа хавсрах** складывать руки плашмя; 5) б.т. бить сбоку ноги противника внутренней стороной ноги (приём национальной борьбы).

**ХАВСРАХ II** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠬᠤ II* дуть, веять (о пронизывающем холодном ветре).

**ХАВСРУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хавсрах I**-ын үйлдүүл., 1) объединять, присоединять, прикладывать, прилагать, складывать; причислять, прикомандировать; **хавсруулан эрхлүүлэх** отдавать в заведование по совместительству, назначать заведующим (по совместительству); **эмхтгэн хавсруулсан сэтгүүл** систематический сборник; **хавсруулсан жад** примкнутый штык; 2) быть присоединяемым, прилагаемым.

**ХАВТ** *ᠬᠠᠪᠲᠤ* **хавтай**-г үз., **Хавт Хасар** түүх. искусный Хасар (брат Чингисхана).

**ХАВТАГ(Н)** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠭ* **1.** плоскость; **босоо хавтаг** вертикальная плоскость; **голч хавтаг** диаметральной плоскость; **налуу хавтаг** наклонная плоскость; **хавтаг дахь** находящийся в плоскости; **хавтаг дахийн судлал** планиметрия; **хавтагийн уулзуур** штык, скрещение плоскости, ребро; **2.**

плоский; † **хавтаган бороо** костяная головка стреля (производящая особого рода свист).

**ХАВТАГА** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠭ᠎ᠠ* **хавтга**-ыг үз.

**ХАВТАГАНАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* **1)** хавталзах-ыг үз.; **2)** сплющиваться; **хавтаганан хавжигнан** хорш. дрожь от стужи.

**ХАВТАГАС** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠭᠠᠰ* нечто плоское (напр. лист, доска и пр.).

**ХАВТАЙ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠢ* **1.** 1) ловкий, проворный; **хавтай залуу** проворный парень; 2) искусный в стрельбе из лука; **хавтай харваач** искусный стрелок из лука; 3) приятный; вызывающий радость, удовольствие; **хавтай явдал** смелый поступок; **2.** 1) ловко, проворно; 2) приятно; **сэтгэлд хавтай** приятно на душе.

**ХАВТАЙЛГАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* **хавтайх**-ын үйлдүүл., сплющивать, делать плоским, распластать.

**ХАВТАЙХ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠢᠬ* **1)** быть плоским; распластаться; сплющиваться; **хавтайгаад хэвтэх** лежать распластавшись; **2)** становиться ниже.

**ХАВТАЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **хавтайх**-ын нэгэнтээ.

**ХАВТАЛЗАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠯᠵᠠᠬ* двигаться о ком-чём-л. плоском; **яс хавталзах** а) очень сильно переживать, болеть душой за кого-л.; б) чувствовать себя неловко от стыда.

**ХАВТАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хавталзах**-ын үйлдүүл.

**ХАВТАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хавталзах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВТАН** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠨ* **1)** плоскость; **2)** плита, панель, доска; **барилгын хавтан** строительные панели; **чулуун хавтан** каменная плита.

**ХАВТАНЦАР** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠨᠴᠠᠷ* шинэ. **1.** плиточка, плита; **2.** плиточный.

**ХАВТАРГА** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠷᠭ᠎ᠠ* **хавтга**-ыг үз.

**ХАВТАС** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠰ* **1)** папка; **хэргийн хавтас** папка для дел; **хавтаст хэрэг** дело; папка для дел; **2)** переплёт; **бичгийн хавтас** а) переплёт, обложка; б) хуучир. две дощечки, между которыми кладут книгу; **дэвтрийн хавтас** обложка тетради, брошюра; **номын гөлгөр хавтас** коленкорный переплёт книги; **хөх хавтастай ном** книга в синем переплёте; **хавтас сийлэх** вырезать ксилографическую доску; **3)** доска (двери); **хаалганы хавтас** створки ворот; **4)** коробка; **мэлхийн хавтас** панцирь, костяная коробка черепахи; **5)** боковые доски седла; **эмээлийн хавтас** боковые доски седла.

**ХАВТАСЖИХ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠰᠵᠢᠬ* оказываться в большом количестве (о папках и т.п.).

**ХАВТАСЖУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠠᠰᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хавтасжих**-ийн үйлдүүл.

**ХАВТАСЛАГДАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* хавтаслах-ын үйлдэгд., переплетаться.

**ХАВТАСЛАГЧ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠯᠠᠭᠴ* переплётчик.

**ХАВТАСЛАЛЦАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠯᠠᠯᠴᠠᠬ* хавтаслах-ын үйлдэлц., вместе переплетать.

**ХАВТАСЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠯᠠᠬ* 1) переплетать; **ном хавтаслах** переплетать книгу; 2) вложить что-л. между двумя досками; **хаалга хавтаслах** укреплять дверь досками.

**ХАВТАСЛАЦГААХ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠯᠠᠴᠭᠠᠬ* хавтаслах-ын олноор үйлдэх.

**ХАВТАСЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хавтаслах-ын нэгэнтээ.

**ХАВТАСЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠯᠤᠯᠠᠬ* хавтаслах-ын үйлдүүл.

**ХАВТАСНЫ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠨ* / **хавтас(н)**-ы харьяал., переплётный; **хавтасны тасаг** переплётная.

**ХАВТАСТ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠲ* 1. хавтастай-г үз.; 2. хуучир., амьт. черепаха.

**ХАВТАСТАЙ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠲᠠᠢ* 1) переплетённый; вложенный между двумя дощечками; 2) находящийся в папке; 3) черепокожий, панцирный (о черепахе).

**ХАВТАСХИЙХ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠬᠢᠶᠬ* внезапно, быстро наклониться (всем телом).

**ХАВТАСХИЙЧИХЭХ** *ᠬᠠᠪᠲᠤᠰᠤᠬᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠡᠬ* хавтасхийх-ийн нэгэнтээ.

**ХАВТГА** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭ᠎ᠠ* 1) сумка, сумочка; ридикюль, кошелёк, мешочек, карман; чехол на колчан; **тамхины хавтга** кисет для табака; **ширэн хавтга** кожаный кошелёк; **хавтганы үмрүүл** тесьма, при помощи которой сумочка или мешочек затягивается; **хавтганы хуниас** складки мешочка; 2) переплёт; **хавтган бичиг** книжка, письмо, заделанное в переплёт; **†түүтэйн хавтга** ург. венерин башмачок жёлтый.

**ХАВТГАДАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠳᠠᠬ* хуучир. наказывать ударами доски.

**ХАВТГАЙ I** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢ I* 1. что-либо плоское; доска, поверхность, площадь; **навчны хавтгай** поверхность листа; **хавтгай нь 150 сая дөрвөлжин километр** площадь его 150 миллионов квадратных километров; 2. 1) плоский; **хавтгай болгох** делать плоским, сплющивать; **хавтгай бөөрөнхий** чечевицеобразный; **хавтгай гадаргуу** плоская поверхность; **хавтгай газар** плоская местность; **хавтгай дөрвөлжин** квадрат; **хавтгай дөрвөлжин километр** квадратный километр; **хавтгай мод** доска; **хавтгай модлох** бить дощечкой (вид пытки); **хавтгай хамар** приплюснутый нос; **хавтгай цай** плиточный чай; **хавтгай чулуу** плоский камень, каменная плита; **хавтгай ширэм** плита; 2) сплошной; **хавтгайд нь хамтралжуулах** сплошная коллективизация; 3. шилж. повсеместно, всюду, охватывая

обширную область; **хавтгай болгох** распространять на всех, делать сплошным, повсеместным; **хавтгай олонхи** громадное, преобладающее большинство; **хавтгайдаа баяр хөөр болов** повсюду радостное оживление; † **хавтгай буурцаг** ург. чечевица; **хавтгай загас** загас. лещ; **хавтгай сахал** ург. ситник.

**ХАВТГАЙ II** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢ II* амьт. дикий верблюд.

**ХАВТГАЙГААР** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ* **хавтгай**-н үйлдэх., 1) плоско; 2) плашмя, сплошь.

**ХАВТГАЙДАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠳᠠᠬ* 1) быть плоским; 2) оказываться слишком плоским.

**ХАВТГАЙДУУ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤ* несколько плоский, довольно плоский.

**ХАВТГАЙДУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хавтгайда-ын үйлдүүл., делать слишком плоским.

**ХАВТГАЙЛАГДАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* хавтгайлах-ын үйлдэгд., сплющиваться.

**ХАВТГАЙЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠯᠠᠬ* делать плоским, расплющивать; **гурил хавтгайлах** раскатывать тесто.

**ХАВТГАЙЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* хавтгайлах-ын үйлдүүл.

**ХАВТГАЙЛЦГААХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠯᠴᠭᠠᠬ* расплющивать (о многих).

**ХАВТГАЙЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хавтгайлах-ын нэгэнтээ., сплющиваться, делаться плоским.

**ХАВТГАЙРАЛ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠷᠠᠯ* сплошное распространение.

**ХАВТГАЙРАН** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠷᠠᠨ* хавтгайрах-ын хамж., сплошняком, недифференцированно; без исключения.

**ХАВТГАЙРАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠷᠠᠬ* 1) делаться плоским, сплющиваться; становиться плоским; 2) шилж. делаться повсеместным, распространяться на массы, охватывать массы; делаться сплошным, равномерно распространяться на все, становиться сплошным.

**ХАВТГАЙРУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хавтгайрах-ын үйлдүүл., 1) шилж. распространять на массы, на всех, делать сплошным, повсеместным; не дифференцировать; **нийтэд хавтгайруулах** распространять на всю общественность; 2) шилж. обезличивать.

**ХАВТГАЙРЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хавтгайрах-ын нэгэнтээ.

**ХАВТГАЙХАН** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠢᠬᠠᠨ* хавтгай-н багас. **ХАВТГАЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠯᠠᠬ* класть в сумку, ридикюль, в карман.

**ХАВТГАЛЖ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠯᠵ* шувуу. кулик.

**ХАВТГАР** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠷ* плоский, сплюснутый.

**ХАВТГАРДУУ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно плоский.

**ХАВТГАРХАН** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* хавтгар-ын багас.

**ХАВТГАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠬ* **хавдах**-ын үйлдүүл.,  
вызывать опухоль.

**ХАВТГАЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬ* **хавтгах**-ын  
нэгэнтээ.

**ХАВТГУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬ* **хавтгах**-ын  
үйлдүүл.

**ХАВУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хавах**-ын үйлдүүл.

**ХАВХ(АН)** *ᠬᠠᠪᠬ* **ᠶ** капкан; ловушка; **хавх зүүх / хавх тавих** ставить капкан; **хавханд орох** попадать(ся) в капкан; **хавхны гар** скобы для зажимов капкана; **хавхны нуруу** зажимы капкана; **хавхны тэвх** рычаг для разведения зажимов капкана; подпорка (стол-жог), держащая капкан раскрытым; **хавхны таваг / хавхны ул** пол, круг капкана; **хавхны улавч / хавхны илбээс** приманка в капкане.

**ХАВХААС** *ᠬᠠᠪᠬᠠᠰ* **хавхаг**-ийг үз.

**ХАВХАГ** *ᠬᠠᠪᠬᠠᠭ* 1) крышка; **хайс тогоог хавхагаар таглах** закрыть кастрюлю крышкой; **хавхагтай лааз** банка с крышкой; **хавхагтай сав** сосуд с крышкой; 2) клапан; **хамгаалах хавхаг** хуучир. предохранительный клапан.

**ХАВХАГЛАГДАХ** *ᠬᠠᠪᠬᠠᠭᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **хавхаглах**-ын үйлдэгд.

**ХАВХАГЛАХ** *ᠬᠠᠪᠬᠠᠭᠯᠠᠬ* **хавхаглах** **хавхаглах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВХАГЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠬᠠᠭᠯᠠᠬᠢᠬᠠᠬ*

**хавхаглах**-ын нэгэнтээ.  
**ХАВХАГЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠬᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬ* **хавхаглах**-ын үйлдүүл.

**ХАВХАДЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠬᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хавхдах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВХДАХ** *ᠬᠠᠪᠬᠠᠳᠠᠬ* **хавхдах** **хавхдах**-ын үйлдүүл.

**ХАВХДУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠬᠠᠳᠤᠯᠠᠬ* **хавхдах**-ын үйлдүүл.

**ХАВХЛАА** *ᠬᠠᠪᠬᠯᠠᠠ* **хавхаг**-ийг үз.

**ХАВХЛАГА** *ᠬᠠᠪᠬᠯᠠᠭᠠ* **хавхлага** клапаны сердца; **хамгаалагч хавхлага** предохранительный клапан.

**ХАВЦАЛ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠯ* ущелье; теснина, горный проход, глубокое ущелье у подножия горы, балка.

**ХАВЦГАЙ I** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠢ* **хавцгай** утёс, отвесная скала, крутая скала; узкое ущелье, падь.

**ХАВЦГАЙ II** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠢ* **хавцгай** детская стрела без наконечника.

**ХАВЦГААХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠬ* **хавцгаах** стегать (о многих).

**ХАВЧ** *ᠬᠠᠪᠴ* амьт. рак.

**ХАВЧААР I** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠠᠷ* 1) зажим, заколки (напр. для волос); 2) скрепка для бумаг.

**ХАВЧААР II** 1) лампас; 2) кант; 3) опушка, обшивка на сапогах; 4) хуучир. колодки; **модон хавчаар** тиски, колодки для ног осуждённого.

**ХАВЧААРЛАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠠᠷᠯᠠᠬ* 1) пришивать лампас; 2) пришивать канты; 3) обшивать сапоги оторочкой, делать опушку у сапог.

**ХАВЧААРЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠠᠷᠯᠠᠬᠢᠬᠠᠬ* **хавчаарлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВЧААРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠠᠷᠯᠤᠯᠠᠬ* **хавчаарлах**-ын үйлдүүл.

**ХАВЧААС** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠰ* нечто зажатое, сжатое между чем-л., прослойка.

**ХАВЧААХАЙ I** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠬᠠᠬᠠᠢ* 1) лук без накладки на внутренней стороне; 2) детский лук, игрушечный лук (для стрельбы); 3) рогатки.

**ХАВЧААХАЙ II** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠬᠠᠬᠠᠢ* **хавч**-ийг үз.

**ХАВЧГАНАЛДАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ* **хавчганах**-ын үйлдэлд.

**ХАВЧГАНАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* **хавчганах** **хавчганах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВЧГАНУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ* **хавчганах**-ын үйлдүүл.

**ХАВЧГАР** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠷ* 1) приплюснутый, сплюснутый, сжатый с двух сторон, притиснутый; **хавчгар цээжтэй** плоскогрудый; 2) тоший.

**ХАВЧГАРДАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* **хавчгардах** **хавчгардах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВЧГАРДУУ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* **хавчгардуу** довольно приплюснутый.

**ХАВЧГАРДУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хавчгардах**-ын үйлдүүл.

**ХАВЧГАРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠢᠬᠠᠬ* **хавчгардах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВЧГАРХАН** *ᠬᠠᠪᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **хавчгар**-ын багас.

**ХАВЧИГ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭ* **хавчиг** 1) сплюснутый с боков; 2) узкий, тесный; **хавчиг өрөө / хавчиг тасалгаа** узкая, тесная комната; **хавчиг толгой** узкая голова, сплюснутая с боков голова; **хавчиг хувин** а) узкая бочка; узкое ведро; б) баклага; 3) неполный; **хавчиг соёлон** шестигодовалый (о лошади); **2.** 1) тиски, клещи, приспособление для сжимания; пресс; 2) теснина, узкое ущелье; 3) весенний приплод овец, коз; ярка.

**ХАВЧИГДАЛ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠳᠠᠯ* 1) стеснение; притеснение, принуждение; 2) стеснительность.

**ХАВЧИГДАЛГҮЙ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠳᠠᠯᠭᠦᠢ* **хавчигдалгүй** без притеснения, без принуждения.

**ХАВЧИГДАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠳᠠᠬ* **хавчих**-ийн үйлдэгд., **1.** быть зажатым, стесненным; быть притесненным, притесняться, угнетаться, подвергаться репрессиям; **аргагүй хавчигдах** находиться в безвыходном положении; **няц хавчигдах** быть раздавленным; **хөөгдөн хавчигдах** гонения на кого-л.; **хүчинд хавчигдах** быть вынужденным против воли, насильно оказаться под давлением силы; **хуруу хавчигдав** палец прищемился; **хавчигдаж түгжигдэх** быть сжатым, стесненным, прижатым; **хавчигдан**

зайлуулагдах вытесняться; **хавчигдан шахагдах** быть притеснённым; **2.**

**хавчигдахуй**-г үз.

**ХАВЧИГДАХУЙ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠳᠠᠬᠤ* притеснение, гнет.

**ХАВЧИГДУУ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠳᠤᠭᠤ* узковатый.

**ХАВЧИГХАН** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠬᠠᠨ* / **хавчиг**-ийн багас., довольно узкий, узковатый.

**ХАВЧИГЧ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠴᠢ* притеснитель; зажимщик; **шүүмжлэлийг хавчигч** зажимщик критики.

**ХАВЧИЙЛГАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* **хавчийх**-ийн үйлдүүл., сплющивать.

**ХАВЧИЙХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠶᠢᠬ* сплющиваться.

**ХАВЧИЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **хавчийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХАВЧИЛ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯ* 1) сжатие, тисканье; 2) теснина, ущелье.

**ХАВЧИЛГҮЙ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯ* *ᠬᠠᠨ* не притесняя; без зажима; не принуждая.

**ХАВЧИЛТ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠲᠢ* / **хавчлага**-ыг үз., сжатие, зажим, притеснение; **дарлал хавчилт** гнет, угнетение.

**ХАВЧИЛТААР** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠲᠠᠭᠠᠷ* *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠲᠢ*-ын үйлдэх., насильно, принудительно.

**ХАВЧИРГА** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠷᠭᠠ* / **хавх**-ыг үз.

**ХАВЧИХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠬ* **1.** 1) зажимать между чем-л.; сжимать, сдавливать; стискивать; ущемлять; **амаа хавчих** зажимать себерот, молчать; **хаалганд гараа хавчих** прищемить руку дверью; **мөрөө хавчих** пожать плечами; **өрөлбөөр хавчих** сжимать, зажимать в тисках, клещами; **сүүлээ хавчих** поджать хвост; **гутал хөл хавчина** сапог жмёт ногу; 2) шилж. притеснять, угнетать; **албадан хавчих** принуждать; **албадан хавчих арга хэмжээ** принудительные меры; **боож хавчих** ограничивать, зажимать; **санаачлагыг хавчих** зажимать инициативу; **хоёр хажуугаас нь хавчих** сжимать с обеих сторон; **хязгаарлан хавчих** ограничивать; **нударган баячуудыг хязгаарлан хавчих бодлого** хуучир. политика ограничения кулачества; **шахаж хавчих** притеснять, ущемлять чьи-л. интересы; **шүүмжлэлийг хавчих** зажимать критику; **хавчиж дарлах** угнетать; **хавчиж зайлуулах** вытеснять, выживать; **нууц байдалд хавчиж оруулах** загонять в подполье; **хавчиж хайрах** хорш. травить; не давать ходу, затирать; **хавчин боогдуулах** чинить препятствия; **хавчин түрэх** засилье; **эрх ашгийг хавчин хязгаарлах** ущемлять чьи-л. интересы; **2.** **хавчихуй**-г үз., **агаарын хий хавчих** хуучир. атмосферное давление.

**ХАВЧИХУЙ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠬᠤ* сжимание, сжатие, давление.

**ХАВЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠬᠠᠬ* **хавах**-ын нэгэнтээ.

**ХАВЧЛАГА** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠠ* / 1) сжатие, давление, зажим, преследование; **шөргийн хавчлага** гнездо мачты; 2) нажим, притеснение, принуждение, ущемление; **албадлага хавчлага** хорш. принуждение; **баячуудын хавчлага** гнет буржуазии; **хавчлага шахалтаар хийх** делать по принуждению, делать что-л. под нажимом; 3) хуучир. ножные колодки для осуждённых; † **хавчлага дарах** ловить рыбу ночью на огонь.

**ХАВЧЛАГААР** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠷ* / *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠠ*-ын үйлдэх., под нажимом, под давлением, по принуждению, принудительно.

**ХАВЧЛАГАГҮЙ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠠ* / *ᠬᠠᠨ* без принуждения, без нажима, без притеснения; **ямар ч хавчлагагүй хийх** делать без всякого принуждения.

**ХАВЧЛАГАГҮЙГЭЭР** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ* *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ* / *ᠬᠠᠨ* *ᠬᠠᠨ* *ᠬᠠᠨ* **хавчлагагүй**-н үйлдэх., без принуждения.

**ХАВЧЛАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬ* **хавчих**-ийн олонтаа., сжимать, тискать; всё время теснить, притеснять; **хавчлан байлдах** цэрэг. теснить неприятеля с двух сторон; **брать противника в клещи.**

**ХАВЧРАЙ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠷᠠᠢ* 1) молодняк (ягнята, козлята), родившийся после сезона окота; 2) шестигодовалый (о лошади).

**ХАВЧУУЛАГДАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **хавчуулах**-ын үйлдэгд.

**ХАВЧУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **хавчих**-ийн үйлдүүл., 1) заставлять сжимать, сдавливать, зажимать; притеснять; **хаалганд хуруугаа хавчуулах** ущемить палец дверью; 2) затыкать за что-л. (напр. за пояс); засовывать; воткнуть между чем-л.; **бүсэндээ хавчуулах** затыкать за пояс; **сугандаа хавчуулах** брать, сунуть под мышку, зажимать, держать под мышкой; **толгой хавчуулах** быть в безвыходном положении; **жить у кого-л.**; **хормойгоо хавчуулах** подоткнуть подол или полы за пояс; **хормойдоо салхи хавчуулах** шляться, шататься, становиться гулякой; **өөр хуудас хавчуулах** прилагать особую (другую) записку; **хавчуулсан хуудас** хуучир. объяснительная записка к докладу.

**ХАВЧУУЛГА** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠠ* / *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭ* вкладыш.

**ХАВЧУУР** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷ* 1) клещи; тиски (инструмент); зажим; **резин хоолойн хавчуур** зажим для резиновых трубок (противогаза); **хос хавчуур** парные клещи; **эдийн засгийн хямралын хавчуур** тиски экономического кризиса; 2) скрепа, скрепки для бумаг; 3) обойма; **сум бүхий хавчуур** обойма с патронами; 4) түүх. зависимость, нахождение под чьим-л. влиянием; юридическая зависимость от феодала; **хавчуур хүн** человек, который добровольно вошёл в зависимость от феодала,

лицо прибегнувшее к протекторату (үгчил. находящийся в тискаx).

**ХАВЧУУРДАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬ* 1) брать клещами; 2) скрепить.

**ХАВЧУУРДУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хавчуурдах-ын үйлдүүл.

**ХАВЧУУРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠤᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* хавчуурдах-ын нэгэнтээ.

**ХАВЧЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠴᠢᠬᠠᠬ* хавчих-ийн нэгэнтээ, зажимать.

**ХАВШАА** *ᠬᠠᠪᠰᠠᠠ* болтливый, докучливый.

**ХАВШИЙЛГАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* хавшийх-ийн үйлдүүл.

**ХАВШИЙХ** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠶᠢᠬ* становиться приплюснутым.

**ХАВШИЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хавшийх-ийн нэгэнтээ.

**ХАВШИХ I** *ᠬᠠᠪᠰᠢᠬ* клевать, хватать, схватывать приманку (о рыбах).

**ХАВШИХ II** 1) тягаться, судиться; 2) болтать, докучать.

**ХАВШИХ III** складывать; бить одно о другое, ударять.

**ХАВШИХ IV** щёлкать, издавать треск.

**ХАВЬ** *ᠬᠠᠪᠢ* 1. что-либо находящееся блиzко; окрестность; **ойр хавь** хорш. а) окрестность; б) шилж. давно, давным давно; **ойр хавийн** находящийся поблизости, ближайший, близлежащий; **хавийн хүн** люди, находящиеся поблизости; 2. ближний, близкий, блиzко находящийся; **хавь газар** блиzкие места; 3. 1) вблизи, поблизости; 2) шилж. давно.

**ХАВЬГҮЙ** *ᠬᠠᠪᠢᠭᠦᠢ* несравненно; **хавьгүй дээр** несравненно лучше; **хавьгүй илүү / хавьгүй давуу** куда лучше, намного лучше, несравненно лучше; **хавьгүй сайхан** несравненно красивее.

**ХАВЬД** *ᠬᠠᠪᠢᠳ* хавь-ийн ө.о., 1) вблизи, поблизости; около; **ойр хавьд** ближайшие окрестности, вблизи, поблизости; **орны хавьд** вблизи, около кровати; **тойрон хавьд** в окрестностях, в округе, блиz, около; **Улаанбаатар хотын хавьд** в окрестностях г. Улан-Батора; **энэ хавьд тийм хүн байхгүй** такого человека в этих местах нет; 2) шилж. давно.

**ХАВЬС(АН)** *ᠬᠠᠪᠢᠰ* 1) ребро, рёбра; **сүвээ хавьс** короткие рёбра; **урт хавьс** длинные рёбра; **хавирга I**-ыг үз., 2) спицы, пластинки; **дэвүүрийн хавьс** спицы веера; **хуягийн хальс** пластинки на панцире; 3) кромка, оторочка, складки на одежде (лам); **жанчны хавьс** складки на одежде лам; † **хавьсан сар** новая луна, молодой месяц, узкий серп луны.

**ХАВЬСГАНА** *ᠬᠠᠪᠢᠰᠭᠠᠨᠠ* ург. скорцонера, камыш.

**ХАВЬСЛАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠰᠯᠠᠬ* иметь, приобрести вид серпа (о молодом месяце); **сар хавьслах** новолуние, когда луна имеет серпообразный вид.

**ХАВЬСТАЙ** *ᠬᠠᠪᠢᠰᠲᠠᠶ* имеющий рёбра, ребристый.

**ХАВЬТААХ** *ᠬᠠᠪᠢᠲᠠᠬ* хавьтуулах-ыг үз.

**ХАВЬТАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠲᠠᠬ* 1) приближаться, подходить ближе к кому-чему-л.; находиться вблизи; **хавьтахад бэрх** трудно подойти; труднодоступный; 2) шилж. быть в интимных отношениях.

**ХАВЬТАХГҮЙ** *ᠬᠠᠪᠢᠲᠠᠬᠭᠦᠢ* 1. не приближаться, не подходить к кому-чему-л.; 2. гораздо, непомерно; **хавьтахгүй их** гораздо больше.

**ХАВЬТУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хавьтах-ын үйлдүүл., 1) приближать, заставлять подходить к кому-чему-л.; **хавьтуулахгүй байх** а) не допускать к себе; б) шилж. отказываться наотрез; 2) шилж. говорить намёками, обиняками.

**ХАВЬТЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠲᠴᠢᠬᠠᠬ* хавьтах-ын нэгэнтээ.

**ХАВЬЦАА** *ᠬᠠᠪᠢᠴᠠᠠ* 1. окрестность, поблизости; **энэ хавьцаа** здесь, в окрестности, в округе; 2. приблизительно, примерно, около.

**ХАВЬЦАГ** *ᠬᠠᠪᠢᠴᠠᠭ* биезүй. пах, внутренняя поверхность ляжек, место соединения внутренних поверхностей ляжек.

**ХАВЬЦАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠴᠠᠬ* хавьтах-ыг үз.

**ХАВЬЦАХГҮЙ** *ᠬᠠᠪᠢᠴᠠᠬᠭᠦᠢ* хавьтахгүй-г үз.

**ХАВЬЧАА** *ᠬᠠᠪᠢᠴᠠᠠ* 1) болтливый, докучливый; 2) непоседливый, суетливый, вертлявый, беспокойный.

**ХАВЬЧИХ** *ᠬᠠᠪᠢᠴᠢᠬ* 1) все время болтать, докучать; 2) быть непоседой, суетливым, вертлявым, беспокойным.

**ХАВЬЧУУЛАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* хавьчих-ийн үйлдүүл.

**ХАВЬЧЧИХАХ** *ᠬᠠᠪᠢᠴᠢᠭᠴᠢᠬᠠᠬ* хавьчих-ийн нэгэнтээ.

**ХАГ I** *ᠬᠠᠭ* тонкий слой чего-л. на поверхности; грязь, пыль, копоть (приставшая к чему-л.); окалина, нагар; соляная кора на земле, солончак, лишайник; **тогооны хаг** остатки пиши на стенках котла; копоть на котле; **толгойн хаг / үсний хаг** перхоть; **төмрийн хаг** шлак; **хадны хаг** лишайники на камнях; **хайвийн хаг / тогооны хаг** копоть на котле; **шүдний хаг** зубные камни; налёт на зубах; **хаг ис** хорш. сажа, копоть; **хаг тогтох** закоптеть, запачкаться; **хаг хужир** хорш. солончак.

**ХАГ II** послед у животных.

**ХАГ III** аялга. КХМ! (воспроизводит звук отхаркивания, кашля).

**ХАГ IV: хаг яг** хорш. ИНОГДА, ИЗРЕДКА.

**ХАГА** *ᠬᠠᠭ᠎ᠠ* хагалах, бутлах үйлд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (услительная частица, обозначающая раскалывающее, раздробляющее действие глагола); **хага буудах** прострелить; **хага дэвсэх** растоптать, разбить ногой; **хага зүсэх** разрезать, рассекать; **хага татах** разорвать, вспарывать; **хага таших** а) ударить резко, разбить, раздробить; б) ломить, нить; **хага үсрэх / бут үсрэх** разбиться; **хага хатгах** прокалывать; **хага цавчих** разрубать, рассекать; **хага цохих** разбивать, разламывать ударом, пробовать; **толгойгий нь хага цохих** разбить ГОЛОВУ кому-л.

**ХАГААС** *ᠬᠠᠭᠠᠮᠤᠰ* остриё, кончик рыболовного крючка.

**ХАГААСТ** *ᠬᠠᠭᠠᠮᠤᠰᠤᠲ* снабжённый остриём, остроконечный.

**ХАГАДАС I** *ᠬᠠᠭᠠᠳᠠᠰᠢ* рыбы косточки.

**ХАГАДАС II** полено, расколотое, расщепленное дерево, щепка; **хагадас хус** берёзовое полено.

**ХАГАЛАГДАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* хагалах-ын үйлдэгд.

**ХАГАЛАГЧ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠠᠭᠴᠢ* : газар хагалагч пахарь, землешаец.

**ХАГАЛАЛТ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠲ* 1) пашня, вспашка, пахота; 2) анаг. операция; разрезание; **зүсэлт хагалалт** хорш. операция; 3) колка.

**ХАГАЛАЛЦАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠠᠯᠴᠢᠬ* хагалах-ын үйлдэлц.

**ХАГАЛАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠠᠬ* 1) разламывать, раскалывать, разрывать, разрубать, рассекать; **аяга хагалах / шаазан хагалах** разбивать чашку, пиалу; **гэдэс хагалах** распарывать живот; **мод хагалах / түлээ хагалах** колоть дрова; **ус хагалах** рассекать воду; **хонь хагалах** забить, заколоть овцу; **хэрчим хагалах** рассекать, расколоть полено; **цонх хагалах** разбивать окно; **шил хагалах** разбить стекло; **хагалан ирэх** бежать прямо, не уклоняясь с прямого пути; **хагалан цавчих** рассекать; 2) пахать, вспахивать; **газар хагалах** пахать землю, пахать поле; **атар газар хагалах** вспахать целину; поднять целину; **намар газрын хөрс хагалах / намар паар хагалах** вспахать под зябь; зяблевая вспашка; **газар хагалж шан гаргах** пропахать борозду; **тариа хагалах** возделывать пашню; 3) проводить раздел, между, разделительную линию; **үс хагалах** а) делать пробор на голове; б) шилж. ВЫХОДИТЬ замуж; 4) анаг. оперировать; **олгой хагалах** удалить аппендицит; 5) решать; **зарга хагалах** решать судебное дело, тяжбу; **хэрэг хагалах** решать дело; **хагалж өгөх** принять решение (напр. по судебному делу).

**ХАГАЛБАР** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠪᠠᠷ* 1) линия, разделяющая что-л.; **усны хагалбар** водораздел; **үсний хагалбар** пробор на голове; **хагалбар дэл** спадающая на обе стороны грива; 2) впервые засеянное поле, новь, поднятая целина.

**ХАГАЛБАРЛАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬ* 1) поднимать целину; 2) проводить пробор в волосах; 3) проводить линию раздела.

**ХАГАЛБАРЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хагалбарлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАГАЛБАРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хагалбарлах**-ын үйлдүүл.

**ХАГАЛГАА** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠠ* анаг. операция, разрез; **хагалгаа хийх** делать операцию.

**ХАГАЛГААНЫ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠠᠨᠢ* **хагалгаа(н)**-ы харьяал, операционный; **хагалгааны ширээ** операционный стол.

**ХАГАЛГАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬ* **хагалах**-ын үйлдүүл, решать, представить на решение.

**ХАГАЛМАЛ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠮᠠᠯ* рассечённый, разрубленный; **хагалмал газар** распаханная земля.

**ХАГАЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хагалах**-ын үйлдүүл.

**ХАГАЛЦГААХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠴᠭᠠᠬ* **хагалах**-ын олноор үйлдэх.

**ХАГАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хагалах**-ын нэгэнтээ, разбить.

**ХАГАРАЛ** *ᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯ* у.т. раскол, разногласие, раздор, разрыв, трещина; разлом, фракция; **улс төрийн хагарал** политический раскол; **хагарал гаргах** вызывать раскол; **хагарал гаргагчид** фракционеры; **хагаралыг гүнзгийрүүлэх** углубить раскол; **хагарлын тогтоол** раскольническая резолюция.

**ХАГАРАЛДАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* **хагарах**-ын үйлдэлд.

**ХАГАРАЛДУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хагаралдах**-ын үйлдүүл, ВЫЗЫВАТЬ раскол между кем-л.

**ХАГАРАЛТ** *ᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠲ* **хагарал**-ыг үз.

**ХАГАРАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠬ* разбиваться, раскалываться, трескаться, ломаться; разрываться; рассекаться; **зүрх хагарах** шилж. разрываться (о сердце); страдать от горя; **зүрх нь хагаран үхэх** умереть от разрыва сердца; **нүүр хагарах** не стесняться; быть непринуждённым; **тас няс хагарах** трещать; **түнжин хагарах** ссориться; **уруул хагарах** растрескаться (о губе); **уруул хагарав** губа растрескалась; **үс хагарах** сечься (о волосах); **хялбар хагарах** легко бьющийся, раскалывающийся, ломкий; **шилэн аяга хагарав** стакан разбился, треснул.

**ХАГАРУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хагарах**-ын үйлдүүл.

**ХАГАРХАЙ** *ᠬᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠶ* 1) трещина; 2) щель, прореха; 3) осколок; **шилний хагархай** осколок стекла; 4) яриа. шрам, рубец; **хагархай**

духтай имеющий шрам на лбу; **2.** расколотый, разбитый; разорванный, дырявый, драный; имеющий рубец; **хагархай аяга** разбитая чашка; **хагархай өмд** а) штанина с дыркой, драные штаны; б) детские штанишки с открытой промежностью; † **хагархай хушга** ург. орех Зибольда; **хагархай хэнгэрэг** болтунья (үгчил. разбитый барабан).

**ХАГАРЧИХАХ** ᠬᠠᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **хагарах**-ын нэгэнтээ, разбиться.

**ХАГАС I** ᠬᠠᠭᠠᠰ **1.** половина; холбоо үгэнд: ПОЛ-, полу-, наполовину; **бүтэн хагас** полтора; **бүтэн хагас дээр хоёрыг нэмэх** прибавить два к полутора; **бүтэн хагас метр дугаж байна** не хватает полтора метра, полутора метров; **бүтэн хагас цаг** полтора часа; **дутуу хагас / хагас дутуу** неполный; **дутуу хагас мэдээ** неполные сведения; неполнота сведений; **замын хагаст зогсох** остановиться на половине пути; **замын тэн хагасаас буцаж ирэх** вернуться с полпути; **зарим хагас** одна половина, другая половина; некоторая часть; **өртөө хагас** полтора уртона (около 40 км); **тэхий хагас** ровно половина; **нэг цаг хагаст хоол идэх** обедать в половине второго; **хоёр цаг хагас** половина третьего; **тэргүүн хагас / эхний хагас** первая половина; **хорьдугаар зууны эхний хагаст** в первой половине двадцатого столетия; **нэгдүгээр сарын эхний хагаст** в первой половине января; **сүүлийн хагас** вторая половина; **шөнийн хагас** полночь; **энгийн хагас** половина ширины ткани; **хагас алим** половина яблока; **хагас арал** полуостров; **хагас боловсруулсан бүтээгдэхүүн** полуфабрикат; **хагас болтол** до половины, до середины; **хагас дамжуулагч** тех. полупроводник; **хагас дутуу хувцасласан** полуодетый; **хагас жил** полгода; **хичээлийн хагас жил** учебное полугодие; **хагас жилийн** полугодовой; **хагас задгай үе** хэл. шинж. полуоткрытый слог; **хагас заримдаг** а) неполный, разрозненный; б) наполовину; **хагас зуун** полвека; **хагас колони** полуколония; **хагас колони орнууд** полуколониальные страны; **хагас мартагдсан** наполовину забытый, полузабытый; **хагас мод** хуучир. а) бирка, верительный знак, половинка жребия; б) полуверста; **хагас модны хол** на расстоянии полуверсты; **буугаа хагас мөрөндөө ав!** на ремень! (команда); **хагас ноосон хувцас** полушерстяное платье; **хагас нь аль вэ?** где половина?, где остальная часть; **хагас онгорхой** полуоткрытый; **хагас өдөр** полдня; **хагас сайн өдөр** неполный рабочий день; **хагас сар** полмесяца; **хагас пролетари** полупролетарий; **хагас тойрог** полукруг; **хагас торгон** эд полушёлковая материя; **хагас ус хольсон дарс** вино пополам

с водой; **хагас ухаантай** полусознательное состояние, полузабытьё; **өвчтөн хагас ухаантай хэвтэж байв** больной лежал в полузабытьи; **хагас үнээр** полцены; **хагас хамгаалагч** полузащитник; **хагас хамгаалалт** полузащита; **хагас хуваах** делить пополам; **хагас хувь** полпроцента; **хагас хугас** хорш. а) половинка; б) частичный, разрозненный, неполный; **хагас хугас хийсэн** сделано частично; **хагас хэвтээ байдал** полулежащее положение; **хагас цаг** полчаса; **галт тэрэг явахаас хагас цагийн өмнө** полчаса до отъезда поезда; **хагас цагийн яриа** полчасовая беседа; **баруун тийш хагас эргэх** полуоборот направо; **хагас эргэж** вполуоборот; **хагасаас дорогшгүй** не менее половины; **хагасыг нь уншсан** прочитал половину, прочитал часть; **ажлын хагасыг хийгээд хаях** бросить работу на полпути; **2.** половинный; **хагас өртгөөр** за половинную стоимость; **хагас хэмжээгээр төлөх** заплатить в половинном размере.

**ХАГАС II хагаас**-ыг үз.  
**ХАГАСАЛЧИХАХ** ᠬᠠᠭᠠᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **хагаслах**-ын нэгэнтээ.

**ХАГАСДАХ** ᠬᠠᠭᠠᠰᠳᠠᠬ оказываться половинным, половинчатым.

**ХАГАСЛАГДАХ** ᠬᠠᠭᠠᠰᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **хагаслах**-ын үйлдэгд., делиться пополам.

**ХАГАСЛАХ** ᠬᠠᠭᠠᠰᠯᠠᠬ 1) делить надвое, делить пополам; делать что-л. неполным, недоделывать; **шөнө хагаслаад мордов** выехал в полночь; **хагаслан огтлох** разрезать надвое; **хөрөнгө юмыг хагаслан хуваах** разделить имущество пополам; 2) взять половину имущества.

**ХАГАСЛУУЛАХ** ᠬᠠᠭᠠᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **хагаслах**-ын үйлдүүл.

**ХАГАСТАХ** ᠬᠠᠭᠠᠰᠲᠠᠬ становиться недостаточным, негодным из-за половины.

**ХАГАСТУУЛАХ** ᠬᠠᠭᠠᠰᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **хагастах**-ын үйлдүүл.

**ХАГАСТЧИХАХ** ᠬᠠᠭᠠᠰᠲᠢᠬᠠᠬ **хагастах**-ын нэгэнтээ.

**ХАГАСХАН** ᠬᠠᠭᠠᠰᠬᠠᠨ **хагас**-ын багас., половинка.

**ХАГАЦААХ** ᠬᠠᠭᠠᠴᠠᠠᠬ **хагацах**-ын үйлдүүл., 1) отделять, разъединять; распарывать; **хувь тавилан нь тэднийг хагацаав** судьба их разъединила; 2) разлучать; лишать; **анд нөхдийг хагацаах** разлучить друзей; 3) избавлять; заставлять воздержаться; **зовлонгоос хагацаах** шашин. Избавить от мучения.

**ХАГАЦАЛ** ᠬᠠᠭᠠᠴᠠᠯ 1) разлука, расставание; лишение; **хагацал үзээгүй** а) не испытавший разлуки; б) неразлучно; 2) избавление.

**ХАГАЦАЛГҮЙ** *ᠬᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠭᠠᠴᠢᠯᠭᠦᠢ* **1.** неразлучный; **2.** неразлучно.

**ХАГАЦАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠡ* **1)** расставаться, разлучаться; лишаться; отделяться; воздержаться; **сүүнээсээ хагацах / хөхнөөсөө хагацах** отнять ребёнка от груди; перестать кормить грудью; **түр зуур хагацах** разлучиться ненадолго; **удаан цагаар хагацах** разлучаться на долгое время; **2)** избавляться; **хайртай хүнээсээ хагацах** расстаться с любимым человеком; **2)** нарушать; **тангарагаас хагацах** нарушать клятву; **цаазаас хагацах а)** нарушать закон; **б)** быть помилованным; **3)** избавляться; избегать; **зовлонгоос хагацах** избавляться от страданий; **үхлээс хагацав** избежал смерти; **4)** колоть, раскалывать.

**ХАГАЦАЦГААХ** *ᠬᠠᠭᠠᠴᠢᠴᠠᠭᠠᠬᠡ* расставаться, разлучаться, избавляться (о многих).

**ХАГАЦАШГҮЙ** *ᠬᠠᠭᠠᠴᠢᠰᠬᠦᠢ* · *ᠬᠠᠭᠠᠴᠢᠰᠬᠦᠢ* **1.** неразлучный, нераздельный; **2.** неразлучно, неотступно, неизменно.

**ХАГАЦУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **хагацаах**-ыг үз., разлучать, отделять, отлучать, лишать, освободить от чего-л.; **эд хөрөнгөнөөс нь хагацуулах** лишать имущества; **эх эцгээс нь хагацуулах** разлучить с родителями.

**ХАГАЦЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠡ*-ын нэгэнтээ.

**ХАГАЧИХ** *ᠬᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠡ* **1)** хагарах-ын нэгэнтээ., разбиться, расколоться; **шил лонх хагачжээ** бутылка разбилась; **2)** хагалах-ын олонтаа., разбивать, колоть, раскалывать.

**ХАГАЧУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **хагачих 2)**-ийн үйлдүүл.

**ХАГАЧЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠡ*-ийн нэгэнтээ., разбить.

**ХАГДИ** *ᠬᠠᠭᠳᠢ* **1)** прошлогодняя высохшая трава; **хагдтай газар** местность, обильная прошлогодней высохшей травой; **2)** ветошь; **хагд өвс а)** ветошь; **б)** прошлогодняя сухая трава; **3)** слезшая змеиная кожа, выползок; **† хагд ожирс** ург. осока.

**ХАГД II:** **хагд үе** запястный сустав (у животных).

**ХАГДАЙХ** *ᠬᠠᠭᠳᠠᠶᠢᠬᠡ* горбиться, сгорбиться.

**ХАГДАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠡ*-ын нэгэнтээ.

**ХАГДГАНАХ** *ᠬᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠡ* **1)** шевелиться, двигаться (о чем-л. низкорослом, приземистом); **2)** громко хохотать, гоготать, громко смеяться.

**ХАГДГАР** *ᠬᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠷ* **1)** коротенький; низкорослый; приземистый; **2)** сгорбленный, горбатый.

**ХАГДРАЛ** *ᠬᠠᠭᠳᠠᠷᠠᠯ* увядание.

**ХАГДРАХ** *ᠬᠠᠭᠳᠠᠷᠠᠬᠡ* засыхать, высыхать, желтеть, увядать, блёкнуть (о траве); **цэцэг**

**намар хагдарна** цветы осенью увядают; **хагдарсан навчис** пожелтевшие листья.

**ХАГДРУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **хагдрах**-ын үйлдүүл.

**ХАГЖ** *ᠬᠠᠭᠵᠢ* струп.

**ХАГЖДАХ** *ᠬᠠᠭᠵᠢᠳᠠᠬᠡ* покрыться струпом.

**ХАГЖИХ** *ᠬᠠᠭᠵᠢᠬᠡ* покрыться струпом; образоваться (о корочке на ране).

**ХАГЖУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **хагжих**-ийн үйлдүүл.

**ХАГЖЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠡ* **хагжих**-ийн нэгэнтээ.

**ХАГЗАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠡ*-ын нэгэнтээ.

**ХАГЗАРХАЙ** *ᠬᠠᠭᠵᠠᠷᠬᠠᠶᠢ* яриа. распоротый, распозвшийся по швам; **ханзархай**-г үз.

**ХАГЗАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠡ* **хагзрах**-ын нэгэнтээ.

**ХАГЗАРШГҮЙ** *ᠬᠠᠭᠵᠠᠷᠰᠬᠦᠢ* · *ᠬᠠᠭᠵᠠᠷᠰᠬᠦᠢ* **на** порющийся, такой, который трудно распороть.

**ХАГЗЛАХ** *ᠬᠠᠭᠵᠠᠯᠠᠬᠡ* пороть, распарывать, расшивать.

**ХАГЗРАХ** *ᠬᠠᠭᠵᠠᠷᠠᠬᠡ* яриа. **ханзрах**-ыг үз., распарываться, пороться, разлезаться по швам.

**ХАГЗРУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠵᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **хагзрах**-ын үйлдүүл.

**ХАГЗЧИХ** *ᠬᠠᠭᠵᠠᠴᠢᠬᠡ* пороть, распарывать (быстрыми движениями).

**ХАГИХ** *ᠬᠠᠭᠢᠬᠡ* отдираться, отделяться (о корочке, струпе).

**ХАГЛАХ** *ᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* латать, штопать, накладывать заплату.

**ХАГЛИН** *ᠬᠠᠭᠤᠯᠢᠨ* очень тонкая ткань.

**ХАГСАА** *ᠬᠠᠭᠰᠠᠠ* сушка.

**ХАГСААМАЛ** *ᠬᠠᠭᠰᠠᠠᠮᠠᠯ* сушёный, высушенный, пересушенный, пережаренный.

**ХАГСААХ** *ᠬᠠᠭᠰᠠᠠᠬᠡ* **хагсах**-ын үйлдүүл., **1)**

дать рассохнуться; сушить, подсушивать; пересушивать; пережаривать; **2)** дать выстояться коню; выдерживать коня на уменьшенном корму (для того, чтобы он не слишком разжирел); **3)** шилж. УТОМИТЬ (напр. ожиданием).

**ХАГСАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠰᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠡ* **хагсрах**-ын нэгэнтээ.

**ХАГСАХ** *ᠬᠠᠭᠰᠠᠬᠡ* **1)** рассыхаться (напр. о бочке); высыхать, засыхать, делаться сухим; пересыхать в горле, внутри (от жары, жажды); **2)** выстояться (о лошади); **3)** шилж. ЛИШАТЬСЯ чего-л. приятного.

**ХАГСМАЛ** *ᠬᠠᠭᠰᠠᠮᠠᠯ* **хагсаамал**-ыг үз.

**ХАГСРААХ** *ᠬᠠᠭᠰᠠᠷᠠᠠᠬᠡ* **хагсрах**-ын үйлдүүл.

**ХАГСРАХ** *ᠬᠠᠭᠰᠠᠷᠠᠬᠡ* высыхать, засыхать; **хагсах**-ыг үз.

**ХАГСРУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠰᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* **хагсрах**-ын үйлдүүл., **1)** топить сало, вытапливать сало, жир; **2)** поджаривать в жиру.

**ХАГСУУ** *ᠬᠠᠭᠰᠤᠭᠤ* сухой, засушливый.

**ХАГСЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* **хагсах**-ын нэгэнтээ, **торх хагсчихжээ** бочка разоохлась.

**ХАГТ** *ᠬᠠᠭᠲ* **гязный, покрытый гязью, пылью, сажей, перхотью.**

**ХАГТААХ** *ᠬᠠᠭᠲᠠᠭᠬ* **хагтах**-ын үйлдүүл.

**ХАГТАЙ** *ᠬᠠᠭᠲᠠᠢ* **хагт**-ыг үз.

**ХАГТАХ** *ᠬᠠᠭᠲᠠᠬ* **покрываться налётом, гязью, перхотью, пылью, копотью, сажей, загрязняться; толгой хагтах** появление перхоти.

**ХАГТУУЛАХ** *ᠬᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хагтах**-ын үйлдүүл.

**ХАГТЧИХАХ** *ᠬᠠᠭᠲᠴᠢᠬᠠᠬ* **хагтах**-ын нэгэнтээ.

**ХАГУР** *ᠬᠠᠭᠤᠷ* : **хагур хэгүр** хорш. ЗВУК хруста на зубах; **хагур шүгэр** хорш. с треском, шумом; решительно, быстро, поспешно.

**ХАГУС** *ᠬᠠᠭᠤᠰ* : **хагус хэгүс** хорш. а) возглас, выражающий боль, неприятное ощущение; б) дуть порывисто (о ветре); в) небрежно, поверхностно, кое-как.

**ХАГШААС** *ᠬᠠᠭᠰᠢᠬᠠᠰ* **наносы, сор** (принесённый водой в половодье); **хагшаасан шороо** наносная земля.

**ХАГШИХ I** *ᠬᠠᠭᠰᠢᠬᠢ* **высыхать, сохнуть; хагсах**-ыг үз.

**ХАГШИХ II** харкать, отхаркать.

**ХАГШИХ III** отделяться (о последе животных).

**ХАГШРАХ** *ᠬᠠᠭᠰᠢᠬᠠᠷᠠᠬ* **засыхать, образовать корочку, струп** (о ране).

**ХАД(АН) I** *ᠬᠠᠳ* / **1.** скала, утёс, каменная гора; **ургаа хад** возвышающаяся скала; **уул хад** хорш. горы; **хад өөд** вверх по скале; **хад чулуу** хорш. утёс; **хадны ёроол** подошва скалы; **хадны хонгил / хадны агуй** пещера в скале; **хадтай уул** скалистая гора; **2.** каменный; скалистый; **хадан агуй** пещера в скале; **хадан хавцгай** скалы; скалистая гора; **хадан хошуу** скалистый мыс; выдающаяся в сторону скала; **ханат гэрээс холдож, хадан гэрт очих** умереть (үгчил. из решётчатой юрты перейти в каменную юрту (гору); † **хадан өвс** ург. цимбария даурская.

**ХАД(АН) II** *ᠬᠠᠳ* / **1.** ург. кислица; смородина высочайшая; **морин хад** ург. смородина красная; **2.** кисличный.

**ХАДАА** *ᠬᠠᠳᠠᠠ* / **1**) первый осенний лёд (после того, как реки станут замерзать); **2)** ледяная дорога; первый прибрежный лёд.

**ХАДААЛААГҮЙ** *ᠬᠠᠳᠠᠠᠯᠠᠭᠤᠢ* **не замёрзший** (о реке осенью).

**ХАДААЛАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠠᠯᠠᠬ* **покрываться тонким слоем льда, замерзать** (напр. о реке осенью).

**ХАДААЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠠᠯᠤᠯᠠᠬ* **хадаалах**-ын үйлдүүл.

**ХАДААЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хадаалах**-ын нэгэнтээ.

**ХАДААС(АН) I** *ᠬᠠᠳᠠᠰ* / **1)** гвоздь; **эрэгтэй хадаас шуруп; хадаас тавлах** заклепать гвоздь, заклёпывать; **хадаасны тав** шляпка

гвоздя; заклепка; **2)** прибивание, прибивка чего-л.; **хадаас нь муудаж** плохо прибито; **хадаасаар хадах** прибить гвоздями; **заколачивать** гвоздями.

**ХАДААС II 1.** запас; **2.** запасной; **хадаасны мал** хуучир. запасной скот; **хадаасны хүн** хуучир. запасной человек.

**ХАДААС(АН) III: хадаасан загас** загас. БҮЮН.

**ХАДААС(АН) IV: хадаасан цэцэг** ург. гвоздика ароматная.

**ХАДААС(АН) V: хадаасан өвчин** мал.эмнэл. овечья оспа, овечья болезнь.

**ХАДААСДАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠰᠳᠠᠬ* **быть негодным из-за прибитых гвоздей.**

**ХАДААСЛАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠰᠯᠠᠬ* **прибить** гвоздями.

**ХАДААСТАЙ** *ᠬᠠᠳᠠᠰᠲᠠᠢ* / **1)** прибитый; **2)** пришитый; **3)** имеющий гвозди, с гвоздями; приколоченный; **зүрхэнд хадаастай** утга.зох. любимый, живущий в сердце.

**ХАДААСТАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠰᠲᠠᠬ* **заболевать оспой** (об овцах); **заболевать овечьей болезнью.**

**ХАДААТАЙ I** *ᠬᠠᠳᠠᠲᠠᠢ* / **1** **хадаастай**-г үз.

**ХАДААТАЙ II** скалистый, гористый; **хадаатай газар** скалистая местность.

**ХАДААХ** *ᠬᠠᠳᠠᠬ* **хадах III**-ын үйлдүүл., **поднимать, возвышать; дуу хадаах а)** громко кричать, **поднимать громкий шум; б)** заставлять звучать очень громко.

**ХАДААШИХ** *ᠬᠠᠳᠠᠶᠢᠬ* **запечатлеваться в памяти.**

**ХАДААШРАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠶᠢᠬᠠᠷᠠᠬ* **закрепляться, запечатлеваться в памяти.**

**ХАДАГ** *ᠬᠠᠳᠠᠭ* / **1)** хадак (сложенная узкая шелковая ткань, которую подносят в знак приветствия, дружбы, поздравления, уважения); **өлзийт хадаг** хадак на счастье; **хадаг барих** преподносить хадак; **хадаг өргөх** подносить хадак; **хадаг тавих** класть хадак (обряд во время сговора невесты); **хадаг шудаг / хадаг самбай** хорш. яриа. хадак; **2)** вид шелковой ткани, китайская флёра.

**ХАДАГА** *ᠬᠠᠳᠠᠭᠠ* / **᠑** принадлежность, отношение чего-л. к чему-л.; **хадага үгүй** не имеющий отношения, не стоящий внимания.

**ХАДАГДАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠭᠳᠠᠬ* **хадах I**-ын үйлдэгд., **1)** прибиваться; **2)** шилж. запечатлеваться в памяти.

**ХАДАГЧ** *ᠬᠠᠳᠠᠭᠴᠢ* : **өвс хадагч** косарь, косец; жнец.

**ХАДАЛГА I** *ᠬᠠᠳᠠᠯᠭᠠ* / **᠑** чехольчики для женских кос.

**ХАДАЛГА II** сенокосение, сенокос, жатва.

**ХАДАЛТ** *ᠬᠠᠳᠠᠯᠲ* / жатва.

**ХАДАМ** *ᠬᠠᠳᠠᠮ* **родня по мужу, жене; хадам аав / хадам эцэг а)** свёкор (отец мужа); **б)** тесть (отец жены); **хадам ах а)** старший брат мужа,

деверь; б) старший брат жены, шурин; **хадам бэргэн** жена старшего шурина (старшего брата жены); **хадам эгч а**) старшая сестра мужа, золовка; б) старшая сестра жены, свояченица; **хадам эх / хадам ээж а**) свекровь (мать мужа); б) тёща (мать жены); **хадамд очих** выходить замуж; **хадамд өгөх / хадамд гаргах / хадам хэлэлцэх** сватать, устраивать сватовство; **хадамгүй хүүхэн** ещё не просватанная девушка; **хадамтай хүүхэн** невеста, просватанная девушка.

**ХАДАМЛАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠮᠯᠠᠬ* 1) выдавать замуж; 2) сватать просватать; 3) заменять в своей речи имена и некоторые слова в присутствии родителей мужа и его родных другими (о женщине).

**ХАДАМЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хадамлах-ын нэгэнтээ.

**ХАДАМНАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠮᠨᠠᠬ* 1) сватать, просватать; выдавать замуж; 2) соблюдать словесные запреты в отношении родни своего мужа (о женщине).

**ХАДАМСАГ** *ᠬᠠᠳᠠᠮᠰᠠᠭ* преданный, почтительный, хорошо относящийся к родственникам (по мужу или по жене); **хадамсаг хүүхэн** любящая, привязанная к родным своего мужа.

**ХАДАМСАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠮᠰᠠᠬ* почтительно относиться к родным своего мужа (о женщине).

**ХАДАМСУУ** *ᠬᠠᠳᠠᠮᠰᠤᠭᠤ* хадамсаг-ийг үз.

**ХАДАМТАЙ** *ᠬᠠᠳᠠᠮᠲᠠᠢ* сосватанная;

**хадамтай хүүхэн** сосватанная девушка.

**ХАДАМЧЛАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠮᠴᠯᠠᠬ* хадамлах-ыг үз.

**ХАДАР** *ᠬᠠᠳᠠᠷ* загас. Хариус.

**ХАДАРГАЛАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬ* быть

прожорливым; быть неразборчивым в еде.

**ХАДАРГАН I** *ᠬᠠᠳᠠᠷᠭᠠᠨ I* 1) несущий; 2) сильный (о лошади).

**ХАДАРГАН II 1.** 1) рассекающий; 2) шилж. жадный, прожорливый; 3) шилж. вредный, опасный; 2. 1) большие клыки; 2) обжора.

**ХАДАРМАГ** *ᠬᠠᠳᠠᠷᠮᠠᠭ* ург. высохший циноморий стареющий.

**ХАДАРХАГ** *ᠬᠠᠳᠠᠷᠬᠠᠭ* каменистый, скалистый; **хадархаг газар** скалистая местность.

**ХАДАРХАН** *ᠬᠠᠳᠠᠷᠬᠠᠨ* түүх. древнее монгольское племя.

**ХАДАРХУУ** *ᠬᠠᠳᠠᠷᠬᠤᠭᠤ* хадархаг-ийг үз.

**ХАДАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хадрах-ын нэгэнтээ, рассечь клыками (о кабане).

**ХАДАТ** *ᠬᠠᠳᠠᠲ* скалистый, гористый.

**ХАДАХ I** *ᠬᠠᠳᠠᠬ I* 1) прибивать, приколачивать, вбивать, вколачивать; набивать; пригвозждать; **банз хадах** приколотить доску; прибить доску; **гарыг төмрөөр бугуйвчлан хадах** сковать руки железом, обхватив как браслетом; **гутал**

**хадах** чинить сапоги; **хадаас хадах** вбить гвоздь; **хадаасаар хадах** прибивать гвоздями; **хананд зураг хадах** прибивать картину к стене; **хайрцагт таг хадах** прибивать к ящику крышку; **ул хадах** подбить подмётку; 2) пришивать; **товч хадах** пришивать пуговицу; **пальтонд товч хадах** пришить пуговицу к пальто; **шилбэ хадах** пришивать петлю для пуговицы; 3) прикреплять; **батлан хадах** прикреплять; **зүрхэнд хадах** шилж. запечатлеть в сердце; **нүд хадах** шилж. вперять взор; **нэр хадах** шилж. давать имя, прозвище; **биедээ нэр хадах** получить имя, прозвище; **санаанд хадах** шилж. сохранять в памяти, постоянно помнить, думать; 4) прикладывать подстрочный текст; **өөр үсгээр хадах** прикладывать подстрочный текст на другом алфавите или языке; 5) застревать; **яс хоолойд нь хадчихжээ** косточка застряла в горле; **яс хадах** грызть кость (о собаке).

**ХАДАХ II** *ᠬᠠᠳᠠᠬ II* косить (сено); жать (хлеб); срезать, скашивать; **өвс хадах / хадлан хадах а**) косить траву, косить сено; б) сенокосение; сенокос; **өвс хадах станц** сенокосная станция; **тариа хадах** жать хлеб; **улаан буудай хадах** жать пшеницу; **тарьснаас хаддаг** зүйр. что посеешь, то и пожнёшь.

**ХАДАХ III** *ᠬᠠᠳᠠᠬ III* подниматься, устремляться кверху; **тэнгэрт хадсан улаан тоос гарав** тёмная пыль столбом поднялась к небу.

**ХАДАХ IV** *ᠬᠠᠳᠠᠬ IV* : **хавирга хадах** отделять рёбра от позвоночника (при разделке туши).

**ХАДАЦГААХ I** *ᠬᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬ I* хадах I, III—ын олноор үйлдэх.

**ХАДАЦГААХ II** *ᠬᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬ II* хадах II, IV-ийн олноор үйлдэх.

**ХАДГАЛАГДАХ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* хадгалах-ын үйлдэгд., храниться, сохраняться; находится под караулом; **энерги хадгалагдах хууль** закон сохранения энергии.

**ХАДГАЛАГЧ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠠᠭᠴ* 1) хранитель; **хуучны ном судар хадгалагч** хранитель старинных книг; 2) сторож, караульный.

**ХАДГАЛАЛ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠠᠯ* сохранение, хранение.

**ХАДГАЛАЛТ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠠᠯᠲ* хадгалал-ыг үз.

**ХАДГАЛАМЖ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠠᠮᠵ* сбережение.

**ХАДГАЛАМЖИЙН** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠠᠮᠵᠢᠶᠢᠨ*

**хадгаламж-ийн харьяал, сберегательный; хадгаламжийн дэвтэр** сберегательная книжка; **хадгаламжийн касс / хадгаламжийн сан** сберегательная касса.

**ХАДГАЛАХ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠠᠬ* хранить, сохранять; беречь; стеречь, караулить; **алдар цолыг хадгалах** сохранять за кем-л. его звание; **ачаа тээш хадгалах газар** камера хранения (багажа); **улсын дээд эрхийг хадгалах газар** верховный орган государственной власти;

**кассанд мөнгө хадгалах** хранить деньги в сберегательной кассе; **мөнгө хадгалах касс** сберегательная касса; **нууц хадгалах** хранить тайну, сохранять секрет; **олзлогдсон хүмүүсийг хадгалах** караулить, держать пленных под стражей; **санд хадгалах** сохранять в казне; **сахих хадгалах дарга** хуучир. начальник охраны; **сэтгэлдээ хадгалах** хранить в памяти; **эв найрамдлыг хадгалах** стоять на страже мира, дружбы; **юм агуулах хадгалах сав** хранилище; **хадгалан харгалзах** сохранять; стеречь, караулить; **гэр хадгалсан өвгөн** хуучир. старик-сторож дома.

**ХАДГАЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хадгалах-ын үйлдүүл., отдавать на хранение, сохранение, сбережение; заставляя хранить, поручить стеречь, сохранять за кем-л. что-л. (напр. право); **банкинд мөнгөө хадгалуулах** класть деньги в банк; **үлдээн хадгалуулах** оставлять на сохранение; **хүлээлгэн хадгалуулах** отдавать на хранение.

**ХАДГАЛЦГААХ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠢᠴᠭᠠᠬ* хранить, сохранять (о многих).

**ХАДГАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хадгалах-ын нэгэнтээ.

**ХАДГАРХУУ** *ᠬᠠᠳᠭᠠᠷᠬᠤᠭᠤ* похожий на хадак.

**ХАДЛАН(Г)** *ᠬᠠᠳᠯᠠᠨ* покос, сенокос; сенокосное угодье; **намрын өн хадлан** богатые осенние покосы; **өвс хадлан** сенокос; **хадлан авах** косить, скашивать; **хадлан өвс бэлтгэх** делать сенозаготовки; **хадлан хадах** проводить сенокос; **хадланд гарах** выехать на сенокос.

**ХАДЛАНГИЙН** *ᠬᠠᠳᠯᠠᠨᠭᠢᠢᠨ* хадлан(г)-ийн харьяал., сенокосный; **хадлангийн ажил** сенокосная работа, сенокосение; **хадлангийн газар** сенокосное угодье, покос; **хадлангийн үе** сенокосная пора.

**ХАДЛАНЧ** *ᠬᠠᠳᠯᠠᠨᠴ* сенокос.

**ХАДМАЛ** *ᠬᠠᠳᠮᠠᠯ* 1) подстрочный; **хадмал бичиг** полиглотта, книга, написанная на нескольких языках сразу с параллельным текстом; **хадмал орчуулга** подстрочный перевод; **хадмал үг** подстрочный текст; 2) приколоченный, прибитый, пришитый; прикрепленный; **хадмал нэр** прозвище, кличка.

**ХАДМАЛЛАХ** *ᠬᠠᠳᠮᠠᠯᠠᠬ* повторять уже написанное в иных выражениях, писать одно и то же на нескольких языках параллельно.

**ХАДМАЛЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠳᠮᠠᠯᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хадмаллах-ын нэгэнтээ.

**ХАДМАЛЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠳᠮᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хадмаллах-ын үйлдүүл.

**ХАДНЫ** *ᠬᠠᠳᠨ* / **хад(н)** I-ы харьяал., скальный, каменный; горный; **хадны агуй** пещера; **хадны ажил** скальные работы; **хадны дууриан / хадны цуурай** горное эхо; **хадны**

**мангаа** аман.зох. бука, фантастическое существо, которым пугают детей; **хадны нүх** пещера, отверстие в скале; **хадны өвгөн** горный старик, бука (персонаж, которым пугают детей); **хадны өвс** горные травы; **хадны өлмий** подошва скалы; **хадны өлх** южный, восточный склон скалы; **хадны хайлмал** нефть; **хадны эгэг** выдающийся вперёд выступ скалы; † **хадны болжмор** шувуу. каменный стриж; **хадны гүрвэл** амьт. Горная ящерица; **хадны цэцэг** ург. астрагал.

**ХАДРАГДАХ** *ᠬᠠᠳᠷᠠᠭᠳᠠᠬ* хадрах-ын үйлдэгд., быть рассеченным клыками кабана.

**ХАДРАН** *ᠬᠠᠳᠷᠠᠨ* загас. ёрш.

**ХАДРАХ** *ᠬᠠᠳᠷᠠᠬ* 1) рассекать клыками (о кабанае); **соёогоор хадрах** ранить клыками (о кабанае); 2) шилж. причинять, навлекать неприятности; **хаяагаа хадрах** причинять неприятности соседям; 3) прокалывать, прорезать, пронзать, пробивать.

**ХАДРУУЛАХ** *ᠬᠠᠳᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) хадрах-ын үйлдүүл.; 2) быть рассеченным клыками кабана.

**ХАДТАЙ** *ᠬᠠᠳᠲᠠᠢ* скалистый; утёсистый; **хадтай газар** скалистая местность; **хадтай уул** скалистая гора; **хадтай эрэг** скалистый берег.

**ХАДУУЛАХ** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хадах-ын үйлдүүл., прикреплять, заставляя пришивать, приколачивать; **тогосын отго хадуулах** хуучир. пожаловать павлинье перо (для ношения на шапке в знак достоинства).

**ХАДУУЛГАХ** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠬ* хадуух-ын үйлдүүл.

**ХАДУУН** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠨ* 1) упорный, упрямый, твёрдый; 2) грубый; **бүдүүн хадуун** хорш. а) упрямый, упорный, твёрдый; б) грубый, простой; неотесанный; **бүдүүн хадуун авирлах** вести себя грубовато; **бүдүүн хадуун хүн** грубый, неотесанный человек; **бүдүүн хадуун хийцтэй юм** грубое изделие.

**ХАДУУР** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠷ* коса, серп; **алх хадуур хоёр** серп и молот; **гар хадуур** серп; **өвсний хадуур** коса; **тарианы хадуур** серп; **хадуур ирлэх** точить косу; **хадуур машин** сенокосилка, жнейка; **хадуурын иш** серповище.

**ХАДУУРАЛ** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠯ* уклонение, отклонение; завирание.

**ХАДУУРАХ** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠬ* 1) бежать, кидаться, убегать, скакать в сторону (о лошади); 2) шилж. отклоняться от основной темы, линии; завираться.

**ХАДУУРУУЛАХ** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хадуурах-ын үйлдүүл.

**ХАДУУРЧ** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠴ* косарь, косец; жнец.

**ХАДУУРЧИХАХ** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хадуурах-ын нэгэнтээ.

**ХАДУУХ** *ᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠬ* задевать, зацепляться, застревать; **дөрөөндөө хадуух** засунуть морду

в стремя (о лошади); **хадаасанд хадуув** задел за гвоздь; **яс хадуух** отгрызть кость (о собаке).

**ХАДЧИХАХ I** *ᠬᠠᠳᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ I* хадах I, II, III-ын нэгэнтээ.

**ХАДЧИХАХ II** *ᠬᠠᠳᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ II*-ын нэгэнтээ.

**ХАЖ I** *ᠬᠠᠵᠢ* металлический ободок, каёмка; **мөнгөн хажтай домбо** кувшин с серебряными ободками.

**ХАЖ II** род капкана, серп; сошник; капкан на тигров с острыми шипами; † **хаж алдах** стрелять и промахиваться.

**ХАЖААС** *ᠬᠠᠵᠢᠠᠭᠠᠰ* кант, кайма (одежды), оторочка, обшивка дэли.

**ХАЖААСЛАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠠᠭᠠᠰᠯᠠᠬᠤ* кантовать; **хажих**-ийг үз.

**ХАЖААСЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠠᠭᠠᠰᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* хажааслах-ын үйлдүүл.

**ХАЖИГ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠢ* необщительный; неуживчивый; нелюдимый; презрительный, высокомерный, криводушный, неискренний; неправильный; **хажиг зан** неуживчивый характер; необщительность; **хажиг хүн** необщительный, неуживчивый человек.

**ХАЖИГДУУ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠢᠳᠤᠭᠤ* слишком неуживчивый.

**ХАЖИГЛАМТГАЙ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠮᠤᠲᠭᠠᠢ* необщительный, неуживчивый.

**ХАЖИГЛАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠬᠤ* быть необщительным; быть неуживчивым, нелюдимым.

**ХАЖИГЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* хажиглах-ын нэгэнтээ.

**ХАЖИГЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* хажиглах-ын үйлдүүл.

**ХАЖИГЧ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠢᠴᠢ* хажигдуу-г үз.

**ХАЖИД** *ᠬᠠᠵᠢᠳᠢ* тө. идущий по небу.

**ХАЖИЛЦАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠯᠢᠴᠠᠬᠤ* хажих-ийн үйлдэлц.

**ХАЖИР** *ᠬᠠᠵᠢᠷ* : хажир тас шувуу. гриф, большая и сильная птица из рода коршунов.

**ХАЖИХ I** *ᠬᠠᠵᠢᠬᠢ I* обшивать кантом, каймой, оторачивать шубу.

**ХАЖИХ II** презирать, относиться с презрением.

**ХАЖЛАГА** *ᠬᠠᠵᠢᠯᠠᠭᠠ* ᠨ обшивка, опушка, оторочка; **хажаас**-ыг үз.

**ХАЖЛАГАЛАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* обшивать, оторачивать.

**ХАЖЛАГАТ** *ᠬᠠᠵᠢᠯᠠᠭᠠᠲᠤ* отороченный, с опушкой; **хажлагат** дээл шуба с оторочкой, опушкой.

**ХАЖМАЛ** *ᠬᠠᠵᠢᠮᠠᠯ* обшитый кантом.

**ХАЖМАЛТ** *ᠬᠠᠵᠢᠮᠠᠯᠤᠲᠤ* 1) сирота, круглый сирота; 2) одинокий бобыль.

**ХАЖУУ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠤ* 1. бок, сторона; край; склон; фланг; **уулын хажуу** склон горы, косогор; **уулын хажуу дээр** на склоне горы; **хоёр хажуу** обе стороны, оба бока; **хажуу дахь** находящийся рядом, около; **миний**

**хажуу талаар хатгаад байна** у меня колет в боку; **хажуу тийш** на сторону, в сторону, в бок; **хажуу тийш болох** отойти в сторону; сторониться; **хажуу тийшээ хазайх** наклоняться набок, крениться; **хажуу тийшээ харах** смотреть в сторону; **хажуу тийшээ харж хэвтэх** лежать на боку, лежать боком; **хажуу тийшээ эргэх** а) повернуться набок; б) повернуться в сторону; 2. 1) покосившийся, согнутый на бок, кособокий, кривобокий; 2) боковой; **хажуу тал** боковая сторона, бок.

**ХАЖУУГААР** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠭᠠᠷ* *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠷ* *ᠭᠢᠨ* хажуу(г)-ийн үйлдэх., 1. 1) стороной, боком; **хажуугаараа түрэх** толкать боком; 2) по стороне, по склону; **уулын хажуугаар явах** пройти по склону горы; **байшингийн хоёр хажуугаар** по обеим сторонам дома; **замын хоёр хажуугаар** по обе стороны дороги; 2. 1) сверх того, помимо того, наряду с...; **томчуулын хажуугаар** наряду с взрослыми; **түүний хажуугаар** помимо того, кроме того; **үүний хажуугаар** сверх того, наряду с этим; 2) мимо; возле, около, рядом; **хажуугаар өнгөрөх** пройти мимо; **би чиний хажуугаар өнгөрсөн я** прошёл мимо тебя; **хажуугаар нь орох** а) становиться около, рядом, бок о бок с кем-л.; б) шилж. соперничать.

**ХАЖУУГААРХИ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠷᠬᠢ* *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠷᠬᠢ* *ᠬᠤ* кто-что-либо находящееся рядом, находящийся рядом; **хажуугаархин** люди, находящиеся рядом.

**ХАЖУУГААС** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠰ* *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠠᠰ* *ᠭᠢᠨ* хажуу(г)-ийн гарах., сбоку, со стороны; **хажуугаас харахад ил байна** со стороны виднее.

**ХАЖУУГИЙН** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠢᠨ* *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠢᠨ* *ᠭᠢᠨ* хажуу(г)-ийн харьяал., 1) боковой; фланговый; **хажуугийн дуугүй гийгүүлэгч** хэл.шинж. боковой глухой согласный; **хажуугийн дуутай гийгүүлэгч** хэл.шинж. латеральный звонкий согласный, боковой звонкий согласный; **хажуугийн морь** пристяжная лошадь; **хажуугийн өрөө** боковая комната; **хажуугийн сэргийлэх** хуучир., цэрэг. боковые дозорные; **аяны хажуугийн хаалт** хуучир., цэрэг. боковая, походная застава; **хажуугийн халаас** боковой карман; 2) соседний.

**ХАЖУУД** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠤ* *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠤ* *ᠭᠢᠨ* ө.о., 1) возле, около, рядом; **гэрийн хажууд** возле юрты; **замын хажууд** около дороги, у дороги; **миний хажууд** рядом со мной, около меня; **миний хажууд суу** сядь рядом со мной; **тэр манай хажууд байдаг** он живёт возле нас; **дэлгүүр хажууд байна** магазин находится рядом; **хажууд зогсох** стоять возле; **хажууд нь** под боком; **хажуудаа суулгах** посадить рядом с собой; **хажууд суух** сесть рядом; **хажууд чинь** возле тебя; 2) сверх того, помимо того, наряду с... ; **хүйтэн болохын**

**хажууд** наряду с наступлением холодов; **яарахын хажууд** помимо того, что я спешу.

**ХАЖУУДАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠳᠠᠬ* быть слишком наклонным, крениться.

**ХАЖУУДАХИ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠢ* находящийся около, рядом.

**ХАЖУУДУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хажуудах**-ын үйлдүүл.

**ХАЖУУДХАН** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠳᠬᠠᠨ* находящийся совсем рядом, совсем близко; **танай хажуудхан** совсем рядом с вами, совсем близко от вас.

**ХАЖУУДЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хажуудах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЖУУЛАХ I** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) лежать на боку, боком; 2) прислоняться боком, сидеть боком; 3) шилж. прилечь отдохнуть; **үдийн хоолны дараа хажуулах** прилечь после обеда; **хажуулан суух** сидеть боком; **хажуулан хэвтэх** лежать на боку.

**ХАЖУУЛАХ II хажих**-ийн үйлдүүл.

**ХАЖУУЛАХ III** ехать, идти стороною.

**ХАЖУУЛДАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠬ* накреняться, наклоняться (на один бок); **хажуулдаж хэвтэх** лечь на бок; **үүдээр хажуулдан орох** протиснуться боком в дверь.

**ХАЖУУЛДУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хажуулдах**-ын үйлдүүл, накренять, нагибать, наклонять что-л. набок; ставить что-л. боком.

**ХАЖУУЛДЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хажуулдах**-ын нэгэнтээ, накрениться, наклониться (на один бок).

**ХАЖУУЛСХИЙХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠰᠬᠢᠶᠢᠬ* прилечь ОТДОХНУТЬ.

**ХАЖУУЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хажуулах I**-ын үйлдүүл.

**ХАЖУУЛЦГААХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠴᠭᠠᠬ* прилечь ОТДОХНУТЬ (о многих).

**ХАЖУУЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хажуулах I**-ын нэгэнтээ.

**ХАЖУУРХАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠷᠬᠠᠬ* **гажуурхах**-ыг үз., неправильно истолковывать, искажать, извращать; действовать неправильно; **хууль хажуурхах** умышленно извращать закон.

**ХАЖУУХАЙ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠬᠠᠶᠢ*: **эжүүхий хажуухай** хорш. крошка.

**ХАЖУУХАНД** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠬᠠᠨᠳ* рядышком.

**ХАЖУУХИ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠬᠢ* яриа. находящийся ОКОЛО.

**ХАЖЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **хажих**-ийн нэгэнтээ, обшивать кантом, каймой.

**ХАЗАА** *ᠬᠠᠵᠠᠠ* **ᠵ**: **хазаа морь** конь, отворачивающий голову от узды.

**ХАЗААР I** *ᠬᠠᠵᠠᠠᠷ* узда, уздечка; **эмээл хазаар** хорш. сбруя; **эмээл хазаараа аваад ир** принеси седло и узду; **хазаар дарах** играть головой (о лошади); **хазаар зүүлгэх / хазаар углах** взнуздать; **хазаарын зуузай** уздцы;

кольца удил; **хазаарын толгой** узда без повода; **хазаарын сагалдрага / хазаарын шанаа** часть узды от кольца удил до застёжек; **хазаарын хамар** ремень поддержания удил (над носом) с двух сторон; **хазаарын хэжим** петля вдевания застёжек; **хазаарын шагай** двойной ремень, длиной пять сантиметров (между кольцом удил и носом коня); **хазаарын шил** часть узды дальше от застёжек.

**ХАЗААР II: хазаар өвс** ург. змеёвка растопыренная; двузубка поздняя.

**ХАЗААРГАНА** *ᠬᠠᠵᠠᠠᠷᠭᠠᠨᠠ* **ᠵ** ург. змеёвка поздняя.

**ХАЗААРГҮЙ** *ᠬᠠᠵᠠᠠᠷᠭᠤᠶᠢ* **ᠠ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* без уздечки (о лошади); шууд ба шилж. невзнузданный, необузданный.

**ХАЗААРЛАГДАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **хазаарлах**-ын үйлдэгд., 1) взнуздываться; 2) обуздываться.

**ХАЗААРЛАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠠᠷᠯᠠᠬ* обуздывать, надевать узду; шууд ба шилж. ВЗНУЗДЫВАТЬ; **морь хазаарлах** обуздать лошадь, надеть на лошадь узду; **шуналыг хазаарлах** шилж. обуздать страсти; **хазаарлаж байх** держать в узде.

**ХАЗААРЛАЦГААХ** *ᠬᠠᠵᠠᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬ* шууд ба шилж. ОБУЗДЫВАТЬ, ОБУЗДАТЬ (о многих).

**ХАЗААРЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хазаарлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЗААРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **хазаарлах**-ын үйлдүүл; 2) быть обузданным.

**ХАЗААРТАЙ** *ᠬᠠᠵᠠᠠᠷᠲᠠᠶᠢ* с надетой уздой (о лошади); взнузданный, обузданный; **хазаартай морь** взнузданный конь.

**ХАЗАГДАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠳᠠᠬ* **хазгах**-ын үйлдэгд., БЫТЬ укушенным, ужаленным.

**ХАЗАЙГЧ** *ᠬᠠᠵᠠᠶᠢᠭᠴ* ловкач, проныра, пройдоха.

**ХАЗАЙЛГА** *ᠬᠠᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠ* **ᠵ** искривление; извращение.

**ХАЗАЙЛГАЛ** *ᠬᠠᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠯ* : **хазайлгалгүй** без искривлений; без извращений; не искривляя.

**ХАЗАЙЛГАЛТ** *ᠬᠠᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠯᠲ* искривление; искажение, извращение; уклон.

**ХАЗАЙЛГАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* **хазайх**-ын үйлдүүл., 1) наклонять, накренять набок; искривлять; **толгойгоо хазайлгах** наклонять голову; 2) шилж. извращать; **утгыг нь хазайлгах** искажать, извращать смысл; **хазайлган гажуудуулах** искривлять; **намын шугамыг хазайлган гажуудуулах** извращать, искажать линию партии.

**ХАЗАЙЛТ** *ᠬᠠᠵᠠᠶᠢᠯᠲ* наклонение; отклонение.

**ХАЗАЙЛТГҮЙ** *ᠬᠠᠵᠠᠶᠢᠯᠲᠭᠤᠶᠢ* **ᠠ** *ᠬᠠᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **1.** неуклонный; **2.** неуклонно.

**ХАЗАЙХ** *ᠬᠠᠵᠠᠶᠢᠬ* 1) накреняться, наклоняться набок; кривиться, покоситься; **зам хазайх** шилж. отклоняться от прямого пути;

**сэдрээс хазайх** отклоняться от темы; **үд хазайж байна** солнце склоняется к горизонту (үгчил. полдень наклоняется); **хус салхинд хазайжээ** берёза наклонилась от ветра; 2) извращать, искажать смысл; действовать нечестно; добиваться окольными путями; **өчиг хазайх** искажать показания, давать ложные показания на суде.

**ХАЗАЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* **хазайх**-ын нэгэнтээ, накрениться, наклониться набок.

**ХАЗАЛЗАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠯᠵᠠᠬ* 1) быть слегка искривлённым, двигаться согнувшись набок; 2) быть криводушным, неискренним;

**хазганах**-ыг үз.

**ХАЗАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠯᠵᠠᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хазалзах**-ын үйлдүүл.

**ХАЗАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠯᠵᠠᠳᠢᠬᠠᠬ* **хазалзах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЗАМТГАЙ** *ᠬᠠᠵᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* кусающий, кусачий.

**ХАЗАМХАЙ** *ᠬᠠᠵᠠᠮᠬᠠᠢ* **хазамтгай**-г үз.

**ХАЗАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠬ* 1) кусать, откусывать; грызть; укусить, жалить; **нэвт хазах** прокусить насквозь; **тас хазах** откусывать; перегрызть, отгрызть; **шүлсээ хазах / шүлсээ залгах** слюнки глотать, сильно хотеть чего-л.; **талх хазаад авах** откусить кусок хлеба; **шумуул хазав** комар укусил; 2) кусаться; **хаздаг морь** кусачая лошадь; 3) зажать, зацепить (напр. клещами, щипцами); резать (о ножницах).

**ХАЗВАЛЗАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* 1) **хазалзах**-ыг үз.; 2) скакать, бежать покачиваясь с боку на бок, идти вперевалку.

**ХАЗГАЙ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢ* 1. 1) кривой, искривлённый; кособокий; кривобокий, наклонённый набок; **хазгай газар** наклонная местность; **хазгай музгай / хазгай хузгай** хорш. кривой; 2) неправильный; **хазгай хэлтэй** косноязычный; 3) неискренний, криводушный; 2. 1) криво, косо, боком; **хазгай гишгэх** ступать криво; стаптывать (обувь); **хазгай гишгэхийг андахгүй** шилж. ЗНАТЬ хорошо чьи-л. проступки, ошибки и воспользоваться ими (үгчил. не допускающий ступать криво); 2) неправильно; **хазгай дуудах / хазгай хэлэх** произносить неправильно, говорить неправильно, с акцентом; 3. кривизна.

**ХАЗГАЙВТАР** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠪᠲᠠᠷ* **хазгайдуу**-г үз.

**ХАЗГАЙДАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠬ* оказываться слишком косым, наклонным.

**ХАЗГАЙДУУ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠭᠤ* довольно косой, сильно наклонённый набок.

**ХАЗГАЙДУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хазгайдах**-ын үйлдүүл.

**ХАЗГАЙДЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠢᠬᠠᠬ* **хазгайдах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЗГАЙРАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠷᠠᠬ* становиться косым, наклонным.

**ХАЗГАЙРУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хазгайрах**-ын үйлдүүл.

**ХАЗГАЙТАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠲᠠᠬ* становиться слишком косым, наклонным.

**ХАЗГАЙХАН** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠢᠬᠠᠨ* **хазгай**-н багас., слишком косой.

**ХАЗГАЛЗАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠬ* идти, скакать, ехать покачиваясь с боку на бок.

**ХАЗГАНАЛДАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ* **хазганах**-ын үйлдэлд.

**ХАЗГАНАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* хромать, ковылять; скакать, бежать, двигаться (о ком-чем-л. наклоненном набок); **айхтар хазганах** сильно хромать;

**баруун хөл нь хазганах** хромать на правую ногу; **өрөөсөн хөл нь хазганах** хромать на одну ногу.

**ХАЗГАНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хазганах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЗГАНУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хазганах**-ын үйлдүүл.

**ХАЗГАР** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠷ* 1) кривой, косой; 2) хромой; **хазгар хөл** хромая нога; **хазгар хүн** хромой; хромоногий; 3) шилж. неискренний, криводушный.

**ХАЗГАРДАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* 1) оказываться сильно хромым; 2) быть неискренним, лицемерным, поступать нечестно, идти непрямыми путями для достижения какой-л. цели.

**ХАЗГАРДУУ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠤ* сильно хромой.

**ХАЗГАРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠢᠬᠠᠬ* **хазгардах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЗДАГ** *ᠬᠠᠵᠠᠳᠠᠭ* кусающий, кусачий; **хаздаг нохой** кусачая собака.

**ХАЗЛАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠯᠠᠬ* **хазах**-ын олонтаа., 1) покусывать; 2) щипать (траву).

**ХАЗЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хазлах**-ын үйлдүүл., дать скоту попасть.

**ХАЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **хазах**-ын үйлдүүл.; 2) быть укушенным; **хазуулсан шарх** рана от укуса.

**ХАЗУУР** *ᠬᠠᠵᠠᠭᠤᠷ* клещи-кусачки.

**ХАЗЧИХАХ** *ᠬᠠᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* 1) **хазах**-ын нэгэнтээ.; 2) **хазах**-ын олонтаа., откусывать (быстро, жадно, часто).

**ХАЙ I** *ᠬᠠᠶᠢ* 1) тээнэгэлзэн өгүүлэх аялга (междометие выражает сомнения); пожалуй; ведь; разве что, кто его знает; **хай, тэр горьгүй байх** пожалуй, нельзя так делать; пожалуй, это недопустимо; **хай, мэдэхгүй юу болох бол доо** кто знает, что будет; **хай, хай мэдэхгүй** вот не знаю; вот именно не знаем; 2) сэрэмжлэн зайлуулах аялга (междометие выражает предостережение); Эй!; **хай эй, посторонись!, берегись!** (окрик извозчика на прохожих).

**ХАЙ II** знакомый.

**ХАЙВ I** *ᠬᠠᠶᠢᠪ* сковорода.

**ХАЙВ II** весло; **хайв татах** грести.  
**ХАЙВ III** **хайв** котелок; **хайв тогоо** плоский котелок.  
**ХАЙВАЛЗАХ** **хайвганах**-ыг үз.  
**ХАЙВАЛЗУУЛАХ** **хайвалзах**-ын үйлдүүл.  
**ХАЙВАЛЗЧИХАХ** **хайвалзах**-ын нэгэнтээ.  
**ХАЙВАН** **хайван хайван** хорш.  
**хайвга**-ыг үз.  
**ХАЙВАР** расторопный, внимательный, хитрый.  
**ХАЙВАРГҮЙ** безрассудный, неосмотрительный, неосторожный.  
**ХАЙВАХ** 1) шатать; 2) плавать (о водяных птицах и животных).  
**ХАЙВГА** : **хайвга хайвга** хорш.  
**хайвганах**-ыг үз.  
**ХАЙВГАНАХ** двигаться, идти, мерно покачиваясь, ходить вперевалку.  
**ХАЙВГАНАЧИХАХ** **хайвганах**-ын нэгэнтээ.  
**ХАЙВГАНУУЛАХ** **хайвганах**-ын үйлдүүл., **жороо морьтой хүн хайвгануулсаар айсуу** вон приближается, мерно покачиваясь, всадник на иноходце.  
**ХАЙВГАР** мерно плавающий, покачивающийся (о походке).  
**ХАЙВДАХ** грести (веслом).  
**ХАЙВРИС** шаткий, валкий;  
**хайврис гэлдрэс / хайврис далжис** хорш. вперевалку, шатко, валко.  
**ХАЙВУУЛАХ** **хайвах**-ын үйлдүүл.  
**ХАЙВЧИН** гребец.  
**ХАЙВЧИХАХ** **хайвах**-ын нэгэнтээ.  
**ХАЙГА** загас. Лещ; † **хар хайга** загас. линь.  
**ХАЙГУУЛ** 1) разведка; разведывание, поиски; **ашигт малтмалын хайгуул** разведка полезных ископаемых; **газар судлалын хайгуул** геологическая разведка; **элч хайгуул** посланец-разведчик, соглядатай; **бид эрэл хайгуул болж байж эрсэн байшингаа олов** после долгих поисков мы нашли нужный дом; **хайгуул туршуул** хорш. разведчик, шпион; **хайгуул хийх** разведывать; 2) защита; заслон; **хайгуул халх хуучир** застава, заслон; **хайгуул халхавч** хуучир. оплот, защита, заслон; **хайгуул цэрэг** хуучир. арьергард, заслон; † **нумны хайгуул** костяные надставки на концах лука, отделяющие тетиву от концов лука.  
**ХАЙГУУЛАХ** **хайх**-ын үйлдүүл., посылать на поиски.  
**ХАЙГУУЛГАЛАХ** **хайгуулах**-ын үйлдүүл., служить заслоном, прикрывать тыл армии, находиться в арьергарде.

**ХАЙГУУЛЧ** 1) разведчик, дозорный, лазутчик; **морьтой хайгуулчин** конные разведчики; 2) шинэ. геолог.  
**ХАЙГУУЛЫН** **хайгуул**-ын харьяал., разведочный, разведывательный; патрульный; **хайгуулын ажил** разведочная работа; **хайгуулын анги** разведывательная экспедиция; **хайгуулын онгоц** караульное, патрульное судно, судно, несущее караульную службу.  
**ХАЙГЧ** искатель; **сувд хайгчид** искатели жемчуга.  
**ХАЙДАА** **ханин**-г үз.  
**ХАЙДАВ** то. волшебный.  
**ХАЙДАГ I** самка животных, доящаяся без подпускания детёныша; **хайдаг ингэ** верблюдица без верблюжонка; **хайдаг үнээ** корова, доящаяся без телёнка, корова, у которой отнят телёнок.  
**ХАЙДАГ II** одинокий, только один; все тот же, один и тот же, отдельная вершина, пик среди равнины; **хайдаг ав а)** облава, облавная охота; б) одиночная охота; **хайдаг толгой** маленький одинокий холмик; **хайдаг морь** верховая лошадь, на которой выехал кто-л. не взяв с собою на поводу запасного коня; **хайдаг мод а)** отдельно стоящее дерево; б) кокоры, рёбра судна (соединяющие борта с днищем); **дөрөөний хайдаг** круглое железное кольцо (стремья); **тохмын хайдаг** чепрак, куски кожи, прикрывающие ремни стремян.  
**ХАЙДАГ III** льстивый.  
**ХАЙДАГРАХ** лишиться детёныша.  
**ХАЙДАГШИХ** 1) доиться без подпускания детёныша (о самках животных); 2) лишиться детёныша.  
**ХАЙДАГШУУЛАХ** **хайдагших**-ийн үйлдүүл.  
**ХАЙДАГШЧИХАХ** **хайдагших**-ийн нэгэнтээ.  
**ХАЙДУУЛ** **хайдаг I**-ийг үз., **хайдуул ингэ** верблюдица, оставшаяся без верблюжонка.  
**ХАЙЛААС(АН)** ург. ильм приземистый, вяз; † **сондуут хайлаас** ург. ильм колючий; **хайлаас мод** ург. вяз.  
**ХАЙЛАГДАХ** **хайлах I**-ийн үйлдэгд., подлежащий плавке, предназначенный для плавки.  
**ХАЙЛАМТГАЙ** плавкий; растворимый; **хайламтгай төмөрлөг** плавкий металл; **хайламтгай чанар** плавкость, растворимость.  
**ХАЙЛАН I** синяя бумажная материя, похожая на коленкор; китайка (ткань).

**ХАЙЛАН II** *шашин.* моление, собрание лам; **ам хайлан авах** давать обещание, обет; † **хүний хайлан** *утга.зох.* золотое сердце.

**ХАЙЛАХ I** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠠᠬ* 1) плавиться, расплавляться; растапливаться; топить, плавить; **өөх хайлах** топить жир; **өрөм хайлах** растопить пенку; **хайлсан өрөм** растопленная пенка; **тос хайлах** топить масло; **төмөр хайлах** плавить металл; **хар тугалга хурдан хайлдаг** свинец быстро плавится; **шарил хайлах** *эрхэм.* предавать труп сожжению; 2) терять в весе осенью (о скоте); становиться тощим; **хайлан турангилах** становиться тощим (о скоте); 3) таять; **цас хайлж байна** снег тает; **мөхөөлдөс хурдан хайлав** мороженое быстро растаяло; 4) растворяются; 2. 1) плавильный; **хайлах газар** плавильня; **хайлах зуух** плавильная печь; 2) плавкий, растворимый; **түргэн хайлах** быстрорастворимый; 3. **хайлахуй**-г үз., **ширэм хайлах** плавка чугуна; **хайлах цэг** точка плавления; **хайлах чанар** растворимость.

**ХАЙЛАХ II** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠠᠬ* 1) хуучир., хүндэтгэл. плакать; рыдать; **уйлах хайлах** *хорш.* плакать; **хайлан хүйлэн** *хорш.* навзрыд; 2) петь; **рассказать; тууд хайлах** рассказать былинку.

**ХАЙЛАХУЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤ* 1) плавка, плавление; 2) растворение.

**ХАЙЛГАН** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠨ* : **хайлган цаг** период осени, когда скот быстро теряет в весе при неумелом уходе, использовании его.

**ХАЙЛГАНА** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠨᠠ* ᠑ шувуу. чайка.

**ХАЙЛГАХ I** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* **хайлах I**-ийн үйлдүүл., 1) оттаивать, превращать в жидкое состояние (замерзшее); 2) плавить, расплавлять (металл); 3) топить, растапливать (жир); 4) растворять (в жидкости).

**ХАЙЛГАХ II** **хайх**-ын үйлдүүл., 1) велеть искать, поискать; 2) хуучир. служить заслоном, прикрывать тыл армии, находиться в арьергарде; **хойноо хайлгах** прикрывать тыл, составлять арьергард; 3) держать запасного коня.

**ХАЙЛГУУР** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠭᠤᠭᠤᠷ* посуда, сосуд для топления чего-л.

**ХАЙЛДАН** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠳᠠᠨ* замшевые штаны.

**ХАЙЛМАГ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠮᠠᠭ* 1. 1) кушанье из растопленной пенки; 2) плавка; **ширмийн түрүүчийн хайлмаг** первая плавка чугуна; 3) раствор; **нунжгай хайлмаг** *хувил.* коллоидный раствор; **ханасан хайлмаг** *хувил.* насыщенный раствор; 2. 1) плавленный, расплавленный, растопленный; 2) растаявший; **хайлмаг цас** талый снег, растаявший снег.

**ХАЙЛМАГРАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠮᠠᠭᠷᠠᠬ* **хайлмагших**-ийг үз.

**ХАЙЛМАГТАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠮᠠᠭᠲᠠᠬ* становится плавким, расплавляться; растаивать,

подтаивать; **цас хайлмагтана** снег подтаивает.

**ХАЙЛМАГТУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠮᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хайлмагтах**-ын үйлдүүл.

**ХАЙЛМАГТЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠮᠠᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* **хайлмагтах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЙЛМАГШИХ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠮᠠᠭᠰᠢᠬ* сделаться расплавленным.

**ХАЙЛМАЛ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠮᠠᠯ* 1) расплавленный; **төмрийн хайлмал** а) плавка железа; б) чугун; **хайлмал гууль** расплавленная медь; 2) растворённый; 3) топлёный; **хайлмал тос** топлёное масло.

**ХАЙЛТ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠲ* поиск, разыскивание; розыск.

**ХАЙЛУУЛАГЧ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴ* плавильщик; **ган хайлуулагч** сталевар.

**ХАЙЛУУЛАЛТ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠲ* плавка, плавление; **ширэм хайлуулалт** плавка чугуна.

**ХАЙЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хайлах**-ын үйлдүүл., 1) топить; растоплять, плавить; расплавлять; **төмөр хайлуулах** плавить железо; **төмөр хайлуулах зуух** домна, доменная печь; **шил хайлуулах** плавить стекло; **ширэм хайлуулах** выплавлять чугун, лить чугун; 2) растаивать; 3) растворять; **байван хайлуулах** растворять квасцы.

**ХАЙЛУУР** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠷ* тигель; плавильник; **хайлуур жонш** плавиковый шпат.

**ХАЙЛЦ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴ* 1) плавкость; **хайлц муутай** тугоплавкий; **хайлц сайтай** легкоплавкий; 2) степень таяния.

**ХАЙЛЦАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠠᠬ* **хайх**-ын үйлдэлц., вместе искать.

**ХАЙЛЦГҮЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠭᠦᠢ* *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠢ* · *ᠭᠦᠢ* / *ᠶᠢᠨ* неплавкий.

**ХАЙЛЦТАЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠲᠠᠶ* плавкий.

**ХАЙЛЧИХАХ I** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хайлах I**-ийн нэгэнтээ.

**ХАЙЛЧИХАХ II** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хайлах II**-ын нэгэнтээ.

**ХАЙЛШ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠰ* сплав; **төмөрлөгийн хайлш** сплав металлов.

**ХАЙМАЛ** *ᠬᠠᠶᠢᠮᠠᠯ* корова (или верблюдица), телящаяся через год.

**ХАЙМАР** *ᠬᠠᠶᠢᠮᠠᠷ* яриа. камера.

**ХАЙМСАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠮᠰᠠᠬ* пускать стрелу, стрелять из лука на далёкое расстояние.

**ХАЙМСУУР** *ᠬᠠᠶᠢᠮᠰᠤᠭᠤᠷ* тусг. ЗОНД.

**ХАЙМУУР** *ᠬᠠᠶᠢᠮᠤᠭᠤᠷ* тонкая длинная стрела с небольшим железным наконечником, летящая на далёкое расстояние.

**ХАЙМЧИГ** *ᠬᠠᠶᠢᠮᠴᠢᠭ* тө. мудрейший.

**ХАЙН** *ᠬᠠᠶᠢᠨ* НИЧЬЯ (в игре, борьбе).

**ХАЙНАГ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠠᠭ* амьт. хайнак (помесь монгольской коровы с яком); **наран хайнаг** хайнак (помесь монгольского быка с яком); **саран хайнаг** хайнак

(помесь яка с монгольской коровой); **хайнагийн шар** бык-хайнак.

**ХАЙНГА** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠭ᠎ᠠ* **1.** небрежный, неаккуратный, невнимательный; **хайнга хүн** небрежный человек; **2.** небрежно, неаккуратно, невнимательно; **хайнга хандах** небрежно относиться.

**ХАЙНГАДАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠭ᠎ᠠᠳᠠᠬ* становиться слишком небрежным, быть невнимательным.

**ХАЙНГАДУУ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠭ᠎ᠠᠳᠤᠭᠤ* **хайнгадуухан**-г үз.

**ХАЙНГАДУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠭ᠎ᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ*

**хайнгадах**-ын үйлдүүл.

**ХАЙНГАДУУХАН** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠭ᠎ᠠᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ* **1.** довольно невнимательно; невнимательно; **2.** довольно невнимательный.

**ХАЙНЗАН** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠵᠠᠨ* тө. маг, волшебник.

**ХАЙНЦАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠴᠢᠬ* **1.** сыграть вничью; **2.**

**хайнцахуй**-г үз.

**ХАЙНЦАХУЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠴᠢᠬᠤᠭᠢ* НИЧЬЯ (в игре, в борьбе).

**ХАЙНЦАЦГААХ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠴᠢᠴᠠᠭᠠᠬ* сыграть

**ВНИЧЬЮ** (о многих).

**ХАЙНЦУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **хайнцах**-ын үйлдүүл.

**ХАЙНЦИХАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠴᠢᠬᠠᠬ* **хайнцах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЙР I** *ᠬᠠᠶᠢᠷ* **1)** любовь; **анхны хайр** первая любовь; **эхийн хайр** материнская любовь; **эх орноо хайрлах хайр** любовь к родине; **хайр булаах** завоёвывать любовь; **хайрыг булаагч** сердцеед; **хайр сэтгэл / хайр дурлал** хорш. любовь; **хайр сэтгэлтэй болсоноо хэлэх** признаться в любви; **хайр сэтгэлээрээ гэрлэх / хайр сэтгэлээрээ суух** жениться по любви; **хайр талархал** хорш. любовь и благодарность; **хайр хүндэтгэл** хорш. любовь и уважение; **хайр хүрмээр** способный вызывать любовь; милый; **хайр хүрэх** любить; **би чамд хайртай** я тебя люблю; **2)** сожаление, жалость; **хайр гамгүй** безжалостный, беспощадный; беззаботный; небрежный; **хайр гамгүй устгах** беспощадно уничтожать; **хайр найргүй** беспощадный; **3)** хуучир. милость, дар, благоволение; **хайр зарлиг** хорш. всемилостивейший указ; **хайр өглөг** хорш. милостивое подношение, дар; **хайр хишиг** хорш. милость, всемилостивейшая награда; **хайр хүртэх** удостоиться милости; **хайраар суралцагч** түүх. студент, зачисленный по всемилостивейшему указу; **хайрын шалгадаг** түүх. звание, присваиваемое лучшим студентам-стипендиатам, студент, принятый по экзамену, назначенному императорским указом; **хайрын түшмэл** түүх. наследственное достоинство девятой степени.

**ХАЙР II** *ᠬᠠᠶᠢᠷ* галька, речная галька, мелкий камень, галечная отмель в реке, отмель, коса, мель, дресва; **хайр ус** мелкая вода; **хайр чулуу** галька, небольшой камешек;

**хайр шороо** гравий, щебень, щебёнка, земля с мелкими камешками; **хайрт суулгах** сажать на мель; **хайрт суух / хайр тусгах** садиться на мель.

**ХАЙРАГДАХ I** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬ I* **хайрах I**-ын үйлдэгд., **1)** пригорать; прижигаться, подвергаться прижиганию; **2)** обмораживаться, отмораживаться.

**ХАЙРАГДАХ II** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠳᠠᠬ II* **хайрах II**-ын үйлдэгд., получать пинок ногой, удар ногой лежащегося животного.

**ХАЙРАН** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠨ* **1.** **1)** затраченный зря, погибший зря; **2)** жалкий, хороший, ценный; **хайран хүн** жалкий, несчастный человек; **хайран юм** такая ценная вещь; **3)** бедный, несчастный, жалкий; **хайран мөнгө** зря растраченные деньги (т.е. плакали денежки); **хайран нэр** бедное ИМЯ (говорится о запятнанной репутации); **2.** **жаль, жалко** (о погибшем, об утерянном); **хайран мөнгө жаль** (столько) денег; **мөнгө дэмий зарцуулах хайран байна** жаль понапрасну расходовать деньги; **хайран ном урагдчихжээ** жаль, что такая хорошая книга разорвалась; **хайран санагдах** сожалеть; **дэмий өнгөрүүлсэн цаг нь хайран санагдах** жалеть о потерянном времени.

**ХАЙРАРХАГ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠷᠬᠠᠭ* обильный галькой, мелкими камешками.

**ХАЙРАРХУУ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠷᠬᠤᠭᠤ* **хайрархаг**-ийг үз.

**ХАЙРАХ I** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠬ I* **1)** жарить, поджаривать; сушить над огнём или в котле; **зуухан дээр хайрах** жарить на плите; **талх хайрах** поджарить хлеб; **тосонд хайрах** жарить на масле; **мах хайрсхийгээд авах** обжарить мясо; **2)** прижигать; **гараа индүүнд хайрах** обжечь утюгом руку; **илүүрээр хайрах** гладить горячим утюгом; **халуун төмрөөр хайрах** прижигать калёным, горячим железом (рану, ссадину у животного); **шархаа халуун төмрөөр хайрах** прижигать свою рану калёным железом; **3)** обжигать (о морозе).

**ХАЙРАХ II** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠬ II* **лягать** задней ногой вперёд (о лошади).

**ХАЙРГА** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠭᠠ* **1)** гравий; галька, щебень; **2)** песчаное место; **хахир хайрга газар** голое песчаное место; **3)** крупный точильный камень, точило, брусок.

**ХАЙРГАДАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠳᠠᠬ* **точить** крупным точильным бруском.

**ХАЙРГАЖИХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠵᠢᠬ* становиться обильными мелкими камешками.

**ХАЙРГАНА** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠨᠠ* **шувуу**. чайка.

**ХАЙРГАЦАЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠴᠠᠶ* **шувуу**. степной жаворонок.

**ХАЙРГАШИХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠭᠠᠰᠢᠬ* обильно покрываться галькой.

**ХАЙРГҮЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠭᠦᠢ* **1.** **1)** нелюбящий; **хайргүй болох** разлюбить; **2)**

безжалостный, беспощадный, варварский; 2. безжалостно, беспощадно, варварски; без сожаления; **хайргүй** эдлэх безжалостно обращаться с кем-чем-л.

**ХАЙРДАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠬᠤ* садиться на мель (о суднах).

**ХАЙРДУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хайрдах-ын үйлдүүл. сажать на мель.

**ХАЙРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хайрдах-ын нэгэнтээ.

**ХАЙРЛАГДАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* хайрлах-ын үйлдэгд., 1) быть любимым; 2) быть пожалованным, удостаиваться милости.

**ХАЙРЛАЛГҮЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠯᠭᠦᠢ* *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠯᠭᠦᠢ* без сожаления, не жалея, не щадя; **амь биеэ хайрлалгүй** не щадя своей жизни.

**ХАЙРЛАЛТ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠯᠲᠤ* хуучир. милостивый.

**ХАЙРЛАЛТАЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠯᠲᠠᠢ* достойный сожаления, сострадания, прискорбный; **эцэслэсэн нь үнэхээр хайрлалтай** кончина его действительно прискорбна, действительно жаль, что он скончался.

**ХАЙРЛАМААР** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠮᠠᠭᠠᠷ* хайрлалтай-г үз.

**ХАЙРЛАНГУЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠨᠭᠦᠢ* нежный, относящийся с любовью.

**ХАЙРЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠬᠤ* 1) любить; **бие биеэ хайрлах** любить друг друга; **хүүхдүүдээ хайрлах** любить детей; **эх орноо хайрлах** любить родину; **хайрлаж санах** думать с любовью; **хайрлан өсгөх** с любовью возвращать; 2) жалеть, сожалеть; **хайрлах сэтгэл** сожаление; 3) беречь, жалеть; **тэр мөнгө хайрладаггүй байсан** он не жалел денег; **нүдний цэцгий мэт хайрлах** беречь, как зеницу ока; **хүчээ хайрлахгүй ажиллах** работать не жалея сил; **цагаа хайрлах** жалеть время; **юмаа хайрлах** беречь, жалеть вещи; **хайрлан хадгалах** беречь, сохранять, хранить; **хайрлан хамгаалах / хайрлан гамнах** оберегать, беречь; 4) относиться с любовью; жалеть; **амьтдыг хайрлах** жалеть животных; 5) хуучир. жаловать, оказывать милость; помиловать, соизволять, даровать; соизволять; **адис хайрлах** жаловать благословением; **айлдаж хайрла** соизвольте говорить; **амь нас хайрлах** помиловать, милостиво сохранить жизнь; **асран хайрлах** оказывать милость; **орж хайрлагтун!** милости просим войти; **хишиг хайрлах** оказывать милость, жаловать милостью; **байгалийн хишиг хайрлахыг горилох** ждаты милостей от природы; **хэлж хайрлам уу?** скажите пожалуйста; **энэрэн хайрлах** относиться с милосердием; **юм хайрлах** пожаловать что-л., одарить; **хайрлаж өгөх** жаловать, милостиво давать; **хайрлан соёрхох** соизволять, жаловать.

**ХАЙРЛАХГҮЙГЭЭР** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ* *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ* не жалея, без сожаления; **амь биеэ хайрлахгүйгээр** не жалея своей жизни, не щадя жизни своей.

**ХАЙРЛАЦГААХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* относиться с любовью (о многих).

**ХАЙРЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хайрлах-ын нэгэнтээ.

**ХАЙРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) хайрлах-ын үйлдүүл.; 2) быть любимым; 3) возбуждать любовь, вызывать жалость; 4) отдавать приказ о помиловании, пожаловании.

**ХАЙРЛУУШТАЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠰᠲᠠᠢ* 1) достойный лучшего обращения; 2) достойный жалости, милосердия.

**ХАЙРМАГ I** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠭᠤ I* жареный, поджаренный.

**ХАЙРМАГ II** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠭᠤ II* дресва, мелькая галька.

**ХАЙРМАГТ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠭᠤᠲᠤ* покрытый дресвой, мелкой галькой.

**ХАЙРМАЛ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠯ* поджаренный; подсушенный; прижжённый.

**ХАЙРС** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠰ* чешуя, чешуйка; роговидная пластинка; **загасны хайрс** рыба чешуя.

**ХАЙРСАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хайрслах-ын нэгэнтээ.

**ХАЙРСЛАГ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠰᠯᠠᠭ* чешуйчатый; покрытый чешуёй.

**ХАЙРСЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠰᠯᠠᠬᠤ* 1) соскабливать, чистить чешую; 2) наклеивать на что-л. чешуйчатые, роговидные пластинки, змеиную КОЖУ (напр. на концы лука).

**ХАЙРСЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠰᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хайрслах-ын үйлдүүл.

**ХАЙРСТ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠰᠲᠤ* хайрслаг-ийг үз.

**ХАЙРТ I** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠲᠤ I* 1) любимый, милый, дорогой; **хайрт минь** мой любимый; **хайрт найз минь** мой милый друг; **хайрт нөхөр** любимый, дорогой друг; **хайрт хүн** любимый человек; **хайрт хүү** любимый сын; **хайрт ээж ээ!** дорогая мама!; 2) милостивый, милосердный; **хайрт бурхан** боже милостивый.

**ХАЙРТ II** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠲᠤ II* усеянный галькой, дресвой, каменистый; **хайрт газар** место, усеянное галькой; **хайрт далан** каменистая отмель, коса, плотина, насыпанная из гальки.

**ХАЙРТАЙ I** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠲᠠᠢ I* хайрт I-ыг үз., 1. любимый, любезный сердцу, желанный; **хайртай болох** любить, полюбить; **хайртай хүү нь** его (её) любимый сын, любимец; 2. любить; **би чамд хайртай** я тебя люблю.

**ХАЙРТАЙ II** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠲᠠᠢ II* покрытый галькой, каменистый; **хайртай эрэг** каменистый берег.

**ХАЙРТАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠲᠠᠬᠤ* садиться на мель.

**ХАЙРУУЛ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠤ* 1) сковорода; жаровня; 2) инструмент для прижигания ран; 3) гладилка, утюг (с длинной рукоятью).

**ХАЙРУУЛАХ I** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I* 1) хайрах I-ын үйлдүүл.; 2) хайрах I-ын үйлдэгд.

**ХАЙРУУЛАХ II** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II* хайрах II-ын үйлдэгд.

**ХАЙРУУЛДАЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠢ* шувуу. завирушка.

**ХАЙРХАГ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠬᠠᠭ* дресва, гравий, галька, мелкий камень.

**ХАЙРХАГТ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠬᠠᠭᠲᠤ* усеянный галькой, мелкими камешками, каменистый.

**ХАЙРХАН I** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠬᠠᠨ I* хуучир. милостивый, священный (почтительное название гор); **Гурван хайрхан** название горы в Северо-Западной Монголии; † **урт хайрхан** эер. Змея.

**ХАЙРХАН II хайран**-г үз., **1.** бедненький, миленький; **2.** жаль, жалко; **юутай хайрхан** ах, как жаль!

**ХАЙРЦАГ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠴᠠᠭ* 1) ящик; коробка; сундучок, ларец; шкатулка; **бичгийн хайрцаг** ящичек для писчей бумаги, почтовый ящик, шкатулка для писем, шкатулка с письменными принадлежностями, пенал; **бяцхан хайрцаг** коробок; ларчик; шкатулка; **гол төмрийн хайрцаг** цэрэг. СТВОЛЬНАЯ коробка; **гутлын хайрцаг** коробка для обуви, из-под обуви; **модон хайрцаг** деревянный ящик; **сонгох хайрцаг / сонгуулийн хайрцаг** избирательная урна; **тамхины хайрцаг** портсигар, папиросница; **хаш хайрцаг** шкатулка из яшмы; **хогны хайрцаг** мусорный ящик; **хүхээ хайрцаг** магазин (у винтовки); **чүдэнзний хайрцаг** спичечная коробка; **шуудангийн хайрцаг** почтовый ящик; **эгшигт хайрцаг** музыкальная шкатулка, граммофон, патефон; **хайрцаг сав** хам. коробка; **хайрцаг чихэр** коробка конфет; **хайрцаг чүдэнз** коробка спичек; 2) шилж. фигура, форма; **хайрцаг сайтай морь** лошадь, конь с хорошим экстерьером, экстерьерный конь; 3) вместительность, пространство (рга).

**ХАЙРЦАГЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* класть, укладывать в ящик, коробку; † **бөх хайрцаглах** принять спортивную стойку (в национальной борьбе).

**ХАЙРЦАГЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠴᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* хайрцаглах-ын үйлдүүл.

**ХАЙРЦАГТАЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠴᠠᠭᠲᠠᠢ* 1) имеющий коробку, ящик, ларец; 2) находящийся в коробке, вложенный, положенный в коробку, ящик.

**ХАЙРЦГААХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠴᠠᠭᠠᠬᠤ* прижигать (о многих).

**ХАЙРЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хайрах I-ын нэгэнтээ.

**ХАЙРЫН** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠢᠨ* хайр-ын харьяал., любовный; **хайрын захиа** любовное письмо.

**ХАЙС I** *ᠬᠠᠶᠢᠰ* частокол; низкая решётчатая ограда.

**ХАЙС II** небольшой медный котелок.

**ХАЙСАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хайслах-ын нэгэнтээ.

**ХАЙСАН I** *ᠬᠠᠶᠢᠰᠠᠨ I* вал, зубцы городской стены, амбразуры в городской стене; **хотын хайсан** зубцы городской стены, городской вал, городская стена; † **хайсан хар морь** вороной конь (үгчил. чёрный как котёл конь).

**ХАЙСАН II** *ᠬᠠᠶᠢᠰᠠᠨ II* **Хайсан хүлэг хаан** түүх. имя императора Юаньской династии (1308-1312гг.).

**ХАЙСЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠰᠯᠠᠬᠤ* загораживать, огораживать, окружать оградой.

**ХАЙСЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠰᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* хайслах-ын үйлдүүл.

**ХАЙТ** *ᠬᠠᠶᠢᠲᠤ* кабан, у которого клыки начали подниматься кверху.

**ХАЙТАН** *ᠬᠠᠶᠢᠲᠠᠨ* : **хайтан цэцэг** ург. бегония Эванса; **намрын хайтан цэцэг** ург. бегония поздняя.

**ХАЙХ** *ᠬᠠᠶᠢᠬᠤ* искать, посылать на поиски, производить розыск, разведывать, производить разведку; **ажил хайх** искать работу; **шалан дээр унасан зоосыг хайх** искать упавшую на пол монету; **мөр хайх** искать следы, искать по следам; **тавиураас ном хайх** искать книгу на полке; **нүдээрээ хайх** искать глазами; **толиос үг хайх** искать слово в словаре; **хайж явах** выходить на поиск, на разведку.

**ХАЙХАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хайхрах-ын нэгэнтээ.

**ХАЙХРАЛ** *ᠬᠠᠶᠢᠬᠢᠷᠠᠯ* : **хайхралгүй** не обращающая внимания, оставшая без внимания.

**ХАЙХРАМЖ** *ᠬᠠᠶᠢᠬᠢᠷᠠᠮᠵᠢ* внимание, забота, заботливость; **хайхрамж болгоомж** внимание, внимательное отношение, осторожность; **хайхрамж муугаас болж** из-за отсутствия надлежащей заботы, внимания.

**ХАЙХРАМЖГҮЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠬᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ* **1.** без внимания, без заботы; невнимательность, небрежность, халатность; **хайхрамжгүй орхигдсон** оставленный без внимания, без присмотра; запущенный; **хайхрамжгүйгээс алдаа гаргах** сделать ошибку по невнимательности; **2.** невнимательный, незаботливый, небрежный, неосторожный; **үүрэгт ажилдаа хайхрамжгүй байх** халатно относиться к своим обязанностям; небрежное, недобросовестное, халатное отношение к своим обязанностям; **хайхрамжгүй хүн** человек, не обращающий на что-л. внимания,

невнимательный человек; **3.** невнимательно, небрежно, халатно.

**ХАЙХРАМЖГҮЙДЭХ** ᠬᠠᠶᠢᠬᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ оказываться невнимательным, быть небрежным, неосторожным.

**ХАЙХРАМЖТАЙ** ᠬᠠᠶᠢᠬᠢᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠤ внимательный, тщательный, осторожный.

**ХАЙХРАХ** ᠬᠠᠶᠢᠬᠢᠷᠠᠬᠤ обращать, уделять, оказывать внимание; заботиться; **үл хайхрах** не обращать внимания, пренебрегать; **үл хайхрах явдал** невнимательное отношение, невнимательность, отсутствие внимания; **үл хайхран өнгөрүүлэх** проходить мимо, не обращая внимания; **хайхран хэрэгсэх** обращать внимание; **хайхран хэрэгсэхгүй** не считаться, игнорировать.

**ХАЙХРАХГҮЙ** ᠬᠠᠶᠢᠬᠢᠷᠠᠬᠤᠭᠦᠢ не обращать внимания; **тэр бүр хайхрахгүй** ему и заботы нет; **бяцхан ч хайхрахгүй** не обращать ни малейшего внимания; **хайхрахгүй байдал** равнодушие; **хайхрахгүй хүн** невнимательный человек.

**ХАЙХРУУЛАХ** ᠬᠠᠶᠢᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ хайхрах-ын үйлдүүл.

**ХАЙЦГААХ** ᠬᠠᠶᠢᠴᠭᠠᠬᠤ искать (о многих).

**ХАЙЧ(ИН) I** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢ **1.** 1) ножницы; **мохоо хайч** тупые ножницы; **үйлийн хайч** портновские ножницы; **хайчаар хайчлах** резать ножницами; **хайчны ааг** острие лезвия ножниц; **хайчны бариул** ручки, кольцо ножниц; **хайчны тээг** винт или шпенёк, соединяющий оба лезвия ножниц; 2) щипцы; **галын хайч** щипцы для угля; **2.** в виде ножниц; **† хайчин боорцог** печенье из пшеницы и гороховой муки в виде колёс ножниц; **хайчин чихтэй** имеющий уши в виде ножниц (напр. о лошади).

**ХАЙЧ II** дозор, разъезд (обычно сближающийся с другим идвигающийся после сближения в обратном направлении); кордон; **хилийн хайч** пограничный дозор, разъезд, конный дозор; **хайч манаа** конный разъезд, дозор, караул; **хайчийн овоо** каменная вежа, куча камней на полпути между двумя пунктами, расстояние между двумя пунктами; **хайчийн худаг** колодец, находящийся на полпути между двумя пунктами.

**ХАЙЧ III: хайч өвс** ург. ирис вилообразный, касатик вильчатый.

**ХАЙЧ IV: хайч хорхой** шавж. сороконожка (членистоногое).

**ХАЙЧИЛБАР** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠪᠠᠷ вырезки, обрезки; **сонины хайчилбар** газетная вырезка.

**ХАЙЧИЛМАЛ** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠮᠠᠯ вырезанный.

**ХАЙЧИЛЦГААХ** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠴᠭᠠᠬᠤ хайчлах-ын олноор үйлдэх.

**ХАЙЧИЛЧИХАХ** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ хайчлах-ын нэгэнтээ, обрезать ножницами.

**ХАЙЧИН** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠨ шувуу. сокол, кречет.

**ХАЙЧИХАХ** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ хайх-ын нэгэнтээ, искать.

**ХАЙЧЛАГДАХ** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ хайчлах-ын үйлдэгд., стричься, быть стриженным.

**ХАЙЧЛАХ** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1) стричь, остригать; **нүцгэртэл хайчлах** остригать наголо; **унгас хайчлах** стричь шерсть; **хонь хайчлах** стричь овец; 2) обрезать, резать ножницами; **хумсаа хайчлах** обрезать ногти; **† жин хайчлах** брать подряд на перевоз грузов.

**ХАЙЧЛУУЛАХ** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ хайчлах-ын үйлдүүл.

**ХАЙЧЛУУР** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠷ болезненное ощущение подушечки пальца.

**ХАЙЧЛУУРТАХ** ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠷᠲᠠᠬᠤ заболеть (о подушечке одного из пальцев).

**ХАЙЯ** ᠬᠠᠶᠢᠶ᠋ᠠ : **хайя хайя** аялга. Хайя, хайя (возглас, которым укрощают, усмиряют, успокаивают напр. лошадь).

**ХАЛ I** ᠬᠠᠯ опыт, горький опыт; жизненный опыт; трудность; тяжёлое испытание; тягота, тягость, лишение; **хал авах** огорчаться, принимать близко к сердцу; **хал авахгүй** не придавать значения; **хал зүдгүүр** хорш. тяготы, трудности, лишения; изнеможение; **хал үзэх** испытывать на себе трудности, переносить лишения; **хал үзээгүй** неопытный, не испытывавший нужды, трудностей.

**ХАЛ II** хуучир. вид штрафа скотом (один хал равен одному бодо).

**ХАЛ III** музыкальный инструмент, похожий на большой колокольчик, сделанный из бронзы.

**ХАЛАА(Н)** ᠬᠠᠯᠠᠠ 1) смена, замена; **залуу халаа** молодое поколение; **залуус бол бидний халаа мөн** молодёжь — наша смена; **удирдлагын халаа** смена руководства; **харуулын халаа** смена караула; **шинэ халаа** пополнение; **халаа авах** а) сменять, выходить на смену; б) брать взамен; **хөгшчүүдийн халааг залуучууд авна** на смену старикам приходит молодёжь; **халаа бэлтгэх** готовить себе смену; **халаа өгөх** а) сменяться, сдавать смену; б) давать взамен; **халааны хүнээ олох** найти себе замену; 2) ночная смена, стража, ночное дежурство, караул (деление времени от 7 часов вечера до 5 часов утра на пять смен); **халаа эхлэх** заступить на ночное дежурство, на караул; **халаа эхлэв** началась смена, заступила новая смена.

**ХАЛААГУУР** ᠬᠠᠯᠠᠠᠭᠤᠭᠤᠷ нагреватель, обогреватель; радиатор, батарея; **уурын халаагуур** батарея парового отопления.

**ХАЛААГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠦᠢ* *ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ* *ᠰᠤᠷᠠᠭᠤ* **1.** бессменный, несменяемый, постоянный; **халаагүй манаа** бессменная стража; **2.** бессменно.

**ХАЛААД** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠳ* яриа. халат.

**ХАЛААДАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬ* нарезать мясо тонкими полосками, ломтиками.

**ХАЛААЛГА** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠭᠠ* **1.** отопление; нагрев; **2.** отопительный, нагревательный; **төвийн нэгдсэн халаалга** центральное отопление.

**ХАЛААЛГАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬ* **халаах**-ын үйлдүүл., согреть, разогреть, делать горячим; **цай халаалгах** разогреть чай.

**ХАЛААЛТ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠲ* **отепление, нагревание, отопление; накаливание; нарны халаалт** солнечный нагрев.

**ХАЛААС** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠰ* заплатка; карман; **өмдний арын халаас** задний карман брюк; **халаасаа дүүргэх** набить карман.

**ХАЛААСНЫ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠰᠤᠨᠢ* **ᠬ халаас(н)**-ы харьяал., карманный; **халаасны мөнгө** карманные деньги; **халаасны хулгайч** карманный вор, карманник.

**ХАЛААХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠬ* **халах I**-ын үйлдүүл., **1. 1)** подогреть, разогреть; нагревать, согреть; **мотор халаах** разогреть мотор; **ус халаах** нагреть воду; **хоол халаах** разогреть пищу (обед, ужин); **цай халаах** разогреть чай; **шөл халаах** подогреть суп; **нар газар халаав** солнце согрело землю; **зуух муу халааж байна** печка плохо греет; **2)** обжигать; **амаа халаах** обжигать чем-л. себе рот; **дотор халаах / ходоод халаах** яриа. выпить водки; обжечья; **3)** накаливать; **улайстал нь халаах** накаливать докрасна; **4)** шилж. стыдить, конфузить; **2. халаахуй**-г үз.; **3.** нагревательный, согревательный; **халаах багц** нагревательный прибор; **халаах бигнүүр** согревательный, согревающий компресс.

**ХАЛААХАЙ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠬᠠᠢ* **халгай**-г үз.

**ХАЛААХУЙ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠬᠤᠢ* **нагревание, согревание.**

**ХАЛАВ** *ᠬᠠᠯᠠᠪ* лениво, едва-едва, трюх-трюх, медленной рысцой; **халав хулав хийх** тащиться ленивой рысцой.

**ХАЛАГ** *ᠬᠠᠯᠠᠭ* аялга. увь!, ах!, ох!, о, горе!, о, жалость! (междометие, выражающее сожаление); **халаг хоохой!** ах!, увь!, о, горе!

**ХАЛАГДАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬ* **халах II**-ын үйлдэгд., **1)** быть сменённым, сменяться, заменяться; **харуул халагдах** сменяться (о карауле); **2)** увольняться, быть уволенным; **тушаалаас халагдах** быть уволенным, отстранённым от служебных обязанностей; **3)** демобилизовываться; **цэрэг халагдах** демобилизация войск, армии; **цэргээс халагдах** демобилизоваться из армии;

**цэргийн албанаас бэлтгэл болон халагдах** увольняться из военной службы в запас; **цэргээс халагдсан** демобилизованный.

**ХАЛАГДУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **халагдах**-ын үйлдүүл., увольнять; демобилизовать.

**ХАЛАГДЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠠᠬ* **халагдах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛАГЛАЛ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠯ* досада, сетование, огорчение.

**ХАЛАГЛАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬ* **охать, ахать; огорчаться, переживать огорчение, сокрушаться, выражать досаду.**

**ХАЛАГЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠠᠬᠠᠬ* **халаглах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛАГТАЙ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* **халагцай**-г үз.

**ХАЛАГЦАЙ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* **халахцай**-г үз.

**ХАЛАЙЛГА** *ᠬᠠᠯᠠᠢᠭᠠ* **1)** превышение, превосходство; **2)** снисхождение.

**ХАЛАЙХ** *ᠬᠠᠯᠠᠢᠬ* **1)** выдаваться; выступать; превосходить; **2)** снисходить, удостаивать.

**ХАЛАЛ** *ᠬᠠᠯᠠᠯ* **нападки; придирки, пристаивание.**

**ХАЛАЛТ** *ᠬᠠᠯᠠᠯᠲ* **нагрев, накал, подогрев; теплота.**

**ХАЛАЛЦАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠯᠴᠠᠬ* **халах II**-ын үйлдэлц., сменяться; **жижүүр халалцах** а) сменяться с дежурства; б) смена дежурства; **харуул халалцах** а) сменяться с караула; б) смена караула.

**ХАЛАЛЦУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **халалцах**-ын үйлдүүл., сменять; **харуул халалцуулах** сменять часовых, заставлять смениться; сменять караульные посты (о разводящем); **цагийн манаа халалцуулах** смена часовых, сменять часовых.

**ХАЛАМЖ** *ᠬᠠᠯᠠᠮᠵ* **забота, внимание; уход; попечение; сердечное отношение, чуткое отношение; хайр халамж** хорш. ЛЮБОВЬ, забота; **хүүхдэд тавих хайр халамж** забота о детях; **эцэг ёсны халамж** отеческая забота; **халамж муутай** незаботливый, невнимательный; **халамж сайтай** заботливый, внимательный; **халамж тавих** проявлять заботу; **халамж үзүүлэх** окружить кого-л. заботой.

**ХАЛАМЖГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠠᠮᠵᠭᠦᠢ* *ᠠᠨᠠᠭᠤᠨ* *ᠰᠤᠷᠠᠭᠤ* **незаботливый, невнимательный, нечуткий, холодный в обращении, небрежный; өвчтөнд халамжгүй байх** невнимательное отношение к больному; невнимательно относиться к больному.

**ХАЛАМЖИЛЦГААХ** *ᠬᠠᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠭᠠᠬ* **БЫТЬ** заботливым, внимательным, заботиться (о многих).

**ХАЛАМЖИЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **халамжлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛАМЖИТ** *ᠬᠠᠯᠠᠮᠵᠢᠲ* **халамжтай**-г үз.

**ХАЛАМЖЛАГДАХ** ᠬᠠᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ

**халамжлах**-ын үйлдэгд.

**ХАЛАМЖЛАХ** ᠬᠠᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬ проявлять заботу, быть заботливым, внимательным, заботиться, относиться со вниманием, оказывать помощь, принимать близко к сердцу; **өвчтөнийг сувилан халамжлах** ухаживать за больным; **халамжлан хүмүүжүүлэх** наставлять; **залуу үеийг халамжлан хүмүүжүүлэгч** наставник молодого поколения.

**ХАЛАМЖЛУУЛАХ** ᠬᠠᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ

**халамжлах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛАМЖТАЙ** ᠬᠠᠯᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠢ заботливый, внимательный, сердечно относящийся, дружелюбный; **халамжтай арчлах** ухаживать заботливо; заботливый уход; **халамжтай эцэг** заботливый отец.

**ХАЛАМСАХ** ᠬᠠᠯᠠᠮᠰᠠᠬ **халамцах**-ыг үз.

**ХАЛАМЦАХ** ᠬᠠᠯᠠᠮᠴᠠᠬ слегка пьянеть, быть возбуждённым (от хмельного), согреться, разгорячиться от вина.

**ХАЛАМЦУУ** ᠬᠠᠯᠠᠮᠴᠠᠭᠤ выпивший, навеселе; **бага зэрэг халамцуу** под хмельком.

**ХАЛАМЦУУЛАХ** ᠬᠠᠯᠠᠮᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **халамцах**-ын

үйлдүүл.

**ХАЛАМЦУУХАН** ᠬᠠᠯᠠᠮᠴᠠᠭᠤᠬᠠᠨ **халамцуу**-н

багас, сильно выпивший.

**ХАЛАМШИХ** ᠬᠠᠯᠠᠮᠰᠢᠬ втянуться, пристраститься; **ажилдаа халамших** втянуться в работу, увлекаться своей работой.

**ХАЛАН** ᠬᠠᠯᠠᠨ : **халан хилэн** хорш. ЗВУК бряцания металлом.

**ХАЛАНГИ** ᠬᠠᠯᠠᠨᠭᠢ подвыпивший, навеселе; **ам халанги** навеселе, выпивший.

**ХАЛАНХАЙ** ᠬᠠᠯᠠᠨᠬᠠᠢ обожжённый, повреждённый ожогом; **халанхай сорви** хорш. рубцы от ожога.

**ХАЛАХ I** ᠬᠠᠯᠠᠬ I 1) греться, нагреваться; накаливаться; **ус халжээ** вода нагрелась; **халсан ус** нагретая вода; **шөл халжээ** суп разогрелся; 2) обжечься; **ам халах а)** обжечься чем-л. (о рте); **б)** шилж. подвыпить, быть навеселе, слегка захмелеть; **ам халуун** немного выпивши; **сүүнд халсан хүн тараг үлээх** зүйр., үгчил. человек, который обжёгся на молоке, будет дуть и на тарак (**тараг**-ийг үз.); ~ обжёгшись на молоке, будешь дуть и на воду; 3) шилж. увлекаться, входить в азарт; 4) шилж. стыдиться, стесняться, конфузиться; **нүүр халах** краснеть, стесняться; конфузиться; 5) шилж. пьянеть.

**ХАЛАХ II** 1) увольнять; демобилизовать; демобилизоваться; **ажлаас халах** увольнять с работы; **огцруулан халах** отстранять (от должности); **орон тооны цомхтголоор халах** увольнять по сокращению штатов; **тушаалаас халах** быть уволенным, отстранённым от служебных обязанностей; **цэрэг халах**

демобилизовать; **цэргээс халах** демобилизовываться; **цэргийн албанаас халах** демобилизоваться, получать увольнение с действительной военной службы; 2) сменить, заменить, переменить, отменять; **бошгыг халах** хуучир. совершить революцию; **бошгыг халах нам** революционная партия; **манаа халах** сменять охрану; **манаа халах дарга** разводящий (в карауле); **морио халах** сменить коня; **өдөр шөнө хална** день сменяет ночь; **өөрчлөн халах** вносить изменения, изменять, реформировать; **устган халах** отменять, ликвидировать; **харуул халах** сменяться, сменить караул; **хуучин суртлыг халах** отходить от старых идей, переходить к новому; **цагаар халах** сменяться через час (о часовых); **шинэтгэн халах** реформировать, обновлять, модернизировать; **шинэчлэн халах** заменять, сменять; реформировать; **ээлжлэн халах** поочередно сменять(ся); **халан солих** менять, сменять; **халан солин өмсөх** передеваться, часто менять одежду; **жижүүр халж авах** принимать дежурство; **халж устгах** отменять.

**ХАЛАХ III** ᠬᠠᠯᠠᠬ III 1) подходить вплотную, сблизиться; приближаться к кому-чему-л.; 2) придираться, нападать, приставать; 3) не сметь, не осмеливаться; **халж очихгүй** не осмеливаться подойти; **тэр танд халж хэлж чадахгүй байна** она не смеет обратиться к вам; 4) дружить; принимать чью-л. сторону.

**ХАЛАХ IV** накладывать заплатки, латать, чинить, починять.

**ХАЛАХЦАЙ** ᠬᠠᠯᠠᠬᠴᠠᠢ аялга. **халхцай**-г үз.

**ХАЛБА** ᠬᠠᠯᠪᠠ : **халба унах** в испуге податься в сторону, отшатнуться.

**ХАЛБАГА I** ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠ I 1) ложка; (**амны**) **жижиг халбага** / **цайны халбага** чайная ложка; **хоолны халбага** / **том халбага** столовая ложка; 2) поплавок (у удочки); **өөшний халбага** поплавки невода; 3) головка на древке знамени; 4) широкая часть острия стрелы.

**ХАЛБАГА II** шувуу. КОЛПИК, КОЛПИЦА (чубатая птица из породы цапель); **алтан халбага** шувуу. КОЛПИК (вид дикого гуся).

**ХАЛБАГА III**: **халбага халбага хийх** ДВИГАТЬСЯ (о ком-чём-л. широко, мешковатом).

**ХАЛБАГАДАХ** ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠬ 1) черпать ложкой; 2) есть ложкой; 3) хар. хлебать.

**ХАЛБАГАДУУЛАХ** ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠬ **халбагадах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛБАГАДЧИХАХ** ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **халбагадах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛБАГАЙ** ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠢ **халбага II**-ыг үз.

**ХАЛБАГАЛАХ** ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠯᠠᠬ черпать, разливать ложкой; есть ложкой, хлебать.

**ХАЛБАГАНАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* *ᠳᠠᠮᠢᠭᠠᠲᠤ* двигаться, шевелиться (о чём-л. широко, мешковатом), переваливаться с боку на бок, ходить вперевалку.

**ХАЛБАГАНТ I** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠲᠤ* **халбага** **II**-ыг үз.

**ХАЛБАГАНТ II** икры.

**ХАЛБАГАНУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ*

**халбаганах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛБАГАР** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷ* 1) широкий, мешковатый; **халбагар хүрэм** широкая тужурка; 2) плоский, приплюснутый.

**ХАЛБАГАРДАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* 1) быть широким, мешковатым; 2) быть плоским, приплюснутым.

**ХАЛБАГАРДУУ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно мешковатый.

**ХАЛБАГАРХАН** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **халбагар**-ын багас.

**ХАЛБАГАТ I** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠭᠠᠲᠤ* имеющий ложку, с ложкой.

**ХАЛБАГАТ II** **халбага** **II**-ыг үз.

**ХАЛБАГАТ III: хоёр халбагат**

пятилетний верблюд с двумя зубами; **дөрвөн халбагат** шестилетний верблюд с четырьмя зубами.

**ХАЛБАЙЛГАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* **халбайх**-ын үйлдүүл.

**ХАЛБАЙХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠶᠢᠬ* 1) быть широким, мешковатым (об одежде и т.п.); 2) становиться плоским, широким; расплющиться, приплюснуться.

**ХАЛБАЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **халбайх**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛБАЛЗАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* **халбаганах**-ыг үз.

**ХАЛБАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **халбалзах**-ын үйлдүүл., двигать, качать из стороны в сторону, покачивать с боку набок; заставлять ходить вперевалку.

**ХАЛБАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠯᠵᠢᠬᠠᠬ* **халбалзах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛБАН** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠨ* 1) колпак, головной убор в виде колпака; 2) мужской головной убор с полями, обшитые мехом, бархатом.

**ХАЛБАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠠᠬ* черпать, брать сверху.

**ХАЛБИГАР** *ᠬᠠᠯᠪᠢᠭᠠᠷ* широкий, плоский, приплюснутый, неравномерно сплюснутый.

**ХАЛБИЙЛГАХ** *ᠬᠠᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* **халбийх**-ийн үйлдүүл.

**ХАЛБИЙХ** *ᠬᠠᠯᠪᠢᠶᠢᠬ* быть неравномерно сплюснутым.

**ХАЛБИНГА** *ᠬᠠᠯᠪᠢᠨᠭᠠ* **галбинга**-ыг үз., название сказочной птицы.

**ХАЛБИНЬ** *ᠬᠠᠯᠪᠢᠨᠢ* загас. камбала.

**ХАЛГАА** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠠ* 1) скользкое место; **халгаа ихтэй даваа** горный перевал, имеющий множество скользких мест; 2) шилж. вредность, опасность; 3) шилж. риск.

**ХАЛГААГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠠᠭᠤᠢ* *ᠨᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠨᠢ* *ᠨᠡᠭᠡᠮᠠᠭᠤᠨᠢ* не вредный, неопасный.

**ХАЛГААЛГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠠᠯᠭᠤᠢ* не допуская к себе близко, поближе.

**ХАЛГААТАЙ** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠠᠲᠠᠢ* 1) скользкий (напр. о дороге); 2) шилж. вредный, опасный; **халгаатай хүн** опасный человек; 3) шилж. рискованный; **халгаатай явдал** рискованное дело.

**ХАЛГААХ** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠠᠬ* **халгах**-ыг үз.

**ХАЛГААХГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠠᠬᠭᠤᠢ* *ᠨᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠨᠢ* не допускать к себе близко.

**ХАЛГАЙ** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠢ* ург. крапива; **тэмээн халгай** ург. крапива высокая; **халгайгаар түлчих** ожечься крапивой.

**ХАЛГАЙДАХ** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠢᠳᠠᠬ* пороть, сечь крапивой.

**ХАЛГАЙДУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **халгайдах**-ын үйлдүүл.; 2) быть выпоротым крапивой.

**ХАЛГАРАН** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠨ* **халгарах**-ын хамж., все время скользя, неоднократно поскользнувшись.

**ХАЛГАРАХ** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠬ* скользить, все время скользить; неоднократно поскользнуться.

**ХАЛГАХ I** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠬ* подпускать, давать подойти к себе; принимать в свой дом, давать кров; оставлять у себя, при себе; **биендээ халгахгүй байх** а) совсем не подпускать к себе; б) шилж. не признавать; категорически отказываться в чём-л.

**ХАЛГАХ II** *ᠬᠠᠯᠭᠠᠬ* 1) скользить, поскользнуться; 2) спасовать; **халгирах**-ыг үз.

**ХАЛГАХ III** бояться, страшиться, не осмеливаться.

**ХАЛГИА** *ᠬᠠᠯᠭᠢᠠ* выплескивание, расплескивание.

**ХАЛГИДАС** *ᠬᠠᠯᠭᠢᠳᠠᠰ* выплеск.

**ХАЛГИЛАХ** *ᠬᠠᠯᠭᠢᠯᠠᠬ* **халгих**-ийн олонтаа., 1) расплескиваться, выливаться; **сүү шалан дээр халгилан асгарав** молоко расплескалось по полу; 2) все время рыгать.

**ХАЛГИУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **халгих**-ийн үйлдүүл.

**ХАЛГИХ** *ᠬᠠᠯᠭᠢᠬ* 1) расплескиваться, выливаться; **халгих цалгих** хорш. расплескиваться; 2) рыгать, отрывивать.

**ХАЛГИЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **халгих**-ийн нэгэнтээ.

**ХАЛГУУ** *ᠬᠠᠯᠭᠤᠭᠤ* неверно, ошибочно, неправда.

**ХАЛГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠭᠤᠢ* *ᠨᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠨᠢ* не вредный, безопасный.

**ХАЛД** *ᠬᠠᠯᠳ* рыба селёзка, селёзка акулы, стерляди и белуги.

**ХАЛДААЛГАХ** *ᠬᠠᠯᠳᠠᠠᠯᠭᠠᠬ* **халдаах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛДААС** *ᠬᠠᠯᠳᠠᠠᠰ* : **нумны халдаас** склейка лука (берестой или змеиной кожей).

**ХАЛДААХ I** ᠬᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠬᠤᠰᠢ **халдах I**-ын үйлдүүл., **1.** заражать; передавать болезнь; **өвчин халдаах** передавать болезнь, заражать какой-л. болезнью; **хүнд томуу халдаах** заразить гриппом; **халдааж авах** заразиться; **2. халдаахуй**-г үз.

**ХАЛДААХ II** ᠬᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠬᠤᠰᠢ **халдах II**-ын үйлдүүл., **1)** марать, пачкать; прилеплять, делать так, чтобы пристало, прилипло; **халдаан наалдуулах** приклеить; навязать кому-л. что-л.; **2)** шилж. подпускать; **3)** делать причастным, замешивать в судебном деле; сваливать, перелагать на другого, подвергать; **биедээ зэм халдаах** подвергать телесному наказанию; **бусдад халдаан төлүүлэх** перелагать платёж на другого; **халдаан төлүүлэх зарчим** принцип круговой поруки.

**ХАЛДААХУЙ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠬᠤᠰᠢ заражение.

**ХАЛДАГА** ᠬᠠᠯᠳᠠᠭ᠎ᠠ яриа. мужской половой орган, пенис; **халдага балдага / халдага балтаг** хорш., яриа. половой орган; † **халдаган ногоо** ург. Венерин башмачок.

**ХАЛДАГЧ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠬᠤᠰᠢ агрессор; **довтлон халдагч** этгээд интервенты, агрессоры.

**ХАЛДАЛ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠯ нападение, вылазка.

**ХАЛДАЛТ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠯᠲᠤ халдал-ыг үз.

**ХАЛДАМГАЙ I** ᠬᠠᠯᠳᠠᠮᠭᠠᠢ привязчивый, надоедливый, сующийся не в свои дела; бүд. приставала.

**ХАЛДАМГАЙ II** заразный.

**ХАЛДАМТГАЙ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ халдамхай-г үз.

**ХАЛДАМХАЙ I** ᠬᠠᠯᠳᠠᠮᠬᠠᠢ заразный.

**ХАЛДАМХАЙ II** прилипчивый.

**ХАЛДАРХАГ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠷᠬᠠᠭ привязчивый, надоедливый; придиричивый; приставала.

**ХАЛДАХ I** ᠬᠠᠯᠳᠠᠬᠤ заражаться (о болезни); **нянгаар дамжиж халдах** передаваться вирусами, микробами (о болезни); **өвчин халдах** заражаться болезнью; **ханиад халджээ** заразился гриппом.

**ХАЛДАХ II** **1)** прилипать, приставать; **2)** шилж. подходить вплотную; **халдаж нөхөрлөх** близко дружить; **3)** нападать, нарушать, покушаться, посягать; **амь насанд халдах** покушаться на чью-л. жизнь; **бусдын нутаг дэвсгэрт халдах** посягать на чужую территорию; **дарлаж халдах** угнетать; **зах хязгаарт халдах** нарушать границу, совершать нападения на границу; **нүгэл халдах** грех падает на кого-л.; **үл халдах эрх** неприкосновенность личности; **хүнд халдаж үл болох** быть неприкосновенным; **хор халдах** наносить вред; **хэрэг халдах** быть виновным, обвиняться в преступлении; **цаазанд халдах** нарушать закон; **эрх чөлөөнд халдах** посягать на свободу; **эрхэнд халдах** шилж. оскорблять; **ял халдах** совершать преступление; быть виновным; **халдан байлдах** нападать; **халдан дайсагнах**

совершать нападение, враждовать; **халдан довтлох** нападать, вторгаться; агрессия; **халдан завдах** посягать; **халдан ирэх** нападать; **халдан одох / халдан очих** нападать; **халдан орох** нападать, вторгаться; организовать интервенцию; **гадаадаас халдан орох** вторгнуться извне; иностранная интервенция; **халдан онгөлзөх** посягать, покушаться; **халдан тэрслэх** быть непокорным, оказывать сопротивление; **халдан эзэрхийлэх** захватывать, совершать захват.

**ХАЛДАХ III** ᠬᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠰᠢ плохо обращаться, мучить, причинять мучения; **гэмээр халдсан** порочный, запятанный пороками.

**ХАЛДАЦ I** ᠬᠠᠯᠳᠠᠴᠢ прилипчивость.

**ХАЛДАЦ II** заразительность.

**ХАЛДАЦГҮЙ I** ᠬᠠᠯᠳᠠᠴᠤᠭᠦᠢ неприлипчивый.

**ХАЛДАЦГҮЙ II** незаразный, незаразительный.

**ХАЛДАЦТАЙ I** ᠬᠠᠯᠳᠠᠴᠤᠲᠠᠢ прилипчивый.

**ХАЛДАЦТАЙ II** заразный; заразительный.

**ХАЛДАШГҮЙ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠰᠬᠤᠭᠦᠢ неприкосновенный; **халдашгүй байдал** неприкосновенность (личности); **халдашгүй хөрөнгө** неприкосновенный капитал; **дипломат халдашгүй дархан эрх** дипломатическая неприкосновенность.

**ХАЛДВАР** ᠬᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷ **1.** **1)** инфекция; зараза; **халдварыг арилгах** уничтожать заразу, дезинфицировать; **2)** прилипчивость; прилипание; **3)** плохое влияние, дурной пример; **4)** хуучир. порок; **2.** заразный, инфекционный; **хижиг халдвар** заразная болезнь; лихорадка; **халдвар арилгагч эм** антисептическое средство; дезинфицирующее средство; **халдвар бүхий өвчин** заразная болезнь.

**ХАЛДВАРГҮЙ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢ незаразный, неинфекционный; **халдваргүй болгох** а) обеззараживать; б) обеззараживание; **халдваргүй өвчин** незаразная болезнь.

**ХАЛДВАРГҮЙЖИЛ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠢᠯ обеззараживание, дезинфекция.

**ХАЛДВАРГҮЙЖИХ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠢᠬᠢ обеззараживаться.

**ХАЛДВАРГҮЙЖҮҮЛЭЛТ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠯᠲ обеззараживание.

**ХАЛДВАРГҮЙЖҮҮЛЭХ** ᠬᠠᠯᠳᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ обеззараживать, дезинфицировать; **2. халдваргүйжүүлэхүй**-г үз.

**ХАЛДВАРГҮЙЖҮҮЛЭХҮЙ**

ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ · ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ  
 обеззараживание, дезинфекция.

**ХАЛДВАРГҮЙТГЭЛ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ · ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ  
 ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ обеззараживание.

**ХАЛДВАРГҮЙТГЭХ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ · ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ  
 ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ **1.** обеззараживать; **2.**

**халдваргүйтгэхүй**-г үз., **халдваргүйтгэх арга**  
 способ обеззараживания.

**ХАЛДВАРГҮЙТГЭХҮЙ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ ·  
 ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ обеззараживание.

**ХАЛДВАРЛАГДАХ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ  
**халдварлах**-ын үйлдэгд.

**ХАЛДВАРЛАЛ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ заражение,  
 инфицирование.

**ХАЛДВАРЛАЛТ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ / **халдварлал**-ыг  
 үз.

**ХАЛДВАРЛАХ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ **1.** 1) заражаться,  
 инфицироваться; прилипать (о болезни); 2) шилж.  
 оказываться под дурным влиянием; **2.**

**халдварлахуй**-г үз.

**ХАЛДВАРЛАХУЙ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ заражение.

**ХАЛДВАРЛАЧИХАХ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ  
**халдварлах**-ын нэгэнтээ., заразиться.

**ХАЛДВАРЛУУЛАХ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ  
**халдварлах**-ын үйлдүүл., заражать кого-л.

**ХАЛДВАРТ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ инфекционный;  
 заразный; **халдварт өвчин** инфекционная,  
 заразная болезнь.

**ХАЛДВАРТАЙ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ **халдварт**-ыг үз.  
 заразный, заразительный, прилипчивый,  
 инфекционный.

**ХАЛДВАРТЫН** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ / **халдварт**-ын  
 харьяал., инфекционный.

**ХАЛДВАРЫН** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ / **халдвар**-ын харьяал.,  
 заразный, инфекционный; **халдварын эх**  
 булаг источник разры.

**ХАЛДЛАГА** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ 1) натиск; нападение,  
 вторжение, нашествие; покушение; **дайсны**  
**халдлага** натиск врага; **түрэмгий халдлага**  
 агрессия; вторжение; 2) заражение; 3)  
 прилипание, приставание.

**ХАЛДУН** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ / гора, скала, пик; **Бурхан**  
**Халдун** название горы, близ которой родился  
 Чингисхан.

**ХАЛДУУЛАХ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ **халдаах I**-ыг үз.

**ХАЛДЧИХАХ** ᠬᠠᠯᠳᠦᠪᠠᠷᠭᠦᠢᠵᠦᠵᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡ **халдах I**-ын нэгэнтээ.,  
 заразиться.

**ХАЛЗ I** ᠬᠠᠯᠵᠠ / 1) фронтальная полоса (напр.  
 украшение); **халзтай гутал** гутулы, сапоги с  
 вытканными на них полосами; 2) **хөлтрөг**-ийг  
 үз.

**ХАЛЗ II** сул. прямо спереди; вплотную;  
**халз дайрах** нападать прямо спереди;  
 вплотную наехать; задеть; **халз дайралт**  
 фронтальная атака; **халз мөргөлдөх**  
 встретиться лицом к лицу; сшибаться,  
 сталкиваться; **халз тулалдах** выйти в бой

один на один, вести бой один на один;  
 вступить в единоборство; единоборство; **халз**  
**урдаас нь** прямо спереди; **халз үзэх** шилж. а)  
 играть один на один; б) поединок.

**ХАЛЗ III 1.** чернильница; рожок; **бэхийн**  
**халз** рожок; чернильница; **2.** роговой; † **халз**  
**бүрээ** большая раковина; **халз годоли** стрела  
 с тупым роговым наконечником,  
 употребляемая при стрельбе с лошади в цель.

**ХАЛЗ IV 1)** холм, возвышение; 2) просека.

**ХАЛЗАВТАР** ᠬᠠᠯᠵᠠᠪᠲᠠᠷ с небольшой  
 лысиной.

**ХАЛЗАГЧ** ᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠴᠢ ЛЫСАЯ (о самке животных).

**ХАЛЗАЛЧИХАХ** ᠬᠠᠯᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **халзлах**-ын  
 нэгэнтээ.

**ХАЛЗАН** ᠬᠠᠯᠵᠠᠨ **1.** лысый, плешивый (о  
 человеке); **халзан болох** лысеть; **халзан өвгөн**  
 лысый старик; **2.** 1) лысина; **хүрэн халзан**  
**морь** рыжая лошадь с лысиной; 2) плешь;  
 светлое пятно на голове; звёздочка на лбу  
 (напр. у лошади); **улаан халзан** имеющий красное  
 пятно на голове; 3) прогалина, открытое  
 место; 4) ёгг. городская площадь; **эрх**  
**чөлөөний халзан** площадь свободы; † **халзан**  
**ангир** шувуу. турпан белоголовый; **халзан**  
**харуу** шувуу. лысуха, водяная курочка.

**ХАЛЗАРЧИХАХ** ᠬᠠᠯᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **халзрах**-ын  
 нэгэнтээ.

**ХАЛЗЛАХ** ᠬᠠᠯᠵᠠᠯᠠᠬᠡ 1) нашивать  
 украшающую отделку, полосу; 2) делать  
 лысым.

**ХАЛЗЛУУЛАХ** ᠬᠠᠯᠵᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠡ **халзлах**-ын  
 үйлдүүл.

**ХАЛЗРАХ** ᠬᠠᠯᠵᠠᠷᠠᠬᠡ становится лысым,  
 плешивым, плешиветь, лысеть.

**ХАЛЗРУУЛАХ** ᠬᠠᠯᠵᠠᠷᠤᠯᠠᠬᠡ **халзрах**-ын  
 үйлдүүл.

**ХАЛЗТАЙ** ᠬᠠᠯᠵᠠᠲᠠᠢ имеющий верхушку  
 иного цвета, чем остальное; **улаан халзтай**  
**гэр** юрта с красной верхушкой.

**ХАЛИА** ᠬᠠᠯᠢᠶᠠ / наледь, вода, выступившая  
 поверх льда.

**ХАЛИАДАХ** ᠬᠠᠯᠢᠶᠠᠳᠠᠬᠡ резать мясо тонкими  
 пластинками.

**ХАЛИАР** ᠬᠠᠯᠢᠶᠠᠷ ург. черемша, лук медвежий.

**ХАЛИАРАХ** ᠬᠠᠯᠢᠶᠠᠷᠠᠬᠡ отлынивать,  
 уклоняться (от дела).

**ХАЛИАТАЛ** ᠬᠠᠯᠢᠶᠠᠲᠠᠯ образование наледи.

**ХАЛИАТАХ** ᠬᠠᠯᠢᠶᠠᠲᠠᠬᠡ течь по льду (о воде);  
 образоваться (о наледи).

**ХАЛИАТУУЛАХ** ᠬᠠᠯᠢᠶᠠᠲᠤᠯᠠᠬᠡ **халиатах**-ын  
 үйлдүүл.

**ХАЛИАТЧИХАХ** ᠬᠠᠯᠢᠶᠠᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **халиатах**-ын  
 нэгэнтээ.

**ХАЛИАХ I** ᠬᠠᠯᠢᠶᠠᠬᠡ **халих I**-ийн үйлдүүл., 1)  
 чрезмерно наполнять; давать переливаться; 2)  
 раскладывать, распространять, расширять.

**ХАЛИАХ II** чувствовать отвращение, гнушаться.

**ХАЛИАХ III** хүндэтгэл. смотреть, видеть, внимательно смотреть.

**ХАЛИВ I** нэгд. отвертка.

**ХАЛИВ II** крышка (напр. от котла); **авдрын халив нээх** поднять крышку сундука.

**ХАЛИВДАХ** нэгд. ввинчивать, ввинчивать отверткой.

**ХАЛИВДУУЛАХ** нэгд. халивдах-ын үйлдүүл.

**ХАЛИВЛАХ** нэгд. закрыть крышкой.

**ХАЛИЛ I** нэгд. крутой скат, обрыв, круча, крутизна, пропасть; **нисэл халил** хорш. пропасть.

**ХАЛИЛ II 1.** наледь, вода поверх льда; **далайн халил** морской прибой; **2.** находящийся на поверхности, поверхностный.

**ХАЛИЛТ** нэгд. халил II-ыг үз., **далайн халилт** морской прибой.

**ХАЛИЛТАЙ** нэгд. обрывистый, крутой.

**ХАЛИМ I** нэгд. амьт. КИТ; **халим агнах** охота на китов.

**ХАЛИМ II** нэгд. 1) “сорочье мясо” (слой жирового покрова на небрежно снятой коже); 2) верхний, поверхностный слой жирового покрова; **халим мах** мясо, оставшееся на содранной коже, шкуре; **халим өөх** оставшийся на снятой с туши коже, шкуре.

**ХАЛИМ III** наледь, львода, выступившая поверх льда; **халиа-г** үз.

**ХАЛИМАГ I** нэгд. 1. калмык; калмычка; **2.** калмыцкий; **халимаг улс** Калмыкия; **халимаг хэл** калмыцкий язык.

**ХАЛИМАГ II** мужская стрижка волос; **халимаг үстэй** длинноволосый, носящий длинные волосы (үгчил. с калмыцкими волосами).

**ХАЛИМАГААР** нэгд. кал халимаг I-ийн үйлдэх., по-калмыцки.

**ХАЛИМАГДАХ** нэгд. брать, дёргать за волосы.

**ХАЛИМАГДУУЛАХ** нэгд. халимагдах-ын үйлдүүл.

**ХАЛИМАГДЧИХАХ** нэгд. халимагдах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛИМАЛ I** нэгд. вышедшая из берегов вода; **халимал ус** выступившая из берегов разлившаяся вода.

**ХАЛИМАЛ II** подсушенные куски тонко нарезанного сырого мяса.

**ХАЛИМДАХ** нэгд. слегка задевать стрелой, попадать стрелой между кожей и мышцей.

**ХАЛИМЛАХ** нэгд. снимать верхний слой жирового покрова.

**ХАЛИМЛАЧИХАХ** нэгд. халимлах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛИМЛУУЛАХ** нэгд. халимлах-ын үйлдүүл.

**ХАЛИМНЫ** нэгд. халим(н) I-ы харьяал., китовый.

**ХАЛИМТАХ** нэгд. 1) покрываться тонкой корочкой льда, леденеть сверху (о снеге, воде); 2) оставаться на коже, шкуре (о слое, остатке мездры, жира).

**ХАЛИМТУУЛАХ** нэгд. халимтах-ын үйлдүүл., снимать вместе с кожей слой жира и мяса.

**ХАЛИРАЛ** нэгд. уклонение, отступление.

**ХАЛИРАЛГҮЙ** нэгд. неуклонно, неотступно.

**ХАЛИРАСХИЙХ** нэгд. пытаться уклоняться, отлынивать, отбояриться от дела.

**ХАЛИРАХ** нэгд. 1) терять интерес к чему-л., переставать увлекаться чем-л., остывать, потерять задор; 2) трусить, в страхе отступать, отходить; обращаться в бегство шарахаться в сторону; 3) облениться; бежать, увиливать от дела, уклоняться, отлынивать; **халиран эргэлзэх** уклоняться.

**ХАЛИРУУЛАХ** нэгд. халирах-ын үйлдүүл., принуждать к отступлению.

**ХАЛИРХАЙ** нэгд. 1) уклончивый, отстраняющийся, отступающий; боязливый, пугливый; робкий; 2) уклоняющийся от дела; ленивый; 3) косою, кривою.

**ХАЛИРЧИХАХ** нэгд. халирах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛИУ(Н)** нэгд. 1. амьт. выдра; **2.** выдровый; **халиун зах** выдровый воротник.

**ХАЛИУГЧ** нэгд. буланая (о масти кобыл); **халиугч гүү** кобылица буланой масти.

**ХАЛИУЛАХ** нэгд. халих I-ийн үйлдүүл.

**ХАЛИУН** нэгд. буланный (масть лошадей); каурый, бурый, желтокоричневый с тёмными гривой и хвостом; **халиун морь** каурый конь, буланая лошадь; конь буланой масти; † **халиун бялзуухай** шувуу. зимородок; **халиун галуу** шувуу. козарка, дикий гусь.

**ХАЛИУРАМ** нэгд. пышный, переливающийся как мех.

**ХАЛИУРАХ** нэгд. расстилаться, отливаясь на солнце (о пышной гриве, о ниве); хорошо, пышно расти (о хлебах, траве); колыхаться, волноваться от ветра (о ниве); переливаться (как мех выдры); **өвс халиурна** трава колышется.

**ХАЛИУРУУЛАХ** нэгд. халиурах-ын үйлдүүл.

**ХАЛИУРЧИХАХ** нэгд. халиурах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛИХ I** нэгд. 1) переливаться через край (посуды); 2) выходить из русла, из берегов, разливаться (о реке); выступать поверх льда,

снега (о воде); **ус мөсөн дээгүүр халив** вода выступила поверх льда.

**ХАЛИХ II** парить, взлетать, взвиваться кверху, летать, подниматься вверх; **халин дэвэх** хорш. парить, летать; **халин нисэх** хорш. летать.

**ХАЛИХ III** хуучир., хүндэтгэл. 1) падать; **мориноос халих** падать с коня; **сэтгэлээр халих** падать духом; 2) скончаться, умереть; **сүүдэр халих** скончаться, умереть; **эцэг нь эрт наснаас халив** его отец давно умер; **Чингис хааныг хальсан хойно** после кончины Чингис-хана.

**ХАЛМА** **ᠬᠠᠯᠮᠠ** **ᠵ** ург. прокурняк.

**ХАЛМАХ** **ᠬᠠᠯᠮᠠᠬ** черпать, брать сверху; снимать сверху (напр. сливки с молока, жир с супа).

**ХАЛМУУЛАХ** **ᠬᠠᠯᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠬᠠᠯᠮᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**ХАЛСАР** **ᠬᠠᠯᠰᠠᠷ** шувуу. название птицы похожей на коршуна.

**ХАЛСАХ** **ᠬᠠᠯᠰᠠᠬ** отходить, отступать; убежать, удаляться; отстраняться, пугаться.

**ХАЛТ** **ᠬᠠᠯᠲ** : **халт мөлт** хорш. **халти мөлт**-ийг үз.

**ХАЛТАГЧ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠭᠴ** гнедая (о масти самок животных).

**ХАЛТАЙ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠢ** вредный, опасный.

**ХАЛТАЛЖ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠯᠵ** ург. лапчатка шёлковая.

**ХАЛТАМЖ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠮᠵ** пятно, грязь.

**ХАЛТАН** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠨ** 1. замызганный, испачканный; **халтан холтон** хорш. загрязнённый; 2. пятно, грязь; что-л. приставшее.

**ХАЛТАНТАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠨᠲᠠᠬ** быть замызганным, испачканным, загрязняться, пачкаться.

**ХАЛТАНТУУЛАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠨᠲᠠᠬ**-ын үйлдүүл. 1) замызгать, испачкать; 2) шилж. исчеркивать; исписывать.

**ХАЛТАР** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷ** 1. грязный, запачканный, замызганный; **халтар болгох** запачкать, загрязнить; **халтар ухна** шилж., ёж. неряха, замараха, грязнуха; **халтар холтор / халтар хултар** хорш. а) загрязнённый, пятнистый; б) шум тарахтения (колёс); в) немного, кое-как; **халтар хултар унших** читать кое-как; 2) мухортый, гнедой с желтоватыми подпалинами (о масти лошадей), тёмногнедой с белой мордой или со светлой гривой; **хар халтар** тёмно-гнедой белогрудый; **халтар морь** гнедой белогрудый конь, гнедая лошадь со светлой гривой и белой мордой; **халтар нохой** собака с рыжими полосами, пятнами на морде и на ногах; **улаан халтар** с рыжими полосами, пятнами на морде и скулах (о собаке); **шар халтар** с жёлтой полосой на морде (о собаке); 2. пятно, грязь; † **халтар арвай** ург. тёмный ячмень; **халтар мод** ствол срубленного дерева, с которого частично снята кора; **халтар нугас** шувуу. серая

домашняя утка, бурая утка, селезень; **халтар үнэг** амьт. черно-бурая лисица.

**ХАЛТАРГАНА** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠭᠠᠨᠠ** **ᠵ** ург. банздоо-г үз.

**ХАЛТАРДАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠳᠠᠬ** быть слишком загрязнённым, запачканным.

**ХАЛТАРЛАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠯᠠᠬ** 1) замызгать, загрязнить, запачкать; **мод халтарлах** частично снимать кору со ствола срубленного дерева; 2) шилж. делать небрежно, кое-как, халтурить.

**ХАЛТАРЛАЧИХАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠯᠠᠬ**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛТАРЛУУЛАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠯᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**ХАЛТАРТАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠲᠠᠬ** замызгаться, загрязниться, запачкаться.

**ХАЛТАРТУУЛАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠲᠠᠬ**-ын үйлдүүл., загрязнять, пачкать.

**ХАЛТАРТЧИХАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠲᠢᠬᠠᠬ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠲᠠᠬ**-ын нэгэнтээ., загрязниться

**ХАЛТАРХАЙ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠷᠬᠠᠢ** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠰ**-ыг үз.

**ХАЛТАС** **ᠬᠠᠯᠲᠠᠰ** половина половины, четверть; † **халтасан шургааг** кол, жердь.

**ХАЛТГАНАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠭᠠᠨᠠᠬ** 1) махать, хлестать хвостом (о рыбе); 2) шилж. быть слишком вежливым, любезным; **халтганан шилтгэнэн** хорш. вежливо, любезно.

**ХАЛТИ** **ᠬᠠᠯᠲᠢ** үйл хөдлөл түргэн зуур болохыг заах сул үг (частица, обозначающая мгновенные, быстрые действия глагола); МИМОЛЕТНО; **халти гишгэх** оступиться; **халти мөлт** хорш. вскользь, поверхностно; кое-как, еле, чуть-чуть; небрежно; неточно; поспешно, торопливо; **халти мөлт ажиллах** кустарно работать (т.е. грубо, неумело); кустарщина; **халти мөлт гаргадаг** еле умеющий читать; **халти мөлт сонсох** услышать одним ухом (краем уха, мимоходом); **халти мөлт уулзах а)** встретиться мимолётно; б) мимолётная встреча; **халти мөлт хийв** сделал небрежно, кое-как; **халти мөлт үсрэх** поскользнуться; соскользнуть, скатиться; **халти харах а)** видеться мельком; б) взглянуть мимолётно; **халти хараад алдав** на мгновение увидел и потерял из виду; **халти цохих** быстро и слегка ударить; **халти шилт** хорш. наспех, кое-как.

**ХАЛТИРАА** **ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠠᠠ** **ᠵ** скользкое место.

**ХАЛТИРААГҮЙ** **ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠠᠠᠭᠦᠢ** **ᠵ** **ᠲᠠᠭᠠᠨ** нескользкий.

**ХАЛТИРААТАЙ** **ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠠᠠᠭᠦᠢ** **ᠵ** скользкий; **халтираатай газар** скользкое место..

**ХАЛТИРАЛГА** **ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠠᠯᠭᠠ** **ᠵ** скольжение.

**ХАЛТИРАЛГҮЙ** **ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠠᠯᠭᠦᠢ** **ᠵ** **ᠲᠠᠭᠠᠨ** 1) не скользят; 2) неотступно.

**ХАЛТИРАХ** **ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠠᠬ** 1) поскользнуться, скользить; **мөсөн дээр халтирах** поскользнуться на льду; **нүд халтирах** страшно посмотреть, страшно взглянуть (үгчил.

скользнуть глазами); **хүний нүд халтирмаар** смотреть страшно; **хөл халтирах** поскользнуться; **хэл халтирах** шилж. оговориться, сказать не то, что нужно сказать, неправильно сказать; **халтиран орох** скатиться (напр. в болото); **халтиран унах** поскользнуться и упасть; 2) хуучир. отступать; **цэргүүд халтирахыг үл бодно** войско не собирается отступать.

**ХАЛТИРГАА** *ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠭᠠᠭ* ᠓ скольжение, скользкость; **замын халтиргаа** скользкость дороги; **халтиргаа ихтэй зам** скользкая дорога.

**ХАЛТИРМААР** *ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠮᠠᠭᠠᠷ* скользкий.

**ХАЛТИРУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* халтирах-ын үйлдүүл.

**ХАЛТИРХАЙ** *ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠬᠠᠶ* скользкий, гладкий.

**ХАЛТИРЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠲᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* халтирах-ын нэгэнтээ., поскользнуться.

**ХАЛТИЧАА** *ᠬᠠᠯᠲᠢᠴᠠᠭ* ᠓ скользкий.

**ХАЛТИЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠲᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* халтирах-ын олонтаа., то и дело отступаться, падать на скользком месте.

**ХАЛТУУР** *ᠬᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠷ* яриа. халтура.

**ХАЛТУУРДАХ** *ᠬᠠᠯᠲᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬ* яриа. халтурить.

**ХАЛТЧИХ** *ᠬᠠᠯᠲᠴᠢᠬ* 1) снимать кору кое-как; 2) читать кое-как (о малограмотных), кое-как выводить буквы, писать каракулями.

**ХАЛУУ I** *ᠬᠠᠯᠤᠭᠤ* : халуу мэргэн шувуу. род чайки, питающейся рыбами.

**ХАЛУУ II**: халуу цэцэг ург. просвирник круглолистный; пастушья сумка; аконит.

**ХАЛУУ III**: халуу сар шувуу. коршун.

**ХАЛУУ IV** *ᠬᠠᠯᠤᠭᠤ* халуун-г үз., халуу буцлах / халуу оргих становиться жарким, горячим; **нүүр халуу оргих а)** чувствовать жар в лице; б) шилж. краснеть, смущаться.

**ХАЛУУВТАР** *ᠬᠠᠯᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ* довольно жаркий, довольно горячий.

**ХАЛУУДАХ** *ᠬᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠠᠬ* 1) быть слишком жарким, горячим; 2) чувствовать жару; млеть от жары; 3) согреваться, нагреваться, разогреваться, становиться горячим.

**ХАЛУУДУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* халуудах-ын үйлдүүл.

**ХАЛУУДЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠤᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* халуудах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛУУЛАХ I** *ᠬᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* халаах-ыг үз.

**ХАЛУУЛАХ II** халах II-ын үйлдүүл.

**ХАЛУУН** *ᠬᠠᠯᠤᠭᠤᠨ* 1. 1) жара, зной; **аагим халуун** зной; **зуны халуун** летняя жара, летний зной; **нарны халуун** солнечный зной, солнцепёк; **үдийн халуун** полуденная жара; 2) температура; **биеийн халуун** температура тела; **халуун буурах** падение температуры; **халуун ихсэх** повышение температуры; **халуун өвчин** жарячка, лихорадка; **халуун нь хэд байна** какая (у него) температура?; **тэр**

**халуунгүй байна** у него нет температуры; **халуун үзэх** мерить, измерять температуру; **халуун хүйтэн** хорш. температура; **тасалгааны халуун хүйтэн** комнатная температура; **халуун хүйтэн гэнэт солих** резкое колебание температуры (холод и жар); **халуун хүйтний хэмжүүр** термометр; **халууны хэмжүүр / халууны шил** медицинский термометр, градусник; 3) хуучир. утроба, чрево; 2. 1) жаркий, знойный; горячий; **халуун бүлээн** очень тёплый, чуть горячий; **халуун бүлээн усанд орох** принимать тёплую ванну; **халуун ган** засушливое, знойное время, засуха; **халуун дулаан уур амьсгал** жаркий климат; **халуун зэвсэг** огнестрельное оружие; **халуун цөмийн зэвсэг** термоядерное оружие; **халуун мөрөөр нь / халуун сэрэг дээр нь** по горячим следам; **халуун мөрөөр орох** идти по горячим следам; **халуун нүүрээр** лично, лицом к лицу; **халуун нүүрээр учрах** шилж. встречаться лицом к лицу; **халуун орон** тропические страны; **халуун орны ургамал** тропическая растительность; **халуун өдөр** жаркий день; **халуун рашаан** горячие воды, источники; **халуун сав** термос; **халуун салхи** знойный ветер; **халуун суулга** дезинтерия, понос при жаре; **халуун тогоо а)** походная кухня; б) самовар; **халуун улирал** жаркое время года; **бага халууны улирал** двухнедельный период незначительной жары (7 - 20 июля); **их халууны улирал** двухнедельный период большой жары (21 июля - 3 август); **халуун ус а)** горячая вода; б) горячие воды, источники; горячий целебный источник; в) баня; **халуун усанд орох** пойти в баню, мыться в бане; **халуун усны газар** баня; **халуун ханз** тёплая лежанка; **халуун ханиад** сильный кашель при высокой температуре; **улаан эсэргэнэт халуун ханиад** скарлатина; **халуун хижиг** лихорадка, жарячка; **халуун цай** горячий чай; **халуун шарх** огнестрельная рана; 2) горький; **халуун амт** вкус жгучих пряностей; горький вкус, горечь; **халуун ногоо** пряность; специя; **халуун өвс** ург. имбирь; 3) шилж. сердечный, задушевный; живой; **халуун баяр** горячий, сердечный привет, поздравление; **халуун баяр хүргэх** посылать горячий привет; радостно, пламенно приветствовать; **халуун зүрхнээс** от всего сердца, от всей души; **халуун хань нөхөр** сердечный, близкий друг; **халуун сэтгэл** дружественное отношение, любовь; **халуун удирдлага** живое руководство; 4) свой, близкий, родной; **халуун амь а)** жизнь; б) собственная семья; **халуун сайн амь** знатный близкий родственник; **халуун амиа хайрлахгүй** не щадить своей жизни; **халуун зуур** между собой, в своей компании, среди своих;

**халуунд үзэх** относиться как к своему; † **халуун дагуулах** прижигать рану.

**ХАЛУУНААР** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠨᠠᠭᠠᠷ* **халуун**-ы үйлдэх., сердечно, тепло; **халуунаар угтах** сердечно, тепло встречать.

**ХАЛУУРАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤ* быть в жару, иметь повышенную температуру, температурить, лихорадить, гореть от жара; простужаться, иметь простуду.

**ХАЛУУРУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **халуурах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛУУРХАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠷᠬᠠᠬᠤ* быть в возбуждении; разгорячиться.

**ХАЛУУРХЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠷᠬᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **халуурхах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛУУРЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠷᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **халуурах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛУУТАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠮᠠᠬᠤ* становиться жарким.

**ХАЛУУТГАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠮᠠᠭᠠᠬᠤ* **халуутах**-ын үйлдүүл., 1) делать горячим, жарким; 2) греть, согреть, нагревать; разгорячить.

**ХАЛУУТГУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠮᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **халуутгах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛУУХАН** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠬᠠᠨ* **халуун 2. 1)**-ы багас.

**ХАЛУУЦАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* страдать от жары; чувствовать жару; **би халууцаж байна** мне жарко.

**ХАЛУУЦУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **халууцах**-ын үйлдүүл., **чих халууцуулах** надоедать жалобами.

**ХАЛУУЦЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **халууцах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛХ I** *ᠬᠠᠯᠬᠠ* **1.** халха, халхасец, Халха (монгольское племя в Северной Монголии, название основной части территории Монголии); **халх монголчууд** халхамонголы, халхасцы; **халх хүн** халхасец; **2.** халхаский; **халх аялгуу** халхаский диалект.

**ХАЛХ II** 1) щит, покрытие, заслон; ширма; оплот; **байлдааны халх баррикада**; **бодонгийн халх** толстая часть кабаньей туши от подмышек до коротких рёбер; **борооны халх** зонтик от дождя; **нарны халх** зонтик от солнца; **халх байгуулах** ставить заслон, щит; защищать; 2) хуучир. щека, щёки; **халхад нь тамга дарах** поставить на щеках по клейму.

**ХАЛХАВЧ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠪᠴᠢ* 1) покрытие, заслон; ширма; заслонка, всякий предмет, предназначенный для защиты, прикрытия чего-л., штора, ставни и др.; **хайгуул халхавч** хуучир., цэрэг. застава, заслон; **халхавч үүд** двойная наружная дверь; 2) шилж. покровительство, защита; 3) шилж. маскировка.

**ХАЛХАВЧГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠪᠴᠢᠭᠦᠢ* **халхавч**-ийн **халхавч**-ийн беззащитный.

**ХАЛХАВЧИЛЦГААХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠬᠤ* прикрывать, прикрываться (о многих).

**ХАЛХАВЧИЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **халхавчлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛХАВЧЛАГДАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **халхавчлах**-ын үйлдэгд., быть прикрытием; быть маскированным.

**ХАЛХАВЧЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* 1) прикрывать; заслонять, защищать; прикрываться, заслоняться; 2) покровительствовать; 3) маскировать; **далдлан халхавчлах** хорш. маскироваться, прикрываться; маскировать, прикрывать.

**ХАЛХАВЧЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **халхавчлах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛХАГНАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* **халхганах**-ыг үз.

**ХАЛХАГНУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **халхагнах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛХАЖЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **халхжих**-ийн нэгэнтээ.

**ХАЛХАЙ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠢ* **халхцай**-г үз.

**ХАЛХАЙЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠢᠯᠠᠬᠤ* выражать чувство боли от ожога.

**ХАЛХАЙЛГАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **халхайх**-ын үйлдүүл.

**ХАЛХАЙЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **халхайлах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛХАЙХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠢᠬᠤ* 1) быть широким, мешковатым (об одежде); 2) трепетать, развеиваться.

**ХАЛХАЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **халхайх**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛХАЛЗАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠤ* развеиваться; **халхганах**-ыг үз.

**ХАЛХАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **халхалзах**-ын үйлдүүл., развеивать по ветру.

**ХАЛХАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **халхалзах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛХАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **халхлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛХАНТАЙ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠨᠲᠠᠢ* аялга., яриа. аХ, ой-ой (возглас при ожоге).

**ХАЛХАНЦАГ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠨᠴᠠᠭ* яриа. **халхантай**-г үз.

**ХАЛХГАНАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* трепетать, развеиваться, шевелиться (о широких развеивающихся одеждах или человеке, одетом в мешковатое платье).

**ХАЛХГАНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **халхганах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛХГАНУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **халхганах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛХГАР** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠷ* 1) широкий, мешковатый (об одежде); **халхгар дээл** развеивающееся на ветру одеяние; 2) трепещущий, развеивающийся.

**ХАЛХГАРДАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* быть слишком широким, мешковатым.

**ХАЛХГАРДУУ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно мешковатый.

**ХАЛХГАРДУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **халхгардах**-ын үйлдүүл.

**ХАЛХГАРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **халхгардах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЛХГАРХАН** *ᠬᠠᠯᠬᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* / халхгар-ын багас.  
**ХАЛХДАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠠᠳᠤᠬᠤ* идти “халхаским

ХОДОМ” (ход верблюжьего каравана, который двинувшись в путь на рассвете, отдыхает в полдень, на закате солнца снова трогаётся в путь, идёт всю ночь до полудня нового дня, когда останавливается отдыхать).

**ХАЛХЖИХ** *ᠬᠠᠯᠬᠵᠢᠬᠢ* 1) освоить халхаский диалект; 2) освоить, придерживаться халхаских обычаев.

**ХАЛХЖУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* халхжих-ийн үйлдүүл.

**ХАЛХЛАГ** *ᠬᠠᠯᠬᠯᠠᠭ* прикрытый, замаскированный, завуалированный.

**ХАЛХЛАГДАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* халхлах-ын үйлдэгд., быть загороженным, прикрытым.

**ХАЛХЛАЛ** *ᠬᠠᠯᠬᠯᠠᠯ* прикрытие, закрытие, устройство заслона, защиты.

**ХАЛХЛАЛГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠬᠯᠠᠯᠭᠦᠢ* · *ᠨᠠᠭᠠᠨᠢ* / *ᠰᠢᠭᠢ* неприкрыто, не прикрывая(сь).

**ХАЛХЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠯᠠᠬᠤ* 1. заслонять, загораживать; преграждать, прикрывать; защищать; **биеэрээ халхлах** загораживать собою; **гэрэл халхлах** заслонять свет; **нарны гэрэл халхлах** заслонять свет солнца; **дутагдлаа халхлах** скрывать свои недостатки; **биеэ нуун халхлах** прикрываться, маскироваться; **олны нүдийг халхлах** шилж. ВВОДИТЬ массы в заблуждение; отвести глаза массам; **нүүрээ халхлах** закрывать, заслонять лицо; **халхлах хөшиг** завеса, занавес; **халхлах хөшиггүй** без занавеса; неприкрыто; беззащитный; **халхлан өмөөрөх** защищать, приходить на помощь; 2. заслонный; **халхлах бамбай** заслонный щит.

**ХАЛХЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠬᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* халхлах-ын үйлдүүл.

**ХАЛХЦАЙ** *ᠬᠠᠯᠬᠴᠠᠢ* аялга. ах, ой-ой-ой (междометие, выражающее чувство боли от ожога); **халхцай, гараа түлчихлээ!** ой, я обжёл руку!; **халцгай-г** үз.

**ХАЛХЧУУД** *ᠬᠠᠯᠬᠴᠢᠭᠤᠳᠤ* / халх-ын олон., халхасцы.

**ХАЛХШИХ** *ᠬᠠᠯᠬᠰᠢᠬᠢ* становиться халхаским по характеру, привычкам.

**ХАЛХЫН** *ᠬᠠᠯᠬᠢ* / *ᠶᠡᠨ* халх-ын харьяал., халхаский; **Халхын гол** река Халхин-ГОЛ (на восточной границе Монголии).

**ХАЛЦ** *ᠬᠠᠯᠴᠢ* / үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица при глаголах); **халц цохих** ударом содрать кожу.

**ХАЛЦАГ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭ* : **алцаг халцаг** хорш. палатка, шатёр, балаган.

**ХАЛЦАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* халцлах-ын нэгэнтээ., содрать кожу.

**ХАЛЦАРХАЙ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠷᠬᠠᠢ* облезлый; голый, без растительности; плешь; облезлый мех.

**ХАЛЦАРХАЙТАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠷᠬᠠᠢᠲᠠᠬᠤ* БЫТЬ облезлым.

**ХАЛЦАРХАЙТУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠷᠬᠠᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* халцархайтах-ын үйлдүүл.

**ХАЛЦАРХАЙТЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠷᠬᠠᠢᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* халцархайтах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛЦАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* халцрах-ын нэгэнтээ., облезть, вылезть.

**ХАЛЦГААХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠬᠤ* халах I, II-ын олноор үйлдэх.

**ХАЛЦГАЙ I** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢ* 1) со скудной, короткой растительностью; редкий (о травах, мехе), голый, с редкой растительностью, облезлый плешивый; **халцгай арьс** овчина, шкурка с короткой шерстью; **халцгай газар** место со скудной травой; 2) очищенная от шерсти шкура.

**ХАЛЦГАЙ II** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢ* аялга. ОХ, ОЙ! (возглас при ожоге).

**ХАЛЦГАЙВТАР** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢᠪᠲᠠᠷ* с ДОВОЛЬНО короткой растительностью; ДОВОЛЬНО скудный, редкий (о траве, мехе).

**ХАЛЦГАЙДАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ* иметь СЛИШКОМ скудную, короткую растительность.

**ХАЛЦГАЙДУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢᠳᠤᠯᠠᠬᠤ* халцгайдах-ын үйлдүүл.

**ХАЛЦГАЙДЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* халцгайдах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛЦГАЙРАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢᠷᠠᠬᠤ* становиться редким, коротким (о шерсти, траве); облезать.

**ХАЛЦГАЙРУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* халцгайрах-ын үйлдүүл.

**ХАЛЦГАЙТАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢᠲᠠᠬᠤ* виднеться.

**ХАЛЦГАЙХАН** *ᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠢᠬᠠᠨ* / халцгай I-н багас.

**ХАЛЦЛАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠯᠠᠬᠤ* 1) обдирать, сдирать, СНИМАТЬ (поверхностный слой чего-л.); **арсыг нь халцлах** сдирать кожу; **будгийг нь халцлах** сдирать краску; **үсийг нь халцлах** лишать шерсти; 2) вызывать облысение, облезлость; уничтожать растительность.

**ХАЛЦЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* халцлах-ын үйлдүүл.

**ХАЛЦМАЙ** *ᠬᠠᠯᠴᠮᠠᠢ* 1. гладкий; **халцмай хад** гладкая, голая скала; 2. обточенная бабка-бита (служит для игры в бабки).

**ХАЛЦРАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠷᠠᠬᠤ* лысеть, облезать, вылезать, выпадать (о волосах, шерсти, перьях); лишаться растительности; **будаг халцрав** краска облезла; **үс нь халцрав а)** волосы вылезли; б) шерсть облезла.

**ХАЛЦРУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* халцрах-ын үйлдүүл.

**ХАЛЧГАЙ** *ᠬᠠᠯᠴᠭᠠᠢ* деревянный скобель (употребляемый для соскабливания шерсти со шкуры).

**ХАЛЧГАНАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠭᠠᠨᠠᠬᠤ* 1) идти, ехать, будучи слишком легко одетым; 2) развеяться (о легкой ткани).

**ХАЛЧГАНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* халчганах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛЧГАНУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* халчганах-ын үйлдүүл.

**ХАЛЧГАР** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷ* 1) очень тонкий, лёгкий (об одежде); 2) тонкий, воздушный (о ткани).

**ХАЛЧГАРДАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* оказываться слишком тонким, лёгким (об одежде).

**ХАЛЧГАРДУУ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* слишком тонкий, лёгкий.

**ХАЛЧГАРДУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* халчгардах-ын үйлдүүл.

**ХАЛЧГАРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* халчгардах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛЧИЙЛГАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* халчийх-ийн үйлдүүл.

**ХАЛЧИЙХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠶᠢᠬ* 1) быть слишком тонким, лёгким (об одежде); 2) развеиваться по ветру (о лёгкой ткани).

**ХАЛЧИЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* халчийх-ийн нэгэнтээ.

**ХАЛЧИЛЗАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠯᠵᠠᠬ* слегка развеиваться по ветру (о лёгкой ткани).

**ХАЛЧИЛЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* халчилзах-ын үйлдүүл.

**ХАЛЧИЛЗЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠯᠵᠴᠢᠬᠠᠬ* халчилзах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛЧИХ** *ᠬᠠᠯᠴᠢᠬ* 1) срыть, сровнять с землёй небольшую возвышенность, кочки; 2) делать ровным; срезать, соскабливать неровности; 3) резать мясо тонкими пластинками.

**ХАЛШИРМААР** *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠮᠠᠭᠠᠷ* тягостный, мучительно-неприятный.

**ХАЛШИРЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* халшрах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛШИРШГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠰᠢᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠰᠢᠭᠦᠢ* *ᠰᠡᠨᠢᠨ* решительный.

**ХАЛШРАЛ** *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠠᠯ* тягость; затруднение; огорчение, сокращение, тоска.

**ХАЛШРАЛГҮЙ** *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠠᠯᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠠᠯ* *ᠰᠡᠨᠢᠨ* без затруднения; смело.

**ХАЛШРАНГУЙ** *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠠᠨᠭᠦᠢ* не решительно.

**ХАЛШРАХ** *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠠᠬ* 1) не решаться приступить к кому-чему-л.; пасовать; робеть; не осмеливаться; бояться; **бэрхшээлээс халшрах** бояться трудностей; **уулзахаас халшрах** не решаться встречаться с кем-л.; уклоняться от встречи; **хүйтнээс халшрах** бояться мороза; **хүнд ажлаас халшрах** пасовать перед тяжёлой работой; 2) причинять трудности, доставлять неприятности, внушать страх, болезнь, претерпевать различные трудности, неприятности; **халшран бэрхшээх** терпеть трудности, затрудняться, иметь неприятности; 3) вызывать скорбь, наводить тоску приедаться, надоедать; скорбеть, сокращаться; тяготиться чем-л., тосковать; **уйдан халшрах** скучать, надоедать; **сэтгэл халшрав** упал духом.

**ХАЛШРУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* халшрах-ын үйлдүүл., причинять трудности, доставлять неприятности, внушать страх, боязнь;

вызывать скорбь, наводить тоску, приедаться, надоедать.

**ХАЛЬС** *ᠬᠠᠯᠢᠰ* 1) оболочка, кожица, кожура, корка, шелуха, скорлупа; **будааны хальс** шелуха, кожура зёрен, остающаяся после переработки зёрен в крупу; **бясаны хатсан хальс** пустые личиночные шкурки клопа; **жүржийн хальс** апельсиновая корка; **өндөгний хальс** яичная скорлупа, скорлупа яйца; **самрын хальс** скорлупа ореха; **таргийн хальс** пенка на простокваше; **торон хальс** сетчатка, сетчатая оболочка; **төмсний хальс** картофельная шелуха; **үрийн хальс** оболочка семени; **хиамны хальс** кожица колбасы; **хонгорцог хальс** стручок; **шар хальс** мясо, оставшееся на мездре шкуры; **эвэр хальс** роговая оболочка (глаза); **хальсыг нь хуулах** снимать скорлупу (с яйца), сдирать кожуру; 2) клетчатка; **ясны хальс** бие зүй. надкостница; 3) перепонка; плева.

**ХАЛЬСАЛСАН** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠠᠯᠰᠠᠨ* очищенный от кожицы, корки.

**ХАЛЬСАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хальслах-ын нэгэнтээ.

**ХАЛЬСДАХ** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠳᠠᠬ* образовываться (о кожуре оболочке), покрываться кожей, корой.

**ХАЛЬСЛАГ** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠯᠠᠭ* пленчатый.

**ХАЛЬСЛАГДАХ** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* хальслах-ын үйлдэгд.

**ХАЛЬСЛАХ** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠯᠠᠬ* очищать, удалять, отделять кожицу, кожуру корку, шелуху, скорлупу; **хальсалсан амуу** ядрица.

**ХАЛЬСЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠯᠤᠯᠠᠬ* хальслах-ын үйлдүүл.

**ХАЛЬСПРАХ** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠫᠢᠷᠠᠬ* шелушиться.

**ХАЛЬСТАЙ** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠲᠠᠶ* покрытый кожей, скорлупой, шелухой, корой; **хальстай арвай** ург. ячмень пленчатый.

**ХАЛЬСТАХ** *ᠬᠠᠯᠢᠰᠲᠠᠬ* обрастать кожей, кожей.

**ХАЛЬТ** *ᠬᠠᠯᠢᠲ* халти-ийг үз.

**ХАЛЬТЧАА** *ᠬᠠᠯᠢᠲᠴᠠᠠ* скользящий.

**ХАЛЬТЧИХ** *ᠬᠠᠯᠢᠲᠴᠢᠬ* скользнуть.

**ХАЛЬЧИХАХ** *ᠬᠠᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* халих I-ийн нэгэнтээ., 1) перелиться через край (посуды); 2) выйти из русла, из берегов (о реке); **гол хальчихжээ** река вышла из берегов.

**ХАМ I** *ᠬᠠᠮ I* 1. единый, объединённый; 2. этгээд. приятель.

**ХАМ II:** **хам тэрэг** телега с войлочной каретой.

**ХАМ III:** **хам хум** хорш. кое-как.

**ХАМАА** *ᠬᠠᠮᠠᠠ* 1) родство; 2) отношение, касательство, принадлежность; причастность; **юуны хамаа?** какое дело?; не касается;

**хамаатай байх** иметь отношение; **энэ танд ямар хамаатай юм бэ?** какое отношение это имеет к вам?; **журамгүй хамаа бусаар хэрэглэх** пользоваться бессистемно, кое-как; **хамаа цагаар** все в совокупности; 3) везде, повсюду.

**ХАМААГҮЙ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠦᠢ* 1) не имеющий отношения; не причастный, безразличный; первый попавшийся; **чамд хамаагүй** яриа. тебя не касается; не твоё дело; **энэ над хамаагүй** это меня не касается; **энэ түүнд хамаагүй** это его не касается; **хамаагүй хүн** посторонний, не имеющий к кому-чему-л. отношения человек; 2) бесшабашный; **хамаагүй үг** болтовня, пустые слова; 3) какой попало; посторонний, неродственный; **2.** безразлично, неважно, ничего; всё равно; **над хамаагүй** мне безразлично; мне всё равно; **хамаагүй загнах** вести себя бесцеремонно, фамильярно; самовольничать; **хамаагүй хаях** бросать как попало, небрежно, кое-как; **хамаагүй газарт хаях** бросать куда попало, в первое попавшееся место; **хамаагүйд үзэх** считать безразличным; **огт хамаагүйгээр үзэх** совершенно не считаться с чем-л.

**ХАМААРАГДАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬ* **хамаарах**-ын үйлдэгд., ОТНОСИТЬСЯ к кому-чему-л., БЫТЬ управляемым, находиться в зависимости от чего-л., принадлежать; **хэрэгт хамаарагдах** поручать управление делами; **эргүүлд хамаарагдсан газар** прилегающая к постам местность; патрулируемая местность.

**ХАМААРАГЧ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠴ* 1) заместитель; **хэргийг түр хамаарагч** временный и поверенный в делах; 2) управляющий.

**ХАМААРАЛ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠠᠯ* причастность, принадлежность, касательство; зависимость; отношение.

**ХАМААРАЛТ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠲ* **хамаарал**-ыг үз.

**ХАМААРАЛТАЙ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠢ* причастный.

**ХАМААРАЛЦАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠠᠯᠴᠢᠬ* **хамаарах**-ын үйлдэлц., участвовать, принимать участие; вмешиваться; быть причастным; **ажилд хамааралцах** принимать участие в работе.

**ХАМААРАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠠᠬ* 1) касаться, иметь отношение к чему-л., вмешиваться; принадлежать; быть причастным к чему-л.; **засгийн эрхийг хамаарах** осуществлять государственную власть; **тамга хамаарах** управлять (үгчил. управлять печатью); **тушаалд хамаарах** поступать на должность; **хэрэгт хамаарах** быть причастным к делу, быть замешанным в деле; **чамд хамаарах явдал** дело, касающееся тебя; **энэ түүнд хамаарахгүй** это не относится к нему; **шууд хамаарахгүй** не имеющий прямого отношения; **энэ тогтоол үл хамаарна** это

постановление не распространяется на... ; 2) вмешиваться, вступаться; прийти на помощь; 3) замещать кого-л., исполнять должность кого-л.

**ХАМААРГАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠭᠠᠬ* **хамаарах**-ын үйлдүүл., причислять, прикомандировать; присоединять; **хэрэг хамааргах** поручать управление делами.

**ХАМААРУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хамаарах**-ын үйлдүүл., сделать относящимся, касающимся к чему-л., приобщать; делать участником, привлекать к участию; причислять; прикомандировать; **засгийн эрхэнд хамааруулах** привлекать к осуществлению государственной власти.

**ХАМААРХАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠬ* 1) кичиться родственными отношениями; 2) вмешиваться к чему-л., навязывать.

**ХАМААРХУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠬᠤᠯᠠᠬ* **хамаархах**-ын үйлдүүл.

**ХАМААРЦГААХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠴᠭᠠᠬ* ИСПОЛНЯТЬ ДОЛЖНОСТЬ (о многих).

**ХАМААРЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хамаарах**-ын нэгэнтээ.

**ХАМААСАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠰᠠᠬ* стараться соблюдать, придерживать родственные связи.

**ХАМААТАЙ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* 1) имеющий родственное отношение; находящийся в родственных отношениях; **чамтай ямар хамаатай вэ?** какое он имеет к тебе родственное отношение?, в каких родственных отношениях ты с...?; кем он тебе приходится?; 2) имеющий отношение, касательство к кому-чему-л.; причастный, относящийся к чему-л.; **чамд хамаатай** имеет отношение к тебе; **чамд хамаатай юу?** к тебе это имеет отношение?, это тебя касается?; **над ямар хамаатай юм бэ!** какое мне дело!

**ХАМААТАН** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠲᠠᠨ* / 1) родственник, родственники, родня; **миний хамаатан** мой родственник; **ойрын хамаатан** близкий родственник; **холын хамаатан** дальний родственник; **хамаатан төрөл садан** родственник; 2) имеющий отношение, касательство, причастность к кому-чему-л., принадлежащие, относящиеся к чему-л.

**ХАМААТАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠲᠠᠬ* иметь отношение, причастность, касательство.

**ХАМААТУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хамаатах**-ын үйлдүүл., привлекать к участию, допускать к участию; приобщать; **хамаатуулах төлөөний нэр** хэл.шинж. местоимение принадлежности.

**ХАМАГ** *ᠬᠠᠮᠠᠭ* весь; всё; **хотол хамаг** хорш. все; **хамаг амьтан** все существа, все люди; **хамаг байдаг** все, какие только существуют; **хамаг бүх аргаар** всеми способами, всемерно; **хамаг бүхэн / хамаг олон** все; **хамаг мал** весь скот; **хамаг монгол** вся Монголия; **хамаг чадлаараа** всей силой;

**хамаг юм** все вещи; **хамаг ялгуугсад** все победители, победившие; **хамгийг мэдэгч** всезнающий.

**ХАМАГДАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠳᠠᠬ* **хамах**-ын үйлдэгд., загребаться, захватываться (напр. о сене).

**ХАМАГЧ I** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠴᠢ* 1) кляп; поводок, продаваемый верблюду в ноздри; 2) намордник.

**ХАМАГЧ II** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠴᠢ* тот, кто сгребаёт, подметает что-л.; сгребатель (механизм).

**ХАМАГЧЛАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠴᠢᠯᠠᠬ* 1) продевать в нос животного поводок, продевать кляп; 2) надевать намордник.

**ХАМАГЧЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠭᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хамагчлах**-ын үйлдүүл.

**ХАМАЛЦАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠯᠴᠠᠬ* **хамах**-ын үйлдэлц.

**ХАМАЛЦУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠯᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хамалцах**-ын үйлдүүл.

**ХАМАР I** *ᠬᠠᠮᠠᠷ* 1) нос; **гахайн хамар / гажайн хоншоор** рыло; **монхор хамар** горбатый нос; **хамар ихтэй** длинноносый, большеносый; **хамар өвчин** мал.эмнэл. сап; **хамар цоргих** бить в нос; **хамраа дугаргах** храпеть; **хамраа сөхөх** задирать нос; **хамраас хөтлөх** шилж. водить за нос; 2) перегородка (напр. в комнате); **тасалгааны хамар** перегородка в комнате; 3) носок; **гутлын хамар** носок обуви; 4) что-либо смежное; **баруун хамар** смежный двор с западной стороны; **хамар өнцөг** тоо. смежные углы; **хамар хашаа** смежный двор; соседний двор; 5) страница книги, состоящая из сложенного листа; 6) холм, возвышение; **уулын хамар** мыс, выдающийся вперёд, горный отрог, выступ горы между ущельями; 7) роговые наклейки лука; **нумны хамар** роговые наклейки на концах лука с зарубками, на которые надевается тетива; **хамар заадаслах** наклеивать роговые пластинки на концы лука.

**ХАМАР II хавар**-ыг үз.

**ХАМАРГҮЙ** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠭᠦᠢ* *ᠬᠠᠮᠠᠷ ᠶᠡᠭᠦᠢ* безносый.

**ХАМАРДАЙ** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠳᠠᠢ* намордник.

**ХАМАРДАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠳᠠᠬ* тянуть за нос; хватать за нос.

**ХАМАРЛАХ I** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠯᠠᠬ* сделать перегородку.

**ХАМАРЛАХ II** идти по хребтам, по горам, по возвышенному месту.

**ХАМАРЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хамарлах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ХАМАРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хамарлах I, II**-ын үйлдүүл.

**ХАМАРТАЙ** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠲᠠᠢ* имеющий нос, с носом, носатый; **өндөр хамартай** с высоким носом.

**ХАМАРЦГААХ** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠬ* охватывать, вовлекать, включать (о многих).

**ХАМАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хамрах**-ын нэгэнтээ.

**ХАМАРШСАН** *ᠬᠠᠮᠠᠷᠰᠢᠰᠠᠨ* носовой, назальный.

**ХАМАХ** *ᠬᠠᠮᠠᠬ* 1) загребать, захватывать всё; сгребать; **өвс хамах** сгребать сено; **хамж авах** забирать; **ширээн дээрх мөнгийг хамж авлаа** сгрёб деньги со стола; 2) подбирать, собирать; **хөг хамах** подбирать, собирать сор; **энд тэндээс хамах** собрать отовсюду, из разных мест.

**ХАМБА I** *ᠬᠠᠮᠪᠠ* епископ; настоятель (крупного монастыря).

**ХАМБА II** *ᠬᠠᠮᠪᠠ* первосортный шёлк; **хамба торго** шёлк с большим, круглым узором; **хамба хилэн** шёлковый бархат; † **хамба хээ** большой, круглый узор шёлка.

**ХАМБА III: хамба шарилж** ург. ромашка лекарственная.

**ХАМБА IV: нар хамба** ург. миндаль, абрикос.

**ХАМБИЙ** *ᠬᠠᠮᠪᠢᠶ* ург. гулявник.

**ХАМБИЛ** *ᠬᠠᠮᠪᠢᠯ* ург. крупка.

**ХАМБУУР** *ᠬᠠᠮᠪᠤᠭᠦᠷ* **шуудаг**-ийг үз.

**ХАМГААЛАГДАХ** *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **хамгаалах**-ын үйлдэгд., быть защищённым.

**ХАМГААЛАГЧ** *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠭᠴᠢ* защитник; охранник; **бие хамгаалагч** телохранилитель; **гал хамгаалагч** цахил. предохранитель; **өмгөөлөн хамгаалагч а)** защитник; покровитель; опекун; б) хууль. защитник (на суде); **хууль хамгаалагч** прокурор; **хөл бөмбөгийн хамгаалагч** защитник (в футболе).

**ХАМГААЛАЛ** *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠯ* защита, оборона, охрана, охранение; **хөдөлмөр хамгаалал** охрана труда; **хамгаалалд орох** входить под защиту, под покровительство, под протекторат; **хуулийн хамгаалалгүй** не пользующься защитой закона, вне закона.

**ХАМГААЛАЛДАХ** *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠯᠳᠠᠬ* **хамгаалах**-ын үйлдэлц., взаимно защищать друг друга.

**ХАМГААЛАЛТ** *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠯᠲᠤ* **хамгаалал**-ыг үз., **ачаа хөсгийн хамгаалалт** цэрэг. прикрытие обоза; **иргэний хамгаалалт** гражданская оборона; **эрдмийн зэрэг хамгаалалт** защита научной степени.

**ХАМГААЛАЛТГҮЙ** *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠯᠲᠤᠭᠦᠢ* *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠯᠲᠤ* беззащитный; незащищённый, не имеющий охраны.

**ХАМГААЛАЛТЫН** *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠯᠲᠤᠨ* **хамгаалалт**-ын харьяал., оборонный.

**ХАМГААЛАЛЦАХ** *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠯᠴᠠᠬ* **хамгаалах**-ын үйлдэлц., 1) участвовать в обороне, защите, охране; 2) защищать друг друга; 3) коллективно защищать, оборонять, помогать; **харилцан хамгаалалцах тухай гэрээ** договор о взаимопомощи.

**ХАМГААЛАХ** *ᠬᠠᠮᠭᠠᠠᠯᠠᠬ* 1. защищать, оборонять; охранять, оберегать; покровительствовать, опекать; **ажилчны эрх**

**ашгийг хамгаалах** захицдаг интерeсы рабочих; **ариун цэврийг хамгаалах** соблюдать правила, нормы санитарии; **арчлан хамгаалах** защищать; оберегать; **ашиг тусыг хамгаалах** защищать интерeсы; **аюулаас хамгаалах** защищать от опасности; страховать; **аюулаас хамгаалах газар** а) страховое общество; б) орган государственной безопасности; **Нийгмийг Аюулаас Хамгаалах Яам** хуучир. Министерство Общественной Безопасности; **Галын Аюулаас Хамгаалах Газар** Управление Противопожарной Безопасности; **батлан хамгаалах** защищать, оборонять; **улсыг батлан хамгаалах аж үйлдвэр** оборонная промышленность; **дайснаас хамгаалах** защищать от врага; **Дотоодыг Хамгаалах Газар** хуучир. Орган Государственной Безопасности; **нэр төрөө хамгаалах** защищать свою честь; **өмгөөлөн хамгаалах** защищать оборонять; **сахин хамгаалах** охранять; **сэргийлэн хамгаалах** защищать, охранять; **хайрлаж хамгаалах** беречь; **харгалзан хамгаалах** охранять, опекать; **хууль хамгаалах газар** прокуратура; **хүндэтгэн хамгаалах** укреплять, уважать, оберегать; **эрдмийн зэрэг хамгаалах** защищать учёную степень; **эрүүлийг хамгаалах** охранять здоровье; **эрүүлийг хамгаалах байгууллага** органы здравоохранения; **эрх ашгаа хамгаалах** защищать свои права, интерeсы; **эрх чөлөөгөө хамгаалах** защищать свободу; **эх орноо хамгаалах** защищать родину; **салхинаас хамгаалаагүй** незащищённый от ветра; **хамгаалан бататгах** укреплять; **улс төрөө хамгаалан бататгах** укреплять государство; **хамгаалан тохинуулах** обеспечивать безопасность; **2.** охранный, защитный; **хамгаалах анги** охранный часть; **хамгаалах бээлий** защитные перчатки; **хамгаалах нөмрөг** защитная накладка; **хамгаалах оймс** защитные чулки; **хамгаалах өнгө** защитный цвет; **хамгаалах хавхаг** цэрэг. предохранительный клапан (противогаза); **хамгаалах хувцас** защитная одежда; **3.** хамгаалахуй-г үз., **байгаль орчныг хамгаалах** охрана окружающей среды; **өөрийгөө хамгаалах** самооборона, самозащита; **эх нялхсыг хамгаалах** охрана материнства и детства.

**ХАМГААЛАХУЙ** ᠬᠠᠮᠭᠠᠯᠠᠬᠤ охрана, защита, оборона.

**ХАМГААЛГА** ᠬᠠᠮᠭᠠᠯᠭ᠎ᠠ ᠶᠡᠬᠡ охранение, охрана; **аяны хамгаалга** походное охранение.

**ХАМГААЛУУЛАХ** ᠬᠠᠮᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ хамгаалах-ын үйлдүүл., ставить под защиту, искать, просить защиты.

**ХАМГААЛЦГААХ** ᠬᠠᠮᠭᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ хамгаалах-ын олноор үйлдэх., коллективно защищать, оборонять, помогать.

**ХАМГААЛЧИХАХ** ᠬᠠᠮᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ хамгаалах-ын нэгэнтээ.

**ХАМГААР** ᠬᠠᠮᠭᠠᠶᠢ ᠬᠠᠮᠠᠭ хамаг-ийн үйлдэх., все в совокупности, все вместе; полностью, совсем; **хамгаар халах** полностью заменять.

**ХАМГАР** ᠬᠠᠮᠭᠠᠷ ург. черемша (дикорастущий лук).

**ХАМГИЙН** ᠬᠠᠮᠭᠢ ᠶᠡᠨ хамаг-ийн харьяал., **1.** прежде; **хамгийн түрүү** прежде всего; прежде всех, самый первый; в первую очередь; **2.** самый (служит для выражения превосходной степени и переводится самый); **хамгийн амархан** самый лёгкий; **хамгийн бага** самый маленький; **хамгийн бага хараа** цэрэг. наименьший прицел; **хамгийн бага хуваагдах тоо** тоо. наименьшее кратное; **хамгийн их** самый большой; **хамгийн муу** самый плохой, худший, наихудший; **хамгийн нэгдүгээрт** самый первый, первейший; **хамгийн олон** все; **хамгийн сайн** самый хороший, лучший, наилучший; **хамгийн сонин** самый интересный; **хамгийн сүүлд / хамгийн эцэст** в самом конце; **хамгийн урт** самый длинный; **хамгийн үнэтэй** самый дорогой; **хамгийн хэцүү** самый трудный; **хамгийн хямд** самый дешёвый; **хамгийн чухал** самый важный.

**ХАМЖАА** ᠬᠠᠮᠵᠠᠠ ᠶᠡᠨ 1) товарищество; компания; кооператив; 2) участие в общем деле, взаимопомощь; 3) объединение.

**ХАМЖААР** ханжаар-ыг үз.

**ХАМЖААРЛАХ** ханжаарлах-ыг үз.

**ХАМЖААТАЙ** ᠬᠠᠮᠵᠠᠠᠲᠠᠢ соединённый, присоединённый, причисленный, принадлежащий к чему-л.

**ХАМЖИГЧ** ᠬᠠᠮᠵᠢᠭᠴᠢ помощник.

**ХАМЖИЛЦАХ** ᠬᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠠᠬᠤ хамжих-ийн үйлдэлц., **би чамд нүүхэд чинь хамжилцаж өгнө** я помогу тебе при перекочёвке.

**ХАМЖИЛЦУУЛАХ** ᠬᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ хамжилцах-ын үйлдүүл.

**ХАМЖИХ** ᠬᠠᠮᠵᠢᠬᠤ делать что-л. совместно; приходит на помощь, на подмогу кому-л.; **алив хамжаач!** а ну-ка, помоги!

**ХАМЖИЦГААХ** ᠬᠠᠮᠵᠢᠴᠭᠠᠬᠤ делать что-л. совместно (о многих).

**ХАМЖЛАГА** ᠬᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ ᠶᠡᠨ хуучир. дворовый, крепостной человек; **хамжлага албат** крепостной; подданный; **хамжлага ард** араты-хамжлага; **манжийн үед хамжлага нар дотроо засгийн хамжлага, тайж нарын хамжлага гэж хоёр хуваагдаж байв** во время господства маньчжурских завоевателей в Монголии араты-хамжлага делились на две части: одни хамжлага были закреплены за хошунными дзасаками, другие — за тайджи; **хамжлагыг устгах** а) раскрепощать; б)

раскрепощение; уничтожение института крепостных.

**ХАМЖЛАГАГҮЙ** *ᠬᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠦᠢ* не имеющий крепостных.

**ХАМЖЛАГАТ** *ᠬᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠠᠲᠤ* крепостной, крепостнический; **хамжлагат ёс** крепостное право, крепостничество; **хамжлагат ёсыг халсан нь** отмена крепостного права.

**ХАМЖЛАГАТАЙ** *ᠬᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠠᠲᠤᠢ* имеющий крепостных; **хамжлагатай тайж** дворянин, имеющий крепостных, крепостник.

**ХАМЖЛАГЫН** *ᠬᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠠᠨ* харьяал., крепостной; **хамжлагын байдал** крепостное право; **хамжлагын боол** крепостной, дворовый; **хамжлагын хөдөлмөр** подневольный труд крепостных.

**ХАМЖУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* хамжих-ийн үйлдүүл.

**ХАМЖЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* хамжих-ийн

нэгэнтээ.

**ХАМИАЛ** *ᠬᠠᠮᠢᠶ᠋ᠠᠯ* **1.** нормальный тучный (о животных); **2.** молочная корова.

**ХАМНИГАН** *ᠬᠠᠮᠨᠢᠭᠠᠨ* **1.** эвенки, тунгусы; **2.** эвенкийский, тунгусский; **хамниган хэл** эвенкийский язык.

**ХАМПАР** *ᠬᠠᠮᠫᠠᠷ* глиняная чашка.

**ХАМРАГДАХ** *ᠬᠠᠮᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* хамрах-ын үйлдэгд., охватываться, вовлекаться, привлекаться, включаться; распространяться.

**ХАМРАЛ** *ᠬᠠᠮᠷᠠᠯ* вовлечение, захват, охват.

**ХАМРАХ** *ᠬᠠᠮᠷᠠᠬᠤ* охватывать, вовлекать; включать; хватать забирать; загребать; **хамран авах** захватывать, охватывать; **залуучуудыг олон нийтийн ажилд хамран оруулах** охватывать молодёжь общественной работой; **хамран хүрээлэх** охватывать; **хамран шүүрэх** захватывать, подбирать всё (что попадает под руку).

**ХАМРУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* хамрах-ын үйлдүүл.

**ХАМРЫН** *ᠬᠠᠮᠷᠢᠨ* харьяал., **носовой;** **хамрын алчуур / амны алчуур / нусны алчуур** носовой платок; **хамрын багана** бие.зүй. Носовая перегородка; **хамрын говил** впадинки по обоим бокам носа; **хамрын мушгиур** приспособление для зажимания губ у лошадей при вливании лекарства; **хамрын мэдрэхүй** обоняние; **хамрын нагжирхай** переносица; **хамрын нүх** ноздри; **хамрын оосор** круговая тесьма (узды); **хамрын өвчин** мал.эмнэл. сап; **хамрын тамхи** нюхательный табак; **хамрын үзүүр** кончик носа; **хамрын цус** кровотечение из носа.

**ХАМСАА** *ᠬᠠᠮᠰᠠᠭᠠ* соучастник; сателлит; тот, кто присоединяется к кому-л. для участия, помощи; сотоварищ, союзник, соратник, помощник; **хань хамсаа** хорш. сообщник, соучастник, компаньон, сотоварищ, соратник, помощник.

**ХАМСААТАЙ** *ᠬᠠᠮᠰᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* имеющий соучастие.

**ХАМСААТАН** *ᠬᠠᠮᠰᠠᠭᠠᠲᠠᠨ* / **хамсаатай**-н олон., соучастники, сообщники.

**ХАМСАЛГА** *ᠬᠠᠮᠰᠠᠯᠭ᠎ᠠ* соединение, присоединение.

**ХАМСАЛЦАХ** *ᠬᠠᠮᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠤ* хамсах-ын үйлдэлц.

**ХАМСАХ** *ᠬᠠᠮᠰᠠᠬᠤ* объединяться, прилагать свои усилия к усилиям других, принимать участие, соединяться, делать что-л. совместно с другим.

**ХАМСАЦГААХ** *ᠬᠠᠮᠰᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* принимает участие, соединяться (о многих).

**ХАМСУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠰᠤᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* хамсах-ын үйлдүүл., соединять, собирать; присоединять, причислять; привлекать на свою сторону.

**ХАМТ** *ᠬᠠᠮᠲᠤ* **1.** вместе, совместно, сообща; воедино; **хамт сургууль төгсөгсөд** вместе окончившие школу; **однокашники;** **хамт явах** идти вместе; **эв хамт** коммунизм; **эвхамт**-ыг үз.; **2.** наряду с...; вместе с...; как только...; **гэрээс гарахтай хамт бороо оров** как только вышел из дому, пошёл дождь.

**ХАМТААР** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠷ* **хамт**-ын үйлдэх., сообща, совместно; наряду с...; вместе с...; **ардын олон залуучуудын хамтаар** вместе со всей аратской молодёжью; **үүний хамтаар** наряду с этим.

**ХАМТАД** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠳᠤ* / **хамт**-ыг үз.

**ХАМТАРСАН** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠷᠰᠠᠨ* совместный, объединённый; **хамтарсан мэдэгдэл** совместное заявление; **хамтарсан цохилт** цэрэг. комбинированный удар; **хамтарсан цуглаан** объединённое собрание; **хамтарсан явууллага** цэрэг. комбинированные действия.

**ХАМТАРЦГААХ** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠷᠴᠭᠠᠬᠤ* объединяться (о многих).

**ХАМТАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хамтрах-ын нэгэнтээ.

**ХАМТАТГАЛ** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠲᠭᠠᠯ* объединение; обобществление.

**ХАМТАТГАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠲᠭᠠᠬᠤ* хамтдах-ын үйлдүүл., соединять, объединять, присоединять; складывать; **захиа хамтатгах** написать общее письмо.

**ХАМТАТГАХЫН** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠲᠭᠠᠬᠢᠨ* харьяал., † **Хамтатгахын орд** зурх. созвездие Близнецов.

**ХАМТАТГАЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠲᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* хамтатгах-ын нэгэнтээ.

**ХАМТАТГУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠲᠭᠦᠯᠠᠬᠤ* хамтатгах-ын үйлдүүл.

**ХАМТАЧ** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠴᠢ* коллективный.

**ХАМТДАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠠᠬᠤ* объединяться, присоединяться.

**ХАМТЛАГ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠯᠠᠭ* коллектив; группа, ансамбль.

**ХАМТЛАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠯᠠᠬ* объединять; обобществлять.

**ХАМТЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хамтлах-ын үйлдүүл.

**ХАМТРАГЧ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠭᠴ* соучастник.

**ХАМТРАЛ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠯ* түүх. коллективное хозяйство, колхоз.

**ХАМТРАЛЖИХ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠯᠵᠢᠬ* 1.

коллективизироваться; 2. хамтралжихуй-г үз.

**ХАМТРАЛЖИХУЙ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠯᠵᠢᠬᠤᠶ*

коллективизация.

**ХАМТРАЛЖУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ*

хамтралжих-ийн үйлдүүл, 1.

коллективизировать; 2. хамтралжуулахуй-г үз.

**ХАМТРАЛЖУУЛАХУЙ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠶ*

коллективизация.

**ХАМТРАЛЧ(ИН)** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠯᠴ* түүх. колхозник; **тэргүүний хамтралчин** передовой колхозник; **чинээлэг хамтралчин** зажиточный колхозник.

**ХАМТРАЛЫН** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠯ* *ᠤ*/ хамтрал-ын харьяал, колхозный; **хамтралын аж ахуй** колхозное хозяйство; **хамтралын өмч** колхозная собственность; **хамтралын тариачид** колхозное крестьянство; **хамтралын хөдөлгөөн** колхозное движение.

**ХАМТРАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠬ* объединяться; **нөхөдтэйгээ хамтарч очих** отправляться вместе со своими товарищами; **хамтарч хийвэл чанартай, ханилж явбал хөгжилтэй** зүйр., үгчил. совместная работа обеспечивает качество, а совместный путь — веселье; **хамтарч суух** жить вместе; **хамтран ажиллах** работать вместе, сотрудничать; **гадаадын орнуудтай хамтран ажиллах** сотрудничать с зарубежными странами; **хамтран айл гэр болох** создавать семью; **хамтран зохиох** соавторство; **хамтран үйлдэх** действовать сообща; **хамтран хөдөлмөрлөх** работать совместно; **хамтран шийдвэрлэх журам** коллегиальность.

**ХАМТРУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠲᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хамтрах-ын үйлдүүл., совмещать.

**ХАМТЫН** *ᠬᠠᠮᠲᠤ* *ᠨ*/ хамт-ын харьяал., общий; **совместный, коллективный; хамтын аж ахуй** коллективное хозяйство; **хамтын ажил** совместная работа, коллективная работа; **хамтын ажиллагаа** сотрудничество; **хамтын ажиллагааг бэхжүүлэх** укреплять сотрудничество; **хамтын амьдрал** сожителство; **хамтын аюулгүй байдал** коллективная безопасность; **хамтын гэрээ** коллективный договор; **хамтын зарчим** коллективный принцип; тусг. коллегиальность; **хамтын мэдүүлэг** дип. совместное заявление, коммюнике; **хамтын нөхөрлөл** содружество; **бүтээлч хамтын нөхөрлөлийн гэрээ** договор о творческом содружестве; **социалист**

**хамтын нөхөрлөлийн орнууд** хуучир. страны социалистического содружества; **хамтын оролдлогоор** объединёнными усилиями; **хамтын өмч** коллективная собственность; **хамтын удирдлага** коллективное руководство; **хамтын хариуцлага** солидарная ответственность, коллективная ответственность; **хамтын хөдөлмөр** совместная работа, совместный труд; **хамтын хүчээр** объединёнными усилиями, общими силами; **хамтын цуглаан** общее собрание; **хамтын шийдвэр** совместный митинг; **хамтын шийдвэр** коллегиальное решение.

**ХАМУУ(Н)** *ᠬᠠᠮᠤᠭᠤ* анаг. парша; лишай; **чесотка; малын хамуу** чесотка скота; **нойтон хамуу** а) анаг. мокнущий лишай; проказа; б) шилж. назойливый; **нойтон хамуу шиг** зүйр. надоесть как проказа; ~ **прицепиться** как репейник; **хуурай хамуу** анаг. сухой лишай; **хонины хамуу** овечья чесотка; **хамуу өвчин** чесотка.

**ХАМУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хамах-ын үйлдүүл.

**ХАМУУНЫ** *ᠬᠠᠮᠤᠭᠤᠨ* *ᠨ* хамуу(н)-ы харьяал., **чесоточный; хамууны ерөндөг бодос** тусг. антисептическое средство; **хамууны загатнаа** зуд чесоточный.

**ХАМУУР** *ᠬᠠᠮᠤᠭᠤᠷ* 1) конное тягло; конное пихло; 2) метла, метёлка; 3) лопаточка; **хөөний хамуур** железная лопаточка для углей; 4) грабли.

**ХАМУУРАХ** *ᠬᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠠᠬ* болеть чесоткой; **покрываться паршой, паршиветь; тэмээ хамуурав** верблюду запаршивел.

**ХАМУУРУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хамуурах-ын үйлдүүл.

**ХАМУУРЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хамуурах-ын нэгэнтээ.

**ХАМУУТАЙ** *ᠬᠠᠮᠤᠭᠤᠲᠠᠶ* с чесоткой, **чесоточный, паршивый; хамуутай тэмээ шиг шүргэх** тереться как паршивый верблюд; **хамуутай хүн хад хараад инээнэ** цэцэн., үгчил. **чесоточный, увидев скалу, смеётся (радуется).**

**ХАМУУТАХ** *ᠬᠠᠮᠤᠭᠤᠲᠠᠬ* страдать чесоткой.

**ХАМХ** *ᠬᠠᠮᠬ* *ᠬ* хэмх-ийг үз., **хамх цохих** разбить вдребезги, раздробить; **хамх хэмх цохих** разбивать, уничтожать.

**ХАМХАГ** *ᠬᠠᠮᠬᠠᠭ* ург. солянка холмовая, жёлтая полынь; **курай** обыкновенный; † **хар хамхаг** ург. перекаати-поле.

**ХАМХАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хамхлах-ын нэгэнтээ.

**ХАМХАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хамхрах-ын нэгэнтээ.

**ХАМХИГДАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠭᠳᠠᠬ* хамхих-ийн үйлдэгд.

**ХАМХИЛТ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠯᠲ* анаг. ОККЛЮЗИЯ; **смыкание зубов; буруу хамхилт** окклюзия неправильная; **шүдний хамхилт** окклюзия зубов.

**ХАМХИУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* хамхих-ийн үйлдүүл.  
**ХАМХИХ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠬ* прикрывать; складывать; запахивать; смыкать, закрывать; **ам хамхих** закрывать рот; **ам хамхихгүй ярих** говорить не закрывая рта; болтат; **ном хамхих** закрыть книгу; сложить книги; **үүд хамхих** прикрывать дверь; **хормой хамхих** запахивать полу; **хар нүдээ хамхилгүй** не смыкая глаз.

**ХАМХИЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хамхих-ийн нэгэнтээ.  
**ХАМХЛАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠯᠠᠬ* ломать; **хэмхлэх**-ийг үз.  
**ХАМХЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хамхлах-ын үйлдүүл.

**ХАМХРАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠷᠠᠬ* ломаться, разбиваться, разваливаться; **хэмхрэх**-ийг үз.

**ХАМХРУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хамхрах-ын үйлдүүл.  
**ХАМХУУЛ** *ᠬᠠᠮᠬᠤᠭᠤᠯ* ург. перекасти-поле; **салхи хаашаа, хамхуул тийшээ** куда ветер, туда и перекасти-поле; † **хонин хамхуул** ург. звездчатка вильчатая; **хорон хамхуул** ург. верблюдчатка хинганская.

**ХАМХЧИХ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠴᠢᠬ* **хэмхчих** 1)-ийг үз.  
**ХАМХЧУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠴᠢᠬᠤᠯᠠᠬ* хамхчих-ийн үйлдүүл.

**ХАМХЧЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хамхчих-ийн нэгэнтээ.  
**ХАМЦГААХ** *ᠬᠠᠮᠴᠭᠠᠬ* хамах-ын олноор үйлдэх.  
**ХАМЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠴᠢᠬᠠᠬ* хамах-ын нэгэнтээ.

**ХАМШАА** *ᠬᠠᠮᠰᠠᠠ* плосконосый, с приплюснутым носом; **хамшаа хамартай хүн** человек с приплюснутым носом.

**ХАМШГАР** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠭᠠᠷ* 1) сплющенный, плоский, приплюснутый; **хамшгар мялтгар** хорш. сплюснутый; **хамшгар хайрцаг** плоская коробка; **хамшгар хамар** приплюснутый нос; 2) впалый, ввалившийся, впавший (о старческом рте); **хамшгар эрүүтэй** с ввалившимся ртом (үгчил. подбородком).

**ХАМШГАРДАХ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* быть слишком плоским, приплюснутым.

**ХАМШГАРДУУ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно сплющенный, плоский.

**ХАМШГАРДУУЛАХ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хамшгардах-ын үйлдүүл.

**ХАМШГАРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠭᠠᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хамшгардах-ын нэгэнтээ.

**ХАМШГАРХАН** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* хамшгар-ын багас., чересчур сплющенный, плоский.

**ХАМШИЙЛГАХ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* хамшийх-ийн үйлдүүл., сплющивать, делать плоским; спрессовывать.

**ХАМШИЙХ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠶᠢᠬ* 1. сплющиваться, вдавливаться, становиться плоским, спрессовываться; 2. хамшийхуй-г үз.

**ХАМШИЙХУЙ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠶᠢᠬᠤᠶᠢ* сплющивание, вдавливание, прессование.

**ХАМШИЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хамшийх-ийн нэгэнтээ.

**ХАМШИРХАЙ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠷᠬᠠᠶᠢ* сплющенный, вдавленный, спрессованный; **хагархай хэнгэрэг, хамширхай цан** зүйр., үгчил. разбитый барабан, сплющенная (музыкальная) тарелка.

**ХАМШИХ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠬ* 1. комбинировать; 2. хамшихуй-г үз.

**ХАМШИХУЙ** *ᠬᠠᠮᠰᠢᠬᠤᠶᠢ* 1) хэл. шинж. затвор; 2) комбинирование.

**ХАН I** *ᠬᠠᠨ* 1. хуучир. хан (титул); **Сэцэн хан / Цэцэн хан** түүх. Сэцэн хан (үгчил. Мудрый хан); **Түшээт хан** түүх. Тушэту хан; 2. аман.зох.

царственный; великий; большой; † **хан боргоцой** ург. ананас; **хан бүргэд** шувуу. Хан-орёл; **хан гарди** домог. птица хан-гаруди (царь птица); **хан хас** царственная яшма (о самой лучшей разновидности яшмы); **хан хөхөө** домог. царственная кукушка (от того, что не сама кормит птенца); **хан чулуу** хувил. армстронгит.

**ХАН II: хан төмөр** ург. звездчатка вильчатая.

**ХАН III: хан үндэстэн** түүх. хань II-ийг үз.

**ХАН IV** *ᠬᠠᠨ* : **хан хийх** а) авиа.дуур. звенеть, бряцать (о что-л. железном); **төмрийн зүйл хан хийв** зазвенело что-то металлическое; б) ударять в нос (о запахе); **саримсаг хан хийв** запах чеснока ударил в нос.

**ХАНА(Н)** *ᠬᠠᠨᠠ* 1. 1) решётчатая стенка юрты; **арван таван толгойтой хана** решётчатая стенка юрты с пятнадцатью ГОЛОВКАМИ (верхними концами); **таван ханатай гэр** пятистенная юрта; 2) решётка на стене здания для штукатурки; **хана хадах** прибивать решётку; 3) стена; **дотор хана** внутренняя стена; **нүцгэн хана** голые стены; **хана цөмлөдөг зэвсэг** стенобитное орудие; **хана шавардах** штукатурить стену; **хананд хадаас хадах** забивать гвозди в стену; 4) мишень (при спортивной стрельбе из лука, а также при игре в кости “шагай харвах”); **хана харвах** стрелять в мишень; 5) большие перья птичьего крыла (следующие по величине после самых больших); 6) анаг. сетчатая оболочка глаза; 2. 1) решётчатый; ромбический; **ханан ташаалавч** решётчатая переборка, решётчатая перегородка; **ханан хаалга** решётчатая дверь, решётчатые ворота; **ханан хээ** решётчатый рисунок, узор; **ханан хээтэй даавуу** ткань в клетку; **ханан цонх** решётчатое окно; 2) отвесный как стена; **ханан хад** отвесная скала; **ханан дуганцаг / ханан мөргүүлэг** хуучир. жилище на скале.

**ХАНАГАР** *ᠬᠠᠨᠠᠭᠠᠷ* 1) чрезвычайно крупный, гигантский; **ханагар гэр** большая юрта; **ханагар хүн** очень большой человек, великан, гигант; **ханагар цээжтэй** широкоплечий, плечистый; 2) шилж. самодовольный; 3) шилж. удовлетворённый, живущий в достатке,

зажиточный; **ханагар айл** зажиточная семья; 4) неумеренный.

**ХАНАГАРДАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* быть, оказываться широкоплечим, плечистым.

**ХАНАГАРХАН** *ᠬᠠᠨᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **ханагар**-ын багас., довольно широкоплечий, плечистый.

**ХАНАЙЛГАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* **ханайх**-ын үйлдүүл.

**ХАНАЙХ** *ᠬᠠᠨᠠᠶᠢᠬ* 1) быть чрезвычайно крупным, гигантским; 2) шилж. быть самодовольным; 3) шилж. быть удовлетворённым; 4) не знать меры, быть неумеренным.

**ХАНАЛ** *ᠬᠠᠨᠠᠯ* 1) удовлетворение, удовлетворённость; **ханал авах** испытывать чувство удовлетворения; **ханал мэдэхгүй** не знать удовлетворения; 2) удовольствие; 3) насыщение; **ханал нь барагдахгүй** ненасытный; **ханал нь хэтэрсэн** не знающий меры в насыщении.

**ХАНАЛГА** *ᠬᠠᠨᠠᠯᠭ᠋ᠠ* 1) удовлетворение; довольство; 2) кровопускание.

**ХАНАЛГҮЙ** *ᠬᠠᠨᠠᠯᠭᠢ* ненасытный, жадный; ничем не удовлетворяющийся.

**ХАНАЛЖИН** *ᠬᠠᠨᠠᠯᠵᠢᠨ* 1. ромб; 2. ромбический; **ханалжин шураг** ромбическая антенна.

**ХАНАЛЗАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠯᠵᠠᠬ* быть неумеренным, не знать меры.

**ХАНАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ханалзах**-ын үйлдүүл.

**ХАНАЛТ** *ᠬᠠᠨᠠᠯᠲ* **ханал**-ыг үз.

**ХАНАЛТАЙ** *ᠬᠠᠨᠠᠯᠲᠠᠶ* 1) довольный, удовлетворённый; 2) следует удовлетвориться, нужно быть довольным; 3) удовлетворительный; **ханалтай хариу** удовлетворительный ответ.

**ХАНАЛЦАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠯᠴᠠᠬ* **ханах I, II**-ын олноор үйлдэх.

**ХАНАМЖ** *ᠬᠠᠨᠠᠮᠵ* удовлетворение, степень удовлетворения.

**ХАНАМЖГҮЙ** *ᠬᠠᠨᠠᠮᠵᠭᠢ* 1. неудовлетворённый, недовольный; 2. неудовлетворённость; недовольность; **сэтгэл ханамжгүй байдал** чувство неудовлетворённости; **хүсэл ханамжгүй байх** неудовлетворённость желания; 3. не удовлетворительно, не довольно.

**ХАНАМЖТАЙ** *ᠬᠠᠨᠠᠮᠵᠲᠠᠶ* 1. 1) удовлетворённый, довольный; **ханамжтай байх** быть довольным; **сэтгэл ханамжтай байдал** довольный вид; 2) удовлетворительный; 2. 1) удовлетворённо, довольно; **сэтгэл ханамжтай инээмсэглэх** довольно улыбнуться; 2) удовлетворительно.

**ХАНАМШИЛ** *ᠬᠠᠨᠠᠮᠰᠢᠯ* тусг. насыщенность; **хий ханамшил** газонасыщенность; **усны хий ханамшил** газонасыщенность воды.

**ХАНАНГИ** *ᠬᠠᠨᠠᠨᠭᠢ* ан. способ сваливания в яму зверей.

**ХАНАНЦАР** *ᠬᠠᠨᠠᠨᠴᠠᠷ* анаг. стенка; **судасны хананцар** стенка сосуда; **ходоодны хананцар** стенка желудка.

**ХАНАРАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠷᠠᠬ* 1. 1) кривиться, наклоняться; отшатнуться всем в одну сторону; нагнуться под ударом; **хажуу тийшээ ханарах** наклоняться в одну сторону (напр. о деревьях, стоящих в ряд); **хоёр тийшээ ханарах** расступиться в обе стороны (о толпе); **хашаа ханарч унав** забор повалился в сторону; **шүд ханарав** зубы искривились в одну сторону; 2) шилж. склоняться всем к кому-чему-л.; 3) становиться стеной; **ханаран дайрах** наступать стеной; 2. **ханарахуй**-г үз.

**ХАНАРАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠠᠷᠠᠬᠤᠶ* искривление, наклон.

**ХАНАРУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ханарах**-ын үйлдүүл.

**ХАНАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **ханарах**-ын нэгэнтээ.

**ХАНАСАН** *ᠬᠠᠨᠠᠰᠠᠨ* 1) удовлетворённый; 2) насыщенный; **ханасан нүүрс устөрөгч** насыщенный углеводород; **ханасан уур** насыщенный пар; **ханасан уусмал** насыщенный раствор; 3) шилж. чрезмерный; **ханасан үнэ** чрезмерная, высокая цена, огромные цены.

**ХАНАТ** *ᠬᠠᠨᠠᠲ* **ханатай**-г үз.

**ХАНАТАЙ** *ᠬᠠᠨᠠᠲᠠᠶ* имеющий стенные решётки, имеющий стены; **зургаан ханатай гэр** шестистенная юрта (т.е. юрта, составленная из шести решёток).

**ХАНАТАЛ** *ᠬᠠᠨᠠᠲᠠᠯ* до отказа; вдоволь; до удовлетворения; до насыщения; досыта; **ханатал зугаалах** нагуляться вволю; **ханатал тоглох** наиграться вдоволь; **ханатал үг хөөрөх** наговориться.

**ХАНАХ I** *ᠬᠠᠨᠠᠬ I* 1. 1) удовлетворяются, получать удовлетворение, быть довольным, удовлетворённым; успокаиваться; быть благодарным; **агнаж ханах** вдоволь поохотиться; **инээж ханах** посмеяться, насмеяться; **нойр ханах** выпасться; **сэтгэл ханах / санаа ханах** а) быть внутренне удовлетворённым, получать внутреннее удовлетворение, удовольствие, удовлетворяются; б) успокаиваться; **ууж ханах** напиться, попить вдоволь; утолить жажду; **ярьж ханах** наговориться, поговорить вдоволь; **хүүхдүүд гүйж ханав** дети вдоволь набегались; **далай усаар ханадаггүй, мэргэд номоор ханадаггүй** зүйр., үгчил. море водой не насытится, а мудрец — книгами; **ханаж болохгүй** нельзя насытиться; не следует удовлетворяться; **цадлаа ханалаа** яриа. наелся, насытился; 2) насыщаться; 2. **ханахуй I**-г үз.,

улам ханахын тулд для большего удовлетворения, удовольствия.

**ХАНАХ II** *ᠬᠠᠨᠠᠬ* анаг. **1.** пускать кровь, делать кровопускание; **судас ханах** пускать кровь кому-л.; **хануураар ханах** ставить пиявки, пустить кровь; **2.** ханахуй II-г үз.

**ХАНАХГҮЙ** *ᠬᠠᠨᠠᠬᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠨᠠᠬ* *ᠭᠦᠢ* ненасытный; ничем не удовлетворяющийся; **гайхаж ханахгүй** не переставать удивляться, не надивиться; **идэж ханахгүй** не наедаться, не насыщаться, не наестся досыта, вдоволь; **харж ханахгүй** не насмотреться; **хараад хараад ханахгүй байна** смотрю-смотрю не насмотрюсь; **хүүхдээ харан баясаж ханахгүй байна** не могу не нарадоваться на детей.

**ХАНАХУЙ I** *ᠬᠠᠨᠠᠬᠤᠢ* 1) удовлетворение; 2) насыщение.

**ХАНАХУЙ II** *ᠬᠠᠨᠠᠬᠤᠢ* кровопускание; **цус ханахуй** кровопускание.

**ХАНАЧ** *ᠬᠠᠨᠠᠴ* мастер, изготавливающий решётки для стен юрты.

**ХАНАЧЛАН** *ᠬᠠᠨᠠᠴᠯᠠᠨ* ханачлах-ын хамж., наподобие решётки, в виде решётки.

**ХАНАЧЛАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠴᠯᠠᠬ* делать что-л. наподобие, в виде ромба, решётки; **ханачилж оёх** шить наподобие ромба, в виде решётки; **ханачилж хадах** забивать гвозди в виде ромба; **ханачилж ширэх** простёгивать, стегать что-л. ромбом, выстегать что-л. в решётку.

**ХАНАШГҮЙ** *ᠬᠠᠨᠠᠰᠬᠦᠢ* · *ᠬᠠᠨᠠᠰᠬ* *ᠭᠦᠢ* безудержный (үгчил. не допускающий насыщения чем-л.); не удовлетворяющий; не насыщающий; такой, которым не насытятся; **ханашгүй амттай** исключительно вкусный, есть не наешься; **ханашгүй үзэсгэлэнтэй** краса ненаглядная, такой красивый, что не нагладишься; **үзвээс ханашгүй** смотреть не насмотришься.

**ХАНБА хамба**-ыг үз.

**ХАНГА** *ᠬᠠᠨᠭᠠ* распорки, приспособление для растягивания и сушки пушнины; колодка.

**ХАНГАГДАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠭᠳᠠᠬ* хангах-ын үйлдэгд., удовлетворяться, быть удовлетворённым; обеспечиваться, быть снабжаемым.

**ХАНГАГЧ** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠭᠳᠠᠭᠴ* **1.** удовлетворяющий, исполняющий желания; **хүслийг хангагч чандмань эрдэнэ** аман.зох. драгоценный камень, исполняющий желания; **хангагч мод** ург. сахарный тростник; **хангагч улаан** ург. шафран; **2.** интендант, снабженец.

**ХАНГАДАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠳᠠᠬ* 1) растягивать шкурки пушнины на распорках, на колодке; 2) выделять шкуру посредством скобления.

**ХАНГАДУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хангадах-ын үйлдүүл.

**ХАНГАДЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* хангадах-ын нэгэнтээ.

**ХАНГАЙ I** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠢ* **1.** 1) хангай (гористая и лесистая местность, обильная водой и плодородная); **хангай хөвч** хорш. горный лес, тайга; 2) земля; мир; **хангай дэлхий** хорш. земля, мир; **хангай шиг түшигтэй** как за каменной стеной; **2.** хангайский; **хангай говийн зааг** граница, стык хангайского и гобийского районов.

**ХАНГАЙ II** 1) хуучир. жезл, скипетр (не имеющий практического применения и обычно подносимый в качестве подарка); 2) стрела с неотполированным наконечником; **хангай сум** четырёхгранный железный наконечник стрелы; 3) цээр. волк; † **элдэв хангайн юм** всякая всячина; **өнгийн хангайн** всякой масти.

**ХАНГАЙН** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠢ* *ᠨ* хангай-н харьяал., хангайский; **хангайн нуруу** хангайский хребет; † **хангайн хар төмс** ург. папоротник.

**ХАНГАЛ I** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠯ* необузданный, норовистый, дикий, резвый; необъезженный; **хангал догшин** хорш. необузданный; **хангал үрээ** необъезженный жеребец (от трёх до пяти лет); **хангал хазааргаа сурах, эр эмээлдээ сурах** зүйр., үгчил. дикий жеребец приучается к узде, а молодец — к седлу.

**ХАНГАЛ II: магтаал хангал** хорш. Ода, хвалебные гимны.

**ХАНГАЛ III хангалт**-ыг үз.

**ХАНГАЛГА** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠯᠭᠠ* : **гар хангалга** анаг. мастурбация, онанизм.

**ХАНГАЛТ** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠯᠲ* 1) удовлетворение; довольство; **хангалтаас хасах** снять с довольствия; 2) обеспечение, снабжение; **материал техникийн хангалт** материально-техническое снабжение; **хангалт сайтай** с хорошим обеспечением.

**ХАНГАЛТГҮЙ** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠯᠲᠦᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠨᠭᠠᠯᠲ* *ᠭᠦᠢ* **1.** 1) неудовлетворительный, недостаточный; **хангалтгүй дүн** неудовлетворительная оценка; **шалгалтанд хангалтгүй дүн авах** получить неудовлетворительную оценку на экзамене; **хангалтгүй хариу** неудовлетворительный ответ; 2) необеспеченный; **2.** неудовлетворительность; **тайлбар хангалтгүй байх** неудовлетворительность объяснений; **3.** 1) неудовлетворительно, недостаточно; **даалгавар хангалтгүй биелүүлэх** неудовлетворительно выполнить поручение; **хичээлд хангалтгүй бэлтгэх** недостаточно подготовиться к уроку; **хангалтгүй хичээллэх** недостаточно заниматься уроками; 2) не обеспечивая, без обеспечения, без снабжения.

**ХАНГАЛТТАЙ** *ᠬᠠᠨᠭᠠᠯᠲᠠᠢ* **1.** 1) удовлетворительный, достаточный; **хангалттай хариу** удовлетворительный ответ; 2) удовлетворённый, довольный; 3) обеспеченный; **2.** удовлетворительно,

достаточно; **ажлыг хангалттай хийв** работа выполнена удовлетворительно; **үүнд цаг бүрэн хангалттай** времени для этого вполне достаточно.

**ХАНГАЛТТАЙГААР** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠯᠲᠤᠭᠠᠭᠠᠷ* **хангалттай**-н үйлдэх., удовлетворительно, с удовлетворением.

**ХАНГАЛУУН** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠯᠤᠭᠤᠨ* **1.** 1) довольный, удовлетворённый; **хангалуун байх** быть довольным; **бэлгэндээ хангалуун байх** быть довольным подарками; **сэтгэл хангалуун байх** быть довольным собой; **сайхан амарсандаа тэр сэтгэл хангалуун мэт надад санагдав** мне показалось, что он доволен хорошим отдыхом; **би бүрэн хангалуун байна** я вполне доволен; **тэр маш хангалуун байна** он очень доволен; **юу ч тоохгүй их л хангалуун явав** шёл полный довольства, ничего не замечая вокруг; **хангалуун зантай** а) довольный; б) самодовольный; **хангалуун царай** довольное лицо; довольный вид; 2) зажиточный, обеспеченный; **хангалуун амьдрал** обеспеченная жизнь; **2.** довольно удовлетворённо; **хангалуун инээмсэглэх** довольно улыбаться.

**ХАНГАМЖ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠮᠵᠢ* 1) степень удовлетворения, удовлетворённость, удовлетворительное состояние; 2) обеспечиваемость; обеспечение, обеспеченность; снабжение; **материал техникийн хангамжийн газар** управление материально-технического снабжения; **нийгмийн хангамж** социальное обеспечение; **өндөр хангамж** высокая обеспеченность; **ус хангамж** водоснабжение, водообеспеченность; **үйлдвэрийн түлш хангамж** обеспеченность завода топливом; **хүнсний хангамж** продовольственное снабжение; **хэрэглэгдэхүүний хангамж** материальное обеспечение; **цусан хангамж** кровоснабжение, кровообращение.

**ХАНГАМЖГҮЙ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ* 1) неудовлетворительный, недостаточный; 2) необеспеченный.

**ХАНГАМЖЛАХ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬ* 1) удовлетворять; насыщать; 2) обеспечивать.

**ХАНГАМЖТАЙ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠮᠵᠢᠲᠠᠢ* 1) удовлетворительный, достаточный; 2) обеспеченный; **хангамжтай амьдрал** обеспеченная жизнь.

**ХАНГАРАХ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠷᠠᠬ* слегка задеть, скользнуть по коже (о стреле, пуле); чуть ранить (напр. пулей); **сум хангарав** пуля слегка задела.

**ХАНГАРДИ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠷᠳᠢ* домог. царь-птица Гаруди (пузатое чудовище с ногами, руками, с рогами на голове и с огромным клювом, в котором он держит змею).

**ХАНГАХ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠬ* **1.** 1) удовлетворять, давать удовлетворение; исполнять желания,

потребности; **бах хангах** доставлять удовольствие; **хүрэлцүүлэн хангах** сполна удовлетворить, снабдить; **хүслийг хангах** удовлетворять, исполнять желание; **хүслээ хангах** взять своё; **эрэлт хүсэлтийг хангах** удовлетворить спрос; **хангаж болшгүй хүсэл** неисполнимое желание; 2) снабжать; **обеспечивать; аюулгүйг хангах** обеспечивать безопасность; **эд бараагаар хангах** снабжать товарами; **ном дэвтрээр хангах** обеспечить книгами и тетрадами; **тэжээлээр элбэг хангах** обеспечить в изобилии кормами; **армийг хүнс тэжээлээр хангах** снабжать армию продовольствием; **хувцас хүнсээр хангах** снабдить одеждой и продовольствием; **гэр бүлийн хэрэгцээг хангах** обеспечить семью; **цахилгаан эрчим хүчээр хотыг хангах** питать, снабжать город электроэнергией; **эрэл хангах** оправдать надежду, удовлетворять требования; **ялалт хангах** обеспечить победу; **ханган гүйцэлдүүлэх** удовлетворять, обеспечить; **2. хангахуй**-г үз., **хөдөлмөрчдийн хэрэгцээг хангах талаар санаа тавих** проявлять заботу, заботиться об удовлетворении потребностей трудящихся; **хангах байгууллага** орган снабжения; **хангах явдал** снабжение; **ханган нийлүүлэх үйлдвэр** завод-поставщик.

**ХАНГАХУЙ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠬᠤᠢ* 1) удовлетворение, исполнение; 2) снабжение, обеспечение.

**ХАНГАЦГААХ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠴᠭᠠᠬ* снабжать, обеспечивать (о многих).

**ХАНГАЧИХАХ** *ᠬᠠᠩᠭ᠋ᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хангах**-ын нэгэнтээ.

**ХАНГИ** *ᠬᠠᠩᠭᠢ* үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (частица, выражающая сильную степень проявления действия глагола); **сильно, совсем; ханги хөлдөх** сильно, совсем замёрзнуть; **ханги цохих** ударить изо всех сил; **ханги элдэх** гнать во весь дух; **ханги янги / ханги данги** хорш. СИЛЬНО, совсем.

**ХАНГИАЛ** *ᠬᠠᠩᠭᠢᠠᠯ* стройный и широкоплечий (напр. кавказцы); **ханхиал** — тай харьцуул.

**ХАНГИЛ** *ᠬᠠᠩᠭᠢᠯ* гольцы; **хангил хавцгай** хорш. гольцы, голые скалистые вершины.

**ХАНГИЛЗАХ** *ᠬᠠᠩᠭᠢᠯᠵᠠᠬ* **1.** погромыхивать, греметь, производить шум; **2. хангилзахуй**-г үз.

**ХАНГИЛЗАХУЙ** *ᠬᠠᠩᠭᠢᠯᠵᠠᠬᠤᠢ* громыхание, произведение шума.

**ХАНГИЛЗУУР** *ᠬᠠᠩᠭᠢᠯᠵᠠᠭᠦᠷ* 1) погребушка; все, что гремит, производит шум; 2) хуучир. род посоха с погребушкой (употреблявшегося при собирании милостыни).

**ХАНГИНАМ** *ᠬᠠᠩᠭᠢᠨᠠᠮ* ᠑ звонкий; **хангинам хоолой** звонкий голос.

**ХАНГИНАН** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠨ* хангинах-ын хамж., звеня, шумя; с шумом, звоном; **хангинан жингэнэн** хорш. звеня, шумя; **хангинан гингэнэн** хорш. с визгом, всхлипывая.

**ХАНГИНАТАЛ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠲᠠᠯ* хангинах-ын нэгэнтээ., так, что загремело; пока не зазвенело, загремело с грохотом; **хангинатал инээх** звонко рассмеяться.

**ХАНГИНАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠬ* 1. 1) звенеть, бряцать, бряцать, брэнчать; шуметь, грохотать; **чих хангинах** звенеть в ушах; **хоосон тогоо хангинадаг, хувхай амьтан сайрхдаг** зүйр., үгчил. пустой котёл гудит, не имеющий ничего человек хвастается; **морины төмөр тушаа хангинаж байна** звенят железные пути на ногах лошади; 2) звучать, раздаваться (напр. о песне); **гадаа гудамжинд дуу хангинав** на улице зазвучала песня; **ой дотор хүүхдийн дуу хангинав** в лесу раздавались крики детей; **хөгжим хангинаж байна** гремит музыка; 3) нутг. журить; **хангинахаа боль!** хватит тебе журить меня; 4) ломить (о боли); **гар хангинаж өвдөх** руки ломит от боли; 4) ударить (о морозе); **хүйтэн хангинав** ударили морозы; 6) издавать дурной запах, бить в нос, зловонить; **өмхий хангинах** бить в нос, вонять (о дурном запахе); 7) быть проворным, быстрым, расторопным; **хангинасан сүрхий хүн** исключительно расторопный человек; 2. **хангинахуй**-г үз.

**ХАНГИНАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠬᠤᠢ* 1) звон, бряцание; звяканье; 2) проворность, расторопность.

**ХАНГИНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хангинах-ын нэгэнтээ.

**ХАНГИНУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хангинах-ын үйлдүүл., производить шум, грохот; **сав суулга хангинуулах** греметь, загреметь посудой.

**ХАНГИНУУР** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠷ* 1. 1) звенящий, звонкий; 2) расторопный, быстрый, проворный; 2. 1) колокольчик, побрякушка; погремушка, бубенчик; **хангинуур цэцэг** ург. колокольчик; 2) плотничий топор; 3) сирена.

**ХАНГИР** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠷ* авиа.дуур. грохот, шум падающей посуды, трезвон, дребезжание, бряцание; **хангир жингэр хийх** издавать лязг; бряцать, брэнчать.

**ХАНГИРАЛДАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* хангирах-ын үйлдэлд., звенеть, бряцать, бряцать, звучать.

**ХАНГИРАХ I** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠷᠠᠬ I* 1. звенеть, бряцать, дребезжать; 2. **хангирахуй**-г үз.

**ХАНГИРАХ II** отрываться, отдираться.

**ХАНГИРАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* звон, бряцание, дребезжание.

**ХАНГИРУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хангирлах-ыг үз.

**ХАНГИРЦАГ I** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠷᠴᠠᠭ I* бие.зүй. бабка (маленькая косточка на конце трубчатой кости).

**ХАНГИРЦАГ II** янгирцаг-ийг үз.

**ХАНГИС I** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠰ I* шёлковый платок с бахромой.

**ХАНГИС II** амьт. барсучонок.

**ХАНГИС III** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠰ III* : хангис чингэс хийх звенеть, греметь, лязгать.

**ХАНГИСРАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠰᠢᠷᠠᠬ* 1. скрипеть, скрежетать, греметь, лязгать; 2. **хангисрахуй**-г үз.

**ХАНГИСРАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠰᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* ЗВОН, ЛЯЗГ, скрип, скрежет.

**ХАНГИСХИЙХ** *ᠬᠠᠨᠭᠢᠰᠢᠬᠢᠶᠬ* звякнуть, лязгнуть, громыхнуть.

**ХАНГУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠭᠤᠯᠠᠬ* хангах-ын үйлдүүл.

**ХАНД I** *ᠬᠠᠨᠳ I* тө. экстракт, вытяжка; настойка; эссенция; **йодын ханд** настойка йода; **цайны ханд** настойка чая; **өтгөн цайны ханд** настой крепкого чая; **ханд архи** винная настойка; **ханд эм** экстракт, настой, лекарство на сиропе, микстура.

**ХАНД II** тө. хажид-ыг үз.

**ХАНДАГЧ** *ᠬᠠᠨᠳᠠᠭᠴ* тоо. вектор; **хандагч хигээс** тоо. радиус-вектор.

**ХАНДАЛ** *ᠬᠠᠨᠳᠠᠯ* обращение; **хандал дуу** серенада; **хандал үг** обращение.

**ХАНДАЛМАЛ** *ᠬᠠᠨᠳᠠᠯᠮᠠᠯ* экстрактный, экстрактивный, экстрактовый; **хандалмал дарс** экстрактное вино; **хандалмал эм** экстрактовое лекарство.

**ХАНДАЛЦГААХ** *ᠬᠠᠨᠳᠠᠯᠴᠭᠠᠬ* делать настой, настаивать (о многих).

**ХАНДАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хандлах-ын нэгэнтээ.

**ХАНДАХ I** *ᠬᠠᠨᠳᠠᠬ I* 1. 1) обращаться к кому-л.; относиться, подходить к чему-л.; **ажил хэрэгт ноцтой хандах** серьёзно подходить к делу; **социалист өмчид ариг гамтай хандах** бережно относиться к социалистической собственности; **бичгээр хандах** обращаться письменно; **дайсагнан хандах** враждебно относиться; **дуусах тийшээ хандах** подходить к концу; **залуучуудад хандах** обращаться к молодёжи; **итгэл төгс хандах** отнестись с полным доверием; **муугаар хандах** отрицательно относиться; **нухацтай хандах** серьёзно относиться; **та гэж хандах** обращаться на вы; **тоомсоргүй хандах** относиться с пренебрежением, наплевательское отношение; **хайр гамгүй хандах** безжалостно относиться; **хайхрамжгүй хандах** равнодушно относиться; **халамжтай хандах** заботливо относиться; **хүнд халамжтай хандах** бережно, заботливо относиться к человеку; **хянуур хандах** осторожно относиться; **өвчтөнд хянуур хандах** осторожное отношение к больному; **шувтрах тийшээ хандах** быть на исходе; подходить к концу,

кончатся; **юманд шүүмжлэлтэйгээр хандах** критически подойти к чему-л.; **шүүхэд хандах** обратиться в суд; **цугларагсдад хандаж үг хэлэх** обратиться с речью к собравшимся; **ард түмний зүг хандан** обращаюсь к народу; 2) направляться куда-л. в какую-л. сторону; поворачиваться, совершать поворот; обращаться в сторону кого-л.; **буруу хандах** отворачиваться; шилж. обращаться нетактично, необходимо; **дээш хандах** направиться, устремиться вверх; **зөв хандах** поворачиваться к кому-чему-л.; шилж. обращаться тактично, обходительно; ... **зүг хандах** поворачиваться, обращаться в какую-л. сторону; делать, совершать поворот к чему-л.; **төв рүү хандах** направляться к центру; **төв тийш хандах хүч** центростремительная сила; **чиглэн хандах** направляться в какую-л. сторону; **эсрэг хандах** а) обратиться, повернуться против кого-чего-л.; б) шилж. стать изменником; 2. **хандахуй**-г үз., **ажилсаг хандах** деловой подход; **ажил хэрэгт анхааралтай хандах** внимательное отношение к делу; **ажил хэрэгт зарчимч хандах** принципиально подходить к делу; **хандсан үгийг таслагаар ялгах** выделит обращение запятыми (на письме).

**ХАНДАХ II** хуучир. порабощать, держать на положении раба.

**ХАНДАХУЙ** 1) обращение, отношение, подход; 2) направление; поворот.

**ХАНДГАЙ** амьт. лось, сохатый; **гунжин хандгай** трёхлетняя лосиха; **тугал хандгай** лосёнок; **эм хандгай** самка лося, лосиха; **эр хандгай** лось (самец), сохатый; † **хашир хандгай** тёртый калач.

**ХАНДГАЙН** хандгай-н харьяал., лосиный; **хандгайн эвэр** лосиные рога.

**ХАНДИВ** тө. 1) вклад; лепта; придача; **нэмэр хандив** хорш. вклад; **энх тайвны үйл хэрэгт оруулсан үнэт нэмэр хандив** ценный вклад в дело мира; **хандив өргөх** вносить вклад; **мянган төгрөгний хандив өргөх** вносить вклад в размере тысячи тугриков; 2) подношение пожертвование (напр. в монастырь); **өргөл хандив** хорш. пожертвование.

**ХАНДИВЛАГЧ** вносящий вклад.

**ХАНДИВЛАХ** вносить вклад.

**ХАНДЛАГА** 1) обращение, воззвание; 2) направление; тенденция; поворот; **зөв хандлага** правильное направление, правильный подход; **хандлага үзүүлэх** выявить, обнаружить тенденцию; 3) обращение, обхождение с кем-л., подход, отношение к кому-л.; **сайн хандлагатай** обходительный; **хань хандлагатай** дружелюбный.

**ХАНДЛАГДАХ** хандлах-ын үйлдэгд.

**ХАНДЛАХ** 1. 1) делать настой, настаивать; **цай хандлах** настаивать чай, заваривать чай; **эм хандлах** делать настой лекарства, настаивать лекарство; 2) сгущать путём варки, вываривать, готовить экстракт; 2. **хандлахуй**-г үз.

**ХАНДЛАХУЙ** настой, завар, заварка.

**ХАНДЛУУЛАХ** хандлах-ын үйлдүүл., дать настаивать (чай и др.).

**ХАНДМАА** тө. монахиня.

**ХАНДРАХ** настаиваться, завариваться.

**ХАНДУУЛАХ** хандах-ын үйлдүүл., обрацать, направлять куда-л.; **анхаарал хандуулах** обрацать внимание, заострять внимание; **ямар нэгэн юманд бүх анхаарлаа хандуулах** концентрировать всё внимание на чём-л.; **жигжиг сажиг зүйлд анхаарлаа хандуулахгүй байх** не обрацать внимания на мелочи; **замд хандуулах** поворачивать, направлять на путь; **зөв замд хандуулах** направлять по правильному пути; на путь истины направить кого-л.; **санаа сэтгэл хандуулах** устремлять, направлять свои мысли; **татан хандуулах** привлекать; **нааш татан хандуулах** поворачивать сюда, привлекать к себе; **тусламж хандуулах** направлять помощь; **цэргийн хүчийг хандуулах** бросать военные силы на кого-л.; **эсрэг хандуулах** обрацать против кого-л.; **бүгдийг өөрийн эсрэг хандуулах** восстановить всех против себя; **бууны амыг тийш нь хандуулав** направил туда дуло ружья; **биедээ хандуулах** направить на себя; **үсийг гадагш хандуулан өмсөх** надевать мехом наружу.

**ХАНДЧИХАХ** хандах-ын нэгэнтээ.

**ХАНДШИХ** настояться, завариться.

**ХАНЖ I** ург. скополия.

**ХАНЖ II** ханз III-ыг үз.

**ХАНЖААР** хантааз-ыг үз.

**ХАНЖААРЛАХ** надевать безрукавку.

**ХАНЖИН I** безносый.

**ХАНЖИН II** ханз I-ыг үз.

**ХАНЗ I** лежанка, нары; полка (в вагоне);

**газар ханз** земляная лежанка, под которой проходит дымоходные трубы; **галт тэрэгний ханз** полка в вагоне; **голомтын ханз** нары, лежанка возле очага; **дашинга ханз** палати; **доод ханз** нижняя полка; **халуун ханз** тёплая лежанка; **ханзан ширээ** низкий столик; **юмаа ханзан доор тавих** класть вещи под полку (в вагоне); **ханзан дээр хэвтэх** лежать на лежанке, на полке; **ханзан дээр тийчлэх хүнгүй бол, хүүрэн дээр шороо тавих хүнгүй** цэцэн., үгчил.

если нет того, кто на лежанке барахтался бы, не будет и того кто на могилу бросит земли; **ханзын хулан** дымоход в лежанке.

**ХАНЗ II** *ᠬᠠᠨᠵᠢ* үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлнэ., **ханз татах** отодрать, оторвать, распороть; **товч ханз татах** отодрать пуговицу.

**ХАНЗ III** *ᠬᠠᠨᠵᠢ* иероглиф; **ханз тайлагдах** знать все иероглифы; **ханз унших** читать иероглифы; **ханзаар бичих** писать иероглифами.

**ХАНЗАЛЦГААХ** *ᠬᠠᠨᠵᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* пороть, распарывать, распечатывать, вскрывать (о многих).

**ХАНЗАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* ханзлах-ын нэгэнтээ.

**ХАНЗАРХАЙ** *ᠬᠠᠨᠵᠠᠷᠬᠠᠢ* **1.** распоротое место; **ханзархайг оёх** зашить распоротое место; **2.** распоротый, разорванный; **ханзархай гутал** разорванные сапоги.

**ХАНЗАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* ханзрах-ын нэгэнтээ.

**ХАНЗЛАГДАХ** *ᠬᠠᠨᠵᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* ханзлах-ын үйлдэгд.

**ХАНЗЛАХ I** *ᠬᠠᠨᠵᠠᠯᠠᠬᠤ* **1.** 1) пороть, распарывать; **цямцаа ханзлах** распороть рубашку; **хуучин дээлийг ханзлав** распорол старую шубу; **дотры нь ханзласхийх** надпороть подкладку; **ханзалсан гадар спорок**; **хайнгууд үйлчин ханзлах нь олон**, **хайнга хүний асуух нь олон** зүйр., үгчил. небрежная рукодельница много распарывает, а нерадивый человек много спрашивает; 2) распечатывать, раскрывать, вскрывать; **архи ханзлах** откупоривать бутылку водки; **лааз ханзлах** вскрывать банку; **2. ханзлахуй**-г үз.; **3.** вскрывающий, распарывающий.

**ХАНЗЛАХ II** *ᠬᠠᠨᠵᠠᠯᠠᠬᠤ* лежать на лежанке; лежать больным, слечь; **ханзлан хэвтэх** лежать пластом.

**ХАНЗЛАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠵᠠᠯᠠᠬᠤ* 1) распорка, спорок; 2) распечатывание, раскрытие, вскрытие.

**ХАНЗЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠵᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* ханзлах-ын үйлдүүл.

**ХАНЗРАХ** *ᠬᠠᠨᠵᠢᠷᠠᠬᠤ* **1.** 1) рваться, расходиться по швам; **гутал ханзрав** ботинки разошлись по швам; **гутлын ул ханзрав** подошвы отпоролась, оторвались; 2) распаяться; выйти из пазов; **данхны цорго ханзрав** носик чайника распаялся; 3) таять, становиться талым (о снеге); образоваться, появляться (о проталине, полынье); **голын мөс ханзрав** лёд растрескался, на ледяной поверхности появились полыньи; **цас ханзрав** образовались проталины в снегу; **2. ханзрахуй**-г үз.

**ХАНЗРАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠵᠢᠷᠠᠬᠤ* 1) распайка; 2) проталина.

**ХАНЗРУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* ханзрах-ын үйлдүүл.

**ХАНИАД** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤ* 1) грипп; **их халуунтай ханиад** высокая температура при гриппе; **хамрын ханиад** насморк; **ханиад авах** а) заболеть гриппом; б) простудиться; **ханиад томуу** хорш. грипп; кашель с насморком, простуда; **ханиад хүрэх** заболеть гриппом; простудиться, схватить кашель; 2) кашель, бронхит; **бүгшүүлдэг ханиад / хоолой татдаг ханиад** коклюш; **зовиуртай ханиад** мучительный кашель; **улаан эсэргэнэтэй ханиад** скарлатина; **уушигны ханиад** туберкулёз лёгких, чахотка; **хөнгөн ханиад** лёгкая простуда; † **инээд ханиад** и смех и горе; **инээд ханиад болгох** превратить в шутку и смех; подшучивать над кем-л.

**ХАНИАДАН** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠠᠨ*: **инээдэн ханиадан** хорш. смех, шутка, насмешка.

**ХАНИАДНЫ** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠠᠨ* / **ө ханиад(н)**-ы харьяал., гриппозный; **ханиадны эм** лекарство от гриппа.

**ХАНИАДТАЙ** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠲᠠᠢ* заболевший кашлем, мучимый кашлем; **уушигны ханиадтай** туберкулёзный, чахоточный.

**ХАНИАЛГА** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ* кашель; покашливание; **хөхүүлдэг ханиалга** коклюш; **хуурай ханиалга** сухой кашель; **хүчтэй ханиалга** сильный кашель; **цусан ханиалга** кровохарканье; **дуугүй хүн түгшээ, дуугүй ханиалга бүгшээ** зүйр., үгчил. молчаливый человек тревожит, тихий кашель удушает.

**ХАНИАЛГАНЫ** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ* / **ө ханиалга(н)**-ы харьяал.

**ХАНИАЛГАХ** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠬᠤ* ханиах -ын үйлдүүл., **1.** 1) вызывать кашель; 2) покашливать, время от времени кашлять; **салхинд цохиулснаас ханиалгах** кашлять от простуды; **цусаар ханиалгах** кашлять кровью; **2. ханиалгахуй**-г үз., **хөхүүлж ханиах** кашель судорожный; **хүчдэн ханиалгах** кашель надсадный.

**ХАНИАЛГАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠬᠤ* покашливание, кашель.

**ХАНИАЛГЫН** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠳᠤᠯᠠᠭᠠᠨ* / **ᠶ᠋ᠨ ханиалга**-ын харьяал., от кашля; **ханиалгын эм** лекарство от кашля.

**ХАНИАХ** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠬᠤ* **1.** кашлять; **ханиахад хавирга өвдөнө** бок болит (при кашле) когда кашляешь; **2. ханиахуй**-г үз., **ханиахад уух эм** лекарство от кашля.

**ХАНИАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠢᠶ᠋ᠠᠬᠤ* кашель.

**ХАНИГШИХ** *ᠬᠠᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠤ* дружить.

**ХАНИГШИХГҮЙ** *ᠬᠠᠨᠢᠭᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠢ* недружный, неуживчивый.

**ХАНИЙН** *ᠬᠠᠨᠢ* / **ᠶ᠋ᠨ хань I**-ийн харьяал., 1) дружеский, дружественный; 2) супружеский.

**ХАНИЛ** *ᠬᠠᠨᠢᠯ* друг, приятель.

**ХАНИЛАЛ** *ᠬᠠᠨᠢᠯᠠᠯ* дружба, близкие, интимные отношения; любовь.

**ХАНИЛАЛТАЙ** *ᠬᠠᠨᠢᠯᠠᠯᠲᠠᠢ* достойный дружбы; такой, с которым стоит вести дружбу, хочется дружить; **ханилалтай сайхан бүсгүй** девушка, такая красивая, что только б с нею дружить.

**ХАНИЛАХ** *ᠬᠠᠨᠢᠯᠠᠬ* **1.** 1) состоять в браке; быть другом, спутником; дружить, состоять в дружеских отношениях; **бид хоёр олон жил ханиллаа** а) мы дружили много лет; б) мы жили вместе много лет; 2) сходиться, сожительствовать; любить; **2. ханилахуй**-г үз.

**ХАНИЛАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* 1) дружба; 2) сожительство.

**ХАНИЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ханилах**-ын үйлдүүл., сближать, сводить.

**ХАНИЦГААХ** *ᠬᠠᠨᠢᠴᠭᠠᠬ* сходиться, сожительствовать (о многих).

**ХАНИЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **ханилах**-ын нэгэнтээ.

**ХАНИН** *ᠬᠠᠨᠢᠨ* ург. морская капуста; водоросль бурая, ламинария.

**ХАНИР** *ᠬᠠᠨᠢᠷ* шашин. лама-уборщик (в монастыре).

**ХАНИРХАГ** *ᠬᠠᠨᠢᠷᠬᠠᠭ* дружественный, дружелюбный, уживчивый, уступчивый; покладистый; считающий кого-л. своим спутником, компаньоном; **ханирхаг залуу** покладистый молодой человек.

**ХАНИРХАХ** *ᠬᠠᠨᠢᠷᠬᠠᠬ* 1) считать кого-л. своим другом, спутником, компаньоном; присоединяться к кому-л. как спутник; 2) хвастаться, кичиться другом, спутником, компаньоном.

**ХАНИРХУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ханирхах**-ын үйлдүүл.

**ХАНИРХЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠢᠷᠬᠴᠢᠬᠠᠬ* **ханирхах**-ын нэгэнтээ.

**ХАНЛИГ** *ᠬᠠᠨᠯᠢᠭ* түүх. ханство, княжество.

**ХАНСАХ** *ᠬᠠᠨᠰᠠᠬ* соскабливать, снимать шерсть со шкуры, с кожи.

**ХАНСИЙ** *ᠬᠠᠨᠰᠢᠢ* ханси (название тонкого шёлка); **ХАНШ IV** -г үз..

**ХАНТААЗ** *ᠬᠠᠨᠲᠠᠭᠠᠵ* жилет; безрукавка (мужская); **хошмогтой хөх торгон хантааз** синий шёлковый жилет с отделкой.

**ХАНТАЙ** *ᠬᠠᠨᠲᠠᠢ* потник.

**ХАНТАЙРАХ** *ᠬᠠᠨᠲᠠᠢᠷᠠᠬ* 1) туго натянуть, закрепить (напр. поводья) за что-л.; **морио хантайрах** туго зацепить поводья за луку седла (чтобы лошадь стояла на месте и не могла уйти); 2) связывать вьюки, поклажу; 3) привязывать повод узды к ноге лошади (чтобы она не ушла); спутывать передние ноги лошади поводом недоуздка.

**ХАНТАЙРГА** *ᠬᠠᠨᠲᠠᠢᠷᠭᠠ* 1) ремень у удил; **хантайрга цулбуур** ременный повод к кольцу

узды и подпруге для того, чтобы лошадь не задирала голову вверх; 2) ремень, которым привешивался колчан; 3) ремень, которым привязывают сверху вьюки, поклажу; 4) путы (лошади).

**ХАНТАЙРУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠲᠠᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хантайрах**-ын үйлдүүл.

**ХАНТАЙРЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠲᠠᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хантайрах**-ын нэгэнтээ.

**ХАНТРАХ** *ᠬᠠᠨᠲᠷᠠᠬ* **хантайрах**-ыг үз.

**ХАНТРУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠲᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хантрах**-ын үйлдүүл.

**ХАНУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **ханах II**-ын үйлдүүл.; 2) анаг. быть подвергнутым кровопусканию.

**ХАНУУР** *ᠬᠠᠨᠠᠭᠤᠷ* ланцет (для пускания крови);

**хануур жад** дротик, дрот; **хануур зэв** копьеобразный наконечник стрелы; стрела с коротким наконечником и длинной шейкой; † **хануур хорхой** амьт. пиявка; **эмнэлгийн хануур хорхой** медицинская пиявка; **хануур хорхой тавих** ставить пиявки.

**ХАНУУРЧ** *ᠬᠠᠨᠠᠭᠤᠷᠴ* кровопускатель.

**ХАНХАЙ I** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢ I* 1) не обставленный мебелью; необорудованный; пустой; **ханхай авдар** пустой, порожний сундук; **ханхай байр** пустая, не обставленная мебелью квартира; **ханхай гэр** пустая, не обставленная юрта; **ханхай зайдан** хорш. а) необставленный, пустой; б) просторный; **ханхай харгуй** торная дорога; 2) вьючный; **ханхай морь тэмээ** лошадь и верблюды, на которых перевозят клади; **ханхай эмээл** вьючное седло; **2.** пустота, отсутствие чего бы то ни было в доме.

**ХАНХАЙ II** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢ II* шатар., нутг. ладья.

**ХАНХАЙЛАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠠᠬ* сделать, оставить пустым; **гэр ханхайлах** оставить юрту пустой.

**ХАНХАЙЛГАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬ* **ханхайх**-ын үйлдүүл.

**ХАНХАЙЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ханхайлах**-ын үйлдүүл.

**ХАНХАЙЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **ханхайлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАНХАЙРАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠷᠠᠬ* 1) опустеть, быть пустым; **гэр ханхайрав** юрта опустела; 2) становится пустой (о юрте).

**ХАНХАЙРУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ханхайрах**-ын үйлдүүл.

**ХАНХАЙРЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **ханхайрах**-ын нэгэнтээ.

**ХАНХАЙХ I** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠬ I* 1. быть пустым, необставленным мебелью и неудобным (о доме, юрте); опустеть; зиять; **2. ханхайхуй I**-г үз.

**ХАНХАЙХ II** 1. быть широким, рослым, крупным (о плечах); **2. ханхайхуй II**-г үз.

**ХАНХАЙХУЙ I** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠬᠤᠢ I* пустота.

**ХАНХАЙХУЙ II** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠬᠤᠢ II* широта (плеч).

**ХАНХАЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* ханхайх I, II-ын нэгэнтээ.

**ХАНХАЛЗАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠬ* 1) двигать широкими плечами; **өргөн цээж нь ханхалзаж байв** он передвигал широкими плечами; 2) шилж. воображать о себе; **архинд согтож ханхалзах** с пьяну воображать о себе невесть что; **өлхөн ханхалзах** более чем достаточно; 3) маячить.

**ХАНХАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* ханхалзах-ын үйлдүүл.

**ХАНХАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* ханхалзах-ын нэгэнтээ.

**ХАНХАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* ханхлах-ын нэгэнтээ, сильно пахнуть.

**ХАНХАР** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠷ* ханхгар-ыг үз., ханхар цээж / ханхар цээжтэй косая сажень в плечах.

**ХАНХГАНАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠩᠠᠬ* ханхалзах-ыг үз.

**ХАНХГАНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠩᠠᠴᠢᠬᠠᠬ*

ханхганах-ын нэгэнтээ.

**ХАНХГАНУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠩᠠᠭᠤᠯᠠᠬ*

ханхганах-ын үйлдүүл.

**ХАНХГАР** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠷ* дюжий; крупного, богатырского телосложения; **ханхгар цээжтэй** широкогрудый, широкоплечий; косая сажень в плечах; **ханхгар ат** крупный верблюду (кастрированный); **ханхгар шар** крупный бык.

**ХАНХГАРДАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠷᠳᠠᠬ* быть, оказываться слишком крупным, дюжим.

**ХАНХГАРДУУ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно дюжий, крупный.

**ХАНХГАРДУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ*

ханхгардах-ын үйлдүүл.

**ХАНХГАРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬ*

ханхгардах-ын нэгэнтээ.

**ХАНХГАРХАН** *ᠬᠠᠨᠬᠠᠷᠬᠠᠨ* ханхгар-ын багас.

**ХАНХИАЛ** *ᠬᠠᠨᠬᠢᠠᠯ* 1) долговязый; 2) невысокий и коренастый.

**ХАНХИГАР** *ᠬᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷ* долговязый; **янхир**-ыг үз.

**ХАНХИЙХ** *ᠬᠠᠨᠬᠢᠶᠬ* быть долговязым;

**янхийх**-ийг үз.

**ХАНХИЛАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠬ* ханхлах-ыг үз.

**ХАНХИР** *ᠬᠠᠨᠬᠢᠷ* большой и нескладный (о человеке).

**ХАНХЛАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠬ* 1. 1) сильно пахнуть чем-л.; отдавать запахом, бить в нос; **агийн үнэр ханхлана** пахнет богородской травой; **архи ханхлана** пахнет, разит водкой; **ханхалж анхилах** сильно пахнуть; 2) чувствовать, воспринимать запах, чуют; 3) говорить в нос, гнусавить; 2. **ханхлахуй**-г үз.

**ХАНХЛАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* ощущение, восприятие запаха.

**ХАНХЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠬᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* ханхлах-ын үйлдүүл., издавать какой-л. запах; **саримсаг ханхлуулах** пахнуть чесноком.

**ХАНЦУЙ** *ᠬᠠᠨᠴᠤᠢ* рукав, рукава; **богино ханцуй** короткий рукав; **дээлийн ханцуй** рукава дэли, шубы; **залгаатай ханцуй** надставной рукав; **мухар ханцуй** рукава без обшлагов; **урт ханцуй** длинный рукав; **ханцуй залгаж оёх** пришить рукава; **ханцуй савлан явах** идти размахивая рукавами; **ханцуй сажих** махать рукавом; **ханцуй сөхөх** заворачивать рукава назад; **ханцуй сугалдаргалах** вынуть руку из рукава; **ханцуй хадах** пришивать рукава; **ханцуй шамлах** засучить рукава (готовясь приступить к работе или приготавливаясь драться); **ханцуй эргүүлэх** закатывать рукава, подвёртывать рукава; **ханцуйгаа өмсөх** надевать одежду (в рукава), одеваться; **ханцуйгаараа жийрэглэх** обвёртывать рукавом, подкладывать рукав под что-л.; **ханцуйн загвар** выкройка рукавов; **сэмэрхий ханцуйтай цув** плащ с потёртыми рукавами; **ханцуй ихтийн нударга их, хамар томтын нус их** зүйр., үгчил. в большом рукаве большой кулак, а в большом носу большие сопли; **зүрх нь ханцуй дотроо, зүүд нь хэлэн дээрээ** зүйр., үгчил. сердце в рукаве, а сон на языке; **толгой хэмхрэвч малгай дотроо, тохой хэмхрэвч ханцуй дотроо** цэцэн., үгчил. хоть голова и разобьётся да в шапке, хоть локоть и сломаётся да в рукаве; † **ханцуй өөш** род рыболовной сети; мотня невода.

**ХАНЦУЙВЧ** *ᠬᠠᠨᠴᠤᠢᠪᠴᠢ* нарукавник; **ханцуйвч углах** надевать нарукавники.

**ХАНЦУЙЛАХ** *ᠬᠠᠨᠴᠤᠢᠯᠠᠬ* 1. 1) класть, засовывать, прятать что-л. в рукав; **алчуураа ханцуйлах** класть платок в рукав; 2) просунуть руки в рукава; **тэрлэгээ ханцуйлалгүй нөмрөх** накидывать лёгкий халат на плечи (не продевая руки в рукава); 3) шилж. воровать (мелкие вещи); **ханцуйлдаг хүн** карманный вор, карманник; 2. **ханцуйлахуй**-г үз.

**ХАНЦУЙЛАХУЙ** *ᠬᠠᠨᠴᠤᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* воровство.

**ХАНЦУЙЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠨᠴᠤᠢᠯᠤᠯᠠᠬ*

ханцуйлах-ын үйлдүүл.

**ХАНЦУЙЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠨᠴᠤᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ*

ханцуйлах-ын нэгэнтээ.

**ХАНЧИН I** *ᠬᠠᠨᠴᠢᠨ I* тибетский; **ханчин гутал** тибетские сапоги.

**ХАНЧИН II** *ᠬᠠᠨᠴᠢᠨ II* шашин. старший настоятель.

**ХАНЧИР I** *ᠬᠠᠨᠴᠢᠷ I* бие.зүй. 1) брюшина; 2) грудобрюшная преграда.

**ХАНЧИР II** *ᠬᠠᠨᠴᠢᠷ II* человек, у которого одна рука короче другой.

**ХАНЧИР III: доголон ханчир** *ᠬᠠᠨᠴᠢᠷ III* шувуу. болотная поганка.

**ХАНШ I** *ᠬᠠᠨᠱ I* 1) курс; биржевая цена; **валютин ханш** валютный курс; **векселийн ханш** вексельный курс; **гуйвуулгын ханш** переводный курс; **зах зээлийн ханш**

рыночная цена, рыночный курс; **зах зээлийн үнийн ханш** курс рыночных цен; **мөнгөний ханш** курс денег; валютный курс; **өдрийн ханш** курс дня; **төгрөгийн хатуу ханш** устойчивый курс тугрика; **ханш ахиулагч** ажиотёр; **ханш ахих** повышение курса; ажио; **ханш буурах** девальвация; понижение курса; **ханш буурсан мөнгө** обесцененные деньги; инфляция; **ханш нь өсөв** акции поднялись; **ханш тогтоох** котировка; **ханш унах** дефляция; **ханшийн зөрөө** разница в курсе, курсовая разница; **ханшийн хэлбэлзэл** флуктуация курса; **хашийг таних хүн байвч, ханшийг таних нь ховор** цэцэн., үгчил. ХОТЬ И есть много знатоков халцедона (яшмы), но мало знающих цену ему; 2) тариф, такса; **үнэ ханш** хорш. тариф, такса.

**ХАНШ II** дружелюбие; отзывчивость; **ханш муутай залуу** неотзывчивый юноша.

**ХАНШ III:** **ханш нээх** весеннее пробуждение природы, оттепель; **ханш нээх улирал** двухнедельный период вскрывания реки и произведения пахоты (а. пятое из двадцати четырёх делений года, весенний праздник в начале апреля; б. день поминовения предков у китайцев).

**ХАНШ IV** **хансий**-г үз.

**ХАНШААР** **хансий** 1) бие зүй. переносица; 2) часть узды, приходящаяся на нос; **ханшаарын төмөр** металлическое украшение уздечки.

**ХАНШААРТАЙ** **хансий** имеющий рыло, морду; **хоншоортой**-г үз.

**ХАНШГҮЙ** **хансий** · **хансий** недружелюбный, неотзывчивый.

**ХАНШЛАГДАХ** **ханшлах**-ын үйлдэгд., котироваться; **дээгүүр ханшлагдах** высоко котироваться.

**ХАНШЛАХ** **ханшлах** 1. котировать; **хувцаа ханшлах** котировать акции; 2. **ханшлахуй**-г үз.

**ХАНШЛАХУЙ** **ханшлах** котировка.

**ХАНШТАЙ I** **хансий** дружелюбный; отзывчивый; **ханштай хүн** отзывчивый человек.

**ХАНШТАЙ II** имеющий курс, по курсу.

**ХАНЫН** **хана**-ын харьяал., 1) относящийся к решётчатой стене юрты; **ханын ам** стык решётчатых стен юрты; просвет между отдельными жердями решётки юрт; **ханын нүд** клетка, ромбовидная ячейка, решётки, в стенках юрты, сквозь которые пропущены ремешки; дырочки в жердях; **ханын толгой** головка (верхние концы) решётчатой стенки юрты; **ханын үдээр** ремни-шарниры решётчатой стенки юрты, которыми скреплены жерди решётки юрты; **ханын үдээс** крепление решётчатой стенки юрты; ремешки, завязки, соединяющие жерди

решётки юрты; **ханын шийр** ножка (нижние концы) решётчатой стенки юрты; **ханын ёроолд төрж, хадны ёроолд үхэх** зүйр., үгчил. родиться под стеной юрты, умереть у подножия скалы; 2) стеной, настенный; **ханын зураг** настенная роспись, фреска; **ханын сонин** стенная газета, стенгазета; **ханын сонинг чимэглэх** оформлять стенгазету; **ханын хуанли** стеной календарь; **ханын цаг** настенные часы.

**ХАНЬ I** **хань** 1) друг, подруга; спутник; муж; жена; **дотнын хань** близкий друг, закадычный друг; **замын хань** дорожный спутник, попутчик; **морины хань** попутчик, спутник (үгчил. друг по лошади); **насны хань** спутник жизни; **миний нэг насны хань** спутник моей жизни; **хань болох** а) быть спутником, сопровождать; б) подружиться; **эрхэм хань болох** становиться хорошими друзьями; **хань нийлэхгүй** не уживаться с кем-л., быть не в ладах; **хань нөхөд** хорш. друзья, приятели, спутники; попутчики; **хань нөхөр** хорш. а) друг, приятель; друзья; б) муж; **хань татах** а) считать спутником, другом; б) шилж.

делать соучастником; **хань тэмцэх** соперничать; **хань хамсаа** хорш. соучастники; компаньоны; **хань холбоо** хорш. а) союз; дружественный союз; б) союзник; **хань хүүхэн** подруга; **хашаа муутай бол малаа алдахын тэмдэг, хань муутай бол хүнээ гээхийн тэмдэг** цэцэн. если загон плохой, скот потеряешь, а если ты сам недружелюбный человек, товарищей растеряешь; 2) сожитель, сожительница; **хань бүл** хорш. а) эрхэм. супруг, супруга; б) этг. любовник, любовница.

**ХАНЬ II** түүх. ХАНИ (Ханьская династия правившая в Китае).

**ХАНЬГҮЙ** **хансий** · **хансий** не имеющий друга, спутника; **хадлангүй малчин өвөлд зүдэрнэ, ханьгүй хүн өглөхдөө зүдэрнэ** зүйр., үгчил. скотовод без сена (покоса) бедствует зимой, человек без друзей бедствует в старости.

**ХАНЬС** **хань** амьт. детёныш барсука, барсучонок.

**ХАНЬСАГ** **хань** дружественный, дружелюбный, ладящий, ищущий дружбы.

**ХАНЬСАХ** **хань** 1. признавать другом, дружить; 2. **ханьсахуй**-г үз.

**ХАНЬСАХУЙ** **хань** дружба.

**ХАНЬСУУЛАХ** **ханьсах**-ын үйлдүүл.

**ХАНЬТАЙ** **хань** 1) имеющий друга, спутника; 2) дружественный, дружелюбный, ладящий с окружающими.

**ХАНЬЦАХ** **хань** 1. 1) быть в близких, дружественных отношениях с кем-л.; 2)

сходиться, сожительствовавший; **2. ханьцахуй**-г үз.

**ХАНЬЦАХУЙ** ᠬᠠᠨᠢᠴᠢᠬᠤᠢ сожительство.

**ХАНЬЦУУЛАХ** ᠬᠠᠨᠢᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ ханьцах-ын

үйлдүүл.

**ХАНЬШАА** ᠬᠠᠨᠢᠰᠢᠶ᠋ᠠ ханьсаг-ийг үз.

**ХАНЬШААЛГАХ** ᠬᠠᠨᠢᠰᠢᠶ᠋ᠠᠯᠭᠠᠬ ханьшаах-ын

үйлдүүл.

**ХАНЬШААХ** ᠬᠠᠨᠢᠰᠢᠶ᠋ᠠᠬ признавать другом; считать своим компаньоном; **ханирхах**-ыг үз.

**ХАР I** ᠬᠠᠷ **1.** 1) чёрный; тёмный; нийлмэл үгэнд: **ТЭМНО-** (в сложных словах); **вороной** (о масти); **хар агар** ург. чёрное алойное дерево, орлиное дерево; чёрный алоэ; **хар азарга** вороной жеребец; **хар амар** загас. Голавль; макрель; **хар арвай** ург. тибетский ячмень; **хар архи** китайская водка, ханшин; **хар арьстан** чёрнокожий; **хар байван** чёрный купорос; **хар болох** становится чёрным; становится грязным; **хар бона** ург. аконит волкобой; **хар бор / хар саарал** тёмно-серый; грязный; **хар будаа** а) каша без масла и других приправ, каша на одной воде; б) просо; **хар бударгана** ург. поташник; **хар бурам** чёрный тростниковый сахар; **хар бургас** ург. чёрный тальник; **хар буудай** ург. рожь; **хар буурцаг** ург. соевые бобы; **хар газар** а) чернозём; б) бесснежное место; место, непокрытое снегом; **хар таваг болов** снег таял, снег стал рыхлым, водянистым; **хар халзан галуу** шувуу. чёрный гусь, казарка; баклан, чайка-рыболов; **хар гөрөөс** амьт., зарим. медведь (үгчил. чёрная антилопа); **хар гургуул / жадат хар** шувуу дронго чёрный (фазан); **хар гурил** ржаная мука; **хар гүйлс** ург. чернослив; **хар гүнжид** ург. дикий лён; **хар гэр** хуучир. Тюрьма; **хар гялтгануур** эрдэс. биотит; **Хар далай / Хар тэнгис** Чёрное море; **хар загас** загас. щука; **хар занар** эрдэс. аспид; **хар зандан** ург. сандал, чёрное дерево; **хар захт** а) имеющий чёрный воротник; б) лама; **хар зираа** ург. тмин; **хар лам** монах (не буддийский), ПОП; **хар маалинга** ург. кунжут восточный; **хар майлс** ург. чёрное эбеновое дерево; **хар мод** ург. лиственница сибирская; **хар морь** вороной конь; **хар мөөг** ург. съедобные грибы, растущие на берёзе и лиственнице; **Хар мөрөн** река Амур; **хар ногоон** тёмно-зелёный; **хар нохой** а) чёрная собака; б) паршивая собака! (ругательство); **хар нугас** шувуу. чёрная утка, чирок; **хар нүд** чёрные глаза; **хар нүдэн** а) зрачок; б) шувуу. копчик; **хар нүүр** а) смуглое лицо; б) шилж. стыдливость; **хар нүүртэй** смуглолицый, черномазый; чернявый; **хар нүх** чёрная дыра; **хар нэрс** ург. черника; **хар өнгөт** чёрного цвета, чёрный; **хар өрөвтас** шувуу. чёрный аист; **хар самбар** чёрная доска; классная доска; **хар сойр** шувуу. Глухарь (самец); **хар сүлд**

чёрное боевое знамя; **хар сүүлт** амьт. джейран-антилопа; **хар талх** чёрный, ржаной хлеб; **хар тариа** ург. рожь; **хар тамхи** опиум; **хар тамхинд орох** морфинизм; **хар тамхины дон** опиомания; **хар тамхины хордлого** анаг. меконизм; **хар тас** шувуу. гриф чёрный; **хар тогоруу** шувуу. чёрный журавль; **хар тодол** шувуу. скворец обыкновенный; **хар толгойт** зарим. человек; **хар тоншуул** шувуу. желна (из семейства дятлов); **хар тос** дёготь; конопляное масло; **тэрэгний хар тос** колёсная мазь; **хар төмөр** чёрные металлы; **хар төмрийн үйлдвэр** чёрная металлургия; **хар тугал** телёнок чёрной масти; **хар тугалга** свинец; **хар түнэр** тьма крошечная, тёмно; **хар тэргүүт** простолодин, человек (үгчил. чёрноголовый); **хар улаан** тёмно-красный; **хар үнэг** амьт. чёрнобурая лисица; **хар үстэй хүн** брюнет; **хар үүл** чёрная, грозовая туча; **хар хайга** загас. линь; **хар хамхаг** ург. перекасти-поле; **хар хилэн** чёрный плис; **хар хорголж** свинец; **Хар хорин** или **Хархорум** город Каракорум (столица монгольских императоров XIII столетия до перенесения их резиденции в Пекин); **хар хорс** ург. аконит; **хар хошуут** черномордый; **хар хөл** каракуль; **хар хөл зах** каракулевый воротник; **хар хөлийн арьс** каракулевый мех, каракулевая шкурка, каракуль; **хар хөрс** чернозём; **хар хөх** тёмно-синий; **хар хөхөө** шувуу. кукушка фазановая; **хар хув** чёрный янтарь, гагат; **хар хул** а) караковый; б) амьт. маньчжурский тигр; в) домог. животное похожее на леопарда, полулев-полутигр; **хар хулан** амьт. шакал; **хар хур** шувуу. тетерев, косач; **хар хурууд** прессованный и сушёный задымлённый творог (сыр); **хар хусам** пригарина; **хар хүрэн** тёмно-коричневый; тёмный, тёмного цвета; **хар хүхэр** тёмная сера; **хар хэрээ** шувуу. чёрный ворон; галка; **хар хээр** карий, тёмно-гнедой (о масти лошадей); караковый; **хар хээр азарга** караковый жеребец; **хар хятад** а) хуучир. чёрный раб; б) чёрный китаец (бранная кличка китайцев); **хар хядан** түүх. кара-кидане (народ живший в IV-XII веках на территории Северо-Восточного Китая и Монголии); **хар хятруу** шувуу. чёрная варакушка; **хар царай** смуглое (үгчил. чёрное) лицо; **хар цахилдаг** ург. ирис, касатик; **хар цэцгий** зрачок; **хар чавга** ург. чернослив; **хар чийр** ург. тмин; **хар шарилж** ург. польнь рутолистная; **хар шавга** ург. польнь полевая; **хар ширмэ** ург. осочка узколистная; **хар шашин** чёрная вера, шаманизм; **хар шороо** чернозём; **хар шувуу** шуву. дрозд; **хар эрээн** чернопёстрый, с чёрными пестринами; **бүрэг хараас бүр хар дээр** цэцэн. чем быть серым, лучше быть совсем чёрным; **нүдний хар** а) радужная оболочка глаза; б) зрачок; **хав хар** совершенно чёрный,

чёрный-пречёрный; **хоёр хар мэнгэ** зурх. два чёрных родимых пятна (судьба); 2) постный, чистый (с некоторыми словами, обозначающими питьё или пищу в значении без примесей); **хар мах** постное, нежирное мясо; **хар ус** чистая вода; **хар усан дээр өрөм тогтооно гэх шиг** цэцэн., үгчил. хотеть собирать с воды сливки; **хар уснаас ондоо юм ууж болохгүй** нельзя ничего пить кроме простой воды; **хар цай** чай без молока, незабелённый молоком чай; **хар цус а)** венозная кровь; **б)** варёная кровь (без примеси жира); **хар шөл** постный, нежирный суп, суп из одного мяса, простой мясной суп; 3) лишний, излишний; полный; 4) тягостный, мучительный, ужасный; неприятный; назойливый; **хар дарах** видеть кошмары во сне (үгчил. кошмар давит); **хар шуурга** ужасная метель; **хар хэл ам болов** начались неприятные разговоры, наговоры; **хар ялаа** шавж. муха комнатная; 5) простой, простонародный; **хар зурхай** простая астрология; **хар үг** разговорное, нелитературное слово, разговорная речь; **хар хэл** просторечие; разговорный язык; **хар яриа** просторечие; разговорная речь; 6) простой, обычный; физический, чёрный, грубый; **хар ажил** чёрная работа; неквалифицированный труд; **хар ажилчин** чернорабочий; кули; **хар дээс** грубая верёвка; **хар муйхраар** путём грубого насилия, насильственным путём; **хар хүч** грубая, физическая сила; насилие; **хар хүчээр** при помощи грубой силы, насильственно; **хар хүчээр дийлэв** победил только благодаря своей силе; 7) шилж. злой, коварный, зловредный, злонамеренный, приносящий несчастье; **хар бараг** хорш. а) дурной, скверный; злой, вредный; порочный; б) тёмный, невежественный; **хар бараг хүн** невежественный, отсталый человек; **хар бараг цагт** в тёмные, невежественные времена; **хар буруу санах** злоумышлять; **хар гай** злая напасть; **хар дотортой** шилж. внутренне испорченный, скверный, порочный, зловредный, коварный; **хар өдөр** чёрный день, несчастный день; **хар санаа** злонамерение, злоумышление, коварство; **хар санаа санах** иметь злое намерение, злоумышлять, замышлять недоброе, плохое; строить козни; завидовать; **хар санаатай** зловредный, коварный; **хар санаатай хүн** коварный человек; **хар санаатай хэрэг** злонамеренный поступок; **хар үзэл** злой умысел, козни; **хар үзэлт а)** черносотенный; б) черносотенец, реакционер; **хар хов** злая сплетня; **хар худал** злая, чёрная ложь; **хар хэрэг** злодеяние, преступление; **хар чийг** роса (вредная здоровью); **хар элэгтэй а)** чужой, неродной; б) враждебно настроенный,

холодно относящийся; 8) түүх. простой, простого происхождения, светский, мирской, недуховный; **хар болгох** исключить из ламского сословия; **хар болох** стать мирянином; снимать духовное звание, духовный сан; **хар болсон а)** ставший чёрным; б) отказавшийся от ламского звания; **хар улс а)** миряне; б) простой народ; **хар феодал** светский феодал; **хар харгис** хуучир. светский феодал; **хар хөтөч** шаби (крепостной) духовных феодалов и монастырей; **хар хүн а)** мирянин, светский человек; простой человек, гражданин; б) муж; **нэг хар хүн ирлээ** пришёл какой-то гражданин; **танай хар хүн** ваш муж; **хар шар** миряне и духовные лица; мирские и духовные; 9) самый сильный; самый; **хар бага нас** раннее детство; **хар бага насандаа** в малолетстве; **хар бага наснаас** с малых лет, сызмала; **хар балчир нас** ранний детский возраст, раннее детство; **хар балчир хүүхэд** маленький ребёнок; **хар бороо а)** сильный дождь; б) самый разгар дождя; **хар бороонд дайралдав** попал под сильный дождь; **хар борооноор ирэв** приехал в самый дождь; **хар гүйхээрээ давхих** пустить лошадь в карьер; **хар салхи а)** сильный ветер; буря, ураган; б) бесснежный ветер; пыльный суховей (весной); **хар сэрүүн** заморозки, прохладная, предзимняя погода; **хар халуун** летний зной, летняя жара; **хар хөлс** обильный, сильный пот; **хар хөлс асгах** обильно, сильно потеть; проливать пот; **хар хөлс гарах** покрываться тяжким потом, быть в тяжёлом поту; катиться градом (о поте); **хар хурд** полный ход; **хар хурдаараа** во все лопатки, во весь дух; **хар хурдаараа гүйх** бежать во весь дух; **хар хурдаараа давхиснаа амы нь татав** остановил коня на всем скаку; **хар хүйтэн** самый холод, разгар холодов; **хар шуурга** сильная метель, пурга; **галт тэрэг хар эрчээрээ жирийлгэв** поезд мчался на всех парах; 10) холбоо үгэнд: собственный, свой; **хар амиа алдах** потерять свою жизнь; **хар амиа хөөх** идти своей дорогой; **хар бие** одинокий; совсем одинокий человек, бобыль; **хар биеэ зовоох** измучить себя, измучиться; **хар зоргондоо а)** по своей воле, добровольно; б) самовольно, самочинно; ни с того, ни с сего; **хар тархиндаа гомдох** пенять на самого себя; **хар толгой** одна свояголова, только своя голова; сам; **хар толгойд** на свою голову, на самого себя; 2. 1) только, лишь; исключительно; совсем; **хар амиа бодох** заботиться только о себе, быть эгоистом; 2) очень, слишком; **хар мянган** тьма, уйма; **хар өглөөгүүр** в непросветную рань, очень рано, затемно; **хар эрт** слишком рано, чуть свет,

спозаранку; **хар эртээр босох** вставать спозаранку; **3.** 1) что-либо чёрное; чернота; **хараар наадах** шатар. играть чёрными; **хар цагааны газар** расстояние, на котором различимо чёрное (животное) от белого (т.е. предел видимости); 2) сожаление, жалость; **хар буух** а) жалеть, сокрушаться; б) зариться; **дэмий зарсан мөнгөндөө хар буух** жалеть о попусту истраченных деньгах; **би их хар бууж байна** я очень сожалею; 3) зависть; зло; преступление, злодеяние; **хар санах** питать злобу, ненавидеть; **хар хор** хорш. зависть, чёрная зависть, недоброжелательство; **дигваранз сүүл нь хортой, хойт эх зүрх нь хартай** зүйр. у скорпиона в хвосте яд, а у мачехи и в сердце злоба; † **хар бадар** чаша для собирания пожертвований на монастырь или милостыни; **хар бадраар явах** собирать пожертвования; **хар сээр** бие.зүй. первый грудной позвонок; позвонки, следующие за шейными позвонками; **хар гуя** мал.эмнэл. сухотка, болезнь скота; **хар гүзээ** требуха, первый желудок у жвачных животных; **хар ямаацах** название детской игры.

**ХАР II** ревность; **хар ихтэй** очень ревнивый.

**ХАР III** хоршоо үгэнд бас бус гэсэн утгаар орно (второй компонент парных слов, в постпозиции к имени существительного выражает обобщение, собирательность и множественность); **гэр хар** хозяйство; **гэр хар харж бай** смотри за домом и за тем что в нём есть; присматривай за хозяйством; **данс хар** книги, журналы (бухгалтерские); **ноогдол татварын данс хар** ведомости налогового обложения; налоговые списки; **морь хар** лошади и прочие; **морь хараа тавиад гэрт орж ирэв** отпустил пастись лошадей и вошёл в юрту; **морь харгүй** а) безлошадный; б) не имеющий никаких средств передвижения; **харгүй хар их муу байна** дороги очень плохие; **хүн хар** кто-либо; **хүн хард бүү хэл** не говори ни единой душе; **юм хар ав** возьми вещи.

**ХАР IV: хар байх** быть праздным, слоняться без дела, сидеть сложа руки.

**ХАР V** **хар** авиа.дуур. **хар хийх** издавать треск; **хар хар хийх** шуметь, издавать шум, топот, хруст, треск; **бильярдны бөмбөг хар хар хийж байв** раздавался треск бильярдных шаров; **хар хур хийх** рычать, лаять (о собаке); **нохой хар хур хийв** раздались рычание собак, громкий собачий лай; **хэр хар хийх** кашлять, харкать (о многих).

**ХАР VI** **харах**-ын захирах хүсэх төлөв., смотри.

**ХАРАА(Н) I** **хар** 1) зрение; взгляд, взор; **нүдний хараа** зрение; острота зрения; **хоёр** **нүдний хараа** тусг. бинокулярное зрение; **хурц**

**хараа** острое зрение; **хүүхэн хараа** зрачок; **хараа алдах** лишаться зрения, терять зрение; **хараа билчээх** бегать глазами; **хараа булаах** радовать взор; **хараа муудах** терять зрение; **нүднийхээ харааг муудуулах** испортить себе зрение; **нүд нь хараа оров** к нему вернулось зрение; **хараа тогтоох** задержать взгляд; **хараагаа гэмтээх** портить зрение; **хараа зүй** оптика; **хараа зүйн** оптический; **хараа зүйн багаж** оптический прибор; **хараа зүйн тэнхлэг** оптическая ось; **хараа зүйн үйлдвэр** оптический завод; **хараа зүйн шил** оптическое стекло; 2) поле зрения, видимое пространство; точка зрения; **хараа хүрэх газар / харааны газар** поле зрения; видимое пространство; 3) **шилж. внимание; точка зрения; перспектива; хараа авах** а) разглядеть издали, заметить очертания издали; б) мотивировать, ссылааться на кого-что.; **хоцорсон гэж хараа авч үл болно** нельзя ссылааться на отсталость; **хараа төлөв** хорш. перспектива; **хараанаас гаргах** упустить из виду; **хараандаа авах** учитывать, предусматривать, иметь в виду; **взять под контроль; алсын хараатай** дальновидный.

**ХАРАА II** 1) прицел; **шулуун хараа** прямая наводка; **хараа шугам** линия прицела; 2) мушка; **бууны хараа** мушка у ружья; прицел винтовки; **овоо хараа / онь хараа** хорш. мушка; **овоо хараагий нь тааруулах** брать на мушку, прицеливаться; 3) головка (на древке знамени); **тугийн хараа** головка на древке знамени.

**ХАРАА III** причина; **нөгөө талаар олон ард танилцаагүйн хараанаас болж** с другой стороны причиной является то, что аратство ещё не ознакомились...; **харгаа**-г үз.

**ХАРАА IV** рядом, близко, недалеко; **хараа бараа / хараа харалдаа** хорш. рядом, вблизи; в поле зрения; **тэр хоёр хараа бараа байна** они расположились вблизи друг от друга; **Хараа гол** река Хара (приток Селенги в Монголии).

**ХАРАА V** место, с которого обозревается местность; башня, каланча; **далайн гэрэлт хараа** маяк; **хараа асар** дозорная палатка, дозорная башня.

**ХАРАА VI** расширенная часть отверстия (горлышка) сосуда.

**ХАРАА VII: оймсны хараа** отделка у войлочных чулок, строчка, вышивка.

**ХАРАА VIII** **хар** тоо. функция математическая; **уламжилсан хараа** производная функция; **цагариг хараа** тоо. кольцо, круг; **хараа шүтэлцэх чанар** функциональная зависимость; **харааны туйлын бага** минимум функции.

**ХАРАА IX** **хар II**-ыг үз.

**ХАРАА Х:** хатан хараа а) ург. кроссоптилон маньчжурский; б) шувуу. фазан маньчжурский; казуар обыкновенный.

**ХАРААГААР** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠭᠠᠷ* *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠭᠠᠷ* *ᠨ* **ХАРАА(Н) III**-ы үйлдэх., по причине; ввиду, вследствие, в зависимости от чего-л.; **орон нутгийн байдлын хараагаар** в зависимости от местных условий; **үүний хараагаар** ввиду этого.

**ХАРААГДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* **ХАРААХ**-ын үйлдэгд., быть обруганным, выслушивать ругательства.

**ХАРААГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠭᠤᠢ* *ᠨ* **ХАРАА** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠭᠤᠢ* *ᠨ* **ХАРАА** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠭᠤᠢ* **1.** не видать; не видно; **2.** слепой, незрячий; **хараагүй болгох** ослеплять, лишать зрения; **хараагүй болох** ослепнуть, лишаться зрения.

**ХАРААЛ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯ* **1.** проклятие; ругательство; брань, ругань; **тарни хараал** хорш. проклятие; **тахианы хараал элээнд зохихгүй, элээний шүүрэл тахианд таарахгүй** зүйр. кудахтанье курицы не под стать коршуну, а хватка коршуна не под стать курице; ~ всякому своё; **тэнэг магтаалаас цэцэн хараал дээр** зүйр. меткое злословие лучше глупого восхваления; **хараал идэх** быть объектом проклятий; **хараал тавих / хараал урсгах** ругать, бранить, осыпать проклятиями, сквернословить; **хараал хийх** проклинать, предавать анафеме, произносить заклинания, наводить порчу; **хараал хүртсэн** проклятый; **хараал шингээх** проклинать; **хараалын муугаар хараах** проклинать всюю, клеймить позором; **2.** бранный, ругательный; **хараал үг** бранное слово, ругательство, поносные слова.

**ХАРААЛАЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠢ* : **буурал хараалай** шувуу. крачка белокрылая; **сартай хараалай** шувуу. крачка алеутская; **харлаг хараалай** шувуу. крачка болотная; **хилэн хараалай** шувуу. крачка; **хурган хараалай** шувуу. крачка малая.

**ХАРААЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* **1)** наблюдать, присматривать, держать в поле зрения; **2)** прицелиться; **3)** представляться, являться на аудиенцию.

**ХАРААЛГАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* **1)** **хараах**-ын үйлдүүл., позволять ругать, допускать ругань; сносить ругань, ругательства; **2)** быть обруганным.

**ХАРААЛГУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хараалгах**-ын үйлдүүл.

**ХАРААЛДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* **хараах**-ын үйлдэлд., ругаться, переругиваться.

**ХАРААЛЖ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠵᠢ* шувуу. бекас; дупель; **өнчин хараалж** шувуу. бекас-отшельник; **хараалжин цууцаль** шувуу. веретенник бекасовидный.

**ХАРААЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **хараалах**-ын үйлдүүл.

**ХАРААЛЦАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* **хараах**-ын үйлдэлц., вместе ругать, бранить, переругиваться.

**ХАРААЛЧ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠴᠢ* **1.** сквернослов, любитель ругаться, ругатель; **хараалч чөтгөр** хараал. чёрт проклятый; **2.** сквернословный; ругательский; сварливый, вредный.

**ХАРААЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **хараалах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРААЛЫН** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠯᠢᠨ* **ХАРААЛ**-ын харьяал., бранный.

**ХАРААМТГАЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* СКЛОННЫЙ ругаться, сквернословить.

**ХАРААМХАЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠮᠬᠠᠢ* **ХАРААМТГАЙ**-г үз.

**ХАРААНААС** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠠᠰ* **ХАРАА(Н) III**-ы гарах., вследствие, из-за; **ослын хараанаас** вследствие небрежности, по небрежности, из-за аварии.

**ХАРААНЫ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠨᠢ* **ХАРАА(Н) I**-ы харьяал., зрительный; **харааны мэдрэл** зрительный нерв; **харааны ой** зрительная память; **харааны төв** зрительный центр; **харааны эндүүрэл** оптический обман; **харааны шил очки**; **алсын харааны шил очки** телескопические.

**ХАРААТ I** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠲᠤᠶᠢ* зрячий, имеющий острое зрение.

**ХАРААТ II** имеющий остриё, шишечку (о знамени).

**ХАРААТ III** зависимый, подвластный, вассальный; подчинённый; **хараат байдал** зависимое положение; **хараат байдлаас улс орноо чөлөөлөх** освобождать страну от зависимости; **хараат орнууд** зависимые страны; **хараат улс** вассальное государство; **хараат бага улс** небольшое вассальное государство.

**ХАРААТАЙ I** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠶᠢ* **1)** имеющий хорошее зрение; зрячий; **2)** открытый (о глазах); **нүд нь хараатайгаараа унтах** заснуть с приоткрытыми глазами; **3)** видимый; **хараатай байх** быть видимым, быть на виду; **хараатай бараатай** хорш. ВИДИМЫЙ.

**ХАРААТАЙ II** хуучир. имеющий много подданных.

**ХАРААХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠬᠤ* **1.** сквернословить, ругаться, бранить; ругать, проклинать; **биеэ хараах** ругать, проклинать себя; **дайрч хараах / хараах зүхэх** оскорблять; элдвээр **хараах** всячески ругаться, обзываться разными словами; **хараахын ихээр хараах** ругательски ругать(ся), ругать на все корки; **2.** **хараахуй**-г үз.

**ХАРААХАН** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠬᠠᠨ* ещё не...; пока что ещё не...; чуточку; однако, всё же; же; **хараахан биш** не совсем то, чуточку не то; **хараахан болоогүй** пока ещё не настало; ... **хэмээх нь хараахан сэжигтэй байна** ЭТО (т.е. вышесказанное) является, однако, сомнительным; **хэрвээ хараахан хүч хүрэмгүй болбоос** когда же силы не хватает;

**явж хараахан чадаагүй байв** пока что ещё не смогли уехать.

**ХАРААХУЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠬᠤ* сквернословие, ругань, брань; проклятие.

**ХАРААЦАЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠴᠠᠢ* шувуу. Ласточка; **алтан хараацай** шувуу. Ласточка деревенская; **стриж**; **олсон хараацай** шувуу. колибри нитехвостая; **өрхөч хараацай** шувуу. Ласточка деревенская, ласточка-касатка; **тэмээн хараацай** шувуу. козодой; **стриж**; **улаач хараацай** шувуу. колибри сапфо; **улбар хараацай** шувуу. колибри рубиногорлая; **уран хараацай** шувуу. земляной стриж; **үхэр хараацай** шувуу. касатка; греческая или туранская ласточка; **хатан хараацай** шувуу. касатка; **хонин хараацай** шувуу. береговая ласточка; **хурган хараацай** шувуу. Ласточка малая; **хятруун хараацай** шувуу. вьюрок, юрок, юрка; **чид хараацай** шувуу. колибри ангел; **элсний хараацай** шувуу. береговушка, земляной стриж.

**ХАРААЦАЙН** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠴᠠᠢ* *ᠨ* харьяал., ласточкин; **хараацайн үүр** ласточкино гнездо; **† хараацайн чулуу** эрдэс. Ласточник, ласточкин камень.

**ХАРААЦГААХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠴᠠᠢ* ругаться, проклинять (о многих).

**ХАРААЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠴᠠᠢ* *ᠬᠠᠷᠠᠭᠠᠴᠠᠢ*-ын нэгэнтээ.

**ХАРАВТАР** *ᠬᠠᠷᠠᠪᠲᠠᠷ* черноватый, темноватый; **харавтар бор** темносерый черноватосерый; **харавтар улаан** темнокрасный.

**ХАРАВТАРХАН** *ᠬᠠᠷᠠᠪᠲᠠᠷᠬᠠᠨ* *ᠬᠠᠷᠠᠪᠲᠠᠷ*-ын багас.

**ХАРАВЧ** *ᠬᠠᠷᠠᠪᠴᠢ* 1) рукава панциря, нарукавник; 2) щит, козырёк шлема.

**ХАРАГДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬ* *ᠬᠠᠷᠠᠭ*-ын үйлдэгд., 1. быть видимым, виднеться, появляться, показываться; **выглядывать**; **ажил дээр харагдах** появляться на работе; **бултайн харагдах** показываться, выглядывать; **наснаасаа залуу мэт харагдах** казаться, выглядеть моложе своих лет; **настай харагдах** казаться, выглядеть пожилым; **ногоорч харагдах** виднеться, зеленеть (о зелёных предметах); **нүдний үзүүрт харагдах** виднеться, становиться чуть заметным, видимым; **нүдний үзүүрт харагдах** **лаар над дуулгаарай** как только он станет виден, сообщи мне; **нүдэнд ил харагдах а)** быть хорошо видимым; б) мысленно, ясно представляться перед глазами; **өрөвдмөөр харагдах** иметь жалкий вид; **содон харагдах** бросаться в глаза; **тун сайнаар харагдах** выглядеть очень хорошо; **выглядеть** здоровым; **улайж харагдах** виднеться о чём-л. красном, краснеть(ся); **үзэгдэж харагдах** хорш. быть видимым, виднеться; **үзэгдэж харагдахгүй хурдан хийх** шилж. делать очень

быстро, незаметно; **харлаж харагдах** виднеться (о чём-л. чёрном), чернеть(ся), казаться чёрным; **хоёртож харагдах** двойтаться, казаться двойным; **цайж харагдах** белеть(ся); **цөөн харагдах а)** редко появляться; б) казаться малочисленным; **цухуйж харагдах** выглядывать; **шарлаж харагдах** виднеться (о чём-л. жёлтом), желтеть(ся); **харагдахаа байх** скрыться из виду; **алст уулсын бараа харагдав** вдали обозначились очертания гор; **үүдэнд хүн харагдав** в дверях показался человек; **эндээс сайн харагдаж байна** отсюда хорошо видно; **үл харагдан одох** стать невидимым, исчезнуть, скрыться; **алсад ой харагдана** вдали виден лес; **бүр юу ч харагдахгүй байна** ни зги не видно; 2. видимый, видный; **харагдах газар** хорошо видимое, видное место; **харагдах газар сууж байв** сидел на видном месте; **харагдах зовхис** видимый азимут; **харагдах хугацаа а)** отрезок времени, в течение которого можно видеть какое-л. явление, предмет; б) видимое, светлое время суток; **харагдах цацраг** видимое излучение; 3. **харагдахуй**-г үз.

**ХАРАГДАХААР** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠠᠭᠠᠷ* видимый, видный, заметный; **харагдахаар газар суух** сидеть на видном месте.

**ХАРАГДАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* видимость.

**ХАРАГДАЦ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠴ* видимость; **одзүйн харагдац** од.орон. астрономическая видимость; **сайн харагдац** хорошая видимость; **харьцангуй харагдац** тусг. относительная видимость; **хиртэлтийн харагдац** тусг. видимость затмения.

**ХАРАГДМААР** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠮᠠᠭᠠᠷ* видимый, зримый; **арай харагдмаар** едва видимый.

**ХАРАГДУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* *ᠬᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬ*-ын үйлдүүл.

**ХАРАГЧ** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠴᠢ* *ᠬᠠᠷᠠᠭᠴᠢ* I-г үз., **харагч гүү** воронья кобыла.

**ХАРАГЧИН I** *ᠬᠠᠷᠠᠭᠴᠢ* чёрная, чёрной масти (о самке домашних животных или птиц); **харагчин ангал** шувуу. каменка чёрная; **харагчин үнээ** чёрная корова; **харагчин хараацай** шувуу. чёрная ласточка.

**ХАРАГЧИН II** название второго из пяти цветов, употреблявшихся в хронологии; **харагчин усан үхэр жил** год водяной чёрной коровы (1073 г. н.э. т.е. через 60 лет).

**ХАРАГЧИН III** ург. овсянка горная.

**ХАРАЙГЧ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠭᠴᠢ* прыгун.

**ХАРАЙЛ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯ* расстояние равное прыжку; скачок, прыжок; **нэг харайл газар** расстояние в один прыжок; **хоёр харайл газар** расстояние в два прыжка.

**ХАРАЙЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯᠠᠬ* *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯ*-ын олонтаа., перепрыгивать, перескакивать, скакать, подпрыгивать.

**ХАРАЙЛГА** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯᠢᠭ᠎ᠠ* прыгание, скакание.

**ХАРАЙЛГАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯᠢᠭᠠᠬ* харайх-ын үйлдүүл,

пускать вскачь.

**ХАРАЙЛГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯᠢᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯᠢ* *ᠰᠢᠨᠢᠨ* не скача, не прыгая.

**ХАРАЙЛДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯᠠᠳᠠᠬ* харайх-ын үйлдэлд.

**ХАРАЙЛТ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯᠲᠤ* прыжок; **гурвын**

**харайлт** тройной прыжок; **өндрийн харайлт** прыжок в высоту; **тулгууртай харайлт** прыжок с шестом; **уртын харайлт** прыжок в длину; **харайлтын өндөр** высота прыжка; **харайлтын урт** длина прыжка; **харайлтын цамхаг** вышка для прыжков; **усанд харайлтын аварга** чемпион по прыжкам в воду.

**ХАРАЙЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* харайлах-ын үйлдүүл.

**ХАРАЙХ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠬ* **1.** 1) прыгать; **алс харайх** перепрыгивать; **босон харайх** вскочить с места; **буун харайх** соскочить, спрыгнуть; **бүгдээс хол харайх** прыгать дальше всех; **горхин дээгүүр харайх** прыгать через ручей; **гүйн харайх** скакать, бежать, делая скачки; **ой руу гүйн харайв** кинулся в лес; **модон морь харайх** прыгать через козла (үгчил. прыгать через деревянного коня); **саад дээгүүр харайх** прыгать через препятствие; **хөндлөн харайх** скакать наперерез; **цам харайх** устраивать мистерию цам (танцы масок); **шүхэртэй харайх** прыгать с парашютом; **тэр шүхрээр олон харайжээ** он сделал много прыжков с парашютом; **явуут харайх** спрыгнуть, соскочить на ходу; **харайн босох** вскочить; **хөнжлөөс харайн босох** вскочить с постели; **харайн гарах** бросаться бежать, выскакивать; **харайхын өмнө харгуйгаа хар** цэцэн., үгчил. перед прыжком осмотри дорогу; ~ семь раз отмерь, один раз отрежь; **хүн гачигдвал худагт харайна, нохой гачигдвал хэрэмд харайна** зүйр., үгчил. человек, попав в безвыходное положение бросается в колодез, собака в недостатке (нужде) гоняется за белкой; 2) скакать; **хад дээгүүр харайн гарах** проскакать по камни; **2. харайхуй**-г үз.

**ХАРАЙХУЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠬᠤᠢ* прыжок.

**ХАРАЙЦАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠴᠢᠬ* скакать, прыгать, подпрыгивать; **бүжиглэн харайцах** плясать.

**ХАРАЙЦГААХ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠴᠢᠭᠠᠬ* прыгать (о многих).

**ХАРАЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* харайх-ын

нэгэнтээ.

**ХАРАЛГАН** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠭᠠᠨ* **1.** 1) близорукий, подслеповатый; **ойрын харалган** близорукий; **холын харалган** дальнорский; **их харалган байх** быть очень близоруким; **харалган нүд** близорукие глаза; **харалган өвгөн** подслеповатый старик; **харалган сохор** хорш. слепой; 2) шилж. недальновидный; **харалган бодлого** недальновидная политика;

**2.** близорукость, слепота; **өнгөний харалган**

анаг. дальтонизм; **хорт харалган** анаг.

злокачественная близорукость; **шөнийн харалган** анаг. куриная слепота; **харалган өвчин** недостаток зрения; куриная слепота.

**ХАРАЛГАНДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠭᠠᠨᠳᠠᠬ* быть, оказываться близоруким; страдать большой близорукостью.

**ХАРАЛГАНТАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠭᠠᠨᠲᠠᠬ* становиться близоруким.

**ХАРАЛДАА** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠭ* **1.** 1) близкий; приблизительный, приблизительно одинаковый; **нас харалдаа хүн** сверстник; 2) соседний; противолежащий, находящийся напротив; параллельный; **харалдаа уул** соседняя гора, противолежащая, противоположная гора; **харалдаа хаалга** соседняя дверь, дверь напротив; **2.** приблизительно, параллельно.

**ХАРАЛДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* *ᠬᠠᠷᠠᠬ*-ын үйлдэлд., переглядываться.

**ХАРАЛЗАХ I** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠵᠠᠬ I* *ᠬᠠᠷᠠᠬ*-ын олонтаа., **1.** 1) посматривать, поглядывать, то и дело смотреть; 2) надзирать, попечительствовать, покровительствовать; 3) давать милостыню; **2. харалзахуй**-г үз.

**ХАРАЛЗАХ II** чуть виднеться, чернеть вдали.

**ХАРАЛЗАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠢ* присмотр; поглядывание.

**ХАРАЛМАЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠮᠠᠢ* хуучир. подданный, подвластный; **харалмай улс** подданный народ.

**ХАРАЛТ** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠲᠤ* шувуу. КОПЧИК.

**ХАРАЛЦАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠯᠴᠠᠬ* *ᠬᠠᠷᠠᠬ*-ын үйлдэлд., смотреть; смотреть вместе с другими, участвовать в обозрении чего-л., переглядываться; **эсрэг тэсрэг харалцсан байшингууд** здания, смотрящие фасадами в разные стороны.

**ХАРАМ** *ᠬᠠᠷᠠᠮ* **1.** скупой, жадный; **харам сэтгэлт** жадная душонка, жадица, скупердья; **сэтгэл харамгүй туслах** бескорыстная помощь; **2.** 1) скупость, жадность; **харам зан** скупость, жадность; 2) сожаление, жалость; **харам хүрмээр** достойный сожаления.

**ХАРАМГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠷᠠᠮ* *ᠰᠢᠨᠢᠨ* **1.** 1) некупой; 2) безжалостный, бескорыстный; **харамгүй сэтгэл** бескорыстие; **2.** безжалостно, без сожаления; **харамгүй асгасан цус** безжалостно пролитая кровь.

**ХАРАМЖ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠵᠢ* подарок, оплата за услугу; благодарность; вознаграждение; гонорар; **ашиг харамж авах** брать, получать подношение в знак благодарности; получать гонорар; **ашиг харамжаа барих** делать подношение в знак благодарности, платить гонорар; **барьц харамж** хорш. подношение;

**харамж өгөх** давать подарок за услугу; платить гонорар; дарить что-л. в знак признательности; **харамж үзүүлэх** делать подношение, оказывать внимание подарками.

**ХАРАМЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠯᠠᠬ* **1.** жалеть, скупиться, жадничать, скряжничать; **чамд харамлахгүй** для тебя не жалко; **юу ч харамлахгүй** ничуть не скупиться; **сайн хүнээс бүү харамла, муу хүнд бүү хадгал** зүйр., үгчил. для хорошего человека не скупись, для плохого не поберегай (не сберегай); **харамласан юм хар нохойн аманд** цэцэн., үгчил. что пожалеешь, то чёрная собака съест; ~ ни себе ни людям; **2. харамлахуй**-г үз.

**ХАРАМЛАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠯᠠᠬᠤ* скупость.

**ХАРАМЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* харамлах-ын нэгэнтээ.

**ХАРАМЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* харамлах-ын үйлдүүл.

**ХАРАМНАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠨᠠᠬ* жалеть; скупиться; завидовать; **харамлах**-ыг үз.

**ХАРАМСАЛ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠰᠠᠯ* сожаление, досада.

**ХАРАМСАЛГАЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠰᠠᠯᠭᠠᠢ* **1.** досадный; жалкий; **харамсалтай алдаа** досадная ошибка; **2.** досадно; жалко; жаль; к сожалению; **нөхрөө алдвал харамсалтай байна** жаль, что надо расставаться; **хэрэг бүтэхгүй бол харамсалтай байна** жаль, если дело не удастся; **чиний ирэхгүй чинь харамсалтай байна** жаль, что ты не придёшь; **өө, яасан харамсалтай вэ!** ох, как жалко!, какая жалость!; **харамсалтай нь** к сожалению; **харамсалтай нь би завгүй** к сожалению, у меня нет свободного времени; к сожалению, я занят.

**ХАРАМСАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠰᠠᠬ* **1.** сожалеть, жалеть; вызывать досаду; **цаг дэмий үрсэндээ харамсах** сожалеть о потерянном попусту времени; **театр яваагүйдээ харамсав** пожалел, что не пошёл в театр; **энэ тухай өмнө нь бодоогүйдээ тэр харамсана** он сожалеет, что не подумал об этом раньше; **харамсвал зохих** достойный сожаления; **тэр бидэнтэй учраагүйдээ харамсжээ** он пожалел, что не встретился с нами; **чононд өгснөө бодохгүй, нохойд идүүлснээ харамсах** цэцэн., үгчил. не думать о том, что отдал на съедение волкам, а жалеть о том, что отдал собаке; **2. харамсахуй**-г үз.

**ХАРАМСАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠰᠠᠬᠤ* сожаление, досада.

**ХАРАМСАЦГААХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠰᠠᠴᠭᠠᠬ* сожалеть, жалеть (о многих).

**ХАРАМСЛЫН** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠰᠯᠢᠨ* / харамсал-ын харьяал., печальный; **харамслын нулимс** печальные слёзы.

**ХАРАМСМААР** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠰᠠᠮᠠᠭ* печальный; **харамсмаар явдал** печальный случай.

**ХАРАМСУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* харамсах-ын үйлдүүл.

**ХАРАМСЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠰᠢᠬᠠᠬ* харамсах-ын нэгэнтээ.

**ХАРАМТГАЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* скупой.

**ХАРАМЦАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠴᠠᠬ* скупиться; завидовать.

**ХАРАМЧ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠴ* **1.** скряга, скупец, жадина; **2.** скупой, жадный; **харамч сэтгэл** скупость; **харамч хүн** скупой человек; **харамч хүнд хань ховор** цэцэн. у жадного друзей мало; **харамч хүний санаа дүүрдэггүй, хар нохойн гэдэс цаддаггүй** зүйр., үгчил. у жадного душа ненасытна, у злой собаки брюхо ненасытно.

**ХАРАМЧДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠴᠢᠳᠠᠬ* быть слишком скупым.

**ХАРАМЧХАН** *ᠬᠠᠷᠠᠮᠴᠬᠠᠨ* / харамч-ийн багас., слишком скупой, жадный.

**ХАРАНГА** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠭᠠ* тө. ГОНГ; медный диск, служащий для извлечения звуков (особого рода литавры); **хүрэл харанга** бронзовый гонг; **харанга дэлдэх а)** бить в литавры; **б)** бить тревогу; **түгшүүрийн харанга дэлдэх** бить тревогу; **харанга цохих а)** ударить в ГОНГ (как барабан); **б)** шилж. бить тревогу.

**ХАРАНГАДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠭᠠᠳᠠᠬ* 1) изнемогать, ослабевать от голода; лишаться чувств, падать в обморок; **зам зуур харангадах** изголодаться в пути; **харангадан ойчих** упасть в обморок от голода; 2) очень сильно проголодаться.

**ХАРАНГАДУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* харангадах-ын үйлдүүл.

**ХАРАНГАДЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠭᠠᠳᠢᠬᠠᠬ* харангадах-ын нэгэнтээ.

**ХАРАНГАСАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠭᠠᠰᠠᠬ* харангадах-ыг үз.

**ХАРАНГАСУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠭᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* харангасах-ын үйлдүүл.

**ХАРАНГАСЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠭᠠᠰᠢᠬᠠᠬ* харангасах-ын нэгэнтээ.

**ХАРАНГАЧ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠭᠠᠴ* лицо, ударяющий в гонг.

**ХАРАНГУЙ I** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠭᠤᠢ* харанхуй-г үз.

**ХАРАНГУЙ II** харавтархан-г үз.

**ХАРАНДАА** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠳᠠᠭᠠ* **1.** карандаш; **балын харандаа** простой карандаш; **будгийн харандаа** цветной карандаш; **зөөлөн харандаа** мягкий карандаш; **хатуу харандаа** твёрдый карандаш; **хортой харандаа** химический карандаш; **харандаа үзүүрлэх** чинить карандаш; **харандаагаа дуустал бичих** исписать карандаш; **харандаагаар зурах** рисовать карандашом; **харандааны гэр пенал**; **2.** карандашный; **харандаагаар зурсан зураг** карандашный рисунок.

**ХАРАНДААНЫ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠢ* **харандаа(н)-ы** харьяал., карандашный; **харандааны үйлдвэр** карандашная фабрика.

**ХАРАНХУЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢ* **1.** 1) темнота; тьма, мрак; **бүрхэг харанхуй** а) тьма, темнота; б) тёмный; **нүд алдам харанхуй** темнота такая, что хоть глаз выколи; **таг харанхуй** непроницаемая темнота, непроглядная темнота; ни зги не видно; **үнэгэн харанхуй** үгчил. лисья темнота (перед рассветом); **үнэгэн харанхуйгаар** перед рассветом; до росы; **үүрийн харанхуй** предрассветная тьма; **үүрийн харанхуйд** в предрассветной тьме; **хав харанхуй** тьма крошечная; абсолютно тёмный; **шөнийн харанхуй** ночная темнота; **шөнийн харанхуйд** во мраке ночи, под покровом ночи; **эргэн тойрон харанхуй байна** вокруг темнота; **харанхуй болгох** дожидаться наступления темноты; **харанхуй болмогц** сразу как только стемнеет; **харанхуй болсон хойно** с наступлением темноты; **харанхуй бүрэнхий** хорш. а) темнота, мрак; б) темным-темно; **харанхуйг гийгүүлэх** рассеять тьму; **харанхуйгаас айх** пугаться темноты; бояться темноты; **харанхуйгаас харанхуй болтол** от темна до темна; **харанхуйд дасах** тусг. темновая адаптация; привыкать, адаптироваться к темноте; 2) шилж. невежество, отсталость; необразованность, некультурность; **мунхаг харанхуй / харанхуй мунхаг** хорш. невежество; невежественный; **хавар өнгөрвөл зун ирнэ, харанхуй арилбал гэгээн ирнэ** зүйр., үгчил. весна уйдёт — лето наступит, невежество пройдёт — свет придёт; **харанхуй байдал** невежественность, темнота, отсталость; **харанхуй барга үе** эпоха невежества, тёмный период; **2.** 1) тёмный, мрачный; **харанхуй манан** непроглядный туман; стена тумана; **харанхуй мод** густой лес; стена деревьев; **харанхуй өглөө** мрачное утро; **харанхуй тасалгаа** тёмная комната; **харанхуй хэрэг** шилж. тёмное дело; **харанхуй шөнө газар хол, харамч хүнд нөхөд хол** зүйр., үгчил. в непроглядную ночь дорога далека, у жадного человека друзья далеки; 2) невежественный, отсталый; **харанхуй балар** невежественный, отсталый; **харанхуй балар цаг** древний, первобытный период времени; **харанхуй бүдүүлэг** невежественный, отсталый, тёмный; забитый; **бичиг үсэггүй харанхуй хүн** неграмотный, тёмный человек; **улс төрийн талаар харанхуй байх** политическая слепота; **3.** 1) темно; **гадаа харанхуй байна** на улице (дворе) темно; **нүдэнд харанхуй байна** в глазах темно; 2) шилж. мрачно, грустно; **дотор харанхуй болов** на душе стало грустно, мрачно.

**ХАРАНХУЙВТАР** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠪᠲᠠᠷ* темноватый.

**ХАРАНХУЙГААР** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠭᠠᠭᠠᠷ* **харанхуй-н** үйлдэх., впотьмах, в потёмках; **харанхуйгаар тэмтрэх** брести на ощупь в темноте; **харанхуйгаар явах** уехать затемно.

**ХАРАНХУЙДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠳᠠᠬ* **1)** становиться слишком тёмным, мрачным; быть слишком тёмным, мрачным; **2)** шилж. мрачнеть, омрачать, омрачаться; **дотор харанхуйдах** омрачаться, становиться мрачным, настроиться мрачно; **сэтгэл минь харанхуйдав** на душе у меня стало мрачно.

**ХАРАНХУЙДУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **харанхуйдах**—ын үйлдүүл.

**ХАРАНХУЙДЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **харанхуйдах**—ын нэгэнтээ.

**ХАРАНХУЙЛАГДАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **харанхуйлах**—ын үйлдэгд.

**ХАРАНХУЙЛАЛ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠯᠠᠯ* потемнение; помрачение.

**ХАРАНХУЙЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠯᠠᠬ* **1.** 1) загораживать свет, тусг. дифрагмировать; затемнять; **гэрэл таглаж харанхуйлах** загораживать свет; **үүл нар харанхуйлав** тучи затмили солнце; **харанхуйлан бүрхсэн тэнгэр** затянутое чёрными тучами, мрачное небо; 2) делать тёмным, омрачать; 3) становиться тёмным, омрачаться; 3) шилж. блуждать в потёмках; поступать невежественно; **2. харанхуйлахуй**-г үз.

**ХАРАНХУЙЛАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* **1)** затемнение; тусг. диафрагмирование; **2)** помрачение; **дотор харанхуйлахуй** помрачение сознания.

**ХАРАНХУЙЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **харанхуйлах**—ын үйлдүүл.

**ХАРАНХУЙЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **харанхуйлах**—ын нэгэнтээ.

**ХАРАНХУЙТ** *ᠬᠠᠷᠠᠨᠬᠤᠢᠲ* тёмный, невежественный.

**ХАРАСЧУУ** *ᠬᠠᠷᠠᠰᠴᠢᠭᠤ* хуучир. **1)** заботливый, старательный, внимательный; **2)** защищающий.

**ХАРАХ I** *ᠬᠠᠷᠠᠬ I* **1.** 1) видеть; смотреть, глядеть; **алдаагаа харах** видеть свою ошибку; **амраа харах / өөрийнхөө сайныг харах** беспокоиться о собственном благополучии, искать лёгкой жизни; **амиа харах** а) заботиться о себе, содержать лишь самого себя; б) шилж. держаться в стороне, быть замкнутым, необщительным; **амиа харахгүй** не шадить своей жизни; **бараа харах** смотреть вдаль, рассматривать виднеющиеся вдали силуэты, очертания; **биеэ харах** осматривать себя, глядеться в зеркало; **гар харах** шилж. рассчитывать на кого-л. (үгчил. смотреть на чьи-л. руки); **хүний гар хараад суух** сидеть на чьей-л. шее; ожидать помощи от других; **голы нь олж харах** глядеть в корень; **гүйлгэн харах**

окинуть взором; **дагуулан харах** смотреть вслед; **далим харах** выжидать удобный случай; **доошоо харах** смотреть вниз; **дээшээ харах** смотреть вверх; **занаатай харах** шилж. смотреть со злостью, враждебно; смотреть волком; **зөв харах** смотреть сюда, в эту сторону; **зүүн нүдээр харах** а) смотреть левым глазом; б) шилж. смотреть волком; **лүнхийн харах** глядеть исподлобья; **морь харах / мөр харах** шилж. оправиться, справить большую (малую) нужду, испражниться; **муухай харах** смотреть строго, сурово; **нутаг харах / буурь харах** а) выбирать место стойбища; б) шилж. вернуться в родные места; **нүд харах зүг явах** идти куда глаза глядят; **нүд цавчилгүй харах** вливаться глазами, смотреть не моргая; **нүдээ бүлгийтэл харах** выпучить глаза; **нүдээ хөхөртөл харах** все глаза просмотреть; **би нүдээрээ харсан** я видел собственными глазами; **нүдээрээ харсан ч үгүй** даже в глаза не видал; **нүүр харах** а) смотреть в (на) чьё-л. лицо; взирать на лица, присматриваться к выражению лица кого-л.; б) шилж. быть лицеприятным, лицеприятствовать; **нүүр тал харах** шилж. устраивать по знакомству; **нүүр харалгүй** не взирая на лица; **нэвт шувт харах** видеть насквозь кого-что-л.; **бага шиг малла, би чамайг нэвт харж байгаа юм шиг мэдэж байна** не хитри, я тебя насквозь вижу; **ойрыг харах** шилж. быть близоруким (недальновидным), жить сегодняшним днём; **олж харах** высмотреть; **олны дотроос танилаа олж харах** высмотреть в толпе знакомого; **өө сэв харах** искать погрешности, придираяться; **өөдөө харах** посмотреть вверх; посмотреть снизу вверх, поднять глаза; **өөрийнхөө ашиг тусыг харах** заботиться о своей выгоде; **өсгөдөг шилээр харах** смотреть через увеличительное стекло; **сөрөм харах** взглянуть одним глазком; пренебрегать; **тал тохой харалгүй** не взирая на лица; **төөргөө харах** покоряться своей судьбе, махнуть рукою на все; **үзсэн харсанаа өгүүлэх** рассказать обо всём, что увидел; **хаашаа ч харсан** куда ни кинь взгляд; **халти харах** взглянуть мельком, одним глазом; взглянуть, бросить взгляд; **ханатлаа харах** наглядеться; **харж ханашгүй урьхан нүд** притягательно ласковые глаза; **хоёр нүдээрээ харсан** видел своими собственными глазами; **холыг харах** быть дальновидным; **хулгайгаар харах** смотреть исподтишка, украдкой; **хүний ам харах** шилж. смотреть в чей-л. рот; **хүний гар харах** шилж. быть не в состоянии делать что-л. самому, ожидать помощи от других; **хүний царай харах** зависеть от кого-л.; унижаться; **цонхоор харах** смотреть в окно; **цэгнэж**

**харах** оценивать; **шилий нь харах** а) смотреть в затылок; б) шилж. доводить дело до конца; **нэг цуваагаар шил шилээ харж явах** двигаться в колонне по одному; идти гуськом; **ширтэн харах** выглядываться, внимательно смотреть, зорко следить, смотреть в оба; **ширүүн харах** смотреть суровым взглядом; **шувт харах** пронизывать взглядом; **эргэж харалгүй явах** идти, не оглядываясь; **харахад ямаршуу байна?** каков из себя?; ... **-ын үүднээс харах** в свете чего-л.; **хайх мөргүй харах бараагүй** как в воду канул; **амы нь харахаар, ажлы нь хар** не суди по словам, суди по делам; **алсыг харвал аминд тустай, холыг бодвол хожим тустай** цэцэн. БЫТЬ дальновидным — выгода для жизни, думать о предстоящем — польза в дальнейшем; **тэнэг хүн тогоо харна, мэргэн хүн гал харна** зүйр., үгчил. дурак смотрит на котёл, а умный на огонь; **ханилснаа шинж, харснаа лавла** цэцэн., үгчил. друга проверь, в увиденном удостоверься; **өөрийн толгойн дээрх өлөн бугыг харахгүй, хүний толгойн дээрх өлөн өвсийг шоолох** зүйр. в чужом глазу соринку видит, а в своём бревна не замечает; **хазья гэхэд алга хол, харья гэхэд чих хол** цэцэн., үгчил. укусить, да ладонь далеко, посмотреть, да уши далеки; ~ близок локоть, да не укусишь; **хараач хөө!** ведь надо же!; **харж байхад / харсаар байхад** на виду, в присутствии, на глазах; **намайг харж байхад энэ осол болсон** катастрофа произошла у меня на глазах; 2) просматривать, бегло читать; **гүйлгэн харах** пробежать глазами; **ном харах** пролистать книгу; **сонин харах** просматривать газету; 3) смотреть, присматривать, наблюдать; замечать; надзирать; **ажиглан харах** замечать; **гудамжны хөдөлгөөнийг хянаж харах** наблюдать за уличным движением; **мал харах** смотреть за скотом, пасти скот; **өнгө царай харах** а) наблюдать; б) быть лицеприятным, лицеприятствовать; **хүүхэд харах** смотреть за ребёнком; **хүүхдүүдийг харж хандах** наблюдать, присматривать за детьми; **хараад л баймаар** такой (такая), что можно заглядеться, засмотреться; загляденье; **хараад л баймаар хүүхдүүд байна** эти ребяташки прямо загляденье; 4) быть обращённым в какую-л. сторону, смотреть, глядеть куда-л.; **буруу харах** а) отворачиваться; б) обозначаться; в) шилж. умереть; **жишүү харах** отвернуться, смотреть в сторону; **ийш тийш алмайран харах** рассеянно смотреть по сторонам; **өөдөө харж унах** падать навзничь; **сул харж суух** сидеть сложа руки; **уруугаа хараад хэвтэх** лежать ничком; **хажуу тийшээ харан хэвтэх** лежать на боку; **хойш харах** смотреть назад,

оглядываться; **тасалгаанууд нь битүү хашаа руу харсан** комнаты, выходящие на глухой двор; **цонх нь гудамж руу харсан** окна обращены, смотрят, выходят на улицу; **2. 1)** видящий; зрительный; **харах асар** караульная башня, каланча; **харах эрхтэн** зрительный орган; **2)** внешний, наружный; **харах өнгө** внешняя сторона, внешность, наружная сторона; **харах өнгөнд** снаружи, с внешней стороны, формально; **3. харахуй**-г үз.

**ХАРАХ II** *ᠬᠠᠷᠠᠬᠢ* строгать, соскабливать, скрести; **хусах харах** хорш. строгать.

**ХАРАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠠᠬᠤ* 1) взгляд, взор; 2) наблюдение; заглядывание; 3) уход.

**ХАРВАА I** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠭ* загас. малёк.

**ХАРВАА II** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠭ* 1. 1) стрельба; **сур харваа** хорш. стрельба в цель из лука (народный спортивный праздник); **харваа сайтай а)** меткий стрелок; б) с хорошим прицелом; 2) тусг. выход; **цахимын харваа** выход электронов; **2.** напротив; прямиком, прямёхонько; **харваа хатгаа** хорш. прямёхонько; **энэ хөтлөөр давмагц тэр сууринд харваа хатгаа хүрнэ** как перевалишь через этот перевал, прямёхонько выйдешь к этому селению; **3.** стреляющий, падающий; **харваа од** падающая звезда.

**ХАРВААЧ(ИН) I** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠭᠴᠢ* стрелок из лука; **сур харваач** стрелки из лука, участники состязания стрельбы из лука; **шагаа харваач** игроки национальной игры, напоминающей игру в бабки.

**ХАРВААЧ II:** **харваач өвс** ург. КОВЫЛЬ.

**ХАРВАГДАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠭᠳᠠᠬ* **харвах**-ын үйлдэгд., быть застреленным.

**ХАРВАГЧ I** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠭᠴᠢ* 1. стрелок; **2. 1)** стреляющий; 2) падающий; **харвагч од** од.орон. падающая звезда.

**ХАРВАГЧ II:** **харвагч өвс** ург. КОВЫЛЬ.

**ХАРВАЛ I** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯ* выстрел, стрельба из лука.

**ХАРВАЛ II** конь пятнистый, пёстрый, в “яблоках”.

**ХАРВАЛАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠠᠬ* 1. постреливать, часто стрелять (об одном); стрелять (о многих); **2.** **харвалахуй**-г үз.

**ХАРВАЛАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠠᠬᠤ* стрельба.

**ХАРВАЛГА** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠭᠠ* стрельба из лука.

**ХАРВАЛДАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠳᠠᠬ* **харвах**-ын үйлдэлд., 1. стрелять из лука друг в друга, перестреливаться (из лука); **2. харвалдахуй**-г үз.

**ХАРВАЛДАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* перестрелка (из лука).

**ХАРВАЛЗҮЙ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠦ* цэрэг. баллистика.

**ХАРВАЛЗҮЙН** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠦᠨ* харьяал., баллистический; **харвалзүйн пуужин** баллистическая ракета; **харвалзүйн сум** баллистический снаряд.

**ХАРВАЛТ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠲᠤ* выстрел из лука.

**ХАРВАЛТАЙ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠲᠠᠢ* 1) искусный в стрельбе из лука; 2) то, во что следует стрелять; мишень.

**ХАРВАЛЦАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠴᠠᠬ* **харвах**-ын үйлдэлд., 1. 1) стрелять из лука вместе с кем-л.; 2) стрелять друг в друга, перестреливаться из лука; **2. харвалцахуй**-г үз.

**ХАРВАЛЦАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* перестрелка из лука.

**ХАРВАМ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠮ* расстояние, на которое можно выстрелить из лука; **годоли харвам газар** расстояние, на которое можно пустить стрелу, дальность полёта стрелы.

**ХАРВАР I** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠷ* черноватый, черносерый, темносерый (конская кличка).

**ХАРВАР II** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠷ* амьт. чёрный барс.

**ХАРВАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠬ* 1. 1) стрелять из лука; **бай харвах** стрелять в мишень, в цель; **нэвт харвах** прострелить стрелой; **сум харвах** пускать стрелу; **сур харвах а)** стрелять из лука по кожаным кружочкам и шарам (**сур**-ыг үз.); б) соревнование в стрельбе из лука; в) шилж., яриа. страдать поносом; **чавх харвах** стрелять из рогатки; **шагай харвах** бить битой в бабки; **харвасан годоли мэт** как пушенная стрела, стрелой (напр. бросаться, устремляться); **хаданд харвасан годоли мэт** как об стену горох; **хананд харваад оготно онох** цэцэн. стрелять в стену, а попасть в мышшь; **харваж алах** застрелить; **харваж мөрийцөх** соревноваться в стрельбе из лука; 2) запускать; **пуужин харвах** запускать ракету; **хиймэл дагуул харвах** запускать (искусственный) спутник; **3)** бить струёй; брызгать; **цус харвах** анаг. апоплексия, инсульт, кровоизлияние; **тархинд цус харвах** кровоизлияние в мозг, внутримозговое кровоизлияние; 4) падать (о звёздах); **од харвах** падение звезды; **од харвах үе** звездопад; 5) получить (солнечный удар); **нар харвах** солнечный удар; 6) бросать, метать; **сум харвах** метать снаряд; 7) сделать бросок, прыжок; **могой харвах** сделать бросок, прыжок (о змее); 8) шилж. быстро бегать, скакать; **харвасан сум мэт хурдан** быстро как стрела; 9) шилж. быстро соображать; **ухаан харвах** быстро соображать, проявлять сметливый ум; **2. 1)** падающий (о звёздах); **харвах од** падающая звезда; 2) метательный, пусковой; **харвах зэвсэг** метательное орудие; **харвах сум** метательный снаряд; **харвах төхөөрөмж** пусковая установка; **3. харвахуй**-г үз.

**ХАРВАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠬᠤ* 1) стрельба из лука; 2) запуск; 3) падение звёзд; 4) метание, пуск.

**ХАРВАЦГААХ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠴᠭᠠᠬ* стрелять из лука (о многих).

**ХАРВАЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ* харвах-ын нэгэнтээ.

**ХАРВИГНАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠭᠨᠠᠬ* 1) отращивать живот, брюшко; 2) отвисать, обвисать; быть отвислым (о брюхе); **дээлийн дотор нь харвигнаж байна** подкладка дэли обвисает; **2. харвигнахуй**-г үз.

**ХАРВИГНАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠭᠨᠠᠬᠤᠢ* 1) отращивание живота, брюшка; 2) отвисание, обвисание.

**ХАРВИГНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ*

харвигнах-ын нэгэнтээ.

**ХАРВИГНУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* харвигнах-ын үйлдүүл.

**ХАРВИН** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠨ* подбрюшный жир; отвислое брюхо; **харвин гарах** обвисать (о складках живота); **харвин суух** тучнеть, отращивать живот, брюхо.

**ХАРВИННАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠨᠨᠠᠬ* харвинтах-ыг үз.

**ХАРВИНТАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠨᠲᠠᠬ* 1. обрастать подбрюшным жиром; тучнеть; отвисать (о брюхе); **2. харвинтахуй**-г үз.

**ХАРВИНТАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠨᠲᠠᠬᠤᠢ* обрастание подбрюшным жиром.

**ХАРВИНТУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* харвинтах-ын үйлдүүл.

**ХАРВИНТЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠨᠲᠢᠬᠢᠬᠠᠬ*

харвинтах-ын нэгэнтээ.

**ХАРВИР** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠷ* : **харвир шувуу** шувуу. галка альпийская.

**ХАРВИС** *ᠬᠠᠷᠪᠢᠰ* 1) матка, утроба (самки животного); 2) плод; **харвис унагаах** родить преждевременно нежизнеспособный плод, выкинуть, иметь естественный аборт.

**ХАРВОР I** *ᠬᠠᠷᠪᠣᠷ I* : **харвор өвс** ург. рута, рута пахучая.

**ХАРВОР II**: **харвор мод** ург. восковое дерево.

**ХАРВУУЛ I** *ᠬᠠᠷᠪᠤᠭᠤᠯ I* стреляющий прибор, механизм; -мёт; **гал харвуул** цэрэг. ОГНЕМЁТ; **мина харвуул** цэрэг. МИНОМЁТ; **харвуул годоли** тупая стрела для стрельбы в цель.

**ХАРВУУЛ II**: **харвуул өвс** ург. сибирский ковыль.

**ХАРВУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **харвах**-ын үйлдүүл, отдавать приказ стрелять; 2) **харвах**-ын үйлдэгд., быть застреленным из лука; **буга цээжээрээ харвуулсан байв** олень был застрелен в грудь.

**ХАРВУУР** *ᠬᠠᠷᠪᠤᠭᠤᠷ* харвуул-ыг үз.

**ХАРГА** *ᠬᠠᠷᠭᠠ* г спорынъя.

**ХАРГАА** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠠ* г причина; следствие, следствие чего-л.; **үл анзаарсны харгаа** по причине недосмотра; **юуны харгаа вэ?** почему так?, по какой причине?, вследствие чего?; **хүйтэн байсны харгаар** потому, что было холодно, вследствие того, что было холодно; **цаг хожимдсоны харгаар эс явав** не уехал из-за опоздания.

**ХАРГААГААР** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠠᠭᠠᠭᠠᠷ* г ёрн **харгаа**-н үйлдэх., по причине.

**ХАРГААХ I** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠠᠬ I* харгах-ын үйлдүүл., устраивать встречу, свидание, назначать встречу, свидание; **харгуулах II**-ыг үз.

**ХАРГААХ II** хуучир. приравнивать; отдавать в счёт чего-л.; искупать вину каким-л. поступком; **харгуулах I**-ыг үз.

**ХАРГАЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠢ* ург. сибирская лиственница.

**ХАРГАЛДАА** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠠ* г сталкивание, конфликт.

**ХАРГАЛДАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠬ* харгах-ын үйлдэлд., **1.** сталкиваться, вступать в конфликт, оспаривать друг у друга что-л., бороться; иметь столкновение; **2. харгалдахуй**-г үз.

**ХАРГАЛДАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠢ* оспаривание; борьба.

**ХАРГАЛДУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* харгалдах-ын үйлдүүл.

**ХАРГАЛДЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* харгалдах-ын нэгэнтээ.

**ХАРГАЛЗАА** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠠ* г присмотр.

**ХАРГАЛЗАГЧ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠴ* надзиратель, надсмотрщик; конвоир.

**ХАРГАЛЗАЛ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠯ* : **харгалзалгүйгээр** не обращая внимания, не принимая во внимание, не учитывая; вне зависимости от чего-л.

**ХАРГАЛЗАН** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠨ* харгалзах-ын хамж., учитывая, смотря но... ; в зависимости от... ; **байдлыг харгалзан** смотря по обстоятельствам; **онцгой байдлыг харгалзан** учитывая особенности; **тэнгэрийн байдлыг харгалзан** в зависимости от погоды; **тэнгэрийн байдлыг харгалзан хувцаслах** одеваться смотря по погоде; **их багыг харгалзан** смотря по величине, в зависимости от величины.

**ХАРГАЛЗАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠬ* 1. 1) надзирать, присматривать, заботиться; охранять, иметь надзор, надзирать, конвоировать; **асрамжлан харгалзах** иметь попечение о ком-л.; **сахиж харгалзах** охранять, караулить, надзирать; **сэргийлэн харгалзах** охранять, стеречь; **хадгалан харгалзах а)** охранять; стеречь; содержать под надзором, держать в заключении; б) беречь, хранить; **харгалзан хамгаалах** охранять, попечительствовать; **насанд хүрээгүй багачуудыг харгалзан хамгаалах** этгээд опекун несовершеннолетних; **харгалзан хүргэгч** цэрэг. конвоир; **харгалзан хэрэгсэх** принимать в расчёт, во внимание, учитывать; **харгалзан хянах** наблюдать, следить, контролировать; 2) учитывать, принимать во внимание; **харгалзах өнцөг** тоо. соответственные углы; **2. харгалзахуй**-г үз.

**ХАРГАЛЗАХГҮЙГЭЭР** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ* *ᠨᠠᠵᠢᠪᠠᠰᠢᠮᠤ* от чего-л.; **хөрөнгө чинээний байдлыг харгалзахгүйгээр** независимо от имущественного положения.

**ХАРГАЛЗАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* надзор, присмотр; конвоирование.

**ХАРГАЛЗЛАГА** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠠ* надзор, присмотр.

**ХАРГАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **харгалзах**-ын үйлдүүл., отдавать на попечение; ставить под надзор, поручать охрану кого-л., поручать надзор над кем-л.

**ХАРГАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠬᠠᠬᠤ* **харгалзах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРГАЛЦАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* **харгах**-ын үйлдэлц., встречаться, свидеться; **чамтай би нэг харгалцах хэрэгтэй байна** мне нужно с тобой повидаться.

**ХАРГАМ I** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠮᠤᠢ* толстая часть кожи скота, покрывающая круп (у лошадей).

**ХАРГАМ II: харгам хатгах** вышивать узоры, цветы на парче; **өнгийн утсаар харгам хатгах** вышивать цветными нитками.

**ХАРГАМЛАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠮᠯᠠᠬᠤ* **1.** вышивать на парче; **2.** харгамлахуй-г үз.

**ХАРГАМЛАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠮᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* вышивание.

**ХАРГАМНАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠮᠨᠠᠬᠤ* вышивать.

**ХАРГАМТАЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠮᠤᠲᠠᠢ* узорчатый, вышитый; **харгамтай алчуур** вышитый платок.

**ХАРГАНА** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠨᠠ* ург. карагана; **алтан харгана** ург. золотарник; карагана золотистая; **өргөст харгана** ург. карагана мелколистная; **тэмээн харгана** ург. карагана иглистый; **улаан харгана** ург. чилига колючая; **үхэр харгана** ург. чилига крупнолистная; **ямаан харгана** ург. чилига карликовая; **харгана бургас** хорш. карагана; **харганатай газар** местность, поросшая караганой.

**ХАРГАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠬᠤ* **1)** встречаться, повстречаться, свидеться; **2)** сталкиваться, вступать в конфликт.

**ХАРГАЦАЛДАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ* **харгацах**-ын үйлдэлд., сталкиваться, вступать в конфликт с кем-л.

**ХАРГАЦАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠬᠤ* **1.** **1)** сталкиваться, вступать в конфликт; **2)** сходиться, встречаться; **оспаривать друг у друга что-л.; 2. харгацахуй**-г үз.

**ХАРГАЦАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠠᠴᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* **1)** встреча, свидание; **2)** конфликт.

**ХАРГИ** *ᠬᠠᠷᠭᠢ* быстрина, быстрое течение; **голын харги** речная быстрина; **харги ус** мелкая вода, имеющая быстрое течение.

**ХАРГИА I** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠠ* ург. **харги**-ийг үз.

**ХАРГИА II** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠠ* **1.** немец; немка; **2.** немецкий; **харгихуй** — тай харьцуул.

**ХАРГИАТ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠠᠲᠤ* стремительная, имеющая быстрое течение (о воде); **харгиат ус** мелкая вода, имеющая быстрое течение.

**ХАРГИЛ I** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠯᠢ* перекал (реки).

**ХАРГИЛ II** бывалый, опытный; **харгил хүн** бывалый человек, стреляный воробей.

**ХАРГИЛ III** ург. **1)** лох серебристый, жигда серебристая; **2)** маслина дикая.

**ХАРГИЛАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠯᠠᠬᠤ* **харгих**-ийг үз.

**ХАРГИС** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠰᠤ* **1)** жестокий, лютый, свирепый, злой; деспотичный; хищный, коварный; алчный; **харгис зан** жестокость, лютость; коварность; **харгис зандалчин** палач; **харгис ноёны үгнээс, хэдэр зарааны үс дээр** зүйр., үгчил. иголки колючего ежа (колючки ежа) лучше, чем вкрадчивые слова деспотичного нойона; **хатуу харгис санаа** жестокость; **харгис хэрцгий / харгис ширүүн** хорш. грубый, жестокий, деспотичный; **харгис шунахай** хорш. алчный; **2)** реакционный, регрессивный; **харгис арга хэмжээ** регрессивные меры; **харгис дэглэм** реакционный режим; **харгис суртал** реакционная идеология; **харгис үзэлтэн** черносотенец; реакционер; **харгис хүчин** реакционные силы; **харгис этгээд** реакционный элемент; **харгис явууллага** происки реакции, действия реакционных сил.

**ХАРГИСАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **харгислах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРГИСАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠰᠠᠬᠤ* охранять, беречь, защищать детёнышей (о животных).

**ХАРГИСЛАГДАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠰᠠᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* **харгислах**-ын үйлдэгд.

**ХАРГИСЛАЛ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠰᠠᠯᠠᠯ* **1)** зверство, жестокость; деспотизм; гнёт; **2)** ут. реакция.

**ХАРГИСЛАЛЫН** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠰᠠᠯᠠᠯᠢᠨ* **харгислал**-ын харьяал., деспотичный.

**ХАРГИСЛАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠰᠠᠯᠠᠬᠤ* **1.** **1)** поступать жестоко, бесчеловечно, свирепо; лютовать; **2)** притеснять, угнетать; **харгислан даргах** жестоко угнетать; **харгислан мөлжих** жестоко эксплуатировать; **2. харгислахуй**-г үз.

**ХАРГИСЛАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠰᠠᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* эксплуатация; угнетение.

**ХАРГИСЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠰᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **1)** **харгислах**-ын үйлдүүл.; **2)** подвергаться жестоким действиям; **3)** подвергаться действиям реакции.

**ХАРГИУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠤᠯᠠᠬᠤ* **харгих**-ийн үйлдүүл.

**ХАРГИХ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠬᠤ* **1.** скрипеть, скрежетать; **2. харгихуй**-г үз.

**ХАРГИХУЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠢᠬᠤᠬᠤᠢ* скрип, скрежет.

**ХАРГУЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠤᠢ* путь, дорога; **дүүжин харгуй** хуучир. подвесная дорога; **зам харгуй** хорш. дороги; пути сообщения; **морин харгуй** просёлочная дорога; **төмөр харгуй** хуучир. железная дорога; **хааны дардан харгуй** хуучир.

ханский проезжий путь (о тракте); **харгуй алдах** потерять дорогу, сбиваться с пути; **харгуй гаргаж өгөх** давать дорогу; расступаться; **харгуй замдаа мордох** отправляться в путь-дорогу; **харгуйг замнуулах** проторить дорогу; **харгуйгаар дүүрэн шавар шавхай** непролазная грязь на дороге; **өргөн харгуйд гарах** выходить на широкую дорогу; **харгуйтай газар** местность, через которую пролегает дорога.

**ХАРГУЙЛАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠦᠢᠯᠠᠬ* 1) идти по дороге; 2) проводить, прокладывать дорогу; 3) шилж. часто ходить, повадиться ходить куда-л.; 4) ходить, ездить по делу, хлопотать о чём-л.

**ХАРГУЙЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠭᠦᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **харгуйлах**-ын үйлдүүл., 1) отправлять, снаряжать в дорогу; 2) шилж. направлять, наставлять на путь.

**ХАРГУЙН** *ᠬᠠᠷᠭᠦᠢᠨ* *ᠬᠠᠷᠭᠦᠢ*-н харьяал., дорожный; **харгуйн уулзвар** дорожный перекрёсток; **харгуйн хань** попутчик, спутник; **харгуйн ховол** дорожная колея; † **харгуйн шувуу** шувуу. пеночка.

**ХАРГУЙЧ** *ᠬᠠᠷᠭᠦᠢᠴ* проводник, путеводитель.

**ХАРГУУЛАХ I** *ᠬᠠᠷᠭᠦᠭᠤᠯᠠᠬ* отдавать в счёт чего-л., ИСКУПАТЬ ВИНУ какими-л. поступками.

**ХАРГУУЛАХ II харгах**-ын үйлдүүл., устраивать встречу, устраивать свидание.

**ХАРГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠭᠦᠢ* *ᠬᠠᠷᠭᠦᠢ* 1) неревнивый; 2) не подозревающий плохого; независтливый; 3) добродушный; **харгүй номхон морь** смиренный конь.

**ХАРД** *ᠬᠠᠷᠳ* скрежет, грохот; звук хруста на зубах; **хард хийх** а) издавать треск, скрежет, хруст; трещать, хрустеть, скрежетать; издавать звуки ударами палочек по музыкальному инструменту; б) треск, грохот от удара; **шүдээ хард хийгэл зуух** до скрежета сжать зубы, заскрежетать зубами.

**ХАРДАГДАЛ** *ᠬᠠᠷᠳᠠᠭᠳᠠᠯ* подозрение.

**ХАРДАГДАХ** *ᠬᠠᠷᠳᠠᠭᠳᠠᠬ* **хардах**-ын үйлдэгд., 1) быть ревнуемым; 2) подозреваться.

**ХАРДАЙ** *ᠬᠠᠷᠳᠠᠢ* **инчрэлт**-ийг үз.

**ХАРДАМТГАЙ** *ᠬᠠᠷᠳᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* ревнивый.

**ХАРДАМХАЙ** *ᠬᠠᠷᠳᠠᠮᠬᠠᠢ* **хардамтгай**-г үз.

**ХАРДАХ I** *ᠬᠠᠷᠳᠠᠬ* 1. 1) ревновать; **хань нөхрөө хардах** ревновать мужа; **хардах дэмийрэл** анаг. бред ревности; 2) подозревать кого-л. в чём-л. дурном; иметь подозрение; **хардаж гомдоох** оскорбить подозрением; **хардаж сэжиглэх** подозревать; 3) завидовать; быть недоброжелательным; 2. **хардахуй**-г үз.

**ХАРДАХ II** становится чересчур чёрным; **энэ цамц чамд хардаж байна** эта рубашка для тебя чересчур тёмная.

**ХАРДАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠢ* 1) ревность; 2) подозрение.

**ХАРДЛАГА** *ᠬᠠᠷᠳᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ* 1) ревность; 2) подозрение; **хардлага сэрдлэг** хорш. подозрение, преследование.

**ХАРДУУЛАХ I** *ᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **хардах I**-ын үйлдүүл.; 2) быть ревнуемым.

**ХАРДУУЛАХ II хардах II**-ын үйлдүүл., очернить, сделать чересчур чёрным.

**ХАРДЧИХАХ I** *ᠬᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хардах I**-ын нэгэнтээ., ревновать, подозревать.

**ХАРДЧИХАХ II хардах II**-ын нэгэнтээ., **БЫТЬ**, становится чересчур чёрным.

**ХАРЖИГ** *ᠬᠠᠷᠵᠢᠭ* : **харжиг харжиг хийх** издавать хруст, скрежет, хрустеть, скрежетать.

**ХАРЖИГНАХ** *ᠬᠠᠷᠵᠢᠭᠨᠠᠬ* 1. 1) стучать, бренчать, брякать; **сав суулга харжигнах** брякать посудой; 2) хрустеть, скрежетать; **харжигнасан дуу** надтреснутый голос; 2. **харжигнахуй**-г үз.

**ХАРЖИГНАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠵᠢᠭᠨᠠᠬᠤᠢ* 1) стук, бречание; 2) хруст, скрежет.

**ХАРЖИГНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠵᠢᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **харжигнах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРЖИГНУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠵᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **харжигнах**-ын үйлдүүл., стучать; бренчать, брякать; **түлхүүр харжигнуулах** бренчать ключами.

**ХАРЗ I** *ᠬᠠᠷᠵ* быстрина, незамерзающая зимой вода на отмели и быстрина; **полынья**; **морио харзнаас услав** напоил лошадь из полыньи; † **харзны хар оготно** амьт. полёвка водяная.

**ХАРЗ II: харз хэрэм** амьт. третий выводок бельчат, тёмная белка.

**ХАРЗАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **харзлах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ХАРЗЛАХ I** *ᠬᠠᠷᠵᠠᠯᠠᠬ* не замерзать, оставаться открытой полыньей (о воде зимою); **ГОЛ харзалжээ** река стала поллой.

**ХАРЗЛАХ II** котиться осенью (о белках).

**ХАРИГ I** *ᠬᠠᠷᠢᠭ* быстрина, стремнина; **усны хариг** стремнина реки.

**ХАРИГ II** холод, стужа.

**ХАРИГ III** пугливый; **санаа хариг болох** унывать.

**ХАРИГДАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠳᠠᠬ* зябнуть, мёрзнуть, коченеть от холода.

**ХАРИГЛАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠯᠠᠬ* становится стремительным, быстрым (о воде), образовываться (о стремнине).

**ХАРИЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠶ* светло-коричневый.

**ХАРИЙН** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠨ* *ᠬᠠᠷᠢᠶ*-ийн харьяал., чужой, чужеземный, иноземный; **харийн газар шороо** чужая земля; **харийн дайсан** интервент, агрессор; **харийн нутаг** чужая страна, чужбина; **таван өнгө дөрвөн харийн улс** түүх. народы пяти цветов и четыре чужих народа; **харийн хүн** чужестранец, иноземец;

**харийн хүн харьд багтахгүй, хандгайн чөмөг тогоонд багтахгүй** зүйр., үгчил. иноземец не уживается на чужбине, а трубчатая кость сохатого не помещается в котле.

**ХАРИЛ** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠢ** 1) возвращение; **харил буцалтгүй** неустрашимый, решительный; **харил мяталгүй** неустрашимо, решительно; 2) выпрямление, отдача, разгибание упругих, эластичных предметов при воздействии на них внешней силы (напр. пружины); 3) отскакивание назад, отступление; 4) отлив, **убыль** (воды); 5) тусг. регрессия.

**ХАРИЛАХ** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠠᠬ** выходить замуж.

**ХАРИЛГҮЙ I** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠭᠦᠢ** · **ᠬᠠᠷᠢᠯᠢ** **ᠬᠠᠷᠢᠨ** не возвращаясь домой.

**ХАРИЛГҮЙ II 1.** неуклонно, неотступно, непоколебимо, твёрдо; **2.** неотступный, решительный, твёрдый, непоколебимый.

**ХАРИЛТ** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠲ** / **харил**-ыг үз.

**ХАРИЛХАХ** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠬᠠᠬ** чуждаться; держаться в стороне.

**ХАРИЛХУУЛАХ** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **хариллах**-ын үйлдүүл.

**ХАРИЛХЧИХАХ** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠬᠴᠢᠬᠠᠬ** **хариллах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРИЛЦАА(Н)** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠴᠠᠠ** **ᠨ** взаимоотношения, отношения, связь; контакт; сношения; **агаарын харилцаа** воздушное сообщение; **агаарын харилцааны хэлэлцээр** воздушная конвенция; **ах дүүгийн харилцаа** братские взаимоотношения; **бие биентэйгээ харьцах харилцаа** отношение друг к другу; **гадаад харилцаа** внешние сношения, внешние связи; **гадаад харилцаа бэхжүүлэх** укрепление внешних связей; **гэрээний харилцаа** договорные отношения; **дипломат харилцаа** дипломатические отношения; **дипломат харилцаа таслах** разрыв дипломатических отношений; **дипломат харилцаа тогтоох** установить дипломатические отношения; **зам харилцаа** пути сообщения; средства коммуникации; **зам харилцааны шугам** коммуникационные линии; **захиа харилцаатай байх** вести корреспонденцию; **захидал харилцаа** хорш. переписка, корреспонденция; **сонирхолтой захидал харилцаа** интересная переписка; **нийгмийн харилцаа** общественные отношения; **нөхрийн харилцаа** дружеская связь; **нөхөрсөг харилцаа / найрсаг харилцаа** дружеские, дружественные отношения; **нууц харилцааны түлхүүр** шифр для тайной переписки; **нягт харилцаа** тесная связь, тесный контакт, тесное общение; **олон улсын харилцаа** отношения между государствами, международные отношения; **олон улсын харилцаа холбоо** международные связи; **сайн харилцаа холбоотой** имеющий хорошие

связи; **соёлын харилцаа** культурные сношения, связи; **хоёр орны соёлын харилцаа** культурные связи между двумя странами; **тууш харилцаа** прямые связи, контакты; **беспересадочное сообщение; утсан харилцаа** телефонная связь, связь по телефону; **хоорондын харилцаа** взаимные отношения, взаимоотношения; **хот хоорондын харилцаа** междугородное сообщение; **гэрээр хувийн харилцаа тогтоох** наладить частную связь между домами (семьями); **худ ургийн харилцаа** кумовство; **хэвийн харилцаа** нормальные отношения, нормальные взаимоотношения; **цахилгаан мэдээний харилцаа** телеграфная связь; **ширүүн харилцаа** строгое обращение, строгое отношение; **шууд харилцаа** прямое сообщение; **шуудан харилцаа** почтовая связь; **эдийн засгийн харилцаа** экономические отношения; **эрх тэгш харилцаа** равноправные отношения; **харилцаа бэхжүүлэх** укреплять связи; **бүх орны ард түмэнтэй харилцаагаа бэхжүүлэх** укреплять связи с народами всех стран; **харилцаа өргөтгөх** расширять связи; **расширение связей; дэлхийн улсуудтай харилцаагаа өргөтгөх** расширение связей с государствами мира; **харилцаа таслах** порвать связь, разорвать отношения; **харилцаагаа таслах** прервать отношения; **харилцаа тогтоох** устанавливать связь, отношения; **харилцаа холбоо** хорш. СВЯЗИ, сношения; **харилцаа холбооны хэрэгсэл** средства связи и сообщения; **харилцаа хурцдах** обострение отношений; **харилцаа хүйтрэх** натянутость в отношениях; **харилцаа яриа** хорш. диалог; **харилцаа яриа болгох** вести, начать диалог, переговоры; **харилцааны түгшүүртэй байдал** напряжённость отношений; **дотоод харилцааны зам** внутренние пути сообщения; **эв найрамдлын харилцаатай байх** находиться в мирных отношениях.

**ХАРИЛЦААТАЙ** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠴᠠᠠᠲᠠᠢ** имеющий связь, находящийся в отношениях; **зузаан харилцаатай** имеющий тесную связь; **ойр харилцаатай** находящийся в близких отношениях.

**ХАРИЛЦАЛ** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠴᠠᠯ** связь; **харилцал үйлдэл** взаимодействие.

**ХАРИЛЦАН** **ᠬᠠᠷᠢᠯᠴᠠᠨ** / **харилцах**-ын хамж., взаимно, между собой, друг с другом; **харилцан ашигтай болзол** обоюдновыгодное условие; **харилцан ашигтай хамтын ажиллагаа** взаимовыгодное сотрудничество; **харилцан анхдагч тоо** тоо. взаимно-простые числа; **харилцан буудалцах** перестреливаться; **харилцан дайсагналцах**

взаимно враждовать; **харилцан зөвшөөрөлцөх** прийти к взаимному, обоюдному соглашению; **харилцан зөвшөөрөлцсөнөөр** по обоюдному соглашению; **харилцан туслалцах** взаимно помогать друг другу, взаимопомощь; **харилцан туслалцах гэрээ** договор о взаимопомощи; **харилцан туслалцах хоршоо** кооперация, кооператив; **харилцан урвуу хэмжигдэхүүн** тоо. взаимнообратные величины; **харилцан үгүйсгэл** взаимоотрицание; **харилцан худалдаалах** торговать друг с другом; **харилцан хэлэлцэх** вести переговоры; сговариваться между собой; обсуждать; **харилцан хянах** проверять друг друга; **харилцан яриа** диалог; **мэдсэнээ харилцан ярилцах** делиться знаниями.

**ХАРИЛЦАХ** ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠤ 1. 1) быть в связи, во взаимоотношениях; сноситься, сообщаться; **бичгээр харилцах** сноситься письменно; **гадаадтай харилцах явдал** сношения с заграницей, международные сношения; **гадаадтай харилцах худалдааны онц эрх** монополия внешней торговли; **гэр гэрээрээ харилцах** быть знакомыми домами, ходить друг к другу в гости; **захиагаар харилцаж эхлэх** вступить в переписку; завязывать переписку; **захидлаар харилцах** переписываться, вести переписку; **тэр бидэнтэй олон жил захидлаар харилцаж байлаа** он переписывался с нами много лет; **нөхрөө хүндэтгэн харилцах** с уважением относиться к товарищу; **утсаар харилцах** поддерживать связь по телефону; **ширүүн харилцах** сурово обращаться; **шууд харилцах** непосредственно, прямо сноситься с кем-чем-л.; **шуудангаар харилцах** сноситься по почте; **янз бүрийн хүнтэй харилцах** соприкасаться, контактировать с различными людьми; **харилцан нэвтрэлцэх** быть в контакте; **харилцан нэвтрэлцэх холбоо** взаимосвязь; 2) передавать; перебрасываться; **бөмбөг харилцах** перебрасываться мячом; 2. текущий; сообщающийся; взаимный; **харилцах данс** санхүү. текущий счёт; **харилцах дансанд байлгах** держать на текущем счету; **харилцах дансанд мөнгө шилжүүлэх** перечислить деньги на текущий счёт; **харилцах дансанд хийх** зачислить, записать на текущий счёт; **харилцах сав** бодос. сообщающиеся сосуды; **харилцах хэв** хэл. шинж. взаимный залог; **харилцан бие биеэ хүндэтгэх** взаимное уважение; **харилцан бие биеэ хүндэтгэх үндсэн дээр** на условиях взаимного уважения; **харилцан буулт хийх** взаимная уступка; **харилцан зөвшөөрөх** взаимное согласие; **харилцан зээл олгох** взаимное кредитование; **харилцан зээлдэх**

**нийгэмлэг** общество взаимного кредита; **харилцан ижилших** хэл. шинж. взаимная ассимиляция; **харилцан итгэлцэх** взаимное доверие; **харилцан нөлөөлөл** бодос. взаимная индукция; **харилцан нөлөөллийн хууль** бодос. закон взаимной индукции; **харилцан ойлголцох** взаимное понимание, взаимопонимание; **харилцан суутгал** санхүү. клиринг; система взаимных безналичных расчётов; **валютын харилцан суутгал** санхүү. валютный клиринг; **харилцан тооцоолох** санхүү. взаимные, клиринговые расчёты; **харилцан үгүйсгэл** взаимное отрицание; **харилцан хараат байдал** взаимная зависимость; **харилцан хүлээх баталгаа** взаимная гарантия; **харилцан хүндэтгэх** взаимное уважение, взаимоуважение; 3. **харилцахуй** -г үз.

**ХАРИЛЦАХУЙ** ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠤᠬᠤᠢ 1) взаимоотношение, связь, сношение; 2) взаимодействие; 3) передача; перебрасывание.

**ХАРИЛЦАЦГААХ** ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠴᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ быть в связи, сноситься, сообщаться (о многих).

**ХАРИЛЦУУЛАН** ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠨ харилцуулах-ын хамж., относительно, соотносительно.

**ХАРИЛЦУУЛАХ** ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ харилцах-ын үйлдүүл., налаживать связь, сношения между кем-л., устанавливать связь между третьими лицами; сопоставлять, устанавливать соотношение.

**ХАРИЛЦУУР** ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠴᠢᠭᠤᠷ трубка (телефонная); **утасны харилцуур** телефонная трубка; **утасны харилцуур авах** взять телефонную трубку.

**ХАРИЛЦЧИХАХ** ᠬᠠᠷᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ харилцах-ын нэгэнтээ.

**ХАРИМ** ᠬᠠᠷᠢᠮ мелко накрошенное мясо, мясное крошево.

**ХАРИМАЛ** ᠬᠠᠷᠢᠮᠠᠯ 1) стареющий, ослабевший; **харимал бөх** стареющий борец; 2) возвратившийся обратно (домой, в родные места).

**ХАРИМГАЙ** ᠬᠠᠷᠢᠮᠭᠠᠢ гибкий, эластичный; пружинящий; упругий; **харимгай нум а)** упругая рессора; **б)** гибкий лук.

**ХАРИМТГАЙ** ᠬᠠᠷᠢᠮᠲᠭᠠᠢ харимал 1)-ыг үз., **харимтгай хүний халшрах нь олон, хажиг хүний уцаарлах нь олон** зүйр., үгчил. ослабевшийся человек (часто) то и дело робеет, неуживчивый человек то и дело (часто) сердится.

**ХАРИМХАЙ** ᠬᠠᠷᠢᠮᠬᠠᠢ харимгай-г үз., **уян харимхай чанар** упругость, эластичность.

**ХАРИН I** ᠬᠠᠷᠢᠨ I 1. эсрэгцүүлэх холбоос (противительный союз); однако, только, но, а, наоборот; **харин ашгүй** однако хорошо, однако к счастью; **харин битгий гомдоорой** только ты не обижайся; **харин ойлгож мэдэв** однако понял; **өгнө гээд харин өгсөнгүй** обещал

дать, но не дал; **оч л доо, харин түргэн ирээрэй** сходи, только быстрее возвращайся; **адуу байна гэсэн харин үхэр байв** я полагал, что там табун лошадей, а оказалось, это крупный рогатый скот; **бороо зогссонгүй, харин улам ширүүсэв** дождь не прекратился, а наоборот пошёл ещё сильнее; **2.** всё же, именно (в сочетании с “ч”); **харин ч** однако, но, наоборот; **өвчнийг цаг тухайд нь эмчилвэл харин ч бүрмөсөн эдгэрнэ** если болезнь правильно вовремя лечить, она всё же полностью излечивается; **тэд харин ч хурдан хийчихжээ** всё же они сделали быстро.

**ХАРИН II** **харих**-ын хамж., снова, опять, в свою очередь; **харин асуух** в свою очередь спрашивать; **харин өгүүлэх** опять говорить, возражать.

**ХАРИН III** след; **үхрийн харин** след рогатой скотины.

**ХАРИУ(Н) I** **ᠬᠠᠷᠢᠭᠤ** 1. 1) возврат, возвращение; 2) ответ; **ам хариу** устный ответ; **асуултын хариу** ответ на вопрос; **ацан хариу** двусмысленный ответ; **бардам хариу** самонадеянный ответ; **бодолтой хариу** обдуманый ответ; **бодот хариу** объективный ответ; **боломжтой хариу** возможный ответ; **бөөрөнхий хариу** неопределённый ответ; **бүрэн төгс хариу** исчерпывающий ответ; **дутагдалтай хариу** неполный, недостаточный ответ; **егөөдсөн хариу** иронический ответ; **захидлын хариу** ответ на письмо; **нааштай хариу** положительный ответ; **найрсаг хариу** вежливый ответ; **оновчтой хариу** находчивый ответ, точный ответ; **татгалзсан хариу** отказ; **татгалзсан хариу өгөх** ответить отказом; **товчхон хариу** краткий ответ, немногословный ответ; **тодорхойгүй хариу** неопределённый ответ; **төгс хариу** полный ответ; **төлөв хариу** сдержанный ответ; **түүний хариу бүгдэд таалагдав** его ответ всем понравился; **утгагүй хариу** нелепый ответ; **ухаан зальтай хариу** дипломатичный ответ; **учир нь олдохгүй хариу** невразумительный ответ; **үгний хариу** ответ на слова; **хангалтгүй хариу** неудовлетворительный ответ; **шазруун хариу** дерзкий ответ; **ширүүн хариу** резкий ответ; **эрс тас хариу** категоричный ответ, решительный ответ; **эс зөвшөөрсөн хариу** отрицательный ответ; **яаралтай хариу** немедленный ответ; **харин авах а)** получать ответ; б) шилж. мстить; **захианыхаа хариуг авах** получить ответ на своё письмо; **хариу барих** делать отдарок; подносить ответную чарку (гость подносит хозяину); **Захианд байнга хариу бичих** аккуратно отвечать на письма; **хариу болгон** в ответ; **хариу илгээх, хариу явуулах** отправлять ответ, посылать ответ;

**хариу инээмсэглэх** отвечать улыбкой; **хариу өгөх** давать ответ; **бүх асуултад хариу өгөх** дать ответ на все вопросы; **зөвшөөрсөн хариу өгөх** ответить согласием, дать положительный ответ; **хариу өгүүлэх** отвечать; **хариу санах** надеяться на благодарность; **хариу шаардсан итгэмжлэл аккредитив отзывной; оньсогоны хариуг зөв хэлэх** отгадать загадку; **хариуны зөв** правильность ответа; **харигутай бол боривтой** цэцэн. как аукнется, так и откликнется; 3) шилж. отплата, воздаяние, возмездие, месть, счёты; **харигугаа авах** мстить, сводить счёты; взять реванш; отплатить; дать сдачу; **доромжилсоны харигугаа авах** мстить за оскорбление; **2.** 1) возвратный; 2) ответный; **агтны хариу жилдээ, аяганы хариу өдөртөө** зүйр. дар коня приходит через год, ответ благодарности — в тот же день; **бэлгийн хариу** ответный подарок; **хариу айлчлал** ответный визит; **хариу арга хэмжээ** ответные меры; **хариу бичиг** ответное письмо; **хариу захидал** ответное письмо; **хариу мэдээ** ответное сообщение, ответ; **хариу тэмдэг** ответное послание, ответный знак; **хариу үг** ответное слово, ответная речь; **хариу үйлдэл** рефлекс; **хариу цохилт** ответный удар; **хариу цохилт өгөх** дать отпор.

**ХАРИУ II** кривой, косо́й, искривлённый.

**ХАРИУГҮЙ** **ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠭᠦᠢ** 1. 1) безответный; равнодушный, безучастный; **тэр хариугүй хүн** он безответный человек; 2) плохой, никудышный, безнадежный; безвыходный; **бие хариугүй байна** я чувствую себя плохо; **хариугүй туранхай** чересчур худой, исхудалый, тощий; **2.** плохо, неважно.

**ХАРИУД** **ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠳᠤ** в ответ; за ответ; **үүний хариуд** в ответ на это; **хариуд дүн тавих** поставить отметку за ответ, оценить ответ.

**ХАРИУЛАГДАХ** **ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **хариулах**-ын үйлдэгд.

**ХАРИУЛАЛ** **ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠯ** возмездие, воздаяние, отплата, благодарность, возврат, ответ.

**ХАРИУЛАЛТ** **ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠤᠯ** ответ, ответное действие; **харилал**-ыг үз.

**ХАРИУЛАХ I** **ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **харих**-ийн үйлдүүл., 1. 1) отвечать; **амаар хариулах** отвечать устно; **асуултанд бичгээр хариулах** ответить на вопрос письменно; **асуултыг явцуу хариулах** односторонне ответить на вопрос; **билетээр хариулах** отвечать по билету; **дурамжхан хариулах** отвечать нехотя; **зоригтой хариулах** смело отвечать; **маш сайн хариулах** дать блестящий ответ; **муу хариулах** плохо отвечать; **үг хариулах** отвечать; **нэг үгээр хариулах** ответить одним словом, односложно; **түгдэрч хариулах**

мяться, запинаться при ответе; **хичээл хариулах** отвечать урок; **цухалдангуй хариулах** ответить с раздражением; **цээжээр хариулах** отвечать на память; **шазруун хариулах** отвечать заносчиво; **чанга дуугаар хариул** отвечай громко; **эхлээд бод, дараа нь хариул** сначала подумай, потом отвечай; **хариулж айлдах** сообразоволить отвечать; **хариулан бичих** писать в ответ; **хариулан өгүүлэх** говорить в ответ; 2) возвращать, отправлять домой; посылать обратно; **гэрт нь хариулав** отправил домой; **нутагт нь хариулах** отправить в родные места, на родину; 3) сдавать; **дутуу хариулах** обсчитывать; **задгай мөнгө хариулж өгөх** сдавать сдачу мелочью; 4) проливать через край, вдоль стенки посуды; 5) ослаблять, распускать, расслаблять; **хавдар хариулах** вызывать рассасывание опухоли; **эрчийг нь хариулах** ослаблять что-л. скрученное; **дээсний эрч хариулах** развить верёвку; 6) отвратить, отбить; **дайсныг хариулах** вынуждать врага к отступлению, давать врагу отпор; **цохилтыг хариулах** отразить удар; **хариулан няцаах** давать отпор; 7) разгибать лук, отпускать натянутый лук, отдавать назад (о натянутом луке); **2. хариулахуй I**-г үз.

**ХАРИУЛАХ II 1.** 1) присматривать, следить; **хүний нүд хариулах** шилж. СЛЕДИТЬ за чьими-л. глазами; стараясь сделать что-л. незаметно; 2) пасти; **мал хариулах** пасти скот; **сүрэг хариулах** пасти стадо; **2. хариулахуй II**-г үз.

**ХАРИУЛАХ III** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* возвращать, отдавать обратно; воздавать, отплатить; **ачийг хариулах** воздавать добром за добро; отплачивать за услугу; благодарить, отблагодарить; **ачийг бачаар хариулах** *ᠴᠢᠭᠠᠨ*. воздать злом за добро; платить злом за добро; **ачийг ачаар хариулдаг** за добро отвечают добром; **өшөө хариулах** отомстить; **хорыг тусаар хариулах** воздать добром за зло; **хариулж баршгүй ач** неоценимые услуги;

**ХАРИУЛАХУЙ I** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) ответ; 2) возвращение; 3) сдача.

**ХАРИУЛАХУЙ II** 1) слежка; 2) пастьба.

**ХАРИУЛГА I** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ* *ᠵᠢ* возврат, отсылка обратно.

**ХАРИУЛГА II** пастьба, пасение, выпас; **малын хариулга маллагаа** уход за скотом; выпас скота на пастбище.

**ХАРИУЛГАХ I** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ* хариулах I-ын үйлдүүл., велеть вернуть, давать распоряжение об отправке назад, требовать ответа.

**ХАРИУЛГАХ II** хариулах II-ын үйлдүүл., поручать пасти, отдавать скот на выпас; **жасын мал хариулгах** передавать кому-л. скот монастыря на выпас.

**ХАРИУЛГУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хариулгах II-ын үйлдүүл., отдавать скот на выпас, заставлять пасти.

**ХАРИУЛЛАГА I** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ* *ᠵᠢ* отправка назад, отсылка обратно, возврат, ответ.

**ХАРИУЛЛАГА II** пастьба, выпас.

**ХАРИУЛТ I** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ* сдача; **хариултаа авах** получать сдачу; **хариултаа мартах** забыть сдачу; **хариултаа нэхэх** требовать сдачу; **хариулт буруу өгөх** неправильно сдавать сдачу.

**ХАРИУЛТ II** ответ; **асуулт хариулт** вопрос и ответ.

**ХАРИУЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хариулах I-ын үйлдүүл., заставлять ответить, принуждать к ответу, ответному действию.

**ХАРИУЛЦГААХ** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* отвечать (о многих).

**ХАРИУЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хариулах I, II-ын нэгэнтээ.

**ХАРИУТАЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠲᠠᠢ* 1) получивший ответ; 2) сознающий свой долг перед другими; **хариутай бол бяруутай** *ᠴᠢᠭᠡᠨ*. у кого совесть, у того и добро.

**ХАРИУЦАГЧ** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠠᠭᠠᠨ* ответчик.

**ХАРИУЦАХ I** *ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠠᠬᠤ* 1. нести ответственность, отвечать; быть ответственным перед кем-л.; **ажлын амжилтыг хариуцах** поручиться за успех дела; **ажлын чанарыг хариуцах** отвечать за качество работы; **бусдын бурууг өөрөө хариуцах** взять на себя чужую вину; **зардлаа хариуцах** брать на себя расходы, издержки; **илтгэж хариуцах** отчитываться; **мөнгө зарцуулсан тухай үүрийн нарийн бичгийн даргаас уул үүрийн өмнө илтгэн хариуцна** секретарь ячейки отчитывается в расходованиях денег перед данной ячейкой; **толгойгоороо хариуцах** отвечать головой; брать в свои руки; **Төв Хорооны өмнө хариуцах** быть ответственным перед Центральным Комитетом; **төлөвлөгөөний биелэлтийг хариуцах** отвечать за выполнение плана; **үйлдсэн хэргээ хариуцах** отвечать за свой поступок; **миний өмнөөс чи хариуцах хэрэггүй** ты не должен отвечать за меня; **хариуцах ажилтан** ответственный работник; **хариуцах хүнгүй ажил** обезличенная работа; без персональной ответственности; **хариуцан явуулахыг даалгах** возлагать что-л. на кого-л. *ᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠣ* ответственность; **би хариуцна** я буду отвечать; **нэг этгээдийн байгуулсан өр ширийг бүх л хошуугаар хариуцдаг суртлыг устгав** отменили ответственность всего хошуна за долги одного лица; **хариуцсан ажилдаа идэвхтэй** активен в порученной работе; **хариуцан удирдах эзэн**

ответственный руководитель; **2. хариуцахуй** I-г үз.

**ХАРИУЦАХ II** 1. противодействовать, не уступать; сопротивляться, давать отпор; **арцан хариуцах** оспаривать; **эсэргүүцэн хариуцах** этгээд противник, тот, кто сопротивляется; **2. хариуцахуй II**-г үз.

**ХАРИУЦАХУЙ I** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠢᠬᠤᠢ ответственность.

**ХАРИУЦАХУЙ II** сопротивление; возражение.

**ХАРИУЦАЦГААХ** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠭᠤᠰᠢ нести ответственность, отвечать (о многих).

**ХАРИУЦАШГҮЙ** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠢᠬᠤᠰᠢᠬᠤᠭᠢ 1) такой, которому невозможно сопротивляться; неотвратимый; 2) такой, который невозможно отвечать.

**ХАРИУЦЛАГА** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ ответственность; **ажлын хариуцлага** ответственность за работу; **журмын хариуцлага** моральная ответственность; **хөрөнгийн хариуцлага** имущественная ответственность; **хугацаа хожимдуулсны хариуцлага** ответственность за просрочку; **эх эцгийн хариуцлага** ответственность родителей, родительская ответственность; **эрүүгийн хариуцлага** уголовная ответственность; **хариуцлага багатай** не очень ответственный, неответственный; **хариуцлага бүхий** ответственный; **хариуцлага ихтэй** ответственный; **хариуцлага ихтэй ажил** ответственная работа; **хариуцлага оногдуулах** возлагать ответственность; **хариуцлага хүлээлгэх** притянуть к ответу; **хариуцлага хүлээлгэн ажиллуулах** поручать работу под чью-л. ответственность; **хариуцлага хүлээх** держать ответ, нести ответственность, взять на себя ответственность; **алдааныхаа хариуцлагыг хүлээх** нести ответственность за свои ошибки, расплатиться за свои ошибки; **хариуцлагаас зайлсхийх** а) избегать, сторониться ответственности; б) избежать, избавиться, спастись от ответственности; **хариуцлагаас мултрах** избежать ответственности; **хариуцлагад татах** привлечь к ответственности; **эрүүгийн хариуцлагад татах** привлекать к уголовной ответственности; **хариуцлагыг дээшлүүлэх** повышать ответственность.

**ХАРИУЦЛАГАГҮЙ** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠭᠤᠢ 1. 1) безответственный; **ажилд хариуцлагагүй хандах** безответственное отношение к делу; 2) неответственный; **2. безответственно.**

**ХАРИУЦЛАГАТАЙ** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠢ ответственный; **хариуцлагатай ажилтан** ответственный работник; **хариуцлагатай албан тушаал** ответственная должность;

**хариуцлагатай албан тушаалд орох** занимать ответственную должность; **хариуцлагатай алхам** ответственный шаг; **хариуцлагатай болгох** делать ответственным, возлагать ответственность; **хариуцлагатай даалгавар** ответственное поручение, задание; **хариуцлагатай жижүүр** ответственный дежурный; **хариуцлагатай зорилт** ответственная задача; **хариуцлагатай нарийн бичгийн дарга** ответственный секретарь; **хариуцлагатай үе / хариуцлагатай цаг** ответственный момент; **хариуцлагатай эрхлэгч** ответственный редактор.

**ХАРИУЦЛАГАТАЙГААР** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ **хариуцлагатай**-н үйлдэх., с ответственностью, ответственно.

**ХАРИУЦЛАГАТАН** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠨ несущий ответственность, ответственный работник, ответственные лица; **хариуцлагатны зөвлөлгөөн** совещание ответственных работников.

**ХАРИУЦУУЛАХ I** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I **хариуцах I**-ын үйлдүүл., возлагать ответственность, делать ответственным, верить; **над хариуцуулсан албан газар** вверенное мне учреждение.

**ХАРИУЦУУЛАХ II** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II **хариуцах II** -ын үйлдүүл., вызывать возражения, вызывать отпор.

**ХАРИУЦЧИХАХ** ᠬᠠᠷᠢᠭᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **хариуцах I**-ын нэгэнтээ.

**ХАРИХ** ᠬᠠᠷᠢᠬᠤ 1. 1) возвращаться, вернуться; идти обратно, назад; **гэртээ харих** возвращаться к себе домой; **гэртээ харих цаг болов** пора домой; **гэртээ харьмагц шууд утасдаарай** как придёшь домой, сразу позвони; **нутагтаа харих** вернуться на родину; **харьж ирэх** прийти обратно, вернуться назад, возвратиться; **харьж одох** уходить назад; **буцаж харих** возвращаться; **сайн явж харихыг ерөөх** желать счастливого возвращения, желать доброго пути; **гэртээ харьсан хойно** по возвращении к себе домой; 2) быть отпущенным, распускаться (напр. о пружине); **хаалга харих** ворота сами собою раскрываются вследствие того, что петли ослабли; 3) уменьшаться; быть ослабленным; спадать; **хаван нь харьжээ** уменьшилась отёчность; отёчность спала; **хавдар харив** опухоль спала, уменьшилась; 4) слабость; **ир чадал харих** обессилеть, ослабевать (о человеке); **төмрийн хат харих** отпуск, отжиг металла; **зориг харив** смелость ушла; **өвчин харив** болезнь ослабла, отступила; 5) стареть; **нас харих** стареть; 6) проливаться по краю, вдоль стенки **ПОСУДЫ** (при переливании); 7) прекращаться, переставать; **аадар харив** ливень прекратился; **2. 1)** возвращающийся, обратимый, обратный; **харих зам** дорога

домой; **харих замдаа** на обратном пути; **гэртээ харих замдаа би дэлгүүр ороод гарав** по пути домой я зашёл в магазин; **харих урвал** обратимая реакция; **харих шувуу** перелётные птицы; 2) спадающий, уменьшающийся; **харих хаван** анаг. спадающая опухоль; 3. **харихуй**-г үз., **химийн урвалын харих чанар** обратимость химических реакций.

**ХАРИХАЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠬᠠᠢ* шинэ. пружина; **харихайн хат** упругость пружины.

**ХАРИХГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠬᠦᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠷᠢᠬᠦ* *ᠬᠠᠷᠢᠨ* непоколебимый, не знающий отступления.

**ХАРИХУЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠬᠤᠢ* 1) возврат, возвращение; 2) уменьшение, ослабление; 3) старение; 4) прекращение; 5) хувил. обратимость.

**ХАРИШГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠰᠬᠦᠭᠦᠢ* · *ᠬᠠᠷᠢᠰᠦ* *ᠬᠠᠷᠢᠨ* 1) такой, который не вернётся; такой, откуда нельзя вернуться; 2) шилж. твёрдый, непоколебимый.

**ХАРЛАГ I** *ᠬᠠᠷᠯᠠᠭ* 1) чёрнопегий (масть); **харлаг хун** шувуу. лебедь американский; **харлаг галуу** шувуу. казарка; 2) смуглый, черномазый; **харлаг царайтай** смуглолицый, черномазый.

**ХАРЛАГ II** *ᠬᠠᠷᠯᠠᠭ* хуучир. чернь, холоп, смерд; простой человек, незнатного происхождения, подданный.

**ХАРЛАГДАХ** *ᠬᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **харлах**-ын үйлдэгд., возбуждать зависть, недоброжелательное отношение.

**ХАРЛАГЖИН** *ᠬᠠᠷᠯᠠᠭᠭᠢᠨ* : **харлагжин чулуу** тусг. габбро.

**ХАРЛАЛДАХ** *ᠬᠠᠷᠯᠠᠯᠳᠠᠬ* **харлах**-ын үйлдэлд., завидовать друг другу, относиться друг к другу недоброжелательно, иметь взаимные подозрения.

**ХАРЛАЛТ** *ᠬᠠᠷᠯᠠᠯᠲ* **харлах I 2.**-ыг үз.

**ХАРЛАХ I** *ᠬᠠᠷᠯᠠᠬ* 1. 1) чернеть, становиться чёрным; темнеть, тускнеть; **угаанд харлах** закоптеть, стать чёрным от дыма; **газар харлав** показалась чёрная земля, земля почернела (при таянии снега); **тэнгэрийн хаяа харлав** горизонт потемнел; **цас харлаж байна** снег чернеет весной (при таянии); **харлаж харагдах** виднеться (о тёмном или о чёрном); темнеть(ся), чернеть(ся); **тэнд олон нугас харлаж сууна** там уток полным полно; **харлан бараалдах** чернеться, чернеть; **нүдний үзүүрт мянга түмэн адуу харлана** вдали виднеются тысячные табуны лошадей; 2) шилж. терпеть неудачу; **еэ, харла!** эх, какая неудача!; 3) шилж. завидовать, недоброжелательствовать; подозревать кого-л в чём-л.; 2. **харлахуй**-г үз., **уушиг харлах** анаг. затемнение в лёгких; † **дотор харлах** шилж. чувствовать тяжесть под ложечкой; **дотор харлаж байна** сосёт под ложечкой.

**ХАРЛАХ II** посматривать по сторонам, озираться, осматриваться.

**ХАРЛАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠢ* затемнение.

**ХАРЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **харлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРЛИГ** *ᠬᠠᠷᠯᠢᠭ* **харлаг II**-ийг үз.

**ХАРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **харлах I**-ын үйлдүүл., 1. 1) делать чёрным, красить в чёрный цвет, чернить; 2) морить; **царс харлуулах** морить дуб; 2. **харлуулахуй**-г үз.; 3. морёный; **харлуулсан царс** морёный дуб.

**ХАРЛУУЛАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ* морение.

**ХАРМАГ I** *ᠬᠠᠷᠮᠠᠭ* ург. селитрянка Шоберова; **хармаг тэсэг** ург. курчавка колючая.

**ХАРМАГ II** орудие для сгребания; грабли.

**ХАРМАГТ** *ᠬᠠᠷᠮᠠᠭᠲ* : **хармагт сондуул** ург. терновник.

**ХАРМАЛ** *ᠬᠠᠷᠮᠠᠯ* видимый.

**ХАРМАН** *ᠬᠠᠷᠮᠠᠨ* : **харман чарман** хорш. спешно; **хармас чармас**-ыг үз.

**ХАРМАНЖИН** *ᠬᠠᠷᠮᠠᠨᠵᠢᠨ* хуучир. кармазин (тёмно-красное сукно).

**ХАРМАС** *ᠬᠠᠷᠮᠠᠰ* : **хармас чармас** хорш. поспешно, в спешке, впопыхах.

**ХАРМАХ** *ᠬᠠᠷᠮᠠᠬ* 1. 1) сгребать (сено, траву граблями); подбирать собирать; 2) сливать; **сүүний цөцгийг хармах** слить, снять сливки с молока; 2. **хармахуй**-г үз.

**ХАРМАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠮᠠᠬᠤᠢ* 1) сгребание; собирание; 2) сливание.

**ХАРМУУР** *ᠬᠠᠷᠮᠤᠭᠤᠷ* шест, палка, служащие для копания, сгребания; рычаг, при помощи которого поднимается камень в ступе.

**ХАРНУУД** *ᠬᠠᠷᠨᠠᠭᠤᠳ* амьт. шакал полосатый.

**ХАРНҮДЭН** *ᠬᠠᠷᠨᠦᠳᠡᠨ* *ᠬᠠᠷ* *ᠨᠦᠳᠡᠨ* шувуу. род сокола.

**ХАРС** *ᠬᠠᠷᠰ* шувуу. корморан-рыболов, рыболов чёрный, баклан-рыболов.

**ХАРСАН** *ᠬᠠᠷᠰᠠᠨ* : **харсан тас** шувуу. орёл ястребиный.

**ХАРСАХ** *ᠬᠠᠷᠰᠠᠬ* вступаться за кого-л., заступаться, оберегать.

**ХАРТАГ** *ᠬᠠᠷᠲᠠᠭ* амьт. барибал.

**ХАРТАЙ I** *ᠬᠠᠷᠲᠠᠢ* 1) ревнивый; **хартай нөхөр** ревнивый муж; 2) недоверчивый, осторожный, подозрительный; 3) завистливый, недоброжелательный; коварный; элгэндээ **хартай** злонамеренный, злобный, завистливый.

**ХАРТАЙ II** *ᠬᠠᠷᠲᠠᠢ* бита (для игры в бабки).

**ХАРТАЙЛАХ** *ᠬᠠᠷᠲᠠᠢᠯᠠᠬ* завидовать, недоброжелательствовать.

**ХАРТАН I** *ᠬᠠᠷᠲᠠᠨ* **хартай I**-н олон., завистливые, недоброжелательные; враги, недруги; **хартан дайсан** враги.

**ХАРТАН II** : **хартан алаг** полосатый (о собаке).

**ХАРТАХАН** *ᠬᠠᠷᠲᠠᠬᠠᠨ* түүх. древнее монгольское племя.

**ХАРУЙ** ᠬᠠᠷᠤᠢ: **харуй бүрий** хорш. сумерки; **харуй бүрийгээр** в сумерках.

**ХАРУЙХ** ᠬᠠᠷᠤᠢᠬᠡ: **харуйх баруйх** хорш. а) смеркаться; б) все движимое и недвижимое имущества.

**ХАРУУ I** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤ песок, земля, насыпанная на обледеневшую дорогу; **харуу асгах** насыпать землю, песок на лёд.

**ХАРУУ II** ург. головня злаковая (хлебная); **овъёсны харуу** овсяная головня; **улаан буудайн харуу** пшеничная головня.

**ХАРУУ III** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤ скупой, жадный, прижимистый; **мөнгөнд харуу** скуп на деньги, прижимист; **нойрт харуу** жадный до сна; **үгэнд харуу** скуп на слова, несловоохотлив; **харуу зан** скупость; **харуу хатуу айл** прижимистая, скуповатая семья; **харуу хүн** скупой человек, скупец, жадина.

**ХАРУУ IV** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤ хуучир. 1) обоюдная защита, взаимная защита, взаимопомощь, прикрытие; охрана; **харуутай тэрэг** телега с передком для сиденья, крытая повозка, кибитка, телега с навесом; 2) заботливость, попечение.

**ХАРУУДАХ** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ быть слишком скупым.

**ХАРУУЛ I** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠ караул, дозор; часовой; стража; охрана; пикет; **замын харуул** путевой пост; **зэвсэгт харуул** вооружённая охрана; **магнайн харуул** аванпост; **манааны харуул** сторожевое охранение; **өртөө харуул** уртонный пост; уртонная почтовая станция при карауле; **халагдах харуул** сменяемый караул; **хүндэт харуул** почётный караул; **хязгаарын харуул** пограничный пост; **харуул байлгах** ставить караул; **харуул гаргах** заступать на караул; выставить караул; **харуул жагсах** разводить караулы, развод караулов; **харуул жагсах журам** порядок развода караулов; **харуул манаа** хорш. караул, охрана; **харуул солих** сменять караул; **харуул суулгах** организовать, установить караульный пост с поселением; **харуул тавих** выставить караул; **харуул харах** караулить, стоять на карауле; **харуул хүлээн авах** принять охраняемый объект; **харуул чангатгах** усиливать охрану, караул; **харуулд байх** находиться на посту, стоять на часах; **харуулд томилох** назначать в караул, в секрет; **харуулууд цаг тутам халалцдаг** часовые сменяются каждый час.

**ХАРУУЛ II** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠ рубанок, струг; **харуулаар харуулах** строгать рубанком; **харуулын зоргодос** стружки; **харуулын тархи** верхняя часть рубанка; **харуулын ул** деревянный остов рубанка, нижняя сторона; **харуулын хэл** железка в рубанке, железный скобель рубанка; **харуулын чих** рукоятка рубанка; **харуулын шаантаг** деревянный

клин, закрепляющий в рубанке железный скобель, клинышек для заклинивания железки в рубанке.

**ХАРУУЛАХ** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **харах**-ын үйлдүүл., 1. 1) показывать, давать посмотреть; представлять; **ажил үйлээрээ харуулах** показывать на деле, доказывать своими делами; **магадлагаа харуулах** представлять справку; **мэдлэг сайтайгаа харуулах** показать хорошие знания; **сайн тийш нь харуулах** показывать с хорошей стороны, представлять в выгодном свете; **тэвдсэнээ үл харуулах** не показывать свои волнения; **урлагт амьдралыг тусган харуулах** отражать жизнь в искусстве; **хүчээ харуулах** показывать свою силу; **шилээ харуулах** шилж. отвернуться; **хүнд муугаа харуулахгүй байх** не выносить сор из избы; **хэнд ч харуулахгүй** никому не покажу; **зохиолд ажилчин ангийн төлөөлөгчдийг харуулжээ** в произведении показаны представители рабочего класса; 2) поручать что-л. (напр. нести караул), **вверять** кого-л. охране, присмотру, наблюдению; **ставить дозором**; **мал харуулах** велеть кому-л. пасти скот; **хүүхэд харуулах** поручать кому-л. смотреть за ребёнком; 3) располагать, устанавливать что-л. (напр. юрту), **обращённым** в определённую сторону, в направление; **поворачивать**; **буруу харуулах** поворачивать, отворачивать в сторону; **уруу харуулах** опрокидывать вверх дном; **гэрийнхээ үүдийг урагш нь харуулдаг заншил** обычай ставить юрту дверью (по направлению) на юг; 2. **харуулахуй**-г үз.

**ХАРУУЛАХУЙ** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ показ, просмотр.

**ХАРУУЛДАГДАХ** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ **харуулдах** II-ын үйлдэгд.

**ХАРУУЛДАС** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠰ яриа. стружка.  
**ХАРУУЛДАХ I** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1. 1) ожидать, **поджидать** с нетерпением; **чамайг өнөөдөр ирнэ гэж өдөржин харуулдав** я проглядел все глаза, ожидая тебя сегодня; 2) **следить**; **подсматривать**; **караулить**, нести караул, караульную службу; **энэ хүн намайг ямагт харуулдаж байх болов** этот человек стал постоянно следить за мной; 2. **харуулдахуй I**-г үз.

**ХАРУУЛДАХ II** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1. **строгать** рубанком; **банз харуулдах** строгать доску; 2. **строгальный**; **харуулдах суурь машин** строгальный станок; 3. **харуулдахуй II**-г үз.

**ХАРУУЛДАХ III** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **растянуться**, упасть ничком; **харуулдаж унаад бэртэхээ шахав** упав ничком чуть не покалечился.

**ХАРУУЛДАХУЙ I** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ ожидание.

**ХАРУУЛДАХУЙ II** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ строгание.

**ХАРУУЛДАЦГААХ I** ᠬᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ

**харуулдах I**-ийн олноор үйлдэх.

**ХАРУУЛДАЦГААХ II** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ II харуулдах II, III-ын олноор үйлдэх.

**ХАРУУЛДУУЛАХ I** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I харуулдах I — ийн үйлдүүл.

**ХАРУУЛДУУЛАХ II** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II харуулдах II, III-ын үйлдүүл.

**ХАРУУЛДЧИХАХ I** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I харуулдах I — ийн нэгэнтээ.

**ХАРУУЛДЧИХАХ II** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II харуулдах II, III-ын нэгэнтээ.

**ХАРУУЛЧ** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢ караульный, караульщик; сторож, страж.

**ХАРУУЛЫН** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢ харуул I-ын харьяал., караульный, дозорный; сторожевой; харуулын алба караульная служба; харуулын алба зохион байгуулах организовать караульную службу; харуулын алба шалгах проверка караульной службы; харуулын албан үүрэг гүйцэтгэх нести караульную службу; харуулын байр караульное помещение, караульная будка, сторожевой пост; харуулын дүрэм устав караульной службы; харуулын жижүүр дежурный по караулам; харуулын нохой сторожевая собака; харуулын онгоц дозорное судно; харуулын хувцас караульная форма; харуулын цагдаа постовой милиционер; харуулын цамхаг дозорная башня, караульная, сторожевая вышка; харуулын цэрэг караульный.

**ХАРУУНА** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠤ 1) амьт. лысуха; 2) название горной цепи в Северо-Восточной части Алашани.

**ХАРУУР** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠤ относящийся к наблюдению; -скоп; бичил харуур микроскоп; хоёр нүдний бичил харуур микроскоп бинокулярный; гажиг харуур анаг. аномалоскоп; нар харуур од.орон. Гелиоскоп.

**ХАРУУТАХ** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠤ заразиться головнёй (о злаках); тариа харуутав зерно заражено головнёй.

**ХАРУУЦ** ᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠳᠤ : харууц давс селитра.

**ХАРХ** ᠬᠠᠷᠬᠤ амьт. крыса; † заарт харх амьт. ондатра (үгчил. крыса мускусная); заарт хархан малгай шапка из ондатры, ондатровая шапка.

**ХАРХАЙХ** ᠬᠠᠷᠬᠠᠶᠢᠬᠤ 1. 1) разбиваться; разламываться; 2) лежать кучей, громоздиться; 2. хархайхуй-г үз.

**ХАРХАЙХУЙ** ᠬᠠᠷᠬᠠᠶᠢᠬᠤᠬᠤᠭᠡᠢ разбивание, разламывание, разлом.

**ХАРХАН** ᠬᠠᠷᠬᠠᠨ хар-ын багас., чёрненький; хархан нүд чёрные глазки; очи чёрные; хархан нүдтэй черноглазый.

**ХАРХАНАЙ** ᠬᠠᠷᠬᠠᠨᠠᠶᠢ шувуу. хохлатая утка.

**ХАРХИРАА I** ᠬᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠠ шувуу. серая цапля;

хархираа тогоруу шувуу. журавль серый.

**ХАРХИРАА II** крикливый.

**ХАРХИРАХ** ᠬᠠᠷᠬᠢᠷᠠᠬᠤ кричать.

**ХАРХИРЧИХАХ** ᠬᠠᠷᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ хархирах-ын нэгэнтээ.

**ХАРХМАЙ** ᠬᠠᠷᠬᠢᠮᠠᠶᠢ : хархмай нугас шувуу. утка-нырок хохлатая.

**ХАРЦ I** ᠬᠠᠷᠴᠢ взгляд, взор; аймхай харц пугливый взгляд; айхтар харц пронзительный взгляд; алмайрсан харц рассеянный взгляд; атаархаг харц завистливый взгляд; бодол болсон харц задумчивый взгляд; гашуудалтай харц скорбный взгляд; гөлийсөн харц бессмысленный взгляд; гунигтай харц печальный взгляд; гэмшсэн харц виноватый взгляд; гярхай харц проницательный взгляд; догшин харц свирепый взгляд; дүнсгэр харц мрачный взгляд; жөтөөрхөг харц ревнивый взгляд; зальжин харц хитрый взгляд; зөөлөн харц нежный взгляд; зэвүүн харц язвительный взгляд; зэвүүцэм харц страшный взгляд; зэрлэг харц хищный взгляд; ихэмсэг харц гордый взгляд, надменный взгляд; мэлгэр харц неподвижный взгляд; мэнэрсэн харц отупелый взгляд; нүдний ухаалаг харц умное выражение глаз; өгөөмөр харцтай добрые глаза; өлөн харц голодный взгляд; санааширсан харц задумчивый взор; сэжиглэсэн харц недоверчивый взгляд, подозрительный взгляд; сэрэмжтэй харц настороженный взгляд; тачаангуй харц страстный взгляд; тоомсоргүй харц презрительный взгляд; төвшин харц спокойный взгляд; түргэн харц быстрый взгляд; тэвдсэн харц оторопелый взгляд; уудам харцтай хүн человек с широким кругозором; ууртай харц сердитый взгляд, гневный взгляд; учиртай харц многозначительный взгляд; харцгайн харц ястребиный взгляд; хийморьгүй харц неживой взгляд; хилэнт харц гневный взгляд; цогтой харц лучистый взгляд; ширтсэн харц пристальный взгляд; ширүүн харцтай с суровым взглядом; шулуун шударга харц открытый взгляд; шунахай харц жадный взгляд; эелдэг зөөлөн харц ласковый взгляд; ялдам харц нежный взгляд; янзы нь үзсэн харц испытующий взгляд; яруухан харц выразительный взгляд; харцаа тусгах бросить взгляд; харцаа чиглүүлэх направить взгляд; харцаа шилжүүлэх перевести взгляд; нүдний харцаар таах угадывать по глазам; харцыг ажиг заметить взгляд.

**ХАРЦ II** ᠬᠠᠷᠴᠢ түүх. 1) простолюдин, чернь, простой человек; подданный; өнөөдөр хаан, маргааш харц цэцэн. сегодня хан, а завтра простолюдин; ~ калиф на час; хаанд ордон, харцад урц цэцэн. всякой скотине свой

хлевушок; **харц албат** подданный; **харц ард** простонародье; **харц боол** раб, чернь, холопы, подданные; **харц олон** чернь, толпа; **харц хүн** подданный, простолюдin, простой человек (не дворянин); **харц хүн архи** увал хаантай адил **санана** цээн., үгчил. простолюдin, выпив водки, считает себя ханом; 2) слуга.

**ХАРЦАГА I** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠ* бие.зүй. ПОЯСНИЦА;

**харцаганаг**-ийг үз.

**ХАРЦАГА II** 1) шувуу. ястреб; **харцгай**-г үз.;

2) зурх. название одиннадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунной астрологии; **харцагын орд** зурх. созвездие Циркуля.

**ХАРЦАГАНАГ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠭ* бие.зүй. КОПЧИК, хвостец, конец крестца.

**ХАРЦАГАНЫ I** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠨᠠ* ᠖ **харцага(н) I**-ы харьяал., ПОЯСНИЧНЫЙ; **харцаганы орчин** поясничная область.

**ХАРЦАГАНЫ II харцага(н) II**-ы харьяал., ястребиный.

**ХАРЦГААХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* смотреть (о многих).

**ХАРЦГАЙ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠢ* шувуу. ястреб; **ЭМЭГЧИН харцгай** самка ястреба; **харцгай орхих** спускать ястреба на птиц.

**ХАРЦГАЙН** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠢᠨ* *ᠨᠠ* **харцгай**-н харьяал., ястребиный; **харцгайн ууль** шувуу. СОВА ястребиная.

**ХАРЦУУЛ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠤ* яриа. МУЖЧИНЫ, мужики.

**ХАРЧГАР** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠷ* сморщенный, морщинистый; **хорчгор**-ыг үз.

**ХАРЧГАРДАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* **хорчгордох**-ыг үз.

**ХАРЧГАРДУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*

**харчгардах**-ын үйлдүүл.

**ХАРЧГАРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ*

**харчгардах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРЧГАРХАН** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* **хорчгорхон**-г үз.

**ХАРЧИГНАМ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠮ* *ᠨᠠ* хрустящий; такой, ЧТО ХРУСТИТ (о жесткой ткани).

**ХАРЧИГНАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠬᠠᠬᠤ* **1.** скрежетать зубами, скрипеть, хрустеть; трещать (о чём-л. металлическом); **шүд харчигнах** скрежетать зубами; **харчигнан хэрчигнэн** хорш. СО скрипом (о телеге); **тэрэг харчигнан хэрчигнэн явав** телега со скрежетом и скрипом двинулась; **2. харчигнахуй**-г үз.

**ХАРЧИГНАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠬᠠᠬᠤᠢ* скрежет, скрип; хруст.

**ХАРЧИГНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ*

**харчигнах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРЧИГНУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **харчигнах**-ын үйлдүүл., вызывать скрип, скрежет.

**ХАРЧИЙЛГАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **харчийх**-ийн үйлдүүл.

**ХАРЧИЙХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠬᠤ* морщиться, сморщиться; морщиниться; **хорчийх**-ийг үз.

**ХАРЧИЙЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **харчийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХАРЧИН I** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠨ* **харчины** (монгольское племя, населяющее хошуны во Внутренней Монголии: Баруун харчин, Дунд харчин и Зүүн харчин, входящие в сейм Джосту).

**ХАРЧИН II: харчин хэрээ** шувуу. баклан.

**ХАРЧИНДАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠨᠳᠠᠬᠤ* идти “харчинским ХОДОМ” (способ передвижения верблюжьего каравана, когда накормив животных утром, отправляются в путь в малый полдень около 11 час и идут до середины ночи).

**ХАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **харах**-ын нэгэнтээ., видеть, увидеть.

**ХАРЧУУД** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠤᠳᠤ* **хар**-ын олон., миряне, простые люди.

**ХАРЧУУЛ** *ᠬᠠᠷᠴᠢᠭᠤᠯᠤ* **харчууд**-ыг үз.

**ХАРШ I** *ᠬᠠᠷᠰᠢ* **1.** 1) чуждый; враждебный; антагонистический; **харш бус зөрчил** неантагонистические противоречия; **харш үзэл суртал** враждебная идеология; **харш этгээд** враждебные элементы; 2)

несовместимый, противоположный; чуждый; **АНТИ-** (с дательно-местным падежом); **даргиатай газар адуунд харш, даваатай газар хонинд харш** зүйр. быстрое течение изматывает коня, а горные перевалы — овец; **аминд харш** вредный для здоровья, противопоказанный здоровью; **ариун цэвэрт харш** негигиеничный, антисанитарный; **галын аюулд харш бүхий агуулах**

пожаробезопасное хранилище; **намд харш** непартийный поступок; **нийгэмд харш** антиобщественный; **хуулинд харш** противозаконный, незаконный; **хүсэлд харш** наперекор желаниям; **чийг бамд харш** анаг. антицинготный; **шашинд харш** антирелигиозный; **шинжлэх ухаанд харш** антинаучный; **эрүүл мэндэд харш уур амьсгал** нездоровый климат (для здоровья); **харш ухагдахуун** несовместимые понятия; **тэрний урдаас ганц ч харш үг хэлээгүй** не сказал ни одного противоречащего ему слова; не сказал ни одного слова наперекор, не перечил; **харш юм** инородное тело; **2.** 1) препятствия; **харш зүйл** различные препятствия; 2) вред.

**ХАРШ II** дворец; **орд харш** хорш. дворец.

**ХАРШААХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠠᠬᠤ* **харших III**-ийн үйлдүүл., истощать, изнурять, изматывать.

**ХАРШГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠢ* *ᠨᠠ* *ᠨᠠᠭᠤ* невраждебный; беспрепятственный.

**ХАРШИЛ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠤ* анаг. **1.** аллергия; **эмийн харшил** лекарственная аллергия; **харшил судлал** аллергология; **2.** аллергический; **харшил нусгай** насморк аллергический; **харшил өвчин** аллергические заболевания; **харшил сорилт** аллергические пробы; **харшил үрэвсэл** аллергическое воспаление; **харшил хаван** отёк аллергический.

**ХАРШИЛДААН** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠢᠳᠠᠭᠠᠨ* несовместимость.

**ХАРШИЛДАХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠳᠠᠬ* **харших I**-ийн үйлдэлд, 1) сталкиваться, враждовать; **эрх ашиг харшилдав** столкнулись интересы; 2) не соответствовать друг другу; быть противоположенным.

**ХАРШИЛДУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **харшилдах**-ын үйлдүүл.

**ХАРШИЛДЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **харшилдах**-ын нэгэнтээ, не соответствовать.

**ХАРШИЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **харшлах**-ын нэгэнтээ, быть несовместимым.

**ХАРШИХ I** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠬ* **1.** 1) не соответствовать; противоречить; быть несовместимым, противным; **хуульд харшина** противоречит закону; 2) препятствовать, чинить препятствия; 3) вредить; **аминд харших** вредить жизни; **2. харшихуй I**-г үз.

**ХАРШИХ II** **1.** стукаться, ударяться друг о друга (о каменных, фарфоровых предметах); **шаазан хоорондоо харшина** пиалы стучаются друг о друга; **2. харшихуй**-г үз.

**ХАРШИХ III** **1.** 1) истощаться, исхудать; страдать хроническим истощением; **ажилдаа харших** истощаться от работы; **харшсан мал** истощённый скот; 2) разоряться; **2. харшихуй III**-г үз.

**ХАРШИХ IV** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠬ* **1.** подозревать, предполагать; **эндүүрсэн байх гэж харшиж байна** подозреваю, что тут кроется ошибка; **2. харшихуй IV**-г үз.

**ХАРШИХ V** становиться тёмным, чёрным; чернеть.

**ХАРШИХУЙ I** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠢ* противоречие, несоответствие.

**ХАРШИХУЙ II** постукивание.

**ХАРШИХУЙ III** истощение, исхудание.

**ХАРШИХУЙ IV** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠢ* подозрение, предположение.

**ХАРШИЦГААХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠴᠠᠭᠠᠬ* **харших I**-ийн олноор үйлдэх.

**ХАРШЛАГДАХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **харшлах I**-ын үйлдэгд., быть в противоречии с чем-л.

**ХАРШЛАЛ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠯ* несоответствие, противоречие; разлад; **харшлалдаан**-г үз., **ажилчин ба хөрөнгөтний ангийн харшлал** классовый антагонизм пролетариата и буржуазии; **дууны харшлал** хөгжим. диссонанс.

**ХАРШЛАЛДААН** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ* 1) непримиримые противоречия; антагонизм; взаимная вражда; **ангийн харшлалдаан** классовая вражда; 2) противодействие, противоречие; разлад, раздор; **харшлалдаантай байх** жить в раздоре, быть в ссоре.

**ХАРШЛАЛТАЙ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠯᠲᠠᠢ* противоречащий, не соответствующий; находящийся в разладе, в ссоре.

**ХАРШЛАЛЫН** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠯᠢᠨ* **харшлын**-г үз.

**ХАРШЛАХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠠᠬ* **1.** 1) быть несовместимым, быть противоположным, не соответствовать; 2) препятствовать, противоречить; противодействовать; **хуульд харшлах** противоречить закону; **эрх чөлөөнд харшлах** препятствовать свободе; **харшлахын ихээр харшлах** исключительно враждебно относиться; 3) быть в разладе; вредить; **амгалан тайван байдалд харшлах** вредить миру; **2.** противоречивый, противный, несоответствующий; **харшлах шалтгаан** обстоятельство, которое не соответствует чему-л.; противоположение.

**ХАРШЛУУЛАЛ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠯ* тусг. антитеза; противопоставление.

**ХАРШЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **харшлах**-ын үйлдүүл.

**ХАРШЛЫН** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠯᠢᠨ* **харшил**-ын харьяал., аллергический; **харшлын ерөндөг бодос** антиаллергическое средство.

**ХАРШМАЛ I** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠮᠠᠯ* истощённый, страдающий хроническим истощением; **харшмал хүн** истощённый человек.

**ХАРШМАЛ II** злой, вредный.

**ХАРШТАЙ I** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠲᠠᠢ* 1) вредный; противоположенный; **ходоодонд харштай** вредный для желудка, противоположенный желудку; 2) препятствующий, мешающий; **харштай учир шалтгаан** препятствующая причина, препятствующее обстоятельство; 3) враждебный, недружественный; **хоорондоо харштай хоёр** враждебно относящиеся друг к другу.

**ХАРШТАЙ II** имеющий дворец; **орд харштай** имеющий дворец.

**ХАРШУУЛАХ I** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **харших I**-ийн үйлдүүл., **1.** сопоставлять, противопоставлять; **харшуулан үзэх** сопоставлять, противопоставлять выводы; 2) сравнивать; **2. сравнительный; харшуулах арга** сравнительный метод; **харшуулсан огтлол зүй** сравнительная анатомия; **харшуулсан хэлний шинжлэл** сравнительное языкознание; **3. харшуулахуй I**-г үз.

**ХАРШУУЛАХ II** **харших III**-ын үйлдүүл., **1.** истощать, изнувать; **морио харшуулах** изнувать лошадь; **2. харшуулахуй II**-г үз.

**ХАРШУУЛАХУЙ I** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠭᠢ* сравнение, противопоставление.

**ХАРШУУЛАХУЙ II** истощение, изнурение.

**ХАРШЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **харших I, II, III**-ын нэгэнтээ.

**ХАРЬ I** *ᠬᠠᠷᠢ* **1.** чужой, чуждый; иностранный, иноземный; **харь атаатан** внешние враги, недоброжелательные

чужеземцы; **харь газар** чужая земля, чужбина; **харь гүрэн** зарубежное государство; **харь заншил** иноземный обычай; **харь улс** чужая страна; **харь хэл** иностранный язык; **харь этгээд** чужой, чужие; **харь шимэлдэг** ург. змееголовник иноземный; **2.** 1) иноземец, чужак; **харь хүн** чужой человек, чужак; **харь хүн харьд багтахгүй, хандгайн чөмөг тогоонд багтахгүй** зүйр., үгчил. чужой на чужбине не уживается, лосиная кость в котле не умещается; ~ в чужой монастырь со своим уставом не ходят; 2) чужая земля, чужбина; **харь болох** становиться чужим; уезжать на чужбину; **харь газар** чужая земля, чужбина; **харьд аваачих** увозить на чужбину; **харьд очих** выходить замуж; **харьд өгөх** выдавать замуж; **харь гагцхан** один единственный, в полном одиночестве, один-одинёшенек.

**ХАРЬ II** сачок.

**ХАРЬДАХ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠬ** 1) цедить через сачок; ловить сачком; вынимать рыбу из невода сачком; **загас харьдах** ловить сачком рыбу; 2) чистить; **худаг харьдах** очищать колодец, вычерпывать из него ил.

**ХАРЬДУУЛАХ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠬ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠬ**-ын үйлдүүл.

**ХАРЬТ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳ** бие.зүй. плечевая кость.

**ХАРЬТАН I** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠨ** / гость, пришелец.

**ХАРЬТАН II** **харь I**-ийн олон., чужие, не свои; чужеродцы; **харьтан дайсан** внешние враги, враждебные чужеродцы; **харьтанаа болгох** серьёзно относиться.

**ХАРЬХАЙ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠬᠠᠢ** харимхай-г үз.

**ХАРЬЦАА(Н)** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠ** 1) отношение, взаимоотношение, соотношение; **заах харьцаа** хэл.шинж. указательное отношение; **онол практикийн харьцаа** связь теории и практики; **орон цагийн харьцаа** пространственные и временные отношения; **өндөр намын харьцаа** соотношение высоты предметов; **тодотгол харьцаа** хэл.шинж. атрибутивное отношение; **тэнцвэрт харьцаа** тоо. равновесное соотношение; **урвуу харьцаа** тоо. обратное отношение, обратная функция; **хоёр тооны харьцаа** тоо. отношение двух чисел; **хоёр хэмжигдэхүүний харьцаа** тоо. отношение между двумя величинами; **холбогдолт харьцаа** соотношение корреляции; **харьцааны бус нэрс** хэл.шинж. нереляционные имена; **харьцааны нэрс** хэл.шинж. реляционные имена; **тэмцээн 1:1 харьцаатайгаар хайнцаж дуусав** матч закончился со счётом 1:1 вничью; 2) отношения, связь, соотношение; **бүдүүлэг харьцаа** некультурное отношение; **нийгмийн харьцаа** общественные отношения; **нийгмийн шинэ харьцаа тогтов** сложились

новые общественные отношения; **нийгэм үйлдвэрлэлийн харьцаа** общественно-производственные отношения; **олон улсын харьцаа** международные отношения; **үйлдвэрийн харьцаа** производственные отношения; **хайхрамжгүй харьцаа** пренебрежительное отношение; **хүчнүүдийн харьцаа** соотношение сил; **энэрэнгүй харьцаа / энэрэлт харьцаа** гуманное отношение; **харьцаа сайжрах** улучшаться (об отношениях); улучшение отношений; **харьцаагаа муудуулах** испортить отношения; **харьцаагаа эвдэх** портить отношения; **тэдний харьцаанд их өөрчлөлт гарчээ** в их отношениях произошли большие изменения.

**ХАРЬЦААНЫ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠨ** / **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠨ**-ы харьяал., относительный.

**ХАРЬЦАЛ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠯ** 1) соотношение; **цулсын харьцал** тусг. соотношение массы тела; 2) тех. зацепление; **арааны харьцал** зацепление зубчатое.

**ХАРЬЦАНГУЙ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠨᠭᠤᠢ** **1.** относительный, сравнительный; **харьцангуй агууриг** бодос. относительная амплитуда; **харьцангуй алдаа** относительная ошибка; относительная погрешность; **харьцангуй давтамж** бодос. относительная частота; **харьцангуй нас** относительный возраст; **харьцангуй нэмүү өртөг** э.з. относительная прибавочная стоимость; **харьцангуй онол** бодос. теория относительности; **газрын харьцангуй өндөр нь** относительная высота местности; **харьцангуй төлөөний үг** хэл.шинж. относительное местоимение; **харьцангуй үнэн** гүн.ух. относительная истина; **харьцангуй хөдөлгөөн** бодос. относительное движение; **харьцангуй чанар** относительное свойство, относительность; **2.** относительно, сравнительно.

**ХАРЬЦАХ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠬ** **1.** 1) относиться, иметь отношение; обращаться; **бүдүүлгээр харьцах** грубо относиться; 2) сыграть вничью; **2. харьцахуй**-г үз.; **3.** относительный.

**ХАРЬЦАХУЙ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠬᠤᠢ** 1) отношение; обращение; 2) ничья.

**ХАРЬЦГААХ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠬᠠᠬ** возвращаться, вернуться (о многих).

**ХАРЬЦУУЛАЛ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠬᠠᠯ** сравнение, сопоставление.

**ХАРЬЦУУЛАЛТ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠬᠠᠯᠤᠯᠤᠰ** / **харьцуулал-**ыг үз.

**ХАРЬЦУУЛАХ** **ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠳᠠᠬᠠᠯᠤᠯᠤᠰ** **харьцах**-ын үйлдүүл., **1.** 1) сравнивать, сопоставлять; соотносить; **хоёр ухагдахууныг харьцуулах** соотнести два понятия; **харьцуулан үзэх** сопоставлять; сравнивать; **хэлийг харьцуулан үзэх** сравнительное изучение языков; **харьцуулж бодох** взвесить, обдумать;

**болох болохгүй бүгдийг харьцуулж бодох** взвесить все за и против; **2) заставлять сыграть вничью; 2. харьцуулахуй**-г үз., **урьдах жилтэй харьцуулбал** по сравнению с прошлым годом; **3. сравнительный; харьцуулах арга** хэл.шинж. сравнительный метод; **харьцуулсан зэрэг** хэл.шинж. сравнительная степень.

**ХАРЬЦУУЛАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠴᠢᠸᠢᠬᠤᠭᠢ* сравнение, сопоставление, соотношение.

**ХАРЬЦУУЛШГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠴᠢᠸᠢᠬᠤᠭᠢ* *ᠰᠢᠨᠢᠭᠡ* **1.** несравнимый, несопоставимый; **харьцуулшгүй хэмжигдэхүүн** несравнимые величины; **2.** несравненно; несказанно; **харьцуулшгүй ихээр баярлав** несказанно обрадовался.

**ХАРЬЦЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **харьцах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРЬЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **харих**-ийн нэгэнтээ, возвращаться.

**ХАРЬЯА(Н)** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠ* **1.** 1) подчинённый; находящийся в ведении, в управлении; подведомственный; принадлежащий; подвластный; вверенный чьему-л. ведению; соответствующий; **эрүүлийг хамгаалах яамны харьяа олон эмнэлгийн газрууд** лечебные заведения, находящиеся в ведении министерства здравоохранения; **харьяа бус** неподведомственный; **харьяа газар** подведомственное учреждение; **харьяа муж** находящаяся в ведении, вверенная область; **харьяа цэргүүд** подчинённые войска; **харьяанд байх** находиться в ведении, в подчинении; **танай харьяанд байгаа мал** принадлежащий вам скот; **харьяанд шилжүүлэх** передавать в чье-л. ведение; **2)** имеющий касательство, отношение; **2.** касательство, отношение.

**ХАРЬЯАГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠭᠤᠢ* *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠ* *ᠭᠤᠢ* не имеющий отношения, касательства.

**ХАРЬЯАЛАГДАЛ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠯ* зависимость, подчинение; **колонийн харьяалагдал** колониальная зависимость; **харьяалагдлын байдал** состояние зависимости, подчинённости.

**ХАРЬЯАЛАГДАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **харьяалах**-ын үйлдэгд., **БЫТЬ ПОДВЕДОМСТВЕННЫМ** или **ОТНОСЯЩИМСЯ** к чему-л.; **НАХОДИТЬСЯ** в чьем-л. ведении; **БЫТЬ ЗАВИСИМЫМ, ПОДЧИНЁННЫМ;** **НАХОДИТЬСЯ** в подчинении, подчиняться, зависеть; **хэнд ч үл харьяалагдах** **бодлого** независимая политика; **шууд харьяалагдах** непосредственно подчиняться; **шууд харьяалагдах газар** учреждение непосредственного подчинения.

**ХАРЬЯАЛАЛ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠯ* подведомственность, подчинённость; **хэргийн харьяалал** подведомственность дел.

**ХАРЬЯАЛАЛГҮЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠯᠭᠤᠢ* *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠯᠭᠤᠢ* не принадлежащий, неподведомственный.

**ХАРЬЯАЛАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠬᠤ* **1.** иметь отношение, **ВЕДАТЬ, ПОДЧИНЯТЬСЯ, БЫТЬ** в чьем-л. ведении; **НАХОДИТЬСЯ** под чьим-л. начальством; **КАСАТЬСЯ** кого-л.; **байгууллага харьяалах** **ВЕДАТЬ** учреждением; **2.** 1) **ВЕДАЮЩИЙ; харьяалах байгууллага** орган, **ВЕДАЮЩИЙ...**; **харьяалах хоршоо худалдааны газар** находящиеся в ведении кооперативные торговые заведения; **ТЭДНИЙГ ТУС ТУСЫН харьяалах аймгийн яаманд тушаах** доставлять их в аймачные управления, которым они подведомственны; **харьяалж явсан цэрэг** находившиеся под его командой войска; **2)** соответствующий; **3.** **харьяалахуй**-г үз.

**ХАРЬЯАЛАХУЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠬᠤᠭᠢ* ведение.

**ХАРЬЯАЛАХЫН** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠬᠤᠨ* **1.** **харьяалахын тийн ялгал** хэл.зүй. родительный падеж; **харьяалахын тийн ялгалын төгсгөл** хэл.шинж. окончания родительного падежа.

**ХАРЬЯАЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **харьяалах**-ын үйлдүүл., **байшинг албан газарт харьяалуулах** закрепить дом, здание за учреждением.

**ХАРЬЯАЛЦГААХ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠤᠴᠭᠠᠬᠤ* **ВЕДАТЬ** (о многих).

**ХАРЬЯАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **харьяалах**-ын нэгэнтээ.

**ХАРЬЯАНЫ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠨᠢ* **харьяа(н)**-ы харьяал.

**ХАРЬЯАТ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠲᠤ* **1.** 1) **харьяа**-г үз., **находящийся** в ведении, управлении; **ЗАВИСИМЫЙ, ПОДВЛАСТНЫЙ, ПОДВЕДОМСТВЕННЫЙ;** **ПОДЧИНЁННЫЙ;** **ВВЕРЕННЫЙ** чьему-л. ведению; **ПОДДАННЫЙ;** **бүх яамд тэдгээрийн харьяат газрууд** все министерства и подведомственные им учреждения; **харьяат цэрэг** вверенные кому-л. войска; **находящиеся ПОД** чьим-л. командованием войска; **эдгээр элч нар харьяат эзэн хааны өмнөөс урилга уламжлав** эти послы передали от имени своего императора приглашение; **2)** **ВЕДАЮЩИЙ, УПРАВЛЯЮЩИЙ;** **ОТНОСЯЩИЙСЯ** к чему-л.; **3)** **ДАННЫЙ; СООТВЕТСТВУЮЩИЙ; 2.** **ПОДДАННЫЙ; ПОДДАНСТВО; ГАДААДЫН харьяат** иностранный подданный; **Монгол улсын харьяат** гражданин Монголии; **өөрийн харьяат болгох** предоставлять своё гражданство; **харьяат болох** войти в подчинение, в подданство; **харьяат нар** хуучир. подданные, граждане; **харьяат хамжлага** крепостной.

**ХАРЬЯАТАЙ** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠲᠤᠭᠤᠢ* **харьяат**-ыг үз.

**ХАРЬЯАТАН** *ᠬᠠᠷᠢᠶᠠᠲᠤᠨ* **харьяатай**-н олон., подданные.

**ХАС I** *ᠬᠠᠰ* **внутренняя сторона бедра; гуя хас** хорш. бёдра.

**ХАС II** **1.** эрдэс. яшма; **хас чулуу** яшма; **2.** 1) яшмовый; **хас тамга** яшмовая печать; **хас тэнэгэр** безделушки из яшмы; 2) яшмового цвета; **хас цагаан** белый; **хас уруул шарга** соловый конь с белыми губами; † **хасын туулай** ёгт. луна (үгчил. яшмовый заяц).

**ХАС III** свастика; **хас тамга / хас тэмдэг** свастика.

**ХАС IV:** **хас хатгуур цэцэг** ург. тубероза, красnodнев белый; ландыш.

**ХАСАГ I** **1.** казах; **2.** казахский; **хасаг аймаг** казахский аймаг, округ (в Монголии); **хасаг улс** казахский народ, Казахстан; **хасаг хүн** казах; **хасаг хэл** казахский язык; † **хасаг тэрэг** одноколка, большая двухколёсная телега для перевозки кладей, арба (үгчил. казахская телега); **арван хасаг түлээ** десять телег дров.

**ХАСАГ II** **1.** казак; **2.** казацкий; казачий; **хасаг суурин** станица; **хасаг цэрэг** казачье войско.

**ХАСАГ III** обруч тагана; **дөрвөн хасагтай тулга** таган с четырёх обручами.

**ХАСАГДАГЧ** **1.** тоо. уменьшаемое; вычитаемое.

**ХАСАГДАХ** **1.** **хасах**-ын үйлдэгд., **1.** быть лишённым чего-л.; уменьшаться, снижаться, убавляться; сокращаться; быть лишённым, исключённым; выбивать; **намаас хасагдах** быть исключённым из партии; **хязгаарлагдан хасагдах** быть лишённым, быть ограниченным в чём-л.; **эрх хасагдах** быть лишённым прав; **таван жилээр эрх хасагдах** лишаться прав на пять лет; **эрх ямба хасагдах** лишаться привилегий; **хасагдан цөөрөх** уменьшаться; **2.** **хасагдахуй**-г үз., **орон тоо хасагдах** сокращение штатов; **хасагдах тоо** вычитаемое.

**ХАСАГДАХУЙ** **1)** уменьшение, снижение, сокращение; исключение, выбивание, лишение; **2)** уменьшаемое, вычитаемое.

**ХАСАГДАХУУН** тоо. вычитаемое.

**ХАСАГДУУЛАХ** **хасагдах**-ын үйлдүүл., уменьшать, снижать, убавлять, сокращать; лишать; исключать; увольнять; **зардлыг хасагдуулах** сокращать расходы; **цагийг хасагдуулах** сокращать время.

**ХАСАГЛАХ** **1.** отсекал обрубать; **2.** **хасаглахуй**-г үз.

**ХАСАГЛАХУЙ** отсечение, обрубка, обрубание.

**ХАСАГЧ** тоо. вычитаемое.

**ХАСАЛ** вычитание.

**ХАСАЛГА** убавление, снижение, понижение, вычитание, отчисление; исключение, увольнение, изъятие.

**ХАСАЛГАНА** ург. рододендрон золоточетный.

**ХАСАЛГҮЙ** без вычитания, без вычета, не вычитая, не сбавляя.

**ХАСАЛТ** убавление, сокращение, уменьшение, снижение, вычет; **хөнгөлөлт хасалт** хорш. ЛЬГОТА.

**ХАСАЛЦАХ** **хасах**-ын үйлдэлц., вместе убавлять, урезывать.

**ХАСАНА** деревянная лопаточка (род совка, которым выкапывали лекарственные корни); **гасана, гасха**-ыг үз.

**ХАСАР** : **хасар нохой** волкодав.

**ХАСАРВААНЬ** ург. финик.

**ХАСАХ** **1.** 1) убавлять, уменьшать, сокращать, урезывать; отрезать, обрезать, обрубать, отсекал; **орон тоо хасах** сокращать штаты; **уртаас нь хасах** урезывать, укорачивать длину; **үнэ хасах** снижать цену; **цаг хасах** сокращать время; **цалин хасах** снижать заработную плату; **хасаж хэмжээлэх** количественно ограничить; **хасан хороох** сокращать; 2) вычитать, отнимать; исключать; **өр хасах** вычитать задолженность; **таваас гурвыг хасах** вычесть три из пяти; **тоо хасах** вычитать, производить вычитание; **хүний тооноос хасах** шилж. не считать человеком; **хувийн хэрэглээг хасах** сокращать личные потребности; **эрхлэгч номоос нэг бүлгийг хасав** редактор выкинул главу из книги; **хасаж төлөх** выплачивать; **өр хасаж төлөх хугацаа** срок погашения задолженности; **хасаж хорогдуулах** снижать; 3) лишать; исключать; отменять; упразднять; вычёркивать; выбрасывать из чего-л.; **бүртгэлээс хасах** снять с учёта; **зэрэг хасах** понижать в чине; **толь бичгээс хасах** вычёркивать из лексикона; **хувилгааныг хасах** шашин. отменять дальнейшее перерождение; **цол хасах** упразднять чин, звание; **цэснээс хасах** исключать из списка; **чөлөө хасах** лишать свободы; **эрхийг хасах** лишать прав; **иргэний эрхийг хасах** лишать гражданских прав; **мэргэжлийн эрхийг хасах** дисквалификация; **сонгох эрхийг хасах** лишать прав голоса; **сонгуулийн эрхийг хасах** лишать выборных прав; **үг хэлэх эрхийг хасах** лишить слова; **эрх ямба хасах** лишать привилегий; **хасан гаргах** увольнять; удалять; **2.** тоо. отрицательный; **хасах даралт** бодос. отрицательное давление; **хасах тоо** отрицательное число; **хасах тэмдэг** знак вычитания, минус, знак минуса; **3.** **хасахуй**-г үз., **хасах тэмдэг тавих** поставить минус.

**ХАСАХУЙ** **1)** тоо. вычитание; **2)** тоо. минус; **3)** убавление уменьшение, сокращение; **4)** исключение, отмена.

**ХАСАЦГААХ** *ᠬᠠᠰᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* **хасах**-ын олноор үйлдэх.

**ХАСДАА** *ᠬᠠᠰᠢᠳᠠᠭ* са., зурх. двенадцатая из двадцати восьми звёзд лунного пути; созвездие Ворона.

**ХАСДАГ** *ᠬᠠᠰᠢᠳᠠᠭ* неуживчивый; **хасдаг азарга** неуживчивый жеребец.

**ХАСЗУЛ** *ᠬᠠᠰᠢᠵᠤᠯᠤ* ург. ольгая белолистная.

**ХАСЛАГА хасалга**-ыг үз.

**ХАСМАЛ** *ᠬᠠᠰᠢᠮᠠᠯ* обрубленный, отрезанный; укороченный; сокращённый; **хасмал ажлын өдөр** сокращённый рабочий день.

**ХАСТАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠲᠠᠬᠤ* анаг. мужеложество.

**ХАСУЙ** *ᠬᠠᠰᠤᠢ* приспособление для навьючивания верблюдов.

**ХАСУУЛАХ** *ᠬᠠᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хасах**-ын үйлдүүл., урезывать, сокращать, лишать, исключать; **данснаас хасуулах** исключать из списка.

**ХАСУУР** *ᠬᠠᠰᠤᠭᠤᠷ* 1) стамеска; 2) зубило; 3) косарь (род широкого ножа служащего для рубки).

**ХАСХАГ** *ᠬᠠᠰᠬᠠᠭ* защита, покровительство, попечение, забота о ком-л.

**ХАСЧИХАХ** *ᠬᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **хасах**-ын нэгэнтээ.

**ХАТ I** *ᠬᠠᠲᠤ*/тех. закал, алитирование металла, сплав; **хат сайтай хутга** нож хорошего закала; **хат суулгач** тех. алитировщик.

**ХАТ II** захирах хүсэх төлөвийн хэлбэрээр (в форме повелительного наклонения в сочетании с другими словами употребляется для выражения крайнего неудовлетворения, иронии); какое там, ну и... ; **дуулахаа хат!** ну и поёшь!, ну и спел!

**ХАТААГДАХ I** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ I* **хатаах I**-ын үйлдэгд., осушаться, сохнуть.

**ХАТААГДАХ II хатаах II**-ын үйлдэгд., закаливаться (о стали).

**ХАТААГУУР** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠤᠭᠤᠷ* сушилка; сушильня; **тариа хатаагуур** зерносушилка.

**ХАТААЛГА I** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠯᠭᠠ* 1) сушение, сушка; **загас хатаалга** вяление рыбы; **намаг хатаалга** осушение болота; **ноос хатаалга** сушение шерсти; **хатаалгын өрөө** сушильня; **хатаалгын хорго** тусг. камера сушилки.

**ХАТААЛГА II** закалка.

**ХАТААЛГАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* **хатаах I, II**-ын үйлдүүл., 1) дать высохнуть, высушиться; 2) дать закалиться железу.

**ХАТААЛЗАЙ I** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠢ* ург. лапчатка шелковистая вильчатая.

**ХАТААЛЗАЙ II** высохший, иссохший; **хатаалзай хүн** иссохший человек.

**ХАТААЛТ I** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠯᠲᠤ* сушка; **мөөг хатаалт** сушка грибов.

**ХАТААЛТ II** тех. закалка (железа); **ган хатаалт** закалка стали.

**ХАТААМАГ** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭ* сухари; гренка; **хар хатаамаг** чёрные сухари; **хатаамаг хатаах** сушить сухари; **хатаамагтай шөл** бульон, суп с гренками.

**ХАТААМАГЛАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* 1. сушить; вялить; **хатаамагласан жимсийн шимүүс** компот из сушёных фруктов; 2.

**хатаамаглахуй**-г үз.

**ХАТААМАГЛАХУЙ** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤᠢ* сушение; вяление.

**ХАТААМАЛ** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠯ* 1. 1) сушёный; вяленый; высушенный, просушенный; 2) закалённый; 2. сухарь; **хайрсан хатаамал** гренки.

**ХАТААСАН** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠰᠠᠨ* 1) сушёный; вяленый; **хатаасан жимс** сушёные фрукты; **хатаасан загас** сушёная рыба, вяленая рыба; 2) закалённый; **хатаасан ган** закалённая сталь.

**ХАТААХ I** *ᠬᠠᠲᠠᠬᠤ I* **хатах I**-ын үйлдүүл., 1. 1) сушить, высушивать; вялить; делать твёрдым; **загас хатаах** вялить рыбу; **намаг хатаах** осушать болото; **наранд хатаах** сушить на солнце; вялить на солнце; **номын завсар цэцэг хатаах** засушить цветок в книге; **угааш хатаах** сушить бельё; 2) шилж. иссушать; изнувать; томить жаждой; **шархаа хатаах** ёгт. подыхать; 2. сушильный; **хатаах шүүгээ** сушильный шкаф; 3. **хатаахуй I**-г үз.

**ХАТААХ II хатах II**-ын үйлдүүл., 1. закалывать; **болд хатаах** тех. закалывать сталь; **төмөр хатаах** закалять железо; 2. **хатаахуй II**-г үз.

**ХАТААХУЙ I** *ᠬᠠᠲᠠᠬᠤᠢ I* сушение; вяление.

**ХАТААХУЙ II** закал, закалка.

**ХАТААЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **хатаах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ХАТАВЧ** *ᠬᠠᠲᠠᠪᠴᠢ* 1) стык решётчатой стены и двери у юрты; нижняя часть решётчатой стены по обеим сторонам двери у юрты; боковой косяк (двери), дверной столб; **үүдний хатавч** дверные боковые косяки; **хатавчаар хүйтэн орж байна** через стык двери несёт, дует, веет холодом; **хатавчинд зогсох** стоять в дверях; 2) кошма (двери).

**ХАТАГ** *ᠬᠠᠲᠠᠭ*: **хатаг хитэг** аялга. стук-стук! (выражение звука при наложении накладки на пробой).

**ХАТАГТАЙ** *ᠬᠠᠲᠠᠭᠲᠠᠢ* дама; **ноёд, хатагтай нараа!** дамы и господа!

**ХАТАЙ** *ᠬᠠᠲᠠᠢ* биток, битка-бабка (для игры в бабки).

**ХАТАЙР** *ᠬᠠᠲᠠᠢᠷ* 1. 1) тощий, худой; изнурённый; 2) редкий, редкостный; 2. анаг. сухотка; **хатайр өвчин** мал.эмнэл. овечья сухотка.

**ХАТАЙРТАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠢᠷᠲᠠᠬᠤ* 1) тощать, чахнуть; 2) заболевать сухоткой.

**ХАТАЙРТСАН** *ᠬᠠᠲᠠᠢᠷᠲᠤᠰᠠᠨ* истощённый, измождённый; **хатайртсан мал** истощённый скот.

**ХАТАЙРТУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠢᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хатайртах**-ын үйлдүүл.

**ХАТАЙРТЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠢᠷᠲᠴᠢᠬᠠᠬ* хатайргах-ын нэгэнтээ.

**ХАТАЙРШИХ** *ᠬᠠᠲᠠᠢᠷᠰᠢᠬ* становиться тошим, чахлым.

**ХАТАЙРЫН** *ᠬᠠᠲᠠᠢᠷᠢᠨ* : хатайрын цэцэг ург. астрагал.

**ХАТАМЖ** *ᠬᠠᠲᠠᠮᠵ* выносливость, терпеливость.

**ХАТАМЖИЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хатамжлах-ын нэгэнтээ.

**ХАТАМЖИХ** *ᠬᠠᠲᠠᠮᠵᠢᠬ* выносить, терпеть страдания; хатуужих-ийг үз., их өвдөхийг хатамжих вынести сильную боль.

**ХАТАМЖЛАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬ* хатуужих-ийг үз.

**ХАТАМЖЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠮᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* хатамжлах-ын үйлдүүл.

**ХАТАН I** *ᠬᠠᠲᠠᠨ* 1) крепкий, закалённый; 2) твёрдый, упругий; уян хатан хорш. гибкий; 3) стальной; булатный; хатан сэлэм булатный меч; хатан төмөр твёрдое железо; хатан төмөр хадуур серп из закалённого железа; 4) жестокий; сердитый; хатан догшин хорш. жестокий, свирепый, вспыльчивый; хатан зан вспыльчивость; жестокость; хатан хүн твёрдый, жестокий; непоколебимый, решительный человек; 5) острый; терпкий; хатан амт острый вкус; хатан архи крепкая водка; хатан үнэр терпкий запах; 6) неустрашимый, мужественный; хатан баатар мужественный богатырь; хатан зориг шилж. железная, стальная воля; † хатан хүзүү задняя часть шеи, эпистроп; хатан цагаан а) белоснежный, совсем белый; б) эрдэс. гафний (серебристо-белый металл); хатан яс яриа. кость; кость каменистая; хар хөлсөө цувуулж, хатан ясаа хавталзуулж яриа. трудиться в поте лица, нагибая телом (үгчил. твёрдую кость).

**ХАТАН II** *ᠬᠠᠲᠠᠨ* 1. 1) түүх. княгиня; хааны хатан царица, императрица; хатан хаан императрица, государыня; 2) госпожа, знатная дама; хатан болгон авах брат в жёны, жениться; хатан болгон өгөх отдавать в жёны, выдавать замуж; 3) хөзөр. дама; гилбэрийн хатан пиковая дама; 2. 1) дамский; 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд (в составе ботанических и зоологических названий): гувай хатан ург. белладонна; хатан зөгий амьт. пчела-матка; хатан зөгийн үүр улей-маточник; хатан тоть шувуу. говорящий попугай, какаду; хатан хараа шувуу. Глухарь; казуар обыкновенный; хатан хараацай шувуу. греческая или туранская ласточка; хатан цацаргана ург. а) ликорис золотистый; б) ликорис чешуеносный; в) лук олений, мох олений; г) чемерица чёрная; хатан чацаргана ург. облепиха; † хатан сүйх орнамент “дамские серьги”.

**ХАТАНА** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠠ* : Хатана гол река Катунь, Жёлтая река, река Хуанхэ.

**ХАТАНГА I** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠠ* твёрдый, крепкий, жёсткий; хатанга зүрхт твёрдый духом; хатан I-г үз.

**ХАТАНГА II** хатаалзай-г үз.

**ХАТАНГАДАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠠᠳᠠᠬ* 1. 1) твердеть, крепнуть; хатангадах өвчин усиливающаяся болезнь; хатангадах сэтгэл твёрдое решение; хатангадан бодох твёрдо задумать; хатангадан орох запасть в душу; хатангадан сонсох а) чутко, внимательно слушать; б) шилж. развесить уши; 2) ожесточаться, быть жестоким; вспылить; 2. хатангадахуй-г үз.

**ХАТАНГАДАХУЙ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠢ* ожесточение.

**ХАТАНГАТГАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠠᠲᠭᠠᠬ* 1) решительно требовать, приказывать; поручать, давать поручение; 2) укреплять, делать твёрдым.

**ХАТАНГИ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢ* засохший, тощий, чахлый; хатангир-ийг үз.

**ХАТАНГИДАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠳᠠᠬ* хатангирах-ыг үз.

**ХАТАНГИДЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* хатангидах-ын нэгэнтээ.

**ХАТАНГИР** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷ* 1) истощённый, тощий, исхудалый; атрофированный; хатангир амьтан тощее животное; хатангир царай измождённое лицо; хатангир эрхтэн атрофированный орган; 2) сухой, засохший, иссушённый, чахлый; хатангир газар иссушённая, истощённая земля; хатангир тариа чахлый посев.

**ХАТАНГИРАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠠᠬ* 1. худеть, сохнуть, чахнуть; тощать, истощаться; атрофироваться; гуниглаж хатангирах сохнуть от тоски; халуун хижиг тусч хатангирав лихорадка иссушила его; 2. хатангирахуй-г үз.

**ХАТАНГИРАХУЙ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* исхудание, истощение.

**ХАТАНГИРДАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠳᠠᠬ* быть слишком тощим, сухим; чахнуть.

**ХАТАНГИРЛАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠯᠠᠬ* сохнуть, тощать, чахнуть.

**ХАТАНГИРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠯᠤᠯᠠᠬ* хатангирлах-ын үйлдүүл., вызывать истощение, изнурять.

**ХАТАНГИРСАН** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠰᠠᠨ* атрофированный, иссохший; зачахлый.

**ХАТАНГИРТАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠲᠠᠬ* исхудать, высохнуть, атрофироваться; истощать.

**ХАТАНГИРТЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠲᠴᠢᠬᠠᠬ* хатангиртах-ын нэгэнтээ.

**ХАТАНГИРУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠤᠯᠠᠬ* хатангирах-ын үйлдүүл.

**ХАТАНГИРШИХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢᠷᠰᠢᠬ* становиться тощим, чахлым.

**ХАТАНГУЙ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠤᠢ* твёрдый, крепкий, жёсткий; хатанга-ыг үз.

**ХАТАНДАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠳᠠᠬ* БЫТЬ СЛИШКОМ ТВЁРДЫМ (о железе).

**ХАТАНДУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хатандах-ын үйлдүүл.

**ХАТАНЗ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠵ* амьт.суд. Матка (пчела); **хусран хатанз** яловая матка; **хатанзын тэжээл** маточный корм.

**ХАТАНХАЙ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠬᠠᠢ* хатангир-ыг үз.

**ХАТАНХАЙРАЛ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠬᠠᠢᠷᠠᠯ* анаг. атрофия; увядание.

**ХАТАНХАЙРАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠬᠠᠢᠷᠠᠬ* анаг. **1.** атрофироваться; **2.** хатанхайрахуй-г үз., **нүүр таллан хатанхайрах** анаг. гемиоатрофия лица; **өрөөсөн тал хатанхайрах** анаг. гемиоатрофия.

**ХАТАНХАЙРАХУЙ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠬᠠᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* атрофия.

**ХАТАНХАЙРУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠨᠬᠠᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хатанхайрах-ын үйлдүүл.

**ХАТАР I** *ᠬᠠᠲᠠᠷ I* хувил. рутений (из группы платиновых металлов).

**ХАТАР II** таз, металлический сосуд; **гадар**-ыг үз.

**ХАТАРХАХ** *ᠬᠠᠲᠠᠷᠬᠠᠬ* ожесточаться, свирепеть.

**ХАТАХ I** *ᠬᠠᠲᠠᠬ I* **1.** 1) сохнуть, засыхать, высыхать; пересыхать; увядать; **ам хатах** пересыхать во рту; **ам хатав** во рту пересохло (от жажды); **ам хамар хатах** яриа. пересыхать во рту; **наранд хатах** сохнуть на солнце; **угаасан юм хатаж байна** бельё сушится; **хатаж гандах** засыхать, увядать; **хатаж хохирсон** заскорузлый; **хатаж хувхайрах** увядать; 2) чахнуть, сохнуть; атрофироваться; **гар хатах** отсыхать, атрофироваться (о руках); **өвчинд хатах** чахнуть, сохнуть от болезни; **санаандаа хатах** шилж. скучать, сокрушаться; сохнуть от тоски; **сэтгэл хатах** шилж. быть в глубокой тоске, сильно тосковать; **уйтгартаа хатах** шилж. сохнуть от тоски, сильно тосковать; **үг хэл хатах** замолкать; шилж. прикусить язык; ~ как воды в рот набрать; **хэл ам чинь хатаагүй юм бол хэл!** если язык не отсох, говори!; **чих хатах** а) терять слух, глохнуть; не слышать; б) шилж. быть глухим ко всему, пропускать мимо ушей; **эвэр хатах** отсыхать (о рогах); **эвэр хатсан шар** самый старый бык (үгчил. с отсохшими рогами); **элэг хатах** шилж. смеяться, хохотать, покатываться со смеху; 3) отвердевать, делаться твёрдым; 4) захирах хүсэх хэлбэрээр өөр бусад үгийн хамт дургүйцэх буюу егөөдөх утга илэрхийлнэ (в форме повелительного наклонения в сочетании с другими словами выражает неодобрение, иронию, крайнее неудовлетворение); **какое там, ну и...**; **үхсэн хатсаны чинь!** какого дьявола!; **2.** хатахуй I-г үз.

**ХАТАХ II** *ᠬᠠᠲᠠᠬ II* **тех. 1.** закаливаться (о железе); **төмөр утас сайн хатжээ** проволока хорошо закалилась; **2.** хатахуй II-г үз.

**ХАТАХУЙ I** *ᠬᠠᠲᠠᠬᠤᠢ I* 1) засыхание, высыхание; пересыхание; увядание; 2) атрофирование.

**ХАТАХУЙ II** закаливание.

**ХАТГАА I** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠠ I* 1) накол; прокалывание; 2) колика; воспаление; **хатгалга**-ыг үз.; 3) шилж. колкость, клевета.

**ХАТГАА II** разом, одновременно, сразу; **харваа хатгаа** хорш. одновременно, разом; **хар хээр хоёр морь харваа хатгаа орж ирэв** два тёмно-гнедых коня прискакали одновременно.

**ХАТГААС** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠠᠰ* накол.

**ХАТГААЧ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠠᠴ* хатгагч-ийг үз., **хатгаач хүн** подстрекатель.

**ХАТГАГДАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠭᠳᠠᠬ* хатгах-ын үйлдэгд., быть прокалываемым.

**ХАТГАГЧ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠭᠴ* **1.** 1) колющий; 2) жалящий; **могой бол хатгагч амьтан** змея — жалящее животное; **2.** 1) вышивальщица; **уран хатгагч** искусная вышивальщица; 2) подстрекатель; **өдөөн хатгагч** шилж. подстрекатель.

**ХАТГАЛ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯ* : **хатгал шүтгэл** хорш. замешательство; беспорядок.

**ХАТГАЛАЛ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯᠠᠯ* покалывание, резь; боль.

**ХАТГАЛАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯᠠᠬ* хатгах-ын олонтаа., колоть, покалывать; болеть.

**ХАТГАЛГА** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯᠭᠠ* 1) вкалывание, втыкание; 2) колющая боль, колика; воспаление, пневмония; **уушгины хатгалга** воспаление лёгких, пневмония; **цөсний хатгалга** жёлчная колика; **хатгалга авах** заболеть воспалением лёгких, пневмонией; 3) шилж. подстрекательство, инспирация; замешательство, беспорядок; **дайсны битүү хатгалга** происки врагов; **өдөөн хатгалга** подстрекательство.

**ХАТГАЛГАА** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯᠭᠠᠠ* колющая боль, колика.

**ХАТГАЛГААН** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯᠭᠠᠨ* хатгалдаан-г үз.

**ХАТГАЛДААН** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ* сражение, битва, стычка.

**ХАТГАЛДАГЧ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯᠳᠠᠭᠴ* воин; боец.

**ХАТГАЛДАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯᠳᠠᠬ* хатгах-ын үйлдэлд., сражаться.

**ХАТГАЛЦАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠯᠴᠠᠬ* хатгах-ын үйлдэлц., 1) втыкаться; 2) сражаться.

**ХАТГАМАЛ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠮᠠᠯ* **1.** 1) вышитый; **хатгамал хөрөг** вышитый портрет; **хатгамал цэцэг** вышитый цветок; 2) воткнутый; вколотый; исколотый; **2.** вышивание, вышивка; аппликация.

**ХАТГАМАЛЛАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠮᠠᠯᠯᠠᠬ* вышивать.

**ХАТГАМАЛТ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠮᠠᠯᠲ* вышитый, расшитый; узорчатый; **хатгамалт хөшиг** расшитый занавес.

**ХАТГАМАЛЧ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠮᠠᠯᠴ* вышивальщица.

**ХАТГАМЛАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠮᠯᠠᠬ* 1. вышивать, расшивать; **хатгамласан цамц** расшитая рубашка; 2. **хатгамдахуй**-г үз.

**ХАТГАМЛАХУЙ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠮᠯᠠᠬᠤᠢ* вышивание, расшивка.

**ХАТГАМЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠮᠯᠤᠤᠯᠠᠬ* **хатгамлах**-ын үйлдүүл.

**ХАТГАС** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠰ* лыко ивовое; молодая зелёная кора, снятая с ивняка.

**ХАТГАСАН** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠰᠠᠨ* семи-восьмилетний верблюд; **зах зургаагаа хатгасан** девятилетний верблюд (у которого появились шесть крайние зубы).

**ХАТГАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠬ* · *ᠬᠠᠲᠭᠠᠬ* 1. 1) колоть, уколоть; **гараа зүүгээр хатгах** уколоть руку иглой; **өргөс хатгах** колотья (о занозе); **сэрээгээр хатгах** колоть, бить острогой, поддевать на острогу; **хуу хатгах** исколоть; **цоо хатгах** протыкать, прокалывать; **шөвгөөр хатгах** колоть шилом; **хатгаж халаах** колоть и жечь (о крапиве); **хуурай өвс хөл хатгана** сухая трава колет ноги; 2) вышивать, расшивать; **угалз хатгах** вышивать узор; **утас хатгах а)** вышивать; **б)** вышивание; **хатгаж оёх** шить стежками; 3) втыкать, вкалывать, вонзять; водружать; **газар хатгах** втыкать в землю; **өд хатгах** втыкать перо (в головной убор); **өрөмдөн хатгах** втыкаться, вонзаться; **туг хатгах** водрузить знамя; **хашаа хатгах** ставить ограду; **чимэг хатгах** надевать украшение, украшаться (о женщине); 4) накалывать, нанизывать; продевать; **буйл хатгах** продевать верблюду в нос кляп; **шовх дээр (үзүүрт) хатгах** накалывать на острие; **шорд хатгах** нанизывать на вертел; **хатгаж алах** заколоть насмерть; 5) жалить, кусать (напр. о змее); **зөгий хатгадаг** пчёлы жалят; **хазахгүй бол нохой ч гэсэн яахав, хатгахгүй бол могой ч гэсэн яахав** *цэцэн*. ХОТЬ БЫ И СОБАКА, ЛИШЬ БЫ НЕ КУСАЛАСЬ, ХОТЬ БЫ И ЗМЕЯ, ЛИШЬ БЫ НЕ ЖАЛИЛА; 6) колоть, стрелять (о чувстве боли); **зүрхэнд хатгах а)** колоть в сердце; **б)** шилж. БЫТЬ БЛИЗКИМ СЕРДЦУ; **өвдгөөр хатгах** стрелять в колени; **хавиргаар хатгах** стрелять в боку; **хавиргаар хатгаж байна** в боку колет; **чихээр хатгаж байна** в ухе стреляет; 7) упираться во что-л., прилегать вплотную; **толгойгоороо газар хатгах** упасть, уткнувшись головой в землю; **хаяа хатгаж суух** жить бок о бок, жить совсем рядом; 8) шилж. подстрекать, подговаривать, говорить колкости, инспирировать; принуждать; **гэмт хэрэгт хатгах** подстрекать к преступлению; **хатгаж гүжирдэх** злословить, клеветать; **хатган өдөөх** подстрекать; **бослого хатган өдөөх** инспирировать восстание; 9) зазнаваться,

хвастаться; **шулмас хатгасан хүн** одержимый бесом человек; 2. **хатгахуй**-г үз.

**ХАТГАХУЙ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠬᠤᠢ* · *ᠬᠠᠲᠭᠠᠬᠤ* 1) укол, пункция; 2) вышивание, расшивка; 3) наколка; 4) укус (змеи); 5) анаг. КОЛИКА; 6) шилж. подстрекательство, инспирация; 7) зазнайство, хвастовство.

**ХАТГАЦГААХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠴᠭᠠᠬ* **хатгах**-ын олноор үйлдэх.

**ХАТГАЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хатгах**-ын нэгэнтээ.

**ХАТГИН** *ᠬᠠᠲᠭᠢᠨ* түүх. ХАТАГИН (древнемонгольское племя).

**ХАТГУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠤᠤᠯᠠᠬ* 1) **хатгах**-ын үйлдүүл.; 2) БЫТЬ УЖАЛЕННЫМ (напр. змеей); **зөгийд хатгуулсан** ужаленный пчелой; 3) испытывать колющие боли.

**ХАТГУУР I** *ᠬᠠᠲᠭᠤᠤᠷ I* 1) всё, чем колят; жало; колючка; **зөгийн хатгуур** пчелиное жало; **могойн хатгуур** змеиное жало; 2) ЛОПАТОЧКА (для выкапывания корней дикорастущих растений, маленьких ямок); 3) холбоо үгэнд: **Лааны хатгуур** подсвечник; **үсний хатгуур** шпилька для волос; **хүжийн хатгуур** особого рода подсвечники, в которые вставляются курительные свечи; † **хатгуур гэр** юрта, не имеющая стальных решёток, и состоящая из крыши, поставленной непосредственно на землю.

**ХАТГУУР II** ург. курганник древовидный; † **хатгуур цэцэг** ург. тубероза; **хас хатгуур цэцэг** ург. ландыш белый большой.

**ХАТГУУРДАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠤᠤᠷᠳᠠᠬ* **хатгуурлах**-ыг үз.

**ХАТГУУРДУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠤᠤᠷᠳᠤᠤᠯᠠᠬ* **хатгуурдах**-ын үйлдүүл.

**ХАТГУУРЛАХ** *ᠬᠠᠲᠭᠤᠤᠷᠯᠠᠬ* закалывать волосы шпилькой.

**ХАТГУУРТ** *ᠬᠠᠲᠭᠤᠤᠷᠲᠦ* имеющий колючку, жало, острие; колючий, остроконечный; † **хатгуурт үлд өвс** ург. горноколосник колючий.

**ХАТИАР хатайр**-ыг үз.

**ХАТИАРТАХ хатайртах**-ыг үз.

**ХАТИАРТУУЛАХ хатиартах**-ын үйлдүүл.

**ХАТИГ** *ᠬᠠᠲᠢᠭ* анаг. фурункул, чирей; **шоргоолжин хатиг** анаг. карбункул; **хатиг гарчихлаа** вскочил фурункул, чирей; **хатиг үрэвсэх** воспаление фурункула.

**ХАТИГТАХ** *ᠬᠠᠲᠢᠭᠲᠠᠬ* страдать фурункулёзом.

**ХАТИГШИЛ** *ᠬᠠᠲᠢᠭᠰᠢᠯ* анаг. фурункулёз.

**ХАТИНГАР хатангир**-ыг үз.

**ХАТИР** *ᠬᠠᠲᠢᠷ* РЫСЬ (вид движения лошади); **жороо хатир** иноходь; **задгай хатир** рысь (аллюр); **удган хатир** бег в три ноги (аллюр); **хатир сургах** выездить рысака; **хатир турших** испытывать рысь (лошади); **араатны хатир хатир биш, архичны үг үг биш** зүйр., үгчил. бег

хищных животных — не рысь, слово пьяницы — не слово.

**ХАТИРАА** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠ* ᠨᠢ ᠷᠢᠰᠢᠰᠢ (аллюр).

**ХАТИРААР** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠠᠷ* *ᠪᠢᠨ* үйлдэх., рысью, на рысях; **морио хатираар нь тавих** пускать коня рысью.

**ХАТИРАЛ** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠠᠯ* рысь, бег рысью.

**ХАТИРАХ I** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠠᠬᠢ* **1.** бежать, ехать рысью, рысить; **дэргэтэл хатирах** бежать полной рысью; **зөөлөн хатирах** бежать, ехать тихой рысью; **логшин хатирах** бежать неровной рысью, хлынять; **хатирч яваад жороолдог морь** лошадь, переходящая с рыси на иноходь; **2. хатирахуй**-г үз.

**ХАТИРАХ II** танцевать; **ёохор хатирах** танцевать ёхор (бурятский танец-хоровод).

**ХАТИРАХУИ** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* бег рысью.

**ХАТИРГАХ** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠭᠠᠬᠢ* хатирах-ын үйлдүүл., пускать коня рысью.

**ХАТИРТАЙ** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠲᠠᠢ* рысистый, с рысью; **хатиртай морь** рысистая лошадь, рысак; **хатиртай уралдаан** рысистые бега.

**ХАТИРУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠢ* хатирах-ын үйлдүүл.

**ХАТИРЧ** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠴᠢ* **1.** рысистый; **хатирч жороо морь** рысистый иноходец; **2.** рысак; **хатирч морь** рысак; **хатирч үүлдрийн морь** породистый рысак; **хатирч морины хондлой нойтон, харамч гэргийн ам нойтон** зүйр., үгчил. у рысака круп мокрый, а у жадной женщины — рот.

**ХАТИРЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠢ* хатирах-ын нэгэнтээ.

**ХАТМАЛ** *ᠬᠠᠲᠤᠮᠠᠯ* сухой, чёрствый; **хатмал бяслал** сухой, чёрствый сыр; **хатмал өвс** сухая пожухлая трава; **хатмал төл** тоший, заморёный молодняк; **хатмал хуурай** сухой.

**ХАТСАН** *ᠬᠠᠲᠤᠰᠠᠨ* сухой, высохший, засохший, увядший; **зачерствелый; хатсан аргал** сухой аргал, помёт; **хатсан газар** высохшая земля; **хатсан иш** увядший стебель; **хатсан мод** засохшее дерево; **хатсан талх** зачерствелый хлеб.

**ХАТУУ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤ* **1.** 1) твёрдый, жёсткий; крепкий, прочный; **чулуу мэт хатуу** твёрдый как камень; **хатуу арьс** твёрдая, жёсткая кожа; **хатуу бодос** бодос. твёрдое тело; **хатуу вагон** жёсткий вагон; **хатуу гар** твёрдая рука; **хатуу далавчтан цох** амьт.суд. жёстоккрылые (жуки); **хатуу духт** твёрдолобий; **хатуу дэр** жёсткая подушка; **хатуу зуурсан гурил** крутое тесто; **хатуу зүйл** а) твёрдые вещества; б) шилж. крепкие напитки; **хатуу итгэл** твёрдая уверенность; **хатуу мах** жёсткое мясо; **хатуу мод** крепкое, прочное дерево; **хатуу мөнгө** твёрдая валюта; **хатуу сахилга бат** твёрдая дисциплина; **хатуу сэвх** анаг., хуучир. твёрдый шанкр; **хатуу тугалга** баббит (үгчил. твёрдый

свинец); **хатуу түлш** твёрдое топливо, твёрдое горючее; **хатуу ултай гутал** ботинки на жёсткой подошве; **хатуу ус** жёсткая вода; **хатуу үнэмшил** твёрдое убеждение; **хатуу хахир газар** местность без растительности; **хатуу хоолой** анаг., яриа. дыхательное горло; **хатуу хөрс** твёрдая почва; **хатуу чулуулаг** горные породы; **хатуугийн тэмдэг** твёрдый знак; **яс хатуутай** шилж. крепко сбитый, крепкого телосложения; **зөөлөн хатуугаа дийлдэг** ~ капля и камень долбит (үгчил. мягкое побеждает твёрдое); **2)** шилж. жестокий, суровый, строгий; **хатуу амтай** резкий на слова; злой на язык; **хатуу арга хэмжээ** крутые меры, суровые меры; **эрс хатуу арга хэмжээ авах** принять решительные меры; **хатуу гараар барих** держать в узде, брать в ежовые рукавицы; **хатуу донгодох** строгий выговор; **хатуу дэглэм** строгий порядок; **албан газарт хатуу дэглэм тогтоох** установить в учреждении строгий порядок; **хатуу зарлиг** строгий указ; **хатуу засаг** а) жестокий правитель; б) жестокое наказание; **хатуу зарчим** строгие, твёрдые принципы; **хатуу зарчимтай байх** иметь твёрдые принципы; **хатуу зарчимтай хүн** человек строгих правил, принципов; **хатуу зовлон** жестокие страдания; **хатуу өшөө** жестокая месть; **хатуу сануулга** серьёзное, строгое предупреждение; **хатуу сахилга** железная дисциплина; **хатуу сэтгэл** жестокое, суровое сердце; **хатуу тэмцэл** жестокая борьба; **хатуу үг** суровое слово; грубое, жёсткое слово; **хатуу үг хаш мэт, шог үг шор мэт** зүйр., үгчил. суровое слово как халцедон, а ироническое слово как вертел; **хатуу үнэ** твёрдая цена; **хатуу хавар** суровая весна; **хатуу хариуцлага** строгая ответственность; **хатуу хариуцлагад татах** привлекать к строгой ответственности; **хатуу хугацаа** жёсткие сроки; **хатуу хүмүүжил** строгое, суровое, спартанское воспитание; **хатуу хүн** а) строгий человек; б) скупой; **хатуу хэмжээ** суровые, жёсткие меры; репрессии; **амьдралын хатуу сургуулийг туулах** пройти суровую жизненную школу; **эрс хатуу тушаал** категорический приказ; **хатуу хэтүү** хорш. жестокий; **хатуу цохилт** жестокий удар, сокрушительный отпор; **хатуу чанга** строгий; **хатуу чангаар** строго, по всей строгости, со всей строгостью; **хатуу шийдвэр** суровое решение; **хатуу шийтгэл** суровое наказание; **хатуу эрэмбэтэй ажиллах** работать со строгой методичностью; **давс шорвог боловч идээний амтанд тустай, үнэн үг хатуу боловч хэтийн явдалд тустай** зүйр. ХОТЬ СОЛЬ И СОЛОНА УЛУЧШАЕТ ВКУС ПИЩИ, ХОТЬ ПРАВДИВЫЕ СЛОВА И СУРОВЫ ПОЛЕЗНЫ ДЛЯ

будущего; **үг нь зөөлөн, үйл нь хатуу** цэцэн. мягко стелет, да жёстко спать; 3) шилж. твёрдый, непоколебимый, решительный; **хатуу бодол** крепкая дума; **хатуу зориг** твёрдая, непоколебимая воля, стойкость; 4) шилж. тугой; **ам хатуу** непослушная, трудноуправляемая (о лошади); **хатуу амтай** крепкоуздый (о лошади); **чих хатуу** тугой на ухо; 5) шилж. крепкий, острый; сильнодействующий, высокоградусный (о напитках); **хатуу архи** крепкое вино; крепкая водка; **хатуу тамхи** крепкий табак; **хатуу үнэр** острый запах; **хатуу цай** крепкий, густой чай; **хатуу эм а)** сильнодействующее лекарство; б) горькое лекарство; б) шилж. тяжёлый, трудный; **хатуу даалгавар** трудное задание; **хатуу жил** тяжёлый год; **хатуу өвчин** тяжёлая болезнь; **хатуу хэцүү** хорш. опасный, трудный; **хатуу цаг** трудное время; **хатуу цагийн бэлчээр** зимние пастбища; 7) крепкий, здоровый, выносливый; **хатуу биетэй хүн а)** человек с крепким здоровьем; б) выносливый человек; **хатуу хүн а)** твёрдый, волевой человек; б) скупой человек; **хатуу морь** сильная крепкая лошадь; 8) шилж. ценный; **хатуу эдлэл / хатуу хэтүү юм** ценные вещи; драгоценности; 2. шилж. твёрдо, крепко, непоколебимо, неизменно; решительно; сильно, жёстко, строго; **хатуугийн хатуу** хорш. строго настроено; **хатуу анхаарах** обращать сугубое, особенное внимание; **хатуу зориглох** твёрдо решить, твёрдо решиться; **хатуу зорих** твёрдо стремиться; **хатуу санах** основательно, крепко обдумать; **хатуу сахих** строго соблюдать; **хуулийг хатуу сахих** строго соблюдать законы; **хатуу хориглох** строго запрещать; **хатуу хүчтэй** сильно, крепко; **хатуу шийтгэх** строго наказывать; 3. 1) твёрдость; **хатуу зөөлөн** хорш. твёрдость; **хатуу чанар** твёрдость; 2) крепость (напр. водки); **архины хатуу** крепость вина; 3) строгость; жестокость; **хуулийн хатуу** строгость закона; **хатуу харгис санаа / хатуу харгис сэтгэл** жестокость.

**ХАТУУВТАР** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ** 1. что-либо твердоватое, жестковатое; крепковатое; 2. твердоватый, жестковатый, крепковатый.

**ХАТУУГААР** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠠᠭᠠᠷ** **хатуу(г)**-ийн үйлдэх., крепко, твёрдо, жёстко; **хатуугаар эсэргүүцэх** решительно сопротивляться; оказывать решительное сопротивление, бороться.

**ХАТУУДАХ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠳᠠᠬ** 1) быть слишком твёрдым, жёстким; крепким; **шүдэнд хатуудах** оказываться слишком твёрдым для зубов, быть не по зубам; **энэ хоол миний шүдэнд хатуудаад байна** эта пища слишком тверда для моих зубов; 2) шилж. быть слишком

резким, жестоким; **шийтгэл хатуудах** наказание оказалось слишком строгим, жёстким.

**ХАТУУДУУЛАХ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** хатуудах-ын үйлдүүл.

**ХАТУУДЧИХАХ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ** хатуудах-ын нэгэнтээ.

**ХАТУУЖИЛ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠯ** 1) твёрдость, стойкость; закалённость, закалка; выносливость; **үзэл суртлын хатуужил** идейная закалка; **залуучуудын үзэл суртал, улс төрийн хатуужил** идейно-политическая закалка молодёжи; **тэсвэр хатуужил гаргах** проявить стойкость; **тэмцэлд хатуужлыг олсон** закалённый в борьбе; 2) хуучир. перенесение страданий, подвижничество, добровольное принятие на себя мучений; **хатуужил хийх** переносить страдания, принимать на себя мучения.

**ХАТУУЖИЛГҮЙ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠯᠭᠦᠢ** · **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠯ ᠶᠢᠨ** невыносливый, нестойкий; незакалённый; нетерпеливый.

**ХАТУУЖИЛТАЙ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠯᠲᠠᠢ** 1) выносливый, стойкий; терпеливый; непреклонный; **хатуужилтай тэсвэрлэх** быть выносливым, терпеливым; **быть непреклонным; хатуужилтай хүн** выносливый, стойкий человек; 2) хуучир. принявший на себя мучения, переносящий твёрдо мучения.

**ХАТУУЖИХ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠬ** 1. 1) отвердевать; крепнуть; **яс чинь хатуужаагүй** кости твои ещё не окрепли, не стали твёрдыми, ты ещё молод; 2) выносить, переносить тяготы; быть стойким, твёрдым духом; закаляться; становиться выносливым, стойким; напрягать силы; **бие хатуужих а)** закаляться; б) напрягаться; **хүчээ хатуужих** напрягать свои силы; **зовлонг хатуужин давах** стойко перенести страдания; **байлдаанд хатуужсан** закалённый в боях; **тэмцэлд хатуужсан найрамдал** дружба, закалённая в борьбе; 3) хуучир. брать на себя подвижничество, добровольно принимать мучения; умерщвлять свою плоть; 2. **хатуужихуй**-г үз.

**ХАТУУЖИХУЙ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠬᠤᠶᠢ** 1) отвердение, затвердевание; 2) закалка.

**ХАТУУЖИЦГААХ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠴᠠᠭᠠᠬ** закаляється (о многих).

**ХАТУУЖУУЛАХ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** хатуужих-ийн үйлдүүл., делать стойким, твёрдым духом; закалять духовно и физически (организм); **биеэ хатуужуулах** закалять своё тело; **зориггоо хатуужуулах** закалять свою волю.

**ХАТУУЖЧИХАХ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** хатуужих-ийн нэгэнтээ.

**ХАТУУЛАГ** **ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭ** жёсткость; **усны хатуулаг чанар** жёсткость воды.

**ХАТУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **1.** 1) усиливать давление, нажим; принуждать; притеснять; 2) относиться к кому-л., строго, требовательно; проявлять суровость, твёрдость, жестокость; совершать насильственные действия; **зоргоор нь тавихгүйн тул нэлээд хатуулж үзэв** чтобы не позволить ему самовольничать намного строже стал относиться к нему; **2.**

**хатуулахуй**-г үз.

**ХАТУУЛАХУЙ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) принуждение, притеснение; 2) проявление суровости, строгости к кому-л.

**ХАТУУЛГА** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ* **᠊** крепление, подпора. **ХАТУУЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) хатуулах-ын үйлдүүл.; 2) быть притесняемым.

**ХАТУУРАЛ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠠᠯ* анаг. затвердение, склероз; **судас хатуурал** атеросклероз, артериосклероз.

**ХАТУУРАЛТ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠠᠯᠤᠯᠤᠲ* хатуурал-ыг үз.

**ХАТУУРАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠠᠬ* **1.** 1) затвердевать, отвердевать, становиться твёрдым, жёстким; засыхать; **хатуурсан арьс** загрубелая кожа; **хатуурсан мах** жёсткое мясо; 2) шилж. становиться строгим, жёстким, жестоким; **хатуурсан сэтгэл** зачерствелое сердце, чёрствая душа; 3) выдерживаться, крепнуть (о вине); **2.** **хатуурахуй**-г үз., **тараагуур хатуурах** анаг. артериотомия; **чих хатуурах** анаг. отосклероз.

**ХАТУУРАХУЙ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ* 1) затвердевание; анаг. склероз; 2) строгость.

**ХАТУУРУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хатуурах-ын үйлдүүл., делать твёрдым, крепким.

**ХАТУУРХАГ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠭ* 1) строгий, суровый; 2) скупой.

**ХАТУУРХАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠬ* 1) стараться быть строгим, суровым; быть чересчур требовательным; **дүүдээ хатуурхах** быть строгим к своему брату; 2) затрудняться, испытывать затруднения; 3) выходить из себя; грубить, дерзить; 4) быть скупым, скупиться.

**ХАТУУРХУУ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤ* 1) довольно твёрдый, жёсткий; 2) довольно строгий, суровый; 3) довольно скупой.

**ХАТУУРХУУЛАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хатуурхах-ын үйлдүүл.

**ХАТУУРХЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤᠬᠠᠬ* хатуурхах-ын нэгэнтээ.

**ХАТУУРЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤᠬᠠᠬ* хатуурах-ын нэгэнтээ.

**ХАТУУХАН** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠬᠠᠨ* хатуу-н багас.

**ХАТУУЧ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠴ* 1) жестокий, жестокосердечный, немилосердный; 2) скупой.

**ХАТУУЧЛАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠴᠠᠯᠠᠬ* 1) поступать жестоко, немилосердно; 2) скупиться.

**ХАТУУШИГ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠭ* довольно твёрдый, крепкий.

**ХАТУУШИЛ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠯ* жёсткость.

**ХАТУУШИХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠬ* хатуурах-ыг үз.

**ХАТУУШУУ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠰᠢᠬᠤᠭᠤ* хатуухан-ы багас.

**ХАТЧИХАХ** *ᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠬᠠᠬ* хатах I-ын нэгэнтээ, сохнуть.

**ХАХААС** *ᠬᠠᠬᠠᠭᠠᠰ* конец рыболовного крючка, имеющий зазубрину.

**ХАХААХ** *ᠬᠠᠬᠠᠭᠠᠬ* хахах-ын үйлдүүл.

**ХАХАЛДАХ** *ᠬᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠬ* тесниться, набиваться; **зах дээр амьтан хахалдаж чихэлдээд явж болохгүй шахам байна** на рынке все теснятся и толпятся, что почти невозможно пройти.

**ХАХАН** *ᠬᠠᠬᠠᠨ* : **хахан хахан** хорш. КХа-КХа (выражение кашля).

**ХАХАР I** *ᠬᠠᠬᠠᠷᠢ* карлик.

**ХАХАР II: хахар хахар / хахар хухар** хорш. выражение треска, хруста.

**ХАХАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хахрах-ын нэгэнтээ, перекинуть (о кумысе).

**ХАХАХ** *ᠬᠠᠬᠠᠬ* **1.** давиться, подавиться; поперхнуться; **утаанд хахах** задыхаться от дыма; **утаанд хахаж үхэх** задохнуться в дыму; **үгэнд хахах** захлэбываться своими словами; **ясанд хахах** подавиться костью; **мэгдээд мэнгэртээ хахах, яараад ясанд а хахах** цэцэн., үгчил. В смятении давиться кашлем, в спешке давиться костью; **хахаж цацах а)** захлебнуться; б) задыхаться; **хахаж цацан инээх** захлэбываться от смеха; **махыг том үмхвэл хахаж болно** заглатывая мясо большими кусками можно подавиться; **хазайсан дээрээ түлхэх, хахсан дээрээ чихэх** цэцэн., үгчил. когда пошатнётся подтолкнуть, когда поперхнётся пихнуть; 2) шилж. находиться в тесноте, в давке; толпиться, тесниться; толкаться; **2. хахахуй**-г үз.

**ХАХАХУЙ** *ᠬᠠᠬᠠᠬᠠᠬᠤ* давка, толчeya.

**ХАХИЛАГ** *ᠬᠠᠬᠢᠯᠠᠭ* : **хахилаг шувуу** кулик (птица); **хахилаг ятуу** шувуу. куропатка каменная, горный рябчик, кеклик.

**ХАХИНАЛДАХ** *ᠬᠠᠬᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬ* хахинах-ын үйлдэлд.

**ХАХИНАХ I** *ᠬᠠᠬᠢᠨᠠᠬᠢ* **1.** скрипеть (о телеге), скрежетать; **тэрэг хахинав** заскрипела телега; **үүд хахинав** дверь заскрипела; **хахинадаг шал** скрипучий пол; **2. хахинахуй I**-г үз., **хахинан** нээгдэх открываться со скрипом.

**ХАХИНАХ II** **1.** суетиться, волноваться; **битгий хахинаад бай, ажилд садаа болно** не суетись, можешь навредить работе; **2. хахинахуй II**-г үз.

**ХАХИНАХУЙ I** *ᠬᠠᠬᠢᠨᠠᠬᠠᠬᠤ* скрип, скрежет.

**ХАХИНАХУЙ II** суета, волнение.

**ХАХИНАЧИХАХ** *ᠬᠠᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠬᠠᠬ* хахинах I, II-ын нэгэнтээ.

**ХАХИНУУЛАХ** *ᠬᠠᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хахинах-ын үйлдүүл.

**ХАХИР** *ᠬᠠᠬᠢᠷ* 1) скрипучий; хриплый; **хахир дуу / хахир хоолой** надтреснутый, хриплый голос; **хахир дуутай** с резким, скрипучим голосом; **хахир хахир гэх** скрипеть, издавать скрип; 2) жёсткий, твёрдый, засохший, сухой, тощий; **хахир бэлчээр** скудное, вытопанное пастбище; **хахир газар** скудная земля, лишённая травы и безлесная местность; голая степь; 3) тяжёлый, жестокий; **хахир хавар** тяжёлая весна; **хахир хүйтэн** жестокий мороз.

**ХАХИРАХ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠠᠬ* 1. 1) отхаркивать, харкать; **цусаар хахирах** харкать кровью, отхаркивать кровянистую мокроту; 2) скрипеть, скрежетать; 2. скрипучий; **хахирах хоолой** скрипучий голос; 3. **хахирахуй**-г үз.

**ХАХИРАХУЙ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* 1) харканье, отхаркивание; 2) скрип, скрежет.

**ХАХИРДАХ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠳᠠᠬ* 1) быть резким, скрипучим (о голосе); 2) быть скудным, твёрдым, СУХИМ (о земле).

**ХАХИРДУУ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠳᠤᠤ* сильно скрипучий.

**ХАХИРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хахирдах**-ын нэгэнтээ.

**ХАХИРУУЛАХ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хахирах**-ын үйлдүүл.

**ХАХИХ I** *ᠬᠠᠬᠢᠬ I* быть неласковым, ворчливым; не любить; вспылить.

**ХАХИХ II** подсыхать (о стружьях, болячках).

**ХАХРААХ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠠᠭᠠᠬ* **хахрах**-ын үйлдүүл.

**ХАХРАХ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠠᠬ* 1. перекусить; **хахарсан айраг** перекусший кумыс; 2. **хахрахуй**-г үз.

**ХАХРАХУЙ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠠᠬᠤᠢ* перекусание, закисание.

**ХАХРУУЛАХ** *ᠬᠠᠬᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хахрах**-ын үйлдүүл.

**ХАХУН** *ᠬᠠᠬᠤᠨ* : **хахун хахун** хорш. **хахун хахан**-г үз.

**ХАХУУЛ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯ* · *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯ* удочка; самоловы, перемёты с крючками (для ловли рыбы); **хахуул хаях** закидывать удочку; **хахуулд орох** попадаться на удочку; **хахуулд хорхой хийх** насаживать на удочку червяка; **хахуулын иш** удилище; † **хахуул хаалга** ворота на рынке.

**ХАХУУЛАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хахаах**-ыг үз.

**ХАХУУЛДАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠬ* 1) удить рыбу; 2) давать взятку; **хахуульдах**-ыг үз.; 3) застревать; **данхны цоргонд цайны шаар хахуулдав** в носике чайника забились, застряли чайники; † **цээжин дээр юм хахуулдав** на сердце камень лежит.

**ХАХУУЛДУУЛАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хахуулдах**-ын үйлдүүл.

**ХАХУУЛДЧИХАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хахуулдах**-ын нэгэнтээ.

**ХАХУУЛИЛАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠢᠯᠠᠬ* **хахуульдах**-ыг үз.

**ХАХУУЛИЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хахуулилах**-ын үйлдүүл.

**ХАХУУЛЬ I** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯ I* взятка, подкуп; **хээл хахууль** хорш. взятка; **хөлдүүг нохой мэрэх дуртай, хээл хахуульд ноёд дуртай** зүйр., үгчил. собака любит грызть мёрзлое, а нойоны любят брать взятки; **хахууль авах / хахууль идэх** брать взятку.

**ХАХУУЛЬ II** кожаная накладка, закрывающая клапан мяча.

**ХАХУУЛЬ III** заслонка (ставящаяся для предохранения от огня местности при выкуривании из норы животных).

**ХАХУУЛЬДАГДАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠭᠳᠠᠬ* **хахуульдах**-ын үйлдэгд.

**ХАХУУЛЬДАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠬ* 1. давать взятку, подкупать; задаривать; **даргыг хахуульдах** подкупать начальство; 2. **хахуульдахуй**-г үз.

**ХАХУУЛЬДАХУЙ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠬᠤᠢ* подкуп.

**ХАХУУЛЬДУУЛАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хахуульдах**-ын үйлдүүл.

**ХАХУУЛЬДЧИХАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хахуульдах**-ын нэгэнтээ.

**ХАХУУЛЬЧ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠢᠴ* взяточник; **хахуульч нартай хатуу тэмцэх** беспощадно бороться со взяточниками.

**ХАХУУЛЬЧЛАХ** *ᠬᠠᠬᠤᠭᠤᠯᠢᠴᠠᠬ* подкупать, давать взятки.

**ХАХУУН I** *ᠬᠠᠬᠤᠨ I* 1) едкий; **хахуун будаг** едкая краска; **хахуун холтсон цэцэг** ург. лютик едкий; **хахуун шинж** едкость; **хахуун шохой** едкая, гашёная известь; **хахуун шүлт** хувил. едкая щёлочь; 2) терпкий; острый (на вкус); **хахуун айраг** терпкий кумыс; **хахуун амт** острый вкус.

**ХАХУУН II** ург. душица.

**ХАЦАВЧ** *ᠬᠠᠴᠠᠪᠴᠢ* **хатавч**-ийг үз.

**ХАЦАР I** *ᠬᠠᠴᠠᠷ I* щека, щёки; скулы; **гэрээ хацар** выпуклая часть щёки; **ягаан хацар** розовые щёки; **хацар алгадах** давать пощёчину; **хацар нь хонхойжээ** его щёки ввалились; **хацартаа авах** шилж., цэрэг. ЦЕЛИТЬСЯ, прицеливаться (үгчил. брать к щеке); **булхгар улаан хацартай** с пухлыми румяными щёчками; **улаан хацартай хүүхдүүд** краснощёкие дети; **нулимс хацраар нь урсаж байна** слёзы текут, катятся, бегут по щеке; **хацрыг нь үнсэх** поцеловать в щёку; **хацрын согог** анаг. дефект щеки; **хацрын хирийг угаавал арилна, хар санааг хусавч арилахгүй** зүйр., үгчил. грязь со щёк смыть можно, черноту души — хоть скобли, не соскоблишь.

**ХАЦАР II** 1) боковая, плоская сторона чего-л.; **бууны хацар** приклад ружья; **дээврийн хацар** боковые скаты крыши; **номын хацар** обложка; **сүхний хацар** боковые стороны лезвия топора; **хуйны хацар** боковые пластинки ножен; **шатны хацар** перила лестницы; **хацар тал** боковая сторона;

**хацрын төмөр** бляхи по обеим сторонам узды, уздечки; 2) боковые стороны двери.

**ХАЦАРЛАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠯᠠᠬ* 1) замерзать по краям, у берегов (о реке); образовать ледяную кромку вдоль берега; 2) приделывать к чему-л. боковые пластинки; облицовывать.

**ХАЦАРЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хацарлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЦАРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хацарлах**-ын үйлдүүл.

**ХАЦАХ** *ᠬᠠᠴᠠᠬ* притеснять, ограничивать в действиях; вставлять палки в колёса.

**ХАЦРЫН** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠢᠨ* **хацар**-ын харьяал., щёчный, скульный; **хацрын яс** скуловая кость.

**ХАЧ I** *ᠬᠠᠴ* курьёз; **хов хач** хорш. сплетни; **хач хэлэх** сплетничать; † **хачи харачи** хуучир. табуншики.

**ХАЧ II:** **хач гүргэм** ург. шафран.

**ХАЧИ** *ᠬᠠᠴᠢ* г. Кашмир (в Индии).

**ХАЧИГ** *ᠬᠠᠴᠢᠭ* амьт. клещ; **хамуу өвчний хачиг** чесоточный клещ; **хачиг судлал** амьт. суд. акарология; **хачиг хувалз** хорш. клещи; **хачиг шиг наалдах** приставать как клещ.

**ХАЧИГДАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠭᠳᠠᠬ* **хачих**-ын үйлдэгд., быть притесняемым; испытывать лишения, тяготы.

**ХАЧИГТАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠭᠲᠠᠬ* тусг. акариоз.

**ХАЧИГТЧИХАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠭᠲᠢᠬᠠᠬ* **хачигтах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЧИН** *ᠬᠠᠴᠢᠨ* 1. 1) интересный; восхитительный; замечательный; **сонин хачин** интересный; **сонин хачин юу байна?** что интересно?; **хачин сонин** интересный, любопытный; **хачин сонирхолтой** необычайно интересный; 2) странный, удивительный; **хачин хүн** странный человек, себе на уме; **хачин зантай хүн** человек со странностями; **хачин янзын** эд странная вещь; **яасан хачин юм бэ!** а) какая интересная вещь!; б) как странно!; **яасан хачин хэрэг юм бэ?** какое удивительное дело!; 2. 1) интересно, замечательно; 2) странно, удивительно; **тэр нэг л хачин байх юм** он ведёт себя странно; **хэдийгээр хачин хэрэг боловч** как это ни странно, как это ни удивительно.

**ХАЧИР I** *ᠬᠠᠴᠢᠷ* 1) гарнир; **шарсан махны хачир** гарнир к жаркому; **хачиртай талх** бутерброд; **хачиртай хайрсан мах** антрекот с гарниром; 2) добавка (к лекарствам и т.д.).

**ХАЧИР II** шувуу. гриф, кондор.

**ХАЧИР III** зарим. наледь.

**ХАЧИР IV** **хацар**-ыг үз.

**ХАЧИРЛАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠯᠠᠬ* 1. заправлять гарниром; гарнировать; **хачирлаж ярих** шилж. приукрашивать; 2. **хачирлахуй**-г үз.

**ХАЧИРЛАХУЙ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠯᠠᠬᠤᠢ* заправка гарниром.

**ХАЧИРЛАЦГААХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬ* гарнировать (о многих).

**ХАЧИРЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хачирлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЧИРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хачирлах**-ын үйлдүүл.

**ХАЧИРХАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠬᠠᠬ* дивиться, удивляться, изумляться; **эцэс төгсгөлгүй хачирхах** удивляться без конца; **хачирхан үзэх** смотреть с интересом; **би түүний амжилтыг хачирхаж байлаа** я удивился его успехам.

**ХАЧИРХУУЛАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хачирхах**-ын үйлдүүл.

**ХАЧИРХЧИХАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* **хачирхах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЧИХ** *ᠬᠠᠴᠢᠬ* притеснять, теснить; **хяхах**-ыг үз.

**ХАЧЛАГДАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **хачлах**-ын үйлдэгд.

**ХАЧЛАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠯᠠᠬ* несправедливо доносить на кого-л.; **ховлож хачлах** доносить, клеузничать; **хачлан заалдах** вести тяжбу, клеузничать; **хачлан шүүмжлэх** резко критиковать, подвергать резкой критике; порицать.

**ХАЧЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **хачлах**-ын үйлдүүл.; 2) быть несправедливо обвинённым (по доносу).

**ХАЧРААГҮЙ** *ᠬᠠᠴᠢᠷᠠᠭᠦᠢ* *ᠬᠠᠴᠢᠷᠠᠭᠦᠢ* бойкий; ловкий, умелый; **хачраагүй хүн** бойкий человек.

**ХАШ I** *ᠬᠠᠰ* 1. эрдэс. халцедон; **хүрмэн хаш** эрдэс. базальтовая яшма; **хаш номин** эрдэс. азурит; халцедон синего цвета; 2. халцедоновый; **хаш өртэй ширээ** столик с халцедоновой плиткой; **хаш соруул** халцедоновый чубук.

**ХАШ II:** *ᠬᠠᠰ* **хаш бөс** китайка (синяя бумажная ткань).

**ХАШ III:** **хашийн бурам** а) сахар, получаемый из персимона; налёт натурального сахара; б) смоквенные лепёшки.

**ХАШАА(Н)** *ᠬᠠᠰᠠᠠ* 1. 1) забор, изгородь, ограда, частокол; тын; **адууны хашаа** конюшня; **гөрмөл хашаа** плетень; **зоомол хашаа** частокол; **хамар хашаа** смежный забор; **худгийн хашаа** колодезный сруб; **хашаа барих** строить забор, тын, возводить ограду; **цэцэрлэгт хашаа барих** обнести сад изгородью; **хашаа саравч** хорш. навесы и сарай для скота; **хашаа суулгах** поставить забор; **хашаа түшээ** хорш. укрытие, ограда; защита, опора; **хашаа хатгах** ставить ограду (ставить вертикально брёвна); **хашаа хороонууд** хорш. изгороди, заборы; **хашааны банз** доски забора; **хашааны хөндөл / хашааны ялуу** прясло; 2) двор; хозяйство; подворье; **агуулах хашаа** склад; **гянданы хашаа** тюремный двор; **доторхи хашаа** внутренний двор; **мал**

**хаших хашаа** скотозагонный двор; **тугалын хашаа** дворик для телят; **тэжээлийн хашаа** кормовой двор; **хашаа байшин / хашаа хороо / хашаа хүрээ** хорш. двор; **хашаа цэвэрлэгч** дворник; **хүүхдүүд хашаан дотор гүйдэнэ** дети бегают по двору; **хашаан дотор тоглох** играть во дворе; **хашаан дотуур явах** пройти через двор; **хашаан талаас орох** вход со двора; 3) загон; **малын хашаа** загон для скота; **мал хашаанд хаших** загонять скот в загон; **2.** дворовый; **хашаан дахь барилгууд** дворовые постройки.

**ХАШААЛАХ** ᠬᠠᠰᠢᠠᠯᠠᠬ **1.** 1) огораживать, обносить забором, изгородью; **цэцэрлэг хашаалах** огородить сад забором; обнести сад изгородью; 2) загонять в скотный двор; **мал хашаалах** загонять скот в скотный двор; **2. хашаалахуй**-г үз.

**ХАШААЛАХУЙ** ᠬᠠᠰᠢᠠᠯᠠᠬᠤᠢ 1) огораживание; 2) загон.

**ХАШААЛУУЛАХ** ᠬᠠᠰᠢᠠᠯᠤᠯᠠᠬ 1) хашаалах-ын үйлдүүл.; 2) огораживаться, быть огороженным.

**ХАШААЛЦГААХ** ᠬᠠᠰᠢᠠᠯᠴᠭᠠᠬ хашаалах-ын олноор үйлдэх.

**ХАШААЛЧИХАХ** ᠬᠠᠰᠢᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ хашаалах-ын нэгэнтээ.

**ХАШААНЫ** ᠬᠠᠰᠢᠠᠨᠢ **ᠬᠠᠰᠢᠠᠨ(н)**-ы харьяал., дворовый; **хашааны дугаар** дворовый номер; **хашааны дэвтэр** дворовая книга, домовая книга.

**ХАШААС** ᠬᠠᠰᠢᠠᠰ хашлага-ыг үз.

**ХАШААТ** ᠬᠠᠰᠢᠠᠭᠲᠠ хашаатай-г үз., хашаат худаг огороженный колодец.

**ХАШААТАЙ** ᠬᠠᠰᠢᠠᠭᠲᠠᠢ 1) имеющий изгородь, загороженный; **хашаатай өвс** сено, огороженное изгородью; 2) имеющий двор, с двором.

**ХАШБАА** ᠬᠠᠰᠢᠪᠠᠭ / **ᠨᠠ** крытые сани.

**ХАШГАРАА** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠠ / **ᠨᠠ** крикливый; звучный (о трубе); **хашгараа хүн** крикун.

**ХАШГАРААН** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠠᠨ / крик, крики, вопль, вопли, рёв; **хашгараан хөөрөө** хорш. крики, вопли; **хашгараанд үргэх** пугаться крика.

**ХАШГАРАЛ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠯ крик.

**ХАШГАРАЛДААН** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ / крики, гам.

**ХАШГИРАЛДАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ хашгарах-ын үйлдэлд., кричать, орать (о многих); кричать друг на друга, кричать друг на друга; перекликаться.

**ХАШГАРАЛЦАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠯᠴᠠᠬ хашгарах-ын үйлдэлд., кричать вместе, горланить, кричать в один голос.

**ХАШГАРАМ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠮ / **ᠨᠠ** 1) такой, что (хоть) криком кричи; 2) такой, который может закричать.

**ХАШГАРАМТГАЙ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ **1.** крикливый; **2.** крикун.

**ХАШГАРАМХАЙ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠮᠬᠠᠢ хашгарамтгай-г үз.

**ХАШГАРАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠬ **1.** кричать; вопить, реветь; **бархиран хашгарах** кричать, реветь; **заналт үг хашгарах** выкрикивать угрозы; **ура хашгарах** кричать ура; **хоолой мэдэн хашгарах** кричать во всё горло, орать во всю глотку; **чанга хашгарах** громко кричать; **чарлан хашгарах** реветь; **хашгараад авах** крикнуть; **хашгаран дуудах** громко звать; **хашгаран инээх** громко смеяться; **хашгарахаас наагуур хэлэх** говорить чуть не крича; **2. хашгарахуй**-г үз., **хашгарах дуу** крик, вопль; **хашгарч сүрдүүлэх** пугать криком.

**ХАШГАРАХУЙ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠢ крик, вопль.  
**ХАШГАРУУЛАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ хашгарах-ын үйлдүүл.

**ХАШГАРЦГААХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠷᠴᠭᠠᠬ кричать (о многих).

**ХАШГАЧАА** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠴᠠᠠ / **ᠨᠠ** **1.** крикун; **2.** крикливый.

**ХАШГАЧИХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠴᠢᠬ хашгарах-ын олонтаа., кричать многократно, покрикивать, выкрикивать.

**ХАШГАЧУУЛАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ хашгачих-ийн үйлдүүл.

**ХАШГАЧЧИХАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ хашгачих-ийн нэгэнтээ.

**ХАШИВТАР** ᠬᠠᠰᠢᠪᠲᠠᠷ довольно ленивый; чуть медлительный; тяжеловатый на подъём.

**ХАШИГ** ᠬᠠᠰᠢᠭ защита, заступничество по родству или по дружбе.

**ХАШИГДАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠳᠠᠬ хаших-ын үйлдэгд., 1) встречать препятствие; быть не в состоянии выходить куда-л.; быть огороженным, ограждённым, загороженным, окружаться; **усанд хашигдах** встречать водную преграду; **уулсаар хашигдсан** окружённый горами; **хаданд хашигдсан гол** река, стеснённая скалами; 2) шилж. быть принуждённым; притесняться, преследоваться; **аргагүйдэн хашигдах** попасть в безвыходное положение; **хашигдан мөрдөгдөх** быть преследуемым; **баяд ноёдод хашигдсан ард** притесняемый богачами и нойонами арат (народ).

**ХАШИГНАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠨᠠᠬ быть ленивым, быть ленивцем-тихоходом (о коне); медлить, быть медлительным, проявлять лень, вялость, лениться (о человеке); **хашигнаад ажил хийж өгөхгүй байна** ленится, из-за лени не работает; **морь хашигнаад байна** конь ленится.

**ХАШИГНАЧИХАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ хашигнах-ын нэгэнтээ.

**ХАШИГНУУЛАХ** ᠬᠠᠰᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ хашигнах-ын үйлдүүл.

**ХАШИЛДАХ** ᠬᠠᠰᠢᠯᠳᠠᠬ удерживать, не выпускать, преграждать; **гашилдах**-ыг үз., **архи**

**уухад ам хашилдаг, тамхи татахад тагнай хашилдаг** зүйр., үгчил. когда водку пьёшь, рту неприятно, когда табак куришь, носу неприятно; **мөнгө нь ихэдвэл хоол нь хашилдаг** цэцэн. когда денег становится много, они проедаются.

**ХАШИЛЖ** *ᠬᠠᠰᠢᠯᠢᠵᠢ* ург. купырь.

**ХАШИЛТ I** *ᠬᠠᠰᠢᠯᠢᠲᠤ I* притеснение, принуждение; преграда.

**ХАШИЛТ II** кавычки; **хашилтад бичих** заключить в кавычки.

**ХАШИЛЦАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хаших-ийн үйлдэлц., огораживать вместе.

**ХАШИМ** *ᠬᠠᠰᠢᠮ* амьт. креветка.

**ХАШИН I** *ᠬᠠᠰᠢᠨ I* ленивый, неповоротливый, плохо ведущий (напр. о коне); **ленивый**, медлительный, мешкотный (о человеке); **хашин алхаа** тяжёлый шаг (у коровы); **хашин мохдог** хорш. нерасторопный, тупой; **хашин толхи** хорш. вялый, чрезвычайно медлительный; **хашин хойрго** хорш. ленивый; медлительный; тяжёлый на подъём; **хашин явдал** ленивая походка; **хашин моринд газар хол, харуу хүнд нөхөр хол** зүйр. для ленивого коня путь далёк, для скупого человека — друзья далеки; **идэхдээ эр бар, хийхдээ хашин бух** зүйр., үгчил. как кушать есть — так тигр, а как работать — так ленивый бык; **үхэр өтлөвөл хашин болдог, хүн өтлөвөл мунхаг болдог** зүйр., үгчил. вол в старости становится ленивым, а человек — глупым.

**ХАШИН II** изношенный, поношенный, старый (об одежде); **хашин гутал** поношенные сапоги; **хашин ул** изношенная подошва.

**ХАШИН III** многократно перетоплёное масло; **хашин тос** многократно перетоплёное масло, в котором варятся пряники.

**ХАШИН IV** чайнки, осадок чая; подонки.

**ХАШИНДАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠨᠳᠠᠬ* медлитель, быть медлительным; лениться.

**ХАШИНДУУ** *ᠬᠠᠰᠢᠨᠳᠠᠭᠤ* довольно ленивый.

**ХАШИР** *ᠬᠠᠰᠢᠷ* бывалый, опытный; стреляный; **залуу хүн гэнэн, өвгөн хүн хашир** цэцэн. молодой человек наивный, а старый опытный; **хашир малчин** опытный скотовод; **хашир суух** набираться опыта, становиться опытным; **улс төрийн талаар хашир суугаагүй** неискушённый в политике; **хал үзэж, хашир таних** ~ побывать и в сите и в решете; пройти огонь, воду и медные трубы; **хашир хоньчин** опытный чабан; **хашир хүн** предусмотрительный человек, опытный, бывалый человек.

**ХАШИРДАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠳᠠᠬ* 1) быть слишком осторожным; 2) быть опытным, иметь опыт.

**ХАШИРДЧИХАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хаширдах-ын нэгэнтээ.

**ХАШИРЖИХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠵᠢᠬᠢᠬ* становиться осторожным, опытным.

**ХАШИРЖУУЛАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* хаширжих-ийн үйлдүүл.

**ХАШИРЖЧИХАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хаширжих-ийн нэгэнтээ.

**ХАШИРЛАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠯᠠᠬ* 1. 1) проявлять осторожность, осторожничать; 2) обнаруживать, проявлять опытность; 2. **хаширлахуй**-г үз.

**ХАШИРЛАХУЙ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠯᠠᠬᠤᠢ* осторожничание.

**ХАШИРЛАЦГААХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠠᠬ* проявлять осторожность, осторожничать (о многих).

**ХАШИРЛАЧИХАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хаширлах-ын нэгэнтээ.

**ХАШИРЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠯᠤᠯᠠᠬ* хаширлах-ын үйлдүүл.

**ХАШИРТАЙ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠲᠠᠢ* 1) надоедливый, докучливый; **хаширтай байх** надоедать, приставать; 2) хитрый, лукавый.

**ХАШИРЧИХАХ** *ᠬᠠᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хашрах-ын нэгэнтээ.

**ХАШИХ** *ᠬᠠᠰᠢᠬ* 1. 1) загораживать, преграждать; **банзаар хаших** загораживать досками; **талбайг хаших** огородить поле; **ус хаших** преграждать плотиной (воду), запруживать; **худаг хаших** огораживать колодец, делать вокруг колодца сруб; **эзэн нь юмаа мэддэг, эрэг нь усаа хашдаг** цэцэн. хозяин знает своё дело, берега сдерживают реку; 2) обносить, окружать, огораживать; **дундаа хаших** окружать чем-л. со всех сторон; **өвс хаших** обнести сено изгородью; 3) загонять; **буланд хаших** загонять в угол; **хурга хаших** загонять ягнят; 4) держать, никуда не пускать; **хүүхдийг гэрт нь хаших** держать ребёнка дома; **алба хаших** нести службу, служить; 5) шилж. принуждать, заставлять; притеснять; **чи намайг бүү хаш** ты меня не принуждай; **хашиж хавчих** притеснять; 6) обделывать; **чулуугаар суваг хаших** обделывать канаву камнем; 2. **хашихуй**-г үз., **хаших тэмдэг** знак ограждения.

**ХАШИХУЙ** *ᠬᠠᠰᠢᠬᠤᠢ* 1) заграждение, ограждение, ограда, преграждение; 2) окружение, обнос; 3) загон; 4) принуждение, притеснение; 5) обделка.

**ХАШИЦГААХ** *ᠬᠠᠰᠢᠴᠭᠠᠬ* хаших-ийн олноор үйлдэх.

**ХАШЛАГ I** *ᠬᠠᠰᠢᠯᠠᠭ I* ург. название плода горького на вкус.

**ХАШЛАГ II** хашлага-ыг үз.

**ХАШЛАГА** *ᠬᠠᠰᠢᠯᠠᠭ᠎ᠠ* 1) предмет, служащий преградой чему-л.; ограда, ограждение; колодезный сруб; высокие борта, перила, прясло телеги; закрома в амбаре; слега (которой придерживается разостланное сено); **тэрэгний хашлага**

кузов телеги; **үнсний хашлага** квадратное ограждение очага; **хонь ямааны хашлага** загон для мелкого скота; **худгийн хашлаг** колодезный сруб, наземная часть колодезного сруба; **хашлага далан** запруда, плотина, дамба; **набережная**; обделанные, обложенные деревом берега реки; **хашлагаас барих** держаться за борт; **гүүрний хашлагаас барих** держаться за перила моста; **хашлагатай автомашин** бортовой грузовой автомобиль; **хашлагыг онгойлгох** открыть борта; 2) деревянная кровать со спинками; **хашлага ор** кровать с бортиками; 3) дощечка для игры в “шагай харвах” (**шагай**-г үз.).

**ХАШЛАН** **ᠬᠠᠰᠢᠯᠠᠨ** преграда, препятствие.

**ХАШРААХ** **ᠬᠠᠰᠢᠷᠠᠭᠬ** **хашрах**-ын үйлдүүл., 1) отучать, отваживать; проучать; 2) давать взбучку; **би чамайг нэг сайн хашрааж өгье** я тебе задам хорошую взбучку.

**ХАШРАГ** **ᠬᠠᠰᠢᠷᠠᠭ** двухгодовалый телок, двухлетний бычок; **хашраг хандгай** двухлетний лось.

**ХАШРАЛ** **ᠬᠠᠰᠢᠷᠠᠯ** 1) надоедливость, докучливость; **үргэлж гуйж хашрал болох** досаждать постоянными просьбами; **хашрал үзүүлэх** надоедать, докучать; 2) испуг, горесть, печаль, тоска, досада, отвращение; **уйтгар хашрал** **ᠬᠣᠷᠰᠢ** тоска.

**ХАШРАЛТАЙ** **ᠬᠠᠰᠢᠷᠠᠯᠲᠠᠢ** 1) надоедливый, докучливый, нудный; 2) прискорбный, досадный, неприятный, достойный сожаления.

**ХАШРАМЖ** **ᠬᠠᠰᠢᠷᠠᠮᠵᠢ** горький опыт, урок; **хашрамж үзүүлэх** а) заставить кого-л. убедиться на личном, горьком опыте; б) отваживать кого-л. от чего-л.; в) давать взбучку.

**ХАШРАХ** **ᠬᠠᠰᠢᠷᠠᠬ** 1) быть наученным горьким опытом, знать что-либо по собственному опыту; испытывать отвращение к чему-л.; **хашир хүн гэж хаширсан хүнийг хэлдэг юм** **ᠬᠡᠰᠢᠨ** опытный человек — это тот, кто испытал на своем горьком опыте; **би хаширсан, дахиад тэгэхгүй** я уже испытал, больше так делать не буду; 2) испугаться; печалиться; 3) чувствовать недовольство, пресытиться чем-л.

**ХАШРУУЛАХ** **ᠬᠠᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **хашрах**-ын үйлдүүл.

**ХАШУУ (ХАНШУУ)** **ᠬᠠᠰᠢᠭᠤ** амьт.суд. надклювье.

**ХАШУУЛАХ** **ᠬᠠᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** **хаших**-ийн үйлдүүл.

**ХАШУУР** **ᠬᠠᠰᠢᠭᠤᠷ** мешок; закрома в амбаре (куда ссыпают хлеб).

**ХАШЧИХАХ** **ᠬᠠᠰᠢᠭᠢᠬᠠᠬ** **хаших**-ийн нэгэнтээ.

**ХАЮУР** **ᠬᠠᠶᠤᠭᠤᠷ** весло.

**ХАЮУРДАХ** **ᠬᠠᠶᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬ** грести веслом.

**ХАЯА** **ᠬᠠᠶᠠ** край, крайняя часть; нижний край стены юрты, кошмы; окраина; бок, сторона; подошва (горы); **гэрийн хаяа** а) место

стыка решётчатой стены и пола (у юрты); нижний край стен юрты; б) нижние концы кошм юрты; **гэрийн хаяа саших** сидеть дома; **хаяа буулгах** опускать нижние концы кошм юрты; **хаяа дэрлэн** бок о бок; **хаяа манах** засыпать песком снаружи нижние края стены юрты (для утепления); **хаяа сөхөх / хаяа шуух** поднимать нижние концы кошм юрты (летом); **хаяа хатгаж суух** жить стена к стене, жить бок о бок; жить под боком, в ближайшем соседстве; **агаарын хаяа** **ᠲᠤᠰᠦᠭ** авиагоризонт; **далайн хаяа** взморье; **майхны хаяа** пола палатки; **модны хаяа** окраина леса; **тэнгэрийн хаяа** горизонт, небосклон; **нар тэнгэрийн хаяанаас хөөрч байна** солнце встаёт из-за горизонта; **нар тэнгэрийн хаяанд далд оров** солнце скрылось за горизонтом; **уулын хаяа** подошва горы, подножие; **хотын хаяа газар** пригородная местность; **хаяагаа манах** **ᠰᠢᠯᠢᠵ** осторожноничать.

**ХАЯАВЧ I** **ᠬᠠᠶᠠᠪᠴᠢ** **Хаявч** (длинный узкий войлок или соединённые между собой проволокой деревянные щитки, образующие сплошную полосу, которой обтягиваются нижние края наружных кошм юрты для её утепления); **НИЖНЯЯ** обтяжка стен юрты; **хаяавч татах** закрывать хаявчем нижние края кошм юрты; **байшингийн хаяавч** завалинка.

**ХАЯАВЧ II** б.т. боковой судья (в национальной борьбе).

**ХАЯАВЧИЛЧИХАХ** **ᠬᠠᠶᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** **хаяавчлах**-ын нэгэнтээ.

**ХАЯАВЧЛАХ** **ᠬᠠᠶᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬ** закрывать хаявчем нижние края кошм юрты.

**ХАЯАВЧЛУУЛАХ** **ᠬᠠᠶᠠᠪᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ** **хаяавчлах**-ын үйлдүүл.

**ХАЯАЛ** **ᠬᠠᠶᠠᠯ** троюродный брат; **хаяал ах дүү** троюродные братья.

**ХАЯАЛАХ** **ᠬᠠᠶᠠᠯᠠᠬ** **1.** 1) идти по нижнему краю, склону горы; **уул хаяалах** идти по склону горы; **муугаа хаяалах** **ᠰᠢᠯᠢᠵ** обнаруживать, проявлять свои плохие качества; 2) рассеяться; **будан хаяалав** туман рассеялся; **үүл хаяалав** облака рассеялись, поредели; 3) обтягивать концы стен юрты войлоком, утеплять юрту; 4) оторачивать; **2. хаяалахуй**-г үз.

**ХАЯАЛАХУЙ** **ᠬᠠᠶᠠᠯᠠᠬᠤᠢ** 1) хождение по краю, по склону; 2) рассеивание; 3) обтягивание концов в стен юрты войлоком.

**ХАЯАЛБАР** **ᠬᠠᠶᠠᠯᠪᠠᠷ** **ᠲᠤᠰᠦᠭ** горизонт; **харагдах хаяалбар** видимый горизонт; **хөндлөн хаяалбар** горизонталь.

**ХАЯАЛДАХ** **ᠬᠠᠶᠠᠯᠳᠠᠬ** **1.** отдаляться, удаляться, рассеиваться (о тумане, облаках и т.д.); **2. хаяалдахуй**-г үз.

**ХАЯАЛДАХУЙ** **ᠬᠠᠶᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠢ** рассеивание, отдаление, удаление.

**ХАЯАЛДУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хаяалдах-ын үйлдүүл.

**ХАЯАЛДЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хаяалдах-ын нэгэнтээ.

**ХАЯАЛИД** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠢᠳ* дети двоюродных братьев по отцу, троюродные братья; **хаяалид ах** троюродный брат.

**ХАЯАЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хаяалах-ын үйлдүүл.

**ХАЯАЛЦГААХ** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠤᠴᠭᠠᠬᠤ* хаяалах-ын олноор үйлдэх., Идти по склону горы (о многих).

**ХАЯАЛЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хаяалах-ын нэгэнтээ.

**ХАЯАНД** *ᠬᠠᠶᠠᠨᠳ* близко, рядом; на носу, у порога; **өвөл хаяанд ирээд байна** зима на носу; **өвлийн хүйтэн хаяанд ирлээ түлээ түлшээ базаагтун!** зима на носу, надо запастись дровами и углём; **шинэ жил хаяанд ирлээ** новый год уже близок.

**ХАЯАРАЛ** *ᠬᠠᠶᠠᠷᠠᠯ* прояснение (о пасмурном небе).

**ХАЯАРАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠷᠠᠬᠤ* **1.** проясняться вдоль горизонта (о пасмурном небе); **үүр хаяарч байна** брезжит заря, рассвет; **2. хаяарахуй**-г үз.

**ХАЯАРАХУЙ** *ᠬᠠᠶᠠᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠢ* прояснение.

**ХАЯАРУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хаяарах-ын үйлдүүл.

**ХАЯАРЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠷᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хаяарах-ын нэгэнтээ.

**ХАЯГ I** *ᠬᠠᠶᠠᠭ* тө. 1) адрес; **албаны хаяг** служебный адрес; **буцах хаяг** обратный адрес; **гэрийн хаяг** домашний адрес; **илгээгчийн хаяг** адрес отправителя; **танилуудын хаяг** адрес знакомых; **тодорхой хаяг** точный адрес; **түүний хаяг миний санаанд орохгүй байна** я не могу вспомнить его адрес; **хаяг өгөх** дать адрес; **хаяг өөрчлөх** переменить адрес; **хаяг өөрчилсний тэмдэг** отметка о переадресовке; **хаяг хаягаар нь тараах** разнести по адресам; **хаягаа солилцох** обменяться адресами; **хаягаар нь хүргэж өгөх** доставить по адресу; **шинэ хаягаар захидал илгээх** послать письмо по новому адресу; **манайх урьдын хаягаараа** у нас прежний адрес; **хаягийн тасаг** адресный стол; 2) вывеска; надпись, этикетка, ярлык; **дэлгүүрийн хаяг** вывеска магазина.

**ХАЯГ II** *ᠬᠠᠶᠠᠭ* снегопад.

**ХАЯГ III** лодка, ладья, судно.

**ХАЯГДАЛ** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠳᠠᠯ* отбросы; **үйлдвэрийн хаягдал** производственные отбросы; **хаягдал төмөр** металлолом; **хаягдал цаас** макулатура; **ургацыг хаягдалгүй хураах** убрать урожай без потерь.

**ХАЯГДАС** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠳᠠᠰ* 1) утиль, отбросы; очистки; выбросы; **хаягдас угаадас** хорш. помой; 2) выброс; **агаарын хаягдас** выброс воздуха; **хөнөөлт хаягдас** вредный выброс.

**ХАЯГДАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* хаях-ын үйлдэгд., 1) быть потерянными, теряться; **гээгдэн хаягдах** теряться; **хаягдаж магадгүй** может потеряться, затеряться; 2) быть покинутым, быть отвергнутым; быть брошеным., выброшенным; **нөхөртөө хаягдах** быть покинутой мужем; **нүдэнд хаягдан үзэгдэх** бросаться в глаза; 3) быть побеждённым (үгчил. быть брошенным на землю); **хаягдсан бөх** поверженный борец.

**ХАЯГДМАЛ** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠳᠠᠮᠠᠯ* **1.** отбросы; утиль; **2.** брошенный, оставленный, покинутый; **хаягдмал түүхий эд** утильсырьё; **хаягдмал хог** помойка, отбросы; **хаягдмал хүүхэд** подкидыш.

**ХАЯГЛАГДАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* хаяглах-ын үйлдэгд., быть адресованным.

**ХАЯГЛАХ I** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠯᠠᠬᠤ I* **1.** адресовать; **захидал хаяглах** адресовать письмо; **хаяглах хүн** отправитель; **хаягласан хүн** адресат; 2) надписывать, делать надпись, писать адрес, снабжать этикеткой, ярлычком; **2. хаяглахуй I**-г үз.

**ХАЯГЛАХ II** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠯᠠᠬᠤ II* **1.** рыть, раскидывать землю задними лапами (о собаке и др.); **2. хаяглахуй II**-г үз.

**ХАЯГЛАХ III** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠯᠠᠬᠤ III* проявлять недовольство.

**ХАЯГЛАХУЙ I** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ I* адресование.

**ХАЯГЛАХУЙ II** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ II* рытьё.

**ХАЯГЛУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хаяглах I-ын үйлдүүл.

**ХАЯДАЛ** *ᠬᠠᠶᠠᠳᠠᠯ* хаягдал-ыг үз.

**ХАЯДАС** *ᠬᠠᠶᠠᠳᠠᠰ* отбросы.

**ХАЯЛ** *ᠬᠠᠶᠠᠯ* бросание, отбрасывание.

**ХАЯЛАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠠᠬᠤ* хаях-ын олонтаа., 1) часто, непрерывно подбрасывать, кидать; бросать там и сям, кидать в разных местах; **цаашаа наашаа хаялах** кидать туда-сюда, разбрасывать; **нүхэнд элс хаялах** закидывать песком яму; **тамхины иш хаялах** набросать окурков; **хөлөө хаялах** качать ногой; 2) терять одно за другим.

**ХАЯЛГА** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠭᠠ* 1) бросание; **мөрний хаялга** бросание плечами (в национальном танце); 2) сетка, невод; 3) пляж.

**ХАЯЛГАНА** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠭᠠᠨᠠ* 1) пляж; **элсэн хаялгана** песчаный пляж.

**ХАЯЛГҮЙ** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠭᠤᠢ* не бросая.

**ХАЯЛСАН** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠰᠠᠨ* быстрый; **хаялсан алхаа** быстрый шаг (у коровы).

**ХАЯЛТ** *ᠬᠠᠶᠠᠯᠲᠤ* бросание; **ажил хаялт** забастовка; **ажил хаялт зарлах** объявить забастовку; **ажил хаялтанд оролцох** участвовать в забастовке; **ажилчдын ажил хаялт** забастовка рабочих; **бүх нийтийн ажил хаялт** всеобщая забастовка; **нүүрсний ажил хаялт** забастовка рабочих угольной

промышленности; **улс төрийн ажил хаялт** политическая забастовка.

**ХАЯЛЦАА** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠠᠭ* *ᠨᠠᠢᠮᠠᠭ* : хаялцаа наймаа

хорш., хуучир. торги, аукцион, продажа с молотка.

**ХАЯЛЦАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠠᠬ* 1) хаях-ын үйлдэлц., бросать, кидать вместе; 2) торговаться; **үнэ хаялцах** сговариваться о цене, торговаться; 3) сваливать друг на друга.

**ХАЯЛЦУУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* хаялцах-ын үйлдүүл., накидывать; **үнэ хаялцуулах** накидывать, повышать цену; **үнэ хаялцуулах танхим** аукционный зал; **үнэ хаялцуулан худалдах** продать с аукциона, торгов.

**ХАЯМАЛ** *ᠬᠠᠶᠢᠮᠠᠯ* бросовый; хаямал үнээр бараа гаргах выпускать товар по бросовой цене, демпинг.

**ХАЯМГҮЙ** *ᠬᠠᠶᠢᠮᠭᠦᠢ* *ᠨᠠᠶᠢᠨ* не стоить бросать.

**ХАЯН I** *ᠬᠠᠶᠢᠨ* НИЧЬЯ (в борьбе, игре); **хаян болох** сыграть в ничью; падать с противником (в национальной борьбе); **хайн**-г үз.

**ХАЯН II** *ᠬᠠᠶᠢᠨ* тө. благополучный, счастливый.

**ХАЯНЦАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠨᠴᠠᠬ* 1. сыграть вничью; упасть на землю одновременно (в национальной борьбе); **хаянцсан хоёр бөх борцы**, упавшие одновременно; 2. ничья; **хайнцах**-г үз.

**ХАЯРАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠬ* 1. выкидыш плода (о верблюдице); 2. скидывать (о выкидыше верблюдицы).

**ХАЯУЛАХ** *ᠬᠠᠶᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* хаях-ын үйлдүүл., велеть бросать.

**ХАЯХ** *ᠬᠠᠶᠠᠬ* 1. 1) бросать, кидать, разбрасывать, швырять, закидывать; метать; **авч хаях** выбрасывать; **бие биедээ хаях** шилж. сваливать друг на друга; **бөмбөг хаях** цэрэг. бомбометание; **бугуйл хаях** бросать, набрасывать аркан; **гаргаж хаях** выбрасывать, вышвыривать; **гувчуур хаях** бросать, забрасывать невод; **гэзгээ хойш нь хаях** откидывать косу назад; **даахиа хаях** линиять; **доош нь хаях** бросать вниз, сбрасывать; **свергать, повергать** на землю; **зурж хаях** вычёркивать; **зэвсгээ хаях** бросать оружие; **мөрөн дээрээ шуудай хаях** вскинуть мешок на плечо; **оргилон хаях** бить ключом, фонтаном; **оч хаях** искриться; **улаан оч хаях** разбрасывать красные искры; **тайлж хаях** сбрасывать, снимать (одежду); **тамхиа хаях** бросать курить; **тариа хаях** сеять, засевать; **тортог хаях** коптить, чадить (о лампе); **түрс хаях, түрс орхих** метать икру, нереститься; **тэнгэр нь хаяв** шилж. закатилась звезда чья-л., кого-л.; **утаа хаях** дымить, чадить; **үг хаях** шилж. говорить с укором; **хамаагүй хаях** бросать куда попало; **хахуул хаях** закидывать удочку; **хог хаях** сорить; **выбрасывать мусор, помой;** **хол хаях** далеко бросать, отбрасывать; **цавчиж хаях** срубать, отрубать; **цас хаях**

идти (о снеге); **чулуу хаях** бросать, швырять, кидать камень; **шавга хаях** бросать жребий; **шоо хаях** бросать гадательные кости, гадать на костях; **энд тэнд хаях** разбрасывать, раскидывать туда-сюда; **яс хаях** а) бросать кость; б) шилж. вызывать ссору, ссорить кого-л.; **хоёр нохойн хооронд яс хаях** үгчил. бросить кость между двух собак; ~ бросить яблоко раздора; **хая цааш нь!** брось-ка ты, оставь!; **хаяж орхих** бросать, кидать; **хаяж өгөх** бросать; **хаяж өгсөн юм** подачка; **өөд нь хаясан чулуу өөрийн толгой дээр** ~ заварил кашу, сам и расхлёбывай; не рой ближнему яму, сам в неё попадёшь; 2) б.т. побороть, одержать верх в борьбе; **ар нуруугаар нь хаях** б.т. класть на обе лопатки (в борьбе); 3) холбоо үгэнд: **цэр хаях** выплюнуть, отхаркнуть мокроту; **шүлсээ хаях** сплюнуть; 4) скидывать (о выкидыше домашних животных); **үнээ тугал хаяв** корова скинула (телёнка); 5) покидать; **аж ахуйгаа хаях** забросить хозяйство; **ажил хаях** а) объявить стачку, забастовку, оставлять, покидать работу, бастовать; б) стачка, забастовка; **нийтээр ажил хаях** всеобщая забастовка; **ажил хаяхыг илэрхийлэх** объявлять забастовку; **гэр бүлээ хаях** покинуть семью; **би чамайг хаяна** а) я тебя оставлю, покину; б) я тебя поборю (в борьбе); 6) терять; **түрийвчтэй мөнгөө хаях** потерять кошелек с деньгами; **юмаа хаячихжээ** потерял вещь; **хаясан түлхүүрээ олох** найти потерянный ключ; 7) размахивать; **гараа хаях** размахивать руками; 8) пропускать; оставлять; **хичээл таслан хаях** пропускать занятия; **сургуулиа хаях** бросать учёбу; 9) жертвовать; **бэрс хаях** шатар. жертвовать ферзём; 2. **хаяхуй**-г үз.; 3. метательный; **хаях оньст зэвсэг** түүх. метательная машина, катапульта.

**ХАЯХАД** *ᠬᠠᠶᠠᠬᠠᠳ* *ᠰᠢᠨᠠᠭ* : дор хаяхад в худшем случае, по крайней мере; **би хөдөө дор хаяхад сар болно** я проживу в худоне (в деревне) по крайней мере месяц.

**ХАЯХУЙ** *ᠬᠠᠶᠠᠬᠤᠭᠡᠢ* 1) разбрасывание, кидание; 2) скидывание; 3) потеря, утрата; 4) размахивание.

**ХАЯЦАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠴᠠᠬ* сваливать друг на друга; **хаяцах хэрэггүй, хамжаад ажилла** не сваливайте друг на друга, а работайте сообща.

**ХАЯЦГААХ** *ᠬᠠᠶᠠᠴᠠᠭᠠᠬ* бросать, кидать (о многих); **ажил хаяцгаах** бастовать.

**ХАЯЧИХАХ** *ᠬᠠᠶᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хаях-ын нэгэнтээ.

**ХЗЭ** *ᠬᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* (Хувьсгалт Залуучуудын Эвлэл) хуучир. РСМ (Революционный Союз Молодёжи, Ревсомол).

**ХИ** *ᠬᠢ* : **хи хи** хорш. ха-ха (смех).

**ХИА** *ᠬᠢᠠ* 1) адьютант; 2) түүх. телохранитель; паж; **ноёны хиа** слуга нойона;

**хиа дагалт** хорш. свита; **хиа захирах дотоод сайд** түүх. начальник императорских телохранителей; **хиа лам** лама низшего ранга при высшем духовенстве.

**ХИАГ** ᠬᠢᠠᠭ ург. вострец; **мөлхөө хиаг** ург. пырей ползучий; **ногоон хиаг** ург. вострец зелёный; **хиагтай газар** местность, поросшая вострецом.

**ХИАГЛАХ I** ᠬᠢᠠᠭᠯᠠᠬᠤ I пасти скот на пастбищах, богатых вострецом.

**ХИАГЛАХ II 1.** клетотать, кричать (о ястребах, копчиках и др. хищных птицах); **2. хиаглахуй**-г үз.

**ХИАГЛАХУЙ** ᠬᠢᠠᠭᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤ клёкот.

**ХИАГТ** ᠬᠢᠠᠭᠲᠤ 1) место, поросшее пыреем; 2) г. Кяхта.

**ХИАД** ᠬᠢᠠᠳᠤ **хиад яс** түүх. хияд-ыг үз.

**ХИАЗ** ᠬᠢᠠᠵᠤ 1) выпушка; кант; оторочка из шёлка, парчи; **хөдсөн хиаз** меховая выпушка; **хиаз зах** воротник шалью; 2) бордюры; позумент; **алтан хиаз** золотой позумент; 3) подзор; **хиазтай бүтээлэг** покрывало с подзором.

**ХИАЗЛАХ** ᠬᠢᠠᠵᠤᠯᠠᠬᠤ 1. оторачивать; **ханцуй хиазлах** оторачивать рукава; **2. хиазлахуй**-г үз.

**ХИАЗЛАХУЙ** ᠬᠢᠠᠵᠤᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤ оторочка.

**ХИАМ I** ᠬᠢᠠᠮᠤ 1) абутилон, канатник; 2) сида, грудника, грудничек; 3) пакля; кудель, очёски льна; **хиам олс** пакля.

**ХИАМ II** колбаса; **гахайн хиам** колбаса ветчинная, ветчиннорубленая; **гэрийн хиам** домашняя колбаса; **гялгар хиам** колбаса глазированной; **дотор махан хиам** колбаса ливерная, колбаса из ливера; **зөөлөн хиам** колбаса телячья; **нарийн хиам** колбаса чайная; **нарийн татсан хиам** колбаса докторская; **өөхтэй хиам** колбаса слоёная; **тансаг хиам** колбаса деликатесная; **утсан хиам** колбаса копчёная; **хагас утсан хиам** колбаса полукопчёная; **гахайн хагас утсан хиам** колбаса полтавская; **хачиртай хиам** колбаса с гарниром; **цусан хиам** кровяная колбаса; **шанзалсан хиам** колбаса экстра; **шарсан хиам** колбаса жареная.

**ХИАМЫН** ᠬᠢᠠᠮᠤᠨ **хиам**-ын харьяал., колбасный; **хиамын зүйл** колбасные изделия.

**ХИАН I** ᠬᠢᠠᠨᠠ хуучир. уезд.

**ХИАН II: Хиа́н Цин мэний хаалга** Цянь-цин-мынь (дворцовые ворота, отделявшие внутренние покои императора от прочих частей дворца); **хиа́н цин мэнд явагч** түүх. состоящий при дворцовых воротах Цянь-цин-мэнь (звание жаловавшегося монгольским князьям).

**ХИАН III: хиа́н яс** түүх. хия́н-г үз.

**ХИАР I** ᠬᠢᠠᠷᠢ : **хиа́р хиа́р хийх** крик хищных птиц.

**ХИАР II** вдребезги; **хиа́р цохих** разбить вдребезги.

**ХИАРАЛ** ᠬᠢᠠᠷᠠᠯᠤ вымирание, гибель; **зөгийн хиа́рал** осыпь, подмор пчёл.

**ХИАРАХ** ᠬᠢᠠᠷᠠᠬᠤ 1. истребляться, вымереть, гибнуть; погибать; **өвчнөөр хиа́рах** вымирать из-за болезни; **шуурганд бүх мал хиа́рав** в метель погиб весь скот; **2. хиа́рахуй**-г үз.

**ХИАРАХУЙ** ᠬᠢᠠᠷᠠᠬᠤᠠᠭᠤ истребление, вымирание, гибель, погибель.

**ХИАРТАЛ** ᠬᠢᠠᠷᠲᠠᠯᠤ 1) разбить в пух и прах, уничтожить; **хиа́ртал алах** разбить наголову; истребить неприятеля; **хиа́ртал хядах** разбить в пух и прах, стереть с лица земли.

**ХИАРУУЛАХ** ᠬᠢᠠᠷᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хиа́рах**-ын үйлдүүл.

**ХИАРЧИГНАХ** ᠬᠢᠠᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ шуметь, грохотать, скрипеть (о тяжело нагруженной телеге); **хиа́рчигнан хирчигнэн** хорш. с грохотом, со скрипом.

**ХИАРЧИХАХ** ᠬᠢᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хиа́рах**-ын нэгэнтээ.

**ХИАТАХ** ᠬᠢᠠᠲᠠᠬᠤ 1. 1) сопровождать; 2) шилж. подлизываться, льстить, заискивать; **2. хиа́тахуй**-г үз.

**ХИАТАХУЙ** ᠬᠢᠠᠲᠠᠬᠤᠠᠭᠤ 1) сопровождение, свита; 2) шилж. заискивание.

**ХИАЧИХ** ᠬᠢᠠᠴᠢᠬᠤ 1. 1) губить, убивать (многих); 2) вырубать; **уулын модыг хиа́чих** вырубать весь лес на горе; 3) колоть дрова; **2. хиа́чихуй**-г үз.

**ХИАЧИХУЙ** ᠬᠢᠠᠴᠢᠬᠤᠠᠭᠤ вырубка.

**ХИВ I** ᠬᠢᠪᠤ Газ (название материи); креп; мягкая прозрачная шёлковая ткань; **цоохор хив** пёстрый газ; **хив хадаг** хадак из мягкой прозрачной шёлковой ткани.

**ХИВ II** шавж. МОЛЬ.

**ХИВ III: хав хив** аялга. pp! (междометие, выражающее звуки грызни, драки собак).

**ХИВДЭС** ᠬᠢᠪᠳᠡᠰᠤ **хэвдэс**-ийг үз.

**ХИВС(ЭН)** ᠬᠢᠪᠰᠡᠨᠠ ковёр; **алшаа хивс** алашанский ковёр; **гудам хивс** дорожка; **зузаан хивс** толстый ковёр; **нимгэн хивс** тонкий ковёр; **хивс гөвөх** выбить, выколотить ковёр; **хивс нэхэх** ткать ковёр; **хивс олбог** хорш. ковёр-подстилка, коврик; **хивсэн дээр суух** сидеть на ковре.

**ХИВСЛЭГ** ᠬᠢᠪᠰᠡᠯᠡᠭᠦ **хивсэрхүү**-г үз., **хивслэг нэхмэл** ковровая ткань.

**ХИВСНИЙ** ᠬᠢᠪᠰᠡᠨᠢᠶᠢ **хивс(н)** — ий харьяал., ковровый; **хивсний үйлдвэр** ковровая фабрика.

**ХИВСЧИН** ᠬᠢᠪᠰᠡᠴᠢᠨᠠ ковёрщик.

**ХИВСЭРХҮҮ** ᠬᠢᠪᠰᠡᠷᠬᠤᠭᠤᠭᠤ ковровый; **хивсэрхүү алчуур** ковровый платок.

**ХИВҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **хивэх**-ийн үйлдүүл.

**ХИВҮҮРГЭНЭ** ᠬᠢᠪᠦᠭᠦᠷᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠨᠡ ург. сушеница.

**ХИВЧИХЭХ** ᠬᠢᠪᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хивэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХИВШИХ I** ᠬᠢᠪᠦᠰᠢᠬᠤ 1. оплакивать родственников; **2. хившихүй**-г үз.

**ХИВШИХ II** мять (кожу); **сур хивших** мять ремень; **шир хивших** мять шкуру, кожу.  
**ХИВШИХҮЙ** **ᠬᠢᠪᠰᠢᠬᠢ** оплакивание.  
**ХИВЭГ** **ᠬᠢᠪᠡᠭ** шелуха; мякина; отруби.  
**ХИВЭГЛЭХ** **ᠬᠢᠪᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** молотить (хлеб); извлекать, выбивать зёрна из колосьев; **будаа хивэглэх** молотить пшеницу; **тариа хивэглэх** молотить зерно.  
**ХИВЭН** **ᠬᠢᠪᠡᠨ** : **хивэн хорхой** шавж. МОЛЬ.  
**ХИВЭХ** **ᠬᠢᠪᠡᠬᠡ** 1) отыгивать, жевать (жвачку); **тэмээ хивэх** жевать жвачку (о верблюде); 2) хар. жрать; **идэх хивэх** хорш. жрать; **хэвих**-ийг үз.  
**ХИГ** **ᠬᠢᠭ** ург. тина, нитчатка (волокнистое водяное растение); лишайники; **үст эсгий хиг** ург. росянка.  
**ХИГД I** **ᠬᠢᠭᠳᠠ** : **хигд алт** листовое золото.  
**ХИГД II** эрдэс. серицит.  
**ХИГДЭР** **ᠬᠢᠭᠳᠡᠷ** эрдэс. диатомей; **хигдэрт чулуу** диатомит; пористая горная порода.  
**ХИГДЭС** **ᠬᠢᠭᠳᠡᠰ** обрезки.  
**ХИГДЭХ** **ᠬᠢᠭᠳᠡᠬᠡ** обрезать.  
**ХИГТЭР** **ᠬᠢᠭᠲᠡᠷ** ург. водоросль.  
**ХИГТЭХ** **ᠬᠢᠭᠲᠡᠬᠡ** зарастать водорослями; **нуур хигтэв** озеро заросло водорослями.  
**ХИГҮҮЛЭХ** **ᠬᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хигэх**-ийн үйлдүүл.  
**ХИГЧИХЭХ** **ᠬᠢᠭᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хигэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ХИГШИХ** **ᠬᠢᠭᠰᠢᠬᠡ** **хигтэх**-ийг үз.  
**ХИГЭХ** **ᠬᠢᠭᠡᠬᠡ** 1) крошить, мелко резать, рубить; **мах хигэх** мелко резать мясо; **цаас хигэх** резать бумагу; 2) притупиться, затупиться, иступиться; **хайч хигэв** ножницы притупились.  
**ХИГЭЭДЭС** **ᠬᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠰ** **хигээс**-ийг үз., **өнцгийн хигээдэс** хэмжээс радиальные меры угла.  
**ХИГЭЭС** **ᠬᠢᠭᠡᠭᠡᠰ** радиус; спицы (один из стержней, соединяющих втулку колеса с ободом); **дугуйн хигээс** спицы колеса; **дугуйн хигээс суларчээ** ослабли колёсные спицы; **дэлхийн бөмбөрцгийн хигээс** радиус земного шара; **муруймжийн хигээс** радиус кривизны; **тэрэгний хигээс** колёсные спицы; **улаан замын хигээс** экваториальный радиус; **хандагч хигээс** тоо. радиус вектор; **хигээс хэмжүүр** радиусомер.  
**ХИГЭЭСЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠢᠭᠡᠭᠡᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хигээслэх**-ийн үйлдүүл.  
**ХИГЭЭСЛЭХ** **ᠬᠢᠭᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠬᠡ** вставлять спицы (в колёса).  
**ХИГЭЭСРЭХ** **ᠬᠢᠭᠡᠭᠡᠰᠷᠡᠬᠡ** ослабляться (о колёсных спицах).  
**ХИГЭЭСЭЛЧИХЭХ** **ᠬᠢᠭᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хигээслэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ХИЕВЭН** **ᠬᠢᠶᠡᠪᠡᠨ** грубая ткань.  
**ХИЕН I** **ᠬᠢᠶᠡᠨ** ург. род имбира.  
**ХИЕН II** психическая болезнь; **хиен болсон амьтан** психически больной; **хэнээ хиен** хорш. ПСИХОЗ.

**ХИЕН III 1)** кромка ткани с обеих сторон; 2) узел из спутавшихся или зацепившихся ниток; **хиен угас** узел (ниток).  
**ХИЕНТЭХ** **ᠬᠢᠶᠡᠨᠲᠡᠬᠡ** заболеть психозом.  
**ХИЖИГ** **ᠬᠢᠵᠢᠭ** 1) эпидемия; повальная болезнь; **халдвар бүхий хижиг өвчин** заразное заболевание; **хижиг хүрэх / хижиг тусах** схватить заразную болезнь; заразиться тифом; 2) тиф; **бэжрүүт хижиг** сыпной тиф; **гэдэсний хижиг** брюшной тиф; **халуун хижиг** горячка, лихорадка, тиф.  
**ХИЖИГТЧИХЭХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хижигтэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ХИЖИГТЭХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠲᠡᠬᠡ** 1. заразиться тифом; 2. **хижигтэхүй**-г үз.  
**ХИЖИГТЭХҮЙ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠲᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ** заражение тифом.  
**ХИЖИМ I** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠢᠮ** амьт.суд. трепанг, голотурия (морские черви, употребляемые китайцами в пищу).  
**ХИЖИМ II** длинные волосы, растущие по обе стороны брюха яка; **хэжим I**-ийг үз.  
**ХИЖИМ III** кичим у седла; **хэжим II**-ийг үз.  
**ХИЖИМДЭХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠢᠮᠳᠡᠬᠡ** держаться за волосы растущие по обе стороны брюха яка; **хэжимдэх**-ийг үз.  
**ХИЖИМЛЭХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠢᠮᠯᠡᠬᠡ** стричь, состричь длинные волосы по обе стороны брюха яка; **хэжимлэх**-ийг үз.  
**ХИЖЭЭЛ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠯ** пожилой, пожилая; **хижээл насны хүн** пожилой человек, человек солидного возраста; **хижээл эмэгтэй** пожилая женщина.  
**ХИЖЭЭЛДҮҮ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦ** пожиловатый; **манай хижээлдүү хөршүүд томоо болсон хүүхдүүдтэй** у наших пожиловатых соседей уже взрослые дети.  
**ХИЙ(Н) I** **ᠬᠢᠶᠡ** 1. 1) воздух; газ; **агаарын хий** атмосфера, атмосферный воздух; **байгалийн хий** естественный газ; природный газ; **бүтэм хий** душистый газ; **галт уулын хий** вулканические газы; **галын хий** светильный газ; **идэвхгүй хий / хойрго хий** инертный газ; **нулимс асгаруулах хий** слёзоточивый газ; **нүүрсэг хий** коксовый газ; **өнгө үнэргүй хий** аргон; **саармаг хий** нейтральный газ; **тэсрэмтгий хий** взрывчатый газ; **тэсрэх аюултай хий** взрывоопасный газ; **урхайн хий** рудничный газ; **хортой хий** ядовитый газ; **амьсгал боогдуулах хорт хий** удушливый газ; **хорт хийнээс нуугдах газар** газоубежище; **хөнөөлт хий** вредный газ; **цэвэр хий** натуральный газ; **цэнэгжсэн хий** ионизованный газ, ионизированный газ; **шатах хий** горючий газ; **шингэрмэл хий** сжиженный газ, жидкий газ; **хий агаар** хорш. воздух; атмосфера; **хий бараан** хуучир. буря; **хий дүүргэх** нагнетать воздух; наполнять воздухом; **хий дүүргэх багаж** воздухонагнетательный прибор; **хий дүүрэх**

наполняться газом, воздухом; **хий задлуур** хувил. газоанализатор; **хий залгиур** хувил. газоулавливатель; **хий идээт** ёгт., амьт. Змея (үгчил. питающаяся воздухом); **хий мандал** хорш. воздушный океан, атмосфера; воздушная стихия; **бөмбөлөг хий мандал** сферическая атмосфера; **доод хий мандал** нижняя атмосфера; **дунд хий мандал** средняя атмосфера; **дээд хий мандал** верхняя атмосфера, верхние слои атмосферы; **нягт хий мандал** плотная атмосфера; **сарнимал хий мандал** рассеивающая атмосфера; **хийн хий мандал** газовая атмосфера; **цацраа хий мандал** излучающая атмосфера; **цэнэгт хий мандал** ионная атмосфера; **хий мандлын даралт** атмосферное давление; **хий мандлын үйлчлэл** воздействие, влияние атмосферы, атмосферные процессы; **хий мандлын хил** граница атмосферы; **хий мандлын чийгшил** атмосферная влажность; **хий мандлын шуугиан** атмосферники, атмосферные помехи; **хий махбод** хувил. элемент; **хий нэвтэршил** газопроницаемость; **хий огих** рыгать, извергнуть, выпустить газы из желудка через рот; **хий оруулах** накачивать воздух; **дугуйн хий гарчихлаа** шина спустилась; **хий тэнгэрийн зүг** северо-западная сторона; **хий утуур** ингалятор аэрозольный; **хий үлээлгэт** ёгт., ург. камыш; **хий үүсгэгч** газоген; **хий хөлөгт онгоц** парусное судно, корабль; **хий хуй** хорш. а) вихрь, ветер; небольшой смерч; б) шилж. ветрено, легкомысленно, поверхностно; как ветер, словно ветер; в) шилж. преутомление; нервная болезнь; **хий хуй болон** вихрем, как вихрь; **хий хуй шиг** а) как вихрь, как смерч, очень быстро; б) энергичный, стремительный; **хий хэмжих** замер газа; **хий шахах** нагнетать воздух; **хий шахуурга** компрессор; **хий шиг бодос** газообразное вещество; **хий шингээгүүр** газопоглотитель; **хийгий нь гаргах** а) спустить воздух (о шине); б) шилж. ждаты чьей-л. промашки; **хийд илгээх** а) пускать на ветер; б) шилж. развеять, рассеять, промотать; 2) дыхание, вздох; **хий амь** дыхание; **хий барих** вдыхать воздух, делать вдох; **хий ханиах** иметь сухой кашель (без мокроты); **хий чаргагдах** становится затруднённым, сдавить, спереть (о дыхании); 3) болезненное начало; нервы; **архины хий** белая горячка; **хий бадрах** сходиться с ума, становится ненормальным; **хий өвчин** болезнь ветра; нервная болезнь; **хий хөдлөх / хий хөөрөх** а) подниматься (о ветре); б) получить простуду, нервная болезнь; **хий тарав** нервы успокаиваются, нервная болезнь идёт на поправку; **хий тэврэв** нервы пошаливают, сдают; **хий хөдлөв** а) возобновилось психическое расстройство; б)

подул ветер; **хийтэй нохой** бешеная собака; 4) пустота; зазор; узкий промежуток между частями чего-л.; **хий сод** правильные перья у птиц; **хий хоолой** дыхательное горло, трахея; 2. впустую, вхолостую, зря; **хий ачих** б.т. вертеть, кружить в воздухе (в национальной борьбе); **хий буу тавих** а) стрелять вхолостую; б) стрелять в воздух; в) холостой выстрел; **хий мөргөх** получать добавочное очко (о борцах); **хий саатах** простаивать (үгчил. бесцельно медлить); **хий сум** холостой заряд; **хий сумаар буудах** стрелять холостым патроном; **хий уймрах** бег на месте; растеряться; **хий үг** а) никчёмные, пустые слова; б) пустые слухи; **хий үрэх** тратить зря; разбазаривать; **хайран цагаа хий үрэх** тратить попусту драгоценное время; **хий ханиад** сухой кашель; бронхит; **хий цохиулах** а) промахнуться; б) быть увлечённым пустяками, отвлекаться мелочами; **хий цохих** ударить мимо, не попасть, промахнуться; **хий чармайх** зря стараться; с пустыми руками, ничего не получив; **хий эргэх** а) работать, вращаться вхолостую; б) б.т. сальто; **урагш хий эргэх** б.т. сальто вперёд; **хойш хий эргэх** б.т. сальто назад; **хий явах** ийти зря; 3. 1) газовый; духовой; **хийн булаг** газовый источник; **хийн буу** газовое ружьё, духовое ружьё; **хийн гагнуур** газосварка; **хийн даралт** газовое давление; **хийн зуух** газовая плита; **хийн ноцоолго** газовая горелка; **хийн солилцоо** газообмен; **хийн туг** ёгт. радуга (үгчил. воздушный флаг); **хийн түлш** газовое отопление; **хийн түрлэг** придыхание; **хийн түрлэгтэй авиа** хэл.шинж. аспирата; согласные произносящиеся с придыханием; придыхательный согласный; **хийн түрлэгтэй гийгүүлэгч авиа** хэл.шинж. придыхательный согласный, аспирированный согласный; **хийн түрлэгтэй дуудах** произносить с придыханием; **хийн тэрэг** ёгт. облако (үгчил. воздушная колесница); **хийн унгарил** ёгт. радуга; **хийн урсгал** а) газовая струя; б) поток воздуха; **хийн үр** ёгт. дождь; **хийн үүл** газовое облако; **хийн хоолой** газопровод; **хийн хорго** газокамера, газовая камера; **хийн хөдөлгүүр** газовый двигатель; **хийн хөөрөг** газонасос; **хийн хумхи** аэрозоль; **хийн хэмжүүр** газомер; **хийн цаваг** воздушная прослойка; **хийн цохилтот** пневмоударный; **хийн цохилтот өрөмдлөг** пневмоударное бурение; **хийн цулс** газовая масса; **хийн эмчилгээ** газолечение; 2) бессодержательный; пустой, несбыточный, утопический; **хий бодол** пустая мечта, фантазия; **хий бодогч** мечтатель, утопист; **хий гарз** пустая трата, напрасный расход; **хий санаа** пустые мечты; **хий үзэгдэл** галлюцинация; **байнгын хий үзэгдэл** анаг.

галлюциноз; **харагдах хий үзэгдэл** анаг. зрительные галлюцинации; **хий хоосон** пустой, бессодержательный, необоснованный, демагогический; вздорный; **хий хоосон ном** бессодержательная, пустая книга; **хий хэрэг** пустая затея (үгчил. пустое дело); 3) душевный, психический; нервный; **хий дарагч** ёгт. алое; **хий өвчин** а) нервная болезнь; б) простуда; **хий өвчинд нэрвэгдэх** страдать нервной болезнью; **хий судлын өвчин** психическое заболевание; **хий судлалын эмнэлэг** психиатрическая больница; **хий судлын эмч** психиатр; **хийн халуун** нервная горячка; † **хий нас** внутриутробная время плода; пустой возраст.

**ХИЙ П:** хий хойг хорш. хойг П-г үз.

**ХИЙВЭР** ᠬᠢᠶᠦᠪᠦᠷ большая стрела.

**ХИЙГДЭХ** ᠬᠢᠶᠦᠭᠳᠡᠬᠡ **хийх**-ийн үйлдэгд., БИТЬ сделанным; нэлээд сайн хийгдсэн ажил вполне грамотная работа.

**ХИЙГҮЙ** ᠬᠢᠶᠦᠭᠦᠢ 1) безветрие, штиль, без зазора, без воздуха; безвоздушный; 2) шилж. не поступающий оплошно; не переводя дух; **хийгүй барилддаг бөх** борец, не делающий промашек, оплошностей; **хийгүй нөхөрлөсөн хүмүүс** друзья водой не разлить, искренние друзья .

**ХИЙГҮҮЖИН** ᠬᠢᠶᠦᠭᠦᠵᠢᠨ как бы что не надела.

**ХИЙГЭЭД** ᠬᠢᠶᠦᠭᠡᠳᠡ 1. хийх-ийн урьдчил., сделав, сделал и; **тогоонд хийгээд өөрөө гарч одов** положил в котёл, а сам вышел; 2. холбоос. и, так же; **өлзий хийгээд хутаг тань арвидах болтугай** пусть умножатся ваши благополучие и счастье.

**ХИЙД** ᠬᠢᠶᠦᠳᠡ монастырь; скит; кумирня, обитель; **аглаг хийд** пустынь; **сүм хийд** хорш. храмы, кумирни; монастырь; церковь; **сүм хийдийн цаг тооны бичиг** церковный календарь; **христос сүм хийд** христианская церковь; **хүрээ хийд** хорш. монастыри.

**ХИЙДҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠶᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хийдэх**-ийн үйлдүүл., 1) оставлять пустым, незанятым; 2) пользоваться случаем; пользуясь случаем присваивать что-л.; **хил хязгаарыг хийдүүлэх** нарушить границу, вторгаться; **ахын энэ номыг хийдүүлж байгаад авсан** улучив момент, взял себе книгу брата; 3) пропускать занятия, прогуливать; **ажлаа хийдүүлэх** прогуливать работу; **сахилга бат хийдүүлэх** подрывать, нарушать дисциплину; 4) пускать по ветру; подрывать, уничтожать.

**ХИЙДЧИХЭХ** ᠬᠢᠶᠦᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хийдэх I**-ийн нэгэнтээ.

**ХИЙДЭХ I** ᠬᠢᠶᠦᠳᠡᠬᠡ 1. 1) оставаться незанятым, неиспользованным, праздным; **хийдэж хоцрох** оставаться незанятым, неиспользованным; 2) быть пустым,

пустовать; 3) быть никчемным, ненужным; 2. **хийдэхүй**-г үз.

**ХИЙДЭХ II** 1) трепаться по ветру, завёртываться вверх, заворачиваться (о подоле платья); **салхинд хийдэх** развеиваться на ветру, нестись по ветру; 2) быть чересчур наполненным воздухом; 3) шилж. зря пропадать.

**ХИЙДЭХ III** наступление течи.

**ХИЙДЭХҮЙ** ᠬᠢᠶᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢᠮᠡ пробел, пропуск.

**ХИЙДЭЧ** ᠬᠢᠶᠦᠳᠡᠴᠢ монах, схимник.

**ХИЙЖҮҮЛСЭН** ᠬᠢᠶᠦᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠰᠡᠨ газированный; **хийжүүлсэн ундаа** газированный напиток.

**ХИЙЖҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠶᠦᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ газификация; газифицировать.

**ХИЙЛ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡ хөгжим. скрипка; **ахмад хийл** контрабас; **гол хийл** первая скрипка; **морин хийл** виолончель; **хийлийн концерт** концерт для скрипки; **хийлийн хөгжмийн зохиол** пьеса для скрипки.

**ХИЙЛГҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хийлгэх**-ийн үйлдүүл., 1) заставить делать; велеть налить.

**ХИЙЛГЭМЭЛ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠮᠡᠯᠡ сделанный по заказу, заказанный.

**ХИЙЛГЭХ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ **хийх**-ийн үйлдүүл., 1)

заставлять делать что-л.; **ажил хийлгэх** заставлять работать; 2) велеть налить, накладывать; **архи хийлгэж өгөв** велел налить и поднести вина; 3) наказывать; **албадан ажил хийлгэж шийтгэх** приговорить к принудительным работам.

**ХИЙЛДЭГ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠳᠡᠭᠡ надувной; **хийлдэг дугуй** надувные колёса; **хийлдэг завь** надувная лодка.

**ХИЙЛЖ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠵᠡ шулуу. порода жаворонка.

**ХИЙЛМЭЛ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠮᠡᠯᠡ надутый.

**ХИЙЛТ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠲᠡ изготовление.

**ХИЙЛҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хийлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХИЙЛҮҮР** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠦᠷ насос, воздухонагнетатель; газификатор.

**ХИЙЛЦГЭЭХ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ **хийлэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ХИЙЛЦЭХ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ **хийх**-ийн үйлдэлц., делать вместе; **ажил хийлцэх** помогать в работе, работать вместе.

**ХИЙЛЧ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠴᠢ скрипач; **хийлчдийн уралдаан** конкурс скрипачей.

**ХИЙЛЧИХЭХ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хийлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХИЙЛЭГДЭХ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **хийлэх**-ийн үйлдэгд.

**ХИЙЛЭХ** ᠬᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ 1. 1) нагнетать, накачивать воздух, надувать воздухом; **дугуй хийлэх** накачивать колёса; **дугуйны камер хийлэх** накачивать велосипедную камеру; **хийлсэн завь** надувная лодка; **хийлсэн ус** газированная вода; 2) сесть на диету (для излечения какого-л. психического расстройства); 3) б.т. одерживать победу, получив добавочное очко

из-за неявки противника (в борьбе); 4) дуть, веять; шилж. быть ветреным; 2. хийлэхүй-г үз.

**ХИЙЛЭХҮЙ** ᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠦᠢ үз. нагнетание, накачивание воздухом, газация.

**ХИЙМОРЬ** ᠬᠢᠶᠢᠮᠣᠷᠢ 1) маленький флаг с написанными молитвами и изображением коня; 2) шилж. приподнятое настроение, бодрый дух; геройский дух; 3) удача, удачливость, счастье; **хийморь дэлгэрсэн өдөр** праздничный день шестнадцатого числа первого весеннего месяца.

**ХИЙМОРЬГҮЙ** ᠬᠢᠶᠢᠮᠣᠷᠢᠭᠦᠢ үз. неудачный, невезучий.

**ХИЙМОРЬТОЙ** ᠬᠢᠶᠢᠮᠣᠷᠢᠲᠣᠢ үз. удачливый, счастливый, везучий.

**ХИЙМХИЙ** ᠬᠢᠶᠢᠮᠬᠢᠶᠢ үз. привычный, умелый.

**ХИЙМЭЛ** ᠬᠢᠶᠢᠮᠡᠯ үз. искусственный; сделанный; **хиймэл амьсгаа** искусственное дыхание; **хиймэл бордоо** искусственное удобрение; **хиймэл давс** хувил. бура; **хиймэл давсны хүчил** борная кислота; **хиймэл дагуул** искусственный спутник; **хиймэл зүрх** искусственное сердце; **хиймэл илэг** дерматин, искусственная замша; **хиймэл мөс** искусственный лёд; **хиймэл нөхцөл** искусственное условие; **хиймэл од** искусственная звезда; **хиймэл торго** ненатуральный шёлк; **хиймэл үс** парик; **хиймэл хориг** искусственный барьер; **хиймэл хүний дүрс** чучело; кукла; **хиймэл цэцэг** искусственные цветы; **хиймэл шүд** зубные протезы; **хиймэл эрхтэн үйлдвэрлэх газар** протезная мастерская.

**ХИЙР** ᠬᠢᠶᠢᠷ үз. хиур-ыг үз.

**ХИЙРҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үз. хийрэх-ийн үйлдүүл.

**ХИЙРХҮҮ** ᠬᠢᠶᠢᠷᠬᠦᠭᠦ үз. склонный к нервному возбуждению; истеричный, истерический; **хийрхүү хүн** нервозный человек; **хийрхүү эмэгтэй** нервозная женщина.

**ХИЙРХҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үз. хийрхэх-ийн үйлдүүл., нервировать.

**ХИЙРХЧИХЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠷᠬᠦᠬᠢᠬᠡᠬᠡ үз. хийрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ХИЙРХЭЛ** ᠬᠢᠶᠢᠷᠬᠡᠯ үз. нервозность; истерия; психоз; **дайны хийрхэл** военная истерия.

**ХИЙРХЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠷᠬᠡᠬᠡ 1) быть в состоянии нервного возбуждения; впадать в истерику; нервничать; 2) сойти с ума, помешаться, рехнуться; 3) беситься; **хийрхсэн нохой** бешеная собака.

**ХИЙРЧИХЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠷᠬᠢᠬᠡᠬᠡ үз. хийрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ХИЙРЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡ үз. хийдэх I, II-ийг үз.

**ХИЙСВЭР I** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷ I үз. 1) абстрактный, отвлечённый; **хийсвэр нэр** отвлечённое имя; **хийсвэр нэр үг** хэл. шинж. абстрактное существительное; **хийсвэр ойлголт / хийсвэр ухагдахуун** абстрактное понятие, отвлечённое понятие; **хийсвэр санаа /**

**хийсвэр бодол** отвлечённая идея; **хийсвэр тоо** отвлечённое число; **хийсвэр урлаг** абстрактное искусство; **хийсвэр утга** абстрактное значение; **хийсвэр хөдөлмөр** абстрактный труд; **хийсвэр чанар** абстрактность; 2) ветренный, легкомысленный; **хийсвэр зан** легкомыслие.

**ХИЙСВЭР II** обрыв, крутизна, яр.

**ХИЙСВЭРДҮҮ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷᠳᠦᠭᠦ үз. довольно абстрактный.

**ХИЙСВЭРДҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үз. хийсвэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХИЙСВЭРДЧИХЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡ үз. хийсвэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХИЙСВЭРДЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷᠳᠡᠬᠡ үз. хийсдэх-ийг үз.

**ХИЙСВЭРЛҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ үз. хийсвэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ХИЙСВЭРЛЭЛ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷᠯᠡᠯ үз. отвлечённость, абстракция.

**ХИЙСВЭРЛЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠡ 1. 1) абстрагировать; **хийсвэрлэх ёс** абстракционизм; **хийсвэрлэх сэтгэхүй** абстрагирующее, абстрактное мышление; 2) быть ветренным, легкомысленным; 2.

**хийсвэрлэхүй-г** үз.

**ХИЙСВЭРЛЭХҮЙ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠦᠢ үз. 1) абстракция, абстрагирование; 2) легкомыслие, ветреность.

**ХИЙСВЭРЛЭЧИХЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ үз. хийсвэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХИЙСГЭ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠭᠡ үз. обрыв, крутой скат, яр; **ганга хийсгэ** хорш. обрыв.

**ХИЙСГЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠭᠡᠬᠡ үз. хийсэх-ийн үйлдүүл., 1. 1) развеять; раскидывать, разбрасывать; **туг хийсгэн явах** идти с развёрнутыми знамёнами; 2) сдуть, развеять; **голомты нь хийсгэх** шилж. развеять, обратиться в пух и прах; **үнсээр хийсгэх** развеять в прах; **цагаа хийсгэх** устранить, снять бельмо с глаза; **салхи цаас хийсгэв** ветер сдул бумагу; **хийсгэн баллах** шилж. транжирить, растрачивать, пустить по ветру (свое состояние); **хийсгэвэл тэнгэрийн дур, хэлбэл ноёдын дур** цэцэн., үгчил. развеять — воля небес, приказать — воля нойона; 3) веять (обмолоченное зерно); 4) кружить противника на весу (в борьбе); 5) забирать в казну, конфисковать; **хөрөнгий нь хийсгэх** конфисковать всё имущество; **хийсгэж талах** конфисковать; 6) нутг. скакать; **хийсгэн довтлох** скакать во весь опор; **хийсгэн гаргах** быстро переправить, перегнать в брод; 2. порывистый; **хийсгэх салхи** порывистый ветер.

**ХИЙСДҮҮ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠳᠦᠭᠦ үз. легкомысленный, ветренный; **хийсдүү бүсгүй** девушка-ветреница.

**ХИЙСДЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠰᠳᠡᠬᠡ үз. вести себя легкомысленно, несерьёзно.

**ХИЙСЧИХЭХ** **ᠬᠢᠶᠰᠢᠬᠢᠬᠡ** **хийсэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ХИЙСЭГДЭХ** **ᠬᠢᠶᠰᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** **хийсэх**-ийн үйлдэгд.,  
 быть унесённым ветром, нестись по ветру.  
**ХИЙСЭМ** **ᠬᠢᠶᠰᠡᠮᠤ** ᠎ᠠ обрывистый, крутой;  
**хийсэм** хад отвесная, обрывистая скала.  
**ХИЙСЭХ** **ᠬᠢᠶᠰᠡᠬᠡ** 1) нестись (по ветру);  
 развеиваться; раскидываться, разбрасываться  
 ветром; **алчуур нь салхинд хийснэ** её платок  
 развеивается на ветру; **хамхуул салхинд**  
**хийснэ** перекасти-поле несётся ветром; **шороо**  
**хийснэ** поднимается пыль; 2) падать,  
 слетать(напр. под действием ветра); **сдуваться** (ветром);  
**салхинд хийсэж явчих** слететь, упасть от  
 ветра; **үлээхэд хийсчихмээр хөнгөн** такой  
 лёгкий, что может упасть от ветра (напр. об очень  
 худых); **хийсэх могой од** зурх. название  
 двадцатичетырёх звёзд Кассиопеи, Лебедя,  
 Андромеды и Ящерицы (үгчил. несущийся по  
 ветру змей).

**ХИЙТҮҮЛЭХ** **ᠬᠢᠶᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хийтэх**-ийн үйлдүүл.  
**ХИЙТЧИХЭХ** **ᠬᠢᠶᠲᠢᠬᠢᠬᠡ** **хийтэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ХИЙТЭЙ** **ᠬᠢᠶᠲᠡᠢ** 1) воздушный,  
 наполненный воздухом, содержащий воздух;  
 накаченный; **хийтэй дугуй** накаченное  
 колесо; 2) ненормальный, помешанный,  
 бешеный, безумный; сумасшедший; **хийтэй**  
**болох** бесноваться; **хийтэй нохой** бешеная  
 собака; **зүрхний хийтэй хүн** психический  
 больной; 3) неосторожный, совершающий  
 оплошности; **хийтэй бөх** неосторожный  
 борец; 4) шилж. ветренный.

**ХИЙТЭХ I** **ᠬᠢᠶᠲᠡᠬᠡ** 1) становиться  
 ненормальным, сходиться с ума; безумствовать;  
 беситься; 2) надуваться, накачиваться.

**ХИЙТЭХ II** бегать за кобылой (о жеребце).

**ХИЙХ** **ᠬᠢᠶᠡᠬᠡ** 1) делать, производить;  
 устраивать; поступать; **ажил хийх** работать;  
**ажил хийх эрх** право на труд; **ажил хийвэл**  
**дуустал, давс хийвэл уустал** зүйр., үгчил. КОЛИ  
 делать, то до конца, коли солить, то до  
 полного растворения; **алдаа хийх** ошибаться,  
 совершать ошибки; **ан гөрөө хийх** заниматься  
 охотой, охотиться; **арга хийх** применять  
 способ, изыскать средство; прибегать к  
 хитрости; **аялал хийх** организовать  
 экскурсию; **байлдаан хийх** вести войну,  
 воевать; **баяр хийх** приветствовать,  
 здороваться; торжествовать; **баяр ёслол хийх**  
 приветствовать; торжествовать; **биеийн**  
**дасгал хийх** делать зарядку; **биеийн тамир**  
**хийх** заниматься спортом; **бэлтгэл хийх**  
 делать подготовку; **заяаны гайс хийх**  
 молиться о предотвращении предсказанного  
 несчастья; **гар хөл хийх** шилж. делать кого-л.  
 соучастником; **гомдол хийх** жаловаться;  
 горевать, печалиться; **гэм хийх** наносить  
 вред; **гэрийн ажил хийх** вести домашнее  
 хозяйство; **гэрийн даалгавар хийх** делать

домашнее задание; **гэрээ хэлэлцээр хийх**  
 вести переговоры, заключать договор,  
 соглашение; **дадлага хийх** проходить  
 практику, практиковаться; **дайн хийх** воевать;  
**дасгал хийх** делать упражнение; **дууриаж**  
**хийх** подражать, копировать, имитировать;  
**дүгнэлт хийх** делать вывод; **ёс хийх**  
 оказывать почтение (поклонами и т.п.);  
 приветствовать; прощаться; **зам хийх** делать  
 дорогу, прокладывать путь; **засвар хийх**  
 делать ремонт, ремонтировать; **зөв хийх**  
 поступать правильно; **зөвлөлгөөн хийх**  
 устраивать, проводить совещание; **идээ хийх**  
 готовить пищу; **илтгэл хийх** делать доклад;  
 рапортовать; **мод хийх а)** заготовить дрова; б)  
 столярничать; **мөргөл хийх** совершать  
 моление, молиться; **наймаа худалдаа хийх**  
 заниматься торговлей, торговать; **нийтэд**  
**тустай ажил хийх** заниматься общепольным  
 трудом; **нэмэлт хийх** внести дополнение,  
 дополнять; **өгүүлэлд нэмэлт хийх** дополнять  
 статью; **оролдлого хийх** делать попытку;  
**өөрийнхөөрөө хийх** делать по-своему; **өртөө**  
**улаа хийх** нести уртонную повинность; **саад**  
**тотгор хийх** чинить препятствия,  
 препятствовать; **сайн үйл хийх** сделать  
 доброе дело; **салах ёс хийх** попроситься;  
**сургууль хийх** учиться, тренироваться; **сүйд**  
**хийх** разбивать вдребезги (посуду); раздроблять;  
 растрачивать; **тагнуул хийх** заниматься  
 шпионажем, шпионить; **тангараг хийх** дать  
 клятву, клясться; **таниулга хийх** ознакомить;  
**тариа хийх а)** сделать укол; б) делать посев,  
 сеять; **тарилга хийх** сделать прививку;  
**тоглоом хийх** шутить, подшутить,  
 подсмеиваться; **тооцоо хийх** сделать расчёт;  
**төлөвлөгөө хийх** составить план; **тус хийх**  
 принести пользу, помочь; **хүнд тус хийвэл**  
**өөрт тус болно** если другому поможешь, то и  
 тебе самому будет помощь; **тэмцэл хийх**  
 вести борьбу, бороться; **үгүй хийх**  
 уничтожить; **хань хийх** стать спутником;  
**хараал хийх** проклинать; **харилцаа хийх**  
 иметь контакты, связи, взаимоотношения,  
 сношения; **хичээл хийх** заниматься, учиться;  
**хоол хийх** готовить обед, еду; **хор хийх**  
 причинить вред, навредить; **хувцас хийх**  
 шить одежду; **хувь хийх** разделить на части,  
 распределить; **гурван хувь хийх** делить на  
 три части делать три экземпляра; **худалдаа**  
**хийх** вести торговлю, торговаться; **хил давж**  
**нууц худалдаа хийх** заниматься  
 контрабандой; **хулгай хийх** украсть,  
 своровать; **хулгай дээрэм хийх** заниматься  
 грабежом, грабить; **хурал хийх** провести  
 собрание; **хурал ном хийх** совершать  
 молебствие; **хурим хийх** сыграть свадьбу;  
**хүн хийх** сделать человеком, вывести в люди;

**хүний үгээр үг хийх** повтoрять чужие слова; **хэлэлцээ хийх** а) совершить сделку; б) проводить совещание; вести переговоры; **шударга хийх** поступить честно; **эм хийх** изготовить лекарство; **эсгий хийх** валять кошму, катать войлок; **эсэргүүцэл хийх** сопротивляться; **ял хийх** приговорить, вынести приговор; **яриа хийх** разговаривать, провести беседу; **хийвэл бүү ай, айвал бүү хий** цэцэн., үгчил. если делаешь, не бойся, а боишься, не делай; ~ волков бояться в лес не ходить; **хийвэл хийсэн шиг, хэлбэл хэлсэн шиг** цэцэн. ~ взявшись за гуж, не говори, что не дюж; **хэлдэг нь бал, хийдэг нь хор** зүйр., үгчил. В речах мёд, а в делах яд; ~ ~в речах по словувиному, а в делах по змеиному; **хийгээд хийгээд хийсний гарлага, хэлээд хэлээд хэлсний гарлага** ~ овчинка выделки не стоит; **хэлсний нь итгэхээр хийсний нь итгэ** цэцэн., үгчил. больше верь делам, чем словам; **юу хийж байна?** что делаешь?; **юу ч хийгээгүй** ничего не делаю; **ажил хөдөлмөр хийж чадахгүй болох** утратить трудоспособность; **ингэж хийж болохгүй** не следует так поступать; **чадлынхаа хирээр хийж, хэрэгцээнийхээ хирээр авах** от каждого по способностям, каждому по потребности (труду); **өөрийн хийсэн самодельный; өөрийн хийсэн өөртөө, өөдөө хаясан чулуу толгойд** зүйр., үгчил. что сам сделал, на тебе же отзовется, брошенный тобой вверх камень упадет на твою же голову; **хийснээр нь олгох хөлс** сдельная оплата труда; **хийснээр нь өсгөн нэмэгдүүлж олгох хөлс** прогрессивно-сдельная оплата труда; 2) класть куда-л.; помещать; вкладывать; наливать, вливать во что-л.; насыпать; **авдарт хийх** положить в сундук; **алчуураа өвөртөө хийх** положить платок в карман, за пазуху; **ардаа хийх** класть, ставить позади себя; оставлять в тылу; **аяганд хийх** класть, наливать в чашку; **давс хийх** а) положить соль; б) шилж. подлить масло в огонь; **далд хийх** спрятать; **дугтуйд хийх** вкладывать в конверт; **машинд бензин хийх** заправить машину бензином; **тамхи хийх** а) производить табак; б) набивать табаком (трубку); **хойш нь хийх** а) спрятать сзади, позади; б) оставить, положить впрок, запастись; **цай хийх** а) производить чай; б) кипятить, варить чай; в) наливать чай; **шургуулганд хийх** а) класть в ящик от стола; б) шилж. класть под сукно; 3) носить; **бөгж хийх** носить кольцо; **бээлий хийх** носить перчатки; **шил хийх** носить очки; **ээмэг хийх** носить серёжки; 4) янз бүрийн сул үгтэй нийлж агшин зуур болох үйл үг үүсгэнэ (образует сочетания со значением моментального действия); **жирвэс хийх** блеснуть, сверкнуть, прорезать тучу (о молнии); **зайлс хийх** уклониться, увильнуть, отстраниться;

**нир хийх** грянуть, раздаться; **хөгжим нир хийв** грянула музыка; **ангас хийн давхих** подскочить.

**ХИЙХИЙ** ᠬᠢᠶᠢᠬᠢ : **хийхий хаахаа** аялга. ХО-ХО (выражает сильный смех).

**ХИЙЦ I** ᠬᠢᠶᠢᠴᠢ 1) устройство, конструкция; **цэнэгийн хийц** конструкция заряда; **шинэ хийцийн машин** автомобиль новой марки; **бүдүүн хийцтэй модон эдлэл** грубая мебель; **нарийн хийцтэй ажурный**; 2) оформление, внешний вид; фасон, мода; 3) экстерьер.

**ХИЙЦ II** 1) специальная приправа к чаю; 2) съестные припасы, продукты питания; **аяганы хийц** а) приправа к чаю в виде сухого сыра, ячменной муки; б) изготовление чашки.

**ХИЙЦГЭЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ делать (о многих).

**ХИЙЦЛҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хийцлэх I**-ийн үйлдүүл.

**ХИЙЦЛЭГДЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **хийцлэх I**-ийн үйлдэгд., **быть обманутым.**

**ХИЙЦЛЭХ I** ᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ жарить, приправлять, заправлять маслом (напр. ячменную муку, чай и т.д.).

**ХИЙЦЛЭХ II** обманывать.

**ХИЙЦТЭЙ** ᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠲᠡᠢ заправленный маслом, **МУКОЙ** (напр. чай).

**ХИЙЦЭЛЧИХЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **хийцлэх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ХИЙЧИХЭХ** ᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХИЛ I** ᠬᠢᠯᠢ граница, рубеж; межа; линия, черта, борозда; трещина; **агаарын хил** воздушная граница; **байгалийн хил** естественные границы; **хил гарах** а) дать трещину, треснуть (о льде); б) перейти рубеж; **хил давах** нарушить границу, пересечь границу; **хил давагч** нарушитель границы; **хил голоор дайрна** граница идет по реке; **улсын хил дотор** в пределах государства; **хил дээр алба хаах** служить на границе; **хил зөрчигч** нарушитель границы; **хил нийлэх / хил залгах** а) граничить; б) граничащий, сопредельный; **манай орон Орос улстай хил нийлнэ** наша страна граничит с Россией; **хил нийлсэн** пограничный, служащий границей; сопредельный; **хил орчмын** расположенный около границы, находящийся в пограничной полосе; приграничный; **хил тогтоох** определять границу; **хил хамгаалагч** пограничник; **хил хязгаар** хорш. границы, рубежи; **хил хязгаар нийлэх** иметь общую границу; **хил хязгаарын** пограничный; **хил хязгаарын орчим бүхий** расположенный по границе, пограничный; находящийся в пограничной полосе; **хилд ойр** близкий к границе, приграничный; **хилээр нэвтрэн гарах** перейти, пересечь границу; **хилээс гадагш гарах** выходить за рамки.

**ХИЛ II** хөгжим. СМЫЧОК.

**ХИЛ Ш:** хил зантай приветливый, мягкий.

**ХИЛГО** ᠬᠢᠯᠭ᠎ᠠ река Хилка.

**ХИЛГҮЙ** ᠬᠢᠯᠭᠦᠢ · ᠬᠢᠯᠭ᠎ᠠ не имеющий границ, безграничный, беспредельный; **хилгүй тархмал** расплывчатый.

**ХИЛИЙН** ᠬᠢᠯᠢᠶᠢᠨ / хил I-ийн харьяал., пограничный; **хилийн багана** пограничный столб; **хилийн байдал** положение на границе; **хилийн байцаан өнгөрүүлэх газар** контрольно-пропускной пограничный пункт, погранпункт; **хилийн боомт** пограничный пост, пограничная застава; **хилийн будлиан** пограничный конфликт, инцидент; **хилийн бүс** пограничная зона; **хилийн гол** пограничная река; **хилийн зурвас** пограничная полоса; **хилийн овоо** пограничная сопка; **хилийн район** пограничный район; **хилийн тэмдэг** пограничный знак; **хилийн хайч** пограничный разъезд, конный дозор; **хилийн хам гэрээ** пограничная конвенция; **хилийн хамгаалалт** охрана границ; **хилийн харуул** пограничный караул, пограничный дозор; **хилийн хот** пограничный город; **хилийн худалдаа** пограничная торговля; **хилийн цэрэг** пограничные войска; **хилийн цамхаг** пограничная вышка; **хилийн чанадахи** заграничный зарубежный, находящийся по ту сторону границы; **хилийн шон** пограничный столб; **хилийн шугам** пограничная линия.

**ХИЛЛҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠯᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хиллэх-ийн үйлдүүл.

**ХИЛЛЭХ** ᠬᠢᠯᠯᠡᠬᠡ граничить.

**ХИЛЛЭЧИХЭХ** ᠬᠢᠯᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хиллэх-ийн нэгэнтээ.

**ХИЛС** ᠬᠢᠯᠰ 1. ложный, незаслуженный; несправедливый; клеветнический; **хилс гүжир** а) вопиюще несправедливый; б) вопиющая несправедливость; поклёп; **хилс хэрэг** ложное обвинение; поклёп, клевета; **хилс хэрэгт холбогдуулах** возводить поклёп на кого-л.; 2. 1) ложь, несправедливость, клевета; **хилс бэрх** клевета, напраслина, несправедливое обвинение; 2) вина, проступок, преступление, грех; 3) лукавство, хитрость.

**ХИЛСГҮЙ** ᠬᠢᠯᠰᠭᠦᠢ · ᠬᠢᠯᠰᠭ᠎ᠠ 1) невинный, неповинный; **хилсгүй үнэн** совершенно честный, справедливый; безусловно верный; 2) нечестный, несправедливый, криводушный.

**ХИЛСДҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠯᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хилсдэх-ийн үйлдүүл., обвинять, осуждать несправедливо.

**ХИЛСДЭЛ** ᠬᠢᠯᠰᠳᠡᠯᠡ клевета.

**ХИЛСДЭХ** ᠬᠢᠯᠰᠳᠡᠬᠡ быть ложно обвиняемым, несправедливо обвиняться; быть оклеветанным; потерпеть незаслуженно.

**ХИЛЧИН** ᠬᠢᠯᠴᠢᠨ / пограничник.

**ХИЛЭГНҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠯᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хилэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ХИЛЭГНЭЛ** ᠬᠢᠯᠡᠭᠨᠡᠯᠡ эрхэм. ГНЕВ.

**ХИЛЭГНЭМЭЭР** ᠬᠢᠯᠡᠭᠨᠡᠮᠡᠭᠡᠷ заслуживающий гнева.

**ХИЛЭГНЭХ** ᠬᠢᠯᠡᠭᠨᠡᠬᠡ 1. эрхэм. сердиться, гневаться; 2. **хилэгнэхүй**-г үз.

**ХИЛЭГНЭХҮЙ** ᠬᠢᠯᠡᠭᠨᠡᠬᠡᠬᠦᠶᠢ гнев, ярость.

**ХИЛЭГНЭЧИХЭХ** ᠬᠢᠯᠡᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хилэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ХИЛЭМ** ᠬᠢᠯᠡᠮ ᠑ загас. осётр; **хилмийн мах** осетрина.

**ХИЛЭН I** ᠬᠢᠯᠡᠨ I 1. бархат, вельвет; плис; **битүү хилэн / бүдүүн хилэн** молескин; **даавуун хилэн** вельвет; **зузаан хилэн** плюш; **тансар хилэн** бархат в рубчик; **хамба хилэн** панбархат; **ямаан хилэн / тачир хилэн** хлопчатобумажный бархат; простой бархат; 2. 1) бархатный, плисовый; вельветовый; **хилэн бошинз** бархатное платье; **хилэн зах** плисовый воротник; **хилэн хар захтай** имеющий воротник из чёрного плиса; **хар хилэн хөшиг** чёрный бархатный занавес; 2) амьтан ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд: † **хилэн гоньд** алим ург. анис бархатный; **хилэн тоть** шувуу. какаду американский; **хилэн хүрэмт гургалдай** шувуу. красношейка чёрногрудая.

**ХИЛЭН(Г) II** эрхэм. гнев, ярость; злость; **уур хилэн** хорш. гнев, ярость; **уур хилэнгүй** несердитый, незлобивый; **хилэн бадарсан** разъярённый; **хилэн бадрах** пылать гневом, рвать и метать; **хилэн бадруулах** разъярить, рассердить, привести в гнев, гневить; **хилэн гомдол** хорш. возмущение, негодование; **хилэн дарагдав** гнев смягчился; **хилэн төрөх** сердиться, гневаться.

**ХИЛЭН(Г) III: хилэн гөрөөс** амьт. носорог, единорог.

**ХИЛЭН IV** дерево без коры; **хилэн хожгор** хорш. ЛЫСЫЙ.

**ХИЛЭН V: хилэн халан** хорш., аялга. бряцание (междометие, выражающее звук бряцания металлом).

**ХИЛЭНЛЭСХИЙХ** ᠬᠢᠯᠡᠨᠯᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ немного рассердиться, слегка разгневаться.

**ХИЛЭНЛЭХ** ᠬᠢᠯᠡᠨᠯᠡᠬᠡ гневаться, приходиться в ярость, сердиться.

**ХИЛЭНТЭЙ** ᠬᠢᠯᠡᠨᠲᠡᠶᠢ гневный, яростный, сердитый.

**ХИЛЭНЦ** ᠬᠢᠯᠡᠨᠴᠢ / шашин. грех, греховное деяние, прегрешение; **нүгэл хилэнц** хорш. грех, грехи; **хилэнц хүрэх** получить возмездие за свои грехи, пострадать в будущей жизни за грехи, преступления, совершённые в настоящей; **хилэнц хүрэг!** пусть тебе в будущей жизни отзовутся грехи, совершённые в настоящей (ругательство); † **хилэнцийн орд** зурх. созвездие Скорпиона; **хилэнцийн ордны гялаан** од.орон. Антарес.

**ХИЛЭНЦТЭЙ** ᠬᠢᠯᠡᠨᠴᠢᠲᠡᠢ имеющий грехи, грешный, греховный.

**ХИЛЭНЦЭТ** ᠬᠢᠯᠡᠨᠴᠢᠲᠡ 1) грешный, греховный; 2) холбоо үгэнд: **хилэнцэт аалз хэлбэртэн** амьт.суд. паукообразные скорпионы; † **хилэнцэт хорхой** шавж. скорпион.

**ХИМ I** ᠬᠢᠮ губчатое вещество костей; “сахарная кость”; **ясны хим** губчатое вещество костей; **хим болох** превращаться в губчатое вещество (болезнь кости); **ХЭМ II**-ийг үз.

**ХИМ II** 1) род колбасы; 2) кушанье из сырого мяса оленя и рыбы.

**ХИМ III** ург. КОНОПЛЯ (низкого качества); **хим олс** конопля; кудель.

**ХИМ IV** пенька; **хим шаваас** мелко изрубленная пенька, которую кладут в штукатурку.

**ХИМДЭГ** (ᠬᠢᠮᠳᠡᠭ) манник.

**ХИМИ** ᠬᠢᠮ химия; **хувилах(уй) ухаан**-г үз.

**ХИМИЙН** ᠬᠢᠮᠢᠶᠢᠨ **хими**-ийн харьяал., химический; **химийн алба** химическая служба; **химийн махбод** химический элемент; **химийн задрал** химическое разложение; **химийн найраг** химический состав; **химийн нэгдэл** химическое соединение; **химийн тэмдгүүд** химические знаки; **химийн урвал** химическая реакция; **химийн ухаан** химия; **химийн үйлдвэр** химическая промышленность.

**ХИМИЧ** ᠬᠢᠮᠢᠴ химик; **химич инженер** инженер-химик.

**ХИМЛҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠮᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ химлэх-ийн үйлдүүл.

**ХИМЛЭГДЭХ** ᠬᠢᠮᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ химлэх-ийн үйлдэгд., изгрызаться; изъедаться; **химлэгдсэн** изгрызанный, изъеденный.

**ХИМЛЭЛДЭХ** ᠬᠢᠮᠯᠡᠯᠳᠡᠬᠡ химлэх-ийн үйлдэлд., 1. грызться, перегрызаться; **нохой химлэлдэв** собаки перегрызлись; 2. грызня; **хоорондоо химлэлдэх** взаимная грызня.

**ХИМЛЭХ** ᠬᠢᠮᠯᠡᠬᠡ 1. грызть, обгрызать; глодать; **бие биеэ химлэх** шилж. грызть друг друга; **хазаараа химлэх** грызть удила; **яс химлэх** глодать кость; **химлэн мөлжих** шилж. глодать, грызть; **химлэн хазаж алах** загрызть насмерть; **хэлээд сурахгүй бол, химлээд сурга** цэцэн. если не научить словами, научи болью (кулаками); 2. **химлэхүй**-г үз.

**ХИМЛЭХҮЙ** ᠬᠢᠮᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠶᠢ грызня, обгрызание.

**ХИМЛЭЧИХЭХ** ᠬᠢᠮᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ химлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХИМРЭХ** ᠬᠢᠮᠢᠷᠡᠬᠡ 1. 1) появляться (о крови в костном мозгу тощих животных); 2) превращаться в губчатое вещество (болезнь кости); 2. **химрэхүй**-г үз.

**ХИМРЭХҮЙ** ᠬᠢᠮᠢᠷᠡᠬᠡᠬᠦᠶᠢ 1) появление крови в костном мозгу тощих животных; 2) превращение в губчатое вещество (о кости).

**ХИМТЭХ** ᠬᠢᠮᠢᠲᠡᠬᠡ химших-ийг үз.

**ХИМШИХ** ᠬᠢᠮᠢᠰᠢᠬᠡ химрэх-ийг үз.

**ХИМЭРЧИХЭХ** ᠬᠢᠮᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ химрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХИН I** ᠬᠢᠨ музыкальный инструмент рода лютни; **ятга**-ыг үз.

**ХИН II** ᠬᠢᠨ : **Хин улс** түүх. Цинская династия (1644-1911гг.).

**ХИН III** цин, мера земли, равная 100 му (пяти га).

**ХИНАЯНА** ᠬᠢᠨᠶ᠋ᠠᠨᠠ шашин. религиозно-философское направление.

**ХИНГЭР** ᠬᠢᠨᠭᠡᠷ : **хингэр цас** наст.

**ХИНД** ᠬᠢᠨᠳᠡ шувуу. попугай.

**ХИНЖИР** ᠬᠢᠨᠵᠢᠷ верёвка для привязывания ягнят.

**ХИНЦИЙЖ** ᠬᠢᠨᠴᠢᠶᠢᠵᠡ **хинцийх**-ийн зэрэгцэх., сошурив глаза.

**ХИНЦИЙХ** ᠬᠢᠨᠴᠢᠶᠢᠬᠡ коситься (глазами);

**хинцийн үзэх** шуричь глаза.

**ХИНШҮҮ** хэншүү-г үз.

**ХИНЭ** ᠬᠢᠨᠡ плесень.

**ХИОСГОН** хиоцгон-г үз.

**ХИОЦГОН** ᠬᠢᠶᠠᠨᠭᠠᠨ гермафродит; двупольный **хиосгон**-г үз.

**ХИР I** ᠬᠢᠷ 1. 1) мера, предел; степень; способность, возможность; соразмерность, соответствие, сообразность, пропорциональность; **бэлтгэлийн хир** степень подготовки; **мэргэлийн хир** степень мастерства; **хир байдал** состояние, положение; **хөрөнгө мөнгөний хир байдлыг харгалзан** с учётом материальных средств, имущественного положения; **хир зэрэг** хорш. уровень; **үйлдвэрлэх хүчний хир зэрэг** уровень производительных сил; **хир тааруу хөлс** скромный заработок; **хир хэмжээ** хорш. мера, предел, предел возможности; **потенция; размеры; ажил байгууллагын хир хэмжээ** сфера, круг деятельности; **соёл боловсролын хир хэмжээ** культурный уровень; **төсөв зардлын хир хэмжээ** размер ассигнований по бюджету; **чийг нойтны хир хэмжээ** количество осадков, степень влажности; **хир хэмжээгүй** безмерный, беспредельный, несоразмерный; **хир хэмжээгүй олз ашиг** бешеная, чрезмерная прибыль; **хир чадал** хорш. возможности; **эдийн засгийн хир чадал** экономические возможности; **өөрийн хир чадлын хирээр** по мере своих сил и возможностей; **хир чинээ** хорш. величина; **би хирдээ л таарсан** я рассчитываю на свои силы и возможности; **чиний хирийг мэдсэн** я знал твои силы, способности, возможности; **хирийг мэдүүлэх** поставить на место; **хирээ дагах** жить по своему состоянию, поступать соответственно своим возможностям; **хирээ мэдэх** а) знать свои силы, способности, возможности; б) знать способности, меру; **хирээ мэдэж, бяраа мэдэх хэрэгтэй** надо знать свои способности, знать свою силу;



**ХИРГҮЙ I** ᠬᠢᠷᠭᠦᠢ 1) чистый, негрязный, не имеющий грязи; **хиргүй гараар** чистой рукой; **хиргүй хувцас** чистая одежда; 2) шилж. непорочный, чистый, ясный; незапятнанный; **хиргүй нар** ясное солнце; **хиргүй нэр алдар** незапятнанная репутация; **хиргүй сэтгэл** чистая душа; **хиргүй тунгалаг** чист как стёклышко; прозрачный; **хиргүй үйл** чистый, достойный поступок, бескорыстный поступок.

**ХИРГҮЙ II** ᠬᠢᠷᠭᠦᠢ несообразный, несообразный; не знающий меры; **насны хиргүй** не по летам.

**ХИРДХИЙЛГЭХ** ᠬᠢᠷᠳᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ **хирдхийх**-ийн үйлдүүл.

**ХИРДХИЙХ** ᠬᠢᠷᠳᠬᠢᠶᠢᠬ быть поражённым ужасом, страхом, вздрагивать (от испуга), трепетать; **хирдхийн цочих** вздрагивать от испуга, подсакивать от испуга; **хирдхийн цочмоор** мэдээ ошеломительное известие; **дотор хирдхийв** внутри что-то оборвалось.

**ХИРЖИГНҮҮР** ᠬᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠦᠷ хрип; **хэржигнүүр**-ийг үз.

**ХИРИЙН** ᠬᠢᠷᠢᠶᠢᠨ **хир I**-ийн харьяал., заурядный; **хирийн хүн** заурядный человек, посредственный человек; **хирийн хүн чадахгүй** человек с заурядными способностями не сможет это сделать, не каждый человек сумеет это сделать; **хирийн юм** обыденщина; обычные вещи; **дунд хирийн** второстепенный, посредственный.

**ХИРЛҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хирлэх**-ийн үйлдүүл., сравнивать, сопоставлять.

**ХИРЛЭЛ** ᠬᠢᠷᠯᠡᠯ соразмерность, соответствие; пропорциональность; сообразность, умеренность.

**ХИРЛЭХ** ᠬᠢᠷᠯᠡᠬ 1. 1) быть умеренным, знать меру; **чи ер нь хирлээрэй** знай себе меру; 2) определять вес, цену; оценивать; 3) уравнивать; уравновешивать; соразмерять; 2. **хирлэхүй**-г үз.; 3. 1) приблизительно, сравнительно; **хирлэж мэдэх** знать приблизительно; 2) соответственно, соразмерно; **цагт хирлэж** соответственно времени.

**ХИРЛЭХҮЙ** ᠬᠢᠷᠯᠡᠬᠦᠶ 1) соразмерность; 2) уравнивание, соразмерение.

**ХИРЛЭШГҮЙ I** ᠬᠢᠷᠯᠡᠱᠭᠦᠢ тоо. шестидесятирәхзначное число; десять в шестидесяти третьей степени.

**ХИРЛЭШГҮЙ II** неизмеримый, несоизмеримый; огромный, безграничный.

**ХИРМЭЛЗЭХ** ᠬᠢᠷᠮᠡᠯᠵᠡᠬ потускнеть, потемнеть.

**ХИРС** ᠬᠢᠷᠰ амьт. носорог; **бух хирс** носорог-самец; **энэтхэгийн хирс гөрөөс** индийский носорог.

**ХИРСЛЭН** ᠬᠢᠷᠰᠯᠡᠨ амьт. единорог (самка).

**ХИРСЭХ** ᠬᠢᠷᠰᠡᠬ приникать, припадать, притаиться (об испуганных птицах, зверях).

**ХИРСЭЭХ** ᠬᠢᠷᠰᠡᠭᠡᠬ **хирсэх**-ийн үйлдүүл.

**ХИРТҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хиртэх**-ийн үйлдүүл., марать, пачкать, загрязнять, засаливать; **оюун ухааны нь хиртүүлэн мунхруулах** дурачить, морочить голову.

**ХИРТХИЙЛГЭХ** ᠬᠢᠷᠲᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ **хиртхийх**-ийн үйлдүүл.

**ХИРТХИЙХ** ᠬᠢᠷᠲᠬᠢᠶᠢᠬ **хирдхийх**-ийг үз.

**ХИРТХИЙЧИХЭХ** ᠬᠢᠷᠲᠬᠢᠶᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **хиртхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХИРТЧИХЭХ** ᠬᠢᠷᠲᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **хиртэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХИРТЭЙ I** ᠬᠢᠷᠲᠡᠶᠢ 1. имеющий меру, предел; соразмерный, соответственный, пропорциональный; **аль хиртэй?** сколько? (напр. о длине); **миний хиртэй** ростом с меня; **хорь хиртэй** около двадцати; **хуруу хиртэй бүдүүн** толщиной с палец; 2. 1) во время, в пору, кстати; 2) почти, около; **нэг цаг хиртэй** в течение часа; **хагас цаг хиртэй болоод** примерно через полчаса; **сар хиртэй байх** прожить с месяц; **хоёр сар хиртэй газар** расстояние в два месяца пути; **хиртэй бай** веди себя порядочно, прилично.

**ХИРТЭЙ II** ᠬᠢᠷᠲᠡᠶᠢ 1) грязный, загрязнённый, запачканный, засаленный; **хиртэй хувцас** грязная одежда; **хиртэй цамц** засаленная грязная рубашка; 2) шилж. запятнанный; порочный.

**ХИРТЭЛ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠯ 1) загрязнение; 2) **хиртэлгэ**-ийг үз.

**ХИРТЭЛГЭ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠯᠭᠡ затмение; **нарны хиртэлгэ** затмение солнца; **сарны хиртэлгэ** затмение луны; **хиртэлгийн хил** тусг. Граница затмения; **хиртэлгийн эхлэл** начало затмения.

**ХИРТЭЛТ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠯᠲᠦ 1) степень загрязнения; 2) степень затмения.

**ХИРТЭМТГИЙ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠶ маркий, легко пачкающийся.

**ХИРТЭМХИЙ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠮᠬᠢᠶ **хиртэмтгий**-г үз.

**ХИРТЭНГЭ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠨᠭᠡ тусг. потухающий, затмевающийся; **хиртэнгэ од** потухающая звезда.

**ХИРТЭНХИЙ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠨᠬᠢᠶ загрязнённый, запачканный, засаленный.

**ХИРТЭХ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠬ 1. 1) загрязняться, пачкаться; замараться; 2) потемнеть, потускнеть; 2. **хиртэхүй**-г үз., **бүтэн хиртэх** полное затмение; **нар бүтэн хиртэх** полное затмение солнца; **сар бүтэн хиртэх** полное затмение луны; **хэсэглэн хиртэх / хагас хиртэх** частичное, неполное затмение; **цагариг хэлбэртэй хиртэх** кольцеобразное затмение; **цэнэгт мандал хиртэх** ионосферное затмение; **нар хиртэв** наступило затмение солнца (үгчил. солнце затмилось); **нар**

**хиртэнэ** прозойдөт солнечное затмение;  
**хиртсэн од** затменная звезда.

**ХИРТЭХҮЙ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠬᠤᠵᠢ 1) загрязнение,  
пачкание; 2) затмение.

**ХИРТЭЭХ** ᠬᠢᠷᠲᠡᠭ᠎ᠠ **хиртэх**-ийн үйлдүүл.

**ХИРХРЭХ** ᠬᠢᠷᠬᠢᠷᠢᠭᠡᠬᠡ страдать хроническим  
бронхитом.

**ХИРХРЭЭ** ᠬᠢᠷᠬᠢᠷᠢᠭᠡᠭᠡ хронический бронхит;  
хрипы, шумы в дыхательных органах.

**ХИРЦЭХ** ᠬᠢᠷᠴᠡᠬᠡ 1) определять  
приблизительно, мерить на глаз; 2)  
предполагать, догадываться; 2. **хирцэхүй**-г үз.

**ХИРЦЭХҮЙ** ᠬᠢᠷᠴᠡᠬᠤᠵᠢ предположение,  
догадка.

**ХИРЦЭЭ** ᠬᠢᠷᠴᠡᠭ᠎ᠠ 1) предел, мера;  
приблизительность, сравнение; 2) тусг. модуль;  
**зайн хирцээ** модуль расстояния.

**ХИРЧЭЭ** хэрчээ-г үз.

**ХИРЭЭ** ᠬᠢᠷᠡᠭᠡ : хэмжээ хирээ хорш. предел;  
размер; хэмжээ хирээгүй несоразмерный.

**ХИРЭЭР** ᠬᠢᠷᠡᠭᠡᠷ **хир I**-ийн үйлдэх., 1) по мере,  
соответственно; соразмерно; сообразно;  
пропорционально; по; аль **чадах хирээр** по  
мере возможности, сколько возможно;  
**чадлын хирээр туслах** оказать посильную  
помощь; **чадлын хирээр хөдөлмөрлөх**  
трудиться по способностям; **чадлынхаа**  
**хирээр** по мере сил; **нийгэм журмын зарчим**  
**нь хүн бүрээс чадварын нь хирээр авна, хүн**  
**бүрд хөдөлмөрийн нь хирээр өгнө** принцип  
социализма: от каждого по его способностям,  
каждому по его труду; **хөнжлийнхөө хирээр**  
**хөлөө жийж, адууныхаа хирээр исгэр** зүйр.,  
үгчил. протягивай (вытягивай) ноги по длине  
своего одеяла, свисти по мере своего табуна;  
2) в период, в пору, во время; **буурахын**  
**хирээр** в период упадка; по мере того, как  
опускается.

**ХИСМЭС:** хисмэс үзэм ург. хишмиш үзэм-  
ийг үз.

**ХИТАН** ᠬᠢᠲᠠᠨ түүх. КИДАНЕ (одно из древних  
монгольских племён); **Хитан улс** Киданьское  
государство.

**ХИТЭГ I** ᠬᠢᠲᠡᠭ᠎ᠠ корма (судна, лодки); **онгоцны**  
**хитэг** корма судна; рёбра остова лодки,  
перекладины, скрепляющие борта лодки;  
**хитэг барих** править рулём.

**ХИТЭГ II** ᠬᠢᠲᠡᠭ᠎ᠠ : **хатаг хитэг** хорш., аялга.  
СТУК-СТУК (звук от надевания накладки на пробой).

**ХИУР I** ᠬᠢᠦᠷᠢᠷ флажок; **туг хиур** хорш. знамя;  
† **зүүн хиур од** од.орон. Альтаир; **зүүн хиурын**  
**орд** созвездие Стрелы; **их хиур од** од.орон.  
АЛГОЛЬ (звезда бета в созвездии Персея).

**ХИУР II** ᠬᠢᠦᠷᠢᠷ : **хиур хорхой** шавж. нереис,  
нереис японский; **МОТЫЛЁК** (служащий наживой при  
рыбной ловле); **тарианы хиур** шавж. МОЛЬ зерновая;  
**хувцасны хиур** шавж. МОЛЬ платяная.

**ХИУРМАГ** ᠬᠢᠦᠷᠮᠠᠭ 1) гравий; дресва; **өнгөт**  
**хиурмаг** щебень; 2) брекчия (горная порода,  
состоящая из сцементированных обломков различных пород).

**ХИУРС** шавж. ГНИДА; **хуурс**-ыг үз.

**ХИХ I** ᠬᠢᠬᠡ : **хих хах / хах хих** хорш., аялга.  
ХОХОТ.

**ХИХ II:** **хих луус** амьт. **хихий луус**-ыг үз.

**ХИХИЙ** ᠬᠢᠬᠢ **хихий луус** амьт. МУЛ.

**ХИЧ** горчица; **гич**-ийг үз.

**ХИЧИР** ᠬᠢᠴᠢᠷ концы лука; **гичир**-ийг үз.,  
**хичир заадаслах** приделать кончик к луку;  
насаживать, приклеивать наконечники лука;  
**юманд учир бий, нуманд хичир бий** цэцэн.,  
үгчил. ВО ВСЁМ ЕСТЬ значение, у лука есть концы.

**ХИЧИРЛЭХ** ᠬᠢᠴᠢᠷᠯᠡᠬᠡ приделывать концы к  
луку.

**ХИЧЭЭГЧ** ᠬᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠴᠢ : **амин хувиа хичээгч**  
эгоист; себялюбец; **гагцхүү өөрийн тусыг**  
**хичээгч** думающий только о своей пользе.

**ХИЧЭЭЛ I** ᠬᠢᠴᠢᠭᠡᠯᠡ старание, прилежание,  
усердие, активность; **идэвх хичээл** хорш.  
старание, старательность; прилежание,  
усердие, стремление; **хичээл гаргах**  
прилагать старание; **хичээл оролдлого** хорш.  
прилежание; **хичээл сайтай сурагч** усердный  
ученик; **эрлийг сурлаар, эрдмийг хичээлээр**  
зүйр., үгчил. разыскиваемое находят расспросами,  
знания приобретают старанием, усердием.

**ХИЧЭЭЛ II** 1) занятие, урок; задание;  
**дадлагын хичээл** практические занятия;  
**дөрөвдүгээр хичээл** четвёртый урок;  
четвёртое задание; **нэмэлт хичээл**  
дополнительный урок; **нээлттэй хичээл**  
открытый урок; **оройн хичээл** вечерние  
занятия; **өдөр бүрийн хичээл** ежедневные  
занятия; **сүүлчийн хичээл** последний урок;  
**турших хичээл** пробный урок; **үзүүлэх**  
**хичээл** показательный урок; **цэргийн хичээл**  
военное дело; военные занятия; **хичээл**  
**ангийн эрхлэгч** заведующий учебной частью,  
завуч; **хичээл давтах** повторять урок; **хичээл**  
**заалгах** брать урок; **хичээл заах** вести  
занятия; проводить урок, учительствовать,  
преподавать; **хичээл хийх** заниматься (в классе);  
**хичээл найман цагт эхлэнэ** занятия начнутся  
в восемь часов; **хичээл сурлага** хорш. занятие,  
преподавание; успеваемость; **хичээл сурлага**  
**сайжруулах** улучшать успеваемость,  
преподавание; **хичээл тайлбарлах** объяснять  
урок; **хичээл таслах** пропускать занятие,  
урок; **өвчний учир хичээл таслах**  
пропустить уроки, занятия по (из-за) болезни;  
**хичээлд заавал суух** обязательное посещение  
занятий; **хичээлдээ бэлтгэх** готовиться к  
занятиям; **гэрээр хичээлийн нь өгөх** задавать  
уроки на дом; **бид хичээлтэй байна** у нас  
занятия; **хичээлээ дахин хийх** возобновить  
занятия; **хичээлээ цээжлэх** зубрить урок;

**хичээлээс гадуур** внеклассный; **хичээлээс чөлөө олгох** освободиться от занятий; **хичээлээс явахыг зөвшөөрөх** позволять уходить с занятий; 2) школьная дисциплина.

**ХИЧЭЭЛГҮЙ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ нестарательный, неприлежный; **тэсвэр хичээлгүй хүн** неусидчивый человек.

**ХИЧЭЭЛГЭХ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ хичээх-ийн үйлдүүл.

**ХИЧЭЭЛИЙН** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠢ хичээл II-ийн харьяал, учебный; **хичээлийн жил** учебный год; **хичээлийн жил есдүгээр сард эхлэдэг** учебный год начинается в сентябре; **хичээлийн хагас жил** учебное полугодие; **хичээлийн шинэ жилд бэлтгэх** подготовиться к новому учебному году; **хичээлийн жилийг сайн төгсөх** хорошо закончить учебный год; **хичээлийн задлаг** анализ урока; **хичээлийн кино** учебное кино; учебный фильм; **хичээлийн сэдэв** тема урока; **хичээлийн төлөвлөгөө** учебный план, план урока; **хичээлийн төлөвлөгөө зохиох** составить план урока; **хичээлийн улирал** учебная четверть; **хичээлийн хоорондох завсарлага** перемена между уроками; **хичээлийн хөтөлбөр** учебная программа; **хичээлийн хуваарь** расписание уроков; **хичээлийн хэрэгсэл** учебные пособия, принадлежности; **хичээлийн цаг** учебный час; **хичээлийн эрүүл ахуй** гигиена урока; **хичээлийн эрхлэгч** заведующий учебной частью, завуч; **хичээлийн явц** учебный процесс.

**ХИЧЭЭЛЛҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ хичээллэх-ийн үйлдүүл.

**ХИЧЭЭЛЛЭХ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ проводить занятие, вести урок; заниматься, учиться (в классе); **биеийн дасгалаар хичээллэх** заниматься гимнастикой; **биеийн тамираар хичээллэхийг зөвлөх** посоветовать заниматься спортом; **номын санд хичээллэх** заниматься в библиотеке; **өдөржингөө хичээллэх** заниматься целыми днями; **хуваариар хичээллэх** заниматься по расписанию.

**ХИЧЭЭЛЛЭЦГЭЭХ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ заниматься, учиться в классе (о многих).

**ХИЧЭЭЛЛЭЧИХЭХ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ хичээллэх-ийн нэгэнтээ.

**ХИЧЭЭЛТЭЙ I** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠢ 1) старательный, прилежный; усердный; ревностный; деятельный; **идэвх хичээлтэй ажиллах** работать с рвением; **хичээлтэй сурагч** прилежный, старательный ученик; 2) требующий, должный старания, прилежания.

**ХИЧЭЭЛТЭЙ II** имеющий занятия, урок; занятый на уроке; **би өнөөдөр хичээлтэй у** меня сегодня занятия.

**ХИЧЭЭМТГИЙ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠮᠲᠦᠭᠢ старательный, прилежный, усердный.

**ХИЧЭЭМЭЭР** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠷ могущий быть старательным, усердным, ревностным, прилежным.

**ХИЧЭЭН** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠨ хичээх-ийн хамж., старательно, усердно, тщательно; **хичээн зүтгэх** стараться; **хичээн оролдох** стараться, усердствовать; стремиться к чему-л.; **хичээн сахих** старательно охранять, старательно соблюдать; **хичээн чармайх** стараться, усердствовать.

**ХИЧЭЭНГҮЙ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠢ 1. старательный, тщательный, аккуратный, прилежный, усердный; **хичээнгүй агаа** түүх. прилежная госпожа (титул четвертой степени, дававшийся женам сановников); **хичээнгүй үсэг** каллиграфическое письмо; чёткое письмо; **хагас хичээнгүй үсэг** полуустав; **хичээнгүй (үсгээр) бичих** писать каллиграфически; **хичээнгүй хүн** усердный человек; **нөр хичээнгүй хүн** упорный человек; 2. старание, прилежание, усердие.

**ХИЧЭЭНГҮЙЛҮҮЛЭХ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠢᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ хичээнгүйлэх-ийн үйлдүүл.

**ХИЧЭЭНГҮЙЛЭН** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠢᠯᠡᠨ хичээнгүйлэх-ийн хамж., старательно, ревностно, усердно; внимательно, тщательно; почтительно; **хичээнгүйлэн бичих** писать уставным, чётким почерком, старательно выводить буквы; **хичээнгүйлэн оролдох** старательно трудиться, усердно работать; **хичээнгүйлэн тойруулах** старательно **ОБХОДИТЬ** (вопрос).

**ХИЧЭЭНГҮЙЛЭХ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠢᠯᠡᠬᠡ 1) быть старательным, стараться, усердствовать; быть внимательным, осмотрительным; **үнэн зүг хичээнгүйлэх** стараться поступать правильно; 2) быть почтительным; оказывать почтение; **хичээнгүйлэн ёслов** с совершенным почтением.

**ХИЧЭЭНГҮЙТ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠢᠲᠡ старательный, усердный, ревностный; осмотрительный, внимательный.

**ХИЧЭЭНГЭ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠨᠭᠡ хичээнгүй-г үз.

**ХИЧЭЭНГЭДЭХ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠨᠭᠡᠳᠡᠬᠡ быть слишком старательным, усердным.

**ХИЧЭЭХ** ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠬᠡ стараться, стремиться; быть прилежным, усердным; заботиться о чём-л.; добиваться; **амин хувиа хичээх** стремиться к самосохранению; быть эгоистичным; **амин хувиа хичээгч** эгоист; **ашиг завшаан хичээх** стремиться к выгоде; заботиться о выгоде; **гэнэдүүлэн авахыг хичээх** стараться захватить врасплох; **мэдэгдэхгүй байхыг хичээх** стараться быть незаметным; **нийтийн тусыг хичээх** заботиться об общей пользе; стремиться к общему благу; **хичээх гэдэг бие халхлах бамбай, эрдэм гэдэг худалдаагүй**

**Эрдэнэ** цэцэн., үгчил. старание — это щит для защиты себя, учёность — это непродажная драгоценность; **эзэн хичээвэл, заяа хичээнэ** цэцэн., үгчил. если сам постараться, то и судьба постарается; **үйл хэдий хялбар боловч, эс хичээвэл үл бүтнэ** цэцэн., үгчил. каким бы лёгким ни было дело, оно не будет сделано, если не постараться; **хичээж маргааш ирээрэй!** постарайся прийти завтра обязательно.

**ХИЧЭЭЦГЭЭХ** *ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ* стараться, стремиться, добиваться (о многих).

**ХИЧЭЭЧИХЭХ** *ᠬᠢᠴᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* хичээх-ийн нэгэнтээ.

**ХИШИГ I** *ᠬᠢᠰᠢᠭ* 1) милостыня, пожертвование; **хишиг хүртэх** удастайваться милости; 2) счастье, благополучие; **амны хишиг** счастье, благополучие; **буян хишиг** хорш. счастье, благополучие.

**ХИШИГ II** 1) воскресень; **хишиг өдөр** воскресный день; 2) смена, очередь; **хонины хишиг** день очередной пастьбы овец.

**ХИШИГТЭЙ** *ᠬᠢᠰᠢᠭᠲᠡᠢ* счастливый, благополучный.

**ХИШИГТЭН I** *ᠬᠢᠰᠢᠭᠲᠡᠨ* ХИШИГТЭН (монгольское племя во Внутренней Монголии).

**ХИШИГТЭН II** *ᠬᠢᠰᠢᠭᠲᠡᠨ* олон., одарённые; счастливые, счастливыцы.

**ХИШИГТЭН III** түүх., цэрэг. личная охрана.

**ХИШМИШ** *ᠬᠢᠰᠢᠮᠢᠰ* : **хишмиш үзэм** ург. изюм без косточек мелкий.

**ХИЮУ** *ᠬᠢᠶᠤᠭᠤ* хэюү-г үз.

**ХИЮУД** *ᠬᠢᠶᠤᠭᠤᠳᠤ* : **хиюүд ястан** принадлежащие к роду Чингисхана.

**ХИЮҮН** *ᠬᠢᠶᠤᠭᠤᠨ* : **хиюүн ястан** принадлежащий к роду Чингисхана.

**ХИЯАД** *ᠬᠢᠶᠠᠳ* (хийод) түүх. **хиюүд**-ийг үз.

**ХИЯАН** *ᠬᠢᠶᠠᠨ* (хийон) түүх. **хиюүн**-г үз.

**ХЛОР** *ᠬᠯᠣᠷ* хувил. Хлор.

**ХЛОРАМИН** *ᠬᠯᠣᠷᠠᠮᠢᠨ* хувил. Хлорамины.

**ХЛОРЖИХ** *ᠬᠯᠣᠷᠵᠢᠬᠡ* становиться хлористым.

**ХЛОРЖУУЛАХ** *ᠬᠯᠣᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* хлоржих-ийн үйлдүүл., хлорировать.

**ХЛОРТ** *ᠬᠯᠣᠷᠲᠢ* хлористый; **хлорт кальци** хлористый кальций.

**ХЛОРТОЙ** *ᠬᠯᠣᠷᠲᠣᠢ* хлорт-ыг үз.

**ХЛОРТОЙВТОР** *ᠬᠯᠣᠷᠲᠣᠢᠪᠲᠣᠷ* хлорноватый.

**ХЛОРФОРМ** *ᠬᠯᠣᠷᠮᠣᠷᠮ* хлороформ.

**ХЛОРЫН** *ᠬᠯᠣᠷᠢᠨ* хлор-ын харьяал., хлорный; **хлорын шохой** хлорная известь.

**ХОВ I** *ᠬᠣᠪ* сплетня; толки; ябеда; донос; клевета; **хов жив** хорш. сплетни; клевета; коварство; **хов живийг анхаарахгүй байх** не придавать значения толкам; **хов зөөх** сплетничать, распространять сплетни; ябедничать, наушничать; клеветать; **хов маргалдаан** склока; **хов мэдээ** донос; **хов үг** сплетня, клевета; **хов хоч** пересуд; **хов хүргэх**

доносить, сделать донос; **хов хэлэх** клеветать, распускать слухи, сплетни; шилж. трезвонить; **ховд орох** стать предметом сплетен; **ховд үнэнгүй, худалд сайнгүй** зүйр., үгчил. у сплетни нет правды, у вранья нет добра.

**ХОВ II** *ᠬᠣᠪ*-гоор эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица перед начальным слогом “хо”); **совсем**, совершенно; **хов хийтэл** без промедления, сразу; **хов ховдог** жадный, прежадный; **хов хоосон** совершенно пустой; **совсем бедный**.

**ХОВГОР** *ᠬᠣᠪᠭᠣᠷ* имеющий небольшой жёлоб, сделанный в виде жёлоба.

**ХОВД I** *ᠬᠣᠪᠳᠤ* футляр; длинный узкий ларец, ящик для хранения стрел; деревянная колода, выдолбленная в виде корыта для перевозки серебра; **сумны ховд** ящик для стрел; **хүжний ховд** ящик для благовонной курительной свечи.

**ХОВД II** моток, клубок, бобина (шерстяных, хлопчатобумажных ниток); **ховд унгас** моток шерсти.

**ХОВДГОРХОГ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠭ* обжорливый, жадный.

**ХОВДГОРХОХ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠬ* ховдоглох-ыг үз.

**ХОВДГОРХУУ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠣᠷᠬᠤᠭᠤ* ховдогхон-г үз.

**ХОВДГОРХЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠣᠷᠬᠠᠬᠢᠬᠣᠬ*

ховдгорхох-ын нэгэнтээ.

**ХОВДЛОХ I** *ᠬᠣᠪᠳᠯᠣᠬ* класть в футляр; класть в длинный узкий ящик.

**ХОВДЛОХ II** сматывать в моток, в клубок.

**ХОВДЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠳᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* ховдлох I, II-ын үйлдүүл.

**ХОВДОГ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭ* 1. жадность, алчность; хищность; 2. жадный, алчный; ненасытный, обжорливый; **харгис ховдог** хорш. хищный, алчный; **ховдог гахайн торой** прожорливый поросёнок; **ховдог зан** обжорство; **ховдог идэх** обжираться; **ховдог хүн эрдэнэ олсон шиг, өлсгөлөн хүн идэш олсон шиг баярлах** испытывать радость подобную той, когда алчный человек находит драгоценность, когда голодный находит еду; **ховдог шунахай** хорш. корыстолюбивый, жадный, алчный; † **ховдог эмгэн** од.орон. вечерняя зарница (үгчил. алчная старуха).

**ХОВДОГДОХ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠳᠣᠬ* быть слишком жадным, алчным.

**ХОВДОГДУУ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠳᠤᠭᠤ* ховдогхон-г үз.

**ХОВДОГЛОХ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠯᠣᠬ* жадничать, быть алчным; быть ненасытным.

**ХОВДОГЛОЦГООХ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠡ* жадничать (о многих).

**ХОВДОГЛОЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ*

ховдоглох-ын нэгэнтээ.

**ХОВДОГЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ* ховдоглох-ын үйлдүүл.

**ХОВДОГХОН** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠭᠬᠣᠨ*/ховдог-ийн багас., жадненький, жадноватый, довольно алчный.

**ХОВДОЛ** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠯ* 1) бие зүй. желудочек сердца; зүрхний зүүн ховдол левый желудочек сердца; 2) жёлоб.

**ХОВДОС** *ᠬᠣᠪᠳᠣᠰ* сказочное существо; персонаж народных сказок.

**ХОВИЛ** *ᠬᠣᠪᠢᠯ* 1) ховхи-ийг үз., ховил ховхи хорш. желобообразный скобель (напр. для обстругивания стрел); 2) желобок, канавка; паз; нарез; урсгалын ховил проточина; хутганы ховил нарез ножа (желобок, проходящий по лезвию ножа вдоль спинки); шургийн ховил винтовой нарез; ховил гаргах делать, проточить желобок, паз, отверстие; ховил завсарт шүргэх авиа хэл. шинж., хуучир. щелевой звук; 3) жёлоб; булчингийн ховил жёлоб мускульный; тагнайн ховил жёлоб нёбный; хавирганы ховил жёлоб реберный; 4) канал; харааны зөрлөгийн ховил зрительный канал.

**ХОВИЛДОХ** *ᠬᠣᠪᠢᠯᠳᠣᠬ* делать желобок, паз.

**ХОВИЛДУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* ховилдох-ын үйлдүүл.

**ХОВИЛДЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠢᠯᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* ховилдох-ын нэгэнтээ.

**ХОВИЛТОЙ** *ᠬᠣᠪᠢᠯᠲᠣᠢ* имеющий желобок, паз; нарезной; ховилтой гол төмөр нарезной ствол.

**ХОВЛОГДОХ** *ᠬᠣᠪᠯᠣᠭᠳᠣᠬ* ховлох-ын үйлдэгд.

**ХОВЛОГЧ** *ᠬᠣᠪᠯᠣᠭᠴ* доносчик.

**ХОВЛОХ** *ᠬᠣᠪᠯᠣᠬ* сплетничать; ябедничать; кляузничать.

**ХОВЛОЦГООХ** *ᠬᠣᠪᠯᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬ* ябедничать, кляузничать, сплетничать (о многих).

**ХОВЛОЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* ховлох-ын нэгэнтээ.

**ХОВЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) ховлох-ын үйлдүүл.; 2) быть предметом сплетен.

**ХОВОЛ I** *ᠬᠣᠪᠣᠯ* ург. дуб пробковый, бархатное дерево; нүцгэн ховол ург. ясень; өмхий ховол ург. бузина красная; өмхий нүцгэн ховол ург. атлант железистый.

**ХОВОЛ II** ховил-ыг үз.

**ХОВОЛГОНО** *ᠬᠣᠪᠣᠯᠭᠣᠨᠣ* ург. воронец.

**ХОВОЛСОХ** *ᠬᠣᠪᠣᠯᠰᠣᠬ* двигаться с высоты; ховолсон буув спустился прямо сверху; ховолсч харвах стрелять с высоты.

**ХОВОО** *ᠬᠣᠪᠣᠭᠣ* колодезная бадья; ховоо татах черпать воду из колодца колодезной бадьей; ховооны иш охор бол худгийн гүнийг яаж мэднэ зүйр., үгчил. если ручка бадьи коротка, то как узнаешь глубину колодца?

**ХОВООДОХ** *ᠬᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠣᠬ* черпать, поднимать воду из колодца колодезной бадьей.

**ХОВООДОЦГООХ** *ᠬᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠣᠴᠭᠣᠭᠠᠬ* черпать, поднимать воду из колодца колодезной бадьей (о многих).

**ХОВООДУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* ховоодох-ын үйлдүүл.

**ХОВООДЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* ховоодох-ын нэгэнтээ.

**ХОВОР I** *ᠬᠣᠪᠣᠷ* 1. 1) редкий, скудный; недостаточный; ховор жил неурожайный год; скудный, голодный год; ховор ном редкая книга; тачир ховор өвс редкая травянистая растительность; ховор өлсгөлөн хорш. ГОЛОД; голодовка; ховор хомс хорш. СКУДНЫЙ; ховор хэрэглэгдэхүүн дефицитный материал; ховор цаг скудное время; скудная пора; 2) редкостный; ховор тохиолдох явдал редкая случайность; 2. редко; мало, недостаточно; ховроос ховор довольно редко; ховор дутмаг хорш. недостаточный; ховор дутуу хорш. а) мало, недостаточно; б) недостаточный; ховор живэр хорш. редко, мало; ховор цөөхөн хорш. мало; 3. редкость; ховор юм редкость; ховор юмны цуглуулга коллекция редкостей.

**ХОВОР II:** ховор хулгана / говор хулгана амьт. крыса.

**ХОВОРДОХ** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠳᠣᠬ* 1) становиться редким, трудно находимым; быть скудным, редким, недостаточным; недоставать; 2) быть МАЛЫМ (по размеру об одежде).

**ХОВОРДУУ** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* ховорхон-г үз.

**ХОВОРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* ховордох-ын үйлдүүл., делать так, чтобы что-л. было скудным, редким, малочисленным; создавать недостаток в чём-л.; бараа ховордуулах создавать недостаток в товарах, дефицит товара.

**ХОВОРДЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* ховордох-ын нэгэнтээ.

**ХОВОРХОН** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠬᠣᠨ* ховор-ын багас., реденький, скудненький.

**ХОВОРШИГ** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠰᠢᠭ* 1. что-либо редковатое; 2. редковатый.

**ХОВОРШИХ** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠰᠢᠬ* становиться редким, трудно находимым.

**ХОВОРШУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* ховорших-ийн үйлдүүл.

**ХОВОРШЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠰᠢᠭᠴᠢᠬᠣᠬ* ховорших-ийн нэгэнтээ.

**ХОВРОВТОР** *ᠬᠣᠪᠣᠷᠪᠣᠲᠣᠷ* довольно редкий.

**ХОВС I** *ᠬᠣᠪᠰ* амьт. 1) двухгодовалый кабан; 2) боров.

**ХОВС II** гипноз; илбэ ховс хорш. ГИПНОЗ; ховс ухаан / ховс арга гипнотизм; ховс хөдлөлгүй суух сидеть не шелохнувшись.

**ХОВСДОХ** *ᠬᠣᠪᠰᠳᠣᠬ* гипнотизировать.

**ХОВСЛОХ** *ᠬᠣᠪᠰᠯᠣᠬ* показывать фокусы, гипнотизировать.

**ХОВСОРГОН** *ᠬᠣᠪᠰᠣᠷᠭᠣᠨ* 1) ябедник, клеветник, сплетник; 2) пустомеля, болтун.

**ХОВСОРЧ** *ᠬᠣᠪᠰᠣᠷᠴ* ябедник; сплетник; интриган.

**ХОВСРООЧ** *ᠬᠣᠪᠰᠣᠷᠣᠴ* интриган.

**ХОВСРОХ** *ᠬᠣᠪᠰᠢᠷᠣᠬ* сеять раздор; ябедничать, сплетничать.

**ХОВСЧ** *ᠬᠣᠪᠰᠴ* гипнотизёр.

**ХОВХ I** *ᠬᠣᠪᠬ* эрс огцом хөдөлгөөн илэрхийлэх үйл үгийн өмнө орох сул үг (частица, употребляющаяся перед глаголами для обозначения резкого, порывистого движения); **ховх сорох** залпом проглатывать, залпом выпивать; **ховх татах** оторвать, отодрать, сорвать; **отделить рывком; разорвать; ховх цохих** выбить, разбить.

**ХОВХ II** загас. ВЬОН.

**ХОВХИ I** *ᠬᠣᠪᠬᠢ* род долота с полукруглым лезвием.

**ХОВХИ II: ховхи боорцог** печенье в виде трубочки.

**ХОВХИДОХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠳᠣᠬ* выдалбливать долотом (с полукруглым лезвием), стругать, обдeldывать скобелем, скоблить (напр. древко стрелы).

**ХОВХИДУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ховхидох**-ын үйлдүүл.

**ХОВХИДЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* **ховхидох**-ын нэгэнтээ.

**ХОВХИЛ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠯ* колея; след проехавшей телеги; **замын ховхил** дорожная колея.

**ХОВХИНОЛДОХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠨᠣᠯᠳᠣᠬ* **ховхинох**-ын үйлдэлд, суетиться.

**ХОВХИНОХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠨᠣᠬ* суетиться.

**ХОВХЛОГДОХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬ* **ховхлох**-ын үйлдэгд.

**ХОВХЛОХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠯᠣᠬ* сдирать, отдирать, отделять; облупить, отрывать; **байшингийн цаасыг ховхлох** отодрать обои; **үүдний шатны мөс ховхлох** обколоть лёд со ступенек; **шаваас ховхлох** обить, облупить штукатурку; **ширэг ховхлох** снимать, срезать дёрн; **ховхлон зайлуулах** удалять.

**ХОВХЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ховхлох**-ын үйлдүүл.

**ХОВХОЛЦГООХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠯᠴᠢᠭᠣᠬ* сдирать, отдирать, отделять (о многих).

**ХОВХОЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠬᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* **ховхлох**-ын нэгэнтээ.

**ХОВХОРХОЙ** *ᠬᠣᠪᠬᠣᠷᠬᠣᠢ* 1) отодравшийся; 2) отбитый.

**ХОВХОРЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠬᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ* **ховхрох I**-ын нэгэнтээ.

**ХОВХРОЛ** *ᠬᠣᠪᠬᠣᠷᠣᠯ* отслаивание.

**ХОВХРОХ I** *ᠬᠣᠪᠬᠣᠷᠣᠬ* отдираться; обиться; отлепиться; отслаиваться; облупиться; отставать; **гутлын зан ховхорчээ** оторвалась, отдралась подмётка; **шаваас ховхров** штукатурка обилась, облупилась.

**ХОВХРОХ II** хуучир. 1) быть брошенным, покинутым мужем (о женщине); 2) расходиться, разводиться (о супругах).

**ХОВХРУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠬᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ховхрох**-ын үйлдүүл.

**ХОВХЧИС** *ᠬᠣᠪᠬᠴᠢᠰ* деревянное приспособление для сдирания шерсти при выделке кожи.

**ХОВХЧИХ** *ᠬᠣᠪᠬᠴᠢᠬ* 1) **ховхлох**-ын олонтаа, неоднократно отдирать, облуплять, сбивать; 2) **ховхрох**-ын нэгэнтээ, отодраться, оторваться.

**ХОВХЧУУЛАХ** *ᠬᠣᠪᠬᠴᠢᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ховхчих**-ийн үйлдүүл.

**ХОВХЧЧИХОХ** *ᠬᠣᠪᠬᠴᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **ховхчих**-ийн нэгэнтээ.

**ХОВЧ** *ᠬᠣᠪᠴ* сплетник; ябедник; кляузник; **ховч хүн** кляузный человек; **ховч хүнд ноён янаг, бааран хүнд нохой янаг** зүйр., үгчил. ябедника любит нойон, кто часто на двор бегаёт, того любит собака; **ховч хүнд нөхөргүй, хуурай модонд навчгүй, худгийн усанд загасгүй** зүйр., үгчил. у ябедника нет друзей, на сухом дереве нет листвы, в колодезной воде нет рыбы; **ховч эхнэр** кумушка.

**ХОВЧДОХ** *ᠬᠣᠪᠴᠢᠳᠣᠬ* быть, стать сплетником, кляузником.

**ХОВЧХОН** *ᠬᠣᠪᠴᠢᠬᠣᠨ* большой сплетник, кляузник.

**ХОВШИХ** *ᠬᠣᠪᠰᠢᠬ* 1) наговаривать; 2) брюзжать, постоянно недовольно ворчать.

**ХОВШУУР** *ᠬᠣᠪᠰᠢᠠᠭᠤᠷ* ворчун; **ховшуур өвгөн** брюзгливый, ворчливый старик, старый брюзга.

**ХОГ I** *ᠬᠣᠭ* 1) сор, отбросы, мусор, отребье; остаток, излишек; **галын хог** потухшая зола; **тарианы хог** назём, навоз, удобрение на поле; **үнс хог** зола; **фашист хог шавхруу** фашистское отребье; **хог буртаг** хорш. мусор, нечистоты; **хог дээр хаях** выбросить на свалку; **хог новш** хам. а) отбросы; б) рухлядь; хлам, барахло; **хог өвс** сорная трава; **хог саг / хог сог** хорш. отребье, хлам; сор, грязь; **хог тарих** сорить, мусорить; **хог тоос болон бутрах** разлетаться в прах; **хог ургамал** сорняк; **хог үлдэгдэлгүй** без остатка; **хог цөв** хорш. осадок, муть; **тасалгаанд хог шороо болгох** сорить в комнате; **тасалгааны хогийг шүүрдэх** вымести сор из комнаты; 2) крошки; труха; **талхны хог** крошки хлеба; **өвсний хог** труха от сена; 3) имущество, скарб; **хог бүхий / хог буй** имеющий имущество, имущий.

**ХОГ II: хог хийх** клевать носом, дремать.

**ХОГГҮЙ I** *ᠬᠣᠭᠭᠦᠢ* · *ᠬᠣᠭᠢ* / *ᠬᠣᠭᠢ* без мусора.

**ХОГГҮЙ II 1.** неимущий; **2.** шилж. без остатка, всё, дочиста; совсем; **хоггүй эдгэрэх** вылечиться, стать совершенно здоровым.

**ХОГЖРОХ** *ᠬᠣᠭᠵᠢᠷᠣᠬ* 1) шелушиться (о коже); отскакивать, облупляться; 2) покрываться стру皮ями.

**ХОГЖРУУ** *ᠬᠣᠭᠵᠢᠷᠠᠭᠤ* перхоть; мелкие чешуйки кожи; шелушение, отпадение стру皮ев; **толгойн хогжруу** перхоть.

**ХОГЖРУУЛАХ** *ᠬᠣᠭᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хогжрох**-ын үйлдүүл., шелушить, отдирать (чешуйки, болячки).  
**ХОГЖРУУТАХ** *ᠬᠣᠭᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* покрываться перхотью; лупиться от загара (о коже).  
**ХОГЖРУУТУУЛАХ** *ᠬᠣᠭᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хогжруутах**-ын үйлдүүл.  
**ХОГЖРУУТЧИХАХ** *ᠬᠣᠭᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хогжруутах**-ын нэгэнтээ.  
**ХОГИЙН** *ᠬᠣᠭ* **хог**-ийн харьяал., мусорный; **хогийн лүү** а) урна, корзина для мусора, отходов; б) шилж. неразборчивый в еде; **хогийн сав** урна, мусорная корзинка, мусорный ящик.  
**ХОГЛОХ** *ᠬᠣᠭᠯᠠᠬ* пастись на подножном корму.  
**ХОГЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хоглох**-ын үйлдүүл., пастаи скот на подножном корму.  
**ХОГРОХ** *ᠬᠣᠭᠷᠠᠬ* превращаться в мусор, в пыль, труху.  
**ХОГТОЙ I** *ᠬᠣᠭᠲᠣᠢ* имеющий мусор, сор, мусорный, засорённый.  
**ХОГТОЙ II** с остатком, имеющий остаток чего-л., имущий.  
**ХОГТОХ** *ᠬᠣᠭᠲᠠᠬ* покрываться сором, пылью, замусориваться.  
**ХОГТУУЛАХ** *ᠬᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хогтох**-ын үйлдүүл.  
**ХОГТЧИХОХ** *ᠬᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хогтох**-ын нэгэнтээ.  
**ХОГЧ I** *ᠬᠣᠭᠴ* 1) чистильщик мусора, мусорщик; 2) тусг. ассенизатор (устаревшая система очистки городов).  
**ХОГЧ II** ург. дикий лук (название дикого растения, употребляемого в пищу, с тонким стеблем и остроконечными листьями).  
**ХОГШИЛ** *ᠬᠣᠭᠰᠢᠯ* 1) имущество, пожитки, скарб; **хөрөнгө хогшил** хам. имущество; эд **хогшил** хорш. инвентарь, имущество; подвижность; эд **хогшлын данс** инвентарная опись; **сангийн эд хогшил** казённое имущество; 2) мебель; **гэрийн хогшил** а) мебель; б) пожитки, домашнее имущество; **гэрийн доторхи хогшил** внутренняя обстановка дома.  
**ХОГШИЛЖИХ** *ᠬᠣᠭᠰᠢᠯᠵᠢᠬᠢᠬ* 1) обзаводиться имуществом; 2) обзаводиться мебелью.  
**ХОГШИЛЖУУЛАХ** *ᠬᠣᠭᠰᠢᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **хогшилжих**-ийн үйлдүүл.  
**ХОГШИЛЖЧИХОХ** *ᠬᠣᠭᠰᠢᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **хогшилжих**-ийн нэгэнтээ.  
**ХОГШИХ I** *ᠬᠣᠭᠰᠢᠬ* **хогтох**-ыг үз.  
**ХОГШИХ II** становится зажиточным, имущим; обзаводиться имуществом, богатеть.  
**ХОД I** *ᠬᠣᠳ* без препятствий.  
**ХОД II** всегда, постоянно; **ход хэвтэх** постоянно лежать.  
**ХОД III:** **ход ход хийх** хохотать (о маленьких детях).  
**ХОДООД(ОН) I** *ᠬᠣᠳᠣᠭᠠᠳ* 1) бие.зүй. желудок; сычуг; гэдэс **ходоод** хорш. внутренности; **ходоод дүүрэх** а) раздувание желудка;

вздувание живота; б) наестся; **ходоод муутай** с большим желудком; **ходоод угаах** промывание желудка; 2) сычуг (как кушанье); **ходоодоо идэхэд хоёул болоосой, хонио хариулахад хориул болоосой** цэцэн., үгчил. когда сычуг кушать хорошо бы только вдвоём, а когда овец пасти, хорошо бы нас было двадцать; 3) желудок (как ёмкость); **нэг ходоод тос** один желудок масла; † **баян ходоод** ёж. последний (из скачок).  
**ХОДООД II** вершь для ловли рыбы.  
**ХОДООД III** хадак среднего размера.  
**ХОДООДНЫ** *ᠬᠣᠳᠣᠭᠠᠳᠠᠨ* **ходоод(н)**-ы харьяал., желудочный; **ходоодны шүүс** желудочный сок.  
**ХОДОР** *ᠬᠣᠳᠣᠷ* загас. недавно родившийся ленок.  
**ХОДХИЙХ** *ᠬᠣᠳᠬᠢᠶᠢᠬ* булькать.  
**ХОЁР** *ᠬᠣᠶᠢᠷ* 1. два, двое, оба; два раза; нийлмэл үгэнд: ДВУ-, ДВУХ-; **хоёр алхам урагш давших** сделать два шага вперёд; **хоёр амт** а) двуличный человек; б) дуствольное ружьё, дустволка; **хоёр амьсгалуурт загас** амьт.суд. рыбы двоякодышащие; **хоёр амьсгалууртан** амьт.суд. двоякодышащие; **хоёр байдалт үйл үг** хэл.шинж. двувидовой глагол; **хоёр болгон хуваах** делить на два; **хоёр бөхтэй** двугорбый; **хоёр бүрэлдэхүүнт өгүүлбэр** хэл.шинж. двусоставное предложение, дирема; **хоёр бүрэлдэхүүнт төгс өгүүлбэр** хэл.шинж. полное двусоставное предложение; **хоёр өгүүлэгдэхүүнт өгүүлбэр** хэл.шинж. двуподлежащее предложение; **хоёр бүрэлдэхүүнт хэлхэц** хэл.шинж. двусоставное высказывание, бирема; **хоёр бүрэлдэхүүнт хэлц** хэл.шинж. двусоставная фраза; **хоёр бүтээвэрт** хэл.шинж. двуморфемный; **хоёр гар** две руки; **хоёр давхар** двойной; в два ряда; **двухэтажный; хоёр давхар байшин** двухэтажный дом; **хоёр далбант өрөм** двухлопастный бур; **хоёр дахин** вполнину; два раза; **хоёр дахин бага** вполнину меньше; **хоёр дахь** второй; **хоёр дахь өдөр** яриа. вторник; на второй день; **хоёр долоо хоног** две недели; **хоёр дохиурт улалж** ург. осока двутычинковая; **хоёр дэлгэцэт хаалга** дверь двухпольная; **хоёр засаг** двоевластие; **хоёр зуу** двести; **хоёр зэрэг** сразу вдвоём, оба сразу; два раза, вдвое; **хоёр идэхгүй, хоосон хонохгүй** цэцэн., үгчил. два раза не кушаю, но голодным не ложусь спать; **хоёр иртэй хутга** ланцет; **хоёр ихэр** двойня, двойняшки, близнецы; **хоёр навчит зуншил** ург. майник двулистный; **хоёр намт тогтолцоо** двупартийная система; **хоёр наст гол гэсэр** ург. астра двулетняя; **хоёр настай** двухлетний; **двулетний; хоёр нутагтан / газар уснаа явагч** амфибии, амфибия; **хоёр нүдний дуран**

бинокль; **хоёр нүүртэн** двуликий, двуликий янус; **хоёр оргилт** тусг. двухвершинный; **хоёр өвөртэй** дээл одежда с двумя пазухами; **хоёр өгүүлэхүүнт өгүүлбэр** хэл.шинж. двусказуемое предложение; **хоёр сар** а) два месяца; б) февраль; **хоёр сэтгэл** колебание, нерешительность; **хоёр сэтгэл холбоотой бол хоолтой хоолгүй ч болно** цэцэн., үгчил. если две души едины (связаны), то неважно голодны они или сыты; ~ с милым и в шалаше рай; **хоёр сэтгэлт** колеблющийся, думающий то так, то эдак; **хоёр тал** а) две стороны; б) шилж. двойственность; **хоёр талт хуваагдмал** симметрия билатеральная; **хоёр талтай** а) двусторонний; б) шилж. двойственный; **хоёр талтай шийдвэр** двойственное решение; **хоёр талын** обоюдный; двусторонний; **хоёр талын гэрээ** двусторонний договор; **хоёр тасрах** разрываться на две части; **хоёр тийн ялгалт** хэл.шинж. двупадежный, диптот; **хоёр толгой хонин тогоонд багтахгүй** цэцэн., үгчил. две головы в маленьком котле не уместятся; ~ два арбуза в одной руке не удержишь; **хоёр тусгал цэгт авиа** хэл.шинж. двухфокусный звук; **хоёр удаа** дважды, два раза; **хоёр уруул шүдний** хэл.шинж. билабиодентальный; **хоёр уруулын авиа** хэл.шинж. билабиальный, губно-губной звук; **хоёр уруулын гийгүүлэгч** хэл.шинж. билабиальный согласный; **хоёр уруулын хагас эгшиг** хэл.шинж. губно-губной полугласный; **хоёр утгатай** двузначный; **хоёр уул уулзахгүй, хоёр хүн уулзана** зүйр., үгчил. две горы не сойдутся, а два человека встретятся; гора с горой не сходится, а человек с человеком сходится; **хоёр уул хол боловч үүл манангаар нийлнэ, хоёр хүн хол суувч хэрэг явдлаар учрана** зүйр., үгчил. две горы, хотя далеко расположены друг от друга, но соединяются туманом и тучами, два человека, хотя далеко живут друг от друга, но встречаются по делам; **хоёр үгүй** недвойственный, недвусмысленный; нераздельный; не имеющий себе равного; **хоёр үет** двусложный, дисилаб; **хоёр үет үг** хэл.шинж. двусложное слово, двухсложное слово; **хоёр үет язгуур** хэл.шинж. двусложный корень; **хоёр үсэгт** двухбуквенный; **хоёр хайрст цахилдаг** ург. касатик двучешуйный; **хоёр хар** диаграмма ВОДЫ (в ламской астрологии); **хоёр хоёр** дважды два; **хоёр хоёроороо** по два; **хоёр хонох** провести двое суток, ночевать два раза; **хоёр хөлт** двуногий; человек; **хоёр хуваах** хувил. диализ; **хоёр хувь** две части, два процента, два экземпляра; вдвое, в два раза; **гуравны хоёр хувь** две трети; **хоёр хувь илүү** в два раза больше, в два раза лучше; **хоёр хурлын хооронд ховдог**

**манзач хоосон** цэцэн., үгчил. между двумя богослужениями обжора-лама манзач (разносчик чая во время богослужения) ГОЛОДЕН; **хоёр хүйс** хэл.шинж. обоюдный род, эпицен; **хоёр хүн эвтэй бол төмөр хүрээ мэт бөх, хорин хүн эвгүй бол эвдэрхий хүрээ мэт хялбар** зүйр., үгчил. если два человека дружны, то крепки, как железная ограда, если двадцать человек недружны, то легко поддаются, как разрушенная ограда; ~ согласие лучше каменных стен; **хоёр хүний хооронд хов бүү хутга** цэцэн., үгчил. между двумя лицами не таскай сплетни; **хоёр хэлтэй** двуязычие; **хоёр хэрээ бие биенийхээ харыг гайхна** цэцэн., үгчил. две вороны изумляются черноте друг друга; ~ дурак с дураком сходились, друг на друга дивились; **хоёр цэцэгт бэрмэг** ург. кермек двуцветковый; **хоёр цэцэгт гичгэнэ** ург. лапчатка двуцветковая; **хоёр цэцэгт нил** ург. фиалка двуцветковая; **хоёр цэцэгт ортууз** ург. остролодочник двуцветковый; **хоёр чавхдаст** двухструнный; **хоёр чигт гүйдэл** холбоо. ТОК двунаправленный; **хоёр шар цай** восьмушка, восьмая часть фунта чая; **хоёр эгнээ жагсаал** двухшеренговый строй; **хоёр энгэртэй** двубортный; **хоёр этгээдийн гэрээ** двусторонний договор; **замын хоёр этгээдэд** по обе стороны дороги; **хоёрт хавчигдвал гуравдахид идэгдэнэ** цэцэн., үгчил. если будешь между двух, то станешь добычей третьего; **хоёрын төдий** только два; **хоёрын хооронд гурвын дунд** үгчил. между двух, в середине трёх; ~ ни к селу, ни к городу; ни то, ни сё, ни два ни полтора; ни рыба, ни мясо; **хоёрын хооронд хөндлөнгөөс бүү ор** үгчил. ни с того, ни с сего между двух не встревай; ~ где свои собаки дерутся, чужая не суйся; **арван хоёр** двенадцать; **2. 1)** двойка; **2)** пара; **янаг хоёр** влюблённая пара; **3.** второй (о числе месяца); **маргааш хоёрдугаар сарын хоёрон** завтра второе февраля; **хоёрны өдөр** второго числа; **4.** холбоос. и, да; **арьс яс хоёр** кожа да кости; **өвгөн эмгэн хоёр** старик и старуха; **та хоёр** вы оба; **чи бид хоёр** мы с тобой, ты да я.

**ХОЁРГҮЙ**  $\text{ᠬᠣᠡᠷᠭᠦᠢ}$  ·  $\text{ᠬᠣᠡᠷᠭᠦᠢ}$  недвойственный, недвусмысленный; нераздельный; не имеющий себе равного; **хоёргүй номлогч** хуучир. проповедующий ИСТИНУ (эпитет Будды).

**ХОЁРДАХЬ**  $\text{ᠬᠣᠡᠷᠳᠠᠬᠢ}$  второй; **хоёрдахь өдөр** яриа. вторник.

**ХОЁРДМОЛ**  $\text{ᠬᠣᠡᠷᠳᠣᠮᠣᠯ}$  двойственный, нерешительный; **хоёрдмол онол** дуалистическая теория, двойственная теория.

**ХОЁРДОГЧ**  $\text{ᠬᠣᠡᠷᠳᠣᠭᠴ}$  вторичный; **хоёрдогч бүтээвэр** хэл.шинж. вторичная морфема; **хоёрдогч дагавар** хэл.шинж. вторичный суффикс; **хоёрдогч түүхий эд**

вторичное сырьё; **хоёрдогч үйл үг** хэл.шинж. вторичный глагол; **хоёрдогч үндэс** хэл.шинж. вторичная основа; **хоёрдогч шинж** вторичный признак.

**ХОЁРДОХ** *ᠬᠣᠡᠷᠳᠣᠬ* 1. быть двойственным, двуличным, двоиться, раздваиваться; лицемерить; **сэтгэл хоёрдох** а) оказаться перед какой-л. альтернативой; б) приходиться в мысленный разброд, мысленно раздваиваться, терять уверенность; **хоёрдон гуравдан** непоследовательно, так и эдак (үгчил. раздваиваясь и троясь); **хоёрдож хагарах** распадаться на двое, раздваиваться; 2. **хоёрдохуй**-г үз.

**ХОЁРДОХГҮЙ** *ᠬᠣᠡᠷᠳᠣᠬᠦᠭᠦᠢ* · *ᠬᠣᠡᠷᠳᠣᠬ* *ᠬᠣᠨᠢ* недвойственный, недвусмысленный; нетерпящий лицемерия.

**ХОЁРДОХУЙ** *ᠬᠣᠡᠷᠳᠣᠬᠤᠢ* раздвоение.

**ХОЁРДСОН** *ᠬᠣᠡᠷᠳᠣᠰᠣᠨ* раздвоившийся; **хоёрдсон чанартай** раздвоенный, двоякий, двойственный.

**ХОЁРДУГААР** *ᠬᠣᠡᠷᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ* второй; **хоёрдугаар ангийн сурагч** второклассник; второклассница; **хоёрдугаар бүлэг** глава вторая; **хоёрдугаар зэргийн** второстепенный, второго разряда; второсортный; **хоёрдугаар интернационал** второй интернационал; **хоёрдугаар сар** февраль; **хоёрдугаар таван жилийн төлөвлөгөө** план второй пятилетки; **хоёрдугаар хоол** второе блюдо; **хоёрдугаар хөндлөвч судлал** тусг. жилка дискальная вторая; **хоёрдугаар цаглахуй** хэл.шинж. второе спряжение; **хоёрдугаар цаглахуйн үйл үг** хэл.шинж. глагол второго спряжения; **хоёрдугаар ялгаллахуй** хэл.шинж. второе склонение.

**ХОЁРДУГААРТ** *ᠬᠣᠡᠷᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷᠲᠤ* во-вторых.

**ХОЁРДУУЛАН** *ᠬᠣᠡᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠨ* **хоёрдуулах**-ын хамж., двояко, с двух различных точек зрения, в двух различных аспектах.

**ХОЁРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠡᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хоёрдох**-ын үйлдүүл., раздваивать, вызывать раздвоение, поступать двояко.

**ХОЁРДЧИХОХ** *ᠬᠣᠡᠷᠳᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **хоёрдох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЁРЛОЛ** *ᠬᠣᠡᠷᠯᠣᠯ* дубль.

**ХОЁРЛОХ** *ᠬᠣᠡᠷᠯᠣᠬ* 1) ходить двумя картами (в игре); 2) поступать двояко, действовать двойственно, противоречиво, лицемерить; 3) **хоёрдох**-ыг үз.

**ХОЁРЛОХГҮЙ** *ᠬᠣᠡᠷᠯᠣᠬᠦᠭᠦᠢ* · *ᠬᠣᠡᠷᠯᠣᠬ* *ᠬᠣᠨᠢ* 1. шилж. без обмана, прямодушно, не лицемерить; 2. нелицемерный.

**ХОЁРЛОЧИХОХ** *ᠬᠣᠡᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **хоёрлох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЁРЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠡᠷᠯᠤᠯᠠᠬ* **хоёрлох**-ын үйлдүүл.

**ХОЁРОЛ** *ᠬᠣᠡᠷᠣᠯ* ход двумя картами (в игре).

**ХОЁРОНТАА** *ᠬᠣᠡᠷᠣᠨᠲᠠᠭᠠ* два раза, дважды.

**ХОЁРТ** *ᠬᠣᠡᠷᠲᠠ* 1. двойка; 2. во-вторых; **хоёрт болбоос** во-вторых.

**ХОЁРТОЙ** *ᠬᠣᠡᠷᠲᠣᠢ* двухгодовалый, двухлетний; **хоёртой хүүхэд** двухлетний ребёнок.

**ХОЁРТОХ** *ᠬᠣᠡᠷᠲᠣᠬ* раздваиваться, оказываться двойным; **хоёртож харагдах** двоиться в глазах.

**ХОЁРТУУЛАХ** *ᠬᠣᠡᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хоёртох**-ын үйлдүүл.

**ХОЁРХОН** *ᠬᠣᠡᠷᠬᠣᠨ* **хоёр**-ын багас., ТОЛЬКО, лишь, всего два; всего лишь два; **хоёрхон настай** ещё только двухгодовалый, двухлетний; такой, которому только всего два года; **хоёрхон үгээр** в двух словах; **хоёрхон хүн иржээ** пришли только два человека.

**ХОЁРЫН** *ᠬᠣᠡᠷᠢᠨ* **хоёр**-ын харьяал., **хоёрын тоо** двойка; два; двойственное число.

**ХОЁУЛ** **хоёулаа**-г үз., **хоёул хоёулаа** да ещё вдвоём.

**ХОЁУЛАА(Н)** *ᠬᠣᠡᠭᠤᠯᠠᠭ(ᠨ)* вдвоём; двое; оба, обе; и; **нөхөртэйгээ хоёулаа** а) вдвоём с товарищем; б) вдвоём с мужем; **өвгөн эмгэн хоёулаа** старик и старуха (үгчил. старик, старуха оба); **чи бид хоёулаа** ты и я; мы оба; **хоёуланд нь хэлсэн** сказал им обоим.

**ХОЁУЛХАН** *ᠬᠣᠡᠭᠤᠯᠠᠬᠠᠨ* **хоёул**-ын багас., ТОЛЬКО вдвоём; наедине; **хоёулханаа ярих** поговорить наедине.

**ХОЖГОР** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠣᠷ* 1. плешина с рубцами; лысина; **өөрийн хожгорыг мэдэхгүй** не замечать своей лысины, своего облысения; **хожгор болох** плешиветь; 2. плешивый с рубцами; лысый; **хожгор толгой** лысая голова; **хожгор толгойд малгай хэрэгтэй**, **хоньчин хүнд хоол хэрэгтэй** зүйр., үгчил. плешивой голове нужна шапка, овечьему пастуху нужна пища; † **хожгор арвай** ург. ячмень голый; **хожгор өөдөн** рытвый бархат; **хожгор яр** анаг. парша; стригущий лишай на голове.

**ХОЖДОЛ** *ᠬᠣᠵᠢᠳᠣᠯ* опоздание; отставание.

**ХОЖДОМТГОЙ** *ᠬᠣᠵᠢᠳᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ* склонный опаздывать, отставать.

**ХОЖДОМХОЙ** *ᠬᠣᠵᠢᠳᠣᠮᠬᠣᠢ* **хождомтгой**-г үз.

**ХОЖДООХ** *ᠬᠣᠵᠢᠳᠣᠭᠣᠬ* **хождох**-ын үйлдүүл.

**ХОЖДОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠳᠣᠬ* опаздывать; отставать; оставаться позади; **албанаас хождох** опаздывать на службу; **галт тэрэгнээс хождох** отставать от поезда; **хагас цаг хождох** опаздывать на полчаса; **хождож ирэх** прибывать с опозданием; **чи хожид!** замолчи!, отстань!

**ХОЖДУУЛАХ** *ᠬᠣᠵᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хождох**-ын үйлдүүл., вызывать опоздание кого-л., быть причиной опоздания других, вызывать отставание, задерживать.

**ХОЖДЫН** *ᠬᠣᠵᠢᠳᠤ* / *ᠬᠣᠵᠢᠳ*-ын харьяал., поздний, более поздний, относящийся к более позднему времени; **урьд хождын** ранние и поздние, относящиеся к более раннему и более позднему временам.

**ХОЖИГДОЛ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠳᠣᠯ* опоздание.

**ХОЖИГДОНГУЙ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠳᠣᠨᠭᠤᠢ* опаздывающий; отставающий.

**ХОЖИГДОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠳᠣᠬ* 1) **хождо**-ыг үз.; 2) быть выигранным, проиграть.

**ХОЖИГНОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠨᠣᠬ* **хоржигнох**-ыг үз.

**ХОЖИГНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ*

**хожигнох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЖИГНУУЛАХ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хожигнох**-ын үйлдүүл.

**ХОЖИД** *ᠬᠣᠵᠢᠳ* 1) потом, после, впоследствии; позднее; **урьд хожид** до и после; раньше и позже; ранее и позднее; **урьд хожид нэгэн цагт** рано или поздно; ранние и поздние, относящиеся к более раннему и более позднему временам; **урьд хожид сонсдоогүй хэрэг** случай, о котором никто ещё не слышал; **урьд хожид үзэгдээгүй** невиданный; 2) после чего-л., после того, как; **нярайлахын урьд хожид** до и после рождения.

**ХОЖИДХИ** *ᠬᠣᠵᠢᠳᠬᠢ* последующий, более поздний.

**ХОЖИЙЛГОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬ* **хожийх**-ийн үйлдүүл.

**ХОЖИЙХ** *ᠬᠣᠵᠢᠶᠢᠬ* плешиветь, становиться плешивым, лишаться волос, лысеть.

**ХОЖИЙЧИХОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **хожийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХОЖИЛ** *ᠬᠣᠵᠢᠯ* выигрыш.

**ХОЖИЛЦОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠯᠴᠣᠬ* **хожих**-ийн үйлдэлц.

**ХОЖИМ** *ᠬᠣᠵᠢᠮ* 1) потом, впоследствии, после, позднее; **хожим битгий тэг** не повторяй впоследствии; **хожим нь** напоследок, под конец; впоследствии, позднее, позже; **хожим хойно** хорш. ПОТОМ, впоследствии; 2) после чего-л., после того, как; **ирсэний хожим** после прихода, по приходе, после того как пришёл; **1937 оноос хожим** после 1937 года.

**ХОЖИМДОГЧ** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠳᠣᠭᠴ* запаздывающий; **хожимдогч саатал** запаздывающее торможение.

**ХОЖИМДОЛ** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠳᠣᠯ* опоздание; отставание; запоздание.

**ХОЖИМДОЛГУЙ** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠳᠣᠯᠭᠤᠢ* · *ᠬᠣᠵᠢᠮᠳᠣᠯ* *ᠬᠣᠵᠢᠳ* без опоздания.

**ХОЖИМДОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠳᠣᠬ* **хождо**-ыг үз., опаздывать, отставать; быть позади; **хугацаанаас хожимдох** опаздывать к сроку.

**ХОЖИМДОХГУЙГЭЭР** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠳᠣᠬᠭᠤᠢᠭᠡᠭᠡᠷ* · *ᠬᠣᠵᠢᠮᠳᠣᠬ* · *ᠬᠣᠵᠢᠳ* без опоздания; **цаг мөч хожимдохгүйгээр** не теряя ни минуты времени.

**ХОЖИМДУУЛАХ** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хожимдох**-ын үйлдүүл., ВЫЗЫВАТЬ чье-л. опоздание, БЫТЬ виновником опоздания других, ВЫЗЫВАТЬ отставание.

**ХОЖИМДЧИХОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬ* **хожимдох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЖИМХОН** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠬᠣᠨ* **хожим**-ын багас., несколько позднее, потом, после.

**ХОЖИС I** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠢ* домашняя курица (специально откармливаемая).

**ХОЖИС II** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠢ* **хожид**-ын олон., ПОТОМ, после, впоследствии; позднее.

**ХОЖИХ** *ᠬᠣᠵᠢᠬ* 1) выигрывать; **цаг хожих** шилж. выигрывать время; **шатраар хожих** выигрывать партию в шахматы; 2) БЫТЬ в барыше; 3) извлекать выгоду; выигрывать дело.

**ХОЖИЦГООХ** *ᠬᠣᠵᠢᠴᠭᠣᠬ* выигрывать (о многих).

**ХОЖМЫН** *ᠬᠣᠵᠢᠮᠤ* / *ᠬᠣᠵᠢᠮ*-ын харьяал., поздний, последующий, более поздний, относящийся к более позднему времени; **хожмын үе** последующий период; **хожмын хонины сүүлнээс өнөөдрийн үнэгний уушги дээр** зүйр., үгчил. чем курдюк завтрашнего барана, лучше лёгкие сегодняшней лисицы.

**ХОЖОО** *ᠬᠣᠵᠢᠶᠣ* 1) барыш; 2) шилж. ВЫГОДА, польза.

**ХОЖООГҮЙ** *ᠬᠣᠵᠢᠶᠣᠭᠤᠢ* · *ᠬᠣᠵᠢᠶᠣ* · *ᠬᠣᠵᠢᠶᠣ* невыгодный.

**ХОЖООТОЙ** *ᠬᠣᠵᠢᠶᠣᠣᠲᠤᠢ* выгодный.

**ХОЖООЧ** *ᠬᠣᠵᠢᠶᠣᠣᠴ* барышник.

**ХОЖУУ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠤᠭᠤ* 1. позднее; поздновато; поздно; **чи баахан хожуу явжээ** ты выехал поздновато; 2. поздний, запоздалый; **хожуу төрөх** поздние роды.

**ХОЖУУВТАР** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ* **хожуухан**-г үз.

**ХОЖУУДАХ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠠᠬ* БЫТЬ опоздавшим, опаздывать.

**ХОЖУУДУУЛАХ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хожуудах**-ын үйлдүүл.

**ХОЖУУДЧИХАХ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠤᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* **хожуудах**-ын нэгэнтээ.

**ХОЖУУЛ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠤᠯ* пень; коряга, лесная сухая подстоина; **модны хожуул** пень дерева; **хожуулт ой** вырубленные леса.

**ХОЖУУЛАХ** *ᠬᠣᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* **хожих**-ийн үйлдүүл.

**ХОЖЧИХОХ** *ᠬᠣᠵᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **хожих**-ийн нэгэнтээ., выигрывать.

**ХОЙ I** *ᠬᠣᠶ* загас. молодая форель.

**ХОЙ II: хой хөг** крик, дающий знак о том, что ход каравана нормально.

**ХОЙВ** *ᠬᠣᠶᠪ* амьт. детёныш соболя.

**ХОЙГ I** *ᠬᠣᠶᠭ* полуостров; **Балканы хойг** Балканский полуостров.

**ХОЙГ II: хойг од** од.орон. созвездие.

**ХОЙГ III: хий хойг** хорш. крик, способствующий выравнивать ход каравана;

**хойг хойг** хорш. крик, дающий знак о том, что ход каравана слишком ускоряется.

**ХОЙГУУР** *ᠬᠣᠶᠢᠭᠤᠷ* 1) севернее; на севере; вдоль по северной стороне; **нуурын хойгуур гарсан зам** дорога, идущая севернее озера; 2) сзади, позади; по задней стороне; **гэрийн хойгуур** позади юрты; **хойгуур зогсох** стоять сзади, в задних рядах; **хойгуур суух** а) сидеть позади; б) занимать почётные места в юрте (позади очага); **хойгуур суудаг доогуур хардаг** цэцэн. подальше садится, исподлобья смотрит; **хойгуур урдуур явах** а) идти то по передней, то по задней стороне; б) шилж. проходить поблизости; **олмыг хойгуур татах** затыгивать подпругу по задней части живота; 3) холбоо үгийн бүрэлдэхүүнд орохдоо хэн нэгний байхгүйг илэрхийлнэ (в сочетании обозначает отсутствия кого-чего-л.); **та нарыг байхгүй хойгуур** когда вы отсутствовали; когда вас не было здесь.

**ХОЙГУУРДАХ** *ᠬᠣᠶᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬ* 1) находиться слишком далеко от чего-л., быть удалённым от чего-л.; 2) быть расположенным много севернее чего-л.; 3) двигаться слишком далеко по задней стороне.

**ХОЙГУУРДУУ** *ᠬᠣᠶᠢᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤ* чуть далеко от чего-л., несколько севернее чего-л.

**ХОЙГУУРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠶᠢᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хойгуурдах**-ын үйлдүүл.

**ХОЙГУУРДЧИХАХ** *ᠬᠣᠶᠢᠭᠤᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хойгуурдах**-ын нэгэнтээ.

**ХОЙГУУРЛАХ** *ᠬᠣᠶᠢᠭᠤᠷᠯᠠᠬ* двигаться позади, идти, ходить по задней стороне.

**ХОЙГУУРХАН** *ᠬᠣᠶᠢᠭᠤᠷᠬᠠᠨ* чуть севернее, чуть далеко.

**ХОЙГУУРХИ** *ᠬᠣᠶᠢᠭᠤᠷᠬᠢ* 1. задний; 2. хэл. шинж. постпозиция.

**ХОЙД** *ᠬᠣᠶᠢᠳ* **ХОЙТ** (название одного из ойрато-монгольских племён).

**ХОЙЛГО** *ᠬᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ* бөө. жертвоприношение при захоронении умершего.

**ХОЙЛГОЛОХ** *ᠬᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠᠯᠠᠬ* устраивать жертвоприношение на могиле.

**ХОЙЛОГ** *ᠬᠣᠶᠢᠯᠭ᠎ᠠ* шувуу. Улар (горная индейка).

**ХОЙМОР** *ᠬᠣᠶᠢᠮᠣᠷ* красный угол в юрте, (задняя) почётная сторона юрты (противоположная сторона двери); **хоймор суух** сидеть на почётном месте в юрте.

**ХОЙНО** *ᠬᠣᠶᠢᠨ* 1. север; на севере; **баруун хойно** северо-запад; **зүүн хойно** северо-восток; **өмнө хойно** юг и север; 2. 1) сзади, позади, за; **гэрийн хойно** за юртой, позади юрты; **хэргийн хойно байх** быть при деле; **хойно ирээд хойморт, хотонд ороод хуц минийх** цэцэн., үгчил. позже всех пришёл, а на почётном месте сел, в хлев зашёл “баран мой” сказал; **хүний хойно орох** а) становится позади кого-л.; б) шилж. быть ленивым, лениться; быть медлительным; в) шилж. отставать от кого-л.;

**өмнө хойно нь явах** а) идти и спереди и сзади; б) шилж. оказывать услугу; быть услужливым; **хойно хавсаргалаа** приложено ниже; 2) после; потом; спустя, через; по прошествии... , по истечении... ; **гурав хоносны хойно** по прошествии трёх суток; **намайг ирсэн хойно** после того как я пришёл, после моего приезда, прихода; по приходе меня; **тулалдааны хойно** после сражения; **хоёр жилийн хойно** спустя два года, через два года; **хоолны хойно** после еды; **хойно болгох** откладывать на потом, отодвинуть на задний план; **хойно больё** потом!, потом!; **бид хойно мэдсэн** мы узнали (об этом) после; **хойно мэдэгдэнэ** впоследствии станет известно; **урд ургасан чихнээс хойно ургасан эвэр урт** зүйр., үгчил. рога, выросшие позже ушей, бывают длиннее их; **хойно хайгуулуулах** хуучир. составлять арьергард, прикрывать тыл войска; **ниргэсэн хойно хашгарах** цэцэн., үгчил. кричать после удара молнии; ~ после драки кулаками не машут.

**ХОЙНОГШ** *ᠬᠣᠶᠢᠨᠣᠭᠰ* 1) впрдь, в будущем, в дальнейшем, в последствии; после того как...; **гарсанаас хойногш** после того, как вышел; 2) назад.

**ХОЙНОГШИД** *ᠬᠣᠶᠢᠨᠣᠭᠰᠢᠳ* **хойногш**-ийг үз.

**ХОЙНОДОХ** *ᠬᠣᠶᠢᠨᠣᠳᠠᠬ* 1) быть севернее чем нужно, быть далеко на севере; 2) быть слишком далеко сзади, позади.

**ХОЙНОДУУЛАХ** *ᠬᠣᠶᠢᠨᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хойнодох**-ын үйлдүүл.

**ХОЙНОДЧИХОХ** *ᠬᠣᠶᠢᠨᠣᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хойнодох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЙНООС** *ᠬᠣᠶᠢᠨᠣᠭ᠎ᠠ* 1) **хойно**-ын гарах., с севера; **хойноос ирсэн** приехавший, пришедший с севера; 2) вслед за кем-л., сзади; **цэргийн хойноос** за войском, вслед за войском; **хойноос нь нэхэх** гнаяться за кем-л., преследовать кого-л.; **хойноос нь харах** смотреть вслед ушедшему; **хойноос нь явах** идти вслед за кем-л.; **хойно хойноосоо жагсах** становиться один за другим, гуськом.

**ХОЙНООСОО** *ᠬᠣᠶᠢᠨᠣᠭ᠎ᠠ* за собою.

**ХОЙНОХИ** *ᠬᠣᠶᠢᠨᠣᠬᠢ* находящийся позади, задний.

**ХОЙНОХОН** *ᠬᠣᠶᠢᠨᠣᠬᠠᠨ* **хойно**-ын багас., несколько позади, слегка позади; немного спустя.

**ХОЙРГО** *ᠬᠣᠶᠢᠷᠭ᠎ᠠ* 1) нерешительный, колеблющийся; 2) медлительный; ленивый; **залхуу хойрго** хорш. ленивый.

**ХОЙРГОВТОР** *ᠬᠣᠶᠢᠷᠭ᠎ᠠᠪᠲᠣᠷ* **хойргохон**-г үз.

**ХОЙРГОДОХ** *ᠬᠣᠶᠢᠷᠭ᠎ᠠᠳᠠᠬ* быть слишком медлительным; быть слишком ленивым.

**ХОЙРГОДЧИХОХ** *ᠬᠣᠶᠢᠷᠭ᠎ᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хойргодох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЙРГОЛОХ** ᠬᠣᠶᠢᠷᠭᠣᠯᠣᠬ **хойргоших**-ийг үз., **хойрголон залхуурах** лодырничать.

**ХОЙРГОЛУУЛАХ** ᠬᠣᠶᠢᠷᠭᠣᠯᠤᠯᠠᠬ  
**хойргодох**-ын үйлдүүл.

**ХОЙРГОЛЧИХОХ** ᠬᠣᠶᠢᠷᠭᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ  
**хойргодох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЙРГОМГОЙ** ᠬᠣᠶᠢᠷᠭᠣᠮᠭᠣᠢ робкий, нерешительный, колеблющийся.

**ХОЙРГОХОН** ᠬᠣᠶᠢᠷᠭᠣᠬᠣᠨ **хойрго**-ын багас., довольно ленивый; слишком ленивый.

**ХОЙРГОШИХ** ᠬᠣᠶᠢᠷᠭᠣᠰᠢᠬ 1) быть в нерешительности, колебаться; 2) быть медлительным; быть ленивым.

**ХОЙРГОШУУ** ᠬᠣᠶᠢᠷᠭᠣᠰᠢᠭᠤᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ слишком медлительный, ленивый.

**ХОЙРГОШУУЛАХ** ᠬᠣᠶᠢᠷᠭᠣᠰᠢᠭᠤᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ  
**хойргоших**-ийн үйлдүүл.

**ХОЙРГОШЧИХОХ** ᠬᠣᠶᠢᠷᠭᠣᠰᠢᠬᠢᠬᠣᠬ  
**хойргоших**-ийн нэгэнтээ.

**ХОЙТ** ᠬᠣᠶᠢᠲ 1) северный; **баруун хойт** северо-западный; **баруун хойт зүг** северо-запад; **зүүн хойт** северо-восточный; **зүүн хойт зүг** северо-восток; **Хойт Америк** Северная Америка; **хойт гол** река, находящаяся на севере, севернее, северная река; **хойт зүг** север; **хойт зүгт** в северном направлении, на север; на севере; **хойт туйл** северный полюс; 2) задний; **хойт бүслүүр** верхнее ложевое кольцо винтовки; **хойт бүүрэг** задняя лука седла; **хойт гэдэс** бие.зүй. кишка задняя; **хойт мөр** анаг. анальное отверстие, задний проход; **хойт тал** задок; **хойт тархи** анаг. мозжечок; **хойт хормойгоо авч урд хормойгоо нөхөх** цэцэн., үгчил. оторвав от заднего подола, залатать передний подол; ~ переливать из пустого в порожнее; **хойт хөл** задние ноги; **хойт этгээд** задняя, северная сторона; 3) следующий, будущий, грядущий; последующий, второй; **хойт жил** следующий год; в будущем году; **хойтын хойт жил** через два года; **хойт заяа / хойт төрөл** шашин. будущее перерождение; **хойт нас** шашин. последующий период жизни; **хойт өдөр** следующий, завтрашний день; **хойт үгийг бүтээгч** хэл.зүй., хуучир. причастие; **хойт үе** грядущее поколение; **хойт үр** а) потомки; б) результаты, плоды; **хойт ач үр** потомство; **хойт хөвүүн** пасынок; **хойт хуваарь** заключительная часть сочинения; **хойт хүн** следующий человек; **хойт гэрийн хүүхэн** падчерица; **хойт эх / хойт ээж** мачеха; **хойт эх эх биш, хошногын шөл шөл биш** зүйр., үгчил. мачеха — не мать, навар толстой кишки — не бульон; ~ волк — не собака, мачеха — не мать; **хойт эхнэр / хойт авсан гэргий** вторая жена; **хойт эцэг / хойт аав** отчим, неродной отец, второй муж матери; **хойтыг үл санах** не задумываться о будущем.

**ХОЙТОН** ᠬᠣᠶᠢᠲᠣᠨ **следующий, будущий год; хойтоң жил** будущий год; в будущем году.

**ХОЙТОНГИЙН** ᠬᠣᠶᠢᠲᠣᠨᠭᠢᠶᠢᠨ **хойтон(г)-ийн** харьяал., будущий; **хойтонгийн хойтон а)** спустя два года; б) год, следующий за будущим годом; **хойтонгийн хойтон жил** следующий за следующим годом; **хойтоңгийн хэрэг** дело будущего.

**ХОЙТХИ I** ᠬᠣᠶᠢᠲᠤᠬᠢ I 1. 1) кто-что-либо находящееся к северу, севернее; 2) кто-что-либо находящееся позади; **чиний хойтхи** находящийся за тобою; 2. 1) задний, северный; 2) следующий, будущий.

**ХОЙТХИ II** анаг. послед; **хойтхи нь буув** вышел послед; послед отходит; **хойтхи нь түдэх** задержка последа.

**ХОЙТХИ III** яриа. мачеха; **хойтхи / хойт эх** мачеха.

**ХОЙХНО** ᠬᠣᠶᠢᠬᠡᠨᠠ **хойно**-ын багас., 1) немного севернее, чуть к северу; 2) немного позади; несколько сзади, слегка позади; **миний хойхно зогсож байв** он стоял позади, недалеко от меня; 3) немного позже.

**ХОЙХНУУР** ᠬᠣᠶᠢᠬᠡᠨᠠᠭᠤᠰᠤᠷ 1) немного к северу, севернее; **би хойхнуур нь өнгөрсөн** я проехал немного севернее; 2) чуть позади, несколько позади, немного позади.

**ХОЙЧ** ᠬᠣᠶᠢᠴ 1. будущее; **ирээдүй** — тэй харьцуул.; **хойч өдөр а)** будущее; б) в будущем, когда-либо в будущем; в будущее время; **хойчийг залгамжлах а)** наследовать кому-л.; б) преемствовать в будущем дела настоящего поколения; в) смена; **Болдын хойчийг түүний дүү Дорж залгамжилсан билээ** Болду наследовал его брат Доржи; **хойчийг залгамжлагч** продолжатель, преемник; смена, будущее поколение; **пионер бол Хувьсгалт Залуучуудын Эвлэлийн хойчийг залгамжлагч мөн** хуучир. пионеры — смена Революционного Союза Молодёжи; **хойчийг залгах** преемствовать; **хойчийг санах** думать, заботиться о будущем; 2. будущий, последующий; **хойч үе** будущее поколение; **хойч үрс** потомки.

**ХОЙЧИЙН** ᠬᠣᠶᠢᠴᠢᠶᠢᠨ **хойч**-ийн харьяал., будущий; следующий; **хойчийн хүн** человек будущего; люди будущего, потомки; **хойчийн юм** будущее.

**ХОЙШ** ᠬᠣᠶᠢᠱ 1. 1) на север, к северу; **хотоос хойш** на север от города, к северу от города; 2) назад; **хойш урагш** взад и вперёд; туда и сюда; **хойш ухрах** отступать; **хойш эргэх** возвращаться назад; **хойш нь тавих а)** положить, отодвинуть назад; б) шилж. ОТЛОЖИТЬ на будущее; откладывать; **хойш нь татах** тянуть назад, оттягивать; затягивать; задерживать; **хойш нь хийх** оставлять на будущее; припрятать; **хойшоо!** прочь!;

**хойшоо бай!** прочь!, убирайся! (окрик); **хойшоо болох** а) двигаться к северу; б) отодвигаться назад; сторониться; **хойшоо суух** а) сесть сзади; б) шилж. заупрямиться, не захотеть принять участие в чём-л.; не захотеть продвинуть какое-л. дело; уклоняться от работы; саботировать; **хойшоо суух, доошоо малгах** цэцэн., үгчил. сесть сзади, вниз вкопаться; **хойш суугч** тот, кто отказывается принять участие в общем деле; саботажник; **хойшоо харах** а) смотреть на север; б) смотреть назад, оглядываться; **хойшоо харвал газарч, хойтохоо бодвол нөхөрч** зүйр., үгчил. если назад оглядываться, будешь знать местности, если думать о будущем, станешь дружелюбным; **хойшоо явах** а) идти к северу, на север; б) идти назад; 3) после; **надаас хойш** а) после меня; б) позади меня; в) к северу от меня; **нярайлсан өдрөөс хойш есөн сарын дотор** в течение девяти месяцев со дня рождения ребёнка; **үүнээс хойш** после этого; с этих пор; отныне, впредь; **хувьсгалаас хойш** после революции; **шөнө дундаас хойш** за полночь; **энэ дүрмийг батлуулсанаас хойш** после того как утвердили этот устав; после утверждения этого устава; **эртээс хойш** с давних пор, издавна; 4) на родину, домой, к своим; **хойшоо яарч байна** тороплюсь на родину, к своим, спешу домой; 5) холбоос. раз, разве что; **чи очихоос хойш...** раз ты пойдёшь...; **2.** будущий; **хойш өдөр** в будущем.

**ХОЙШГҮЙ** ᠬᠣᠢᠰᠬᠤᠭᠦᠢ не позднее, не позже чего-л.; **арван хоёр сарын хориноос хойшгүй** не позднее двадцатого декабря.

**ХОЙШДОХ** ᠬᠣᠢᠰᠬᠣᠳᠤᠬᠤ быть слишком позади.

**ХОЙШДУУЛАХ** ᠬᠣᠢᠰᠬᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хойшдох**-ын үйлдүүл.

**ХОЙШДЫН** ᠬᠣᠢᠰᠬᠣᠳᠤᠨ **хойшид**-ын харьяал., будущий; **хойшдын ажил** будущая работа.

**ХОЙШИД** ᠬᠣᠢᠰᠬᠣᠳᠤ потом, в дальнейшем, в будущем, впредь; после чего-л.; **үүнээс хойшид** впредь, отныне.

**ХОЙШИДЧИХОХ** ᠬᠣᠢᠰᠬᠣᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **хойшдох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЙШИЛДОХ** ᠬᠣᠢᠰᠬᠢᠯᠳᠣᠬᠤ треножить две задние и одну переднюю ногу коня.

**ХОЙШИЛДУУЛАХ** ᠬᠣᠢᠰᠬᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хойшилдох**-ын үйлдүүл.

**ХОЙШИЛДЧИХОХ** ᠬᠣᠢᠰᠬᠢᠯᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **хойшилдох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЙШИЛЦГООХ** ᠬᠣᠢᠰᠬᠢᠯᠴᠢᠭᠣᠬᠤ направляться на север, к северу (о многих).

**ХОЙШИЛЧИХОХ** ᠬᠣᠢᠰᠬᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **хойшлох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЙШИХ** ᠬᠣᠢᠰᠢᠬᠤ **хойшхи**-ийг үз.

**ХОЙШЛОГДОХ** ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ **хойшлох**-ын үйлдэгд., откладываться, отсрочиваться.

**ХОЙШЛОГО** ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠭᠣ отсрочивание, откладывание.

**ХОЙШЛОГОГҮЙ** ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠭᠣᠭᠤᠢ ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠭᠣᠨ ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠭᠣᠨ недалёковидный, лёгкомысленный.

**ХОЙШЛОГОТОЙ** ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠭᠣᠲᠣᠢ дальновидный, добрый.

**ХОЙШЛОХ** ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠬᠤ 1) направляться на север, к северу; 2) откладываться, отсрочиваться; **хурал хойшилсон** заседание отложено.

**ХОЙШЛОШГҮЙ** ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠬᠣᠰᠬᠤᠭᠦᠢ ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠬᠣᠰᠤᠨ ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠣᠬᠣᠰᠤᠨ неотложный, актуальный.

**ХОЙШЛУУЛАХ** ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хойшлох**-ын үйлдүүл., откладывать, отодвигать назад (напр. сроки); давать чему-л. съехать назад; **өрөг хойшлуулах** отложить партию; **хоёр жил хойшлуулах** отложить на два года; **хэрэг хойшлуулах** откладывает дело; **явахыг нэг сар хойшлуулах** отодвинуть поездку на месяц; **хойшлуулж болохгүй** не терпящий отлагательства.

**ХОЙШЛУУЛШГҮЙ** ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠰᠬᠤᠭᠦᠢ ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠰᠤᠨ ᠬᠣᠢᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠰᠤᠨ **1.** неотложный; без отсрочки; безотлагательный; **хойшлуулшгүй хэрэг** неотложное дело; **2.** неотложно.

**ХОЙШХИ** ᠬᠣᠢᠰᠢᠬᠢ 1) северный; **хойшхи уулууд** горы, находящиеся на севере; 2) задний; 3) последующий, следующий, более поздний; **түүнээс хойшхи хаад** следующие за ним ханы.

**ХОЙШХОН** ᠬᠣᠢᠰᠢᠬᠣᠨ **хойш**-ийн багас., 1) чуть к северу, чуть севернее; 2) чуть, немного назад; 3) немного позднее.

**ХОЛ** ᠬᠣᠯ **1.** даль; **алс хол** хорш. даль; дальний; далеко; **хол ойр** дальность; **газрын хол ойр** расстояние; **хол ойрын зай** дистанция; **2.** 1) далёко, далеко; вдали; **аль хол?** как далеко?, на каком расстоянии?; **арван километр хол** на расстоянии десяти километров; **сумын захиргаа эндээс хол** сомонное управление находится далеко отсюда; **хол биш** недалеко, невдалеке; **хол болох** удаляться, отдаляться; **хол боловч замаар яв, хөгшин боловч эхнэр ав** цэцэн., үгчил. ХОТЬ далеко, но по дороге иди, ХОТЬ и стар, но женись; **хол явчихах** зайти далеко; **ойн гүнд хол явчихах** зайти в глубь леса; 2) харьцуулсан зэргийг илтгэнэ (употребляется для выражения превосходной степени); Гораздо, несравненно, значительно; **хол илүү** гораздо лучше; **хол сайхан** гораздо красивее; **3.** далёкий, дальний; нийлмэл үгэнд: **дально-**; **аглаг хол** далёкий; далеко; **ертөнцийн гурван хол** три далёких в мире (триада); **хол бодохгүй** не задумываться над отдалённым; быть недалёковидным; **хол бодохгүй болбол ойр зовлон бий** цэцэн., үгчил. если не быть дальновидным, то тут как тут нагрянет несчастье; ~ кто не думает о

последствиях, тому судьба не друг; кто дальше носа не видит, тот с носом останется; **холыг бодогч хүн** дальновидный человек; **хол газар** дальнее расстояние; **хол дуурсгагч** рупор; **холын төрөл** дальний род, дальнее родство; **хол тусгалт их буу** дальнобойное орудие; **хол ураг** дальнее родство, родственники с женской стороны.

**ХОЛ П** **ᠬᠣᠯᠯᠠ** авиа.дуур. буль-буль (звукоподражание бульканью); **ХОЛ ХОЛ** хорш. бульканье при переливании жидкости из сосуда; **ХОЛ ХОЛ ХИЙХ** булькать.

**ХОЛБИ** **ᠬᠣᠯᠪᠢ** үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг., набок, наискось; косой; **холби үсрэх а)** соскользнуть набок; б) увернуться.

**ХОЛБИЛДОХ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠯᠳᠣᠬ** **холбилох**-ын үйлдэлд., кривиться, клониться набок, скособочиться.

**ХОЛБИЛЗОХ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠯᠵᠣᠬ** ёрзать.

**ХОЛБИЛЗУУЛАХ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **холбилзох**-ын үйлдүүл.

**ХОЛБИЛЗЧИХОХ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **холбилзох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛБИЛОХ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠯᠣᠬ** **холбируулах**-ыг үз.

**ХОЛБИРОХ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠷᠣᠬ** 1) соскальзывать набок, соскакивать, сваливаться набок; **эмээл холбиров** седло соскользнуло, свалилось набок; **холбиров унах** соскользнув, свалиться набок; 2) увёртываться; 3) вертеться во все стороны; уклоняться, отклоняться, отстраняться; 4) колебаться.

**ХОЛБИРУУЛАХ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **холбирох**-ын үйлдүүл.

**ХОЛБИРХОЙ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠷᠬᠣᠶ** 1) вертящийся; уклончивый, уклоняющийся; 2) ненадёжный, непостоянный; **холбирхой ертөнц** бранный, суетный, ненадёжный мир.

**ХОЛБИРЧИХОХ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠷᠬᠣᠶ** **холбирох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛБИЧИХ** **ᠬᠣᠯᠪᠢᠷᠴᠢᠬ** **холбирох**-ын олонтаа., соскользнуть набок.

**ХОЛБОГДОГЧ** **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠭᠴ** причастный к чему-л.; имеющий отношение к чему-л.; замешанный в чём-л.; **холбогдогч этгээд** лицо, имеющее отношение к чему-л.

**ХОЛБОГДОЛ** **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠯ** причастность; связь, касательство; отношение; роль; значение; **ач холбогдол** хорш. роль, значение, значимость; **нийгмийн ач холбогдол** социальная значимость; **улс төрийн ач холбогдол** политическое значение; **дотоод холбогдол** внутренняя связь; **түүхийн холбогдол** историческое значение; **учир холбогдол багатай** малозначащий; **эрх холбогдол** хорш. власть; **холбогдол байдал** отношение; **холбогдол бүхий** соответствующий; имеющий отношение; имеющий значение; **холбогдол хүнд**

серьёзный, имеющий большое значение, значительный; **холбогдол чанар** значение.

**ХОЛБОГДОЛГҮЙ** **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠯᠭᠦᠢ** · **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠯ** **ᠬᠣᠯᠢ** не имеющий отношения к чему-л.; непричастный; независимый от чего-л., находящийся с чем-л. В связи; **ямар ч холбогдолгүй** не имеющий никакого значения, отношения; **ямар ч ач холбогдолгүй** ничего не значащий; **холбогдолгүй болгох** признавать непричастным.

**ХОЛБОГДОЛТОЙ** **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠯᠲᠣᠶ** причастный; связанный с чем-л., имеющий отношение к чему-л., имеющий значение, значимый; **ач холбогдолтой** значащий, имеющий значение; **маш их ач холбогдолтой** имеет исключительно важное значение; **гүн холбогдолтой** имеющий большое значение, близкое отношение, тесную связь; **түүхийн үүднээс холбогдолтой** имеющий отношение к истории, имеющий значение для истории; **түүхэнд холбогдолтой** имеющий отношение к истории, исторический; **утга зохиолд холбогдолтой хүн** причастный к литературе человек; **шийдвэрлэх холбогдолтой** имеющий решающее значение.

**ХОЛБОГДОХ** **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠬ** **холбох**-ын үйлдэгд., 1. быть связанным с чем-л.; **ИМЕТЬ ОТНОШЕНИЕ** к кому-л.; **быть причастным, замешанным** в чём-л.; **быть соединённым, увязанным** с чем-л., **увязываться**; **гүн холбогдох** быть тесно связанным; **уялдан холбогдох** увязываться; **хэрэгт холбогдох** быть причастным к делу, быть замешанным в деле; **гэмт хэрэгт холбогдох** быть обвиняемым в преступлении; **шууд холбогдох** иметь непосредственное отношение, быть непосредственно связанным; **түүхэнд холбогдсон зүйлс** всё, относящиеся к истории, все связанное с историей; **чухлаар холбогдон** быть связанным тесным образом, иметь близкое отношение; 2. относящийся; причастный; имеющий связь; **холбогдох зүйл** относящийся к чему-л. пункт, момент; **холбогдох материал** материалы, относящиеся к чему-л.

**ХОЛБОГДОХГҮЙ** **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠬᠭᠦᠢ** · **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠯ** **ᠬᠣᠯᠢ** не имеющий отношения к чему-л.

**ХОЛБОГДУУЛАЛ** **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠯ** : **холбогдуулалгүй** без увязки, вне связи, в изоляции, в отрыве, оторванно.

**ХОЛБОГДУУЛАН** **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠨ** **холбогдуулах**-ын хамж., В увязке, В связи с чем-л., В зависимости от чего-л.; **үүнтэй холбогдуулан** в связи с этим.

**ХОЛБОГДУУЛАХ** **ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬ** **холбогдох**-ын үйлдүүл., увязывать, приводить в соответствие с чем-л.; согласовывать; впутать; соединять с чем-л., делать причастным к чему-л.; **уялдуулан**

**холбогдуулах** увязывать, согласовывать, приводить в соответствие с чем-л.; **гэмт хэрэгт холбогдуулах** привлекать к участию в преступлении, делать причастным к преступлению, замещать кого-л. в преступлении.

**ХОЛБОГДЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠳᠠᠴᠢᠬᠣᠬ* холбогдох-ын нэгэнтээ.

**ХОЛБОГО** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠ* 1) погремушка; бубенчики, металлические подвески шаманского бубна; **холбого гүйлгэх** а) бөө. бить, трясти в шаманский бубен; б) расправлять поправки (гадание); 2) поплавок; **өөшний холбого** поправки невода; 3) элемент.

**ХОЛБОГОДОХ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠᠳᠣᠬ* бөө. бить в шаманский бубен; трясти бубен.

**ХОЛБОГЧ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭᠴᠢ* связующий; связывающий; соединяющий; **сүүл холбогч** шилж., утга.зох. рифмоплёт; **холбогч оосор** связь, соединяющая с чем-л.; связывающая цепь; **холбогч хэсэг** связующая часть; связующий отдел.

**ХОЛБОЛГО** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠯᠭ᠎ᠠ* *ᠷ* рифма; **холболгын бүлэг** рифмованная группа.

**ХОЛБОЛГОТ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠯᠭ᠎ᠠᠲᠤ* рифмованный; **холболгот хэллэг** рифмованное выражение.

**ХОЛБОЛДОХ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠯᠳᠣᠬ* **холбох**-ын үйлдэлд, соединяться, связываться друг с другом, между собою, с кем-чем-либо.

**ХОЛБОЛДУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* холболдох-ын үйлдүүл.

**ХОЛБОЛТ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠯᠲᠤ* соединение, связывание; связь.

**ХОЛБОМЖ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠮᠵᠢ* 1. хэл.шинж. ассоциация; 2. ассоциативный; **холбомж хэлзүй** ассоциативная грамматика.

**ХОЛБОМОЛ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠮᠣᠯ* связанный; **холбомол үндэс** хэл.шинж. связанная основа; **холбомол хэлбэр** хэл.шинж. связанная форма.

**ХОЛБОО(Н) I** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠ* *ᠷ* 1) связь, контакт; союз; увязка; нить; соединение; **ах дүүгийн холбоо** братская связь; братский союз; **зохицол холбоо** хорш. соглашение, союз; **нэгдэл холбоо** хорш. единство; **нягт холбоо** тесная связь; **нягт холбоотой ажиллах** работать в тесном контакте; **радио холбоо** радиосвязь; **соёлын холбоо** культурные связи; **ураг төрлийн холбоо** родственная связь; **утсан холбоо** телефонная связь; **үгийн холбоо** синтаксическая связь между словами; **хоршоо холбоо** хорш. кооперация; **хэлхээ холбоо** хорш. СВЯЗЬ, КОНТАКТ; **цахилгаан мэдээний холбоо** телеграфная связь; **шефийн холбоо** шефство; **холбоо байгуулах** заключать союз; **холбоо барих** шинэ. держать связь; **холбоо бүхий** союзный; **холбоо гээх** утратить связь; **холбоог зузаатгах** усилить связь, укреплять союз; **холбоог таслах**

прерывать связь; **холбоо найрамдал** союз; **холбоо өгүүлэл** мерная, поэтическая речь; **холбоо тогтоох** устанавливать связь; **холбоо тулгуур** ригель; **холбоо тулгуурт гүүр** ригельно-подкосный мост; **холбоо үг** словосочетание; **тогтворгүй холбоо үг** неустойчивое словосочетание; **тогтвортой холбоо үг** устойчивое словосочетание; **холбоо харилцаа** хорш. средства связи; **холбоо харилцааны газар** пункт связи; **холбоо хэлхээ** хорш. СВЯЗЬ, КОНТАКТ; **холбоо шүлэг** стих, строфа; **холбооны ажилтан нар** работники связи; **холбооны зангилаа** узел связи; **холбооны зүйл** средства связи; **Холбооны Яам** Министерство связи; 2) федерация; ассоциация, коалиция; союз; лига; **зохиолчдын холбоо** ассоциация, союз писателей; **Олон Үндэсний холбоо** Лига Наций.

**ХОЛБОО II** привязь; верёвка (для привязывания телят и ягнят); **холбоо алдуулсан гүү** кобылица, оторвавшаяся от привязи; **† чөдөр холбоо** соединительная планка (у винтовки).

**ХОЛБОО III** чета, пара, брак; **хос холбоо** супруги, супружеская чета.

**ХОЛБОО IV: өр холбоо** хуучир. возмещение, пеня.

**ХОЛБООГҮЙ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠᠭᠦᠢ* *ᠷ* *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠ* не имеющий связи, контакта; не имеющий отношения.

**ХОЛБООЛОХ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠᠯᠣᠬ* привязывать (овец).

**ХОЛБООНЫ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠᠨ* *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠ* I-ы харьяал., союзный.

**ХОЛБООС** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠᠰ* 1. 1) супруг; 2) обвязка (верхняя или нижняя); 3) хэл.шинж. связка; 2. 1) присоединённый; **холбоос цуйдан** скобы; 2) женатый; 3) союзный; **холбоос гишүүн өгүүлбэр** хэл.шинж. придаточное союзное предложение; **холбоос дүг** хэл.шинж. СОЮЗНЫЕ слова, союз; **холбоос дайвар үг** хэл.шинж. союзное наречие.

**ХОЛБООТ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠᠲᠤ* 1) союзный, находящийся в союзе; федеративный; **холбоот бүгд найрамдах улс** союзная республика; **Зөвлөлт Холбоот Улс** түүх. Советский Союз; **холбоот улсын советский**; 2) связанный; 3) соединённый.

**ХОЛБООТОЙ** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠᠲᠤᠢ* 1) имеющий связь, контакт; связанный; увязанный; имеющий отношение; **гарал үүслийн холбоотой** находящийся в родственной связи; **ойр дотно холбоотой** находящийся в тесной связи; **шууд чамтай холбоотой** это имеет прямое отношение к тебе; ты отвечаешь (за это); 2) соединённый.

**ХОЛБООТОН** *ᠬᠣᠯᠪᠣᠭ᠎ᠠᠲᠤᠨ* союзники; единомышленники.

**ХОЛБООТЫН** ᠬᠣᠯᠪᠣᠣᠲᠤ **холбоот**-ын харьяал., союзный; **бүх холбоотын** всесоюзный, общесоюзный; **Бүх Холбоотын Эвхамт Нам** түүх. Всесоюзная Коммунистическая партия.

**ХОЛБООЧ(ИН)** ᠬᠣᠯᠪᠣᠣᠴᠢ связист; связной; **морин холбооч** конный связной; **явган холбооч** пеший связной.

**ХОЛБОХ** ᠬᠣᠯᠪᠠᠬ **1.** 1) соединять, связывать; увязывать, сочетать; зацеплять, сцеплять; спаривать; **зуузай холбох** бежать в ряд (о лошадях на скачках); **онол практик хоёрыг холбох** соединить теорию с практикой; сочетание теории с практикой; **оосроор холбох** соединять верёвкой; **хоёр дөрөөгөө сураар холбох** соединять стремена ремнём; **хоёр хотыг машин замаар холбох** соединить два города автострадой; **нийтийн хөдөлгөөнтэй холбох** увязывать с массовым движением; **сүүл холбох** рифмовать; рифма; **сүүл холбосон шүлэг** рифмованные стихи; **толгой холбох а)** утга.зох. аллитерировать (подбирать созвучные слоги в начале смежных строк стиха); **б)** шилж. жениться; **хонь холбох** связывать головы овец при доении (на одной длинной веревкой двумя рядами); **хошуу холбох** шилж. шушукаться по углам; **холбох явдал** сочетание; **холбож хамтатгах** соединять, связывать с чем-л.; **холбон найруулах ухаан** мелодика, просодия; **холбосон утга** хэл.шинж. сочинённое предложение; 2) соединять браком; **тооно холбох**, **амьдралаа холбох** жениться; **тоонотой гэрт толгой холбох**, **тогоотой шөлөнд хошуу холбох** зүйр. жениться (үгчил. соединять головы в юрте с дымоходом, соединять губы в котле с бульоном); **2.** соединительный; относительный; **холбох гишүүн өгүүлбэр** придаточное относительное предложение; **холбох дайвар үг** относительное наречие; **холбох нэхдэс** анаг. соединительная ткань; **холбох тийн ялгал** соединительный падеж; **холбох тодотгол** относительное определение; **холбох төлөөний нэр** относительное местоимение; **холбох тэмдэг** дефис, чёрточка; **холбох үг** союзное слово; **холбох хавсрал нэр** относительное прилагательное; **холбох хадаас** скрепы; **холбох шугам** соединительная линия.

**ХОЛБОЦ** ᠬᠣᠯᠪᠣᠴ рифма; связка; смычка; **эм холбоц** женская рифма; **эр холбоц** мужская рифма; **холбоц таарах** рифмовать; рифмоваться; **холбоц үг** связка, копула; **холбоц үйл үг** глагол-связка, связка-глагол; **холбоц үгт холбогдох гишүүн** присвязочный член; **холбоц үгт давталт** копулятивный повтор.

**ХОЛБОЦГООХ** ᠬᠣᠯᠪᠣᠴᠭᠠᠭᠠᠮ соединять, связывать (о многих).

**ХОЛБОЦТОЙ** ᠬᠣᠯᠪᠣᠴᠲᠣᠢ рифмованный; **холбоцтой байх** рифмоваться; **шүлэг ихэнхдээ хос хос холбоцтой байдаг** часто строфы стиха рифмуются попарно; **холбоцтой болох** рифмовать; **холбоцтой шүлэг** рифмованные стихи.

**ХОЛБОЧИХОХ** ᠬᠣᠯᠪᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **холбох**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛБУУЛАХ** ᠬᠣᠯᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **холбох**-ын үйлдүүл., **утасны хороогоор холбуулах** соединить, связаться через телефонную станцию; 2) **холбогдох**-ыг үз.

**ХОЛБУУР** ᠬᠣᠯᠪᠠᠭᠤᠷ соединитель.

**ХОЛГИДОХ** ᠬᠣᠯᠭᠢᠳᠣᠬ ходить взад и вперёд, двигаться туда и сюда; быть непостоянным.

**ХОЛГОГДОХ** ᠬᠣᠯᠭᠣᠭᠳᠣᠬ **ХОЛГОХ**-ын үйлдэгд.

**ХОЛГОДОС** ᠬᠣᠯᠭᠣᠳᠣᠰ мозоль; **холгодостой гар** мозолистые руки.

**ХОЛГОЛ** ᠬᠣᠯᠭᠣᠯ пролежень.

**ХОЛГООХ** ᠬᠣᠯᠭᠣᠭᠠᠬ **ХОЛГОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛГОХ** ᠬᠣᠯᠭᠣᠬ натирать мозоли; наминать; намозолить; стирать; **хөлөө холгох** натирать ногу.

**ХОЛГОЧИХОХ** ᠬᠣᠯᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **ХОЛГОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛГУУ** ᠬᠣᠯᠭᠤᠭᠤ **ХОЛГОДОС**-ыг үз.

**ХОЛГУУЛАХ** ᠬᠣᠯᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ХОЛГООХ**-ыг үз.

**ХОЛГУУР** ᠬᠣᠯᠭᠤᠭᠤᠷ задник (обуви).

**ХОЛГУУТАЙ** ᠬᠣᠯᠭᠤᠭᠤᠲᠠᠢ мозолистый.

**ХОЛГҮЙ** ᠬᠣᠯᠭᠦᠢ ᠨᠠᠭᠠᠨ ᠨᠠᠭᠠᠨ недалёко, недалеко; **эндээс холгүй** отсюда недалеко.

**ХОЛДАХИН** ᠬᠣᠯᠳᠠᠬᠢᠨ находящиеся далеко, вдаль, проживающие далеко.

**ХОЛДАХЬ** ᠬᠣᠯᠳᠠᠬᠢ находящийся далеко.

**ХОЛДОЛ** ᠬᠣᠯᠳᠣᠯ удаление, отдаление.

**ХОЛДООХ** ᠬᠣᠯᠳᠣᠭᠠᠭᠠᠮ **ХОЛДУУЛАХ**-ыг үз.

**ХОЛДОХ** ᠬᠣᠯᠳᠣᠬ 1) удаляться, отдаляться, отстраняться; становиться далёким; **салж холдох** отчуждаться, отрываться; **салж холдох бодлого** у.т. сепаратизм; **сэлүүрдэн холдох** отгрести; **эргээс сэлүүрдэн холдох** отгрести от берега; **тасран холдох** отрываться, удаляться; **холдох тийн ялгал** хэл.шинж. отдалительный падеж; **холдон зайлах** удаляться, уходить; 2) быть слишком далёким; **холдоод очиж чадахгүй байна** не могу пойти, потому что слишком далеко; 3) уходить от кого-л.; расставаться; отрываться от кого-л.; отчуждаться; **үе холдох** дальность родства; **эцэг эхээсээ холдож үзээгүй** ещё не испытавший на себе, как жить не у родителей.

**ХОЛДУУЛАХ** ᠬᠣᠯᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬ **ХОЛДОХ**-ын үйлдүүл., удалять, отдалять, делать далёким, отпускать от себя далеко; отчуждать; отстранять, отводить подальше; отодвигать; **ангижруулан холдуулах** отдалять, отстранять; **холдуулан зайлуулах** удалять;

**холдуулан хагацуулах** отдалять, удалять; допускать отчуждение или ОТРЫВ кого-л. от чего-л.

**ХОЛДЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛДОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛИГДОХ** *ᠬᠣᠯᠢᠭᠳᠣᠬ* **ХОЛИХ**-ын үйлдэгд.

**ХОЛИГЧ** *ᠬᠣᠯᠢᠭᠴ* смеситель, миксер; мешалка; **ном холигч** читающий без разбора; **ноос холигч** мешальщик шерсти.

**ХОЛИЛ** *ᠬᠣᠯᠢᠯ* смесь; лигатура.

**ХОЛИЛГО** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠭ᠎ᠠ* смешение, примешивание, подмешивание.

**ХОЛИЛДМОЛ** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠳᠮᠣᠯ* **ХОЛИМОЛ**-ыг үз.

**ХОЛИЛДООГҮЙ** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠳᠣᠭᠦᠢ* несмешанный; **холилдоогүй хэл** несмешанный язык.

**ХОЛИЛДОХ** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠳᠣᠬ* **ХОЛИХ**-ын үйлдэлд, 1. 1) смешиваться, перемешиваться; **будаг холилджээ** краски смешались; **хөзөр муу холилджээ** игральные карты перемешаны плохо; **номууд цөм холилдсон байна** все книги перемешались; 2) соприкасаться, иметь контакт; **халдварт өвчтөнтэй холилдох** иметь контакт с заразными больными; 2. **холилдохуй**-г үз.

**ХОЛИЛДОХУЙ** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠳᠣᠬᠤᠢ* смешение.

**ХОЛИЛДОЦГООХ** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠳᠣᠴᠣᠭᠠᠬ*

смешиваться, перемешиваться (о многих).

**ХОЛИЛДУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОЛИЛДОХ**-ын үйлдүүл, смешивать что-л. с чем-л.; **үндсэн хууль мөрийн хөтөлбөр хоёрыг холилдуулж болохгүй** конституцию не следует смешивать с программой.

**ХОЛИЛДЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛИЛДОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛИЛТ** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠲ* смешивание.

**ХОЛИЛЦОХ** *ᠬᠣᠯᠢᠯᠴᠣᠬ* **ХОЛИХ**-ын үйлдэлц, перемешиваться, смешиваться.

**ХОЛИМ I** *ᠬᠣᠯᠢᠮ* 1) смесь; 2) ург. сарацинское зерно (рис, пшено).

**ХОЛИМ II:** **холим цас** снежная крупа.

**ХОЛИМОГ** *ᠬᠣᠯᠢᠮᠣᠭ* 1. смешанный; комбинированный; разнообразный; **холимог авиа** хэл. шинж. смешанный звук, звук смешанного ряда; **холимог авиалбар** хэл. шинж. смешанная фонема; **холимог аялгуу** хэл. шинж. смешанный диалект; **холимог аман аялгуу** хэл. шинж. смешанный говор; **холимог бичиг** смешанное письмо; **холимог бүтэц** смешанная структура; **холимог газар** местность, смешанного характера (горы, леса, степи и др.); **холимог тэжээлт адгуус** всеядное животное; **холимог тэжээлтэн** всеядный; **холимог үсэгзүй** смешанная графика; **холимог хүдэр** эрдэс. смешанные породы; **холимог хэл** смешанный язык; **холимог хэлц** фразеологическое сращение; **холимог цагаан толгой** сводный алфавит; **холимог эгшиг** смешанный гласный; **сайн муу хоёрыг холимог үйлдэх** смешивать хорошие дела с

плохими; 2. смесь, помесь; ассорти; винегрет; **шүлтийн холимог** раствор щёлочи.

**ХОЛИМОЛ** *ᠬᠣᠯᠢᠮᠣᠯ* смешанный; подмешанный.

**ХОЛИНГУЙ** *ᠬᠣᠯᠢᠨᠭᠤᠢ* 1. мешаный; 2. смесь.

**ХОЛИО I** *ᠬᠣᠯᠢᠣ* смесь; примесь; приправа; лигатура; **хоолны амт холио** приправа к пище; **холиотой алт** нечистое золото; **холиотой төмөрлөг** легированный металл; † **холио хэмх** ург. Тыква горлянка

**ХОЛИО II:** **холио бантан** хорш. путаница, неразбериха, суматоха.

**ХОЛИОС** *ᠬᠣᠯᠢᠣᠰ* **ХОЛИО**-г үз.

**ХОЛИОХ** *ᠬᠣᠯᠢᠣᠬ* путать.

**ХОЛИУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠢᠤᠯᠠᠬ* **ХОЛИХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛИУР** *ᠬᠣᠯᠢᠤᠷ* смеситель.

**ХОЛИХ** *ᠬᠣᠯᠢᠬ* 1) смешивать, перемешивать, примешивать, подмешивать; **зуурсан гурилд үзэм холих** намешать изюма в тесто; **идээнд чихэр холих** подмешивать сахар в пищу; **хөзөр холих** тасовать, перемешивать карты в колоде; **сүү хольж (хийж) гурил зуурах** примешать молоко в тесто; **хольсон тос** смешанное (с мукой) масло; 2) путать, путаться; быть причастным к какому-л. делу; **хольж хутгах** хорш. путаться, сбиваться с толку; **ярихдаа хольж хутгах** путаться в рассказе.

**ХОЛОВЧ** *ᠬᠣᠯᠣᠪᠴ* **хооловч**-ийг үз.

**ХОЛОМДОХ** *ᠬᠣᠯᠣᠮᠳᠣᠬ* наполовину прожаривать, есть полусырое (напр. рыбу).

**ХОЛОН** *ᠬᠣᠯᠣᠨ* : **холон холон** авиа.дуур. ЗВУК колокольчика, бубенчика.

**ХОЛОНГИР** *ᠬᠣᠯᠣᠨᠭᠢᠷ* МОЗОЛЬ.

**ХОЛОНГИРШИХ** *ᠬᠣᠯᠣᠨᠭᠢᠷᠰᠢᠬ* оmozолиться.

**ХОЛООС** *ᠬᠣᠯᠣᠣᠰ* **хол**-ын гарах., издали, издалека; **алс холоос** издали, издалека; **уулын шил холоос харагдана** цепь гор видна издалека; **холоос ирсэн бараа** товар, прибывший из дальних мест; **холоос гохдох** один из приёмов монгольской национальной борьбы, когда противника стараются подцепить и свалить, не подпуская к себе; **холоос өгүүлэх** а) говорить, вести разговор издали; б) шилж. заводит речь издалека; **холоос удирдах** дистанционное управление.

**ХОЛСЛОГ** *ᠬᠣᠯᠣᠰᠯᠣᠭ* шувуу. филин.

**ХОЛТ I** *ᠬᠣᠯᠲ* ховхлох, холтлох үйлд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица, придающая действию глагола значение отдиранья, выкрашивания кусками); **ХОЛТ татах** отдирать; **холт цохих** отбивать, вышибать, выкрашивать кусок от чего-л.

**ХОЛТ II** шувуу. белый коршун.

**ХОЛТГОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠭᠣᠬ* **ХОЛДОХ**-ын үйлдүүл, удалять, отдалять, делать далёким; † **холтгон амаржуулагч хот** г. Хуку-ХОТО (Суй-Юань).

**ХОЛТГОЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛТГОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛТГУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОЛТГОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛТЛОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠯᠣᠬ* **1.** 1) отделять, отламывать кусками; обдирать, облуплять; наживаться за счёт других, обирать кого-л.; 2) справляться, одолевать; **би тэр ажлыг чинь холтлох байгаа** я с этой работой справлюсь; **2. холтлохуй**-г үз.

**ХОЛТЛОХГҮЙ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠯᠣᠬᠦᠭᠢ* **ᠬᠣᠯᠲᠦᠯᠣᠬ** **ᠬᠣᠯᠲᠦᠯᠣᠬ** не справляться, не одолевать, не под силу; **би яасан ч холтлохгүй хэрэг** мне не под силу это дело.

**ХОЛТЛОХУЙ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠯᠣᠬᠤᠶᠢ* откалывание.

**ХОЛТЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОЛТЛОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛТОЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛТЛОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛТОРХОЙ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠶ* **ХОЛТОРХОЙ** что-либо отделившееся, откroшившееся; отлупившийся, отвалившийся, отскочивший; облупленный; осколок, обломок чего-л.

**ХОЛТОРЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛТРОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛТОС (ХОЛТСОН)** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **1.** древесная кора; **2.** состоящий из коры.

**ХОЛТОСЛОГ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* користый.

**ХОЛТОСЛОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* сдирать кору с дерева.

**ХОЛТОСЛОЦГООХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* сдирать кору с дерева (о многих).

**ХОЛТОСЛОЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ*

**ХОЛТОСЛОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛТОСЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛТОСЛОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛТОСЛУУР** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* хинин.

**ХОЛТОСРОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* отваливаться, отламываться кусками; отдираться.

**ХОЛТОСЧ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* : **холтосч цох** шавж. короеды; **холтосч шөвгөр хошуут цох** шавж. долгоносик короед.

**ХОЛТОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* становиться ещё далёким, дальним.

**ХОЛТРОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* раскрошиться, отвалиться, отпадать, отскакивать кусками, отлупиться, отклеиваться; **хэлтэрч холтрох** отваливаться; **холтос холтрон унах** отваливаться, отпадать кусками (о коре); **ханын шаваас холторч байна** штукатурка лупится, отваливается.

**ХОЛТРУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛТРОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛТСОН** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* : **холтсон цэцэг** ург. лютик.

**ХОЛТЧИХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **1)** **холтрох**-ын олонтаа, отдирать, облуплять, отрывать, отлупать,

отковырять; **2)** **холтрох**-ын нэгэнтээ., оторваться, отодраться, отвалиться.

**ХОЛТЧУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛТЧИХ**-ийн үйлдүүл.

**ХОЛУУР** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* дальше.

**ХОЛУУРХАН** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* / подальше.

**ХОЛХГОР** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **1.** что-либо вздутое, отвислое; **холхгор хэвэл** вспученное брюхо; **2.** слишком широкий, мешковатый, сидящий мешком (об одежде).

**ХОЛХГОРХОН** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* / **холхгор**-ын багас.

**ХОЛХИ I** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **1.** дальний, находящийся вддали; отдалённый; **холхи ойрхи** дальние и ближние; **холхи ууланд харагдах цас** снег, виднеющийся на дальней горе; **2.** что-либо далёкое; то, что находится вддали.

**ХОЛХИ II** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* ослабленный, ставший вялым, слабым, просторным; **хадсан хадаас нь холхи болжээ** забитый гвоздь расшатался.

**ХОЛХИВЧ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* тех. подшипник; втулка; **үрлэн холхивч / домбон холхивч** шариковый подшипник.

**ХОЛХИГДОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛХИХ**-ын үйлдэгд.

**ХОЛХИГНОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛХИДОХ**-ыг үз.

**ХОЛХИГНУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛХИГНОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛХИДОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* быть свободным, большим по размеру (об одежде, обуви); **ХОЛХИДОН ганхах** расшататься.

**ХОЛХИДУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛХИДОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛХИДЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛХИДОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛХИЛДОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛХИХ**-ын үйлдэлд., шляться, слоняться без дела.

**ХОЛХИНДОГ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **1.** что-либо свободное, необлегающее плотно; **холхиндог гутал** обувь, надетая на босу ногу; свободные сапоги; **холхиндог өмсөх** надевать обувь на босу ногу; **2.** хлябающий, слишком широкий; свободный, просторный.

**ХОЛХИО I** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* ᠑ тех. люфт; зазор.

**ХОЛХИО II** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **холхиу**-г үз.

**ХОЛХИУ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* слишком свободный, хлябающий.

**ХОЛХИУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛХИХ**-ын үйлдүүл., расшатать что-л., поколебать.

**ХОЛХИХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **1)** становиться свободным, необлегающим (напр. об одежде); болтаться; двигаться во все стороны, хлябать; **2)** шляться, шататься без дела; **холхиж эхлэх** зашататься.

**ХОЛХИЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛХИХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛХОВЧ I** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* : **холховч нум** лук-самострел (поставленный в лесу на зверей).

**ХОЛХОВЧ II** *ᠬᠣᠯᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* тех. втулка, внутренняя железная втулка (колеса).

**ХОЛХОГНОХ** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠭᠨᠣᠬ* **ХОЛХОЛЗОХ**-ыг үз.  
**ХОЛХОГНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠭᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬ*

**ХОЛХОГНОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛХОГНУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ*

**ХОЛХОГНОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛХОЙЛГОХ** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ* **ХОЛХОЙХ**-ын

үйлдүүл.

**ХОЛХОЙСОН** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠶᠢᠰᠣᠨ* / отвислый.

**ХОЛХОЙХ** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠶᠢᠬ* 1) вздуваться, отвисать; выпячиваться; 2) иметь большой живот; 3) сидеть мешком, быть слишком широким (об одежде).

**ХОЛХОЙЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛХОЙХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛХОЛЗОХ I** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠯᠵᠣᠬ I* 1) двигаться (о чём-л. вздутом, отвислом); 2) двигаться с большим, отвислым животом; 3) двигаться о ком-л. В слишком просторной одежде.

**ХОЛХОЛЗОХ II** уклоняться, уходить, быть неустойчивым, робеть.

**ХОЛХОЛЗУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОЛХОЛЗОХ I**-ын үйлдүүл.

**ХОЛХОН I** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠨ I* **ХОЛ I**-ын багас., ДОВОЛЬНО далёко, далеко; **арай холхон** чуть подальше.

**ХОЛХОН II** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠨ II* : **ХОЛХОН ХОЛХОН** хорш.

**ХОЛ II**-ыг үз.

**ХОЛХОНШИГ** *ᠬᠣᠯᠬᠣᠨᠰᠢᠭ* / чуть подальше.

**ХОЛЦОРХОЙ** *ᠬᠣᠯᠴᠣᠷᠬᠣᠶ* **ХОЛГОРХОЙ**-г үз.

**ХОЛЦОРЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠴᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛЦОРОХ**-ын

нэгэнтээ.

**ХОЛЦОРОХ** *ᠬᠣᠯᠴᠣᠷᠣᠬ* **ХОЛЦОРОХ**-ыг үз.

**ХОЛЦРУУ** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠷᠠᠭᠤ* цыпки, шелушение;

**биеийн холцруу** шелушение, перхоть; **салхинд явсаар байгаад нүүр холцруу идэж орхив** лицо сильно обветрилось; **холцрууны тос крем** от цыпок.

**ХОЛЦРУУТАЙ** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠶ* шелушащийся; обветренный.

**ХОЛЦРУУТАХ** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠬ* шелушиться; нүүр холцруутах лицо шелушится.

**ХОЛЦРУУТУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ*

**ХОЛЦРУУТАХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛЦРУУТЧИХАХ** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠲᠢᠬᠠᠬ*

**ХОЛЦРУУТАХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛЧ** *ᠬᠣᠯᠴ* 1) способный далеко ходить, бежать; выносливый на далёкое расстояние; **холч морь** выносливый конь; 2) шилж. дальновидный, далекоидущий в своих мыслях, в планах; **холч хүн** дальновидный человек; **холч бодлогой** недальновидный; † **холч бялзуухай** шувуу. ремез.

**ХОЛЧИЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛЧЛОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛЧИР** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠷ* **ХОЛЧИРГОН**-г үз.

**ХОЛЧИРГОН** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠷᠭᠣᠨ* 1. ветренность, легкомыслие; расточительность; мотовство; 2. ветренный, легкомысленный, расточительный, мот.

**ХОЛЧИРЛОХ** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠷᠯᠣᠬ* быть ветренным, вести себя легкомысленно, быть лёгкого поведения; мотать, транжирить, сорить деньгами.

**ХОЛЧЛОХ** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠯᠣᠬ* 1) далеко ходить, далеко заходить; **холчлон явах** идти далеко; 2) шилж. далеко заходить в своих мыслях, планах; предусматривать; **холчлон бодох** глубоко, всесторонне обдумывать, взвешивать, предусматривать.

**ХОЛЧЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОЛЧЛОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОЛШООХ** *ᠬᠣᠯᠰᠢᠭᠣᠬ* считать далёким.

**ХОЛШООЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠰᠢᠭᠣᠬᠢᠬᠣᠬ* **ХОЛШООХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОЛЫН** *ᠬᠣᠯᠢᠨ* / *ᠬᠣᠯ I*-ын харьяал., 1. дальний, далёкий; нийлмэл үгэнд: **дально-**; **отдалённый**; **холын бай** дальние цели; **холын бараа** видимые вдали очертания; **холын бодлого** дальновидность; дальняя политика; **холын бодлоготой хүн** дальновидный человек; **холын зай** дальняя дистанция; **холын зам** дальний путь; **холын садан / холын төрөл / холын хамаатан** дальнее родство; дальний родственник; **холын хавьцаа** дальний подступ; **холын хараа** дальнорозоркость; **холын хараа сайжирч ойрын хараа муудах** страдать близорукостью; **холын хараатай** дальнорозоркий; **холын хэмжүүр** дальномер.

**ХОЛЬС** *ᠬᠣᠯᠢᠰ* 1) выделанная рыба; кожа; 2) одежда из выделанной рыба; кожей.

**ХОЛЬТГОХ** *ᠬᠣᠯᠢᠲᠭᠣᠬ* мешать, смешивать, примешивать, подмешивать.

**ХОЛЬЦ** *ᠬᠣᠯᠢᠴ* / **ХОЛЬЦОО**-г үз.

**ХОЛЬЦГООХ** *ᠬᠣᠯᠢᠴᠭᠣᠭᠣᠬ* смешивать, перемешивать (о многих).

**ХОЛЬЦГҮЙ** *ᠬᠣᠯᠢᠴᠭᠤᠢ* · *ᠬᠣᠯᠢᠴᠭᠤ* / *ᠶᠡᠭᠦ* без примеси, чистый.

**ХОЛЬЦОЛ** *ᠬᠣᠯᠢᠴᠣᠯ* смешение, примешивание.

**ХОЛЬЦОЛДОН** *ᠬᠣᠯᠢᠴᠣᠯᠳᠣᠨ* / **ХОЛЬЦОЛДОХ**-ын хамж., **вперемешку**, **в смешанном виде**; **хольцолдон алалдах** сражаться смешиваясь или сбившись в кучу; **хольцолдон ороолдох** переплетаться.

**ХОЛЬЦОЛДОХ** *ᠬᠣᠯᠢᠴᠣᠯᠳᠣᠬ* 1) смешиваться, перемешиваться; 2) соприкасаться, иметь **КОНТАКТ** с кем-чем-л.; **ЭНЭ ЖҮЖИГТ ХУУЛЦ МАГТУУ ХОЁР ХОЛЬЦОЛДОН ОРЖЭЭ** в этой пьесе смешались натурализм и романтизм.

**ХОЛЬЦОЛДУУЛАГЧ** *ᠬᠣᠯᠢᠴᠣᠯᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠭᠴ* амальгамирующий; **хольцолдуулагч хэл** амальгамирующий язык.

**ХОЛЬЦОЛДУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠢᠴᠣᠯᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОЛЬЦОЛДОХ**-ын үйлдүүл., смешивать.

**ХОЛЬЦОНГУЙ** *ᠬᠣᠯᠢᠴᠣᠨᠭᠤᠢ* 1. смешанный, примешанный, перемешанный; с примесью; 2. примесь, смесь.

**ХОЛЬЦОО** *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠣ* *ᠨᠢ* примесь, смесь; сплав; лигатура; **хольцоо ихтэй алт** низкопробное золото.

**ХОЛЬЦООГҮЙ** *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠣᠭᠦᠢ* *ᠨᠢ* без примеси, не имеющий примеси, несмешанный, чистый, в чистом виде.

**ХОЛЬЦООТОЙ** *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠣᠲᠣᠢ* *ᠨᠢ* с примесью, имеющий примесь, смешанный, нечистый; **хольцоотой алт** золото нечистое, с примесью; **элсэн хольцоотой шавар** глина с примесью песка.

**ХОЛЬЦОХ** *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠬ* *ᠬᠣᠯᠢᠯᠢᠳᠤᠬ*-ыг үз.,

**хольцон суух** жить вперемешку или вперемежку (о разных народностях), **БЫТЬ СМЕШАНЫМ** (о национальном составе населения).

**ХОЛЬЦТОЙ** *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠲᠣᠢ* *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠣᠲᠣᠢ*-г үз.

**ХОЛЬЦУУЛАН** *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠨ* *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ*-ын хамж., вперемешку.

**ХОЛЬЦУУЛАХ** *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* *ᠬᠣᠯᠢᠵᠣᠬ*-ын үйлдүүл., смешивать, перемешивать.

**ХОЛЬЧИХОХ** *ᠬᠣᠯᠢᠵᠢᠬᠣᠬ* *ᠬᠣᠯᠢᠬ* —ын нэгэнтээ.

**ХОМ I** *ᠬᠣᠮ* 1) **ПОТНИК** (войлок, подкладываемый под верблюжий выюк); **хомын ширдэг** кошма (войлок, подкладываемый под верблюжий выюк); **хоёр ширдэгтэй хом** потник, который состоит из двух кошм и хомутов; 2) верблюжье седло; **хом тохох** класть на верблюда потник, седлать верблюда; 3) хомут.

**ХОМ II** жировые отложения в верблюжьем горбу; **давхар хом сууж гаргалах** жиреть и отращивать толстый слой жира в горбу (о верблюде).

**ХОМ III** хуучир. песок; песчаный.

**ХОМБОГО** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣ* *ᠨᠢ* мешок с отверстием, стягиваемым ремнём; портплед; **хомбоготой ачаа** подвода с мешками.

**ХОМБОГОР** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷ* 1. что-либо круглое с крутой стенкой; 2. комкообразный, комковатый; **хомбогор туурай** крутые копыта.

**ХОМБОГОРДОХ** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* *ᠪᠢᠶᠢ* быть слишком круглым с крутой стенкой, оказываться слишком круглым с крутой стенкой.

**ХОМБОГОРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬ* *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ*-ын үйлдүүл.

**ХОМБОГОРДЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬ* *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ*-ын нэгэнтээ.

**ХОМБОГОРХОН** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷ*-ын багас.

**ХОМБОЙЛГОХ** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠢᠯᠭᠣᠬ* *ᠬᠣᠮᠪᠣᠢᠬ*-ын үйлдүүл.

**ХОМБОЙХ** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠢᠬ* *ᠪᠢᠶᠢ* быть круглым с крутой стенкой (напр. о копытах); скатываться в шар, **КОМОК**.

**ХОМБОЙЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠢᠵᠢᠬᠣᠬ* *ᠬᠣᠮᠪᠣᠢᠬ*-ын нэгэнтээ.

**ХОМБОН** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠨ* *ᠨᠢ* круглый, с крутой стенкой; **хомбон туурай** крутые копыта.

**ХОМБОО** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠭᠣ* *ᠲᠢᠨᠠᠭ*, баульчик; **хомбого**-ыг үз.; **хомбоо цай** а) баульчик с чаем; б) продолговато-круглый зелёный чай.

**ХОМБОРОЙ** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠷᠣᠢ* *ᠨᠢ* род игры в бабки, косточки; **хомборой хаях** бросать бабки.

**ХОМБОРОЙДОХ** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠷᠣᠢᠳᠣᠬ* *ᠨᠢ* играть в хомборой.

**ХОМБОРОЙЦОХ** *ᠬᠣᠮᠪᠣᠷᠣᠢᠵᠣᠬ*

*ᠬᠣᠮᠪᠣᠷᠣᠢᠳᠣᠬ*-ыг үз.

**ХОМГОЛЗОЛГО** *ᠬᠣᠮᠭᠣᠯᠵᠣᠯᠭᠣ* *ᠨᠢ* жадность, корыстолюбие.

**ХОМГОЛЗОХ** *ᠬᠣᠮᠭᠣᠯᠵᠣᠬ* 1. быть жадным, корыстолюбивым; проявлять жадность; домогаться; **өнгөлзөн хомголзох** зариться на что-л.; 2. **хомголзохуй**-г үз., **хомголзох сэтгэл** жадность, корыстолюбие; **хомголзох сэтгэлээр** из жадности, из корыстолюбия; **хомголзох шунал** жадность; **хомголзон шунахайрах** жадничать, проявлять жадность.

**ХОМГОЛЗОХУЙ** *ᠬᠣᠮᠭᠣᠯᠵᠣᠬᠤᠢ* *ᠨᠢ* жадность, корыстолюбие;

**ХОМГОЛЗУУЛАХ** *ᠬᠣᠮᠭᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬ*

*ᠬᠣᠮᠭᠣᠯᠵᠣᠬ*-ын үйлдүүл.

**ХОМГОР** *ᠬᠣᠮᠭᠣᠷ* 1. что-либо имеющее отверстие с очень суженными краями; 2. вогнутый; желобообразный, свёрнутый в трубочку.

**ХОМГОРДОХ** *ᠬᠣᠮᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* *ᠪᠢᠶᠢ* появляться, образоваться (об отверстии с очень суженными краями).

**ХОМГОРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠮᠭᠣᠷᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬ*

*ᠬᠣᠮᠭᠣᠷᠳᠣᠬ*-ын үйлдүүл.

**ХОМГОРДЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠭᠣᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬ*

*ᠬᠣᠮᠭᠣᠷᠳᠣᠬ*-ын нэгэнтээ.

**ХОМГОРХОН** *ᠬᠣᠮᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* *ᠬᠣᠮᠭᠣᠷ*-ын багас., что-либо с немного суженными краями отверстия.

**ХОМЛОХ** *ᠬᠣᠮᠯᠣᠬ* *ᠬᠣᠮᠨᠣᠬ*-ыг үз.

**ХОМНООТ** *ᠬᠣᠮᠨᠣᠣᠲ* *ᠰᠢᠪᠠᠭᠤ*. Вальдшнеп.

**ХОМНОХ** *ᠬᠣᠮᠨᠣᠬ* *ᠨᠠᠭᠠᠮᠠᠳᠤᠭᠠᠨ* накладывать на верблюда потник с деревянной рамой; хомутать, седлать верблюда.

**ХОМНОЦГООХ** *ᠬᠣᠮᠨᠣᠵᠢᠭᠣᠣᠬ* *ᠬᠣᠮᠨᠣᠬ*-ын олноор үйлдэх.

**ХОМНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠨᠣᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬ* *ᠬᠣᠮᠨᠣᠬ*-ын нэгэнтээ.

**ХОМНУУЛАХ** *ᠬᠣᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* *ᠬᠣᠮᠨᠣᠬ*-ын үйлдүүл.

**ХОМОЙЛГОХ** *ᠬᠣᠮᠣᠢᠯᠭᠣᠬ* *ᠬᠣᠮᠣᠢᠬ*-ын үйлдүүл., сворачивать в трубочку; образовать желобок.

**ХОМОЙХ** *ᠬᠣᠮᠣᠢᠬ* *ᠨᠠᠭᠠᠮᠠᠳᠤᠭᠠᠨ* иметь суженные края отверстия; сворачиваться в трубочку; образовать желобок.

**ХОМОЙЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠣᠢᠵᠢᠬᠢᠬᠣᠬ* *ᠬᠣᠮᠣᠢᠬ*-ын нэгэнтээ.

**ХОМООЛ** *ᠬᠣᠮᠣᠣᠯ* *ᠬᠣᠰᠠᠳᠢᠨᠠᠶᠢᠨ* кал, помёт.

**ХОМОР** *ᠬᠣᠮᠣᠷ* *ᠬᠣᠪᠣᠷ*-ыг үз.

**ХОМОРГО(Н)** *ᠬᠣᠮᠣᠷᠭ᠎ᠠ* ᠑ цепь, круг, сомкнутый охотниками; облавная площадь; облава; **хоморгонд орох** а) попадать в облаву (о зверях); б) шилж. оказываться впутанным в аферу и т.п., попадать в беду.

**ХОМОРГОЛОХ** *ᠬᠣᠮᠣᠷᠭᠣᠯᠣᠬ* окружать при облаве; устраивать облаву; **хоморголох халдвар** анаг. взаимная индукция, взаимное заражение.

**ХОМОРГОЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠣᠷᠭᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* **хоморголох**-ын нэгэнтээ.

**ХОМРОХ** *ᠬᠣᠮᠣᠷᠬ* 1) сжиматься, свёртываться; коробиться; усыхать, увядать; 2) **хоморголох**-ыг үз.

**ХОМС** *ᠬᠣᠮᠤᠰ* 1. скудность; 2. скудно, мало; **ховор хомс** хорш. а) скудно, мало; б) скудный; 3. малый, незначительный, недостаточный, скудный; **хомс бага** недостаточный, скудный; **хомс буурай** скудный; жалкий; **хор хомс болгох** причинять ущерб, приносить вред.

**ХОМСДОЛ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠳᠣᠯ* скудность, недостаточность; **төрөлхийн оюун ухааны хомсдол** анаг. врождённое слабоумие.

**ХОМСДОХ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠳᠣᠬ* быть скудным, недостаточным; неоставать; **ховордох**-ыг үз.

**ХОМСОВТОР** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠣᠪᠲᠣᠷ* **хомсхон**-г үз.

**ХОМСОДВОР** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠣᠳᠪᠣᠷ* уменьшение, сокращение; оскудение.

**ХОМСТ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠲ* скудный; **хомст үйл** ничтожное дело, убыточное дело

**ХОМСТГОГДОХ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠲᠭᠣᠭᠳᠣᠬ* **хомстгох**-ын үйлдэгд., быть сокращённым, уменьшенным, урезанным, подвергнуться сокращению, уменьшению, урезываться.

**ХОМСТГОХ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠲᠭᠣᠬ* **хомстох**-ын үйлдүүл., уменьшать, убавлять; урезывать, сокращать; вызывать оскудение, истощать; **зардал хомстгох** сокращать расходы; **чирэгдэл хомстгох** уменьшать тяготы, облегчать тяготы.

**ХОМСТГОЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠲᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **хомстгох**-ын нэгэнтээ.

**ХОМСТГУУЛАХ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠲᠭᠤᠤᠯᠠᠬ* **хомстгох**-ын үйлдүүл.

**ХОМСТОЛ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠲᠣᠯ* дефицит.

**ХОМСТОХ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠲᠣᠬ* уменьшаться, сокращаться, убавляться; оскудевать.

**ХОМСТУУЛАХ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠲᠤᠤᠯᠠᠬ* **хомстох**-ын үйлдүүл.

**ХОМСТЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠲᠴᠢᠬᠣᠬ* **хомстох**-ын нэгэнтээ.

**ХОМСХОН** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠬᠣᠨ* **хомс**-ын багас., 1. маловато, скудно; **хур хомсхон байна** маловато дождей; 2. что-либо имеющееся в скудном, малом количестве.

**ХОМСШИГ** *ᠬᠣᠮᠤᠰᠱᠢᠭ* реже, редчайший.

**ХОМТОЙ** *ᠬᠣᠮᠲᠣᠢ* с потником, войлоком; **хомтой тэмээ** верблюд с потником.

**ХОМУУ** *ᠬᠣᠮᠤᠮᠤ* **холгодос**-ыг үз.

**ХОМХОЙ I** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢ* 1. жадный, алчный;

**хомхой үг** пустые речи, вздор; **хомхой ховдог** хорш. жадный, алчный; 2. жадность, алчность; **атгаг хомхой** жадность, приверженность к чему-л.; **хомхой санаа** жадность, алчность; **хомхой шунал** алчность, жадность; † **хомхой хуруу** указательный палец.

**ХОМХОЙ II: хомхой долоох** шилж.

высыпать, проявляться (о герпесе).

**ХОВХОЙВТОР** *ᠬᠣᠪᠬᠣᠢᠪᠲᠣᠷ* жадноватый, обжорливый.

**ХОМХОЙДОХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢᠳᠣᠬ* быть слишком жадным, ненасытным.

**ХОМХОЙДЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢᠳᠴᠢᠬᠣᠬ*

**хомхойдох**-ын нэгэнтээ.

**ХОМХОЙЛОХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢᠯᠣᠬ* **хомхойрох**-ыг үз.

**ХОМХОЙРОХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢᠷᠬᠣᠬ* жадничать, быть жадным.

**ХОМХОЙРУУЛАХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢᠷᠤᠤᠯᠠᠬ*

**хомхойрох**-ын үйлдүүл., ВЫЗЫВАТЬ ВОЛЧИЙ ГОЛОД.

**ХОМХОЙРХОХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢᠷᠬᠣᠬ* **хомхойрох**-ыг үз.

**ХОМХОЙРХУУЛАХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢᠷᠬᠤᠤᠯᠠᠬ*

**хомхойрхох**-ын үйлдүүл.

**ХОМХОЙРХЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢᠷᠬᠴᠢᠬᠣᠬ*

**хомхойрхох**-ын нэгэнтээ.

**ХОМХОЙРЧИХОХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ*

**хомхойрох**-ын нэгэнтээ.

**ХОМХОЛЗОХ** *ᠬᠣᠮᠬᠣᠯᠵᠣᠬ* **хомголзох**-ыг үз.

**ХОМХРУУ I** *ᠬᠣᠮᠬᠢᠷᠠᠭᠤ* **хомхруус**-ыг үз.

**ХОМХРУУ II** перхоть; **хомхруу хогжрох** а) отваливаться, шелушиться; б) шелушение струев.

**ХОМХРУУС** *ᠬᠣᠮᠬᠢᠷᠤᠰ* мякина, шелуха.

**ХОМХРУУСЛАХ** *ᠬᠣᠮᠬᠢᠷᠤᠰᠯᠠᠬ* шелушить; **будаагаа сайн хомхрууслаарай** хорошо очисти крупу от шелухи.

**ХОН I** *ᠬᠣᠨ* бие.зүй. седалище, ягодица, задняя часть тела; круп; **өгзөг**-ийг үз.

**ХОН II** авиа.дуур. **хон хон** хорш. ДЗИНЬ-ДЗИНЬ (звукоподражание звону); **хонх хон хон хийж байна** колокольчик звенит; **хон хон хуцах** звонко лаять.

**ХОН III: хон өрви** шувуу. аист; **хон хэрээ** шувуу. ворон.

**ХОНГИЛ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠯ* 1) дупло; 2) впадина, углубление; узкое ущелье, падь; пещера; **хадны хонгил** пещера, впадина в скале; 3) коридор; **хонгил нүх** туннель.

**ХОНГИЛДОГ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠯᠳᠣᠭ* просторный, слишком широкий, необлегающий плотно (напр. о сапогах).

**ХОНГИЛЖУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* строить туннели.

**ХОНГИЛЗОХ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠯᠵᠣᠬ* болтаться, сидеть некрепко, неплотно (о плохо связанном).

**ХОНГИЛТОЙ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠯᠲᠣᠢ* имеющий впадины, с впадиной, ущелистый; **хонгилтой чулуу** мелкие камешки; дресва.

**ХОНГИНОХ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠬ* 1) звенеть, звучать; **хангинан хонгинон** хорш. звеня, со звоном; 2) свистеть, гудеть.

**ХОНГИНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠨᠣᠬᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **хонгинох**-ын нэгэнтээ.

**ХОНГИНУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хонгинох**-ын үйлдүүл.

**ХОНГИНУУР** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠷ* колокольчик, бубенчик; погремушка.

**ХОНГИО(Н)** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠣ* 1) 1) дупло (в дереве); пустота; пещера; **хонгио мод** пустое внутри дерево; выдолбленное дерево; кадка; 2) гильза; **сумны хонгио** гильза; **хонгиотой сум** патрон; 2. высокий, гулкий (о звоне).

**ХОНГИОТ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠣᠲ* дуплистый, пещеристый.

**ХОНГИР** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠷ* : **хангир хонгир** хорш. выражение звука бубенчиков.

**ХОНГИРАД** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠷᠠᠳ* түүх. хонгират (древнемонгольское племя).

**ХОНГИРСОХ** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠷᠰᠣᠬ* звенеть, бренчать.

**ХОНГИУР** *ᠬᠣᠨᠭᠢᠤᠷ* ДУПЛО (в дереве); пустота; пещера.

**ХОНГО** *ᠬᠣᠨᠭᠣ* 1) задняя мясистая часть бедра; 2) подколенная ямка; **хонгоны шөрмөс татах** судороги в икрах; † **хонго ухах** хуучир. бить специальной доской по мясистой части бедра (пытка).

**ХОНГОГЧИН** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠭᠴᠢᠨ* саврасая, каурая (о масти кобылы, коровы).

**ХОНГОДОХ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠳᠣᠬ* брать, хватать за бедра.

**ХОНГОДУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хонгодох**-ын үйлдүүл.

**ХОНГОДЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* **хонгодох**-ын нэгэнтээ.

**ХОНГОЛЦОГ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠯᠴᠣᠭ* гроздь.

**ХОНГОНЫ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠨᠢ* **хонго(н)**-ы харьяал, подколенный; **хонгоны доод булчингийн хонхор** ямка подколенной мышцы; **хонгоны доод зураас** линия подколенная; **хонгоны доод онь** вырезка подколенная.

**ХОНГОР I** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷ I* буланный; белокурый; светло-жёлтый; саврасый, каурый (о масти коней); **хонгор морь** буланный конь; † **хонгор азарга** түүх. выдолбленная из дерева колодка (орудие пытки); **хонгор азарга унуулах** надевать колодку; **хонгор галуу** шувуу. гусь сухонос; **хонгор халзан бүргэд** шувуу. орёл, беркут центрально-азиатский; **хонгор шар бүргэд** шувуу. орёл, беркут северо-европейский.

**ХОНГОР II** 1) простодушный, добродушный, бесхитростный; **хонгор сэтгэл** простодушие; **хонгор хүн** простодушный человек, человек без задних мыслей; 2)

милый, любимый; родимый; ласковый; **хонгор салхи** ласковый ветерок; **холын газраас зориод ирэв, хонгор Сүнжидмаагаа гэсээр ирэв** дуу. издалека приехал, приехал все думая о своей милой Сунджидме; 3) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **хонгор зул** ург. серпуха луговая; серпуха васильковидная; василёк; **хонгор өвс** ург. мордовник Турчанинова; **хонгор цангуу** ург. клоповник пронзеннолистный; 2. милый, голубчик, голубушка (в обращении).

**ХОНГОР III: хонгор үс** локон.

**ХОНГОРЦОГ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭ* 1) гроздь, кисть; пучок; стручок; **усан үзмийн хонгорцог** гроздь винограда; 2) сосулька; висюлька; пучок; **хонгорцог үс** волосы сосульками, локон; 3) сосулька ледяная; 4) зурх. семнадцатая звезда из двадцати восьми звезд лунного пути; † **хонгорцог цэцэг** ург. ГВОЗДИКА китайская.

**ХОНГОРЦОГЛОХ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠯᠣᠬ* 1. образываться (о гроздях, стручках растений); 2. **хонгорцоглохуй**-г үз.

**ХОНГОРЦОГЛОХУЙ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠯᠣᠬᠤᠢ* образование гроздей, стручков у растений.

**ХОНГОРЦОГЛОЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠯᠣᠬᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **хонгорцоглох**-ын нэгэнтээ.

**ХОНГОРЦОГЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬ* **хонгорцоглох**-ын үйлдүүл.

**ХОНГОРЦОГТ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠲ* растущий гроздьями, образующий грозди, стручки; † **хонгорцогт алим** ург.суд. коробчатое яблоко; **хонгорцогт мод** ург. софора японская; гороховое дерево.

**ХОНГОРЦОГТОЙ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠲᠣᠢ* с сосульками, висюльками.

**ХОНГОРЦОГТОХ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠲᠣᠬ* 1. 1) обростать сосульками; 2) появляться (о гроздях, стручках растений); 3) замерзать сосульками, образовать ледяные сосульки; 2. **хонгорцогтохуй**-г үз.

**ХОНГОРЦОГТОХУЙ** *ᠬᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠲᠣᠬᠤᠢ* 1) образование сосуллек, обростание сосульками; 2) появление гроздей, стручков у растений.

**ХОНД I** *ᠬᠣᠨᠳ* эрдэс. сурик.

**ХОНД II** *ᠬᠣᠨᠳ II* 1) ровная местность; 2) небольшое стойбище в ровных низменных местах; **хонд бууц** хорш. стойбище; **мал төллөх үед хонь, үхэр тэмээнд тохирох бэлчээрийн нам тэгш газар, уужим өвөлжөө, бууц, хондонд ойртуулж сонгон ол** во время расплода скота выбирайте для овец, крупного рогатого скота и верблюдов пастбища в ровных низменных местах и поближе к стойбищу.

**ХОНДДОХ** *ᠬᠣᠨᠳᠳᠣᠬ* красить суриком.

**ХОНДДУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠳᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хонддох**-ын үйлдүүл.

**ХОНДЛОЙ** *ᠬᠣᠨᠳᠯᠣᠢ* круп (лошади); бедро, бёдра; ягодицы, седалище; **налуу хондлойтой** вислозадый.

**ХОНДЛОЙДОХ** *ᠬᠣᠨᠳᠯᠣᠢᠳᠣᠬ* держать за круп.

**ХОНДЛОЙДУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠳᠯᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хондлойдох-ын үйлдүүл.

**ХОНДЛОЙДЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠳᠯᠣᠢᠳᠴᠢᠬᠣᠬ* хондлойдох-ын нэгэнтээ.

**ХОНДЛОХ** *ᠬᠣᠨᠳᠯᠣᠬ* жить, кочевать на ровной местности.

**ХОНДОГО I** *ᠬᠣᠨᠳᠣᠭ᠎ᠠ* дощечка, палочка с отметками; **хондого шошго** хорш. ярлык, этикетка.

**ХОНДОГО II** верёвка для привязывания коня, привязь.

**ХОНДОГО III** түүх. воинское территориальное подразделение, насчитывающее около ста пятидесяти воинов.

**ХОНДОН** *ᠬᠣᠨᠳᠣᠨ* розовый.

**ХОНДРОХ** *ᠬᠣᠨᠳᠣᠷᠣᠬ* становится по цвету похожим на сурик.

**ХОНДЦАГ** *ᠬᠣᠨᠳᠴᠠᠭ* седалище.

**ХОНДШИРОХ** *ᠬᠣᠨᠳᠰᠢᠷᠣᠬ* хондрох-ыг үз.

**ХОНЖВОР** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠪᠣᠷ* выигрыш; выгода; **хонжвор олгох** выдавать, выплачивать выигрыш; **хонжвор хонжих** быть в выигрыше.

**ХОНЖВОРЛОГЧ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠪᠣᠷᠯᠣᠭᠴ* спекулянт; делец.

**ХОНЖВОРЛОХ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠪᠣᠷᠯᠣᠬ* наживаться.

**ХОНЖВОРТ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠪᠣᠷᠲᠤ* выигрышный; беспроигрышный; **хонжворт зээллэг** выигрышный заём; **хонжворт сугалаа** выигрышная лотерея.

**ХОНЖВОРТОЙ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠪᠣᠷᠲᠣᠢ* хонжворт-ыг үз., дотоодын хонжвортой зээллэг внутренний выигрышный заём.

**ХОНЖВОРЫН** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠪᠣᠷᠢᠨ* харьяал., выигрышный.

**ХОНЖИГДОХ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠢᠭᠳᠣᠬ* хонжих-ийн үйлдэгд.

**ХОНЖИГО** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠢᠭ᠎ᠠ* яриа. задница.

**ХОНЖИГЧ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠢᠭᠴ* 1) выигравший; 2) стремившийся выиграть.

**ХОНЖИЛ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠢᠯ* : **ашиг хонжил** хорш. нажива, барыш.

**ХОНЖИН** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠢᠨ* главный распорядитель на свадебном торжестве.

**ХОНЖИХ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠢᠬ* хожих-ийг үз., наживаться, барышничать, спекулировать, заниматься спекуляцией; **мөлжиж хонжих** спекулировать; извлекать выгоду; **цаг хонжих** выиграть время; **хонжиж авах** получать барыши.

**ХОНЖЛОГО** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠯᠣᠭ᠎ᠠ* нажива, барышничество, спекуляция.

**ХОНЖЛОГОТОЙ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠯᠣᠭᠣᠲᠣᠢ* прибыльный, выгодный (для продающего), невыгодный (для покупающего); спекулятивный.

**ХОНЖОО** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣ᠎ᠠ* нажива, барыш, спекуляция; **хонжоо олох** извлекать прибыль.

**ХОНЖООТОЙ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣ᠎ᠠᠲᠣᠢ* выигрышный.

**ХОНЖООЧ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣ᠎ᠠᠴ* торгаш; барышник, спекулянт; **хонжоочийн хойгуур хоёр хүн сундална** зүйр. за спекулянтom два человека тянутся.

**ХОНЖУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) хонжих-ийн үйлдүүл; 2) хонжигдох-ыг үз.

**ХОНЖЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠴᠢᠬᠣᠬ* хонжих-ийн нэгэнтээ.

**ХОНЗОГНОГЧ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣᠭᠨᠣᠭᠴ* 1. реваншист; мститель; 2. реваншистский; **хонзогногч бодлого** реваншистская политика.

**ХОНЗОГНОЛ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣᠭᠨᠣᠯ* реванш, мечь.

**ХОНЗОГНОХ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣᠭᠨᠣᠬ* враждовать; вымещать (обиду и т.п.); реваншировать.

**ХОНЗОГНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣᠭᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* хонзогнох-ын нэгэнтээ.

**ХОНЗОГНУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хонзогнох-ын үйлдүүл.

**ХОНЗОН** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣᠨ* тө. реванш, мечь, мщение; **өшөө хонзон** хорш. вражда; мечь, мщение; реванш.

**ХОНЗОНГҮЙ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣᠨᠭᠦᠢ* невраждебный.

**ХОНЗОНТОЙ** *ᠬᠣᠨᠵ᠋ᠣᠨᠲᠣᠢ* враждебный; мстительный.

**ХОНИМЖ** *ᠬᠣᠨᠢᠮᠵᠢ* амьт. лемур.

**ХОНИН** *ᠬᠣᠨᠢᠨ* овечий.

**ХОНИНЫ** *ᠬᠣᠨᠢᠨᠢ* **хонь(н)**-ы харьяал., овечий, бараний; овцеводческий; **хонины аж ахуй** овцеводческое хозяйство; **хонины мах** баранина; **хонины ноос** овечья шерсть; **хонины нэхий** овечья шкура, овчина; **хонины сүүл** курдюк, овечий хвост; **хонины ууц** бараний крестец; **хонины хашаа** овчарня, загон для овец; **хонины хүн** пастух; **хонины хүнд хоол хэрэгтэй** пастуху нужна еда; † **хонины хором** ург. вербейник кистецветный; **хонины хэдгэнэ** шавж. овод овечий.

**ХОНОГ I** *ᠬᠣᠨᠣᠭ* 1) сутки; **арав хоног** десять суток; **долоо хоног** неделя; семь суток; **өдөр хоног** хорш. время, дни, сутки; **өдөр хоног болзож тогтоох** условиться о дне какого-л. дела, назначить, устанавливать день; **сар хоног гүйцээд** по истечении положенного количества месяцев и суток; **хэд хоногийн урьд** несколько дней, суток тому назад; **хоногт хэрэглэх ус** суточная водопотребность; 2) ночёвка, ночлег; **хоног өнгөрүүлэх / хоног төөрүүлэх а)** разъезжать по домам, ночевать в разных местах; быть бездомным; б) ночлежный.

**ХОНОГ II** канавка, желобок;  
**савхныхоног** два желобка в ножнах, куда убираются палочки для еды.

**ХОНОГ III: хоног будаа** ург. могоар, просо итальянское, щетинник итальянский; кунак; головчатое, щетинистое просо; **хоног амуу** ург. мелкое просо; **зэрлэг хоног** ург. дикое просо; **лиангуу хоног** ург. белое просо; **улаан хоног** ург. просо посевное; **усан хоног** ург. куриное просо.

**ХОНОГ IV** холбоо. фишка.

**ХОНОГИЙН** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠢᠶᠢᠨ* / **хоног-ийн** харьяал., суточный; **хоногийн амралт** суточный отдых; **хоногийн газар** а) расстояние в одни сутки пути; б) место ночлега; **хоногийн манаа** наряд суточный; **хоногийн манаа жагсаах** развод суточного наряда; **хоногийн тун** суточная доза; **хоногийн хэрэглэл** суточные (на время командировки).

**ХОНОГЛОЛ** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠯ* ночёвка.

**ХОНОГЛОХ** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠬ* 1) садиться на насест; 2) ночевать, проводить сутки; 3) исчислять время сутками; 4) шилж. уставить глаза на кого-что-л.

**ХОНОГЛОЦГООХ** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠴᠭᠣᠬ* ночевать, проводить сутки (о многих).

**ХОНОГЛОЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* -ын нэгэнтээ.

**ХОНОГЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬ* **хоноглох**-ын үйлдүүл.

**ХОНОГШИЛ** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠰᠢᠯ* впечатление; впечатлительность.

**ХОНОГШИХ** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠰᠢᠬ* запечатлеваться, закрепляться в памяти; привыкать, запоминаться, входить в привычку, иметь привычку; **сэтгэлд хоногших** запечатлеться в душе.

**ХОНОГШУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠰᠢᠬᠤᠯᠠᠬ* **хоногших**-ийн үйлдүүл., запечатлеть.

**ХОНОГШЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠣᠭᠰᠢᠬᠣᠬ* **хоногших**-ийн нэгэнтээ.

**ХОНОЛГО** *ᠬᠣᠨᠣᠯᠭ᠎ᠠ* ночлөг.

**ХОНОХ** *ᠬᠣᠨᠣᠬ* ночевать, проводить ночь; исчислять время в сутках; **гэрт (айлд) хонох** заночевать в юрте; **гурав хонох** проводить трое суток; **гурав хоноод** проведя три ночи, через трое суток; **гурав хоносны хойно** по истечении трёх суток; **гүд анилгүй хонох** проводить ночь не смыкая глаз; **хүйтэн хонох** проводить холодную ночь; **хээр хонох** ночевать в степи, под открытым небом; **хонох газар** ночлег; **хонохоор буух** остановиться для ночёвки; **бид тав хонож ирлээ** мы ездили пять суток.

**ХОНОЦ** *ᠬᠣᠨᠣᠴ* 1) путник, остающийся на ночлег; чужой человек, пущенный на ночлег в дом; ночлежник, ночлежка; **хоноц хөөх** түүх. не

пускать путника в дом (название преступления); 2) место для ночлега.

**ХОНОЦГООХ** *ᠬᠣᠨᠣᠴᠭᠣᠬ* ночевать, проводить ночь (о многих).

**ХОНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **хонох**-ын нэгэнтээ.

**ХОНТ** *ᠬᠣᠨᠲ* небольшой кусочек; **хонт шагаат / хонт шаант** а) большая берцовая кость; б) жареная, вареная баранья нога.

**ХОНТОЛ** *ᠬᠣᠨᠲᠣᠯ* нажива; спекуляция.

**ХОНТОХ** *ᠬᠣᠨᠲᠣᠬ* наживаться, барышничать, заниматься спекуляцией.

**ХОНУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хонох**-ын үйлдүүл., пускать кого-л. на ночлег, давать ночевать, предоставлять возможность провести ночь, оставлять на ночлег.

**ХОНУУР** *ᠬᠣᠨᠤᠭᠤᠷ* курятник; насест.

**ХОНХ(ОН) I** *ᠬᠣᠨᠬ* 1. 1) звонок; колокол; набат; **дугуйн хонх** велосипедный звонок; **хонх дугаргах** звонить в звонок; **хонх цохих** звонить в колокола; **аюулын дохио хонх цохих** бить в набат; **олон хонх цохих** трезвонить; **чихэнд хонх уях** надоедать; 2) колокольчик, бубенчик; **төмсний хонх** ург.суд. коробочка (после цветения сараны); 2. колокольный; в виде колокола; **хонхон дуутай** яруу. звонкий, как колокол; † **хонхон цэцэг** ург. бубенчик, узколистный колокольчик; **хонхон цэцэгтэн** ург.суд. колокольчиковые; **хонхон шаахайнцар** амьт.суд. сувойка, инфузории сувойки.

**ХОНХ II** цохилтоос хонхор үүсэхийг илтгэх сул үг (частица, обозначающая образование углубления от удара ит.д.); **хонх цохих** ударить так, чтобы осталась выбоина, углубление на чём-л.

**ХОНХ III: эмээлийн хонх** расстояние между седельными досками, нижняя часть седла.

**ХОНХ IV** 1. стройность, статность; 2. стройный, рослый; **хунх**-ыг үз.

**ХОНХВОЙ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠪᠠᠶᠢ* : **хонхвой цэцэг** ург. пятицветный цветок.

**ХОНХГОР** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠭᠣᠷ* **хонхор**-ыг үз., впальный, с выемкой, вдавленный; **хонхгор газар** рытвина, углубление в земле; **хонхгор морь** лошадь с вогнутой внутрь спиной; **хонхгор нүд** впалые глаза.

**ХОНХГОРДОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* быть, оказываться слишком вдавленным, углублённым чем надо.

**ХОНХГОРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠭᠣᠷᠳᠤᠯᠠᠬ* **хонхгордох**-ын үйлдүүл.

**ХОНХГОРДЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠭᠣᠷᠳᠢᠬᠣᠬ* **хонхгордох**-ын нэгэнтээ.

**ХОНХГОРТОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠭᠣᠷᠲᠣᠬ* становиться углублённым на чём-л.

**ХОНХГОРТУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠭᠣᠷᠲᠤᠯᠠᠬ* **хонхгортох**-ын үйлдүүл.

**ХОНХГОРТЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠭᠣᠷᠲᠢᠬᠣᠬ* **хонхгортох**-ын нэгэнтээ.

**ХОНХГОРХОН** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* / **хонхгор**-ын багас.  
**ХОНХДОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠳᠤᠬᠤ* ЗВОНИТЬ В ЗВОНОК.  
**ХОНХДУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **ХОНХДОХ**-ын

үйлдүүл.  
**ХОНХИГОНОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤ* БЫТЬ  
 неприветливым.  
**ХОНХИГОНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ*  
**хонхигонох**-ын нэгэнтээ.

**ХОНХИГОР** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠭᠣᠷ* 1) неровный, с  
 углублением, впалый; 2) истощённый,  
 усталый; **хонхигор цонхигор** хорш. впалый.

**ХОНХИГОРДУУ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* СИЛЬНО  
 истощённый, очень усталый.

**ХОНХИГОРХОН** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* / **хонхигор**-ын  
 багас.

**ХОНХИЙХ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠶᠬᠤ* исхудать; **цонхийх**-ийг  
 үз., **царай нь их л хонхийсон харагдана билээ**  
 лицо у него было очень бледным.

**ХОНХИЛДОГ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠯᠳᠣᠭ* / **холхиндог**-ийг үз.

**ХОНХИЛЗОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠯᠵᠣᠬᠤ* **хонхигонох**-ыг үз.

**ХОНХИЛЗУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хонхилзох**-  
 ын үйлдүүл.

**ХОНХИЛЗУУР** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠷ* неприветливый.

**ХОНХИЛЗЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠯᠵᠣᠭᠢᠬᠣᠬᠤ* **хонхилзох**-  
 ын нэгэнтээ.

**ХОНХИЛУУР** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠷ* нарез, насечки по  
 обеим внутренним сторонам основания  
 концов лука.

**ХОНХИР** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠷ* истощённый, усталый.

**ХОНХЛИГ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠯᠢᠭ* : **хонхлиг цэцэг** ург.  
 трехлистный бубенчик японский.

**ХОНХЛОЙ I** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠯᠣᠶᠢ* анаг. лакуна;  
 углубление, впадина; полость; **хонхлойн бах**  
 лакунарная ангина.

**ХОНХЛОЙ II: хонхлой цэцэг** ург. ландыш.

**ХОНХЛОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠢᠯᠣᠬᠤ* цвести.

**ХОНХНЫ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠨᠢ* / **хонх(н) I**-ы харьяал.,  
 колокольный; **хонхны дуу** колокольный звон.

**ХОНХОЙЛГО** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠣ* ᠓ углубление,  
 выемка.

**ХОНХОЙЛГОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **хонхойх**-ын  
 үйлдүүл., делать углубление, выемку;  
 выдалбливать; подмывать.

**ХОНХОЙЛОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠯᠣᠬᠤ* углублять.

**ХОНХОЙЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ*  
**хонхойлох**-ын нэгэнтээ.

**ХОНХОЙХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠬᠤ* 1) иметь ямку,  
 углубление; быть впалым; осунуться;  
 образовываться (о ямке, углублении); ВТЯГИВАТЬСЯ,  
 ввалиться; **дарахад хонхойно** при  
 надавливании образуются углубления,  
 вмятины; **хацар нь хонхойдог а)** образуются  
 ямочки на щеках; б) образование ямки,  
 углубления, выемки; **хонхойж цонхойх** иметь  
 углубление, впадину, вмятину, вдавленность;  
**өвчтэй хүний хацар нь хонхойжээ** у  
 больного ввалились (стали впалыми) щёки; 2)  
 шилж. становится редким; **хонхойтол хорох**

сильно убавляться, становиться меньше;  
**хонхойтол болов** пропала всякая надежда.

**ХОНХОЙЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **хонхойх**-ын  
 нэгэнтээ.

**ХОНХОЛДОЙ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠯᠳᠣᠶᠢ* ург. погремок,  
 погремущка.

**ХОНХОЛЗОХ I** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠯᠵᠣᠬᠤ* 1) образоваться  
 (об углублении, вмятине при надавливании); 2) ХОДИТЬ  
 покачиваясь большими шагами (наподобие  
 верблюда)

**ХОНХОЛЗОХ II** испытывать голод в  
 течение долгого времени; **гэдэс хонхолзох**  
 голодать.

**ХОНХОЛЗУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хонхолзох**  
**I, II**-ын үйлдүүл.

**ХОНХОЛЗЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠯᠵᠣᠭᠢᠬᠣᠬᠤ* **хонхолзох**  
**I, II**-ын нэгэнтээ.

**ХОНХОР** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠷ* 1. углубление, выбоина,  
 впадина; ухаб, рытвина; ямка; **алганы хонхор**  
 углубление на ладони; **замын хонхор** ухаб,  
 выбоина на дороге; **суганы хонхор**  
 подмышечная ямка; подмышка; **тахимын**  
**хонхор** подколенная ямка; **хонхор нүх** яма,  
 углубление; **хонхор цонхор** хорш. углубление,  
 впадина; 2. углублённый; впалый; **хонхор**  
**газар** котловина.

**ХОНХОРДОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠷᠳᠣᠬᠤ* БЫТЬ  
 неподходящим из-за слишком большой  
 глубины (о яме, впадине и т.д.).

**ХОНХОРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хонхордох**-  
 ын үйлдүүл.

**ХОНХОРДЧИХОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠷᠳᠣᠭᠢᠬᠣᠬᠤ*  
**хонхордох**-ын нэгэнтээ.

**ХОНХОРЛОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠷᠯᠣᠬᠤ* углублять, делать  
 углубление.

**ХОНХОРТОЙ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠷᠲᠣᠶᠢ* покрытый  
 углублениями, рытвинами; неровный.

**ХОНХОРХОЙ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠷᠬᠣᠶᠢ* 1. мелкое  
 углубление, впадина, яма, ложбина; лунка;  
 ямочка; **хацар дээрээ хонхорхойтой** с  
 ямочками на щеках; 2. покрытый  
 углублениями, рытвинами; неровный.

**ХОНХОРХОҢ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠷᠬᠣᠨᠭ* / **хонхор**-ын багас.

**ХОНХОСХИЙХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ* образоваться (о  
 лёгком углублении при надавливании).

**ХОНХОСХИЙЧИХЭХ** *ᠬᠣᠨᠬᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠤᠬᠤ*  
**хонхосхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХОНХТ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠲᠤ* имеющий колокольчик,  
 бубенчик; † **хонхт алаг** шувуу. крохаль (утка);  
**хонхт уран** шувуу. вид жаворонка; **хонхт**  
**чингэл** ург. чингиль серебристый.

**ХОНХТОН** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠲᠤᠨ* түүх. ХОНХОТАН (название  
 монгольского племени XIII в.).

**ХОНХТОХ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠲᠤᠬᠤ* 1. появляться (о пузырях  
 на воде во время дождя); Пузыриться; 2. **хонхтохуй**-г  
 үз.

**ХОНХТОХУЙ** *ᠬᠣᠨᠬᠠᠲᠤᠬᠤᠬᠤ* появление  
 пузырьков на воде (при дожде).

**ХОНХТУУЛАХ** ᠬᠣᠨᠬᠡᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ХОНХТОХ**-ын

үйлдүүл.

**ХОНХЦОГ** ᠬᠣᠨᠬᠡᠴᠣᠭ буерак.

**ХОНХЧИН** ᠬᠣᠨᠬᠡᠴᠢᠨ звонарь.

**ХОНШООР** ᠬᠣᠨᠱᠣᠭᠣᠷ 1) морда; **РЫЛО** (напр. свиньи); **нохойн хоншоор / нохойн хошуу** ург. шиповник; **хоншоор хошуу** амьт.суд. ХОБОТОК; 2) носок; кончик, конец, союзка; **гутлын хоншоор** носок обуви; **монхгор хоншоортой гутал** тупоносые сапоги; 3) шилж. сила; смелость.

**ХОНШООРДОХ** ᠬᠣᠨᠱᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ бить по морде.

**ХОНШООРЛОХ** ᠬᠣᠨᠱᠣᠭᠣᠷᠯᠣᠬᠤ шить союзку (обуви).

**ХОНШООРТОЙ** ᠬᠣᠨᠱᠣᠭᠣᠷᠲᠣᠢ смелый; сильный.

**ХОНЬ (ХОНИН)** ᠬᠣᠨᠢ 1. 1) овца; **дөмөг хонь** довольно хорошая овца; **зэрлэг хонь** дикая овца; **шүдлэн хонь** трёхлетняя овца; **шүүс хонь** баран или овца, предназначенный на питание проезжим на почтовой станции; **эм хонь** овцематка; **эр хонь** кастрированный баран, валух; **хонь гаргах /**

**хонь төхөөрөх** колоть овцу; **хонь мал** хам. скот; **хонь нь хар, хот нь цагаан** оньс. ОВЦЫ чёрные, а ограда белая (таавар: **бичиг цаас** текст на бумаге); **хонь өсгөх а)** выращивать овец; б) овцеводство; **хонь саах** доить овец; **хонь хорох** в жару плотно прижаться друг к другу, опустив голову вниз (об овцах); **хонь хургалах цаг** время ягнения (февраль-март); **хонь хяргах** стричь овец; **хонь эргүүлэх** обратно гнать стадо; **хонь ямаа** хорш. мелкий скот; 2) маленькие белые точки (на ногтях детей); 3) восьмой год двенадцатилетнего животного цикла; **хонин жил** ГОД ОВЦЫ (название восьмого года двенадцатилетнего животного цикла); **хонин жилтэй** родившийся в ГОД ОВЦЫ (напр. 1919, 1931 и т.д.); **хонин сар** месяц овцы, месяц май; **хонин цаг** час ОВЦЫ (время от 13.40 до 15.40 часов полудни); 2. 1) овечий, бараний; овцеводческий; **хонин сүрэг** стадо овец, овечьё стадо; 2) шилж. низкий, лежачий; **хонин хашаа** изгородь из тонких жердей, расположенных горизонтально; **хонин шатар** шашки (игра); 3) шилж. ТИХИЙ; **хонин жороо** тихая иноходь; 4) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: † **хонин агь** ург. ПОЛЫНЬ; **хонин арц** ург. ВИД можжевельника; **хонин атаахай** амьт. буроzubка малая; **хонин бөөлжиргөнө** ург. малина; **хонин бургас** ург. ива сизая; **хонин гөрөөс** амьт. горные бараны; дикая овца; дикий баран, архар; **хонин гүрвэл** амьт. ящерица прыткая; **хонин зажлагч** ург. зопник клубеносный; **хонин зангуу** ург. якорцы стелющиеся; **хонин зээргэнэ** ург. хвойник Пржевальского; **хонин мэхээр** ург. горец живородящий; **хонин нүдэн цэцэг** ург.

маргаритка; **хонин өтөг** амьт. небольшой медведь, медведь-муравьед; **хонин суйх** ург. гречиха кислая; крестоцветные; **хонин тарна** ург. горец растопыренный узколистный; **хонин турамтай** шувуу. КОПЧИК самец; **хонин улиас** ург. ТОПОЛЬ; **хонин хамхуул** ург. звездчатка вильчатая; **хонин хараацай** шувуу. ЛАСТОЧКА береговая; **хонин хяргуй** шувуу. КОПЧИК; **хонин цагаан а)** белый как овца; б) загас. жерех; **хонин цууцаль** шувуу. БОЛОТНЫЙ кулик; **хонин чичүүл** шувуу. песчанки малые; **хонин шарилж** ург. полынь веничная красная; полынь укрополистная.

**ХОНЬЖИХ** ᠬᠣᠨᠢᠵᠢᠬᠢ обзаводиться овцами; разбогатеть овцами, обзаводиться большим количеством овец.

**ХОНЬЖУУЛАХ** ᠬᠣᠨᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ХОНЬЖИХ**-ийн үйлдүүл.

**ХОНЬС** ᠬᠣᠨᠢᠰ бархат.

**ХОНЬЧ** ᠬᠣᠨᠢᠴ овчар.

**ХОНЬЧИН** ᠬᠣᠨᠢᠴᠢᠨ пастух овец, овцевод, чабан.

**ХООВГОНОХ** ᠬᠣᠭᠣᠪᠭᠣᠨᠣᠬᠤ ДВИГАТЬСЯ (о чём-л. конусообразном).

**ХООВГОНОЧИХОХ** ᠬᠣᠭᠣᠪᠭᠣᠨᠣᠨᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**ХООВГОНОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХООВГОНУУЛАХ** ᠬᠣᠭᠣᠪᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **ХООВГОНОХ**-ын үйлдүүл.

**ХООВГОР** ᠬᠣᠭᠣᠪᠭᠣᠷ конусообразный.

**ХООВОЙЛГОХ** ᠬᠣᠭᠣᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **ХООВОЙХ**-ын

үйлдүүл.

**ХООВОЙХ** ᠬᠣᠭᠣᠪᠣᠶᠢᠬᠤ БЫТЬ конусообразным.

**ХООВОЙЧИХОХ** ᠬᠣᠭᠣᠪᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **ХООВОЙХ**-ын

нэгэнтээ.

**ХООВОЛЗОХ** ᠬᠣᠭᠣᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **ХООВГОНОХ**-ыг үз.

**ХООВОН(Г) I** ᠬᠣᠭᠣᠪᠣᠨ 1. жаровня; плитка;

**цахилгаан хоовон** электроплитка; **хоовонгийн даруул** верхняя сетка, решётка на жаровне; **хоовон II** 1) выступающий, выпуклый;

2) конусообразный.

**ХООГЛОХ** ᠬᠣᠭᠣᠮᠣᠯᠠᠬᠤ 1. клохтать; 2. клохтанье.

**ХООЛ(ОН)** ᠬᠣᠣᠯ еда, пища, кушанье; стол; **загасан хоол** рыбный стол; **идэш хоол / идээ хоол** хорш. пища, продовольствие; **махан хоол** мясной стол; **өвс хоол** корм; **тусгай хоол** специальное питание; диета; **үдийн хоол / өдрийн хоол** обед; **үдшийн хоол / оройн хоол** ужин; **цагаан хоол** диета; **хоол болгох эрхтэн / хоол боловсруулах эрхтэн** орган пищеварения; **хоол боловсруулах эрхтний тогтолцоо** система органов пищеварения; **хоол бэлтгэх** приготовление пищи; **хоол зөөгч** официант, официантка; **хоол зууш** хорш. пища; закуски; **хоол идэх** есть; обедать; ужинать; **хоол муутай** непитательный; **хоол сайтай** питательный; **хоол тэжээл** хорш. пища;

**хоол тэжээлийн үйлдвэр** пищевая промышленность; **хоол унд** хорш. продукты, питание (үгчил. пища и питье); **хоол ундны зүйл** продукты питания; **хоол хийх** готовить кушанье, стряпать обед; **хоол хот / хоол хош** хорш. пища; **хоол хүнс** хам. продукты питания; провизия; **хоол шингэх** усвоение пищи; **хоолноос гарах / хоолонд дургүй болох** потеря аппетита; лишаться аппетита; **хоолонд орох** захотеть есть; приступать к еде; **хоолонд муу** имеющий плохой аппетит; **хоолонд сайн** имеющий хороший аппетит; **хоолны сав** а) посуда для еды, миска; б) шилж. дармод, лодырь, бездельник; **хоолны тулам** дармод.

**ХООЛБОЙ** *ᠬᠣᠣᠯᠪᠣᠢ* : **хоолбой** **хоолбой** аялга. окрик, которым загоняют овец и коз для доения.

**ХООЛГОЙ** *ᠬᠣᠣᠯᠭᠣᠢ* **хоолбой**-г үз.

**ХООЛГҮЙ** *ᠬᠣᠣᠯᠭᠦᠢ* · *ᠬᠣᠣᠯᠭᠦᠢ* / *ᠬᠣᠣᠯᠭᠦᠢ* без пропитания, не имеющий никакого пропитания; **идэх хоолгүй** без пропитания.

**ХООЛЗУУР** *ᠬᠣᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* бие.зүй. кадык.

**ХООЛЛОЛТ** *ᠬᠣᠣᠯᠯᠣᠯᠲᠤ* / питание; обед.

**ХООЛЛОХ** *ᠬᠣᠣᠯᠯᠣᠬ* 1) питаться; есть; принимать пищу, обедать; **гуанзанд хооллох** обедать в столовой; **хооллох байр** обеденное помещение, столовая; **хооллох дэглэм** режим питания; 2) питать; кормить; хүүхэд хооллох кормить ребёнка.

**ХООЛЛОЦГООХ** *ᠬᠣᠣᠯᠯᠣᠵᠣᠭᠣᠬ* **ЕСТЬ** (о многих).

**ХООЛЛОЧИХОХ** *ᠬᠣᠣᠯᠯᠣᠵᠣᠬᠣᠬ* **ХООЛЛОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХООЛЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠣᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХООЛЛОХ**-ын үйлдүүл.

**ХООЛНЫ** *ᠬᠣᠣᠯᠨᠢ* / **хоол(н)**-ы харьяал, пищевой, продуктовый; **хоолны газар** столовая; буфет; **хоолны давс** поваренная соль; **хоолны дур** аппетит; **хоолны халбага** столовая ложка; **хоолны хордлого** пищевое отравление; **хоолны цэс** меню.

**ХООЛОВЧ** *ᠬᠣᠣᠯᠣᠪᠴᠢ* 1) нагрудное ожерелье; 2) нагрудник; 3) салфетка.

**ХООЛОЙ** *ᠬᠣᠣᠯᠣᠢ* 1) горло, глотка; гортань; **буруу хоолой** дыхательное горло (үгчил. не то горло, по которому проходит пища); **улаан хоолой** пищевод; **цагаан хоолой / амьсгалын хоолой / мөгөөрсөн хоолой** дыхательное горло; дыхательный канал; **хоолой боох** сжимать горло; **хоолойгийн нь боож** алах душить; **хоолой бөглөх** заложить горло; **хоолой зангирах** спазмы в горле; сорвать голос; **хоолойд хутга тулгаж** подступая с ножом к горлу; 2) голос; **аргил хоолой / унзад хоолой бас**; **баргил хоолой** баритон; **бүдүүн хоолой** густой голос; низкий голос, бас; **нарийн хоолой** узкое горло; высокий, тонкий голос; **сулхан хоолой** тихий голос; **аятайхан хоолойтой** с приятным

голосом; **хоолой засах** откашливаться (перед началом речи); үгчил. настроить голос; **хоолой муутай** со слабым голосом; **хоолой нийлүүлэн дуулах** петь в унисон; **хоолой нийлүүлэхгүй дуулах** разноголосица; **хоолой нийлээгүй** разноголосый; **хоолой нийлээгүй дуулах** разноголосое пение; нестройное пение; **хоолой сайтай** имеющий красивый голос; **хоолой сөөнгө** охриплый, с хриплым голосом; **хоолой сөөх** охрипнуть; 3) труба, трубка; трубопровод; **лонхны хоолой** горлышко бутылки; **муу усны хоолой** канализационная труба; **төмөр хоолой** железная труба; **үргэлж хоолой / гагнаасгүй хоолой** цельнотянутая труба; **шил хоолой** стеклянная трубка; **хоолой хийдэг завод** трубопрокатный завод; **хоолой цутгах завод** труболитейный завод; 4) широкая долина между двух горных хребтов, ущелье; самое низкое место долины (по которому стекают дождевые воды); **хоолой суваг** русло, по которому стекают дождевые воды; 5) проток, соединяющий два озера; пролив; канал; **Цагаан тэнгэсийн хоолой** Беломорский канал; 6) пища; **хоолой татах** тянуться к кому-л.; **хоолой тэжээх** искать, находить пропитание.

**ХООЛОЙВЧ** *ᠬᠣᠣᠯᠣᠢᠪᠴᠢ* детский нагрудник.

**ХООЛОЙН** *ᠬᠣᠣᠯᠣᠢᠨ* / **хоолой**-н харьяал, горловой; **хоолойн товч** верхняя пуговица на одежде, пуговица, которой застёгнут ворот; **хоолойн төвөн** кадык; **хоолойн халуун** инфекционная горловая болезнь, скарлатина; **хоолойн хэл** цэрэг. горловой клапан (комбинезона); **хоолойн чимэг** ожерелье; † **хоолойн эзэн** ёгт. язычок.

**ХООЛОЙТОЙ** *ᠬᠣᠣᠯᠣᠢᠲᠣᠢ* 1) имеющий горло; горластый, голосистый; **сайхан хоолойтой хүүхэн** голосистая женщина; 2) имеющий трубку; **гурван хоолойтой гуурс** цэрэг. патрубкок-тройник противогаза.

**ХООЛОЙЧИН** *ᠬᠣᠣᠯᠣᠢᠴᠢᠨ* / убойщик; тот, кто режет скот.

**ХООЛОНЦОР** *ᠬᠣᠣᠯᠣᠨᠴᠣᠷ* прожорливый; обжора.

**ХООЛОНЦОРДОХ** *ᠬᠣᠣᠯᠣᠨᠴᠣᠷᠳᠣᠬ* быть прожорливым, быть жадным на еду.

**ХООЛТОЙ** *ᠬᠣᠣᠯᠲᠣᠢ* 1) обеспеченный питанием, пищей; 2) питательный.

**ХООЛЧ** *ᠬᠣᠣᠯᠴᠢ* / кулинар; повар, стряпуха, кухарка.

**ХООЛШИХ** *ᠬᠣᠣᠯᠰᠢᠬ* **1.** идти на пользу, хорошо усваиваться (о пище); **2. хоолшихуй**-г үз.

**ХООЛШИХУЙ** *ᠬᠣᠣᠯᠰᠢᠬᠤᠢ* / усвояемость пищи; привыкание к какой-л. еде.

**ХООЛШУУЛАХ** *ᠬᠣᠣᠯᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХООЛШИХ**-ийн үйлдүүл.

**ХООЛШЧИХОХ** *ᠬᠣᠣᠯᠰᠢᠬᠣᠬ* **ХООЛШИХ**-ийн нэгэнтээ.

**ХООРМОГ** *ᠬᠣᠷᠮᠣᠭ* хормок (род кефира); простокваша.

**ХООРОНД** *ᠬᠣᠣᠷᠣᠨᠳ* 1) между; **гол нуур хоёрын хооронд** между рекой и озером; **хоёр улсын хооронд** между двумя государствами; **хоёрын хооронд** шилж. ни то ни сё; **чи бид хоёрын хооронд** между нами; **хооронд нь** между ними; **посреди**; **хооронд нь андуурах** путать, ошибочно принимать за другое; 2) в промежутке времени; **намайг байхгүй хооронд** в то время, когда меня не было, в моё отсутствие; **нэг өдрийн хооронд** в течение одного дня; **тэр хооронд** меж тем как.

**ХООРОНДОО** *ᠬᠣᠣᠷᠣᠨᠳᠤ᠋᠋᠋᠋* *ᠪᠠᠭ* между собою, промеж себя; **хоор хоорондоо** между собою; **хоорондоо ярилцах** поговорить между собою.

**ХООРОНДОХ** *ᠬᠣᠣᠷᠣᠨᠳᠣᠬ* находящийся между кем-чем-л.; **хоорондох зай** интервал; **ангиудын хоорондох зөрөлдөөн** классовые противоречия; **далангийн хоорондох зай** междурядье; **олон улсын хоорондох** международный; **үндэстэн хоорондох** межнациональный; **хоёр хааны хоорондох үе** междуцарствие.

**ХООРОНДУУР** *ᠬᠣᠣᠷᠣᠨᠳᠤ᠋᠋᠋᠋* между, промеж.

**ХООРОНДУУРХИ** *ᠬᠣᠣᠷᠣᠨᠳᠤ᠋᠋᠋᠋* *ᠬᠡᠮᠡᠯ* проходящий между, находящийся между кем-л.

**ХООРОНДЫН** *ᠬᠣᠣᠷᠣᠨᠳᠢᠨ* *ᠬᠡᠮᠡᠯ* *ᠬᠣᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ*, 1) промежуточный; находящийся между кем-чем-л.; **аймаг хоорондын эмнэлэг** межрайонная больница; **далангийн хоорондын** междурядный; **олон улсын хоорондын** международный, интернациональный; **хот хоорондын** междугородный; 2) взаимный, двухсторонний; **хоорондын зөрчил** взаимные противоречия; **хоорондын тэмцэл** взаимная борьба; **хоорондын тэмцлээс гарсан дайн** междоусобные войны; **хоорондын харилцаа** взаимные отношения, взаимоотношения; **хоёр этгээд хоорондын хэлэлцээ** двухстороннее соглашение; **хоорондын хэрэг** служебное дело.

**ХООСДОХ** *ᠬᠣᠣᠰᠳᠣᠬ* 1) оказываться пустым; быть пустым, пустовать; опустеть; обеднеть; 2) быть слишком нуждающимся, неимушим.

**ХООСДУУЛАХ** *ᠬᠣᠣᠰᠳᠤ᠋᠋᠋᠋* *ᠬᠣᠣᠰᠳᠣᠬ*-ын үйлдүүл.

**ХООСЛОГДОХ** *ᠬᠣᠣᠰᠯᠣᠭᠳᠣᠬ* *ᠬᠣᠣᠰᠯᠣᠬ*-ын үйлдэгд.

**ХООСЛОХ** *ᠬᠣᠣᠰᠯᠣᠬ* 1) опоражнивать, освобождать, делать ПУСТЫМ (напр. посуду); 2) опустошать; разорять; делать бедным; **өвөр хоослох** шилж. БИТЬ ПО КАРМАНУ.

**ХООСЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠣᠰᠯᠤᠯᠠᠬ* 1) **хоослох**-ын үйлдүүл.; 2) опустошаться, опоражниваться; 3) разоряться.

**ХООСМОГ** *ᠬᠣᠣᠰᠮᠣᠭ* парный; **хавсарсан хоосмог тоо** комплексные сопряжённые числа.

**ХООСНООР** *ᠬᠣᠣᠰᠨᠣᠣᠷ* *ᠬᠣᠣᠰᠣᠨ*-ы үйлдэх., попусту, зря, даром, напрасно, впустую, натошак; **хоосноор адилтган хэлэх** говорить притчами.

**ХООСОВТОР** *ᠬᠣᠣᠰᠣᠪᠲᠣᠷ* 1) почти пустой; 2) довольно бедный.

**ХООСОЛЦГООХ** *ᠬᠣᠣᠰᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬ* опустошать, разорять (о многих).

**ХООСОЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠣᠰᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* *ᠬᠣᠣᠰᠯᠣᠬ*-ын нэгэнтээ.

**ХООСОН** *ᠬᠣᠣᠰᠣᠨ* 1. 1) пустота; **биегүй хоосон бясалгах** гүн.ух. созерцать пустоту лишённую собственного “я”; **хоосон чанар** гүн.ух. свойство пустоты; негативная сущность; **хоосон чанарт** обладающий свойством пустоты; 2) нишета; **хоосны туйл а)** гүн.ух. предел пустоты; абсолютная пустота; **б)** предел нишеты; 2. 1) пустой, порожний; **гар хоосон** с пустыми руками; ничего не имеющий; **их санасан газар хоосон** цэцэн. несолоно хлебавши; **их санасан газар хоосон хонож буцах** уйти несолоно хлебавши; **хов хоосон** совершенно пустой; **хоосон агаар** атмосфера; **хоосон ам** пустое обещание; фразёрство; пустые фразы; **хоосон бодол** пустые мечты; **хоосон буу** незаряженое ружьё; **хоосон газар** пустое место; **хоосон газраас нэг булаг гарав** из пустой, сухой земли забил ключ воды; **хоосон гайхуулах / бардам ам** блеф; **хоосон гал** ложный костёр, у которого никто не сидит (разводимый для введения в заблуждение врагов); **хоосон мэдэрхэг** доктринёр; **хоосон нэр** тщеславие; пустое имя, громкое имя, за которым ничего нет; **хоосон нэр авах** быть тщеславным; **хоосон нэр сүр болсон** одно лишь название, ЧТО... (о пришедшем в негодное состояние предмете, ставшем таким, что только по названию он является данным предметом); **хоосон огторгуй** небесная сфера; **хоосон өгүүлэл** пустые разговоры, болтовня; **хоосон сав** пустая посуда; **хоосон санаа** пустое воображение, фантазия; **хоосон санаа баримтлагч** идеалист; **хоосон санаархагч** прожектёр; **хоосон санаархал** прожектёрство; **хоосон тал / нүцгэн тал** безлюдная пустыня; голая степь; **хоосон хувхай тал** голая пустыня; **хоосон тоо** голые цифры; **хоосон утгаар адилтгаж хэлэх** говорить притчами, прибегая к сравнениям; **хоосон үг** пустословие; голословность; демагогия; фразёрство, пустые фразы; хэл.шинж. пустое слово (в китайском языке); **хоосон үйл үг** пустой глагол; **хоосон үзэгдэл** призрак,

мираж; **хоосон харих / хоосон буцах** возвращаться с пустыми руками; **хоосон хонох** ночевать, лечь спать без ужина, с голодным (үгчил. пустым) желудком); **хоосон хоцрох** шилж. остаться с носом; **хоосон хуаран** пустой, покинутый врагами лагерь; **хоосон цээжлэгч** начётчик; **хоосон цээжлэх** начётничество; **хоосон яриа** незначущий разговор; тары-бары; чепуха; **тэгээд хоосон яриа гарлаа** и пошли тары-бары; **хоосон яс** кости без мяса, голые кости; 2) только один; сплошной; **хоосон амиа аврах** спасти только самого себя (үгчил. спасти голую жизнь); **хоосон ус** одна вода; вода без чего бы то ни было; **хоосон цай** пустой чай, чай без ничего; **хоосон цай уух** пить только один чай; 3) тщетный, напрасный; **хоосон зүтгэл** напрасные усилия; 4) беспредметный; **сар хоосон** последний день месяца; 5) бедный, нищий, неимущий; **үгээгүй хоосон** бедняк; **хоосон нойтон** хорш. бедный, нищий; **хоосон хүн** нищий, неимущий, бедняк; **хоосон ядуу** бедняк; **З.** зря, напрасно; попустому; даром, впустую; **хоосон ачих** один из приёмов национальной борьбы; **хий ачих**-ыг үз.; **хоосон өнгөрөх** проходить даром, зря; **дэмий хоосон** даром, зря, попусту.

**ХООСООР**  $\text{ᠬᠣᠣᠰᠣᠣᠷ}$  зря, напрасно; попустому; даром, впустую; с пустыми руками; **талаар хоосоор** напрасно, попусту, зря; **хоосоор эрэгцэн алавхийх** перепрыгнуть через лошадь.

**ХООСОРЧИХОХ**  $\text{ᠬᠣᠣᠰᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ}$  **хоосрох**-ын нэгэнтээ.

**ХООСРОЛ**  $\text{ᠬᠣᠣᠰᠣᠷᠣᠯ}$  разорение, обнищание; пауперизация.

**ХООСРОХ**  $\text{ᠬᠣᠣᠰᠣᠷᠣᠬ}$  1) становится пустым, опоражливаться; 2) беднеть, нищать, впадать в нищету; разоряться; истощаться; **үгүйрэн хоосрох** беднеть, обеднеть, обнищать, разоряться.

**ХООСРУУЛАХ**  $\text{ᠬᠣᠣᠰᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **хоосрох**-ын үйлдүүл., разорять, доводить до нищеты; опустощать; **хоосруулах үрлэг** разорительные траты; **хоосруулан үгүйрүүлэх** делать нищим, доводить до нищеты, пустить по миру; **хоосруулж гуйланчлуулах** делать нищим.

**ХООСТОХ**  $\text{ᠬᠣᠣᠰᠣᠲᠤᠬ}$  опустеть, обеднеть.

**ХООСТУУЛАХ**  $\text{ᠬᠣᠣᠰᠣᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **хоостох**-ын үйлдүүл.

**ХООСТЧИХОХ**  $\text{ᠬᠣᠣᠰᠣᠲᠤᠬᠢᠬᠣᠬ}$  **хоостох**-ын нэгэнтээ.

**ХООСХОН**  $\text{ᠬᠣᠣᠰᠤᠬᠣᠨ}$  / **хоосон**-ы багас.

**ХООТОС**  $\text{ᠬᠣᠣᠲᠣᠰ}$  начало горной пади, распадок.

**ХООХОЙ I**  $\text{ᠬᠣᠣᠬᠣᠶᠢ}$  забота, уход; **аминдаа хоохойтой** любящий заботиться о себе; эгоистичный, самолюбивый; **арчаа**-г үз.

**ХООХОЙ II**  $\text{ᠬᠣᠣᠬᠣᠶᠢ}$  аялга. ах!, увы!

**ХООХОЙЛОХ I**  $\text{ᠬᠣᠣᠬᠣᠶᠢᠯᠣᠬᠢ}$  : **амиа хоохойлох** заботиться о себе.

**ХООХОЙЛОХ II** охать, причитать.

**ХООХОЙЛУУЛАХ**  $\text{ᠬᠣᠣᠬᠣᠶᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **хоохойлох I, II**-ын үйлдүүл.

**ХООХОЙЛЧИХОХ**  $\text{ᠬᠣᠣᠬᠣᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ}$  **хоохойлох I, II**-ын нэгэнтээ.

**ХОР I**  $\text{ᠬᠣᠷ}$  1. яд, отрава; **гал үүсгэх хор** поджог; **галын хор** огнетушитель; **зургийн хор** проявитель; **могойн хор** змеиный яд; **сургуулийн хор** учебные отравляющие вещества; **удаан үйлчлэх хор** медленнодействующий яд; **чонын хор** яриа. стрихнин; **хор бүрэн арилгах** полная дегазация; **хор идэж үхэх** умереть от отравления, от принятия яда; **хор идэх** принимать яд; **хор өгөх** отравлять; давать яд; **хор өгч алах** отравить; **нохойд хор өгчихжээ** отравил собаку; **хор сөнөөгч бодос а)** противоядие; б) цэрэг. химический поглотитель; **оготнод хор хаях** травить мышей; **хор шүүтэй** ядовитый; **хороор цэвэрлэх** протравливать; **хорыг нь дарах** обезвреживать; ослаблять силу яда; **хорын дарлага / хорын ерөндөг** противоядие; 2. вредный; **хор дайсан** опасный враг; † **хорон хамхаг** ург. курай; **хор өвс** ург. остролодочник.

**ХОР II**  $\text{ᠬᠣᠷ}$  вред; зло; опасность; **гэм хор** хорш. вред; **гэм хор хүргэх** отравлять, вредить; **эмгэг хор** хорш. вред; **хор аюул** хорш. опасность; **хор болох** быть вредным; **хор бүхий** вредный; **хор саад** хорш. препятствие; **хор саадтай** вредный; **хор үйлдэх** причинять вред; **хор уййх** вредить; **хор хомс болгох** причинять ущерб, приносить вред; **хор хохирол** хорш. ущерб, трудности; **хор хөнөөл** хорш. вред, ущерб; травля; **хор хүргэх** причинять вред, наносить ущерб; расстраивать; причинять, принести огорчения; **эрүүл мэндэд хор хүргэх** навредить здоровью; расстроить здоровье; **нүдний хор гаргах** шилж. дремать.

**ХОР III**  $\text{ᠬᠣᠷ}$  1) зависть; **сэтгэлийн хор** злонамерение, зависть; **хар хор** хорш. ревность; **эр эмийн хар хор** ревность; **хор гашуун** хорш. огорчение, горькая обида; **хор хөдлөх а)** завидовать, раздражаться, вспыхнуть; досадовать, гневаться на кого-л., б) разгораться (о страстях); **хор хөдөлгөх / хор маажих** раздражить; **хор хүрч байна** зло берёт; **хор шар** хорш. а) зависть; б) чувство досады; **хүнийг хортой шоглох** зло подшутить над кем-л.; **хорыг нь маажих / хоры нь малтах а)** возбуждать зависть; раздражить; б) вызывать чувство досады; в) вызвать вспышку страсти;

2) азартность; **хор ихтэй хүн** азартный человек (игрок);

**ХОР IV** 1) гнёзда в колчане (для стрел), колчан; **үйсэн хор** берестяной колчан; 2) стрела; **хүч ихт алтан хор бие сахихын бэлгэ** могучая золотая стрела является символом охранения тела.

**ХОР V 1.** хоры (название монгольского племени в Северном Тибете); 2. хорский; **хор улс** хорский народ, хоры-монголы.

**ХОР VI:** **хор хомс** хорш. а) недостаточный, малый, незначительный; б) неспорый; неплодотворный, неуспешный.

**ХОР VII:** **хор хор** хорш..авиа.дуур. выражение хрипения, храпа; хрюка; **хор хор хийх** авиа.дуур. а) хрипеть, храпеть; б) журчать; **хор хийгэл** с хрипением.

**ХОР VIII** небольшой карман.

**ХОРВОЙХ** 1) коробиться; кривиться, завиваться, загибаться.

**ХОРВОО** 1) мир, вселенная, земная жизнь; **хорвоо дэлхий** хорш. земля, планета.

**ХОРВОС** амьт. двухлетний кабан.

**ХОРГО I** 1) укрытие, защита, укрепление, небольшая крепость, форт; 2) небольшая шкаф, шкафчик; комод, ларь; **лааны хорго** фонарь; † **хоргон бишгүүр** дудка, флейга; **хорхон бишгүүр**-ийг үз.

**ХОРГО II** птичья клетка.

**ХОРГО III** бельмо на глазу; **хоруу**-г үз.

**ХОРГОДОЛ** 1) убежище, приют, пристанище.

**ХОРГОДОО** 1) испытывающий привязанность к своему стаду, к родной местности; 2) любящий укрыться.

**ХОРГОДОХ** 1) укрываться, прятаться; находить приют, убежище; забиться; окапываться; **алслан хоргодох** находить убежище вдали; **борооноос хоргодох** укрываться от дождя; **буланд хоргодох** забиться в угол; **бүгшин хоргодох** окопаться; **сүүдэрт хоргодох** держаться в тени; **толгой хоргодох** приютиться где-то; **хоргодох байр** убежище; **хоргодох газар / орогнох газар** притон, вертеп; 2) не сходиться с места; 3) привязаться.

**ХОРГОДОЦГООХ** 1) хоргодох-ын олноор үйлдэх.

**ХОРГОДУУЛАХ** 1) хоргодох-ын үйлдүүл.

**ХОРГОДЧИХОХ** хоргодох-ын нэгэнтээ.

**ХОРГОЙ** 1. парча; вытканная золотом материя; 2. парчовый.

**ХОРГОЛ** 1) помёт (овец, коз, верблюдов и т.д.); орехообразный навоз домашних животных; **аргал хоргол** хорш. кизяк; **хонь ямааны**

**хоргол** помёт овцы и козы; † **хорголоо тоолох**шилж. скряжничать.

**ХОРГОЛДОХ** 1) расставаться с трудом.

**ХОРГОЛЖ(ИН) I** 1. свинец; **хар хорголж** свинец; **цагаан хорголж** олово; 2. свинцовый; **хорголжин гялга** свинцовый блеск, галенит; **хорголжин сум** а) свинцовая пуля; б) дробь.

**ХОРГОЛЖИН II** ург. зибница

**ХОРГОЛЖИТ** 1) содержащий свинец.

**ХОРГОЛЗОХ** 1) питать, испытывать страсть, быть во власти страсти; 2) расстраиваться; прийти в замешательство; прийти, суетиться в смятении; 3) **хоргодох**-ыг үз.

**ХОРГОМЧ** худалч-ийг үз.

**ХОРГОМЧЛОГДОХ** 1) хоргомчлох-ын үйлдэгд.

**ХОРГОМЧЛООЧ** 1) обманщик; лгун, врун.

**ХОРГОМЧЛОХ** 1) обманывать, надуть кого-л.

**ХОРГОМЧЛУУЛАХ** 1)

хоргомчлох-ын үйлдүүл.; 2) **хоргомчлогдох**-ыг үз.

**ХОРГОН** 1) топленое сало.

**ХОРГОНТ** 1) желудок, толстая кишка; свиные кишки.

**ХОРГООГДОХ** хоргоох-ын үйлдэгд.

**ХОРГООЛГОХ** хоргоох-ын үйлдүүл.

**ХОРГООХ** 1) задерживать, не пускать; не давать двигаться вперёд; 2) приставать, навязываться; 3) вспугивать, поднимать криком зверей на охоте; 4) теснить, нападать.

**ХОРГООЦГООХ** 1) приставать, навязываться (о многих).

**ХОРГООЧИХОХ** хоргоох-ын нэгэнтээ.

**ХОРГОС** хоргол-ын олон.

**ХОРГОТ I** 1. защищённый; **хоргот шил** защитное стекло; защитные очки; 2. небольшая крепость, форт.

**ХОРГОТ II** имеющий бельмо на глазу, с бельмом; **хоргот нүд** глаза с бельмами; **хоруутай**-г үз.

**ХОРГОХ I** 1) закидывать невод, ловить рыбу неводом.

**ХОРГОХ II** хоргодох-ыг үз.

**ХОРГОЦОХ** хоргодох-ыг үз.

**ХОРГҮЙ I** 1) неядовитый; **хоргүй могой** неядовитая змея, уж; ужовые;

**ХОРГҮЙ II** 1) безвредный; **гэм хоргүй амьтан** безвредное

существо; **хоргүй болгох** обезвреживать; **хоргүй хавдар** доброкачественная опухоль.

**ХОРДЛОГО** *ᠬᠣᠷᠳᠣᠯᠣᠭ᠎ᠠ* ᠓ отравление; **хоолны хордлого** анаг. диспепсия; пищевое отравление.

**ХОРДОГДСОН** *ᠬᠣᠷᠳᠣᠭᠳᠣᠰᠣᠨ* отравленный, поражённый; заражённый.

**ХОРДОЛТ** *ᠬᠣᠷᠳᠣᠯᠲᠤ* отравление.

**ХОРДОХ I** *ᠬᠣᠷᠳᠣᠬᠤ I* отравляться; **хордож үхэв** он отравился; **хордон үхэх** умереть от отравления;

**ХОРДОХ II** *ᠬᠣᠷᠳᠣᠬᠤ II* злобствовать, таить злобу; досадовать, сердиться;

**ХОРДОХ III** *ᠬᠣᠷᠳᠣᠬᠤ III* завидовать.

**ХОРДСОН** *ᠬᠣᠷᠳᠣᠰᠣᠨ* отравленный; заражённый; поражённый; **хордсон газар** заражённая местность, участок заражения, отравленная почва.

**ХОРДУУЛАГЧ** *ᠬᠣᠷᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ* 1. отравляющий; **хордуулагч бодос** отравляющее вещество; 2. отравитель.

**ХОРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хордох**-ын үйлдүүл, отравлять; травить, вытравить; **арьс хордуулах шингэн хор** цэрэг. капельно-жидкое отравляющее вещество нарывного действия; **арьс хордуулж өнгөлөх** тусг. протравить кожу; **газар хордуулах** заражать местность; **хордуулсан хэсэг газар** заражённый участок местности; **оготно хордуулах** вытравить мышей; **хордуулах бодос** отравляющие вещества; **арьс хордуулагч бодос** вещества, поражающие кожу; **хордуулах тун** отравляющая доза; **хордуулах хэрэгсэл** прибор для заражения; **хордуулах эд** отравляющее вещество.

**ХОРЖИГНОХ** *ᠬᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠬᠣᠬᠤ* 1) стрекотать, скрежетать; 2) журчать.

**ХОРЖИГНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **хоржигнох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРЖИГНУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хоржигнох**-ын үйлдүүл.

**ХОРЖИГНУУР** *ᠬᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠭᠤᠯᠠᠭ* журчащий.

**ХОРЖИГНУУРТ** *ᠬᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠭᠤᠯᠠᠭᠲᠤ* гремучий; **хоржигнуурт могой** амьт. гремучая змея.

**ХОРЖИЙЛОО** *ᠬᠣᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠣᠭ᠎ᠠ* ᠓ шашин. ВОЗГЛАС призывания вперёд.

**ХОРЖИХ** *ᠬᠣᠷᠵᠢᠬᠤ* иметь злокачественность, ядовитость.

**ХОРЗ** *ᠬᠣᠷᠵ* хорз, молочная водка тройной перегонки; **арз хорз** хорш. крепкая водка.

**ХОРЗДОХ** *ᠬᠣᠷᠵᠳᠣᠬᠤ* наполнять трижды перегнанной водкой.

**ХОРЗЛОХ** *ᠬᠣᠷᠵᠯᠣᠬᠤ* приготавливать хорз (хорз-ыг үз.); **хорзлож нэрэх** готовить, гнать хорз.

**ХОРЗЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠵᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хорзлож**-ын үйлдүүл.

**ХОРИГ** *ᠬᠣᠷᠢᠭ* 1. 1) запрет, то, что запрещено; запрещение; вето; **хориг тавих** наложить запрет, вето; 2) заповедник, заповедное место; 3) порок, плохие стороны; **хориг уудлах** стараться найти пороки у кого-л.; разбирать пороки; выискивать недостатки; 4) помеха, препятствие; барьер; ограждение; блокада; **саад хориг** хорш. препятствие; **эдийн засгийн хориг арга хэмжээ** экономическая блокада; 2. 1) чувствительный, не позволяющий дотрагиваться до чего-л.; **толгойдоо хориг** не позволяющий дотрагиваться до ГОЛОВЫ (напр. о лошади); **хориг газар** болезненное место; 2) заградительный; **хориг гал** цэрэг. заградительный огонь.

**ХОРИГДОГСОД** *ᠬᠣᠷᠢᠭᠳᠣᠭᠰᠣᠳᠤ* **хоригдол**-ын олон., заключённые, арестованные; **улс төрийн хэргээр хоригдогсод** политические заключённые; **хоригдогсодын данс** книга арестованных (в карауле при гауптвахте).

**ХОРИГДОГЧ** *ᠬᠣᠷᠢᠭᠳᠣᠭᠴᠢ* заключённый; **улс төрийн хэргээр хоригдогч** политический заключённый; **ял шийтгэн хоригдогч** заключённый.

**ХОРИГДОЛ** *ᠬᠣᠷᠢᠭᠳᠣᠯ* заключённый; арестованный; хуучир. арестант; взятый под стражу; узник; **засан сайжруулахын хоригдол** заключённый в исправительный дом.

**ХОРИГДОХ** *ᠬᠣᠷᠢᠭᠳᠣᠬᠤ* **хорих**-ын үйлдэгд., 1) быть преграждённым; **үерийн усанд хоригдов** путь был преграждён наводнением; **бороонд хоригдлоо** не имел возможности выйти из-за дождя; 2) быть заключённым в тюрьму; быть запертым; **баригдаж хоригдох** быть арестованным, заключённым под стражу; **гянданд хоригдох** быть заключённым, посаженным в тюрьму; **хоригдсон этгээд** заключённый, заключённые; 3) быть запрещённым, воспрещённым; находиться под запретом; **хоригдох гэм** заповор, задержка стула; **баас хоригдов** сделался заповор.

**ХОРИГДЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠢᠭᠳᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **хоригдох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРИГЛОВЧ** *ᠬᠣᠷᠢᠭᠯᠣᠪᠴᠢ* блокгауз.

**ХОРИГЛОЛ** *ᠬᠣᠷᠢᠭᠯᠣᠯ* 1) оборона; защита, баррикада; **танк эсэргүүцэх хориглол** противотанковая оборона; 2) запрещение, воспрещение; воспрепятствование; выговор, упрёк.

**ХОРИГЛОЛТ** *ᠬᠣᠷᠢᠭᠯᠣᠯᠲᠤ* **хориглол**-ыг үз.

**ХОРИГЛОЛТЫН** *ᠬᠣᠷᠢᠭᠯᠣᠯᠲᠤᠶᠢᠨ* **хориглолт**-ын харьяал., оборонительный; **хориглолтын шугам** оборонительная линия, линия обороны; **хориглолтын шугам сэтлэх** прорыв линии обороны.

**ХОРИГЛОХ** ᠬᠣᠷᠢᠭᠢᠯᠣᠬ 1. 1) отговаривать; 2) запрещать, воспрещать; возбранять; делать выговор; **ан гөрөөг хориглох** запрещать охоту; **хориглон зогсоох** запрещать, удерживать от чего-л.; **хориглон цаазлах** запрещать; **хориглосон гаалийн татвар** запрещённые таможенные пошлины; 3) задерживать наступление врага, сдерживать оборону, обороняться; **агаарын дайсныг эсэргүүцэн хориглох бүлэг (ПВО)** противо-воздушная оборона; **хориглох үед** во время, в период обороны, при обороне; **хориглон байлдах** вести оборонительный бой, обороняться; **хориглон хамгаалах** охранять, охранять и оборонять; **хориглон хамгаалах зорилгын үүднээс** с целью охраны и обороны; 4) загоразивать, преграждать; препятствовать; **замыг хориглох** преграждать путь; **хориглон саатуулах** препятствовать; 2. оборонительный; **хориглох байлдаан** оборонительный бой; **хориглох байр** оборонительная позиция; **хориглох зааг** оборонительный рубеж; **хориглох тактик** оборонительная тактика; **хориглох төхөөрөг** цэрэг, оборонительное сооружение; **хориглох шугам** оборонительная линия.

**ХОРИГЛОЦГООХ** ᠬᠣᠷᠢᠭᠢᠯᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ **хориглох**-ын олноор үйлдэх.

**ХОРИГЛОЧИХОХ** ᠬᠣᠷᠢᠭᠢᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **хориглох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРИГЛУУЛАХ** ᠬᠣᠷᠢᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **хориглох**-ын үйлдүүл.

**ХОРИГЛУУР** ᠬᠣᠷᠢᠭᠢᠯᠤᠭᠦᠷ тусг. устройство блокирующее; цепь блокировки.

**ХОРИГТОЙ** ᠬᠣᠷᠢᠭᠢᠲᠣᠢ запрещённый, запретный, возбраняемый; заповедный.

**ХОРИЛ** ᠬᠣᠷᠢᠯ запрещение, запрет, удерживание от чего-л. нежелательного.

**ХОРИЛГҮЙ** ᠬᠣᠷᠢᠯᠭᠦᠢ ᠬᠣᠷᠢᠯᠭᠦᠢ не запрещающая, не возбраняющая.

**ХОРИЛТ** ᠬᠣᠷᠢᠯᠲᠤ **хорил**-ыг үз.

**ХОРИО(Н)** ᠬᠣᠷᠢᠣ 1.1) заключение; арест; **гэрийн хорио** домашний арест; 2) запрет; запрещение, воспрещение; **хорионд орох** быть под запретом; следовать уговорам; 3) карантин; 2. запретный, запрещающий; **хорио тэмдэг** запрещающий знак.

**ХОРИОГҮЙ** ᠬᠣᠷᠢᠣᠭᠦᠢ ᠬᠣᠷᠢᠣᠭᠦᠢ ᠬᠣᠷᠢᠣᠭᠦᠢ не запрещённый; **цээргүй хориогүй** хорш. не возбраняется.

**ХОРИОД** ᠬᠣᠷᠢᠣᠳ 1) по двадцать; 2) около двадцати, приблизительно двадцать; **хориод настай** в возрасте около двадцати лет; **хориод тооны хүмүүс** люди в количестве около двадцати.

**ХОРИОНЫ** ᠬᠣᠷᠢᠣᠨᠢ **хорио(н)**-ы харьяал., карантинный; **хорионы хугацаа** карантинный срок.

**ХОРИОТОЙ** ᠬᠣᠷᠢᠣᠲᠣᠢ запрещённый, запретный; карантинный; **хориотой бараа** запрещённые товары; **хориотой бүс** запретная зона; **хориотой тоглоом** запрещённая игра; **хориотой үг** запретное слово.

**ХОРИУЛ I** ᠬᠣᠷᠢᠭᠤᠯ I 1) запрет; запрещение; **энд тамхи татах хориултай** здесь курить воспрещается; 2) загородка; загон для скота; овчарня; свинарник; клетка; преграда; заслон; **бялзуухайн хориул** птичья клетка; клетка для птиц; **хонины хориул** овчарня; **хориул тавих** заградить; 3) карантин; **хориул цээрлэлийн хэмжээний газар** карантинная зона; **хориулын хугацаа** карантинный срок.

**ХОРИУЛ(АН) II** ᠬᠣᠷᠢᠭᠤᠯ II все двадцать, двадцать вместе; **хориулаа байна** присутствуют все двадцать.

**ХОРИУЛАХ** ᠬᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **хорих**-ын үйлдүүл.

**ХОРИУЛГҮЙ** ᠬᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠭᠦᠢ ᠬᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠭᠦᠢ незапретный, незапрещённый.

**ХОРИУЛТАЙ** ᠬᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠲᠠᠢ запретный; **хориултай бүс** запретная зона.

**ХОРИХ** ᠬᠣᠷᠢᠬ 1) отговаривать; **явахы нь хорих** отговаривать кого-л. от поездки; 2)

запрещать, воспрещать; изымать; возбранять; **нохой хорих** запирать, укрощать собак, не давать собакам бросаться на подходящих к юрте; **хөл хорих** запрещать доступ к больному, устанавлива, вводить карантин; **хэрэглэхий нь хорих** изъять из употребления; **хорьж зогсоох** запрещать; 3) заключать, сажать (в тюрьму); брать под стражу, арестовать; содержать; **баривчлан хорих** арестовать; **барин хорих** заключать под стражу, арестовать; **гянданд хорих** быть заключённым в тюрьму; **хар гэрт хорих** заключать в тюрьму; **шоронд хорих** содержать в тюрьме; **хорих газар** место заключения; **бөөнөөр хорих** **газар** концентрационный лагерь; **хорих ял шийтгэх** выносить приговор о тюремном заключении; **хорихгүй албадан ажил хийлгэх** приговорить к принудительным работам без тюремного заключения; **хорьж буй байр** место содержания арестованных; 4) загоразивать; **хорих өөш** невод.

**ХОРЛОГДОХ** ᠬᠣᠷᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **хорлох**-ын үйлдэгд., быть убитым; **амь хорлогдох** быть убитым.

**ХОРЛОГЧ** ᠬᠣᠷᠯᠣᠭᠴ 1. злодей; вредитель; 2. злой; **хорлогчин санаа** злой умысел.

**ХОРЛОЛ** ᠬᠣᠷᠯᠣᠯ 1) вред; зло; **гэм хорлол** хорш. вред; 2) вредительство; **хорлол сүйтгэл** хорш. вредительство; **хорлол хийх** а) совершать вредительство; вредить; б) причинять ЗЛО кому-л.; **хорлол хөнөөл** хорш. вред, причинение вреда; **хорлолын үлдэгдэл / хорлолын нөлөө** последствие вредительства.

**ХОРЛОЛТ** *ᠬᠣᠷᠯᠣᠯᠲᠤ* 1) вредный, причиняющий вред; 2) вредительский.

**ХОРЛОЛТОЙ** *ᠬᠣᠷᠯᠣᠯᠲᠣᠢ* **хорлолт**-ыг үз., вредный, вредоносный, вредительский.

**ХОРЛОО** *ᠬᠣᠷᠯᠠᠭ* **хорол II**-ыг үз.

**ХОРЛООЧ** *ᠬᠣᠷᠯᠠᠭᠴᠢ* **хорлогч**-ийг үз.

**ХОРЛОХ** *ᠬᠣᠷᠯᠠᠬ* 1) наносить вред, вредить; причинять ущерб; **хорлох явдал** вредительство; **хорлохыг завдах** злоумышлять; **хорлон сүйтгэх** а) вредить; б) вредительство; **хорлон сүйтгэх бүлэг** диверсионная группа; **хорлон сүйтгэх явдал** диверсионный акт; **хорлон сүйтгэгч** вредитель, диверсант; **хорлон сүйтгэл** вредительство; **хорлох бодлогоор үйлдсэн гэмт хэрэг** злоумышленное преступление; **хорлох гэсэн явдал** злоумышленный поступок; 2) убивать, умерщвлять; **амиа хорлох** совершить самоубийство; **хүний амь хорлох** совершать убийство.

**ХОРЛОЦГООХ** *ᠬᠣᠷᠯᠠᠵᠣᠭᠠᠭᠠᠨ* **хорлох**-ын олноор үйлдэх.

**ХОРЛОЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠯᠠᠵᠣᠭᠠᠨ* **хорлох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **хорлох**-ын үйлдүүл.; 2) испытать вред; получить ущерб.

**ХОРОМОГЧ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠭᠴᠢ* 1) фартук; 2) хуучир. ламское одеяние в виде передника; 3) **хормойвч**-ийг үз.

**ХОРОМОГЧЛОХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠭᠴᠢᠯᠠᠬ* надевать фартук, передник.

**ХОРОМОЙ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢ* 1) подол; пола (одежды); нижняя часть чего-л.; **майхны хормой** нижняя кайма, оторочка палатки; **хормой дээр тавих** класть в подол; **хормой огших** подтягивать кверху подол; **хормой татах** хуучир. стащить с лошади за ПОЛУ (название преступления); **хормой хот** хорш. ПОДОЛ; пола; **хормойгоо хумих** подбирать полы; **хормойгоо шуух** подбирать полы; задирать подол; поднимать подол; **уул үзээгүй байж хормой шуух, ус үзээгүй байж гутал тайлах** зүйр. ~ не суйся в воду, не видя броду (үгчил. не видя горы, подол поднимает, не видя воды, обувь снимает); **хормойгоор авчрах** приносить в подоле; **хормойгоор дүүрэн** полный подол; **хормойд салхи орох / хормойн донтой** шилж. становится легкомысленным; становится вертопрахом (үгчил. ветер попадает под полу); 2) подножие, подошва (горы); **талын хормой** край степи; **тэнгэрийн хормой** горизонт; **уулын хормой** подошва горы; **уулын хормойд мал бэлчиж байна** у подножия горы пасётся скот; 3) ПОДВАЛ (нижняя часть газетного листа); **сонины хоёр хормойд таарах өгүүлэл** статья на два газетных подвала.

**ХОРОМОЙВЧ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠪᠴᠢ* передник; фартук, юбка.

**ХОРОМОЙДОХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠣᠬ* цепляться, хвататься за подол.

**ХОРОМОЙДУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) **хормойдох**-ын үйлдүүл.; 2) быть зацепленным за подол.

**ХОРОМОЙДЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хормойдох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРОМОЙЛОХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠯᠠᠬ* 1) класть что-л. в подол, нести в подоле; приносить в подоле; 2) ехать по подножию горы, нижним склоном.

**ХОРОМОЙЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хормойлох**-ын үйлдүүл.

**ХОРОМОЙЛЦГООХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠯᠴᠣᠭᠠᠭᠠᠨ* класть что-л. в ПОДОЛ (о многих).

**ХОРОМОЙЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хормойлох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРОМОЙТОЙ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠲᠣᠢ* имеющий полы, подол; находящийся в подоле; **өргөн хормойтой** клёш; **өргөн хормойтой банзал** юбка клёш; **урт хормойтой** долгополый, длиннополый.

**ХОРОВ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢ* загас. белуга.

**ХОРОВГОР** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠭᠣᠷ* покоробленный (в сторону).

**ХОРОГДОЛ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠣᠯ* убыль; уменьшение, сокращение; сокращение налогов, льгота; гибель; потеря; **үхэл хорогдол** хорш. смертность, гибель; **хөнгөлөлт хорогдол** хорш. льгота; **элэгдэл хорогдол** хорш. амортизация; **хорогдлыг нөхөх** пополнять убыль кого-чего-л.; **хорогдлыг тодорхойлох** определение убытков; определить убытки.

**ХОРОГДОЛГУЙ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠣᠯᠭᠤᠢ* · *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠣᠯ* *ᠲᠣᠯᠠᠨ* без убытка; безубыточный.

**ХОРОГДОЛТОЙ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠣᠯᠲᠣᠢ* убыточный.

**ХОРОГДОХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠠᠬ* **хорох**-ын үйлдэгд., 1) 1) уменьшаться, убавляться, убывать; сокращаться, снижаться (количественно); **лам нарын тоо хорогдов** количество лам сократилось; 2) погибать, умирать; быть убитым; **үхэж хорогдох** умирать, погибать; **үхэх хорогдох цөөрөв** снизилась гибель, потеря (напр. скота); снизилась смертность; 2. **хорогдохуй**-г үз.

**ХОРОГДОХУЙ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠠᠬᠤᠢ* убыль.

**ХОРОГДУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хорогдох**-ын үйлдүүл., уменьшать, убавлять, сбавлять, снижать; сокращать; **албан татварыг хорогдуулах** снижать, уменьшать налоги; **зардлыг хорогдуулан хямдруулах** сокращать расходы; **зууны таван хувийг хорогдуулах** сокращать на пять процентов; **тоо хорогдуулах** сокращать число, уменьшать количество; **орон тоо хорогдуулах** сокращать штаты; **үнийг хорогдуулах** снижать цены; **хасч хорогдуулах** сокращать.

**ХОРОЛ I** *ᠬᠣᠷᠠᠮᠣᠢ* убавление, уменьшение, убыль.

**ХОРОЛ II** *ᠬᠣᠷᠣᠯᠤ* тө. **1.** фигура в виде круга с радиальными спицами; **тоононы хорол** центральный круг в дымоходной раме; **2.** круглый.

**ХОРОЛ III** игра (состоящая из шестидесяти пластинок с фигурками).

**ХОРОЛДОХ** *ᠬᠣᠷᠣᠯᠳᠣᠬ* играть в хорло (один из видов игры в кости).

**ХОРОЛЗОХ** *ᠬᠣᠷᠣᠯᠵᠣᠬ* развеяться по ветру; развеять, крутить, трепать ветром; **хоролзон салхилах** развеяться по ветру.

**ХОРОЛТ** *ᠬᠣᠷᠣᠯᠲᠤ* убыль, уменьшение; снижение, падение.

**ХОРОМ** *ᠬᠣᠷᠣᠮ* 1) мгновение, миг; секунда; **хором зуур** а) моментально; скоропостижно; б) мгновение, миг; 2) хуучир. название незначительной меры веса.

**ХОРОМЖ** *ᠬᠣᠷᠣᠮᠵᠢ* убыль, уменьшение.

**ХОРОМЖГҮЙ** *ᠬᠣᠷᠣᠮᠵᠢᠭᠦᠢ* безубыточный.

**ХОРОМЖИТ** *ᠬᠣᠷᠣᠮᠵᠢᠲᠢ* убыточный, невыгодный, нерентабельный; наносящий ущерб; **хоромжит нөхөр** компрометирующий друг.

**ХОРОМЖТОЙ** *ᠬᠣᠷᠣᠮᠵᠢᠲᠣᠢ* **1.** убыточный; **2.** без лишку.

**ХОРОМСОГО** *ᠬᠣᠷᠣᠮᠰᠣᠭᠣ* ᠑) колчан, налучник; футляр для лука; **хоромсого гархи** кольцо у налучника (для привешивания налучника); **хоромсогын этгээд** левый бок (тот бок, на котором носят налучье).

**ХОРОМХОН** *ᠬᠣᠷᠣᠮᠬᠣᠨ* **хором**-ын багас., очень недолго, моментально; мигом; **хоромхон зуур хүлээ** подожди одну секунду, секундочку; **хоромхон төдий** один лишь миг.

**ХОРОН I** *ᠬᠣᠷᠣᠨ* 1) ядовитый; состоящий из яда, содержащий яд; **хорон унд / хорон өвсний унд** зелье.

**ХОРОН II** *ᠬᠣᠷᠣᠨ* шилж. язвительный, ядовитый, колкий; злой; **хорон үг** колкие слова; злое слово; † **хорон ортууз** ург. остролодочник голый; **хорон хамхаг** ург. верблюдка монгольская, курай.

**ХОРОН III** **1.** что-либо быстро уменьшающееся, исчезающее; **хорон хомс** а) мизерный, ничтожный, скудный; б) очень мало, скудно; **2.** истощённый; недолговечный, бранный; **хорон мах** тощее мясо.

**ХОРОНДОО** *ᠬᠣᠷᠣᠨᠳᠣᠭᠤ* назло; **хорондоо үйлдэх** сделать что-л. со зла; **би хорондоо яваагүй** я не пошёл назло ему.

**ХОРОО(Н) I** *ᠬᠣᠷᠣᠭᠣ* ᠑) **1.** 1) район, квартал (в городе); **баруун хороо** западный квартал; **хотын наймдугаар хороо** восьмой район города; **төвд хороо** хуучир. тибетский квартал (в Улан-Баторе); **2)** цэрэг. полк; лагерь; **цэргийн хороо** полк; **хороо жагсаах** построить полк; **хороо цайз** түүх. военное укрепление; **3)** ограда, двор;

**гяндан хороо** хорш. тюрьма, дом заключения; **хашаа хороо** хорш. двор, ограда, загородка, загон для скота; **хашаа хорооны орчмын газар** приусадебный земельный участок; **эзэн хороо** храм на месте предполагаемого погребения Чингисхана в Ордосе; **хороо саравч** навес, скотный двор; б) табор, таборный способ; **2.** 1) районный; **хороо захиргаа** районное управление города; 2) полковой; **хороон дарга** а) председатель районного управления; б) командир полка; в) председатель комитета; † **хороо мөөг** ург. опёнки, опята (үгчил. дворовые грибы).

**ХОРОО(Н) II** *ᠬᠣᠷᠣᠭᠤ* 1) комитет; **бэлтгэх хороо** подготовительный комитет; комитет по заготовкам; **гүйцэтгэх хороо** исполнительный комитет, исполком; **дайныг эсэргүүцэх хороо** антивоенный комитет; **Намын Төв Хороо** Центральный Комитет партии; **хотын хороо** городской комитет, горком; **хувьсгалт цэргийн зөвлөлийн хороо** революционный военный совет; **хязгаарын хороо** краевой комитет; **эвлэлийн хороо** комитет ревсомола (революционного союза молодежи); **ЭНХ тайвныг хамгаалах хороо** комитет защиты мира; **ядуусын хороо** а) квартал для бедных, бедняков; трущоба; б) комитет бедноты, комбед; 2) станция, контора, управление; **ерөнхий хороо** управление; главная контора; **банкны ерөнхий хороо** правление банка; **мал эмнэлгийн хороо салбарууд** ветеринарные пункты; **машин тракторын хороо** машинно-тракторная станция; **радио зарлах хороо** радиотрансляционная станция; радиостанция; **сонины хороо** редакция газеты; **утасны хороо** телефонная станция; телеграф; **холбооны хороо** контора связи, почтово-телеграфное отделение; **хэвлэлийн хороо** типография; **цахилгаан гэрлийн хороо** электростанция (осветительная); **цахилгаан хүчний хороо** электростанция (дающая энергию); электростанция силовая; **шуудангийн хороо** почта, почтовая контора; почтовое отделение; **эмчийн хороо** хуучир. лечебница, амбулатория, больница; медицинский пункт.

**ХОРООГДОХ** *ᠬᠣᠷᠣᠭᠣᠳᠣᠬ* **хороох**-ын үйлдэгд., быть убитым.

**ХОРООЛГО** *ᠬᠣᠷᠣᠭᠣᠯᠭᠣ* ᠑) уменьшение, убавление, сокращение, сбавка, снижение; 2) умерщвление.

**ХОРООЛГОХ** *ᠬᠣᠷᠣᠭᠣᠯᠭᠣᠬ* **хороох**-ын үйлдүүл. **ХОРООЛОЛ** *ᠬᠣᠷᠣᠭᠣᠯᠣᠯ* микрорайон; квартал; **орон сууцны шинэ хороолол** новые жилые кварталы.

**ХОРООЛОХ** *ᠬᠣᠷᠣᠭᠣᠯᠣᠬ* **хашаалах**-ыг үз., окружать, обносить оградой, ограждать, огораживать.

**ХОРООЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠣᠣᠯᠤᠯᠤᠯᠠᠬ* **хороолох**-ын үйлдүүл.

**ХОРООЛЦГООХ** *ᠬᠣᠷᠣᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ* ограждат, огораживать (о многих).

**ХОРООЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠣᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* **хороолох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРООНЫ** *ᠬᠣᠷᠣᠣᠨᠢ* **хороо(н)**-ы харьяал, 1) районный; **хорооны дарга** а) председатель района; б) командир полка; 2) полковой; **хорооны ачаа хөсөг** полковой обоз; **хорооны бэлтгэгч** полковой интендант; **хорооны найрал хөгжим** полковой оркестр; **хорооны эмч** полковой врач.

**ХОРООХ** *ᠬᠣᠷᠣᠣᠬ* **хорох I**-ын үйлдүүл, 1) убавлять, уменьшать, сокращать (количественно); снижать; **газар хороох** сокращать расстояние; **тоогий нь хороох** уменьшать количество чего-л.; **хоол хороох** шилж. найти себе пропитание; 2) казнить, подвергать смертной казни; убивать, губить; **амь хороох** лишать жизни, умерщвлять; **насы нь хороох** сокращать жизнь, лишать жизни; 3) причинять убыток.

**ХОРООЦГООХ** *ᠬᠣᠷᠣᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ* **хороох**-ын олноор үйлдэх.

**ХОРООЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠣᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **хороох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРОХ I** *ᠬᠣᠷᠣᠬ* **1.** 1) убавляться, убывать, уменьшаться, сокращаться (количественно); падать (о ценах); **аль хир хоров?** на сколько уменьшилось?; **зудад мал их хоров** во время гололедицы значительно уменьшилось поголовье скота; 2) погибать, умирать; **хорон барагдах** истощаться, кончаться; **2. хорохуй**-г үз., **нас хорох** укорачивание жизни.

**ХОРОХ II** стоять плотно прижавшись друг к другу, опустив голову вниз (об овцах в жару).

**ХОРОХУЙ** *ᠬᠣᠷᠣᠬᠤᠢ* убавление, сокращение.

**ХОРСГОЛ** *ᠬᠣᠷᠰᠣᠭᠣᠯ* **хорсол**-ыг үз.,

негодование, досада.  
**ХОРСГОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠣᠭᠣᠬ* **хорсох**-ын үйлдүүл, 1) причинять боль, вызывать жжение; драть; жечь, обжигать; **чинжүү хоолой хорсгоно** перец дерёт горло; **шимшрэн хорсгох** причинять жгучую боль; 2) шилж. возбуждать досаду, негодование; причинять неприятности; **хорсгох зохиол** пасквиль.

**ХОРСОЛ** *ᠬᠣᠷᠰᠣᠯ* ненависть, отвращение, злоба; гнев; досада, негодование, обида; вражда; **өшөө хорсол** хорш. ненависть.

**ХОРСОЛТ** *ᠬᠣᠷᠰᠣᠯᠲ* злобный; **хорсолт дайсан** злобный враг.

**ХОРСОЛТОЙ** *ᠬᠣᠷᠰᠣᠯᠲᠣᠢ* **1.** досадный, вызывающий негодование, достойный негодования, обидный; злобный; **2.** злобно; **хорсолтой харах** взглянуть злобно.

**ХОРСОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠣᠬ* 1) чувствовать жгучую боль; жечь, испытывать жгучую боль; **утаанд**

**нүд хорсоно** дым ест глаза; 2) шилж. ненавидеть, таить злобу против кого-л.; злостововать; негодовать, досадовать на кого-л.; **аливаа нэгэнд хорсох** негодовать на кого-л.; **нүд хорсох** шилж. ненавидеть, питать злобу; **хорсож зангах** угрожать, вести себя вызывающе; досаждают; **хорсон ядах** не быть в состоянии терпеть.

**ХОРСЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠣᠴᠢᠬᠣᠬ* **хорсох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРТ I** *ᠬᠣᠷᠲᠢ* ядовитый; токсичный, отравляющий; **хорт бодос цэвэрлэх** дегазация; **хорт бор мод** ург. ядовитое серое дерево; **хорт булчирхай** железа ядовитая; **хорт могой** ядовитая змея; гадюка; **хорт утааны баг** противогаз; **хорт хий** ядовитый газ; **хорт хий эсэргүүцэгч** цэрэг. противогаз; **хорт хий эсэргүүцэх хэрэглүүр** противогазовые средства; **хорт хийн баг** противогаз; **хорт хийнээс нуугдах газар** газоубежище; **хорт хорхой** ядовитое насекомое; † **хорт бор** ург. миробалан чебула; **хорт хамбил** ург. гулявник ядовитый; **хорт холтсон цэцэг** ург. лютик ядовитый; **хорт хялгана** ург. ковыль опьяняющий.

**ХОРТ II** *ᠬᠣᠷᠲᠢ* вредный; злостный; тлетворный; **хорт араатан** хищники, хищные звери; **хорт дайсан** коварный враг; **хорт зоос** хуучир. фальшивая монета; **хорт санаа** злой замысел, злонамеренность; коварство; **хорт сэтгэлийг үүсгэх** замышлять недоброе; **хорт төлөвлөгөө** вредительский план; **дайн номлосон хорт ухуулга** тлетворная пропаганда войны; **хорт хавдар** анаг. злокачественная опухоль; **хорт этгээд** вредитель, вредители;

**ХОРТИГ** *ᠬᠣᠷᠲᠢᠭ* : **хортиг яр** анаг. геморрой.

**ХОРТОЙ I** *ᠬᠣᠷᠲᠣᠢ* **1.** ядовитый; убийственный; токсичный, отравляющий; **химийн хортой бодос** токсичные химические вещества; **хортой мөөг** ядовитые грибы; **хортой сум** а) отравленная стрела; б) цэрэг. химический снаряд; **хортой уур амьсгал** убийственный климат; **хортой эм** ядовитое лекарство, ядовитое снадобье; **хортой харандаа** химический карандаш;

**ХОРТОЙ II** *ᠬᠣᠷᠲᠣᠢ* 1) вредный, злоупотреблять; **хортой газар** заражённая местность; **хортой зуршил / хортой дадал** вредная привычка; **хортой нөхцөл** вредные условия; **хортой харштай явдал** вредные поступки; **хортой шартай** хорш. злоупотреблять; 2) азартный (в игре); **хортой тоглоом / мөрийтэй тоглоом** азартная игра; **2.** вредно; **тамхи эрүүл мэндэд хортой** курение вредно для здоровья.

**ХОРТОЙ II** *ᠬᠣᠷᠲᠣᠢ* имеющий колчан для стрел.

**ХОРТОЙГООР** *ᠬᠣᠷᠲᠣᠢᠭᠣᠭᠣᠷ* **хортой**-н үйлдэх., злостно, злонамеренно; **хортойгоор ашиглах** / **хортойгоор хэрэглэх** злоупотреблять; злоупотребление; **итгэлийг хортойгоор ашиглах** злоупотребить доверием.

**ХОРТОН I** *ᠬᠣᠷᠲᠣᠨ* **1.** злодеи, губители; вредители; **хөдөө аж ахуйн хортон** вредители сельского хозяйства; **2.** злостный; вредный; коварный; **хортон амьтан** вредные животные; **хортон араатан** хищники, хищные звери; **хортон дайсан** коварный враг.

**ХОРТОН(Г) II** *ᠬᠣᠷᠲᠣᠨᠭᠡ* **1)** повреждение; **2)** неровность, шероховатость; **хортонгий нь гаргах** сглаживать шероховатость.

**ХОРТОНТОХ** *ᠬᠣᠷᠲᠣᠨᠲᠣᠬᠤ* **1)** получать повреждение; **2)** становится неровным, шероховатым.

**ХОРТОНТУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠲᠣᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хортонтох**-ын үйлдүүл.

**ХОРТОНТЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠲᠣᠨᠲᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **хортонтох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРУУ I** *ᠬᠣᠷᠤᠭᠤ* бельмо на глазу.

**ХОРУУ II** вирус; **хоруу судлагч** вирусолог.

**ХОРУУТ I** *ᠬᠣᠷᠤᠭᠤᠲᠤ* с бельмом на глазу; † **хоруут бүргэд** шувуу. пёстрый степной орёл.

**ХОРУУТ II** вирусный; **хоруут өвчин** вирусная болезнь.

**ХОРХИНОГ** *ᠬᠣᠷᠬᠢᠨᠣᠭ* ург. горошек; **үнэрт хорхиног** ург. душистый горошек.

**ХОРХИРОО** *ᠬᠣᠷᠬᠢᠷᠣᠭᠣ* мал.эмнэл. овечье заболевание.

**ХОРХИРООТОХ** *ᠬᠣᠷᠬᠢᠷᠣᠭᠣᠲᠣᠬᠤ* заболевать (об овцах).

**ХОРХОГ I** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠭ* **хоршок** (чаще мясное блюдо, приготовляемое на раскалённых камнях в плотно закрытой посуде; иногда готовят, вынув из туши через горло все кости и набив полость тела раскалёнными камнями); **хорхог хийх** готовить хоршок.

**ХОРХОГ II** гной, нагноение.

**ХОРХОГЛОХ I** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠭᠯᠣᠬᠤ* готовить хоршок (**хорхог**-ийг үз.).

**ХОРХОГЛОХ II** гноиться, нагнаиваться.

**ХОРХОГЛОЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **хорхоглох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРХОГЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хорхоглох**-ын үйлдүүл.

**ХОРХОГТОЙ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠭᠲᠣᠢ* приготовленный с раскалённым камнем (напр. чай).

**ХОРХОЙ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢ* **1.** **1)** шавж. насекомое; червь; личинка насекомого, гусеница; **бөөс хорхой** шавж. ВШИ; **галт хорхой** шавж. СВЕТЛЯК, светлячок; **малын хорхой** шавж. СКОТСКИЕ ГЛИСТЫ; **нальхан хорхой** шавж. МОЛЛЮСК; **олон хөлт хорхой** шавж. сороконожка; **өвчний муу хорхой** болезнетворный микроб; **сам хорхой** амьт. рак; **урт хорхой** цээр. ЗМЕЯ; **хамуугийн хорхой** шавж. чесоточный клещ; **хилэнцэт**

**хорхой** / **эвэрт хорхой** амьт. скорпион; **хүр хорхой** шавж. шелкопряд, шелковичный червь; **цагаан хорхой** шавж. глисты; белый червяк; **гэдэсний цагаан хорхой** шавж. глиста; **модны цагаан хорхой** шавж. древесные личинки; личинки, живущие в дереве; **цох хорхой** шавж. жук; **цус уугч хорхой** шавж. пиявка; **чидхүр хорхой** шавж. КЛОП; **чийгийн хорхой** / **чийгийн улаан хорхой** шавж. дождевой червяк; **чийгч хорхой** шавж. мокрица; **шанаган хорхой** шавж. головастик; **хорхой идэх** а) червоточина; б) повреждение молью; в) костоеда, кариес (зубов); **хорхой идсэн алим** яблоко с червоточиной; **модны хорхой идсэн нүх** червоточина в дереве; **хорхой идсэн хивс** ковёр, изъеденный молью; **хорхой идсэн шүд** кариозный зуб; **хорхой туулгах** глистогонный; **хорхой туулгах эм** глистогонное средство; **хорхой шавж** хам. насекомые; букашка; **хорхой шоргоолж** хорш. муравьи; **хорхойд хутга барих** цэцэн. поднимать нож на насекомое; ~ стрелять из пушки по воробьям; **хорхойн аймаг** амьт.суд. класс насекомых; **хорхойн аймгийг судлах ухаан** энтомология; **2)** шилж. аппетит; желание, охота; **хорхой хөдөлгөх** / **хорхой хүргэх** дразнить, раздражить, вызывать охоту; **хорхой хүрмээр** а) вызывающий аппетит; б) возбуждающий желание; заманчивый; в) лакомый; **хорхой хөдлөх** / **хорхой хүрэх** сильно хотеться; **миний хорхой хүрч байна** у меня разгорелся аппетит; **хорхой хүрэм юм** лакомый кусок; **хорхойгоо дарах** заморить червячка; умерять свой аппетит; **2.** червеобразный; **хорхой ааруул** род сушёного творога в виде вермишели; мелко сушёный ТВОРОГ (особого рода сырков, изготавливаемых из остатков винокурения); **хорхой араа** червеобразная шестерня; **хорхой будаа** лапша, макароны; мелкий рис; **хорхой хэлбэрт** червеобразный; † **хорхой цэцэг** ург. скорпионница.

**ХОРХОЙЛГОХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ* **хорхойх**-ын үйлдүүл.

**ХОРХОЙЛОХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠯᠣᠬᠤ* сильно хотеться.

**ХОРХОЙСОХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠰᠣᠬᠤ* **1)** завидовать, быть завидующим, жадным; **2)** сильно хотеться, зариться.

**ХОРХОЙСУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хорхойсох**-ын үйлдүүл.

**ХОРХОЙСЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠰᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **хорхойсох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРХОЙТОЙ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠲᠣᠢ* **1)** имеющий насекомых, червей; червивый; **2)** увлекающийся чем-л.; страстный до чего-л.; завистливый; жадный; **моринд хорхойтой** страстный охотник до лошадей; **ном сударт хорхойтой болох** пристраститься к книгам; **нүд хорхойтой** с алчным взором; **хорхойтой**

нүд глаза завидующие; **хорхойтой эм** хуучир. женщина лёгкого поведения.

**ХОРХОЙТОХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠲᠣᠬ* 1) очервиветь, покрываться червями; **хорхойтсон шүд** кариозные зубы; 2) завидовать, быть жадным.

**ХОРХОЙТУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хорхойтох**-ын үйлдүүл., дразнить, раздражить; вызвать охоту; **идэх юманд хорхойтуулах** дразнить аппетит.

**ХОРХОЙТЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠲᠤᠴᠢᠬᠣᠬ* **хорхойтох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРХОЙХ I** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠢᠬ* 1) хмуриться, нахмурить лоб; 2) быть мрачным, надутым, кислым.

**ХОРХОЙХ II** пачкаться.

**ХОРХОН** *ᠬᠣᠷᠬᠣᠨ* : **хорхон бишгүүр** хөгжим., хуучир. свирель, флейта с пятью отверстиями, имеющая пять отверстий.

**ХОРЧГОНОХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠨᠣᠬ* **хорчилзох**-ыг үз.

**ХОРЧГОНУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хорчгонох**-ын үйлдүүл.

**ХОРЧГОР** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷ* **1.** что-либо покоробившееся; **2.** 1) смятый, помятый; скомканный; сморщенный; 2) шилж. худой; засохший, чахлый; паршивый; 3) шилж. морщинистый; 4) запачканный.

**ХОРЧГОРДОХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* **БЫТЬ,** оказываться слишком смятым, помятым; **БЫТЬ** слишком худым.

**ХОРЧГОРДУУ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* сильно помятый, смятый; очень худой.

**ХОРЧГОРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хорчгордох**-ын үйлдүүл.

**ХОРЧГОРДЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬ* **хорчгордох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРЧГОРТОХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷᠲᠣᠬ* 1) запачкаться, закопоть; 2) опаршиветь.

**ХОРЧГОРХОН** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **хорчгор**-ын багас.

**ХОРЧИ** *ᠬᠣᠷᠴᠢ* хуучир. КОЛЧАНЩИК, оруженосец.

**ХОРЧИГ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭ* худой; **хорчиг туранхай** хорш. худой.

**ХОРЧИГНОХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠣᠬ* урчать, бурчать в животе; бурлить, журчать; **хорчигнож уух** выпить залпом; выпить с шумом; **горхи хорчигнон урсаж байна** журчит ручей; **хорчигнотол урсах** течь с шумом, с бурлением.

**ХОРЧИГНУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хорчигнох**-ын үйлдүүл.

**ХОРЧИЙЛГОХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠢᠯᠭᠣᠬ* **хорчийх**-ийн үйлдүүл.

**ХОРЧИЙХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠢᠬ* 1) коробиться; морщиться; 2) мяться; 3) паршиветь; 4) ссыхаться, чахнуть; 5) пачкаться.

**ХОРЧИЙЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* **хорчийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХОРЧИЛЗОХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠯᠵᠣᠬ* коробиться, корчиться; запачкаться; сморщиться; паршиветь.

**ХОРЧИЛЗУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хорчилзох**-ын үйлдүүл.

**ХОРЧИЛЗЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠯᠵᠤᠴᠢᠬᠣᠬ* **хорчилзох**-ын нэгэнтээ.

**ХОРЧИН** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠨ* **хорчины** (название шести хошунов Джиримского сейма во Внутренней Монголии).

**ХОРЧЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* хуучир. заставлять носить лук, держать у себя в качестве оруженосца.

**ХОРШИЛ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠯ* 1) соединение, объединение; **хоршил үг** словосочетание; 2) дуэт.

**ХОРШИЛДОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠯᠳᠣᠬ* **хорших**-ын үйлдэлд., сочетаться.

**ХОРШИХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠬ* 1) составлять компанию; быть соучастником в каком-л. деле; делать совместно; объединяться, соединяться; **зохилдон хорших** уживаться друг с другом; находиться в симбиозе; **нөхөрлөн хорших** образовать товарищество; **хоршин хүртээх холбоо** хэл. шинж. атрибутивная связь; **хоршсон ажил** коллективный труд; 2) мешать, соединять, смешивать, делать смесь.

**ХОРШИЦГООХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠴᠢᠭᠣᠬ* **хорших**-ийн олноор үйлдэх.

**ХОРШМОЛ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠮᠣᠯ* мешанный, смешанный, составной; составляющий компанию; **хоршмол үнэр** смешанный запах.

**ХОРШОО(Н)** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠣᠭᠣ* **1.** 1) кооперация, кооператив; общество, компания; товарищество; объединение; **анхны хоршоо** первичная кооперация; **харилцан туслалцах хоршоо** общество, товарищество взаимопомощи, кооперация; кооператив; **хувь нийлүүлсэн хоршоо** акционерное общество; **эвлэл хоршоо** объединение, союз; **эд хэрэглэгчдийн хоршоо** потребительская кооперация; **хоршоо нэгдэл** объединение, артель; **хоршоо хамтрал** артель; **хоршоо худалдаа** кооперативная торговля; **хоршооны салбар** отделение кооператива; 2) компаньон; соучастник; друг, товарищ; **гэмт хоршоо** преступное сообщество; **хоршоо нөхөр** хорш. партнёр; компаньон; соучастник; сообщество; 3) шилж. магазин; **хоршоо дэлгүүр** хорш. магазины; **хоршоонд очих** сходить в магазин; **2.** парный; **хоршоо гийгүүлэгч** хэл. шинж. парный согласный; **хоршоо үг** хэл. шинж. парное слово; **хоршоо нэр үг** хэл. шинж. парные имена существительные; **хоршоо холболго** хэл. шинж. рифма парная; **хоршоо хэлц** хэл. шинж. парных фразеологизм.

**ХОРШООД** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠣᠭᠣᠳ* **хоршоо(н)**-ы олон., **хоршоодын холбоо** союз коопераций;

**Монголын хоршоодын холбоо** Монгольский кооперативный союз (Монкоопсоюз).

**ХОРШООЖИЛТ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠵᠢᠯᠢᠲᠤ* кооперирование.

**ХОРШООЖИХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠵᠢᠬᠢ* составлять компанию, артель.

**ХОРШООЖУУЛАЛТ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠢᠲᠤ* кооперирование, объединение.

**ХОРШООЖУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хоршоожих-ийн үйлдүүл., кооперировать; объединять на кооперативных началах.

**ХОРШООЛ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯ* 1) общество, товарищество; артель; компания; монголтранс хэмээх улсын хоршоол государственное акционерное общество Монголтранс; 2) компаньон.

**ХОРШООЛДОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠳᠣᠬᠤ* брать под руку.

**ХОРШООЛЛОН** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠯᠣᠨ* хоршоолох-ын хамж., совместно, в компании.

**ХОРШООЛЛОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠯᠣᠬᠤ* объединяться в артель; образовать компанию, общество; кооперироваться; тариачныг хоршооллох кооперировать крестьян; хөрөнгө нийлүүлэн хоршооллох вкладывать свои капиталы в совместное предприятие; хоршооллосон аж ахуй кооперированное хозяйство.

**ХОРШООЛЛЫН** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠯᠢᠨ* хоршоолол-ын харьяал., кооперативный; хоршооллын гуанз кооперативная столовая; хоршооллын хөдөлгөөн кооперативное движение.

**ХОРШООЛОГДОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ* хоршоолох-ын үйлдэгд.

**ХОРШООЛОЛ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠣᠯ* 1) кооперирование; кооперация; хөдөө аж ахуйн хоршоолол сельскохозяйственная кооперация; 2) компания, объединение.

**ХОРШООЛОН** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠣᠨ* хоршооллон-г үз.

**ХОРШООЛОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠣᠬᠤ* объединяться в товарищество; составлять общество, компанию, артель; образовать компанию, общество; кооперировать; хөдөө аж ахуйг хоршоолох кооперировать сельское хозяйство; хөрөнгө нийлүүлэн хоршоолох вкладывать свои капиталы в совместное предприятие; хоршоолох явдал кооперирование; бусад лугаа хоршоолон дэлгүүр нээх открыть магазин в компании с другими.

**ХОРШООЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* хоршоолох-ын үйлдүүл., объединять в артель, компанию, общество; кооперировать.

**ХОРШООЛЦГООХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬᠤ* составлять общество, объединяться в товарищество, кооперировать (о многих).

**ХОРШООЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* хоршоолох-ын нэгэнтээ.

**ХОРШООНЫ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠣᠣᠨ* хоршоо(н)-ы харьяал., кооперативный; хоршооны бааз

кооперативная база; хоршооны гишүүн член кооперации, пайщик; хоршооны нэгдэл кооперативное объединение.

**ХОРШУУЛАХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хорших-ийн үйлдүүл., объединять, соединять, коллективизировать; хоршуулсан үйлдвэр совместное предприятие.

**ХОРШЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠰᠢᠭᠢᠬᠣᠬᠤ* хорших-ийн нэгэнтээ.

**ХОРЬ (ХОРИН) I** *ᠬᠣᠷᠢ* 1. двадцать; хорь орчим около двадцати; хорь хонох переночевать двадцать раз, проводить двадцать суток; хорь хүрсэн хүүхэн двадцатилетняя девушка; хорин настай залуу двадцатилетний юноша; хорин нэгэн настай в возрасте двадцати одного года; хорин тав двадцать пять; 2. 1) двадцатое (о годе и числе месяца); хорин жил двадцатилетие; хорин жилийн ой двадцатилетний юбилей; двадцатилетие; хоринд буцна возвращаюсь двадцатого; хорины өдөр двадцатого числа; 2) хорин (низовая административная единица, квартал, үгчил. двадцатидворка; хороо хорин хорш. квартал; хорины дарга председатель хорина, двадцатидворки; хорины хурал собрание двадцатидворки.

**ХОРЬ II** 1. племя хори (название восточно-бурятского племени); 2. хоринский; хорь буриад хоринский бурят; † хорь хунчир ург. астрагал хоринский.

**ХОРЬДАХЬ** *ᠬᠣᠷᠢᠳᠠᠬᠢ* двадцатый по счёту.

**ХОРЬДУГААР** *ᠬᠣᠷᠢᠳᠤᠭᠠᠭᠠᠷ* двадцатый; хорьдугаар байшин дом номер двадцать; хорьдугаар зуун двадцатый век.

**ХОРЬТ** *ᠬᠣᠷᠢᠲᠤ* двадцатка (число и количество); хорьтын дэвсгэрт купюра в двадцать тугриков.

**ХОРЬТОЙ** *ᠬᠣᠷᠢᠲᠣᠢ* двадцатилетний.

**ХОРЬЦГООХ** *ᠬᠣᠷᠢᠴᠢᠭᠣᠬᠤ* хорих-ийн олноор үйлдэх.

**ХОРЬЧИХОХ** *ᠬᠣᠷᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* хорих-ийн нэгэнтээ.

**ХОС I** *ᠬᠣᠰ* 1. пара; хос гутал пара сапог; хос алд большая, десятифутовая сажень; хос далавчтан шувуу.суд. двукрылые; хос далбаат онгоц двупарусное судно; хос загалмайтан амьт.суд. двужаберные, парножаберные; хос замт гүүр мост двухпутный; хос морь пара лошадей; хос мэргэжилтэй с двумя квалификациями; хос соруулт сорогч хорхой амьт.суд. двуустка; хос туйлтай гүйдэл холбоо. ток двухполосный; хос уушгитан амьт.суд. двухлёгочные; хос үр тариат буудай ург. полба двузернянка; хос үрийн талтай ург.суд. двудольное растение; хос хайрст цахилдаг ург. касатик двучешуйный; хос ховилт двутавр; хос ховилт огтлоос тавровое сечение; хос холбоо супружеская чета; хос хэлтэрт үр двудольные семена; хос гэсэрт

**удвал цэцэг** ург. аконит японский; **хос цоолууртан** амьт.суд. парнорезцовые; **хос цэцэгт ортууз** ург. остролодочник двуголовчатый; **хос шороо** куча земли, высотой в один фут, занимающая площадь в одну квадратную сажень; **хос эвэртэн** амьт.суд. двурогие; **хос эгшиг** хэл.шинж. дифтонг; **2. 1)** парный; **хос морьтой тэрэг** парный экипаж; **хос уянга** парные строфы, изречение-двустиишие для вывешивания на стене; **хос хосоор** попарно; **хосоор гулгах** парное катание; **2)** двоякий; **хос өргөлт** хэл.шинж. двоякое ударение.

**ХОС II** **ᠬᠣᠰᠤ** двенадцатиперстная кишка (у мелкого скота).

**ХОСГУЙ** **ᠬᠣᠰᠤᠭᠤᠢ** · **ᠬᠣᠰᠤ** **ᠭᠤᠢ** не имеющий пары, не имеющий равного себе, бесподобный; превосходный, несравнимый, несравненный, единственный; **хосгуй дуутай хүн** человек, обладающий бесподобным голосом.

**ХОСЗАМ** **ᠬᠣᠰᠤᠵᠠᠮ** игра в домино.

**ХОСЛОЛ** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠯ** 1) сочетание, соединение попарно, комбинация; 2) аккорд.

**ХОСЛОМОЛ** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠮᠣᠯ** сдвоенный; комбинированный; **хосломол арга** комбинированный метод.

**ХОСЛОН** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠨ** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠬ**-ын хамж., В сочетании.

**ХОСЛООЧ** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠣᠴ** напарник.

**ХОСЛОСОН** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠰᠣᠨ** / **хосломол**-ыг үз., **хослосон марш** цэрэг. комбинированный марш.

**ХОСЛОХ** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠬ** сочетать, соединять попарно, вместе; сочетаться; соединяться; комбинироваться; **арга билиг хослох** сочетать ум с хитростью; **салшгүй хослох** неразрывно объединяться; **холбон хослох** сочетать; **шинэ хуучин аргыг хослох** сочетать новые методы со старыми; **морь хослон унах** ездить попеременно на двух лошадях; **морь хослон хөллөх** ездить на паре лошадей; **хослон явуулах** сочетать; **ухаан эрэлхэг зориг хослосон хүн** ум в нём сочетался с храбростью.

**ХОСЛУУЛАХ** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠬ**-ын үйлдүүл., совместить, совместиться, сочетаться; **хоёр мэргэжил хослуулах** совместить две специальности; **онолын мэдлэг, практик дадлага хоёрыг хослуулсан хүн** в нём совместились теоретические знания с практическими навыками; **өнгө хослуулах** сочетать различные цвета.

**ХОСЛУУР** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠤᠭᠤᠷ** тусг. удвоитель; **хүчдэл хослуур** удвоитель напряжения.

**ХОСМОГ** **ᠬᠣᠰᠣᠮᠣᠭ** парный; **хавсарсан хосмог тоо** комплексные сопряженные числа.

**ХОСМОЛЖИН** **ᠬᠣᠰᠣᠮᠣᠯᠵᠢᠨ** / **1.** парный, составляющий с другим пару; **хосмолжин**

**хэнгэрэг** барабан, в который бьют обеими руками; **2.** симметрия.

**ХОСМОЛЖЛОХ** **ᠬᠣᠰᠣᠮᠣᠯᠵᠢᠯᠣᠬ** сочетать, соединять.

**ХОСОЛЦГООХ** **ᠬᠣᠰᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠬ**-ын олноор үйлдэх.

**ХОСОЛЧИХОХ** **ᠬᠣᠰᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ** **ᠬᠣᠰᠤᠯᠣᠬ**-ын нэгэнтээ.

**ХОСХО** **ᠬᠣᠰᠤᠬᠣ** скребок; деревянная лопата.

**ХОТ I** **ᠬᠣᠲᠤ** / **1)** город; яриа. град; **гурван давхар хот** тройная городская стена; городские стены, опоясывающие город тремя кольцами; **нийслэл хот** столица; **төв хот** главный город; **хааны хот** императорская резиденция; **хот балгас** хорш. Город; **хот боомт** хорш. крепость; **хот орон** хорш. Город; **хот орчмын суурин** пригород; **хот суурин газар** заселённая местность, населённый пункт; город; **хот хамгаалах цэрэг** гарнизон; **хот хамгаалах цэргийн дарга** начальник гарнизона; **хот хоорондын** междугородный; **хот хоорондын утас** междугородный телефон; **хот хэрэм** хорш. кремль, крепость, городские стены; **хот цайз** хорш. крепость; **хот шивээ** хорш. укрепление; небольшая крепость; **хотод суух** жить в городе; **хотын гадна** за город; за городом; **хотын гадна гарах** за город поехать; **хотын хэмжээнд багтаах** включать в черту города; **2)** хотон, группа юрт (совершающие совместно перекочёвку); **хоёр хот айл** две группы юрт; **3)** стойбище, загон для скота; ограда, ограждение; **айлын хот** загон для скота; **хотонд байгаа хонь** овцы, находящиеся на стойбище; **хот хүрээ** хорш. а) ограда, ограждение; б) монастырь.

**ХОТ II: далны хот** бие.зүй. впадина лопатки.

**ХОТ III** **ᠬᠣᠲᠤ** пороховница, лялунка.

**ХОТ IV 1)** желудок; **хоол хот** хорш. пища; **хот гэдэс** хорш. кишечник; **2)** матка (животных); **үрийн хот** матка.

**ХОТВИ** **ᠬᠣᠲᠤᠪᠢ** загас. ёрш.

**ХОТГО** **ᠬᠣᠲᠤᠭᠣ** глиняная посуда, кувшин, горшок.

**ХОТГОЙД** **ᠬᠣᠲᠤᠭᠣᠢᠳ** / **ХОТОГОЙТЫ** (монгольское племя в районах озера Хубсугул).

**ХОТГОНОХ** **ᠬᠣᠲᠤᠭᠣᠨᠣᠬ** / **1)** всё время понижаться, образовывать выемку, впадину, низменность; **2)** прогибаться, изгибаться (напр. о спине).

**ХОТГОНОЧИХОХ** **ᠬᠣᠲᠤᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ** **ᠬᠣᠲᠤᠭᠣᠨᠣᠬ**-ын нэгэнтээ.

**ХОТГОНУУЛАХ** **ᠬᠣᠲᠤᠭᠣᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **ᠬᠣᠲᠤᠭᠣᠨᠣᠬ**-ын үйлдүүл., прогибать, изгибать; **нуруугаа хотгонуулах** изгибать спину.

**ХОТГОР** **ᠬᠣᠲᠤᠭᠣᠷ** / **1.** лощина, впадина; углубление, выемка, низменность; котловина; **хотгор газар** впадина, лощина; **хотгор гүдгэр** хорш. рельеф; **хотгор гүдгэр чанар**

рельефность; **2.** вогнутый, прогнутый в середине; вдавленный; **хотгор нуруутай морь** лошадь с прогнутой (вогнутой) спиной; **хотгор хамар** седлообразный нос.

**ХОТГОРДОХ** *ᠬᠣᠲᠭᠣᠷᠳᠣᠬ* быть слишком вогнутым, прогнутым в середине.

**ХОТГОРДУУ** *ᠬᠣᠲᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ* хотгорхон-г үз.

**ХОТГОРДУУЛАХ** *ᠬᠣᠲᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хотгордох-ын үйлдүүл.

**ХОТГОРДЧИХОХ** *ᠬᠣᠲᠭᠣᠷᠳᠴᠢᠬᠣᠬ*

хотгордох-ын нэгэнтээ.

**ХОТГОРХОН** *ᠬᠣᠲᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* хотгор-ын багас., **1.** что-либо немного вогнутое; **2.** чуть-чуть прогнувшийся.

**ХОТЖУУЛАЛТ** *ᠬᠣᠲᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠲ* градостроительство; урбанизм.

**ХОТЖУУЛАХ** *ᠬᠣᠲᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* строить город.

**ХОТИЛ** *ᠬᠣᠲᠢᠯ* амьт. двухгодовалый тарбаган (сурок).

**ХОТИР** *ᠬᠣᠲᠢᠷ* ург. молочай парнолистник.

**ХОТЛООР** *ᠬᠣᠲᠯᠣᠭ* *ᠬᠣᠲᠣᠯ*-ын үйлдэх., все, весь; все вместе, поголовно, повсеместно; полностью; **бүх хотлоор** все вместе, поголовно все; **гэр хотлоор** вся семья; **хошуу хотлоор** повсеместно, весь хошун; **хотлоор түйвээх** всех беспокоить.

**ХОТЛОХ** *ᠬᠣᠲᠯᠣᠬ* возвращаться в загон, стойбище (о скоте); **мал хотлох** запирать скот в загон.

**ХОТЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠲᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хотлох-ын үйлдүүл., загонять в загон; **мал хотлуулах** загонять скот в загон, пригонять скот на стойбище; **үдийн хонь хотлуулах** в полдень пригонять с пастбища стадо для доения; **үдшийн хонь хотлуулах** вечером пригонять с пастбища стадо для доения; **билчээрт хотлуулах** оставлять стадо на ночь на пастбище.

**ХОТЛУУЛЧИХАХ** *ᠬᠣᠲᠯᠤᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хотлуулах-ын нэгэнтээ.

**ХОТНЫ** *ᠬᠣᠲᠨᠢ* *ᠬᠣᠲᠣᠨ*-ы харьяал., **ДОВОМЫЙ**; † **хотны ууль** шувуу. СЫЧ **ДОВОМЫЙ**.

**ХОТОЙ** *ᠬᠣᠲᠣᠢ* пустырник.

**ХОТОЙЛГОХ** *ᠬᠣᠲᠣᠢᠯᠭᠣᠬ* хотойх-ын үйлдүүл., прогибать; продавить; **ном тавиурын хөндлийг хотойлгов** книги прогнули полку.

**ХОТОЙЛТ** *ᠬᠣᠲᠣᠢᠯᠭᠣ* прогиб.

**ХОТОЙХ** *ᠬᠣᠲᠣᠢᠬ* 1) гнутья, прогибаться; понижаться, вдавливаясь; становиться вогнутым, прогнутым; ломиться; **номонд дарагдаж тавиур хотойж байна** полки прогибаются под тяжестью книг; **хотойсон эрэг** вогнутый берег; 2) шилж. уменьшаться (напр. о богатстве).

**ХОТОЙЧИХОХ** *ᠬᠣᠲᠣᠢᠴᠢᠬᠣᠬ* хотойх-ын нэгэнтээ.

**ХОТОЛ I** *ᠬᠣᠲᠣᠯ* все, весь; везде, всюду, повсеместно; **хотол бүрэн** хорш. а) все; б) совершенный; превосходный; **хотол олны**

**баясгалан** радость всего народа; **хотол олон ард** все араты; вся аратская масса; **хотол төгс** хорш. совершенный, одаренный; **хотол түгээмэл** хорш. всеобъемлющий; **хотол улс** весь народ; **хотол хамаг** хорш. все; **хотол хошуу** весь хошун; все, поголовно; **хотол чуулган** хорш. совершенный.

**ХОТОЛ II** *ᠬᠣᠲᠣᠯ* амьт. теленок лося, молодой лось.

**ХОТОЛЗОХ** *ᠬᠣᠲᠣᠯᠵᠣᠬ* хотгонох-ыг үз.

**ХОТОЛЗУУЛАХ** *ᠬᠣᠲᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хотолзох-ын үйлдүүл.

**ХОТОЛЗЧИХОХ** *ᠬᠣᠲᠣᠯᠵᠴᠢᠬᠣᠬ* хотолзох-ын нэгэнтээ.

**ХОТОЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠲᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ* хотлох-ын нэгэнтээ.

**ХОТОН I** *ᠬᠣᠲᠣᠨ* шувуу. пеликан.

**ХОТОН II** маяк, башня (сторожевая); насыпь, терраса, возвышенность.

**ХОТОН(Г) III 1.** 1) ХОТОН (тюркское племя в Западной Монголии); 2) туркестанец; **2.** туркменский; туркестанский; † **хотон царцаа** шавж. кобылка туркменская; **хотон цэгцгий** шувуу. трясогузка белая туркестанская.

**ХОТОР** *ᠬᠣᠲᠣᠷ* загас. налим.

**ХОТОРГО** *ᠬᠣᠲᠣᠷᠭᠣ* зарубки по обеим сторонам концов лука.

**ХОТОРХОЙ** *ᠬᠣᠲᠣᠷᠬᠣᠢ* 1) проходящий насквозь, сквозной; 2) пронирующий, пролаза.

**ХОТОЧ** *ᠬᠣᠲᠣᠴ* охраняющий двор; дворовый, сторожевой; **хоточ нохой** дворовая собака; собака, сторожащая загон, двор, стойбище; **хоточ хүн** хуучир. сторож; страж на городской стене.

**ХОТОЧЛОХ** *ᠬᠣᠲᠣᠴᠯᠣᠬ* хождение дворовой собаки.

**ХОТРОНХОЙ** *ᠬᠣᠲᠣᠷᠣᠨᠬᠣᠢ* прямая кишка (свиньи).

**ХОТРОХ** *ᠬᠣᠲᠣᠷᠬ* 1) проходить насквозь, пролезать насквозь; 2) сгибаться, сворачиваться; **замаас хотрох** сворачивать с пути.

**ХОТРУУЛАХ** *ᠬᠣᠲᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хотрох-ын үйлдүүл., сгибать.

**ХОТХОН** *ᠬᠣᠲᠬᠣᠨ* городок; **оюутны хотхон** студенческий городок.

**ХОТЧИЛОХ** *ᠬᠣᠲᠴᠢᠯᠣᠬ* : хотчилсон үг **хэллэг** хэл. шинж. урбанизм.

**ХОТЫН** *ᠬᠣᠲᠢᠨ* хот I-ын харьяал., городской; **хотын аж ахуй** городское (коммунальное) хозяйство; **хотын борцуул** мещанство, городские обыватели; **хотын дарга / хотын тэргүүн** мэр города; **градоначальник**; **хотын дэвсгэр зураг** план города; **хотын зах** городские окраины; **хотын захын** загородный; **хотын захиргаа** городское управление, муниципалитет; **хотын зөвлөл** городской совет; **хотын төв** центр города;

**ХОТЫН ХАВЬЦАА** подступы к городу; **ХОТЫН ХАРУУЛ** гарнизонный караул; **ХОТЫН ХОРОО** хуучир. а) городской комитет; б) район города; в) городская телефонная станция; **ХОТЫН ХҮН** горожанин; городской житель; **ХОТЫН ХҮН АРД** городское население; **ХОТЫН ЦАХИЛГААН ШУГАМАН СҮЛЖЭЭ** городская электросеть; **ХОТЫН ЦЭЦЭРЛЭГ** городской сад; **ХОТЫН ЭМЭГТЭЙ** горожанка.

**ХОТЫНХОН** *ᠬᠣᠲᠢᠨᠬᠣᠨ* горожане, городские жители.

**ХОХИВГОНОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠪᠭᠣᠨᠣᠬ* **ХОХИВОЛЗОХ**-ыг үз.

**ХОХИВГОНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠪᠭᠣᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬ* **ХОХИВГОНОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОХИВОЛЗОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠪᠣᠯᠵᠣᠬ* быть неприветливым, мрачным, угрюмым; бушевать в гневе, быть несдержанным в гневе.

**ХОХИВОЛЗУУЛАХ** *ᠬᠣᠬᠢᠪᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОХИВОЛЗОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОХИВОЛЗУУР** *ᠬᠣᠬᠢᠪᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* неприветливый, мрачный, угрюмый; вспыльчивый, не знающий удержу в гневе, несдержанный в гневе.

**ХОХИВОЛЗЧИХОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠪᠣᠯᠵᠠᠭᠢᠬᠣᠬ* **ХОХИВОЛЗОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОХИГОНОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠭᠣᠨᠣᠬ* **ХОХИВОЛЗОХ**-ыг үз.

**ХОХИГОНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬ* **ХОХИГОНОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОХИГОНУУЛАХ** *ᠬᠣᠬᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОХИГОНОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОХИГОР** *ᠬᠣᠬᠢᠭᠣᠷ* 1. что-либо искривлённое и продолговатое; 2. кривой, искривлённый.

**ХОХИГОРДУУ** *ᠬᠣᠬᠢᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠭ* **ХОХИГОРХОН**-г үз.

**ХОХИГОРХОН** *ᠬᠣᠬᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ* **ХОХИГОР**-ын багас., сильно искривлённый.

**ХОХИЛЗОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠯᠵᠣᠬ* **ХОХИВОЛЗОХ**-ыг үз.

**ХОХИЛЗУУЛАХ** *ᠬᠣᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОХИЛЗОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОХИЛЗУУР** *ᠬᠣᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠷ* **ХОХИВОЛЗУУР**-ыг үз.

**ХОХИЛЗЧИХОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠢᠬᠣᠬ* **ХОХИЛЗОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОХИЛОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠯᠣᠬ* 1) вызывать убытки; 2) уменьшать; сморщить.

**ХОХИМОЙ** *ᠬᠣᠬᠢᠮᠣᠢ* 1. череп; мёртвая голова; **ХОХИМОЙ ТОЛГОЙ** череп; **ХОХИМОЙ ЯС** скелет; 2. сухой; высохший; † **ХОХИМОЙ ӨВС** ург. черноплодник.

**ХОХИНОЛДОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠨᠣᠯᠳᠣᠬ* **ХОХИНОХ**-ын үйлдэлд.

**ХОХИНОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠨᠣᠬ* клекотать, издавать КЛЁКОТ.

**ХОХИНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬ* **ХОХИНОХ**-ын нэгэнтээ.

**ХОХИНУУЛАХ** *ᠬᠣᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОХИНОХ**-ын үйлдүүл.

**ХОХИО** *ᠬᠣᠬᠢᠣ* 1. чрезвычайно бедный, совершенно неимущий; **ХОХИО ХООСОН** хорш. очень бедный; 2. бедность, нищета; † **ХОХИО ОЦОН** шувуу. Галапагосский пингвин.

**ХОХИР I** *ᠬᠣᠬᠢᠷ* сухой навоз.

**ХОХИР II** 1. неприветливый; 2. обманщик, лжец, болтун; балагур, шут гороховый; **ХОХИР ЦАШАА!** яриа. прочь!

**ХОХИРОГДОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠭᠳᠣᠬ* **ХОХИРОХ**-ын үйлдэгд., терпеть убытки, разоряться, подвергаться разорению, лишаться чего-л., гибнуть, оказываться обездоленным.

**ХОХИРОГДУУЛАХ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠭᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **ХОХИРОГДОХ**-ын үйлдүүл., причинять убыток, вред; разорять, вызывать чьё-л. разорение; губить, обездолить.

**ХОХИРОГЧ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠭᠴ* потерпевший, пострадавший.

**ХОХИРОЛ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠯ* убыток, ущерб, урон; утрата, потеря; разорение; гибель; **АЛДАГДАЛ ХОХИРОЛ** хорш. убытки; **ГАРЗ ХОХИРОЛ** хорш. убытки; **ХОХИРОЛ АЛДВАР** хорш. УБЫТКИ; **ХОХИРОЛ СҮЙТГЭЛ** хорш. УБЫТКИ; разорение; урон; ущерб; **ЭД ХӨРӨНГИЙН ХОХИРОЛ СҮЙТГЭЛ** материальный ущерб; **ХОХИРОЛ УЧРУУЛАХ** наносить ущерб; расстроить дела; причинять убыток, разорять; губить, доводить до последней крайности; **ХҮНД ХОХИРОЛ УЧРУУЛАХ** понести тяжёлую утрату; **ХОХИРОЛ ХОРЛОЛ** хорш. крах, гибель; **ХОХИРОЛ ХҮЛЭЭХ** испытывать разорение, подвергаться разорению; **ХОХИРОЛ ХҮРГЭХ** причинять убыток, разорять; **ХОХИРОЛ ЭДЛЭХ** терпеть ущерб, испытывать разорение; **ХОХИРОЛД УЧРАХ** нанести, причинить ущерб; **УЧРУУЛСАН ХОХИРОЛ СҮЙТГЭЛИЙГ НӨХӨН ТӨЛҮҮЛЭХ** взыскивать причинённые убытки; **УЧРУУЛСАН ХОХИРЛЫГ НӨХӨХ** возмещать, компенсировать причинённые убытки.

**ХОХИРОЛГҮЙ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠯᠭᠦᠢ* *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠯ* *ᠬᠣᠬᠢᠷ* безубыточный; без ущерба; **АЛДАГДАЛ ХОХИРОЛГҮЙ** безубыточный.

**ХОХИРОЛТОЙ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠯᠲᠣᠢ* убыточный, невыгодный, наносящий, причиняющий убыток, ущерб, урон, разорительный, пагубный, губительный.

**ХОХИРООХ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠭᠣᠬ* **ХОХИРОХ**-ын үйлдүүл., 1) убить, толкать на гибель; истреблять, разорять; обездолить; **АЛЖ ХОХИРООХ** губить, убивать; **АМЖ ХОХИРООХ** губить жизнь, лишать жизни, убивать; **БҮРМӨСӨН ХОХИРООХ** разорять до тла; истреблять полностью; **СҮЙТГЭН ХОХИРООХ** разорять; 2) обидеть; **АЖИЛЧНЫ ЗАСАГ ДУНД ТАРИАЧНЫГ ХЭЗЭЭ Ч ХОХИРООЖ БАЙГААГҮЙ, ХОХИРООХ Ч ҮГҮЙ** рабочая власть не обижала и не обидит среднего крестьянина.

**ХОХИРОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠬ* 1. терпеть ущерб, убыток, нести урон; поплатиться, пострадать,

потерпеть; лишаться чего-л., гибнуть, разоряться; **алдаа хийснээс болж хохирох** полатиться за свою ошибку; **амь хохирох** гибнуть, погибать; **хоосрон хохирох** разоряться; **хохирох сөнөх** хорш. гибнуть, погибать; **хохирон үхэх** погибать, гибнуть; **2. хохирохуй**-г үз.

**ХОХИРОХУЙ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠣᠬᠤ* разорение; гибель; **хохирохуйн аюул** угроза гибели.

**ХОХИРСОН** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠰᠣᠨ* үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., пострадавший, погибший; **хохирсон этгээд** хууль. пострадавший, пострадавшая сторона.

**ХОХИРУУЛАХ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хохируох**-ыг үз.

**ХОХИРЧИХОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ* **хохирох**-ын

нэгэнтээ.

**ХОХИУР** *ᠬᠣᠬᠢᠭᠦᠷ* **1.** 1) тощий; 2) несдержанный, вспыльчивый; **хохиур дохиур** хорш. неприветливый; **2.** валежник.

**ХОХОЙ:** *ᠬᠣᠬᠣᠢ* **халаг хохой** хорш. аялга. УВЫ!, ОХ!, ах!; **халаг**-ийг үз.

**ХОХОЙЛОХ** *ᠬᠣᠬᠣᠢᠯᠣᠬ* охатъ, стонать.

**ХОХОН** *ᠬᠣᠬᠣᠨ* : **хохон хохон** хорш. КХ-КХ

(выражение звука кашля).

**ХОХТНОХ** *ᠬᠣᠬᠲᠨᠣᠬ* **1)** издавать прерывистый сиплый звук (о драконе); **2)** **хухтнах**-ыг үз.

**ХОХЬ I** *ᠬᠣᠬᠢ* утрата; неудача (чаще по вине упоминаемого лица); **хохь болох а)** явиться утратой, неудачей для кого-л. (чаще по его же вине); б) хиреть, погибать; **хохийг нь дуудах** злорадствовать по поводу чьей-л. неудачи; **хохь чинь!** так тебе и надо!; сам виноват!; бедняга!.

**ХОХЬ II** *ᠬᠣᠬᠢ* холбоо үгэнд: бедный; одинокий; скудный, неимущий; **хохь ганц** совершенно одинокий; одиночный; **хохь тайж** тайджи, дворянин, не имеющий крепостных; **хохь хоосон** очень бедный; совершенно неимущий; **хохь цагаанаар хатах** добела высохнуть (о костях).

**ХОХЬДОГ** *ᠬᠣᠬᠢᠳᠣᠭ* **1)** эгоист; **2)** человек с характером; вспыльчивый.

**ХОХЬДОГЧ** *ᠬᠣᠬᠢᠳᠣᠭᠴᠢ* потерпевший; **хохьдогч этгээд** хорш. потерпевший.

**ХОХЬДОЛ** *ᠬᠣᠬᠢᠳᠣᠯ* **хохирол**-ыг үз.

**ХОХЬДОХ** *ᠬᠣᠬᠢᠳᠣᠬ* терпеть нужду, ущерб; иметь убытки; **хохирох**-ыг үз.

**ХОХЬДУУЛАХ** *ᠬᠣᠬᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хохьдох**-ын үйлдүүл., разорить, доводить до нищеты, причинять ущерб, вводить в убыток.

**ХОЦОРМОЛ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠮᠣᠯ* остаточный, оставшийся.

**ХОЦОРСОН** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠰᠣᠨ* отставший, отсталый.

**ХОЦОРЧИХОХ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ* **хоцрох**-ын

нэгэнтээ.

**ХОЦРОГДМОЛ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠮᠣᠯ* **1.** отсталость; **2.** отсталый; **хоцронгуй**-г үз.

**ХОЦРОГДОЛ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠯ* отсталость; отставание; **дутагдал хоцрогдол** хорш. недостатки; **колонийн орнуудын эдийн засгийн хоцрогдол** экономическая отсталость колониальных стран.

**ХОЦРОГДОЛГҮЙ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠯᠭᠦᠢ* · *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠯ* *ᠰᠤ᠋ᠨᠢ* неотсталый.

**ХОЦРОГДОЛТОЙ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠯᠲᠣᠢ* отсталый.

**ХОЦРОГДОНГУЙ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠨᠭᠦᠢ* отсталый.

**ХОЦРОГДОХ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠬ* **хоцрох**-ын үйлдэгд.,

**1.** 1) быть отсталым; отставать; **соёл боловсролоор хоцрогдох** отставать в культурном отношении; 2) быть оставленным;

**2. хоцрогдохуй**-г үз.

**ХОЦРОГДОХУЙ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠣᠬᠤ* отсталость.

**ХОЦРОГДСОН** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠰᠣᠨ* үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., отставший, отсталый; **бүдүүлэг хоцрогдсон** хорш. отсталый; **хоцрогдсон ард түмэн** отсталый народ, отсталые массы; **хоцрогдсон байдал** отсталость.

**ХОЦРОГДУУЛАХ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хоцрогдох**-ын үйлдүүл., задерживать в развитии, тормозить, вызывать отставание.

**ХОЦРОГСОД** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠰᠣᠳ* **хоцрогч**-ийн олон., **хоцрогсдын нэмэлт хичээл** дополнительное занятие с отстающими.

**ХОЦРОГЧ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠭᠴ* отстающий.

**ХОЦРОЛ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠯ* **1)** отставание; **2)** остаток.

**ХОЦРОЛГҮЙ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠯᠭᠦᠢ* · *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠯ* *ᠰᠤ᠋ᠨᠢ* **1)** не отставая; без отставания; **бусдаас хоцролгүй сурах** учиться, не отставая от других; **хүн бүр хоцролгүй** каждый без отставания; **2)** целиком, полностью, без остатка.

**ХОЦРОНГУЙ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠨᠭᠦᠢ* отсталый; **хоцронгуй орон** отсталая страна.

**ХОЦРООЛГҮЙ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠯᠭᠦᠢ* · *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠯᠭᠦᠢ* *ᠰᠤ᠋ᠨᠢ* не оставяя; **нэг ч хүн хоцроолгүй** не оставяя ни одного человека.

**ХОЦРООХ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠮᠣᠬ* **хоцрох**-ын үйлдүүл., оставлять; приберечь, сохранять; **үлдээж хоцроох** оставлять; **зардалд шимтгэн хоцроох** оставлять для израсходования, предназначать для расходов.

**ХОЦРООХГҮЙ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠮᠣᠬᠭᠦᠢ* · *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠮᠣᠬ* *ᠰᠤ᠋ᠨᠢ* **хоцроолгүй**-г үз.

**ХОЦРОХ** *ᠬᠣᠴᠣᠷᠣᠬ* **1)** отставать; оставаться позади; отбиться; опаздывать; **амьдралаас хоцрох** отставать от жизни; **галт тэрэгнээс хоцрох** отставать от поезда; **зам зуур хоцрох** отставать в пути; **замын ханиасаа хоцрох** отставать от спутников; **соёл боловсролоос хоцрох** отставать в культурном отношении; **төлөвлөгөө биелүүлэхэд хоцрох** отставать в выполнении плана; **миний цаг арван минут хоцорч явна** мои часы отстают на десять минут; **2)** остаться; оставаться; **ахындаа хоцрох** оставаться у старшего брата; **ганцаар хоцрох** остаться в одиночестве; **гар хоосон**

**хоцрох** остаться с пустыми руками; **өнчрөн хоцрох** оставаться сиротой, осиротеть; 3) шилж. умереть; **үхэж хоцрох** умереть, скончаться.

**ХОЦРОХГҮЙ** *ᠬᠣᠴᠢᠷᠣᠬᠤᠭᠦᠢ* хоцролгүй-г үз.  
**ХОЦРУУЛАХ** *ᠬᠣᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хоцрох**-ын үйлдүүл, 1) оставлять; 2) вызывать отставание.

**ХОЧ I** *ᠬᠣᠴ* прозвище, кличка; **хоч өгөх** дать прозвище, кличку.

**ХОЧ II** *ᠬᠣᠴ* **гооч**-ийг үз.  
**ХОЧИЛЧИХОХ** *ᠬᠣᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **хочлох**-ын нэгэнтээ, обзывать.

**ХОЧЛОГДОХ** *ᠬᠣᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ* **хочлох**-ын үйлдэгд.  
**ХОЧЛОЛ** *ᠬᠣᠴᠢᠯᠣᠯ* 1) несправедливый донос, клевета, наговор; 2) язвительное замечание, колкость; **хочлол бичиг** утга.зох. памфлет; **хочлол зохиолч** памфлетист.

**ХОЧЛОЛДОХ** *ᠬᠣᠴᠢᠯᠣᠯᠳᠣᠬᠤ* **хочлох**-ын үйлдэлд, 1) обзывать; 2) обмениваться колкостями, язвительными замечаниями, пикироваться; **хочлолдон эвдрэх** быть в раздоре.

**ХОЧЛОЛЫН** *ᠬᠣᠴᠢᠯᠣᠯᠢᠨ* **хочлол**-ын харьяал., памфлетный; **хочлолын маяг** памфлетный стиль.

**ХОЧЛОХ** *ᠬᠣᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* 1) **хачлах**-ыг үз.; 2) давать дурное прозвище, прозывать; обзывать; **гүтгэн хочлох** наговаривать, предьявлять несправедливые обвинения.

**ХОЧЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хочлох**-ын үйлдүүл.  
**ХОШ I** *ᠬᠣᠰ* 1) оторочка; 2) нитки для шитья, изготовленные из оленьего хвоста.

**ХОШ II:** **хош хударга** матерчатая шлея с обшивкой из холста или шерстяной ткани.

**ХОШ III:** **хоол хош** хорш. еда, кушанье.

**ХОШ IV** аялга. замолчи!, цыц!

**ХОШ V:** **хош хөтөч** хуучир. вольнонаёмный слуга.

**ХОШ VI** походный шатёр, походная юрта; кухонная юрта.

**ХОШГИНОГ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠭ* **хошного**-ыг үз.

**ХОШГИРОЛДОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠷᠣᠯᠳᠣᠬᠤ* **хошгирах**-ын үйлдэлд., пересвистываться (о грызунах).

**ХОШГИРОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠷᠣᠬᠤ* кричать, покрикивать, посвистывать (в частности о тарбагане); **хошхирох** 3)-ыг үз.

**ХОШГИРУУЛАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хошгирах**-ын үйлдүүл.

**ХОШГИЧИХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠴᠢᠬᠢᠬᠤ* **хошгирах**-ын олонтаа., покрикивать, посвистывать, время от времени кричать (о тарбагане); **хошихчих**-ийг үз.

**ХОШГО хосхо**-ыг үз.

**ХОШГООД** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠭᠣᠳᠤ* **хошоод**-ыг үз.

**ХОШИГНОЛ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠯ* шутка, юмор; весёлая болтовня.

**ХОШИГНОЛДОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠯᠳᠣᠬᠤ* **хошигнох**-ын үйлдэлд.

**ХОШИГНОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠬᠤ* шутить, балагурить, веселиться, дурачиться.

**ХОШИГНОЦГООХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ* шутить (о многих).

**ХОШИГНОЧИХОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ* **хошигнох**-ын нэгэнтээ.

**ХОШИГНУУЛАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хошигнох**-ын үйлдүүл.

**ХОШИД I** *ᠬᠣᠰᠢᠳᠤ* **ХОШИТ** (название одного из монгольских племён ойратского аймака).

**ХОШИД II** *ᠬᠣᠰᠢᠳᠤ* ург. орешник, лещина.

**ХОШИН I** *ᠬᠣᠰᠢᠨ* 1. шутка; юмор; острота; забава; веселье; 2. шутливый; шуточный; юмористический; остроумный; **хошин жүжиг** комедия; сатира; **хошин зан** смешливый, шутливый характер; **хошин үг / хошин яриа** прибаутка; смешное выражение; смешной рассказ; острота; анекдот; шутка; **хошин үзэгдэл** водевиль; **хошин шүүмжлэл** фельетон.

**ХОШИН II:** **хошин мөөг** ург. опёнок, опёнки, опята.

**ХОШИНГОР** *ᠬᠣᠰᠢᠨᠭᠣᠷ* **хошоонгор**-ыг үз.

**ХОШИННОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠨᠨᠣᠬᠤ* **хошигнох**-ыг үз.

**ХОШИНЧ** *ᠬᠣᠰᠢᠨᠴᠢ* шутник, балагур.

**ХОШИНЧЛОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠨᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* шутить, острить, дурачиться, забавляться.

**ХОШЛОГ** *ᠬᠣᠰᠢᠯᠣᠭ* небольшая юрта.

**ХОШЛОН** *ᠬᠣᠰᠢᠯᠣᠨ* толстая тесьма, стяжка, которой опоясывается юрта; **гэрийн хошлон** опоясывающая юрту тесьма; **хошлон дээс** волосяная верёвка.

**ХОШЛОХ I** *ᠬᠣᠰᠢᠯᠠᠬᠤ* ставить походный шатёр, временную юрту; останавливаться на квартире.

**ХОШЛОХ II** удваивать, двоиться; **нар хошлох а)** появляться (о круге вокруг солнца); **б)** появление круга вокруг солнца.

**ХОШМОГ** *ᠬᠣᠰᠢᠮᠣᠭ* отделка одежды (в виде полосок и орнаментов); опушка.

**ХОШМОГЛОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠮᠣᠭᠯᠠᠬᠤ* опушить; пришить отделку; **ангийн үсээр ханцуй хошмоглох** опушить рукава мехом.

**ХОШНОГО** *ᠬᠣᠰᠢᠨᠣᠭᠣ* 1) бие.зүй. прямая кишка; конец прямой кишки; сфинктер; **хошного урвах а)** выпадение прямой кишки; **б)** слабить; **хошного урвах гэм** понос; 2) прямая кишка, вывернутая жиром внутрь, начинённая мясом и сваренная (кушанье вроде домашней колбасы); **хошного чихэх** начинять прямую кишку мясом, жиром; 3) бие.зүй. задний проход; анус; **хошногони гөвдрүү** анаг. гемморoidalные шишки.

**ХОШНОГОНЫ** *ᠬᠣᠰᠢᠨᠣᠭᠣᠨᠢ* **хошного(н)**-ы харьяал., анальный.

**ХОШОЙ** *ᠬᠣᠰᠢᠣᠶ* 1. дважды; **хошой авхай / хошой гээгээ** түүх. дочь монгольского князя первой степени, женившегося на маньчжурской принцессе; **хошой баатар** дважды герой; **хошой гүнж** түүх. дочь князя

первой степени, княжна; **хошой тавнан** түүх. зять князя первой степени, женившийся на его дочери от брака с маньчжурской принцессой, т.е. на хошой авхай; **хошой хатан** түүх. княгиня первой степени, жена князя первой степени; **хошой эфү** түүх. а) зять императора, женатый на царевне, рожденной от наложницы; б) зять князя первой степени, муж дочери князя первой степени; **хошой чин ван** түүх. князь первой степени (этот титул носили монгольские князья ханской крови, женившиеся на маньчжурских принцессах или княжнах); **2.** 1) пара; парный; **хошой иш** ург.суд. вика однопарая; 2) двойной, двойственный; **хошой бичлэг** двойное написание; **хошой тоо** хэл.шинж. двойственное число.

**ХОШОО**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨ}$  пёстрая лента для отделки (женской одежды у ойратов).

**ХОШООД**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨᠳᠠ}$  по два; попарно; **хошоод хошоодоор** попарно; по двое; по два.

**ХОШООЛОХ I**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨᠯᠣᠬ}$  отделявать одежду пёстрой лентой.

**ХОШООЛОХ II** сочетать, соединять попарно, по два; сочетаться, соединяться, совокупляться.

**ХОШООЛЧИХОХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨᠯᠢᠰᠢᠬᠣᠬ}$  **I, II**-ын нэгэнтээ.

**ХОШООН**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨ}$  ург. донник, донное растение.

**ХОШООНГОР**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨᠭᠣᠷ}$  ург. мышинный горошек; клевер; **гэрийн хошоонгор** ург. клевер.

**ХОШООНХОЙ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨᠬᠣᠢ}$  : **хошоонхой хунчир / зээрэн шилбэ** ург. астрагал донниковый.

**ХОШООЧ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨᠴᠢ}$  чётный, пара, чета.

**ХОШООЧИН**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨᠴᠢᠨ}$  птицы, живущие парами; **хошоочин нугас** пара уток; **хошоочин тогоруу** пара журавлей.

**ХОШРОХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨᠷᠣᠬ}$  гошрох-ыг үз.

**ХОШРУУЛАХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠨᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **хошрох**-ын үйлдүүл.

**ХОШУУ(Н) I**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠨ}$  1) передняя часть губ;

КЛЮВ (птиц); **шувууны хошуу** птичий клюв; **хошуу цорвойлгох** а) вытянуть губы трубочкой; б) шилж. просить, умолять; **хошуугаа хүргэх** дотронуться губами; 2) морда, рыло; **гахайн хошуу / гэхайн хоншоор** свиное рыло; **зааны хошуу** хобот; **таван хошуу мал** пять видов скота (лошади, верблюды, крупный рогатый скот, овцы и козы); **хошуу цагаан беломордый** (масть); 3) шилж. язык; **алтан хошуу / зэс хошуу** шилж. ДЛИННЫЙ ЯЗЫК; **алтан хошуу өргөх** иметь злой язык; **хошуу нэмэхээр хуруу нэм** цэцэн. ~не спеши языком, торопись делом (үгчил. чем прибавлять слова, лучше приложи руки); † **нохойн хошуу** ург. шиповник.

**ХОШУУ(Н) II** түүх. 1) хошун (административно-территориальная единица в дореволюционной Монголии); **засаг хошуу** удел в феодальной Монголии, находившийся под управлением наследственного правителя (князя); **хошуу захирах** управлять хошуном; 2) уезд, удел; княжество в феодальной Монголии; **знамя** (корпус), воинская часть (соответствующая по численности эскадрону); **найман хошуу** восемь знамён или корпусов (феодальной китайской армии).

**ХОШУУ(Н) III**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠨ}$  1) выступ, мыс, заострённая часть чего-л.; **КЛИН**; **анжисны хошуу** сошник у плуга, сохи; **онгоцны хошуу** а) нос, передняя часть судна; б) мыс; **хадан хошуу** каменный мыс; **таван хошуу тэмдэг** пятиконечная звезда; **малгай дээрээ таван хошуу тэмдэгтэй** с пятиконечной звёздочкой на шапке; 2) наконечник; **харандааны хошуу** наконечник для карандашей; **хошуут сум** стрела с наконечником.

**ХОШУУВЧ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠨᠪᠴᠢ}$  намордник; респиратор; **хошуувч углах** надевать намордник.

**ХОШУУД**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠨᠳᠤ}$  хошуты (западномонгольское племя); **өөлдийн хошууд аймаг** племя олёты.

**ХОШУУЛАГДАХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ}$  **хошуулах**-ын үйлдэгд.

**ХОШУУЛАХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ}$  1) складывать клином, углом, сгибать, свёртывать наискось; 2) цэрэг. отправлять в качестве передового отряда.

**ХОШУУЛДАХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠳᠠᠬ}$  складывать по диагонали; **өрх хошуулдах** неполностью закрывать дымоходное отверстие юрты квадратной кошмой, сложенной по диагонали.

**ХОШУУЛДУУЛАХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ}$

**хошуулдах**-ын үйлдүүл.

**ХОШУУЛДЧИХАХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ}$

**хошуулдах**-ын нэгэнтээ.

**ХОШУУЛУУЛАХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ}$  **хошуулах**-ын үйлдүүл.

**ХОШУУЛЦГААХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠯᠴᠭᠠᠬ}$  **хошуулах**-ын олноор үйлдэх.

**ХОШУУЛЧИХАХ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬ}$  **хошуулах**-ын нэгэнтээ.

**ХОШУУМАЛ I**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠮᠠᠯ}$  : **хошумал сум** небольшая стрела с копьеобразным наконечником (без заплечья).

**ХОШУУМАЛ II**: **хошумал тутарга амуу** ург. сарацинское жёлтое пшено; просо обыкновенное; красноватый рис.

**ХОШУУНЫ**  $\text{ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠨᠢ}$  / **хошуу(н) II**-ы харьяал., хошунный; **хошууны захиргаа** хошунное управление; **хошууны авхай** түүх. хошунная принцесса (дочь хошунного бэйса-князя четвертой степени); **хошууны бээс** түүх. хошунный бэйс, князь четвертой степени; **хошууны ноён / хошууны эзэн** түүх. а) правитель хошуна; б) корпусной

командир; **хошууны тавнан** түүх. зятъ хошунного бэйса (женатый на хошунной принцессе); **хошууны хатан** түүх. хошунная княгиня (жена хошунного бэйса).

**ХОШУУРАЛДАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* **хошуурах**-ын үйлдэлд.

**ХОШУУРАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠷᠠᠬ* двигаться клином, острым концом вперёд; **хошууран явах** двигаться клином.

**ХОШУУРУУЛАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хошуурах**-ын үйлдүүл.

**ХОШУУРЧИХАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хошуурах**-ын нэгэнтээ.

**ХОШУУТ I** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠮᠣᠷᠳᠠ* имеющий морду, клюв, рыло; **халуун хошуут мал** скот с горячим ртом (овца, лошадь); **хүйтэн хошуут мал** скот с холодным ртом (коза, верблюд, корова); **хар хошуут үнэг** черномордая лисица;

**ХОШУУТ II** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠮᠣᠵᠢ* имеющий наконечник, с наконечником; **төмөр хошуут анжис** соха с железным лемехом; **хошуут сум** стрела с наконечником.

**ХОШУУТАЙ I** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠲᠠᠢ* имеющий нос, КЛЮВ.

**ХОШУУТАЙ II** имеющий хошун, удел.

**ХОШУУТАЙ III** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠲᠠᠢ* **остроконечный; хошуутай өлзий** хуучир. название знака отличия на воротнике командного состава монгольской народной армии; **таван хошуутай одон** пятиконечная звезда (орден).

**ХОШУУЧ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠴᠢ* **1.** 1) авангард; 2) начальник передового отряда; 3) цэрэг. майор (воинское звание); **2.** авангардный; передовой; майорский; **хошууч цол** майорское звание; **хошууч цэрэг** войско, идущее впереди.

**ХОШУУЧИЛЦГААХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬ* **быть в авангарде, лидировать** (о многих).

**ХОШУУЧИЛЧИХАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хошуучлах**-ын нэгэнтээ.

**ХОШУУЧЛАГЧ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠴᠢ* лидер, предводитель; **тэмцээнд хошуучлагч** лидер состязания, турнира.

**ХОШУУЧЛАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬ* **быть в авангарде, быть передовым, предводительствовать, лидировать; хамт олноо хошуучлах** быть в авангарде коллектива; **тэмцээнд хошуучлах** лидировать, быть передовым в турнире, соревновании.

**ХОШУУЧЛУУЛАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хошуучлах**-ын үйлдүүл.

**ХОШХИРОЛДОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠬᠢᠷᠣᠯᠳᠣᠬ* **хошхирох**-ын үйлдэлд.

**ХОШХИРОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠬᠢᠷᠣᠬ* **1)** сложив ладони рупором, кричать громко, чтобы подать знак; звать, аукать; **эрэлчний хошхирох дуу сонсдов** слышался крик, зов человека, ищущего кого-то.; **2)** токовать, издавать высокие

звуки осенью (о фазанах); **3)** свистеть (о тарбаганах); **нүхнийхээ аман дээр нэг том тарвага хошхирч харагдав** у входа в свою норку стоял столбиком и свистел большой тарбаган (сурок).

**ХОШХИРУУЛАХ** *ᠬᠣᠰᠢᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хошхирох**-ын үйлдүүл.

**ХОШХИРЧИХОХ** *ᠬᠣᠰᠢᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ* **хошхирох**-ын нэгэнтээ.

**ХОШХИЧИХ** *ᠬᠣᠰᠢᠬᠢᠴᠢᠬ* покрикивать, посвистывать (о грызунах и токующих птицах).

**ХӨВ I** *ᠬᠥᠪ* истлевание, залёживание; **хөвт дарагдах** истлеть, залёживаться; **хөвт дарагдсан** истлевший, залежавшийся.

**ХӨВ II** глубокое место в воде, глубина; **омут; угаалын хөв** бассейн для купания.

**ХӨВ III** хө-гөөр эхлэсэн зарим үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг., **хөв хөх а)** совсем синий; синий-пресиний; **б)** совсем тёмный, чёрный (о лице и теле).

**ХӨВ IV:** ширэн хөв кожаная лодка.

**ХӨВ V** петля; **хөв татах** тянуть петлей, тащить на петле.

**ХӨВГҮҮН** *ᠬᠥᠪᠭᠦᠭᠦᠨ* **хөвүүн**-г үз.

**ХӨВГҮҮНЧЛҮҮЛЭХ** *ᠬᠥᠪᠭᠦᠭᠦᠨᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* **хөвгүүнчлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨВГҮҮНЧЛЭХ** *ᠬᠥᠪᠭᠦᠭᠦᠨᠴᠢᠯᠠᠬ* **хөвгүүнчлэх**-ийг үз.

**ХӨВД** *ᠬᠥᠪᠳ* **1)** мох; **2)** место с рыхлой почвой; **† хөвдийн улаан оготно** амьт. полёвка красная.

**ХӨВДГӨР** *ᠬᠥᠪᠳᠭᠦᠷ* выдавшийся вверх, выпуклый, возвышенный.

**ХӨВДИЙЛГӨХ** *ᠬᠥᠪᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠦᠬ* **хөвдийх**-ийн үйлдүүл., **делать высоким, поднимать землю, возвышать.**

**ХӨВДИЙХ** *ᠬᠥᠪᠳᠢᠶᠢᠬ* **возвышаться, вздыматься, быть выпуклым.**

**ХӨВДЛӨГ** *ᠬᠥᠪᠳᠯᠥᠭ* **моховой; хөвдлөг сэрдэг** ург. камнеломка моховидная.

**ХӨВДӨРХӨГ** *ᠬᠥᠪᠳᠥᠷᠬᠥᠭ* **мшистый.**

**ХӨВЛӨГ** *ᠬᠥᠪᠯᠥᠭ* **хөвөнлөг**-ийг үз.

**ХӨВӨГЧ** *ᠬᠥᠪᠥᠭᠴ* **1.** что-либо плавающее; **2.** плавучий, дрейфующий; **хөвөгч гүүр** плавучий, понтонный мост; **хөвөгч завь** лодка; **хөвөгч мөс** дрейфующие льды; **хөвөгч нялцгай биетэн** амьт. моллюски плавающие; **хөвөгч танк** танк-амфибия.

**ХӨВӨЛЗӨХ** *ᠬᠥᠪᠥᠯᠵᠥᠬ* **1)** колыхаться, качаться; **плыть; усны давалгаан дээр нэг завь хөвөлзөн явна** на волнах качается какая-то лодка; **хамаг юм нүдэнд нь хөвөлзөнө** всё плыло у него перед глазами; **2)** шилж. витать; **мөрөөдлийн орчлонд хөвөлзөх** витать в мире мечтаний.

**ХӨВӨЛЗҮҮЛЭХ** *ᠬᠥᠪᠥᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠠᠬ* **хөвөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨВӨЛЗЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠥᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠡ **ХӨВӨЛЗӨХ**-ийн

нэгэнтээ.

**ХӨВӨН(Г)** ᠬᠥᠪᠥᠨ **1.** вата; хлопок; **ариутгасан хөвөн** стерильная вата; **далайн хөвөн / хөвөн биетэн** амьт.суд. морская губка; губки; **түүхий хөвөн** хлопок-сырец; **эрдэс хөвөн / хөвөн эрдэс** минеральная вата; **хөвөн зулах** расстилать, раскладывать вату тонким слоем; **хөвөн тавих** класть вату; подбивать одежду ватой; **хөвөн тарих үр** посевные семена хлопка; **хөвөн хураах** убирать хлопок; **хөвөнгөөр бөглөх** заткнуть ватой; **2. 1)** напоминающий вату, как вата; **хөвөн цагаан үүл** белые, как вата, облака; **2)** хлопчатобумажный; ватный; **хөвөн бөглөөс** таппон; **хөвөн** эд хлопчатобумажная материя; † **хөвөн оройт** ург. кипрей длиннолистный, иван-чай; **хөвөн өвс** ург. пушица.

**ХӨВӨНГИЙН** ᠬᠥᠪᠥᠨᠭᠢᠶᠢᠨ **хөвөн(г)**-ийн харьяал., хлопковый; **хөвөнгийн бөөс** шавж. ТЛЯ хлопковая; **хөвөнгийн үйлдвэр** хлопчатобумажная промышленность.

**ХӨВӨНЛӨГ** ᠬᠥᠪᠥᠨᠯᠥᠭ : **хөвөнлөг мод** ург. род дерева с волокнистыми цветами; хлопчатник; **хөвөнлөг цаас** сорт длинноволокнистой мягкой шелковистой бумаги.

**ХӨВӨНТ** ᠬᠥᠪᠥᠨᠲᠢ ург. кипрей.

**ХӨВӨНТЭЙ** ᠬᠥᠪᠥᠨᠲᠡᠢ ватный, на вате; **хөвөнтэй дээл** ватный дэли (халат); **хөвөнтэй өмд** ватные штаны; **хөвөнтэй цамц** ватник, телогрейка.

**ХӨВӨНЦӨР** ᠬᠥᠪᠥᠨᠴᠥᠷ ург. кипрейник.

**ХӨВӨӨ I** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡ **1)** кайма; кант; опушка; обшивка; **хөх хөвөөтэй алчуур** платок с голубой каймой; **2)** борт (у платья); ПОЛЯ (шляпы); **өргөн хөвөөтэй малгай** шляпа с широкими полями.

**ХӨВӨӨ II** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡ **1)** берег; **голын хөвөө** берег; **голын хөвөө рүү сэлж очих** грести к берегу; **усны хөвөө** речной берег; **хотын хөвөө** карниз на городской стене, каменный выступ в крепостной стене; **хөвөөнд очих** причалить; **2)** край; **зах хөвөө / хязгаар хөвөө** хорш. край.

**ХӨВӨӨ III:** **хөгшин хөвөө** хорш. старый.

**ХӨВӨӨ IV** жирный; **хөвөө хонь** жирная овца.

**ХӨВӨӨ V** отруби; **хивэг**-ийг үз.

**ХӨВӨӨДӨХ** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠳᠡᠬᠡ причалить.

**ХӨВӨӨЛӨГДӨХ** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠥᠭᠳᠡᠬᠡ **хөвөөлөх I**-ийн үйлдэгд.

**ХӨВӨӨЛӨХ I** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠥᠬᠡ обшивать каймой, окаймлять; кантовать; оторачивать; **алчуур хөвөөлөх** обшивать платок каймой; **ангийн үсээр хөвөөлөх** опушить; **гуулиар хөвөөлөх** сделать края из желтой меди.

**ХӨВӨӨЛӨХ II** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠥᠬᠡ двигаться вдоль берега; **хөвөөлөн явах** идти вдоль берега, идти по гору.

**ХӨВӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөвөөлөх I**-ийн үйлдүүл.

**ХӨВӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөвөөлөх II**-ын үйлдүүл.

**ХӨВӨӨЛЦГӨӨХ** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ обшивать каймой, окаймлять, оторачивать (о многих).

**ХӨВӨӨЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠡ **хөвөөлөх I**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВӨӨЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠡ **хөвөөлөх II**-ын нэгэнтээ.

**ХӨВӨӨТЭЙ** ᠬᠥᠪᠥᠭᠡᠲᠡᠢ окаймлённый, отороченный; **хөвөөтэй улаан хошуу** түүх. корпус войска, имеющий красное знамя с каймой; **хөвөөтэй шар монгол хошуу** түүх. монгольский корпус, состоящий под жёлтым знаменем с каймой.

**ХӨВӨРДӨӨС** ᠬᠥᠪᠥᠷᠳᠥᠭᠡ подшивка, подгибание (краев).

**ХӨВӨРДӨХ I** ᠬᠥᠪᠥᠷᠳᠥᠬᠡ **1)** шить через край; метать; штопать; **бүх оймсыг хөвөрдөж нөхөх** перештопать все чулки; **2)** подрубить, подгибать (края).

**ХӨВӨРДӨХ II хөвөх III**-ийг үз.

**ХӨВӨРДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠥᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөвөрдөх I**-ийн үйлдүүл.

**ХӨВӨРДЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠥᠷᠳᠴᠢᠬᠢᠬᠡ **хөвөрдөх I**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВӨРХИЙ** ᠬᠥᠪᠥᠷᠬᠢᠶᠢ **1.** распускающийся; развязывающийся; **2. 1)** слабая петля; **2)** не тугой узел; **хөвөрхий зангидах** завязывать не тугим узлом; **хөвөрхий уях** завязывать слабой петлей.

**ХӨВӨРЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠥᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠡ **хөврөх I**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВӨХ I** ᠬᠥᠪᠥᠬᠡ плавать, плыть (на поверхности); дрейфовать; **хөвж ирэх** приплывать, приплыть; причалить; **эрэгт хөвж ирэх** приплыть к берегу; **хөвж явах** плыть; **тэнгэрт хөвөх** висеть в воздухе.

**ХӨВӨХ II** ᠬᠥᠪᠥᠬᠡ разматывать; делать петлю; **утас хөвөх** разматывать нитку.

**ХӨВӨХ III** бродить, скитаться (о бродягах).

**ХӨВРӨЛ** ᠬᠥᠪᠥᠷᠥᠯ **1)** анаг. зародыш; эмбрион; **үр хөврөл** хорш. зародыш; **хөврөл судлагч** эмбриолог; **хөврөлийн байдал** зачаточное состояние; **2)** ростки, всходы (зелени, хлеба); **распускающаяся листва**; **хөврөлийн иш** ург.суд. подсемедольное колено; **хөврөлийн үндсэнцэр** ург.суд. зародышевые корешки.

**ХӨВРӨС** ᠬᠥᠪᠥᠷᠥᠰ ург.суд. проросток.

**ХӨВРӨХ I** ᠬᠥᠪᠥᠷᠥᠬᠡ развязываться, распускаться (об узле, банте).

**ХӨВРӨХ II** пускать ростки, прорастать, всходить; расти, подрастать (о детях).

**ХӨВРӨХ III** ᠬᠥᠪᠷᠦᠬᠤ останавливаться, задерживаться встречным порывистым ветром; салхинд хөврөх быть задерживаемым ветром, наклоняться от ветра (о тростнике).

**ХӨВС** ᠬᠥᠪᠰ : хөвс хөвс хорш. хөвхөлзөх-ийг үз.

**ХӨВСГӨНӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠭᠦᠨᠨᠥᠬᠡ хөвсөлзөх-ийг үз.

**ХӨВСГӨНӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠭᠦᠨᠨᠥᠬᠡᠬᠡ

хөвсгөнөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВСГӨНҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠰᠭᠦᠨᠨᠦᠯᠡᠬᠡ хөвсгөнөх-

ийн үйлдүүл.

**ХӨВСГӨР** ᠬᠥᠪᠰᠭᠦᠷ рыхлый, мягкий.

**ХӨВСГӨРДӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠭᠦᠷᠳᠦᠬᠡ быть слишком рыхлым, чем надо.

**ХӨВСГӨРДҮҮ** ᠬᠥᠪᠰᠭᠦᠷᠳᠦᠦ хөвсгөрдөх довольно рыхлый.

**ХӨВСГӨРДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠰᠭᠦᠷᠳᠦᠦᠯᠡᠬᠡ

хөвсгөрдөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨВСГӨРДЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠭᠦᠷᠳᠦᠬᠡᠬᠡ

хөвсгөрдөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВСГӨРХӨН** ᠬᠥᠪᠰᠭᠦᠷᠬᠡᠨ / хөвсгөр-ийн багас.

**ХӨВСИЙЛГӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ хөвсийх-ийн

үйлдүүл., взрыхлить, вспучивать; газрын хөрс хөвсийлгөх рыхление почвы; тойруулан газар хөвсийлгөх окапывать.

**ХӨВСИЙХ I** ᠬᠥᠪᠰᠢᠶᠢᠬᠡ быть рыхлым; вспухать, вспухнуть.

**ХӨВСИЙХ II** подняться; ээдмэг хөвсийв закваска поднялась.

**ХӨВСИЙЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡ хөвсийх I, II-

ийн нэгэнтээ.

**ХӨВСӨЛЗӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠥᠯᠵᠥᠬᠡ хөвхөлзөх-ийг үз.

**ХӨВСӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠰᠥᠯᠵᠥᠦᠯᠡᠬᠡ хөвсөлзөх-ийн

үйлдүүл.

**ХӨВСӨЛЗЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠥᠯᠵᠥᠬᠡᠬᠡ хөвсөлзөх-

ийн нэгэнтээ.

**ХӨВСӨР** ᠬᠥᠪᠰᠦᠷ хөвсөргөн-г үз.

**ХӨВСӨРГӨН** ᠬᠥᠪᠰᠦᠷᠭᠡᠨ / ветрогон, хвастун; хөөргөн-г үз.

**ХӨВСӨРГӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠦᠷᠭᠡᠬᠡ вести себя легкомысленно, безрассудно.

**ХӨВСРӨХ** ᠬᠥᠪᠰᠦᠷᠦᠬᠡ быть хвастливым, зазнашкой; совершать легкомысленный поступок.

**ХӨВҮҮД** ᠬᠥᠪᠦᠭᠦ / хөвүүн — ий олон., сыновья; улсын хөвүүд хүмүүжүүлэх яам түүх. государственное училище (в Китае).

**ХӨВҮҮЛЭГ** ᠬᠥᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡ похожий на ребёнка; наивный; детский, юношеский.

**ХӨВҮҮЛЭХ I** ᠬᠥᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) хөвөх I, II-ийн үйлдүүл.; 2) шилж. говорить без умолку.

**ХӨВҮҮЛЭХ II** ᠬᠥᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хуучир. родить.

**ХӨВҮҮН** ᠬᠥᠪᠦᠨ / (хөвүүд) 1) мальчик; отрок; сын; бөлөнцөр үеэлид хөвүүн двоюродный племянник с материнской стороны; дараах хөвүүн / дараах хүү второй сын; залуу хөвүүн парень; зээ хөвүүн / зээ хүү племянник по сестре, внук от дочери; их

хөвүүн / ууган хүү / их хүү старший сын; нялх хөвүүн младенец, грудной мальчик; отгон хөвүүн младший сын; ойр үеэлид хөвүүн двоюродный племянник; сын старшего брата отца; өргөмөл хөвүүн приёмный сын, приёмыш; татвар хөвүүн сын, рождённый от наложницы; дитя смешанной породы; төлөөсөн хөвүүн сын, рождённый после смерти отца; үенцэр хөвүүн троюродный племянник, сын троюродного брата; үеэлид хөвүүн племянник; сын брата; хан хөвүүн царевич; хаяалид хөвүүн троюродный младший брат, младший брат в третьем колене; хойт хөвүүн пасынок; хуурай хөвүүн приёмный сын; хөвүүн ах старший сын, старший из сыновей; хөвүүн өгөх женить сына; хөвүүн ураг дети; потомки; хөвүүн үе двоюродное родство-колено; дети братьев и сестёр; 2) слуга.

**ХӨВҮҮНЧЛЭХ** ᠬᠥᠪᠦᠭᠦᠨᠴᠢᠯᠡᠬᠡ ухаживать престарелых как сын.

**ХӨВҮҮР** ᠬᠥᠪᠦᠭᠦᠷ 1. наплавной, плавучий; хөвүүр гүүр наплавной мост; хөвүүр цох шавж. жук-плавунец; 2. поплавок; загасны дэгээний хөвүүр поплавок удочки.

**ХӨВҮҮРЭХ** ᠬᠥᠪᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ сделаться юношей, вырасти.

**ХӨВҮҮТ:** ᠬᠥᠪᠦᠭᠦᠳᠡ хөвүүт мод ург. иксора китайская.

**ХӨВҮҮЧЛЭХ** ᠬᠥᠪᠦᠭᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) усыновить, принять в сыновья; 2) обращаться как с сыном; хөвүүчлэн асрах воспитывать как сына.

**ХӨВХ I** ᠬᠥᠪᠬᠡ 1) что-л. плавающее по воде; 2) мох; 3) обломок гнилого дерева; ойн хөвх мох.

**ХӨВХ II** корзина (для одежды); дээлийн хөвх корзина (для одежды); хөвх авдар ящик с крышкой на шарнирах; † хөвх зул хуучир. своеобразный фейерверк с использованием корзины.

**ХӨВХГӨР I** ᠬᠥᠪᠬᠡᠭᠦᠷ 1) рыхлый; пушистый; пышный; хөвхгөр үүл кучеобразные облака; 2) пружинистый.

**ХӨВХГӨР II** кичливый; хөвхгөр зан кичливость, высокомерие; хөөргөн-г үз.

**ХӨВХГӨРДӨХ** ᠬᠥᠪᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠬᠡ быть кичливым, высокомерным.

**ХӨВХГӨРДҮҮ** ᠬᠥᠪᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠦ хөөргөндүү-г үз.

**ХӨВХГӨРХӨН** ᠬᠥᠪᠬᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠨ / хөвхгөр-ийн багас.

**ХӨВХИЙЛГӨХ** ᠬᠥᠪᠬᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ хөвхийх-ийн

үйлдүүл., делать рыхлым

**ХӨВХИЙТЭЛ** ᠬᠥᠪᠬᠡᠶᠢᠳᠡᠯᠡ ᠰ᠋ᠢᠲᠤ, разом (упасть и т.п.).

**ХӨВХИЙХ** ᠬᠥᠪᠬᠡᠶᠢᠬᠡ 1) вздуться; кичиться, пыжиться; 2) быть рассеянным; растеряться.

**ХӨВХИЙЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠬᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠡ хөвхийх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВХИХ** ᠬᠥᠪᠬᠢᠬ волноваться.

**ХӨВХЛӨХ I** ᠬᠥᠪᠬᠯᠥᠬ I 1) подниматься, возвышаться; вспрыгивать; плавать, носиться поверх чего-л.; **уснаас дээш хөвхлөх** выскочить из воды; **усан дээгүүр хөвхлөн одов** поплыл по воде; **хөвхлөн урсах** плыть; 2) трепетать, биться (о сердце); 3) возбуждаться, увлекаться; **хөвхөлзөх**-ийг үз.

**ХӨВХЛӨХ II** класть в корзину (для одежды).

**ХӨВХЛҮҮР** ᠬᠥᠪᠬᠯᠦᠭᠦᠷ : **хөвхлүүр гүүр** понтонный мост; **хөвхлүүр онгоц** понтон.

**ХӨВХӨГ I** ᠬᠥᠪᠬᠥᠭ I 1. легкомысленный человек; ветреник; 2. легковесный, пышный (подушка, перо, пух); **пористая** (губка).

**ХӨВХӨГ II** огороженный угол в юрте для мелкого домашнего скота.

**ХӨВХӨГ III:** ᠬᠥᠪᠬᠥᠭ III **хөвхөг хөвхөг** хорш.

**ХӨВХӨЛЗӨХ**-ийг үз.

**ХӨВХӨГНӨХ** ᠬᠥᠪᠬᠥᠭᠨᠥᠬ **хөвхөлзөх**-ийг үз.

**ХӨВХӨГНӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠬᠥᠭᠨᠥᠬᠢᠬᠥᠬ

**ХӨВХӨГНӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВХӨГНҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠬᠥᠭᠨᠦᠯᠡᠬ **хөвхөгнөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨВХӨЛ** ᠬᠥᠪᠬᠥᠯ колыхание, волнение.

**ХӨВХӨЛЖИН** ᠬᠥᠪᠬᠥᠯᠵᠢᠨ амьт. лемминги настоящие (род грызунов).

**ХӨВХӨЛЗӨХ** ᠬᠥᠪᠬᠥᠯᠵᠥᠬ 1) вздуваться, колыхаться, трепетать от ветра (напр. о палатке); 2) вспугиваться, волноваться, приходиться в движение; предаваться пустым мечтам.

**ХӨВХӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠬᠥᠯᠵᠦᠯᠡᠬ **хөвхөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨВХӨЛЗҮҮР** ᠬᠥᠪᠬᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠷ **хөвхөг I** 1)-ийг үз.

**ХӨВХӨЛЗЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠬᠥᠯᠵᠢᠬᠥᠬ **хөвхөлзөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВХӨН** ᠬᠥᠪᠬᠥᠨ ларец; **хүжийн хөвхөн** коробочка с курительными свечами; **хөвхөн авдар** сундук с двумя отделениями; **хөвхөн самбар** доска с двумя щитами.

**ХӨВХӨР I** ᠬᠥᠪᠬᠥᠷ I темносерый (о масти); **хөвхөр алаг** красноталый (о масти); **хөвхөр хонь** темносерая с синим отливом овца; † **хөвхөр ямаа** дикий козёл.

**ХӨВХӨР II** **хөвсгөр**-ийг үз., **хөвхөр хөвсгөр** хорш. мягкий, рыхлый.

**ХӨВХӨР III** **хөвхөн**-г үз.

**ХӨВХӨС** ᠬᠥᠪᠬᠥᠰ : **хөвхөс хөвхөс** хорш.

**ХӨВХӨЛЗӨХ**-ийг үз.

**ХӨВХРӨМ** ᠬᠥᠪᠬᠦᠷᠮ ᠑ : **хөвхрөм болох** начинать портиться (внутри), дрябнуть, мякнуть (о съедобном).

**ХӨВХРӨХ** ᠬᠥᠪᠬᠦᠷᠬ истлевать, залёживаться.

**ХӨВЧ I** ᠬᠥᠪᠴ I 1) тетива (лука); **нумны хөвчийг татах** натягивать тетиву лука; 2) хөгжим. струна; 3) тоо., бие.зүй. хорда; **илүү хөвч** тоо. синус; **төв хөвч** тоо. косинус.

**ХӨВЧ II** горный массив; лес; тайга; **ой хөвч** хорш. тайга; **уул хөвч** хорш. горный массив, лес; **хангай хөвч** хорш. горный лес, тайга; **хөвч газар** тайга.

**ХӨВЧ III** **хөвчин**-г үз.

**ХӨВЧДӨХ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠳᠥᠬ бить, разбивать, трепать тетивой (напр. шерсть, хлопок); † **хөвчдөн алах** түүх. удавить петлей.

**ХӨВЧДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хөвчдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨВЧИДЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠳᠢᠬᠢᠬᠥᠬ **хөвчдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВЧИЙН** ᠬᠥᠪᠴᠢᠶᠢᠨ ᠶᠢᠨ **хөвч II**-ийн харьяал, таёжный; лесной.

**ХӨВЧИЦГӨӨХ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠴᠢᠭᠥᠭᠠᠬ **хөвчлөх I, II**-ийн олноор үйлдэх.

**ХӨВЧИЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠯᠢᠬᠢᠬᠥᠬ **хөвчлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВЧИН** ᠬᠥᠪᠴᠢᠨ весь, всё, все; целый; **хөвчин бие** туловище.

**ХӨВЧИРХИЙ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠷᠬᠢᠶᠢ бие.зүй. половой орган (у самца животных).

**ХӨВЧИРЧИХӨХ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠷᠴᠢᠬᠥᠬ **хөвчрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨВЧИТ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠲ 1) имеющий тетиву; 2) имеющий хорду; **илүү хөвчит муруй** тоо. синусоид; **хөвчит амьтан** амьт.суд. хордовые.

**ХӨВЧЛӨХ I** ᠬᠥᠪᠴᠢᠯᠥᠬ I 1) снабжать тетивой; натягивать лук; **нум хөвчлөх** прилаживать тетиву к луку, накладывать, прикладывать тетиву к луку; **өрөөлдөн хөвчлөх** натягивать тетиву, упираясь одним концом лука в землю, а другой сгибая рукой; 2) напрягать, напруживать; **биеэ хөвчлөх** напрягать мускулы.

**ХӨВЧЛӨХ II** уходить в тайгу, идти по горной тайге; **газар хөвчлөх** сокращать расстояние горами; выпрямлять путь; **хөвчлөн авлах** идти облавой по горной тайге.

**ХӨВЧЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хөвчлөх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ХӨВЧЛҮҮР** ᠬᠥᠪᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠷ зарубки на концах лука (на которые накладывают тетиву).

**ХӨВЧРӨХ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠷᠬ напрягаться, напруживаться, натуживаться.

**ХӨВЧРҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠪᠴᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хөвчрөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨВЧТӨН** ᠬᠥᠪᠴᠢᠲᠦᠨ амьт.суд. хордовые.

**ХӨГ I** ᠬᠥᠭ I 1. гармония; настройка; тембр, тон; музыка, звук, мелодия; **хөг дуу** музыка, мелодия; **хөг дуутан** музыкальные инструменты; **хөг зүй** тонемика; **хөг илтгэх** обозначение тонов; **хөг найруулагч** дирижёр; **хөг нийлэх** аккорд; б) ёгт. прийтись к случаю, сложиться благоприятно (об обстоятельствах); **хөгий нь нийлүүлэх** настраивать музыкальный инструмент; **хуурын хөгийг нийлүүлэх** настраивать хур (**хуур**-ыг үз.); 2.

тональный, тонический, тоновый; **хөг өргөлт** тональное ударение, тоническое ударение, тоновое ударение.

**ХӨГ II 1)** что-либо смешное; странный; **хөгийн амьтан** странный субъект, чудак; 2) позор; **хөгөө тарих /хөгөө чирэх** срамиться; ёгт. обнаруживать свои секреты.

**ХӨГ III** занавеска из толстого материала, КОШМЫ (у барана или козла-производителя для предупреждения преждевременной случки с матками); **хөг зүүх** надевать занавеску (на барана, козла).

**ХӨГ IV: хой хөг** хорш. Возглас, которым понукают верблюдов.

**ХӨГЖИЛ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠯ) 1) развитие, прогресс, рост; расцвет, процветание, подъём; **аж үйлдвэрийн хөгжил** развитие промышленности; **нийгэм журмын аж ахуйн хөгжил** развитие социалистического хозяйства; **өрнөл хөгжил** хорш. развитие, подъём; **өсөлт хөгжил** хорш. рост, развитие, подъём; **соёл боловсролын хөгжил** культурный подъём; **хөдөө аж ахуйн хөгжил** развитие сельского хозяйства; **нийгмийн хөгжлийн хуулиуд** законы общественного развития; **хөрөнгөтний бус хөгжлийн зам** некапиталистический путь развития; **хөгжил амжилт** хорш. успехи, достижения; **хөгжил батжил** хорш. развитие, упрочение; **хөгжил бүтээл** хорш. развитие, творчество; **хөгжил дэвшил** хорш. развитие, подъём, прогресс; **хөгжил ололт** хорш. достижения, успехи; 2) веселье, душевный подъём, пыл.

**ХӨГЖИЛДӨХ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠯᠳᠥᠬ) **хөгжих**-ийн үйлдэлд, чувствовать подъём духа, радоваться, веселиться, забавляться; **баярлалдан хөгжилдөх** радоваться.

**ХӨГЖИЛТ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠯᠲ) **хөгжил**-ийг үз., **Эдийн засгийн хөгжилт** экономическое развитие, подъём экономики.

**ХӨГЖИЛТЭЙ I** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠯᠲᠡᠢ I) процветающий, развитой; имеющий развитие; **өндөр хөгжилтэй орнууд** высокоразвитые страны.

**ХӨГЖИЛТЭЙ II 1.** весёлый, забавный; жизнерадостный; **хөгжилтэй хүүхдүүд** весёлые ребята; **2.** весело, в полном достатке и в добром согласии.

**ХӨГЖИМ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮ) 1) музыка; мелодия; **дуу хөгжим** музыка и пение; **үндэсний дуу хөгжим** национальная музыка; **цөөхүүл хөгжим** камерная музыка; **хөгжим чагнах** слушать музыку; 2) музыкальный инструмент; 3) оркестр; **ёслолын хөгжим** туш; **үлээдэг хөгжим** духовой оркестр; **цэргийн хөгжим** военный оркестр; **чавхдаст хөгжим** струнный оркестр.

**ХӨГЖИМДӨГЧ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠳᠥᠭᠴ) исполнитель, исполнительница (музыки).

**ХӨГЖИМДӨХ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠳᠥᠬ) играть на музыкальном инструменте; исполнять музыкальное произведение.

**ХӨГЖИМДӨЦГӨӨХ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠳᠥᠴᠭᠥᠭᠬ) играть на музыкальном инструменте (о многих).

**ХӨГЖИМДҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠳᠦᠯᠡᠬ) **хөгжимдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨГЖИМДЧИХӨХ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠳᠴᠢᠬᠥᠬ) **хөгжимдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨГЖИМЛӨХ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠯᠥᠬ) играть на музыкальном инструменте, играть мелодию, заниматься музыкой.

**ХӨГЖИМНЭХ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠨᠡᠬ) играть на музыкальном инструменте, заниматься музыкой.

**ХӨГЖИМСӨГ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠰᠥᠭ) любящий музыку.

**ХӨГЖИМТ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠲ) имеющий музыку, музыкальный; **улсын хөгжимт театр** государственный музыкальный театр.

**ХӨГЖИМТЭЙ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠲᠡᠢ) с музыкой, музыкальный.

**ХӨГЖИМЧ(ИН)** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠴ(ᠢᠨ)) музыкант; **дууч хөгжимч нар** певцы и музыканты.

**ХӨГЖИНГҮЙ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠨᠭᠦᠢ) развитый.

**ХӨГЖИХ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠬ) 1. 1) развиваться, прогрессировать, процветать; приходить в цветущее состояние; **батжин хөгжих** укрепляться, крепнуть, упрочиваться; **дахин хөгжих** возрождаться; **дэлгэрэн хөгжих** развиваться; **мандан хөгжих** приходить в цветущее состояние, процветать, развиваться; **өрнөн хөгжих** а) развиваться; б) возрастать, усиливаться; **харилцан адилгүйгээр хөгжих** неравномерное развитие; **хөрөнгөтний бусаар хөгжих зам** некапиталистический путь развития; **цаашаа хөгжих хөгжил** дальнейшее развитие; **сүр чадал хөгжив** сила возросла; **манай оронд соёл, эдийн засаг улам бүр хөгжиж байна** в нашей стране неуклонно развиваются культура и экономика; **хөрөнгөтний этгээдийн хөгжиж өсөхийг хязгаарлах** ограничить рост капиталистических элементов; **хөгжиж мандах** приходить в цветущее состояние, процветать; **эдийн засгийн байдал хөгжиж мандав** экономическое положение упрочилось; **хөгжин боловсрох** развиваться; **хөгжин гарах** развиваться во что-л.; **хөгжин дэлгэрэх** развиваться, развёртываться; **хөгжин өсөх** возрастать, возрастать, расти; 2) веселиться, забавляться; иметь охоту, рвение, желание, быть в хорошем настроении; 3) разгораться, гореть, пылать; **урам хөгжих** воодушевляться; **урам хөгжсөн** воодушевлённый; **гал хөгжив** огонь разгорелся; **2. хөгжихүй**-г үз.

**ХӨГЖИХҮЙ** (ᠬᠥᠭᠵᠢᠬᠦᠢ) 1) развитие, рост, подъём; 2) возгорание.

**ХӨГЖИЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ развиваться, процветать (о многих); веселиться, забавляться (о многих).

**ХӨГЖМИЙН** ᠬᠥᠭᠵᠢᠮᠢᠶᠢᠨ хөгжим-ийн харьяал., музыкальный; **хөгжмийн зэвсэг** музыкальный инструмент; **хөгжмийн дээд сургууль** консерватория; **хөгжмийн удирдагч** капельмейстер; **хөгжмийн хүн** музыкант, певец; **дуу хөгжмийн эрдэм** музыкальное образование; музыковедение.

**ХӨГЖӨӨЛ** ᠬᠥᠭᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡ возбуждение, стимулирование, рвение, поощрение.

**ХӨГЖӨӨЛГӨХ** ᠬᠥᠭᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ хөгжөөх-ийн үйлдүүл., веселить.

**ХӨГЖӨӨН** ᠬᠥᠭᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠨ веселье, забава.

**ХӨГЖӨӨНТ** ᠬᠥᠭᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠨᠲᠡ хөгжөөнтэй-г үз.

**ХӨГЖӨӨНТЭЙ** ᠬᠥᠭᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠢ весёлый;

**хөгжөөнтэй хүн** весёлый человек.

**ХӨГЖӨӨХ** ᠬᠥᠭᠵᠡᠭᠡᠬᠡ 1) возбуждать охоту, усиливать, стимулировать, разжигать; 2)

**хөгжүүлэх**-ийг үз., **дэлгэрүүлэн хөгжөөх** развивать, развёртывать, распространять.

**ХӨГЖӨӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠵᠡᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ веселить (о многих).

**ХӨГЖӨӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠵᠡᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөгжөөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨГЖҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ развивать, развёртывать, распространять, разжигать; повышать; **ажлын бүтээл гүйцэтгэлийг хөгжүүлэх** повышать производительность труда; **арвитган хөгжүүлэх** увеличивать, повышать; **үржил шимийг арвитган хөгжүүлэх** увеличивать продуктивность, повышать эффективность; **бадруулж хөгжүүлэх** распространять (напр. учение); **дөвийлгөн хөгжүүлэх / товойлгон хөгжүүлэх** выпячивать, вздымать; **зориг санааг хөгжүүлэх** поднимать дух; **мал аж ахуйг хөгжүүлэх** развивать животноводство; **олшруулан хөгжүүлэх** умножать, увеличивать; **өрнүүлэн хөгжүүлэх** развивать; **соёл боловсролыг хөгжүүлэх** развивать культуру; **сэргээн хөгжүүлэх** возродить, возрождать; **тариалангийн ажлыг хөгжүүлэх** развивать земледелие; **урамшуулан хөгжүүлэх** стимулировать; **хөгжүүлэн мандуулах** поднимать, развивать, приводить в цветущее состояние; **зохих омог сэтгэлийг хөгжүүлэх** поднимать чувство законной гордости; **хөгжөөх**-ийг үз.

**ХӨГЖҮҮН** ᠬᠥᠭᠵᠢᠭᠦᠨ весёлый, радостный; приподнятый; **хөгжүүн сэтгэлтэй байх** быть в приподнятом настроении.

**ХӨГЖЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөгжих-ийн нэгэнтээ.

**ХӨГЗҮЙ** ᠬᠥᠭᠵᠢᠭᠦᠢ хөгжим. ТОНЕМИКА.

**ХӨГИЙ** ᠬᠥᠭᠢᠶᠢ родившийся к зиме ягнёнок или козлёнок.

**ХӨГИЙН I** ᠬᠥᠭᠢᠶᠢᠨ I хөг I-ийн харьяал., тональный, тонический; **хөгийн бүлэг** тоническая группа; **хөгийн толь** тональный словарь; **хөгийн чанар** тональное значение.

**ХӨГИЙН II хөг II**-ийн харьяал., 1) смешной; 2) странный.

**ХӨГЛӨГДӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ хөглөх I-ийн үйлдэгд.

**ХӨГЛӨГЧ** ᠬᠥᠭᠢᠯᠡᠭᠡᠴᠢ настройщик; **төгөлдөр хуур хөглөгч** настройщик роялей.

**ХӨГЛӨРӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠯᠡᠷᠡᠬᠡ 1) валаться; 2) сваливаться, опрокидываться (напр. о седле, грузе).

**ХӨГЛӨРҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠢᠯᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөглөрөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨГЛӨРХИЙ** ᠬᠥᠭᠢᠯᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠨ чрезвычайно небрежный.

**ХӨГЛӨРЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠯᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөглөрөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨГЛӨХ I** ᠬᠥᠭᠢᠯᠡᠬᠡ 1) настраивать; **хөгжим хөглөх** настраивать музыкальный инструмент; 2) сочинять мелодию.

**ХӨГЛӨХ II** попадать в смешное положение; срамиться.

**ХӨГЛӨХ III** привешивать занавеску; **хөг III**-ийг үз.

**ХӨГЛӨХ IV 1) хөглөрөх**-ийг үз.; 2) нестись, понести; сбивать, сбрасывать с себя седло, вьюк, поклажу (об испуганной лошади, верблюде); 3) шилж. сбить с толку, быть чрезвычайно небрежным.

**ХӨГЛӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ хөглөх I, II, III, IV-ийн олноор үйлдэх.

**ХӨГЛӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөглөх I, II, III, IV-ийн нэгэнтээ.

**ХӨГЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөглөх I, II, III, IV-ийн үйлдүүл.

**ХӨГЛҮҮР** ᠬᠥᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠷ хөгжим. камертон.

**ХӨГНӨ I** ᠬᠥᠭᠢᠨᠡᠭᠦ верёвка с петлями для привязывания ягнят, козлят.

**ХӨГНӨ II** стебель вьющийся, стебель ползучий, усы, плети (стелющихся растений).

**ХӨГНӨЛДӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠨᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ сплетаться, переплетаться (о растениях).

**ХӨГНӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠨᠡᠬᠡ привязывать ягнят, козлят на верёвку с петлями.

**ХӨГНӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠨᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ хөгнөх-ийн олноор үйлдэх.

**ХӨГНӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөгнөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨГНҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ хөгнөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨГСИЙХ** ᠬᠥᠭᠢᠰᠢᠶᠢᠬᠡ БЫТЬ надменным, зазнаваться; возбуждаться (от гнева), разозлиться.

**ХӨГСӨӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠰᠡᠭᠡᠬᠡ хөгсөх-ийн үйлдүүл., возбуждать, раздражать; злить, приставать, задирать.

**ХӨГСӨХ** ᠬᠥᠭᠢᠰᠡᠬᠡ 1. 1) приходит в раздражение, раздражаться, злить; 2) **хөөрөх I**-ийг үз.; 2. **хөгсөхүй**-г үз.

**ХӨГСӨХҮЙ** ᠬᠥᠭᠢᠰᠡᠬᠡᠬᠡᠶᠢ раздражение.

**ХӨГСҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠭᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хөгсөөх**-ийг үз., приводить в раздражение, раздражать, злить, сердить, вызывать гнев.

**ХӨГТ** **ᠬᠥᠭᠦᠳᠦ** **тональный**; **хөгт хэл** **тональный** язык; **хөгт цахилгаан мэдээ** телеграфирование **тональное**; **хөгт шүлэг** стихосложение **тоническое**.

**ХӨГТЭЙ I** **ᠬᠥᠭᠦᠳᠡᠢ** **настроенный** (о музыкальных инструментах).

**ХӨГТЭЙ II** **забавный**, **весёлый**, **смешной**.

**ХӨГТЭЙ III** с занавеской; **хөг III**-ийг үз.

**ХӨГЦ** **ᠬᠥᠭᠦᠴᠢ** **песень**; **хөгц үнэртэх** **затхлость**.

**ХӨГЦӨРСӨН** **ᠬᠥᠭᠦᠴᠢᠣᠷᠰᠣᠨ** **заплесневелый**; **затхлый**.

**ХӨГЦӨРЧИХӨХ** **ᠬᠥᠭᠦᠴᠢᠣᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хөгцрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨГЦРӨЛ** **ᠬᠥᠭᠦᠴᠢᠷᠣᠯ** **гниение**, **тление**.

**ХӨГЦРӨӨХ** **ᠬᠥᠭᠦᠴᠢᠷᠣᠭᠡᠬᠡ** **хөгцрүүлэх**-ийг үз.

**ХӨГЦРӨХ** **ᠬᠥᠭᠦᠴᠢᠷᠥᠬᠡ** **покрываться плесенью**, **плесневеть**; **позеленеть**; **зацвести**; **хөгцөрч эхлэх** **начать портиться**; **яриа**. **тронуться**; **хүрэл хөгцрөв** **бронза позеленела**.

**ХӨГЦРҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠭᠦᠴᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хөгцрөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨГЧҮҮХЭЙ** **ᠬᠥᠭᠦᠴᠢᠷᠦᠨᠡᠭᠡᠢ** **шувуу**. **гаршнеп**.

**ХӨГШДӨХ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠳᠡᠬᠡ** **быть слишком старым**.

**ХӨГШДҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хөгшдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨГШИД** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠳᠦ** **старцы**; **хөгшид хүүхэд** **хорш.** **старые и малые**; **хөгшид хүүхэд суун жаргадаг**, **залуу хүн яван жаргадаг** **цэцэн.**, **үгчил.** **старый и малый сидя** **веселятся**; **а молодой человек** **ходя** **веселится**; **хүүхэд уйлахаараа айлгадаг**, **хөгшид үхэхээрээ айлгадаг** **зүйр.**, **үгчил.** **дети пугают своим плачем**, **а старые — смертью**.

**ХӨГШИДЧИХӨХ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хөгшдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨГШИЛСӨН** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠯᠰᠣᠨ** : **хөгшилсөн тутарга амуу** **ург.** **рис** **лежалый**, **пожелтевший с затхлым запахом**.

**ХӨГШИН (хөгшид) I** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠨ** **1.** **старый**, **престарелый**; **хэтэрхий хөгшин а)** **очень старый**; **б)** **долгожитель**; **хөгшин аав** **дед**, **дедушка**; **хөгшин азарга жороо сурах** **жигш.** **вести себя как молодой**, **жеманничать**; **хөгшин болох** **стареть**; **становиться старым**; **миний бие хөгшин болов** **я стал стар**, **я постарел**; **хөгшин морь** **старая лошадь**; **хөгшин өвөг** **прадед**; **хөгшин хүүхэн** **старая дева**; **хөгшин тэмээ говийн бог**, **хөгшин хүүхэн гэрийн хог** **зүйр.**, **үл.тааш.** **старый верблюд мусор в степи**, **а старая дева мусор в доме**; **хөгшин үнэг а)** **старая лиса**; **б)** **шилж.** **хитрая лиса**; **хитрец**; **хөгшин чавганц гэрийн ягшуур**, **хөгшин нохой хотын ягшуур**, **хасаг тэрэг замын ягшуур** **цэцэн.** **дрянная старуха —**

**домовая трещотка**, **старая собака — дворовая трещотка**, **разбитая телега — дорожная трещотка**; **2)** **шилж.** **хитрец**; **2.** **старушка**; **хөгшин эх** **престарелая мать**, **бабушка**.

**ХӨГШИН II** **шувуу.** **выращенная дома ловчая хищная птица**; **хээрийн хөгшин** **шувуу.** **дикая ловчая птица**.

**ХӨГШИНГӨ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠨᠭᠦᠨᠭᠦᠨ** **староватый на вид**, **старообразный**.

**ХӨГШИНГӨДҮҮ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠨᠭᠦᠨᠭᠦᠨᠲᠦᠭᠦ** **староватый на вид**.

**ХӨГШИРСӨН** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠷᠰᠣᠨ** **состарившийся**, **постаревший**; **нас хөгширсөн** **состарившийся**, **постаревший**, **преклонных лет**.

**ХӨГШИРЧИХӨХ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хөгшрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨГШЛӨГ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠯᠡᠭ** **старообразный вид** **молодого человека**, **староватый на вид**.

**ХӨГШЛӨХ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠯᠡᠬᠡ** **1)** **не различать по возрасту**, **пренебрегать старшим по возрасту**; **2)** **выделять**, **отбирать молодое от старого** (при перебирании зерна).

**ХӨГШЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **воспитывать в клетке хищную ловчую птицу**.

**ХӨГШМӨЛ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠮᠥᠯ** **старообразный**; **хөгшмөл галуу** **порода гусей**; **хөгшмөл нугас** **порода уток**; **хөгшмөл самж** **порода обезьян**.

**ХӨГШРӨЛ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠷᠥᠯ** **старость**; **переход к старости**.

**ХӨГШРӨНГӨ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠷᠥᠨᠭᠦᠨᠭᠦᠨ** **старообразный**.

**ХӨГШРӨНГҮЙ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠷᠥᠨᠭᠦᠨᠭᠦᠨᠭᠦᠨ** **староватый на вид**; **хөгшрөнгө**-ийг үз.

**ХӨГШРӨХ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠷᠥᠬᠡ** **стареть**, **стариться**; **ургамал хөгшрөх тутам** **по мере того**, **как растение стареет**.

**ХӨГШРҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠷᠥᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хөгшрөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨГШХӨН** **ᠬᠥᠭᠦᠰᠢᠬᠡᠨ** / **хөгшин** — **ий багас**.

**ХӨДБӨЛ** **ᠬᠥᠳᠦᠪᠥᠯ**: **хөдбөл цэцэг / хөх удвал цэцэг** **ург.** **лотос голубой**.

**ХӨДВӨР** **ᠬᠥᠳᠦᠪᠦᠷ** **человек**, **не знающий общественного порядка**.

**ХӨДЛӨЛ** **ᠬᠥᠳᠦᠯᠡᠯ** **1)** **движение**; **порыв**, **волнение**; **газар хөдлөл** **землетрясение**; **гунхалзах хөдлөл** **пластическое движение**; **сэтгэл хөдлөл** **эмоция**; **уран хөдлөл** **пластичность**; **2)** **шилж.** **мечта**, **идея**.

**ХӨДЛӨЛГҮЙ** **ᠬᠥᠳᠦᠯᠡᠯᠭᠦᠢ** **1.** **не двигаясь**; **2.** **неподвижно**, **без движения**; **хөдлөлгүй суух** **сидеть без движения**; **жить безвыездно**.

**ХӨДЛӨЛТ** **ᠬᠥᠳᠦᠯᠡᠯᠲᠦ** / **хөдлөл**-ийг үз.

**ХӨДЛӨМТГИЙ** **ᠬᠥᠳᠦᠯᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠶ** **подвижный**, **изменчивый**; **двигающийся**; **газар хөдлөмтгий бүс** **сейсмическая зона**.

**ХӨДЛӨНГӨ** **ᠬᠥᠳᠦᠯᠡᠨᠭᠦᠨᠭᠦᠨ** **подвижный**; **подвижно**.

**ХӨДЛӨНГҮЙ** **ᠬᠥᠳᠦᠯᠡᠨᠭᠦᠨᠭᠦᠨᠭᠦᠨ** : **сэтгэл хөдлөнгүй** **эмоционально**, **возбуждённо**.

**ХӨДЛӨНХ** ᠬᠥᠳᠯᠥᠨᠬᠡ динамичный, динамический; **хөдлөнх авиа** динамичный звук; **хөдлөнх саармаг хэв** хэл. шинж. динамический средний залог; **хөдлөнх хэл шинжлэл** динамическая лингвистика.

**ХӨДЛӨСХИЙХ** ᠬᠥᠳᠯᠥᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ 1) слегка двинуться, слегка пошевелиться, чуть тронуться с места; 2) приходиться в движение, действовать.

**ХӨДЛӨХ** ᠬᠥᠳᠯᠥᠬᠡ 1) двигаться, приходиться в движение, трогаться с места, выступать, подняться; шевелиться; действовать; **хэн нэгний заавраар хөдлөх** действовать по чьему-л. указанию; **хөдлөх аашлах байдал** поведение; **за хөдлөе!** ну трогай!; **тэмээн жин хөдлөв** караван верблюдов тронулся с места; **салхинд модны навч хөдлөж байна** листья деревьев шевелятся от ветра; **үл хөдлөн хэвтэх** лежать не двигаясь; **хөдлөн явж буй дайсан**двигающийся противник; **бид орой хөдлөсөн** мы тронулись поздно; 2) подниматься (о ветре); **хүчтэй салхи хөдлөв** подул, поднялся сильный ветер; 3) возобновляться (о приступе болезни); **тархи хөдлөх** сотрясение мозга; **хулуу хөдлөх** ныть в костях (о ревматизме); ревматизм; **шар хөдлөв а)** заболел изжогой; **б)** шилж. разгневался; 4) зарождаются, пробуждаются (о каких-л. побуждениях, желаниях); 5) холбоо үгэнд: **проявлять** (напр. характер); **испытывать** (какое-л. чувство); **анхаарал хөдлөх** возбуждать внимание; **бадран хөдлөх** разбегаться (о мыслях); **зүрх хөдлөх** трогать сердце, повлиять, вызвать сочувствие; **самуун хөдлөх** подниматься (о смуте); **сэтгэл хөдлөх** волноваться; **ховдог сэтгэл хөдлөх** вызывать жадность; **разгореться** (о страсти); **сэтгэл хөдөлсний шинж огт алга байв** ни один мускул не дрогнул; **хор хөдлөх** досадовать, гневаться на кого-л.; **эгдүү хөдлөх** возмутиться, возмущаться; **муу зан нь хөдлөв** он проявил свой дурной характер; 6) шилж. трудиться, работать; **хамаг чадлаараа хөдлөх** трудиться изо всех сил; 2. **хөдлөхүй**-г үз., **газар хөдлөх** землетрясение; **аяндаа хөдлөх ёс** стихийность, самотёк; **эсэргүүцэн хөдлөх** двигаться, оказывая сопротивление; 3. **движимый; хөдлөх хөрөнгө** движимое имущество; **үл хөдлөх хөрөнгө** недвижимое имущество; **хөдлөх хүч** движущая сила.

**ХӨДЛӨХГҮЙ** ᠬᠥᠳᠯᠥᠬᠡᠭᠦᠢ ᠬᠥᠳᠯᠥᠬᠡ ᠬᠡᠭᠦᠢ не двигаться; **хөдлөхгүй суух** сидеть без движения; **жить** безвыездно.

**ХӨДЛӨХҮЙ** ᠬᠥᠳᠯᠥᠬᠡᠬᠦᠢ движение.

**ХӨДЛӨЦ** ᠬᠥᠳᠯᠥᠵᠢ движение.

**ХӨДЛӨЦГҮЙ** ᠬᠥᠳᠯᠥᠵᠢᠭᠦᠢ ᠬᠥᠳᠯᠥᠵᠢ ᠬᠡᠭᠦᠢ инертный; **хөдлөцгүй байдал** инертность, инерция; **хөдлөцгүй хий** хувил. инертные газы.

**ХӨДЛӨШГҮЙ** ᠬᠥᠳᠯᠥᠰᠬᠡᠭᠦᠢ ᠬᠥᠳᠯᠥᠰᠬᠡ ᠬᠡᠭᠦᠢ **хөдөлбөргүй**-г үз., **хөдлөшгүй бат** непоколебимый, прочный; **хөдлөшгүй суурь** незыблемая основа.

**ХӨДӨГ** ᠬᠥᠳᠥᠭ шувуу. вид голубя.

**ХӨДӨЛБӨР** ᠬᠥᠳᠥᠯᠪᠦᠷ работа; **ажил хөдөлбөр** хорш. работа, деятельность.

**ХӨДӨЛБӨРГҮЙ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠪᠦᠷᠭᠦᠢ ᠬᠥᠳᠥᠯᠪᠦᠷ ᠬᠡᠭᠦᠢ непоколебимый, незыблемый; **хөдөлбөргүй үнэн** незыблемая правда, истина.

**ХӨДӨЛБӨРТ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠪᠦᠷᠲᠦ имеющий работу.

**ХӨДӨЛГӨГЧ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠭᠦᠭᠴᠢ движущий, направляющий; **хувьсгалын хөдөлгөгч хүч** движущие силы революции.

**ХӨДӨЛГӨӨ(Н)** ᠬᠥᠳᠥᠯᠭᠥᠭᠦ 1) движение; работа, тяга; **босогчдын хөдөлгөөн** повстанческое движение; **гудамжны хөдөлгөөн** уличное движение; **өгүүлэх эрхтний хөдөлгөөн** хэл. шинж. кинема; **үндэсний эрх чөлөөний хөдөлгөөн** национально-освободительное движение; **хувьсгалын хөдөлгөөн** революционное движение; **хөдөлгөө муу хөшүүн байдал** неповоротливость; **хөдөлгөөн муутай** плохо работающий; медлительный; **хөдөлгөө орох** приходиться в движение; **хөдөлгөөний хөгжил буурал** приливы и отливы движения; **хөдөлгөөний хэмжээ** количество движения; 2) шилж. деятельность; **хөдөлгөөнтэй хүн** деятельный человек.

**ХӨДӨЛГӨӨ(Н)ГҮЙ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠭᠥᠭᠦᠨᠭᠦᠢ ᠬᠥᠳᠥᠯᠭᠥᠭᠦ ᠬᠡᠭᠦᠢ 1. 1) неподвижный; **хөдөлгөөнгүй болох** быть в бездействии, бездействовать; **хөдөлгөөнгүй хориг гал** цэрэг. сосредоточенный (үгчил. неподвижный) заградительный огонь; 2) незыблемый, непоколебимый; 2. неподвижно.

**ХӨДӨЛГӨӨ(Н)Т** ᠬᠥᠳᠥᠯᠭᠥᠭᠦᠨᠲᠦ **хөдөлгөө(н)тэй**-г үз., **хөдөлгөөнт хориг гал** цэрэг. подвижный заградительный огонь.

**ХӨДӨЛГӨӨ(Н)ТЭЙ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠭᠥᠭᠦᠨᠲᠦᠢ 1) подвижный; движимый, приводимый в движение, находящийся в движении; 2) деятельный; живой, ловкий; **хөдөлгөөнтэй залуу** деятельный парень, юноша; 3) имеющий движение, мобильный,двигающийся, работающий, функционирующий, действующий.

**ХӨДӨЛГӨХ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠭᠥᠬᠡ **хөдлөх**-ийн үйлдүүл., 1. приводить в движение, пускать в ход, двигать; брать; шевелить, колебать; покачать; сотрясать; побуждать; **аж ахуйг хөдөлгөхөд хэрэглэх хөрөнгө** средства, необходимые для ведения хозяйственных операций; **галзуу хөдөлгөх** приводить в бешенство; **гэрээ бүхий хөсөг хөдөлгөх** отправить предусмотренный в договоре транспорт; **дамар хөдөлгөх** трясти, потрясать бубном, барабанчиком (о ламах); **донсолгон хөдөлгөх**

потрясать, колебать; **зогдор хөдөлгөх** идти раскачиваясь, тихо, мягко бежать (о верблюде); **зүрх хөдөлгөх** волновать, вызвать сочувствие, трогать сердце; **сандаал хөдөлгөх** двигать стул; **сэтгэл хөдөлгөх** растрогать, брать за сердце; **ховдог сэтгэл хөдөлгөх** вызывать жадность; **түлхэж хөдөлгөх** толкать на что-л.; побуждать к чему-л.; натравливать; **хатган хөдөлгөх** подстрекать; **хор хөдөлгөх** обозлить; раздражить; **хорхой хөдөлгөх** раздражить аппетит; **худал цуурхал хөдөлгөх** пускать ложные слухи, провоцировать; **хуруугаа хөдөлгөх** двигать пальцами; **хүүхэд хөдөлгөх** покачать ребёнка; **шороо хөдөлгөх** еле-еле существовать; **эгдүү хөдөлгөх** возмущать; возмущение; **эгдүү хөдөлмөөр** возмутительный; **хөдөлгөж өгөх** двинуть что-л. в пользу чего-л.; предоставлять; **хөдөлгөн явуулах** пускать в ход, приводить в движение; **2.** движущий; **хөдөлгөх хүч** движущая сила; **түүхэн хөгжлийн хөдөлгөх хүч** движущие силы исторического развития.

**ХӨДӨЛГӨШГҮЙ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠦᠭᠦᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠬᠥᠳᠥᠯᠦᠭᠦᠰᠢᠭᠦᠢ ᠰᠤᠨᠠᠨ недвижимый, неподатливый к движению.

**ХӨДӨЛГҮҮР** ᠬᠥᠳᠥᠯᠦᠭᠦᠷ двигатель; турбина; **усан хөдөлгүүр** гидравлическая турбина; **уурын хөдөлгүүр** паровая турбина; **хийн хөдөлгүүр** газовая турбина; **хөдөлгүүр тохируулах** отрегулировать двигатель.

**ХӨДӨЛГҮҮРИЙН** ᠬᠥᠳᠥᠯᠦᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ ᠰᠤ / **хөдөлгүүр-ийн харьяал.**, турбинный; **хөдөлгүүрийн салбар** / **хөдөлгүүрийн цех** турбинное отделение, турбинный цех.

**ХӨДӨЛМӨР** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷ труд; работа; **ажил хөдөлмөр** хорш. труд; **ажил хөдөлмөр хийх** делать работу, работать, трудиться; **ажил хөдөлмөрийн хуваарь** разделение труда; **биеийн хүчний хөдөлмөр** физический труд; **хөдөлмөр зохион байгуулалт** организация труда; **хөдөлмөр өдөр** трудоводень; **ажлын хөлс хөдөлмөр өдрөөр олгох** оплата труда по трудоводням; **хөдөлмөр хамгаалал** охрана труда; **хөдөлмөрт дуртай** любящий труд.

**ХӨДӨЛМӨРГҮЙ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠭᠦᠢ · ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠭᠦᠢ ᠰᠤᠨᠠᠨ нетрудовой; **хөдөлмөргүй этгээд** нетрудовой элемент.

**ХӨДӨЛМӨРИЙН** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠢᠶᠢᠨ ᠰᠤ / **хөдөлмөр-ийн харьяал.**, трудовой; **хөдөлмөрийн аюулгүй байдал** безопасность труда; **хөдөлмөрийн бүтээмж** производительность труда; **хөдөлмөрийн гэрээ** трудовой договор; **договор о труде**; **хөдөлмөрийн дэвтэр** трудовая книжка; **хөдөлмөрийн маргаан** трудовой спор; **хөдөлмөрийн нормчлол** трудовое нормирование; **нормирование труда**; **хөдөлмөрийн онцлог специфика** труда, **трудового процесса**; **хөдөлмөрийн өдөр** рабочий день; **хөдөлмөрийн сахилга бат**

трудовая дисциплина, труддисциплина; **хөдөлмөрийн үнэлгээ** оценка труда; **хөдөлмөрийн хөлс** оплата труда; **заработная плата**; **хөдөлмөрийн хуваарь** разделение труда; **хөдөлмөрийн хууль** закон о труде; **хөдөлмөрийн чадваргүй** нетрудоспособный; **хөдөлмөрийн эрх** трудовое право.

**ХӨДӨЛМӨРЛӨХ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠯᠥᠬᠡ работать, трудиться; **биеийн хүчээ үнэлэн хөдөлмөрлөх** работать по найму; **найман цаг хөдөлмөрлөх** работать восемь часов; **хөдөлмөрлөх үүрэг** обязанность трудиться; **хөдөлмөрлөх чадал** трудоспособность; **хөдөлмөрлөх чадалгүй** нетрудоспособный; **хөдөлмөрлөх эрх** право на труд.

**ХӨДӨЛМӨРЛӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠯᠥᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ работать, трудиться (о многих).

**ХӨДӨЛМӨРЛӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠯᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **хөдөлмөрлөх-ийн нэгэнтээ.**

**ХӨДӨЛМӨРЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөдөлмөрлөх-ийн үйлдүүл.**

**ХӨДӨЛМӨРЧ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠴᠢ трудолюбивый; **хөдөлмөрч ард түмэн** трудолюбивый народ; **хөдөлмөрч хүн** труженик.

**ХӨДӨЛМӨРЧИД** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠴᠢᠳᠠ / **хөдөлмөрчин** — ий олон., трудящиеся; **хот хөдөөгийн хөдөлмөрчид** трудящиеся города и худона (**хөдөө-г** үз.).

**ХӨДӨЛМӨРЧИН** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠴᠢᠨ / (**хөдөлмөрчид**) трудящийся; рабочий; **хөдөлмөрчин анги** рабочий класс; **хөдөлмөрчин олон түмэн** трудящиеся массы, рабочие массы, трудовое население; **хөдөлмөрчин олон түмний хувьсгалт ардчилсан дарангуйлал** революционно-демократическая диктатура трудящихся.

**ХӨДӨЛМӨРЧНИЙ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠮᠥᠷᠴᠢᠨᠢ ᠰᠤ **хөдөлмөрчин** — ий харьяал., рабочий; **хөдөлмөрчний нам** рабочая партия; **хөдөлмөрчний хөдөлгөөн** рабочее движение.

**ХӨДӨЛЦГӨӨХ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ **двигаться** (о многих).

**ХӨДӨЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠳᠥᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **хөдлөх-ийн нэгэнтээ.**

**ХӨДӨЛШГҮЙ** **хөдлөшгүй-г** үз.

**ХӨДӨӨ(Н) I** ᠬᠥᠳᠥᠭᠡ **1.** 1) **худон**, сельская местность; провинция; **хөдөө гадаа** хорш. худон; провинция; деревня; **хөдөө гадаа их явсан** много ездил; **хөдөө гарах** выезжать в худон; **хөдөө орон нутаг** сельская местность, провинция; **хөдөө орон нутгийн төлөөлөгчид** делегаты из худона, с мест; **хөдөө суух** жить в сельской местности; **хөдөө тосгон** село; **хөдөө тосгоны** сельский; **2)** степь, незаселённая местность, обильная водой и травой место, пустошь; **ээрэм хөдөө** пустынная степь; **2.** сельский; **хөдөө аж ахуй** сельское хозяйство; **хөдөө аж ахуйг хоршооллох** кооперирование сельского хозяйства; **хөдөө аж ахуйн**

сельскохозяйственный; **хөдөө аж ахуйн багаж зэвсэг** сельскохозяйственные орудия; **хөдөө аж ахуйн машин багаж** сельскохозяйственный инвентарь; **хөдөө аж ахуйн татвар** сельскохозяйственный налог; **хөдөө аж ахуйн үзэсгэлэн** сельскохозяйственная выставка; **хөдөө аж ахуйн хямрал** сельскохозяйственный кризис; **хөдөө газар а)** сельская местность; **худон, степь; б)** поле; **хөдөө газар суух** жить в провинции.

**ХӨДӨӨ II** шувуу. **хөдөг**-ийг үз.

**ХӨДӨӨВӨР** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** : **хөдөөвөр газар** пустынная местность, незаселённая земля.

**ХӨДӨӨГИЙН** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** / **хөдөөний**-г үз.

**ХӨДӨӨЛӨГ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** степной, деревенский; негородской, грубый; **хөдөөлөг нугас** шувуу. степная утка.

**ХӨДӨӨЛӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** выезжать в худон на время.

**ХӨДӨӨЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** 1) **хөдөөлөх**-ийн үйлдүүл.; 2) шилж. хоронить, погребать в степи.

**ХӨДӨӨЦГӨӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** выезжать в худон на время (о многих).

**ХӨДӨӨЛЧИХӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөдөөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨДӨӨНИЙ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** / **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** — ий харьяал., худонский, сельский, деревенский; провинциальный; **хөдөөний хүн** худонец, житель худона; провинциал.

**ХӨДӨӨРХӨГ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** худонский, сельский.

**ХӨДӨӨРХӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** хвастать что живёт в худоне; проявлять провинциальные привычки, вести себя как худонец.

**ХӨДӨӨРХҮҮ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** похожий на сельскую местность; **хөдөөрхүү айл** семья покая на сельскую.

**ХӨДӨӨРХЧИХӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөдөөрхөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨДӨӨШИРЧИХӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөдөөшрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨДӨӨШИХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** становиться похожим на деревенского, становиться худонским, деревенским.

**ХӨДӨӨШРӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** 1) становиться худонским, сельским, деревенским; 2) начинать заниматься сельским хозяйством.

**ХӨДӨӨШРҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөдөөшрөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨДӨӨШҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөдөөших**-ийн үйлдүүл.

**ХӨДӨӨШЧИХӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөдөөших**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨДӨРГӨ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** плащ, накидка, мантия.

**ХӨДӨС (ХӨДСӨН)** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** 1) выделанная овчина; **хөдсөн дээл** овчинный тулуп; **шуба** из выделанного меха; 2) куски, обрезки овчины.

**ХӨДХӨ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** не знающий общественного порядка, вульгарный; **бүдүүлэг**-ийг үз.

**ХӨДЧИ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** аялга. Гей!, Эй! (окрик на верблюдов и быков).

**ХӨЕӨ I** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** стожок, собранный грызунами; **оготнын хөө** стожок, корм, собранный мышами; **хөө хураах** собирать корм на зиму (о мышах).

**ХӨЕӨ II** зоб (у птиц и животных).

**ХӨЕӨЛӨХ I** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** собирать корм на зиму (о мышах, птицах); таскать в норы пищу.

**ХӨЕӨЛӨХ II** набивать зоб (о птицах).

**ХӨЕӨЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөөлөх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ХӨЕӨЛЧИХӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөөлөх I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЖ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** аялга. Хож!, гей!, эй! (возглас, которым понукают коров и верблюдов).

**ХӨЗГӨ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** бөө. зеркало.

**ХӨЗӨР** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** 1) игральные карты; **хөзөр тавих / хөзөр тоглох** играть в карты; **хөзөр холих** тасовать карты; **хөзөрт орох** пристраститься к картам, картёжничать; 2) хөзөр. козырь; **хөзрийн тамга** козырной туз.

**ХӨЗӨРГҮЙ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** некозырной.

**ХӨЗӨРДӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** 1) играть в карты; 2) хөзөр. козырять.

**ХӨЗӨРДӨЦГӨӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** играть в карты (о многих).

**ХӨЗӨРДҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөзөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨЗӨРДЧИХӨХ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** **хөзөрдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЗӨРЧ** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** картёжник, игрок в карты.

**ХӨЛ I** **ᠬᠥᠳᠡᠭᠡᠨ** 1) нога, ноги; лапа, лапы; **баруун хөл** правая нога; **модон хөл а)** искусственная (үгчил. деревянная) нога, протез; б) ходули; **урд хөл** передние ноги, лапы; **хиймэл хөл** искусственная нога, протез; **хөл алдах** шууд ба шилж. а) терять почву под ногами; оступиться; б) сбиться с ноги; идти не в ногу с другими; в) потерпеть крах, разориться; г) тонуть; **усанд хөл алдах а)** не доставать ногами дна водоёма; б) тонуть; **хөл бохирох** припадать на одно колено (при поклоне); **хөл гар** хорш. руки и ноги; конечности; **хөл гишгэх газаргүй** ногой ступить негде; **хоёр хөл босгох** шилж. ставить на ноги; **хөл дээрээ босох / хөл дээрээ тогтох** шууд ба шилж. становиться на ноги; окрепнуть; **хөл мэдэн харайх** бежать во всю прыть; бросаться куда-л. со всех ног; **морины хөл мэдэн давхих** скакать во весь опор; **хөл нийлүүлэн явах** идти в ногу; **хөл нүцгэн а)** босоногий, босый; б) босиком; **хөл нь газар хүрэхгүй явах** ног под собой не чуют; **баярлаад хөл нь газар хүрэхгүй явах** ног под собой не чуют от радости; **хөл**

**сайтай** с крепкими ногами; устойчивый на ногах; **хөл удаантай** медлительный, мешкотный; **гутал хөл үрж байна** сапог трёт ногу; **гуталдаа хавчигдсан хөл муу, эмдээ хавчигдсан эр муу** зүйр., үгчил. плохо ноге, сжатой обувью, плохо мужу, зажатому своей женой; **хөл хавагнав** ноги отекали; **хөл халтирах** поскользнуться; **хөл холгох** натирать мозоли на ногах; **хөл хөнгөн** лёгкий и быстрый на ходу; **хөл хөнгөрөх** шилж. подпрыгивать от радости; не чувствовать ног под собой от радости; **хөл хурдан** быстроногий; **хөл хүнд** шилж. а) беременная; б) беременность; **хөл хүнд болох** забеременеть; **хөл үл хүрэх** не доставать ногами; **хөлд дайрагдах** а) попасть под ноги; б) шилж. подвергаться тяготам чего-л.; **адгуус малын хөлд дайрагдах** попасть под ноги скоту; **дайн байлдааны хөлд дайрагдах** потерпеть, пострадать от военных действий; **хөлд орох** а) начинать ходить, делать первые шаги (о ребёнке); б) попадать под ноги; в) б.т. поддеть противника (в национальной борьбе); **хөлий нь дөрөөнд, гары нь ганзганд хүргэх** способствовать тому, чтобы ноги достали до стремени, а руки — до тороков (~ воспитывать до совершеннолетия); **хөлий нь дэгээдэх** б.т. поддевать противнику ногу (в борьбе); **хөлөө алдах** цэрэг. сбиваться с ноги; **хөлөө олох** цэрэг. брать ногу, пойти в ногу; **хөлөө олоод явах** идти в ногу; **хөлөө татах** а) подбирать свою (протянутую) ногу; б) шилж. воздерживаться от хождения куда-л., не часто посещать кого-что-л.; **галуу дагаж хэрээ хөлөө хөлдөөнө** цэцэн. подражая гусю, ворона отморозила себе ноги; ~ не в свои сани не садись; **хөлөө чилтэл суух** отсидеть ногу; **хөлөө чулуунд хөх няц болгох** расшибить ногу о камень; 2) ножка, ножки (стола, стула и т.п.); подпорка; подставка, основание; **бууны хөл** ножки ружья; **гүүрний хөл** быки, устои, опоры моста; **зулын хөл** подсвечник; **зургийн аппаратын хөл** штатив фотоаппарата; **орны хөл** ножки кровати; изножье кровати; **уулын хөл** подножие, подошва горы; **үгийн хөл** ёгт. строка в куплете; **цэцгийн хөл** ург.суд. цветоножка; **ширээний хөл** ножки стола; 3) шилж. брод; **усны хөл** дно водоёма; **хөл орох** стать доступной для брода, обмелеть (о реке), спадать (о воде); 4) шилж. сообщничество; **хөл гар** хорш. а) ноги и руки; конечности; б) ёж. сподручные, сообщники; **хөл нэгдэх** быть в сообщничестве; **хөл нэгтэй** сообщнический; 5) движение; суета; суматоха; **гудамжны хөл** уличное движение; **дайны хөл** суматоха, паника, вызванные войной; **дайны хөл дэгдэх** возникновение, начало войны, наступление тревожного времени; **нарны хөл**

направление, сторона восхода луны; **сарны хөл** направление восхода луны; **хөл багатай** а) неоживлённый; малопосещаемый; б) не могущий развернуться по недостатку средств, имеющий слишком скудные средства; **хөл болох** шилж. суетиться, метаться; **хөл залгах** приобретать ездовое животное; предоставлять средства передвижения; **хөл ихтэй** а) обладающий большим капиталом, богатый (о фирме, семье); б) оживлённый; **хөл тасрахаар** когда прекратится движение людей; **хөл унаа** ездовое животное (на котором в данное время ездят); **хөл үймээн** хорш. суматоха; смута; беспорядки, волнения; **хөл хорих / хөл цээрлэх** запрещать доступ, посещение посторонним лицам (напр. при родах, к больному); устанавливать карантин (при заразной болезни); **хөл цээр** карантин; **хөл хэрэх** бродить в поисках пропитания; **бослогын хөлд үрэгдэх** погибнуть в пламени восстания; б) поголовье; единица штрафа скотом; **малын хөл** поголовье скота; **нэг хөл мах** четверть туши мяса; **долоон хөл морь** семь голов лошадей; **адууны хөлийн бороо** костная мозоль, костный нарост (у лошади); **хөлөөр явах** а) идти пешком; б) идти в брод; в) быть на подножном корму; 7) капитал, оборотный капитал; **хөлтэй худалдаа** торговля с большим оборотом капитала; **хөл хийх** а) заменять повод; б) вкладывать капитал, создать оборотные средства; 2. **ножной; хөл бөмбөг** футбол; **оёдлын хөл машин** ножная швейная машина; **хөл ооль** длинное тесло; **хөл уур** ступа для обдиранья хлеба, в которой пест приводится в движение ногой; **хөл оруулан ачих** б.т. оплетать ногой противника (в национальной борьбе); † **ангирын хөл** ург. картофель сладкий, батат.

**ХӨЛ II:** хар хөл каракуль (овца); хар хөл зах каракулевый воротник; хар хөлийн арьс каракулевый мех.

**ХӨЛ III:** состав; эмийн хөл состав лекарства, лекарственный состав.

**ХӨЛ IV** хуучир. озеро; Хөл нуур озеро Иссык-куль.

**ХӨЛБӨӨХ** ᠬᠥᠯᠪᠥᠭᠬᠡ яриа. переворачивать, ворочать, валять; **хөлбөрүүлэх**-ийг үз.

**ХӨЛБӨР** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷ расстояние между оглоблями; оглобли (воловьей телеги).

**ХӨЛБӨРГӨН** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠭᠡᠨ 1) наклонный; 2) тщеславный; 3) изменчивый, непостоянный.

**ХӨЛБӨРӨГ** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠭ дуга.

**ХӨЛБӨРӨЛ** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠯ изменчивость, непостоянство.

**ХӨЛБӨРӨЛДӨХ** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠯᠳᠥᠬᠡ хөлбөрөх-ийн үйлдэлд, барахтаться.

**ХӨЛБӨРӨМТГИЙ** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠮᠲᠦᠭий наклонённый.

**ХӨЛБӨРӨХ** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠬᠡ 1) перекувыркиваться; опрокинуться, перевернуться; 2) ворочаться с боку на бок; барахтаться; кататься, валяться по земле; **нөгөө хажуугаараа хөлбөрөх** перевалиться на другой бок; 3) изменяться, переменяться, быть не настойчивым (в делах); 4) беспокоиться, тревожиться.

**ХӨЛБӨРҮҮ** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠨᠠ наклонный, покатый.

**ХӨЛБӨРҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠨᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ **хөлбөрөх**-ийн үйлдүүл., опрокинуть, повалить; **хүүхдийг цасан дээр хөлбөрүүлэх** повалить ребёнка в снегу; **шалан дээгүүр хөлбөрүүлэх** повалить по полу.

**ХӨЛБӨРЧИХӨХ** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **хөлбөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛБӨРШГҮЙ** ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠫᠦᠰᠦᠭᠦᠢ · ᠬᠥᠯᠪᠦᠷᠦᠫᠦᠰᠦᠭᠦᠢ **хөлбөршгүй** непоколебимый, устойчивый, твёрдый.

**ХӨЛБӨХ I** ᠬᠥᠯᠪᠦᠬᠡ ворочаться с боку набок, переворачиваться.

**ХӨЛБӨХ II: хөлбөж идэх** есть не разжёвывая, глотать целиком.

**ХӨЛГӨН** : ᠬᠥᠯᠭᠦᠨ / **гурван хөлгөн** шашин. три способа переправы через океан бытия-сансару, чтобы выйти из круговорота бытия, три средства к достижению спасения-нирваны; **их хөлгөн** шашин. Махаяна — высший способ к достижению спасения (одна из философских школ буддизма); **хөлгөн судар** священное писание.

**ХӨЛГӨӨН** ᠬᠥᠯᠭᠦᠨᠣᠨ: **хөл хөлгөөн** хорш., яриа. движение; **гудамжинд хөл хөлгөөн ихтэй** на улице большое движение.

**ХӨЛГӨЧ** ᠬᠥᠯᠭᠦᠨᠴᠢ **хөлгөч** шашин. приверженец или последователь того или иного способа достижения спасения.

**ХӨЛГҮЙ** ᠬᠥᠯᠭᠦᠢ · ᠬᠥᠯᠭᠦᠢ 1. 1) без ног, безногий; хромой; **хөлгүй баярлах** быть на седьмом небе (үгчил. от радости быть без ног); **хөлгүй морь** хромая лошадь; 2) шилж. бездонный, очень глубокий; непреходимый вброд; **хөлгүй далай** глубокий океан; **хөлгүй нуур** бездонное озеро; **хөлгүй нүх** бездонная яма; провал, пропасть; **хөлгүй ус** непреходимая вброд вода; 3) шилж. безмерный неизмеримый; неисчислимый, несметный; **хөлгүй баян** несметно богатый; **хөлгүй хөрөнгө зөөр** несметное богатство; 4) шилж. бесшумный, безмятежный; 5) шилж. малоимущий, бедный; **хөлгүй айл** а) малоимущая семья; б) мало посещаемый айл; **2. бесследно; бесповоротно; совсем; совершенно, вовсе; хөлгүй алга болох** пропадать бесследно; **хөлгүй ариллаа** совсем уехал (ушёл); **хөлгүй архидах** пить очень много вина.

**ХӨЛДМӨЛ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠮᠥᠯᠡ 1) что-либо мёрзлое; 2) мороженое; **зэдгэнийн хөлдмөл** клубничное мороженое; **хөлдмөлийг худалдагч**

мороженщик, мороженщица, продавец мороженого.

**ХӨЛДӨЛТ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠯᠲᠡ / обмораживание.

**ХӨЛДӨНГИ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠨᠭᠢ / подмёрзший.

**ХӨЛДӨНГИР** ᠬᠥᠯᠳᠡᠨᠭᠢᠷ **хөлдөнгир**-ийг үз.

**ХӨЛДӨНХИЙ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠨᠬᠢᠢ 1. мороженный; 2. мороженое место.

**ХӨЛДӨӨГЧ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠨᠥᠭᠴᠢ / морозильный.

**ХӨЛДӨӨСӨН** ᠬᠥᠯᠳᠡᠨᠥᠰᠦᠨ / замороженный; **хөлдөөсөн жимс** замороженные фрукты.

**ХӨЛДӨӨХ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠨᠥᠬᠡ **хөлдөх I**-ийн үйлдүүл., 1. отмораживать; заморозить; **алим хөлдөөх** заморозить яблоки; **загас хөлдөөх** заморозить рыбу; **хамраа хөлдөөх** отморозить себе нос; **гар хөлөө тэс хөлдөөх** отморозить руки и ноги; **цэцэг хөлдөөх** поморозить цветы; **чихээ хөлдөөх** обморозить уши; **хөлдөөж үхүүлэх** заморозить насмерть; **хөлөө хөлдөөжээ** он отморозил себе ногу; **2. хөлдөөхүй**-г үз.; **3. замороженный; хөлдөөсөн жимс** замороженные фрукты.

**ХӨЛДӨӨХҮЙ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠨᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ / замораживание, обмораживание.

**ХӨЛДӨСХИЙХ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠰᠬᠢᠢᠬᠡ / подмерзать, чуть схватить морозом, быть слегка замёрзлым.

**ХӨЛДӨХ I** ᠬᠥᠯᠳᠡᠬᠡ 1. заморозить, мёрзнуть, замораживаться, обледенеть; **барилдаж хөлдөх** примерзать; смерзаться; **гол хөлдөв** река замёрзла; **ус хөлдөв** вода замёрзла; **цурав ногоо хөлдөв** молодые побеги замёрзли; **газар гүнзгий хөлджээ** земля глубоко промёрзла; **цэцэг хөлджээ** цветы помёрзли; **хөлдөх шахах** промерзать; **үхрийн эвэр хөлдөхөөр хүйтэн** собачий холод; **хөлдөж үхэх** замёрзнуть насмерть; **ус хөлдөв** вода замёрзла; **2. хөлдөхүй**-г үз., **хөлдөх хэм / хөлдөх цэг** точка замерзания; **3. мёрзлый.**

**ХӨЛДӨХ II** 1) брать за ногу (напр. подсаживая на лошадь); 2) ловить за ногу (напр. овцу).

**ХӨЛДӨХҮЙ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ / замерзание.

**ХӨЛДСӨН** ᠬᠥᠯᠳᠡᠰᠦᠨ / замороженный; мёрзлый; **хөлдсөн газар** застывшая земля; мёрзлая земля; **хөлдсөн ногоо** замороженные, мёрзлые овощи.

**ХӨЛДҮҮ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠭᠦᠨ 1. мёрзлый; замороженный; **хөлдүү газар** мёрзлая земля; **хөлдүү загас** мороженая рыба; **хөлдүү мах уяраах** оттаять замороженное мясо; **хөлдүү толгой** шилж. тупая голова (үгчил. мёрзлая голова); **хөлдүү төмс** мёрзлый картофель; **2. мерзлота.**

**ХӨЛДҮҮВТЭР** ᠬᠥᠯᠳᠡᠭᠦᠨᠪᠲᠦᠷ / подмёрзлый.

**ХӨЛДҮҮДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠭᠦᠨᠳᠡᠭᠦᠨᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ **хөлдүүдэх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨЛДҮҮДЧИХЭХ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠭᠦᠨᠳᠡᠭᠦᠨᠠᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **хөлдүүдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛДҮҮДЭХ** ᠬᠥᠯᠳᠡᠭᠦᠨᠳᠡᠭᠦᠨᠠᠭ᠎ᠠ / быть слишком мёрзлым.

**ХӨЛДҮҮЛЭХ I** ᠬᠥᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөлдөх I-ийн үйлдүүл., замораживать, отмораживать; **хөлдөөх**-ийг үз.

**ХӨЛДҮҮЛЭХ II** хөлдөх II-ийн үйлдүүл., БЫТЬ подсаживаемым за ногу (на лошадь).

**ХӨЛДҮҮР I** ᠬᠥᠯᠳᠦᠭᠦᠷ ходули; **модон хөлдүүртэй алиалагч** клоун на деревянных ходулях.

**ХӨЛДҮҮР II:** хөлдүүр урхи ловушка, СИЛКИ (для ловли ястребов).

**ХӨЛДҮҮС** ᠬᠥᠯᠳᠦᠭᠦᠰ мёрзлота.

**ХӨЛДҮҮХЭН** ᠬᠥᠯᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠨ хөлдүү-н багас., довольно мёрзлый.

**ХӨЛДЧИХӨХ** ᠬᠥᠯᠳᠦᠬᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ перемерзнуть; **бүх цэцэг хөлдчихлөө** все цветы перемерзли.

**ХӨЛЖИХ I** ᠬᠥᠯᠵᠢᠬᠡ богатеть, становиться на ноги; делать большие обороты (в торговле).

**ХӨЛЖИХ II** обзаводиться верховыми животными.

**ХӨЛЖИХ III** становиться оживлённым, посещаться многими.

**ХӨЛЖИЦГӨӨХ** ᠬᠥᠯᠵᠢᠬᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ хөлжих I, II-ийн одноор үйлдэх.

**ХӨЛЖҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөлжих I, II-ийн үйлдүүл.

**ХӨЛЖЧИХӨХ** ᠬᠥᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ хөлжих I, II-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛИЙН** ᠬᠥᠯᠢᠶᠢᠨ хөл-ийн харьяал., **НОЖНОЙ; хөлийн авдар** сундук при изножье кровати (у женщин); **хөлийн гинж** хуучир. ножные кандалы; **хөлийн ороолт** портянка; **хөлийн түшмэл** судья по национальной борьбе; **хөлийн хөлчилгө** жаровня для согревания ног; **хөлийн хэв** сапожная колодка (для изготовления обуви); **хөлийн чимээ** звуки шагов, топот ног; **хөнгөн хөлийн чимээ сонсдов** слышались лёгкие шаги.

**ХӨЛЛӨГ** хөллөгөө-г үз.

**ХӨЛЛӨГӨӨ** ᠬᠥᠯᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡ упряжь; **тээрмийн хөллөгөө** лошади, волю, вращающие жернова; **хөллөгөө буулгах** выпрягать; **морь хөллөгөөс мултлах** отпрячь лошадь.

**ХӨЛЛӨГӨӨНИЙ** ᠬᠥᠯᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠨᠢᠶᠢ хөллөгөө(н) — ий харьяал., упряжной; ездовой.

**ХӨЛЛӨӨ** хөллөгөө-г үз.

**ХӨЛЛӨХ I** ᠬᠥᠯᠯᠡᠬᠡ 1. запрягать, впрягать, закладывать (напр. лошадей); **ТЭРГЭНД морь хөллөх** запрягать лошадь в телегу; **гурван морь хөллөх** заложить тройку; **сольж хөллөх** перепрягать; **улаач морь сольж хөллөв** кучер, уртонщик перепряг лошадей; **хажууд нь хөллөсөн** пристяжной; **хажууд нь хөллөсөн морь** пристяжная лошадь; **хос морь хөллөсөн тэрэг** парная повозка; **шар хөллөх** запрягать волов; **хөллөдөг нохой** ездовая собака; **хөллөх хөсөггүй тул** из-за отсутствия подвод; 2. хөллөхүй-г үз.

**ХӨЛЛӨХ II** становиться на четвереньки; **дөрвөн хөллөж мөлхөх** ползать на четвереньках.

**ХӨЛЛӨХ III** устанавливать ружье на ножки для стрельбы.

**ХӨЛЛӨХ IV** замерзать, образоваться (о зимнем пути по льду реки).

**ХӨЛЛӨХҮЙ** ᠬᠥᠯᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢᠶᠢᠨ запряжка.

**ХӨЛЛӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠯᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ хөллөх I, II-ийн одноор үйлдэх.

**ХӨЛЛӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠯᠯᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ хөллөх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠯᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөллөх I, II-ийн үйлдүүл.

**ХӨЛЛҮҮР** ᠬᠥᠯᠯᠦᠭᠦᠷ тяга.

**ХӨЛМӨГ I** ᠬᠥᠯᠮᠥᠭᠡ тина.

**ХӨЛМӨГ II** хуучир. нарядная накидка знатной дамы для торжественных случаев.

**ХӨЛМӨГӨР** ᠬᠥᠯᠮᠥᠭᠡᠭᠡᠷ короткий, куцый; **хөlmөгөр чихтэй** корноухий.

**ХӨЛМӨГӨРДӨХ** ᠬᠥᠯᠮᠥᠭᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ БЫТЬ окороченным, укороченным, куцым.

**ХӨЛӨГ I** ᠬᠥᠯᠡᠭᠡ доска (игральная); **шатрын хөлөг** шахматная доска.

**ХӨЛӨГ II** судно, корабль; **байлдааны хөлөг** военный корабль; **мөрний хөлөг** речное судно; **огторгуйн хөлөг(онгоц)** космический корабль; **суудлын хөлөг онгоц** пассажирский пароход; **сүйрсэн хөлөг** потерпевший крушение корабль; **тэнгэсийн хөлөг онгоц** морское судно; **худалдааны хөлөг онгоц** торговое судно; **хуягт хөлөг онгоц** дредноут; **хөлөг онгоц** корабль; **хөлөг онгоц живүүлэх** затопить судно; **хөлөг онгоц жолоодох** судовождение; **хөлөг онгоц жолоодох ухаан** навигация; **хөлөг онгоц усанд гүнзгий сууж байна** корабль сидит глубоко; **хөлөг онгоц эрхлэх газар** пароходство; **хөлөг онгоцны араг бие** остов корабля; **хөлөг онгоцны үйлдвэр** судостроительный завод; **хөлөг онгоцоор явах** ехать на пароходе, плавать на судне.

**ХӨЛӨГ III** хуучир. лошадь, экипаж (высокопоставленного лица); запряжка, упряжка; **ВЫЕЗД** (выездная лошадь с упряжью и экипажем); **ВЬЮЧНОЕ**, верховое животное; колесница, колымага, шилж. средство, способ (для перевозки или переправы); **унаа хөлөг** хорш. запряжка, перевозочные средства; **хөлөг морь** лошадь; **хөлгөөр одох** отправиться верхом.

**ХӨЛӨГ IV** ᠬᠥᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠷ сподвижник, витязь; **хөлөг баатар** витязь

**ХӨЛӨГ V** скакун.

**ХӨЛӨГЛӨГ** ᠬᠥᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠡᠷ лучший конь, арамак.

**ХӨЛӨГЛӨХ I** ᠬᠥᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ хуучир. ЕЗДИТЬ на коне (о высокопоставленных лицах); **Закладывать** экипаж, запрягать.

**ХӨЛӨГЛӨХ II** пробиваться (о лучах солнца через тучи).

**ХӨЛӨГЛӨЦГӨӨХ** **ᠬᠥᠯᠦᠭᠯᠦᠳᠦᠭᠦᠬᠡ** ездить на КОНЕ и т.п. (о многих).

**ХӨЛӨГЛӨЧИХӨХ** **ᠬᠥᠯᠦᠭᠯᠦᠳᠦᠭᠦᠬᠡ** хөлөглөх I-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛӨГЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠯᠦᠭᠯᠦᠭᠦᠬᠡ** хөлөглөх I-ийн үйлдүүл.

**ХӨЛӨГТӨН** **ᠬᠥᠯᠦᠭᠲᠦᠨ** шашин. придерживающийся определённого способа пути к освобождению духа от материи.

**ХӨЛӨГТЭЙ** **ᠬᠥᠯᠦᠭᠲᠡᠢ** имеющий перевозочные средства.

**ХӨЛӨГЧИН** **ᠬᠥᠯᠦᠭᠴᠢᠨ** пегая лошадь в яблосах.

**ХӨЛӨЛБӨР** **ᠬᠥᠯᠥᠯᠪᠦᠷ** упряжь.

**ХӨЛӨНГӨР** **ᠬᠥᠯᠥᠨᠭᠦᠷ** синяя ткань; коленкор.

**ХӨЛӨРГӨХ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠭᠦᠬᠡ** хөлрөх-ийн үйлдүүл., **1.**

вызывать пот; взмылить; распаривать; **морио хөлөргөх** взмылить коня; **морио их хөлөргөх** вспенить коня; **халууцуулж хөлөргөх** разгорячить, распаривать коня (ездой); **2.** потогонный; **хөлөргөх эм** потогонное средство; **3. хөлөргөхүй-г** үз.

**ХӨЛӨРГӨХҮЙ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ** извлечение пота.

**ХӨЛӨРСӨН** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠰᠦᠨ** запотелый, потный; **хөлөрсөн шил** запотелые стёкла.

**ХӨЛӨРХӨХ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠬᠥᠬᠡ** оживляться.

**ХӨЛӨРХҮҮ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠨ** оживлённый; шумный.

**ХӨЛӨРХҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠨ** хөлөрхөх-ийн

үйлдүүл.

**ХӨЛӨРХЧИХӨХ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠨ** хөлөрхөх-ийн

нэгэнтээ.

**ХӨЛӨХ** **ᠬᠥᠯᠡᠬᠡ** хөллөх-ийг үз.

**ХӨЛРӨМТГИЙ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠮᠡᠳᠦᠭᠡᠢ** потливый; **хөлрөмтгий гар** потливые руки.

**ХӨЛРӨМХИЙ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠮᠡᠳᠦᠭᠡᠢ** хөлрөмтгий-г үз.

**ХӨЛРӨХ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠬᠡ** потеть, покрываться испариной; преть; запалиться; разгорячиться (о лошади); **эм ууж их хөлрөх** пропотеть от лекарства; **халуунд хөлрөх** потеть от жары; **халууцаж хөлрөх** распарить, распариться; **халуун усанд орж хөлрөх** париться, распариться в бане; **хөлөртлөө оролдох** пропотеть; усердствовать до пота; **тоо бодох гэж хөлөртлөө оролдох** пропотеть над задачей.

**ХӨЛРҮҮЛЭХ** **ᠬᠥᠯᠦᠷᠭᠦᠬᠡ** хөлөргөх-ийг үз.

**ХӨЛС(ӨН) I** **ᠬᠥᠯᠰᠡ** плата, оплата, заработок; вознаграждение; оклад; процент; **ажлын хөлс** заработная плата; оплата труда; **ажлын хөлс өгөх** оплачивать работу; **ажлын хөлс хэлэлцэх** договариваться об условиях оплаты труда; **ажлын хөлс хөдөлмөр өдрөөр олгох** оплата труда по трудодням; **ацаг хөлс** оплата; **өртөө улаа нэхсэний ацаг хөлс** плата, вознаграждение за обеспечение уртона

перевозочными средствами; **байрын хөлс** квартирная плата, квартплата; **байрын хөлс төлөх** платить за квартиру; **гэрэл цахилгааны хөлс** плата за электроэнергию и электричество; **замын хөлс төлөх** заплатить за проезд; **оплатить проезд; их хөлс** высокая оплата, большой заработок; **нэмэгдэл хөлс** приработок; **нэмэгдэл хөлс авах** прирабатывать; **өдрийн хөлс** дневной заработок; **өртөг хөлс** цена; **тогтмол хөлс** такса; **тээврийн хөлс төлөх** платить за провоз; **улааны хөлс** прогон; **үнэ хөлс** хорш. плата, оплата; **хашаа байрны үнэ хөлс** арендная плата за помещение; **үнэ хөлсгүйгээр** бесплатно; **хөдөлмөрийн хөлс төлөх** оплата труда; **цагийн хөлс** повременная, почасовая плата; **илүү цагийн хөлс** сверхурочные; **цалин хөлс / хөдөлмөрийн хөлс** хорш. заработная плата, жалованье, оплата труда, оплата работы; **хөлс авах** получать вознаграждение, оплату; **хөлс олгох** выдавать зарплату; **оплачивать; хөлс өгөх** оплачивать; **хөлс тогтоох** таксировать; **хөлс тохирох** уговариваться об окладе, оплате; **хуучир. рядиться; хөлс төлөх** заплатить, выдать вознаграждение, уплатить, заплатить за что-л.; **плата за наём; хөлс төрүүлэх** наращивать проценты, давать деньги в рост; **хөлс үржүүлэх** давать деньги в рост; **хөлс хэрэглэл** хорш. содержание, зарплата; **хөлсийг нь өгөөгүй** неоплаченный; **хөлсийг нь өгөөгүй хөдөлмөр** неоплаченный труд; **хөлсөнд ажиллах** отработать; отработка; **хөлсөөр авах** взять в наём, нанимать; **төгөлдөр хуур түр хөлсөөр авах** брать пианино напрокат; **хөлсөөр авсан зуслангийн байр** наёмная дача; **хөлсөөр ажиллах** работать по найму; **хөлсөөр бариулах** брать на прокат; **хөлсөөр орох** наниматься; **хөлсөөр хийх** делать что-л. за плату; **хөлсөөр хэрэглүүлэх** отдавать в прокат.

**ХӨЛС(ӨН) II** пот; испарина; **бурзайсан хөлс** капельки пота; **морины хөлс** лошадиный пот, “мыло”; **хар хөлс** сильный пот, пот градом; **хар хөлс асгарах** литься градом (о поте); **хар хөлсөөрөө олж авах** добыть потом и кровью, заработать своим горбом; **хүйтэн хөлс** холодный пот; **хөлс алдах** потеть; **хөлс асгарах / хөлс цутгах** обливаться потом; **сильно вспотеть; хөлсөө асгартал цай уух** пить чай до седьмого пота; **хөлс цутгав** пот лил с него градом, сильно вспотел; **хөлс батгах** сильно потеть; **хөлс болох** пропотеть; **цамц хөлс болжээ** рубаха пропотела; **хөлс гарах** вспотеть, покрываться потом; **хөлс гаргах** потогонный; **хөлсөө гаргаж ажиллах** трудиться в поте лица; **хөлс**

**дааварлах** слегка вспотеть; **хөлс муутай** а) потливый; б) малопотливый; **хөлс сэвхийх** остыть и перестать потеть; **хөлс сэвэх** а) охладиться, охладить испотевшее тело; б) давать отдых коню, чтоб подсох пот; **хөлс ус болчихсон** весь в поту; **хөлс цуврах** струиться (о поте); **хөлс чийхрах** вспотеть, слегка вспотеть; **хөлс шингэх** а) пропитаться потом; б) ёгт. всегда в употреблении, долго служит (о вещах), давнишний (о слуге); **нүүрнийхээ хөлсийг арчих** стереть пот с лица; **хөлсөө гоожуулах** обливаться потом; **хөдөлбөл хөлс, зогсвол зогис** зүйр., үгчил. если двигаться, то пот, если остановиться, то икота.

**ХӨЛСГҮЙ** ᠬᠥᠯᠰᠦᠭᠦᠢ · ᠬᠥᠯᠰᠡᠭᠦᠢ ᠬᠡᠯᠰᠡᠭᠦᠢ бесплатный; **хөлсгүй тээвэр** бесплатный транспорт.

**ХӨЛСЛӨГДӨХ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠯᠥᠭᠤᠳᠡᠬᠡ хөлслөх I-ийн үйлдэгд., быть нанятым, наниматься, поступать на работу; **ажиллагаар хөлслөгдөх** наниматься на работу.

**ХӨЛСЛӨГЧ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠯᠥᠭᠤᠴᠢ 1) отдающий внаём, внаймы; 2) наниматель; съёмщик; **байр хөлслөгч** квартирант, съёмщик квартиры; **байр хөлслөгч эмэгтэй** квартирантка.

**ХӨЛСЛӨХ I** ᠬᠥᠯᠰᠡᠯᠡᠬᠡ 1. 1) отдавать внаём, внаймы; **зуслан хөлслөх** сдать дачу; **хөлслөн зарах** отдавать по найму; использовать по найму; **хөлслөн өгөх** сдавать; отдавать внаём; 2) нанимать; брать на работу; **биеэ хөлслөх** наниматься; **гэрээлэн хөлслөх** контрактовать; **дахин хөлслөх** пересдавать в наём; **морь хөлслөх** а) отдавать лошадь внаймы; б) нанимать лошадь; **морь хөлсөлж унах** нанимать верховую лошадь; **өрөө хөлслөх** снять комнату; **такси хөлслөх** нанять такси; **түр хөлслөх** подражать; **ачаа зөөгчийг түр хөлсөлж авах** подражать грузчика; **хөлсөөр хөлслөх** оплачивать, нанимать; **хөлслөн авах** нанимать; арендовать; оплачивать; **хөлслөн авагч** наниматель; 3) отдавать в рост (деньги); **2. хөлслөхүй**-г үз., **ажилчин хөлслөх** наём рабочих; **3. прокатный; гэрийн хөлслөх хогшил** прокатная мебель.

**ХӨЛСЛӨХ II** вызывать ПОТ (у скаковых лошадей).

**ХӨЛСЛӨХҮЙ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ наём.

**ХӨЛСЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠯᠡᠭᠦᠢᠯᠡᠬᠡ хөлслөх I, II-ийн үйлдүүл.

**ХӨЛСНИЙ I** ᠬᠥᠯᠰᠡᠨᠢᠶᠡ ᠬᠡ хөлс(н) I — ий харьяал, 1) наёмный; **хөлсний ажил / хөлсний хөдөлмөр** наёмный труд; **хөлсний ажилчин** наёмный рабочий; **хөлсний зарц** у.т. наёмник, наймит; **хөлсний орон сууц** наёмная квартира; **хөлсний тэрэг** такси; извозчик; **хөлсний тэргээр явах** ехать на такси; нанять такси; ехать на извозчике; **хөлсний тэрэгний тоолуур** таксометр; **хөлсний тэрэгч** таксист; извозчик; **хөлсний хэм тариф; хөлсний хэм**

**тогтоох** тарифицировать; тарификация; 2) платный; 3) прокатный.

**ХӨЛСНИЙ II хөлс(н) II** — ий харьяал, потовой; потогонный; **хөлсний булчирхай** потовые железы; **хөлсний сүв** пора.

**ХӨЛСӨВЧ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠪᠪᠴᠢ 1) бельё; нательное бельё; 2) потник.

**ХӨЛСӨГ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ оживлённый, людный, шумный; **хөлсөг газар** людное место.

**ХӨЛСӨЛЦГӨӨХ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠭᠤᠯᠢᠵᠡᠭᠥᠭᠡᠬᠡ сдавать, нанимать (о многих).

**ХӨЛСӨЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠭᠤᠯᠢᠳᠤᠬᠡᠬᠡ хөлслөх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛСӨӨН** ᠬᠥᠯᠰᠡᠭᠥᠨ суматоха, сумятица, переполох; **хөл хөлсөөн** хорш. суматоха.

**ХӨЛСӨӨХ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠭᠥᠬᠡ хөлсөх II-ийн үйлдүүл, 1) шуметь; 2) сглазить.

**ХӨЛСӨХ I** ᠬᠥᠯᠰᠡᠬᠡ лежать “валетом” (когда обе ноги двух человек направлены в разные стороны).

**ХӨЛСӨХ II** 1) быть оживлённым, шумным; 2) страдать от дурного глаза (по суеверным представлениям); **хүнээс хөлслөө** хар. говорилось, когда ребёнок неутешно плакал, а накануне вечером кто-л. заходил и якобы сглазил.

**ХӨЛСТЭЙ I** ᠬᠥᠯᠰᠡᠲᠡᠢᠶᠡ имеющий зарплату, находящийся на зарплате; **авах хөлстэй хэмжээ зохицох зардал** расходы, затраты, соразмерные заработку.

**ХӨЛСТЭЙ II** вспотевший, в испарине; потный, потливый; **хөлстэй магнай** вспотевший лоб; **хөлстэй морь** лошадь в мыле.

**ХӨЛСҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөлсөх I, II-ийн үйлдүүл.

**ХӨЛСЧИН** ᠬᠥᠯᠰᠡᠴᠢᠨ подёнщик; наёмный работник.

**ХӨЛСЧИХӨХ** ᠬᠥᠯᠰᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөлсөх II-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛТ** ᠬᠥᠯᠲᠡ хөлтэй-г үз., **есөн хөлт цагаан туг** девятиножное белое знамя; **жаран хөлт** амьт. сороконожка.

**ХӨЛТӨН I** ᠬᠥᠯᠲᠡᠨ I : сэлбүүр хөлтөн амьт.суд. ластоногие.

**ХӨЛТӨН II** шинэ. унитаз.

**ХӨЛТРӨГ I** ᠬᠥᠯᠲᠡᠷᠦᠭᠢ подзор; **хөлтрөгтэй цонх** окна с подзорами.

**ХӨЛТРӨГ II** нарядная полоса у монгольской юрты; шёлковая обшивка казённых станционных юрт.

**ХӨЛТЭЙ** ᠬᠥᠯᠲᠡᠢ 1) имеющий ноги, с ногами; **дөрвөн хөлтэй** четвероногие; **зургаан хөлтэй** ёгт. шестиногий (о пчеле); **нарийн хөлтэй** тонконогий; **олон хөлтэй** имеющий много ног; **өрөөсөн хөлтэй** одноногий; **нэг ч улаан хөлтэй амьтангүй** ни одного живого существа, нет ни души; **хар хөлтэй** черноногий; **хоёр хөлтэй** ёгт. двуногий (о

человеке); 2) шилж. оживлённый, беспокойный; **хөлтэй цаг** тревожное, смутное время; 3) шилж. крупный; **хөлтэй худалдаачин** крупный торговец.

**ХӨЛХ** ᠬᠥᠯᠬᠡ 1) бельмо; 2) припухлость (век).

**ХӨЛХӨГ** ᠬᠥᠯᠬᠡᠬᠦᠭ тина, зелёные водоросли на камнях (в воде).

**ХӨЛХӨЛДӨХ** ᠬᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠯᠳᠡᠬᠡ хөлхөх-ийн үйлдэлд.

**ХӨЛХӨХ** ᠬᠥᠯᠬᠡᠬᠡ шляться, шататься; ходить взад и вперёд; **дэмий хөлхөх** шляться без дела; **хөлхөж идэх** есть не разжёвывая.

**ХӨЛХӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠦᠭᠡᠬᠡ шляться, шататься (о многих).

**ХӨЛХҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠯᠬᠡᠬᠡᠭᠤᠯᠡᠬᠡ хөлхөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨЛХЧИХӨХ** ᠬᠥᠯᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ хөлхөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛЧИН** ᠬᠥᠯᠴᠢᠨ демон, злой дух, страшилище, чудовище.

**ХӨЛЧИХ I** ᠬᠥᠯᠴᠢᠬᠡ греть руки, греться; **гараа хөлчих** греть руки; **хөлчихөөр тийшээ орёе** зайдём туда погреться.

**ХӨЛЧИХ II** согреваться, нагреваться, разгорячиться (от вина).

**ХӨЛЧИХ III** вязать снопы.

**ХӨЛЧЛӨГ** ᠬᠥᠯᠴᠢᠯᠡᠭ грелка, жаровня (для согревания рук и ног); **хөлийн хөлчлөг** жаровня для согревания ног.

**ХӨЛЧӨӨХ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠬᠡ хөлчих-ийн үйлдүүл, согревать, греть.

**ХӨЛЧҮҮ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭ 1. согревшийся, разгорячившийся (от вина), подвыпивший, пьяный, хмельной; **галзуу хөлчүү** хорш. бешеный, яростный; **согтуу хөлчүү** хорш. пьяный, в пьяном виде; 2. зурх. название звезды в созвездии Близнецов.

**ХӨЛЧҮҮВТЭР** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠪᠲᠡᠷ немного пьяный.

**ХӨЛЧҮҮДҮҮ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠳᠡᠭᠦ довольно пьяный.

**ХӨЛЧҮҮДЭХ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ согреться (вином), разгорячиться (от вина), подвыпить.

**ХӨЛЧҮҮРҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөлчүүрэх-ийн үйлдүүл.

**ХӨЛЧҮҮРХҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**хөлчүүрхэх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨЛЧҮҮРХЧИХЭХ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

**хөлчүүрхэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛЧҮҮРХЭХ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠡ быть пьяным, хмельным; разгорячиться от вина.

**ХӨЛЧҮҮРЦГЭЭХ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠷᠴᠢᠭᠡᠬᠡ пьянеть, хмельть (о многих).

**ХӨЛЧҮҮРЧИХЭХ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөлчүүрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨЛЧҮҮРЭХ** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠷᠡᠬᠡ согреться, разгорячиться (от вина), подвыпить, пьянеть, хмельть.

**ХӨЛЧҮҮХЭН** ᠬᠥᠯᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠨ хөлчүү-н багас.

**ХӨМ(ӨН)** ᠬᠥ сыромятная кожа, очищенная от шерсти шкура (крупных животных); **хөмөн дээл** дэли, халат из мягковыделанной шкуры крупных животных.

**ХӨМГИЙ** ᠬᠥᠮᠭᠢᠶᠢ пристанище, укрытое от ветра и холода место у горы.

**ХӨМНӨГ** ᠬᠥᠮᠨᠥᠭ : **хөмнөг цас** снежная пороша.

**ХӨМӨГ** ᠬᠥᠮᠥᠭ 1) ущелье, теснина, расселина; **хавцгайн хөмөг** обрыв под скалой; 2) убежище, пристанище, любое место, где можно укрыться.

**ХӨМӨЛ** ᠬᠥᠮᠥᠯᠡ ург. лук монгольский степной.

**ХӨМӨЛДРӨГ** ᠬᠥᠮᠥᠯᠳᠢᠷᠦᠭ тү. нагрудный ремень (у лошади).

**ХӨМӨЛДРӨГЛӨХ** ᠬᠥᠮᠥᠯᠳᠢᠷᠦᠭᠯᠡᠬᠡ надевать нагрудный ремень (на лошадь), пристегнуть нагрудный ремень (у лошади).

**ХӨМӨЛДРӨГЛӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠮᠥᠯᠳᠢᠷᠦᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөмөлдрөглөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨМӨЛДРӨГЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠮᠥᠯᠳᠢᠷᠦᠭᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөмөлдрөглөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨМӨРГӨН** ᠬᠥᠮᠥᠷᠭᠡᠨ опрокинутый.

**ХӨМӨРЦГӨӨХ** ᠬᠥᠮᠥᠷᠴᠢᠭᠡᠬᠡ перевёртываться, опрокидываться (о многих).

**ХӨМӨРЧИХӨХ** ᠬᠥᠮᠥᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөмрөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨМРӨГ I** ᠬᠥᠮᠥᠷᠦᠭ : **шар хөмрөг** шувуу. овсянка.

**ХӨМРӨГ II** кладовая (для зерна), амбар, житница, загром; казначейство; фонд; **алтны хөмрөг** золотой фонд; **бэлтгэл хөмрөг** резервный фонд; **сан хөмрөг / хүү хөмрөг** хорш. казна, казначейство.

**ХӨМРӨГ III** хөзөр. ТУЗ (игральная карта с одним очком); шилж. крупная ставка (в игре).

**ХӨМРӨГ ДӨХ** ᠬᠥᠮᠥᠷᠦᠭᠳᠡᠬᠡ хөмрөх-ийн үйлдэгд., быть перевёрнутым, опрокинутым; перевернуться, перекувырнуться.

**ХӨМРӨГЧ** ᠬᠥᠮᠥᠷᠦᠭᠴᠢ казначей.

**ХӨМРӨӨГЭЙ** ᠬᠥᠮᠥᠷᠦᠭᠡᠢᠶᠡᠨ перевёрнутый, опрокинутый.

**ХӨМРӨХ** ᠬᠥᠮᠥᠷᠡᠬᠡ перевёртываться, опрокидываться; опрокидывать, перевёртывать; опрокидывать вверх дном; **торх хөмрөх** перевернуть бочку вверх дном; **хөмөрсөн завь** перевернутая, опрокинутая лодка; **тэрэг хөмөрчээ** повозка опрокинулась; **еэ хөмөр!** пропади пропадом, тьфу, пропасть! (ругательство).

**ХӨМРҮҮ** ᠬᠥᠮᠥᠷᠦᠭᠦᠭ опрокинутый; † **хөмрүү цэцэг** ург. название цветка, похожего на опрокинутую чашку.

**ХӨМРҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠮᠥᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөмрөх-ийн үйлдүүл., 1) перевёртывать, опрокидывать; **аяга хөмрүүлэх** опрокинуть чашку; **завь хөмрүүлэх** опрокинуть лодку; **онхолдуулан хөмрүүлэх** перевёртывать; 2) шилж. свалить, свергнуть, отвергать; **нэгэн саналаар хөмрүүлэх** единодушно отвергнуть.

**ХӨМРҮҮХЭН** ᠬᠥᠮᠷᠦᠭᠦᠬᠡᠨ / хөмрүү-н багас., наклонившийся, свесившийся на одну сторону, нависший.

**ХӨМСГИЙН** ᠬᠥᠮᠰᠦᠭᠢᠨ / хөмсөг-ийн харьяал., надбровный; **хөмсгийн яс** надбровные дуги.

**ХӨМСӨГ I** ᠬᠥᠮᠰᠦᠭᠢ 1) брови; **хөмсөг будах** подводить брови; **хөмсөг буулгах** нахмуриться, насупиться; **хөмсөг зангидах** насупить брови; сдвинуть брови; **хөмсгөө хуйхлах** опалить себе брови; 2) выступ; **цонхны хөмсөг** карниз (над окном); 3) обрыв; **уулын хөмсөг** обрывистая сторона горы.

**ХӨМСӨГ II:** шар хөмсөг шувуу. просянка.

**ХӨМСӨГТӨН** ᠬᠥᠮᠰᠦᠭᠢᠲᠦᠨ : улаан хөмсөгтөн түүх. краснобровые (повстанцы в Китае).

**ХӨМҮҮН I** ᠬᠥᠮᠦᠭᠦᠨ / ном. человек; **хүмүүн**-г үз.

**ХӨМҮҮН II** ямочка над верхней губой.

**ХӨМХИЙ** ᠬᠥᠮᠬᠢᠶᠢ / нижняя губа; **хөмхий зуух** / шазуур зуух закусить нижнюю губу.

**ХӨНБҮҮ** ᠬᠥᠨᠪᠦᠭᠦ / хуучир. маленькая металлическая лампадка.

**ХӨНГӨВТӨР** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷ / довольно лёгкий.

**ХӨНГӨВТӨРХӨН** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠬᠥᠨ / лёгонький.

**ХӨНГӨВЧИЛСӨН** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠬᠡᠰᠡᠨ / облепчённый; льготный.

**ХӨНГӨВЧИЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠬᠡᠰᠡᠬᠡᠬᠡ /

**хөнгөвчлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНГӨВЧЛӨЛ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠯᠡᠯ 1) облепчение, льгота; **хөнгөвчлөл бүхий** имеющий льготу, льготный; 2) смягчение.

**ХӨНГӨВЧЛӨЛГӨ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠯᠡᠯᠭᠡ / облепчение, предоставление; льготный.

**ХӨНГӨВЧЛӨН** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠨ / **хөнгөвчлөх**-ийн хамж., льготно, на льготных условиях.

**ХӨНГӨВЧЛӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠬᠡ 1. 1) облепчать, делать легче; предоставлять льготу; **хөдөлмөрийг хөнгөвчлөх** облепчить труд; 2) смягчать, умерять; **ялыг хөнгөвчлөх** смягчать наказание; **2. хөнгөвчлөхүй**-г үз.,

**үйлдвэрлэлийг механикжуулсан нь ажилчдын хөдөлмөрийг асар их хөнгөвчилж өгөв** механизация производства внесла огромное облепчение в труд рабочих.

**ХӨНГӨВЧЛӨХҮЙ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠬᠡᠬᠡᠬᠡ / облепчение.

**ХӨНГӨВЧЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ /

**хөнгөвчлөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨНГӨДӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠳᠡᠬᠡ 1) быть слишком лёгким; **зүйл хөнгөдөх** смягчать статью (наказания); **Зэрэг хөнгөдөх** смягчать меру (наказания); **татвар хөнгөдөх** снижать налог; **хувь хөнгөдөх** снижать процент; 2) шилж. быть легкомысленным.

**ХӨНГӨДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ / **хөнгөдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨНГӨДЧИХӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ / **хөнгөдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНГӨЖИХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠵᠢᠬᠡ 1) становится более лёгким; 2) разрешаться от бремени, рожать.

**ХӨНГӨЖҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ / **хөнгөжих**-ийн үйлдүүл.

**ХӨНГӨЖЧИХӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ / **хөнгөжих**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНГӨЛӨГДӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ / **хөнгөлөх**-ийн үйлдэгд.

**ХӨНГӨЛӨЛ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠡᠯᠡ / лёгкость.

**ХӨНГӨЛӨЛТ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠡᠯᠡᠲᠡ / 1) облепчение, льгота; **албан татварын хөнгөлөлт** налоговые льготы; **хөнгөлөлт дөхөм бүхий** удобный, льготный; **хөнгөлөлт дөхөм бүхий зээллэг** дешёвый кредит; **хөнгөлөлт олгох** предоставить льготу; **хөнгөлөлт үзүүлэх** давать льготу; **хөнгөлөлт хасалт** ЛЬГОТЫ (по налогам), СНИЖЕНИЕ (налогов); **хөнгөлөлт хорогдол** снижение налогов; 2) смягчение.

**ХӨНГӨЛӨЛТТЭЙ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠡᠯᠡᠲᠡᠭᠡᠢ / льготный, лёгкий; **хөнгөлөлттэй үнээр** по льготной цене.

**ХӨНГӨЛӨЛТТЭЙГЭЭР** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠡᠯᠡᠲᠡᠭᠡᠢᠭᠡᠭᠡᠷ / на льготных условиях.

**ХӨНГӨЛӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1. 1) облепчать, ослаблять, делать лёгким; давать льготу; освобождать (от повинности); **ажлыг нь хөнгөлөх** облепчать работу, разгрузить; **шийтгэлийг хөнгөлөх** ослаблять наказание; **ял хөнгөлөх буюу өршөөл үзүүлэх эрхийг эдлэх** пользоваться правом амнистии и помилования; 2) кастрировать, выхолостить, стерилизовать; **хөнгөлсөн гахай** боров; 3) шилж. относиться легкомысленно, быть невнимательным; **2. хөнгөлөхүй**-г үз.

**ХӨНГӨЛӨХҮЙ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ / облепчение.

**ХӨНГӨЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **хөнгөлөх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть кастрированным, подвергаться кастрации.

**ХӨНГӨЛЦГӨӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠤᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ / облепчать, ослаблять, давать льготу, освобождать (о многих).

**ХӨНГӨЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠯᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ / **хөнгөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНГӨМСӨГ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠮᠰᠦᠭᠢ 1) вежливый, учтивый; почтительный; **хөнгөмсөг зан** вежливость; легкомыслие, легкомысленное поведение; 2) легкомысленный, ветренный, фривольный, развязный; **хөнгөмсөг бодол** лёгкость в мыслях; **хөнгөмсөг хүн** легкомысленный человек; **хөнгөмсөг явдал** несерьёзность.

**ХӨНГӨМСӨГДӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠮᠰᠦᠭᠢᠳᠡᠬᠡ 1) быть легкомысленным; 2) быть почтительным.

**ХӨНГӨМСӨГДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠮᠰᠦᠭᠢᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ / **хөнгөмсөгдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨНГӨМСӨГДЧИХӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠮᠰᠦᠭᠢᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ / **хөнгөмсөгдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНГӨМСӨГЛӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠮᠰᠦᠭᠢᠯᠡᠬᠡ 1) быть вежливым, учтивым; оказывать почтение,

держаться почтительно; 2) быть легкомысленным, ветреным.

**ХӨНГӨМСӨГЛӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠮᠰᠦᠭᠯᠦᠳᠢᠬᠦᠬᠦ

**ХӨНГӨМСӨГЛӨХ**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНГӨМСӨГЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠮᠰᠦᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ

**ХӨНГӨМСӨГЛӨХ**-ийн үйлдүүл.

**ХӨНГӨМСӨГХӨН** ᠬᠥᠨᠭᠦᠮᠰᠦᠭᠬᠡᠨ / хөнгөмсөг-

ийн багас.

**ХӨНГӨН** ᠬᠥᠨᠭᠦᠨ 1. 1) лёгкий, нетяжёлый; дешёвый; **хөл хөнгөн** лёгкий на подъём (или на ноги); **хөл хөнгөн хүн** непоседа; **хүнд хөнгөн** хорш. вес; **хялбар хөнгөн** хорш. дешёвый; **хөнгөн ажил** лёгкая работа; **хөнгөн алхаа** лёгкая походка; **хөнгөн арга** лёгкий способ; **хөнгөн атлетик** лёгкая атлетика; **хөнгөн ачаа** лёгкий, нетяжёлый груз; **хөнгөн биетэй хүн** человек нетяжёлого веса; подвижный человек; **хөнгөн болгох** делать лёгким, облегчать; **хөнгөн болох** а) становиться лёгким; б) шилж. разрешаться от бремени; в) полегчать, проходить (о болезни); **хөнгөн дөхөм** лёгкий, удобный; **хөнгөн жин** лёгкий вес; **хөнгөн завь** байдарка; **хөнгөн зан** легкомыслие; **хөнгөн онгоц** катер; **хөнгөн пулемёт** ручной пулемёт; **хөнгөн төмөрлөг** лёгкие металлы; **хөнгөн тэрэг** легковой автомобиль; **хөнгөн аж үйлдвэр** лёгкая индустрия; лёгкая промышленность; **хөнгөн үүрэг** лёгкая ноша; **хөнгөн хоол** лёгкая пища; диета; **хөнгөн хөгжим** лёгкая музыка; **хөнгөн хөдөлгөөн** лёгкое движение; **хөнгөн хөлтэй** непоседливый; **хөнгөн хувцастай** в лёгкой одежде, налегке; **хөнгөн цагаан** алюминий; **хөнгөн чанартай** невесомый; **хөнгөн шаламгай** хорш. ловкий, быстрый; резвый; **хөнгөн шат** лёгкая лестница, стремянка; **хөнгөн шийтгэл** лёгкое наказание; **хөнгөн шингэн** хорш. лёгкий на подъём (или на ноги), подвижный; **хөнгөн ял** мягкий приговор; 2) несложный, пустяковый, нетрудный; маловажный, незначительный; **хөнгөн гэмтээх** наносить лёгкое повреждение; **хөнгөн юм** пустяк; 3) легкомысленный, непостоянный; **хөнгөн хийсвэр** легкомысленный; **хөнгөн хуумгай** хорш. пустой, легкомысленный; 2. легко; **хөнгөн гишгэх** легко ступать.

**ХӨНГӨНДӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠨᠳᠦᠬᠦ быть слишком легкомысленным.

**ХӨНГӨНДҮҮ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦ 1) довольно лёгкий; 2) довольно легкомысленный; **хөнгөндүү** **загилах** поступать довольно легкомысленно.

**ХӨНГӨНТӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠨᠲᠦᠬᠦ лодырничать.

**ХӨНГӨНШИГ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠨᠰᠢᠭ 1) довольно лёгкий; 2) довольно, сравнительно легкомысленный; **хөнгөншиг асуулт** довольно лёгкий вопрос; лёгкий вопрос.

**ХӨНГӨР** ᠬᠥᠨᠭᠦᠷ 1) плесень; 2) иней; **хөнгөр дэлсэх** / **хөнгөр цохих** индеветь, покрываться изморозью, крепко замёрзнуть (молочные продукты).

**ХӨНГӨРӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠷᠥᠬᠦ 1. 1) облегчаться, становиться лёгким, легчать; смягчаться; **баярлаж хөл хөнгөрөх** подпрыгнуть от радости; **өвчтөний бие хөнгөрөхгүй байна** больному не легчает; 2) шилж. рожать, разрешиться; 2. **хөнгөрөхүй**-г үз.

**ХӨНГӨРӨХҮЙ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠷᠥᠬᠦᠬᠡᠢ облегчение, смягчение.

**ХӨНГӨРТӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠷᠲᠦᠬᠦ образоваться плесень.

**ХӨНГӨРТЧИХӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠷᠲᠢᠬᠢᠬᠦᠬᠦ хөнгөртөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНГӨРҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ хөнгөрөх-ийн үйлдүүл. 1. облегчить, делать лёгким; смягчить; **байдлаа хөнгөрүүлэх** облегчить своё положение; **өвчин хөнгөрүүлэх** облегчить боль; **тэрэгний ачааг хөнгөрүүлэх** облегчить груз повозки; 2. смягчающий; **гэмийг хөнгөрүүлэх учир** обстоятельство, смягчающее вину; 3. **хөнгөрүүлэхүй**-г үз.

**ХӨНГӨРҮҮЛЭХҮЙ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠬᠡᠢ облегчение; смягчение.

**ХӨНГӨРЧИХӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠦᠬᠦ хөнгөрөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНГӨСГӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠰᠭᠦᠬᠦ хөнгөтгөх-ийг үз.

**ХӨНГӨСӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠰᠦᠬᠦ хөнгөтөх-ийг үз.

**ХӨНГӨТГӨЛ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯ 1) облегчение, льгота, смягчение; 2) снижение (напр. цен); удешевление.

**ХӨНГӨТГӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠬᠦ 1. 1) облегчить, делать лёгким; смягчить; ослаблять; 2) убавлять, сбавлять; уменьшать, снижать; делать маловажным; **хувь хөнгөтгөх** уменьшать, снижать процент; 2. смягчающий; **ял хөнгөтгөх учир буй аваас** при наличии смягчающих вину обстоятельств; **хөнгөтгөх шалтгаан** смягчающее вину обстоятельство; 3. **хөнгөтгөхүй**-г үз.

**ХӨНГӨТГӨХҮЙ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠬᠦᠬᠡᠢ облегчение, смягчение.

**ХӨНГӨТГӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠦᠬᠦ хөнгөтгөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНГӨТГҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ хөнгөтгөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨНГӨТӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠲᠦᠬᠦ постепенно становиться лёгким, облегчаться.

**ХӨНГӨХ** ᠬᠥᠨᠭᠦᠬᠦ облегчаться, освобождаться от чего-л., избавляться.

**ХӨНГӨХӨН** ᠬᠥᠨᠭᠦᠬᠦᠬᠡᠨ / хөнгөн — ий багас., лёгонький, легковесный; **хөнгөхөн алхаа** лёгоньякая поступь, лёгкие шажки.

**ХӨНГӨХӨНӨӨР** ᠬᠥᠨᠭᠦᠬᠦᠬᠡᠨᠥᠭᠡᠷ легонько, слегка.

**ХӨНГҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠩᠭᠦᠯᠡᠬ **хөнгөх**-ийн үйлдүүл.,  
облегчать, освобождать от чего-л., избавлять.

**ХӨНДИЙ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢ **1.** полый, пустой; нежилой;  
**дотроо хөндий** пустой внутри; **сийрэг хийгэй**  
**хөндий** вакуум; **хөндий агуй** ущелье; пещера;  
**хөндий байшин** пустой дом; **хөндий гоймон**  
макароны; **хөндий гуурс** полая трубка;  
**хөндий мод** дупловатое дерево, дуплистое  
дерево; **хөндий шилэн бөмбөлөг** дутые  
стеклянные шары; **хөндий яс** пустая кость; **2.**  
поодаль, не прикасаясь; **хөндий байх** шилж.  
избегать, сторониться, держаться в стороне;  
**хөндий тавих** поставить поодаль, не  
вплотную; **3. 1)** полость, пустое пространство,  
пустота; пространство между мебелью в юрте  
вдоль стены; ниша; лощина; пазуха; дупло;  
пещера; каверна; **амны хөндий** полость рта;  
**амны хөндийн судлал** стоматология;  
**магнайн хөндий** лобные пазухи; **модны**  
**хөндий** дупло в дереве; **онгоцны хөндий**  
трюм; **төвөнхийн дээрх хөндий** носоглотка;  
**хэвлийн хөндий** брюшная полость;  
**цутгамалын хөндий** пустоты в литье;  
**цээжний хөндий** грудная полость; **хөндий**  
**мах** туша (без кожи, головы и внутренностей); **хөндий**  
**тал** обширная степь; **хөндий тоосго**  
пустотельный кирпич; **хөндий хэвэлтэн** амьт.суд.  
гидра; **хөндий цээж** шилж. бессодержательный  
человек; **гавлын хөндий яс** черепная  
коробка; **2)** долина; ущелье; **голын хөндий**  
речная долина, падь, ущелье; **өргөн уудам**  
**хөндий** широкая долина; **хөндийд хөх манан**  
**бууж байна** синий туман спускается на  
долину; † **хөндий гогод** ург. лук резанец.

**ХӨНДИЙВТӨР** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠪᠲᠦᠷ **хөндийхөн**-г үз.

**ХӨНДИЙДӨХ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠳᠦᠬ **быть** полым,  
пустым внутри.  
**ХӨНДИЙДҮҮ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠳᠦᠳᠦ слишком чуждый,  
отчуждённый.

**ХӨНДИЙДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠳᠦᠯᠡᠬ **хөндийдөх**-  
ийн үйлдүүл.

**ХӨНДИЙДЧИХЭХ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬ **хөндийдөх**-  
ийн нэгэнтээ.

**ХӨНДИЙЛӨХ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠯᠥᠬ **1)** делать внутри  
пустым; выдалбливать; **хөндийлөн малтах**  
выкапывать; **2)** подрывать; **дороос нь**  
**хөндийлөх** подтачивать, подрывать; **урсгал**  
**эргээ хөндийлөн идэв** течение сильно  
подмыло берег; **3)** отделять, отслаивать;  
приподнимать; **гэрийн шалыг хөндийлөх**  
стлать пол юрты (на некотором расстоянии от  
поверхности земли); **4)** углубляться внутрь,  
западать вглубь.

**ХӨНДИЙЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠯᠦᠭᠡᠬ **хөндийлөх**-  
ийн үйлдүүл.

**ХӨНДИЙЛЧИХЭХ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠯᠦᠴᠢᠬᠡᠬ **хөндийлөх**-  
ийн нэгэнтээ.

**ХӨНДИЙРӨЛ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠷᠥᠯ отчуждение.

**ХӨНДИЙРӨХ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠷᠥᠬ **1. 1)** становиться  
полым, пустым; делаться пустым, пустеть; **2)**  
отделяться, отслаиваться; отмежевываться;  
отставать, изолироваться; **туурганы цаас**  
**хөндийрчээ** обои отстали, отошли от стены;  
**3)** шилж. **отходить** от кого-л.; отчуждаться;  
охладевать к кому-л.; отвыкать; отдаляться; **гэр**  
**бүлээсээ хөндийрөх** отвыкнуть от дома;  
**холбоо хөндийрөх** разорваться, оборваться (о  
связи); **хуучин найз нараасаа хөндийрөх**  
отдалиться от старых друзей; **эрс хөндийрөх**  
отшатываться; **тэр эмэгтэй түүнээс**  
**хөндийрчээ** она охладела к нему; **4)**  
углубляться внутрь, западать вглубь;  
**хөндийрөх яр** язва глубокая , открытая  
незаживающая рана; **2. хөндийрөхүй**-г үз.

**ХӨНДИЙРӨХҮЙ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠷᠥᠬᠦᠢ отчуждение.

**ХӨНДИЙРҮҮЛ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠷᠦᠭᠦᠯ тусг. изолятор.

**ХӨНДИЙРҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хөндийрөх**-  
ийн үйлдүүл., **1. 1)** отбивать; отдалять;  
отталкивать; **2)** вызывать отчуждение,  
приводить к охлаждению; **жагсаалаас**  
**хөндийрүүлэх** вызывать отрыв от рядов;  
**хашин хөндийрүүлэх** чуждаться,  
отгораживаться; **шударга бус хэрэг өдүүлж**  
**нөхдөгөө өөрөөсөө хөндийрүүлэх**  
оттолкнуть от себя товарищей нечестным  
поступком; **хөндийрүүлэн холдуулах**  
вызывать отчуждение, приводить к  
охлаждению, отрывать, отдалять; **2.**  
**хөндийрүүлэхүй**-г үз.; **3.** изоляционный.

**ХӨНДИЙРҮҮЛЭХҮЙ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠢ  
изоляция.

**ХӨНДИЙРЧИХЭХ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠷᠦᠴᠢᠬᠡᠬ **хөндийрөх**-  
ийн нэгэнтээ.

**ХӨНДИЙХӨН** ᠬᠥᠨᠳᠢᠢᠬᠥᠨ **хөндий**-н багас., **1)**  
поодаль; **хөндийхөн тавих** поставить  
поодаль; **2)** шилж. отчуждённо, не общаясь.

**ХӨНДЛӨВЧ** ᠬᠥᠨᠳᠢᠯᠥᠪᠴ поперечина,  
перекладина; балка; распорка; **хөндлөвч ялуу**  
поперечина.

**ХӨНДЛӨН(Г)** ᠬᠥᠨᠳᠢᠯᠥᠨ **1. 1)** поперёк; через; в  
ширину; **хөндлөн гарах** пересекать;  
перебегать; переходить; **гудамж хөндлөн**  
**гарах** перебежать через улицу; перейти  
улицу; **зам хөндлөн гарах** пересекать дорогу;  
перебежать дорогу; переехать дорогу;  
**хөндлөн гулд** вдоль и поперёк; в длину и в  
ширину; **орон нутгаар хөндлөн гулд явж**  
**явчихах** изъездить страну вдоль и поперёк;  
обходить страну вдоль и поперёк; **хөндлөн**  
**зорөх** пересекаться; **хөндлөн зурвас хагалах**  
перепахивать; **зам хөндлөн малтах**  
перекопать дорогу; **хөндлөн огтлох**  
разрезать, рассечь поперёк; **тэргээ**  
**гудамжинд хөндлөн тавих** поставить телегу,  
машину поперёк улицы; **хөндлөн таслах**  
разорвать поперёк; **хөндлөн татах** протянуть

что-л. поперёк; **хөндлөн ухах** перерыть; **дүнзэн модыг хөндлөн хөрөөдөх** распилить бревно поперёк; 2) наперерез; наперекор; **хөндлөн үзэх** смотреть в сторону; **хөндлөн харайх** прыгнуть в сторону; **хөндлөн ярих** шилж. говорить наперекор; 2. 1) поперечный; горизонтальный; боковой; **хөндлөн гэр** боковой дом; флигель; **хөндлөн дам нуруу** поперечная балка; **хөндлөн зам** поперечная дорога; дорога, пересекающая местность; **хөндлөн зөрсөн** перекрёстный; **хөндлөн огтлоос** поперечный разрез; поперечное сечение; **хөндлөн сургааг** поперечный брус; **хөндлөн сэртэн** поперечный отросток; **хаалганы хөндлөн хөшүүр** поперечный засов у ворот; **хөндлөн шугам** поперечная линия; горизонтальная линия; 2) противоречивый; 3) посторонний, чужой; 3. не своё, чужое; 4. горизонталь; по горизонтали; **хөндлөн чиг** горизонтальность; траверс.

**ХӨНДЛӨНГИЙН** (ᠬᠥᠨᠳᠯᠥᠨᠭᠢᠢᠨ) хөндлөн(г)-ийн харьяал., посторонний, чужой; непричастный; **хөндлөнгийн асуудал** посторонний вопрос; **хөндлөнгийн гэрч** понятой, свидетель; **хөндлөнгийн гэрч болох** быть посредником, свидетелем; **хөндлөнгийн тайлбарлагч** эксперт; **хөндлөнгийн хүн** посторонний, чужой человек; непричастный человек; свидетель; посредник; **хөндлөнгийн шүүх** третейский суд; **хөндлөнгийн эсэргүүцэлгүй ялтан** обвиняемые, не имеющие свидетелей со стороны; **хөндлөнгийн этгээд** а) чужое лицо; б) посредник.

**ХӨНДЛӨНГӨӨС** (ᠬᠥᠨᠳᠯᠥᠨᠭᠡᠭᠡᠰ) хөндлөн(г)-ийн гарах., 1) со стороны; **хөндлөнгөөс оролцох** вмешиваться; совать нос куда-л.; **хөндлөнгөөс орсон** привходящий; **хөндлөнгөөс таслагч** арбитр, третейский судья; **хөндлөнгөөс таслах** арбитраж, третейский суд; третейское разбирательство; посредничество; 2) вчуже, со стороны; **би түүнийг хөндлөнгөөс өрөвдөх юм** мне его вчуже жаль.

**ХӨНДӨГДӨХ** (ᠬᠥᠨᠳᠥᠭᠳᠥᠬᠡ) хөндөх-ийн үйлдэгд., ощущать боль от физического раздражения; становиться раздражённым, воспалённым, воспаляться; **хөндөгдөөгүй хүүхэн** девственница.

**ХӨНДӨЛ** (ᠬᠥᠨᠳᠥᠯ) поперечина; траверс; брус; **харуулдах суурь машины хөндөл** траверс строгального станка; **хашааны хөндөл** прясло; **хөндөлтэй жааз** переплёт.

**ХӨНДӨЛДӨХ** (ᠬᠥᠨᠳᠥᠯᠳᠥᠬᠡ) 1) располагаться в поперечном направлении; 2) становиться поперёк дороги, заграждать путь; **зам хөндөлдөх** стать поперёк дороги, становиться поперёк дороги; преграждать путь; **хүний зам хөндөлдөх** стать кому-л. поперёк; стоять на чьём-л. пути; 3) не давать говорить; быть

остановленным на дороге; застревать; перебивать чью-л. речь; перечить, возражать.

**ХӨНДӨЛДҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠨᠳᠥᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хөндөлдөх-ийн үйлдүүл., ставить что-л. поперёк, преграждая путь.

**ХӨНДӨЛДЧИХЭХ** (ᠬᠥᠨᠳᠥᠯᠳᠠᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хөндөлдөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНДӨӨ** (ᠬᠥᠨᠳᠥ᠋᠋᠋) : **хөндөө** няслах касаться, трогать альчики (род игры в кости).

**ХӨНДӨРГӨХ** (ᠬᠥᠨᠳᠥᠷᠭᠡᠬᠡ) хөндрөх-ийн үйлдүүл., приводит в движение, двигать, шевелить.

**ХӨНДӨХ** (ᠬᠥᠨᠳᠥᠬᠡ) 1) раздражать, причиняя боль; берeditь; задевать; **шарх хөндөх** раздражать рану; 2) касаться, трогать (кости в игре); шевелить, двигать; **асуудал хөндөх** затронуть вопрос; **санаа хөндөх** трогать сердце; **үр хөндөх** анаг. сделать аборт; аборт; **хүний эрх ашгийг хөндөх** задевать чьи-л. интересы; **эмзэг газрыг нь хөндөх** за живое задеть.

**ХӨНДРӨХ** (ᠬᠥᠨᠳᠥᠷᠬᠡ) приходит в движение, двигаться, шевелиться, трогаться.

**ХӨНДҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хөндөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨНДҮҮР** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠷ) 1. болезненный; болевой, больной, наболевший; чувствительный; **хөндүүр болох** наболеть; **хөндүүр газар** больное место, болезненное место; **хөндүүр газрыг дарах** подавить больное место; **шуудайтай юм мөрийг нь хөндүүр болгожээ** мешок оттянул ему плечо; 2. больно; **амьсгалахад хөндүүр байна** больно дышать; 3. боль.

**ХӨНДҮҮРДҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хөндүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХӨНДҮҮРДЧИХЭХ** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хөндүүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНДҮҮРДЭХ** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠷᠳᠡᠬᠡ) быть очень болезненным при нажиме.

**ХӨНДҮҮРЛҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хөндүүрлэх-ийн үйлдүүл.

**ХӨНДҮҮРЛЭХ** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠷᠯᠡᠬᠡ) побаливать; ощущать боль; быть чувствительным; быть болезненным на ощупь; **хоолой хөндүүрлэнэ** горло побаливает.

**ХӨНДҮҮРЛЭЧИХЭХ** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хөндүүрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНДҮҮРТЭЙ** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠷᠲᠡᠢ) болезненный; больно.

**ХӨНДҮҮРХИЙ** (ᠬᠥᠨᠳᠦᠷᠬᠢᠢ) 1. болезненный, повышено чувствительный; 2. больное место кого-л.

**ХӨНЖИЛ** (ᠬᠥᠨᠵᠢᠯ) одеяло; **өдөн хөнжил** пуховое одеяло; **өөдсөөр хийсэн хөнжил** лоскутное одеяло; **үстэй хөнжил** меховое одеяло; **хаваастай хөнжил** стёганое одеяло; **хөвөнтэй хөнжил** ватное одеяло; **хөнжил дэвсгэр** одеяло и тюфяк; **хөнжил хавах** выстегать одеяло, простегать одеяло; **хөнжил**

хумлайдах подвернуть одеяло; **хүүхдийг хөнжилд боох** окутать ребёнком одеялом; **хөнжилд орох** лечь в постель; **хөнжлийн даавуу** пододеяльник; **хөнжлийнхөө хирээр хөлөө жий** зүйр., үгчил. по одежке (үгчил. по одеялу) протягивай ножки; **хөнжлөө татаж нөмрөх** натянуть на себя одеяло; **хөнжлөө хуу татаж хаях** сбросить с себя одеяло; **хөнжлөөр хучих** покрыть одеялом; **хөнжлөөр биеэ хучих** покрыться одеялом.

**ХӨНӨГ** (ᠬᠥᠨᠦᠭ) 1) деревянное ведро, бадья; посуда, бак; подойник; **хөнөг суулга** хорш. ведро; 2) ведро (из бересты).

**ХӨНӨӨГДӨХ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠳᠦᠬᠡ) **хөнөөх**-ийн үйлдэгд., 1) страдать; 2) подвергаться гибели.

**ХӨНӨӨГЧ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠳᠡᠬᠦ) губитель; **далдуур хөнөөгч** интриган.

**ХӨНӨӨЛ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠯ) вред, ущерб; опасность, мучение, пытка; **хор хөнөөл** хорш. вред, ущерб; **хор хөнөөл хийх** причинять вред, наносить ущерб, вредить; **бие махбодод хор хөнөөлтэй** имеющий вредное влияние на организм; **хорлол хөнөөл** хорш. вредительство; **яр хөнөөл** хорш. язвы; **хөнөөл бүхий** вредный; **хөнөөл ихтэй** зловредный; **хөнөөл учрах** нести ущерб; **хөнөөл учруулах** причинять вред.

**ХӨНӨӨЛГӨХ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠯᠭᠡᠬᠡ) **хөнөөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨНӨӨЛГҮЙ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠯᠭᠡᠢ) немучительный, безопасный; безвредный, невинный; **аюул хөнөөлгүй** безопасный; **хөнөөлгүй болгох** обезвреживать.

**ХӨНӨӨЛӨЛГӨ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠯᠯᠭᠡ) вред, ущерб; страдание, мучение; истязание, пытка.

**ХӨНӨӨЛТ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠯᠲᠦ) губительный; тлетворный.

**ХӨНӨӨЛТЭЙ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠯᠲᠡᠢ) 1. вредный, вредоносный, приносящий вред, губительный; мучительный; **хөнөөлтэй уур амьсгал** губительный климат; 2. вредно.

**ХӨНӨӨЛЦӨХ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠯᠴᠡᠬᠡ) **хөнөөх**-ийн үйлдэлц.

**ХӨНӨӨХ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠬᠡ) 1. 1) вредить, наносить вред, ущерб; **хөнөөн сүйтгэх** наносить, причинить ущерб; разорять, уничтожать; **хөнөөн хорлох** приносить ущерб, вредить; 2) губить; мучить, терзать, пытать; **далдуур хөнөө** интриговать; **хөнөөх сэтгэл** жестокосердие; 2. **хөнөөхүй**-г үз., **хөнөөхийг** завдах покушаться; покушение.

**ХӨНӨӨХҮЙ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠬᠡᠢ) покушение, преследование.

**ХӨНӨӨЦГӨӨХ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠴᠭᠡᠬᠡ) наносить вред, ущерб, губить (о многих).

**ХӨНӨӨЧИХӨХ** (ᠬᠥᠨᠦᠭᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөнөөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНТГӨР** (ᠬᠥᠨᠲᠭᠦᠷ) междубровье.

**ХӨНТИЙЛГӨХ** (ᠬᠥᠨᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ) : **хөмсөг хөнтийлгөх** насупить брови.

**ХӨНТӨРГӨН** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠭᠦᠨ) наклонный, наклонённый вперёд изголовьем; **урагшаа хөнтөргөн** наклонённый к югу, наклонённый вперёд.

**ХӨНТӨРГӨНДӨХ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠭᠦᠨᠳᠦᠬᠡ) становится слишком наклонённым вперёд.

**ХӨНТӨРГӨНДҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠭᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хөнтөргөндөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨНТӨРГӨНДЧИХӨХ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠭᠦᠨᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөнтөргөндөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНТӨРГӨХ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠭᠦᠬᠡ) **хөнтрөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨНТӨРЦГӨӨХ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠴᠭᠡᠬᠡ) **хөнтрөх**-ийн

олноор үйлдэх.

**ХӨНТӨРЧИХӨХ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөнтрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНТӨРӨГДӨХ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠥᠭᠳᠦᠬᠡ) быть слишком наклонённым вперёд; перевешивать на одну сторону, свешиваться (о неравномерной раскладке груза на телеге); **ачаа хөнтрөгдөх** быть нагруженным спереди (о повозке).

**ХӨНТӨРӨГЧ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠥᠭᠳᠡᠬᠡ) : **хөнтрөгч машин** самосвал.

**ХӨНТӨРӨХ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠥᠬᠡ) 1) опрокидываться, перевёртываться; свешиваться, повисать, свисать; 2) переворачивать, перевернуть; 3) выливать, выплескивать, высыпать; **ам руугаа хөнтрөх** шилж. выпивать залпом; 4) бить задними ногами, брыкаться.

**ХӨНТӨРҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠨᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) 1) **хөнтрөх**-ийн үйлдүүл.; 2) **хөнтрөгдөх**-ийг үз.

**ХӨНХГӨР** (ᠬᠥᠨᠬᠭᠦᠷ) 1) исхудалый, с худым лицом, истощавший, тощий, сухощавый; 2) с впалыми глазами; 3) нависший (о скале).

**ХӨНХГӨРДҮҮ** (ᠬᠥᠨᠬᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ) немножко похудевший, тощий; с немного впалыми глазами.

**ХӨНХГӨРХӨН** (ᠬᠥᠨᠬᠭᠦᠷᠬᠥᠨ) **хөнхгөр**-ийн багас., довольно исхудалый, с худым лицом.

**ХӨНХИЙЛГӨХ** (ᠬᠥᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ) **хөнхийх**-ийн үйлдүүл., делать углубление, вырывать, выкапывать, копать.

**ХӨНХИЙХ** (ᠬᠥᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) 1) иметь выпуклый лоб и впалые глаза; 2) образоваться (о пустоте, впадине, яме), оседать, вдавливаясь, вваливаясь; **миний дотор хөнхийтөл болов** я потерял всякую надежду; **хөнхийтөл хороов** сильно поубавилось, значительно уменьшилось.

**ХӨНХИЙЧИХӨХ** (ᠬᠥᠨᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөнхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨНХӨР I** (ᠬᠥᠨᠬᠥᠷ) с выпуклым лбом и впалыми глазами; **хөнхөр дух** выпуклый лоб; **хөнхөр нүд** впалые глаза.

**ХӨНХӨР II** впадина, ложбина, низина, овраг; **хөнхөр газар** впадина, низменное место.

**ХӨНХӨРДҮҮ** (ᠬᠥᠨᠬᠥᠷᠳᠦᠭᠦ) с немного выпуклым лбом и впалыми глазами.

**ХӨНХӨРХӨН** ᠬᠥᠨᠬᠥᠷᠬᠥᠨ/ хөнхөр-ийн багас., со слишком выпуклым лбом и впалыми глазами.

**ХӨӨ I** ᠬᠥᠭ 1) сажа; копоть; **хөө тортог** хорш. копоть; **хөө түрхэх** намазывать сажей; **хөө хар** чёрный как сажа; чёрный как смоль; **цул хөө болчихсон** весь в саже; **муугаас муу, модноос хөө** зүйр., үгчил. от зла зло, от дерева — сажа; ~ с кем поведёшься, от того и наберёшься; 2) шилж. помеха; неудача; **хөө болох** быть помехой; 3) шилж. неприятность; **бөөн хөө** большие неприятности; **хөө шиг дотортой** шилж. коварный, злонамеренный, подлый.

**ХӨӨ II: хөө хуяг / хөө дээл** кольца в кольчуге; кольчуга; панцирь; одежда (надеваемая через голову); камзол, рубашка.

**ХӨӨ III** 1) аялга. Дорогой (междометие выражает фамильярное обращение ровесников друг к другу); **аа хөө** милая, милый (обращение супругов друг к другу); **үгүй хөө, чи юу хэлж байна** ну, что такое ты говоришь; 2) хо (припев в песне).

**ХӨӨВӨР I** ᠬᠥᠭᠦᠪᠦᠷ 1) сбившаяся шерсть на линияющих овцах; 2) линька; **адууны хөөвөр** линька лошадей; **хөөврөө гээх** облинять, полинять.

**ХӨӨВӨР II** 1. пухлый, мягкий, рыхлый; 2. солончак.

**ХӨӨВӨРЛӨХ** ᠬᠥᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠥᠬᠡ снимать отросшую шерсть (у коров).

**ХӨӨВӨРЛӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠥᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ снимать отросшую шерсть животных (о многих).

**ХӨӨВӨРЛӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠥᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ

**хөөвөрлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨВӨРЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠦᠪᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөөвөрлөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨВӨРЧ** ᠬᠥᠭᠦᠪᠦᠷᠴᠢ снимающий шерсть при линьке.

**ХӨӨГ** ᠬᠥᠭᠡᠭ аялга. ХОК (окрик на быков и верблюдов, возглас, которым понукают караван).

**ХӨӨГДӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠭᠳᠥᠬᠡ **хөөх I**-ийн үйлдэгд., быть выгнанным, исключённым, подвергаться изгнанию, исключению; быть загнанным, удалённым, изгоняться; **ажлаас хөөгдөх** отстранять от работы; быть отстранённым от работы; **сургуулиас хөөгдөх** исключать из школы, отчислять из школы; быть исключённым; **хөөгдөн хавчигдах** быть гонимым, притесняемым; **заяаны хийгээр хөөгдсөн** быть гонимым судьбой; **намаас хөөгдсөн** исключённый из партии; **хөөгдсөн хүн** изгнанник, изгнанница.

**ХӨӨГДЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠭᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **хөөгдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨГЛӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠭᠯᠥᠬᠡ произносить хок, окрикнуть на быков и верблюдов.

**ХӨӨГЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөөглөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨГЧ** ᠬᠥᠭᠡᠭᠴᠢ 1) хуучир. служащий сомона; 2) погонщик; преследователь; 3)

понуждающий; 4) цэрэг., хуучир. урядник (в знамённых войсках); **орлон хөөгч** цэрэг., хуучир. младший офицер роты (в знамённых войсках).

**ХӨӨДӨГДӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠳᠡᠭᠳᠥᠬᠡ **хөөдөх**-ийн үйлдэгд.

**ХӨӨДӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠳᠥᠬᠡ 1. 1) мазать сажей, пачкать углем; 2) покрываться сажей, закоптиться; 3) шилж. подкладывать свинью; подводить, устроить подвох; 2. **хөөдөхүй**-г үз.

**ХӨӨДӨХҮЙ** ᠬᠥᠭᠡᠳᠥᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠢ подвох.

**ХӨӨДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөөдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨДЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **хөөдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨЕ** ᠬᠥᠭᠡᠭ аялга. 1) Эй (возглас, которым окликают); **хөөе, зогс!** эй, стой!; **хөөе, чи нааш ир!** эй, ты, подойди сюда!; 2) ух; гей; ого (выражает сильное чувство); **хөөе, яасан сонин юм бэ?** ух, как интересно!; **хөөе, чи яасан том болчихоо вэ?** ого, как ты вырос!

**ХӨӨЛГӨХ I** ᠬᠥᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ **хөөх I**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨЛГӨХ II** **хөөх II**-ийн үйлдүүл., ДАТЬ вспухнуть или разбухнуть; вызывать опухание; **мах хөөлгөж авах** добиться мясного нагула (скота), нагуливать скот.

**ХӨӨЛӨГ** ᠬᠥᠭᠡᠯᠥᠭ хуучир. провода.

**ХӨӨЛӨГЧ** ᠬᠥᠭᠡᠯᠥᠭᠴᠢ : **яндан хөөлөгч** трубочист.

**ХӨӨЛӨНТИЙ** ᠬᠥᠭᠡᠯᠥᠨᠲᠢᠶᠢ загас. карась.

**ХӨӨЛӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠯᠥᠬᠡ чистить, очищать от сажи; **тогоо хөөлөх** снимать сажу с котла; **яндан хөөлөх** очищать дымоходную трубу от сажи.

**ХӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨЛҮҮР I** ᠬᠥᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠷ I средство очищения дымоходной трубы.

**ХӨӨЛҮҮР II** **хөхлүүр**-ийг үз.

**ХӨӨЛЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠯᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ чистить, очищать от сажи (о многих).

**ХӨӨЛЦӨХ** **хөөх I** (ᠬᠥᠭᠡᠯᠢᠴᠡᠬᠡ 2)-ийн үйлдэлц., гнаться, преследовать вместе.

**ХӨӨЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хөөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨМИЙ I** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠢ ан. мех брюшной части шкуры; дужка, мех из-под подбородка соболя, куницы; **булганы хөөмий** дужка у соболя (часть меха под подбородком).

**ХӨӨМИЙ II** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠢ бие.зүй. зев; горло; шея; **хөөмийн гүн** бие.зүй. носоглотка; маленький язычок (в горле).

**ХӨӨМИЙДӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠢᠳᠥᠬᠡ горловое пение; петь горлом.

**ХӨӨМИЙЛӨХ I** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠢᠯᠥᠬᠡ I снимать мех брюшной части шкуры.

**ХӨӨМИЙЛӨХ II** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠢᠯᠥᠬᠡ II 1. петь горлом; 2. **хөөмийлөхүй**-г үз.

**ХӨӨМИЙЛӨХҮЙ** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠢᠯᠥᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠢ горловое пение.

**ХӨӨМИЙЛҮҮЛЭХ I** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ I-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨМИЙЛҮҮЛЭХ II** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ II-ын үйлдүүл.

**ХӨӨМИЙЛЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠢᠯᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ петь горлом (о многих).

**ХӨӨМИЙЧ** ᠬᠥᠭᠡᠮᠢᠶᠴᠢ мастер горлового пения; **дагаа**-г үз.

**ХӨӨМӨЛ** ᠬᠥᠭᠡᠮᠥᠯᠤ чеканка.

**ХӨӨНГӨ I** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠨᠢ дымка, мгла, туман; † **хөөнгө сар** хуучир. название второго индийского месяца, соответствующего февралю-марту.

**ХӨӨНГӨ II** вздутость, припухлость; **хөөнгө суух** опухать, пухнуть.

**ХӨӨНГӨРӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠨᠢᠷᠥᠬᠡ пухнуть, вздуваться, пучиться.

**ХӨӨНГӨРҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠨᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөөнгөрөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨНГӨРЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠨᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хөөнгөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨНГӨТӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠨᠲᠥᠬᠡ опухать.

**ХӨӨНГӨТҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠨᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөөнгөтөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨНГӨТЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠨᠲᠢᠬᠡᠬᠡ **хөөнгөтөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨНДИЙ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠳᠢᠶᠢ шувуу. дрозд.

**ХӨӨНӨ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠥ ург. стебель ползучий.

**ХӨӨР I** ᠬᠥᠭᠡᠨᠢ 1. радость; радостное настроение; **баяр хөөр** хорш. радость; **найр хөөр** хорш. пиршество; **хөөр болох** предаваться радости, испытывать радость; 2. надменный, напыщенный, надутый, хвастливый.

**ХӨӨР II: хөөр хөөр** аялга. Хор хор (выражение окрика на яка).

**ХӨӨРГӨДӨС** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠳᠦᠳᠤ тусг. окалина; окись (металла).

**ХӨӨРГӨН** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠡᠨᠠ тщеславный, чванливый.

**ХӨӨРГӨХ I** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠬᠡ **хөөрөх I**-ийн үйлдүүл., 1) поднимать, повышать; дээл **хөөргөж бүслэх** подпоясывать одежду (дэли) так, чтобы верхняя часть висела мешком, а полы были приподняты; 2) запускать; **пуужин хөөргөх** запускать ракету.

**ХӨӨРГӨХ II хөөрөх II**-ын үйлдүүл., пробуждать тщеславие, чванство; вызывать преувеличение, хвастовство; разгорячить; **хөөргөж ярих** преувеличивать.

**ХӨӨРГҮЙ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠢ ᠬᠥᠭᠡᠨᠢᠷᠢ безрадостный; **баяр хөөргүй** хорш. безрадостный.

**ХӨӨРГҮҮ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠦ легко возбудимый, хвастливый.

**ХӨӨРЛӨХ I** ᠬᠥᠭᠡᠨᠯᠥᠬᠡ хвастаться.

**ХӨӨРЛӨХ II: сарлаг хөөрлөх** окрикнути на яков.

**ХӨӨРӨГ I** ᠬᠥᠭᠡᠨᠷᠦᠭᠢ) кузнечный мех; раздувательные меха; **төмөрчний хөөрөг** кузнечный мех; **хөөрөг дарах** накачивать воздух мехом; **хөөрөг татах** раздувать мехом; **хөөргийн тонол** железная решётка в горне, через которую проходит зола; **хөөргийн хонгорцог** ямка под горном, отверстие под почкой (для золы и углей); **хөөргийн хошуу** суженная часть меха (откуда выдувается воздух); 2)

насос; помпа; **бүлэх хөөрөг** поршневой насос; **түймрийн хөөрөг** пожарный насос; **усан хөөрөг** хуучир. пожарная команда; **усан хөөрөгний олгой** пожарный рукав; **усан хөөрөгний хошуу** брандспойт; **хийн хөөрөг** пневматический насос; **шахах хөөрөг** нагнетательный насос; **хөөргийн оньс** насос, помпа (пожарная); **ус хөөргөөр хөөргөдөх** качать воду насосом; 3) мех, мешок, надутый ВОЗДУХОМ (служивший понтоном, средством переправы и т.п.); 4) тусг. клистирная трубка, клизма.

**ХӨӨРӨГ II** табакерка для нюхательного табака; **хөөрөгний мөр** плечики табакерки; **хөөрөгний сав** футляр для табакерки; **хөөрөгний толгой** головка табакерки (к которой прикрепляется ложечка); **хөөрөгний халбага** ложечка в табакерке (которой зачерпывают нюхательный табак); **хөөрөгний хүзүү** горлышко табакерки.

**ХӨӨРӨГ III** ᠬᠥᠭᠡᠨᠷᠦᠭᠢ мост; **зам хөөрөг** хорш. мост; **хөөрөг тавих** ставить или наводить мост; **хөөргийн ам** арка, свод моста; **хөөргийн хөл** устои, быки моста; **хөөргийн хэрсэг** перила у моста.

**ХӨӨРӨГ IV** бубен, барабан; **зуны хөөрөг** ёгт. гром (үгчил. летний барабан); **хөөрөг дэлдэх** бить в барабан, барабанить; **хөөрөгт цуур** волынка; **алтан хөөрөг** ударный музыкальный инструмент в виде малого латунного цилиндра (вешают в раме и ударяют деревянными палочками); **тэргуулэгч алтан хөөрөг** ведущий ударный музыкальный инструмент (в одной раме вешают один цилиндр вместе с двенадцатью другими цилиндрами); **жигдэрсэн алтан хөөрөг** ударный музыкальный инструмент (в одной раме вешают шестнадцать одинаковых по размеру цилиндров).

**ХӨӨРӨГДӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠳᠦᠬᠡ 1) накачивать воздух мехом; раздувать мех; **салхи хөөргөдөх** шилж. СИЛЬНО ДУТЬ (о ветре); **шалан дороос хөөрөгдөнө** из-под пол несёт; 2) качать насос, накачивать; **усаар хөөргөдөх** качать насосом воду; **ус хөөргөдөж гаргах** откачать воду; **ус хөөргөдөж нэмэх** подкачать воды; **машины дугуйд хий хөөргөдөж оруулах** накачать автомобильную шину; 3) шилж. возбуждать, веселить.

**ХӨӨРӨГДӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠳᠦᠬᠡ **хөөрөгдөх**-ийн олноор үйлдэх.

**ХӨӨРӨГДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠳᠦᠬᠡ **хөөрөгдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨРӨГДЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠳᠦᠬᠡ **хөөрөгдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨРӨГЧ I** ᠬᠥᠭᠡᠨᠭᠦᠳᠦᠬᠡ рабочий, раздувающий кузнечные меха в кузнице.

**ХӨӨРӨГЧ II: усан хөөрөгч** хуучир. пожарник.

**ХӨӨРӨЛ** ᠬᠥᠭᠡᠨᠷᠥᠯᠡ возбуждение; истерика.

**ХӨӨРӨЛДӨӨН** ᠬᠥᠭᠡᠨᠷᠥᠯᠡᠳᠡᠭᠡᠨᠠᠨ разговор.

**ХӨӨРӨЛДӨХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠯᠳᠦᠬᠤ) **хөөрөх** III-ийн үйлдэлд., разговаривать, переговариваться; **урамтай хөөрөлдөх** оживлённо разговаривать.

**ХӨӨРӨЛТ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠯᠲᠤ) 1) возбуждение; истерика; 2) прилив; **далайн хөөрөлт** прилив моря.

**ХӨӨРӨЛХӨГ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠯᠬᠡᠬᠡ) чванный.

**ХӨӨРӨЛХӨХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠯᠬᠡᠬᠡ) чваниться, зазнаваться; хвастаться, похваляться.

**ХӨӨРӨМ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠮᠤ) : **хөөрөм цөөрөм** хорш. небольшие озёрки; лужи.

**ХӨӨРӨМТГИЙ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠮᠲᠦᠭᠢᠶᠢ) 1. хвастун, самохвал; 2. хвастливый.

**ХӨӨРӨМХИЙ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠮᠬᠢᠶᠢ) **хөөрөмтгий**-г үз.

**ХӨӨРӨӨ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠭᠡ) : **яриа хөөрөө** хорш. рассказы, разговоры.

**ХӨӨРӨХ I** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠬᠤ) 1. 1) подниматься в воздух; оторваться от земли; **агаарт хөөрөх аппарат** аэростат; **нисэх онгоц газраас хөөрөв** самолёт оторвался от земли; **үүл хөөрвөл бороо болох, үг хөөрвөл хэрүүл болох** зүйр., үгчил. поднимутся тучи — дождь будет, пойдут разговоры — ссора будет; 2) восходить; ВЗОЙТИ (о небесных светилах); **нар хөөрөв** взошло солнце; восход солнца; 3) пениться, кипеть, переливаться (напр. о молоке, кумысе); **сүү хөөрөөд асгачихлаа** молоко убежало; 4) вспучиваться, вздуваться; подниматься; **хий хөөрөх** начинаться (о простуде); **хуян хөөрөх** усиливаться (о ревматических болезнях); **шар хөөрөх а)** страдать изжогой; **б)** шилж. злобствовать; **цус толгойд хөөрөв** кровь прилила к голове; 2. **хөөрөхүй I**-г үз.

**ХӨӨРӨХ II** 1. 1) возбуждаться, быть в возбуждении; горячиться; пьянеть; **баярлаж хөөрөх** пьянеть от радости; **санаа хөөрөв** разыгралось воображение; 2) чрезвычайно радоваться, веселиться, ликовать, разгуляться; **сэтгэл хөөрөх** воодушевляться; быть в приподнятом настроении; **эрхэмлэн хөөрөх** увлекаться; **ард түмэн хөөрнө** народ ликует; 2. **хөөрөхүй II**-г үз.; 3. маниакальный; истеричный; **хөөрөх хий өвчин** маниакальный психоз; **хөөрдөг хүн** истерик; **хөөрч унах** истерический припадок.

**ХӨӨРӨХ III** беседовать, рассказывать, разговаривать; **ханатал үг хөөрөх** наговариваться; **ярих хөөрөх** хорш. рассказывать, разговаривать; **ярих хөөрөхдөө чадмаг** умеющий хорошо рассказывать, разговаривать; красноречивый.

**ХӨӨРӨХ IV** подтруниваться (об овцах).

**ХӨӨРӨХҮЙ I** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠬᠤᠶᠢ) кипение; брожение; прилив.

**ХӨӨРӨХҮЙ II** возбуждение, ликование.

**ХӨӨРТЭЙ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠲᠡᠶᠢ) : **хөөртэй бахтай** хорш. радостный, полный радости; приподнятый.

**ХӨӨРҮҮ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠭᠤ) 1. 1) нервный, легко возбудимый; **хөөрүү бааруу** хорш. нервный, легко возбудимый; **хөөрүү морь** ретивый, горячий конь; 2) чванный, напыщенный; резкий; **хөөрүү хүн** хвастун, самохвал; 2. 1) приподнятость; 2) истерия; **хөөрүү өвчин** нервозность, истерия.

**ХӨӨРҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **хөөрөх**-ийн үйлдүүл. вспенивать, вздувать, вспучивать; **сүү хөөрүүлэх** кипятить молоко, топить молоко; мешать ковшом кипящее молоко.

**ХӨӨРХИЙ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢ) 1. бедняга; **хөөрхий амьтан** бедняга, бедняжка; **хөөрхий дээ!** эх, бедняга!; 2. 1) бедный, милый; 2) вызывающий жалость, достойный сожаления, сострадания; **хөөрхий зайлуул** бедный.

**ХӨӨРХИЙЛМӨӨР** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠮᠥᠮᠥᠷ) **хөөрхийлөлтэй**-г үз.

**ХӨӨРХИЙЛӨЛ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠥᠯ) жалость, сочувствие, сострадание.

**ХӨӨРХИЙЛӨЛТЭЙ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠥᠯᠲᠡᠶᠢ) достойный сочувствия, сострадания; жалкий; жалобный; плачевный; **үнэнхүү хөөрхийлөлтэй** достойный сожаления; **хөөрхийлөлтэй байдал** плачевное положение; **хөөрхийлөлтэй гангинах** жалобный писк.

**ХӨӨРХИЙЛӨЛТЭЙГЭЭР** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠥᠯᠲᠡᠶᠢᠭᠡᠭᠡᠷ) **хөөрхийлөлтэй**-н үйлдэх., жалобно, жалко, жалким образом.

**ХӨӨРХИЙЛӨХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠥᠬᠤ) сочувствовать, выражать соотрадание, жалеть, проявлять жалость.

**ХӨӨРХИЙЛҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **хөөрхийлөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨРХИЙЛЧИХӨХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөөрхийлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨРХӨГ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠡᠭᠡ) **хөөрүү**-г үз., 1. самонадеянный, заносчивый, хвастливый, тщеславный; 2. болтун, хвастун, бахвал.

**ХӨӨРХӨН** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠡᠨ) 1. миловидный, милый, славный, хорошенький; прелестный, симпатичный; **бахдам хөөрхөн** обворожительный; **бахдам хөөрхөн хүүхэд** обворожительный ребёнок; **ямар хөөрхөн хүүхэд вэ!** какой прелестный ребёнок!; **хөөрхөн зан** милый характер, милый нрав, смиренный характер; **хөөрхөн хүүхэд** славный ребёнок; **хөөрхөн хүүхэн** хорошенькая девушка; **хөөрхөн царай** миловидное личико, хорошенькое личико; 2. миловидность, прелесть; **хүүхдийн инээмсэглэхийн хөөрхөн нь** прелесть детской улыбки; 3. мило; **хөөрхөн мэхлэх** шилж. обвести вокруг пальца.

**ХӨӨРХҮҮ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠬᠢᠶᠢ) хвастун, самохвал.

**ХӨӨРЦГӨӨХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠤ) **хөөрөх**-ийн олноор үйлдэх.

**ХӨӨРЦӨГ I** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠴᠥᠭ) суматошливый, суматошный; **хөл хөөрцөг** хорш. суматоха; оживление.

**ХӨӨРЦӨГ II** насос; **тэжээгүүр хөөрцөг** тусг. питательный насос.

**ХӨӨРЦӨГЛӨХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠴᠥᠭᠯᠥᠬ) 1) быть в оживлённом, приподнятом настроении; 2) мешать ковшом сухое молоко; вспеняться.

**ХӨӨРЦӨГЛӨЧИХӨХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠴᠥᠭᠯᠥᠳᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөөрцөглөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨРЦӨГЛҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠴᠥᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **хөөрцөглөх**-ийн үйлдүүл., 1) оживить; 2) вспенять.

**ХӨӨРЧИХӨХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨРЧЛӨХ** (ᠬᠥᠭᠦᠷᠴᠢᠯᠡᠬ) разговаривать, беседовать.

**ХӨӨС(ӨН) I** (ᠬᠥᠭᠡᠰ) пена; пузырь, пузырёк; **далайн хөөс** морская пена; **савангийн хөөс** мыльная пена; мыльный пузырь; **сүүний хөөс** пена на молоке; **хөөр бургих** сильно пениться; **хөөс гарах / хөөс сагах** вспениваться; **хөөс сагуулах** вспенивать; **амнаасаа хөөс цахруулан ярих** говорить с пеной у рта; **хөөс татах** пениться; **хөөс тогтох** образовываться, появляться (о пене); **хөөс цалгих** прибой волн; **хөөс шиг** лёгкий, как пена; † **хөөсөн цавь** область паховой складки; **хөөсөн цөгөрс** пенки; **хөөсөн чулуу** мыльный камень.

**ХӨӨС II** коробочка, шкатулка; **давхарт хөөс** судок для пищи; **эхит хөөс** коробочки,двигаемые одна в другую.

**ХӨӨС III** (ᠬᠥᠭᠡᠰ) : **хөөс хөөс** аялга. ХОС ХОС (выражение окрика на верблюдицу).

**ХӨӨСДӨХ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠳᠥᠬ) смазывать, пачкать пеной.

**ХӨӨСЛӨГ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠯᠥᠭ) 1) пенистый; пузыристый; **хөөслөг боов** зефир; 2) ноздреватый.

**ХӨӨСЛӨХ I** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠯᠥᠬ) 1) снимать пену; 2) образовываться (о пене).

**ХӨӨСЛӨХ II** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠯᠥᠬ) окрикнув, понуждать верблюда-самку; **ингэ хөөслөх** подзывать возгласом хөөс хөөс верблюдицу.

**ХӨӨСӨРХӨГ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠥᠷᠬᠥᠭ) пенистый.

**ХӨӨСӨРХҮҮ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠥᠷᠬᠦᠭ) 1) пенистый; 2) пенообразный.

**ХӨӨСӨРЧИХӨХ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠥᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөөсрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨСРӨХ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠷᠥᠬ) пениться, покрываться пеной, вспениваться; искриться; мылиться, пузырится; **сайн хөөсөрдөг** мыльный; **энэ саван сайн хөөсөрнө** это мыло хорошо мылится; **дарс хөөсрөнө** вино искрится; **хөөсөрдөг дарс** игристое вино; **хөөсөрсөн шар айраг** пенистое пиво; **аяган дахь шар айраг хөөсөрч байна** пиво пенится в кружке; **зуурсан гурил хөөсөрч байна** тесто

пузырится; **сугаа хөөсөртөл** шилж. до изнеможения рук; **хөөсрөн буцлах** кипеть, пузырится, пениться; **хөөсрөн хилэгнэх** сильно гневаться.

**ХӨӨСРҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **хөөсрөх**-ийн үйлдүүл., вспенивать; взмылить; взбивать; **өндөг хөөсрүүлэх** взбивать яйцо.

**ХӨӨСТӨХ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠲᠥᠬ) **хөөсрөх**-ийг үз.

**ХӨӨСТҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **хөөстөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨСТЧИХӨХ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠲᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөөстөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨСТЭЙ** (ᠬᠥᠭᠡᠰᠲᠡᠢ) пенистый, с пеной, покрытый пеной; **хөөстэй архи** пенная водка (маньчжурская); **хөөстэй долгион** пенистые волны.

**ХӨӨТӨХ** (ᠬᠥᠭᠡᠲᠥᠬ) покрываться сажей; мазаться сажей.

**ХӨӨТҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **хөөтөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨТЧИХӨХ** (ᠬᠥᠭᠡᠲᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөөтөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨТЭЙ** (ᠬᠥᠭᠡᠲᠡᠢ) 1) покрытый сажей, измазанный сажей; **хөөтэй төлөг шиг** чёрный как сажа (үгчил. как сажей измазанный ягнёнок); 2) шилж. неприятный (о последствиях какого-л. дела); **хөөтэй хэрэг** дурное дело, дело с дурными последствиями.

**ХӨӨХ I** (ᠬᠥᠭᠡᠬ) 1. 1) прогонять, изгонять, выгонять; отгонять, разгонять; исключать; **байрнаас нь хөөх** а) согнать с места; б) выгнать из квартиры; **гэрээсээ хөөх** выгонять из дому, прогонять из дому; **намаас хөөх** исключать из партии; **ударч хөөх** прогнать взашей; **тал руу хөөх** выгонять в поле (напр. скот); **үлдэн хөөх** а) отгонять, разгонять; б) преследовать; **хөөж гаргах** изгнать, выгнать, выгнать вон; выставлять, вышибать; **хөөж зайлуулах** прогнать; отгонять, отстранять, изгонять; **нохой хөөж зайлуулах** отогнать собаку; **хөөн арилгах** устранив, убрав, вычистить; **хөөн оруулах** загонять куда-л.; 2) рассеивать, развеять, пронести; **салхи үүл хөөв** ветер пронёс тучу, ветер развеял тучу; 3) преследовать, гнаться за кем-л.; **жаргал цэнгэл хөөх** гнаться за наслаждениями; **мөрдөн хөөх, үлдэн хөөх** гнаться по пятам, преследовать; **нэхэн хөөх** преследовать, гнаться; **хуц хөөх** ГОНЯТЬСЯ (о баране-производителе в пору течки); **ноход туулай хөөв** собаки погнались за зайцем; **туулай хөөгөөд алдах** протравить зайца; **хөөж гүйцэх** преследовать и настигать; нагнать, догнать; **хөөж гүйцэн алдав** чуть не догнал; **оргодлыг хөөн гүйцэх** нагнать беглеца; **хөөж явах** гнаться, преследовать; **хөөн байцаах** возбуждать преследование, преследовать; **хөөн нэхэмжлэх** преследовать, гнаться; **хөөн одох** гнаться; угнать, прогнать; 4) понукать, торопить; понуждать; 5) требовать, разыскивать (то, чего недостаёт); собрать

наряд людей; **улаа хөөх** требовать подводу; **тэрэг хөөн явах** править телегой; **2. хөөхүй I-г үз.**, **нэхүүл хойноос нь мөрдөн хөөв** погоня мчалась следом за ним.

**ХӨӨХ II 1.** 1) пухнуть, разбухать; всходить, подниматься (о тесте); **зуурсан гурил хөөж байна** тесто всходит; 2) вспучиваться, вздуваться (о животе); **2. хөөхүй II-г үз.**

**ХӨӨХҮЙ I** ᠬᠥᠭᠡᠬᠦ 1) гонка; 2) погоня, преследование.

**ХӨӨХҮЙ II** отёк, распухание.

**ХӨӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ гнать (о многих).

**ХӨӨЦӨЛДӨГЧ** ᠬᠥᠭᠡᠴᠡᠯᠳᠦᠭᠴᠢ : **хов жив хөөцөлдөгч** кляузник; **эрх тушаал хөөцөлдөгч** карьерист.

**ХӨӨЦӨЛДӨӨН** ᠬᠥᠭᠡᠴᠡᠯᠳᠡᠭᠡᠨ погоня.

**ХӨӨЦӨЛДӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠴᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **1.** гнаться, гоняться, преследовать; **алдар нэр хөөцөлдөх** гнаться за карьерой, за славой; **ашгийн төлөө хөөцөлдөх** гоняться за прибылью; **өөрийн ашиг завшаанаар хөөцөлдөх** преследовать свои интересы; **хоосон тооны хойноос хөөцөлдөх** гнаться за дутыми цифрами; **2. хөөцөлдөхүй-г үз.**, **зэвсэглэлээр хөөцөлдөх** гонка вооружений; **хялбар олз хөөцөлдөх** погоня за наживой.

**ХӨӨЦӨЛДӨХҮЙ** ᠬᠥᠭᠡᠴᠡᠯᠳᠡᠬᠦ гонка; погоня.

**ХӨӨЦӨЛДӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠴᠡᠯᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ гнаться (о многих).

**ХӨӨЦӨЛДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠭᠡᠴᠡᠯᠳᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **хөөцөлдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨӨЦӨЛДЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠴᠡᠯᠳᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ

**хөөцөлдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **хөөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨР I** ᠬᠥᠷ : **хөр цас** уплотнившийся сугроб; залежи снега; оледеневший снег на траве (препятствующий выпасу скота); **хөр шороо** глина, употребляемая для формовки.

**ХӨР II:** **найр хөр** хорш. **хөөр**-ийг үз.

**ХӨРВӨЛГӨ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠯᠭᠡ ворочание, кувыркание, верчение.

**ХӨРВӨЛДӨХ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠯᠳᠡᠬᠡ **хөрвөх**-ийн үйлдэлд.

**ХӨРВӨӨ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠭᠡ : **чонын хөрвөө** анаг.

ветряная оспа.

**ХӨРВӨӨЛГӨХ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ **хөрвөөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨРВӨӨЛДӨХ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **хөрвөөх**-ийн үйлдэлд.

**ХӨРВӨӨХ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠭᠡᠬᠡ валяться (о лошади).

**ХӨРВӨӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **хөрвөөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨРВӨХ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠬᠡ перевёртываться; поворачиваться с боку на бок; ворочаться, вертеться; валяться (о лошади); метаться; шилж. переменяться, изменяться; **урваж хөрвөх** хорш. перевёртываться, поворачиваться; **эргэж хөрвөх** хорш. метаться; **өвчтөн шөнө туж**

**дэмийрэн эргэж хөрвөв** всю ночь больной метался в бреду; **хөрвөн дүүлэх** биться, трепетать (о рыбе на суше); **хөрвөн хаях** бросить навзничь, опрокинуть.

**ХӨРВӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **хөрвөх**-ийн олонтаа., переворачиваться; валяться, ворочаться; **хөрвөчиж цайсан бор бударгана** стелющиеся и торчащие кустарники.

**ХӨРВӨШ I** ᠬᠥᠷᠪᠥᠱᠢ мал.эмнэл. опухоль на нёбе (у лошади).

**ХӨРВӨШ II:** **чонын хөрвөш** анаг. ветряная оспа, болезнь кожи, лишай; крапивница.

**ХӨРВӨШГҮЙ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠱᠢᠭᠦᠢ · ᠬᠥᠷᠪᠥᠱᠢ ᠭᠦᠢ неопрокидывающийся, устойчивый; неизменный, постоянный.

**ХӨРВӨШЛӨХ** ᠬᠥᠷᠪᠥᠱᠢᠯᠡᠬᠡ вспыхнуть (о болезни), **ПОЯВЛЯТЬСЯ** (о лишае).

**ХӨРВҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠷᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **1)** **хөрвөх**-ийн үйлдүүл., повёртывать, ворочать, поворачивать, валять; **2)** переменять, изменять; **3)** переводить на какой-л. язык; дублировать; **кино зургийг хөрвүүлэх** дублировать фильм; **монгол үгээр товчлон хөрвүүлэв** перевёл в сокращённом виде на монгольский язык; **хөрвүүлж болохгүй** непереводаемый; **хөрвүүлэн орчуулах** переводить, делать перевод (на другой язык).

**ХӨРГӨГЧ** ᠬᠥᠷᠭᠡᠭᠦᠳᠢ **хөргүүр**-ийг үз.

**ХӨРГӨЛГ** ᠬᠥᠷᠭᠡᠯᠭᠡ / охлаждение.

**ХӨРГӨӨХ** ᠬᠥᠷᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **хөрөх**-ийн үйлдүүл., охлаждать, замораживать.

**ХӨРГӨХ** ᠬᠥᠷᠭᠡᠬᠡ **хөрөх**-ийн үйлдүүл., **1.** давать остывать, охлаждать, остужать, замораживать, леденить; **сүү хөргөх** студить, замораживать молоко; **2. хөргөхүй-г үз.**

**ХӨРГӨХҮЙ** ᠬᠥᠷᠭᠡᠬᠦ замораживание.

**ХӨРГҮЙ I** ᠬᠥᠷᠭᠦᠢ · ᠬᠥᠷ ᠭᠦᠢ доступный для тебеневки (выпаса), рыхлый снег.

**ХӨРГҮЙ II хөөргүй-г үз.**

**ХӨРГҮҮЛ** ᠬᠥᠷᠭᠦᠭᠦᠯ **хөргүүр**-ийг үз.

**ХӨРГҮҮР** ᠬᠥᠷᠭᠦᠭᠦᠷ холодильник.

**ХӨРДӨХ** ᠬᠥᠷᠳᠡᠬᠡ полировать, тереть, чистить.

**ХӨРЗГӨР** ᠬᠥᠷᠵᠢᠭᠦᠷ потрескавшийся, растрескавшийся (о земле); шелушащийся (о лице); шершавый, шероховатый.

**ХӨРЗГӨРДӨХ** ᠬᠥᠷᠵᠢᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ сильно шелушиться (о лице); быть шероховатым, быть в трещинах, растрескаться (о почве).

**ХӨРЗГӨРДҮҮ** ᠬᠥᠷᠵᠢᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ **немного** шелушащийся (о лице); **немного**

потрескавшийся, растрескавшийся (о земле).

**ХӨРЗГӨРХӨН** ᠬᠥᠷᠵᠢᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠡᠨ **хөргөр**-ийн багас.

**ХӨРЗИЙЛГӨХ** ᠬᠥᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **хөрзийх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨРЗИЙХ** ᠬᠥᠷᠵᠢᠶᠢᠬᠡ трескаться, шершаветь при высыхании; шелушиться (о коже).

**ХӨРЗИЙЧИХЭХ** ᠬᠥᠷᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **хөрзийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨРЗӨН** (ᠬᠥᠷᠵ᠋᠎ᠠ) уплотнившийся навоз, назём, спрессовавшийся навоз на зимних стойбищах (идуший на постройки хашанов и т.п., а также служащий топливом); **САМАН**.

**ХӨРЗӨНТӨХ** (ᠬᠥᠷᠵ᠋᠎ᠠᠲᠦᠬᠡ) наполняться навозом, назёмом (о хлеве, стойле); накапливаться (о навозе), покрываться коркой.

**ХӨРЗӨНТҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠷᠵ᠋᠎ᠠᠲᠦᠬᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хөрзөнтөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨРЛӨХ** (ᠬᠥᠷᠯᠡᠬᠡ) **1.** образовываться (о плотном сугробе); **2.** **хөрлөхүй**-г үз.

**ХӨРЛӨХҮЙ** (ᠬᠥᠷᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ) образование плотного сугроба.

**ХӨРЛӨЧИХӨХ** (ᠬᠥᠷᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөрлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨРЛҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠷᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хөрлөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨРМӨГ** (ᠬᠥᠷᠮᠥᠭ) слой опавших листьев на почве.

**ХӨРӨВ** (ᠬᠥᠷᠥᠪ) : **хөрөв төл** рано отделённый от маток молодняк.

**ХӨРӨВЖИХ** (ᠬᠥᠷᠥᠪᠵᠢᠬᠡ) вырасти.

**ХӨРӨВЖҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠷᠥᠪᠵᠢᠬᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хөрөвжих**-ийн үйлдүүл.

**ХӨРӨВЖЧИХӨХ** (ᠬᠥᠷᠥᠪᠵᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөрөвжих**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨРӨГ** (ᠬᠥᠷᠥᠭ) портрет; изображение; картина; карикатура, шарж; **босоо хөрөг** портрет во весь рост; **бурханы хөрөг** икона; кумир; изображение будды; **зураг хөрөг** хорш. иллюстрации, рисунки; плакаты; **зураг хөрөгтэй болгох** снабжать иллюстрациями, иллюстрировать (книгу, журнал); **Гэрэл зургийн хөрөг** фотографическая карточка; **сүүдэр хөрөг** силуэтный портрет; **тойруулган хөрөг** панорама; **цээж хөрөг** поясной портрет; **туурга таазны чимэглэлт хөрөг** панно; **чулуун хөрөг** каменное изваяние; **хүний хөрөг зурах** рисовать чей-л. портрет; **хөрөг зураач** портретист; † **хөрөг өсөх** хуучир. сжигать на могиле шапку и платье покойника вместе с ковром (на котором они были разложены).

**ХӨРӨГЛӨХ** (ᠬᠥᠷᠥᠭᠯᠡᠬᠡ) нарисовать, написать портрет, делать изображение, изображать.

**ХӨРӨГТЭЙ** (ᠬᠥᠷᠥᠭᠲᠡᠢ) с изображением, имеющий изображение, портрет кого-л. с рамой.

**ХӨРӨНГӨ** 1) (ᠬᠥᠷᠥᠨᠭᠡ) 1) имущество; средства; достояние; добро; состояние, собственность; достаток; **амь зуух хөрөнгө олох** добывать средства на жизнь; **ард түмний хөрөнгө** народное достояние; **ашиг хөрөнгө** благосостояние, доходы; **бусдын хөрөнгө** чужое добро; **гүйлгээний хөрөнгө** оборотные средства; **дундын хөрөнгө** совместное достояние, совместное имущество; **мал хөрөнгө** хорш. имущество в виде скота; **мөнгө хөрөнгө** хорш. мошна; **мөнгө хөрөнгө их хураах** набить мошну; **нийгмийн хөрөнгө** общественное достояние; **өв хөрөнгө** наследственное имущество; наследство; **өмч**

**хөрөнгө** хорш. собственность, частная собственность, собственное имущество; **өөрийн хөрөнгөөр** собственными средствами; на свои средства, за свой счёт; **улсын хөрөнгө** государственное имущество, государственная собственность; **улсын хөрөнгө болгох** передать в собственность государства, объявлять собственностью государства, национализировать; **үл хөдлөх хөрөнгө** недвижимое имущество; **хөдлөх хөрөнгө** движимое имущество; **эд хөрөнгө** хорш. средства, имущество, достояние; инвентарь; **эд хөрөнгө данслах** инвентаризовать имущество; **эд хөрөнгийг үнэ хаялцуулан худалдах** продавать имущество с молотка; **эд хөрөнгийн хохирол** имущественный ущерб, материальный ущерб; **амь нас, эд хөрөнгөө хамгаалах** охранять свою жизнь и имущество; **эзэнгүй хөрөнгө** бесхозное имущество; **хөрөнгө багатай** малоимущий; **хөрөнгө битгүүмжлэх** пломбировать, запечатывать, арестовать имущество; **хөрөнгө бүхий** зажиточный, состоятельный; **хөрөнгө дайчлах** мобилизовать средства; **хөрөнгө зөөр** хорш. имущество, состояние; **хөрөнгө зүйл** имущество, средства; **хөрөнгө мөнгө** денежные средства; капитальные вложения; **хөрөнгө мөнгө барагдах** истощение средств; **хөрөнгө мөнгө эрж олох** изыскать средства; **хэмжээтэй мөнгөн хөрөнгө** ограниченные денежные средства; **хөрөнгө нимгэн** малоимущий; **хөрөнгө хогшил** хорш. имущество, скарб, пожитки; **албан газрын хөрөнгө хогшил** имущество казённого учреждения, казённое имущество; **хөрөнгө хогшилтой болох** стать владельцем имущества; составить имущество; **хөрөнгө хуваах** разделить имущество; разделяться; **хөрөнгө хураах** а) конфисковать имущество; б) конфискация имущества; **нударганы хөрөнгө хураах** раскулачивать; **сүм хийдийн хөрөнгийг улсад хураах** секуляризировать; обращать церковную собственность в светскую, гражданскую; **хөрөнгө чинээ** имущественное положение; зажиточность, состоятельность; **хөрөнгө чинээгүй** несостоятельный; **хөрөнгө элээх** растрачивать средства; **хөрөнгийн байдал** имущественное положение; 2) капитал, средства; фонд; ресурсы; денежные вложения; **байнгын хөрөнгө** постоянный капитал; **бэлтгэл хөрөнгө** резервный фонд, запасный капитал, фонды запасных средств; **гүйлгээний хөрөнгө** оборотный капитал, оборотные средства; **мөнгөн хөрөнгө** капитал, средства; **ард олныг гэгээрүүлэхэд зориулан мөнгөн хөрөнгө олгох** отпустить средства на

народное образование; **ойн хөрөнгө** лесной фонд, лесные ресурсы; **сан хөрөнгө** хорш. казна; финансы; касса, средства; **сангийн хөрөнгө хулгайлагч** казнокрад; **үндсэн хөрөнгө** основной капитал; капитальные вложения; **үхмэл хөрөнгө / ашиг оруулахгүй хөрөнгө** мёртвый капитал; **хувь нийлүүлсэн хөрөнгө** паевой капитал; паевые средства; акционерный капитал; **эргэлтийн хөрөнгө** оборотный капитал; **хөрөнгө оруулах капиталовложение; барилгад хөрөнгө оруулах** капитальное вложение в строительство; **хөрөнгө оруулалтын үр ашиг** эффективность капиталовложения; **хөрөнгө хүч** хорш. средства, ресурсы; **хөрөнгө эргэлт** оборот капитала, кругооборот капитала; **хөрөнгөнд хүү оногдуулах** начислять проценты на капитал.

**ХӨРӨНГӨ II** 1) закваска; дрожжи; опара; фермент; **айргийн хөрөнгө** молочный напиток вроде кумыса; **тарагны хөрөнгө** закваска для тарака (простокваши); **хоормогийн хөрөнгө** кефирные дрожжи; **шар айргийн хөрөнгө** пивные дрожжи; **эсгэх хөрөнгө** дрожжи; 2) кефир; 3) семя, семена; зерно; **үр хөрөнгө** хорш. семя, семена; зародыш; **үр хөрөнгө болгон үлдээх** оставить на семена, на развод; **хэрүүлийн хөрөнгө** шилж. семена раздора; **хөрөнгө барих** отбирать лучшие семена для посева; **хөрөнгө үр семя; хөрөнгө үр таригч** семеновод; **хөрөнгө үр тарих** а) семеноводческий; б) семеноводство; **хөрөнгө үрийн** семенной, семеноводческий; **хөрөнгө үрийн аж ахуй** семеноводческое хозяйство; **хөрөнгөөс төрсөн** ёгт. все материальное (үгчил. рождённый из семени); 4) шилж. рассадник, источник; **будлианы хөрөнгө** источник недоразумений; **өвчний хөрөнгө** рассадник заразы; **хөрөнгө нөхцөл** благоприятный фактор.

**ХӨРӨНГӨГҮЙ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠭᠦᠢ) не имеющий имущества, неимущий.

**ХӨРӨНГӨЖИЛТ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠵᠢᠯᠢᠲᠤ) 1) обогащение; 2) капитализация.

**ХӨРӨНГӨЖИХ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠵᠢᠬᠡ) 1) обзаводиться имуществом; разбогатеть, становится богатым; 2) обзаводиться капиталом; наживать капитал, капитализировать.

**ХӨРӨНГӨЖҮҮЛЭЛТ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠯᠢᠲᠤ) капитализация.

**ХӨРӨНГӨЖҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠭᠡ) **хөрөнгөжих**-ийн үйлдүүл., **1.** капитализировать; **2.** капитализация.

**ХӨРӨНГӨЖЧИХЭХ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ) **хөрөнгөжих**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨРӨНГӨЛӨГ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠯᠥᠭ) **хөрөнгөт**-ийг үз.

**ХӨРӨНГӨЛӨХ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠯᠥᠬᠡ) квасить.

**ХӨРӨНГӨТ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠲᠤ) 1) имеющий капитал; 2) капиталистический, буржуазный; **хөрөнгөт байгуулал** капиталистический строй; **хөрөнгөт ертөнц** капиталистический мир; **хөрөнгөт ёс** капитализм; **хөрөнгөт нийгэм** капиталистическое общество.

**ХӨРӨНГӨТНИЙ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠲᠤᠨᠢᠶᠢ) **хөрөнгөтөн** — ий харьяал., капиталистический, буржуазный; **жигиг хөрөнгөтний** мелкобуржуазный; **том хөрөнгөтний** монополистский; **хөрөнгөтний ардчилал** буржуазная демократия; **хөрөнгөтний ардчилсан хувьсгал** буржуазно-демократическая революция; **хөрөнгөтний бус хөгжлийн зам** некапиталистический путь развития; **хөрөнгөтний ёс** капиталистическая система; **хөрөнгөтний хэвлэл** капиталистическая печать; **хөрөнгөтний үндсэрхэх бодлого** буржуазная националистическая политика.

**ХӨРӨНГӨТӨН** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠲᠤᠨ) **1.** капиталисты, буржуазия; буржуа, буржуй; **жигиг хөрөнгөтөн** мелкая буржуазия; **том хөрөнгөтөн** крупная буржуазия; **эзэрхэг түрэмгий хөрөнгөтөн** империалисты; **хөрөнгөтөн баячууд** капиталисты; **хөрөнгөтөн эмэгтэй** яриа. Владелица капитала, состоятельная женщина; **2.** капиталистический, буржуазный; **хөрөнгөтөн орон** капиталистическая страна; **хөрөнгөтөн улсууд** капиталистические государства.

**ХӨРӨНГӨТЭЙ** (ᠬᠥᠷᠦᠨᠭᠦᠲᠤᠢ) имеющий имущество, средства; зажиточный, имущий, состоятельный; **дунд зэргийн хөрөнгөтэй** середняцкое хозяйство.

**ХӨРӨӨ(Н)** (ᠬᠥᠷᠥᠭᠡ) пила; **гар хөрөө** ручная пила; ножовка; **дархны хөрөө / мужааны хөрөө** столярная пила; **хоёр бариултай хөрөө** двуручная пила; **төмрийн хөрөө** лучковая пила для металла; **хөрөөний гар** ручка пилы; **хөрөөний ир** зубцы пилы; **хөрөөний ир шиг** зигзагообразный; не прямой; **хөрөөний ир шиг бичигтэй** с неровным почерком; **хөрөөний шүд солбиулах** развести пилу; **хөрөөний эрээдэс** деревяшка, просунутая в верёвку ПИЛЫ (служащая для закручивания ее); **хөрөөний эрээс** верёвка столярной ручной ПИЛЫ (стягивающая вертикальные брусья ее рамы).

**ХӨРӨӨДӨЛТ** (ᠬᠥᠷᠥᠭᠡᠳᠥᠯᠢᠲᠤ) распилка.

**ХӨРӨӨДӨЛЦӨХ** (ᠬᠥᠷᠥᠭᠡᠳᠥᠯᠢᠴᠡᠬᠡ) **хөрөөдөх**-ийн үйлдэл.

**ХӨРӨӨДӨСХИЙХ** (ᠬᠥᠷᠥᠭᠡᠳᠥᠳᠣᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) надпиливать.

**ХӨРӨӨДӨХ** (ᠬᠥᠷᠥᠭᠡᠳᠥᠬᠡ) **1.** 1) пилить, распиливать; резать (тупым ножом); **гуалин хөрөөдөх** распиливать бревно; **дунд нь хүртэл хөрөөдөх** пропиливать до середины; **дүнзийг тэг дундуур нь хөрөөдөх** распиливать бревно пополам; **дутуу хөрөөдөх** надпиливать; **банз дутуу хөрөөдөх** надпилить доску; **мод**

**хөрөөдөх** а) пилить дерево; б) лесопильный завод; **тас хөрөөдөх завод** лесопилка, лесопильный завод; **тас хөрөөдөх** перепиливать; **түлээ хөрөөдөх** пилить дрова; **өвлийн түлээ хөрөөдөх** напилить дров на зиму; **хөрөөдөж дуусгах** перепилить; **бүх түлээг хөрөөдөж дуусгах** перепилить все дрова; **хөрөөдөж огтлох** распилить; **хөрөөдөж тайрах** подпилить; **хөрөөдөх** элс наждак, порошок для полирования; 2) шилж. идти налево и направо, туда и сюда, делать зигзагообразные движения; **зам хөрөөдөх** двигаться по дороге зигзагообразно, идти то налево, то направо; 2. **хөрөөдөхүй**-г үз.

**ХӨРӨӨДӨХҮЙ** ᠬᠥᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦᠢ үз. распиливание.

**ХӨРӨӨДӨЦГӨӨХ** ᠬᠥᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦᠨᠠᠭᠠᠳᠠᠨ пилить, распилить (о многих).

**ХӨРӨӨДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦᠨ үз. **хөрөөдөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨРӨӨДЧИХӨХ** ᠬᠥᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦᠨ **хөрөөдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨРӨӨЛӨХ** ᠬᠥᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦ 1) замерзать с края зигзагообразно (о реке); 2) ловить рыбу поздней осенью, когда на реке образовались закраины, а посредине идёт шуга (рыба пугаясь шума скрывается под лёд — рыболовы в закраинах рубят проруби и сетями вытаскивают рыбу).

**ХӨРӨӨХ** **хөргөөх**-ийг үз.

**ХӨРӨӨЧ** ᠬᠥᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦ пыльщик.

**ХӨРӨХ** ᠬᠥᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦ охлаждаться, стынуть, остывать; **аажмаар хөрөх** постепенно охлаждаться, замораживаться; **даарч хөрөх** хорш. зябнуть, мёрзнуть, замерзать; **хүйтэнд хөрөх** мёрзнуть на холоде; **мөс хөрөв** лёд образовался, заледенело; **цай хөрч байна** чай стынет; **цай хөрчээ** чай остыл.

**ХӨРС(ӨН) I** ᠬᠥᠷᠰᠡᠨ почва, грунт, земля, земная кора, дёрн, корка, поверхность; **бамбалзуур хөрс** пльвучая почва; **газрын хөрс** почва, поверхность земли; земная кора; дёрн; **газрын хөрс** **дорогш суух** осадка почвы; **газрын хөрс** **хужиртах** засоление почвы; **газрын хөрснөөс** **арчих** стереть с лица земли; **давхраат хөрс** слоистая почва; **сул хөрс** рыхлая почва; **үнсэн хөрс / үнсэн саарал хөрс** подзолистая почва, подзол; **үржилт хөрс** плодородная почва; **хадан хөрс** скальный грунт; **хар шороот хөрс** чернозёмная почва; **чулуурхаг хөрс** каменистая почва; **шавранцар хөрс** суглинистая почва; **шимтэй хөрс** плодородная земля; **шим муутай хөрс** малоплодородная почва; **ширэгтэй хөрс** дёрн; **элсэнцэр хөрс** супесок, супесчаная почва; **газрын хөрсийг шохойгоор бордох** удобрение почвы известью; **үжсэн өтөг хөрсний бордоонд** **явна** перегнивший навоз

идёт на удобрение почвы; **хөрс давхраатуулах** расслоить почву; **хөрс дэвсгэр** хорш. почва; **хөрс сайжруулагч** мелиоратор; **хөрс сайжруулалт** мелиорация; **хөрс сайжруулах ажил** мелиоративные работы; **хөрс сайтай газар** хорошая почва; **хөрс судлал** почвоведение; **хөрс шимгүй болох** истощение почвы; **хөрсөн дорхи** подпочвенный, грунтовой; **хөрсөн дорхи газар** подпочва; **хөрсөн дорхи ус / хөрсний ус** грунтовая вода; **хөрсөн зам** грунтовая дорога.

**ХӨРС(ӨН) II** 1) кожица; тонкий покров; плёнка; **шарханд нимгэн хөрс сууж эхлэв** рана затянулась тонкой плёнкой; **хамгааллын хөрс** защитный покров; 2) облик, наружность.

**ХӨРСЖИХ I** ᠬᠥᠷᠰᠡᠵᠢᠬᠡ покрываться кожей; гранулироваться.

**ХӨРСЖИХ II** покрываться слоем хорошей почвы.

**ХӨРСЖҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠷᠰᠡᠵᠢᠬᠡ **хөрсжих I, II**-ийн үйлдүүл.

**ХӨРСЛӨГ I** ᠬᠥᠷᠰᠡᠯᠦᠭᠢ 1) огрубелый; смуглый; **хөрслөг гар** огрубелые руки; 2) миловидный.

**ХӨРСЛӨГ II** с твёрдой почвой; **хөрслөг газар** лужайка.

**ХӨРСЛӨХ I** ᠬᠥᠷᠰᠡᠯᠦᠬᠡ 1) снимать кожицу; оцарапать кожу; 2) очищать овчину (о шерсти и жира).

**ХӨРСЛӨХ II** зарастать травой, покрываться дёрном; обрастать.

**ХӨРСЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠷᠰᠡᠯᠦᠬᠡ **хөрслөх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ХӨРСНИЙ** ᠬᠥᠷᠰᠡᠨ / ᠬᠥᠷᠰᠡᠨ **хөрс(н) I** — ий харьяал., почвенный, грунтовой; **хөрсний давхарга** пласт почвы; **хөрсний дээд давхраа** верхние слои почвы; **хөрсний үе** почвенная вода, грунтовая вода; **хөрсний үе** слой; **хөрсний доод үе** подпочвенный слой; **хөрсний шим** плодородие почвы; **хөрсний эвдрэл** эрозия почвы.

**ХӨРСӨЖЧИХӨХ** ᠬᠥᠷᠰᠡᠵᠢᠬᠡ **хөрсжих**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨРСӨЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠷᠰᠡᠯᠦᠬᠡ **хөрслөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨРСТ** ᠬᠥᠷᠰᠡᠲᠦ почвенный; **хөрст ертөнц** земля.

**ХӨРСТЭЙ I** ᠬᠥᠷᠰᠡᠲᠦᠢ имеющий покров, поверхность; **бор хөрстэй алтан дэлхий** земля-матушка, одетая в серый покров.

**ХӨРСТЭЙ II** миловидный.

**ХӨРТӨХ** ᠬᠥᠷᠲᠦᠬᠡ УПЛОТНИТЬСЯ (о навозе, сугробе).

**ХӨРТЧИХӨХ** ᠬᠥᠷᠲᠦᠬᠡ **хөртөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨРТЭЙ I** ᠬᠥᠷᠲᠦᠢ затвердевший, с настом (о снеге).

**ХӨРТЭЙ II** **хөөртэй**-г үз.

**ХӨРХ** ᠬᠥᠷᠬᠡ занавес; ПОЛОГ (у кровати).

**ХӨРХГӨР** ᠬᠥᠷᠬᠦᠭᠦᠷ надутый, чванный; шилж. каменный; **хөрхгөр нүүр** каменное лицо.

**ХӨРХЛӨХ** ᠬᠥᠷᠬᠡᠯᠡᠬᠡ задёрнуть занавеску, ПОЛОГ.

**ХӨРЧИХӨХ** ᠬᠥᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **хөрөх**-ийн нэгэнтээ, остыть; **цай хэдийн хөрчихлөө** чай давно остыл.

**ХӨРШ** ᠬᠥᠷᠰᠢᠬᠡ уйг. **1.** сосед; **айл хөрш / айл зэргэлдээ** по соседству; **хөрш байх** быть в соседстве, жить по соседству; хуучир. соседить; смежность; **хөрш эхнэр** соседка; **хөршийн ёсоор** по-соседски; **хөрштэйгээ эвлэрэх** поладить с соседом; **2.** 1) соседний; **хөрш байр** соседняя квартира; **хөрш орнууд** соседние страны; 2) смежный; **хөрш улс** смежные государства.

**ХӨРШИЙН** ᠬᠥᠷᠰᠢᠬᠡᠨ / **хөрш**-ийн харьяал., соседский; **сайн хөршийн харилцаа** добрососедские отношения.

**ХӨРШЛӨХ** ᠬᠥᠷᠰᠢᠯᠡᠬᠡ граничить (үгчил. соседить) с кем-чем-л.

**ХӨС** ᠬᠥᠰᠡ : **гал хөс** хорш. ОГОНЬ.

**ХӨСӨГ** ᠬᠥᠰᠡᠭᠦ средства передвижения, перевозочные средства; транспорт; вьюк, кладь, груз, багаж, поклажа, обоз; **ачаа хөсөг** хорш. обоз, груз, кладь; **цыгануудын буусан ачаа хөсөг** табор; **ачаа хөсгийн** обозный; **ачлага хөсөг** хам. а) вьюк; поклажа, кладь, груз; б) перевозочные средства; **ердийн хөсөг** гужевой транспорт; **ердийн хөсгөөр тээвэрлэх** возить гужевые перевозки; **жин хөсөг** хорш. груз, поклажа, кладь; **морин хөсөг** конный транспорт; **тэмээн хөсөг** верблюжий вьюк, груз; **тээврийн хөсөг** транспорт, транспортные средства; **уналга хөсөг / унаа хөсөг** хорш. средства передвижения, транспортные средства, перевозочные средства; **хорооны хөсөг** полковой обоз; **цуваа хөсөг** поезд; **цэргийн хөсөг** армейский транспорт; **явах хөсөг** средства передвижения; **хөсөг бүхий** вьючный; **хөсөг модонд илгээх** нарядить подводы за лесом; **засмал замаар хөсөг нэг зүгт хөдлөнө** одностороннее движение транспорта по шоссе; **2.** обозный; **хөсөг тэмээ** обозный верблюд, вьючный верблюд; **хөсөг хөтлийн хэрэглэгдэхүүн** обозные принадлежности.

**ХӨСӨР** ᠬᠥᠰᠡᠷ зарим. ЗЕМЛЯ, почва; пол; дикая безлюдная местность, незаселённая местность; **газар хөсөр** хорш. ЗЕМЛЯ; **газар хөсөргүйн зовлон** безземелье; **хөдөө хөсөр** хорш. дикая безлюдная местность; **хөсөр даах** иметь землистый цвет лица; **хөсөр сөгдөх** упасть на колени, стать на колени; **хөсөр унах** упасть на землю; **хөсөр хэвтэх** валяться на земле; **хөсрийн хөвүүн / хөсрийн олбор** подкидыш, приёмыш; **хөсрийн яс** побелевшие (давно валяющиеся на земле) КОСТИ; **гар**

**газарт, хөл хөсөрт тавих а)** жить безмятежно; б) шилж., ёгт. пресмыкаться; **хэвлээр хөсөр мөлхөн явагч** амьт.суд. пресмыкающийся.

**ХӨСӨРДӨХ** ᠬᠥᠰᠡᠷᠳᠡᠬᠡ 1) быть брошенным на землю; 2) шилж. быть отвергнутым; быть оставленным без внимания; 3) не иметь хозяина, быть бесхозным.

**ХӨСӨРДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠰᠡᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөсөрдөх**-ийн үйлдүүл., 1) повергать на землю, бросать; отбросить, отринуть; 2) шилж. отвергать; оставлять без внимания; **хөсөрдүүлэн хаях / хөсөрдүүлэн орхих** отвергнуть, отбросить, отказатьсь; 3) обманывать.

**ХӨСӨРДЧИХӨХ** ᠬᠥᠰᠡᠷᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хөсөрдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨСӨРШИХ** ᠬᠥᠰᠡᠷᠰᠢᠬᠡ иметь землистый цвет, становиться землистым.

**ХӨСӨРШҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠰᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хөсөрших**-ийн үйлдүүл.

**ХӨСӨРШЧИХӨХ** ᠬᠥᠰᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хөсөрших**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨСРИЙ** ᠬᠥᠰᠡᠷᠢᠶᠢ 1) побелевшие, давно валяющиеся на земле предметы (напр. кость); 2) хараал. каналья; **хөсрий царайлах** иметь землистый цвет лица.

**ХӨТ** ᠬᠥᠲᠡ : **хөт хар** чёрная китайка, тонкий холст тёмного цвета.

**ХӨТЛӨГДӨХ** ᠬᠥᠲᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **хөтлөх**-ийн үйлдэгд., быть водимым; находиться под руководством; **удирдуулан хөтлөгдөх** быть руководимым.

**ХӨТЛӨГЧ** ᠬᠥᠲᠡᠯᠡᠭᠦᠴᠢᠬᠡ ведущий; вожатый, руководитель, вожак, поводырь; водитель; **данс хөтлөгч** счетовод; **морь хөтлөгч** цэрэг. денщик; **сохор хүний хөтлөгч** поводырь слепого; **сохор хүний хөтлөгч нохой** собака-поводырь слепого; **тэрэг хөтлөгч** возчик; **хэрэг хөтлөгч** делопроизводитель; **бичиг хэрэг хөтлөгч** письмоводитель; канцелярист(ка).

**ХӨТЛӨЛ** ᠬᠥᠲᠡᠯᠡᠯᠡ 1) руководство; проспект; **шинэ сурах бичгийн хөтлөл** проспект нового учебника; 2) вождение; 3) водительство.

**ХӨТЛӨЛДӨХ** ᠬᠥᠲᠡᠯᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ **хөтлөх**-ийн үйлдэлд.

**ХӨТЛӨЛЦӨХ** ᠬᠥᠲᠡᠯᠡᠯᠡᠵᠡᠬᠡ **хөтлөх**-ийн үйлдэлц., ходить взявшись за руки.

**ХӨТЛӨӨЧ** ᠬᠥᠲᠡᠯᠡᠯᠡᠭᠦᠴᠢᠬᠡ вожатый, вожак; **нохой хөтлөөч** псарь.

**ХӨТЛӨХ** ᠬᠥᠲᠡᠯᠡᠬᠡ вести, вести за собою; водить; руководить; **дагуулан хөтлөх** вести за собою; **данс хөтлөх** вести счета, ведомости, вести учётные книги; регистрировать; **данс хөтлөх ажил** счетоводство; **данс хөтлөх ажилтан** счётный работник; **морь хөтлөх** вести лошадь в поводу; **оосроор хөтлөх** вести на верёвке, на поводке; **удирдан хөтлөх** руководить, вести за собою, возглавлять; **хүүхэд гараас хөтлөх** вести ребёнка за руку;

**хэрэг хөтлөх** делопроизводство; ведение дел; **хөтлөн жолоодох** вести, руководить; **хөтөлж авчрах** привести; **зам биднийг тосгонд хөтлөн авчрав** дорога привела нас к деревне; **хүүхэд цонх руу хөтөлж авчрав** подвели ребёнка к окну; **хөтөлж буулгах** свести; **хөтөлж явагч** поводырь; **хөтөлж явах** водить, поводить.

**ХӨТЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠲᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөтлөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨТЛҮҮР** ᠬᠥᠲᠯᠦᠭᠦᠷ 1) поводок; 2) провод; 3) путеводитель.

**ХӨТӨВЧ** ᠬᠥᠲᠥᠪᠴᠢ ночной горшок; утка; **тосгуур хөтөвч** подкладное судно.

**ХӨТӨЛ I** ᠬᠥᠲᠥᠯ холм, небольшая отлогая горка; невысокий перевал; седловина; скат; покатость; **онь хөтөл** хорш. теснина, тесный проход; ущелье; **муу нохойн санаа холын хөтөлд** цэцэн., үгчил. мечта плохой собаки о дальней седловине.

**ХӨТӨЛ II** всадник-проводник; **хөтөч**-ийг үз.

**ХӨТӨЛ III** вьючное животное; верховая лошадь; **хөсөг хөтөл** хорш. средства передвижения.

**ХӨТӨЛБӨР** ᠬᠥᠲᠥᠯᠪᠦᠷ 1. руководство; программа; **ажил хөтөлбөр** работа, деятельность; **концертын хөтөлбөр** программа концерта; **мөрийн хөтөлбөр** программа; установка; **тактик хөтөлбөр** тактическая установка; **хурлын хөтөлбөр боловсруулах** выработать программу заседания; 2. ведущий; **хөтөлбөр ажил** ведущая отрасль (хозяйства).

**ХӨТӨЛБӨРЛӨХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ руководить, водить, вести за собою.

**ХӨТӨЛБӨРТ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠪᠦᠷᠲᠡ имеющий работу, программу, программный; **хөтөлбөрт хөгжим** программная музыка.

**ХӨТӨЛГӨЛӨХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠭᠡᠯᠡᠬᠡ вести в поводу; провозжать, прогуливать.

**ХӨТӨЛГӨӨ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠭᠡᠭᠡ : **хөтөлгөө морь** запасной конь, которого ведут с собой; заводная лошадь.

**ХӨТӨЛГӨХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠭᠡᠬᠡ хөтлөх-ийн үйлдүүл., велеть вести за собою.

**ХӨТӨЛТӨН** ᠬᠥᠲᠥᠯᠲᠡᠨ : **гар хөтөлтөн** хуучир. вожаки заводных коней.

**ХӨТӨЛЦГӨӨХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠴᠭᠡᠬᠡ вести (о многих).

**ХӨТӨЛЦӨӨЛГӨХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠴᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ хөтөлцөөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨТӨЛЦӨӨХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠴᠡᠭᠡᠬᠡ хөтөлцөх-ийг үз.

**ХӨТӨЛЦӨХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠴᠡᠬᠡ ХОДИТЬ, ВЗЯВШИСЬ ЗА РУКИ, ИДТИ РУКА ОБ РУКУ.

**ХӨТӨЛЦҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөтөлцөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨТӨЛЦЧИХӨХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөтөлцөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨТӨЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠲᠥᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хөтлөх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨТӨЧ** ᠬᠥᠲᠥᠳᠴᠢ возчик; проводник; поводырь; денщик; конюх; слуга, прислужник, свита; **ачааны хөтөч** проводник груза; **вагоны хөтөч** вагоновожатый; **зангийн хөтөч** цэрэг. денщик.

**ХӨТҮҮ** ᠬᠥᠲᠦᠭᠦ шууу. рябчик.

**ХӨХ I** ᠬᠥᠬᠡ 1. 1) синий, голубой; **хар хөх** иссиня-чёрный; **хөх байван** медный, синий купорос; **хөх бал / хөх толбо** родимые синие пятна у грудных детей (на ягодицах); **хөх болгох** синить; **хөх болох** становиться синим, синеть; **даарсан царай нь хөх болох** посинеть от холода; **хөх будаг** синька, синяя или кубовая краска, индиго; **хөх будагтай усанд зайлах** синить; **хөх дэвтэр** сокращённое название одного из монгольских исторических сочинений; **Хөх мөрөн** Голубая река, Янцзыцзян; **хөх нүдтэй** синеглазый; сероглазый; **хөх няц** синяк, кровоподтёк; **хөх няц болгох** расшибить; **хөх няц болох** расшибиться; **хөх отго** синие перья (составляли отличительную принадлежность младших императорских телохранителей в Китае при Маньчжурской династии); **ХӨХ ӨНГӨ** синий цвет, синева; голубизна; **хөв хөх өнгө** кубовый цвет; **хөх судас** вены; **хөх төмөр** простое листовое железо; **хөх тэнгэр** синее небо, голубое небо; атмосфера; **хөх мөнх тэнгэр** вечносинее небо (предмет поклонения древних монголов); **номин хөх тэнгэр** лазурное небо; **хөх өндөр дээр гарах** подняться в голубую высь; **хөх утаа** синий, сизый дым; **Хөх хот** Хуху-хот; **хөх цэнхэр** синий, светло-синий, синевато-голубой; небесный, лазурный, светло-голубой, небесно-голубой; **хөх чун** особый сорт кумыса, приготовлявшийся специально в ханских ставках (прозрачный до черноты); **ХӨХ ЯГААН** лиловый, малиновый, сиреневый; **хөх ягаан цэмбэ** малиновое сукно; **хөхөөр будах** синить; покрыть синей краской; 2) зелёный (чаще о растениях); **хөх ногоо** зелёная трава, синяя трава; зелень; **хөх ногооны униар** дымка синей травы; **хөх өвс а)** зелёное сено (сено, вовремя скошенное и убранное); б) зелёная трава; **хөх сарьс** зелёный сафьян; **хөх хаг** зелёная плесень, зелёный МОХ (на камнях и деревьях в сырых местах); **хөх ялаа, хөхтрүү** слепень, овод; 3) серый, сивый, пепельного цвета (чаще о масти); **хөх бор** серый, темновато-пепельный (о масти); **хөх саарал** мышастый, буланный с сизым отливом (о масти); **хөх үнс** пепел; 4) смуглый, тёмный, чёрный (о цвете лица, коже); **хөх царай** смуглое, тёмное лицо; шилж. суровое лицо; **үнсэн хөх царай** мертвенное лицо, помертвелое лицо; **хөх царайтай** со смуглым лицом, смуглолицый; **цэлдэн хөх** иссиня-смуглый; **цэлдэн хөх болох** посинеть; 5) массивный (о мускулах и т.п.); **хөх мах / хөх**

**булчин** хорш. а) мускулы; б) массивный; мускулистый; 6) шилж. иронический, насмешливый; **хөх инээд** иронический смех, издевательский, презрительный смех; 7) суровый; **хөх өвөл** суровая зима; **2. 1)** что-либо синее; **хөх болжмор** шувуу. жаворонок; **хөх будаа / хөх тариа** ург. рожь; **хөх тарианы гурил** ржаная мука; **хөх тарианы түрүү** ржаной колос; **хөх горилж** ург. Горечавка; **хөх гүзээ** амьт. маленький тарбаган, уже начавший есть траву; **хөх дэглий** шувуу. серая цапля; **хөх ногтруу** шувуу. глухарь, рябчик; белая куропатка; **хөх тамхи** ург. низкий сорт табака; **хөх удвал** ург. кувшинка; **хөх хатан хараа** шувуу. синий фазан; **хөх хархираа** шувуу. большой серый журавль; **хөх хоолойт** шувуу. павлин; **хөх цөцгий** шувуу. трясогузка; **хөх ямаа** амьт. дикий козёл; **хөх яргуй** ург. подснежник; 2) название первого из пяти основных цветов, употреблявшихся в сочетании с названиями животных двенадцатилетнего цикла для обозначения годов шестидесятилетнего цикла; **хөх нохой жил** год синей собаки; † **хөхийн шашин** китайский буддизм.

**ХӨХ II** ᠬᠥᠬᠡ женская грудь; бюст (женский); соски, сосцы; **хөх ивлэх** набухать, наполняться молоком (о грудях после родов); **хөх өвдөх / хөх эрэх** опухание, воспаление грудных желёз; **хөх шимэх** сосать грудь; **хөхнөөс нь салгах** отучать от груди; **хөхний даруулга** лифчик, бюстгальтер; **хөхний товч** сосок, соски у груди; **хөхний хавдар** грудница; **хөхнөөс гараагүй** ребёнок, ещё сосущий грудь, детёныш-сосун; **хөхнөөс нь салгах / хөхнөөс нь гаргах** отучать от груди, отнять от груди; **хөхөө хөхүүлэх** давать грудь (ребёнку); **кормить** (ребёнка) грудью; **хөхөөрөө тэжээх / хүүхдээ хөхөөрөө тэжээх** кормить ребёнка грудью.

**ХӨХ III** амьт. детёныш кабана, поросёнок (до одного года).

**ХӨХ IV** подгрудок у коровы; **омруу,** сүтай-г үз.

**ХӨХ V:** тэмээн хөх ург. Ластовень сибирский.

**ХӨХБУХ** ᠬᠥᠬᠡᠪᠤᠬᠡ шувуу. синица

**ХӨХВӨР** ᠬᠥᠬᠡᠪᠣᠷ хөхөвтөр-ийг үз., хөхвөр туйатай хар иссиня-чёрный.

**ХӨХДӨХ** ᠬᠥᠬᠡᠳᠥᠬᠡ 1) быть слишком синим, зелёным; быть негодным из-за синеватости; 2) выбиться из сил, разочаровываться, охладеть к чему-л.; 3) понести ущерб.

**ХӨХДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠬᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хөхдөх-ийн үйлдүүл.

**ХӨХИЙ I** ᠬᠥᠬᠡ хөхүй-г үз.

**ХӨХИЙ II:** Хөхий хан Хан-Хухэй (название горного хребта).

**ХӨХИЙЛ** ᠬᠥᠬᠡᠶᠢᠯ шувуу. сорокопуд.

**ХӨХИЙХ** ᠬᠥᠬᠡᠶᠢᠬᠡ в ыбиться из сил.

**ХӨХЛӨГ** ᠬᠥᠬᠡᠯᠥᠭ поощрение, побуждение к чему-л.

**ХӨХЛҮҮ** ᠬᠥᠬᠡᠯᠦᠭᠦ : хөхлүү бор светлосерый, СОЛОВЫЙ (о масти).

**ХӨХЛҮҮР** ᠬᠥᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠷ нарост в паху (кабанов).

**ХӨХНӨХ** ᠬᠥᠬᠡᠨᠥᠬᠡ резвиться, прыгать (о ягнятах).

**ХӨХӨВТӨР** ᠬᠥᠬᠡᠬᠥᠪᠲᠦᠷ синеватый, голубоватый, зелёноватый; **хөхөвтөр богширго** шувуу. серый воробей; **хөхөвтөр ногоон** синевато-зелёный.

**ХӨХӨВЧ** ᠬᠥᠬᠡᠬᠥᠪᠲᠦᠷ лифчик, бюстгальтер.

**ХӨХӨГДӨХ** ᠬᠥᠬᠡᠬᠥᠭᠳᠡᠬᠡ хөхөх-ийн үйлдэгд., всасываться, рассасываться.

**ХӨХӨГЧИН** ᠬᠥᠬᠡᠬᠥᠭᠴᠢᠨ 1) серая, сивая (о масти самок животных); 2) название второго из цветов лунной астрологии; **хөхөгчин үхэр жил** год синей коровы (второй год шестидесятилетнего цикла).

**ХӨХӨЛ I** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡ возбуждение; вдохновение; подъём духа, увлечение, рвение, охота.

**ХӨХӨЛ II** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡ чуб, хохол, заплетённые волосы; конская чёлка; хохолок (у птиц); **хөхөл тавих** оставлять чёлку.

**ХӨХӨЛ III:** хөхөл шувуу шувуу. сорокопуд. **ХӨХӨЛ IV** хөхүүл-ийг үз., хөхөл нялх грудной ребёнок.

**ХӨХӨЛБИЙ** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠪᠢᠶᠢ голубоватый.

**ХӨХӨЛЖИН** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠵᠢᠨ голубоватый, синеватый.

**ХӨХӨЛТ** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠲᠦ 1) соска; 2) сосание; присос; **хөхөлт эх** кормилица, мамка; **хөхөлт эцэг** муж кормилицы, приёмный отец, кормилец; **хөхөлт эцэг эх** усыновители, приёмные родители, кормильцы-воспитатели.

**ХӨХӨЛТӨР** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠲᠦᠷ голубоватый, синеватый.

**ХӨХӨМДӨГ** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠳᠦᠭ синеватый; синий, сизый; лазуревый; **хөхөмдөг болгох** подсинивать; **хөхөмдөг далавчит** сизокрылый; **хөхөмдөг мод** ург. ИНДИГО (дерево); **хөхөмдөг хар** тёмно-синий; **хөхөмдөг хүчил** синильная кислота.

**ХӨХӨӨ I** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠦ шувуу. кукушка; **хөхөө донгодов** закуковала кукушка; **хөхөөн дуу тасрах** перестать куковать (о кукушке); † **хөхөөн дарс** ург. плаун булавовидный; **хөхөөний идээ** ург. купавка азиатская.

**ХӨХӨӨ II** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠦ : хөхөө өвөл самое холодное время зимой; сильные трескучие зимние морозы.

**ХӨХӨӨХ** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠬᠡ хөхөх I-ийн үйлдүүл., оживлять, ободрять; вдохновлять.

**ХӨХӨРЦГӨӨХ I** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠥᠬᠡ хөхрөх I-ын олноор үйлдэх.

**ХӨХӨРЦГӨӨХ II** ᠬᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠥᠬᠡ хөхрөх II-ийн олноор үйлдэх.

**ХӨХӨРЧИХӨХ I** (ᠬᠥᠬᠥᠷᠴᠢᠬᠥᠬᠤ) хөхрөх I-ийн нэгэнтээ.

**ХӨХӨРЧИХӨХ II** (ᠬᠥᠬᠥᠷᠴᠢᠬᠥᠬᠤ) хөхрөх II-ын нэгэнтээ.

**ХӨХӨХ I** (ᠬᠥᠬᠥ) 1. ободряться, оживляться; вдохновляться; возбуждаться, увлекаться чем-л., воспрянуть духом; ликовать; 2. **хөхөхүй I**-г үз.

**ХӨХӨХ II** (ᠬᠥᠬᠥ) 1. 1) сосать; сүү хөхөх пить молоко через рожок, сосать молоко из соски; **хөхөө хөхөх, мөөмөө хөхөх** сосать грудь; **хуруугаа хөхөх** сосать палец; **эхийн хөхийг хөхөх** сосать грудь матери; **эхийгээ хөхдөг сосун; эхийгээ хөхдөг унага** жеребёнок-сосун; **хөхөж сурах** научиться сосать; **хүүхэд сүүгээ хөхөж цадав** ребёнок насосался молока; 2) всасывать, втягивать; **наалдаж хөхөх** присосаться; **хануур хорхой биенд наалдаж хөхөв** пиявка присосалась; **хөхөж тараах, хөхөж шингээх** рассосать; **хөхөж эхлэх засасывать; 2. хөхөхүй II**-г үз.; 3. **вытяжной; хөхөх гоюу** вытяжной пластырь.

**ХӨХӨХҮЙ I** (ᠬᠥᠬᠥᠬᠤ) ликование.

**ХӨХӨХҮЙ II** (ᠬᠥᠬᠥᠬᠤ) всасывание.

**ХӨХРӨЛ** (ᠬᠥᠬᠢᠷᠣᠯ) посинение.

**ХӨХРӨЛДӨӨН** (ᠬᠥᠬᠢᠷᠣᠯᠳᠥᠭᠡᠨ) хохот.

**ХӨХРӨЛДӨХ** (ᠬᠥᠬᠢᠷᠣᠯᠳᠡᠬᠤ) хөхрөх I-ийн үйлдэлд, **ХОХОТАТЬ** (о многих).

**ХӨХРӨНТӨХ** (ᠬᠥᠬᠢᠷᠣᠨᠲᠥᠬᠤ) казаться синим; **посинеть.**

**ХӨХРӨХ I** (ᠬᠥᠬᠢᠷᠣᠬᠤ) хохотать; элгээ **хөштөл хөхрөх** покатиться со смеху; **хөхөрч хөших** хохотать до упаду, покатываться со смеху.

**ХӨХРӨХ II** (ᠬᠥᠬᠢᠷᠣᠬᠤ) 1) синеть; **посинеть, сделаться голубым; быть в синяках; хөхөрдөг цаас** синька (копировальная бумага); **даарч хөхөрсөн** посинелый от холода; **нүдээ хөхөртөл харах** все глаза посмотреть; **уруул нь хөхрөв** губы посинели; **хөхрөн дадран** посинев от гнева; **хөхрөн харагдах** синеть, **засинеть; алсад тэнгэс хөхрөн харагдав** вдали засинело море; **модны оройгоор тэнгэр хөхрөн харагдана** между вершинами деревьев синело небо; 2) **зеленеть, позеленеть, зазеленеть; газар дэлхий хөхрөв** поля зазеленели.

**ХӨХРӨХ III** (ᠬᠥᠬᠢᠷᠣᠬᠤ) подзывать самку; **кудахтат** (о курах), **ТОВОКОВАТЬ** (о тетеревах).

**ХӨХРҮҮЛЭХ I** (ᠬᠥᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) хөхрөх I-ийн үйлдүүл.

**ХӨХРҮҮЛЭХ II** (ᠬᠥᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) II-ын үйлдүүл, **синить, подсинивать; дотуур хувцас хөхрүүлэх** подсинить бельё.

**ХӨХТНӨН** (ᠬᠥᠬᠢᠲᠨᠨᠠ) дружелюбно улыбаться, дружелюбно поддакивать; хихикая, со смехом; **хөхтнөн инээх** смеяться, хихикая; **хөхтнөн хахтнан** выражение смеха многих лиц.

**ХӨХТӨН** (ᠬᠥᠬᠢᠲᠨ) амьт.суд. Млекопитающие; **хөхтөний аймгийн нэг төлөөлөгч** представитель класса млекопитающих.

**ХӨХТРҮҮ** (ᠬᠥᠬᠢᠲᠢᠷᠦ) шавж. слепень.

**ХӨХҮҮЛ I** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠯ) награждение; **поощрение.**

**ХӨХҮҮЛ II** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠯ) 1) грудной; **хөхүүл хүүхэд** грудной ребёнок; **сосун; хөхүүл цах** грудной младенец; 2) **кормящая** (о людях и животных, кормящих детёнышей молоком).

**ХӨХҮҮЛЭГ I** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠯᠭᠡ) пластырь.

**ХӨХҮҮЛЭГ II** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠯᠭᠡ) поощрение, награждение.

**ХӨХҮҮЛЭХ I** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) 1. поощрять, вдохновлять, возбуждать рвение, побуждать, ободрять, увлекать, стимулировать; **урамшуулан хөхүүлэх** давать толчок, стимулировать, поощрять; **хөхүүлэн сайшаах** поощрять; **хөхүүлэн шагнах** поощрять, награждать; 2. **хөхүүлэхүй**-г үз., **хөхүүлэн айлтгах** представлять к награде для поощрения; 3. поощрительный.

**ХӨХҮҮЛЭХ II** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) **хөхөх II**-ийн үйлдүүл, 1) кормить грудью; **давать сосать грудь; хөхөө хөхүүлэв** покормила грудью; **хөхүүлсэн эх** кормилица, мамка; 2) **высасывать, вытягивать; делать припарку на рану из парной грудинки скотины; гоюугаар хөхүүлэх** вытягивать пластырем; **идээр хөхүүлэх** вытягивать гной из нарыва.

**ХӨХҮҮЛЭХ III** кашлять, задыхаться от кашля; **хөхүүлдэг ханиад** анаг. КОКЛЮШ.

**ХӨХҮҮЛЭХҮЙ** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤ) поощрение.

**ХӨХҮҮН** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠨ) 1. бодрость; **хөхүүн байх** жизнерадостность; 2. **возбуждённый, жизнерадостный.**

**ХӨХҮҮР I** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠷ) 1) бурдюк (из шкуры крупного рогатого скота); бурдюк для вина; **айргийн хөхүүр** бурдюк для кумыса; **хөхүүрийн хараа** деревянная поперечина бурдюка; 2) **металлический сосуд для чая, чайник.**

**ХӨХҮҮР II** (ᠬᠥᠬᠢᠭᠦᠷ) табакерка; **хөөрөг II**— ийг үз.

**ХӨХХӨН** (ᠬᠥᠬᠢᠬᠥᠨ) **хөх**-ийн багас., синенький, серенький.

**ХӨХЧИХӨХ** (ᠬᠥᠬᠢᠴᠢᠬᠥᠬᠤ) хөхөх II— ийн нэгэнтээ, **сосать.**

**ХӨЦ** (ᠬᠥᠴᠢ) перловый; **хөц будаа** ург. перловая крупа, каша.

**ХӨШИГ I** (ᠬᠥᠰᠢᠭ) 1) занавес; занавеска; штора; полог; **портьера; гэрийн хөшиг** занавеска, полог у юрты; **зузаан хөшиг** портьера; **орны хөшиг** ПОЛОГ (у кровати); **сиймгэр хөшиг** кисейная занавеска; **театрын хөшиг** театральный занавес; **төмөр хөшиг** шилж. железный занавес; **утаан хөшиг** дымовая завеса; **цонхны хөшиг** оконный занавес, **портьера; цэмбэн хөшиг** суконная портьера;

**хөшиг буулгах** опустить занавес, шторы; **хөшиг нээх** открывать занавес, раздвинуть занавес, шторы; **хөшиг өлгөх** занавешивать; **хөшиг сөхөх** приподнять занавес; **хөшиг татах** задёрнуть занавеску, шторы; **хөшигний түдүүл** ремешки, петельки у занавеса; **хөшигний өмнөх үзэгдэл** авансцена; 2) перекладины, поперечные брусья (для скрепления судна).

**ХӨШИГ II** понятливый не по возрасту, смышлѐный (о детях). **ХӨШИГЛӨГДӨХ** ᠬᠥᠰᠢᠭᠯᠥᠭᠳᠦᠬ **хөшиглөх I**-ийн үйлдэгд., крошиться.

**ХӨШИГЛӨХ I** ᠬᠥᠰᠢᠭᠯᠥᠬ крошить, мелко резать, рубить; **байцай хөшиглөх** нарубить капусту, насечь капусты; **мах хөшиглөх** мелко резать мясо, крошить мясо; **өөх хөшиглөх** нарезать жир, сало ломтиками.

**ХӨШИГЛӨХ II** ᠬᠥᠰᠢᠭᠯᠥᠬ занавешивать.

**ХӨШИГЛӨЧИХӨХ** ᠬᠥᠰᠢᠭᠯᠥᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **хөшиглөх I**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨШИГЛҮҮЛЭХ I** ᠬᠥᠰᠢᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хөшиглөх I**-ийн үйлдүүл.

**ХӨШИГЛҮҮЛЭХ II** ᠬᠥᠰᠢᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хөшиглөх II**-ын үйлдүүл.

**ХӨШИГЛҮҮР** ᠬᠥᠰᠢᠭᠯᠦᠭᠦᠷ мелкие куски мяса, замороженные в рубце.

**ХӨШИЛДӨХ** ᠬᠥᠰᠢᠯᠳᠦᠬ **хөших**-ийн үйлдэлд., заплетаться; **ядарч хөл хөшилдөнө** ноги заплетаются от усталости; **хүний юм хөшилд цаашаа, өөрийн юм өнхөр наашаа** чужое — задвинуть подальше себя, а своё подкатить поближе к себе.

**ХӨШИЛТ** ᠬᠥᠰᠢᠯᠳᠦ **хөших 2.**-ийг үз.

**ХӨШИЛХҮЙ** ᠬᠥᠰᠢᠯᠬᠦᠢ бие зүй. чашечка тазобедренного сустава.

**ХӨШИНГӨ** ᠬᠥᠰᠢᠨᠭᠦ онемелый, закостеневший.

**ХӨШИХ** ᠬᠥᠰᠢᠬ 1) задвигать; закладывать; подпирать; 2) выдвигать; раздвигать; приподнимать, выворачивать рычагом; нажимать (рычаг); **модоор хөших** приподнимать палкой; **хутганы үзүүрээр хөшиж онгойлгов** раскрыл, раздвинув края концом ножа; 3) коченеть, цепенеть, деревенеть, окостенеть; застывать; чувствовать не по себе; коснеть; неметь; **бие хөших** деревенеть (о руках, ногах); коченеть (о трупе); **гар хөшчихөв** руки одеревенели; **хөшсөн гар** закостенелые руки; **даарч хөших** застывать; **нүд хөшив** режет в глаза; **хуруу хөшив** пальцы окоченели; **хүйгэнд хуруу хөшнө** пальцы немеют от холода; **хөшсөн хүүр** закостеневший труп; **хөштөл хэвтэх** отлежать; **хэл хөших** набить оскомину; **хэл хөшнө** язык коснеет; **элэг хөштөл инээх** хохотать до упаду; гомерический смех; 4) шилж. упорствовать, упрямиться; не двигаться с места; возражать, препятствовать; 5) шить иглой вперёд;

примѣтывать, стегать; шилж. шить на живую нитку; б) вмешиваться (в разговор); врезываться (в ряды неприятеля); препятствовать, мешать; 2. **хөшихүй**-г үз.

**ХӨШИХҮЙ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠦᠢ онемение.

**ХӨШИЦГӨӨХ** ᠬᠥᠰᠢᠴᠭᠥᠭᠡᠬ онеметь (о многих).

**ХӨШЛӨГ** ᠬᠥᠰᠢᠯᠥᠭ уключина (для весла).

**ХӨШӨӨ(Н) I** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡ памятник; **багана хөшөө / гэрэлт хөшөө** обелиск; **дурсгалын хөшөө** памятник; обелиск; **дурсгалын хөшөө булш** кладбище; **модон хөшөө** шилж. дубина (о человеке); **орхоны хөшөө** Орхонские памятники; **Орхоны хөшөөний бичиг** Орхонские надписи; **Сүхбаатарын хөшөө** памятник Сухе-Батору; **тоун хөшөө / сүрлэг хөшөө** монумент; **чулуун хөшөө** каменный памятник, каменная баба; **шарил дээрх хөшөө** намогильный памятник, камень; **хөшөө босгох** воздвигать памятник, ставить памятник; **Хөшөө мод** Хушо-мод (г.Кош-Агач); **хөшөө цутгах** отлить статую; **хөшөө чулуу** надгробный камень, надгробный памятник, надгробие; каменная баба; **хөшөөний бичиг** надпись на камне.

**ХӨШӨӨ II: хөшөө өвчин** анаг. трахома; **нүдний хөшөө** трахома; **нүдний хөшөөгөөр өвдөх** болеть трахомой.

**ХӨШӨӨЛДӨХ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠯᠳᠦᠬ мешать; **уурга ташуур хөшөөлдөөд, унасан морьтэмцэлдэв** укрюк и плетъ при поворотах лошади упирались и мешали.

**ХӨШӨӨЛӨХ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠯᠥᠬ препятствовать, не позволять; возражать; мешать.

**ХӨШӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хөшөөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨШӨӨЛЧИХӨХ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠯᠢᠬᠡᠬᠡ **хөшөөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨШӨӨХ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡ **хөших**-ийн үйлдүүл., отлежать; **хэвтэж хөлөө хөшөөх** отлежать ногу.

**ХӨШҮҮВТЭР** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠪᠲᠡᠷ слишком упрямый.

**ХӨШҮҮДҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **хөшүүдэх**-ийн үйлдүүл.

**ХӨШҮҮДЧИХЭХ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠳᠢᠬᠡᠬᠡ **хөшүүдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХӨШҮҮДЭХ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠳᠡᠬ 1) становиться слишком упрямым; быть неподатливым; 2) быть жёстким, грубым, огрубеть.

**ХӨШҮҮЛЭХ** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠯᠡᠬ **хөших**-ийн үйлдүүл.

**ХӨШҮҮН** ᠬᠥᠰᠢᠬᠡᠨ 1) неподатливый, негибкий; неповоротливый; жёсткий, твёрдый, грубый; мешковатый (об одежде); косный; скованный, твёрдолобый; **хөшүүн тархитан** твёрдолобый; **хөшүүн хөдөлгөөн** скованность движений; **хөшүүн хүн** неподатливый человек; 2) шилж. упрямый, неуступчивый; неподатливый (о лошади); 3) неприятный, противный, не по душе.

**ХӨШҮҮР** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷ) 1) хөшүүрэг-ийг үз.; 2) затвор, засов, задвижка (у ворот); застёжка (у книги).

**ХӨШҮҮРДҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хөшүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХӨШҮҮРДЧИХЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хөшүүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨШҮҮРДЭХ I** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠳᠡᠬᠡ I) поднимать при помощи рычага; **хөшүүрэгдэх**-ийг үз.

**ХӨШҮҮРДЭХ II** засохнуть, загрубеть, затвердеть (напр. о ремне, шкурке).

**ХӨШҮҮРЛЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠯᠡᠬᠡ) запирать задвижкой, закрывать на засов.

**ХӨШҮҮРЛЭЧИХЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хөшүүрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨШҮҮРҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хөшүүрэх-ийн үйлдүүл.

**ХӨШҮҮРХЧИХЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠬᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хөшүүрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨШҮҮРХЭГ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠬᠡᠭ) 1) оцепеневший; 2) неприятный, противный, отвратительный.

**ХӨШҮҮРХЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠬᠡᠬᠡ) 1) чувствовать себя неловко, не по себе; испытывать неловкость; чувствовать неудовольствие; недомогать, оцепенеть, чувствовать онемение (руки, ноги); 2) упрямиться, упорствовать; **хөшүүрхэн өгүүлэх** противоречить, спорить; 3) засохнуть, затвердеть, стать грубым (напр. о ремне шкуре).

**ХӨШҮҮРЧИХЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хөшүүрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨШҮҮРЭГ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠡᠭ) одноплечный рычаг; бревно, используемое как рычаг, лом; коромысло; **хөшүүрэг шаах** делать засеку, ставить ловушку (при охоте на медведя); **хөшүүргээр өргөх** поднять рычагом.

**ХӨШҮҮРЭГДҮҮЛЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хөшүүрэгдэх-ийн үйлдүүл.

**ХӨШҮҮРЭГДЧИХЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠡᠭᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хөшүүрэгдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХӨШҮҮРЭГДЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠡ) 1) поднимать, выворачивать рычагом, поднимать при помощи рычага; 2) засохнуть, загрубеть, затвердеть (напр. о ремне, шкурке).

**ХӨШҮҮРЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠡᠬᠡ) упрямиться, упорствовать.

**ХӨШҮҮТГЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠦᠲᠦᠭᠡᠬᠡ) быть жёстким, грубым, огрубеть; быть неповоротливым.

**ХӨШҮҮТЭХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠦᠲᠡᠬᠡ) постепенно становиться неповоротливым.

**ХӨШҮҮХЭН** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠬᠡᠨ) хөшүүн — ий багас.

**ХӨШЧИХӨХ** (ᠬᠥᠰᠢᠮᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хөших-ийн нэгэнтээ.

**ХРИСТ** (ᠬᠢᠷᠢᠰᠲ) Христос.

**ХРИСТИЙН** (ᠬᠢᠷᠢᠰᠲᠢᠶᠢᠨ) христ-ийн харьяал., христианский.

**ХРОМ I** (ᠬᠢᠷᠢᠰᠲ) хувил. Хром.

**ХРОМ(ОН) II 1.** хром (кожа); **2.** хромовый; **хромон гутал** хромовые сапоги.

**ХУ I** (ᠬᠤ) 1) мера веса, равная 0,377г.; 2) мера измерения длины, равная 0,32мм.

**ХУ II** (ᠬᠤ) : **ху хаа** аялга. УХ! (звук, издаваемый продрогшим при морозе); **ху хуу** крики, которыми поднимают зверей на охоте.

**ХУА I** (ᠬᠤᠠ) / **ухаа I**-г үз., светложёлтый, соломенного цвета; каурый; **хуа морь** светложёлтый конь; **хуа хонгор** желтовато-коричневый, светлокоричневый, светлосаврасый (о конской масти); † **хуа хагдны сар** месяц “ветоши”, апрель (название одного из месяцев у бурят).

**ХУА II** аялга. Хуа (возглас, которым понукают коров и верблюдов).

**ХУА III** тогл. Хуа (игра с пальцами, сопровождаемая специальным пением).

**ХУА IV** возвышенный склон.

**ХУАГЧ** (ᠬᠤᠠᠭᠴ) каурый, рыжеватый (о масти).

**ХУАЖУУ** (ᠬᠤᠠᠵᠢᠭᠤᠭᠤ) ург. 1) перец китайский; 2) перечное дерево.

**ХУАЗ** (ᠬᠤᠠᠵ) / **разбойник, бандит; хуаз дээрэмчин** бандит.

**ХУАЙС** (ᠬᠤᠠᠶᠢᠰ) ург. акация.

**ХУАЛАХ** (ᠬᠤᠠᠯᠠᠬ) играть в хуа (**хуа III**-г үз.).

**ХУАЛУУЛАХ** (ᠬᠤᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) **хуалах**-ын үйлдүүл.

**ХУАЛЦГААХ** (ᠬᠤᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠠᠬ) играть в хуа (о многих).

**ХУАЛЧИХАХ** (ᠬᠤᠠᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хуалах**-ын нэгэнтээ.

**ХУАНГУА** (ᠬᠤᠠᠨᠭᠤᠠ) ург. огурец; **хэмх I**-ийг үз.

**ХУАНДИЙ** (ᠬᠤᠠᠨᠳᠢᠶ) түүх. император; **японы хуандий** микадо.

**ХУАНЛИ** (ᠬᠤᠠᠨᠯᠢ) календарь; **лит**-ийг үз., **ханьн хуанли** настенный календарь.

**ХУАНЛИЙН** (ᠬᠤᠠᠨᠯᠢᠶᠢᠨ) **хуанли**-ийн харьяал., календарный; **хуанлийн хуудас** календарный листок.

**ХУАНЛИН** (ᠬᠤᠠᠨᠯᠢᠨ) ург. чистотел, чистяк.

**ХУАНТАЙЗ** (ᠬᠤᠠᠨᠲᠠᠶᠢᠵ) **хунтайж**-ийг үз.

**ХУАНХҮҮ** (ᠬᠤᠠᠨᠬᠤᠭᠤ) түүх. императрица.

**ХУАР** (ᠬᠤᠠᠷ) 1) цветок; **цэцэг хуар** хорш. цветы; 2) рисунок, узор, орнамент; **хээ хуар / зураг хуар** хорш. узоры, орнаменты; 3) цээр. оспа; **хуар гарах** высыпаться (об оспе); **хуар цэцэг** ОСПА (болезнь).

**ХУАРАГНАХ** (ᠬᠤᠠᠷᠠᠭᠨᠠᠬ) **1.** 1) располагаться в казарме; 2) располагаться, занимать место (о войсках); **2.** **хуарагнахуй**-г үз.

**ХУАРАГНАХУЙ** (ᠬᠤᠠᠷᠠᠭᠨᠠᠬᠤᠶ) размещение по казармам.

**ХУАРАГНАЦГААХ** (ᠬᠤᠠᠷᠠᠭᠨᠠᠵᠢᠭᠠᠠᠬ) располагаться в казарме (о многих).

**ХУАРАГНАЧИХАХ** (ᠬᠤᠠᠷᠠᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хуарагнах**-ын нэгэнтээ.

**ХУАРАГНУУЛАХ** (ᠬᠤᠠᠷᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ) **хуарагнах**-ын үйлдүүл.

**ХУАРАН(Г)** (ᠬᠤᠠᠷᠠᠨ) казарма; лагерь; бивак; **бэхлэсэн хуаран** блокгауз; **зэвсгийн хуаран**

арсенал; **Улаан хуаран** хуучир. Красная казарма (в Улан-Баторе); **цэргийн хуаран** военный лагерь

**ХУАРАНГИЙН** *ᠬᠤᠠᠷᠠᠨᠭᠢ* / *ᠭᠢ* **хуаран(г)-ийн** харьяал., казарменный **хуарангийн байдалд байх** быть на казарменном положении; **хуарангийн нөхцөл** казарменное условие.

**ХУАРАНЛАХ** *ᠬᠤᠠᠷᠠᠨᠯᠠᠬ* располагаться лагерем.

**ХУАРЛАХ** *ᠬᠤᠠᠷᠯᠠᠬ* украшать узорами.

**ХУАРТАХ** *ᠬᠤᠠᠷᠲᠠᠬ* болеть оспой.

**ХУАС** *ᠬᠤᠠᠰ* авиа.дуур. **Хуас** (выражение звука от отрывания, падения чего-л. и т.п.); **хуас хуас хийж инээх** громко смеяться, хохотать; **хуас хис** (выражение шороха, шелеста, происходящего от кошени и т.п.).

**ХУАСАН** *ᠬᠤᠠᠰᠠᠨ* ург. разновидность крупного ореха.

**ХУАЦАЙ** *ᠬᠤᠠᠵᠠᠢ* ург. цветная капуста.

**ХУАЮУР** *ᠬᠤᠠᠵᠤᠭᠦᠷ* опечаток пальцев.

**ХУВ(АН) I** *ᠬᠤᠪ* **1.** янтарь; **хуван шигтгээтэй бөгж** кольцо с янтарём; **2.** янтарный; **хуван соруул** янтарный мундштук; **хуван шаргал бал** янтарный мёд.

**ХУВ II:** **хув дээл** шуба не покрытая сукном.

**ХУВ III :** **хув хэрэм** амьт. старая белка-самка.

**ХУВ IV** *ᠬᠤᠪ* **1)** с маленькими уродливыми ушками; **хув хонь** овца с маленькими уродливыми ушками; **хув хулгар** хорш. корноухий; **2)** безухий.

**ХУВ V** *ᠬᠤᠪ* ху-гаар эхлэсэн зарим үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “ху”); **хув хуурай** совсем сухой, высохший; **хув хуурай болох** пересохнуть, пересушиваться; **хув хуурай болтол** сухо на сухо; **дотуур хувцас хув хуурай болжээ** бельё пересохло; **хув хуурай газар** высохшая земля.

**ХУВААГДАГЧ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠴ* тоо. делимое.

**ХУВААГДАЛ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠯ* деление; **эсийн хуваагдал** деление клетки.

**ХУВААГДАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠬ* **хуваах**-ын үйлдэгд., **1.** быть делимым, делиться; быть разделённым, разделяться; раздаваться; разлагаться; распределяться; **анги хуваагдах** разделяться на части, классы; **анги давхарга болон хуваагдах** расслоиться; **бүлэглэн хуваагдах** группироваться; **дахин хуваагдах** перераспределяться; **сэтгэл хуваагдах** *шилж.* а) стоять перед дилеммой; быть в нерешительности, что избрать из двух; б) быть мыслями и здесь и там; думать и о том и о другом; в) раздвоенность чувств; **арав тавд хуваагдана** десять делится на пять; **хүүхдүүд хэдэн хэсэгт хуваагдана** дети делятся на группы; **2.** делимый; **разделимый; кратный; хуваагдах тоо** делимое; кратное; **бүгдийн хуваагдах хамгийн бага тоо** общее наименьшее кратное; **дөрөвт хуваагдах тоо**

число делимое на четыре; **3. хуваагдахуй**-г үз., **хуваагдах чанар** делимость; **бүлэг дотроо хэдэн хэсэгт хуваагдана** глава имеет несколько подразделов.

**ХУВААГДАХГҮЙ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠦᠭᠦᠢ* *ᠨᠢᠨᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠦᠭᠦᠢ* неделимый.

**ХУВААГДАХУЙ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠢ* делимость.

**ХУВААГДМАЛ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠳᠠᠮᠠᠯ* делимый, **разделимый.**

**ХУВААГЧ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠭᠴ* **1)** распределитель; **2)** тоо. делитель; **гурав хуваагч** тоо. трисектриса; **ерөнхийлөн хуваагч** тоо. общий делитель; **сум хуваагч** отсечка отражателя; **хуваагч тоо** делитель.

**ХУВААЛГАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬ* **хуваах**-ын үйлдүүл.

**ХУВААЛДАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠬ* **хуваах**-ын үйлдэлд., делить между собой, делиться, поделиться.

**ХУВААЛЦАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠯᠴᠠᠬ* **хуваах**-ын үйлдэлц., делить между собою, делиться, поделиться, разделять, участвовать в делении; **зовлон жаргалаа хуваалцах** делить горе и радость; **мөнгөө хуваалцах** делиться деньгами; **үмх хоолоо хуваалцах** делиться последним куском хлеба.

**ХУВААРИЛАГДАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **хуваарилах**-ын үйлдэгд., быть распределяемым, делимым, подразделяемым; делиться, распределяться, подразделяться.

**ХУВААРИЛАГЧ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠴ* **1.** распределитель; **2.** распределительный.

**ХУВААРИЛАЛ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠯ* **хуваарилалт**-ыг үз.

**ХУВААРИЛАЛТ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠯᠲ* распределение, деление, деление; **хуваарилалтын зарчим** принцип деления.

**ХУВААРИЛАЛЦАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠬ* **хуваарилах**-ын үйлдэлц.

**ХУВААРИЛАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠬ* **1.** делить, разделять, распределять; подразделять; расставлять, располагать, раскладывать, разложить; **хүмүүсийг ажилд хуваарилах** расставлять людей на работу; **ангиан хуваарилах** классифицировать; **зөв хуваарилах** производить правильное распределение; **ажиллах хүчнийг зөв хуваарилах** правильно расставить рабочую силу; **таслан хуваарилах** делить на части; **тэгшитгэн хуваарилах** делить поровну; **хичээлийн цаг хуваарилах** распределить часы занятий; **үсэг өрсөний дараа хуудсуудаар хуваарилах** сверстать; **шинээр хуваарилах** перераспределять; **хүнс хуваарилах** распределить продукты; **хүнс тэжээлийн зүйл хуваарилан гаргуулах** проводить подразвёрстку; **хуваарилан олгох** раздавать, распределять, наделять; **хадлан тариалангийн газрыг хуваарилан олгох** наделять сенокосными и пахотными

землями; **хуваарилан оногдуулах** развёрстывать, распределять; **албан татварыг хуваарилан оногдуулах** облагать налогом; **хуваарилан суух** жить отдельно друг от друга, жить раздельно; **хуваарилан тавих** расставить; **хуваарилан төлөвлөх** распланировать; **2. хуваарилахуй**-г үз., **боловсон хүчнийг зөв хуваарилах** правильная расстановка кадров; **үндэсний орлогыг хуваарилах** распределение национального дохода; **хийсэн хөдөлмөрөөр нь хуваарилах зарчим** принцип распределения по труду; **3. распределительный; хуваарилах тасаг** распределительный пункт.

**ХУВААРИЛАХУЙ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* распределение, раздел, деление, расстановка.

**ХУВААРИЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хуваарилах**-ын үйлдүүл.

**ХУВААРИЛЦГААХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠠᠬᠤ* делить, разделить, распределять (о многих).

**ХУВААРИЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢᠯᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ* **хуваарилах**-ын нэгэнтээ.

**ХУВААРЬ I** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠷᠢ* 1) деление, деление, распределение, делёж, раздел; **орлого зарлагын хуваарь** подразделение сметы; **цагийн хуваарь** расписание; 2) деление, градус; шкала (о термометре); **халууны хэмжүүрийн хуваарь** деление термометра, шкала термометра; 3) тоо. знаменатель; **бутархай тооны хуваарь** тоо. знаменатель дроби; **нэгэн хуваарьтай болох** приводить к одному знаменателю; 4) график, расписание; **галт тэрэг явах хуваарь** график движения поездов; **манааны хуваарь** расписание караульного наряда; **харуулын хуваарь** расписание уроков; 5) назначение; 6) статьи, бюджеты; **орлого зарлагын хуваарь** статьи, бюджеты; **хуваарь бодлого** смета; 7) табель; **зэрэг хэргэмийн хуваарь** табель о рангах; 8) состав; округ; **ангийн хуваарь** классовый состав; **сонгуулийн хуваарь** избирательный округ; **хуваарь нутаг** округ.

**ХУВААРЬ II** хубияр (мера площади, равная 9,216 га), участок земли.

**ХУВААХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠬᠤ* 1. делить, распределять; делиться, разбивать, раздавать; **адил хуваах** делить на равные доли; **анги хуваах** делить на части, классы; **хүүхдүүдийг анги ангид хуваах** распределить детей по классам; **жигнэж хуваах** развешивать; **заглаж хуваах** отмежёвывать; **зам хуваах** отправляться вместе с кем-л.; **зовлон жаргалаа хуваах** делить горе и радость; **номын бүлгийг зүйлүүдэд хуваах** разделять главу книги на параграфы; **олзоо хуваах** делить добычу; **салгаж хуваах**

вносить раскол, разделять; **таллан хуваах** делить пополам; **тэнцүү хуваах / тэгш хуваах** делить поровну, делить на равные доли; **хоёр бүлэг болгон хуваах** делить, разбить на две группы; **хөзөр хуваах** метать карты, сдать карты; **намайг суухлаар хөзрөө дахин хуваана шүү** пересдать карты, когда я сяду; **хувь хуваах** делить на части; **хэдэн хэсэг болгон хуваах** разделить на несколько частей; **хязгаар хуваах** граничить с кем-л.; **хувааж өгөх** раздавать; разделять; нарезывать; **хувааж уух** распить; **хувааж хэрэглэх** делиться; **мөнгөө хувааж хэрэглэх** делиться деньгами; **хуваан авах** делить, подразделять; **хуваан оногдуулах** наделять; **хуваан таслах** делить; **2. хуваахуй**-г үз., **анги ялгаварлан хуваах** классификация; **хоёр хуваах** хувил. диализ; **хөрөнгө хуваах** раздел имущества; **3. делимый, кратный; разделительный; хуваах гортиг** тех. делительный циркуль; **хуваах тоо** кратное, делимое; **хуваах тэмдэг** разделительный знак, знак деления; **хуваасан зураас** разделительная черта; **гурав хуваасны хоёр хувь** две трети.

**ХУВААХУЙ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠬᠤᠢ* распределение, деление; раздел.

**ХУВААЦГААХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠬᠤᠭᠠᠬᠤ* делить, распределять (о многих).

**ХУВААЧИХАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠬᠤᠭᠢᠬᠠᠬᠤ* **хуваах**-ын нэгэнтээ.

**ХУВАЙЛГАХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ* **хувайх**-ын үйлдүүл.

**ХУВАЙХ** *ᠬᠤᠪᠠᠭᠠᠢᠬᠤ* стягиваться, съёживаться, сморщиваться, скомкаться.

**ХУВАЛЗ** *ᠬᠤᠪᠠᠯᠵ* 1) амьт. оплодотворённая самка клеща; клещ; **хачиг хувалз** хорш. клещ; 2) шилж. паразит, тунеядец; **хувалз мэт** подобный клещу; паразитический.

**ХУВАЛЗГАНА** *ᠬᠤᠪᠠᠯᠵᠭᠠᠨᠠ* амьт. клещ.

**ХУВАНЦАР** *ᠬᠤᠪᠠᠨᠴᠠᠷ* 1. пластическая масса, пластмасса; **хуванцраар хийсэн эдлэл** изделия из пластмассы; 2. пластмассовый; **хуванцар тоглоом** пластмассовая игрушка.

**ХУВГАР** *ᠬᠤᠪᠭᠠᠷ* корноухий.

**ХУВДАЙ** *ᠬᠤᠪᠳᠠᠢ* амьт. детёныш белки.

**ХУВДАХ** *ᠬᠤᠪᠳᠠᠬᠤ* обшивать янтарным бисером.

**ХУВИАЛАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠶᠠᠯᠠᠬᠤ* скреплять бумаги подписью, подписывать документы.

**ХУВИАР** *ᠬᠤᠪᠢᠶᠠᠷ* **хувь**-ийн үйлдэх., В отношении чего-л., в порядке чего-л., в качестве кого-л.; **албаны хувиар** в служебном отношении; **амин хувиар** лично, персонально; **засаг захиргааны хувиар** в административном порядке; **зочны хувиар суух** сидеть в качестве гостя; **нөхрийн хувиар** по-дружески, по-товарищески; **сахилга журмын хувиар** в порядке

дисциплины, в дисциплинарном порядке; **үзэл суртлын хувиар** в идеологическом отношении, идеологически; **хөлсний ажилчны хувиар ажиллуулах** держать на работе в качестве наёмщика.

**ХУВИАС(АА)** ᠬᠤᠪᠢᠶᠢᠰ **хувь**-ийн гарах., **ОТ** себя; **хувиасаа гаргах** выдавать от себя; **хувиасаа төлөх** уплатить из собственных средств.

**ХУВИЙН I** ᠬᠤᠪᠢᠶᠢᠨ I **хувь I**-ийн харьяал., личный, индивидуальный, собственный; частный; удельный; **амин хувийн** личный, частный; **хувийн аж ахуй** частное, единоличное хозяйство; **хувийн аж ахуйтан** единоличники, частные хозяева; **хувийн амьдрал** личная жизнь; **хувийн батлан даалт** личное поручительство; **хувийн бичиг захидал** личные письма, бумаги; **хувийн гэрээ** частный договор; **хувийн жин** собственный вес; удельный вес; **хувийн зан байдал / хувийн зан чанар** собственное поведение; частный, личный характер; **хувийн өмч** частная собственность; **хувийн санал** личное мнение; **хувийн сонирхол** личные интересы; **хувийн төлөвлөгөө** индивидуальный план; **хувийн хариуцлага** личная ответственность; **хувийн хэрэг** личное дело; **би хувийн хэргээр** по личным делам, по частному делу; **хувийн хэргээр яваад ирлээ** я съездил по личному делу; **хувийн хэрэглэгдэхүүн** предметы личного потребления; **хувийн эрх** личные права; **хувийн юм** своя вещь; собственная вещь.

**ХУВИЙН II хувь II**-ийн харьяал., процентный; **зууны хувийн** процентный.

**ХУВИЙНХ** ᠬᠤᠪᠢᠶᠢᠨᠬ частный.

**ХУВИЙХ хувайх**-ыг үз.

**ХУВИЛАГДАХ** ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **хувилах**-ын үйлдэгд., 1) быть разделённым, разделяться; 2) быть копированным.

**ХУВИЛАГЧ I** ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠭᠴ I шинэ. множитель; **хувилагч машин** ротапринт, ротатор; ксерокс; принтер.

**ХУВИЛАГЧ II** отщепенец.

**ХУВИЛАЛ** ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠯ изменение, перемена, превращение, модификация.

**ХУВИЛАНГИ** ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠨᠭᠢ ург. мытник шиловидный.

**ХУВИЛАХ I** ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠬ I 1) превращаться, меняться; превращаться во что-л., перемениться; принять другой вид; обернуться; **үнэг болж хувилах** обернуться лисой; **царай хувилах** изменяться в лице; **чулуу болж хувилах** превращаться в камень; 2) шашин. возрождаться, воплощаться, перевоплотиться, перевоплощаться, перерождаться; **хувиан төрөх** перерождаться, воплощаться; **бар болж**

**хувиан төрөв** переродился в виде тигра; 3) хэл.зүй. спрягаться; 4) назначать судьбу, обречь на судьбу; 2. **хувилахуй**-г үз., **олон янзаар дүрс хувилах** хувил. полиморфные видоизменения; **үг хувилах** словоизменение.

**ХУВИЛАХ II** ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠬ II 1) делить на части, распределять части; делить на доли; 2) выражать в процентах, размножать; копировать, делать копию; **хувилж олшруулах** размножать; копировать, раскладывать по экземплярам.

**ХУВИЛАХ III** ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠬ III воспаляться, нарываться.

**ХУВИЛАХУЙ** ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠬᠤᠢ 1) превращение; изменение; **хувилахуйн ухаан** химия; 2) хэл.зүй. спряжение.

**ХУВИЛБАР** ᠬᠤᠪᠢᠯᠪᠠᠷ вариант, версия; **хоёр өөр янзын хувилбар байна** имеется два варианта.

**ХУВИЛГААН** ᠬᠤᠪᠢᠯᠭᠠᠨ шашин. хувилган, перерожденец; волшебное превращение, волшебство; **богдын хувилгаан** перерожденец богдо; **риди хувилгаан** чудо, чудеса; **хувилгаан тодрох** объявляться хувилганом; **хувилгаан халах** отменять перерождение, прекращать дальнейшее возрождение данного перерожденеца; † **хувилгаан чулуу** эрдэс. александрит.

**ХУВИЛГААНТ** ᠬᠤᠪᠢᠯᠭᠠᠨᠲ имеющий перерожденеца, имеющий перевоплощения; волшебный, чудодейственный; **хувилгаант хүн** оборотень.

**ХУВИЛГАДАС** ᠬᠤᠪᠢᠯᠭᠠᠳᠠᠰ непостоянный, изменчивый; имеющий превращения, превращающийся; **хувилгадастай хүн** превращающийся, перевоплощающийся во что-л. человек.

**ХУВИЛГАНА** ᠬᠤᠪᠢᠯᠭᠠᠨᠠ амьт. змеёныш.

**ХУВИЛГАХ I** ᠬᠤᠪᠢᠯᠭᠠᠬ I **хувилах I**-ын үйлдүүл., 1) 1) менять, изменять, превращать; переделывать; придавать другой вид; модифицировать; **биеэ хувилгах** придавать себе другой вид; **зангаа хувилгах** изменить характер, изломаться; **өнгөө хувилгах** менять свой вид; **спирт хувилгах** денатурировать; **хувилгасан спирт** денатурат; **царайгаа хувилгах** изменяться в лице; 2) хэл.зүй. спрягать; 2. **хувилгахуй**-г үз.

**ХУВИЛГАХ II хувилуулах III**-ыг үз.

**ХУВИЛГАХУИ** ᠬᠤᠪᠢᠯᠭᠠᠬᠤᠢ 1) трансформация; 2) хэл.зүй. спряжение.

**ХУВИЛДАС** ᠬᠤᠪᠢᠯᠳᠠᠰ нарыв.

**ХУВИЛЗГАНА** ᠬᠤᠪᠢᠯᠵᠭᠠᠨᠠ амьт. клещ.

**ХУВИЛУУЛАХ I** ᠬᠤᠪᠢᠯᠤᠤᠯᠠᠬ I **хувилгах I**-ыг үз.  
**ХУВИЛУУЛАХ II** ᠬᠤᠪᠢᠯᠤᠤᠯᠠᠬ II **хувилах II**-ын үйлдүүл.

**ХУВИЛУУЛАХ** Ш *ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠭ* хувилах Ш-ын үйлдүүл., вызывать воспаление, нарыв.

**ХУВИЛЦГААХ** *ᠬᠤᠪᠢᠯᠠᠭᠠᠬᠤ* превращаться, меняться (о многих).

**ХУВИН** *ᠬᠤᠪᠢᠨ* ведро; саалийн хувин подойник; хувин дамнуургад өлгөх нацепить ведра на коромысло; хувин дүүрэн сүү полное ведро молока; нэг хувин ус ведро воды; хувин сав хам. посуда; хувин сав хэмхлэх бить посуду; бороо хувингаар асгах мэт орно дождь льёт как из ведра, дождь ливня льёт; ёроолгүй хувингаар ус зөөх мэт толочь воду в ступе; † хувин нугас шувуу. порода диких уток.

**ХУВИНАЛ** *ᠬᠤᠪᠢᠨᠠᠯ* шёпот.

**ХУВИНАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠨᠠᠬᠤ* шептаться.

**ХУВИНУУЛАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хувинах-ын үйлдүүл., вызывать раздор, наговаривать на кого-л.

**ХУВИНУУР** *ᠬᠤᠪᠢᠨᠠᠭᠤᠷ* шёпот; нашёптывание.

**ХУВИР I** *ᠬᠤᠪᠢᠷ* шёпотом, таинственно, незаметным образом, шушукаясь.

**ХУВИР II** хуучир. хребет; вершины гор.

**ХУВИР III:** хувир жимс ург. персик изменчивый.

**ХУВИРААХ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠬᠤ* хувирах-ын үйлдүүл., изменять, делать иным, производить изменения.

**ХУВИРАЛ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠯ* изменение, перемена; превратность; алтан гургалдайн дууны аясын хувирал перелив в пении соловья; байгалийн хувирал изменение природы; заяаны хувирал превратность судьбы; улирлын хувирал климатические перемены; тооны хувирлаас чанарын хувиралд шилжих переход количественных изменений в качественные.

**ХУВИРАЛТ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠯᠲᠤ* хувирал-ыг үз., перемена, перелом; изменение; гэнэтийн хувиралт скачок; зан суртахууны хувиралт нравственный перелом.

**ХУВИРАЛТГҮЙ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠯᠲᠤᠭᠦᠢ* *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠯᠲᠤ* / *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠯᠲᠤ* беспеременный.

**ХУВИРАМТГАЙ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠮᠲᠤᠭᠠᠢ* 1. изменчивый, переменчивый, непостоянный; неустойчивый; хувирамтгай шарилж ург. полынь изменчивый; 2. изменчивость, непостоянство; хувирамтгай зан изменчивость, непостоянство характера.

**ХУВИРАМХАЙ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠮᠬᠠᠢ* хувирамтгай-г үз.

**ХУВИРАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠬᠤ* 1. 1) изменяться, становиться другим, претерпевать изменения, переродиться (в идейно-моральном смысле); царай хувирах перемениться в лице; хувиран хувилах меняться, изменяться; бие махбодын нэхдэс хувирч гутжээ ткани организма переродились; тэнгэрийн байдал хувирч байна погода меняется; тэр таних аргагүй

хувирчээ он так изменился, что его не узнать; 2) разоряться; 3) блёкнуть, увядать; 2. изменяющийся; хувирах хөгжил эволюция; хувирах хөгжлийн онол эволюционная теория; 3. хувирахуй-г үз., үгийн тийн ялгалаар хувирах чанар изменяемость слова по падежам.

**ХУВИРАХУЙ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* изменяемость; превращение, перерождение; превратность.

**ХУВИРГАГЧ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠠᠭᠴᠢ* 1. преобразователь; 2. преобразующий.

**ХУВИРГАЛ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠠᠯ* хэл.зүй. спряжение.

**ХУВИРГАЛТ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠠᠯᠲᠤ* хувиргал-ыг үз.

**ХУВИРГАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠠᠬᠤ* хувирах-ын үйлдүүл., превращать; делать иным, производить изменения, изменять, преломить, преобразовать, преобразовать; проспрягать; үзэмжийг хувиргах преобразовать.

**ХУВИРМАЛ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠮᠠᠯ* изменчивый.

**ХУВИРУУЛАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хувирах-ын үйлдүүл., 1) изменять, производить изменения, менять; искривлять, искажать; 2) разорять, расхищать; хувируулан хохируулах разорять; 3) вызывать увядание.

**ХУВИРЧИХАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ* хувирах-ын нэгэнтээ.

**ХУВИРШГҮЙ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠰᠬᠤᠭᠦᠢ* *ᠬᠤᠪᠢᠷᠰᠬᠤᠭᠦᠢ* / *ᠬᠤᠪᠢᠷᠰᠬᠤᠭᠦᠢ* неизменный, неизменяемый; неувядаемый; хувиршгүй хууль непреложный закон.

**ХУВИХ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠬᠤ* развязываться, разматываться.

**ХУВРАГ** *ᠬᠤᠪᠢᠷᠠᠭ* шашин. хуварак, ученик ламы, послушник дацана, духовное лицо, монах; лам хувраг хорш. а) ламы и хуvaraки-служители; б) духовное лицо, монах; хуврагийн аймаг түүх. собрание духовенства.

**ХУВХАЙ** *ᠬᠤᠪᠬᠠᠢ* 1) засохший, высохший; хувхай мод засохшее дерево; хувхай өвс засохшая трава; 2) побелевший и увядший на воздухе; хувхай цагаан шилж. мертвенно-бледный; хувхай цайх быть мертвенно-бледным; резко бледнеть; хувхай яс кость, побелевшая от времени, высохшая на солнце и ветру; высохшие кости; голые кости (лежащие под палящим солнцем); 3) шилж. жигш. ГОЛЫЙ, скудный растительностью; хувхай дов голый бугор; хувхай толгой череп, голый череп; хувхай уул голая гора, лишённая растительности; хувхай хоосон пустой, пустынный; хувхай хуудам угрюмый; 4) яриа. үл. ойш. каналья.

**ХУВХАЙДУУ** *ᠬᠤᠪᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤ* сильно засохший, высохший.

**ХУВХАЙЛАХ** *ᠬᠤᠪᠬᠠᠢᠯᠠᠬᠤ* хувхайруулах-ыг үз.

**ХУВХАЙЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠪᠬᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* хувхайлах-ын үйлдүүл.

**ХУВХАЙЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠪᠬᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хувхайлах-ын нэгэнтээ.

**ХУВХАЙРАЛ** *ᠬᠤᠪᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠯ* обнищание.

**ХУВХАЙРАХ** *ᠬᠤᠪᠬᠠᠶᠢᠷᠠᠬ* 1) высыхать, засыхать, сохнуть; увядать; 2) побелеть и увянуть на воздухе; **царай нь хувхайрах** *шилж.* стать мертвенно-бледным; 3) *шилж.* совершенно разориться, нищать.

**ХУВХАЙРУУЛАХ** *ᠬᠤᠪᠬᠠᠶᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ*

**хувхайрах**-ын үйлдүүл.

**ХУВХАЙРЧИХАХ** *ᠬᠤᠪᠬᠠᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ*

**хувхайрах**-ын нэгэнтээ.

**ХУВЦАС(АН)** *ᠬᠤᠪᠴᠠᠰ* одежда, платье; костюм; наряд; туалет; гардероб; **ажлын хувцас** рабочая одежда, спецодежда; **албаны хувцас** экипировка, форменная одежда, обмундирование; **бэлэн хувцас** готовое платье; **гадуур хувцас** верхняя одежда; **гоёлын хувцас** выходной костюм; **гоёмсог хувцас** роскошный туалет; **давхар хувцас**, **дотортой хувцас** одежда на подкладке; **дан хувцас** одежда без подкладки; **дотуур хувцас** нательное бельё; **дулаан хувцас** тёплая одежда; **дээл хувцас** *хорш.* дэли, одежда; **ёслолын хувцас** парадная одежда, мундир; **сайн хувцастай** хорошо одетый; **сурагчийн хувцас** школьная форма; **унтлагын хувцас** ночная рубашка; **уранхай хувцас** обноски, рублище; **үндэсний хувцас** национальный костюм; **хаалгачийн хувцас** ливрея; **цэргийн хувцас** военная форма; **хувцас хунар** *хорш.* одежда, платье; **хувцас хунар ихтэй** у него большой гардероб; **хувцас бурхан бие чөтгөр** *хууч.* одежда — бог, тело — дьявол; **хувцсаа буруулах** переодеваться, чтобы не быть узнанным; **хувцсаа буруулсан хулгайч** переодетый вор; **хувцсаа өмсөх** а) одеваться; б) носить одежду; **дотуур хувцас өмсөх** одевать нательное бельё; **хувцсаа солих** переодеваться; **хувцсаа тайлах** раздеваться; **хувцас тайлах газар** раздевалка, раздевальня, гардероб.

**ХУВЦАСЖИХ** *ᠬᠤᠪᠴᠠᠰᠵᠢᠬ* приобретать одежду в достаточном количестве.

**ХУВЦАСЖУУЛАХ** *ᠬᠤᠪᠴᠠᠰᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ*

**хувцасжих**-ийн үйлдүүл.

**ХУВЦАСЛАХ** *ᠬᠤᠪᠴᠠᠰᠯᠠᠬ* 1) одеваться, одевать, надевать одежду, платье; **аятайхан хувцаслах** одеваться со вкусом; **сайхан хувцаслах** одеваться хорошо; **түргэн хувцаслах** быстро одеваться; **хувцаслах өрөө** уборная; **хувцаслах толь** туалетное зеркало; **хувцаслаж чадах** уметь одеваться; 2) одевать

кого-л.

**ХУВЦАСЛАЦГААХ** *ᠬᠤᠪᠴᠠᠰᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬ* одевать, одеваться (о многих).

**ХУВЦАСЛАЧИХАХ** *ᠬᠤᠪᠴᠠᠰᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ*

**хувцаслах**-ын нэгэнтээ.

**ХУВЦАСЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠪᠴᠠᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ*

**хувцаслах**-ын үйлдүүл., одевать.

**ХУВЦАСНЫ** *ᠬᠤᠪᠴᠠᠰᠨᠢ* **хувцас(н)**-ы харьяал., платяной; **хувцасны өлгүүр** вешалка; **гардероб; хувцасны сойз** платяная шётка; **хувцасны шүүгээ** платяной шкаф, гардероб.

**ХУВЦАСЧИН** *ᠬᠤᠪᠴᠠᠰᠴᠢᠨ* *хуучир.* портной.

**ХУВЦЛАХ** *ᠬᠤᠪᠴᠯᠠᠬ* яриа. **хувцаслах**-ыг үз.

**ХУВЦЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠪᠴᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хувцлах**-ын үйлдүүл., **хувцаслуулах**-ыг үз.

**ХУВЬ I** *ᠬᠤᠪᠦ I* минута.

**ХУВЬ II** 1) доля; пай; акционерный капитал, акции; **газар нутгийн хувь** участок земли; **над оногдсон хувь** моя доля; на мою долю; **үнэний хувь** зерно истины; доля вероятности; **чиний хувь** твоя доля; **хувь нийлүүлсэн** акционерный; **хувь нийлүүлсэн нийгэмлэг** акционерное общество; **хувь нийлүүлсэн тэмдэгт цаас** акция; **хувь нийлүүлэгч** акционер; **хувь оруулах** вносить пай; участвовать в деле; **хувь өгөх** выделять часть, давать долю; **хувь болгон өгөх** выделить, отделить, давать в качестве части, удела; **хувь дутуу өгөх** обделять; **хувий нь олгох** выдавать, выделять пай, долю; **албан татварын хувьд ноогдуулах** относить на долю налогов; 2) часть, порция; **гурван хувь хийх** делить на три части; **делать в трёх экземплярах; гуравны хоёр хувь** две трети; **дөрвөн хувийн нэг (хувь) нь** четвёртая часть целого; **ихэнх хувь** большая часть; **львиная доля; өдөр дүлийн хувь** полдень; **хувь хэсэг** часть; **Ази тивийн төв дундах хувь хэсэг** средняя часть азиатского материка; 3) экземпляр; тираж; **нэг хувь сийрүүлэх** переписать в одном экземпляре; **олон хувь ном** много экземпляров книг; **бүгд хоёр мянган хувь хэвлэн гаргав** тираж две тысячи экземпляров; **хувь цөөнтэй** малотиражный; 4) процент; **хуби** (употребляется для выражения дробей в арифметике); **гарсан хувь** санхүү. расход; **орсон хувь** санхүү. приход, доход; **орлогын тавин хувь** пятьдесят процентов дохода; **төлөвлөгөөгөө зуун хувь биелүүлэх** выполнить план на сто процентов; **зууны хоёр хувь** два процента; **хүү хувь** процент; **хувь ашиг** санхүү. дивиденд; 5) раз; **мянган хувь өсгөх** увеличивать в тысячу раз; 6) градус (о спирте); 7) холбоо үгэнд (в сочетании с илүү образует понятие больше или лучше); **хувь илүү** вдвое лучше или больше; **арван хувь илүү** в десять раз лучше или больше; **нэлээд хувь илүү** во много раз больше.

**ХУВЬ III** доля, удел, судьба, участь, рок, счастье; **хувь адил / хувь чацуу** разделяющий с кем-л. равную участь; **хувь дутах** терпеть недостаток; нехватать, недоставать; **хувь дутуу** недостаточный, обиженный судьбою; **хувь ерөөл / хувь заяа / хувь зохиол** *хорш.* судьба, участь, доля; **хувь**

заяагаа даалгах вручить свою судьбу; **хувь заяагаа шийдвэрлэх** решить судьбу чего-л.; **хувь зохиох** предназначать судьбою; **хувь зохиосон** суждённый; **хувь тохиолдох** выпасть на долю; **хувь өргөн төрөлт** родившийся под счастливой звездой (үгчил. с широкой долей, широким уделом);

**ХУВЬ IV 1.** сам, личность; **өөрийн хувиас гаргах** отпускать из своих средств; **хувь татах** спадать с лица, осунуться; **2.** хэлл. (образует фразеологическое сочетание); **хувь хувиа даган / хувь хувьдаа** каждый в отдельности.

**ХУВЬГҮЙ I** ᠬᠤᠪᠢᠭᠦᠢ ᠠ не имеющий доли; **хувьгүй болох** обездоливать; обездоленный.

**ХУВЬГҮЙ II** несчастный, несчастливый, бесталанный, незадачливый; злополучный.

**ХУВЬД** ᠬᠤᠪᠢᠳᠤ **1.** **хувь**-ийн ө.о., в отношении чего-л., в порядке чего-л.; **хувьд ашиглах** использовать в личных интересах; **хувьд ашиг оруулах зорилгоор** из корыстных побуждений; **хувьд байх** находиться в собственности, в личном пользовании; **хувьд завшаан хичээх** заботиться о личной выгоде; **хувьд нь олгох** отпускать для личного пользования; **2.** по части, по линии; как; в отношении чего-л., в порядке чего-л.; **аж ахуйн хувьд** в хозяйственном отношении; **албан журмын хувьд** по делам службы; **зарчмын хувьд** в принципе; **захирах тушаахын хувьд** в административном порядке; **захиргааны хувьд авч явуулсан арга хэмжээ** мероприятие в административном порядке; **нөхрийн хувьд тун сайн** как товарищ, он очень хороший; **чадахын хувьд...** что касается его умения...

**ХУВЬДАА** ᠬᠤᠪᠢᠳᠠᠭᠠ для себя; **амин хувьдаа** лично для себя; **хувь хувьдаа** каждый для себя, каждый себе; **хувьдаа завших** использовать для себя, присваивать; **хувьдаа хонжвор олох** наживаться в свою пользу.

**ХУВЬСАЛ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠠᠯ перемена.

**ХУВЬСАЛТ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠠᠯᠲᠤ перемена, изменение; превращение; эволюция; **ордны хувьсалт** дворцовый переворот; **хувьсалт хөгжилт** хорш. развитие, эволюция.

**ХУВЬСАМТГАЙ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠠᠮᠲᠦᠭᠠᠢ изменчивый, переменчивый.

**ХУВЬСАМХАЙ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠠᠮᠬᠠᠢ **хувьсамтгай**-г үз.

**ХУВЬСАХ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠠᠬᠤ **1.** 1) поднимать революцию, революционизироваться; восставать; становиться революционным; **зэвсэг барин хувьсах** хуучир. поднимать вооружённое восстание; **хувьсан босох** восставать; 2) изменяться, становиться другим, принимать иной вид; **өөрчлөгдөн**

**хувьсах** изменяться; **санаа хувьсах** менять мнение; **хэлбэр хувьсах** меняться (о виде, форме); **царай хувьсах** изменяться в лице; 3) становиться революционным, революционизироваться; **2.** 1) переменный; **хувьсах гүйдэл** бодос. переменный ток; **хувьсах хэмжигдэхүүн** тоо. переменная величина; **үл хувьсах хэмжигдэхүүн** тоо. постоянная величина; 2) эволюционный; **3.** **хувьсахуй**-г үз., **улиран хувьсах** эволюция; изменчивость; **хамааран хувьсах үзэгдэл** функция.

**ХУВЬСАХУЙ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠠᠬᠤᠢ 1) эволюция, изменение; 2) восстание.

**ХУВЬСГАГЧ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠦᠭᠠᠭᠴᠢ изменяющий.

**ХУВЬСГАЛ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠦᠭᠠᠯ 1) революция; **ардын хувьсгал** народная революция; **соёлын хувьсгал** культурная революция; **үндэсний хувьсгал** национальная революция; **шинжлэх ухаан техникийн хувьсгал** научно-техническая революция; **хувьсгалын өмнө** до революции; **хувьсгалын дараа** после революции; 2) переворот, перемена.

**ХУВЬСГАЛЖИХ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠦᠭᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠡ революционизироваться.

**ХУВЬСГАЛЖУУЛАХ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠦᠭᠠᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **хувьсгалжих**-ийн үйлдүүл., революционизировать.

**ХУВЬСГАЛЖЧИХАХ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠦᠭᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **хувьсгалжих**-ийн нэгэнтээ.

**ХУВЬСГАЛТ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠦᠭᠠᠯᠲᠤ революционный; **хувьсгалт анги** революционный класс; **хувьсгалт залуучууд** революционная молодёжь; **Хувьсгалт Залуучуудын эвлэл** түүх. Союз Революционной Молодёжи (Ревсомол); **хувьсгалт нам** революционная партия; **Монгол Ардын Хувьсгалт Нам (МАХН)** түүх. Монгольская народно-революционная партия (МНРП); **хувьсгалт тэмцэл** революционная борьба; **хувьсгалт улс** революционная страна; **цэргийн хувьсгалт хороо** хуучир. военно-революционный комитет, ревком; **хувьсгалт хөдөлгөөн** революционное движение; **хувьсгалт хүчин** революционные силы; **хувьсгалт цэрэг** революционная армия.

**ХУВЬСГАЛЧ** ᠬᠤᠪᠢᠰᠦᠭᠠᠯᠴᠢ **1.** революционер; **хэт хувьсгалч** ультрареволюционер; **2.** революционный; **хувьсгалч онол** революционная теория; **хувьсгалч чанартай** революционный; **хувьсгалч этгээд** революционер, революционные элементы.

**ХУВЬСГАЛЧААР** ᠬᠤᠪᠢᠰᠦᠭᠠᠯᠴᠢᠠᠭᠠᠭᠠᠷ **хувьсгал**-ын үйлдэх., революционно, революционным путём.

**ХУВЬСГАЛЫН** ᠬᠤᠪᠢᠰᠦᠭᠠᠯᠢᠨ **хувьсгал**-ын харьяал., революционный; **хувьсгалын өмнөх** дореволюционный; **хувьсгалын эсэргүү а)** контрреволюционный; б)

контрреволюционер; **хувьсгалын эсэргүү үймээн** контрреволюционный мятеж; **хувьсгалын эсэргүүчүүд** контрреволюционеры.

**ХУВЬСГАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠰᠭᠠᠬ* **хувьсах**-ын үйлдүүл., 1) перестраиваться, перестраивать; 2) вызывать восстание, переворот; революционизировать; **зэвсэг барин хувьсгах** вызывать вооружённое восстание; 3) вызывать перемены, производить изменения; **байдал хэлбэрийг хувьсгах** изменять форму; **биеэ хувьсган далдлах** цэрэг. маскироваться; **хувьсган хөгжүүлэх** развивать, вызывать развитие, эволюцию.

**ХУВЬСГУУР** *ᠬᠤᠪᠢᠰᠭᠤᠭᠤᠷ* тех. трансформатор.

**ХУВЬСЧИХАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠰᠴᠢᠬᠠᠬ* **хувьсах**-ын

нэгэнтээ.

**ХУВЬТАЙ** *ᠬᠤᠪᠢᠲᠠᠢ* имеющий долю, участь, судьбу; **счастливый**; **хувьтай төрсөн** родившийся под счастливой звездой.

**ХУВЬТАН** *ᠬᠤᠪᠢᠲᠠᠨ* **хувьтай**-н олон.,

счастливые, счастливыцы.

**ХУВЬЦАА** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠠᠭ* *ᠠ* шинэ. акция, пай.

**ХУВЬЦААНЫ** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠠᠭᠠᠨᠢ* *ᠨ* **хувьцаа(н)**-ы харьяал., паевой, на паях; свой, личный.

**ХУВЬЧИЛЦГААХ** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠬ* передавать в частную собственность (о многих).

**ХУВЬЧИЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хувьчлах**-ын нэгэнтээ.

**ХУВЬЧЛАГДСАН** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠰᠠᠨ* приватизированный.

**ХУВЬЧЛАЛ** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠢᠯᠠᠯ* шинэ. приватизация, передача принадлежащих государству предприятий и т.п. в частную собственность.

**ХУВЬЧЛАЛЫН** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠢᠯᠠᠯᠢᠨ* *ᠨ* **хувьчлал**-ын харьяал., приватизационный.

**ХУВЬЧЛАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠢᠯᠠᠬ* шинэ. 1. передавать принадлежащие государству предприятия, жилые здания и т.п. в частную собственность; 2. **хувьчлахуй**-г үз.

**ХУВЬЧЛАХУЙ** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ* приватизация.

**ХУВЬЧЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠪᠢᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* **хувьчлах**-ын

үйлдүүл.

**ХУГ** *ᠬᠤᠭ* внезапно, вдруг; **хуг харайх** подскокить; **хуг хийж нойр хүрэв** вдруг захотелось спать.

**ХУГА** *ᠬᠤᠭᠠ* хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица, обозначающая перелом чего-л.); **хуга дайрах** с налёта выломать, вышибать, разнести в пух и прах; **хуга дарах** переломить давлением; надламывать; раздавить; **хуга татах** сломать, изломать; вырвать, выдернуть; **хуга үсрэх** обломаться; **хуга цохих** переломить ударом; отбивать, перебить, переломить.

**ХУГАЛАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠯᠠᠬ* переламывать пополам, ломать поперек; **модны мөчир хугалах** ломать ветки дерева; **саваа хугалах** переламывать палку; **нэр хугалах** шилж.

подрывать авторитет, компрометировать, дискредитировать; **урам хугалах** портить кому-л. настроение, разочаровывать.

**ХУГАЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠯᠤᠭᠠᠯᠠᠬ* **хугалах**-ын үйлдүүл.

**ХУГАЛЦГААХ** *ᠬᠤᠭᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠬ* переламывать пополам, ломать поперек (о многих).

**ХУГАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хугалах**-ын нэгэнтээ.

**ХУГАРАЛ** *ᠬᠤᠭᠠᠷᠠᠯ* бодос. преломление; **гэрлийн хугарал** преломление света; **тэнгэрийн утгын хугарал** астрономическая рефракция; **хугарал хувирал** перелом.

**ХУГАРАЛТ** *ᠬᠤᠭᠠᠷᠠᠯᠤᠲ* перелом.

**ХУГАРАМТГАЙ** *ᠬᠤᠭᠠᠷᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ* легко ломающийся, хрупкий, ломкий.

**ХУГАРАМХАЙ** *ᠬᠤᠭᠠᠷᠠᠮᠬᠠᠢ* **хугарамтгай**-г үз.

**ХУГАРАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠷᠠᠬ* 1. переламываться,

ломаться; **мод хугарах чимээ дуудав** послышался звук ломающегося дерева; **нэр хугарах** испортить себе репутацию; **нэр хугарахаар яс хугар** зүйр., үгчил. чем опозорить имя, лучше сломать кость; ~ лучше увечье, чем бесчестье; **сэтгэл хугарах** досадовать, отчаиваться; **урам хугарах а)** падать духом, разочаровываться; **б)** разочарованный, расстроженный, подавленный; 2. **хугарахуй**-г

үз., **гэрэл хугарах** преломление света; **хугарсан газар** излом, надлом.

**ХУГАРАХУЙ** *ᠬᠤᠭᠠᠷᠠᠬᠤᠢ* излом,

преломление;

**ХУГАРУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠷᠤᠭᠠᠯᠠᠬ* **хугарах**-ын

үйлдүүл.

**ХУГАРХАЙ** *ᠬᠤᠭᠠᠷᠬᠠᠢ* 1. разломанный, переломанный, сломанный; 2. обломок, обломки; **боовны хугархай** кусочек печенья; **лааны хугархай** огарок.

**ХУГАРЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хугарах**-ын нэгэнтээ.

**ХУГАС** *ᠬᠤᠭᠠᠰ* яриа. пополам, обломок; половина; **хугас шил архи** полбутылка водки; **хагас хугас хийх** скомкать, складывать пополам.

**ХУГАЦАА(Н)** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠠ(ᠨ)* 1) срок; **суралцах хугацаа** срок обучения; **тайлангийн хугацаа** отчётный период; **түр хугацаа** короткий срок; **түр хугацаагаар** временно, кратковременно, на небольшой срок; **урт хугацаа** длительный срок; **урт хугацааны** долгосрочный; **хэвлэн гаргах хугацаа** срок выпуска (книги) в свет; **хөөн хэлэлцэх хугацаа** срок давности; **хянан харгалзах хугацаа** испытательный срок; **цэргийн албаны хугацаа** срок военной службы; **хугацаа дуусахын янар** до истечения срока; **хугацаа дууссан үнэмлэх** просроченный документ; **хугацаа өнгийх** просрочивать срок; **хугацаа өнгөрүүлэх** просрочить; **хугацаа сунгах** продлить срок,

удлинять срок, отсрочить; **паспортын хугацаа сунгах** отсрочить паспорт; **хугацаа тавих / хугацаа тогтоох** устанавливать, назначать срок; **хугацаа хэтрүүлэлгүй** не превышая срока; **хугацаа хэтрэх** превышать срок; **гурван жилээс доошгүй хугацаагаар** сроком не менее трёх лет; **нэг жилийн хугацаагаар** сроком на один год; **зохих хугацааны дотор** в течение соответствующего времени; **хугацаанаас өмнө / хугацаанаас урьд** до срока, раньше срока, досрочно, до установленного срока; **хугацааны тэмдэг** түүх. билет, паспорт, данный кому-л. на срочное время; 2) стаж; **үйлдвэрт ажилласан хугацаа** производственный стаж; **хөдөлмөрлөсөн хугацаа** трудовой стаж.

**ХУГАЦААГҮЙ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠭᠦᠢ* 1. бессрочный; 2. бессрочно.

**ХУГАЦААЛАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠯᠠᠬ* хугацах-ыг үз.

**ХУГАЦААЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хугацаалах-ын нэгэнтээ.

**ХУГАЦААНД(АА)** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠨᠳᠠᠭ* хугацаа(н)-ы ө.о., в срок, к сроку; **богино хугацаанд, ахар хугацаанд** за короткий срок; **тогтоосон хугацаанд, заасан хугацаанд** в установленный срок.

**ХУГАЦААТ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠲ* хугацаатай-г үз., хугацаат алба действительная служба; хугацаат хэвлэл периодика, пресса.

**ХУГАЦААТАЙ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* 1) срочный, годный до... ; хугацаатай гэрээ срочный договор; хугацаатай зээллэг срочная ссуда; хугацаатай мэдээ срочное донесение; 2) имеющий срок, со сроком; сроком на.. ; на срок в... ; **богино хугацаатай** краткосрочный; **урт хугацаатай** долгосрочный; **хоёр жилийн хугацаатай** сроком на два года, установленный на срок в два года; **хоёр жилийн хугацаатай сонгогдох** избираться сроком на два года; ... **хүртэл хугацаатай** сроком до...

**ХУГАЦАГДАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠳᠠᠬ* хугацах-ын үйлдэгд.

**ХУГАЦАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠬ* 1) назначать срок, устанавливать срок; **нэг жилээр хугацах** устанавливать срок на один год, устанавливать годичный срок; **өдөр хугацах** назначать день; 2) полностью или частично снимать повинность; **алба хугацах** исключить из списка налогоплательщиков.

**ХУГАЦУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хугацах-ын үйлдүүл.

**ХУГАЦЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠴᠢᠬᠠᠬ* хугацах-ын нэгэнтээ.

**ХУГАЧИХ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠢᠬ* 1) хугарах-ын нэгэнтээ., переломиться; 2) хугарах-ын олонтаа., переламывать.

**ХУГАЧУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хугачих 2)-ийн үйлдүүл.

**ХУГАЧЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠠᠴᠠᠭᠴᠢᠬᠠᠬ* хугачих-ийн нэгэнтээ.

**ХУГАШ** *ᠬᠤᠭᠠᠰ* амьт. детёныш северного оленя.

**ХУГЗГАР** *ᠬᠤᠭᠤᠵᠠᠭᠠᠷ* бледный, одутловатый; **хугзгар царай** бледное и одутловатое лицо.

**ХУД** *ᠬᠤᠳ* сват, кум (отец одного из супругов по отношению к родителям другого из супругов); **худ худгуй / худ анд** хорш. КУМОВЬЯ; **худ овог** хорш. свойственники; **худ ураг** хорш. свойственники, родственники через женитьбу; **худ ураг бололцох** вступать в родственные отношения между супругом и кровными родственниками другого супруга, а также между родственниками супругов; **худ худгуй болох** становиться сватами.

**ХУДАГ** *ᠬᠤᠳᠠᠭ* 1) колодец; **малтмал худаг** шахтный колодец; **оргил худаг** артезианский колодец; **өрөмдмөл худаг** буровой колодец; **худаг лайдах** очищать дно колодца от ила; **худаг ухах** копать колодец; **худаг харьдах** очищать колодец; **худаг шанд** хорш. естественный колодец, колодец в котловине; **худгийн шат** сруб колодца; 2) яма; **тарианы худаг** силосная яма; 3) хуучир. ЯМА (выкопанная специально для заключения преступников в дореволюционной Монголии).

**ХУДАГЖУУЛАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠭᠵᠤᠯᠠᠬ* худагжих-ийн үйлдүүл.

**ХУДАГЛАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠭᠯᠠᠬ* хуучир. заключать, сажать в яму (вид наказания за тяжкое преступление в Монголии в XVII-XVIII ст.).

**ХУДАЛ** *ᠬᠤᠳᠠᠯ* 1. неправда, ложь; враньё; обман; **далан худал** сплошная ложь; **илт худал** явная ложь; **оргүй худал** беспочвенная ложь; **үнэн худлыг олох** установить истину; определить где правда и где ложь; **худал гүтгэл** клевета; **худал гэрч** лжесвидетель; **худал үг** неправда; неправдивое слово; ложь; **худал хуумгай** хорш. ложь; **худал хэлэх** говорить неправду; лгать, врать; 2. ложный, неправдивый; притворный; фальшивый; **худал бичиг** фальшивка; **худал болгох** объявлять ложным, несостоятельным; **хүний үгийг худал болгож яллах** обвинять кого-л. во лжи; **худал үзэгдэл** мираж, видение; **худал хуурмаг** хорш. а) обман, ложь, надувательство; б) ложный, фальшивый, неправдивый; **худал хуурмаг** мэдээ ложное сообщение; **худал ташаа** хорш. неправильный; **худал ташаа мэдүүлэх** давать неправильные сведения; 3. ложно, притворно, неестественно; **худал өвдөх** притворно хворать, симулировать болезнь.

**ХУДАЛДАА(Н)** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭ* 1. торговля; продажа; **боолын худалдаа** работорговля;

**бөөний худалдаа** оптовая торговля; **гадаад худалдаа** внешняя торговля; **ганзагын худалдаа** торговля вразнос; **дамын худалдаа** спекуляция; **дэлгүүр худалдаа** магазин; **жижиглэн худалдаа** розничная торговля; **ногооны худалдаа** овощная торговля; **хувийн худалдаа** частная торговля; **чөлөөт худалдаа** свободная торговля; **энгийн худалдаа** частная торговля; **яармаг худалдаа** ярмарка; **худалдаа наймаа / худалдаа арилжаа** хорш. торговля; **худалдаа наймааны орлого ашиг хөөцөлдөх** заниматься бизнесом; бизнес; **худалдаа хийх / худалдаа эрхлэх** заниматься торговлей, торговать, продавать; **хил давж нууц худалдаа хийх** заниматься контрабандой; **худалдаанд гарах** поступить в продажу; **2. торговый; худалдаа аж үйлдвэрийн төв** торгово-промышленный центр; **худалдаа бэлтгэл** торговое снабжение; **худалдаа гүйлгээ** торговые обороты; торговля.

**ХУДАЛДААЛАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* **1.** торговать, продать; **2. худалдаалахуй**-г үз., **арилжаалан худалдаалах** торговать, вести меновую торговлю; **архи үл худалдаалах хоолны газар** столовая без продажи спиртных напитков; **бөөнөөр худалдаалах** торговать оптом; оптовая торговля; **дам худалдаалах** перепродавать; **дамжуулан худалдаалах** заниматься перепродажей; **жижиглэн худалдаалах** торговать в розницу; розничная торговля; **үргэлж худалдаалах газар** постоянное торговое предприятие; **худалдаалан суух** жить торговлей, торговать.

**ХУДАЛДААЛАХУЙ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* торговля, продажа.

**ХУДАЛДААЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* худалдаалах-ын нэгэнтээ.

**ХУДАЛДААНЫ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨᠢ* **᠖** худалдаа(н)-ы харьяал., торговый; коммерческий; **худалдааны албан хаагчид** торговые служащие; **худалдааны ашиг** прибыль от торговли; **худалдааны байгууллага** торговое предприятие, торговая сеть; **худалдааны гааль** торговая пошлина; **худалдааны гэр / худалдааны пүүс** хуучир. торговый дом; фирма; **худалдааны гүйлгээ** торговый оборот; **худалдааны гэрээ** торговые договоры; **худалдааны зууч** комиссионер; **худалдааны иргэд** а) торговые люди; б) китайцы-торговцы; **худалдааны салбар** филиал торговли; **худалдааны төлөөлөгчдийн газар** торговое представительство, торгпредство; **худалдааны тэмдэгт бичиг** торговый патент; **худалдааны үнэ** продажная цена; **худалдааны хэлэлцээр** торговые переговоры; **мөнгөн санхүү ба худалдааны хэлэлцээ хийх газар** биржа; **худалдааны хүн** торговец;

**худалдааны цэг** торговая точка; **худалдааны чанар бүхий** носящий торговый характер; **худалдааны эрх** торговые права; **худалдааны онц эрх** торговая монополия; **Худалдааны Яам** Министерство торговли.

**ХУДАЛДААЧИН** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠴᠢᠨ* торговец, купец; коммерсант; **амтганы худалдаачин** кондитер; **боолын худалдаачин** работрговец; **ганзгын худалдаачин / дамнуурын худалдаачин / үүргийн худалдаачин** разносчик; **дамын худалдаачин** спекулянт, перепродавец; комиссионер, посредник; **жижиг худалдаачин** лавочник, мелкий торговец; **махны худалдаачин** мясник; **хайрцгийн худалдаачин** разносчик, лоточник; **энгийн худалдаачин** частный торговец, частник; **худалдаачин наймаачин** хорш. торговец; **худалдаачин панзчин / худалдаачин мөнгө хүүлэгч** ростовщик.

**ХУДАЛДАГДАГЧ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠳᠠᠭᠴᠢ* худалдагдах-ын үйлт нэрийн одоо цаг., продаваемый, продающийся, продажный.

**ХУДАЛДАГДАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* худалдах-ын үйлдэгд., быть продаваемым, продаваться, быть предметом торговли.

**ХУДАЛДАГЧ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠭᠴᠢ* **1.** продавец, продавщица; **дэлгүүрийн худалдагч** продавец в магазине; **2.** торгующий, продающий.

**ХУДАЛДАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* **1.** торговать; продавать; **биеэ худалдах** а) развратничать (үгчил. продавать своё тело); заниматься проституцией; б) продаться врагам; **борлуулан худалдах** торговать; **гадаадад борлуулан худалдах** экспортировать; **жижиглэн худалдах** торговать в розницу; **зохих үнээр худалдах** торговать по соответствующей цене; **мах худалдах** продавать мясо; **хошуу худалдах** шилж. сплетничать; **худалдан авагч** покупатель; покупающий; **худалдан авах** а) покупать; б) купля; **худалдан авах чадвар** покупательная способность; **худалдан барах** распродать; **худалдан өгөх** продавать; **мөнгөөр худалдан өгөх** отпускать за деньги; **2. худалдахуй**-г үз., **үнэ хаялцуулан худалдах** аукцион; **3.** продажный; **худалдах үнэ** продажная цена; **биеэ худалдахаар хүн** продажный человек.

**ХУДАЛДАХУЙ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* продажа, купля.

**ХУДАЛДАЦГААХ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* торговать, продавать (о многих).

**ХУДАЛДУУЛАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* худалдах-ын үйлдүүл., поручать торговлю, отпускать для торговли; пускать в продажу; **хоршооллоор худалдуулах** отпускать для кооперативной торговли, пускать в продажу через кооперацию.

**ХУДАЛДЧИХАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* худалдах-ын нэгэнтээ.

**ХУДАЛЧ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠴᠢ* лгун, врун; лжец; обманщик; **худалч хүн** лгун, врун.

**ХУДАЛЧЛАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠯᠠᠬ* быть лживым, лгать.

**ХУДАЛЧХАН** *ᠬᠤᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠨ* худалч-ийн багас., склонный привирать; не совсем правдивый; не совсем истинный.

**ХУДАМ** *ᠬᠤᠳᠠᠮ* хуудам-ыг үз., **худам монгол бичиг** старомонгольское письмо, старомонгольская письменность.

**ХУДАРГА I** *ᠬᠤᠳᠠᠷᠭᠠ* тү. 1) шлея; **хударга булаан алавхийх** вскакивать на коня сзади, ухватившись за подхвостник; **хударга давж буруугаар алавхийх** вскакивать на коня, ухватившись за заднюю луку и скакать, глядя назад; **хударга торгох** надевать подхвостник; **хударга хударгалах** надевать шлею на лошадь; продевать подхвостный ремень; 2) шилж. в отсутствие, во время отсутствия; **хударгаар суух** шилж. приходит после ухода, воспользоваться отсутствием кого-л.

**ХУДАРГА II** *ᠬᠤᠳᠠᠷᠭᠠ* II нарез (у лука); **хударга гудас намнах** стрелять из лука с лошади, повернувшись назад.

**ХУДАРГАЛАХ I** *ᠬᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬ* I 1) надевать шлею, продевать подхвостный ремень; 2) гнаться по пятам, преследовать; **сүүл хударгалах** внезапно атаковать с тыла.

**ХУДАРГАЛАХ II** *ᠬᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬ* II сделать нарез (к луку).

**ХУДАРГАЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬ* хударгалах I, II-ын үйлдүүл.

**ХУДАРГАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠳᠠᠷᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хударгалах I, II-ын нэгэнтээ.

**ХУДГИЙН** *ᠬᠤᠳᠭᠢ* худаг-ийн харьяал., колодезный; **худгийн онгоц** колода у колодца (из которой поят скот); **худгийн соруул** колодезный насос; **худгийн ус** колодезная вода; **худгийн хашлага** колодезный сруб, надземная часть колодезного сруба; **худгийн ховоо** колодезная бадья; **худгийн цах** колодезный журавль.

**ХУДГУЙ** *ᠬᠤᠳᠭᠤ* сваха, кума (мать одного из супругов по отношению к родителям другого из супругов); **худ худгуй болох** породниться через брак своих детей, стать сватами.

**ХУДЛААР** *ᠬᠤᠳᠯᠠᠭ* худал-ын үйлдэх., ложно, фальшиво.

**ХУДЛАХ** *ᠬᠤᠳᠯᠠᠬ* становиться свойственниками, сватами; породниться через брак.

**ХУЖАА** *ᠬᠤᠵᠠ* яриа. китаец, хуцзяо.

**ХУЖГАР** *ᠬᠤᠵᠭᠠᠷ* блёклый, бледный; **хужгар царайтай** бледнолицый.

**ХУЖИГНАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠭᠨᠠᠬ* урчать (в животе).

**ХУЖИГНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хужигнах-ын нэгэнтээ.

**ХУЖИГНУУЛАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хужигнах-ын үйлдүүл.

**ХУЖИЙЛГАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠶᠯᠭᠠᠬ* хужийх-ийн үйлдүүл.

**ХУЖИЙХ** *ᠬᠤᠵᠢᠶᠢᠬ* блёкнуть, бледнеть, побледнеть, становиться бледным.

**ХУЖИЙЧИХАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хужийх-ийн нэгэнтээ.

**ХУЖИР** *ᠬᠤᠵᠢᠷ* 1. 1) сода (натуральная); 2) солончак, солончаковая соль, солончаковая вода; **үнсэн хужир** поташ; **хужир идэх а)** выпить соду; **б)** покрываться солью (чаще о поверхности земли); **хужир мараа** хорш. солончак; **хужир ургах** покрываться солью; **хужиртай газар** солончак; **хужир нэг гэмтэй ерэн есөн эрдэмтэй, давс нэг эрдэмтэй ерэн есөн гэмтэй** хууч. солончак имеет девяноёсто девять полезных свойств и один вред, а соль имеет лишь одно полезное свойство и девяносто девять вредов; 3) шилж. самая любимая, доставляющая наслаждение пища; **номоор хужир хийх** глотать книги, увлекаться чтением, любить книги; 2. солёный; **хужир ус** солёная вода; **хужир бүхий нуур** солончаковое озеро.

**ХУЖИРЛАГ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠯᠠᠭ* солончаковый; **хужирлаг газар** солончаковая земля.

**ХУЖИРЛАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠯᠠᠬ* 1) есть соль, лизать солончаковую землю (о скоте); пасти скот на солончаках; пастись на солончаках (о животных); 2) шилж. полакомиться; **нүд хужирлах** наслаждаться зрелищем чего-л.

**ХУЖИРЛАЦГААХ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬ* наслаждаться (о многих).

**ХУЖИРЛАЧИХАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хужирлах-ын нэгэнтээ.

**ХУЖИРЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠯᠤᠯᠠᠬ* хужирлах-ын үйлдүүл.

**ХУЖИРСАА** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠰᠠᠠ* стремление к солончаку, тоска по солончаку, жажда соли (у жвачных животных); **хужирсаа тайлах** удовлетворить свои потребности в солончаках, поест соли (о жвачных животных); † **хар хужирсаа** старинное название двадцатого ноября.

**ХУЖИРСАГ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠰᠠᠭ* любящий лизать солончак.

**ХУЖИРСАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠰᠠᠬ* 1) испытывать недостаток в соли (чаще о скоте); 2) стремиться к солончаку, на солончаковые пастбища (о скоте); искать солончак, любить лизать солончаковую почву (о жвачных животных).

**ХУЖИРСУУЛАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хужирсах-ын үйлдүүл.

**ХУЖИРСЧИХАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хужирсах-ын нэгэнтээ.

**ХУЖИРТАЙ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠲᠠᠶ* 1) содержащий соду (натуральную); 2) солончаковый; **хужиртай нуур** солончаковое озеро; **хужиртай ус**

солончаковая вода; **хужиртай хөрс**  
солончаковые почвы.

**ХУЖИРТАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠲᠠᠬ* покрываться солью,  
солёной коркой.

**ХУЖИРТЧИХАХ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠲᠠᠬᠢᠬᠠᠬ* **хужиртах**-ын  
нэгэнтээ.

**ХУЖИРХАЙ** *ᠬᠤᠵᠢᠷᠬᠠᠢ* бие.зүй. утолщённая  
часть стенки рубца; складка, морщина;  
**гүзээний хужирхай** складки на внутренней  
поверхности брюшины.

**ХУЗАР** *ᠬᠤᠵᠠᠷ* мокрые от пота части  
одежды, потная одежда.

**ХУЗАРТАХ** *ᠬᠤᠵᠠᠷᠲᠠᠬ* пропотеть, преть,  
делаться мокрым от пота.

**ХУЗАРТЧИХАХ** *ᠬᠤᠵᠠᠷᠲᠠᠬᠢᠬᠠᠬ* **хузартах**-ын  
нэгэнтээ.

**ХУЗГАЙ** *ᠬᠤᠵᠠᠭᠠᠢ* : **хазгай хузгай** хорш.  
наклонный, косой, кривой.

**ХУЙ I** *ᠬᠤᠢ* ножны, футляр для ножа и т.п.;  
**маузер бууны хуй** кобура маузера; **сэлэмний**  
**хуй** сабельные ножны; **хутганы хуй** ножны  
для ножа; **хуй мод** ложа, приклад винтовки;  
**илд хуйд дүрэх** меч вкладывать в ножны.

**ХУЙ II** смерч, вихрь, сильный вихрь;  
**догшин хуй** смерч; **элсэн хуй** песчаный  
смерч; **хуй салхи** сильный вихрь; **хуй салхи**  
**шиг хурдан** быстрый как смерч.

**ХУЙ III** свёрток, рулон; **нэг хуй цаас**  
рулон бумаги; **хуй торго** цельный кусок  
шёлка; рулон шёлка.

**ХУЙ IV:** **хурал хуй** хорш. собрание; **хуйн**  
**хурал** небольшое собрание, небольшое  
собрание молящихся, небольшое  
богослужение.

**ХУЙ V:** **мал хуй** хорш. СКОТ.

**ХУЙ VI:** **хуй загас / хой загас** загас.  
молодая форель.

**ХУЙ VII** бледный; † **хуй алаг нугас / хуй**  
**булаг нугас** шувуу. утка с белыми пестринами;  
**хуй шаазгай** шувуу. сорока синяя.

**ХУЙВ** *ᠬᠤᠢᠪ* ПЕТЛЯ (на укрюке, которым ловят  
лошадей), верёвка; закидной аркан.

**ХУЙВАЛДААН** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ* заговор, тайное  
соглашение; **нууц хуйвалдаан** тайный  
заговор; **хуйвалдаан хийх** устраивать  
заговор, быть в заговоре; **хуйвалдаанд орох**  
вступить в заговор; **хуйвалдааныг илрүүлэх**  
/ **хуйвалдааныг илчлэх** раскрывать заговор.

**ХУЙВАЛДАГЧ** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠳᠠᠭᠴᠢ* заговорщик;  
**хувьсгалын эсэргүү хуйвалдагч**  
контрреволюционный заговорщик.

**ХУЙВАЛДАХ** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠳᠠᠬ* вступать в заговор;  
быть в заговоре; тайно сговариваться;  
**хуйвалдан нийлэлдэх** организовать тайное  
сообщество.

**ХУЙВАЛДАЦГААХ** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬ* тайно  
сговариваться (о многих).

**ХУЙВАЛДЛАГА** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠳᠠᠭᠠ* **хуйвалдаан**-г  
үз.

**ХУЙВАЛДУУЛАХ** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хуйвалдах**-  
ын үйлдүүл.

**ХУЙВАЛДЧИХАХ** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ*  
**хуйвалдах**-ын нэгэнтээ.

**ХУЙВАН** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠨ* суп с блинчиками.

**ХУЙВЛАХ** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠬ* 1) привязывать петлю  
к укрюку; 2) висеть петлей.

**ХУЙВЛАЧИХАХ** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуйвлах**-ын  
нэгэнтээ.

**ХУЙВЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠢᠪᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хуйвлах**-ын  
үйлдүүл.

**ХУЙГАРЛАХ хуйгуурлах**-ыг үз.

**ХУЙГУУР** *ᠬᠤᠢᠭᠤᠷ* лъстивый, угодливый;  
коварный, хитрый; **хуйгуур зусар** хорш.  
лъстивый, угодливый.

**ХУЙГУУРДАХ** *ᠬᠤᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬ* **хуйгуурлах**-ыг үз.

**ХУЙГУУРЛАХ** *ᠬᠤᠢᠭᠤᠷᠠᠯᠬ* действовать  
коварно, лукавить; подхалимствовать,  
подлизываться, лъстить.

**ХУЙЛАА** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠭᠠ* **хуйлаас**-ыг үз.

**ХУЙЛААДАС** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠰ* вьюга, метель.

**ХУЙЛААС(Н)** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠭᠠᠰ(ᠨ)* рулон, сверток.

**ХУЙЛААСТАЙ** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠭᠠᠰᠲᠠᠢ* **хуйлаатай**-г үз.

**ХУЙЛААТАЙ** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* 1) свёрнутый

трубкой, рулоном; **хуйлаатай торго**  
свёрнутый в рулон шёлк; 2) завернутый;  
**цаасанд хуйлаатай** завернутый в бумагу.

**ХУЙЛАГДАХ** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **хуйлах II**-ын үйлдэгд.

**ХУЙЛАЛЦАХ** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠬ* **хуйлах II**-ын үйлдэлц.

**ХУЙЛАРЧИХАХ** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуйлрах**-ын  
нэгэнтээ.

**ХУЙЛАХ I** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠬ I* вкладывать в ножны,  
класть, всовывать в футляр; **сэлмээ хуйл**  
вложи саблю в ножны.

**ХУЙЛАХ II** свёртывать в рулон, в трубку;  
завёртывать; **хивс хуйлах** свёртывать ковёр;  
**цаас хуйлах** свёртывать в трубку бумагу;  
**хуйлж уях** завязывать свёртком; **хуйлсан**  
**шинель** цэрэг. скатка.

**ХУЙЛАХ III** собираться, устраивать  
собрание, сборище, группироваться.

**ХУЙЛАХ IV** дуть, веять (о вихре).

**ХУЙЛМАЛ** *ᠬᠤᠢᠯᠮᠠᠯ* свёрнутый в рулон, в  
трубку; **хуйлмал бичиг** свиток; **хуйлмал**  
**хэмжүүр** рулетка.

**ХУЙЛРАЛДАХ** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* **хуйлрах**-ын  
үйлдэлд.

**ХУЙЛРАХ** *ᠬᠤᠢᠯᠠᠷᠠᠬ* 1) заворачиваться,  
завёртываться, свёртываться трубкой; 2)  
кружиться; клубиться; **замаар тоос хуйлран**  
**дэгдэнэ** пыль клубится по дороге; **навч**  
**агаарт хуйлрана** листья кружатся в воздухе;  
**шуурга хуйларч** эхлэв метель закружила; 3)  
толпиться; **олон хүн хажуу тийшээ хуйлран**  
**зогсов** толпа сдвинувшись в сторону,  
остановилась.

**ХУЙЛРУУЛАХ** *ᠬᠤᠢᠯᠢᠷᠠᠭ* хуйлрах-ын үйлдүүл.

**ХУЙЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуйлах I, II-ын үйлдүүл.

**ХУЙЛЦГААХ** *ᠬᠤᠢᠯᠤᠴᠭᠠᠬ* хуйлах I, II, III-ын олноор үйлдэх.

**ХУЙЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠢᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* хуйлах I, II, III-ын нэгэнтээ.

**ХУЙМАГ** *ᠬᠤᠢᠮᠠᠭ* блины, лепешки из жидкого теста; хуймаг цутгах приготавливать блины, стряпать блины.

**ХУЙРАГ** *ᠬᠤᠢᠷᠠᠭ* : хулан хуйраг ург. мелколистный.

**ХУЙСАЛЗАХ** *ᠬᠤᠢᠰᠠᠯᠵᠠᠬ* хуйсрах-ыг үз.

**ХУЙСГНАЛДАХ** *ᠬᠤᠢᠰᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ* хуйсганах-ын үйлдэл.

**ХУЙСГАНАХ** *ᠬᠤᠢᠰᠭᠠᠨᠠᠬ* хуйсрах-ыг үз.

**ХУЙСГАНАЦГААХ** *ᠬᠤᠢᠰᠭᠠᠨᠠᠴᠭᠠᠬ* вести себя неприветливо (о многих).

**ХУЙСГАНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠢᠰᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хуйсганах-ын нэгэнтээ.

**ХУЙСГАНУУЛАХ** *ᠬᠤᠢᠰᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуйсганах-ын үйлдүүл.

**ХУЙСГАНУУР** *ᠬᠤᠢᠰᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠷ* неприветливый.

**ХУЙСГАР** *ᠬᠤᠢᠰᠭᠠᠷ* хуйсгануур-ыг үз.

**ХУЙСГАРДУУ** *ᠬᠤᠢᠰᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* ДОВОЛЬНО неприветливый.

**ХУЙСГАРХАН** *ᠬᠤᠢᠰᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* хуйсгар-ын багас.

**ХУЙСРАХ** *ᠬᠤᠢᠰᠢᠷᠠᠬ* 1) портиться (о погоде); тэнгэр хуйсрав погода испортилась; 2) кружиться, подниматься, дуть (о вихре).

**ХУЙСЧУУР** *ᠬᠤᠢᠰᠢᠴᠢᠭᠤᠷ* СЛИШКОМ неприветливый.

**ХУЙХ** *ᠬᠤᠢᠬ* 1) кожа черепа, кожа на голове, скальп; 2) опалённая кожа (напр. ноги или головы животного); 3) верхний слой почвы, заросший травой.

**ХУЙХАЙ** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠢ* хараал. дикая свинья (ругательство); Неряха.

**ХУЙХАЛЗАХ** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠯᠵᠠᠬ* не соблюдать правил приличия, нарушать установленные правила, поступать дерзко, вести себя нахально.

**ХУЙХАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хуйхалзах-ын үйлдүүл.

**ХУЙХАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хуйхалзах-ын нэгэнтээ.

**ХУЙХАЛСАН** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠯᠰᠠᠨ* опалённый.

**ХУЙХАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хуйхлах-ын нэгэнтээ.

**ХУЙХАР** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠷ* страсть, увлечение; хуйхар дэгдэх пылать страстью, воспылать страстью.

**ХУЙХАРЛАХ** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠷᠯᠠᠬ* пылать страстью.

**ХУЙХЛАГДАХ** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠬ* хуйхлах-ын үйлдэгд, БЫТЬ опалённым, опалиться; хуйхлагдсан газар спалённое место, на котором трава не растёт.

**ХУЙХЛАХ** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠬ* 1) палить, опаливать, спалить волосы, шерсть со шкуры, с кожи (напр. ноги и голову животного перед варкой); **шийр толгой хуйхлах** опаливать ноги и голову животного перед варкой; 2) спалить, сжечь (напр. брови); 3) шилж. свирепствовать; **хуйхалчих шахах** шилж. свирепствовать, вести себя свирепо.

**ХУЙХЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠢᠬᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуйхлах-ын үйлдүүл.

**ХУЙХУЙ I** *ᠬᠤᠢᠬᠤᠢ I* 1) дунган; житель Восточного Туркестана; магометанин; **хуйхуй хотон** хорш. дунгане; 2) яриа. бандит.

**ХУЙХУЙ II: хуйхуй шаазгай** шувуу. синяя сорока.

**ХУЙХУЙ III** бесшабашный, беспутный.

**ХУЙХУЙТАХ** *ᠬᠤᠢᠬᠤᠢᠲᠠᠬ* вести бесшабашно, беспутничать.

**ХУЙЦАЙ** *ᠬᠤᠢᠴᠠᠢ* суп с фрикадельками.

**ХУЛ I** *ᠬᠤᠯ I* 1) саврасый, светло-гнедой (о масти лошади); **хул азарга** саврасый жеребец; **хул алаг** саврасый с белыми пестринами; **хул хээр** масть, несколько более тёмная, чем хул; 2) бежевый, светло-коричневый; **хул шар торго** бежевый шёлк.

**ХУЛ II** : **хар хул** амьт. маньчжурский тигр, леопард.

**ХУЛ III** *ᠬᠤᠯ III* большая деревянная чашка для кумыса; **хултай айраг** чашка с кумысом.

**ХУЛ IV** 1) ург. тыква; **хулуу**-г үз.; 2) сосуд, сделанный из тыквы; чаша.

**ХУЛ V** бляхи на плечах лат.

**ХУЛАГ** *ᠬᠤᠯᠠᠭ* амьт. шакал.

**ХУЛАГЧ** *ᠬᠤᠯᠠᠭᠴ* саврасая (о кобылице с тёмным хвостом и гривой).

**ХУЛАЙЛГАХ** *ᠬᠤᠯᠠᠢᠭᠠᠬ* хулайх-ын үйлдүүл.

**ХУЛАЙХ** *ᠬᠤᠯᠠᠢᠬ* БЫТЬ корноухим.

**ХУЛАЙЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хулайх-ын нэгэнтээ.

**ХУЛАЛЗАХ** *ᠬᠤᠯᠠᠯᠵᠠᠬ* хуламганах-ыг үз.

**ХУЛАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хулалзах-ын үйлдүүл.

**ХУЛАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хулалзах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛАМГАНАХ** *ᠬᠤᠯᠠᠮᠭᠠᠨᠠᠬ* хулмайх-ын олонтаа., 1) прижимать уши, стараясь укусить (о лошади); все время прижимать уши в страхе или от злости (о животных); 2) шилж. чувствовать вину, робеть (от сознания вины).

**ХУЛАМГАНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠠᠮᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хуламганах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛАМГАНУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠠᠮᠭᠠᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хулмаганах-ын үйлдүүл.

**ХУЛАН I** *ᠬᠤᠯᠠᠨ I* амьт. кулан, дикая лошадь; **хулан тахь** хорш. куланы и дикие степные лошади; **хулан чихтэй** хорш. кулан.

**ХУЛАН V: хулан жороо** шувуу. чекан.

**ХУЛАН II** *ᠬᠤᠯᠠᠨ II* дымовая труба, дымоход.

**ХУЛАН III:** *ᠬᠤᠯᠠᠨ* элэн хулан хорш. а) мёртвий; пустынний; **хотын элэн хулан гудамж** мёртвые улицы города; б) мертво; пустынно; **гудамжинд элэн хулан байв** на улицах было мертво; **элэн хулан болох** опустеть.

**ХУЛАН IV** *ᠬᠤᠯᠠᠨ* хулуу-г үз., хулан гуа ург. тыква; **хулан шанага** ковш; черпак, изготовленный из половинки тыквы.

**ХУЛАНГИР** *ᠬᠤᠯᠠᠨᠭᠢᠷ* МОЗОЛЬ.

**ХУЛАНС I** *ᠬᠤᠯᠠᠨᠰ* хулмас-ыг үз.

**ХУЛАНС II** наросты, МОЗОЛИ (на ногах лошади повыше копыт с внутренней стороны).

**ХУЛАНСТ** *ᠬᠤᠯᠠᠨᠰᠤᠲ* воняющий подмышечным потом.

**ХУЛАНЦ** *ᠬᠤᠯᠠᠨᠴ* прапрародитель; **элэнц хуланц** хорш. прапрародители; **хуланц эх прапрабабушка; хуланц эцэг** прапрадед.

**ХУЛАНЦАГ** *ᠬᠤᠯᠠᠨᠴᠠᠭ* хуланц-ыг үз.

**ХУЛБАЙ** *ᠬᠤᠯᠪᠠᠶ* аялга. Да?! (возглас сомнения).

**ХУЛГА I** *ᠬᠤᠯᠭ᠎ᠠ* 1) возглас раскаяния; 2) зря.

**ХУЛГА II** туберкулёз желёз (уха).

**ХУЛГАВЧ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠪᠴ* зимний головной убор, женский башлык.

**ХУЛГАВЧИЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хулгавчлах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛГАВЧЛАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬ* надевать шапку, башлык, закрывая уши; нахлобучивать.

**ХУЛГАВЧЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠪᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* хулгавчлах-ын үйлдүүл.

**ХУЛГАЙ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶ* 1. 1) воровство, кража; зохиолын хулгай ном. плагиат; илт хулгай разбой; явный вор; **морины хулгай** конокрад; **хулгай дээрэм / хулгай зэлгий / хулгай худал** хорш. воровство, кража; грабёж; **хулгай дээрэм хийх** грабить; **хулгай дээрэмчин** грабитель, разбойник; **хулгай мэдэгдэх / хулгай баригдах** быть замеченным в краже; **хулгай сэрэх / хулгай сэрдэх** подозревать в краже; заявлять о краже; **хулгай хийх** воровать, красть, совершить кражу, заниматься воровством; **хулгай худал** хорш. обман, мошенничество; нечестный поступок; 2) смутьян; бунтовщик; 3) вор; бандит; **ах хулгай** хуучир. атаман воровской шайки; **муу хулгай** вор, бандит; **цагаан намын хулгай** түүх. белобандит; **хулгай харгис** бандит; 2. **украдкой, скрытно, незаметно; хулгай нүдээр харах** смотреть украдкой; **хулгайгаар ирэх** прийти незаметно; 3. 1) воровской; **бүлэг хулгай** воровская шайка; банда; 2) незаметный; **хулгай зам** незаметная тропа; † **хулгай гэзэг** бие.зүй. затылочная ямка, затылок; **хулгай гэзэгний уг** бие.зүй. граница волосатой части затылка и шеи; **хулгай цэцэг** ург. бородач.

**ХУЛГАЙГААР** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶᠢᠭᠠᠭᠠᠷ* хулгай-н үйлдэх., воровски, воровским способом, обходными путями, незаконно; **хулгайгаар хил нэвтрэх** незаконно переходить границу; **хулгайгаар чагнах** подслушивать; **харилцуур утас хулгайгаар чагнах** подслушивать чей-л. телефонный разговор.

**ХУЛГАЙЛАГДАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* хулгайлах-ын үйлдэгд.

**ХУЛГАЙЛАГЧ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠴ* вор, грабитель.

**ХУЛГАЙЛАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶᠢᠯᠠᠬ* воровать, красть, похищать; **улсын хөрөнгө хулгайлах** расхищать государственные средства; **хулгайлан аваачих** красть, украсть; **хулгайлан авах** воровать, красть; **хулгайлан шамшигдуулах** делать растрату.

**ХУЛГАЙЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶᠢᠯᠤᠯᠠᠬ* хулгайлах-ын үйлдүүл.

**ХУЛГАЙЛЦГААХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶᠢᠯᠴᠭᠠᠬ* воровать, красть, похищать (о многих).

**ХУЛГАЙЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хулгайлах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛГАЙН** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶᠢᠨ* хулгай-н харьяал., 1) воровской; **хулгайн анчин** браконьер; **хулгайн ин** kleptomания; **хулгайн интэй хүн** kleptomан; **хулгайн үүр** воровской притон; 2) краденый; **хулгайн уяа** потайное место, где прячут украденный скот; **хулгайн юм** краденая вещь.

**ХУЛГАЙЧ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠶᠢᠴ* вор, грабитель, хищник; бандит; **бүлэг хулгайч** воровская шайка; банда; **халаасны хулгайч** карманник; яриа. жулик; **хулгайч эмэгтэй** воровка; **хулгайчийг бариарай!** держите вора!

**ХУЛГАЛЗАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠯᠵᠠᠬ* двигаться во все стороны, быть подвижным, гибким; **хулгалзсан уян** гибкий, эластичный.

**ХУЛГАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠯᠵᠢᠬᠠᠬ* хулгалзах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛГАНА** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠨᠠ* 1) амьт. МЫШЬ; **атаахай хулгана** амьт. землеройка; **жигүүрт хулгана** амьт. летучая мышь; **морин хулгана** амьт. полевая мышь; **олби хулгана** амьт. летяга; **усан хулгана болох** шилж. а) промокнуть до нитки; б) сильно вспотеть (үгчил. становится мокрым как мышь); **үхэр хулгана** амьт. крыса; 2) первый год двенадцатилетнего животного цикла; **хулгана жил** ГОД МЫШИ (первый год двенадцатилетнего животного цикла); **хулгана жилтэй** родившийся в год мыши; **хулгана өдөр** день мыши; **хулгана сар** месяц мыши, мышиный МЕСЯЦ (название октября месяца); **хулгана цаг** час МЫШИ (время от 23.40 до 0.1.40 часа ночи); 3) первый (порядковый номер в нумерации старых книг); † **хулгана давс** селитра; **хулгана өвчин** анаг. а) туберкулёз подчелюстных желёз (үгчил. мышинная болезнь); б) раковая опухоль; в) сифилис; г) золотуха; **хулгана өвчтэй хүүхэд**

золотушный ребёнок; **нүдний хулгана** анаг. народное название глазной болезни; **хулгана яр а)** мал.эмнэл. сибирская язва (у скота); б) раковая болезнь, раковая опухоль; в) сифилис.

**ХУЛГАНАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠨᠠᠬ* хулгах-ыг үз.

**ХУЛГАНАЦГААХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠨᠠᠨᠴᠭᠠᠬ* не решаться, не осмеливаться (о многих).

**ХУЛГАНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хулганах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛГАНУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хулганах-ын үйлдүүл.

**ХУЛГАНЫН** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠨᠠᠨ* хулгана-ын харьяал., мышинный; **хулганын занга / хулганын хавх** мышеловка; **хулганын зулзага, гөлчгий** мышонок; **хулганын нүх** мышинная нора; **хулганын орд** кладовая мыши (в котором мышь сохраняет запас зерен на зиму); † **хулганын тос** ург. лук.

**ХУЛГАР** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠷ* 1. корноухий; **хулгар чихт** корноухий; 2. 1) цээр. сурок, тарбаган; 2) этг. осуждённый, арестант, узник.

**ХУЛГАРДУУ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* корноухий.

**ХУЛГАРХАН** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* хулгар-ын багас.

**ХУЛГАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠬ* 1) пятиться; двигаться в разные стороны, вихлять; 2) шилж. не решаться, не осмеливаться; **жаахан хулгаж байгаад хариулав** немного помявшись ответил.

**ХУЛГАЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хулгах-ын олноор үйлдэх.

**ХУЛГУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хулгах-ын үйлдүүл.

**ХУЛД** *ᠬᠤᠯᠤᠳ* загас. форель; **шаврын хулд** загас. кета; **шаврын хулдын түрс** кетовая икра.

**ХУЛДААС(Н)** *ᠬᠤᠯᠤᠳᠠᠭᠤᠰ(ᠨ)* 1. 1) клеёнка; **шалны хулдаас** линолеум; 2) оклейка, наклейка, все, что наклеивается или чем оклеивать; тонкий слой кости, дерева, рога, которым оклеивают мебель и т.п.; 2. клеёнчатый; **хулдаасан хүрэм** клеёнчатая куртка.

**ХУЛДААСАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠤᠳᠠᠭᠤᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хулдааслах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛДААСЛАХ** *ᠬᠤᠯᠤᠳᠠᠭᠤᠰᠠᠯᠬ* 1) обивать клеёнкой; 2) оклеивать, наклеивать.

**ХУЛДААСЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠤᠳᠠᠭᠤᠰᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хулдааслах-ын үйлдүүл.

**ХУЛДАХ** *ᠬᠤᠯᠤᠳᠠᠬ* 1) обивать клеёнкой; 2) оклеивать что-л. тонким слоем кости, дерева, рога и т.п., намазывать клей; клеить.

**ХУЛДУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хулдах-ын үйлдүүл.

**ХУЛДЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* хулдах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛЖААХ** *ᠬᠤᠯᠵᠢᠶᠠᠬ* хулжих-ийн үйлдүүл.

**ХУЛЖИМТГАЙ** *ᠬᠤᠯᠵᠢᠶᠢᠮᠲᠭᠠᠢ* 1. норовистость лошадей, скота, стремящихся оторваться от привязи и убежать; 2. убегающий от людей, одичавший (о лошади).

**ХУЛЖИМХАЙ** *ᠬᠤᠯᠵᠢᠶᠢᠮᠬᠠᠢ* хулжимтгай-г үз.

**ХУЛЖИХ** *ᠬᠤᠯᠵᠢᠶᠠᠬ* 1) отвязаться и убежать от людей, одичать (о лошади); 2) шилж. страдать

бессонницей; **нойр хулжих** страдать бессонницей, не спать.

**ХУЛЖУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠵᠢᠶᠤᠯᠠᠬ* хулжаах-ыг үз.

**ХУЛЖЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠵᠢᠶᠴᠢᠬᠠᠬ* хулжих-ийн нэгэнтээ.

**ХУЛМАЙЛГАХ** *ᠬᠤᠯᠮᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* хулмайх-ын

үйлдүүл.

**ХУЛМАЙХ** *ᠬᠤᠯᠮᠠᠶᠢᠬ* прижать уши, стараясь укунить (о лошади); испуганно озираться; **чихээ хулмайх** прижимать уши.

**ХУЛМАЙЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠮᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хулмайх-ын нэгэнтээ.

**ХУЛМАЛЗАХ** *ᠬᠤᠯᠮᠠᠯᠵᠠᠬ* хулмаганах-ыг үз.

**ХУЛМАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠮᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хулмалзах-ын үйлдүүл., прижимать уши; **морь чихээ хулмалзуулж байна** лошадь прядёт ушами.

**ХУЛМАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠮᠠᠯᠵᠢᠬᠠᠬ*

хулмалзах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛМАН** *ᠬᠤᠯᠮᠠᠨ* 1. корноухий; 2. прижатый к голове (об ушах у животных, когда они испытывают страх или злость); **хулман чих** прижатые к голове уши.

**ХУЛМАС(Н)** *ᠬᠤᠯᠮᠠᠰ(ᠨ)* вонь, дурной запах подмышечного пота.

**ХУЛС(АН)** *ᠬᠤᠯᠤᠰ(ᠠᠨ)* 1. ург. 1) бамбук; **хулс мод** бамбук; **хулс модны сүеэ** молодые побеги бамбука; 2) тростник, камыш; **хулсан сахал** головки тростника; цветы и кисти у камыша и тростника; 2. 1) бамбуковый; **хулсан ой** бамбуковая роща; **хулсан ташуур** бамбуковый кнут; **хулсан хавтага** бамбуковая дощечка; **хулсан шар** соломенно-жёлтый; **хулсан ширдэг** мат, циновка; **хулсан ширвүүр** хуучир. бамбуковые прутики (которые носили музыканты как знак своей профессии); 2) тростниковый, камышовый; **хулсан заараг** шувуу. тростянка (птица); **хулсан үзэг** калам, тростниковое перо; † **хулсан сувд** крупный жемчуг низшего сорта.

**ХУЛСЛАГ** *ᠬᠤᠯᠤᠰᠯᠠᠭ* 1) обильный бамбуком, тростником, камышом; 2) бамбукообразный; † **хулслаг улаан цэгцүүхэй** ург. олеандр.

**ХУЛСНЫ** *ᠬᠤᠯᠤᠰᠨᠠ* хулс(н)-ы харьяал., тростниковый; † **хулсны хулгана** амьт. вид мышей, водящихся в тростниках.

**ХУЛСТ** *ᠬᠤᠯᠤᠰᠲᠤ* поросший бамбуком, тростником, камышом; **хулст нуур** озеро, поросшее тростником.

**ХУЛТ** *ᠬᠤᠯᠤᠲ* : **хулт бялзуухай** шувуу. мышелов.

**ХУЛУУ I** *ᠬᠤᠯᠤᠭᠤ I* ург. тыква; горлянка; **дий хулуу** ург. ракообразная маленькая тыква.

**ХУЛУУ II** *ᠬᠤᠯᠤᠭᠤ II* анаг. подагрические боли в суставах; ревматизм.

**ХУЛУУ III** *ᠬᠤᠯᠤᠭᠤ III* хулгуу-г үз.

**ХУЛУУГДАХ** *ᠬᠤᠯᠤᠭᠤᠭᠳᠠᠬ* хулуух-ын үйлдэгд., быть украденным; потерпеть от кражи.

**ХУЛУУХ** *ᠬᠤᠯᠤᠭᠤᠬ* воровать, красть; обкрадывать; **хулууж дээрэмдэх** грабить;

хулууж үзэх смотреть исподтишка, подглядывать незаметно для других; хулууж ширтэн харах подсматривать незаметно для других; хулуун авах красть, воровать.

**ХУЛХИ I** *ᠬᠤᠯᠬᠢ* 1) ушная сера; хулхи нь буух шилж. усмиряться; 2) бие.зүй. внутреннее ухо.

**ХУЛХИ II** *шинэ.*, этг. недоброкачественный.

**ХУЛХИДАХ** *ᠬᠤᠯᠬᠢᠳᠠᠬ* драть за уши; хватать за уши.

**ХУЛХИЛАХ** *ᠬᠤᠯᠬᠢᠯᠠᠬ* этг. обмануть.

**ХУЛХИТАХ I** *ᠬᠤᠯᠬᠢᠲᠠᠬ* скопиться (о сере в ухах); уши заложены серой; закладывать уши серой; 2) болеть (о внутреннем ухе); болезнь внутреннего уха; 3) *шинэ.*, этг. обмануть, дать недоброкачественный товар.

**ХУЛХИТУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠬᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хулхитах-ын үйлдүүл., быть обманутым, получить недоброкачественный товар.

**ХУЛХИТЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠬᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хулхитах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛЧГАНАЛДАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬ* хулчганах-ын үйлдэлд.

**ХУЛЧГАНАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠬ* яриа. бояться, трусить, робеть; выражать страдание.

**ХУЛЧГАНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хулчганах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛЧГАНУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ* хулчганах-ын үйлдүүл.

**ХУЛЧГАР** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠷ* 1) бледный, блёклый; хулчгар өнгө бледный цвет; хулчгар царай бледное лицо; 2) шилж., яриа. пугливый, трусливый, робкий, несмелый.

**ХУЛЧГАРДАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ* быть трусливым, робеть.

**ХУЛЧГАРДУУ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* довольно трусливый.

**ХУЛЧГАРДУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хулчгардах-ын үйлдүүл.

**ХУЛЧГАРДЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хулчгардах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛЧГАРХАН** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* хулчгар-ын багас.

**ХУЛЧИЙЛГАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠢᠶᠢᠯᠠᠬ* хулчийх-ийн үйлдүүл., пугать, страшить.

**ХУЛЧИЙХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠢᠶᠢᠬ* 1) бледнеть, побледнеть; 2) яриа. трусить, робеть.

**ХУЛЧИЙЦГААХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠢᠶᠢᠴᠠᠠᠬ* трусить, робеть (о многих).

**ХУЛЧИЙЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хулчийх-ийн нэгэнтээ.

**ХУЛЧИЛЗАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠯᠵᠠᠬ* бледнеть, иметь мученический страдающий вид.

**ХУЛЧИЛЗУУЛАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хулчилзах-ын үйлдүүл.

**ХУЛЧИЛЗЧИХАХ** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хулчилзах-ын нэгэнтээ.

**ХУЛЧИН** *ᠬᠤᠯᠴᠢᠨ* хулчгар-ыг үз.

**ХУЛШИРАХ** *ᠬᠤᠯᠰᠢᠷᠠᠬ* переживать, бояться, робеть, тосковать, грустить.

**ХУМ I** : *ᠬᠤᠮ* *ᠶᠤᠮ* юм хум хорш. вещи, пожитки; юм хумаа цуглуулах собрать свои пожитки.

**ХУМ II** *ᠬᠤᠮ* ург. кунжут; хумын цэцэг цветок кунжутного растения.

**ХУМАГ** *ᠬᠤᠮᠠᠭ* 1) земля; песчинка; хог хумаг / шороо хумаг хорш. песчинка; 2) что-либо рассыпчатое; алтан хумаг бронза, бронзовый порошок; мөнгөн хумаг алюминиевый порошок; хумаг алт золотой песок, рассыпное золото.

**ХУМАЙЛГАХ** *ᠬᠤᠮᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠠᠬ* хумайх-ын үйлдүүл.

**ХУМАЙХ** *ᠬᠤᠮᠠᠶᠢᠬ* хумбайх-ыг үз.

**ХУМАЙЧИХАХ** *ᠬᠤᠮᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хумайх-ын нэгэнтээ.

**ХУМБАГА** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠭ᠎ᠠ* саквояз.

**ХУМБАГАНАХ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ* хумбалзах-ыг үз.

**ХУМБАГАНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хумбаганах-ын нэгэнтээ.

**ХУМБАГАНУУЛАХ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ* хумбаганах-ын үйлдүүл.

**ХУМБАГАР** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷ* выпуклый; шарообразный; комковатый.

**ХУМБАГАРДУУ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* хумбагархан-г үз., довольно выпуклый.

**ХУМБАГАРХАН** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ* хумбагар-ын багас.

**ХУМБАЙЛГАХ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠶᠢᠯᠠᠭᠠᠬ* хумбайх-ын үйлдүүл.

**ХУМБАЙХ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠶᠢᠬ* скатываться в шар, становиться шарообразным, сжаться в комок, собраться в комок.

**ХУМБАЙЧИХАХ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хумбайх-ын нэгэнтээ.

**ХУМБАЛЗАХ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠬ* двигаться, шевелиться (о ком-чем-л. выпуклом, шарообразном).

**ХУМБАЛЗУУЛАХ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хумбалзах-ын үйлдүүл.

**ХУМБАЛЗЧИХАХ** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хумбалзах-ын нэгэнтээ.

**ХУМБАН** *ᠬᠤᠮᠪᠠᠨ* комкообразный, шарообразный; хумбан аяга пузатая, выпуклая чашка (с выдающимися боками).

**ХУМБИХ** *ᠬᠤᠮᠪᠢᠬ* складывать, собирать вместе; ам хумбих поджимать рот; дээлээ мөрөндөө хумбих накидывать себе на плечи

ДЭЛИ (одежду); жигүүрээ хумбих взмахнуть крыльями; өвдөг хумбих поджимать колени.

**ХУМЖАА** *ᠬᠤᠮᠵᠠᠠ* мерка для пороха.

**ХУМЖААРГА** *ᠬᠤᠮᠵᠠᠠᠷᠭ᠎ᠠ* порядок; надлежащее положение; хумжааргатай айл

порядочная семья; хумжааргатай байх быть приведённым в порядок; хураамж-ийг үз.

**ХУМЖААРГАЛАХ** *ᠬᠤᠮᠵᠠᠠᠷᠭᠠᠯᠠᠬ* быть порядочным, упорядочить.

**ХУМИГАР** *ᠬᠤᠮᠢᠭᠠᠷ* сморщенный, морщинистый.

**ХУМИГАРДУУ** *ᠬᠤᠮᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ* сильно сморщенный.

**ХУМИГДАХ** *ᠬᠤᠮᠢᠭᠳᠠᠬ* хумих-ийн үйлдэгд.

**ХУМИЛ** *ᠬᠤᠮᠢᠯ* сверток, кипа; **хумилгүй** не сгибаая, не складываая, не свёртываая.

**ХУМИЛЦАХ** *ᠬᠤᠮᠢᠯᠴᠠᠬ* хумих-ийн үйлдэлц.

**ХУМИРАЛДАХ** *ᠬᠤᠮᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* хумирах-ын үйлдэлд., сворачиваться, свёртываться, складываться; образовать складку.

**ХУМИРАХ** *ᠬᠤᠮᠢᠷᠠᠬ* сворачиваться, складываться в кучу; свёртываться; коробиться, образываать складку, морщиться.

**ХУМИРУУЛАХ** *ᠬᠤᠮᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хумирах-ын үйлдүүл.

**ХУМИРЧИХАХ** *ᠬᠤᠮᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хумирах-ын нэгэнтээ.

**ХУМИУЛАХ** *ᠬᠤᠮᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* хумих-ийн үйлдүүл.

**ХУМИХ** *ᠬᠤᠮᠢᠬ* обвязывать, связывать; складывать; свёртывать, завёртывать; собирать подбирать; сгибать; делать складки; **амаа хумих** молчать; **биеэ хумих** сжиматься; **жолоо хумих** подбирать вожжи; **хормойгоо хумих** подбирать полы; **хөлөө хумих а)** подбирать под себя ноги; б) шилж. прекращать хождение куда-л.; **цаас хумих** комкать бумагу; **юм хумаа хумих** подбирать, убирать свои вещи; **шувуу далавчаа хумив** птица сложила крылья; **хумьж авах** собирать.

**ХУМЛАЙДАХ** *ᠬᠤᠮᠯᠠᠶᠳᠠᠬ* подвернуть; **хөнжил хумлайдах** подвернуть одеяло.

**ХУМЛАЙДЧИХАХ** *ᠬᠤᠮᠯᠠᠶᠳᠢᠬᠠᠬ* хумлайдах-ын нэгэнтээ.

**ХУМЛАХ** *ᠬᠤᠮᠯᠠᠬ* расправлять овечий помёт (гадание).

**ХУМС(АН)** *ᠬᠤᠮᠤᠰ* · *ᠠᠨ* **1.** ноготь; коготь; **гарын хумс** ноготь на пальце руки; **хөлийн хумс** ноготь на пальце ноги; **хуруу хумс** хорш. ноготь; **шувууны хумс** коготь птицы; **хумс авах** подстригать, остригать ногти; **хумс засал** маникюр; **хөлийн хумс засал** педикюр; **хумс засал хийх** сделать маникюр; **хумс засагч эмэгтэй** маникюрша; **хумсаа ургуулах** отращивать ногти; **хумсаа шигтгэх** впиться ногтями, когтями; **хумсын чинээ** шилж. с ноготок, очень маленький; **хумсын төдий ч ядарсангүй** ни капли не устал; **2.** ногтевой; † **эмгэн хумс** амьт. улитка; **хумсан будаг цэцэг** ург. бальзамин, хенна (растение, листьями которого женщины красят себе ногти).

**ХУМСАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠮᠤᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хумслах-ын нэгэнтээ.

**ХУМСЛАХ** *ᠬᠤᠮᠤᠰᠠᠯᠠᠬ* 1) щипать ногтями; сдирать ногтем, схватывать или вцепляться когтями; 2) шилж. совершать мелкую кражу, воровать понемножку; иметь влечение к чему-л., питать страсть; **хуурсаар хуурсаар худалч, хумсалсаар хумсалсаар хулгайч** зүйр., үгчил.

понемногу обманываая — становишься вруном, понемногу присваиваая — становишься вором.

**ХУМСЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠮᠤᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хумслах-ын үйлдүүл.

**ХУМСНЫ** *ᠬᠤᠮᠤᠰᠨᠠ* / *ᠨ* **хумс(н)**-ы харьяал., ногтевой; **хумсны будаг** лак для ногтей; **хумсны завсар** подногтевое пространство; **хумсны хайч** ножницы для ногтей; **хумсны хутга** ножичек для обрезывания ногтей.

**ХУМСТАН** *ᠬᠤᠮᠤᠰᠲᠠᠨ* амьт.суд. Хищные, хищники (о птицах и зверях).

**ХУМСХАН** *ᠬᠤᠮᠤᠰᠬᠠᠨ* шилж. с ноготок, очень маленький.

**ХУМХ** *ᠬᠤᠮᠤᠬ* кружка, кувшин; банка; **галт хумх** анаг. медицинская банка; **галт хумх тавих** ставить банки.

**ХУМХАА** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠠᠠ* / *ᠠ* анаг. малярия, лихорадка; **халуун орны хумхаа** тропическая малярия.

**ХУМХААГИЙН** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠠᠠᠭᠢᠶᠢᠨ* / *ᠨ* **хумхаа(г)**-ийн харьяал., малярийный; **хумхаагийн шумуул** малярийный комар.

**ХУМХААТАЙ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠠᠠᠲᠠᠶᠢ* с малярией, малярийный; **хумхаатай хүн** малярийный больной.

**ХУМХАТ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠠᠲ* имеющий кружку; † **хумхат цан** хөгжим. небольшие литавры.

**ХУМХАЧ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠠᠴ* гончар, посудных дел мастер.

**ХУМХИ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢ* **1.** песчинка, пылинка; мельчайшие частицы; молекула, атом; **элсэн хумхи** песчинка; **хумхийн тоос** мельчайшие частицы, пылинки, молекула; **хумхийн төдий ч тамхи алга** нет ни капельки табаку; **2.** песчаный; **хумхин гэр** домик из песка (делаемый детьми для забавы); † **хумхин нугас** шувуу. порода уток; **хумхин үхэр** амьт. бизон.

**ХУМХИГДАХ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢᠭᠳᠠᠬ* хумхих-ийн үйлдэгд.

**ХУМХИДАХ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢᠳᠠᠬ* хумхирах-ыг үз.

**ХУМХИЙН** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢᠶᠢᠨ* / *ᠨ* **хумхи**-ийн харьяал., песчаный; **хумхийн уул** песчаная гора.

**ХУМХИРАХ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢᠷᠠᠬ* превращаться в

песчинки, распадаться на мельчайшие частицы.

**ХУМХИУЛАХ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* хумхих-ийн үйлдүүл.

**ХУМХИХ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢᠬ* хумих-ийг үз.

**ХУМХИЦГААХ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢᠴᠢᠭᠠᠬ* собирать, подбирать (о многих).

**ХУМХИЧИХАХ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хумхих-ийн нэгэнтээ.

**ХУМХТАЙ** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠲᠠᠶᠢ* 1) имеющий кружку; **хумхат**-ыг үз.; 2) находящийся в кружке, в кувшине; **хумхтай цай** кружка чаю.

**ХУМХЫН** *ᠬᠤᠮᠤᠬᠢᠶᠢᠨ* / *ᠨ* **хумх**-ын харьяал., гончарный; **хумхын наанги шороо** гончарные глины; † **хумхын орд** зурх. созвездие Водолея.

**ХУМЬЦГААХ** *ᠬᠤᠮᠤᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* собирать, подбирать ПОДОЛ и т.п. (о многих).  
**ХУМЬЧИХАХ** *ᠬᠤᠮᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хумих-ийн нэгэнтээ.  
**ХУН** *ᠬᠤᠨ* 1. шувуу. лебедь; **хун галуу** хорш. гуси-лебеди; лебедь; **хун цагаан** белый как лебедь; лебединый; **хун цагаан хүзүү** лебединая шея; **хун цагаан шувуу** лебедь; **хун цэн** хорш. лебедица, лебедка; лебедь и лебедица; 2. лебединый; лебяжий; **хун шувууны хээлүүр** лебяжий пух.  
**ХУНАР** *ᠬᠤᠨᠠᠷ* : **айл хунар** хорш. соседи, знакомые; **хувцас хунар** хорш. одежда, платье; **хуучин хувцас хунар** барахло; **цэргийн хувцас хунар** военное обмундирование.  
**ХУНГАР** *ᠬᠤᠨᠭᠠᠷ* сугроб, снежный занос; **мөсөн хунгар** фирн; ледяной покров; **цасан хунгар** снежные заносы; **хунгарт шигдэх** проваливаться в сугроб.  
**ХУНГАРЛАХ** *ᠬᠤᠨᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤ* 1. образовываться (о сугробах, снежных заносах); 2. **хунгарлахуй**-г үз.  
**ХУНГАРЛАХУЙ** *ᠬᠤᠨᠭᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* образование сугробов, снежных заносов.  
**ХУНГАРЛАЧИХАХ** *ᠬᠤᠨᠭᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хунгарлах-ын нэгэнтээ.  
**ХУНГАРЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠨᠭᠠᠷᠯᠤᠤᠯᠠᠬᠤ* хунгарлах-ын үйлдүүл.  
**ХУНДАГА** *ᠬᠤᠨᠳᠠᠭᠠ* 1) рюмка; бокал; чарка; **хундага барих** поднести кому-л. чарку вина; преподнести рюмку вина; **хундага өргөх** а) поднимать тост; б) подносить чарку; 2) хүндэтгэл. чашка; † **алтан хундага цэцэг** ург. златоцвет, ноготки, календула.  
**ХУНДАГАЛАХ** *ᠬᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* наливать в рюмку, в бокал, в чарку.  
**ХУНДАГАЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠯᠤᠤᠯᠠᠬᠤ* хундагалах-ын үйлдүүл.  
**ХУНДАГАЛЦГААХ** *ᠬᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* наливать в рюмку, в бокал, в чарку (о многих).  
**ХУНДАГАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠨᠳᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хундагалах-ын нэгэнтээ.  
**ХУНДАН** *ᠬᠤᠨᠳᠠᠨ* 1) белоснежный, белоголовый, беломордый; белёсый (преимущественно о масти овец); 2) шилж. одноцветный; **хундан улаан өнгө** сплошь красный.  
**ХУНЖИН** *ᠬᠤᠨᠵᠢᠨ* : **хунжин залаа** ург. горечавка крупнолистная.  
**ХУНЗ** *ᠬᠤᠨᠵ* плетёная корзина (квадратной формы).  
**ХУНИА** *ᠬᠤᠨᠢᠠ* 1) **хуниас**-ыг үз.; 2) туес, берестяной сосуд, складная посуда из берёсты.  
**ХУНИАР** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠷ* морщина, складка.  
**ХУНИАРТАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠷᠲᠠᠬᠤ* морщиться, образовать морщины; покрываться морщинами, складками.  
**ХУНИАС** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰ* морщина; складки; сборки; волан; **хуниас гаргах** делать сборки;

плиссировать; **хуниас татах** морщить; морщиться.  
**ХУНИАСАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хуниаслах-ын нэгэнтээ.  
**ХУНИАСЛАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰᠯᠠᠬᠤ* делать морщины; складки, сборки.  
**ХУНИАСЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰᠯᠤᠤᠯᠠᠬᠤ* хуниаслах-ын үйлдүүл.  
**ХУНИАСТ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰᠲᠤ* **хуниастай**-г үз.  
**ХУНИАСТАЙ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰᠲᠠᠢ* покрытый морщинами; складками; со сборками, со складками, в сборку, в складку; **хуниастай банзал** а) плиссированная юбка; б) юбка в складку.  
**ХУНИАСТАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰᠲᠠᠬᠤ* 1. морщиться, морщиниться, покрываться складками; 2. **хуниастахуй**-г үз.  
**ХУНИАСТАХУЙ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰᠲᠠᠬᠤᠢ* образование сборок, складок на чём-л. (вследствие стягивания).  
**ХУНИАСТУУЛАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰᠲᠤᠤᠯᠠᠬᠤ* хуниастах-ын үйлдүүл.  
**ХУНИАСТЧИХАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠠᠰᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хуниастах-ын нэгэнтээ.  
**ХУНИГДАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠭᠳᠠᠬᠤ* хуних-ийн үйлдэгд.  
**ХУНИЛДАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠯᠳᠠᠬᠤ* хуних-ийн үйлдэлд.  
**ХУНИЛЦАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠯᠴᠠᠬᠤ* хуних-ийн үйлдэлц.  
**ХУНИМАЛ** *ᠬᠤᠨᠢᠮᠠᠯ* складчатый.  
**ХУНИР** *ᠬᠤᠨᠢᠷ* морщина, складка; **хунир далан** извилина.  
**ХУНИРАА** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠠᠠ* 1) извилина; **тархины хунираа** анаг. извилины мозга; 2) складка, сборка, морщинка.  
**ХУНИРААТАЛ** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠠᠠᠲᠠᠯ* образование складок, сборок, морщин.  
**ХУНИРААТАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠠᠠᠲᠠᠬᠤ* 1. морщиться; покрываться складками, сборками, морщинами; 2. **хунираатахуй**-г үз.  
**ХУНИРААТАХУЙ** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠠᠠᠲᠠᠬᠤᠢ* образование складок.  
**ХУНИРААТУУЛАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠠᠠᠲᠤᠤᠯᠠᠬᠤ* хунираатах-ын үйлдүүл.  
**ХУНИРААТЧИХАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠠᠠᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хунираатах-ын нэгэнтээ.  
**ХУНИРАЛДАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* хунирах-ын үйлдэлд.  
**ХУНИРАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠠᠬᠤ* образовывать сборки, складки (об одежде), морщиться (о ткани).  
**ХУНИРУУЛАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠤᠤᠯᠠᠬᠤ* хунирах-ын үйлдүүл.  
**ХУНИРЧИХАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хунирах-ын нэгэнтээ.  
**ХУНИУЛАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠤᠯᠠᠬᠤ* хуних-ийн үйлдүүл.  
**ХУНИХ** *ᠬᠤᠨᠢᠬᠤ* 1) стягивать шнурком в складки; 2) морщиться, мяться, делаться морщинистым, иметь складки.  
**ХУНЛИН** *ᠬᠤᠨᠯᠢᠨ* : **хунлин гүн** ург. шлемник узколистный.

**ХУНТАЙЖ** *ᠬᠤᠨᠲᠠᠢᠵᠢ* түүх. 1) царевич, принц; цесаревич, наследный принц; 2) титул крупного владетельного феодала.

**ХУНХ** *ᠬᠤᠨᠬ* 1. 1) что-либо благовидное, красивое; 2) стройность, статность; 2. стройный, рослый.

**ХУНХГҮЙ** *ᠬᠤᠨᠬᠭᠦᠢ* невзрачный, плюгавый, некрасивый, скверный, безобразный.

**ХУНХТАЙ** *ᠬᠤᠨᠬᠲᠠᠢ* симпатичный, приятный на вид, красивый, красивой наружности.

**ХУНХУУЗ** *ᠬᠤᠨᠬᠤᠭᠤᠰ* 1) бандит; 2) хуйхуй-г үз.

**ХУНЧИР** *ᠬᠤᠨᠴᠢᠷ* ург. астрагал монгольский (лекарственный корень).

**ХУНШ** *ᠬᠤᠨᠰ* 1) дружелюбие, отзывчивость; 2) благовидное, красивое

**ХУНШГҮЙ** *ᠬᠤᠨᠰᠭᠦᠢ* 1) неотзывчивый; бессовестный; 2) невзрачный, скверный, некрасивый.

**ХУНШТАЙ** *ᠬᠤᠨᠰᠲᠠᠢ* совестливый.

**ХУНШУУ** *ᠬᠤᠨᠰᠠᠭᠤ* вонь; вонючий, пахучий.

**ХУНЬЦГААХ** *ᠬᠤᠨᠢᠴᠭᠠᠬᠤ* хуних-ийн олноор үйлдэх.

**ХУНЬЧИХАХ** *ᠬᠤᠨᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хуних-ийн нэгэнтээ.

**ХУР I** *ᠬᠤᠷ* атмосферные осадки; дождь; **нарийн хур** изморось; **үер хур** проливной дождь, ливень; **хэсэг хур** ливень; **цэцгийн хур** цветочный дождь, дождь из цветов; изморось; **хур арилах** переставать, пройти (о дожде); **хур бороо / хур тунадас** хорш. дождь; **хур борооны зүйл** осадки; **хур буух** неожиданно лить, нагрязнать, внезапно пролить (о дожде); **хур гуйх** шашин. просить дождя, устраивать молебствие с целью выпросить у божеств дождь; **хур орох** идти (о дожде); **тариалангийн хур орох улирал** двухнедельный период выпадения осадков на посевы (апрель); **хур оруулах** вызывать дождь; **хур салхи** ненастье; **хур ус** хорш. осадки; **хур усны улирал** двухнедельный период водных (влажных) осадков (май); **дуутай тэнгэр хургүй, цуутай хүүхэн хуримгүй** зүйр. гром гремит, а дождя все нет, девку хвалят, а женихов не видно.

**ХУР II** *ᠬᠤᠷ* шувуу. тетерев, тетёрка; **хур гургуул** тетерев.

**ХУР III** прошлогодний; многолетний; **хур баян** наследственно богатый, имущий; **хур дэл а)** много лет не стриженная конская грива, не стриженная с прошлого года грива; б) загривок, остаток гривы на холке после стрижки; **хур идээ** запас пищи с прошлого года; **хур мах** нагул, оставшийся с прошлых лет; **хур махтай** тучный, упитанный с прошлого, “в теле”; **хур өвс а)** молодая трава, вырастающая из стеблей старой прошлогодней травы; б) прошлогоднее сено; прошлогодняя трава; **хур сонгино** луковицы,

проведшие зиму в земле и вновь прорастающие, прошлогодний лук, прозимовавший на корню; **хур тарга / хур хүч** сохранивший прошлогодний нагул, тучный с прошлых лет (о скоте); нагул животного, сохранившийся с прошлого года; **хур хүчтэй** сохранивший силу с прошлого года (о коне); **хур тариа** молодые побеги хлебов, вырастающие из прошлогодней соломы (из “паданки”).

**ХУР IV: хур хар гэх** хрюкать; хрюканье.

**ХУРААВАР** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠪᠠᠷ* : **эрээвэр хураавар** конгломерат; разнородный, беспорядочный; **эрээвэр хураавар санал** конгломерат мнений; **эрээвэр хураавар юм** с бору да с сосенки.

**ХУРААГДАЛ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠳᠠᠯ* 1. конфискация; 2. конфискованный; **хураагдал хөрөнгө** конфискованное имущество.

**ХУРААГДАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* хураах-ын үйлдэгд., 1.

1) быть собранным, собираемым, подбираемым; взиматься; изыматься; **хуучирсан сурах бичиг хураагдаж байна** изымаются устаревшие учебники; 2) подвергаться конфискации, быть конфискованным; **улсад хураагдах** национализироваться; **хөрөнгө хураагдах** подвергаться конфискации имущества; 3) накапливаться; 2. **хураагдахуй-г үз.**, **хувь нийлүүлсэн хоршоонуудын хураагдах нь** сворачивание, закрытие акционерных обществ.

**ХУРААГДАХУЙ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ* 1) сокращение; 2) закрытие; 3) хэл.зүй. отбрасывание конечного звука слова или выбрасывание гласной в середине слова.

**ХУРААГУУР** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠭᠤᠷ* аппаратура; инструмент; **дуу хураагуур** магнитофон; **зай хураагуур** аккумулятор; **мөнгө хураагуур** копилка.

**ХУРААГЧ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠭᠴ* 1) сборщик; собиратель; собирающий; **албадан хураагч** экспроприатор; **дуу хураагч** звукооператор; **мөнгө хураагч** кассир; кондуктор; **тариа хураагч** уборщик хлеба; **гишүүдийн татвар хураагч** сборщик членских взносов; **цус хураагч судас** вена; **хураагч даланлаг** водоспуск, водосброс, дамба, собирающая текущую воду; 2) название музыкального инструмента.

**ХУРААЛГА** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠯᠭ᠎ᠠ* 1) собирание; сбор, уборка (хлеба); **тариа хураалгын цаг** период уборки хлебов; жатва; **хөвөн хураалга** хлопкоуборка; **хураалгатай түлээ** поленица.

**ХУРААЛГАГДАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* хураалгах-ын үйлдэгд., быть собираемым, взимаемым; конфискуемым; подвергаться конфискации.

**ХУРААЛГАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* 1. 1) **хураах**-ын үйлдүүл., **взимать, взыскивать; албан татвар хураалгах** взыскивать налоги; 2) **сдавать, вносить; албанд хураалгах** сдавать в казну; **гааль хураалгах** платить пошлину; **гааль хураалгахгүйгээр** беспошлинно; **гишүүнийхээ татварыг хураалгах** вносить свой членский взнос; **улсын орлогод хураалгах** сдавать в доход казны; **зэвсгээ хураалгах** сложить оружие, **сдавать оружие, сдаваться; капитулировать; мөнгө кассанд хураалгах** сдавать деньги в кассу; **улсад хураалгах** национализироваться; 2. **хураалгахуй**-г үз., **төлбөр хураалгах** внесение платы.

**ХУРААЛГАХУЙ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* внесение.

**ХУРААЛГАЧИН** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠢ* хуучир. люди, обязанные сгонять скотоводов насильно с весенних и зимних пастбищ.

**ХУРААЛТ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠯᠲᠤ* сбор, уборка; штабель; **хураалга**-ыг үз., **дугуу хураалт** недобор; **мина хураалт** разминирование; **тариа хураалт** уборка хлеба; **хөвөн хураалт** хлопкоуборка; **хураалттай түлээ** штабель дров; **хураалтын дүн** подсчёт голосов; **хураалтын дүн гараагүй байна** подсчёт голосов ещё не закончен.

**ХУРААМАЛ** *ᠬᠤᠷᠠᠮᠠᠮᠠᠯ* сборный, сложенный из различных элементов.

**ХУРААМЖ** *ᠬᠤᠷᠠᠮᠵᠢ* 1) собрание; **хураамж бичиг** сборник; 2) аккуратность, порядок, любовь к порядку, внимательное отношение; надлежащее положение; **хумжаарга**-ыг үз.; 3) шинэ. КОМИССИОННЫЕ.

**ХУРААМЖГҮЙ** *ᠬᠤᠷᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ* · *ᠬᠤᠷᠠᠮᠵᠢ* *ᠬᠤᠷᠠᠨ* неаккуратный.

**ХУРААМЖИТ** *ᠬᠤᠷᠠᠮᠵᠢᠲᠢ* аккуратный; † **хураамжит аялга** хэл.зүй. Гортанное произношение.

**ХУРААМЖЛАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ* 1) приводить в порядок, быть аккуратным, относиться с вниманием; **анхаарал хураамжлах** заострять внимание; 2) собирать, прибирать, накапливать, сворачивать, складывать; **энгийн худалдааг хураамжлах** свёртывать частную торговлю; **хураамжлан авах** собирать в одно место; 3) взыскивать, отбирать; **зэр зэвсэг хураамжлах** разоружать.

**ХУРААМЖЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠮᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **хураамжлах**-ын үйлдүүл.

**ХУРААМЖТАЙ** *ᠬᠤᠷᠠᠮᠵᠢᠲᠠᠢ* аккуратный, упорядоченный, приведённый в порядок.

**ХУРААНГУЙ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠨᠭᠤᠢ* 1. 1) собрание; сокращение, свод; резюме; конспект; краткое изложение, краткое обозрение; **лекцийн хураангуй** конспект лекций; **хураангуй байх** краткость; **хураангуй бичих** набросать; кратко написать; 2) оглавление; 2.

сокращённый; краткий; сомкнутый; сжатый; конспективный; **товч хураангуй** краткое изложение; конспект; **тэргүүн бүлгийн хураангуй** краткое содержание, резюме, сокращённое изложение или оглавление первой тетради; **хууль дүрэм тогтоол тушаалуудыг эмхтгэсэн хураангуй тодорхойлол** систематизированный сборник законов, положений, постановлений и распоряжений; **хураангуй жагсаал** сомкнутый строй; **хураангуй өгүүлэх** сжато, кратко изложить, рассказать; сжатое изложение; **хураангуй утга** хэл.зүй. простое предложение; **хураангуй хэмжээ** масштаб; **хураангуй шинжилгээ** краткое исследование; 3. сокращённо; кратко; сомкнуто; сжато; **хураангуйгаар явах** сомкнуто двигаться.

**ХУРААНГУЙЛАГДАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠨᠭᠤᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **хураангуйлах**-ын үйлдэгд., сокращаться.

**ХУРААНГУЙЛАЛ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠨᠭᠤᠢᠯᠠᠯ* сокращение.

**ХУРААНГУЙЛАН** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠨᠭᠤᠢᠯᠠᠨ* **хураангуйлах**-ын хамж., сокращённо; вкратце; **хураангуйлан авах** конспектировать, делать краткую сводку; **утга чанарыг хураангуйлан авах** резюмировать смысл, давать конспект самого существа какой-л. книги; **зохиол дотроос хураангуйлан авч бичих** делать краткие выписки из сочинения; **хураангуйлан илэрхийлэх** выяснить существо дела, вкратце излагать.

**ХУРААНГУЙЛАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠨᠭᠤᠢᠯᠠᠬᠤ* 1. собирать, сводить; сокращать, резюмировать, конспектировать; подводить краткие итоги; сомкнуть, снимать; **бутархай тоог хураангуйлах** сокращать дробь; **нэгтгэн хураангуйлах** объединять, соединять; **өгүүлийг хураангуйлах** сократить статью; **товч хураангуйлах** вкратце изложить, сократить, резюмировать, конспектировать; **хүчийг хураангуйлах** цэрэг. свёртывать силы; **хураангуйлж авах** конспектировать; **хураангуйлж бичих** писать вкратце, кратко излагать в письме, делать краткое письменное изложение; **ном хураангуйлж бичих** конспектировать книгу; **хураангуйлсан нэр** сокращённое название; **хураангуйлсан хэмжээ** масштаб; **тавин километрийг нэг сантиметрт хураангуйлсан хэмжээ** масштаб пятьдесят километров в сантиметре; 2. **хураангуйлахуй**-г үз.

**ХУРААНГУЙЛАХУЙ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠨᠭᠤᠢᠯᠠᠬᠤ* сокращение.

**ХУРААНГУЙЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠨᠭᠤᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **хураангуйлах**-ын үйлдүүл.

**ХУРААНГУЙЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠨᠭᠤᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **хураангуйлах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРААХ** ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠬᠤ 1. 1) **взирать, взыскивать, собирать; подобрать, собрать вместе, сокращать; албан татвар хураах** **взирать, собирать налоги; гишүүдийн татварыг хураах** **собира́ть членские взносы; гааль хураах** **взыскивать пошлину, взирать таможенный сбор; гааль хураахгүйгээр** **беспошлинно; мэдээ хураах** **собира́ть сведения; нэхэмжлэн хураах** **взыскивать; өргөст хэмх хураах** **собрать огурцы; сайн ургац хураах** **собрать хороший урожай; үнийг хураах / үнийг хураан авах** **взыскивать стоимость чего-л.; шууд хураах улсын албан татвар** **прямые государственные налоги; 2) отбирать, конфисковать; реквизи́ровать; албанд хураах** **конфисковать; санд хураах** **конфисковать в пользу казны; тасалбар хураах** **отбирать билет; хөрөнгийг хураах** **конфисковать имущество; нударган хэмээн хөрөнгө хогшил хураах** **раскулачивание; хураан авах** **собира́ть, взирать, взыскивать; отбирать, конфисковать; улсад хураан авах** **конфисковать в пользу государства; үнэмлэх хураан авах** **отбирать удостоверение; хураасан бараа** **конфискованный товар; 3) убирать (хлеб и т.д.); өвс хураах** **убирать сено; тариа хураах** **убирать урожай; 4) сгонять; мал хураах** **сгонять скот в одно место; азарга, буур гүү, ингэ хураана** **жеребец и верблюды сгоняют кобылиц и верблюдиц; 5) складывать; убирать; дөрвөлжилж хураах** **складывать штабелями; түлээ хураах** **складывать дрова; ор хураах** **а) убрать кровать; б) убирать постель; номоо шүүгээнд хураах** **убирать книги в шкаф; ширээн дээрээс сав суулга хураах** **убрать посуду со стола; тахил хураах** **убирать жертвенные принадлежности; авдар дээр дээл тэрлэг хураажээ** **на сундуке были сложены шубы и халаты; б) накапливать, скапливать; копить; амьсгаа хураах** **умереть; биеэ хураах** шилж. **съежиться, скорчиться; буян хураах** **стяжать добродетели; дуугаа хураах** шилж. **обидевшись, переставать разговаривать, молчать; зэвсэг хураах** **складывать оружие, сдаваться, капитулировать; зэвсэглэл хураах** **разоружать; мөнгө хураах** **накопить деньги; цуглуулан хураах** **собира́ть, коллекционировать; 7) сосредоточивать, стягивать (войска); ав хураах** **кончатъ облаву; собирать охотников в одно место; улсаа хураах** **хуучир. собирать народ; хүчээ хураах** **собира́ть свои силы; цэрэг хураах** **собира́ть войско; сэтгэлээ хураах** шилж. **сосредоточивать все свои мысли; биедээ татан хураах** **стягивать к себе, сосредоточить у себя;**

**эрхэндээ хураах** **объединять под своей властью; 2. хураахуй**-г үз.

**ХУРААХУЙ** ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠬᠤᠬᠤᠢ 1) **собрание, складывание, составление; 2) гүн.ух. материя.**

**ХУРААЦГААХ** ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠨᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **хураах**-ын олноор үйлдэх.

**ХУРААЧИХАХ** ᠬᠤᠷᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хураах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРАГЧ** ᠬᠤᠷᠠᠭᠴᠢ : **хурагч бор** **шувуу. суторы** (птичка).

**ХУРАЙ** ᠬᠤᠷᠠᠢ 1) **возглас, которм** **сопровождает шаманские действия во время обряда; 2) ура, призыв.**

**ХУРАЙЛАХ** ᠬᠤᠷᠠᠢᠯᠠᠬᠤ 1) **махать, кружить в воздухе что-л. (напр. платок и т.п.) и восклицать “хурай”** (во время шаманского обряда); **призывать шаманских богов; 2) призывать хурай, ура.**

**ХУРАЙЛЦГААХ** ᠬᠤᠷᠠᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **призывать хурай (о многих).**

**ХУРАЙЛЧИХАХ** ᠬᠤᠷᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хурайлах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРАЛ** ᠬᠤᠷᠠᠯ 1) **собрание, заседание; съезд; сессия; Бага Хурал** **а) түүх. Малый Хурал; б) конференция; намын бага хурал** **партийная конференция; онц бага хурал** **чрезвычайная конференция; багийн хурал** **собрание бага, десятка (самой мелкой административной единицы); баярын хурал** **торжественное заседание; бүгд хурал** **пленум; пленарное заседание; бүх нийтийн хурал** **общее собрание; гашуудлын хурал** **траурное заседание; индрийн хурал** **митинг; Их Хурал** **а) Великий Хурал, Великий Хуралдан; б) съезд; конгресс; Улсын Их Хурал** **түүх. Великий Народный Хурал; Улсын Их Хурлын тэргүүлэгчид** **түүх. президиум Великого Народного Хурала; намын их хурал** **партийный съезд; олон түмний хурал** **массовое, общественное собрание; олон түмний хурал ший жүжиг** **массовые спектакли; тайлан сонгуулын хурал** **отчётно-выборное собрание; улсын хурал** **парламент; хууль тогтоох хурал** **законодательное собрание; эрдэм шинжилгээний хурал** **научное заседание; хурал гадаалах / хурал завсарлах** **устраивать, делать перерыв (на собрании, в заседании); хурал зөвлөлгөөн** **совещание; хурал нээх** **открывать заседание; хурал тарах** **кончатся, закрываться (о заседании); расходиться с собрания; хурал хаах** **закрывать заседание; хурал хуй** хорш., үл.тоомс. **собрание; хурал хуралдах** **заседать, устраивать собрание; хурал хуралдуулах** **созывать съезд, собрание, заседание; хурал чуулган** **собрание; хурлаар хэлэлцүүлэх** **ставить на обсуждение собрания, съезда; хурлын дарга** **председатель собрания, заседания; хурлын дүрэм** **регламент собрания; хурлын танхим** **а) зал**

заседания; б) конференц-зал; **хурлын тогтоол** постановление собрания; **хурлын төлөөлөгч** делегат съезда; **хурлын тэргүүлэгчид** президиум собрания; **хурлын хэлэлцэх асуудал** повестка дня (собрания); **хурлын шүүмжлэл** прения; 2) шашин. религиозное собрание, богослужение; молебствие; **хурал ном** хорш. молебен, богослужение; **хурал ном үйлдэх** устраивать богослужение; **хурал ном хийлгэх** заказывать молебствие, богослужение; **хурал хурах** а) отправлять богослужение; б) собираться на собрание; 3) небольшой монастырь.

**ХУРАЛДААН** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ* заседание, собрание, съезд; ассамблея.

**ХУРАЛДАГСАД** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠭᠰᠠᠳ* заседавшие; участники собрания, заседания.

**ХУРАЛДАЙ** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠢ* түүх. хуралдай, курилтай, совещание.

**ХУРАЛДАН** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠨ* **хуралдах**-ын хамж., густо, плотно; **олноор хуралдан суурьших** густо населять большими массами; **хуралдан цуглах** собираться.

**ХУРАЛДАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* 1) собираться, стекаться; сходиться, съезжаться; **бөөгнөрөн хуралдах** собираться массами, скапливаться, накапливаться; **бүлэглэн хуралдах** собираться в группы, скапливаться в отдельные группы; **их мөнгө хуралджээ** собрано много денег; 2) заседать; собираться; **нийлэн хуралдах** совместно собираться; **хурал хуралдах** состояться (о собрании); **хуралд хуралдах** являться на собрании; **олны хуралдах байшин** дом для массовых собраний; общественное здание.

**ХУРАЛДАЦГААХ** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠵᠠᠭᠠᠬ* заседать, собираться (о многих).

**ХУРАЛДУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хуралдах**-ын үйлдүүл., 1) заставить собираться, стекаться; собирать, созывать собрание; **хурал хуралдуулах** созывать съезд, собрание; 2) накапливать, копить; **бөөгнүүлэн хуралдуулах** концентрировать; собирать массами, накапливать; **гартаа хуралдуулах** сосредоточить, концентрировать в своих руках; **хөрөнгө хуралдуулах** копить капитал, фонд; **хуралдуулан нийлүүлэх** собирать; **хуралдуулан элсэх** собирать (армию), производить набор (в армию); **нийтийн хүчийг хуралдуулан элсэх** мобилизовать общественные силы.

**ХУРАЛДЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуралдах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРАЛЗАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠵᠠᠬ* **хургах**-ыг үз.

**ХУРАЛТ** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠲ* имеющий хурал, собрание, заседание; **хоёр хуралт журам** двухпалатная система (парламента); † **хуралт мөрий** вид игры в кости.

**ХУРАЛТАЙ** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠲᠠᠢ* 1) имеющий заседание, быть занятым на собрании; 2) долженствующий собираться, имеющий быть на собрании; следует собираться.

**ХУРАЛТАГ** *ᠬᠤᠷᠠᠯᠲᠠᠭ* амьт. малая пятнистая козуля.

**ХУРАНДАА** *ᠬᠤᠷᠠᠨᠳᠠᠭ* полковник, командир полка; дэд **хурандаа** подполковник; **хурандаа генерал** генерал-полковник.

**ХУРАРХАГ** *ᠬᠤᠷᠠᠷᠬᠠᠭ* дождливый; **хурархаг намар** дождливая осень.

**ХУРАРХУУ** *ᠬᠤᠷᠠᠷᠬᠤᠭᠤ* **хурархаг**-ийг үз.

**ХУРАХ** *ᠬᠤᠷᠠᠬ* собираться, накапливаться, скопляться; устраивать собрание; сходиться, съезжаться; **хурал хурах** шашин. совершать богослужение; **хуран цуглах** собираться, стекаться; **хуран чуулах** собираться.

**ХУРВАС** *ᠬᠤᠷᠪᠠᠰ* жила, сухожилие.

**ХУРГА(Н)** *ᠬᠤᠷᠭᠠ(ᠨ)* 1. ягнёнок; барашек; **хэнз хурга** ягнёнок, родившийся поздно летом или осенью, ягнёнок-листопад; **хурга хариулах** пасти ягнят; **хурганы арьс** шкурка ягнёнка; мерлушка; каракуль; 2. 1) похожий на ягнёнка, как ягнёнок; ягнячий; 2) мелкий, малый; † **хурган арц** ург. можжевельник лжноказацкий, арча; **хурган бантан** болтушка с мясом; **хурган гуа** ург. мелкоплодная дыня; **хурган засаа** ург. мак альпийский; **хурган мөөг** ург. полевой шампиньон; **хурган мэхээр** ург. живородящий горец; **хурган тэрэлж** ург. ПОЛЫНЬ заменяющая; **хурган чих** ург. щавель; **хурган чихний** щавелевый; **хурган чихний хүчил** щавелевая кислота; **хурган шарилж** ург. ПОЛЫНЬ.

**ХУРГАЛАХ** *ᠬᠤᠷᠭᠠᠯᠠᠬ* ягниться, окотиться (об овцах).

**ХУРГАЛЖ** *ᠬᠤᠷᠭᠠᠯᠵ* ург. полевичка малая.

**ХУРГАЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хургалах**-ын үйлдүүл., ягниться, окотиться (об овцах); **хонь хургалуулах** следить за окотом и принимать ягнят.

**ХУРГАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хургалах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРГАНЫ** *ᠬᠤᠷᠭᠠᠨᠢ* ᠖ **хурга(н)**-ы харьяал., ягнячий; **хурганы уут** мешок для ягнёнка, родившегося на пастбище; † **хурганы бөөр** ург. род фисташек.

**ХУРГАТАЙ** *ᠬᠤᠷᠭᠠᠲᠠᠢ* суягная; имеющая ягнят (об овце).

**ХУРГАХ** *ᠬᠤᠷᠭᠠᠬ* 1) не сходить с места; **жавар хургах** СТОЯТЬ (о холоде, морозе); **утаа хургах** наполняться дымом; 2) не решаться, не осмеливаться; **эргэж хургах** хорш. сомневаться.

**ХУРД I** *ᠬᠤᠷᠳ I* скорость, быстрота; **гэрлийн хурд** скорость света; **дундаж хурд** средняя скорость; **дууны хурд** звуковая скорость;

**хөдөлгөөний хурд** скорость движения; **цахилгаан шиг хурдан** с быстротой молнии; **хурд авах** набирать скорость; **хурд тэнхэл** сила (лошадиная); **хурд хэмжүүр** спидометр; **хурдаа нэмэх** прибавить скорость.

**ХУРД II** *ᠬᠤᠷᠳᠤ* : **хурд хард** аялга. выражение звука нападения собаки.

**ХУРДААРАА** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠭᠠᠷᠠᠠ* *ᠨᠢᠨᠠᠷᠠᠠ* очень быстро, с большой скоростью; **хар хурдаараа давчих** скакать очень быстро, нестись.

**ХУРДАВТАР** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠪᠲᠠᠷ* довольно быстрый.

**ХУРДАВЧИЛГА** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠪᠴᠢᠯᠭ᠎ᠠ* быстрый ход, быстрый темп, быстрое движение, ускорение.

**ХУРДАВЧИЛСАН** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠪᠴᠢᠯᠰᠠᠨ* скоростной; ускоренный; **хурдавчилсан алхам** ускоренный шаг; **хурдавчилсан арга** скоростной, ускоренный метод.

**ХУРДАВЧИЛЦГААХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* делать быстро, спешить (о многих).

**ХУРДАВЧИЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **хурдавчлах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРДАВЧЛАЛ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠯ* ускорение.

**ХУРДАВЧЛАН** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠨ* **хурдавчлах**-ын хамж., быстро, спешно; **хурдавчлан гүйцэтгэх** спешно выполнять.

**ХУРДАВЧЛАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠪᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* ускорять, форсировать, делать спешно, быстро идти, спешить; **ажлаа хурдавчлах** ускорить работу.

**ХУРДАВЧЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠪᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **хурдавчлах**-ын үйлдүүл., пускать полным ходом; двигать быстро вперёд, ускорять.

**ХУРДАДЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **хурддах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРДАЛЦГААХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* спешить, делать быстро, быстро идти, спешить (о многих).

**ХУРДАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **хурдлах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРДАН** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠨ* 1. быстрый, скорый; **хурдан бичиг** стенография; **хурдан бичээч** стенографист; **хурдан буу** скорострельное ружьё; **хурдан галт тэрэг** скорый поезд; **хурдан морь** беговая лошадь, скакун; **хурдан мууддаг** скоропортящийся; **хурдан онгоц** скоростной самолёт; **хурдан хөдөлгөөн** быстрые движения; **хурдан хүлэг** скакун; **хурдан хүн** скороход; **хурдан шаламгай / хурдан гавшгай** хорш. а) прыткость; б) прыткий, шустрый, проворный; быстрый, расторопный; **хурдан эргүүлэх** быстрое вращение; **хурдан явах** а) быстрый ход; б) быстро ехать; **хурдан явдаг** быстроходный; **хурдан яриа** быстрая речь; 2. быстро; **хурдан гүйх** быстро бегать; **хурдан ирээрэй** возвращайся быстрее; **хурдан түргэн** хорш. быстро; **хурдан унших** а) читать быстро; б) читать бегло; **хурдан хувцаслах** быстро одеваться; 3. скорость, быстрота; **хамаг хурдаа гаргах** бежать изо всех сил, мчаться

во всю прыть; **цахилгаан шиг хурдан** с быстротой молнии; † **хурдан цагаан** а) ург. ВИД колокольчика; **аадан**-г үз.; б) яриа. ВОШЬ.

**ХУРДАС** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠰ* скопление чего-л.; анаг. кумулятивное образование; занос.

**ХУРДАСГАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠰᠭᠠᠬᠤ* 1. ускорять, прибавлять скорость; 2. **хурдасгахуй**-г үз.; **барилгын явцыг хурдасгах** ускорить темп строительства; ускорение темпа строительства; 3. ускоряющий; **хурдасгах тогтолцоо** ускоряющая система.

**ХУРДАСГАХУЙ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠰᠭᠠᠬᠤᠢ* ускорение.

**ХУРДАСГУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠰᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хурдасгах**-ын үйлдүүл.

**ХУРДАСГУУР** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠰᠭᠤᠮᠤ* хувил. катализатор.

**ХУРДАСЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠰᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **хурдсах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРДАТГАЛ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠲᠭᠠᠯ* ускорение.

**ХУРДАТГАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠲᠭᠠᠬᠤ* **хурдасгах**-ыг үз.

**ХУРДАТГАЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠲᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ*

**хурдатгах**-ын нэгэнтээ.

**ХУРДАТГУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠲᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хурдатгах**-ын үйлдүүл.

**ХУРДДАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠳᠠᠬᠤ* быть слишком быстрым, скорым, проявлять излишнюю поспешность.

**ХУРДДУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠳᠤᠯᠠᠬᠤ* **хурддах**-ын үйлдүүл.

**ХУРДЛАЛ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠯᠠᠯ* ускорение, нарастание быстроты, скорости; быстрый бег.

**ХУРДЛАН** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠯᠠᠨ* **хурдлах**-ын хамж., быстро, быстро двигаясь; **хурдлан явах** быстро идти.

**ХУРДЛАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠯᠠᠬᠤ* 1) ускорять, делать быстро; 2) спешить, торопить; быстро двигаться, быстро мчаться, скакать, бежать (напр. о беговых лошадях); **хар гүйхээрээ хурдлах** скакать во весь опор; **хурдлан буух хаалга** ворота скоростного спуска.

**ХУРДЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **хурдлах**-ын үйлдүүл., понуждать к быстрому бегу, быстро двигать, погонять.

**ХУРДСАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠰᠠᠬᠤ* ускоряться; **хурдассан амьсгал / амьсгал нь хурдсах** учащённое дыхание.

**ХУРДТАЙ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠲᠠᠢ* на скорости, на скоростях; **бага хурдтай явах** двигаться, ехать на малых скоростях; **галт тэрэг их хурдтай явлаа** поезд шёл на большой скорости.

**ХУРДТАХ** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠲᠠᠬᠤ* становиться быстрым, скорым, ускоряться.

**ХУРДХАН** *ᠬᠤᠷᠳᠠᠬᠠᠨ* **хурд**-ын багас., быстренько.

**ХУРЖИГНАХ** *ᠬᠤᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* двигаться, шевелиться (о ком-чём-л. бледном).

**ХУРЖГАР** *ᠬᠤᠷᠵᠢᠭᠠᠷ* бледный; **хуржгар царайтай** с бледным лицом.

**ХУРЖИЙЛГАХ** *ᠬᠤᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ* хуржийх-ийн үйлдүүл.

**ХУРЖИЙХ** *ᠬᠤᠷᠵᠢᠶᠢᠬ* бледнеть.

**ХУРЖИЛЗАХ** *ᠬᠤᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠵᠠᠬ* хуржигнах-ыг үз.

**ХУРИЛ** *ᠬᠤᠷᠢᠯ* ГНЕЗДО (белки); хэрэмний хурил беличье дупло.

**ХУРИЛДАЙ** *ᠬᠤᠷᠢᠯᠳᠠᠶ* амьт. бельчонок.

**ХУРИМ** *ᠬᠤᠷᠢᠮ* 1) свадьба; хурим хийх справлять свадьбу; хуримын өдөр день свадьбы; 2) хуучир. пир, пиршество; празднество; праздничный пир; банкет, званый обед; гостинцы (приносимые в подарок), предметы угощения; будаалганы хурим банкет; бэрийн хурим свадебный пир; дөрвөн цагийн хурим хуучир. торжество четырёх времён года (название древнемонгольского праздника); намрын ширээний хурим хуучир. пир осеннего стола (древнемонгольский праздник двадцатого числа последнего осеннего месяца, т.е. ноября); нэрийн хурим празднество по случаю именин; нярайн хурим / мялаангуудын хурим праздник по случаю рождения ребёнка; нөхчсөний хурим / үхдлийн хурим похоронное пиршество, тризна; поминки; цагаан сүргийн хурим хуучир. праздник белого стада (древнемонгольский весенний праздник, праздновавшийся двадцать первого числа последнего весеннего месяца, т.е. мая); ширээ хурим банкет, званый обед по-китайски; хурим барих приносить угощение, дарить предметы угощения; приносить гостинцы; хурим идэх пировать; хурим найр хорш. пир, пиршество; торжество; далай их хурим найр пир на весь мир; хурим өгөх давать торжественный обед; хурим той свадебный пир; хурим үйлдэх устраивать пир, играть свадьбу; хуримын ширээ накрытый для пира стол.

**ХУРИМДАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠳᠠᠬ* пировать.

**ХУРИМДУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуримдах-ын үйлдүүл., приглашать на пир.

**ХУРИМЛАГЧ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠯᠠᠭᠴ* гость на пиру, на банкете; свадебный гость.

**ХУРИМЛАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠯᠠᠬ* 1) устраивать свадьбу; 2) пировать, устраивать банкет.

**ХУРИМЛАЦГААХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠯᠠᠴᠭᠠᠬ* устраивать свадьбу, пировать (о многих).

**ХУРИМЛАЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хуримлах-ын нэгэнтээ.

**ХУРИМЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуримлах-ын үйлдүүл., устраивать для кого-л. пир, приглашать на пир, на банкет, на свадьбу.

**ХУРИМНАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠨᠠᠬ* хуримлах-ыг үз.

**ХУРИМТАЛМАЛ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠲᠠᠯᠮᠠᠯ* накопленный.

**ХУРИМТАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ*

хуримтлах-ын нэгэнтээ.

**ХУРИМТЛАГДАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠲᠠᠭᠳᠠᠬ* хуримтлах-ын үйлдэгд., накапливать, собираться.

**ХУРИМТЛАЛ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠲᠠᠯ* накопление;

капиталын анхны хуримтлал

первоначальное накопление капитала;

хуримтлалын хөмрөг фонд накопления.

**ХУРИМТЛАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠲᠠᠬ* 1) накапливаться, собираться; аккумулировать; 2) нагуливать жир, быть тучным, набираться сил (о скоте); хуримтлан таргалах жиреть.

**ХУРИМТЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуримтлах-ын үйлдүүл., 1) накапливать, собирать; эд уурс хуримтлуулах скопить имущество; хуримтлуулах арга метод накопления; 2) сгребать в кучу.

**ХУРИМТЛУУР** *ᠬᠤᠷᠢᠮᠲᠤᠯᠤᠭᠤᠷ* тусг. конденсатор; хуримтлуурын цэнэг заряд конденсатора.

**ХУРЛАХ** *ᠬᠤᠷᠯᠠᠬ* 1) нагуливать жир в течение года (о скоте); тучнеть; 2) расти пучками, кучками; пускать свежие отростки, отростать.

**ХУРЛАЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хурлах-ын нэгэнтээ.

**ХУРЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хурлах-ын үйлдүүл.

**ХУРМА** *ᠬᠤᠷᠮᠠ* ᠑ ург. 1) хурма, финик; 2) финиковая пальма.

**ХУРМАСТ** *ᠬᠤᠷᠮᠠᠰᠲ* со., домог. хурмуста, верховный из всемирных духов; хурмаст тэнгэр верховный из всемирных тридцати трех духов; † хурмастын хүж ург. мироблан, листоцветник; хурмастын элч шувууд шувуу. альбатросы.

**ХУРС I** *ᠬᠤᠷᠰᠢ* кисловатый сыр (приготовленный из вареного молока).

**ХУРС II** вегетативный побег.

**ХУРТАЙ I** *ᠬᠤᠷᠲᠠᠶᠢ* обильный атмосферными осадками; дождливый; хуртай үе дождливое время.

**ХУРТАЙ II** *ᠬᠤᠷᠲᠠᠶᠢ* с сохранившимся с прошлого года нагулом (о животных), имеющий нагул, полный сил; хуртай тарган тучный

**ХУРУУ(Н) I** *ᠬᠤᠷᠠᠭᠤ* 1. палец, пальцы; бүлүүрийн хуруу тусг. поршневой палец; долоовор хуруу указательный палец; дунд хуруу средний палец; таван хуруу шигээ мэдэх знать как свои пять пальцев; хөлийн хуруу пальцы ног; чигчий хуруу мизинец; эрхий хуруу большой палец; ядам хуруу / нэргүй хуруу / ариун хуруу безымянный палец; хуруу гаргах игра в пальцы (вид азартной игры на пальцах); хуруу дагалцах название детской игры на пальцах; хуруу таалцах-ыг үз.; хуруу даран тоолох считать по пальцам; хуруу даран тоолж болно по пальцам пересчитать можно; хуруу зузаан толщиной в палец; хуруу инчдэх щелкать пальцами; хуруугаа хөхөх сосать палец; хуруугаар жимэлцэх / хуруу таалцах игра, состоящая в угадывании чисел; хуруугаараа заах показывать пальцем; хуруугүй бээлий

рукавица; варежки; **хуруун бээлий** резиновый Палец (надеваемый на большой палец); **хуруутай бээлий** перчатки; **2.** пальцеобразный; † **өвчүүний хуруу** пальцеобразные маленькие косточки груди; **хуруун шил** пробирка.

**ХУРУУ II** спицы; **тоононы хуруу** спицы в дымоходной раме юрты.

**ХУРУУ III** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦ* бельмо.

**ХУРУУВЧ(ИН)** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠪᠴᠢᠨ* напёрсток; **хуруувчин чинээ** шилж. с напёрсток, очень маленький (напр. о ребёнке); † **хуруувчин цэцэг** ург. наперстянка.

**ХУРУУВЧИЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хуруувчлах-ын нэгэнтээ.

**ХУРУУВЧЛАХ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠪᠴᠢᠯᠠᠬ* надевать напёрстник.

**ХУРУУД** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠳᠤ* хурут, спрессованный творог.

**ХУРУУДАХ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠳᠠᠬ* 1) брать за пальцы; 2) игра в пальцы.

**ХУРУУДАЦГААХ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠳᠠᠴᠭᠠᠬ* играть в пальцы (о многих).

**ХУРУУДЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* хуруудах-ын нэгэнтээ.

**ХУРУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬ* хурах-ын үйлдүүл., собирать; **хурал хуруулах** устраивать молебствие.

**ХУРУУНЫ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠨᠢ* ᠖ хуруу(н)-ы харьяал., пальцевой; **хурууны дохио** дактилология; **хурууны жид** место на пальце у основания ногтя; **хурууны мэдрэл** пальцевой нерв; **хурууны ор / хурууны ором / хурууны мөр** пальцевые вдавления; **хурууны өндөг** кончик Пальца (противоположный ногтевой части пальца); **пальцевая мякоть**; **хурууны үе** суставы пальцев; фаланга.

**ХУРУУТ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠳᠤ* : **хуруут бүргэд** шувуу. крачук, орёл-змееяд; **хуруут хун** шувуу. лебедь шипун.

**ХУРУУТАЙ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠳᠤᠢ* имеющий пальцы, с пальцами.

**ХУРУУТАХ** *ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠳᠠᠬ* воспаление пальцев.

**ХУРХАГ** *ᠬᠤᠷᠬᠠᠭ* 1. 1) слабосильный; тощий, худощавый; 2) скудный; 3) скупой, жадный; **харамч хурхаг** хорш. скупой; **2.** скудно.

**ХУРХАГЛАХ** *ᠬᠤᠷᠬᠠᠭᠯᠠᠬ* экономить, быть экономным, скупиться, жадничать; **мөнгөө хурхаглан зарцуулах** экономно расходовать свои деньги.

**ХУРХИРАА** *ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠠ* ᠑ храпун.

**ХУРХИРАМТГАЙ** *ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ* храпящий.

**ХУРХИРАМХАЙ** *ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠮᠬᠠᠢ*

хурхирамтгай-г үз.

**ХУРХИРАХ** *ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠬ* храпеть (во сне), хрипеть, фыркать.

**ХУРХИРУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬ* хурхирах-ын үйлдүүл.

**ХУРХИРЦГААХ** *ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠴᠭᠠᠬ* храпеть (о многих).

**ХУРХИРЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хурхирах-ын нэгэнтээ.

**ХУРЦ** *ᠬᠤᠷᠴ* 1. 1) острый, наточенный; **хурц байдал** острое положение; **хурц дэгээ** острый крючок; **хурц зэвсэг** острое оружие; **хурц ир** наточенное лезвие; острое лезвие; **хурц өвчин** острая боль; **хурц өнцөг** острый угол; **хурц сонор** острый слух; **хурц үзүүр** острый конец; **хурц үзүүрт** остроконечный; **хурц үзүүртэй хайч** остроконечные ножницы; **хурц хутга** острый нож; 2) зоркий; **хурц нүд** зоркие глаза; острый взгляд; 3) резкий, яркий; **хурц гэрэл** резкий свет, яркий свет; **хурц нар** яркое палящее солнце; **хурц өнгө** яркий цвет; **хурц улаан** яркокрасный; **хурц шар** яркожёлтый; 4) жирный; острый (о пище); едкий, терпкий, пряный; **хурц амт** острый вкус; **хурц амттай** острый на вкус; **хурц идээ** острая пища; **хурц үнэр** острый запах; **хурц хоол** жирное кушанье; **хурц гашуун хоол** унд острая пряная пища; **хурц шимт ургамал** растение с острым едким соком; **хурц шөл** жирный суп, наваристый суп; 5) умный, способный, сметливый; сильный; острый, меткий; остроумный; **хурц зан** резкий характер; неукротимый нрав; **хурц оюут** обладающий острым умом, умный; **хурц ухаан** острый ум; **хурц ухаантай** умный, сметливый; **хурц ухаантай хүүхэд** одарённый ребёнок; **хурц үг** остроумное слово; **хурц хэл** острый язычок; **хурц хэлтэй** острый на язык; **хурц шүүмжлэл** резкая критика; острое слово; 6) быстрый; **хурц буу** дальнобойное ружьё; **хурц морь** быстрый на короткое расстояние конь; **2.** остро; **3.** острота; **нүдний хараа хурц** острота зрения; острый, зоркий глаз; † **хурц банздоо** ург. заострённая сосюра; **хурц хатгуурт нохойн хошуу** ург. острошипый шиповник; **хурц холтсон цэцэг** ург. острый лютик; **хурц улаан цэцэг** ург. рододендрон индийский красный; **хурц шар цэцэг** ург. рододендрон китайский жёлтый.

**ХУРЦАВТАР** *ᠬᠤᠷᠴᠠᠪᠲᠠᠷ* довольно острый.

**ХУРЦАДМАЛ** *ᠬᠤᠷᠴᠠᠳᠮᠠᠯ* у.т. напряжённый; сложный; **хурцадмал байдал** напряжённость; **олон улсын хурцадмал байдлыг намжаах** ослабить международную напряжённость.

**ХУРЦАДЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* хурцах-ын нэгэнтээ.

**ХУРЦАЛСАН** *ᠬᠤᠷᠴᠠᠯᠰᠠᠨ* заострённый; точёный; **хурцалсан хутга** точёный нож.

**ХУРЦАЛЦГААХ** *ᠬᠤᠷᠴᠠᠯᠴᠭᠠᠬ* точить (о многих).

**ХУРЦАЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* хурцлах-ын нэгэнтээ.

**ХУРЦАСГАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠰᠭᠠᠬᠤ* хурцатгах-ыг үз.  
**ХУРЦАТГАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠲᠠᠭᠠᠬᠤ* хурцдах-ын үйлдүүл.,  
 1) делать острым, заострять; точить; **хутга хурцатгах** точить нож; 2) обострять;  
**асуудлыг хурцатгах** заострить вопрос;  
**байдал хурцатгах** обострять положение.  
**ХУРЦАТГАЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠲᠠᠭᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ*  
**хурцатгах**-ын нэгэнтээ.  
**ХУРЦАТГУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠲᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хурцатгах-  
 ын үйлдүүл.  
**ХУРЦГААХ** *ᠬᠤᠷᠴᠠᠭᠠᠬᠤ* собираться (о многих);  
**хурал хурцгаах** совершать богослужение (о  
 многих).  
**ХУРЦДАЛ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠳᠠᠯ* 1) острота; 2)  
 обострение.  
**ХУРЦДАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠳᠠᠬᠤ* 1) становиться острым;  
 оказываться слишком острым; быть острым;  
 2) оказываться чересчур жирным; становиться  
 слишком острым (о пище); 3) обостряться (об  
 отношениях); **олон улсын байдал хурцдаж**  
**байна** международное положение  
 обостряется.  
**ХУРЦДУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хурцдах-ын  
 үйлдүүл., 1) делать острым; 2) обострять; **байдал**  
**хурцдуулах** обострять положение.  
**ХУРЦЛАГДАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* хурцлах-ын  
 үйлдэгд.  
**ХУРЦЛАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠤ* делать острым,  
 заострять; точить; **хутга хурцлах** точить нож.  
**ХУРЦЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хурцлах-ын  
 үйлдүүл.  
**ХУРЦСАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠰᠠᠬᠤ* хурцтах-ыг үз.  
**ХУРЦТАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠲᠠᠬᠤ* становиться острым,  
 заостряться; обостряться.  
**ХУРЦХАН** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠨ* хурц-ын багас., ДОВОЛЬНО  
 острый.  
**ХУРЧИГНАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* урчать; гэдэс  
**хурчигнана** в животе урчит.  
**ХУРЧИГНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ*  
**хурчигнах**-ын нэгэнтээ.  
**ХУРЧИГНУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠤᠯᠠᠬᠤ*  
**хурчигнах**-ын үйлдүүл.  
**ХУРЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хурах-ын нэгэнтээ.  
**ХУРШААМАЛ** *ᠬᠤᠷᠰᠢᠬᠠᠮᠠᠮᠠᠯ* прогорклый.  
**ХУРШИХ I** *ᠬᠤᠷᠰᠢᠬᠢ* горкнуть (о жирах);  
**цөцгийн тос хуршив** прогоркнуло масло;  
**дулаан газар байсан тос хуршина** масло  
 горкнет в тепле.  
**ХУРШИХ II** нагуливать жир в течение  
 нескольких лет (о животных).  
**ХУРШИХ III** *ᠬᠤᠷᠰᠢᠬᠢ* становиться  
 дождливой (о погоде), зачастить (о дожде).  
**ХУРШМАЛ** *ᠬᠤᠷᠰᠢᠮᠠᠯ* 1) прогорклый;  
**хуршмал тос** прогорклое масло; 2)  
 оставшийся от прежнего времени; **хуршмал**  
**мах а)** нагульное мясо (у тучного скота); б) горклое  
 мясо.  
**ХУРШСАН** *ᠬᠤᠷᠰᠢᠰᠠᠨ* хуршмал-ыг үз.

**ХУРШУУЛАХ I** *ᠬᠤᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I* хурших I, II—  
 ийг үз.  
**ХУРШУУЛАХ II** *ᠬᠤᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II* хурших III-ыг  
 үз.  
**ХУРШЧИХАХ I** *ᠬᠤᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I* хурших I, II-ын  
 нэгэнтээ.  
**ХУРШЧИХАХ II** *ᠬᠤᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II* хурших III-ын  
 нэгэнтээ.  
**ХУРЫН** *ᠬᠤᠷᠢ* хур I-ын харьяал., ДОЖДЕВОЙ;  
**хурын дусал** дождевые капли; **хурын ус**  
 дождевая вода; **хурын үүл** дождевые облака;  
 дождевая туча; **хурын шүхэр** зарим. ЗОНТ; †  
**хурын хараацай** шувуу. чёрные стрижи.  
**ХУРЬСАГА** *ᠬᠤᠷᠢᠰᠠᠭᠠ* ягнячья шкурка,  
 мерлушка.  
**ХУРЬЦАЛ** *ᠬᠤᠷᠢᠴᠠᠯ* 1) половое сношение;  
**хурьцал үйлдэх** иметь половые сношения,  
 половой акт; **хурьцал буурах** импотенция;  
**хурьцал муудах** сексуальное расстройство; 2)  
 хуучир. страстное желание, вожделение, похоть,  
 сладострастие; 3) шинэ. секс, любовь.  
**ХУРЬЦАЛДАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠴᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* хурьцах-ын  
 үйлдэлд., пылать страстной любовью друг к  
 другу; питать взаимную страсть, чувствовать  
 половое влечение друг к другу; заниматься  
 любовью, сексом.  
**ХУРЬЦАЛДУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠴᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ*  
**хурьцалдах**-ын үйлдүүл.  
**ХУРЬЦАЛТ** *ᠬᠤᠷᠢᠴᠠᠯᠲᠤ* страстный, питающий  
 страсть, чувствующий половое влечение;  
 похотливый, чувственный; эротический;  
 развратный.  
**ХУРЬЦАНГУЙ** *ᠬᠤᠷᠢᠴᠠᠨᠭᠤᠢ* 1. страсть,  
 сладострастие; похоть; половое влечение;  
 разврат; 2. страстный, чувственный,  
 похотливый, сладострастный; **хурьцангуй**  
**харц** похотливый взгляд.  
**ХУРЬЦАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠴᠠᠬᠤ* 1. страстно желать,  
 вожделеть; чувствовать половое влечение;  
 быть во власти страсти; заниматься любовью;  
**хурьцан дурлах** воспылать страстью к кому-л.;  
**хурьцан хавьтах** иметь половые сношения; 2.  
 похотливый; **хурьцах насанд хүрэх** достичь  
 половой зрелости; **хурьцах чадал буурах**  
 половое бессилие; **хурьцах шунал**  
 похотливое желание; **хурьцах эрмэлзэл**  
 половое стремление.  
**ХУРЬЦУУЛАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хурьцах-ын  
 үйлдүүл., возбуждать половое влечение,  
 возбуждать страсть, эротизировать кого-л.  
**ХУРЬЦЧИХАХ** *ᠬᠤᠷᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хурьцах-ын  
 нэгэнтээ.  
**ХУС(АН) I** *ᠬᠤᠰ* 1. ург. берёза; 2. берёзовый;  
**хусан ой** березняк; **хусан төгөл** берёзовая  
 роца; **хусан уурга** берёзовый укрюк.  
**ХУС II** *ᠬᠤᠰ* : **хус чулуу** мыльный камень.  
**ХУСАГДАХ** *ᠬᠤᠰᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* хусах-ын үйлдэгд.  
**ХУСАЛЦАХ** *ᠬᠤᠰᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* хусах-ын үйлдэлц.

**ХУСАМ** *ᠬᠤᠰᠠᠮ* 1) пригорелая корка на дне котла при кипячении молока; накипь; пригар, молочные пригарки на стенках сосуда; **сүүний хусам** пригорелая плёнка молока; **хар хусам** пригарина; 2) остатки; **хусамтай айл** зажиточная семья.

**ХУСАМТАЙ** *ᠬᠤᠰᠠᠮᠲᠠᠢ* 1) зажиточный; 2) злонамеренный.

**ХУСАМТАХ** *ᠬᠤᠰᠠᠮᠲᠠᠬ* 1. образовываться (о пригорелой корке, накипи); 2. **хусамтахуй**-г үз.

**ХУСАМТАХУЙ** *ᠬᠤᠰᠠᠮᠲᠠᠬᠤᠢ* образование накипи, пригорелой корки на дне сосуда при кипячении молока.

**ХУСАМТУУЛАХ** *ᠬᠤᠰᠠᠮᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хусамтах**-ын үйлдүүл.

**ХУСАМТЧИХАХ** *ᠬᠤᠰᠠᠮᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* **хусамтах**-ын нэгэнтээ.

**ХУСАНДАЙ** *ᠬᠤᠰᠠᠨᠳᠠᠢ* : **хусандай мөөг** ург. берёзовик, подберёзовик (гриб).

**ХУСАР** *ᠬᠤᠰᠠᠷ* : **хусар сум** стрела без свистящей головки.

**ХУСАРЧИХАХ** *ᠬᠤᠰᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хусрах**-ын нэгэнтээ.

**ХУСАХ** *ᠬᠤᠰᠠᠬ* 1. 1) скоблить, соскабливать, очищать скоблением, скрести; **хонины арьс хусах** скоблить овчину; **хутгаар банз хусах** скоблить доску ножом; **ханын хуучин будаг хусах** соскоблить старую краску со стены; **хусан авах** снимать, соскабливать; 2) брить; **толгой хусах** брить голову; **сахал хусах** брить бороду; **сахал хусах хэрэгсэл** бритвенный прибор; бритвенные принадлежности; **би сахлаа хусна я** побреюсь; **сахлаа хуссан** бритый; **толгой хусах** брить голову; 2. бреющий; **хусах нислэг** бреющий полёт.

**ХУСАЦГААХ** *ᠬᠤᠰᠠᠴᠭᠠᠬ* **хусах**-ын олноор үйлдэх.

**ХУСЛАГ** *ᠬᠤᠰᠤᠯᠠᠭ* ург. канна; **хуслаг мод** калина расширенная.

**ХУСЛУУР** *ᠬᠤᠰᠤᠯᠤᠭᠦᠷ* берёста.

**ХУСНЫ** *ᠬᠤᠰᠤᠨ* / **хус(н)**-ы харьяал., 1) берестяной; **хусны бичиг** берестяная грамота; 2) берёзовый; **хусны гөлөг / хусны нахиа** берёзовые почки; **хусны давирхай** берёзовый дёготь; **хусны үйс** берёста; **хусны төөлүүр хүрэнцэр** шавж. берёзовая пяденица.

**ХУСРААХ** *ᠬᠤᠰᠤᠷᠠᠬ* **хусрах**-ын үйлдүүл.

**ХУСРАН** *ᠬᠤᠰᠤᠷᠠᠨ* яловая; нестельная (о скотине); **хусран үнээ** яловая корова; **хусран хатанз** яловая матка.

**ХУСРАХ I** *ᠬᠤᠰᠤᠷᠠᠬ I* 1. яловеть; оставаться нестельной (о дойной корове); 2. **хусрахуй I**-г үз.

**ХУСРАХ II** 1. разоряться, обнищаться; 2. **хусрахуй II**-г үз.

**ХУСРАХУЙ I** *ᠬᠤᠰᠤᠷᠠᠬᠤᠢ I* маломолочность.

**ХУСРАХУЙ II** разорение, обнищание.

**ХУСРУУЛАХ** *ᠬᠤᠰᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хусрах**-ыг үз.

**ХУСУУЛАХ** *ᠬᠤᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хусах**-ын үйлдүүл., **сахлаа хусуулах** бриться.

**ХУСУУР** *ᠬᠤᠰᠤᠭᠤᠷ* 1) скребок; скобель; **хусуур сам** распатор-скребок; **хусуур тэгшлүүр** волокуша-скрепер; **хусуурт шанаган цувуур** скребково-ковшевый конвейер; **хусуур машин** бульдозер; 2) металлические бляхи или пластинки (на панцире, узде).

**ХУСУУРДАХ** *ᠬᠤᠰᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬ* скрести скребком.

**ХУСУУРДАЦГААХ** *ᠬᠤᠰᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬ* скребить скребком (о многих).

**ХУСУУРДУУЛАХ** *ᠬᠤᠰᠤᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хусуурдах**-ын үйлдүүл.

**ХУСУУРДЧИХАХ** *ᠬᠤᠰᠤᠭᠤᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* **хусуурдах**-ын нэгэнтээ.

**ХУСУУРЧ** *ᠬᠤᠰᠤᠭᠤᠷᠴ* скреперист.

**ХУСЧИХАХ** *ᠬᠤᠰᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* **хусах**-ын нэгэнтээ.

**ХУТАА** *ᠬᠤᠲᠠᠠ* гуча, груда.

**ХУТААЛАХ** *ᠬᠤᠲᠠᠠᠯᠠᠬ* складывать в кучу, в стог; **хутаалтал алав** убил кучу зверей; убил столько, что можно сложить целую кучу, убил уйму.

**ХУТАГ** *ᠬᠤᠲᠠᠭ* хуучир. счастье, благополучие, благоденствие; святость; **өлзий хутаг** хорш. счастье; **өлзий хутаг нь өршөөжээ** счастье ему благоприятствовало; **өлзий хутаг орших болтугай!** да будет счастье!; **өлзий хутагтай байг гэж** на счастье; **өлзий хутгийг ерөөх** пожелать счастье; **хутаг гуйх** испрашивать счастье, произносить благопожелание, молиться; **хутаг олох** обрести счастье; обрести святость; **бурханы хутаг олох** приобретать святость будды, достигать нирваны; **нярваан хутаг олох** достигать нирваны; **хутаг урт** долголетие; долго живущий.

**ХУТАГТ** *ᠬᠤᠲᠠᠭᠲ* хуучир. 1) исполненный святости, святой; **хутагт багш** святой учитель; **хутагт эх** святая; 2) хутукта (высший сан буддийского духовенства); **хутагт хувилгаад** хорш. хутукты и хубилганы.

**ХУТАГТАЙ** *ᠬᠤᠲᠠᠭᠲᠠᠢ* святой.

**ХУТАГТАН** *ᠬᠤᠲᠠᠭᠲᠠᠨ* **хутагтай**-н олон., 1) святые, блаженные; 2) имеющие счастливого духа, счастливые.

**ХУТГААЧ** *ᠬᠤᠲᠭᠠᠠᠴ* смутьян, интриган.

**ХУТГА(Н)** *ᠬᠤᠲᠭᠠ(ᠨ)* 1) нож, ножик; **балиус хутга** нож для мяса; **сахлын хутга** бритва; **хутга тонгорог** складной нож; **хутга шөвөг** хам. а) ножи; б) холодное оружие; 2) скальпель; 2. **ножевой**; кинжальный; **хутган гал** цэрэг. кинжальный огонь; **хутган цүүц** нож-долото; † **хутган өд** длинное маховое птичье перо.

**ХУТГАГДАХ** *ᠬᠤᠲᠭᠠᠭᠳᠠᠬ* **хутгах**-ын үйлдэгд.

**ХУТГАЛАГДАХ** *ᠬᠤᠲᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* **хутгалах I**-ын үйлдэгд.

**ХУТГАЛАЛ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠠᠯ* 1) размешивание, взбалтывание; 2) подстрекательство.

**ХУТГАЛАХ I** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠠᠬᠤ I* ударять ножом; вонзать нож; резать ножом; **өөрийгөө хутгалж үхэх** зарезаться; **хутгалсан шарх** колоторезанная рана.

**ХУТГАЛАХ II** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠠᠬᠤ II* **хутгах**-ын олонтаа, 1) беспрестанно мешать, помешивать, от времени до времени мешать; 2) всё время мутить, создавать смуты, раздоры.

**ХУТГАЛДАН** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠨ* **хутгалдах**-ын хамж., мешаясь, смешиваясь вперемежку; **морьтой явган хутгалдан гүйлдэнэ** конные и пешие бегут смешавшись вместе; **хутгалдан орших** жить вперемежку; **хутгалдан холих** смешиваться.

**ХУТГАЛДАХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ* **хутгах**-ын үйлдэлд, 1) мешаться, смешиваться; перемешиваться; **олон хүний дунд хутгалдах** смешаться с толпой; **ухаан санаанд цөм хутгалджээ** в голове всё перемешалось; 2) иметь контакт с больным; 3) хэл. шинж. скрещиваться; 4) взаимно подстрекать друг друга, вызывать друг у друга раздоры.

**ХУТГАЛДУУЛАХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хутгалдах**-ын үйлдүүл., смешивать.

**ХУТГАЛДЧИХАХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠠᠳᠤᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* **хутгалдах**-ын нэгэнтээ.

**ХУТГАЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) хутгалах I-ын үйлдүүл.; 2) получать удар ножом.

**ХУТГАЛЦАХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **хутгах**-ын үйлдэлц., 1) вместе мешать, принимать участие в мешании, взбалтывании; совместно мешать; взбалтывать; 2) быть в смущении, смущаться, смутиться; 3) производить совместно раздоры, смуты, беспорядок.

**ХУТГАЛЦУУЛАХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хутгалцах**-ын үйлдүүл.

**ХУТГАЛЧИХАХ I** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I* ийн нэгэнтээ.

**ХУТГАЛЧИХАХ II** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II* **хутгалах II**-ын нэгэнтээ.

**ХУТГАМЦАГ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠮᠴᠠᠭ* кушанье из пенки.

**ХУТГАМШ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠮᠰ* **хутгамцаг**-ийг үз.

**ХУТГАНЫ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠨᠢ* **хутга(н)**-ы харьяал., ножевой; **хутганы бариул / хутганы иш** ручка ножа; **хутганы ир** лезвие ножа; **хутганы ирэн дээр байх** а) быть как на острие ножа; б) шилж. находиться в угрожающем положении, в опасности, висеть на волоске; как на иголках; **хутганы мөр** обух ножа; **хутганы ховил** желобок, выемка на обушной части ножа.

**ХУТГАХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠬᠤ* 1. 1) мешать, перемешивать, смешивать; взбалтывать; **айраг хутгах** взбалтывать кумыс; **зуухны нүүрс хутгах** перемешать угли в печке; **хоёр ухагдахууныг хутгах** смешать два понятия;

**цай халбагаар хутгах** мешать чай ложечкой; **хутган байлдах** сражаться, смешавшись с неприятелем; 2) шилж. подстрекать, возмущать; производить смуту, мутить, вносить беспорядок; **будлиан хутгах** вносить беспорядок, смуту; **хольж хутгах** шилж. путать; **эвдрүүлэн хутгах** вызывать раздоры; **хутган самууруулах** вызывать смуту; **хутган үймүүлэх явдал** дезорганизация; интрига; **бөөлжис хутгах** а) тошнить; б) тошнота; 2. **хутгахуй**-г үз.

**ХУТГАХУЙ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* смешение.

**ХУТГАЦГААХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠴᠦᠭᠠᠬᠤ* **хутгах**-ын олноор үйлдэх.

**ХУТГАЧИХАХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **хутгах**-ын нэгэнтээ.

**ХУТГУУЛАХ** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хутгах**-ын үйлдүүл., допускать чью-л. деятельность, вызывающую смуты, раздоры.

**ХУТГУУР** *ᠬᠤᠲᠦᠭᠤᠭᠤᠷ* 1) мешалка, мутовка; 2) шилж. интриган.

**ХУУ I** *ᠬᠤᠭᠤ* ямар нэгэн юмыг бүтнээр нь авах санаа илэрхийлэх хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица, обозначающая снятие чего-л. целиком); **хуу татах** сдирать, разрывать, сорвать, отрывать; **хуу цоих** разбивать.

**ХУУ II** *ᠬᠤᠭᠤ II* всё, полностью; начисто, дочиста; совсем, совершенно; **хуу барах** совсем кончаться; **хуу шатах** сгорать полностью, дотла.

**ХУУ III** *ᠬᠤᠭᠤ III* кувшин с ручкой (для чая); **саа хуу** чайник для разогревания чая.

**ХУУВИГНАН** *ᠬᠤᠭᠤᠪᠢᠭᠢᠨᠠᠨ* **хуувигнах**-ын хамж., шопотом, тайно.

**ХУУВИГНАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠪᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* шептать, тайно, таинственно говорить, шушукаться.

**ХУУВИЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠪᠢᠯᠠᠬᠤ* хуучир. 1) совещаться; 2) строить тайные планы.

**ХУУВЬ** *ᠬᠤᠭᠤᠪᠢ* хуучир. совет, совещание; **хуувь нийлэх** совещаться, выносить общее решение; **хуувийн сайд** советник, министр;

**хуувийн сайд** советник, министр; министр без портфеля; **дөрвөн аймгаас монгол, манж хуувийн сайдыг гоцоход (хамгаалахад) хорь хорин цэрэг суулгав** каждый из четырёх монгольских аймаков назначает по двадцать солдат для охраны маньчжурского и монгольского советника.

**ХУУГИА** *ᠬᠤᠭᠤᠭᠢᠠ* 1. 1) легкомысленный, необдуманный; 2) небрежный; 3) вспыльчивый; 2. шум, свист бури.

**ХУУГИАДАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠭᠢᠠᠳᠠᠬᠤ* действовать легкомысленно.

**ХУУГИНАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* журчать.

**ХУУГИУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **хуугих**-ийн үйлдүүл.

**ХУУГИХ** *ᠬᠤᠭᠤᠭᠢᠬᠤ* 1) поступать неосторожно, легкомысленно; 2) делать небрежно; 3) шуметь, свистеть (напр. о ветре); **хуугиж салхилах** сильно дуть (о ветре); 4) сохнуть, засыхать, запекаться; **хуугисан цус**

запёкшаяся кровь; 5) течь, бурлить, журчать; **хуугиж урсах** течь с громким шумом; бурно течь; 6) вспылить, рассвирепеть.

**ХУУГЬЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хуугих-ийн нэгэнтээ.

**ХУУДАМ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠮ* 1) легкомысленный, неосторожный; 2) равнодушный; холодный, сухой в обращении, нелюбезный; невежливый; 3) невнимательный, небрежный; 4) нечестный; обманчивый; неискренний.

**ХУУДАМДАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠮᠳᠠᠬ* становится слишком легкомысленным, неосторожным, становится холодным в обращении, нелюбезным.

**ХУУДАМДУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуудамдах-ын үйлдүүл.

**ХУУДАМДЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠮᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* хуудамдах-ын нэгэнтээ.

**ХУУДАМЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠮᠯᠠᠬ* 1) проявлять необдуманность, поверхностность; 2) проявлять равнодушие; быть холодным в обращении, нелюбезным; 3) быть нечестным; быть неискренним.

**ХУУДАМНАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠮᠨᠠᠬ* хуудамлах-ыг үз.

**ХУУДАМНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠠᠮᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хуудамнах-ын нэгэнтээ.

**ХУУДАС(АН) I** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠤᠰ* 1. 1) лист (бумажный); страница; экземпляр; **асуултын хуудас** анкета; **байцаах хуудас** опросный лист; **бичиг хуудас** бумага; **албан бичиг хуудас** официальная бумага; **үнэмлэх бичиг хуудас** удостоверение, свидетельство; **бичиг хуудасны татвар** гербовый сбор; **дэвтрийн хуудас** лист из тетради; **зохиогчийн хуудас** авторский лист; **номын хуудас** страница книги; **нэрийн хуудас** визитная карточка; **нэг хуудас сонин** один лист, экземпляр газеты; **өргөдөл хуудас** заявление; **сайшаалын хуудас** почётная грамота, похвальный лист; **соонины хуудсан дээр** на газетных страницах, на страницах газет; **тэмдэгт хуудас** свидетельство; **хувь нийлүүлсний тэмдэгт хуудас** акция; **худалдаа үйлдвэрийн тэмдэгт хуудас** торгово-промысловое свидетельство, патент; **ухуулах хуудас** агитационная листовка; **хэвлэлийн хуудас** печатный лист; **хэвлэлийн хуудасны тоо** листаж; **эмнэлгийн хуудас** больничный лист; **ном дэвтэр олон сая хуудас хэвлэн гаргав** выпустили в свет много миллионов печатных листов литературы; **номын эцсийн хуудсанд** на последней странице книги; **хуудас дагуулан хүргэх** препровождать бумагу; **хуудас дээрхи бичиг** бланковая надпись; **хуудас зохиол** листовка; **түүхэнд шинэ хуудас нээх** *шилж.* открывать новую страницу в истории; **хуудас сөхөх** перелистывать; **хуудас таглах** заполнить бланк; **хуудас хуудсаар** страницу

за страницей; **хуудас цаас** лист бумаги; **хуудас эргүүлэх** листать страницы; **номын хуудас эргүүлэх** перелистывать страницы; **хуудасны дугаар** нумерация страниц; 2) записка; **илтгэх хуудас** докладная записка; 3) лыко, древесная кора; 4) кора, кожура. **2.** листовой; **хуудсан нум** листовая рессора; **хуудсан царууц** листовые силикаты; † **чихний хуудас** ушная раковина.

**ХУУДАС(АН) II** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠤᠰ* 1) небольшие куски мяса, снимаемые с костей, срезки мяса; **далны хуудас мах** мясо, покрывающее лопатки.

**ХУУДАСРАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠤᠰᠷᠠᠬ* слоиться.

**ХУУДУУ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤ* 1. неважный; недоброкачественный; 2. неважно; недоброкачественно.

**ХУУДУУГҮЙ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠭᠦᠢ* 1. 1) мирный, спокойный (о характере человека); **хуудуугүй зан** мирный характер; 2) честный; 2. честно, прямо, безупречно.

**ХУУДУУТАЙ** *ᠬᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠲᠠᠢ* неважный, сомнительный.

**ХУУЗ** *ᠬᠤᠭᠤᠵ* 1. окладистая борода; **хууз сахал** окладистая борода; бакенбарды; 2. бородатый.

**ХУУЗРАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠵᠷᠠᠬ* становится бородатым.

**ХУУЛАГДАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* хуулах-ын үйлдэгд.

**ХУУЛАГЧ** *ᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴ* копировщик; переписчик.

**ХУУЛАЛЦАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠯᠴᠠᠬ* хуулах-ын үйлдэлц.

**ХУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) сдирать, лупить; отклеивать; отслаивать, снимать; отрывать, отдирать (кору, наклеенное); **арьс хуулах** сдирать кожу, шкуру; **модны дурс хуулах** лупить лыко с деревьев; **дугтуйны марк хуулах** снять марку с конверта; **хальс хуулах** снимать скорлупу, очищать от скорлупы; 2) списывать; копировать, снимать копию; **дэвтэрт хуулж бичих** списывать в тетрадь; **хуулан хэвлэх** перепечатывать; **хуулчихсан юм шиг** *шилж.* Точь-в-точь; как две капли воды; 3) вскрывать запечатанную бумагу, конверт.

**ХУУЛБАР** *ᠬᠤᠭᠤᠯᠪᠠᠷ* копия; выписка; список с чего-л.; репродукция; **зургийн хуулбар** копия картины.

**ХУУЛБАРЛАГДАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* хуулбарлах-ын үйлдэгд.

**ХУУЛБАРЛАГЧ** *ᠬᠤᠭᠤᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠴ* копировальщик.

**ХУУЛБАРЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬ* копировать; дублировать; калькировать; **хуулбарлан зохиох** калькирование.

**ХУУЛБАРЛАЦГААХ** *ᠬᠤᠭᠤᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬ* копировать, дублировать, калькировать (о многих).

**ХУУЛБАРЛАЧИХАХ** ᠬᠤᠠᠪᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ

хуулбарлах-ын нэгэнтээ.

**ХУУЛБАРЛУУЛАХ** ᠬᠤᠠᠪᠢᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ

хуулбарлах-ын үйлдүүл.

**ХУУЛГА** ᠬᠤᠠᠭᠤ 1) копия, список с чего-л., выписка; **тогтоолын хуулга** выписка из постановления; **хэргийн хуулга** копия дела; **эх бичгийн хуулга** копия с подлинника; 2) снятая сторона дэли; **дээлийн хуулга** снятая старая лицевая сторона дэли.

**ХУУЛГАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠬ хуулах-ын үйлдүүл., заказывать копию.

**ХУУЛДАС** ᠬᠤᠠᠭᠤᠳᠠᠰ хуулга-ыг үз.**ХУУЛЗАР** ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠠᠷ носоглотка.

**ХУУЛИЙН** ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢ хууль-ийн харьяал., законный; юридический, судебный; **хуулийн байгууллага / хуулийн газар** законодательное учреждение, судебный орган, суд; **хуулийн ёсоор** согласно закону, по закону; **хуулийн ёсоор (цаазаар) аваачих** казнить, предавать казни; **хуулийн зүйл** статья закона; кодекс законов; **иргэний хуулийн зүйл** кодекс гражданских законов; **хуулийн нас** совершеннолетие (үгчил. законный возраст); **хуулийн төлөвлөгөө** законопроект; **хуулийн төсөл** законопроект; **хуулийн хамгийн хатуугаар шийтгэгдэх** караться по всей строгости законов; **хуулийн хариуцлага** ответственность перед законом; **хуулийн хүч** сила закона; **хуулийн эмхтгэл** свод законов; **хуулийн этгээд** юридическое лицо.

**ХУУЛИЛАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠯᠠᠬ хуульчлах-ыг үз.

**ХУУЛИЛУУЛАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ хуулилах-ын үйлдүүл.

**ХУУЛИЛЧИХАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠯᠠᠭᠤᠬ хуулилах-ын нэгэнтээ.

**ХУУЛУУЛАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ хуулах-ын үйлдүүл.**ХУУЛЦГААХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠬ хуулах-ын үйлдэлц.**ХУУЛЧИХАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠬ хуулах-ын нэгэнтээ.**ХУУЛЬ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠯ 1. 1) закон, кодекс, декрет;

**албан татварын тухай хууль** закон о взимании налогов; **байгалийн хууль** законы природы; **байр сэлгэх хууль** тоо. закон переместительности; **бүгд хууль** общая часть закона; **жасын мал адуулах хууль** хуучир. закон о выпасе джасовского (монастырского) скота; **иргэний хууль** гражданский кодекс; **нийгмийн хөгжлийн хууль** законы развития общества; **сонгуулийн хууль** избирательный закон; **сэтгэхүйн хууль** законы мышления; **үндсэн хууль** конституция, основной закон; **хөдөлмөрийн хууль** закон о труде; **хөлсний хүчний тухай хууль** закон о применении наёмного труда; **хэв хууль** обычное право, общепринятые законы; **энх тайвныг хамгаалах хууль** закон о защите мира; **эрүүгийн хууль** уголовный кодекс; **хууль**

**баригч** хуучир. чиновник; **хууль батлах** принять закон; **хууль гаргах** издавать закон; **хууль дагах** следовать закону; **хууль дүрэм** хам. законы, законоположения; правила; **ард олны эрүүлийг хамгаалах хууль дүрэм** законы о народном здравоохранении; **хууль дүрмийн ариутгах хэлтэс** түүх. отделение при министерстве обрядов, заведывавшее составлением правил, обрядов и церемоний; **хууль ёс** законность; закон; **хууль ёс алдагдах** отсутствие законности; **хууль ёсоор** по закону; **хууль ёсоор зөвшөөрөх** признание де-юре; **хууль журам** хорш. закон; **хууль зарлах** провозглашать закон; **хууль зөрчигч** правонарушитель, нарушитель законов; **хууль зөрчих** нарушить закон; **хууль зүй** а) правосудие, юстиция; б) правовая система; **хууль нийтлэх** обнародовать закон; **хууль сахих** блюсти, соблюдать законы; **хууль тогтоогч** законодатель; законодательный; **хууль тогтоох** а) устанавливать законы; б) законодательство; в) законодательный; **хууль тогтоох байгууллага** законодательный орган; **хуулиар тогтоосон хэм хэмжээ** установленная законом норма; **хууль хамгаалагч** прокурор; **хууль хамгаалах** стоять на страже законов; **хууль хамгаалах газар** прокуратура; **хууль цааз** хорш. юриспруденция, юридические науки; юстиция; **хууль цаазны бичиг** кодекс законов; **хууль цаазны дээд сургууль** юридический институт; **хууль цаазын зөвлөгч** юрисконсульт; **хууль цаазач** юрист; **хууль цаазыг биелүүлэх** исполнять законы; **хууль цаазаар шийтгэгдэх** быть судимым по законам; **хууль цааз зарлах газар** законодательный орган; **хууль цааз эсэргүүцэх** нарушать законы, противиться законам; **хуулиар хамгаалуулах** ставить под охрану, защиту закона; **хуулиар хоригдсон** запрещённый законом; **хуульд оруулах нэмэлт** дополнение к закону; **хуульд хамаагүй** вне закона; 2) хуучир. повесть, предание; **Чингис хаан төрсөн хууль тийм болой** таково предание о рождении Чингисхана; 2. холбоо үгэнд: **хууль бус** незаконный, беззаконный; **хууль ёсны** законный; **хууль ёсны асрагч** законный опекун; **хууль ёсны баримт** законный документ; **хууль ёсны журам** законный порядок; **хууль ёсны хугацаа** законный срок; **хууль ёсны чөлөө** декретный отпуск; **хууль ёсны шаардлага** законное требование; **хууль ёсны эзэн** законный владелец; **хууль ёсны эрх бүхий этгээд** юридическое лицо; 3. законно; **хууль бусаар** незаконно, противозаконно; незаконным путём.

**ХУУЛЬГҮЙ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ* 1. незаконный; противозаконный, беззаконный; 2. незаконно; **хуульгүй юм хийх** поступать незаконно.

**ХУУЛЬТАЙ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ* 1) установленный законом, узаконенный; 2) соответствующий закону, законный; 3) говорят, что... ; принято говорить, что...

**ХУУЛЬЧ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ* юрист; хуучир. законник, буквоед.

**ХУУЛЬЧИЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ* хуульчлах-ын нэгэнтээ.

**ХУУЛЬЧЛАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ* 1. узаконивать, придавать законную силу; 2. хууьчлахуй — и үз.; 3. кодификационный.

**ХУУЛЬЧЛАХУЙ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ* узаконение; кодификация; легализация.

**ХУУЛЬЧЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ* хуульчлах-ын үйлдүүл.

**ХУУЛЬШИХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠯᠢᠭᠦᠢ* становиться законом.

**ХУУМГАЙ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠮᠠᠭᠠᠢ* небрежный, невнимательный, неаккуратный; **хуудам**-ыг үз., **хуумгай нүүдэл** шатар. легкомысленный ход; **хуумгай өгүүлэх** говорить необдуманно; небрежная речь, несерьёзный разговор, поверхностное рассуждение; **хуумгай хүн** верхогляд.

**ХУУМГАЙДАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠮᠠᠭᠠᠢ* поступать небрежно, невнимательно, проявлять неаккуратность.

**ХУУМГАЙДЧИХАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠮᠠᠭᠠᠢ* хуумгайдах-ын нэгэнтээ.

**ХУУМГАЙТАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠮᠠᠭᠠᠢ* быть небрежным, неаккуратным, делать кое-как.

**ХУУМГАЙХАН** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠮᠠᠭᠠᠢ* хуумгай-н багас.

**ХУУР** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷ* хөгжим. хур, смычковый музыкальный инструмент; **аман хуур** губная гармоника; **баян хуур** баян; **морин хуур** морин-хур (монгольский народный музыкальный инструмент); **төгөлдөр хуур** рояль, пианино; **хуур дарах** играть на хуре; **хуур татах** играть на хуре, скрипке.

**ХУУРАГДАХ I** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* хуурах I-ын үйлдэгд., быть обманутым, обманываться.

**ХУУРАГДАХ II** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* хуурах II-ын үйлдэгд., быть жареным, обжареным, поджареным.

**ХУУРАГЧ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠴᠢ* обманщик.

**ХУУРАЙ I** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢ* напильник, подпилоч; **бөөрөнхий хуурай** круглый подпилоч;

**гурвалжин хуурай** трёхгранный напильник; **хуурайгаар хөрөө ирлэх** точить подпилком пилу; **хуурайн ир** шершавая поверхность напильника.

**ХУУРАЙ II** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢ* сухой, засушливый; **хув хуурай** совершенно сухой; **хуурай банз** сухая доска; **хуурай болтол** досуха, насухо; **хуурай болтол арчих** протереть досуха; **хуурай**

**болох** а) делаться довольно сухим; б) чувствовать голод, жажду; в) перепугаться; **хуурай будаа** сухомятка; **хуурай газар** а) сухая земля; б) суша, континент, материк; **хуурай жимс** сушёные фрукты, сухофрукты; **хуурай замаар** сухим путём, по суху; **хуурай замын** сухопутный, земноводный; **хуурай замын мэлхий** земноводная лягушка; **хуурай замын цэрэг** сухопутное войско; **хуурай идэш** сухомятка; сухая еда; сухая дорожная, провизия, сухие продукты; **хуурай мод** а) сухое дерево; б) сухие дрова; **хуурай мөчир** сухая ветка; **хуурай өвс** сухое сено; **хуурай өндөг** яичный порошок; **хуурай салхи** суховей, сухой ветер; **хуурай сүү** сухое молоко; **хуурай түлээ** сухие дрова; **хуурай уур амьсгал** сухой климат; **хуурай үлдэгдэл** сухие остатки; **хуурай ханиад** сухой кашель; **хуурай хууль** сухой закон; † **хуурай үе** анаг. неподвижный сустав; **хуурай хоолой** дыхательное горло; **ам хуурай суухгүй** а) обжора; б) болтун; **хуурай инээх** криво усмехаться; **хуурай хүү** неродной сын.

**ХУУРАЙВТАР** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠪᠲᠠᠷ* сухонький, довольно сухой, суховатый.

**ХУУРАЙДАХ I** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠳᠠᠬᠤ* подпиливать подпилком, напильником, подпилить.

**ХУУРАЙДАХ II** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠳᠠᠬᠤ* быть слишком сухим.

**ХУУРАЙДАЦГААХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* подпиливать, подпилить (о многих).

**ХУУРАЙДУУЛАХ I** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хуурайдах I-ийн үйлдүүл.

**ХУУРАЙДУУЛАХ II** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хуурайдах II-ын үйлдүүл.

**ХУУРАЙДЧИХАХ I** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хуурайдах I-ийн нэгэнтээ.

**ХУУРАЙДЧИХАХ II** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хуурайдах II-ын нэгэнтээ.

**ХУУРАЙЛАЛЦАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ* хуурайлах-ын үйлдэлц.

**ХУУРАЙЛАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠠᠬᠤ* 1) осушать, делать сухим; 2) перепеленать ребёнка; **өвчтөн хуурайлах** переменить бельё больного; **хүүхэд хуурайлах** перепеленать ребёнка; 3) шилж. выпить до дна; съесть без остатка; проедать, проживать и проигрывать все своё состояние; 4) шилж. разорять, забирать всё без остатка.

**ХУУРАЙЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* 1) хуурайлах-ын үйлдүүл.; 2) быть разорённым.

**ХУУРАЙЛЦГААХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠴᠭᠠᠬᠤ* хуурайлах-ын олноор үйлдэх.

**ХУУРАЙЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* хуурайлах-ын нэгэнтээ.

**ХУУРАЙСАХ** *ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠰᠠᠬᠤ* сохнуть, высыхать, становиться сухим; **хуурайсч өвдөх** родовые схватки обезвоживания.

**ХУУРАЙСЧИХАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠰᠴᠢᠬᠠᠬ  
**хуурайсах**-ын нэгэнтээ.  
**ХУУРАЙХАН** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠬᠠᠨ хуурай-н багас,  
 сухонький, довольно сухой.  
**ХУУРАЙШИЛТ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠰᠢᠯᠢᠲ анаг.  
 обезвоживание.  
**ХУУРАЙШИХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠰᠢᠬ обезвоживаться;  
**хуурайсах**-ыг үз.  
**ХУУРАЙШУУЛАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ  
**хуурайших**-ийн үйлдүүл, обезвоживать.  
**ХУУРАЙШЧИХАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠰᠴᠢᠬᠠᠬ  
**хуурайших**-ийн нэгэнтээ.  
**ХУУРАЛ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠯ обман; **хууралгүй** без  
 обмана.  
**ХУУРАЛХИЙЛАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠠᠬ 1) пытаться  
 обмануть; 2) нести вздор, лгать.  
**ХУУРАМЧ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠴ 1. ложный,  
 фальшивый, подложный, фиктивный;  
 искусственный; неестественный; обманчивый,  
 обманный; **хуурамч бичиг** фальшивка,  
 фальшивая бумага, фальшивый документ;  
**хуурамч гэрч** лжесвидетель; **хуурамч зан**  
 неискренность, притворство, лицемерие;  
**хуурамч зоос** фальшивая монета; **хуурамч**  
**инээмсэглэл** фальшивая улыбка; **хуурамч**  
**мөнгө** фальшивые деньги, фальшивая монета;  
**хуурамч нөхөр** фальшивый друг; **хуурамч**  
**нуувч** ложный окоп; **хуурамч хүн** плут,  
 обманщик; **хуурамч явдал** фикция; 2.  
 обманщик, притворщик.  
**ХУУРАМЧААР** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠴᠠᠠᠷ **хуурамч**-ийн  
 үйлдэх, ложно, притворно; **хуурамчаар**  
**мэдээлэх** делать ложные сообщения,  
 дезинформировать; **хуурамчаар үйлдэх**  
 подделывать; **мөнгөн тэмдэгтийг**  
**хуурамчаар үйлдэх** подделывать денежные  
 знаки; подделка денежных знаков;  
**хуурамчаар үйлдсэн** поддельный,  
 фальшивый.  
**ХУУРАМЧДАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠴᠠᠳᠠᠬ оказываться  
 ложным, фальшивым, подложным,  
 фиктивным; оказываться искусственным.  
**ХУУРАМЧЛАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠴᠯᠠᠬ обманывать.  
**ХУУРАМЧХАН** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠮᠴᠬᠠᠨ хуурамч-ийн  
 багас, **хуурамчхан амьтан** порядочный плут.  
**ХУУРАН** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠨ хуурах I-ын хамж,  
 обманным путём, обманом; **хууран авах**  
 получить обманным путём; **хууран мэхлэх**  
 обманывать.  
**ХУУРАХ I** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠬ I обманывать, надувать,  
 плутовать; вводить в заблуждение; делать  
 подлог; **аргадан хуурах** обманывать, вводить  
 в заблуждение; **арга мэхээр хуурах** хитро,  
 ловко обмануть; попасться на хитрости;  
**баширлан хуурах** обманывать, надувать;  
**залилан хуурах** обманывать; **хууль хуурах**  
 обманывать закон.

**ХУУРАХ II** жарить, поджаривать; тушить  
 в котле; **мах хуурах** жарить мясо; **хуурсан**  
**мах** поджаренное мясо; **тариа хуурах**  
 поджаривать хлебные зёрна.  
**ХУУРАХ III** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠬ III 1) отставать,  
 отдираться, облупливаться, шелушиться;  
 отлепляться, отколупываться, отваливаться;  
**хальсран хуурах** отваливаться чешуйками,  
 шелушиться; 2) расходиться, расставаться; 3)  
 уходить с караула, сменяться со смены.  
**ХУУРГА** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠ ᠨᠠᠭᠤᠰᠢᠨ ᠨᠠᠭᠤᠰᠢᠨ блюдо из  
 поджаренного мяса, жаркое с зеленью,  
 овощами; **будаатай хуурга** жаркое с рисом;  
**махан хуурга** жаркое, поджаренное мясо;  
**шарсан төмстэй хуурга** азу.  
**ХУУРГАДАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠠᠬ хуургалах-ыг үз.  
**ХУУРГАЛ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠯ сухое русло (реки, канала).  
**ХУУРГАЛАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠠᠬ приготовить блюдо  
 из поджаренного мяса, жарить мясо с  
 зеленью.  
**ХУУРГАТАЙ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠠᠶᠢ поджаренный;  
**хуургатай цай** чай с обжаркой.  
**ХУУРДАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠳᠠᠬ играть на хуре (**хуур**-ыг  
 үз.).  
**ХУУРДУУЛАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ хуурдах-ын  
 үйлдүүл.  
**ХУУРДЧИХАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ хуурдах-ын  
 нэгэнтээ.  
**ХУУРМАГ I** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠮᠠᠭ I 1. ложный,  
 фальшивый, обманчивый; неискренний,  
 лицемерный; **худал хуурмаг** хорш. а) ложный,  
 обманчивый; б) обман, ложь, надувательство;  
**хуурмаг бодлого** политика обмана; **хуурмаг**  
**үг** ложь; лживое слово; 2. ложь, обман;  
**хуурмаг зүйл** обман; **хуурмаг хэлэх** говорить  
 ложь, врать, обманывать; **хуурмагт орох**  
 поддаться на обман, быть обманутым.  
**ХУУРМАГ II** мелкий камень, голыш,  
 галька.  
**ХУУРМАГДУУ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠮᠠᠭᠳᠤᠭᠤ довольно  
 ложный.  
**ХУУРМАГЛАХ I** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠬ I обманывать,  
 фальшивить; совершать подлог; быть  
 неискренним, лицемерным; **баширлан**  
**хуурмаглах / мэхлэн хуурмаглах**  
 обманывать, надувать; **хуурмаглан заах**  
 давать ложные указания.  
**ХУУРМАГЛАХ II** немножко, слегка  
 поджарить (зерна и т.д.).  
**ХУУРМАГЛАЧИХАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ  
**хуурмаглах I, II**-ын нэгэнтээ.  
**ХУУРМАГЛУУЛАХ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠮᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ  
**хуурмаглах I**-ын үйлдүүл.  
**ХУУРМАГТАЙ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠮᠠᠭᠳᠠᠶᠢ покрытый  
 мелкими камнями.  
**ХУУРМАГХАН** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠮᠠᠭᠬᠠᠨ хуурмаг-ийн багас.  
**ХУУРМАГЧ** ᠬᠤᠠᠭᠤᠷᠮᠠᠭᠴ обманщик.

**ХУУРМАГЧЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠮᠠᠭᠴᠢᠯᠠᠬ* поступать обманным образом, обманывать.

**ХУУРС I** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠰ* амьт. гнида; **хуурсанд баригдах** быть покрытыми гнидами, покрыться гнидами.

**ХУУРС II хуурц**-ыг үз.

**ХУУРСЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠰᠯᠠᠬ* очиститься, очищаться от гнид.

**ХУУРСТАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠰᠲᠠᠬ* 1. покрываться гнидами; 2. **хуурстахуй**-г үз.

**ХУУРСТАХУЙ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠰᠲᠠᠬᠤᠶ* появление гнид на волосах и одежде.

**ХУУРСТУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠰᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хуурстах**-ын үйлдүүл.

**ХУУРСТЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠰᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуурстах**-ын нэгэнтээ.

**ХУУРТАЙ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠲᠠᠶ* имеющий хур, скрипку.

**ХУУРТАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠲᠠᠬ* быть обманутым, обмануться; **арга мэхэнд хууртах** попасться на хитрость.

**ХУУРТЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* **хууртах**-ын нэгэнтээ.

**ХУУРУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬ* **хууртах**-ыг үз.

**ХУУРЦ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠴ* отруби, солома, соломина.

**ХУУРЦАГ I** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠴᠠᠭ I* 1) ящик, ларец, шкатулка; сундучок; 2) хуучир. гроб.

**ХУУРЦАГ II** шинэ. кассета; **дүрс бичлэгийн хуурцаг** видеокассета; **бичлэгтэй хуурцаг** кассета с записью.

**ХУУРЦАГЛАХ I** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠬ I* класть в ящик, сундук, ларец, шкатулку.

**ХУУРЦАГЛАХ II** шинэ. записывать в кассету.

**ХУУРЦАГЛАЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠴᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуурцаглах**-ын нэгэнтээ.

**ХУУРЦАГЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠴᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хуурцаглах**-ын үйлдүүл.

**ХУУРЦГААХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠴᠠᠭᠠᠬ* обманывать (о многих).

**ХУУРЧ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠴ* 1) игрок на хуре, хурчи; народный певец и музыкант; 2) скрипач, музыкант; **хуурч эм а)** скрипачка; **б)** хуучир. женщина лёгкого поведения.

**ХУУРЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуурах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ХУУСДАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠰᠳᠠᠬ* проявлять небрежность, невнимание, необдуманность, поверхностность.

**ХУУСДУУ** *ᠬᠤᠭᠤᠰᠳᠤᠭᠤ* небрежный, невнимательный.

**ХУУСТАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠰᠲᠠᠬ* быть холодным, сухим, нелюбезным.

**ХУУТУУ** *ᠬᠤᠭᠤᠲᠤᠭᠤ* род домино.

**ХУУХ** *ᠬᠤᠭᠤᠬ* бие.зүй. МОШОНКА (у самца); † **хуцын хуух / хуцын хуухнаг** ург. мак альпийский.

**ХУУХИНАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠬ* бурлить, громко журчать; **хохинох**-ыг үз.

**ХУУХИНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуухинах**-ын нэгэнтээ.

**ХУУХИРАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠬᠢᠷᠠᠬ* храпеть, фыркать (о лошади); **хамраараа хуухирах** фыркать, с шумом выпускать воздух из ноздрей.

**ХУУХИРЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуухирах**-ын нэгэнтээ.

**ХУУХИРУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬ* **хуухирах**-ын үйлдүүл.

**ХУУХНАГ** *ᠬᠤᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠭ* **хуух**-ыг үз.

**ХУУХЬТНАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠬᠢᠬᠤᠲᠢᠨᠠᠬ* 1) клекотать; 2) часто, порывисто дышать.

**ХУУХЬТНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠬᠢᠬᠤᠲᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуухьтнах**-ын нэгэнтээ.

**ХУУЧ** *ᠬᠤᠭᠤᠴ* 1. старый, хронический; **хууч өвчин** застарелая, хроническая болезнь; 2. 1) что-либо старое, прошлое; **сарын хууч** последняя треть месяца; последняя фаза луны; **хууч хөдлөх** приступ болезни (хронической); 2) древнее предание; **хууч үг** поговорка; **хууч хөөрөх** повествовать о чём-л. прошлом; вспоминать прошлое; **тууль хууч хэлэх** рассказывать повести и предания.

**ХУУЧДАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠳᠠᠬ* быть слишком старым, изношенным.

**ХУУЧДУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **хуучдах**-ын үйлдүүл.

**ХУУЧИВТАР** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠪᠲᠠᠷ* немножко старый, поношенный.

**ХУУЧИД I** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠳ I* 1) хучид (монгольское племя во Внутренней Монголии); 2) усопшие; предки; **өвгөд хуучид** хорш. предки; **хуучдын заншил** обычай древних людей, древний обычай.

**ХУУЧИД II** вторая половина месяца, года; **сарын хуучид** последние числа месяца (с двенадцатого числа до конца месяца).

**ХУУЧИДЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуучдах**-ын нэгэнтээ.

**ХУУЧИЛЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **хуучлах**-ын нэгэнтээ.

**ХУУЧИН** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠨ* 1. 1) старый, поношенный; ветхий; **хуучин дээл** старая, поношенная шуба; **хуучин хувцас** поношенная одежда; 2) старый, старинный, древний; **хуучин арга** старый метод; **хуучин байгуулал** старый строй; **хуучин байлдагч** старослужащий, боец старшего срока службы; **хуучин дансны газар** архив; **хуучин жил** старый год; **хуучин журам** старый режим; **хуучин журмын хүн / хуучин дэглэмийн хүн** старорежимный человек; **хуучин заншил** старинный обычай, древний обычай; **хуучин монгол** древняя Монголия; **хуучин найз / хуучин нөхөр / хуучин танил** старый друг, давнишний друг, старый приятель; **хуучин улирал** старый стиль; **хуучин хагд өвс** ветошь, старая прошлогодняя трава; **хуучин цагийн** старинный; старомодный; **хуучин**

цагийн эмээл старинное седло; 3) прежний, бывший; **хуучин дарга** бывший председатель, начальник; **хуучин лам явсан** бывший лама; **хуучин тэргүүлэгчид** президиум прежнего состава; **хуучин удирдлага** прежнее руководство; **2.** что-либо старое, прошлое; **хуучныг баримтлагч** консерватор; **хуучныг баримтлагч хүч** консервативная сила; **хуучныг сэргээх** возрождать старое, реставрация; **3.** по-старому; **хуучин ёсоор** по-старому; **хуучин хэвээрээ** по-старому, по-прежнему, как и раньше.

**ХУУЧИР** *ᠬᠤᠭᠢᠵᠢᠷ* хөгжим. Хучир (музыкальный инструмент с четырьмя кобылками, род скрипки).

**ХУУЧИРДАХ** *ᠬᠤᠭᠢᠵᠢᠷᠳᠠᠬ* играть на хучире.

**ХУУЧИРДУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠢᠵᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ*

хуучирдах-ын үйлдүүл.

**ХУУЧИРДЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠢᠵᠢᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ*

хуучирдах-ын нэгэнтээ.

**ХУУЧИРСАН** *ᠬᠤᠭᠢᠵᠢᠷᠰᠠᠨ* 1) постаревший, обветшавший; **хуучирсан зүйл** старьё; 2) застарелый; 3) устаревший, отживший; устарелый; истекший; **хуучирсан сар** истекший месяц; **хуучирсан үг** устаревшее слово, архаизм.

**ХУУЧИРЧ(ИН)** *ᠬᠤᠭᠢᠵᠢᠷᠴᠢᠨ* игрок на хучире, хучирч.

**ХУУЧИРЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠢᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хуучрах-ын нэгэнтээ.

**ХУУЧИС** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠰ* старьё; **хуучис худалдагч** старьёвщик.

**ХУУЧИХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠬ* хуулах-ын олонтаа., срывать что-л., отдирать, сдирать, отлуплять, отколупывать, отлеплять.

**ХУУЧЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬ* вспоминать о прошлом; повествовать о чём-л. прошлом.

**ХУУЧЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуучлах-ын үйлдүүл.

**ХУУЧНЫ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠨ* ᠖ **хуучин**-ы харьяал., архаический, архаичный, старинный; старый, прежний, древний; **хуучны дурсгалт зүйлс** старинные памятники, памятники старины; **хуучны ёсоор** по-старому; **хуучны журам** старый режим; **хуучны нударганчууд** бывшие кулаки; **хуучны нүүр** луна в ущербе (период месяца от половины до исчезновения лунного диска); **хуучны сайн цаг** старое “доброе” время; **хуучны судлал** археология; **хуучны судлалын** археологический; **хуучны үг** предание, пословица; **хуучны аман үг** древний фольклор, устные предания; **хуучны үдэш** последний вечер года, канун нового года; **хуучны хүн** старый, несовременный человек.

**ХУУЧРАЛ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠷᠠᠯ* обветшание, ветхость.

**ХУУЧРАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠷᠠᠬ* 1) приходиться в ветхость, изнашиваться, ветшать, приходиться в ветхое состояние; **хуучирч муудах** приходиться

в негодность, изнашиваться; 2) становиться старым, стареть, устаревать, устареть; **сар хуучрах** приближаться (о конце месяца); **МЕСЯЦ** на исходе, ущерб луны с 27-го числа; **хуучирч өмхөрсөн суртал** устаревшая, прогнившая идеология.

**ХУУЧРУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хуучрах-ын үйлдүүл.

**ХУУЧУУЛАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ* хуучих-ийн үйлдүүл.

**ХУУЧЧИХАХ** *ᠬᠤᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠬ* хуучих-ийн

нэгэнтээ.

**ХУУШААН** *ᠬᠤᠭᠤᠰᠠᠨ* хя. китайский (буддийский) монах.

**ХУУШУУР** *ᠬᠤᠭᠤᠰᠢᠭᠤᠷ* хушур (род мясного пирожка).

**ХУХАН** *ᠬᠤᠬᠠᠨ* крепкость (алкоголя).

**ХУХАР** *ᠬᠤᠬᠠᠷ* : **хахар хухар** хорш. выражение треска, хруста.

**ХУХАРЧИХАХ** *ᠬᠤᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* хухрах-ын

нэгэнтээ.

**ХУХРАХ** *ᠬᠤᠬᠠᠷᠠᠬ* становиться, получиться крепким (об алкоголе).

**ХУХРУУЛАХ** *ᠬᠤᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* хухрах-ын үйлдүүл.

**ХУХТАЙ** *ᠬᠤᠬᠤᠲᠠᠢ* соня, сонный, сонливый (о детях).

**ХУХТНАХ** *ᠬᠤᠬᠤᠲᠨᠠᠬ* 1) кашлять; 2) злиться про себя, молча злиться.

**ХУХТНАЧИХАХ** *ᠬᠤᠬᠤᠲᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хухтнах-ын

нэгэнтээ.

**ХУЦ** *ᠬᠤᠴ* 1) баран-производитель; **сайн угсааны хуц** племенной баран; **хуц тавих а)** оставлять в качестве производителя; **б)** случать барана, пускать барана к овцам; **хуц хөөх** покрывать (о баране-производителе); **СЛУЧАТЬСЯ** (об овцах); **хуц ялгах** отделять баранов-производителей от стада овец; **хуцан бүүргэт эмээл** седло с низкой и плоской передней лукой; **хуцан сар** месяц барана (старое название одного из зимних месяцев, примерно март); **хуцанд гарах** ийти на случку с бараном (об овцах); **хуцын хөг занавеска**, привешиваемая барану-производителю, чтобы не допустить случки в нежелательную пору; 2) хараал. не лай; † **хуцын хуухнаг** ург. мак альпийский.

**ХУЦАХ** *ᠬᠤᠴᠠᠬ* лаять; гавкать; тьявкать; **саранд хуцах** лаять на луну; **улин хуцах** завывать.

**ХУЦДАХ** *ᠬᠤᠴᠠᠳᠠᠬ* покрывать (о баране-производителя).

**ХУЦСАХ** *ᠬᠤᠴᠢᠰᠠᠬ* желать случки в желательную пору, случаться (об овцах).

**ХУЦТАХ** *ᠬᠤᠴᠢᠲᠠᠬ* имитировать случку между самцами баранов.

**ХУЦУУЛАХ I** *ᠬᠤᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ I* нападать врасплох; подвергаться внезапному нападению, внезапно, неожиданно нападать.

**ХУЦУУЛАХ II** *ᠬᠤᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ II* хуцах-ын үйлдүүл.

**ХУЦЧИХАХ** *ᠬᠤᠴᠤᠬᠢᠬᠠᠬ* хуцах-ын нэгэнтээ.

**ХУЧААС** *ᠬᠤᠴᠢᠠᠭᠰ* покров, покрывало; то, чем что-л. покрыто.  
**ХУЧААСЛАХ** *ᠬᠤᠴᠢᠠᠭᠰᠯᠠᠬ* накрыть, закрыть покрывалом.  
**ХУЧААСТАЙ** *ᠬᠤᠴᠢᠠᠭᠰᠲᠠᠢ* покрытый, накрытый.  
**ХУЧААТАЙ** *ᠬᠤᠴᠢᠠᠭᠲᠠᠢ* хучаастай-г үз.  
**ХУЧИГДАХ** *ᠬᠤᠴᠢᠭᠳᠠᠬ* хучих-ийн үйлдэгд., БЫТЬ покрытым, накрытым.  
**ХУЧИГДМАЛ** *ᠬᠤᠴᠢᠭᠳᠢᠮᠠᠯ* 1. покрытый, крытый, накрытый; 2. покрытое.  
**ХУЧИЛГАЛАХ** *ᠬᠤᠴᠢᠯᠭᠠᠯᠠᠬ* иметь родовые схватки, испытывать боли при родах.  
**ХУЧИЛТ** *ᠬᠤᠴᠢᠯᠲ* покрывало, покрытие, прикрытие; **дээврийн хучилт төмөр** кровельное железо.  
**ХУЧИЛТГАЙ** *ᠬᠤᠴᠢᠯᠲᠭᠠᠢ* имеющий прикрытие, покрывало; крытый.  
**ХУЧИХ** *ᠬᠤᠴᠢᠬ* покрывать, накрывать, крыть; **дулаахан хучих** тепло укрыть, тепло накрыть.  
**ХУЧИЦГААХ** *ᠬᠤᠴᠢᠴᠭᠠᠬ* покрывать, накрывать, крыть (о многих).  
**ХУЧЛАГА** *ᠬᠤᠴᠢᠯᠭᠠ* покрывало, одеяло; настилка; то, чем покрываются; **хучлага дэвсгэр** хам. постель; **хучлагын чулуу** тусг. шифер (камень из которого изготовляют аспидные доски).  
**ХУЧЛАГАЛАХ** *ᠬᠤᠴᠢᠯᠭᠠᠯᠠᠬ* покрывать.  
**ХУЧМАЛ** *ᠬᠤᠴᠢᠮᠠᠯ* хучаастай-г үз.  
**ХУЧУУЛАХ** *ᠬᠤᠴᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хучих-ийн үйлдүүл.  
**ХУЧЧИХАХ** *ᠬᠤᠴᠢᠴᠢᠬᠠᠬ* хучих-ийн нэгэнтээ.  
**ХУШ** *ᠬᠤᠰ* 1. ург. кедр; 2. кедровый; **хуш модны самар** кедровые орехи.  
**ХУШААНГАР** *ᠬᠤᠰᠠᠠᠨᠭᠠᠷ* ург. мышинный горох.  
**ХУШГА I** *ᠬᠤᠰᠢᠭᠠ* ург. грецкий орех; **хушга харвах** игра в орехи (похожая на игру в бабки); **хушганы идээ / хушганы цөм** плод грецкого ореха.  
**ХУШГА II** бие зүй. яички, половые железы.  
**ХУШИД** *ᠬᠤᠰᠢᠳ* ург. мироксилон кистевидный.  
**ХУШИТ** *ᠬᠤᠰᠢᠲ* : **хушит хамхаг** ург. растение из семейства салсола.  
**ХУЯГ I** *ᠬᠤᠶᠠᠭ* 1) панцирь; кольчуга, забрало; **дэглий хуяг** короткий панцирь; **хуяг дуулга** хорш. панцирь и шлем; полное военное облачение; **хуяг өмсөх** надевать панцирь; **хуягийн гэр** покрывало, оболочка панциря; 2) броня; **өвч хуяг** боевое облачение, броня; **хуяг нэвтлэх сум** бронебойная пуля; 3) түүх. латник; **хуяг болгох** назначать латником, перевести в латники; **хуяг цэрэг** воин.  
**ХУЯГ II** 1) стражник, тюремный смотритель; конвой; **гяндан сахих хуяг** тюремная охрана; **хуяг дагалдуулан хүргэх** направлять под конвоем; 2) түүх. воин; 3) түүх. юрта, обязанная выставить одного воина;

**албат хуяг** түүх. несущий воинскую повинность; **хөөгч хуяг** түүх. название младшей командной должности, командир взвода.  
**ХУЯГЛАГДАХ** *ᠬᠤᠶᠠᠭᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* хуяглах-ын үйлдэгд., покрываться бронёй, бронироваться.  
**ХУЯГЛАСАН** *ᠬᠤᠶᠠᠭᠯᠠᠰᠠᠨ* бронированный.  
**ХУЯГЛАХ I** *ᠬᠤᠶᠠᠭᠯᠠᠬ* I покрывать бронёй, бронировать; надевать панцирь, броню; **хуяглан зэвсэглэх** вооружаться.  
**ХУЯГЛАХ II** держать под конвоем, под стражей.  
**ХУЯГЛАЦГААХ** *ᠬᠤᠶᠠᠭᠯᠠᠴᠭᠠᠬ* надевать панцирь, броню (о многих).  
**ХУЯГЛАЧИХАХ** *ᠬᠤᠶᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* хуяглах I-ын нэгэнтээ.  
**ХУЯГЛУУЛАХ** *ᠬᠤᠶᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуяглах I, II-ын үйлдүүл.  
**ХУЯГТ** *ᠬᠤᠶᠠᠭᠲ* 1) имеющий панцирь, панцирный; **хуягт албат** хуучир. воин, несущий воинскую повинность; **хуягт хүн / хуягт эр** хуучир. воин; 2) бронебой; **хуягт анги** цэрэг. бронетанковая часть; **хуягт машин / хуягт тэрэг** бронемашин, броневик; **хуягт онгоц** броненосец; **хуягт танк** бронетанковая часть, броневик; † **хуягт арвай** ург. ячмень пленчатый; **хуягт загас** загас. панцирная рыба.  
**ХУЯГТАЙ** *ᠬᠤᠶᠠᠭᠲᠠᠢ* 1) одетый в броню, защищённый панцирем; 2) бронированный.  
**ХУЯЛ** *ᠬᠤᠶᠠᠯ* похоть, похотливость, сладострастие, разврат, разнузданность.  
**ХУЯЛТАЙ** *ᠬᠤᠶᠠᠯᠲᠠᠢ* похотливый, сладострастный.  
**ХУЯН I** *ᠬᠤᠶᠠᠨ* I мышца, мышцы.  
**ХУЯН II** ломота в суставах; ревматические боли, суставной ревматизм; **хулуу хуян / хуян шар ус** хорш. ломота в суставах; **хуян тарах** улучшаться, облегчаться (о ревматических болях); **хуян хөөрөх** чувствовать ломоту в плечевых суставах.  
**ХУЯНТАХ** *ᠬᠤᠶᠠᠨᠲᠠᠬ* 1. ломить в суставах; чувствовать ревматические боли; испытывать ревматические боли; 2. **хуянтахуй**-г үз.  
**ХУЯНТАХУЙ** *ᠬᠤᠶᠠᠨᠲᠠᠬᠤᠶᠢ* ломота в суставах.  
**ХУЯНТУУЛАХ** *ᠬᠤᠶᠠᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* хуянтах-ын үйлдүүл.  
**ХУЯНТЧИХАХ** *ᠬᠤᠶᠠᠨᠲᠢᠬᠠᠬ* хуянтах-ын нэгэнтээ.  
**ХҮВ I** *ᠬᠤᠪ* хү-гээр эхлэсэн зарим үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “хү”); **хүв хүйтэн** очень холодно; **холодний-прехолодный**; **одоо бараг сар хүв хүрч яваа** теперь кажется месяц уже проходит.  
**ХҮВ II**: **хүв хийж суув** степенно, чинно сел.  
**ХҮВРҮҮЛЭХ** *ᠬᠤᠪᠷᠦᠭᠦᠯᠠᠬ* хүврэх II-ийн үйлдүүл.

**ХҮВРЭЛ** ᠬᠤᠪᠢᠷᠡᠯ зарожжение; **үр хуврэл** хорш. зародыш.

**ХҮВРЭЛДҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠪᠢᠷᠡᠯᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠦ хуврэлдэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮВРЭЛДЭХ** ᠬᠤᠪᠢᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠦ хуврэх II-ийн үйлдэлд., распускаться; **угас хуврэлдэнэ** нитки распускаются.

**ХҮВРЭХ I** ᠬᠤᠪᠢᠷᠡᠬᠦ зарождаться; пускать ростки.

**ХҮВРЭХ II** распускаться; **зангилаа хуврэв** распустились узлы.

**ХҮВРЭХ III** ᠬᠤᠪᠢᠷᠡᠬᠦ : **салхинд хуврэнэ** относит назад ветром.

**ХҮВРЭЭ** ᠬᠤᠪᠢᠷᠡᠭᠡ рубец (следы от удара, трения).

**ХҮВРЭЭТЭХ** ᠬᠤᠪᠢᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠬᠦ рубцеваться, зарубцеваться (от ударов, после побоев).

**ХҮВҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠭᠤᠯᠡᠬᠦ хувэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮВЦГЭЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠴᠢᠭᠡᠬᠦ распускать, расплетать (о многих).

**ХҮВЧИХЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠦ хувэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮВЭГДЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠭᠢᠳᠡᠬᠦ хувэх-ийн үйлдэгд.

**ХҮВЭЛЦЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠯᠤᠴᠡᠬᠦ хувэх-ийн үйлдэлц.

**ХҮВЭР** ᠬᠤᠪᠤᠷ : **хувэр мод** скалка; валёк; деревянный каток.

**ХҮВЭРДҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠦ хувэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮВЭРДЧИХЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠳᠡᠭᠢᠬᠡᠬᠦ хувэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮВЭРДЭЛЦЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠳᠡᠭᠡᠯᠤᠴᠡᠬᠦ хувэрдэх-ийн үйлдэлц.

**ХҮВЭРДЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠳᠡᠬᠦ **1.** пришивать на живую нитку, шить через край, подравнивая края; **вымётывать** (петли); **2. хувэрдэхүй**-г үз.

**ХҮВЭРДЭХҮЙ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠳᠡᠬᠦᠬᠡᠭᠦᠢ шитьё на живую нитку.

**ХҮВЭРДЭЦГЭЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠳᠡᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠦ шить через край (о многих).

**ХҮВЭРДЭЭС** ᠬᠤᠪᠤᠷᠳᠡᠭᠡᠰᠦ шов на живую нитку.

**ХҮВЭРЛҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠯᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠦ хувэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮВЭРЛЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠯᠡᠬᠦ катать скалкой тесто.

**ХҮВЭРХИЙ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠬᠢᠶᠢ легко развязываемый узел.

**ХҮВЭРЧИХЭХ** ᠬᠤᠪᠤᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠦ хуврэх II-ийн нэгэнтээ.

**ХҮВЭХ** ᠬᠤᠪᠡᠬᠦ распускать, расплетать.

**ХҮГД** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦ толстые ватные брюки.

**ХҮГДГЭНҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠨᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠦ хүгдгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮГДГЭНЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠦ двигаться (о ком-чём-л. горбатом, сутулом).

**ХҮГДГЭНЭЧИХЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠦ хүгдгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮГДГЭР** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠷᠦ1) горбатый; сутулый; 2) выпуклый, бугристый, неровный (о местности).

**ХҮГДГЭРХЭН** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠷᠦᠬᠡᠨᠦ хүгдгэр-ийн багас.

**ХҮГДИЙЛГЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠦ хүгдийх-ийн үйлдүүл.

**ХҮГДИЙХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠶᠢᠯᠡᠭᠡ 1) горбиться; сутулиться; 2) делаться выпуклым, бугристым, неровным (о местности).

**ХҮГДИЙЧИХЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠦ хүгдийх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮГДЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠯᠤᠰᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠦ хүгдэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮГДЭЛЗЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠯᠤᠰᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠦ выпячиваться вперёд, двигаться (о выпуклом предмете).

**ХҮГЖ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡᠵᠡ напев, мотив.

**ХҮДВЭР** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠪᠡᠷ невежа; невежда, необразованный; **хүдвэр бус** неглупый; **хүдвэр мохоо** хорш. ГЛУПЫЙ; необразованный; **хүдвэр ядуу** хорш. невежа; бедный.

**ХҮДВЭРДЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠪᠡᠷᠳᠡᠬᠦ быть невежей; не знать правил приличия.

**ХҮДИЙ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠶᠢ хүдэр III-ийг үз., † **хүдий луус** мул, ишак.

**ХҮДЛЭГ I** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠯᠡᠭᠢ грубый, отсталый, невежественный.

**ХҮДЛЭГ II:** **хүдлэг нугас** шувуу. род дикой утки.

**ХҮДСЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠰᠡᠬᠦ ПЛЫТЬ ПО ВОДЕ (о змее).

**ХҮДХЭ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠬᠡ не знающий правил приличия; **хүдвэр хүдхэ** хорш. невежа.

**ХҮДХЭДЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠬᠡᠳᠡᠬᠦ быть слишком невежой; оказаться слишком грубым, невежественным..

**ХҮДХЭЛЭГ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠬᠡᠯᠡᠭᠢ хүдхэ-ийг үз.

**ХҮДХЭЛЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠬᠡᠯᠡᠬᠦ быть грубым, вести себя невежественно; поступать невежливо, действовать грубо, быть невоспитанным.

**ХҮДЭГ I** хүдхэ-ийг үз.

**ХҮДЭГ II** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠭᠡ : **хүдэг хадга** аялга. выражение стука телеги.

**ХҮДЭН** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠨ мгла, туман; **манан хүдэн** хорш. туман, мгла; **манан хүдэн татав**

заволокло туманом, спустился туман; **хүдэн тунана** стелется туман, кроет мглою,

затуманивается. **ХҮДЭНТҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠨᠲᠦᠭᠤᠯᠡᠬᠦ хүдэнтэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮДЭНТЧИХЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠨᠲᠢᠬᠡᠬᠦ хүдэнтэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮДЭНТЭХ** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠨᠲᠡᠬᠦ стелиться (о тумане), покрываться туманом, туманиться.

**ХҮДЭР I** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠷᠦ руда; **зэсийн хүдэр** медная руда; **төмрийн хүдэр** железная руда; **хүдэр малтагч** рудокоп; **хүдэр чулуу** руда; **хүдрийн уурхай** рудник; **хүдрээс төмөрлөг гаргадаг** из руды добывается металл.

**ХҮДЭР II** ᠬᠤᠭᠦᠳᠦᠷᠦ амьт. кабарга; **зусаг хүдэр** двухлетняя кабарга; **хүдэр шившүүрдэх**

подманивать кабаргу свистком (на охоте); **хүдрийн заар** струя кабарги, мускус;

**хөлөрсөн цамцыг чинь үнэрлэвэл хүдрийн заарнаас өөрцгүй** дуу. КОГДА НЮХАЮ ТВОЮ

пропитанную потом рубашку, все равно что му скус кабарги.

**ХҮДЭР III** **ᠬᠦᠳᠡᠷ** сильный, здоровый, коренастый; **хүдэр чийрэг** хорш. Здоровый; **хүдэр эр** сильный, здоровый парень.

**ХҮДЭРЛЭГ** **ᠬᠦᠳᠡᠷᠯᠡᠭ** рудный.

**ХҮДЭРТЭЙ** **ᠬᠦᠳᠡᠷᠲᠡᠢ** рудоносный.

**ХҮДЭХ** **хүдхэ**-ийг үз.

**ХҮЖ(ИН) I** **ᠬᠦᠵ** **1.** линолеум; **хүжин дэвсгэр** линолеум, покрывающий пол; **2.** линолеумовый.

**ХҮЖ II** благовонная курительная свеча, благовоние, аромат, фимиам, благовонные свечи, ароматные палочки; **хүжийн онгоц** приспособление, куда вставляются курительные свечи, удлиненная лодкообразная пепельница для курительной свечи, продолговатое корытце, в котором сжигают благовония или курительные свечи; **хүжийн хатгуур** приспособление вроде подсвечников, куда вставляются курительные свечи; † **хүж өвс / хүж ногоо** ург. ароматная трава; **хүж хорхой** амьт. аскарида.

**ХҮЖ III** выделанная целая шкура; кожанное изделие; **хүж булигаар** юфть; **хүж илэг замша**; **хүж сарьс** сыромятная кожа.

**ХҮЖЛЭГ I** **ᠬᠦᠵᠯᠡᠭ** душистый, ароматный, благовонный.

**ХҮЖЛЭГ II: хүжлэг хулгана** амьт. выхухоль.

**ХҮЖЛЭХ** **ᠬᠦᠵᠯᠡᠬ** окуривать, надушить.

**ХҮЖТЭЙ** **ᠬᠦᠵᠲᠡᠢ** ароматный, душистый, благовонный.

**ХҮЗҮҮ(Н)** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦ** **1)** бие.зүй. шея; шейные позвонки; **амаргал хүзүү / аман хүзүү** атлант, первый шейный позвонок; **хатан хүзүү** эпистрофей, второй шейный позвонок; **хүзүү алаг** с белой шейей (о птице, собаке); **хүзүү гоётох** чувствовать боль (в шее); **хүзүү гуядах** шилж. понурить голову, унывать; **хүзүү дарж ташгих** подшибать под ногу противника, схватив его за шею (в национальной борьбе); **урт хормой хөл ороодог, урт хошуу хүзүү ороодог** зүйр., үгчил. Длинные полы ноги путают, длинный язык шею обвивает; ~ длинный язык под петлю подведёт; **эр хүний замын хүзүү урт** зүйр. мужчина ездит всюду и далеко (үгчил. шея у пути мужчины длинная); **хүзүүгээр тэврэх** обнимать за шею; **хүзүүн дээр нь сандайлах** шилж. командовать; полновластно распоряжаться; **хүзүүн дээрээ тохох** шилж. вынести на своих плечах что-л.; **2)** шея; шейка; горлышко (сосуда); **хүй модны хүзүү** шейка приклада (у винтовки); **3)** хомутина (подушка вальком, кишкой, подкладываемая под клешни хомута); **хүзүү мод ярмо**; клешни (хомута).

**ХҮЗҮҮВЧ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠪᠴ** **1)** ошейник; **тугалын хүзүүвч** телячий ошейник; **2)** галстук,

воротник (меховой), шарф; **3)** г.з. перешеек; песчаные наносы, дюны; **4)** сени.

**ХҮЗҮҮВЧИЛЧИХЭХ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хүзүүвчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЗҮҮВЧЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠪᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хүзүүвчлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮЗҮҮВЧЛЭХ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** надевать ошейник, надевать пристёгивающийся воротник (меховой), шарф, обёртывать шею.

**ХҮЗҮҮДҮҮЛЭХ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хүзүүдэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮЗҮҮДЧИХЭХ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хүзүүдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЗҮҮДЭХ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** **1)** держать, схватывать за шею; **2)** обнимать за шею; **хүзүүдэн тэврэх** обнимать за шею.

**ХҮЗҮҮНИЙ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠨᠢ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦ(н)** — ий харьяал., шейный; **хүзүүний зүүлт** ожерелье; **хүзүүний чимэг** украшение на шею, ожерелье; **хүзүүний ороолт** кашне, шарф; **хүзүүний ур зоб** шейный.

**ХҮЗҮҮТ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠲᠦ** **хүзүүтэй**-г үз., **долоон хүзүүт** яриа., шог. длинношейей.

**ХҮЗҮҮТЭЙ** **ᠬᠦᠵᠦᠭᠦᠲᠡᠢ** имеющий шею, с шейей; **урт хүзүүтэй амьтан** длинношейное животное; **хар хүзүүтэй а)** с чёрной шейей; **б)** с чёрной головой (о масти овец).

**ХҮЙ I** **ᠬᠦᠢ** **1.** род, родство, родственники, семейство; фамилия; поселение; **хүй нэгдэл** община; **балар эртний хүй нэгдэл** первобытная община; **эрт цагийн хүй нэгдлийн байгуулал** первобытно-общинный строй; **хүй төрөл** родство; **хүйн ахлагч** сельский староста; **2.** множество; **хүй олон** очень много; **хүй улс** куча народу, стечение народу; толпа; **хүй олон улс** большая масса народа; **хүй хөрөнгөөр** все имущество; **хүй хүйгээр** кучами, купами, кустами, группами (о деревьях и траве); большое количество; **хүй элбэг** очень обильный.

**ХҮЙ II** бие.зүй. пуповина; **хүй огтлох** отрезать пуповину (у новорожденного).

**ХҮЙ III: хүй хүй** хорш. а) кучами, кустами, полосами, группами (о деревьях и траве); б) порывисто; **хүй хүй салхи** порывистый ветер; **хүй хүй салхилна** дует ветер порывисто; **хүй хүй ургах** расти кучами, полосами (напр. о деревьях); **хүй татагдах** быть в нужде, испытывать недостаток.

**ХҮЙ IV: хүй хүй** аялга. Эй, Эй! (окрик и зов).

**ХҮЙДЭС** **ᠬᠦᠵᠦᠳᠡᠰ** мёрзлый помёт (скота).

**ХҮЙДЭХ** **ᠬᠦᠵᠦᠳᠡᠬᠡ** спускать, снимать тетиву с лука.

**ХҮЙЛС** **ᠬᠦᠵᠢᠯᠰ** г.з. островок.

**ХҮЙЛЭН I** **ᠬᠦᠵᠢᠯᠡᠨ** сивый с тёмною гривой и хвостом; **хүйлэн бор** сивый; **хүйлэн хөх чоно** сивый волк.

**ХҮЙЛЭН II** ᠬᠤᠢᠯᠡᠨ аялга. ах!, эх!, увы!;  
**хүйлэн хайлан** хорш. с воплями, плача, рыдая.

**ХҮЙЛЭХ I** ᠬᠤᠢᠯᠡᠬᠡ отрезать пуповину (у новорождённого).

**ХҮЙЛЭХ II** собираться стаями в одно место (напр. о волках в период течки), сучиваться, толпиться; **чоно хүйлэх** сучиваться (о волках).

**ХҮЙР** ᠬᠤᠢᠦᠷ узел тетивы; **хичир**-ийг үз.

**ХҮЙРМЭГ** ᠬᠤᠢᠦᠷᠮᠡᠭ порошкообразный, порошок.

**ХҮЙС(ЭН) I** ᠬᠤᠢᠰ 1) бие.зүй. пупок; пуповина; **хүйс огтлох** отрезать пуповину (у новорождённых); **хүйс тэмтрэх** шилж. истребить, уничтожать; поголовно искоренять; **хүйс тэмтрэн хядах** поголовно истребить; 2) ямочка у плода после отпадения стебля; 3) зарим. середина, центр чего-л.; **газрын хүйс** ёгт. Тибет (үгчил. пуп земли); **хүрдний хүйс** ступица; **эрхиний хүйс** большой шарик у чётка.

**ХҮЙС II** ᠬᠤᠢᠰ головка цветка, бутон.

**ХҮЙС III** ᠬᠤᠢᠰ 1) ПОЛ (чаще о животных); **эр хүйс** мужской пол; 2) хэл.зүй. род; **хэлзүйн хүйс** грамматический род.

**ХҮЙСНИЙ** ᠬᠤᠢᠰᠨᠢЙ ᠬᠤᠢᠰ(ᠨ) I — ий харьяал., пупочный; **хүйсний цүнхрэг** пупочная ямка, пупок; **хүйсний ивэрхий** пупочная грыжа.

**ХҮЙСТ** ᠬᠤᠢᠰᠲᠦ хүйстэй-г үз., 1) имеющий пупок; **унгарил хүйст** ёгт. паук; 2) имеющий центр; **ангид хүйст** эксцентричный; **нийтийн хүйст** концентрический.

**ХҮЙСТЭЙ** ᠬᠤᠢᠰᠲᠦᠢ 1. 1) имеющий пупок; **эр хүйстэй хүн** добрый молодец, удалый парень (үгчил. человек с мужским пупком); 2) имеющий центр; 2. яруу. голубой лотос.

**ХҮЙТ** ᠬᠤᠢᠲᠦ/холод, мороз, стужа; **хүйт авах** простудиться; **хүйт даах** а) леденеть, стынуть от холода; б) морозоустойчивый, холодостойкий; **хүйт даах чадал** морозоустойчивость; **хүйт орох** наступление холодного периода.

**ХҮЙТДҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ хүйтдэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЙТДЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠳᠡᠬᠡ быть слишком холодным.

**ХҮЙТНИЙ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠨᠢЙ ᠬᠤᠢᠲᠦᠨ — ий харьяал.

**ХҮЙТНЭЭР** ᠬᠤᠢᠲᠦᠨᠡᠭᠦᠷ ᠬᠤᠢᠲᠦᠨ — ий үйлдэх., холодно, неприветливо, недружелюбно; **хүйтнээр инээх** притворно смеяться; **хүйтнээр үзэх** недружелюбно смотреть, холодно, неприязненно смотреть.

**ХҮЙТРҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠷᠦᠯᠡᠬᠡ хүйтрэх-ийн үйлдүүл., охлаждать, остудить.

**ХҮЙТРЭЛ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠷᠡᠯᠡ похолодание; охлаждение.

**ХҮЙТРЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠷᠡᠬᠡ холодать, морозить; охлаждаться, стынуть, становиться холодным,

похолодать; **хүйтрэв** похолодало; **гадаа хүйтэрч байна** на дворе подмораживает.

**ХҮЙТХЭН** ᠬᠤᠢᠲᠦᠬᠡᠨ хүйт-ийн багас., холодноватый, холодненький.

**ХҮЙТЭВТЭР** ᠬᠤᠢᠲᠦᠭᠦᠪᠲᠦᠷ 1. довольно холодный, холодновато, холодноватый, прохладный; **хүйтэвтэр өдөр** прохладный день; 2. холодновато, прохладно.

**ХҮЙТЭВТЭРХЭН** ᠬᠤᠢᠲᠦᠭᠦᠪᠲᠦᠷᠬᠡᠨ хүйтэвтэр-ийн багас.

**ХҮЙТЭДЧИХЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠭᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хүйтдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЙТЭН I** ᠬᠤᠢᠲᠦᠨ 1. холод, мороз, стужа; **халуун хүйтэн** хорш. температура; **халуун хүйтний хэмнүүр** градусник, термометр; **хүв хүйтэн** холодный, прехолодный; **жихүүн хүйтэн** сильная стужа, очень холодный; **өвлийн хүйтэн** зимняя стужа; **өглөөний хүйтэн** утренний мороз; **хүйтэн эхлэв** начались холода; 2. 1) холодный, остывший; студёный, морозный; **хүйтэн газар** холодное место; **хүйтэн гэр** холодная юрта; **хүйтэн дайн** холодная война; **хүйтэн зэвсэг** холодное оружие; **хүйтэн өдөр** холодный день; **хүйтэн салхи үлээнэ** дует холодный ветер; **хүйтэн ус** холодная вода; **хүйтэн уур амьсгал** холодная погода; **хүйтэн цагийн хувцас** зимняя одежда; **хүйтэн цуст амьтад** холоднокровные животные; **хүйтэн шүүдэр** холодная роса; 2) шилж. холодный, неприветливый; незнакомый, не свой, чужой; **санаа хүйтэн болгох** расхоложивать, обескуражить, портить хорошие отношения; **хүйтэн сэтгэл** холодная душа; **хүйтэн харц** холодный, неприветливый взгляд; 3. шилж. холодно, неприветливо; презрительно; **хүйтэн инээд хүрэх** презрительно усмехнуться.

**ХҮЙТЭН II** анаг. гонорея; **заг хүйтэн** хорш. гонорея; **яр хүйтэн** хорш. венерические болезни; **хүйтэн өвчин** гонорея; **хүйтэн өвчин хүрэх** заболеть гонореей.

**ХҮЙТЭНДҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠨᠳᠦᠯᠡᠬᠡ хүйтэндэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЙТЭНДЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠨᠳᠡᠬᠡ становиться слишком холодным, быть слишком холодным, студёным, похолодать.

**ХҮЙТЭНТҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠨᠲᠦᠯᠡᠬᠡ хүйтэнтэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЙТЭНТЧИХЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠨᠲᠦᠬᠡᠬᠡ хүйтэнтэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЙТЭНТЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠨᠲᠡᠬᠡ болеть гонореей.

**ХҮЙТЭРЧИХЭХ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хүйтрэх-ийн нэгэнтээ., становиться слишком холодным, похолодать.

**ХҮЙХНЭГ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠬᠡᠨᠡᠭ шувуу. птица из породы копчика.

**ХҮЙХЭЖ** ᠬᠤᠢᠲᠦᠬᠡᠵᠡ хүйхэх-ийн зэрэгцэх., толпою, кучею, стадом (о многих лицах).

**ХҮЙХЭР** ᠬᠤᠶᠢᠬᠡᠷ проворный, ловкий; меткий стрелок.

**ХҮЙХЭХ** ᠬᠤᠶᠢᠬᠡᠬᠡ толпиться, скучиться.

**ХҮЛ** хули-г үз.

**ХҮЛБЭХ** ᠬᠤᠯᠪᠡᠬᠡ подставлять горшок (ребёнку).

**ХҮЛГЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠯᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хулгэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЛГЭЛЗЭХ** ᠬᠤᠯᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ ожидать, выжидать, поджидать, ходить в ожидании.

**ХҮЛИ** ᠬᠤᠯᠢ куль.

**ХҮЛИЛ** ᠬᠤᠯᠢᠯ 1) узелок, связка; 2) линия, черта (в гадательных книгах); **хүлил төлгөдөх** гадать по чертежам книги “Джирухайту ном”; **хүлилийн байдал** значение линий, объяснение начертаний (в гадательных книгах).

**ХҮЛИЛЭГ** ᠬᠤᠯᠢᠯᠡᠭ связывание; связка, перевязка.

**ХҮЛИС I** ᠬᠤᠯᠢᠰᠢ курильница, кадильница; **дэгээдэх хүлис** жаровня для сжигания жертвенных вещей.

**ХҮЛИС II: хүлис цэцэг** ург. название цветка с большим бутонем; анис.

**ХҮЛТГЭР** ᠬᠤᠯᠲᠦᠭᠦᠷ хараал. старый хрыч, старый хрең.

**ХҮЛТИЙЖ** ᠬᠤᠯᠲᠢᠶᠢᠵᠢ хултийх-ийн зэрэгцэх., грубо, невежливо, неприлично.

**ХҮЛТИЙХ** ᠬᠤᠯᠲᠢᠶᠢᠬᠡ вести себя грубо, невежественно, неприлично.

**ХҮЛТЭГ** ᠬᠤᠯᠲᠡᠭ детский горшок.

**ХҮЛТЭГНЭЖ** ᠬᠤᠯᠲᠡᠭᠨᠡᠵᠢ хултэгнэх-ийн зэрэгцэх., зуб на зуб не попадает (от страха).

**ХҮЛТЭГНЭН** ᠬᠤᠯᠲᠡᠭᠨᠡᠨ : **хултэгнэн халтганан** хорш. весьма ласково, любезно.

**ХҮЛТЭГНЭХ** ᠬᠤᠯᠲᠡᠭᠨᠡᠬᠡ страшиться, бояться.

**ХҮЛТЭГЧИН** ᠬᠤᠯᠲᠡᠭᠴᠢᠨ хараал. старая ведьма (ругательство).

**ХҮЛҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) хүлэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть связанным.

**ХҮЛХГЭР** ᠬᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷ чрезмерно широкий, мешковатый; выпятившийся, торчащий, выпирающий наружу; **хүлхгэр өмд шаровары.**

**ХҮЛХГЭРДҮҮ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ слишком широкий, мешковатый.

**ХҮЛХГЭРДҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хүлхгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЛХГЭРДЧИХЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡ хүлхгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЛХГЭРДЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком широким, мешковатым.

**ХҮЛХГЭРХЭН** ᠬᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ хүлхгэр-ийн багас., очень широкий, мешковатый.

**ХҮЛХИЙЛГЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ хулхийх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЛХИЙХ** ᠬᠤᠯᠬᠢᠶᠢᠬᠡ 1) обвисать, висеть мешком (напр. об одежде); 2) выпячиваться, вылезать, торчать; 3) без толку суетиться, попусту бегать.

**ХҮЛХИЙЧИХЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠡ хулхийх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЛХҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хулхэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЛХЧИХЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠢᠬᠢᠬᠡ хулхэх-ийн нэгэнтээ., сосать.

**ХҮЛХЭГНҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ хулхэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЛХЭГНЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠭᠨᠡᠬᠡ ДВИГАТЬСЯ (о чём-л. мешковатом).

**ХҮЛХЭГНЭЧИХЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠭᠨᠡᠬᠢᠬᠡ хулхэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЛХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠬᠡᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хулхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЛХЭЛЗЧИХЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠬᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠡ хулхэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЛХЭЛЗЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠬᠡᠯᠵᠡᠬᠡ хулхэгнэх-ийг үз., 1) хлябать, болтаться; 2) шилж. болтаться без дела.

**ХҮЛХЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠬᠡ 1) сосать (напр. конфету целиком, не разжёвывая); **чихэр хулхэх** сосать конфету; 2) глотать не пережёвывая, проглатывать целиком.

**ХҮЛХЭЦГЭЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠬᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ сосать (о многих).

**ХҮЛЦГЭЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ СВЯЗЫВАТЬ (о многих).

**ХҮЛЦҮҮЛЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хулцэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЛЦЧИХЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хулцэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЛЦЭЛ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠯᠡ терпение, терпеливость; терпимость, снисходительность; **хулцэл өчих** просить извинения.

**ХҮЛЦЭЛГҮЙ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠯᠡᠭᠦᠢ : ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠯᠡᠭᠦᠢ нетерпеливый, невыносимый.

**ХҮЛЦЭЛТ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠯᠡᠲᠦ хулцэнгүй 2.-г үз.

**ХҮЛЦЭЛТЭЙ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠯᠡᠲᠡᠶᠢ терпеливый; снисходительный; **санаа хулцэлтэй** терпеливый.

**ХҮЛЦЭНГҮЙ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠨᠭᠦᠢ 1. 1) терпение, терпеливость, терпимость; **хулцэнгүйн дээл өмсөх** ёгт. вооружаться терпением; 2) снисхождение; 2. 1) терпеливый; **хулцэнгүй хүн** терпеливый человек; 2) снисходительный.

**ХҮЛЦЭНГҮЙЛЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠨᠭᠦᠢᠯᠡᠬᠡ быть терпеливым, снисходительным; **хулцэнгүйлэн хичээх** терпеливо стараться.

**ХҮЛЦЭНГҮЙТ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠨᠭᠦᠢᠲᠡ исполненный терпения терпеливый; терпимый, снисходительный.

**ХҮЛЦЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠬᠡ 1) терпеть, сносить; быть терпимым по отношению к кому-л.; **хулцэж үл болох үзэгдэл** нетерпимое, недопустимое явление; 2) быть снисходительным; извинять; **намайг хулцэгтүн!** извини меня!; 3) ждать, ожидать; **хулцэн хүлээх** ожидать.

**ХҮЛЦЭШГҮЙ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠬᠡᠭᠦᠢ : ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠡᠬᠡᠭᠦᠢ нетерпимый, несносный.

**ХҮЛЧИН** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠢᠨ домог. безобразные духи, в виде привидений.

**ХҮЛЧИХЭХ** ᠬᠤᠯᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хулэх-ийн нэгэнтээ., 1) связывать, ставить снопы кучами для просушки; 2) перепутываться (снопы, связки).

**ХҮЛЭГ I** (ᠬᠤᠯᠡᠭ) эрхэм. лошадь; рысак, аргамак; **хүн болох багаасаа, хүлэг болох унаганаасаа** зүйр., үгчил. человеком становятся с детства, а рысаком — с жеребёнка; **хүлэг зээр**д рыжий аргамак; **хүлэглэг**-ийг үз.

**ХҮЛЭГ II** (ᠬᠤᠯᠡᠭ) связка, связанное; **уяа хүлэг** хорш. СВЯЗКА.

**ХҮЛЭГДЭХ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠦ) быть связанным.

**ХҮЛЭГЛЭГ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠯᠡᠭ) рысак, бегунец.

**ХҮЛЭГТЭЙ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠲᠡᠢ) связанный.

**ХҮЛЭГЧИН** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠴᠢᠨ) белая с чёрными пятнами лошадь, пегая лошадь в яблоках, отличная кобыла.

**ХҮЛЭМЖ** (ᠬᠤᠯᠡᠮᠵᠢ) погреб; подвал; подземелье; **цэцгийн хүлэмж** теплица для цветов, оранжерея, парники.

**ХҮЛЭР I** (ᠬᠤᠯᠡᠷ) хүрэл-ийг үз.

**ХҮЛЭР II** амьт. ХВАСТУН-ЗАЯЦ (одно из названий зайца).

**ХҮЛЭР III** (ᠬᠤᠯᠡᠷ) торф; **намгийн хүлэр** болотный торф.

**ХҮЛЭХ** (ᠬᠤᠯᠡᠬᠡ) связывать, вязать, стягивать; спутывать; **ачааг олсоор хүлэх** связывать, стягивать груз верёвкой.

**ХҮЛЭЭ** (ᠬᠤᠯᠡᠭ) **хүлэг**-ийг үз., **уяа хүлээ** / **баглаа хүлээ** хорш. СВЯЗКА.

**ХҮЛЭЭГДҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хүлээгдэх**-ийн үйлдүүл., держать в ожидании; **хүлээгдүүлэн саатуулах** устраивать волокиту, затягивать.

**ХҮЛЭЭГДЭЛ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠭᠳᠡᠯ) оттяжка, ожидание; препятствие, проволочка; **хүлээгдэл чирэгдэл** хорш. ВОЛОКИТА.

**ХҮЛЭЭГДЭХ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠭᠳᠡᠬᠡ) **хүлээх**-ийн үйлдэгд., ожидать; задерживаться.

**ХҮЛЭЭЛГҮЙ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ) **хүлээх** не ожидая; **хүлээлгүй яахав** как же не ждать.

**ХҮЛЭЭЛГЭХ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ) **хүлээх**-ийн үйлдүүл., 1) заставить ждать, велеть дожидаться; томить в ожидании; алдаа хүлээлгэх признавать ошибки; **бэлтгэн хүлээлгэх** держать наготове (напр. войска); **нэлээд хоног хүлээлгэх** держать в ожидании, заставить ждать много суток; **хойшлуулан хүлээлгэх** откладывать, отсрочить; 2) вручать, поручать; передавать, сдавать; **даалган хүлээлгэх** поручать; **тушаал хүлээлгэх** ждаты назначения на должность; **үүрэг хүлээлгэх** возлагать, возложить обязанность; **хариуцлага хүлээлгэх** возлагать, возложить ответственность; **дараах хариуцлагыг үл хүлээлгэх** не отвечать за последствия; **хор хохирол хүлээлгэх** наносить ущерб, причинять вред; **хүлээлгэн өгөх** поручать, сдавать; **харуул хүлээлгэн өгөх** сдавать пост (в карауле); **хориглон хамгаалахаар хүлээлгэн өгөх** поручать для охраны и обороны; **хүлээлгэн өгвөөс зохих зүйл** то, что следует сдать; **хүлээлгэн хадгалуулах** отдавать на

хранение; **хүчирхэн хүлээлгэх** насильно навязывать.

**ХҮЛЭЭЛТ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠯᠲᠦ) ожидание.

**ХҮЛЭЭЛЦЭХ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ) **хүлээх**-ийн үйлдэлц., поджидать, выжидать, ходить в ожидании.

**ХҮЛЭЭЛЭГ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭ) **хүлээлт**-ийг үз., **хүлээлгийн өрөө** комната ожидания.

**ХҮЛЭЭС** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠰ) 1) связка; повязка; узы, путы, оковы; верёвка, которой стянуто что-л.; **төмөр хүлээс** оковы; 2) шилж. препятствие, препона.

**ХҮЛЭЭСЛЭХ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠬᠡ) связывать, увязывать, стягивать, обвязывать; перевязывать; обматывать; опутывать; препятствовать.

**ХҮЛЭЭСТЭЙ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠢ) связанный, завязанный, закованный.

**ХҮЛЭЭТЭЙ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠲᠡᠢ) связанный, стянутый.

**ХҮЛЭЭХ** (ᠬᠤᠯᠡᠭᠡᠬᠡ) 1) ждаты, ожидать; **суугаад хүлээх** сидя ждаты; **түр хүлээх** подождать немного; **угтан хүлээх** встречать; **удаан хүлээх** долго ждаты; **үд болохыг хүлээх** ждаты наступления полудня; **таван цаг болтол хүлээв** ждал до пяти часов; **хүлээж ядах** ожидать с нетерпением; **хүлээсээр арван жил боллоо** провёл в ожидании десять лет; 2) сносить, переносить, терпеть; **дарлагдал хүлээх** терпеть гнёт, подвергаться угнетению; **зовлон хүлээх** терпеть мучения; **гашуун зовлон хүлээх** терпеть горести; **зүдүүрэл хүлээх** испытывать лишения; **тэсвэрлэн хүлээх** терпеть, сносить; **тэсэн хүлээх** терпеть, переносить (обиды); **шүүмжлэлийг хүлээж тэсэхгүй** не терпеть критики; 3) получать, принимать; нести; **алдар цол хүлээх** получать звание; **сайшаал хүлээх** ждаты одобрения; **сайшаан хүлээх** принимать с одобрением, одобрительно относиться; **тусламж хүлээх** получать помощь; ждаты помощи; **тушаал хүлээх** принимать должность; получать назначение на должность; **удирдлага хүлээх** принимать руководство; **үүрэг хүлээх** принимать обязанности; нести обязанность; **хариу хүлээх** получать ответ; ждаты ответа; **хариуцлага хүлээх** принимать на себя ответственность, отвечать за что-л.; **дараагийн хариуцлагыг үл хүлээх** не отвечать за последствия, не быть ответственным за совершенные действия; **хохирол хүлээх** нести ущерб; **бүртгэн хүлээж авах** принимать на учёт; **хүлээж болмоор** приемлемый; **хүлээн авагч** приёмник; **радио хүлээн авагч** радиоприёмник; **хүлээн авалт** приём; **хүлээн авах** получать, принимать; **айлчдыг хүлээн авах** принимать у себя гостей; **хүлээн авах цаг** приёмные часы; **хүлээн авах цэг** приёмный пункт; 4) признавать, сознавать;

**буруугаа хүлээх / алдаагаа хүлээх** а) признавать свою вину, признавать свои ошибки; б) извиняться, просить прощение; **хэрэг хүлээх** признавать себя виновным в преступлении; **шийтгэл хүлээх** подвергаться наказанию (за преступление); **ял хүлээх** быть приговорённым, нести наказание.

**ХҮЛЭЭХГҮЙ** ᠬᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠦᠭᠦᠢ · ᠬᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠦ ᠶ᠋ᠢ не принимать; отвергать.

**ХҮЛЭЭЦ** ᠬᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠴᠢ / терпение, терпимость.

**ХҮЛЭЭЦГҮЙ** ᠬᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠴᠢᠭᠦᠢ · ᠬᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠴᠢ ᠶ᠋ᠢ нетерпеливый.

**ХҮЛЭЭЦГЭЭХ** ᠬᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ ждать, ожидать (о многих).

**ХҮЛЭЭЦТЭЙ** ᠬᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠴᠢᠭᠡᠢ терпеливый, снисходительный.

**ХҮЛЭЭЧИХЭХ** ᠬᠦᠯᠡᠭᠡᠨᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хүлээх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮМ** ᠬᠦᠮ ᠶ : юм **хүм** хорш. вещи, утварь, предметы.

**ХҮМБАРАА** ᠬᠦᠮᠪᠠᠷᠠᠠ ᠶ : **хүмбараа матар** амьт. аллигатор.

**ХҮМҮҮГЭЭС** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠭᠡᠰ ург. растение, похожее на цикорий.

**ХҮМҮҮЖИГДЭХ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ **хүмүүжих**-ийн үйлдэгд.

**ХҮМҮҮЖИГЧ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠢᠴᠢ воспитанник.

**ХҮМҮҮЖИЛ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠢ воспитание; воспитанность; **хүмүүжил муутай** плохо воспитанный; **хүмүүжил олох** получать воспитание; **хүмүүжил сайтай** хорошо воспитанный.

**ХҮМҮҮЖИЛГҮЙ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠢᠭᠦᠢ не имеющий воспитания, невоспитанный, плохо воспитанный.

**ХҮМҮҮЖИЛТЭЙ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠢᠲᠡᠢ воспитанный, благовоспитанный; **хувьсгалт хүмүүжилтэй болгох** давать революционное воспитание, воспитывать в революционном духе.

**ХҮМҮҮЖИХ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠬᠡ 1) жить, существовать; получать средства к жизни; 2) подрастать, вырастать, приходить в возраст; стать смышлённным (о детях); **хүмүүжин өсөх** вырастать, расти; 3) воспитываться; получать воспитание; просвещаться;

совершенствоваться; **гэгээрэн хүмүүжих** воспитываться, просвещаться; **хүмүүжин боловсрох** совершенствоваться.

**ХҮМҮҮЖИЦГЭЭХ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ воспитываться (о многих).

**ХҮМҮҮЖЛИЙН** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠯᠢᠶᠢᠨ харьяал., воспитательный; **сурлага хүмүүжлийн ажил** учебно-воспитательная работа.

**ХҮМҮҮЖҮҮЛЭГЧ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠭᠢᠴᠢ воспитатель, воспитательница.

**ХҮМҮҮЖҮҮЛЭЛ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠯᠢ воспитание, просвещение, совершенствование.

**ХҮМҮҮЖҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хүмүүжих**-ийн үйлдүүл., 1. 1) выращивать, воспитывать; давать

воспитание; **багачуудыг асран хүмүүжүүлэх газар** детский дом; **бадруулан хүмүүжүүлэх** развивать, воспитывать; **сурган хүмүүжүүлэх** воспитывать; **сурган хүмүүжүүлэх ухаан** педагогика; **хүүхдийг хөдөлмөрт дуртай болгон хүмүүжүүлэх** воспитывать ребёнка в уважении к труду; 2) перевоспитывать; 3) давать возможность жить; **хүмүүжүүлэх цэрэг** түүх. кантонист (получавший содержание и ожидавший вакансии на должность солдата первого или второго разряда в знаменных войсках); 2. воспитательный; **ухуулан хүмүүжүүлэх ажил** разъяснительно-воспитательная работа.

**ХҮМҮҮЖЧИХЭХ** ᠬᠦᠮᠦᠭᠦᠵᠢᠬᠡᠬᠡ **хүмүүжих**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮМҮҮЗЭН** ᠬᠦᠮᠦᠵᠡᠨ домог. человекоподобный зверь.

**ХҮМҮҮЛ** хүмэл-ийг үз.

**ХҮМҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠮᠦᠵᠢᠯᠡᠬᠡ сделать человеком, воспитать.

**ХҮМҮҮН I** ᠬᠦᠮᠦᠨᠢ / ном. человек; **хүмүүн төрөлхтөн** хам. человечество.

**ХҮМҮҮН II** ном. желобок, ямка (на верхней губе человека).

**ХҮМҮҮНЛИГ** ᠬᠦᠮᠦᠨᠢᠯᠢᠭᠢ гуманизм.

**ХҮМҮҮНЛИГИЙН** ᠬᠦᠮᠦᠨᠢᠯᠢᠭᠢᠶᠢᠨ **хүмүүнлиг**-ийн харьяал., гуманистический.

**ХҮМҮҮС** ᠬᠦᠮᠦᠵᠢ хүн — ий олон., 1) люди; население; граждане; **ажил хийж чадах хүмүүс** трудоспособное население; **ажилгүй хүмүүс** безработные; **айл хүмүүс** соседи; **амьтан хүмүүс** хам. человечество; люди; **анчин хүмүүс** охотники; **гадаадын хүмүүс** иностранцы; **гэр бүлийн хүмүүс** семья, члены семьи; **гэр төрлийн хүмүүс** домашние, родственники; **дугуйтай хүмүүс** велосипедисты; **монгол хүмүүс** монголы; **том хүмүүс** взрослые; **төлөөний хүмүүс** представители; **уул нутгийн хүмүүс** аборигены; **уйгар хүмүүс** уйгуры; **хонины хүмүүс** пастухи овец; **эр эм хүмүүс** мужчины и женщины; 2) лица; **албаны хүмүүс** должностные лица; **энгийн хүмүүс** частные лица.

**ХҮМҮҮШИГ** ᠬᠦᠮᠦᠵᠢᠬᠢᠭᠢ хүмүүзэн-г үз.

**ХҮМЭЛ** ᠬᠦᠮᠡᠯᠢ ург. лук монгольский.

**ХҮМЭЭС** хүмүүгээс-ийг үз.

**ХҮН (хүмүүс) I** ᠬᠦᠮᠦᠨ / 1) человек; люди; **ажилч хүн** трудолюбивый человек; **гаднын хүн** постороннее лицо; **жирийн хүн** простой человек; **залуу хүн** молодой человек; **хашир хүн / хэрсүү хүн** опытный человек, много выдавший человек; **хэсэг хүн** группа людей; **хүн ам** хорш. народонаселение, население; **хүн амын данс** учётная книга населения; **хүн амын өтгөн сийрэг** плотность населения; **хүн амьтан** хам. человек, люди, человечество; **хүн амины хэрэг** уголовное дело (үгчил. дело о

жизни человека); **хүн ард** хорш. ЛЮДИ, население; **анчин хүн ард** звероловы; **хүн барьцаа** заложник; **хүн болгон** каждый человек; **хүн болох** стать человеком; шилж. стать взрослым, родиться; **өөрийн хүн болох** стать своим человеком; **уйл уйлсаар хүн болдог, майл майлсаар мал болдог** зүйр., үгчил. с (рёвом) плачем вырастает человек (о детях), с бляением (мычанием) вырастает скотина (о ягнятах, козлятах); **хүн болсоор ийм юм үзсэнгүй** сроду не видел такой штуки; **хүн бус** не человек; **хүн бүл** людская сила; **хүн бүр** всякий, каждый; **өнгөрсөн юманд хүн бүр мэргэн** цэцэн. задним умом крепок (үгчил. каждый человек меток на то, что прошло); **хүн бүхний мэдэх** общеизвестный (факт); **хүн бүхэн** каждый; **хүн дүрстэй сармагчин** человекообразная обезьяна; **хүн иргэн** хорш. люди, население; **гадаадын хүн иргэн** иностранцы; **харьяат хүн иргэн** подданные; **хүн нийт** хорш. люди; **хүн нэг бүр** каждый, всякий, все; **хүн нэг бүр бичиг үсэгт суралцваас зохино** каждый должен учиться грамоте; **хүн төрөлхтөн** хорш. человечество, люди, род людской; **хүн хар** хам. люди; **хүн хар алга уу?** никого нет?; **манай оронд хүн хүнийгээ мөлжих ёс устав** в нашей стране уничтожена эксплуатация человека человеком; **хүн хүнээс дамжин** от человека к человеку; от одного к другому; **хүн чадлаараа, хүлэг хурднаараа** цэцэн. человек берёт уменьем, а рысак быстротой; **хүн цэцэн ч хэлэхээс нааш мэддэггүй, цаас нимгэн ч чичихээс нааш цоордоггүй** зүйр. человек, хоть и умён, но сам не догадается, пока не скажешь, бумага хоть и тонка, но не разорвётся, пока не проткнёшь; **хүнд өгөх** выдавать замуж; **хамгийн олон хүнтэй аймаг** самый населённый аймак; **балар эртний хүн аймаг** первобытное человечество; 2) кто-то, кто-нибудь, кто-либо; никто; **хэн хүн** кто бы то ни был, каждый; никто; **хэн хүн ирвэл амар байна уу гэж асуу** если кто-либо придёт спроси: “как поживаешь?”; **энд хүн байхгүй** здесь никого нет; **танайд хүн ирлээ** к вам кто-то пришёл; **хүн харагдахгүй байна** никого не видно; **хүнд битгий хэлээрэй!** никому не говори!; **хүнд үзүүлэлгүй** не показывая никому; **хүнд тус хийвэл өөрт тус болно** зүйр. сможешь другому, самому будет польза; **энүүгээр нэг хүн явсан байна** здесь кто-то ходил; 3) тодогтох үгтэй хамт холбоо үгэнд орохдоо ихэвчлэн нэр үгээр орчуулагдана (в сочетании с определительным словом часто переводится по его значению); **ажилчин хүн** рабочий; **айл хүн** сосед; **баян хүн** богач; **бичгийн хүн** писатель, литератор; учёный; **бөх хүн** борец; **бүсгүй хүн / эмэгтэй хүн** женщина; **бүстэй хүн / эр хүн / эрэгтэй**

**хүн** мужчина; **гадаадын хүн** иностранец; **замч хүн** путник, путешественник; **морьтой хүн** всадник; **танихгүй хүн** незнакомец; **төвд хүн** тибетец; **төлөөний хүн** заместитель, преемник; представитель, агент, ставленник; **туршуулын хүн** соглядатай, шпион; **тэр хүн** он, тот человек; **улаач хүн** подводчик; **үүдний хүн** привратник; **халх хүн** халхасец; **хар хүн** а) простолюдин; б) муж; **хоосон хүн** бедняк; **хөдөөний хүн** худонец, степняк, провинциал; **хулгайч хүн** вор; **хэрэгтэн хүн** преступник, обвиняемый; **цэргийн хүн** военный, военнослужащий; **шинэ хүн** а) новорождённый; новорожденный; б) новостка; в) новый человек; **эм хүн** женщина; **эр хүн** мужчина; † **хүн гөрөөс** амьт. обезьяна; **хүн загас** домог. сирена, русалка; **хүн мод** извилистая палка с верёвкой на конце, при помощи которой навьючивают верблюда; **хүн од** од.орон. пятизвездие в Пегасе (близ Млечного Пути); **хүн орхоодой / хүн өвс** ург. женшень; **хүн шувуу** шувуу. Горная птица (водится в Фу-цзяне); **хүн эмнэлэг** медицина; **хүн малын эмнэлэг** медицина и ветеринария.

**ХҮН II** продолговатая ямка на верхней губе у человека.

**ХҮН III** ᠬᠦᠨ ᠬᠠᠨ : **хүн хан** аялга. бух!, стук! (от падения чего-л. тяжелого).

**ХҮНГИЯАД** ᠬᠦᠨᠭᠢᠶᠠᠳ түүх. Одно из древнемонгольских племён.

**ХҮНГҮЙ** ᠬᠦᠨᠭᠦᠢ 1. безлюдный; никого нет; **хүнгүй аглаг орон** безлюдное пустынное место; **хүнгүй болох** обезлюдеть; становиться безлюдным; **хүнгүй газар** безлюдное место; **хүнгүй газар хутгаар алах, хүнтэй газар үгээр алах** зүйр., үгчил. В безлюдном месте убивают ножом, а в людном — словом; 2. безлюдно.

**ХҮНГҮЙДЧИХЭХ** ᠬᠦᠨᠭᠦᠢᠳᠴᠢᠬᠢᠬᠡᠬ ᠬᠦᠨᠭᠦᠢᠳᠡᠬ ᠬᠦᠨᠭᠦᠢᠳᠡᠬ-ийн нэгэнтээ.

**ХҮНГҮЙДЭХ** ᠬᠦᠨᠭᠦᠢᠳᠡᠬ ᠬᠦᠨᠭᠦᠢᠳᠡᠬ 1) становиться безлюдным, обезлюдеть; 2) не хватать рабочей силы; **ажил хийх хүнгүйдээд байна** некому работать; нет рабочих рук.

**ХҮНГЭНҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠨᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬ ᠬᠦᠨᠭᠡᠨᠡᠬ-ийн үйлдүүл.

**ХҮНГЭНҮҮР** ᠬᠦᠨᠭᠡᠨᠦᠷ грохочущий.

**ХҮНГЭНЭЛДЭХ** ᠬᠦᠨᠭᠡᠨᠡᠯᠳᠡᠬ ᠬᠦᠨᠭᠡᠨᠡᠬ-ийн үйлдэлд.

**ХҮНГЭНЭХ** ᠬᠦᠨᠭᠡᠨᠡᠬ 1) грохотать, греметь, гудеть, издавать глухие звуки, гул; стучать; звучать (о пустой бочке); **хүнгэнэн жингэнэн / хүнгэнэж жингэнэж** хорш. со стуком, звоном (об ударах в бубны, гонги); **хүнгэнэж жингэнэж аж төрөх** жить шумно, весело; 2) шилж. говорить басом; **бүдүүн хүнгэнэсэн дуу** глубокий густой бас.

**ХҮНГЭНЭЧИХЭХ** (ᠬᠦᠨᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хүнгэнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮНГЭР** (ᠬᠦᠨᠭᠡᠷ) : **хүнгэр хангар** хорш., аялга. для выражения стука, шума, грохота, топота (бегущих людей, лошадей, экипажей).

**ХҮНГЭРДЭХ** (ᠬᠦᠨᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ) говорить не скрывая.

**ХҮНГЭРСЭХ** (ᠬᠦᠨᠭᠡᠷᠰᠡᠬᠡ) издавать продолжительный гул, звук, гудеть, шуметь, продолжительно звенеть, продолжительно гудеть.

**ХҮНД I** (ᠬᠦᠨᠳᠤ) 1. 1) тяжёлый, имеющий большой вес; **хүнд ачаа** тяжёлый груз; **хүнд жин** тяжёлый вес; **малын хүндийн жинг нэмэгдүүлэх** повышать вес скота; **хүнд цохилт** тяжёлый удар; **хүнд чанартай** тяжёлый, тяжеловесный, увесистый; 2) трудный, требующий больших усилий, напряжения; **хүнд ажил** трудная, тяжёлая работа; **хүнд бэрх** трудный, тяжёлый; тяжкий; **хүнд бэрхшээлтэй** затруднительный, трудный; **хүнд гэмт хэрэг** тяжкое преступление; **хүнд нөхцөл** трудное условие; **хүнд хүчир** хорш. тяжёлый, трудный; **хүнд хүчир байдалтай болох** быть, оказаться в трудном положении; **хүнд хэцүү** хорш. тяжёлый, трудный; 3) относящийся к средствам вооружения, техники большой мощности, силы; **хүнд аж үйлдвэр** тяжёлая индустрия; **хүнд их буу** тяжёлая артиллерия; **хүнд пулемёт** станковый пулемёт; **хүнд сум** тяжёлый снаряд; **хүнд цэрэг** түүх. китайские знамённые войска (т.е. знамённые войска, состоящие из китайцев при маньчжурской династии в Китае); 4) о болезненных физических состояниях; **хүнд гэмтэх** изувечить; **хүнд өвчин** тяжёлая болезнь; **өвчтөний байдал хүнд байна** большой в тяжёлом состоянии; **хүнд шархтан** тяжелораненные; 5) суровый, строгий; **хүнд шийтгэл** суровое, тяжёлое наказание; **хүнд ял** строгий, тяжёлый приговор; 6) свойства отвлечённости; **хүнд суртал** бюрократизм; **хүнд суртлын үлдэгдэл** остатки бюрократизма; **хүнд сурталтан** бюрократы; **хүнд ухаан** медлительный, тугодум; 2. 1) тяжесть, трудность; **албан татварын хүнд** бремя, тяжесть налогов; **гол хүнд** центр тяжести; **хүнд болгох** отягощать, усугублять; **хүнд зүйл** трудность; **хүнд хөнгөнд нийлүүлэн ял унагаах** определять наказание в соответствии с тяжестью преступления; **гэмт хэргийн хүнд хөнгөнийг үзэж** смотря по тяжести преступления; 2) вес; **хүнд хөнгөний хэмжээ** единица веса; **хувийн хүнд** удельный вес; 3) яриа. штанга; **хүндийг өргөх** а) поднять тяжесть; б) б.т. поднять штангу; **хүндийг өргөгч** штангист; 3. **тяжело; эцсэн моринд хазаар хүнд** зүйр. уставшей лошади и

узда тяжела; † **хөл хүнд** шилж. беременная (үгчил. нога тяжела); **хөл хүнд болох** забеременеть; **хөл хүнд хүн** беременная женщина.

**ХҮНД II** честь, достоинство; почёт, уважение; авторитет; **алдар хүнд** хорш. авторитет, престиж, популярность, известность, уважение, репутация; **алдар хүнд бүхий** авторитетный, популярный, уважаемый; **алдар хүндийг дээшлүүлэх** поднимать авторитет; **итгэл хүнд** хорш. доверие, почет; авторитет; **ард түмний дотор итгэл хүндийг олох** завоевать доверие среди народных масс; **итгэл хүндгүй болох** терять авторитет, лишаться доверия; **итгэмж хүнд** хорш. авторитет; доверие; **нэр хүнд** хорш. авторитет, престиж, популярность; репутация; **нэр хүнд бүхий** авторитетный, почётный; **нэр хүндийн хэрэг** дело чести; **хүндээ барах** лишаться доверия, терять авторитет; **хүнд ёсоор** почтительным образом, почтительно; **хүнд хөнгөний ёсоор соёрхох** жаловать сообразно заслугам.

**ХҮНД III** хуучир. чиновник в сомоне (второе лицо после занги, помощник начальника сомона).

**ХҮНДГҮЙ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠢ) · (ᠬᠦᠨᠳᠦ ᠭᠦᠢ) не пользующийся уважением, не пользующийся почётом; **хүндгүй болгох** подрывать авторитет, лишать уважения, дискредитировать; **хүндгүй болох** терять авторитет, лишаться уважения.

**ХҮНДДҮҮЛЭХ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хүнддэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮНДДЭХ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠳᠡᠬᠡ) 1) быть, становиться слишком тяжёлым, трудным; 2) осложняться (о болезни).

**ХҮНДЛҮҮЛЭХ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) 1) **хүндлэх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть уважаемым, почитаемым; быть чествуемым; 3) быть угощаемым.

**ХҮНДЛЭГДЭХ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ) 1) **хүндлэх**-ийн үйлдэгд.; 2) быть уважаемым, почитаемым, чествуемым; 3) быть угощаемым.

**ХҮНДЛЭЛ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠯᠡᠯ) 1) почтение, уважение, почёт; 2) угощение; **хүндлэл үйлдэх** оказывать уважение, почитать, уважать; **хүндлэлд шунах** быть честолюбивым.

**ХҮНДЛЭЛТЭЙ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠯᠡᠯᠲᠡᠢ) заслуживающий уважения, почтения; почитаемый; уважаемый.

**ХҮНДЛЭМДЭХ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠯᠡᠮᠳᠡᠬᠡ) уважать, почитать.

**ХҮНДЛЭМТГИЙ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠯᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠢ) почтительный.

**ХҮНДЛЭХ** (ᠬᠦᠨᠳᠦᠯᠡᠬᠡ) 1) уважать, почитать, чествовать; относиться с уважением, оказывать почтение; **гүнээ хүндлэх** глубоко уважать; относиться с уважением; **хүндлэхийн орон** объект уважения, предмет поклонения; 2) угощать, потчевать.

**ХҮНДРҮҮЛ** (ᠬᠤᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠯ) свинцовое грузило у невода.

**ХҮНДРҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠡᠬ) хүндрэх-ийн үйлдүүл., отягощать, обременять, осложнять, ухудшать, делать более тяжёлым; **өвчнөө хүндрүүлэх** осложнять заболевание.

**ХҮНДРЭЛ** (ᠬᠤᠨᠳᠢᠷᠡᠯ) осложнение, ухудшение; трудности; **цаг агаарын хүндрэл** ухудшение погоды; климатические трудности.

**ХҮНДРЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠢᠷᠡᠬ) 1) становится тяжёлым, отяжелеть; становится трудным; **хөл хүндрэх** забеременеть; 2) осложняться (о болезни); **өвчин хүндэрчээ** болезнь осложнилась.

**ХҮНДТЭЙ** (ᠬᠤᠨᠳᠢᠲᠡᠢ) 1) пользующийся уважением; почётный, достойный; почтенный; **алдар хүндтэй** уважаемый, почтенный; авторитетный, пользующийся хорошей репутацией; **итгэмж хүндтэй** пользующийся большим доверием, авторитетный; **нэр хүндтэй** имеющий хорошую репутацию, уважаемый, авторитетный; **хүндтэй болгох** поднимать чей-л. авторитет; **хүндтэй нэр** почётное звание; достойное имя; **хүндтэй үүрэг** почётная обязанность; важная задача; **хүндтэй хүн** человек, пользующийся уважением; 2) уважительный; **хүндтэй шалтгаан** уважительная причина; 3) тяжёлый; **хөл хүндтэй а)** тяжёлый на подъём; **б)** шилж. беременная.

**ХҮНДТЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠢᠲᠡᠬ) 1) становится тяжёлым, отяжелеть; 2) ухудшаться (о болезни).

**ХҮНДХЭН** (ᠬᠤᠨᠳᠢᠬᠡᠨ) **хүнд I**-ийн багас., **ДОВОЛЬНО** тяжёлый.

**ХҮНДШЭЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠢᠰᠡᠭᠡᠬ) 1) признавать тяжёлым; 2) считать важным; 3) выражать почтительное отношение; угощать.

**ХҮНДЭВТЭР** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠪᠲᠡᠷ) тяжелолаты.

**ХҮНДЭД** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠳ) тяжело; **хүндэд гэмтээх** изувечить, нанести тяжёлое повреждение.

**ХҮНДЭДЧИХЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬ) хүнддэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮНДЭЛЦГЭЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠬ) уважать (о многих).

**ХҮНДЭЛЧИХЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬ) хүндлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮНДЭМСЭГ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠮᠰᠡᠭ) почтительный.

**ХҮНДЭРХЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠷᠬᠡᠬ) быть заносчивым, зазнаваться.

**ХҮНДЭРЧИХЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬ) хүндрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮНДЭТ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠲ) почётный, уважаемый; **хүндэт гишүүн** почётный член; **хүндэт зочин** почётный гость; **хүндэт нөхөр** уважаемый товарищ; **хүндэт самбар** доска почёта; **хүндэт самбарт тавих** вывешивать на доску почёта;

**хүндэт харуул** почётный караул; **хүндэт цол** почётное звание.

**ХҮНДЭТГҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠲᠦᠭᠤᠯᠡᠬ) хүндэтгэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮНДЭТГЭЛ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠲᠦᠭᠡᠯ) почтение, уважение, почёт.

**ХҮНДЭТГЭН** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠲᠦᠭᠡᠨ) хүндэтгэх-ийн хамж., почтительно, с уважением; **туйлын хүндэтгэн** с большим уважением; **хүндэтгэн ёслогч** искренне Ваш, с уважением к Вам (в конце письма).

**ХҮНДЭТГЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠲᠦᠭᠡᠬ) 1) уважать, почитать, чествовать; относиться с уважением, почтением; считать важным, придавать значение; **эрхэмлэн хүндэтгэх** уважать; почитать; **гэрээ бичгийг хүндэтгэж** из уважения к договору; **хүндэтгэн ёслох** торжественно ознаменовывать, торжественно отмечать; **амь үрэгдсэн байлдагчдын дурсгалыг хүндэтгэн ёслох** чтить память погибших бойцов; **хүндэтгэн үзэх** относиться с уважением, уважать, почитать; **хүндэтгэн хамгаалах** укреплять; 2) делать тяжёлым, отягощать, усугублять, затруднять; **ял хүндэтгэх учир** отягчающие вину обстоятельства; **хүндэтгэх шалтгаан** уважительная причина.

**ХҮНДЭТГЭЦГЭЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠬ) уважать, почитать, чествовать (о многих).

**ХҮНДЭТГЭЧИХЭХ** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬ) хүндэтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮНДЭЭР** (ᠬᠤᠨᠳᠡᠭᠡᠷ) **хүнд**-ийн үйлдэх., **ТЯЖЕЛО**; **хүндээр өвдөх** тяжело заболеть.

**ХҮНЖ** (ᠬᠤᠨᠵᠢ) ург. стрихнин; **хүнцэл**-ийг үз.

**ХҮНЖДИЙН** (ᠬᠤᠨᠵᠢᠳᠢᠶᠢᠨ) **хүнжид**-ийн харьяал., кунжутный; **хүнждийн тос** кунжутное масло; **хүнждийн үр** кунжутное семя; **хүнждийн цэцэг** кунжутный цветок.

**ХҮНЖИД** (ᠬᠤᠨᠵᠢᠳ) ург. кунжут; **гүнжид**-ийг үз.

**ХҮНИЙ** (ᠬᠤᠨᠢᠶᠢ) **хүн I** — ий харьяал., 1) человеческий, людской; **хүний ёс** гуманизм, гуманность, человечность, человеколюбие; **хүний ёсноос гадуур** бесчеловечный (напр. об эксплуатации); **хүний санаанд** в сознании людей, в человеческом сознании; **хүний үнэргүй** бездушный, бесчеловечный; **хүний уг нагац**, **модны уг үндэс** зүйр. начало человека — дядя по матери, а начало дерева — корень; **модны хөө гаднаа**, **хүний хөө дотроо** зүйр., үгчил. сажа дерева снаружи, а сажа человека внутри; 2) чужой; **хүний амаар будаа идэх** цэцэн., үгчил. есть кашу чужим ртом; ~ жить чужим умом; **хүний гараар могой барих** зүйр., үгчил. чужими руками змею хватать; ~ чужими руками жар загребать; **хүний газар нэр хугархаар өөрийн газар яс хугарсан нь дээр** зүйр., үгчил. чем в чужой земле потерять честь, лучше сломать себе кости в своём краю; **хүний**

**газар хатуухан** чужая сторона жестока;  
**хүний хүн** чужой человек.

**ХҮНИЙРХҮҮ** ᠬᠦᠨᠢᠶᠢᠷᠬᠦᠭᠦ стеснительный,  
застенчивый (в чужом доме).

**ХҮНИЙРХҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠨᠢᠶᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хүнийрхэх-  
ийн үйлдүүл.

**ХҮНИЙРХЧИХЭХ** ᠬᠦᠨᠢᠶᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠬᠢᠬᠡᠬᠡ хүнийрхэх-  
ийн нэгэнтээ.

**ХҮНИЙРХЭГ** ᠬᠦᠨᠢᠶᠢᠷᠬᠡᠭ хүнийрхүү-г үз.

**ХҮНИЙРХЭЛ** ᠬᠦᠨᠢᠶᠢᠷᠬᠡᠯ стеснение.

**ХҮНИЙРХЭХ** ᠬᠦᠨᠢᠶᠢᠷᠬᠡᠬᠡ чуждаться,  
стесняться (в чужом доме).

**ХҮНИЙХ** ᠬᠦᠨᠢᠶᠢ ᠬᠡᠨ · ᠬᠦᠨᠢᠶᠢᠨ **1.** 1) людской; 2)  
чужой, не свой; принадлежащий другому; **энэ ширээ минийх биш хүнийх** это не мой стол,  
а чужой; **2.** не своё, чужое.

**ХҮНЛЭГ** ᠬᠦᠨᠢᠯᠡᠭ **1.** гуманный,  
человеческий, человечный; **хүнлэг ёс**  
гуманизм; **2.** гуманно, по-человечески.

**ХҮННҮ** ᠬᠦᠨᠨᠦ түүх. древнее племя  
МОНГОЛОВ.

**ХҮНС(ЭН)** ᠬᠦᠨᠰᠡᠨ продовольствие,  
провизия, провиант; **хоол хүнс / хүнс хоол**  
хорш. провиант, продовольствие, продукты  
питания; **цалин хүнс** хорш. содержание; **хүнс**  
**будaa** хорш. продукты, провиант; **хүнс**  
**тэжээлийн албан татвар** продовольственный  
налог, продналог; **хүнс хэрэгсэл** хорш.  
довольствие, провиант; **хүнс хэрэглэгдэхүүн**  
хорш. продовольствие, провиант; **цэргийн хүнс**  
**хэрэглэгдэхүүн** войсковое довольствие.

**ХҮНСЖИХ** ᠬᠦᠨᠰᠡᠵᠢᠬᠡ приобретать  
продовольствие, провизию.

**ХҮНСЖИЦГЭЭХ** ᠬᠦᠨᠰᠡᠵᠢᠭᠡᠬᠡ хүнсжих-ийн  
олноор үйлдэх.

**ХҮНСЖҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠨᠰᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хүнсжих-ийн  
үйлдүүл.

**ХҮНСЛЭГ** ᠬᠦᠨᠰᠡᠯᠡᠭ изобилие провизии,  
продуктов.

**ХҮНСЛЭХ** ᠬᠦᠨᠰᠡᠯᠡᠬᠡ запасать провиант,  
делать запас продуктов.

**ХҮНСНИЙ** ᠬᠦᠨᠰᠡᠨᠢ / ᠬᠡ хүнс(н) — ий харьяал.,  
пищевой; продовольственный; **хүнсний**  
**агуулах** продовольственный склад; **хүнсний**  
**бүтээгдэхүүн** продовольственные товары;  
**хүнсний дэлгүүр** продуктовый магазин;  
**хүнсний нөөц** резервы продуктов; **хүнсний**  
**үйлдвэр** пищевая промышленность; **Хүнсний**  
**Үйлдвэрийн Яам** Министерство пищевой  
промышленности; **хүнсний хангамж**  
продовольственное снабжение; **хүнсний**  
**хөтөлбөр** продовольственная программа.

**ХҮНСЭЖЧИХЭХ** ᠬᠦᠨᠰᠡᠵᠢᠭᠦᠬᠡᠬᠡ хүнсжих-ийн  
нэгэнтээ.

**ХҮНСЭЛЧИХЭХ** ᠬᠦᠨᠰᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ хүнслэх-ийн  
нэгэнтээ., делать запас продуктов.

**ХҮНТГЭР** ᠬᠦᠨᠲᠦᠭᠡᠷ междубровье.

**ХҮНТЭЙ** ᠬᠦᠨᠲᠡᠢ **1)** людный; **олон хүнтэй**  
**газар** многолюдное место; **2)** имеющий  
людей; **энэ чиглэлээр ажилладаг хүнтэй**  
имеется специалист, работающий по этому  
направлению.

**ХҮНХГЭР** ᠬᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷ глубоко впалый.

**ХҮНХГЭРДҮҮ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ сильно впалый.

**ХҮНХГЭРХЭН** ᠬᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ / **хүнхгэр**-ийн багас.,  
глубоко впалый, сильно впалый.

**ХҮНХИЙ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠢᠶᠢᠨ впалый.

**ХҮНХИЙЛГЭХ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠢᠶᠢᠨᠯᠡᠭᠡᠬᠡ хүнхийх-ийн  
үйлдүүл.

**ХҮНХИЙХ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠢᠶᠢᠨᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ  
глубоко оседать,  
впадать; быть глубоко впалым.

**ХҮНХИЙЧИХЭХ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠢᠶᠢᠨᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ  
нэгэнтээ.

**ХҮНХРЭЭ I** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠡᠭᠡ **1)** углубление между  
основанием хвоста и седалищным бугром (у  
коровы); **2)** спина.

**ХҮНХРЭЭ II** прилегающие к двери части  
решётчатой стены юрты.

**ХҮНХЭР** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷ **1.** углублённый; глубокий;  
вогнутый; **хүнхэр таваг** глубокая тарелка; **2.**  
углубление; выбоина; впадина; **хүнхэр**  
**хонхор** хорш. углубление, впадина.

**ХҮНХЭРДҮҮ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ  
углублённый.

**ХҮНХЭРДҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хүнхэрдэх-ийн  
үйлдүүл.

**ХҮНХЭРДЧИХЭХ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ  
ийн нэгэнтээ.

**ХҮНХЭРДЭЖ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠳᠡᠵᠢ хүнхэрдэх-ийн  
зэрэгцэх., громко, громогласно, во все  
услышание (говорить, разговаривать).

**ХҮНХЭРДЭН** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠳᠡᠨ / откровенно,  
напрямик (говорить).

**ХҮНХЭРДЭХ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠳᠡᠬᠡ **1)** быть чересчур  
впалым; **2)** говорить откровенно; **санаа**  
**хүнхэрдэх** отдаваться всей душою, всеми  
мыслями.

**ХҮНХЭРЛЭХ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠯᠡᠬᠡ хүнхэрдэх-ийг үз.

**ХҮНХЭРСЭХ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠰᠡᠬᠡ продолжать звенеть,  
звучать, издавать звук, гудеть, шуметь.

**ХҮНХЭРХЭН** ᠬᠦᠨᠬᠡᠷᠬᠡᠨ / хүнхэр-ийн багас.

**ХҮНХЭЭЛ** ᠬᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠯ ург. лук песчаный.

**ХҮНЦЭЛ** ᠬᠦᠨᠴᠡᠯ ург. стрихнин (вид ядовитого  
растения).

**ХҮНЧИЛЧИХЭХ** ᠬᠦᠨᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хүнчлэх-ийн  
нэгэнтээ.

**ХҮНЧЛҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠨᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хүнчлэх-ийн  
үйлдүүл.

**ХҮНЧЛЭЛ** ᠬᠦᠨᠴᠢᠯᠡᠯ очеловечивание,  
очеловечение.

**ХҮНЧЛЭХ** ᠬᠦᠨᠴᠢᠯᠡᠬᠡ очеловечивать.

**ХҮР I** ᠬᠦᠨᠢ : **хүр дүү** младший брат жены,  
младший шурин; **хүр дүү бэр** жена младшего  
шурина; **хүр дүү охин** младшая сестра жены,

младшая свояченица; младшая тётка по матери.

**ХҮР II : хүр хорхой** шавж. шелковичный червь, шелкопряд; всякие мелкие личинки насекомых; **хүр хорхойн үүр** кокон, куколки шелковичного червя.

**ХҮР III : хүр бөх** ург. гречиха восточная.

**ХҮР IV** барабанчик с длинной ручкой

(употреблявшийся буддийскими монахами).

**ХҮР V** обрыв; **хүр дор хэдэн үхэр байна** в обрыве стоят несколько коров.

**ХҮР VI** **ᠬᠦᠷ** : **хүр хар** аялга. треск огня.

**ХҮР VII** все, вся, весь; **хүр их улс** все государство; вся страна.

**ХҮР VIII** хуучир., цэрэг. войсковое соединение.

**ХҮРВЭШ** **ᠬᠦᠷᠪᠡᠰ** : **чонын хүрвэш** анаг. крапивница.

**ХҮРГҮҮЛ** **ᠬᠦᠷᠭᠦᠭᠦᠯ** сопровождающий, провожатый, проводник.

**ХҮРГҮҮЛЭХ** **ᠬᠦᠷᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **хүргэх**-ийн үйлдүүл., 1)

велеть доставить, приказать послать; доставить через кого-л.; **бараа тээж хүргүүлэх** доставлять, завозить товары; **дагалдуулан хүргүүлэх** препровождать; **зовлонд хүргүүлэх** доводить до мучения, подвергать страданиям; **мөнгө кассанд хүргүүлэх** вносить деньги в кассу; **хүргүүлсэн цаг** время отправления; **хүргүүлэн ирүүлэх** доставлять, присылать; **батлуулахад хүргүүлэн ирүүлэх** представлять на утверждение; **хүргүүлэн хянуулах** представлять на рассмотрение; 2) доводить, допускать до чего-л., приводить к чему-л., ставить в какое-л. ПОЛОЖЕНИЕ или перед лицом какого-л. факта.

**ХҮРГЭГДЭХ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬ** **хүргэх**-ийн үйлдэгд.

**ХҮРГЭГЧ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬ** доставляющий что-л.; доставщик; **шуудан хүргэгч** почтальон, почтальонша; **хуяглан хүргэгч** конвоир.

**ХҮРГЭЛ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠯ** доставление куда-л., проводы.

**ХҮРГЭЛГҮЙ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠯᠭᠦᠢ** · **ᠬᠦᠷᠭᠡᠯ** **ᠭᠦᠢ** не доставляя до чего-л., не касаясь, не прикасаясь.

**ХҮРГЭЛТЭЙ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠯᠲᠡᠢ** 1) достигающий до чего-л., подлежащий доставлению; 2) вызывающий чего-л.; **инээд хүргэлтэй** смешной.

**ХҮРГЭЛЦЭХ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠯᠴᠡᠬ** **хүргэх**-ийн үйлдэлц.

**ХҮРГЭЛЭХ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠯᠡᠬ** сватать, свататься.

**ХҮРГЭМГҮЙ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠮᠭᠦᠢ** · **ᠬᠦᠷᠭᠡᠮ** **ᠭᠦᠢ** не достигающий, не доходящий до чего-л., не касающийся чего-л.

**ХҮРГЭН** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠨ** зять (муж дочери); **хүргэн ах** старший зять; муж старшей сестры; муж старшей сестры жены; **хүргэн орох** стать зятем, вступить в семью невесты; **хүргэн хүү** молодой зять; **хүргэн хүүд хүндгүй, хүрэгч үнээнд нэргүй** зүйр., үгчил. зятю нет почёта, бурой короле нет имени.

**ХҮРГЭНТЭХ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠨᠲᠡᠬ** заменять зятя в свадебной церемонии.

**ХҮРГЭСЭН** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠰᠡᠨ** : **сайтар хүргэсэн** тоо. десять в тридцать пятой степени; **их сайтар хүргэсэн** тоо. десять в тридцать шестой степени.

**ХҮРГЭХ** **ᠬᠦᠷᠭᠡᠬ** **хүрэх**-ийн үйлдүүл., 1)

доставлять; посылать; отправлять; передавать; доводить; **баяр хүргэх** послать привет, приветствовать; **халуун баярыг хүргэе** шлём горячий привет; **баяр хүргэж хэлсэн үг** приветственная речь; **гашуудал хүргэх** выразить сожаление, соболезнование, скорбь, скорбеть, соболезновать; **захидал хүргэх** доставлять письмо; **мэнд хүргэх** передавать привет; **хэл хүргэх** доставлять известие, сообщать; **шархтаныг эмнэлгийн газар хүргэх** раненых доставить в лазарет, госпиталь; **хүргэн ирүүлэх** велеть доставить, отправлять; 2) провожать, сопровождать; препровождать; **хуудас дагуулан хүргэх** препроводить бумагу; **ялтныг хүргэх** конвоировать арестованных; **хүргэж өгөх** а) доставить; б) проводить; **гэрт нь хүргэж өгөх** проводить до дому; **намайг хүргэж өгнө үү!** проводи меня, пожалуйста!; 3) доводить; **сонорт хүргэх** доводить до сведения, докладывать, доложить, сообщить, информировать; **нийт олны сонорт хүргэх** довести до всеобщего сведения; **сүйд болоход хүргэх** довести до разгрома; **туйлд нь хүргэх** доводить до конца; **дээрэмдэж туйлд нь хүргэх** совершенно разграбить; **хоосрол гуйланчлалд хүргэх** доводить до нищеты; обречь на разорение и нищету; **эцэст хүргэх** доводить до конца, завершать; **эхэлсэн хэргээ эцэст нь хүргэх** начатое дело довести до конца; **ялалтад хүргэх** доводить до победы; 4) дотрагиваться, прикасаться; **гал хүргэх** подносить огонь; **гар хүргэх** дотрагиваться, прикасаться рукой; 5) приносить; оказывать; **тус хүргэх** приносить пользу, оказывать помощь, помогать; **тусламж хүргэх** оказывать содействие; **хор хүргэх** приносить вред, наносить ущерб; **эсэргүүцэл хүргэх** оказывать сопротивление; 6) причинять; **саад хүргэх** чинить препятствия; **үлэмж үнэ хүргэх** взвинчивать цены; **хор хүргэх** причинять вред; **хохирол хүргэх** наносить ущерб, причинять убытки, разорять; **хөнөөл хүргэх** причинять мучение, мучить; 7) вызывать; **инээд хүргэх** вызывать смех; смешить; **нойр хүргэх** навевать сон; усыплять; **нойр хүргэх эм** снотворное; **уур хүргэх** злить, сердить; **шээс хүргэх эм** мочегонное, диуретическое средство; 8) открывать; **мөр хүргэх** открывать след.

**ХҮРД(ЭН) I** ᠬᠣᠷᠳᠠ 1) барабан, колесо, круг; **гал хүрд** огненное колесо, факел; **дугуйн хүрд** зубчатое колесо (у велосипеда); **зүүт хүрд** компас; **оньсон хүрд** техника; **хүрд хоншоорт** ёгт. свинья; **хүрдний мөөр** обод колеса; **хүрдний хүйс** ступица колеса; **хүрдний хэгээс** спица в колесе; **хүрдний эргүүлэг** колесики и винтики; **хүрдэт ховоо / хүрдтэй худаг** колодец с колесом; **ворот у колодца** — горизонтальный вал, на который наматывается трос для поднятия груза; 2) шашин. **МОЛИТВЕННЫЙ ЦИЛИНДР** (на оси которого навёрнуты листы бумаги с молитвами); **хүрд эргүүлэх** вращать молитвенный цилиндр; **хүрд эргүүлэгч хаан** шашин. всемирный монарх, властитель мира; 3) круг перерождений, мир материального бытия.

**ХҮРД II** ᠬᠣᠷᠳᠠ / личинка моли; **хүрд хорхой** мохнатые червячки (в мясе с тухлинкой).

**ХҮРДНИЙ** ᠬᠣᠷᠳᠠ / ᠬᠣᠷᠳᠠ **хүрд(н) I** — ий харьяал., барабанный.

**ХҮРДЭТ** ᠬᠣᠷᠳᠠ / с колесом; барабанный.

**ХҮРЖИГНҮҮЛЭХ** ᠬᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **хүржигнэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮРЖИГНЭЛДЭХ** ᠬᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **хүржигнэх**-ийн үйлдэлд.

**ХҮРЖИГНЭХ** ᠬᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ 1) мурлыкать (о кошке); 2) грохотать; клокотать; **тэнгэр үргэлжлэн хүржигнэн дуугарлаа** слышались беспрерывные раскаты грома.

**ХҮРЖИГНЭЧИХЭХ** ᠬᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ **хүржигнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРЗ(ЭН)** ᠬᠣᠷᠵᠢ / лопата, заступ; **нэг хүрз шороо хийх** бросить лопату земли; **хүрзний чинээ шүд** аман.зох. зубы величиной с лопату (о богатыре).

**ХҮРЗДҮҮЛЭХ** ᠬᠣᠷᠵᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хүрздэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮРЗДЭХ** ᠬᠣᠷᠵᠢᠳᠡᠬᠡ 1) копать лопатой, сгребать лопатой, работать заступом; 2) бить, ударить лопатой.

**ХҮРЗЭДЧИХЭХ** ᠬᠣᠷᠵᠢᠳᠡᠬᠡ **хүрздэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРЛИЙЛГЭХ** ᠬᠣᠷᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **хүрлийх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮРЛИЙХ** ᠬᠣᠷᠯᠢᠶᠢᠬᠡ мрачнеть, хмуриться, багроветь.

**ХҮРЛИЙЧИХЭХ** ᠬᠣᠷᠯᠢᠶᠢᠬᠡ **хүрлийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРМЭГ I** ᠬᠣᠷᠮᠡᠭᠠ / легкодосыгаемый, легкодостигаемый; достаточный.

**ХҮРМЭГ II** мёртвый слой листьев на почве.

**ХҮРМЭГ III:** **хүрмэг алт самородок**, цельный кусок золота.

**ХҮРМЭЛ** ᠬᠣᠷᠮᠡᠯ 1. ург. осока; 2. осоковый; **хүрмэл гэр шалаш**.

**ХҮРМЭН** ᠬᠣᠷᠮᠡᠨ : **хүрмэн чулуу** эрдэс. 1. базальт; 2. базальтовый.

**ХҮРМЭЭР** ᠬᠣᠷᠮᠡᠭᠠ 1) могущий достигнуть; достигаемый; 2) вызывающий что-л.; **бөөлжис хүрмээр** тошнотворный; **инээд хүрмээр** смехотворный, вызывающий смех, смешной; **нойр хүрмээр** навевающий сон.

**ХҮРНЭ** ᠬᠣᠷᠨᠡ / ᠨᠡ амьт. хорёк; **өмхий хүрнэ** амьт. хорёк вонючий.

**ХҮРТ** ᠬᠣᠷᠲᠠ / славный, прославленный, почётный.

**ХҮРТВЭР** ᠬᠣᠷᠲᠠᠪᠦᠷ / тоо. числитель.

**ХҮРТЛЭХ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠯᠡᠬᠡ яриа. **ДОХОДЯЩИЙ**, достигающий до чего-л.; почти, около, приблизительно; **нэгээс арав хүртлэх тоо** числа от одного до десяти.

**ХҮРТҮҮЛЭХ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хүртэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮРТЧИХЭХ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠭᠢᠬᠡᠬᠡ **хүртэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРТЭЛ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠯ / 1. **хүрэх**-ийн төгс.; 2. дагавар. ДО, вплоть до; по; **арав хүртэл тоолох** считать до десяти; **гишүүнээс хөөх хүртэл арга хэмжээ авах** принять меры вплоть до исключения из членов; **одоо хүртэл** до настоящего времени, доньне, по сие время; **орой хүртэл хүлээх / орой болтол хүлээх** ждаты до вечера; **өнөөг хүртэл / өнөөдрийг хүртэл** до наших дней, до сегодняшнего дня; **өртөө хүртэл хол** далеко до станции; **гурваас тав хүртэл / гурваас таван цаг хүртэл** от трёх до пяти часов; **Улаанбаатар хүртэл явах** ехать до Улан-Батора; **хаалга хүртэл** до двери; **хамгийн сүүлийн өдөр хүртэл** до самых последних дней; **энэ хүртэл** до этого места; **эхнээс нь аваад эцсийг хүртэл** от начала до конца.

**ХҮРТЭЛХ** **хүртлэх**-ийг үз.

**ХҮРТЭЛЦЭХ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠯᠤᠴᠡᠬᠡ **хүртэх**-ийн үйлдэлц.

**ХҮРТЭМЖ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠮᠵᠢ / что-либо достаточное для каждого, хватающее всем; достаточность (для каждого); **достояние; хүртэж муутай** недостаточный, не всем хватающий.

**ХҮРТЭМЖГҮЙ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ / ᠬᠣᠷᠲᠠᠮᠵᠢ / ᠬᠣᠷᠲᠠᠮᠵᠢ / **хүртэж** недостаточный, не всем хватающий.

**ХҮРТЭМЖТЭЙ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠮᠵᠢᠲᠡᠢ / **хүртэж** предостаточный для всех, хватающий всем.

**ХҮРТЭНГЭ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠨᠭᠡ / достаточный; † **хүртэнгэ яр** анаг. проказа.

**ХҮРТЭХ** ᠬᠣᠷᠲᠠᠬᠡ 1. 1) доставать, доставаться, хватать всем, быть достаточным для каждого; **та нарт хүртэхгүй** вам не хватит; 2) получать, удостаиваться чего-л.; **быть настигнутым кем-л.;** **засгийн шагнал хүртэх** удостаиваться правительственной награды; **зовлон хүртэх** мучиться, страдать; **өвчин хүртэх** заболеть (быть настигнутым болезнью); **өршөөл хүртэх** удостаиваться милости; 3) хуучир. получать, принимать (от высокопоставленного лица); **эм хүртэх** принимать лекарство; **хүртэж олох** получать; 2. **хүртэхүй**-г үз.

**ХҮРТЭХҮЙ** (ᠬᠤᠷᠲᠡᠬᠦ) 1) соизволение, удастаивание; 2) тоо. частное; 3) осязание, чувство осязания.

**ХҮРТЭЦГЭЭХ** (ᠬᠤᠷᠲᠡᠬᠦᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ) хуртэх-ийн олноор үйлдэх.

**ХҮРТЭЭЛ** (ᠬᠤᠷᠲᠡᠭᠡᠯ) 1) достояние; достижение чего-л.; приход; достаточность; **ард түмний хуртээл болов** стали достоянием народа; 2) касательство, отношение; **чамд хуртээлгүй** это тебя не касается; 3) прикосновение, ощущение, осязание; 4) хуучир., хэл.зүй. падеж; **хуртээл нэр** прилагательное; 5) удастаивание милости, соизволение милости; 6) гарнец (хлебная мера).

**ХҮРТЭЭЛГҮЙ** (ᠬᠤᠷᠲᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠢ) 1. не касающийся чего-л., не имеющий отношения к чему-л.; 2. нехватка.

**ХҮРТЭЭЛТЭЙ** (ᠬᠤᠷᠲᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠢ) 1. касающийся, имеющий отношение; 2. достаточно, довольно.

**ХҮРТЭЭМЖ** (ᠬᠤᠷᠲᠡᠭᠡᠮᠵ) 1) удастаивание, соизволение, милость; 2) **хуртэмж**-ийг үз.

**ХҮРТЭЭМЖГҮЙ** (ᠬᠤᠷᠲᠡᠭᠡᠮᠵᠦᠭᠦᠢ) 1. 1) не удостоенный чего-л., недостойный; шилж. неизвестный; 2) недостаточный; **хуртэмжгүй**-г үз.; 2. недостаточно.

**ХҮРТЭЭМЖТЭЙ** (ᠬᠤᠷᠲᠡᠭᠡᠮᠵᠲᠡᠢ) 1. 1) удостоенный (милости); достигший известности, ставший известным; 2) достаточный; **хуртэмжтэй**-г үз.; 2. достаточно.

**ХҮРТЭЭХ** (ᠬᠤᠷᠲᠡᠭᠡᠬᠡ) хуртэх-ийн үйлдүүл., удостоить, пожаловать, соизволить; **амиа хуртээх** поплатиться жизнью; **өвчин хуртээх** заболеть; заразить болезнью; **хишиг хуртээх** оказывать милость, выражать благоволение; **шагнал хуртээх** удастаивать награды, жаловать.

**ХҮРҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хурэх-ийн үйлдүүл., доводить, приводить к чему-л.; ставить в какое-л. положение или перед лицом какого-л. факта.

**ХҮРХИЙХ** (ᠬᠤᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠡ) хурэх-ийг үз.

**ХҮРХРҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хурхрэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮРХРЭЛ** (ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠡᠯ) шум, гам, крик; болтовня без умолку, бормотанье, ворчанье, вой.

**ХҮРХРЭЛТ** (ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠡᠯᠲᠡ) 1. шумный; 2. **хурхрэл**-ийг үз.

**ХҮРХРЭХ** (ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠡᠬᠡ) 1) рычать, ворчать, реветь (о зверях); 2) шуметь, кричать; бормотать; болтать без умолку, тараторить.

**ХҮРХРЭЭ** (ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠡᠭᠡ) водопад.

**ХҮРХРЭЭТҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хурхрээтэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮРХРЭЭТЭХ** (ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠬᠡ) падать каскадом, водопадом.

**ХҮРХЭРЧИХЭХ** (ᠬᠤᠷᠬᠢᠷᠡᠭᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хурхрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРХЭХ** (ᠬᠤᠷᠬᠡᠬᠡ) говорить без остановки, болтать.

**ХҮРЦ** (ᠬᠤᠷᠴ) загас. вид рыбы с белым жиром.

**ХҮРЦГЭЭХ** (ᠬᠤᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ) хурэх-ийн олноор үйлдэх.

**ХҮРЦЭМ** (ᠬᠤᠷᠴᠡᠮ) ᠑ : **хурцэм болон** почти что...

**ХҮРЦЭМТ** (ᠬᠤᠷᠴᠡᠮᠲᠡ) знаменитый, известный.

**ХҮРЦЭХ** (ᠬᠤᠷᠴᠡᠬᠡ) становиться попереёк дороги (о быке, который хочет бодаться); **бух хурцэх** бык собирается бодаться.

**ХҮРЧИГНҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ) хурчигнэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮРЧИГНҮҮР** (ᠬᠤᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠦᠷ) грохочущий.

**ХҮРЧИГНЭХ** (ᠬᠤᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ) продолжительно, длительно грохотать, рычать.

**ХҮРЧИГНЭЧИХЭХ** (ᠬᠤᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хурчигнэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРЧИХЭХ** (ᠬᠤᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) хурэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРШГҮЙ** (ᠬᠤᠷᠰᠢᠭᠦᠢ) 1. недостижимый, недосигаемый.

**ХҮРЭВТЭР** (ᠬᠤᠷᠡᠪᠲᠡᠷ) коричневатый, коричневый.

**ХҮРЭГ** (ᠬᠤᠷᠡᠭ) : **хурэг ах** яриа. **хургэн ах**-ыг үз.

**ХҮРЭГЧИН** (ᠬᠤᠷᠡᠭᠴᠢᠨ) тёмного цвета, темнорыжая, коричневая (о масти коровы).

**ХҮРЭЛ** (ᠬᠤᠷᠡᠯ) 1. бронза; 2. бронзовый; **хурэл зэвсгийн үе** түүх. бронзовый век; **хурэл медаль** бронзовая медаль.

**ХҮРЭЛГҮЙ** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠦᠭᠦᠢ) 1. не доходя, не достигая.

**ХҮРЭЛГЭ** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠭᠡ) касание, прикосновение; осязание.

**ХҮРЭЛГЭР** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠭᠡᠷ) мрачный, угрюмый; неприветливый; багровый; **хурэлгэр царай** мрачное, неприветливое лицо.

**ХҮРЭЛГЭРДҮҮ** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠭᠡᠷᠲᠦᠭᠦ) довольно мрачный.

**ХҮРЭЛГЭРХЭН** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠭᠡᠷᠬᠡᠨ) хурэлгэр-ийн багас.

**ХҮРЭЛЗГЭНЭ** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠵᠭᠡᠨᠡ) шавж. серая кобылка, сверчок (между которыми устраивают бон); **үхэр хурэлзгэнэ** шавж. зелёная кобылка.

**ХҮРЭЛТ** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠲᠡ) хуртэмж-ийг үз.

**ХҮРЭЛТЭЭР** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠲᠡᠭᠡᠷ) ᠑ : **хурэлт**-ийн үйлдэх., столько, сколько нужно; в достаточном количестве.

**ХҮРЭЛЦВЭР** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠴᠢᠪᠡᠷ) 1) осязаемость, осязательность; 2) достаточность.

**ХҮРЭЛЦВЭРТ** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠴᠢᠪᠡᠷᠲᠡ) 1) осязаемый, осязаемый; 2) достаточный.

**ХҮРЭЛЦҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) хурэлцэх-ийн үйлдүүл., 1) заставить дойти или достигнуть, доводить; **бараа хурэлцүүлэх** доводить товары до потребителя; **зуун хувиар хурэлцүүлэх** довести до ста процентов; 2) снабжать в достаточном количестве.

**ХҮРЭЛЦЭЛГЭ** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠴᠡᠯᠭᠡ) 1) прикосновение, осязание.

**ХҮРЭЛЦЭХ** (ᠬᠤᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠡ) хурэх-ийн үйлдэл., 1. 1) вместе достигать чего-л.; **хурэлцэн ирэх** прибыть, явиться; **зохих цаг хугацаанаа**

**хүрэлцэн ирэх** явгдана в соотвѣтствующий срок; явга в срок; **хүрэлцэн очих** дойти, достигнувь, отбывь, отпращавагдана; 2) бывь достаточным, имевь в большом количестве; хвататывь; **бүхнээ хүрэлцэх эрх мэдэл** всевластие кого-л.; **хүч үл хүрэлцэх** сил не хватает на что-л., не справивься с чем-л., бывь бессильным перед чем-л.; **хүч хүрэлцэхгүй** силы не хватает; **чөлөө зав хүрэлцэхгүй байна** времени не хватает; **элбэг хүрэлцэнэ** вполне достаточно; 3) соприкасатывь, входитывь в соприкосновение; прикасатывься, касатывься; осязатывь; **хүрэлцэх мэдрэл** осязание, чувство осязания; **хүрэлцэх мэдрэлийн эрхтэн органы** осязания; **2.** достаточный; **хүрэлцэх тоогоор** в достаточном количестве; **3.** **хүрэлцэхүй**-г үз.

**ХҮРЭЛЦЭХГҮЙ** (ᠬᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠦᠭᠦᠢ) · (ᠬᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠦ ᠶ᠋ᠢ) **1.** не доставатывь, не достигатывь; **2.** недостаточный.

**ХҮРЭЛЦЭХҮЙ** (ᠬᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠦᠢ) прикосновение, осязание; **хүрэлцэхүй сар** хуучир. название пятого индийского месяца (май-июнь).

**ХҮРЭЛЦЭХҮЙЦ** (ᠬᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠦᠢᠴᠢ) достаточный.

**ХҮРЭЛЦЭХЭЭР** (ᠬᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠦᠭᠡᠷ) **хүрэлцэх**-ийн үйлдэх., так, что хватит, в достаточном количестве; **элбэг хүрэлцэхээр** в совершенно достаточном количестве.

**ХҮРЭЛЦЭЭ** (ᠬᠦᠷᠡᠯᠴᠡ) **1)** достаточность, достаток; **2)** прикосновение; осязание.

**ХҮРЭЛЦЭЭГҮЙ** (ᠬᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠭᠦᠢ) · (ᠬᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠭᠦ) **1.** недостаточный, небольшой по количеству; **2.** недостаточно.

**ХҮРЭЛЦЭЭТЭЙ** (ᠬᠦᠷᠡᠯᠴᠡᠭᠡᠢ) **1.** достаточный, имеется в нужном количестве; **2.** достаточно.

**ХҮРЭМ I** (ᠬᠦᠷᠡᠮ) куртка (надеваемая поверх одежды, застегивается посредине груди, рукава широкие и короткие); **хятад хүрэм / хөвөнтэй хүрэм** короткая стеганая ватная одежда, употребляемая людьми физического труда.

**ХҮРЭМ II** хүрмэн чулуу-г үз.

**ХҮРЭМ III** **1)** достигающий, доходящий до; **тэнгэр хүрэм** достигающий неба; **2)** вызывающий что-л.; **дургүй хүрэм** вызывающий отвращение, неприятный, гадкий.

**ХҮРЭН** (ᠬᠦᠷᠡᠨ) коричневый, бурый (о масти); карий (о глазах и о масти); **тёмнорыжий** (о масти); **хар хүрэн** тёмно-коричневый; **хүрэн баавгай** амьт. бурый медведь; **хүрэн алаг нугас** шувуу. название породы уток; **хүрэн зос** эрдэс. умбра; **хүрэн мөөг** ург. подберёзовик (гриб); **хүрэн улаан** тёмно-красный, бордо, цвета бордо, багровый; **хүрэн хацарт** шувуу. перепёлка; **төмрийн хүрэн чулуу** бурый железняк; **хүрэн шороо** тёмнокрасная глина, употребляемая для изготовления форм при литье и плавке; **хүрэн эрэн** пёстрый, разноцветная смесь цветов.

**ХҮРЭНДҮҮ** (ᠬᠦᠷᠡᠨᠳᠦᠭᠦ) коричневатый; **арай хүрэндүү** более коричневый.

**ХҮРЭНДҮҮЛЭХ** (ᠬᠦᠷᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хүрэндэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮРЭНДЧИХЭХ** (ᠬᠦᠷᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠬᠡ) **хүрэндэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРЭНДЭХ** (ᠬᠦᠷᠡᠨᠳᠡᠬᠡ) **1)** бывь слишком коричневым; **2)** делатывь коричневым.

**ХҮРЭНТҮҮЛЭХ** (ᠬᠦᠷᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хүрэнтэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮРЭНТЧИХЭХ** (ᠬᠦᠷᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠬᠡ) **хүрэнтэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРЭНТЭХ** (ᠬᠦᠷᠡᠨᠳᠡᠬᠡ) становивься коричневым; выглядеть коричневым (издали); забуреть; потемнеть, накаливатывься (о железе).

**ХҮРЭНШИХ** (ᠬᠦᠷᠡᠨᠰᠢᠬᠡ) становивься коричневым, сделатывься коричневым, тёмнорыжим, порыжетывь.

**ХҮРЭНЭ** (ᠬᠦᠷᠡᠨᠡ) амьт. ласка.

**ХҮРЭХ** (ᠬᠦᠷᠡᠬᠡ) **1)** доходить, доезжатывь; добиратывься, достигатывь; **ажлаа хийж чадахгүйд хүрэх** терятывь работоспособность (үгчил. доходить до того, что не бывь в состоянии делатывь свою работу); **ам авсандаа хүрэх** держатывь своё слово; **түргэн горхи адагтаа хүрэхгүй** зүйр. быстрый ручей до устья не доходит; **амжилтанд хүрэх** добитывься, достигть успеха; **гол хүрмэгц** как только достигли реки; **гүйж хүрэх** добежатывь; **гэртээ хүрэх** добиратывься до дому; **нэг цаг яваад гэртээ хүрнэ** через час мы доедем до дому; **зорилгодоо хүрэх** достигть цели; **зорьсондоо хүрэх** достигатывь своей цели; **мартагдахад хүрэх** дошло до забвения, полузабытый; **тавин нас хүрэх** достигатывь пятидесятилетнего возраста; **насанд хүрэх** достигть совершеннолетия, становивься зрелым, достигнуть какого-л. возраста; **өтлөх насанд хүрсэн** престарелый; **насанд хүрээгүй** несовершеннолетний; **насны хэмжээ хүрч үхэв** умер от старости; **насны хувьд хүрэв** достиг престарелого возраста; **жар хүрч сурдаг, жаран нэг хүрч үхдэг** зүйр. учатывь до шестидесяти лет, а достигнув шестидесяти одного года умирают; **ойргон хүрэх** приблизитывься, подойти; **санаандаа хүрэх** шилж. осуществить задуманное; добитывься задуманного; **үгэндээ хүрэх** выполнитывь сказанное, сдержатывь своё слово, выполнитывь своё обещание; **эр хүн хэлсэн үгэндээ хүрдэг биш үү** ведь мужчина держит своё слово, не так ли; **тэр газар үдэш хүрэв** достигли той местности вечером; **үнэ хүрэх** достигатывь высокого уровня (о росте цен); **тогтоолтой хэмжээнд хүрэх** достигнуть определённого уровня; **явж хүрэх** доехатывь, дойти; **арван жил явж хүрэх хол газар** аман.зох. местность такая дальняя, что туда нужно ехать десять лет; **яс**

**чөмгөндөө хүрэх** добраться до мозга костей; **хүрч ирэх** достигнуть, дойти, доехать, прибыть; **хотод хүрч ирэв** прибыл в город; **цаг нь болов, цаг нь хүрч ирэв** настало время; **хүрч очих** доходить, достигать; **гэрт халуун туйлдаа хүрэв** в доме стало очень жарко; **цаад эрэгт нь хүрэв** добрались до противоположного берега; 2) яриа. идти; **дэлгүүр хүрэх** пойти в магазин; **танайхыг хүрэх хэрэгтэй** мне нужно пойти к вам; 3) трогать, касаться, дотрагиваться; **ам хүрэх а)** касаться губами; **б)** шилж. отведывать, пробовать; **биед хүрэх** посягать, покушаться на кого-л.; **бүү хүр!** не трогай!; **гар хүрэх а)** касаться, трогать рукой; **задевать; б)** шилж. посягать на что-л.; **быть, наказывать** кого-л.; 4) быть достаточным, хватать; **хүч хүрэх** справляться, одолевая силой, хватать (о силе); **хүч үл хүрэх** недостаток сил; **цөмд хүрнэ** достанется всем, всем хватить; **мөнгө чинь хүрэх үү?** денег тебе хватит?; **өдрийн хоолонд таван төгрөг хүрнэ** на обед хватит пять тугриков; **шинэ ургац гаргал манай тариа хүрнэ** хлеба у нас хватит до нового урожая; 5) холбоо үгэнд: хотеть, желать; быть охваченным, одолеваемым чем-л.; **гигиж хүрэх** щекотно; **дур хүрэх** желать, хотеть, пылать желанием; **дургүй хүрэх** чувствовать неприязнь, претить, испытывать отвращение; **жихүүдэс хүрэх / живээ хүрэх** иметь неприятное ощущение, чувствовать омерзение; **залхуу хүрэх** лениться, томиться ленью, разлениваться; **инээд хүрэх** хочется смеяться; смеяться неволью; **инээд хүрэв** стало смешно; **нойр хүрэх** хотеть спать, клонить ко сну; **миний нойр айхавтар их хүрсэн** мне страшно захотелось спать; **унд хүрэх / цангах** хочется пить; **уур хүрэх** сердиться, злиться; быть в гневе, пылать гневом; **разгневаться; уур их хүрсэн** сильно рассердился; **хорхой хүрэх** гореть желанием, пылать страстью; 6) становиться нужным, необходимым что-л. сделать; **байж болохгүйд хүрэх** не может быть; немислимо чтоб было такое; **ганцаар хоцроход хүрэв** пришлось остаться одному, в одиночестве; **дуусгахад хүрэх** подходить к концу, истощаться, заканчиваться; **дуустал бүрэлгэхэд хүрэх** доконать; **миний бие тэсэхгүйд хүрэв** мне стало неважно; **өөрөө явахад хүрлээ** пришлось идти самому; **өөрөө яваад хүрлээ** пришлось идти самому; **хамгаалан авахаас өөргүйд хүрэв** неизбежно пришлось защищаться; **худалдан авахад хүрэв** пришлось покупать; **хэрэг хааш яаш болоход хүрэв** дела пошли кое-как; **би буцааж хүч үл хүрнэ** отнять я не имею сил; **хөөгдөхөд хүрнэ** не избежать ему изгнания; **шийтгэхэд хүрсэн**

**боловч** хотя и надлежало судить, наказать, но... ; **туйлдаа хүрч төгсөх** закончиться; 7) болеть чем-л.; **өвчин хүрэх** заболеть; **эл өвчин хүрсэн мал** скот, заболевший этой болезнью; **хамуу хүрэх** заразиться чесоткой; **ханиад хүрэх** простужаться, болеть гриппом, кашлять; **даараад ханиад хүрэв** продрог и стал кашлять; **хижиг хүрэх** заболеть тифом; 8) иметь позыв на физиологическую нужду; **баас хүрэх** иметь позыв к испражнению (при обозначении действия кишечника); **шээс хүрэх** иметь позыв к мочеиспусканию (при мочеиспускании); 9) попадать во что-л.; **аюулд хүрэх** попадать в опасное положение; **гарт хүрэх** попасть в чьи-л. руки; **нүдний үзүүрт хүрэх** попадать в поле зрения; **үхэхэд хүрсэн** висело на волоске от смерти.

**ХҮРЭХГҮЙ** ᠬᠦᠷᠡᠬᠦᠭᠦᠢ · ᠬᠦᠷᠡᠬᠦ ᠠᠨᠢ 1. 1) не достигать, не доставать; **өвдөг хүрэхгүй ус** вода, не доходящая (не достигающая) до колен; 2) недоставать, не хватать; **хүч хүрэхгүй** сил не хватает; 2. недостаточный.

**ХҮРЭХҮЙЦ** ᠬᠦᠷᠡᠬᠦᠬᠦᠢᠴᠢ / на расстояние чего-л.; **бууны сум хүрэхүйц ойртов** приблизились на расстояние ружейного выстрела.

**ХҮРЭЭ(Н) I** ᠬᠦᠷᠡᠭᠡ ᠨᠠ 1) крупный монастырь; **хүрээ хийд / сүм хүрээ** хорш. Монастыри; **хүрээнд оруулах а)** поместить в монастырь; **б)** отдавать в ламы; 2) түүх. Урга (прежнее название города Улан-Батора); **нийслэл хүрээ** хуучир. Город Урга; **хүрээний сайдын яам** түүх. управление Ургинского амбаны.

**ХҮРЭЭ(Н) II** 1) ограда, изгородь; огороженное место; двор; **өртөөний хүрээ** уртонный двор; **хашаа хүрээ** хам. ограда, изгородь, двор; **хот хүрээ** хам. город, ограда, ограждение; 2) стан, лагерь; отряд, колонна; **хороо хүрээ** хорш. курень; **цоохор хүрээ** курень, стан; 3) кружок, круг; кайма, каёмка; черта; обрамление, рамки; **мөөгний хүрээ** грибной круг; **сарны хүрээ** круг вокруг луны; **цонхны хүрээ** оконная рама; **цэцгийн хүрээ** цветник, сад; **шархны хүрээ** края, окружность раны; **нүдний шилний хүрээ / саравчны хүрээ** оправа для очков; защитные очки; 4) черта, предел; 5) шилж. сфера влияния; **нөлөө хүрээ** сфера влияния.

**ХҮРЭЭ III** ᠬᠦᠷᠡᠭᠡ ᠨᠠ ᠰᠢᠨᠨᠢ (рыба).

**ХҮРЭЭДЭХ** ᠬᠦᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **сар хүрээлэх**-ийг үз.

**ХҮРЭЭЛҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠷᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хүрээлэх**-ийн үйлдүүл., заставить окружить, сплотить вокруг себя; **биеэ хүрээлүүлэх** сплотить вокруг себя.

**ХҮРЭЭЛЦГЭЭХ** ᠬᠦᠷᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **хүрээлэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ХҮРЭЭЛЧИХЭХ** ᠬᠦᠷᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хүрээлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮРЭЭЛЭГДЭХ** ᠬᠦᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **хүрээлэх**-ийн үйлдэгд., быть окружённым, окружаться,

подвергаться окружению; **дайсанд** хүрээлэгдэн бүслэгдэх быть окружённым противником.

**ХҮРЭЭЛЭГЧ** (ᠬᠤᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠴᠢ) 1) сторож, караульщик (сада, огорода); 2) окружающий; ближний.

**ХҮРЭЭЛЭЛ** (ᠬᠤᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠯ) окружение; окружающая среда.

**ХҮРЭЭЛЭН(Г) I** (ᠬᠤᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠨ) 1) двор, сад; стадион; **билгийн хүрээлэн** зачатки мудрости; **ургамлын хүрээлэн** ботанический сад; **цэцгийн хүрээлэн** цветник; **цэнгэлдэх хүрээлэн** стадион; **Ардын цэнгэлдэх хүрээлэн** түүх. Народный дом (зрелищное учреждение, неправильно названное хурэлэном - академией); **намын хүрээлэн** шилж. ряды партии; 3) исследовательский институт; **Хэл зохиолын хүрээлэн** Институт языка и литературы; **эрдэм шинжилгээний хүрээлэн** научно-исследовательский институт.

**ХҮРЭЭЛЭН II** (ᠬᠤᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠨ) **хүрээлэх**-ийн хамж., вокруг, кругом; **хүрээлэн суух** сидеть вокруг.

**ХҮРЭЭЛЭХ** (ᠬᠤᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬ) 1) обвести, очертить, окаймлять; **зургийг гоёж хүрээлэх** окаймлять рисунок виньеткой; 2) обнести, огородить, окружать; обносить оградой, огораживать; осаждать (крепость), ходить вокруг чего-л.; окружить; **тойрон хүрээлэх** окружать; **хүрээлэн авах** брать в кольцо, окружать; **хүрээлэн боох** локализовать; **хүрээлэн бүхий** находящийся вокруг; **хүрээлэн хаах** окружать, обложить, осаждать (город); 3) шилж. сплачиваться вокруг чего-л.; **нам засгаа улам нягтаар тойрон хүрээлэх** хуучир. сплачиваться вокруг партии и правительства; 4) делить на отряды; 5) ходить летом стадами (об оленях); б) гнездиться (о грибах); 7) появляться (о светлом круге вокруг луны); **сар хүрээлэх** появление светлого круга вокруг луны; появляться (о светлом круге вокруг луны).

**ХҮРЭЭТЭЙ** (ᠬᠤᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠢ) окаймлённый; **алтан хүрээтэй** обрамлённый золотой каймой; **задархай хүрээтэй яр** рана с рваными краями.

**ХҮРЭЭЧИН** (ᠬᠤᠷᠡᠭᠡᠴᠢᠨ) 1) садовник, огородник; сторож, караульщик (сада, огорода); 2) ушедший в монастырь.

**ХҮРЭЭШИХ** (ᠬᠤᠷᠡᠭᠡᠰᠢᠬ) привыкнуть к жизни в монастыре; переселиться на постоянное жительство в монастырь.

**ХҮС** (ᠬᠤᠰ) : **хүс хийж инээх** прыснуть сосмеху, рассмеяться.

**ХҮСЛЭН** (ᠬᠤᠰᠯᠡᠨ) желание, стремление; намерение; **мөрөөдөх хүслэн** мечта, мечтание; **хүслэн болох** желать, хотеть, ожидать с нетерпением; гореть желанием; **бид**

**чиний хүслэн болоод байна** мы ожидаем тебя с нетерпением.

**ХҮСЛЭНТЭЙ** (ᠬᠤᠰᠯᠡᠨᠲᠡᠢ) желательный; желанный.

**ХҮСМЭЭР** (ᠬᠤᠰᠮᠡᠭᠡᠷ) желательный, желанный.

**ХҮСМЭЭРГҮЙ** (ᠬᠤᠰᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠤᠢ) нежелательный.

**ХҮСНЭГ I** (ᠬᠤᠰᠨᠢᠭ) 1) графа; черта; **хүснэг татах** разграфлять, графить; 2) перегородка, отделение; комната; 3) линейка, правило; поля шахматной доски .

**ХҮСНЭГ II:** **хүснэг цэцэг** ург. мак снотворный.

**ХҮСНЭГЛЭХ** (ᠬᠤᠰᠨᠢᠭᠯᠡᠬ) линовать, графить, чертить; **хүснэглэж нийтлэх** печатать в виде таблицы.

**ХҮСНЭГТ** (ᠬᠤᠰᠨᠢᠭᠲ) ведомость, таблица, диаграмма, схема; **өнгөрсөн оны орлого зарлагыг тодорхойлсон хүснэгт** роспись доходов и расходов на прошлый год; **хүснэгт тоо** таблица.

**ХҮСНЭГТЛҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠰᠨᠢᠭᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **хүснэгтлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮСНЭГТЛЭХ** (ᠬᠤᠰᠨᠢᠭᠲᠡᠯᠡᠬ) **хүснэглэх**-ийг үз.

**ХҮСНЭГТЭЛЧИХЭХ** (ᠬᠤᠰᠨᠢᠭᠲᠡᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬ) **хүснэгтлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮСҮҮЛЭХ** (ᠬᠤᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **хүсэх**-ийн үйлдүүл., вызывать, возбуждать в ком-л. желание чего-л., охоту, стремление к чему-л., заинтересованность в чём-л.

**ХҮСҮҮШТЭЙ** (ᠬᠤᠰᠦᠭᠦᠰᠲᠡᠢ) желанный, достойный желания, желательный.

**ХҮСХЭЛЭХ** (ᠬᠤᠰᠬᠡᠯᠡᠬ) разрезать пластинками, слоями.

**ХҮСХЭР** (ᠬᠤᠰᠬᠡᠷ) тёплые ватные штаны; **хүгд**-ийг үз.

**ХҮСЧИХЭХ** (ᠬᠤᠰᠴᠢᠬᠡᠬ) **хүсэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮСЭГДЭХ** (ᠬᠤᠰᠡᠭᠳᠡᠬ) **хүсэх**-ийн үйлдэгд., быть желаемым, быть предметом стремления, влечения к кому-чему-н.

**ХҮСЭЛ** (ᠬᠤᠰᠡᠯ) 1) желание, хотение, охота; стремление; **дур хүсэл** хорш. желание, чаяние; **мөрөөдөл хүсэл** хорш. мечты; **шунал хүсэл** сильное желание; **хүсэл зориг** хорш. пожелания, чаяния; стремления; **хүсэл санаа** хорш. помыслы, чаяния, пожелания; энтузиазм; **хүсэл санал** хорш. помыслы, пожелания; **хүсэл эрмэлзэл** хорш. стремление, желание; пожелания, чаяния, намерения; **хүсэл эрэлт** требования; **над нэг ийм хүсэл байна** у меня есть такое желание; **хүслийг биелүүлэх / хүслийг хангах** удовлетворять желание кого-л.; **ард олны хүслээр** по желанию народных масс; **таны хүслээр** по вашему желанию; 2) страсть, любовь; **хүсэл тавих** дать волю страстям; **хүслийг арвитгагч сар** хуучир., үгчил. месяц возбуждающий страсти (пятый индийский месяц, соответствующий маю-июню); **хүслийн ой** сад

для прогулки (роша желаний); **хүслийн цаг** ёгт. весна (үгчил. время желаний, пора страсти); **хүслийн эрхээр болох** быть во власти страстей.

**ХҮСЭЛГҮЙ** ᠬᠦᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠢ · ᠬᠦᠰᠡᠯᠦᠭᠦᠢ не желанный; нет желания.

**ХҮСЭЛТ** ᠬᠦᠰᠡᠯᠦᠲᠦ / желание, просьба, запрос, мнение; **эрэлт хүсэлт** хорш. запросы, интересы, потребности, требования, пожелания.

**ХҮСЭЛТЭЙ** ᠬᠦᠰᠡᠯᠦᠲᠡᠢ 1) имеющий желание, влечение, желающий; стремящийся; питающий склонность; **хүчтэй гээд ноён болдоггүй, хүсэлтэй гээд баян болдоггүй** зүйр. силой своей нойоном не станешь, желанием своим богатым не будешь; 2) желанный, желательный.

**ХҮСЭЛЦЭХ** ᠬᠦᠰᠡᠯᠦᠵᠡᠬᠡ **хүсэх**-ийн үйлдэлц., совместно хотеть, вместе желать; увлекаться друг другом.

**ХҮСЭМ** ᠬᠦᠰᠡᠮᠤ ᠵ желанный, нужный, ожидаемый.

**ХҮСЭМГҮЙ** ᠬᠦᠰᠡᠮᠦᠭᠦᠢ · ᠬᠦᠰᠡᠮᠦᠭᠦᠢ незавидный.

**ХҮСЭМЖ** ᠬᠦᠰᠡᠮᠠᠵᠢ **хүсэлт**-ийг үз.

**ХҮСЭМЖИЛЧИХЭХ** ᠬᠦᠰᠡᠮᠠᠵᠢᠬᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хүсэмжлэх**-ийн нэгэнтээ., желать, хотеть.

**ХҮСЭМЖЛҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠰᠡᠮᠠᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хүсэмжлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮСЭМЖЛЭГДЭХ** ᠬᠦᠰᠡᠮᠠᠵᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **хүсэмжлэх**-ийн үйлдэгд.

**ХҮСЭМЖЛЭХ** ᠬᠦᠰᠡᠮᠠᠵᠢᠯᠡᠬᠡ **хүсэх**-ийг үз.

**ХҮСЭН** ᠬᠦᠰᠡᠨ / **хүсэн тас** шувуу. порода грифа.

**ХҮСЭХ** ᠬᠦᠰᠡᠬᠡ 1) желать, хотеть, иметь склонность; стремиться; быть заинтересованным в чём-л.; **амжилт хүсэх** желать успеха; **гэрийн зүг хүсэх** стремиться домой; **сайн сайхныг хүсэх** желать наилучшего; **энхийг хүсэх** хотеть мира; **эрүүл энхийг хүсэх** желать здоровья; **ялалтыг хүсэх** желать победы; **миний хүсэх нь** вот чего я хочу... ; моё пожелание следующее... ; **нутаг буцахыг хүсэхээс бус** ничего другого не хотели, кроме как вернуться на родину; **хүсэвч, эс хүсэвч тоохгүй байж болохгүй** хочешь не хочешь, а не считается нельзя; **сайн нэрийг хүсэвч олохгүй, муу нэрийг хусавч арилахгүй** зүйр., үгчил. ЕСЛИ И пожелаешь доброй славы — не найдёшь, а дурная слава, хоть отскабливай её — не исчезнет; **хүсэж батлах бичиг** поручительство за кого-л. данное по доброй воле; 2) просить; требовать; **тусламж хүсэх** просить помощи; **хүсэж эрмэлзэх** требовать; 3) ожидать, надеяться на что-л.

**ХҮСЭЦГЭЭХ** ᠬᠦᠰᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **хүсэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ХҮСЭШГҮЙ** ᠬᠦᠰᠡᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠬᠦᠰᠡᠰᠢᠭᠦᠢ такое, чего и желать нельзя.

**ХҮТҮҮ** ᠬᠦᠲᠦᠭᠦᠨ : **хатуу хүтүү** хорш. ТЯЖЁЛЫЙ, тяжкий, трудный.

**ХҮТЭН** ᠬᠦᠲᠡᠨ авиа.дуур. бух! (звукоподражание короткому глухому звуку при падении).

**ХҮҮ I** ᠬᠦᠭᠦ 1) сын, мальчик; дитя; отрок; **залуу хүү** парень; **миний хүү** мой сын; **өргөмөл хүү** приёмный сын; **хаан хүү** царевич; сын хана; **хойт хүү / дагавар хүү** пасынок; **хуурай хүү** приёмный сын, неродной сын; **хүү төрөх** родить сына; **хүү охин** хорш. дети; **хүү охин хоёр / хүү хүүхэн хоёр** мальчик и девочка; **хүүгийн сав** хуучир., анаг. matka; 2) слуга; 3) яриа. желанный, любимый; † **хүү өнгө** сыновние цвета (смешанные и оттеночные).

**ХҮҮ II** процент; прирост; **цэвэр ашиг хүү** чистый доход; **гүйлгээний хүү** процент с оборота; **хүү авах** взимать проценты; **мөнгөн хүү төлөх** платить проценты; **хүү хувь** процент; **хүүтэй мөнгө** ссуженные под проценты деньги; **үлэмж хүүтэй өр** долг, по которому приходится платить высокие проценты.

**ХҮҮ III** ᠬᠦᠭᠦ 1) казна; казначейство; **хүү сан / сан хүү** хорш. а) казна; б) хуучир. хлебный или запасной магазин; в) финансы; 2) хуучир. кладовая, магазин; амбар; **дотоод хүү** дворцовые кладовые; **хүүд цутгах** ссыпать в магазин (хлеб).

**ХҮҮ IV** ᠬᠦᠭᠦ үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица при глаголах); **хүү гишгэх** растоптать; **хүү татах а)** срывать или сдирать что-л. с чего-л.; б) раздирать, раскрывать что-л.; **хүү цохих** разбить, раздробить.

**ХҮҮ V** ᠬᠦᠭᠦ батлах сул үг (частица утверждения, часто пишется слитно со словом, к которому относится); **ийнхүү** таким образом, так; **үнэнхүү** совершенно верный, вполне истинный; **чухамхүү** действительно; **энэхүү** этот самый; вот этот, данный, настоящий; упомянутый.

**ХҮҮГҮЙ I** ᠬᠦᠭᠦᠭᠦᠢ · ᠬᠦᠭᠦᠭᠦᠢ не имеющий сына.

**ХҮҮГҮЙ II** беспроцентный; **хүүгүй зээл** беспроцентный заём.

**ХҮҮГҮҮРДЭХ I** ᠬᠦᠭᠦᠭᠦᠰᠡᠷᠳᠡᠬᠡ болтать.

**ХҮҮГҮҮРДЭХ II** хүүгэх II-ийг үз.

**ХҮҮГЭХ I** ᠬᠦᠭᠦᠭᠡᠬᠡ продолжать рассказывать.

**ХҮҮГЭХ II** выть (о ветре).

**ХҮҮД** ᠬᠦᠭᠦᠳᠡ түүх. раб, являющийся полной собственностью владельца, распоряжающегося его трудом и жизнью.

**ХҮҮДГЭНЭХ** ᠬᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ самовольничать (чужим имуществом); **хүний юмаар хүүдгэнэх** самовольничать чужим имуществом.

**ХҮҮДИЙ** ᠬᠦᠭᠦᠳᠡᠢᠶᠢ мешок, мешочек, кошель; **эд хогшлын хүүдий** вещевого мешок.

**ХҮҮДИЙЛҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠭᠦᠳᠡᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хүүдийлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮҮДИЙЛЦГЭЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠳᠢᠢᠯᠢᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ* хүүдийлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ХҮҮДИЙЛЧИХЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠳᠢᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хүүдийлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮҮДИЙЛЭЛЦЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠳᠢᠢᠯᠡᠯᠢᠴᠡᠬᠡ* хүүдийлэх-ийн үйлдэлц.

**ХҮҮДИЙЛЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠳᠢᠢᠯᠡᠬᠡ* ссыпать в мешки, высыпать в мешок, класть в мешок.

**ХҮҮЕ** *ᠬᠡᠭᠦᠡ* аялга. Эй, Эй!; **хүүе хаая!** Эй!

**ХҮҮЛҮҮЛЭХ I** *ᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ I* хүүлэх II-ийн үйлдүүл.

**ХҮҮЛҮҮЛЭХ II** *ᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠬᠡ II* порваться, разорваться на лоскутки.

**ХҮҮЛЧИХЭХ I** *ᠬᠡᠭᠦᠯᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ I* хүүлэх I-ийн нэгэнтээ.

**ХҮҮЛЧИХЭХ II** *ᠬᠡᠭᠦᠯᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ II* хүүлэх II-ын нэгэнтээ.

**ХҮҮЛЭГЧ** *ᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ* : **мөнгө хүүлэгч** ростовщик; отдающий деньги под проценты.

**ХҮҮЛЭХ I** *ᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ I* отдавать деньги под проценты; наживать проценты; **мөнгө хүүлэх** ссуживать деньги под проценты.

**ХҮҮЛЭХ II** *ᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ II* прорывать, разорвать, оторвать клочок, лоскут, разбить на мелкие кусочки, раздробить.

**ХҮҮР I** *ᠬᠡᠭᠦᠷ I* 1. труп, мертвец; могила, могильный курган; **хүүр агуулах газар** покойницкая, морг; **хүүр болгох** мумифицировать, превращать в мумию; **хүүр бумба / бумба хүүр** хорш. усыпальница, могила; **хүүр гаргах** выносить труп из дома; **хүүр нясгах** хоронить, погребать; **хүүр оршуулах** погребать, хоронить; **хүүр оршуулах газар / хүүрийн газар** кладбище; **хүүр хайлах** кремация; **хүүр яс** труп; **хүүрийн байшин** место для сожжения, крематорий; **хүүрийн булш** могила; **хүүрийн мод** костёр для сжигания трупа; **хүүрийн оршил** могильник; **хүүрийн тавиур** катафалк; **хүүрийн хувцас** саван; 2. трупный.

**ХҮҮР II** *ᠬᠡᠭᠦᠷ II* хуучир. слово, речь; **шидэт хүүр** Волшебный Мертвец (заглавие известного сборника сказок).

**ХҮҮР III: хүүр өвс** высокая и густая трава.

**ХҮҮР IV** многолюдие, толпа; **хүүргүй гацаа** безлюдное опустелое селение.

**ХҮҮРЗГЭНЭ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠵᠭᠡᠨᠡ* шууу. Голубь, горлянка.

**ХҮҮРНҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠨᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хүүрнэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮҮРНЭЛ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠨᠡᠯ* 1. разговор, беседа, диалог; повесть, повествование; 2. повествовательный; **хүүрнэл өгүүлэл** повествовательный рассказ.

**ХҮҮРНЭЛГЭТ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠨᠡᠯᠭᠡᠲ* разговорчивый, болтливый.

**ХҮҮРНЭЛДЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ* хүүрнэх-ийн үйлдэлд., беседовать, разговаривать.

**ХҮҮРНЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠨᠡᠬᠡ* беседовать, разговаривать, говорить, рассказывать; повествовать.

**ХҮҮРНЭЦГЭЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠨᠡᠵᠭᠡᠭᠡᠬᠡ* беседовать, разговаривать (о многих).

**ХҮҮРНЭЧИХЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠨᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хүүрнэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮҮРҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хүүрэх-ийн үйлдүүл., разламывать, раздробить.

**ХҮҮРХИЙ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠬᠢᠶ* хрупкий, ломкий, слабый.

**ХҮҮРЧИН** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠴᠢᠨ* могильщик.

**ХҮҮРЧИХЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хүүрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХҮҮРШИХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠰᠢᠬᠡ* преть, сопреть (от жара или сырости); залёживаться; делаться хрупким, ломким.

**ХҮҮРШҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠰᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хүүрших-ийн үйлдүүл.

**ХҮҮРШЧИХЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠰᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хүүрших-ийн нэгэнтээ.

**ХҮҮРЭГ I** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠭ I* хрупкий, ломкий, легко крошащийся, рыхлый.

**ХҮҮРЭГ II** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠭ II* : **цан хүүрэг** хорш. иней, изморозь.

**ХҮҮРЭГДЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠡ* хүүрэх-ийн үйлдэгд., быть ломким, хрупким.

**ХҮҮРЭГХЭН** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠭᠬᠡᠨ* хүүрэг-ийн багас.

**ХҮҮРЭГШИХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠭᠰᠢᠬᠡ* становиться хрупким, крошащимся.

**ХҮҮРЭГШҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠭᠰᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хүүрэгших-ийн үйлдүүл., делать хрупким, крошить.

**ХҮҮРЭГШЧИХЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хүүрэгших-ийн нэгэнтээ.

**ХҮҮРЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠷᠡᠬᠡ* разрываться, прорываться, отрываться лоскутом, разломаться, рассыпаться.

**ХҮҮСЭР** *ᠬᠡᠭᠦᠰᠡᠷ* бесплодная (о женщине).

**ХҮҮХДИЙН** *ᠬᠡᠭᠦᠬᠡᠳᠢᠶᠢᠨ* / *ᠬᠡᠭᠦᠬᠡᠳᠢᠶᠢ* хүүхэд-ийн харьяал., детский; **хүүхдийн дэлгүүр** детский мир, магазин “товары для детей”; **хүүхдийн өвчин** детская болезнь; **хүүхдийн тоглоом** детские игрушки; **хүүхдийн үхэл** детская смертность; **хүүхдийн цэцэрлэг** детский сад; **нялхас хүүхдийн ясли** детские ясли.

**ХҮҮХДЭРХҮҮ** *ᠬᠡᠭᠦᠬᠡᠳᠡᠷᠬᠡᠭᠦᠭᠡ* похожий на ребёнка, наивный.

**ХҮҮХЛЭГ** *ᠬᠡᠭᠦᠬᠡᠯᠡᠭ* ребяческий.

**ХҮҮХРЭХ** *ᠬᠡᠭᠦᠬᠡᠷᠡᠬᠡ* реветь, кричать, шуметь в гнев.

**ХҮҮХЭД** *ᠬᠡᠭᠦᠬᠡᠳᠡ* 1. дети, ребята; дитя, ребёнок; **бага насны хүүхэд** малолетний ребёнок, малолетние дети; **бага насны хүүхдийн хүчийг хэрэглэх** применять труд малолетних; **гэргий хүүхэд** хорш. семья (үгчил. жена и дети); **дагавар хүүхэд** пасынок; **найман наснаас эхлэн арван нэг хүртлэх бүх хүүхэд** все дети в возрасте от восьми до одиннадцати лет; **нялх хүүхэд** младенец,

новорождённый, грудной ребёнок, грудные дети; **охин хүүхэд / эмэгтэй хүүхэд / бүсгүй хүүхэд** девочка; **өргөмөл хүүхэд** приёмный ребёнок; **өнчин хүүхэд** сирота; **сургуулийн хүүхэд** школьник, школьница; **сургуулийн бага насны хүүхэд** дети младшего школьного возраста, школьники; **сургуулийн насны хүүхэд** дети школьного возраста; **сургуулийн өмнөх насны хүүхэд** дети дошкольного возраста; **үр хүүхэд** хорш. дети; **хөгшид хүүхэд** хорш. старые и малые; **хөхүүл хүүхэд** грудной ребёнок; **эрүүл хүүхэд** здоровый ребёнок; **эрэгтэй хүүхэд / бүстэй хүүхэд** мальчик; **цэцэрлэгийн хүүхэд** ребёнок, посещающий детский сад; **Ховдын тарианы хүүхэд дүү нар** түүх. дети и родственники солдат, занимавшихся земледелием в Кобдо (наряду с солдатами, занимавшимися земледелием были их дети и родственники под именем “Ховдын тарианы хүүхэд дүү нар”); **хүүхэд багачууд** хорш. дети; **хүүхэд багачууд цөмийг бага сургуульд албадан явуулж сургах** всеобщее обязательное начальное обучение детей; **хүүхэд бойжуулах** выращивать, воспитывать ребёнка, детей; **хүүхэд дурьдах** родовые схватки; **хүүхэд олох** забеременеть; **хүүхэд өсгөх** вырастить ребёнка, воспитывать ребёнка; **хүүхэд төрөх** рожать; **хүүхэд төрүүлэх** рожать; **олон хүүхэдтэй хүн** многодетный человек; **2.** детский, ребяческий; **хүүхэд зан** детский нрав, детское поведение; ребячество, мальчишество; **хүүхэд зан гаргах** ребячиться, вести себя по-детски; **хүүхэд зантай** с ребяческим характером.

**ХҮҮХЭДГҮЙ** **1.** не имеющий ребёнка, бездетный; **2.** бездетность; **хүүхэдгүйн татвар** налог на бездетность.

**ХҮҮХЭЖ** : **хүүхэж өгүүлэх** говорить без конца, болтать, трещать.

**ХҮҮХЭЛДЭЙ** : **хүүхэлдэйгээр тоглох** играть в куклы.

**ХҮҮХЭЛДЭЙН** : **хүүхэлдэй**-н харьяал., кукольный; **хүүхэлдэйн театр** кукольный театр.

**ХҮҮХЭМСҮҮ** : **хүүхэмсэг**-ийг үз.

**ХҮҮХЭМСЭГ** : с манерами, поведением, свойственным женщине.

**ХҮҮХЭМСЭГЛЭХ** : **хүүхэмсэх**-ийг үз.

**ХҮҮХЭМСЭХ** : **хүүхэмсэх** вести себя как женщина (о девочках).

**ХҮҮХЭН I** : **1)** девушка; женщина; **аальгүй хүүхэн** игрунья; **айхавтар хүүхэн / галтай хүүхэн / сүрхий хүүхэн** хар. бой-баба; **манай багийн ахлагч муу эрийг дагуулахгүй хүүхэн шүү** наш бригадир бой-баба; **банзал хүүхэн** потаскуха; **ганц бие хүүхэн** одинокая женщина; **гоо хүүхэн** яриа.

красная девица; **гэртээ хөгширсөн хүүхэн** старая дева; **дүү хүүхэн** младшая сестра; **мэхтэй хүүхэн** плутовка; **оргодол хүүхэн** беглянка; **сайхан хүүхэн** красавица; **сэмбэгнүүр хүүхэн / бэлэн хүүхэн** женщина лёгкого поведения; **тэлээ хүүхэн** буд. уличная девка; **тэнэг хүүхэн** дура; **ухаантай хүүхэн / сэргэлэн хүүхэн** умница; **хадамтай хүүхэн** невеста, просватанная девушка; **хулгайч хүүхэн** воровка; **хүүхэн хоолойтой** яриа. бабий голос; **хүүхэн хүн** женщина; **хүүхэн шувуу** хорш. дети, ребята; **хүүхэн эргүүлэх** ухаживать за женщиной; **хүүхэнд автагдаад тэр хүү хэрэг ажлаа орхив** она его так завертела, что он совсем забросил свои дела; **2)** дочь; девочка; **манайх хүү хүүхэн хоёртой** у нас сын и дочь; **төлөөсөн хүүхэн** дочь, рождённая после смерти своего отца; **тэжээсэн хүүхэн** приёмная дочь; **хойт хүүхэн** падчерица; **эрх танхил хүүхэн** маменькина дочка; **3)** холбоо үгэнд (в сочетании обозначает что-л. маленькое, нежное); **хүүхэн нуруу** матица дома, конёк крыши; **хүүхэн тархи** бие.зүй. мозжечок; **хүүхэн ул** тонкая внутренняя подошва, тонкая стелька, подстилка (для обуви); **хүүхэн хараа / хүүхэн цэцгий** бие.зүй. зрачок; **хүүхэн хараа нарийсах** анаг. сужение зрачка; **хүүхэн хэл** язычок.

**ХҮҮХЭН II** : **хүүхэн хээхэн / юухан хүүхэн** хорш. кое-что.

**ХҮҮХЭНЦЭР** : с манерами, поведением, свойственными девочке.

**ХҮҮХЭР** : **1)** хвостун, пустозвон; **2)** не признающий буддизма, дикарь, зверский человек (в религиозных сочинениях).

**ХҮҮХЭРХҮҮ** : **хүүхэмсэг**-ийг үз.

**ХҮҮХЭЭ** : яриа. ХЛОПЕЦ.

**ХҮҮХЭЭЛЭХ** : **звать** какою-н. женщину.

**ХҮҮЧ** : хуучир. казначей; смотритель кладовой, магазина.

**ХҮҮЧИХ** : **хүүлэх II**-ийн олонтаа., прорывать, разрывать, отрывать лоскутами; раздробить, разбить на кусочки.

**ХҮҮЧҮҮЛЭХ** : **1)** **хүүчих**-ийн үйлдүүл.; **2)** быть прорванным, разорванным, оторванным лоскутами.

**ХҮҮЧЧИХЭХ** : **хүүчих**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮҮШ** : место, где солнце поздно появляется и рано уходит.

**ХҮҮШДЭХ** : становиться тенистым.

**ХҮҮШИГ** : понятливый, умный не по летам (о детях).

**ХҮҮШИЛЧИХЭХ** : **1)** **хүүлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮҮШЛҮҮЛЭХ** : **хүүлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮҮШЛЭХ** ᠬᠠᠭᠤᠰᠢᠯᠡᠬᠡ 1) рано заходить (о солнце); **нар хүүшлэх** ранний заход солнца; 2) сушить, высушивать; **мах хүүшлэх** вялить мясо в тени.

**ХҮХРИЙН** ᠬᠡᠬᠢᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ / **хүхэр**-ийн харьяал., серный; **хүхрийн давс** хувил. сульфаты; **хүхрийн үнэр** серный запах; **хүхрийн хүчил** серная кислота.

**ХҮХТНЭЛДЭХ** ᠬᠡᠬᠢᠲᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **хүхтнэх**-ийн үйлдэлд., ворковать; **тагтаа хүхтнэлдэв** голуби заворковали.

**ХҮХТНЭН** ᠬᠡᠬᠢᠲᠨᠡᠨ / **хүхтнэх**-ийн хамж., хихикая, со смехом; **хүхтнэн хахтнан** хорш. СМЕХ (многих лиц).

**ХҮХТНЭХ** ᠬᠡᠬᠢᠲᠨᠡᠬᠡ 1. 1) издавать звуки во время поцелуя (о влюблённых); 2) ворковать; 3) дружелюбно улыбаться, поддакивать; **хүхтнэж инээх** громко смеяться, хихикать; 2. **хүхтнэхүй**-г үз.

**ХҮХТНЭХҮЙ** ᠬᠡᠬᠢᠲᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ 1) звуки, издаваемые во время поцелуя влюблённых; 2) воркование.

**ХҮХЭЙД** ᠬᠡᠬᠢᠲᠨᠡᠳᠡ түүх. одно из древнемонгольских племён.

**ХҮХЭР** ᠬᠡᠬᠢᠷ хувил. сера; сера горючая; **ширхэгтэй хүхэр** хувил. черенковая сера; **хүхэр төмрийн давс** железный купорос, серно-железная соль; **хүхэр хүчлийн хөнгөн цагаан** алюминий сернокислый; **хүхэр цайлгах** беление сернистым газом; **хүхэр хар хуяг** аман.зох. чёрный панцирь с блёстками.

**ХҮХЭРЛЭГ** ᠬᠡᠬᠢᠷᠯᠡᠭ сернистый.

**ХҮХЭРТ** ᠬᠡᠬᠢᠷᠲᠡ **хүхэртэй**-г үз., **хүхэрт төмөр** сернистое железо; **хүхэрт зэс чулуу** медный колчедан.

**ХҮХЭРТЭЙ** ᠬᠡᠬᠢᠷᠲᠡᠭᠡᠢ имеющий, содержащий серу, серный.

**ХҮХЭЭ I** ᠬᠡᠬᠢᠭᠡᠭᠡ зев, глотка; † **зуухны хүхээ** верхняя пустая часть печи-временки соединяющаяся с дымоходной трубой; **бууны хүхээ** коробка для складывания патронов; **хүхээ хайрцаг** магазин.

**ХҮХЭЭ II** ᠬᠡᠬᠢᠭᠡᠭᠡ хандсан. мальчик!, девочка!

**ХҮХЭЭЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠬᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠠᠭᠤ 1) **хүхээлэх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть тем, к кому обращаются со словом “хүхээн”.

**ХҮХЭЭЛЭХ** ᠬᠡᠬᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ обращаться со словом “хүхээн” к кому-л.

**ХҮЧ(ИН) I** ᠬᠡᠴᠢ 1) сила, мощь; **ажил хийх хүч** трудоспособность; **ажиллах хүч** рабочая сила; **арван хүч** шашин. десять сил или способностей (размышление, сосредоточение, достижение, мудрость, молитва, вера, завершение, превращение, просвещение и вращение колеса учения т.е. проповедь); **аугаа хүч** могущество; мощь; **ач хүч** хорш. забота; **бие даасан хүч** самостоятельная сила; **биеийн хүч** физическая сила; физический труд; **биеийн хүчийг (хүчин) үнэлэх** работать по найму; **биеийн хүчийг хөнгөлөх** облегчать

физический труд; **бүх хүч / хамаг хүч** сила; **бэлтгэл хүч** резерв, резервы; кадры; **гол хүч** главная сила; **гүйдлийн хүч** цахил. сила тока; **зүтгэх хүч** тяга; **зэвсэгт хүч** вооружённые силы; **зэвсэгт хүчний жанжин** главнокомандующий вооружёнными силами; **идэр хүч** бодрость, энергия; **морины хүч** лошадиная сила; **оюун ухааны хүч** умственная сила; умственный труд; **сүр хүч** хорш. сила, мощь, могущество; **энх тайвны талынхны ялагдашгүй сүр хүч** непобедимые силы сторонников движения за мир; **сэргийлэхийн хүч** милицейские, полицейские силы; **тамир хүч** физическая сила; энергия; **тамир хүчээ барах** лишаться сил; **татах хүч** а) сила притяжения; б) шилж. привлекательность; **тоо хүч** хорш. численность; **тулах хүч** оплот; **түлхэх хүч** а) сила толкания; б) шилж. умение отстраняться от чего-н. плохого; **түмэн бодосын хүчин чадал** силы природы; **тусламжийн хүчинд дулдуйдах** опираться на помощь и содействие кого-л.; **улсыг батлан хамгаалах хүч** обороноспособность; **үйлдвэр хүч** труд, трудовая деятельность; **үйлдвэрлэх хүч** производительные силы; **үрэлтийн хүч** сила трения; **хар хүч хэрэглэх ажил** тяжёлая физическая работа; **харуулын хүч** состав караула; **хөдөлгөх хүч** движущая сила; **хувьсгалын хөдөлгөгч хүч** движущие силы революции; **хөлсний хүч** наёмная рабочая сила; наёмный труд; **цахилгаан хүч** электроэнергия; **чадал хүч** хорш. могущество, мощь, сила; **эрх хүч** хорш. могущество, сила; **хүч алдах** терять скорость (напр. об автомобиле); **хүч алдрах** ослабевать (физически), лишаться силы; **хүч бололцох** прилагать совместные усилия; **хүч буурай** слабосильный; **хүч буурах** а) обессиливаться, терять силы; б) похудеть; **хүч бэлтгэл бүхий** имеющий подготовку, подготовленный; квалифицированный, кадровый; **хүч гаргахгүй / хүч орохгүй** не прилагать усилий; **хүч дийлдэх** быть побеждённым; **хүч дийлэн эзлэх** насильственно присоединять, захватывать, аннексировать; **хүч дийлэн эзлэх бодлого** политика насильственного присоединения, захвата, политика аннексий; **хүч дийлэх** превосходить силой; **хүч зориг** сила воли; **хүч ихтэй** сильный; **хүч мөхөс** бессильный, слабый; **хүч мөхөс болох** ослабеть; **хүч мэдэх** изо всей силы, изо всех сил; **хүч нийлэх** а) собраться с силами; б) взаимодействовать; **хүч нөөх** накапливать силы; **хүч нэмэх** усиливать; **хүч орох** набираться сил; входить в силу, усиливаться; **хүч тамир орох** набираться сил; **хүч оруулах** дать силу; укрепить, упрочить, закалять; **хүч**

**өгөх** датыг силу; помогать; поддерживать; **хүч сорих** испытывать чью-л. силу; соревноваться в силе; **хүч сүр / сүр хүч** хорш. сила, мощь, могущество; **хүч тасрах** обессилеть; **хүч туслах** помогать; **хүч түрэх** силой, насильно; взять, брать в оборот кого-л.; **хүч тэмцэх** применить свои силы; **хүч тэнхээ** сила; **хүч тэсэхгүй** не по силам, не под силу; **хүч үл хүрнэ** силы не хватает; **хүч үнэлэгч** работающий по найму; **хүч үнэлэгчдийн хууль** закон о работающих по найму; **хүч үнэлэх** работать по найму; **хүч үнэлэхүйн будлиан тэмцэл** трудовой конфликт; **хүч үнэлэхүйн гэрээ** договор о найме; **хүч үнэлэхүйн тухай хууль** закон о найме рабочей силы; **хүч үнэлэхүйн хууль дүрэм** законодательство о труде, трудовое законодательство; **хүч хавсран** объединёнными силами, совместными усилиями; совместно; **хүч хамгаалах хууль** закон об охране труда; **хүч хөдөлмөр** хорш. труд; работа; **хүч хөдөлмөр их оров** стоило большого труда; **хүч хүрэх** справиться; хватить (о силе); **чи түүнийг хүч хүрэхгүй** тебе с ним не справиться; **хүч хэрэглэх** использовать силу; применять труд; **бага насны хүүхдийн хүчийг хэрэглэх** пользоваться трудом малолетних детей; **салхины хүч хэрэглэх** использовать силу ветра, энергию ветра; **цэргийн хүч хэрэглэх** прибегать к военной силе; **хүч чадал** хорш. сила, мощь; **хүч чадал доройтой** маломощный, слабосильный; **хүч чадлаа гаргах** прилагать свои силы, напрягать свои усилия; **хүчий нь үзэх** а) проверить силу; б) проверить упитанность и истощение; **хүчийг ашиглах** максимально использовать силу; **хүчин зүтгэх** напрягать силы, стараться; **бусдын хүчийг мөлжих** эксплуатировать чужой труд; **өөрийн хүчийг үндэс болгосон** основанный на личном труде; **хүчний морь** рабочая лошадь; **хүчний хүн** наёмный работник; батрак; **хүчний хүргэн** хуучир. зять, живущий в доме тестя и тещи и работающий на них; **хүчний хэрэг** преступление, связанное с насилем; **хүчээ дайчлах** прилагать свои силы; мобилизовать силы, напрягать усилия; **хүчээ өгөх** отдавать свои силы; **хүчээ хураах** беречь свои силы; **хүчээ хуралдуулах** сосредоточивать силы; **хүчээс хагацсан** хуучир. обессилевший, бессильный; 2) сила, действенность; **хүчин төгөлдөр** полный сил, сильный, могущественный, действительный; в силе; **хүчин төгөлдөр байх** быть в силе; **хүчин төгөлдөр болгох** вводить в действие (приказ); **хүчин төгөлдөр болох** вступать в силу; **хүчин төгөлдөр хэвээр үлдээх** оставить в силе; **хүчингүй**

**болгох** считать недействительным; **хүчинтэй байх** а) быть в силе; б) быть в действии, действовать (о законе); **хүчинтэй болох** вступать в силу; **одоо хүчинтэй явж буй үндсэн хууль** ныне действующая конституция; 3) труд, усилие; энергия; состав; **эмийн хүч** польза лекарства; **эрдмийн хүч** результат знания; 4) нагул, упитанность; **хүч авах** а) набираться сил, жиреть, тучнеть (о скоте); б) заряжаться; **хүч тарга** упитанность; 5) работник; **боловсон хүчин** кадры; квалифицированные кадры (үгчил. культурные силы); **боловсон хүчний хэлтэс** отдел кадров; **шинэ хүчин** новые силы; новые кадры; **шинэ хүчний хэлтэс** отдел кадров.

**ХҮЧ II** **ᠬᠦᠴᠢ** кислотность; крепость; острота (о вкусе, запахе); **хүч багатай тараг** не очень кислый тарак, не кислая простокваша; **хүч орох** становится кислым.

**ХҮЧ III** **ᠬᠦᠴᠢ** пиропатрон.

**ХҮЧГҮЙ I** **ᠬᠦᠴᠢᠭᠦᠢ** · **ᠬᠦᠴᠢ** **ᠶᠡᠨᠭᠦᠢ** бессильный, несильный, не имеющий силы; недействительный; **дургүйд хүчгүй** цэцэн. если нет желания, нет и силы; ~ охота пуще неволи; **хүчгүй болгох** лишать силы; считать недействительным, отменять, аннулировать; упрямднать, прекращать действие чего-л.; **хүчгүй болох** потерять силу.

**ХҮЧГҮЙ II** **ᠬᠦᠴᠢᠭᠦᠢ** · **ᠬᠦᠴᠢ** **ᠶᠡᠨᠭᠦᠢ** не кислый; **хүчгүй тараг** не кислый кефир.

**ХҮЧГЭЛЖ** **ᠬᠦᠴᠢᠭᠡᠯᠵᠢ** ург. кислый померанец.

**ХҮЧДҮҮЛЭХ** **ᠬᠦᠴᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠬᠦᠴᠢᠳᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл.

**ХҮЧДЭЛ** **ᠬᠦᠴᠢᠳᠡᠯ** цахил. напряжение; **их хүчдэлийн гүйдэл** ток высокого напряжения.

**ХҮЧДЭХ** **ᠬᠦᠴᠢᠳᠡᠬᠡ** **1.** натуживать, натужить; проявлять силу; **хэт хүчдэх** перенапрягать, перенапрячь; **2. хүчдэхүй**-г үз.

**ХҮЧДЭХҮЙ** **ᠬᠦᠴᠢᠳᠡᠬᠡᠬᠦᠢ** натуга.

**ХҮЧДЭЦГЭЭХ** **ᠬᠦᠴᠢᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** натуживать, натужить (о многих).

**ХҮЧЖИХ** **ᠬᠦᠴᠢᠵᠢᠬᠡ** усилиться; становится сильным.

**ХҮЧЖҮҮЛСЭН** **ᠬᠦᠴᠢᠵᠦᠭᠦᠯᠰᠡᠨ** усиленный; **цэргийн ангид нэмэгдэл хүч ирж хүчжүүлсэн байв** войска были усилены прибывшими подкреплениями.

**ХҮЧЖҮҮЛЭГЧ** **ᠬᠦᠴᠢᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ** усилитель.

**ХҮЧЖҮҮЛЭХ** **ᠬᠦᠴᠢᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠬᠦᠴᠢᠵᠢᠬᠡ**-ийн үйлдүүл., усилить; **энх тайвны тэмцлийг хүчжүүлэх** усилить борьбу за мир.

**ХҮЧИДЧИХЭХ** **ᠬᠦᠴᠢᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **ᠬᠦᠴᠢᠳᠡᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЧИЛ** **ᠬᠦᠴᠢᠯ** **1.** хувил. КИСЛОТА; азотын хүчил азотная кислота; **нүүрс хүчил** углекислота; **хурган чихний хүчил** щавелевая кислота; **хүчил нэхмэлийг түлчихэв** кислота изъела ткань; **хүчилд түлэгдсэн** изъеденный кислотой; **хүчил төрөгч / хүчил төрүүлэгч** кислород; **хүчил**

**шүүс** кислотность; **2.** кислый, острый; **хүчил амттай** кислый вкус; † **хүчил тоорлиг** ург. кислый персик; **хүчил чулуу** винный камень.

**ХҮЧИЛДЭР I** ᠬᠦᠴᠢᠯᠳᠡᠷᠢ **1.** что-либо кисленькое; **2.** кислотный; более кислый.

**ХҮЧИЛДЭР II:** **хүчилдэр жимс** ург. цитрон медицинский.

**ХҮЧИЛДЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠳᠡᠬᠡ совершать насилие; принуждать; прилагать силы, усердствовать.

**ХҮЧИЛЖ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠵᠡ : **хүчилж жимс** ург. кислый померанец.

**ХҮЧИЛЛЭГ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠯᠡᠭ **1.** кислотный; **2.** кислотность; **хүчиллэг чанар** кислотность.

**ХҮЧИЛМЭГ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠮᠡᠭ что-либо кислотное; † **хүчилмэг жимс** ург. яблоня дикая.

**ХҮЧИЛТ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠲᠡ : **хүчилт луугийн нүдэн** ург. рамбутан.

**ХҮЧИЛТӨРӨГЧ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠲᠥᠷᠥᠭᠴᠢ хувил. кислород.

**ХҮЧИЛТӨРӨГЧИЙН** ᠬᠦᠴᠢᠯᠲᠥᠷᠥᠭᠴᠢᠶᠢᠨ хүчилтөрөгч-ийн харьяал., кислородный.

**ХҮЧИЛЦГЭЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠴᠡᠭᠡᠬᠡ применять насилие, поступать насильно (о многих).

**ХҮЧИЛЧИХЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хүчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЧИМДЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠮᠳᠡᠬᠡ **хүчлэх**-ийг үз.

**ХҮЧИН I** ᠬᠦᠴᠢᠨ / яриа. изнасилование.

**ХҮЧИН II:** **хүчин нүдэн** тоо. десять в сорок девятой степени; **их хүчин нүдэн** тоо. десять в пятьдесяттой степени; **хүчин нөхөр** тоо. десять в сорок третьей степени; **их хүчин нөхөр** тоо. десять в сорок четвёртой степени.

**ХҮЧИНГҮЙ** ᠬᠦᠴᠢᠨᠭᠦᠢ не имеющий сил, лишённый возможности действовать, недействительный; **хүчингүй болгох / хүчингүйд тооцох** считать недействительным; **хүчингүй болох** стать недействительным, утрачивать силу.

**ХҮЧИНГЭ** ᠬᠦᠴᠢᠨᠭᠡᠭᠡ ург. бобовые.

**ХҮЧИНДҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хүчиндэх**-ийн үйлдүүл., быть изнасилованным, подвергаться насилию.

**ХҮЧИНДЧИХЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠨᠳᠢᠬᠡᠬᠡ **хүчиндэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЧИНДЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠨᠳᠡᠬᠡ насиловать, изнасиловать.

**ХҮЧИНТЭЙ** ᠬᠦᠴᠢᠨᠲᠡᠢ 1) существующий на самом деле, настоящий; 2) производящий, оказывающий нужное действие; 3) сохраняющий силу; действительный;

**хүчинтэй байх** а) быть в силе; б) быть в действии, действительности, действовать (о законе); **хүчинтэй болох** вступать в силу, стать действительным; **хүчинтэйд тооцох** считать действительным.

**ХҮЧИР** ᠬᠦᠴᠢᠷ тяжёлый, тяжкий; изнурительный; **хүнд хүчир** хорш. а) тяжёлый, трудный, тяжкий; тягостный; б) шилж. нудный;

грузный, солидный; **хүчир бэрх** тяжёлый, трудный; **хүчир хижиг** тяжёлая эпидемия, повальная болезнь.

**ХҮЧИРГЭНЭ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠭᠡᠨᠡ / ᠨᠡ : морин хүчиргэнэ ург. люцерна жёлтая.

**ХҮЧИРДҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хүчирдэх**-ийн үйлдүүл.

**ХҮЧИРДЧИХЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡ **хүчирдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЧИРДЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠳᠡᠬᠡ **хүндрэх**-ийг үз.

**ХҮЧИРЛЭН** ᠬᠦᠴᠢᠷᠯᠡᠨ **хүчирлэх**-ийн хамж., напрягая силу, с силой; **хүчирлэн жанчих** силою избивать.

**ХҮЧИРЛЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠯᠡᠬᠡ прилагать все силы; напрягать все усилия; действовать с силой.

**ХҮЧИРХИЙЛҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **хүчирхийлэх**-ийн үйлдүүл.; 2) подвергаться насилию.

**ХҮЧИРХИЙЛЧИХЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **хүчирхийлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЧИРХИЙЛЭЛ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠯ **насилие.**

**ХҮЧИРХИЙЛЭН** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠨ **хүчирхийлэх**-ийн хамж., насильно, насильственно, силою.

**ХҮЧИРХИЙЛЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ принимать силу, употреблять насилие; насиловать;

**хүчирхэх**-ийг үз.

**ХҮЧИРХҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **хүчирхэх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть изнасилованным.

**ХҮЧИРХЧИХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠢᠴᠢᠬᠡ **хүчирхэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХҮЧИРХЭГ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠡᠭ **1.** сильный, мощный, могущественный, могучий; крепкий, дюжий; **эдийн засгаар хүчирхэг** экономически

сильный; **хүчирхэг болох** становится сильным, усиливаться; **цэргийн хүчирхэг ёс** милитаризм; **энх тайвны хүчирхэг лагерь** мощный лагерь мира; **хүчирхэг нэгдэл** мощные объединения; **хүчирхэг тулгуур** могучий оплот; **хүчирхэг улс** сильное государство; **могучая держава**; **хүчирхэг цэрэг** сильная армия; **мощная армия**, сильное войско; **хүчирхэг чадалтай** обладающий большой мощью, очень сильный; **2.** сильно, насильственно.

**ХҮЧИРХЭГЖИХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠡᠭᠵᠢᠬᠡ становится сильным, усиливаться.

**ХҮЧИРХЭГЛЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠡᠭᠯᠡᠬᠡ поступать насильно (пользуясь превосходством в силе), насильничать.

**ХҮЧИРХЭЛ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠡᠯ **насилие.**

**ХҮЧИРХЭН** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠡᠨ **хүчирхэх**-ийн хамж., насильственно, насильно, силою; **хүчирхэн дайрах** наносить оскорбление действием; **хүчирхэн дарлах** совершать насилие, насильничать; **эмэгтэйчүүдийг хүчирхэн эдлэх** совершать насилие над женщиной; **хүчирхэн явалдах** а) насиловать, изнасиловать; б) изнасилование.

**ХҮЧИРХЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠷᠬᠡᠬᠡ применять насилие, действовать силою, насилывать, насильничать; **түрэмгийлэн хүчирхэх** применять насилие, насильничать.

**ХҮЧИС** ᠬᠦᠴᠢᠰᠢ сполна, достаточно.

**ХҮЧИТ** ᠬᠦᠴᠢᠲᠢ хүчтэй-г үз., **хүчит бөх** сильный борец.

**ХҮЧЛИЙН** ᠬᠦᠴᠢᠯᠢᠶᠢᠨ / хүчил-ийн харьяал., кислотный; **нүүрс хүчлийн** углекислый; **нүүрс хүчлийн давс** углекислая соль; **нүүрс хүчлийн ус** углекислая вода; **хүчлийн ислүүд** кислотные окислы; **хүчлийн үлдэгдэл** кислотный остаток.

**ХҮЧЛҮҮЛЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хүчлэх-ийн үйлдүүл.

**ХҮЧЛЭГ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠨ кислый.

**ХҮЧЛЭЛ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠡᠯᠡ 1) усилие; напряжение; **хүчлэл гарган** с напряжением; **хүчлэл гаргах** применять усилие; 2) сила, мощь, крепость.

**ХҮЧЛЭН** ᠬᠦᠴᠢᠯᠡᠨ / хүчлэх-ийн хамж., СИЛОЮ, насильственно, усиленно, напряжённо, усердно; **хүчлэн гуйх** усиленно просить; **хүчлэн зогсоох** силою остановить; **хүчлэн нэхэх** с напряжением преследовать; **удаа дараа хүчлэн туслах** систематически усердно помогать; **хүчлэн ятгах** усиленно внушать, агитировать.

**ХҮЧЛЭР** ᠬᠦᠴᠢᠯᠡᠷᠦᠭᠦᠨ ург. груша кислая.

**ХҮЧЛЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1. применять насилие; поступать насильно; употреблять, применять силу, совершать насилие; принуждать; усердствовать; натуживать, натужить; **албадан хүчлэх** принуждать, заставлять; **хэт хүчлэх** перенапрягаться, перенапрячься; **жаахан хүчлээд дээсийг тасдав** поднатужился и разорвал верёвку; **тэр хүүг хүчлээд зовоовоос...** когда того мальчика принуждали и мучили, то... ; 2. **хүчлэхүй**-г үз., **ихэд хүчилсэндээ** от натуги.

**ХҮЧЛЭХҮЙ** ᠬᠦᠴᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠶᠢᠨ натуга.

**ХҮЧТЭЙ I** ᠬᠦᠴᠢᠲᠡᠶᠢ 1. 1) обладающий силой, имеющий силу, сильный; увесистый; мощный, крепкий; **адил хүчтэй** равносильный; **асар их хүчтэй** чрезвычайно сильный; **аугаа хүчтэй** сильный, мощный; **их хүчтэй** мощный, могущественный, могучий; **их хүчтэй хор** сильнодействующий яд; **мянган морины хүчтэй** имеющий мощность в тысячу лошадиных сил; **хүчтэй болгох** делать сильным, усиливать; **хүчтэй болох** приобретать силу, усиливаться; **салхи хүчтэй болов** ветер усилился; **хүчтэй түлхэх** толкнуть с силой; **хүчтэй түлхэц** могучий толчок; **хүчтэй цохих** нанести увесистый удар; 2) жирный, упитанный; 3) зажиточный, состоятельный (дом); 2. сильно; крепко; **хүчтэй эсэргүүцэх** сильно сопротивляться; активный бойкот; **хатуу хүчтэй** сильно, крепко; **хүний**

**юм хүчтэй, хүн бүр омогтой** зүйр., үгчил. чужая вещь сильна (чужой предмет силён), каждый человек имеет гордость; **хүргэн хүү хүчтэй** ёж. у зятька хватит сил, зятьёк справится; ~ у тэйци зятьёк любимый сынок; **шаварт унасан шарын эзэн хүчтэй** зүйр., үгчил. ХОЗЯИН завязшего в грязи вола силён.

**ХҮЧТЭЙ II** ᠬᠦᠴᠢᠲᠡᠶᠢ II кислый; острый; терпкий, вяжущий; **хүчтэй ааруул** кислый арул (**ааруул**-ыг үз.); **хүчтэй жүрж** апельсин горький; померанец; апельсин китайский.

**ХҮЧТЭЙГЭЭР** ᠬᠦᠴᠢᠲᠡᠶᠢᠭᠡᠭᠡᠷ ᠪᠠᠨ хүчтэй-н үйлдэх., силою, насильно, принудительно; усиленно, в сильной степени.

**ХҮЧТЭЙДЭХ** ᠬᠦᠴᠢᠲᠡᠶᠢᠳᠡᠬᠡ быть кислым, острым, терпким.

**ХҮЧТЭН** ᠬᠦᠴᠢᠲᠡᠨ / хүчтэй I-н олон., имеющие силу, сильные, мощные; **дөрвөн хүчтэн** четыре сильных (лев, тигр, слон, дракон); **хүчтэн боловч ухаангүй бол нэг тусгүй, ухаантан боловч хүчин мөхөсдөөс бас нэг гачаалтай** зүйр. плохо, когда сила живёт без ума, не хорошо когда и ум без силы; **хүчтэний дэргэд хүчгүй нь буруутан** цэцэн. у сильного слабый виноват; **хүчтэний өмнө зусардах** угодничать перед сильным; **хүчтэн бүхнийг сүрдүүлэв** на всех сильных нагнал страху, всех сильных привёл в трепет.

**ХҮЧЭЭЛЖ** ᠬᠦᠴᠢᠲᠡᠭᠡᠯᠵᠡ хүчилж-ийг үз.

**ХҮЧЭЭР** ᠬᠦᠴᠢᠲᠡᠭᠡᠷ ᠪᠠᠨ хүч I-ийн үйлдэх., 1) силой, насильно; **хүчээр авах** взять силою, отнять; **хүчээр буцаах** возвращать силою, насильно; **хүчээр дайрах** нападать с силою; **хүчээр юм хийлгэх** силой заставить что-л. сделать; **аливаа хүчээр эсэргүүцэх** сопротивляться всеми силами; **нарыг алгаар хаахгүй, үнэнийг хүчээр дарахгүй** зүйр. солнце не закроешь ладонью, правду не задавишь силой; **хар хүчээрээ** всеми силами; яриа. изо всех сил, из последних сил; 2) в силу чего-л., благодаря чему-л.; вследствие, на основании; **урьдын ерөөлийн хүчээр** в силу (силой) прежнего благопожелания; **ус уусны хүчээр** вследствие того, что попил воды; **эрт гарсны хүчээр цагтаа ирлээ** мы прибыли вовремя благодаря тому, что выехали рано.

**ХЭВ I** ᠬᠡᠪᠦᠨᠠᠭᠦᠨ порядок; обыкновение; обычай, положение, обычное правило; вид, облик, форма; образец, модель; **хэв байдал** а) обычное состояние; быт; уклад; б) вид, форма, абрис; очертание; конфигурация; **ард олны аж амьдрал ба хэв байдал** жизнь и быт населения; **буржуйлиг ёсны хэв байдал** буржуазные порядки; **ерийн хэв байдал** обычный уклад, нормальный ход жизни; **их буюу бага хэв ёсны дотор** более или менее нормально; в рамках более или менее нормального хода жизни; **хэв журам** хорш.

порядок; **хэв журам тогтоох явдал** организация, установление порядка; **олон нийтийн хэв журмыг сахиж хамгаалах** охранять общественный порядок; **хэв заншил** хорш. обычай, традиция, уклад; **аж ахуйн хэв заншил** хозяйственный уклад; **хэв зарчимгүй хэрэг** необычный (дело); **хэв олсон алба** хуучир. постоянная служба; **хэв суртал** хорш. обычай, традиция, уклад; **хэв тогтоц** уклад; **хэв хууль** общепринятый обычай, традиция, обычное право; **хэвийг сахих** а) жить, придерживаясь установленных норм общежития; б) шилж. соблюдать общепринятый обычай, соблюдать нейтралитет; **хэвээрээ байх** быть по-прежнему, быть как и раньше; **чи ажилдаа хэвээрээ юу?** ты работаешь там же?; **хэвээс хэтэрсэн онцгой явдал** исключение из правила, единичный случай.

**ХЭВ II** 1) печать (для оттиска); штамп; клише; **үсгийн хэв** печать; **хэв бичигч** пишущий подлинник (для вырезки последнего на доске для печатания); **хэв сийлэх** гравировать клише, вырезать на печатных досках текст, рисунки; **хэвд дарах** печатать ксилографическим способом; 2) форма; **малгайн хэв** форма для шляп; **тоосго цохих хэв** форма для кирпича; **цутгуурын хэв** форма для отливки; **хэвт боорцог** пряник, медовый пряник; **хэв гажил** деформация; **хэв гажлын шинж** деформируемость; 3) чеканка; **хэвээр цохих** чеканка; чеканить; отпечаток; 4) след; **адгуусны хөлийн хэв** отпечаток ноги животного; **хурууны хэв** отпечаток пальцев.

**ХЭВ III** 1) вид, облик, форма, фасон; модель; образец; **нэг хэв шаблон**; **хэв маяг** хорш. вид; **хэв сайтай** имеющий красивый вид; с хорошей выправкой; **хэв сайт газар** красивая местность; **хэв хэлбэр** облик, внешний вид, форма; **хэв шинж** тип; **үйлдвэрийн харьцааны таван үндсэн хэв шинж** пять основных типов производственных отношений; **хэв шинжийн** типологический; **хэв шинжийн ангилал** типология; **нэг хэв шинжтэй болгох** типизировать; типизация; **хөөрхөн хэвтэй гутал** сапоги хорошего фасона; 2) фигура, телосложение, внешние формы.

**ХЭВ IV** хэл.зүй. залог; **үйлдүүлэх хэв** побудительный залог.

**ХЭВ V** хэ -гээр эхэлсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным "хэ"); **ХЭВ ХЭЗЭЭ** когда бы то ни было, всегда.

**ХЭВ VI:** **хэв нэгхэн** неважный; **хэвхэн** -г үз.

**ХЭВГИЙ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢ 1. покатость; **галт тэрэг хэвгий рүү явж байна** поезд идет под уклон; 2. покатый, наклонный; **хэвгий газар** наклонное место.

**ХЭВГИЙДҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ХЭВГИЙДЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ХЭВГИЙДЧИХЭХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ХЭВГИЙДЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭВГИЙДЭХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠳᠡᠬᠡ наклониться.

**ХЭВГИЙЛЭХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠯᠡᠬᠡ наклонить.

**ХЭВГИЙРЭХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠷᠡᠬᠡ **ХЭВГИЙДЭХ**-ийг үз.

**ХЭВГҮЙ** ᠬᠡᠪᠭᠦᠢ · ᠨᠡᠭᠦᠯᠠᠭ 1) бесформенный; 2) имеющий некрасивую фигуру.

**ХЭВГЭН** ᠬᠡᠪᠭᠦᠨ : **хэвгэний этгээд** түүх., шашин. левая сторона в храме предков, четная сторона, на которой стоят четные таблички предков.

**ХЭВДЭС** ᠬᠡᠪᠭᠦᠳᠡᠰ отрывка жвачки, жвачка.

**ХЭВЖИХ** ᠬᠡᠪᠭᠦᠵᠢᠬᠡ входить в обыкновение;

**хэвжсэн заншил** порядок, вошедший в обычай, уклад, традиция; **хэвших**-ийг үз.

**ХЭВИЙ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢ хуучир. совет, совещание.

**ХЭВИЙДЭХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠳᠡᠬᠡ **ХЭВИЙЛЭХ**-ийг үз.

**ХЭВИЙЛГЭХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠯᠭᠡᠬᠡ 1) **хэвийх**-ийн үйлдүүл.

2) **хэвийх**-ийн үйлдэгд., **нар үд хэвийлгээд мордов** выехал после полудня.

**ХЭВИЙЛТ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠯᠲᠡ наклон, уклон.

**ХЭВИЙЛЭХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠯᠡᠬᠡ хуучир. советоваться, совещаться.

**ХЭВИЙН I** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢ **хэв I**-ийн харьяал., обыкновенный, обычный, нормальный; **хэвийн байдал** а) обычное состояние чего-л.; нормальные условия; б) быт; **аж амьдрал ба хэвийн байдал** жизнь и быт; **хэвийн ёсоор** по обыкновению, как обычно; **гадаад улсын харъяат хэвийн иргэн** подданные иностранных государств, иностранцы; **худалдааны хэвийн номхон ард иргэн** обыкновенные мирные торговцы; **хэвийн харилцаа** нормальные отношения; **хэвийн хэрэг** обычный случай, обычное дело.

**ХЭВИЙН II хэв II**-ийн харьяал., формовой; печатный; типографский; типичный; **нэг хэвийн шаблонный**; **нэг хэвийн барилга** типовое здание; **нэг хэвийн гэрийн тавил** типовая мебель; **токарийн суурь машиныг нэг хэвийн болгох** типизация токарных станков; **хэвийн бие** печатный шрифт; **хэвийн боов** формовое печенье; форменное мучное изделие; **хэвийн бэх** типографские чернила; **хэвийн гэр** хуучир. типография; **хэвийн талх** формовой хлеб; **хэвийн цаас** типографская бумага.

**ХЭВИЙХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠬᠡ 1) наклоняться, крениться; **хана их хэвийжээ** стена юрты сильно накренилась; **гэр чинь гэдэргээ хэвийж орхижээ** юрта покосилась назад; 2) проходить; **өдөр дунд хэвийж байна** проходит полдень; 3) скрываться.

**ХЭВИЙЧИХЭХ** ᠬᠡᠪᠭᠢᠢᠬᠡᠬᠡ **ХЭВИЙХ**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭВИХ** хивэх-ийг үз.

**ХЭВЛИЙ** ᠬᠡᠪᠯᠢᠢ живот; **их хэвлийт** толстобрюхий, пузатый.

**ХЭВЛИЙН** ᠬᠡᠪᠯᠢᠢᠨ ᠨᠠᠭᠢᠯᠠᠭᠤ **хэвлий**-н харьяал., брюшной; **хэвлийн хөндий** брюшная полость, полость живота.

**ХЭВЛҮҮ** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤ важничающий, заносчивый.

**ХЭВЛҮҮДЭХ** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠳᠡᠬᠤ статья слишком важничающим, заносчивым.

**ХЭВЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠤ **хэвлэх**-ийн үйлдүүл., издавать, печатать; сдавать в печать; **тэр зохиолоо анх хэвлүүлж байгаа хүн биш** он печатается уже не в первый раз; **намын төв хорооноос хэвлүүлэн буй сонин** газета, издаваемая Центральным Комитетом партии; **Монгол улсын хэвлэлийн хорооноос хэвлүүлэн гаргав** напечатано в типографии Монголии.

**ХЭВЛҮҮН** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠨ 1) надменный; 2) воображающий себя большим; поступающий как взрослый (о детях); 3) смиренный; **хэвлүүн мал** смиренный скот.

**ХЭВЛҮҮР** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠷ колодка; трафарет; штамп, форма, лекало; **гутлын хэвлүүр** колодка для обуви; **малгайн хэвлүүр** форма для шапок; **хэвлүүр суурь машин** штамповальный станок; **хэвлүүр тавьж будах** раскрашивать по трафарету.

**ХЭВЛҮҮРДЭХ** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠷᠳᠡᠬᠤ 1. формовать; штамповать; **гутал хэвлүүрдэх** формовать сапоги; **шавар хэвлүүрдэх** формовать глину; **хэвлүүрдэж болох шавар** формовая глина; 2. **хэвлүүрдэхүй**-г үз., **цохиж хэвлүүрдэх** штамповка.

**ХЭВЛҮҮРДЭХҮЙ** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠷᠳᠡᠬᠤᠬᠤᠭᠢ формовка; штамповка.

**ХЭВЛҮҮРХЭХ** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠷᠬᠡᠬᠤ быть гордым, надменным, важным.

**ХЭВЛҮҮРЧ** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠷᠴᠢ формовщик.

**ХЭВЛҮҮТЭХ** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠲᠡᠬᠤ **хэвлүүрхэх**-ийг үз.

**ХЭВЛҮҮХЭН** ᠬᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠬᠡᠨ **хэвлүү**-н багас., 1) более надменный, гордый, высокомерный; 2) своевольный, упрямый.

**ХЭВЛЭГ** ᠬᠡᠪᠯᠡᠭᠢ жевание, жвачка.

**ХЭВЛЭГДЭХ** ᠬᠡᠪᠯᠡᠭᠤᠳᠡᠬᠤ **хэвлэх**-ийн үйлдэгд., быть напечатанным, изданным; **ташааран хэвлэгдсэн** напечатанный с опечатками; **хэвлэгдэн гарах** быть напечатанным, изданным; выйти из печати; **саяхан хэвлэгдэж гарсан** только что вышедший из печати; **сонинд хэвлэгдэн гарчээ** были напечатаны в газете.

**ХЭВЛЭГЧ** ᠬᠡᠪᠯᠡᠭᠤᠴᠢ 1) формовщик, модельщик; 2) печатник; типограф; издатель; **ном хэвлэгч** печатник книг.

**ХЭВЛЭЛ** ᠬᠡᠪᠯᠡᠯ 1) пресса, печать; печатание, издание; **намын хэвлэл** партийная печать; **сонин хэвлэл** печатные издания; **сонин**

**хэвлэлийн уншлага** хуучир. читка газет; **хөрөнгөтний хэвлэл** буржуазная печать; **хэвлэл дотор нэвтрэх** проникать в печать; **хэвлэл захиалга** подписка на печатные издания; **хэвлэл нийтлэл** печать; **хэвлэлд нийтлэх** опубликовать в печати; **хэвлэлд ташаарсан нь** опечатки; **хэвлэлийн хуудсан дээр** на страницах печати; **хэвлэлээр илэрхийлэх** печатно заявить; через печать; 2) издательство; **улсын хэвлэлийн газар** государственное издательство.

**ХЭВЛЭЛИЙН** ᠬᠡᠪᠯᠡᠯᠢᠢᠨ ᠨᠠᠭᠢᠯᠠᠭᠤ **хэвлэл**-ийн харьяал., типографский; печатный, издательский; **хэвлэлийн ажилчид** а) типографские работники; б) печатники; **хэвлэлийн алдааны цэс** список опечаток; **хэвлэлийн газар** издательство, типография; **хэвлэлийн зүйл** печатные произведения, печатная продукция; **хэвлэлийн зүйлийн худалдаа** продажа печатной продукции; **хэвлэлийн суурь машин** типографский станок; **сонин бичгийн нэг удаагийн хэвлэлийн тоо** разовый тираж газет; **хэвлэлийн төлөвлөгөө** издательский план; **хэвлэлийн хороо** типография.

**ХЭВЛЭМЭЛ** ᠬᠡᠪᠯᠡᠮᠡᠯᠢ печатный, напечатанный.

**ХЭВЛЭХ** ᠬᠡᠪᠯᠡᠬᠤ 1. 1) печатать, издавать; **ном хэвлэх** печатать книгу; **модон бард сийлэн хэвлэх** печатать ксилографским способом; **сэтгүүлд өгүүлүүдийг хэвлэх** печатать статьи в журнале; **зураг их тод хэвлэгджээ** рисунки напечатаны очень отчетливо; **номын бүх хувийг хэвлэж дуусгах** отпечатать весь тираж книги; **хэвлэн гаргах** издавать, опубликовывать; **хэвлэн нийтлэх** а) издавать, печатать, публиковать; б) публикация; **хэвлэх газар** типография; **хэвлэх үйлдвэр** типография; **чулуун барын тасагтай хэвлэх үйлдвэр** типолитография; **хэвлэх үйлдвэрийн** типографский; **хэвлэх үйлдвэрийн ажилтан** типографский служащий; 2) придавать форму, выливать в форму; **расправлять** (на колодке); **хэвлэсэн хүж** сделанные по форме курительные свечи (из тертых трав); **хэвлэсэн чихэр** формовой сахар; **леденец** отлитый в форме; 2. **хэвлэхүй**-г үз., **дардас хэвлэх** печатание, тискание; **чөлөөтэйгээр хэвлэн нийтлэх** свобода печати; **хэвлэн нийтлэх явдал** печатание, издание; 3. печатный; **хэвлэх машин** печатный станок, печатная машина.

**ХЭВЛЭХҮЙ** ᠬᠡᠪᠯᠡᠬᠤᠬᠤᠭᠢ печать; печатание, издание.

**ХЭВЛЭЦГЭЭХ** ᠬᠡᠪᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠤ печатать, издавать (о многих).

**ХЭВЛЭЧИХЭХ** ᠬᠡᠪᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ **хэвлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭВНЭГ** **ᠬᠡᠪᠨᠡᠭ** бурка; войлочный плащ;  
**өнгөрсөн бороонд эсгий хэвнэг нөмрөх** зүйр.  
после дождя накидывать войлочный плащ; ~  
после ужина горчица.

**ХЭВНЭГЛЭХ** **ᠬᠡᠪᠨᠡᠭᠯᠡᠬ** надеть бурку, плащ.

**ХЭВРЭГ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭ** 1. хрупкий, ломкий;  
непрочный, некрепкий; слабый; рыхлый;  
**сулавтар хэврэг** слабый (о цепи); **эмзэг хэврэг**  
хорш. уязвимый; **аль эмзэг хэврэг газар**  
наиболее уязвимый пункт; наиболее  
чувствительное место; **дайсан этгээдийн аль**  
**эмзэг хэврэг газар** наиболее уязвимое место  
противника; **хэврэг сандал** непрочный стул;  
**хэврэг сул** слабый; 2. хрупкость, ломкость;  
непрочность; **хэврэг чанар** хрупкость.

**ХЭВРЭГДҮҮ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭᠳᠦᠭᠦ** более хрупкий.

**ХЭВРЭГДҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** хэврэгдэх-ийн  
үйлдүүл.

**ХЭВРЭГДЧИХЭХ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠢᠬᠡᠬ** хэврэгдэх-ийн  
нэгэнтээ.

**ХЭВРЭГДЭХ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭᠳᠡᠬ** быть слишком  
хрупким, ломким; быть некрепким,  
непрочным.

**ХЭВРЭГХЭН** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭᠬᠡᠨ** хэврэг-ийн багас.

**ХЭВРЭГШИЛ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭᠰᠢᠯ** хрупкость,  
ломкость, рыхлость.

**ХЭВРЭГШИХ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭᠰᠢᠬ** становиться  
хрупким, ломким; становиться некрепким,  
непрочным.

**ХЭВРЭГШҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠢᠯᠡᠬ**  
ийн үйлдүүл.

**ХЭВРЭГШЧИХЭХ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠬ**  
ийн нэгэнтээ.

**ХЭВРЭХ** **ᠬᠡᠪᠷᠡᠬ** изнашиваться (о верёвке);  
рваться, обрываться, перетираться,  
распускаться.

**ХЭВТ** **ᠬᠡᠪᠲ** хэвтэй I-г үз., **хэвт ёст** түүх.  
название годов правления маньчжурского  
императора Сюань-тун (1908-1911 гг.).

**ХЭВТРИЙН** **ᠬᠡᠪᠲᠷᠢᠶᠢᠨ** хэвтэр-ийн харьяал.,  
постельный; лежачий; **хэвтрийн горим**  
постельный режим.

**ХЭВТҮҮЛ I** **ᠬᠡᠪᠲᠦᠭᠦᠯ I** түүх. ночная стража (во  
дворце).

**ХЭВТҮҮЛ II** лёжка (скота).

**ХЭВТҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠪᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** хэвтэх-ийн үйлдүүл.,  
положить; класть; укладывать; уложить спать;  
**дансанд хэвтүүлэх** шилж. заносить в книгу,  
регистрировать; **оронд нь оруулж хэвтүүлэх**  
уложить в кровать; **тэмээ хэвтүүлэх** ставить  
верблюда на колени; **эмнэлэгт хэвтүүлэх**  
положить в больницу, госпитализировать;  
**хэвтүүлж сувилах эмнэлгийн газар**  
больница, стационар.

**ХЭВТҮҮР** **ᠬᠡᠪᠲᠦᠭᠦᠷ** место для лежания;  
спальня.

**ХЭВТЧИХЭХ** **ᠬᠡᠪᠲᠡᠬᠢᠬᠡᠬ** хэвтэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭВТЭЙ I** **ᠬᠡᠪᠲᠡᠢ** обычный, общепринятый,  
подобный, сходный; освящённый традицией;  
**хэвтэй үг** общепринятая речь, традиционные  
слова.

**ХЭВТЭЙ II** 1) имеющий форму чего-л.; 2)  
подобный, сходный.

**ХЭВТЭЛЦЭХ** **ᠬᠡᠪᠲᠡᠯᠴᠡᠬ** хэвтэх-ийн үйлдэлц.,  
лежать вместе.

**ХЭВТЭР** **ᠬᠡᠪᠲᠡᠷ** 1) постель, ложе; лежанка;  
**хэвтэрт орох** слечь; **хэвтрийн болох** яриа.  
слечь; **хэвтрийн өвчтөн** лежачий,  
постельный больной; 2) лёжка (скота); место для  
лежания; **малын хэвтэр дулаан уу?** тёплая ли  
лёжка скота?; **хэвтэр сайтай хот** стойбище с  
хорошей лёжкой; **нохой хэвтэртээ хэвтэж**  
**байв** собака лежала на лёжке

**ХЭВТЭХ** **ᠬᠡᠪᠲᠡᠬ** 1) ложиться, лежать;  
улечься; **ангайж идэж, алцайж хэвтэх** үл.тааш.  
лежать на боку; **бохирч хэвтэх** свернуться  
калачиком; **буйдан дээр хэвтэх** улечься на  
диване; **гэдэргээ харж хэвтэх** сесть на  
закорки; лежать на спине; **дээшээ харж**  
**хэвтэх** лежать лицом вверх; **оронд хэвтэх**  
лежать в постели; **үдэш болтол орондоо**  
**хэвтэх** пролежать до вечера в постели; **өөдөө**  
**харан хэвтэх** лежать на спине; **тарайж**  
**хэвтэх** лежать пластом (как пласт); **унтаж**  
**хэвтэх** спать; **унтахаар хэвтэх** ложиться  
спать; **хажуугаараа хэвтэх / хажуулан**  
**хэвтэх** лежать на боку; **цоортол хэвтэх**  
пролежать; пролежень; **сүүжээ цоортол**  
**хэвтэх** пролежать бок; **тодорхойгүй хаягтай**  
**захидал шууданд гурав хоног дарагдаж**  
**хэвтэв** письмо с неточным адресом  
пролежало на почте три дня; **хэвтэж буудах**  
стрелять лёжа; **хэвтэж буудах байдал**  
стрельба лёжа; **хэвтэж хөлөө хөшөөх**  
отлежать ногу; **хэвтэж явах** зарим. ползаты,  
пресмыкаться (үгчил. лёжа идти); 2) шилж. быть,  
находиться, существовать; **дэмий хэвтэх** быть  
без дела; **хэцийн хэвтэх** лежать на боку,  
валяться; **дээл хувцас энд тэнд хэвтэнэ** там  
сям валяется одежда; **гайгүй ч хэвтэнэ** яриа. а)  
какое (там) тут; б) вот так; в) к чёрту (ко всем  
чертям) на (рога) кулички; г) вот ещё; **холоо**  
**хэвтэнэ!** яриа. ничего подобного!; 3)  
залёживаться (о товарах); валяться; 4) холбоо үгэнд (в  
сочетании обозначает затянувшееся действие); **бичиж**  
**хэвтэнэ** он всё ещё пишет; **өвс цавчиж**  
**хэвтэнэ** косит сено.

**ХЭВТЭЦГЭЭХ** **ᠬᠡᠪᠲᠡᠴᠭᠡᠬ** лежать (о многих).

**ХЭВТЭШ** **ᠬᠡᠪᠲᠡᠰ** 1) ложе, постель; лежанка;  
2) место для лежания, лежище, лёжка (скота);  
логово; **нохойн хэвтэш** собачья конура;  
**тэмээний хот хэвтэш** загон, место для лёжки  
верблюдов; **үхрийн хэвтэш** лёжка коров;  
**хэвтэш автах** промерзаты, замерзаты,  
покрываться льдом (напр. о месте, где лежит скот, о



**хайсны хэвэл** выпуклая часть котла; 3) matka, детское место, утроба; послед; **эхийн хэвэл** материнская утроба; **эхийн (хэвлийд) хэвэлд арван сар тээлгэж өсөв** десять месяцев развивался в материнской утробе.

**ХЭВЭЛТ** ᠬᠡᠪᠪᠡᠯᠲᠦ имеющий брюхо, брюхатый; беременная; **их хэвэлт** толстобрюхий, пузатый.

**ХЭВЭР** ᠬᠡᠪᠪᠡᠷ сходство, подобие; вид, форма, внешность.

**ХЭВЭРЛИГ** ᠬᠡᠪᠪᠡᠷᠯᠢᠭ : хэвэрлиг торго название шёлковой ткани.

**ХЭВЭРТЭЙ** ᠬᠡᠪᠪᠡᠷᠲᠡᠢ сходный с чем-л., подобный чему-л.

**ХЭВЭХ** ᠬᠡᠪᠪᠡᠬ 1) отрыгивать, жевать (жвачку); **тэмээ хэвэх** жевать жвачку (о верблюде); 2) этг. есть; **идэх хэвэх** хорш. жрать; **хивэх**-ийг үз.

**ХЭВЭЭР I** ᠬᠡᠪᠪᠡᠭ I-ийн үйлдэх., по обыкновению, как обычно, по-прежнему, по-старому, все так же, как и раньше; **урьдын хэвээр** по-прежнему, как и прежде; **хуучин хэвээр** по-прежнему, по старому, по старинке; **хуучин сурталтай хэвээр** в старом виде, в прежнем духе; **энэ хэвээр** таким образом; **хэвээр байх / хэвээр үлдэх** сохраняться; **оставаться без изменений; байшин сайн хэвээр байна** дом хорошо сохранился; **уудам чөлөөтэй хэвээр байх** жить по-прежнему свободно и привольно; **үнэнч хэвээр байх** оставаться верным; **хэвээр үлдэх** сохранить, оставлять без изменений; **сайн заншил хэвээр үлдэх** сохранить хорошие обычаи; **хэвээр үргэлжлүүлэх** продолжать по-прежнему; **хуучин харилцааг хэвээр хадгалах** сохранять прежние отношения; **өөрийн эрхийг хэвээр эдлэх** сохранять свои права, полностью.

**ХЭВЭЭР II** ᠬᠡᠪᠪᠡᠭ II-ийн үйлдэх., 1) по форме, по образцу; 2) подобно чему, **СХОДНО** с чем.

**ХЭГД** ᠬᠡᠭᠦᠳ сафьян с золотыми узорами.

**ХЭГДГЭР** ᠬᠡᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠷ 1) сутулый, горбатый; 2) старый.

**ХЭГЖИЙХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠶᠬᠡ приходит в ярость, лезть в драку; обращаться в бегство.

**ХЭГЖИХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠬᠡ 1) бросаться бежать, обращаться в бегство (о неприятеле); **убегать, удирать**; 2) искать; **завхсан мал эрж уул хад хэгжих** бегать по горам в поисках, ища пропавший скот; **юм хум эрж авдар сав хэгжих** искать какие-л. вещи; † **өндөг хэгжих** высиживать яйца.

**ХЭГЖҮҮН** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠨ 1) спесивый, надменный; **хэгжүүн зан** спесивость, спесь, надменность; 2) сварливый, вспыльчивый, запальчивый, обидчивый, горячий.

**ХЭГЖҮҮРХҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠨ үйлдүүл.

**ХЭГЖҮҮРХЧИХЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠨ

хэгжүүрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭГЖҮҮРХЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠷᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠨ быть спесивым, надменным; **приходить в ярость, действовать в запальчивости; кидаться в гнев.**

**ХЭГЖҮҮРЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠦᠷᠡᠬᠡ хэгжүүрхэх-ийг үз.

**ХЭГЗ** ᠬᠡᠭᠦ үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг

(усилительная частица при глаголах, часто соответствует приставкам вы-, от-); **ХЭГЗ татах** выдирать, отдирать, сдирать; **гарынхаа арьсыг хэгз татчихлаа** содрал кожу на руке; **хэгз цохих** разбить, отбить.

**ХЭГЗГЭР** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷ вспыльчивый, грубый; несдержанный; **хэгжүүн хэгзгэр** хорш. **вспыльчивый.**

**ХЭГЗГЭРДҮҮ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠨ ДОВОЛЬНО **вспыльчивый.**

**ХЭГЗГЭРДЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ БЫТЬ **вспыльчивым; огрызаться** (о человеке), **БЫТЬ несдержанным.**

**ХЭГЗГЭРХЭН** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠨ хэгзгэр-ийн багас.

**ХЭГЗИЙЛГЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠢᠯᠭᠡᠬᠡ хэгзийх-ийн үйлдүүл.

**ХЭГЗИЙХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠢᠯᠭᠡᠬᠡ вспылить, не сдержаться.

**ХЭГЗИЙЧИХЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠢᠯᠭᠡᠬᠡᠬᠡ хэгзийх-ийн

нэгэнтээ.

**ХЭГЗЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠬᠡ хэгзлэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭГЗЛЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡ сдирать; надсекать; оторвать, отбить, разбить, отодрать; **татах хэгзлэх** вырвать; **цохин хэгзлэх** разбить, отбить.

**ХЭГЗРҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠬᠡ хэгзрэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭГЗРЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡ сдираться; надсекаться; шелушиться (о коже, лице, частях тела); **ПОЛУЧИТЬ ссадину, оцарапаться; гарын арьс хэгзрэв** кожа на руке шелушится; **кожа на руке содралась; дээл хэгзрэв** кожа дэли облупилась; **ширээний будаг хэгзрэв** краска на столе стёрлась.

**ХЭГЗЭЛЗЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡ капризничать; привередничать.

**ХЭГЗЭЛЧИХЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠬᠡ хэгзлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭГЗЭРЦГЭЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡ ломаться, отломаться, растрескаться, разбиться (во многих местах).

**ХЭГЗЭРЧИХЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡ хэгзрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭГСГЭНЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡ хэгсийх-ийг үз.

**ХЭГСГЭР** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷ 1) спесивый, гордый; **зазнавшийся**; 2) не сдержанный, не знающий меры, вспыльчивый; 3) **лохматый, всклокоченный.**

**ХЭГСГЭРДЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡ БЫТЬ **несдержанным, вспыльчивым, не зная меры.**

**ХЭГСИЙЛГЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡ хэгсийх-ийн үйлдүүл.

**ХЭГСИЙХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡ 1) БЫТЬ **спесивым, высокомерным; зазнаваться**; 2) **лезть, рваться в драку; быть несдержанным в гнев.**

**ХЭГСЭЛЗЭХ** ᠬᠡᠭᠦᠵᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠯᠢᠭᠡᠬᠡ хэгсийх-ийг үз.

**ХЭГШИГНЭХ** ᠬᠡᠭᠰᠢᠭᠢᠨᠬᠡ мурлыкать себе под нос; **сэмхэн дуу аялан хэгшигнэх** тихонько напевать про себя.

**ХЭГШИХ** ᠬᠡᠭᠰᠢᠬᠡ кашлять сухим кашлем.

**ХЭГЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠬ 1) крошить, мелко резать, рубить; **мах хэгэх** мелко резать мясо; **цаас хэгэх** резать бумагу; 2) притупить, затупить, иступить; **хайч хэгэх** ножницы притупились.

**ХЭГЭЭДЭС** ᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠰ тоо. радиан; **өнцгийн хэгээдсэн хэмжээс** тоо. радиальные меры угла.

**ХЭГЭЭС** ᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰ спица (один из стержней, соединяющих втулку колеса с ободом); **дугуйны хэгээс суларчээ** ослабили колесные спицы; **тэрэгний хэгээс** колёсные спицы; **хандагч хэгээс** тоо. радиус вектор.

**ХЭГЭЭСЛЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠬᠡ делать спицы.

**ХЭД** ᠬᠡᠳ **хэн** — ий олон, кто, кто такие, которые; **аль хэд** а) которые; б) те, которые... ; **хэд хэд** кто?, кто такие?, которые?

**ХЭД(ЭН) II I.** 1) сколько; **хэд болвоос** как или какво бы то ни было, во всяком случае; **хэд боловч** хоть сколько; **хэд вэ?** сколько?; **нас хэд вэ?** сколько лет?; **хэд л бол хэд** яриа. сколько душе угодно; **хэд харсан бэ?** сколько раз видел?; **хэд хичнээн** хорш. сколько; **хэд хоног вэ?** сколько суток?; сколько дней?; **хэд хэрэгтэй вэ?** сколько надо?; **хэд чухал боловч** как бы ни было важно, но... ; **хэдийг авах вэ?** сколько штук взять?; **хэдэн удаа** хоть сколько, сколько бы ни... ; **хэдэн удаа хэлэвч** сколько раз ни говори, а... ; **хэдэн хүн бэ?** сколько человек?; **хэдэн цаг болж байна?** сколько времени?, который час?; 2) несколько; **хэд дахин** несколько раз; **хэд ирсэн** несколько раз приходил; **хэд уулзсан** несколько раз виделись, встречались; **хэд хоногоос** через несколько дней; **хэдэн хоногийн урьд** всего лишь несколькими сутками ранее; **хэд хонох** провести несколько дней; переночевать несколько раз; **хэд хэдэн** несколько; несколько раз; **хэд хэдэн дэвтэр бичих хэрэгтэй** необходимо написать целый ряд книг; **хэд хэдэн оронд** в ряде стран; **хэд хэдэн удаа** несколько раз, неоднократно; многократно; **хэд хэдэн үе хүмүүс** несколько поколений людей; **шинэ гэр хэд хэдээр байх учир** так как было много новых юрт; **хэдийг аль** дай несколько штук; **сургууль хэдийг байгуулав** открыли несколько школ; **хамгийн том модноос хэдийг огтлон унагав** срубил несколько самых крупных деревьев; **хэдэн алхмын газар** расстояние в несколько шагов; **хэдэн арван удаа** несколько десятков раз; десятки раз; **хэдэн давхар үнэ** в несколько раз взвинченные цены; **хэдэн долоо хоног** несколько недель; **энэ хэдэн жилийн дотор** в течение этих нескольких лет, за эти

годы; **хэдэн жилийн турш** на протяжении ряда лет; **хэдэн зуун жилд** в течение нескольких сотен лет; **хэдэн зуун жилд бүтээсэн** созданный веками; **хэдэн морьтон хөөлцөн давхилдав** несколько всадников поскакали в погоню; **хэдэн мянга** несколько тысяч; **сүүлийн хэдэн өдрүүдэд** за последние несколько дней, в течение последних дней; **хэдэн өдрөөс хүрч ирнэ** приедет через несколько дней; **хэдэн сар болсны дараа** по прошествии нескольких месяцев; **хэдэн сараар** а) месяцами, по несколько месяцев, в течение нескольких месяцев; б) в течение нескольких месяцев? , на сколько месяцев?; **хэд хэдэн сараас** месяцами, по несколько месяцев; **хэдэн сараас хэдэн сарыг дуустал** с какого и по какой месяц; **цөөхөн хэдэн тооны хүмүүс** строго ограниченный круг лиц; **хэдэн төрөлхтөн** все рождённые; человечество; **хэдэн хүн** несколько человек; **нэг хэдэн хүн** яриа. несколько человек; **хэдэн цаг зогслоо** стоял несколько часов; 3) тооны нэрийн дараа (после числительных); ... с чем-то; ... с небольшим, с лишним; **арван хэд** десять с чем-то; свыше десяти; **цэрэг арван хэдийг дагуулан** в сопровождении десятка с небольшим солдат; **арван хэдэн жил болов** исполняется десять с лишним лет; **арван хэдэн минут** десять с лишним минут; больше десяти минут; **тавин хэд** пятьдесят с чем-то; **гучин хэдтэй** ему свыше тридцати; **үнэ нь нэг төгрөг хэд ч болж мэднэ** его цена может быть лишь один тугрик с небольшим; 4) который (о числе месяца); **өнөөдөр хэдэн бэ?** сегодня какое число?; **дөрвөн сарын хэдэнд сар хиртэх вэ?** какого числа в апреле произойдёт затмение луны?; **чи хэднээс хэдэн хүртэл өвчтэй байсан бэ?** с какого по какое число ты был болен?; 5) холбоо үгэнд: **арван хэдэн** десятые числа; **хорин хэдэн** двадцатые числа.

**ХЭДГЭНЭ** ᠬᠡᠳᠭᠡᠨᠡ ᠶ шавж. шмель.

**ХЭДДҮГЭЭР** ᠬᠡᠳᠳᠦᠭᠡᠭᠡᠷ который (по счёту); какой (по порядку); **хэддүгээр сард вэ?** в каком месяце?

**ХЭДДЭХЬ** ᠬᠡᠳᠳᠡᠬᠡᠶ который, какой.

**ХЭДИЙ** ᠬᠡᠳᠢᠶ 1) сколько, как много; как, в какой мере, в какой степени; **хэдий ... байвч** сколько бы ни... , а... , как бы там ни было, но... , хотя и... но... , однако же; несмотря на... ; тем не менее, и все же; **хэдий дайсан этгээд боловч** какими бы не были врагами, хотя и враги; **хэдий бүхэн** столько, сколько; **хэдий мөнгө өгсөнийг тодорхойлон үл чадав** не могли выяснить, сколько выдали денег; **хэдий өндөр вэ?** какова высота?; **хэдий төдий** столько, сколько; несколько; **хэдий удах вэ?** сколько времени продолжится?; **хэдий урьд** гораздо раньше; **хэдий хүрсэн** сколько

исполнилось? (о возрасте); **ЭНДЭЭС ХЭДИЙ ХОЛ ВЭ?** на каком расстоянии отсюда?; **ХЭДИЙ ЧИНЭЭ?** сколько?, какой величины?, как много?; **ХЭДИЙ ЧИНЭЭ ОЛОН ЦЭРЭГ БАЙНА ГЭЖ АСУУВ** спросил о том, как много войска; **ХЭДИЙ ЧИНЭЭ ХЭД Л БОЛОВ** сколько бы ни было; **ХЭДИЙ ЧИНЭЭНИЙГ ШИЛЖҮҮЛЭХИЙГ ТОГТООВ** установил сколько следует передать; 2) хоть сколько; сколько бы ни; хотя; как бы ни; **ХӨВҮҮН ХЭДИЙ САЙН ТӨРӨВЧ ЭЦГИЙН СУРГААЛГҮЙ ЦЭЦЭН ҮЛ БОЛНО** цэцэн. каким бы хорошим ни родился сын, а без поучений отца он мудрым не станет; **ХУВ ХЭДИЙ ХЭВРЭГ БОЛОВЧ ӨӨРӨӨ ХЭМХЭРДЭГГҮЙ** цэцэн. как ни хрупок янтарь, но сам не ломается; **ЦАЙ ХЭДИЙ ШИНГЭН БОЛОВЧ ИДЭЭНИЙ ДЭЭЖ, ЦААС ХЭДИЙ НИМГЭН БОЛОВЧ НОМЫН ДЭЭЖ** зүйр. как ни жидок чай в нём начаток пиши, как ни тонка бумага, в ней начаток учения; **ХЭДИЙ ИХ БОЛ ТӨДИЙ САЙН** чем больше, тем лучше; **ХЭДИЙ ИХ БОЛОВЧ** как бы ни был велик, несмотря на величину; **ХЭДИЙ 1916 ОНД ЗАРЛАСАН БОЛОХ** тул так как было опубликовано ещё в 1916 году; **ХЭДИЙ ТИЙМ БАЙВЧ** как бы то ни было, а... ; **ХЭДИЙ ТИЙМ БОЛОВЧ** хотя бы и так; хотя; несмотря на это; однако; тем не менее, а все же; **ХАЛУУН ОРОНД ХЭДИЙ УДААН СУУВЧ** как бы долго ни жил в жарких странах, но... ; **ХЭДИЙ ХОЛ БОЛОВЧ** как ни далеко; **ХЭДИЙ ХЭВШСЭН ХАРИЛЦАА** традиционно установившиеся отношения; **АЖИЛ НЬ ХЭДИЙ ХЭЦҮҮ БОЛОХ ТУТАМ, МЭРИЙМЖ НЬ ТӨДИЙ ИХ НЭМЭГДЭВ** он был тем упорнее, чем труднее была работа; **НОХОЙ ХЭДИЙ ЦӨӨХӨН ГӨЛӨГЛӨВӨӨС ДӨРӨВ ТАВАН ГӨЛӨГ ТӨРӨХ** как бы редко ни щенилась собака, она всё-таки приносит четыре пять щенят; **ҮЙЛ ХЭДИЙ ХЯЛБАР БОЛОВЧ ЭС ХИЧЭЭВЭЛ ҮЛ БҮТНЭ** как бы ни было дело легко, а если не стараться (оно само) не делается.

**ХЭДИЙВЭЭР**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠭᠡᠭᠦᠷ} \cdot \text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠭᠡᠷ}$  хотя; **ЧИ ХЭДИЙВЭЭР ЭС МЭДЭВЧ...** хотя ты не знаешь...

**ХЭДИЙГЭЭР**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠭᠡᠭᠦᠷ} \cdot \text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠭᠡᠷ}$  1) когда, в какое время; **ХЭДИЙГЭЭР ИРЭХ ВЭ?** когда приедешь?; 2) хотя; хотя и... но... , несмотря на... ; **ХЭДИЙГЭЭР ЧИ НАЙРАМДАЛТАЙ СУУХЫГ ХҮСЭХ БОЛОВЧ** несмотря на то, что желает жить мирно; **ХЭДИЙГЭЭР САНАА НЬ ДЭЭРЭНГҮЙ БОЛОВЧ** несмотря на всю их амбицию; **ХЭДИЙГЭЭР УЙТГАРТАЙ БОЛОВЧ** как это ни грустно; **ХЭДИЙГЭЭР ХАЛУУН ХҮЙТНИЙ ХЭМЖЭЭ АДИЛ БОЛОВЧ** несмотря на то, что температура одинакова; **ХЭДИЙГЭЭР ХАЧИН ХЭРЭГ БОЛОВЧ** как это ни странно; **ХЭДИЙГЭЭР ЧИ ЯДУУ БОЛОВЧ** хотя ты бедный, но... ; **ХЭДИЙГЭЭР ЭСЭРГҮҮЦЭВЧ** несмотря на сопротивление; **ХОРШООНЫ ГИШҮҮДИЙН ТОО ХЭДИЙГЭЭР ӨСӨН БОЛОВЧ** хотя и возросло число членов кооператива, но...

**ХЭДИЙГЭЭС**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠭᠡᠭᠦᠰ}$  с каких пор; **ХЭДИЙГЭЭС АВАН / ХЭДИЙГЭЭС ЭХЛЭН** с каких пор.

**ХЭДИЙД**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠳ}$  хэдий-н ө.о., 1) когда, в какое время; **ХЭДИЙД ЗУН БОЛНО ДОО?!** когда же будет лето?!; **ЧИ ХЭДИЙД ИРСЭН БЭ?** когда ты пришёл?; **ХЭДИЙД Ч БОЛНО** в любое время, когда угодно; **ХЭДИЙД Ч ХАМААГҮЙ** когда угодно; 2) поскольку, приблизительно сколько.

**ХЭДИЙН**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠨ}$  1) тогда, в прошлый раз; **ХЭДИЙН НАМАЙГ ИРЭХЭД** в прошлый раз, когда я приходил; **ХЭДИЙН ЧИ ХАА ОЧСОН БЭ?** куда ты тогда пошёл?; **ХЭДИЙНИЙ ХЭРЭГ** дело прошлое; **АЛЬ ХЭДИЙНИЙ ХЭРЭГ** это дело прошлое; 2) давнишний; **ХЭДИЙНЭЭ-Г ҮЗ;** **ӨНӨ ХЭДИЙН** давным давно.

**ХЭДИЙНЭЭ**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠨᠡᠭᠡ}$  уже давно; давным давно; **ЭЭЖ НЬ ХЭДИЙНЭЭ БИЕ БАРСАН** мать его уже давно умерла; **ХЭДИЙНЭЭ ГАЛ УНТАРЧЭЭ** огонь давно уже погас; **ХЭДИЙНЭЭ ГАЛ УНТРААЖ** огонь давно потушили, погасили; **ХЭДИЙНЭЭ МАРТЧИХСАН БАЙВ** уже давно забыл; **ХЭДИЙНЭЭ ЯВАВ** давно пошёл.

**ХЭДИЙНЭЭС**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠨᠡᠭᠡᠰ}$  хэдийн — ий гарах., с давних пор; издавна, давно уже; **ХЭДИЙНЭЭС АВЧ** с каких пор; **ХЭДИЙНЭЭС ЭХЛЭН** с давних пор; **БИ ЧАМАЙГ ХЭДИЙНЭЭС ТАНИНА** я тебя давно знаю.

**ХЭДИЙЧИНЭЭ**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠴᠢᠨᠡᠭᠡ}$  хэдийчинээн-г үз.

**ХЭДИЙЧИНЭЭН**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠶᠡᠴᠢᠨᠡᠭᠡᠨ}$  1) асуух. какой величины?, сколько?; как много?; 2) сколько; **ХЭДИЙЧИНЭЭН... ТӨДИЙЧИНЭЭН** насколько... настолько; поскольку... постольку; пропорционально тому как, чем более ... тем; **ХЭДИЙЧИНЭЭН АЛТАН ЗООС БҮХИЙ ХЭТЭВЧ** кошелёк, в котором находилось несколько золотых монет; **ХЭДИЙЧИНЭЭН АРВАН УДАА** несколько десятков раз, десятки раз; **ХЭДИЙЧИНЭЭН ХУГАЦААНЫ ДОТОР ЭРГҮҮЛЭН ТӨЛВӨӨС** **ЗОХИХЫГ ТОГТООВ** установили в течение какого срока надлежит выплатить; **ХЭДИЙЧИНЭЭН АРХИ АВЧ ИР** принеси сколько-нибудь вина!; **ЧИ ХЭДИЙЧИНЭЭН МӨНГӨ ХЭРЭГЛЭВЭЭС АВЧ** **ОДТУГАЙ** ты возьми сколько нужно денег и отправляйся!

**ХЭДМЭН**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠮᠡᠨ}$  ург. груша обыкновенная (дерево и плод).

**ХЭДРҮҮЛЭХ**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ}$  хэдрэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭДРЭГ I**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠷᠦᠭ}$  скребок для выделки кожи; **хэдрэг мод** деревянная скалка для выделки кожи; † **хэдрэг од** зурх. название созвездия Ткачихи.

**ХЭДРЭГ II:** **хэдрэг оосор** чересседельник; **хэтрээ, хэтэргүү**-г үз.

**ХЭДРЭГ ДҮҮЛЭХ**  $\text{ᠬᠡᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ}$  хэдрэгдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭДРЭГДЧИХЭХ** ᠬᠡᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хэдрэгдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭДРЭГДЭХ** ᠬᠡᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ скрести скребком; мять кожу; **нэхий хэдрэгдэх** скрести овчину, мять кожу.

**ХЭДРЭМ** ᠬᠡᠳᠢᠷᠦᠮ мякоть копыта; **хэдрэм улдав** конь намял копыто.

**ХЭДРЭМТГИЙ** ᠬᠡᠳᠢᠷᠦᠮᠲᠦᠭᠢᠶ бродячий; **ажилгүй хүн айл (хэсэмтгий) хэдрэмтгий** бездельник любит слоняться по чужим домам.

**ХЭДРЭХ** ᠬᠡᠳᠢᠷᠦᠬᠡ 1) идти наискось по косогору; **таших I**-ийг үз.; 2) бродяжничать, бродяжить; **айл хэдрэх** скитаться, слоняться по чужим домам.

**ХЭДҮЙ ХЭДИЙ** -г үз.

**ХЭДҮҮЛ** ᠬᠡᠳᠦᠭᠦᠯ 1) в каком-то количестве; несколько; **бид хэдүүлээ ирсэн** нас приехало несколько человек; **гэртээ хэдүүлээ вэ?** у вас дома сколько человек?; 2) асуух. сколько вместе?, поскольку вместе?; **хэдүүл ирэв?** в каком числе прибыли?, сколько прибыло?

**ХЭДҮҮЛХЭН** ᠬᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠬᠡᠬᠡᠨ хэдүүл-ийн багас., всего несколько (о людях).

**ХЭДХЭН** ᠬᠡᠳᠬᠡᠨ хэд-ийн багас., всего несколько, немного; **хэдхэн буудаад хахав** выстрелили несколько раз и перестали (о пулемётной стрельбе); **хэдхэн зуун хүмүүс** всего лишь несколько сот человек; **хэдхэн минутын дотор** в течение нескольких минут; **хэдхэн нөхцөл** некоторые предпосылки; **цөөхөн хэдхэн тооны** численно ничтожный, немногочисленный, в малом количестве; совсем немного; **хэдхэн үг** всего несколько слов; **хэдхэн хоногийн урьд** всего лишь несколькими сутками ранее; **над хэдхэнийг аль** дай мне всего несколько штук.

**ХЭДЭНТЭЭ** ᠬᠡᠳᠡᠨᠲᠡᠭᠡ 1. асуух. сколько раз?; 2. ном. неоднократно, несколько раз; **төмөр хэдэнтээ дэлдэж дохио өгөв** подали сигнал, несколько раз постучав по железу; **үхэр бууны дуу хэдэнтээ гарав** раздалось несколько орудийных залпов.

**ХЭДЭР** ᠬᠡᠳᠡᠷ непослушный, упрямый; со скверным характером; вспыльчивый, гневный, ярый; **хэдэр догшин / хэдэр хэрцгий** хорш. жестокость; **хэдэр зан** вспыльчивость; **хэдэр үгтэй** язвительный, колкий на слова.

**ХЭДЭРДЭХ** ᠬᠡᠳᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком вспыльчивым.

**ХЭДЭРЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠳᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэдэрлэх-ийн үйлдүүл., разгневать, взбесить.

**ХЭДЭРЛЭХ** ᠬᠡᠳᠡᠷᠯᠡᠬᠡ быть непослушным, упрямиться; противоречить; быть вспыльчивым.

**ХЭДЭРЛЭЧИХЭХ** ᠬᠡᠳᠡᠷᠯᠡᠳᠢᠬᠡᠬᠡ хэдэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭДЭРЧИХЭХ** ᠬᠡᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хэдрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭДЭЭР I** ᠬᠡᠳᠡᠭᠡᠷ 1) несколько раз, неоднократно; 2) если, в случае.

**ХЭДЭЭР II** ᠬᠡᠳᠡᠭᠡᠷ хэд-ийн үйлдэх., за сколько; **хэдээр авав?** за сколько купили?

**ХЭЕДЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ склоняться, свешиваться в сторону, кривиться, коситься, кренииться.

**ХЭЕЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хээлэх-ийн үйлдүүл., наклонять, накренить.

**ХЭЕЛЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ сваливаться в сторону, кривиться на бок.

**ХЭЕН** ᠬᠡᠭᠡᠨ 1) кромка ткани с обеих сторон; 2) узел из спутавшихся, зацепившихся ниток.

**ХЭЭНТЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠬᠡ спутываться, затянуться в узел (о нитках).

**ХЭЭЭ** ᠬᠡᠭᠡᠭᠡ бабка или казанок, вставший на пятку, на бок, навзничь (четыре позиции при игре в кости: а) бук, т.е. овца (спиной вверх); б) джик, т.е. коза (спиной вниз); в) альга, т.е. верблюд (боковой ямкой вверх); г) таган, т.е. лошадь (боковой ямкой вниз).

**ХЭЖИМ I** ᠬᠡᠭᠡᠵᠢᠮ 1) чепрак; 2) кичим у седла.

**ХЭЖИМ II** длинные волосы, растущие по обе стороны брюха яка, ячья шерсть.

**ХЭЖИМ III** амьт. трепанг, голотурия (морские черви, употребляемые китайцами в пищу).

**ХЭЖИМДЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠵᠢᠮᠳᠡᠬᠡ держаться за волосы растущие по обе стороны брюха яка.

**ХЭЖИМЛЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠵᠢᠮᠯᠡᠬᠡ состричь длинные волосы по обе стороны брюха яка.

**ХЭЖИРМЭГ** ᠬᠡᠭᠡᠵᠢᠮᠡᠭ хэжлүүр-ийг үз.

**ХЭЖИХ** ᠬᠡᠭᠡᠵᠢᠬᠡ ехать, проходить по крутому склону; идти по наклонной плоскости; **уулыг хэжиж авирах** карабкаться на гору.

**ХЭЖЛҮҮР** ᠬᠡᠭᠡᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠷ хэжүү-г үз.

**ХЭЖҮҮ** ᠬᠡᠭᠡᠵᠦᠭᠦ пропасть, боковая сторона; обрыв, бездна; наклонная поверхность, покатошь; **хэжүү газар** крутой склон; **хэжүү зам** дорога над пропастью.

**ХЭЖҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэжих-ийн үйлдүүл.

**ХЭЖҮҮР** ᠬᠡᠭᠡᠵᠦᠭᠦᠷ тропа по крутому склону.

**ХЭЖЧИХЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хэжих-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЗЭЭ** ᠬᠡᠭᠡᠵᠡᠭᠡ 1) асуух. когда?; в какое время?;

**хэзээ ирэв?** когда приехали?; **хэзээ уулзах вэ?** когда мы встретимся?; 2) когда; **хэв хэзээ** когда бы то ни было, всегда, постоянно; **хэзээ л бол хэзээ** когда бы то ни было; **хэзээ нэг цагт** когда-нибудь, когда-либо; **хэзээ үгүй** постоянно, всегда; **хэзээ хэзээгүй** вот-вот, вот скоро; сию минуту; непосредственно, сейчас; **хэзээ хэзээгүй төрөх болсон** вот-вот должен родиться ребёнок; вот скоро она должна родить ребёнка; **хэзээ хэзээнээс** чем когда-либо раньше; с каких уж пор, давно уже, издавна; **хэзээ хэзээнээс илүү** чем раньше, тем лучше; **хэзээ ч** а) когда бы ни было, когда угодно, в любое время, всегда; хоть когда; б) никогда; **хэзээ ч атугай** когда бы то ни было; **хэзээ ч мартахгүй** никогда не забывать,

постоянно помнить; **хэзээ ямагт** постоянно, непрерывно; всегда; **хэзээ ямагт мөнх цастай** покрытый вечными снегами; **хэзээ ямагт саад болдог** всегда становятся препятствием.

**ХЭЗЭЭГҮЙ** ᠬᠡᠵᠡᠭᠦᠢ · ᠬᠡᠵᠡᠭᠦᠢ 1) вот-вот, сию минуту; 2) постоянно, всегда.

**ХЭЗЭЭД** ᠬᠡᠵᠡᠭᠡᠳᠡ 1) всегда, постоянно, в любое время; то и дело; во всех случаях; **хэзээд бэлхэн** всегда готов; **хэзээд ч** когда бы ни было, во всякое время; **хэзээд ч бэлхэн байх ёстой** следует быть всегда готовым; 2) никогда; **хэзээд умартахгүй** постоянно помнить, никогда не забывать.

**ХЭЗЭЭНИЙ** ᠬᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠢᠶᠢ · ᠬᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠢᠶᠢ **хэзээ(н)** — ий харьяал., 1. давнишний; 2. давно уже, давным давно, издавна, с незапамятных времён; **хэзээний олны улиг болсон** давно всем надоевший; **түүнтэй би хэзээний танил билээ** я с ним знаком уже давно; **хэзээний хойно** с давних пор, давно уже, издавна.

**ХЭЗЭЭНЭЭ** хэзээний-г үз., давно уже, прежде, некогда.

**ХЭЗЭЭНЭЭС** ᠬᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠢᠶᠢ · ᠬᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠢᠶᠢ **хэзээ(н)** — ий гарах., 1) с какого времени, когда, в какое время; **хэзээнээс эхлэх вэ?** когда начнётся?; 2) издавна, с давних пор; **хэзээнээс нааш** испокон веков, с давних пор, издавна; **хэзээнээс хойш** с давних пор, давно уже.

**ХЭЛ(ЭН) I** ᠬᠡᠯᠡ 1) бие.зүй. ЯЗЫК; **өнгөртсөн хэл** обложенный язык; **үхрийн хэл** а) говяжий язык (деликатес); б) ург. кермек Гмелинов; воловик лекарственный; **хүүхэн хэл** бие.зүй. язычок; **хэл амаа долоолох** яриа. облизывать губы; **хэл ам эвлэж өгөхгүй** слова не идут с языка; **хэл хүргэх** прикасаться языком; **хэл хүргэх аргагүй гашуун** такой горький, что невозможно дотронуться языком; **хэлний хусуур** лопаточка для чистки языка; **хэлээ гаргах** показывать, высовывать язык; **хэлээ хазах** а) прикусить язык; б) шилж. бороться с самим собой; **хэлээрээ долоох** лизать языком; облизываться; **идэхээ хэлээрээ өгөх** кормить жвачкою; давать еду языком; **аманд орсон шар тосыг хэлээрээ түлхэх** цэцэн. по усам текло, а в рот не попало (үгчил. толкнуть языком топленое масло, попавшее в рот); 2) шилж. язык, язычок; **горхины хэл** язычок пряжки; **хонхны хэл** язык колокола; **хоолойн хэл** хуучир., цэрэг. горловой клапан (комбинезона).

**ХЭЛ(ЭН) II** 1) шилж. язык, речь; наречие; **ам хэл** хорш. слова, речи; **ам хэл өгөх** давать слово, подавать известие, весть; **бичгийн хэл** письменный язык; **ерөнхий хэл** общий язык; **модон хэл** яриа. “суконный язык”; **модон хэлээр бичсэн илтгэл** доклад, написанный суконным языком; **монгол хэл** монгольский язык; **монгол хэлний орчуулагч** переводчик

на монгольский язык; **монгол хэлээр** на монгольском языке; **номын хэл / судрын хэл** книжный язык; **сөнөсөн хэл / мөхсөн хэл** мёртвый язык; **төрөлх хэл** родной язык; **үг хэл** хорш. слово, речь; **яруухан үг хэл** живое слово; **үг хэлтэй болох** приобретать способность речи; **үндэсний хэл** национальный язык; **хар хэл** просторечие; **цалгай хэл** пустословие; пустая болтовня; **эгэл хэл** просторечие; **ярианы хэл** разговорный язык; **яруу хэл** благозвучный язык; красноречие, риторика; **хэл ам** хорш., яриа. а) пересуды, кривотолки, споры, раздоры; б) слова, речи; **хэл ам гаргах** судачить, поднимать шум; **хэл ам хийх** устроить кому-л. скандал, ссору, ссориться, сеять раздор; сплетничать, поднимать шум; **хэл амаа билүүдэх** хар., яриа. балясы точить; **хутгаа билүүдсэн хүн мах идэх, хэлээ билүүдсэн хүн ташуур идэх** зүйр. точащий нож отведает мяса, а точащий язык отведает плети; **хэл амаа мэдэлцэхгүй** беседа не вяжется; **хэл аялгуу** хорш. произношение; **хэл барих** а) добывать “языка”, захватывать пленного; б) косноязычие; **хэл бичгийн** филологический; **хэл бичгийн мэргэжилтэн** словесник; филолог; **хэл бичиг** филология; **хэл болон газарчлах** быть проводником; указывать дорогу; **хэл бүдгэрэх** заговариваться (о больном); **хэл зохиол** язык и литература; **хэл зохиолын багш** словесник; учитель, преподаватель языка и литературы; **хэл илгээх** посылать лазутчика; **хэл мэдэх** знать, понимать язык; **хэл мэдэхгүй** а) не знающий языка (иностранного); б) бессловесный (о животных); в) не понимающий смысла слов; **хэл найруулга** хорш. стиль; художественная, яркая речь; умение хорошо говорить; **хэл нугарах** научиться произносить слова свободно; **хөлчүүрээд хэл нь орооцолдох** заговариваться (о пьяном); ~ лыка не вяжет; **хэл нэвтрэлцэх** сноситься друг с другом; **хэл нэвтрэх** сообщать, извещать; **хэл орох** начинать опять говорить (напр. о расстройстве речи); заговорить; **хэл оруулах** передавать чьи-л. слова; **хэлд орох** начинать говорить (о детях); **хэл судлах** изучать язык; **хэл судлах ухаан** языкознание, лингвистика; **хэл сурах** учить язык; изучать язык; учиться говорить; **хэл үг** хорш. слова, речь; **хэл үггүй** некрасноречивый, не обладающий даром слова; **хэл үггүй болох** терять(ся), потерять из виду (вида) кого-что; **хэл халтирах** говорить не то; путаться; оговориться, не так сказать; **хэл хурц** говорун, болтливый; бойкий на язык; **хурц хэлтэй** острый на язык; **хэл хэлгий** немой; **хэл цулчирах** косноязычие; быстро и невнятно говорить, тараторить; **хэл цулчраа /**

**цулчраа хэлтэй** косноязычный, невнятно говорящий; **хэл цэвэршүүлэгч / хэл цэвэр байлгахыг оролдогч** пурист; **хэл цэвэршүүлэх ёс / хэл цэвэр байлгах оролдлого** пуризм; **хэл чинь хат / хэл чинь хөлд!** хараал. типун тебе на язык (ругательство); **ХЭЛ шинжээч** лингвист, языковед; **хэл ширүүн** грубый на слова; **хэл эвдрэх** искажаться, портиться (о языке); **хэл ээдрэх** говорить неясно; произносить звуки с трудом; **хэл ээрүү** заикание, лепет; **хэлэн дээр** на словах (т.е. не на деле); на каком-н. языке; 2) известие, сообщение; **хэл авах** получать сообщение, известие; снимать допрос с военнопленного; **хэл болох / хэл дуулгах** сообщать; **хэл залгах** доставлять известие; сообщать, извещать; **хэл залгуулах** передавать сообщение, известие (устно); поручать передавать устное известие через кого-л.; сообщать, извещать; **хэл зөөх** быть посредником, передатчиком вестей; **хэл мэдээ** сообщение, известие; **хэл мэдээ авалцах** обмениваться новостями (напр. по телефону); **ХЭЛ мэдээ гаргах** делать сообщение; **хэл мэдээ нэвтрүүлэх** передать, делать сообщение; сообщать, извещать; **хэл мэдээгүй** нет вестей, ничего не известно; ни слуху, ни духу; **хэл хүргэх** сообщать, передавать, доставлять известие; **хэл явуулах** посылать, передавать известие устно через кого-л.; **ХЭЛ ам** хорш., яриа. пересуды, кривотолки, раздоры; **хэл ам хийх** ссориться, сеять раздор.

**ХЭЛБИЙГҮҮ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠭᠦᠭᠦ</sup> 1) несколько наклонный, немного наклонный, слегка покатый; **дэндүү хазгай хэлбийгүү газар** несколько наклонная местность; 2) криводушный, пристрастный; **хэлбийгүү зан аальтай хүн** пристрастный человек.

**ХЭЛБИЙГҮҮДҮҮ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠭᠦᠭᠦ</sup> 1) наклонившийся, покосившийся; 2) криводушный, пристрастный.

**ХЭЛБИЙГҮҮДЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠭᠦᠭᠦ</sup> быть наклонным, покатым.

**ХЭЛБИЙЛГЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ</sup> хэлбийх-ийн үйлдүүл. 1) наклонять, склонять; колебать; **өөрийн талд хүчний ихэнхийг хэлбийлгэх** оставить за собою перевес сил; **гуйвуулан хэлбийлгэгч бөөрөнхий нар** у.т. оппортунисты; 2) искривлять, извращать; исказить.

**ХЭЛБИЙЛТ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠲᠦ</sup> уклон; **барууны хэлбийлт** у.т. правый уклон.

**ХЭЛБИЙЛТГҮЙ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠲᠦᠭᠦᠢ</sup> · <sup>ᠬᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠲᠦ</sup> / <sup>ᠲᠡᠭᠦᠢ</sup> неуклонный.

**ХЭЛБИЙХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠬ</sup> 1) склоняться, наклоняться, крениваться; **ийш тийш хэлбийх** наклоняться то туда, то сюда, колебаться; 2) уклоняться; склоняться к закату (о солнце); **нар хэлбийв** солнце перешло за полдень; солнце

склонилося к закату; **насны наран хэлбийсэн** хэлц. на старости лет; **журмаас хэлбийх** уклоняться от линии; 3) пристрастно держать одну сторону; 4) колебаться; **ийш тийш хэлбийх бөөрөнхийлөх зан гаргах** вносить дух колебания и оппортунизма.

**ХЭЛБИЙЧИХЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬ</sup> хэлбийх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛБҮҮ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠦᠭᠦ</sup> покатый, наклонный; склонившийся в сторону; **хэлбүү газар** неровная наклонная местность; косогор.

**ХЭЛБҮҮДЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠳᠡᠬ</sup> быть покатым, наклонным, косым.

**ХЭЛБҮҮЛЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬ</sup> хэлбэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛБҮҮР** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠷ</sup> колодка, болванка; форма; **хэлбүүр бүргүй** буж.

**ХЭЛБҮҮРДҮҮЛЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ</sup> хэлбүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛБҮҮРДЧИХЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬ</sup> хэлбүүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛБҮҮРДЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬ</sup> 1) увеличивать, расширять что-л. при помощи колодки, болванки, формы; 2) придавать форму при помощи колодки, болванки; формовать.

**ХЭЛБЭГИЙ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠭᠢᠶᠢ</sup> хэлбийгүү-г үз.

**ХЭЛБЭГНҮҮЛЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬ</sup> хэлбэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛБЭГНЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠭᠦᠨᠡᠬ</sup> хазганах-ыг үз., прихрамывать, идти переваливаясь с боку на бок.

**ХЭЛБЭГЭР** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠷ</sup> 1) наклонный, покатый; 2) кривой на один бок, кривобокий, косой.

**ХЭЛБЭГЭРДҮҮЛЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ</sup> хэлбэгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛБЭГЭРДЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬ</sup> быть слишком наклонным, покатым.

**ХЭЛБЭЛЗҮҮЛЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ</sup> хэлбэлзэх-ийн үйлдүүл., наклонять, колебать; шилж. приводить в сомнение.

**ХЭЛБЭЛЗЧИХЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠬ</sup> хэлбэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛБЭЛЗЭЛ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠯ</sup> колебание, качка; колыхание; **үнийн хэлбэлзэл** колебание цен.

**ХЭЛБЭЛЗЭЛГҮЙ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠯᠭᠦᠢ</sup> · <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠯ</sup> / <sup>ᠭᠦᠢ</sup> не колебаясь, без колебаний.

**ХЭЛБЭЛЗЭЛТ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠯᠲᠦ</sup> / хэлбэлзэл-ийг үз.

**ХЭЛБЭЛЗЭХ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬ</sup> 1) наклоняться набок, накреняться; покачиваться; колыхаться, колебаться; **хэлбэлзэн гүйх** бежать, бросаясь из стороны в сторону; 2) шууд ба шилж. колебаться; **үнэ хэлбэлзэж байна** цены колеблются.

**ХЭЛБЭЛЗЭХГҮЙ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠭᠦᠢ</sup> · <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬ</sup> / <sup>ᠭᠦᠢ</sup> не колебаться; без колебаний.

**ХЭЛБЭЛЗЭХҮҮН** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠬᠦᠨ</sup> : **дууны хэлбэлзэхүүн** ёгт. звуковое колебание.

**ХЭЛБЭЛЗЭЭ** <sup>ᠬᠡᠯᠪᠡᠯᠵᠡᠭᠡ</sup> колебание.

**ХЭЛБЭР** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷ 1) форма; вид; фигура; **газрын хэлбэр** форма земли; рельеф местности; **газрын хэлбэр судлагч** геодезист; **газрын хэлбэр судлал** геоморфология; **дүрс хэлбэр / хэлбэр дүрс** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷ хорш. форма, вид; **дүрс хэлбэрээ алдсан** утративший форму, обезображенный; **маяг хэлбэр / хэлбэр маяг** хорш. форма, вид; **тамга тэмдгийн хэлбэр маяг** слепок с печати; **үг бүтэх хэлбэр** форма словообразования; **хэв хэлбэр** хорш. форма, вид; **хэлзүйн хэлбэр** грамматическая форма; **шүлгийн хэлбэр** форма стиха; **янз хэлбэр . хэлбэр янз** хорш. форма, вид; **хэлбэр төдий а)** формальный; б) формально; **хэлбэрээ олох** получить форму, оформиться; 2) делание, изготовление.

**ХЭЛБЭРГҮЙ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠭᠦᠢ · ᠬᠡᠯᠪᠡᠷ ᠶᠡᠨ **1.** 1) бесформенный; 2) несклоняющийся; 3) твёрдый, постоянный; **2.** твёрдо, постоянно.

**ХЭЛБЭРДҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэлбэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛБЭРДЧИХЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠳᠠᠬᠢᠬᠡᠬᠡ хэлбэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛБЭРДЭГЧ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠳᠡᠭᠴᠢ формалист.

**ХЭЛБЭРДЭЛ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠳᠡᠯ формализм; формальность.

**ХЭЛБЭРДЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠳᠡᠬᠡ **1.** быть формальным; проявлять формальное отношение к чему-л.; соблюдать внешние формальности; **2.** хэлбэрдэхүй-г үз., хүнд суртлын хэлбэрдэх ёс бюрократический формализм; **3.** формалистический; **урлагт хэлбэрдэн завхруулах явдалтай тэмцэх** бороться с формалистическими извращениями в искусстве.

**ХЭЛБЭРДЭХҮЙ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠳᠡᠬᠦᠢ формализм.

**ХЭЛБЭРЖИХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠵᠢᠬᠡ оформляться.

**ХЭЛБЭРЖҮҮЛЭГЧ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ оформитель.

**ХЭЛБЭРЖҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэлбэржих-ийн үйлдүүл., **1.** оформлять; формировать; **модны оройг хэлбэржүүлэх** формировать кроны деревьев; **2.** хэлбэржүүлэхүй-г үз.

**ХЭЛБЭРЖҮҮЛЭХҮЙ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦᠢ оформление.

**ХЭЛБЭРЖЧИХЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ хэлбэржих-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛБЭРИС** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠢᠰ : хэлбэрис хайварис хорш. вразвалку, покачиваясь (о походке).

**ХЭЛБЭРТ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠲᠢ имеющий форму; **үндэсний хэлбэрт нийгэм журмын чанарт** хуучир. национальная по форме и социалистическая по содержанию (о культуре).

**ХЭЛБЭРТЭЙ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠲᠡᠢ имеющий вид, форму; **бамбай хэлбэртэй булчирхай** шитовидная железа; **бөмбөрцөг хэлбэртэй байх** иметь форму шара; **үндэсний хэлбэртэй нийгэм журмын агуулгатай соёл** хуучир.

культура, национальная по форме, социалистическая по содержанию; **хий хэлбэртэй** газообразный; **хоолой хэлбэртэй** трубчатый.

**ХЭЛБЭРТЭН** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠲᠡᠨ / хэлбэртэй-н олон.

**ХЭЛБЭРҮҮ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠦᠭᠦ 1) покосившийся в сторону, кривой, косой; наклоненный на бок, кривобокий; 2) пристрастный; 3) лукавый, неискренний; **үүн түүнд цөм хэлбэрүүгүй** беспристрастный, нейтральный.

**ХЭЛБЭРҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэлбэрэх-ийн үйлдүүл., 1) наклонять в сторону; 2) совращать с правильного пути.

**ХЭЛБЭРХИЙ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠬᠢᠢ 1) склоняющийся (в сторону), наклоняющийся; качающийся; 2) колеблющийся.

**ХЭЛБЭРШГҮЙ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠰᠬᠦᠢ · ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠰᠬᠢᠶᠢ неуклонный; непоколебимый; неизменный; **хэлбэршгүй бат найрамдал** непоколебимая дружба.

**ХЭЛБЭРШИЛ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠰᠢᠯ формация; **нийгэм эдийн засгийн хэлбэршил** общественно-экономическая формация.

**ХЭЛБЭРШИХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠰᠢᠬᠡ формироваться.

**ХЭЛБЭРШҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэлбэрших-ийн үйлдүүл., формировать.

**ХЭЛБЭРШЧИХЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠰᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ хэлбэрших-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛБЭРЭЛ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯ 1) у.т. уклон; **барууны хэлбэрэл** правый уклон; **барууны хэлбэрэлтэй тэмцэх** борьба с правым уклоном; **ямар ч хэлбэрэл завхралгүйгээр** без каких-либо уклонов и искривлений; **хэлбэрлийн бодлого** уклонизм; 2) наклон, склон, покатость; 3) непостоянство, колебание, уклонение.

**ХЭЛБЭРЭЛГҮЙ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠭᠦᠢ · ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯ **1.** неуклонный; **2.** неуклонно.

**ХЭЛБЭРЭЛЗЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠵᠡᠬᠡ 1) метаться, бегать из стороны в сторону (напр. о джейране); 2) склоняться на сторону, наклоняться; качаться, покачиваться (при ходьбе).

**ХЭЛБЭРЭЛТ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠲᠢ / хэлбэрэл-ийг үз.

**ХЭЛБЭРЭЛТГҮЙ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠢ · ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠲᠢ **1.** неуклонный; последовательный; **хэлбэрэлтгүй өсөлт** неуклонный рост; **2.** неуклонно; последовательно.

**ХЭЛБЭРЭЛТЭЙ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠲᠡᠢ уклоняющийся; постоянный; имеющий вид, форму.

**ХЭЛБЭРЭЛТЭН** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠲᠡᠨ / хэлбэрэлтэй-н олон., уклонист, уклонисты; **үндэсний хэлбэрэлтэн** национал-уклонисты.

**ХЭЛБЭРЭХ** ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠬᠡ 1) уклоняться, сходить с правильного пути; **хэлбэрэн гуйвах** уклоняться, сходить с правильного пути; 2) поступать неискренне, лукаво; 3) относиться пристрастно к чему-л.; 4) склоняться, наклоняться (на сторону); склоняться к закату (о

солнце); **нар хэлбэрэв** солнце стоит низко над горизонтом, близится к закату.

**ХЭЛБЭРЭЭГҮЙ** *ᠬᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠭᠡᠭᠦᠢ* 1) несклоняющийся (на сторону); неуклоняющийся; 2) твёрдый, постоянный.

**ХЭЛБЭС** *ᠬᠡᠯᠪᠡᠰ* : **хэлбэс хийх** покачнуться.

**ХЭЛБЭТҮР:** *ᠬᠡᠯᠪᠡᠲᠦᠷ* **хэлбэтүр сар** хуучир.

название месяца гона кабана (у бурятов).

**ХЭЛБЭХ** *ᠬᠡᠯᠪᠡᠬ* чинить сапоги, набивая их чем-н. (вместе колодки); **хэлбүүрдэх 1)**-ийг үз.

**ХЭЛБЭЦГЭЭХ** *ᠬᠡᠯᠪᠡᠴᠭᠡᠬ* **хэлбэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ХЭЛБЭЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠪᠡᠴᠢᠬᠡᠬ* **хэлбэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛГИЙ** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢ* 1) немой; безъязычный; **хэл хэлгий** хорш. немой; **хэлгий адгуус** бессловесный скот; **хэлгий болох** онеметь; 2) косноязычный; заикающийся; заика; **хэлгий хэлэх** говорить косноязычно; † **хэлгий сарнаа** ург. алая сарана; лилия японская; **хэлгий цэцэг** ург. гиацинт; **хэлгий уураг** молозиво, выделяемое после рождения детёныша животных.

**ХЭЛГИЙВТЭР** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠪᠲᠦᠷ* косноязычный.

**ХЭЛГИЙДҮҮ** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠳᠦᠦ* слишком косноязычный.

**ХЭЛГИЙДҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠳᠦᠯᠡᠬ* **хэлгийдэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛГИЙДЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬ* **хэлгийдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛГИЙДЭХ** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠳᠡᠬ* быть косноязычным.

**ХЭЛГИЙЛЭХ I** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠯᠡᠬ I* говорить невнятно при ласке, сюсюкать (о детях).

**ХЭЛГИЙЛЭХ II** становиться слишком косноязычным.

**ХЭЛГИЙРЭХ** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠷᠡᠬ* сгущаться при кипячении (о молоке).

**ХЭЛГИЙТҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠲᠦᠯᠡᠬ* **хэлгийтэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛГИЙТЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠲᠴᠢᠬᠡᠬ* **хэлгийтэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛГИЙТЭХ** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠲᠡᠬ* говорить косноязычно.

**ХЭЛГИЙХЭН** *ᠬᠡᠯᠭᠢᠢᠬᠡᠨ* **хэлгий**-н багас.

**ХЭЛГҮЙ** *ᠬᠡᠯᠭᠦᠢ* · *ᠬᠡᠯ* / *ᠭᠡᠨ* **1.** неумеющий говорить; немой; **хэлгүй болох / хэл нь татах** лишаться языка, неметь, становиться немым, без языка; **хэлгүй ээрэм** заика, косноязычный; **2.** без вести, бесследно; **хэлгүй алга болох** пропадать без вести, исчезать бесследно.

**ХЭЛГЭЛЗЭХ** *ᠬᠡᠯᠭᠡᠯᠵᠡᠬ* сильно запинаться, заикаться.

**ХЭЛДЭГЧЛЭН** *ᠬᠡᠯᠳᠡᠭᠴᠢᠯᠡᠨ* как говорят.

**ХЭЛЗҮЙ** *ᠬᠡᠯᠵᠦᠢ* · *ᠬᠡᠯ* / *ᠵᠡᠢ* грамматика.

**ХЭЛЗҮЙН** *ᠬᠡᠯᠵᠦᠢᠨ* *ᠬᠡᠯ* / *ᠵᠡᠢ* *ᠨ* **хэлзүй**-н харьяал., грамматический; **хэлзүйн дасгал** грамматическое упражнение.

**ХЭЛЛҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* **хэллэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛЛЭГ** *ᠬᠡᠯᠯᠡᠭ* выражение, оборот речи; **өвөрмөц хэллэг** идиома; **хэвшмэл хэллэг** фразеология.

**ХЭЛЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠯᠡᠬ* говорить беспрестанно, толковать; обсуждать, совещаться; **тайлбарлан хэллэх** растолковывать; **хэллэгч түшмэл** түүх. докладчик при шести министерствах, считавшийся третьим членом прокурорского приказа.

**ХЭЛЛЭЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬ* **хэллэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛМЭГДҮҮЛЭЛ** *ᠬᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠦᠯᠡᠯ* 1) ущерб; 2) репрессия.

**ХЭЛМЭГДҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠦᠯᠡᠬ* **хэлмэгдэх**-ийн үйлдүүл., 1) репрессировать; 2) наносить вред, ущерб.

**ХЭЛМЭГДЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠴᠢᠬᠡᠬ* **хэлмэгдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛМЭГДЭЛ** *ᠬᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠡᠯ* 1) разорение, опустошение; урон, ущерб; 2) репрессия.

**ХЭЛМЭГДЭХ** *ᠬᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠡᠬ* 1) подвергаться разорению; терпеть урон, ущерб; **дайны хөлд хэлмэгдсэн иргэд** население, разорённое войной; 2) репрессироваться, подвергаться репрессии.

**ХЭЛМЭРЧ** *ᠬᠡᠯᠮᠡᠷᠴ* устный переводчик; хуучир. толмач; **хэлийг урнаар мэдэгч хэлмэрч** хорошо знающий язык переводчик.

**ХЭЛМЭРЧИЛЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠮᠡᠷᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬ* **хэлмэрчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛМЭРЧЛҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠮᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ* **хэлмэрчлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛМЭРЧЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠮᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠬ* устно переводить, делать устный перевод; быть переводчиком; **над хэлмэрчилж өгнө үү** переведите мне, пожалуйста.

**ХЭЛНИЙ** *ᠬᠡᠯ* / *ᠨᠢ* **хэл(н) 3)** — ий харьяал., языковой; **хэлний дүрэм** грамматика; **хэлний татлага** выговор, произношение; наречие; **хэлний удист** учитель, наставник, риши; **хэлний урсгал** предание; **хэлний үг** язык, наречие; **хэлний шинжлэл** языкознание, лингвистика; **ерөнхий хэлний шинжлэл** общее языкознание; **хэлний шинжлэлч** языковед, лингвист.

**ХЭЛСЭНЧЛЭН** *ᠬᠡᠯᠰᠡᠨᠴᠢᠯᠡᠨ* как говорили.

**ХЭЛТ** *ᠬᠡᠯᠲᠦ* **хэлтэй**-г үз.

**ХЭЛТГИЙ** *ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢ* **1.** 1) покривившийся набок, покосившийся, кривой, косой; 2) односторонний (в судебном деле); однобокий; половинчатый; **хэлтгий арал** полуостров; **хэлтгий ашиг завшаан** односторонняя выгода; **хэлтгий сар** полумесяц, серп луны, месяц в ущербе; неполная луна; **хэлтгий уянга** утга.зох. неровные стихи; **хэлтгий хэнгэрэг** одноручный бубен, однобокий барабан (обтянутый кожей с одной стороны); **2.** криво, боком; **малгайгаа хэлтгий өмсөх** надевать шапку набекрень; **хэлтгий суух** сидеть боком;

**ХЭЛТГИЙ ҮЗЭХ** шилж. делать несправедливое заключение; относиться пристрастно; **3. 1)** уклон; **баганын хэлтгий** отклонение столба; **2)** обломок, осколок; часть чего-л.; **олсны хэлтгий** прядь волокна, конопля.

**ХЭЛТГИЙВТЭР** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠪᠲᠦᠷ** что-либо немного покосившееся, немножко несимметричное.

**ХЭЛТГИЙДҮҮ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠳᠦᠭᠦ** довольно покосившийся.

**ХЭЛТГИЙДҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** хэлтгийдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛТГИЙДЧИХЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠳᠦᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** хэлтгийдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛТГИЙДЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠳᠡᠬᠡ** 1) быть слишком покосившимся, кривым; покатым; 2) шилж. терпеть ущерб односторонне.

**ХЭЛТГИЙЛЧИХЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠠᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** хэлтгийлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛТГИЙЛЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠡᠬᠡ** 1) делать кривым, косым, покатым; наклонять на сторону, накренивать, искривлять; **хэлтгийлэн эсгэх** кроить косо, клиньямы; 2) шилж. заставлять выполнять что-л. односторонне.

**ХЭЛТГИЙХЭН** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠬᠡᠨ** хэлтгий-н багас.

**ХЭЛТГЭНЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠨᠡᠬᠡ** часто кривиться, коситься, валиться на бок.

**ХЭЛТГЭР** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠷ** хэлтгий-г үз.

**ХЭЛТИЙЛГЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠡ** хэлтийх-ийн үйлдүүл, кривить, валить набок, наклонять, кренивать; погнуть.

**ХЭЛТИЙХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠬᠡ** коситься, наклоняться, крениваться; покачнуться; склоняться на сторону; **өрөөсөн тийшээ хэлтийх** коситься, наклоняться набок; **жин өрөөсөн тийшээ хэлтийв** весы покосились в сторону.

**ХЭЛТИЙЧИХЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** хэлтийх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛТЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠡ** хэлтлэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛТЛЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠡᠬᠡ** откальывать, отламывать; оторвать; **цэрд хэлтлэн авав** он отколол кусок мела.

**ХЭЛТРҮҮЛЭГДЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** хэлтрүүлэх-ийн үйлдэгд., быть освобождённым, избавленным (от наказания, налога); ПОЛУЧИТЬ амнистию; **хариуцлагаас хэлтрүүлэгдэх** освободиться от ответственности.

**ХЭЛТРҮҮЛЭЛ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠡᠯᠡ** хэлтрүүлэлт-ийг үз.

**ХЭЛТРҮҮЛЭЛТ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠡᠯᠡᠲᠦ** освобождение (от взыскания, налога); избавление (от наказания); **албан татварын хөнгөлөлт хэлтрүүлэлт** льготы по налогам.

**ХЭЛТРҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠡᠬᠡ** хэлтрэх-ийн үйлдүүл, освободить, освободить (от наказания, налога); простить, амнистировать; **амь биеэ хэлтрүүлэх** щадить жизнь чью-л.; **гувчуур хэлтрүүлэх** слагать оброк; **ногдол татварын**

**зарим хувийг хэлтрүүлэх** слагать некоторую часть причитавшегося налога; **татвараас хэлтрүүлэх** освободить от налогов; **цэрэгт мордуулах явдлыг хэлтрүүлэх** освобождают от призыва в армию; **цэргийн албанаас хэлтрүүлэх үнэмлэх** белый билет; **ял хэлтрүүлэх** помиловать, амнистировать; **ял хэлтрүүлэх тухай бичиг** акт об амнистии; **ноогдох ялаас хэлтрүүлэх** освобождать от положенного наказания; давать амнистию, амнистировать; **ялт хүнийг хэлтрүүлэх** прощать преступника, виноватого, виновного; **хэлтрүүлэх зарлиг** хуучир. манифест об амнистии.

**ХЭЛТРЭГДЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠳᠡᠬᠡ** хэлтрэх -ийн үйлдэгд., быть освобождённым, избавленным от чего-л., получить амнистию; **албан татвараас бүрмөсөн чөлөөлөгдөн хэлтрэгдсэн** полностью освобождённый от налогов

**ХЭЛТРЭХ I** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠬᠡ** откальваться, отламываться, отпадать; отколоться; расходиться, давать трещину; **баруун зүг хэлтрэв** расходились (откололись) и ушли на запад; **хэлтрэн унах** отпадать куском; **хэлтрэч холтрох** отклеиваться, отпадать, отваливаться, отскакиваться.

**ХЭЛТРЭХ II** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠬᠡ** шилж. Избавляться (от налога), освобождаться (от наказания), Уклоняться (от пени); **амь хэлтрэх а)** избавляться от смерти; **б)** быть амнистированным; **амь хэлтрэч гарах** спасать свою жизнь; спасаться; **ял хэлтрэх** освободиться от наказания.

**ХЭЛТЧИХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠬᠡ** 1) хэлтрэх-ийн нэгэнтээ, отколоться, отломиться; **хажуунаасаа хэлтчив** откололся с боку; 2) хэлтлэх-ийн олонтаа., откальваться, отламываться.

**ХЭЛТЭГ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠭᠡ** загас. карась.

**ХЭЛТЭГНҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** хэлтэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛТЭГНЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** качаться, покачиваться из стороны в сторону; **ширээ хэлтэгнэж байна** стол качается.

**ХЭЛТЭЙ I** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠡ** с языком; имеющий язык.

**ХЭЛТЭЙ II** шилж. знающий какой-л. язык; говорящий на каком-л. языке; **анх цагт нангиад хэлтэй байгаад эцэстээ мартав** сначала знал китайский язык, а потом забыл; **орос хэлтэй** владеющий русским языком; говорящий по-русски; 3) одарённый речью; **анх ярих хэлтэй болсон цагаас эхлэн** с тех пор как впервые приобрела дар речи (о человечестве); **ХЭЛТЭЙ амтай** хорш. бойкий на язык; не лезет за словом в карман; мастер поговорить; **муу хэлтэй** злоязычие; злоязычник.

**ХЭЛТЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠡᠵᠦᠯᠡᠬᠡ** хэлтэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛТЭЛЗЧИХЭХ** **ᠬᠡᠯᠲᠦᠭᠢᠢᠯᠡᠵᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** хэлтэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛТЭЛЗЭХ** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠯᠢᠵᠡᠬᠡ* коситься, кривиться, валиться на бок.

**ХЭЛТЭЛЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* хэлтлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛТЭНХИЙ** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠨᠬᠢᠶᠢ* 1. разбитый; искромсанный; обитый; с отбитыми краями; **хэлтэнхий аяга чашка** с отбитыми краями; 2. обломок, черепок.

**ХЭЛТЭРХИЙ** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠷᠬᠢᠶᠢ* 1. осколок, обломок; кусок; **шилний хэлтэрхий** осколок стекла; **хэлтэрхий үртэс** обрывок, обрезок; **хэлтэрхий хэсэг** обломок, осколок; 2. отломившийся, отколовшийся.

**ХЭЛТЭРЧИХЭХ I** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ I* хэлтрэх I-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛТЭРЧИХЭХ II** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ II*-ын нэгэнтээ.

**ХЭЛТЭС I** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠰᠢ* отдел, отделение; часть, секция; сектор; департамент; филиал; **зохиолын хэлтэс / зохион байгуулах хэлтэс** организационный отдел, орготдел; **мал аж ахуйн хэлтэс** отдел скотоводства; **ойн аж ахуйн хэлтэс** департамент лесного хозяйства; **орлого зарлагын дансны хэлтэс** бюджетный отдел; **улс төрийн хэлтэс** политический отдел; **уурын тэрэгний хэргийг шалган байцаах хэлтэс** хуучир. инспекция по автотранспорту; **ухуулан боловсруулах хэлтэс** отдел агитации и пропаганды, агитпропотдел; **хэрэг хамаарах хэлтэс** хуучир. Экспедиторская (экспедиция для приёма и отправки бумаг в присутственных местах); **ХЭЛТСИЙН туслагч** помощник начальника отделения; **хэлтсийн шийтгэгч** түүх. начальник отделения (в ревизионной комиссии по уголовным делам).

**ХЭЛТЭС II** 1) обломок; 2) лепесток; **тэргүүлэгч цэцгийн хэлтэс** лепестки розы.

**ХЭЛТЭС III** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠰᠢ III* : хэлтэс хэлтэс хийх часто нагибаться, кривиться.

**ХЭЛТЭСХИЙГҮҮЗЭЙ** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠭᠦᠦᠵᠡᠶᠢ* будь осмотрителен!, поступай осторожно!, остерегайтесь!

**ХЭЛТЭСХИЙЖИН** *ᠬᠡᠯᠲᠡᠰᠢᠬᠢᠶᠢᠵᠢᠨ* хэлтэсхийгүүзэй-г үз.

**ХЭЛҮҮ** *ᠬᠡᠯᠦᠭᠦ* анаг. клитор.

**ХЭЛҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* 1) хэлэх-ийн үйлдүүл., велеть сказать; заставить высказать; **зорих саналыг хэлүүлэв** выспытал мысли, намерения; **үг хэлүүлэхгүй** не давать слова; хранить молчание; печатать на устах; 2) передавать, сообщать через кого-л.; **хүнээр хэлүүлэх** сообщать через кого-л.

**ХЭЛҮҮШТЭЙ** *ᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠰᠡᠬᠡᠶᠢ* такой, о котором следует говорить.

**ХЭЛХГЭР** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠷ* мешковатый, широченный (об одежде); Слишком большой, болтающийся; **хэлхгэр халхгар** хорш. болтающийся; **хэлхгэр цув** чрезмерно широкий плащ.

**ХЭЛХГЭРДҮҮ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ* чересчур мешковатый.

**ХЭЛХГЭРДҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хэлхгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛХГЭРДЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡ* хэлхгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛХГЭРДЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ* быть мешковатым, широченным (об одежде).

**ХЭЛХГЭРХЭН** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ* хэлхгэр-ийн багас.

**ХЭЛХИЙЛГЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* хэлхийх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛХИЙХ** *ᠬᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠬᠡ* быть мешковатым, широченным (об одежде); становиться слишком большим, болтаться на чем-л.

**ХЭЛХИЙЦГЭЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ* становиться слишком большим, болтаться на чем-л. (о многих).

**ХЭЛХИЙЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* хэлхийх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛХМЭЛ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠮᠡᠯ* нанизанный; **хэлхмэл яс** скелет.

**ХЭЛХҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хэлхэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛХЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* хэлхэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛХЭГДЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ* хэлхэх-ийн үйлдэгд., 1) нанизываться; 2) соединяться; продолжаться.

**ХЭЛХЭГНҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠩᠦᠯᠡᠬᠡ* хэлхэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛХЭГНЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ* развеваться, болтаться (напр. о слишком широкой одежде или слишком широком предмете, не соответствующем по величине тому, на кого она надета).

**ХЭЛХЭГНЭЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* хэлхэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛХЭЛДҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хэлхэлдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛХЭЛДЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠬᠡᠬᠡ* хэлхэлдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛХЭЛДЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ* хэлхэх-ийн үйлдэлд.

**ХЭЛХЭЛДЭЦГЭЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ* хэлхэлдэх-ийн олноор үйлдэх.

**ХЭЛХЭЛЗҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хэлхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛХЭЛЗЧИХЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠡ* хэлхэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛХЭЛЗЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ* хэлхэгнэх-ийг үз.

**ХЭЛХЭЛЦЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ* хэлхэх-ийг үйлдэлц.

**ХЭЛХЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠬᠡ* 1) нанизывать; продевать через отверстие; **мөөг хэлхэх** нанизывать грибы (на нитку или верёвку); **сүвд хэлхэх** нанизывать жемчуг; **эрхи хэлхэх** нанизывать чётки; перебирать чётки (во время молитвы); 2) шилж. соединять, собирать в одно; связывать вместе; 3) индексировать.

**ХЭЛХЭЦГЭЭХ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ* хэлхэх-ийн олноор үйлдэх.

**ХЭЛХЭЭ** *ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡ* 1) связка; 2) нить, шнурок для нанизывания; **эрхи хэлхээ** чётки, бусы; **хэлхээ тасарсан эрхи шиг** как порванная (нитка), на которую нанизаны чётки; ~ без хозяйина двор и сир и вдов; 3) верёвка, тетива

(по краям невода); 4) связь, род, последовательность, цепь; **гурван хэлхээ** хуучир. три вида связи, отношений (под которыми разумелись отношения между подданными и императором, между отцом и детьми и, наконец, между мужем и женою); **нэгэн үргэлж хэлхээ** сплошная цепь, звенья единой цепи; **нэгэн үргэлж хэлхээтэй болов** превратились в звенья единой цепи; **тоонын хэлхээ** связи, крестовины в дымнике юрты; **төрлийн хэлхээ** родственная связь, родство; 5) связь, связи, взаимоотношения; **хэлхээ барилдлага** хорш. связь, контакт; **хэлхээ бүхий** имеющий связь, находящийся в связи; **связанный** с чем-л.; **хэлхээ салбар** хорш. звенья; **хэлхээ тасарчээ** а) порвалась нитка, на которую нанизано что-л.; б) шилж. прервалась связь, прекратился контакт; **хэлхээ холбоо** хорш. связь, контакт; **ах дүүгийн хэлхээ холбоо** братские связи; **хэлхээ эмхлэгч** звеньево́й; 4) индекс, указатель; **нэрсийн хэлхээ** указатель имён; † **хэлхээ яс** скелет; **мөчийн хэлхээ** водяные часы.

**ХЭЛХЭЭГҮЙ** ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠦᠢ · ᠨᠡᠨᠠᠨᠢᠵᠠᠨᠨᠢ ненанизанный.

**ХЭЛХЭЭЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠦᠯᠡᠬᠡ ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛХЭЭЛЧИХЭХ** ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠠᠭᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛХЭЭЛЭХ** ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) снабжать шнурком для нанизывания; нанизывать; затягивать за верёвку (отверстие мешка), завязывать (мешок); 2) составлять индекс, индексировать; 3) шилж. быть в контакте, находиться в связи.

**ХЭЛХЭЭС** ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠰ 1) нить, шнурок, бечёвка (для нанизывания); 2) указатель, индекс; **үгийн хэлхээс** индекс.

**ХЭЛХЭЭСТЭЙ** ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠢ ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠢ-г үз.

**ХЭЛХЭЭТЭЙ** ᠬᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠲᠡᠢ 1) нанизанный; **утсанд хэлхээтэй** нанизанный на нитку; 2) имеющий связь, находящийся в связи; **связанный**, соединяемый; **туйлын ойр харилцаа хэлхээтэйгээр** в самой близкой связи, в самом тесном контакте; **хэлхээтэй яс** скелет.

**ХЭЛЦ** ᠬᠡᠯᠠᠴ 1. фраза; фразеология; **урт хэлц** длинная фраза; 2. фразеологический; **хэлц үгийн толь** фразеологический словарь.

**ХЭЛЦГЭЭХ** ᠬᠡᠯᠠᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ говорить, рассказывать (о многих).

**ХЭЛЦИЙН** ᠬᠡᠯᠠᠴᠢᠶᠢᠨ ᠬᠡᠯᠠᠴ-ийн харьяал., фразеологический.

**ХЭЛЦЭЛ** ᠬᠡᠯᠠᠴᠡᠯ сговор.

**ХЭЛЦЭХ** ᠬᠡᠯᠠᠴᠡᠬᠡ яриа. **ХЭЛЭЛЦЭХ**-ийг үз.

**ХЭЛЦЭЭ** ᠬᠡᠯᠠᠴᠡᠭᠡ яриа. **ХЭЛЭЛЦЭЭ**-г үз., **яриа хэлцээ** хорш. разговоры; **хэлцээ юу байх вэ!** бесспорно!

**ХЭЛЦЭЭГҮЙ** ᠬᠡᠯᠠᠴᠡᠭᠦᠢ · ᠨᠡᠮᠡᠭᠦᠨᠢ ᠳᠣᠭᠣᠪᠣᠷᠡᠨᠨᠢ 1) не имеющий договорённости; 2) бесспорный, безусловный.

**ХЭЛЦЭЭНГҮЙ** ᠬᠡᠯᠠᠴᠡᠭᠡᠨᠭᠦᠢ яриа. без спора, без спору.

**ХЭЛЦЭЭТЭЙ** ᠬᠡᠯᠠᠴᠡᠭᠡᠲᠡᠢ имеющий договорённость, соглашение; **хэлцээтэй хүүхэн** хуучир. невеста; **хэлцээтэй юм шиг** как будто договорились.

**ХЭЛЧ** ᠬᠡᠯᠠᠴ толмач; языковед.

**ХЭЛЧИХЭХ** ᠬᠡᠯᠠᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **ХЭЛЭХ**-ийн нэгэнтээ., сказать небрежно, нечаянно; слететь с языка; **санамсаргүй тэр үгийг хэлчив** слово нечаянно слетело с языка.

**ХЭЛШГҮЙ** ᠬᠡᠯᠠᠰᠭᠦᠢ невыразимый, несказанный.

**ХЭЛШИНЖЛЭГЧ** ᠬᠡᠯᠠᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠭᠠᠴᠢ · ᠬᠡᠯᠠᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠭᠠᠴᠢ языковед.

**ХЭЛШИНЖЛЭЛ** ᠬᠡᠯᠠᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠯ · ᠬᠡᠯᠠᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠯ языковедение; языкознание; лингвистика.

**ХЭЛШИНЖЛЭЛИЙН** ᠬᠡᠯᠠᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠯᠢᠶᠢᠨ ᠬᠡᠯᠠᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠯᠢᠶᠢᠨ ᠬᠡᠯᠠᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠯᠢᠶᠢᠨ **ХЭЛШИНЖЛЭЛ**-ийн харьяал., **ЯЗЫКОВЕДСКИЙ**, языковедный; лингвистический; **хэлшинжлэлийн асуудал** вопросы языкознания; **хэлшинжлэлийн мэргэжил** языковедческая дисциплина.

**ХЭЛШИНЖЛЭЛЧ** ᠬᠡᠯᠠᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠯᠠᠴᠢ · ᠬᠡᠯᠠᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠯᠠᠴᠢ **ХЭЛШИНЖЛЭГЧ**-ийг үз.

**ХЭЛЭГДЭХ** ᠬᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **ХЭЛЭХ**-ийн үйлдэгд., **БЫТЬ** предметом разговора.

**ХЭЛЭЛГҮЙ** ᠬᠡᠯᠡᠯᠭᠦᠢ · ᠨᠡᠮᠡᠭᠦᠨᠢ ᠳᠣᠭᠣᠪᠣᠷᠡᠨᠢ не говоря; **худал хэлэлгүй үл болно** не может не соврать; **юм хэлэлгүй** не говоря ни о чём.

**ХЭЛЭЛДЭХ** ᠬᠡᠯᠡᠯᠦᠳᠡᠬᠡ **ХЭЛЭХ**-ийн үйлдэлд., говорить с кем-л., разговоривать, беседовать.

**ХЭЛЭЛЦҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠯᠡᠯᠠᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ХЭЛЭЛЦЭХ**-ийн үйлдүүл., 1) заставлять разговоривать, вести беседу; 2) ставить на обсуждение, вносить на рассмотрение; **нийтийн хурлаар хэлэлцүүлэх** ставить на обсуждение общего собрания; **хэлэлцүүлэхээр оруулах** вносить на обсуждение; **хянан хэлэлцүүлэхээр оруулах** вносить на рассмотрение, ставить на обсуждение; **хэлэлцүүлбээс зохих** подлежащий обсуждению; **Ардыг Гэгээрүүлэх яамнаас тавьж хэлэлцүүлсэн асуудал** вопрос, внесённый (поставленный) на обсуждение Министерством просвещения; **хэлэлцүүлэн гүйцэтгүүлэх** ставить на обсуждение.

**ХЭЛЭЛЦЧИХЭХ** ᠬᠡᠯᠡᠯᠠᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **ХЭЛЭЛЦЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛЭЛЦЭГДЭХ** ᠬᠡᠯᠡᠯᠠᠴᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **ХЭЛЭЛЦЭХ**-ийн үйлдэгд., 1) быть обсуждаемым; подвергаться обсуждению; 2) быть предметом разговоров; **хошуу хотлоор хэлэлцэгдэх тул** вследствие того, что пошла повсеместно молва, так как стало предметом всеобщих разговоров.

**ХЭЛЭЛЦЭЛ** **ᠬᠡᠯᠡᠯᠢᠴᠡᠯ** беседа, разговор.

**ХЭЛЭЛЦЭЛГҮЙ** **ᠬᠡᠯᠡᠯᠢᠴᠡᠯᠦᠭᠦᠢ** · **ᠬᠡᠯᠡᠯᠢᠴᠡᠯ** **ᠶ᠋ᠢᠨ** не разговаривая, не обсуждая, без разговоров; не сговариваясь, без сговора; **юм хэлэлцэлгүй** не говоря ни о чём.

**ХЭЛЭЛЦЭХ** **ᠬᠡᠯᠡᠯᠢᠴᠡᠬ** **хэлэх**-ийн үйлдэлц., **1. 1)** разговаривать, беседовать, обсуждать, разбирать; трактовать; уговариваться; судить да рядить; **асуулт хэлэлцэх** обсуждать вопрос; **дэмий хэлэлцэх** зря болтать друг с другом; **зөвлөж хэлэлцэх** обсуждать, совещаться; советоваться; **олон хэлэлцэх хэрэггүй** нет нужды много разговаривать; **тавьж хэлэлцэх** ставить на обсуждение; **урьдаас хэлэлцэх** оговаривать, оговорить; **гэрээний болзлыг урьдаас хэлэлцэх** оговорить условия в договоре; **үг хэлэлцэх** вести разговор, беседовать, разговаривать; **хадам хэлэлцэх** устраивать сватовство; сватать; **харилцан хэлэлцэх** взаимно договариваться, заключать сделку, соглашение; **хянан хэлэлцэх** а) обсуждать; б) обсуждение; рассмотрение; **шүүмжлэн хэлэлцэх** обсуждать, разбирать; **чөлөөтэйгээр хэлэлцэж шүүмжлэх** свобода слова; критика, обсуждение; **шүүн хэлэлцэх** трактовать; **чухал асуудлыг шүүн хэлэлцэх** трактовать важные вопросы; **эм хэлэлцэх** сватать невесту; свататься; **ял хэлэлцэх** выносить, делать обвинительное заключение; **бүгдээрээ хэлэлцвэл буруугүй, бүлээн усаар угаавал хиргүй** зүйр. что тёплой водой вымыто, в том нет грязи, что обсуждено всеми, в том нет ошибки; **хэлэлцэн таслах** обсудить, решить; **хил хязгаарын будлианыг эв найрамдлаар хэлэлцэн таслах** ликвидировать пограничный конфликт мирным путём; **аливаа хэргийг хэлэлцэх дүрэм** порядок обсуждения дел; **2)** сговариваться, договариваться, улавливаться; **тохирон хэлэлцэх** согласовать, договориться; **театрт очихоор хэлэлцэж тохиров** договорились пойти в театр; **хэлэлцэж тогтоох** обусловить; **хэлэлцэж тогтоовоос зохих зүйлүүд** пункты, которые должны быть обусловлены; **хэлэлцсэн болзоонд** к обусловленному сроку; **3)** вести переговоры, приходиться к соглашению; **2. 1)** обсуждаемый, подлежащий обсуждению, разбору; **хэлэлцэх асуудал** обсуждаемый, разбираемый вопрос; повестка дня; **хэлэлцэх хэрэг** повестка дня; **хэлэлцэж тогтоовоос зохих зүйлүүд** пункты, которые должны быть обусловлены; **2)** условленный.

**ХЭЛЭЛЦЭЭ(Н)** **ᠬᠡᠯᠡᠯᠢᠴᠡᠢ** **1)** переговоры; уговор; **нууц хэлэлцээ** тайные переговоры; секретное соглашение; **яриа хэлэлцээ** разговоры, беседы; **хэлэлцээ бол мөнгөнөөс**

**эрхэм** уговор дороже денег; **хэлэлцээ таслан зогсоох** прервать переговоры; **хэлэлцээ хийх** вести переговоры; **2)** соглашение, договорённость; сделка; условие; **ам хэлэлцээ** устное соглашение, словесная договорённость; **гэрээ хэлэлцээ** соглашение; договорённость; **гэрээ хэлэлцээ хийх** заключать соглашение; **дэмий хэлэлцээ** пустые разговоры; **тарифийн хэлэлцээ** тарифное соглашение; **үг хэлэлцээ хөрөнгөний чанартай хэлэлцээний баримтууд** документы по сделкам имущественного характера; **хэлэлцээ болов** состоялось совещание; **хэлэлцээ тогтоох** установить, определить условия; **хэлэлцээ хэргийн товъёг** повестка дня; **бидний хооронд хэлэлцээгүй** у нас нет разногласий.

**ХЭЛЭЛЦЭЭР** **ᠬᠡᠯᠡᠯᠢᠴᠡᠢᠷ** соглашение; условие; **нууц хэлэлцээр** тайное соглашение; **хэлэлцээр зөрчих** нарушить условие.

**ХЭЛЭМ** **ᠬᠡᠯᠡᠮ** могущее быть сказанным; то, что можно, должно сказать; **хэлэм хэлэм юм бодогдон** думая о том, что можно было бы сказать.

**ХЭЛЭМГИЙ** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢ** бойкий на язык; разговорчивый; говорун; в карман за словом не лезть; **хэлэмгий доломгой** хорш. разбитной, бойкий на слова.

**ХЭЛЭМГИЙВТЭР** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢᠪᠲᠦᠷ** довольно бойкий на язык.

**ХЭЛЭМГИЙДҮҮ** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦ** чересчур бойкий на язык.

**ХЭЛЭМГИЙДЧИХЭХ** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬ** **хэлэмгийдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЛЭМГИЙДЭХ** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬ** быть чрезмерно разговорчивым.

**ХЭЛЭМГИЙРХҮҮ** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠦᠭᠦ** **хэлэмгийвтэр**-ийг үз.

**ХЭЛЭМГИЙРХҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬ** **хэлэмгийрхэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭЛЭМГИЙРХЭХ** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬ** кичиться красноречием, острословием; быть болтливим, надоедать болтовнёй.

**ХЭЛЭМГИЙТЭХ** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢᠲᠡᠬ** из тщеславия стремиться показать своё красноречие.

**ХЭЛЭМГИЙХЭН** **ᠬᠡᠯᠡᠮᠦᠭᠦᠢᠬᠡᠨ** **хэлэмгий**-н багас.

**ХЭЛЭН** **ᠬᠡᠯᠡᠨ** : **хэлэн халан** хорш. вяло, слабо.

**ХЭЛЭХ** **ᠬᠡᠯᠡᠬ** говорить; рассказывать; объяснять; сказать; **амандаа орсныг хэлэх** а) говорить то, что вздумается; б) шилж. сказать бешеную цену; **батлан хэлэх** уверять, утверждать; **минийх зөв гэдгийг би чамд батлан хэлье** уверяю тебя, что я прав; **буруу хазгай хэлэх** неправильно говорить, перевернуть; **бүх баримтыг буруу хэлэх** исказить все факты; **гажууд үг хэлэх** говорить не то, что надо, нужно; **гаргаж хэлэх**

излагать; **гэдрэг хэлэх** говорить в ответ, возражать; **давтаж хэлэх** говорить повторно, повторять; **дурамжхан хэлэх** процедить сквозь зубы; **дурласнаа хэлэх** объяснение в любви; **загатнасан газар нь маажсан юм шиг үг хэлэх** попасть в ТОН кому-л.; **миний хэлэх нь энэ буюу** это и есть то, о чём я говорю; об этом то я и говорю; **миний айсныг хэлэх юун** стоит ли говорить о том, что я перепугался; **муу хэлэх** говорить плохое о ком-л.; **облить, поливать** грязью; **мууг нь сөхөж муухайг нь хэлэх** яриа. за живое задеть (забрать, затронуть); **намайг хэн хэлэх вэ, нохойг хэн саах вэ** яриа. НИКТО мне не указ; **брать волю; действовать без рассудка; ноцтой үгээ хэлэх / ноцтой саналаа хэлэх** сказать своё веское слово; **нэмж хэлэх** добавлять к сказанному; **олон хэлэх** много говорить; быть многословным; **болтатъ; олон хэлэх улиг, цөөн хэлэх билиг** зүйр. умные речи серебро, а молчание — золото (үгчил. много говорить надоедливость, а меньше говорить — мудрость); **олон үг хэлэх** быть многословным; **өөр хэлэх юм байхгүй** больше не о чём говорить; **өөрөөр хэлбэл / өөрөөр хэлвээс** то есть; другими словами; иначе говоря; **би тэнд баасан гарагт, өөрөөр хэлбэл гуравдугаар сарын арван таванд очсон** я был там в пятницу, то есть пятнадцатого марта; **сайхан юм хэлэх** говорить нечто красивое; ~ кормить завтраками; **сайшаан хэлэх** отрекомендовать; **саналаа хэлэх** высказывать своё мнение; **тайлбарлан хэлэх** разъяснять словесно; давать словесное разъяснение; **ташааруулан хэлэх** перетолковать, перетолковывать; **угтаж хэлэх** говорить в ответ; перебивать чьи-л. слова; **урьдаас угтан хэлэх** предсказывать; предсказание; **урьдаар шинжлэн хэлэх** научно предсказать; **улаан нүүрэн дээр нь хэлэх** говорить в лицо; **учраа гаргаж хэлэх** представить свои объяснения; **үг хэлэх** произносить речь, выступать; **үг хэлэх зөвшөөрөл авах** взять слово; **үг хэлэх зөвшөөрөл олгох** предоставить кому-л. слово; **үг хэлэх эрхийг хасах** лишить кого-л. слова; **өөд гарах уруутай, үг хэлэх хариутай** зүйр., үгчил. идти в гору, будет спуск, сказать слово — будет ответ; ~ как аукнется, так и откликнется; **үг тод хэлэх** чеканить слова; **үг хэлж чадахгүй** быть не в состоянии говорить; **үлгэр хэлэх** рассказывать сказку, былинку; **үлгэрлэж хэлэх** фигурально выражаться; **үнэнийг хэлэх** говорить правду; **овгийг хазгай хэлэх** исказить фамилию; **халз хэлэх / улаан хэлэх** в упор сказать; **хариу хэлэх** отвечать; говорить в ответ; **хариулан хэлэх** говорить в ответ; **худал хэлэх** лгать; **хэдхэн**

**үгээр хэлэх** рассказать в немногих словах; **шивнэн хэлэх** говорить шепотом; **эргэцүүлэн бодсоноо хэлэх** высказать своё суждение; **шүүх хуралд өөрийн төрөлх хэлээр хэлэх эрх** право выступать на суде на родном языке; **хэлэхгүй өнгөрөх** умалчивать; **жишээлж хэлэхэд** к примеру, скажем (вводное слово); **ил хэлэхэд** с открытой душой, сердцем; **товч хэлэхэд** короче говоря; **үнэн сэтгэлээс хэлэхэд** по совести (говоря) сказать; **үнэнийг хэлэхэд / ний нуугүй хэлэхэд** по чести сказать; **шулуухан хэлэхэд** по чести сказать; **хийхэд хэцүү, хэлэхэд амархан** зүйр. сделать трудно, а сказать легко; **хэлэхэд төвөгтэй** труднопроизносимый; **хэлж бичүүлэх** диктовать; **хэлж өгөх** подсказывать; диктовать; **рассказывать кому-л.** (подчёркивается при этом, что действие совершается в пользу того, к кому действие обращено); **сообщать; хэлж өгөхөд чих нь цоорхой, хийж өгөхөд сав нь цоорхой** зүйр., үгчил. когда ему говорят, у него уши дырявые, а когда ему накладывают, у него посуда дырявая (о несговорчивом и жадном человеке); **хэлж ярих** говорить, рассказывать; **баяр хүргэж хэлсэн үг** приветственная речь; **хэлсний нь итгэхээр хийсний нь итгэ** больше верь делам, чем словам; **хэлсэнэ буцах / үгээ буцах** брать слово обратно (назад); **бить отбой; амаар хэлсэн** словесный; **үлгэрлэж хэлсэн хэллэг** фигуральное выражение; **хэлсэн ам байна** сказано сделано; **хэрчсэн мод бялдардаг хэлсэн үг мартагддаггүй** зүйр., үгчил. порезанное дерево склеится, а сказанное слово не забудется; ~ слово не воробей — вылетит не поймашь; **хэлсэн үгэнд итгэх** верить на слово; **хэлсэн үгэндээ эзэн болох** быть хозяином своего слова; **хэлсэн үгэндээ эзэн, идсэн хоолондоо сав болох** зүйр. без обиняков говорить; **хэлсэн үгэндээ эс хүрэх** не сдержать слово; **би эс хэлэв үү?** разве я не говорил?; не говорил ли я?; **хэлэх үг алга** ничего не скажешь; **хэлэх хэлэхгүй үг ярих** говорить всякую ерунду; ~ бобы разводить; **хэлэх сайн үгээ олж ядах** не в состоянии найти хорошие слова; **хэлэх сайн үгээ олохгүй магтах** до небес вознести (превознести); **хэлэхэд амархан хийхэд хэцүү** цэцэн. сделать трудно, а сказать легко; ~ близок локоть, да не укусишь; **хэлье гэж хэлсэнгүй, хэл халтираад хэллээ** оговорился; ~ конь о четырёх ногах, да (и тот) спотыкается; **хэлээд байхад** ведь говорят тебе (вам); **миний хэлснийг нэг ч хүнд бүү хэлээрэй!** никому не говори о том, что я сказал!

**ХЭМ I** ∞ мера; величина; пропорция; соразмерность; время; пределы, рамки; точка; градус; **буцлах хэм** точка кипения;

**найруулгын хэм** хувил. весовой состав; **нарны хэм** солнечные часы; **тэгш хэм** тоо. симметрия; **үйлдвэрлэх хүчний хэм** уровень производительных сил; **хөлдөх хэм** точка замерзания; **цагийн хэм** срок, время; **хэм айзамгүй** тусг. лирический беспорядок (үгчил. без меёры и ритма); **арван хэм дулаан** десять градусов тепла; **хэм үлгэр** гүн.ух. доказательство, довод; умозаключение; **хэм хэмдээ** пест, знай свою ступу; **хэм чацуу** тоо. равновеликий; **хэмийг мэдэгч** знающий меру, умеренный, воздержанный; **хэмийг үзэх** испытывать, исследовать; **хэмийн мухарт эс хүргэх** не доводить до предела, умерять; **хэмээс гажих а)** отклонение от нормы; б) выйти за (пределы, границы) рамки; **хэмээс нөгчсөн** хуучир. вышедший из меры, чрезмерный; **хэмээс хэтрэх** выходить из рамок.

**ХЭМ I** ᠬᠡᠮᠢ кровяное отверстие (в костях), кровяной мозг (в костях), губчатое вещество (больших трубчатых костей); **хим I**-ийг үз.

**ХЭМГҮЙ** ᠬᠡᠮᠦᠭᠡᠢ без меры, безмерный; непропорциональный; неумеренный; неводержанный; **хэмгүй их уйма**; **хэмгүй их мөнгө** уйма денег.

**ХЭМЖИГДЭЛ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠳᠡᠯ измерение.

**ХЭМЖИГДЭМ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠳᠡᠮ измеримый.

**ХЭМЖИГДЭХ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠳᠡᠬᠡ хэмжих-ийн үйлдэгд.

**ХЭМЖИГДЭХҮҮН** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠨ величина;

измеримое; **хоёр адил хэмжигдэхүүн** равные величины; **удирдан хувьсах хэмжигдэхүүн** тоо. аргумент, независимая величина;

**харилцан хэмжилт хэмжигдэхүүн** тоо. соизмеримые величины; **хязгааргүй бага хэмжигдэхүүн** тоо. бесконечно малая величина.

**ХЭМЖИГЧ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠴ 1. мерильщик, измеритель; **газар хэмжигч** геодезист; землемер; **холын хэмжигч** цэрэг. дальномерщик; **хэмжигчийн ухаан** хуучир. геометрия; 2. измеряющий.

**ХЭМЖИЛ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠯ измерение; **газар хэмжил** геодезия; землемерие; **газар хэмжилзүй** геодезия; **газар хэмжилзүйч** геодезист; **нэг гишүүнтийн хэмжил** тоо. измерение одноплемена.

**ХЭМЖИЛТ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠯᠲ хэмжил-ийг үз., **харилцан хэмжилт хэмжээ** тоо. соизмеримые величины.

**ХЭМЖИХ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠬ 1. измерять, мерить; **алдаж хэмжих** сделать ошибку при измерении, промерить; **айхтар хэмжлээ**, **алдаж хэмжлээ** шог. мерил да промерил; **буруу хэмжих** промер; **газар хэмжих хэрэгсэл** геодезический инструмент; **голын гүнийг хэмжих** промер глубины реки; **дутуу хэмжих** обмеривать, отмерить меньше, чем полагается; **өдөр цаг хэмжих** считать дни и

часы; **өндөр намыг хэмжих** измерять высоту; **өөрийнхөө саваар хэмжих** поставить на своём; мерить на свой аршин; **тасалгаа хэмжих** мерить комнату; **цэгүүдийн хэмжих ухааны орон** тоо. геометрическое место точек; 2. мерительный, измерительный; **хэмжих багаж хэрэгсэл** измерительный инструмент, прибор; 3. **хэмжихүй**-г үз.

**ХЭМЖИХҮЙ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠬᠠᠭᠤᠢ измерение; **хэмжихүй ухаан** геометрия.

**ХЭМЖИЦГЭЭХ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ измерять, мерить (о многих).

**ХЭМЖИШГҮЙ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠬᠡᠮᠵᠢᠰᠢᠭᠡᠢ неизмеримый; безмерный.

**ХЭМЖҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) хэмжих-ийн үйлдүүл.; 2) хэмжих-ийн үйлдэгд.

**ХЭМЖҮҮР** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠷ 1) измеритель, измерительный прибор; мерило; **газар хөдлөлийн хэмжүүр** сейсмограф; **өндрийн хэмжүүр** высотомер; **өнцөг хэмжүүр** теодолит; **угломер**; **халуун хүйтний хэмжүүр** шил термометр, градусник; **хурд хэмжүүр** спидометр; **хүчний хэмжүүр** динамометр; 2) критерий.

**ХЭМЖҮҮРДЭХ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ хэмжих-ийг үз.

**ХЭМЖҮҮРЛЭХ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠦᠷᠯᠡᠬᠡ 1) мерить, измерять; 2) расходуя бережно, сумеет сберечь.

**ХЭМЖЧИХЭХ** ᠬᠡᠮᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ хэмжих-ийн нэгэнтээ.

**ХЭМЖЭЭ(Н)** ᠬᠡᠮᠵᠢᠭᠡ 1) мера; размер; пределы; объём; масштаб; ставка; ценз; норма; формат; время, пора; расстояние, дистанция; **өдрийн ажлын хэмжээ** продолжительность рабочего дня; **хийсэн ажлын хэмжээ чанарт тохируулан** в соответствии с количеством и качеством проделанной работы; **ашгийн татварын хэмжээ** ставки подоходного налога; **бүх үйлдэхүүний хэмжээ** валовая продукция; **газрын хэмжээ** расстояние, дистанция; **тариалангийн газрын хэмжээ** размер посевов; посевная площадь; **тариалангийн газрын хэмжээг өргөжүүлэх** расширять посевную площадь; **хагалсан газрын хэмжээ** количество запаханной земли; запашка; **дээд хэмжээ** высшая мера; **ялын дээд хэмжээ** высшая мера наказания; казнь; **задгай хуудасны хэмжээ** формат в развёрнутый лист; **их багын хэмжээ** объём, величина, масштаб; **орлогын их багын хэмжээнд тохируулан** в соответствии с величиною дохода; **(цаасны) найман хэмжээ** формат в восьмушку; **насны хэмжээ** продолжительность жизни; возраст; **насны хэмжээ болох** достигать предельного возраста, умирать; **насны хэмжээ болов / үхлийн хэмжээ ирэв** пришёл смертный час; **норм хэмжээ** норма; **татварын хэмжээ**

размер налога; **татварын хэмжээг тэгшлэх** уравнять размер налога; **тоо хэмжээ** хорш. количество; **төлөөлөгчдийн тоо хэмжээ** количество делегации; **нэгэн тоо хэмжээгээр** в одном и том же количестве; **тойроны хэмжээ** периметр; **торгуулийн хэмжээ** размер штрафа; **тохиромжтой хэмжээ** подходящий размер; **хамгийн тохиромжтой хэмжээ** самый подходящий размер; **туйлын хэмжээ** предел; **туйлын бага хэмжээнд хүргэх** доводить до минимума; **уртын хэмжээ** длина, размер длины; **халуун хүйтний хэмжээ** температура; **хамгийн богино хэмжээ** кратчайшее расстояние; **харьцаат хэмжээ** паритет; **английн паунд стерлинг харьцаат хэмжээгээрээ таван доллартай тэнцэж байв** английский фунт стерлингов по паритету был равен пяти долларам; **хир хэмжээ** хорш. пределы, размер, сфера; **ажил явууллагын хир хэмжээ** сфера деятельности; **мэдлийн хир хэмжээ** орбита влияния; **чийг нойтны хир хэмжээ** степень влажности, влажность; **хөрөнгийн хэмжээ** имущественный ценз; **эд хөрөнгийн хэмжээг үл харгалзан** независимо от имущественного положения, ценза; **эрдмийн хэмжээ** образовательный ценз; **хувийн хэмжээ** удельный вес; **хураангуй хэмжээ** масштаб; **хүнд хөнгөний хэмжээ** вес; **төлөвлөгөөт хүчин чадлын хэмжээ** проектная мощность; **хэв хэмжээ** хорш. норматив; **хөдөлмөрийн бүтээмжийн хэв хэмжээ** норматив производительности труда; **хязгаарлал хэмжээ** ограничение; **хязгаар хэмжээтэй болгох** ставить в рамки, ограничивать; **цаг хэмжээ** хорш. время, пора; **зохистой цаг хэмжээгээр** в соответствующее время, в надлежащую пору; **эрх хэмжээ** хорш. права, компетенция; **власть; орбита влияния; эрх хэмжээний дотор** в пределах прав, компетенции; **хэмжээ авах** а) брать мерку; производить обмер; б) шилж. принимать меры, проводить мероприятие; **хэмжээ дамжаагүй** без меры; **хэмжээ зохицох** соразмерность; **авах хөлстэй хэмжээ зохицох зардал** траты, соразмерные заработку; **хэмжээ зохицсон** соразмерный; **хэмжээ таарах** соразмерность; **хэмжээ тавих** ставить отметку, знак меры; **хэмжээ тогтоох** лимитировать, устанавливать размер, количество; **хэмжээ хиргүй** безмерный, неограниченный, не имеющий пределов и норм; **хэмжээ хязгаар** хорш. пределы, границы, размеры; рамки, сфера (напр. действия закона); **ограничение; арван дөрөвдүгээр зүйлд заасан хэмжээгээр хязгаарлагдана** ограничен пределами, указанными в статье 14; **хэмжээ хязгааргүй** беспредельный, безмерный, безграничный, бесчисленный; неограниченный; **хэмжээ**

**хязгаартайгаар** в ограниченных размерах; **нэг адил хэмжээгээр** в том же размере; **бүх улсын хэмжээгээр** по всей стране; 2) уровень; степень; **аж амьдрал соёл боловсролын хэмжээ** материальный и культурный уровень; **дайны өмнөх хэмжээ** довоенный уровень; **мэдлэгийн хэмжээ** степень знания; **уран чадварын хэмжээ** степень мастерства; **ухамсрын хэмжээ** уровень сознательности, понимания; **хөгжлийн хэмжээ** уровень развития; **чийг нойтны хир хэмжээ** степень влажности, влажность; **ямар нэг хэмжээгээр** в некоторой степени; 3) мера, мероприятие; **арга хэмжээ** а) средства, способы; б) меры, мероприятия; **сурган хүмүүжүүлэх чанартай арга хэмжээ** меры воспитательного характера; **арга хэмжээ авах** принимать меры; **изыскивать средства, способы; заримдаг арга хэмжээгээр хязгаарлахгүй** не ограничиваться полумерами; **гэрээ хэмжээ** хорш. установление, узаконение; **дүрэм хэмжээ** хорш. положение, порядок, правило.

**ХЭМЖЭЭГҮЙ** **ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠦᠢ** 1. 1) неизмеримый, безмерный, безграничный, неограниченный; беспредельный; **тоо хэмжээгүй** бесчисленный; неисчислимый; неограниченный (по количеству); **ХЭМЖЭЭГҮЙ ЗАСАГ** неограниченная власть, деспотия; **хэмжээгүй эрх** неограниченная власть, абсолютизм; **хэмжээгүй эрхт засаг** монархия; самодержавная власть; 2) неумеренный, чрезмерный; ненормированный; 2. неизмеримо, безмерно, безгранично; **хэмжээгүй гайхах** безмерно удивляться.

**ХЭМЖЭЭГЭЭР** **ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠷ** хэмжээ-н үйлдэх., как... так и... ; **хичнээн хэмжээгээр** а) в каком размере?, сколько?; б) в каком размере, сколько.

**ХЭМЖЭЭЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷ** хэмжээлэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭМЖЭЭЛЦГЭЭХ** **ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷ** хэмжээлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ХЭМЖЭЭЛЧИХЭХ** **ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷ** хэмжээлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭМЖЭЭЛШГҮЙ I** **ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷ** хэмжээгүй-г үз.

**ХЭМЖЭЭЛШГҮЙ II** тоо. десять в шестьдесяттой степени.

**ХЭМЖЭЭЛЭЛ** **ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷ** ограничение.

**ХЭМЖЭЭЛЭХ** **ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷ** 1) мерить, измерять; 2) нормировать; ставить по росту, по ранжиру; 3) ограничивать; **хасаж хэмжээлэх** ограничивать.

**ХЭМЖЭЭНД** **ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠭᠡᠷ** в пределах, в меру чего-л.; **аж ахуй соёл боловсролын зохих хэмжээнд хүрэхэд** при достижении соответствующего уровня хозяйственного и

культурного развития; **арваад алхмын хэмжээнд** на расстоянии десяти шагов, шагах в десяти; **хотын хэмжээнд багтсан зүйл** объекты, размещённые в черте города.

**ХЭМЖЭЭС** (ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠰ) 1) отмеренный участок; 2) мера, мерило, масштаб; шкала; **газрын зургийн хэмжээс** масштаб карты; **уртын хэмжээс** линейная мера; **цалингийн хэмжээс** шкала заработной платы; **шингэний хэмжээс** меры жидкостей; **хэмжээс судлал** метрология; **метрийн хэмжээсийн аймаг** метрическая система мер.

**ХЭМЖЭЭСЛЭХ** (ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠬ) **хэмжээлэх**-ийг үз.

**ХЭМЖЭЭТ** (ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠲ) ограниченный, нормированный, в размере, имеющий меру, умеренный, мерный; знающий меру, умеренный; постоянный в своих действиях; **хэмжээт ажлын цаг** нормированное рабочее время; **хэмжээт торго** хуучир. покров на шаманском жертвеннике; **хэмжээт эрх** а) ограниченное право; б) конституционный; **хэмжээт эрхт хаан** конституционный монарх.

**ХЭМЖЭЭТЭЙ** (ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠲᠡᠢ) **хэмжээт**-ийг үз., **арван метрийн хэмжээтэй** десятиметровый, размером в десять метров; **их хэмжээтэй тэрэг** телега больших размеров; **олон өртөөний хэмжээтэй газар** на расстоянии многих уртонов; **тоо хэмжээтэй** ограниченное количество; количественно ограниченный; **хагас цагийн хэмжээтэй** получасовой; **хагас цагийн хэмжээтэй завсарлага** получасовой перерыв; **хязгаар хэмжээтэй болгох** ставить в рамки, ограничивать, определять; **хэмжээтэй жигнүүр** меры веса (весы и гири к ним); **хэмжээтэй идэх** есть в меру, соблюдая норму; **хэмжээтэй унтах** спать в течение определённых часов, спать ограниченно; **хэмжээтэй хямгатайгаар** в умеренных размерах.

**ХЭМЖЭЭТЭЙГЭЭР** (ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠲᠡᠢᠭᠡᠭᠡᠷ) **хэмжээтэй**-н үйлдэх., умеренно.

**ХЭМЖЭЭЧ** (ᠬᠡᠮᠵᠡᠭᠡᠴ) 1) меритель, измеритель; 2) хуучир. диалектик.

**ХЭМЛҮҮЛЭХ** (ᠬᠡᠮᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **хэмлэх** II-ийн үйлдүүл., дать обгладывать, заставить обгрызть и обглодать.

**ХЭМЛЭГДСЭН** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠭᠳᠢᠰᠡᠨ) изгрызанный, изъеданный.

**ХЭМЛЭГДЭХ** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠭᠳᠡᠬ) **хэмлэх**-ийн үйлдэгд., изгрызаться, изъедаться.

**ХЭМЛЭЛ** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠯ) ритм; ритмика; **шүлгийн хэмлэл** ритм стиха.

**ХЭМЛЭЛДЭХ** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠯᠳᠡᠬ) **хэмлэх** II-ийн үйлдэлд., 1. грызться, перегрызаться; **нохой хэмлэлдэв** собаки перегрызлись; 2. **хэмлэдэхүй**-г үз.

**ХЭМЛЭЛДЭХҮЙ** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠯᠳᠡᠬᠦᠢ) грызня.

**ХЭМЛЭЛЗҮЙ** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠯᠵᠦᠢ) **хэмлэх** хэлзүй. метрика.

**ХЭМЛЭЛТ** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠯᠲ) 1. ритмичность; 2. ритмический; **хэмлэлт хөдөлгөөн** ритмическое движение.

**ХЭМЛЭХ I** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠬ I) измерять, мерить.

**ХЭМЛЭХ II** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠬ II) 1. глодать, обгладывать; щипать траву (о лошади); грызть, обгрызать, закусывать (удила); **бие биеэ хэмлэх** грызть друг друга; **хазаараа хэмлэх** грызть удила; **яс хэмлэх** глодать кость; **хэмлэн мөлжих** глодать, грызть; **хэмлэн хазаж алах** загрызть насмерть; **хэлээд сурахгүй бол хэмлээд сурга** цэцэн. если не научить словами, научи болью кулаками (зубами); 2. **хэмлэхүй**-г үз.

**ХЭМЛЭХҮЙ** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠬᠦᠢ) грызня, обгрызание.

**ХЭМЛЭЦГЭЭХ I** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠴᠭᠡᠬ I) **хэмлэх** I-ийн олноор үйлдэх.

**ХЭМЛЭЦГЭЭХ II** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠴᠭᠡᠬ II) **хэмлэх** II-ын олноор үйлдэх.

**ХЭМЛЭЧИХЭХ I** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬ I) **хэмлэх** I-ийн нэгэнтээ.

**ХЭМЛЭЧИХЭХ II** (ᠬᠡᠮᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬ II) **хэмлэх** II —-ийн нэгэнтээ.

**ХЭМНҮҮЛЭХ** (ᠬᠡᠮᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬ) **хэмнэх** I, II-ийн үйлдүүл., 1) велеть мерить, заставить измерить; 2) приучать к умеренности, бережливости.

**ХЭМНҮҮР** (ᠬᠡᠮᠨᠦᠷ) мера, мерка, мерило; измеритель; масштаб; **өндөр богино хэмнүүр** высокомер, альтиметр; **секунд хэмнүүр** секундомер; **хийн хэмнүүр** газомер; **хуурай нойтны хэмнүүр / чийг хэмнүүр** гигрометр.

**ХЭМНЭГ** (ᠬᠡᠮᠨᠡᠭ) 1) пропорция; **тасрашгүй хэмнэг** непрерывная пропорция; **хэмнэг дундач** тоо. среднее пропорциональное; 2) тоо. уравнение.

**ХЭМНЭГДЭХ** (ᠬᠡᠮᠨᠡᠭᠳᠡᠬ) **хэмнэх**-ийн үйлдэгд., быть экономленными.

**ХЭМНЭГТ** (ᠬᠡᠮᠨᠡᠭᠲ) тоо. пропорциональный; **хэмнэгт чанар** пропорциональность.

**ХЭМНЭЛ I** (ᠬᠡᠮᠨᠡᠯ I) экономия; бережливость при расходовании чего-л., экономность; норма, мера.

**ХЭМНЭЛ II** измерение.

**ХЭМНЭЛГҮЙ** (ᠬᠡᠮᠨᠡᠯᠭᠦᠢ) **хэмнэх** **хэмнэл** безмерный; неумеренный, неэкономный.

**ХЭМНЭЛТ** (ᠬᠡᠮᠨᠡᠯᠲ) 1. 1) экономия; **арвилан хэмнэлт** сбережение, экономия; **түлш хэмнэлт** экономия в топливе; 2) тоо. пропорция; **тасралтгүй хэмнэлт** непрерывная пропорция; **хэмнэлт чанарыг илтгэгч коэффициент** пропорциональности; 2. пропорциональный.

**ХЭМНЭЛТЭЙ** (ᠬᠡᠮᠨᠡᠯᠲᠡᠢ) нормированный; **хэмнэлтэй болгох** делать нормальным, умерять; доводить до нормы, нормировать.

**ХЭМНЭЛЭГ** (ᠬᠡᠮᠨᠡᠯᠡᠭ) сбережение, экономия.

**ХЭМНЭХ I** (ᠬᠡᠮᠨᠡᠬ I) экономить; **арвилан хэмнэх / хэмнэн арвилах** относиться

экономно, экономить; **түлш хэмнэх** экономить топливо; **үгээ хэмнэж өгүүлэх** взвешивать свои слова, говорить обдуманно; **хайрлан хэмнэж үзэх** относиться бережливо, экономно расходовать; **мөнгөө хэмнэн зарцуулах** экономно расходовать свои деньги; **2.** экономичный; **хэмнэх арга** экономический способ; **3. хэмнэхүй-г** үз.

**ХЭМНЭХ II** измерять, мерить; соблюдать меру, ограничиваться, быть умеренным; соразмерять, иметь в виду, принимать во внимание; нормировать, вводить в норму, нормализовать.

**ХЭМНЭХҮЙ** **ᠬᠡᠮᠨᠡᠬᠦ** экономия.

**ХЭМНЭЦГЭЭХ** **ᠬᠡᠮᠨᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** экономить (о многих).

**ХЭМНЭЧИХЭХ** **ᠬᠡᠮᠨᠡᠵᠡᠬᠡᠬᠡ** хэмнэх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ХЭМНЭШГҮЙ** **ᠬᠡᠮᠨᠡᠱᠦᠭᠦ** неизмеримый, безмерный, бесконечный.

**ХЭМРЭХ** **ᠬᠡᠮᠦᠷᠬᠡ** превращаться в губчатое вещество (о кости), образуя кровяной костный мозг.

**ХЭМТ** **ᠬᠡᠮᠲᠦ** 1) градусный, имеющий деления; 2) отмеренный; мерный, соразмерный, знающий меру, умеренный; **тэгш хэмт** тоо. симметричный; **хэмт гуурс** мензурка.

**ХЭМТЭЙ** **ᠬᠡᠮᠲᠡᠢ** хэмт-ийг үз., **хэмтэй цорго** бюретка (үгчил. трубка с делениями).

**ХЭМТЭХ** **ᠬᠡᠮᠲᠡᠬᠡ** хэмрэх-ийг үз.

**ХЭМХ I** **ᠬᠡᠮᠬᠢ** ург. огурец; **өргөст хэмх** ург. огурец; **хулуу хэмх** ург. тыква.

**ХЭМХ II** үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица при глаголах, часто соответствующая приставкам раз-, рас-); **хэмх татах** разламывать, разрушать; **разорвать**; **хэмх унах** разбиться (при падении); **хэмх цохих** разбивать, раздроблять.

**ХЭМХДЭГ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠳᠡᠭ** что-либо размолотое; **сагагийн хэмхдэг** гречневая крупа; **хэмхдэг амуу / хэмхдэг будаа** крупа, манная крупа; **высевки от крупы** (оставшиеся после обдирки); **хэмхдэг балин** хуучир. мелкие жертвенные лепёшки.

**ХЭМХДЭС** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠳᠡᠰ** лом; **хэмхдэс төмөр** металлический, железный лом.

**ХЭМХЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** хэмхлэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭМХЛҮҮР** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠷ** толчея, небольшая мельница, приспособление для толчения чего-л.; **ступка, ступа** (большая).

**ХЭМХЛЭГДЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** хэмхлэх-ийн үйлдэгд.

**ХЭМХЛЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠯᠡᠬᠡ** разбивать, раздроблять, растолочь, разламывать; разрушать; **хувин сав хэмхлэх** бить посуду; **чулуу хэмхлэх** каменолом; **чулуу хэмхлэн авдаг газар** каменоломня; **эвдэж хэмхлэх** разрушать; разбивать.

**ХЭМХРҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** хэмхрэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭМХРЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠷᠡᠬᠡ** разбиваться, раздробляться, разламываться; разрушаться; **разсыпаться на части**; **хэмхрэн эвдрэх** искрошиться, раздробиться; **бүх сав суулга хэмхэрчээ** побилась вся посуда.

**ХЭМХҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** хэмхэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭМХЧИХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠴᠢᠬᠡ** 1) хэмхрэх-ийн нэгэнтээ., разбиваться, разламываться; 2) **хэмхлэх**-ийн олонтаа., разбивать, раздроблять, разламывать, разрушать.

**ХЭМХЧҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) хэмхчих-ийн үйлдүүл.; 2) быть разбитым, разломанным.

**ХЭМХЧЧИХЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** хэмхчих-ийн нэгэнтээ.

**ХЭМХЭГДЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** хэмхэх-ийн үйлдэгд.

**ХЭМХЭЛДЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ** хэмхэх-ийн үйлдэлд., грызться; **нохой хэмхэлдэж байна** собаки грызутся.

**ХЭМХЭЛЦГЭЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** хэмхлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ХЭМХЭЛЦЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠬᠡᠯᠡᠴᠡᠬᠡ** хэмхэх-ийн үйлдэлц.

**ХЭМХЭРХИЙ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠬᠡᠷᠬᠡᠢ** 1. разбитый вдребезги, разломанный; раздробленный; **эвдэрхий хэмхэрхий** хорш. а) обломки; б) разбитый; **хэмхэрхий тутарга** дроблёный рис; **хэмхэрхий яс** раздробленная кость; **2.** обломки, осколки, крошки; **шилний хэмхэрхий** осколки стекла.

**ХЭМХЭРЧИХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠡ** хэмхрэх-ийн нэгэнтээ., разбиться.

**ХЭМХЭХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠬᠡ** ранить, наносить ранение (о звери), кусать, грызть; **яс хэмхэх** грызть кость.

**ХЭМШИХ** **ᠬᠡᠮᠬᠡᠰᠢᠬᠡ** образование костного мозга в костях.

**ХЭМЭЛ** **ᠬᠡᠮᠡᠯ** пустой, без плода; **хэмэл өндөг** болтун (яйцо); **хэмэл самар** пустой орех.

**ХЭМЭРЛЭГ I** **ᠬᠡᠮᠡᠷᠯᠡᠭᠢ** род шёлка с разноцветными узорами.

**ХЭМЭРЛЭГ II:** хэмэрлэг гургуул шувуу. золотистый фазан.

**ХЭМЭРСЭН** **ᠬᠡᠮᠡᠷᠰᠡᠨ** / хэмэрсэн цэцэг ург. жимолость канадская.

**ХЭМЭЭВЧ** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠦᠪᠴᠢ** монг. бичг. **ХЭМЭЭХ**-ийн дутагдах. хотя и... но... ; несмотря на... , однако; **тийн хэмээвч** хотя и... так, но... , тем не менее, однако же; **хэдийгээр ... хэмээвч** сколько бы ни... а... как бы там ни было, но.. , хотя и... но... и ; несмотря на... ; тем не менее, и все же, однако же.

**ХЭМЭЭВЭЭС** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠦᠪᠴᠢ** монг. бичг. **ХЭМЭЭХ**-ийн болзох., когда говорят, если сказать, что касается... , то... ; **хэмээвээс болно** можно сказать, что... ; **энэхүү галын аюул хэрхэн үүсвэрлэсэн буй хэмээвээсүү** что касается того, каким образом возник этот пожар, то... ; возникновение его объясняется тем, что... ; **цагаан бурхан хэмээвээс бүхий л бие ба нүүрт идээ бүхий яр гарна** оспа или что

касается оспы, то она вызывает на всем теле и лице гнойные язвы; **юу хэмээн хэмээвээс** в чём дело? а дело в том, что...

**ХЭМЭЭГДЭХ** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** монг.бичг. **хэмээх**-ийн үйлдэгд., 1) быть называемым, быть предметом разговоров, слыть; **Ванчин богдын шар цэрэг хэмээгдэх этгээдийн отряд** отряд из элементов, называвшихся “жёлтая армия Банчен богдо”; **тэр үед Да хүрээ хэмээгдэж байсан** называвшийся в то время Да Хурэ (об Улан-Баторе); 2) считаться.

**ХЭМЭЭГЧ** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠢ** монг.бичг. **хэмээх**-ийн үйлт нэрийн одоо цаг., 1. өгүүлэгдэхүүнийг илтгэнэ (часто служит показателем подлежащего); **дайн байлдаан хэмээгч улс төрийн бодлогын үргэлжлэл** война есть продолжение политики; 2. некий.

**ХЭМЭЭЛДЭХ** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** монг.бичг. **хэмээх**-ийн үйлдэлд., говорить друг с другом, разговаривать, **Говорить** (о многих).

**ХЭМЭЭЛТЭЙ** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠢ** так что можно сказать; такой, о котором можно сказать; **эрэхээр явсан болов уу хэмээлтэй** можно сказать, что он вероятно пошёл искать.

**ХЭМЭЭЛЦЭХ** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ** монг.бичг. **хэмээх**-ийн үйлдэлд., разговаривать, беседовать, говорить (о многих).

**ХЭМЭЭМЭЭР** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠷ** такой или так, что можно сказать; **чөтгөр болов уу хэмээмээр буутай гамин** вооружённый гаминец, о котором можно подумать, что это чөрт.

**ХЭМЭЭН** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠡᠨ** монг.бичг. 1. **хэмээх**-ийн хамж., говоря, со словами, называя; 2. холбоос. 1) что, **чтобы** (употребляется в функции союза для связи придаточного предложения со сказуемым главного); **одов хэмээн сонсов** слышал, что уехал; **хэний ээлж одоо болох бол хэмээн нүд анина** закрывают глаза, подумав, что чья-то очередь наступит сейчас; 2) **чтоб, чтобы** (употребляется в функции союза для присоединения придаточного предложения цели к главному); **амрыг эртүгэй хэмээн илгээсэн бөлгөө** отравили, чтобы справился о добром здравии, о благополучии; 3) как (употребляется в функции союза как в качестве кого-чего-нибудь); **хамгийн хүнд хорт хэрэг хэмээн үзэх бөгөөд хуулийн хамгийн хатуугаар шийтгэмүй** карается по всей строгости закона как самое тяжкое злодеяние; **бэлэг хэмээн хадаг барив** преподнесли хадаг (голубое шелковое полотно) в качестве подарка; **дэд жанжин хэмээн өргөмжлөв** назначили помощником главнокомандующего; **биетэй арга хэмжээ авах буй за хэмээн хүлээж байна** ждём, что будут приняты действенные меры; **бага хэмээн үзэх** считать малым; **ха ха хэмээн ихэд инээв** громко расхохотались “ха, ха!”; **цэрэг ба ард хэмээн ялган үзэх үгүй** не делая различия между бойцами и аратами; **зүйтэй хэмээн үзэх** признавать, считать правильным;

3. дайвар (образует наречия и наречные фразеологизмы); **арай хэмээн** едва-едва, еле-еле, с трудом, через силу; **ийн хэмээн / тийн хэмээн** так, таким образом; 4. үл орчуулна (не переводится): 1) шууд асуух үгэнд (при прямой речи); **нэр чинь хэн буй хэмээн асуув** спросили: “как тебя звать, как тебя зовут?”; 2) оноосон нэрийн дараа (после собственных имен); **урьд Гадаад Монгол хэмээн нэрийдэж явсан Монгол Улс** Монголия, ранее называвшаяся Внешней Монголией.

**ХЭМЭЭХ** **ᠬᠡᠮᠡᠭᠡᠬᠡ** монг.бичг. 1. 1) говорить, сказать; называть; называться; именовать; 2) считать; 2. некий.

**ХЭН** **ᠬᠡᠨ** 1. асуух төлөөний үг. **кто?**; **хэн бэ?** кто?, кто такой?; **хэн гуай!** обращение к старшему, имя которого неизвестно; **хэн мэдэх вэ?** кто знает?, а кто его знает?; **хэн танайд ирсэн бэ?** кто к вам приехал?; **хэн хэмээгч вэ?** как тебя зовут?; **хэн хэн байна?** кто и кто (именно)?, кто такие?; **та хэн гэгч вэ?** кто вы такой?; **хэрэг зориг хэнд буй?** в ком имеешь надобности?, кто тебе нужен?, к кому у тебя дело?; 2. холбоос (употребляется в значении союзного слова кто в придаточном предложении); **хэн болвоос** кто бы то ни был; как или каковы бы то ни были; **хэн болох тухай үнэмлэх** удостоверение личности; **хэн болохыг танин мэдэх** установить личность; **хэн мэддэг юм!** кто его знает!; **хэн мэдэх вэ!** а кто его знает!, понятия не имею!; **хэн тэгш** одинаковый; **хэн тэгш эрхтэй** равноправный; **төлөөлөгч сонгох явдал хэн тэгш** выборы депутатов являются равными; **тэр загалыг минь хэн үзвээс бүү харва** если кто увидит того бегунца моего, то пусть не стреляет; **хэн үл ажиллаваас тэр үл иднэ** кто не работает, тот не ест; **хэнийг хаана томилох тухай тушаал** распоряжение о том, кого и куда назначить; **хэнийг явуулах тухай хэлэлцэв** переговори о том, кого послать; **хэнтэй ч үлгэрлэшгүй** ни с кем не сравнимый; 3. холбоо үгийн бүтцэнд (в структуре лексикализованных словосочетаний); 1) **никто, никого** (в отрицательных конструкциях); **бидний хэн хэн нь эндэх газрыг мэдэхгүй** никто из нас не знает здешней местности; **хэнээс ч эмээхгүй** а) никого не боится; б) никого не стесняется; **хэн ч** хоть кто, кто бы то ни был, любой, всякий, каждый, никто; **хэн ч атугай** кто бы то ни был, хоть кто, хоть кого; никто; **хэн ч болов** кто бы ни был; каждый; **хэн ч үгүй** никто; никого нет; **хэн ч чадахгүй** никто не умеет, никто не может; 2) **любой, всякий; каждый; хэн боловч** кто бы ни был, любой, всякий; **хэн бүгдээр** всякий, каждый, любой, все; **никто; хэн бүр** каждый, всякий, все; 3) **все, каждый; хэн хүн** каждый, всякий; **хэн хүнгүй** каждый, всякий; **шүүх таслах газрын тогтоолгүйгээр буюу прокурорын**

**зөвшөөрөлгүйгээр хэн хүнийг баривчлан хорьж үл болно** никто не может быть подвергнут аресту не иначе как по постановлению суда или с санкции прокурора; **хэн чадах этгээд** все, кто в состоянии уметь; 4) кто-нибудь, кто-либо; **хэн нэгэн хүн** какой-либо человек, кто-нибудь; **хэн нэгэн этгээд** кто-нибудь, какие-либо элементы, лица; **хэнээс ч илүү мэдэж байсан** больше чем кто-либо знали.

**ХЭН II: хэн тондой** шувуу. дикая хохлатая утка.

**ХЭН Ш** багашаах дагавар (суффикс уменьшительных имен, обычно пишется слитно); **хээхэн** красивенький, хорошенький.

**ХЭН IV** **Ог** : **хэн хан** авиа.дуур. сухой кашель, откашливание (о многих).

**ХЭНГЭНЭХ** **Ог** стонать.

**ХЭНГЭРГИЙН** **Ог** хэнгэрэг-ийн харьяал., барабанный; **хэнгэргийн бэрээ** барабанные палки; **хэнгэргийн дарга** главный барабанщик; **хэнгэргийн дуу** барабанный бой, барабанная дробь.

**ХЭНГЭРДЭГ** **Ог** яриа. хэнхдэг-ийг үз.

**ХЭНГЭРЭГ (ХЭНГЭРГЭН)** **Ог** 1. барабан; бубен; барабанный бой; **их хэнгэрэг а)** большой барабан; **б)** название сорок девятого года шестидесятилетнего цикла (год водяной мыши); **тал хэнгэрэг** полубубен; **тоорцог хэнгэрэг** кавалерийские литавры; **үхээрийн хэнгэрэг** барабан, употребляемый на похоронах; **хосмолжин хэнгэрэг** двойной бубен; **хэлтгий хэнгэрэг** одноручный бубен, ТИМПАН (который употреблялся при домашних жертвоприношениях и в которой били только с одной стороны); **цаазын хэнгэрэг** барабанный бой во время казни или во время чтения императорского манифеста; **цан хэнгэрэг** хорш. барабаны, бубны, литавры; **ялах хэнгэрэг** победный грохот барабанов; **хэнгэрэг цохих / хэнгэрэг дэлдэх** бить в барабан, барабанить; **дийлсэн хэнгэрэг дэлсэх** шилж. торжествовать победу; **хагархай хэнгэрэг** шилж., жигш. болтун, пустослов; язык без костей; **хэнгэрэг болох** шилж. сильно вздуться (о животе); **2.** барабанный; **хэнгэргэн хальс / чихний хэнгэрэг** бие.зүй. барабанная перепонка.

**ХЭНГЭРЭГДҮҮЛЭХ** **Ог**

**хэнгэрэгдэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭНГЭРЭГДЧИХЭХ** **Ог**

**хэнгэрэгдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭНГЭРЭГДЭХ** **Ог** барабанить, бить в барабан, в бубны.

**ХЭНГЭРЭГЧ** **Ог** барабанщик.

**ХЭНГЭРЭХ** **Ог** быть слегка задетым стрелой; **хэнгэрэн нөөх** вскользь задеть стрелю.

**ХЭНДҮҮ** **Ог** амьт. тигрица.

**ХЭНДЭХ** **Ог** осложняться (о болезни).

**ХЭНЗ** **Ог** 1. вторая трава (вырастающая к осени после покоса), отава; **хэнз ногоо** отава; **хэнз цэцэг** поздние цветы; **2.** 1) родившийся осенью, поздний (о молодяке скота); **хэнз хурга** осенний ягнёнок; 2) поздно родившийся (о детях от престарелых родителей); **орой хэнз төрсөн** поздно рождённый; 3) слабый, хилый, нежный, малорослый; **хэнз мод** малорослое деревцо.

**ХЭНЗДҮҮЛЭХ** **Ог** хэнздэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭНЗДЭХ** **Ог** запаздывать, опаздывать.

**ХЭНЗЛҮҮЛЭХ** **Ог** хэнзлэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭНЗЛЭХ** **Ог** 1) вырастать поздней

осенью (о траве); 2) рождаться осенью (о молодяке).

**ХЭНЗРҮҮЛЭХ** **Ог** хэнзрэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭНЗРЭХ** **Ог** хэнздэх-ийг үз.

**ХЭНЗЭДЧИХЭХ** **Ог** хэнздэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭНЗЭЛЧИХЭХ** **Ог** хэнзлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭНЗЭРЧИХЭХ** **Ог** хэнзрэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭНИЙ** **Ог** **хэн** — ий харьяал., чей, чья, чьё; **энэ хэний дэвтэр вэ?** чья эта тетрадь?; **хэний цэрэг нэмж ирсэнийг олж ядав** не могли понять, чьи войска прибыли на помощь; **хэний ээлж одоо болох бол?** чья теперь очередь наступит?

**ХЭНИЙХ** **Ог** чей?, кому принадлежит?, кому принадлежащий?

**ХЭНТ** **Ог** взрослый кабан.

**ХЭНТЭГ** **Ог** 1) запальчивость, вспыльчивость, горячность; 2) неподатливость.

**ХЭНТЭГЛҮҮЛЭХ** **Ог** хэнтэглэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭНТЭГЛЭХ** **Ог** проявлять запальчивость, вспыльчивость, быть вспыльчивым, раздражаться.

**ХЭНТЭГЛЭЧИХЭХ** **Ог** хэнтэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭНТЭГТЭЙ** **Ог** запальчивый, вспыльчивый, раздражительный; горячий, нетерпеливый.

**ХЭНТЭЙ I** **Ог** хэн — ий хамтрах., с кем.

**ХЭНТЭЙ II** Кентей (горный хребет в Монголии); **Хэнтэй аймаг** Кентейский аймак; **Хэнтэй хан уул** Кентей (горный хребет).

**ХЭНХГЭР** **Ог** очень широкий, высокий и крупный (напр. о широкой груди).

**ХЭНХГЭРДҮҮ** **Ог** слишком широкий, крупный.

**ХЭНХГЭРДЭХ** **Ог** быть слишком высоким и сутулым.

**ХЭНХГЭРХЭН** **Ог** хэнхгэр-ийн багас.

**ХЭНХДЭГ** **Ог** грудь; шейная ямка.

**ХЭНХИЙЛГЭХ** ᠬᠡᠨᠬᠢᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ **хэнхийх**-ийн үйлдүүл., **цээжээ хэнхийлгэх** выставлять свою широкую грудь.

**ХЭНХИЙХ** ᠬᠡᠨᠬᠢᠢᠶᠢᠬ быть очень широким, крупным (напр. о широкой груди); быть высоким, обширным; быть высокого роста и сутулым; **хэнхийж ханхайж** хорш. пусто, неуютно (о большом и пустом помещении).

**ХЭНХИЙЧИХЭХ** ᠬᠡᠨᠬᠢᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **хэнхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭНХИН** ᠬᠡᠨᠬᠢᠨ амьт. морской кот.

**ХЭНХМЭЛ** ᠬᠡᠨᠬᠡᠮᠡᠯ опытный, бывалый.

**ХЭНХРЭГ** ᠬᠡᠨᠬᠢᠷᠭᠡᠭ 1) **хэнхэрцэг**-ийг үз.; 2)

**хэнхдэг**-ийг үз.

**ХЭНХЭГ** ᠬᠡᠨᠬᠡᠭ 1) прожорливый; 2)

чрезмерный, непомерный.

**ХЭНХЭГЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠨᠬᠡᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬ **хэнхэглэх**-ийн

үйлдүүл.

**ХЭНХЭГЛЭХ** ᠬᠡᠨᠬᠡᠭᠯᠡᠬ 1) становиться прожорливым; 2) быть чрезмерным, непомерным.

**ХЭНХЭГЛЭЧИХЭХ** ᠬᠡᠨᠬᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬ **хэнхэглэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭНХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠨᠬᠡᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠡᠬ **хэнхэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭНХЭЛЗЧИХЭХ** ᠬᠡᠨᠬᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬ **хэнхэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭНХЭЛЗЭХ** ᠬᠡᠨᠬᠡᠯᠵᠡᠬ двигаться (о широкогрудом, крупном); **ШАГАТЬ** (о высоком и сутулом человеке или скотине).

**ХЭНХЭН** **хэнхин**-г үз.

**ХЭНХЭРЦЭГ** ᠬᠡᠨᠬᠡᠷᠴᠡᠭ бие.зүй. грудная клетка; **цээжний хэнхэрцэг** грудная клетка.

**ХЭНЧИР** ᠬᠡᠨᠴᠢᠷ : **хэнчиргүй** совершенно отличный, резко обособленный.

**ХЭНШИГ** ᠬᠡᠨᠰᠢᠭ приятный запах (еды).

**ХЭНШИХ I** ᠬᠡᠨᠰᠢᠬ I горелый вкус, запах (при жарении и кипячении).

**ХЭНШИХ II 1.** кашель сухой; **2.** кашлять сухим кашлем, поперхнуться водою или сеном (о скоте).

**ХЭНШҮҮ** ᠬᠡᠨᠰᠢᠭᠠᠭᠤ спалённый, палёный запах гари, гарь, чад; горелое; **хэншүү тавих** издавать запах гари, палёного; **хэншүү үнэртэх** пахнуть гарью, горелым; **хэншүү хярвас** хорш. запах пригорелого, палёного.

**ХЭНШҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠨᠰᠢᠭᠤᠯᠡᠬ пахнуть горелым, издавать запах горелого, палёного.

**ХЭНШҮҮН** ᠬᠡᠨᠰᠢᠭᠤᠨ запах палёного; **хэншүүн үнэр** запах палёного.

**ХЭНЭГГҮЙ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠦᠭᠢ : **ᠨᠡᠭᠦᠭᠢ 1.** благодушный, спокойный, великодушный, лишённый тревог, не обращающий внимания на неприятности; **2.** благодушно, равнодушно, безразлично.

**ХЭНЭЭ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡ хар., үл.ойш. 1) умственный недостаток; умственное расстройство; **хэнээ нь хөдлөх** становится ненормальным; 2)

мания, психоз; истерия; 3) чрезмерное желание.

**ХЭНЭЭР** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠷ **хэн** — ий үйлдэх., кем.

**ХЭНЭЭРХҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠷᠬᠠᠭᠤᠯᠡᠬ **хэнээрхэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭНЭЭРХЧИХЭХ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠷᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **хэнээрхэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭНЭЭРХЭЛ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠯ **хэнээрэл**-ийг үз.

**ХЭНЭЭРХЭХ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠬ 1) проявлять умственный недостаток; недомогать, нездоровиться; 2) быть психически больным; 3) чрезмерно желать что-л.

**ХЭНЭЭРЭЛ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠷᠡᠯ **хэнээ**-г үз., **дайны хэнээрэл** военный психоз.

**ХЭНЭЭРЭХ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠷᠡᠬ **хэнээрхэх**-ийг үз.

**ХЭНЭЭС** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠰ **хэн** — ий гарах., от кого.

**ХЭНЭЭТЭЙ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠲᠡᠢ 1) с умственным недостатком; ненормальный; 2) помешанный; истеричный; **хэнээтэй болох** помешаться; **хөгжмийн хэнээтэй болох** помешаться на музыке; **зүрхний хэнээтэй** яриа. сумасбродный, безрассудный; **тэр шатрын хэнээтэй** он помешан на шахматах; **хэнээтэй хүн** псих.

**ХЭНЭЭТЭН** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠲᠡᠨ **хэнээтэй**-н олон., помешанные.

**ХЭНЭЭТЭХ** ᠬᠡᠨᠡᠭᠡᠲᠡᠬ помешаться.

**ХЭР I** **хэрүү**-г үз.

**ХЭР II** ᠬᠡᠷ II как, каким образом, насколько; **таны бие хэр байна?** как ваше здоровье?, как вы себя чувствуете?; **хэр зэрэг амрав?** как ты отдохнул?; **хэр зэрэг вэ?** как?, в какой степени?; **хэр олон хүн байна?** много ли там народу?; **хэр хэцүү хийсэн бэ?** как искусно сделал?

**ХЭР III** ᠬᠡᠷ III кожа, шкура (косуля); **хэр гөрөөс** животное, зверь покрытое зимней шерстью.

**ХЭР IV:** **хэр хэр** хорш., аялга. ВОЗГЛАС, выражающий отрывку; **хэр хэр хийх** кашлять; **хэр хар хийх** кашлять (о многих).

**ХЭРВИХ I** ᠬᠡᠷᠪᠢᠬ I обравнивать, обрезать, подрезать (неровное); остригать, подстригать; обделывать, прилаживать, подгонять.

**ХЭРВИХ II** притупляться (о верблюжьем зубе).

**ХЭРВЭЭ** ᠬᠡᠷᠪᠡᠭᠡ холбоос. если, ежели, в случае; **хэрвээ тийм бол** если так; в таком случае; **хэрвээ чи манайд ирвэл** если ты придёшь к нам; **хэрвээ дурдсан хугацаанаас хэтрэх ахул** если упомянутый срок будет пропущен, то... ; 2) неужели, будто, разве.

**ХЭРВЭЭС** ᠬᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠰ обрезать, отрезать.

**ХЭРВЭЭСЛЭХ** ᠬᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠬ обрезать, отрезать.

**ХЭРГЭМ** ᠬᠡᠷᠭᠡᠮ түүх. потомственное достоинство; сан, чин, титул; звание; **зэрэг хэргэм / хэргэм зэрэг** хорш. чин, титул, звание; **хэргэм залгамжлах** наследовать титул; **хэргэм ямба** хорш. чины, звания.

**ХЭРГЭМТЭЙ** *ᠬᠡᠷᠭᠡᠮᠲᠡᠢ* имеющий сан, чин, титул; потомственный; **их хэргэмтэй байх** носить высокий сан.

**ХЭРГЭМТЭН** *ᠬᠡᠷᠭᠡᠮᠲᠡᠨ* түүх. титулованные, сановные, сановники; **хэсэг хэргэмтэн, явцуу хэргэмтэн** каста; **цэргийн хэргэмтэн** высшие военные чины; **хэргэмтэн лам нар** сановные ламы, верхушечное ламство.

**ХЭРД** *ᠬᠡᠷᠳᠠ* : **хэрд хийх** авиа. дуур. звук при кусании и разжёвывании твёрдого; **хэрд хийж** с треском, с хрустом (на зубах).

**ХЭРДЭГ** *ᠬᠡᠷᠳᠡᠭ* карниз.

**ХЭРДЭС** *ᠬᠡᠷᠳᠡᠰ* 1) моток, клубок; связка; 2) обмотка чего-л.

**ХЭРДЭСЛЭХ** *ᠬᠡᠷᠳᠡᠰᠯᠡᠬᠡ* сматывать в клубок; наматывать (верёвку, нитки).

**ХЭРЖИГНҮҮР** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠷ* хрип; **исгэрэх хэржигнүүр** свистящий хрип; **хуурай хэржигнүүр** сухой хрип.

**ХЭРЖИГНЭХ** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠢᠬᠡ* 1. хрипеть (о мокроте в груди); 2. **хэржигнэхүй**-г үз., **уушиг хэржигнэх** хрипы в лёгких.

**ХЭРЖИГНЭХҮЙ** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠢᠬᠡᠬᠦᠢ* хрип; хрипение.

**ХЭРЗГЭР I** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠭᠡᠷ I* что-либо каркасоподобное, скелетообразное; сильно отошавший, тощий, с выступающими от худобы ребрами; **адгуусны хэрзгэр яс** скелет животного.

**ХЭРЗГЭР II** своенравный, капризный.

**ХЭРЗГЭРДҮҮ** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ* слишком тощий, худой.

**ХЭРЗГЭРДҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хэрзгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРЗГЭРДЧИХЭХ** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хэрзгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЗГЭРДЭХ** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ* быть слишком тощим.

**ХЭРЗИЙЛГЭХ** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ* хэрзийх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРЗИЙХ I** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠶᠢᠬᠡ I* быть скелетообразным, каркасоподобным; становиться хилым, тощим, отощать; **тураад хавирга нь хэрзийж байна** у него от истощения чётко вырисовываются рёбра.

**ХЭРЗИЙХ II** своенравничать, капризничать.

**ХЭРЗИЙЧИХЭХ** *ᠬᠡᠷᠵᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хэрзийх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЗЭГНЭХ** *ᠬᠡᠷᠵᠡᠭᠢᠨᠢᠬᠡ* быть очень тощим (с проступающими ребрами).

**ХЭРИГ** *ᠬᠡᠷᠢᠭ* 1. скупец, скряга; 2. скупой; **харамч хэриг** хорш. скупой; 3. скупость.

**ХЭРИГДЭХ** *ᠬᠡᠷᠢᠭᠳᠡᠬᠡ* быть скупым, скупиться.

**ХЭРИГЛЭХ** *ᠬᠡᠷᠢᠭᠯᠡᠬᠡ* хэригдэх-ийг үз.

**ХЭРЛЭГ** *ᠬᠡᠷᠯᠡᠭ* анаг. ревматизм.

**ХЭРМЭЛ I** *ᠬᠡᠷᠮᠡᠯ I* 1. бродяга, странник, скиталец; **оргодол хэрмэл** хорш. бродяга; 2. странствующий, бродячий; блудный.

**ХЭРМЭЛ II** перевязанный крест-накрест.

**ХЭРС I** *ᠬᠡᠷᠰ I* ург. сведа рожконосная, сведа вздутоплодная, солерос, солянка (трава, растущая на солончаках), **ПОЛЫНЬ** солончаковая.

**ХЭРС II** эрдэс. Бирюза.

**ХЭРС III** *ᠬᠡᠷᠰ III* **хирс**-ийг үз.

**ХЭРСҮҮ I** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦ I* 1. 1) осторожность, осмотрительность; тщательность; 2) проницательность; 2. 1) осторожный; осмотрительный; тщательный; расторопный, умный, остроумный, старательный, шустрый; яриа. политичный; **хянуур хэрсүү** хорш. вдумчивый; 2) проницательный; **хэрсүү ухаан** проницательный ум; **хэрсүү хүн а)** осмотрительный человек; б) проницательный человек.

**ХЭРСҮҮ II:** **нумын хэрсүү** костяные подставки на концах лука (отделяющие тетиву от концов лука).

**ХЭРСҮҮВТЭР** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠪᠲᠡᠷ* довольно осторожный, осмотрительный.

**ХЭРСҮҮДҮҮ** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦ* очень осторожный, осмотрительный.

**ХЭРСҮҮДЧИХЭХ** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠳᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хэрсүүдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРСҮҮДЭХ** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ* 1) быть слишком осторожным, осмотрительным; быть слишком тщательным; 2) быть проницательным.

**ХЭРСҮҮЛЧИХЭХ** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠯᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хэрсүүлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРСҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* 1) поступать осторожно, осмотрительно; 2) оказываться проницательным.

**ХЭРСҮҮТЧИХЭХ** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠲᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* хэрсүүтэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРСҮҮТЭХ** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡ* вести себя осторожным, осмотрительным.

**ХЭРСҮҮХЭН** *ᠬᠡᠷᠰᠦᠭᠦᠬᠡᠨ* слишком осторожный, осмотрительный.

**ХЭРСЭГ** *ᠬᠡᠷᠰᠡᠭ* 1) перила; балюстрада; решётка вокруг чего-л.; 2) садовая решётка.

**ХЭРСЭГЛҮҮЛЭХ** *ᠬᠡᠷᠰᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* хэрсэглэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРСЭГЛЭХ** *ᠬᠡᠷᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠡ* 1) ставить перила; делать балюстраду; обносить перилами; 2) обносить решёткой, огораживать решёткой.

**ХЭРСЭН I** *ᠬᠡᠷᠰᠡᠨ I* грудинка; **гахайн махны хэрсэн** свиная грудинка.

**ХЭРСЭН II** *ᠬᠡᠷᠰᠡᠨ II* далай. киль; продольный брус, проходящий по всей длине судна в середине его днища.

**ХЭРТИГ** *ᠬᠡᠷᠲᠢᠭ* од.орон. плеяды.

**ХЭРҮҮ** *ᠬᠡᠷᠦᠭᠦ* мелкий лес, кустарник по северной стороне гор, роща, бор (на северном склоне гор).

**ХЭРҮҮЛ** ᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠢ ссора, раздоры, ругань, брань; скандал; драка; **гэр бүлийн хэрүүл** семейный разлад; **хэрүүл баруул** ᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠢ хорш. ссоры, споры, раздоры; **хэрүүл гаргах** начинать ссору; **хэрүүл өдөөх** скандализировать, вызывать на ссору, затевать ссору; **хэрүүл тарих** сеять раздоры, устраивать скандал; **хэрүүл тэмцэл** хорш. ссора, спор, раздор; взаимная борьба; **хэрүүл үйлдэх** ссориться, спорить, браниться; **хэрүүл хийх** ссориться, ругаться, вызывать раздоры; **хэрүүл шуугиан** ᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠢ хорш. шумный спор, ссора, шум и брань; **хэрүүлийн шалтгаан / хэрүүлийн яс / хэрүүлийн алим** ᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠢ шилж. яблоко раздора.

**ХЭРҮҮЛЧ** ᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠢ спорщик; скандалист; буян; забияка, задира; **хэрүүлч тахиа** боевой петух.

**ХЭРҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэрэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРХНЭГ** ᠬᠡᠷᠬᠡᠨᠢᠭ 1) бие зүй. КНИЖКА (часть желудка жвачных животных); 2) сетка.

**ХЭРХЭВЧ** ᠬᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠪᠴᠢ 1) үгүйсгэсэн (с отрицанием) никоим образом, никак, ни в каком случае; ни в коем случае; **хэрхэвч болохгүй** никак нельзя, совершенно невозможно; **хэрхэвч ухралтгүйгээр** без каких-л. отступлений; **хэрхэвч үгүй** нисколько нет, никак нет; **хойш татаж хэрхэвч үл болно** никак нельзя тянуть назад; **хэрхэвч чадахгүй** никак не можем; 2) **хэрхэх**-ийн найр тавих., если хоть как поступить, как бы ни поступить, хоть как, как бы там ни было, во всяком случае, конечно.

**ХЭРХЭЖ** ᠬᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠵᠢ хэрхэх-ийн зэрэгцэх.

**ХЭРХЭН** ᠬᠡᠷᠬᠡᠨ как, каким образом; **хэрхэн ажиллах тухай** о том, как работать; **тус хор алин болохыг хэрхэн урьдаас мэднэ** как же заранее зная, будет ли польза или вред.

**ХЭРХЭНЦЭГ** ᠬᠡᠷᠬᠡᠨᠴᠡᠭ хэрхэн-ийг үз.

**ХЭРХЭХ** ᠬᠡᠷᠬᠡᠬᠡ как поступить, как быть; как делать; **хэрхэх вэ? как быть?; хэрхэхийг зөвлөсүгэй** обсудим, как быть; **хэрхвэл дээр вэ? как лучше?; как быть?; как лучше поступить?**

**ХЭРЦ** ᠬᠡᠷᠴᠢ 1) привязывание; 2) клубок, МОТОК.

**ХЭРЦГИЙ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢ 1. жестокость в обращении; **хэрцгий догшин байдал** свирепость, жестокость; 2. жестокий, свирепый, лютой; яростный; грубый; **хэрцгий охин** зурх. свирепая девочка (название пятой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути); 3. жестоко, свирепо, люто; зверски; **хэрцгий алах** а) зверское убийство; б) зверски убить; **хэрцгий зан гаргах** поступать жестоко, свирепо, люто.

**ХЭРЦГИЙВТЭР** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠪᠲᠡᠷ довольно жестокий и грубый.

**ХЭРЦГИЙДҮҮ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠳᠦᠭᠦ слишком жестокий и грубый.

**ХЭРЦГИЙДҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэрцгийдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРЦГИЙДЧИХЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хэрцгийдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЦГИЙДЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠳᠡᠬᠡ быть слишком жестоким и грубым в обращении, быть свирепым, поступать жестоко.

**ХЭРЦГИЙЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэрцгийлэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРЦГИЙЛЧИХЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хэрцгийлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЦГИЙЛЭЛ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠯᠡᠯ жестокость, свирепость, зверство.

**ХЭРЦГИЙЛЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠢᠯᠡᠬᠡ неистовствовать, свирепствовать, поступать жестоко; **хэрцгийлэн дарах** расправляться.

**ХЭРЦГЭЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ хэрэх-ийн олноор үйлдэх.

**ХЭРЧИГДЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ хэрчих-ийн үйлдэгд.

**ХЭРЧИГНҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ хэрчигнэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРЧИГНЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠭᠡᠬᠡ 1. хрустеть (при кусании и разжевывании твердого); 2. хэрчигнэхүй-г үз.

**ХЭРЧИГНЭХҮЙ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ хруст (на зубах).

**ХЭРЧИГНЭЧИХЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢᠬᠡᠬᠡ хэрчигнэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЧИЛЦЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠯᠴᠡᠬᠡ хэрчих-ийн үйлдэлц.

**ХЭРЧИМ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠮᠤ 1) полено; 2) кусок, ломоть; 3) надрез, зарубка; тоо. отрезок; **хэмнэг хэрчим** пропорциональные отрезки.

**ХЭРЧИХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠡ 1) резать, нарезать, разрезать, крошить, мелко рубить; сечь; **байцаа хэрчих** шинковать капусту; **мах хэрчих** мелко резать мясо; **хутгаар хэрчих** резать ножом; **хэрчсэн хүж** нарезанное кусочками ароматическое курение (не в порошок); 2) щепать (дерево), делать зарубки, насечки, надрезы.

**ХЭРЧИЦГЭЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ хэрчих-ийн олноор үйлдэх.

**ХЭРЧЛЭГ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭ надрез, вырубка.

**ХЭРЧЛЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠬᠡ хэрчих-ийн олонтаа., резать, нарезать, рубить, крошить; делать зарубки, надрезать.

**ХЭРЧЛЭЭ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭᠡ хэрчлээс-ийг үз.

**ХЭРЧЛЭЭС** ᠬᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠰ зарубка, надрез; насечка; **хэрчлээс гаргах** надрезать, делать надрезы, зарубки; насечка.

**ХЭРЧЛЭЭСТЭЙ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠢ с зарубкой, надрезной.

**ХЭРЧЛЭЭТҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэрчлээтэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРЧЛЭЭТЧИХЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠢᠬᠡᠬᠡ хэрчлээтэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЧЛЭЭТЭЙ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠢ хэрчлээстэй-г үз.

**ХЭРЧЛЭЭТЭХ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠰᠲᠡᠢᠬᠡ быть нарезанным.

**ХЭРЧМЭГ** ᠬᠡᠷᠴᠢᠮᠡᠭ 1) вяленое мясо, нарубленное кусочками; 2) кусочек, мелко нарубленный, нарезанный.

**ХЭРЧМЭЛ** (ᠬᠡᠷᠴᠢᠮᠡᠯ 1) нарезанный, разрезанный; отрезанный; **хэрчмэл мах** нарезанное мясо; **хэрчмэл мод** щепки; **хэрчмэл тамхи** рубленный, крошенный табак; 2) нарезной.

**ХЭРЧҮҮЛЭХ** (ᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠢ хэрчих-ийн үйлдүүл.

**ХЭРЧҮҮР** (ᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠢ сечка, НОЖ (для сечки); НОЖ для рубки овощей, сена, соломы; таяпка; **сүрэл хэрчүүр** соломорезка; **хэрчүүр мод** корыто, доска для крошения мяса, овощей и т.п.

**ХЭРЧЧИХЭХ** (ᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠢ хэрчих-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЧЭЭ** (ᠬᠡᠷᠴᠢ) род печенья.

**ХЭРЧЭЭС** (ᠬᠡᠷᠴᠢ хэрчлээс-ийг үз.

**ХЭРЧЭЭСЛЭХ** (ᠬᠡᠷᠴᠢ хэрчлээс-ийг үз. надрезы; надрезать, засекать.

**ХЭРЧЭЭСЭЛЧИХЭХ** (ᠬᠡᠷᠴᠢ хэрчлээс-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЭВ** хэрвээ-г үз.

**ХЭРЭГ I** (ᠬᠡᠷᠢᠭ 1) дело (занятие, деятельность);

**ажил хэрэг / хэрэг ажил** хорш. дело, работа, практика; деятельность; **аман үгээс ажил хэрэгт шилжье** переходим от слов к делу; **албан хэрэг** служебное дело; **албан хэргээр** по служебным делам; **албан хэргээр томилогдон ирэв** прибыл в командировку по делам службы; **албан хэргээр явах** ехать по делам службы; **амины хэрэг** а) личное дело; б) уголовное дело, связанное с убийством; **амины хэргээр** по личному делу; **амин хувийн хэрэг хэмээн үзэх** считать личным или частным делом; **бусдын хэрэгт оролцох** вмешиваться не в своё дело; **гэмт хэрэг** преступление; **гэмт хэрэг үйлдэх / гэмт хэрэг өдүүлэх / гэмт хэрэг хийх** совершать преступление; **албан тушаалын гэмт хэрэг** преступление по должности; **улсын хэрэг** государственное дело; **үйл хэрэг** хорш. деятельность; **хэрэгтэн этгээдийн үйлдсэн хэрэг** дело, преступление, совершенное подсудимыми; **хувийн хэрэг** а) частное дело, личное дело; б) досье, личное дело; **хүнд хорт хэрэг** тяжкое злодеяние; **эд хөрөнгийн хэрэг** имущественное преступление; **ялт хэрэг** преступная деятельность; **хэрэг дээр батлах** подкреплять делами; доказать на деле; **хэрэг дээр тэмцэх** бороться на деле; **хэрэг зарга** хорш. тяжба; дела; **хэрэг төвөг гаргах** совершать проступок; **хэрэг учраа хэлэлцэх** разговаривать о делах; **хэрэг үйлс** хорш. дела; **хэрэг шүүх** разбирать дело (в суде); 2) дело (вопрос, проблема); **энэ бол бидний дотоод хэрэг** это наше внутреннее дело; **нэр хүндээ бодох хэрэг** дело чести; **огт өөр хэрэг** совсем другое дело; **энэ над хамаатай хэрэг биш** это дело ко мне не относится; **эмхтгэх хэрэг** организационный вопрос; **хэрэг зүйл** хорш. дела, вопросы; **хэрэг зүйлийг хэлэлцэх** обсуждать дела, вопросы; **юун хэрэг** в чём же

дело?, к чему же?; **өгүүлэх юун хэрэг** нечего и говорить; **хэрэг явдал** хорш. а) дело, дела; б) происшествие, случай, факт; **хэрэг явдал явуулах** вести свои дела; **хэрэг явдлаа өгүүлэв** рассказал о своих делах; **энэхүү хэрэг явдлын тухайд** относительно этого дела, по этому вопросу; **ямар нэг хэргээр ирэх / хэрэг болгож ирэх** приходиться по делу; **би танд нэг хэргээр ирлээ** я к вам явился по делу; 3) дела (канцелярские); **албан хэргүүд хавтсанд хадгалагдана** дела хранятся в папках; **хэргийн хавтас** папка для дел; **бичиг хэрэг** дела (в канцелярии); делопроизводство; 4) холбоо үгийн бүрэлдэхүүнд (в структуре лексических словосочетаний хэрэг составляет существенный компонент смыслового содержания); **хайш хэрэг** пустое дело, вздор; небрежность; **хэлэлцүүлэх хэрэг** повестка дня; **бичиг хэргийн нарийн бичгийн дарга** секретарь канцелярии; **хэрэг барих** решать дела, представлять; **Хүрээнд хэрэг барих консул** Ургинский консул; **хэрэг бэлтгэгч** архивариус; **хэрэг захирагч түшмэл** түүх. распорядитель; секретарь (в учёных комитетах); **хэрэг мэдэгч** түүх. помощник управляющего делами при областном начальнике; **хэрэг хамаарах хэлтэс** түүх. исполнительное отделение при министерствах, ведавшее приведением в исполнение указов и составлением докладов; **хэрэгт хамаарсан түшмэл** түүх. управляющий делами, секретарь; **хэрэгт тушаасан түшмэл** түүх. приказный чиновник; **хэрэг хөтлөгч** делопроизводитель; **хэрэг хуулах хүн** переписчик, писец, копиист; **хэрэг эрхлэх** заниматься каким-л. делом; ведать делами; **уран сайхны хэрэг эрхлэх хороо** Управление по делам искусств; **хэрэг ялгагч** хуучир. правитель дел; **хэргийн хойно байх** быть при деле; 5) ДЕЛО (область знаний, профессии); **нэхэмжилсэн хэрэг** гражданское дело (в суде); **уурхайн хэрэг** горное дело; **шүүх таслах хэрэг** судебный процесс, судебное разбирательство; судопроизводство, правосудие; **эрүүгийн хэрэг** уголовное дело; **хэрэг айлтгах** докладывать о делах; **хэрэг алдах** проиграть дело в суде; сделать упущение, совершить проступок, впасть в преступление; **хэрэг болгох** возбуждать дело в суде; **хэрэг будлиан өдүүлэх** поднять возмущение; **хэрэг гарах** возникать (о деле); **шүүхэд хэрэг өмгөөлөх** защищать дело в суде; **хэрэг төвөг гаргах** совершать преступление, совершать проступок; **хэрэг үүдэх** начинать дело; быть зачинщиком; **хэрэг хэлэлцэх** обсуждать дело; **хэрэг шийтгэх** решать дело, разбирать дело; **Хүрээний хэрэг шийтгэх сайд** Ургинский амбань (губернатор); **хэрэг шүүх** разбирать дело в суде; **хэрэг шүүх хэлтэс** түүх. исполнительное

отделение при министерствах; **хэрэг ялгах** управлять делами (үгчил. различать дела); **хэрэгт орох** а) вникать в дело; б) быть причастным к судебному делу, либо оказаться замешанным в судебном деле; **хэрэгт оруулах** а) ознакомить с делом; б) привлекать к делу; **хэргийн байдал** положение дел, ситуация; **хэргийн товъёг** перечень вопросов или дел; **хэргийн чанараар** по сути дела; б) нужда, необходимость, надобность; **хэрэг болох** стать нужным; пригодиться, годиться; **энэ ном чинь над их хэрэг болно** эта твоя книга мне очень нужна; **эрдэм сурваас аминд хэрэг болно** получение образования или обучение является жизненной необходимостью; **чи над тун их хэрэг болоод байна** ты мне сейчас очень нужен; **хэрэг тохиолдох аваас** если встретится необходимость, в случае нужды; **хэрэг учиргүй** без нужды, беспричинно, без всяких оснований; **хэргээ алдах** прийти в негодность; 7) происшествие, случай, факт; **баттай хэрэг** факт; **бодтой хэрэг** подлинный факт; **мэдээжийн хэрэг** как известно; **түүхт хэрэг** исторический факт; **нам бус хэрэг** одүүлэх совершить антипартийный поступок; **үндэсний эрх чөлөөний төлөө тэмцэх хэрэгт оролцох** принимать участие в деле национально-освободительной борьбы; **хачин хэрэг** странный случай, забавный факт; **хэдийгээр хачин хэрэг боловч** как это ни странно.

**ХЭРЭГ II** хэриг-ийг үз.

**ХЭРЭГГҮЙ** **1.** незачем, не нужно, не надо; нет необходимости, не требуется; **авсны хэрэггүй** не стоит брать; **гайхах хэрэггүй** нечего и удивляться; **олон үг хэлэх хэрэггүй** не нужно много говорить; нечего много разговаривать; **үхэх хүнд үг хэрэггүй, унтах хүнд ус хэрэггүй** зүйр., үгчил. умирающему слов не надо, засыпающему воды не надо; **2.** непригодный, негодный, ненужный; **хэрэггүй болох** становиться ненужным, приходиться в негодность; **хэрэггүй зохиол** ненужная литература, макулатура.

**ХЭРЭГДЭХ** **хэрэх**-ийн үйлдэгд.

**ХЭРЭГЖИЛТ** реализация, осуществление, претворение.

**ХЭРЭГЖИХ** реализоваться, осуществляться, претворяться; **амьдралд хэрэгжих** претворяться в жизнь.

**ХЭРЭГЖҮҮЛЭХ** **хэрэгжих**-ийн үйлдүүл., реализовать, осуществлять, претворять; **амьдралд хэрэгжүүлэх** претворять в жизнь; **шийдвэр хэрэгжүүлэх** осуществлять решение.

**ХЭРЭГЖЧИХЭХ** **хэрэгжих**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЭГЛҮҮЛЭХ** **хэрэглэх I**-ийн үйлдүүл., давать в пользование, предоставлять для использования, вводить в употребление, вызывать необходимость, нужду; **бэлтгэн хэрэглүүлэх** готовить, предназначать; **нийлүүлэн хэрэглүүлэх** предоставлять, доставлять; **уналга хэрэглүүлэх** предоставлять перевозочные средства.

**ХЭРЭГЛҮҮР** средство; **хэл бол хүмүүсийн харилцааны хэрэглүүр** язык — средство общения людей.

**ХЭРЭГЛЭГДЭХ** **хэрэглэх I**-ийн үйлдэгд., быть нужным; быть необходимым; использоваться, применяться; получать употребление, иметь применение; получать назначение на должность; ... **тухайд энэ хууль үл хэрэглэгдэнэ** настоящий закон не применяется в отношении..., не распространяется на... ; **худалдаанд хэрэглэгдэх хэмжээ жигнүүр** меры и веса, употребляемые в торговле; **чухал хэрэглэгдэх** существенно необходимый; **хэрэглэгдэх түшмэл** түүх. наследственный титул чиновника седьмой степени; **хэрэглэгдэхээ больсон үг** неупотребляемое слово; слово, вышедшее из употребления.

**ХЭРЭГЛЭГДЭХҮҮН** материал, сырьё; средство; принадлежности; то, что нужно; **аж ахуйн хэрэглэгдэхүүнийг хангах** удовлетворять хозяйственные потребности; **бараа хэрэглэгдэхүүн** товары; **барилгын хэрэглэгдэхүүн** строительные материалы; **боох хэрэглэгдэхүүн** перевязочные материалы, средства; **эд хэрэглэгдэхүүн** предметы потребления, материалы.

**ХЭРЭГЛЭГЧ** **1.** потребитель; **радио хэрэглэгч** радио-абонент; **хүч хэрэглэгч** работодатель; **эд хэрэглэгч** потребитель; **2.** потребительский; **эд хэрэглэгчдийн хоршоо** потребительская кооперация.

**ХЭРЭГЛЭГЧИЙН** **хэрэглэгч**-ийн харьяал., потребительский.

**ХЭРЭГЛЭЛ** **1)** инструмент, необходимый при работе; рабочий инструмент; **багаж хэрэглэл** инструменты; **2)** довольствие; содержание; **хоногийн хэрэглэл** суточные (при командировке); **хоол хүнс хэрэглэл** довольствие, провиант; **хуурай хэрэглэл** сухой паёк; **цалин хэрэглэл / хөлс хэрэглэл** хорш. заработок, зарплата, жалованье; содержание; **хөлс хэрэглэлээс торгуулилан хасах** делать вычет из зарплаты, производить удержание из заработка; **3)** прибор; **эмээл хазаар тоног хэрэглэл** сёдла, уздечки, сбруя и прочее; **мөнгөн хэрэглэлтэй** эмээл седло с серебряным прибором; **4)** нужное, необходимое, потребность, нужда, употребление, применение; **хэрэглэл зүйл**

нужное, необходимое; **хэрэглэл зэрэг** нужное, необходимое и прочее; **орон сууц, хувцас хунар, хичээлийн хэрэглэл зэрэг** жилище, одежда, все необходимые учебные предметы; **бичгийн хэрэглэл** письменные принадлежности; **гэрийн хэрэглэл** предметы домашнего обихода, домашняя утварь; **цагаан хэрэглэл** бельё; **цэргийн хэрэглэлд дайчлах** мобилизовать на нужды войск; **эд хэрэглэл** вещи; **эдлэл хэрэглэл** имущество, инвентарь.

**ХЭРЭГЛЭХ I** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** 1. применять, употреблять, использовать что-л., пускать в дело; пользоваться, оперировать чем-л.; нуждаться в чём-л., употреблять на службу; **арга хэрэглэх** прибегать к ухищрениям; хитрить; **арга заль хэрэглэх** заниматься комбинациями; прибегать к ухищрениям и уловкам; использовать разные средства; **сүрдүүлэн айлгах арга хэрэглэх** прибегать к террористическим методам; **арга хэмжээ хэрэглэх** принимать меры; **хууль бус арга хэмжээ хэрэглэх** применять незаконные меры; **ашиглан хэрэглэх** использовать, применять; пускать в дело; **дайчлан хэрэглэх** мобилизовать; **зэвсэг хэрэглэх** применять оружие; пользоваться оружием; **ойлгогдохгүй үг хэрэглэх** употреблять непонятное слово; **хүч хэрэглэх** прибегать к силе; **салхины хүчийг хэрэглэх** использовать энергию ветра; **хөлсний хүч хэрэглэх** применять наёмный труд, пользоваться наёмным трудом; **бага насны хүүхдийн хүч хэрэглэх** использовать труд малолетних; **цэргийн хүч хэрэглэх** применять военную силу; **цахилгаан гэрэл хэрэглэх** пользоваться электрическим освещением; **шавхан хэрэглэх** исчерпать, полностью использовать; **эдэлж хэрэглэх** использовать, пользоваться; **хэрэглэх болох** являться предметом потребления; 2. **хэрэглэхүй-г** үз., **аминдаа хэрэглэх** личное потребление; **үйлдвэрт шинэ машин хэрэглэх** применение новой машины в производстве; **хэрэглэх зүйл** нужды, потребности, надобности; **өргөн олны хэрэглэх бараа** товары широкого потребления; **дээд сургуульд ороход хэрэглэх бэлтгэл сургууль** курсы по подготовке в высшие учебные заведения; **агт морьдыг хэзээ хэрэглэх цагт бэлтгэн хүлээлгэвээс зохино** следует приготовить в нужное время лошадей; **улаа шүүс хэрэглэх тамга дарсан бичиг** подорожная на право пользования перевозочными средствами и довольствием; **уналгад хэрэглэх морьд** верховые лошади; **хэрэглэхийн өмнө зайлах** перед употреблением взбалтывать; **хэрэглэхээ больсон** вышедший из употребления;

**өөрсдийн хэрэглэхээр авах** брать для личного потребления; **хэрэглэж болохуйц** пригодный к употреблению.

**ХЭРЭГЛЭХ II** хэриглэх-ийг үз., скупиться, скряжничать.

**ХЭРЭГЛЭХҮЙ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** употребление;

потребление.

**ХЭРЭГЛЭХҮҮН** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** хэрэгсэл-ийг үз.

**ХЭРЭГЛЭЦГЭЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** хэрэглэх-ийн

олноор үйлдэх.

**ХЭРЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** хэрэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЭГЛЭЭ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** использование потребления; **хэрэглээний сан** фонд потребления.

**ХЭРЭГЛЭЭНИЙ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡᠬᠡ** **ᠬᠡ** хэрэглээ(н) — ий харьяал., потребительный.

**ХЭРЭГСҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** хэрэгсэх-ийн

үйлдүүл., заставить считаться с кем-л.; обращать чье-л. внимание на что-л.

**ХЭРЭГСЧИХЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** хэрэгсэх-ийн

нэгэнтээ.

**ХЭРЭГСЭЛ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰᠡᠯᠡ** 1) средства; материалы; продукты; **амьд ба амьгүй хэрэгсэл** живой и мёртвый инвентарь; **амьдрахын хэрэгсэл** средства к жизни; **арга хэрэгсэл** средство; **олдошгүй оновчтой арга хэрэгсэл а)** незаменимое средство; б) редчайшие точные приборы; **барилгын хэрэгсэл** строительные материалы, стройматериалы; **галт сум хэрэгсэл** боеприпасы, боевые припасы; **далбаа өргөх хэрэгсэл** приспособление для подъёма флага; **техник хэрэгсэл** технические средства; **тээврийн хэрэгсэл** средства транспорта; **машин тээврийн хэрэгсэл** автомобильные части; **уналга хэрэгсэл** средства передвижения; **үйлдвэрлэлийн хэрэгсэл** средства производства; **хэрэгсэл зүйлүүд** средства; **холбооны хэрэгсэл зүйлүүд** средства связи; 2) предметы обихода, принадлежности; **бичгийн хэрэгсэл** канцелярские принадлежности; письменный прибор; **бүрэн хэрэгсэлтэй гэр** юрта с полным оборудованием; **гэрийн хэрэгсэл** предметы домашнего обихода; **сав хэрэгсэл** посуда; **ус нэрэх сав хэрэгсэл** посуда для перегонки воды, перегонный куб; **хоолны хэрэгсэл а)** продукты питания; б) столовый прибор; **хичээлийн хэрэгсэл** учебные пособия; 3) аппаратура, инструмент; прибор, орудие (средства); оборудование; снаряжение; **багаж хэрэгсэл** средства орудия производства; инструмент.

**ХЭРЭГСЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰᠡᠬᠡ** 1) употреблять в дело; пользоваться, использовать, применять; нуждаться в чём-л.; **хэрэгсэх зэр зэвсэг бидэнд бий** у нас есть необходимое оружие; **хэрэгсэх тоо** потребное количество; 2) принимать во

внимание; учитывать; обратить внимание на что-л.; **тоож хэрэгсэх** считается с чем-л.; **үл хэрэгсэх** не обращать внимания; оставлять вне поле зрения; **анхааран үл хэрэгсэх** не обращать внимания; **харгалзан хэрэгсэх** считается, учитывать; **ашиг тусыг харгалзан хэрэгсэх** считается с интересом; **хэрэгсэн үзэх** принимать в расчёт.

**ХЭРЭГСЭХГҮЙ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠰᠡᠬᠦᠭᠦᠢ ᠨᠠᠭᠡᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠ не обращать внимания; отменять, отвергать; **хэрэгсэхгүй болгох** отменить, отвернуть, отклонить, аннулировать; прекратить; считать недействительным; не придавать значения, не считается с чем-л.; **засварыг хэрэгсэхгүй болгох** отклонить поправку; **сонгуулийг хэрэгсэхгүй болгох** кассировать выборы; **тушаал зааврыг хэрэгсэхгүй болгох** отменить приказы и инструкции; **хайхран хэрэгсэхгүй** не считается, игнорировать.

**ХЭРЭГТЭЙ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠲᠡᠢ **1.** надо, надобно, необходимо, должно, следует; **хөдөлмөрийн бүтээмжийг өдрөөс өдөрт улам өндөр өрнүүлэх хэрэгтэй** изо дня в день следует повышать производительность труда; **хүндэтгэн үзэх хэрэгтэй** нужно относиться с уважением; **явах хэрэгтэй** надо ехать, надо идти; **ямар хэрэгтэй ирээ** по какому делу приехал?; **танд хэрэгтэй бол** если вам угодно; **танд юу хэрэгтэй вэ?** что вам надо?, что вам угодно?; **тэдэнд мөнгө хэрэгтэй** им нужны деньги; **2.** нужный, необходимый; **чухал хэрэгтэй** очень нужный, очень важный; **хэрэгтэй зүйл** необходимое, нужное; **необходимая вещь; хэрэгтэй юм** необходимая вещь; **3.** нужное, необходимое; **аливаа хэрэгтэйг авчир** принеси все необходимое.

**ХЭРЭГТЭН** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠲᠡᠢᠨ **1)** обвиняемый, подсудимый; причастный к делу; **ялтан хэрэгтэн нар** преступники, осуждённые; **хэрэгтэн этгээд** обвиняемые; преступный элемент; **хэрэгтнийг байцаах** допрашивать подсудимого; **2)** хуучир. нужное, необходимое; **3)** хуучир. низшие служащие, прислужники.

**ХЭРЭГЦЭЭ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠴᠡᠭᠡ нужда, потребность, необходимость, надобность; принадлежность; **ажиллах хүчний хэрэгцээ** потребность в рабочей силе; **амьдралын хэрэгцээ** жизненные потребности; **байнгын өсөн нэмэгдэж байгаа хэрэгцээ** постоянно растущие потребности; **материалын болон соёлын хэрэгцээ** материальные и культурные потребности; **оюуны хэрэгцээ** духовная потребность; **аж үйлдвэрийн түүхий эдийн хэрэгцээ** потребность промышленности в сырье; **чухал хэрэгцээ** важная необходимость; **ямар ч хэрэгцээ алга** нет никакой необходимости; **хэрэгцээ гарвал** в случае необходимости; **хэрэгцээ ихтэй**

живущий не по средствам; **хэрэгцээ тохиолдвол** в случае надобности; **хэрэгцээ хангах** удовлетворять потребности; **нийтийн хэрэгцээнд ашиглаж байна** находится в общем пользовании.

**ХЭРЭГЦЭЭГҮЙ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠴᠡᠭᠡᠭᠦᠢ ᠨᠠᠭᠡᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠ ненужный.

**ХЭРЭГЦЭЭНИЙ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠴᠡᠭᠡᠨᠢ **᠖** **хэрэгцээ(н)** — ий харьяал., потребительский; **өргөн хэрэгцээний бараа** товары широкого потребления.

**ХЭРЭГЦЭЭТЭЙ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠴᠡᠭᠡᠲᠡᠢ ᠨᠠᠭᠡᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠ нужный.

**ХЭРЭГЧ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠴᠡ : **ажил хэрэгч** деловой, деловитый; **ажил хэрэгч хүн** деловой человек.

**ХЭРЭГЧИН** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠴᠡᠭᠦᠨ амьт. сайга-самка; самка козули.

**ХЭРЭГШЭЭМЖ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠮᠵᠢ уделение внимания, необходимость, нужда, важность.

**ХЭРЭГШЭЭМЖТЭЙ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠮᠵᠢᠲᠡᠢ придающий значение, учитывающий, требующий к себе внимания,необходимый, важный, нужный.

**ХЭРЭГШЭЭХ** ᠬᠡᠷᠡᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠬᠡ придавать значение, считать важным, считается; **хүний саналыг хэрэгшээх** считается с чужим мнением.

**ХЭРЭЛ I** ᠬᠡᠷᠡᠯᠢ навоз; **хэрэл шатаах** топить слежавшимся навозом.

**ХЭРЭЛ II** хуучир. сражение, драка; **нохой хэрэл** түүх.,цэрэг. военная тактика “нохой хэрэл” (үгчил. собачья драка”).

**ХЭРЭЛГЭ** ᠬᠡᠷᠡᠯᠭᠡ странствование, скитание; **хэрэлггүй аглаг** пустынное место.

**ХЭРЭЛДҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠷᠡᠯᠠᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **хэрэлдэх**-ийн үйлдүүл., вызывать раздоры; перессорить; подстрекать к ссоре; **хуучин нөхдөө хэрэлдүүлэх** перессорить старых друзей.

**ХЭРЭЛДҮҮР** ᠬᠡᠷᠡᠯᠠᠳᠦᠭᠦᠷ анаг. ПОДЪЯЗЫК; подъязычный.

**ХЭРЭЛДЧИХЭХ** ᠬᠡᠷᠡᠯᠠᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **хэрэлдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЭЛДЭХ** ᠬᠡᠷᠡᠯᠠᠳᠡᠬᠡ **1.** 1) ссориться, вздорить, переругиваться; скандалить; 2) грызться; **нохой хэрэлдэнэ** собаки грызутся; **2.** **хэрэлдэхүй**-г үз.

**ХЭРЭЛДЭХҮЙ** ᠬᠡᠷᠡᠯᠠᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ ссора, распря, спор; грызня.

**ХЭРЭЛДЭЦГЭЭХ** ᠬᠡᠷᠡᠯᠠᠳᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ **хэрэлдэх**-ийн олноор үйлдэх., переругиваться; **дэмий юмны төлөө бүх л цаг хэрэлдэцгээв** целый час переругивались из-за пустяков.

**ХЭРЭЛЗГЭНЭ** ᠬᠡᠷᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠨᠡ амьт. полевая мышь, полёвка.

**ХЭРЭЛЦЭХ** ᠬᠡᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠡ **хэрэх**-ийн үйлдэлц.

**ХЭРЭМ I** ᠬᠡᠷᠡᠮᠢ крепость; крепостная стена; кремль; капитальная каменная или кирпичная стена; ограда; вал; город, городище; **бэхлэлт хэрэм бастион; хот хэрэм** кремль, крепость, городские стены; **Их Цагаан хэрэм** Великая

китайская стена; **хэрэм цөмлөх зэвсэг** стенобитное оружие.

**ХЭРЭМ (ХЭРМЭН) II** **ᠬᠡᠷᠢᠮᠡᠨ** **1.** амьт. белка; **хар хэрэм** амьт. ангарская белка; **харз хэрэм** амьт. белка-подпаль; **хув хэрэм** амьт. старая белка-самка; **хэрэм агнах / хэрмэнд явах** охотиться, ходить на белку; **2.** беличий; **хэрмэн дээл** беличья шуба (из беличьего меха); † **хэрмэн сүүл а)** ург. щетинник зелёный; **б)** ёгт. ветка черёмухи с густой кистью ягод без листьев.

**ХЭРЭМ III** **ᠬᠡᠷᠢᠮ** ма. эпидемия, чума.

**ХЭРЭМНИЙ** **ᠬᠡᠷᠢᠮᠡᠨᠢ** **ᠬᠡᠷᠢᠮ(н) II** — ий харьяал., беличий; **хэрэмний арьс** беличья шкурка; **хэрэмний хонгио / хэрэмний хонгил** беличьё гнездо в дупле дерева; **хэрэмний хурил** беличьё гнездо.

**ХЭРЭМЧ** **ᠬᠡᠷᠢᠮᠴ** 1) охотник на белок, белковщики; ловцы белок; 2) хищная птица, питающаяся белками; змеед

**ХЭРЭМЧЛЭХ** **ᠬᠡᠷᠢᠮᠴᠢᠯᠡᠬ** охотиться на белок.

**ХЭРЭХ I** **ᠬᠡᠷᠡᠬ** 1) сплетать, связывать сплетением; связывать прочно; привязывать одно к другому; **аалзны шүлс шиг хэрчихсэн** сплетённый как паутина; **морьд хэрэх** связывать между собой стреноженных лошадей (верёвкой за путы); 2) наматывать, мотать (в клубок); 3) бродить, скитаться, слоняться, шататься, странствовать; **үүдээр хэрэх** бродить около двери; беспрестанно проходить мимо двери; **хэсэн хэрэгч** бродяга, странник; **хэрэн одох** уходить бродяжничать; **хэрэн хэншин** бродя, скитаясь; **хэрэн явах** бродяжничать, странствовать; 4) эмнэлгийн нэр томъёоны бүрэлдэхүүнд: **хэрэх өвчин** анаг. ревматизм, летучая болезнь; 5) делать решётку.

**ХЭРЭХ II** преграждать, пересекать дорогу; **урдуур хэрэх** пересекать дорогу, преграждать.

**ХЭРЭЭ(Н) I** **ᠬᠡᠷᠡᠭ** **1.** шувуу. ворон; **хон хэрээ** хорш. ворон; **хоруут хэрээ** шувуу. Пёстрая цапля; **хоёр хэрээ бие биенийхээ харыг гайхна** зүйр. два ворона изумляются черноте друг друга; **2.** ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд: **хэрээний нүд** ург. спаржа даурская, вороний глаз.

**ХЭРЭЭ II** **ᠬᠡᠷᠡᠭ** труппа; **жүжигчний хэрээ** труппа артистов; **хөгжимчний хэрээ** труппа музыкантов.

**ХЭРЭЭ III** привязь.

**ХЭРЭЭГЧИН** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠴᠢᠨ** шувуу. стриж береговой.

**ХЭРЭЭД** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠳᠢ** кераиты (одно из монгольских племён XII-XIII столетий).

**ХЭРЭЭДЭС** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠳᠢᠭᠰ** хэрээс-ийг үз.

**ХЭРЭЭДЭСЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠳᠢᠭᠰᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬ**

хэрээдэслэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРЭЭДЭСЛЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠳᠢᠭᠰᠢᠯᠡᠬ** мотать, наматывать.

**ХЭРЭЭДЭСЛЭЧИХЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠳᠢᠭᠰᠢᠯᠡᠭᠢᠬᠡᠬ**

хэрээдэслэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЭЭС** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰ** 1) моток, клубок; 2) крестик; **хэрээс зүүлгэх** крестить; **хэрээс зүүх** креститься; 3) решётка; решётчатый.

**ХЭРЭЭСЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬ** хэрээслэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭРЭЭСЛЭГДЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬ** хэрээслэх-ийн үйлдэгд.

**ХЭРЭЭСЛЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠬ** крестить; креститься.

**ХЭРЭЭСЭЛЦГЭЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡᠬ** хэрээслэх-ийн олноор үйлдэх., крестить, креститься (о многих).

**ХЭРЭЭСЭЛЧИХЭХ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠭᠢᠬᠡᠬ** хэрээслэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭРЭЭТЭЙ** **ᠬᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠢ** привязанный.

**ХЭС** **ᠬᠡᠰ** аялга. обрывисто!, чик! (об угесе, горе, скале); трах!, пин!; **хэс хийж тасрав** вдруг оборвалась (о верёвке), с треском оборвалась.

**ХЭСГИЙН** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠢᠨ** хэсэг-ийн харьяал., участковый; **сонгуулийн хэсгийн комисс** участковая избирательная комиссия; **хэсгийн сэргийлэгч** участковый милиционер; **хэсгийн эмч** участковый врач.

**ХЭСГЭ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠡ** шувуу. сокол с белым хвостом.

**ХЭСДЭГ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠳᠡᠭ** бродяга; бродячий.

**ХЭСЛЭГ** **ᠬᠡᠰᠡᠯᠡᠭ** бродяжничество, скитание; гуляние.

**ХЭСНЭГ** **ᠬᠡᠰᠡᠨᠡᠭ** колчан.

**ХЭСҮҮЛ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠤᠯ** **1.** бродяжничество, скитание; бродяга, праздношатающийся; 2) разъезд, дозор; **морин хэсүүл** конный дозор; **2.** разъездной; **хэсүүл агент** разъездной агент, странник; странствующий.

**ХЭСҮҮЛЧ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠤᠯᠴ** хэсээч-ийг үз.

**ХЭСҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠤᠯᠡᠬ** хэсэх-ийн үйлдүүл.,

передавать из рук в руки, перевозить, отпустить бродить, пускать в оборот.

**ХЭСҮҮР** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠷ** хэсүүл-ийг үз.

**ХЭСҮҮРЧ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠷᠴ** хэсээч-ийг үз.

**ХЭСҮҮЧИЛЧИХЭХ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠳᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬ**

хэсүүчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭСҮҮЧЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠳᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬ** хэсүүчлэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭСҮҮЧЛЭЛ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠳᠢᠯᠡᠭ** бродяжничество, скитание.

**ХЭСҮҮЧЛЭХ** **ᠬᠡᠰᠦᠭᠦᠳᠢᠯᠡᠬ** бродить без дела, слоняться, таскаться, шляться.

**ХЭСХИЙМ** **ᠬᠡᠰᠡᠬᠢᠶᠢᠮ** 1. отвесный; обрывистый; 2. крутизна, крутой обрыв.

**ХЭСЭГ** **ᠬᠡᠰᠡᠭ** 1) часть; **ихэнх хэсэг** большая часть; **хувь хэсэг** часть; **хэсэг хэсэг хуваах** делить на части; **нэг хэсэг газар** часть или полоса земли; **энэхүү хэсэг газарт цагийн улирал төдий л муу бус** климат в этой полосе не плохой; **хэсэг багахан газар** клочок земли; **хордсон хэсэг газар** заражённый отрезок местности; **хэсэг хувь** доля; **үнэний (нэг**

**хэсэг**) хувь доля правды; 2) кусок; **нэг хэсэг** один кусок; часть; несколько; группа; **нэг хэсэг даалимба** кусок далембы; **махнаас нэг хэсэг огтлов** отрезал кусок мяса; **олон хэсэг** много кусков; группа; **өөр өөр нэртэй олон хэсэг аймаг байсан** было много племён, имеющих массу других названий; **хоёр хэсэг** а) две части; б) два куса; **хэсэг болгох** разрезать на куски; **хэсэг бусаг** куски, части; всякая всячина, разные разности; мелочь; безделица, пустяки; **хэсэг бусгаар** по частям, частично; **хэсэг бусаг гэрч** неважный свидетель; **хэсэг бусаг өвчин** пустяковая болезнь; **хэсэг бөс** отрез материала; **хэсэг чулуу** кусок камня; обломок камня; валуны; несколько камней; 3) группа; **хэсэг бүлэг** группа; **хэсэг бүлэг нийлэлдэх** соединяться в группы, группироваться; **хэсэг бүлгээр хамтран аж төрөх** жить, объединившись в группы; **хэсэг мод** группа деревьев; **хэсэг морьтой хүн** группа всадников; **хэсэг хүмүүс** группа людей; **зарим буюу хэсэг хүмүүс** отдельные лица, группа людей; **хэсэг зэвсэг бүхий хүмүүс** группа вооружённых людей; **үйлдвэрийн хэсэг** эзэд группа промышленников; **хэсэг этгээд** группа лиц, часть лиц; **хэсэг хэсгээр** по группам, группами, кучками; на части, на куски; **хэсэг хэсгээр бутран сарних** распадаться на части, разбегаться в рассыпную; **ганц ганцаар буюу хэсэг хэсгээр** поодиночке, группами; **хоёр хэсэг болгон хуваах** разбить на две группы; 4) несколько; **хэсэг адуу** несколько лошадей; 5) некоторое время (в сочетании); **хэсэг зуур / нэг хэсэг** некоторое время; **нэг хэсэг үед** в течение некоторого отрезка времени; некоторое время; **хэсэг хур / хэсэг бороо** мимолётный проливной дождь; б) отрывок, фрагмент; **романы хэсэг** фрагмент романа; 7) отделение; звено; участок; **сонгуулийн хэсэг** избирательный участок; **үйлдвэрлэлийн үндсэн хэсэг** основное звено производства.

**ХЭСЭГЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ хэсэглэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭСЭГЛЭГДЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ хэсэглэх-ийн үйлдэгд.

**ХЭСЭГЛЭЛ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠯᠡᠯ секция; **уурын тогооны хэсэглэл** секция парового котла.

**ХЭСЭГЛЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠡ делить на части, расчленять, разрезать на куски; **дөрөв хэсэглэх** делить, разделить на четыре части.

**ХЭСЭГЛЭЦГЭЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ хэсэглэх-ийн олноор үйлдэх.

**ХЭСЭГЛЭЧИХЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ хэсэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭСЭГХЭН** ᠬᠡᠰᠡᠭᠬᠡᠨ хэсэг-ийн багас., что-либо охватывающее небольшой промежуток времени или небольшое пространство; кусочек,

частичка; **хэсэгхэн бороо** мимолётный дождичек; **хэсэгхэн газар гандав** засуха была только на небольшом участке; **хэсэгхэн зуур** мимолётно.

**ХЭСЭГЧ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠴ хэсүүлч-ийг үз.

**ХЭСЭГЧИЛЧИХЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ хэсэгчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭСЭГЧИХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠴᠢᠬᠡ хэсэглэх-ийн олонтаа., разделить, делить на части, расчленять.

**ХЭСЭГЧЛҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) хэсэгчлэх-ийн үйлдүүл.; 2) быть разделённым на части.

**ХЭСЭГЧЛЭН** ᠬᠡᠰᠡᠭᠴᠢᠯᠡᠨ хэсэгчлэх-ийн хамж., разбившись на группы, группами, по группам.

**ХЭСЭГЧЛЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠴᠢᠯᠡᠬᠡ хэсэглэх-ийг үз.

**ХЭСЭГЧҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) хэсэгчих-ийн үйлдүүл.; 2) быть разделённым на части.

**ХЭСЭЛЦЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ хэсэх-ийн үйлдэлц., переносить с места на место, переставлять; **хэсэлцэн хөөх суман** түүх. сборная рота (в которой офицеры пополнялись из других рот); **хэсэлцэн ээлжлэх** следовать попеременно, перемежаться.

**ХЭСЭМГИЙ** ᠬᠡᠰᠡᠮᠭᠢ любящий бродить по домам, слоняться.

**ХЭСЭМТГИЙ** ᠬᠡᠰᠡᠮᠲᠭᠢ хэсэмгий-г үз.

**ХЭСЭМХИЙ** хэсэмгий-г үз.

**ХЭСЭХ** ᠬᠡᠰᠡᠬᠡ бродить, бродяжничать, шляться; скитаться, странствовать; **хэсүүлэх**-ийг үз., **айл хэсэх** а) бродить по домам; бродить по аилам, шляться по юртам, скитаться; б) ходить в гости; **бадарчлан хэсэх** странствовать как “бадарчин”; нищенствовать, переходя с места на место; странствовать и собирать подаяния; **хэсэх өвчин** повальная болезнь, поветрие; **хэсэх шошго** хуучир. бирка, табличка (передававшаяся при смене караула); **хэвтэж байсан цэцнээс, хэсэж явсан тэнэг дээр** зүйр., үгчил. бродяжничающий глупец лучше умного лежебоки; **хэсэн явах** бродить; шляться, странствовать.

**ХЭСЭШГҮЙ** ᠬᠡᠰᠡᠰᠢᠬᠦᠭᠢ · ᠬᠡᠰᠡᠮᠡᠨ ᠶᠡᠬᠡ неисправимый, немогущий отучиться от дурного.

**ХЭСЭЭЧ** ᠬᠡᠰᠡᠭᠡᠴ бездельник; праздношатающийся, бродяга, скиталец.

**ХЭТ(ЭН) I** ᠬᠡᠲ огниво; кресало; **хэт цохих** высекать огонь огнивом; **хэтний тээг** пуговица на поясе, на котором висит привязь для высекания огня; **хэтний уул** трут для огнива.

**ХЭТ II** ᠬᠡᠲ 1) возникновение, начало, основание, происхождение (уг-ийг үз.); **хэт нутаг** родная страна, родимый край; 2) будущее; перспектива; **алс хэт** далёкое будущее; **хэтийг харах** смотреть в будущее; **хэт нь** в будущем, в дальнейшем; в перспективе.

**ХЭТ III 1)** чрезмерно, чересчур, слишком; весьма; **хэт аашлах** вести себя слишком нескромно; **хэт ачих** перегружать; **хэт ашиг** сверхприбыль; **хэт бага / хэт цөөн** слишком мало; **хэт бодох** иметь далеко идущие замыслы; **хэт бодол** гүн.ух. софизм; **хэт болгох** слишком переварить что-л., разварить сверх меры; **хэт давруу үзэл** у.т. экстремизм; ультра; **хэт давстай** пересолённый; **хэт дэвших** не в очередь повышаться по службе; **хэт зантай** неумеренный; **хэт исэл** перекись; **устөрөгчийн хэт исэл** перекись водорода; **хэт их / хэт олон** слишком много; **хэт өнгөрөх** выходить из границ; **хэт өргөмжлөх** перевозосить, чрезмерно почитать, возносить кого-л.; **хэт сайшаах** а) идеализировать, чрезмерно восхвалять; б) идеализация, чрезмерное восхваление кого-чего-л.; **хэт удаан** слишком долго; **хэт улайсгах** перекаливать; **хэт үнэлэх** переоценивать; **хэт халаах** перегревать; **хэт халах** перегреваться; **хэт харайх** перескочить; **хэт чамин** экстравагантный; **хэт явах** действовать неумеренно; идти мимо, проходить; **хэт ягаан туяа** ультрафиолетовые лучи; 2) через, чрез, насквозь; **уулын хэт** через гору.

**ХЭТДЭЭ** **ᠬᠡᠲᠡᠳᠡᠭᠡ** в дальнейшем; **хэтдээ** мэдэгдэнэ будущее покажет.

**ХЭТИЙН** **ᠬᠡᠲᠡᠢᠶᠢᠨ** хэт II-ийн харьяал., будущий, дальнейший; **хэтийн бодлого** виды на будущее; **хэтийн зам** будущее, будущность; **хэтийн зорилго** цель в будущем, перспективная задача; **хэтийн санаа** далеко идущие планы; **хэтийн төлөвлөгөө** перспективный план; текущий план; **хэтийн хань** будущий спутник; спутник навсегда; **хэтийн хэтэд** в далёком будущем.

**ХЭТРҮҮ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠦ** свыше; **хэтэрхий**-г үз., **энэ хирээс минь хэтрүү байна** это свыше моих сил.

**ХЭТРҮҮДҮҮ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦ** довольно излишний; **хэтрүүхэн**-г үз.

**ХЭТРҮҮДҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** хэтрүүдэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭТРҮҮДЧИХЭХ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠬᠡᠬᠡ** хэтрүүдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭТРҮҮДЭХ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** хэтрэх-ийг үз.

**ХЭТРҮҮЛЭГ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠭ** утга.зох. гипербола.

**ХЭТРҮҮЛЭЛ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠯ** : хэтрүүлэлгүй не превышая; **гурав хоногийн хугацаа хэтрүүлэлгүйгээр** не более, чем в трёх дневный срок.

**ХЭТРҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** хэтрэх-ийн үйлдүүл., превышать; **тоглоомоо хэтрүүлэх** переборщить в шутках; шилж. сгущать краски; **хэдхэн хувь хэтрүүлэх** превышать на несколько процентов; **хоол хэтрүүлдэг** невоздержанный в пище; **хэтрүүлэн зарах**

перерасходовать; **хэтрүүлэн үйлдвэрлэх** перепроизводство; **эрхээ хэтрүүлэн эдлэх** злоупотреблять своим правом; **хэтрүүлэн ярих** преувеличить, преувеличивать.

**ХЭТРҮҮХЭН** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠦᠬᠡᠨ** хэтрүү-н багас., слишком, чересчур излишний.

**ХЭТРЭГ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭ** : хэтрэг оосор череседельник.

**ХЭТРЭЛ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠭᠡᠯ** превышение, излишество; остаток, излишек; **үлдэл хэтрэл** остаток, излишек; **хэтрэлийг туйлд хүргэх** доводить дело до крайности.

**ХЭТРЭМГИЙ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠮᠭᠢᠶᠢ** наглый, нахальный; выходящий из рамок; дерзкий; задира; **хэтрэмгий зан гаргах** нахальничать.

**ХЭТРЭМГИЙДЭХ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠮᠭᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ** не знать меры, вести себя нагло.

**ХЭТРЭМГИЙЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠮᠭᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** хэтрэмгийлэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭТРЭМГИЙЛЭХ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠮᠭᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** быть дерзким, наглым, крайне нахальным; нахальничать; выходить из рамок; выходить из границ; не знать меры; **хэтрэмгийлэн халдах** нагло приставать; совершать дерзкое нападение.

**ХЭТРЭМХИЙ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠮᠬᠢᠶᠢ** хэтрэмгий-г үз.

**ХЭТРЭХ** **ᠬᠡᠲᠢᠷᠦᠬᠡ** 1) превышать, превосходить, перерастать; переступать меру, перебарщивать; выходить из границ (дозволенного); поступать чрезмерно; самовольничать; отличаться; **хариуцлагаас хэтрэх** превышать ответственность; **хирээ мэдэхгүй хэтрэх** не знать меры; **хоёроос үл хэтэрвээс** если не превышает двух; **хэтэрсэн өвчин** запущенная болезнь; изнурительная болезнь; **дэндүү хэтэрсэн зарвавшийся**; **маш хэтэрсэн** а) превосходный, отличный; б) шашин. доктор богословия, богословской философии (рабжамба); **үлэмж хэтэрсэн** превосходный, отличный; **хэвээс хэтэрсэн явдал** исключение из правила; ... **болохоос хэтэрсэнгүй** не может быть ничем иным, кроме... ; **арай чарай зууны тавин хувь болохоос хэтэрсэнгүй** составлял каких-нибудь пятьдесят процентов, не больше; **нас нь хорин гурваас хэтрээгүй** лет ему было не более двадцати трёх; возраст его не превышал двадцати трёх лет; 2) быть пропущенным, упущенным; **хэrvээ хугацаа хэтэrvэл...** если срок будет пропущен, то... ; **нэг сараас хэтрэхгүйгээр** не позже одного месяца; 3) хуучир. умереть, скончаться.

**ХЭТРЭЭ** хэтрэг-ийг үз.

**ХЭТҮҮ** **ᠬᠡᠲᠦᠭᠦ** пузырь; волдырь (на теле), нарост (на дереве).

**ХЭТҮҮ II** **ᠬᠡᠲᠦᠭᠦ II** : хатуу хэтүү хорш. жестокий; дугуу хэтүү хорш. недостаточный, дефектный.

**ХЭТЭВЧ** **ᠬᠡᠲᠡᠪᠴᠢ** 1) бумажник, кошелек; 2) мешочек с огнивом, трутом и кремнём; кiset с прибором для высекания огня; **бүсний хэтэвч** подсумок; **сумны хэтэвч** подсумок для патрон.

**ХЭТЭВЧИЛЧИХЭХ** **ᠬᠡᠲᠡᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** ийн нэгэнтээ.

**ХЭТЭВЧЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠲᠡᠪᠴᠢᠯᠦᠯᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл.

**ХЭТЭВЧЛЭХ** **ᠬᠡᠲᠡᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** класть в бумажник.

**ХЭТЭРХИЙ** **ᠬᠡᠲᠡᠷᠬᠢ** **1.** слишком, чрезмерно, крайне; чересчур; отлично; **энэ ч арай хэтэрхий байна** это уж слишком; **хэтэрхий ашиг хонжил** сверхприбыль; **нэг төрлийн ажилг хэтэрхий баримталсан** чрезмерно специализированный; **хэтэрхий давхих** слишком быстро скакать; **хэтэрхий дүрсгүй** исключительно безобразный; **хэтэрхий илүү** чрезмерно много, чересчур много; **хэтэрхий олон** слишком много; **хэтэрхий удаан** слишком долго; **хэтэрхий халуун** слишком горячий, очень жаркий; **хэтэрхий чанга** чрезмерно громко; **2.** чрезмерный, чрезвычайный; крайний, непомерный; отличный, особый; превосходный; **хэтэрхий анхаарал** чрезмерное внимание; **хэтэрхий баруунтан** у.т. крайние правые; **хэтэрхий нугалаа** у.т. крайний загиб; **хэтэрхий нэмэр** чрезмерная прибыль; **хэтэрхий харгис хүн** махровый реакционер; **хэтэрхий чадагч** всемогущий (эпитет будды); **хэтэрхий шаардлага** непомерные требования; **хэтэрхий эрх** преимущественное право; **хэтэрхий явдал** недопустимый поступок.

**ХЭТЭРХИЙДҮҮ** **ᠬᠡᠲᠡᠷᠬᠢᠳᠦᠦ** **хэтэрхий**-н багас.

**ХЭТЭРХИЙДҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠲᠡᠷᠬᠢᠳᠦᠯᠡᠬᠡ**

**хэтэрхийдэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭТЭРХИЙДЧИХЭХ** **ᠬᠡᠲᠡᠷᠬᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ**

**хэтэрхийдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭТЭРХИЙДЭХ** **ᠬᠡᠲᠡᠷᠬᠢᠳᠡᠬᠡ** слишком выдаваться, отличаться, быть чрезмерным; вести себя дерзко.

**ХЭТЭРХИЙЛЭЛ** **ᠬᠡᠲᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠯ** чрезмерность, крайность.

**ХЭТЭРШГҮЙ** **ᠬᠡᠲᠡᠷᠰᠬᠦᠢ** · **ᠬᠡᠲᠡᠷᠰᠬᠦᠢ** не превышающий.

**ХЭТЭЭСЭЭ** **ᠬᠡᠲᠡᠭᠡᠰᠡᠭᠡ** искони, издавна.

**ХЭХГЭНҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** **хэхгэнэх**-ийн

үйлдүүл.

**ХЭХГЭНЭХ** **ᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ** **хэхгэнэх**-ийг үз.

**ХЭХГЭР** **ᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠷ** 1) с выпяченной вперед грудью; 2) держать себя надменно, вести себя вызывающе.

**ХЭХГЭРХЭН** **ᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ** **хэхгэр**-ийн багас.

**ХЭХДЭГ I** **ᠬᠡᠬᠡᠳᠡᠭ** грудь.

**ХЭХДЭГ II:** **хэхдэг сахьдаг** хорш. а) мелочность; б) мелочный, низкий (о человеке); в) кое-как.

**ХЭХДЭГЛЭХ** **ᠬᠡᠬᠡᠳᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** действовать кое-как.

**ХЭХИЙЛГЭХ** **ᠬᠡᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** **хэхийх**-ийн үйлдүүл., приподнимать, подбирать, поддёрживать (длинное платье).

**ХЭХИЙЛХИЙЛЭХ** **ᠬᠡᠬᠢᠶᠢᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** держать себя надменно, вести себя вызывающе, поступать смело.

**ХЭХИЙХ** **ᠬᠡᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** горбиться, сгибаться (от усадка сил); **СТОЯТЬ, нагнувшись телом вперед.**

**ХЭХИЙЧИХЭХ** **ᠬᠡᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хэхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭХИР** **ᠬᠡᠬᠢ** : **хэхир шэхир** хорш. кое-как, зря, небрежно.

**ХЭХРҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хэхрэх**-ийн үйлдүүл., вызывать отрывку.

**ХЭХРЭГ** **ᠬᠡᠬᠢᠷᠡᠭ** **хэхдэг**-ийг үз.

**ХЭХРЭХ** **ᠬᠡᠬᠢᠷᠡᠬᠡ** **1.** отрывивать; **2. хэхрэхүй-**г үз., **хэхрэх өвчин** анаг. отрывка (болезненная).

**ХЭХРЭХҮЙ** **ᠬᠡᠬᠢᠷᠡᠬᠡᠬᠢ** отрывивание, отрывка.

**ХЭХҮР** **ᠬᠡᠬᠢ** : **хэхүр болох** спадать с лица, исхудать.

**ХЭХҮС** **ᠬᠡᠬᠢ** : **хэхүс хэхүс орох** монг. бичг. идти порывисто (о дождях); **хахус хэхүс** хорш. небрежно, поверхностно, кое-как.

**ХЭХЭЛЗҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠬᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хэхэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭХЭЛЗЧИХЭХ** **ᠬᠡᠬᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **хэхэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭХЭЛЗЭХ** **ᠬᠡᠬᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠡ** принимать горделивую осанку, выставив грудь вперед; надменно держать себя, чваниться.

**ХЭХЭРЧИХЭХ** **ᠬᠡᠬᠢᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **хэхрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЦ I** **ᠬᠡᠳᠡ** 1) натянута верёвка; **хэц татах** натягивать верёвку; 2) края, кромка, тетива (у невода); 3) связь, последовательность, порядок (в делах); **хэц хэлхээ** хорш. связь, запреты, уголовные законы.

**ХЭЦ II** косогор; склон, пологость, скат, покатель; **хэц газар** труднопроходимая горная местность, холмы с остроконечными вершинами.

**ХЭЦ III** бубен (шаманский); металлические погремушки (у пояса шамана); **бөөгийн хэц** шаманский бубен.

**ХЭЦИЙЛЭХ** **ᠬᠡᠳᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ** лежать на боку; **хэцийлэн хэвтэх** лежать на боку, полулежать; валяться.

**ХЭЦЛҮҮЛЭХ** **ᠬᠡᠳᠢᠯᠦᠯᠡᠬᠡ** **хэцлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭЦЛЭХ I** **ᠬᠡᠳᠢᠯᠡᠬᠡ** натянута (верёвку).

**ХЭЦЛЭХ II** ехать, идти по склону.

**ХЭЦҮҮ** **ᠬᠡᠳᠢᠶᠢ** **1.** 1) трудный, требующий большого труда, усилий, напряжения; **хүнд хэцүү** трудный, тяжёлый; опасный; **хэцүү ажил** трудная работа; **хэцүү асуудал** трудный вопрос; **хэцүү бодлого** трудная задача; 2) трудный, нелёгкий, заключающий в себе затруднения, затруднительный; тяжёлый, тяжкий; **хэцүү байдалд орох** оказаться в трудном положении; **хэцүү бэрх** хорш.

трудный, тяжёлый; **хэцүү үйл** трудное дело; **хэцүү хатуу** хорш. тяжёлый, жёсткий; **хэцүү цаг** трудное время; 3) серьёзный, строгий; 4) умелый, опытный; исключительный; удалой; отменный, отличный (по силе, ловкости, удали); ловкий, лихой, удалой; искусный, меткий, опасный; **худалдаа хэцүү** торговля отличная; цена на товары высокая; **хэцүү хүн** а) бравый человек; ловкий, опасный человек; б) опытный человек; **харвах хэцүү хүн** отличный стрелок из лука; **2.** 1) трудно, затруднительно; тяжело, тяжко; **дуудахад хэцүү** трудно произносимый; **хийхэд хэцүү, хэлэхэд амархан** цэцэн. делать трудно, а говорить легко; **хэцүү нэртэй** имеющий имя, которое нельзя произносить, имя-табу; **хэцүү үнэтэй** чрезвычайно дорогой; 2) серьёзно, строго; 3) умело; 4) исключительно; **хэцүү хурдан морь** исключительно быстроходная лошадь; **хэцүү хүйтэн** исключительно холодно.

**ХЭЦҮҮДҮҮЛЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ}$  хэцүүдэх-ийн үйлдүүл., усугублять трудности.

**ХЭЦҮҮДЧИХЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠳᠦᠬᠢᠬᠡᠬᠡ}$  хэцүүдэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЦҮҮДЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠡᠬᠡ}$  оказываться в трудном положении, бедствовать; затрудняться; быть трудным; **хэцүүдэвч** во всяком случае (үгчил. хотя и трудно); **хэцүүдэн цээрлэх** решительно воздерживаться.

**ХЭЦҮҮРХҮҮЛЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ}$  хэцүүрхэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЦҮҮРХЧИХЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠷᠬᠢᠬᠡᠬᠡ}$  хэцүүрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЦҮҮРХЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠷᠬᠡᠬᠡ}$  1) быть серьёзным; становиться слишком трудным; 2) быть твёрдым, хладнокровным; недооценивать трудности; 3) кичиться своим умением; делать что-л., выставляя напоказ своё умение; переоценивать свои силы.

**ХЭЦҮҮРЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠷᠡᠬᠡ}$  становиться трудным, затруднительным; быть тяжёлым, тяжким; становиться опасным.

**ХЭЦҮҮТГҮҮЛЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠳᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ}$  хэцүүтгэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЦҮҮТГЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠳᠦᠲᠦᠭᠡᠬᠡ}$  хэцүүтгэх-ийн үйлдүүл., затруднять.

**ХЭЦҮҮТГЭЧИХЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠳᠦᠲᠦᠭᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ}$  хэцүүтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЦҮҮТЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠳᠡᠬᠡ}$  становиться трудным.

**ХЭЦҮҮХЭН**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠬᠡᠨ}$  хэцүү-н багас., трудновато; **үүнийг хийх хэцүүхэн дээ** сделать это будет трудновато.

**ХЭЦҮҮШИХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠰᠢᠬᠡ}$  хэцүүрэх-ийг үз.

**ХЭЦҮҮШЭЭЛГЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠰᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ}$  хэцүүшээх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЦҮҮШЭЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠦᠳᠦᠰᠡᠭᠡᠬᠡ}$  затрудняться, считать что-л. сложным и трудным, не решаться

на что-л., считая трудным, опасным, находиться в затруднении.

**ХЭЦЭЛЦГЭЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ}$  ехать, идти по склону (о многих).

**ХЭЦЭЛЧИХЭХ**  $\text{ᠬᠡᠴᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ}$  хэцлэх II-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЧНЭЭН**  $\text{ᠬᠡᠴᠢᠨᠡᠭᠡᠨ}$  1) асуух. сколько?, какое-количество?; в каком количестве?; **хэд хэчнээн** а) сколько? (вопросительное); б) сколько (относительное); **хэчнээн сайхан билээ?** как прекрасно!; **хэчнээн хугацаагаар?** на какой срок?; в течение какого срока?; **хэчнээн хэмжээгээр?** в каком размере, количестве?; 2) сколько, насколько, хоть сколько, сколько бы ни... ; **хэчнээн боловч** хоть сколько; **хэчнээн чухал боловч** как бы ни было важно, но... ; **хэчнээн удаа хэлэвч** сколько раз ни говори, а...

**ХЭШИГ**  $\text{ᠬᠡᠰᠢᠭ}$  **хишиг** I-ийг үз., 1) счастье, удача, благополучие, милость; **хэшиг гавъяа байгуулах** оказывать милости, жаловать; **хэшиг идүүлэх хурим** хуучир. обед, которым “удостаивали” при дворе; **хэшиг сахих занги** түүх. наследственный титул десятой степени; **хэшигийг сахигч улсад түшээ гүн** түүх. наследственный титул восьмой степени; **хэшиг тараах** рассыпать, раздавать милости; **хэшиг хүртэх** удаستاиваться милости; **хэшиг хүртээх** удаستاивать милости; **хэшиг шимдэх** осыпать милостями; **хишиг эвдрэх** лишаться милости, счастья; **нэг хэшиг үед** в одно прекрасное время; 2) очередь; 3) доля, удел; **хэшиг өсөх** уделить, дать долю; **хэшиг өвчин** болезнь (табуистическая замена).

**ХЭШИГЛЭХ**  $\text{ᠬᠡᠰᠢᠭᠯᠡᠬᠡ}$  осыпать милостями.

**ХЭШИГТ I**  $\text{ᠬᠡᠰᠢᠭᠲᠤ I}$  удостоившийся милости; снискавший благоволение; **хэшигт мах** святое мясо (съедавшееся после жертвоприношения).

**ХЭШИГТ II:** **хэшигт бялзуухай** шувуу. жаворонок.

**ХЭШИГТЭЙ**  $\text{ᠬᠡᠰᠢᠭᠲᠡᠢ}$  1) осыпанный милостями, осчастливленный, счастливый; 2) имеющий долю, удел; 3) имеющий очередь, стоящий в очереди.

**ХЭШИГТЭН**  $\text{ᠬᠡᠰᠢᠭᠲᠡᠨ}$  **хишигтэн**-г үз., 1) осчастливленные, счастливые; 2) название монгольского аймака (во Внутренней Монголии); 3) түүх. приближённые; личная гвардия монгольских ханов.

**ХЭЭ I**  $\text{ᠬᠡᠭᠡ}$  1) узор, рисунок, орнамент; тиснение, украшение; **торгоны хээ** узор на шёлке; **ханан хээ / дөрвөлжин хээ** клетка; **ханан хээтэй ноосон даавуу** шерсть в клетку; **дөрвөлжин хээтэй алчуур** клетчатый платок; **цэцэг хээ** узор в виде цветков; **хээ бялуу** медовые пирожки(поджаренные на кунжутном масле); **хээ гаргах** украшать орнаментом, орнаментировать; **хээ цохих** чеканить; 2)

отпечатки; **хурууны хээ** отпечатки пальцев; **2.** красивый, нарядный; **далд хээ** водяной знак; **хээ гоо** красивый; нарядный; пригожий; **хээ зөөлөн тунгалаг цаас** глянцеви́тая тонкая прозрачная бумага; **хээ тунхуун цаас** чистая тонкая бумага; **хээ үгүй** безыскусный; **хээ шоовин** гладкая лепёшка; **3.** чисто, искусно, опрятно.

**ХЭЭ II** стеснение, застенчивость; **хээгээ барах** вести себя без стеснения, не стесняться.

**ХЭЭ III:** **хээ хээ, хээ хээ, хаа хаа** авиа.дуур. ха-ха, ха-ха-ха; **хээ хээ гэх** захихихать.

**ХЭЭ IV** аялга. ай!, ах! (при удивлении).

**ХЭЭВНЭГ** (ᠬᠡᠪᠨᠡᠭ 1) благодушный, спокойный; 2) важный.

**ХЭЭГ** (ᠬᠡᠭ) плесень.

**ХЭЭГТЧИХЭХ** (ᠬᠡᠭᠲᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хээгтэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЭГТЭХ** (ᠬᠡᠭᠲᠡᠬᠡ) покрываться плесенью (о молочных продуктах).

**ХЭЭГҮЙ I** (ᠬᠡᠭᠦᠢ ᠠ) без узора, без орнамента.

**ХЭЭГҮЙ II** без церемоний, простой; безыскусный; нескромный; небрезгливый; **хээгүй зан** фамильярность; **хээгүй хүн** фамильярный человек.

**ХЭЭЛ I** (ᠬᠡᠭᠡᠯ 1) зародыш; плод в утробе (о животных), детёныш, ребёнок, зародыш, ещё не родившийся на свет; брюхо, утроба; **хээл олох** зачатие; **хээл хаях** выкидыш.

**ХЭЭЛ II** (ᠬᠡᠭᠡᠯ 2) взятка; **хээл идэх** брать взятку, взяточничать; **хээл хахууль** хорш. взятки, незаконные поборы; **хээл цутгах** давать взятку; **хээл алдахгүй** хэлц. охулки на руку не класть.

**ХЭЭЛТҮҮЛГИЙН** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠭᠢᠨ) **хээлтүүлэг**-ийн харьяал., случной; **хээлтүүлгийн кампани** случная кампания.

**ХЭЭЛТҮҮЛЭГ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠭᠡ) случка; **гар хээлтүүлэг** преднамеренное осеменение; **дур зоригийн хээлтүүлэг** самовольное осеменение; **зохиомол хээлтүүлэг** искусственное осеменение.

**ХЭЭЛТҮҮЛЭГЧ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠭᠡᠴᠢ) самец, производитель.

**ХЭЭЛТҮҮЛЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хээлтэх**-ийн үйлдүүл., случать; водить матку на случный пункт; **бух тавьж үнээ хээлтүүлэх** случать быка с коровой.

**ХЭЭЛТЧИХЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хээлтэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЭЛТЭГЧ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠭᠴᠢ) матка, самка.

**ХЭЭЛТЭЙ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠢ 1) беременная (о животных); находящаяся в положении; **хээлтэй гүү** жеребая кобыла; **хээлтэй үнээ** стельная корова; 2) жирный, упитанный в теле; полный; отрастивший брюшко.

**ХЭЭЛТЭЛТ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠭᠡᠯᠲᠡ) **хээлтүүлэг**-ийг үз.

**ХЭЭЛТЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠲᠡᠬᠡ) беременеть (о животных).

**ХЭЭЛҮҮЛЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хээлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭЭЛҮҮР** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠷ) лебяжий пух.

**ХЭЭЛЦГЭЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ) разрисовывать, выводить узоры, орнамент (о многих).

**ХЭЭЛЧИХЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хээлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЭЛЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ) **1.** разрисовывать, выводить узоры, орнамент, украшать, орнаментировать, покрывать узорами; расписывать; **туурга хээлэх** расписывать стены; **хээлсэн цаас** пёстрая бумага; **2. хээлэхүй**-г үз.

**ХЭЭЛЭХҮЙ** (ᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ) украшение; орнаментировка.

**ХЭЭМСЭГ** (ᠬᠡᠭᠡᠮᠰᠡᠭ) нарядный, щёголь, франт.

**ХЭЭМСЭГЛЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠮᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ) наряжаться, франтить, щеголять.

**ХЭЭНЦЭР** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷ) **1.** щеголеватый, имеющий франтовской вид; нарядный, роскошный; **хээнцэр хүн** франт, щёголь; нарядный; **2.** роскошь; **хээнцэр суух** жить в роскоши.

**ХЭЭНЦЭРДҮҮ** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷᠳᠦᠭᠦ) довольно щеголеватый.

**ХЭЭНЦЭРДҮҮЛЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хээнцэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭЭНЦЭРДЧИХЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хээнцэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЭНЦЭРДЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷᠳᠡᠬᠡ) щеголять, быть слишком щеголеватым, быть слишком щегольски одетым.

**ХЭЭНЦЭРЛҮҮЛЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ) **хээнцэрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ХЭЭНЦЭРЛЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷᠯᠡᠬᠡ) франтить, щеголять, роскошествовать, наряжаться, щегольски одеваться.

**ХЭЭНЦЭРЛЭЦГЭЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ) франтить, щеголять (о многих).

**ХЭЭНЦЭРЛЭЧИХЭХ** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ) **хээнцэрлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЭНЦЭРХЭН** (ᠬᠡᠭᠡᠨᠴᠡᠷᠬᠡᠨ) **хээнцэр**-ийн багас.

**ХЭЭР I** (ᠬᠡᠭᠡᠷ 1) открытое поле, степь; пустырь, необжитые места, необитаемая местность; **ой хээр** лесостепь; **эзгүй хээр** безлюдная степь, безлюдное место; **хээр мал хариулах** пасти скот в степи; **хээр хонох** проводить ночь в степи, ночевать в поле (под открытым небом); **хээр тал / тал хээр** хорш. степь; **хээр талын** степной; **хээр талын гал түймэр** степной пожар.

**ХЭЭР II** (ᠬᠡᠭᠡᠷ 2) гнедой (о масти лошади); **хээр бараан** тёмногнедой (о масти); **хээр морь** гнедой конь; **хээр алаг морь** гнедой конь с пестринами; **эх нь хээр алаг бол, хүү нь (унага нь) шийр алаг** зүйр. каковы родители, таковы дети.

**ХЭЭРИЙН** (ᠬᠡᠭᠡᠷᠢᠶᠢᠨ) **хээр I**-ийн харьяал., 1) полевой, степной; дикий; **хээрийн гал / хээрийн түймэр** степной пожар; **хээрийн жонш** эрдэс. полевой шпат; **хээрийн иргэн** түүх.

степные, скотоводческие племена; **хээрийн нохой** эер. волк; **хээрийн харуул** полевой караул; **хээрийн хулгана** амьт. полеваямышь; **хээрийн цэцэг** полевой цветок; **хээрийн юм** а) цээр. волк; б) предметы, давно валяющиеся на земле, на поле; 2) дикий; **хээрийн галуу** дикий гусь; **хээрийн нугас** дикая утка; **хээрийн туулайн бөөр** ург. дикий каштан; **хээрийн үзэм** ург. дикий виноград; **хээрийн хөгшин** шувуу. дикая ловчая птица; степной сокол; кречет; **хээрийн цай** ург. дикорастущий чай; 3) цэрэг. походный, полевой; **хээрийн аяны байдал** походное положение; **хээрийн дүрэм** полевой устав; **хээрийн их буу** полевая артиллерия; **хээрийн сургууль** полевое учение; тактическое учение; **хээрийн цүнх** полевая сумка; **хээрийн шуудан** полевая почта; **хээрийн шүүх** полевой суд.

**ХЭЭРЛЭХ I** ᠬᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ гулять в степи; **хээрлэн явах** ехать по степи.

**ХЭЭРЛЭХ II** скончаться.

**ХЭЭРХЭН** ᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ нутг. хороший; **хээхэн-г** үз., **хээрхэн халиун** чистобуланый (о масти лошади).

**ХЭЭРЭВЧ** ᠬᠡᠭᠡᠷᠢᠪᠴᠢ полевой; **хээрэвч гэр** полевая юрта.

**ХЭЭТЭЙ** ᠬᠡᠭᠡᠲᠡᠢ узорчатый, имеющий узор, орнаментированный; **одон хээтэй торго шелк** со звёздными узорами.

**ХЭЭХГЭР** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠷ хэхгэр-ийг үз.

**ХЭЭХГЭРХЭН** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ хээхгэр-ийн багас.

**ХЭЭХЭГНҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ хээхэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЭХЭГНЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ хээхэлзэх-ийг үз.

**ХЭЭХЭГНЭЧИХЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ хээхэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЭХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠭᠡ хээхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ХЭЭХЭЛЗЧИХЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡ хээхэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ХЭЭХЭЛЗЭХ** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡᠭᠡᠨᠡᠯᠵᠡᠭᠡ хээхэлзэх-ийг үз.

**ХЭЭХЭН I** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡ хээ 2.— н багас., хорошенький, красивенький, блестящий.

**ХЭЭХЭН II** ᠬᠡᠭᠡᠬᠡ : **юухан хээхэн** хорш. кое-что; **юухан хээхэн сурах** кое-чему научиться.

**ХЭЮУ** ᠬᠡᠭᠡᠶᠡᠭ хэвгий-г үз.

**ХЯВЦАА** ᠬᠡᠭᠡᠪᠴᠠᠭ хясал-ыг үз.

**ХЯВЦАГ** ᠬᠡᠭᠡᠪᠴᠠᠭ скупой, скупец.

**ХЯДААН** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠭᠠᠨ : **алаан хядаан** хорш. резня, убийство, избивение.

**ХЯДАГДАХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠡ хядах-ын үйлдэгд., **БЫТЬ** истреблённым, уничтоженным.

**ХЯДАГЧ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠡ убийца; **алан хядагч** террорист.

**ХЯДАЛДАХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠡ хядах-ын үйлдэлд., убивать, истреблять друг друга.

**ХЯДАЛДУУЛАХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠯᠠᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠡ хядалдах-ын үйлдүүл.

**ХЯДАЛЦАХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠯᠴᠠᠬᠡ хядах-ын үйлдэлц., убивать, истреблять вместе.

**ХЯДАЛЦУУЛАХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠯᠴᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠡ хядалцах-ын үйлдүүл.

**ХЯДАХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠬᠡ 1) убивать, истреблять, уничтожать; избивать; перерезать, предать мечу; **алан хядах** терроризировать; **алан хядагч** террорист; **хядан алах** убивать, истреблять; терроризировать; **бие биеэ хядан алах** убивать друг друга; **хядан сөнөөх** истреблять, уничтожать; 2) сваливать.

**ХЯДАЦГААХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠡ хядах-ын олноор үйлдэх., убивать, истреблять, уничтожать (о многих).

**ХЯДЛАГА** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠯᠠᠭᠠ резня, погром.

**ХЯДУУЛАХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠡ хядах-ын үйлдүүл., **БЫТЬ** уничтоженным, истреблённым.

**ХЯДЧИХАХ** ᠬᠡᠭᠡᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ хядах-ын нэгэнтээ.

**ХЯЗААЛАН** ᠬᠡᠭᠡᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠨ четырёхгодовалое домашнее животное (лошадь, корова) ИЛИ трёхгодовалое (баран, коза); **хязаалан морь** четырёхлетняя лошадь; **хязаалан нас** четырёхлетний возраст (о лошади); **хязаалан ямаа** трёхлетний козёл.

**ХЯЗГААЛШГҮЙ** ᠬᠡᠭᠡᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠰᠢᠭᠦᠢ бесграничный, беспредельный, бесконечный; необъятный; **хязгаалшгүй өргөн далай** необъятный океан.

**ХЯЗГААР I** ᠬᠡᠭᠡᠵᠠᠭᠠᠷ 1) граница, предел, рубеж; **зүүн хязгаар** восточная граница; **хил хязгаар** государственная граница, государственные рубежи; **хязгаар боомт газар** пограничная полоса; **хязгаар дахь** находящийся на границе, пограничный; **хязгаар дахиныг тогтоогч их жанжин** түүх. титул Улясутайского военного губернатора (представителя китайской власти в Северной Монголии в области как военного, так и гражданского управления); **хязгаар нийлэх** граничить; **хязгаар нэвтрэх** переходить (государственную) границу; **хязгаар нэвтрэн оргох** бежать за границу, удрать за границу; **хязгаар орон** пограничная страна; **хязгаар хуваах** граничить с кем-л.; иметь общую границу; **хязгаарт одох** уезжать за границу; **хязгаарт тулсан** примыкающий к границе, смежный; 2) край, окраина; территориально отдалённая местность; **адгийн хязгаар** беспредельная глушь; самая далёкая страна; **Алтай хязгаар** Алтайский край; **зах хязгаар** хорш. окраина, край; предел, границы; **зах хязгаар нийлэх** иметь общую границу; **зах хязгаар нийлсэн газар** стык границ; **зах хязгаарын** окраинный, пограничный; **зах хязгаарын газар** окраина; отдалённая местность; **зах хязгаарыг сэргийлэн батлах** охранять границы; **нутаг хязгаар** территория, край; **хойт хязгаар** северная окраина; 3) предел; конец, конечная

цель; юм бүхэнд хязгаар бий всему есть предел; хязгаар дотор в пределах; насны хязгаар хүртэл до достижения предельного возраста; хязгаар хэмжээ а) пределы, рамки, сфера (действия закона); б) ограничение; лимит; гадаадаас бараа оруулах хэмжээ хязгаар лимит импорта; хэмжээ хязгаартай байлгах ставит в рамки, ограничивает; хязгаараа хүрсэн достигший предела, дошедший до конца.

**ХЯЗГААР II:** хязгаар үзэгдэл тоо. десять в двадцать седьмой степени; их хязгаар үзэгдэл тоо. десять в двадцать восьмой степени.

**ХЯЗГААРГҮЙ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠢ** **ᠠ** **ᠭᠠᠷᠭᠠᠢ** **ᠠ** 1) безграничный, бескрайний, беспредельный, необъятный; хэмжээ хязгааргүй безмерный, необъятный, неограниченный; хязгааргүй тал бескрайняя степь; хязгааргүй эрхт засаг неограниченная власть, самодержавие; 2) безбрежный; 2. без ограничений; аливаа хязгааргүйгээр без всяких ограничений; хязгааргүйн чанар тоо. бесконечность; 3. безгранично, чрезмерно; бескрайне; бесконечно; хязгааргүй бага хэмжигдэхүүн тоо. бесконечно малая величина; хязгааргүй их зардал чрезмерно большой расход; хязгааргүй хорогдох дэвшил тоо. бесконечно убывающая прогрессия; цаасан мөнгө хязгааргүй их гаргах инфляционная конъюнктура, инфляция; эх орондоо хязгааргүй хайртай байх безгранично любить родину.

**ХЯЗГААРЛАГДАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠯᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ** хязгаарлах-ын үйлдэгд., быть ограниченным (напр. в правах); ограничиваться; довольствоваться; удовлетворяться; хязгаарлагдан хасагдах быть ограничиваемым.

**ХЯЗГААРЛАГДМАЛ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠯᠠᠭᠠᠳᠤᠮᠠᠯ** ограниченный.

**ХЯЗГААРЛАЛ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠯᠠᠯ** ограничение; ограниченность; сонгуулийн хязгаарлал избирательный ценз.

**ХЯЗГААРЛАЛГҮЙ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠯᠠᠯᠭᠠᠢ** без ограничений; неограниченно; аливаа хязгаарлалгүйгээр без всяких ограничений.

**ХЯЗГААРЛАЛТ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠯᠠᠯᠤᠯᠤᠰ** лимит.

**ХЯЗГААРЛАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤ** 1. 1) проводить границу, устанавливать рубеж; 2) ограничивать; ограничиваться; довольствоваться; удовлетворяться; өдрийн ажлын хэмжээг долоон цагаар хязгаарлах ограничить рабочий день до семи часов; зөвхөн үүгээр хязгаарлав ограничился лишь этим; үүгээр хязгаарлах бус не ограничиваясь, не довольствуясь этим; хэрэглэгдэхүүнийг хязгаарлах ограничивать потребности; илтгэгчийн ярих цагийг

хязгаарлах ограничить время выступления оратора; 2. хязгаарлахуй-г үз., боловсролын байдлаар хязгаарлах образовательный ценз; хөрөнгө харгалзан хязгаарлах имущественный ценз.

**ХЯЗГААРЛАХУЙ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤᠭᠤᠢ** ограничение; лимит; ценз.

**ХЯЗГААРЛАЦГААХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ**

хязгаарлах-ын олноор үйлдэх.

**ХЯЗГААРЛАЧИХАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**

хязгаарлах-ын нэгэнтээ.

**ХЯЗГААРЛАШГҮЙ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠠᠰᠢᠭᠤᠢ** **ᠠ** **ᠭᠠᠷᠭᠠᠷᠠᠯᠠᠰᠢᠭᠤᠢ** неограниченный, безграничный.

**ХЯЗГААРЛУУЛАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ**

хязгаарлах-ын үйлдүүл.

**ХЯЗГААРТАЙ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠲᠠᠢ** 1) имеющий границу, предел; хязгаартай болох иметь общую границу, граничить; 2) ограниченный; хязгаартай болгох шилж. обуздывать; хэмжээ хязгаартайгаар в ограниченных размерах.

**ХЯЗГААРЫН** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠭᠤᠷᠠᠨ** хязгаар-ын харьяал., пограничный; краевой; хязгаарын будлиан эвдрэл пограничный конфликт, инцидент; хязгаарын цэрэг пограничные войска.

**ХЯЛАА** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠ** мелкий снег, падающий при солнечном сиянии.

**ХЯЛААЛАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠬᠤ** падать, порошить (о мелком снеге, падающем при солнечном сиянии).

**ХЯЛААЛУУЛАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** хялаалах-ын үйлдүүл.

**ХЯЛААЛЧИХАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** хялаалах-ын нэгэнтээ.

**ХЯЛАВ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠪ** : хялав цалав хийх смотреть с презрением; относиться недружелюбно; хялав хийх искоса посматривать, бросать косые взгляды; хялав хялав хорш. искоса, воровски, плутовски (посматривая, моргая в недоумении); хялав хялав хийж переглядываюсь, перемигиваясь.

**ХЯЛАЙЛГАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** хялайх-ын үйлдүүл.

**ХЯЛАЙХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠶᠢᠬᠤ** косить (о глазах); искоса смотреть, коситься; баруун тал руугаа хялайх покоситься в правую сторону; нүд хялайн смотреть искоса, исподлобья; хялайн харах глядеть исподлобья; коситься; хялайтал хуурах в глаза врать, нагло лгать; хялайсан тэмээ десятилетний верблюд.

**ХЯЛАЙЦГААХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠶᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** искоса смотреть, коситься (о многих).

**ХЯЛАЙЧИХАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** хялайх-ын нэгэнтээ.

**ХЯЛАЛЗАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠵᠠᠬᠤ** хялайх-ын олонтаа., коситься, смотреть искоса; хлопать глазами.

**ХЯЛАЛЗУУЛАХ** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** хялалзах-ын үйлдүүл.

**ХЯЛАЛЗУУР** **ᠬᠢᠵᠢᠭᠠᠯᠠᠵᠠᠭᠤᠷ** косой; стреляющий (глазами).

**ХЯЛАЛЗЧИХАХ** (ᠬᠢᠯᠠᠯᠢᠵᠴᠢᠬᠠᠬ) хялалзах-ын нэгэнтээ.

**ХЯЛАМ** (ᠬᠢᠯᠠᠮ) : хялам хийх бросить взгляд (повернув голову), быстро взглянуть; оглянуться; скосить глаза.

**ХЯЛАМХИЙЛГЭХ** (ᠬᠢᠯᠠᠮᠬᠢᠶᠯᠭᠡᠬ) хяламхийх-ийн үйлдүүл.

**ХЯЛАМХИЙХ** (ᠬᠢᠯᠠᠮᠬᠢᠶᠬ) хялсхийх-ийг үз.

**ХЯЛАМХИЙЧИХЭХ** (ᠬᠢᠯᠠᠮᠬᠢᠶᠴᠢᠬᠡᠬ) хяламхийх-ийн нэгэнтээ.

**ХЯЛАНГАР** (ᠬᠢᠯᠠᠨᠭᠠᠷ) имеющий глаза с плохим зрением.

**ХЯЛАНГАРЛАХ** (ᠬᠢᠯᠠᠨᠭᠠᠷᠯᠠᠬ) косить.

**ХЯЛАР** (ᠬᠢᠯᠠᠷ) 1. косой; косоглазый; **хялар нүд** косые глаза; **хялар нүдэт** косой; **хялар харах** косить (о глазах); 2. косоглазие.

**ХЯЛАРДАХ** (ᠬᠢᠯᠠᠷᠳᠠᠬ) быть косым (о глазах).

**ХЯЛАСХИЙХ** (ᠬᠢᠯᠠᠰᠬᠢᠶᠬ) 1) коситься, смотреть искоса; 2) блеснуть, сверкнуть (глазами).

**ХЯЛБАЛЗАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬ) высматривать; нацеливаться, ждть удобного момента.

**ХЯЛБАР** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷ) 1. 1) лёгкий, нетрудный; простой, несложный; сходный; доступный; **амар хялбар** хорш. лёгкий, удобный; **хялбар арга** нетрудный способ; **хялбар асуулт** несложный вопрос; **хялбар бодлого** простая задача; **хялбар болгох** облегчать; удешевлять; **хялбар болох** становится удобным, лёгким (для выполнения); дешеветь; **хялбар бус** нелёгкий; **хялбар дөхөм** хорш. лёгкий, доступный, благоприятный; **хялбар дөхөм болгох** облегчать, делать доступным; **таньж мэдэхэд хялбар дөхөм болгох** облегчать понимание; **хялбар дөхөм болох** делаться лёгким, становится доступным; **шинжлэн үзэхэд хялбар дөхөм болно** является доступным для изучения; **үлэмж хялбар хэрэг** более лёгкое дело; 2) дешёвый; **хямд хялбар** хорш. доступный, дешёвый; **хямд хялбар болгох** удешевлять; **хялбар хөнгөн** хорш. доступный, дешёвый, сходный; **хялбар хөнгөн үнэтэй бараа** дешёвые товары; 3) легкомысленный;

2. 1) легко, нетрудно; просто, несложно, доступно; **эмнэхэд хялбар бус** трудно излечимый; **хялбар дөхмөөр** легко, доступно, дешёво; **хялбар дөхмөөр зохиосон ном дэвтэр** популярная литература; 2) дешёво; 3) легкомысленно; 3. лёгкость, доступность.

**ХЯЛБАРГҮЙ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠭᠦᠢ) 1. нелёгкий, трудный; 2. нелегко, трудно; **мэдэхэд нэн хялбаргүй амуй** очень нелегко понять, весьма трудно представить себе.

**ХЯЛБАРДАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠳᠠᠬ) быть лёгким, нетрудным.

**ХЯЛБАРДУУЛАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) хялбардах-ын үйлдүүл.

**ХЯЛБАРДЧИХАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ) хялбардах-ын нэгэнтээ.

**ХЯЛБАРЖИХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠵᠢᠬ) хялбарших-ийг үз.

**ХЯЛБАРЖУУЛАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) хялбаржих-ийн үйлдүүл, упрощать, популяризировать.

**ХЯЛБАРЛАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠯᠠᠬ) хялбарчлах-ыг үз.

**ХЯЛБАРТАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠲᠠᠬ) дешеветь.

**ХЯЛБАРХАН** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠬᠠᠨ) хялбар-ын багас., довольно лёгкий, нетрудный, лёгонький, простейший.

**ХЯЛБАРЧИЛСАН** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠰᠠᠨ) популярный; упрощённый; **хялбарчилсан утга зохиол** популярная литература; **хялбарчилсан шүүмжлэл** упрощённые рассуждения.

**ХЯЛБАРЧИЛЧИХАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ) хялбарчлах-ын нэгэнтээ.

**ХЯЛБАРЧЛАЛ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠴᠯᠠᠯ) упрощенчество.

**ХЯЛБАРЧЛАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠴᠯᠠᠬ) 1) упрощать; стараться сделать попроще, иметь в виду упрощение; **үсгийн дүрмийг хялбарчлах** упрощать правописание; **нисэх онгоцны хийцийг хялбарчлах** упрощать конструкцию самолёта; 2) популяризировать.

**ХЯЛБАРЧЛУУЛАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠴᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) хялбарчлах-ын үйлдүүл.

**ХЯЛБАРШИХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠰᠢᠬ) упрощаться; становиться лёгким, облегчаться; удешевляться.

**ХЯЛБАРШУУЛАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) хялбарших-ийн үйлдүүл, упрощать, облегчать; **олонд хялбаршуулан тараах** популяризовать, делать общедоступным.

**ХЯЛБАРШЧИХАХ** (ᠬᠢᠯᠪᠠᠷᠰᠴᠢᠬᠠᠬ) хялбарших-ийн нэгэнтээ.

**ХЯЛГАНА** (ᠬᠢᠯᠭᠠᠨᠠ) ᠑ ург. КОВЫЛЬ, полевица; **шивээт хялгана** ург. КОВЫЛЬ волосатик.

**ХЯЛГАР** (ᠬᠢᠯᠭᠠᠷ) слишком косой (о глазах), косоглазый.

**ХЯЛГАС(АН)** (ᠬᠢᠯᠭᠠᠰ) 1. 1) волос, волосы (напр. конский); щетина; **гахайн хялгас** свиная щетина; **хорхой хялгас** толстые, короткие и свалывшиеся волосы (в хвосте лошади); **хялгасанд торж байх** держаться на волоске; 2) струна; 2. волосяной, из волоса (конского); **хялгасан дэвсгэр** волосяной матрац; **хялгасан дээс** волосяная верёвка; **хялгасан оосор** верёвка из конского волоса; **хялгасан судас** волосяные сосуды, капилляры; **хялгасан хорхой а)** амьт. острица; б) **хорхой хялгас**-ыг үз.; **хялгасан ширвүүл** волосяное опахало; **хялгасан шүүр** половая щётка.

**ХЯЛГАСАРХАГ** (ᠬᠢᠯᠭᠠᠰᠠᠷᠬᠠᠭ) волосяной.

**ХЯЛГАСАРХУУ** (ᠬᠢᠯᠭᠠᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤ) похожий на волос, волосы.

**ХЯЛГАСТ** (ᠬᠢᠯᠭᠠᠰᠲ) с волосом (конским); † **хялгаст мод** ург. КОКОСОВАЯ пальма.

**ХЯЛГАСТАЙ** (ᠬᠢᠯᠭᠠᠰᠲᠠᠶ) покрытый волосами, волосатый.

**ХЯЛГАХАЙ** (ᠬᠢᠯᠭᠠᠬᠠᠢ) амьт. дикая свинья.  
**ХЯЛМАА I** (ᠬᠢᠯᠮᠠ᠎ᠠ) 1) самолет, удочка, род перемёта, ставящийся поперёк реки (для ловли рыбы); 2) приманка для ловли орлов.  
**ХЯЛМАА II хялаа**-г үз.  
**ХЯЛМААЛАХ** (ᠬᠢᠯᠮᠠ᠎ᠠᠯᠠᠬ) хялаалах-ыг үз.  
**ХЯЛМАГ** (ᠬᠢᠯᠮᠠᠭ) : хялмаг хорхой амьт. очень маленькие насекомые, вредители пшена.  
**ХЯЛМАЙЛГАХ** (ᠬᠢᠯᠮᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ) хялмайх-ын үйлдүүл.  
**ХЯЛМАЙХ** (ᠬᠢᠯᠮᠠᠶᠢᠬ) становиться белобрысым; быть белобрысым (о человеке); быть белогубым (о коне).  
**ХЯЛМАЛЗАХ** (ᠬᠢᠯᠮᠠᠯᠵᠠᠬ) хялалзах-ыг үз., смотреть по сторонам, озираться, смотреть исподлобья.  
**ХЯЛМАЛЗУУЛАХ** (ᠬᠢᠯᠮᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ) хялмалзах-ын үйлдүүл.  
**ХЯЛМАЛЗЧИХАХ** (ᠬᠢᠯᠮᠠᠯᠵᠠᠭᠢᠬᠠᠬ) хялалзах-ын нэгэнтээ.  
**ХЯЛМАН** (ᠬᠢᠯᠮᠠᠨ) белобрысый (о человеке), белогубый (о коне); хялман нүдтэн амин.суд. альбиносы.  
**ХЯЛУУ** (ᠬᠢᠯᠤᠭᠤ) мал.эмнэл. 1) язва; стоматит; 2) опухоль, свинка (у животных).  
**ХЯЛУУТАХ** (ᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠲᠠᠬ) заболеть язвой, болеть свинкой (о животных); опухать; хялуутсан ХЭЛ мал.эмнэл. язык волосистый.  
**ХЯЛУУТЧИХАХ** (ᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠲᠠᠭᠢᠬᠠᠬ) хялуутах-ын нэгэнтээ.  
**ХЯМАРЧИХАХ** (ᠬᠢᠮᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ) хямрах-ын нэгэнтээ.  
**ХЯМГА** (ᠬᠢᠮᠭᠠ) 1) порядочность; 2) бережливость; 3) забота, заботливость.  
**ХЯМГАГҮЙ** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠭᠦᠢ) небережливый; неаккуратный; непорядочный.  
**ХЯМГАДАЛГА** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠳᠠᠯᠭᠠ) бережное отношение, бережливость; заботливость.  
**ХЯМГАДАХ** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠳᠠᠬ) 1) налаживаться, приходить в порядок; 2) сосредоточиваться; 3) уберегать; экономить.  
**ХЯМГАДАЦГААХ** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬ) уберегать, экономить (о многих).  
**ХЯМГАДУУЛАХ** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) хямгадах-ын үйлдүүл.  
**ХЯМГАДЧИХАХ** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ) хямгадах-ын нэгэнтээ.  
**ХЯМГАЛАХ** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠯᠠᠬ) 1) приводить в порядок, налаживать; 2) сосредоточивать; 3) быть бережливым; оберегать, беречь, заботиться.  
**ХЯМГАЛУУЛАХ** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) хямгалах-ын үйлдүүл.  
**ХЯМГАЛЧИХАХ** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ) хямгалах-ын нэгэнтээ.  
**ХЯМГАТАЙ** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠲᠠᠢ) 1. 1) порядочный, организованный; 2) расчётливый, рачительный; экономный; хямгатай эзэн

рачительный хозяин; 2. расчёт, расчётливость; хямгатай амьдрах жить с расчётом.  
**ХЯМГАТАЙХАН** (ᠬᠢᠮᠭᠠᠲᠠᠢᠬᠠᠨ) хямгатай-н багас.  
**ХЯМД** (ᠬᠢᠮᠳ) 1. 1) недорогой, дешёвый; доступный (по цене); үнэ хямд болгох снижать цены; хямд үнэ доступная цена; хямд хялбар хорш. дешёвый; хямд хялбар болгох удешевлять; үнийг хямд хялбар болгох снижать цены; 2) лёгкий; нетрудный; 2. 1) дешёво, недорого; хямд авах купить недорого; хямд худалдах продавать дешёво; 2) легко.  
**ХЯМДАВТАР** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠪᠲᠠᠷ) более дешёвый.  
**ХЯМДАДЧИХАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ) хямддах-ын нэгэнтээ.  
**ХЯМДАРЧИХАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ) хямдрах-ын нэгэнтээ.  
**ХЯМДАТГАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠲᠭᠠᠬ) хямдтах-ын үйлдүүл., облегчать, удешевлять.  
**ХЯМДАЧЛАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠴᠯᠠᠬ) 1) выбирать, подбирать более дешёвый; 2) считать лёгким, доступным, сходным.  
**ХЯМДАЧЛУУЛАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠴᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) хямдачлах-ын үйлдүүл.  
**ХЯМДДАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠳᠠᠬ) оказываться слишком дешёвым, быть очень дешёвым.  
**ХЯМДДУУЛАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) хямддах-ын үйлдүүл.  
**ХЯМДРАЛ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠷᠠᠯ) снижение; распродажа.  
**ХЯМДРАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠷᠠᠬ) 1. снижаться (о ценах), дешеветь, понижаться; 2. хямдрахуй-г үз., үнэ хямдрах понижение цены.  
**ХЯМДРАХУЙ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠷᠠᠬᠤᠢ) снижение, понижение; распродажа.  
**ХЯМДРУУЛАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ) хямдрах-ын үйлдүүл., 1. производить снижение цен, уценку, удешевлять; понижать, снижать цену; распродавать; үнэ хямдруулах снижать цену, удешевлять; барааны үнийг хямдруулах понижать цены на все товары; 2. хямдруулахуй-г үз., өөрийн өртгийг хямдруулах снижение себестоимости.  
**ХЯМДРУУЛАХУЙ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤᠢ) снижение.  
**ХЯМДТАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠲᠠᠬ) 1) становиться дешевле, снижаться (о цене); дешеветь; 2) становиться лёгким.  
**ХЯМДХАН** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠬᠠᠨ) хямд-ын багас., 1. очень дешёвый, дешёвенький; 2. дешево; 3. дешевизна.  
**ХЯМДЧИЛАХ** (ᠬᠢᠮᠳᠠᠴᠢᠯᠠᠬ) брать, покупать по дешевле.  
**ХЯМРААН** (ᠬᠢᠮᠷᠠᠠᠨ) хямралдаан-ыг үз.  
**ХЯМРАЛ** (ᠬᠢᠮᠷᠠᠯ) 1) беспорядок, смятение; расстройство; хаос; брожение, возмущение; сэтгэлийн хямрал душевное беспокойство; смятение, смущение души; үймээн хямрал хорш. беспорядки, брожение; үймээн

**хямралын ар талд** в стороне от суматохи; **хямрал самуун** хорш. неурядицы, беспорядки; 2) кризис; **улс төрийн хямрал** политический кризис; **эдийн засгийн хямрал** экономический кризис.

**ХЯМРАЛГҮЙ I** **ХЯМРАЛГҮЙ II** тоо. десять в девятнадцатой степени; **их хямралгүй** тоо. десять в двадцатой степени.

**ХЯМРАЛДААН** 1) конфликт, столкновение; 2) разногласие, разброд; **борьба, распри, раздоры; үзэл суртлын хямралдаан** идейный разброд.

**ХЯМРАЛДАХ** **хямрах**-ын үйлдэл, приходиться в столкновение, сталкиваться.

**ХЯМРАЛТАЙ** 1) кризисный; 2) вызывающий беспорядок; смущённый, возмущённый.

**ХЯМРАХ** 1) приходиться в упадок, деградировать; доходить до хаотического состояния; быть в беспорядке; находиться в ссоре; 2) расстраиваться, нарушаться; **бие хямрах** недомогание; **гэдэс дотор хямрах** расстройство желудка; **сэтгэл хямрах** смущаться; **тэнгэр хямрах** ненастье, непогода.

**ХЯМРУУЛАХ** **хямрах**-ын үйлдүүл.

**ХЯМСАА** 1) пинцет; ухват, щипцы; 2) линия; линия, простёгнутая ниткой (как делают портные); 3) тоо. линия; 4) шилж. крылья носа.

**ХЯМСААДАХ** брать, ухватить пинцетом щипцами.

**ХЯМСААДУУЛАХ** **хямсаадах**-ын үйлдүүл.

**ХЯМСААДЧИХАХ**

**хямсаадах**-ын нэгэнтээ. **ХЯМСАЙЛГАХ** **хямсайх**-ын үйлдүүл.

**ХЯМСАЙХ** быть надменным, кичливым.

**ХЯМСАЙЧИХАХ** **хямсайх**-ын нэгэнтээ.

**ХЯМСАЛЗАХ** **хямсайх**-ын олонтаа, кичиться.

**ХЯМСАЛЗЧИХАХ** **хямсалзах**-ын нэгэнтээ.

**ХЯМСГАНАХ** **хямсалзах**-ыг үз.

**ХЯМСГАНАЧИХАХ**

**хямсганах**-ын нэгэнтээ.

**ХЯМСГАР** надменный, кичливый.

**ХЯМСГАРДАХ** быть слишком надменным, кичливым.

**ХЯМСГАРДУУ** слишком надменный, кичливый.

**ХЯМСГАРХАН** **хямсгар**-ын багас.

**ХЯМЦАА** 1) тоо. линия; **гиндэргүү хямцаа** прямая линия; **гиндэргүү хямцаат**

прямолинейный; **дундуур хямцаа** медиана; **илүү огтлох хямцаа** секанс; **илүү шахах хямцаа** тангенс; **төв огтлох хямцаа** косеканс; **төв шахах хямцаа** котангенс; **удирдагч хямцаа** биссектриса; 2) пинцет.

**ХЯНААЧ** наблюдательный, внимательный, осмотрительный.

**ХЯНАГДАХ** **хянах**-ын үйлдэгд.

**ХЯНАГЧ** 1) наблюдатель; 2) корректор; редактор; контролёр, ревизор; **үсэг хянагч** корректор; 3) надзиратель.

**ХЯНАЛ** 1) документы, бумаги, подлежащие проверке; 2) внимательное рассмотрение, внимательность, тщательность, внимание; прилежание.

**ХЯНАЛГА** проверка.

**ХЯНАЛГҮЙ** не проверяя.

**ХЯНАЛТ** 1. 1) контроль, ревизия; **гүйцэтгэлийн хяналт шалгалт** проверка исполнения, контроль за выполнением; **олон нийтийн хяналт** общественный контроль; **олон түмний хараа хяналт** контроль масс; **татварын хяналт** налоговая инспекция; **хатуу хяналт** строгий контроль; **хяналт байцаалт** контроль, ревизия; **хяналтанд авах** взять под свой контроль, взять под своё наблюдение; **хяналтанд байх а)** быть под контролем, наблюдением; б) быть под контролем, наблюдением (врача); 2) наблюдение; просмотр; расследование, обследование, внимание, тщательность; **мал эмнэлгийн хяналт** ветеринарное наблюдение; **үргэлжийн хяналт** постоянное наблюдение (врача); **хяналт тавих** вести наблюдение, следить за кем-чем-л.; 3) надзор; 2. контрольный.

**ХЯНАЛТАЙ** внимательный; заслуживающий рассмотрения, подлежащий рассмотрению, проверке, контролю.

**ХЯНАЛТГҮЙ** 1. 1) бесконтрольный; 2) беснадзорный; 2. бесконтрольно, без внимания, необдуманно.

**ХЯНАЛТЫН** **хяналт**-ын харьяал., контрольный; **хяналтын бүс** зона наблюдения; **хяналтын зурвас** полоса наблюдения; **хяналтын тоо** контрольные цифры.

**ХЯНАЛЦАХ** **хянах**-ын үйлдэлц., совместно проверять, проверять друг друга, устраивать взаимопроверку, участвовать в проверке.

**ХЯНАМГАЙ** осторожный, сдержанный, внимательный; прилежный; пристальный.

**ХЯНАМГАЙВТАР** довольно осторожный, сдержанный.

**ХЯНАМГАЙДАХ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ* **Б**ИТЬ тщательным; проявлять излишнюю тщательность; **Б**ЫТЬ педантом.

**ХЯНАМГАЙДУУ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤ* **С**ЛИШКОМ осторожный, сдержанный.

**ХЯНАМГАЙЛАХ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠭᠠᠢᠯᠠᠬᠤ* **Х**ЯНАМГАЙДАХ-ЫГ **Ү**З.

**ХЯНАМГАЙРАХ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠭᠠᠢᠷᠠᠬᠤ* **Б**ИТЬ СЛИШКОМ осторожным.

**ХЯНАМГАЙРХАХ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠭᠠᠢᠷᠬᠠᠬᠤ* **О**СТОРОЖНИЧАТЬ.

**ХЯНАМГАЙХАН** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠭᠠᠢᠬᠠᠨ* / **Х**ЯНАМГАЙ-Н багас., **О**ЧЕНЬ осторожный, сдержанный.

**ХЯНАМЖ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠵᠢ* **1)** **В**НИМАТЕЛЬНОЕ отношение, внимательность; осторожность, сдержанность; **ХЯНАМЖ БОЛГООМЖ** хорш. осмотрительность; **2)** **К**ОНТРОЛЬ.

**ХЯНАМЖГҮЙ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠵᠢᠭᠦᠢ* **1.** **Н**ЕОСТОРОЖНЫЙ, **Н**ЕСДЕРЖАННЫЙ; **2.** **Н**ЕОСТОРОЖНО.

**ХЯНАМЖИЛЧИХАХ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **Х**ЯНАМЖЛАХ-ЫН **Н**ЭГЭНТЭ.

**ХЯНАМЖЛАГДАХ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* **Х**ЯНАМЖЛАХ-ЫН **Ү**ЙЛДЭГД.

**ХЯНАМЖЛАХ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ* **П**РЯВЛЯТЬ осторожность, сдержанность; внимательно относиться, **Б**ЫТЬ осмотрительным.

**ХЯНАМЖЛУУЛАХ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **Х**ЯНАМЖЛАХ-ЫН **Ү**ЙЛДҮҮЛ.

**ХЯНАМЖТАЙ** *ᠬᠢᠨᠠᠮᠵᠢᠲᠠᠢ* **1.** **1)** **С**О **В**НИМАНИЕМ, внимательный; осторожный, сдержанный; **2)** **Б**ЕРЕЖЛИВЫЙ, **Э**КОНОМНЫЙ; **2.** **В**НИМАТЕЛЬНО.

**ХЯНАН** *ᠬᠢᠨᠠᠨ* / **Х**ЯНАХ-ЫН **Х**АМЖ., **В**НИМАТЕЛЬНО, тщательно, детально; **ХЯНАН ҮЗЭХ** **Р**АССМАТРИВАТЬ, **П**РОВЕРЯТЬ (исполнение).

**ХЯНАХ I** *ᠬᠢᠨᠠᠬᠤ I* **1.** **1)** **К**ОНТРОЛИРОВАТЬ, **П**РОВЕРЯТЬ; **Р**ЕВИЗОВАТЬ; **Р**ЕДАКТИРОВАТЬ; **Р**АССМАТРИВАТЬ, **П**ЕРЕСМАТРИВАТЬ, **Р**АССЛЕДОВАТЬ, **Д**ОИСКИВАТЬСЯ; **В**НИМАТЕЛЬНО относиться; **ҮСЭГ ХЯНАГЧ** корректор; **ҮСЭГ ХЯНАХ**

**К**ОРРЕКТИРОВАТЬ; **ХЯНАН БАЙЦААГЧ** а) контролёр; б) хуучир. звание, дававшиееса в академии доктору третьей степени; **ХЯНАН БАЙЦААХ** контролировать, инспектировать; **ХЯНАН БАЙЦААХ ГАЗАР** а) контроль; б) хуучир. инспекция при канцелярии по обнародованию императорских указов; **ХЯНАН БОЛОВСРУУЛАХ** **У**ЛУЧШАТЬ; **Р**ЕДАКТИРОВАТЬ; **ӨГҮҮЛЭЛ ХЯНАН ЗАСАХ** редактировать статью; **ХЯНАН ТОХИОЛДУУЛАГЧ ХҮН** редактор; **ХЯНАН ҮЗЭХ** **Р**АССМАТРИВАТЬ (план), **П**РОВЕРЯТЬ (исполнение); **ӨРГӨДӨЛ ХЯНАН ҮЗЭХ** **Р**АССМОТРЕТЬ заявление; **ШИЙТГЭЛИЙГ ХЯНАЖ ҮЗЭХ** **П**ЕРЕСМОТРЕТЬ приговор; **ХЯНАН ХЭЛЭЛЦҮҮЛЭХЭЭР** **Н**А **Р**АССМОТРЕНИЕ, **С** **Ц**ЕЛЬЮ **О**БСУЖДЕНИЯ; **ХЯНАН ХЭЛЭЛЦЭХ** **О**БСУЖДАТЬ; **Р**АССМАТРИВАТЬ; **САЙТАР ХЯНАН ХЭЛЭЛЦЭХ** **Д**ЕТАЛЬНО **О**БСУЖДАТЬ; **ХЯНАН ШАЛГАХ / ШАЛГАН ХЯНАХ** **С**ЛЕДИТЬ,

**Н**АБЛЮДАТЬ, **П**РОВЕРЯТЬ, **О**БСЛЕДОВАТЬ, **К**ОНТРОЛИРОВАТЬ; **ХЯНАН ШИЙТГЭХ** **Р**ЕШАТЬ, **В**ЫНОСИТЬ **Р**ЕШЕНИЕ; **ХЯНАН ШИНЖЛЭХ** **И**ССЛЕДОВАТЬ; **К**РИТИЧЕСКИ **О**ТНОСИТЬСЯ; **ХЯНАН ШҮҮМЖЛЭХ** **К**РИТИКОВАТЬ; **2)** **Н**АБЛЮДАТЬ, **С**ЛЕДИТЬ; **ГҮЙЦЭТГЭЛИЙГ ХЯНАХ** **Н**АБЛЮДАТЬ **З**А **В**ЫПОЛНЕНИЕМ; **П**РОВЕРЯТЬ **В**ЫПОЛНЕНИЕ; **ОНЦ БАЙДЛЫГ ХАРГАЛЗАН ХЯНАХ** **У**ЧИТЫВАТЬ **С**ПЕЦИАЛЬНЫЕ **У**СЛОВИЯ, **П**РИНИМАТЬ **В**О **В**НИМАНИЕ **О**СОБЫЕ **О**БСТОЯТЕЛЬСТВА; **ХЯНАН ХАРГАЛЗАХ** **П**РИНИМАТЬ **В**О **В**НИМАНИЕ, **Т**ЩАТЕЛЬНО **Н**АБЛЮДАТЬ, **В**НИМАТЕЛЬНО **С**ЛЕДИТЬ, **У**ЧИТЫВАТЬ; **В**ЕСТИ **Н**АБЛЮДЕНИЕ, **С**ЛЕДИТЬ **З**А **К**ЕМ-ЧЕМ-Л.; **3)** **Н**ЕГОДОВАТЬ, **В**НУТРЕННЕ **Д**ОСАДОВАТЬ, **З**АТАИТЬ **Л**ЮБУ; **2.** **1)** **К**ОНТРОЛЬНЫЙ, **К**ОРРЕКТУРНЫЙ; **Р**ЕВИЗИОННЫЙ; **ХЯНАХ ДАРДАС** **К**ОРРЕКТУРНЫЙ **О**ТТИСК; **ХЯНАХ ПОСТ** **К**ОНТРОЛЬНЫЙ **П**ОСТ; **ХЯНАН БАЙЦААХ КОМИСС** **К**ОНТРОЛЬНАЯ **К**ОМИССИЯ, **Р**ЕВИЗИОННАЯ **К**ОМИССИЯ; **ҮНЭМЛЭХ ХЯНАХ КОМИСС** **М**АНДАТНАЯ **К**ОМИССИЯ; **2)** **Н**АБЛЮДАТЕЛЬНЫЙ; **ХЯНАХ БАЙР** **Н**АБЛЮДАТЕЛЬНЫЙ **П**УНКТ; **3.** **ХЯНАХУЙ**-Г **Ү**З., **ШҮҮХИЙН ХЭРГИЙГ ДАХИН ХЯНАХ** **П**ЕРЕСМОТ **С**УДЕБНОГО **Д**ЕЛА; **ХЯНАХАД БЭЛТГҮҮЛЭХ** **П**ОДГОТАВЛИВАТЬ **Д**ЛЯ **Р**АССЛЕДОВАНИЯ; **САЙТАР ХЯНАН ҮЗЭХЭД** **П**РИ **Б**ЛИЖАЙШЕМ, **Т**ЩАТЕЛЬНО **Н**А **Р**АССМОТРЕНИИ; **ХЯНАН ХЭЛЭЛЦҮҮЛЭХЭЭР** **Н**А **Р**АССМОТРЕНИЕ **С** **Ц**ЕЛЬЮ **О**БСУЖДЕНИЯ; **ХЯНАН ХЭЛЭЛЦЭХ** **О**БСУЖДЕНИЕ, **Р**АССМОТРЕНИЕ; **ХЯНАН ШАЛГАХ АЖИЛ** **Р**АБОТА **П**О **К**ОНТРОЛЮ; **К**ОНТРОЛЬ; **ХЯНАН ШАЛГАХ ГАЗАР** **Г**ОСУДАРСТВЕННЫЙ **К**ОНТРОЛЬ.

**ХЯНАХ II** **С**ТРИЧЬ, **О**СТРИЧЬ; **ХЯНАХ ТАНАХ** хорш. **П**ОДСТРИЧЬ.

**ХЯНАХУЙ** *ᠬᠢᠨᠠᠬᠤᠬᠤᠢ* **К**ОНТРОЛЬ, **Р**АССЛЕДОВАНИЕ; **Р**АССМОТРЕНИЕ; **П**ЕРЕСМОТР.

**ХЯНАЦГААХ** *ᠬᠢᠨᠠᠨᠴᠭᠠᠬᠤ* **Х**ЯНАХ **I**-ЫН **О**ЛНООР **Ү**ЙЛДЭХ.

**ХЯНАЧИХАХ** *ᠬᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **Х**ЯНАХ **I**-ЫН **Н**ЭГЭНТЭ.

**ХЯНГА(Н)** *ᠬᠢᠨᠭᠠ(ᠨ)* **1.** **1)** **О**ТВЕС, **К**РУТИЗНА; **2)** **Г**РЕБЕНЫ (горы, хребта); **Г**ОРНАЯ **М**ЕСТНОСТЬ; **ХЯР ХЯНГА** хорш. **В**ЕРШИНА; **Хянганы нуруу** **Х**инганский **Х**ребет; **3)** **У**ПИТАННОСТЬ, **Х**ОРОШЕЕ **С**ОСТОЯНИЕ **К**ОНЯ; **2.** **1)** **О**ТВЕСНЫЙ, **К**РУТОЙ; **ХЯНГАН ХАМАР** **Н**ОС **С** **Г**ОРБИНКОЙ; **ХЯНГАН ШИЛБЭ** **О**СТРАЯ **П**ОВЕРХНОСТЬ **Г**ОЛЕННОЙ **К**ОСТИ, **П**ЕРЕДНЯЯ **С**ТОРОНА **Г**ОЛЕНИ **У** **Ч**ЕЛОВЕКА; **2)** **С**ИЛЬНЫЙ, **У**ПИТАННЫЙ; **ХЯНГАТАЙ МОРЬ** **С**ИЛЬНЫЙ, **У**ПИТАННЫЙ **К**ОНЬ.

**ХЯНГАР I** *ᠬᠢᠨᠭᠠᠷᠢ* **Ш**ИРОКИЙ **Н**ОЖ (для зелени), **С**ЕЧКА; **ЗААЗУУР**-ЫГ **Ү**З.

**ХЯНГАР II:** **Х**ЯНГАР **Я**С / **Х**ЯНГАР **Ш**ИЛБЭ **Б**ИЕ.ЗҮЙ. **М**АЛАЯ **Б**ЕРЦОВАЯ **К**ОСТЬ; **ХЯНГАН ШИЛБЭ**-ИЙГ **Ү**З.

**ХЯНГАРДАХ** *ᠬᠢᠨᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ* **1)** **Р**ЕЗАТЬ **Р**ЕЗАКОМ, **С**ЕЧКОЙ; **ЗААЗУУРДАХ**-ЫГ **Ү**З.; **2)** **С**КОБЛИТЬ; **ХОНИНЫ АРЬС ХЯНГАРДАХ** **С**КОБЛИТЬ **О**ВЧИНУ.

**ХЯНГАРДАЦГААХ** ᠬᠢᠨᠭᠠᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **хянгардах**-ын олноор үйлдэх.  
**ХЯНГАРДУУЛАХ** ᠬᠢᠨᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хянгардах**-ын үйлдүүл.  
**ХЯНГАРДЧИХАХ** ᠬᠢᠨᠭᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хянгардах**-ын нэгэнтээ.  
**ХЯНГАТАЙ** ᠬᠢᠨᠭᠠᠲᠠᠢ хороший, сильный (о лошади).  
**ХЯНУУЛАХ** ᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **хянах**-ын үйлдүүл, давать на просмотр, представлять на рассмотрение; **тайлан илтгэлийг хянуулах** представлять отчётный доклад; **дахин хянуулахаар өгөх** передать дело на новое рассмотрение; **хянуулан үзүүлэх** представлять на рассмотрение; 2) **хянах**-ын үйлдэгл.  
**ХЯНУУР** ᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠷ 1) осторожный; осмотрительный; 2) наблюдательный.  
**ХЯНУУРГҮЙ** ᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠷᠭᠦᠢ неосторожный; неосмотрительный.  
**ХЯНУУРДАХ** ᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ 1) оказываться, быть или оказаться слишком осторожным, осмотрительным; быть слишком тщательным, педантичным; 2) оказываться чрезмерно наблюдательным.  
**ХЯНУУРДУУ** ᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤ довольно осторожный.  
**ХЯНУУРЛАХ** ᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤ **хянуурдах**-ыг үз.  
**ХЯНУУРТАЙ** ᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠷᠲᠠᠢ осторожный; осмотрительный.  
**ХЯНХУУЛАХ** ᠬᠢᠨᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ придираиться, искать предлог.  
**ХЯР I** ᠬᠢᠷ 1) гребень (возвышенности); макушка; горная цепь, предгорье; **уулын хяр** гребень горы; **хяр газар** возвышенное место с цепью низменных холмов; **хяр хянга** хорш. гребень, возвышенность; 2) накладка (на передней и задней луке седла); **Обруч** (луки седла); **эмээлийн хяр** обруч луки седла; **тохсон эмээл нь ясан хяртай мөнгөн хэрэглэлтэй** верховое седло его с накладкой из кости и с серебряным набором.  
**ХЯР II: хяр дээс** петля, силки (для ловли крысей).  
**ХЯРАА** ᠬᠢᠷᠠᠠ : **үүрийн хяраа** предрассветные сумерки; **үүрийн хяраа шарлах** светать.  
**ХЯРААЛАХ** ᠬᠢᠷᠠᠠᠯᠠᠬᠤ **үүр хяраалах** рассветать; **үүр хяраалахад** на заре, с зарёй; **үүр хяраалах уед** на рассвете.  
**ХЯРААЛУУЛАХ** ᠬᠢᠷᠠᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хяраалах**-ын үйлдүүл.  
**ХЯРААЛЧИХАХ** ᠬᠢᠷᠠᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хяраалах**-ын нэгэнтээ.  
**ХЯРАГЧ** ᠬᠢᠷᠠᠭᠴᠢ онемевший, остолбеневший (от сильного испуга).  
**ХЯРАМ I** ᠬᠢᠷᠠᠮ кипячёная вода с молоком.

**ХЯРАМ II** ᠬᠢᠷᠠᠮ хуучир. поветрие, эпидемия, повальная болезнь (большей частью о скоте).  
**ХЯРАМЛАХ** ᠬᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠬᠤ забелить кипяток МОЛОКОМ.  
**ХЯРАМЛАЧИХАХ** ᠬᠢᠷᠠᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хярамлах**-ын нэгэнтээ.  
**ХЯРАМЛУУЛАХ** ᠬᠢᠷᠠᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хярамлах**-ын үйлдүүл.  
**ХЯРАМЦАГ** ᠬᠢᠷᠠᠮᠴᠠᠭ 1) замороженные внутренности, завернутые в рубец, ливер (кушанье); **хярамцаг болгох** шилж. превратить в котлету; 2) шилж. смута.  
**ХЯРАМЦАГЛАХ** ᠬᠢᠷᠠᠮᠴᠠᠭᠯᠠᠬᠤ делать запасы хярамцаг; завернуть и замораживать внутренности в рубце, в брюшине.  
**ХЯРАМЦАГЛАЧИХАХ** ᠬᠢᠷᠠᠮᠴᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хярамцаглах**-ын нэгэнтээ.  
**ХЯРАМЦАГЛУУЛАХ** ᠬᠢᠷᠠᠮᠴᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хярамцаглах**-ын үйлдүүл.  
**ХЯРАХ I** ᠬᠢᠷᠠᠬ крошить, мелко резать (мясо); разрезать на тонкие длинные кусочки; **мах хярах** изрубить мясо.  
**ХЯРАХ II** ᠬᠢᠷᠠᠬ прятаться (напр. о зверях); прикинуть; прижаться к земле; притаиться, притихнуть, замирать (от сильного страха); **туулай бутны цаана хярав** заяц прикинул за кустом.  
**ХЯРВАС** ᠬᠢᠷᠪᠠᠰ запах горелой шерсти, ткани; гарь; чад; **хярвас үнэртэнэ** пахнет гарью; запах гари.  
**ХЯРВАСАЛЦГААХ** ᠬᠢᠷᠪᠠᠰᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ палить (о многих).  
**ХЯРВАСАЛЧИХАХ** ᠬᠢᠷᠪᠠᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хярваслах**-ын нэгэнтээ.  
**ХЯРВАСЛАГДАХ** ᠬᠢᠷᠪᠠᠰᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **хярваслах**-ын үйлдэгл., быть опалённым.  
**ХЯРВАСЛАХ** ᠬᠢᠷᠪᠠᠰᠠᠯᠠᠬᠤ палить шерсть; **галуу хярваслах** палить гуся.  
**ХЯРВАСЛУУЛАХ** ᠬᠢᠷᠪᠠᠰᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хярваслах**-ын үйлдүүл.  
**ХЯРГАГДАХ** ᠬᠢᠷᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **хяргах**-ын үйлдэгл., быть стриженным.  
**ХЯРГАГЧ** ᠬᠢᠷᠭᠠᠭᠴᠢ стригальщик.  
**ХЯРГАДАГ I: хяргадаг нэхий** стриженная овчина (шкура снятая после стрижки); **хяргадаг толгой** обритая голова.  
**ХЯРГАДАГ II: хяргадаг үлд** анаг. стригуший лишай.  
**ХЯРГАЛЦАХ** ᠬᠢᠷᠭᠠᠯᠴᠠᠬᠤ **хяргах**-ын үйлдэлц., стричь вместе.  
**ХЯРГАМАЛ** ᠬᠢᠷᠭᠠᠮᠠᠯ стриженный, остриженный.  
**ХЯРГАХ** ᠬᠢᠷᠭᠠᠬᠤ 1) стричь (ножницами); **ноос хяргах** стричь шерсть; **хонь хяргах** стричь овец; **хярган алах** начисто истреблять, поголовно убивать; 2) шилж. СКОСИТЬ (напр. автоматом); **хяргагдсан юм шиг унав** упали как подкошенный.

**ХЯРГАЦГААХ** *ᠬᠢᠷᠭᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* хяргах-ын олноор үйлдэх., стричь, скосить (о многих).

**ХЯРГАЧИХАХ** *ᠬᠢᠷᠭᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* хяргах-ын нэгэнтээ.

**ХЯРГУЙ I** *ᠬᠢᠷᠭᠦᠢ* ублодок.

**ХЯРГУЙ II** шувуу. копчик, кречет; **морин хяргуй** шувуу. КОПЧИК (самка); **хонин хяргуй** шувуу. КОПЧИК (самец).

**ХЯРГУУЛ** *ᠬᠢᠷᠭᠦᠭᠤᠯ* шувуу. Горный фазан.

**ХЯРГУУЛАХ** *ᠬᠢᠷᠭᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хяргах-ын үйлдүүл., подстригаться.

**ХЯРГУУЛИГ** *ᠬᠢᠷᠭᠦᠭᠤᠯᠢᠭ* : хяргуулиг харцага шувуу. дикий ястреб; хяргуулиг галуу шувуу. порода морской чайки.

**ХЯРГУУР** *ᠬᠢᠷᠭᠦᠭᠦᠷ* НОЖНИЦЫ, НОЖ (для стрижки шерсти).

**ХЯРЗАН** *ᠬᠢᠷᠵᠠᠨ* бие.зүй. промежность.

**ХЯРЛАХ** *ᠬᠢᠷᠯᠠᠬᠤ* 1) прикреплять обруч к луке седла; делать накладку (на луке седла); **эмээл хярлах** прикреплять обруч к луке седла; 2) идти по гребню горы.

**ХЯРЛАЦГААХ** *ᠬᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* идти по гребню горы (о многих).

**ХЯРЛАЧИХАХ** *ᠬᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* хярлах-ын нэгэнтээ.

**ХЯРЛУУЛАХ** *ᠬᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хярлах-ын үйлдүүл.

**ХЯРМАГ** *ᠬᠢᠷᠮᠠᠭ* : хярмаг цас пороша, небольшая СНЕГ (слой только что выпавшего снега).

**ХЯРМАГЛАХ** *ᠬᠢᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* ИДТИ (о небольшом снеге), порошится; **гадаа хярмаглаж байна** на улице порошит снег.

**ХЯРМАГЛАЧИХАХ** *ᠬᠢᠷᠮᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* хярмаглах-ын нэгэнтээ.

**ХЯРМАГТАХ** *ᠬᠢᠷᠮᠠᠭᠲᠠᠬᠤ* хярмаглах-ыг үз.

**ХЯРМАГТЧИХАХ** *ᠬᠢᠷᠮᠠᠭᠲᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ*

хярмагтах-ын нэгэнтээ.

**ХЯРС** *ᠬᠢᠷᠰ* амьт. корсак; серая степная лисица.

**ХЯРУУ** *ᠬᠢᠷᠦᠭᠤ* иней; **хар хяруу** иней; **хар хяруу унах улирал** двухнедельный период выпадения чёрного инея (23 октября-5 ноября); **цагаан хяруу** изморозь; **цагаан хяруу дарсан** покрытый изморозью; **хяруу унах** покрываться инеем; **хяруу унав** падает иней; наступают заморозки; **хяруун тэнгэр** ном. бог инея.

**ХЯРУУЛ** *ᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠯ* : **тэмээн хяруул** шувуу. страус; **цацагт хяруул** шувуу. ИНДЮК.

**ХЯРУУТАХ** *ᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠲᠠᠬᠤ* покрываться инеем; пострадать от заморозков.

**ХЯРУУТУУЛАХ** *ᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хяруутах-ын үйлдүүл.

**ХЯРУУТЧИХАХ** *ᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠲᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* хяруутах-ын нэгэнтээ.

**ХЯРУУХАЙ** *ᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠬᠠᠢ* осенний выводок зайчат, зайчонок осеннего выводка.

**ХЯРУУЦАЙ** *ᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠴᠠᠢ* шувуу. маленький ястреб.

**ХЯРУУЧ** *ᠬᠢᠷᠦᠭᠤᠴᠢ* : **хярууч галуу** шувуу. дикие гуси.

**ХЯРХАГ** *ᠬᠢᠷᠬᠠᠭ* кайма, кромка, края (у сукна).

**ХЯРХАГЛАХ** *ᠬᠢᠷᠬᠠᠭᠯᠠᠬᠤ* обрезать (бумагу),

стричь (шерсть).

**ХЯРХАЙ** *ᠬᠢᠷᠬᠠᠢ* мельком виденное, смутно

представляемое.

**ХЯС** *ᠬᠢᠶᠰ* горн кузнечный; горнило.

**ХЯСАА(Н) I** хяс-ыг үз.

**ХЯСАА(Н) II** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠠ* круча над рекой, крутизна; теснина, узкая полоса между рекой и отвесной скалой; **хадан хясаа** утёс, скала.

**ХЯСАА(Н) III** досада, досадная помеха; **яасан хясаатай юм бэ!** как досадно!, какая досада!

**ХЯСАА(Н) IV** : **хясаан тэнгэр** бөө. ИМЯ одного из шаманских божеств.

**ХЯСАА(Н) V** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠠ* амьт. ракушка, съедобная, одностворчатая раковина; **хясаа боорцог** пельмени, имеющие форму раковины; **хясааны үр** жемчуг, перламутр; **хясааны оо** порошок из растёртых раковин (для наведения серебристого цвета на обоях); **хясааны яс** раковина (в которой находятся моллюски).

**ХЯСААХ** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠠᠬᠤ* хясуулах-ыг үз.

**ХЯСАГДАХ** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠭᠳᠠᠬᠤ* хясах-ын үйлдэгд.

**ХЯСАЛ** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠯ* хясаа III-г үз., притеснение; хуучир. мечь, возмездие; **далан хясал газар** пересечённая местность.

**ХЯСАЛТАЙ** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠯᠲᠠᠢ* трудный, препятствующий, стеснительный.

**ХЯСАМГАЙ** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠮᠭᠠᠢ* придира, задира, притеснитель.

**ХЯСАХ** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠬᠤ* мучить, терзать, угнетать; притеснять, придирааться; препятствовать; **хяхах**-ыг үз.

**ХЯСЛАН** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠯᠠᠨ* досада, досадная помеха; **хясал**-ыг үз.

**ХЯСЛАНТАЙ** *ᠬᠢᠶᠰᠠᠯᠠᠨᠲᠠᠢ* досадный.

**ХЯСУУЛАХ** *ᠬᠢᠶᠰᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* хясах-ын үйлдүүл., заставляя, притеснять, понукать, приучать.

**ХЯСЧИХАХ** *ᠬᠢᠶᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ* хясах-ын нэгэнтээ.

**ХЯТАД** *ᠬᠢᠶᠲᠠᠳ* 1. 1) китаец; китаянка; 2) хуучир. раб; 2. китайский; **худалдааны хятад / наймааны хятад** китайский торговец; **хятад байшин** фанза; **хятад иргэн** китаец; китайцы; **хятад улс** Китай; **хятад хэл** китайский язык; **хятад эм** а) китайская женщина; китаянка; б) китайское лекарство; лекарство, изготовленное в Китае; **хятад яр** анаг. сифилис (үгчил. китайская язва); **хятад байцаа** ург. китайская длинная капуста; **хятад буурцаг** ург. китайский, индийский горох; **хятад гуа** ург. китайская дыня; **хятад гургуул** шувуу. китайский фазан; **хятад өрөл** ург. мелкие яблоки.

**ХЯТАДАРХУУ** *ᠬᠢᠶᠲᠠᠳᠠᠷᠬᠤᠭᠤ* похожий на китаец.

**ХЯТАДАЧ** *ᠬᠢᠶᠲᠠᠳᠠᠴᠢ* китаевед, китаист, синолог.

**ХЯТАДЖИХ** ᠬᠢᠲᠠᠳᠵᠢᠬᠢ китаизация; китаизм.  
**ХЯТАДЧИЛАХ** ᠬᠢᠲᠠᠳᠴᠢᠯᠠᠬᠤ 1) переводить на китайский язык; поступать подражая китайцам; 2) китаизировать.

**ХЯТАДЧИЛУУЛАХ** ᠬᠢᠲᠠᠳᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**хятадчилах**-ын үйлдүүл.

**ХЯТАДЫН** ᠬᠢᠲᠠᠳᠠᠳᠠ / ᠳᠠ **хятад**-ын харьяал., китайский; **хятадын ард түмэн** китайский народ; **хятадын түшмэл** мандарин; **хятадын судлал** китаеведение, синология; **хятадын урт цагаан хэрэм** Великая китайская стена.

**ХЯТАЙ** ᠬᠢᠲᠠᠢ толстые кишки (у лошади).

**ХЯТАЛ** ᠬᠢᠲᠠᠯ : **хяталгүй үг** смелое слово, дерзновенная речь; **хяталгүй зориг** смелость, отвага.

**ХЯТАН** ᠬᠢᠲᠠᠨ / ᠲᠤᠭᠤᠬᠡ **киданыцы**; **хятан улс** киданское государство (одно из древних монгольских племён); **хар хятан улс** кара-киданское государство; **хятан бичиг** киданская письменность, киданское письмо; **хятаны их бичиг** киданское “большое письмо”; **хятаны бага бичиг** киданское “малое письмо”.

**ХЯТАНГАР** ᠬᠢᠲᠠᠨᠭᠠᠷ ург. разновидность ядовитых растений.

**ХЯТРАН** ᠬᠢᠲᠠᠨ / ᠰᠢᠬᠤᠸᠠᠨ : **хятран хараацай** шувуу. разновидность ласточки.

**ХЯТРУУ I** ᠬᠢᠲᠢᠷᠠᠭᠤ : **хятруу бялзуухай** шувуу. домовый воробей; вьюрок.

**ХЯТРУУ II** ᠬᠢᠲᠢᠷᠠᠭᠤ узелок (на нитке).

**ХЯТРУУТАХ** ᠬᠢᠲᠢᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ иметь много узлов (о ткани), быть вытканым шероховато, с узлами.

**ХЯХАА** ᠬᠢᠬᠠᠭᠠ притеснитель; вымогатель.

**ХЯХААДАХ** ᠬᠢᠬᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ вымогать под разными предлогами, притеснять.

**ХЯХАГДАХ** ᠬᠢᠬᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ **хяхах**-ын үйлдэгд., **БЫТЬ** принуждаемым; находиться под давлением; вымогать под разными предлогами, притесняться, быть притесняемым; **хяхагдан дарлагдах** быть угнетаемым, находиться под гнётом; **хяхагдан мөлжигдөх** находиться под гнётом, эксплуатацией.

**ХЯХАЛ** ᠬᠢᠬᠠᠯ притеснение, сдавливание.

**ХЯХАЛТ** ᠬᠢᠬᠠᠯᠲᠤ **хяхал**-ыг үз.

**ХЯХАРЧИХАХ** ᠬᠢᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хяхрах**-ын нэгэнтээ.

**ХЯХАХ** ᠬᠢᠬᠠᠬᠤ притеснять, стеснять, ограничивать кого-л. в действиях; вставлять палки в колёса; помыкать; принуждать, неволить; сжимать, сдавливать, брать за горло; **хавчиж хяхах** хорш. притеснять, грубо притеснять; **хяхан гаргуулах** выколачивать что-л. ИЗ кого-л. (деньги, налоги и пр.).

**ХЯХНАЛ** ᠬᠢᠬᠠᠨᠠᠯ скрип, скрежет.

**ХЯХНАМ** ᠬᠢᠬᠠᠨᠠᠮ скрипучий; **хяхнам нягт** очень плотная (ткань), которая громко шуршит.

**ХЯХНАХ** ᠬᠢᠬᠠᠨᠠᠬᠤ 1. скрипеть, скрежетать; **хяхнан хахнан** хорш. скрипя, со скрипом (о телеге); **хяхнатал** так что скрипит, до скрипа; 2.

скрипучий; 3. **хяхнахуй**-г үз., **машинын тоормос хяхнах** скрежет автомобильных тормозов; **хаалга хяхнах** скрип двери; **тэрэгний дугуй хяхнах чимээ** скрипение колёс телеги.

**ХЯХНАХУЙ** ᠬᠢᠬᠠᠨᠠᠬᠤᠢ скрип, скрипение, скрежет.

**ХЯХНАЧИХАХ** ᠬᠢᠬᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хяхнах**-ын нэгэнтээ.

**ХЯХНУУЛАХ** ᠬᠢᠬᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хяхнах**-ын үйлдүүл., вызывать скрип, скрежетание.

**ХЯХРАХ** ᠬᠢᠬᠠᠷᠠᠬᠤ хрипеть; скрипеть, скрежетать.

**ХЯХРУУЛАХ** ᠬᠢᠬᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хяхрах**-ын үйлдүүл.

**ХЯХТНАХ** ᠬᠢᠬᠠᠲᠠᠨᠠᠬᠤ хрипеть; скрипеть, поскрипывать; **хаалга хяхтнана** дверь скрипит.

**ХЯХТНАЧИХАХ** ᠬᠢᠬᠠᠲᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хяхтнах**-ын нэгэнтээ.

**ХЯХТНУУЛАХ** ᠬᠢᠬᠠᠲᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **хяхтнах**-ын үйлдүүл., пиликать; **хийл хөгжим хяхтнуулах** пиликать на скрипке.

**ХЯХУУЛАХ** ᠬᠢᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **хяхах**-ын үйлдүүл.; 2) быть притесняемым, ограниченным в действиях.

**ХЯХЧИХАХ** ᠬᠢᠬᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **хяхах**-ын нэгэнтээ.



**ЦАА I** ᠴᠠᠠ : **цаа буга** / **цаа гөрөөс** амьт. северный олень; † **цаа бугын (хаг) хөвд** ург. ягель, олений мох, лишайник; кладония оленья.

**ЦАА II**: **цуу цаа хийх** ссориться, шуметь, кричать.

**ЦААГУУР** ᠴᠠᠠᠭᠤᠭᠤᠷ 1. подальше; глубже; **цаагуур тойр** обойди подальше; **цаагуур авч хэлэх** говорить обоснованно, говорить с глубоким знанием; **цаагуур гүнзгий бодох** как следует обдумывать; **цаагуур тойруулж ярих** говорить обиняками; **надаас цаагуур, нарнаас наагуур** зүйр. подальше от меня, поближе к солнцу; чтобы это было без меня, без моего участия; ~ моя хата с краю; 2. дагавар. за; **гэрийн цаагуур орох** зайти за юрту; **тавиурын цаагуур ном унажээ** книга завалилась за полку; **уулын цаагуур** за горой, за гору; **долоон уулын цаагуур, дов шороон доогуур ор!** яриа. с глаз долой!; **хөтлийн цаагуур байгаа айл** айл, который находится за перевалом; 3. глубокий, рассчитанный; **цаагуур бодолтой** политичный (напр. поступок); **мэдэхийн цаагуур мэддэг хүн** знающий человек, знаток; **цаагуураа зальтай** скрытный, хитрый, себе на уме; **цаагуураа тэр өөр санаатай байна** у него другое на уме.

**ЦААГУУРДАХ** ᠴᠠᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ 1) быть отпиленным, срезанным; быть вспаханным глубже, чем следует; 2) шилж. оказываться

обманутым в своих расчётах; 3) шилж. хватить через край.

**ЦААГУУРДУУЛАХ** ᠴᠠᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ  
цаагуурдах-Ын үйлдүүл., захватывать больше, глубже, чем следует; цаагуурдуулж тайрах отрезать больше, чем следует.

**ЦААГУУРДЧИХАХ** ᠴᠠᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ  
цаагуурдах-Ын нэгэнтээ.  
**ЦААГУУРХАН** ᠴᠠᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠨ находящийся подальше, по ту сторону чего-л.; **ГОЛЫН цаагуурхан** заречные (живущие за рекой).

**ЦААГУУРХИ** ᠴᠠᠠᠭᠤᠭᠤᠷᠬᠢ находящийся подальше.

**ЦААД** ᠴᠠᠠᠳᠤ · ᠲᠠᠭᠠᠨ · ᠲᠠᠭᠤᠨ 1) отдалённый, дальний; **цаад гэр** дальняя юрта; **цаад өдөр** послезавтра; позавчера; 2) тот; противоположный; **цаад булан** противоположный угол; **цаад тал** та сторона; противоположная сторона; **цаад талаар** по той стороне; **голын цаад хөвөөн дээр** на том берегу реки; **цаад эрэг дээр** на том берегу; **довын цаад дор** за холмом; **наад цаад** то здесь, то там; то на этой, то на той стороне; **наад цаадыг боддоггүй** нерасчётливый; **уулын толгойн цаад** по ту сторону горной вершины; **хилийн цаад** находящийся по ту сторону границы, за границей; **цаад шалтгаан** подоплёка; **өдөөн хатгах явдлын цаад шалтгааныг** мэдэх узнать подоплёку интриги.

**ЦААДАХ** ᠴᠠᠠᠳᠠᠬᠤ 1) расположенный, находящийся за чем-л., по ту сторону чего-л.; **гэрийн цаадах** находящийся за юртой; **далайн цаадах** заокеанский; **нуурын цаадах** заозёрный; **түүнээс цаадах** находящийся по ту сторону от него; 2) дальний, отдалённый; **цаадах олон ард түмэн** трудящиеся массы отдалённых районов; **цаадах бодол** задняя мысль; **цаадах нь өөрөө бүтэх байх** остальное, пожалуй, приложится.

**ЦААДТАА** ᠴᠠᠠᠳᠤᠲᠠᠭᠠ 1) на ту сторону чего-л., за что-л. (на вопрос “куда?”); по ту сторону чего-л., за чем-л. (на вопрос “где?”); **Туулын цаадтаа гарах** выехать на ту сторону реки Толы; 2) ... тому назад, перед тем (о времени); **сарын цаадтаа** месяц тому назад.

**ЦААДУУЛ** ᠴᠠᠠᠳᠤᠭᠤᠯ те, те люди.

**ЦААЗ** ᠴᠠᠠᠵᠤ 1) закон; право; **ёст цааз** законы нравственности, моральный кодекс, нравственные обязанности; **үндсэн цааз дүрэм** основной закон, конституция; **цааз гаргах** издавать закон; **цааз зарлах** опубликовать, обнародовать закон; **цааз лугаа харшлах** нарушать, преступать законы; **цааз тараах** обнародовать закон; **цааз товчоо** уголовный кодекс, закон; **цааз хууль / хууль цааз** хорш. закон; уложение, уголовный кодекс; **цааз хууль бичиг / хууль цаазын бичиг /**

**шүүх цаазын бичиг** уголовный кодекс; свод уголовных законов; **цэргийн хууль цааз** военная юстиция; **цаазанд халдах** преступать закон, нарушать закон; совершать преступление; 2) запрет; запрещение; **дархан цаазтай газар** заповедник; 3) казнь; наказание; штраф; **цаазаар аваачих** казнить, подвергать смертной казни, предать смертной казни; **цаазаар аваачих тавцан** плаха; **цаазын дүүжлүүр** виселица; **цаазын индэр эшафот.**

**ЦААЗАЛЧИХАХ** ᠴᠠᠠᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ цаазлах-Ын нэгэнтээ.

**ЦААЗАТ** ᠴᠠᠠᠵᠠᠲᠤ запрещённый, запретный; заповедный; **цаазат газар** запретное место; **хэмжээт цаазат** демократический, конституционный, ограниченный.

**ЦААЗАЧ** ᠴᠠᠠᠵᠠᠴᠢ правовед, судья.

**ЦААЗЛАГДАХ** ᠴᠠᠠᠵᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ цаазлах-Ын үйлдэгд., 1) быть запрещённым; 2) быть казнённым, подвергнуться казни; **цаазлагдах ялтан** приговорённый к смертной казни, смертник; 3) быть изданным, обнародованным (о законе, указе).

**ЦААЗЛАГЧ** ᠴᠠᠠᠵᠠᠯᠠᠭᠴᠢ цаазчин-Г үз.

**ЦААЗЛАХ** ᠴᠠᠠᠵᠠᠯᠠᠬᠤ 1) запрещать; **воссрещать; мөрийтэй тоглоомыг цаазлах** запрещать азартные игры; **цаазлан зогсоох / цаазлан хорих** запретить; 2) казнить, подвергать смертной казни; **цаазлан алах / цаазлан хороох** казнить, предать смертной казни; 3) издавать, обнародовать; **цаазлан зарлиг буулгах** издавать высочайший указ; **цаазлан зарлах** обнародовать закон, опубликовать указ; 4) налагать взыскание, штраф; **цаазлан засаглах** наказывать по закону; **цаазлах мод** батог, батога.

**ЦААЗЛУУЛАХ** ᠴᠠᠠᠵᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ 1) цаазлах-Ын үйлдүүл.; 2) быть казнённым; подвергаться казни.

**ЦААЗТАЙ** ᠴᠠᠠᠵᠠᠲᠠᠢ цаазат-Ыг үз., **цаазтай ан** зверь, охота на которого запрещена; **дархан цаазтай уул** гора-заповедник; **цаазтай зохиол** нелегальная литература.

**ЦААЗЧИН** ᠴᠠᠠᠵᠠᠴᠢᠨ палач.

**ЦААЗЫН** ᠴᠠᠠᠵᠤ / ᠶᠢᠨ цааз-Ын харьяал., судебный; судейский; **хууль цаазын** юридический.

**ЦААНА** ᠴᠠᠠᠨᠠ 1. **дальше, подальше;** далеко; по ту сторону; **наана цаана** а) невпопад; б) по обеим сторонам; туда-сюда; то там, то тут; то близко, то далеко; **наана цаана болгох** двигать, передвигать с места на место; **наана цаана гэлцэх** вступать в пререкания, в ссору, в драку; повздорить, поссориться; **тээр цаана зогсож бай!** стань чуть подальше!; 2. **дагавар** за; **ПОЗАДИ** чего-л.; **голын цаана** за рекой, за реку; **довын цаана**

за холмом; **тэнгэсийн цаана** за морем; **уулын цаана** за горою; **хилийн цаана** за границей; **шилний цаана** за стеклом, под стеклом; **ширээний цаана суух** сидеть за столом; **цаана нь гарах** а) знать что-л. вдоль и поперёк; б) переправляться; **3.** тому назад, перед тем (о времени); **хэдэн зуун жилийн цаана** несколько веков тому назад.

**ЦААНААС** **цаана**-Ын гарах., сзади, с той стороны; издалека; из-за; **голын цаанаас** с той стороны реки; **гэрийн цаанаас** из-за юрты; **далайн цаанаас** из-за моря; **үүлний цаанаас нар цухуйв** из-за тучи выглянуло солнце.

**ЦААНААСАА** с самого начала, искони; органически, по природе; **цаанаасаа л бүтэмжгүй байгаа юм** с самого начала не везёт; **цаанаасаа дургүй хүрэх** органически (мне) противен; **цаанаасаа дурлах** от всей души любить кого-что-л.

**ЦААНАДАХ** оказываться дальше чем следует, быть слишком далеко, слишком далеко отстоять.

**ЦААНАДАХДАА** по крайней мере, в крайнем случае.

**ЦААНАДУУЛАХ** **цаанадах**-Ын үйлдүүл., отдалять, удалять.

**ЦААНАДЧИХАХ** **цаанадах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦААНАХ** **1.** 1) находящийся по ту сторону чего-л.; **байшингийн цаанах** находящийся за домом; 2) прошлый; **өнгөрсөн жилийн цаанах** позапрошлогодний; **2.** что-либо находящееся по ту сторону чего-л.

**ЦААНАХАН** **цаана**-Ын багас., чуть дальше, чуть подальше.

**ЦААРГА** увёртливый, уклончивый; упрямый, неподатливый, своенравный; **цаарга муу авир** упрямый, дурной, своенравный характер.

**ЦААРГАЛАЛ** увёртка, уклонение от чего-л.

**ЦААРГАЛАЛГҮЙ** **цааргалалгүй хэлэх** говорить без увёрток.

**ЦААРГАЛАХ** воздерживаться, упорствовать, быть неуступчивым, упрямым; отказываться, уклоняться, отнекиваться.

**ЦААРГАЛУУЛАХ** **цааргалах**-Ын үйлдүүл.

**ЦААРГАЛЧИХАХ** **цааргалах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦААРГАШИХ** упрямиться.

**ЦААС(АН)** **1.** 1) бумага; лист; **ам арчих цаас** салфетка; **ариун цэврийн цаас** туалетная бумага; **бичгийн цаас** писчая бумага; лист бумаги; **боодлын цаас** обёрточная бумага; обёртка; **гялгар цаас**

глянцевитая бумага; **гэрэл зургийн цаас** фотобумага; **давирхайтай цаас** толь; **дардаг цаас / уудаг цаас** промокательная бумага; промокашка; **дэвтрийн цаас** тетрадочная бумага; **зузаан цаас** плотная бумага; **зургийн цаас** бумага для рисования; **илгэн цаас / арьсан цаас** пергамент; **модны цаас** древесная бумага; **наалт цаас** наклейка; **ноорог цаас** черновик; **өнгөт цаас** цветная бумага; **сонингийн цаас** газетная бумага; **туурганы цаас** обои; **үнэт цаас** ценные бумаги; **хортой цаас** копировальная бумага; **чихрийн цаас** конфетная бумага; **тууш шугамтай цаас** бумага в линейку; **дөрвөлжин шугамтай цаас** бумага в клетку; **эвхмэл цаас** свёрнутая бумага, свёрток бумаги; **цаас сарчигнана** бумага шелестит; **цаас хумхих** скомкать бумагу; 2) яриа., шилж. бумажные деньги; **цаас гаргах / цаас шатаах** а) сжигать бумажные деньги (во время шаманского обряда исцеления больного); б) сжигать бумагу во время похорон; **2.** бумажный; **цаасан буу / цаасан поо** тогл. бумажная ракета; **цаасан мөнгө** бумажные деньги; ассигнация, банкнот, кредитная бумага; **цаасан наамал** палье-маше; **цаасан пай** тогл. бумажные игральные карты; род игральных карт; **цаасан сум** холостой патрон; **цаасан уут** бумажный пакет; **цаасан хайрцаг** картонная коробка; **цаасан шувуу** бумажный змей; † **цаасан малгай өмсгөх** обманывать (үгчил. бумажную шапку надевать).

**ЦААСАЛЦГААХ** **цааслах**-Ын нэгэнтээ. заклеивать бумагой (о многих).

**ЦААСАЛЧИХАХ** **цааслах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦААСЛАГЧ** обойщик.

**ЦААСЛАХ** **цааслах** заклеивать бумагой; **хана цааслах** наклеивать обои; **цонх цааслах** заклеивать окно бумагой.

**ЦААСЛУУЛАХ** **цааслах**-Ын үйлдүүл.

**ЦААСНЫ** **цаас(н)**-Ы харьяал., бумажный; **цаасны үйлдвэр** бумажная фабрика; **цаасны цавуу** гуммиарабик, клей для бумаги; **цаасны чирэгдэл** бумажная волокита, канцелярщина.

**ЦААТ** имеющий северного оленя.

**ЦААТАЙ** **цаат**-Ыг үз.

**ЦААТАН** оленевод, оленеводы.

**ЦААТНЫ** **цаатан**-Ы харьяал., оленеводческий.

**ЦААХНА** **цаахна** **1.** подальше, чуть дальше; **гэрийн цаахна** чуть дальше юрты.

**ЦААХНУУР** **цаахна**-Ыг үз.

**ЦААШ** **1.** ихэвчлэн эзэн биегүй эсвэл хамаатуулах төлөөний үгийн гуравдугаар биеийн хамт хэрэглэгдэнэ (употребляется почти всегда с безличным или

личным притяжением третьего лица); дальше, далее, подалее; туда, в ту сторону; в дальнейшем; **цааш алхах** продвигаться; **цааш болгох** отодвинуть; передвинуть; **цааш болох / цаашаа болох** отодвигаться, отступить, удаляться; **цааш дэлгэрүүлэх** развивать дальше; **цааш зүглэсэн** обратившийся, направившийся туда, уклонившийся в ту сторону; **цааш нааш гүйх** а) бегать туда и сюда; б) беготня; **цааш нь бүү бич** дальше не пиши; **цааш нь суралцах** подучиться; **цааш нь үргэлжлүүлэх** продолжать дальше; **цааш нь харуулах** убить; отправить на тот свет; **цааш нь хийчхэх** спрятать подалее; упрятать; **цааш нь ярь** рассказывайте дальше; **цааш өгүүлсэн** нижеказанный; **цааш татах** оттягивать, отодвигать; **цааш үед** в дальнейшем, в будущем; **цааш харах / цаашаа харах** отворачиваться; **бүр цаашаа явах** идти ещё дальше; **цааш явж үл болно** дальше идти нельзя; **үүнээс цааш** кроме этого, после этого, затем, в дальнейшем; **2.** гарахын тийн ялгалд байгаа үгтэй хоршиж цаг заана (в сочетании с исходным падежом указывает на время и переводится предложением с); **С;** **өнөөдрөөс цааш** с сегодняшнего дня; **3.** үйл үгийн захирах хүсэх төлөвийн ард орж хүч нэмэгдүүлэх тэрчлэн шаргуу шаардах утга илэрхийлнэ (употребляется в постпозитивном сочетании с повелительной формой глагола или для усиления приказа вон, прочь, также выражает настоятельное требование уж, же); **вон!**, **прочь!**; **уж, же;** **яв цаашаа!** иди прочь!; **хэлэг цаашаа!** пусть уж скажет; **орхи цааш нь** оставь же его, плюнь на него.

**ЦААШГҮЙ** **цаашгүй** шапочное знакомство.

**ЦААШДАА** **цаашид**-ийг үз.

**ЦААШДАХ** **цааших** быть слишком далеко, сильно удаляться.

**ЦААШДУУЛАХ** **цааших**-ын үйлдүүл.

**ЦААШДЫН** **цаашид**-ын харьяал., дальнейший, последующий; **цаашдын арга хэмжээ** дальнейшее мероприятие; **цаашдын зорилт** дальнейшая задача.

**ЦААШИБА** **цаашиба жимс** ург. название цветка.

**ЦААШИД** **цаашид** в дальнейшем, дальше, впредь, туда, далее, за, в будущем; **улмаар цаашид одов** пошёл ещё дальше; **ийм байдлыг цаашид хүлцэн өнгөрөөж болохгүй** такое положение не может быть терпимо дальше.

**ЦААШИДЧИХАХ** **цааших**-ын нэгэнтээ.

**ЦААШИЛЦГААХ** **цааших**-ын олноор үйлдэх.

**ЦААШИЛЧИХАХ** **цааших**-ын нэгэнтээ.

**ЦААШИХ** **цааших**-ийг үз.

**ЦААШЛАМТГАЙ** **цаахламтгай** неумеренный, необузданный; надменный.

**ЦААШЛАМХАЙ** **цаахламхай**-Г үз.

**ЦААШЛАХ** **цаахлах** 1) отодвигаться, идти дальше, удаляться; отстраняться; **үүнээс цаашилбаас** если удаляться от этого, если идти отсюда дальше; 2) становиться неумеренным, необузданным; переходить границы меры.

**ЦААШЛУУ** **цаахламтгай**-Г үз.

**ЦААШЛУУЛАХ** **цаахлах**-ын үйлдүүл., отодвигать, удалять; **хүүхэд цаашуулах** придирается к ребёнку, обижать (ребёнка).

**ЦААШХАН** **цааши**-ийн багас., несколько дальше, поодаль.

**ЦААШХИ** **цааши** 1. находящийся дальше от чего-л., по ту сторону чего-л.; 2. что-либо находящееся дальше от чего-л., по ту сторону чего-л.; **цаанах** — тай харьцуул.; **цаашихийг нь хожим хэлэлцье** о дальнейшем мы поговорим потом.

**ЦАВ I** **цав** ца-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “ца”); **цав цагаан** белый-пребелый; совершенно белый, белоснежный, чисто белый; **цав цагаан болгох** убелять; † **цав цагаан гичгэнэ** ург. лапчатка снежнобелая.

**ЦАВ II** **цав** щель, трещина; **цав гарах** трескаться, треснуть; появление трещины, щели.

**ЦАВ III** тө., хуучир. трапеза, кушанье для лам; **манж цав** хорш. угощенье; **үдийн цав** яриа. обед; **цав барих** а) преподнести кушанье; б) принимать трапезу, кушать; **цав засагч** повар; **цав идээ** хорш. кушанье; **цав цай** хорш. еда, пища, угощенье; обед.

**ЦАВ IV** **цав** вдруг, неожиданно; сразу; крепко; **яв цав** хорш. как раз, точно, точь в точь, случайно, неожиданно, удачно; **яв цав таарах** как раз подходить; плотно облегать (фигуру); **яв цав учрах** неожиданно, удачно встретиться; **цав гэтэл / цав хийтэл** вдруг, неожиданно; **цав хийж** вдруг, внезапно, неожиданно; **цав хэмээн** как раз, именно; **цав учрах** неожиданно встретиться.

**ЦАВ V** яриа. **цавуу**-Г үз.

**ЦАВ VI** **цав** длинный и пологий холм на равнине; увал; **цав толгод** обрывистое место, обрыв.

**ЦАВАГ** **цаваг** 1) прокладка (напр. между верхом и подкладкой дэли, под войлоком в юрте и т.п.); 2) холстина, холостинка; ватин; 3) заплатка, наклейка, заклепка; **цаваг цаас** толстая картузная бумага, оберточная бумага.

**ЦАВАГЛАХ** ᠴᠢᠪᠠᠭᠯᠠᠬ приклеивать бумагу или тонкую ткань к материи; чинить; заклеивать, наклеивать одно на другое, замазывать клейстером, класть заплатку; **дээл цаваглах** проложить тонкий материал между верхом и подкладкой дэли.

**ЦАВАГЛАЧИХАХ** ᠴᠢᠪᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **цаваглах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАВАГЛУУЛАХ** ᠴᠢᠪᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬ **цаваглах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАВАЙ** ᠴᠢᠪᠠᠢ амьт. очковый медведь, панда.

**ЦАВГААС** ᠴᠢᠪᠭᠠᠰ ург. засечка.

**ЦАВДАЛ** ᠴᠢᠪᠳᠠᠯ возлияние, принесение в жертву воды.

**ЦАВДАХ** ᠴᠢᠪᠳᠠᠬ брызгать, опрыскивать, окроплять; делать возлияние; выливать (воду).

**ЦАВДУУЛ** ᠴᠢᠪᠳᠤᠭᠤᠯ лес, роща, кустарник; **мод цавдуул** хорш. лес, роща; поросль, молодой лес.

**ЦАВДУУЛАХ** ᠴᠢᠪᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **цавдах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАВДЧИХАХ** ᠴᠢᠪᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **цавдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАВИЛАН** ᠴᠢᠪᠢᠯᠠᠨ **цавилуур**-Ыг үз.

**ЦАВИЛУУР** ᠴᠢᠪᠢᠯᠤᠭᠤᠷ подпруга (под пахом), подтяжка.

**ЦАВИНЫ** ᠴᠢᠪᠢᠨ **цавь(н)**-Ы харьяал., паховый; **цавины булчирхай** паховая железа; **цавины ивэрхий** паховая грыжа; **цавины нугалаа** паховая складка; **цавины орчин** паховая область.

**ЦАВИР** ᠴᠢᠪᠢᠷ баклага.

**ЦАВЛАХ** ᠴᠢᠪᠯᠠᠬ 1) хуучир. принимать трапезу, кушать (о ламах); 2) эер. приносить жертву.

**ЦАВЛАЦГААХ** ᠴᠢᠪᠯᠠᠴᠭᠠᠬ **цавлах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦАВЛАЧИХАХ** ᠴᠢᠪᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **цавлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАВЛУУЛАХ** ᠴᠢᠪᠯᠤᠯᠠᠬ **цавлах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАВТ** ᠴᠢᠪᠲ с трещиной, с щелью.

**ЦАВТАЙ** ᠴᠢᠪᠲᠠᠢ **цавт**-Ыг үз.

**ЦАВТАХ** ᠴᠢᠪᠲᠠᠬ растрескиваться, треснуть; **мөс цавтах** проламываться, давать трещину (о льдине).

**ЦАВТГАХ** ᠴᠢᠪᠲᠭᠠᠬ **цавтах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАВТУУЛАХ** ᠴᠢᠪᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **цавтгах**-Ыг үз.

**ЦАВТЧИХАХ** ᠴᠢᠪᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **цавтах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАВУУ(Н)** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤ клей; **гурилан цавуу** клей из муки, клейстер; **загасан цавуу** рыбий клей; **модны цавуу** столярный клей; **хусах цавуу / загасан цавуу** рыбий клей; **цаасны цавуу** канцелярский клей; **шар цавуу** желатин; **эвэр цавуу** клей из оленьих рогов; **цавуу буцалгах** варить клей; **цавуу бялдах** намазывать, покрывать клеем; **цавуу түрхэх** намазывать клеем, клеить.

**ЦАВУУДАХ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠬ намазывать что-л. клеем, клеить, склеивать, приклеивать, заклеивать; **цавуудан наах** клеить, склеивать.

**ЦАВУУДАЦГААХ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠳᠠᠴᠭᠠᠬ **цавуудах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦАВУУДУУЛАХ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **цавуудах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАВУУДЧИХАХ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **цавуудах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАВУУЛАГ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭ коллоидный; клеющий; **цавуулаг бодос** клеющее вещество; **цавуулаг уусмал** коллоидный раствор.

**ЦАВУУНЫ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠨ **цавуу(н)**-Ы харьяал., клеевой; **цавууны үйлдвэр** клееварня; **цавууны үнэр** клеевой запах.

**ЦАВУУРАХ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠷᠠᠬ становиться клейким, густым.

**ЦАВУУРХАГ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠭ коллоидный; **цавуурхаг хөөлт** тусг. коллоидное набухание.

**ЦАВУУТ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠲ клеевой, с клеем; **цавуут будаг** клеевая краска.

**ЦАВУУТАЙ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠲᠠᠢ **цавуут**-Ыг үз., **цавуутай толгой тэврэх** хуучир., шог. ЖЕНИТЬСЯ; **цавын будаа идэх үү, цавуутай толгой тэврэх үү** шог. станешь взрослым будешь ламой-монахом или светским человеком (үгчил. будешь есть рисовый плов для лам или будешь обнимать жену в проклеенных волосах).

**ЦАВУУШИХ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠰᠢᠬ **цавуурах**-Ыг үз.

**ЦАВУУЦРАХ** ᠴᠢᠪᠤᠭᠤᠴᠢᠷᠠᠬ **цавууших**-ийг үз.

**ЦАВЦАЙМ** ᠴᠢᠪᠴᠠᠢᠶᠢᠮ белоснежный, белый, совершенно белый.

**ЦАВЦАЙХ** ᠴᠢᠪᠴᠠᠢᠬ белеть, становиться белым, отдавать белизной.

**ЦАВЧААЛ I** ᠴᠢᠪᠴᠠᠠᠯ I сопка.

**ЦАВЧААЛ II** **цавчил**-Ыг үз.

**ЦАВЧААС(АН)** ᠴᠢᠪᠴᠠᠰ(ᠠᠨ) 1) зарубка, засечка (на дереве); **цавчаас авах** делать зарубку; 2) зарубки, уступы (для перехода по горам).

**ЦАВЧГАНАХ** ᠴᠢᠪᠴᠭᠠᠨᠠᠬ моргать, мигать (глазами).

**ЦАВЧГАНАЧИХАХ** ᠴᠢᠪᠴᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **цавчганах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАВЧГАНУУЛАХ** ᠴᠢᠪᠴᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ **цавчганах**-Ын үйлдүүл., **нүдээ цавчгануулах** мигать глазами.

**ЦАВЧДАС(АН)** ᠴᠢᠪᠴᠳᠠᠰ(ᠠᠨ) щепка, щепки, отесы, обрубки, осколки дерева.

**ЦАВЧИГДАХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠭᠳᠠᠬ **цавчих**-ийн үйлдэгд.

**ЦАВЧИГЧ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠭᠢᠴ рубщик; **мах цавчигч** мясорубщик; **мод цавчигч** лесоруб, дровосек; **чулуу цавчигч** каменотёс, каменщик.

**ЦАВЧИЛ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠯ просека.

**ЦАВЧИЛДАХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠯᠳᠠᠬ **цавчих**-ийн үйлдэлд.

**ЦАВЧИЛТ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠯᠲ рубка; подсечка; **нэг**

**цавчилтаар** одной рубкой.

**ЦАВЧИЛЦАХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠯᠴᠠᠬ **цавчих**-ийн үйлдэлц.

**ЦАВЧИМ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠮ 1) крутой; **цавчим хад** отвесная скала; **цавчим мөсөн гол** висячий

ледник; 2) рубленный, отрубленный, отсечённый.

**ЦАВЧИРГА** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠭ᠎ᠠ** 1) голое, обнажённое от листьев дерево; 2) очищенная от коры палка; **чавчирга**-Ыг үз.

**ЦАВЧИРХАЙ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠬᠠᠢ** мигающий.

**ЦАВЧИРХИЙЛЭХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ** моргать, мигать; перемигиваться.

**ЦАВЧИХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠬ** 1) рубить; **мах цавчих** рубить мясо; **мод цавчих** рубить лес; **сэлмээр цавчих** сечь мечом; **тас цавчих** срубить, разрубить; **цавчин алах** срубить саблей, отрубить (голову), казнить; **цавчин засах** стёсывать; 2) бить копытом (о лошади); 3) моргать, хлопать (глазами), щурить, смыкать (глаза); **нүд цавчих зуур** в мгновение ока; **нүдээ үл цавчин харах** смотреть, не смыкая глаз, смотреть пристально; 4) косить (сено); **өвс цавчих** косить сено.

**ЦАВЧИЦГААХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠴᠠᠭᠠᠬ** **цавчих**-ийн олноор үйлдэх.

**ЦАВЧЛАХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠯᠠᠬ** **цавчих**-ийн олонтоо, 1) рубить, зарубить, надрубать; рубиться (саблями); 2) бить передними ногами (о лошадях); **газар цавчлах** бить копытами землю (о лошадях); 3) смыкать (глаза), моргать (глазами), мигать.

**ЦАВЧЛУУЛАХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **цавчлах**-ын үйлдүүл.

**ЦАВЧМАЛ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠮᠠᠯ** 1) рубленный, срубленный; **цавчмал мах** рубленое мясо, фарш; 2) обтёсанный; **цавчмал чулуу** тёсанный камень; 3) отвесный; **цавчмал хад** отвесная скала.

**ЦАВЧРАХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠠᠬ** 1. моргать, мигать, щурить глаза; **нүд цавчрах** моргать глазами; 2. мигательный; **цавчрах хариу үйлдэл** мигательный рефлекс.

**ЦАВЧУУЛАХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠴᠤᠯᠠᠬ** **цавчих**-ийн үйлдүүл.

**ЦАВЧУУР** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠴᠤᠷ** 1) зубило, нож-секач; **цавчуур машин** врубная машина; **цавчуур эв** род стрелы; 2) коса; 3) мотыга; 4) меч; 5) теснина, узкое ущелье.

**ЦАВЧУУРДАХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠴᠤᠷᠳᠠᠬ** рубить киркой; вырезывать резцом.

**ЦАВЧУУРДАЦГААХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠴᠤᠷᠳᠠᠴᠠᠭᠠᠬ** **цавчуурдах**-ын олноор үйлдэх.

**ЦАВЧУУРДУУЛАХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠴᠤᠷᠳᠤᠯᠠᠬ** **цавчуурдах**-ын үйлдүүл.

**ЦАВЧУУРДЧИХАХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠴᠤᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬ** **цавчуурдах**-ийн нэгэнтээ.

**ЦАВЧЧИХАХ** **ᠴᠢᠪᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ** **цавчих**-ийн нэгэнтээ, рубить.

**ЦАВЬ** **ᠴᠠᠪᠢ** бие зүй. ПАХ.

**ЦАВЬДАГЧ(ИН)** **ᠴᠠᠪᠢᠳᠠᠭᠴᠢ** игреневая (о масти самки лошади), рыжая, саврасая (о кобылице).

**ЦАВЬДАР** **ᠴᠠᠪᠢᠳᠠᠷ** 1) игреневый (о масти самца лошади), рыжий, саврасый, с белой гривой; **цавьдар зүстэй адуу** лошадь игреневого

масти; 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **цавьдар бужирга** ург. чечевица розовая; **цавьдар чогчоохой** шувуу. каменка рыжехвостая.

**ЦАГ** **ᠴᠠᠭ** 1) время; период; **ажлын цаг** рабочее время; **дөрвөн цаг а)** четыре часа; б) четыре времени года; **завтай цаг / чөлөөт цаг** свободное время; **зун цаг** летнее время; **ирээдүй цаг** будущее время; **одоо цаг** хэл.зүй. настоящее время; **сайн цаг** благополучное, мирное время; **самуун цаг** смутное время; **унтах цаг боллоо** пора спать; **шөнийн цаг** ночное время; **эдүүгээ цагийн** современный; **эрт цагт** в прежнее время, прежде, раньше; некогда, в давнее время; **цаг авах а)** взять время; б) купить часы; **цаг алдах** терять время; **цаг ашиглах а)** воспользоваться временем; б) использовать время; **цаг баригч** шашин., угчил. держащий время (эпитет Эрлика — владыки смерти); **цаг бус** безвременный; **цаг бусын** чрезвычайный, внеочередной, несвоевременный, неожиданный; безвременный; **цаг бусын аюул** стихийное бедствие; несчастный случай; **цаг бусын үхэл** преждевременная смерть, безвременная кончина; **цаг бүр** все время, всегда, постоянно; в любое время; **цаг бүхэн** в любое время, всегда; **цаг гарздах** проиграть время; **цаг зарцуулах** затратить время; **цаг зуур** временно; **цаг зуурын** временный, мимолётный; скоропреходящий; **цаг мөч** хорш. время, пора; мера или деление времени; **цаг нөхцөөх** проводить время попусту, лодырничать; **цаг нөхцөх** зря проводить время, убивать время; **цаг тоолол** времяисчисление; **цаг тухай** время, случай; **цаг тухайд** своевременно; во время; **цаг түргэн өнгөрч байна** время течёт быстро; время летит; **цаг улирал** хорш. сезон, четыре времени года; **цаг улирах** изменение времён года; **цаг учир** хорш. обстоятельства времени; **цаг үе** хорш. время, эпоха, период, век, годы; **цаг үргэлж** постоянный, непрерывный; всегда, все время; **цаг хугацаа** хорш. срок, время; **цаг хугацаа сунгах** продлить время, срок; **цаг хэмжээ** хорш. мера времени; **цаг хэмнэх** экономить время; **цаг цагт** время от времени, иногда; по временам; **цаг ямагт** постоянно, непрерывно; систематически, всегда; **цагаа олж / цаг тухайд нь** своевременно; **цагаас эрт** раньше времени, преждевременно; 2) час; **болзсон цаг** условленный час; **долоон цаг** семь часов; **могой цаг нь өнгөрлөө, морин цаг боллоо** час змеи прошёл, час лошади настал; **хоёр цаг хождох** опаздывать на два часа; **хүлээн авах цаг** приёмные часы; **хэдэн цаг болж байна?** сколько сейчас времени?; **который час?** **шөнийн** (эсхүл өдрийн) **нэг цаг** час ночи (или

дня); **цаг нь болсон** дни сочтены; час настал; 3) часы; **бугуйн цаг** наручные часы; **наран цаг** солнечные часы; **сэрүүлэгтэй цаг** будильник; **ханын цаг** настенные часы; **ширээний цаг** настольные часы; **энгэрийн цаг / халаасны цаг** карманные часы; **цаг түлхэх** завести часы; **цаг түрүүлж явна** часы спешат; **цагаа харах** посмотреть на часы, узнавать время; **та цагтай юу?** есть ли у вас часы?; 4) холбоо үгэнд: **цаг агаар / цаг уур** хорш. погода; климат; **цаг агаарын урьдчилан сэргийлэх мэдээ** прогноз погоды; **цаг уурын судлал** метеорология; **цаг уурын станц** метеорологическая станция.

**ЦАГАА(Н) I** **ᠴᠠᠭᠠᠨ** кипячёный тарак, кипячёный кумыс; **цагаа уух а)** пить кипячёный тарак; **б)** шилж. перебиваться случайными заработками; **идээ цагаа / аарц цагаа** хорш. угощение (молочными продуктами, блюдами).

**ЦАГАА(Н) II** бельмо; **цагаа бүрхэх** покрываться бельмом; **цагаа тогтох / цагаа унах** появляться (о бельме).

**ЦАГААВАР** **ᠴᠠᠭᠠᠨᠪᠠᠷ** беловатый, бледноватый.

**ЦАГААВТАР** **ᠴᠠᠭᠠᠨᠪᠲᠠᠷ** беловатый.

**ЦАГААГЧ(ИН)** **ᠴᠠᠭᠠᠭᠠᠳᠤ** белая (о масти самок животных); сивая; **цагаагчин гахай жил** год белой свиньи.

**ЦАГААДАХ I** **ᠴᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ** оказываться белее чем нужно, быть чрезмерно белым.

**ЦАГААДАХ II** намазывать кипячёным тараком.

**ЦАГААДАХ III** быть слишком прямым, добродушным.

**ЦАГААДУУЛАХ** **ᠴᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** цагаадах I, II, III-Ын үйлдүүл.

**ЦАГААДЧИХАХ** **ᠴᠠᠭᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** цагаадах I, II, III-Ын нэгэнтээ.

**ЦАГААЛАХ I** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ** проводить встречу Нового года; праздновать новый год; поздравлять с новым годом; **цагаалах өдөр** день Нового года (по лунному календарю); **цагаалах шинэлэх** хорш. праздновать новый год.

**ЦАГААЛАХ II** переписывать набело, делать беловик; **цагаалсан мод** древесина.

**ЦАГААЛАХ III** хуучир. БЫТЬ в трауре, носить траур.

**ЦАГААЛГА** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠭ᠎ᠠ** молочное кушанье; **идээ цагаалга** хорш. НОВОГОДНЕЕ молочное кушанье.

**ЦАГААЛЖ I** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠵᠢ** загас. СИГ (рыба); крупночешуйчатый угорь; **цагаалжин аварга загас** загас. акула голубая.

**ЦАГААЛЖ II** ург. название растения с высокими тонкими злаками; вид ковыля.

**ЦАГААЛЖ III: ойн цагаалж** прогалина, лесная поляна. **ЦАГААЛЗАЙ** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠢ** ург. поповник.

**ЦАГААЛИГ I** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠢᠭ** шувуу. беловатый фазан.

**ЦАГААЛИГ II** шувуу. жаворонок белокрылый.

**ЦАГААЛИН I** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠢᠨ** : **цагаалин жимс** ург. орех водяной; орех фисташковый.

**ЦАГААЛИН II** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠢᠨ** : **цагаалин цэцэг** ург. название снежнобелого цветка; каштан водяной.

**ЦАГААЛИН III** шувуу. дубонос обыкновенный (птица).

**ЦАГААЛИУЛАХ** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** цагаалих-ийн үйлдүүл.

**ЦАГААЛИХ** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠢᠬᠤ** изнывать от жары; упасть от солнечного удара.

**ЦАГААЛУУЛАХ** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ** цагаалах I, II-Ын үйлдүүл.

**ЦАГААЛЦГААХ** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ** цагаалах I, II-Ын олноор үйлдэх.

**ЦАГААЛЧИХАХ** **ᠴᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** цагаалах I, II-Ын нэгэнтээ.

**ЦАГААН** **ᠴᠠᠭᠠᠨ** 1. 1) шууд ба шилж. белый; **гурван цагаан** аман.зох. три БЕЛЫХ (триада: молоко, тарак и масло); **сэмжин цагаан** перистый; **сэмжин цагаан үүл** перистые облака; **танан цагаан** перламутровый; **хөнгөн цагаан а)** алюминий; б) алюминиевый; **хун цагаан** белоснежный, белый, как лебедь; **цагаан алаг пегий** (масть); **цагаан алт а)** платина (үгчил. белое золото); б) платиновый; **цагаан архи** водка; **цагаан арьстан** белая раса; **цагаан будаг** белила; **цагаан гурил** пшеничная мука высшего сорта; **цагаан гэгээ** рассвет, свет; **цагаан даавуу а)** полотно; б) простыня; **цагаан давс** поваренная соль; **цагаан дарс** белое вино; **цагаан дэвсгэр дээр** на белом фоне; **цагаан зай / цагаан мөр / цагаан толбо** пробел; **цагаан идээ** молочные продукты; **цагаан мах** бие.зүй. прямая кишка; **цагаан мах гарах** анаг. выпадение прямой кишки; **цагаан мод хаях** тогл. бросать битку (игра, напоминающая русскую лапту); **цагаан мөнгө** серебро; серебряные деньги, серебряные монеты; **цагаан намын** түүх. белогвардейский; **цагаан намын хулгай** түүх. белые, белогвардейская эмиграция; **цагаан нь тэнцээ хийнэ** шатар. белые делают ничью; **цагаан нь хожно** шатар. белые выигрывают; **гэгээн цагаан өдөр** среди бела дня; **Цагаан сар** первый весенний месяц года (по монгольскому летосчислению); **архины цагаан солио** анаг. белая горячка; **цагаан судал** анаг. нерв, нервы; **цагаан сүлд** белое знамя с девятью бунчуками; **цагаан сүрэг а)** белый табун; б) түүх. личное стадо Богдо-гегена; **цагаан талх** белый хлеб; **цагаан тан** смесь порошка

аспирина, анальгина, амидопирина, димедрола (мана, лидэр, гандигар, гажаа); **цагаан тос** сливочное масло из пенки; **цагаан төгөлдөр** яруу. белый, бледный (эпитет луны); **цагаан төмөр** желье (үгчил. белое железо); **цагаан тугалга** олово; **Цагаан тэнгэс** Белое море; **цагаан тэмээ** а) белый верблюд; б) шавж. тарантул; **цагаан тэмээцэх** тогл. детская игра; **цагаан улт** сапоги на мягкой белой кожаной подошве; **цагаан уураг** белок (яйца); **цагаан үс** седые волосы, седина; **цагаан хаан** түүх. русский царь (үгчил. белый хан); **цагаан харавч** хуучир. нарукавники у панциря; **цагаан хоол** диета, пост; **цагаан хоолны газар** диетическая столовая; **цагаан хоолтон** вегетарианец; **цагаан хоолой** а) бие.зүй. дыхательное горло; б) шинэ. громкоговоритель; **цагаан хөөс сахрах** а) с пеной во рту; б) с пеной у рта; **цагаан хуудас** бланк; **Их Цагаан Хэрэм** Великая китайская стена; **цагаан хяруу** изморозь, иней; **цагаан царайтай** бледный (о лице); **цагаан цорой** бие.зүй. брюшина; **цагаан цэнхэр** светлый, светлосерый; **цагаан цэрэг** түүх. белогвардеец; белая армия; **цагаан шаргал** светлосоловый; **цагаан шороо** белая глина, каолин; **цагаан шохой** мел; **цагаан шөнө** белые ночи; **цагаан шүүдэр** белая осенняя роса; иней; **цагаан шүүдэр унах улирал** двухнедельный период выпадения белой росы (7-20 сентября); **цагаан эрээн** пёстрый, полосатый; **хан цагаан яс** белая кость; **цагааны муу цас, цагийн муу дайн** зүйр. худшее из всего белого — снег, а худшее из всех событий (үгчил. времён) — война; 2) шилж. незлопамятный, безобидный, добродушный; добрый; честный, добросовестный, прямодушный, откровенный; чистый, незапятнанный, лучший; **ариун цагаан** честный; **цагаан бурхан** хуучир. оспа (үгчил. добрый бог, добрый будда); **цагаан буян** добродетель; **Цагаан дар эх** Белая Тара (богиня милосердия); **цагаан зүггүй** невинная шалость; **цагаан ном** шашин. добрые дела, добродетели; **Цагаан өвгөн** Белый старец; **Добрый старец** (дух-покровитель); **цагаан санаа / цагаан сэтгэл** незлобивость; прямодушие, чистосердечность; **цагаан санаат / цагаан сэтгэлт** незлобивый; чистосердечный, добродушный, прямодушный, честный, искренний; **цагаан үйлс** добрые дела; **цагаан хүн** а) добродушный человек; б) человек, восприимчивый к инфекционным болезням; в) хөзөр. покер; **цагаан цайлган** душа нараспашку, с открытой душой, с открытым сердцем; **цагаан эмтэн** шашин. дух, которому молятся при появлении у детей оспы; 3) шилж. лёгкий, нетрудный; **цагаан бичиг** текст,

написанный простым алфавитом без транскрипционных знаков, чистое письмо, чистописание; **цагаан газар** равнина, открытая степь, безлесная местность, пустырь; **цагаан даваа** перевал, где можно пройти; **цагаан зам** ровная, гладкая дорога; проезжий; **цагаан тал** открытая степь; **цагаан толгой** алфавит; азбука (үгчил. лёгкое начало); **букварь**; **цагаан үсэг** простой алфавит без транскрипционных знаков; монгольское письмо, монгольский алфавит; **цагаан ханиад** лёгкий грипп; **цагаан шүлэг** белый стих; 4) ургамал, амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **цагаан агч** ург. явор, белый клён; **цагаан баавгай** амьт. белый медведь; **цагаан будаа** ург. рис; **тутарга-ыг** үз.; **цагаан бурам** тростниковый сахар, леденец; **цагаан бургас** ург. ива Ледебура; **цагаан гаа** ург. имбирь; **цагаан галуу** шувуу. скопа (гусь); **цагаан гич** ург. белая горчица; **цагаан гоёо** ург. заразиха; **цагаан гургуул** шувуу. белый фазан, серебристый фазан; **цагаан дэгд** ург. холодная горечавка; **цагаан дэглий** шувуу. белая цапля; **цагаан ерхөг** ург. житняк гребенчатый; **цагаан заг** ург. белый саксаул; **цагаан загас** загас. жёлтый тай, жёлтый морской карась; **цагаан зираа** ург. белый тмин; **цагаан зээр** амьт. монгольский дзерен, антилопа-джейран; **цагаан лууван** ург. редька; **цагаан лууль** ург. белая марь, белая лебеда; **цагаан мөөг** ург. шампиньон полевой, белый гриб; боровик; **цагаан ногоо** ург. белая капуста; **цагаан ортууз** ург. остролодочник шиповатый; **цагаан өтөг** амьт. белый медведь; **цагаан суль** ург. волоснец гигантский; колосняк; **цагаан түрүү** ург. эдельвейс; **цагаан тэрэлж** ург. багульник болотный; **цагаан уд** ург. ветла, белая ива; **цагаан уул цэцэг** ург. **цагаан түрүү-Г** үз.; **цагаан үен** амьт. горностай; **цагаан үнэл** амьт. псец; **цагаан хорхой** амьт. ленточный глист, гельминты; **цагаан хэрэм** амьт. белая белка, белка-альбинос; **цагаан цээнэ** ург. пион белоцветный; **цагаан цэцэг** ург. кермек двуцветный; **цагаан шаваг** ург. польнь дернистая; **цагаан шарилж** ург. польнь белоллистная; **цагаан шимтэглэй** ург. белоцветковая герань; **цагаан шонхор** шувуу. кречет, тетеревиатник; **цагаан эрвээхэй** шавж. белянки; моль; **цагаан ямаа** загас. омуль, голый карп (рыба); **цагаан яргуй** ург. анемона, ветреница нарциссовидная; **2.** 1) белизна; **шүдний цагаан** белизна зубов; 2) белок; **нүдний цагаан** белок глаза; **цагаан уураг** яичный белок; 3) бели; **цагаан юм** анаг. бели; 4) хуучир. белая одежда (траурная); **цагаан өмсөх** надеть белый костюм (траурный).

**ЦАГААНДАА** **ᠴᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠠ** **1.** бессовестный, наглый, бесцеремонный; **2.** бессовестно, нагло, бесцеремонно; **цагаандаа гарах** быть

наглым, бессовестным; вести себя нагло, бесцеремонно.

**ЦАГААНТАН** ᠴᠠᠭᠠᠨᠲᠠᠨ түүх. белогвардеец, белогвардейцы, белый, белые.

**ЦАГААНТНЫ** ᠴᠠᠭᠠᠨᠲᠤᠨ **цагаантан-ы** харьяал., белогвардейский, контрреволюционный.

**ЦАГААНШИГ** ᠴᠠᠭᠠᠨᠰᠢᠭ белейший, самый белый.

**ЦАГААРАХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠷᠠᠬ 1) становится белым, белеть; 2) **цагаатах-ыг** үз.

**ЦАГААРУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цагаарах-ын** үйлдүүл.

**ЦАГААРЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **цагаарах-ын** нэгэнтээ.

**ЦАГААТАХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠬ 1) обелять; 2) доказывать свою невиновность, реабилитироваться, оправдываться; 3) выясняться.

**ЦАГААТГАГДАХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠠᠳᠠᠬ **цагаатгах-ын** үйлдэгд.

**ЦАГААТГАЛ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠠᠯ 1) побелка, обеление; 2) пояснение, выяснение; 3) оправдание; реабилитация.

**ЦАГААТГАХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠬ **цагаатах-ын** үйлдүүл. 1) белить, побелить, чистить; 2) обновлять, подновлять; 3) пояснять, выяснять; 4) реабилитировать, оправдывать; **гэмээ цагаатгах** искупиться; **хэлмэгдэгсдийг цагаатгах** реабилитировать репрессированных людей.

**ЦАГААТГАЦГААХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠠᠴᠠᠭᠠᠬ реабилитировать, оправдывать (о многих).

**ЦАГААТГАЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **цагаатгах-ын** нэгэнтээ.

**ЦАГААТГУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цагаатгах-ын** үйлдүүл.

**ЦАГААТЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **цагаатах-ын** нэгэнтээ, реабилитироваться, оправдываться.

**ЦАГААХАН** ᠴᠠᠭᠠᠬᠠᠨ **цагаан-ы** багас., 1) беленький; 2) шилж. незлопамятный.

**ЦАГААЧ** ᠴᠠᠭᠠᠠᠴ 1) хуучир. цагачины (скотоводы, лишившиеся скота и вынужденные скитаться); нищие; 2) эмигранты.

**ЦАГААЧИЛЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠠᠠᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **цагаачлах-ын** нэгэнтээ.

**ЦАГААЧИН** ᠴᠠᠭᠠᠠᠴᠢᠨ **цагаачин-г** үз.

**ЦАГААЧЛАХ** ᠴᠠᠭᠠᠠᠴᠢᠯᠠᠬ 1) 1) искать пропитания, питаться подаянием, нищенствовать; 2) эмигрировать, эмигрироваться; **цагаачлан гарах** эмигрировать; **цагаачлан ирэх** иммигрировать; 2. **цагаачлахуй-г** үз.

**ЦАГААЧЛАХУЙ** ᠴᠠᠭᠠᠠᠴᠢᠯᠠᠬᠤᠢ иммиграция, эмиграция.

**ЦАГААЧЛУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠠᠠᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **цагаачлах-ын** үйлдүүл., эмигрировать.

**ЦАГААЧНЫ** ᠴᠠᠭᠠᠠᠴᠢᠨ **цагаачин-ы** харьяал., 1) цагачинский; 2) эмигрантский.

**ЦАГААШИРЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠠᠠᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **цагаашрах-ын** нэгэнтээ.

**ЦАГААШРАХ** ᠴᠠᠭᠠᠠᠰᠢᠷᠠᠬ 1) приучаться, привыкать; 2) самовольничать.

**ЦАГААШРУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠠᠠᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цагаашрах-ын** үйлдүүл.

**ЦАГАРИГ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠢᠭ 1. обруч, кольцо; круг, кружок, колесо; обод; **аврах цагариг** спасательный круг; **багтсан цагариг** тоо. вписанный круг; **бүслэлтийн цагариг** кольцо блокады; **жилийн цагариг** годовое кольцо на стволе дерева; **тэрэгний цагариг** обод у телеги; **хясааны цагариг** витая раковина; **газрын төвшин цагариг** г.з. экватор; **цагариг боорцог** баранки, сушки; бублик; **цагариг талх** калач; **цагариг суулт** сидение в кружок; **цагариг хараа** тоо. кольцо круговое; **цагариг хүрд** круг, колесо; 2. кольцевой, кольчатый; **цагариг хөдөлгөөн** кольцевое движение.

**ЦАГАРИГИЙН** ᠴᠠᠭᠠᠷᠢᠭᠢᠶᠢᠨ **цагариг-ийн** харьяал., круговой; тоо. циклический.

**ЦАГАРИГЛАГ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠢᠭᠢᠯᠠᠭ круглый, кольцеобразный, кольцевидный.

**ЦАГАРИГЛАХ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠢᠭᠢᠯᠠᠬ 1) делать обруч, кольцо к чему-л.; надеть кольцо или колесо, набить обручи; 2) кружиться, вертеться, виться; свернуться клубком (о змее, собаке); **буруугаар цагариглах** вертеться, кружиться в левую сторону; **эвхрэн цагариглах** свернуться, свёртываться в кольцо; **могой цагариглана** змея свивается в кольцо; **цагариглан хэвтэх** лежать, свернувшись клубком; свернуться калачиком.

**ЦАГАРИГЛАЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠢᠭᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **цагариглах-ын** нэгэнтээ.

**ЦАГАРИГЛУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠢᠭᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **цагариглах-ын** үйлдүүл., **тамхины утаа цагариглуулах** пускать дым кольцами.

**ЦАГАРИГТ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠢᠭᠲ круглый, кольцеобразный, кольчатый; **цагаригт гинж** кольчатая цепь; **цагаригт шөвөг** кривое, полукруглое шило; † **цагаригт хүр** шавж. кольчатый шелкопряд.

**ЦАГВАР** ᠴᠠᠭᠪᠠᠷ амьт. снежный барс, белый тигр.

**ЦАГГҮЙ** ᠴᠠᠭᠭᠦᠢ безвременный; бесконечный, бесчисленный; **цаггүй баясах** чрезмерно радоваться.

**ЦАГДАА** ᠴᠠᠭᠳᠠᠭᠠ 1) полиция; **морьт цагдаа** конная полиция; 2) полицейский; **харгис цагдаа** жандарм, жандармерия; полицай; 3) милиционер; 4) милиция; 5) хуучир. стражник; **ойн цагдаа** лесничий; лесной объездчик.

**ЦАГДААГИЙН** ᠴᠠᠭᠳᠠᠭᠠᠶᠢᠨ **цагдаа(г)-ийн** харьяал., 1) полицейский; **цагдаагийн газар** а)

ПОЛИЦИЯ (учреждение); б) МИЛИЦИЯ (учреждение); 2) милицейский (участок).

**ЦАГДАГДАХ** **цагдах**-Ын үйлдэгд.

**ЦАГДАН** **цагдан** **1.** цагдах-Ын хамж., **цагдан сэргийлэх** нести караульную, милицейскую службу; охранять; **ардын цагдан сэргийлэх** хуучир. а) народная милиция; б) народная полиция; **цагдан сэргийлэх анги** милицейское отделение; **цагдан сэргийлэх газар** управление милиции; **2.** яриа. милиция; **цагдан сэргийлэгч** милиционер.

**ЦАГДАХ** **цагдах** караулить; надзирать; охранять.

**ЦАГДАЦГААХ** **цагдах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦАГДУУЛ** **цагдуул** ерники; лес, роща.

**ЦАГДУУЛАХ** **цагдах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАГДУУС** **цагдуус** мелкий лес, кустарник по северной стороне гор.

**ЦАГДЧИХАХ** **цагдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАГЖУУЛАЛТ** **цагжуулалт** : зэрэг цагжуулалт синхронизация.

**ЦАГЖУУЛАХ** **цагжуулах** синхронизировать; **дуутай киноны авиа зураг хоёрыг зэрэг цагжуулах** синхронизация звука и изображения в звуковой кинокартине.

**ЦАГЗГАЙ** **цагзгай** шувуу. китайская лазуревая сорока.

**ЦАГИЙН** **цагийн** харьяал., 1) часовой; **илүү цагийн ажил** сверхурочная работа; **хоёроос гурав хүртэл нэг цагийн завсарлага** часовой перерыв с двух до трёх; **цагийн зүү** часовая стрелка; **цагийн манаа** часовой; **цагийн үнэ** почасовая оплата; рыночная цена; **цагийн шүүгч** судья-секундометрист; 2) временный, повременный; **цагийн ай** хэл.зүй. категория времени; **цагийн байдал** условия времени, обстановка, положение; **цагийн улирал дагах** действовать в соответствии с обстоятельствами времени; действовать в зависимости от климата; **цагийн хүрд** круг времени; перемена времени; шашин. тантра; **цагийн элч** название пятьдесят пятого года в шестидесятилетнем цикле (год земляной лошади).

**ЦАГЛАВАР** **цаглавар** хронема.

**ЦАГЛАГДАХ** **цаглах**-Ын үйлдэгд.

**ЦАГЛАЛ** **цаглал** определение, установление срока, времени, измерения.

**ЦАГЛАХ** **цаглах** **1.** 1) понимать, постигать; представлять, воображать (себе); 2) сообразоваться с временем, определить или измерить временем, устанавливать срок; **цаглахуйяа бэрх** трудно определяемый, почти неопределимый; бесчисленный, неизмеримый; **2.** цаглахуй-Г үз.

**ЦАГЛАХУЙ** **цаглахуй** хэл.зүй. спряжение.

**ЦАГЛАШГҮЙ I** **цаглашгүй I** 1) непостижимый; невообразимый; 2) неизмеримый, неисчислимый, бесчисленный; **цаглашгүй буянт** шашин. добродетельнейший; **цаглашгүй наст** вечный (эпитет Будды).

**ЦАГЛАШГҮЙ II** **цаглашгүй II** тоо. шестьдесят два миллиарда.

**ЦАГЛАШГҮЙГЭЭР** **цаглашгүйгээр** **цаглашгүй I-н** үйлдэх., неизмеримо, неисчислимо, бесчисленно; чрезвычайно, исключительно.

**ЦАГЛУУЛАХ** **цаглах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАГНАХ** **цагнах** **цантах**-Ыг үз.

**ЦАГТАА** **цагтаа** в своё время, своевременно, в условленное время; **дуртай цагтаа** в любое время.

**ЦАГУУЛАЙ** **цагуулай** : **цагуулай мод** ург. название дерева.

**ЦАГУУРХАЙ** **цагуурхай** ловкий, расторопный, живой.

**ЦАГЦГАЙ** **цагцгай** шувуу. орлёнок.

**ЦАГЦХАЙ** **цагцхай** **цагцгай**-Г үз.

**ЦАГЦХАЙТ** **цагцхайт** : **цагцхайт бүргэд** шувуу. молодой орёл, годовалый и двухгодовалый орёл (у которого перо на крыльях черноватое, а у трубочек беловатое, эти перья наклеивают на стрелы).

**ЦАГЧ I** **цагч I** : **цагч галуу** шувуу. шпорцевый гусь.

**ЦАГЧ II** : **цагч загас** загас. сельдь-гильза.

**ЦАГЧ III** : **цагч цэцэг** ург. роза, чайная роза.

**ЦАГЧ IV** : **цагч шувуу** шувуу. загорская лососевая курица.

**ЦАГЧИГ** **цагчиг** тоо. десять миллиардов.

**ЦАГЧИН** **цагчин** часовщик, часовщики; **цагчны газар** часовая мастерская.

**ЦАГЧИХ** **цагчих** стрекотать, трещать (о сорке).

**ЦАГЧУУЛАХ** **цагчих**-ИЙН үйлдүүл.

**ЦАД I** **цад** большой ягнёнок (родившийся рано, весной).

**ЦАД II** **цад** баббит.

**ЦАДААРАХ** **цадаарах** 1) возгордиться; 2) пресытиться.

**ЦАДААРХАХ** **цадаархах** 1) держаться высокомерно, гордиться богатством; 2) пресыщаться.

**ЦАДАЛ** **цадал** прыщик; болячка.

**ЦАДАХ** **цадах** 1) наедаться досоита, насыщаться; **гэнэт баяжих насанд гэмтэй, гэнэт цадах гэдсэнд халтай** зүйр. внезапное обогащение для жизни вредно, внезапное пресыщение для желудка вредно; **цадахаа мэдэхгүй / цадахыг мэдэхгүй** ненасытный; **цадахаа мэдэхгүй араатан** ненасытный зверь; **цадахад цагаан хурганы сүүл хатуу, өлсөхөд өлөн бугын эвэр зөөлөн** зүйр. когда

(человек) сыт, тогда и курдюк белого ягнёнка кажется твёрдым, когда (человек) голоден, тогда и рог сивого изюбря кажется мягким; **шөлөөр цаддаг, төлөөр баяждаг** зүйр. супом наедаются, от приплода богатеют; **цаг цагаар нэг цаддаггүй, цагаан сараар нэг цаддаг** хууч. не каждое время не насытится, а именно к празднику Белого месяца наконец-то насытится; 2) созреть (об оспе); 3) колоситься, наливатся (о хлебе).

**ЦАДЖИН** ᠴᠠᠳᠵᠢᠨ / **цадчин**-г үз.

**ЦАДИГ I** ᠴᠠᠳᠢᠭᠢ джатака, повествование о житии, жизнеописание, биография, повесть о прежних перерождениях; **түүх цадиг / цадиг намтар** хорш. легенда.

**ЦАДИГ II** мера, предел; сила, способность; **цадигаа алдах** шилж. перегибать палку; **цадиггүй**-г үз.

**ЦАДИГГҮЙ** ᠴᠠᠳᠢᠭᠦᠭᠦᠢ яриа. 1) беспринципный; 2) отчаянный; сумасбродный; без меры.

**ЦАДИГГҮЙРХЭХ** ᠴᠠᠳᠢᠭᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡ **цадиггүйтэх**-ийг үз.

**ЦАДИГГҮЙТЭХ** ᠴᠠᠳᠢᠭᠦᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡ сумасбродничать.

**ЦАДМА** ᠴᠠᠳᠤᠮᠠ 1) мера, масштаб; 2) авторитет; 3) доказательство; логика, диалектика; **түгээмэл цадма** извлечение из логики, диалектики; **цадма тэмцэх** дискутировать, дискуссировать; **цадмын гол** оригинальное сочинение о диалектике; **цадмын ухаан** логика, диалектика.

**ЦАДТАЛ** ᠴᠠᠳᠲᠠᠯ досыта, вдоволь; **цадтал идэх** есть что-л. досыта, наедаться досыта; плотно поест; **цадтал идэж эс чадах** недоедать; **цадтал хөхөх** насосаться.

**ЦАДУУЛ** ᠴᠠᠳᠤᠭᠤᠯ прыщ, угорь; **цадал**-ыг үз.

**ЦАДЧИН** ᠴᠠᠳᠴᠢᠨ тоо. сто миллионов.

**ЦАДЧИХАХ** ᠴᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **цадах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАЙ** ᠴᠠᠢ 1) чай (питье); **аагтай цай** крепкий чай; **бүгээн цай** чай с небольшим количеством молока, слегка забеленный чай; **гарын цай** домашний чай; **давстай цай** солёный чай; **зутантай цай** чай-болтушка (заправленный мукой и маслом); **зэлгээн цай / зөөг цай** довольно тёплый чай; **идээшсэн цай** настоявшийся чай; **өтгөн цай** крепкий чай; густой чай; **сүүтэй цай** чай с молоком; **хар цай** (чёрный) чай (без молока); **хийцтэй цай** чай, заправленный мукой и маслом; **хоосон цай** уух пить один лишь чай, пить пустой чай; **шингэн цай** спитой чай, жидкий, слабый чай; **эгэл цай** обыкновенный чай; **цай амсах** пробовать чай; **цай аягалах** наливать чай в чашки, пиалы; **цай барих** угощать чаем; **цай богшрох** становится крепким (о чае); **цай болгох / цай чанах** варить, готовить чай; **цай буудах** попасть как раз во время

чаепития; **цай буцалгах** варить чай; **цай буцлах** кипеть (о чае); **цай буцлана** чай кипит; **цай бүлээсгэх / цай халаах** подогреть чай; **цай гүзээлэх** распивать чай; **цай дэврэнэ** чай с молоком бежит; **цай зөөгсөв** чай остывает; **цай зутагнах** заваривать чай с мукою; **цай идээ** хорш. чай с угощением; **цай идээшжээ** чай заварился; **цай идээших** завариться, густеть, становится крепким (о чае); **цай оочих / цай оочлох** пить горячий чай глотками; **цай самрах** мешать чай; **цай сүүлэх / цай сүлэх** забеливать чай молоком; **цай тосуур** поднос для чайного прибора; **цай улайх / цай хөхрөх** недобеливать; синюшность; **цай уудлах** разливать, наливать; **цай уулгах** угощать; **цай уух** пить чай; **ясны хөлс гартлаа цай уух** пить чай до седьмого пота; **цай үйх** засыпать чаю; заваривать чай; **цай үлээх** дуть на горячий чай; **цай хийх** а) наливать чай; б) заваривать чай; в) производить, вырабатывать чай; **цай хийцлэх** приправить чай, заправлять чай жареной мукой, просом или рисом, топлёным маслом и салом; **цай цүй** хорш. чай; **цай чанах** варить чай; **цай шингэн боловч, идээний дээж** зүйр. хотя чай и жидкий, он первое угощение; **цайнд дэвтээх** пропитывать, размягчать чаем; **цайнд орох** пристраститься к чаю; 2) чай; **багтар цай** ург. сальное дерево; **байхуу цай / бужгар цай** байховый чай; **буурцаг цай** ург. горный, дикий чай; **нарийн цай** мелкий чай; **ногоон цай** зеленовато-жёлтый чай; кирпичный чай; **тэвх цай** кирпичный чай; **шар цай**-г үз.; **уулын цай** ург. горный, дикий чай; **уулын цайны цэцэг** ург. камелия японская; **хөгцтэй цай** чай с плесенью; **хунз цай** блок чая, кирпич чая; **хурган цай** байховый чай; **байхуу цай**-г үз.; **хуурай цай** толчёный чай; **хээрийн цай** ург. степной, дикий чай; **чулуун цай** кирпичный чай; **шар цай** а) одна восьмая часть кирпичного чая, хуучир. осьмушка; б) түүх. старинные бумажные денежные единицы, низшая денежная единица, равнявшаяся одной засыпке кирпичного чая; **шахмал цай / дугуй булантай цай** прессованный чай, кирпичный чай.

**ЦАЙВАЙЛГАХ** ᠴᠠᠢᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠡ **цайвайх**-Ын үйлдүүл.

**ЦАЙВАЙХ** ᠴᠠᠢᠪᠠᠶᠢᠬᠡ **цайвалзах**-Ыг үз.

**ЦАЙВАЛЗАХ** ᠴᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠡ 1) казаться белым, белеть, блестеть, сверкать; серебриться; 2) биться, плескаться, блеснуть (о рыбе); **загас цайвалзана** рыба в воде серебрится, плавая вверх брюхом; 3) смотреть, вращая белками глаз, пучить глаза.

**ЦАЙВАЛЗУУЛАХ** ᠴᠠᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **цайвалзах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАЙВАР** **ᠴᠠᠶᠢᠪᠠᠷ** 1) беловатый, светлый; **цайвар бор** светло-серый; **цайвар дэвсгэр** светлый фон; **цайвар ногоон** светло-зелёный, фисташковый цвет, бледно-зелёный; **цайвар саарал** светло-серый; бледно-серый; **цайвар үстэй** белокурый; блондин; **цайвар хөх** светло-синий, бледно-голубой; **цайвар хүрэн** светло-коричневый; **цайвар шар** светложёлтый, бледножёлтый, лимонный кадмий; **цайвар шарангуй** беж; бежевый; 2) бледный; **цайвар алт** низкопробное золото; 3) ургамал, амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **цайвар ногоо** ург. капуста; **цайвар алаг нугас** шувуу. морская утка-чирок; **цайвар өлөн** ург. осока бледноватая; **цайвар хятруу** шувуу. белоподбородковая варакушка; **цайвар цахилдаг** ург. ирис.

**ЦАЙВАРДАХ** **ᠴᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** быть слишком беловатым, светлым.

**ЦАЙВАРДУУ** **ᠴᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** бледноватый.

**ЦАЙВАРДУУЛАХ** **ᠴᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **цайвардах-** ын үйлдүүл.

**ЦАЙВАРДЧИХАХ** **ᠴᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**

**цайвардах-ын** нэгэнтээ.

**ЦАЙВАРТАХ** **ᠴᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠲᠠᠬᠤ** становиться слишком беловатым, светлым.

**ЦАЙВАРТУУЛАХ** **ᠴᠠᠶᠢᠪᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** **цайвартах-** ын үйлдүүл.

**ЦАЙВГАР** **ᠴᠠᠶᠢᠪᠭᠠᠷ** 1) беловатый, светловатый; 2) бледный.

**ЦАЙДАМ** **ᠴᠠᠶᠢᠳᠠᠮ** солончак, солончаковая местность; **цайдам тал** солончаковая степь; **цайдам хөндий** солончаковая долина; **хөшөө цайдам** местность близ реки Орхона, где находятся первые открытые Орхонские памятники.

**ЦАЙДУУ** **ᠴᠠᠶᠢᠳᠤᠭᠤ** : **цайдуу буурцаг** ург. род крупного тёмнокрасного гороха, бобы турецкие, фасоль огненная.

**ЦАЙЗ** **ᠴᠠᠶᠢᠵ** 1) крепость; бастион; **хот цайз / хэрэм цайз** хорш. крепость; **цайз харайх** ворваться в крепость; взять горный форт штурмом; 2) замок.

**ЦАЙЗЫН** **ᠴᠠᠶᠢᠵᠤᠨ** **цайз-ын** харьяал., 1) крепостной; **цайзын далан** крепостной вал; 2) замковый.

**ЦАЙЛАХ I** **ᠴᠠᠶᠢᠯᠠᠬᠤ I** 1) пить чай, чаёвничать; 2) устраивать завтрак или ужин в честь кого-л.; **оросын соёлын төлөөлөгчдийг цайлав** устроили завтрак в честь российской делегации деятелей культуры.

**ЦАЙЛАХ II** расширяться; **цэлийж цайлах / цэлийж цалайх** раздаваться во все стороны, расширяться.

**ЦАЙЛГА I** **ᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠ I** побелка.

**ЦАЙЛГА II** объяснение.

**ЦАЙЛГАН** **ᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠨ** добрый, добродушный; **цайлган амьтан** хар. простак.

**ЦАЙЛГАХ I** **ᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ I** **цайх-ын** үйлдүүл., 1. белиль, делать белым, побелить, выбелить; 2. отбеливающий; **цайлгах нунтаг** отбеливающий порошок; 3. **цайлгахуй I-г** үз., **хүхрээр цайлгах** беление серой, сернистым препаратом.

**ЦАЙЛГАХ II** 1. 1) молотить (хлеб); очищать (зерно); **тариа цайлгах** обдирать зерно, очищать от шелухи; 2) выбивать орехи из шишек; 2. **цайлгахуй II-г** үз.

**ЦАЙЛГАХ III** 1. 1) объяснять, выяснять; 2) разорить; **тамтгий нь цайлгах** разорять, выводить из строя; 3) дарить; **гар цайлгах** дарить; 2. **цайлгахуй III-г** үз.

**ЦАЙЛГАХУЙ I** **ᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤᠢ** беление; побелка.

**ЦАЙЛГАХУЙ II** **ᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤᠢ II** **молотьба.**

**ЦАЙЛГАХУЙ III** 1) разорение; 2) взаимодаривание.

**ЦАЙЛЛАГА** 1) **ᠴᠠᠶᠢᠯᠯᠠᠭᠠ** **ᠭ** званный завтрак или ужин в честь кого-л.; угощение, банкет; **цайллага хийх** устраивать званный завтрак или ужин в честь кого-л.; 2) побелка; 3) объяснение.

**ЦАЙЛУУЛАХ** **ᠴᠠᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) **цайлах-ын** үйлдүүл., поить чаем, угощать чаем; 2) быть званым гостем на ужине или завтраке.

**ЦАЙЛЦГААХ** **ᠴᠠᠶᠢᠯᠤᠴᠭᠠᠬᠤ** пить чай (о многих).

**ЦАЙЛЧИХАХ** **ᠴᠠᠶᠢᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **цайлах-ын** нэгэнтээ.

**ЦАЙМ** **ᠴᠠᠶᠢᠮ** **ᠭ** : **улайм цайм асуух** яриа.

поставить вопрос ребром.

**ЦАЙНЫ** **ᠴᠠᠶᠢᠨ** **цай(н)-ы** харьяал., чайный; **цайны аяга** чайная чашка; **цайны газар** чайная; кафе; **цайны дээж** первая чашка чая (подносимая почтенным лицам, гостям или небу); **цайны идээ** крепкий настой чая, чайная гуша; чай для заварки; **цайны тосгуур** поднос; **цайны халбага** чайная ложка; **цайны ханд** настойка чая; **цайны харамж а)** плата за чай; б) чаевые; **цайны хэрэгсэл** чайный сервис; **цайны цөгц** чайная чашечка; **цайны шаар** чаинки, спитый чай; чайный осадок, осадок чая; **цайны шавхруу** чайные подонки, остатки чая (напр. в чашке); **цайны майхуа цэцэг** ург. чайная роза, камелия; **цайны мод** ург. чайное дерево; **цайны навч** чайные листья; **цайны сэвэг** плетёнка для чая; † **цайны хувцас / цайны ганц** единственная хорошая одежда.

**ЦАЙР I** **ᠴᠠᠶᠢᠷ I** 1. хувил. цинк; **толийн цайр** обмазка, амальгама зеркала; **цайр түрхэх** покрывать цинком, оцинковывать; 2. цинковый; **хавхагтай цайран хувин** бидон.

**ЦАЙР II** ург. дикий тростник, таволожник.

**ЦАЙРАХ** **ᠴᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤ** 1) белиль, светлеть; 2) бледнеть; полинять; **царай цайрах** побледнеть в лице; 3) шилж. разоряться, обнищать; **хөрөнгө цайрах** разоряться (об имуществе); 4) шилж. вести себя бесцеремонно,

нагло, бессовестно; **ичиж зовохоо мэдэхгүй цайрчихсан амьтан** бесстыжий, наглый тип.

**ЦАЙРДАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠬᠤ оцинковывать, покрывать цинком; **цайрдсан хувин** оцинкованное ведро.

**ЦАЙРДАЦГААХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠴᠢᠭᠠᠬᠤ оцинковывать, покрывать цинком (о многих).

**ЦАЙРДМАЛ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠮᠠᠯᠤ покрытый цинком, оцинкованный.

**ЦАЙРДУУЛАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цайрдах**-Ын үйлдүүл., оцинковать, лудить.

**ЦАЙРДЧИХАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цайрдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАЙРЛАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠯᠠᠬᠤ **цайрдах**-Ыг үз.

**ЦАЙРЛУУЛАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цайрлах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАЙРМАЛ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠮᠠᠯᠤ светлый, беловатый.

**ЦАЙРТАЙ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠲᠠᠶᠢ цинковый; **цайртай тос** цинковая мазь.

**ЦАЙРТАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠲᠠᠬᠤ покрываться цинком.

**ЦАЙРУУ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤ **цагаавтар**-Ыг үз., **цайруу туяа** светлый тон; **цайруу толбо** подпалина.

**ЦАЙРУУВТАР** ᠴᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠪᠲᠠᠷᠤ беловатый, бледноватый.

**ЦАЙРУУДАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ оказываться беловатым чем нужно, быть чрезмерно беловатым.

**ЦАЙРУУДУУ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤ слишком беловатый.

**ЦАЙРУУДУУЛАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цайруудах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАЙРУУДЧИХАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цайруудах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАЙРУУЛАГЧ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ 1. отбеливающий; 2. отбеливатель.

**ЦАЙРУУЛАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **цайрах**-Ын үйлдүүл., выбелить; **бичмэлийг цайруулж бичих** переписать рукопись; переписать на бело; 2) **цайлгах II**-Ыг үз.

**ЦАЙРЧИХАХ** ᠴᠠᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цайрах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАЙРЫН** ᠴᠠᠶᠢᠷᠢᠨ **цайр I**-Ын харьяал., цинковый; **цайрын давс** цинкаты; **цайрын жонш** цинковый шпат; **цайрын исэл** окись цинка.

**ЦАЙС** ᠴᠠᠶᠢᠰᠤ род заколки; булавка, шпилька.

**ЦАЙСАГ** ᠴᠠᠶᠢᠰᠠᠭᠤ любящий пить чай; жаждающий пить чай; **цайсаг хүн** чаёвник.

**ЦАЙСАХ** ᠴᠠᠶᠢᠰᠠᠬᠤ жаждасть пить чай.

**ЦАЙСДАХ** ᠴᠠᠶᠢᠰᠠᠳᠠᠬᠤ прикалывать, пришпиливать булавкой, заколкой, шпилькой.

**ЦАЙСЧИХАХ** ᠴᠠᠶᠢᠰᠠᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цайсах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАЙТАЛ** ᠴᠠᠶᠢᠲᠠᠯᠤ добела; **үүр цайтал** до рассвета.

**ЦАЙХ** ᠴᠠᠶᠢᠬᠤ 1) белеть, становится белым; 2) бледнеть, зажелтеть (о цвете лица); **зүс цайх** побледнеть; **айснаас цонхийж цайх** бледнеть от страха; 3) седесть (о волосах); **үс цайх** поседесть;

**үс нь цайсан** убелённый сединами; 4) светать, рассветать; **үүр цайх** рассветать; 5) шилж. нахальничать, вести себя нагло, бесцеремонно; **тамаа цайх** яриа. известись; 6) яриа. разоряться.

**ЦАЙЧИН** ᠴᠠᠶᠢᠴᠢᠨ приготавливающий или разливающий чай.

**ЦАЙЧИХАХ** ᠴᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цайх**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАЛ I** ᠴᠠᠯᠤ 1) белый; **цал буурал** седой или белый как лунь, чальный, светло-сивый (о масти лошади); 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: † **цал гургуул** шувуу. гималайский фазан; **цал жимс** ург. ананас; **цал самж** амьт. медленный лори (род макак).

**ЦАЛ II**: **гял цал болсон** колоритный.

**ЦАЛ III**: **цал бар** хуучир. киноварь.

**ЦАЛАВ** ᠴᠠᠯᠠᠪᠤ : **хялав цалав** хорш. выражение проворства и ловкости в движении.

**ЦАЛАВАЛЗАХ** ᠴᠠᠯᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ смотреть, вращая белками глаз.

**ЦАЛАЙЛГАХ** ᠴᠠᠯᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **цалайх**-Ын үйлдүүл., распускать; раскрывать, раздвигать; удалять, отстранять, отодвигать назад.

**ЦАЛАЙТАЛ** ᠴᠠᠯᠠᠶᠢᠲᠠᠯᠤ ᠨᠡᠭᠡ настужь, широко; **хаалга цалайтал нээх** раскрывать, открывать дверь настужь.

**ЦАЛАЙХ** ᠴᠠᠯᠠᠶᠢᠬᠤ 1) быть неточным, небрежным, расхлябанным; 2) расходиться, расступаться, давать проход кому-л.; раздаваться в разные стороны; раскрываться; 3) иметь широкое отверстие или устье; 4) удаляться, бросаться в сторону (о лошади).

**ЦАЛАМ** ᠴᠠᠯᠠᠮᠤ ᠨᠠᠷᠠᠭᠠᠨ аркан, лассо; петля; **цалам дээсээр барих** поймать верёвкой или петлей; **цалам орхих** набрасывать петлю, ловить арканом; **цалмаар боох** связывать верёвкой.

**ЦАЛАМДАХ** ᠴᠠᠯᠠᠮᠳᠠᠬᠤ ловить арканом, бросать лассо.

**ЦАЛАМДУУЛАХ** ᠴᠠᠯᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) **цаламдах**-Ын үйлдүүл.; 2) быть пойманным арканом, лассо.

**ЦАЛАМДЧИХАХ** ᠴᠠᠯᠠᠮᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цаламдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАЛАМЛАХ** ᠴᠠᠯᠠᠮᠯᠠᠬᠤ **цаламдах**-Ыг үз.

**ЦАЛАН** ᠴᠠᠯᠠᠨ : **цалан палан / палан цалан** хорш. кое-как, неаккуратный; † **цалан шувуу** кукушка (птица).

**ЦАЛВАРАХ** ᠴᠠᠯᠪᠠᠷᠠᠬᠤ распускаться (о цветке).

**ЦАЛГАЙ I** ᠴᠠᠯᠭᠠᠶᠢ 1) неаккуратный, небрежный; нерадивый; 2) неосторожный, невнимательный; 3) глупый, бестолковый; **цалгай үг** вздор, ерунда, болтовня; **цалгайн гэм** порок болтовни; 4) ленивый, беспечный.

**ЦАЛГАЙ II** широкий, свободный, просторный; **цалгай амсартай сав** сосуд с широким отверстием.

**ЦАЛГАЙДАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠬᠤ 1) быть чрезмерно неаккуратным, небрежным; быть чрезмерно

расхлябанным; 2) быть чересчур неосторожным; поступать неосторожно, небрежно.

**ЦАЛГАЙДУУ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤ довольно неаккуратный, небрежный.

**ЦАЛГАЙДУУЛАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цалгайдах**-ын үйлдүүл.

**ЦАЛГАЙДЧИХАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠢᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цалгайдах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАЛГАЙРАЛ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠢᠷᠠᠯ 1) леность, беспечность; 2) неосторожность, неаккуратность, небрежность, невнимательность; 3) заблуждение, погрешность, ошибка.

**ЦАЛГАЙРАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠢᠷᠠᠬᠤ 1) быть неаккуратным, небрежным; быть расхлябанным; 2) быть неосторожным; относиться неосторожно, небрежно; 3) лениться, быть беспечным.

**ЦАЛГАЙРУУЛАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цалгайрах**-ын үйлдүүл.

**ЦАЛГАЙРЧИХАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠢᠷᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цалгайрах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАЛГАР I** ᠴᠠᠯᠭᠠᠷᠢ 1. 1) неточный, небрежный; неаккуратный; расхлябанный; 2) грубый; 2. погрешность, неточность; небрежность; расхлябанность, невнимательность, упущение; ошибка; **цалгар назгай / осол цалгар** хорш. халатность, небрежность, неряшливость; упущение, погрешность, ошибка.

**ЦАЛГАР II:** **гялгар цалгар** хорш. мишурный.

**ЦАЛГАР III** широкий (об отверстиях).

**ЦАЛГАРАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠬᠤ быть небрежным, невнимательным; ошибаться.

**ЦАЛГАРДАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть чрезмерно неточным, небрежным; быть расхлябанным; ошибаться, сделать упущение, погрешить.

**ЦАЛГАРДУУ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ довольно неточный, небрежный.

**ЦАЛГАРДУУЛАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цалгардах**-ын үйлдүүл, допустить небрежность, ошибку.

**ЦАЛГАРДЧИХАХ** ᠴᠠᠯᠭᠠᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цалгардах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАЛГИА** ᠴᠠᠯᠭᠢᠠ 1) вал; волна; 2) плеск; брызги; **сэлүүрийн цалгиа** плеск весел; **тэнгисийн цалгиа** всплеск моря.

**ЦАЛГИАХ** ᠴᠠᠯᠭᠢᠠᠬᠤ **цалгих**-ийн үйлдүүл, плескаться, плеснуть (воду).

**ЦАЛГИДАС** ᠴᠠᠯᠭᠢᠳᠠᠰ 1) брызги; плеск; 2) разлив.

**ЦАЛГИЛАХ** ᠴᠠᠯᠭᠢᠯᠠᠬᠤ **цалгих**-ийн олонтаа, плескаться, плеснуть (о воде, волне); плескаться, разливаться.

**ЦАЛГИЛУУЛАХ** ᠴᠠᠯᠭᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цалгилах**-ын үйлдүүл.

**ЦАЛГИЛЧИХАХ** ᠴᠠᠯᠭᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цалгилах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАЛГИМ** ᠴᠠᠯᠭᠢᠮ брызгающий; бьющий о берег (о волнах).

**ЦАЛГИС** ᠴᠠᠯᠭᠢᠰ брызги, плеск (воды).

**ЦАЛГИУЛАХ** ᠴᠠᠯᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цалгиах**-ын үйлдүүл, всплёскивать, проливать.

**ЦАЛГИХ** ᠴᠠᠯᠭᠢᠬᠤ 1) брызгать; всплёскивать; расплёскивать через край (посуды); 2) биться о берег (о волнах); 3) разливаться, выливаться; 4) привести в движение, возмущать, взволновать.

**ЦАЛГИЧИХАХ** ᠴᠠᠯᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цалгих**-ийн нэгэнтээ.

**ЦАЛЗАГА** ᠴᠠᠯᠵᠠᠭᠠ шавж. травяная кобылка, кузнечик.

**ЦАЛЗГАНА** ᠴᠠᠯᠵᠠᠭᠠᠨᠠ **цалзага**-ыг үз.

**ЦАЛИГ** ᠴᠠᠯᠢᠭ фетиш, домашние боги, домохранители (у шаманов); **онгод цалиг** хорш. фетиш.

**ЦАЛИГЧ** ᠴᠠᠯᠢᠭᠴᠢ развратник; **цалигч эм** развратница, блудница.

**ЦАЛИН(Г) I** ᠴᠠᠯᠢᠨᠭᠢ зарплата, хуучир.

жалованье; стипендия; **бодот цалин** реальная заработная плата; **дундаж цалин** средняя заработная плата; **сарын цалин** месячная заработная плата; **сул цалин** пенсия; **тусгай сул цалин** персональная пенсия; **Сүхбаатарын цалин** Сухэ-Баторская стипендия; **Сүхбаатарын цалинт** Сухэ-Баторский стипендиат; **цалин бууруулах** снижать зарплату; снижение зарплаты; **цалин нэмэгдүүлэх** повышать зарплату; **цалин тавих / цалин талбих / цалин олгох** выдавать зарплату, жалованье; назначать жалованье; устанавливать зарплату; **цалин хасах** сократить заработную плату; сокращение заработной платы; **цалин хөлс** хорш. зарплата; **цалин хүнс** хорш. довольствие; **цалин хэрэгсэл** хорш. заработная плата; **цалингаас суутгах** удержать из заработной платы; **цалингийн доод хязгаар** минимальная граница заработной платы; **цалингийн дээд хязгаар** максимальная граница заработной платы; **цалинт дарцаг** хуучир. флажок, сопровождаемый заработную плату; **цалинт оюутан** стипендиат; стипендиатка.

**ЦАЛИН II:** **цалин цагаан** хорш. серебряный, белый как серебро.

**ЦАЛИНЖИХ** ᠴᠠᠯᠢᠨᠵᠢᠬᠤ получать зарплату.

**ЦАЛИНЖУУЛАХ** ᠴᠠᠯᠢᠨᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цалинжих**-ийн үйлдүүл, выдавать зарплату.

**ЦАЛИР царил**-ыг үз.

**ЦАЛИРДАХ царилдах**-ыг үз.

**ЦАЛМАХ** ᠴᠠᠯᠮᠠᠬᠤ тянуть за волосы, схватить за волосы, вцепиться в волосы.

**ЦАЛМУУРДАХ** ᠴᠠᠯᠮᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬᠤ **снова** схватывать вырвавшуюся добычу (о хищных

птицах), преследовать добычу, гонять; выслеживать и ловить добычу в воздухе; преследовать и настигать.

**ЦАЛТАХ** **ᠴᠠᠯᠲᠠᠬ** обсуждать одно и то же несколько раз (забывая о том, что уже есть договорённость); переливать из пустого в порожнее.

**ЦАМ I** **ᠴᠠᠮ** шашин., тө. ЦАМ (религиозный танец — пантомима монахов); **цам гаргах** устраивать цам; **цам харайх** плясать, танцевать (во время цам); **цамын баг** маска участников цам; маска, надеваемая ламами во время исполнения цам; **цамын тэг** черта, круг, в пределах которого исполняется цам; **цамын хувцас** одежда лам, надеваемая во время исполнения цам.

**ЦАМ II:** цамд суух созерцаться; **самд суух**-Ыг үз.

**ЦАМААН** **ᠴᠠᠮᠠᠭᠠᠨ** 1) слишком разборчивый в еде; сытый, пресыщенный; привередливый, прихотливый; **цамаан хүн** разборчивый в еде человек; 2) брезгливый.

**ЦАМААНДАХ** **ᠴᠠᠮᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠬ** наедаться, объедаться, пресыщаться; оказываться чрезмерно прихотливым, быть слишком привередливым, капризным.

**ЦАМААНДУУ** **ᠴᠠᠮᠠᠭᠠᠨᠳᠤᠭᠤ** довольно разборчивый в еде.

**ЦАМААРХАГ** **ᠴᠠᠮᠠᠭᠠᠨᠬᠠᠭ** разборчивый в еде.

**ЦАМААРХАХ** **ᠴᠠᠮᠠᠭᠠᠨᠬᠠᠬ** 1) быть разборчивым в еде; чувствовать пресыщение; 2) брезгать; привередничать, отвергать, постоянно проявлять прихоти, капризничать.

**ЦАМААРХУУ** **ᠴᠠᠮᠠᠭᠠᠨᠬᠤᠭᠤ** слишком разборчивый в еде.

**ЦАМААРХУУЛАХ** **ᠴᠠᠮᠠᠭᠠᠨᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **цамаархах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАМААРХЧИХАХ** **ᠴᠠᠮᠠᠭᠠᠨᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** **цамаархах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАМБА** **ᠴᠠᠮᠪᠠ** тө. божество Эсруа.

**ЦАМНАХ** **ᠴᠠᠮᠨᠠᠬ** 1) плясать, участвовать в цаме (**цам**-Ыг үз.); танцевать во время цам; 2) шилж. буйствовать, буянить, скандалить.

**ЦАМНАЦГААХ** **ᠴᠠᠮᠨᠠᠴᠭᠠᠬ** **цамнах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦАМНАЧИХАХ** **ᠴᠠᠮᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** **цамнах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАМНУУЛАХ** **ᠴᠠᠮᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** **цамнах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАМХ** **ᠴᠠᠮᠬ** 1) заграждение, преграда; **цамх буулгах** хуучир. знак, указывающий, что в данном месте следует слезть с коня и идти дальше пешком (у храмов, дворцов и т.д.); 2) пограничный знак, столб.

**ЦАМХАГ** **ᠴᠠᠮᠬᠠᠭ** 1) башня, бастион; беседка, балкон, павильон, мезонин, минарет; **зурагтын цамхаг** телевизионная башня; **сүмийн цамхаг** минарет; **цамхаг гэр** дом с мезонином; **цамхагт хот** город окружённый бастионами; 2) оплот, твердыня; 3) вышка;

**өрөмдлөгийн цамхаг** буровая вышка; **газрын тос өрөмдөх цамхаг** нефтяная вышка; **харуулын цамхаг** сторожевая вышка; 4) кран; **өргөх цамхаг** подъёмный кран; 5) триумфальные ворота; 6) **цамхраа**-Г үз.

**ЦАМХАГТ** **ᠴᠠᠮᠬᠠᠭᠲ** башенный; **цамхагт өргүүр** башенный кран; **цамхагт ухуур** башенный экскаватор.

**ЦАМХАЙХ** **ᠴᠠᠮᠬᠠᠶᠢᠬ** **цанхайх**-Ыг үз.

**ЦАМХГИЙН** **ᠴᠠᠮᠬᠢᠭᠢᠶᠢᠨ** **цамхаг**-ийн харьяал., башенный; **цамхгийн сум** копровая стрела.

**ЦАМХРАА** **ᠴᠠᠮᠬᠢᠷᠠᠠ** совокупность спиц тона; купол тона (**тооно**-Ыг үз.).

**ЦАМЦ** **ᠴᠠᠮᠴ** рубаха, рубашка, сорочка; **гадуур цамц** верхняя рубашка; блуза; **дотуур цамц** нижняя рубашка, нательная рубаха; **усан цэргийн дотуур цамц** тельняшка; **задгай цамц** апаш; пиджак; **босоо захтай цамц** китель; **морин цамц** длинная рубашка; платье; **богино ханцуйтай цамц** тенниска; футболка; **цэмбэн цамц** гимнастёрка; суконная рубашка; **шөнийн цамц / унтлагын цамц** ночная рубашка.

**ЦАМЦААЛ** **ᠴᠠᠮᠴᠠᠠᠯ** грань; **гурван цамцаалт** трёхгранный.

**ЦАМЦААЛАГ** **ᠴᠠᠮᠴᠠᠠᠯᠠᠭ** призма.

**ЦАМЦААЛТАЙ** **ᠴᠠᠮᠴᠠᠠᠯᠲᠠᠶ** гранный.

**ЦАМЦЛАХ** **ᠴᠠᠮᠴᠢᠯᠠᠬ** надевать рубашку.

**ЦАМЦНЫ** **ᠴᠠᠮᠴᠢᠨ** **цамц(н)**-Ы харьяал., рубашечный; **цамцны эд** рубашечный материал.

**ЦАМЧ** **ᠴᠠᠮᠴ** участник цам (**цам**-Ыг үз.); лама-исполнитель мистического танца - цам.

**ЦАМЧИХ** **ᠴᠠᠮᠴᠢᠬ** буйствовать, буянить; скандалить.

**ЦАМЧУУЛАХ** **ᠴᠠᠮᠴᠢᠬᠤᠯᠠᠬ** **цамчих**-ийн үйлдүүл.

**ЦАМЧЧИХАХ** **ᠴᠠᠮᠴᠢᠬᠤᠬᠠᠬ** **цамчих**-ийн нэгэнтээ.

**ЦАН(Г) I** **ᠴᠠᠨ** изморозь, иней, мороз; **цан бүрхэх** покрываться инеем; **цан хүүрэг** хорш. изморозь, морозный воздух; пар; иней.

**ЦАН(Г) II** хөгжим. музыкальные тарелки, литавры; **цан цохих / цан хавирах** бить в литавры.

**ЦАН III** ток, гумно.

**ЦАНА** **ᠴᠠᠨᠠ** ᠑ лыжи; **цанаар гулгах / цанаар явах** ходить на лыжах; **цанаар харайлгах тавцан** трамплин для прыжков на лыжах.

**ЦАНАЧИН** **ᠴᠠᠨᠠᠴᠢᠨ** лыжник.

**ЦАНГАА** **ᠴᠠᠨᠭᠠᠠ** ᠑ жажда; **амныхаа цангааг гаргах** утолять (свою) жажду.

**ЦАНГААХ** **ᠴᠠᠨᠭᠠᠬ** **цангах**-Ын үйлдүүл., мучить жаждой.

**ЦАНГАГ** **ᠴᠠᠨᠭᠠᠭ** 1) быстро ощущающий жажду; 2) легко изнуряющийся, быстро изнемогающий.

**ЦАНГАМТГАЙ** **ᠴᠠᠨᠭᠠᠮᠲᠭᠠᠶ** **цангаг**-ийг үз.

**ЦАНГАМХАЙ** **ЦАНГАГ**-ийг үз.  
**ЦАНГАХ** 1. испытывать жажду, томиться жаждой; жаждать; **миний ам их цангаж байв** я испытывал сильную жажду; 2. **цангахуй**-г үз., **тэсгэлгүй цангах** неутолимая жажда.

**ЦАНГАХУЙ** жажда.  
**ЦАНГАЦГААХ** жажда (о многих).

**ЦАНГАЧИХАХ** **цангах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАНГИНАА** 1. звон; 2. звонкий.  
**ЦАНГИНАЛДАХ** **цангинах**-Ын үйлдэл.

**ЦАНГИНАХ** 1) звенеть; **цангинах** дуу звон, шум; 2) шуметь; **хур цангинан орно** дождь идёт с шумом; 3) хрустеть (о мерзлом снеге); **цангинатал хөлдөх** крепко замерзать.

**ЦАНГИНАЧИХАХ** **цангинах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАНГИНУУЛАХ** **цангинах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАНГИНУУР I** хөгжим. Цимбалы.  
**ЦАНГИНУУР II** звонкий.

**ЦАНГИРТАХ** становиться седым, седесть в детстве.

**ЦАНГИРТУУЛАХ** **цангиртах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАНГИС** ург. клюква мелкоплодная.

**ЦАНГИСЫН** **цангис**-Ын харьяал., клюквенный; **цангисын шүүс** клюквенный сок.

**ЦАНГУУ** ург. КЛОПОВНИК.

**ЦАНГУУЛАХ** **цангаах**-Ыг үз.

**ЦАНДАЙЛГАХ** **цандайх**-Ын үйлдүүл.

**ЦАНДАЙХ** **цэндийх**-ийг үз.

**ЦАНДАС** 1) лес на северном склоне горы; 2) солончаковая равнина.

**ЦАНДАХ** МОЛОТИТЬ (хлеб).

**ЦАНЗГАЙ** шувуу. голубые сороки.

**ЦАНИД** шашин. религиозно-философское учение.

**ЦАНСУМИН** ург. название плода.

**ЦАНТАХ** индеветь, покрываться изморозью; **сахал цантав** усы заиндевели; **мод цантжээ** деревья покрылись инеем.

**ЦАНТУУЛАХ** **цантах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАНТЧИХАХ** **цантах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАНХ I** обострение болей в брюшине, перитональной оболочке, диафрагме, желудке; анаг. Гастрит; **олгой цанх** аппендицит; **савны цанх** маточная боль; гастрит в острой форме; **цанх татах** испытывать боли в брюшине, перитональной оболочке, желудке; страдать гастритом; **цанх хусах** тереть медной монетой больное место.

**ЦАНХ II** щекотливость (об ощущении щекотки лошади).

**ЦАНХАГ** белоснежный.

**ЦАНХАЙЛГАХ** **цанхайх**-Ын үйлдүүл.

**ЦАНХАЙХ** чувствовать пресыщение и тяжесть в желудке (при отсутствии аппетита); **гэдэс цанхайх** вздутие живота.

**ЦАНХАЙЧИХАХ** **цанхайх**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАНХАЛЧИХАХ** **цанхлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАНХИН** шувуу. название птицы; разновидность жаворонка.

**ЦАНХИР** белобрый; **цанхир галуу** шувуу. белый гусь.

**ЦАНХИРТАХ** побелеть, поседеть.

**ЦАНХЛАХ I** 1) бояться щекотки; 2) пугаться, озираться, вздрагивать (о лошади).

**ЦАНХЛАХ II** 1) завидовать; 2) ревновать.

**ЦАНХЛУУЛАХ** **цанхлах I, II**-Ын үйлдүүл.

**ЦАНХТАЙ I** страдающий болями в брюшине, перитональной оболочке, желудке.

**ЦАНХТАЙ II** 1) щекотливый, боящийся щекотки; 2) пугливый, настороженный (о лошади).

**ЦАНХТАХ** испытывать боли в брюшине, желудке; страдать гастритом.

**ЦАНХТУУЛАХ** **цанхтах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАНХТЧИХАХ** **цанхтах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАНХУЙ** : **цанхуй цэцэг** ург. степная роза.

**ЦАНША** ург. название плода.

**ЦАНЫН** **цана**-Ын харьяал., ЛЫЖНЫЙ; **цанын аян** лыжный поход; **цанын баг** лыжная команда; **цанын таяг / цанын тулуур** лыжные палки; **цанын тос** лыжная мазь; **цанын дарцаг сүлжих тэмцээн** соревнование по слалому.

**ЦАР I** : **цар цар гэх** авиа.дуур. а) стрекотать (о кузнечике); б) скрипеть (по снегу); **цар цар хийх** а) стрекотание травяных кобылок; б) треск, шум, свист (при сверлении); **цар цир гэх** шипеть (на сковородке); **цар цур гэх** а) переругиваться; б) лаять (о щенке).

**ЦАР II** наст; оледенелая поверхность снега.

**ЦАР III** объём; формат; **цар ихтэй** объёмистый; **цар чинээ** хөгжим. диапазон.

**ЦАР IV** дуга; **цар мод** дуга (у бурят).

**ЦАР V** кратер; **галт уулын цар** кратер вулкана.

**ЦАР VI** покрытие зеркала; амальгама.

**ЦАР VII** никотин; **гаансны цар** никотин (в трубе).

**ЦАР VIII** **цараа II-Г** үз.

**ЦАР IX** ᠴᠠᠷᠢᠨ ᠢ) большая неглубокая металлическая тарелка; 2) большая деревянная чашка; 3) поднос; чаша.

**ЦАРАА I** ᠴᠠᠷᠠᠠ ᠢ) объём, диапазон; **цар III-** ыг үз.

**ЦАРАА II** 1) след, черта; **гарын цараа** черты руки; **хагалбарын цараа** борозда; 2) пулевая рана.

**ЦАРАЙ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠢ) лицо, физиономия, лик; облик; признаки; **гайхсан царай** изумлённое лицо; **зовж шаналсан царай** страдальческое лицо; **зууван царай** овал лица; **зүс царай** хорш. цвет лица, признак; **нүүр царай** хорш. физиономия; **суггаан царай** продолговатое лицо; **танил царай** знакомое лицо; **таны царай сайхан байна** вы хорошо выглядите; **тэнгэрийн царай** вид неба, погода; **хөөрхөн царай** миловидное личико; **царай алдах** а) осунуться, похудеть, исхудать, спастись с лица; б) спуститься; подурнеть; в) скряжничать, жадничать, скупиться; **царай барайлгах** нахмуриваться; **царай барайх** помрачнеть, иметь мрачный вид лица; **царай баралзах** покраснеть в лице, насупиться; **царай дарах** оскорблять; иметь подавленный вид, вешать нос; **царай засрах / царай орох** поправляться в лице, выглядеть лучше; **царай зүс** хорш. вид, наружный вид, внешность, лицо; внешний вид, облик; **царай муутай** некрасивый лицом; **царай өгөх** благоволить, симпатизировать; **царай сайтай** с хорошим, здоровым видом; **царай улайх** а) покрываться румянцем, краснеть; б) покраснеть, сконфузиться, вспыхнуть (от смущения); стыдиться; **хүний царай харах** зависеть от кого-л.; **царай хувилах / царай хувьсах** меняться в лице, перемениться в лице; **царай хувхайрах** бледнеть (от страха); **царайгаа барайлгах** нахмуриваться; **царайгаа хормойлох** скряжничать, скупиться; **царайгаа хөндийлгөх** прояснить лицо, перестать сердиться.

**ЦАРАЙГҮЙ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠭᠦᠢ ᠢ) недовольный, хмурый, мрачный; **царайгүй байх** быть недовольным, хмурым, мрачным.

**ЦАРАЙЛАГ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠯᠠᠭ 1) хорошенький, миловидный (о лице); симпатичный, красивый; 2) здоровый, цветущий (о цвете лица).

**ЦАРАЙЛАХ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠯᠠᠬ 1) иметь лицо; 2) смотреть, смотреть в лицо; **уруу царайлах** повесить нос, понурить голову, иметь понурый вид.

**ЦАРАЙТ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠲᠢ ᠢ) имеющий какое-л. лицо, облик; **сар адил царайт** имеющий луноподобное лицо; **улаан царайт** имеющий

румяное лицо, румяный; **хар царайт** черноликий.

**ЦАРАЙТАЙ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠲᠠᠢ 1) **царайт-Ыг** үз., имеющий вид, с лицом; **бараан царайтай** смуглый; **дүгрэг царайтай** круглолицый; **муу өнгө царайтай** безобразный, отвратительной наружности; **цоохор царайтай** рябой; 2) имеющий признаки; **сайжрах царайтай** обнаруживающий признаки улучшения; 3) **царайлаг-Ийг** үз.

**ЦАРАЙЧИЛЦГААХ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬ ᠢ) заискивать (о многих).

**ЦАРАЙЧИЛЧИХАХ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ ᠢ) **царайчлах-Ын** нэгэнтээ.

**ЦАРАЙЧЛАХ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠴᠢᠯᠠᠬ 1) заискивать; 2) зависеть от кого-л.; наблюдать, следить за выражением лица; **царайчлан харах** просительный взгляд, заискивающий взгляд.

**ЦАРАЙЧЛУУЛАХ** ᠴᠠᠷᠠᠢᠨ ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ ᠢ) **царайчлах-Ын** үйлдүүл.

**ЦАРАМ I** ᠴᠠᠷᠠᠮ ᠢ) горное плато; **рытвины** на склоне горы; высокогорная тундра; высокогорная местность с лишайниками и мхами.

**ЦАРАМ II** рубец от ожога; **төөнөх царам** инструмент для прижигания.

**ЦАРАХ** ᠴᠠᠷᠠᠬ 1) заранее подготавливать; подготавливаться; 2) принимать меры предосторожности, предотвращать, принимать меры к устранению (бедствий).

**ЦАРВАГ** ᠴᠠᠷᠪᠠᠭ ᠢ) заклеяка, заплата.

**ЦАРВАЛЗАХ** ᠴᠠᠷᠪᠠᠯᠵᠠᠬ ᠢ) гнуться, изгибаться, колыхаться; трястись (от холода).

**ЦАРВАН** ᠴᠠᠷᠪᠠᠨ ᠢ) ург. **ПОЛЫНЬ** крупноголовчатая, **полынь** крупнокорзиночная, аптечная **полынь**.

**ЦАРВАХ** ᠴᠠᠷᠪᠠᠬ ᠢ) поднимать **кверху** руки или ноги; **отмахиваться**; хватать.

**ЦАРВУУ(Н) I** ᠴᠠᠷᠪᠠᠭᠤ(ᠨ) ᠢ ᠢ) **биезүй. предплечье**; **царвуу нийлэх / царвуу холилдох** стягиваться (о руке); † **царвуу өд** **маховые перья** первого порядка.

**ЦАРВУУ II** **растопыренный**; **расширяющийся кверху**.

**ЦАРВУУНЫ** ᠴᠠᠷᠪᠠᠭᠤᠨ ᠢ) **царвуу(н) I-Ы** **харьяал.** предплечевой; **царвууны толгой** **плечевой** сустав, плечо; **царвууны тэргүүн** **подмышка**; **царвууны чимэг** **браслет**; **царвууны яс** **предплечевая кость**.

**ЦАРГА I** ᠴᠠᠷᠭᠠ ᠢ) **своенравный, капризный, упрямый, неподатливый**; 2) **скупой**.

**ЦАРГА II** 1) **цар II-Ыг** үз.; 2) **чарга 1)-Ыг** үз.

**ЦАРГА III** **пулевая рана**; **цараа II-Г** үз.

**ЦАРГАДАХ I** ᠴᠠᠷᠭᠠᠳᠠᠬ ᠢ) **быть** **своенравным, капризным**.

**ЦАРГАДАХ II** **леденеть, покрываться** **коркой льда** (о верхнем слое снега).

**ЦАРГАЛАХ I** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ</sup> 1) ходить, идти на лыжах по настужу 2) охотиться за зверями на лыжах по заморозку (весной).

**ЦАРГАЛАХ II** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ</sup> скупиться, жадничать.

**ЦАРГАЛУУЛАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **царгалах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАРГАС** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠠᠰ</sup> ург. люцерна.

**ЦАРГАТАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠠᠲᠠᠬᠤ</sup> **царгадах II**-Ыг үз., **цас царгатах** покрываться настом (о снеге).

**ЦАРГИ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠢ</sup> **царга II** 2) — ыг үз., протоптанная по снегу дорога; затвердевшая дорога, путь, след.

**ЦАРГИА** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠢᠶ᠋ᠠ</sup> 1. треск, дребезжание, дребезжащий звук, звук разбитой литавры; 2. дребезжащий; † **царгия шар ногоолзой** шавж. зеленчук.

**ЦАРГИЛ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠢᠯ</sup> хөгжим. кастаньеты; ксилофон; **царгил дэлдэх** щёлкать кастаньетами, ударять палочками, кастаньетками.

**ЦАРГИЛДАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠢᠯᠳᠠᠬᠤ</sup> ударять, бить в палочки, кастаньетки.

**ЦАРГИУЛАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **царгих I, II**-ийн үйлдүүл.

**ЦАРГИХ I** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠢᠬᠤ</sup> 1. 1) стрекотать; 2) скрипеть, скрежетать зубами; 2. 1) стрекочущий, издающий стрекот; **царгих эрхтэн** аппарат (орган), издающий стрекот; 2) скрипящий; дребезжащий.

**ЦАРГИХ II** слепнуть (напр. от блеска снега).

**ЦАРГИЧИХАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **царгих I, II**-ийн нэгэнтээ.

**ЦАРГУУ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠤᠭᠤ</sup> упрямый; **цаарга**-Ыг үз.

**ЦАРГУУЛ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠤᠭᠤᠯ</sup> шувуу. серебристый фазан, белый фазан.

**ЦАРГУУТАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠭᠤᠭᠤᠲᠠᠬᠤ</sup> упрямиться.

**ЦАРД I** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠ</sup> : **цард хийх** авиа.дуур. звукоподражание, выражающее неожиданный шум.

**ЦАРД II** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠ</sup> : **цард цэцэг** ург. дикий мак.

**ЦАРДАГЧ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠭᠴᠢ</sup> 1) накрахмаливающий; 2) тусг. асфальтоукладчик.

**ЦАРДАЙЛГАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ</sup> **цардайх**-Ын үйлдүүл.

**ЦАРДАЙХ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠶᠢᠬᠤ</sup> 1. иметь большой живот; 2. **цардайхуй**-Г үз., **цэрдийж цардайх** хорш. выдаваться вперёд, выпучиваться.

**ЦАРДАЙХУЙ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠶᠢᠬᠤᠬᠤᠢ</sup> вздутие живота.

**ЦАРДАЙЧИХАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠶᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **цардайх**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАРДАС** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠰ</sup> 1) **цардуул**-Ыг үз.; 2) асфальт; **цардас бетон** асфальтобетон; 3) г.з. кора; **цардас цардлага** уран.зур. грунт.

**ЦАРДАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠬᠤ</sup> 1) накрахмаливать, крахмалить; 2) тех. шлихтовать; вощить; 3) асфальтировать; 4) sprыснуть, окропить; **усаар цардах** sprыснуть водою; **цардах**

**манцуурга** валёк для колочения белья при полоскании.

**ЦАРДАЦГААХ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ</sup> **цардах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦАРДМАЛ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠮᠠᠯ</sup> 1) накрахмаленный, крахмальный; **цардмал зах** крахмальный воротник; 2) асфальтированный; **цардмал зам** асфальтированная дорога.

**ЦАРДУУЛ I** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠭᠤᠯ</sup> 1) крахмал; 2) шлихта; клейстер; замазка; **цардуул хугарах** шилж. а) падать духом; б) разочаровываться, терять к чему-л. вкус, интерес.

**ЦАРДУУЛ II** кустарник по северной стороне гор.

**ЦАРДУУЛАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **цардах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАРДЧИХАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **цардах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАРИГ** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠭ</sup> 1. колея; **цариг нарийсах** сужение колеи; 2. колеяный; **цариг зам** колеяная дорога.

**ЦАРИГТАЙ I** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠭᠲᠠᠶᠢ</sup> бодрый, здоровый.

**ЦАРИГТАЙ II** упитанный, тучный (о скоте).

**ЦАРИЛ** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠯ</sup> лом; пешня; кирка; мотыга.

**ЦАРИЛДАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠯᠳᠠᠬᠤ</sup> делать что-л. ломом; долбить пешней, копать мотыгой; пробивать ломом.

**ЦАРИЛДАЦГААХ** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ</sup> делать что-л. ломом (о многих).

**ЦАРИЛДУУЛАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **царилдах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАРИЛДЧИХАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠯᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **царилдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАРИУ** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠭᠤ</sup> **цариун**-Г үз.

**ЦАРИУДАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠭᠤᠳᠠᠬᠤ</sup> 1) быть кичливым, надменным; 2) быть красноречивым.

**ЦАРИУН** <sup>ᠴᠢᠷᠢᠭᠤᠨ</sup> 1) кичливый, надменный; 2) красноречивый; **цариун илтгэгч** красноречивый докладчик.

**ЦАРЛАХ I** <sup>ᠴᠢᠷᠯᠠᠬᠤ</sup> 1) **царгадах II**-Ыг үз., **цас царлах** покрываться настом (о снеге); 2) охотиться на лыжах по заморозку, наледи (весною).

**ЦАРЛАХ II** доводить дело до конца.

**ЦАРМАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠮᠠᠬᠤ</sup> 1) рыть землю, снег копытами (о животных); 2) силиться, трудиться.

**ЦАРМУУР** <sup>ᠴᠢᠷᠮᠤᠭᠤᠷ</sup> лопата для сгребания снега.

**ЦАРС(АН)** <sup>ᠴᠢᠷᠰ</sup> 1. ург. дуб; 2. дубовый; **царсан ой** дубрава; **царсан шал** дубовый пол, паркетный пол; **царсан шүүгээ** дубовый шкаф.

**ЦАРСНЫ** <sup>ᠴᠢᠷᠰᠤᠨᠢ</sup> ᠖ **царс(н)**-Ы харьяал., дубовый; **царсны боргоцой** / **царсны гарс** желудь; **царсны навч** дубовый лист; **царсны холтос** дубовая кора.

**ЦАРТАХ** <sup>ᠴᠢᠷᠲᠠᠬᠤ</sup> 1) **царгадах II**-Ыг үз., **цас цартав** верхний слой снега оледенел; 2) окрепнуть, укрепиться.

**ЦАРУУ** ᠴᠠᠷᠠᠭᠤ сдержанный, осторожный; **царуу хоолой** драматическое сопрано.

**ЦАРУУЛАХ** ᠴᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **царах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАРУУЦ** ᠴᠠᠷᠠᠭᠤᠴᠢ 1. силикаты; 2.

силикатный; **царууц тоосго** силикатный кирпич.

**ЦАРЦ** ᠴᠠᠷᠴᠢ стеарин.

**ЦАРЦАА(Н)** ᠴᠠᠷᠴᠠᠠ шавж. хлебная кобылка, род саранчи; **царцаахай**-Г үз.

**ЦАРЦААЛГАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ **царцаах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАРЦААМАЛ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠠᠮᠠᠯ желе.

**ЦАРЦААНЫ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠠᠨᠢ **царцаа(н)**-Ы харьяал.

**ЦАРЦААХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠠᠬᠤ **царцах**-Ын үйлдүүл, охлаждать, замораживать; застуживать.

**ЦАРЦААХАЙ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠠᠬᠠᠢ шавж. 1) саранча; **нүүдлийн царцаахай** перелётная саранча; 2) кузнечик, хлебная кобылка; **бор царцаахай** шавж. травяная кобылка зелёного цвета с длинными крыльями (далеко летать не может); **дамжуур царцаахай** шавж. плоская с длинными крыльями кобылка; **дэвхрэг царцаахай** шавж. желтоватая прыгающая травяная кобылка с маленькими крыльями, не способная летать; **мин царцаахай** шавж. насекомое, поедающее сердцевину хлебных ростков; **тэмээлзгэнэ царцаахай** шавж. толстая крылатая кобылка.

**ЦАРЦААХАЙН** ᠴᠠᠷᠴᠠᠠᠬᠠᠢᠨ **царцаахай**-н харьяал., саранчовый; **царцаахайн нүүдэл** саранчовая кочёвка.

**ЦАРЦААЧИХАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **царцаах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАРЦАЙЛГАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **царцайх**-Ын үйлдүүл.

**ЦАРЦАЙХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠢᠬᠤ мокнуть, промокнуть, быть подмоchenным; **царцайж цэрций** хорш. промокать, промокнуть до костей (на дожде).

**ЦАРЦАЙЧИХАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **царцайх**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАРЦАЛДАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **царцах**-Ын үйлдэлд., замерзать полосками (о воде), покрываться льдом.

**ЦАРЦАЛТ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠯᠲᠤ замерзание.

**ЦАРЦАНГИ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠨᠭᠢ 1. 1) застывающий; 2) шилж. косный; 2. шилж. косность.

**ЦАРЦАНГИРАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠨᠭᠢᠷᠠᠬᠤ **царцангитах**-Ыг үз.

**ЦАРЦАНГИТАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠨᠭᠢᠲᠠᠬᠤ замерзать (о снеге).

**ЦАРЦАНГИТУУЛАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠨᠭᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **царцангитах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАРЦАНГИТЧИХАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠨᠭᠢᠲᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **царцангитах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАРЦАНГИШИХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠨᠭᠢᠰᠢᠬᠤ охлаждаться, замерзать, смерзаться.

**ЦАРЦАНХАЙ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠨᠬᠠᠢ застывающий.

**ЦАРЦАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠬᠤ 1) стынуть, охлаждаться; 2) сгущаться (на холоде); 3) покрываться жирной плёнкой, жиром, пенкой (о жидкости); **тос царцах** сгущаться (о масле).

**ЦАРЦГАР** ᠴᠠᠷᠴᠠᠭᠠᠷ застывший, сгустившийся.

**ЦАРЦДАС** ᠴᠠᠷᠴᠠᠳᠤᠰ кора; **дэлхийн царцдас** земная кора.

**ЦАРЦМАГ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠮᠠᠭ желатин; **царцмаг байдалтай тэсрэх бодос** желатинообразное взрывчатое вещество.

**ЦАРЦМАГИЙН** ᠴᠠᠷᠴᠠᠮᠠᠭᠢᠶᠢᠨ **царцмаг**-ийн харьяал., желатиновый.

**ЦАРЦМАГЛАСАН** ᠴᠠᠷᠴᠠᠮᠠᠭᠯᠠᠰᠠᠨ заливной; **царцмагласан загас** заливная рыба.

**ЦАРЦМАЛ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠮᠠᠯ **царцаамал**-Ыг үз.

**ЦАРЦУУ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠭᠤ застывший, затвердевший.

**ЦАРЦУУВТАР** ᠴᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠪᠲᠠᠷ довольно застывший.

**ЦАРЦУУДАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ оказываться застывшим, затвердевшим.

**ЦАРЦУУДУУ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤ СЛИШКОМ застывший.

**ЦАРЦУУДУУЛАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **царцуудах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАРЦУУДЧИХАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **царцуудах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАРЦУУЛАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **царцаах**-Ыг үз.

**ЦАРЦЧИХАХ** ᠴᠠᠷᠴᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **царцах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАС(АН) I** ᠴᠠᠰ 1. снег; **амны цас** снег для употребления в качестве питья;

**бөөрөнхийлсэн цас** снежок; **зузаан цас** толстый слой снега; **мөнх цас** вечный снег;

**нимгэн цас** пороша, мелкий снег; **нойтон цас** мокрый снег; **ус цас** хорш. осадки; **хунгар цас / хөр цас** хорш. сугроб; **царцанги цас** наст; **шар цас** весенний снег; **цас арилах** растаять, очистить (от снега); **цас арилгах** снегоуборка;

**цас бороо** хорш. снег и дождь, ненастье; **цас будрана / цас бургана** снег идёт мелкими хлопьями, поднимается буран; **цас гэсэх / цас хайлах** таять, делаться липким, талым (о снеге);

**цас дарах** покрываться толстым слоем снега; **эрийг нас дардаг, уулыг цас дардаг** зүйр., үгчил. мужчину возраст давит, гору снег давит;

**цас лавсах / цас малгайлах** идти хлопьями (о снеге); покрываться толстым слоем снега, сплошь покрываться снегом; **цас мөсрөх** обледенеться, затвердеть (о снеге); **цас нүдлэх** образование точечных участков земли в снеговом покрове; **цас орж байна** снег идёт;

**цас унах** падать (о снеге); **өчүүхэн цас унах улирал** двухнедельный период выпадения небольшого снега (23 ноября - 6 декабря); **их цас унах улирал** двухнедельный период выпадения большого снега (7-20 декабря); **цас хайлах** таять (о снеге); снег тает; **цас хунгарлах** скапливаться в сугробы(о снеге); **цас царгадах**

покрываться настом (о снеге); **цас цоохортох** таять местами, образуя проталины (прогалины) (о снеге ранней весной); **цас цэвэрлэх машин** снегоочистительная машина; **цас шиг цагаан** белый как снег; **цасаар хучигдсан** покрытый снегом; **цасаар шидэлцэх** перебрасываться снежками; **цасаар шуурах** подниматься (о метели), выюжить; **2.** снежный; **цасан нураг** лавина; **цасан овоолго** сугроб, снежная горка; **цасан охин** снегурочка; **цасан туйлаадас** снежная крупа; **цасан хунгар** снежный завал, снежный занос; **цасан хучлага** снежный покров; **цасан хүн** снежная баба; **цасан цагаан** белоснежный; **цасан шамарга** пурга; **цасан шуурга** метель, выюга, пурга, буран; † **цасан чихэр** сахарная пудра.

**ЦАС II** 1. томпак (сплав металлов); **2.** томпаковый; **цас сав** томпаковая посуда. **ЦАСАРХАГ** 1. снежный, обильный снегом; **цасархаг өвөл** обильная снегом зима; **2.** обилие снега.

**ЦАСАРХУУ** **цасархаг**-ийг үз. **ЦАСЛИГ** : **цаслиг цэцэг** ург. груша песчанная.

**ЦАСНЫ I**-ы харьяал., снежный, снеговой; **цасны ус** снеговая вода; **цасны сохор** снежная слепота; **цасны хаалт** снеговые щиты.

**ЦАСРАХ** выпадать, идти (о снеге); **одоо цасраж байна** сейчас идёт снег.

**ЦАСРУУЛАХ** **цасрах**-ын үйлдүүл.

**ЦАСТ** снежный, покрытый снегом; **мөнх цаст уул** гора, покрытая вечным снегом; **цаст оргил** снежная вершина.

**ЦАСТАЙ** **цаст**-ыг үз., **цастай орон** Тибет; **цастай өвөл** снежная зима; **цастай тал** снежная степь, степь, покрытая снегом.

**ЦАСТАХ** покрываться снегом.

**ЦАСЧ** : **цасч дэглий** шувуу. цаплиа сакра; **цасч цэгцгий** шувуу. снежный выюрок, жёлтоспинная трясогузка.

**ЦАСЫН I** **цас II**-ын харьяал., томпаковый.

**ЦАТГАЛАН(Г)** 1. сытый; насыщенный, пресыщенный; **өег цатгалан сытый**; **цатгалан болох** насыщаться; **цатгалан нь өлсгөлөнгийнхөө зовлонг мэдэхгүй** хууч., зүйр. сытый не знает мучений голода; ~ сытый голодного не разумеет; **2.** сытость.

**ЦАТГАЛДАХ** **цатгах**-ын үйлдэл., пресыщаться; **цатгалдталаа идэх** объедаться.

**ЦАТГАЛДУУЛАХ** **цатгалдах**-ын үйлдүүл.

**ЦАТГАЛДЧИХАХ**

**цатгалдах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАТГАХ** **цадах**-ын үйлдүүл., кормить досьта, насытиться.

**ЦАТГАЦГААХ** **цатгах**-ын олноор үйлдэх.

**ЦАТГАЧИХАХ** **цатгах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАТГУУЛАХ** **цатгах**-ын үйлдүүл.

**ЦАХ I** младенец; **улаан цах** только что родившийся ребёнок, новорождённый.

**ЦАХ II** подпорка, сошка; лапка; стойка.

**ЦАХАДЧИХАХ** **цахдах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАХАЛЧИХАХ** **цахлах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАХАР** чохары (одно из монгольских племён).

**ЦАХАРЫН I** **цахар**-ын харьяал., чохарский.

**ЦАХАХ** : **хахаж цахах** хорш. поперхнуться.

**ЦАХДАХ** 1) подпираться чем-л.; 2) препираться, спорить.

**ЦАХДУУЛАХ** **цахдах**-ын үйлдүүл.

**ЦАХИЛАХ** 1) **цахих**-ын олонтаа., сверкать, блеснуть (о молнии); ТО И ДЕЛО беспрестанно сверкать (о молнии); 2) ходить очень быстро, мчаться, бежать изо всех сил, удаляясь от стада.

**ЦАХИЛГААН I** 1) электричество; **агаарын цахилгаан** атмосферное электричество; **сөрөг цахилгаан / сөрөх цахилгаан** отрицательное электричество; **эерэг цахилгаан** положительное электричество; 2) молния; **цахилгаан гялалзах** сверкать (о молнии); **цахилгаан зуравхийх** изредко, внезапно сверкать (о молнии); **цахилгаан цахив** сверкнула молния; **аянга цахилгааны аюул** несчастье или несчастный случай от удара молнии; 3) шилж. МОЛНИЯ (о застёжке); **цахилгаан товч** молния; **2.** электрический; **цахилгаан гагнуур** электропаяльник; **цахилгаан гагнуурчин** электросварщик; **цахилгаан гүйдэл** электрический ток; **цахилгаан гэрэл** электрическое освещение; электрический свет; **цахилгаан гэрлийн хороо** электростанция; **цахилгаан дамжлага** электропередача; **цахилгаан задлал** электролиз; **цахилгаан зуух** электрическая печь; **цахилгаан өртөө** электрическая станция, электростанция; **цахилгаан соронз** а) электромагнит; б) электромагнитный; **цахилгаан төхөөрөмж** электрическое оборудование, электроустановка; **цахилгаан тулга** электроплитка; **цахилгаан тэрэг** а) трамвай; б) электричка; **цахилгаан утас** а) электрический провод; б) телеграмма; **цахилгаан уусгамал** электролит; **цахилгаан хонх** электрический звонок; **цахилгаан хоовон** электроплитка; **цахилгаан хөдөлгүүр**

электродвигатель; **цахилгаан хүч** электроэнергия; **цахилгаан шат** лифт; эскалатор; **цахилгаан шуудан** телеграф; **цахилгаан эмчилгээ** электротерапия; **цахилгаанаар эмчлэх** электролечение.

**ЦАХИЛГААН II** телеграмма; **цахилгаан мэдээ** телеграмма, телеграфное сообщение; **цахилгаан явуулах** послать телеграмму; **цахилгааны бичээч** телеграфист.

**ЦАХИЛГААНЖИХ** **1.** становиться, быть электрофицированным; **2.** **цахилгаанжихуй**-г үз.

**ЦАХИЛГААНЖИХУЙ** электрофикация.

**ЦАХИЛГААНЖУУЛАЛТ** электрофикация.

**ЦАХИЛГААНЖУУЛАХ** **1.** электрофицировать; **2.** **цахилгаанжуулахуй**-г үз., **цахилгаанжуулах төлөвлөгөө** план электрофикации.

**ЦАХИЛГААНЖУУЛАХУЙ** электрофикация.

**ЦАХИЛГААНТАХ** мал.эмнэл. страдать коростой под веками (скотская болезнь).

**ЦАХИЛГААНТЧИХАХ** **цахилгаантах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАХИЛГААНЧ(ИН)** электрик, энергетик.

**ЦАХИЛГААНЧЛАГДАХ** **цахилгаанчлах**-Ын үйлдэгд.

**ЦАХИЛГААНЧЛАХ** **1.** 1) электризовать; 2) быстро действовать; **2.** **цахилгаанчлахуй**-г үз.

**ЦАХИЛГААНЧЛАХУЙ** электризация.

**ЦАХИЛГААНЧЛУУЛАХ** **цахилгаанчлах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАХИЛГААНЫ** **цахилгаан**-ы харьяал., Электрический; **цахилгааны хэрэгсэл** электрическое оборудование.

**ЦАХИЛДАГ** ург. ирис, мечевидный касатик; **зэрлэг цахилдаг** ург. дикорастущий ирис (цветок); **эм цахилдаг** ург. ирис; **эр цахилдаг** ург. ирис, растущий в болотистых местах.

**ЦАХИЛТАЙ** : **цахилтай үр** головня на пшенице.

**ЦАХИЛУУЛАХ** **цахилах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАХИЛУУР** бодос. электрод; **цахилуургүй чийдэн** безэлектродная лампа.

**ЦАХИЛЧИХАХ** **цахилах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАХИМ** шинэ. **1.** электрон; **2.** электронный; **цахим бичүүр** компьютер; **цахим дуранбайзүй** электронная оптика; **цахим тоолуур** электронный счётчик; **цахим**

**тооцооны машин** электронно-счётная машина; электронно-вычислительная машина; калькулятор; **цахим удирдлага** электронное управление.

**ЦАХИМЗҮЙ** электроника.

**ЦАХИР I** кремний.

**ЦАХИР II** 1) лунка ногтя, белые крапины, пятна на ногтях; 2) белые пятна на перьях птиц; † **цахир бужирга** шувуу. вьюрок горный (птица); **цахир бүргэд** шувуу. белоплечий, камчатский орлан; **цахир нугас** шувуу. очковая гага, белоглазый нырок; **цахир үнэг** амьт. чёрная лисица с белыми пятнами; **цахир шонхор** шувуу. сокол с пёстрыми перьями.

**ЦАХИР III** скрипучий; **цахир дуу** резкий и скрипучий голос.

**ЦАХИРАМ** ург. ястышник;

**цахирамын цэцэг** ург. орхидея.

**ЦАХИРАНЦАР** кремнезём.

**ЦАХИРДАХ** скрипеть (о голосе).

**ЦАХИРДУУЛАХ** **цахирдах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАХИРДЧИХАХ** **цахирдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАХИРМАА** ург. орхидея; **цахирам**-Ыг үз.

**ЦАХИУЛАХ** **цахих**-ийн үйлдүүл.

**ЦАХИУР I** **1.** кремь; кремний; **цахиур чулуу** кремь; **2.** кремневый; **оньсон цахиур** зажигалка; **цахиур буу** кремневое ружьё; кремнёвка; **цахиур хүчил** кремневая кислота; **цахиур шороо** кремнезём.

**ЦАХИУР II** яриа. зуб, зубы (у младенца).

**ЦАХИУРЛАГ** кремнистый.

**ЦАХИУРТ** **цахиуртай**-г үз.

**ЦАХИУРТАЙ** кремневый; кремнистый.

**ЦАХИХ** **1)** сверкнуть, блеснуть (о молнии); **цахилгаан цахина** сверкает молния; **2)** высекать (огонь); **хэт цахих** высекать огонь ОГНИВОМ.

**ЦАХИЧИХАХ** **цахих**-ийн нэгэнтээ.

**ЦАХЛАЙ I** анаг. лишай; молочная сыпь; чесотка (у скота); **цахлай гарах** заболеть лишаем, чесоткой.

**ЦАХЛАЙ II** шувуу. чайка; **мөрний цахлай** речная чайка.

**ЦАХЛАЙТАХ** заболеть лишаем, чесоткой, заразиться чесоткой.

**ЦАХЛАЙТУУЛАХ** **цахлайтах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАХЛАЙТЧИХАХ** **цахлайтах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦАХЛАХ I** подпирать козлами, подпорками.

**ЦАХЛАХ II** стремиться, силиться, трудиться.

**ЦАХЛУУЛАХ** **цахлах**-Ын үйлдүүл.

**ЦАХЛУУР** ᠴᠢᠬᠯᠠᠭᠤᠷ подпорка для цветочных стеблей и ветвей, подставка.

**ЦАХРАХ** ᠴᠢᠬᠢᠷᠠᠬ 1) сильно потеть; 2) пениться, вспениться.

**ЦАХТНАХ I** ᠴᠢᠬᠲᠨᠠᠬ сплетничать, злословить; болтать.

**ЦАХТНАХ II** быть жестоким, яростным (о женщине).

**ЦАХТНУУЛАХ** ᠴᠢᠬᠲᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цахтнах I, II**-ын үйлдүүл.

**ЦАХТНУУР I** ᠴᠢᠬᠲᠨᠠᠭᠤᠷ 1. сплетник; болтун; 2. злоязычный; болтливый.

**ЦАХТНУУР II** яростная, жестокая (о женщине).

**ЦАХЧ** ᠴᠢᠬᠴ : **цахч шаазгай** шувуу. разновидность сороки.

**ЦАЦ I** ᠴᠠᠴ : **цац жимс** ург. картофель суриманья.

**ЦАЦ II** 1. пирамида; шашин. культовые глиняные пирамидальные фигурки; 2. пирамидальный; **цац элс** пирамидальные пески.

**ЦАЦААХ** ᠴᠠᠴᠠᠭᠠᠬ **цацах I**-ын үйлдүүл., топить, погрузить в воду; **цацаан алах** утопить.

**ЦАЦАГ** ᠴᠠᠴᠠᠭ 1) кисть; бахрома; 2) хохол, гребень (у птиц); **цацаг өвөг** венцеобразный хохол; венец.

**ЦАЦАГДАХ** ᠴᠠᠴᠠᠭᠳᠠᠬ **цацах**-ын үйлдэгд.

**ЦАЦАГЛАХ** ᠴᠠᠴᠠᠭᠯᠠᠬ 1) завязывать узлом с кистью, связывать в узел с кистью; 2) привесить кисточку.

**ЦАЦАГЛАЦГААХ** ᠴᠠᠴᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠭᠠᠬ **цацаглах**-ын олноор үйлдэх.

**ЦАЦАГЛАЧИХАХ** ᠴᠠᠴᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **цацаглах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАЦАГЛУУЛАХ** ᠴᠠᠴᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬ **цацаглах**-ын үйлдүүл.

**ЦАЦАГТ** ᠴᠠᠴᠠᠭᠲ 1) с кистями; с бахромой, бахромчатый; **цацагт мөрдөс** эполет; **цацагт сүүл** хвост с кистями; **цацагт удамбар** ург. кистевидный фикус; **цацагт үлд өвс** ург. бахромчатый горноколосник; **цацагт цэцэг** ург. изменчивый гибискус, переменчивый гибискус; **мөнгөн цацагт цэцэг** ург. страстоцвет; 2) хохлатый; **цацагт тогоруу** шувуу. венценосный журавль; **цацагт хяруул** шувуу. африканский индюк, хохлатый фазан.

**ЦАЦАГТАЙ** ᠴᠠᠴᠠᠭᠲᠠᠢ **цацагт**-Ыг үз.

**ЦАЦАЛ** ᠴᠠᠴᠠᠯ 1) древко с девятью углублениями (дырками) для подношения земле, небу лучшей части пищи; 2) возлияние духам, жертвоприношение; **цацал өргөх / цацал цацах** преподнести земле и небу в дар лучшую часть чая, молока и пищи.

**ЦАЦАР** ᠴᠠᠴᠠᠷ шатёр, палатка (навес); **цацар барих** раскинуть палатку; **цацрын багана / цацрын тулгуур** подпорка палатки; **цацрын**

**нуруу** перекладина, соединяющая подпорки палатки.

**ЦАЦАРГАЛ** ᠴᠠᠴᠠᠷᠭᠠᠯ кропление, брызгание; лучи.

**ЦАЦАРГАЛТ** ᠴᠠᠴᠠᠷᠭᠠᠯᠲ лучистый.

**ЦАЦАРГАХ** ᠴᠠᠴᠠᠷᠭᠠᠬ 1. излучение; 2. излучать; **гэрэл цацаргах** излучать свет; 3. излучаемый; **цацаргах чадал** излучаемая мощность.

**ЦАЦАРГУУР** ᠴᠠᠴᠠᠷᠭᠤᠷ 1) излучатель, катод, элиттер; **таазны цацаргуур** потолочный излучатель; 2) вибратор; 3) диполь.

**ЦАЦАРЧИХАХ** ᠴᠠᠴᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **цацах**-ын нэгэнтээ.

**ЦАЦАХ I** ᠴᠠᠴᠠᠬ поперхнуться (жидкостью), закашляться; **усанд цацаж үхэх** утонуть, утопиться.

**ЦАЦАХ II** ᠴᠠᠴᠠᠬ 1) брызгать, опрыскивать, делать возлияние (вином, чаем, молоком как жертвоприношение); **ус цацах** брызгать водой; **нүүр лүүгээ ус цацах** плеснуть в лицо водой; **үнэртэй ус цацах** опрыскивать духами; 2) сеять, рассыпать, раскидывать, разбрасывать; **үр цацах** сеять, засеивать; **шороо цацах** посыпать землёй.

**ЦАЦАРХАГ** ᠴᠠᠴᠠᠷᠬᠠᠭ бахромчатый.

**ЦАЦЛАГА** ᠴᠠᠴᠯᠠᠭᠠ 1) птичка; 2) штиль; 3) м.б. **орхиц**-Ыг үз.

**ЦАЦЛАЛ** **цацал**-Ыг үз.

**ЦАЦРАА** ᠴᠠᠴᠢᠷᠠᠠ радий.

**ЦАЦРАГ** ᠴᠠᠴᠢᠷᠠᠭ 1. 1) излучение; 2) луч; **рентгений цацраг** рентгеновский луч; **цацраг хугарал** лучепреломление; 3) радио; **цацраг долгион** радио-волна; **цацраг дохиолуур** радиоизлучение; **цацраг дохиолуур** радиомаяк; **цацраг идэвхт** радиоактивный; **цацраг идэвхт бодос** радиоактивное вещество; **цацраг холбоо** радиосвязь; **цацраг хэмжүүр** радиометр; 2. **лучевой; цацраг эмчилгээ** лучевая терапия.

**ЦАЦРАГИЙН** ᠴᠠᠴᠢᠷᠠᠭᠢᠶᠢᠨ **цацраг**-ийн харьяал., 1) **лучевой, лучистый; цацрагийн илч** лучистое тепло; **цацрагийн өвчин** лучевая болезнь; 2) **радиационный; цацрагийн гэмтэл** радиационное поражение; **цацрагийн тэнцвэр** радиационный баланс; **цацрагийн шуугиан** радиопомеха; **цацрагийн эрүүл ахуй** радиационная гигиена.

**ЦАЦРАГТ** ᠴᠠᠴᠢᠷᠠᠭᠲ **лучевой; лучистый; цацрагт тэнцэл** лучистое равновесие; **цацрагт хордох** лучевое отравление; **цацрагт цамхаг** лучевая антенна.

**ЦАЦРАЛ** ᠴᠠᠴᠢᠷᠠᠯ 1) распространение; 2) струя; 3) радиация, излучение.

**ЦАЦРАЛТ** ᠴᠠᠴᠢᠷᠠᠯᠲ излучистый; струйный.

**ЦАЦРАХ** ᠴᠠᠴᠢᠷᠠᠬ излучаться.

**ЦАЦРУУЛАХ** ᠴᠠᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цацах**-ын үйлдүүл.

**ЦАЦРЫН** **цацар**-ын харьяал., шатровый.

**ЦАЦУУЛАХ I** **цацах I**— ийн үйлдүүл., вызвать кашель.

**ЦАЦУУЛАХ II** **цацах II**-ын үйлдүүл.

**ЦАЦУУХАЙ** шувуу. красивая двурогая (хохлатая) индюшка.

**ЦАЦЧИХАХ** **цацах**-ын нэгэнтээ., 1) брызнуть; разбрызгать; 2) раскидывать, разбрасывать.

**ЦАЧИР** палатка; **цачир гэр** палатка (с обшивками по бокам).

**ЦЕЛЛОИД** 1. целлулоид; 2. целлулоидный, целлулоидовый.

**ЦЕЛЛОИДЫН** **целлоид**-ын харьяал., целлулоидный, целлулоидовый.

**ЦЕЛЛЮЛОЗ** 1. целлюлоза; 2. целлюлозный.

**ЦЕЛЛЮЛОЗЫН** **целлюлоз**-ын харьяал., целлюлозный; **целлюлозын үйлдвэр** целлюлозная фабрика.

**ЦЕМЕНТ** 1. цемент; 2. цементный.

**ЦЕМЕНТИЙН** **цемент**-ийн харьяал., цементный; **цементийн завод** цементный завод.

**ЦЕМЕНТЛҮҮЛЭХ** **цементлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЕМЕНТЛЭХ** цементировать.

**ЦЕМЕНТЭЛЧИХЭХ**

**цементлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЕНТ** **цент** (мелкая монета в США и некоторых других странах).

**ЦЕНТНЕР** **центнер**.

**ЦЕХ** **цех**; **ороох цех** мотальный цех; **угсрах цех** сборочный цех; **цутгах цех** литейный цех; **цэмбэний цех** суконный цех.

**ЦЕХИЙН** **цех**-ийн харьяал., цеховой; **цехийн дарга** начальник цеха; **цехийн мастер** цеховой мастер; **цехийн хурал** цеховое собрание.

**ЦИЙДМЭГ** эмульсия.

**ЦИЙДМЭГЛЭХ** эмульсировать, образовывать эмульсию.

**ЦИЙДҮҮЛЭХ** **смешивать** воду с молоком.

**ЦИЙДЧИХЭХ** **цийдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦИЙДЭМ** 1) вода с молоком, молочный напиток из воды и кислого молока; 2) разбавленный тарак.

**ЦИЙДЭМЛҮҮЛЭХ** **цийдэмлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦИЙДЭМЛЭХ** **цийдүүлэх**-ийг үз.

**ЦИЙДЭМЛЭЦГЭЭХ** **смешивать** воду с молоком (о многих).

**ЦИЙДЭМЛЭЧИХЭХ**

**цийдэмлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦИЙДЭН** **цийдэн зураг** диапозитив.

**ЦИЙДЭХ** **разбавляться** (о тараке).

**ЦИЙЛГЭР** **стеклянный**, неподвижный (о взгляде).

**ЦИЙЛГЭРДҮҮ** **довольно** **стеклянный**, неподвижный (о взгляде).

**ЦИЙЛГЭРДҮҮЛЭХ** **цийлгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦИЙЛГЭРДЧИХЭХ** **цийлгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦИЙЛГЭРДЭХ** **бить** **стеклянным**, неподвижным (о взгляде).

**ЦИЙЛГЭРХЭН** **цийлгэр**-ийн багас.

**ЦИЙЛГЭХ** **цийх**-ийн үйлдүүл., белить, отбелять (холст на солнце).

**ЦИЙЛИЙЛГЭХ** **цийлийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦИЙЛИЙХ** **стекленеть**, становиться неподвижным (о взгляде).

**ЦИЙЛИЙЧИХЭХ** **цийлийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦИЙЛЭГНҮҮЛЭХ** **цийлэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦИЙЛЭГНЭХ** **цийлэлзэх**-ийг үз.

**ЦИЙЛЭГНЭЧИХЭХ**

**цийлэгнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦИЙЛЭЛЗҮҮЛЭХ** **цийлэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦИЙЛЭЛЗЭХ** **смотреть** **стеклянным** **взглядом**.

**ЦИЙХ** 1) **бить** **стеклянным**, **бить** **неподвижным** (о взгляде); 2) ослепнуть.

**ЦИЙЧИХЭХ** **цийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦИКЛОН** **цаг.уур.** **циклон**.

**ЦИРК** **цирк**.

**ЦИРКИЙН** **цирк**-ийн харьяал., цирковой; **циркийн жүжигчин** цирковой артист, циркач.

**ЦИСТЕРН** **цистерна**.

**ЦОВ** **цов цов** авиадуур.

**звукоподражание**, выражающее крик дерущихся детей; **цов цов хийж** крича, гомоня, с криком.

**ЦОВД I** **молодая** **зелень**.

**ЦОВД II** **шипы**; **гвозди**, которыми подбивают сапоги; **цовд тах** кошки, служащие для ходьбы по скользкому месту; **подкова** (у обуви).

**ЦОВД III** **упрямый**, **настойчивый**.

**ЦОВДЛОГДОХ** **цовдлох**-ын үйлдэгд., **бить** **распьятым**.

**ЦОВДЛОХ I** 1) **растягивать** (кожу, шкуру); 2) **подбивать** **шипами**, **прибивать**, **забивать** **гвоздики**.

**ЦОВДЛОХ II** **бить**.

**ЦОВДЛУУЛАХ** 1) **цовдлох**-ын үйлдүүл.; 2) **цовдлогдох**-ыг үз.

**ЦОВДОЛЦГООХ** ᠴᠣᠪᠳᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠭ᠎ᠠ **цовдлох I**, II-Ын олноор үйлдэх.

**ЦОВДОЛЧИХОХ** ᠴᠣᠪᠳᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ᠎ᠠ **цовдлох I**, II-Ын нэгэнтээ.

**ЦОВОО** ᠴᠣᠪᠣᠭ᠎ᠠ 1) осмысленный; смышлѐнный; 2) бойкий, ловкий, проворный, бодрый; 3) весѐлый, шуточный, живой; **цовоо цолгин зантай** весѐлого, приветливого нрава.

**ЦОВООВТОР** ᠴᠣᠪᠣᠭᠣᠪᠲᠣᠷ довольно бойкий, ловкий, проворный.

**ЦОВООДОХ** ᠴᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠣᠬ᠎ᠠ 1) быть слишком осмысленным; смышлѐным; 2) быть слишком бойким, ловким, проворным.

**ЦОВООДУУ** ᠴᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠤᠭᠤ чересчур бойкий, ловкий, проворный.

**ЦОВООДЧИХОХ** ᠴᠣᠪᠣᠭᠣᠳᠴᠢᠬᠣᠬ᠎ᠠ **цовоодох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОВООЛОГ** ᠴᠣᠪᠣᠭᠣᠯᠣᠭ **1.** очень бойкий, бодрый, ловкий, проворный; **2.** бодрость.

**ЦОВООТОХ** ᠴᠣᠪᠣᠭᠣᠲᠣᠬ᠎ᠠ быть бойким, бодрым.

**ЦОВООХОН** ᠴᠣᠪᠣᠭᠣᠬᠣᠨ **цовоо**-н багас.

**ЦОВООШИХ** ᠴᠣᠪᠣᠭᠣᠰᠢᠬ᠎ᠠ становиться бодрым, бойким.

**ЦОВХОР** ᠴᠣᠪᠬᠣᠷ вид деревянной чашки.

**ЦОВХОРЦГООХ** ᠴᠣᠪᠬᠣᠷᠴᠢᠭᠣᠭ᠎ᠠ подпрыгивать, подсакивать, прыгать (о многих).

**ЦОВХОРЧИХОХ** ᠴᠣᠪᠬᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬ᠎ᠠ **цовхрох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОВХРОГО** ᠴᠣᠪᠬᠣᠷᠣᠭ᠎ᠠ ᠑ стальное железо для натягивания капсуля ружья.

**ЦОВХРОЛДОХ** ᠴᠣᠪᠬᠣᠷᠣᠯᠳᠣᠬ᠎ᠠ **цовхрох**-Ын үйлдэл.

**ЦОВХРОХ** ᠴᠣᠪᠬᠣᠷᠣᠬ᠎ᠠ подпрыгивать, подсакивать; прыгать; **цовхрон явах** идти вприпрыжку; **дэвхрэх цовхрох / харайх цовхрох** хорш. всакивать, вскочить, вспрыгнуть; **цовхрох бүжиг** ГАЛОП (танец).

**ЦОВХРУУЛАХ** ᠴᠣᠪᠬᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ **цовхрох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОВХЧИХ** ᠴᠣᠪᠬᠣᠴᠢᠬ᠎ᠠ **цовхрох**-Ын олонтаа., прыгать, всакивать.

**ЦОВХЧУУЛАХ** ᠴᠣᠪᠬᠣᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ **цовхчих**-ийн үйлдүүл.

**ЦОВХЧЧИХОХ** ᠴᠣᠪᠬᠣᠴᠢᠬᠣᠬ᠎ᠠ **цовхчих**-ийн нэгэнтээ.

**ЦОГ I** ᠴᠣᠭ горящий уголь; жар, тлеющие угли.

**ЦОГ II** 1) шилж. блеск, величие; пламя; великолепие; слава, мощь; счастье, благополучие; **цог заль / цог жавхлан** хорш. величие; великолепие; сила; 2) шилж. ОГОНЁК, искорка; живость; **цог жавхлангүй** безжизненный; **цог ихт** величественный; **цог төгөлдөр** великолепный, славный, блестящий; † **цог эрвээхэй** шавж. бабочка-огнёвка.

**ЦОГВОН** ᠴᠣᠭᠪᠣᠨ хуучир. председатель, нойон сейма.

**ЦОГВОР** ᠴᠣᠭᠪᠣᠷ **цовхор**-Ыг үз.

**ЦОГЗОЛ** ᠴᠣᠭᠵᠣᠯ тө. высшая милость.

**ЦОГИО** ᠴᠣᠭᠢᠣ ᠑ мелкая рысь, трусца; галоп (бег лошади).

**ЦОГИУЛАХ** ᠴᠣᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬ᠎ᠠ **цогих**-ийн үйлдүүл., галопировать, скакать галопом.

**ЦОГИХ** ᠴᠣᠭᠢᠬ᠎ᠠ идти скачками (не очень быстро — о лошади), бежать мелкой рысью, трусцой.

**ЦОГЛИГ I** ᠴᠣᠭᠢᠯᠢᠭ : **цоглиг жимс** ург. плоды дикой грушевидной яблони; **цоглиг өрөл** ург. дуля (кукиш), сорт мелких груш.

**ЦОГЛИГ II** деревянная колыбель, люлька.

**ЦОГЛОГ** ᠴᠣᠭᠢᠯᠣᠭ 1) величественный; великолепный; **цоглог аялгуу / цоглог хөгжим** скерцо; 2) шилж. жизнерадостный.

**ЦОГНОЙЛГОХ** ᠴᠣᠭᠢᠨᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ᠎ᠠ **цогнойх**-Ын үйлдүүл.

**ЦОГНОЙХ** ᠴᠣᠭᠢᠨᠣᠶᠢᠬ᠎ᠠ поднять или протянуть голову, подняться, стать на дыбы; двигать, шевелить, покачивать головой, вытянуть шею и смотреть (напр. о змее).

**ЦОГНОЛЗОХ** ᠴᠣᠭᠢᠨᠣᠶᠢᠯᠵᠣᠬ᠎ᠠ двигать, шевелить (головую), озираться (о змее).

**ЦОГНОХ** ᠴᠣᠭᠢᠨᠣᠬ᠎ᠠ измельчать, толочь.

**ЦОГОРХОЙ** ᠴᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠶᠢ **цохорхой**-Г үз.

**ЦОГТ** ᠴᠣᠭᠲᠠ 1) блестящий, пламенный; 2) великолепный; величественный; 3) шилж. жизнерадостный; с огоньком; **их аугаа хүчин лүгээ цогт төрсөн** блистательнорождённый с великой силой.

**ЦОГТОЙ** ᠴᠣᠭᠲᠣᠶᠢ **цогт**-Ыг үз., с жаром, пламенный; сильный, мощный, могущественный, отважный, твёрдый, непоколебимый; **цогтой эх оронч** пламенный патриот.

**ЦОГЦ I** ᠴᠣᠭᠴᠢ куча, гряда; громада; **галын цогц** костёр, масса огня; **өвсний цогц** копна, стог сена; **үүлсийн цогц** громады облаков; **элсний цогц** куча песка.

**ЦОГЦ II** 1) комплекс; совокупность; комплект; набор; **биеийн цогц** телосложение; **нэр томъёоны цогц** терминология; **цогц сэдэв** тематика; **цогц хэв шинж** типаж; **амьд цогцын судлал** анатомия; 2) гүн.ух. материя, плоть, тело; **цогц зандан** шашин. молитвенный текст, читаемый во время торжественных служб; **2.** комплексный; **цогц эмчилгээ** комплексное лечение.

**ЦОГЦГОР** ᠴᠣᠭᠴᠢᠭᠣᠷ круто поднимающийся (напр. о горе).

**ЦОГЦГОРХОН** ᠴᠣᠭᠴᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **цогцгор**-Ын багас.

**ЦОГЦЛОГДОХ** ᠴᠣᠭᠴᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬ᠎ᠠ **цогцлох**-Ын үйлдэл.

**ЦОГЦЛОЛ** ᠴᠣᠭᠴᠢᠯᠣᠯ 1) тектоника; 2) комплекс; сооружение; ансамбль.

**ЦОГЦЮЛЗҮЙ** ᠴᠣᠭᠴᠢᠯᠵᠦᠢ · ᠴᠣᠭᠴᠢᠯᠵᠦᠢ тектоника.  
**ЦОГЦЛОХ I** ᠴᠣᠭᠴᠢᠯᠣᠬ складывать грудой, наваливать в кучу, нагромождать, собрать.  
**ЦОГЦЛОХ II** оформиться, получить оболочку, тело.  
**ЦОГЦЛУУЛАХ** ᠴᠣᠭᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **цогцлох I, II**-ын үйлдүүл.  
**ЦОГЦОЙЛГОХ** ᠴᠣᠭᠴᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **цогцойх**-ын үйлдүүл.  
**ЦОГЦОЙХ** ᠴᠣᠭᠴᠣᠶᠢᠬ 1) торчать; 2) приподниматься; **цогцойж суух** сидеть, выпрямившись, приподняв туловище.  
**ЦОГЦОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠭᠴᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **цогцойх**-ын нэгэнтээ.  
**ЦОГЦОЛБОР** ᠴᠣᠭᠴᠣᠯᠪᠣᠷ 1. 1) текстура; 2) агрегат; **жолоодох цогцолбор** агрегат управления; **цэнэглэх цогцолбор** зарядный агрегат; 3) комплекс; ансамбль; 2. 1) агрегатный; **цогцолбор бүгд хэлхээ** агрегатный индекс; **цогцолбор хэсэг** агрегатная часть; 2) комплексный; **цогцолбор бааз суурь** комплексная база.  
**ЦОГЦОЛСОН** ᠴᠣᠭᠴᠣᠯᠰᠣᠨ 1) комплексный; **цогцолсон төлөвлөгөө** комплексный план; 2) совокупный.  
**ЦОГЦОЛЦГООХ** ᠴᠣᠭᠴᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬ **цогцлох**-ын олноор үйлдэх.  
**ЦОГЦОЛЧИХОХ** ᠴᠣᠭᠴᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **цогцлох**-ын нэгэнтээ.  
**ЦОГЦОС I** ᠴᠣᠭᠴᠣᠰ труп; **бие цогцос** хорш. тело; **цогцос агуулах** морг.  
**ЦОГЦОС II** 1) комплекс; **тарианы цогцос** хлеб в скирдах; 2) совокупность; **нэгдмэл цогцос** совокупность.  
**ЦОГЧИН** ᠴᠣᠭᠴᠢᠨ 1) молитва, читаемая во время торжественных служб; 2) собор; **цогчин дуган** собор; пантеон; **цогчин дуганын цамхаг** соборная башня.  
**ЦОГШИХ** ᠴᠣᠭᠰᠢᠬ тлеть, сгорать без пламени, обуглиться; **гал цогших** догорать (пламя уменьшается и дрова обращаются в жар, в раскаленные угольки).  
**ЦОГШООХ** ᠴᠣᠭᠰᠢᠭᠠᠭᠠᠨ **цогшуулах**-Ыг үз.  
**ЦОГШУУЛАХ** ᠴᠣᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **цогших**-ийн үйлдүүл.  
**ЦОГШЧИХОХ** ᠴᠣᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **цогших**-ийн нэгэнтээ., обуглиться.  
**ЦОГЬЧИХОХ** ᠴᠣᠭᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **цогих**-ийн нэгэнтээ.  
**ПОД I** ᠯᠣᠮ : **цод болд илд** булатный меч.  
**ПОД II**: **цод цод** авиадуур. звукоподражание, выражающее шум, крики.  
**ПОД III** шатар. Шах (объявляется только пешкой).  
**ПОД IV**: **цээн цод** хорш. **цээн**-Г үз.  
**ЦОДБО** ᠴᠣᠳᠪᠣ шашин. Хвалебный гимн;  
**ЗОВО**-Ыг үз.  
**ЦОДГОНОХ** ᠴᠣᠳᠭᠣᠨᠠᠭᠠᠨ **цодойх**-Ыг үз.

**ЦОДГОНУУЛАХ** ᠴᠣᠳᠭᠣᠨᠠᠭᠠᠨ **цодгонох**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОДГОР** ᠴᠣᠳᠭᠣᠷ **цондгор**-Ыг үз.  
**ЦОДГОРДУУ** ᠴᠣᠳᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ **цондгордуу**-Г үз.  
**ЦОДГОРХОН** ᠴᠣᠳᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **цодгор**-Ын багас.  
**ЦОДЛОГДОХ** ᠴᠣᠳᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **цодлох**-Ын үйлдэгд.  
**ЦОДЛОХ** ᠴᠣᠳᠯᠣᠬ шатар. **ШАХОВАТЬ** (объявляет только пешкой).  
**ЦОДЛУУЛАХ** ᠴᠣᠳᠯᠤᠯᠠᠬ 1) **цодлох**-Ын үйлдүүл.; 2) **цодлогдох**-Ыг үз.  
**ЦОДОЙЛГОХ** ᠴᠣᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **цодойх**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОДОЙХ** ᠴᠣᠳᠣᠶᠢᠬ БЫТЬ пузатым; **важничать**.  
**ЦОДОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠳᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **цодойх**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОДОЛЗОХ** ᠴᠣᠳᠣᠯᠵᠣᠬ **цодгонох**-Ыг үз.  
**ЦОДОЛЗУУЛАХ** ᠴᠣᠳᠣᠯᠵᠤᠯᠠᠬ **цодолзох**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОЖИН** ᠴᠣᠵᠢᠨ загас. амур.  
**ЦОЗГОНОХ** ᠴᠣᠵᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠠᠨ ДВИГАТЬСЯ (о чём-л. имеющем форму графина; о чём-либо кувшинообразном).  
**ЦОЗГОНОЧИХОХ** ᠴᠣᠵᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠠᠨ **цозгонох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОЗГОР** ᠴᠣᠵᠣᠭᠣᠷ имеющий форму графина; кувшинообразный.  
**ЦОЗГОРДУУ** ᠴᠣᠵᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ ДОВОЛЬНО ВЫСОКИЙ и узкий, кувшинообразный.  
**ЦОЗГОРХОН** ᠴᠣᠵᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **цозгор**-Ын багас.  
**ЦОЗОЙЛГОХ** ᠴᠣᠵᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **цозойх**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОЗОЙХ** ᠴᠣᠵᠣᠶᠢᠬ БЫТЬ кувшинообразным.  
**ЦОЗОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠵᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **цозойх**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОЗОЛЗОХ** ᠴᠣᠵᠣᠯᠵᠣᠬ **цозгонох**-Ыг үз.  
**ЦОЗОЛЗУУЛАХ** ᠴᠣᠵᠣᠯᠵᠤᠯᠠᠬ **цозолзох**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОЗОЛЗЧИХОХ** ᠴᠣᠵᠣᠯᠵᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **цозолзох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОЙ I** ᠴᠣᠶ ург. вид растений.  
**ЦОЙ II** железо, камень и другие элементы, используемые при литье пуль для кремнёвого ружья.  
**ЦОЙЛГО** ᠴᠣᠶᠢᠯᠭᠣ отскок.  
**ЦОЙЛГОХ** ᠴᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **цойлуулах**-Ыг үз.  
**ЦОЙЛОХ** ᠴᠣᠶᠢᠯᠣᠬ 1) отскакивать; 2) подлететь, подлетать; неожиданно подниматься вверх.  
**ЦОЙЛУУЛАХ** ᠴᠣᠶᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **цойлох**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОЙЛУУР** ᠴᠣᠶᠢᠯᠤᠭᠤᠷ отражатель (напр. ружья).  
**ЦОЙЛЧИХОХ** ᠴᠣᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **цойлох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОЙРОН I** ᠴᠣᠶᠢᠷᠣᠨ только что родившийся верблюжонок.  
**ЦОЙРОН II**: **цойрон цууцаль** шувуу. род кулика.  
**ЦОЙХ** ᠴᠣᠶᠢᠬ **цойлох**-Ыг үз.  
**ЦОЙЦГОНОХ** ᠴᠣᠶᠢᠴᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠠᠨ ДВИГАТЬСЯ, ХОДИТЬ о ком-чём-л. **ВЫТЯНУТОМ**.  
**ЦОЙГОНОЧИХОХ** ᠴᠣᠶᠢᠴᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠠᠨ **цойцгонох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОЙЦГОНУУЛАХ** ᠴᠣᠶᠢᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**цойцгонох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЙЦГОР** ᠴᠣᠶᠢᠴᠢᠭᠣᠷ кривой, выгнувшийся, выпятившийся; **цойцгор хөлтэй морь** конь с вытянутыми вперёд ногами.

**ЦОЙЦОЙХ** ᠴᠣᠶᠢᠴᠣᠶᠢᠬᠤ вытягивать, протягивать (ноги), растягиваться; **цойцойн суух** сидеть, вытянув ноги; **цойцойн хэвтэх** лежать, протянув ноги; **цойцойсон өндөр** вытянувшийся вверх, долговязый; **зурвагар уруул нь урагшаа цойцойж, борви нь хойшоо...** зүйр. длинные губы вперёд (высунулись), кривые ноги назад выгнулись.

**ЦОЙЦОЛЗОХ** ᠴᠣᠶᠢᠴᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **цойцгонох**-Ыг үз.

**ЦОЙЦОЛЗУУЛАХ** ᠴᠣᠶᠢᠴᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**цойцолзох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЙЦОН** ᠴᠣᠶᠢᠴᠣᠨ : **цойцон тэрэг** тачка.

**ЦОЙЦРОХ** ᠴᠣᠶᠢᠴᠢᠷᠠᠬᠤ **цойцойх**-Ыг үз.

**ЦОЛ** ᠴᠣᠯ / 1) звание, чин, титул; **аварга цол** звание чемпиона; **алдар цол** звание; **алдар цол олгох** присваивать более высокое звание, повышать в звании; **баатар цол** звание героя; **гавъяат жүжигчин цол** звание заслуженного артиста; **хаан цол** ханский титул; **хурандаа цол** звание полковника; **хүндэт цол** почётное звание; **цэргийн цол** военное звание; **цэргийн ахлах цол** **бүхий** старший по военному званию; **эрдмийн цол** учёное звание; **цол авах** получить звание; **цол олгох** присваивать звание; **цол өргөмжлөх** пожаловать титул; **цол өргөх** пожаловать звание; **цол соёрхох** пожаловать звание; **цол хэрэглэх** носить звание; **цол шагнах** присваивать звание; 2) ода; хвалебная песнь; **бөхийн цол** хвалебная песня борцу; **бөхийн цол дуудах** петь хвалебную песню борцу (спортсмену); **морины цол дуудах** произносить похвалу коню, воспевать коня, победившего на скачках, в состязаниях; 3) кличка, прозвище; **нэр цол / цол хоч** хорш. прозвище; **цол өгөх** а) присваивать звание; б) яриа. давать кличку, прозвище.

**ЦОЛ** ᠴᠣᠯ **ЦОЛ** : **цол цол** авиа.дуур. ВСПЛЕСК (звукоподражание, выражающее шум плеска воды).

**ЦОЛГИЛОХ** ᠴᠣᠯᠭᠢᠯᠢᠬᠤ 1) торопиться; 2) идти впереди, опережать; 3) действовать вопреки всему, не признавать правил.

**ЦОЛГИЛУУЛАХ** ᠴᠣᠯᠭᠢᠯᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цолгилох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЛГИН** ᠴᠣᠯᠭᠢᠨ : **цовойо цолгин** хорш. бойкий, бодрый; **цовойо**-Г үз.

**ЦОЛГИО** ᠴᠣᠯᠭᠢᠣ **роткровенный**; расторопный.

**ЦОЛГИУЛАХ** ᠴᠣᠯᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цолгих**-ийн үйлдүүл.

**ЦОЛГИХ** ᠴᠣᠯᠭᠢᠬᠤ **всплывать**; **выскакивать** ИЗ ВОДЫ (напр. о рыбе).

**ЦОЛГИХ** **II цоргих**-ийг үз., прижигать калёным железом, делать прижигание калёным железом.

**ЦОЛЛОГ ДОХ** ᠴᠣᠯᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ **цоллох**-Ын үйлдэгд.

**ЦОЛЛОХ** ᠴᠣᠯᠯᠣᠬᠤ славить, восхвалять, воспевать, величать; петь хвалебную оду в честь победившего на состязаниях коня, борца.

**ЦОЛЛОЦГООХ** ᠴᠣᠯᠯᠣᠴᠢᠭᠣᠬᠤ славить, восхвалять, воспевать величать (о многих).

**ЦОЛЛОЧИХОХ** ᠴᠣᠯᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цоллох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОЛЛУУЛАХ** ᠴᠣᠯᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цоллох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЛМОН** ᠴᠣᠯᠮᠣᠨ / од.орон. Венера (планета; “Ц” прописное); **үдшийн цолмон** вечерняя звезда; **цолмон цагаан морь** белый как утренняя звезда конь.

**ЦОЛТ** ᠴᠣᠯᠲᠤ **цолтой**-Г үз.

**ЦОЛТОЙ** ᠴᠣᠯᠲᠣᠶᠢ имеющий звание, чин, титул; **ахмад цолтой** в чине капитана.

**ЦОЛТОН** ᠴᠣᠯᠲᠣᠨ / **цолтой**-Н олон., носящие звания, имеющие титулы.

**ЦОЛЦГОНОХ** ᠴᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цолцолзох**-Ыг үз.

**ЦОЛЦГОНОЧИХОХ** ᠴᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**цолцгонох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОЛЦГОНУУЛАХ** ᠴᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**цолцгонох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЛЦГОР** ᠴᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠷ **цулцгар**-Ыг үз.

**ЦОЛЦГОРХОН** ᠴᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ / **цолцгор**-Ын багас.

**ЦОЛЦОЙЛГОХ** ᠴᠣᠯᠴᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **цолцойх**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЛЦОЙХ** ᠴᠣᠯᠴᠣᠶᠢᠬᠤ **цулцайх**-Ыг үз.

**ЦОЛЦОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠯᠴᠣᠶᠢᠬᠣᠬᠤ **цолцойх**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОЛЦОЛЗОХ** ᠴᠣᠯᠴᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **цулцалзах**-Ыг үз.

**ЦОЛЦОЛЗУУЛАХ** ᠴᠣᠯᠴᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цолцолзох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЛЦОЛЗЧИХОХ** ᠴᠣᠯᠴᠣᠯᠵᠢᠬᠣᠬᠤ

**цолцолзох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОЛЦОН(Г)** ᠴᠣᠯᠴᠣᠨ нарост, желвак, шишка.

**ЦОЛЦОНТОХ** ᠴᠣᠯᠴᠣᠨᠲᠣᠬᠤ образовываться (о шишке, наросте и т.п.).

**ЦОЛЦОНТУУЛАХ** ᠴᠣᠯᠴᠣᠨᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**цолцонтох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЛЧГОНОХ** ᠴᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ быть невнятной (о речи).

**ЦОЛЧГОНОЧИХОХ** ᠴᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**цолчгонох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОЛЧГОНУУЛАХ** ᠴᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**цолчгонох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЛЧРОХ** ᠴᠣᠯᠴᠢᠷᠠᠬᠤ говорить невнятно, бормотать.

**ЦОЛЧРУУЛАХ** ᠴᠣᠯᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цолчрох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОЛЬД** ᠴᠣᠯᠲᠤ местность, покрытая озерами и сухими прогалинами; земля,

местами сухая, местами покрытая водой, сырая.

**ЦОМ I** ᠴᠣᠮᠤᠢ кубок, чарка, бокал; **шилжин явах цом** переходящий кубок; **цом булаалдах** уулзалт встреча на кубок; **цом булаалдах тэмцээн** розыгрыш кубка.

**ЦОМ II** ᠴᠣᠮᠤᠨ собранный, упорядоченный, слаженный.

**ЦОМБОГОНОХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠨᠠᠬᠤ **цомболзох**-Ыг үз.

**ЦОМБОГОНОЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠨᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**цомбогонох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОМБОГОНУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ

**цомбогонох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОМБОГОР** ᠴᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷ **цомбон**-Г үз.

**ЦОМБОГОРДОХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ быть пузатым внизу.

**ЦОМБОГОРДУУ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ довольно отлогий.

**ЦОМБОГОРДУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

**цомбогордох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОМБОГОРДЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**цомбогордох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОМБОГОРХОН** ᠴᠣᠮᠪᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **цомбогор**-Ын багас.

**ЦОМБОЙЛГОХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **цомбойх**-Ын үйлдүүл.

**ЦОМБОЙХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠬᠤ выдаваться вперёд, выпячиваться, становиться пузатым внизу и суживающимся кверху.

**ЦОМБОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цомбойх**-Ын

нэгэнтээ.

**ЦОМБОЛЗОХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠤ ДВИГАТЬСЯ о ком-чём-л. пузатом.

**ЦОМБОЛЗУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цомболзох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОМБОЛЗЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠪᠣᠯᠵᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**цомболзох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОМБОН** ᠴᠣᠮᠪᠣᠨ пузатый внизу и суживающийся кверху; **цомбон аяга** чашка с отлогой стенкой; **цомбон зуух** тигель; **цомбон тавхай** конская стопа; **цомбон туурай** тупоугольное копыто (крутое), баранье копыто, стаканообразное копыто; **цомбон туурайтан** непарнокопытные; **цомбон шил** конические колбы.

**ЦОМГОР** ᠴᠣᠮᠭᠣᠷ толстый, пузатый внизу и суживающийся кверху.

**ЦОМНОЛ** ᠴᠣᠮᠨᠣᠯ 1) сочинение; 2) лад; **цомнол дэвсгэр хөг** хөгжим. Ладотональность.

**ЦОМНОХ** ᠴᠣᠮᠨᠣᠬᠤ сочинять.

**ЦОМОГ** ᠴᠣᠮᠣᠭ 1) скирда; стог; **цомог өвс** стог сена; 2) хөгжим. либретто; 3) альбом; **гэр бүлийн цомог** семейный альбом.

**ЦОМОГЛОХ** ᠴᠣᠮᠣᠭᠯᠠᠬᠤ скирдовать (хлеба); стоговать (сено), складывать сено в стог, в скирды.

**ЦОМОГЛОЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠣᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠣᠬᠤ

**цомоглох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОМОГЛУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **цомоглох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОМОО** ᠴᠣᠮᠣᠣ маленькая чашка (глубокая).

**ЦОМООЛОХ** ᠴᠣᠮᠣᠣᠯᠠᠬᠤ **цомоглох**-Ыг үз.

**ЦОМОР** ᠴᠣᠮᠣᠷ чёткий; **цомор болгох** делать чётким; **дөхөм цомор болгох** делать удобным, обличить что-л., упрощать, приближать.

**ЦОМОРЛИГ** **цоморлог**-ийг үз.

**ЦОМОРЛОГ** ᠴᠣᠮᠣᠷᠯᠣᠭ 1) почка, бутон; чашечка; нераспустившийся цветок; **сувдан цоморлог** шишечка из жемчуга, жемчужный бутончик; **цэцгийн цоморлог** цветочная чашечка; **цоморлог унжуулсан хаалга** парадные ворота с разными цветами; 2) букет; **цэцгийн цоморлог барих** преподнести букет цветов; 3) сборник; антология; альманах; **сонгомол уран зохиолын цоморлог** сборник избранных художественных произведений, антология; альманах; 4) собранные в пучок волосы на макушке, чуб; **цоморлог бонхгор** головка стрелы, употребляемой для охоты на зайцев; 5) мера сыпучих тел, равная 64 зернам проса.

**ЦОМОРЛОГЛОХ** ᠴᠣᠮᠣᠷᠯᠣᠭᠯᠠᠬᠤ набирать букет.

**ЦОМОРЛОГЛУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠣᠷᠯᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **цоморлоглох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОМОРЛОГТ** ᠴᠣᠮᠣᠷᠯᠣᠭᠲᠤ **цоморлогтой**-Г үз.

**ЦОМОРЛОГТОЙ** ᠴᠣᠮᠣᠷᠯᠣᠭᠲᠣᠢ с бутончиками, с головкой, с почкой.

**ЦОМОРЛОГТОХ** ᠴᠣᠮᠣᠷᠯᠣᠭᠲᠣᠬᠤ образовываться (о цветочной почке), завязываться (о бугончике, цветке).

**ЦОМОРЛОГТУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠣᠷᠯᠣᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цоморлогтох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОМОРЛОГТЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠣᠷᠯᠣᠭᠲᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цоморлогтох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОМОХ** ᠴᠣᠮᠣᠬᠤ складывать сено в стог.

**ЦОМРОХ** ᠴᠣᠮᠷᠠᠬᠤ **цомхрох**-Ыг үз.

**ЦОМРУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цомрох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОМСГОХ** ᠴᠣᠮᠰᠭᠠᠬᠤ **цомтгох**-Ыг үз.

**ЦОМСОХ** ᠴᠣᠮᠰᠠᠬᠤ **цомтох**-Ыг үз.

**ЦОМТГОГДОХ** ᠴᠣᠮᠲᠭᠣᠭᠳᠠᠬᠤ **цомтгох**-Ын үйлдэгд.

**ЦОМТГОЛ** ᠴᠣᠮᠲᠭᠣᠯ 1. 1) уплотнение; 2) тоо. интеграл; 3) налаживание, упорядочение; сокращение; 2. интегральный; **цомтгол тоолол** интегральное исчисление.

**ЦОМТГОХ** ᠴᠣᠮᠲᠭᠠᠬᠤ **цомтох**-Ын үйлдүүл., 1) сокращать; сокращаться; **орон тоо цомтгох** сокращать штаты; сокращение штатов; 2) складывать вместе, в одно целое, объединять; 3) тоо. интегрировать; 4) уплотнять.

**ЦОМТГОЦГООХ** ᠴᠣᠮᠲᠭᠠᠴᠭᠣᠣᠬᠤ сокращать (о многих).

**ЦОМТГОЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠲᠭᠠᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цомтгох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОМТГУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠲᠦᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠤ **цомтгох**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОМТОХ** ᠴᠣᠮᠲᠤᠬᠤ 1) приходит в порядок, налаживаться, упорядочиваться (о деле); 2) сокращаться.  
**ЦОМХДОХ** ᠴᠣᠮᠬᠢᠳᠤᠬᠤ **цомтох**-Ыг үз.  
**ЦОМХОН** ᠴᠣᠮᠬᠤᠨ более собранный, более упорядоченный, более слаженный.  
**ЦОМХОРЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠬᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цомхрох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОМХРОХ** ᠴᠣᠮᠬᠣᠷᠣᠬᠤ быть собранным, упорядоченным, слаженным.  
**ЦОМХРУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠬᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цомхрох**-Ын үйлдүүл., собирать, упорядочивать, делать слаженным, налаживать.  
**ЦОМХТГОГДОХ** ᠴᠣᠮᠬᠤᠲᠦᠭᠣᠭᠳᠣᠬᠤ **цомхтгох**-Ын үйлдэгд.  
**ЦОМХТГОЛ** ᠴᠣᠮᠬᠤᠲᠦᠭᠣᠯ **цомтгол**-Ыг үз.  
**ЦОМХТГОХ** ᠴᠣᠮᠬᠤᠲᠦᠭᠣᠬᠤ **цомхтох**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОМХТГОЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠬᠤᠲᠦᠭᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цомхтгох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОМХТГУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠬᠤᠲᠦᠭᠤᠤᠯᠠᠬᠤ **цомхтгох**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОМХТГУУР** ᠴᠣᠮᠬᠤᠲᠦᠭᠤᠷ холбоо. устройство интегрирующее, интегратор.  
**ЦОМЦОНОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠨᠣᠬᠤ **быть съёжившимся, сжавшимся.**  
**ЦОМЦОНОЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠨᠣᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **цомцгонох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОМЦОНУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цомцгонох**-ын үйлдүүл.  
**ЦОМЦОР** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷ 1) съёжившийся, сжавшийся; **цомцгор залаа** сжатая метёлка; 2) пузатый, толстый, круглый; надутый внизу и суженный кверху.  
**ЦОМЦОРДОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷᠳᠣᠬᠤ оказываться слишком съёжившимся, сжавшимся.  
**ЦОМЦОРДУУ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠭᠤ **довольно сжавшийся.**  
**ЦОМЦОРДЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷᠳᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цомцгордох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОМЦОРХОН** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷᠬᠣᠨ **цомцгор**-Ын багас.  
**ЦОМЦОГ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠭ неуклюжий, толстый, внизу широкий и сужившийся кверху; купол.  
**ЦОМЦОЙЛГОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **цомцойх**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОМЦОЙХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠢᠬᠤ 1) съёживаться, сжиматься, поджать; **цомцойн суух** сидеть съёжившись, поджав под себя ноги; сидеть поджав под себя одну ногу, а другую держать согнутой в колене; 2) надуваться, утолщаться; выдаваться, торчать.  
**ЦОМЦОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **цомцойх**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОМЦОЛЗОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠯᠵᠣᠬᠤ **цомцгонох**-Ыг үз.  
**ЦОМЦОЛЗУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цомцолзох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОМЦОЛЗЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠯᠵᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цомцолзох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОМЦОРЧИХОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цомцрох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОМЦРИУЛАХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цомцрих**-ийн үйлдүүл.  
**ЦОМЦРИХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷᠢᠬᠤ **цомцрох**-Ыг үз.  
**ЦОМЦРОХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷᠣᠬᠤ бежать, согнувшись; пригибаться, нагибаться, бежать пригнувшись к земле, бежать согнув спину (среди высоких трав); **цомцрон явах** идти согнувшись.  
**ЦОМЦРУУЛАХ** ᠴᠣᠮᠴᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цомцрох**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОН(Г)** ᠴᠣᠨᠭ эрдэс. сердолик; **чун**-Г үз.  
**ЦОНГИОЛ** ᠴᠣᠨᠭᠢᠣᠯ **цонхиол**-Ыг үз., омут, глубокое место в воде.  
**ЦОНГОР** ᠴᠣᠨᠭᠣᠷ : **онгор цонгор** хорш. а) ухабы, ямы; местность с ухабами, ямами; б) дыры; в) ухабистый, неровный; г) дырявый.  
**ЦОНГОРХОЙ** ᠴᠣᠨᠭᠣᠷᠬᠣᠢ : **онгорхой цонгорхой** хорш. а) дырявый; б) дыры.  
**ЦОНГОРЦОГЛОХ** ᠴᠣᠨᠭᠣᠷᠴᠣᠭᠯᠣᠬᠤ сидеть съёжившись на задних ногах (о зайце).  
**ЦОНГОХ** ᠴᠣᠨᠭᠣᠬᠤ закоптиться.  
**ЦОНДГОР** ᠴᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠷ 1) выпяченный, выпуклый; пузатый; 2) торчащий, выпирающий бугром.  
**ЦОНДГОРДУУ** ᠴᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠭᠤ **довольно выпяченный, выпуклый; пузатый.**  
**ЦОНДГОРХОН** ᠴᠣᠨᠳᠦᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **цондгор**-Ын багас.  
**ЦОНДОГ** ᠴᠣᠨᠳᠣᠭ 1) кол, подпорка, тонкая стойка палатки; 2) лужа (между кочками); 3) бие.зүй. врановая вилочка.  
**ЦОНДОГЛОХ** ᠴᠣᠨᠳᠣᠭᠯᠣᠬᠤ приподнимать (нижний край палатки), подпирать стойкой (палатку).  
**ЦОНДОГЛОЦГООХ** ᠴᠣᠨᠳᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ **цондоглох**-Ын олноор үйлдэх.  
**ЦОНДОГЛОЧИХОХ** ᠴᠣᠨᠳᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цондоглох**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОНДОГЛУУЛАХ** ᠴᠣᠨᠳᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **цондоглох**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОНДОЙЛГОХ** ᠴᠣᠨᠳᠣᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **цондойх**-Ын үйлдүүл.  
**ЦОНДОЙХ** ᠴᠣᠨᠳᠣᠢᠬᠤ 1) быть выпяченным, выпуклым; быть пузатым; 2) возвышаться, торчать, выделяться.  
**ЦОНДОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠨᠳᠣᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **цондойх**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦОНДОН I** ᠴᠣᠨᠳᠣᠨ I **цондгор**-Ыг үз.  
**ЦОНДОН II** ᠴᠣᠨᠳᠣᠨ II тө. предопределение, судьба.  
**ЦОНДУУЛ** ᠴᠣᠨᠳᠤᠭᠤᠯ шувуу. чёрный дятел.  
**ЦОНЖ I** ᠴᠣᠨᠵ I отверстие, отдушина, просвет, оконница; **цонжийн нүх** слуховое окошечко.  
**ЦОНЖ II** ᠴᠣᠨᠵ II возвышенность, высота.  
**ЦОНО:** ᠴᠣᠨᠣ **цоно нугас** шувуу. крыква (утка).  
**ЦОНОГ** ᠴᠣᠨᠣᠭ нора (мелких животных).

**ЦОНОГЛОХ** ᠴᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠬ устраивать, выкапывать нору (о мелких животных).

**ЦОНООХ** ᠴᠣᠨᠣᠭᠣᠬ **ЦОНОХ**-Ын үйлдүүл, поджигать на расстоянии ОТ ОГНЯ (напр. при сушке около печи); прожигать, жечь.

**ЦОНОХ** ᠴᠣᠨᠣᠬ 1) воспламениться, загораться на расстоянии; 2) гореть, пригореть, поджариться (на пламени на близком расстоянии, на жарком солнце); 3) обгорать; прокоптиться.

**ЦОНХ(ОН)** ᠴᠣᠨᠬ 1. окно, окошко; **ТАГТНЫ ЦОНХ** / **ДЭЭВРИЙН ЦОНХ** чердачное слуховое окно; **ҮЗМЭРИЙН ЦОНХ** витрина; **ХАНАН ЦОНХ** решётчатое окошко; **ХӨЛТРӨГТЭЙ ЦОНХ** окно с подзорами; **ЦОНХНООС ХҮЙТ ҮЛЭЭНЭ** от окна тянет холодом; **ЦОНХООР ОРОХ** / **ЦОНХООР ШУРГАХ** влезть в окно; **ЦОНХООР НИСЧ ОРОХ** залететь в окно; **ЦОНХООР ХАРАХ** / **ЦОНХООР ШАГАЙХ** смотреть в окно; **ЦОНХООР ХАЯХ** выбросить за окно; 2. оконный; **ЦОНХ СУУЛГАХ ОНГОРХОЙ** оконный проём.

**ЦОНХГҮЙ** ᠴᠣᠨᠬᠭᠦᠢ без окон.

**ЦОНХИГОР** ᠴᠣᠨᠬᠢᠭᠣᠷ 1. худой, измождённый, бледный, бескровный (о лице); **НҮҮР НЬ ЦОНХИГОР ЦАГААН** ни кровинки в лице; 2. бледность; впадина.

**ЦОНХИГОРДУУ** ᠴᠣᠨᠬᠢᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ довольно худой, бледный.

**ЦОНХИГОРХОН** ᠴᠣᠨᠬᠢᠭᠣᠷᠬᠣᠨ **ЦОНХИГОР**-Ын багас.

**ЦОНХИЙЛГОХ** ᠴᠣᠨᠬᠢᠶᠯᠭᠣᠬ **ЦОНХИЙХ**-ийн үйлдүүл.

**ЦОНХИЙХ** ᠴᠣᠨᠬᠢᠶᠬ 1. становиться худым, измождённым, бледным (о лице); 2) побледнеть; 2. **ЦОНХИЙХҮЙ**-Г үз.

**ЦОНХИЙХУЙ** ᠴᠣᠨᠬᠢᠶᠬᠤᠭᠤᠢ побледнение; анемия.

**ЦОНХИЙЦГООХ** ᠴᠣᠨᠬᠢᠶᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ становиться худым, измождённым, бледным (о лице многих).

**ЦОНХИЙЧИХОХ** ᠴᠣᠨᠬᠢᠶᠴᠢᠬᠣᠬ **ЦОНХИЙХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЦОНХИОЛ** ᠴᠣᠨᠬᠢᠣᠯ глубокий и прозрачный (о водах), **ГЛУБОКОЕ МЕСТО** (в реке или водоёме).

**ЦОНХИР** ᠴᠣᠨᠬᠢᠷ : **ЦОНХИР ӨВЧИН** анаг. бледная немочь.

**ЦОНХИРТОХ** ᠴᠣᠨᠬᠢᠷᠲᠣᠬ выглядеть бледным, измождённым.

**ЦОНХЛОХ** ᠴᠣᠨᠬᠯᠣᠬ 1) остеклять, застеклять; 2) яриа. предоставлять ничем не занятое время, делать "окно", промежутки в расписании.

**ЦОНХЛУУЛАХ** ᠴᠣᠨᠬᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ЦОНХЛОХ**-Ын үйлдүүл.

**ЦОНХНЫ** ᠴᠣᠨᠬᠢ Ө **ЦОНХ(Н)**-Ы харьяал., оконный; **ЦОНХНЫ ДАЛАВЧ** створки ставней; **ЦОНХНЫ ЖААЗ** / **ЦОНХНЫ ХҮРЭЭ** оконная рама; **ЦОНХНЫ ИРМЭГ** нижний брус у окна, подоконник; **ЦОНХНЫ ИРМЭГИЙН НАЛУУ**

оконные откосы; **ЦОНХНЫ САЛХИВЧ** форточка; **ЦОНХНЫ САМБАР** ставень, ставня; **ЦОНХНЫ ТАВИУР** / **ЦОНХНЫ ТАВЦАН** подоконник; **ЦОНХНЫ ТАГТ** балкон; **ЦОНХНЫ ТОСГУУР ТӨМӨР** оконный слив; **ЦОНХНЫ ХӨШИГ** штора; **ЦОНХНЫ ШИЛ** оконное стекло; **ЦОНХНЫ ЯЛУУ** поперечная перекладина рамы окна.

**ЦОНХОВЧ** ᠴᠣᠨᠬᠣᠪᠴ цэрэг. амбразура.

**ЦОНХОЛ** ᠴᠣᠨᠬᠣᠯ : **ОНХОЛ ЦОНХОЛ** хорш. неровный, кочковатый.

**ЦОНХОЛЦГООХ** ᠴᠣᠨᠬᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ **ЦОНХЛОХ**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦОНХОЛЧИХОХ** ᠴᠣᠨᠬᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **ЦОНХЛОХ**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОНХОР** ᠴᠣᠨᠬᠣᠷ : **ОНХОР ЦОНХОР** / **ХОНХОР ЦОНХОР** хорш. **ЦОНГОР**-Ыг үз.

**ЦОНХОРХОЙ** ᠴᠣᠨᠬᠣᠷᠬᠣᠶ : **ОНХОРХОЙ ЦОНХОРХОЙ** хорш. **ЦОНГОРХОЙ**-Г үз.

**ЦОО I** ᠴᠣᠣ сул. үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица при глаголах, часто соответствует приставкам про-, вы-); **НАСКВОЗЬ**, **НАПРОЛЁТ**; **ЦОО БУУДАХ** простреливать; **ЦОО ГАРАХ** насквозь выходить; **ЦОО ИДЭХ** проедать; **ЦОО МӨРГӨХ** прободать; **ЦОО МЭРЭХ** прогрызать; **ЦОО ТҮЛЭХ** прожечь, пропалить; **ТАМХИНЫ ГАЛААР ЦАМЦАА ЦОО ТҮЛЭХ** пропалить сигаретой рубашку; **ЦОО ХАРВАХ** проткнуть насквозь; прострелить; **ЦОО ХАТГАХ** прокалывать, протыкать; **УЛАЙГСАСАН ТӨМРӨӨР ЦОО ЦОРГИХ** прожечь калёным железом; **ЦОО ЦОХИХ** пробивать, прорывать, продырявливать; **ЦОО ШИРТЭХ** измерить кого-л. ВЗГЛЯДОМ, смотреть пристально.

**ЦОО II** ᠴᠣᠣ нэр үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица при именах); **СОВСЕМ**, совершенно; **ЦОО ШИНЭ** совсем новый; с иголочки.

**ЦОО III** : **ЦОО НАЧИН** шувуу. ПТИЦА ИЗ ПОРОДЫ СОКОЛОВ.

**ЦОО IV** ᠴᠣᠣ тө. озеро.

**ЦООВОР** ᠴᠣᠣᠪᠣᠷ ург. перец.

**ЦООГ** ᠴᠣᠣᠭ : **АЛАГ ЦООГ** хорш. а) редко; изредка, иногда; кое-где, местами; б) реденький.

**ЦООГИХ** ᠴᠣᠣᠭᠢᠬ пробивать насквозь, делать дыру, отверстие; прокалывать, просверливать.

**ЦООГЛОХ** ᠴᠣᠣᠭᠯᠣᠬ собираться, толпиться.

**ЦООГЛУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ЦООГЛОХ**-Ын үйлдүүл.

**ЦООГОНДОЙ** ᠴᠣᠣᠭᠣᠨᠳᠣᠶ амьт. ВИД КОШКИ.

**ЦООГХОН** ᠴᠣᠣᠭᠬᠣᠨ / **ЦООГ**-ийн багас.

**ЦООГЧЛОХ** ᠴᠣᠣᠭᠴᠯᠣᠬ **АЛАГЧЛАХ**-Ыг үз., НЕ додавать, обделять, обходить (при раздаче); **ЦООГЧЛОН** выборочно; через; пёстро; предвзято, односторонне.

**ЦООГЧЛУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠭᠴᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **ЦООГЧЛОХ**-Ын үйлдүүл, НЕ ДАВАТЬ, ОБДЕЛИТЬ, ОБОЙТИ.

**ЦООДОЛ** ᠴᠣᠣᠳᠣᠯ тө. переправляться (озеро).

**ЦООДОС** ᠴᠣᠣᠳᠣᠰ лоскутки, билетки, листки, ярлычки.

**ЦООЖ** ᠴᠣᠣᠵ замок; **замаг цоож** замок у пулемёта; **ил цоож** висячий замок; **үүдний цоож / хаалганы цоож** дверной замок; (**үүдэнд, хаалганд**) **цоож тааруулах** приладить замок к двери; **цоож тайлах / цоож онгойлгох** отпереть замок; **цоож түлхүүр** замок и ключ; **цоож цуурга** хорш. ЗАМОК; **цоожинд түлхүүр тааруулах** подобрать ключ к замку.

**ЦООЖИЛЦГООХ** ᠴᠣᠣᠵᠢᠯᠴᠢᠭᠣᠬᠡ замыкать, запирять на ЗАМОК (о многих).

**ЦООЖИЛЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **ЦООЖЛОХ**-Ын нэгэнтээ.

**ЦООЖИТ** ᠴᠣᠣᠵᠢᠲ **цоожтой**-Г үз.

**ЦООЖЛОГДОХ** ᠴᠣᠣᠵᠢᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **ЦООЖЛОХ**-Ын үйлдэгд., замкнуться.

**ЦООЖЛОХ** ᠴᠣᠣᠵᠢᠯᠣᠬ **1.** замыкать, запирять на замок; **хааж цоожлох** хорш. запереть на замок; **цоожлон барих** взять на ключ; **2.** замочный; **цоожлох хавтас** замочная пластина.

**ЦООЖЛУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠵᠢᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **ЦООЖЛОХ**-Ын үйлдүүл.

**ЦООЖНЫ** ᠴᠣᠣᠵᠢᠨ **цоож(н)**-Ы харьяал., замочный; **цоожны нүх** замочная скважина; **цоожны өргөс** а) замычка у замка, двигаемая ключом; б) зубцы (монгольского) замка; **цоожны сэрвээ** пружина у монгольского замка, сжимаемая ключом; **цоожны түрүү** дужка замка; **цоожны хайрцаг** корпус замка.

**ЦООЖТОЙ** ᠴᠣᠣᠵᠢᠲᠣᠢ под замком; закрытый, на замке; **цоожтой байлгах** держать под замком.

**ЦООЗГОЙ** ᠴᠣᠣᠵᠢᠭᠣᠢ шинэ. кекс, кекс “чашечка”.

**ЦООЛБОР** ᠴᠣᠣᠯᠪᠣᠷ 1) прорезанный орнамент; 2) углубление, выемка, дыра, отверстие.

**ЦООЛБОРЛОМОЛ** ᠴᠣᠣᠯᠪᠣᠷᠯᠣᠮᠣᠮᠣᠯ изваяние; изваянный.

**ЦООЛБОРЛОХ** ᠴᠣᠣᠯᠪᠣᠷᠯᠣᠬ 1) прорезать орнамент; 2) выдалбливать, делать углубление, вырезать (на дереве, металле), высекать, просекать.

**ЦООЛБОРЛОЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠯᠪᠣᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **цоолборлох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦООЛБОРЛУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠯᠪᠣᠷᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **цоолборлох**-Ын үйлдүүл.

**ЦООЛБОРЧ** ᠴᠣᠣᠯᠪᠣᠷᠴ гравировщик; скульптор.

**ЦООЛГО** ᠴᠣᠣᠯᠭ᠎ᠠ 1) прорубь; 2) дыра, отверстие; **хээн цоолго** трафарет.

**ЦООЛДОХ** ᠴᠣᠣᠯᠳᠣᠬ штопать; **цоольдох**-Ыг үз.

**ЦООЛОГДОХ** ᠴᠣᠣᠯᠣᠭᠳᠣᠬ **ЦООЛОХ**-Ын үйлдэгд.

**ЦООЛОХ** ᠴᠣᠣᠯᠣᠬ 1) продырявливать, прокалывать, пробивать, протыкать, делать дыру, отверстие; прорвать; перфорировать; **идээр цоолох** выдавливать, проколоть нарыв; **оймс цоолох** прорвать носок; **өрмөөр цоолох** сверлить, буравить; **ханцуйны тохой цоолох** продырявить рукава на локтях; **гутлынхаа улыг цоолох** проносить подмётки до дыр; **хатгаж цоолох** проколоть, заколоть; **жадаар хатгаж цоолох** закалывать штыком; **шалгуураар цоолох** пробивать, компостировать; **шурагдаж цоолох** провинтить, наvertеть; **хана цоолж үүд гаргах** проделать дверь в стене; **хорхой нь ясанд хүртэл цоолж иднэ** черви протачивают (тело) до самых костей; 2) пройти, пробиться сквозь неприятеля.

**ЦООЛТУУР** ᠴᠣᠣᠯᠲᠤᠭᠤᠷ 1) пробойник, резец; резец для вырезывания на дереве и металле; **цоолтуур төмөр** калёное железо для прокалывания, жигало; 2) инструмент для пробивания (чего-л. металлического); 3) компостер; перфоратор; пуансон.

**ЦООЛТУУРДАХ** ᠴᠣᠣᠯᠲᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬ пробивать.

**ЦООЛТУУРДУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠯᠲᠤᠭᠤᠷᠳᠤᠤᠯᠠᠬ **цоолтуурдах**-Ын үйлдүүл.

**ЦООЛТУУРДЧИХАХ** ᠴᠣᠣᠯᠲᠤᠭᠤᠷᠳᠢᠬᠠᠬ **цоолтуурдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦООЛУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **ЦООЛОХ**-Ын үйлдүүл.

**ЦООЛУУР** ᠴᠣᠣᠯᠤᠭᠤᠷ перфоратор; **хяналтын цоолуур зураг** контрольная перфокарта.

**ЦООЛЦГООХ** ᠴᠣᠣᠯᠴᠢᠭᠣᠬ **ЦООЛОХ**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦООЛЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠯᠴᠢᠬᠣᠬ **ЦООЛОХ**-Ын нэгэнтээ.

**ЦООЛЬДОХ** ᠴᠣᠣᠯᠢᠳᠣᠬ латать, штопать; **оймс цоольдох** штопать чулки.

**ЦООЛЬДЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠯᠢᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬ **ЦООЛЬДОХ**-Ын нэгэнтээ.

**ЦООНОГ** ᠴᠣᠣᠨᠣᠭ 1) скважина; узкая глубокая яма; шурф; **цооногийн амсар** устье скважины; **цооногийн мөргөцөг / цооногийн мухар** забой скважины; **цооногоор газрын тос оргилов** из скважины забила нефть; 2) нора, дыра (напр. мыши, крота); **нүх цооног** хорш. нора.

**ЦООНОГЛОХ** ᠴᠣᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠬ 1) буравить; шурфовать; 2) рыть, копать нору.

**ЦООНОГЛОЦГООХ** ᠴᠣᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠭᠣᠬ **цооноглох**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦООНОГЛОЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠨᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **цооноглох**-Ын нэгэн-тээ.

**ЦООНОГЛУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠨᠣᠭᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **цооноглох**-Ын үйлдүүл.

**ЦООНОГРОХ** ᠴᠣᠣᠨᠣᠭᠷᠣᠬ образоваться (о дыре).

**ЦООНОГТОХ** ᠴᠣᠣᠨᠣᠭᠲᠣᠬ **цооногрох**-Ыг үз.

**ЦООР I** ᠴᠣᠣᠷᠢ ург. омежник; дудник; неизбегающий горичник; болиголов пятнистый; сельдерей, петрушка; **зэрлэг цоор** ург. дикий сельдерей; **цоор майлз** ург. сельдерей; **цоор өвс** ург. петрушка собачья, пятнистый болиголов.

**ЦООР II** хөгжим. дудка (из стебля трубчатых растений); **цуур I**-Ыг үз.

**ЦООРГОНО** ᠴᠣᠣᠷᠭᠣᠨᠣ ург. дудник; **цооргоно сонгино** ург. дудчатый лук.

**ЦООРДОХ** ᠴᠣᠣᠷᠳᠣᠬᠤ играть на дудке; **цуурдах**-Ыг үз.

**ЦООРДОЦГООХ** ᠴᠣᠣᠷᠳᠣᠬᠤᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ играть на дудке (о многих).

**ЦООРДУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠷᠳᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цоордох**-Ын үйлдүүл.

**ЦООРДЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠷᠳᠣᠬᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цоордох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦООРЛОГ** ᠴᠣᠣᠷᠯᠣᠭ дудчатый; **цоорлог сонгино** дудчатый лук.

**ЦООРОЛ** ᠴᠣᠣᠷᠣᠯ анаг. кариес.

**ЦООРОХ** ᠴᠣᠣᠷᠣᠬᠤ продырявливаться, прокалываться, пробиваться, проткнуться, прорваться насквозь, лопнуть, треснуть, протереться, обтрепаться; **гэдэс цоорох** прободение кишок; **түлэгдэж цоорох** прогорать; **үрэгдэж цоорох / элэгдэж цоорох** протираться; **цоорсон шарх** прободящая рана; рана от прободения; **цоортол хусах** проскоблится; **цоортол хэвтэх а)** пролежать; **б)** пролежень.

**ЦООРУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цоорох**-Ын үйлдүүл, **цооруулахгүй түрхэц** мазь от пролежней.

**ЦООРХОЙ** ᠴᠣᠣᠷᠬᠣᠢ **1.** дырявый, продырявленный; пробитый, прорванный, рванный, полый, сквозной, треснувший; **цоорхой нүх** сквозная дыра; **цоорхой шанагаар ус хутгахтай адил** зүйр., үгчил. всё равно что черпает воду дырявым ковшом; ~ ищи ветра в поле; **2.** 1) дыра, отверстие, прореха; свищ; **гэрийн цоорхой** дыра в юрте; **амьтны арьсан дээрх цоорхой** свищ на шкуре животного; **хувцас муу онгорхой цоорхой** одежда плохонькая и вся в лохмотьях; **өмдгүй байж өвдөг цоорхойг шоолов** зүйр. сам без штанов, а над чужой прорехой смеётся; 2) расщелина, скважина, трещина; **туургын цоорхой / ханын цоорхой а)** дыра в войлочных стенках юрты; б) пролом в стене; 3) прогалина, поляна; старица; **оин цоорхой** прогалина, поляна; вырубка; опушка; **оин цоорхойд гүзээлзгэнэ ургана** на вырубке растёт земляника; 4) родничок, темя, фонтанель; **зулайн цоорхой** фонтанель, родничок, темя; **цоорхой хүн** шилж. аристократ ума, таланта.

**ЦООРЧ** ᠴᠣᠣᠷᠴᠢ **цуурч**-ийг үз.

**ЦООРЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠷᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цоорох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦООХОЛ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠯ колос, недозрелый, пустой; полова, мякина; **цуухал**-Ыг үз.

**ЦООХОНДОЙ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠨᠳᠣᠢ амьт. 1) степная кошка, камышовый кот, пятнистая кошка, пестрогрудка обыкновенная генета; 2) енотовидная собака, тануки.

**ЦООХОР** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷ **1.** 1) пёстрый, пятнистый, рябой; конопатый; корявый; зернистый; чубарый (о масти лошадей); **дугуй цоохор**

краснопегая (лошадь); **хар цоохор** чернопёстрый, с чёрными пестринами; **шар цоохор морь** жёлто-пестрая лошадь; **цоохор бар** амьт. полосатый тигр; **цоохор болжмор** шувуу. полярная овсянка; **цоохор буга** амьт.

пятнистый олень; **цоохор гүрвэл** амьт. яшурка разноцветная; **цоохор даавуу а)** ситец; б)

ситцевый; **цоохор сүлжмэл** пестрая ткань; **цоохор занар** пятнистый сланец; **цоохор зүс**

чубарая масть; **цоохор майлз** ург. сельдерей; **цоохор морь** пёстрый конь; чубарый конь;

**цоохор мөөг** ург. мухомор; **цоохор сархинаг** бие.зүй. ячейка сетки; **цоохор тахь** амьт. зебра;

**цоохор тоншуул** шувуу. ПЯТНИСТЫЙ, разноцветный дятел; **цоохор тоть** шувуу.

какапо-совиный попугай; **цоохор хулд** загас. СЁМГА (рыба); **цоохор хулс** ург. бамбук

пятнистый; **цоохор цох** шавж. трёхпалый жук;

**цоохор (цүрхээ) цөрх** загас. радужная форель; 2) рябой, с рябинами (напр. следы оспы); **цоохор нүүр** рябое лицо; **цоохор царайтай** с рябым,

попорченным оспой лицом; 3) шилж. малочисленный; **цоохор цэрэг** малочисленное войско; **2.** 1) пестрота, крапина; 2) рябины;

пестрины; 3) черновик.

**ЦООХОРДОХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠳᠣᠬᠤ быть пятнистее чем надо, быть чрезмерно пёстрым, пятнистым; слишком пестреть.

**ЦООХОРДУУ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠳᠤᠭᠤ довольно рябой; слишком пёстрый.

**ЦООХОРДУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цоохордох**-Ын үйлдүүл.

**ЦООХОРДЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠳᠣᠬᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цоохордох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦООХОРЛОХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠯᠣᠬᠤ 1) делать пятнистым, испещрять; 2) делать черновик; кое-как уметь писать; **цоохорлон авах** делать выдержки, выборки; **цоохорлон тэмдэглэх** делать выписки, заметки.

**ЦООХОРЛОЦГООХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠯᠣᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ **цоохорлох**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦООХОРЛОЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **цоохорлох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦООХОРЛУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠯᠤᠯᠠᠬᠤ **цоохорлох**-Ын үйлдүүл.

**ЦООХОРТОХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠲᠣᠬᠤ становиться пёстрым, пятнистым, рябым; становиться чубарым; **газар цоохортох** образование

прогалины (в снегу); **цас цоохортов** снег тает местами (ранней весной).

**ЦООХОРТУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **цоохортох**-  
Бн үйлдүүл.

**ЦООХОРТЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠲᠤᠴᠢᠬᠣᠬ  
**цоохортох**-Бн нэгэнтээ.

**ЦООХОРХОН** ᠴᠣᠣᠬᠣᠷᠬᠣᠨ / **цоохор**-Бн багас.

**ЦООЧИХ** ᠴᠣᠣᠴᠢᠬ 1. 1) **цоолох**-Бн олонтаа.,  
продырявливать, прокалывать, пробивать;  
проломать; **цоочиж нүхлэх** проделать  
отверстие; 2) **цоорох**-Бн нэгэнтээ.,  
продырявиться; 2. **пробой**.

**ЦООЧУУЛАХ** ᠴᠣᠣᠴᠢᠱᠤᠯᠠᠬ **цоочих**-ийн  
үйлдүүл.

**ЦООЧЧИХОХ** ᠴᠣᠣᠴᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **цоочих**-ийн  
нэгэнтээ.

**ЦОР I** ᠴᠣᠷ : **цор цор хийх** авиа.дуур. а)  
звукотражение, выражающее крик, шум,  
производимый многими; галдеть, поднимать  
гвалт; б) гвалт, галдэж; **цор цор хийж с**  
шумом, ГОМОНОМ (о толпе детей).

**ЦОР II:** ᠴᠣᠷ **цор ганц / цорын ганц**  
совершенно один, только один;  
единственный, уникальный; **цорын ганц арга**  
единственный способ; **цорын ганц гар**  
**бичмэл** уникальная рукопись; **цорын ганц**  
**юм** уникал; уникальная вещь.

**ЦОРВО** ᠴᠣᠷᠪᠣ **цоров I**-Ыг үз.

**ЦОРВОГОНОХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠬ **цорволзох**-Ыг үз.

**ЦОРВОГОНОЧИХОХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ

**цорвогонох**-Бн нэгэнтээ.

**ЦОРВОГОНУУЛАХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬ

**цорвогонох**-Бн үйлдүүл.

**ЦОРВОГОР** ᠴᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷ 1) вытнутый,  
оттопыренный, надутый (о губах); 2) бугристый,  
неровный.

**ЦОРВОГОРДОХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ **быть** слишком  
оттопыренным (о губах).

**ЦОРВОГОРДУУ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ **слегка**  
оттопыренный.

**ЦОРВОГОРХОН** ᠴᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷᠬᠣᠨ / **цорвогор**-Бн  
багас.

**ЦОРВОЙЛГОХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **цорвойх**-Бн  
үйлдүүл. 1) выпячивать (губы); **амаа цорвойлгох**  
надуть губы; 2) оттопырить, делать неровным,  
кочковатым.

**ЦОРВОЙН** ᠴᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠨ / **цорвойх**-Бн хамж., В  
ярости, сердито, в пылу.

**ЦОРВОЙХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠬ 1) оттопыривать,  
надувать (губы); 2) оттопыриваться, выдаваться;  
быть неровным, кочковатым.

**ЦОРВОЙЦГООХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ

оттопыривать, надувать губы (о многих).

**ЦОРВОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **цорвойх**-Бн

нэгэнтээ.

**ЦОРВОЛЗОХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠣᠬ **цорвойх**-Бн олонтаа.,  
1) оттопыривать, надувать (губы); 2) ссориться.

**ЦОРВОЛЗУУЛАХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **цорволзох**-  
Бн үйлдүүл.

**ЦОРВОЛЗУУР** ᠴᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠷ надутый;  
сердитый.

**ЦОРВОЛЗЧИХОХ** ᠴᠣᠷᠪᠣᠯᠵᠣᠬᠢᠬᠣᠬ  
**цорволзох**-Бн нэгэнтээ.

**ЦОРГИГДОХ** ᠴᠣᠷᠭᠢᠭᠢᠳᠣᠬ **цоргих**-Ийн үйлдэгд.

**ЦОРГИЛДОХ** ᠴᠣᠷᠭᠢᠯᠳᠣᠬ **цоргих II**-ийн

үйлдэлд., шуметь, щебетать; **цоргилдон**  
**шуугилдах** шуметь, перебраниваться.

**ЦОРГИЛОХ** ᠴᠣᠷᠭᠢᠯᠣᠬ **цоргих III**-ийн олонтаа.,  
вырываться; **цоргилон гарах** вырываться; **гал**  
**яндангаас цоргилон гарав** пламя вырвалось  
из трубы.

**ЦОРГИМОЛ** ᠴᠣᠷᠭᠢᠮᠣᠯ прожигающий,  
калёный.

**ЦОРГИУЛ** ᠴᠣᠷᠭᠢᠭᠢᠭᠤᠯ прожигательное шило;  
инструмент, служащий для прожигания.

**ЦОРГИУЛАХ** ᠴᠣᠷᠭᠢᠭᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **цоргих I, II, III**-Бн  
үйлдүүл.

**ЦОРГИХ I** ᠴᠣᠷᠭᠢᠬ 1. 1) прожигать дыру,  
прокалывать, пронзать калёным железом;  
прижигать калёным железом, делать  
прижигание калёным железом; **төмөр**  
**цоргиулаар цоргих** проделать дыру калёным  
железом; 2) шилж. **обдавать (жаром); жарить;**  
припекать; пропалить; **нар цоргиж байна**  
солнце жарит; **өглөөний нар цоргитол**  
**шарлаа** с утра нещадно пекло солнце;  
**цоргисон халуун жарилце;** 3) обвевать; 2.  
**цоргихуй**-Г үз.

**ЦОРГИХ II** шуметь.

**ЦОРГИХ III** пробиваться, проходить;  
**цоргиж ирэх** пробиваться, проходить.

**ЦОРГИХУЙ** ᠴᠣᠷᠭᠢᠬᠤᠭᠢ 1) прожигание,  
прокалывание; прижигание; 2) пекло, зной.

**ЦОРГИЦГООХ** ᠴᠣᠷᠭᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬ **цоргих I, II, III**-  
Ийн олноор үйлдэх.

**ЦОРГИЧИХОХ** ᠴᠣᠷᠭᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **цоргих I**-ийн  
нэгэнтээ.

**ЦОРГО I** ᠴᠣᠷᠭᠣ 1) горлышко (напр. у чайника);  
**зөөхийн цорго** горлышко для стока сливок;  
**сүүний машины цорго** горлышко  
сепаратора; 2) перегоночная труба (по которой  
стекает молочная водка); 3) водосточная труба;  
**цоргоор явах** поступать по трубке (о воде); 4)  
кран; утечка; проток; водоспуск; **усан**  
**хоолойн цорго** водопроводный кран; **гудамж**  
**дахь усны цорго** колонка; **цорго бөглөрөөд**  
**арайхан дуслаж байна** кран засорился и  
едва-едва течёт; **ус цоргоноос гоожиж байна**  
вода идёт из крана; **цоргыг мушгивал ус**  
**гоожно** если отвернуть кран, польётся вода;  
**цоргыг хаах** закрывать кран; 5) труба,  
трубка, трубочка; **зэс цорго** медная трубка;  
**нарийхан цорго** тонкая труба; **төмөрлөг**  
**цорго огтлох багаж** труборез; **хэмтэй цорго**  
хувил. бюретка; **шил цорго** стеклянная

трубочка; **цорго хийх** трубопрокатный; **цорго цутгадаг** труболитейный.

**ЦОРГО II** побеги, ростки трав; **түймрийн цорго** место, где был пожар, пожарище;

**цурав II**-Ыг үз.

**ЦОРГОЛОХ** ᠴᠣᠷᠭ᠎ᠠ ᠯᠠᠬ вделывать горлышко (в какой-л. посуде).

**ЦОРГОТ** ᠴᠣᠷᠭᠣᠲ **цорготой**-Г үз., **цоргот худаг** сифонный колодец.

**ЦОРГОТОЙ** ᠴᠣᠷᠭᠣᠲᠠᠶ трубчатый, снабжённый трубкой.

**ЦОРД** ᠴᠣᠷᠳ загас. небольшая шука.

**ЦОРДОЙЛГОХ** ᠴᠣᠷᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **цордойх**-Ын үйлдүүл., **ВЗДУВАТЬ** (напр. живот).

**ЦОРДОЙХ** ᠴᠣᠷᠳᠣᠶᠢᠬ вздуваться; **гэдэс цордойх** вздуваться (о животе).

**ЦОРДОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠷᠳᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **цордойх**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОРДОН(Г)** ᠴᠣᠷᠳᠣᠨ хөгжим. небольшая труба; **цордон бүрээ** небольшая труба.

**ЦОРЖ** ᠴᠣᠷᠵ шашин. наместник буддийского монастыря; следующий за настоятелем высший ламский сан.

**ЦОРОВ I** ᠴᠣᠷᠣᠪ верхняя губа (животных).

**ЦОРОВ II** **цурав I**-Ыг үз.

**ЦОРОВДОЙ** ᠴᠣᠷᠣᠪᠳᠣᠶ шувуу. славка рыжая.

**ЦОРОВДОХ** ᠴᠣᠷᠣᠪᠳᠣᠬ привязывать необученную лошадь за губу чем-л. (для усмирения).

**ЦОРОВДОЦГООХ** ᠴᠣᠷᠣᠪᠳᠣᠴᠭᠣᠬ **цоровдох**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦОРОВДУУЛАХ** ᠴᠣᠷᠣᠪᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **цоровдох**-Ын үйлдүүл.

**ЦОРОВДЧИХОХ** ᠴᠣᠷᠣᠪᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **цоровдох**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОРОЙ** ᠴᠣᠷᠣᠶ бие.зүй. грудобрюшная преграда; брюшина, оболочка, покрывающая внутренние органы; брюшной пресс; **элэгний цорой** оболочка, покрывающая печень; **цоройн мах** грудобрюшная часть мяса; грудобрюшная преграда.

**ЦОРОЙЛГОХ** ᠴᠣᠷᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **цоройх**-Ын үйлдүүл.

**ЦОРОЙЛДОХ** ᠴᠣᠷᠣᠶᠢᠯᠳᠠᠬ **цоройх**-Ын үйлдэлд.

**ЦОРОЙЛОХ** ᠴᠣᠷᠣᠶᠢᠯᠠᠬ **цоройх**-Ын олонтаа.

**ЦОРОЙХ** ᠴᠣᠷᠣᠶᠢᠬ 1) становиться на дыбы (о лошадях); становиться на задние ноги (о животных); 2) становиться на цыпочки, подняв руки; тянуться вверх; становиться на задние ноги.

**ЦОРОЙЦГООХ** ᠴᠣᠷᠣᠶᠢᠴᠭᠣᠬ **цоройх**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦОРОЙЧИХОХ** ᠴᠣᠷᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **цоройх**-Ын нэгэнтээ.

**ЦОРОЛ** ᠴᠣᠷᠣᠯ ург. соссюреея толстолистная.

**ЦОРОС** ᠴᠣᠷᠣᠰ түүх. название одного из ойратских родов, к которому принадлежали ойратские князья.

**ЦОРХИРОЛЗОХ** ᠴᠣᠷᠬᠢᠷᠣᠯᠵᠠᠬ токовать, особым криком подзывать самку (о тетеревах, рябчиках).

**ЦОРХИРУУ(Н)** ᠴᠣᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠤ шувуу. рябчик.

**ЦОРХИРУУНЫ** ᠴᠣᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠨᠢ **цорхируу(н)-ы** харьяал., рябчиковый; **цорхирууны өд** рябчиковые перья.

**ЦОРЦ** ᠴᠣᠷᠴ амьт. кабанчик; поросёнок.

**ЦОХ I** ᠴᠣᠬ 1) бие.зүй. теменные бугры; 2) яриа. середина верхней части лба; **цох авах** щёлкать по лбу; 3) боковые возвышения лба.

**ЦОХ II** ᠴᠣᠬ шавж. жук; **бяцхан цох** жушок; **тэвтээр цох** шавж. божья коровка; **цох хорхой** шавж. жук; навозный жук.

**ЦОХ III: цох хар** чёрный-пречёрный; **цох хар тахиа** чёрная курица.

**ЦОХ IV** зародыш в яйце; зарождаться, начинаться.

**ЦОХ V** красотелы.

**ЦОХДОС** ᠴᠣᠬᠳᠣᠰ 1) резолюция (на заявлении и т.д.); подпись (на документе); 2) наряд; 3) наклейка, ярлычок; клочок бумаги.

**ЦОХДОХ** ᠴᠣᠬᠳᠣᠬ яриа. щёлкать по лбу; бить, ударять в лоб.

**ЦОХДУУЛАХ** ᠴᠣᠬᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **цохдох**-Ын үйлдүүл.; 2) **быть битым** в лоб.

**ЦОХИВОР** ᠴᠣᠬᠢᠪᠣᠷ ударный; **цохивор хөгжмийн зэмсэг** ударный музыкальный инструмент.

**ЦОХИГДОХ** ᠴᠣᠬᠢᠭᠳᠠᠬ **цохих**-ийн үйлдэгд., **быть битым**, подвергаться побоям; поражаться; **наранд цохигдох** получить солнечный удар; **цохигдох аюултай** быть под угрозой удара; **дайсан манай цэрэгт цохигдож ухрав** враг отступил под ударами наших войск; **цохигдон няцуулах** получить отпор; **цохигдсон битый**; побитый.

**ЦОХИГДОШГҮЙ** ᠴᠣᠬᠢᠭᠳᠣᠰᠬᠦᠭᠢ несокрушимый, неодолимый, непобедимый; **бут цохигдошгүй** несокрушимый.

**ЦОХИГЧ** ᠴᠣᠬᠢᠭᠴ : тариа **цохигч** молотильщик.

**ЦОХИЛГО** ᠴᠣᠬᠢᠯᠭᠠ **цохилт**-Ыг үз.

**ЦОХИЛДОХ** ᠴᠣᠬᠢᠯᠳᠠᠬ **цохих**-Ын үйлдэлд., **бить** друг друга; драться.

**ЦОХИЛОХ** ᠴᠣᠬᠢᠯᠠᠬ 1) **цохих**-ийн олонтаа., непрерывно ударять, поколачивать; пульсировать; **цохилж эхлэх** начинать биться, забиться; **зүрх цохилж эхлэв** сердце забилось; 2) клевать; клюнуть (о птицах).

**ЦОХИЛТ** ᠴᠣᠬᠢᠯᠲ 1. 1) удар; **аймшигт цохилт** сокрушительный удар; **мэргэн цохилт** меткий удар; **сөрөг цохилт** контрудар; **хариу цохилт** ответить ударом на удар; **дать отпор**; **хүчтэй цохилт** мощный удар; **сильный удар**; **цохилт өгөх** наносить удар; **давать отпор**; **дайсанд цохилт өгөхийн тулд цэргээ хуралдуулах** стянуть войска для нанесения удара противнику; **цохилтоос дальдрах** увернуться от удара; **цохилтоос дальдарч зайлах** увильнуть от удара; **цэргээ**

**цохилтоос зайлуулан гаргах** вывести войска из-под удара; **цохилтын чиг** направление удара; **цохилтын эсэргүүцэл** сопротивление удару; 2) биение, пульсация, тон; **бөглүү цохилт** глухие тоны; **зүрхний цохилт** биение, тоны сердца; **зүрхний цохилт доголдох** перебой в сердце; 3) отпор, сопротивление; **хатуу цохилт** жестокий отпор; сокрушительный отпор; **цохилт үзэх** получить отпор; **цохилт эсэргүүцэл** сопротивление; 4) хөгжим. такт; **цохилтыг үзүүлэх** отбивать такт; 5) хэл.зүй. ударение; **цохилттой унших** скандирование; скандировать.

**ЦОХИЛТЫН** **цохилт**-ын харьяал., ударный; **хурдан цохилтын алх** быстроударный молот; **сансрын цохилтын зэвсэг** ударное космическое орудие; **цохилтын нягтруулга** тусг. ударное уплотнение; **цохилтын өрөмдлөг** тусг. ударное бурение; **цохилтын шалгалт** ударное испытание.

**ЦОХИЛУУЛАХ** **цохилох**-ын үйлдүүл.

**ЦОХИЛУУР** боёк; инструмент, служащий для выбивания, выколачивания чего-н.; **цохилуургүй чийдэн** холбоо. безэлектродная лампа.

**ЦОХИЛЦОХ** **цохих**-ийн үйлдэл., биться, драться.

**ЦОХИЛЧИХОХ** **цохилох**-ын нэгэнтээ.

**ЦОХИМОГ** биток; отбивная котлета.

**ЦОХИО I** утёс; скала; **дээвэн цохио** рифы; **цохионы хөөндэй** шувуу. Каменные дрозды; дрозд пёстрый каменный.

**ЦОХИО II** стук, перебой в моторе; дефект, повреждение; **моторын цохио нь ихдэж байна** стук в моторе увеличивается.

**ЦОХИОТОЙ** скалистый.

**ЦОХИРОХ** **цохилох**-ыг үз.

**ЦОХИУЛАХ** 1) **цохих**-ийн үйлдүүл., велеть бить, допускать, позволять бить себя; сносить побои, подвергаться побоям; **салхинд цохиулах** простуда; **бөмбөгөнд дэлбэ цохиулж үхэв** подорвался на mine; 2) получить удар.

**ЦОХИУР** ударник; боёк; валёк; молоточек; колотушка; все, что служит для колочения; ракетка (теннисная); КЛЮШКА (хоккейная); **гаансны цохиур** огниво, кресало (для высекания огня); тигелёк для трубки; **цохиур хэв** штамп.

**ЦОХИХ** 1. 1) бить, ударять; колотить; стучать; хлестать; **алхаар цохих** стучать молотком; **аяархан цохих** бить, ударить легонько, слегка; **балба цохих** пришибить; **биеэ цохих** удариться; убиться;

**чулуунд биеэ цохих** удариться о камень; **бөмбөг цохих** играть в мяч, лапту; **бөмбөр цохих** бить в барабан; барабанить; **бут цохих** разбить, разгромить; **гэдэргээ цохих** назад бить; **дайсныг цохих** бить врага; **довтлон цохих** нанести поражение, разбить; **жин цохих, жүн цохих** давать сигнал к смене стражи; **зад цохих** разбить вдребезги; **зөөлхөн цохих** шлёпнуть слегка; **зураг цохих** зарим. рисовать картины; **мөндөр цохив** град побил; **мулт цохих** выбить; **няц цохих** разбить; **сүхээр цохих** ударить топором; **фронтыг сэт цохих** прорвать фронт; прорыв фронта; **тас цохих** отсекай одним ударом; **ташуураар цохих** бить плетью, кнутом; **толгой цохих** шилж. бить на голову выше; **түймэр цохих** тушить пожар; **устган цохих** разбить, уничтожить; **хага цохих** колотить; разбить, разламывать ударом; **ховх цохих** разнести вдребезги, разбить на мелкие куски; сбить; выбивать; **эмээлээс ховх цохих** выбить из седла; **хонх цохих** звонить в колокол; **аюулын дохио хонх цохих** бить в набат; **хуга цохих** перебить, разбить, расколотить; **хэмх цохих** разбить, раздроблять; **мод хэмх хамх цохих** крушить деревья; **цөм цохих** пробить; прошибать; проламывать; **үүд цөм цохих** прошибить дверь; **шалба цохих** перепороть; **цохиж нанчих** наказывать, подвергать телесному наказанию; **цохиж нүхлэх** продалбливать; **цохиж оруулах** забивать; загонять; заколачивать; **бөмбөгийг буланд цохиж оруулах** забить шар в УГОЛ (при игре в бильярд); **бөмбөгийг хаалгаар цохиж оруулах** забить мяч в ворота; забивать гол; **цохиж унагаах** сбить ударом; **малгайгаараа цохиод унагачихна** шапками закидаем; **цохиж устгах** разбить, уничтожить; 2) биться (о сердце, пульсе); **зүрх цохино** сердце стучит, сердце колотится, сердце бьётся; сердцебиение; 3) ИДТИ (о часах); **цаг сайн цохиж байна** часы хорошо идут; 4) перепечатывать (на машинке); **бичгийн машинаар цохих** перепечатывать на машинке; писать на машинке; 5) подавать (телеграмму); прозвонить; **утас цохих** подавать телеграмму; телеграфировать; 6) молотить; обмолачивать; смолачивать; **тариа цохих** молотить хлеб; **тариа цохих машин** молотилка; 7) продуть; **салхи цохих а)** просквозить; хлестать, бить (о порывах ветра); б) сквозняк; 8) клевать; **нүд цохих** выклевать глаза; 9) формовать; **туйпуу цохих** делать, производить кирпич; 2. 1) боевой; **цохих пүрш** боевая пружина; 2) молотильный; **тариа цохих түшүүр** молотильный цеп; 3) набивной; **цохиж зоох шон** уул. набивные сваи; 4) ударный; **цохих бүлэг** ударная группа; **цохих долгион** ударная волна; **цохих**

долгионы тархалт распространение ударных волн; 5) тиснённий; хээ цохисон номын хавтас тиснённий переплёт; 3. цохихуй-г үз., цохих үе / цохих барьцаа залог; тариа цохих молотьба; обмолот; тариа цохих цаг болов наступила пора молотьбы; хугацаанд нь тариа цохиж дуусгах закончить обмолот в срок; цохисон тариа обмолот, обмолоченное зерно.

**ЦОХИХУЙ** ᠴᠣᠬᠢᠬᠤᠢ 1) взятка; 2) молотьба; обмолот; 3) удар; хүчтэй цохихуй увесистый удар.

**ЦОХИЦТОЙ** ᠴᠣᠬᠢᠴᠢᠲᠣᠢ ударный; цохицтой гавшгай ударный; цохицтой хөдөлмөрч ударник.

**ЦОХИЧИХ** ᠴᠣᠬᠢᠴᠢᠬᠢ цохих-Ын нэгэнтээ., стукнуть, бухнуть.

**ЦОХЛОХ I** ᠴᠣᠬᠯᠣᠬᠢ подписывать, утверждать.

**ЦОХЛОХ II** указывать, выдвигать.

**ЦОХЛОЧИХОХ** ᠴᠣᠬᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠢ цохлох II-Ын

нэгэнтээ.

**ЦОХОГДОХ** ᠴᠣᠬᠣᠭᠳᠣᠬᠢ цохох-Ын үйлдэгд.

**ЦОХОЛТ** ᠴᠣᠬᠣᠯᠲᠤ цохдос-Ыг үз., цохолт хийх завизировать; зориулсан цохолт посвящение.

**ЦОХОРХОЙ** ᠴᠣᠬᠣᠷᠬᠣᠢ шавж. КОЗЯВКИ, насекомые.

**ЦОХОХ** ᠴᠣᠬᠣᠬᠢ накладывать, наложить резолюцию; поставить подпись, скрепить подписью; подписывать, утверждать; нэр цохох выдвигать; нэр цохогдох выдвигаться; нэр цохож дэвшүүлэх выставление кандидата; тусгай нэр цохсон персональный; цохон тэмдэглэх отмечать.

**ЦОХРОЖ** ᠴᠣᠬᠣᠷᠠᠵᠢ кишение насекомых на чём-л.

**ЦОХРОЛДОХ** ᠴᠣᠬᠣᠷᠣᠯᠳᠣᠬᠢ цохрох-Ын үйлдэлд., скучиваться, толпиться; наседать кучами, облеплять, кишеть.

**ЦОХРОХ** ᠴᠣᠬᠣᠷᠣᠬᠢ кишеть на чём-л. (о насекомых); облепить, насесть кучей (о насекомых).

**ЦОХРУУЛАХ** ᠴᠣᠬᠣᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠢ цохрох-Ын үйлдүүл.

**ЦОХУУЛАХ** ᠴᠣᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠢ цохох-Ын үйлдүүл.

**ЦОХЧИХОХ** ᠴᠣᠬᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠢ цохох-Ын нэгэнтээ.,

подписывать, утверждать.

**ЦОЦОГО цуцаа II-Г** үз.

**ЦОЦОХ** ᠴᠣᠴᠣᠬᠢ устанавливаться, приходит в нормальное состояние; принимать вид, форму; оформляться, выкристаллизоваться.

**ЦОЦУУЛАХ** ᠴᠣᠴᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠢ цоцох-Ын үйлдүүл.

**ЦОЦУУРЬ** ᠴᠣᠴᠣᠭᠤᠷᠢ мерзкий, гнусный, гадкий; омерзительный; дурной, негодный, подлый; мерзавец, негодяй; цоцуурь олох делаться подлым, становиться мерзавцем.

**ЦОЦУУРЬТАЙ** ᠴᠣᠴᠣᠭᠤᠷᠢᠲᠠᠢ негодный; подлый.

**ЦОЧИМГОЙ** ᠴᠣᠴᠢᠮᠭᠣᠢ пугливый.

**ЦОЧИМТГОЙ** ᠴᠣᠴᠢᠮᠲᠭᠣᠢ цочимхой-Г үз.

**ЦОЧИМХОЙ** ᠴᠣᠴᠢᠮᠬᠣᠢ пугливый.

**ЦОЧИР** ᠴᠣᠴᠢᠷᠢ 1. внезапно, вдруг, экспромтом; цочир хүйтэн очень холодно; так холодно, что дрожь берёт; 2. неожиданный, внезапный; цочир ууртай вспылчивый.

**ЦОЧИРДОХ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠳᠣᠬᠢ быть внезапным, неожиданным, непредвиденным; поражаться.

**ЦОЧИРДУУ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠳᠤᠭᠤ цочмог-ИЙг үз.

**ЦОЧИРДУУЛАХ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠢ цочирдох-Ын үйлдүүл., поражать, поразить; гэнэт сонин мэдээ хэлж цочирдуулах поразить неожиданным известием.

**ЦОЧИРДЧИХОХ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠢ цочирдох-Ын нэгэнтээ.

**ЦОЧИРХОН** ᠴᠣᠴᠢᠷᠬᠣᠨ цочир-Ын багас.

**ЦОЧИС** ᠴᠣᠴᠢᠰᠢ : цочис татаг хорш. ветренный, опрометчивый; легкомысленно, необдуманно (о человеке, который дергается, делает беспокойные, быстрые движения; о легкомысленном человеке, порхающем с места на место).

**ЦОЧИСХИЙХ** ᠴᠣᠴᠢᠰᠢᠬᠢᠢᠬᠢ неожиданно дрогнуть.

**ЦОЧИХ** ᠴᠣᠴᠢᠬᠢ 1) вздрагивать от испуга, пугаться; встревожиться; айж цочих перепугаться; вздрогнуть от испуга; цочсондоо босон харайв он вскочил в испуге; цочсон нохой цохноос ч айна зүйр. напуганная собака козьявки боится; ~ пуганая ворона куста боится; 2) шилж. опухать (о железах); булчирхай цочив железы опухли; цавины булчирхай цочих анаг. бубон.

**ЦОЧИЦГООХ** ᠴᠣᠴᠢᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠢ вздрагивать от испуга, пугаться (о многих).

**ЦОЧМОГ** ᠴᠣᠴᠢᠮᠣᠭᠢ 1. 1) неожиданный, внезапный; 2) вспылчивый, горячий, резкий; цочмог уур вспылчивость; 3) шилж. острый; цочмог өвчин анаг. острое заболевание; 4) пугливый; 2. вдруг, внезапно; цочир-ИЙг үз.

**ЦОЧМОГДОХ** ᠴᠣᠴᠢᠮᠣᠭᠳᠣᠬᠢ оказываться слишком неожиданным, внезапным.

**ЦОЧМОГДУУ** ᠴᠣᠴᠢᠮᠣᠭᠳᠤᠭᠤ анаг. подострый; цочмогдуу өвдөх подострая боль; цочмогдуу тусах анаг. подострая форма.

**ЦОЧМОГДУУЛАХ** ᠴᠣᠴᠢᠮᠣᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠢ цочмогдох-Ын үйлдүүл.

**ЦОЧМОГДЧИХОХ** ᠴᠣᠴᠢᠮᠣᠭᠳᠢᠴᠢᠬᠣᠬᠢ цочмогдох-Ын нэгэнтээ.

**ЦОЧМОГХОН** ᠴᠣᠴᠢᠮᠣᠭᠬᠣᠨ цочмог-ИЙН багас.

**ЦОЧОО** ᠴᠣᠴᠢᠣᠣ ᠑ вздрагивание, дрожь.

**ЦОЧООХ** ᠴᠣᠴᠢᠣᠬᠢ цочих-ИЙН үйлдүүл., заставить вздрогнуть, испугать, пугать; припугнуть; вспугивать; айлган цочоох перепугать; хирдхийн цочоох сильно испугать, заставить вздрогнуть.

**ЦОЧООЧИХОХ** ᠴᠣᠴᠢᠣᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠢ цочоох-Ын нэгэнтээ.

**ЦОЧРОЛ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠣᠯ раздражение, возбуждение, ирритация, чувствительность; рефлекс.

**ЦОЧРОМТГОЙ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠣᠮᠲᠦᠭᠣᠢ раздражимость; раздражимый; **цочромтгой** хүүхэд раздражительный ребёнок.

**ЦОЧРОО** ᠴᠣᠴᠢᠷᠣ᠎ᠠ реакция на раздражение; **цочроо нь гарсан** не обращающий внимание ни на что; проглотить пилюлю.

**ЦОЧРООГЧ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠣ᠎ᠠᠭᠴᠢ раздражитель.

**ЦОЧРООХ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠣ᠎ᠠᠬᠤ **цочрох**-ын үйлдүүл, **1.** раздражать; возбуждать; воздействовать; осложнять, усиливать; **2.** раздражающий; **цочроох бодос** раздражающие вещества; **цочроох хорт бодос** раздражающее отравляющее вещество.

**ЦОЧРОХ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠣᠬᠤ раздражаться, приходит в состояние раздражения, возбуждения, возбудиться; дать ответный рефлекс.

**ЦОЧРУУЛ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯ то, что вызывает раздражения, возбуждения; возбудитель.

**ЦОЧРУУЛАХ** ᠴᠣᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цочроох**-ыг үз.

**ЦОЧУУР** ᠴᠣᠴᠢᠭᠤᠦᠷ слабый, не тугой, слабо натянутый.

**ЦОЧИХОХ** ᠴᠣᠴᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **цочих**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨВ I** ᠴᠥᠪᠢ осадок, отстой (напр. при топчении масла); Шкварки (при перетапливании жира); **выварки**, муть, грязь.

**ЦӨВ II** 1) помеха, препятствие; 2) несчастье, бедствие; шилж. испорченность, зло; **цөв барцад** хорш. препятствие; порочность, испорченность; **цөвийн цаг** неудачное время, смутное время, трудная пора, непредвиденные препятствия.

**ЦӨВДӨЛ** ᠴᠥᠪᠳᠥᠯ 1) обрезки (мяса и т.д.); мелко разрезанные и разложенные по сортам части мяса; 2) зёрна, высыпавшиеся из колоса; паданка, падалица, упавшие сами по себе колосья; **цөвдөл тариа** паданка, паданец; 3) крошечка; 4) последыш.

**ЦӨВДӨЛГҮЙ** ᠴᠥᠪᠳᠥᠯᠦᠭᠦᠢ без падалицы, чисто (об уборке хлеба).

**ЦӨВДӨЛДӨХ** ᠴᠥᠪᠳᠥᠯᠳᠥᠬᠤ становиться чересчур мелким, крошечным.

**ЦӨВДӨЛЛӨХ** ᠴᠥᠪᠳᠥᠯᠯᠥᠬᠤ отделять по частям, сортировать что-л. мелкое.

**ЦӨВДӨЛРӨХ** ᠴᠥᠪᠳᠥᠯᠷᠥᠬᠤ осыпаться, падать само по себе.

**ЦӨВДӨЛТӨХ** ᠴᠥᠪᠳᠥᠯᠲᠥᠬᠤ крошиться на мелкие части, кусочки, рассыпаться на крупинки, дробиться.

**ЦӨВДӨС** ᠴᠥᠪᠳᠥᠰ выварки.

**ЦӨВӨГ** ᠴᠥᠪᠥᠭ : **цөвөг аргаль** амьт. снежный баран, чубук-толсторог.

**ЦӨВРҮҮ** ᠴᠥᠪᠦᠷᠦᠭᠦ пузырь (на воде); пузырь (от ожога), волдырь; **цэврүү**-г үз.

**ЦӨВРҮҮТЭХ** ᠴᠥᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠤ 1) образоваться (о пузыре от ожога); 2) покрываться пузырями; **цэврүүтэх**-ийг үз.

**ЦӨВТӨХ I** ᠴᠥᠪᠲᠥᠬᠤ оседать (при топчении масла).

**ЦӨВТӨХ II** встречать препятствие, помеху; оказываться в тяжёлом положении.

**ЦӨВТҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠪᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **цөвтөх I, II**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨВТЭЙ** ᠴᠥᠪᠲᠡᠢ 1) мутный, грязный; 2) испорченный, порочный, греховный; смутный.

**ЦӨВҮҮН** ᠴᠥᠪᠦᠭᠦᠨ тревожный; **цөвүүн цаг** тревожное время, смутное время.

**ЦӨГ** ᠴᠥᠭ яриа. цыц!, замолчи!

**ЦӨГДИЙХ** ᠴᠥᠭᠳᠢᠶᠢᠬᠤ горбиться, сутулиться.

**ЦӨГЛӨХ** ᠴᠥᠭᠯᠥᠬᠤ заживляться; **хүйс цөглөх** заживляться (о ране после отпадения пуповины).

**ЦӨГЛӨЧИХӨХ** ᠴᠥᠭᠯᠥᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **цөглөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨГӨРГӨНӨ** ᠴᠥᠭᠥᠷᠭᠦᠨᠥ шавж. цикада; кузнечик.

**ЦӨГЦ I** ᠴᠥᠭᠴᠢ **1.** 1) шашин. чашка (для масла, жертвенных зёрен и т.п.); блюдечко; плошка; 2) коронка, колпачок; **цөгцний гэмтэл** повреждение коронки; **2.** блюдцевидный; † **цөгцөн хамхуул** ург. верблюдка блюдцевидная.

**ЦӨГЦ II** углубление, ямочка на передних зубах лошади; **цөгц билиг дүүрэн** семилетний верблюд.

**ЦӨГЦГӨР** ᠴᠥᠭᠴᠢᠭᠦᠷ прямой, выпрямленный (о человеке).

**ЦӨГЦИЙЛГӨХ** ᠴᠥᠭᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠥᠬᠤ **цөгцийх**-ийн үйлдүүл. **выпрямлять.**

**ЦӨГЦИЙЛЭХ** ᠴᠥᠭᠴᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠤ **цөгцийх**-ийг үз.

**ЦӨГЦИЙХ** ᠴᠥᠭᠴᠢᠶᠢᠬᠤ **цөмцөйх**-ыг үз., **быть** выпрямленным, выпрямляться; **цөгцийн суух** сидеть словно аршин проглотил; сидеть как истукан.

**ЦӨГЦЛӨХ I** ᠴᠥᠭᠴᠢᠯᠥᠬᠤ шашин. наливать в чашку масло, воду, класть жертвенные зёрна и т.п.

**ЦӨГЦЛӨХ II** появление, возникновение углубления на передних зубах лошади.

**ЦӨГЦЛҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠭᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **цөгцлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨГЦӨГНӨХ** ᠴᠥᠭᠴᠥᠭᠨᠥᠬᠤ ходить по струнке; заискивать, лицемерить, лицеприятствовать, хуучир. юлить; **даргын өмнө цөгцөгнөх** юлить перед начальством.

**ЦӨГЦӨГНӨЧИХӨХ** ᠴᠥᠭᠴᠥᠭᠨᠥᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ **цөгцөгнөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨГЦӨГНҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠭᠴᠥᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠤ **цөгцөгнөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨГЦӨЛЗӨХ** ᠴᠥᠭᠴᠥᠯᠵᠥᠬᠤ **цөгцөгнөх**-ийг үз.

**ЦӨГЦӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠭᠴᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **цөгцөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨГЦӨЛЧИХӨХ** ᠴᠥᠭᠴᠥᠯᠴᠢᠬᠥᠬᠡ **цөгцлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨГЦҮҮРЭГ** ᠴᠥᠭᠴᠢᠭᠦᠷᠢᠭ : **цөгцүүрэг авах** прострел в поясничной части спины.

**ЦӨЛ** ᠴᠥᠯ **1.** пустыня; **цөл говь** хорш. пустыня; равнина, степь; **цөл тал** безводная местность, пустыня; **хоосон цөлд гуугалах мэт** глас вопиющего в пустыне; **2.** пустынный, безлюдный; **цөл газар** пустыня; пустынная местность; необитаемое место; **цөл газрыг цэцэглэсэн нутаг болгох** обратить пустыню в цветущий край; **цөл зам** пустынная дорога.

**ЦӨЛБӨГДӨХ** ᠴᠥᠯᠪᠥᠭᠳᠥᠬᠡ **цөлбөх**-ийн үйлдэгд.

**ЦӨЛБӨХ** ᠴᠥᠯᠪᠥᠬᠡ **1)** собирать, подбирать поштучно; **2)** клевать по зёрнышку; собирать по одному, подбирать по зёрнышку, клевать, подбирать с полу; **3)** грабить, подвергать разграблению; отбирать, забирать; **хотыг цөлбөн идэв** шилж. разграбили город.

**ЦӨЛБӨЦГӨӨХ** ᠴᠥᠯᠪᠥᠴᠢᠭᠥᠭᠡᠬᠡ **цөлбөх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЦӨЛБӨЧИХӨХ** ᠴᠥᠯᠪᠥᠴᠢᠬᠥᠬᠡ **цөлбөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨЛБҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠯᠪᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөлбөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨЛГӨ** ᠴᠥᠯᠭᠡ хуучир. провинция.

**ЦӨЛДӨХ** ᠴᠥᠯᠳᠥᠬᠡ **ехать** по безводной степи; мучиться от жажды.

**ЦӨЛДРӨХ** ᠴᠥᠯᠳᠢᠷᠥᠬᠡ страдать от жажды, изнемогать.

**ЦӨЛИЙДӨХ** ᠴᠥᠯᠢᠶᠢᠳᠥᠬᠡ приводить к концу, прекращаться.

**ЦӨЛИЙДҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠯᠢᠶᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөлийдөх**-ийн үйлдүүл., приводить к концу, к падению, уничтожать; уменьшать.

**ЦӨЛИЙЛГӨХ** ᠴᠥᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **цөлийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨЛИЙН** ᠴᠥᠯᠢᠶᠢᠨ **цөл**-ийн харьяал., **1)** пустынный; **цөлийн бүс** пустынная зона; **2)** ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: **цөлийн бор шувуу** шувуу. воробей пустынный; **цөлийн бутнуур** ург. овсец пустынный; **цөлийн гичгэнэ** ург. лапчатка пустынно-степная; **цөлийн ерхөг** ург. житняк пустынный; **цөлийн тайр** ург. качим пустынный; **цөлийн царцаа** шавж. схистоцерка; пустынная саранча; **цөлийн өнчин цэрэв** ург. крыловка пустынная; **цөлийн чогчоохой** шувуу. каменка пустынная; **цөлийн шар дэмэг** ург. бурачок пустынный; **цөлийн ятуу** шувуу. куропатка пустынная.

**ЦӨЛИЙХ** ᠴᠥᠯᠢᠶᠢᠬᠡ ухуудашья, приходиться в упадок; клониться к упадку.

**ЦӨЛЛӨГ** ᠴᠥᠯᠯᠥᠭ ссылка, изгнание; высылка; каторга; **цөллөгөнд байх** жить в изгнании; **цөллөгөнд явуулах** сослать в ссылку.

**ЦӨЛЛӨХ** ᠴᠥᠯᠯᠥᠬᠡ **цөлөх**-ийг үз., **цөллөх орон** место ссылки.

**ЦӨЛМӨГДӨХ** ᠴᠥᠯᠮᠥᠭᠳᠥᠬᠡ **цөлмөх**-ийн үйлдэгд.

**ЦӨЛМӨХ** ᠴᠥᠯᠮᠥᠬᠡ **1)** отбирать, забирать (всё имущество); **выедать**; **проедать**; **цөлмөн авах** отбирать; **хамаг юмыг нь цөлмөн авах** ободрать кого-л. как липу; **цөлмөн дээрэмдэх** всё разграбить; **цөлмөн хураах** конфисковать всё имущество; **2)** выщипывать начисто траву.

**ЦӨЛМӨЦГӨӨХ** ᠴᠥᠯᠮᠥᠴᠢᠭᠥᠭᠡᠬᠡ отбирать, забирать всё имущество (о многих); **выедать**, **проедать** (о многих).

**ЦӨЛМӨЧИХ** ᠴᠥᠯᠮᠥᠴᠢᠬᠡ **цөлмөх**-ийн нэгэнтээ., **разом** лишить всего, отобрать, забрать всё начисто.

**ЦӨЛМҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠯᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөлмөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨЛӨГ** ᠴᠥᠯᠥᠭ : **бүлэг цөлөг** хорш. группа; **энд тэнд бүлэг цөлгөөр суумуй** живут группами, разбросанно, там-сям.

**ЦӨЛӨГДӨХ** ᠴᠥᠯᠥᠭᠳᠥᠬᠡ **цөлөх**-ийн үйлдэгд., **быть** сосланным, изгнанным, высланным, отправленным в ссылку; **изгоняться**; **цөлөгдсөн хүн** изгнанник; **ссылный**; **цөлөгдсөн эмэгтэй** изгнанница; **цөлөгдсөн ялтан** каторжный.

**ЦӨЛӨЛТ** ᠴᠥᠯᠥᠯᠲᠦ пересылка; отправление в ссылку.

**ЦӨЛӨЛТИЙН** ᠴᠥᠯᠥᠯᠲᠢᠶᠢᠨ **цөлөлт**-ийн харьяал., пересыльный.

**ЦӨЛӨРХӨГ** ᠴᠥᠯᠥᠷᠬᠥᠭ пустынный.

**ЦӨЛӨРХҮҮ** ᠴᠥᠯᠥᠷᠬᠦᠭᠦ **цөлөрхөг**-ийг үз.

**ЦӨЛӨХ** ᠴᠥᠯᠥᠬᠡ **1.** ссылать, изгонять, отправлять в ссылку; **изгонять** за пределы страны; **высылать**; **2.** пересыльный; **3.** приговорённый к ссылке; **цөлөх ялт** приговорённый к ссылке.

**ЦӨЛТРҮҮ** ᠴᠥᠯᠲᠢᠷᠦᠭᠦ ург. пустынноколосник.

**ЦӨЛҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨЛЦГӨӨХ** ᠴᠥᠯᠴᠢᠭᠥᠭᠡᠬᠡ ссылать, изгонять, отправлять в ссылку, высылать (о многих).

**ЦӨЛЧИХӨХ** ᠴᠥᠯᠴᠢᠬᠥᠬᠡ **цөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨМ** ᠴᠥᠮ **1)** все; всё; **цөм**, **полностью**; **целиком**; **весь**; **нэгээс бусад нь цөм** все (здесь), исключая одного; **бид цөм ажилчин** все мы рабочие; **цөм бие биеэс өрсөлдөн дугарав** все заговорили наперебой; **цөм бусад ард иргэдийн нэгэн адил** наравне со всеми прочими гражданами; **гэрт бүхий хүмүүс цөм гарав** все находящиеся в юрте вышли; **бусад нь цөм зөвшөөрөв** другие все согласились; **цөм ирэв** все пришли; **таны хэлж байгаа цөм их харьцангуй, лавдуу биш байна** всё, что вы говорите, очень условно; **олон даяар цөм мэдэмүй** все без исключения знают; **цөм сайн өнгөрөв** всё обошлось благополучно; **за энэ асуудалд цөм нэг санаатай байна** в этом вопросе, все были единомышны; **хамаг эрдмийг цөм сурав** изучили все науки; **одоо цөм тодорхой боллоо** теперь всё ясно; **тал хөдөө цөм тодорхой үзэгдэнэ** вся степь ясно видна; **түүний дэргэд цөм намхан харагдана**

перед ними все низкорослы; **бүгд зүдэрсэн тул цөм унтав** так как все устали, они все заснули; **цөм үүнээс шалтгаална** все зависит от этого; **цөм хамтаар** все вместе, сообща; **ухаан санаанд цөм хутгалдчихав** в голове всё перемешалось; **алив санаснаа цөм хэлэгтүн** скажите все, о чём вы думаете; **цөмийг толгой тоолон мэдэх** знать всех наперечёт; **цөмийг нуух** всё скрывать; **бүх юмаа цөмийг зооринд нуув** попрятали все вещи в подвал; **би цөмийг ойлгов** я всё понял; **өршөөгөөрэй, би цөмийг сайн ойлгож байна** помилуйте, я всё хорошо понимаю; **цөмийг уншсан** прочёл все; **цөмийг устгах** уничтожать полностью; **юу бодсоноо цөмийг хийх** делать всё, что заблагорассудится; **цөмийг шал ондоо хийх** делать все наоборот; 2) үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг, орос хэлний про-, из-, пере- утвартай зохицоно (усилительная частица к глаголам, часто соответствует приставке про-, из-, пере-); **НАСКВОЗЬ, СОВСЕМ; шил цөм дарах** продавить стекло; **цөм өшгөлөх** пробить ногой; **цөм түлэх** перетопить; **цөм хазах** прокусить; **цөм харвах** прострелить; **цөм хатгах** проткнуть; **цөм цохих** пробить; пронзить; избить; протаранить; **хана цөм цохих** пробить стену; **цөмийг баллах** перечёркивать, перечеркнуть; **хуудсыг цөм баллах** перечеркнуть страницу; **цөмийг буудах** простреливать; **цөмийг дарах** продавить, подавить; **цөмийг дүүжлэх** перевешать; **тагнуулчдыг цөм (цөмийг) дүүжлэх** перевешать шпионов; **цөмийг дэлдэх** избить; **цөмийг живүүлэх** утопить, перетопить; **цөмийг индүүдэх** переглядить; **байгаа бүх хүмүүсийг цөмийг тоолох** пересчитать всех присутствующих; **цөмийг унших** перечесть; **цөмийг хатаах** пересушить; **бүх дотуур хувцсыг цөмийг хатаах** пересушить всё бельё; **бүх хуушуурыг цөмийг шарах** пережарить все пирожки; **цөмийг шатаачхах** пережечь; сжечь дотла, спалить; проткнуть.

**ЦӨМ II** <sup>ᠴᠥᠮᠡ</sup> ᠓ 1) косточка; ядро, зерно; **бүйлсний цөм** миндалина; **самрын цөм** ядро кедрового ореха; **самрын цөмт шоовин** лепёшки с начинкой из кедровых орехов; 2) ядро; **атомын цөм** ядро атома.

**ЦӨМ III** <sup>ᠴᠥᠮᠡ</sup> : **өм цөм** хорш. оторванный кусками.

**ЦӨМБҮҮ** <sup>ᠴᠥᠮᠪᠦ</sup> : **өмбүү цөмбүү / бөмбүү цөмбүү** хорш. то выше, то ниже, неровный.

**ЦӨМГҮЙ** <sup>ᠴᠥᠮᠭᠦ</sup> : <sup>ᠴᠥᠮᠭᠦ</sup> ᠓ <sup>ᠴᠥᠮᠭᠦ</sup> пустотелый, без косточки внутри; без ядра; безъядерный; **цөмгүй учир** так как ничего нет, так как полностью отсутствует.

**ЦӨМДӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠳᠥᠬᠡ</sup> наливаться (о зёрнах).

**ЦӨМИЙН** <sup>ᠴᠥᠮᠢ</sup> ᠓ <sup>ᠶᠡᠨ</sup> **цөм II**-ийн харьяал., ядерный; **цөмийн дайны сүйрэл** катастрофа

ядерной войны; **цөмийн довтолгоон** ядерное нападение; **цөмийн дэлбэрэлт** ядерный взрыв; **цөмийн зэвсэг** ядерное оружие; **дунд тусгалын цөмийн зэвсэг** ядерное оружие средней дальности; **цөмийн зэвсэг хураах** ядерное разоружение; **цөмийн зэвсгийн сан** хранилище ядерного оружия; **цөмийн зэвсгийн туршилт** испытание ядерного оружия; ядерное испытание; **цөмийн зэвсгийг устгах** уничтожение ядерного оружия; **цөмийн зэвсгээр хөөцөлдөх** заниматься гонкой ядерного вооружения; **цөмийн урвал** ядерная реакция; **цөмийн физик / цөмийн бодосзүй** ядерная физика; **цөмийн цэнэгт хошуу** ядерная боеголовка; **цөмийн эрчим хүч** ядерная энергетика.

**ЦӨМЛӨГДӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠯᠥᠭᠳᠡᠬᠡ</sup> **цөмлөх**-ийн үйлдэгд.

**ЦӨМЛӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠯᠥᠬᠡ</sup> 1. 1) пробивать, протыкать, прорывать; **цөмлөн сэтлэх** прервать; 2) отламывать, разламывать, разбивать разрушать; **сүйтгэн цөмлөх** разрушать; **дээврийг цөмлөж нүх гаргах** проломить дыру в крыше; **дээш цөмлөн гарах** бить вверх (напр. о гейзере); фонтанировать; 2. пробивной; **цөмлөх зэвсэг** стенобитное оружие.

**ЦӨМЛӨЦГӨӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠯᠥᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> **цөмлөх**-ийн одноор үйлдэх.

**ЦӨМЛӨЧИХӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠯᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> **цөмлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨМЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠴᠥᠮᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> **цөмлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨМӨӨ** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋</sup> ᠓ ург.суд. 1) ядро; ядро семяпочки; 2) ядрышко; 3) ядро, косточки (плода); косточка плода; 4) зерно, семя.

**ЦӨМӨӨЛӨН** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋ᠯᠥᠨ</sup> ург.суд. яблоко с пятью зёрнами.

**ЦӨМӨӨРӨӨ** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠥ᠋᠋᠋᠋</sup> **цөм I 1)**-ийг үз., **вандан дээр цөмөөрөө сууж багтахгүй** всем не уместиться на скамейке.

**ЦӨМӨӨТӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋ᠲᠡᠬᠡ</sup> появляться, образовываться (о семяпочках, косточках, зёрнах внутри плода).

**ЦӨМӨРХИЙ** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠡᠬᠢ</sup> пробоина; брешь; провал; обвал; **хуягийн цөмөрхий** пробоина в броне; **цөмөрхий газар** выбоина.

**ЦӨМӨРЦГӨӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> **цөмрөх**-ийн одноор үйлдэх.

**ЦӨМӨРЧИХӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> **цөмрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨМӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋ᠬᠡ</sup> 1) грызть, щёлкать (орехи); **самар цөмөх** нагрызть орехов; **наран цэцгийн үр цөмөх** грызть семечки; 2) срывать (плоды, цветы, колосья).

**ЦӨМРӨЛТ** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠣᠯᠲᠡ</sup> пролом.

**ЦӨМРӨХ** <sup>ᠴᠥᠮᠥ᠋᠋᠋᠋ᠷᠡᠬᠡ</sup> 1) проламываться, проваливаться, обваливаться, ломаться (напр. о льде); **газар цөмрөнө** земля проваливается; **цөмрөн унах** провалиться; 2) пробиваться,

прорываться, обрушиваться на кого-л., вторгаться; **цөмрөн орох** врываться; **цөмрөн халдах** нападать, вторгаться.

**ЦӨМРҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠮᠢᠷᠦᠨᠣᠷ᠎ᠠ **цөмрөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨМТӨХ** ᠴᠥᠮᠲᠦᠬᠡ наливатся (о плоде, зерне), зерниться, колоситься.

**ЦӨМҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөмөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨМЦГӨӨХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠭᠡᠭᠦᠬᠡ грызть, щёлкать орехи (о многих).

**ЦӨМЦГӨР** ᠴᠥᠮᠴᠢᠭᠡᠷ возвышающийся,

торчащий; **цөмцгор**-Ыг үз.

**ЦӨМЦГӨРДӨХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠬᠡ **цөмцгордох**-Ыг

үз.

**ЦӨМЦГӨРДҮҮ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ **цөмцгордуу**-г

үз.

**ЦӨМЦГӨРДҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**цөмцгөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨМЦГӨРХӨН** ᠴᠥᠮᠴᠢᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **цөмцгорхон**-г

үз.

**ЦӨМЦИЙЛГЭХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **цөмцийх**-ийн

үйлдүүл.

**ЦӨМЦИЙЛДЭХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠶᠢᠯᠳᠡᠬᠡ **цөмцийх**-ийн

үйлдэлд.

**ЦӨМЦИЙХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠶᠢᠬᠡ 1) сидеть, собрав себя;

2) торчать, возвышаться; **цөмцойх**-Ыг үз.

**ЦӨМЦИЙЧИХӨХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цөмцийх**-

ийн нэгэнтээ.

**ЦӨМЦӨГНӨХ** ᠴᠥᠮᠴᠥᠭᠨᠦᠬᠡ **цөмцгонох**-ыг үз.

**ЦӨМЦӨГНӨЧИХӨХ** ᠴᠥᠮᠴᠥᠭᠨᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ

**цөмцөгнөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨМЦӨГНҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠮᠴᠥᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **цөмцөгнөх**-

ийн үйлдүүл.

**ЦӨМЦРӨХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠷᠦᠬᠡ 1) нагибаться,

пригибаться, проходить почтительно согнувшись; 2) притаиться, прятаться (о зверях).

**ЦӨМЦРҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөмцрөх**-ийн

үйлдүүл.

**ЦӨМЧИХ I** ᠴᠥᠮᠴᠢᠬᠡ 1) спешить; торопиться;

2) прыгать, скакать.

**ЦӨМЧИХ II** 1) **цөмлөх**-ийн олонтаа.,

пробивать, протыкать, прорывать; 2) **цөмрөх**-ийн олонтаа., проламываться, проваливаться, обваливаться.

**ЦӨМЧҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠮᠴᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөмчих I, II**-ийн

үйлдүүл.

**ЦӨМШИХ** ᠴᠥᠮᠰᠢᠬᠡ наливатся (о зерне).

**ЦӨН(Г) I** ᠴᠥᠨ тех. 1) втулка; 2) подшипник; **цөнгийн хөндлөн шандас** поперечная зубовидная связка.

**ЦӨН(Г) II** ᠴᠥᠨ ледоход; **цөн түрэх**

тронуться (о льде); **цөн түрэв / цөн хөдлөв** лёд тронулся; лёд сломан; **умард туйлын цөн түрэлт** передвижка льдов в Арктике; **цөн түрэхийн шинж** симптом плавающей льдины; **цөнгийн өндөр төвшин** горизонт высокого ледохода; **цөнгийн доод төвшин** горизонт низкого ледохода.

**ЦӨНХРӨГ I** ᠴᠥᠨᠬᠢᠷᠦᠭ нарост, наплыв на дереве; место соединения стебля и плода.

**ЦӨНХРӨГ II** короб для хранения запасов корма для верблюда.

**ЦӨӨВӨР I** ᠴᠥᠨᠦᠪᠦᠷ немногочисленный.

**ЦӨӨВӨР II** ᠴᠥᠨᠦᠪᠦᠷ : **цөөвөр чоно** амьт. шакал.

**ЦӨӨВТӨР** ᠴᠥᠨᠦᠪᠦᠳᠦᠷ маловато, немного; редко; **ховор цөөвтөр** хорш. редко; **цөөвтөр тооны** малочисленный, немногочисленный; **цөөвтөр хувь** меньшая часть.

**ЦӨӨВЧЛӨХ** ᠴᠥᠨᠦᠪᠦᠳᠡᠬᠡ проредить, разредить, сделать более редким, малочисленным.

**ЦӨӨВЧЛҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠨᠦᠪᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөөвчлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨӨДӨХ** ᠴᠥᠨᠦᠳᠡᠬᠡ оказываться малочисленнее чем надо, быть очень, слишком малочисленным; не хватать, недоставать численно.

**ЦӨӨДҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠨᠦᠳᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөөдөх**-ийн үйлдүүл., уменьшать, убавлять.

**ЦӨӨДЧИХӨХ** ᠴᠥᠨᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цөөдөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨӨЛӨХ** ᠴᠥᠨᠦᠯᠡᠬᠡ делать малочисленным; уменьшать сокращать численность; **үг цөөлөх** шилж. примолкнуть.

**ЦӨӨЛҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠨᠦᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөөлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨӨЛЦГӨӨХ** ᠴᠥᠨᠦᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **цөөлөх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЦӨӨЛЧИХӨХ** ᠴᠥᠨᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цөөлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨӨН** ᠴᠥᠨ 1. 1) малочисленный; нийлмэл үгэнд: мало-; небогатый; **цөөн болгох** делать малочисленным, численно уменьшать, сокращать; **цөөн болох** уменьшаться количественно, становиться малочисленным, численно уменьшаться, сокращаться; **цөөн найз нар** узкий круг друзей; **өчүүхэн цөөн тоо** очень небольшое число; **тоо цөөн бүхий** незначительный (количественно), малочисленный; **цөөн тооны** а) немногий; малочисленный, немногочисленный; б) кучка; малое количество; **цөөн төгрөг** небольшая сумма; **цөөн төрлийн бараа** небогатый выбор товаров; **цөөн үгтэй / үг цөөнтэй** немногословный; неразговорчивый; скупой на слова; **цөөн үгтэй найруулга** лаконичный стиль; краткий слог; **цөөн хувь** небольшой процент чего-л.; **зарим цөөн хувь** только некоторая часть; **цөөн хүний зөвлөгөөн** узкое совещание; **цөөн хүнтэй газар** малонаселённый район; **цөөн этгээд** меньшинство; **олон цөөн** количество; **олон цөөний** количественный; **олон цөөний байдлыг харгалзаж** смотря по количеству; **хүн амын олон цөөн** населённость; 2. мало, немного; **сайн хүний үгээр явагч цөөн** мало

тех, которые поступают в соответствии со словами хороших людей; **туйлын цөөн** крайне мало; совсем малочисленный, крайне незначительный; **цөөн бус** немало; не меньше чем, не реже чем... ; **жилд нэгээс цөөн бус** не реже одного раза в год; **цөөн үг хэлэх** сказать несколько слов о чём-л.; **олон хэлбэл улиг, цөөн хэлбэл билэг** зүйр. много говорить — не годится, мало говорить — мудрость; † **цөөн навчит боролзгоно** ург. мелколистный курильский чай; **цөөн навчит жантаг** ург. верблюжья колючка редколистная; **цөөн навчит хамхаг** ург. солянка малочисленная; **цөөн өргөстөн** ург. суд. малочетинковые; **цөөн цэцэгт улаагана** ург. смородина немногочетковая; **цөөн цэцэгт хаврын шар** ург. лук гусиный малоцветковый.

**ЦӨӨНГҮЙ** ᠴᠡᠭᠦᠨᠭᠦᠢ немало, нередко; **ган гачиг цөөнгүй тохиолдмуй** нередко бывают засухи; **илрэн мэдэгдэж байгаа нь цөөнгүй** нередко дают о себе знать; **хэвлэлд цөөнгүй нэвтэрч байна** нередко проникают в печать; **үзэсгэлэнд цөөнгүй хүмүүс орцгоож байв** на выставке перебивало немало народу; **дурсамж бичигт их сургуулийн зүтгэлтний тухай дурдсан нь цөөнгүй байна** в мемуарах немало упоминаний о деятелях университета.

**ЦӨӨНТЭЙ** ᠴᠡᠭᠦᠨᠲᠡᠢ незначительный, немногий, немногочисленный, имеющий чего-л. мало; **дуу цөөнтэй хүн** неразговорчивый человек; **хонь цөөнтэй нь хормой богино, ухаан муутай нь хошуу богино** зүйр. у кого овец мало, у того и подошвы коротки, у кого ума мало, у того и губы (үгчил. рыло) коротки.

**ЦӨӨНХ** ᠴᠡᠭᠦᠨᠬᠡ **цөөхөнх**-ийг үз., **цөөнх санал** меньшинство голосов; **цөөнх үндэстэн** национальное меньшинство; **цөөнхийг олонхид захируулах** подчинить меньшинство большинству.

**ЦӨӨРГӨНӨ** ᠴᠡᠭᠦᠷᠭᠦᠨᠥ шавж. стрекоза, травяная кобылка; саранча.

**ЦӨӨРМИЙН** ᠴᠡᠭᠦᠷᠮᠢᠶᠢᠨ **цөөрөм**-ийн харьяал., прудовый; **цөөрмийн мэлхий** прудовая лягушка; **цөөрмийн ус** прудовая вода.

**ЦӨӨРӨЛ** ᠴᠡᠭᠦᠷᠥᠯ убыль.

**ЦӨӨРӨЛТ** ᠴᠡᠭᠦᠷᠥᠯᠲᠦ **цөөрөл**-ийг үз.

**ЦӨӨРӨМ** ᠴᠡᠭᠦᠷᠥᠮ пруд; небольшое озеро; **нуур цөөрөм** хорш. озёра, водоёмы; водохранилище; **савтай цөөрөм** аквариум; **самрах цөөрөм** бассейн; **шумбах цөөрөм**-ийг үз.; **урсгалтай цөөрөм** проточный пруд; **хөөрөм цөөрөм нууртай** с озёрами и другими водоёмами; **шумбах цөөрөм** плавательный бассейн; **цөөрмийн усны төвшинг дээшлүүлэх** повысить уровень воды в бассейне; **борооны ус сувгаар урсан**

**цөөрөмд оров** дождевая вода стекла по канаве в пруд.

**ЦӨӨРӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠷᠥᠬᠡ становиться малочисленным, численно уменьшаться, сокращаться, уменьшиться; поредеть; убывать; идти на убыль; **хасагдан цөөрөх** сокращаться, уменьшаться; **хүн цөөрөв** народу убыло; **цөөрсөн амьсгал / амьсгаа цөөрөх** редкое дыхание.

**ЦӨӨРС** ᠴᠡᠭᠦᠷᠰ ург. дерево из породы пихт, пихта.

**ЦӨӨРҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **1.** **цөөрөх**-ийн үйлдүүл., делать малочисленным, численно уменьшать, сокращать; убавлять; **2.**

**цөөрүүлэхүй**-г үз.

**ЦӨӨРҮҮЛЭХҮЙ** ᠴᠡᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ уменьшение.

**ЦӨӨРЧИХӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цөөрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨӨСГӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠰᠭᠡᠬᠡ **цөөтгөх**-ийг үз.

**ЦӨӨСӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠰᠦᠬᠡ **цөөтөх**-ийг үз.

**ЦӨӨТГӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **цөөтөх**-ийн үйлдүүл., сокращать, уменьшать, убавлять.

**ЦӨӨТГӨЦГӨӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠴᠦᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **цөөтгөх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЦӨӨТГӨЧИХӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цөөтгөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨӨТГҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөөтгөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨӨТӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠲᠡᠬᠡ **цөөрөх**-ийг үз.

**ЦӨӨХДӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠳᠡᠬᠡ быть

немногочисленным, малочисленным.

**ЦӨӨХӨВЧЛӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) становиться малочисленным, численно уменьшаться; 2) уменьшать, сокращать.

**ЦӨӨХӨН** ᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠨ **1.** совсем малочисленный; **цөөхөн тоо** незначительное число, небольшое количество; **цөөхөн төрлийн бараа** небогатый выбор товаров; **цөөхөн үгээр** в немногих словах; **саналаа цөөхөн үгээр илтгэх** изложить в немногих словах своё мнение; **2.** совсем мало, немного; маловато, немножко; довольно мало.

**ЦӨӨХӨНХ** ᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠨᠬᠡ меньшая часть, меньшинство; **цөөхөнх нь олонхидоо захирагдана** меньшинство подчиняется большинству.

**ЦӨӨХТГӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **цөөхдөх**-ийн үйлдүүл., уменьшать, убавлять.

**ЦӨӨХҮҮЛ** ᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠯ камерный; **цөөхүүл хөгжим** камерная музыка.

**ЦӨӨЧИЛЧИХӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цөөчлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨӨЧЛӨХ** ᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡ уменьшать, сокращать; убавлять.

**ЦӨӨЧЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠭᠦᠬᠡᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөөчлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨР I** ᠴᠡᠭᠦᠷ род сушёного творога.

**ЦӨР II** ᠴᠡᠭᠦᠷ II хувил. квасцы.

**ЦӨРВИЙЛГӨХ** ᠴᠥᠷᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠦᠬᠡ **цөрвийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨРВИЙХ** ᠴᠥᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠡ **цорвойх**-Ыг үз.

**ЦӨРВӨЛЗӨХ** ᠴᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠡᠬᠡ **цорволзох**-Ыг үз.

**ЦӨРВӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠷᠪᠥᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөрвөлзөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨРГӨР** ᠴᠥᠷᠭᠦᠷ **тонкий** (напр. о ногах).

**ЦӨРИЙЛГӨХ** ᠴᠥᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **цөрийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨРИЙН** ᠴᠥᠷᠢ **цөр**-ийн харьяал.,

квасцовый; **цөрийн нунтаг** квасцовая мука (квасцы).

**ЦӨРИЙХ** ᠴᠥᠷᠢᠶᠢᠬᠡ **быть тонким** (напр. о ногах).

**ЦӨРЛӨХ** ᠴᠥᠷᠯᠡᠬᠡ **щаковать**.

**ЦӨРӨВГӨНӨХ** ᠴᠥᠷᠥᠪᠭᠦᠨᠥᠬᠡ **цорвогнох**-Ыг үз.

**ЦӨРӨВГӨНҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠷᠥᠪᠭᠦᠨᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**цөрөвгөнөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨРӨВГӨР** ᠴᠥᠷᠥᠪᠭᠦᠷ **цорвогор**-Ыг үз.

**ЦӨРӨМ** ᠴᠥᠷᠥᠮ 1) сыр мелким порошком;

измельчённый арул; 2) прокисшее молоко мелкого скота.

**ЦӨРТ** ᠴᠥᠷᠲᠦ квасцовый, с квасцами; **цөрт уусгамал** квасцовый раствор.

**ЦӨРЦ** ᠴᠥᠷᠴᠢ амьт. кабанчик, поросёнок.

**ЦӨРЧГӨР** ᠴᠥᠷᠴᠢᠭᠦᠷ 1) тонкий, худой;

узкозадый; 2) не в меру высовывающийся, торчащий, торчмя, торчком.

**ЦӨРЧГӨРДӨХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠭᠦᠷᠳᠥᠬᠡ 1) быть более тонким чем надо, оказываться чрезмерно тонким; 2) быть слишком торчащим.

**ЦӨРЧГӨРДҮҮ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ **слишком**

**тонкий** (напр. о ногах).

**ЦӨРЧГӨРДҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**цөрчгөрдөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨРЧИЙЛГӨХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **цөрчийх**-ийн

үйлдүүл.

**ЦӨРЧИЙХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡ 1) быть узкозадым; 2)

торчать, высовываться; выглядит сморчком.

**ЦӨРЧИЙЧИХӨХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **цөрчийх**-ийн

нэгэнтээ.

**ЦӨС I** ᠴᠥᠰᠢ **1.** жёлчь; **цөс ялгарах**

жёлчевыделение; **2.** жёлчный; **цөс өвдөх**

жёлчная колика; **цөс хайлах** воспаление

печени и жёлчного пузыря; **цөс цалгих**

прободение жёлчного пузыря; **цөс чулуужих**

**өвчин** желчекаменная болезнь.

**ЦӨС II** ᠴᠥᠰᠢ ург. василистник малый; **цөс**

**өвс** ург. ложнолепестковый василистник.

**ЦӨСНИЙ** ᠴᠥᠰᠢ **цөс(н) I**-ий харьяал.,

жёлчный; **цөсний гэр** жёлчный пузырь;

**цөсний уут** жёлчный мешок; **цөсний цорго**

жёлчный проток; **цөсний чулуу** жёлчный

камень.

**ЦӨСТӨХ** ᠴᠥᠰᠲᠦᠬᠡ заболеть желчекаменной

болезнью, желчной коликой.

**ЦӨХ** ᠴᠥᠬᠡ амьт. трёхлетний изюбрь, олень.

**ЦӨХИЙТӨХ** ᠴᠥᠬᠢᠶᠢᠲᠦᠬᠡ подбрасывать альчик

и ставить его на попу, вертикально, зажимая

пальцами.

**ЦӨХӨГ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡ о чём-л. тягучем, вязком, терпком.

**ЦӨХӨГШИХ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠬᠢᠬᠡ 1) быть подавленным, впадать в отчаяние, сильно расстраиваться; 2) быть придавленным под тяжестью чего-л.

**ЦӨХӨМШИГТЭЙ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠢᠬᠢᠭᠢᠲᠡᠢ **достойный** сожаления, сокрушения, отчаяния.

**ЦӨХӨМШИХ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠮᠢᠬᠢᠬᠡ **отчаиваться**; сокрушаться, жалеть.

**ЦӨХӨӨХ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ **цөхөх**-ийн үйлдүүл., 1)

ставить в затруднительное положение; 2)

доводить до отчаяния; убивать надежду в ком-л.;

3) преследовать; **элэг доог хийж цөхөөх**

преследовать насмешками.

**ЦӨХӨРЦГӨӨХ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **терять надежду**, **отчаиваться** (о многих).

**ЦӨХӨРЧИХӨХ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **цөхрөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨХӨХ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡ 1) никак не мочь, не справляться; 2) отчаиваться, терять надежду;

удручаться; падать духом; **цөхөн ядах**

исчерпывать все возможности, находиться в

крайне затруднительном положении; **байж**

**цөхөөр** ад кромешный.

**ЦӨХРӨЛ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠡᠯᠡ отчаяние; упадочничество;

**цөхрөлөө барах** переполнить чашу терпения.

**ЦӨХРӨЛИЙН** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠡᠯᠢᠶᠢᠨ **цөхрөл**-ийн харьяал.,

упадочнический.

**ЦӨХРӨЛТ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠡᠯᠢᠲᠦ **цөхрөл**-ийг үз.,

утомление, усталость; отчаяние; прострация;

**цөхрөлт мухралтгүйгээр** не падая духом.

**ЦӨХРӨЛТГҮЙ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠡᠯᠢᠲᠦᠭᠦᠢ **1.**

неутомимый, упорный; **2.** упорно, неутомимо;

настойчиво; **3.** настойчивость; **цөхрөлтгүй**

**оролдлого** настойчивость; **цөхрөлтгүй**

**оролдох** проявлять настойчивость.

**ЦӨХРӨМТГИЙ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠡᠮᠲᠢᠭᠢᠶᠢ **удручённый**,

отчаивающийся, теряющий надежду; падающий

духом.

**ЦӨХРӨНГӨӨ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠡᠨᠭᠡᠭᠡ **цөхрөнгөө** :

**цөхрөнгөө барах** терять надежду,

отчаиваться.

**ЦӨХРӨНГҮЙ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠡᠨᠭᠡᠭᠡᠢ **отчаянный**,

удручённый.

**ЦӨХРӨӨХ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠡᠭᠡᠬᠡ **цөхрөх**-ийн үйлдүүл.,

убивать; приводить в отчаяние лишая

надежды; **энэ мэдээ түүнийг цөхрөөв**

известие его убило.

**ЦӨХРӨХ** ᠴᠥᠬᠡᠬᠡᠷᠡᠬᠡ **цөхөх**-ийг үз., падать

духом, терять надежду, приходит в отчаяние,

отчаиваться; **энэ мэдээ түүнийг цөхрөхөд**

**хүргэв** эта весть повергла его в отчаяние; **их**

**цөхөрсөн** убитый; неутешный; **цөхөрсөн дуу**

истощный голос; **цөхөрсөн дуугаар**

**хашгирах** кричать истошным голосом;

**цөхөрч гүйцэх** терять надежду; навязнуть в

зубах.

**ЦӨХРӨШГҮЙ** ᠴᠥᠬᠢᠷᠣᠰᠢᠭᠦᠢ · ᠴᠥᠬᠢᠷᠣᠰᠢᠭᠦᠢ ᠰᠡᠨᠡᠮᠡᠨᠢ  
неутомимый, не отступающий перед трудностями.

**ЦӨХРҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөхрөх**-ийн үйлдүүл., доводить до отчаяния, лишать надежд.

**ЦӨХҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөхөөх**-ийг үз., доводить до отчаяния, приводить в отчаяние.

**ЦӨХЧИХӨХ** ᠴᠥᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **цөхөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨЦГИЙ I** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠢ сливки; взбитое масло; сметана; **бүлсэн цөцгий** сбитые сливки; **цөцгий авах** снимать сливки, молочный жир, выжимки, подонки, избоины (после сбивания масла); **цөцгий халмах** снять сливки с молока; **сүүний цөцгий халмах** собрать, снять сливки с молока; **цөцгийгй нь аваагүй сүү** цельное молоко; **цөцгийгй нь авсан сүү / цөцгийгй нь халмасан сүү** снятое молоко; **цөцгий хутгамцаг крем**; **цөцгий хутгамцагтай крем**овый; **хэлтэг загасыг цөцгийтэй шарахад аятайхан болдог** карась хорошо жарить в сметане.

**ЦӨЦГИЙ II** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠢ хрусталик глазной; зрачок; **цөцгий цийх / цөцгий бүдгэрэх** анаг. катаракта; **нүднийхээ цөцгий шиг хамгаалах** беречь как зеницу ока.

**ЦӨЦГИЙ III: хөх цөцгий** шувуу. синица.

**ЦӨЦГИЙН** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠨ ᠰᠡᠨᠡᠮᠡᠨᠢ / **цөцгий I-Н** харьяал., сливочный; **цөцгийн зайрмаг** сливочное мороженое; **цөцгийн сав** сливочник; **цөцгийн тос** сливочное масло; **хайлуулсан цөцгийн тос** топлёное масло; **цөцгийн тос хуршив** масло прогоркло.

**ЦӨЦГИЙРӨХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠷᠥᠬᠡ сгущаться сверху, покрываться плёнкой.

**ЦӨЦГИЙТ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠲᠡ со сливками, сливочный.

**ЦӨЦГИЙТЭЙ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠲᠡᠢ **цөцгийт**-ийг үз.

**ЦӨЦГИЙШИХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠰᠢᠬᠡ сгущаться (о сливках).

**ЦӨЦИЙСӨН** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠰᠡᠨ негнушийся, нестигающийся (спина, шея).

**ЦӨЧГӨР** ᠴᠥᠴᠢᠭᠦᠷ длинный и тонкий; долговязый и худой, кривоногий, хромающий; **цөчгөр хөл** длинные тонкие ноги.

**ЦӨЧИГНӨСӨН** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠨᠥᠰᠡᠨ длинный и тонкий.

**ЦӨЧИГНӨХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠨᠦᠬᠡ быть длинным и тонким, быть кривым и хромым (о ногах).

**ЦӨЧИГНӨЧИХӨХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠨᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **цөчгөнөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦӨЧИГНҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөчгөнөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨЧИЙЛГӨХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **цөчийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦӨЧИЙХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠬᠡ становиться длинным и тонким.

**ЦӨЧИЛЗӨХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠯᠵᠡᠬᠡ **цөчгөнөх**-ийг үз.

**ЦӨЧИЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠢᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цөчилзөх**-ийн үйлдүүл.

**ЦУВ** ᠴᠤᠪᠠ 1) дождевой плащ, накидка, дождевик; непромокаемый плащ; **борооны цув** непромокаемый плащ; **майхан цув** плащ-палатка; **юүдэнтэй цув** плащ с капюшоном; **цув дээл** дождевик, накидка, плащ; **цув нөмрөх** накинуть плащ; накрыться плащом; **өнгөрсөн бороонд цув нөмрөх шиг** нужен как плащ после дождя; ~ как прошлогодний снег; **цямцан дээгүүр цув өмсөх** надеть дождевик поверх рубашки; 2) пыльник.

**ЦУВАА(Н)** ᠴᠤᠪᠠᠠ / ᠨ 1. 1) вереница; цепь; **жингийн цуваа** караван; **тогоруун цуваа** вереница журавлей; **цуваа хүснэг** циклический график; 2) колонна; ряд; шеренга; **жагсаалын цуваа** колонна демонстрантов; **танкийн цуваа** танковая колонна; **цуваагаар явах** идти шеренгой; **цувааны гүн** глубина колонны; **цувааны сүүл** хвост колонны; 3) состав; эшелон; **галт тэрэгний цуваа** железнодорожный состав; **цэргийн цуваа** воинский эшелон; **хуримын цуваа** свадебный поезд; **цуваа хөсөг** товарный поезд; обоз; 4) конвейер; 5) подряд; **цуваа зам** тропа, по которой ходят животные; **цуваа харвах** устраивать состязание в стрельбе, стрелять подряд; **цуваа хичээл** лекция; **цуваа цаг** диахрония; **цуваа цэг** многоточие; 2. 1) цепной; **цуваа цувуур** цепной конвейер; 2) непрерывно идущий, тянущийся; плавный.

**ЦУВААНЫ** ᠴᠤᠪᠠᠠᠨᠢ / ᠨ **цуваа(н) I-Ы** харьяал., 1) цепной; **цувааны бүс** цепная зона; 2) колонный; эшелонный.

**ЦУВАЙ** ᠴᠤᠪᠠᠢ **цуувай** — йг үз.: **цувай цагаан** белая, синяя чистая китайка (ткань).

**ЦУВАЛДАА** ᠴᠤᠪᠠᠯᠳᠠᠠ / ᠠ длинное шествие гуськом, длинный ряд.

**ЦУВАЛДАХ** ᠴᠤᠪᠠᠯᠳᠠᠬᠡ **цувах**-ын үйлдэлд., ИДИ друг за другом, идти гуськом, вереницей; тянуться друг за другом непрерывной линией; валить.

**ЦУВАЛТ** ᠴᠤᠪᠠᠯᠲᠠ / ᠠ длинный ряд, ряд идущих друг за другом, шествие гуськом идущих; непрерывное плавное течение; **цувалт хүн** люди, идущие гуськом, людской поток.

**ЦУВАН I** ᠴᠤᠪᠠᠨ / I друг за другом гуськом, цугом; плавно; подряд, непрерывно; **уван цуван** хорш. а) поодиночке, один за другим; б) кучами, группами, толпами; **цуван хэлэх** плавно говорить.

**ЦУВАН II: цуван зулгарах** листопад.

**ЦУВАРЦГААХ** ᠴᠤᠪᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠬᠡ ийти друг за другом, ийти гуськом (о многих).

**ЦУВАРЧИХАХ** ᠴᠤᠪᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **цуврах**-ын нэгэнтээ.

**ЦУВАХ** ᠴᠤᠪᠠᠬ 1) ийти друг за другом, ийти гуськом, вереницей; тянуться; непрерывно ийти, ийти друг за другом; течь непрерывным потоком, плавно течь; **жагсан цувах** выстраиваться в длинную шеренгу; **цуван нисэх** лететь вереницей; **цувж орох** входить друг за другом; 2) ийти поодиночке; **цувж явах** а) ийти друг за другом; б) ийти поодиночке; **цувж явсан барсаас цуглаж суусан шаазгай дээр** зүйр., үгчил. собравшиеся вместе сороки сильнее идущих поодиночке тигров; 3) капать, падать каплями; течь, литься; **цус цувна** кровь капает; 4) распускаться.

**ЦУВДАЙ** ᠴᠤᠪᠳᠠᠢ внутренности (мелкого скота); потроха.

**ЦУВИГЧ** ᠴᠤᠪᠢᠭᠴ прокатчик.

**ЦУВИМАЛ** ᠴᠤᠪᠢᠮᠠᠯ прокатный; **цувимал болд** прокатная сталь; **цувимал ган** катанная сталь; **цувимал төмөр утас** катанка.

**ЦУВИМАЛЧ** ᠴᠤᠪᠢᠮᠠᠯᠴ прокатчик.

**ЦУВИРУУЛ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯ канализация; коллектор.

**ЦУВИУР** ᠴᠤᠪᠢᠭᠦᠷ бодос. детектор; **цувиурын бүдүүвч** схема детекторная.

**ЦУВИХ** ᠴᠤᠪᠢᠬ 1. прокат, прокатка; **төмөрлөгийг цувих** прокат металлов; **зам төмрийг цувих** прокатка рельсов; 2. прокатный; **болд цувих, ган цувих цех** сталепрокатный цех; **төмөр цувих** железопрокатный; металлопрокатный; **төмөр цувих завод** железопрокатный завод; **төмөрлөг цувих завод** металлопрокатный завод; **цувих суурь** прокатный стан.

**ЦУВЛАГА** ᠴᠤᠪᠯᠠᠭ᠎ᠠ конвейер.

**ЦУВНЫ** ᠴᠤᠪᠨᠢ **цув(н)**-Ы харьяал., плащевой; **цувны эд** плащевой материал.

**ЦУВРАА I** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠠ I 1) последовательный; 2) конвейерный; **цувраа зөөгүүр** ленточный транспортёр; **цувраа навч** ург.суд. очередные листья.

**ЦУВРАА II** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠠ II невысыхающий, всегда наполняющийся водой колодец, родник; **цувраа худаг** проточный колодец.

**ЦУВРААХ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠠᠬ цувруулах-Ыг үз.

**ЦУВРААЧИХАХ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬ цувраах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУВРАЛ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠯ 1. 1) серия; 2) последовательность; непрерывность, непрерывная линия; неразрывная связь; 3) привязанность к материальному миру; грех; **цувралын сав** мир последовательных превращений; грешный мир; 2. серийный; **цуврал бичиг** серийный выпуск.

**ЦУВРАЛДАХ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ цуврах-Ын үйлдэл.

**ЦУВРАЛДАЦГААХ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬ цувралдах-Ын олноор үйлдэх.

**ЦУВРАЛДУУЛАХ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цувралдах-Ын үйлдүүл.

**ЦУВРАЛДЧИХАХ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ цувралдах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУВРАЛТ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠯᠲ непрерывный поток, постоянное движение; коловращение; **цувралт цогц** грешная плоть.

**ЦУВРАХ I** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠬ I цувах-Ыг үз., ийти друг за другом непрерывно, гуськом; следовать друг за другом; **цуварч байрласан байшингууд** дома, расположенные цепочками;

**ЦУВРАХ II** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠬ II цувах-Ыг үз., непрерывно течь; **цуварч гарах** непрерывно выходить, непрерывно вытекать; **амнаас цуварч гарсан шүлс** непрерывно текущие изо рта слюни.

**ЦУВРУУЛ** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯ 1) кран, воронка, трубка, жолоб; все, что служит для переливания или пересыпания чего-л. из одного сосуда в другой; совок; 2) **цувируул**-Ыг үз.

**ЦУВРУУЛАХ I** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ I цуврах I-ын үйлдүүл. 1. 1) ставить друг за другом; **цувруулан тавих** ставить друг за другом; **цувруулан уграх** ставить друг за другом, монтировать; 2) посылать непрерывно; **цувруулан төлөх** выплата в рассрочку; **цувруулан гаргах** серийный выпуск.

**ЦУВРУУЛАХ II** ᠴᠤᠪᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ II цуврах II-ын үйлдүүл., непрерывно лить; **нулимс цувруулах** проливать потоки слёз, непрерывно лить потоки слёз; **цус цувруулах** проливать кровь, лить потоки крови; **шүлс цувруулах** распустить слюни.

**ЦУВУУ** ᠴᠤᠪᠤᠭᠤ 1. друг за другом, непрерывно, подряд; 2. плавный; 3. длинный ряд.

**ЦУВУУЛАЛ** ᠴᠤᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠯ непрерывное движение, непрерывный поток; плавное движение, плавность.

**ЦУВУУЛАХ** ᠴᠤᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цувах-Ын үйлдүүл., отправлять друг за другом, отправлять непрерывно, гуськом, изливать непрерывные потоки чего-л.

**ЦУВУУР** ᠴᠤᠪᠤᠭᠤᠷ 1. конвейер; **дүүжин цувуур** подвесной конвейер; 2. конвейерный.

**ЦУВУУРТ** ᠴᠤᠪᠤᠭᠤᠷᠲ конвейерный; **цувуурт тогтолцоо** конвейерная система.

**ЦУВУУРЫН** ᠴᠤᠪᠤᠭᠤᠷᠢᠨ цувуур-Ын харьяал., конвейерный.

**ЦУВХ** ᠴᠤᠪᠬ **цувх** зулгарч эхлэв начался листопад.

**ЦУВЦ** ᠴᠤᠪᠴ тропинка, тропка, по которой можно ходить только гуськом; тропа.

**ЦУВЦГААХ** ᠴᠤᠪᠴᠭᠠᠬ цувах-Ыг үз.

**ЦУВЧИХАХ** ᠴᠤᠪᠴᠢᠬᠠᠬ цувах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУГ** ᠴᠤᠭ вместе с кем-л.; воедино, совместно, совокупно; **нөхөдтэйгээ цуг** вместе со своими

друзьями; **цуг амьдрах** сожительствова́ть; **хоёр хажуугаас цуг байлдах** напасть сразу с двух сторон; **цуг явах** идти вместе с кем-л.

**ЦУГААР** ᠴᠤᠭᠠᠭᠠᠷ все, вместе, совокупно, совместно с кем-л.; **цугаараа ирлээ** пришли все.

**ЦУГЛААН** ᠴᠤᠭᠯᠠᠭᠠᠨ митинг; сходка, сбор, слёт; **гашуудлын цуглаан** траурный митинг; **хөдөөгийн сурвалжлагчдын цуглаан** слёт сельских корреспондентов; **цуглаан хийх** митинговать.

**ЦУГЛААНЫ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠭᠠᠨ **᠖** цуглаан-Ы харьяал., митинговый; **цуглааны илтгэгч** митинговый оратор.

**ЦУГЛАВАР** ᠴᠤᠭᠯᠠᠪᠠᠷ что-либо собранное вместе; собрание чего-л.

**ЦУГЛАГСАД** ᠴᠤᠭᠯᠠᠭᠰᠠᠳ публика; собрание людей; собравшиеся.

**ЦУГЛАЛТ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠯᠲ явка; сбор; **сургуулийн цуглалт** цэрэг. учебный сбор.

**ЦУГЛАРАГСАД** ᠴᠤᠭᠯᠠᠷᠠᠭᠰᠠᠳ **цуглагсад**-Ыг үз., **цугларагсад хандаж үг хэлэх** обратиться с речью к собравшимся.

**ЦУГЛАРАЛ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠷᠠᠯ 1) сбор, явка; 2) толпа, сборище; тусовка.

**ЦУГЛАРАЛТ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠷᠠᠯᠲ **цугларал**-Ыг үз.

**ЦУГЛАРАХ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠷᠠᠬ **1.** собираться, скопляться, толпиться; слетаться, набраться, подбираться, подобраться; съезжаться; накапливаться (в одном месте); **цугларах хүчнүүдийн хавтгай** тусг. плоская система сходящихся сил; **сайн хамсаатан цугларав** подобрался хороший коллектив; **хүмүүс зүг зүгээс цугларав** набежали люди со всех сторон; **тус орны өнцөг булан бүрээс төлөөлөгчид цугларав** делегаты съехались со всех концов страны; **талбай дээр олон хүн цугларав** народ толпился на площади; **цөөн хүн цугларав** набралось немного народу; **2.** **цугларахуй**-г үз., **цугларах далд газар** укрытое место для сбора; **3.** сборный; **цугларах газар** сборный пункт; **цугларсан ачаа** сосредоточенная нагрузка.

**ЦУГЛАРАХУЙ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠷᠠᠬᠤ наплыв, стечение.

**ЦУГЛАРУУЛАХ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цугларах**-Ын үйлдүүл., собирать; **цугларуулан хураах** собирать, коллекционировать.

**ЦУГЛАРЦГААХ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠷᠴᠢᠭᠠᠬ собираться, скопляться, толпиться, накапливаться на одном месте (о многих).

**ЦУГЛАРЧИХАХ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **цугларах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦУГЛАХ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠬ **1.** наваливать; сойтись; слетаться; собираться; съезжаться, сходиться (в одном месте); **хуран цуглах** собираться; **хүн цуглах** наезд посетителей; **бүх сурагчид ангид цуглав** в классе собрались все ученики; **олон хүн цуглав** собралось (нашло)

много народу; **их олон хэрэггүй юм цуглажээ** собралось, скопилось очень много ненужных вещей; **2.** **цуглахуй**-г үз.

**ЦУГЛАХУЙ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠬᠤ наезд, слёт.

**ЦУГЛУУЛАГЧ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴ собиратель, коллекционер; наборщик; **марк цуглуулагч** филателист; **ном цуглуулагч** собиратель книг; библиофил; книжник; **үлгэр цуглуулагч** собиратель сказок; **цуглуулагч эмэгтэй** собирательница.

**ЦУГЛУУЛАХ** ᠴᠤᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цуглах**-Ын үйлдүүл., собирать (в одно место), коллекционировать; копить; набирать; накопить, накапливать; сносить, скапливать; согнать; стягивать; **даллаж цуглуулах** сманивать; **тахиаг тариагаар даллаж цуглуулах** сманить кур зерном; **зомгол цуглуулах** собирать щепки; **хуучин ном цуглуулах** коллекционировать, собирать старинные книги; **уран зураг цуглуулах** коллекционировать картины; **урьж цуглуулах** созывать; **хамж цуглуулах** подгрести, подгрести; **хүмүүс цуглуулах** собрать людей; **шүүрдэж цуглуулах** замести; **хөг шүүрдэж буланд цуглуулах** замести сор в угол; **цуглуулж авах** подбирать; **ширээн дээрх мөнгийг цуглуулж авах** загрести деньги со стола; **бүхнээс жаал жаалхан цуглуулбал нэг хүнд хүрэлцэхүйц их юм болно** с миру по нитке — голому рубашка.

**ЦУГЛУУЛБАР** ᠴᠤᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠪᠠᠷ набор; свод; **багажны цуглуулбар** набор инструментов; **он дараалсан бичгийн цуглуулбар** летописный свод.

**ЦУГЛУУЛГА** ᠴᠤᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠭᠠ 1) коллекция; набор; **гар бичмэлийн цуглуулга** коллекция рукописей; **зургийн сонин цуглуулга** интересная коллекция картин; **уран зургийн цуглуулга** коллекция картин; **ховор номын цуглуулга** коллекция редких книг; **эрдсийн цуглуулга** коллекция минералов; **цуглуулга улмаар бүрдэв** коллекция подбиралась постепенно; 2) экспонаты; 3) собрание; **нандин зүйлийн цуглуулга** собрание редкостей.

**ЦУГЛУУЛУУР** ᠴᠤᠭᠯᠠᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠷ тусг. коллектор; **цуглуулуурын гүйдэл** ток коллектора; **цуглуулуурын нүдэн гүйдэл** ток коллектора дырочный; **цуглуулуурын цахим урсгал** ток электронный коллектора.

**ЦУГЛУУР** ᠴᠤᠭᠯᠠᠭᠤᠷ накопитель (напр. для стока воды); **цоргот ус цуглуур** сифонный водосбор.

**ЦУГНАХ** ᠴᠤᠭᠨᠠᠬ измерять, мерить цун (**цун**-г үз.).

**ЦУГТАА** ᠴᠤᠭᠲᠠᠭ вместе, совместно с кем-л.; **цугтаа ажиллах** работать вместе; **надтай цугтаа явсан хүн** человек, который ехал вместе со мною.

**ЦУДРАН** ᠴᠤᠳᠠᠷᠠᠨ шувуу. ВЫПЬ.

**ЦУЙ** ᠴᠤᠢ : цуй галуу / халиун галуу шувуу. казарка, дикий светлосерый гусь.

**ЦУИВАН** ᠴᠤᠢᠪᠠᠨ блюдо из поджаренного мяса и муки.

**ЦУИРАН** ᠴᠤᠢᠷᠠᠨ шувуу. сойка.

**ЦУЛ I** ᠴᠤᠯ 1. 1) сплошной; неполый, непустой; **цул мах** сплошная мякоть (о мясе без костей); филе; **цул ус** сплошная вода; **цул хана** сплошная стена; **цул боржин чулуу** сплошной гранит; **цул дам нуруу** балка со сплошной стенкой; **цул огтлолттой дам нуруу** балка сплошного сечения; 2) цельный, монолитный; монументальный; **цул боржин** цельный гранит; **цул гантиг багана** монолитная мраморная колонна; **цул нягт** монолитный; **цул суурь** монолитный фундамент; 3) чистый, беспримесный; **цул алт** чистое золото; 4) массивный, плотный; твёрдый, крепкий; 5) одноцветный; **цул торго** шёлк без узоров; 2. сплошь, совсем; только один; **дугуй цул шавар болжээ** колёса облипли глиной; **цул улаан** сплошь красный; **цул хар** сплошь чёрный; 3. 1) монолит; самородок; **цул алт** золотой самородок; 2) паренхима; **таван цул** паренхима; ливер; **таван цулын шанз** ливерный фарш.

**ЦУЛ II** ᠴᠤᠯ : цул цул авиа.дуур. Хлюпанье, чавканье; буль-буль; **цул цул хийх** хлюпать, чавкать.

**ЦУЛАМГАЙ** ᠴᠤᠯᠠᠮᠭᠠᠢ : цуламгай заарт мод ург. гладкоствольное мускусное дерево.

**ЦУЛБУУР I** ᠴᠤᠯᠪᠤᠭᠦᠷ повод; чембур; корда; **цулбуур барин тойруулах** гонять по кругу на корде лошадь; **морийг цулбуураар хөглөх** вести лошадь в поводу; **цулбуурын сур** ремень для повода.

**ЦУЛБУУР II:** цулбуур өвс ург. касатик тонколиственный.

**ЦУЛБУУРДАГДАХ** ᠴᠤᠯᠪᠤᠭᠦᠷᠳᠠᠭᠳᠠᠬ цулбуурдах-Ын үйлдэгд.

**ЦУЛБУУРДАХ** ᠴᠤᠯᠪᠤᠭᠦᠷᠳᠠᠬ вести за поводья; брать, взять за поводья.

**ЦУЛБУУРДАЦГААХ** ᠴᠤᠯᠪᠤᠭᠦᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬ цулбуурдах-Ын одноор үйлдэх.

**ЦУЛБУУРДУУЛАХ** ᠴᠤᠯᠪᠤᠭᠦᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цулбуурдах-Ын үйлдүүл.

**ЦУЛБУУРДЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠪᠤᠭᠦᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ цулбуурдах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЛБУУРТ** ᠴᠤᠯᠪᠤᠭᠦᠷᠲ загас. СОМ (рыба).

**ЦУЛГУЙ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢ 1) одноцветный; без узоров, неорнаментированный; **цулгуй бөгж** перстень, гладкое кольцо; **цулгуй хазаар** узда без украшений; **цулгуй нил** ург. фиалка одноцветная; 2) гладкий, ровный; **цулгуй будагтай нэхмэл** гладко-крашенная ткань; **цулгуй торго** гладкий шёлк; **цулгуй хавтан** гладкая плитка.

**ЦУЛГУЙВТАР** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠪᠲᠠᠷ ДОВОЛЬНО гладкий, ровный.

**ЦУЛГУЙДАХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠳᠠᠬ оказываться одноцветным; оказываться без украшений; быть гладким, без узоров.

**ЦУЛГУЙДУУ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠳᠤᠭᠤ цулгуй-н багас.

**ЦУЛГУЙДУУЛАХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цулгуйдах-Ын үйлдүүл.

**ЦУЛГУЙДЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ цулгуйдах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЛГУЙЛАХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠯᠠᠬ выделять кожу, дубить, счищать мездру.

**ЦУЛГУЙЛУУЛАХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цулгуйлах-Ын үйлдүүл.

**ЦУЛГУЙЛЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ цулгуйлах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЛГУЙРАХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠷᠠᠬ 1) быть одноцветным (без узоров); 2) становиться гладким, ровным.

**ЦУЛГУЙРУУЛАХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цулгуйрах-Ын үйлдүүл.

**ЦУЛГУЙРЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ цулгуйрах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЛГУЙШИХ** ᠴᠤᠯᠭᠤᠢᠰᠢᠬ цулгуйрах-Ыг үз.

**ЦУЛХАЙЛГАХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬ цулхайх-Ын үйлдүүл.

**ЦУЛХАЙРАХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠢᠷᠠᠬ цулхайх-Ыг үз.

**ЦУЛХАЙХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠢᠬ быть пухлым (напр. о ребёнке).

**ЦУЛХАЙЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ цулхайх-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЛХАЛЗАХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠯᠵᠠᠬ 1) вздуться, трястись (как студень); 2) **цулхганах**-Ыг үз.

**ЦУЛХАЛЗУУЛАХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цулхалзах-Ын үйлдүүл.

**ЦУЛХАЛЗЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠯᠵᠴᠢᠬᠠᠬ цулхалзах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЛХАН(Г)** ᠴᠤᠯᠬᠠᠨ 1) нарост на дереве; 2) чашка сделанная из нароста на дереве.

**ЦУЛХГАНАХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ ДВИГАТЬСЯ (о ком-чём-л. пухлом).

**ЦУЛХГАНАЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ цулхганах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЛХГАНУУЛАХ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ цулхганах-Ын үйлдүүл.

**ЦУЛХГАР** ᠴᠤᠯᠬᠠᠷ 1) пухлый (напр. о ребёнке); 2) вздутый, трясущийся как студень.

**ЦУЛХГАРДУУ** ᠴᠤᠯᠬᠠᠷᠳᠤᠭᠤ пухленький.

**ЦУЛХГАРХАН** ᠴᠤᠯᠬᠠᠷᠬᠠᠨ цулхгар-Ын багас.

**ЦУЛХИ** ᠴᠤᠯᠬᠢ ург. ПОЛЫНЬ.

**ЦУЛХИР** ᠴᠤᠯᠬᠢᠷ ург. кумарчик гобийский.

**ЦУЛЦАГ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠭ : цулцаг цулцаг хорш.

**цулцалзах**-Ыг үз.

**ЦУЛЦАГНАХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠭᠨᠠᠬ цулцалзах-Ыг үз.

**ЦУЛЦАГНАЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ цулцагнах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЛЦАГНУУЛАХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠭᠨᠤᠯᠠᠬ цулцалзах-Ын үйлдүүл.

**ЦУЛЦАЙЛГАХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **цулцайх**-Ын үйлдүүл.  
**ЦУЛЦАЙХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠶᠢᠬ БИТЬ ПУХЛЫМ (напр. о ребёнке); набухнуть; надуваться, становиться толстым, пузатым.  
**ЦУЛЦАЙЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **цулцайх**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦУЛЦАЛЗАХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠯᠵᠠᠬ ДВИГАТЬСЯ (о ком-чем-л. пухлом).  
**ЦУЛЦАЛЗУУЛАХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цулцалзах**-Ын үйлдүүл.  
**ЦУЛЦАЛЗЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠯᠵᠢᠬᠠᠬ  
**цулцалзах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦУЛЦАН** ᠴᠤᠯᠴᠠᠨ **1.** 1) опухоль, нарост на теле, шишка; альвеолы; пузырёк; **үр хөврөлийн цулцан** зародышевый пузырёк; 2) бруствер; **2.** пухлый.  
**ЦУЛЦАНТ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠨᠲ пузырчатый; †  
**цулцант өлөн** ург. осока пузырчатая.  
**ЦУЛЦАНТАХ** ᠴᠤᠯᠴᠠᠨᠲᠠᠬ вздуваться, пухнуть.  
**ЦУЛЦГАНАХ** ᠴᠤᠯᠴᠭᠠᠨᠠᠬ 1) дрожать, трястись (как студень); 2) **цулцалзах**-Ыг үз.  
**ЦУЛЦГАНАЧИХАХ** ᠴᠤᠯᠴᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ  
**цулцганах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦУЛЦГАНУУЛАХ** ᠴᠤᠯᠴᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ  
**цулцганах**-Ын үйлдүүл.  
**ЦУЛЦГАР** ᠴᠤᠯᠴᠭᠠᠷ толстый, надутый;  
**цулцгар хацар** надутые щёки.  
**ЦУЛЦГАРДАХ** ᠴᠤᠯᠴᠭᠠᠷᠳᠠᠬ БИТЬ СЛИШКОМ НАДУТЫМ (о щеках).  
**ЦУЛЦГАРДУУ** ᠴᠤᠯᠴᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠮᠤ пухленький, надутый.  
**ЦУЛЦГАРХАН** ᠴᠤᠯᠴᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **цулцгар**-Ын багас.  
**ЦУЛЧИГ** ᠴᠤᠯᠴᠢᠭ неясный, косноязычный, говорящий с трудом, заика.  
**ЦУЛЧРАА** ᠴᠤᠯᠴᠢᠷᠠᠠ **ᠭ** косноязычие; заикание;  
**цулчраа хэл** невнятная, косноязычная речь.  
**ЦУЛЧРАХ** ᠴᠤᠯᠴᠢᠷᠠᠬ еле ворочаться, заплетаться (о языке), говорить невнятно, запинаясь; страдать косноязычием.  
**ЦУМ цом II**-Ыг үз.  
**ЦУМХАН цомхон**-Г үз.  
**ЦУМЦАС** ᠴᠤᠮᠴᠠᠰ выступ.  
**ЦУН** ᠴᠤᠨ вершок.  
**ЦУНЦ** ᠴᠤᠨᠴ чайник.  
**ЦУНЦАЙЛГАХ** ᠴᠤᠨᠴᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **цунцайх**-Ын үйлдүүл.  
**ЦУНЦАЙХ** ᠴᠤᠨᠴᠠᠶᠢᠬ полнеть в лице; отдуваться, отвисать (щёки), припухать.  
**ЦУНЦАЛЗАХ** ᠴᠤᠨᠴᠠᠯᠵᠠᠬ колебаться, трястись, дрожать.  
**ЦУНЦГАНАХ** ᠴᠤᠨᠴᠭᠠᠨᠠᠬ перекатываться, подсакивать от сотрясения, трястись.  
**ЦУНЦГАР** ᠴᠤᠨᠴᠭᠠᠷ полный (о щеках), полнощёкий; одутловатый, толстощёкий, припухший.

**ЦУНЦГАРДАХ** ᠴᠤᠨᠴᠭᠠᠷᠳᠠᠬ БИТЬ БОЛЕЕ ПОЛНЫМ ЧЕМ НАДО, БИТЬ ЧРЕЗМЕРНО ПОЛНЫМ (о щеках).  
**ЦУНЦГАРДУУ** ᠴᠤᠨᠴᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠮᠤ ДОВОЛЬНО ПОЛНОЩЁКИЙ.  
**ЦУНЦГАРДУУЛАХ** ᠴᠤᠨᠴᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ  
**цунцгардах**-Ын үйлдүүл.  
**ЦУР I** ᠴᠤᠷ **ᠭ** род сушёного творога, арула.  
**ЦУР II** ᠴᠤᠷ : **цур цур** аялга. шум, крик, галдёж; **цур цар хийх** шуметь, кричать, галдеть (о многих).  
**ЦУР III** ванна (лечебная).  
**ЦУРААХ** ᠴᠤᠷᠠᠬ **цурах**-Ын үйлдүүл.  
**ЦУРАВ I** ᠴᠤᠷᠠᠪ амьт. птенец, птенец домашних и диких птиц; крупный гусёнок, утёнок, цыплёнок, выводок фазана и других птиц; оперяющийся птенец; **улаан цурав** выводок.  
**ЦУРАВ II** **цурам**-Ыг үз., **цурав ой** гарь с порослью.  
**ЦУРАВ III** побеги, ростки трав; **цурав ногоо** молодая зелень, весенняя зелень, побеги, ростки трав.  
**ЦУРАВДАЙ** ᠴᠤᠷᠠᠪᠳᠠᠶ 1) выводок фазана, фазан; **алтан цуравдай** золотой фазан; 2) птенчик.  
**ЦУРАВДАХ** ᠴᠤᠷᠠᠪᠳᠠᠬ пылать, гореть (о пожаре).  
**ЦУРАМ I** ᠴᠤᠷᠠᠮ **ᠭ** **1.** пожарище, погорелое место; **түймрийн цурам** пепелище; место, где был пожар, пожарище; **2.** погорелый; **шатсан цурам** погорелое место.  
**ЦУРАМ II** сушёные сырки, приготовленные из сушёного осадка, остающегося после приготовления молочного вина.  
**ЦУРАМДАХ** ᠴᠤᠷᠠᠮᠳᠠᠬ выжечь траву (во время пожара).  
**ЦУРАМДАЦГААХ** ᠴᠤᠷᠠᠮᠳᠠᠴᠭᠠᠬ **цурамдах**-Ын олноор үйлдэх.  
**ЦУРАМДУУЛАХ** ᠴᠤᠷᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **цурамдах**-Ын үйлдүүл.  
**ЦУРАМДЧИХАХ** ᠴᠤᠷᠠᠮᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **цурамдах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЦУРАХ** ᠴᠤᠷᠠᠬ растрескиваться от холода (напр. о льде).  
**ЦУРВАГА** ᠴᠤᠷᠪᠠᠭᠠ амьт. цыплёнок, птенчик.  
**ЦУРВАН** ᠴᠤᠷᠪᠠᠨ большой цыплёнок, молодка.  
**ЦУРГА** ᠴᠤᠷᠭᠠ **ᠭ** загас. щучка, щука.  
**ЦУРХАЙ** ᠴᠤᠷᠬᠠᠶ **1.** загас. щука; **цурхай загас ховдог** щуки прожорливы; **2.** щучий; **цурхай загасны тушаалаар** по щучьему велению.  
**ЦУРХАЙН** ᠴᠤᠷᠬᠠᠶᠢᠨ **ᠨ** харьяал., щучий; **цурхайн шүд** щучий зуб.  
**ЦУРХИРАЛ** ᠴᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠯ галдёж, шум, крик.  
**ЦУРХИРАЛДААН** ᠴᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ крик, шум.

**ЦУРХИРАЛДАХ** ᠴᠤᠷᠬᠢᠷᠢᠯᠳᠠᠬ **цурхирах**-Ын үйлдэлд., шуметь, кричать.

**ЦУРХИРАЛЦАХ** ᠴᠤᠷᠬᠢᠷᠢᠯᠴᠢᠬ **цурхирах**-Ын үйлдэлд.

**ЦУРХИРАХ** ᠴᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠬ галдеть, громко разговаривать, кричать, шуметь (о многих); **цурхиран уйлах / цурхиран ухилах а)** рыдать; б) рыдание.

**ЦУРХИРУУЛАХ** ᠴᠤᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цурхирах**-Ын үйлдүүл.

**ЦУРХИРЧИХАХ** ᠴᠤᠷᠬᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **цурхирах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦУС(АН)** ᠴᠤᠰ 1. 1) кровь; **дусал цус** кровинка; **хар цус** чёрная, венозная кровь; **хатсан цус** запёкшаяся кровь; **цус алдах** потеря крови, кровопотеря; **цус алдуулах** кровотечение; **цус асгах а)** кровопротитие; б) кровопротитный; **цус асгарна** льётся кровь; **гэмгүй хүмүүсийн цус асгарав** пролилась невинная кровь; **цус багадах** анемичность, анемия, малокровие; **цус багатай** малокровный; **цус болох** становится окровавленным, обагриться кровью, запачкаться в крови; **гараа улаан цус болгох** обагрить руки кровью; **цус бөглөх** застаиваться (о крови); **цус бөглөрөв** происходит закупорка кровеносных сосудов; **хөлд цус буув** на ногах отёк; ноги отекли; **цус бүлэгнэх** свёртываемость крови; тромбоз; **цус гарах** ийти, течь (о крови); истекать кровью; **гараа цус гартал маажих** расчесать руку до крови; **цус гаргах** выпускать кровь; пускать кровь; **цус гаргахгүйгээр** без кровопротития; **цус гоожих** кровотечение; **шархнаас цус гожгононо** кровь струится из раны; **шархнаас цус гоожно** кровь течёт из раны; **цус гоожихыг тогтоох** приостановить кровотечение; **цус гоожих нь болив** кровотечение приостановилось; **цус дааварласан шарх** кровотокающая рана; **цус маханд нь** в крови; **мах цусанд шингэх** войти в плоть и кровь; **мах цусны тасархай** плоть от плоти; **миний цус махны тасархай** это моя плоть и кровь; **цус нийлэх** кровосмешение; **цус нөж** хорш. кровь; кровоподтёк; **цус нөжрөв** кровь спеклась сгустком; **цус өгөгч** донор; **цус сорогч** сосущий кровь; кровосос, кровопийца; **цус сорогч бясaa** шавж. постельный клоп; **цус сорогч шумуул** кровососущие комары; **цус сорох** сосать, высасывать кровь; **цус сорох хорхой** шавж. пиявка; **цус судасны өвчин** болезнь кровеносной системы; **цус судандаа бүрэлдэх** тромбоз; **цус татах** оттягивать кровь; **цус тогтоох** остановить кровь; кровоостанавливающий; **цус тогтоох эм** кровоостанавливающее лекарство; **цус толгойд хөөрөв** кровь прилила к голове; **цус**

**төлжих** кровотворение; **цус төлжүүлэх** эрхтэн кроветворный орган; **цус урсгах** проливать кровь; пролить кровь; **цус урсгасан тулалдаан** кровопротитный бой; **цус ханах** кровопускание; **цус харвах** инсульт; кровоизлияние; апоплексия; **тархинд цус харвах** кровоизлияние в мозг; **цус харшлах** несовместимость крови; **шархдсан хүнд цус хийх** перелить кровь раненому; **цус хомсдох** уменьшение количества крови; **цус хөөрөх** наливаться кровью; прилив крови; **цус хураагч судас** вена; **цус хураагч судасны** венозный; **цус хурах** скапливаться (о крови); **цус хурна** кровь скапливается; налиняется кровью; **цус цусан** кровоточивый; **цус шим** хорш. кровь; **цусаа долоох** залиывать окровавленное место, залиывать свои раны (о собаках); **цусаа урсгах** пролить кровь; **цусаар урсах** истекать кровью; **цусаар уйлсан ч** хоть кровавыми слезами обливайся, хоть кровью умойся; **цусаар ханиалгах / цусаар ханиах** кашлять кровью; **цусаар хахирах** кровохаркание; **цусанд дуртай** кровожадный; **цусны бүлэг** тодорхойлох определение группы крови; **цусны бүлэн** тромб; **цусны даралт хэмжих** измерение давления крови; **цусны нөсөө** пигмент крови; **цусны орчлын тогтолцоо** система циркуляции крови; **цусны өнгө** цвета крови; **цусны цагаан бөмбөлөг / цусны цагаан цогцос** лейкоцит; **цусны шингэн** плазма; **цусны шинжилгээ** анализ крови; **хануур хорхой биенд наалдаж цусыг хөхөв** пиявка присосалась к телу; **цусыг хормойлуулах** пустить кровь кому-л. (үгчил. кровь заставить собрат в подол); 2) яриа. кровяная колбаса; 2. кровавый; кроваво-красный, кровяной; кровный; **цусан ам** окровавленная пасть; **цусан гавьяа** исключительная заслуга; боевая заслуга; **цусан гавьяа байгуулах** иметь исключительные заслуги; **Цусан Гавьяаны Улаан Тугийн одон** орден Боевого Красного Знамени; **цусан далай** море крови; **цусан зээрд** красно-рыжий, огненно-рыжий (конская масть); **цусан мөр гаргах** ёгт. проложить кровавый путь; **цусан өнгө** кровавый цвет (цвет крови); **цусан өшөө авах** кровная месть; **цусан суулга** дизентерия; гемоколит; **цусан чацга-ыг үз.**; **цусан улаан** кроваво-красный; **нүд нь цусан улаан болов** глаза налились кровью; **цусан хиам** кровяная колбаса; **цусан чацга** кровавый понос; † **цусан эвэр** панты.

**ЦУСАЛЦГААХ** ᠴᠤᠰᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬ **этг. жрать** (о многих).

**ЦУСАЛЧИХАХ** ᠴᠤᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **цуслах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦУСАРХАГ** ᠴᠤᠰᠠᠷᠬᠠᠭ 1) полнокровный, страдающий полнокровием; страдающий гиперэмией; 2) кровавый.

**ЦУСАРХАХ** ᠴᠤᠰᠠᠷᠬᠠᠬ страдать полнокровием; делаться полнокровным, наливатьс<sup>я</sup> кровью.

**ЦУСАРХУУ** ᠴᠤᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤ цусархаг-ийг үз.

**ЦУСАРХУУЛАХ** ᠴᠤᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цусархах-ын үйлдүүл.

**ЦУСАРХЧИХАХ** ᠴᠤᠰᠠᠷᠬᠴᠢᠬᠠᠬ цусрах-ын нэгэнтээ.

**ЦУСГҮЙ** ᠴᠤᠰᠦᠭᠦᠢ **1.** бескровный; **2.** бескровно; **цусгүй алах** убить бескровно; **цусгүй болгох** а) обескровить; б) обескровливание.

**ЦУСГҮЙДҮҮ** ᠴᠤᠰᠦᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦ почти бескровный.

**ЦУСГҮЙДҮҮЛЭХ** ᠴᠤᠰᠦᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ цусгүйдэх-ийн үйлдүүл.

**ЦУСГҮЙДЧИХЭХ** ᠴᠤᠰᠦᠭᠦᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬ цусгүйдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦУСГҮЙДЭХ** ᠴᠤᠰᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬ **1.** страдать малокровием; **2. цусгүйдэхүй**-г үз.

**ЦУСГҮЙДЭХҮЙ** ᠴᠤᠰᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠦᠬᠦᠢ малокровие.

**ЦУСДАХ** ᠴᠤᠰᠳᠠᠬ обагрить кровью; пачкать кровью, мазать кровью; **толгойгоо цусдах** на свою голову рубить сук, на котором сидишь (үгчил. голову свою запачкать кровью).

**ЦУСЛАЛЦАХ** ᠴᠤᠰᠯᠠᠯᠴᠠᠬ 1) цуслах-ын үйлдэлц.; 2) бить друг друга до крови.

**ЦУСЛАХ** ᠴᠤᠰᠯᠠᠬ 1) пускать кровь; проливать кровь; разбить в кровь; 2) бүд. жрать.

**ЦУСЛУУЛАХ** ᠴᠤᠰᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) цуслах-ын үйлдүүл.; 2) быть избитым до крови.

**ЦУСНЫ** ᠴᠤᠰᠦᠨᠢ **цус(н)**-ы харьяал., 1) кровный; **мах цусны** кровный; **мах цусны эрх эгээрэл** кровные интересы; **нэг цусны** единокровный; **цэвэр цусны** чистокровный; **цусны өшөө авах** кровная месть; 2) кровеносный; **цусны судал** кровеносный сосуд; 3) кровяной; **цусны бодос** кровяные тельца; **цусны гүйдэл** кровообращение; **цусны даралт** кровяное давление; **цусны дугариг** кровяные шарики; **цусны нөж** кровяной сгусток; **цусны орчих хүрд** циркуляция, цикл кровообращения; **цусны эргэлт** кровообращение.

**ЦУСТ** ᠴᠤᠰᠲᠤ кровавый; кровопролитный; **цуст байлдаан** кровавый бой, кровопролитное сражение; **цуст дайн** кровопролитная война; кровавая война; **цуст тулалдаан** кровавая сеча; кровавое сражение; **цуст нэгэн гараг / цуст ням гараг** түүх. кровавое воскресенье (9-е января 1905г. в России).

**ЦУСТАЙ** ᠴᠤᠰᠲᠠᠢ имеющий кровь, с кровью, кровавый; окровавленный;

кровянистый; **цустай идээ** гной с кровью; **цустай мах** кровянистое мясо; **цустай мөр** кровяной след; **цустай хулгай** кровавый бандит; **цустай хутга** кровавый нож; **цустай цэр** кровавая мокрота, кровянистая мокрота, мокрота с кровью; **цустай чацга** кровавый понос.

**ЦУСТАХ** ᠴᠤᠰᠲᠠᠬ 1) обливаться кровью, быть окровавленным, обагряться кровью; 2) отекасть; **миний хөл цустав** у меня отекли ноги.

**ЦУСТАЦГААХ** ᠴᠤᠰᠲᠠᠴᠭᠠᠬ цустах-ын олноор үйлдэх.

**ЦУСТУУЛАХ** ᠴᠤᠰᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ цустах-ын үйлдүүл.

**ЦУСТЧИХАХ** ᠴᠤᠰᠲᠴᠢᠬᠠᠬ цустах-ын нэгэнтээ.

**ЦУТГАГДАХ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠭᠳᠠᠬ цутгах-ын үйлдэгд., выливаться; **ус цутгагдах** заливаться.

**ЦУТГАГЧ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠭᠴᠢ 1) литейщик; заливщик; 2) чеканщик.

**ЦУТГАЛ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠯ 1) приток; заливка; 2) отливка; литьё.

**ЦУТГАЛАН I** ᠴᠤᠲᠭᠠᠯᠠᠨ I 1) впадение, место слияния рек; приток; 2) устье.

**ЦУТГАЛАН II** ᠴᠤᠲᠭᠠᠯᠠᠨ II подвздошная кишка; **цутгалан нь тасрах** надорвать, повредить подвздошную кишку.

**ЦУТГАЛТ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠯᠲᠤ цутгал-ыг үз.

**ЦУТГАЛЦАХ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠯᠴᠠᠬ цутгах-ын үйлдэлц.

**ЦУТГАМАЛ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠮᠠᠯ **1.** 1) литой, отлитый, вылитый; **цутгамал болд** болванка; **цутгамал ган** литая сталь; **цутгамал шил** литое стекло; **цутгамал эдлэл** литые изделия; **цутгамал ширэм** литейный чугун; 2) заливной; **2.** 1) литьё; **ширмэн цутгамал** чугунное литьё; 2) вид пряника, кондитерское изделие; оладьи.

**ЦУТГАМАЛТАЙ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠮᠠᠯᠲᠠᠢ заливной; **цутгамалтай загас** заливная рыба.

**ЦУТГАМАЛЧ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠮᠠᠯᠴᠢ скульптор.

**ЦУТГАРАХ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠷᠠᠬ заливаться.

**ЦУТГАХ** ᠴᠤᠲᠭᠠᠬ **1.** 1) лить, вливать; обливать; выливать, сыпать, высыпать, насыпать; втекать; обдать; **асгах цутгах** хорш. обливать; **хур бороо хувин саваас асгаж цутгах мэт оров** дождь хлынул, полил как из ведра; **ус цутгах** лить воду; заливать; **хүйтэн ус цутгах** обдать холодной водой; **бороо цутгав** пролил дождь; **бороо цутгаж байна** дождь льёт; **хөлс цутгана** пот льет градом; **цутган орох** а) впадать; вливаться; б) лить как из ведра (о дожде); в) впадение; **цутган орох газар** место впадения (реки); **цутган ирэх** нахлынуть; 2) лить, отливать, обливать (предметы из металла); ИЗГОТОВЛЯТЬ; **бетоноор цутгах** бетонировать; **дахин цутгах** перелить; **хүний дүрсийг дахин цутгах** перелить статую; **их буу цутгах** лить пушки; **хүрлээр хөшөө цутгах** отливать статую из бронзы; **хэвд цутгах** заливать в форму; **цутгаж хийх**

отливать; **хонхоор их буу цутгаж хийх** перелить колокола на пушки; 3) чеканить; **мөнгө цутгах** чеканить монету; **мөнгөн зоос цутгах** чеканить серебряные монеты; **цутган хийх** чеканить; 4) готовить; **хуймаг цутгах** готовить блины; **цус цутгах** переливать кровь в желудок; готовить кровяную колбасу; 5) **шилж** давать взятку; **хээл хахууль цутгах** давать взятку; **2.** 1) литейный; **болд цутгах / ган цутгах** сталелитейный; **болд цутгах үйлдвэр** сталелитейный завод; **зоос цутгах** монетный; **мөнгө цутгадаг газар** монетный двор; **үсэг цутгах үйлдвэр** словолитный завод; **хоолой цутгах завод** труболитейный завод; **цутгах ажилд мэргэжих** специализироваться по литейному делу; **цутгах газар** литейная; **цутгах завод** литейный завод; **цутгах хэв** литейная форма; заливочная форма; 2) заливочный; **цутгах шингэн** заливочная масса; **3.** 1) впадение; 2) отливка; заливка; кладка, укладка; литьё, чеканка; **цутгаж өрөх** кладка под “залив”; **цутгасан юм шиг адил** копия; словно вылитый, словно вылитая; **эцэгтэйгээ цутгасан юм шиг адил** он точная копия своего отца.

**ЦУТГАЦГААХ** **цутгах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦУТГАЧИХАХ** **цутгах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦУТГУУЛАХ** **цутгах**-Ын үйлдүүл, тээрмийн цутгуулдаг мөөр наливное мельничное колесо.

**ЦУТГУУР** **1.** 1) лейка; 2) литьё; 2. наливной; **цутгуур онгоц** наливные суда; **цутгуур усалгаа / цутгуур услалт** заливное орочение.

**ЦУТГУУРЧ** **цутгагч**-ийг үз.

**ЦУТГУУРЫН** **цутгуур**-Ын харьяал, литейный; **цутгуурын цех** литейный цех.

**ЦУУ I** **цус** уксус; **цуунд дарах** а) мариновать; б) маринование.

**ЦУУ II** 1) молва, слухи; **хоосон цуу** а) пустая молва, вздорные слухи; б) хвастовство, самохвальство; **цуу сураг** молва; **цуу үг** кривотолки; болтовня, толки; пустая молва, слухи; **цуу үг тараах** распространять слухи; **цуу үгээр / дам сонсоход** по слухам, понаслышке; **дэмий цуу үгс** болтовня, чушь, вздорные слухи, пустые разговоры; 2) слава, известность; похвала; **цуу алдар** великая слава, высокое достоинство; **цуу тараах / цуу түгээх** славить; **цууд гарах** прославиться; прослыть; **нэр цууд гарах** стать знаменитым, обрести славу; войти в историю; **үүний тухай цуу үг байна** идёт об этом слава.

**ЦУУ III** эхо, отголосок, звук, гул; молва; **цуу цаа хийх** ссориться, шуметь, кричать.

**ЦУУ IV** снаружи, сверху оттаявшая земля; **цуу хагалах** пахать землю после первой оттепели.

**ЦУУ V:** **цуу начин** шувуу. название птицы из породы соколов; **цоо начин**-Г үз.

**ЦУУ VI:** **цуу цуу** аялга. междометие при подзывании коз; **зуу зуу**-Г үз.

**ЦУУ VII** **цуу татах** разрывать, раскалывать надвое; оборвать; пропороть; **өмдөө цуу татах** пропороть штаны; **цуу цохих** надколоть; **хэрчим цуу цохих** надколоть плечо.

**ЦУУВАЙ** **цуувай цагаан** белая китайка (ткань).

**ЦУУГИАН** шум, гул, крик, гвалт; галдёж; брань, скандал, дебош; выкрик; яриа. буча, буза; **цуугиан гаргах** бушевать; бузить; кричать, галдеть; затевать шум; **цуугиан гаргагч** яриа. бузотёр; **хэрүүл цуугиан өдөөх** буйствовать; **хэрүүл цуугиан тарих** надебоширить.

**ЦУУГИАНТАЙ** шумящий, кричащий, шумный.

**ЦУУГИЛ** **цуугиан**-Г үз.

**ЦУУГИЛДАХ** **цуугих**-ийн үйлдэлд.

**1.** кричать, шуметь, браниться, ссориться, вздорить, громко говорить; **чанга дуугаар бархиралдан цуугилдах** кричать громким голосом; орать, вопить; **2. цуугилдахуй**-Г үз.

**ЦУУГИЛДАХУЙ** перепалка.

**ЦУУГИЛДАЦГААХ** кричать, шуметь, громко говорить (о многих).

**ЦУУГИЛДУУЛАХ** **цуугилдах**-Ын үйлдүүл.

**ЦУУГИЛДЧИХАХ** **цуугилдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦУУГИЛЦАХ** **цуугих**-ийн үйлдэлд, вместе кричать, шуметь, браниться ссориться, галдеть.

**ЦУУГИНАХ** **цуугих**-ийг үз.

**ЦУУГИНУУЛАХ** **цуугинах**-Ын үйлдүүл.

**ЦУУГИРАХ** кричать.

**ЦУУГИУЛАХ** **цуугих**-ийн үйлдүүл.

**ЦУУГИХ** кричать, ругаться, скандалять; спорить, ссориться с криком, шуметь, поднимать крик, браниться; выкрикивать.

**ЦУУГЬЧИХАХ** **цуугих**-ийн нэгэнтээ.

**ЦУУДАЙ** белый коленкор.

**ЦУУДАМ** бахвальство, хвастовство; восхваление; преувеличение.

**ЦУУДАМДАХ** бахвалиться, похваляться, расхвастаться; преувеличивать.

**ЦУУДАМЛАХ** ᠴᠤᠠᠳᠤᠮᠤᠯᠠᠬ ᠲᠠᠨᠢᠮᠠᠮᠤᠯᠠᠬ заниматься бахвальством, расхваливать до неприличия; преувеличивать.

**ЦУУДАМНАХ** ᠴᠤᠠᠳᠤᠮᠤᠨᠠᠬ 1) хвастаться; 2) лгать, говорить неправду, врать; 3) распускать слух, молву, разглашать.

**ЦУУДАМНУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠳᠤᠮᠤᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ  
цуудамнах-Ын үйлдүүл.

**ЦУУДАМЧ** ᠴᠤᠠᠳᠤᠮᠴ 1) хвастун, болтун; бахвал; 2) лгун, врун, враль, самохвал.

**ЦУУДАС** ᠴᠤᠠᠳᠤᠰ 1) лоскут; 2) щепки; лыко; дрань; **цуудас банз** дранка, дрань; 3) бамбуковые лыки; маленький листок бумаги; ярлычок (на книгах), билетик, записка на клочке, лоскутке бумаги.

**ЦУУДАСЛАХ** ᠴᠤᠠᠳᠤᠰᠤᠯᠠᠬ разрывать, разделять, расщеплять на части.

**ЦУУДАСЛАЧИХАХ** ᠴᠤᠠᠳᠤᠰᠤᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ  
цуудаслах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУУДАСЛУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠳᠤᠰᠤᠯᠤᠯᠠᠬ  
цуудаслах-Ын үйлдүүл.

**ЦУУЛАГДАХ** ᠴᠤᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **цуулах**-Ын үйлдэгд.

**ЦУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠯᠠᠬ 1. 1) разрезать, рвать надвое (напр. ткань); 2) раскалывать надвое; **дүнз цуулах** раскалывать надвое обтёсанное бревно; 2. скалывающий; **цуулах хүчдэлд ажиллах төхөөрөмж** тусг. арматура восприимчивая скалывающее напряжение.

**ЦУУЛБАР** ᠴᠤᠠᠯᠤᠪᠠᠷ 1. линия разреза; 2. рассечённый; **цуулбар балдаргана** ург. борщевик рассечённый; **цуулбар гээг цэцэг** ург. шпорник рассечённый; **цуулбар нил** ург. фиалка рассечённая; **цуулбар хувиланги** ург. мытник разрезной.

**ЦУУЛБАРЛАХ** ᠴᠤᠠᠯᠤᠪᠠᠷᠯᠠᠬ **цуулах**-Ыг үз.

**ЦУУЛБАРЛАЧИХАХ** ᠴᠤᠠᠯᠤᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ  
цуулбарлах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУУЛБАРЛУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠯᠤᠪᠠᠷᠯᠤᠯᠠᠬ  
цуулбарлах-Ын үйлдүүл.

**ЦУУЛДАС** ᠴᠤᠠᠯᠤᠳᠠᠰ **цуудас**-Ыг үз.

**ЦУУЛТ** ᠴᠤᠠᠯᠤᠲ волокно; **торгон цуулт** шёлковое волокно.

**ЦУУЛУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠯᠤᠯᠤᠯᠠᠬ **цуулах**-Ын үйлдүүл.

**ЦУУЛЦГААХ** ᠴᠤᠠᠯᠤᠴᠭᠠᠬ **цуулах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЦУУЛЧИХАХ** ᠴᠤᠠᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **цуулах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦУУНЦАГ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠨᠴᠠᠭ ацетон.

**ЦУУНЫ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠨᠢ **цуу(н) I-Ы** харьяал., уксусный; **цууны лонх** уксусник; **цууны хүчил** уксусная кислота.

**ЦУУР I** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷ хөгжим. Дудка (из стебля трубчатых растений); свирель, свисток; флейта; **модон цуур** флейта, дудка; **цуур бишгүүр** дудка из стебля; **цуурын яруу дуу гаргах** извлекать приятные звуки флейты.

**ЦУУР II** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷ ург. болиголов, болиголов пятнистый; сельдерей, петрушка; **цоор I** — ыг үз.

**ЦУУРАЙ I** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢ 1) эхо, отзвук, отголосок, резонанс; **цуурай тунгалаг** зычный, звонкий; **цуурай тунгалаг дуутай** голос у него зычный, звонкий; 2) молва, слухи.

**ЦУУРАЙ II** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢ шувуу. КЛЕСТ-СОСНОВИК (птица).

**ЦУУРАЙЛАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠠᠬ звучать как эхо, раздаваться.

**ЦУУРАЙЛУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬ  
цуурайлах-Ын үйлдүүл.

**ЦУУРАЙЛЧИХАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ  
цуурайлах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУУРАЙТАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠲᠠᠬ 1. **цуурайлах**-Ыг үз., **ой дотор дуу цуурайтав** песни понеслись по лесу; 2. резонансный; **цуурайтах авиа** хэл. шинж. резонаторный звук.

**ЦУУРАЙТУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ  
цуурайтах-Ын үйлдүүл.

**ЦУУРАЙТЧИХАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠢᠲᠴᠢᠬᠠᠬ  
цуурайтах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУУРАЛ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠯ скалывание.

**ЦУУРАЛТ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠯᠲ **цуурал**-Ыг үз., **цууралтанд ажиллах төхөөрөмж** арматура, работающая на сжатие.

**ЦУУРАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠬ 1) рваться надвое (напр. о ткани); 2) раскалываться надвое (напр. о палке); надорваться.

**ЦУУРГА** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠ 1) замок; 2) щеколда; **цуурганы нүх** отверстие в замке; **цуургатай тэрэг** телега с замками.

**ЦУУРГАДАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠠᠬ замкнуться, защёлкнуться (о замке, щеколде).

**ЦУУРГАДУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠤᠯᠠᠬ  
цуургадах-Ын үйлдүүл.

**ЦУУРГАДЧИХАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ  
цуургадах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУУРГАЛ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠯ защёлка; **төмөр цуургал** железные скрепы.

**ЦУУРГАЛАГДАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **цуургалах**-Ын үйлдэгд., замкнуться, запираться на защёлку.

**ЦУУРГАЛАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠠᠬ замкнуть, запереть на замок, щеколду.

**ЦУУРГАЛУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬ  
цуургалах-Ын үйлдүүл.

**ЦУУРГАЛЦГААХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠤᠴᠭᠠᠬ  
цуургалах-Ын олноор үйлдэх.

**ЦУУРГАЛЧИХАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠯᠤᠴᠢᠬᠠᠬ  
цуургалах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУУРДАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠳᠠᠬ играть на дудке, свирели.

**ЦУУРДУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠳᠤᠯᠠᠬ **цуурдах**-Ын үйлдүүл.

**ЦУУРДЧИХАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ **цуурдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЦУУРУУЛАХ** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **цуурах**-Ын үйлдүүл.

**ЦУУРХАЙ I** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠬᠠᠢ 1) разорванный (напр. о ткани); 2) треснувший (напр. о дереве).

**ЦУУРХАЙ II** ᠴᠤᠠᠭᠤᠷᠬᠠᠢ 1) расторопный, ловкий, живой; 2) шилж. болтливый.

**ЦУУРХАЙДАХ I** ᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠤ БИТЬ разорванным.

**ЦУУРХАЙДАХ II** ᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠤ БИТЬ слишком ловким, расторопным.

**ЦУУРХАЙТАХ I** ᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠢᠲᠠᠬᠤ БИТЬ разорванным.

**ЦУУРХАЙТАХ II** ᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠢᠲᠠᠬᠤ БИТЬ ЛОВКИМ; БИТЬ БОЛТЛИВЫМ.

**ЦУУРХАЛ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠯ слухи, молва, толки, кривотолки; плохая слава; клевета, напраслина, инсинуация; **цуурхал гаргах / цуурхал тархаах** пустить слух; **цуурхал тараах** растрезвонить, распускать слухи; **цуурхал бүх хотоор тархав** слух обошёл весь город; **цуурхалд үл итгэх** не верить слухам.

**ЦУУРХАЛТАЙ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠯᠲᠠᠢ ВЫЗЫВАЮЩИЙ слухи, молву, толки; **хойноо цуурхалтай** оставляющий после себя отголоски, вызывающий толки, пересуды.

**ЦУУРХАХ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠬᠤ распространяться (о слухах, толках); разглашать, распускать слух, молву; преувеличивать в рассказе; врать; **ЭНЭ ХЭРГИЙН ТУХАЙ ЦУУРХАЖ БАЙНА** об этом деле все трубят.

**ЦУУРХУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цуурхах**-ЫН үйлдүүл.

**ЦУУРХЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цуурхах**-ЫН нэгэнтээ.

**ЦУУРЧ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠠᠴᠢ музыкант на дудке, свирели, флейтист.

**ЦУУРЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠠᠷᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цуурах**-ЫН нэгэнтээ, урагдаж **цуурчих** хорш. ИЗОРВАТЬСЯ.

**ЦУУТ I** ᠴᠠᠭᠤᠲᠤ **цуутай I**-Г үз.

**ЦУУТ II** **цуутай II**-Г үз., **алдар цуут** славный; **цуут эрдэмтэн** известный, прославленный учёный.

**ЦУУТАЙ I** ᠴᠠᠭᠤᠲᠠᠢ имеющий уксус, с уксусом, содержащий в себе уксус, уксусный.

**ЦУУТАЙ II** 1) прославленный, известный, знаменитый; **цуутай болох** а) становиться знаменитым; б) прошуметь; прослыть; **цуутай жүжигчин** известный артист; **цуутай луйварчин** прожжённый плут; **дуутай тэнгэр хургүй**, **цуутай хүүхэн хуримгүй** зүйр. КОГДА сильный гром, не бывает дождя, девушке с дурной славой не быть замужем; 2) обесславленный; “притча во языцах”; пресловутый; **муу цуутай** пресловутый; 3) шумный, звучный, громкий.

**ЦУУТАН** ᠴᠠᠭᠤᠲᠠᠨ **цуутай II**-Н олон, знаменитые.

**ЦУУХ I** ᠴᠠᠭᠤᠬᠤ ма. ВОИНЫ; **цэрэг цуух** хорш. воины, солдаты.

**ЦУУХ II** пузырь.

**ЦУУХАЛ** ᠴᠠᠭᠤᠬᠠᠯ незрелое зерно, выеваемое при веянии; † **шар цуухал** ург. РЫЖИК (гриб).

**ЦУУЦАЛЬ** ᠴᠠᠭᠤᠴᠠᠯᠢ шувуу. КУЛИК; **цойрон цууцаль** шувуу. ДЛИННОНОСЫЙ ВОЛЧОК; вальдшнеп.

**ЦУУЦУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠤᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ПОДЗЫВАТЬ КОЗ словами цуу цуу; **зуузуулах**-ЫГ үз.

**ЦУУЧИЛ** **цууцаль**-ИЙГ үз.

**ЦУУЧИХ** ᠴᠠᠭᠤᠴᠢᠬᠤ 1) **цуулах**-ЫН олонтаа.; 2) **цуурах**-ЫН нэгэнтээ.

**ЦУУЯМБУУ** ᠴᠠᠭᠤᠶᠠᠮᠪᠠᠭᠤ 1. полотно, бязь; хлопчатобумажная ткань, похожая на далембу; 2. бязевый.

**ЦУХАГ** ᠴᠠᠬᠠᠭ 1. 1) редкий, редкостный, драгоценный, дорогой; любезный; 2) скудный; неурожайный; **тариа төмс цухаг** неурожайность; 2. редко, скудно, мало.

**ЦУХАЛ I** ᠴᠠᠬᠠᠯ узкий, тесный; **цухал гудамж** узкая улица; **цухал ханцуй** узкий рукав; **цээжээрээ цухал цамц** узкая в груди рубашка.

**ЦУХАЛ II** нервозность, нервность; раздражение, раздражительность; горячность, вспыльчивость; **цухал ихтэй** нервный; вспыльчивый; **цухал хүрэх** сердиться; нервничать.

**ЦУХАЛДАЛ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠯ раздражение, раздражительность.

**ЦУХАЛДАМТГАЙ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠮᠲᠠᠭᠠᠢ нервный, вспыльчивый.

**ЦУХАЛДАМХАЙ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠮᠬᠠᠢ **цухалдамтгай**-Г үз.

**ЦУХАЛДАНГУЙ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠨᠭᠤᠢ 1. раздражительный, нервный; 2. раздражительно, нервно.

**ЦУХАЛДАХ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠬᠤ 1. 1) быть узким, тесным, стеснённым, находиться в трудном положении; 2) нервничать; раздражаться; сердиться; гневаться, горячиться, вспылить; **дотор цухалдах** нервничать; **ихэд цухалдах** изнервничаться; **яльгүй юманд цухалдах** вспылить из-за пустяков; 2. **цухалдахуй**-Г үз.

**ЦУХАЛДАХУЙ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠬᠤᠢ 1) трепка нервов; 2) аффект.

**ЦУХАЛДАЦГААХ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ нервничать, раздражаться (о многих).

**ЦУХАЛДУУ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠭᠤ 1) довольно тесный, тесноватый; 2) слишком раздражительный, нервный, вспыльчивый.

**ЦУХАЛДУУЛАХ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цухалдах**-ЫН үйлдүүл., действовать на нервы; раздражать; сердить; трепать; взорвать; прогневать.

**ЦУХАЛДЧИХАХ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **цухалдах**-ЫН нэгэнтээ.

**ЦУХАЛЗАХ** ᠴᠠᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **цухуйх**-ЫН олонтаа., выглядывать; проскальзывать; промелькнуть; показываться (на горизонте), высовываться; **нүхнээс тарваганы толгой цухалзана** из норы временами показывается голова

тарбагана; түүний үгэнд егөөдөх байдал цухалзав в его словах промелькнула ирония.

**ЦУХАЛЗУУЛАХ** ᠴᠤᠬᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ цухалзах-Ын үйлдүүл.

**ЦУХАЛЗЧИХАХ** ᠴᠤᠬᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ цухалзах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУХАС** ᠴᠤᠬᠠᠰ не до конца, наполовину; мельком, вскользь; **цухас гаргах** вытаскивать, показывать кончик чего-л.; **ийнхүү цухас гаргав** здесь упоминается это мельком, вскользь; **цухас дурдах** слегка коснуться (какого-л. вопроса); **вскользь напомнить**; **цухас өгүүлэх а)** недоговаривать, говорить намёками; **б)** мимоходом напоминать; замкнуться; натолкнуться на мысль; **цухас хийх** показавшись, исчезнуть; высунуться; **цухас цухас хийх** высовываться; **загас уснаас цухас цухас хийнэ** рыба выскакивает из воды.

**ЦУХАСХАН** ᠴᠤᠬᠠᠰᠬᠠᠨ цухас-Ын багас.

**ЦУХАСХИЙХ** ᠴᠤᠬᠠᠰᠬᠢᠢᠬᠢ показываться и исчезать (мгновенно, неожиданно).

**ЦУХУЙЛГАХ** ᠴᠤᠬᠤᠢᠯᠭᠠᠬᠤ цухуйх-Ын үйлдүүл., высовывать; представлять (в выражении); высунуть; зайкнуться; **цухуйлган хэлэх** говорить, излагать кратко, тезисно; **цухуйлгасан үг** краткий доклад, словесное представление; **цухуйлгасан хураангуй** ярлычок (листок) с кратким содержанием доклада; **цухуйлгасан хуудас** выписка главных пунктов, параграфов и прочие из текста доклада; записка, оставленная гостем в отсутствие хозяина дома; **тэр хүн энэ тухай цухуйлгасан ч үгүй** он и не зайкнулся об этом; **үг цухуйлгахтай зэрэг бие биеэ ойлгох** понять друг друга с полуслова.

**ЦУХУЙЛТ** ᠴᠤᠬᠤᠢᠯᠲᠤ появление; высовывание.

**ЦУХУЙХ** ᠴᠤᠬᠤᠢᠬᠤ 1) обнаруживаться, выявляться; показываться, появляться (о части чего-л.); **ногоо цухуйх** появляться (о траве); **сая цухуйж бүхий ногоо** только что взошедшая зелень; **цэцэг цухуйх** распускаться (о цветке); **борооны сүүлээр нар цухуйв** после дождя проглянуло солнце; **зэс нь цухуйж байна** это шито белыми нитками; **зэс нь цухуйсан** шитый белыми нитками; проявивший истинное лицо, показавший своё подлинное нутро; **энэ жилийн эх цухуйснаас нааш** как только начался этот год, с начала этого года; 2) выдаваться, торчать, высовываться, всходить; выбиться; выставить; просовываться; **гадагш цухуйх аргагүй** нельзя носа высунуть из дому; **малгай доогуур үс нь цухуйв** волосы выбились из-под шляпы; **газраас нэг юм цухуйж байна** что-то торчит из-под земли; **уснаас гуалин цухуйж байна** бревно торчит из воды;

**цухуйж гарах** выдаться; **байшин өнцгөөрөө талбай дээр цухуйн гарчээ** дом выдался углом на площадь.

**ЦУХУЙЧИХАХ** ᠴᠤᠬᠤᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ цухуйх-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЦАА I** ᠴᠤᠴᠠᠠ усталость, изнеможение.

**ЦУЦАА II** перепархивание; расстояние посадки, расстояние порхания, расстояние, которое птицы преодолевают за один полёт или дальность непрерывного полёта птиц.

**ЦУЦАА III** верховое животное; **унаа цуцаа** хорш. верховое животное; **унаа цуцаанд сайн** хороший ёздок.

**ЦУЦААТАЙ** ᠴᠤᠴᠠᠠᠲᠠᠢ перепархивающий; порхающий (о птице).

**ЦУЦААХ** ᠴᠤᠴᠠᠬᠤ цуцах-Ын үйлдүүл., утомлять, приводить в изнеможение; заездить.

**ЦУЦАЛ I** ᠴᠤᠴᠠᠯ головня, головёшка; обгорелое полено.

**ЦУЦАЛ II** ᠴᠤᠴᠠᠯ утомление, усталость, бессилие.

**ЦУЦАЛТ** ᠴᠤᠴᠠᠯᠲᠤ усталость, изнеможение, утомление; **цуцалт буцалтгүй** неукоснительный; неукоснительно.

**ЦУЦАЛТГҮЙ** ᠴᠤᠴᠠᠯᠲᠤᠭᠦᠢ 1. неустанный; неутомимый; **цуцалтгүй тэмцэл** неустанная борьба; 2. неустанно; неукоснительно; **цуцалтгүй ажиллах** работать неустанно; **цуцалтгүй тэмцэх** бороться неустанно; **цуцалтгүй хөдөлмөрлөх** неустанно трудиться.

**ЦУЦАЛЦГААХ** ᠴᠤᠴᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ цуцлах-Ын одноор үйлдэх.

**ЦУЦАЛЧИХАХ** ᠴᠤᠴᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ цуцлах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЦАМ** ᠴᠤᠴᠠᠮ утомляющийся.

**ЦУЦАМХАЙ** ᠴᠤᠴᠠᠮᠬᠠᠢ 1) быстро утомляющийся; 2) легко отступающийся от чего-л.

**ЦУЦАРХАЙ** ᠴᠤᠴᠠᠷᠬᠠᠢ 1. 1) разломанный, разрушенный; развалившийся; сломанный; усталый, измученный; 2) разбросанный; рассеянный; 2. слабо, некрепко.

**ЦУЦАРЧИХАХ** ᠴᠤᠴᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ цуцрах-Ын нэгэнтээ.

**ЦУЦАХ** ᠴᠤᠴᠠᠬᠤ 1. 1) уставать, утомляться, изнуваться; обессилеть; умяться; **эцэх цуцах** хорш. уставать; умориться; **цуцах ядрах** хорш. приходиться в изнеможение; **цуцаж унатлаа** до упаду; **цуцаж унатлаа бүжиглэх** танцевать до упаду; **цуцталаа гүйх** набегаться; 2) отступать от чего-л.; 3) расплетать (о скрученном), раскладывать; 2. **цуцахуй-г** үз., **их цуцах** преутомление; **үхэн цуцтал** до полного изнеможения; 3. устало; **цуцсан байдлаар** устало; 4. усталый

**ЦУЦАХГҮЙ** ᠴᠤᠴᠠᠬᠤᠭᠦᠢ · ᠴᠤᠴᠠᠬᠤ ᠭᠦᠢ  
неутомимый; неустанный; **эцэж цуцахгүй**  
неутомимый, не знающий усталости.

**ЦУЦАХУЙ** ᠴᠤᠴᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ усталь.

**ЦУЦАЦГААХ** ᠴᠤᠴᠠᠴᠢᠭᠠᠠᠬᠤ уставать,  
утомляться, изнуряться (о многих).

**ЦУЦАШГҮЙ** ᠴᠤᠴᠠᠰᠢᠬᠤᠭᠦᠢ · ᠴᠤᠴᠠᠰᠢᠬᠤ ᠭᠦᠢ **1.**  
неутомимый, неустанный, неотступный;  
**цуцашгүй жуулчин** неутомимый  
путешественник; **2.** неутомимо, неустанно,  
неотступно; **3.** неутомимость.

**ЦУЦЛАГДАХ** ᠴᠤᠴᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **цуцлах**-ын үйлдэгд.

**ЦУЦЛАХ** ᠴᠤᠴᠤᠯᠠᠬᠤ **1.** 1) разламывать,  
разрушать; разваливать; **хуучин мууг цуцлах**  
ломать старые формы; 2) распускать,  
расплетать; развивать намотанное,  
распутывать; **гээг цуцлах** расплетать косу; 3)  
кассировать, производить кассацию; 4)  
аннулировать (напр. договор); **гэрээ цуцлах**  
аннулировать договор; 5) разводиться;  
**гэрлэлт цуцлах** разводиться; **2.** **цуцлахуй-г**  
үз., **цуцлах эрхтэй** кассационный; **цуцлах**  
**эрхтэй шүүх** кассационный суд.

**ЦУЦЛАХУЙ** ᠴᠤᠴᠤᠯᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ разрушение;  
аннулирование; кассация; денонсация.

**ЦУЦЛУУЛАХ** ᠴᠤᠴᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цуцлах**-ын  
үйлдүүл., развестись; **гэрлэлтээ цуцлуулах**  
расторгнуть свой брак.

**ЦУЦРАХ** ᠴᠤᠴᠢᠷᠠᠬᠤ **1.** 1) разламываться,  
разрушаться; разваливаться; надорваться;  
ломаться, расплетаться, распутаться; **эвдэрч**  
**цуцрах** ломаться; 2) уставать, утомляться,  
изнуряться; **2.** **цуцрахуй-г** үз., **бүх бие цуцрах**  
чувствовать тяжесть во всём теле.

**ЦУЦРАХУЙ** ᠴᠤᠴᠢᠷᠠᠬᠤᠠᠭᠤᠢ изнурение, тяжесть.

**ЦУЦРАШГҮЙ** ᠴᠤᠴᠢᠷᠠᠰᠢᠬᠤᠭᠦᠢ · ᠴᠤᠴᠢᠷᠠᠰᠢᠬᠤ ᠭᠦᠢ **1.** 1)  
твёрдый, прочный, нерушимый;  
несокрушимый, нерушимый;  
неподдающийся распутыванию; 2)  
неутомимый, неустанный, неотступный; **2.**  
нерушимо, твёрдо, прочно.

**ЦУЦРУУЛАХ** ᠴᠤᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цуцрах**-ын үйлдүүл.,  
1) развивать, разматывать, распускать,  
распутывать; ломать; 2) утомлять, доводить  
до изнеможения.

**ЦУЦСАН** ᠴᠤᠴᠤᠰᠠᠨ измученный,  
изнеможенный.

**ЦУЦЧИХАХ** ᠴᠤᠴᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ 1) **цуцлах**-ын олонтаа.,  
развязывать, распутывать, расплетать; ломать;  
2) **цуцах**-ын нэгэнтээ.

**ЦУЦЧУУЛАХ** ᠴᠤᠴᠤᠴᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **цуцчих**-ийн  
үйлдүүл.

**ЦҮГДГЭР** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠦᠷ сутулый, сгорбившийся.

**ЦҮГДИЙЖ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠶᠢᠵᠢ сгибаясь, согнувшись,  
понури́в голову, нагну́в спину (идти, стоять).

**ЦҮГДИЙЛГЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **цүгдийх**-ийн  
үйлдүүл.

**ЦҮГДИЙХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠶᠢᠬᠤ опустить плечи; сжать  
плечи.

**ЦҮГДЭГНЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠤ горбиться,  
сутулиться, сгибать спину.

**ЦҮГДЭЛЗЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠤ ёжиться,  
скукоживаться.

**ЦҮГДЭСХИЙЛГЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ  
**цүгдэсхийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦҮГДЭСХИЙХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ бежать наклонив  
голову.

**ЦҮГЛЭХ** ᠴᠦᠭᠯᠡᠬᠤ создавать, создать.

**ЦҮГЦРЭГ** ᠴᠦᠭᠴᠢᠷᠭᠡᠭ крючки для запора;  
петли для замка; накладка на пробой (для  
запирания).

**ЦҮГЦҮҮРЭГ** ᠴᠦᠭᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠭ **цүгцрэг**-ийг үз.

**ЦҮДГЭНҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **цүдгэнэх**-ийн  
үйлдүүл.

**ЦҮДГЭНЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠤ **цүзгэнэх**-ийг үз.

**ЦҮДГЭНЭЧИХЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ **цүдгэнэх**-  
ийн нэгэнтээ.

**ЦҮДГЭР** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠦᠷ пузатый.

**ЦҮДГЭРДҮҮ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ пузатый,  
чрезмерно вздутый (напр. о животе).

**ЦҮДГЭРХЭН** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **цүдгэр**-ийн багас.

**ЦҮДИЙЛГЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **цүдийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦҮДИЙХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠶᠢᠬᠤ **цүзийх**-ийг үз.

**ЦҮДИЙЧИХЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ **цүдийх**-ийн  
нэгэнтээ.

**ЦҮДЭЛЗЭХ** ᠴᠦᠭᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠤ **цүдгэнэх**-ийг үз.

**ЦҮЗГЭР I** ᠴᠦᠵᠡᠭᠦᠷ I полный, вздутый;  
пузатый (напр. о животе); **цүзгэр лонх** пузатая  
бутылка.

**ЦҮЗГЭР II: цүзгэр хөрөө** горбатая пила.

**ЦҮЗГЭРДҮҮ** ᠴᠦᠵᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ чрезмерно  
полный, вздутый (напр. о животе).

**ЦҮЗГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠵᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **цүзгэрдэх**-  
ийн үйлдүүл.

**ЦҮЗГЭРДЭХ** ᠴᠦᠵᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠤ быть более полным  
чем надо, быть чрезмерно полным, вздутым,  
пузатым (напр. о животе).

**ЦҮЗГЭРХЭН** ᠴᠦᠵᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **цүзгэр**-ийн багас.

**ЦҮЗИЙЛГЭХ** ᠴᠦᠵᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠤ **цүзийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦҮЗИЙХ** ᠴᠦᠵᠡᠶᠢᠬᠤ вздуваться, пучить (напр. о  
животе).

**ЦҮЗИЙЧИХЭХ** ᠴᠦᠵᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ **цүзийх**-ийн  
нэгэнтээ.

**ЦҮЗЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠵᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **цүзэгнэх**-ийн  
үйлдүүл.

**ЦҮЗЭГНЭХ** ᠴᠦᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠤ растеряться (үгчил.  
трясти животом); быть в смятении.

**ЦҮЗЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠦᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **цүзэгнэх**-  
ийн нэгэнтээ.

**ЦҮЗЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **цүзэлзэх**-ийн  
үйлдүүл.

**ЦҮЗЭЛЗЭХ** ᠴᠦᠵᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠭᠡᠬᠤ теряться от смущения,  
суетиться, быть в замешательстве.

**ЦҮЙ** ᠴᠦᠶᠢ : **цүй галуу** шувуу. дикий гусь,  
казарка.

**ЦҮЙЦГЭР** ᠴᠦᠶᠢᠴᠦᠭᠦᠷ : **цүйцгэр шаазгай** шууу., шууд ба шилж. бестолковая, болтливая сорока.

**ЦҮЛ** ᠴᠦᠯ аялга. звук, шум от падения чего-л. В воду; **цүл цүл** хорш. буль-буль; **цүл цэл / цүл цал** хорш. звук, шум от ходьбы по лужам, шлёпание по воде; **усанд цүл гэтэл** (или **хийгэл**) **унах** бухнуться в воду; **шаварт цүл шигдэх** быть погруженным глубоко в грязь.

**ЦҮЛИЙДЭХ** ᠴᠦᠯᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ приходиться к концу, уменьшаться, оканчиваться, прекращаться, клониться к упадку, уничтожаться.

**ЦҮЛТЭМ** ᠴᠦᠯᠲᠡᠮ тө. закон.

**ЦҮЛҮН** ᠴᠦᠯᠦᠨ водяные пузыри на воде.

**ЦҮЛХГЭР** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠦᠷ 1. выпуклый, выдающийся вперёд; торчащий; **цүлхгэр үнэгэн сүүл** ург. лисохвост вздутый; 2. выпуклость.

**ЦҮЛХГЭРДҮҮ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ довольно выпуклый, выдающийся вперёд.

**ЦҮЛХГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цүлхгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮЛХГЭРДЧИХЭХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цүлхгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮЛХГЭРДЭХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ быть более выпуклым чем надо, быть чрезмерно выпуклым.

**ЦҮЛХГЭРХЭН** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠨ цүлхгэр-ийн багас.

**ЦҮЛХИЙЛГЭХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ цүлхийх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮЛХИЙХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠶᠢᠬᠡ 1) пучиться, разбухать; выпучивать; 2) бултыхаться, бултыхнуться; 3) шилж. быть надменным, важничать.

**ЦҮЛХИЙЧИХЭХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠶᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цүлхийх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮЛХЭГ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭ : **цүлхэг цүлхэг** хорш.

**цүлхэлзэх-ийг үз.**

**ЦҮЛХЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ цүлхэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮЛХЭГНЭХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠨᠢᠬᠡ цүлхэлзэх-ийг үз.

**ЦҮЛХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ цүлхэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮЛХЭЛЗЭХ** ᠴᠦᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться время от времени (о чём-л. выпуклом, выдающемся вперед).

**ЦҮЛХЭН** ᠴᠦᠯᠬᠡᠨ выступ, выпучина.

**ЦҮЛЭГ** ᠴᠦᠯᠡᠭ 1) кучка; **бүлэг цүлэг** хорш. ватага; 2) шайка.

**ЦҮМЧИС** ᠴᠦᠮᠴᠢᠰ горка с остроконечной вершиной.

**ЦҮН I** ᠴᠦᠨ : **цүн шаа** разновидность шёлковой ткани, фанза.

**ЦҮН II** хуучир. посуда.

**ЦҮНГЭРЭГ** ᠴᠦᠨᠭᠡᠷᠢᠭ цүнхрэг-ийг үз.

**ЦҮНДГЭР** ᠴᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠷ 1) выпяченный, выпуклый; 2) торчащий, выделяющийся, возвышающийся.

**ЦҮНДГЭРДҮҮ** ᠴᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ довольно выпученный, выпуклый.

**ЦҮНДГЭРДЭХ** ᠴᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ торчать, выделяться.

**ЦҮНДГЭРХЭН** ᠴᠦᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ цүндгэр-ийн багас.

**ЦҮНДИЙЛГЭХ** ᠴᠦᠨᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ цүндийх-ийн үйлдүүл., выпячивать, делать выпуклым, выпирающим.

**ЦҮНДИЙХ** ᠴᠦᠨᠳᠢᠶᠢᠬᠡ быть выпяченным, выпуклым; возвышаться, выделяться, торчать.

**ЦҮНДИЙЧИХЭХ** ᠴᠦᠨᠳᠢᠶᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цүндийх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮНДЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠨᠳᠡᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ цүндэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮНДЭГНЭХ** ᠴᠦᠨᠳᠡᠭᠡᠨᠢᠬᠡ двигаться, шевелиться постоянно, выпячиваясь.

**ЦҮНДЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠦᠨᠳᠡᠭᠡᠨᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цүндэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮНДЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ цүндэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮНДЭЛЗЧИХЭХ** ᠴᠦᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цүндэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮНДЭЛЗЭХ** ᠴᠦᠨᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться, выпячиваясь время от времени (о ком-чём-л. выпяченом, выпуклом).

**ЦҮНХ** ᠴᠦᠨᠬᠡ сумка; кошелка; **зузаан арьсан цүнх** толстокожая сумка; **бичгийн цүнх** портфель; **гар цүнх** ручная сумка; **гэрэлтүүр цүнх** планшет, планшетка; **хоолны цүнх** сумка для покупок; **эгэлдрэх цүнх** перемётная сумка; перекидная сумка.

**ЦҮНХГЭР** ᠴᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠷ выпуклый; глубокий.

**ЦҮНХГЭРДҮҮ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ довольно выпуклый.

**ЦҮНХГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цүнхгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮНХГЭРДЧИХЭХ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цүнхгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮНХГЭРДЭХ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ быть более выпуклым чем надо, быть слишком выпуклым.

**ЦҮНХГЭРХЭН** ᠴᠦᠨᠬᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠨ цүнхгэр-ийн багас.

**ЦҮНХИЙ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠶᠢᠬᠡ : **цүнхий цэцэг** ург. гнездовка (цветок).

**ЦҮНХИЙЛГЭХ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠶᠢᠬᠡᠯᠭᠡᠬᠡ цүнхийх-ийн үйлдүүл., черпать, зачерпывать.

**ЦҮНХИЙХ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠶᠢᠬᠡ 1) быть глубоким; 2) шилж. смотреть исподлобья.

**ЦҮНХИЙЧИХЭХ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠶᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цүнхийх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮНХЛҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цүнхлэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮНХЛЭХ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠯᠡᠬᠡ положить в сумку.

**ЦҮНХРЭГ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠷᠢᠭ 1) углубление, впадина у цветка (из которой выходит стебелек-ножка плода); 2) пупочная ямка; 3) ямочка; ург.суд. гнездовка.

**ЦҮНХЭГ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠭ плёс; углубление, впадина, ложбина.  
**ЦҮНХЭЛ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠯ газар.суд. понора.  
**ЦҮНХЭЭЛ** ᠴᠦᠨᠬᠡᠭᠡᠯ глубокая яма на дне реки, озера; омут.  
**ЦҮНЧҮҮ** ᠴᠦᠨᠴᠦᠭᠦ род шёлковой ткани, флёр.  
**ЦҮР I** ᠴᠦᠷ : **цүр цүр** аялга. звук, издаваемый при вздутии живота; урчание в животе.  
**ЦҮР II** ᠴᠦᠷ хувил. квасцы.  
**ЦҮРГЭР** ᠴᠦᠷᠭᠡᠷ 1) с большим животом, пузатый (о человеке); вздутый, вспученный; 2) анаг. БОЛЬШОЙ (о животе у рахитиков).  
**ЦҮРГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠷᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цүргэрдэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЦҮРГЭРДЭХ** ᠴᠦᠷᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком пузатым; быть вздутым, вспучиваться.  
**ЦҮРДГЭР** ᠴᠦᠷᠳᠦᠭᠡᠷ пузатый; надутый, разбухший; **цүрдгэр худалдаачин** пузатый купец.  
**ЦҮРДГЭРДҮҮ** ᠴᠦᠷᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ довольно пузатый.  
**ЦҮРДГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цүрдгэрдэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЦҮРДГЭРДЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком пузатым; быть слишком надутым, разбухшим.  
**ЦҮРДГЭРХЭН** ᠴᠦᠷᠳᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **цүрдгэр**-ийн багас.  
**ЦҮРДИЙЛГЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ **цүрдийх**-ийн үйлдүүл., вспучивать.  
**ЦҮРДИЙХ** ᠴᠦᠷᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠬᠡ надуваться, разбухать, распухать; выпираться; выпучиваться.  
**ЦҮРДИЙЧИХЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цүрдийх**-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮРДЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цүрдэгнэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЦҮРДЭГНЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ еле двигаться, пыхтеть при движении (о толстяке, беременной женщине).  
**ЦҮРДЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цүрдэгнэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮРДЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цүрдэлзэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЦҮРДЭЛЗЧИХЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цүрдэлзэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮРДЭЛЗЭХ** ᠴᠦᠷᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **цүрдэгнэх**-ийг үз.  
**ЦҮРЗГЭР** ᠴᠦᠷᠵᠦᠭᠡᠷ : **цүрзгэр улалж** ург. осока вздутая.  
**ЦҮРИЙЛГЭХ** ᠴᠦᠷᠢᠶᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ **цүрийх**-ийн үйлдүүл.  
**ЦҮРИЙХ** ᠴᠦᠷᠢᠶᠢᠬᠡ надуваться, пучиться;  
**ЦҮРИЙЧИХЭХ** ᠴᠦᠷᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цүрийх**-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮРЭГНЭХ** ᠴᠦᠷᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться (о большом животе).  
**ЦҮРЭЛЗЭХ** ᠴᠦᠷᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **цүрэгнэх**-ийг үз.  
**ЦҮҮ I** ᠴᠦᠭᠦ кольцо, кольца для замка; пробой; накладка (у ящика).

**ЦҮҮ II: цүү гадас** два колышка, палки, прикрепляемые на передних концах оглобель для поддержания своеобразного зонтика над головой лошади.  
**ЦҮҮ III: цүү хаях** тогл. бросание дровишек, поленьев (название игры).  
**ЦҮҮВЭН I** ᠴᠦᠭᠦᠪᠡᠨ : ᠴᠦᠭᠦᠪᠡᠨ пошлина, плата за наём; **түрээс**-ийг үз.  
**ЦҮҮВЭН II: цүүвэн тэрэг** длинная двухколёсная телега.  
**ЦҮҮВЭНГҮЙ** ᠴᠦᠭᠦᠪᠡᠨᠭᠦᠢ : ᠴᠦᠭᠦᠪᠡᠨᠭᠦᠢ беспошлинный.  
**ЦҮҮВЭНГЭ** ᠴᠦᠭᠦᠪᠡᠨᠭᠡ широкий котёл.  
**ЦҮҮЗГЭР** ᠴᠦᠭᠦᠵᠦᠭᠡᠷ : **цүүзгэр хаварсал** ург. первоцвет длиннострелочный.  
**ЦҮҮЗГЭРДЧИХЭХ** ᠴᠦᠭᠦᠵᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цүүзгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮҮЗГЭРДЭХ** ᠴᠦᠭᠦᠵᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ раскачиваться, шевелиться (о чем-л. длинном).  
**ЦҮҮЗЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠦᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цүүзэгнэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЦҮҮЗЭГНЭХ** ᠴᠦᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться (о длинном и тонком).  
**ЦҮҮЗЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠦᠭᠦᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цүүзэгнэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮҮЛҮҮЛЭХ I** ᠴᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цүүлэх I**-ийн үйлдүүл.  
**ЦҮҮЛҮҮЛЭХ II** ᠴᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цүүлэх II**-ын үйлдүүл.  
**ЦҮҮЛЦГЭЭХ I** ᠴᠦᠭᠦᠯᠴᠦᠭᠡᠬᠡ **цүүлэх I**-ийн олноор үйлдэх.  
**ЦҮҮЛЦГЭЭХ II** ᠴᠦᠭᠦᠯᠴᠦᠭᠡᠬᠡ **цүүлэх II**-ын олноор үйлдэх.  
**ЦҮҮЛЧИХЭХ I** ᠴᠦᠭᠦᠯᠴᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цүүлэх I**-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮҮЛЧИХЭХ II** ᠴᠦᠭᠦᠯᠴᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цүүлэх II**-ын нэгэнтээ.  
**ЦҮҮЛЭГДЭХ I** ᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **цүүлэх I**-ийн үйлдэгд.  
**ЦҮҮЛЭГДЭХ II** ᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **цүүлэх II**-ын үйлдэгд.  
**ЦҮҮЛЭС** ᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠰ вдруг, нечаянно, неожиданно, внезапно, врасплох; стремительно.  
**ЦҮҮЛЭСДЭХ** ᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠰᠡᠳᠡᠬᠡ говорить, поступать необдуманно; врать; поступать опрометчиво, оплошно; говорить наобум.  
**ЦҮҮЛЭХ I** ᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ вдевать на колечко замка; закрывать на накладку ящик, замыкать на замочек.  
**ЦҮҮЛЭХ II** ᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ ставить в затруднительное, невыгодное положение.  
**ЦҮҮР I** ᠴᠦᠭᠦᠷ : **үүр цүүр** хорш. очень рано, ни свет ни заря; **үүр цүүрээр босох** встать с петухами.  
**ЦҮҮР II** ᠴᠦᠭᠦᠷ кривоногий, косолапый, “ноги колесом”.  
**ЦҮҮР III** очень выгнутый лук, с короткой тетивой.

**ЦҮҮРГЭР** ᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠷ надутый, напыженный;  
цүүцгэр-ийг үз.

**ЦҮҮРГЭРДҮҮ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ цүүцгэрдүү-г үз.  
**ЦҮҮРГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

цүүцгэрдэх-ийн үйлдүүл.  
**ЦҮҮРГЭРДЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠷᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

цүүцгэрдэх-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮҮРГЭРДЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ цүүцгэрдэх-ийг үз.

**ЦҮҮРГЭРХЭН** ᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠷᠬᠡᠨ цүүцгэр-ийн багас.  
**ЦҮҮРИЙЛГЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ 1) цүүрийх-ийн

үйлдүүл.; 2) вынуждать торчать, подолгу сидеть у норы (о суслике).

**ЦҮҮРИЙХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠬᠡ 1) быть худым, тонким и длинным; 2) торчать (напр. о сидящем суслике).

**ЦҮҮРИЙЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡ цүүрийх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮҮРС** ᠴᠢᠭᠦᠷᠰ ург. 1) криптомерия японская; 2) куннигамия; куннигамия ланцетная.

**ЦҮҮРЭГНЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠨᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться (о чем-л. торчащем).

**ЦҮҮРЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

цүүрэгнэх-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮҮРЭЛЗЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ цүүрэгнэх-ийг үз.

**ЦҮҮРЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠷᠡᠬᠡ выщербляться, выкрашиваться (о лезвии).

**ЦҮҮЦ** ᠴᠢᠭᠦᠴ долото, стамеска.

**ЦҮҮЦГЭР** ᠴᠢᠭᠦᠴᠭᠡᠷ худой, тонкий и длинный (напр. о ногах).

**ЦҮҮЦГЭРДҮҮ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ довольно худой, тонкий и длинный.

**ЦҮҮЦГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

цүүцгэрдэх-ийн үйлдүүл.  
**ЦҮҮЦГЭРДЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть худым, тонким и длинным.

**ЦҮҮЦГЭРХЭН** ᠴᠢᠭᠦᠴᠭᠡᠷᠬᠡᠨ цүүцгэр-ийн багас.

**ЦҮҮЦДҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цүүцдэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮҮЦДЭЛЦЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠳᠡᠯᠴᠡᠬᠡ цүүцдэх-ийн үйлдэлц.

**ЦҮҮЦДЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠳᠡᠬᠡ долбить, выбивать долотом, стамеской.

**ЦҮҮЦДЭЦГЭЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠳᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ цүүцдэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЦҮҮЦИЙЛГЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ цүүцийх-ийн үйлдүүл. 1) двигать, шевелить ноги (о худых, длинных); 2) заставлять, вынуждать торчать, сидеть у норы.

**ЦҮҮЦИЙХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠢᠶᠢᠬᠡ 1) быть слишком худым, тонким и длинным (напр. о ногах); 2) торчать (напр. о сидящем суслике).

**ЦҮҮЦИЙЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡ цүүцийх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮҮЦЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ цүүцэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮҮЦЭГНЭЛДЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠡᠭᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ цүүцэгнэх-ийн үйлдэлд.

**ЦҮҮЦЭГНЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠡᠭᠨᠡᠬᠡ цүүцэлзэх-ийг үз.  
**ЦҮҮЦЭГНЭЦГЭЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠡᠭᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ

цүүцэгнэх-ийн олноор үйлдэх.  
**ЦҮҮЦЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠡᠭᠨᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

цүүцэгнэх-ийн нэгэнтээ.  
**ЦҮҮЦЭДЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цүүцдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦҮҮЦЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ цүүцэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЦҮҮЦЭЛЗЭХ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться (о худых, тонких и длинных ногах).

**ЦҮЦЭЭ** ᠴᠢᠭᠦᠴᠡᠭᠡ яриа. СВЯЗКА, ВЯЗАНКА; СНОП; ачаа цүцээ хорш. ВЬЮК, НОША.

**ЦЫГАН** ᠴᠢᠭᠠᠨ 1. цыган; цыганка; 2. цыганский.

**ЦЭВ** ᠴᠡᠪ цэ-гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “цэ”); **СОВСЕМ**, **совершенно**, **исключительно**; **цэв хийж засах** приодеться, привести себя в порядок; **цэв хийж чимэх** приукраситься, принарядиться; **цэв хүйтэн** холодно до того, что дыхание перехватывает; заледенелый; студёный; **цэв хүйтэн болох** заледенеть; **цэв хүйтэн гар** заледенелые руки; **цэв хүйтэн ус** студёная вода; **цэв цэвдэг** совсем холодный; **цэв цэвэр** исключительно чистый; **цэв цэгээн** совсем белый; **цэв цэнхэр** совершенно голубой; **сум шиг цэв цэх** прямая как стрела; **цэв цэв хийж** аккуратно, чисто, так, что приятно посмотреть.

**ЦЭВДГИЙН** ᠴᠡᠪᠳᠦᠭᠢᠶᠢᠨ цэвдэг-ийн харьяал., оледенелый, промёрзший насквозь; мерзлотный; † **цэвдгийн ууль** шувуу. белая сова; **цэвдгийн цагаан ятуу** шувуу. тундровая куропатка.

**ЦЭВДГЭРЧИХЭХ** ᠴᠡᠪᠳᠦᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цэвдгэрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭВДЭГ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭ 1. 1) оледенелый, мёрзлый, холодный; замёрзший, промёрзший насквозь; 2) шилж. бездушный, бессердечный, чёрствый; **цэвдэг сэтгэл** бессердечность, чёрствость; 2.

1) мерзлота (почвы); **мөнх цэвдэг** вечная мерзлота; 2) болото.

**ЦЭВДЭГДЭХ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠡ слишком обмерзать, чрезмерно промерзать; обледеневать, подвергаться обледенению.

**ЦЭВДЭГРҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠦᠷᠦᠯᠡᠬᠡ цэвдэгрэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭВДЭГРЭХ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠦᠷᠡᠬᠡ становиться оледенелым, мёрзлым.

**ЦЭВТЭГТҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠲᠡᠭᠲᠦᠯᠡᠬᠡ цэвдэгтэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭВДЭГТЭХ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠲᠡᠬᠡ покрываться наледью, льдом, оледеневать.

**ЦЭВДЭГШ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠰ мёрзлые породы, слои.

**ЦЭВДЭГШИЛ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠰᠢᠯ 1) отложение сплошного, пайкового льда; 2) мерзлота.

**ЦЭВДЭГШИХ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠰᠢᠬᠤ делаться мерзлотным, обледенелым; образование толстого слоя льда.

**ЦЭВДЭГШЛИЙН** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠰᠢᠯᠢᠶᠢᠨ цэвдэгшил-ийн харьяал., мерзлотный.

**ЦЭВДЭГШҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠰᠢᠬᠤᠰᠢᠬᠤ цэвдэгших-ийн үйлдүүл.

**ЦЭВДЭГШЧИХЭХ** ᠴᠡᠪᠳᠡᠭᠰᠢᠬᠤᠰᠢᠬᠤᠬᠡᠬᠡ цэвдэгших-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭВРҮҮ** ᠴᠡᠪᠦᠷᠦᠭᠦ пузырь; волдырь; савангийн цэврүү мыльный пузырь; түлэгдсэний цэврүү пузырь от ожога; цэврүү үсрэх пузыряться, покрываться пузырями; цэврүү хөлтөн амьт.суд. пузырчатоногие; цэврүү шиг а) пузырчатый; пузыреватый; б) шилж. лёгкий, нежный.

**ЦЭВРҮҮТ** ᠴᠡᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠲᠡ цэврүүтэй-г үз., † цэврүүт улалж ург. осока пузыреватая.

**ЦЭВРҮҮТҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠭᠢᠯᠡᠬᠡ цэврүүтэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭВРҮҮТЧИХЭХ** ᠴᠡᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ цэврүүтэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭВРҮҮТЭЙ** ᠴᠡᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠢ пузырчатый; цэврүүтэй шил пузырчатое стекло.

**ЦЭВРҮҮТЭЛ** ᠴᠡᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠯ пузырь.

**ЦЭВРҮҮГЭХ** ᠴᠡᠪᠦᠷᠦᠭᠦᠭᠡᠬᠡ покрываться пузырями, пузыряться.

**ЦЭВРЭЭР** ᠴᠡᠪᠦᠷᠡᠭᠡᠷ чисто, опрятно, аккуратно.

**ЦЭВЦГЭР** ᠴᠡᠪᠴᠢᠭᠡᠷ : цэвцгэр цагаан белый-пребелый; цэвцгэр нимгэн тонкий, прозрачно тонкий.

**ЦЭВЦИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠪᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ цэвцийх-ийн үйлдүүл., доводить до белизны, делать абсолютно белым.

**ЦЭВЦИЙХ** ᠴᠡᠪᠴᠢᠶᠢᠬᠡ становится белым-пребелым.

**ЦЭВЦИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠪᠴᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ цэвцийх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭВЦЭГНЭХ** ᠴᠡᠪᠴᠢᠭᠡᠨᠡᠬᠡ сверкать, отдавать белизной.

**ЦЭВЦЭЛЗЭХ** ᠴᠡᠪᠴᠢᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ цэвцэгнэх-ийг үз.

**ЦЭВЭГ** ᠴᠡᠪᠡᠭ тө. измерение продолжительности жизни.

**ЦЭВЭЛ** ᠴᠡᠪᠡᠯ тө. увеличение продолжительности жизни.

**ЦЭВЭР** ᠴᠡᠪᠡᠷ 1. 1) чистый; опрятный, аккуратный; ариун цэвэр хорш. а) чистый; гигиеничный; санитарный; б) чистота, гигиена, санитария; ариун цэврийг сахих соблюдать чистоту; ариун цэврийн байдал санитарное состояние, санитарные условия; байр сууцны ариун цэврийн зангилаа санитарные узлы в квартирах; сэжиглэмээр цэвэр сомнительно чистый; цэвэр агаар чистый, свежий воздух; цэвэр агаарт жаахан суух посидеть на свежем воздухе; гэрт цэвэр агаар орох приток свежего воздуха в

помещение; цэвэр агаар оруулах проветривать; өрөөнд цэвэр агаар оруулах проветривать комнату, помещение; цэвэр агаар оруулах хамгаалалтын баг цэрэг. защитная маска с подачей свежего воздуха; цэвэр агаар оруулж агаар цэвэрлэх провентилировать; цэвэр агаар үлээв пахнуло свежестью; цэвэр алт чистое золото; цэвэр ариун сэтгэл чистые мысли; цэвэр ашиг чистый доход; чистая прибыль; цэвэр аяга чистая чашка; цэвэр болгох убирать, очищать; цэвэр биш нечистый; цэвэр жин нетто; цэвэр ус чистая вода; цэвэр урт эгшиг хэл.шинж. чистый долгий гласный; цэвэр язгуур хэл.шинж. чистый корень; 2) красивый, прекрасный; тонкий; стройный; цэвэр бүсгүй красавица; цэвэр охин красивая девушка; цэвэр сайхан красивый; цэвэр хувцас а) чистая одежда; б) красивая одежда; нарийн цэвэр хуруу точёные пальцы, пальчики; цэвэр хүн красавец; цэвэр царай красивое лицо; нимгэн цэвэр царай тонкие черты лица; 3) шилж. безупречный, незапятнанный; умеренный; воздержанный; честный; цэвэр ичимтгий скромный; честный, благородный; цэвэр тэжээл регулярное питание; цэвэр явдал безукоризненное, безупречное поведение; 2. 1) чисто, тщательно, хорошо; цэвэр бичих жишээ пропись; чистописание; цэвэр бичлэгийн жишээгээр бичиж сурах учиться писать по прописям; цэвэр ноосон нэхмэл чисто шерстяная ткань; цэвэр сийлэх тщательно гравировать; цэвэр хийсэн чисто сделанный; цэвэр тавих положить кого-л. на обе лопатки (напр. в борьбе); 2) красиво, прекрасно; цэвэр оёсон красиво сшитый; 3. 1) чистота; биеийг цэвэр авч явах держать тело в чистоте; цэвэр үзэмжтэй байлгах навести чистоту, привести в порядок; цэвэр бус байх өвчин дэлгэрэхэд нэрмээс болно нечистота способствует распространению болезней; 2) красота.

**ЦЭВЭРГҮҮ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠭᠦᠭᠦ чистый; здоровый, незаражённый.

**ЦЭВЭРЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цэвэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭВЭРЛҮҮР** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠷ шарошка.

**ЦЭВЭРЛЭГДЭХ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ цэвэрлэх-ийн үйлдэгд., быть очищенным, очищаться; быть убранным, убираться; быть вычищенным, изгнанным; обчищаться; протираться.

**ЦЭВЭРЛЭГЧ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠭᠦᠴᠢ уборщица; уборщик; чистильщик; ассенизатор; сургуулийн цэвэрлэгч нянька, уборщица в школе.

**ЦЭВЭРЛЭГЭЭ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠭᠡᠭᠡ уборка; очистка, расчистка; их цэвэрлэгээ генеральная уборка; ойн цэвэрлэгээ расчистка леса; химийн

**цэвэрлэгээ** химическая чистка; **цэвэрлэгээ хийх** делать уборку, чистить.

**ЦЭВЭРЛЭГЭЭНИЙ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠭᠡᠨᠢ **ᠬ** **цэвэрлэгээ(н)**—ий харьяал., уборочный; относящийся к уборке, чистке, обработке; **цэвэрлэгээний шингэн** резол.

**ЦЭВЭРЛЭЛ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠯ чистка, очистка; очищение, чистка; чистота.

**ЦЭВЭРЛЭЛТ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠯᠲᠦ **цэвэрлэл-ийг** үз., **намын цэвэрлэлт** хуучир. чистка партии.

**ЦЭВЭРЛЭХ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠡ **1.** чистить, очищать, расчищать; убирать; вычищать; дегазировать; удалять; обработать; прибрать; промыть; пропалывать; **арилган цэвэрлэх** очищать, вычищать; **ариутган цэвэрлэх**

дезинфицировать; очищать; **будаж цэвэрлэх** закрашивать; **гэр цэвэрлэх** убирать дом; **дахин цэвэрлэх** перечистить; **зам цэвэрлэх** расчищать дорогу; **зэс цэвэрлэх** рафинировать медь; **хүдэр нарийн цэвэрлэх** концентрировать руду; **нарийн цэвэрлэсэн хүдэр** концентрированная руда; **концентрат; ой цэвэрлэх** расчищать лес; **өөрийгөө цэвэрлэх** обелять себя, пытаться выйти сухим из воды; **соруул цэвэрлэх** прочистить мундштук; **тариа цэвэрлэх** триеровать; **тариа цэвэрлэх ялгах машин** триер; **ус цэвэрлэх** очищать воду; **муу усыг татаж цэвэрлэх суваг** канализация; **үлээж цэвэрлэх** продувать; **хадаж цэвэрлэх** выкосить; **выкашивать; хийсгэж цэвэрлэх** провеивать; **хувцас цэвэрлэх** чистить одежду; **хусч цэвэрлэх** подскребать, скрести; **хайруулыг хусч цэвэрлэх** подскрести сковородку; **буруу бичсэн үгийг хусч цэвэрлэх** подчищать ошибочно написанные слова; **шарх цэвэрлэх** обработать рану; **промыть рану; шүдээ цэвэрлэх** чистить зубы; **шүүж цэвэрлэх** профильтровать; **ус шүүж цэвэрлэх** профильтровать воду; **шүүрдэж цэвэрлэх** подметать; **цэвэрлэж арчих** чистить; **цэвэрлэж засах** убираться; **уборка; цэвэрлэн гаргах** расчищать (дорогу); **цэвэрлэн зайлуулах** вычищать, выбрасывать, удалять; **2.**

**цэвэрлэхүй-г** үз., **арчиж цэвэрлэх** подтирка; **ходоод цэвэрлэх** промывание желудка; **хөрс цэвэрлэх** очистка почвы; **3.** очистный; **цэвэрлэх малгалт** уул. очистная выработка; **цэвэрлэх малгалтын бэхлээ** уул. крепление очистных выработок.

**ЦЭВЭРЛЭХҮЙ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠤᠢ очищение, удаление; промывание; фасонирование.

**ЦЭВЭРЛЭЦГЭЭХ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **цэвэрлэх-ийн** олноор үйлдэх.

**ЦЭВЭРЛЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэвэрлэх-ийн** нэгэнтээ.

**ЦЭВЭРХЭН** ᠴᠡᠪᠡᠷᠬᠡᠨ **цэвэр-ийн** багас., довольно чистый, чистенький; красивый; **цэв**

**цэвэрхэн** совершенно чистый; **цэвэрхэн аялга** чистое произношение, чистый выговор; **цэвэрхэн болох гээд уруулаа жимийх, цэцэн болох гээд нүдээ аних** зүйр., үгчил. строить из себя; желая показаться чистюлей, поджимать губки, желая показаться умным, закрывать глаза; ~ строить из себя; **шинэ шүүр цэвэрхэн шүүрдэнэ** новая метла чисто метёт; † **цэвэрхэн банздоо** ург. сосюраея хорошенькая.

**ЦЭВЭРЧ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠴᠢ **1.** чистоплотный, опрятный; **цэвэрч бус** нечистоплотный, неопрятный; **2.** опрятность; **цэвэрч бус байх** неопрятность.

**ЦЭВЭРШИЛ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠰᠢᠯ **1)** наведение чистоты, опрятного вида; очищение; **2)** анаг. климакс, климактерий.

**ЦЭВЭРШИЛТ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠰᠢᠯᠲᠦ **цэвэршил-ийг** үз.

**ЦЭВЭРШИХ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠰᠢᠬᠡ становится чистым, опрятным; прочищаться; **агаар цэвэрших** проветриваться; **тасалгааны агаар цэвэршив** комната проветрилась; **салхинд цэвэрших** выветриваться; **элдэв хог новшноос цэвэрших** очиститься от скверны.

**ЦЭВЭРШҮҮЛЭЛ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠯ очищение, очистка.

**ЦЭВЭРШҮҮЛЭЛТ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠯᠲᠦ **цэвэршүүлэл-ийг** үз.

**ЦЭВЭРШҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цэвэрших-ийн** үйлдүүл.

**ЦЭВЭРШЧИХЭХ** ᠴᠡᠪᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэвэрших-ийн** нэгэнтээ.

**ЦЭВЭЭН** ᠴᠡᠪᠡᠭᠡᠨ тө. полножизненный.

**ЦЭГ I** ᠴᠡᠭ **1.** **1)** точка; знак препинания; **буудах цэг** огневая точка; **буцлах цэг** точка кипения; **давхар цэг** двоеточие; **догшин цэг** название знака препинания (÷); **дээд туйлын цэг** кульминационная точка; **хөёр шулуун шугамын огтлох цэг** точка пересечения прямых; **олон цэг** многоточие; **сөнөмөл цэг** мёртвая точка; **таслалтай цэг** точка с запятой; **хайлах цэг** точка плавления; **хөлдөх цэг** точка замерзания; **цэг тавих а)** ставить точку; **б)** положить предел, ограничить; **цэг тэмдэг** знаки препинания, пунктуация; **цэгтэй тасалгаа / цэгтэй таслал / цэг таслал** точка с запятой; **цэгийн завсар** промежуток между точками; **слог** в тибетском письме; **2)** пункт, место; **эмчилгээний цэг** медицинский пункт; **хөгжил дэх эргэлтийн цэг** поворотный пункт в развитии; **2.** точечный; **цэгээр хийсэн** точечный; **цэгээр хийсэн угалз / цэгээр хийсэн хээ** точечный узор, орнамент.

**ЦЭГ II:** внутренняя вогнутая сторона альчика (коза); **бүгцэг няслах** щёлкнуть в альчик.

**ЦЭГГҮЙ** ᠴᠡᠭᠭᠦᠢ 1) без точки; бесточечный; 2) без отдыха; 3) ёгт. неумеренность, преувеличение.

**ЦЭГДГЭР** ᠴᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠷ выдающийся вперёд, выпячивающийся, торчащий вперёд, пузатый.

**ЦЭГДЭГ** ᠴᠡᠭᠳᠡᠭ рубашка, короткая стёганая кофта; ватный халат, надеваемый под верхнее платье.

**ЦЭГИРЭМ** ᠴᠡᠭᠢᠷᠢᠮ : **цэбирэм цэцэг** ург. орхидея; **модны цэбирэм цэцэг** ург. лесная орхидея; **салхин цэбирэм цэцэг** ург. воздушный ирис, касатик; **цахирмаа-г** үз.

**ЦЭГЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ цэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭГЛЭГДЭХ** ᠴᠡᠭᠯᠡᠭᠳᠡᠬ цэглэх-ийн үйлдэгд.

**ЦЭГЛЭЛ** ᠴᠡᠭᠯᠡᠯ хэл.зүй. пунктуация; препинание; **орос хэлний цэг цэглэлийн дүрэм** правила русской пунктуации.

**ЦЭГЛЭЛИЙН** ᠴᠡᠭᠯᠡᠯᠢᠶᠢᠨ / **цэглэл-ийн** харьяал, пунктуационный.

**ЦЭГЛЭСЭН** ᠴᠡᠭᠯᠡᠰᠡᠨ пунктирный; точечный; **цэглэсэн мөр** пунктир; **цэглэсэн суурь** точечный фундамент; **цэглэсэн шугам** пунктирная линия.

**ЦЭГЛЭХ** ᠴᠡᠭᠯᠡᠬ 1) ставить точку; **хэлэлцээг цэглэх** ставить точку на переговорах; прекратить переговоры; 2) останавливаться на точке при чтении; 3) шилж. прекращать, прерывать; оканчивать; умерять, ограничивать, соблюдать меру; **дэмий ярихыг цэглэе** хватит болтать, прекратите болтовню.

**ЦЭГЛЭЦГЭЭХ** ᠴᠡᠭᠯᠡᠴᠦᠭᠡᠬ цэглэх-ийн олноор үйлдэх, ставить точку, прекращать (о многих).

**ЦЭГЛЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬ цэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭГМИД** ᠴᠡᠭᠮᠢᠳ тө. жизненоограниченный.

**ЦЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬ цэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭГНЭГДЭХ** ᠴᠡᠭᠨᠡᠭᠳᠡᠬ цэгнэх-ийн үйлдэгд.

взвешиваться, обдумываться, предусматриваться.

**ЦЭГНЭЛТ** ᠴᠡᠭᠨᠡᠯᠲ трезвая, взвешенная оценка, трезвый расчёт.

**ЦЭГНЭХ** ᠴᠡᠭᠨᠡᠬ 1. 1) взвешивать, обдумывать, предусматривать; **үгээ цэгнэх** взвешивать свои слова; **цэгнэн үзэх** взвешенно подходить, трезво смотреть; 2) ценить, оценивать; назначать цену.

**ЦЭГНЭЦГЭЭХ** ᠴᠡᠭᠨᠡᠴᠦᠭᠡᠬ цэгнэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЦЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬ цэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭГНЭШГҮЙ** ᠴᠡᠭᠨᠡᠰᠢᠭᠦᠢ / ᠴᠡᠭᠨᠡᠰᠢᠭᠦᠢ / ᠴᠡᠭᠨᠡᠰᠢᠭᠦᠢ ТО, ЧТО невозможно рассчитать, учесть, предусмотреть.

**ЦЭГЦ** ᠴᠡᠭᠴ 1. 1) порядок; **эмх цэгц** хорш. порядок; организованность; система; 2) ловкость, проворство; сообразительность; 2. стройный; прямой; **яруу цэгц онол** стройная теория.

**ЦЭГЦГИЙ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠭᠢᠶᠢ шувуу. трясогузка; плиски; **насч цэгцгий** шувуу. порода трясогузок.

**ЦЭГЦГҮЙ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠭᠦᠢ / ᠴᠡᠭᠴᠦᠭᠦᠢ / ᠴᠡᠭᠴᠦᠭᠦᠢ 1. беспорядок, хаос; 2. беспорядочный; бессистемный; **эмх цэгцгүй** бессистемный, хаотичный.

**ЦЭГЦГЭР** ᠴᠡᠭᠴᠦᠭᠡᠷ 1) ловкий, проворный, сообразительный; 2) стройный.

**ЦЭГЦДЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠳᠡᠬ цэгцрэх-ийг үз.

**ЦЭГЦЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ цэгцлэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭГЦЛЭГДЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠯᠡᠭᠳᠡᠬ цэгцлэх-ийн үйлдэгд, упорядочиваться.

**ЦЭГЦЛЭЛ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠯᠡᠯ порядок; упорядочение.

**ЦЭГЦЛЭЛТ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠯᠡᠯᠲ / **цэгцлэл-ийг** үз.

**ЦЭГЦЛЭЛЦЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠯᠡᠯᠴᠡᠬ цэгцлэх-ийн үйлдэл.

**ЦЭГЦЛЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠯᠡᠬ 1. упорядочивать, приводить в порядок что-л.; перебирать; систематизировать; **гэрээ цэгцлэх** приводить квартиру (үгчил. юрту) в порядок; **хэрэг цэгцлэх** наладить дело; **шүүгээн дэх номыг цэгцлэх** прибрать книги в шкафу; **эмхлэн цэгцлэх** систематизировать; **цэгцлэн гүйцэтгэх** наводить порядок; **цэгцлэн засах** исправлять, приводить в порядок; **үсээ цэгцэлж засах** уложить волосы; 2. **цэгцлэхүй-г** үз.

**ЦЭГЦЛЭХҮЙ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠯᠡᠬᠦᠢ упорядочивание, систематизирование; переборка.

**ЦЭГЦРҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ цэгцрэх-ийн үйлдүүл, упорядочивать, приводить в порядок что-л.

**ЦЭГЦРЭЛ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠷᠡᠯ упорядочение.

**ЦЭГЦРЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠷᠡᠬ упорядочиваться; располагаться систематически в определённом плане; налаживаться; **хэрэг цэгцрэв** дело наладилось.

**ЦЭГЦТЭЙ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠲᠡᠢ 1) ловкий, проворный; сообразительный; 2) планомерный, организованный, систематический; упорядоченный, налаженный; слаженный; **эмх цэгцтэй** хорш. налаженный; систематичный; систематический; **цэгцтэй ажил** слаженность работы; **цэгцтэй байх** слаженность; **цэгцтэй болгох** упорядочивать, упорядочить, приводить в порядок что-л.; **эмх цэгцтэй болгох** систематизировать, привести в порядок; систематика; систематизация.

**ЦЭГЦТЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠲᠡᠬ цэгцрэх-ийг үз.

**ЦЭГЦҮҮХЭЙ I** ᠴᠡᠭᠴᠦᠭᠦᠬᠡᠢ / ᠴᠡᠭᠴᠦᠭᠦᠬᠡᠢ шувуу. зарянка.

**ЦЭГЦҮҮХЭЙ II: цэгцүүхэй тавилгана** ург. зверобой; таволга звероболистная.

**ЦЭГЦХЭН** ᠴᠡᠭᠴᠦᠬᠡᠨ / **цэгц-ийн** багас, упорядоченный.

**ЦЭГЦЭЛЦГЭЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠭᠡᠯᠴᠦᠭᠡᠬ цэгцлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЦЭГЦЭЛЧИХЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠦᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬ цэгцлэх-ийн нэгэнтээ, упорядочивать, налаживать.

**ЦЭГЦЭРЦГЭЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠢᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **цэгцрэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЦЭГЦЭРЧИХЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэгцрэх**-ийн нэгэнтээ, упорядочиваться, налаживаться.

**ЦЭГЦЭТГҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠡᠳᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цэгцэтгэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭГЦЭТГЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠡᠳᠲᠦᠭᠡᠬᠡ **цэгцтэх**-ийн үйлдүүл, приводить в порядок, систематизировать, действовать систематически, планомерно.

**ЦЭГЦЭТГЭЦГЭЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠡᠳᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **цэгцэтгэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЦЭГЦЭТГЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠭᠴᠡᠳᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэгцэтгэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭГЧИХ** ᠴᠡᠭᠴᠢᠬᠡ отмахиваться руками и ногами (в борьбе).

**ЦЭГЭЛ** ᠴᠡᠭᠡᠯ согнутый лук, согнутая дуга лука.

**ЦЭГЭЛХИЙХ** ᠴᠡᠭᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠬᠡ гнуться, сгибаться.

**ЦЭГЭРМЭГ** ᠴᠡᠭᠡᠷᠮᠡᠭ упорный, настойчивый.

**ЦЭГЭЭ(Н)** ᠴᠡᠭᠡᠭᠡ(ᠨ) кумыс; **айраг цэгээ** хорш. кумыс.

**ЦЭГЭЭВЭР** ᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠪᠡᠷ беловатый, светловатый, сизоватый.

**ЦЭГЭЭЛЖ** ᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠵᠢ ург. млечник.

**ЦЭГЭЭЛЗГЭНЭ** ᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠭᠡᠨᠡ ург. касатиллея.

**ЦЭГЭЭЛҮҮР** ᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠷ тусг. альбумин.

**ЦЭГЭЭН** ᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠨ 1) светлый; беловатый, белый; сизый; **цэгээн гич** ург. горчица сизая; **цэгээн гургуул** шувуу. беловатый фазан; **цэгээн дэглий** шувуу. белая цапля; **цэгээн шаваг** ург. польнь морская; **цэгээн шарилж** ург. польнь Турчанинова; **цэгээн шилбэт дууч шувуу** пеночка бледноногая (птица); 2) жидкий; **цэгээн цай** жидкий чай.

**ЦЭГЭЭХЭН** ᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡᠨ светловатый; беловатый.

**ЦЭДГЭР** ᠴᠡᠳᠦᠭᠡᠷ **цэзгэр**-ийг үз., выдающийся вперёд, торчащий вперёд, выпячивающийся, пузатый.

**ЦЭДГЭРДҮҮ** ᠴᠡᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ **цэдгэрхэн**-г үз.

**ЦЭДГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цэдгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭДГЭРДЧИХЭХ** ᠴᠡᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэдгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭДГЭРДЭХ** ᠴᠡᠳᠦᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком пузатым, надутым, разбухшим.

**ЦЭДГЭРХЭН** ᠴᠡᠳᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **цэдгэр**-ийн багас.

**ЦЭДИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠳᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **цэдийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭДИЙХ** ᠴᠡᠳᠡᠶᠢᠬᠡ распухать; надуваться, становиться пузатым; выпячиваться, торчать вперёд.

**ЦЭДИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠳᠡᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэдийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭДЭВ** ᠴᠡᠳᠡᠪ тө. жизненное творчество; жизнеописание.

**ЦЭДЭГ** ᠴᠡᠳᠡᠭ джатака, повествование, жизнеописание; **цадиг**-ийг үз.

**ЦЭДЭГНЭХ** ᠴᠡᠳᠡᠭᠨᠡᠬᠡ двигаться, приходиться в движение (о чём-л. торчащем).

**ЦЭДЭЛЗЭХ** ᠴᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **цэдэгнэх**-ийг үз.

**ЦЭДЭН** ᠴᠡᠳᠡᠨ тө. преисполненный жизни.

**ЦЭДЭР** ᠴᠡᠳᠡᠷ са., зурх. тринадцатая звезда из двадцати восьми звезд лунного пути.

**ЦЭЕН** ᠴᠡᠳᠡᠨ тө. благозвучие жизни.

**ЦЭЖМЭГ** ᠴᠡᠳᠡᠵᠢᠮᠡᠭ короткий, кожаный тюфяк.

**ЦЭЗГЭР** ᠴᠡᠳᠡᠭᠡᠷ разбухший; надутый; пузатый.

**ЦЭЗГЭРДҮҮ** ᠴᠡᠳᠡᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ слишком разбухший.

**ЦЭЗГЭРДЭХ** ᠴᠡᠳᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть пузатым.

**ЦЭЗГЭРХЭН** ᠴᠡᠳᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **цэзгэр**-ийн багас.

**ЦЭЗИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠳᠡᠵᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **цэзийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЗИЙХ** ᠴᠡᠳᠡᠵᠢᠶᠢᠬᠡ **цэдийх**-ийг үз.

**ЦЭЗИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠳᠡᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэзийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЗЭГНЭХ** ᠴᠡᠳᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться (о чём-л. разбухшем, надутым).

**ЦЭЗЭЛЗЭХ** ᠴᠡᠳᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **цээзгнэх**-ийг үз.

**ЦЭЛ I** ᠴᠡᠯ зарим нэр үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к некоторым именам); **Очень**, **совсем**; **цэл залуу** **совсем** молоденький; **совсем** молодой, “зелёный”; **цэл залуу шүдтэй** **совсем** с молодыми зубами (о лошади); **цэл ногоон** **тёмно-зелёный**; **цэл хөх** **ярко-синий**; **светлосиний**; **светлоголубой**; **мэл гайхаж цэл хөхрөх** зайти в тупик; **цэл хүйтэн** **совсем** холодный.

**ЦЭЛ II**: **цэл цэл** хорш., аялга. плескание воды.

**ЦЭЛ III** сырое место; лужа, мочажина.

**ЦЭЛБЭГ** ᠴᠡᠯᠪᠡᠭ **цэлмэг**-ийг үз., открытый, ничем не загороженный; ясный, чистый, светлый.

**ЦЭЛБЭН(Г)** ᠴᠡᠯᠪᠡᠨ(ᠭ) : **цэлбэн цагаан** белоснежный.

**ЦЭЛГЭР** ᠴᠡᠯᠭᠡᠷ 1) обширный, просторный, широкий; **цэлгэр нутаг** обширный, просторный край; обширное кочевье; **цэлгэр тал** широкая степь; **уудам цэлгэр** безбрежный; 2) светлый; ничем не затемнённый.

**ЦЭЛГЭРДҮҮ** ᠴᠡᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ 1) довольно обширный, просторный, широкий; 2) довольно светлый.

**ЦЭЛГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **цэлгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛГЭРДЧИХЭХ** ᠴᠡᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэлгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЛГЭРДЭХ** ᠴᠡᠯᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ 1) оказываться обширнее чем надо, стать чрезмерно простым, широким, обширным; 2) быть светлым; ничем не затемнённым.

**ЦЭЛГЭРХЭН** ᠴᠡᠯᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **цэлгэр**-ийн багас.

**ЦЭЛДЭН** ᠴᠡᠯᠳᠡᠨ : **цэлдэн хөх** густо-синий; иссиня-смуглый; **цэлдэн хөх болох** посинеть; † **цэлдэн хөгчүү** амьт. улит пепельный.

**ЦЭЛИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠯᠢᠢᠯᠭᠡᠬ **цэлийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛИЙХ** ᠴᠡᠯᠢᠢᠬ 1) становится обширным, просторным, широким; раскинуться; расширяться, раздаваться во все стороны, распространяться; **цэлийж цалайх** раздаваться во все стороны, расширяться; **цэлийтэл асгах** разливать, заливать все кругом; разбрасывать во все стороны; **хаалга цэлийтэл нээх** отворить дверь настежь; 2) быть светлым; 3) иметь широкое горло (о сосуде).

**ЦЭЛИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠯᠢᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **цэлийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЛМҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **цэлмэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛМҮҮН** ᠴᠡᠯᠮᠦᠭᠦᠨ / **цэлмэг**-ийг үз., прояснившийся, ясный.

**ЦЭЛМЭГ** ᠴᠡᠯᠮᠡᠭ ясный; чистый; безоблачный; **цэлмэг огторгуй** / **цэлмэг тэнгэр** чистое, ясное небо; **цэлмэг өдөр** погожий день; безоблачный день; **цэлмэг сайхан** погожий; **цэлмэг ухаан** ясный ум; **цэлмэг шөнө** ясная ночь.

**ЦЭЛМЭГДҮҮ** ᠴᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠦᠭᠦ довольно ясный, чрезмерно безоблачный.

**ЦЭЛМЭГДЭХ** ᠴᠡᠯᠮᠡᠭᠳᠡᠬ **цэлмэх**-ийн үйлдэгд., быть ясным, чистым.

**ЦЭЛМЭГХЭН** ᠴᠡᠯᠮᠡᠭᠬᠡᠨ / **цэлмэг**-ийн багас.

**ЦЭЛМЭГШИХ** ᠴᠡᠯᠮᠡᠭᠰᠢᠬ проясняться.

**ЦЭЛМЭГЭР** ᠴᠡᠯᠮᠡᠭᠡᠷ ясный (день).

**ЦЭЛМЭН** ᠴᠡᠯᠮᠡᠨ ворс; ворсинка; начёс; **өтгөн цэлмэн** густой начёс.

**ЦЭЛМЭНТ** ᠴᠡᠯᠮᠡᠨᠲ имеющий ворс, ворсистый; **цэлмэнт цэмбэ** сукно с ворсом, ворсистое сукно.

**ЦЭЛМЭНТЭЙ** ᠴᠡᠯᠮᠡᠨᠲᠡᠢ **цэлмэнт**-ийг үз.

**ЦЭЛМЭХ** ᠴᠡᠯᠮᠡᠬ 1. прояснять (о небе, погоде); посветлеть; делаться ясным, чистым; **тэнгэр цэлмэв** небо прояснилось; небо посветлело; **тэнгэр цэлмэж байна** небо проясняется; 2. **цэлмэхүй-г** үз., **тэнгэр цэлмэх** прояснение погоды.

**ЦЭЛМЭХҮЙ** ᠴᠡᠯᠮᠡᠬᠦᠢ прояснение.

**ЦЭЛХГЭР** ᠴᠡᠯᠬᠭᠡᠷ пухлый, мягкий и жирный.

**ЦЭЛХРҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠬᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **цэлхрэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛХРЭХ** ᠴᠡᠯᠬᠷᠡᠬ отекасть, припухать под глазами; **нүд цэлхрэх** мешки под глазами.

**ЦЭЛХЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠬᠡᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬ **цэлхэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛХЭГНЭХ** ᠴᠡᠯᠬᠡᠭᠦᠨᠡᠬ трястись, колыхаться, сотрясаться (о чём-л. мягком, жирном).

**ЦЭЛХЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠯᠬᠡᠭᠦᠨᠡᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **цэлхэгнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЛХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **цэлхэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛХЭЛЗЭХ** ᠴᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬ **цэлхэгнэх**-ийг үз.

**ЦЭЛЦГИЙ** ᠴᠡᠯᠴᠭᠢᠢ студень.

**ЦЭЛЦГЭР** ᠴᠡᠯᠴᠭᠡᠷ сочный и мягкий; мягкий и жирный; студенистый.

**ЦЭЛЦГЭРДҮҮ** ᠴᠡᠯᠴᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ довольно сочный и мягкий; студенистый.

**ЦЭЛЦГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **цэлцгэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛЦГЭРДЧИХЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠭᠡᠷᠳᠦᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **цэлцгэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЛЦГЭРДЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠭᠡᠷᠳᠡᠬ оказываться слишком сочным и мягким; оказываться слишком мягким и жирным.

**ЦЭЛЦГЭРХЭН** ᠴᠡᠯᠴᠭᠡᠷᠬᠡᠨ / **цэлцгэр**-ийн багас.

**ЦЭЛЦИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠢᠢᠯᠭᠡᠬ **цэлцийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛЦИЙХ** ᠴᠡᠯᠴᠢᠢᠬ быть сочным и мягким; мягким и жирным; превращаться в студень.

**ЦЭЛЦИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠢᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **цэлцийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЛЦЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠡᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬ **цэлцэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛЦЭГНҮҮР** ᠴᠡᠯᠴᠡᠭᠦᠨᠦᠷ студень; желе.

**ЦЭЛЦЭГНЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠡᠭᠦᠨᠡᠬ двигаться, шевелиться (о сочном и мягком, мягком и жирном); дрожать как студень.

**ЦЭЛЦЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠡᠭᠦᠨᠡᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **цэлцэгнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЛЦЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **цэлцэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛЦЭЛЗЧИХЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **цэлцэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЛЦЭЛЗЭХ** ᠴᠡᠯᠴᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬ трястись, колебаться (о студенистой массе, желе).

**ЦЭЛЦЭН** ᠴᠡᠯᠴᠡᠨ мусс.

**ЦЭЛЭГ I** ᠴᠡᠯᠡᠭ I рьяный, ретивый, горячий, неудержимый (о лошади); **цэлэг морь** ретивый конь.

**ЦЭЛЭГ II** ᠴᠡᠯᠡᠭ II большая деревянная чашка, братина, миска.

**ЦЭЛЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠡᠭᠦᠨᠦᠯᠡᠬ **цэлэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛЭГНЭХ** ᠴᠡᠯᠡᠭᠦᠨᠡᠬ **цэлэлзэх**-ийг үз.

**ЦЭЛЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **цэлэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЛЭЛЗЧИХЭХ** ᠴᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **цэлэлзэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЛЭЛЗЭХ** ᠴᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠵᠡᠬ двигаться, плескаться (о чём-л. обширном, напр. о море).

**ЦЭМБИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠮᠪᠢᠢᠯᠭᠡᠬ **цэмбийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭМБИЙХ** ᠴᠡᠮᠪᠢᠢᠬ быть опрятным.

**ЦЭМБИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠮᠪᠢᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ **цэмбийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭМБЭ(Н)** ᠴᠡᠮᠪᠡ(ᠨ) 1) сукно; зузаан **цэмбэ** толстое сукно; **нэлээд зузаан цэмбэ**

сукно значительной толщины; **нарийн цэмбэ** тонкосуконная ткань; тонкошерстное сукно; **өмдний цэмбэ** сукно на брюки; **хөнгөвчилсөн цэмбэ** сукно облегчённое; **хүйр цэмбэ** иднэ моль точит сукно; **орох хаалганд цэмбэ барьж хадах** обить входные двери сукном; **цэмбэ нэхэх** ткать сукно; **цэмбэ унгасны фабрик** суконношерстяная фабрика; 2) бостон; 2. суконный; **цэмбэн** дээл дэли из сукна; **цэмбэн өмд** суконные брюки.

**ЦЭМБЭГНЭХ** цэмбэргэ двигаться, быть в движении (о чём-л. приятном и нарядном).

**ЦЭМБЭГНЭЧИХЭХ** цэмбэргэ цэмбэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭМБЭГЭР** цэмбэргэ приятный, симпатичный, опрятный, нарядный, франтоватый.

**ЦЭМБЭЛ** цэмбэ тө. увеличение продолжительности жизни.

**ЦЭМБЭЛЗҮҮЛЭХ** цэмбэргэ цэмбэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭМБЭЛЗЧИХЭХ** цэмбэргэ цэмбэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭМБЭЛЗЭХ** цэмбэргэ двигаться жеманно, ходить щёголем, манерничать (об опрятном человеке).

**ЦЭМБЭЛҮҮЛЭХ** цэмбэргэ цэмбэлэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭМБЭЛЧИХЭХ** цэмбэргэ цэмбэлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭМБЭЛЭХ** цэмбэргэ обивать, обтягивать что-л. сукном; **ширээ цэмбэлэх** обтягивать стол сукном.

**ЦЭМБЭН** цэмбэ / цэмбэ 2.-ийг үз.

**ЦЭМБЭНИЙ** цэмбэ / цэмбэ (н)-ий харьяал., суконный; **цэмбэний фабрик** суконная фабрика; **цэмбэний цэлмэн** ворс сукна.

**ЦЭМБЭЧ** цэмбэргэ суконщик.

**ЦЭМҮ** цэмбэ ург. вьюнок.

**ЦЭМЦГЭР** цэмбэргэ 1) франтовской, щегольской; **цэмцгэр байдал** щегольской вид; нарядный, принаряженный; 2) аккуратный, подобранный; **цэмцгэр хүн** аккуратный, подобранный человек.

**ЦЭМЦГЭРДҮҮ** цэмбэргэ слишком аккуратный, подобранный.

**ЦЭМЦГЭРДЭХ** цэмбэргэ 1) оказываться слишком франтовским, щегольским; быть нарядным; 2) оказываться чрезмерно аккуратным, подобранным.

**ЦЭМЦГЭРДЧИХЭХ** цэмбэргэ цэмцгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭМЦГЭРХЭН** цэмбэргэ / цэмцгэр-ийн багас.

**ЦЭМЦИЙЛГЭХ** цэмбэргэ цэмцийх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭМЦИЙХ** цэмбэргэ становиться франтовским, щегольским; наряжаться.

**ЦЭМЦИЙЧИХЭХ** цэмбэргэ цэмцийх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭМЦЭГНҮҮЛЭХ** цэмбэргэ цэмцэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭМЦЭГНҮҮР** цэмбэргэ франт, щёголь, модник; модница, щеголиха.

**ЦЭМЦЭГНЭХ** цэмбэргэ 1) франтить, щеголять; форсить; 2) жеманничать, манерничать (об опрятном человеке).

**ЦЭМЦЭГНЭЧИХЭХ** цэмбэргэ цэмцэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭМЦЭЛЗҮҮЛЭХ** цэмбэргэ цэмцэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭМЦЭЛЗЧИХЭХ** цэмбэргэ цэмцэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭМЦЭЛЗЭХ** цэмбэргэ цэмцэгнэх-ийг үз.

**ЦЭН(Г) I** цэн / цэн 1) цен (мера веса около 4 г.); 2) пылинка, микроскопическое количество, мизер.

**ЦЭН II** цена, такса.

**ЦЭН III: цэн тогоруу** шувуу. журавль белый; **хүн цэн** хорш. лебедь, лебедица.

**ЦЭНГИЙН** цэн / цэн / цэн(г) I-ийн харьяал., ценовый; **хоёр цэнгийн** двухценовый.

**ЦЭНГҮҮЛЭГЧ** цэнбэргэ 1. затейник, затейница; 2. веселящий; **цэнгүүлэгч хий** хувил. веселящий газ.

**ЦЭНГҮҮЛЭХ** цэнбэргэ цэнгэх-ийн үйлдүүл., 1) веселить, развлекать, забавлять; 2) услаждать, доставлять удовольствие.

**ЦЭНГҮҮН** цэнбэргэ весёлый, жизнерадостный.

**ЦЭНГЭГ** цэнбэргэ 1) пресный; **цэнгэг ус** пресная вода; **цэнгэг усны** пресноводный; **цэнгэг усны загас** пресноводные рыбы; **цэнгэг усны хөвөн биетэн** пресноводные губки; озёрная бодяга; 2) прозрачный, чистый (о воде).

**ЦЭНГЭЛ** цэнбэргэ 1) веселье, развлечение, забава; радость; **баяр цэнгэл** хорш. а) веселье, радость; б) масса удовольствий; **зугаа цэнгэл** хорш. развлечение, забава; удовольствие; **бүх зугаа цэнгэлд ханачихлаа** все развлечения приелись; **наадам цэнгэл** хорш. игры, забавы, развлечение; **найр цэнгэл** хорш. увеселение, торжество; **ард нийтийн найр цэнгэл** массовые народные увеселения; **энэ бол миний ганц цэнгэл** это моё единственное развлечение; 2) наслаждение, блаженство; удовольствие; **жаргал цэнгэл** хорш. счастье, наслаждение, блаженство; удовольствие; **цэнгэл хийх** а) веселиться, торжествовать; развлекаться, забавляться; б) наслаждаться, блаженствовать; **баяр цэнгэл хийх** торжествовать; **баяр цэнгэл хийгч** торжествующий; **цэнгэлийн** дээд верх блаженства; **цэнгэлийн дээдийг эдлэх** быть

на верху блаженства; **цэнгэлээ уртатгах** продлить удовольствие.

**ЦЭНГЭЛГҮЙ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠯᠢᠭᠦᠢ невесёлый.

**ЦЭНГЭЛДҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠯᠠᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ЦЭНГЭЛДЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНГЭЛДЧИХЭХ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠯᠠᠳᠦᠳᠠᠳᠠᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **ЦЭНГЭЛДЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНГЭЛДЭХ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠯᠠᠳᠡᠬᠡ **ЦЭНГЭХ**-ийн үйлдэлд, **1.** 1) веселиться, развлекаться, забавляться; радоваться; 2) наслаждаться, блаженствовать; **2.** 1) парк; **цэнгэлдэх цэцэрлэгийн дэвсгэр газар хоёр дахин нэмэгдэв** территория парка увеличилась вдвое; 2) стадион; **цэнгэлдэх хүрээлэн** стадион.

**ЦЭНГЭЛДЭЦГЭЭХ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠯᠠᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **ЦЭНГЭЛДЭХ**-ийн олноор үйлдэх.

**ЦЭНГЭЛИЙН** ᠴᠡᠨᠭᠡᠯᠢᠢᠨ **ЦЭНГЭЛ**-ийн харьяал., увеселительный, развлекательный; **цэнгэлийн орон** а) место развлечений, увеселительное место; б) рай.

**ЦЭНГЭЛТ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠯᠲᠤ весёлый, радостный; забавный, потешный; **цэнгэлт цэцэг** ург. название темнокрасного растения.

**ЦЭНГЭЛТЭЙ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠯᠲᠡᠢ **1.** **цэнгэлт**-ийг үз., **цэнгэлтэй бүжиг** весёлые пляски; **2.** весёлость.

**ЦЭНГЭХ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠬᠡ **1.** 1) веселиться, развлекаться, забавляться, радоваться; встряхиваться; нагуляться; тешиться; **ханатал цэнгэх** натешиться; **хайртай хоёр хэрэлдэвч цэнгэнэ** милые бранятся — только тешатся; **цэнгэх наадах** хорш. а) веселиться, радоваться, забавляться, развлекаться; б) развлечения; 2) наслаждаться, блаженствовать; **цэнгэн жаргах** наслаждаться, блаженствовать; **2.** увеселительный; **цэнгэн зугаацаж явах** увеселительная прогулка; **3.** припеваючи.

**ЦЭНГЭЦГЭЭХ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠳᠠᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **ЦЭНГЭХ**-ийн олноор үйлдэх.

**ЦЭНГЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠨᠭᠡᠳᠠᠳᠠᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **ЦЭНГЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНГЭЭН** ᠴᠡᠨᠭᠡᠭᠡᠨ веселье, увеселение, забавы.

**ЦЭНД** ᠴᠡᠨᠳᠤ тө. история о продолжительности жизни.

**ЦЭНДГИЙ** ᠴᠡᠨᠳᠦᠭᠢᠢ шувуу. королёк; голосистая пеночка-камышевка.

**ЦЭНДГЭР** ᠴᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷ с большим животом, с брюшком, пузатый.

**ЦЭНДГЭРДҮҮ** ᠴᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ довольно пузатый.

**ЦЭНДГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ЦЭНДГЭРДЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНДГЭРДЧИХЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠳᠠᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **ЦЭНДГЭРДЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНДГЭРДЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ быть слишком пузатым, с большим животом, с брюшком, выдаваться вперед (о животе).

**ЦЭНДГЭРХЭН** ᠴᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **цэндгэр**-ийн багас.

**ЦЭНДИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **ЦЭНДИЙХ**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНДИЙХ** ᠴᠡᠨᠳᠡᠶᠢᠬᠡ **1.** выдаваться вперед, топыриться, выпираться (о животе); **2.** набухание.

**ЦЭНДИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **ЦЭНДИЙХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНДЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **ЦЭНДЭГНЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНДЭГНЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠡᠭᠨᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться (о ком-чём-л., что выпирает, топорщится).

**ЦЭНДЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠡᠭᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **ЦЭНДЭГНЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНДЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬᠡ **ЦЭНДЭЛЗЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНДЭЛЗЭХ** ᠴᠡᠨᠳᠡᠯᠵᠡᠬᠡ **ЦЭНДЭГНЭХ**-ийг үз.

**ЦЭНЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠨᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ЦЭНЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНЛҮҮР** ᠴᠡᠨᠯᠦᠭᠦᠷ весы.

**ЦЭНЛЭХ** ᠴᠡᠨᠯᠡᠬᠡ весить на весах, взвешивать.

**ЦЭНТЭЙ** ᠴᠡᠨᠲᠡᠢ 1) взвешенный; весовой; 2) оценённый, имеющий таксу.

**ЦЭНТЭХ** ᠴᠡᠨᠲᠡᠬᠡ 1) весить, взвешивать, устанавливать вес; 2) определять цену, таксировать.

**ЦЭНҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ЦЭНЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНХГЭР** ᠴᠡᠨᠬᠡᠭᠦᠷ бледный, побледневший, измождённый, измученный (о лице) побелевший от мороза (о лице); блёклый; **цэнхгэр хөх** светлосиний, светлоголубой.

**ЦЭНХГЭРДЭХ** ᠴᠡᠨᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ быть бледным; быть блеклым.

**ЦЭНХГЭРХЭН** ᠴᠡᠨᠬᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **цэнхгэр**-ийн багас.

**ЦЭНХИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠨᠬᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **ЦЭНХИЙХ**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНХИЙХ** ᠴᠡᠨᠬᠡᠶᠢᠬᠡ 1) становиться блёклым, бледным; 2) **цэнхэртэх**-ийг үз.; 3) бледнеть, выглядеть измождённым, измученным (о лице); 4) блёкнуть, линять, терять цвет (о вещи); 5) истощаться, приходиться в упадок (о средствах, хозяйстве).

**ЦЭНХИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠨᠬᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **ЦЭНХИЙХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНХЭР** ᠴᠡᠨᠬᠡᠷ 1) светло-голубой, светло-синий, светло-лазурный; бледносиний, светлолиловый; беловатый, белокурый, с проседью; голубой; **хөх цэнхэр** небесно-голубой; лазурный; **хөх цэнхэр тэнгис** лазурное море; **цэнхэр далай** светло-лазурный океан; **цэнхэр дуулгалан** голубые каски (о войсках ООН); **цэнхэр нүүрс** голубой уголь; **цэнхэр хөх** синеватый, голубоватый; 2) ургамал амьтны нэрийн бүрэлдэхүүнд: † **цэнхэр башига** ург. аметистея голубая; **цэнхэр галуу** шувуу. пёстрый гусь; **цэнхэр жараахай** загас. колючий горсаж; **цэнхэр ортууз** ург. остролодочник голубой; **цэнхэр үнэг** амьт. седой песец степной; **цэнхэр далавчит царцаа** шавж.

голубокрылая кобылка; **цэнхэр шаазгай** шууу. голубая сорока; **цэнхэр эрвээхэй** шавж. бабочки-голубянки.

**ЦЭНХЭРДҮҮ** цэнхэр довольно светло-синеватый.

**ЦЭНХЭРДҮҮЛЭХ** цэнхэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНХЭРДЧИХЭХ** цэнхэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНХЭРДЭХ** цэнхэрдэх окказываться голубее чем надо, быть очень голубым.

**ЦЭНХЭРЛҮҮЛЭХ** цэнхэрлэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНХЭРЛЭХ** цэнхэрлэх казаться светло-голубым, светло-синим издали; отливать светло-синим (цветом); отдавать голубизной.

**ЦЭНХЭРТҮҮЛЭХ** цэнхэртэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНХЭРТЧИХЭХ** цэнхэртэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНХЭРТЭХ** цэнхэртэх 1) становиться светло-голубым, светло-синим, светло-лазурным; голубеть, выгядеть голубым; побелеть, поседеть; 2) **цэнхэрлэх**-ийг үз.

**ЦЭНХЭРХЭН** цэнхэр-ийн багас.

**ЦЭНЭГ I** цэнэг заряд (напр. ружья, а также электрический); **сөрөг цэнэг, сөрөх цэнэх** цахил. отрицательный заряд; **ээрэг цэнэг, эерэх цэнэг** цахил. положительный заряд; **цаасан цэнэг** бумажный пыж; **цэнэг гувших зай** холбоо. батарея с непрерывным подзарядом; **цэнэг гүвэх гүйдэл** холбоо. ток разрядный; **цэнэг хуваарилах самбар** холбоо. щит зарядный; **цэнэг шавхах зай** холбоо. разряд аккумуляторных батарей; **цэнэг шавхуур** холбоо. разрядник.

**ЦЭНЭГ II** мерка для пороха на заряд.

**ЦЭНЭГ III** оценка, примерная цена, приближительное определение цены.

**ЦЭНЭГЛҮҮЛЭХ** цэнэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭНЭГЛЭГДЭХ** цэнэглэх-ийн үйлдэгд., быть заряженным, заряжаться.

**ЦЭНЭГЛЭГЭЭ** цэнэглэх заряд.

**ЦЭНЭГЛЭЛ** цэнэглэх зарядение, зарядка.

**ЦЭНЭГЛЭХ** цэнэглэх 1. заряжать; **буу цэнэглэх** заряжать ружьё; **дахин цэнэглэх** перезаряжать; **буу дахин цэнэглэх** перезарядить ружьё; **гар чийдэн цэнэглэх** заряжать электрический фонарь; **галын хор цэнэглэх** заряжать огнетушитель; 2. подзаряд; **цэнэглэх үеийн саатал** задержка при зарядении; 3. зарядный; **цэнэглэх гүйдэл** ток зарядный.

**ЦЭНЭГЛЭЦГЭЭХ** цэнэглэх заряжать (о многих).

**ЦЭНЭГЛЭЧИХЭХ** цэнэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНЭГТ** цэнэгт : **цэнэгт мандал** ионосфера.

**ЦЭНЭГТЭЙ** цэнэгтэй заряженный, заряжённый; **цэнэгтэй буу** заряженное ружьё; **сөрөг цэнэгтэй электрод** катод; **ээрэг цэнэгтэй электрод** анод.

**ЦЭНЭГШИХ** цэнэгших ионизироваться.

**ЦЭНЭГШҮҮЛЭХ** цэнэгших-ийн үйлдүүл., ионизировать.

**ЦЭНЭГШҮҮР** цэнэгших ионизатор.

**ЦЭНЭГШЧИХЭХ** цэнэгших-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНЭХ** цэнэх 1) **болгоомжлох**-ыг үз., **анах цэнэх** хорш. остерегаться, настораживаться; 2) ценить, оценивать, назначать цену; 3) измерять, назначать меру; уравнивать.

**ЦЭНЭЦГЭЭХ** цэнэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЦЭНЭЧИХЭХ** цэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭНЭШГҮЙ** цэнэгшгүй · цэнэгшгүиц неоценимый; неизмеримый.

**ЦЭР I** цэр мокрота, слизь; **цэр гаргах** отхаркивать мокроту; **цэр нус** хорш. мокрота, слизь; **цэр ховхрох** отделяться, выделяться, откашливаться (о мокроте); **цэргүй ханиах** сухой кашель; **цэртэй ханиах** влажный кашель; **цэрээр ханиах** откашлять слизь, мокроты.

**ЦЭР II**: **цэр цэр** авиа.дуур. трескотня; **цэр цэр хийх** трещать, стрекотать (напр. о кузнечиках); **дэвхрэг цэр цэр хийнэ** кузнечики трещат

**ЦЭРВҮҮ** цэрвүү 1. далёкий, удалённый, отдалённый; находящийся на расстоянии; 2. далеко, отдалённо; **цэрвүү барилдах** б.т.

бороться руками (не прикасаясь друг к другу телом); **цэрвүү барих** держать за что-л. (не прикасаясь телом); **цэрвүү хол** хорш. очень далеко.

**ЦЭРВҮҮДҮҮЛЭХ** цэрвүүдэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭРВҮҮДЧИХЭХ** цэрвүүдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭРВҮҮДЭХ** цэрвүүдэх окказываться более удалённым чем надо, быть, находиться очень далеко; отстоять, находиться на расстоянии.

**ЦЭРВҮҮЛЭХ** цэрвүүдэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭРВҮҮХЭН** цэрвүү-н багас.

**ЦЭРВЭ I** цэрвэ 1) натянутые верёвки, ремни; 2) коновязь, столб, к которому привязывают лошадей; **цэрвэ татах** натягивать верёвки.

**ЦЭРВЭ II** цэрвэ тө. родственник; родство.

**ЦЭРВЭГ** цэрвэг удалённый, находящийся на расстоянии; **цэрвүү-г** үз.

**ЦЭРВЭГДЭХ** цэрвэгдэх быть удалённым, отстоять, находиться на расстоянии;

**цэрвүүдэх**-ийг үз.

**ЦЭРВЭЛЗЭХ** цэрвэлзэх качаться (о растениях).

**ЦЭРВЭХ** цэрвэх отпрыгивать, отскакивать (в испуге), отдёргивать (руку); удаляться, отдаляться.

**ЦЭРВЭЦГЭЭХ** ᠴᠡᠷᠪᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ **цэрвэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЦЭРВЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠷᠪᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэрвэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭРГИЙН** ᠴᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠨ **цэрэг**-ийн харьяал., войсковой, воинский, военный; армейский; оборонный; **морин цэргийн дайралт** кавалерийский налёт, удар конницы; **морин цэргийн довтолго** кавалерийский набег; **торгон цэргийн гвардейский**; **улаан цэргийн** красногвардейский; **тэнгэсийн цэргийн / усан цэргийн** военно-морской; флотский; **явган цэргийн** пехотный; **явган цэргийн хороо** стрелковый полк; **цэргийн агт** табун войсковой части; **цэргийн алба** военная служба; воинская повинность; **цэргийн жинхэнэ алба** действительная военная служба; **цэргийн хугацаат алба** срочная военная служба; **цэргийн алба хаах** служить в войсках; отбывать воинскую повинность; **нийтээр цэргийн алба хаах үүрэг** всеобщая воинская обязанность; **цэргийн албан хаагч** военнотрудовой; **цэргийн албанд орох** поступать на военную службу; **цэргийн албанд татах** призывать на военную службу; **цэргийн анги** воинская, войсковая часть; **цэргийн арга бодлого** стратегия; **цэргийн боловсрол** военное образование, военная подготовка; **цэргийн бүртгэл** воинский, военный учёт; **цэргийн бүртгэлтэй** военнообязанный; **цэргийн бэлтгэл** а) военное интендантство; б) военная подготовка; **цэргийн гавъяа** военные заслуги, подвиги; **цэргийн гавъяаны одон** тэмдэг орден за боевые заслуги; **цэргийн дарга** командир; **цэргийн дүрэм** военный устав; **цэргийн жагсаал** ряды войск, построение, строй; **цэргийн жанжин** командующий войсками; **цэргийн зардал** военные расходы; **цэргийн зөвлөл** военный совет; **цэргийн комиссар** хуучир. военком, военный комиссар; **цэргийн комиссарын газар** хуучир. военный комиссариат; **цэргийн насанд хүрсэн** призывной возраст; достигший призывного возраста; **цэргийн насны** военнообязанный; призывной; **цэргийн нисэх хүчин** военно-воздушные силы; **цэргийн нууц** военная тайна; **цэргийн олзлогдогсод** военнопленные; **цэргийн олзлогдогч** военнопленный; **цэргийн сахилга бат** воинская дисциплина; **цэргийн сурвалжлагч** военкор, военный корреспондент; **цэргийн сургууль** а) военное учебное заведение; военное училище; военная школа; б) военное обучение, войсковое учение, военные занятия; **цэргийн сургуулийн сурагч** курсант; **цэргийн сүр хүч** военная мощь; **цэргийн тангараг** воинская присяга; **цэргийн татлага** призыв в армию, набор; **цэргийн тойрог**

военный округ; **цэргийн тэргүүн / цэргийн дарга** военачальник; **цэргийн үйлдвэр** военная, оборонная промышленность; **цэргийн хайгуул** военная разведка; **цэргийн хороо** полк; **морин цэргийн хороо** кавалерийский полк; **цэргийн хуаран** казармы, военный лагерь; **цэргийн буудал** бивак, бивуак; **цэргийн хувцас** военная форма; **цэргийн хүн** воин, солдат, боец; военный человек; **шинэ цэргийн хүн** хуучир. новобранец, рекрут; **цэргийн хүрээ** военный стан; **цэргийн хэлтэс** военный отдел; военкомат; **цэргийн хэрэглэл** провиант; **цэргийн хэрэгсэл** военное снаряжение; амуниция; **цэргийн гэмт хэрэгтэн** военный преступник; **цэргийн цол** военное звание; **цэргийн шүүх** военный суд; **цэргийн хээрийн шүүх** военно-полевой суд; **цэргийн шүүх таслах газар** военный трибунал; **цэргийн эвсэл** военный блок; **цэргийн эмнэлгийн газар** военный госпиталь; **цэргийн эмч** военный врач, военврач; **цэргийн эрдэм** военные науки; военное искусство; **цэргийн эхнэр** солдатка.

**ЦЭРГИЙНХЭН** ᠴᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠨᠬᠡᠨ военные, армейцы.

**ЦЭРД** ᠴᠡᠷᠳᠡ 1. мел; 2. меловой.

**ЦЭРДГЭР** ᠴᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠷ пузатый; **цэндгэр**-ийг үз.

**ЦЭРДГЭРДҮҮ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠰᠡ **цэндгэрдүү**-г үз.

**ЦЭРДГЭРДЭХ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть пузатым, выпячиваться.

**ЦЭРДГЭРХЭН** ᠴᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **цэрдгэр**-ийн багас.

**ЦЭРДИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ **цэрдийх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭРДИЙН** ᠴᠡᠷᠳᠡᠶᠢᠨ : **цэрдийн галав** меловой период.

**ЦЭРДИЙХ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠶᠢᠬᠡ выдаваться вперёд, выпячиваться; **цэрдийх цардаих** хорш. выдаваться вперёд; **цэндийх**-ийг үз.

**ЦЭРДИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэрдийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭРДЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **цэрдэгнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭРДЭГНЭХ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠭᠢᠨᠡᠬᠡ двигаться, шевелиться (напр. о большом животе).

**ЦЭРДЭГНЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠭᠢᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **цэрдэгнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭРДЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠭᠢᠯᠵᠡᠯᠡᠬᠡ **цэрдэлзэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭРДЭЛЗЭХ** ᠴᠡᠷᠳᠡᠭᠢᠯᠵᠡᠬᠡ **цэрдэгнэх**-ийг үз.

**ЦЭРИЙН** ᠴᠡᠷᠢᠶᠢᠨ **цэр** I-ийн харьяал., мокротный.

**ЦЭРМАА** ᠴᠡᠷᠮᠠᠠ ᠑ то. долголетняя мать.

**ЦЭРМҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠷᠮᠦᠯᠡᠬᠡ **цэрмэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭРМЭХ** ᠴᠡᠷᠮᠡᠬᠡ выбивать снег (о скоте, добывающем корм из-под снега); разгребать снег копытами (о скоте, очищающем ветошь от снега).

**ЦЭРЦГЭР** ᠴᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠷ ослабленный, невозможденный; тощий, худосочный.

**ЦЭРЦИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ цэрцийх-ийн үйлдүүл., промачивать.

**ЦЭРЦИЙХ** ᠴᠡᠷᠴᠢᠶᠢᠬ промокать; промокать насквозь, до костей (на дожде); **бороонд цэрцийх** промокать под дождём.

**ЦЭРЦИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ цэрцийх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭРЦЭГНҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠷᠴᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬ цэрцэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭРЦЭГНЭХ** ᠴᠡᠷᠴᠡᠭᠨᠡᠬ постоянно двигаться (о чём-л. тощем, худом).

**ЦЭРЦЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠷᠴᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬ цэрцэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭРЦЭЛЗЭХ** ᠴᠡᠷᠴᠡᠯᠵᠡᠬ шевелиться, двигаться время от времени (о чём-л. тощем и худом).

**ЦЭРЭВ** цэрвэ-ийг үз.

**ЦЭРЭГ** ᠴᠡᠷᠡᠭ 1. 1) цирик, воин, солдат, боец, армеец; **ахлагч цэрэг** ефрейтор; **бууч цэрэг / явган цэрэг** стрелок; пехотинец; **журамт цэрэг** ополченец; регулярная армия; **морин цэрэг** конник; кавалерист; улан; **олзлогдсон цэрэг** пленный воин; военнопленный; **улаан цэрэг** красноармеец; красная армия; **харуулын цэрэг** караульный солдат; караульные; кордон; **хязгаарын цэрэг** пограничник; пограничные войска; **цагаан цэрэг** а) белогвардеец; б) белая армия; **шинэ цэрэг** новобранец; хуучир. рекрут; **явган цэрэг** пехотинец; пехота; **цэрэг эрс** бойцы; 2) войско, армия; **арын цэрэг** арьергард; **жагсаалын цэрэг** линейные войска; **нууц цэрэг** скрытое в засаде войско; **нэмэгдэл цэрэг** подкрепление; **өдөөх цэрэг** военный отряд, посланный для завлечения неприятеля; **суман цэрэг** батальон; рота; **сэргийлэх цэрэг** сторожевое войско; **туршуул цэрэг** разведывательный отряд войска; **хамгаалах цэрэг** охранные войска; **ардын чөлөөлөх цэрэг** народно-освободительная армия; **Монгол Ардын Хувьсгалт Цэрэг** хуучир. Монгольская народно-революционная армия; **хуурай замын цэрэг** сухопутная армия; **цэрэг байгуулах** организовать армию; **цэрэг болгох** отдать в солдаты, зачислить в войска; **цэрэг гаргах** а) выставить армию; б) посылать войска; **цэрэг давших** наступать, продвигаться вперёд (о войсках); **цэрэг дагуулах** предводительствовать войсками; **цэрэг дайчлах** мобилизовать армию; **цэрэгт дайчлах** мобилизовывать в армию; **цэрэгт дайчлагдах** быть мобилизованным в армию; **цэрэг далдлах цогц** а) хуучир. вал, окоп, палисад вокруг лагеря; б) од.орон. название двенадцати звезд в созвездии Водолея и Козерога; **цэрэг жагсаах** выстраивать войска;

**цэрэг мордох** выступать в поход, отправляться войною; **цэрэгт мордох** призываться в армию; **цэрэгт мордох хүн** призывник; **цэрэг татах** призывать на военную службу, производить набор в войска; **цэрэгт татагдах** быть мобилизованным в армию; **цэрэгт татагдсан хүн** мобилизованный; **цэрэгт татах** призывать в армию; **цэрэг татлага** призыв; мобилизация в армию; **цэрэг татлагын байр** призывной пункт; **цэрэг тэргүүлэгч** а) воевода, полководец; б) зурх. название звезд в созвездиях Волка; **цэрэг тэргүүлэгч зээл** зурх. улица полководца (название шести звезд в созвездии Сириуса); **цэрэг тэргүүлэгч хаалга** зурх. ворота полководца (название двух звезд в созвездии Ворона); **цэрэг тэргүүлэгч худаг** зурх. колодец полководца (название четырёх звезд в созвездии Зайца); **цэрэг удирдах** управление, командование войсками; **тулалдааны үед цэрэг удирдах арга мэх** тактика ведения боя; **цэрэг халагдах** демобилизация армии; **цэрэг халах** а) демобилизовывать; б) демобилизация; **цэргээс буух / цэргээс халагдах** демобилизовываться, быть демобилизованным; **цэрэгт элсэх** призываться в армию; **цэрэгт элсүүлэх** призывать, вербовать в армию; **цэрэг эргэж ирэх** возвращаться из похода (о войсках); 2. военный, воинский; **зуны цэрэг малгай** пилотка; **цэрэг хувцас** военная форма; **цэрэг маягийн хувцас** одежда военного образца, военная форма; **цэрэг цамц** гимнастёрка; **цэргээр түрэмгийлэн эзлэх** военная оккупация; **цэргээс зайлсхийх** уклоняться от военной службы.

**ЦЭРЭГГҮЙ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠦᠭᠦᠢ демаркационный; демилитаризованный; **цэрэггүй болгох** демилитаризация; **цэрэггүй бүс** демилитаризованная зона; **цэрэггүй зурвас** демаркационная линия.

**ЦЭРЭГЖИЛ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠢᠵᠢᠯ 1) обучение военному делу, военная подготовка; 2) военизация.

**ЦЭРЭГЖИЛТ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠢᠵᠢᠯᠲ военизация.

**ЦЭРЭГЖИХ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠢᠵᠢᠬ 1) увеличивать (своё) войско; 2) обзаводиться войском.

**ЦЭРЭГЖҮҮЛСЭН** ᠴᠡᠷᠡᠭᠢᠵᠦᠯᠰᠡᠨ милитаризованный, военизированный.

**ЦЭРЭГЖҮҮЛЭЛ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠢᠵᠦᠯᠡᠯ милитаризация.

**ЦЭРЭГЖҮҮЛЭЛТ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠢᠵᠦᠯᠡᠯᠲ цэрэгжүүлэл-ийг үз.

**ЦЭРЭГЖҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠢᠵᠦᠯᠡᠬ 1. цэрэгжих-ийн үйлдүүл., милитаризовать, военизировать; **дахин цэрэгжүүлэх** ремилитаризовать; 2. **цэрэгжүүлэхүй**-г үз., **төмөр замыг цэрэгжүүлэх** милитаризация железных дорог; **цэрэгжүүлэх үзэлтэн** милитарист.

**ЦЭРЭГЖҮҮЛЭХҮЙ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠵᠢᠵᠢᠯᠡᠬᠦᠬᠡ

милитаризация.

**ЦЭРЭГЖЧИХЭХ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цэрэгжих-ийн

нэгэнтээ.

**ЦЭРЭГЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цэрэглэх-ийн

үйлдүүл.

**ЦЭРЭГЛЭЛ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠯ цэрэг. выступление,

поход против кого-л.; ведение войны, война.

**ЦЭРЭГЛЭХ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡ выступать в поход,

идти войной, воевать против кого-л.; **цэрэглэж**

**ирсэн дайснаас чимэглэж хорлох дайсан**

**аюултай скрытый враг опаснее открытого.**

**ЦЭРЭГЛЭЦГЭЭХ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ выступать в

поход, идти войной (о многих).

**ЦЭРЭГЛЭЧИХЭХ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цэрэглэх-ийн

нэгэнтээ.

**ЦЭРЭГТЭЙ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠲᠡᠢ имеющий армию, с

армией.

**ЦЭРЭГШИЛ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠰᠢᠯ военизация.

**ЦЭРЭГШИХ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠰᠢᠬᠡ военизироваться.

**ЦЭРЭГШҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠷᠡᠭᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цэрэгших-ийн

үйлдүүл., военизировать.

**ЦЭРЭН** ᠴᠡᠷᠡᠨ долголетие.

**ЦЭС I** ᠴᠡᠰᠢ · ᠰᠡᠰᠢ список; реестр; ведомость;

каталог; инвентарь; перечень; **нарийн цэс**

подробный список; **номын цэс** перечень книг;

**нэрсийн цэс** именной список; список имён;

**өвөрмөц онцлогийн цэс** спецификация;

**үгийн цэс** список слов; **хураасан үгийн цэс**

список условных сокращений; **үзмэрийн цэс**

каталог экспонатов; **хоолны цэс** меню;

**цалингийн цэс** ведомость на получение

заработной платы; **шагналын цэс** наградной

список; **цэс үйлдэх** составлять список,

ведомость; **цэст оруулах** включить в список;

**цэсээс хасах** исключить из списка.

**ЦЭС II** хуучир. доклад на высочайшее имя;

всякая официальная бумага, сложенная

“гармошкой”.

**ЦЭС III** ург. баклажан; **чэс**-ийг үз.

**ЦЭСЛЭХ** ᠴᠡᠰᠯᠡᠬᠡ инвентаризовать.

**ЦЭСТ** ᠴᠡᠰᠲᠦ хуучир. 1) **цэста**-г үз.; 2) пятый

месяц (соответствует май-июнь).

**ЦЭСТА** ᠴᠡᠰᠲᠠ са., зурх., семнадцатая звезда из

двадцати восьми звезд лунного пути.

**ЦЭХ** ᠴᠡᠬᠡ 1. прямо, напрямик; **цэх өмнө**

прямо впереди; **цэх харах** а) смотреть прямо;

б) смотреть в упор на кого-л.; **цэх ширтэж харах**

в упор смотреть; **цэх явах** идти напрямик; **цэх**

**шулуун явах** идти прямо; 2. 1) прямой; **цэх**

**гал** цэрэг. настильный огонь; **цэх зам** прямая

дорога; **цэх өгсөх** прямой подъём; **цэх хамар**

прямой нос; **цэх шугам** прямая линия; 2) шилж.

честный, прямой; **шулуун цэх** прямой,

непосредственный; **цэх шударга** хорш.

честный, прямой; 3) ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд: †

**цэх галуун таваг** ург. хиазоспермум прямой;

**цэх савалгана** ург. хохлатка прямая; **цэх**

**согоовор** ург. костер прямой; **цэх түмэн тана**

ург. хамеродос прямостоящий; **цэх түрүүт**

**улалж** ург. осока прямоколосая; **цэх хамхаг** ург.

солянка корявая.

**ЦЭХИЙЛГЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ цэхийх-ийн үйлдүүл.,

**нүдээ цэхийлгэн харах** все глаза проглядеть.

**ЦЭХИЙХ** ᠴᠡᠬᠢᠶᠢᠬᠡ напряжённо, пристально

вглядываться.

**ЦЭХИЙЧИХЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цэхийх-ийн

нэгэнтээ.

**ЦЭХЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цэхлэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭХЛҮҮР** ᠴᠡᠬᠢᠯᠢᠭᠦᠷ выпрямитель.

**ЦЭХЛЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠯᠡᠬᠡ 1) выпрямлять; 2) идти

прямо.

**ЦЭХРҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цэхрэх-ийн үйлдүүл.,

выпрямлять.

**ЦЭХРЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠷᠡᠬᠡ выпрямляться;

выправиться.

**ЦЭХЧ** ᠴᠡᠬᠢᠴᠢ прямой, честный; **цэхч бус**

нечестный.

**ЦЭХЭЛЧИХЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цэхлэх-ийн

нэгэнтээ.

**ЦЭХЭР** ᠴᠡᠬᠢᠡᠷ мутно-белый; белесый;

белоглазый; брысый; **нүд нь цэхэр морь**

лошадь с бельмом на правом глазу.

**ЦЭХЭРТҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠡᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цэхэртэх-ийн

үйлдүүл.

**ЦЭХЭРТЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠡᠷᠲᠡᠬᠡ становится белёсым,

мутным; появление бельма на глазу.

**ЦЭХЭРЧИХЭХ** ᠴᠡᠬᠢᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цэхрэх-ийн

нэгэнтээ.

**ЦЭЦ I** ᠴᠡᠴᠢ · ᠶᠡᠴᠢ мудрость; **цэц үг** афоризм;

**цэц булаалдах** состязаться в остроумии.

**ЦЭЦ II** меткость.

**ЦЭЦ III** прицел; **бууны цэц** прицел (через

который наводят мушку на мишень).

**ЦЭЦГИЙ I** ᠴᠡᠴᠢᠭᠢᠶᠢ зеница, зрачок; **гал**

**цэцгий** зрачок; **хар цэцгий** радужная

оболочка; **цагаан цэцгий** белок глаза;

**нүдний цэцгий мэт хамгаалах** беречь как

зеницу ока.

**ЦЭЦГИЙ II: хөх цэцгий** шулуу. трясогузка;

**цэгцгий**-г үз.

**ЦЭЦГИЙН** ᠴᠡᠴᠢᠭᠢᠶᠢᠨ цэцэг-ийн харьяал., 1)

цветочный, цветковый; **алтан зул цэцгийн**

тюльпанный; **голт борын цэцгийн**

сиреневый; **голт борын цэцгийн бут**

сиреневый куст; **май цэцгийн** ландышевый;

**наран цэцгийн** подсолнечный; **наран**

**цэцгийн тос** подсолнечное масло; **тэргүүлэгч**

**цэцгийн** розовый; **тэргүүлэгч цэцгийн дэлбэ**

лепесток розы; **цэцгийн баглаа** букет;

**цэцгийн бал** цветочный сок, мёд; **цэцгийн**

**ваар** цветочный горшок, цветочная ваза; ваза

для цветов; **цэцгийн ваарын тавиур**

подставка для цветочного горшка; **цэцгийн**

**дусал буух** опыление цветка; **цэцгийн дэлбэ**

цветочный лепесток; лепестки цветка;

**цэцгийн дэлгүүр** цветочный магазин;  
**цэцгийн мандал** клумба; **цэцгийн навч**  
 лепесток цветка; **цэцгийн өнгө тааруулан**  
**цоморлог хийх** комбинировать цветы для  
 букета; **цэцгийн таарцаг а)** мешочек,  
 кошелёк, в который кладут душистые цветы;  
 б) кошелёк, вышитый цветами; **цэцгийн**  
**тоорцог** головка, шапочка цветка; венчик;  
**цэцгийн тэргүүн а)** головка цветка; б) роза;  
**цэцгийн үнэр** аромат цветка; **агаарт цэцгийн**  
**үнэр ханхална** воздух напоён запахом  
 цветов; **цэцгийн сайхан үнэр анхилуулж**  
**байна** цветок источает аромат; **цэцгийн**  
**хамхуул** густые сплошные цветы, купа  
 цветов; **цэцгийн хөл** цветоножка; **цэцгийн**  
**хүйс** гроздь цветов; середина, пупок цветка;  
**цэцгийн хүлэмж** оранжерея; теплица;  
**цэцгийн хүрээ** цветник; **цэцгийн хүрээлэн**  
 сад; **цэцгийн хэлтэс** цветочный лепесток;  
**цэцгийн цоморлог а)** клумба; б) почка,  
 бутон; **цэцгийн эрхи** гирлянда из цветов;  
**цэцгийн эрхэс** хуучир. букет; **цэцгийн шар**  
**зөгий** шавж. цветочные осы; **цэцгийн ялаа**  
 шавж. цветочные мухи; сирфиды; 2) хөзөр.  
 тревовый; **цэцгийн хатан** тревовая дама.

**ЦЭЦЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цэцлэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЦЛЭГ** ᠴᠡᠴᠢᠯᠡᠭ цэх-ийг үз.

**ЦЭЦЛЭХ** ᠴᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡ полемизировать.

**ЦЭЦЭГ I** ᠴᠡᠴᠡᠭ 1) цветок; **алаг нүдэн цэцэг**  
 ург. анютины глазки; **алтан зул цэцэг** ург.  
 тюльпан жёлтый; **алтан хундага цэцэг** ург.  
 златоцвет, ноготки; **амьд цэцэг** живые цветы;  
**анхны цэцэг** ург. подснежник; **баг цэцэг** ург.суд.  
 соцветие; **баглаа цэцэг** букет; **баглаа цэцэг**  
**бэлэглэх** поднести букет цветов; **багц цэцэг**  
 пук цветов; **бадма цэцэг** ург. лотос; **башир**  
**цэцэг** ург. гвоздика китайская; **бэр цэцэг** ург.  
 жимолость; **гандсан цэцэг** увядший цветок;  
**гол борын цэцэг** ург. сирень; **гэсэр цэцэг** ург.  
 астра; **гол гэсэрт цэцэг** ург. астра китайская;  
**далдуугийн цэцэг** липовый цветок; **даль**  
**цэцэг / далийн ягаан цэцэг** ург. пион розовый;  
**лянхуа цэцэг** ург. лотос; **төвд лянхуа цэцэг**  
 ург. страстоцвет синий; **уулын лянхуа цэцэг**  
 ург. лядвенец; **май цэцэг** ург. ландыш; **цайны**  
**майхуа цэцэг** ург. чайная роза, камелия;  
**маллига цэцэг** ург. жасмин белый; **манжхуй**  
**цэцэг** ург. левкой; **мови цэцэг** ург. магнолия;  
**мөнгөн цацагт цэцэг** ург. страстоцвет; **мөнх**  
**цэцэг** ург. бессмертник; **намуу цэцэг** ург. мак  
 восточный; **наран цэцэг** ург. подсолнух;  
**сараана цэцэг** ург. лилия, сарана; **сарнай**  
**цэцэг** ург. тэргүүлэгч цэцэг-ийг үз.; **сэрүүн**  
**цэцэг** ург. нарцисс; **тасалгааны цэцэг**  
 комнатные цветы; **тахияны цацаг цэцэг** ург.  
 гребешок петушиный; **түрүүчийн цэцэг**  
 первоцвет; **тэргүүлэгч цэцэг** ург. роза; **угтмал**  
**цэцэг** ург. жасмин голоцветный; **удвал цэцэг**

ург. кувшинка; **уул цэцэг / цагаан уул цэцэг**  
 ург. Эдельвейс; **үнэртэй цэцэг** пахучий цветок;  
**хайтан цэцэг** ург. бегония; **намрын хайтан**  
**цэцэг** ург. бегония Эванса; **хангинуур цэцэг**  
 ург. бальзамин; **харуу цэцэг** ург.суд. куколь; **хас**  
**хатгуур цэцэг** ург. тубероза; **хиймэл цэцэг**  
 искусственные цветы; **хонхон цэцэг** ург.  
 колокольчик; бубенчик; **хөснөг цэцэг** ург. мак  
 снотворный; **хунд цэцэг** ург. жасмин красный;  
**хумсан будаг цэцэг** ург. бальзамин красный;  
**хурц улаан цэцэг** ург. рододендрон  
 индийский; **хурц шар цэцэг** ург. рододендрон  
 китайский; **уулын цайны цэцэг** ург. камелия  
 японская; **цахирам цэцэг** ург. орхидея; **улаан**  
**салаат цахирам цэцэг** ург. ятрышник  
 красный; **цээнэ цэцэг** ург. пион белоцветный;  
**шар цэцэг** ург. лилия жёлтая; **эм бэлгэт цэцэг**  
 женские цветы, пестиковые цветы; **эр**  
**бэлгийн цэцэг** мужские цветы, тычинковые  
 цветы; **цэцэг амсагч** өгт. пчела (үгчил.  
 вкушающая цветы); **цэцэг гандав** цветы  
 высохли; **цэцэг нэгэнтээ ганджээ** цветы уже  
 поблёлкли; **цэцэг дэлгэрэх** расцветать;  
 распускаться (о цветке); **цэцэг зулгаах** сорвать  
 цветок; **цэцэг идэгч** цветоеды; **цэцэг ногоо**  
**цагтаа, цэвэрхэн царай залуудаа** зүйр. всему  
 своё время; **цэцэг тавих** обставлять цветами;  
**цэцэг тарих** сажать цветы; **цэцэг титэм**  
 венки; **цэцэг толгойт** шулуу. японский перепел;  
**цэцэг түүх** собирать цветы; нарвать цветов;  
**цэцэг ургуулах** вырастить цветы; **цэцэг**  
**хатчихав** цветы посохли; **цэцэг хөлдөөх**  
 поморозить цветы; **цэцэг цухуйх**  
 распускаться (о цветке); **тасалгааг цэцгээр**  
**чимэглэх** украсить комнату цветами; 2) хөзөр.  
 тревы (в картах); **цэцгийн тамга** тревовый туз;  
 3) бие.зүй. завороты (ушной раковины); **чихний**  
**цэцэг** завороты ушной раковины; 4) наплыв  
 (на свече); **зулын цэцэг** наплыв на свече; 5)  
 гребешок (петушиный); **тахияны цэцэг /**  
**тахияны цацаг** гребешок.

**ЦЭЦЭГ II** анаг. оспа; **цэцэг өвчин** хуучир.  
 оспа; **цэцэг өвчин нүүрийг зэрэмдэглэнэ**  
 оспа уродует лицо; **цэцгийн сорви** оспины;  
**цэцгийн тарилга** оспопрививание; **цэцэг тарих**  
 / **цэцгийн тарилга хийх** прививать оспу;  
 прививка оспы; **хүүхдэд цэцгийн тарилга**  
**хийх** привить ребёнку оспу; **цэцгийн тарилга**  
**сайн туурав** оспа хорошо привилась; **улаан**  
**цэцгийн** коревой; **цэцгээр өвдөх** болеть  
 оспой.

**ЦЭЦЭГГҮЙ** ᠴᠡᠴᠡᠭᠦᠭᠦᠢ : ᠴᠡᠴᠡᠭᠦᠭᠦᠢ  
 бесцветочный; † **цэцэггүй жимс** ург. китайская  
 фи́га; винная ягода; смоковница, фикус,  
 пальма фиговая.

**ЦЭЦЭГЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠴᠡᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цэцэглэх I-ийн  
 үйлдүүл.

**ЦЭЦЭГЛЭГ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠯᠡᠭ** 1. цветник; сад; 2. 1) цветущий (о растениях); 2) цветниковый; †  
**цэцэглэг дэн** люстра.

**ЦЭЦЭГЛЭГИЙН** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠯᠡᠭᠢᠶᠢᠨ** харьяал., Цветниковый, садовый; † **цэцэглэгийн** зэржгэнэ шувуу. славка садовая.

**ЦЭЦЭГЛЭЛ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠯᠡᠯ** цветение.

**ЦЭЦЭГЛЭЛТ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠯᠡᠯᠲᠦ** расцвет, процветание.

**ЦЭЦЭГЛЭХ I** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠯᠡᠬᠤ I** 1) цвести, расцветать; **алимын мод цэцэглэж байна** яблоня цветёт; **бүйлс хавар эрт цэцэглэнэ** миндаль цветёт ранней весной; 2) процветать, расцветать; **цэцэглэн мандах / цэцэглэн хөгжих** расцветать, процветать; **шинжлэх ухаан цэцэглэн мандаж байна** наука процветает; **эх орон минь цэцэглэнэ** цветёт моя Родина; 3) наплывать; **зул цэцэглэх** наплывать, обрастать наплывом (о свече).

**ЦЭЦЭГЛЭХ II** хуучир. болеть оспой.

**ЦЭЦЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠯᠡᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠯᠡᠬᠤ I-ийн** нэгэнтээ.

**ЦЭЦЭГТ I** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠲᠦ** имеющий цветы; цветущий; цветковый; с цветным узором; **цэцэгт авдар** сундук с рисунками цветов; **цэцэгт байцаа** ург. Цветная капуста; **цэцэгт байцааны шөл** суп из цветной капусты; **цэцэгт сар** хуучир. древнеиндийский четвертый месяц (апрель-май); **цэцэгт ургамал** цветущие растения; **баг цэцэгт** ург.суд. сложноцветные; **цэцэгт гоо** шувуу. рогатые жаворонки; **цэцэгт хайлслаг** ург. вязель разноцветный.

**ЦЭЦЭГТ II** хуучир. больной оспой.

**ЦЭЦЭГТҮҮЛЭХ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠲᠦᠬᠤ I-ийн** үйлдүүл.

**ЦЭЦЭГТЭЙ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠲᠦᠢ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠲᠦ I-ийг** үз.

**ЦЭЦЭГТЭН** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠲᠦᠨ** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠲᠦ** **ᠠᠨ** цветковые (о растениях);

**баг цэцэгтэн** ург.суд. сложноцветные.

**ЦЭЦЭГТЭХ I** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠲᠦᠬᠤ I** цвести, покрываться цветами; распускаться (о цветах).

**ЦЭЦЭГТЭХ II** хуучир. болеть оспой.

**ЦЭЦЭГЧ(ИН)** **ᠴᠡᠴᠡᠭᠲᠦᠴᠢᠨ** цветочник; **цэцэгчин** бүсгүй цветочница.

**ЦЭЦЭД** **ᠴᠡᠴᠡᠳᠦ** / **ᠴᠡᠴᠡᠳᠦ** **ᠴᠡᠴᠡᠨ-ий** олон., мудрецы; **цэцэдийн зөвлөл** совет мудрейших.

**ЦЭЦЭЛЦГЭЭХ** **ᠴᠡᠴᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** **ᠴᠡᠴᠡᠯᠡᠬᠤ-ийн** олноор үйлдэх.

**ЦЭЦЭЛЧИХЭХ** **ᠴᠡᠴᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ᠴᠡᠴᠡᠯᠡᠬᠤ-ийн** нэгэнтээ.

**ЦЭЦЭН (цэцэд) I** **ᠴᠡᠴᠡᠨ** / **ᠴᠡᠴᠡᠳᠦ** 1. мудрый, умный; смыслённый; разумный; **цэцэн өвгөн** мудрый старец; **цэцэн тоть** шувуу. а) поющая гракула, голубая гракула, восточный широкорот; б) благородные попугаи; **цэцэн ухаан** мудрость; **цэцэн ухаантай** умный; **цэцэн ухаантны үгийг сонсоход сайхан** умные речи приятно и слушать; **цэцэн үг / мэргэн үг** мудрое изречение, поговорка;

афоризм (үгчил. мудрое слово); **цэцэн үг цээжинд, цэцэг навч ууланд** зүйр. Мудрое слово в груди, цветы и зелень в горах; **хүнийг цэцэн үгээр гартаах** перешеголять кого-л. В остроумии; **Олег цэцний дуулал** песнь о вещем Олеге; **Цэцэн хан** түүх. почётный титул одного из владетельных князей в Халхе; **цэцэн хүү** смыслённый мальчик; 2. 1) мудрец; **эртний цэцэд** древние мудрецы; **цэцэн хүн** мудрец; 2) мудрость; **цэц булаалдах** состязаться в мудрости; 3. мудро; умно; **цэцнээр хэлэх** умно говорить.

**ЦЭЦЭН II I.** меткий (напр. о ружьё); **цэцэн буу** меткое ружьё; 2. меткость (напр. ружья); **бууны цэцийг шалгах** проверять меткость ружья.

**ЦЭЦЭРЛЭГ I** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭ I** сад; парк; цветник; **алим жимсийн цэцэрлэг** фруктовый сад; **арчилгаагүй цэцэрлэг** неухоженный сад; **орхигдсон цэцэрлэг** заброшенный сад; **төв цэцэрлэг** центральный сад, центральный парк; **хотын цэцэрлэг** городской сад; **цэцэрлэг хашаалах** обнести сад изгородью; **огородить сад забором**; **цэцэрлэгээр зугаалж явах** прогуливаться по парку; **цэцэрлэгээрээ алдаршсан хот** город знаменитый своими садами.

**ЦЭЦЭРЛЭГ II** детское дошкольное учреждение; **хүүхдийн цэцэрлэг** детский сад; **хүүхэд цэцэрлэгийн наснаас хэтэрчээ** для детского сада ребёнок перерос; **цэцэрлэгийн хүмүүжүүлэгч** воспитательница в детском саду.

**ЦЭЦЭРЛЭГЖИЛТ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠵᠢᠯᠲᠦ** озеленение садом, парком.

**ЦЭЦЭРЛЭГЖИХ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡ** обзаводиться садами, парками.

**ЦЭЦЭРЛЭГЖҮҮЛЭГЧ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡᠴᠢᠨ** садовод, озеленитель.

**ЦЭЦЭРЛЭГЖҮҮЛЭЛТ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡᠵᠢᠯᠡᠯᠲᠦ** озеленение.

**ЦЭЦЭРЛЭГЖҮҮЛЭХ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡᠵᠢᠯᠡᠯᠡᠬᠤ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡ-ийн** үйлдүүл., озеленить.

**ЦЭЦЭРЛЭГЖЧИХЭХ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡ-ийн** нэгэнтээ.

**ЦЭЦЭРЛЭГИЙН** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠶᠢᠨ** / **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠶᠢᠨ** харьяал., садовый; **цэцэрлэгийн ажил** садовая работа; **цэцэрлэгийн ажилчин** садовый рабочий; **цэцэрлэгийн доторхи нарийн замыг цэвэрлэх** подчистить садовые дорожки.

**ЦЭЦЭРЛЭГТ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠲᠦ** : **цэцэрлэгт** гудамж бульвар; **цэцэрлэгт талбар** сквер; **цэцэрлэгт хот** город-сад.

**ЦЭЦЭРЛЭГЧ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠲᠦᠴᠢᠨ** садовник.

**ЦЭЦЭРЛЭГШИХ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠲᠦᠴᠢᠬᠡ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠯᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡ-ийг** үз.

**ЦЭЦЭРХҮҮ** **ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠭᠦ** / **ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠭᠦ** хвастающий своей мудростью.

**ЦЭЦЭРХҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠬᠡ цэцэрхэх-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЦЭРХЧИХЭХ** ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цэцэрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЦЭРХЭГ** ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠭ кичащийся своей мудростью.

**ЦЭЦЭРХЭГЧ** ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠭᠴᠢ умник; человек, склонный к умничанию; хвастун; **хоосон цэцэрхэгч** схоласт.

**ЦЭЦЭРХЭЛ** ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠯ мудрствование; умствование; **хоосон цэцэрхэл** схоластика.

**ЦЭЦЭРХЭЛГҮЙ** ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠯᠭᠦᠢ ᠰᠢᠨᠠᠨᠠᠨ не мудрствуя лукаво, не умничая.

**ЦЭЦЭРХЭХ** ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠬᠡ хвастаться своей мудростью; умничать; мудрствовать; умствовать; **цэцэрхэх ёс** схоластика; **хэтэрхий цэцэрхэхээс айх** убояться бездны премудрости; **цэцэрхэх хэрэггүй юм байжээ** ларчик просто открывался; **та хэтэрхий цэцэрхэж байна** вы слишком мудрите; **хүнийг цэцэрхэж давах** перещеголять кого-л. в остроумии.

**ЦЭЦЭРХЭЦГЭЭХ** ᠴᠡᠴᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ хвастаться своей мудростью, умничать (о многих).

**ЦЭЭ I** ᠴᠡᠡ : **эрийн цээ** возмужалость, зрелость, совершеннолетие; **эрийн цээнд хүрэх** возмужать, достигнуть совершеннолетия; **эрийн цээнд хүрсэн** взрослый; совершеннолетний; **эрийн цээнд хүрээгүй** несовершеннолетний.

**ЦЭЭ II** ᠴᠡᠡ ᠮᠡ жизненный.

**ЦЭЭЖ I** ᠴᠡᠡᠵᠢ грудь; верхняя часть тела; **өргөн цээж** широкая грудь; **сийлмэл цээж** бюст; **цээж бие** верхняя часть тела; **цээжин бие** туловище; **цээж бүтэх** спирать в груди; **цээж давчдаад байна** мне грудь теснит; **цээж дүүрэх** наполняться, переполняться (чувствами радостными или печальными); **цээж дүүртэл баярлах** сильно радоваться; **цээж онгойх** положить руку на сердце; чувствовать облегчение; **цээж өндөр морь** конь с тяжёлой рысью; **высокогрудый** (о коне); **цээж түрэх** выпячивать грудь; важничать; **цээжээ түрэх** важничать, показывать спесь, поднимать нос; **цээж тэлэх** чувствовать стеснение в груди, давить в области диафрагмы; **цээж тэнийх** обретать душевный покой; **цээжин дотор бөөн хар юм** камень на сердце; **цээжин дотор түймэр шатавч утаагий нь хамраараа гаргахгүй байх** быть очень скрытным, таить в себе (үгчил. хоть пожар будет полыхать в груди, но дыма не выпустит через нос); **эхийнхээ цээжинд наалдах** припасть к материнской груди; **цээжээ гэдийлгэн явах** ходить гоголем; **цээжээ хавтаслах** испытывать стеснение в груди, тяжёлые чувства; шилж. вооружаться знаниями, обладать знаниями.

**ЦЭЭЖ II** память, разум, способность к пониманию восприятию (как находящиеся в груди); **хөндий цээж** шилж. пустой, неинтересный человек; **цээж бичиг** диктант; **шалгаж үзэх цээж бичиг** проверочный диктант; **цээж ихтэй** умный, знающий, способный; легко запоминающий, хорошо усваивающий; **цээж муутай** неспособный, плохо воспринимающий, беспамятливый; **цээж сайтай** умный, знающий, способный; **памятливый**; **цээжин дотроо санах** думать про себя; **цээжинд байх** хранить в памяти, помнить; **залуугийн сайхан бодол түүний цээжинд удаан оршиж байв** юношеские мечтания долго существовали в его душе; **цээжинд дурдагдахгүй болох** быть не в состоянии вспомнить, запамятовать; **энэ явдлын нарийн учир эдүүгээ миний цээжинд үгүй болжээ** подробности этого происшествия уже стёрлись у меня в памяти; **цээжинд сайхан бодол төрлөө** в голову пришла прекрасная идея; **түүний цээжинд янз янзын бодол багтаж ядна** в его голове теснятся разные мысли; **цээжиндээ хадах** мотать себе на ус.

**ЦЭЭЖ III** мал.эмнэл. катар у овец; бронхит скота.

**ЦЭЭЖДҮҮ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠳᠦᠭᠦ чванливый, заносчивый, гордый; **оморхог**-ийг үз.

**ЦЭЭЖДЭХ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠳᠡᠬᠡ важничать, чваниться, гордиться; **оморхох**-Ыг үз.

**ЦЭЭЖИВЧ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠶᠢᠴᠢ 1) одежда, надеваемая на верхнюю часть тела; 2) жакетка; корсаж; пелерина; майка; 3) бичевая лямка с дощечкой на груди для тяги судов бурлаками.

**ЦЭЭЖИВЧЛЭХ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠶᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ прикрывать верхнюю часть тела.

**ЦЭЭЖИЛЦГЭЭХ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠯᠴᠡᠭᠡᠬᠡ запоминать, заучивать (о многих).

**ЦЭЭЖИЛЧИХЭХ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цээжлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЭЖИМЖ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠮᠵᠢ цээжмэгч-ийг үз.

**ЦЭЭЖИРХҮҮ I** ᠴᠡᠡᠵᠢᠷᠬᠡᠭᠦ имеющий большую грудь.

**ЦЭЭЖИРХҮҮ II** отличающийся хорошей памятью, памятливым.

**ЦЭЭЖИТ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠳᠢ : **өргөн цээжит** с широкой грудью.

**ЦЭЭЖИТЧИХЭХ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ цээжтэх-ийн нэгэнтээ.

**ЦЭЭЖЛҮҮЛЭХ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ цээжлэх-ийн үйлдүүл., **цээжлүүлэх арга** мнемонические приёмы.

**ЦЭЭЖЛЭГ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠯᠡᠭ запоминание, учение наизусть.

**ЦЭЭЖЛЭГДЭХ** ᠴᠡᠡᠵᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ цээжлэх-ийн үйлдэгд.

**ЦЭЭЖЛЭГЧ** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠢᠯᠡᠭᠴᠢ** тот, кто занимается бессмысленным заучиванием; зубрила, зубрилка; **үг үсгийг цээжлэгч** талмудист, формалист; **хоосон цээжлэгч** начётчик.

**ЦЭЭЖЛЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** 1. запоминать, заучивать, выучивать наизусть; выдалбливать; твердить; вытвердить; **дахин цээжлэх** переучивать; **сайн цээжлэх** твёрдо запомнить; **хичээлээ цээжлэх** выучить уроки; **хоосон цээжлэх** зазубрить; **шүлэг цээжлэх** заучить стихотворение; выучивать наизусть стихи; **цээжлэх дасгал хийх**, **цээжлэн дасгах** тренировать память; 2. **цээжлэхүй**-г үз., **үг үсгийг баримтлан цээжлэх** талмудизм; **хоосон цээжлэх** начётничество; 3. мнемонический.

**ЦЭЭЖЛЭХҮЙ** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ** запоминание, заучивание; мнемоника; начётничество.

**ЦЭЭЖМЭГ** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠢᠮᠡᠭ** 1) рубашка из грубой материи, надеваемая борцами; 2) короткая куртка по пояс, мехом кверху; 3) **зодог**-ийг үз.

**ЦЭЭЖМЭГЧ** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠢᠮᠡᠭᠴᠢ** 1) куртка без рукавов; 2) женский халат без рукавов.

**ЦЭЭЖНИЙ** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠢᠨᠢ** ᠖ **цээж(н)** I-ий харьяал., грудной; **цээжний бах** грудная жаба; **цээжний гялтан хальс** плевра; **цээжний хөндий** грудная полость; **цээжний хөндий рүү юм хаях** шилж. утолить чувство голода; заморить червячка; **цээжний хэнхэрцэг** грудная клетка; **цээжний яс** грудная кость; **цээжнийхээ махыг барж идэх** изводить себя, мучать, терзать свою душу (үгчил. съедать мясо со своей грудины).

**ЦЭЭЖТҮҮЛЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **цээжтэх**-ийн үйлдүүл.

**ЦЭЭЖТЭЙ I** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠢᠲᠡᠢ** знающий наизусть.

**ЦЭЭЖТЭЙ II** с грудью; плечистый;

**бантгар цээжтэй** грудь колесом; **хавчгар цээжтэй** узкогрудый; плоскогрудый; **өргөн цээжтэй эр** плечистый мужчина, косая сажень в плечах.

**ЦЭЭЖТЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠢᠲᠡᠬᠡ** заболеть катаром, бронхитом (о скоте).

**ЦЭЭЖЭЭР** **ᠴᠡᠭᠡᠵᠡᠭᠡᠷ** **цээж II**-ийн үйлдэх., наизусть, на память; **цээжээр бичих** а) писать на память; б) писать диктант; **цээжээр бичүүлэх** диктовать (письмо); **цээжээр бодох** считать в уме; **цээжээр зохиогч** импровизатор; **цээжээр зохиох** а) импровизировать; б) импровизация; в) импровизаторский; **цээжээр зохиох авъяас** импровизаторский талант; **цээжээр зохиож хэлэх** импровизировать; **цээжээр зохиосон** импровизированный; **цээжээр зохиосон зохиол** импровизация; **цээжээр зохиосон шүлэг** импровизированное стихотворение; **цээжээр мэдэх** знать наизусть; **шүлэг цээжээр мэдэх** помнит стихотворение

наизусть; **цээжээр өгүүлэх** говорить наизусть; **цээжээр унших** читать наизусть; **шүлэг цээжээр унших** читать стихи наизусть; **утгыг цээжээр хэлэх** пересказ; пересказывать; **цээжээр ярих** пересказывать.

**ЦЭЭЛ I** **ᠴᠡᠭᠡᠯ** 1) ключ, источник, родник (постоянно бьющий из земли); **цээлийн ус ширгэв**, **цэгээн чулуу хагарав** у.з., үгчил. вода в роднике исчезла, белый камень треснул; 2) мочажина, сырое место, где вода никогда не высыхает; озерко, питаемое подземными ключами; 3) омут, пучина, глубокое место в воде.

**ЦЭЭЛ II** 1. обширный, необъятный, просторный; 2. хөгжим. тенор; **цээл хоолой** тенор; **уянгат цээл хоолой** лирический тенор; **цээл хөгжмийн зэмсэг** теноровые инструменты.

**ЦЭЭЛДЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠯᠠᠳᠡᠬᠡ** становиться чрезмерно глубоким (о ключах, омутах).

**ЦЭЭЛХИЙЛГЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** гнуть, сгибать (в дугу).

**ЦЭЭЛХЭН** **ᠴᠡᠭᠡᠯᠬᠡᠨ** **цээл**-ийн багас., 1) звонкий; 2) просторный.

**ЦЭЭЛШИХ** **ᠴᠡᠭᠡᠯᠰᠢᠬᠡ** появляться, пробиваться (о родниках, ключах).

**ЦЭЭН** **ᠴᠡᠭᠡᠨ** : **цээн цод** хорш. возглас при обряде первого доения кобылицу.

**ЦЭЭНЭ** **ᠴᠡᠭᠡᠨᠡ** ург. пион лекарственный; Марьян корень; † **цагаан цээнэ цэцэг** ург. пион белоцветный.

**ЦЭЭПИЛ** **ᠴᠡᠭᠡᠯᠢ** тө. увеличение продолжительности жизни.

**ЦЭЭР I** **ᠴᠡᠭᠡᠷ** 1. 1) запрет, запрещение, табу; 2) чистота, опрятность; 3) воздержание; воздержанность, умеренность, целомудрие; 4) скромность, честность; **эрээ цээрээ алдах** шилж. быть бесстыжим, нахальничать; 5) карантин; **хөл цээр** хорш. карантин; 6) предупреждение, предостережение, увещевание, убеждение; **цээр соёл** хорш. предупреждение, предостережение; 2. скромный; **цээр (цэвэр) ичимтгий** скромный.

**ЦЭЭР II** **ᠴᠡᠭᠡᠷ** **накипь**.

**ЦЭЭРГҮЙ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠭᠦᠢ** **ᠴᠡᠭᠡᠷ** **ᠴᠡᠭᠡᠷ** 1. бесстыдный; 2. то, что не возбраняется.

**ЦЭЭРЛҮҮЛЭГЧ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ** : **залхаан цээрлүүлэгч** каратель.

**ЦЭЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **цээрлэх**-ийн үйлдүүл., взыскать; удерживаться от чего-л., ограничивать, препятствовать, запрещать; преследовать за что-л.; **залхаан цээрлүүлэх** карать; **ялтныг залхаан цээрлүүлэх** карать преступника; **залхаан цээрлүүлэх анги** карательная экспедиция; **шийтгэн цээрлүүлэх** карать.

**ЦЭЭРЛЭГДЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠭᠠᠳᠡᠬᠡ** **цээрлэх**-ийн үйлдэгд.

**ЦЭЭРЛЭЛ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠯ** 1) чистота, опрятность; 2) воздержание, умеренность, целомудрие; 3)

скромность, честность; 4) предупреждение предостережения; 5) наказание, запрещение; **цээрлэл үзүүлэх** подвергать наказанию, наказывать.

**ЦЭЭРЛЭЛГЭЭ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠯᠭᠡ** 1) то, на что наложен запрет, карантин; 2) знаки, запрещающие на ВХОД куда-л.

**ЦЭЭРЛЭЛТ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠯᠲᠦ** предупреждение, предостережение, увещевание; запрещение.

**ЦЭЭРЛЭЛТЭЙ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠯᠲᠡᠢ** запретный.

**ЦЭЭРЛЭЛЭГ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠯᠭᠡ** 1) предупреждение, предостережение; **цээр I-ийг** үз.; 2) запретный **ЗНАК** (напр. на воротах); **знак предостережения**;

**цээрлэлгийн тэмдэг** хуучир. **ЗНАК предостережения** (а. пучок соломы, вывешиваемый над воротами дома, предупреждающий о нежелательности посещения дома посторонними; б. квадратный лоскут, прикрепляемый на спину дэли ребёнка при жертвоприношении за его здоровье).

**ЦЭЭРЛЭМТГИЙ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠮᠲᠦᠭᠢ** **цээрч-ийг** үз.

**ЦЭЭРЛЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ** 1. 1) запрещать, налагать запрет, табу на что-л.; возбранять; **уул усны нэр цээрлэх** налагать табу на названия гор и рек; **хөл цээрлэх** запрещать ВХОД (в юрту, где находятся новорождённые, больные); 2) соблюдать чистоту, опрятность; 3) воздерживаться от чего-л.; **БЫТЬ умеренным, целомудренным, избегать** чего-л.; **архи цээрлэх** воздерживаться от употребления водки; **эцэг эхийн нэрийг цээрлэх** воздерживаться от произнесения имён родителей; 4) брезгать; 2. **цээрлэхүй-г** үз.

**ЦЭЭРЛЭХҮЙ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** воспрещение.

**ЦЭЭРЛЭЦГЭЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠡ** **цээрлэх-ийн** олноор үйлдэх.

**ЦЭЭРЛЭЧИХЭХ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** **цээрлэх-ийн** нэгэнтээ.

**ЦЭЭРТ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠲᠦ** **цээртэй-г** үз.

**ЦЭЭРТЭЙ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠲᠡᠢ** 1. запрещённый, запретный, карантинный; то, чего следует избегать или от чего должно воздерживаться; **цээртэй бүс** запретная зона; **цээртэй гэр** юрта, находящаяся под запретом (напр. из-за болезни её обитателей); **цээртэй үг табу**; 2. запрещено; 3. возбраняться; воспрещаться; **хөл цээртэй** вход воспрещается (напр. при новорождённом).

**ЦЭЭРЧ** **ᠴᠡᠭᠡᠷᠴᠢ** брезгливый; **нэн цээрч** чрезмерно, слишком брезгливый; **цээрч цэвэрч** хорш. чистюля, чрезмерный любитель чистоты, чистоплюй.

**Ч**

**Ч** **ᠴᠢ** хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); **же**, **даже** (и), **хоть**, **хотя и**, **также и ещё**, **равным образом**, **когда**, **но и**; **ч, ч хүртэл** **даже**; **алин ч** **какой бы ни был**, **где бы то ни был**, **хоть**

**какой**; **всякий**, **каждый**; **алинаас ч илүү сайн болно** **лучше**, **чем у кого бы то ни было**; **аль ч** **любой**; **би ч ингэнэ гэж санаагүй дээ** **я даже представить себе этого не мог**; **би ч мэднэ** **даже я знаю**, **и я знаю**; **би ч мэдэхгүй байна** **даже я не знаю**; **даан ч а)** **совсем**; **б)** **үгүйсгэсэн** (отрицание); **вовсе не**; **дуртай ч дургүй ч гэсэн** **волей-неволей**; **вольно или невольно**; **зүгээр ч өгсөн хэрэггүй** **и даром не нужно**; **илүү ч үгүй**, **дутуу ч үгүй** **ни много**, **ни мало**; **мөн ч** **точно также**; **нэг ч амьтан алга** **нет ни души живой**; **өөх ч биш**, **булчирхай ч биш** **ни рыба**, **ни мясо**; **сайн ч бус**, **муу ч бус** **ни хорошо**, **ни плохо**; **тийм ч** **как будто бы так**, **хотя я и так**; **тун ч** **очень уж**, **слишком**, **совсем**; **тун ч гүн** **очень уж глубокий**; **тэгсэн ч** **все же**; **тэр ч байтугай** **не только то**, **но...**; **тэр ч явна** **и он пойдёт**; **хаа ч** **нигде**; **хаашаа ч аргагүй** **некуда**; **хаашаа ч харсан** **куда ни кинь**; **хаашаа ч явах аргагүй** **идти некуда**; **хамгаас ч илүү** **более**, **чем где бы то ни было**; **харин ч** **но**, **однако**; **хэдий ч** **любой**; **хэзээ ч а)** **когда бы то ни было**, **хоть когда**; **в любое время**, **всегда**; **б)** **үгүйсгэсэн** (отрицание); **НИКОГДА**; **хэн ч а)** **любой**; **кто бы то ни был**, **хоть кто**; **всякий**, **каждый**; **б)** **үгүйсгэсэн** (отрицание); **НИКТО**; **хэн ч итгэхгүй** **никто не поверит**; **кто же может поверить?**; **энэ ч нэг ойшоогдмоор л юм даа** **это что-нибудь да значит**; **юу ч а)** **любой**; **что бы ни (было)**, **хоть что**; **все**; **б)** **үгүйсгэсэн** (отрицание); **ничего**; **юу ч болтугай** **на всякий случай**; **юу ч гэсэн та амласнаа бүү мартаарай** **вы**, **однако**, **не забудьте** **обещанного**; **яагаад ч юм** **как-то**; **отчего-то**; **яаж ч магад** **чего доброго**; **яах ч аргагүй** **позарез**; **до зарезу**; **неотвратимо**; **мөнгөгүй яах ч аргагүй** **без денег зарез**; **яах ч аргагүй хэрэгтэй** **позарез**, **до зарезу нужно**; **яах ч гэсэн юм** **зачем-то**; **яахаас ч буцахгүй** **отчаянно**; **отчаянный**; **яахаас ч буцахгүй хүн** **отчаянный человек**; **ямар ч а)** **любой**; **какой бы ни (был)**, **хоть какой**, **всякий**; **б)** **үгүйсгэсэн** (отрицание); **никакой**; **ямар ч аргаар** **любым способом**; **любым путём**; **ямар ч ач холбогдолгүй** **ничего не значащий**; **ямар ч үнээр** **любой ценой**; **ямар ч үнээр өгөхгүй** **ни за какие деньги не даст**; **ямар ч хэрэггүй үг** **бесполезные**, **никчёмные слова**; **би хаашаа ч явахгүй** **я никуда не пойду**; **би хумсын төдий ч ядарсангүй** **я ни капли не устал**; **би юу ч харахгүй байна** **я ничего не вижу**; **гэртээ хэн ч байхгүй байна** **никого дома нет**; **миний түүнд хүрэх ч хол байна** **мне далеко до него**; **нэг алд ч** **хотя бы одну сажень**, **даже одну сажень**; **та нарын хэн нь ч** **любой из вас**; **тэр ганц ч үг дуугарсангүй** **он не произнёс ни единого слова**; **тэр тэнэг ч хүн бишээ** **он далеко не глуп**; **тэр хүн энэ тухай**

цухуйлгасан ч үгүй он и не заикнулся об этом; тэр хүн яах ч гэсэн юм өчигдөр орой ирсэн он зачем-то приходил вчера вечером; тэр ч тэгдэг юм с ним это бывает; урьд эдүүгээ ч и прежде и теперь; как раньше, так и сейчас; үүний тухай бодсон ч үгүй об этом и не думал; об этом даже не думал; үүнийг хэн ч хийж чадна всякий может это сделать; хорвоо дээр юу ч байж болно мало ли что бывает на свете; юу гээд ч юм зачем-то.

**ЧАА** / : чаа чаа аялга. Ча ча (междометие выражает возглас, которым отгоняют, прогоняют коз).

**ЧААВААС** / аялга. ЭХ! (междометие выражает жалость, сочувствие, сожаление, отчаяние, досаду); **ай чааваас, ээ чааваас** какая досада; **чааваас, галт тэрэгнээс хожимдлоо** досадно, что опоздал на поезд; **чааваас, тэр их зовлонд учирч дээ** как жаль, что он попал в большую беду.

**ЧААВАС чааваас**-Ыг үз.

**ЧАВГА** / 1. ург. жужуб; финик китайский; зэрлэг **чавга** ург. жужуб дикий; **нанжин чавга** ург. род жужуба (растущего близ г.Нанкина); **улаан чавга** ург. красный жужуб; **хар чавга** ург. чернослив; лотосовая груша; **чавга улаан хацар** красные как жужуб щёки; **2.** красный; **чавган улаан өнгө** цвет красного жужуба.

**ЧАВГАНЦ** / 1. 1) монахиня; монашка, монашенка; послушница; женщина, принявшая обет безбрачия; старая остриженная женщина, посвятившая себя богу; **тайлган чавганц** жрица; **ширээт чавганц** игуменья; 2) шилж. старуха; **2.** бабий; **чавганц нарын бабий; чавганц яриа** бабы сказки, бабы болтовня; † **чавганц найм** даалуу. бабы восьмёрка (в домино).

**ЧАВГАНЦЫН** / / **чавганц**-Ын харьяал., бабий; **чавганцын шар нар / намрын шар нар** бабы лето; **чавганцын сүм** женский монастырь.

**ЧАВДАГ** / 1) медлительный, скупой на движения; 2) текущий тонкой струёй, текущий еле-еле (о моче при болезнях мочеиспускательного канала); 3) скупой; скряга; **үгэнд чавдаг** скупой на слова; **чавдаг хүн** скупой человек, скупец.

**ЧАВДАГДАХ** / стать слишком скупым, быть чрезвычайно скупым.

**ЧАВДАГЛАХ** / 1) скупиться, жадничать; жалеть; **чи чавдаглах хэрэг алга шүү** не о чём тебе жалеть; 2) течь тонкой струёй (о жидкости).

**ЧАВДАГРАХ** / 1) быть медлительным, медлитель, быть скупым на движения; 2) течь тонкой струёй, течь еле-еле (о моче при болезнях мочеиспускательного канала); 3) скупиться; становиться скупым.

**ЧАВДАГРУУЛАХ** / **чавдаграх**-Ын үйлдүүл.

**ЧАВДАГСАХ** / **стать** чрезвычайно скупым.

**ЧАВДАГТАХ** / **быть** скупым.

**ЧАВДАГШИХ** / **чавдаграх**-Ыг үз.

**ЧАВДАГШУУЛАХ** / **чавдагших**-Ийн үйлдүүл.

**ЧАВДАГШЧИХАХ** / **чавдагших**-Ийн нэгэнтээ.

**ЧАВДГАР** / скупой.

**ЧАВРИ** / шашин. матерчатый мешочек; знак обета монахов буддийской веры.

**ЧАВСАН** / **шавсан**-Г үз.

**ЧАВСИЛ** / омовение.

**ЧАВХ** / 1) чавха (род орудия для охоты на соболей, белку и др.); 2) рогатка; 3) куро; **бууны чавх татах** взвести куро винтовки; 4) шнур; **мужааны чавх** струна; плотничий шнур.

**ЧАВХАДЧИХАХ** / **чавхдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЧАВХАЙ** / 1) тяжёлый, грузный (о детях); 2) упругий; **2.** крепыш (о ребёнке).

**ЧАВХАЙРАХ** / 1) **стать** крепким (о ребёнке); 2) **стать** упругим.

**ЧАВХАЙХ** / **стать** крепким.

**ЧАВХАДАГДАХ** / **чавхдах**-Ын үйлдэгд., **быть** прищёлкнутым, **быть** защёлкнутым.

**ЧАВХДАС** / 1) струны; **нарийхан чавхдас** струнка; **сулхан чавхдас** слабая струна; **хийлийн чавхдас** струны для скрипки; **хуурын чавхдас** струны (из конского волоса) для морин-хура; **ятгын чавхдас** струны арфы; **чавхдас татаж чангалах** натянуть струны; 2) плотничий шнур.

**ЧАВХДАСЛАХ** / **натягивать** струны.

**ЧАВХДАСТ** / имеющий струны, струнный; щипковый; **чавхдаст хөгжим** струнный инструмент; **чавхдаст найрал хөгжим** струнный оркестр.

**ЧАВХДАСТАЙ** / **чавхдаст**-Ыг үз.

**ЧАВХДАХ** / 1) стрелять из чавхи (**чавх** 1)-Ыг үз.); 2) стрелять из рогатки; **бор шувуу чавхдах** стрелять из рогатки в воробьёв; 3) хлестать, стегать, щёлкнуть натянутой верёвкой; **утас чавхдах** хлестать, стегать (о лопнувшей струне, канате и т.д.); **хөгжмийн утас чавхдах** перебирать (щипать) струны.

**ЧАВХДАЦГААХ** / **чавхдах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЧАВХДУУЛАХ** / **чавхдах**-Ын үйлдүүл.

**ЧАВХУУН** / 1) скупой; 2) нерешительный; **чавдаг**-ийг үз.

**ЧАВХУУР** / **чавхуун**-Г үз.

**ЧАВХУУРАХ** ᠴᠢᠪᠬᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠠᠬ 1) быть медлительным, медлить; 2) быть скупым.

**ЧАВХУУРУУЛАХ** ᠴᠢᠪᠬᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ  
чавхуурах-Ын үйлдүүл.

**ЧАВХУУРХАХ** ᠴᠢᠪᠬᠤᠭᠤᠮᠤᠷᠬᠠᠬ быть слишком медлительным.

**ЧАВЧИРГА** ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠭᠠ ᠨᠠ хуучир. розга, батог; спицирутен; чавчирга жанчих битъ палкой, батогоми.

**ЧАВЧИРГАДАХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠭᠠᠳᠠᠬ хуучир. БИТЬ розгами, батогоми, палкой.

**ЧАВЧИРГАДАЦГААХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠭᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬ БИТЬ розгами (о многих).

**ЧАВЧИРГАДУУЛАХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ  
чавчиргадах-Ын үйлдүүл.

**ЧАВЧИРГАДЧИХАХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ  
чавчиргадах-Ын нэгэнтээ.

**ЧАВЧИРГАЛАХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠬ чавчиргадах-Ыг үз.

**ЧАВЧРАХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠷᠠᠬ 1) мигать, моргать; 2) крепнуть, укрепляться.

**ЧАГ I** ᠴᠠᠭ хуучир. рабочий кабинет.

**ЧАГ II:** чaг чaг гэх / чaг чaг хийх авиа.дуур. тиканье; чaг чaг цохих тикать.

**ЧАГЖАА** ᠴᠠᠭᠵᠠᠠ ᠨᠠ знак руками.

**ЧАГЖААЛАХ** ᠴᠠᠭᠵᠠᠠᠯᠠᠬ показывать знак руками; делатъ знак руками.

**ЧАГНАА** ᠴᠠᠭᠨᠠᠠ тө. на руках.

**ЧАГНААЛ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠠᠯ орос., яриа. сигнал.

**ЧАГНААЛДАХ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠠᠯᠳᠠᠬ сигналить, дать сигнал.

**ЧАГНАЛ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠯ слушание; подслушивание.

**ЧАГНАЛГҮЙ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠯᠭᠦᠢ ᠨᠠ ᠴᠠᠭᠨᠠᠯ ᠰᠤᠯᠢᠭᠠᠨ не слушающая.

**ЧАГНАХ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠬ 1. слушать; прислушиваться; подслушивать; превратиться в слух; бахдан чагнах заслушиваться; хөгжим бахдан чагнах заслушаться музыкой; гүйцэд чагнах прослушивать; үг чагнах слушать чын-л. разговоры; прислушиваться к чьему-л. разговору; лекц шунамгай чагнах жадно слушать лекцию; чагнаж ханах наслушаться; хөгжим чагнаж цэнгэх насладиться музыкой; чагнахад бөөдий юм слушать противно; 2. чагнахуй-г үз., чагнан ашиглах использовать для подслушивания; 3. слуховой; биеэ чагнагч мнительный; биеэ чагнагч өвчтөн мнительный больной.

**ЧАГНАХУЙ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠬᠤᠢ слушание; подслушивание; выслушивание.

**ЧАГНАЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ чагнах-Ын нэгэнтээ.

**ЧАГНУУЛ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯ 1. подслушивающий; 2. соглядатай, лазутчик, шпион; чагнуул илгээх подсылать, засылать шпиона, лазутчика.

**ЧАГНУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ чагнах-Ын үйлдүүл., велеть подслушать.

**ЧАГНУУЛЧ** ᠴᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠴ подслушиватель, лазутчик, шпион; чагнуул-Ыг үз.

**ЧАГНУУР** ᠴᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠷ фонендоскоп; стетоскоп; наушник; трубка (телефона); утасны чагнуур телефонная трубка; эмчийн чагнуур стетоскоп.

**ЧАГТ** ᠴᠠᠭᠲ 1) верёвка, которой привязывают телят; 2) чека (на оси, болте); зэлийн чагт чека протянутой верёвки (для привязывания скота); чөдрийн чагт чека треноги; 3) застёжка; крючок; чагтан товч запонка; 4) задвижка (для запора); шпингалет; 5) шилж. крест; чагт тавих поставить крест; 6) шилж. помеха, препятствие, затруднение.

**ЧАГТАЙЛГАХ** ᠴᠠᠭᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬ чагтайх-Ын үйлдүүл., напядить, распядлявать; набивать.

**ЧАГТАЙХ** ᠴᠠᠭᠲᠠᠢᠬ напяливаться, натягиваться; набиваться, набухать.

**ЧАГТАЛЦГААХ** ᠴᠠᠭᠲᠠᠯᠴᠭᠠᠬ чагтлах-Ын олноор үйлдэх.

**ЧАГТАЛЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ чагтлах-Ын нэгэнтээ.

**ЧАГТГА** ᠴᠠᠭᠲᠭᠠ ᠨᠠ 1) верёвка, служащая для поднимания тяжестей; верёвка на блоке, канат (которыми зацепляют за что-л.); 2) верёвка, прикрепленная к верхнему кругу юрты; 3) шилж. помеха, препятствие затруднение.

**ЧАГТГАЛАГДАХ** ᠴᠠᠭᠲᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ чагтгалах-Ын үйлдэгд.

**ЧАГТГАЛАХ** ᠴᠠᠭᠲᠭᠠᠯᠠᠬ 1) зацеплять, зацепляться верёвкой за что-л.; тооно чагтгалах зацеплять верхний круг юрты верёвкой за уни (унь-ийг үз.); чагтгалан авирах влезать по верёвке, взбираться, держась за верёвку; 2) тащить верёвкой, поднимать на блоке; 3) шилж. препятствовать.

**ЧАГТГАЛУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠲᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ чагтгалах-Ын үйлдүүл.

**ЧАГТГАЛЦГААХ** ᠴᠠᠭᠲᠭᠠᠯᠴᠭᠠᠬ чагтгалах-Ын олноор үйлдэх.

**ЧАГТГАЛЧИХАХ** ᠴᠠᠭᠲᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ чагтгалах-Ын нэгэнтээ.

**ЧАГТЛАГДАХ** ᠴᠠᠭᠲᠯᠠᠭᠳᠠᠬ чагтлах-Ын үйлдэгд.

**ЧАГТЛАХ** ᠴᠠᠭᠲᠯᠠᠬ 1) ставить чеку (напр. в ось); 2) застёгивать, застёгиваться; 3) завязывать, нацеплять, подцеплять; 4) закрывать на задвижку; 5) шилж. препятствовать.

**ЧАГТЛУУЛАХ** ᠴᠠᠭᠲᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ чагтлах-Ын үйлдүүл.; 2) застёгиваться.

**ЧАГТУУН** ᠴᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠨ 1) крепко натянутый, тугой, стянутый; не поддающийся; чагтуун нум тугой лук; чагтуун чавхдас тугие струны; 2) непослушный.

**ЧАГЦАЛ** ᠴᠠᠭᠴᠠᠯ тө. МОЛИТЬСЯ.

**ЧАГЧИГ** ᠴᠠᠭᠴᠢᠭ цагчиг-ийг үз.

**ЧАГЧИРАХ** ᠴᠠᠭᠴᠢᠷᠠᠬ квакать.

**ЧАД** ᠴᠢᠳ : **чад чад** хорш., авиа.дуур. треск огня.  
**ЧАДАВХИ** ᠴᠢᠳᠠᠪᠬᠢ потенциал; **оюуны чадавхи** умственный потенциал.  
**ЧАДАГДАХ** ᠴᠢᠳᠠᠭᠳᠠᠬ **чадах**-ын үйлдэгд., **быть** побеждаемым, преодолеваемым, превосходимым.  
**ЧАДАГЧ** ᠴᠢᠳᠠᠭᠴ могущий, способный, могучий, мощный; **хамгийг чадагч** всемогущий; **всесильный**.  
**ЧАДАЛ** ᠴᠢᠳᠠᠯ 1) **мощь, сила; мощность; энергия; амьдрах чадал** жизнеспособность; **жизненность; ид чадал** энергия; **оньсон чадал** механизм, пружина; **хувирах чадал** изменяемость; **хүч чадал** мощь, сила; **действенность; хүч чадал багатай** маломощный; **хүч чадлаа барах** измотаться; **хүнд ажилд хүч чадлаа барах** истощить энергию тяжёлой работой; **хүч чадлы нь барах** измотать, обескровливать; **чадал багатай** маломощный; **чадал гаргах** напрягаться; **чадал ихтэй / чадал сайтай** сильный, мощный; **чадал муутай** малосильный, слабый, немощный; **чадал мэдэн татах** тянуть изо всех сил; **чадал сүр** хорш. **МОГУЩЕСТВО; чадал тамир** хорш. **СИЛА, МОЩЬ; чадал тэнхээ** хорш. **МОЩЬ, СИЛА; чадал хүч** хорш. **хүч (хүч чадал)**-Г үз.; **чадал чинээ багатай үйлдвэр** маломощное предприятие; **чадал чинээ муутай тариачны аж ахуй** маломощное крестьянское хозяйство; **чадлаа үзэлцэх** мериться силами с кем-л.; **состязаться в силе** с кем-л.; **байдаг чадлаараа** изо всех сил; 2) **способность, умение; худалдан авах чадал** покупательная способность; **чадал гаргах а)** показывать умение; **б)** напрягать силы; **чадал орох а)** становиться умелым, способным; **б)** становиться сильным; **чадал ид төгөлдөр** способный, энергичный; **чадал хийх** выдавать себя за знатока; за лицо умеющее; **чадал эрдэм** хорш. **способность; чадлаа алдах** утратить способность; **улсыг батлан хамгаалах чадлыг бэхжүүлэх** укреплять обороноспособность страны; **укрепление обороноспособности страны; чадлын хирээр** по мере способности, возможности; **чадлын хүрэлцэх хирээр** насколько хватает сил, возможности; 3) **качество, свойство; чадал чанар / чанар чадал** хорш. **качество, свойство; чадал чанартай** обладающий свойствами; **эмчилгээний (эмнэлгийн) чадал чанартай ус** лечебная вода, вода, обладающая лечебными свойствами; 4) **зажиточность, состоятельность; чадал чинээ** хорш. **а)** **зажиточность; б)** **мощь, сила.**  
**ЧАДАЛГҮЙ** ᠴᠢᠳᠠᠯᠭᠦᠢ не имеющий сил, бессильный, слабый, немощный; **неспособный; ажил хийх чадалгүй** неработоспособный; **төлөх чадалгүй**

**неспособный; несостоятельный; өрөө төлөх чадалгүй хүн** несостоятельный должник; **хөдөлмөрлөх чадалгүй** нетрудоспособный, недееспособный; **юм бүтээх чадалгүй** недееспособный; **ямар чадалгүй амьтан бэ!** что за слабое существо!; **чадалгүй болгох** лишить способности, умения, лишить свойств; **хөдлөх чадалгүй болгох** парализовать; **хөдлөх чадалгүй болсон** парализованный; **хүч чадалгүй болгох** обессиливать; **обескровливание.**  
**ЧАДАЛЖИХ** ᠴᠢᠳᠠᠯᠵᠢᠬ **стать** сильным, мощным.  
**ЧАДАЛЖУУЛАХ** ᠴᠢᠳᠠᠯᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **чадалжих-**ийн үйлдүүл.  
**ЧАДАЛЖЧИХАХ** ᠴᠢᠳᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬ **чадалжих-**ийн нэгэнтээ.  
**ЧАДАЛТ** ᠴᠢᠳᠠᠯᠲ **чадалтай**-Г үз., **чадалт сар** хуучир. название двенадцатого древнеиндийского месяца (декабрь и начало января).  
**ЧАДАЛТАЙ** ᠴᠢᠳᠠᠯᠲᠠᠢ 1. 1) **сильный, мощный; крепкий; хүч чадалтай / хүчирхэг чадалтай** мощный; 2) **способный, умелый, искусный; дееспособный; ажлын чадалтай / ажил хийх чадалтай** работоспособный; **амьдрах чадалтай** жизнеспособный; **батлан хамгаалах чадалтай** обороноспособный; **эр чадалтай** доблестный, храбрый; **эрдэм чадалтай** способный, даровитый; **чадалтай хүн а)** **сильный человек; б)** **способный человек; 3)** **зажиточный, состоятельный; баялаг чадалтай** зажиточный; **дунд чадалтай** середняк; **средняцкий; чадалтай ард** зажиточный арат; **чадалтай чинээлэг** хорш. **зажиточный; 2.** **сила, мощность; зуун морины чадалтай машин** машина мощностью в сто лошадиных сил; **хоёр мянган киловат чадалтай** с мощностью в 2000 киловатт; **хүч чадалтайг тэнсэх** взвесить силы.  
**ЧАДАЛТАН** ᠴᠢᠳᠠᠯᠲᠠᠨ 1) **способные, сильные, мощные, одарённые; кто-либо** обладающий умением, способностью; 2) **кто-либо** обладающий состоянием, имуществом, собственностью; **зажиточные; дунд чадалтан** средняки (о крестьянах).  
**ЧАДАМГАЙ** ᠴᠢᠳᠠᠮᠭᠠᠢ 1. **ловкий, искусный, умелый, способный, одарённый; могучий; умеющий; сильный, мощный; моринд чадамгай хүн** джигит; **онц чадамгай** исключительно способный; **уран чадамгай а)** **мастерски; артистически; б)** **мастерский; артистический; симфони чадамгай хөгжимдөх** мастерское исполнение симфонии; **харьцахдаа чадамгай** дипломатический; **чадамгай бууч** искусный стрелок; **чадамгай жолооч** умелый водитель; **чадамгай сэргэлэн** развитой; **чадамгай**

**тамирч** гимнаст; спортсмен; **2.** ловко, искусно, умело; артистически; гораздо; **чадамгай бүжиглэх** лихо отплясывать; здорово плясать; **чадамгай оёх** шить умело; **чадамгай харайх** ловко прыгать.

**ЧАДАМГАЙВТАР** ᠴᠢᠳᠠᠮᠭᠠᠢᠪᠲᠠᠷ довольно ловкий, искусный.

**ЧАДАМГАЙДАХ** ᠴᠢᠳᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ быть чересчур, слишком ловким, искусным, умелым, способным.

**ЧАДАМГАЙДУУ** ᠴᠢᠳᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠤᠭᠤ чересчур, слишком ловкий, искусный, умелый, способный, могучий; сильный, мощный.

**ЧАДАМГАЙРАХ** ᠴᠢᠳᠠᠮᠭᠠᠢᠷᠠᠬᠤ быть способным, иметь возможность.

**ЧАДАМГАЙРХАХ** ᠴᠢᠳᠠᠮᠭᠠᠢᠷᠬᠠᠬᠤ 1) бахвалиться своими способностями; 2) необдуманно браться за непосильное дело.

**ЧАДАМГАЙРХУУЛАХ** ᠴᠢᠳᠠᠮᠭᠠᠢᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чадамгайрхах**-Ын үйлдүүл.

**ЧАДАМГАЙРХЧИХАХ** ᠴᠢᠳᠠᠮᠭᠠᠢᠷᠬᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **чадамгайрхах**-Ын нэгэнтээ.

**ЧАДАМЖ** ᠴᠢᠳᠠᠮᠵᠢ 1) умение; 2) возможность; 3) мощь; 4) потенциал.

**ЧАДАН** ᠴᠢᠳᠠᠨ : **чадан ядан** хорш. а) кое-как, еле-еле; **чадан ядан бүтээх** с большим трудом добиться чего-л.; **чадан ядан давах** едва одолеваять; **чадан ядан орчуулах** переводить кое-как, еле-еле; б) по мере своих сил, в меру своих способностей; **чадан ядан хөрвүүлэх** переводить в меру своих способностей; в) как-нибудь, насколько возможно.

**ЧАДАР** ᠴᠢᠳᠠᠷ : **чадар чулуу** камень, каменное ядро для стрельбы из катапульта; катапульта метательной машины.

**ЧАДАХ** ᠴᠢᠳᠠᠬᠤ мочь, быть в состоянии, уметь; осилить, одолеть; иметь возможность что-л. (со слитным и соединительным деепричастиями); **авч чадах** быть в состоянии взять; **аль чадах** по возможности; **аль чадах олон** как можно больше; **аль чадах хирээр** насколько возможно, по мере возможности, по возможности; **батлан хамгаалж чадах** быть в состоянии оборонять, обороноспособный; **би чадахсан бол** если б я мог; **биеэ өмгөөлж чадах** не давать себя в обиду; постоять за себя; **болон чадах** быть в состоянии стать чем-л.; **зогсож чадах** держаться на ногах; **илүү сайн ажиллаж чадах** уметь работать ещё лучше; **итгэл олж чадах** заслужить доверие; **сахилга журмыг батжуулан чадах** быть в состоянии или суметь укрепить дисциплину; **уншиж чадах** уметь читать; **үзэж чадах** иметь возможность смотреть, видеть; **үл чадах** не мочь, не быть в состоянии; **хамгийг чадах** мочь все; всесильный, всемогущий; **хүртэж чадах** заслуживать; **эзэмшиж чадах** владеть; **чадах хүнд хийх амархан** дело

мастера боится; **чадах чинээгээр** по мере возможности; **чадах чинээгээрээ, чадах ядахаараа** по мере своих сил, в меру своих способностей; **би оросоор ярьж чадахгүй боловч, уншиж чадна** хотя я не могу говорить по-русски, но могу читать; **тэр хүн энэ ажлыг хийж чадна** он может сделать эту работу.

**ЧАДАХГҮЙ** ᠴᠢᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ **1.** не мочь, не быть в состоянии; **би үүнийг чадахгүй** я этого не могу; **хөл дээрээ зогсож чадахгүй байна** на ногах не стоит; **чадахгүйн харгаагаар** по неумению; **ямар хүн болохыг сураглаад мэдэж чадсангүй** я не мог дознаться, кто он такой; **би түүнтэй түр зуур ч уулзаж чадсангүй** мне не удалось даже мельком с ним повидаться; **2.** нельзя; **яагаад чадахгүй вэ?** почему нельзя?, отчего не суметь?; **3.** неспособный; **ажил хөдөлмөр хийж чадахгүй** быть нетрудоспособным; нетрудоспособный; **биеэ дааж чадахгүй** несамостоятельный; **биеэ дааж чадахгүй байх** несамостоятельность; **биеэ дааж чадахгүй хүн** несамостоятельный человек; **зохилдож чадахгүй** неприспособленный; **зохилдож чадахгүй байх** неприспособленность; **төлж чадахгүй** неплатёжеспособный; **унтаж чадахгүй** бессонница; **хариуцлага хүлээж чадахгүй** не в состоянии нести ответственность; недееспособный; **эрх эдэлж чадахгүй** неправоспособный; **эрх эдэлж чадахгүй байх** неправоспособность.

**ЧАДАХУЙЦ** ᠴᠢᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠢᠴᠢ **1.** могущий; способный; имеющий возможность; **ажил хийж чадахуйц** работоспособный; **2.** по возможности, в меру сил, насколько возможно, по мере возможности.

**ЧАДАЦГААХ** ᠴᠢᠳᠠᠬᠤᠴᠠᠭᠠᠬᠤ УМЕТЬ (о многих).

**ЧАДАШГҮЙ** ᠴᠢᠳᠠᠬᠤᠰᠢᠭᠦᠢ **1.** невозможный; **бараг чадашгүй** малодоступный; почти невозможно; **бараг төлж чадашгүй үнэ** малодоступные цены; **2.** невозможно; **3.** нет возможности.

**ЧАДВААС** ᠴᠢᠳᠠᠪᠠᠭᠠᠰ **чадах**-Ын болзох., если сможет; если будет возможность, в случае возможности; по возможности... в противном же случае...

**ЧАДВАЛ** ᠴᠢᠳᠠᠪᠠᠯ по возможности; **чадваас**-Ыг үз.

**ЧАДВАР** ᠴᠢᠳᠠᠪᠠᠷ 1) умение, способность; дар, дарование; возможность; **авьяас чадвар** хорш. способности, дарования; **ажлын чадвар / ажил хийх чадвар** работоспособность; **ажлын чадвар бүхий хүн ам** работоспособное население; **амьдрах чадвар** жизнеспособность; **байлдааны чадвар** боееспособность; **дайчин чадвар**

боеспособность; **зохион бүтээх чадвар** изобретательность; **төлжих чадвар** способность размножаться; **үр чадвар бүхий** плодотворный; **хөдөлмөрийн чадвар / хөдөлмөр хийх чадвар** трудоспособность; **хөдөлмөрийн чадвар** алдах перейти на инвалидность; потеря трудоспособности; **худалдан авах чадвар** покупательная способность; **эрдэм чадвар** способность, дарование; **чадвар багатай / чадвар муутай / чадвар мөхөс** малоспособный; неспособный; неграмотный; **чадвар бүхий** способный, развитой; **чадвар гаргах** проявлять способность, мочь; уметь; **чадвар сайтай** способный, умелый, искусный; одарённый; **сурлага чадвар сайтай** хорошая выучка; **чадварыг дүгнэх** аттестовать; 2) мастерство; выучка; высокое искусство; **багшийн чадвар / сурган хүмүүжүүлэх чадвар** педагогическое мастерство; **уран чадвар** хорш. мастерство, высокое мастерство; **уран чадвараа дээшлүүлэх** повышать мастерство; **дадал чадвар** хорш. стаж; опыт; квалификация; **мэргэжил чадвар** хорш. квалификация.

**ЧАДВАРГҮЙ** **1.** неумелый; неспособный, малоспособный; безграмотный; **ажлын чадваргүй** неработоспособный; **амьдрах чадваргүй** нежизнеспособный; **зохион байгуулах чадваргүй** нераспорядительный; **төлөх чадваргүй** неплатёжеспособный; **хөдөлмөрийн чадваргүй** нетрудоспособный; **2.** неспособность; **ажлын чадваргүй байх** неработоспособность; **түр ажлын чадваргүй болох** быть неработоспособным; временно потерять трудоспособность; временная нетрудоспособность; **амьдрах чадваргүй байх** нежизнеспособность; **төлөх чадваргүй байх** неплатёжеспособность; **хөдөлмөрийн чадваргүй байх** нетрудоспособность; **түр хөдөлмөрийн чадваргүй болох** временная нетрудоспособность; **3.** неумело; безграмотно.

**ЧАДВАРЖИХ** вырастать; приобретать мастерство; **залуу зохиолч мэдэгдэхүйц чадваржив** молодой писатель заметно вырос.

**ЧАДВАРЖИЦГААХ** приобретать мастерство (о многих).

**ЧАДВАРЖУУЛАХ** **чадваржих**-ийн үйлдүүл.

**ЧАДВАРЖЧИХАХ** **чадваржих**-ийн нэгэнтээ.

**ЧАДВАРЛАГ** **1.** мастерский; **2.** мастерски.

**ЧАДВАРЛАХ** мочь, быть в состоянии, иметь возможность, быть способным.

**ЧАДВАРТ** **чадвартай**-г үз.

**ЧАДВАРТАЙ** способный, умелый, искусный, могущий, даровитый; **амьдрах чадвартай** жизнеспособный; **байлдааны чадвартай** боеспособный; **байлдааны чадвартай цэрэг** боеспособная армия; **зээлснээ төлөх чадвартай** кредитоспособный; **их чадвартай** высококвалифицированный; **үг хэлэхдээ чадвартай** обладать даром речи; **хөдөлмөрийн чадвартай / хөдөлмөрлөх чадвартай / хөдөлмөр хийх чадвартай** трудоспособный; **хөгширтлөө хөдөлмөрийн чадвартай байх** до старости сохранить трудоспособность; **чадвартай удирдлага** искусное управление; **чадвартайгаар ашиглах** умело использовать.

**ЧАДДАГГҮЙ** неводержанный; неравнодушный; **сэтгэлээ барьж чаддаггүй** не в состоянии сдерживать своих чувств; неводержанный; **дуртай гэхээс сэтгэлээ барьж чаддаггүй** неравнодушный; **залхуу хүнийг би үзэж чаддаггүй** я не выношу лодырей.

**ЧАДЛАРХАГ** сильный, мощный, умелый, способный.

**ЧАДЛАРХАХ** хвалиться силой.

**ЧАДЛАРХУУ** **чадлархаг**-ийг үз.

**ЧАДЛАРХЧИХАХ** **чадлархах**-ын нэгэнтээ.

**ЧАДМАГ** **1.** 1) умелый, сноровистый; дюжий, выносливый, способный, одарённый, грамотный; **ажилд чадмаг** сноровистый в работе; **чадмаг инженер** умелый, грамотный инженер; 2) зажиточный; **чадмаг айл** зажиточная семья; **2.** умело, сноровисто; артистически; **их чадмаг** очень умелый; артистически; **3.** грамотность; **чадмаг хүн** мастак; артист; **ажилдаа чадмаг хүн** он артист в своём деле; **хэрэлдэхдээ чадмаг хүн** он мастак спорить.

**ЧАДМАГДАХ** быть чрезвычайно одарённым.

**ЧАДМАГДУУ** чрезвычайно одарённый.

**ЧАДМАГХАН** **чадмаг**-ийн багас.

**ЧАДРАА** са. ученик.

**ЧАДРАГА** ург. перец стручковый.

**ЧАДУУ I** умелый.

**ЧАДУУ II** чийтүү-г үз.

**ЧАДУУЛАХ** **чадах**-ын үйлдүүл.

**ЧАДУУХ** созревшие колосья пшеницы.

**ЧАДХАГАР I** 1) тонкий и сильный; **чадхагар нарийн биетэй** тонкий и сильный; 2) тесный; **чадхагар дээл** тесный дэли (халат).

**ЧАДХАГАР II** красный, багровый; налитой, опухший.

**ЧАДХАЙХ** ᠴᠢᠳᠬᠠᠶᠢᠬᠡ рдеть, краснеть, багроветь (от гнева).

**ЧАДЧИХАХ** ᠴᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чадах-ын нэгэнтээ.

**ЧАЙТАР** ᠴᠠᠶᠢᠲᠠᠷ : **чайтар од** зурх.

четырнадцатое лунное созвездие; **чайтар сар** хуучир. третий древнеиндийский месяц (март-апрель).

**ЧАЙТИ** ᠴᠠᠶᠢᠲᠢ шашин. надгробная пирамида, ступа, субурган.

**ЧАЛ** ᠴᠢᠯ : **чал чал хийх** трещать; **чал чал хийлгэх** шлёпать.

**ЧАЛБА** ᠴᠢᠯᠪᠠ шувуу. красноголовый вьюрок (самец).

**ЧАЛБАН I** ᠴᠢᠯᠪᠠᠨ I **красноглазый**, с воспалёнными глазами; **чалбан цагаан а)** конь белой масти с голубыми глазами, белой мордой и белыми ногами; б) шувуу. альбинос белый с красноватой мордой.

**ЧАЛБАН(Г)** ᠴᠢᠯᠪᠠᠨ II шувуу. альбинос.

**ЧАЛМА** ᠴᠢᠯᠮᠠ 1) головная повязка (у мусульманских мужчин); 2) головной убор (у женщин).

**ЧАЛХ** ᠴᠢᠯᠬᠡ потенция.

**ЧАЛХАА** ᠴᠢᠯᠬᠠᠭᠠ те. божество продолжительности жизни.

**ЧАЛЧАА** ᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠ 1. многословный, болтливый; **чалчаа хүн** болтун, пустозвон, пустослов; **чалчаа үг** вздор, пустая болтовня, нелепица; бессмыслица; лясы; околёсица; **чалчаа үг дэлгэх** точить лясы; **чалчаа эхнэр** болтуныя; **хоосон чалчаа яриа** балясы; турусы; 2. болтун; 3. болтливость, болтовня, пустые слова; пустословие; крикун, празднословие.

**ЧАЛЧААДАХ** ᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ болтать, говорить вздор.

**ЧАЛЧААДУУ** ᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤ слишком болтливый.

**ЧАЛЧААРАХ** ᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ стать болтливым; нести вздор.

**ЧАЛЧААТАХ** ᠴᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤ повторять бесперестанно прежде сказанное, говорить одно и то же (от забывчивости).

**ЧАЛЧГАНАХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ **чалчих**-ийн олонтаа, трещать.

**ЧАЛЧГАНАЧИХАХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **чалчганах**-ын нэгэнтээ.

**ЧАЛЧИГАР** ᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠷ пустой, бестолковый.

**ЧАЛЧИГЧ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠢᠴᠢ болтун, пустомеля, фразёр.

**ЧАЛЧИЛДАХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠯᠳᠠᠬᠤ **чалчих**-ийн үйлдэлд, вместе болтать, сплетничать.

**ЧАЛЧИН** ᠴᠢᠯᠴᠢᠨ : **чалчин балчин** хорш.

болтовня, вздор, чепуха.

**ЧАЛЧИХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡ болтать; пустословить, нести вздор, плести галиматью, намолоть; **ам мэдэн чалчих** болтать что на ум придёт, говорить вздор; **дэмий чалчих** болтать вздор, разводить турусы; намолоть чепухи;

пустозвонить; **дэмий балай чалчих**, **дэмий юм чалчих** ерундить; болтать ерунду, молоть вздор, договориться до нелепостей; нести околёсицу; **дэмий юм их чалчив** он наврал с три короба; **дэмий бүү чалч** не мели чепухи; **олон үг бүү чалч** много не болтай; **дэндүү чалчих** договориться до нелепостей; чересчур болтать; **зогсолтгүй чалчих** болтать без умолку; **нууцыг задруулан чалчих** выбалтывать секрет; **худал чалчих** наплести; **пороть чушь**; **чалчих газар** говорильня; **чалчихаа тат!** перестань болтать!

**ЧАЛЧИЦГААХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠴᠢᠭᠠᠬᠤ болтать (о многих).

**ЧАЛЧРАА** ᠴᠢᠯᠴᠢᠷᠠᠭᠠ 1) **косноязычный**;

**чалчраа хэлтэй** косноязычный.

**ЧАЛЧРААТАХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠷᠠᠭᠠᠲᠠᠬᠤ проявлять косноязычие.

**ЧАЛЧРАХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠷᠠᠬᠤ говорить невнятно, косноязычно; **хэл чалчрах** говорить нечленораздельно, коснеть (о языке).

**ЧАЛЧРУУЛАХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чалчрах**-ын үйлдүүл.

**ЧАЛЧУУЛАХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чалчих**-ийн үйлдүүл.

**ЧАЛЧЧИХАХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **чалчих**-ийн нэгэнтээ, **сболтнуть**; **дэмий юм чалччихах** **сболтнуть** глупость.

**ЧАМ I** ᠴᠠᠮ 1) харьяалахын тийн ялгалаас гадна дагавар үгтэй хамт зөвхөн заахын тийн ялгалд хэрэглэгддэг хоёрдугаар биеийн төлөөний үгийн ганц тооны үндэс (основа местоимения второго лица единственного числа, употребляющаяся только с послелогоми и в косвенных падежах, кроме родительного); **чамаас** от тебя, у тебя (исходный падеж); **чамайг / чамай** тебя, о тебе (винительный падеж); **чамайг санав** вспомнил о тебе; **чамайг хэн гэдэг вэ?** как тебя зовут?; **чамд** тебе, к тебе, у тебя (дательного-местного падежа); **чамд байгаа ном** книга, которая находится у тебя; **хойшид чамд сургамж болог** вперёд тебе наука; **боль, энэ чамд хамаагүй** оставь, это не твоё дело; **би аяы нь олоод чамд гучин төгрөг явуулчих байх** я тебе, наверное, тридцать рублей изловчусь выслать; **чамаар** тобой, через твоё посредство (орудного падежа); **чам дээр** на тебе; **чамтай, чам лугаа** с тобой (совместного падежа); **би чамтай явна** я пойду с тобой.

**ЧАМ II**; **чам загас** название рыбы.

**ЧАМАЙ** ᠴᠠᠮᠠᠶᠢ : **арай чамай** хорш. кое-как, еле-еле, едва, только-только, насилу; **арай чамай галт тэргэнд сууж амжих** едва-едва успел на поезд; **арай чамай гарах** выбиваться; **арай чамай сэрээв** с трудом добудился; **арай чамай углах** с трудом натягивать; едва насаживать; **арай чамай цуглуулах** с трудом наскрести, собирать; **чуу чамай гэж** с грехом пополам; **чуу чамай ойлуулах** кое-как вдолбить, вразумить, растолковать.

**ЧАМАЛХАЙ** ᠴᠢᠮᠠᠯᠬᠠᠢ ненасытный, жадный, алчный.

**ЧАМАР** ᠴᠢᠮᠠᠷ ячменная мука, замешанная с маслом; приготовленное на масле прессованное тесто.

**ЧАМАРЛАХ** ᠴᠢᠮᠠᠷᠯᠠᠬᠠ замешивать ячменную муку с маслом, прессовать тесто с маслом.

**ЧАМАРЛАЦГААХ** ᠴᠢᠮᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠠ чамарлах-ын одноор үйлдэх.

**ЧАМАРЛАЧИХАХ** ᠴᠢᠮᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠠ чамарлах-ын нэгэнтээ.

**ЧАМАРЛУУЛАХ** ᠴᠢᠮᠠᠷᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠠ чамарлах-ын үйлдүүл.

**ЧАМАРХАЙ** ᠴᠢᠮᠠᠷᠬᠠᠢ висок, виски.

**ЧАМАРХАЙН** ᠴᠢᠮᠠᠷᠬᠠᠢ-н харьяал., височный; **чамархайн булчин** мышца скуловая; **чамархайн далавч** крыло височное; **чамархайн мэдрэл** нерв скуловой; **чамархайн сүв** канал височный; **чамархайн сэртэн** отросток височный; **чамархайн хонхор** височная ямка; **чамархайн хяр** гребень височной кости; **чамархайн яс** кость височная.

**ЧАМАРХАХ** ᠴᠢᠮᠠᠷᠬᠠᠬᠠ 1) чамлах-ыг үз.; 2) гоморхох-ыг үз., быть недовольным, выражать своё недовольство; 3) возобновлять уже законченное дело.

**ЧАМБАЙ** ᠴᠢᠮᠪᠠᠢ 1) аккуратный; 2) веский; **чамбай ашиглах** умело, аккуратно использовать; 3) крепкий, сильный.

**ЧАМБАЙРАХ** ᠴᠢᠮᠪᠠᠢᠷᠠᠬᠠ быть аккуратным.

**ЧАМБАЙРУУЛАХ** ᠴᠢᠮᠪᠠᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠠ чамбайрах-ын үйлдүүл.

**ЧАМБАЙХАН** ᠴᠢᠮᠪᠠᠢᠬᠠᠨ чамбай-н багас.

**ЧАМБАН** ᠴᠢᠮᠪᠠᠨ чомбон-г үз.

**ЧАМИН** ᠴᠢᠮᠢᠨ 1. 1) эlegantный, нарядный; 2) шикарный, тонкий, изящный; үгээ чамин чимэглэлээр дүүргэх уснастить свою речь вычурными оборотами; **чамин юм** шикарная вещь; мишура, безделушка; **чамин юм худалдагч** ювелир; **чамин юмны ювелирный**; 2. шикарно, изящно.

**ЧАМИНДУУ** ᠴᠢᠮᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠭᠠᠨ довольно эlegantный.

**ЧАМИРХАГ** ᠴᠢᠮᠢᠷᠬᠠᠭᠠ слишком нарядный, шикарный.

**ЧАМИРХАЛ** ᠴᠢᠮᠢᠷᠬᠠᠯᠠ шикарность.

**ЧАМИРХАХ** ᠴᠢᠮᠢᠷᠬᠠᠬᠠ быть эlegantным, шикарным.

**ЧАМИРХУУ** ᠴᠢᠮᠢᠷᠬᠠᠬᠤ чамирхаг-ийг үз.

**ЧАМЛААЧ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠭᠠᠴᠢ чамламхай-г үз.

**ЧАМЛАГДАХ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠠ чамлах-ын үйлдэгд.

**ЧАМЛАЛТГҮЙ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠯᠲᠦᠭᠦᠢ 1. довольно; 2. довольный.

**ЧАМЛАМТГАЙ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠮᠲᠦᠭᠠᠢ чамламхай-г үз.

**ЧАМЛАМХАЙ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠮᠬᠠᠢ прихотливый; капризный; тот, кто обычно бывает недоволен полученным, взятым или имеет обыкновение

придираться к качеству чего-л.; тот, кому трудно угодить; **чамламхай биш** непритязательный, неприхотливый, без капризов.

**ЧАМЛАХ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠬᠠ 1. быть недовольным тем, что дают или качеством чего-л.; жадничать, быть жадным, алчным; **чамлахаар чанга атга** зүйр. лучше крепко держи полученное, чем быть недовольным тем, что мало дали; 2.

**чамлахуй**-г үз., **өөрөө өөрийгөө чамлах** быть недовольным самим собой; недовольство самим собою; **чамласан янз** недовольный вид.

**ЧАМЛАХУЙ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠬᠠᠬᠤᠢᠨ недовольство.

**ЧАМЛАЦГААХ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠠ быть недовольным тем, что дают или качеством чего-л., жадничать (о многих).

**ЧАМЛАЧИХАХ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠠ чамлах-ын нэгэнтээ.

**ЧАМЛУУЛАХ** ᠴᠢᠮᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠠ чамлах-ын үйлдүүл.

**ЧАНАГДАХ** ᠴᠢᠨᠠᠭᠳᠠᠬᠠ чанах-ын үйлдэгд., вывариваться, отвариваться; **шүүсэндээ чанагдах** вариться в собственном соку.

**ЧАНАГШ** ᠴᠢᠨᠠᠭᠰᠢ дальше, подальше, по ту сторону; в дальнейшем.

**ЧАНАГШДАХ** ᠴᠢᠨᠠᠭᠰᠢᠳᠠᠬᠠ оказываться дальше чем следует, быть слишком далеко.

**ЧАНАГШДУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠠᠭᠰᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠠ чанагшдах-ын үйлдүүл.

**ЧАНАГШИДЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠠᠭᠰᠢᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠠ чанагшдах-ын нэгэнтээ.

**ЧАНАГШИЛЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠠᠭᠰᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠠ чанагшлах-ын нэгэнтээ.

**ЧАНАГШЛАХ** ᠴᠢᠨᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠬᠠ отодвигаться, идти дальше, удаляться.

**ЧАНАГШЛУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠠᠭᠰᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠠ чанагшлах-ын үйлдүүл.

**ЧАНАД** ᠴᠢᠨᠠᠳᠠ чанагш-ийг үз., **Байгалийн чанад** забайкалье, находящийся за Байкалом; забайкальский; **далайн чанад** заморский; **далайн чанадын зочид** заморские гости; **хилийн чанад** за границей, заграничный, зарубежный; **чанад хүрсэн** трансцендентный; потусторонний; **билгүүн чанад хязгаар хүрсэн** достигший запредельного знания; **чанадын ухаан** логика; философия.

**ЧАНАДАХИ** ᠴᠢᠨᠠᠳᠠᠬᠢᠶᠢ находящийся по ту сторону; **хилийн чанадахи орон** дальние, заморские страны.

**ЧАНАЛГА** ᠴᠢᠨᠠᠯᠭᠠ варка (напр. пищи).

**ЧАНАЛТ** ᠴᠢᠨᠠᠯᠲᠦ 1. чаналга-ыг үз.; 2. заварной.

**ЧАНАЛТАЙ** ᠴᠢᠨᠠᠯᠲᠠᠢ удобоваримый; следует варить.

**ЧАНАМАЛ** ᠴᠢᠨᠠᠮᠠᠯᠠ 1. варёный; **чанамал тутарга** варёный рис; 2. 1) варенье; **бурмын чанамал** паточное варенье; **жимсний чанамал** варёные фрукты, компот; **лаазтай**

**чанамамал жимст хаяг хийх (гарчиг тавих)** надписать банки с вареньем; **чанамамал бөөрөлзгөнө** варенье из малины; **чанамамал жимс** варенье; **чанамамал жимс амтархан идэх** лакомиться вареньем; **чанамамал зэтгэнэ** клубничное варенье; 2) отвар; **маалингийн чанамамал тос** олифа.

**ЧАНАР** ᠴᠢᠨᠠᠷ 1) качество, свойство; характер, существо, сущность; **ажилч чанар** деловитость; **хүнсний амтлаг чанар** вкусовые качества пищи; **ангийн чанараа алдсан** деклассированный; **ардач чанар** народность; **атомын чанар** атомарность; **байлдааны чанар** боевое качество; **барааны чанар шалгах** бракераж; **биеийн чанар** телесные качества; **бод чанар** сущность; **бодосын чанар** свойство тел; **химийн бодосын чанар** химические свойства; **бодот чанар** материальность; **бөөгийн чанар** сила, способность шамана; **бэлгэ чанар** признак, характер; **гол чанар** существо; характерные свойства; **номын дориун чанарыг хомстгох** принизить достоинство книги; **ерөнхий чанар** общность; **жин чанар** весомость; **зан чанар** закваска, характер, облик; **зохиолчийн зан чанар** облик писателя; **мөн чанар** хорш., гүн.ух. сущность, существо, суть, свойство, природа, вещь в себе; **харанхуй үзлийн харгис мөн чанар** сущность обскурантизма; **мөн чанараараа** как таковой; **уул асуудал мөн чанараараа чухал байна** вопрос важен как таковой; **намч чанар** партийность; **нийтлэг чанар** тип; типичность; **нийтлэг чанарыг товойлгох** типизация; **номын чанар** качество книги; **зовох цагт нөхрийн чанар танигдана** цэцэн. друзья познаются в беде; **нэгдмэл чанар** общность; **нягт чанар** аккратность; **зохиолчийн уран бүтээлийн өвөрмөц чанар** самобытность творчества писателя; **сайн чанар** качественность; доброкачественность; **хүнсний сайн чанар** доброкачественность продуктов; **сацуу чанар тэгшлэг** равносильное уравнение; **соронзон чанар** магнетизм; **сүүрхэг чанар** молочность; **сэтгэл татах чанар** обаятельность; **тэнцүү чанар** эквивалент; **уг чанар** природа; **ургих чанар** всхожесть; **утга чанар** содержание, суть, сущность; смысл; **учир чанар** причины, обстоятельства, подоплёка; **утга учир чанар** смысл, содержание чего-л.; **уур болох чанар** испаряемость; **уянгат чанар** лиризм; лиричность; **үйлдэхүүний чанар** качественность продукции; **үйлдэхүүний чанарыг сайжруулах** повысить качество продукции; **үндэсний чанараар** в национальном отношении; **үнэлшгүй чанар** неоценимость; **үнэр чанар** дух; **химийн урвалын харих чанар** обратимость

химических реакций; **хийц чанар** выделка, отделка; **хоосон чанар** гүн.ух. пустота; **хордуулах чанар** токсичность; **хөөсрөх чанар** мылкость; мыльность; **хуваагдах чанар** делимость; **хувилгаан чанар** шашин. способность перерождения; **хувирамтгай чанар, хувьсамтгай чанар** изменчивость; **үгийн тийн ялгалаар хувирах чанар** изменяемость слова по падежам; **хувьсах чанар** изменяемость; **хэмнэг чанар** пропорциональность; **урвуу хэмнэг чанар** обратная пропорциональность; **хэргийн чанараар** по сути дела; **хязгааргүй чанар** бесконечность; беспредельность; **цахилгаан дамжуулах, цахилгаан нэвтрүүлэх чанар** электропроводность; **шатах чанар** воспламеняемость; **шинж чанар** хорш. качество, свойство; признаки, характер, облик; **шинжлэх ухааны чанар** научность; **энэрэнгүй чанар** гуманность; **эрдмийн чанар** учёность, научность; **эрх чанар** права, права гражданства; **эсрэг тэсрэг чанар** противоположность; **явц чанар** хорш. темп; **яс чанар** хорш. качество, добротность; **чанар алдах** терять качество; **чанар байдал** качество; **мэргэжлийн чанар байдал** качество, подготовка, степень квалификации; **чанар бүхий** имеющий качество, свойство, значение; **чанар дордох** ухудшение качества; **чанар муу** низкое качество; **недоброкачественность; чанар муутай а)** качественно плохой, недоброкачественный; низкосортный, неполноценный; б) **низкой души; чанар муутай ажил** недоброкачественная работа; **чанар муутай бараа** низкосортный товар; **чанар муутай хүн** человек низкой души; **чанар сайжруулах** улучшать, рационализировать; **чанар сайтай а)** доброкачественный, высококачественный; б) **хорошей души; чанар сайтай хүн** человек хорошей души; **чанар, тоо хэмжээ хоёр** качество и количество; **чанар тэгш** одинаковый уровень чего-л.; **равного качества; чанар чансаа** достоинство; **чанар чансаагаа** мэдэх чувство собственного достоинства; **чанар чансаатай байх** держаться с достоинством; **чанар шалтгаан** свойства и причины; **чанар эрдэм** образованность; **чанараа алдах** мельчать; утратить свойство; **чанарыг дээшлүүлэх** повышать, улучшать качество; **чанарыг туйлын сайжруулах** максимально улучшать качество; 2) значение, значимость; **чанар холбогдол** значение; **хувьсгалч чанар холбогдол** революционизирующее значение.

**ЧАНАРГҮЙ** ᠴᠢᠨᠠᠷᠭᠦᠢ 1. низкокачественный, низкопробный; плохой; **болзолт чанаргүй** некондиционный; **болзолт**

**чанаргүй үр** некондиционные семена; **2.** плохо, некачественно.

**ЧАНАРЖИХ** ᠴᠢᠨᠠᠷᠵᠢᠬᠢ качественно улучшаться, повышаться качеством; повышать своё качество.

**ЧАНАРЖУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠠᠷᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чанаржих**-ийн үйлдүүл., повышать качество, улучшать, усиливать; **олон нийтийн ажлыг чанаржуулах** улучшать общественномассовую работу; **чанаржуулахыг зорих** стремиться улучшать, стараться повысить качество; **чанаржуулсан хоол** усиленное питание.

**ЧАНАРЖЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠠᠷᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **чанаржих**-ийн нэгэнтээ.

**ЧАНАРЛАГ** ᠴᠢᠨᠠᠷᠯᠠᠭ качественный; питательный; калорийный.

**ЧАНАРТ** ᠴᠢᠨᠠᠷᠲᠤ **чанартай**-г үз.

**ЧАНАРТАЙ** ᠴᠢᠨᠠᠷᠲᠠᠢ **1.** 1) качественно хороший, доброкачественный; качественный; **сайн чанартай** высокосортный, добрый, доброкачественный; **чанартай бараа** качественный товар, доброкачественный товар; **чанартай засвар** качественный ремонт; 2) обладающий каким-л. качеством; носящий характер; имеющий свойство, характер; серьёзный, действительный; **ардын чанартай, ардач чанартай** народный; **Пушкины яруу найраг ардын чанартай** поэзия Пушкина народна; **барагтайхан чанартай бараа** товар невысокого качества; **зөв чанартай** правильный; **тохиолдлын чанартай** эпизодический, эпизодичный; случайный; **туслах чанартай** вспомогательный; подсобный; **улсын чанартай ой** леса государственного значения; **утга чанартай** значимый; **хоосон чанартай горьдлого** суетные надежды; **хөнгөн чанартай** невесомый; лёгкий; **хувьсгалч чанартай** революционный, носящий революционный характер; **хэвшмэл чанартай** типичный; **шинжлэх ухааны чанартай заах** научность преподавания; **эмнэлгийн чанартай ус** лечебные воды; **чанартай болох** приобретать характер чего-л.; **чухал чанартай болох** становиться важным, приобретать важное значение; **чухал утга чанартай болох** приобрести важное значение; **маргаан зарчмын чанартай болов спор** носил принципиальный характер; **бага боловч чанартай нь дээр** лучше меньше да лучше; **2.** качественно.

**ЧАНАРТАЙГААР** ᠴᠢᠨᠠᠷᠲᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ **чанартай**-н үйлдэх., качественно; **зөв чанартайгаар** правильным образом.

**ЧАНАРШИХ** ᠴᠢᠨᠠᠷᠰᠢᠬᠢ **чанаржих**-ийг үз.

**ЧАНАРШУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠠᠷᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чанарших**-ийн үйлдүүл.

**ЧАНАРЫН** ᠴᠢᠨᠠᠷᠢᠨ **чанар**-ын харьяал., качественный; **дотоод чанарын** имманентный; внутренний; **нэг чанарын** аналогичного качества; **сайн чанарын** качественный; высококачественный; **сайн чанарын ажил** работа высокого качества; **сайн чанарын болд** качественная сталь; **сайн чанарын барааг үйлдэж гаргах** выпускать товары высокого качества; **сайн чанарын үр тариа** высокосортные семена; **туслах чанарын аж ахуй** подсобное хозяйство; **чанарын нэрс** имена качественные; **чанарын харьцааны нэрс** качественно-релятивные имена; **чанарын бус харьцааны нэрс** некачественно-релятивные имена; **чанарын өөрчлөлт** качественное изменение; **чанарын талаар** с качественной стороны, в качественном отношении; **чанарын тэмдэг** знак качества; **чанарын хувирал** качественные изменения; **тоо хэмжээний хувирал чанарын хувиралд шилжих** переход количественных изменений в качественные; **чанарын хяналт** контроль за качеством; **чанарын ялгаа** качественное различие.

**ЧАНАСАН** ᠴᠢᠨᠠᠰᠠᠨ варёный, отварной; выварочный; **чанасан жимс** варенье; **чанасан мах** варёное мясо; **чанасан гахайн мах** буженина; **чанасан үхрийн мах** отварная говядина; **чанасан овъёс** овсянка; **чанасан шаар** спитой чай; осадок чая, чайники после кипячения.

**ЧАНАХ** ᠴᠢᠨᠠᠬᠤ **1.** варить, вываривать, заваривать, отваривать, сваривать, выпаривать, кипятить; **болтол чанах, гүйцэд чанах** доваривать; **давс чанах** выпаривать соль; **дутуу чанах** недоварить; **жимс чанах** варить варенье; **мах чанах** варить мясо; **мөөг чанах** отварить грибы; **өндөг аргатал чанах** сварить яйцо вкрутую; **төмс хальстай нь чанах** сварить картофель в мундире; **цай чанах** варить, заваривать чай; **шалз чанах** проварить; **чанаж бэлтгэх** вываривать; **2.** выварочный; заварной; **юм чанах тогоо** заварной котёл; **3. чанахуй**-г үз., **үлтэртэл чанах** выварка; **нэг чанах цай** үлджээ чаю осталось на одну заварку.

**ЧАНАХУЙ** ᠴᠢᠨᠠᠬᠤᠬᠤᠢ варка; выварка.

**ЧАНАЦГААХ** ᠴᠢᠨᠠᠨᠴᠢᠭᠠᠬᠤ варить (о многих).

**ЧАНАЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **чанах**-ын нэгэнтээ.

**ЧАНГА** ᠴᠢᠨᠭᠠ **1.** 1) сильный, значительный, крепкий; прочный, тугой; **бие чанга** крепкий (о человеке); **чанга байх** твердость, выдержка, крепость; **чанга булчинтай** мускулистый, мускулистый; **чанга дарс** крепкое вино; **чанга пүрш** тугая пружина; 2) сильный, громкий (о звуке); **чанга авиа** возглас; **чанга бус** негромкий; **чанга дуу** громкий голос;

звонкий голос; резкий, пронзительный голос; **чанга дуудах** окрикнуть; **чанга дуутай** голосистый; горластый; 3) шилж. твёрдый, стойкий, непоколебимый; недоступный; жёсткий; ном. взыскательный, полновесный; **ам чанга** молчаливый; **гар чанга** а) сильная рука; б) мускулистый; **хатуу чанга** непреклонный; **чанга болзол** жёсткие условия; **чанга зориг** твёрдая, сильная воля; **чанга хянамгай** осторожный, сдержанный; **чанга цохилт** полновесный удар; 4) строгий; требовательный; **ихэд чанга** настоящий; **нарийн чанга** требовательный; **чанга багш** требовательный учитель; **чанга байдал** строгость; **чанга дарга** строгий начальник; **чанга зан** строгость; **чанга нямбай** аккуратный, точный; **чанга сахилга бат** строгая дисциплина; **чанга хууль** строгий закон; **ажилдаа чанга хүн** требовательный в работе человек; **чанга шаардлага** требовательность; **чанга ширүүн** шилж. грубый, жестокий, ожесточённый, суровый; **чанга эр** грубый мужчина; 5) хэл.шинж. заднего ряда (гласные); **чанга эгшиг** гласные заднего ряда; б) хэл.шинж. Сильный (о согласных); **2. 1)** крепко, туго; шибко; плотно; **их чанга** натуго; **чав чанга** туго-натуго; **чанга атгах** сдавливать; **чанга барих** держать крепко; **чанга бүслэх** стягивать; **чанга гэгчээр** крепко-накрепко; **чанга татах** затянуть; затянуться; **жолоогоо чанга татах** затянуть поводья; **бүсээ чанга татаж бүслэх** затянуть натуго ремень; **чанга татсан олс** туго натянутая верёвка; 2) сильно, громко; звонко; **чанга дуулах** громко петь; **чанга цохих** сильно ударить, побить; **чанга ярих** громко говорить; **чанга чанга ярих** кричать; **чанга яригч** громкоговоритель; 3) строго; **чангаас чанга** строго-настро; **чанга тушаах** строго приказывать; **чанга шийтгэх** строго наказывать.

**ЧАНГААГДАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ чангаах-ын үйлдэгд.

**ЧАНГААЛГАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ чангаах-ын үйлдүүл.

**ЧАНГААЛДАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ чангаах-ын үйлдэлд.

**ЧАНГААЛЦАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠤ чангаах-ын үйлдэлц.

**ЧАНГААМАЛ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠮᠠᠮᠠᠯ поджаренное просо.

**ЧАНГААНЗ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠠᠨᠵ ург. урюк; абрикос.

**ЧАНГААХ 1.** ᠴᠢᠨᠭᠠᠬᠤ 1) натягивать; тянуть; дёргать, таскать, тормошить; трепать; тянуть; **ханцуй дээрээс нь чангаах** тянуть кого-л. за рукав; **чихдэн чангаах** отодрать за уши; 2) яриа. приставать (к женщине); 3) задерживать, оттягивать; **хөгжлөөс хойш**

**чангаах** задерживать развитие; **2. 1)** натяжка; натяжение; 2) приставание.

**ЧАНГААЦАЛДАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠠᠴᠢᠯᠳᠠᠬᠤ чангаацгаах-ын үйлдэлц.

**ЧАНГААЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чангаах-ын нэгэнтээ.

**ЧАНГАВТАР** ᠴᠢᠨᠭᠠᠪᠲᠠᠷ чангахан-г үз.

**ЧАНГАД** ᠴᠢᠨᠭᠠᠳ 1) крепко, сильно; прочно, твёрдо; 2) строго, жёстко; настрого; **чангад хорих** накрепко запереть; 3) громко.

**ЧАНГАДАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠳᠠᠬᠤ 1) оказываться более строгим чем надо, оказываться чрезмерно строгим; 2) оказываться более сильным, тугим чем надо, оказываться чрезмерно сильным; 3) оказываться более громким чем надо, оказываться чрезмерно громким.

**ЧАНГАДУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠳᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чангадах-ын үйлдүүл.

**ЧАНГАДЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чангадах-ын нэгэнтээ.

**ЧАНГАЛ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠯ 1) укрепление, утверждение, упрочение; 2) строгость, изыскательность.

**ЧАНГАЛАГ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠯᠠᠭ 1) чанга 1)-ыг үз.; 2) закалённый, привыкший переносить трудности, стойкий.

**ЧАНГАЛАГДАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ чангалах-ын үйлдэгд., быть укреплённым, упрочённым.

**ЧАНГАЛАН** ᠴᠢᠨᠭᠠᠯᠠᠨ чангалах-ын хамж., сурово, жёстко, настойчиво.

**ЧАНГАЛАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠯᠠᠬᠤ 1) укреплять, усиливать; **сахилга журмыг чангалах** подтянуть дисциплину; **туслагчдыгаа чангалах** налечь на своих помощников; **эрчийг чангалах** прибавить скорость; поддать газу; **эрэг чангалах** подвинтить гайку; **эрээс чангалах** подвернуть гайку; **чангалж мушгих** подкручивать; подтягивать; подвинчивать; подвёртывать; нажимать; **ажлаа чангалан хугацаанд нь биелүүлэе** нажмём и выполним работу в срок; 2) делать тугим; **булчин чангалах** напрягать мускулы; **бүсээ чангалах** подтянуть пояс; **татаж чангалах** натягивать; **чавхдас татаж чангалах** натяжка струн; натягивать струны; 3) быть строгим.

**ЧАНГАЛУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чангалах-ын үйлдүүл., 1) велеть укрепить, упрочить; 2) заставлять строго относиться; требовать строгого отношения к чему-л.

**ЧАНГАЛУУР** ᠴᠢᠨᠭᠠᠯᠤᠭᠤᠷ 1) педаль; 2) жгут. **ЧАНГАЛЦГААХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ чангалах-ын олноор үйлдэх.

**ЧАНГАЛЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чангалах-ын нэгэнтээ.

**ЧАНГАРАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠷᠠᠬᠤ 1) крепнуть, укрепляться; окрепнуть; напрягаться, натягиваться; стягиваться; крепчать (о морозе);

прогрессировать; **ороон чангарах** захлѣстываться; **булчин чангарав** мускулы напряглись, окрепли; **бие чангарсан** окрепнувший организм; **хүйтэн чангарч байна** мороз крепчает; 2) повышать тон; 3) становиться строгим; 4) созреть, наливаясь (о зерне).

**ЧАНГАРУУЛАГЧ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠷᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ

**чангатгагч**-ийг үз.

**ЧАНГАРУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠷᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чангарах**-Ын

үйлдүүл., затянуться, напрягать, усилить, укрепить, натуживать; **возвышать; повышать; тонизировать; дуугаа чангаруулах** возвысить голос.

**ЧАНГАРЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **чангарах**-Ын

нэгэнтээ.

**ЧАНГАСАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠰᠠᠬᠤ 1) крепчать (о морозе); разыгрываться (о буре); усиливаться (о звуке); 2) становиться строгим.

**ЧАНГАСГАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠰᠭᠠᠬᠤ **чангасах**-Ын үйлдүүл.

**ЧАНГАТАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠲᠠᠬᠤ 1) становиться тугим,

крепким, строгим; 2) **чангасах**-Ыг үз., **салхи чангатах** усиливаться (о ветре); **хүйтэн чангатах** крепчать (о морозе), морозить.

**ЧАНГАТГАГЧ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠭᠴᠢ усилитель; **дуу**

**чангатгагч** громкоговоритель.

**ЧАНГАТГАЛ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠯ 1) укрепление,

упрочение; 2) строгость, взыскательность; 3) обязательство, контракт.

**ЧАНГАТГАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠬᠤ **чангатах**-Ын

үйлдүүл., натуживать; укреплять; **сахилгыг чангатгах** укрепить дисциплину.

**ЧАНГАТГАЦГААХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠠᠬᠤ

**чангатгах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЧАНГАТГАЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠭᠠᠲᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ

**чангатгах**-Ын нэгэнтээ.

**ЧАНГАХАН** ᠴᠢᠨᠭᠠᠬᠠᠨ **чанга**-Ын багас., более строгий, громкий; слишком строгий, громкий.

**ЧАНГИЛЗУУР** ᠴᠢᠨᠭᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠷ хөгжим. Цимбал.

**ЧАНД** ᠴᠢᠨᠳᠤ 1. 1) крепко, твёрдо, прочно;

сильно, настрого; **чанд тэврэх** крепко обнимать; **чанд хөлдөх** замёрзнуть, превратиться на морозе в лёд; 2) строго, решительно; настойчиво; **чанд гэгчийн** строго-настрого; **чанд шийтгэх** строго наказывать; 2. неослабный; **чанд хяналт** неослабный контроль.

**ЧАНДАА** ᠴᠢᠨᠳᠠᠭᠠ ᠑ фактура.

**ЧАНДАГА(Н)** ᠴᠢᠨᠳᠠᠭᠠ(ᠨ) 1. амьт. заяц-беляк; 2. заячий.

**ЧАНДАГАНЫ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠢ ᠐ **чандага(н)**-ы

харьяал., Заячий.

**ЧАНДАЛЦГААХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **чандлах**-Ын

олноор үйлдэх.

**ЧАНДАЛЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **чандлах**-Ын

нэгэнтээ.

**ЧАНДАР I** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷ ᠑ пепел, зола, копоть;

**чандруу**-Г үз.

**ЧАНДАР II** пух, перья; **өд чандар** хорш. пух.

**ЧАНДАР III** хуучир. орудие для метания камней и стрел, пращ.

**ЧАНДАР IV** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷ останки; прах; **чандар хадгалах газар / чандар хадгалуур** колумбарий; **чандар хайлах зуух** крематорий.

**ЧАНДАРЛАХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤ 1. кремировать; 2.

**чандарлахуй**-Г үз.

**ЧАНДАРЛАХУЙ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷᠯᠠᠬᠤᠭᠤᠢ кремация.

**ЧАНДАРЛАЧИХАХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷᠯᠠᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ

**чандарлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЧАНДАРЛУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чандарлах**-

Ын үйлдүүл.

**ЧАНДЛАГДАХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **чандлах**-Ын

үйлдэгд.

**ЧАНДЛАЛЦАХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠯᠠᠯᠴᠠᠬᠤ 1) **чандлах**-Ын үйлдэлц.; 2) быть, оказываться одинаково сильным, не уступать по силе друг другу (о борцах); крепко схватываться.

**ЧАНДЛАХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠯᠠᠬᠤ вводить строгие правила, строгости; неусыпно следить за выполнением предписанного; устанавливать строгий надзор; поступать решительно, твёрдо, строго.

**ЧАНДЛУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чандлах**-Ын

үйлдүүл.

**ЧАНДМАНЬ I** ᠴᠢᠨᠳᠠᠮᠠᠨᠢ са., домог. драгоценный камень, удовлетворяющий все желания; **чандмань эрдэнэ** драгоценный камень, драгоценный талисман; драгоценность.

**ЧАНДМАНЬ II: чандмань гох** медные крюки, на которые подвешиваются дверные занавеси.

**ЧАНДРУУ I** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷᠠᠭᠤ 1) белый пепел (на угасающих углях); **үнсэн чандруу** хорш. белый пепел; **чандруу болох** истлевать; **цог чандруу болов** угли стлели; 2) зола; **чандруун хөрс** подзол.

**ЧАНДРУУ II** хуучир. оспа.

**ЧАНДРУУЛАГ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭ пепельный.

**ЧАНДРУУТАХ I** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ испепелиться, превратиться в пепел.

**ЧАНДРУУТАХ II** заболеть (оспой).

**ЧАНДРУУШИХ** ᠴᠢᠨᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠰᠢᠬᠤ истлеть.

**ЧАНЗ** ᠴᠢᠨᠵᠢ белый фетр.

**ЧАНС** ᠴᠢᠨᠰᠢ I: **чанс жимс** ург. род персиков;

**чаншаа**-Г үз.

**ЧАНС II: чанс зургаа** даалуу. шестёрка (в домино).

**ЧАНСАА** ᠴᠢᠨᠰᠠᠭᠠ ᠑ весомость, качество, добротность; **чанар чансаа** хорш. доброкачественность.

**ЧАНСААТАЙ** ᠴᠢᠨᠰᠠᠭᠠᠲᠠᠢ веский; весомый, доброкачественный; **чансаатай үг** веские слова.

**ЧАНТУУ** ᠴᠢᠨᠲᠤᠭᠤ 1. узбек; узбечка; 2. узбекский; **чантуу малгай** тюбетейка

**ЧАНУУЛАХ** ᠴᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чанах-Ын үйлдүүл.

**ЧАНХ** ᠴᠢᠨᠬᠤ 1) прямо; **чанх баруун тийш** прямо на запад; **чанх дээр** в зените; над головой; **чанх дээшээ** по вертикали; **чанх урдаас** лобовой; **чанх урдаас нь дайрах** лобовая атака; **чанх уруу** прямо вниз, отвесно; вертикальный; 2) весьма, совсем; совершенно; **чанх эсрэг** противоположно; 3) особо, отдельно.

**ЧАНХИЛЗУУР** ᠴᠢᠨᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠷ яриа. трещотка монаха-просителя.

**ЧАНЦАЛ** ᠴᠢᠨᠴᠢᠯ чагцал-Ыг үз.

**ЧАНШ(АА)** ᠴᠢᠨᠱᠢ : **чанш(аа) жимс** ург. персик кислый.

**ЧАНШМАГ** ᠴᠢᠨᠱᠢᠮᠠᠭ амьт. купырь лесной.

**ЧАР** ᠴᠢᠷ : **чар чар гэх** авиа.дуур. стрекотня, стрекот.

**ЧАРАЙ** ᠴᠢᠷᠠᠶᠢ : **арай чарай** хорш. **арай**-Г үз., едва, еле, еле-еле; кое-как; кой-как; **арай чарай нэвтрэх** пробраться; **арай чарай сэрэв** насилу егд добудился.

**ЧАРАЙЛГАХ** ᠴᠢᠷᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ чарайх-Ын үйлдүүл.

**ЧАРАЙХ** ᠴᠢᠷᠠᠶᠢᠬᠤ напрягаться, стараться; **чармайх**-Ыг үз.

**ЧАРАЙЧИХАХ** ᠴᠢᠷᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чарайх-Ын нэгэнтээ.

**ЧАРАМ** ᠴᠢᠷᠠᠮ голый; **чарам бие** совершенно голый, обнажённый, совсем нагой, нагишом.

**ЧАРАМХАН** ᠴᠢᠷᠠᠮᠬᠠᠨ лёгкая одежда, тонкая одежда.

**ЧАРАМХИЙХ** ᠴᠢᠷᠠᠮᠬᠢᠶᠢᠬᠤ проявлять усердие в работе, выкладываться.

**ЧАРГА(Н) I** ᠴᠢᠷᠭᠠ 1. сани; санки, салазки; дровни; **бяцхан чарга** саночки; **морь чарга** запряжка; **наарт чарга** нарты; **нохойн чарга** собачьи нарты; **явган чарга** салазки; **чаргаар аваачих** увезти на санях; **чаргаар гулгах** кататься на санках, салазках; **чаргаар явах** ехать в санях; 2. санный; **чарган зам** санный путь.

**ЧАРГА II** колея; след (животных); протоптанная по снегу дорога.

**ЧАРГА III: арга чарга** хорш. ухищрение; средство.

**ЧАРГАГ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭ тесный, узкий.

**ЧАРГАГДАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ становится слишком узким, тесным; сжиматься (о горле); чрезмерно сужаться.

**ЧАРГАЙ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠶᠢ кондовый (лес); **высокоствольный** (о лесе, растущем густо).

**ЧАРГАЙТАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠶᠢᠲᠠᠬᠤ становится густым, частым (ветви, листья).

**ЧАРГАЛАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠯᠠᠬᠤ запрягать в сани; запряжка.

**ЧАРГАЛУУЛАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ чаргалах-Ын үйлдүүл.

**ЧАРГАЛЧИХАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чаргалах-Ын нэгэнтээ.

**ЧАРГУУ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤ 1. тугой; 2. туго.

**ЧАРГУУДАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ быть более тугим чем надо, быть чрезмерно тугим.

**ЧАРГУУДУУЛАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чаргуудах-Ын үйлдүүл.

**ЧАРГУУДЧИХАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чаргуудах-Ын нэгэнтээ.

**ЧАРГУУЛАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чаргуудах-Ыг үз.

**ЧАРГУУЛДАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤᠯᠳᠠᠬᠤ чаргуулах-Ын үйлдэлд.

**ЧАРГУУСАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤᠰᠠᠬᠤ становиться тугим.

**ЧАРГУУСГАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤᠰᠭᠠᠬᠤ чаргуусах-Ын үйлдүүл.

**ЧАРГУУТАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ чаргуусах-Ыг үз.

**ЧАРГУУТГАХ** ᠴᠢᠷᠭᠠᠭᠤᠲᠭᠠᠬᠤ чаргуутах-Ын үйлдүүл.

**ЧАРГЫН** ᠴᠢᠷᠭᠢᠨ чарга-Ын харьяал., санный; **чаргын зам** санный путь; **чаргын ул** полоз, полозья саней.

**ЧАРДАЙЛГАХ** ᠴᠢᠷᠳᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ чардайх-Ын үйлдүүл.

**ЧАРДАЙХ** ᠴᠢᠷᠳᠠᠶᠢᠬᠤ 1) быть голым и худым, обнажённым и худым; 2) быть тощим; 3) шилж. напрягаться.

**ЧАРДАЙЧИХАХ** ᠴᠢᠷᠳᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чардайх-Ын нэгэнтээ.

**ЧАРДАЛЗАХ** ᠴᠢᠷᠳᠠᠯᠵᠠᠬᠤ двигаться (об обнажённом и худом).

**ЧАРДАЛЗУУЛАХ** ᠴᠢᠷᠳᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чардалзах-Ын үйлдүүл.

**ЧАРДАЛЗЧИХАХ** ᠴᠢᠷᠳᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чардалзах-Ын нэгэнтээ.

**ЧАРДГАНАХ** ᠴᠢᠷᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ чардалзах-Ыг үз.

**ЧАРДГАНАЧИХАХ** ᠴᠢᠷᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чардганах-Ын нэгэнтээ.

**ЧАРДГАНУУЛАХ** ᠴᠢᠷᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чардганах-Ын үйлдүүл.

**ЧАРДГАР** ᠴᠢᠷᠳᠠᠭᠠᠷ 1) голый и худой, обнажённый и худой (напр. о ребёнке); 2) тощий, сухой.

**ЧАРЛАА** ᠴᠢᠷᠯᠠᠭᠠ визгливый, крикливый; пискливый.

**ЧАРЛААН** ᠴᠢᠷᠯᠠᠭᠠᠨ вопль, громкий и протяжный крик, плач.

**ЧАРЛААЧ** ᠴᠢᠷᠯᠠᠭᠠᠴ пискун, пискля; плакса (о детях).

**ЧАРЛААХ** ᠴᠢᠷᠯᠠᠭᠠᠬᠤ чарлах-Ын үйлдүүл.

**ЧАРЛАЛДААН** ᠴᠢᠷᠯᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ пискотня.

**ЧАРЛАЛДАХ** ᠴᠢᠷᠯᠠᠯᠳᠠᠬᠤ чарлах-Ын үйлдэлд., кричать.

**ЧАРЛАМТГАЙ** ᠴᠢᠷᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠶᠢ чарламхай-Г үз.

**ЧАРЛАМХАЙ** ᠴᠢᠷᠯᠠᠮᠬᠠᠶᠢ крикливый.

**ЧАРЛАХ** ᠴᠢᠷᠯᠠᠬᠤ 1. кричать, орать; визжать; реветь; взвизгивать; вопить; **бархиран чарлах** хорш. кричать, орать; реветь; **орилон чарлах** хорш. реветь; **чарлаж**

**гангинах** пронзительно визжать; **чарлаж** эхлэх завизжать; **2. чарлахуй**-г үз.

**ЧАРЛАХУЙ** /чарлахуй/ визг; писк.

**ЧАРЛАЦГААХ** /чарлахуй/ кричать, орать, визжать, реветь (о многих).

**ЧАРЛАЧИХАХ** /чарлахуй/ чарлах-ын нэгэнтээ.

**ЧАРЛУУЛАХ** /чарлахуй/ чарлах-ын үйлдүүл, пиликать.

**ЧАРМАА** /чармаа/ голый; **чармаа нүцгэн** совершенно голый, обнажённый, совсем нагой.

**ЧАРМАЙЛГАХ** /чармайхуй/ чармайх-ын үйлдүүл, намгать.

**ЧАРМАЙЛДАХ** /чармайхуй/ чармайх-ын үйлдэл.

**ЧАРМАЙЛТ** /чармайхуй/ усилие, старание, усердие; **дэмий чармайлт** бесполезные попытки; **их чармайлт гаргах** затратить много усилий; **хоосон чармайлт** пустые хлопоты; **хүч чармайлтаа шавхах** приложить все силы, выложиться; **чармайлтаа арав дахин нэмэгдүүлэх** удесятерить свои усилия.

**ЧАРМАЙЛТГАЙ** /чармайхуй/ усердный, прилежный.

**ЧАРМАЙХ** /чармайхуй/ 1. 1) стараться; прилагать усилия; усердствовать; биться; стремиться; потеть над чем-л.; **бодлого бодох гэж чармайх** потеть над задачей; биться над решением задачи; **санасандаа хүрэхийг чармайх** добиться своего; **хий чармайх** трудиться попусту, остаться с пустыми руками; **хэтэрхий чармайх** слишком стараться; **эзлэхийг чармайх** стараться овладеть; **чармайж олох** выхлопотать; **аятайхан ажил чармайж олох** выхлопотать себе хорошее местечко; **чармайн зүтгэх** стараться; **чармайн оролдох** потеть; усердно заниматься; 2) суесться, быть в хлопотах; **2. чармайхуй**-г үз., **чармайж ажиллах** работать с усердием; **3. всерьёз, устремлённо.**

**ЧАРМАЙХУЙ** /чармайхуй/ усердие, устремление.

**ЧАРМАЙЦГААХ** /чармайхуй/ стараться, прилагать усилия, усердствовать (о многих).

**ЧАРМАЙЧИХАХ** /чармайхуй/ чармайх-ын нэгэнтээ.

**ЧАРМАХ** /чармаа/ 1) путаться; 2) торопиться, суесться, спешить; 3) стараться; **чармайх**-ыг үз.

**ЧАРТАЙХ** /чартайхуй/ иметь глаз с приподнятым углом века; **жартайх**-ыг үз.

**ЧАРТАЙЧИХАХ** /чартайхуй/ чартайх-ын нэгэнтээ.

**ЧАРТАН** /чартайхуй/ человек, у которого глаз с приподнятым веком; **жартан**-г үз.

**ЧАРТГАР** /чартайхуй/ глаз с приподнятым углом века; **жартгар**-ыг үз.

**ЧАРХИ** /чархай/ 1) род кожаной обуви на мягкой подошве; 2) лапти.

**ЧАРЧИГНАХ** /чархай/ трещать; **чарчигнаж** эхлэх затрещать.

**ЧАС I** /час/ хүч нэмэгдүүлэх сул үг., **час улаан** ярко-красный, багрово-красный; алый; **час улаан болох** зардеться; **ичиж час улаан болох** краснеть до корней волос; **час халуун цай** очень горячий чай.

**ЧАС II** 1) грядки; **цэцгийн час** цветочные грядки, клумбы; 2) огород; 3) рисовое поле.

**ЧАС III: час час хийх** а) визжать, пицать, трещать; б) визг, писк, треск; **тал час час хийх** треск огня; **пийшинд түлээ час час хийнэ** дрова трещат в печке; **час гэх** пискнуть; писк; **час хийх** шёлкать; шёлканье; **час хийсэн** сердечный; **час хийсэн хүйтэн** трескучий мороз.

**ЧАТХАГАР** /чатхай/ тесный, узкий.

**ЧАТХАЙХ** /чатхай/ 1) багроветь от гнева; 2) отекать.

**ЧАХАРЧИХАХ** /чатхай/ чахрах-ын нэгэнтээ.

**ЧАХЛУУР** /чатхай/ туберкулёз желёз.

**ЧАХНААН** /чатхай/ скрипение, скрип.

**ЧАХНАХ** /чатхай/ скрипеть, заскрипеть, издавать скрип.

**ЧАХРАЛТ** /чатхай/ скрип.

**ЧАХРАХ** /чатхай/ 1. скрипеть (напр. о несмазанной телеге, арбе), поскрипывать; хрустеть; **гутал чахарч байна** сапоги поскрипывают; **чахарч** эхлэх заскрипеть; **хаалга чахрав** заскрипела дверь; 2. скрипучий.

**ЧАХРУУЛАХ** /чатхай/ чахрах-ын үйлдүүл.

**ЧАХРУУН** /чатхай/ скрипучий; **чахруун** дуу скрип; **чахруун тэрэг** скрипучая телега.

**ЧАЦ** /чац/ конечности, руки и ноги; **мөч чац** хорш. конечности, руки и ноги; **чац ихтэй** с длинными конечностями.

**ЧАЦАВ** /чац/ : **чацав чацав хийх, чацав татав хийх** судорожно вздрагивать, подрагивать.

**ЧАЦАВГАНАХ** /чацав/ вздрагивать, подрагивать то и дело (о щеке).

**ЧАЦАВХИЙХ** /чацав/ вздрагивать, вскакивать во сне от испуга; **чацасхийх**-ийг үз.

**ЧАЦАЛЗАХ** /чацав/ чацвалзах-ыг үз.

**ЧАЦАРГАНА** /чацав/ ург. облепиха.

**ЧАЦАРГАНЫН** /чацав/ чачаргана-ын харьяал., облепиховый; **чацарганын тос** облепиховое масло.

**ЧАЦАРХАГ** /чацав/ чачархуу-г үз.

**ЧАЦАРХАЙ** /чацав/ сальник (железы), брыжейка.

**ЧАЦАРХАЙЛАХ** /чацав/ страдать поносом; жидкий стул молодняка.

**ЧАЦАРХАЙЛУУЛАХ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠬᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬ  
**чацархайлах**-Ын үйлдүүл.  
**ЧАЦАРХАЙЛЧИХАХ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠬᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ  
**чацархайлах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЧАЦАРХУУ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠬᠤᠭᠤ рослый, высокий, высокого роста, долговязый.  
**ЧАЦАСХИЙХ** ᠴᠢᠴᠢᠰᠬᠢᠶᠢᠬ встрепенуться, вздрагивать (напр. во сне).  
**ЧАЦВАГАНАХ** ᠴᠢᠴᠢᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬ **чацвалзах**-Ыг үз.  
**ЧАЦВАГАНАЧИХАХ** ᠴᠢᠴᠢᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ  
**чацваганах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЧАЦВАГАНУУЛАХ** ᠴᠢᠴᠢᠪᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ  
**чацваганах**-Ын үйлдүүл.  
**ЧАЦВАЛЗАХ** ᠴᠢᠴᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬ вздрагивать.  
**ЧАЦВАЛЗУУЛАХ** ᠴᠢᠴᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **чацвалзах**-Ын үйлдүүл.  
**ЧАЦВАЛЗЧИХАХ** ᠴᠢᠴᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **чацвалзах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЧАЦГА** ᠴᠢᠴᠭᠠ 1) понос; **цусан чацга** кровавый понос; **чацга алдах** страдать поносом; 2) жидкий помёт, кал.  
**ЧАЦГАДАХ** ᠴᠢᠴᠭᠠᠳᠠᠬ 1) хворать поносом; 2) испачкаться поносом.  
**ЧАЦГАДУУЛАХ** ᠴᠢᠴᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **чацгадах**-Ын үйлдүүл.  
**ЧАЦГАДЧИХАХ** ᠴᠢᠴᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **чацгадах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЧАЦГАНАХ** ᠴᠢᠴᠭᠠᠨᠠᠬ **чацвалзах**-Ыг үз.  
**ЧАЦГАНАЧИХАХ** ᠴᠢᠴᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **чацганах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЧАЦУУ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤ 1. равный, одинаковый; тождественный; **тэн чацуу** одинаковый; **тэд нуруугаар чацуу** они одинакового роста; **бусадтай эн чацуу** независимый; **бусадтай эн чацуу байх** держать себя независимо; **чацуу хажуут гурвалжин** гурвалж.суд. равносторонний треугольник, равнобедренный треугольник; **чацуу эвэр** монг.бичг. рог угловатый (элемент монгольской графики); 2. 1) равно, одинаково; **байшингийн дээвэртэй чацуу** наравне с крышей дома; 2) немедленно, тотчас; только что, лишь только; **ирэх чацуу** лишь только пришёл, как только пришёл; 3. ровесник; ровесница; **нас чацуу** ровесник, ровесница; **бид хоёр чацуу** мы с ним ровесники; **чацуу болох** сравняться; **чацуу болтол ургах** дорасти; **чацуу хүн** сверстник; одноклассник; **чацуу эмэгтэй** сверстница.  
**ЧАЦУУГААР** ᠴᠢᠴᠤᠭᠠᠭᠠᠭᠠᠷ ᠪᠢᠨ наряду с чем-л., вместе, совместно с чем-л., одновременно.  
**ЧАЦУУДАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠳᠠᠬ оказываться слишком одинаковым, равным.  
**ЧАЦУУДУУЛАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **чацуудах**-Ын үйлдүүл.  
**ЧАЦУУДЧИХАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **чацуудах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЧАЦУУЛАЛ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠯ сравнение, уравнение; равенство.

**ЧАЦУУЛАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) уравнивать, делать равным, одинаковым; 2) сравнивать.  
**ЧАЦУУЛУУЛАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠤᠯᠠᠬ **чацуулах**-Ын үйлдүүл.  
**ЧАЦУУЛЦГААХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠴᠢᠭᠠᠬ **чацуулах**-Ын олноор үйлдэх.  
**ЧАЦУУЛЧИХАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **чацуулах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЧАЦУУРАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠷᠠᠬ стать равным, одинаковым, сравняться.  
**ЧАЦУУРУУЛАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **чацуурах**-Ын үйлдүүл.  
**ЧАЦУУРХАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠬ сдружиться.  
**ЧАЦУУРЧИХАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **чацуурах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЧАЦУУСАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠰᠠᠬ почти сравняться.  
**ЧАЦУУСГАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠰᠭᠠᠬ **чацуусах**-Ын үйлдүүл., сровнять.  
**ЧАЦУУСЧИХАХ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠰᠴᠢᠬᠠᠬ **чацуусах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЧАЦУУТ** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠮᠤᠲᠤ эквивалент.  
**ЧАЦУУТАН** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠮᠤᠲᠤᠨ сверстники, ровесники, одноклассники.  
**ЧАЦУУХАН** ᠴᠢᠴᠤᠭᠤᠬᠠᠨ **чацуу**-н багас., ровенько, совсем одинаково.  
**ЧАЧИР** ᠴᠢᠴᠢᠷ палатка; **цачир**-Ыг үз.  
**ЧЕК** ᠴᠡᠬ 1. чек; 2. чековый.  
**ЧЕМОДАН** ᠴᠡᠮᠣᠳᠠᠨ чемодан; **ширэн чемодан** чемодан из кожи; **чемоданаа пиг дүүргэх** наполнить чемодан до отказа; **чемоданд юм хийх** совать вещи в чемодан; **чемоданд юмаа чихэх** пихать вещи в чемодан; **чемоданд бүх юм багтлаа** все вещи уместились в чемодан.  
**ЧЕХ** ᠴᠡᠬ 1. чех; чешка; 2. чешский; **чех хэл** чешский язык.  
**ЧИ I** ᠴᠢ хоёрдугаар биеийн төлөөний үгийн ганц тоо (местоимение второго лица единственного числа); **ТЫ**; **чи бид хоёр** ты и я; **мы оба**; **мы с тобой**; **чи минь** голубчик; **чи одоо хаа байна?** где ты теперь находишься?; **чи хаашаа гүйж явна?** куда ты мчишься?; **чи юу хийж байна?** что ты делаешь?; **чи юунд ирэв?** зачем ты пришёл?; **чи ядарсан бололтой** видно, ты устал; **чи ямар хэрэг өдөөв?** что ты натворил?; **ай чи сайн эр байна!** ну и молодчина ты!; **тэгвэл чи над тус хүргэнэ** коль так, ты мне очень послужишь; **хүүе чи хаанаас гарч ирэв** ба!, кого я вижу!; **ээ чи ийм бий** вон ты какой.  
**ЧИ II** бичхур, дудка; **чи хөгжмөөр хөгжимдөх** играть на бичхуре.  
**ЧИВ I** ᠴᠢᠪ “чи”-гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “чи”); **чив чимээгүй** а) совершенно безмолвный, беззвучный; б) совершенно безмолвно; в) безвестно; г) безмолвие, мёртвая тишина; д) совсем ничего не слышно, ни малейшего звука; **орчин тойрон чив чимээгүй** кругом

всё тихо; **чив чимээгүй байх** безмолвствовать; **ойн дотор чив чимээгүй байв** в лесу царило безмолвие; **чив чимээгүй болох** а) становиться совершенно безмолвным; воцаряться; замирать, замереть; б) исчезнуть безвестно; **чив чимээгүй болцгоох** гробовая тишина.

**ЧИВ II: чив чив** авиа.дуур. КаП-КаП (звуки падающей воды).

**ЧИВ III: чив чиг** хорш. прямой; прямо.

**ЧИВ IV** ᠴᠢᠪᠠᠨ половой орган (у самца).

**ЧИВҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠪᠠᠨ чивэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИВҮҮР** ᠴᠢᠪᠠᠨ грузило (у невода).

**ЧИВХ** ᠴᠢᠪᠬᠠ задвижка, затвор, крюк; багор; вертел; заострённая палочка.

**ЧИВХДҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠪᠬᠠᠳᠠᠳᠠ чивхдэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИВХДЭХ** ᠴᠢᠪᠬᠠᠳᠠᠳᠠ заложить, запереть на задвижку, на засов, замкнуть, замыкать; проколоть заострённой палочкой.

**ЧИВХИЙХ** ᠴᠢᠪᠬᠠᠳᠠᠳᠠ авиа.дуур. ПадаТЬ (о капли воды); звук падающей капли воды или жидкости.

**ЧИВЧГЭР** ᠴᠢᠪᠴᠢᠭᠡᠷ чивчүүр II-ийг үз.

**ЧИВЧГЭРДЭХ** ᠴᠢᠪᠴᠢᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠤ чивчүүрдэх II-ийг үз.

**ЧИВЧИН** ᠴᠢᠪᠴᠢᠨ / чивчин барга баргуты (название народности в Барге).

**ЧИВЧҮҮР I** ᠴᠢᠪᠴᠢᠭᠠᠷ род тесла.

**ЧИВЧҮҮР II** манок, дудочка, свирель.

**ЧИВЧҮҮРДЭХ I** ᠴᠢᠪᠴᠢᠭᠠᠷᠳᠡᠬᠤ делать что-л. пешней.

**ЧИВЧҮҮРДЭХ II** приманивать зверей манком.

**ЧИВЭГЧ** ᠴᠢᠪᠡᠭᠴᠢ ушко шапки; забрало шлема.

**ЧИВЭГЧИТ** ᠴᠢᠪᠡᠭᠴᠢᠲᠢ имеющий ушко;

**чивэгчит малгай** шапка-ушанка.

**ЧИВЭГЧТЭЙ** ᠴᠢᠪᠡᠭᠴᠢᠲᠢ с забралом; с

наушниками; **чивэгчтэй малгай** шапка с наушниками и опускающимся книзу козырьком.

**ЧИВЭЛ I** ᠴᠢᠪᠡᠯ 1) грех, порок; 2) позор.

**ЧИВЭЛ II** ᠴᠢᠪᠡᠯ 1) погружение, окунание; 2) утопание.

**ЧИВЭЛГҮЙ I** ᠴᠢᠪᠡᠯᠭᠦᠢ · ᠴᠢᠪᠡᠯᠭᠦᠢ безгрешный, непорочный.

**ЧИВЭЛГҮЙ II** ᠴᠢᠪᠡᠯᠭᠦᠢ · ᠴᠢᠪᠡᠯᠭᠦᠢ не погружаясь, не утопая, не идя ко дну.

**ЧИВЭЛТ** ᠴᠢᠪᠡᠯᠲᠤ 1) грешный, порочный; 2) позорный.

**ЧИВЭХ** ᠴᠢᠪᠡᠬᠤ живэх-ийг үз.

**ЧИГ I** ᠴᠢᠭ 1. 1) направление, курс; азимут; ориентир; **босоо чиг** вертикальное направление; **зүг чиг** хорш. направление, курс; **гол чиг** основное направление; **гол үндсэн цохилтын чиг** направление главного удара; **зөв чиг** правильный ориентир; **хөндлөн чиг**

горизонтальность; **хэвтээ чиг** горизонтальное направление; горизонтальность; **чиг баримжаа** ориентация; **тааруулсан чиг баримжаа** ориентация; **чиг бариулах** ориентировать; **тааруулсан чиг бариулах** ориентировать; **чиг барих** ориентация; **таарсан чиг барих** ориентировка; **урд чиг барих** взять курс на юг; **өөр чиг барьж явах** лечь на новый курс; **чиг хийж явах** ориентироваться; **гэрэлт цамхагаар чиг хийж явах** ориентироваться на маяк; **чигий нь олгох** ориентировать; **чигийг алдуулах** дезориентировать; **хүүхдийн насанд тааруулсан чигийг барих** ориентироваться на детский возраст; **луужингаар чигийг олох** арга пеленг; **пеленг өнцгөөр чигийг олох** пеленговать; **төлөвлөгөө зураг дээр замын чигийг тэмдэглэх** наметить на плане направление дороги; **нэг чигт** в одном направлении; **чигээ алдах** дезориентация; **чигээ олох** сориентироваться; **шинэ байдалд чигээ олох** ориентироваться в новой обстановке; 2) шеренга, строй, ряд; **чиг тавин явах** идти строем, рядами; 3) прямодушие, прямота, честность; 4) порядок, обычай; **чиг журам** хорш. порядок, обычай; 5) точка; линия, уровень (воды); пункт; 2. в прямом направлении, прямо; **чиг зогсох** стоять прямо; **хоёр хөл дээрээ чиг зогсох** прямо стоять на обеих ногах; **чиг чигтээ** каждый сам по себе; **чигийн хүн** посторонний человек; **чигийн юм чигтээ** зүйр. моя хата с краю; **чигтээ амьдрах** жить отдельно, обособленно; **чигтээ явах** а) идти, ехать отдельно; б) жить отдельно, обособленно; **чигээр харах** смотреть прямо (перед собой); пристально смотреть; **чигээрээ явах** держаться прямо.

**ЧИГ II** ч-г үз., **орсон чиг үгүй** хотя и не вошёл; **санасан чиг үгүй** даже и не подумал; **тэнд чиг** и там, там даже; **чи чиг** и ты; **чиг санагдах** вдруг прийти на ум; **чиг хийж** вдруг, внезапно.

**ЧИГ III** чив I-ийг үз., **таг чиг** хорш. безмолвие; **таг чиг болох** безмолвствовать, замирать.

**ЧИГ IV** 1) анаг. лубок, шина, повязка с шиной; **чиг барьж уях** накладывать лубки; 2) циновка, рогожа; плетёнка из тростника; занавеска у двери, штора у окна; **бүрхээр чиг** циновка в решете (для печения хлебов на пару); **чиг үүд** дверная занавесь из циновки или тонких палочек, сплетённых нитью.

**ЧИГ V: чиг чиг** авиа.дуур. ЧИК-ЧИК (звукоподражание тиканью).

**ЧИГГҮЙ** ᠴᠢᠭᠭᠦᠢ · ᠴᠢᠭᠭᠦᠢ 1. 1) недалновидный, легкомысленный; 2) нерешительный; 2. без вести, бесследно.

**ЧИГЖИГДЭХ** ᠴᠢᠭᠭᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠤ чигжих-ийн үйлдэгд.

**ЧИГЖИРЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ чигжрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИГЖИХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠬᠡ 1) конопатить, затыкать; засыпать, заделывать (дыру); забивать; законопачивать; зашпаклёвывать; **завсрыг нь чигжих** законопатить пазы; зашпаклёвывать щели; **ханын ангархайг чигжих** законопатить щели в стене; 2) трамбовать, утрамбовывать.

**ЧИГЖИЦГЭЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ чигжих-ийн олноор үйлдэх.

**ЧИГЖРҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чигжрэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИГЖРЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠷᠡᠬᠡ 1) быть плотно заткнутым, засыпанным, заделанным, законопаченным; 2) быть утрамбованным.

**ЧИГЖҮҮ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠦᠮᠡ 1. 1) законопаченный, заткнутый; 2) плотный, утрамбованный; 3) убористый (о почерке); 2. густота, частота; 3. густо, плотно.

**ЧИГЖҮҮДҮҮ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠦᠮᠡᠳᠦᠭᠦ чигжүүхэн-г үз.

**ЧИГЖҮҮДҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠦᠮᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чигжүүдэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИГЖҮҮДЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠦᠮᠡᠳᠢᠬᠡᠬᠡ чигжүүдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИГЖҮҮДЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠦᠮᠡᠳᠡᠬᠡ быть слишком плотным, плотно набитым.

**ЧИГЖҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чигжих-ийн үйлдүүл.

**ЧИГЖҮҮН** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠦᠨ 1) тесный, плотный; набитый; 2) шилж. высокомерный.

**ЧИГЖҮҮХЭН** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠦᠬᠡᠨ чигжүү-н багас., быть слишком плотным, законопаченным, заткнутым, плотно набитым.

**ЧИГЖЭЭ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠡ 1) то, чем конопатят, затыкают, затычка, конопатка; шпаклёвка; 2) хэвлэх. шпация.

**ЧИГЖЭЭС** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠡᠰ конопатка; балласт;

**ЧИГЖЭЭ-Г** үз.

**ЧИГЖЭЭСЛҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠡᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

чигжээслэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИГЖЭЭСЛЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠡᠰᠯᠡᠬᠡ чигжих-ийг үз.

**ЧИГЖЭЭСТЭЙ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠡᠰᠲᠡᠢ набитый.

**ЧИГЖЭЭСЭЛЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠵᠢᠭᠡᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

чигжээслэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИГЛҮҮЛЭГДЭХ** ᠴᠢᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ чиглүүлэх-ийн үйлдэгд., направляться, быть направляемым, получить направление.

**ЧИГЛҮҮЛЭГЧ** ᠴᠢᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠦᠴᠢ 1. наводчик; 2. направляющий.

**ЧИГЛҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чиглэх I-ийн үйлдүүл., наводить, навести, нацеливать, наставить, направлять в какую-л. сторону; **гар бууны ам чиглүүлэх** наставить дуло револьвера; **их буу чиглүүлэх** наводка орудия пушки; **их буугаа дайсан руу чиглүүлэх** навести, нацелить орудия пушки на неприятеля; **оргилын дуран сар руу чиглүүлэх** навести телескоп на луну; **хараа чиглүүлэх** визировать, **гол цохилтыг**

чиглүүлэх направить основной удар; **цэх чиглүүлэн буудах** бить прямой наводкой; **чиглүүлэн явуулах** посылать в каком-л. направлении, направлять куда-л.

**ЧИГЛҮҮР** ᠴᠢᠭᠯᠦᠭᠦᠷ ориентир; **гэрэл чиглүүр** световой ориентир; **чиглүүр болгож явах** ориентироваться.

**ЧИГЛЭГДЭХ** ᠴᠢᠭᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ чиглэх-ийн үйлдэгд.

**ЧИГЛЭЛ** ᠴᠢᠭᠯᠡᠯ направление; курс, линия; вежа; веяние; **зорилгын чиглэл** направленность, устремлённость; **үзэл санааны зорилгын чиглэл** идейная направленность; **урлагийн реалист чиглэл** реалистическое направление в искусстве; **урлагийн доторхи шинэ чиглэл** новое веяние в искусстве; **утга зохиолын чиглэл** литературные направления; **улс төрийн үзэл чиглэл** политическое направление, политическая устремлённость; **буруу чиглэлд орох** дезориентация; **буруу чиглэлд оруулах** дезориентировать; **чиглэлийг олох** багаж пеленгатор; **чиглэлийг солих** смена направления; **өрнөд чиглэлийн тулалдаан** бои на западном направлении; **хоёр чиглэлийн** двусторонний; **хоёр чиглэлийн хөдөлгөөн** двустороннее движение; **ташууч чиглэлээр** в диагональном направлении.

**ЧИГЛЭЛТ** ᠴᠢᠭᠯᠡᠯᠲᠡ чиглэл-ийг үз., **ажлын чиглэлт** направление работы.

**ЧИГЛЭРҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠯᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чиглэрэх-ийн үйлдүүл., набивать, запихивать, впихивать, наполнять, заваливать (отверстие, яму).

**ЧИГЛЭРЭХ** ᠴᠢᠭᠯᠡᠷᠡᠬᠡ чигжрэх-ийг үз., заваливаться, наполняться чем-л., запихиваться, затыкаться, набиваться.

**ЧИГЛЭХ I** ᠴᠢᠭᠯᠡᠬᠡ I направляться куда-л., двигаться в какую-л. сторону; **держат курс; өмнө зүг чиглэн** по направлению к югу, устремляться на юг; **Улаанбаатарыг чиглэн одох** отправиться в сторону Улан-Батора; **чиглэн явах** держать путь; **держат курс на; чиглэсэн зам** путь, по которому пошёл.

**ЧИГЛЭХ II** затыкать, конопатить; чигжих-ийг үз.

**ЧИГЛЭХ III** анаг. накладывать шину, лубок (при переломах кости).

**ЧИГЛЭХ IV** оставлять, прерывать, не доводить до конца.

**ЧИГЛЭЦГЭЭХ** ᠴᠢᠭᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ направляться куда-л., двиегаться в какую-л. сторону, держать курс (о многих).

**ЧИГЛЭЧИХЭХ** ᠴᠢᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ чиглэх I-ийн нэгэнтээ.

**ЧИГНҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чигнэх-ийн үйлдүүл., вешаться.

**ЧИГНҮҮР** ᠴᠢᠭᠨᠦᠭᠦᠷ весы; безмен; **аравтын чигнүүр** десятичные весы; **пүршит чигнүүр** безмен; **чигнүүрийн сум** стрелка у весов.

**ЧИГНЭГДЭХ** **ЧИГНЭХ**-ийн үйлдэгд.  
**ЧИГНЭГЧ** **ЧИГНЭХ** весовщик.  
**ЧИГНЭЛТ** **ЧИГНЭХ** вывеска.  
**ЧИГНЭХ** **ЧИГНЭХ** 1. взвешивать, вешать;  
**ачаа чигнэх** взвесить багаж; **биеэ чигнэх**  
 взвеситься; вешаться; **чигнэж олгох**  
 отвешивать; **чигнэж үзэх** взвесить; 2.  
**чигнэхүй**-г үз.  
**ЧИГНЭХҮЙ** **ЧИГНЭХ** взвешивание.  
**ЧИГНЭЧИХЭХ** **ЧИГНЭХ**-ийн нэгэнтээ.  
**ЧИГТЭЙ** **ЧИГТЭЙ** 1) направленный, имеющий  
 направление; с направлением, с  
 ориентировкой; ориентирующий на... ; 2)  
 правильный, регулярный; 3) пристойный,  
 приличный, порядочный; прямой,  
 прямодушный, честный.  
**ЧИГЧ I** **ЧИГЧ** резкий, прямой (о характере),  
 решительный, категорический; **чигч үнэнч**,  
**чигч шударга** хорш. справедливый, честный.  
**ЧИГЧ II: чигч хулгана** амьт. небольшая  
 мышь.  
**ЧИГЧИЙ** **ЧИГЧИЙ** : **чигчий хуруу**  
 мизинец; **чигчий хурууны чинээ** с мизинец.  
**ЧИГЧИЙЛГЭХ** **ЧИГЧИЙЛГЭХ** ковырнуть,  
 ковырять; **шүд чигчийлгэх** ковырять в зубах.  
**ЧИГЧИЙЛҮҮЛЭХ** **ЧИГЧИЙЛЭХ**-ийн  
 үйлдүүл.  
**ЧИГЧИЙЛЧИХЭХ** **ЧИГЧИЙЛЭХ**-ийн  
 нэгэнтээ.  
**ЧИГЧИЙЛЭХ** **ЧИГЧИЙЛЭХ** : **шүд чигчийлэх**  
 ковырять в зубах.  
**ЧИГЧИЛЦГЭЭХ** **ЧИГЧИЛЦГЭЭХ** ковырять в  
 зубах (о многих).  
**ЧИГЧИЛЧИХЭХ** **ЧИГЧИЛЭХ**-ийн  
 нэгэнтээ.  
**ЧИГЧЛҮҮЛЭХ** **ЧИГЧЛЭХ**-ийн  
 үйлдүүл.  
**ЧИГЧЛҮҮР** **ЧИГЧЛЭХ** зубочистка.  
**ЧИГЧЛЭХ** **ЧИГЧИЙЛЭХ**-ийг үз.  
**ЧИГЭЭРЭЭ** **ЧИГЭЭРЭЭ** прямо; **чигээрээ яв**  
 идите прямо.  
**ЧИДУН** **ЧИДУН** : **чидун жимс** ург. олива,  
 оливки; маслина; **чидун жимсний** оливковый;  
**чидун жимсний мод** олива (дерево); **чидун**  
**жимсний мөчир** оливковая ветка (символ мира);  
**чидун жимсний тос** оливковое масло.  
**ЧИЖИН** **ЧИЖИН** : **чижин хас** эрдэс. яшма  
 (высшего сорта).  
**ЧИЙ I** **ЧИЙ** лак, лакировка; **чий тавих**  
 наложить лак; **чий түрхэх** лакировать.  
**ЧИЙ II** ург. вишня степная.  
**ЧИЙ III** хуучир. мера ДЛИНЫ (равная 32 см).  
**ЧИЙ IV: чий мод** хуучир. батог, палка для  
 наказания длиною в 32 см.  
**ЧИЙГ** **ЧИЙГ** 1) сырость, влага, влажность;  
**агаарын чийг** влажность воздуха; **агаарын**  
**чийг** атмосферная влажность; **ус чийг**  
 сырость, влага; **наамал банз чийг авахдаа**

**гажна** фанера коробится от сырости; **ус чийг**  
**дутах** недостаёт влаги, нехватка воды; **чийг**  
**багатай газар** маловлажная, маловодная; **чийг**  
**багатай газар** маловлажная, маловодная  
 местность; **чийг баригч** ёгт. облако (үгчил.  
 содержащий в себе влагу); **чийг газрын**  
**хөрсийг үр ашигтай болголоо** влага  
 оплодотворила почву; **чийг даасан**  
 отсырелый; **чийг даасан тамхи** отсырелый  
 табак; **чийг даах** отсыреть; увлажняться;  
**чийг дутах** маловодье; **чийг нойтон** сырость,  
 влажность; **чийг татах** напитаться; впитывать  
 влагу; отсыреть; **чийг татах хөвөн**  
 гигроскопическая вата; **чийг татуулах**  
 напитать; **чийг шалгуур** гигроскоп; **чийг**  
**шалгуурын** гигроскопический; **чийгийн**  
**улаан хорхой** амьт. земляной червь, дождевой  
 червяк; **хаалга чийгнээс хөвсийнө** двери  
 бухнут от сырости; **ном чийгэнд гэмтэнэ**  
 книга боится сырости; 2) анаг. цинга; **чийг бам**  
 хорш. цинга; **чийг бам өвчин** а) цинга; б)  
 ревматизм; **ясны чийг бам өвчин** ревматизм  
 костный.  
**ЧИЙГГҮЙ** **ЧИЙГГҮЙ** : **чийггүй болгох**  
 обезвоживание; **чийггүй болгох**  
 обезвоживание; обезвоживать.  
**ЧИЙГДЭХ** **ЧИЙГДЭХ** стать слишком сырым,  
 влажным.  
**ЧИЙГЛҮҮЛЭХ** **ЧИЙГЛЭХ**-ийн  
 үйлдүүл.  
**ЧИЙГЛЭГ** **ЧИЙГЛЭГ** гнилой.  
**ЧИЙГЛЭГДЭХ** **ЧИЙГЛЭХ**-ийн  
 үйлдэгд.  
**ЧИЙГЛЭХ I** **ЧИЙГЛЭХ** 1) увлажнять;  
 намочить; **бороо газар чийглэлээ** дождь  
 оросил землю; 2) разводить сырость, орошать;  
 слегка увлажнить, сделать слегка сырым.  
**ЧИЙГЛЭХ II** перевязать, связать, брать в  
 лубки, сжимать.  
**ЧИЙГЛЭЦГЭЭХ** **ЧИЙГЛЭЦГЭЭХ** увлажнять,  
 увлажнить (о многих).  
**ЧИЙГЛЭЧИХЭХ** **ЧИЙГЛЭХ**-ийн  
 нэгэнтээ.  
**ЧИЙГСЭГ** **ЧИЙГСЭГ** влажный.  
**ЧИЙГСЭХ** **ЧИЙГСЭХ** **чийгтэх**-ийг үз.  
**ЧИЙГТҮҮЛЭХ** **ЧИЙГТЭХ**-ийн  
 үйлдүүл., напитать.  
**ЧИЙГТЧИХЭХ** **ЧИЙГТЭХ**-ийн  
 нэгэнтээ.  
**ЧИЙГТЭЙ** **ЧИЙГТЭЙ** сырой, влажный; **нойтон**  
**чийгтэй** хорш. сырой; **чийгтэй агаар** влажный  
 воздух; **чийгтэй байх** быть мокрым; мокро;  
**чийгтэй даавуугай** индүүдэх отпаривать;  
**чийгтэй тасалгаа** сырая комната.  
**ЧИЙГТЭХ** **ЧИЙГТЭХ** 1) сыреть, увлажняться;  
 напитаться, делаться влажным, сырым,  
 отсыреть; **гурил чийгтжээ** мука отсырела; 2)  
 болеть цингой.

**ЧИЙГТЭЦГЭЭХ** ᠴᠢᠶᠭᠲᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ болеть цингой (о многих).

**ЧИЙГЧ** ᠴᠢᠶᠭᠴᠢ : **чийгч хорхой** амьт. мокрица.

**ЧИЙГШИЛ** ᠴᠢᠶᠭᠰᠢᠯᠢ влажность, увлажнённость.

**ЧИЙГШИХ** ᠴᠢᠶᠭᠰᠢᠬᠡ чийгтэх-ийг үз.

**ЧИЙГШҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠶᠭᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡ чийгших-ийн үйлдүүл.

**ЧИЙГШЧИХЭХ** ᠴᠢᠶᠭᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ чийгших-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЙДЛЭГ** ᠴᠢᠶᠡᠳᠯᠡᠭ лакировка.

**ЧИЙДЧИХЭХ** ᠴᠢᠶᠡᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ чийдэх-ийн нэгэнтээ, лакировать.

**ЧИЙДЭГЧ** ᠴᠢᠶᠡᠳᠡᠭᠴᠢ лакировщик.

**ЧИЙДЭН** ᠴᠢᠶᠡᠳᠡᠨ электрическая лампочка, электрический свет; **гар чийдэн** электрический карманный фонарик; **зуун лааны чийдэн** электрическая лампочка в сто свечей; **чийдэнгийн толгой** электрический патрон; **чийдэнгийн шил** лампочка.

**ЧИЙДЭХ** ᠴᠢᠶᠡᠳᠡᠬᠡ наложить лак, покрыть лаком; лакировать; лакировка.

**ЧИЙЛҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠶᠡᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чийлэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИЙЛЭХ** ᠴᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ обращаться кому-н. на ты.

**ЧИЙМ тийм**-ийг үз.

**ЧИЙМИН** ᠴᠢᠶᠡᠮᠢᠨ хуучир. ЧИН чиновников низшего разряда.

**ЧИЙР I** ᠴᠢᠶᠢᠷ : **чийрийн улаан мод** ург. смолистое дерево.

**ЧИЙР II: чихний чийр болох** прожужжать, протрубить все уши.

**ЧИЙР III** потоптанный и объеденный СКОТОМ (луг, трава).

**ЧИЙР IV** крепкий, здоровый, волевой; терпеливый; **чийр сайтай морь** выносливый, крепкий конь; **чийртэй залуу** дюжий, здоровый парень.

**ЧИЙРЛАХ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠯᠠᠬᠡ вытаптывать; затаптывать, вытравлять.

**ЧИЙРМАГ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠮᠠᠭ сильный, крепкий, дюжий, здоровенный; толстый, массивный (о вещах); **чийрмаг бүслэх** крепко стянуть кушак.

**ЧИЙРМЭГ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠮᠡᠭ чийрэг-ийг үз.

**ЧИЙРС(ЭН)** ᠴᠢᠶᠢᠷᠰᠡ(ᠡᠨ) 1. 1) циновка; рогожка; **баглаатай юмыг чийрсээр бүрэх** обшить тюк рогожей; 2) солома; 2. 1) циновочный; рогожный; **чийрсэн өвс** крепкая волокнистая трава, тростник для выделки рогож; 2) соломенный; **чийрсэн бүрх** большая соломенная, тростниковая шляпа; соломенная шляпа.

**ЧИЙРТЭЙ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠲᠡᠢ крепкий, здоровый.

**ЧИЙРЭГ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡ 1. 1) сильный, крепкий, дюжий, кряжистый, атлетический, могучий; **хатуу чийрэг**, **бат чийрэг** хорш. крепкий; **чийрэг бие** крепкий организм; могучее здоровье; **маш чийрэг биет** весьма крепкого

телосложения; **чийрэг залуу** детина; **чийрэг тамирчин** атлет; **чийрэг хүн** крепыш; **чийрэг бөх хүн** человек атлетического сложения; **чийрэг хүү** дюжий парень; **чийрэг эр** возмужалый; **чийрэг эр болох** возмужаться; 2) плотный, толстый, массивный; кондовый; **чийрэг мод** кондовый лес; **чийрэг торгомсог** плотный шёлк; толстая пёстрая шёлковая ткань; **чийрэг хуяг** массивный панцирь; 2. плотность; **хийн чийрэг** хувил. плотность газов.

**ЧИЙРЭГДҮҮ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠳᠦᠭᠦ довольно крепкий.

**ЧИЙРЭГДЭХ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠳᠡᠬᠡ быть слишком толстым, массивным, плотным; стать сильным, крепким.

**ЧИЙРЭГЖИЛ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠵᠢᠯ закалка, закал, закаливание, укрепление.

**ЧИЙРЭГЖИХ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠵᠢᠬᠡ окрепнуть; закаливаться; **бие чийрэгжив** здоровье закалилось.

**ЧИЙРЭГЖИЦГЭЭХ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ закаливаться (о многих).

**ЧИЙРЭГЖҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чийрэгжих-ийн үйлдүүл., укреплять, закаливать, оздоравливать; **биеэ чийрэгжүүлэх** закалить своё здоровье; **нярай хүүхдийг чийрэгжүүлэх** закалять младенца.

**ЧИЙРЭГЖЧИХЭХ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡ чийрэгжих-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЙРЭГХЭН** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠬᠡᠨ чийрэг-ийн багас.

**ЧИЙРЭГШИХ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠰᠢᠬᠡ 1) становится крепким, сильным, дюжим; 2) закаляться; 3) становится плотным, толстым, массивным.

**ЧИЙРЭГШҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡ чийрэгших-ийн үйлдүүл.

**ЧИЙРЭГШЧИХЭХ** ᠴᠢᠶᠢᠷᠭᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ чийрэгших-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЙТҮҮ** ᠴᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠦ обтёсанное бревно.

**ЧИЙТЭЙ** ᠴᠢᠶᠢᠲᠡᠢ лаковый, лакированный; **чийтэй гутал** лаковая обувь; **чийтэй ботинк** гутал лакированные ботинки.

**ЧИЙХРАХ** ᠴᠢᠶᠢᠬᠢᠷᠠᠬᠡ потеть; **хөлс чийхрах** потеть.

**ЧИЙЧААН** ᠴᠢᠶᠢᠴᠠᠭᠠᠨ яриа. автомобиль.

**ЧИЙЧЭЭ** ᠴᠢᠶᠢᠴᠡᠭᠡ хуучир. автомобиль; автомашина; **уралдааны чийчээ** гоночный автомобиль.

**ЧИЙЧЭЭНИЙ** ᠴᠢᠶᠢᠴᠡᠭᠡᠨᠢ чийчээ(н)-ий харьяал., автомобильный.

**ЧИЛБАН чалбан**-г үз.

**ЧИЛГЭР** ᠴᠢᠯᠭᠡᠷ 1) стройный, хорошо сложенный, статный; 2) ясный, безоблачный; **чилгэр халуун жара**, зной; 3) твёрдый; **хатуу чилгэр** хорш. твёрдый, сухой и твёрдый.

**ЧИЛГЭРДҮҮ** ᠴᠢᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦ довольно стройный.

**ЧИЛГЭРДҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠯᠭᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чилгэрдэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИЛГЭРДЧИХЭХ** ᠴᠢᠯᠭᠡᠷᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ чилгэрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЛГЭРДЭХ** ᠴᠢᠯᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ бытъ, оказываться довольно стройным.

**ЧИЛГЭРХЭН** ᠴᠢᠯᠭᠡᠷᠬᠡᠨ чилгэр-ийн багас.

**ЧИЛГЭРШИХ** ᠴᠢᠯᠭᠡᠷᠰᠢᠬᠡ 1) становится стройным; 2) становится сухим и твёрдым, сохнуть и твердеть (напр. о дровах).

**ЧИЛГЭРШҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠯᠭᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡ чилгэрших-ийн үйлдүүл.

**ЧИЛГЭРШЧИХЭХ** ᠴᠢᠯᠭᠡᠷᠰᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ чилгэрших-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЛГЭХ** ᠴᠢᠯᠭᠡᠬᠡ 1. сушить древесину; очищать дерево от коры и сушить его; 2. чилгэхүй-г үз., чилгэх газар место для просушки древесины.

**ЧИЛГЭХҮЙ** ᠴᠢᠯᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ сушка древесины.

**ЧИЛДГЭР** ᠴᠢᠯᠳᠦᠭᠡᠷ тощий, тонкий; чилдгэр үдээр тонкий ремень; чилдэн-г үз.

**ЧИЛДГЭРХЭН** ᠴᠢᠯᠳᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ чилдгэр-ийн багас.

**ЧИЛДИЙЛГЭХ** ᠴᠢᠯᠳᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ чилдийх-ийн үйлдүүл.

**ЧИЛДИЙХ** ᠴᠢᠯᠳᠢᠶᠢᠬᠡ долго тянуться (о времени и расстоянии); чилдийсэн урт өдөр долго тянувшийся день.

**ЧИЛДИЙЧИХЭХ** ᠴᠢᠯᠳᠢᠶᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ чилдийх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЛДЭН I** ᠴᠢᠯᠳᠡᠨ : чилдэн хар чёрный как сажа; чёрный как вороново крыло.

**ЧИЛДЭН II** бледный.

**ЧИЛИ** ᠴᠢᠯᠢ 1. чилиец; чилийка; 2. чилийский.

**ЧИЛИГ** ᠴᠢᠯᠢᠭ хуучир. ендова; большая открытая посуда; хусан чилиг берёзовая ендова.

**ЧИЛИЙЛГЭХ** ᠴᠢᠯᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ чилийх I, II-ийн үйлдүүл.

**ЧИЛИЙСЭН** ᠴᠢᠯᠢᠶᠢᠰᠡᠨ вытянутый, удлинённый; высокий и тонкий, долговязый.

**ЧИЛИЙХ I** ᠴᠢᠯᠢᠶᠢᠬᠡ 1) крепко приставить, плотно приставить; 2) вытарашить глаза.

**ЧИЛИЙХ II** яриа. поспешно убежать, уезжать, удирать.

**ЧИЛИЙХ III** яриа. тянуться, вытягиваться, удлиняться; урт өдөр чилийж байна шилж. день долго тянется.

**ЧИЛИЙЧИХЭХ** ᠴᠢᠯᠢᠶᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ чилийх III-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЛҮҮР** ᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠷ чилээрхэл-ийг үз.

**ЧИЛХАА чалхаа**-г үз.

**ЧИЛЦГЭЭХ** ᠴᠢᠯᠴᠦᠭᠡᠬᠡ уставать (о многих).

**ЧИЛЧИХЭХ** ᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ чилэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЛЭХ** ᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) неметь, затыкать; 2) уставать, утомляться; нүд чилэв глаза устали; 3) болеть, хворать; бие чилэх хворать; 4) кончатся, иссякать, исчерпаться (о лекарстве); ЭМ минь чилэв лекарство у меня кончилось.

**ЧИЛЭЭ** ᠴᠢᠯᠡᠭᠡ 1) онемение, затекание; 2) усталость, изнеможение; 3) болезнь,

недомогание; нездоровье (как вежливое выражение).

**ЧИЛЭЭРХҮҮ** ᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠦ усталый, слабый.

**ЧИЛЭЭРХҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чилээрхэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИЛЭЭРХЧИХЭХ** ᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ чилээрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЛЭЭРХЭЛ** ᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠯ хүндэтгэл. недомогание.

**ЧИЛЭЭРХЭХ** ᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠬᠡ хүндэтгэл. недомогать; болеть, хворать.

**ЧИЛЭЭРЭХ** ᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ чилээрхэх-ийг үз.

**ЧИЛЭЭТЭЙ** ᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠲᠡᠢ больной, нездоровый, недомогающий.

**ЧИЛЭЭХ** ᠴᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ чилэх-ийн үйлдүүл., истомить, утомлять; делать больным, недомогающим, нездоровым; вызывая болезнь, недомогание; хүлээлгэж чилээх истомить ожиданием.

**ЧИМИД** ᠴᠢᠮᠢᠮᠢᠳᠦ тө. нет смерти.

**ЧИМҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠮᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чимэх-ийн үйлдүүл., украшать.

**ЧИМХ** ᠴᠢᠮᠬᠡ щепотка; чимх давс щепотка соли; чимх тамхи щепотка табака; чимх цай щепотка чаю; чимх чимхээр авах отщипывать; үмх чимх мах өвдөл цөвдөл тос крошки хлеба, крохи масла; ничтожное количество съестного.

**ЧИМХИЙЛГЭХ** ᠴᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ чимхийх-ийн үйлдүүл.

**ЧИМХИЙХ** ᠴᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠬᠡ отдаваться болью, болеть, стрелять (при ощущении боли); хурууны өндөг чимхийв стрелять, отдавать в подушечки пальца.

**ЧИМХИЙЧИХЭХ** ᠴᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ чимхийх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИМХИЛХИЙЛЭХ** ᠴᠢᠮᠬᠢᠶᠢᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ 1) постоянно щипать, отщипывать; 2) брать понемногу; быть бережливым, экономным, скупым.

**ЧИМХЛҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠮᠬᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чимхлэх-ийн үйлдүүл., велеть пощипывать.

**ЧИМХЛҮҮР** ᠴᠢᠮᠬᠢᠯᠢᠭᠦᠷ кропотливый.

**ЧИМХЛЭГДЭХ** ᠴᠢᠮᠬᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ чимхлэх-ийн үйлдэгд.

**ЧИМХЛЭХ** ᠴᠢᠮᠬᠢᠯᠡᠬᠡ чимхэх-ийн олонтаа., 1) щипать, пощипывать; отщипывать; өвс чимхлэх щипать траву; 2) брать щепотками; чимхлэн авах отщипывать; чимхлэн идэх есть ковыряя (т.е. без аппетита, без вкуса); 3) экономить что-л.; чимхлэн хэрэглэх расходовать, употреблять понемногу.

**ЧИМХҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠮᠬᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ чимхэх-ийн үйлдүүл., велеть, позволять щипать, пощипывать.

**ЧИМХҮҮН** ᠴᠢᠮᠬᠢᠭᠦᠨ пасмурный, тихий и морозный.

**ЧИМХҮҮР** ᠴᠢᠮᠬᠢᠭᠦᠷ 1. щипчики; щипцы; депилятор; пинцет; клещи; лавын чимхүүр щипцы для снятия нагара свечей; чимхүүр

**төмөр** висячая накладка, надеваемая на пробой у дверей, окон и т.п.; кольцо или пряжка, пришиваемые к ремням подбрюшной или черезседельной подпруги; **2.** шилж. кропотливый; **чимхүүр ажил** кропотливая работа.

**ЧИМХЧИХЭХ** чимхчихэх **чимхэх**-ийн нэгэнтээ, щипнуть, исщипать.

**ЧИМХЭГДЭХ** чимхэгдэх **чимхэх**-ийн үйлдэгд.

**ЧИМХЭЛГЭ** чимхэлгэ щипание,

пощипывание.

**ЧИМХЭЛДЭХ** чимхэлдэх **чимхэх**-ийн үйлдэлд, щипать друг друга.

**ЧИМХЭЛЦЭХ** чимхэлцэх **чимхэх**-ийн үйлдэлц., 1) вместе пощипывать; 2) вместе кастрировать.

**ЧИМХЭР** чимхэр узоры, вышивка (на обуви, войлочных чулках).

**ЧИМХЭРЛҮҮЛЭХ** чимхэрлүүлэх **чимхэрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЧИМХЭРЛЭХ** чимхэрлэх ВЫВОДИТЬ, ВЫШИВАТЬ УЗОРЫ (напр. на обуви).

**ЧИМХЭХ I** чимхэх 1) щипать, пощипывать, вынимать, выдёргивать (двумя пальцами, ногтями); защемлять; **гар чимхэх** щипать руки; **өвс чимхэх** пощипывать траву; **хуруугаар чимхэх** щипать, защищать пальцами; **чимхэж үзэх** пощупать что-л., попробовать, дотрагиваться до чего-л.; **чимхэж харвах** стрелять, натягивая тетиву лука двумя пальцами, большим и указательным; **чимхэн авах** отщипать, отщипнуть; **чимхэн таслах** отщипать, отщипнуть; **чимхээд авах** отщипнуть; 2) кастрировать; 3) экономить что-л.

**ЧИМХЭХ II** обшивать; **эмжих чимхэх** хорш. обшивать края, окаймлять.

**ЧИМХЭХ III** подшучивать, насмехаться, потешаться над кем-л.; **би түүнийг нилээд сайн чимхсэн** дээ уж довольно подшучивал над ним.

**ЧИМХЭЦГЭЭХ** чимхэцгээх **чимхэх I**-ийн олноор үйлдэх.

**ЧИМХЭЭР** чимхээр 1) строчка, рант у сапогов и башмаков; 2) обшивка по краям бортов, рукавов шубы и т.п.; **эмжээр чимхээр** хорш. обшивка.

**ЧИМХЭЭРЛҮҮЛЭХ** чимхээрлүүлэх **чимхээрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЧИМХЭЭРЛЭХ** чимхээрлэх обшивать оторочкой, оторочить рант на сапогах и башмаках.

**ЧИМЦГЭЭХ** чимцгээх украшать (о многих).

**ЧИМЧИГНҮҮЛЭХ** чимчигнүүлэх **чимчигнэх**-ийн үйлдүүл.

**ЧИМЧИГНЭХ** чимчигнэх **1.** ощущать боль, жжение; **2.** чимчигнэхүй-г үз.; **3.** ноющий.

**ЧИМЧИГНЭХҮЙ** чимчигнэхүй ощущения боли, жжения.

**ЧИМЧИГНЭЧИХЭХ** чимчигнэхүй **чимчигнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЧИМЧИХЭХ** чимчихэх **чимэх**-ийн нэгэнтээ, украшать.

**ЧИМЭГ** чимэг украшение, убранство, наряд; краса, краска; **алт мөнгөн чимэг** золотые и серебряные украшения; **засал чимгийн бутафорский**; **засал чимгийн зүйл бутафория**; **номын чимэг** виньетка; **оройн чимэг а)** предмет культа; **б)** украшение макушки; **в)** женское украшение в виде ленты, повязывающейся вокруг головы с украшением посередине; **төвөг багатай чимэг** незатейливые украшения; **хөдөлмөр хүний чимэг** труд красит человека; **хүзүүний чимэг** бусы, монисто, ожерелье; **хүзүүний сувдан чимэг хэлхэх** низать ожерелье из жемчугов; **чихний чимэг** серьги; **шинжлэх ухааны чимэг** краса и гордость науки; **эрднийн чимэг** драгоценное украшение; **чимэг болох** красить; **чимэг зураг** заставка; **чимэг зүүх** надевать украшения, украшаться; **чимэг суух** приобрести вкус, становиться вкусным; **чимэг оруулж ярих** рассказывать в ярких красках.

**ЧИМЭГГҮЙ** чимэггүй некрасивый, нехороший; **чимэггүй үг чихэнд чийр болох** цэцэн. прожужжать (о некрасивых словах).

**ЧИМЭГДЭХ** чимэгдэх **чимэх**-ийн үйлдэгд., БЫТЬ УКРАШЕННЫМ, НАРЯЖЕННЫМ, УБРАННЫМ; УКРАШАТЬСЯ, НАРЯЖАТЬСЯ.

**ЧИМЭГЛҮҮЛЭХ** чимэглүүлэх **чимэглэх**-ийн үйлдүүл.

**ЧИМЭГЛЭГДЭХ** чимэглэгдэх **чимэглэх**-ийн үйлдэгд., УКРАШАТЬСЯ, ОТДЕЛЫВАТЬСЯ; **зургаар чимэглэгдэх** иллюстрироваться.

**ЧИМЭГЛЭГЧ** чимэглэгч 1) оформитель; 2) декоратор.

**ЧИМЭГЛЭЛ** чимэглэл 1) украшение; убранство; оформление; **гэрэл чимэглэл** иллюминация; **баярын гэрэл чимэглэл** праздничная иллюминация; **сүлд модны чимэглэл** ёлочные украшения; **уран сайхны чимэглэл** художественное оформление; **шавж хийсэн чимэглэл** лепные украшения; **чимэглэлгүй зүгээр өгүүлэх** рассказывать попросту, без затей; 2) декорация; **тайзны чимэглэл** декорация.

**ЧИМЭГЛЭЛИЙН** чимэглэлийн харьяал., 1) декоративный; **чимэглэлийн урлаг** декоративное искусство; 2) отделочный.

**ЧИМЭГЛЭЛТ** чимэглэлт : **чимэглэлт хашлага** балюстрада; **туурга таазын чимэглэлт хөрөг** панно.

**ЧИМЭГЛЭХ** чимэглэх **1.** украшать; наряжать, убирать; выложить, декорировать, изукрасить,

отделывать, оформлять; **гэрлээр чимэглэх** илломинировать; **далбаагаар чимэглэх** украшать флагами; **барилгыг далбаагаар чимэглэх** украсить здание флагами; **нисэх онгоцны буудлыг монгол оросын далбаагаар чимэглэжээ** аэродром был украшен монгольскими и российскими флагами; **ном чимэглэх** оформить книгу; **2. чимэглэхүй**-г үз.

**ЧИМЭГЛЭХҮЙ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠯᠡᠬᠦᠢ оформление.

**ЧИМЭГЛЭЦГЭЭХ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ украшать, оформлять (о многих).

**ЧИМЭГЛЭЧИХЭХ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ чимэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИМЭГТ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠲᠦ чимэгтэй-г үз.

**ЧИМЭГТЭЙ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠲᠡᠢ разукрашенный, нарядный; наряжённый, убранный; **баримал чимэгтэй адар** лепной потолок; **чихэнд чимэгтэй үг** приятные на слух слова.

**ЧИМЭГЧ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠴᠢ декоратор; бутафор.

**ЧИМЭЛГЭ** ᠴᠢᠮᠡᠯᠭᠡ украшение, убранство; разукрашивание.

**ЧИМЭЛЦЭХ** ᠴᠢᠮᠡᠯᠴᠡᠬᠡ чимэх-ийн үйлдэл.

**ЧИМЭРХЭГ** ᠴᠢᠮᠡᠷᠬᠡᠭ **1.** щёголь; любящий наряды; **2.** фальшивый, неискренний; притворный, лицемерный; ханжа; **хээнцэр**-ийг үз.

**ЧИМЭХ** ᠴᠢᠮᠡᠬᠡ украшать; наряжать, убирать; красить, изукрашивать, отделывать; **нэхмэлээр чимэх** драпировать; драпировка; **эрдэнэсээр чимэх** украшать драгоценными камнями; украшенный драгоценностями; **дэндүү чимсэн** вычурный; **эр хүн эдээр чимсэнээс эрдмээр чимсэн нь дээр** зүйр. мужчине больше пристало украшать себя знаниями, нежели вещами.

**ЧИМЭЭ(Н)** ᠴᠢᠮᠡᠭᠡ **1)** шум, звук, отзвук; **авиа чимээ** звук; **бүдэг чимээ** глухой шум; **дуу чимээ** звук, шум, гул; **олны дуу чимээ** гул голосов; **дуу чимээ намхрав** шум и звуки замерли; **дуу чимээ таг чиг боллоо** звуки замерли; **дэлбэрэх чимээ** отзвук взрывов; **нижигнэх чимээ** грохотанье; **тачигнах чимээ** грохотанье; **хангинах чимээ** звон; **хүнгэнэх чимээ** гудение; гул; **шуугиан чимээ** шум; **чимээ амиа, чимээ анир** хорш. шум, звук; **чимээ аниргүй** бесшумно, ничего не слышно; ни слуху ни духу; **чимээ гарах** раздаться (о шуме); **зогьсох шиг чимээ гарах** ёкать, ёкнуть; **хөлийн чимээ гарах** слышаться (о шуме шагов); **чимээ гаргах** поднимать шум; издавать звук; **өчүүхэн ч чимээ гаргавал** при малейшем шуме; **чимээ гаргалгүй** не издавая шума, неслышно; **чимээ гаргалгүй хүрч очих** подойти неслышными шагами; **чимээ дарагдах** заглушаться; **чимээ дарагч / чимээ намхруулагч** глушитель; **чимээ намхрав** звуки затихли; **чимээ чагнах** прислушиваться

к шуму, звуку; **2)** шилж. молва, слух; весть, известие, сообщение; новости; **мэдээ чимээ** известие; вести; новости; **мэдээ чимээ хураах** собирать сведения; **мэдээ чимээгүй** ничего не слышно, нет известий; **сураг чимээ** слухи, молва; **чимээ авах, чимээ сонсох а)** слышать молву; получать известие, весть; узнать новость; б) слышать шум, звук; **чимээ амиагүй** ни слуху ни духу; **чимээ гарах** отозваться; **чимээ гарна а)** раздаётся шум, звук; б) ходит слух, молва; **чимээ мэдээ тасарсан** вести прекратились; **чимээ өгөх, чимээ сонсох** извещать; **чимээ сонсох а)** слышать молву; получать известие; б) слышать шум, звук; **чимээ чагнах а)** ждать вести, известия; б) прислушиваться к шуму, звуку.

**ЧИМЭЭГҮЙ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠦᠢ **1. 1)** бесшумный, беззвучный; безмолвный; **анир чимээгүй** мёртвый; **анир чимээгүй байх** молчать; **ой мод анир чимээгүй байна** лес не шумит, молчит; **огт чимээгүй байна** ни звука; **тэр хүн бүтэн сар чимээгүй байна** он молчит целый месяц; **чимээгүй болох** затихать; неметь; отзвучать; **чимээгүй өнгөрөх** отмолчаться; **чимээгүй мотор** бесшумный мотор; **2)** неприукрашенный; **гоёж чимээгүй** неприукрашенный; **гоёж чимээгүй үнэн** неприукрашенная истина; **2.** бесшумно, беззвучно; безмолвно; незаметно; **чимээгүй (байгтун)! перестаньте шуметь!**; **чимээгүй гарч одох** молча (незаметно) уйти; **чимээгүй хөдлөх** двигаться бесшумно.

**ЧИМЭЭГҮЙХЭН** ᠴᠢᠮᠡᠭᠦᠢᠬᠡᠨ ᠨᠢᠪᠠᠭᠠᠰᠤ чимээгүй-н багас., втихомолку, втихую; тихонько.

**ЧИМЭЭЛҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠡᠯᠦᠯᠡᠬᠡ чимээлэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИМЭЭЛЭХ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ **1)** шуметь, поднимать шум; издавать звук, греметь; **дуугарч чимээлэх** шуметь, кричать; **чимээлэх хэрэм** внутри пустая стена, сквозь которую хорошо слышно; **2)** распускать молву, слух.

**ЧИМЭЭРГЭ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠡᠷᠭᠡ сильный шум, гул.

**ЧИМЭЭРХЭХ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠬᠡ распускать слухи.

**ЧИМЭЭРЭХ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ слышаться, разноситься (о слухах).

**ЧИМЭЭТ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠡᠲᠦ чимээтэй-г үз.

**ЧИМЭЭТЭЙ** ᠴᠢᠮᠡᠭᠡᠲᠡᠢ **1)** шумный; звучный; говорливый; **2)** вызывающий толки, пересуды (о деле); **3)** известный.

**ЧИН I** ᠴᠢᠨᠢ : **Чин улс** түүх. Цинская династия (1644-1911гг. в Китае).

**ЧИН II 1.** твёрдый, непоколебимый; истинный; **чин бат а)** совершенно твёрдый, непоколебимый; б) непоколебимость; **чин бишрэл** твёрдая вера; **чин ван** түүх. князь первой степени; **чин заяат** способный,

одарённый, счастливый; **чин зориг** а) отвага, отважность; б) устремлённость, твёрдое стремление; **чин зориг гаргасан тул шагнах** наградить за отвагу; **чин зоригт** героический; отважный; твёрдо решившийся; **чин зоригт эм** целомудренная верная жена (остающийся вдовою после смерти своего мужа), честная женщина; **чин зүрх** непоколебимая храбрость; **захидал чин зүрхний ерөөлөөр төгсжээ** письмо заканчивается искренними пожеланиями; **чин зүрхнээс** от глубины души, от всего сердца; **чин нут** твёрдость, непоколебимость; **чин сүсэг** глубокая вера; **чин сэтгэлт** благородный, благодушный; истинный, прямой; **чин уран** отличный художник, подлинный мастер своего дела; **чин үнэн** а) истинная правда, совершенная истина, суцая правда; непритворный; б) чистосердечность; честность; **чин үнэнч** а) справедливый; б) беззаветный; бескорыстный; честный; в) чистосердечный; г) преданный; **хувьсгалын хэрэгт чин үнэнч** беззаветная преданность делу революции; **чин хийж явах** быть твёрдым в своих поступках; **2.** твёрдо, верно; совсем; совершенно; **чин гайхах** очень удивляться; **чин санаанаас** горячо; **чин хэмээн** старательно.

**ЧИН III** х'өгжим. разновидность гонга.

**ЧИН IV:** **чин шувуу** шувуу. разновидность аиста.

**ЧИНГҮҮТ** твёрдый, непоколебимый, упрямый.

**ЧИНГЭЖ** чингэх-ийн зэрэгцэх., так, таким образом; **чингэж хайрла** сделайте милость.

**ЧИНГЭЛЗҮҮЛЭХ** чингэлзэх-ийн үйлдүүл., 1) заставлять кружиться, перекачиваться; 2) заставлять звучать, звенеть.

**ЧИНГЭЛЗҮҮР** музыкальные тарелки, цимбалы; **чангилзуур**-Ыг үз.

**ЧИНГЭЛЗЭХ** 1) кружиться, перекачиваться, катиться; 2) звонить, звучать; **чингэлзэх дуу** звук с перекатами, рокот.

**ЧИНГЭЛЭГ** 1) деревянный ящик для хранения вещей; 2) клетка; **чингэлэгт суулгах** сажать в клетку; 3) шинэ. контейнер.

**ЧИНГЭНҮҮЛЭХ** чингэнэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИНГЭНЭХ** звенеть, бряцать; звякать, звучать; **чингэнэх дуулал** мелодия, пение; † **чингэнэтэл хөлдөх** крепко замерзать, обледенеть.

**ЧИНГЭНЭЭН** звон, шум.

**ЧИНГЭР I** чингэр / хангир **чингэр** авиа.дуур. дребезжание, звучание, звяканье (звукоподражание звону, звяканью); **чингэр**

**чингэр хийх / хангир чингэр хийх** звенеть, бряцать.

**ЧИНГЭР II** эмаль, глазурь; **чингэр уул** светлолазуревая, светлоголубая гора.

**ЧИНГЭХ** так, таким образом; **чингэх ажаамуу** сделайте милость; **чингэх болбол** если так, в таком случае.

**ЧИНЖААЛ** : **чинжаал хутга** араб. кинжал; **чинжаал хутга шаах** вонзить кинжал.

**ЧИНЖААЛДАХ** колоть кинжалом.

**ЧИНЖААЛДУУЛАХ** чинжаалдах-ын үйлдүүл.

**ЧИНЖААЛДУУ** ург. красный перец (горький); **улаан чинжүү** паприка; **чинжүү хоолой хорсоно** перец дерёт горло.

**ЧИННИЙ** чи(г)-ийн харьяал., относящийся к тебе, твой; **чинний бие** ты, твоё тело; **чинний дэргэд** возле тебя; **ёстой л чинний зөв** конечно, ты прав; **энэ чинний зөв** это с твоей стороны очень справедливо, ты совершенно прав; **чинний ном** твоя книга; **чинний нэр хэн бэ?** как тебя зовут?; **чинний тул би бүгдийг хийнэ** я за тебя всё сделаю.

**ЧИННИЙХ** что-либо твоё; твой; **миний морь энд, чиннийх тэнд байна** мой конь здесь, а твой — там; **за яах вэ, чиннийхээр болог** ладно, будь по-твоему, ладно, пусть будет по-твоему.

**ЧИНСАН** түүх. феодальный титул, визирь, высокопревосходительство.

**ЧИНҮҮЛЭХ** чинэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИНХЭЛЗҮҮР** посох, палка (употребляемая ламами при собирании милостыни);

**чанхилзуур**-Ыг үз.

**ЧИНХЭР** эмаль, глазурь.

**ЧИНЧҮҮ** толстая шёлковая ткань.

**ЧИНЭГ** элегантно, изящно одетый.

**ЧИНЭДЭХ** иметь силу, мочь, быть способным, умелым, ловким.

**ЧИНЭЛТ** онемение.

**ЧИНЭРҮҮЛЭХ** чинэрэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИНЭРЧИХЭХ** чинэрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИНЭРЭХ** 1) ныть, болеть; 2) чувствовать усиленный прилив крови (или молока в груди).

**ЧИНЭРЭЭ** анаг. глаукома (повышение внутриглазного давления).

**ЧИНЭХ** щемить, ныть, ломить, онеметь; **чинэн өвдөх** щемить, ныть.

**ЧИНЭЧИХЭХ** чинэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИНЭЭ(Н) I** 1) зажиточность, состоятельность; **хөрөнгө чинээ** хорш. имущество; зажиточность, степень состояния, состоятельность; **хөрөнгө чинээ багатай**

малоимущий, маломочный; **хөрөнгө чинээний байдал** состояние, имущественное положение; **чинээ байдал** состояние; **чинээ муутай хүн** малосостоятельный человек; 2) сила, мощь; **хүч чинээ** хорш. сила; **чадал чинээ** а) зажиточность; б) сила, мощь; **чинээ алдрах** лишиться сил, изнемогать; истома; **чинээ муутай** а) бедный, неимущий; б) слабый, немощный; **чинээ тасрах** недостаток сил; **чинээг үзэх** испытывать силу; **чинээнд нь тултал** до отказа; **чинээнд нь тултал эргүүлэх** повернуть до отказа; **чинээний зэргээр** по силам, по возможности; 3) способность, умение; возможность; **төлөх чинээ** платёжеспособность; **хир чинээ** способность, предел возможности.

**ЧИНЭЭ(Н) II** 1) величиной с... (с родительным падежом); величина, количество; **могой гурав тасравч гүрвэлийн чинээ** зүйр. змея хоть и порвётся на три части, равна ящерице; **насны чинээ** число прожитых лет, возраст жизни; **уулын чинээн биетэй, туулайн чинээн чихтэй, аягын чинээн нүдтэй** аман.зох. (конь), тело которого величиной с гору, уши — величиной с зайца, глаза — величиной с чашку; **хуруун чинээ** величиной с палец; 2) зарим төлөөний нэрийн үгтэй хоршиж орохдоо, төлөөний нэрийнхээ утгаар орчуулагдана (в сочетании с некоторыми местоимениями переводится по значению этих местоимений); **өдий чинээ** столько; **төдий чинээ** столько; **хэдий чинээ?** сколько?

**ЧИНЭЭГҮЙ** 1) неимущий, бедный; 2) слабый, бессильный, немощный.

**ЧИНЭЭГЭЭР** по величине, по мере чего-л., по мере возможности, по силам; **чадах чинээгээр** по мере возможности, насколько возможно; всеми силами; **чадах чинээгээр эсэргүүцэх** оказывать сопротивление по мере возможности.

**ЧИНЭЭГЭЭРЭЭ** по мере своих сил и возможностей; **хир чинээгээрээ** по мере своих сил и возможностей; **чинээгээрээ оролдох** стараться.

**ЧИНЭЭДЭХ** иметь силу, быть способным.

**ЧИНЭЭЖИХ** 1) становится зажиточным; 2) становится сильным.

**ЧИНЭЭЖИЦГЭЭХ** становится зажиточным (о многих).

**ЧИНЭЭЖҮҮЛЭХ** чинээжих-ийн үйлдүүл.

**ЧИНЭЭЖЧИХЭХ** чинээжих-ийн нэгэнтээ.

**ЧИНЭЭЛЭГ** 1) зажиточный; состоятельный; **чинээлэг амьдрал** зажиточная жизнь; **чинээлэг ард** зажиточный арат; **чинээлэг байдал** состоятельность;

**чинээлэг аж байдал** благосостояние; **чинээлэг хүн** зажиточный человек; 2) сильный.

**ЧИНЭЭРХҮҮ** чинээрхэг-ийг үз.

**ЧИНЭЭРХҮҮЛЭХ** чинээрхэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИНЭЭРХЧИХЭХ** чинээрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИНЭЭРХЭГ** бахвалающийся своей силой, состоятельностью, богатством.

**ЧИНЭЭРХЭХ** 1) бахвалиться своей силой, богатством; 2) интриговать.

**ЧИНЭЭТЭЙ** 1) зажиточный, состоятельный; 2) сильный, мощный, могущий; 3) способный, умеющий; 4) имеющий величину, меру.

**ЧИНЭЭХ** чинэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИРГҮҮЛ** 1) баржа; 2) прицеп; 3) волокуша; **чиргүүлтэй трактор** трактор с прицепом; 3) розвальни; салазки.

**ЧИРГҮҮЛДҮҮЛЭХ** чиргүүлдэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИРГҮҮЛДЧИХЭХ** чиргүүлдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИРГҮҮЛДЭГДЭХ** чиргүүлдэх-ийн үйлдэгд.

**ЧИРГҮҮЛДЭХ** чиргүүлэх-ийг үз.

**ЧИРГҮҮЛДЭЦГЭЭХ** тащиться (о многих).

**ЧИРГҮҮЛЭХ** быть волочимым, волочиться; **дөрөөндөө чиргүүлэв** волочился, зацепившись ногой за стремя.

**ЧИРД** : **чирд гэх / чирд хийх** авиа.дуур. а) вспархивать (о птице); б) вспыхивать (об искре); в) журчать.

**ЧИРМЭЛ** прицепной; **чирмэл тэрэг** прицепная телега; прицепной вагон.

**ЧИРҮҮЛ** 1) буксир; 2) оглобля.

**ЧИРҮҮЛЭХ** чирэх-ийн үйлдүүл., втягивать, тащить.

**ЧИРХРЭХ** орать; **бархирах** чирхрэх хорш. орать.

**ЧИРЦГЭЭХ** тащить, волочить (о многих).

**ЧИРЧИХЭХ** чирэх-ийн нэгэнтээ.

**ЧИРЭГДҮҮЛЭХ** чирэгдэх-ийн үйлдүүл.

**ЧИРЭГДЭЛ** 1) волокита; **чирэгдэл учруулах** устраивать волокиту; 2)

беспокойство; **чирэгдэл болох** вызвать беспокойство; 3) неприятность.

**ЧИРЭГДЭЛГҮЙ** беспрепятственно, нет препятствия.

**ЧИРЭГДЭХ** чирэх-ийн үйлдэгд., 1. 1) быть волочимым, волочиться; 2) быть втянутым в неприятность; 2. волочащийся;

**чирэгдэх ачаа** груз, который тянут волоком, волокут.

**ЧИРЭХ** ᠴᠢᠷᠡᠬᠡ 1) тащить, волочить; **анжис чирэх** тащить плуг; **гараас чирэх** тащить за руку; **хүзүүнээс олсоор оосорлон чирэх** тащить верёвкой за шею; **тэрэг чирэх** везти телегу; **хормойгоо чирэх** волочить подол; **хөлөө чирэх** волочить ноги; **гэрээс чирч гаргах** вытаскивать из юрты; **чирч оруулах** втаскивать; **чирч явах** тащить, волочить; 2) причинять, навлекать (неприятности); **вовлекать** (в неприятное дело); **гай тотгор чирэх** навлекать несчастье; **төвөг чирэх** причинять неприятности.

**ЧИСА** ᠴᠢᠰᠢᠰᠠ төв. несчастный; невезучий; **чиса гараг** несчастный, неудачный день.

**ЧИСЧҮҮ** ᠴᠢᠰᠢᠴᠢᠮᠠ 1. чесуча (шелковая ткань); 2. чесучёвый; **чисчүү дээл** чесучёвый дэли (халат).

**ЧИХ(ЭН)** ᠴᠢᠬᠡ 1. 1) ухо, уши; **дэлдэн чих** оттопыренные уши; **чих бөглөрөх** закупорка уха; **чих булагтах** воспаление среднего уха; **чих дөжрөх / чих дүлийрэх** заложить в ушах; **закладывание в ухе**; **чих имнэх** обрезать уши (у скота для примет); **чих нүхлэх / чих цоолох** проколоть уши; **чих тавих** настораживаться, прислушиваться к чему-л.; **чих хатуурах** тугоухость; **чих хамар хоолойн эмч** отоларинголог; **чих шуугих шум** в ушах; **чихний омог** верхний край уха; **чихний уг руу өвдөх** побаливать в глубине уха; **боль в глубине уха**; **чихний унжлага** мочка, нижняя часть уха; **чихний цэцэг** козелок уха; **чихэн төдий хүү** мальчик с ухом; ~ мальчик с пальчик; **чихэнд хэлэх** говорить кому-л. на ухо; **чихэнд шуугин хоногших** непрерывный шум в ушах; **чихэнд эм дусаах** вливать капли в ухо; **чихэнд юм оров** инородное тело попало в ухо; **чихээ сэргийлгэх** настораживаться, поднимать уши (напр. о лошади); **нэг чихээр ороод нөгөө чихээр гарах / нэг чихээрээ сонсоод нэг чихээрээ гаргах** в одно ухо влетело, в другое вылетело; **быстро забывать**; 2) шилж. слух; **сонор чихтэй** имеющий тонкий слух; **чих дүлий / чих хатуу** глухой, тугой на ухо; **чихэнд дууддаагүй, нүдэнд харагдаагүй** невиданный и неслыханный; 3) ушко; ручка; чека; **тогооны чих** ручки у котла; **тэрэгний чих** чека у телеги; **харуулын чих** рукоятка рубанка; 4) ростки, рассада; **тарианы чих** ростки; 5) полка, затравка (у ружья, пушки); **бууны чих** полка ружья; 2. 1) боковой; **чихэн гэр** боковая юрта; † **чихэн боов** рогульки (род монгольского печенья); **чихэн дарь** порох для заряжания старинных ружей и пищалей; 2) ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд: **барын чих** ург. гортензия; **дааган чих** ург. щавель малый; **илжгэн чих** ург. хаки слива финиковая; **хурган**

**чих** ург. щавель настоящий; **хурган чихний хүчил** щавелевая кислота.

**ЧИХГҮЙ** ᠴᠢᠬᠡᠭᠦᠢ · ᠴᠢᠬᠡᠨ ᠶᠡᠬᠡᠨ безухий; **чихгүй толгой оргих** хэлц. пропускать мимо ушей.

**ЧИХДҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠬᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **чихдэх**-ийн үйлдүүл., **дать схватить за уши.**

**ЧИХДЭГДЭХ** ᠴᠢᠬᠡᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **чихдэх**-ийн үйлдэгд.

**ЧИХДЭХ** ᠴᠢᠬᠡᠳᠡᠬᠡ драть за уши, хватать за уши.

**ЧИХДЭЦГЭЭХ** ᠴᠢᠬᠡᠳᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ драть за уши, хватать за уши (о многих).

**ЧИХЛҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **чихлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЧИХЛЭХ I** ᠴᠢᠬᠡᠯᠡᠬᠡ I пускать ростки; **тариа чихлэх** колоситься.

**ЧИХЛЭХ II** впихивать (напр. чеку).

**ЧИХЛЭХ III** появиться (о радуге); **нар**

**чихлэх** появиться (о радуге с двух сторон солнца).

**ЧИХМАЙ** ᠴᠢᠬᠡᠮᠠᠶᠢ 1) веский; 2) аккуратный; 3) симпатичный.

**ЧИХМЭЛ** ᠴᠢᠬᠡᠮᠡᠯᠢ 1. набивной; **чихмэл гудас** матрац; **чихмэл дүрс** чучело; 2. тушка.

**ЧИХНИЙ** ᠴᠢᠬᠡᠨᠢ ᠶ **чих(н)**-ий харьяал., ушной; **чихний арын нугалаа** заушная складка; **чихний булчирхай** околоушная железа; **чихний гэдэс** ушная мочка; **чихний дун** ушная раковина; **чихний дусаалга** ушные капли; **чихний дэлбэ** ушная раковина; **чихний дэлбэний омог** верхушка ушной раковины; **чихний нүх** а) ушное отверстие; б) отверстие, проколотое для серьги в мочке; **чихний онь** ушная вырезка; **чихний өвчин** а) ушная боль; б) ушная болезнь; **чихний сэтгүүр** уховёртка для вынимания серы из ушей; **чихний хулхи** ушная сера; **чихний цэцэг** завороты ушной раковины; **чихний чийр болсон** шилж. а) банальный; б) надоевший, прожужжавший все уши; в) пронзительный; **чихний чимэг** ушные украшения, серьги; **чихний ээмэг** серьги.

**ЧИХРИЙН** ᠴᠢᠬᠡᠷᠢᠶᠢᠨ ᠶ **чихэр**-ийн харьяал., сахарный; конфеточный; **чихрийн лууван**, **чихрийн манжин** сахарная свёкла; **чихрийн сав** сахарница; **чихрийн үйлдвэр** сахарный завод; **чихрийн хайрцаг** конфеточная коробка; **чихрийн цаас** конфеточная бумага, конфеточная обёртка; **чихрийн шанз / чихрийн чөмөг** начинка; **чихрийн шижин** анаг. сахарный диабет; **чихрийн шүүс** сахарный сироп.

**ЧИХРУУН** ᠴᠢᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠨ / мягкое, вязкое (когда при резании лезвие завязает).

**ЧИХРЭГ** ᠴᠢᠬᠡᠷᠡᠭᠡ тугой; упругий.

**ЧИХРЭХ** ᠴᠢᠬᠡᠷᠡᠬᠡ застревать, не влезать, не проходить.

**ЧИХТ** ᠴᠢᠬᠡᠲᠡ имеющий уши; ушастый; **илжгэн чихт хаан** аман.зох. хан с ослиными ушами; **өрөөсөн чихт** одноухий; **хулгар чихт** имеющий маленькие уродливые уши.

**ЧИХТЭЙ I** **ЧИХТ** -ийг үз., **ЧИХТЭЙ малгай** шапка-ушанка; **ЧИХТЭЙ хувин** ушат; **ЧИХТЭЙ эрэг винт** с лопастями, лопастный винт.

**ЧИХТЭЙ II** амьт. кулан.

**ЧИХҮҮЛЭХ** **ЧИХЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЧИХҮҮР I** **ТО**, **ЧЕМ** **ЧТО**-л. **ВПИХИВАЮТ** во что-л. или куда-л.; **ТАМПОН**.

**ЧИХҮҮР II** обжора.

**ЧИХЦЭЛ** **ВТИСКИВАНИЕ**.

**ЧИХЦЭЛДҮҮЛЭХ** **ЧИХЦЭЛДЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЧИХЦЭЛДЭХ** **ЧИХЦЭХ**-ийн үйлдэлд., толкаться, тесниться; **ЧИХЦЭЛДЭН суух** сидеть плотно друг к другу.

**ЧИХЦЭХ** **БЫТЬ** в тесноте; тесниться.

**ЧИХЧИХЭХ** **ЧИХЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЧИХЭВЧ** **НАУШНИКИ**; **ЧИХЭВЧ чагнуур** телефон-наушник.

**ЧИХЭВЧИТ** **СНАБЖЁННЫЙ** наушниками; **ЧИХЭВЧИТ малгай** шапка с ушами, шапка-ушанка.

**ЧИХЭВЧТЭЙ** **ЧИХЭВЧИТ**-ийг үз.

**ЧИХЭГДЭХ** **ЧИХЭХ**-ийн үйлдэгд.

**ЧИХЭГЧ** **ЧИХҮҮР II**-ийг үз.

**ЧИХЭДЧИХЭХ** **ЧИХЭДЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЧИХЭЛ** **1.** 1) упругий; 2) твёрдый, накрахмаленный (о ткани); **2.** крепко, туго.

**ЧИХЭЛДҮҮР** **МАЛ.ЭМНЭЛ**. **ВЗДУТИЕ** ЖИВОТА (о животных).

**ЧИХЭЛДЭХ** **ЧИХЭХ**-ийн үйлдэлд., 1) лезть в толпу, толкаться в толпе; тесниться; **ЧИХЭЛДЭН орох** протискиваться; 2) полнеть.

**ЧИХЭЛТ** **НАБИВКА**, **ВТИСКИВАНИЕ**, протискивание.

**ЧИХЭЛЦЭХ** **ЧИХЭХ**-ийн үйлдэлц., тесниться, жаться.

**ЧИХЭЛЧИХЭХ** **ЧИХЛЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЧИХЭР** **САХАР**; **ГААТАЙ чихэр** мятные леденцы; конфета с мятами; **ЦААСТАЙ чихэр** конфета; карамель; **ЭЛСЭН чихэр** сахарный песок (үгчил. песочный сахар); **ЧИХЭР боовны үйлдвэр** кондитерская фабрика; **ЧИХЭР бутлах** колоть сахар; **ЧИХЭР нүдэх** толочь сахар; **ЧИХЭР чанах а)** варить сахар; б) сахароварение; **ЧИХЭР чанагч** сахаровар; † **ЧИХЭР өвс** ург. солодка; **ЧИХЭР өвсний үндэс** корень солодки.

**ЧИХЭРДҮҮЛЭХ** **ЧИХЭРДЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЧИХЭРДЧИХЭХ** **ЧИХЭРДЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЧИХЭРДЭХ** **ЗАСАХАРИВАТЬ**.

**ЧИХЭРЛҮҮЛЭХ** **ЧИХЭРЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЧИХЭРЛЭГ** **СЛАДКИЙ**; **ЧИХЭРЛЭГ амт** сладкий вкус, сахаристый вкус; **ЧИХЭРЛЭГ шүүс** сироп.

**ЧИХЭРЛЭХ** **КЛАСТЬ** сахар, засахаривать; **ЧИХЭРЛЭСЭН жимс** цукаты.

**ЧИХЭРЛЭЧИХЭХ** **ЧИХЭРЛЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЧИХЭРТЭЙ** **СЛАДКИЙ**, сахарный; **ЧИХЭРТЭЙ ааруул** сладкий арул (**ааруул**-ыг үз.); **ЧИХЭРТЭЙ жигнэмэг** сахарное печенье; **ЧИХЭРТЭЙ ус** вода с сахаром, сахарная вода; **ЧИХЭРТЭЙ цай** чай с сахаром.

**ЧИХЭРТЭХ** **ЗАСАХАРИВАТЬСЯ**.

**ЧИХЭРХҮҮ** **УШАСТЫЙ**; ушастик.

**ЧИХЭРХЭГ** **ЧИХЭРХҮҮ**-г үз.

**ЧИХЭХ** **1)** пихать, вталкивать, впихивать, совать, набивать; тампонировать; **өд чихэх** набивать перьями; **хамартаа тамхи чихэх** набивать нос табаком; **шуудайд ноос чихэх** набивать мешок шерстью; **2)** шилж. жрать.

**ЧИХЭЦГЭЭХ** **ЧИХЭХ**-ийн олноор үйлдэх.

**ЧИХЭЭС** **ТАМПОН**.

**ЧИЧВЭЛЗЭХ** **ДРОЖАТЬ**.

**ЧИЧИВ** **;** **ЧИЧИВ чичив** хорш. дрожать.

**ЧИЧИВГЭНЭХ** **ЧИЧВЭЛЗЭХ**-ийг үз.

**ЧИЧИВХИЙХ** **ДРОЖАТЬ**.

**ЧИЧИГДЭХ** **1)** **ЧИЧИХ**-ийн үйлдэгд.; **2)** **БЫТЬ** притесняемым, преследуемым.

**ЧИЧИГНҮҮЛЭХ** **ЧИЧИГНЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЧИЧИГНҮҮР** **ДРОЖАЩИЙ**; трепещущий; трепетный.

**ЧИЧИГНЭЛДЭХ** **ЧИЧИГНЭХ**-ийн үйлдэлд.

**ЧИЧИГНЭХ** **1)** дрожать; першить в горле, откашляться; издавать пронзительный звук; стрекотать (о сороке); шипеть (о мее); вибрировать; **хоолой чичигнэнэ** голос дрожит.

**ЧИЧИГНЭЧИХЭХ** **ЧИЧИГНЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЧИГЧ** **;** **зүрх чичигч** муу үгс колкие слова, слова, рвущие сердце на части.

**ЧИЧИЛГЭНЭ** **;** амьт. род обезьяны.

**ЧИЧИЛЦЭХ** **ЧИЧИХ**-ийн үйлдэлц.

**ЧИЧИЛЧИХЭХ** **ЧИЧЛЭХ**-ийн нэгэнтээ., **ТЫКАТЬ**.

**ЧИЧИРГЭХ** **1.** вибрация; **2.** вибрировать; **3.** вибрационный.

**ЧИЧИРХИЙЛҮҮЛЭХ** **ЧИЧИРХИЙЛЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЧИЧИРХИЙЛЧИХЭХ** **ЧИЧИРХИЙЛЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЧИРХИЙЛЭЛ** **ДРОЖАНИЕ**, трясение; толчки.

**ЧИЧИРХИЙЛЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠦ дрожать, трястись (от болезни, старости); **ЧИЧИГНЭХ**-ийг үз.

**ЧИЧИРЦГЭЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ дрожать (о многих).

**ЧИЧИРЧИХЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **чичрэх**-ийн

нэгэнтээ.

**ЧИЧИХ I** ᠴᠢᠴᠢᠬᠢ 1) тыкать, колоть, пронизывать; укалывать, вонзать, воткнуть, ковырять; **жадаар чичих** тыкать копьём; **зүүгээр чичих** колоть иголкой; **нүд чичих** колоть, тыкать в глаза, делать выговор; **хажуу дээр хар үхэр хэвтэнэ, хөж!** гэхэд босохгүй, **чич!** гэхэд босно оньс. на склоне горы лежит чёрная корова, понукаешь — не встаёт, ткнёшь — встанет (таавар. **монгол цоож** монгольский замок); 2) пробиваться (о ростках).

**ЧИЧИХ II** слабить, страдать поносом; **цусаар чичих** страдать кровавым поносом, дезинтерией.

**ЧИЧИЦГЭЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ тыкать, колоть (о многих).

**ЧИЧЛҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠯᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠡ **чичлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЧИЧЛҮҮР** ᠴᠢᠴᠢᠯᠢᠭᠤᠷ : **чичлүүр хутга** кортик; кинжал.

**ЧИЧЛЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ **чичих**-ийн олонтаа, тыкать, покалывать, ковырять; **чичлэн нүд татаж элэглэх** насмехаться в глаза.

**ЧИЧРҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠡ **чичрэх**-ийн үйлдүүл, бросать в дрожь; **донсолгон чичрүүлэх** а) потрясать; б) бросать в дрожь, трясти; лихорадить.

**ЧИЧРЭГ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠡᠭ 1) горячка, лихорадка; **улирах чичрэг** анаг. перемежающаяся лихорадка; **чичрэг хөдлөх** приступ лихорадки; 2) телодвижение в национальном танце.

**ЧИЧРЭГЛЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠡᠭᠢᠯᠡᠬᠡ 1) дрожать, трепетать; **айж чичрэглэх** дрожать от страха; 2) знобить, лихорадить, чувствовать озноб.

**ЧИЧРЭЛ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠡᠯᠢ трепет, дрожь; озноб; **хоолойн чичрэл** дрожь в голосе.

**ЧИЧРЭЛДЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠡᠯᠢᠳᠡᠬᠡ **чичрэх**-ийн үйлдэлд.

**ЧИЧРЭЛТ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠡᠯᠢᠲᠡ 1) толчок, толчки; 2) **чичрэл**-ийг үз.

**ЧИЧРЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠡᠬᠡ 1. трепетать, дрожать, содрогаться, трястись; бросать в дрожь, лихорадить; вибрировать; **айн чичрэх** дрожать от страха; **бие чичрэх** трястись, дрожать; **бүх бие чичрэх** дрожать всем телом, трепетать всем телом; **бэмбэгнэн чичрэх** дрожать; **дааран чичрэх** дрожать от холода; **зүрх чичрэх** стучать (о сердце); **зүрх чичрэн догдлоно** сердце трепещет; **өвдөг чичрэнэ** колени дрожат; **хоолой чичрэнэ** голос дрожит; **хүйтэнд чичрэх** дрожать от холода; **чичирч эхлэх** затрястись; **чичрэн дагжин** дрожа, трепеща, в страхе, в испуге; зуб на зуб не попадает; 2. **чичрэхүй**-г үз., **гэрэл чичрэх** дрожание света; **дуу чичрэнэ** дрожание звука,

голоса; **санаанд ормогц түүний бие чичрэнэ** его бросает в дрожь при одной мысли; **үе гишүүн чичрэх** дрожание членов тела; **халуурч чичрэх** лихорадочная дрожь.

**ЧИЧРЭХҮЙ** ᠴᠢᠴᠢᠷᠡᠬᠤᠶᠢᠨ дрожь, трепетание.

**ЧИЧҮҮЛЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠡ **чичих**-ийн үйлдүүл.

**ЧИЧҮҮР** ᠴᠢᠴᠢᠭᠤᠷ шип; колючка; шило, остроконечное орудие; все, что может служить для прокалывания; **замгийн чичүүр** ударник (у винтовки); † **чичүүр хорхой** амьт. уховёртка; костянка-сороконожка.

**ЧИЧЧИХЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **чичих**-ийн нэгэнтээ.

**ЧИЧЭЭС** ᠴᠢᠴᠢᠡᠭᠡᠰᠡᠰᠡᠰᠡᠬᠡ росток, отросток от корня.

**ЧИЧЭЭСЛЭХ** ᠴᠢᠴᠢᠡᠭᠡᠰᠡᠰᠡᠯᠡᠬᠡ появляться (о ростке).

**ЧОВОМБО** ᠴᠣᠪᠣᠮᠪᠣ шашин. лама, занимающийся жертвоприношениями.

**ЧОГДОВ** ᠴᠣᠭᠠᠳᠣᠪ тө. гармоническое осуществление.

**ЧОГДОГ** ᠴᠣᠭᠠᠳᠣᠭ тө. высшая слава.

**ЧОГНУУЛ** ᠴᠣᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭ амьт. желна.

**ЧОГНУУН** ᠴᠣᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠨ ᠨ шувуу. галка.

**ЧОГО** ᠴᠣᠭᠣ ᠨ шашин. **чойг**-ийг үз.

**ЧОГСОМ** ᠴᠣᠭᠰᠣᠮ тө. три высших.

**ЧОГЧГОР** ᠴᠣᠭᠠᠴᠢᠭᠣᠷ яриа. портативный, компактный; маленький, маленького роста; **чогчгор залуу** парень низенького роста.

**ЧОГЧИГО** ᠴᠣᠭᠠᠴᠢᠭᠣ шувуу. каменка (птица).

**ЧОГЧОЙХ** ᠴᠣᠭᠠᠴᠣᠶᠢᠬᠡ ОТЛИЧАТЬСЯ компактностью, удобством.

**ЧОГЧООХОЙ** ᠴᠣᠭᠠᠴᠣᠭᠣᠬᠣᠶᠢ шувуу. каменка малая.

**ЧОДВОН** ᠴᠣᠳᠠᠪᠣᠨ **човомбо**-Ыг үз.

**ЧОДИН** ᠴᠣᠳᠢᠨ тө. надгробная пирамида.

**ЧОДОВ** ᠴᠣᠳᠣᠪ хуучир. кукольная пьеса.

**ЧОЕГ** ᠴᠣᠡᠭ шашин. лама, занимающийся мучными изделиями.

**ЧОЙ** ᠴᠣᠶᠢ тө., шашин. учение, закон.

**ЧОЙВОН** ᠴᠣᠶᠢᠪᠣᠨ шашин. учитель.

**ЧОЙГ** ᠴᠣᠶᠢᠭ : **чойг чойг** авиа. дуур. ВОЗГЛАС подзывания коз.

**ЧОЙГЛОХ** ᠴᠣᠶᠢᠭᠢᠯᠣᠬᠡ ПОДЗЫВАТЬ КОЗ (возгласом чойг чойг).

**ЧОЙГО** ᠴᠣᠶᠢᠭᠣ **чой**-Г үз., **ламын чойго** знак монаха.

**ЧОЙДОГ** ᠴᠣᠶᠢᠳᠣᠭ тө. слава учению.

**ЧОЙЖИЛ** ᠴᠣᠶᠢᠵᠢᠯ тө. владыка учения.

**ЧОЙЖИН** ᠴᠣᠶᠢᠵᠢᠨ тө., шашин. хранитель учения; лама, в которого вселяется хранитель учения и предсказатель; буддийский шаман, лама-шаман, шаманствующий лама; **чойжин буух** шаманить.

**ЧОЙЖОО** ᠴᠣᠶᠢᠵᠢᠨ тө. распространение учения.

**ЧОЙМБОЛ** ᠴᠣᠶᠢᠮᠪᠣᠯ тө. увеличение, накопление учения.

**ЧОЙМЧИГ** ᠴᠣᠶᠢᠮᠴᠢᠭ тө. высшее учение.

**ЧОЙНДОН** ᠴᠣᠶᠢᠨᠳᠣᠨ тө. учёный.

**ЧОЙНХОР** ᠴᠣᠶᠢᠨᠬᠣᠷ тө. круг учения.

**ЧОЙР**  $\text{ᠴᠣᠶᠢᠷ}$   $\text{ᠰᠢᠰᠢᠨ}$  шашин. одно из направлений буддийской философской школы; **цанид**-Ыг үз.

**ЧОЙРОН**  $\text{ᠴᠣᠶᠢᠷᠣᠨ}$  амьт. детёныш тушкаңчика.

**ЧОЙЧГОР**  $\text{ᠴᠣᠶᠢᠴᠬᠣᠷ}$  косой, кривой наружу (о ногах).

**ЧОЙЧИЙХ**  $\text{ᠴᠣᠶᠢᠴᠢᠶᠬᠢ}$  становиться косым, кривым наружу (о ногах).

**ЧОЛ**  $\text{ᠴᠣᠯ}$  : **чол чол хийх** тараторить; **битгий чол чол гээд бай!** перестань тараторить!

**ЧОЛЧГОНОХ**  $\text{ᠴᠣᠯᠴᠬᠣᠨᠣᠬᠢ}$  трещать, тараторить.

**ЧОМБОН I**  $\text{ᠴᠣᠮᠪᠣᠨ I}$  постановщик религиозного танца-цам.

**ЧОМБОН II**  $\text{ᠴᠣᠮᠪᠣᠨ II}$  чодвон-Г үз.

**ЧОН**  $\text{ᠴᠣᠨ}$  эрдэс. сердолик; **чон хүрэн зээрд** краснорыжий конь; **чонон халгар** ург. бунимум бледнокрасный; **чун**-Г үз.

**ЧОНО(Н)**  $\text{ᠴᠣᠨᠣ(ᠨ)}$   $\text{ᠠᠮᠢᠳᠤ}$  **1.** амьт. волк; **азарган чоно** волк-самец; **матёрый волк**; **бөрт чоно** сивый волк (имя легендарного предка монголов); **гичий чоно** волчица; **оготнын чоно** амьт. ласка; **өлөгчин чоно** волчица; **сайн эр самбаанд, саарал чоно бороонд** зүйр. добрый молодец действует в подходящий момент, а серый волк во время дождя; **улучать момент, искать удобный случай**; **сүрэг чоно** стая волков; **хашир чоно** матёрый волк; **хонины арьс нөмөрсөн чоно** волк в овечьей шкуре; **хөх чоно** серый волк (үгчил. синий волк); **цөөвөр чоно** амьт. шакал; **чоно зэргийн хортон** волк и другие хищники; **чоно тараасан мал** разогнанный волками скот; **чоно хонь хоёр шиг** как волк и овца (о враждебных отношениях); **чоно ч цатгалан, хонь ч бүтэн** и волки сыты и овцы целы; **чоно чихээ сэргийлгэв** волк насторожился; **2.** волчий; **чонон дах** волчья доха; **† чоно оготно** амьт. крыса; **чоно яр а)** ург. красная сыпь, экзема, лишай; **б)** анаг. волчанка, красная сыпь, экзема, лишай.

**ЧОНОГОНО**  $\text{ᠴᠣᠨᠣᠭᠣᠨᠣ}$   $\text{ᠬᠡᠭᠣᠨᠣ}$  ург. колючка (травя); **чонын өргөс**-ийг үз.

**ЧОНОМБАР**  $\text{ᠴᠣᠨᠣᠮᠪᠠᠷ}$  амьт. пятнистая гиена.

**ЧОНОНЦОР**  $\text{ᠴᠣᠨᠣᠨᠴᠣᠷ}$  амьт. гиена, шакал.

**ЧОНОС**  $\text{ᠴᠣᠨᠣᠰ}$  древнемонгольское племя.

**ЧОНЫН**  $\text{ᠴᠣᠨᠢᠨ}$   $\text{ᠬᠢᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ}$  **1)** волчий; **чонын ам** волчья пасть; **чонын амнаас гараад барсын аманд орох** зүйр. из огня да в полымя; **чонын аюул** бедствие от волков; **чонын бэлтрэг / чонын гөлөг** волчонок; **чонын орхисон амьтны сэг** остатки задранного волками животного; **чонын үүр** волчье логово; **2)** ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд: **чонын өргөс** ург. бодяк огородный; чертополох; **чонын сүүл** ург. черемша; “волчий хвост”; **чонын төмс** ург. лилия жёлтая; **чонын халгар** ург. название благовонного корня; **чонын хялгана** ург.

овсяница желобчатая; **чонын элэг** ург. крушина; волчья ягода; **3)** эмнэлгийн нэр томъёонд орно: **чонын хөрвөө** анаг. ветряная оспа, ветрянка; **чонын хөрвөш** анаг. крапивница.

**ЧОР**  $\text{ᠴᠣᠷ}$  : **чор чор гэх** затрещать; **чор чор хуцах** тьявкать.

**ЧӨДӨР**  $\text{ᠴᠥᠳᠥᠷ}$  **1)** путы, тренога (на передние и левую заднюю ногу); кандалы; оковы; **дээсэн чөдөр** тренога из волоса; **суран чөдөр** ремённая тренога; **төмөр чөдөр** железные путы; ножные кандалы; **чөдөр оньс** катапульта; **чөдөр тушаа** путы; оковы; **чөдөр төмөр / чөдөр холбоо** соединительная планка затвора (у винтовки); **чөдрийн ганц** единственный конь; **2)** шилж. помеха, преграда, препятствие; **3)** зурх. название двадцать четвёртой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути; **4)** зарим ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд орно: **чөдөр ороомог** ург. ломонос восточный; **чөдөр өвс** ург. княжник сибирский; гречиха вьюковая, горошек красивый; повилика; **чөдөр сэдэргэнэ** ург. вьюнок полевой; **чөдөр ургамал** ург. лиана; **3)** эмнэлгийн нэр томъёонд: **чөдөр галзуу** мал.эмнэл.

**чөдрөг**-ийг үз.

**ЧӨДӨРЛӨГДӨХ**  $\text{ᠴᠥᠳᠥᠷᠯᠥᠭᠳᠥᠬᠡ}$  **чөдөрлөх**-ийн үйлдэгд., **быть стреноженным, закованным.**

**ЧӨДӨРЛӨХ**  $\text{ᠴᠥᠳᠥᠷᠯᠥᠬᠡ}$  **1)** треножить, спутывать (лошадь); надевать ножные кандалы; **морь чөдөрлөх** стреножить коня; **2)** шилж. препятствовать чему-л.(напр. развитию).

**ЧӨДӨРЛӨЦГӨӨХ**  $\text{ᠴᠥᠳᠥᠷᠯᠥᠴᠢᠭᠥᠭᠡᠬᠡ}$  **чөдөрлөх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЧӨДӨРЛӨЧИХӨХ**  $\text{ᠴᠥᠳᠥᠷᠯᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ}$  **чөдөрлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЧӨДӨРЛҮҮЛЭХ**  $\text{ᠴᠥᠳᠥᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ}$  **1)** чөдөрлөх-ийн үйлдүүл.; **2)** быть стреноженным.

**ЧӨДӨРТЭЙ**  $\text{ᠴᠥᠳᠥᠷᠲᠡᠢ}$  стреноженный; **чөдөртэй морь** стреноженный конь.

**ЧӨДРӨГ**  $\text{ᠴᠥᠳᠡᠷᠦᠭ}$  бешенство, сопровождающееся судорогами (напр. у собаки).

**ЧӨЛӨӨ(Н)**  $\text{ᠴᠥᠯᠥᠭᠡ(ᠨ)}$  **1)** свободное время, досуг; **чөлөө бүхий** имеющий досуг, свободный от занятий; **чөлөө гарах** выдаться (о свободном времени); **высвободиться**; **чөлөө гаргах** выкроить свободное время; **чөлөө гаргахгүй** не давать свободного времени; **чөлөө зав / зав чөлөө** хорш. свободное время, досуг; **би зав чөлөө муутай байна** у меня мало свободного времени; **зав чөлөөндөө** между делом; **2)** отпуск, каникулы; **албаны чөлөө** служебный отпуск; **амралтын чөлөө** отпуск, каникулы; **амралтын чөлөө олгох / амралтын чөлөө тавих** распускать на каникулы, давать отпуск; **сургуулийн чөлөө** школьные каникулы; **түр чөлөө** временный отпуск; **богино хугацааны чөлөө** краткосрочный отпуск; **удаан хугацааны чөлөө** долгосрочный отпуск; **чөлөө авах а)**

освобождаться от работы (на некоторое время); б) увольняться с работы; **чөлөө гуйх** а) просить освобождения от работы (на некоторое время); б) просить увольнения с работы; **харих чөлөө гуйх** отпроситься домой; **чөлөө мэдүүлэх** просить об отпуске; **чөлөө олгох / чөлөө өгөх** а) освободить от работы (на некоторое время); б) увольнять с работы; **хурлаас чөлөө олгох** освободить от посещения собраний; **чөлөө учрал** удобный случай; **чөлөө үзэх** воспользоваться случаем; **чөлөө харах** ожидать подходящего момента, улучшать момент, искать удобного случая; **чөлөө эрэх** хүндэтгэл. а) просить освобождения от работы (на некоторое время); б) просить увольнения (с работы); в) просить об отпуске; г) искать случая; **хэд хоногийн чөлөөгөөр** на побывку; **чөлөөгөөр нутагтаа ирэх** приезжать к себе на родину в отпуск; 3) у.т. свобода; воля; **эрх чөлөө** свобода; **газар ба эрх чөлөө** земля и воля; **үг хэлэх эрх чөлөө** свобода слова; **шүтэх бишрэх эрх чөлөө** свобода совести; **үндэсний эрх чөлөө** национальная свобода; **үндэсний эрх чөлөөний хөдөлгөөн** национально-освободительное движение; **эрх чөлөө олгогч** освободитель; **эрх чөлөөг тэмцэж олох** завоевать свободу; **эрх эрхэмлэгч** свобододолюбивый; **эрх чөлөөг эрхэмлэх** свобододолюбие; **эрх чөлөөгий нь хасах** интернировать; **эрх чөлөөгөө олох** получить свободу; **эрх чөлөөнд халдах** посягательство на свободу; **эрх чөлөөнийхөө төлөө тэмцэх** бороться за свободу; 4) свободное место, свободное пространство, промежуток, скважина, щель; **завсар чөлөө** щель; **сул чөлөө болсон газар** свободное место; 5) проспект; **өргөн чөлөө** проспект.

**ЧӨЛӨӨГҮЙ** чөлөөгүй · чөлөөгүй чөлөө несвободный, занятый, не имеющий досуга; **би чөлөөгүй** мне некогда; **зав чөлөөгүй, чөлөө завгүй** хорш. недосуг; несвободный, занятый.

**ЧӨЛӨӨДӨХ** чөлөөдөх иметь свободное время, располагать свободным временем; удосужиться, воспользоваться удобным случаем, временем.

**ЧӨЛӨӨЛӨГДӨХ** чөлөөлөгдөх чөлөөлөх-ийн үйлдэгд., быть освобождаемым, освобождаться, получать свободу, получать освобождение; увольняться; **ажлаас чөлөөлөгдөх** а) освобождаться от работы; б) увольняться.

**ЧӨЛӨӨЛӨГЧ** чөлөөлөгч 1. освободитель; **чөлөөлөгч цэрэг** армия-освободительница; 2. освободительный; **чөлөөлөгч арми** освободительная армия.

**ЧӨЛӨӨЛӨЛТ** чөлөөлөлт / освобождение.

**ЧӨЛӨӨЛӨЦӨХ** чөлөөлөцөх чөлөөлөх-ийн

үйлдэлц.

**ЧӨЛӨӨЛӨХ** чөлөөлөх 1. освобождать, освобождаться; увольнять, увольняться; **ажлаас нь чөлөөлөх** освобождать от работы; **үүрэгт ажлаас чөлөөлөх** освободить от обязанностей; **албан татвараас чөлөөлөх** освобождать от налогов; **албанаас чөлөөлөх** освобождать от службы; **увольнять со службы; цэргийн албанаас чөлөөлөх** освободить от военной службы; **дайснаас төрсөн нутгаа чөлөөлөх** освободить от врага родную землю; **суллан чөлөөлөх** освобождать; **хөдөлмөрөөс чөлөөлөх** получить освобождение от работы; **нарийн бичгийн даргаас чөлөөлөв** освободили от обязанностей секретаря; 2. освободительный; **чөлөөлөх дайн** освободительная война.

**ЧӨЛӨӨЛҮҮЛЭХ** чөлөөлүүлэх чөлөөлөх-ийн үйлдүүл.

**ЧӨЛӨӨЛЦГӨӨХ** чөлөөлцгөөх освобождать (о многих).

**ЧӨЛӨӨЛЧИХӨХ** чөлөөлчихөх чөлөөлөх-ийн нэгэнтээ.

**ЧӨЛӨӨНИЙ** чөлөөний 6 чөлөө(н)-ий харьяал., отпускной; увольнительный; **чөлөөний үнэмлэх** отпускное удостоверение; **чөлөөний хуудас** отпускной лист; увольнительная записка.

**ЧӨЛӨӨТ** чөлөөт свободный; вольный; **чөлөөт бөх** борьба вольного стиля, вольная борьба; **чөлөөт орон** свободная страна; **чөлөөт өрсөлдөөн** свободная конкуренция; **чөлөөт сонгууль** свободные выборы; **чөлөөт хөдөлгөөн** вольные движения; **чөлөөт хөдөлмөр** свободный труд; **чөлөөт худалдаа** свободная торговля; **чөлөөт цаг** свободное время; **чөлөөт эх** зурх. свободная мать (название третьей звезды из двадцати восьми звезд лунного пути).

**ЧӨЛӨӨТЭЙ** чөлөөтэй 1. имеющий досуг, свободный; незанятый; вольный; располагающий свободным временем; **орох чөлөөтэй** вход свободный; **эрх чөлөөтэй** свободный; **чөлөөтэй амьдрах** жить в приволье; **чөлөөтэй болгох** делать свободным; **чөлөөтэй болох** становиться свободным; **би өнөөдөр чөлөөтэй** сегодня я свободен; **чөлөөтэй газар** простор; **чөлөөтэй орчуулга** вольный перевод; 2. свободно; **англиар чөлөөтэй ярих** говорить по-английски свободно.

**ЧӨЛӨӨЧИЛЦГӨӨХ** чөлөөчилцгөөх чөлөөчлөх-ийн олноор үйлдэх.

**ЧӨЛӨӨЧИЛЧИХӨХ** чөлөөчилчихөх чөлөөчлөх-ийн нэгэнтээ.

**ЧӨЛӨӨЧЛӨХ** чөлөөчлөх 1) воспользоваться чьим-н. отсутствием; **эзгүйчлэх**-ийг үз.; 2) делать в свободное время, делать между делами.

**ЧӨМГӨН** чөмөг 2.-ийг үз.

**ЧӨМГӨРХӨГ** ᠴᠥᠮᠭᠦᠷᠬᠦᠭ обильный мозгом; сочный, жирный, наваристый.

**ЧӨМГӨРХӨХ** ᠴᠥᠮᠭᠦᠷᠬᠦᠬ быть богатым мозгом; быть сочным, жирным.

**ЧӨМӨГ** ᠴᠥᠮᠥᠭ **1.** 1) костный мозг; костномозговая масса; **чөмөг алдах** а) худеть, тощать; б) становится безвкусным; **чөмөг суух** нагуливать жир, становится упитанным (о скоте); 2) трубчатые кости; **богт чөмөг** лучевая кость, плечевая кость руки (у человека); бедренная кость (у животных); **бугалга чөмөг** мозговая кость верхней части руки, ноги; **дунд чөмөг** берцовая кость; **шагайт чөмөг** голенная кость; **чөмөг таших** разбивать трубчатые кости, чтобы достать костный мозг; извлекать из кости мозг; **чөмөг идвэл нусгай болно** хууч. если ест костный мозг будет сопливым (о детях); 3) ядро, косточка; семя; **2.** мозговой; **чөмгөн бүрээ** шашин. труба, сделанная из человеческой берцовой кости; **чөмгөн тос** а) бие.зүй. костный мозг; б) масло из костного мозга.

**ЧӨМӨГЛӨХ** ᠴᠥᠮᠥᠭᠯᠥᠬ **1.** нагуливать жир, становится упитанным (о скоте); **2.** нагул.

**ЧӨМӨГЛӨЧИХӨХ** ᠴᠥᠮᠥᠭᠯᠥᠴᠢᠬᠦᠬᠡᠬ **чөмөглөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЧӨМӨГЛҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠮᠥᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **чөмөглөх**-ийн үйлдүүл.

**ЧӨМӨГНИЙ** ᠴᠥᠮᠥᠭᠨᠢ **чөмөг(н)**-ий харьяал., костномозговой, относящийся к трубчатой кости; **чөмөгний булуу** утолщённая часть трубчатой кости, головка кости.

**ЧӨМӨГТЭЙ** ᠴᠥᠮᠥᠭᠲᠡᠢ 1) обильный костным мозгом, наполненный костным мозгом; 2) имеющий трубчатую кость; 3) хорошо упитанный (о скоте); 4) с косточкою, с зерном, с ядром (о плодах растений); **чөмөгтэй чихэр** конфета с ядром.

**ЧӨМӨГЧИЛЧИХӨХ** ᠴᠥᠮᠥᠭᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ **чөмөгчлөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЧӨМӨГЧЛӨХ** ᠴᠥᠮᠥᠭᠴᠢᠯᠥᠬ 1) отбирать, выбирать упитанный скот для убоя; 2) извлекать из кости мозг.

**ЧӨМӨГЧЛҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠮᠥᠭᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **чөмөгчлөх**-ийн үйлдүүл.

**ЧӨРГӨР** ᠴᠥᠷᠭᠦᠷ худой, слабый, тощий.

**ЧӨРГӨРДҮҮ** ᠴᠥᠷᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ довольно худой.

**ЧӨРГӨРХӨН** ᠴᠥᠷᠭᠦᠷᠬᠡᠨ **чөргөр**-ийн багас.

**ЧӨРИЙЛГӨХ** ᠴᠥᠷᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ **чөрийх**-ийн үйлдүүл.

**ЧӨРИЙХ** ᠴᠥᠷᠢᠶᠢᠬ сделаться худым, слабым.

**ЧӨРИЙЧИХӨХ** ᠴᠥᠷᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬ **чөрийх**-ийн

нэгэнтээ.

**ЧӨРӨГНӨХ** ᠴᠥᠷᠥᠭᠨᠥᠬ идти, двигаться (о ком-чем-л. худом).

**ЧӨРӨГНӨЧИХӨХ** ᠴᠥᠷᠥᠭᠨᠥᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ **чөрөгнөх**-ийн нэгэнтээ.

**ЧӨРӨГНҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠷᠥᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **чөрөгнөх**-ийн үйлдүүл., **ДВИГАТЬ** (тонкие ноги).

**ЧӨРӨЛЗӨХ** ᠴᠥᠷᠥᠯᠵᠥᠬ **чөрөгнөх**-ийг үз.

**ЧӨРХ I** ᠴᠥᠷᠬ I НЕДОУЗДОК (у коровы).

**ЧӨРХ II** загас. форель.

**ЧӨРХЛӨХ** ᠴᠥᠷᠬᠯᠥᠬ надевать недоуздок.

**ЧӨРЧГӨР** ᠴᠥᠷᠴᠢᠭᠦᠷ слишком худой.

**ЧӨРЧИГНӨХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠭᠨᠥᠬ **чөрчилзөх**-ийг үз.

**ЧӨРЧИЙЛГӨХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ **чөрчийх**-ийн

үйлдүүл.

**ЧӨРЧИЙХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠶᠢᠬ становится слишком худым, тощим; совсем отощать.

**ЧӨРЧИЙЧИХӨХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡᠬ **чөрчийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЧӨРЧИЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **чөрчилзөх**-ийн үйлдүүл.

**ЧӨРЧИЛЗӨХ** ᠴᠥᠷᠴᠢᠯᠵᠥᠬ ДВИГАТЬСЯ (о ком-л. худом).

**ЧӨТГӨР** ᠴᠥᠲᠭᠦᠷ чёрт, бес; дьявол; **ад чөтгөр** черти; **буг чөтгөр** черти; **овтой чөтгөр** шууд ба шилж. тонкая бестия; **юу гээчийн чөтгөр вэ?!** что за чёрт?!; что за наваждение!; **чөтгөр ав!** чёрт возьми!, чёрт побери!; **чөтгөр алгад!** шут его побери!; **чөтгөр шулмас** хорш. нечисть; † **чөтгөр бөөс / чөтгөр хорхой** амьт. КЛОП.

**ЧӨТГӨРИЙН** ᠴᠥᠲᠭᠦᠷᠢᠶᠢᠨ **чөтгөр**-ийн харьяал., чёртов; † **чөтгөрийн гал** блуждающий огонёк; **чөтгөрийн идээ** ург. воронец (үгчил. чёртова пища), волчья ягода; **чөтгөрийн цэрэг** домог. полчища чертей.

**ЧӨТГӨРТЭЙ** ᠴᠥᠲᠭᠦᠷᠲᠡᠢ одержимый бесом; бесноватый; отвратительный.

**ЧӨХ** ᠴᠥᠬ аялга. ну, но (возглас, которым попукают лошади); **дARR ч гэсэн тусгүй, чөх ч гэсэн тусгүй** зүйр. ни тпру, ни ну.

**ЧӨЧГӨР** ᠴᠥᠴᠢᠭᠦᠷ тонкий; худой и тощий.

**ЧӨЧИГНӨХ** ᠴᠥᠴᠢᠭᠨᠥᠬ идти, двигаться (о ком-чём-л. очень худом и тощем).

**ЧӨЧИЙЛГӨХ** ᠴᠥᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ **чөчийх**-ийн үйлдүүл.

**ЧӨЧИЙХ** ᠴᠥᠴᠢᠶᠢᠬ 1) быть слишком длинным и тонким; 2) торчать.

**ЧӨЧИЛЗӨХ** ᠴᠥᠴᠢᠯᠵᠥᠬ **чөчигнөх**-ийг үз.

**ЧӨЧИЛЗҮҮЛЭХ** ᠴᠥᠴᠢᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬ **чөчилзөх**-ийн үйлдүүл.

**ЧӨЧИХ** ᠴᠥᠴᠢᠬ 1) упрямиться; капризничать; 2) болтаться (о подоле одежды).

**ЧӨЧӨӨ** ᠴᠥᠴᠡᠭᠡ изгородь из жердей.

**ЧӨЧҮҮ** ᠴᠥᠴᠦᠭᠦ упрямый; капризный.

**ЧУГУУЛАХ чуулах**-ЫГ үз.

**ЧУДОД** ᠴᠡᠳᠣᠳ тө., зурх. название

девятнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути.

**ЧУЛУУ(Н)** ᠴᠡᠯᠦᠭᠦ(ᠨ) **1.** камень; **адуун чулуу** возвышение, покрытое грядями выветрившихся пород или группами крупных валунов (үгчил. табун-камень); **адуун чулууны гарал нь мөсөн галбын үеэс үүссэн ажээ** возникновение валунов восходит к ледниковому периоду; **асга чулуу** каменная

осыпь; **бал чулуу** графит; **бал чулуун** графитный, графитовый; **барилгын чулуу** бутый камень, бут; **билүү чулуу** точильный камень; **бичигт чулуу** каменнописный памятник, каменная плита с надписью, стела; **боржин чулуу** гранит; **цул боржин чулуу** сплошной гранит; **бугын чулуу** олений камень; **бул чулуу** булыжник, каток, каменный валёк; валун, каменная глыба; **бүхэл чулуу** монолит; **гантиг чулуу** мрамор; **гуранзан чулуу** наждак, точильный камень; **гүр чулуу** железняк; **гэрэлт чулуу / гялгар чулуу / өнгөт чулуу / туяат чулуу** камни-самоцветы; **дарсны чулуу** винный камень; **зэс чулуу** медный колчедан; **уулын мана чулуу** дымчатый топаз; **монцгор чулуу / мөлгөр чулуу** булыжник; **овоо чулуу** гора камней; **өөхөн чулуу** кварц; **өөхөн чулуун шил** кварцевое стекло; **самбарын чулуу** графит; аспид; **сэвх чулуу** мергель; **төмрийн чулуу** минеральный железняк, железная руда; **соронзон төмрийн чулуу** магнитный железняк; **төмрийн улаан чулуу** красный железняк; **төмрийн хүрэн чулуу** бурый железняк; **тугалган чулуу** свинцовая руда; **цагаан тугалган чулуу** оловяная руда; **тээрмийн чулуу** жёрнов; **улаан шунхан чулуу** красный минеральный камень; киноварь; **уушгин чулуу** пемза; **үнэт чулуу / эрдэнийн чулуу** драгоценный камень; **үхэр чулуу** валун, каменная глыба; одиноко лежащий валун (үгчил. бык-камень); **хад чулуу** скалы, утёсы; **хайр чулуу** галька, дресва; **хал үзэж халуун чулуу долоох** зүйр. пройти сквозь огонь и воду; **хал үзэж халуун чулуу долоосон хүн** тёртый калач; бывалый человек; **хөшөө чулуу** надгробный памятник, керексур; **хучилгын чулуу** шифер; **хүрмэн чулуу** базальт; **хэвтээ чулуу** лежащий камень; **цахиур чулуу** кремень; **шатаадаг чулуу** сланец; **шохойн чулуу** известняк; **цагаан шохойн чулуу** белый известняк, мел; **шөрмөсөн чулуу** асбест; **элсэрхэг чулуу** песчанник; **чулуу авах газар** каменоломня; **чулуу болсон** окаменелый; **чулуу бутлах** дробить камень; **чулуу бутлуур** камнедробилка; **чулуу дэвсэх** вымостить; выложить; **гудамжинд чулуу дэвсэх** выложить мостовую булыжником; **чулуу дэвссэн гудамж** мощёная улица; **замаас чулуу зайлуулах** отвалить, отшвырнуть с дороги камень; **чулуу засагч** каменотёс; **чулуу засах ажил** камнетёсные работы; **дүгуй дор чулуу ивэх** подложить камень под колесо; **чулуу өнгөлөгч** каменотёс-полировщик; **чулуу өрөгч** каменщик; **чулуу сийлэгч** камнерез; **чулуу сийлэх** гравировать на камне, вырезать на камне; **чулуу хэмхлэгч**

каменолом; **чулуу (шиг) болох** окаменеть; **чулуу (шиг) болсон** окаменелый; **чулуу шиг хатуу** твёрдый как камень; **чулуу шиг хатуурах** окаменеть; **чулуу шидэх** бросать, кидать камень; **чулуугаар суурь тавих** бутить; **чулуунд бүдрэх** споткнуться о камень; **чулуун дээр хөвд ургажээ** мох вырос на камнях; **2. каменный; чулуун авс** саркофаг; **чулуун арслан** каменный лев (обычно ставится по обеим сторонам ворот или парадных дверей здания); **чулуун багаж зэвсэг** каменные орудия; **чулуун байшин** каменный дом; **чулуун бар** литография; **чулуун бараар хэвлэх** литографировать; **чулуун барч** литограф; **чулуун будаг** минеральные краски (үгчил. каменные краски); **чулуун давс** каменная соль; **чулуун дүрс** каменное изображение; **чулуун зүрх а)** каменное сердце; **б)** бесстрашие; **чулуун зэвсгийн үе** түүх. каменный век (үгчил. век каменных орудий); **шинэ чулуун зэвсгийн үе** неолит; **эртний чулуун зэвсгийн үе** палеолит; **чулуун нүүрс** каменный уголь; **сайн чулуун нүүрс** антрацит; **чулуун нүүрсний сав газар** каменноугольный бассейн; **чулуун нүүрсний уурхай** угольные копи; **түлмэл чулуун нүүрсний шаар** кокс; **чулуун өтөг** амьт. пещерный медведь; **чулуун самбар** грифельная доска; аспидная доска (үгчил. каменная доска); **чулуун тоосго** кирпич; **чулуун үе** каменный век; **чулуун үзэг** грифель (үгчил. каменная ручка); **чулуун хороо** каменная ограда; **чулуун хөхөц** шмальт, минеральная синька, кобальт; **чулуун хүн** каменная баба (үгчил. каменный человек); **чулуун хэв** литография; **чулуун хэрэм** каменная стена; **чулуун цай** кирпичный чай; **чулуун шал** каменный пол; **чулуун шигтгээ** кулон; **чулуун шунх** киноварь; † **чулуун дэгдээ** загас. камбала.

**ЧУЛУУДАГДАХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ чулууудах-ын үйлдэгд., быть закиданным, забросанным камнями; быть заброшенным куда-л.; кидаться.

**ЧУЛУУДАЛЦАХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ чулууудах-ын үйлдэлц., швыряться камнями; бросать, кидать вместе.

**ЧУЛУУДАХ I** ᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **1.** бросать, бросаться, кидать, кидаться, запускать; **бие биеэ чулууудах** швыряться; **гадагш чулууудах** вышвырнуть; **цааш чулууудах** откидывать; **цонх чулууудах** запустить камень в окно; **чулуугаар чулууудах** бросаться камнями, запускать камнем; **хэрэггүй юмаа чулууудах** отбросить ненужную вещь; **2.** метательный; **чулууудах зэвсэг** метательное орудие, камень.

**ЧУЛУУДАХ II** быть, становиться обильным камнями (напр. о почве).

**ЧУЛУУДАЦГААХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠠᠳᠴᠠᠭᠠᠬᠤ чулууудах-  
Ын олноор үйлдэх.

**ЧУЛУУДУУЛАХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чулууудах-Ын  
үйлдүүл.

**ЧУЛУУДЧИХАХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чулууудах-Ын  
нэгэнтээ.

**ЧУЛУУЖИХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠵᠢᠬᠢ окаменеть.

**ЧУЛУУЖМАЛ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠵᠢᠮᠠᠯ чулуужсан-Г үз.

**ЧУЛУУЖСАН** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠵᠢᠰᠠᠨ окаменелый;

эртний амьтдын чулуужсан үлдвэр  
окаменелые остатки древних животных;  
чулуужсан юм окаменелость.

**ЧУЛУУЖУУЛАХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чулуужих-  
Ийн үйлдүүл.

**ЧУЛУУЖЧИХАХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠵᠢᠬᠠᠬᠤ чулуужих-  
Ийн нэгэнтээ.

**ЧУЛУУЛАГ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠭ 1. горная порода;  
галт уулын чулуулаг вулканические породы;  
магма чулуулаг магматические породы;  
тунамал чулуулаг осадочные горные  
породы; эх чулуулаг маточная порода;  
чулуулгийн хурдац морена; 2. каменистый;  
чулуулаг газар каменистое место,  
каменистая местность.

**ЧУЛУУЛСАН** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠰᠠᠨ булыжный;  
выложенный камнем; чулуулсан гудамж  
булыжная мостовая.

**ЧУЛУУН** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠨ чулуу 2.-Г үз.

**ЧУЛУУНЫ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠨᠢ / **чулуу(н)**-Ы харьяал,  
каменный; чулууны аймаг минералы;  
чулууны бичиг / чулууны бичээс  
каменописный памятник; надпись на камне,  
писаница, петроглиф; чулууны тос керосин;  
чулууны туулайн бөөрний тос тунговое  
масло; чулууны цүүц скальпель (үгчил. ДОЛОТО  
для камня); † чулууны тархи эрдэс. опал  
благородный; чулууны хэмх ург. тыква  
сычуанская, каменная, лекарственная.

**ЧУЛУУРАХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤ окаменеть.

**ЧУЛУУРХАГ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠷᠬᠠᠭ 1) каменистый,  
изобилующий камнями; чулуурхаг хөрс  
каменистый грунт, каменистая почва; 2)  
окаменелый; напоминающий камень;  
чулуурхаг болох окаменеть.

**ЧУЛУУРХУУ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤ чулуурхаг-ийг үз.

**ЧУЛУУТ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠮᠤ каменистый, с камнями;  
чулуут зам каменистый, тернистый путь.

**ЧУЛУУТАЙ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠮᠤᠢ чулуурхаг 1)-ийг үз.,  
чулуутай зам кремнистый путь.

**ЧУЛУУЧ(ИН)** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠴᠢ каменщик, камнетёс.

**ЧУЛУУШИХ** ᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠰᠢᠬᠢ окаменеть.

**ЧУМАД** ᠴᠢᠮᠠᠳ тө., зурх. название двадцатой  
звезды из двадцати восьми звезд лунного  
пути.

**ЧУН** ᠴᠢᠨ эрдэс. сердолик.

**ЧУНАГ** ᠴᠢᠨᠠᠭ тө. чёрная гаруди.

**ЧУУ I** ᠴᠢᠭᠤ аялга. Ну (возглас, окрик в сторону  
животных при понукании).

**ЧУУ II** аялга. УХ! (возглас при подъёме чего-л.

тяжёлого); арай чуу / чуу чай хорш. КОЕ-КАК, еле-  
еле, едва; урссан лаа чуу чай гэрэлтүүлж  
байв свеча оплыла и едва освещала; чуу гэж  
насилу; чуу гэж багтаах напяливать; гутлаа  
чуу гэж багтаах напялить сапоги; чуу чамай  
хорш. еле, еле-еле; недешёво; морь чуу чамай  
явж байна лошадь плетётся еле-еле.

**ЧУУЛАЛ** ᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠯ чуулган-Г үз.

**ЧУУЛАЛТ** ᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤ : чуулалт хаалга  
монгольское название города Калгана.

**ЧУУЛАХ** ᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) хуралдах-Ыг үз.; 2)  
проходить (о сессии).

**ЧУУЛГА** ᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭ᠎ᠠ ансамбль; ардын дуу  
бүжгийн чуулга ансамбль народной песни и  
пляски; уран барилгын чуулга  
архитектурный ансамбль; чуулга хөгжим  
сюита.

**ЧУУЛГАЛАХ** ᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ собираться на  
сейм, съезжаться на сейм.

**ЧУУЛГАН** ᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠠᠨ 1) сессия; Улсын Их  
Хурлын чуулган сессия Великого Хурала;  
шалгалтын чуулган экзаменационная  
сессия; ээлжит чуулган, ээлжийн чуулган  
очередная сессия; 2) съезд, сейм, собрание;  
аймгийн чуулган аймачное собрание; их  
чуулган ассамблея; могойн чуулган сборище  
змей; хурал чуулган собрание; чуулган  
нийлүүлэх созывать сейм; чуулган нийлэх /  
чуулган чуулах съезжаться на сейм;  
чуулганы дарга председатель сейма,  
собрания.

**ЧУУЛУУЛАХ** ᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ чуулах-Ын үйлдүүл.

**ЧУУЛЦГААХ** ᠴᠢᠭᠤᠯᠴᠠᠭᠠᠬᠤ чуулах-Ын олноор  
үйлдэх.

**ЧУУЛЧИХАХ** ᠴᠢᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ чуулах-Ын нэгэнтээ.

**ЧУХАГ** ᠴᠢᠬᠠᠭ 1) скудный, убогий; редкий;  
чухаг жил неурожайный год; 2) драгоценный;  
редкий, редко встречающийся; уникальный;  
ховор чухаг уникальный; чухаг зүйл уникам;  
чухаг үнэтэй драгоценность; чухаг эрдэнэ  
редкое сокровище; 3) невозможный; 4)  
необходимый, важный.

**ЧУХАГДАХ** ᠴᠢᠬᠠᠭᠳᠠᠬᠤ 1) быть крайне  
редким, уникальным; 2) быть необходимым,  
важным.

**ЧУХАГХАН** ᠴᠢᠬᠠᠭᠬᠠᠨ чухаг-ийн багас.

**ЧУХАГЧЛАХ** ᠴᠢᠬᠠᠭᠴᠢᠯᠠᠬᠤ чухалчлах-Ыг үз.

**ЧУХАЛ** ᠴᠢᠬᠠᠯ 1. необходимый, важный,  
существенный, актуальный, главный,  
значительный, ответственный; амин чухал  
жизненный; краеугольный, кровный;  
насуцный, кардинальный; асар чухал  
чрезвычайно важный; гол чухал узловой;  
зайлшгүй чухал крайне необходимый;  
крайняя необходимость; ихээхэн чухал  
весьма важный; нилээдгүй чухал  
немаловажный; онц чухал очень важный;

актуальный, существенный; **туйлын чухал** чрезвычайно важный, животрепещущий; **хамгийн чухал** самый существенный, важнейший, самый актуальный, серьёзный; **хамгийн чухал гэж үзэх** придавать исключительное значение; **хамгийн чухлы нь анзаарсангүй** не заметили самого главного; **эрхэм чухал** первостепенный, существенный; **яаралтай чухал** экстренный; **чухал асуудал** важный вопрос, существенный вопрос; **өнөөгийн чухал асуудал** жгучий вопрос, злободневный вопрос; **чухал ач холбогдол** существенное значение; **чухал багаж** необходимый инструмент; **чухал баримт** существенный факт; **чухал биш** несерьёзный, несущественный; **чухал болох** становиться существенным, являться существенным, важным; иметь значение, быть актуальным; **чухал болсон асуудал** наболевший вопрос; **чухал бус** малозначительный, несущественный; **чухал бус шинж** несущественный признак; **чухал мэдээ** важное сообщение; **чухал нөхцөл** важное условие; **чухал тусламж** существенная помощь; **чухал тушаалд томилогдох** быть назначенным на важный пост; **чухал түшиц газар** важный опорный пункт; **чухал утгатай** знаменательный; **чухал үнэтэй** дорогой; **чухал үүрэг** важная задача; **чухал холбогдол бүхий** имеющий существенное значение; **чухал хэрэгтэй** необходимый; **чухал шалтгаан** важная причина; **чухал шийдвэр** ответственное решение; **чухалд үзэх** признавать важным, придавать важное значение; **2.** өгүүлдэхүүний үүргээр: необходимо, следует; надлежит (в качестве сказуемого); **зохих арга хэмжээ авах нь чухал** следует принять надлежащие меры; **чухлыг мэдвээс зохино** следует знать важность чего-л.; **3.** важно, необходимо.

**ЧУХАЛГҮЙ** ᠴᠤᠬᠤᠯᠦᠭᠦᠢ не придавать значения.

**ЧУХАЛЧИЛЦГААХ** ᠴᠤᠬᠤᠯᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ **чухалчлах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЧУХАЛЧИЛЧИХАХ** ᠴᠤᠬᠤᠯᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **чухалчлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЧУХАЛЧЛАГДАХ** ᠴᠤᠬᠤᠯᠴᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **чухалчлах**-Ын үйлдэгд.

**ЧУХАЛЧЛАХ** ᠴᠤᠬᠤᠯᠴᠢᠯᠠᠬᠤ считать важным, придавать большое значение; обращать особое внимание; признавать важным, считать существенным; заострить; **чухалчилбал зохино** следует придавать значение; **чухалчилж биелүүлэх** исполнять, осуществлять с особым смыслом; **чухалчлан бүтээх** серьёзно выполнять; **чухалчлан сануулах** серьёзно напомнить, сделать

серьёзное напоминание; **чухалчлан хэлэх** упирать на что-л.

**ЧУХАЛЧЛУУЛАХ** ᠴᠤᠬᠤᠯᠴᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чухалчлах**-Ын үйлдүүл.

**ЧУХАМ** ᠴᠤᠬᠤᠮᠤ **1.** действительность; определённость; **чухам үнэн нь** достоверность; **2.** 1) собственно; **чухмыг хэлбэл** собственно говоря; 2) определённо, точно; именно, конкретно; **чухам тийм** так точно; именно так; **чухам тэр** тот, то; **3.** точный, верный, реальный, безусловный; действительный; **чухам айлтгах бичиг** оригинал, подлинный доклад; **чухам элч** полномочный посланник; **чухам болсон явдал** действительное событие, истинный, реальный факт.

**ЧУХАМДАА** ᠴᠤᠬᠤᠮᠤᠳᠠᠭᠠ **В** действительности, на самом деле; собственно; определённо, конкретно.

**ЧУХАМЛАХ** ᠴᠤᠬᠤᠮᠠᠬᠤ 1) **жинхлэх**-ийг үз.; 2) уточнять.

**ЧУХАМЛУУЛАХ** ᠴᠤᠬᠤᠮᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **чухамлах**-Ын үйлдүүл.

**ЧУХАМХАН** ᠴᠤᠬᠤᠮᠤᠬᠠᠨ **чухам**-Ын багас., действительно, воистину, существенно.

**ЧУХАМХҮҮ** ᠴᠤᠬᠤᠮᠤᠬᠤᠭᠤᠮᠤ **᠙** именно, точно; действительно, на самом деле; **чухамхүү тэр хүн** именно он.

**ЧУХАР** ᠴᠤᠬᠤᠶᠢᠷ кипячёная вода с молоком (без соли).

**ЧҮ** ᠴᠤ тө., зурх. название девятой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути.

**ЧҮДЭНЗ** ᠴᠤᠳᠡᠨᠵᠢ спички; **хайрцаг чүдэнз** коробка спичек; **чүдэнз зурах** чиркать спичками.

**ЧҮДЭНЗНИЙ** ᠴᠤᠳᠡᠨᠵᠢᠨᠢᠶᠢ **чүдэнз(н)**-ий харьяал., спичечный; **чүдэнзний фабрик** спичечная фабрика; **чүдэнзний хайрцаг** спичечная коробка.

**ЧҮЛТЭМ** ᠴᠤᠯᠲᠡᠮᠤ **цүлтэм**-ийг үз.

**ЧҮНЧИГНОРОВ** ᠴᠤᠨᠴᠢᠭᠨᠣᠷᠣᠪ эрдэс. опока, опал.

**ЧҮНЧҮҮ** ᠴᠤᠨᠴᠢᠭᠤᠮᠤ шёлковая ткань.

**ЧҮРЭГ** ᠴᠤᠷᠡᠭ : **чүрэг чүрэг** хорш. крупный шаг у взрослой козы.

**ЧҮҮ I** ᠴᠤᠭᠤ I аялга. ну (возглас, которым понукают или поднимают лошадь).

**ЧҮҮ II: чүү чамай дуусах** едва одолеть, закончить с грехом пополам.

**ЧҮЧЭЭ** ᠴᠤᠴᠡᠭᠡ : **ачаа чүчээ** хорш. груз, вьюк.

**ЧЭРВИ** ᠴᠡᠷᠪᠢ түүх. черби, высокопоставленное лицо, визирь (придворная должность при дворе Чингисхана).

**ЧЭС** ᠴᠡᠰ ург. баклажан.

**ЧЭЭГ** ᠴᠡᠭᠡ : **чээг чээг** аялга. чээг чээг (возглас, которым сдерживают и успокаивают коз при доении).

**ЧЭЭГЛЭХ** ᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠤ произносить чээг чээг.

**ЧЯЛХ I** ᠴᠢᠶᠠᠯᠬᠤ I холбоо. регистр, шифратор.

**ЧЯЛХ II чалх**-Ыг үз.

**ЧЯС** : **чяс хийх** внезапно, вдруг.

**Ш**

**ШАА I** 1) сетка; 2) сито.

**ШАА II 1.** 1) вид редкой сетчатой ткани; флёр; **маалинган шаа** шелковая ткань, кисея, редкий флёр; **нягт шаа** плотный, тонкий флёр; **пүүзэт шаа** флёр с круглыми нашивками; **сэмэрхий шаа** кисея; **хатуу шаа** крепкий флёр; **шаа дард** флёр, затканый цветами; **шаа ёндон** флёр, тканый золотыми нитками, травчатый флёр; **шаа магнаг / шаа босоо магнаг** флёр, затканый драконами; 2) тюль; **2.** тюлевый; **шаа хөшиг** тюлевая занавеска.

**ШАА III** яриа. **шаг II**-ийг үз.

**ШАА IV** таранная кость; альчик.

**ШАА V** хуучир. китайская мера веса, равняющаяся 0,000000001 лана.

**ШАА VI** 1) истёртость, повреждение, повреждённое состояние (копыта); **шаа үгүй зузаан тавхайт** имеющий толстое неповреждённое копыто (о коне); 2) нарост в паху верблюда.

**ШААВАЙ** 1. 1) нарядный, франтоватый, щегольской; **ганган шаавай** хорш. франтоватый, щегольской; **шаавай төрөх** рождаться красивым; **шаавай хүүхэн** щегольски одетая девушка; 2) молодцеватый, удалой; энергичный, бодрый, задорный, ловкий; **2.** пыл, стремление, энергия.

**ШААВАЙХАН** шаавай-н багас.

**ШААВАР I** тувли, башмаки.

**ШААВАР II** колотушка.

**ШААВУУ** : **даавуу шаавуу** хорш. ткань.

**ШААГ I** воск.

**ШААГ II:** **шааг шааг** хорш. галдэж.

**ШААГДАХ** шаах-ын үйлдэгд., 1. 1) вонзаться; втыкаться; 2) быть вынужденным; 3) увязнуть; **2.** вынужденный.

**ШААГИАН** шум.

**ШААГИАНТАЙ** 1. шумный; **2.** шумно.

**ШААГИЛДАХ** шаагих-ийн үйлдэлд., шуметь.

**ШААГИУЛАХ** шаагих-ийн үйлдүүл., 1) вызвать шум, галдэж; 2) идти (о проливном дожде).

**ШААГИХ** 1) шуметь (напр. о людях); **шаагин шуугин** хорш. с шумом, с грохотом; **шаагсан залуу** яриа. молодец; 2) сильно идти, шуметь (о дожде); **бороо шаагиж орно** дождь льёт как из ведра, идёт пролиной дождь; **шаагсан бороо** яриа. сильный дождь.

**ШААГУУ** ург. абрикос.

**ШААГЪЧИХАХ** шаагих-ийн

нэгэнтээ.

**ШААЗ I** сааз-Ыг үз.; **шааз алт** нечистое золото.

**ШААЗ II** дробь (охотничья).

**ШААЗАН(Г)** 1. 1) фарфор; фаянс; **гангар шаазан** фарфор; 2) изделия, посуда из фарфора; **2.** фарфоровый; фаянсовый; **шаазан аяга** фарфоровая чашка; **шаазан сав** фаянсовая посуда; **шаазан таваг** фарфоровая тарелка; **шаазан хас** фарфоровая яшма; **шаазан хөтөвч** унитаза; **шаазан хүн** фарфоровая статуэтка человека; **шаазан чулуу** фарфоровый камень; **шаазан эдлэл** фарфор; фаянс.

**ШААЗАНГИЙН** шаазан(г)-ийн харьяал., фарфоровый; фаянсовый; **шаазангийн үйлдвэр** фарфоровое производство; **шаазангийн хэлтэрхий** черепок; **шаазангийн шавар** фарфоровая глина, каолин.

**ШААЗГАЙ** шувуу. сорока.

**ШААЗГАЙЛИГ** : **шаазгайлиг хөгчүү** шувуу. кулик-сорока; **шаазгайлиг хөхөө** шувуу. одна из пород сорок.

**ШААЗГАЙН** шаазгай-н харьяал., сорочий; † **шаазгайн савар** ург. крестики.

**ШААЛАЙЛГАХ** шаалайх-ын үйлдүүл.

**ШААЛАЙХ** быть великоватым, мешковатым (об одежде).

**ШААЛАХ I** содрать, облупить, обдирать (кожицу, кору).

**ШААЛАХ II** яриа. **шаглах II**-Ыг үз.

**ШААЛАХ III** шилж. бить, колотить кого-л.

**ШААЛГАР** шагалгар-Ыг үз.

**ШААЛГАХ** шаалах III-ын үйлдүүл., быть избитым.

**ШААЛГУУЛАХ** шаалгах-ын үйлдүүл.

**ШААЛТ** яриа. принуждение; **албан шаалтаар** по принуждению.

**ШААЛУУЛАХ** 1) шаалах I, II-ын үйлдүүл.; 2) быть ободраным, облупленным; 3) быть шахованным конём, слоном, ферзём.

**ШААН** : **шаан паан гэх / шаан паан хийх** үл.тоомс. нести чепуху, молоть вздор.

**ШААНТ** : **шаант чөмөг** бие.зүй. большая берцовая кость; голенная кость.

**ШААНТАГ** 1) клин, забоина, кол; чека у колеса; **шаантаг суга татах** выколачивать; **шаантаг яс** кость клиновидная; 2) тусг. штифт, сфен; † **шаантаг бичиг** клинопись; **шаантаг сүүлт** шувуу. сорокопуд клинохвостый.

**ШААНТАГДАХ** вбивать клин, забивать клин, заклинивать.

**ШААНТАГДУУЛАХ** **ᠰᠢᠠᠨᠲᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) **шаантагдах**-ын үйлдүүл.; 2) **БЫТЬ** **ВБИТЫМ**, **ВБИВАТЬСЯ** (о клине).

**ШААНТАГДЧИХАХ** **ᠰᠢᠠᠨᠲᠠᠭᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ**  
**шаантагдах**-ын нэгэнтээ.

**ШААНТАГЛАХ** **ᠰᠢᠠᠨᠲᠠᠭᠯᠠᠬᠤ** **шаантагдах**-Ыг үз., **заклинивать**, **забивать**, **заколачивать** **клин**, **забоину**; **шаантаглан орох** **вклиниваться**;

**шаантаглан шаах** **вклинивать**.

**ШААНТАГЛУУЛАХ** **ᠰᠢᠠᠨᠲᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) **шаантаглах**-ын үйлдүүл.; 2) **шаантагдуулах** 2)-Ыг үз.

**ШААНЦАГ** **ᠰᠢᠠᠨᠴᠠᠭ** **шаантаг**-ийг үз.

**ШААНЦАГЛАХ I** **ᠰᠢᠠᠨᠴᠠᠭᠯᠠᠬᠤ I** 1) **ГНАТЬСЯ** **за кем-л.** **по пятам**, **преследовать**; 2) **допытываться**, **доискиваться**, **расследовать**.

**ШААНЦАГЛАХ II** **шаантаглах**-Ыг үз.

**ШААР** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷ** 1. 1) **чаинки**; **осадок** **чая**; **подонки**, **остатки**; **гуща**; **чайные выварки**, **спитой чай**; **данхны ёроолд үлдсэн шаар** **чаинки**, **оставшиеся на дне чайника**; **кофейн шаар** **кофейная гуща**; **цайны шаар** **чаинки**; **остатки чая**; 2) **отбросы**; **шлак**; **үйлдвэрийн шаар** **отбросы производства**; **чулуун нүүрсний шаар** **кокс**; 3) **шилж.** **отбросы**, **отребе**, **подонки**; **нийгмийн шаар** **подонки общества**; **хүний шаар / хүний нийгмийн шаар** **отбросы**, **подонки общества**; 4) **брак**, **изъян**; 2. **забракованный**; **шаар мал** **забракованный скот**.

**ШААРАГ I** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠠᠭ I** 1. **шлак**; **выжимка** (**избоина**); 2. **шлаковый**; **шаараг дэр** **шлаковая подушка**.

**ШААРАГ II** **чайные выварки**, **осадок**, **подонки** **спитого чая**.

**ШААРАХ I** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠠᠬᠤ I** **отдираться**, **облупливаться**.

**ШААРАХ II** **яриа.** **недонашивать**; **гэдсэн дэх хүүхэд шаарах** **недонашивать**; **родовые схватки**.

**ШААРДАГДАХ** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **шаардах**-Ын үйлдэгд., **требоваться**; **быть** **принуждаемым**, **быть в стеснённом**, **затруднительном положении**; **үйлдвэрт ажилчид шаардагдаж байна** **заводу требуются рабочие**.

**ШААРДАЛ** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠯ** **понууждение**, **принуждение**, **нажим**, **давление**; **требование**; **шаардлага**-Ыг үз.

**ШААРДАХ** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ** 1) **заставлять**, **принуждать**, **требовать**, **настаивать**; **тайлбар шаардах** **требовать объяснения**; **төлөвлөгөө биелүүлэхийг шаардах** **требовать выполнения плана**; **тулган шаардах** **ультимативный**; **шаардан нэхэмжлэх** **требовать**, **взыскивать**, **настаивать**; **уул тогтоолыг хэрэг дээр биелүүлэх явдлыг шаардан нэхэмжлэх** **настоятельно требовать проведения в жизнь данного решения**; 2)

**напрягать** **силы**, **прилагать** **усилия**; **внимательно относиться**; **шаардан даалгах** **вмениять в обязанность**, **обязывать**; **шаардан хянах** **тщательно расследовать**; 3) **торопить**; **шаардан түлхэх** **торопить**, **заставлять**, **подгонять**, **понукасть**, **требовать**, **настаивать**; 4) **понууждать**.

**ШААРДАЦГААХ** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** **требовать**, **настаивать** (о многих).

**ШААРДЛАГА** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠯᠠᠭᠠ** ᠑ **требование**, **понууждение**, **понукание**, **нажим**, **давление**, **принуждение**; **ажлын шаардлага а)** **требование работы**; **б)** **темп работы**; **манай үеийн шаардлага** **требования нашей эпохи**; **өдөр тутмын анхаарал шаардлага** **повседневное внимание**; **өнөөдрийн шаардлага** **требование наших дней**; **тулгах шаардлага** **ультиматум**; **тулгасан шаардлага** **ультимативное требование**; **шургуу шаардлага** **настоятельное требование**; **эдийн засгийн шаардлага** **экономические требования**; **эрэл шаардлага / эгээрэл шаардлага** **требование**; **шаардлага биелүүлэх** **выполнить требования**; **шаардлага ихтэй** **требовательный**; **зохих заавар шаардлага өгөх** **дать соответствующие указания**; **шаардлага тавих** **предъявлять требования**, **выдвигать требования**, **требовать**; **шаардлага хавчлага** **хорш.** **принуждение**, **приневоливание**; **шаардлага хангах** **отвечать требованиям**; **удовлетворять требования**; **бүх шаардлагыг хангах** **удовлетворять все требования**; **дээрхи шаардлагыг зөвшөөрсөнгүй** **не согласился с теми требованиями**; **онц шаардлагыг нэмэгдүүлэх** **уделить особое внимание**.

**ШААРДЛАГААР** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠷ** ᠑ **шаардлага**-Ын үйлдэх., **по настоянию**, **по требованию**; **хүний шаардлагаар** **по требованию кого-л.**

**ШААРДЛАГАГҮЙ** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠯᠠᠭᠠᠭᠤᠢ** 1) **нетребовательный**; 2) **ненужный**.

**ШААРДЛАГАТАЙ** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠠᠯᠠᠭᠠᠭᠠᠢ** 1) **взыскательный**, **требовательный**; **чанга шаардлагатай** **очень требовательный**; 2) **нужный**.

**ШААРДУУЛАХ** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** 1) **шаардах**-Ын үйлдүүл.; 2) **требоваться**; **быть** **нужным**.

**ШААРДЧИХАХ** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** **шаардах**-Ын нэгэнтээ.

**ШААРИЙ I** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠢᠶᠢ I** **шувуу.** **индийский чёрный скворец**.

**ШААРИЙ II** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠢᠶᠢ II** **са.** **со** **стрелой**; **шаарийбуу** **мальчик со стрелой** (**имя**).

**ШААРЛАГДАХ** **ᠰᠢᠠᠭᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** **шаарлах**-Ын үйлдэгд., 1) **быть** **забракованным**; 2) **быть** **отбираемым** **как плохое**, **негодное**; **шаарлагдсан мах** **отбирать**, **выбирать** **негодное мясо с целью забракровки**.

**ШААРЛАХ** *ᠰᠢᠠᠷᠯᠠᠬ* 1) браковать, отбрасывать, выделять негодное; 2) выбрать, отобрать плохое; оставлять только хорошее.

**ШААРЛАЧИХАХ** *ᠰᠢᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **шаарлах**-Ын нэгэнтээ.

**ШААРЛУУЛАХ** *ᠰᠢᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **шаарлах**-Ын үйлдүүл.

**ШААТАЙ** *ᠰᠢᠠᠭᠠᠢ* 1) истёртый (о копыте скота); 2) с наростом в паху (о верблюде); **шаатай тэмээ** верблюд с наростом в паху.

**ШААТАХ** *ᠰᠢᠠᠭᠠᠢᠬ* истереть копыта (о скоте).

**ШААХ** *ᠰᠢᠠᠬ* 1) вбивать, забивать; вколачивать; всаживать; втыкать; **гадас шаах** забивать кол; **гадас газарт шаах** воткнуть кол в землю; **хадаас шаах** забивать гвоздь; **туурганд хадаас шаах** вбить в стену гвоздь; **хөшүүрэг шаах** делать засеку, ставить ловушку; **чинжаал хутга шаах** вонзить кинжал; **шааж оруулах** вбить, забить; вклинивать; 2) бить, колотить, ударять кулаком; **нударга шаах** бить, ударить кулаком; 3) врезать; **шааж орох** врезываться; **завь онгоц эрэг рүү шааж оров** лодка врезалась в берег.

**ШААХАЙ I** *ᠰᠢᠠᠬᠠᠢ* 1) тапочки; сандалии; босоножки; туфли; ботинки; башмаки; **биейн тамирын шаахай** спортивные тапочки; кеды; чешки; **гэрийн шаахай** домашние тапочки; **зөөлөн шаахай** мягкие туфли; **өрөөсөн шаахай** туфля; 2) хуучир. шахай, кожаная подошва (орудие пытки в виде подметки, которым бьют по щекам); **шаахай банз** хорш. кожаная подошва, которой били по щекам.

**ШААХАЙ II** амьт. инфузории, туфельки; **шаахай хорхой** амьт. инфузорий, туфелька.

**ШААХАЙДАГДАХ** *ᠰᠢᠠᠬᠠᠢᠳᠠᠭᠳᠠᠬ* **шаахайдах**-Ын үйлдэгд.

**ШААХАЙДАХ** *ᠰᠢᠠᠬᠠᠢᠳᠠᠬ* бить шахаем, бить по щекам кожаной подошвой; (один из способов пытки в дореволюционной Монголии); **ШЛЁПАТЬ**; (**шаахай** 3)-Г үз.).

**ШААХАЙДУУЛАХ** *ᠰᠢᠠᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **шаахайдах**-Ын үйлдүүл., бить битым по щекам кожаной подошвой.

**ШААХАЙДЧИХАХ** *ᠰᠢᠠᠬᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **шаахайдах**-Ын нэгэнтээ.

**ШААХАР** *ᠰᠢᠠᠬᠠᠷ* : **аахар шаахар** хорш. пустяковый, мелочный.

**ШААХИТНАХ** *ᠰᠢᠠᠬᠢᠲᠨᠠᠬ* шуметь, свистеть (о ветре), журчать (о воде); **СОПЕТЬ** (о носе).

**ШААХИТНУУЛАХ** *ᠰᠢᠠᠬᠢᠲᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **шаахитнах**-Ын үйлдүүл.

**ШААХУУ** *ᠰᠢᠠᠬᠤᠭᠤ* баклага; **саахуу**-г үз.

**ШААЦАГ** *ᠰᠢᠠᠭᠠᠴᠠᠭ* : **уур шаацаг** хорш. пест, которым толкут в ступе.

**ШААЦАЛДААН** *ᠰᠢᠠᠭᠠᠴᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ* драка кулаками, кулачный бой.

**ШААЦАЛДАХ** *ᠰᠢᠠᠭᠠᠴᠠᠯᠳᠠᠬ* **шаацах**-Ын үйлдэлд., биться на кулаках, устраивать кулачный бой.

**ШААЦАХ** *ᠰᠢᠠᠭᠠᠴᠠᠬ* бить, ударять кулаком.

**ШААЧИХАХ** *ᠰᠢᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* **шаах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВ I** *ᠰᠢᠠᠪ* ша-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “ша”); **шав шар** совершенно жёлтый, яркожёлтый, совсем жёлтый, жёлтый-прежёлтый.

**ШАВ II** : **шав хийсэн хүн!** молодец! (как похвала).

**ШАВ III** 1) *ᠰᠢᠠᠪ* **бай**-г үз.; 2) шав (знак, поставленный на месте, избранном для стоянки юрты); **шав тавих** ставить шав; установить вежи, отметки.

**ШАВ IV** дробь; † **шаван зэв** тучи стрел, шальные стрелы.

**ШАВ V** *ᠰᠢᠠᠪ* авиа.дуур. 1) шлёп, бац (выражает звук удара плетью); **ташуурын дуу шав хийв** раздался звук удара плетью; **ташуураар шав хийлгэв** щёлкнул кнутом; **шав хийтэл алгадах** дать шлепка, шлёпнуть; 2) **СВИСТ** (выражает свист пушенной стрелы); **сумны шав шав исгэрэх** свист пушенной стрелы; 3) **ШЛЁП** (выражает звук щёлкания языком); **шав шав дуугарах** звук от прищёлкивания языком.

**ШАВ VI** стопа.

**ШАВАА** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠ* сбор.

**ШАВААРАЛДАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠬ* **шаваарах**-Ын үйлдэлд., собираться, скапливаться в одном месте.

**ШАВААРАЛДУУЛАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠷᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **шавааралдах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВААРАЛДЧИХАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠷᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ* **шавааралдах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВААРАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠷᠠᠬ* собираться, скапливаться; **шавах**-Ыг үз.

**ШАВААРУУЛАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **шаваарах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВААРЦГААХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠷᠴᠭᠠᠬ* собираться, скапливаться (о многих).

**ШАВААРЧИХАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* **шаваарах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВААС(АН)** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠰ* 1) штукатурка; замазка, обмазка; **ханын шаваас** штукатурка стен; **цементэн шаваас** цементная замазка; 2) глина, известь для смазки и штукатурки, замазка, лепка, мастика; **сүрэл шаваас** глина, смешанная с соломой; **хим олсон шаваас** глина с коноплей; **шаваасан чулуу** алебастр; 3) помёт, экскремент; **үхрийн шаваас** коровий помёт.

**ШАВААСАЛЧИХАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠰᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* **шавааслах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВААСДАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠰᠳᠠᠬ* **шавааслах**-Ыг үз.

**ШАВААСДУУЛАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠰᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ* **шаваасдах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВААСЛАХ** *ᠰᠢᠠᠪᠠᠠᠰᠯᠠᠬ* 1) изготавливать глину или известь для штукатурки; 2) штукатурить; обмазывать; **аргал шавааслах**

покрывать кучу аргала свежим навозом крупного рогатого скота; **байшин шавааслах** штукатурить дом.

**ШАВААСЛУУЛАХ** ᠰᠢᠪᠠᠭᠠᠰᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **шавааслах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВААСНЫ** ᠰᠢᠪᠠᠭᠠᠰᠤᠨᠢ **шаваас(н)**-Ы харьяал, штукатурный; **шаваасны ажил** штукатурная работа.

**ШАВААСЧИН** ᠰᠢᠪᠠᠭᠠᠰᠤᠴᠢᠨ **шаварчин**-Г үз.

**ШАВАГ** ᠰᠢᠪᠠᠭ ург. 1) полынь полевая; **агь шаваг** ург. полынь степная; **бор шаваг** ург. полынь серая; **хар шаваг** ург. чёрная полынь; **шар шаваг** ург. жёлтая полынь; **шаваг шарилж** ург. дернистая полынь; 2) осолодка.

**ШАВАГДАХ** ᠰᠢᠪᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **шавах**-Ын үйлдэгд., быть смазанным, оштукатуренным.

**ШАВАГЛАХ** ᠰᠢᠪᠠᠭᠯᠠᠬᠤ 1) забивать клин, заклинивать; 2) метать, бросать жребий, вынимать жребий.

**ШАВАГЛАЧИХАХ** ᠰᠢᠪᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **шаваглах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВАГЛУУЛАХ** ᠰᠢᠪᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **шаваглах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВАЙ I** ᠰᠢᠪᠠᠶᠢ 1) толстая кровяная колбаса; 2) желудок мелкого скота, начинённый кровью, салом и пряностями; † **шавай чөмөг** костный мозг с кровью.

**ШАВАЙ II** кровотокающая рана; кровь, струящаяся из раны.

**ШАВАЙ III: шавай ханах** хорш.

удовлетворяются; **олж шавай минь ханасан**, **идэж бах минь ханасан** аман.зох. найдя удовлетворил своё стремление, поев удовлетворил своё желание.

**ШАВАЛДАХ** ᠰᠢᠪᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **шавах**-Ын үйлдэлд., 1) приклеиваться, приставать (о липком веществе); 2) шилж. скапливаться, сгущиваться, толпиться.

**ШАВАЛДУУЛАХ** ᠰᠢᠪᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **шавалдах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВАЛДЧИХАХ** ᠰᠢᠪᠠᠯᠳᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **шавалдах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВАЛЦАХ** ᠰᠢᠪᠠᠯᠴᠠᠬᠤ **шавах**-Ын үйлдэлц.

**ШАВАН** ᠰᠢᠪᠠᠨ ювелирная форма для отливки.

**ШАВАНДАХ** ᠰᠢᠪᠠᠨᠳᠠᠬᠤ отлить в ювелирной форме.

**ШАВАР** ᠰᠢᠪᠠᠷ 1. 1) грязь, слякоть; топь; **шавар балчиг** хорш. слякоть; **шавар болох** запачкаться в грязи; **шавар намаг** хорш. непролазная грязь, слякоть; распутица; **шавар намаг ихдэж байна** распутица усиливается; **шавар тойром** хорш. такыр; **шавар тойрмын хөрс** такырные почвы; **шавар үсэргэх** забрызгать грязью; **шавар шавх** сплошная, непроходимая грязь; **шавар шавхай** хорш. грязь, слякоть; **шавар шалбааг** хорш. грязь, грязища; **шавар дундуур шалчгануулах** хлюпать по грязи; **шавар шалчгануулан**

**явах** шлёпать по грязи; **шавар эмнэлэг** грязелечение; **шаварт пял хийтэл уначихав** шлёпнулся в грязь; **шаварт шигдэх** вязнуть в грязи; **шаврын хаалт** брызговики; **шаврын шүүс** тина, грязь, мутная вода; 2) глина; **бор шавар** цемент; **ваарын шавар** горшечная глина; **цагаан шавар** опак; **нарийн цагаан шавар** каолин, фарфоровая глина; **шаазангийн шавар** фарфоровая глина; **шавар бялдах** обмазывать глиной; **шавар зуурах** месить глину; **шавар түрхэх** мазать глиной; 2. 1) глиняный; **шавар бурхан** глиняная статуя буддийского божества; **шавар ваар** глиняная посуда; керамика; **шавар лонх** глиняная бутылка; **шавар пийшин** глиняная печь; **шавар сав** глиняный сосуд; 2) глинобитный; **шавар байшин** глинобитный домик, мазанка; **шавар зуух** глинобитный очаг (внутри юрты, дома), глинобитная печь; **шавар хана** глинобитная стена; **шавраар хийсэн** глинобитный; 3) грязевый; **шавар засал** грязевая процедура; **шавар угаал** грязевая ванна; **шавар эмчилгээ** грязелечение.

**ШАВАРДАЛ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠳᠠᠯ застревание в грязи, погружение в грязь.

**ШАВАРДАХ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠳᠠᠬᠤ 1. 1) обмазывать (глиной с соломой или травой); 2) грязнить, покрывать грязью, завязнуть в грязи, запачкаться в грязи, загрязниться; **гутлаа шавардав** сапоги загрязнились; 3) вязнуть, застревать в грязи; тонуть; **машин шавардав** машина застряла в грязи; 2. штукатурный; **шавардах ажил** штукатурная работа; 3. **шавардахуй**-Г үз.

**ШАВАРДАХУЙ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠳᠠᠬᠤᠬᠤᠭᠢ штукатурка.

**ШАВАРДАЦГААХ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ обмазывать глиной (о многих).

**ШАВАРДЛАГА** ᠰᠢᠪᠠᠷᠳᠠᠯᠠᠭ᠎ᠠ штукатурка.

**ШАВАРДУУЛАХ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **шавардах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВАРДЧИХАХ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠳᠤᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **шавардах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВАРЛАГ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠯᠠᠭ 1) глинистый; **шаварлаг хөрс** глинистая почва; 2) болотистый, вязкий; **шаварлаг газар** вязкое, болотистое место.

**ШАВАРТ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠲᠢ **шавартай**-Г үз., **шаварт нуур** грязевое озеро.

**ШАВАРТАЙ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠲᠠᠶᠢ 1) грязный, слякотный; **устай газар шавартай**, **шавартай газар устай** где вода, там и грязь, где грязь, там и вода; **шавартай зам** грязная дорога; 2) топкий, болотистый; **шавартай эрэг** топкий берег; 3) глинистый, имеющий глину; **шавартай хөрс** глинистая почва.

**ШАВАРТАХ** ᠰᠢᠪᠠᠷᠲᠠᠬᠤ загрязниться, покрываться грязью, становиться глинистым, болотистым.

**ШАВАРТУУЛАХ** **ᠰᠢᠪᠠᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** шавартах-ын үйлдүүл.

**ШАВАРТЧИХАХ** **ᠰᠢᠪᠠᠷᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** шавартах-ын нэгэнтээ.

**ШАВАРЧ(ИН)** **ᠰᠢᠪᠠᠷᠴᠢᠨ** 1) штукатур, штукатуршик; 2) горшечник, гончар.

**ШАВАХ** **ᠰᠢᠪᠠᠬᠤ** 1) обмазывать чем-л.; штукатурить; **шавраар шавах** обмазывать, смазывать глиной; 2) лепить; **шавж наах** вылепить; 3) шилж, скапливаться, сгучиваться, толпиться; **хаалган дээр олон хүн шавж байна** у ворот скопилось много людей.

**ШАВГА** **ᠰᠢᠪᠭ᠎ᠠ** 1) жребий; бирка (деревянная или костаная); **шавга гүйлгэх** хуучир. передача часовыми друг другу патрульного значка; **шавга орхих** бросать жребий, гадательные бирки; играть в кости; **шавга татах** тянуть жребий, вынимать жребий; производить тираж; **шавга татаж тоглох** фант; 2) клин, затычка; вежа, вешка; **шавга тавих** ставить веху.

**ШАВГАЛАХ** **ᠰᠢᠪᠭᠠᠯᠠᠬᠤ** 1) бросать, кидать жребий; 2) забивать клин, заклинивать.

**ШАВГАЛУУЛАХ** **ᠰᠢᠪᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** шавгалах-ын үйлдүүл.

**ШАВДАГДАХ I** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ I** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ I**-ын үйлдэгд., быть принуждаемым, понуждаемым.

**ШАВДАГДАХ II** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ II** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ II**-ын үйлдэгд., быть просверленным, проколонным.

**ШАВДАЛ I** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠯ I** : **шавдал авах** щёлкать указательным или средним пальцем; щёлкать двумя пальцами по запястью в том месте, где находится пульс (в игре).

**ШАВДАЛ II** : **модны шавдал** ург. каки, слива, финик; **чихэр шавдал** хорш. сушёные каки.

**ШАВДАЛ III** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠯ III** понуждение, принуждение, мучение.

**ШАВДАЛЦАХ** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** шавдах-ын үйлдэлц., понуждать, подстрекать друг друга.

**ШАВДАМ** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠮ** ᠑ спеша.

**ШАВДАМГАЙ** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠮᠭᠠᠢ** спешный.

**ШАВДАН** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠨ** : **шавдан бат болтугай!** пусть живёт он долго!, долгих лет ему!

**ШАВДАС** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠰ** шлак.

**ШАВДАХ I** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠬᠤ I** 1) подгонять, гнать; **хоцрогсодыг шавдах** подгонять отстающих; 2) понуждать; требовать; 3) торопиться, спешить; **ажлаа шавдах** поторапливаться с работой.

**ШАВДАХ II** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠬᠤ II** сверлить; выдалбливать; продырявливать (напр. калёным железом), просверливать, прокалывать.

**ШАВДАХ III** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠬᠤ III** отлить в ювелирной форме.

**ШАВДАХ IV** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠬᠤ IV** щёлкать двумя пальцами по запястью (в игре).

**ШАВДАЦГААХ** **ᠰᠢᠪᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** шавдах I-ын олноор үйлдэх.

**ШАВДУУ** **ᠰᠢᠪᠳᠤᠭᠤ** 1. торопливый, суматошливый, суматошный, скорый, нетерпеливый, экспансивный; 2. горячность; **энэ ажилд тэр их шавдуу орсон юм он с большой горячностью принялся за это дело.**

**ШАВДУУЛАХ I** **ᠰᠢᠪᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I** **ᠰᠢᠪᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I**-ын үйлдүүл., торопить, понуждать, погонять, принуждать.

**ШАВДУУЛАХ II** **ᠰᠢᠪᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II** шавдах III-ын үйлдүүл., дать сверлить, просверлить, проколоть.

**ШАВДУУХАН** **ᠰᠢᠪᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ** шавдуу-н багас., поспешно.

**ШАВДЧИХАХ** **ᠰᠢᠪᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** шавдах I-ын нэгэнтээ.

**ШАВЖ I** **ᠰᠢᠪᠵᠢ** амьт. насекомое; червь; **хорхой шавж** хорш. насекомое; **шавж арилгах** дезинсекция; **шавж идэштэн** насекомоядные; **шавж судлал** энтомология; **шавж судлагч** энтомолог; **шавжийн хүүхэдэй** куколка насекомого; **зараа, хорхой шавжаар хооллодог** ежи питаются червями и насекомыми.

**ШАВЖ (ШАБЖУ)** **ᠰᠢᠪᠵᠢ II** монг.бичг. изогнутое начертание для обозначения буквы би, хи, ги, д в конце слова монгольского письма.

**ШАВИЙН** **ᠰᠢᠪᠢ** / **шавь II**-ийн харьяал., шабинский, монастырский; **шавийн захиргаа** түүх. шабинское ведомство (владение Богдо-гегена в феодальной Монголии); **шавийн отог** түүх. шабинский отук (отог -ийг үз.); **шавийн яам** түүх. шабинское ведомство.

**ШАВИЛАХ** **ᠰᠢᠪᠢᠯᠠᠬᠤ** 1) түүх. быть послушником, надевать ламское, монашеское одеяние; 2) становиться чьим-л. учеником, последователем.

**ШАВИЛУУЛАХ** **ᠰᠢᠪᠢᠯᠤᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** шавилах-ын үйлдүүл.

**ШАВИЛХАН** **ᠰᠢᠪᠢᠯᠬᠠᠨ** шагал-Ыг үз.

**ШАВИЛЦГААХ** **ᠰᠢᠪᠢᠯᠴᠭᠠᠬᠤ** БЫТ послушником (о многих).

**ШАВИЛЧИХАХ** **ᠰᠢᠪᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** шавилах-ын нэгэнтээ.

**ШАВИР** **ᠰᠢᠪᠢᠷ** : **шивэр шавир / шавир шивэр** хорш. шёпотом; **шавир шивэр гэх** шептать, бормотать, шушукать.

**ШАВИРААЧИН** **ᠰᠢᠪᠢᠷᠠᠠᠴᠢᠨ** бадарчин-г үз.

**ШАВРАН** **ᠰᠢᠪᠢᠷᠠᠨ** шашин. перерожденец.

**ШАВРАНЦАР** **ᠰᠢᠪᠢᠷᠠᠨᠴᠠᠷ** 1. суглинок; 2. суглинистый; **шавранцар хөрс** суглинистая почва.

**ШАВСАН** **ᠰᠢᠪᠢᠰᠠᠨ** эрхэм. **ᠰᠢᠪᠢᠰᠠᠨ** моча.

**ШАВТАЛ** **ᠰᠢᠪᠢᠲᠠᠯ** ᠑ ург. финик; **шавдал II**-Ыг үз.

**ШАВУУЛАХ** **ᠰᠢᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** шавах-ын үйлдүүл., велеть смазывать, штукатурить.

**ШАВХ** **ᠰᠢᠪᠬᠤ** 1) глина; 2) грязь, слякоть; **шавар шавх** хорш. глина, грязь; 3) глиняный раствор, смазка, замазка.

**ШАВХАГ** **ᠰᠢᠪᠬᠠᠭ** грязь.

**ШАВХАГДАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠭᠳᠠᠬ **шавхах**-Ын үйлдэгд., быть вычерпанным, выжатым; **шавхагдан дуусах** иссякать.

**ШАВХАГДАШГҮЙ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠭᠳᠠᠬᠰᠢᠭᠦᠢ **шавхагдашгүй** эх булаг неиссякаемый источник.

**ШАВХАЙ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠢ 1) слякоть, грязь; ошмётки; **гудамжны шавхай** грязь на улице; 2) аргал, помёт.

**ШАВХАЙДАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠢᠳᠠᠬ **шавхайдах** загрязнять, покрывать грязью, образовываться (о слякоти).

**ШАВХАЙДУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **шавхайдах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВХАЙДЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **шавхайдах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВХАЙТ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠢᠲ **шавхайтай**-Г үз.

**ШАВХАЙТАЙ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠢᠲᠠᠢ слякотный, грязный; **хашаанд шавхайтай** на дворе грязь; **шавхайтай намар** слякотная осень.

**ШАВХАЙТАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠢᠲᠠᠬ **шавхайтах** загрязняться, покрываться грязью, образовываться (о слякоти).

**ШАВХАЙТУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **шавхайтах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВХАЙТЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠢᠲᠴᠢᠬᠠᠬ **шавхайтах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВХАР** ᠰᠠᠪᠬᠠᠷ грязь, грязная вода вокруг колодца.

**ШАВХАРГА** ᠰᠠᠪᠬᠠᠷᠭᠠ остатки; последние капли.

**ШАВХАРГАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠷᠭᠠᠬ **шавхаруулах**-Ыг үз.

**ШАВХАРТАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠷᠲᠠᠬ 1) замерзать сосульками (по краям крыш); 2) образовываться (о грязи), загрязняться.

**ШАВХАРЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **шавхрах I**-Ийн нэгэнтээ.

**ШАВХАРЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ **шавхрах II**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВХАХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠬ 1) черпать до дна, осушать, выжимать до капли; **шавхан уух** выпивать до дна; 2) исчерпывать; **анхаарал шавхах** напрячь полностью своё внимание; **бүх хүчээ шавхах** исчерпывать все силы; напрячь все свои силы; **шавхан авах** вычерпывать; выкачивать; **хувинтай усыг шавхаж авах** вычерпать всю воду из ведра; **нөөцийг шавхан ашиглах** использовать ресурсы до дна; **шавхан дайчлах** полностью мобилизовать; полная, тотальная мобилизация; **шавхан долоох** вылакать; **шавхан идэх** съедать всё без остатка; **шавхан саах** выдоить; **санаачлагыг шавхан тавих** отнестись с чрезвычайным вниманием, уделить большое внимание; **шавхаж орхисон** исчерпанный; **шавхан хураах** выколачивать, собрать полностью; **шавхан хэрэглэх** использовать полностью.

**ШАВХАЦГААХ** ᠰᠠᠪᠬᠠᠴᠭᠠᠬ исчерпывать (о многих).

**ШАВХДАС** ᠰᠠᠪᠬᠳᠠᠰ **шавхарга**-Ыг үз.

**ШАВХДАХ** ᠰᠠᠪᠬᠳᠠᠬ замазывать, смазывать; **шавардах**-Ыг үз.

**ШАВХДУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **шавхдах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВХИЙСЭН** ᠰᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠰᠡᠨ ловкий, проворный; **шав II**-Ыг үз.

**ШАВХИЙТЭЛ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠲᠡᠯ ловко, проворно.

**ШАВХИЙХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠬ быть ловким, проворным.

**ШАВХРАХ I** ᠰᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠬ I 1) выжимать, выдавливать; **нойтон хувцас шавхрах** выжимать мокрую одежду; 2) выливать до дна, опоражнить; **шавхран уух** выпивать до дна.

**ШАВХРАХ II** ᠰᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠬ II 1) царапать, сдирать кожу, получить ссадину; 2) хлестать, бить; **сураар шавхрах** хлестать ремнём.

**ШАВХРУУ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠭᠤ 1) подонки, остатки, осадки чего-л. на дне (о жидкости), опивки; винная барда; **цайны шавхруу** подонки чая (напр. в чашке); 2) объедки.

**ШАВХРУУЛАХ I** ᠰᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ I **шавхрах I**-Ын үйлдүүл.; 1) быть выжатым, выдавленным; 2) быть вылитым до дна, опорожнённым.

**ШАВХРУУЛАХ II** ᠰᠠᠪᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ II **шавхрах II**-Ын үйлдүүл.

**ШАВХТАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠲᠠᠬ загрязниться.

**ШАВХТУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **шавхтах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВХУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠭᠤᠯᠠᠬ **шавхах**-Ын үйлдүүл.

**ШАВХУУР** ᠰᠠᠪᠬᠢᠭᠤᠭᠤᠷ прут, хлыст; розга.

**ШАВХУУРДАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬ хлестать, бить; выстегать; **шавхуурдаад авах** хлестнуть.

**ШАВХУУРДУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **шавхуурдах**-Ын үйлдүүл.; 2) быть битым.

**ШАВХУУРДЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ **шавхуурдах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВХЧИХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠴᠢᠬ **шавхах**-Ын нэгэнтээ, исчерпать.

**ШАВХЧУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **шавхчих**-Ийн үйлдүүл.

**ШАВХЧЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠬᠢᠴᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **шавхчих**-Ийн нэгэнтээ.

**ШАВЦГААХ** ᠰᠠᠪᠴᠭᠠᠬ скапливаться, толпиться (о многих).

**ШАВЧИХАХ** ᠰᠠᠪᠴᠢᠬᠠᠬ **шавах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАВШИГДАХ** ᠰᠠᠪᠰᠢᠭᠳᠠᠬ **шавших**-Ийн үйлдэгд.

**ШАВШИРГА** ᠰᠠᠪᠰᠢᠷᠭᠠ прут, батог; хлыст, розги (для наказывания).

**ШАВШИРГАДАХ** ᠰᠠᠪᠰᠢᠷᠭᠠᠳᠠᠬ бить прутом, батогом.

**ШАВШИРГАДУУЛАХ** ᠰᠠᠪᠰᠢᠷᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **шавширгадах**-Ын үйлдүүл., быть избитым прутом, батогом.

**ШАВШИРГАДЧИХАХ** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠷᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ**  
шавширгадах-Ын нэгэнтээ.

**ШАВШИХ** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠬ** 1) брызгать; **бороо шавшина** дождь брызжет; 2) окроплять, опрыскивать; хлынуть; 3) поливать, обливаться, лить сверху вниз на какой-л. предмет; примачивать; **толгойгоо хүйтэн усаар шавших** обливаться (свою) голову холодной водой; 4) гнать, перегонять; **архи шавших** ГНАТЬ ВОДКУ (поливать непрерывно водою приемник для получающейся от перегонки водки).

**ШАВШИЦГААХ** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠴᠠᠭᠠᠬ** шавших-ийн олноор үйлдэх.

**ШАВШЛАГА** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠯᠠᠭᠠ** 1) поливание, обливание; 2) анаг, примочка.

**ШАВШУУЛАХ** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** шавших-ийн үйлдүүл.

**ШАВШУУР I** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠭᠤᠷ I** ирринатор; умывальник, рукомойник.

**ШАВШУУР II** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠭᠤᠷ II** прут, розга.

**ШАВШУУРДАХ** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠭᠤᠷᠳᠠᠬ** 1) бить, КОЛОТИТЬ что-л. прутом, выбивать, выколачивать палкой ПЫЛЬ (из платья и т.д.); 2) наказывать прутьями, розгами.

**ШАВШУУРДУУЛАХ** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** 1) шавшуурдах-Ын үйлдүүл.; 2) БЫТЬ ИЗБИТЫМ (прутом).

**ШАВШУУРДЧИХАХ** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠭᠤᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬ**  
шавшуурдах-Ын нэгэнтээ.

**ШАВШЧИХАХ** **ᠱᠠᠪᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** шавших-ийн нэгэнтээ.

**ШАВЬ I** **ᠱᠠᠪᠢ** 1) хуучир. послушник; монах; **шавь орох а)** становиться послушником; б) становиться чым-л. учеником; **шавь оруулах** отдать в ученики (к ламе); **шавь хувцас** буддийское, ламское духовное одеяние; **шавьд хурим үйлдэж нэр өгөх** праздновать день рождения и дать ребёнку имя, устраивать пир для наречения имени; 2) ученик; последователь; **шавь болох** становиться чым-л. последователем; **нэрт зураач Шаравын шавь** ученик известного художника Шаравы; 3) зарим. учащийся; курсант; дээд сургуулийн **шавь** учащийся высшей школы, студент.

**ШАВЬ II** гүүх. 1. шаби (крепостной духовных феодалов и монастырей); **шавь нар** шабинеры (данники, крепостные Богдо-гегена); 2. шабинский.

**ШАВЬЖ шавж**-ийг үз.

**ШАГ I** **ᠱᠠᠭ**: **шаг шаг** аялга. (междометие, выражающее бряцание); **шаг шиг** авиа.дуур. чирр! (звукоподражание чириканью, писку, щёбегу птиц); **шаг шиг гэх** чирикать; **шаг шуг** авиа.дуур. (звукоподражание шептанию); **шаг шуг гэлцэх** шептаться.

**ШАГ II** шатар. **ШАХ** (конём, слоном, ферзём).

**ШАГ III** шах (название монарха).

**ШАГ IV** гуца, осадок (пиши).

**ШАГ V** этг. архи, водка, вино.

**ШАГ VI** шав II-Ыг үз., **шаг хийсэн залуу** довольно хороший парень, довольно толковый парень.

**ШАГАА** **ᠱᠠᠭᠠᠠ** **ᠱᠠᠭᠠᠢ** **шагай**-Г үз.

**ШАГААВАР** **ᠱᠠᠭᠠᠠᠪᠠᠷ** **шагайвар**-Ыг үз.

**ШАГААГУУР** **ᠱᠠᠭᠠᠠᠭᠤᠷ** **шагайгуур**-Ыг үз.

**ШАГАЙ** **ᠱᠠᠭᠠᠢ** 1) таранная кость, астрагал; игральная кость; альчик; **шагай авах / шагай шүүрэх** играть в игральные кости (игра); **шагай няслах** щёлкать пальцем бабки (игра); **шагай орхих** бросать бабки (игра); **шагай өлгөцөх** бросать вверх бабки (игра); **шагай таалцах** гадать бабками (игра); **шагай тавих** расставлять бабки в определённом порядке (игра); **шагай харвах а)** национальная игра, напоминающая игру в бабки; б) детская игра в таранные кости; бить биткой (костяшкой) В бабки; **шагай шүүрэх** схватывать на лету брошенные вверх специальные цепочки вместе с лежащими бабками (игра); 2) ЛОДЫЖКА, ЦИКЛОТКА; СВИНЧАТКА (бабка, выдолбленная и налитая свинцом).

**ШАГАЙВАР** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠪᠠᠷ** 1) бойница в крепостной стене; 2) видеоискатель; амбура; 3) окно, отверстие; 4) визирка.

**ШАГАЙВЧ** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠪᠴᠢ** гетры; **шагайвч гутал** полуботинки.

**ШАГАЙГУУР** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠭᠤᠷ** ГЛАЗОК (в двери), гляделка.

**ШАГАЙЛГАХ** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠯᠭᠠᠬ** **шагайх**-Ын үйлдүүл.

**ШАГАЙЛДАХ** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠯᠳᠠᠬ** **шагайх**-Ын үйлдэлд., подглядывать.

**ШАГАЙТ** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠲ** голенная кость; большеберцовая кость; **шагайт чөмөг** голенная кость; **шагайт чөмөгний яс** большеберцовая кость.

**ШАГАЙТТАЙ** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠲᠠᠢ** хуучир. сговорённый, оброчённый (үгчил. имевший, державший берцовую кость); **шагайттай** худ девица просватана.

**ШАГАЙХ** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠬ** 1) смотреть, наблюдать, заглядывать, подглядывать, подсматривать (в щель); **хаалгаар шагайх** заглядывать в дверь; **цонхоор шагайх** подсматривать в окно; **газар шагайн суух** сидеть опустив глаза в землю; сидеть опустив взор вниз; 2) прицеливаться, метиться; **буу шагайх** целиться из ружья; **шагайх цэг** точка прицеливания, выбор прицела и точки прицеливания; **шагайх шугам** линия прицеливания; **ном шагайх** читать непрерывно и долго; **ном шагайгаад суучхах** уткнуть нос в книгу; **ул шагаах** шилж. подсиживать, интриговать; 3) визировать.

**ШАГАЙЦГААХ** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠴᠠᠭᠠᠬ** заглядывать, подсматривать (о многих).

**ШАГАЙЧИН** **ᠱᠠᠭᠠᠢᠴᠢᠨ** (**шагайчид**) игрок в бабки, игрок в кости (**шагай харвах**-Ыг үз.).

**ШАГАЙЧИХАХ** шагайх-Ын

нэгэнтээ.

**ШАГАЛ** шагал низкий.

**ШАГАЛГАР** шагалгар низкорослый, приземистый, низкого роста, коротыш (о человеке), сгорбившийся.

**ШАГАЛЦАХ** шагалцах играть в игральные кости.

**ШАГАЛЦАЦГААХ** шагалцах играть в бабки, в игральные кости (о многих).

**ШАГАЛЦУУЛАХ** шагалцах-Ын үйлдүүл.

**ШАГАЛЦЧИХАХ** шагалцах-Ын нэгэнтээ.

**ШАГГҮЙ** шаггүй яриа. ТОЛКОВЫЙ, серьёзный, вдумчивый; **шаггүй залуу** толковый парень.

**ШАГДАР** шагдар тө. держащий жезл.

**ШАГЖ** шагж са. сахьяа-г үз.

**ШАГИЙН** шагийн : **шагийн шаг шах** (название иранского монарха).

**ШАГЛАА** шаглаа г : **шаглаа оёдол** гладь.

**ШАГЛААС** шаглаас 1) строчка, шов; прошивка; 2) клин (у платья).

**ШАГЛААТАЙ** шаглаатай вышитый.

**ШАГЛААЧ** шаглаач вышивальщица.

**ШАГЛАХ I** шаглах I ОБЪЯВЛЯТЬ ШАХ (конём, слоном, ферзём).

**ШАГЛАХ II** шаглах II 1) шить, строчить второй раз, загнув шов; 2) выткать.

**ШАГЛАХ III** шаглах III этг. спекулировать (о водке).

**ШАГЛУУЛАХ I** шаглах I-Ын үйлдүүл.

**ШАГЛУУЛАХ II** шаглах II-Ын үйлдүүл.

**ШАГНАГАР** шагнагар курносый, вздёрнутый (о носе), с задранным сверху носом.

**ШАГНАГАРДУУ** шагнагардуу ДОВОЛЬНО вздёрнутый (о носе).

**ШАГНАГАРХАН** шагнагархан-Ын багас.

**ШАГНАГДАГЧ** шагнагдагч награждённый; **одон тэмдгээр шагнагдагч** награждённый орденом.

**ШАГНАГДАХ** шагнагдах-Ын үйлдэгд., быть награждённым, премированным, получать награду, премию; **одон тэмдгээр шагнагдах** награждаться орденом.

**ШАГНАЙЛГАХ** шагнайлгах-Ын үйлдүүл.

**ШАГНАЙХ** шагнайлх БЫТЬ КУРНОСЫМ, БЫТЬ ВЗДЁРНУТЫМ (о носе), задирать нос, поднимать нос вверх.

**ШАГНАЙЧИХАХ** шагнайлгах-Ын нэгэнтээ.

**ШАГНАЛ** шагнал 1) награда, премия; награждение, премирование; дээд **шагнал** высшая награда; **мөнгөн шагнал** денежное

вознаграждение, денежная награда; компенсация; **төрийн шагнал** государственная премия; **цэвэр ашгийн шагнал** э.з. тантьема; **шагнал олгох** награждать, премировать, давать награду; 2) гонорар; **зохиолчийн шагнал** авторский гонорар.

**ШАГНАЛТ** шагналт лауреат какой-л. премии; **дэлхий дахины энх тайвны шагналт** лауреат международной премии мира; **төрийн шагналт** лауреат государственной премии.

**ШАГНАЛТАЙ** шагналттай шагналт-Ыг үз.

**ШАГНАЛТАН** шагналтан лауреаты какой-л. премии.

**ШАГНАЛЫН** шагналын шагнал-Ын харьяал., премиальный; **шагналын хөмрөг** премиальный фонд.

**ШАГНАХ** шагнах 1) награждать, премировать; **мөнгөөр шагнах** премировать деньгами; **Улаан Тугийн одонгоор шагнах** награждать орденом Красного Знамени; **сайшаан шагнах** поощрять, премировать; **шагнан олгох** награждать; присваивать кому-л. звание; **шагнан өгөх** награждать, премировать; 2) присваивать что-л. кому-л.; **цол шагнах** присваивать звание; **ардын жүжигчин цолоор шагнах** присваивать звание народного артиста; **Монгол Улсын баатар цолоор шагнах** присваивать звание героя Монголии; 3) жаловать, дарить; **засаг тамга шагнах** жаловать, вручать печать правителя; **шагнан өргөмжлөх** повышать в должности; **шагнан өргөмжилсөний тухай цэсэд тэмдэглэх** делать в послужном списке запись о повышении в должности.

**ШАГНАЦГААХ** шагнацгаах-Ын олноор үйлдэх.

**ШАГНАЧИХАХ** шагначихах-Ын нэгэнтээ.

**ШАГНУУЛАХ** шагнуулах 1) **шагнах**-Ын үйлдүүл.; 2) награждаться, быть награждённым; присваиваться, быть присвоенным, удостаиваться.

**ШАГТЬ I** шагть I бодрость; крепость, сила.

**ШАГТЬ II** шагть II шашин. меч.

**ШАГШААВАД** шагшаавад шашин. обет; нравственность; соблюдение обета, нравственные обязанности; **шагшаавад сахиx** соблюдать обет; **шагшаавад төгөлдөр** давший обет; **шагшаавад эвдэх** нарушать обет; **шагшаавадын үе** суть обета (т.е. а. не лишать жизни; б. не брать чужого; в. вести чистую, целомудренную жизнь; г. не говорить лжи); **шагшаавадын цогц** сборник законов нравственности.

**ШАГШААВАДГҮЙ** шагшаавадгүй шашин. безнравственный.

**ШАГШИГА** шагшига г : **шагшига хонх** шашин. бубенчик, колокольчик.

**ШАГШИГДАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠳᠠᠬ шагших-ийн үйлдэгд.

**ШАГШИЛДАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠯᠳᠠᠬ шагших-ийн үйлдэлд.

**ШАГШИЛЦАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠯᠴᠠᠬ шагших-ын үйлдэлц.

**ШАГШИРЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ шагшрах-ын нэгэнтээ.

**ШАГШИХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠬ 1) стрекотать (о сороке); 2) щёлкать языком, чмокать губами (от удивления); дивиться, удивляться, поражаться; **шагшрах-ыг** үз., **шүүмжлэн шагших** критиканствовать; **шагшин гайхах** а) щёлкать языком от удивления; б) восхищаться; **шагшин магтах** восхвалять; **шагшин муулах** хулить.

**ШАГШИЦГААХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠴᠠᠭᠠᠬ дивиться, удивляться, поражаться (о многих).

**ШАГШРАЛДАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ шагшрах-ын үйлдэлд.

**ШАГШРАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠬ щёлкать языком (в знак удивления, огорчения); всплескивать; **гайхан шагшрах** всплеснуть руками.

**ШАГШРУУЛАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ шагшрах-ын үйлдүүл.

**ШАГШУУЛАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ шагших-ийн үйлдүүл.

**ШАГШУУР** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠭᠦᠷ род печени в виде тростника.

**ШАГШУУРГА I** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠭᠦᠷᠭᠠ ᠑ ург. ячмень заячий.

**ШАГШУУРГА II: шагшуурга бялзуухай** шувуу. тростянка.

**ШАГШУУРГАЛАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠭᠦᠷᠭᠠᠯᠠᠬ зарастать тростником, камышом.

**ШАГШУУРГАТ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠭᠦᠷᠭᠠᠲ место, где высоко растут камыши и т.п.; место, густо поросшее тростником или высокой травой.

**ШАГШУУРГАТАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠭᠦᠷᠭᠠᠲᠠᠬ зарастать тростником.

**ШАГШЧИХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬ шагших-ийн олонтаа., 1) то и дело щёлкать языком, чмокать губами; 2) трещать, стрекотать.

**ШАГШЧИХАХ** ᠰᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ шагших-ийн нэгэнтээ.

**ШАД I** ᠰᠠᠳ стихотворная строка; цезура; **дөрвөн шад шүлэг** четырёхстрочное стихотворение, четверостишие.

**ШАД II: шад шуд** хорш. а) авиа.дуур. ТС!(звукотражение треску); б) аялга. (междометие, выражающее шепетание птиц, писк мышей и т.п.).

**ШАД III** знак препинания в тибетском письме, употребляемый вместо запятой и точек.

**ШАДАВ** ᠰᠠᠳᠠᠪ тө. книги.

**ШАДАЛЧИХАХ** ᠰᠠᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ шадлах-ын нэгэнтээ.

**ШАДАР** ᠰᠠᠳᠠᠷ 1. близкий, домашний, приближённый, светский; **шадар агч** а)

приближённый, ближний; б) придворный; **шадар бичээч** личный секретарь, домашний секретарь; придворный писарь; **шадар дагуул** свита; **шадар жард** а) отряд императорских телохранителей; б) зурх. название звёзд в созвездии Водолея; **шадар оршигч** спутник, слуга, прислужник; **шадар өсгүй** беспристрастие; **шадар сайд** придворный министр; министр; **шадар сойвон** близкие камердинеры или телохранители; **шадар хань** близкий друг, наперсник; **шадар цэрэг** лейбгвардия, личный конвой; мушкетёр; **шадар элгэн** интимный; **шадар эмч** лейб-медик; **шадар этгээд** приближённые; **шадар эхнэр** а) приближённая; б) зурх. название четырёх звёзд в созвездии Дракона; **тэргүүн зэрэг шадар хиа** түүх. старший адъютант первого ранга; **2. 1)** поблизости, около, вблизи, возле, при, у; близко, недалеко; **ойр шадар** хорш. а) поблизости, вблизи, около; б) близкий; **Улаанбаатарын ойр шадар** около Улан-Батора; **ойр шадар байх** находиться вблизи, около; присутствовать; **ордонд шадар байх** быть при дворе; **шадар болох** быть близким, находиться поблизости, вблизи, около; **шадар бараа болох** находиться вблизи горы; **2)** только что, недавно, незадолго; **3. шадарч**-ийг үз.

**ШАДАРДАЛ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠳᠠᠯ приближение; нахождение вблизи.

**ШАДАРДАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠳᠠᠬ приближаться к кому-л., подходить близко, находиться вблизи; **шадардаж үзэх** вблизи посмотреть.

**ШАДАРДУУЛАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ шадардах-ын үйлдүүл., велеть подойти или приблизиться, приблизить к себе.

**ШАДАРДЧИХАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠳᠢᠬᠠᠬ шадардах-ын нэгэнтээ.

**ШАДАРЛАЛ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠯ приближение, притягивание к себе.

**ШАДАРЛАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠬ 1) приближать кого-л. к себе; 2) приближаться к кому-л.; притягивать кого-л. к себе; **хаанд шадарлах** приблизиться, находиться при особе императора.

**ШАДАРЛАЦГААХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠴᠠᠭᠠᠬ приближаться к кому-л., находиться при ком-л. (о многих).

**ШАДАРЛАЧИХАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ шадарлах-ын нэгэнтээ.

**ШАДАРЛУУЛАХ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ шадарлах-ын үйлдүүл., приближать к себе.

**ШАДАРЧ** ᠰᠠᠳᠠᠷᠴ слуга, прислужник; светский, приближённый.

**ШАДЛАХ** ᠰᠠᠳᠯᠠᠬ поставить точку, отделить.

**ШАДЛУУЛАХ** ᠰᠠᠳᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ шадлах-ын үйлдүүл.

**ШАЖИГ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠭ</sup> : шажиг шужиг хийлгэх шмыгаты.

**ШАЖИГНАЛДАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠭᠨᠠᠯᠳᠠᠬ</sup> шажигнах-ын үйлдэл.

**ШАЖИГНАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠭᠨᠠᠬ</sup> 1) шелестеть; хрустеть; скрипеть; шуметь, греметь; 2) ШИПЕТЬ (напр. о масле на сковороде).

**ШАЖИГНАЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шажигнах-ын нэгэнтээ.

**ШАЖИГНУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> шажигнах-ын үйлдүүл.

**ШАЖИН** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠨ</sup> яриа. **шашин**-Г үз.

**ШАЖИНГҮЙ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠨᠭᠦᠢ</sup> шашингүй-Г үз.

**ШАЖИНТАЙ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠨᠲᠠᠢ</sup> шашинтай-Г үз.

**ШАЖЛАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠯᠠᠬ</sup> 1) запрещать; 2) казнить.

**ШАЖЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> шажлах-ын үйлдүүл.

**ШАЖНЫ** <sup>ᠰᠢᠵᠢᠨᠶ</sup> шашны-Г үз.

**ШАЗ I** <sup>ᠰᠢᠵ</sup> разваренное, вываренное мясо;

**шаз чанах** разваривать (мясо).

**ШАЗ II** частица.

**ШАЗАЙЛГАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ</sup> шазайх-ын үйлдүүл.

**ШАЗАЙХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠶᠢᠬ</sup> 1) морщиться, кривиться; **ярзайх**-ЫГ үз.; 2) упрямиться, огрызаться; **хэвгийрхэх**-ИЙГ үз.

**ШАЗАЙЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шазайх-ын нэгэнтээ.

**ШАЗАЛЗАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠯᠵᠠᠬ</sup> шазайх-ын олонтаа., оскаливаться, скалиться.

**ШАЗАЛЗУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> шазалзах-ын үйлдүүл.

**ШАЗАЛЗЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шазалзах-ын нэгэнтээ.

**ШАЗАЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шазлах-ын нэгэнтээ., разварить.

**ШАЗАРЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шазрах-ын нэгэнтээ., развариться.

**ШАЗГАНАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠭᠨᠠᠬ</sup> шазалзах-ЫГ үз.

**ШАЗГАНАЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шазганах-ын нэгэнтээ.

**ШАЗГАНУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> шазганах-ын үйлдүүл.

**ШАЗГАР** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠭᠠᠷ</sup> капризный.

**ШАЗЛАГДАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠯᠭᠠᠳᠠᠬ</sup> шазлах-ын үйлдэгд.

**ШАЗЛАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠯᠠᠬ</sup> разваривать, переваривать (мясо и т.д.).

**ШАЗЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> 1) шазлах-ын үйлдүүл.; 2) быть разваренным.

**ШАЗРАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠷᠠᠬ</sup> 1) ошпариваться, развариваться; 2) взъерепениться.

**ШАЗРУУДАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠷᠤᠭᠤᠳᠠᠬ</sup> оказываться слишком высокомерным.

**ШАЗРУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> шазрах-ын үйлдүүл.

**ШАЗРУУН** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠷᠤᠭᠤᠨ</sup> 1. дерзкий; высокомерный; гордый, важный; своенравный; **шазруун залуу** дерзкий юноша; **шазруун хариу** дерзкий ответ; 2. дерзость;

**шазруун зан** дерзость; высокомерие; 3. дерзко.

**ШАЗУУР** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠭᠤᠷ</sup> нижняя губа; уголок рта; **шазуур зуух** а) закусывать нижние губы; б) держать камень за пазухой.

**ШАЗУУРЛАХ** <sup>ᠰᠢᠵᠠᠭᠤᠷᠯᠠᠬ</sup> 1) закусывать нижние губы; 2) шилж. держать камень за пазухой.

**ШАЛ I** <sup>ᠰᠢᠯ</sup> совершенно, совсем; **шал дүлий** совершенно глухой; **шал дэмий** совершенно напрасно; совсем зря; **шал муу** очень плохой, очень скверный; паршивый; **шал нойтон** совсем мокрый; **шал согтуу** вдребезги пьяный; **шал түүхий** совсем сырой; **шал тэнэг** абсолютно глупый; **шал худал** сплошная ложь; **шал ондоо болжээ** стали совсем другим.

**ШАЛ II** <sup>ᠰᠢᠯ</sup> сул. (частица, выражает звуки невнятной речи, бормотания); **шал пал хийх** мямлить; **шал шал гэх** а) невнятно, неясно говорить, бормотать; б) молоть чепуху; в) шлётать (по грязи или чему-л. мокрому); **шал шал хийлгэн явах** шлётать.

**ШАЛ II** <sup>ᠰᠢᠯ</sup> ПОЛ (в жилище); ПОМОСТ, утрамбованная площадка, мостовая; **газар шал** земляной пол; **гудамж шал** мостовая; **модон шал** деревянный пол; **овон товонтой шал** шероховатый пол; **холторхой шал** щербатый пол; **царсан шал** паркет; **чулуун шал** каменный пол; **шал ивэх** мостить мостовую, выложить плитами; **шалны завсар** щель в полу; **шалны хөвөө** плинтус; **шалны хулдаас** линолеум.

**ШАЛ IV** сухой солончак (твёрдый как камень в сухую погоду) с трещинами на поверхности, при полном отсутствии растительности (в Гоби).

**ШАЛАА I** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠭᠠ</sup> ᠑ шатар. ШАХ (конём, слоном, ферзём).

**ШАЛАА II: шалаа балаа** хорш. а) невнятно, нелепо, неясно говорить, бормотать; б) **шалай балай**-Г үз.

**ШАЛАВ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠪ</sup> 1. быстрый, проворный, расторопный; 2. быстро, проворно, ловко; **шалав хийх** а) быть расторопным; б) делать быстро, ловко; **шалав яв!** иди скорее!

**ШАЛАВДАХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠪᠳᠠᠬ</sup> шалавлах-ЫГ үз.

**ШАЛАВЛАХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠪᠯᠠᠬ</sup> 1) торопиться, спешить; 2) вертеться, юлить, егозить, быть непоседливым.

**ШАЛАВЛАЦГААХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠪᠯᠠᠴᠭᠠᠬ</sup> торопиться, спешить (о многих).

**ШАЛАВЛАЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠪᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шалавлах-ын нэгэнтээ.

**ШАЛАВЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠪᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> шалавлах-ын үйлдүүл., торопить.

**ШАЛАВХАН** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠪᠬᠠᠨ</sup> **шалав**-ын багас., ЖИВО, быстро; **шалавхан хувцаслах** торопливо одеваться.

**ШАЛАВЧ** **ᠰᠢᠯᠠᠪᠴ** 1) войлочная подстилка юрты; 2) настил (для пола).

**ШАЛАГНАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠭᠨᠠᠬ** прикреплять шлею, закладывать пахвеи.

**ШАЛАГНАЧИХАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** шалагнах-ын нэгэнтээ.

**ШАЛАГНУУЛАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** шалагнах-ын үйлдүүл.

**ШАЛАЙ I** **ᠰᠢᠯᠠᠢ** слизь; шалайгаар суулгах страдать поносом со слизью.

**ШАЛАЙ II: шалай балай** хорш. кое-как, небрежно.

**ШАЛАЙ III** отсутствие аппетита.

**ШАЛАЙЛГАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠢᠯᠠᠭᠠᠬ** шалайх I-ын үйлдүүл.

**ШАЛАЙХ I** **ᠰᠢᠯᠠᠢᠬ** промокнуть до нитки, насквозь.

**ШАЛАЙХ II** слабить, страдать поносом.

**ШАЛАЙЧИХАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** шалайх I, II-ын нэгэнтээ.

**ШАЛАМ I** **ᠰᠢᠯᠠᠮ** железный обруч, обод.

**ШАЛАМ II** яриа. шалав-ыг үз.

**ШАЛАМГАЙ** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠭᠠᠢ** 1. 1) быстрый, проворный; расторопный, ловкий; юркий; **ажиллахдаа шаламгай** проворный в работе; **шаламгай хөдөлгөөн** юркое движение; 2) способный к чему-л., смыслёный, сообразительный; 3) смелый, решительный, отважный; горячий; **хурдан шаламгай** хорш. энергичный, решительный, расторопный; **цэргийн шаламгай байдал** военная выправка; **шаламгай зан гаргах** горячиться, вспылить; **шаламгай сайн хүн** решительный человек, смелый человек; 2. быстро, проворно; расторопно, ловко.

**ШАЛАМГАЙГААР** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠭᠠᠢᠭᠠᠭᠠᠷ** шаламгай-н үйлдэх., быстро, энергично, решительно; **шаламгайгаар тас цохиж устгах** стремительно, энергично отбить (нападение), решительно уничтожать, ликвидировать, дать сокрушительный отпор.

**ШАЛАМГАЙДАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠭᠠᠢᠳᠠᠬ** шаламгайлах-ыг үз.

**ШАЛАМГАЙЛАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠭᠠᠢᠯᠠᠬ** 1) быть быстрым, проворным; быть расторопным, ловким; 2) быть смелым, отважным, энергичным, стремительным; делать энергично, поступать решительно, разгорячиться; **шаламгайлан дайрах** стремительно атаковать; 3) усердствовать, стараться.

**ШАЛАМГАЙЛУУЛАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠭᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬ** шаламгайлах-ын үйлдүүл.

**ШАЛАМГАЙЛЦГААХ** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠭᠠᠢᠯᠴᠭᠠᠬ** быть быстрым, стремительным, делать энергично, поступать решительно (о многих).

**ШАЛАМГАЙЛЧИХАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠭᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ** шаламгайлах-ын нэгэнтээ.

**ШАЛАМГАЙХАН** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠭᠠᠢᠬᠠᠨ** шаламгай-н багас., живо, энергично.

**ШАЛАМТГАЙ** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠲᠭᠠᠢ** шаламхай-г үз.

**ШАЛАМХАЙ** **ᠰᠢᠯᠠᠮᠬᠠᠢ** назойливый, навязчивый; настойчивый.

**ШАЛАН(I) I** **ᠰᠢᠯᠠᠨ** шлея, пахвея, чельшко; **шалан мод** палка у пахвеи вместо ремня, подхвостник; **шалан оосор** ремень для привязывания палки (употребляемый вместо пахвеи в ослиной упряжке), ремень подхвостника.

**ШАЛАН(I) II** подгрудок.

**ШАЛАН III: шалан палан гэх / шалан палан хийх** 1. мямлить; 2. крик, шум, болтовня (детей).

**ШАЛАННАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠨᠨᠠᠬ** шалагнах-ыг үз.

**ШАЛАННУУЛАХ** **ᠰᠢᠯᠠᠨᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** шаланнах-ын үйлдүүл.

**ШАЛАНТ** **ᠰᠢᠯᠠᠨᠲ** откормленный вол; **шалант шар** жирный, откормленный вол.

**ШАЛАР** **ᠰᠢᠯᠠᠷ** : **шалар шалар** аялга. междометие подражания жеванию пищи, чавканию; **шалар шалар хийх** чавкать.

**ШАЛАРГАХ I** **ᠰᠢᠯᠠᠷᠭᠠᠬ I** чавкать.

**ШАЛАРГАХ II** быть широким, мешковатым (об одежде).

**ШАЛАХ I** **ᠰᠢᠯᠠᠬ I** 1) упрашивать, вымаливать; настойчиво спрашивать; настаивать; **асууж шалах, шалж шавдах** осаждать, досадить вопросами; 2) вымогать; 3) шуметь, кричать (о детях).

**ШАЛАХ II** 1. шах; 2. шаховать; **шаглах II**-ыг үз.

**ШАЛБА I** **ᠰᠢᠯᠪᠠ** косы; распущенные на висках волосы (у девиц).

**ШАЛБА II** үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг., **шалба цохих** нещадно, сильно бить; бить до нанесения раны, ссадины.

**ШАЛБАА** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠭ** шалбааг-ийг үз.

**ШАЛБААГ** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠭᠠᠭ** лужа; пруд; илистая вода; **шавар шалбааг** хорш. лужа; **шалбааг намаг** хорш. болото.

**ШАЛБАГАР** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠭᠠᠷ** проворный.

**ШАЛБАЙЛГАХ** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠢᠯᠠᠭᠠᠬ** шалбайх-ын үйлдүүл.

**ШАЛБАЙХ** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠢᠬ** шалайх-ыг үз.

**ШАЛБАЙЧИХАХ** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** шалбайх-ын нэгэнтээ.

**ШАЛБАЛАГДАХ** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** шалбалах I-ын үйлдэгд.

**ШАЛБАЛАХ I** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠠᠬ I** **шавхрах II** 1)-ыг үз., оцарапать, содрать кожу.

**ШАЛБАЛАХ II** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠠᠬ II** вертеться, юлить, егозить, быть непоседливым.

**ШАЛБАЛЗАХ** **ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬ** 1) быть быстрым, проворным; быть расторопным, ловким; спешить, торопиться; суетиться; **шалбалзан сурах** прилежно учиться; **шалбалзгал хийх**

делать что-л. проворно; 2) запыхаться, задыхаться, сильно дышать.

**ШАЛБАЛЗСАН** ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠵᠢᠰᠠᠨ / быстрый, проворный.

**ШАЛБАЛЗУУЛАХ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ шалбалзах-Ын үйлдүүл, торопить, подгонять.

**ШАЛБАЛЗУУР** ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠷ проворный, быстрый, ловкий.

**ШАЛБАЛЗЧИХАХ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ шалбалзах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛБАЛУУЛАХ I** ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ I I-ийн үйлдүүл.

**ШАЛБАЛУУЛАХ II** ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ II II-ийн үйлдүүл.

**ШАЛБАЛЦГААХ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ оцарапать, содрать кожу (о многих).

**ШАЛБАЛЧИХАХ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ шалбалах I-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛБАР** ᠰᠢᠯᠪᠠᠷ 1) длинные болотные сапоги; бродни, сапоги с длинными голенищами; 2) кожаные штаны для ходьбы по воде.

**ШАЛБАРАМТГАЙ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ легко царапывающийся.

**ШАЛБАРАМХАЙ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠷᠠᠮᠬᠠᠢ шалбарамтгай-Г үз.

**ШАЛБАРАХ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠷᠠᠬᠤ сдираться, оцарапываться; ранить; получить ранение, ссадину; **арьс шалбарав** кожа содралась; **шалбарсан газар** раненое место, рана.

**ШАЛБАРУУЛАХ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ шалбарах-Ын үйлдүүл.

**ШАЛБАРХАЙ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠷᠬᠠᠢ царапина, ссадина, рана; **шарх биш, шалбархай** не рана, а царапина.

**ШАЛБАРЧИХАХ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ шалбарах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛБАЧИХ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠴᠢᠬᠤ шалбарах-Ын олонтаа, оцарапаться.

**ШАЛБАЧУУЛАХ** ᠰᠢᠯᠪᠠᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ шалбачих-Ын үйлдүүл.

**ШАЛБИ** ᠰᠢᠯᠪᠢ : **шалби цохих** сильно бить, избить до изменения формы.

**ШАЛБИГАНАХ** ᠰᠢᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ ийти, двигаться (о ком-чём-л. легком, тонком).

**ШАЛБИГНАЧИХАХ** ᠰᠢᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ шалбиганах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛБИГАНУУЛАХ** ᠰᠢᠯᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ шалбиганах-Ын үйлдүүл.

**ШАЛБИГАР** ᠰᠢᠯᠪᠢᠭᠠᠷ лёгкий и тонкий (напр. шляпа).

**ШАЛБИЙЛГАХ** ᠰᠢᠯᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ шалбийх-Ийн үйлдүүл.

**ШАЛБИЙХ** ᠰᠢᠯᠪᠢᠶᠢᠬᠤ коробиться, гнуться, терять форму (от сырости); промокнуть, пропотеть.

**ШАЛБИЙЧИХАХ** ᠰᠢᠯᠪᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ шалбийх-Ийн нэгэнтээ.

**ШАЛБИЛЗАХ** ᠰᠢᠯᠪᠢᠯᠵᠠᠬᠤ шалбиганах-Ыг үз. **ШАЛБИЛЗУУЛАХ** ᠰᠢᠯᠪᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ шалбилзах-Ын үйлдүүл.

**ШАЛБИЛЗЧИХАХ** ᠰᠢᠯᠪᠢᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ шалбилзах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛБУУР** ᠰᠢᠯᠪᠤᠭᠤᠷ : **шалбуур өмд / шарваар өмд шаровары; панталоны; шалбууртай өргөө эргүүлэх** хуучир. ВОДИТЬ В ОДНИХ ТОЛЬКО ШТАНАХ (вид наказания).

**ШАЛГААГДАХ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ шалгаах-Ын үйлдэгд.

**ШАЛГААЛГАХ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ шалгаах-Ын үйлдүүл.

**ШАЛГААХ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠬᠤ надоедать просьбами; упрашивать, настаивать; **асууж шалгаах** задавать вопрос за вопросом, надоедать вопросами; **байцаан шалгаах** допрашивать; **гуйж шалгаах** упрашивать.

**ШАЛГААЦГААХ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠤ надоедать просьбами, вопросами (о многих).

**ШАЛГААЧИХАХ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ шалгаах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛГАВАР** ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠪᠠᠷ шалгуур-Ыг үз.

**ШАЛГАГДАХ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ шалгах-Ын үйлдэгд.,

быть проверяемым, контролируемым; подвергаться испытанию, экзамену; проходить чистку (партии, госаппарата); **шалгагдаагүй хүмүүс** лица, не прошедшие чистку, проверку.

**ШАЛГАГЧ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠠᠭᠴᠢ экзаменатор; испытатель; контролёр; ревизор; **амт шалгагч** дегустатор; **байцаан шалгагч** ревизор, контролёр.

**ШАЛГАДАГ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠳᠠᠭ сонгодог-ийг үз. **1.** избранный, выбранный, отличный; испытанный, проверенный, опытный; **шалгадаг цэрэг** хуучир. отборные войска; **2.** 1) гүн.ух. доказательство, основанное на опыте; **шалгадаг ухаан** наука, исследование; **шинжлэх ухааны шалгадаг арга** метод научного исследования; 2) хуучир. лучший (о студенте), старший (о лицеисте в Китае).

**ШАЛГАЛ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠯ проверка.

**ШАЛГАЛГА** ᠰᠢᠯᠭᠠᠯᠭᠠ проверка; испытание; обследование.

**ШАЛГАЛГҮЙ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠯᠭᠤᠢ : **шалгалгүй** не проверяя, без проверки.

**ШАЛГАЛДАХ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ шалгах-Ын үйлдэлд., проверять друг друга.

**ШАЛГАЛТ** ᠰᠢᠯᠭᠠᠯᠲᠤ 1) проверка; ревизия; испытание; контроль; чистка; **гүйцэтгэлийн шалгалт** проверка исполнения; **намын шалгалт цэвэрлэгээ** хуучир. чистка партии; **паспортын шалгалт** проверка паспортов; 2) экзамен; зачёт; **анги дэвших шалгалт / жилийн шалгалт** переводные экзамены; **орос хэлийн шалгалт** экзамен по русскому языку; **төгсөлтийн шалгалт** выпускной экзамен;

улсын шалгалт государственный экзамен; элсэлтийн шалгалт вступительный экзамен, приёмный экзамен; **шалгалт давах** выдержать экзамен; **шалгалт өгөх** сдавать экзамен; **шалгалтанд унах** провалиться на экзамене.

**ШАЛГАЛТЫН** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠯᠲᠤ** / **ᠰᠢᠯᠭᠠᠯᠲᠤ**-ын харьяал., Экзаменацонный; **шалгалтын комисс** а) экзаменацонная комиссия; б) комиссия по проверке, по чистке; **шалгалтын үе** экзаменацонная сессия.

**ШАЛГАЛЦАХ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠡ** **шалгах**-ын үйлдэлц., 1) совместно проверять, принимать участие в проверке, присутствовать при проверке, ревизии; 2) проверять друг друга.

**ШАЛГАМ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠮ** : **ялгам шалгам** хорш. приятный, вкусный (о пище).

**ШАЛГАМАЛ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠮᠠᠯ** испытанный, проверенный; отличный.

**ШАЛГАР** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠷ** медлительный, неторопливый; спокойный.

**ШАЛГАРАГДАХ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠷᠠᠭᠳᠠᠬᠡ** **шалгарах**-ын үйлдэгд., быть выдвигаемым, выдвигаться, отличаться.

**ШАЛГАРАЛ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠷᠠᠯ** отбор; выбор; **байгалийн шалгарал** естественный отбор.

**ШАЛГАРАХ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠷᠠᠬᠡ** 1) отличаться, выдаваться вперёд, выделяться среди других; выдвигаться, дифференцироваться; **будаасаа шалгарах** выделяться среди других; **тулалдаанд шалгарах** отличиться в бою; **тэмцээнд шалгарах** отличиться в состязаниях; **шалгаран гарах** выдвинуться, отличиться; **олон түмний дундаас шалгаран гарсан** выдвинувшийся, вышедший из трудовой массы; **шалгарсан баатар** выдающийся герой; испытанный герой; **шалгарсан удирдагч** признанный руководитель; **шалгарсан цэрэг** отборное войско; **шалгарсан эрдэмтэн** выдающийся учёный; 2) быть испытанным, проверенным.

**ШАЛГАРУУЛАЛТ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤ** 1) отбор, выбор, подбор; 2) аттестация, переаттестация; **дахин шалгаруулалт** переаттестация.

**ШАЛГАРУУЛАХ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** **шалгарах**-ын үйлдүүл., выделять из числа других в результате испытания, проверки, испытывать, подвергать испытанию, проверке; отбирать, выбирать, подбирать, выделять среди других; **өрсөлдүүлэн шалгаруулах** выбирать путём конкуренции.

**ШАЛГАРЧИХАХ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **шалгарах**-ын нэгэнтээ.

**ШАЛГАХ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠬᠡ** 1. 1) проверять; испытывать; **ажлыг нь шалгах** проверять чью-л. работу; **гүйцэтгэлийг шалгах** проверять исполнение; **дэвтэр шалгах** проверять тетради; **мотор шалгах** испытывать мотор;

**тасалбар шалгах** проверять билеты; **хүчээ шалгах** испытывать свои силы; **хянан шалгах** контролировать; **шалган байцаах** проверять, ревизовать, контролировать; **шалган байцаах комисс** ревизионная комиссия; **шалган боловсруулах** изучать, исследовать; **шалган гаргах** проверять, выявлять; **шалган нэвтрүүлэх газар** контрольно-пропускной пункт; **шалган турших** устраивать проверку, производить испытание; экзаменовать; **шалган турших хугацаа** испытательный срок; **шалган үзэх** рассматривать, проверять, производить испытание; устраивать проверку, экзаменовать; **ажлыг шалган үзэх** проверять или контролировать работу; **сурагчдын сурлага боловсролыг шалган үзэх** проверять успеваемость учащихся; **шалган үзэгч** досмотрщик; **шалган хянах** внимательно рассматривать, тщательно проверять, контролировать, обследовать, расследовать; **шалган шинжлэх** проверять, подвергать проверке, обследованию; **ялган шалгаж шинжлэх** анализировать; 2) экзаменовать; **оюутан шалгах** экзаменовать студента; 3) отбирать, выбирать, делать отбор; отличать, различать; **амт шалгах** а) дегустировать; б) дегустация; **дэнсэлж шалгах** вывесить; взвесить; **шалган цэвэрлэх** производить чистку; **намын гишүүдийг шалган цэвэрлэх комисс** комиссия по чистке членов партии; **шалган шилэх** отбирать, выбирать, делать отбор; 2. **шалгахуй-г үз.** **дунд сургуулийн сурагчдыг шалгахад** при испытании учеников средней школы; **тэдний хийсэн ажлыг шалгахад** при проверке проделанной ими работы; **энэхүү тогтоолын гүйцэтгэлийг шалгахын тулд** для проверки реализации этого решения; 3. 1) проверочный; испытательный; ревизионный; **шалгах хэмжүүр** эталон; 2) экзаменацонный.

**ШАЛГАХУЙ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** 1) ревизия, проверка, испытание; 2) экзамен; 3) чистка.

**ШАЛГАЦГААХ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠴᠭᠠᠬᠡ** проверять, испытывать (о многих); экзаменовать (о многих).

**ШАЛГАЧИХАХ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠡ** **шалгах**-ын нэгэнтээ.

**ШАЛГУУЛАГЧ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ** экзаменуемый.

**ШАЛГУУЛАХ** **ᠰᠢᠯᠭᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ** 1) **шалгах**-ын үйлдүүл.; 2) проверяться, быть проверенным, подвергаться проверке и испытанию; поручить произвести чистку (партии, госаппарата); 3) подвергаться экзамену, сдавать экзамен, зачёт, экзаменоваться; **Монголын түүхээр шалгуулах** сдавать экзамен по истории Монголии; **профессорт шалгуулах**

экзаменоваться у профессора; хувилахуй ухаан шалгуулах сдавать экзамен по химии; их сургуульд суралцалгүй шалгуулж төгсөх окончить университет экстерном.

**ШАЛГУУР** *ᠰᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷ* 1) испытатель; 2) анализатор.

**ШАЛГУУРЛАХ** *ᠰᠠᠯᠭᠤᠭᠦᠷᠯᠠᠬ* шалгах-ЫГ үз.

**ШАЛДАА** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠠ*: шалдаа буух прийти к упадку.

**ШАЛДАВ**: *ᠰᠠᠯᠳᠠᠪ* элдэв шалдав юм всякая всячина.

**ШАЛДАГДАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠳᠠᠬ* шалдах II-ын үйлдэгд., БЫТЬ ВЫМОЩЕННЫМ.

**ШАЛДАГНАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠨᠠᠬ* оголяться, обнажаться, раздеваться, раздеться до нага.

**ШАЛДАГНАЦГААХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠨᠠᠴᠭᠠᠬ* обнажаться, раздеваться, раздеться до нага (о многих).

**ШАЛДАГНАЧИХАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* шалдагнах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛДАГНУУЛАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) шалдагнах-Ын үйлдүүл.; 2) БЫТЬ ОГОЛЁННЫМ, обнажённым, раздетым.

**ШАЛДАЛЦГААХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠯᠴᠭᠠᠬ* шалдлах-Ын олноор үйлдэх.

**ШАЛДАЛЧИХАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* шалдлах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛДАН(Г)** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠨ* голый, обнажённый, раздетый, нагой; **нүцгэн шалдан** хорш. ГОЛЫЙ; **шалдан болох** раздеться до нага; **шалдан болтлоо** догола.

**ШАЛДАР** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠷ* : **шалдар булдар** хорш. торопливость, поспешность.

**ШАЛДАХ I** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠬ I* 1) делать настил, настилать пол; 2) асфальтировать; мостить, выстилать камнем; **шалдсан зам** вымощенная дорога.

**ШАЛДАХ II** прийти к упадку.

**ШАЛДЛАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠬ* 1) оголять, обнажать, раздевать, раздеть до нага; 2) **шалдагнах**-ЫГ үз.

**ШАЛДЛУУЛАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠯᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) шалдлах-Ын үйлдүүл.; 2) **шалдагнуулах 2)**-ЫГ үз.

**ШАЛДРАН** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠷᠠᠨ* небрежно, нерадиво, беспорядочно.

**ШАЛДРАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠷᠠᠬ* обнажаться, оголяться.

**ШАЛДУУЛАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ* шалдах-Ын үйлдүүл.

**ШАЛДЧИХАХ** *ᠰᠠᠯᠳᠠᠴᠢᠬᠠᠬ* шалдах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛЗ I** *ᠰᠠᠯᠵ* / **шаз**-ЫГ үз., **шалз чанах** разваривать мясо; **шалз чанасан мах** разваренное, вываренное мясо.

**ШАЛЗ(АН) II** *ᠰᠠᠯᠵ* / клещ (накожный овечий паразит); † **шалзан хадаас** гвоздь с тонкой шляпкой, мелкие гвозди, гвозди с маленькими головками.

**ШАЛЗАЛЧИХАХ** *ᠰᠠᠯᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ* шалзлах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛЗАРХАЙ** *ᠰᠠᠯᠵᠠᠷᠬᠠᠢ* разваренный; ошпаренный.

**ШАЛЗАРЧИХАХ** *ᠰᠠᠯᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ* шалзрах-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛЗГАНА** *ᠰᠠᠯᠵᠭᠠᠨᠠ* / ᠑ клещ, клещи.

**ШАЛЗЛАГДАХ** *ᠰᠠᠯᠵᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ* шалзлах-Ын үйлдэгд.

**ШАЛЗЛАХ** *ᠰᠠᠯᠵᠠᠬ* 1) ошпаривать; 2) разваривать (мясо и т.д.); **хонины толгой шалзлах а)** ошпаривать баранью голову; б) разваривать баранью голову; **шалзалсан мах** разваренное мясо.

**ШАЛЗЛУУЛАХ** *ᠰᠠᠯᠵᠠᠯᠭᠤᠯᠠᠬ* 1) шалзлах - ын үйлдүүл.; 2) БЫТЬ ОШПАРЕННЫМ; 3) БЫТЬ РАЗВАРЕННЫМ.

**ШАЛЗРАХ** *ᠰᠠᠯᠵᠠᠷᠠᠬ* 1) ошпариваться; 2) развариваться, перевариваться (о мясе).

**ШАЛЗРУУЛАХ** *ᠰᠠᠯᠵᠠᠷᠭᠤᠯᠠᠬ* шалзрах-Ын үйлдүүл., 1) ошпаривать; 2) разваривать.

**ШАЛИА** *ᠰᠠᠯᠢᠠ* ᠑) принимающий пищу без аппетита, неохотно; не жадный к чему-л. (напр. к вещам, имуществу); **шалиа бүлээ** хорш. ЕСТЬ НЕХОТЯ, безаппетитно; 2) часто впадающий в старческий маразм; 3) не знающий приличия, бестактный, пошляк.

**ШАЛИАГҮЙ** *ᠰᠠᠯᠢᠠᠭᠦᠢ* / *ᠰᠠᠯᠢᠠᠭᠦᠢ* / *ᠰᠠᠯᠢᠠᠭᠦᠢ* шальгүй-Г үз.

**ШАЛИАРАХ** *ᠰᠠᠯᠢᠠᠷᠠᠬ* не проявлять жадность, алчность; испытывать удовлетворение, довольствоваться.

**ШАЛИАТАХ** *ᠰᠠᠯᠢᠠᠲᠠᠬ* впадать в старческий маразм, заговариваться; путаться (в речи), лишиться памяти (от старости).

**ШАЛИГ** *ᠰᠠᠯᠢᠭ* 1) легкомысленный; 2) развратный, распутный, фривольный; вульгарный; **шалиг зан а)** легкомыслие; б) любопытство; **шалиг зан гаргах** быть легкомысленным, вульгарным, пошлым; **шалиг зантай** легкомысленный, распутный; **шалиг нүүргүй** бесстыдный, бессовестный, вульгарный; **шалиг үг** нескромное, вульгарное выражение, тривиальность, пошлость; **шалиг явдал** пошлость; легкомысленный поступок; 3) любопытный.

**ШАЛИГГҮЙ** *ᠰᠠᠯᠢᠭᠦᠢ* / *ᠰᠠᠯᠢᠭᠦᠢ* / *ᠰᠠᠯᠢᠭᠦᠢ* неспособный, не в состоянии; неразвратный, нелегкомысленный.

**ШАЛИГДАХ I** *ᠰᠠᠯᠢᠭᠳᠠᠬ I* шалих II-ийн үйлдэгд., тратиться, растрачиваться.

**ШАЛИГДАХ II** 1) оказаться слишком легкомысленным; 2) оказаться слишком развратным; 3) оказаться слишком любопытным.

**ШАЛИГЛАЛ** *ᠰᠠᠯᠢᠭᠯᠠᠯ* развратность.

**ШАЛИГЛАХ** *ᠰᠠᠯᠢᠭᠯᠠᠬ* 1) вести себя легкомысленно; 2) быть развратным; **шалиглан самуурах** развратничать; 3) быть любопытным.

**ШАЛИГЛАЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠢᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ шалиглах-  
Ын нэгэнтээ.

**ШАЛИГЛУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠢᠭᠯᠤᠤᠯᠠᠬ шалиглах-Ын  
үйлдүүл.

**ШАЛИХ I** ᠰᠠᠯᠢᠬ врать, болтать вздор,  
молоть чепуху.

**ШАЛИХ II** расхищать, разбазаривать,  
растрачивать, промотать.

**ШАЛИХГҮЙ** ᠰᠠᠯᠢᠬᠭᠦᠢ · ᠰᠠᠯᠢᠬ ᠶ᠋ᠢ не  
справляться, не одолеть; **шалихгүй хулгайч**  
воришка; **шальгүй**-г үз.

**ШАЛЛАХ** ᠰᠠᠯᠯᠠᠬ **шалдах**-Ыг үз.

**ШАЛЛАЦГААХ** ᠰᠠᠯᠯᠠᠴᠭᠠᠬ делать настил,  
настилать ПОЛ (о многих).

**ШАЛЛАЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **шаллах**-Ын  
нэгэнтээ.

**ШАЛЛУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠯᠤᠤᠯᠠᠬ **шаллах**-Ын үйлдүүл.

**ШАЛМАГ** ᠰᠠᠯᠮᠠᠭ **1.** проворный, быстрый,  
юркий, шустрый; **2.** проворно, быстро,  
шустро.

**ШАЛМАГДАХ** ᠰᠠᠯᠮᠠᠭᠳᠠᠬ **шалмаглах**-Ыг үз.

**ШАЛМАГЛАХ** ᠰᠠᠯᠮᠠᠭᠯᠠᠬ спешить,  
торопиться; быть ловким, оказываться  
проворным.

**ШАЛМАЛАХ** ᠰᠠᠯᠮᠠᠯᠠᠬ **шалбалах I**-Ыг үз.

**ШАЛМАЛИ** ᠰᠠᠯᠮᠠᠯᠢ ург. ХЛОПЧАТНИК.

**ШАЛМАЛЧИХ** ᠰᠠᠯᠮᠠᠯᠴᠢᠬ **шалмалах**-Ын  
нэгэнтээ., 1) царапать, царапаться; 2) лезть,  
пролезать пробираться.

**ШАЛСАЙ** ᠰᠠᠯᠰᠠᠶ **балин**-г үз.

**ШАЛТАГ I** ᠰᠠᠯᠲᠠᠭ повод; предлог;  
отговорка, увёртка, мотив, причина; **учир**  
**шалтаг** причины, обстоятельства, мотивы,  
доводы; **хоосон шалтаг** пустая отговорка;  
**ямар шалтгаар?** по какому поводу?, под  
каким предлогом?; **шалтаг болох** служить  
поводом; **шалтаг гаргах, шалтаг олох,**  
**шалтаг болгох** отговариваться, найти повод;  
**ямар нэг юманд шалтаг олгох** дать повод к  
чему-л.; **шалтаг заах** отговариваться, пускаться  
на уловки; **шалтаг хийх** отговариваться;  
симулировать; **шалтаг эрэх** искать повод,  
искать причину; придирается.

**ШАЛТАГ II** **шалтгаа**-г үз.

**ШАЛТАГЛАЛ** ᠰᠠᠯᠲᠠᠭᠯᠠᠯ 1) отговорка;  
обоснование; 2) симуляция.

**ШАЛТАГЛАХ** ᠰᠠᠯᠲᠠᠭᠯᠠᠬ 1) находить повод,  
искать предлог для чего-л.; ссылаться на что-л.; 2)  
отговариваться; отлынивать; симулировать;  
уклоняться; **битгий шалтаглаад бай!** не  
отговаривайся!; перестань отлынивать!; брось  
симулировать!; **өвчнөөр шалтаглах**  
отговариваться болезнью, притворяться  
больным.

**ШАЛТАГЛАЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠲᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ  
**шалтаглах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛТАГЛУУЛАХ** ᠰᠠᠯᠲᠠᠭᠯᠤᠤᠯᠠᠬ  
**шалтаглах**-Ын үйлдүүл.

**ШАЛТАЙ** ᠰᠠᠯᠲᠠᠶ имеющий пол; мощный,  
вымощенный.

**ШАЛТАЛХИЙЛЭХ** ᠰᠠᠯᠲᠠᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬ **шалтаглах**-  
Ыг үз.

**ШАЛТАС** ᠰᠠᠯᠲᠠᠰ : **шалтас** мод одинокое  
дерево.

**ШАЛТАХ** ᠰᠠᠯᠲᠠᠬ 1) пользоваться случаем;  
искать повод, предлог для чего-л.; ссылаться на  
что-л.; 2) отговариваться; отказываться;  
увиливать; симулировать; уклоняться от дела;  
выставляя причину, находить предлог,  
основываться на чём-л., опираться на что-л.

**ШАЛТГАА** ᠰᠠᠯᠲᠭᠠᠠ ᠎а плод, зародыш в утробе  
матери.

**ШАЛТГААЛАХ** ᠰᠠᠯᠲᠭᠠᠠᠯᠠᠬ 1) быть, служить  
причиной чего-л.; искать причину, повод,  
основание, мотивировать, зависеть от чего-л.;  
**өвчтэй хэмээн шалтгаалах** мотивировать  
болезнью; **шалтгаалж авах** взять под  
предлогом чего-л.; **ЭНЭ ТАНААС шалтгаална** ЭТО  
будет зависеть от вас; **ЭНЭ ТҮҮНЭС**  
**шалтгаална** ЭТО зависит от него; 2)  
происходить, исходить, начинаться; 3) эер.  
беременеть.

**ШАЛТГААЛЧИХАХ** ᠰᠠᠯᠲᠭᠠᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ  
**шалтгаалах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛТГААН** ᠰᠠᠯᠲᠭᠠᠠᠨ 1) причина, основание;  
повод, довод, предлог, мотив; **өвчний**  
**шалтгаан** причина болезни; **өвчний**  
**шалтгаан нь даарснаас болжээ** простуда  
явилась причиной болезни; **учир шалтгаан**  
причины, обстоятельства; мотивы, доводы;  
**учир шалтгаангүйгээр** без уважительных  
причин; **учир шалтгааны ухаан** логика;  
**хүндэтгэх шалтгаан** уважительная причина;  
**чухал шалтгаан** важная причина; **шалтгаан**  
**өгүүлэхүй аймаг** шашин. трактат, в котором  
излагаются причины бытия, существа  
явлений; **шалтгааны зүйл а)** причины,  
обстоятельства, мотивы; б) тоо. десять в  
двадцать девятой степени; **их шалтгааны**  
**зүйл** тоо. десять в тридцатой степени;  
**шалтгааны мөр** шашин. путь причин;  
**шалтгааныг тодорхойлох** выяснить  
причины; 2) аргументация; **шалтгаан баримт**  
**муутай** слабая аргументация; 3) эер. утробный  
плод.

**ШАЛТГААНААР** ᠰᠠᠯᠲᠭᠠᠠᠨᠠᠭᠠᠷ **шалтгаан**-ы  
үйлдэх., по причине; **ямар шалтгаанаар...?** по  
какой причине... ?; **эдийн засгийн асар хүнд**  
**хямралын шалтгаанаар** по причине  
чрезвычайно тяжёлого экономического  
кризиса; **ямар нэгэн шалтгаанаар** по той или  
иной причине.

**ШАЛТГААНААС** ᠰᠠᠯᠲᠭᠠᠠᠨᠠᠶ᠋ᠠᠰ **шалтгаан**-ы  
гарах., по причине, вследствие, из-за, так-как.

**ШАЛТГААНГҮЙ** ᠰᠠᠯᠲᠭᠠᠠᠨᠭᠦᠢ · ᠰᠠᠯᠲᠠᠭ ᠶ᠋ᠢ не  
имеющий причины, беспричинный; **ямар ч**

**шалтгаангүй** без всяких причин, без всякого повода.

**ШАЛТГААНТ** **шалтгаантай** I-г үз.

**ШАЛТГААНТАЙ I** имеющий причину, причинный.

**ШАЛТГААНТАЙ II: бие шалтгаантай** эер. беременная; **бие шалтгаантай болох** забеременеть.

**ШАЛТГААТАЙ** беременная; беременность.

**ШАЛТГААЦАЛ** причинность.

**ШАЛТГААЦАХ** находить предлог или причину; мотивировать;

**шалтаглах**-Ыг үз.

**ШАЛТУУЛАХ** **шалтах**-Ын үйлдүүл.

**ШАЛУ** **шалу лозваа** тибетский переводчик.

**ШАЛУУЛАХ** 1) **шалах I**-Ын үйлдүүл.; 2) быть упрасиваемым; 3) быть шахованным (конём, слоном или ферзём).

**ШАЛХАЙЛГАХ** **шалхайх**-Ын үйлдүүл.

**ШАЛХАЙХ** 1) становиться мешковатым, широким (об одежде); 2) быть дряблой, обвисшей (о коже); 3) быть обрюзгшим; становиться полным, тучным; 4) нависнуть, отвиснуть, склониться.

**ШАЛХАЙЧИХАХ** **шалхайх**-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛХАЛЗАХ** 1) ходить, двигаться в мешковатой одежде; 2) двигаться (об обрюзгших, отвисших щеках и т.п.); 3) нависать, отвисать, быть слишком широким, болтаться.

**ШАЛХАЛЗУУЛАХ** **шалхалзах**-Ын үйлдүүл.

**ШАЛХАЛЗЧИХАХ** **шалхалзах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛХГАНАХ** 1) нависать, отвисать; быть слишком широким, болтаться; **шалхалзах**-Ыг үз.

**ШАЛХГАНАЧИХАХ** **шалхганах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛХГАНУУЛАХ** **шалхганах**-Ын үйлдүүл.

**ШАЛХГАР** 1) мешковатый, широкий (об одежде); **шалхгар өмд** широкие штаны, брюки-галифе; 2) обрюзгший, нависший, отвисший (напр. о щеках, подбородке); **шалхгар хацар** отвислые щёки.

**ШАЛХГАРДАХ** **шалхгардах** оказаться более мешковатым, широким чем надо, быть чрезмерно мешковатым, широким.

**ШАЛХГАРДУУ** довольно мешковатый, широкий (об одежде).

**ШАЛХГАРДУУЛАХ** **шалхгардах**-Ын үйлдүүл.

**ШАЛХГАРДЧИХАХ** **шалхгардах**-Ын нэгэнтээ.

**ЩАЛХГАРХАН** **шалхгар**-Ын багас.

**ШАЛХМАГ** 1. творожистый; 2. 1) творог нецезенный; 2) сыворожка; 3) орон.нутг. тарбаган в собственном соку.

**ШАЛЦАГ** лужа, грязь.

**ШАЛЦГААХ** **шалцгаах** настойчиво спрашивать, настаивать (о многих).

**ШАЛЧГАНАЛДАХ** **шалчганах**-Ын үйлдэлд.

**ШАЛЧГАНАХ** 1) идти хлюпая, хлюпать (по грязи); 2) шилж. нести вздор, болтать чепуху, трещать, быть словоохотливым, говорливым.

**ШАЛЧГАНАЧИХАХ** **шалчганах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛЧГАНУУЛАХ** **шалчганах**-Ын үйлдүүл.

**ШАЛЧГАР** 1) слишком лёгкий, тонкий (напр. об одежде); 2) трусливый, робкий.

**ШАЛЧГАРДУУ** **шалчгар**-Ын багас., довольно лёгкий, тонкий (напр. об одежде).

**ШАЛЧГАРХАН** **шалчгар**-Ын багас.

**ШАЛЧИГ** **шалчиг балчиг** хорш. тары-бары, болтовня; **шалчиг балчиг хийх** хлюпать; звуки при ходьбе по грязи и воде.

**ШАЛЧИГНААН** **шалчигнаан** хорш. болтовня, разговоры.

**ШАЛЧИГНАХ** 1) хлюпать (о грязи под ногами); 2) **шалчганах** 2) — ыг үз.

**ШАЛЧИГНУУЛАХ** **шалчигнах**-Ын үйлдүүл., **шалчигнуулан явах** шлёпать.

**ШАЛЧИЙЛГАХ** **шалчийх**-ийн үйлдүүл.

**ШАЛЧИЙХ** 1) быть слишком лёгким, тонким (напр. об одежде); 2) шилж. робеть.

**ШАЛЧИЙЧИХАХ** **шалчийх**-ийн нэгэнтээ.

**ШАЛЧИЛЗАХ** **шалчганах**-Ыг үз.

**ШАЛЧИЛЗУУЛАХ** **шалчилзах**-Ын үйлдүүл.

**ШАЛЧИС** **шалчис хийх** трещать, болтать.

**ШАЛЧИХАХ** **шалах I, II**-Ын нэгэнтээ.

**ШАЛЬ** **шаль бүл идэх** есть неохотно, без аппетита, нехотя, еле-еле, едва-едва.

**ШАЛЬГҮЙ** **шальгүй асуудал** несущественный вопрос; **шальгүй тохиолдол** эпизод; **яль шальгүй юм** безделица; 2. ничтожно, незначительно; несущественно; **шальгүй дээр** чуть лучше; 3. не справляться, не одолеть.

**ШАЛЬДАР** ཤཱལ་འཕྲུལ་ : шальдар бүлдэр хорш. наивный; простодушный; легкомысленный.

**ШАЛЬДАРДАХ** ཤཱལ་འཕྲུལ་བྱེད་ : быть наивным, простодушным.

**ШАМ I** ཤཱལ་ : шам хийх / шам гэх а) уплетать, быстро есть; б) чавкать; шам шам идэх а) чавкать; б) шилж. есть, кушать.

**ШАМ II**: ཤཱལ་/ шам малгай жёлтый головной убор монахов.

**ШАМАР** ཤཱལ་མཚོན་ : красный головной убор (сторонников тибетских буддистов).

**ШАМАРГА** ཤཱལ་མཚོན་ ཇ རྩེ་ : метель (весною), мокрый снег, мокрые хлопья снега.

**ШАМАРГАЛАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ : ИДТИ (о мокром снеге), МЕСТИ (о снеге, метели).

**ШАМАРГАЛУУЛАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамаргалах-Ын үйлдүүл.

**ШАМАРГАЛЧИХАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамаргалах-Ын нэгэнтээ.

**ШАМАРС** ཤཱལ་མཚོན་ : ург. копеечник альпийский.

**ШАМАРЧИХАХ I** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамрахI-Ын нэгэнтээ.

**ШАМАРЧИХАХ II** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамрахII-Ын нэгэнтээ.

**ШАМБАЛ** ཤཱལ་མཚོན་ : шашин. местопребывание будды (Шигэмун); шамбалын дайн религиозный поход, крестовый поход (по буддийскому учению, настанет время, когда все живущие на земле люди начнут воевать друг с другом, это и будет война шамбала).

**ШАМБАРАМ** ཤཱལ་མཚོན་ : анаг. геморрой, геморроидальная шишка; ущемлённый геморрой.

**ШАМБАРАМТАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ : болеть, страдать геморроем.

**ШАМБАРАМТЧИХАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамбарамтах-Ын нэгэнтээ.

**ШАМБИГАНАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ : быть тонким (о лице).

**ШАМБИГАНАЧИХАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамбиганах-Ын нэгэнтээ.

**ШАМБИГАНУУЛАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамбиганах-Ын үйлдүүл.

**ШАМБИГАР** ཤཱལ་མཚོན་ : тонкий, слишком тонкий (о лице).

**ШАМБИГАРДУУ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : слишком тонкий (о лице).

**ШАМБИГАРХАН** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамбигар-Ын нэгэнтээ.

**ШАМБИЙЛГАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамбийх-ийн үйлдүүл.

**ШАМБИЙХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : быть слишком тонким.

**ШАМБИЙЧИХАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамбийх-Ийн нэгэнтээ.

**ШАМБИЛЗАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамбиганах-Ыг үз.

**ШАМБИЛЗУУЛАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамбилзах-Ын үйлдүүл.

**ШАМБИЛЗЧИХАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамбилзах-Ын нэгэнтээ.

**ШАМБРИН шамрин**-Г үз.

**ШАМДАЛ** ཤཱལ་མཚོན་ 1) поспешность, торопливость; 2) старание, прилежание, усердие.

**ШАМДАЛГҮЙ** ཤཱལ་མཚོན་མཚོན་ : не спеша; неспешный.

**ШАМДАЛТАЙ** ཤཱལ་མཚོན་ 1) спешный, поспешный, торопливый; 2) старательный, прилежный, усердный, тщательный.

**ШАМДАЛЦАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ : шамдах-Ын үйлдэлц., 1) вместе спешить, торопиться; 2) совместно стараться, соревноваться.

**ШАМДАНГУЙ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ : старательно, усердно, прилежно.

**ШАМДАХ** ཤཱལ་མཚོན་ 1) быть прилежным, усердствовать; стараться, стремиться; делать прилежно, со вниманием, с усердием; **өөрөө шамдах** стремиться вперёд; стараться; **хүчлэн шамдах** стараться всеми силами, быть прилежным; **шаламгайлан шамдах** усердно, энергично стараться; **шамдан ажиллах** работать с усердием, усердно работать; **шамдан суралцах** усердно учиться; **цэргийн эрдэмд шамдан суралцагсаа** будем усердно изучать военную науку; 2) торопиться, спешить; **завдан шамдах** торопиться, спешить.

**ШАМДАЦГААХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ : шамдах-Ын олноор үйлдэх.

**ШАМДГАЙ I** ཤཱལ་མཚོན་ : жадный.

**ШАМДГАЙ II 1.** 1) старательный, прилежный; 2) расторопный, проворный; ловкий; шамдгай оюн сообразительность, остроумие; 2. быстро, скоро, спешно.

**ШАМДГАЙЛАХ I** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ : жадничать.

**ШАМДГАЙЛАХ II 1)** быть прилежным, старательным; 2) торопиться; быть проворным, расторопным.

**ШАМДУУ** ཤཱལ་མཚོན་ 1. 1) торопливый; расторопный; быстрый, скорый, спешный; **яруу шамдуу** хорш. а) торопливый; б) торопливо; 2) прилежный, усердный, старательный; 2. 1) торопливо, спешно; расторопно; шамдуу явах ийти торопливо; 2) прилежно, усердно, старательно; шамдуу ажиллах усердно работать.

**ШАМДУУДАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ : слишком торопиться, спешить; суесться.

**ШАМДУУЛАХ** ཤཱལ་མཚོན་ལྟོགས་ལྟོང་ : шамдах-Ын үйлдүүл., 1) заставлять быть прилежным, старательным; 2) торопить, подгонять, подхлестывать, ускорять, погонять.

**ШАМДУУН** ཤཱལ་མཚོན་ 1) торопливый; расторопный; быстрый, скорый, спешный; 2) прилежный, усердный, старательный.

**ШАМДУУХАН** **ᠱᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ** шамдуу-н багас.,  
быстренько, скоренько, живо, живее.

**ШАМДЧИХАХ** **ᠱᠠᠮᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ** шамдах-ын  
нэгэнтээ.

**ШАМЛАГДАХ** **ᠱᠠᠮᠯᠠᠭᠳᠠᠬ** шамлах-ын үйлдэгд.  
**ШАМЛАХ** **ᠱᠠᠮᠯᠠᠬ** засучивать, заворачивать,  
подворачивать (рукава); подбирать (подол),  
подоткнуть; **гар шамлах** поднимать руку;  
**ханцуй шамлах** засучить рукава.

**ШАМЛАЦГААХ** **ᠱᠠᠮᠯᠠᠴᠭᠠᠬ** засучивать,  
заворачивать, подворачивать рукава (о многих).

**ШАМЛАЧИХАХ** **ᠱᠠᠮᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** шамлах-ын  
нэгэнтээ.

**ШАМЛУУЛАХ** **ᠱᠠᠮᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ** шамлах-ын  
үйлдүүл.

**ШАМНАНЦ** **ᠱᠠᠮᠨᠠᠨᠴ** со. женщина,  
принявшая на себя обет безбрачия; монахиня.

**ШАМНАЦ** **ᠱᠠᠮᠨᠠᠴ** шамнанц-ыг үз.

**ШАМРАГА** шамарга-ыг үз.

**ШАМРАГДАХ I** **ᠱᠠᠮᠷᠠᠭᠳᠠᠬ I** шамрах I-ийг  
үйлдэгд.

**ШАМРАГДАХ II** **ᠱᠠᠮᠷᠠᠭᠳᠠᠬ II** шамрах II-ын  
үйлдэгд.

**ШАМРАХ I** **ᠱᠠᠮᠷᠠᠬ I** засучиваться,  
заворачиваться, подворачиваться (о рукаве);  
подниматься, закручиваться (о подоле); **ханцуй**  
**шамрав** рукава засучились.

**ШАМРАХ II** **ᠱᠠᠮᠷᠠᠬ II** бушевать (о метели).

**ШАМРИН** **ᠱᠠᠮᠷᠢᠨ** прислужник (знатного  
духовного лица).

**ШАМТАВ** **ᠱᠠᠮᠲᠠᠪ** шашин. ламская одежда в  
виде юбки.

**ШАМХИЙХ** **ᠱᠠᠮᠬᠢᠶᠬ** быстро есть.

**ШАМШГАНАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠠᠨᠠᠬ** двигаться (о ком-  
чём-л. беззубом и с длинным подбородком).

**ШАМШГАНАЧИХАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ**  
**шамшганах**-ын нэгэнтээ.

**ШАМШГАНУУЛАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ**  
**шамшганах**-ын үйлдүүл., **ДВИГАТЬ** (длинным  
подбородком).

**ШАМШГАР** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠠᠷ** 1) имеющий длинный  
подбородок; с длинным подбородком; 2)  
беззубый; 3) вывороченный (о губах).

**ШАМШГАРДУУ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ** с довольно  
длинным подбородком.

**ШАМШГАРХАН** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ** шамшгар-ын  
багас.

**ШАМШИГДАЛ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠳᠠᠯ** что-либо  
растраченное, расхищенное, растрата;  
мотовство.

**ШАМШИГДАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠳᠠᠬ** шамших-ийн  
үйлдэгд., похищаться, растрачиваться.

**ШАМШИГДУУЛАГЧ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠳᠤᠯᠠᠭᠴᠢ**  
растратчик, расхититель, мот; **нийтийн**  
**хөрөнгийг шамшигдуулагчдыг хатуу**  
**шийтгэх** сурово наказывать расхитителей  
общественной собственности.

**ШАМШИГДУУЛАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠳᠤᠯᠠᠬ**  
**шамшигдах**-ын үйлдүүл., 1) присваивать,  
растрачивать, расхищать (чужое); расточать,  
делать растрату; **мөнгө идэж шамшигдуулах**  
растратить деньги; **улсын хөрөнгийг**  
**шамшигдуулах** расхищать государственное  
имущество; **улсын эд хөрөнгийг**  
**шамшигдуулсан этгээд** лицо, расхитившее  
государственное имущество; **олны**  
**хөрөнгийг үрж шамшигдуулах** расточать  
народное достояние; **үрэгдүүлэн**  
**шамшигдуулах** уничтожать; растратить,  
делать растрату; **хулгайлан шамшигдуулах**  
разворовать, расхищать; 2) причинять,  
наносить ущерб кому-чому-л.; **тэр намайг их**  
**шамшигдуулав** он мне нанёс большой  
ущерб.

**ШАМШИГДЧИХАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬ**  
**шамшигдах**-ын нэгэнтээ.

**ШАМШИГЧ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠴ** расхититель.

**ШАМШИЙЛГАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ** шамшийх-ийн  
үйлдүүл.

**ШАМШИЙХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠶᠬ** 1) иметь длинный  
подбородок; 2) отворачиваться,  
выворачиваться (о губах).

**ШАМШИЙЧИХАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** шамшийх-  
ийн нэгэнтээ.

**ШАМШИХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠬ** 1) разбрасывать,  
рассеивать; 2) присваивать, израсходовать,  
растрачивать, расхищать (чужое); **улсын**  
**хөрөнгийг шамших** расхищать  
государственную собственность; 3)  
причинять, наносить ущерб кому-чому-л.; **бусдыг**  
**шамших** причинять ущерб другим.

**ШАМШИЦГААХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠴᠭᠠᠬ** присваивать,  
расхищать чужое (о многих).

**ШАМШУУЛАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠭᠤᠯᠠᠬ** шамших-ийн  
үйлдүүл.

**ШАМШЧИХАХ** **ᠱᠠᠮᠱᠢᠴᠢᠬᠠᠬ** шамших-ийн  
нэгэнтээ.

**ШАН(Г) I** **ᠱᠠᠨ(ᠭ) I** 1) награда, премия,  
награждение, вознаграждение; **шан өгөх**  
наградить, премировать; **шан хайрлах**  
наградать, вознаграждать; 2) гонорар.

**ШАН(Г) II** борозда (пашни); **шангаар усах**  
поливать по бороздам.

**ШАН(Г) III** газ (ткань).

**ШАН IV** аялга. (междометие, выражающее звук звона,  
дребезжания); **шан пан** хорш. (междометие, выражающее  
невнятную речь, бубнение); **шан пан гэх** говорить  
вздор, бормотать; **шан дуу** хөгжим. второй из  
пяти тонов в китайской гамме.

**ШАНАА(Н) I** **ᠱᠠᠨᠠᠠ(ᠨ) I** скула; **өргөн**  
**шанаатай хүн** скуластый человек.

**ШАНАА II** лука, изгиб реки.

**ШАНАА III** вершина, гребень, хребет  
(горы).

**ШАНАА IV** ург. лён; **шанаа бөс** полотно.

**ШАНААДАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ* бить по скуле, ударить по лицу, по скуле.

**ШАНААДУУЛАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **шанаадах**-Ын үйлдүүл., быть битым по скуле.

**ШАНААДЧИХАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **шанаадах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНААЛАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* ходить, ездить по горному хребту.

**ШАНААНЫ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠨᠢ* **шанаа(н)**-Ы харьяал., скуловой; **шанааны яс** скуловые кости.

**ШАНААРХАГ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠭ* скуластый; **шанаархаг нүүр** скуластое лицо.

**ШАНАГ** *ᠰᠢᠨᠠᠭ* чёрный головной убор участников религиозного танца цам.

**ШАНАГА** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠ* *ᠨᠠ* разливательная ложка, половник поварёшка; ковш; черпак; **тогоо шанага** хам. кухонные принадлежности; **шанаган илүүр** жаровой утюг; утюг, в который накладываются горящие угли, жар; **шанаган хуур** национальный музыкальный инструмент в виде ковша; **шанаган шүүр / шүүрэн шанага** шумовка; † **шанаган хорхой** амьт. ГОЛОВАСТИК.

**ШАНАГАЛАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠯᠠᠬᠤ* 1) черпать, разливать разливательной ложкой, половником, ковшом; 2) мерить ковшом (как определенной меркой).

**ШАНАГАЛУУЛАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ* **шанагалах**-Ын үйлдүүл.

**ШАНАГАЛЦГААХ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬᠤ* **шанагалах**-Ын олноор үйлдэх.

**ШАНАГАЛЧИХАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **шанагалах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНАГАНЦАР** *ᠰᠢᠨᠠᠭᠠᠨᠴᠠᠷ* амьт. ГОЛОВАСТИК; **шанаган хорхой**-Г үз.

**ШАНАЛАЛ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠠᠯ* скорбь; страдание; мука, соболезнование; **шаналал зовлонгоо хэлэх** выражать своё сожаление; **шаналлаа илэрхийлэх** выражать соболезнование.

**ШАНАЛАНГИ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠠᠨᠭᠢ* страдальчески.

**ШАНАЛАНГУЙ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠠᠨᠭᠤᠢ* страдальческий; **шаналангуй царай** страдальческое лицо.

**ШАНАЛАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠠᠬᠤ* сокрушаться, скорбеть; страдать, мучиться; печалиться; **өвчнөөр шаналах** страдать от болезни; **хүнд өвчнөөр шаналах** мучиться от тяжёлой болезни; **янаг сэтгэлээр шаналах** страдать от любви; **шаналан гашуудах** скорбеть, рыдать; **шаналан энэлэх** скорбеть; страдать, мучиться.

**ШАНАЛГА** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠭᠠ* *ᠨᠠ* страдание, мука, боль.

**ШАНАЛГАА** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠭᠠᠠ* *ᠠᠠ* **шаналга**-Ыг үз.

**ШАНАЛГААГҮЙ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠭᠠᠠᠭᠤᠢ* *ᠨᠠ* **1.** без мучения, страдания; спокойный; **2.** спокойно.

**ШАНАЛГААТАЙ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠭᠠᠠᠭᠠᠲᠠᠢ* мучительный, причиняющий страдание, муку; **шаналгаатай өвчин** мучительная болезнь.

**ШАНАЛГАТ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠭᠠᠲ* **шаналгаатай**-Г үз.

**ШАНАЛГАТАЙ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠭᠠᠲᠠᠢ* **шаналгаатай**-Г үз.

**ШАНАЛГАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* **шаналах**-Ын үйлдүүл.

**ШАНАЛЧИХАХ** *ᠰᠢᠨᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **шаналах**-Ын

нэгэнтээ.

**ШАНАМ** *ᠰᠢᠨᠠᠮ* : **шанам малгай** название ламского головного убора, слишком большая ламская шапка.

**ШАНГУУНА** *ᠰᠢᠨᠭᠤᠭᠤᠨᠠ* *ᠨᠠ* шувуу. разновидность петуха.

**ШАНД** *ᠰᠢᠨᠳᠠ* *ᠨᠠ* впадина, ложбина, где подпочвенная вода находится очень близко к поверхности земли, ключ, колодец в ложбине; **булаг шанд** хорш. КЛЮЧ в ложбине; **шанд ус** колодец в ложбине; **шанд ундраа** бьющая из-под земли вода, первый струй воды из источника.

**ШАНДАН** *ᠰᠢᠨᠳᠠᠨ* **шандун**-Г үз.

**ШАНДАС(АН)** *ᠰᠢᠨᠳᠠᠰ(ᠠᠨ)* 1) бие.зүй. СУХОЖИЛИЕ; **шандас шөрвөс** хам. СУХОЖИЛИЯ; 2) шилж. ВЫНОСЛИВОСТЬ; **шандас сайтай** ВЫНОСЛИВЫЙ, СИЛЬНЫЙ.

**ШАНДАСАРХАГ** *ᠰᠢᠨᠳᠠᠰᠠᠷᠬᠠᠭ* 1) жилистый; 2) шилж. ВЫНОСЛИВЫЙ, СИЛЬНЫЙ; 3) шилж. УПРЯМЫЙ, НЕПОДАТЛИВЫЙ, СВОЕНРАВНЫЙ.

**ШАНДАСАРХУУ** *ᠰᠢᠨᠳᠠᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤ* **шандасархаг**-ИЙГ үз.

**ШАНДАСТАЙ** *ᠰᠢᠨᠳᠠᠰᠠᠲᠠᠢ* 1) имеющий СУХОЖИЛИЯ; жилистый; 2) шилж. ВЫНОСЛИВЫЙ, СИЛЬНЫЙ.

**ШАНДАХ** *ᠰᠢᠨᠳᠠᠬᠤ* 1) КОПТИТЬ (о свече); 2) меркнуть, угасать (о пламени); **зул шандах** меркнуть, угасать (о лампаде); 3) **шандуурах**-Ыг үз.

**ШАНДУН** *ᠰᠢᠨᠳᠤᠨ* *ᠨᠠ* бязь, ПОЛОТНО (название китайской ткани из провинции Шаньдун).

**ШАНДУУН** *ᠰᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠨ* хөгжим. второй из пяти тонов в китайской гамме.

**ШАНДУУРАЛ** *ᠰᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠯ* приторность.

**ШАНДУУРАЛТАЙ** *ᠰᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠯᠲᠠᠢ* **1.** 1) приторный, слащавый, чрезмерно сладкий; 2) вызывающий отвращение, отрыжку, тошноту; **2.** отвратительно, тошно.

**ШАНДУУРАМ** *ᠰᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠮ* *ᠨᠠ* **шандууралтай**-Г үз.

**ШАНДУУРАХ** *ᠰᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ* пресыщаться приторной пищей и чувствовать к ней отвращение; иметь неприятное ощущение, отрыжку от жирной пищи.

**ШАНДУУРУУЛАХ** *ᠰᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* **шандуурах**-Ын үйлдүүл.

**ШАНДУУРЧИХАХ** *ᠰᠢᠨᠳᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* **шандуурах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНЗ I** *ᠰᠢᠨᠵᠢ I* **шандз** (название струнного музыкального инструмента); **шударга II**-Ыг үз.

**ШАНЗ II** 1) фарш; котлет; 2) начинка.

**ШАНЗ III** *ᠰᠢᠨᠵᠢ III* **шанцай**-Г үз.

**ШАНЗАВ** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠪ</sup> түүх. 1) казначей, эконом (одна из высших должностей в монастыре); 2) глава шабинского ведомства.

**ШАНЗАДЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **шанздах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНЗАЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **шанзлах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНЗДАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠳᠠᠬ</sup> играть на шандз.

**ШАНЗДАЦГААХ** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠳᠠᠴᠭᠠᠬ</sup> играть на шандз (о многих).

**ШАНЗДУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шанздах**-Ын үйлдүүл.

**ШАНЗЛАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠯᠠᠬ</sup> готовить фарш, фаршировать.

**ШАНЗЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> **шанзлах**-Ын үйлдүүл.

**ШАНЗОДБА** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠳᠣᠳᠪᠠ</sup> **шанзав**-Ыг үз.

**ШАНЗТАЙ** <sup>ᠰᠢᠨᠵᠠᠲᠠᠢ</sup> 1) фаршированный; **шанзтай өндөг** фаршированные яйца; 2) начинённый; **шанзтай чихэр** конфеты с начинкой.

**ШАНЛУУ** <sup>ᠰᠢᠨᠯᠤᠭᠤ</sup> кафельница; курильница.

**ШАНМИЙ** <sup>ᠰᠢᠨᠮᠢᠶ</sup> ург. просо чёрное.

**ШАНТ** <sup>ᠰᠢᠨᠲ</sup> шашин. мирный, спокойный.

**ШАНТАВ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠠᠪ</sup> **ша?тав**-Ыг үз.

**ШАНТАЙЛГАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬ</sup> **шантайх**-Ын үйлдүүл, **хамраа шантайлгах** задирать нос.

**ШАНТАЙХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠠᠢᠬ</sup> 1) быть вздёрнутым (о носе); поднимать нос кверху задирать нос; вытягивать; **шантайсан хамар** курносый, нос с пятачком на конце; 2) морщить нос (напр. при чихании); 3) сердиться, дуться.

**ШАНТАЙЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **шантайх**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНТАЛЗАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠠᠯᠵᠠᠬ</sup> **шантганах**-Ыг үз.

**ШАНТАЛЗУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шанталзах**-Ын үйлдүүл.

**ШАНТАЛЗЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠠᠯᠵᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup>

**шанталзах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНТАРЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **шантрах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНТАРШГҮЙ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠠᠷᠰᠢᠭᠦᠢ</sup> несломленный.

**ШАНТГАНАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠭᠠᠨᠠᠬ</sup> 1) задирать нос, поднимать нос кверху; 2) двигаться (о вздёрнутом носе); 3) сердиться, дуться.

**ШАНТГАНАЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **шантганах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНТГАНУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬ</sup>

**шантганах**-Ын үйлдүүл.

**ШАНТГАР** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠭᠠᠷ</sup> курносый, вздёрнутый (о носе); имеющий кверху задранный нос, курносый; **шантгар хамар** вздёрнутый нос.

**ШАНТГАРДАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠭᠠᠷᠳᠠᠬ</sup> быть слишком курносым, со слишком выдающимися губами.

**ШАНТГАРДУУ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ</sup> довольно вздёрнутый (о носе).

**ШАНТГАРХАН** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠭᠠᠷᠬᠠᠨ</sup> **шантгар**-Ын багас.

**ШАНТЛАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠯᠠᠬ</sup> **шантраах**-Ыг үз.

**ШАНТЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> **шантлах**-Ын үйлдүүл.

**ШАНТРААХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠷᠠᠭᠠᠬ</sup> ломать, разрушать.

**ШАНТРАЛ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠷᠠᠯ</sup> робость, сокрушение, скорбь, печаль; успокоение, рассеяние (о гневе).

**ШАНТРАЛГҮЙ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠷᠠᠯᠭᠦᠢ</sup> **1.**

храбро, безбоязненно, неустрашимо; несокрушимо; **2.** храбрый, неустрашимый.

**ШАНТРАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠷᠠᠬ</sup> **1.** 1) ломаться, разрушаться; уничтожаться; **хадаасны үзүүр шантрав** сломалось остриё гвоздя; 2) теряться, робеть, бояться; **ажлаас шантрах** бояться работы; **бэрхшээлээс шантрах** бояться трудностей; **зориг шантрах** падать духом; **зүрх шантрах** терять присутствие духа; **шантарсан харц** робкий взор; 3) рассеиваться, разбегаться; 4) расстраиваться; разочаровываться, сокрушаться; печалиться; 5) утихать, успокаиваться (о гневе); **2.**

**шантрахуй**-Г үз.

**ШАНТРАХУЙ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠷᠠᠬᠤᠢ</sup> 1) робость, сокрушение, скорбь, печаль; 2) успокоение, рассеяние (о гневе).

**ШАНТРУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠲᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шантрах**-Ын үйлдүүл, ломать, уничтожать; лишать присутствия духа, рассеивать, сокрушать; деморализовать.

**ШАНХ(АН) I** <sup>ᠰᠢᠨᠬ</sup> **1** причёска; **дэгжин шанх** модная причёска; 2) волосы, собранные в пучок на затылке; **шанх үс** волосы, спускающиеся вдоль висков; **шанхны тор** сетка для волос; 3) причёска замужней женщины в Китае; † **шанхан дэл** раздвоенная грива.

**ШАНХ(АН) II** <sup>ᠰᠢᠨᠬ</sup> : **шанхан бялзуухай** шувуу. ИВОЛГА.

**ШАНХ(АН) III**: **шанхан загас** налим; МАЛЬМА (рыба).

**ШАНХАВЧ** <sup>ᠰᠢᠨᠬᠠᠪᠴᠢ</sup> головной убор, надеваемый поверх причёски, называемой шанху.

**ШАНХАГ** <sup>ᠰᠢᠨᠬᠠᠭ</sup> свалявшиеся, спутавшиеся ВОЛОСЫ (в гриве лошади).

**ШАНХАГЛАХ I** <sup>ᠰᠢᠨᠬᠠᠭᠯᠠᠬ I</sup> спутать, свалять (волосы).

**ШАНХАГЛАХ II** <sup>ᠰᠢᠨᠬᠠᠭᠯᠠᠬ II</sup> накинуть, набросить.

**ШАНХАЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠨᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **шанхлах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАНХАР** <sup>ᠰᠢᠨᠬᠠᠷ</sup> : **шанхар галуу** шувуу. порода диких гусей; **шанхар нугас** шувуу. жёлтоногая кряква.

**ШАНХАТ** <sup>ᠰᠢᠨᠬᠠᠲ</sup> имеющий волосы, собранные в пучок на затылке; **шанхат малгай** шапка, надеваемая на женскую причёску, шапочка для придерживания дамской причёски; **шанхат үс** волосы собранные в пучок на затылке.

**ШАНХЛАГ**  фальшивая коса.

**ШАНХЛАХ**  причёсывать, заплетать, собирать в пучок волосы; **үс шанхлах** делать причёску, собирать волосы в пучок на затылке.

**ШАНХЛУУЛАХ**  шанхлах-ын үйлдүүл.

**ШАНЦАГЛАХ**  1) гнаться за кем-л.; преследовать; 2) устраивать скорый суд.

**ШАНЦАЙ**  1) ург. корица; салат; 2) овощной салат.

**ШАНШ**  : **шанш мод** ург. название одинокого дерева; **шанш тайх** приносить жертву дерево шанш на поле во время засухи или нашествия полевых вредителей.

**ШАНШМАА**   шулуу. вальдшнеп.

**ШАР I**  1. 1) **ЖЁЛТЫЙ** (название третьего из пяти основных цветов, употреблявшихся в хронологии); **рыжий**; **РУСЫЙ** (о человеке); **шар айраг** пиво; **шар айраг нэрэх** пивоварение; **шар алт** червонное золото; **шар ба цагаан алт** золото и платина; **шар арьстан а)** желтокожие; **б)** жёлтая раса; **шар барс жил** год жёлтого тигра (третий год двенадцатилетия и он же пятнадцатый год шестидесятилетнего цикла); **шар зам а)** экватор; **б)** эклиптика; **шар зос** жёлтая охра; **шар луу жил** год жёлтого дракона (пятый год двенадцатилетия и он же пятый год шестидесятилетнего цикла); **шар мах** мясо, оставшееся на мездре после снятия кожи с туши; **шар монгол** шарайгольские монголы; **Шар мөрөн** Жёлтая река (Хуанхэ); **шар өнгөт эрдэнэ** ёгт. золото, драгоценности; **шар салхи** ветер с песком, вихрь; **шар тос** топлёное масло; **шар улаан** красножёлтый; **шар ус а)** снеговая талая вода; **б)** шилж. ревматизм; **в)** сыворотка; **г)** сукровица; **д)** нервные болезни; **цагааны шар ус** молочная сыворотка; **шар үс а)** светло-русые волосы; **б)** волосы на теле, мелкие волосы на теле; **в)** хуучир. жёлтый волос (так в своё время в Монголии называли разные болезни как то: испанку, эпидемическую пневмонию, рак и др.); **шар үсний нүх / шар үсний сүв** поры в теле, поры на теле человека; **шар халтар** светло-соловый (о масти лошади); **с** жёлтой полосой на морде (о собаке); **шар хальс** “сорочье мясо”, прилипающее к коже; **шар хув** янтарь; **шар хүн** рыжий человек; **блондин**, белокурый человек; **шар цавуу** желатин; **шар цай а)** хуучир. одна восьмая часть зелёного кирпичного чая; **б)** түүх. старинные бумажные денежные единицы; низшая денежная единица, равнявшаяся одной засыпке кирпичного чая; **хоёр шар цай** восьмушка; **шар цоохор** жёлто-пегий (о масти лошади); **шар цэс** хуучир. грамота, патент (написанные на жёлтой бумаге); **шар чөмөг** тусг. МОЗГ костный жёлтый; **шулуун шар / цэвэр шар** чисто жёлтый; 2) ургамал амтны нэрийн бүрэлдэхүүнд орно: **голын шар** ург. девясил британский; **нягт**

**шар** ург. буковое, самшитовое дерево; **шар будаа** ург. просо, пшено; **шар бударгана** ург. поташник облиственный; **шар бужирга** шулуу. вьюрок канареечный, красношапочный вьюрок; **шар буурцаг** ург. горох; **шар гаа** ург. жёлтый имбирь; **шар дэр** ург. шалфей; **шар заараг** шулуу. малиновка-пересмешка; **шар зөгий** амьт. оса; **шар зээргэнэ** ург. эфедра Пржевальского; **шар ирвэс** амьт. ягуар; **барс**; **шар лууван** ург. морковь; **шар маахай** амьт. большой медведь; **шар манжин** ург. репа, брюква; **шар мод** ург. барбарис сибирский, жёлтое дерево; **шар ороонго** ург. повилика европейская; **шар ортууз** ург. жёлтый остролодочник; **шар өвс** трава, засохшая на корню, ветошь; сено; **шар өтөг** амьт. Гиена; **шар сараана** ург. лилия кудреватая, саранка; **шар толгой** ург. полынь запутанная; **шар тоть** шулуу. жёлтый попугай; **шар төмс** ург. лилия сарана; **шар удвал** ург. златоцвет; **шар үнэг** амьт. степная (үгчил. рыжая) лисица; **шар харгай** ург. пихта, тисс; **шар хойч** ург. подмаренник жёлтый; **шар хөмрөг** шулуу. овсянка (птичка); **шар хусандай** маслёнок (грибок); **шар хүзүүт** шулуу. огородная овсянка; **шар хялгана** ург. ковыль, полевица тризиуса; **шар цахилдаг** ург. касатик жёлтый; **шар цэгцгий** шулуу. трясогузка жёлтая; **шар цэцэг** ург. а) кермек золотистый; б) лилия жёлтая; в) девясил; **их шар цэцэг** ург. лилия; **хурц шар цэцэг** ург. рододендрон китайский; **шар шаваг** ург. полынь песчаная, жёлтая полынь; **шар шарилж** ург. желтоватая полынь; **шар шилбэ** амьт. верблюд трехлетний; **шар шулуу** филин (птица); **шар эвэр** амьт. четырёхлетний дикий горный баран; **шар эм** ург. фитолокко, лаконос; **шар эрэн могой** амьт. жёлтопуз (змееобразная безногая ящерица); **шар яргуй** ург. прострел желтеющий, подснежник жёлтый; 3) духовный, относящийся к религии; **шар малгайт** желтошапочный; последователь ламаизма; **шар малгайтан** шашин. желтошапочники (секта; последователи Дзонковы); **шар өгөх** приносить жертвоприношение; **шар шувтлах / шар тайлах** бросить духовную жизнь и стать мирянином; **шар хар феодалууд** духовные и светские феодалы; духовенство и миряне; **шарын шашин** жёлтая вера, ламаизм; 4) шилж. милый, дорогой, родной; **алтан шар дэлхий минь** родная моя земля-матушка; **ангир шар наран** милое, красное солнышко (үгчил. жёлтоватый, красножёлтый как турпан солнышко); **ангир шар хүү минь** дорогой мой сынок; 5) шилж. опытный; **шарсан мах андаггүй шар зурхайч** опытный гадальщик легко угадывает даже жареного мяса; 2. 1) желток; **өндөгний шар** яичный желток; **шар уураг** яичный

желток; 2) молозиво; **шар сүн** молозиво; † **намрын шар нар** бабье лето.

**ШАР II** анаг. гепатит, желтуха; жёлтый ВОЛОС (так в своё время в Монголии называли разные болезни как-то: испанку, эпидемическую пневмонию, рак и др.); **шар өвчин** желтуха (болезнь); гепатит; **шар халуун тиф** (возвратный); желтуха; **ярын шар өвчин** сифилис.

**ШАР III** 1) изжога; **шар буцлах** страдать изжогой; **шар хөдлөх / шар хөөрөх / шар хусах** страдать изжогой; отрывиваться; **шар минь буцалж байна** у меня изжога; 2) похмелье.

**ШАР IV** уур II-ЫГ үз., **шар гаргах** вломиться в амбицию; **шар авах** надоедать, досаждать, огорчать.

**ШАР V** 𐎢𐎣 : **шар бичиг** тибетское курсивное письмо; тибетская скоропись.

**ШАР VI** вол, кладеный, кастрированный бык; **буулгатай шар** вол под ярмом.

**ШАР VII** авиа.дуур. сpp! (звукоподражание хрусту, скрипу); **шар шир хийж** с шумом, шумно; **шар хийгэл** с шумом, шелестом; быстро, шумно, вдруг; **цас хөлд шар шар хийнэ** снег скрипит под ногами; **шар шур гэх** шелестеть; **шар шур хийх** скрипеть; **гутал шар шур хийнэ** сапоги скрипят; **шар шур явах** идти поскрипывая (напр. новой обувью).

**ШАРАА** 𐎢𐎣 𐎠 яриа. СТЫД; позор; **олны өмнө шараа болох** стыдиться; позориться перед людьми.

**ШАРАВ** 𐎢𐎣 тө. разумный.

**ШАРАВТАР** 𐎢𐎣 𐎠 желтоватый, бледно-жёлтый.

**ШАРАВЧ** 𐎢𐎣 шувуу. 1) желтая цапля; 2) желтоватый ворон.

**ШАРАГ** 𐎢𐎣 ург. жёлтый имбирь.

**ШАРАГДАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шарах**-Ын үйлдэгд., жариться, печься; **болтол шарагдах / гүйцэд шарагдах** дожариться.

**ШАРАГЧИН** 𐎢𐎣 1) жёлтая (о масти самок животных); **шарагчин үнээ** жёлтая корова; 2) жёлтая (название третьего из пяти цветов, употреблявшихся в хронологии); **шарагчин могой жил** год жёлтой ЗМЕИ (шестой год двенадцатилетия).

**ШАРАЙХ** 𐎢𐎣 𐎠 амьт. рысёнок.

**ШАРАЛГАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шарлаах**-ЫГ үз.

**ШАРАЛТ** 𐎢𐎣 : **нарны шаралт** солнцепёк.

**ШАРАЛХАХ** 𐎢𐎣 𐎠 вломиться в амбицию.

**ШАРАЛХУУ** 𐎢𐎣 гордый.

**ШАРАЛХУУЛАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шаралхах**-Ын үйлдүүл.

**ШАРАЛХЧИХАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шаралхах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАРАЛЦАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шарах**-Ын үйлдэлц.

**ШАРАМ** 𐎢𐎣 𐎠 палящий, сильный (о зное); **шарам халуун** нестерпимо жарко, знойная жара.

**ШАРАМДАГ** 𐎢𐎣 𐎠 стружки, щепки.

**ШАРАМДАГЛАХ** 𐎢𐎣 𐎠 обжигать дровко стрелы (обвернув его стружками).

**ШАРАН** 𐎢𐎣 : **шаран гарах** течь, вытекать; капать.

**ШАРАНГУЙ** 𐎢𐎣 𐎠 желтушный, желтоватый; **шарангуй өнгө** желтушный цвет.

**ШАРАХ** 𐎢𐎣 1) жарить; печь, сушить на огне; **болтол шарах / гүйцэд шарах** дожаривать; **галд шарах** жарить на огне; **мах шарах** жарить мясо; **шарсан мах** жареное мясо, жаркое; **шарсан өндөг** яичница; 2) загорать; **наранд шарах** загорать на солнце; 3) греть; **нар шарж байна** солнце греет; 4) покрывать чем-л. (напр. цветным металлом); **алт шарах** покрывать золотом, золотить; 5) шилж. стыдить; позорить; **олны өмнө шарах** стыдить перед людьми.

**ШАРВААГ** 𐎢𐎣 𐎠 **шарваан**-Г үз.

**ШАРВААН** 𐎢𐎣 𐎠 **шарван** I-Г үз.

**ШАРВААР** 𐎢𐎣 𐎠 яриа. шаровары.

**ШАРВААЧ** 𐎢𐎣 𐎠 : **ноён урваач, нохой шарваач** зүйр. нойон изменчив, собака ластива.

**ШАРМААН** 𐎢𐎣 : **шармаан шар** жёлтый-прежёлтый.

**ШАРВАГ** 𐎢𐎣 𐎠 шашин. слушатель, ученик будды.

**ШАРВАГНАЛДАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шарваганах**-Ын үйлдэлц.

**ШАРВАГАНАХ** 𐎢𐎣 𐎠 вилять хвостом.

**ШАРВАГАНАЧИХАХ** 𐎢𐎣 𐎠

**шарваганах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАРВАГАНУУЛАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шарваганах**-Ын үйлдүүл.

**ШАРВАДАХ** 𐎢𐎣 𐎠 махать, вилять (хвостом); трепетать.

**ШАРВАЛДАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шарвах**-Ын үйлдэлц.

**ШАРВАЛЗАХ** 𐎢𐎣 1) махать, вилять (хвостом); 2) шилж. подлизываться, заискивать, юлить; 3) ласкаться.

**ШАРВАЛЗУУЛАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шарвалзах**-Ын үйлдүүл., вилять (хвостом); **нүдээ шарвалзуулах** пучить, пялить глаза; **сүүлээ шарвалзуулах** вилять хвостом.

**ШАРВАЛЗЧИХАХ** 𐎢𐎣 𐎠 **шарвалзах**-Ын нэгэнтээ.

**ШАРВАН I** 𐎢𐎣 𐎠 шашин. ученик, последователь Будды.

**ШАРВАН II** **ширваан**-Г үз.

**ШАРВАР** 𐎢𐎣 𐎠 амьт. жёлтый тигр.

**ШАРВАХ** 𐎢𐎣 1) махать, хлестать (напр. хвостом), вильнуть; **сүүлээ шарвах** махать

ХВОСТОМ; 2) шилж. заносить (машину); **урвах шарвах** хорш. отказываться от своих слов.

**ШАРВАЦГААХ** *ᠰᠢᠷᠪᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* шарвах-Ын олноор үйлдэх.

**ШАРВАЧИХАХ** *ᠰᠢᠷᠪᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* шарвах-Ын нэгэнтээ.

**ШАРВИГАР** *ᠰᠢᠷᠪᠢᠭᠠᠷ* торчащий, взъерошенный (о бороде); **шарвигар сахалтай** борода лопатой.

**ШАРВИГНАН** *ᠰᠢᠷᠪᠢᠭᠢᠨᠠᠨ* шарвигнах -ын хамж., 1) с шумом, с шорохом (о траве и деревьях от ветра); 2) жестоко, грубо, шероховато (на осязание).

**ШАРВИГНАХ** *ᠰᠢᠷᠪᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* шуметь, шелестеть (о траве, листьях).

**ШАРВИН** *ᠰᠢᠷᠪᠢᠨ* блинчик.

**ШАРВИР** *ᠰᠢᠷᠪᠢᠷ* желтоватый, светло-жёлтый.

**ШАРВУУЛАХ** *ᠰᠢᠷᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* шарвах-Ын үйлдүүл.

**ШАРГА** *ᠰᠢᠷᠭᠠ* ᠊ соловый (о масти); палевый (о цвете), светлосоловый; **шарга морь** соловая лошадь; † **шарга эрүү** шувуу. козодой буланий.

**ШАРГААХ I** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠠᠬᠤ I* шаргах I-Ын үйлдүүл., надоедать, приставать (с просьбами, вопросами), настойчиво просить, умолять, вымаливать.

**ШАРГААХ II** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠠᠬᠤ II* шаргах II-Ын үйлдүүл., доводить до полного испарения (о жире, сале).

**ШАРГААЦГААХ** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠠᠴᠭᠠᠬᠤ* шаргах I-Ын олноор үйлдэх., надоедать, приставать просьбами, вопросами (о многих).

**ШАРГААЧИХАХ I** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ I* шаргах I-ийн иэгэнтээ.

**ШАРГААЧИХАХ II** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ II* шаргах II-Ын нэгэнтээ.

**ШАРГАГЧИН** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠭᠴᠢᠨ* амьт. самка дзерена, антилопы.

**ШАРГАЛ** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠯ* соловый, палевый (о масти), светло-соловый; **хуван шаргал янтарный**; **хуван шаргал бал** янтарный мёд; † **шаргал бялзуухай** шувуу. тростянка.

**ШАРГАЛДАХ** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠯᠳᠠᠬᠤ* быть слишком светло-жёлтым.

**ШАРГАЛДУУ** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠯᠳᠤᠭᠤ* довольно светло-жёлтый.

**ШАРГАЛДЧИХАХ** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* шаргалдах-Ын нэгэнтээ.

**ШАРГАЛЖ** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠯᠵᠢ* : шаргалж бялзуухай шувуу. тростянка.

**ШАРГАЛТАХ** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠯᠲᠠᠬᠤ* желтеть, становиться жёлтым; виднеться (о жёлтом), золотиться.

**ШАРГАЛТЧИХАХ** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠯᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* шаргалтах-Ын нэгэнтээ.

**ШАРГАХ I** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠬᠤ I* упорствовать, не уступать, спорить; противоречить, противиться; **шаргах эсэргүүцэл** упорное сопротивление.

**ШАРГАХ II** *ᠰᠢᠷᠭᠠᠬᠤ II* шарлуулах II-Ыг үз.

**ШАРГИАН** *ᠰᠢᠷᠭᠢᠨ* ШУМ (о реке).

**ШАРГИАХ** *ᠰᠢᠷᠭᠢᠠᠬᠤ* шуметь.

**ШАРГИНАГ** *ᠰᠢᠷᠭᠢᠨᠠᠭ* металлические бляхи на латах, узде, шлее, на платье; побрякушки.

**ШАРГУУ** *ᠰᠢᠷᠭᠤᠭᠤ* 1. упорный; усердный; **шаргуу оролдлого** упорное усилие; **шаргуу тулалдаан** упорные бои; **шаргуу тэмцэл** упорная борьба; **шаргуу хүн** упорный человек; 2. упорно; усердно; **шаргуу ажиллах** работать упорно.

**ШАРГУУДАХ** *ᠰᠢᠷᠭᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ* упорствовать.

**ШАРД** *ᠰᠢᠷᠳᠤ* аялга. (выражает внезапный испуг, вздрагивание, шум, грохот обвала); **шард хийх / шард гэх** шелестеть (о листе); затрещать (от обвала, разрушения).

**ШАРДУУ** *ᠰᠢᠷᠳᠤᠭᠤ* желтоватый.

**ШАРЖИГНАХ** *ᠰᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ* 1) шелестеть; 2) шипеть (о масле на сковородке); **тос хайруулд шаржигнаж байна** масло шипит на сковородке; 3) хрустеть, скрипеть, греметь; **халаасанд түлхүүр шаржигнана** в кармане гремят ключи.

**ШАРЖИГНАЧИХАХ** *ᠰᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ* шаржигнах-Ын нэгэнтээ.

**ШАРЖИГНУУЛАХ** *ᠰᠢᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ* шаржигнах-Ын үйлдүүл.

**ШАРЗ I** *ᠰᠢᠷᠵᠢ I* хувил. сернистый мышьяк.

**ШАРЗ II** *ᠰᠢᠷᠵᠢ II* м олочная водка, получаемая после перегонки арзы; спирт; коньяк; виски; **шарзтай цай** чай с коньяком.

**ШАРИГА** *ᠰᠢᠷᠢᠭᠠ* ᠊ : **шарига бялзуухай** шувуу. жаворонок.

**ШАРИД** *ᠰᠢᠷᠢᠳᠤ* хуучир. 1) покаяние, соблюдение поста; 2) шариат (мусульманский закон).

**ШАРИЛ** *ᠰᠢᠷᠢᠯ* са. 1) прах, мощи, останки; мумия; **шарилын бумба** священный сосуд с мощами; **шарилын суварга** часовня, в которой хранятся мощи; 2) эрхэм. труп уважаемого человека; **шарилд хатаах** бальзамировать; **шарилд цэцэг тавих** возложить венки на могилу.

**ШАРИЛЖ** *ᠰᠢᠷᠢᠯᠵᠢ* ург. бурьян; полынь; **морин шарилж** ург. полынь горькая; **өмхий шарилж** ург. полынь вонючая; **улаан шарилж** ург. полынь красная; **хамба шарилж** ург. ромашка лекарственная; **хар шарилж** ург. полынь рутолистная; **хонин шарилж** ург. полынь веничная; **цагаан шарилж** ург. полынь белолостная; **ямаан шарилж** ург. полынь мелколистная; **шарилж ургах** покрываться бурьяном.

**ШАРИМАРИ** *ᠰᠢᠷᠢᠮᠠᠷᠢ* шашин. послушник (первая ступень монашеского посвящения, гэцэл).

**ШАРЛААЛГАХ** *ᠰᠢᠷᠯᠠᠠᠯᠭᠠᠬᠤ* шарлаах-Ын үйлдүүл.

**ШАРЛААХ** *ᠰᠢᠷᠯᠠᠠᠬᠤ* 1) шарлуулах I— ыг үз.; 2) всё время жарить; 3) шилж. мучить.

**ШАРЛААЧИХАХ** ᠰᠢᠷᠯᠠᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ шарлаах-ын нэгэнтээ.

**ШАРЛАГ** ᠰᠢᠷᠯᠠᠭ желтоватый.

**ШАРЛАГА** ᠰᠢᠷᠯᠠᠭ᠎ᠠ анаг. ЛУЧ, Лучевая терапия; **наран шарлага** солнечная ванна; **тосон шарлага** парафиновое лечение.

**ШАРЛАНГИ** ᠰᠢᠷᠯᠠᠩᠭᠢ пожелтевший; поплёкший.

**ШАРЛАНГУЙ** ᠰᠢᠷᠯᠠᠩᠭᠤᠢ пожелтевший; измученный.

**ШАРЛАХ I** ᠰᠢᠷᠯᠠᠬ 1) желтеть, засушиться; **ногоо шарлаж байна** трава желтеет; 2) линять.

**ШАРЛАХ II** болеть желтухой; хворать; **шарлах өвчин** анаг. гепатит, желтуха; **шарладаг тахал** бубонная чума.

**ШАРЛАХ III** ᠰᠢᠷᠯᠠᠬ : **ном шарлах** приходиться на ум; припоминаться; просвещаться

**ШАРЛАЦГААХ** ᠰᠢᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬ болеть желтухой, гепатитом (о многих).

**ШАРЛАЧИХАХ** ᠰᠢᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ шарлах-ын нэгэнтээ.

**ШАРЛУУЛАХ I** ᠰᠢᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ шарлах-ын үйлдүүл., делать жёлтым.

**ШАРЛУУЛАХ II** жарить, топить (масло).

**ШАРМААН** ᠰᠢᠷᠮᠠᠭᠠᠨ хуучир. **ширман**-г үз.

**ШАРМИГАР** ᠰᠢᠷᠮᠢᠭᠠᠷ тонкий; тощий, худой.

**ШАРМИЙЛГАХ** ᠰᠢᠷᠮᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ шармийх-ийн үйлдүүл.

**ШАРМИЙХ** ᠰᠢᠷᠮᠢᠶᠢᠬ становиться тонким; становиться тощим, худым.

**ШАРМИЙЧИХАХ** ᠰᠢᠷᠮᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ шармийх-ийн нэгэнтээ.

**ШАРНУУД** ᠰᠢᠷᠨᠠᠭᠤᠳ амьт. шакал.

**ШАРТАЙ I** ᠰᠢᠷᠲᠠᠶ горячий; **ууртай**-г үз.

**ШАРТАЙ II** больной, плохо себя чувствующий.

**ШАРТАХ** ᠰᠢᠷᠲᠠᠬ 1. 1) переедать; 2) похмеляться; 2. **шартахуй**-г үз.

**ШАРТАХУЙ** ᠰᠢᠷᠲᠠᠬᠤᠢ 1) переедание; 2) похмелье.

**ШАРТУУЛАХ** ᠰᠢᠷᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ шартах-ын үйлдүүл.

**ШАРТЧИХАХ** ᠰᠢᠷᠲᠤᠴᠢᠬᠠᠬ шартах-ын нэгэнтээ.

**ШАРУУЛАХ** ᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ шарах-ын үйлдүүл.

**ШАРХ** ᠰᠢᠷᠬ ᠑ рана; язва; ссадина; **бээрлэсэн шарх** гнойная рана; **сумны шарх** пулевая рана; **ходоодны шарх** язва желудка; **хонхойсон шарх** язвина; **хуучин шарх** старая рана; **хүнд шарх** тяжёлая рана; **шинэ шарх** свежая рана; **яр шарх** хорш. язва; **шарх анагаах** залечивать раны; **шарх боох** перевязывать раны; **шархны боодол** бинт; **шарх үгдрээх / шарх сэдрүүлэх** берeditь раны.

**ШАРХААХ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠬ нугг. **шархах**-ын үйлдүүл., мучить.

**ШАРХАДЧИХАХ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ шархдах-ын нэгэнтээ.

**ШАРХАЛЧИХАХ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ шархлах-ын нэгэнтээ.

**ШАРХАН** ᠰᠢᠷᠬᠠᠨ шар-ын багас., жёлтенький, желтоватый; **шархан шар** жёлтенький.

**ШАРХАТ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠲ шархтай-г үз.

**ШАРХАХ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠬ нугг. мучиться.

**ШАРХДАХ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠳᠠᠬ быть раненым, получать ранение.

**ШАРХДУУЛАХ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ шархдах-ын үйлдүүл., ранить, наносить ранение.

**ШАРХИ** ᠰᠢᠷᠬᠢ унты, ичиги; **шархиа хатаах** хэлц. умереть, ноги протянуть (үгчил. сушить унты); **чархи**-ийг үз.

**ШАРХИРАА** ᠰᠢᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠠ ᠑ ревматизм; **шархираа өвчин** ревматизм.

**ШАРХИРААН** ᠰᠢᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠠᠨ : **шархираан бархираан** хорш. крики, вопли, сумятица, переполох.

**ШАРХИРАХ** ᠰᠢᠷᠬᠢᠷᠠᠬ 1) ныть, ломить, болеть (о каком-л. органе); **ОКОСТЕНЕТЬ**, чувствовать ломоту, боль в костях; **МЭНЭГ шархирах өвчин** расслабление, паралич; **тахим шархирах** ломота в коленях; **шархирч өвдөх** режущая боль; 2) шуметь, хрустеть, журчать; храпеть.

**ШАРХИРУУЛАХ** ᠰᠢᠷᠬᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ шархирах-ын үйлдүүл.

**ШАРХИРЧИХАХ** ᠰᠢᠷᠬᠢᠷᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ шархирах-ын нэгэнтээ.

**ШАРХЛАА** ᠰᠢᠷᠬᠯᠠᠭᠠ ᠑ язва.

**ШАРХЛАХ** ᠰᠢᠷᠬᠯᠠᠬ ранить, образоваться (о язве), поражаться язвой.

**ШАРХЛУУЛАХ** ᠰᠢᠷᠬᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ шархлах-ын үйлдүүл., ранить.

**ШАРХНАВЧ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠨᠠᠪᠴ шурхнавч-ийг үз.

**ШАРХНАГ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠨᠠᠭ шурханаг-ийг үз.

**ШАРХНЫ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠨᠢ ᠖ **шарх(н)**-ы харьяал., раневой; **шархны өвчин** раневые боли.

**ШАРХТ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠲ шархтай-г үз.

**ШАРХТАЙ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠲᠠᠶ имеющий раны, язву; раненый, язвенный; **шархтай цэрэг** раненый солдат.

**ШАРХТАН** ᠰᠢᠷᠬᠠᠲᠠᠨ раненый; раненые; **хүнд шархтан** тяжелораненый; **шархтнуудыг эмнэлгийн газарт хүргэв** всех раненых доставили в госпиталь; **шархтныг зөөх** перевозить раненых.

**ШАРХТАНГИ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠲᠠᠨᠭᠢ легкораненый.

**ШАРХТАХ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠲᠠᠬ быть раненым, получить ранение.

**ШАРХТУУЛАХ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬ шархтах-ын үйлдүүл., ранить, поранить, изранить.

**ШАРХЧ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠴᠢ хуучир. судебный следователь, судебно-медицинский эксперт (при вскрытии трупа).

**ШАРХШИХ** ᠰᠢᠷᠬᠠᠬᠢᠬ шархлах-ыг үз.

**ШАРХЫН** **ᠰᠢᠷᠬᠢ** **ᠶᠢᠨ** шарх-Ын харьяал., раневой; **шархын өвчин** раневые боли.

**ШАРЦ** **ᠰᠢᠷᠴᠢ** 1) дубовая кора, употребляемая для окраски кож в жёлтый цвет; 2) ург. гороховое дерево.

**ШАРЦАГ** **ᠰᠢᠷᠴᠠᠭ** ург. высокий девясил.

**ШАРЦГААХ** **ᠰᠢᠷᠴᠠᠭᠠᠬᠤ** **шарах**-Ын олноор үйлдэх.

**ШАРЦЛАХ** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** обводить жёлтой краской (напр. буквы в книге).

**ШАРЧГАР** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠠᠷ** 1) лёгкий, тонкий; 2) хрустящий; шелестящий.

**ШАРЧИГ** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠢ** : **шарчиг ширчиг** хорш. шорох, шелест.

**ШАРЧИГНААН** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠠᠨ** шелест, шорох.

**ШАРЧИГНАЖ** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠵᠢ** шарчигнах-Ын зэрэгцэх., с хрустом.

**ШАРЧИГНАН** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠨ** шарчигнах-Ын хамж., шурша, хрустя, с шелестом, с хрустом.

**ШАРЧИГНАХ** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤ** 1. хрустеть; шелестеть, шуршать; **хөлд элс шарчигнана** песок шуршит под ногами; 2. **шарчигнахуй**-г үз., **шарчигнах авиа** шелест.

**ШАРЧИГНАХУЙ** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠬᠤᠭᠤᠢ** шорох, шелест.

**ШАРЧИГНАЧИХАХ** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** шарчигнах-Ын нэгэнтээ.

**ШАРЧИГНУУЛАХ** **ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** шарчигнах-Ын үйлдүүл.

**ШАСАР** **ᠰᠢᠰᠠᠷ** **шашир**-Ыг үз.

**ШАСИР шасар**-Ыг үз.

**ШАСИРТАН** **ᠰᠢᠰᠢᠷᠲᠠᠨ** желтошапочники (последователи секты Дзонховы).

**ШАСТИР** **ᠰᠢᠰᠢᠲᠢᠷ** са. шастра, трактат (философский); повесть, рассказ, сочинение; летопись, хроника; **зарлиг хийгээд шастир** ганджур и данджур (сборник сутр и шастр); **түүх шастир** исторические сочинения; **дотоод гадаадын олон эрдэмтний зохиосон түүх шастир** исторические сочинения, написанные учёными, как отечественными так и иностранными; **юань улсын шастир** история Юаньской (монгольской) династии; **шастир орчуулга** монгольский перевод Данджура (сборника шастр).

**ШАТ(АН) I** **ᠰᠢᠲᠤ** 1) лестница; **дүүжин шат / олсон шат** верёвочная лестница; **цахилгаан шат** лифт; **чулуун шат** каменная лестница; **эргэмэл шат** винтовая лестница; **шатаар буух / шатаар уруудах** спускаться по лестнице; **шатаар өгсөх** подниматься по лестнице; **шатны гишгүүр** ступень лестницы; **шатны гуя** рама лестницы, продольные брусья; **шатны үе / шатны ялуу** ступень, ступеньки лестницы; **шатны хацар / шатны хашлага** перила у лестницы; 2) разряд, ступень; стадия, этап, фаза; вежа; **боловсролын шат** культурный уровень; **өнгөрсөн шат** пройденный этап; **түүхийн гол**

**шатууд** основные вехи истории; **үе шат** этап, фаза; **түүхийн үргэлжилж ирсэн үе шат нь ийм бөгөөд** таковы этапы исторического развития; **хөгжлийн шат** этапы развития (общества); **хөгжлийн доод шатанд** на низшей ступени развития; **шат дэвших** подниматься на ступень выше; **шат өнгөрөх** миновать этап; **шат шатаар** по ступеням, по этапам; **анхан шатны** элементарный, первоначальный; **анхан шатны сургууль** школа первой ступени; **бүх шатны сургууль** школа всех ступеней; **шат дэвших** подниматься на ступень выше; **хямрал нь шинэ шатанд гарав** кризис вступил в новую фазу; **† шатан сүүлт** шувуу. сверчок обыкновенный.

**ШАТ II** средства для накладывания на верблюда потника с деревянной рамой; **хом шат / шат бамбай** хорш. потник с деревянной рамой.

**ШАТ III:** дээлийн шат пришитый лоскуток халата из материала другого цвета.

**ШАТААГДАХ** **ᠰᠢᠲᠠᠭᠠᠳᠠᠬᠤ** шатаах-Ын үйлдэгд.

**ШАТААГЧ** **ᠰᠢᠲᠠᠭᠠᠭᠴᠢ** поджигатель; **дайн байлдааныг шатаагчид** поджигатели войны.

**ШАТААЛГАХ** **ᠰᠢᠲᠠᠭᠠᠯᠭᠠᠬᠤ** шатаах-Ын үйлдүүл.

**ШАТААМАЛ** **ᠰᠢᠲᠠᠭᠠᠮᠠᠮᠠᠯ** зажёжённый, обожжённый, горящий, пылающий; **шатаамал зэс** хувил. медная окись.

**ШАТААХ** **ᠰᠢᠲᠠᠭᠠᠬᠤ** шатах-Ын үйлдүүл., 1. поджигать, сжигать, выжигать, жечь, воспламенять; разводить огонь; **байшин шатаах** поджигать дом; **гал шатаах** зажигать огонь, разводить огонь; **галдан шатаах** поджигать; совершить поджог; **дуустал шатаах / шатааж дуусгах** дожечь; **зул шатаах** зажигать лампаду, свечу; **түймэр шатаах** пускать пал, устраивать пожар, поджигать степь; 2. **шатаахуй**-г үз., **шохой шатаах** выжигание извести; 3. обжигательный, зажигательный, гарный; **шатаах бөмбөг** зажигательная бомба; **шатаах сум** зажигательный снаряд; **шатаах тос** гарное масло; **шатаах уурхай** обжигательная печь (для кирпича и черепиц).

**ШАТААХУЙ** **ᠰᠢᠲᠠᠭᠠᠬᠤᠭᠤᠢ** выжигание, поджог; зажигание.

**ШАТАЙ** **ᠰᠢᠲᠠᠢ** расколовшийся, повреждённый (о копыте), растёртое, расколотое копыто у лошади.

**ШАТАЛТ** **ᠰᠢᠲᠠᠯᠤᠲᠤ** сгорание; **дотоод шаталтын хөдөлгүүр** двигатель внутреннего сгорания.

**ШАТАЛЧИХАХ** **ᠰᠢᠲᠠᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** шатлах-Ын нэгэнтээ.

**ШАТАМТГАЙ** **ᠰᠢᠲᠠᠮᠤᠲᠭᠠᠢ** воспламеняемость.

**ШАТАМХАЙ** **ᠰᠢᠲᠠᠮᠤᠬᠠᠢ** горючий; **шатамхай ачаа** легковозгорающиеся грузы.

**ШАТАН** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠨ</sup> : шатан чихэр сахарный песок.

**ШАТАНГИ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠨᠭᠢ</sup> обожжённый.

**ШАТАНХАЙ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠨᠬᠠᠢ</sup>

легковоспламеняемый, легковозгорающийся.

**ШАТАР** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷ</sup> шахматы; хонин шатар шашки; шатар тавих / шатар тоглох играть в шахматы.

**ШАТАРДАХ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷᠳᠠᠬ</sup> шатарцах-Ыг үз.

**ШАТАРДАЦГААХ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷᠳᠠᠴᠭᠠᠬ</sup> шатардах-Ын олноор үйлдэх.

**ШАТАРДЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шатардах-Ын нэгэнтээ.

**ШАТАРЦАХ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷᠴᠠᠬ</sup> играть в шахматы.

**ШАТАРЦУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> шатарцах-Ын үйлдүүл.

**ШАТАРЧ(ИН)** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷᠴᠢᠨ</sup> шахматист.

**ШАТАРЧЛАН** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠨ</sup> шатарчлах-Ын хамж., в шахматном порядке.

**ШАТАРЧЛАХ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠬ</sup> делать что-л. в шахматном порядке; играть по круговой системе; шатарчлан барилдах бороться по круговой системе.

**ШАТАХ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠬ</sup> 1. гореть, сгорать; пылать; воспламеняться, загораться; **бүр шатах / хуу шатах** выгорать; **байшин шатаж байна** дом горит; **түлээ сайн шатаж байна** дрова хорошо горят; **шатаж гүйцэх / гүйцэд шатах** догорать; **шатан сөнөх** сгорать; 2. горючий; **шатах занар** горючие сланцы; **шатах хий** горючий газ; **шатдаг шингэн** огнеопасная жидкость, горючая жидкость; **шатсан ба хувхайрсан модтой ой** горелье и сухостойные леса; **шатдаг юм** горючий материал; 3. **шатахуй-г** үз., **шатах чанар** воспламеняемость; **шатсан газар гарь; уур шатах** шилж. приступ гнева.

**ШАТАХУЙ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠬᠤᠢ</sup> воспламенение, горение, выгорание.

**ШАТАХУУН** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠬᠤᠭᠤᠨ</sup> горючее; **шатахуун дутаг** горючего не хватило; **шатахуун тослох хэрэглэгдэхүүн** горючее и смазочные материалы; **шатахуун хэмнэх** экономить горючее; **шатахуунаар хангах** обеспечение топливом; **шатахууны агуулах** бензоколонка.

**ШАТЛАЛ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠯᠠᠯ</sup> градация, шкала.

**ШАТЛАХ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠯᠠᠬ</sup> делить на определённые периоды, этапы (историю); **шатлан хэмжээслэх** градуировать.

**ШАТЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> шатлах-Ын үйлдүүл.

**ШАТРЫН** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠷᠢᠨ</sup> шатар-Ын харьяал., шахматный; **шатрын бодомж / шатрын бодлого** шахматный этюд; **шатрын бэрс** шатар. ферзь; **шатрын их мастер** гроссмейстер; **шатрын ноён** шатар. король; **шатрын нүүдэл** шахматный ход; **шатрын өрөг** шахматная партия; **шатрын өрөг тоглож дуусгах** доиграть партию в шахматы; **шатрын**

**тэмцээн** шахматное соревнование, шахматный турнир; **шатрын хөлөг** шахматная доска; **шатрын хүү** пешка.

**ШАХАА(Н) I** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠭᠠ</sup> хуучир. клятва, присяга; **шахаан өргөх** присягать; **шахаанд оруулах** привести к присяге; **шахааны ёсон** законы о присяге.

**ШАХАА II** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠭᠠ</sup> тусг. подгонка.

**ШАХААЧ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠭᠠᠴ</sup> ответчик.

**ШАХАГ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠭ</sup> пороховница, рожок для пороха.

**ШАХАГДАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> шахах-Ын үйлдэгд., 1. 1) быть прижатым, придавленным, прижаться; находиться под давлением, быть сжимаемым или выдавливаемым, быть притесняемым; **албадан шахагдах** быть принуждаемым; находиться под прессом; испытывать притеснения; **нөхцөлийн эрхэнд шахагдах** находиться под давлением обстоятельства; **хавчигдан шахагдах** быть притесняемым; **шахагдан гарах** а) выдавливаться наружу; б) обнаружиться, сделаться гласным; **шахагдан зайлах** вытесняться; 2) откармливать на убой; 3) нажиматься; **шахагдан дэлбэрэх мина** мина нажимного действия; 2. **шахагдахуй-г** үз.

**ШАХАГДАХУЙ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠢ</sup> нажим.

**ШАХАГЧ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠭᠴ</sup> 1) сжиматель; 2) тоо. касательная; **үл шахагч** тоо. ассимптота; **шахагч хавтгай** касательная плоскость.

**ШАХАЛГА** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠯᠭᠠ</sup> давление.

**ШАХАЛДААН** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ</sup> давка.

**ШАХАЛДАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠯᠳᠠᠬ</sup> шахах-Ын үйлдэлд., 1) тесниться, сжиматься, жаться друг к другу; толпиться; толкаться; **түшилцэн шахалдах** тесниться, давить друг друга; **чихцэлдэн шахалдах** толкаться, тесниться; **шахалдан орох** втискиваться; **шахалдан суух** ютиться; 2) приближаться друг к другу, сближаться, достигать, доезжать.

**ШАХАЛДУУ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠯᠳᠤᠭᠤ</sup> 1. тесный; 2. в тесноте; **шахалдуу суух** жить, сидеть в тесноте.

**ШАХАЛДУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> шахалдах-Ын үйлдүүл., теснить, сжимать создавать тесноту, толчею.

**ШАХАЛДЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шахалдах-Ын нэгэнтээ.

**ШАХАЛТ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠯᠲ</sup> нажим, сжатие; давление; **шахалт үзүүлэх** оказывать давление.

**ШАХАЛЦАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠯᠴᠠᠬ</sup> шахах-Ын үйлдэлд., 1) тесниться, толкаться, жать, теснить друг друга; 2) приближаться друг к другу, сближаться достигать, доезжать.

**ШАХАЛЦУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠯᠴᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> шахалцах-Ын үйлдүүл.

**ШАХАМ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠮ</sup> почти, около, до; чуть ли не; приближительно, близко; **этак; арав шахам**

**төгрөг** около десяти тугриков; **айл бүрд шахам айраг байв** почти в каждой юрте имеется кумыс; **гуч шахам километр** почти тридцать километров; **зуу шахам** почти сто; **өдөр бүр шахам** почти каждый день; **танхимд мянга шахам хүн багтана** зал вмещает до тысячи человек.

**ШАХАМДАХ** ᠰᠢᠬᠠᠮᠳᠠᠬ 1) **бачимдах**-Ыг үз., спешить, торопиться, приходиться в замешательство, суетиться; 2) приближаться, подходить вплотную, быть сжатым, стеснённым, быть притесняемым.

**ШАХАМДУУ** ᠰᠢᠬᠠᠮᠳᠤᠤ 1) **бачимдуу**-г үз., спешный, поспешный; 2) приблизившийся, подошедший вплотную.

**ШАХАМДУУЛАХ** ᠰᠢᠬᠠᠮᠳᠤᠤᠯᠠᠬ **шахамдах**-Ын үйлдүүл., 1) теснить, притеснять; **хавчин шахамдуулах** притеснять; **ажилчин ардыг энэ мэтээр хавчин шахамдуулж буй** таким образом притесняют трудящихся (в некоторых странах); 2) торопить, ускорять.

**ШАХАРДАХ** ᠰᠢᠬᠠᠷᠳᠠᠬ 1) торопить, спешить, торопиться; **шахардан мухардах** быть в стеснении, быть в панике; 2) приближаться, быть близким, подступать.

**ШАХАРДУУЛАХ** ᠰᠢᠬᠠᠷᠳᠤᠤᠯᠠᠬ **шахардах**-Ын үйлдүүл.

**ШАХАХ I** ᠰᠢᠬᠠᠬ 1) жать, прижимать, выжимать; прессовать; напирать; втискивать; вытеснять, выпытывать; давить; **албадан шахах** принуждать, заставляя; **нимбэг шахах** выжать лимон; **үзэм шахах** давить виноград; **мэддэгт үг хэл, мэргэнд гөрөөсийг шах** зүйр. понимающему слово скажи, меткому стрелку (диких) коз подгони; **шахаж авах** вымогать; вымогательство; **шахаж авагч** вымогатель; **шахаж баалах** принуждать; **шахаж гаргах а)** выжимать что-л.; **б)** выживать кого-л. откуда-н.; **в)** выдавливать; **шахаж нэхэх а)** преследовать, гнаться по пятам; **б)** требовать; **шахаж оруулах** втискивать; **шахаж хавчих** жать, сжимать; **шахаж хүлээлгэх** диктат; **шахаж хэлүүлэх** выпытывать; **нууцыг шахаж хэлүүлэх** выпытать секрет; **шахан зайлуулах** отгеснить, вытеснить; 2) приближаться, подходить вплотную; **баяр шахаж байна** праздник приближается; **шалгалт шахаж байна** экзамен приближается; **би айж үхэхийг шахав** я едва не умер от страха; я был близок к смерти от страха; 3) приближаться (о возрасте), достигнуть; 4) откармливать на убой; **шар шахах** откармливать вола на убой; **2. шахахуй**-г үз., **тараг шахах** творог под гнётом; **3.** отжимный, нажимный; **шахах машин** отжимная машина; **илүү шахах муруй** тоо. тангенс; **төвд шахах хямцаа** тоо. котангенс.

**ШАХАХ II** присягать, приводить к присяге; **ноёдын тул ноёд, харцын тул сайд сонгож шахая** заставить присягнуть нойона за нойона, а за простолюдина — одного из сайдов (министров) По Выбору (статья из феодального свода законов).

**ШАХАХУЙ** ᠰᠢᠬᠠᠬᠠᠬᠤᠢ **выжимание; подгонка; гнёт.**

**ШАХАЦГААХ** ᠰᠢᠬᠠᠴᠭᠠᠬ **шахах I, II**-Ын одноор үйлдэх.

**ШАХДАС** ᠰᠢᠬᠳᠠᠰ жмыхи (жмых).

**ШАХИНАХ** ᠰᠢᠬᠢᠨᠠᠬ скрипеть.

**ШАХИНУУЛАХ** ᠰᠢᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **шахинах**-Ын үйлдүүл., скрипеть; **хаалга шахинуулах** скрипеть (воротами).

**ШАХЛАГА** ᠰᠢᠬᠯᠠᠭ᠎ᠠ выдавливание, выжимание; тисканье; сжатие.

**ШАХМАЛ I** ᠰᠢᠬᠮᠠᠯ сплюснутый, сдавленный, сжатый; выжатый; спрессованный; **шахмал зүрхэвч** холбоо. сердечник спрессованный; **шахмал түлш** топливный брикет; **шахмал цаас** картон; **шахмал цай** плиточный чай; **шахмал эм** таблетка.

**ШАХМАЛ II** откормленный на убой, жирный (о скоте); **шахмал бодон** взрослый кабан; **шахмал шар** откормленный на убой вол.

**ШАХТНАХ** ᠰᠢᠬᠲᠨᠠᠬ сопеть; фыркать носом.

**ШАХУУ I** ᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠤ около, почти, до; чуть ли не...; приблизительно, близко; **жил шахуу** почти год; **зүгээр шахуу авах** купить за гроши; **өдөр болгон шахуу** чуть ли не каждый день; **үргэлж шахуу** почти всё время; **хүчээр шахуу** чуть ли не силой, почти насильно.

**ШАХУУ II** напряжённый; **шахуу төлөвлөгөө** напряжённый план.

**ШАХУУЛ** ᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠯ : **шахуул шугам** инструмент, служащий для проведения линий на дереве; плотничий шнур.

**ШАХУУЛАХ** ᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠯᠠᠬ 1) **шахах**-Ын үйлдүүл.; 2) быть прижатым, придавленным.

**ШАХУУР** ᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠷ 1) мялка; 2) давальня; пресс; насос, пожарная труба; **усан шахуур** гидравлический пресс, водяной насос; **шахуур сав** сосуд для выжимания масла, маслобойка.

**ШАХУУРГА** ᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠷᠭᠠ 1) мешочек у пояса для чашки; привешанный к поясу платок; 2) зацепка, кусочек камня, дерева на шнуре; 3) пресс, жим; петля; шприц; **шахуурган худаг** нажимный колодец.

**ШАХУУРГАДАХ** ᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠠᠬ нажимать, накачивать.

**ШАХУУРГАДУУЛАХ** ᠰᠢᠬᠠᠭᠤᠷᠭᠠᠳᠤᠤᠯᠠᠬ **шахуургадах**-Ын үйлдүүл.

**ШАХУУРГАДЧИХАХ** ᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠷᠭ᠋ᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ  
шахуургадах-Ын нэгэнтээ.

**ШАХУУТ** ᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠮᠤᠳᠤ беременная, вот вот рожающая.

**ШАХЦАГДАХ** ᠰᠢᠬᠤᠴᠠᠭᠳᠠᠬ шахцах-Ын үйлдэгд., сбиваться с толку, теряться, спутываться, запутаться, сбиться в кучу.

**ШАХЦАЛ** ᠰᠢᠬᠤᠴᠠᠯ выжимание, выдавливание, втискивание.

**ШАХЦАЛДААН** ᠰᠢᠬᠤᠴᠠᠯᠳᠠᠭᠠᠨ давка.

**ШАХЦАЛДАХ** ᠰᠢᠬᠤᠴᠠᠯᠳᠠᠬ шахцах-Ын үйлдэлд., тесниться, толпиться, давиться.

**ШАХЦАЛДАЦГААХ** ᠰᠢᠬᠤᠴᠠᠯᠳᠠᠴᠭᠠᠬ тесниться, толпиться, давиться (о многих).

**ШАХЦАЛДУУЛАХ** ᠰᠢᠬᠤᠴᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ  
шахцалдах-Ын үйлдүүл.

**ШАХЦАЛДЧИХАХ** ᠰᠢᠬᠤᠴᠠᠯᠳᠴᠢᠬᠠᠬ  
шахцалдах-Ын нэгэнтээ.

**ШАХЦАХ** ᠰᠢᠬᠤᠴᠠᠬ 1) путаться, перепутываться, приходиться в полный беспорядок, сбиться в кучу; быть скученным; отстоять близко друг от друга; 2) тесниться; толкаться.

**ШАХЧИХАХ** ᠰᠢᠬᠤᠴᠢᠬᠠᠬ шахах-Ын нэгэнтээ.

**ШАХЪЯА** ᠰᠢᠬᠤᠶᠠ᠎ᠠ са. название рода Шакъяа, из которого по преданиям происходил Будда; шахъяа язгуур род шакъяа.

**ШАХЪЯАМУНИ** ᠰᠢᠬᠤᠶᠠ᠎ᠠᠮᠤᠨᠢ са. ШИГЭМУНИ (иня Будды).

**ШАШДАР** шастир-ийг үз., шашдар дуу религиозная песня.

**ШАШИН** ᠰᠢᠱᠢᠨ са. религия; вера, вероисповедание; бөөгийн шашин / харын шашин шаманизм, чёрная вера; буддын шашин / бурханы шашин буддизм; бярмань шашин брахманизм; лалын шашин магометанство, мусульманство, ислам; хөхийн шашин китайский буддизм; христос шашин христианство; шарын шашин жёлтая вера, ламаизм, буддийская секта последователей Дзонховы; шашин мөргөл хорш. религиозный культ, религия; шашин мөргөлийн явдал дела религии, культ, религия; шашин төрийг хослон барих ёс теократический режим; хувьсгалын өмнөх Монгол улс бол шашин төрийг хослон барих ёс бүхий эхэн үеийн феодалын орон байв дореволюционная Монголия была страной раннего феодализма с теократическим режимом; шашин шүтлэг хорш. религия, вероисповедание; шашин шүтлэгийн нөлөө влияние религии, религиозное влияние; шашныг төрөөс тусгаарлах отделить церковь от государства; шашныг төрөөс тусгаарласан хууль закон об отделении церкви от государства; сургуулийг шашнаас тусгаарлах отделить школу от религии; аль ч шашныг хүлцэх

веротерпимость; шашныг шинэтгэх явдал обновленчество (в религиозном движении); шашныг эсэргүүцэх бороться с религией; антирелигиозный.

**ШАШИНГҮЙ** ᠰᠢᠱᠢᠨᠭᠦᠢ ᠠᠶᠢᠨ / ᠠᠶᠢᠨ 1. безбожие; шашингүйн ёс / шашингүйн үзэл атеизм; 2. безбожный, нерелигиозный, неверующий.

**ШАШИНТАЙ** ᠰᠢᠱᠢᠨᠲᠠᠢ исповедующий религию, верующий.

**ШАШИНТАН** ᠰᠢᠱᠢᠨᠲᠠᠨ исповедующие религию, верующие; лалын шашинтан магометане, мусульмане; христос шашинтан христиане.

**ШАШИР I** ᠰᠢᠱᠢᠷᠢ высокий и изящный; шашир дэл изящно стриженная грива.

**ШАШИР II: шашир малгай** ламская шапка (высокая, конусообразная мохнатая).

**ШАШНЫ** ᠰᠢᠱᠢᠨᠢ / ᠰᠢᠱᠢᠨ харьяал., религиозный; шашны асуудал религиозный вопрос; шашны балар суртал религиозные предрассудки; шашны газрууд места религиозного культа; шашны ёс дэг религиозный обряд; шашны нам религиозный орден; шашны ном книга религиозного содержания; шашны сургаал вероучение; шашны эсрэг сургаал антирелигиозное учение; шашны төр теократия; шашны төр барьсан үес времена, период теократии; шашны үндэс религиозная доктрина; шашны хурал богослужение; шашны эрх баригчид руководящая верхушка лам (в монастыре), администрация монастыря.

**ШАШТИР** шастир-ийг үз.

**ШЕВИОТ** ᠰᠡᠪᠢᠭᠣᠲ 1. шевиот (шерстяная ткань); 2. шевиотовый; шевиот хувцас шевиотовый костюм.

**ШЕВРЕТ** ᠰᠡᠪᠦᠷᠡᠲ 1. шеврет; 2. шевретовый.

**ШЕВРО** ᠰᠡᠪᠦᠷᠣ 1. шевро; 2. шевровый; шевро гутал шевровые сапоги.

**ШЕФ** ᠰᠡᠬᠡᠹ 1) шеф; 2) шефство.

**ШЕФИЙН** ᠰᠡᠬᠡᠹᠢᠶᠢᠨ / ᠰᠡᠬᠡᠹ-ийн харьяал., шефский; подшефный; шеф цэрэг подшефная воинская часть.

**ШЕФЛҮҮЛЭХ** ᠰᠡᠬᠡᠹᠤᠯᠤᠯᠡᠬ шефлэх-ийн үйлдүүл.

**ШЕФЛЭХ** ᠰᠡᠬᠡᠹᠤᠯᠡᠬ брать под шефство, взять под шефство, шефствовать.

**ШИ I** ᠰᠢ хуучир. китайская мера веса, равная 72,54 кг.

**ШИ II** китайское стихотворение; ши гин книга песен, ши-цзин (одна из пяти классических китайских книг).

**ШИБУМ** ᠰᠢᠪᠤᠮᠤ чернильный прибор (кисть и чернильница).

**ШИВ I** ᠰᠢᠪ шиг II 2)-ийг үз., бид өнөөдөр сайн ажиллах шив дээ мы, кажется, сегодня хорошо поработали.

**ШИВ П** ши-гээр эхлэсэн тэмдэг үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к прилагательным с начальным “ши”); **шив шинэхэн** совершенно новенький, “с иголочки”.

**ШИВААНТИГ** шиватих-ийг үз.

**ШИВАТИХ** шиватих цэцэг ург. хризантема.

**ШИВМЭЛ** перфорационный; татуированный.

**ШИВНҮҮЛЭХ** шивнэх-ийн үйлдүүл.

**ШИВНҮҮР I** бабка (у лошадей);

**шивнүүр яс** косточки между лодыжкой и копытом, фаланга; **шивнүүрийн үе** венечный сустав.

**ШИВНҮҮР II** шептун.

**ШИВНЭЛ** шёпот, перешёптывание, шушуканье.

**ШИВНЭЛДЭХ** шивнэх-ийн үйлдэлд, шептаться, шушукаться; **хоорондоо шивнэлдэн ярилцах** говорить шёпотом между собою, перешёптываться друг с другом.

**ШИВНЭЛДЭЭН** шушуканье.

**ШИВНЭЛЦЭХ** шивнэх-ийн үйлдэлц, шептаться, переговариваться шёпотом.

**ШИВНЭХ** 1. шептать; нашёптывать, говорить шёпотом, шушукать, перешёптываться; **аман дотроо шивнэх** шептать про себя (үгчил. в свой рот); **чихэнд шивнэх** шепнуть на ухо кому-н.; **шивнэн унших** читать про себя (үгчил. шёпотом); **шивнэн хэлэх** шепнуть, говорить шёпотом; **2. шивнэхүй**-г үз.

**ШИВНЭХҮЙ** шёпот.

**ШИВНЭЦГЭЭХ** шептать, нашёптывать, говорить шёпотом, шушуёкать, перешёптываться (о многих).

**ШИВНЭЧИХЭХ** шивнэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВНЭЭ** шёпот; **шивнээ яриа** шёпот; **шивнээ үг нөхөрт харш, шиврээ бороо** дээлд харш зүйр. шёпотом произнесённое слово для друга вредно, морозящий дождь для дэли (халата) вреден.

**ШИВРҮҮЛЭХ** шиврэх-ийн үйлдүүл.

**ШИВРЭХ** моросить, накрапывать, падать редкими каплями, моросить мелкими каплями (о дожде); **бороо шиврэнэ** дождь моросит, дождь накрапывает; **зөөлөн бороо шивэрч орж байна** накрапывает мелкий, приятный дождик.

**ШИВРЭЭ** 1) морозящий, накрапывающий; **шиврээ бороо** морозящий дождь, морось; **хүйтэн шиврээ бороо** мелкий холодный дождь; 2) страдающий недержанием мочи; **шижин шиврээ** хорш. часто мочащийся.

**ШИВТЭР** запах мочи; † шивтэр давс тусг. урат.

**ШИВУУ** шивуу даавуу название тонковолокнистой ткани.

**ШИВҮҮЛЭХ** 1) шивэх-ийн үйлдүүл, велеть проколоть, проткнуть; велеть татуировать, поставить тавро, велеть заклеить; 2) прокалываться, быть проколотым.

**ШИВҮҮР** 1) шило с тонкой спицей; 2) игла для татуирования, клеймо; 3) перфоратор.

**ШИВҮҮРДҮҮЛЭХ** 1) шивүүрдэх-ийн үйлдүүл; 2) быть проколотым шилом с тонкой спицей.

**ШИВҮҮРДЧИХЭХ** шивүүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВҮҮРДЭХ** 1) прокалывать отверстие шилом с тонкой спицей; 2) татуировать, клеймить, таврить.

**ШИВХ** навоз; удобрение; **адууны шивх** конский навоз; **шивх аргал / аргал шивх** хорш. навоз; удобрение.

**ШИВХЖҮҮЛЭХ** унавоживать, удобрять.

**ШИВХЛҮҮЛЭХ** шивхлэх-ийн үйлдүүл.

**ШИВХЛЭХ** унавоживать, удобрять. **ШИВХРҮҮЛЭХ** шивхрэх-ийн үйлдүүл.

**ШИВХРЭХ** 1) пропитываться навозом, помётом; 2) стихать, успокаиваться; 3) уменьшаться (напр. об имуществе); **хөрөнгө шивхрэх** уменьшаться (об имуществе).

**ШИВХЭЛЧИХЭХ** шивхлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВХЭРЧИХЭХ** шивхрэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВЦГЭЭХ** колоть, прокалывать чем-л. (о многих).

**ШИВЧИХЭХ** шивэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВШИГ** 1. 1) срам, позор, стыд; **шившиг болгох** срамить, позорить; **шившиг болох** срамиться, позориться; **шившгээ үзэх** срамиться, позориться (үгчил. видеть свой позор); **шившгээ хутгах** покрывать себя позором; терять стыд, становиться бессовестным; 2) мерзость, гнусность; бесстыдство, низость; **шившгээ тарих** совершить гнусность; **2. бесстыдный, гнусный, мерзкий.**

**ШИВШИГЛЭХ** поступать бессовестно, мерзко.

**ШИВШИГТ** шившигтэй-г үз.

**ШИВШИГТЭЙ** 1. 1) позорный, постыдный; бесстыдный, потерявший стыд, своё достоинство, приличие; скандальный; **шившигтэй оролдлого** постыдное

стремление; **шившигтэй явдал** постыдный поступок; 2) мерзкий, гнусный, низкий; **шившигтэй гүтгэлэг** гнусная клевета; **шившигтэй дайсан** гнусный, мерзкий враг; 2. позорно, постыдно.

**ШИВШИХ I** ᠰᠢᠪᠰᠢᠬᠤ 1) обращаться к божеству (у шаманов); 2) нашёптывать заклинания, заклинать, заговаривать, гадать; **төлөг шивших** гадать, ворожить.

**ШИВШИХ II** хүндэтгэл. Курить (о почтенном лице).

**ШИВШИХ III** сеять, просеивать; **гурил шивших** просеивать, сеять муку.

**ШИВШЛЭГ** ᠰᠢᠪᠰᠢᠯᠡᠭ заклинание, заговор; нашёптывание, гадание.

**ШИВШРЭГ I** ᠰᠢᠪᠰᠢᠷᠡᠭ прут, розги (для наказывания).

**ШИВШРЭГ II** бесстыдство, бессовестность; низость.

**ШИВШҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠪᠰᠢᠬᠤ шивших I, III-ийн үйлдүүл.

**ШИВШҮҮР I** ᠰᠢᠪᠰᠢᠬᠤ эрхэм. трубка (курительная).

**ШИВШҮҮР II** сито, решето.

**ШИВШҮҮР III** музыкальный инструмент для охотников; дудка.

**ШИВШҮҮР IV** обманчивый, хитрый, лукавый; гнусный.

**ШИВШЧИХЭХ** ᠰᠢᠪᠰᠢᠬᠤ шивших I, III-ийн нэгэнтээ.

**ШИВЭГДЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠳᠡᠬᠤ шивэх-ийн үйлдэгд., 1) быть заклеимённым; 2) прокалываться, протыкаться.

**ШИВЭГНЭЛДЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠤ шивэгнэх-ийн үйлдэлд., шептаться, шушукаться.

**ШИВЭГНЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠤ говорить шёпотом, шептать, шушукать.

**ШИВЭГНЭЧИХЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠨᠡᠬᠤ шивэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВЭГЧИН** ᠰᠢᠪᠡᠭᠴᠢᠨ служанка, прислужница, прислуга; рабыня; **боол шивэгчин** хорш. рабыня.

**ШИВЭЛ** ᠰᠢᠪᠡᠯ : **шивэл өвс** ург. хвоц полевой, хвоц болотный.

**ШИВЭЛДЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠯᠳᠡᠬᠤ шивэх-ийн үйлдэлд., полировать, наводить лоск хвоцём.

**ШИВЭР I** ᠰᠢᠪᠡᠷᠢᠨ пот (на ногах), потливость ног.

**ШИВЭР II** ᠰᠢᠪᠡᠷᠢᠨ заболоченная чаща, густой лес, роцца; кустарники (заросшие вдоль берега реки); **шивэр бут** заросль, чаща, густой кустарник; **шивэр шугуй** лес, роцца, кустарник; † **шивэр мод** ург. обыкновенная лещина, орешник; **шивэр шид** ург. лещина.

**ШИВЭР III** накрапывающий, падающий редкими каплями дождь; **шивэр бороо** накрапывающий дождь, морозящий дождь; **шивэр шивэр орох** моросить, накрапывать, падать редкими каплями.

**ШИВЭР IV: шивэр авир / шивэр шавир / шивэр шовир** хорш. шёпотом; шептание, шушукаться, шёпот; **шивэр авир гэлдэх гэх / шивэр шавир гэх** шептать, шептаться, шушукаться.

**ШИВЭР V** хуучир. Сибирь; † **шивэр намнаахай** шувуу. мухоловка-каساتка; **шивэр хөөндэй** шувуу. сибирский дрозд.

**ШИВЭРГЭЛ** ᠰᠢᠪᠡᠷᠭᠡᠯ хуучир. 1) чехлы для кос, чехольники, надеваемые женщинами на косы; 2) коса.

**ШИВЭРГЭНЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠷᠭᠡᠨᠡᠬᠤ идти с перерывами, идти мелкими каплями, моросить (о дожде).

**ШИВЭРЛИГ I** ᠰᠢᠪᠡᠷᠯᠢᠭᠤ лесистый; **шивэрлиг газар** лесистая местность.

**ШИВЭРЛИГ II** косы в чехлах; чехлы для кос.

**ШИВЭРЛЭХ I** ᠰᠢᠪᠡᠷᠯᠡᠬᠤ страдать потливостью ног.

**ШИВЭРЛЭХ II** быть проворным, быстрым.

**ШИВЭРС** ᠰᠢᠪᠡᠷᠰᠤ ург. ликоподий, плаун.

**ШИВЭРТҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ шивэртэх-ийн үйлдүүл.

**ШИВЭРТЧИХЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠷᠲᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠤ шивэртэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВЭРТЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠷᠲᠡᠬᠤ 1) потеть (о ногах), страдать потливостью; 2) заболеть (о скоте).

**ШИВЭРЧИХЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠤ шиврэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠬᠤ 1) колоть, прокалывать чем-л.; **зүүгээр шивэх** колоть, прокалывать иглой; 2) татуировать, клеймить.

**ШИВЭЭ(Н) I** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠨ 1) изгородь; частокол; **шөрөг шивээ** изгородь, забор; 2) цэрэг. укрывте; укрепление; крепость; окоп; **Дээд Шивээ** г. Троицкосавск (үгчил. верхнее укрепление); **дайсны цэргүүд шивээгээ орхиж зайлав** бросив свои окопы неприятельские войска побежали в другую сторону.

**ШИВЭЭ II** гора с острыми зубчатыми вершинами (в Гоби).

**ШИВЭЭ(Н) III** ург. КОВЫЛЬ.

**ШИВЭЭЛҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ шивээлэх I-ийн үйлдүүл., 1) велеть обнести частоколом; 2) приютить, прикрыть, укрыть.

**ШИВЭЭЛЦГЭЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠤ шивээлэх I-ийн олноор үйлдэх.

**ШИВЭЭЛЧИХЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠤ шивээлэх I-ийн нэгэнтээ.

**ШИВЭЭЛЭХ I** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠤ 1) ставить изгородь; строить частокол; 2) прятаться, скрываться в лесу; цэрэг. скрываться в укреплении, укрываться, окопаться.

**ШИВЭЭЛЭХ II** быть лёгким, проворным; налегке, преследовать неприятеля налегке.

**ШИВЭЭС** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠰ 1) прокалывание; 2) татуированная метка, клеймо, тавро.

**ШИВЭЭСЛҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠰᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ шивээслэх-ийн үйлдүүл.

**ШИВЭЭСЛЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠰᠯᠡᠬᠡ 1) прокалывать; 2) татуировать, клеймить, таврить.

**ШИВЭЭСЭЛЧИХЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ шивээслэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВЭЭТ I** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠲᠦ : шивээт хялгана ург. ковыль-волосатик.

**ШИВЭЭТ II** с укреплением.

**ШИВЭЭТЧИХЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шивээтэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИВЭЭТЭХ** ᠰᠢᠪᠡᠭᠡᠲᠡᠬᠡ обрастать, зарастать ковылём.

**ШИГ I** ᠰᠢᠭ түүх. строй (в пять солдат), ряд, шеренга; **шиг тавин явах** идти рядами, шеренгами.

**ШИГ II** ᠰᠢᠭ **1.** 1) как, словно, точно, вроде; такой как... ; подобно кому-чему-л.; как будто, похоже, точно что в роде чего-л.; **идэх нь гахай шиг, уурлах нь могой шиг** зүйр. когда ест, похож на свинью, когда злится похож на змею; **үнэндээ Хараа гол шиг нүүдэллэхэд сайхан нутаг үгүй болой** на самом деле нет такого прекрасного места для кочевья, как Хара(река); **өдөр шиг саруулхан шөнө** светлая, как день, ночь; **өндөг шиг чулуу** камень в виде яйца; **тагтаа шиг номхон** голубиная кротость; **хий шиг бодос** газообразное тело; **сайхан дээл өмссөн хүн савласан эрдэмгүй бол хөрөг шиг** человек, одетый в нарядный дэли, если он не воспитан и не образован, похож на истукана; **тэр англиар англи хүн шиг ярьдаг** он говорит по-английски как англичанин; **бүгд нэг хүн шиг** все как один человек; **хүүхэд шиг болох** впасть в детство, как дети; 2) баймж сул үг (модальная частица); вроде, как будто; кажется; **би хожимдоогүй шиг байна** кажется, я не опоздал; **тэр өвдсөн шиг байна** он якобы заболел; **сайн хүн шиг байна** он, кажется, хороший человек; **2.** подобный, похожий, такой-же.

**ШИГ III: шаг шиг** хорш. шаг I-ийг үз.

**ШИГ IV** багасгасан дагавар (суффикс обозначает неполноту признака); **бага шиг** маловато, маловатый; **цагаан шиг** беловатый.

**ШИГГҮЙ** ᠰᠢᠭᠭᠦᠢ ᠰᠢᠭᠭᠦᠢ беспрестанно, непрерывно; **шиггүй цахилах** непрерывно сверкать (о молнии).

**ШИГДҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠭᠳᠠᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шигдэх-ийн үйлдүүл.

**ШИГДЧИХЭХ** ᠰᠢᠭᠳᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шигдэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИГДЭХ** ᠰᠢᠭᠳᠡᠬᠡ погрязать увязать, застревать (напр. в грязи); погружаться, завязнуть; вонзаться, втыкаться, вставляться, впиваться;

**гэрийн мухарт шигдэх** не выходить из дома, сидеть дома, не выходя на улицу; **шаварт шигдэх** увязать в грязи; **машин шаварт шигдэв** автомобиль застрял в грязи; **дугуй шаварт шигдэнэ** колёса вязнут в грязи; **шигдэн ургах** вращаться; **хумс биед шигдэн ургав** ноготь врос в тело; **шигдэн ургасан хумс** вросшийся ноготь.

**ШИГДЭЭС** ᠰᠢᠭᠳᠡᠭᠡᠰ анаг. инфаркт.

**ШИГТГҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шигтгэх-ийн үйлдүүл.

**ШИГТГЭГДЭХ** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠡᠭᠳᠡᠬᠡ шигтгэх-ийн үйлдэгд.

**ШИГТГЭЛ** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠡᠯ вставка (напр. драгоценных камней в оправу).

**ШИГТГЭМЭЛ** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠡᠮᠡᠯ **1.** 1) вставленный, вставочный, вставной; 2) мозаичный; **2.** мозаика.

**ШИГТГЭМЭЛЧ** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠡᠮᠡᠯᠴᠢ мозаичник.

**ШИГТГЭХ** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠡᠬᠡ шигдэх-ийн үйлдүүл, 1) погружать во что-л.; впиваться; 2) вставлять; вделываться, влепить; оправлять камнями (драгоценные вещи); **шигтгээ шигтгэх** вставлять украшения из драгоценного камня в оправу; вставлять, оправлять драгоценными камнями; **шигтгэж шавах** вмазывать; 3) втыкать, вонзать, врезать, всаживать в землю.

**ШИГТГЭЦГЭЭХ** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠡ шигтгэх-ийн олноор үйлдэх.

**ШИГТГЭЧИХЭХ** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шигтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИГТГЭЭ** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠡ 1) украшения из драгоценного камня, вставляемые в серебряные рамки на чём-л.; **шигтгээ бүхий бөгж** кольцо, перстень со вставленным камнем; **хуван шигтгээтэй бөгж** кольцо с янтарём; 2) разноцветные камешки для мозаики; 3) вкрапленники, вставка.

**ШИГТГЭЭС** ᠰᠢᠭᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠰ шигтгээ-г үз.

**ШИГҮҮ(Н)** ᠰᠢᠭᠦᠭᠦ плотный, близкий друг к другу, частый, густой; **нягт шигүү** хорш. плотный, частый; **шигүү ой** густой лес; **шигүү сөөг** сплошные заросли кустарников; **шигүү зураадас татах** нанести густую штриховку; **шигүү хүн ам** плотное население.

**ШИГҮҮВТЭР** ᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠪᠲᠡᠷ довольно частый.

**ШИГҮҮЛЧИХЭХ** ᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шигэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИГҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шигэх-ийн үйлдүүл.

**ШИГҮҮХЭН** ᠰᠢᠭᠦᠭᠦᠬᠡᠨ чересчур плотный, частый.

**ШИГЧИЙ** ᠰᠢᠭᠴᠢᠢ : шигчий хуруу мизинец; **чигчий**-г үз.

**ШИГЧИЙЛЭХ** ᠰᠢᠭᠴᠢᠢᠯᠡᠬᠡ шигчлэх-ийг үз.

**ШИГЧИХЭХ** ᠰᠢᠭᠴᠢᠢᠬᠡᠬᠡ шигэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИГЧЛҮҮР** ᠰᠢᠭᠴᠢᠢᠯᠠᠭᠦᠷ зубочистка;

**чигчлүүр**-ийг үз.

**ШИГЧЛҮҮРДЭХ** *ᠰᠢᠭᠴᠢᠯᠢᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ* ковырять в зубах зубочисткой; **чигчлүүрдэх**-ийг үз.

**ШИГЧЛЭХ** *ᠰᠢᠭᠴᠢᠯᠡᠬᠡ* ковырять в зубах; **чигчлэх**-ийг үз.

**ШИГЧҮҮР** *ᠰᠢᠭᠴᠢᠭᠦᠷ* **шигчлүүр**-ийг үз.

**ШИГШ** *ᠰᠢᠭᠰᠢ* ург. вероника чёрная.

**ШИГШДЭС** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠳᠡᠰ* высевки, отсев; отруби; мякина.

**ШИГШИГ I** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠭᠢ* 1) край, уголок, кончик; 2) клин, треугольная выемка у платья; вставка; **гурвалжин шигшиг** треугольный КЛИН (соединяющий штаны); **шигшиг зүйдэл** вставка.

**ШИГШИГ II** шнур, верёвка для юрты; **оосор шигшиг** хорш. верёвка.

**ШИГШИГДЭЛ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠭᠢᠳᠡᠯ* отсев.

**ШИГШИГДЭХ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠭᠢᠳᠡᠬᠡ* **шигших**-ийн үйлдэгд., быть провеиваемым, просеиваемым; **шалгалтаар шигшигдэх** хуучир. пропускаться через чистку (госаппарата, партии).

**ШИГШИРЧИХЭХ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **шигшрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШИГШИХ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠬᠡ* 1) сеять, просеивать, отсеивать; очищать; **гурил шигших** просеивать муку; **шигшсэн гурил** пеклеванная мука, сеянка; 2) веять (зерно); 3) отбираться, выбирать; **шигшиж авах** производить отбор, выбирать.

**ШИГШИЦГЭЭХ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠮᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ* **шигших**-ийн олноор үйлдэх.

**ШИГШМЭЛ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠮᠡᠯ* 1) просеянный; 2) отборный; **шигшмэл цэрэг** отборные войска.

**ШИГШРЭГ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠷᠡᠭ* 1) кольцо; 2)

встряхивание.

**ШИГШРЭЛТ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠷᠡᠯᠲᠤ* трясение колец (при танцах).

**ШИГШРЭХ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠷᠡᠬᠡ* трясти кольцами (при танцах).

**ШИГШҮҮЛЭХ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **шигших**-ийн үйлдүүл.

**ШИГШҮҮР** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠷ* 1) сито; решето; 2) веялка.

**ШИГШЧИХЭХ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* **шигших**-ийн нэгэнтээ.

**ШИГШЭЭ** *ᠰᠢᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠡ* сборный; **шигшээ баг** сборная команда.

**ШИГЭХ** *ᠰᠢᠭᠡᠬᠡ* 1) быть плотным, близким друг к другу, частым; 2) яриа. собираться, скопляться.

**ШИГЭЭХЭН** *ᠰᠢᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠨ* : **багаахан шигээхэн** хорш. Немного, понемногу, кое-что; **бага сага-Бг** үз.

**ШИД I** *ᠰᠢᠳᠠ* са. волшебство, чары, магия; чародейство, чудо, сверхъестественные способности; **ид шид** хорш. волшебство, чары; магия.

**ШИД II** *ᠰᠢᠳᠤ* ург. орех лещиновыи, разнолистный орешник; **шивэр шид** ург.

лещина (дерево); **шид мод** ург. лещина, орешник; † **шид бороо** тупой наконечник стрелы с тремя отверстиями, при полёте производящий свист; головка; **шид мөөг** название породы мелких грибов, мелкий гриб, подлиственничный маслёнок, полевой шампиньон, опёнок, рыжик.

**ШИДЛЭХ** *ᠰᠢᠳᠤᠯᠡᠬᠡ* 1) швырять; 2) шить на живую нитку.

**ШИДМЭГЛЭХ** *ᠰᠢᠳᠤᠮᠡᠭᠤᠯᠡᠬᠡ* кое-как сшить, шить на живую нитку (грубо); сметать.

**ШИДМЭС** *ᠰᠢᠳᠤᠮᠡᠰ* **шидэмс**-ийг үз.

**ШИДРЭХ I** *ᠰᠢᠳᠤᠷᠡᠬᠡ* рваться, разрываться (о шве).

**ШИДРЭХ II** чувствовать боль в пояснице; **шидрээс шидрэв** а) произошло растяжение сухожилий; б) воспалился седалищный нерв.

**ШИДРЭЭС** *ᠰᠢᠳᠤᠷᠡᠭᠡᠰ* **шидрэх II**-ийг үз.

**ШИДТЭЙ** *ᠰᠢᠳᠤᠲᠡᠢ* **шидэт**-ийг үз.

**ШИДТЭН** *ᠰᠢᠳᠤᠲᠡᠨ* волшебник, чародей, маг; ВОЛХВ.

**ШИДҮҮЛЭХ** *ᠰᠢᠳᠤᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* 1) шидэх I, II-ийн үйлдүүл.; 2) бросаться, быть брошенным, кинутым.

**ШИДЧИХЭХ** *ᠰᠢᠳᠤᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* шидэх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ШИДЭГДЭХ** *ᠰᠢᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠡ* шидэх II-ийн үйлдэгд.

**ШИДЭЛ** *ᠰᠢᠳᠡᠯ* шашин. ЗАКЛИНАНИЕ.

**ШИДЭЛТ** *ᠰᠢᠳᠡᠯᠲᠤ* бросание, кидание, метание; бросок.

**ШИДЭЛЦЭХ** *ᠰᠢᠳᠡᠯᠴᠡᠬᠡ* шидэх II-ийн үйлдэлц., швыряться.

**ШИДЭМС** *ᠰᠢᠳᠡᠮᠰ* 1) волосаяная нитка; 2) короткая волосаяная верёвочка, шнурок, лента, обрывок верёвки.

**ШИДЭТ** *ᠰᠢᠳᠡᠲᠤ* магический, волшебный; сверхъестественный, одарённый сверхъестественными способностями; **шидэт морь** волшебный конь; **шидэт үлгэр** волшебная сказка; **шидэт хүүр** волшебный мертвец (заглавие известного сборника сказок).

**ШИДЭХ I** *ᠰᠢᠳᠡᠬᠡ* шить крупными стежками, метать; простёгивать; шить грубо на живую нитку; сметать; **ханцуй тааруулж шидэх** вметать рукав.

**ШИДЭХ II 1.** кидать, бросать, швырять; метать; разбрасывать; вскидывать; **жад шидэх** метать копьё; **чулуу шидэх** бросать камни, бросаться, кидать камнями; швырять камни, камнями; **2. шидэхүй**-г үз., **шидэх зээрэнцэг** диск для метания; **шидэх хэрэгсэл** снаряд для метания; **шидэх цэнэг** заряды вышибные.

**ШИДЭХ III** сделать намётки, набросать проект, план.

**ШИДЭХҮЙ** *ᠰᠢᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ* метание.

**ШИДЭЦГЭЭХ** *ᠰᠢᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ* шидэх I, II-ийн олноор үйлдэх.

**ШИДЭЭС** *ᠰᠢᠳᠡᠭᠡᠰ* шов.

**ШИЖГЭР** ᠰᠢᠵᠢᠭᠡᠷ ловкий, ударный, проворный.

**ШИЖИГНҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **шижигнэх**-ийн үйлдүүл.

**ШИЖИГНҮҮР** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠦᠭᠦᠷ **шижгэр**-ийг үз.

**ШИЖИГНЭЛДЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **шижигнэх**-ийн үйлдэлд.

**ШИЖИГНЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ 1) шипеть (о змее, шампанском и т.д.); 2) взволноваться, всполошиться, вздрагивать от испуга; 3) быть проворным, ловким, быстрым.

**ШИЖИГНЭЧИХЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **шижигнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШИЖИМ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠮᠡ шнурок; бечёвка, шпагат, верёвочка; ремень, леса (у удочки, ловушки); НИТЬ; тусг. жила; **оосор шижим** приводной ремень, ремень; **өөшийн шижим** леска у удочки, рыболовная леска; **шижим газар** аппарат (управления); **захиргааны шижим газар** аппарат управления; **шижим холбоо** связь; **шижим холбоо байгуулах** устанавливать связи;

**шижмийн морь** пристяжная лошадь.

**ШИЖИМЛҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠮᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **шижимлэх**-ийн үйлдүүл.

**ШИЖИМЛЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠮᠡᠬᠡ 1) делать шнурок, верёвочку, бечёвку, шпагат; 2) прикреплять к чему-л. шнурок, бечёвку, верёвочку, шпагат.

**ШИЖИМНҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠮᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ **шижимнэх**-ийн үйлдүүл.

**ШИЖИМНЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠮᠡᠨᠡᠬᠡ 1) запрягать пристяжную лошадь; 2) привязывать верёвочку, шнурок; зашнуровывать, зашнуровать.

**ШИЖИМЧ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠮᠡᠴᠢ 1) тянуший бечёвку, лямку; 2) посредник, агент, маклер; 3) механик; аппаратчик.

**ШИЖИН** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠨ анаг. диабет; страдающий недержанием мочи; **шижин өвчин** диабет.

**ШИЖИНТЧИХЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠲᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ **шижинтэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШИЖИНТЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠨᠲᠡᠬᠡ страдать недержанием мочи; болеть диабетом.

**ШИЖИР** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠷ 1. чистый, червонный (о золоте), рафинированный; **шижир алт** червонное золото; 2. слиток (золота, серебра), статер, мера веса благородных металлов.

**ШИЖЛЭХ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ перехитрить, провести, надуть.

**ШИЖЭЭР** ᠰᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠷ смирный, покорный.

**ШИЖЭЭРГҮЙ** ᠰᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠷᠭᠦᠢ упрямый, непокорный.

**ШИЗИ** ᠰᠢᠵᠢᠵᠢ түүх. 1) наследник престола; 2) сын князя императорской крови первой степени до возведения в княжеское достоинство.

**ШИЙ(Н)** ᠰᠢᠶᠢ хуучир. спектакль, постановка, представление; театр; **инээдтэй ший** водевиль; **ший гаргах** ставить спектакль,

устраивать спектакль; **ший жүжиг** спектакль, постановка, представление; **ший жүжиг тавих** постановка пьесы; **ший жүжгийг зааварлагч** режиссёр; **ший наадам** спектакль, представление; **ший сүүдэр** кинокартина, фильм; кино; **ший үзэгчид** зрители (в театре); **ший янгуу** хорш. карнавал; **шийний газар** театр, кино, кинотеатр; **шийний зарлал** афиша; **өнөөдөр ямар шийтэй вэ?** какой сегодня спектакль?

**ШИЙВУУ** шивуу-Г үз.

**ШИЙГНЭХ** ᠰᠢᠶᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ 1. шипеть; 2. шипящий; **шийгнэх авиа** шипящий звук.

**ШИЙГНЭЭ** ᠰᠢᠶᠢᠭᠢᠨᠡᠭᠡ шувуу. колибри; **шийгнээ гургалдай** шувуу. соловей свистун.

**ШИЙГУА** ᠰᠢᠶᠢᠭᠦ᠋ᠠ ург. арбуз.

**ШИЙД** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡ яриа. решение.

**ШИЙДАМ** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠮᠡ **шийдэм**-ийг үз., **мод шийдам** хам. палки и дубины; **шийдам зэвсэг** дубинка.

**ШИЙДАМДАГДАХ** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠮᠡᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠡ **шийдамдах**-ын үйлдэгд., подвергаться наказанию палкой.

**ШИЙДАМДАХ** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠮᠡᠳᠠᠬᠡ бить, ударять, колотить палкой, дубинкой.

**ШИЙДАМЛАХ** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠮᠡᠯᠠᠬᠡ бить, ударять палкой.

**ШИЙДВЭР** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠪᠦᠷ решение; постановление, резолюция; приговор; разбор дела (в суде), судебное решение; **нийт ажилчдын хурлын шийдвэр** решение общего собрания рабочих; **олонхийн шийдвэр** решение большинства; **тогтоол шийдвэр** хорш. решение, постановление; **туйлын шийдвэр** окончательное решение; **хатуу шийдвэр үзүүлэх** вынести суровое решение, применить репрессии; **хоёрдмол шийдвэр** двойственное решение; **эцсийн шийдвэр** решение окончательное; заключительный приговор; **шийдвэр биелүүлэх** выполнять решение; **шийдвэр гаргах** выносить, принимать решение; **шийдвэрээ өөрчлөх** отменить решение; **шүүхийн шийдвэрээр** по решению, по приговору суда.

**ШИЙДВЭРГҮЙ** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠪᠦᠷᠭᠦᠢ 1. 1) нерешительный; **шийдвэргүй хүн** нерешительный человек; 2) оставленный без приговора, нерешённый; **залхаалт шийдвэргүйгээр хоцрох** оставаться безнаказанным; не подвергаться наказанию; 2. нерешительно.

**ШИЙДВЭРЛҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠪᠦᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **шийдвэрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ШИЙДВЭРЛЭГДЭХ** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ **шийдвэрлэх**-ийн үйлдэгд., решаться.

**ШИЙДВЭРЛЭГЧ** ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠭᠡᠴᠢ лицо, выносящее решение, приговор.

**ШИЙДВЭРЛЭЛ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠯ</sup> решение, разрешение.

**ШИЙДВЭРЛЭЛТ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠯᠲᠦ</sup> шийдвэрлэл-ийг үз.

**ШИЙДВЭРЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ</sup> 1. выносить решение, решаться; решать, разрешать (напр. вопрос); вершить, осудить (по суду); **асуудал шийдвэрлэх** решить вопрос; **шинжлэх ухааны асуудал шийдвэрлэх** разрешить научный вопрос; **таслан шийдвэрлэх** решать, выносить решение; **гэртээ үлдэхээр шийдвэрлэв** решили остаться дома; **намын их хурлыг хуралдуулахаар шийдвэрлэв** решили созвать партийный съезд; **шийдвэрлэн тогтоох** постановить, решить; **шийдвэрлэн хэлэх** категорично, решительно выразить, высказать; **би зэвсэггүй тул дотогш орохоор шийдвэрлэсэнгүй** так как я был безоружен, я не решился войти; 2. решающий, актуальный; **шийдвэрлэх чухал асуудал** актуальная проблема; **шийдвэрлэх хүчин зүйл болох** явиться решающим фактором; **шийдвэрлэх цохилт** решающий удар; **шийдвэрлэх ялалт** решающая победа.

**ШИЙДВЭРЛЭЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ</sup> выносить решение, решаться, решать, разрешать (о многих).

**ШИЙДВЭРЛЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шийдвэрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЙДВЭРЛЭШГҮЙ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠪᠦᠷᠯᠡᠰᠢᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠨᠠᠷᠢᠵᠢᠷᠢᠰᠢᠮᠡᠳᠡᠢ</sup> неразрешимый.

**ШИЙДВЭРТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠪᠦᠷᠲᠡᠢ</sup> 1. решительный; решающий; **шийдвэртэй арга хэмжээ** решительные меры; **шийдвэртэй тэмцэл** решительная борьба; **шийдвэртэй хариу өгөх** дать решительный ответ; **шийдвэртэй эргэлт** решительный поворот; 2. решительно, категорически, наотрез; **шийдвэртэй тэмцэх** решительно бороться; **шийдвэртэй устгах** решительно ликвидировать.

**ШИЙДВЭРЭЛ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠪᠦᠷᠡᠯ</sup> решение.

**ШИЙДВЭРЭЛГҮЙ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠪᠦᠷᠡᠯᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠨᠠᠷᠢᠵᠢᠷᠢᠰᠢᠮᠡᠳᠡᠢ</sup> нерешительный.

**ШИЙДҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шийдэх-ийн үйлдүүл.

**ШИЙДЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шийдэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЙДЭГДЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ</sup> шийдэх-ийн үйлдэгд., решаться, разрешаться; быть решённым, разрешённым.

**ШИЙДЭЛЦЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠯᠡᠴᠡᠬᠡ</sup> шийдэх-ийн үйлдэлц.

**ШИЙДЭМ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠮ</sup> 1) палка, дубина; **торлог шийдэм** хорш. батог; 2) зурх. название двадцать восьмой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути.

**ШИЙДЭМГИЙ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠮᠦᠭᠢᠶᠢ</sup> решительный, энергичный; **шийдэмгий биш** нерешительный; безвольный; **шийдэмгий хүн** решительный человек.

**ШИЙДЭМГИЙДҮҮ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠮᠦᠭᠢᠶᠢᠳᠦᠳᠦ</sup> довольно решительный.

**ШИЙДЭМГИЙХЭН** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠮᠦᠭᠢᠶᠢᠬᠡᠨ</sup> <sup>ᠨᠠᠭᠠᠰᠤ</sup> решительно.

**ШИЙДЭМДҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠮᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шийдэмдэх-ийн үйлдүүл.

**ШИЙДЭМДЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠮᠦᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шийдэмдэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЙДЭМДЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠦᠮᠦᠳᠡᠬᠡ</sup> бить палкой, дубиной, ударять, колотить палкой, дубинкой.

**ШИЙДЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ</sup> решить; принимать решение, решать; определить, определиться; **асуудал шийдэх** решить проблему; **асуудлыг шийдэлгүй орхих** оставить вопрос открытым; **их сургуульд орохоор шийдэв** решил поступить в университет; **явахаар шийдэв** решил ехать, уехать; **шийдсэн хүн** готовый на всё человек.

**ШИЙДЭЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ</sup> решить, принимать решение, решать (о многих).

**ШИЙЖҮҮ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠵᠦᠳᠦ</sup> : **шийжүү будаа** ург. род пшеница.

**ШИЙЛЭГ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠯᠡᠭ</sup> умный.

**ШИЙР** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠷ</sup> 1) <sup>ᠨᠠᠭᠢᠨᠠᠵᠢᠨ</sup> ноги (у животных); ГОЛЕНЬ, копыто; свиные, бараньи ножки, идушие на ступень; **шийр цувдай** хорш. ГОЛЬЕ; 2) ножки, ножка; **бууны шийр** ножки ружья; 3) үл. тоомс. нога, ноги; † **нохойн шийр** ург. парнолистник.

**ШИЙРАВ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠷᠠᠪ</sup> шарав-Ыг үз.

**ШИЙРЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шийрлэх-ийн үйлдүүл.

**ШИЙРЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠷᠯᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠴᠢᠲᠤᠯᠠᠭᠤᠨ</sup> устанавливать что-л. на ножки; **буу шийрлэх** устанавливать ружье на ножки для стрельбы (напр. кремневое ружье).

**ШИЙРЛЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шийрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЙТГҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> 1) <sup>ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠡ</sup> шийтгэх-ийн үйлдүүл., поручать решение; 2) подвергаться наказанию; привлечь к судебной ответственности, осудить; **хууль ёсоор шийтгүүлэх** привлечь к ответственности, осудить согласно закону; **ял шийтгүүлэх** приговорить, осудить.

**ШИЙТГЭВЭР** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠪᠦᠷ</sup> приговор; присуждение.

**ШИЙТГЭГДЭХ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠳᠡᠬᠡ</sup> шийтгэх-ийн үйлдэгд., 1) быть решённым, решаться; 2) быть осуждённым, судиться; **ял шийтгэгдсэн** осуждённый, приговорённый; **ял шийтгэгдсэнгүйд тооцох** считать не имеющим судимости; **албадан ажил хөдөлмөр хийлгэхээр шийтгэгдсэн этгээд** осуждённые на принудительные работы.

**ШИЙТГЭГЧ** <sup>ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠴᠢ</sup> : **залхаан шийтгэгч** каратель; **хэрэг шийтгэгч** а) судья; б) делопроизводитель; **ял шийтгэгч** обвинитель.

**ШИЙТГЭЛ** **ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠯ** 1) приговор; осуждение; взыскание; наказание; решение; заключение; **сахилгын шийтгэл** дисциплинарное взыскание; **торгууль шийтгэл** хорш. штраф; наказание; **ял шийтгэл** хорш. наказание; 2) зарим. Вставка (напр. драгоценных камней в оправу).

**ШИЙТГЭЛИЙН** **ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠯᠢᠶᠢᠨ** / **шийтгэл-ийн** харьяал., штрафной.

**ШИЙТГЭЛЦЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ** **шийтгэх-ийн** үйлдэлц., совместно решать, выносить совместное решение, совместный приговор; **хэрэг шийтгэлцэх ардын төлөөлөгч** народный заседатель в суде.

**ШИЙТГЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠡ** 1. 1) наказывать; приговаривать; осуждать; взыскивать; **байцаан шийтгэх** произвести расследование; расследовать; **хатуугаар шийтгэх** строго судить; **хорихоор шийтгэх** приговорить к заключению; **ял ноогдуулж шийтгэх** осудить, вынести приговор; 2) решать, разрешать (напр. вопрос); выносить решение, приговор; **таслан шийтгэх** разбирать; **тэмцэл будлианыг таслан шийтгэх** разбирать конфликты; **энэ хэргийг таслан шийтгэхэд холбогдох аливаа үзэгдэл явдлууд** все обстоятельства, имеющие отношения к судебному разбирательству этого дела; **хянан шийтгэх** решать, выносить решение; **шийтгэх тогтоол гаргах** вынесение приговора; 2. **шийтгэхүй-г** үз.

**ШИЙТГЭХҮЙ** **ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ** приговор, судебное разбирательство.

**ШИЙТГЭЦГЭЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ** **шийтгэх-ийн** олноор үйлдэх.

**ШИЙТГЭЧИХЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **шийтгэх-ийн** нэгэнтээ.

**ШИЙХНҮҮХЭЙ** **ᠰᠢᠶᠢᠬᠡᠨᠠᠭᠤᠬᠡᠢ** шувуу. шеврица (птица).

**ШИЙХНЭХ** **ᠰᠢᠶᠢᠬᠡᠨᠢᠬᠡ** **шийгнэх-ийг** үз.

**ШИЙЧ** **ᠰᠢᠶᠢᠴᠢ** актёр, артист.

**ШИЙШААЗ** **ᠰᠢᠶᠢᠰᠢᠬᠠᠵ** хуучир. граммофон; патефон.

**ШИЛ(ЭН) I** **ᠰᠢᠯᠡ** 1. 1) стекло; **гурван талтай шил** призма; **дуранбай шил** бинокль, подзорная труба; **зурагт шил** диапозитив; **нүдний шил** очки; **өсгөдөг шил** увеличительное стекло, лупа; телескоп; **томруулах шил / томруулдаг шил / үржүүлэх шил** увеличительное стекло, лупа; **цагны шил** часовое стекло; **цонхны шил** оконное стекло; **чийдэнгийн шил** ламповое стекло; **шил зүсүүр** стеклорез; стеклорезуший инструмент; **шил суулгах** вставить стекло во что-л.; **жаазанд шил суулгах** вставить стекло в раму; **шил үлээх а)** выдувать стекло; б) стекловыдувание; **шил үлээгч** стеклодув; **шил хийх** вставлять стекло; **шил хэмх дарах** выдавить стекло;

**шил цэвэрлэгч** стеклоочиститель; 2) бутылка; **архины шил** бутылка из-под водки; **шил архи** бутылка водки; **шилэнд дарс хийх** наливать вино в бутылку; 2. **стеклянный**; **шилэн аяга** стакан (үгчил. стеклянная чашка); **шилэн байшин** хуучир. дом со стеклянными окнами; **шил будаг** глазурь полива на фарфоровой и глиняной посуде (үгчил. стеклянная краска); **шилэн сав** стеклянная посуда; **стеклянный сосуд**; банка; **шил сувд** искусственный жемчуг; **шил хоолой** стеклянная трубка; **шил хув** янтарь; **шил чулуу** горный белый хрусталь; **шилэн эдлэл** стеклянные изделия, стеклянный товар; **шил эм** материал для плавки стекла; † **шилэн чихэр** монпансье.

**ШИЛ(ЭН) II** **ᠰᠢᠯᠡ** 1) затылок; загривок; шея; **шилэн хүзүү а)** шея; б) затылок; загривок; **шилээ маажих** почёсывать затылок; **шилээ харах** становиться в затылок (үгчил. смотреть в затылок); **шил шилээ харж нэг нэгээрээ явах** двигаться строем в колонне по одному; **шил харж жагсах** пристраиваться в затылок; 2) жила на задней части шеи.

**ШИЛ III** 1) гребень горного хребта; **Уралын шил** Уральский хребет; 2) плоская возвышенность; плоскогорье; пригорок; высокое нагорье; верхняя часть хребта горного массива; перешеек, увал; альпийское пастбище, сырт.

**ШИЛ IV:** **дэн шил** отвар из трав.

**ШИЛ V** внешность; **шил сайтай** человек красивой наружности.

**ШИЛБҮҮР** **ᠰᠢᠯᠢᠪᠦᠭᠦᠷ** кнут, бич; жгутик; плеть; арапник; **шилбүүр бариагүй малчинг ямар малчин гэх вэ** какой пастух, если он не держит бич; † **шилбүүр хөлтөн** амьт. суд. паукообразные жгутоногие.

**ШИЛБҮҮРДҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠯᠢᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **шилбүүрдэх-ийн** үйлдүүл.

**ШИЛБҮҮРДЧИХЭХ** **ᠰᠢᠯᠢᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** **шилбүүрдэх-ийн** нэгэнтээ.

**ШИЛБҮҮРДЭГДЭХ** **ᠰᠢᠯᠢᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** **шилбүүрдэх-ийн** үйлдэгд.

**ШИЛБҮҮРДЭХ** **ᠰᠢᠯᠢᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ** бить кнутом, ударить бичом; **шилбүүрдэн туух** погонять кнутом.

**ШИЛБҮҮРДЭЦГЭЭХ** **ᠰᠢᠯᠢᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ** бить кнутом, ударить бичом (о многих).

**ШИЛБҮҮРТЭН** **ᠰᠢᠯᠢᠪᠦᠭᠦᠷᠲᠡᠨ** амьт. биченосцы.

**ШИЛБЭ I** **ᠰᠢᠯᠢᠪᠡ** петля для пуговиц у дэли (халата); стержень, шток; **товчны шилбэ** петля (для пуговицы); **шилбэ хадах** пришивать петлю для пуговицы.

**ШИЛБЭ(Н) II** голень; голенная кость (малая берцовая кость); **гарын шилбэ** локтевая кость; **хөлийн шилбэ** голенная кость; **шилбэний**

**ирмэг** голень; **шилбэний ороолт** онуча; **шилбэний яс хугарах** перелом голени.

**ШИЛБЭ III** стебель (у растений), корень (дерева, растения); **цайны шилбэ** стебли чайных растений.

**ШИЛБЭ IV** окурок; **тамхины шилбэ** окурок.

**ШИЛБЭ V** монг. бичг. вертикальная линия монгольских букв.

**ШИЛБЭ VI:** **шар шилбэ** амьт. двухгодовалый верблюду.

**ШИЛБЭЭЛЗҮҮЛЭХ** шилбэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ШИЛБЭЭЛЗҮҮР** придирчивый, сварливый.

**ШИЛБЭЭЛЗЧИХЭХ** шилбэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЛБЭЭЛЗЭХ** 1) вести себя непристойно, невоспитанно; 2) озираться, оглядываться, осматриваться.

**ШИЛБЭТ** : урт шилбэт голенастый (напр. о птицах).

**ШИЛГИ** ург. горная рута.

**ШИЛГЭДЭХ** трястись, дрожать, встряхиваться; **шилгэдэж гүйх** быстро бежать, запыхаться от быстрой ходьбы; **шилгэдэх сэтгэл зависть**.

**ШИЛГЭЛЗЭХ** встряхиваться, отряхиваться (о птице, лошади).

**ШИЛГЭЛЭХ** трястись, встряхиваться.

**ШИЛГЭТГЭХ** шилгэтэх-ийн үйлдүүл., приводить в дрожь, трясти.

**ШИЛГЭТЭХ** трястись.

**ШИЛГЭЭГДЭХ** шилгээх-ийн үйлдэгд.

**ШИЛГЭЭЛГЭХ** шилгээх-ийн үйлдүүл.

**ШИЛГЭЭЛТ** встряхивание головы с сильным участием подбородка.

**ШИЛГЭЭХ** 1. встряхивать, отряхиваться (о лошадях); 2. шилгээхүй-г үз.

**ШИЛГЭЭХҮЙ** встряхивание.

**ШИЛГЭЭЧИХЭХ** шилгээх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЛДЭГ** 1. 1) лучший, отборный; избранный; **шилдэг зохиол** избранные произведения; **шилдэг сайн дарга нар** лучшие командиры; **шилдэг цэргүүд** лучшие, испытанные бойцы; **шилдэг чулуун нүүрс** антрацит; 2) испытанный; 3) отменный; 2. наиболее; отменно; **шилдэг идэвхтэй** наиболее активный, активнейший.

**ШИЛДЭЭН** хуучир. местечко, селение, деревня.

**ШИЛЖВЭР** шилжилт-ийг үз.

**ШИЛЖИГДЭХ** шилжих-ийн үйлдэгд., быть передаваемым или переводимым; передаваться, перемещаться, заменяться.

**ШИЛЖИЛЗЭХ** не оставаться на одном месте, быть в состоянии текучести, часто менять своё место; **шилжилзэх явдал** текучесть; **одоо ажилчны шилжилзэх явдлыг тэсвэрлэх бэрх** сейчас нельзя терпеть текучесть рабочих.

**ШИЛЖИЛТ** у.т. переход; **капитализмаас социализмд шилжих шилжилт** переход от капитализма к социализму.

**ШИЛЖИЛТИЙН** шилжилт-ийн харьяал., переходный; **шилжилтийн нас** переходный возраст; **шилжилтийн үе** переходный период; **шилжилтийн шуугиан** холбоо. шум от переходных процессов.

**ШИЛЖИСХИЙХ** 1. временно переходить; 2. холбоо. сдвиг.

**ШИЛЖИХ** 1) переходить, переезжать; переводиться куда-л.; переселяться, перемещаться; тусг. дислоцировать; **аж ахуйн байгуулалтын замд шилжих** переходить на путь хозяйственного строительства; **нэг сургуулиас нөгөөд шилжих** переходить из одной школы в другую; **өөр ажилд шилжих** переходить на другую работу; **хотоос хөдөө шилжих** переехать из города в худон (сельский край); **яс шилжих** тусг. дислокация костей; **шилжин орох** переходить, вступать; **засгийн эрх ард түмний гарт шилжин оров** правительственная власть перешла в руки трудящихся масс; **тагнуулын замд шилжин оров** перешли, вступили на путь шпионажа; **шилжин халдварлах** заражать; заражаться; **шилжин явах цом** переходящий кубок; 2) свалиться, упасть, осколиться; **оройн вачир (очир) шилждэг, огторгуйн наран шингэдэг** зүйр. корона (венец) с головы сваливается, небесное солнце заходит.

**ШИЛЖИЦГЭЭХ** переходить, переезжать, переселяться (о многих).

**ШИЛЖМЭЛ** переходный.

**ШИЛЖРЭХ** 1) перемещаться, смещаться; **шинэ он шилжрэн ирэв** наступил новый год; 2) падать, сваливаться, соскальзывать.

**ШИЛЖҮҮЛЭГ** перевод; **мөнгөний шилжүүлэг** денежный перевод.

**ШИЛЖҮҮЛЭГДЭХ** шилжүүлэх-ийн үйлдэгд., быть передаваемым или переводимым на другое место, быть перемещаемым или переносимым, передаваться, переводиться, перемещаться, переноситься.

**ШИЛЖҮҮЛЭХ** шилжих-ийн үйлдүүл., 1. 1) переводить (на другое место); передвигать;

переселять, перемещать, переключать; перебрасывать, переводить на другого; **ахлах ангид шилжүүлэх** переводить в старший класс; **дараагийн ангид шилжүүлэх** переводить в следующий класс; **өөр ажилд шилжүүлэх** переводить на другую работу; **хараа шилжүүлэх** перевести взгляд; **шилжүүлэн зайлуулах** переселять; ссылать, высылать; **орон нутгаас шилжүүлэн зайлуулах** переселять, выслать с места постоянного жительства; **шилжүүлэн нүүлгэх** переселять; **шилжүүлэн суулгах** а) высадить; б) высадка; в) высаженный; пересаженный; **ургамал шилжүүлэн суулгах** высадка растения; **шилжүүлэн суулгасан зүрх** пересаженное сердце; 2) передавать; **архивт шилжүүлэх** сдать в архив; **ядуу дунд ардын гарт шилжүүлэх** передать в руки бедняков и середняков; **мөнгө шилжүүлэх** передать, перевести деньги; **шүүхэд шилжүүлэх** передавать (дело) в суд; **эрүүгийн хариуцлагад шилжүүлэх** привлекать к уголовной ответственности; **шилжүүлж өргөмжлөх** хуучир. передавать пожалованный титул другому лицу (напр. по наследству); **шилжүүлэн олгох** передавать; **шилжүүлэн өгөх** передавать, передать; **орон нутгийн газрын эрх мэдэлд шилжүүлэн өгөх** передавать в ведение местных органов; **эвлэрүүлэх комисст шилжүүлэн таслуулах** передавать на разрешение согласительной комиссии; 2. переводный; **шилжүүлэх хуудас** переводный бланк.

**ШИЛЖЧИХЭХ** шилжих-ийн нэгэнтээ.

**ШИЛЖЭЭС** тусг. дислокация; дислоцировать.

**ШИЛИЙН** шил III-ийн харьяал. горный; **Шилийн Богд гора** Шилин-Богдо; † **шилийн сар** шувуу. КОНЮК центральноазиатский; **шилийн тарна** ург. гречиха альпийская; **шилийн шонхор** шувуу. сокол горный; **шилийн шувуу** горный тетерев (птица).

**ШИЛЛЭГ I** тусг. 1. 1) селекция; 2) отбор, выборка; 3) испытание, экзамен; 2. отборный.

**ШИЛЛЭГ II** стекловидный; **шиллэг бие** стекловидное тело.

**ШИЛЛЭХ I** застеклять, остеклять, вставлять стёкла; **цонх шиллэх** застеклять окна; **шиллэсэн сэрүүн тавцан** застеклённая терраса.

**ШИЛЛЭХ II** идти по пригоркам, ходить по хребтам, по вершинам гор.

**ШИЛЛЭХ III** увивать, связывать жилою, струною; **шиллэсэн нум** обвитый жилами лук.

**ШИЛЛЭЦГЭЭХ I** шиллэх I-ийн олноор үйлдэх.

**ШИЛЛЭЦГЭЭХ II** шиллэх II, III-Ыг олноор үйлдэх.

**ШИЛЛЭЧИХЭХ I** шиллэх I-ийн нэгэнтээ.

**ШИЛЛЭЧИХЭХ II** шиллэх II, III-Ыг нэгэнтээ.

**ШИЛМАЛЧИХ** шалмалчих-ийг үз. **ШИЛМИЙ** ург. горец, лягушачья трава, водяной перец, перечный горец; **шилмийн ханд** экстракт водяного перца.

**ШИЛМҮҮС(ЭН)** 1. хвоя, иглы; **нарсны шилмүүс** сосновые иглы; 2. хвойный.

**ШИЛМҮҮСНИЙ** шилмүүс(н)-ий харьяал., хвойный; **шилмүүсний ханд** хвойный экстракт.

**ШИЛМҮҮСТ** хвойный; **шилмүүст ой** хвойный лес.

**ШИЛМҮҮСТЭЙ** шилмүүст-ийг үз., **шилмүүстэй мод** хвойное дерево.

**ШИЛМҮҮСТЭХ** обрастать хвоями, иглами.

**ШИЛМЭДЭХ** замусолиться, засалиться (о заношенной одежде, часто листаемой книге).

**ШИЛМЭЛ** отборный; лучший; избранный; очищенный.

**ШИЛНИЙ I** шил(н) I-ий харьяал., стеклянный; стекольный; **шилний үйлдвэр** стекольный завод; **шилний хэлтэрхий** стекляшка.

**ШИЛНИЙ II** шил(н) II-ий харьяал., затылочный; шейный; **шилний бүлх / шилний бүлээ** шейные жилы; **шилний бэртэнг** язва шейная, фурункул на шее; **шилний заадас** затылочный шов; **шилний хонхор** вышняя ямка, затылочная ямка, впадинка; **шилний хөшүүн** неподвижная шея.

**ШИЛРҮҮЛЭХ** шилрэх-ийн үйлдүүл.

**ШИЛРЭХ** 1) отходить, отбиваться от стада (о верблюдице, корове при приношении детёныша); 2) лениться, делать неохотно, нехотя.

**ШИЛРЭЭЧ** пыж, молодой северный олень.

**ШИЛТГЭНЭМ** 1. приятный, весёлый; торопливый, быстрый; легкомысленный; **шилтгэнэм найртай** крайне вежливый, любезный, галантный, ласковый, приветливый; **шилтгэнэм хөнгөн** легкомысленный, поверхностный; 2. приятно, весело; торопливо, быстро.

**ШИЛТГЭНЭХ** быть слишком вежливым, любезным; **шилтгэнэн халтганан** хорш. любезно, вежливо, радушно, приветливо; с готовностью, предупредительно.

**ШИЛТГЭНЭЧИХЭХ** шилтгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЛТГЭЭН** замок.

**ШИЛТЭЙ I** <sup>ᠰᠢᠯᠲᠡᠢ</sup> <sup>ᠢ</sup>стеклянный.

**ШИЛТЭЙ II** <sup>ᠰᠢᠯᠲᠡᠢ</sup> <sup>ᠢᠢ</sup>крепкий, сильный, жилистый.

**ШИЛТЭС I** <sup>ᠰᠢᠯᠲᠡᠰ</sup> : шилтэс мод одинокое дерево.

**ШИЛТЭС II** плетень, плетёная стена; шилтэстэй гэр юрта с плетёными стенами.

**ШИЛТЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠲᠡᠬᠡ</sup> 1. нагорать, коптить (о саже в дымоходе), образование слоя из сажи; 2.

шилтэхүй-ийн үз.

**ШИЛТЭХҮЙ** <sup>ᠰᠢᠯᠲᠡᠬᠡᠬᠡᠢ</sup> нагар.

**ШИЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шилэх-ийн үйлдүүл, велеть выбирать, отбирать, поручить произвести отбор.

**ШИЛҮҮС(ЭН)** <sup>ᠰᠢᠯᠢᠭᠦᠰ</sup> амьт. рысь.

**ШИЛҮҮСНИЙ** <sup>ᠰᠢᠯᠢᠭᠦᠰᠢᠨᠢᠶ</sup> <sup>ᠨᠢ</sup>шилүүс(н)-ий харьяал., рысий; шилүүсний арьс рысья шкура; шилүүсний элүү рысья нора.

**ШИЛХРЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠬᠢᠷᠡᠬᠡ</sup> сэлхрэх-ийг үз.

**ШИЛЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ</sup> отбирать, выбирать (о многих).

**ШИЛЧ(ИН)** <sup>ᠰᠢᠯᠴᠢᠨ</sup> стекольщик.

**ШИЛЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шилэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЛЭГДЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ</sup> шилэх-ийн үйлдэгд.,

быть выбранным, отобраным, отличаться, быть отборным.

**ШИЛЭЛГЭ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠯᠭᠡ</sup> 1) отбор, выборка; 2) испытание, экзамен.

**ШИЛЭЛТ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠯᠲᠦ</sup> /отбор, выбор.

**ШИЛЭМ I** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠮ</sup> <sup>ᠢ</sup>обмоченный знак, обмоченный след.

**ШИЛЭМ II:** шилэм сар хуучир. название месяца, трава, которая пробивается весной (у бурятов).

**ШИЛЭМДЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠮᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шилэмдэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЛЭМДЭГ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠮᠳᠦᠭ</sup> ург. сурепица, тория, индийская репа; шилэмдэг байцаа китайская капуста.

**ШИЛЭМДЭГДЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠮᠳᠦᠭᠳᠡᠬᠡ</sup> шилэмдэх-ийн үйлдэгд., быть обмоченным, окунутым.

**ШИЛЭМДЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠮᠳᠡᠬᠡ</sup> 1) мочить, положить в воду, обмакивать, окунать; намачивать, размачивать, смочить языком, посплюнуть; бэх шилэмдэх окунать кисть в тушь; 2) поставить обмоченный знак, оставить обмоченный след; 3) шилмэдэх-ийг үз.

**ШИЛЭН** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠨ</sup> /шил 2.-ийг үз.

**ШИЛЭРГЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠷᠭᠡᠬᠡ</sup> шилрэх-ийн үйлдүүл.

**ШИЛЭРХҮҮ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠮᠡ</sup> шилэрхэг-ийг үз.

**ШИЛЭРХЭГ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠷᠬᠡᠭ</sup> стекловидный.

**ШИЛЭРХЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠷᠬᠡᠬᠡ</sup> ходить, двигаться слишком медленно, лениво, лениться, делать неохотно, нехотя; отлынивать от дела, лодырничать.

**ШИЛЭРЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шилрэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠬᠡ</sup> 1. 1) отбирать, выбирать лучшее; просеивать, промывать, очищать; эцэг мал шилэх отбирать производителей (в стаде); шилэх сонгох хорш. выбирать, отбирать; шилэн сонгох хорш. а) отбирать, выбирать; б) ассортимент; шилэн сонгож авах выбирать лучшее; шилэх хонь двухлетняя овца; шилж авах производить отбор, отбирать, выбирать; мэргэшил шилж авах выбрать профессию; шилж олох выбирать, отбирать; шилсэн цэрэг отборное войско; 2) предпочитать; 2. шилэхүй-г үз., хоёрын нэгийг шилэх дилемма; хоёрын нэгийг шилэх явдал түүнд оногдов перед ним стоит дилемма.

**ШИЛЭХҮЙ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ</sup> выбор, отбор, селекция.

**ШИЛЭЭВЭР** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠪᠦᠷ</sup> кочерга.

**ШИЛЭЭГҮҮР** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠭᠦᠦᠷ</sup> шилээвэр-ийг үз.

**ШИЛЭЭДЭС** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠰ</sup> хувил. окалина, медная окись.

**ШИЛЭЭЛГЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ</sup> шилээх-ийн үйлдүүл.

**ШИЛЭЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> перемешивать в топке горящее топливо, переворачивать горящие дрова, мешать огонь кочергой; гал шилээх шуровать.

**ШИЛЭЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠯᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шилээх-ийн нэгэнтээ.

**ШИМ I** <sup>ᠰᠢᠮ</sup> 1) сок; шим авах выжимать сок, делать эссенцию; шим хөрөнгө хорш. соки; ресурсы; шим шүүс хорш. сок; хамаг шим шүүсий нь сорох высосать все соки; аварга могой шиг ардын шим шүүсийг сорж байна как удав высасывают все соки трудящихся (о капиталистах); 2) питательность; шим тэжээл хорш. питательность; шим чадал хорш. питательность, сила; хэдий манай өвс ногоо шингэн богино боловч өөрийн шим чадлаар илүү как бы наши травы не были редки и коротки, они стоят по своей питательности выше; шим шүлт хорш. а) сок; б) питательность; 3) плодородие; жизненные силы; влага, сила, крепость; шим өгөгч ёгт. облако (үгчил. дающий влагу); шим татрах слабеть, худеть, становиться немощным; шим хийх оказать радушие, внимание, дружбу; шимийн архи молочная водка; шимийн эрхэт ёгт. луна; ашиг шим продуктивность; эффективность; продукты; малын ашиг шим продукты скотоводства; продуктивность скота; ашиг шим ихтэй высокопродуктивный; ашиг шим ихтэй мал высокопродуктивный скот; зохимж шим целесообразность; тахил шим жертвоприношения; үүлсийн шим ёгт. дождь (үгчил. влага облаков); үр шим хорш. эффективность, эффект; хөдөлмөрийн үр шим продукты труда; үржил шим хорш. плодородие; плодovitость; үржил шимтэй хөрс плодородная почва.

**ШИМ II:** шим ертөнц а) органический мир; б) шашин. одушевлённые существа, населяющие мир; шим мандал биосфера.

**ШИМ III** <sup>ᠰᠢᠮ</sup> : шим шим хорш. (выражение звука шума, звона).

**ШИМГҮЙ** <sup>ᠰᠢᠮᠭᠦᠢ</sup> · <sup>ᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠬᠣᠷᠰ</sup> **1.** 1) несочный; невкусный; амт шимгүй невкусный, несочный, несъедобный; 2) непитательный; 3) неплодородный; бесплодный; **2.** без успеха, без результата; **3.** нелюдно, невесело (напр. на празднествах).

**ШИМДҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шимдэх-ийн үйлдүүл.

**ШИМДЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шимдэх-ийн

нэгэнтээ.

**ШИМДЭГ** <sup>ᠰᠢᠮᠳᠡᠭ</sup> : шимдэг лаа ург. герань луговая; шимтэглээ-г үз.

**ШИМДЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠳᠡᠬᠡ</sup> 1) стараться, усердствовать, стремиться; 2) впитываться, всасываться, вбираться; пропитываться; мах шимдэх питаться мясом, кушать мясо.

**ШИМДЭЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠳᠡᠴᠭᠡᠬᠡ</sup> стараться, усердствовать, стремиться (о многих).

**ШИМЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠯᠡᠬᠡ</sup> 1) гладить, поглаживать; 2) посасывать, потягивать.

**ШИМНАНЦ** <sup>ᠰᠢᠮᠨᠠᠨᠴ</sup> шамнанц-Ыг үз.

**ШИМНУ** шулам-Ыг үз.

**ШИМНУС** <sup>ᠰᠢᠮᠨᠤᠰ</sup> шимну-Н олон.

**ШИМПАНЗ** <sup>ᠰᠢᠮᠫᠠᠨᠵ</sup> : шимпанз сармагчин амьт. шимпанзе.

**ШИМРЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠷᠡᠬᠡ</sup> превратиться в сок, растворяться; мөснөөс шимрэх вскрыться (о реке), освободиться от ледяного покрова.

**ШИМТ** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠦ</sup> шимтэй-г үз., амт шимт хорш. вкус; амт шимгүй невкусный, безвкусный.

**ШИМТГҮЙ** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠦᠭᠦᠢ</sup> · <sup>ᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠬᠣᠷᠰ</sup> шимгүй-г үз.

**ШИМТГҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шимтгэх-ийн үйлдүүл.

**ШИМТГЭГДЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠦᠭᠡᠭᠳᠡᠬᠡ</sup> шимтгэх-ийн үйлдэгд.

**ШИМТГЭЛ** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠦᠭᠡᠯ</sup> отчисление (напр. средств), сборы; бэлтгэл хөрөнгөд шилжүүлэх шимтгэл отчисления, предназначенные для заготовки семян (в семенной фонд); гэгээрэл боловсролын шимтгэл культурный сбор, культсбор; хураасан шимтгэл собранные отчисления.

**ШИМТГЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠦᠭᠡᠬᠡ</sup> 1) впитывать, вбирать в себя, пропитывать; шимтгэн хоцроох задерживать у себя; 2) отчислять; вычитать; шимтгэсэн арван хувь отчисленные десять процентов; 3) удобрять.

**ШИМТГЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шимтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИМТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠡᠢ</sup> **1.** 1) сочный; лакомый, вкусный; шимтэй ногоо сочная трава; 2) питательный; шимтэй хоол питательная пища; шимтэй шөл питательный бульон; 3)

плодородный; шимтэй хөрс плодородная почва; 4) зажиточный, богатый; **2.**

многолюдно, шумно, весело (напр. на празднествах).

**ШИМТЭХ I** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠡᠬᠡ</sup> 1) стараться, стремиться; усердствовать, рваться; 2) быть заинтересованным в чём-л.

**ШИМТЭХ II** <sup>ᠰᠢᠮᠲᠡᠬᠡ</sup> становиться сочным.

**ШИМУҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠢᠮᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шимэх-ийн үйлдүүл.

**ШИМУҮС** <sup>ᠰᠢᠮᠢᠮᠦᠤᠰ</sup> компот, нектар, сок.

**ШИМУҮСГЭНЭ** <sup>ᠰᠢᠮᠢᠮᠦᠤᠰᠭᠡᠨᠡ</sup> мякоть твёрдого.

**ШИМУҮХЭЙ** <sup>ᠰᠢᠮᠢᠮᠦᠬᠡᠢ</sup> мякоть.

**ШИМХЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠬᠡᠬᠡ</sup> 1) вползать, наползать, лезть (в щель о насекомых); 2) погружаться, утопать.

**ШИМЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠴᠭᠡᠬᠡ</sup> сосать, высасывать (о многих).

**ШИМЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шимэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИМШИРДЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠰᠢᠷᠳᠡᠬᠡ</sup> чувствовать боль в костях, суставах.

**ШИМШИРЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шимшрэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИМШРҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шимшрэх-ийн үйлдүүл.

**ШИМШРЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠰᠢᠷᠡᠬᠡ</sup> щемить; ныть, ломить; зүрх шимшрэх а) ныть (о сердце); б) робеть; зүрх шимшрэнэ ноет сердце.

**ШИМЭГДЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠭᠳᠡᠬᠡ</sup> шимэх-ийн үйлдэгд.

**ШИМЭГЧ** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠭᠴ</sup> **1.** паразит; шимэгч судлагч паразитолог; шимэгч судлал паразитология; **2.** паразитический; шимэгч амьтан паразитические животные; шимэгч хорхой глисты; шимэгч шаахайнцар паразитические инфузории; шимэгч шавж паразитические насекомые.

**ШИМЭГЧИЛЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠭᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шимэгчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИМЭГЧЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠭᠴᠢᠯᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шимэгчлэх-ийн үйлдүүл.

**ШИМЭГЧЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠭᠴᠢᠯᠡᠬᠡ</sup> сосать.

**ШИМЭЛДЭГ I** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠯᠳᠡᠭ</sup> шкварки.

**ШИМЭЛДЭГ II** ург. гречиха.

**ШИМЭЛДЭГ III** ург. змееголовник чужестранный; земноводный горец; усан шимэлдэг ург. горец.

**ШИМЭЛДЭГ IV** амьт. сошник; шимэлдэгийн далавч крыло сошника.

**ШИМЭЛДЭГ V** ург. щавель.

**ШИМЭЛЗЭН** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠯᠵᠡᠨ</sup> шувуу. султанская курица.

**ШИМЭЛЦЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠯᠴᠡᠬᠡ</sup> шимэх-ийн үйлдэлц., лобызаться.

**ШИМЭРГЭН** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠷᠭᠡᠨ</sup> : шимэргэн цас снег крупинками.

**ШИМЭРСҮҮ** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠷᠰᠦᠭᠦ</sup> ург. копеечник альпийский.

**ШИМЭРҮҮН** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠷᠦᠭᠦᠨ</sup> имеющий силу в руках.

**ШИМЭРХЭГ** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠷᠬᠡᠭ</sup> сильный, крепкий, мощный.

**ШИМЭХ** <sup>ᠰᠢᠮᠡᠬᠡ</sup> 1) сосать, высасывать, обсасывать; **шимэн сорох** высасывать; 2) лобзаться.

**ШИН I** <sup>ᠰᠢᠨᠠ</sup> мера объёма для сыпучих тел, равняющаяся емкостью приблизительно 1,03 л.

**ШИН II** хөгжим. флейта Пана.

**ШИН III: шин нугас** шувуу. порода утки;

**шин тахиа** шувуу. порода петуха.

**ШИНБАД** <sup>ᠰᠢᠨᠪᠠᠳ</sup> ург. малорослая смоковница, малорослый фикус; **шинбад цэцэг** ург. цветная магнолия лилейна.

**ШИНГААЛ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠠᠠᠯ</sup> : **Шингаал тив** хуучир. Цейлон.

**ШИНГҮҮР** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠦᠦᠷ</sup> поглощаемое вещество.

**ШИНГҮҮРТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠦᠦᠷᠲᠡᠢ</sup> удобоваримый, хорошо усвояемый (о пище).

**ШИНГЭВТЭР** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠪᠲᠡᠷ</sup> довольно жидкий (или редкий); **шингэвтэр сахал** жиденькая бородка.

**ШИНГЭВТЭРХЭН** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠪᠲᠡᠷᠬᠡᠨ</sup> шингэвтэр-ийн багас.

**ШИНГЭДҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шингэдэх-ийн үйлдүүл., делать более жидким чем надо, делать очень жидким; разжижать.

**ШИНГЭДЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шингэдэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНГЭДЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠳᠡᠬᠡ</sup> 1) оказываться более жидким чем надо, быть слишком жидким, разжижать; 2) оказываться реже чем надо, быть очень редким (о растительности и т.д.); 3) оказываться более тонким, высоким чем надо (о голосе).

**ШИНГЭЛТ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠯᠲ</sup> впитывание, всасывание.

**ШИНГЭЛТТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠯᠲᠲᠡᠢ</sup> подаренный или полученный, присвоенный, зажиленный.

**ШИНГЭЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шингэлэх-ийн үйлдүүл.

**ШИНГЭЛҮҮР** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠷ</sup> разбавитель.

**ШИНГЭЛЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠯᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> разбавлять (о многих).

**ШИНГЭЛЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шингэлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНГЭЛЭГ I** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠯᠡᠭᠢ</sup> шингэвтэр-ийг үз.

**ШИНГЭЛЭГ II** клетка для птиц, птичья клетка.

**ШИНГЭЛЭГДЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ</sup> шингэлэх-ийн үйлдэгд.

**ШИНГЭЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠯᠡᠬᠡ</sup> разбавлять, разводить; разжижать; **усаар шингэлэх** разбавлять водой; **спиртийг усаар шингэлэх** разбавлять спирт водой; **шөл шингэлэх** разжижать суп; **эм шингэлэх** разводить лекарство.

**ШИНГЭМТГИЙ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠮᠲᠦᠭᠢ</sup> впитывающий, всасывающий.

**ШИНГЭМХИЙ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠮᠬᠢ</sup> шингэмтгий-г үз.

**ШИНГЭН** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠨ</sup> 1) жидкий, водянистый; **шингэн бодос** жидкое тело, жидкость; **шингэн саван** жидкое мыло; шампунь; **шингэн сүү** жидкое молоко; **шингэн түлш** жидкое топливо; **шингэн цай** жидкий чай; **шингэн шатахуун** жидкое горючее; **шингэн шөл** жидкий суп; 2) редкий (о растительности и т.д.); **өтгөн шингэн** хорш. а) густота (үгчил. густой и жидкий); б) эер. экскременты; **шингэн сахал** редкая борода; **шингэн үс** редкие волосы, жидкие волосы; 3) тонкий, высокий (о голосе); слабый; **шингэн дуу** тонкий, высокий, жиденький голос; “козлийный” голос; † **шингэн мөр урина**, моча; **шингэн мөр харах** эер. мочиться; писать; **шингэн хаагдах** анаг. задержка, запор мочи.

**ШИНГЭРҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шингэрэх-ийн үйлдүүл. сделать жидким, разжижать, разбавлять.

**ШИНГЭРЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шингэрэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНГЭРЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠷᠡᠬᠡ</sup> 1) становится жидким, разжижаться; 2) становится редким, редеть (о растительности и т.д.); 3) становится тонким, высоким (о голосе).

**ШИНГЭТГЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡ</sup> шингэтэх-ийн үйлдүүл., 1) разбавлять, разводить; разжижать; быть разжиженным, переходить в жидкое состояние; 2) прорезивать.

**ШИНГЭТЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠲᠡᠬᠡ</sup> 1) становится жидким, разжижаться; 2) становится редким, редеть (о растительности и т.д.).

**ШИНГЭХ** <sup>ᠰᠢᠨᠭᠡᠬᠡ</sup> 1. 1) впитываться, всасываться, вбираться; пропитываться; **нэвтрэн шингэх** втираться; **ус газарт шингэв** вода впиталась в почву; **газрын хөрсөнд шингэж орох** впитываться в почву; 2) растворяться; **нэг шингэх** эм одна доза лекарства, один приём лекарства; **эм усанд шингэв** лекарство растворилось в воде; **давс усанд шингэдэг** соль растворяется в воде; 3) перевариваться (о пище); вьедаться; **шингэхэд бэрх** неудобоваримый; **шингэхэд хялбар хоол** удобоваримая пища; 4) погружаться во что-л.; тонуть; **усанд шингэх** а) погружаться в воду; тонуть; б) растворяться в воде; **усанд тавьсан мод шингэдэггүй** спущенное в воду бревно не тонет; **далайд орсон хүн дотогш шингэхгүй хөвж явна** купающийся в море человек плывёт, не погружаясь (в воду); 5) заходить, закатываться (о солнце); **нар шингэж байна** солнце заходит; **нар шингэхийн өмнө** до заката солнца; **нар шингэв** солнце зашло; **нар шингэх зүг** запад; **нар шингэх зүгээс сэрүүн салхи дэгдэв** с запада подул холодный ветер; б) шилж. присваиваться; **тэдний гэрт орсон юм бүхэн шингэдэг** всё, что попадает в их дом, присваивается; 7) шилж.

становиться родным в чужой семье; **айлд шингэх** становиться родным в чужой семье; 8) закрепляться в памяти, запечатляться; **ой ухаанд шингэх** закрепляться в памяти; **тархинд шингэх** шилж. постоянно помнить, думать; 9) предаваться чему-л.; **авъяаст шингэх** предаться страстям и склонностям; **2.**

**шингэхүй**-г үз.

**ШИНГЭХҮЙ** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠬᠦᠢ** 1) впитывание, растворение, переваривание (о пище); 2) заход, закат (солнца).

**ШИНГЭХЭН** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠬᠡᠨ** шингэн-ий багас., жидковатый, жиденский.

**ШИНГЭЦ** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠴ** усвояемость (пищи); **шингэц сайн** хорошо усвояемый (или перевариваемый).

**ШИНГЭЦТЭЙ** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠴᠲᠡᠢ** удобоваримый, хорошо усвояемый (о пище).

**ШИНГЭЧИХЭХ** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬ** шингэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНГЭШГҮЙ** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠰᠬᠦᠢ** неудобоваримый (о пище).

**ШИНГЭЭГҮҮР** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠭᠦᠦᠷ** поглотитель.

**ШИНГЭЭЛТ** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠭᠡᠯᠲᠦ** шингэхүй-г үз.

**ШИНГЭЭХ** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠭᠡᠬ** шингэх-ийн үйлдүүл., **1.** 1) дать впитаться, впитывать, всасывать; **түрхэж шингээх / үрдэж шингээх** втирать; **шингээж авах** вобрать; 2) растворять; 3) переваривать (пищу); **идээ шингээх** а) переваривать пищу; б) пищеварение; **ходоод хоол сайн шингээнэ** желудок переваривает хорошо; 4) присваивать; **ашиглан шингээх** присваивать; **биедээ ашиглан шингээх** присваивать себе; 5) запечатлевать, закреплять в памяти; **тархиндаа шингээх** вбить себе в голову; 6) помещать, влезать; **хувцас шингээх** яриа. влезать в одежду (о человеке); **быть в пору** (об одежде); **2.** 1) впитывающий, всасывающий; 2) растворимый, поглотительный; **шингээх бие** поглотитель; **шингээх бодос** поглощаемое вещество; **шингээх уусмал** поглотительный раствор; 3) переваримый; **хоол шингээх эрхтэн** пищеварительный аппарат; **3.**

**шингээхүй**-г үз.

**ШИНГЭЭХҮЙ** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠭᠡᠬᠦᠢ** впитывание, растворение; пропитывание; присвоение.

**ШИНГЭЭЦ** **ᠰᠢᠨᠭᠡᠭᠡᠴ** шингээхүй-г үз.

**ШИНЕЛЬ** **ᠰᠢᠨᠡᠯᠢ** шинель.

**ШИНЖ** **ᠰᠢᠨᠵ** 1) форма, вид; **овор шинж** хорш. вид, наружность, облик; **шинж дүрс** хорш. вид, образ, облик; 2) признак, примета; **знак; гол шинж** главный признак, главная черта; основное свойство; **онцгой шинж** характерные черты; **сайн шинж** хороший признак, хорошая примета; **шинж байдал** хорш. характер; симптом, признак (болезни); **шинж сайтай** обладающий хорошими признаками, качествами; **шинж тодорхойлол**

характеристика; **шинж тэмдэг** хорш. признак, примета, черта, характер; штрих; **базаахгүйн шинж тэмдэг** плохая примета; **онцгой шинж тэмдэг** отличительная черта; **өвчний шинж тэмдэг** признак болезни; симптомы болезни; 3) свойство; **шинж баримт** хорш. факты, доказательство; **шинж муутай** а) подлый, бесчестный; б) чёрствый, бездушный; в) скупой; **шинж судлал** исследование, изучение; рассмотрение, наблюдение; **шинж төгөлдөр** изучающий, исследующий; мудрец; **шинж үнэр** хорш. дух, атмосфера, привкус; **үл итгэхийн шинж үнэр оруулах** вносить дух или атмосферу недоверия; **ядрах гутрахын шинж** признаки усталости и уныния; **шинж чанар** хорш. качество, свойство; характер; **гол шинж чанар** основное свойство, основной характер.

**ШИНЖГҮЙ** **ᠰᠢᠨᠵᠭᠦᠢ** 1) подлый, бесчестный; никчемный; презренный; 2) чёрствый, бездушный; 3) скупой; **2.** неосмотрительно, необдуманно, неосторожно.

**ШИНЖИГДЭХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠭᠢᠳᠡᠬ** шинжих-ийн үйлдэгд.

**ШИНЖИГТЭЙ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠭᠢᠲᠡᠢ** приметный, заметный, счастливый; **шинжигтэй газар** счастливое благоприятное местоположение (для постройки, для поставки юрт); **шинжигтэй хүн** заметный, благоприятный человек.

**ШИНЖИГЧ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠭᠢᠴ** 1) шинжигч-ийг үз.; 2) исследователь, наблюдатель.

**ШИНЖИЛГЭЭ(Н)** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠭᠢᠯᠭᠡᠭᠡ(ᠨ)** изыскание; исследование, изучение; рассмотрение, наблюдение; анализ; обследование; **цусны шинжилгээ** анализ крови; **эмнэлгийн шинжилгээ** медицинское обследование; **шинжилгээ заавар** хорш. указание, инструкция, директива; рецепт; **шинжилгээ төлөвлөгөө** хорш. план, проект; планирование, проектирование.

**ШИНЖИЛГЭЭНИЙ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠭᠢᠯᠭᠡᠭᠡᠨᠢ** **шинжилгээ(н)-ий** харьяал., научный; **эрдэм шинжилгээний ажил** научно-исследовательская работа; **уурхайн баялгийг тэмтрэн эрэх эрдэм шинжилгээний ажил** геолого-разведочная работа; **эрдэм шинжилгээний ажилтан** научный сотрудник; **эрдэм шинжилгээний ажилчид** научные работники; **эрдэм шинжилгээний байгууллага** научная организация; **шинжилгээний анги** разведочный отряд; **шинжилгээний баримт** научное доказательство, научное обоснование; **шинжилгээний газар** лаборатория; **эрдэм шинжилгээний зүтгэлтэн** деятель науки; **шинжилгээний онолыг амьдралд нэвтрүүлэх** внедрить в практику достижения науки; **шинжилгээний таамнал** научная

гипотеза; **шинжилгээний тусгай ухаан** научная дисциплина; **шинжилгээний үйл ажил** научная деятельность; **шинжилгээний хүн** исследователь, учёный.

**ШИНЖИЛЦГЭЭХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠴᠡᠭᠡᠬᠡ** исследовать, изучать (о многих).

**ШИНЖИЛЧИХЭХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** шинжлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНЖИТ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠲᠢ** имеющий приметы, вид; видный, заметный, красивый.

**ШИНЖИХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠬᠡ** исследовать, изучать, наблюдать, рассматривать; доискиваться, следовать, выслеживать; **задлан шинжих а)** анализировать; **б)** вскрывать (о судебном вскрытии); **нөхрөө нөхрөөр нь шинж** зүйр. друга по его друзьям познавай; **хянан шинжих** расследовать, рассматривать; **царай шинжих** следовать, наблюдать за выражением лица; **шинжин олох** доискаться, установить путём исследования; **зөвөөр шинжин олох** правильно (учесть) учитывать, установить путём правильного исследования; **шинжин үзэх** учитывать; анализировать.

**ШИНЖИЦГЭЭХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠴᠡᠭᠡᠬᠡ** исследовать, изучать, наблюдать, рассматривать (о многих).

**ШИНЖИЧ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠴᠢ** 1) гадатель; хиромант; 2) исследователь.

**ШИНЖЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠡ** шинжлэх-ийн үйлдүүл., отправлять на исследование.

**ШИНЖЛЭГДЭХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** шинжлэх-ийн үйлдэгд., быть рассматриваемым, исследуемым, подвергаться изучению, исследованию; **шинжлэгдэн танигдах** быть познаваемым путём исследования.

**ШИНЖЛЭГЧ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠭᠢᠴᠢ** 1. исследователь; **хэл шинжлэгч** языковед; **шинжлэгч эрдэмтэн** исследователь; 2. исследовательский; **шинжлэгч комисс** исследовательская комиссия.

**ШИНЖЛЭЛ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠯᠡ** наблюдение; исследование, изучение, рассмотрение; **байгалийн шинжлэл** природоведение, естествознание; **зүүдний шинжлэл** толкование снов; **одны шинжлэл** астрономия, астрология; **хэл шинжлэл** языкознание; языковедение; **хэл шинжлэлийн асуудал** вопросы языкознания; **хэл шинжлэлийн ухаан** языковедная наука; **шинжлэл судлал** хорш. исследование, изучение; рассмотрение, наблюдение.

**ШИНЖЛЭЛТ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠯᠢᠲᠤ** подлежащий изучению, рассмотрению.

**ШИНЖЛЭЛТЭЙ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠯᠢᠲᠤᠡᠢ** 1. достойный рассмотрения, изучения, исследования; **шинжлэлтэй хэрэг мөн болмой** дело, стоящее рассмотрения; 2. исследователь; мудрец.

**ШИНЖЛЭЛЧ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠯᠢᠴᠢ** шинжлэгч-ийг үз.

**ШИНЖЛЭХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠬᠡ** 1. исследовать, изучать; рассматривать, разбирать, наблюдать; **асуун шинжлэх** выспрашивать, разведывать; **байгалийн хуулийг шинжлэх** исследовать законы природы; **бүртгэн шинжлэх** произвести учёт, проверку, учитывать, проверять; **нийгмийн хөгжлийн хуулийг шинжлэх** изучать законы развития общества; **өвчнийг шинжлэх** исследовать болезнь, вникнуть в болезнь; **судлан шинжлэх** исследовать, изучать, рассматривать; **судлан шинжлэх газрууд** научно-исследовательские учреждения; **тийн шинжлэх** хуучир. рассматривать, вникать, исследовать; **тэмтрэн шинжлэх** разведывать, разыскивать, расследовать, делать изыскания; **хянан шинжлэх а)** проверять расследовать, обследовать; **б)** проверка, расследование, обследование; **шалган шинжлэх** проверять, подвергать проверке, ревизии; **ялган шинжлэх а)** анализ; **б)** анализировать; **шинжлэх ухаан** наука; **амьд биеийг шинжлэх хувилахуй ухаан** органическая химия; **амьд бодосыг шинжлэх ухаан** биология; **газар усыг шинжлэх ухаан** топография; геология; **соёл түүхийн шинжлэх ухаан** гуманитарные науки; **шинжлэх ухаан техникийн дэвшил** научно-технический прогресс; **шинжлэх ухаан техникийн тэргүүний ололт** передовые научно-технические достижения, успехи; **шинжлэх ухаан техникийн хувьсгал** научно-техническая революция; **шинжлэх ухаан шашингүйн суртал нэвтрүүлэг** научно-атеистическая пропаганда; **шинжлэх ухааны** научно-исследовательский; научный; **шинжлэх ухааны байгууллага** научное учреждение; **шинжлэх ухааны газар** научно-исследовательское учреждение; **шинжлэх ухааны коммунизм** научный коммунизм; **шинжлэх ухааны коммунизмын онол** теория научного коммунизма; **шинжлэх ухааны ойлгоц** научный взгляд; **шинжлэх ухааны судлагааны тодорхой арга** конкретный метод научного исследования; **шинжлэх ухааны тогтолцоо** система наук; **шинжлэх ухааны удирдлага** научное руководство; **шинжлэх ухааны уламжлах чанар** преемственность в науке; **хөдөлмөрийг шинжлэх ухааны үндэстэйгээр зохион байгуулах** научная организация труда; **шинжлэх ухааны үүднээс** с научной точки зрения; **шинжлэх ухааны хүрээлэн институт**; **Шинжлэх Ухааны Хүрээлэн** хуучир. Комитет наук; **шинжлэх ухаанд харш** антинаучный; **шинжлэн гаргах** изучить, выяснить; **шинжлэн магадлах а)** производить экспертизу; **б)** экспертиза; **в)** экспертный;

**шинжлэн магадлах комисс** экспертная комиссия; **шинжлэн магадлагч** эксперт; **шинжлэн өгүүлэх** давахт наудный прогноз, предсказывать; **шинжлэн судлах** исследовать, изучать, рассматривать; **шинжлэн судлах эрдэмтэн** учёные, исследователи; **шинжлэн үзэх** рассматривать, исследовать; изучать; **шинжлэн хэлэх** предсказывать, давахт наудный прогноз; **урьдаар шинжлэн хэлэх** предсказывать; **2.**

**шинжлэхүй**-г үз.

**ШИНЖЛЭХҮЙ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠬᠦᠢ** наука;

**шинжлэхүй ухаан** наука.

**ШИНЖТЭЙ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠲᠡᠢ** имеющий признаки, примету; напоминающий что-л.; **боловсролын шат нь их л ялгавартай тул хувьсгалын төгсгөл нь эрхбиш адилгүй шинжтэй байх нь магад буй** за громадная разница в уровне развития не может не наложить своего отпечатка на исход революции; **эл үймээн нь зэвсэгт бослогын шинжтэй болжээ** эти беспорядки перешли в форму вооружённого восстания.

**ШИНЖҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** шинжих-ийн үйлдүүл.

**ШИНЖҮҮР** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠭᠦᠷ** : хуруу шинжүүр дактилоскопия.

**ШИНЖЧИХЭХ** **ᠰᠢᠨᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** шинжих-ийн нэгэнтээ.

**ШИНЖЭЭЧ** **ᠰᠢᠨᠵᠡᠭᠡᠴ** 1) исследователь; 2) гадатель; 3) эксперт.

**ШИНЗ** **ᠰᠢᠨᠵᠠ** ург. тибетское название корицы.

**ШИНХЭГ** **ᠰᠢᠨᠬᠡᠭ** 1) запах мочи; дурной запах; 2) железы под хвостом у птиц; железы на гузке птицы; † **шинхэг яданги** совершенно бедный, нищий.

**ШИНХЭГТ** **ᠰᠢᠨᠬᠡᠭᠡᠲᠦ** 1. уремия; 2. уремический.

**ШИНШИГТЭЙ** **ᠰᠢᠨᠰᠢᠭᠢᠲᠡᠢ** приметный, заметный; счастливый, благоприятный; **шиншигтэй газар** счастливое, благоприятное местоположение (для постройки); **шиншигтэй хүн** заметный, благоприятный человек.

**ШИНШИГЧ** **ᠰᠢᠨᠰᠢᠭᠢᠴ** шиншээч-ийг үз.

**ШИНШИЛЧИХЭХ** **ᠰᠢᠨᠰᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** шиншлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНШИХ** **ᠰᠢᠨᠰᠢᠬᠡ** обнюхивать (напр. о собаке); следить, выслеживать нюхом, вынюхивать, доискиваться; **хүн хэрэглэхгүй, нохой шиншихгүй юм** ненужные человеку вещи даже собаки не обнюхивают.

**ШИНШЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠨᠰᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** шиншлэх-ийн үйлдүүл.

**ШИНШЛЭХ** **ᠰᠢᠨᠰᠢᠯᠡᠬᠡ** шинших-ийн олонтаа., обнюхивать (напр. о собаке).

**ШИНШҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠨᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** шинших-ийн үйлдүүл.

**ШИНШЧИХЭХ** **ᠰᠢᠨᠰᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** шинших-ийн нэгэнтээ.

**ШИНШЭЭЧ** **ᠰᠢᠨᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠴ** нюхатель.

**ШИНЭ** **ᠰᠢᠨᠡ** 1. НОВЫЙ; нийлмэл үгэнд: НОВО-; свежий; **шинэ арга эзэмших** освоение новых методов; **шинэ байгуулах** перестроить, реконструировать; **шинэ байраа мялаах** вспрыснуть, обмыть новую квартиру; **праздновать новоселье**; **шинэ барилга** новое строительство; новостройка; **эдийн засгийн шинэ бодлого** түүх. новая экономическая политика (НЭП); **шинэ гарсан бодол** новая идея; **шинэ гэрлэсэн** новобрачный; **сэтгүүлийн шинэ дугаар** новый номер журнала; **шинэ жил** новый год; **шинэ жилийг угтах** встречать новый год; **шинэ жилийн бараа** новогодний товар; **шинэ жилийн баяр цэнгэл** новогодний праздник; **шинэ жилийн бэлэг** новогодний подарок; **шинэ жилийн гачуур модны наадам** новогодняя ёлка; **хувцасны шинэ загвар** новая мода; **шинэ зам** новый путь; **шинэ замаар хөгжих** развиваться по-новому, по-современному; **шинэ замд орох** вступить на новый путь, стать на новый путь; **шинэ зүйл** новое; **шинэ маяг** а) новый тип; б) новый фасон; **шинэ маягийн ардчилсан бүгд найрамдах улс** нового типа демократическая республика; **шинэ маягийн колоничлол** неокOLONиализм; **шинэ маягийн колоничлол ба хөгжиж буй орнууд** неокOLONиализм и развивающиеся страны; **шинэ мөр** а) абзац; б) свежий след; **шинэ мэдээ** свежие новости; **шинэ нийгэм / нийгмийн шинэ байгуулал** новое общество, новый социальный строй; **шинэ нээлт** новое открытие; **шинэ өдөр** новый день; первый день лунного месяца, новолуние; **шинэ сар** новолуние; **шинэ сонин** новая газета; новость; **шинэ сүү** свежее молоко; **шинэ саасан сүү** парное молоко; **шинэ техник** новая техника; **шинэ тос** свежее масло; **шинэ түүх** новая история; **шинэ түүхт байдал** новая историческая обстановка; **шинэ утга зохиол** новая литература; **шинэ үг хэллэг** неологизм; **шинэ үе** новая эра, новая эпоха; **дайны шинэ үе** новый этап войны; **шинэ үзэгдэл** новое явление; **шинэ үсэг** түүх. новый алфавит, новая письменность (в латинизированном письме); **шинэ хөтөлбөр** новая программа; новая установка; **шинэ хүн** а) новый человек; б) молодец, невестка; в) новорождённый, младенец; **шинэ хүчин** новые кадры; **шинэ хүчин бэлтгэх** готовить кадры; **шинэ цас** пороша; **шинэ цэрэг** новобранец; призывник; **урлагийн доторхи шинэ чиглэл** новое направление, веяние в искусстве; **шинэ чулуун зэвсэг** неолит; **шинэ чулуун зэвсгийн үе** эпоха неолита; **шинэ шарх** свежая рана; **шинэ эргэлт** новый курс, новый поворот (в политике)

МНРП с 1932 г.); **шинийн амгалан айлдах** поздравлять с новым годом; **шинийн нүүр** прибывающий месяц, луна в первой половине месяца; **шинийн өдөр** первый день лунного месяца; новолуние, первое число каждого месяца, первый день нового года; **цагаан сарын шинийн долооны өдөр** седьмого числа первого весеннего месяца (по лунному календарю); **2.** новшество; новаторство; **шинэ санаачилга** новаторство; **шинийг санаачлагч** новатор; рационализатор; **шинэ юм** новшество; новинка; новизна; новаторство; **3.** недавно, только что, вновь; **шинэ сонгогдсон зөвлөл** вновь избранный совет.

**ШИНЭВТЭР** ᠰᠢᠨᠢᠪᠲᠦᠷ новенький.

**ШИНЭД** ᠰᠢᠨᠢᠨᠳᠦ первая половина лунного месяца.

**ШИНЭДҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шинэдэх-ийн үйлдүүл.

**ШИНЭДЧИХЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шинэдэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНЭДЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠳᠡᠬᠡ 1) оказываться новее чем надо, быть слишком новым; 2) оказываться новичком; 3) обновляться.

**ШИНЭЛҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ 1) шинэлэх-ийн үйлдүүл.; 2) велеть обновить, возобновлять, отдать в ремонт (одежду).

**ШИНЭЛЦГЭЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠯᠠᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ праздновать (о многих).

**ШИНЭЛЧИХЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠯᠠᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шинэлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНЭЛЭГ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠯᠡᠭ новый; **шинэлэг санаа** новизна.

**ШИНЭЛЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠯᠡᠬᠡ 1) обновлять; возобновлять, реформировать; перелицевать (одежду); **шинэлэн байгуулах** возобновить, заново построить; **шинэлсэн хувцас** подновлённое платье, перелицованная одежда; 2) праздновать Цаган сар (новый год); **шинэлэх өдөр** первый день нового года; **сар шинэд сайхан шинэлэв үү!** с Новым годом!; 3) обручаться.

**ШИНЭН** ᠰᠢᠨᠢᠨᠢ тө. друзья, родственники.

**ШИНЭС** ᠰᠢᠨᠢᠨᠰ 1. ург. лиственница; **2.** лиственничный; **шинэс түлээ** лиственничные дрова.

**ШИНЭСГЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠰᠢᠭᠡᠬᠡ шинэсэх-ийн үйлдүүл., обновлять.

**ШИНЭСНИЙ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠰᠢᠨᠢ шинэс(н)-ий харьяал., лиственный; **шинэсний хөвд** лиственный мох.

**ШИНЭСҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ шинэсгэх-ийг үз.

**ШИНЭСЧИХЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠰᠢᠬᠡᠬᠡ шинэсэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНЭСЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠰᠡᠬᠡ становиться новым.

**ШИНЭТГҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шинэтгэх-ийн үйлдүүл., возобновить, реформировать; дать согласие на реформу.

**ШИНЭТГЭГДЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ шинэтэх-ийн үйлдэгд., обновиться, возобновиться, реформироваться.

**ШИНЭТГЭГЧ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠴᠢ обновитель, новатор, реформатор; **урлагийг шинэтгэгч** обновитель искусства.

**ШИНЭТГЭЛ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠲᠦᠭᠡᠯ обновление, возобновление; реконструкция; реформа; **шинэтгэл өдөр** первый день лунного месяца.

**ШИНЭТГЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠲᠦᠭᠡᠬᠡ шинэтэх-ийн үйлдүүл., обновлять, подновлять, возобновлять, реконструировать; **бүртгэн шинэтгэх** произвести учёт, проверку, учитывать; **шинэтгэн байгуулах** реконструировать, реорганизовать; **шинэтгэн залруулах** давать новое направление; **шинэтгэн зэвсэглэх** перевооружить; **шинэтгэн өөрчлөх** модифицировать; **шинэтгэн сайжруулах** обновить, улучшить, реформировать, усовершенствовать; **мөнгөний явдлыг шинэтгэн сайжруулах комисс** комиссия по денежной реформе.

**ШИНЭТГЭЦГЭЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ обновлять, подновлять, возобновлять, реконструировать (о многих).

**ШИНЭТГЭЧИХЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шинэтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНЭТӨРМӨЛ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠲᠦᠷᠮᠦᠯ газар, суд. кайнозой, кайнозойская эра.

**ШИНЭТЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠲᠡᠬᠡ шинэсэх-ийг үз.

**ШИНЭХЭН** ᠰᠢᠨᠢᠨᠬᠡᠨ шинэ-ийн багас., новенький, свеженький; **шинэхэн улаан лооль** свеженький помидор.

**ШИНЭЧ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠵᠢ новатор.

**ШИНЭЧИЛЦГЭЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠵᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ обновлять, подновлять, возобновлять, реформировать (о многих).

**ШИНЭЧИЛЧИХЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шинэчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИНЭЧЛҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠵᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ шинэчлэх-ийн үйлдүүл.

**ШИНЭЧЛЭГДЭХ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ шинэчлэх-ийн үйлдэгд.

**ШИНЭЧЛЭГЧ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠭᠦᠴᠢ реформист, реформатор.

**ШИНЭЧЛЭЛ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠯ обновление, возобновление, реконструирование; реформа; **эдийн засгийн шинэчлэл** экономическая реконструкция, перестройка экономики.

**ШИНЭЧЛЭЛТ** ᠰᠢᠨᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠯᠲᠦ реформа, обновление.

**ШИНЭЧЛЭН** ᠰᠢᠨᠢᠨᠵᠢᠯᠡᠨ шинэчлэх-ийн хамж., вновь, снова, заново, по-новому; **шинэчлэн сонгох** вновь избирать, переизбирать;

**шинэчлэн төлөвлөх** заново проектировать, перепланировать.

**ШИНЭЧЛЭХ** 1. обновлять, подновлять, возобновлять; реформировать; **хөдөө аж ахуйн бүх салбаруудыг шинэчлэх ёстой** необходимо реконструировать все отрасли сельского хозяйства; **шинэчлэн байгуулах** перестраивать; реформировать; **шинэчлэн босгох** воссоздать, возрождать; **шинэчлэн засах** обновлять, реорганизовать, перестраивать, реконструировать; **шинэчлэн тоноглох** переоборудовать; **шинэчлэн халах** заменять, сменять, обновлять, реформировать; **шинэчлэн хуваах** перераспределять; **шинэчлэн хувилах** изменять, обновлять; **шинэчлэн эмхтгэх** перестроить, реорганизовать; **2. шинэчлэхүй-г үз.**, **шинэчлэн байгуулах үед техник хамгийг шийдвэрлэнэ** техника в период реконструкции решает всё; **3. шинэчлэх үе** реорганизационный, реконструктивный период.

**ШИНЭЧЛЭХҮЙ** 1) модернизация; 2) реконструкция.

**ШИНЭЭР** шинэ-ийн үйлдэх., заново, вновь, снова, по-новому; **шинээр байгуулах** по-новому перестраивать, реконструировать; **одоо шинээр удирдах хэрэгтэй байна** теперь необходимо по-новому руководить; **шинээр хийх** делать заново.

**ШИР I** 1. 1) кожа, шкура (крупного скота); сыромять; яловка; **арьс шир** хорш. КОЖА; **арьс ширний үйлдвэр** кожевенный завод; **шир идээлүүлэх** дубить кожу, шкуру (крупного скота); 2) место, груз, поклажа, зашитая в кожу; **нэг шир** одно место, полвьюка, полгруза (на одном боку вьючного животного); **хоёр шир** полный груз (на обеих сторонах вьючного животного); **2. кожаны; зогой ширэн шагрень; шагреньевый; ширэн онгоц / ширэн хөв** кожаная лодка, кожаное судно; **ширэн татлага** небольшое кожаное орудие для тканья тесёмок; **ширэн туухай** ремешки у пояса (для пристёгивания разных вещей); **ширэн уут** кожаный чемодан; **ширэн цүнх** кожаная сумка; † **ширэн шөрмөс** сухие жилы.

**ШИР II** 1. хуучир. натуральная краска; лак; медь; **2. медный; ширэн аяга** медная чашка; **ширэн халбага** медная ложка.

**ШИР III: өр шир** хорш. ДОЛГИ, задолженность.

**ШИР IV: шир шар** хорш. шорох, шелест, шуршание; **шир шир гэх** шипеть; **шир шир хийлгэх** шаркать; **шир шир хийх** а) шорох, шелест, шуршание; б) шелестеть; хрустеть; **шир хийх** становится дыбом, щетиниться (о волосах), заводит ссору.

**ШИР V** са. величие.

**ШИРАГ** ург. жёлтый имбирь.

**ШИРАЙХ** амьт. рысий щенок, рысёнок.

**ШИРВААН** са., зурх. Нарцисс (одно из двадцати восьми созвездий, созвездие из трех звезд в созвездии Водолея).

**ШИРВАГ** ширван-Г үз.

**ШИРВАҢ шарван I-Г** үз.

**ШИРВИЙЛГЭХ** ширвийх-ийн үйлдүүл., взъерошить, растрепать (волосы).

**ШИРВИЙХ** становится дыбом, взъерошиться, ошетиниваться (о волосах).

**ШИРВИЙЧИХЭХ** ширвийх-ийн нэгэнтээ.

**ШИРВҮҮЛ** 1) мухогонка, опахало, махалка (сделанная из хвоста яка или лошади); **хялгасан ширвүүл** мухогонка; 2) метла.

**ШИРВҮҮЛЭХ** ширвэх-ийн үйлдүүл.

**ШИРВҮҮР** ширвүүл-ийг үз.

**ШИРВЭГДЧИХЭХ** ширвэгдэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИРВЭГДЭЛ** ощущение холода или страха, дрожь.

**ШИРВЭГДЭХ** ширвэх-ийн үйлдэгд.

**ШИРВЭГНҮҮЛЭХ** ширвэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ШИРВЭГНЭХ** 1) то расширяться, то суживаться (о зрачках); рябить в глазах; 2) шелестеть от ветра (о листьях, деревьях); шуршать, шуметь; 3) накрапывать, стучать (о дожде); **ширвэгнэн орох** накрапывать (о дожде); **бороо ширвэгнэн орно** дождь с шумом идёт; 4) зажигаться; **ширвэгнэж ноцох** зажигаться.

**ШИРВЭГНЭЧИХЭХ** ширвэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИРВЭГТЭХ** испытывать страх, дрожать от страха, не зная куда деваться.

**ШИРВЭГЭР** взъерошенный, торчащий; **ширвэгэр үс** жёсткие волосы; **ширвэгэр хар сахалтай** с жёсткой, торчащей чёрной бородой, торчащими усами; **ширвэгэр хөмсөг** лохматые брови.

**ШИРВЭДЭЛ** ощущение холода или страха, дрожь.

**ШИРВЭЛЗҮҮЛЭХ** ширвэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ШИРВЭЛЗЭХ** 1) помахивать, поматывать (хвостом); 2) недружелюбно, злобно поглядывать по сторонам.

**ШИРВЭЛТ** взмахивание.

**ШИРВЭСЭН** одиннадцатилетний верблюдо.

**ШИРВЭТЭХ** ширвэгтэх-ийг үз.

**ШИРВЭХ** 1) мотать, хлестать (напр. прутиком, хвостом); 2) мести; 3) плескаться, брызгать; сметать; смахивать, обмахиваться; стряхивать, встряхивать; **илд ширвэх** взмахивать мечом; **ширвэх дам илд** бердыш с

длинным древком; 4) бросать недружелюбный взгляд на кого-л.; **ширвэн харах** глянуть; 5) бросать в сторону.

**ШИРВЭЦГЭЭХ** *ширвэх*-ийн олноор үйлдэх.

**ШИРВЭЧИХЭХ** *ширвэх*-ийн нэгэнтээ.

**ШИРВЭЭ** *ширвэх* **1.** узкий и жёсткий; **ширвээ хар сахалтай** с жёсткой, торчащей чёрной бородой; **2.** хворост.

**ШИРВЭЭДҮҮЛЭХ** *ширвээдэх*-ийн үйлдүүл.

**ШИРВЭЭДЧИХЭХ** *ширвээдэх*-ийн нэгэнтээ.

**ШИРВЭЭДЭХ** *ширвээдэх* побаиваться; быть в загоне, дрожать (от страха, холода).

**ШИРВЭЭЛГЭХ** *ширвээх*-ийн үйлдүүл., взъерошить, растрепать (волосы); **үсээ ширвээлгэх** растрепать, взъерошить волосы.

**ШИРВЭЭТЭХ** *ширвэгтэх*-ийг үз.

**ШИРВЭЭХ** *ширвээх* становиться дыбом, взъерошиться, ошетиниться (о волосах).

**ШИРГҮҮЛЭХ** *ширгээх*-ийн үйлдүүл., дать высохнуть, испариться, высушить.

**ШИРГЭЛТ** *ширгэлт* испарение.

**ШИРГЭМТГИЙ** *ширгэмтгий* быстро пересыхающий; улетучивающий; **ширгэмтгий** эд летучие вещества.

**ШИРГЭМХИЙ** *ширгэмтгий*-г үз.

**ШИРГЭМЭЛ** *ширгэмэл* : **ширгэмэл төмөр** тусг. багор, щипцы.

**ШИРГЭХ** *ширгэх* **1.** 1) испаряться; высыхать, пересыхать; иссякать; выпариваться; **буцалж ширгэх** выкипать; **шөл ширгэв** суп выкипел; **ширгэдэг горхи** пересыхающий ручей; **ширгэсэн нүд** сильно впалые глаза; глаза с коринкой; **ширгэсэн нүдтэй** слепой; **ширгэсэн шанд** высохший источник; **2)** переставать доиться (напр. о стельной корове); **3)** жигш. подолгу спать; **2. ширгэхүй**-г үз.

**ШИРГЭХҮЙ** *ширгэхүй* испарение.

**ШИРГЭЦ** *ширгэц* испаряемость.

**ШИРГЭЧИХЭХ** *ширгэх*-ийн нэгэнтээ.

**ШИРГЭШГҮЙ** *ширгэшгүй* непересыхающий; неиссякаемый; неисчерпаемый; **ширгэшгүй ундарга** неиссякаемый источник; непересыхаемый источник.

**ШИРГЭЭЛГЭХ** *ширгээх*-ийн үйлдүүл.

**ШИРГЭЭЛТ** *ширгэлт* испарение, испаряемость.

**ШИРГЭЭХ** *ширгэх*-ийн үйлдүүл., 1) доводить до полного испарения, высыхания; выпаривать (кипячением); **ширгээсэн ус** выпаренная вода; **2)** дать высохнуть, испариться, высушить, осушать; **буцалгаж**

**ширгээх** испарить кипячением; **ширгээж хатаах** высушить; **3)** хватать, держать; крепко держаться.

**ШИРГЭЭЧИХЭХ** *ширгээх*-ийн нэгэнтээ.

**ШИРДМЭЛ** *ширдмэл* окрашенный, лакированный; **ширдмэл бөс** промасленная ткань; **ширдмэл ваадан** промасленный холст; клеёнка; **ширдмэл зах** накрахмаленный воротник.

**ШИРДЭГ** *ширдэг* стёганый тюфяк, простёганный войлок, матрас, потник, коврик, подматрачник.

**ШИРДЭЛЦЭХ** *ширдэх*-ийн үйлдэлц., совместно красить, принимать участие в краске, помогать красить.

**ШИРДЭХ** *ширдэх* красить натуральной краской, окрашивать, раскрашивать, лакировать.

**ШИРИГ** *ширэг* II-ийг үз.

**ШИРИМ** *ширэм* II-ийг үз.

**ШИРЛҮҮЛЭХ** *ширлэх*-ийн үйлдүүл.

**ШИРЛЭГДЭХ** *ширлэх*-ийн үйлдэгд.

**ШИРЛЭХ** *ширлэх* обшивать (мокрой) кожей, шкурой (крупного скота), зашивать в кожу, обвёртывать кожей.

**ШИРЛЭЦГЭЭХ** *ширлэх*-ийн олноор үйлдэх.

**ШИРЛЭЧИХЭХ** *ширлэх*-ийн нэгэнтээ.

**ШИРМАН** *ширман* са., хуучир. Шрамана (индийский монах).

**ШИРМЭГЛҮҮЛЭХ** *ширмэглэх*-ийн үйлдүүл.

**ШИРМЭГЛЭХ** *ширмэглэх* простёгивать, прошивать, прострачивать.

**ШИРМЭЛ I** *ширмэл* стёганый, прошитый, простёганный; **ширмэл дэвсгэр** стёганая подстилка, постель, потник (войлочный); **ширмэл хүрэм** стёганая куртка.

**ШИРМЭЛ II** закалённый (о металле); литой; расплавленный; сваренный; **ширмэл төмөр** расплавленное литое железо.

**ШИРМЭЛЧ** *ширмэлч* портной, портниха.

**ШИРМЭН** *ширэм* 2.-ийг үз.

**ШИРНИЙ** *ширний* **шир(н)**-ий харьяал., кожевенный; **ширний цавуу** мездровый клей.

**ШИРНЭН** *ширнэн* тө. способность.

**ШИРТВЭЛЗЭХ** *ширтвэлзэх* поглядывать, посматривать, озираться по сторонам.

**ШИРТМЭЛ** *ширтмэл* вытаращивший глаза, глазеющий.

**ШИРТҮҮЛЭХ** *ширтэх*-ийн үйлдүүл.

**ШИРТЧИХЭХ** *ширтэх*-ийн нэгэнтээ.

**ШИРТЭЙ I** *ширтэй* имеющий кожу; зашитый в кожу, покрытый кожей; **ширтэй цай** место (цибик) чаю, обшито кожей для транспорта.

**ШИРТЭЙ II** *ширтэй* крашеный, окрашенный.

**ШИРТЭЛДЭХ** **ᠰᠢᠷᠲᠡᠭ** ширтэх-ийн үйлдэлд.,  
присматриваться друг к другу, поглядывать  
друг на друга.

**ШИРТЭЛХИЙЛЭХ** **ᠰᠢᠷᠲᠡᠬᠢ** ширтэх-ийн  
олонтаа., переглядываться.

**ШИРТЭЛЦЭХ I** **ᠰᠢᠷᠲᠡᠴᠢ** ширтэх-ийн  
үйлдэлц., переглядываться.

**ШИРТЭЛЦЭХ II** совместно красить,  
принимать участие в покраске.

**ШИРТЭХ** **ᠰᠢᠷᠲᠡᠬᠡ** устремлять глаза,  
уставиться глазами, впиваться глазами;  
всматриваться, следить не спуская глаз,  
глядеть, глазеть, вперить взор, взирать,  
наблюдать внимательно; **нүд ширтэх** вперить  
взор; смотреть не спуская глаз; **ширтэн үзэх**  
вглядываться, всматриваться; **ширтэн харах**  
пристально всматриваться.

**ШИРТЭЦГЭЭХ** **ᠰᠢᠷᠲᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** устремлять глаза,  
уставиться глазами, впиваться глазами,  
наблюдать внимательно (о многих).

**ШИРҮҮВТЭР** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠪᠲᠡᠷ** жестковатый,  
грубоватый.

**ШИРҮҮДҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** ширүүдэх-ийн  
үйлдүүл.

**ШИРҮҮДЧИХЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** ширүүдэх-  
ийн нэгэнтээ.

**ШИРҮҮДЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** 1) оказываться грубее  
(твёрже, жёстче) чем надо, быть чрезмерно  
грубым; быть шероховатым, негладким; 2)  
шилж. быть жёстким, суровым; быть  
ожесточённым; **морин туурай ширүүдэн**  
**начигнах буй** все сильнее и сильнее звук  
топота конских копыт; 3) становиться  
жёстким, суровым, шероховатым, грубым; 4)  
грубить, неласково, невежливо обращаться.

**ШИРҮҮЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** ширүүлэх I-  
ийн үйлдүүл.

**ШИРҮҮЛЦГЭЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠦᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** грубить (о  
многих).

**ШИРҮҮЛЧИХЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** ширүүлэх I-  
ийн нэгэнтээ.

**ШИРҮҮЛЭЛ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠯ** грубость.

**ШИРҮҮЛЭЛГҮЙ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠯᠦᠭᠦᠢ** · **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠯ** без  
грубости.

**ШИРҮҮЛЭХ I** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ I** 1) быть суровым,  
жёстким в обращении; грубить; 2) идти, ехать  
быстро.

**ШИРҮҮЛЭХ II** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ II** ширэх I-ийн үйлдүүл.

**ШИРҮҮН** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠨ** 1. 1) шершавый,  
шероховатый; жёсткий, негладкий;  
необделанный; **ширүүн арьс** шершавая кожа;  
**ширүүн болох** шершаветь; **ширүүн цаас**  
шероховатая бумага; 2) грубый; жёсткий;  
щетинистый; **ширүүн билүү**  
крупнозернистый, точильный брусок;  
**ширүүн гар** грубые руки; **ширүүн дээл**  
грубая, грубошёрстная шуба, жёсткий халат;  
грубый дэли; **ширүүн талх** крупномолотая

мука; **ширүүн үс** жёсткие волосы,  
щетинистые волосы; **ширүүн хялгас** щетина;  
**гахайн ширүүн хялгас** свиная щетина; 3)  
шилж. грубый; жестокий, ожесточённый;  
суровый; строгий; грозный; дерзкий;  
сильный; неласковый; **догшин ширүүн**  
грубый, жёсткий, суровый, свирепый; **дүр**  
**дүрс ширүүн** суровый, свирепый по виду и  
наружности; **ширүүн авир** суровый нрав;  
**ширүүн бороо** гроза; **ширүүн гал** шквальный  
огонь; **ширүүн дайн** суровая война; **ширүүн**  
**дуу** грубый голос; **ширүүн зан** жестокий  
характер; грубый, жёсткий характер; **эв**  
**найрамдалгүй догшин ширүүн авир зан**  
неуживчивый, сварливый характер; **ширүүн**  
**зан гаргах** грубо обращаться; **ширүүн салхи**  
холодный, пронзительный ветер, шквалистый  
ветер; **ширүүн тулалдаан** ожесточённый бой;  
**ширүүн урсгал** бурное течение; **ширүүн үг**  
грубое слово, выражение; дерзкое слово;  
**ширүүн үг хэлэх** говорить грубости; **ахмад**  
**хүнд битгий ширүүн үг хэл** не груби  
старшим; **ширүүн хүн** грозный человек;  
**ширүүн эсэргүүцэл** ожесточённое  
сопротивление; 2. грубо.

**ШИРҮҮСҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** ширүүсэх-ийн  
үйлдүүл.

**ШИРҮҮСЧИХЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠰᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** ширүүсэх-ийн  
нэгэнтээ.

**ШИРҮҮСЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠰᠡᠬᠡ** 1) ожесточаться; 2)  
усиливаться; **салхи ширүүсэв** ветер усилился.

**ШИРҮҮТГҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** ширүүтгэх-  
ийн үйлдүүл.

**ШИРҮҮТГЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠬᠡ** ширүүтэх-ийн  
үйлдүүл., делать жестоким, суровым.

**ШИРҮҮТГЭЧИХЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ**  
ширүүтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИРҮҮТЭХ** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡ** становиться  
жестоким, суровым, ожесточённым.

**ШИРҮҮХЭН** **ᠰᠢᠷᠦᠭᠦᠬᠡᠨ** ширүүн-ий багас.,  
довольно грубый, жёсткий, грубоватый.

**ШИРХ I** **ᠰᠢᠷᠬᠡ** амьт. вошь скота, власоед.

**ШИРХ II** 1) уксус; 2) густота.

**ШИРХГИЙН** **ᠰᠢᠷᠬᠡᠭᠢᠶᠢᠨ** ширхэг-ийн харьяал.,  
штучный; **ширхгийн бараа** штучный товар;  
**ширхгийн худалдаа** штучная продажа.

**ШИРХИЙЛГЭХ** **ᠰᠢᠷᠬᠡᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ** ширхийх-ийн  
үйлдүүл.

**ШИРХИЙХ** **ᠰᠢᠷᠬᠡᠶᠢᠬᠡ** становиться дыбом,  
щетиниться (о волосах); заводит ссору,  
приходить в гнев, злиться, горячиться.

**ШИРХРЭХ** **ᠰᠢᠷᠬᠡᠷᠡᠬᠡ** чувствовать ломоту,  
боль (в суставах, костях), страдать ревматизмом.

**ШИРХТҮҮЛЭХ** **ᠰᠢᠷᠬᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** ширхтэх-ийн  
үйлдүүл.

**ШИРХТЧИХЭХ** **ᠰᠢᠷᠬᠡᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** ширхтэх-ийн  
нэгэнтээ.

**ШИРХТЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠲᠡᠬ</sup> **1.** вшиветь; обовшиветь; **2.** вшивость (скота).

**ШИРХЭГ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠭ</sup> 1) штука; экземпляр; головка; **арваад ширхэг дэвтэр** штук десять тетрадей; **зургаан ширхэг өндөг** шесть штук яиц; **нэг ширхэг саримсаг** головка чеснока; **таван ширхэг ном** пять экземпляров книг; **хоёр ширхэг** в двух экземплярах; **хэдэн ширхэг алим** несколько штук яблок; **ширхгээр худалдах** продавать поштучно; штучная продажа; **ширхгээр худалдаалах бараа** штучный товар; 2) волокно; волосок; волосы, щетина (свиная); ворс; жила; **модны ширхэг** волокна дерева; **ноосны ширхэг, унгалсны ширхэг** шерстинка; **нэг ширхэг үс** волос; шерстинка; **ширхэг дараалан** постепенно, шаг за шагом, исподволь (үгчил. волокно за волокном); **дутагдлыг ширхэг дараалан арилгах** последовательно устранить недостатки; 3) шёлк-сырец; **ширхэг томох** прясть шёлк.

**ШИРХЭГЛЭГ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠭᠯᠡᠭ</sup> волокнистый.

**ШИРХЭГЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠭᠯᠡᠬ</sup> делить поштучно; отпускать поштучно; **тамхи ширхэглэн зарах** продавать папиросы поштучно.

**ШИРХЭГЛЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠭᠯᠡᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬ</sup>

**ширхэглэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШИРХЭГТЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠭᠲᠢᠬᠢᠬᠡᠬ</sup> **ширхэгтэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШИРХЭГТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠭᠲᠡᠢ</sup> волокнистый, с волосками, щетинистый; ворсистый; **ширхэгтэй хүхэр** черенковая сера; **ширхэгтэй эд** волокнистое вещество.

**ШИРХЭГТЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠭᠲᠡᠬ</sup> стать волокнистым.

**ШИРХЭГЧИЛЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠭᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬ</sup>

**ширхэгчлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШИРХЭГЧЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠬᠡᠭᠴᠢᠯᠡᠬ</sup> выбирать поштучно; отпускать поштучно; **хуулийн заалтыг ширхэгчлэн биелүүлэх** а) выполнять закон постатейно; б) беспрекословное выполнение закона; в) строго соблюдать закон.

**ШИРЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬ</sup> **ширэх I, II**-ийн олноор үйлдэх.

**ШИРЧ(ИН)** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠨ</sup> кожевник.

**ШИРЧИГ** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠭ</sup> : **ширчиг ширчиг / шарчиг ширчиг** хорш. шорох, шелест.

**ШИРЧИГНҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬ</sup> **ширчигнэх**-ийн үйлдүүл.

**ШИРЧИГНЭН** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠨᠡᠨ</sup> **ширчигнэх**-ийн хамж, с шелестом, с шорохом, с треском (о горящем полене); **шарчигнан ширчигнэн** хорш. с шелестом.

**ШИРЧИГНЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠨᠡᠬ</sup> 1) хрустеть, шелестеть, шуршать, биться (о сердце); 2) шипеть.

**ШИРЧИГНЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠨᠡᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬ</sup> **ширчигнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШИРЧИН I** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠨ</sup> **ширч(ин)**-Г үз.

**ШИРЧИН II** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠨ</sup> тө. предзнаменование.

**ШИРЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬ</sup> **ширэх I, II**-ийн

нэгэнтээ.

**ШИРЭГ I** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠭ</sup> зелёный луг, лужайка, лужок, дёрн; **таримал ширэг** газон; **ширэг суулгах** дёрновка.

**ШИРЭГ II** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠭ</sup> мал.эмнэл. ЭПИЗОТИЯ, повальная болезнь скота.

**ШИРЭГДЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠭᠳᠡᠬ</sup> **ширэх**-ийн үйлдэгд.

**ШИРЭГТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠭᠲᠡᠢ</sup> покрытый травой, травянистый, дерновый; **ширэгтэй газар** местность, покрытая хорошей зелёной травой; **ширэгтэй хөрс** дёрн.

**ШИРЭЛГЭ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠯᠭᠡ</sup> спайка.

**ШИРЭЛДМЭЛ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠯᠳᠦᠮᠡᠯ</sup> запутанный.

**ШИРЭЛДҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ</sup> **ширэлдэх**-ийн үйлдүүл.

**ШИРЭЛДЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠯᠳᠢᠬᠢᠬᠡᠬ</sup> **ширэлдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШИРЭЛДЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠯᠳᠡᠬ</sup> сплетаться, сваляться, спутываться, взъерошиваться, всклокочивать (о волосах и т.п.); **ширэлдсэн сүүл** свалявшийся хвост.

**ШИРЭЛДЭЭ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠯᠳᠡᠭᠡ</sup> всклокоченное, спутавшееся, перепутавшиеся свалявшиеся (волосы, шерсть, трава).

**ШИРЭЛЦЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠯᠴᠡᠬ</sup> **ширэх**-ийн үйлдэл.

**ШИРЭМ (ШИРМЭН)** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠮ</sup> **I 1.** чугун; **хайлмал ширэм** расплавленный чугун; **ширэм хайлах зуух** вагранка; **ширэм цутгах** лить чугун; **2.** чугунный; **ширмэн бөмбөг** гранаты, бомба; чугунное ядро; **ширмэн жанчуур** чугунный МОЛОТ (для вбивания сваи); чугунная кувалда для трамбования земли; **ширмэн лантуу** чугунная баба; **ширмэн саа** пуля, дробь, картечь; **ширмэн тогоо** чугунный котёл; **ширмэн цутгамал** чугунное литьё.

**ШИРЭМ II** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠮ</sup> : **хар ширэм** ург. осока узколистная.

**ШИРЭНГЭ** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠨᠭᠡ</sup> роцца, заросль тонких или низкорослых деревьев, кустарник, глушь, гуща, дебри, джунгли; завал; **ойн ширэнгэ** лесная глушь, лес, роцца; **ойн ширэнгэд орох** забраться в гущу.

**ШИРЭХ I** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠬ</sup> стегать, простёгивать, прошивать, прострачивать; **ширж оёх** простёгивать, прошивать.

**ШИРЭХ II 1)** закаливаться (о металле); **болд ширэв** сталь закалилась; 2) расплавлять, плавить, сварить, лить (металл).

**ШИРЭЭ(Н) I** <sup>ᠰᠢᠷᠡᠭᠡ</sup> 1) стол; **бичгийн ширээ** письменный стол; **ганхдаг ширээ** шаткий стол; **дархны ширээ** верстак; **дугуй ширээ** круглый стол; **идээний ширээ** стол для кушания; **мэс заслын ширээ** операционный стол; **судрын ширээ** стол для книг; **хоолны**

**ширээ** обеденный стол; **явган ширээ** низенький столик; **ширээ бүтээх** накрывать стол (скатертью); **ширээ бэлдэх** приготовить стол, накрыть стол; **ширээ засах** накрыть стол; сервировка стола; **ширээ хураах** убирать со стола; **ширээнд суух** садиться за стол; **ширээний мөгүү** борт у стола; **ширээний нүд** ящик стола; **ширээний тал** верхняя доска у стола; **ширээний хөл** ножки стола; **ширээний цаана** за столом; **ширээний ялуу** поперечные бруски между ножками стола; 2) престол, трон, седалище; алтарь; **бурханы ширээ** алтарь (с божествами); **тахилын ширээ** алтарь; **хаан ширээ** престол; **хаан ширээ залгамжлах** наследовать престол; **ширээ залгамжлах хаан хөвүүн** наследник престола; **хаан ширээгээ алдах** лишиться престола; **хаан ширээнд залах** возводить на престол; **хаан ширээнд суулгах** посадить, возводить на престол; **хаан ширээнд суух** вступать на престол; воссесть на престол, сидеть на престоле, царствовать; **хааныг ширээнээс нь шилжүүлэх** свергнуть с престола хана (или царя); 3) возвышенность.

**ШИРЭЭ II** стоячий, прямой (о горбе у верблюда); **ширээ бөхтэй тэмээ** верблюд с прямым горбом.

**ШИРЭЭЛЭС** шпайка.

**ШИРЭЭЛГЭХ** ширээх-ийн үйлдүүл.

**ШИРЭЭЛДЭХ** внезапно

остановиться, стать неподвижно упершись ногами (о лошади); **ширээлдэн зогсох** остановиться расставив ноги.

**ШИРЭЭЛҮҮЛЭХ** ширээлэх-ийн үйлдүүл.

**ШИРЭЭЛЧИХЭХ** ширээлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШИРЭЭЛЭГ** шпайка.

**ШИРЭЭЛЭХ I** становиться прямым (о горбе у верблюда).

**ШИРЭЭЛЭХ II** 1) класть на стол (умершего); 2) садиться на престол.

**ШИРЭЭНИЙ** ширээ(н)-ий харьяал, столовый; настольный; **ширээний бүтээлэг** скатерть; **ширээний дарс** столовое вино; **ширээний дэн** настольная лампа; **ширээний ном** настольная книга; **ширээний теннис / ширээний одон бөмбөг** настольный теннис.

**ШИРЭЭС I** прошивка, строчка, шов.

**ШИРЭЭС II** шпайка.

**ШИРЭЭТ** имеющий стол, престол, трон; **ширээт лам** настоятель монастыря.

**ШИРЭЭХ** 1. 1) **ширэх II**-ийн үйлдүүл, закаливать, впаивать; **болд ширээх** закаливать сталь; 2) сваривать, сварить (металл); 2. сварочный; **ширээх ажил** сварочная работа; **улайсгаж ширээсэн** автогенный; 3. **ширээхүй**-г үз.

**ШИРЭЭХҮЙ** сварка.

**ШИРЭЭЧИХЭХ** ширээх-ийн нэгэнтээ.

**ШИТХҮЛ** хуучир. подарок при церемонии представления свекрови, теще; подарки подносимые родителям жениха.

**ШИФР** шифр.

**ШИФРЛҮҮЛЭХ** шифрлэх-ийн үйлдүүл.

**ШИФРЛЭХ** шифровать.

**ШИХ** : **ших мах** верхняя часть десны (в которой сидят зубы); **мясо десны** в промежутках между зубами.

**ШИХЭН** : **өчүүхэн шихэн** хорш.

**ӨЧҮҮХЭН**-г үз.

**ШИШ** ург. сорго гаолян (род проса); **ноён шиш** ург. маис; **өлгөмөл шиш** вермишель; **татмал шиш** лапша; **хэрчмэл шиш** солонка-лапша; **шүлхий шиш** ург. клейкий гаолян; **шүүр шиш** ург. гаолян, из стеблей которого делаются мётлы; **эрдэнэ шиш** ург. кукуруза, маис; **эрдэнэ шиш даршлах а)** силосовать кукурузу; **б)** силосование кукурузы; **эрдэнэ шишийн гурил** кукурузная мука.

**ШИШҮҮХЭЙ** амьт. ХОМЯЧОК; **шишүүхэй оготно** амьт. ХОМЯЧОК.

**ШИЯАН** : **шияан нугас** шувуу. красноносая утка; **шияан тахиа** краснозобая курица.

**ШИЯАНЗ** хя. театр.

**ШОВ I** 1) шум, треск (о падающей капле, о стреле, падающей во что-л.); 2) щелкание (междометие, выражающее звук щёлкания языком); **шов шов гэх** щёлкать языком, чмокать; **шов гэх а)** удариться, стукнуться; **б)** удар (выражение звука удара).

**ШОВ II** шо-гоор эхлэсэн тэмдэг үгийн өмнө орж хүч нэмэгдүүлсэн утга илэрхийлнэ (частица усиления к словам, начинающим с шо-); **шов шовх оройтой сарьдууд** гольцы с очень острыми вершинами.

**ШОВГОНОЛДОХ** шовгонох-ын үйлдэл.

**ШОВГОНОХ** шовгойх-ын олонтаа., двигаться, шевелиться (об островерхих предметах); торчать, выдаваться.

**ШОВГОНОЦГООХ** двигаться, шевелиться, торчать, выдаваться (о многих).

**ШОВГОНОЧИХОХ**

**шовгонох**-ын нэгэнтээ.

**ШОВГОНУУЛАХ** шовгонох-ын үйлдүүл., двигать, шевелить (предметами с заострённым верхом), ТО И ДЕЛО ВЫСОВЫВАТЬ (напр. голову из-за укрытия).

**ШОВГОР** 1. 1) конус; **мухарласан шовгор** тоо. усечённый конус; **төстэй шовгорууд** тоо. подобные конусы; **чацуу талт шовгор** тоо. равносторонний конус; **шударгуу төгрөг шовгор** тоо. конус прямой, круглый; 2)

будка; кабина; **манааны шовгор** сторожевая будка; **утасны шовгор** телефонная будка; 3) пик горы; горная вершина; 4) этгээд. водка; **2.** 1) конусообразный, конический; **шовгор гадаргуу** тоо. коническая поверхность; **шовгор малгай** а) конусообразный головной убор; колпак; б) остроконечный головной убор буддийского монаха, ламы; **шовгор малгайт** буддийский монах, лама; 2) остроконечный; **шовгор оройтой цамхаг** остроконечная башня; 3) сдавленный (о голове); **шовгор нохой** волкодав; **шовгор хоншоорт мэлхий** амьт. лягушка остромордая; **шовгор алаг нугас** шувуу. ШИЛОХВОСТ (утка).

**ШОВГОРДОХ** <sup>Шовгордох</sup> 1) быть слишком торчащим, чересчур выдаваться; 2) этг. подкупать водкой, давать водку.

**ШОВГОРДУУ** <sup>Шовгордуу</sup> довольно конусообразный.

**ШОВГОРДУУЛАХ** <sup>Шовгордуулах</sup> шовгордох-Ын үйлдүүл.

**ШОВГОРДЧИХОХ** <sup>Шовгордчихох</sup> шовгордох-Ын нэгэнтээ.

**ШОВГОРХОН** <sup>Шовгорхон</sup> шовгор-Ын багас.

**ШОВИНИЗМ** <sup>Шовинизм</sup> ул. ШОВИНИЗМ.  
**ШОВИНИСТ** <sup>Шовинист</sup> 1. шовинист; 2. шовинистический.

**ШОВИР** <sup>Шовир</sup> : шовир шүвэр хорш. шёпотом разговаривать; тайком, украдкой; **шовир шүвэр ярилцах** разговаривать украдкой, шёпотом; **шивэр шовир гэлдэх** разговаривать, шушукаться.

**ШОВОЙЛГОХ** <sup>Шовойлгох</sup> шовойх-Ын үйлдүүл.

**ШОВОЙЛДОХ** <sup>Шовойлдох</sup> шовойх-Ын үйлдэлд.

**ШОВОЙХ** <sup>Шовойх</sup> 1) становиться остроконечным; быть островерхим; 2) принимать остроконечную форму, выдаваться; 3) ютиться.

**ШОВОЙЧИХОХ** <sup>Шовойчихох</sup> шовойх-Ын нэгэнтээ.

**ШОВОЛЗОХ** <sup>Шоволзох</sup> торчать, выдаваться;

**ШОВГОНОХ-ЫГ** үз.  
**ШОВОЛЗУУЛАХ** <sup>Шоволзуулах</sup> шоволзох-Ын үйлдүүл.

**ШОВОЛЗЧИХОХ** <sup>Шоволзчихох</sup> шоволзох-Ын нэгэнтээ.

**ШОВООХОЙ** <sup>Шовоохой</sup> шовгор-Ыг үз.

**ШОВОР** <sup>Шовор</sup> амьт. барс; **шоо бар**-Ыг үз.

**ШОВХ** <sup>Шовх</sup> 1. 1) острière; 2) остроконечная вершина горы; пик; **шовх орой пик**; 2. острый, остроконечный, конический, конусообразный; стрельчатый; **шовх өнцөг** острый угол; † **шовхоо үзэх** продолжать играть после ничьей (в игре, спорте).

**ШОВХГОНОХ** <sup>Шовхгонох</sup> шовхолзох-Ыг үз.

**ШОВХГОНУУЛАХ** <sup>Шовхгонуулах</sup>

шовхгонох-Ын үйлдүүл.

**ШОВХГОР** <sup>Шовхгор</sup> 1) острый, остроконечный; заострённый; **шовхгор годил** стрела с остроконечным костяным наконечником, пустым внутри; **шовхгор гутал** остроконечные унты, сапоги; **шовхгор оройтой малгай** остроконечная шапка; 2) конусообразный, конический.

**ШОВХГОРДОХ** <sup>Шовхгордох</sup> торчать, выдаваться.

**ШОВХГОРДУУ** <sup>Шовхгордуу</sup> довольно остроконечный; конусообразный.

**ШОВХДОХ** <sup>Шовхдох</sup> быть слишком острым.

**ШОВХДУУ** <sup>Шовхдуу</sup> островатый, довольно острый.

**ШОВХДУУЛАХ** <sup>Шовхдуулах</sup> шовхдох-Ын үйлдүүл.

**ШОВХИЙЛГЭХ** <sup>Шовхийлгэх</sup> шовхийх-ИЙН үйлдүүл.

**ШОВХИЙХ** <sup>Шовхийх</sup> 1) изредка слышится звук “шов”; 2) лобзать; 3) быстро сосать (о грудном ребенке).

**ШОВХИЙЧИХЭХ** <sup>Шовхийчихэх</sup> шовхийх-ИЙН нэгэнтээ.

**ШОВХЛОГДОХ** <sup>Шовхлогдох</sup> шовхлох-Ын үйлдэгд.

**ШОВХЛОХ** <sup>Шовхлох</sup> 1) заострять; наводить; **харандаа шовхлох** чинить карандаш; 2) бросать жребий.

**ШОВХЛУУЛАХ** <sup>Шовхлуулах</sup> шовхлох-Ын үйлдүүл.

**ШОВХОВТОР** <sup>Шовховтор</sup> довольно острый, остроконечный.

**ШОВХОГНОХ** <sup>Шовхогнох</sup> шовхгонох-Ыг үз.

**ШОВХОДЧИХОХ** <sup>Шовходчихох</sup> шовхдох-Ын нэгэнтээ.

**ШОВХОЙЛГОХ** <sup>Шовхойлгох</sup> шовхойх-Ын үйлдүүл., 1) вытягивать что-л.; 2) заримдаа. заострять что-л.

**ШОВХОЙХ** <sup>Шовхойх</sup> 1) быть остроконечным; **тэнгэр өөд шовхойсон хад хавцал** скалы с вздымающимися к небу вершинами; 2) выдаваться, торчать.

**ШОВХОЙЧИХОХ** <sup>Шовхойчихох</sup> шовхойх-Ын нэгэнтээ.

**ШОВХОЛЗОХ** <sup>Шовхолзох</sup> то и дело торчать, выдаваться.

**ШОВХОЛЗУУЛАХ** <sup>Шовхолзуулах</sup> шовхолзох-Ын үйлдүүл.

**ШОВХОЛЗЧИХОХ** <sup>Шовхолзчихох</sup> шовхолзох-Ын нэгэнтээ.

**ШОВХОЛСОН** <sup>Шовхолсон</sup> заострённый; **шовхолсон сум** заострённая стрела.

**ШОВХОЛЦГООХ** <sup>Шовхолцгоох</sup> шовхлох-Ын олноор үйлдэх.

**ШОВХОЛЧИХОХ** <sup>Шовхолчихох</sup> шовхлох-Ын нэгэнтээ.

**ШОВХОРДОХ** ᠰᠣᠪᠬᠣᠷᠳᠣᠬ слишком торчать, выдаваться.

**ШОВХРОХ** ᠰᠣᠪᠬᠣᠷᠣᠬ выдаваться, торчать.

**ШОВШГОР** ᠰᠣᠪᠰᠢᠭᠣᠷ острый, остроконечный, конический; **шовшгор нохой** собака с длинной мордой.

**ШОВШИРЧИХОХ** ᠰᠣᠪᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **шовшрох**-Ын нэгэнтээ.

**ШОВШООРОЙ** ᠰᠣᠪᠰᠢᠣᠣᠷᠣᠢ амьт. Детёныш кабарги.

**ШОВШРОХ** ᠰᠣᠪᠰᠢᠷᠣᠬ чмокать; шуметь.

**ШОВШУУР I** ᠰᠣᠪᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠷ 1) свирель; 2) свисток; 3) берестяной манок для подманивания диких коз.

**ШОВШУУР II** 1) певчая птица; 2) шувуу. южнокитайский фазан; **шовшуур шувуу** фазан; 3) шувуу. индийский кукаль, крупная кукушка; 4) певун.

**ШОВШУУР III** амьт. 1) трёхлетний кабан; 2) однопольная кабарга.

**ШОВШУУР IV** обманчивый, лукавый, хитрый, низкий, гнусный.

**ШОВШУУРДАХ** ᠰᠣᠪᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠠᠬ 1) играть на свирели; 2) подманывать диких коз манком.

**ШОВШУУРДУУЛАХ** ᠰᠣᠪᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **шовшуурдах**-Ын үйлдүүл.

**ШОВШУУРДЧИХАХ** ᠰᠣᠪᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠳᠴᠢᠬᠠᠬ

**шовшуурдах**-Ын нэгэнтээ.

**ШОВШУУРЛАХ** ᠰᠣᠪᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠯᠠᠬ ПЕТЬ (о певчей птице).

**ШОВШУУРТ** ᠰᠣᠪᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠲᠠ **шовшууртай**-Г үз.

**ШОВШУУРТАЙ I** ᠰᠣᠪᠰᠢᠭᠤᠭᠤᠷᠲᠠᠢ имеющий дудку, свирель с дудкой.

**ШОВШУУРТАЙ II** обманчивый, лукавый, изворотливый, пронырливый, коварный.

**ШОГ I** ᠰᠣᠭ 1. 1) шутка; проказа; шалость; забава; **шог зан а)** игривость, лукавство; б) шуточный, задорный характер; 2) юмор; ирония, насмешка; **шог зохиол** сатира; памфлет; юмористика; **шог зохиолч** сатирик; **шог зураг** карикатура, шарж; **нөхөр ёсны шог зураг** дружеский шарж; **шог зураач** карикатурист; **шог өгүүлэл** юмореска; небольшой юмористический рассказ; **шог үг**, **шог яриа** шутка, анекдот; 2. 1) шуточный, шуточный; **шог дуу** шуточная песня; 2) комический, юмористический; **шог сэтгүүл** юмористический журнал.

**ШОГ II: шог самж** амьт. название породы обезьян.

**ШОГЛОЛ** ᠰᠣᠭᠯᠣᠯ осмеяние.

**ШОГЛООМ** ᠰᠣᠭᠯᠣᠮ : **тоглоом шоглоом болох** доигриваться; **тоглоом шоглоом болж уйлав** доигрался до слёз; **шоглоом шүлэг** эпиграмма.

**ШОГЛОХ** ᠰᠣᠭᠯᠣᠬ 1) подшучивать, насмехаться, потешаться над кем-л.; проказничать; 2) обижать детей.

**ШОГЛОЦГООХ** ᠰᠣᠭᠯᠣᠴᠭᠣᠬ обижать детей (о многих).

**ШОГЛОЧИХОХ** ᠰᠣᠭᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬ **шоглох**-Ын нэгэнтээ.

**ШОГЛУУЛАХ** ᠰᠣᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **шоглох**-Ын үйлдүүл.

**ШОГНОЙЛГОХ** ᠰᠣᠭᠨᠣᠢᠯᠭᠣᠬ **шогнойх**-Ын үйлдүүл.

**ШОГНОЙХ** ᠰᠣᠭᠨᠣᠢᠬ торчать.

**ШОГНОЙЧИХОХ** ᠰᠣᠭᠨᠣᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **шогнойх**-Ын нэгэнтээ.

**ШОГНОЛЗОХ** ᠰᠣᠭᠨᠣᠯᠵᠣᠬ 1) крутить острой мордочкой; 2) вертеться, егозить (об остроносом художником человеке).

**ШОГНОЛЗУУЛАХ** ᠰᠣᠭᠨᠣᠯᠵᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **шогнолзох**-Ын үйлдүүл., **хоншоороо шогнолзуулах** часто поднимать морду кверху (о животном).

**ШОГОЛ** ᠰᠣᠭᠣᠯ деревянный ящичек, футляр (для буддийских книг).

**ШОГТОЙ** ᠰᠣᠭᠲᠣᠢ 1. шуточный, юмористический, подшучивающий, насмехающийся, потешающийся над кем-л.; 2. шутник, проказник, шалун.

**ШОГЧ** ᠰᠣᠭᠴ 1) проказник, шалун, шутник, повеса; **шогч хүн а)** шутник; насмешник; б) насмешливый человек; 2) остряк.

**ШОГШГОЙ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠭᠣᠢ шишка (дерева); † **залаат шогшгой** ург. ананас.

**ШОГШИГО** ᠰᠣᠭᠰᠢᠭᠣ ᠑ этикетка, ярлык; **эмийн шогшиго** этикетка на лекарстве; **шогшиго цуглуулагч** филуменист.

**ШОГШИЙЛГОХ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **шогшийх**-ийн үйлдүүл., надуть губы; оттопырить; нагроздить, сверх меры, переполнить.

**ШОГШИЙХ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠶᠢᠬ сидеть высокомерно.

**ШОГШИЙЧИХОХ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **шогшийх**-ийн нэгэнтээ.

**ШОГШИРЦГООХ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠷᠴᠢᠭᠣᠬ щёлкать языком (о многих).

**ШОГШИРЧИХОХ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠷᠴᠢᠬᠣᠬ **шогшрох**-Ын нэгэнтээ.

**ШОГШИХ I** ᠰᠣᠭᠰᠢᠬ 1) ехать тихой рысью (почти шагом); **идти тихой рысью** (о лошади), бежать рысцой, скорой рысью (о лошади); 2) **идти быстро почти бегом** (о человеческой походке); 3) **трусить; бөг бөг шогших** трусить.

**ШОГШИХ II** плакать задыхаясь слезами.

**ШОГШИХ III** перекусать (о простокваше).

**ШОГШИЦГООХ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠴᠢᠭᠣᠬ **шогших I**-ийн нэгэнтээ.

**ШОГШОЙЛГОХ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠬᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ **шогшойх**-Ын үйлдүүл.

**ШОГШОЙХ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠬᠣᠶᠢᠬ **шогшийх**-ийг үз.

**ШОГШОЙЧИХОХ** ᠰᠣᠭᠰᠢᠬᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ **шогшойх**-Ын нэгэнтээ.

**ШОГШОО I** <sup>ᠰᠣᠭᠰᠣᠣᠢ</sup> тихая рысь (аллур), бег рысью, рысца, трусца (о лошади); **ҮНЭГЭН шогшоо бужиг** фокстрот/**ШОГШОО II** насморк.  
**ШОГШРОЛДОХ** <sup>ᠰᠣᠭᠰᠢᠷᠣᠯᠳᠣᠬ</sup> **шогшрох**-Ын үйлдэлд., щёлкать языком (о многих).  
**ШОГШРОХ** <sup>ᠰᠣᠭᠰᠢᠷᠣᠬ</sup> 1) щёлкать языком (в знак удивления или огорчения); 2) подзывать собаку, щёлкая языком.  
**ШОГШРУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠭᠰᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шогшрох**-Ын үйлдүүл.  
**ШОГШУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шогших I**-ийн үйлдүүл., пускать коня тихой рысью, трусить.  
**ШОГШУУРЛАХ** <sup>ᠰᠣᠭᠰᠢᠭᠤᠷᠠᠯᠠᠬ</sup> кричать, петь, каркать (о птицах).  
**ШОГШЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **шогших I, II, III**-ийн нэгэнтээ.  
**ШОДГОНОХ** <sup>ᠰᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬ</sup> шевелиться (о коротком и жидком хвосте).  
**ШОДГОНОЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **шодгонох**-Ын нэгэнтээ.  
**ШОДГОНУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠳᠦᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шодгонох**-Ын үйлдүүл., махатъ (коротким и жидким хвостом).  
**ШОДГОР** <sup>ᠰᠣᠳᠦᠭᠣᠷ</sup> короткий и жидкий (о хвосте); куцый, тощий; обрубленный; **шодгор шодон сүүл** хвост трубой; **шодгор сүүлтэй гүү** кобыла с коротким и тощим хвостом.  
**ШОДГОРДОХ** <sup>ᠰᠣᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠣᠬ</sup> быть слишком коротким, куцым, тощим.  
**ШОДГОРДУУ** <sup>ᠰᠣᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤ</sup> довольно короткий и жидкий.  
**ШОДГОРДУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шодгордох**-Ын үйлдүүл.  
**ШОДГОРДЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠳᠦᠭᠣᠷᠳᠢᠬᠣᠬ</sup> **шодгордох**-Ын нэгэнтээ.  
**ШОДГОРХОН** <sup>ᠰᠣᠳᠦᠭᠣᠷᠬᠣᠨ</sup> **шодгор**-Ын багас.  
**ШОДОЙЛГОХ** <sup>ᠰᠣᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> **шодойх**-Ын үйлдүүл., поднимать хвост торчком.  
**ШОДОЙХ** <sup>ᠰᠣᠳᠣᠶᠢᠬ</sup> 1) становится коротким и тощим (о хвосте); 2) торчатъ (о коротком хвосте), слегка торчатъ, выдаватъся.  
**ШОДОЙЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠳᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **шодойх**-Ын нэгэнтээ.  
**ШОДОЛЗОХ** <sup>ᠰᠣᠳᠣᠯᠵᠣᠬ</sup> **шодгонох**-Ыг үз.  
**ШОДОЛЗУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠳᠣᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шодолзох**-Ын үйлдүүл.  
**ШОДОН** <sup>ᠰᠣᠳᠣᠨ</sup> короткий и жидкий, торчащий, куцый, обрубленный; **шодон хүүрзгэнэ** шувуу. Горлица короткохвостая.  
**ШОДОХ** <sup>ᠰᠣᠳᠣᠬ</sup> бросать жребий, тянуть жребий.  
**ШОДУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шодох**-Ын үйлдүүл.  
**ШОДЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠳᠤᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **шодох**-Ын нэгэнтээ.  
**ШОЖГОР** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠣᠷ</sup> 1) надменный; 2) поступающий как взрослый (о детях).  
**ШОЖГОРДОХ** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠣᠷᠳᠣᠬ</sup> 1) быть надменным; 2) поступать как взрослый (о детях).

**ШОЖИГ** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠢᠭ</sup> : **шожиг шожиг алхлах** идти мелкими шажками.  
**ШОЖИГНОХ** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠢᠨᠣᠬ</sup> журчатъ (о тонкой струе воды); течъ, протекатъ, просачиватъся.  
**ШОЖИГНОЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠢᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **шожигнох**-Ын нэгэнтээ.  
**ШОЖИГНУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шожигнох**-Ын үйлдүүл.  
**ШОЖИЙЛГОХ** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠢᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> **шожийх**-ИЙн үйлдүүл.  
**ШОЖИЙХ** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠢᠢᠬ</sup> 1) быть надменным; 2) поступать как взрослый (о детях).  
**ШОЖИЙЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠢᠢᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **шожийх**-ИЙн нэгэнтээ.  
**ШОЖИН** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠢᠨ</sup> **шожгор**-Ыг үз.  
**ШОЖООН** <sup>ᠰᠣᠵᠢᠭᠣᠨ</sup> хя. камнетёс, каменщик.  
**ШОКОЛАД** <sup>ᠰᠣᠵᠣᠯᠠᠳ</sup> шоколад; **шоколадтай чихэр** шоколадка.  
**ШОЛ** <sup>ᠰᠣᠯ</sup>: **шол шол** авиадуур. буль-буль (звукоподражание бульканью).  
**ШОЛБОГОНОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠬ</sup> ДВИГАТЬСЯ (о ком-чем-л. отвислом).  
**ШОЛБОГОНОЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **шолбогонох**-Ын нэгэнтээ.  
**ШОЛБОГОНУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шолбогонох**-Ын үйлдүүл.  
**ШОЛБОГОР** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠭᠣᠷ</sup> 1) болтающий, отвислый; 2) слабый; дряблый; 3) промокший до нитки, насквозь.  
**ШОЛБОГОРДОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠣᠬ</sup> быть слишком слабым, дряблым.  
**ШОЛБОГОРДУУ** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤ</sup> слишком слабый, дряблый.  
**ШОЛБОГОРДУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠭᠣᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шолбогордох**-Ын үйлдүүл.  
**ШОЛБОЙЛГОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> **шолбойх**-Ын үйлдүүл.  
**ШОЛБОЙХ** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠶᠢᠬ</sup> 1) промокнуть до нитки, насквозь; 2) висеть мешком, свисать, болтатъся; 3) быть слизистым.  
**ШОЛБОЙЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠪᠣᠶᠢᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **шолбойх**-Ын нэгэнтээ.  
**ШОЛДГОНОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠳᠦᠭᠣᠨᠣᠬ</sup> **шолбогонох**-Ыг үз.  
**ШОЛДГОР** <sup>ᠰᠣᠯᠳᠦᠭᠣᠷ</sup> **шолбогор**-Ыг үз.  
**ШОЛДОЙЛГОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> **шолдойх**-Ын үйлдүүл.  
**ШОЛДОЙХ** <sup>ᠰᠣᠯᠳᠣᠶᠢᠬ</sup> **шолбойх**-Ыг үз.  
**ШОЛОЙЛГОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬ</sup> **шолойх**-Ын үйлдүүл.  
**ШОЛОЙХ** <sup>ᠰᠣᠯᠣᠶᠢᠬ</sup> висеть мешком, свисать, болтатъся.  
**ШОЛХГОНОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠬᠣᠭᠣᠨᠣᠬ</sup> **шолхойх**-Ыг үз.  
**ШОЛХГОНОЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠯᠬᠣᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬ</sup> **шолхгонох**-Ын нэгэнтээ.  
**ШОЛХГОНУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠯᠬᠣᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шолхгонох**-Ын үйлдүүл.  
**ШОЛХГОР** <sup>ᠰᠣᠯᠬᠣᠭᠣᠷ</sup> 1) болтающий, отвислый; 2) обвислый, обвисший (о щеках); обрюзглый (о лице).

**ШОЛХГОРХОН** /шолхгор-ын багас.  
**ШОЛХОЙЛГОХ** /шолхойх-ын үйлдүүл.  
**ШОЛХОЙСОН** /обрюзгший.  
**ШОЛХОЙХ** /свисать, висеть мешком, болтаться; обрюзгнуть.  
**ШОЛХОЙЧИХОХ** /шолхойх-ын нэгэнтээ.  
**ШОЛХОЛЗОХ** /шолхгонох-ыг үз.  
**ШОЛХОЛЗУУЛАХ** /шолхгонох-ын үйлдүүл.  
**ШОЛЧГОНОХ** /шолчгойх 1) булькать (о жидкости); 2) шилж. лепетать, болтать; лопотать.  
**ШОЛЧГОНУУЛАХ** /шолчгонох-ын үйлдүүл.  
**ШОЛЧГОР** /болтающий, отвислый.  
**ШОЛЧИЙЛГОХ** /шолчийх-ийн үйлдүүл.  
**ШОЛЧИЙХ** /висеть мешком, свисать, болтаться.  
**ШОЛЧИЙЧИХОХ** /шолчийх-ийн нэгэнтээ.  
**ШОЛЧИЛЗОХ** /шолхойх-ыг үз.  
**ШОЛЧИЛЗУУЛАХ** /шолчилзох-ын үйлдүүл.  
**ШОМБОГОНОЛДОХ** /шомбогонох-ын үйлдэлд.  
**ШОМБОГОНОХ** /выдвигаться вперёд, выпячиваться.  
**ШОМБОГОНОЧИХОХ** /шомбогонох-ын нэгэнтээ.  
**ШОМБОГОНУУЛАХ** /шомбогонох-ын үйлдүүл.  
**ШОМБОГОР** /шомбогор 1) вытянутый, продолговатый; 2) выпяченный, вытянутый (о губах).  
**ШОМБОГОРДОХ** /быть слишком вытянутым, продолговатым.  
**ШОМБОГОРДУУ** /довольно вытянутый, продолговатый.  
**ШОМБОГОРХОН** /шомбогор-ын багас.  
**ШОМБОЙЛГОХ** /шомбойх-ын үйлдүүл.  
**ШОМБОЙХ** /вытягиваться, становиться продолговатым.  
**ШОМБОЙЧИХОХ** /шомбойх-ын нэгэнтээ.  
**ШОМБОЛЗОХ** /шомбогонох-ыг үз.  
**ШОМБОЛЗУУЛАХ** /шомболзох-ын үйлдүүл.  
**ШОМБОЛЗЧИХОХ** /шомболзох-ын нэгэнтээ.  
**ШОМБОН** /шомбон 1. тусг. плунжер; 2. конический; шомбон салхич шувуу буревестник тонкокловий.

**ШОМГОР** /помятый; поморщенный.  
**ШОМГОРХОН** /шомгор-ын багас.  
**ШОМОЙЛГОХ** /шомойх-ын үйлдүүл.  
**ШОМОЙХ** /коробиться; морщиться; мяться.  
**ШОМОЙЧИХОХ** /шомойх-ын нэгэнтээ.  
**ШОН(Г) I** /шон столб, столбик; жердь, свая, надолба, стойка, мачта; бэхлэлтийн шон надолба; замын шон километровый столб; морины шон коновязь, столб для привязывания лошадей; утасны шон телеграфный столб; хилийн шон пограничный столб; шон зоох забивать свай; шон мөргөх налететь на столб; шон холхиулах, шон хөдөлгөх шатать столб.  
**ШОН II** /затруднение, стеснение.  
**ШОНГИЙН** /шон(г)-ийн харьяал., столбовой; шонгийн мод столб; столбовое дерево.  
**ШОНГҮЙ** /шонгүй безразлично, не имеет отношения (выражение безразличного отношения); ингэж хэлэх шонгүй не осмелиться так сказать.  
**ШОНТГО** /шонтго : анжисны шонтго отвал, полка плуга.  
**ШОНТГОНОЛДОХ** /шонтгонолдох-ын үйлдэлд.  
**ШОНТГОНОХ** /шонтгонох 1) выдаваться (углом); 2) шилж. соваться не в своё дело.  
**ШОНТГОНОЧИХОХ** /шонтгонох-ын нэгэнтээ.  
**ШОНТГОНУУЛАХ** /шонтгонох-ын үйлдүүл.  
**ШОНТГОР** /шонтгор острый, заострённый; остромордый (о собаке); остроконечный; шонтгор хамартай остроносый.  
**ШОНТГОРДОХ** /торчать, слишком выдаваться.  
**ШОНТГОРДУУ** /довольно острый, заострённый.  
**ШОНТГОРХОН** /шонтгор-ын багас.  
**ШОНТОЙЛГОХ** /шонтойх-ын үйлдүүл., вытягивать вперёд (морду).  
**ШОНТОЙХ** /шонтойх 1) быть острым, вытягиваться вперёд; выдаваться (о морде животного, о носе человека и т.д.); 2) выдаваться остриём, торчать (концом чего-л.).  
**ШОНТОЙЧИХОХ** /шонтойх-ын нэгэнтээ.  
**ШОНТУУЛ** /шунтуу шувуу. разновидность дятла, дятел.  
**ШОНХГОР** /шонхор II-ыг үз.  
**ШОНХГОРДУУ** /довольно остроносый.

**ШОНХГОРХОН** / шонхгор-ын багас.  
**ШОНХОГНОХ** / шонхолзох-Ыг үз.  
**ШОНХОГНОЧИХОХ**  
**ШОНХОГНОХ**-ын нэгэнтээ.  
**ШОНХОГНУУЛАХ**  
**ШОНХОГНОХ**-ын үйлдүүл.  
**ШОНХОЙЛГОХ** / шонхойх-ын үйлдүүл.  
**ШОНХОЙХ** заостряться; **ӨВЧТЭЙ** хүний хамар нь **шонхойжээ** у большого заострился нос.  
**ШОНХОЙЧИХОХ** / шонхойх-ын нэгэнтээ.  
**ШОНХОЛЗОХ** / двигатся (о ком-чём-л. заострённом).  
**ШОНХОЛЗУУЛАХ**  
**ШОНХОЛЗОХ**-ын үйлдүүл.  
**ШОНХОЛЗЧИХОХ**  
**ШОНХОЛЗОХ**-ын нэгэнтээ.  
**ШОНХОР I** / шууу. СОКОЛ, кречет, сокол-сапсан; **начин шонхор** шууу. СОКОЛ; **цагаан шонхор** шууу. белый кречет; **цахир шонхор** шууу. беловатый кречет; **шонхор шуууу** хорш. СОКОЛ; **шонхор галуу** шууу. тёмноокрасный гусь; **шонхор зөгий** амьт. наездник (пчела); **шонхор хөхтрүү** амьт. большой слепень, комареды, стрекозы, мухоеды.  
**ШОНХОР II** остроносый.  
**ШОНХОРДУУ** / довольно остроносый.  
**ШОНХОРХОН** / шонхор-ын багас.  
**ШОО I** / тө. 1. 1) игральные кубики; **Рубикийн шоо** кубик Рубика; **шоо наадах** играть в кубики; 2) косточка, косточки (в виде кубиков, на которых гадают; косточка также используется как жребий); **шоо орхих а)** гадать, ворожить на косточках; б) бросать игральные кости, бросать жребий (косточку); **шоо тавих** гадать, ворожить; 3) куб; **шоо дөрвөлжин** в форме куба; куб; 2. кубический, кубовидный.  
**ШОО II** / насмешка, зубоскальство, издёвка, презрение; **шоо үзэх** презирать.  
**ШОО III:** **шоо буга** амьт. карликовый олень, пятнистый олень; сайга; **шоо бар** амьт. ягуар.  
**ШОО IV:** **шоо гуа** ург. тыква, огуречная дыня, дынный огурец, продолговатая тыква.  
**ШОО V:** **шоо өөш** рыболовная сеть.  
**ШОО VI:** **шоо ооль** тесло; пазник.  
**ШООВДОР** / 1. нелюбимый (о ребёнке); **шоовдор хүүхэд** нелюбимые дети; нелюбимое дитя; 2. отвращение, презрение, ненависть, мерзость.  
**ШООВДОРЛОГДОХ** / **шоовдорлох**-ын үйлдэгд., быть презираемым, ненавистным, осмеянным, высмеиваться.  
**ШООВДОРЛОХ** / 1) не любить, недолюбливать, ставить кого-л. в худшие

условия по сравнению с любимцем; 2) презирать, ненавидеть; высмеивать.  
**ШООВДОРЛОЦГООХ** / не любить, недолюбливать (о многих).  
**ШООВДОРЛОЧИХОХ** / **шоовдорлох**-ын нэгэнтээ.  
**ШООВДОРЛУУЛАХ** / 1) **шоовдорлох**-ын үйлдүүл.; 2) быть нелюбимым.  
**ШООВИН** / особый вид печенья похожего на колобки.  
**ШООВОН** / 1) ампула; **шоовон шил** ампула; 2) орон.нутг. небольшая юрта.  
**ШООВОР** / амьт. ягуар.  
**ШООД** / : **ад шоод**, **элэг шоод** хорш. насмешка, издёвка; **шоод болох** сделаться предметом насмешек, издевательства, презрения; **инээд шоодтой** насмешливый.  
**ШООДВОР** / нелюбимый (о ребёнке); **шоодвор хүү** нелюбимый сын.  
**ШООДВОРЛОХ** / презирать, ненавидеть, высмеивать.  
**ШООДВОРЛОЧИХОХ** / **шоодворлох**-ын нэгэнтээ.  
**ШООДВОРЛУУЛАХ** / **шоодворлох**-ын үйлдүүл.  
**ШООДВОРТ** / **шоодвортой**-г үз.  
**ШООДВОРТОЙ** / отвратительный, мерзкий, гнусный, противный, презренный.  
**ШООДОЛ** / омерзение, отвращение, презрение, ненависть.  
**ШООДОЛТОЙ** / достойный порицания, презрения, не заслуживающий уважения.  
**ШООДОХ I** / гадать на косточках; бросать жребий (косточку); ворожить (костями).  
**ШООДОХ II** / чувствовать отвращение, презрение, ненависть; брезговать, гнушаться.  
**ШООДУУЛАХ I** / **шоодох I**-ийг үйлдүүл.  
**ШООДУУЛАХ II** / **шоодох II**-ын үйлдүүл.  
**ШООДЧИХОХ I** / **шоодох I**-ийн iэгэнтээ.  
**ШООДЧИХОХ II** / **шоодох II**-ын нэгэнтээ.  
**ШООЖУУ** / орон.нутг. веник.  
**ШООЛОЛ** / издёвка; 2) сатира;  
**шоололт өгүүлэл** фельетон.  
**ШООЛОЛДОХ** / **шоолох**-ын үйлдэлд., высмеивать друг друга.  
**ШООЛОЛЦОХ** / **шоолох**-ын үйлдэлц.  
**ШООЛОХ** / 1. насмехаться, зубоскалить, осмеивать, посмеиваться, потешаться, подшучивать, подтрунивать над кем-л.; презирать, пренебрегать, издеваться; **басамжлан шоолох** издеваться; **дуурайж**

**шоолох** передразнивать; **ичиглэн шоолох** улюлюкать; **шоолон зурах** шаржировать; **2.** издевательство; осмеяние; **хоргүй шоолох** беззлобная насмешка.

**ШООЛСОН** <sup>ᠰᠣᠣᠯᠤᠰᠣᠨ</sup> издевательский.

**ШООЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠣᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шоолох**-Ын үйлдүүл.

**ШООЛЦГООХ** <sup>ᠰᠣᠣᠯᠤᠴᠢᠭᠣᠭᠠᠬᠤ</sup> насмехаться,

осмеивать, посмеиваться (о многих).

**ШООЛЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠣᠯᠤᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **шоолох**-Ын

нэгэнтээ.

**ШООПУУ** <sup>ᠰᠣᠣᠯᠤᠫᠤ</sup> түүх. помощник

преподавателя императора (почётный титул второй степени); младший учитель (почётный титул пятой степени).

**ШООР** <sup>ᠰᠣᠣᠷ</sup> ург. копеечник монгольский.

**ШООРОЙ I** <sup>ᠰᠣᠣᠷᠣᠢ</sup> торчащий,

поднимающийся вверх; † **шоорон зээр** амьт. газель-гранта.

**ШООРОН II: шоорон шоорон** хорш.

мелкими шажками (о походке китайца).

**ШООРТОЙ** <sup>ᠰᠣᠣᠷᠲᠣᠢ</sup> склонный к скандалу,

скандальный.

**ШООХГОНОХ** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠭᠣᠨᠣᠬᠤ</sup> **шоохолзох**-Ыг үз.

**ШООХГОНОЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠭᠣᠨᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup>

**шоохгонох**-Ын нэгэнтээ.

**ШООХГОНУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ</sup>

**шоохгонох**-Ын үйлдүүл.

**ШООХГОР** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠭᠣᠷ</sup> выпяченный вперёд (о

грудь).

**ШООХОЙЛГОХ** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠬᠣᠢᠯᠭᠠᠬᠤ</sup> **шоохойх**-Ын

үйлдүүл.

**ШООХОЙХ** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠬᠣᠢᠬᠤ</sup> высывываться.

**ШООХОЙЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠬᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **шоохойх**-Ын

нэгэнтээ.

**ШООХОЛЗОХ** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠬᠤ</sup> то и дело

высовываться.

**ШООХОЛЗУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шоохолзох**-

Ын үйлдүүл., то и дело высывывать что-л.;

**толгойгоо шоохолзуулах** то и дело

высовывать голову.

**ШООХОЛЗУУР** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠭᠤᠷ</sup> **шоохгор**-Ыг үз.

**ШООХОЛЗЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠣᠬᠣᠬᠣᠯᠵᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup>

**шоохолзох**-Ын нэгэнтээ.

**ШООЧ I** <sup>ᠰᠣᠣᠴᠢ</sup> **1.** насмешник, зубоскал;

**шооч зан** насмешливость; **шооч хүн**

насмешник; **2.** насмешливый.

**ШООЧ II** <sup>ᠰᠣᠣᠴᠢ</sup> гадальщик, гадатель.

**ШООШ** <sup>ᠰᠣᠣᠶᠢ</sup> түүх. младший наставник

(почётный титул четвертой степени).

**ШОР I** <sup>ᠰᠣᠷ</sup> оружие длиннее меча; шпага.

**ШОР II 1)** вертел; заострённая палочка, остроконечная деревянная палочка (для жарения мяса); вилка; штырёк; **шор мод шест**; **шор төмөр** короткий меч, кинжал; **2)** одиноко торчащая вершина горы, скалы; **шор шовгор** остроконечный; **шор шовгор чулууд** острые камни.

**ШОР III** <sup>ᠰᠣᠷ</sup> солёность; солёный, солёный на вкус; **шор болсон шөл** насыщенный солью суп, пересолённый суп.

**ШОРВИГОНОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤ</sup> **шорвилзох**-Ыг үз.

**ШОРВИГОНУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠢᠭᠣᠨᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шорвигонох**-Ын үйлдүүл.

**ШОРВИГОР** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠢᠭᠣᠷ</sup> взъерошенный, торчащий (напр. о клоке волос, шерсти, об усах).

**ШОРВИГОРДОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠢᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ</sup> торчать, ерошиться.

**ШОРВИЙЛГОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ</sup> **шорвийх**-ийн үйлдүүл.

**ШОРВИЙХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠤ</sup> **шөрвийх**-ийг үз.

**ШОРВИЛЗОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠢᠯᠵᠣᠬᠤ</sup> **шөрвөлзөх**-ийг үз.

**ШОРВОГ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠭ</sup> **1.** слишком солёный, насыщенный солью, солёный на вкус; **шорвог болгох** пересаливать; **шорвог давстай** солёный; **шорвог ус** солёная вода; **шорвог шөл** солёный суп; **2.** солончак с небольшим количеством соли.

**ШОРВОГДОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠭᠳᠣᠬᠤ</sup> пересаливаться.

**ШОРВОГДУУ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠭᠳᠤᠭᠤ</sup> солоноватый.

**ШОРВОГДУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup>

**шорвогдох**-Ын үйлдүүл., пересолить.

**ШОРВОГДЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠭᠳᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ</sup>

**шорвогдох**-Ын нэгэнтээ.

**ШОРВОГЛОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠭᠯᠣᠬᠤ</sup> пересаливать.

**ШОРВОГЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ</sup>

**шорвоглох**-Ын үйлдүүл.

**ШОРВОГОР** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠭᠣᠷ</sup> **шорвигог**-Ыг үз.

**ШОРВОГХОН** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠭᠬᠣᠨ</sup> **шорвог**-ийн багас., слишком солёный.

**ШОРВОЙЛГОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ</sup> **шорвойх**-Ын үйлдүүл., ерошить (волосы).

**ШОРВОЙХ** <sup>ᠰᠣᠷᠪᠣᠶᠢᠬᠤ</sup> ерошиться,

щетиниться, становиться дыбом (волосы).

**ШОРГООЛЖ(ИН) I** <sup>ᠰᠣᠷᠭᠣᠣᠯᠵᠢ</sup> амьт. муравей.

**ШОРГООЛЖИН II: шоргоолжин хатиг** анаг. фурункулёз.

**ШОРГООЛЖНЫ** <sup>ᠰᠣᠷᠭᠣᠣᠯᠵᠢ</sup> **шоргоолж(н) I**-Ы харьяал, муравьиный; **шоргоолжны бут**, **шоргоолжны үүр** муравейник; **шоргоолжны хүчил** муравьиная кислота.

**ШОРГОР** <sup>ᠰᠣᠷᠭᠣᠷ</sup> остроконечный; конусообразный; **шоргор өндөр оргил** конусообразный пик.

**ШОРГОРДОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠭᠣᠷᠳᠣᠬᠤ</sup> быть остроконечным, конусообразным.

**ШОРГОРДУУ** <sup>ᠰᠣᠷᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤ</sup> слишком остроконечный, конусообразный.

**ШОРГОРДУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠭᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шоргордох**-Ын үйлдүүл.

**ШОРД I** <sup>ᠰᠣᠷᠳᠢ</sup> : **шорд шорд** аялга. издавать звук “шорд” (при прихлёбывании чая, при сморкании).

**ШОРД II** <sup>ᠰᠣᠷᠳᠢ</sup> загас. небольшая шука.

**ШОРДГОНОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠳᠢᠭᠣᠨᠣᠬᠤ</sup> шмыгнуть.

**ШОРДГОНУУЛАХ** ᠰᠣᠷᠳᠦᠭᠣᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

шордгонох-ын үйлдүүл.

**ШОРДГОР** ᠰᠣᠷᠳᠦᠭᠣᠷ 1) тонкий, жалко торчащий (о продолговатых и округлых предметах); **шордгор гээг** торчащая косичка; 2) шуплый.**ШОРДОЙЛГОХ** ᠰᠣᠷᠳᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **шордойх**-ын үйлдүүл.**ШОРДОЙХ** ᠰᠣᠷᠳᠣᠶᠢᠬᠤ быть шупленьким.**ШОРДОХ I** ᠰᠣᠷᠳᠣᠬᠤ I 1) колоть, проколоть заострённой палочкой; 2) сажать на вертел.**ШОРДОХ II** идти, ехать впереди (в караване).**ШОРДУУЛАХ** ᠰᠣᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **шордох**-ын үйлдүүл.**ШОРДХИЙХ** ᠰᠣᠷᠳᠬᠢᠶᠢᠬᠤ шмыгнуть.**ШОРЖИГНОО** ᠰᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠣ᠋᠎ᠠ журчание.**ШОРЖИГНООН** ᠰᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠣ᠋ᠨ журчание; шёпот.**ШОРЖИГНОХ** ᠰᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠣᠬᠤ журчать (о воде).**ШОРЖИГНУУЛАХ** ᠰᠣᠷᠵᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ

шоржигнох-ын үйлдүүл.

**ШОРЛОГ** ᠰᠣᠷᠯᠣᠭ шашлык; вертел;**шорлогийн шор** шпажка для жаренья шашлыков; **шорлогод өг дай** на жареное, на вертел, т.е. столько, сколько нужно сразу жарить.**ШОРЛОГДОХ** ᠰᠣᠷᠯᠣᠭᠳᠣᠬᠤ **шорлох**-ын үйлдэгд.**ШОРЛОХ** ᠰᠣᠷᠯᠣᠬᠤ 1) вонзать что-л. острое; проткнуть палкой, вертелем; 2) жарить мясо на вертеле; **шорлосон цурвага** цыплёнок на вертеле.**ШОРЛОЦГООХ** ᠰᠣᠷᠯᠣᠴᠢᠭᠣ᠋᠋ᠬᠤ **шорлох**-ын олноор үйлдэх.**ШОРЛОЧИХОХ** ᠰᠣᠷᠯᠣᠴᠢᠬᠣᠬᠤ **шорлох**-ын нэгэнтээ.**ШОРЛУУЛАХ** ᠰᠣᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **шорлох**-ын үйлдүүл.**ШОРНО** ᠰᠣᠷᠨ᠎ᠠ ург. название степного растения, немного выше сити.**ШОРНОГОР** ᠰᠣᠷᠨᠣᠭᠣᠷ остромордый (о собаке).**ШОРНОЙ** ᠰᠣᠷᠨᠣᠶᠢ ург. лебеда татарская; белая марь.**ШОРНОЙЛГОХ** ᠰᠣᠷᠨᠣᠶᠢᠯᠭᠣᠬᠤ **шорнойх**-ын үйлдүүл.**ШОРНОЙХ** ᠰᠣᠷᠨᠣᠶᠢᠬᠤ **шорвойх**-ыг үз.**ШОРНООК** ᠰᠣᠷᠨᠣ᠎ᠠ орос., яри. ЧЕЛНОК.**ШОРОВГОР** **шорвигор**-ыг үз.**ШОРОЙ** ᠰᠣᠷᠣᠶᠢ **шороо**-г үз.**ШОРОН(Г) I** ᠰᠣᠷᠣᠨᠭᠢ особенно

выделяющаяся высотой среди других гора (или вершина), одиноко торчащая вершина горы или скалы.

**ШОРОН (Г) II** тюрьма; острог; **шорон гяндан** тюрьма, острог; яма; **орон шоронд орох** попасть в тюрьму; **шоронд суух** сидеть в тюрьме; **шоронд хийх** заключать в тюрьму; **шоронгоос гаргах** выпустить из тюрьмы; **шоронгоос оргох** сбежать из тюрьмы.**ШОРОН III** острый, заострённый.**ШОРОНГИЙН** ᠰᠣᠷᠣᠨᠭᠢᠶᠢᠨ / **шорон(г)-ийн**харьяал., тюремный; **шоронгийн байшин** тюремное здание; **шоронгийн тав** заключённый; узник; **шоронгийн харгалзагч** надзиратель; тюремщик.**ШОРОНЧ** ᠰᠣᠷᠣᠨᠴᠢ тюремщик.**ШОРОО(Н)** ᠰᠣᠷᠣ᠋᠎ᠠ 1. 1) пыль; сор, мусор; **шороо буртаг** хорш. ПЫЛЬ, сор, мусор; **нүдэнд орсон шороо буртаг** соринка попавшая в глаз; **шороо тоос, тоос шороо** хорш. ПЫЛЬ; **шороо тоосонд дарагдах** быть в пыли, покрываться пылью; **шороо тоосонд дарагдсан** покрытый пылью; 2) земля, почва; **алтан (шар) шороо** золотоносная земля, золотые россыпи; **атга шороо** горсть земли; **бөөрөнхий шороо** комок земли; **булдруу шороо** бугроватая, неровная почва; **газар шороо** хорш. земля; почва; территория, площадь; **төрсөн газар шороо** родная земля; **лаг шороо** илистая почва; **наанги шороо** вязкая почва, земля; глина, глинозём; **ваарын наанги шороо** горшечная глина; **түлсэн наанги шороо** терракота; **түлсэн наанги шороон** терракотовый; **түлсэн наанги шороон** эдлэл терракотовые изделия; **наанги шороот** глинистый; **овоолсон шороо** насыпь; **сул шороо** рыхлая почва, рыхлая земля; **улаан шороо** красная земля, песчаная глинистая почва; **усны авчирсан шороо** намывной слой; **үйрэм шороо** рыхлая почва; **хагшаасан шороо** наносная земля; **хайр шороо** галька, мелкие камешки, гравий; **хар шороо** чёрная земля, чернозём; **хөнгөн цагаант шороо** глинозём; **хум шороо** песчинки, песок; **цахиур шороо** кремнезём; **шар шороо** жёлтая земля, глина; **элс шороо** песок; **шороо овоолж хийсэн дов** насыпной холм; **шороо түрэгч** бульдозер; **шороо урвуулах** пахать, обрабатывать землю; **шороо хадгалагч яам** од.орон. звезда в созвездии Кита, четыре звезды в созвездии Кентавра; **шороогоор булах** забрасывать землёй; засыпать землёй; **нүхийг шороогоор булах, шороогоор дарах** забросать яму землёй; **шороогоор хучих** покрывать землёй; **шороонд булах** закапывать в землю; **шороонд дарагдах а)** быть засыпанным землёй; **б)** покрываться пылью; **ус шороонд шингэв** вода всосалась в землю; **2.** земляной; **шороон бөж** глыба земли; **шороон будаг** минеральная (үгчил. земляная) краска; **өндөгний шартай шороон будаг** темпера; **өндөгний шартай шороон будгаар зурсан зураг** темпера (картина); **шороон гүн** од.орон. название двух звёзд в созвездии Рыб; **шороон гүн түшмэл** од.орон. название двух звёзд в созвездии Пегаса; **шороон далан** земляной вал, земляная плотина; **шороон овоо**

земляной бугор; **шороон хорго** земляной вал, земляное укрепление; **шороон хороо** земляной вал.

**ШОРООДОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠣᠨᠳᠣᠬᠤ</sup> пачкаться землёй; **хоёр далы нь шороодох** положить кого-л. на обе лопатки; **өвдөг шороодох** быть побеждённым в борьбе (үгчил. коленями коснуться земли).

**ШОРООДУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠣᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шороодох**-Ын үйлдүүл.

**ШОРООДЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠣᠨᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **шороодох**-Ын нэгэнтээ.

**ШОРООН** <sup>ᠰᠣᠷᠣᠣᠨ</sup> **шороо 2**-Г үз.

**ШОРТОЙ** <sup>ᠰᠣᠷᠲᠣᠢ</sup> злоязычный, ехидный, придирчивый, привязчивый; зловецкий, зловердый, сварливый; озорной.

**ШОРХИРОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠬᠢᠷᠣᠬᠤ</sup> неровно дышать, сопеть, храпеть, рычать; **шуугин шорхирох** рычать, мычать, шуметь.

**ШОРЧИГНООН** <sup>ᠰᠣᠷᠴᠢᠭᠨᠣᠨ</sup> шум, журчанье.

**ШОРЧИГНОХ** <sup>ᠰᠣᠷᠴᠢᠭᠨᠣᠬᠤ</sup> шуметь журчать (о воде); **шоржигнох**-Ыг үз.

**ШОРЧИГНУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠷᠴᠢᠭᠨᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шоржигнох**-Ын үйлдүүл.

**ШОХОЙ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠢ</sup> <sup>ᠠᠨᠣᠨ</sup> известь; мел; штукатурка; **болсон шохой** гашёная известь; **галдсан шохой** гашёная известь; **түлмэл шохой** жжёная известь; **түүхий шохой** негашённая известь; **хахуун шохой** едкая, гашёная известь; **хлорийн шохой** хлорная известь; **цагаан шохой** мел; **шохой шатаах** выжечь известь; **шохойгоор бичих** писать мелом.

**ШОХОЙДОХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠢᠳᠣᠬᠤ</sup> белить, выбелить, штукатурить (стены); обмазывать известью, мазать мелом; **шохойдох ажилчин** штукатур.

**ШОХОЙДОЦГООХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠢᠳᠣᠴᠢᠭᠣᠬᠤ</sup> белить, выбелить, штукатурить (о многих).

**ШОХОЙДУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шохойдох**-Ын үйлдүүл.

**ШОХОЙДЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠢᠳᠢᠬᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **шохойдох**-Ын нэгэнтээ.

**ШОХОЙЖИХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠢᠵᠢᠬᠤ</sup> известкование.

**ШОХОЙЛОГ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠢᠯᠣᠭ</sup> известковый;

**шохойлог хөвөн биетэн** амьт. губки известковыё.

**ШОХОЙН** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠢᠨ</sup> **шохой**-н харьяал, известковый; **шохойн ус** известковая вода; **шохойн чулуу** известняк.

**ШОХОЙРХОГ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠢᠷᠬᠣᠭ</sup> **шохойлог**-ийг үз.

**ШОХООРОХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠣᠬᠤ</sup> залюбоваться, любопытствовать; **зөвхөн шохоорох** дилетантство.

**ШОХООРУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шохоорох**-Ын үйлдүүл., заинтриговать.

**ШОХООРХОГ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠬᠣᠭ</sup> дотошный; **шохоорхог хүн** дотошный человек.

**ШОХООРХОГЧ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠬᠣᠭᠴᠢ</sup> любознательный; **зөвхөн шохоорхогч** дилетант.

**ШОХООРХОЛ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠬᠣᠯ</sup> любознательность; увлечение.

**ШОХООРХОХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠬᠣᠬᠤ</sup> залюбоваться, любопытствовать; увлекаться.

**ШОХООРХОЦГООХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠬᠣᠴᠢᠭᠣᠬᠤ</sup> залюбоваться, любопытствовать, увлекаться (о многих).

**ШОХООРХУУ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠬᠣᠬᠤ</sup> любопытный.

**ШОХООРХУУЛАХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠬᠣᠬᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шохоорхох**-Ын үйлдүүл.

**ШОХООРХЧИХОХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠣᠷᠬᠣᠬᠢᠬᠣᠬᠤ</sup> **шохоорхох**-Ын нэгэнтээ., любопытствовать.

**ШОХОР** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠷ</sup> : **шохор хараацай** шувуу. разновидность ласточки.

**ШОШ** <sup>ᠰᠣᠬᠣ</sup> ург. бобы; **орос шош** ург. бобы; **түрэг шош** ург. фасоль, турецкие бобы; **шошийн үрэлж цох** шавж. жук зерновка фасолева.

**ШОШГО** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠰᠢᠭᠣ</sup> 1) реестр, список; 2) дощечка, палочка с отметками; **тэмдэгт шошго** командировочное удостоверение; **урих шошго** пригласительный билет; **хэсэх шошго** бирка, дощечка (передаваемая караульным другу при сменах); **шошго тэмдэг** дощечка отличия в награду за выдающиеся заслуги в армии; **манжийн албан бичигт “шошго тэмдэгт хүн”** гэдэг үг мөн тохиолдож байна в маньчжурской официальной литературе употребляется словосочетание “шошго тэмдэгтэй хүн” т.е. “человек, имеющий дощечку отличия в награду за выдающиеся заслуги в армии; 3) ярлык; марка; карточка; **лонхны шошго** бутылочный ярлык.

**ШОШГОЙ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠰᠢᠭᠣᠢ</sup> **шошгой**-Г үз.

**ШОШИГ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠰᠢᠭ</sup> **шушиг**-ийг үз.

**ШОШИН** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠰᠢᠨ</sup> кизяк.

**ШОШИХ** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠰᠢᠬᠤ</sup> оставлять (о птицах).

**ШОШНУУР** <sup>ᠰᠣᠬᠣᠰᠢᠨᠠᠭᠤᠷ</sup> шувуу. казарка (птица).

**ШӨВГӨН** <sup>ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠨ</sup>: **шөвгөн таваг** ург. аистник тибетский.

**ШӨВГӨНӨ** <sup>ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠨᠥ</sup> ᠑ шавж. ДОЛГОНОСИК.

**ШӨВГӨНӨХ** <sup>ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠨᠥᠬᠤ</sup> **шөвөлзөх**-ийг үз.

**ШӨВГӨНӨЧИХӨХ** <sup>ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠨᠥᠴᠢᠬᠥᠬᠤ</sup> **шөвгөнөх**-Ийн нэгэнтээ.

**ШӨВГӨНҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шөвгөнөх**-ийн үйлдүүл.

**ШӨВГӨР** <sup>ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠷ</sup> шилообразный; остроконечный; острый; конический; **шөвгөр уруул** губы трубочкой; **шөвгөр үзүүр** острый конец; **шөвгөр хошуут цох** шавж. ДОЛГОНОСИКИ; **шөвгөр цахлай** шувуу. голубок морской; чайка тонкоклювая; **шөвгөр эрүү** острый подбородок.

**ШӨВГӨРДӨХ** <sup>ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠥᠬᠤ</sup> быть слишком торчащим, чересчур выдаваться.

**ШӨВГӨРДҮҮ** ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ довольно острый, остроконечный.

**ШӨВГӨРДҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шөвгөрдөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨВГӨРДЧИХӨХ** ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

шөвгөрдөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨВГӨРХӨН** ᠰᠥᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ шөвгөр-ийн багас.

**ШӨВИЙЛГӨХ** ᠰᠥᠪᠦᠢᠯᠭᠡᠬᠡ шөвийх-ийн

үйлдүүл., уруулаа шөвийлгөх вытягивать губы трубочкой.

**ШӨВИЙХ** ᠰᠥᠪᠦᠢᠬᠡ становится шилообразным, остроконечным, острым; обостряться, заостряться; принимать остроконечную форму.

**ШӨВИЙЧИХӨХ** ᠰᠥᠪᠦᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шөвийх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨВӨГ** ᠰᠥᠪᠥᠭ 1) шило; дырокол, зонд; цагаригт шөвөг кривое полукруглое шило, кривая большая игла для шитья кож; шөвгөөр нүхлэх прокалывать шилом; шөвгөн хараалж шувуу. бекас (птица); шөвгөн хошуут цох шавж. жук казарка; 2) боёк ударника (у винтовки); шөвөгний үзүүр боёк ударника; шөвөгний пүрш боевая пружина.

**ШӨВӨГДӨГДӨХ** ᠰᠥᠪᠥᠭᠳᠦᠭᠳᠡᠬᠡ шөвөгдөх-ийн үйлдэгд., быть прокалываемым шилом.

**ШӨВӨГДӨХ** ᠰᠥᠪᠥᠭᠳᠡᠬᠡ колоть, прокалывать шилом.

**ШӨВӨГДҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠪᠥᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шөвөгдөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨВӨГДЧИХӨХ** ᠰᠥᠪᠥᠭᠳᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шөвөгдөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨВӨГЛӨХ** ᠰᠥᠪᠥᠭᠯᠡᠬᠡ шөвөгдөх-ийг үз.

**ШӨВӨГЛӨЧИХӨХ** ᠰᠥᠪᠥᠭᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шөвөглөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨВӨГЛҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠪᠥᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шөвөглөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨВӨГРӨХ** ᠰᠥᠪᠥᠭᠦᠷᠬᠡ побеждать при состязании на надоме (в борьбе).

**ШӨВӨГРӨЧИХӨХ** ᠰᠥᠪᠥᠭᠦᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шөвөгрөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨВӨЛЗӨХ** ᠰᠥᠪᠥᠯᠵᠡᠬᠡ двигаться (о шилообразном, остроконечном).

**ШӨВӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠪᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шөвөлзөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨВӨЛЗЧИХӨХ** ᠰᠥᠪᠥᠯᠵᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шөвөлзөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨВХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡ острый, остроконечный; шөвх өнцөг острый угол; шөвх-Ыг үз.

**ШӨВХГӨР** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠭᠦᠷ острый, остроконечный, заострённый.

**ШӨВХГӨРДӨХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ 1) быть слишком острым, заострённым; 2) торчать, выдаваться.

**ШӨВХГӨРДҮҮ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ слишком острый, заострённый.

**ШӨВХГӨРДҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шөвхгөрдөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨВХГӨРХӨН** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠭᠦᠷᠬᠡᠨ шөвхгөр-ийн багас.

**ШӨВХИЙХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠢᠶᠢᠬᠡ выдаваться, торчать.

**ШӨВХЛӨХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠯᠡᠬᠡ заострять; шөвхлөх-Ыг үз.

**ШӨВХЛҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шөвхлөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨВХӨЛЗӨХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠵᠡᠬᠡ шөвхөлзөх-Ыг үз.

**ШӨВХӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шөвхөлзөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨВХӨЛЧИХӨХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠬᠡᠯᠵᠡᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шөвхлөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨВХӨРЧИХӨХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠬᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шөвхрөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨВХРӨХ** ᠰᠥᠪᠡᠬᠡᠷᠬᠡ становится заострённым.

**ШӨЛ(ӨН)** ᠰᠥᠯᠡ(ᠥᠨ) 1) суп, бульон, варево; похлёбка, мясной отвар; вандуйтай шөл гороховый суп; гурилтай шөл суп с лапшой; сүүн шөл, сүүтэй шөл суп молочный; тахианы шөл куриный бульон; тостой шөл жирный суп; тунгалаг шөл бульон; усан шөл жидкий суп; хар шөл суп с мясом; хоосон шөл бульон; шаз хийсэн шөл наваристый суп; шөл гаргах а) варить бульон, суп; б) зер. заколоть барана; шөл уух а) пить бульон; б) есть суп; хлебать суп; шөл халаах подогреть суп; шөл хийх варить суп; шөлөнд будаа орхих засыпать крупу в суп; шөлөн эм хуучир. микстура декокт; 2) довольствие; шинэ шөл отвар из свежего мяса; шинэ шөл уух пить, есть отвар из свежего мяса; шөлний юм овца (в пищу); 3) хууль. ОВЦА (юридическая единица штрафа).

**ШӨЛГҮЙДҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠯᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шөлгөйдөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨЛГҮЙДЧИХӨХ** ᠰᠥᠯᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шөлгөйдөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨЛГҮЙДЭХ** ᠰᠥᠯᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ 1) чувствовать слабость (от утомления и недостаточного питания); 2) становится, получиться густым.

**ШӨЛЛӨХ** ᠰᠥᠯᠯᠡᠬᠡ есть суп, обедать.

**ШӨЛЛҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠯᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ шөллөх-ийн үйлдүүл., кормить супом.

**ШӨЛНИЙ** ᠰᠥᠯᠦᠨᠢ шөл(н)-ий харьяал., суповой; шөлний халбага столовая ложка, поварёшка.

**ШӨЛӨРХӨГ** ᠰᠥᠯᠥᠷᠬᠡᠬᠡᠭ жидкий.

**ШӨЛСӨГ** ᠰᠥᠯᠦᠰᠡᠭ любящий суп.

**ШӨЛСӨХ** ᠰᠥᠯᠦᠰᠡᠬᠡ чувствовать страсть к супу.

**ШӨЛШИХ** ᠰᠥᠯᠦᠰᠢᠬᠡ варить мясо и получить густой бульон.

**ШӨМБИЙЛГӨХ** ᠰᠥᠮᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ шөмбийх-ийн үйлдүүл.

**ШӨМБИЙХ** ᠰᠥᠮᠪᠢᠶᠢᠬᠡ становится конусообразным; становится остроконечным.

**ШӨМБИЙЧИХӨХ** ᠰᠣᠮᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠥᠬᠡ шөмбийх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨМБӨГНӨХ** ᠰᠣᠮᠪᠥᠭᠨᠥᠬᠡ шөмбөлзөх-ийг үз.

**ШӨМБӨГНӨЧИХӨХ** ᠰᠣᠮᠪᠥᠭᠨᠥᠴᠢᠬᠥᠬᠡ

шөмбөгнөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨМБӨГНҮҮЛЭХ** ᠰᠣᠮᠪᠥᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ шөмбөгнөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨМБӨГӨР** ᠰᠣᠮᠪᠥᠭᠦᠷ конусообразный; остроконечный; острый.

**ШӨМБӨГӨРДӨХ** ᠰᠣᠮᠪᠥᠭᠦᠷᠳᠥᠬᠡ быть слишком конусообразным.

**ШӨМБӨГӨРДҮҮ** ᠰᠣᠮᠪᠥᠭᠦᠷᠳᠠᠭᠤ довольно острый, остроконечный.

**ШӨМБӨГӨРДҮҮЛЭХ** ᠰᠣᠮᠪᠥᠭᠦᠷᠳᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ

шөмбөгөрдөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨМБӨГӨРХӨН** ᠰᠣᠮᠪᠥᠭᠦᠷᠬᠡᠨ шөмбөгөр-ийн багас.

**ШӨМБӨН** ᠰᠣᠮᠪᠥᠨ : шөмбөн хоншоорт матар амьт. узкорылый крокодил.

**ШӨМГӨР** ᠰᠣᠮᠭᠦᠷ шөмбөгөр-ийг үз.

**ШӨМГӨРХӨН** ᠰᠣᠮᠭᠦᠷᠬᠡᠨ шөмгөр-ийн багас.

**ШӨНИЙН** ᠰᠣᠮᠢᠶᠢᠨ шөнө-ийн харьяал., НОЧНОЙ;

шөнийн ажил ночной труд; шөнийн амралт ночной отдых; шөнийн амьтан ночные животные; шөнийн байлдаан ночной бой; шөнийн давшилт ночная атака; шөнийн манаач ночной сторож; шөнийн нам гүм тишина ночи, глухая ночь; шөнийн тэнгэрийн хувин хуучир. второй сосуд-банка в водяных часах; шөнийн хагас половина ночи, полночь; шөнийн харанхуй ночной мрак, ночная мгла, ночная тьма; шөнийн харуул ночной караул; шөнийн цаг ночное время; шөнийн цагт в ночное время, ночью; шөнийн цамц ночная сорочка; шөнийн ээлж ночная смена; ночное дежурство; эмээлгүй хүн өдрийн гуйлгачин, эхнэргүй хүн шөнийн гуйлгачин зүйр. не имеющий седла — дневной нищий, а не имеющий жены — ночной нищий.

**ШӨНӨ** ᠰᠥᠨᠦ 1. ночь; анир чимээгүй шөнө глухая ночь; балар харанхуй шөнө непроглядная ночь; бүрхэг шөнө беззвёздная ночь; бүхэл шөнө целую ночь напролёт; за всю ночь, всю ночь напролёт; тэр хүн бүхэл шөнийн турш унтаагүй он не спал всю ночь напролёт; мөн шөнө в ту же ночь; өдөр шөнө день и ночь; сутки; хаврын өдөр шөнө тэнцэх весеннее равноденствие; өдөр шөнөгүй и днём и ночью, денно и ношно; круглые сутки, все время; өдөр шөнөгүй дүлэн явав шёл и день и ночь напролёт; шөнө болоход гудамжны хөдөлгөөн нам гүм болов к ночи движение на улице замерло; шөнө дунд а) полночь; б) в полночь; шөнө дунд их өнгөрлөө далеко за полночь; шөнө дуусан всю ночь; шөнө дүл ночью, всю ночь; полночь; шөнө орой болтол до глубокой

ночи; 2. ночью; нэг шөнө однажды ночью; шөнө өдөргүй и днём и ночью; дни и ночи; галт тэрэг шөнө хөдлөв поезд отошёл ночью; 3. ночной; шөнө бүрийн еженощный; шөнө манах ажил ночное дежурство; шөнө харах багаж приборы ночного видения.

**ШӨНӨДӨӨ** ᠰᠥᠨᠦᠳᠥᠭᠡ на ночь; ночью; бүхэл шөнөдөө за всю ночь, целую ночь, всю ночь напролёт.

**ШӨНӨДӨХ** ᠰᠥᠨᠦᠳᠡᠬᠡ быть слишком поздно.

**ШӨНӨДҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠨᠦᠳᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ шөнөдөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨНӨДЧИХЭХ** ᠰᠥᠨᠦᠳᠢᠬᠡᠬᠡ шөнөдөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨНӨЖИН** ᠰᠥᠨᠦᠵᠢᠨ всю ночь, в течение ночи; өдөржин шөнөжин днём и ночью; денно и ношно.

**ШӨНӨӨР** ᠰᠥᠨᠦᠭᠦᠷ шөнө-ийн үйлдэх., НОЧЬЮ.

**ШӨНТГӨНӨХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠡᠨᠥᠬᠡ шөнтөлзөх-ийг үз.

**ШӨНТГӨНӨЧИХӨХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠡᠨᠥᠴᠢᠬᠥᠬᠡ

шөнтгөнөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨНТГӨНҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠡᠨᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ шөнтгөнөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨНТГӨР** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠦᠷ остроконечный, заострённый; острый; шөнтгөр хамартай остроносый.

**ШӨНТГӨРДӨХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠥᠬᠡ торчать, слишком выдаваться.

**ШӨНТГӨРДҮҮ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠠᠭᠤ довольно остроконечный, заострённый.

**ШӨНТГӨРХӨН** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠨ шөнтгөр-ийн багас.

**ШӨНТИЙЛГӨХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠢᠯᠭᠡᠬᠡ шөнтийх-ийн үйлдүүл.

**ШӨНТИЙХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠢᠬᠡ 1) становиться остроконечным, заострённым; 2) выдаваться остриём, торчать (концом чего-л.).

**ШӨНТИЙЧИХӨХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠢᠴᠢᠬᠥᠬᠡ шөнтийх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨНТӨЛЗӨХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠥᠬᠡ двигаться (о ком-чем-л. остроносом).

**ШӨНТӨЛЗҮҮЛЭХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ шөнтөлзөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨНТӨЛЗЧИХӨХ** ᠰᠥᠨᠲᠦᠭᠡᠯᠵᠢᠬᠥᠬᠡ

шөнтөлзөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨНХГӨР** ᠰᠥᠨᠬᠦᠭᠦᠷ шөнтгөр-ийг үз.

**ШӨНХИЙЛГӨХ** ᠰᠥᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ шөнхийх-ийн үйлдүүл.

**ШӨНХИЙХ** ᠰᠥᠨᠬᠢᠶᠢᠬᠡ шөнтийх-ийг үз.

**ШӨР** ᠰᠥᠷ штырь, штырёк; шөрөг-ийг үз.

**ШӨРВИЙЛГӨХ** ᠰᠥᠷᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ шөрвийх-ийн үйлдүүл., топорщить.

**ШӨРВИЙХ** ᠰᠥᠷᠪᠢᠶᠢᠬᠡ торчать, ерошиться, щетиниться, становиться дыбом (волосы, шерсть), топорщиться; сахал нь шөрвийнө усы у него стоят торчком.

**ШӨРВИЙЧИХӨХ** ᠰᠥᠷᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠥᠬᠡ шөрвийх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨРВӨГНӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠪᠦᠭᠨᠨᠦᠬᠡ</sup> шөрвөлзөх-ийг үз.  
**ШӨРВӨГНҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠪᠦᠭᠨᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шөрвөгнөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨРВӨГӨР** <sup>ᠰᠢᠷᠪᠦᠭᠦᠷ</sup> взьерошенный, торчащий, дыбом стоящий; щетинистый; **шөрвөгөр улиас** торчащий белоус (дерево).

**ШӨРВӨГӨРДӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠬᠡ</sup> торчать, ерошиться.

**ШӨРВӨГӨРДҮҮ** <sup>ᠰᠢᠷᠪᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦ</sup> довольно торчащий, взьерошенный.

**ШӨРВӨГӨРХӨН** <sup>ᠰᠢᠷᠪᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠡᠨ</sup> шөрвөгөр-ийн багас.

**ШӨРВӨЛЗӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠪᠦᠯᠵᠦᠬᠡ</sup> шөрвийх-ийг үз.

**ШӨРВӨС** <sup>ᠰᠢᠷᠪᠦᠮᠣᠰ</sup> шөрмөс-ийг үз.

**ШӨРВӨСТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠷᠪᠦᠮᠣᠰᠲᠡᠢ</sup> шөрмөстэй-г үз.

**ШӨРГӨЛДӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠭᠦᠯᠳᠦᠬᠡ</sup> шөргөх-ийн үйлдэлд.

**ШӨРГӨЛӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> хватать, держать; крепко держаться, тащить, тянуть.

**ШӨРГӨН** <sup>ᠰᠢᠷᠭᠦᠨ</sup> шөрөг 2.-ийг үз.

**ШӨРГӨӨЛГӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠭᠦᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ</sup> шөргөөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨРГӨӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠭᠦᠭᠡᠬᠡ</sup> 1) чесаться, тереться обо что-л. (о скоте); 2) задевать, дразнить, трунить.

**ШӨРГӨӨЧИХӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠭᠦᠭᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шөргөөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨРГӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠭᠡᠬᠡ</sup> чесать, тереть обо что-л. (о скоте).

**ШӨРМӨС(ӨН)** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰ</sup> 1. жила; сухожилие; фибра; нервы; **арьс шөрмөс** хорш. кожа; **нийтгэмэл шөрмөс** сучёные сухожилия, сучёные нитки из сухожилий; **судас шөрмөс**, **шөрмөс судас** хорш. жилы; сухожилия; **шөрмөс боох** обматывать тонкими жилами оперённый конец стрелы; **шөрмөс долоолгох** обвивать жилами (тонкие места лука); **шөрмөс орхих** наклеивать жилы на внутреннюю сторону лука для придания большей упругости; **шөрмөс татах** судорога, конвульсия; **шөрмөс татна** сводит судорога; **шөрмөс шандас** хорш. жилы; фибра; 2. жилистый; **шөрмөсөн аргамж** верёвка из жил; **шөрмөсөн чулуу** асбест (үгчил. жилистый камень).

**ШӨРМӨСЛӨГ** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰᠯᠡᠭ</sup> жилистый.

**ШӨРМӨСЛӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰᠯᠡᠬᠡ</sup> 1) убивать вырвав жилы; 2) шилж. становится жилистым.

**ШӨРМӨСЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шөрмөслөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨРМӨСӨЛЧИХӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰᠥᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шөрмөслөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨРМӨСӨН** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰᠥᠨ</sup> шөрмөс 2.-ийг үз.

**ШӨРМӨСРӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰᠢᠷᠦᠬᠡ</sup> получитья жилиобразным.

**ШӨРМӨСТ** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰᠲᠦ</sup> 1) жилистый; 2) крепкий, сильный, дюжий; двухжильный.

**ШӨРМӨСТӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰᠲᠦᠬᠡ</sup> становиться жилистым.

**ШӨРМӨСТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠷᠮᠣᠰᠲᠡᠢ</sup> шөрмөст-ийг үз., шөрмөстэй хүн сильный человек, силач.

**ШӨРӨГ (ШӨРГӨН)** <sup>ᠰᠢᠷᠦᠭ</sup> 1. 1) изгородь, загородка; ёрш; забор; рогатка; **нарийн шөрөг** тёрка для натирания; **шөрөг хатгах** ставить рогатки, преграду, ставить загородку; **шөрөг шивээ** хорш. забор, преграда, загородка; 2) намордник, надеваемый на телят; 2. заградительный; **шөргөн гал** цэрэг. заградительный огонь, перекрёстный огонь; **шөргөн залгуур** холбоо. штеккер.

**ШӨРӨГДӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠦᠭᠳᠡᠬᠡ</sup> шөрөглөх-ийг үз.

**ШӨРӨГЛӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠦᠭᠯᠡᠬᠡ</sup> 1) ставить изгородь; 2) надевать намордник на телят.

**ШӨРӨГЛӨЧИХӨХ** <sup>ᠰᠢᠷᠦᠭᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шөрөглөх-ийн нэгэнтээ.

**ШӨРӨГЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠷᠦᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шөрөглөх-ийн үйлдүүл.

**ШӨТГӨЛ** <sup>ᠰᠢᠷᠲᠦᠭᠦᠯ</sup> : хатгал шөтгөл хорш. замешательство, беспорядок.

**ШТАБ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠪ</sup> штаб; **жанжин штаб** генеральный штаб; **хорооны штаб** штаб полка; **штабын дарга** начальник штаба; **штабын газар хүргэх** доставлять, препроводить в штаб.

**ШТАНГ** <sup>ᠰᠢᠲᠠᠨᠭ</sup> штанг.

**ШУАЙЗ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠶᠢᠵ</sup> щётка; **сойз-Ыг** үз.

**ШУАЙЗДАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠶᠢᠵᠳᠠᠬᠡ</sup> сойздох-Ыг үз.

**ШУАЙЗДУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠠᠶᠢᠵᠳᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ</sup> сойздуулах-Ыг үз.

**ШУВ** <sup>ᠰᠢᠬᠦᠪ</sup> хүч нэмэгдүүлэх сул үг., **шув шулуун** прямой.

**ШУВАР** <sup>ᠰᠢᠬᠦᠪᠠᠷ</sup> амьт. ягуар.

**ШУВТ** <sup>ᠰᠢᠬᠦᠪᠲ</sup> насквозь, сквозь; напролёт, напролом, навывлет; про-; **шувт гарах** пройти насквозь, напролом; **шувт гүйх** пробег; **шувт нисэх** пролететь насквозь без остановки (об аэроплане); **шувт татах** вытянуть, вырвать, вырывать; **шувт сорох** проглатывать; **шувт харвах** прострелить; проколоть стрелой насквозь; **шувт хатгах** проколоть, проткнуть насквозь; **шувт цохих** пробить, прорвать; **шувт шаах** проколоть, пробить насквозь.

**ШУВТАЙЛГАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠦᠪᠲᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠡ</sup> шувтайх-Ын үйлдүүл.

**ШУВТАЙХ** <sup>ᠰᠢᠬᠦᠪᠲᠠᠶᠢᠬᠡ</sup> сужаться книзу и расширяться кверху, быть узким внизу и широким вверху.

**ШУВТАЙЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠦᠪᠲᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠡ</sup> шувтайх-Ын нэгэнтээ.

**ШУВТАЛГАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠦᠪᠲᠠᠯᠭᠠᠬᠡ</sup> шувтлах-Ын үйлдүүл. 1) велеть пробивать насквозь, прокалывать, просверлить; 2) раздевать кого-л., снимать с кого-л. платье, одежду.

**ШУВТАЛЗАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠦᠪᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠡ</sup> ходить, двигаться (о чём-л. узком в нижней части и широким в верхней).

**ШУВТАЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠬᠦᠪᠲᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠡ</sup> шувтлах I, II-Ын нэгэнтээ.

**ШУВТАН** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠨ</sup> что-либо узкое в нижней части и широкое в верхней; суженный книзу, узкий; **шувтан нүх** воронка; **шувтан тал** шейка; **шувтан улиангар** пирамидальный тополь; **шувтан хэлбэр** обтекаемая форма; **шувтан хэлбэртэй** обтекаемый.

**ШУВТАНДУУ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠨᠳᠤᠭᠤ</sup> довольно узкий в нижней части и широкий в верхней.

**ШУВТАНДУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шувтандах**-ын үйлдүүл.

**ШУВТАРГА** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠷᠭ᠎ᠠ</sup> <sup>ᠨ</sup> конец, последняя, конечная часть; финал, финиш; **дайны шувтаргаар** к концу войны; **хоолны шувтарга дээр** в конце обеда; **шувтарга болох** заканчиваться, завершаться; **шувтарга шувтаргад орох** выйти в финал.

**ШУВТАРГАХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠷᠭᠠᠬ</sup> **шувтрах I**-ын үйлдүүл.

**ШУВТАРГЫН** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠷᠭᠢᠨ</sup> <sup>ᠨ</sup> **шувтарга**-ын харьяал., заключительный, финальный; **шувтаргын өмнө** предпоследний, финальный, финишный; **шувтаргын тэмцээн** финальный матч; заключительный турнир.

**ШУВТАРХАЙ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠷᠬᠠᠢ</sup> скользкий, выпадающий из рук.

**ШУВТАРЦААХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠷᠴᠠᠬ</sup> подёргивать, потягивать; **выжимать** (о многих).

**ШУВТАРЧИХАХ I** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ I</sup> **шувтрах I**-ийн нэгэнтээ.

**ШУВТАРЧИХАХ II** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ II</sup> **шувтрах II**-ын нэгэнтээ.

**ШУВТГАНАХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠭᠠᠨᠠᠬ</sup> **шувталзах**-ыг үз.

**ШУВТГАР** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠭᠠᠷ</sup> 1) узкий в нижней части и широкий в верхней; узкий в бёдрах; суженный книзу; 2) тонкий, гибкий; худощавый, изнурённый; † **шувтгар алаг нугас** шувуу, род утки.

**ШУВТГАРДАХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠳᠠᠬ</sup> быть слишком узким в нижней части и широким в верхней.

**ШУВТГАРДУУ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ</sup> слишком суженный книзу.

**ШУВТГАРДУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шувтгардах**-ын үйлдүүл.

**ШУВТГАРХАН** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠭᠠᠷᠬᠠᠨ</sup> **шувтгар**-ын багас.

**ШУВТЛАГДАХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠯᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> **шувтлах I, II**-ын үйлдэгд., быть пробиваемым, прокалываемым, просверливаемым.

**ШУВТЛАХ I** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠯᠠᠬ I</sup> 1) проходить через что-л. (напр. площадь); 2) пробивать насквозь, прокалывать, просверлить, проникать (в тыл неприятеля); 3) заканчивать, завершать.

**ШУВТЛАХ II** снимать, спускать (штаны); раздеваться; сдёргивать, сбрасывать, складывать, срывать (платье), раздевать, обнажать; † **шар шувтлах** отказаться от религиозного обета; **ял шувтлах** быть амнистированным.

**ШУВТЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> **шувтлах I, II**-ын үйлдүүл.

**ШУВТРАА** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠷᠠᠠ</sup> <sup>ᠨ</sup> окончание, завершение.

**ШУВТРАГА** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠷᠠᠭ᠎ᠠ</sup> <sup>ᠨ</sup> **шувтраа**-г үз.

**ШУВТРАХ I** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠷᠠᠬ I</sup> 1) проходить насквозь; 2) проскальзывать, пробиваться, пролезать; **шувтарч гарах** вырваться, освободиться; пройти насквозь, проскочить; 3) заканчиваться, завершаться; отделяваться от чего-л.; 4) сокращаться, уменьшаться; кончаться, приходить к концу; **ажил шувтарч байна** работа подходит к концу; **энэ хэрэг ингэж шувтрав** так закончилось это дело.; 5) сниматься, спускаться (напр. о штанах).

**ШУВТРАХ II** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠷᠠᠬ II</sup> 1) выдавливать, выжимать содержимое; **гэдэс шувтрах** чистить кишки; **үнээний хөх шувтрах** тянуть соски коровы (при доении); 2) захватывать в ладонь бороду и гладить; поглаживать; **сахал шувтрах** поглаживать бороду, теревить бороду.

**ШУВТРУУЛ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠷᠠᠭᠤᠯ</sup> солёные кочерыжки капусты; **шувтруул давст ногоо** солёные кочерыжки капусты.

**ШУВТРУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шувтрах II**-ын үйлдүүл.

**ШУВТЧИХ I** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠴᠢᠬ I</sup> **шувтрах I**-ын нэгэнтээ., **энэ хэрэг ингэж шувтчив** таким образом завершилось это дело.

**ШУВТЧИХ II** **шувтрах II**-ын олонтаа., всё время проскальзывать, продёргиваться.

**ШУВТЧУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠪᠲᠦᠴᠢᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шувтчих I**-ийн үйлдүүл.

**ШУВУУ(Н) I** <sup>ᠰᠢᠪᠤᠭᠤ(ᠨ) I</sup> **птица, птичка;** **ангийн шувуу** дичь; **бор шувуу** воробей; **бух шувуу** **ВЫПЬ** (род кулика); **гэрийн шувуу** домашняя птица; **донгоддог шувуу** певчие птицы; **ёл шувуу** ягнятник; **заараг шувуу** чибис; **зэрлэг шувуу** дикие птицы; **махчин шувуу** хищные птицы; **нүүдлийн шувуу** перелётные птицы; **тэжээвэр шувуу / тэжээмэл шувуу** домашние птицы; живность; **усны шувуу** водоплавающие птицы; **шар шувуу** филин; **шувуу баригч** птицелов; **шувуу буудах** стрелять в птиц; **шувуу буцах** перелёт; **шувуу дасгах** привлечь птиц; **шувуу донгодох** пение птиц; **шувуу судлал** орнитология; **шувуу судлаач** орнитолог; **шувуу маллагч / шувуу адуулагч / шувуу тэжээгч** птицевод, птичника; **шувуу тэжээх а)** разводить домашнюю птицу; **б)** птицеводство; **шувуу урхидах** ловить птиц силком; **шувуунд талх үйрүүлж өгөх** крошить хлеба птицам; **2.** птичий; **шувуун алхаа** утиная походка; **шувуун цээж / шувуун өвчүү** анаг. куриная грудь; † **цаасан шувуу** бумажная змея, воздушная змея;

**шувуун онгоц** лодка из трёх досок с тупой кормой; **шувуун тос** стеарин; **шувуун хошуут** зурх. С ПТИЧЬИМ КЛЮВОМ (название двадцать пятой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути); **шувуун нударга** ург. папоротник; многоножка; папоротник-орляк японский; **шувуун таваг** ург. айстник тибетский; **шувуун хөл** ург. лук тончайший.

**ШУВУУ П** **ᠰᠢᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** : хүүхэд шувуу хуучир. дети, ребяташки.

**ШУВУУЛАХ I** **ᠰᠢᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I** пускать соколов; охотиться с соколами; охотиться на птиц.

**ШУВУУЛАХ II** **ᠰᠢᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ II** велеть смазывать, штуркатурировать; **шавуулах**-Ыг үз.

**ШУВУУНЫ** **ᠰᠢᠪᠠᠭᠤᠨ** **ᠨᠢ** шувуу(н)-Ы харьяал., птичий; **шувууны байр** птичник; **шувууны буу** охотничье ружьё, дробовик; **шувууны гэр** клетка для птиц; **шувууны дуу / шувууны хэл** птичий голос; **шувууны өд** птичьё перья; **шувууны үүр** птичьё гнездо; **шувууны чуулган** скопление птиц, птичий базар.

**ШУВУУХАЙ** **ᠰᠢᠪᠠᠭᠤᠬᠠᠢ** птичка, пташка, пичуга; воробей; **бяцхан шувуухай** птичка-невеличка.

**ШУВУУЧ(ИН)** **ᠰᠢᠪᠠᠭᠤᠴᠢ** птичник; птичница; птицелов, сокольник.

**ШУВУУЧЛАХ** **ᠰᠢᠪᠠᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ** охотиться за птицами.

**ШУГАМ** **ᠰᠤᠭᠠᠮ** 1) линия; черта; **агаарын шугам** воздушная линия; **жанжин шугам** генеральная линия; **намын жанжин шугам** генеральная линия партии; **зам харилцааны шугам** коммуникационная линия; **муруй шугам** кривая, кривая линия; **муруй шугам татах** начертить кривую; **нуман шугам** дугообразная линия; **оройн шугам** экватор; **өндөр хүчдэлийн шугам** высоковольтная линия, линия высоковольтной передачи; **тасархай шугам** пунктир, пунктирная линия; **ташуу шугам** диагональ; **төмөр замын шугам** железнодорожная линия; **ус зайлуулах шугам** водоотводная линия; **утас татах шугам** телефонная линия; **хараа шугам** линия прицела; **хот хоорондын шугам** междугородная линия; **цэрэггүй зурвасын шугам** демаркационная линия; **шулуун шугам** прямая линия; **шугам буулгах** холбоо. демонтаж линии; **шугам газардуулах** холбоо. заземлять линию; **шугам зураг** черчение; чертёж; **шугам татах** провести черту, линию (на бумаге); **үйлдвэрчний эвлэлийн шугамаар** по профсоюзной линии; 2) линейка; рейка, правило, плотничный шнур; **логарифмын шугам** логарифмическая линейка; **өнцөгч шугам** угольник; **угалзан шугам** лекало; **шахуул шугам** инструмент, служащий для проведения линий на дереве,

плотничный шнур; **шугам утас** плотничный шнур; 3) строка; 4) трасса, магистраль; **гол шугам** магистраль; **төмөр замын гол шугам** железнодорожная магистраль; **төмөр замын шугам төмөр тавих** укладка рельсов; **усан замын гол шугам** водная магистраль; **усан хоолойн гол шугам** водопроводная магистраль.

**ШУГАМДАГДАХ** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ** шугамдах-Ын үйлдэгд.

**ШУГАМДАХ** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠳᠠᠬᠤ** 1. проводить линию, линовать; разлиновывать; расчерчивать; **дэвтэр шугамдах** разлиновать тетрадь; **цаас шугамдах** линовать бумагу; 2. линовальный; **шугамдах машин** линовальная машина.

**ШУГАМДАЦГААХ** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ** проводить линию, линовать (о многих).

**ШУГАМДСАН** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠳᠤᠰᠠᠨ** линованный.

**ШУГАМДУУЛАХ** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ** шугамдах-Ын үйлдүүл.

**ШУГАМДЧИХАХ** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ** шугамдах-Ын нэгэнтээ.

**ШУГАМЛАХ** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠯᠠᠬᠤ** проводить линию, линовать, графить.

**ШУГАМНАХ** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠨᠠᠬᠤ** линовать.

**ШУГАМТАЙ** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠲᠠᠢ** линованный; графлёный; **шугамтай цаас** линованная бумага, графлёная бумага; **ташуу шугамтай дэвтэр** тетрадь в косую линейку.

**ШУГАМЫН** **ᠰᠤᠭᠠᠮᠤᠨ** / **шугам**-Ын харьяал., линейный; **шугамын радио** линейный радио.

**ШУГНАГАНАХ** **ᠰᠤᠭᠤᠨᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ** шугналзах-Ыг үз.

**ШУГНАГАНУУЛАХ** **ᠰᠤᠭᠤᠨᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ** шугнаганах-Ын үйлдүүл.

**ШУГНАГАР** **ᠰᠤᠭᠤᠨᠠᠭᠠᠷ** остроносый, длинноносый (о человеке); **шугнагар хамар** длинный, острый нос.

**ШУГНАЙЛГАХ** **ᠰᠤᠭᠤᠨᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ** шугнайх-Ын үйлдүүл.

**ШУГНАЙХ** **ᠰᠤᠭᠤᠨᠠᠶᠢᠬᠤ** быть слишком остроносым.

**ШУГНАЛЗАХ** **ᠰᠤᠭᠤᠨᠠᠯᠵᠠᠬᠤ** говорить (о длинноносом человеке).

**ШУГУЙ** **ᠰᠤᠭᠤᠢ** 1) роцца; бор; лес (на равнине); **бургасан шугуй** ивняк; **ой шугуй** лес, роцца; **хулсан шугуй** бамбуковая роцца; **шивэр шугуй** густой лес; тайга; 2) чаща; заросли; 3) дебри; джунгли; **нэвтэрч гаршгүй шугуй** непроходимые дебри.

**ШУГУУ** **ᠰᠤᠭᠤᠤ** угол, пространство в юрте между кроватью и скарбом.

**ШУДАРГА I** **ᠰᠤᠭᠳᠠᠷᠭᠠ I** 1. 1) честный, бескорыстный; беспристрастный; добросовестный, справедливый, правдивый; **шударга бус** а) бесчестный, несправедливый, недостойный; б) нечестно; **шударга бус хийсэн ажил** недобросовестная работа; **шударга сайн** добросовестный; **шударга**

**сайн ажилтан** добросовестный работник; **шударга төвшин** а) честный, правдивый, прямой; б) честность, правдивость; **шударга тэмцэл** справедливая борьба; **шударга үг чихэнд аягүй боловч, явдалд тустай** цэцэн. правдивое слово хоть и неприятно уху, но делу полезно; **шударга үнэн** честный, правдивый, истинный, верный; **преданный**; **шударга хөдөлмөр** честный труд; **шударга шаардлага** справедливые требования; **шударга шулуун бус** нечестный; **шударгыг барьж шийтгэх** выносить справедливое решение; 2) прямой; прямодушный; **шударга хүн** а) честный человек; б) прямой человек; 3) преданный; верный; истинный; **шударга найз** верный друг; 4) прогрессивный (о людях); **бүх шударга хүн төрөлхтөн энх тайвны төлөө тэмцэж байна** всё прогрессивное человечество борется за мир; 5) прямой, прямая; **шударга мод** прямое дерево; **шударга мөр** прямой след, прямой путь; **шударга өнцөг** тоо. прямой угол; **шударга өнцөгт** тоо. прямоугольник; **шударга өнцөгт гурвалжин** тоо. прямоугольный треугольник; 2. 1) честно, бескорыстно; добросовестно; **шударга ажиллах** работать честно; **шударга шулуунаар** чистосердечно, искренне, правдиво; 2) преданно; порядочно; 3. верность; **үнэнч шударга** хорш. верность; честность; **хүний үнэнч шударга байгаад итгэх** увериться в чьей-л. преданности; **шударга байх** неподкупность; **шударга ёс** справедливость; честность; † **шударган шийтгэх сайд** түүх. судья, правитель.

**ШУДАРГА II: шударга гарав** ург. аир.

**ШУДАРГА III** үгээр хөгжим. **шанз I**-Ыг үз.

**ШУДАРГААР** үгээр ӨН **шударга I**-Ын үйлдэх., прямо, честно, прямодушно, правдиво, искренне.

**ШУДАРГАГҮЙ** үгээр 1. недобросовестный; бессовестный; 2. недобросовестность; бессовестность.

**ШУДАРГАДАХ I** үгээр оказываться слишком честным, быть прямым, прямодушным, правдивым, честным, верным, поступать честно.

**ШУДАРГАДАХ II** үгээр шанздах-Ыг үз.

**ШУДАРГАЛАХ** үгээр идти прямо, прямым путём, поступать правдиво, честно, быть честным, правдивым.

**ШУДАРГАТАХ** үгээр велеть поступать прямо, откровенно, честно, правдиво.

**ШУДАРГУУ I** үгээр прямо, прямодушно, правдиво, честно, верно.

**ШУДАРГУУ II** үгээр хөгжим. **шанз I**-Ыг үз.

**ШУДАРЦГААХ** үгээр **шудрах I, II**-Ын олноор үйлдэх.

**ШУДАРЧИХАХ** үгээр **шудрах I, II**-Ын нэгэнтээ.

**ШУДРААЧ** үгээр тугоуздая, тугоротая (о лошади).

**ШУДРАГДАХ** үгээр **шудрах II**-Ын үйлдэгд., быть обрываемым; получать царапины, ссадины.

**ШУДРАМТГАЙ** үгээр 1) заезжий; 2) быстрый на руку.

**ШУДРАМХАЙ** үгээр **шудрамтгай**-Г үз.

**ШУДРАХ I** үгээр 1) подниматься вверх; вздыбиться, встать на дыбы, бесноваться, беситься (о коне); 2) проезжать, заезжать; задевать; 3) проводить.

**ШУДРАХ II** 1) обрывать, отрывать, облуплять, царапать, соскабливать, скрести; 2) зажигать спички.

**ШУДРУУЛАХ** үгээр **шудрах II**-Ын үйлдүүл.

**ШУДЧИХ** үгээр **шудрах**-Ын нэгэнтээ., всё время ранишь царапать делать ссадины.

**ШУЛАГДАХ** үгээр **шулах**-Ын үйлдэгд.

**ШУЛАЛЦАХ** үгээр **шулах**-Ын үйлдэлц.

**ШУЛАМ** үгээр 1. демон; ведьма; 2. демонический; **шулам эхнэр** демоническая жещина.

**ШУЛАМЛАХ** үгээр беситься, бесноваться, сумасбродствовать, чудить, шалить.

**ШУЛАМС** үгээр **шулам**-Ын олон.

**ШУЛАХ** үгээр 1) глодать, отделять (мясо от костей); **мах шулах** отрезать, отделять мясо от костей; **яс шулах** обглодать кость; 2) сдирать (кору); скоблить, соскабливать, обчищать; срезывать; обнажать; **шулж зорох** выточка; 3) шилж. эксплуатировать (человека); мародёрствовать; **мөлжин шулах** эксплуатировать “сдирать шкуру”; 4) шилж. спекулировать.

**ШУЛБА** үгээр зарим нэгэн үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица при некоторых глаголах); сильно; **шулба норох** промокнуть до костей; **шулба цохих** сильно избивать, наносить побои, удары избивать до крови, до рубцов.

**ШУЛБАЛАХ** үгээр оцарапать, сдирать (кожу).

**ШУЛБАРАХ** үгээр растрескаться, раздираться, сдираться, оцарапаться (о коже снаружи).

**ШУЛБАНУУЛАХ** үгээр **шулбарах**-Ын үйлдүүл., царапать, сдирать (кожу); повреждать.

**ШУЛБАРХАЙ** үгээр яриа. царапина, ссадина, рана; **шалбархай**-Г үз.

**ШУЛБАЧИХ** үгээр **шулбалах**-Ын нэгэнтээ., оцарапать, поцарапать, ссаднить кожу.

**ШУЛГА I** үгээр 1. талала; 2. косноязычный; картавый.

**ШУЛГА II: шулга татах** сильно оцарапать, сдирать (кожу).

**ШУЛГАЛАХ** ʃʊɮɣɑɮɑ содрать кожу, делать ссадину, царапать, оцарапать, открыть рану, порезать; **хурууныхаа арьсыг шулгалах** содрать кожу на пальце.

**ШУЛГАЛУУЛАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮʊʊɮɑ шулгалах-ын үйлдүүл.

**ШУЛГАЛЧИХАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯɮ шулгалах-ын нэгэнтээ.

**ШУЛГАНАА** ʃʊɮɣɑɮɑ ʒ шулуу. чекан; **шулганаа дунхай** шулуу. сорокопуд красноголовый (птица).

**ШУЛГАНААН** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯ шулгананан / щебет, щебетание; **гомон; лепет; усан оргилын тасралтгүй шулганаан** немолчный говор фонтана.

**ШУЛГАНАЛДАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɑɮ шулганах-ын үйлдэлд.

**ШУЛГАНАЛТ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯ / лепетание.

**ШУЛГАНАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ 1. 1) лепетать (о детях); 2) щебетать (о птицах); **хүүхэд шулганана** ребёнок лепечет; 3) страдать косноязычием, быть косноязычным; **2. шулганахуй-г** үз., **шувуу шулганах** птичий гомон.

**ШУЛГАНАХУЙ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯ / лепет, щебет, щебетание; **ГОМОН.**

**ШУЛГАНАЦГААХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɑɮɯ / лепетать (о детях).

**ШУЛГАНАЧИХАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯ шулганах-ын нэгэнтээ.

**ШУЛГАНУУЛАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮʊʊɮɑ шулганах-ын үйлдүүл.

**ШУЛГАНУУР** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯ / щебетун, щебетунья.

**ШУЛГАРАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ сдираться (о коже), получить ссадину, царапину.

**ШУЛГАРУУЛАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮʊʊɮɑ шулгарах-ын үйлдүүл.

**ШУЛГАРХАЙ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯ / дранный.

**ШУЛГАРЧИХАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯ шулгарах-ын нэгэнтээ.

**ШУЛГАЧИХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ шулгалах-ын олонтаа.

**ШУЛГУЙ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ / высохшая трава.

**ШУЛДАН** ʃʊɮɣɑɮɑɮ / отделяющий, отрезанный.

**ШУЛДАС(АН)** ʃʊɮɣɑɮɑɮ / мясо, отделённое от костей, огрызки, обьедки (мяса), обглоданная кость; **обвал, филе.**

**ШУЛДАСЛАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ шулгаслах / отделить мясо от костеё.

**ШУЛМАС шуламс-Ыг** үз.

**ШУЛУУВТАР** ʃʊɮɣɑɮɑɮ / довольно прямой.

**ШУЛУУДАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ 1) оказываться более прямым чем надо; выправляться; выровниться; 2) становиться прямым, выпрямляться, становиться честным, прямодушным, искренним; становиться прилежным, старательным; **шулуутах-Ыг** үз.,

**санаа шулууудах** надумать; становиться преданным, искренним; **явахаар санаа шулууудав** надумал уехать; **шулуудан эрслэх** быть решительным.

**ШУЛУУДУУЛАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮʊʊɮɑ шулууудах-ын үйлдүүл.

**ШУЛУУДЧИХАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯ шулууудах-ын нэгэнтээ.

**ШУЛУУЛАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ 1) **шулах-Ын** үйлдүүл.; 2) быть обглоданным; 3) быть содранным (о коре); быть соскобленным; 4) быть эксплуатируемым.

**ШУЛУУН** ʃʊɮɣɑɮɑɮ 1. 1) прямой; прямолинейный; ровный; **шулуун болох** разгибаться, распрямляться, выпрямляться; **сунгал шулуун болов** проволока распрямилась; **шулуун гэдэс** прямая кишка; **шулуун далавчтан** прямокрылые; **шулуун долгион** прямая волна; **шулуун зам** прямая дорога; **шулуун өнцөгт** прямоугольник; **шулуун чиглэл** прямолинейное направление; **шулуун шугам** прямая линия; **шулуун шугамын гурвалжны зүй** прямолинейная тригонометрия; 2) честный, правдивый; чистосердечный, откровенный, искренний; непосредственный; **шулуун сэтгэл** честность, прямота, прямодушие; **шулуун хүн** честный человек; **шулуун цэх** непосредственный; **шулуун шударга / шударга шулуун** хорш. честный; прямой, преданный; **шулуун шударга зантай** прямодушный; **нялуунаас шулуун нь дээр** зүйр. лучше говорить правду, чем лицемерить; ~ лучше правда, чем лицемерие; 3) простой, гладкий; одноцветный (о материи); **шулуун ёс** простые обычаи, нравы; **шулуун ногоон** чисто зелёный; **шулуун шар** чисто жёлтый; **шулуун торго** гладкий шёлк (без узоров); **шулуун үгс** простые, открытые слова; **2. прямо; биеэ шулуун байлгах** держаться прямо; **шулуун зогсох** стоять прямо; **шулуун хэлэх** сказать прямо, напрямик.

**ШУЛУУРАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ шулуусах-Ыг үз.

**ШУЛУУРУУЛАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮʊʊɮɑ шулуурах-ын үйлдүүл.

**ШУЛУУРЧИХАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮɯ шулуурах-ын нэгэнтээ.

**ШУЛУУСАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ шулуутах-Ыг үз.

**ШУЛУУСГАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ шулуусах-ын үйлдүүл.

**ШУЛУУТАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ 1) становиться прямым; расправиться; 2) становиться осуществимым (о каких-л. делах).

**ШУЛУУТГАЛ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ холбоо. выпрямление.

**ШУЛУУТГАХ** ʃʊɮɣɑɮɑɮ 1. 1) **шулуутах-Ын** үйлдүүл., выпрямить, выправить, расправлять, разгибать; **сунгал шулуутгах** расправить

проволеку; **хадаас шулуутгах** разогнуть гвоздь; **2) шулуудах**-Ын үйлдүүл., дать прямое направление, выпрямить; возбуждать прилежание, старание; **шулуутган засах** выпрямить, решительно исправить, окончательно восстановить; **2.** выпрямление, ректификация, рихтовка; **шулуутгах илтгэлцүүр** холбоо. коэффициент выпрямления; **шулуутгах чийдэн** холбоо. кенетрон; **3.** выпрямляющий; **шулуутгах үйлдэл** холбоо. выпрямляющее действие.

**ШУЛУУТГАЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠨᠠᠨᠠᠭᠤᠨ</sup> **шулуутгах**-Ын нэгэнтээ.

**ШУЛУУТГУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠨᠠᠨᠠᠭᠤᠨ</sup> **шулуутгах**-Ын үйлдүүл.

**ШУЛУУТГУУР** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠨᠠᠨᠠᠭᠤᠨ</sup> холбоо. выпрямитель.

**ШУЛУУХАН** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠭᠠᠨ</sup> / **шулуун**-Ы багас., **1.** довольно прямой, прямодушный; **2.** прямота, прямизна; **шув шулуухан** прямизна; **3.** прямиком; прямо; без запроса (о цене); **шулуухан үнэ** цена без запроса; **шулуухан явах** идти напрямик.

**ШУЛХАЙЛГАХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠬᠠᠢᠯᠢᠭᠠᠬᠤ</sup> **шулхайх**-Ын үйлдүүл.

**ШУЛХАЙХ шолхойх**-Ыг үз.

**ШУЛХГАНАХ шолхгонох**-Ыг үз.

**ШУЛХГАНУУЛАХ шулхганах**-Ын үйлдүүл.

**ШУЛХГАР шолхгор**-Ыг үз.

**ШУЛЦГААХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠴᠠᠭᠠᠬᠤ</sup> **шулах**-Ын олноор

үйлдэх.

**ШУЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **шулах**-Ын нэгэнтээ.

**ШУМАЙЛГАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠢᠯᠢᠭᠠᠬᠤ</sup> **шумайх**-Ын үйлдүүл.

**ШУМАЙХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠢᠬᠤ</sup> 1) быть остроконечным; заостряться, становиться острым; 2) становиться расторопным, энергичным.

**ШУМАЙЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **шумайх**-Ын нэгэнтээ.

**ШУМАЛ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠯ</sup> сума, сумка; мешочек; сумал-Ыг үз.

**ШУМБАГЧ** <sup>ᠰᠢᠮᠪᠠᠭᠴᠢ</sup> **1.** 1) водолаз, подводник, ныряльщик; 2) амьт. нырок; **2.** ныряющий.

**ШУМБАГЧИЙН** <sup>ᠰᠢᠮᠪᠠᠭᠴᠢᠢᠨ</sup> / **шумбагч**-ийн харьяал., водолазный; **шумбагчийн хувцас** водолазный костюм.

**ШУМБАДАГ** <sup>ᠰᠢᠮᠪᠠᠳᠠᠭ</sup> подводный; **шумбадаг завь** подводная лодка.

**ШУМБАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠪᠠᠬᠤ</sup> **1.** нырять; погружаться, окунайтесь в воду, выкупаться; **шумбаж гарах** вынырнуть; **шумбан нисэх** а) пикировать; б) пикирование; **2.** 1) подводный; **шумбах завь / шумбах онгоц** подводная лодка; **шумбадаг онгоцны цэрэг** подводник; 2) плавательный; **шумбах цөөрөм** бассейн для плавания, плавательный бассейн.

**ШУМБАЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠪᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup> **шумбах**-Ын нэгэнтээ.

**ШУМБУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠪᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> **шумбах**-Ын үйлдүүл.

**ШУМБУУР** <sup>ᠰᠢᠮᠪᠠᠭᠤᠷ</sup> шувуу. чернеть (птица); **шумбуурын бүлэг** шувуу.суд. нырок.

**ШУМГАЙ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠭᠠᠢ</sup> **шуумгай**-Г үз.

**ШУМГАЙВТАР** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠭᠠᠢᠪᠲᠠᠷ</sup> **шуумгайвтар**-Ыг үз.

**ШУМГАЙДАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ</sup> **шуумгайдах**-Ыг үз.

**ШУМГАР** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠭᠠᠷ</sup> **шуумгар**-Ыг үз.

**ШУМНАЛАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠬᠤ</sup> беситься, бесноваться, сумасбродствовать, чудить, шалить.

**ШУМНАС** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠰ</sup> **шуламс**-Ыг үз., демон, злой дух; **эм шумнас** демон, ведьма; **шумнасын сорви** стручки дерева (употреблявшиеся в Китае вместо мыла); **шумнасын хүч** вражья сила; **шумнасын цэрэг** полчища демонов.

**ШУМНУУ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠭᠤ</sup> со. **шумнас**-Ын ганц тооны хэлбэр.

**ШУМУУЛ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠮᠤᠯ</sup> шавж. Комар, москит; **мухар шумуул** шавж. москит; **цеце шумуул** шавж. Цеце (комар); **шумуул хазав** комар укусил.

**ШУН** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨ</sup> : **шун шун** авиа.дуур. издавать звук “шун” (звукоподражание, выражающее звон, бречание).

**ШУНАГ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠭ</sup> жадный; **шунаг байх** жадность; быть жадным.

**ШУНАГЛАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠭᠠᠬᠤ</sup> **шунахайрах**-Ыг үз.

**ШУНАГЛАЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠭᠠᠬᠠᠬᠤ</sup> **шунаглах**-Ын нэгэнтээ.

**ШУНАЛ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠯ</sup> 1) страсть, сильное желание; вождление; азарт; жажда; **шунал болох** жаждать; **шунал болсон** страстный; **дур шуналдаа автахгүй** не поддастся искушению; 2) алчность, жадность, корыстолюбие; **ховдог шунал** хорш. жадность, алчность.

**ШУНАЛДАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠯᠠᠳᠠᠬᠤ</sup> **шунах**-Ын үйлдэлд.

**ШУНАЛТ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠯᠲᠤ</sup> 1) страстный; горящий желанием; азартный; 2) алчный, жадный, корыстолюбивый.

**ШУНАЛТАЙ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠯᠲᠠᠢ</sup> **1.** шуналт-Ыг үз., эдийн шуналтай падкий на вещи; **шуналтай загасчин** страстный рыбак; **шуналтай харц** жадный взор; **2.** жадно; страстно; **шуналтай унших** зачитываться.

**ШУНАМГАЙ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠮᠠᠭᠠᠢ</sup> **шунахай**-Г үз.

**ШУНАМГАЙДАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠮᠠᠭᠠᠢᠳᠠᠬᠤ</sup> быть слишком жадным, алчным, корыстолюбивым.

**ШУНАМГАЙХАН** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠮᠠᠭᠠᠢᠬᠠᠨ</sup> / **шунамгай**-н багас.

**ШУНАМХАЙ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠮᠠᠬᠠᠢ</sup> алчный.

**ШУНАМХАЙДАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠮᠠᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠤ</sup> быть алчным, жадным.

**ШУНАНГИ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠩᠭᠢ</sup> алчный.

**ШУНАХ** <sup>ᠰᠢᠮᠠᠨᠠᠬᠤ</sup> 1) быть падким, жадным до чего-л.; быть алчным; **эрх тушаалд шунах** честолюбие; **эрх тушаалд шунасан хүн**

честолюбивый человек; 2) страстно желать, жаждать, сильно желать; **хүсэлд шунах** предаться желанию; **шунаж орох** дорваться, окунуться.

**ШУНАХАЙ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢ</sup> **1.** алчный, жадный, корыстный, корыстолюбивый, ненасытный; падкий на что-л.; **шунахай зорилготой** с корыстной целью; **шунахай нүдээр харах** смотреть жадными глазами; **шунахай сэтгэлтэй** корыстный, корыстолюбивый; **2.** жадность, алчность; хищность; **шунахай сэтгэл** ненасытность, корыстолюбие; **шунахай харц** хищность взгляда; **шунахай этгээд** стяжатель; **3.** жадно; хищно.

**ШУНАХАЙВТАР** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠪᠲᠠᠷ</sup> слишком алчный, жадный, корыстный.

**ШУНАХАЙДАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠳᠠᠬ</sup> быть слишком жадным, алчным, корыстолюбивым.

**ШУНАХАЙДУУ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤ</sup> чересчур алчный, жадный, корыстный.

**ШУНАХАЙЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠯᠠᠬ</sup> **шунах**-Ыг үз., предаться жадности, алчности, жадничать.

**ШУНАХАЙЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шунахайлах-Ын нэгэнтээ.

**ШУНАХАЙРАЛ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠷᠠᠯ</sup> 1) возжеление, страсть; 2) алчность, жадность, корыстолюбие.

**ШУНАХАЙРАЛДАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠷᠠᠯᠳᠠᠬ</sup> шунахайрах-Ын үйлдэл.

**ШУНАХАЙРАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠷᠠᠬ</sup> 1) быть алчным, жадным, корыстным; **нэр алдарт шунахайрах** ненасытное честолюбие; **шунахайран уух** жадно пить; 2) быть падким, жадным до чужого имущества, жадничать, польститься; **ховдоглон шунахайрах** хищничество; **шунахайран булаах** жадно вырывать у кого-л.; **шунахайран хураах** стяжать.

**ШУНАХАЙРУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> шунахайрах-Ын үйлдүүл.

**ШУНАХАЙРХАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠷᠬᠠᠬ</sup> жадничать.

**ШУНАХАЙРХЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠷᠬᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шунахайрхах-Ын нэгэнтээ.

**ШУНАХАЙРЦГААХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠷᠴᠭᠠᠬ</sup> быть алчным, жадным, корыстным (о многих).

**ШУНАХАЙРЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шунахайрах-Ын нэгэнтээ.

**ШУНАХАЙХАН** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠬᠠᠢᠬᠠᠨ</sup> шунахай-Н багас.

**ШУНГАА** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠠᠠ</sup> : шунгаа цох амьт. ВОДОЛЮБ МАЛЫЙ (жук).

**ШУНГААЧ I** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠠᠠᠴᠢ</sup> : шунгаач алаг нырок (птица); **шунгаач нугас** шувуу. ОБЫКНОВЕННЫЙ ГОГОЛЬ, ныряющая утка, нырок.

**ШУНГААЧ II** хуучир. сторож на маяках, ставящий вехи на отмелях.

**ШУНГАГЧ I** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠠᠭᠴᠢ</sup> водолаз; нырок.

**ШУНГАГЧ II** шувуу. нырок.

**ШУНГАЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠠᠯᠠᠬ</sup> **шунгах**-Ын олонтаа., 1) нырять; погружаться в воду; часто, постоянно, беспрерывно нырять; 2) шилж. пристраститься к чему-л.

**ШУНГАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠠᠬ</sup> **шумбах**-Ыг үз., нырять, погружаться в воду; **усанд шунгах** нырять в воду; **шунгадаг завь** подводная лодка; **шунгадаг нугас** шувуу. чернеть, утка-нырок.

**ШУНГАЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **шунгачих**-ийн нэгэнтээ.

**ШУНГИНАЛДАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬ</sup> **шунгинах**-Ын үйлдэл.

**ШУНГИНАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠬ</sup> 1) свистеть (о летящей стреле); **шунгинан өнгөрөх** просвистеть; **толгой дээгүүр сум шунгинан өнгөрөв** над головой просвистела пуля; 2) жужжать.

**ШУНГИНАЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> шунгинах-Ын нэгэнтээ.

**ШУНГИНУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шунгинах**-Ын үйлдүүл.

**ШУНГИНУУР** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠷ</sup> свистящий.

**ШУНГУУ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠤᠭᠤ</sup> лошадь с опущенной головой; лошадь, у которой голова постоянно опущена книзу; лошадь с низкой грудью.

**ШУНГУУЛ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠤᠭᠤᠯ</sup> : **шунгуул нугас** шувуу. нырок.

**ШУНГУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шунгах**-Ын үйлдүүл.

**ШУНГУУР** <sup>ᠰᠤᠨᠭᠤᠭᠤᠷ</sup> шувуу. ПОГАНКА (птица).

**ШУНУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шунах**-Ын үйлдүүл., ВОЗБУЖДАТЬСЯ (от желаний, страсти).

**ШУНХ** <sup>ᠰᠤᠨᠬ</sup> **1.** киноварь, красная краска; **тунгалаг шунх** чистая, светлая киноварь; **шунхаас төрсөн** ёгт. ртуть (үгчил. рождённая от киновари, происшедшая из киновари); **2.** красный; **шунхан Ганжуур** Красный Ганджур (книга); **шунхан гүр** кровавый железняк; **шунхан шумбуур** шувуу. красноногая чернеть (птица).

**ШУНХАДЧИХАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠬᠠᠳᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **шунхдах**-Ын нэгэнтээ.

**ШУНХДАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠬᠠᠳᠠᠬ</sup> красить киноварью, красить в красный цвет.

**ШУНХДУУЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠬᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шунхдах**-Ын үйлдүүл.

**ШУНХЛАЙ** <sup>ᠰᠤᠨᠬᠠᠯᠠᠢ</sup> шувуу. речная цапля; **цахир шунхлай** шувуу. беловатый кречет.

**ШУНХЛАХ** <sup>ᠰᠤᠨᠬᠠᠯᠠᠬ</sup> эер. кровоточить; обагряться кровью.

**ШУР** <sup>ᠰᠤᠷ</sup> : **шар шур** гэх шелестеть; **шар шур хийх** шуршать; **шур хийгээд өнгөрөх** проноситься; **үүдээр шур хийгээд орох** прошмыгнуть в дверь.

**ШУРАА** <sup>ᠰᠤᠷᠠᠠ</sup> сухая трава на корню, ветошь.

**ШУРАГ I** скала, МЫС (у реки, озера).

**ШУРАГ II** <sup>ᠰᠤᠷᠠᠭ</sup> 1) шуруп; болт, винт, рожон; **боолт шураг өрөлбөөр хавчих** стиснуть клещами болт; **төмөр шураг**

железный рожон; железный винт; **төмөр шургаар хадах** воткнуть на рожон; **хорхой шураг** червяк; **эрэг шураг** шурупы, винты, болты; **шураг мултлах** отвинчивать; **шураг мултрах** вывинчиваться; **шураг мушгих** завинчивать; **шураг сугалах** вывинчивать; **шурагтай шөвөг** пробочник; **шургийн ховил** винтовой нарез; 2) вертел.

**ШУРАГ II** 1) мачта (судна); жердь, шест; **онгоцны шураг** мачта корабля; **радио шураг** радио мачта; **шураг мод** жердь; **гурван шурагт** трёхмачтовый; **шургийн хавчилга** гнездо мачты; **шургийн эргүүл** блок на мачте для поднимания паруса, флага; 2) антенна.

**ШУРАГ III** скала, мыс (у реки, озера).

**ШУРАГДАХ** завинчиваться, ввинчиваться; **шурагдаж цоолох** навертеть.

**ШУРАГДУУЛАХ** шурагдах-ын үйлдүүл.

**ШУРАГДЧИХАХ** шурагдах-ын нэгэнтээ.

**ШУРАГЛАХ** завинчивать, завинтить.

**ШУРАГЛУУЛАХ** шураглах-ын үйлдүүл.

**ШУРАНХАЙ** 1) быстрый и звонкий; 2) сверх высокий (о национальной протяжной песне).

**ШУРАНХАЙЛАХ** петь высоким ТОНОМ (национальную протяжную песню).

**ШУРАНХАЙЛУУЛАХ** шуранхайлах-ын үйлдүүл.

**ШУРАНХАЙЛЧИХАХ** шуранхайлах-ын нэгэнтээ.

**ШУРГАА** шургаг 2-ийг үз.

**ШУРГААГ** жердь, шест; **сүх шургаагт хадаах** всадить топор в бревно.

**ШУРГАГ I** шургааг-ийг үз.

**ШУРГАГ II** пронира, пролаза.

**ШУРГАГЧ** примазавшийся, пролезший; **мэхлэн шургагч** провокатор.

**ШУРГАЛААЧ** шургалагч-ийг үз.

**ШУРГАЛАГЧ** пронира.

**ШУРГАЛАХ** шургах-ын олонтаа, проникать, пролезать, пробираться куда-л., пробиваться, проскальзывать, проскакать; **шургалан орох** пролезать, проникать, прокрадываться, примазываться; **намд шургалах** ул.тааш. пролезть в партию

**ШУРГАЛДАХ** шургах-ын үйлдэлд.

**ШУРГАЛУУЛАХ** шургах-ын үйлдүүл., пропустить, дать проникнуть, позволить пролезть, пробраться, проскользнуть; протаскивать; **шургалуулж оруулах** допустить проникновение кого-л. протаскивать, протащить.

**ШУРГАЛУУР** пронираливый.

**ШУРГАМАЛ** пронира, пройдоха, пролаза; **шургамал ус** просочившаяся вода.

**ШУРГАМТГАЙ** пронираливый; † **шургамтгай цууцаль** шулуу. вальдшнеп.

**ШУРГАМХАЙ** шургамтгай-г үз.

**ШУРГАХ** 1) пролезать, проникать, пробираться куда-л.; проскользнуть, проскочить, залезать; **мэхлэн шургах** провокация; **ширээн доогуур шургах** залезть под стол; **шургах ам лаз**, лазейка; **шурган орох** пролезать, проникать, пробираться; прокрасться; **хашааны шурган орох завсар** лазейка в заборе; **шурган орох явдлыг сэргийлэгтүн** остерегайтесь проникновения (врагов); **шургасан хүн** человек прорвавшийся (к неприятелю); 2) укрываться, таиться; уткнуться; зарываться; **газар дор шургах** зарываться в землю; **толгойгоо шургах** просунуть, засунуть свою голову; укрыться; **хөнжилдөө шургах** зарыться в одеяло, юркнуть под одеяло.

**ШУРГАЦГААХ** шургах-ын олноор үйлдэх.

**ШУРГАЧИХАХ** шургах-ын нэгэнтээ.

**ШУРГУУ** 1. упорный, напористый, настойчивый, цепкий; **шургуу зан** настойчивый характер; **шургуу тулалдаан** упорные бои; **шургуу хүн** напористый человек; **шургуу шаардах** настойчивое требование; 2. упорно, настоятельно; настойчиво; **шургуу ажиллах** работать упорно.

**ШУРГУУЛ** выдвигной ящик (стола, комода); † **шургуул шугам** плотничный шнур.

**ШУРГУУЛАХ** шургах-ын үйлдүүл., 1) давать возможность пробираться, пролезать, проникать куда-л.; 2) всовывать, подсовывать; **сэм шургуулах** подсовывать; **сэлмээ хуйд шургуулах** вложить саблю в ножны; 3) запирасть (ящик стола); 4) протолкнуть, протащить; **арagt саваа шургуулж хүлэх** прикрутить палку к корзине.

**ШУРГУУЛГА** шургуул-ыг үз., **бичгийн ширээний шургуулга** ящик письменного стола; **шургуулга дотор далд хийх** положить под сукно (үгчил. спрятать в ящик стола); **шургуулгатай шүүгээ** шкаф с выдвигаемыми ящиками.

**ШУРГУУЛЧИХАХ** шургуулах-ын нэгэнтээ., засунуть; подпускать; **ёжтой үг шургуулчихах** подпустить колкость; **хошин яриа шургуулчихах** подпустить шутку.

**ШУРД** авиа.дуур. (звукоподражание быстрому, стремительному движению); **шурд хийгээд өнгөрөх** пролетать; **галт тэрэг шурд хийгээд өнгөрөв** мгновенно пролетел поезд.

**ШУРДХИЙХ** ʃʊɾɬɬʰɪ̆x пролететь.

**ШУРХНАВЧ** ʃʊɾɬɬʰɪ̆vɕ брюки; шаровары.

**ШУРХНАГ** ʃʊɾɬɬʰɪ̆ŋɒ штанина; наштанники (одеваемые поверх штанов на каждую ногу отдельно и привязаемые к поясу).

**ШУУ I** ʃʊu · ʃʊɐ предплечье; **шуу яс** лучевая кость, кубовидная кость кисти; **шууны бэржгэр** шероховатость лучевой кости; **шууны мэдрэл** лучевой нерв.

**ШУУ II:** **шуу гүйх** отекасть; **шуу гүйх хавдар** воздушная опухоль.

**ШУУ III:** **дуу шуу болгох** поднять шум; **дуу шуугүй** молча, бесшумно.

**ШУУ IV:** **шуу гин** Шу цзин, заглавие одной из пяти классических китайских книг.

**ШУУ V:** **шуу өд** второстепенные маховые перья.

**ШУУВАН I** ʃʊu.vɒn древний китайский музыкальный инструмент, сделанный из фарфора и по форме напоминающий яйцо.

**ШУУВАН II** хуучир. писарь.

**ШУУВУУ** ʃʊu.vu: **даавуу шуувуу** хорш. ткань; **хуучин даавуу шуувуу** тряпьё.

**ШУУГДАХ** ʃʊu.ɬɒx **шуух**-Ын үйлдэгд., 1) быть поднятым; быть засученным; отворачиваться; отвёртываться; 2) шилж. истощаться, худеть, спадать; таять; **лаа урсах мэт шуугдах** таять как свеча.

**ШУУГИАН** ʃʊu.ɣĭɒ шум, галдэж, шумиха, гам, гомон, помеха; сенсация; **дуу шуугиан** шум и гам; **үймээн шуугиан** хорш. шум; суматоха; **хэрүүл шуугиан** хорш. тарарам, скандал; **чимээ шуугиан** хорш. шум, галдэж; **шуугиан болгох** устраивать шум, галдэж, скандал; **шуугиан болсон** разразился скандал; **шуугиан болох** кричать, шуметь; **шуугиан гаргах / шуугиан дэгдээх** поднять шум, нашуметь; **шуугиан намжаагч** шумоглушитель.

**ШУУГИАНГҮЙ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɣy̆ **1.** бесшумный; **2.** бесшумно.

**ШУУГИАНТ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ 1) шумовой; **шуугиант найрал хөгжим** шумовой оркестр; 2) шумный; **оюутны шугиант өдрүүд** шумные студенческие дни.

**ШУУГИАНТАЙ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ **1.** шумный; сенсационный; **шуугиантай хот** шумный город; **2.** шумно.

**ШУУГИДАГ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ 1) шумливый; 2) игривый.

**ШУУГИЛДААН** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ шум, галдэж.

**ШУУГИЛДАХ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ **шуугих**-ийн үйлдэлд., **1.** шуметь, галдеть; препираться; **цуугилдан шуугилдах** шуметь, перебраниваться; **цоргилдон шуугилдана** шумят; **2.** **шуугилдахуй**-г үз., **хүүхэд шуугилдаж байна** дети подняли шум.

**ШУУГИЛДАХУЙ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ.ɬɒ возня, галдэж.

**ШУУГИЛДАЦГААХ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ.ɬɒ шуметь, галдеть (о многих).

**ШУУГИЛДУУЛАХ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ.ɬɒ шумилдах-Ын үйлдүүл.

**ШУУГИЛДЧИХАХ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ.ɬɒ шумилдах-Ын нэгэнтээ.

**ШУУГИНАА(Н)** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ ШУМ (ветра).

**ШУУГИНАХ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ производить сильный ШУМ (напр. о сильном ветре), шуметь, бушевать (о ветре, воде); **шуугинан салхилна** ветер шумит, бушует.

**ШУУГИУЛАХ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ **шуугих**-ийн үйлдүүл.

**ШУУГИУР I** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ шумливый; толкучий.

**ШУУГИУР II** хуучир. кабачок.

**ШУУГИХ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ **1.** 1) шуметь, галдеть; поднять гвалт; выть; кричать; **шуугих шаагих** хорш. шуметь, греметь, бушевать; **шуугин шаагин** хорш. шум ветра, воды; лошадиный топот; **усны урсгал түргэн түргэн басхүү хөгжим мэт шуугина** течение реки быстрого-быстрое, и журчит она словно музыка; **ногоон ой шуугина** шумит зелёный лес; **салхи шуугина** шумит ветер; **хүүхэд шуугина** дети шумят, галдят; **битгий шууги!** перестаньте шуметь!, не шумите!; **шуугих шорхирох** шуметь, рычать; **шуугихыг болиулах** угомонить; 2) шуметь, звенеть (напр. в ушах); **чих шуугина** звенит в ушах; 3) шилж. греметь (о славе); **2.** шипящий; **шуугих гийгүүлэгч** шипящие согласные.

**ШУУГЬЦГААХ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ шуметь, галдеть, кричать (о многих).

**ШУУГЬЧИХАХ** ʃʊu.ɣĭɒ.ɬɒ.ɬɒ **шуугих**-ийн нэгэнтээ.

**ШУУД** ʃʊu.ɬɒ **1.** 1) прямо, непосредственно; открыто; **шууд захирагдах** непосредственно подчиняться; **шууд захирах** непосредственно распоряжаться; **шууд очих** пойти прямо; **шууд удирдах** непосредственно руководить; **шууд үнэнийг хэлэх** говорить откровенно, прямо; **шууд харилцах** непосредственно сноситься, быть (находиться) в непосредственной связи; **шууд чухал асуудлаасаа эхлэх** начать прямо с главного вопроса; **ажлын талаар хэн нэгэн хүнтэй шууд холбоотой байх** непосредственно соприкасаться с кем-л. по работе; **алдаагаа шууд хүлээх** открыто признать свои ошибки; 2) категорически; решительно; определённо; **эрс шууд** решительно, прямо, категорично, наотрез, радикально; **шууд буруушаах** категорически возразить; **шууд буруушааж цаашдаа ийм байдалд үл хүргүүлэх** решительно осудив, в дальнейшем не доводить до такого состояния; **саналаа шууд гаргах** сразу поднять голос; **шууд сайжруулах** решительно улучшать; **шууд таслан өгүүлэх** решительно говорить,

категорически выразить; **шууд үгүй гэх** категорически отказаться; **шууд эсэргүүцэх** категорически возражать, решительно сопротивляться; **шууд эсэргүүцэн тэмцэх** решительно бороться; 3) немедленно, сразу, тотчас; экспромтом; **шууд хураан авах** немедленно, тотчас же собрать, разыскать; **шууд цаазлах** немедленно привлечь к ответственности; сразу казнить; 4) беспрепятственно; 5) насквозь, напролом; **шууд нэвт** сквозь, насквозь; 6) явно, ясно; **2.** 1) прямой, непосредственный; **шууд алдагдал** прямой убыток; **шууд ач холбогдол** прямое значение; **шууд гэрчлэх баримт** прямая улика; **шууд дайралт** лобовая атака; **шууд довтлох** штурм; **шууд дэмжлэг** непосредственная поддержка; **шууд залгамжлагч** прямой наследник; **шууд замаар** прямым путём; **шууд занал** прямая угроза; **шууд захирах дарга** непосредственный начальник; **шууд зохиосон юм** экспромт; **шууд нөлөө** непосредственное влияние; **шууд онох** прямое попадание; **шууд сонгууль** прямые выборы; **шууд тусагдахуун** хэл.зүй. прямое дополнение; **өгүүлбэрийн шууд тусагдахуун** прямое дополнение предложения; **шууд бус тусагдахуун** косвенное дополнение; **шууд удирдлагын дор** под непосредственным руководством; **шууд утсаар ярих** говорить по прямому проводу; **шууд үг** прямая речь; **шууд үүрэг** прямая обязанность; **шууд хавьтал** прямой контакт; **шууд харилцаа** прямая связь, непосредственная связь; непосредственные сношения; **шууд хариуцлага** непосредственная ответственность; **шууд хийснээр олгох хөлс** прямая сдельная оплата; **шууд холбол** прямое соединение; **шууд хураах албан татвар** прямые налоги; 2) категорический; решительный; определённый; **эрс шууд** решительный; радикальный; 3) немедленный; скорый; 4) беспрепятственный; оперативный; **шууд гүйцэтгэх хэсэг** оперативная группа; 5) беспересадочный; 6) смелый, храбрый; **эрс шууд зоригтой** решительный, смелый; **3.** без задержки, без колебаний, без остановки; **шууд явуулах** отправлять без задержки, без остановки.

**ШУУДАГ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠠᠳᠠᠭ</sup> б.т. специальный бандаж борцов; **зодог шуудаг** хорш. специальный костюм борцов.

**ШУУДАГДАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠤ</sup> хватать за (специальный) бандаж (в борьбе).

**ШУУДАГДУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> шуудагдах-  
Ын үйлдүүл.

**ШУУДАГДЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠳᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ</sup>  
шуудагдах-Ын нэгэнтээ.

**ШУУДАГЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠯᠠᠬᠤ</sup> 1) надевать специальный бандаж борцов; 2) поднять платье, засунуть полу за пояс.

**ШУУДАГЛАЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠯᠠᠬᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ</sup>  
шуудаглах-Ын нэгэнтээ.

**ШУУДАГЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠠᠳᠠᠭᠯᠤᠯᠠᠬᠤ</sup> шуудаглах-  
Ын үйлдүүл.

**ШУУДАЙ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠤᠳᠠᠢ</sup> мешок; кулёк; **пүү юм багтах шуудай** пудовик; **цоорхой шуудай** дырявый мешок; **шуудай ганзагалах** приторочить мешок к седлу; **шуудай гурил** мешок муки; **шуудай дүүртэл хийх** досыпать в мешок; **мөрөн дээрээ шуудай хаях** вскинуть мешок на плечи; **шуудай шиг урт дээл** хламида; **гурил шуудайд хийх** всыпать муку в мешок; **шуудайн эд** мешковина; **пингээс шуудайтай юм чирч авчрах** приволочь из сарая мешок с чем-л.; **хашаанд шуудайтай юм гаргах** вытащить мешок чего-л. во двор; **шуудайтай юмыг хэд давхарлан хураах** сложить мешки в несколько ярусов.

**ШУУДАЙЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠤᠳᠠᠢᠯᠠᠬᠤ</sup> насыпать, всыпать, ссыпать в мешок; **гурил шуудайлах** рассыпать муку по мешкам.

**ШУУДАЙЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠤᠳᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ</sup>  
шуудайлах-Ын үйлдүүл.

**ШУУДАЙЛЦГААХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠤᠳᠠᠢᠯᠴᠠᠭᠠᠬᠤ</sup> насыпать, всыпать, ссыпать в мешок (о многих).

**ШУУДАЙЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠤᠳᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ</sup>  
шуудайлах-Ын нэгэнтээ.

**ШУУДАН(Г)** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠤᠳᠠᠨ</sup> 1. почта; **агаарын шуудан** воздушная почта, авиапочта; **өглөөний шуудан** утренняя почта; **тагтаан шуудан** голубиная почта; **төв шуудан / төв шуудангийн газар** почтамт, главный почтамт; **шуудан бичиг** корреспонденция; **шуудан зөөгч** почтальон; курьер; **шуудан хожимдох задержка** почты; **шуудан хүргэгч** почтальон; **шуудан цахилгаан** почта и телеграф; **шуудангаар буцаах** вернуть по почте; **шуудангаар захиа явуулах** посылать письмо почтой; **шуудангаар мөнгө гуйвуулах** денежный перевод по почте; **шууданд захидал өгөх** сдать письмо на почту; 2. почтовый; **шуудан харилцааны явдал** почтовая связь, почтовое дело; **шуудан хороо** почтовая контора, почтамт; **шуудан цахилгаан мэдээний** почтово-телеграфный.

**ШУУДАНГИЙН** <sup>ᠰᠢᠠᠭᠤᠳᠠᠨᠭᠢᠶᠢᠨ</sup> <sup>ᠠ</sup> шуудан(г)-ийн харьяал., почтовый; **шуудангийн ажилтан** почтовик; **шуудангийн зарлага** почтальон; **шуудангийн илгээлт** почтовая посылка; **шуудангийн марк** почтовая марка; **шуудангийн марк цуглуулагч** филателист; **шуудангийн марк цуглуулах** филателія; **шуудангийн салбар** почтовое отделение; **цахилгаан шуудангийн салбар** почтово-телеграфное отделение; **шуудангийн тагтаа**

почтовый голубь; **шуудангийн тэмдэг** почтовый штамп; **шуудангийн хайрцаг** почтовый ящик; **шуудангийн хороо** почтамт; **шуудангийн хорооны эрхлэгч** почтмейстер; **шуудангийн хөлсний хэм** почтовый тариф; **шуудангийн хураамж** почтовый сбор; **шуудангийн цаас** почтовая бумага.

**ШУУДАНЧ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠠᠨᠴᠢ</sup> почтальон, почтальонша.

**ШУУДАРЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠠᠨᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ</sup> **шуудрах**-Ын нэгэнтээ.

**ШУУДАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠠᠬ</sup> 1) **шуудрах**-Ыг үз.; 2) напрягать, направлять силы и мысли с одной целью; стараться; стремиться; 3) проникать, насквозь проходить; довести до конца.

**ШУУДРАХ I** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠠᠷᠬᠠᠬ I</sup> идти прямо, двигаться беспрепятственно (к концу, к цели).

**ШУУДРАХ II шуутрах**-Ыг үз.

**ШУУДРУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шуудрах**-Ын үйлдүүл.

**ШУУДУУ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤ</sup> арык, канава; канал, окоп, траншея, трубопровод; ход; **газар услах шуудуу** оросительный канал, арык; **өргөн шуудуу** канал; **урсгах шуудуу** сточная канава; **шуудуу татах / шуудуу ухах** рыть канавы; **шуудуу татаж газар услах** устраивать искусственное орошение; **шуудуу ухах анжис** плужный траншеекопатель; **шуудууны бэхлээ** крепление траншеи.

**ШУУЗ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠵ</sup> тушёнка, тушёное мясо.

**ШУУЗАЛЦГААХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠵᠠᠯᠴᠢᠭᠠᠬ</sup> тушить мясо (о многих).

**ШУУЗАЛЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **шуузлах**-Ын нэгэнтээ.

**ШУУЗЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠵᠠᠯᠠᠬ</sup> тушить (мясо);

**шуузалсан мах** тушёное мясо.

**ШУУЗЛУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠵᠠᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> **шуузлах**-Ын үйлдүүл.

**ШУУЗМАГ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠵᠠᠮᠠᠭ</sup> консервы.

**ШУУЛГАХ I** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠯᠭᠠᠬ I</sup> **шуух I**-ий үйлдүүл.

**ШУУЛГАХ II** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠯᠭᠠᠬ II</sup> **шуух II**-Ын үйлдүүл.

**ШУУЛЦАХ I** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠯᠴᠠᠬ I</sup> **шуух I**-ий үйлдэлц.

**ШУУЛЦАХ II** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠯᠴᠠᠬ II</sup> **шуух II**-Ын үйлдэлц.

**ШУУМААЗ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠵ</sup> дорожная сумка.

**ШУУМААЗЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠵᠠᠯᠠᠬ</sup> класть в дорожную сумку.

**ШУУМАГ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠭ</sup> узкий конец штанины (у мужских монгольских брюк), манжеты брюк; **шуумагтай өмд** панталоны.

**ШУУМАЙЛГАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬ</sup> **шуумайх**-Ын үйлдүүл.

**ШУУМАЙХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠶᠢᠬ</sup> 1) заостряться, становиться острым, остроконечным; 2) становиться расторопным, энергичным, приобретать ловкость.

**ШУУМАЙЧИХАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬ</sup> **шуумайх**-Ын нэгэнтээ.

**ШУУМАЛ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠯ</sup> 1. аппликационный, наклеенный; 2. 1) аппликация; 2) иконы, сделанные по технике папье-машье.

**ШУУМАН** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠨ</sup> / **шууман тоншуул** шууу. острокрылый дятел.

**ШУУМАР I** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠷ I</sup> тө. с красной шапкой.

**ШУУМАР II** этг. партнёр (гомосексуалиста), гомосексуалист.

**ШУУМГАЙ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠭᠠᠶ</sup> 1) остроконечный, острый; конусовидный; **шуумгай зоруул** конусовидная фреза; **шуумгай цавчуур** пешня, мотыга, кирка; 2) ловкий, расторопный, проворный, энергичный, поворотливый; † **шуумгай дайр** амьт. олень двухлетний.

**ШУУМГАЙВТАР** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠭᠠᠶᠢᠪᠲᠠᠷ</sup> 1) слишком острый, остроконечный; 2) слишком ловкий, расторопный, проворный

**ШУУМГАЙДАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠭᠠᠶᠢᠳᠠᠬ</sup> 1) быть слишком острым, остроконечным; 2) быть слишком ловким, проворным, расторопным.

**ШУУМГАЙЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠭᠠᠶᠢᠯᠠᠬ</sup> **шуумгайдах** 2)-Ыг үз.

**ШУУМГАР** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠮᠠᠭᠠᠷ</sup> 1) острый, конусовидный; 2) проворный, энергичный.

**ШУУРАЛ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠷᠠᠯ</sup> стихия.

**ШУУРАМТГАЙ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠶ</sup> ветренный, бушующий.

**ШУУРАМХАЙ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠷᠠᠮᠬᠠᠶ</sup> **шуурамтгай**-г үз.

**ШУУРАНХАЙ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠷᠠᠨᠬᠠᠶ</sup> тусг. фистула; фальцет.

**ШУУРАХ I** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠷᠠᠬ I</sup> мести, бушевать (о метели); свирепствовать (о ветре); **цас шуурна** поднимается метель, вьюга; **элс шуурна** пыль столбом поднимается.

**ШУУРАХ II** рваться, разрываться, раскалываться, раздираться.

**ШУУРГА(Н)** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠷᠭᠠ(ᠨ)</sup> 1. метель, пурга, буран; буря; ураган; вьюга; **далайн шуурга** шторм; **далайн шуурганд тэсэх** штормовать; **далайн шуурганы дохио** штормовые сигналы; **догшин шуурга** неистовая буря; **салхи шуурга** хорш. метель, пурга; **цасан шуурга** пурга, метель, вьюга; **явган шуурга** позёмка; **шуурга болно гэж санах** можно ждаты бури; **шуурга болохын тэмдэг** предвестие бури; **шуурга сүнгэнэнэ** завывает буря; завывание бури; **шуурга ургаа модыг ховх ховх татав** буря вырывала деревья с корнями; **гэнэт шуурга хөдлөв** вдруг грянула буря; **шуурга хуйларч эхлэв** метель закружила; 2. ураганный; **шуурган гал** цэрэг. ураганный огонь; **шуурган галаар буудах** вести ураганный огонь.

**ШУУРГАДАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠷᠭᠠᠳᠠᠬ</sup> слабеть от метели, пурги, бурана, бури (о человеке, животном).

**ШУУРГАДУУЛАХ** <sup>ᠰᠢᠠᠳᠤᠷᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **шуургадах**-Ын үйлдүүл.

**ШУУРГАЛАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠭ᠋ᠠᠯᠠᠬᠤ ВЬЮЖИТЬ, пуржить.  
**ШУУРГАЛУУЛАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠭ᠋ᠠᠯᠤᠯᠠᠬᠤ  
**шуургалах**-Ын үйлдүүл.  
**ШУУРГАЛЧИХАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠭ᠋ᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ  
**шуургалах**-Ын нэгэнтээ.  
**ШУУРГАН** ᠰᠢᠭᠤᠷᠭ᠋ᠠᠨ / **шуурга 2.**-Ыг үз.  
**ШУУРУУДАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ **шуурах**-Ын үйлдүүл.  
**ШУУРХАЙ I** ᠰᠢᠭᠤᠷᠬᠠᠢ 1) ловкий, расторопный живой, оперативный, быстрый, интенсивный; **шуурхай ажиллагаа** оперативность; **шуурхай арга хэмжээ** оперативные меры; **шуурхай давших** стремительно продвигаться, устремиться вперёд; **шуурхай мэдээ** оперативная сводка; репортаж; **шуурхай төлөвлөгөө** оперативный план; **шуурхай тусламж** оперативная помощь; **2.** быстро, оперативно, интенсивно.  
**ШУУРХАЙ II** прореха; рваный.  
**ШУУРХАЙДАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠬᠠᠢᠳᠠᠬᠤ БЫТЬ СЛИШКОМ ловким, расторопным; ВЫПОЛНЯТЬ что-л. быстро, оперативно.  
**ШУУРХАЙДУУЛАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠬᠠᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ  
**шуурхайдах**-Ын үйлдүүл.  
**ШУУРХАЙДЧИХАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠬᠠᠢᠳᠴᠢᠬᠠᠬᠤ  
**шуурхайдах**-Ын нэгэнтээ.  
**ШУУРХАЙЛАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠬᠠᠢᠯᠠᠬᠤ **шуурхайдах**-Ыг үз.  
**ШУУРХАЙЛУУЛАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠬᠠᠢᠯᠤᠯᠠᠬᠤ  
**шуурхайлах**-Ын үйлдүүл.  
**ШУУРХАЙЛЧИХАХ** ᠰᠢᠭᠤᠷᠬᠠᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ  
**шуурхайлах**-Ын нэгэнтээ.  
**ШУУСАЙ** ᠰᠢᠭᠤᠰᠠᠢ хуучир. студент учащийся; † **бөөрөн шуусай** ург. канавалия гладита.  
**ШУУХ I** ᠰᠢᠭᠤᠬᠤ 1) поднимать, подбирать (подол); отворачивать, засучивать (рукава); подоткнуть полы за пояс, засовывать полу за пояс; **өмд шуух** подвернуть брюки; **хаяа шуух** поднимать нижние концы кошмы у юрты (летом); **хормой шуух** подбирать подол; **уул үзээгүй хормой шуух, ус үзээгүй гутал тайлах** зүйр. не видя горы — подол поднимать, не видя воды — обувь снимать; 2) шилж. худеть; **хацар нь шуужээ** щёки впали.  
**ШУУХ II** ᠰᠢᠭᠤᠬᠤ лепить.  
**ШУУХАД** ᠰᠢᠭᠤᠬᠠᠳ : **хүүхэд шуухад** хорш. дети.  
**ШУУХАЙЛГАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠠᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **шуухайх**-Ын үйлдүүл.  
**ШУУХАЙХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠠᠢᠬᠤ БЫТЬ УЗКИМ (о груди).  
**ШУУХАЙЧИХАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **шуухайх**-Ын нэгэнтээ.  
**ШУУХГАР** ᠰᠢᠭᠤᠬᠠᠷ узкий (о груди).  
**ШУУХИА** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠠ ᠑ простуда; насморк; **ханиад шуухиа хүрэх** простудиться; схватить насморк.  
**ШУУХИНАА** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠠ ᠑ **шуухиа**-Г үз.

**ШУУХИНАЛДАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **шуухинах**-Ын үйлдэлд.  
**ШУУХИНАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠬᠤ 1) храпеть, сопеть; издавать носом шипящие звуки; 2) шуметь, бушевать (о ветре, метели); 3) фыркать носом.  
**ШУУХИНАЦГААХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠴᠭᠠᠬᠤ храпеть, сопеть (о многих).  
**ШУУХИНАЧИХАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **шуухинах**-Ын нэгэнтээ.  
**ШУУХИНУУЛАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **шуухинах**-Ын үйлдүүл.  
**ШУУХИРАЛ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠯ храп, сопение.  
**ШУУХИРАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠬᠤ 1) храпеть, сопеть; тяжело дышать носом; 2) фыркать (о корове, лошади).  
**ШУУХИРУУЛАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **шуухирах**-Ын үйлдүүл.  
**ШУУХИРЧИХАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **шуухирах**-Ын нэгэнтээ.  
**ШУУХИТНАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠬᠤ **шуухинах**-Ыг үз.  
**ШУУХИТНАЧИХАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ  
**шуухитнах**-Ын нэгэнтээ.  
**ШУУХИТНУУЛАХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ  
**шуухитнах**-Ын үйлдүүл.  
**ШУУХИЧИХ** ᠰᠢᠭᠤᠬᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠤ **шуухирах**-Ын олонтаа., ПОСТОЯННО мычать, фыркать (о корове, лошади).  
**ШУШИ** ᠰᠢᠭᠤᠰᠢ : **шуши цэцэг** ург. название растения с жёлтыми цветами.  
**ШУШИГ** ᠰᠢᠭᠤᠰᠢᠭ са., зурх. созвездие Весов (“Ш” прописное); название пятнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути.  
**ШУШМАА** ᠰᠢᠭᠤᠰᠢᠮᠠᠠ ᠑ яриа. ГЛУПЫЙ.  
**ШУШМААТАХ** ᠰᠢᠭᠤᠰᠢᠮᠠᠠᠲᠠᠬᠤ БЫТЬ ГЛУПЫМ.  
**ШҮВДЭН** ᠰᠢᠭᠦᠳᠡᠨ : **шүвдэн газар** местность, никому не принадлежащая, не входящая в состав какого-л. Государства;  
**шүвдэн уул** длинная и узкая гора.  
**ШҮВТЭР** ᠰᠢᠭᠦᠪᠲᠡᠷ 1. 1) хувил. аммиак; **навийн шүвтэр** нашатырный спирт; **уусгамал шүвтэр** нашатырь; 2) запах мочи; **2.** аммиачный; едкий (о запахе).  
**ШҮВТЭРИЙН** ᠰᠢᠭᠦᠪᠲᠡᠷᠢᠶᠢᠨ / **шүвтэр**-ийн харьяал., аммиачный; **шүвтэрийн ус** хувил. аммиачная вода.  
**ШҮГВАА** ᠰᠢᠭᠦᠭᠪᠠᠠ тибетский можжевельник.  
**ШҮГЛЭХ** ᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠤ помешаться; **дон шүглэсэн** помешанный; **дон шүглэсэн юм шиг сандарч явна** он мечется, как угорелый.  
**ШҮГЭЛ** ᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠯ свисток.  
**ШҮГЭЛДҮҮЛЭХ** ᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **шүгэлдэх**-ийн үйлдүүл.  
**ШҮГЭЛДЧИХЭХ** ᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠳᠴᠢᠬᠢᠬᠢᠬᠤ **шүгэлдэх**-ийн нэгэнтээ.  
**ШҮГЭЛДЭХ** ᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠳᠡᠬᠤ свистеть в свисток, давать свисток, издавать свист.  
**ШҮГЭЛДЭЦГЭЭХ** ᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠳᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠤ свистеть в свисток, давать свисток (о многих).

**ШҮД(ЭН)** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠨ</sup> 1) зуб, зубы; **араа шүд** коренные зубы; **доод шүд** нижний зуб; **дун цагаан шүд** жемчужные зубы; **дээд шүд** верхние зубы; **сүүн шүд** молочный зуб; **үүдэн шүд** передние зубы, резец; **хиймэл шүд** вставные зубы; **зубные протезы; шүдлэн шүд** молочный зуб, режущийся зуб (т.е. такой зуб, вместо которого ещё вырастет другой); **шүд авах / шүд сугалах** удалить зуб, рвать зуб; **шүд авахуулах** удалить зуб; **шүд арчлах** уход за зубами; **шүд бөглөх / шүд ломбодох** ставить, положить пломбу; **пломбирование** зуба; **шүд гэмтэх** поражение зубов; **кариес, кариоз; шүд зуун хэлэх** говорить сквозь зубы; **шипеть; шүд зуурав** зубы стиснулись; **шүд амаа зуух** злиться, сердиться; **миний шүд өвдөж байна** у меня зуб болит; **шүд өвдөж хацар хавдав** щека опухла от флюса; **шүд ургав / шүд цухуйв** зубы прорезались; **шүд хийх** протезирование зуба; **шүд хорхой идэх** кариоз зубов; **шүд хөдлөнө** зуб шатается; **шүд ярзайх** щериться; **шүдээ гаргах** показывать зубы; **шүдээ зуух** а) стискивать зубы; сжимать челюсти; б) шилж. злиться; точить зубы на кого-л.; **нүд шүдээ үзүүрлэх** точить зубы, злиться на кого-л., ненавидеть; **шүдээ хавирах** скрежетать зубами; **лязгать; шүдээ чигчийлэх / шүдээ ухах** ковырять в зубах; **шүдээ ярзайлгах** оскаливать зубы; **шүдээрээ зуух** впиваться зубами; 2) зубец, зубцы; **тармуурын шүд** зубья у граблей; **хөрөөний шүд** зубья у пилы; **шүд гаргах** нарезать зубья; **делать зубцы** на чөм-л.; 3) выступ; **бинт маягийн шүд** винтообразный выступ; **буулгах пүршний шүд** шептало спусковой пружины (у винтовки); **сум хуваагчийн шүд** отсекающий зуб,отсечки отражателя; 4) монг.бичг. зубец (элемент монгольской графики); **† шинэ ясан шүд** двенадцатилетний верблюд; **ясан шүд** тринадцатилетний верблюд; **хуучин ясан шүд** четырнадцатилетний верблюд.

**ШҮДГҮЙ** <sup>ᠰᠦᠳᠦᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠦᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠦᠭᠦᠢ</sup> беззубый; **шүдгүй ам** беззубый рот; **шүдгүй өвгөн** беззубый старик.

**ШҮДЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ</sup> шүдлэх 2) — ийн үйлдүүл.

**ШҮДЛЭГ** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠡᠭ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠡᠭ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠡᠭ</sup> зубчатый; **шүдлэг булчин** зубчатая мышца.

**ШҮДЛЭН** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠡᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠡᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠡᠨ</sup> двухгодовалый; **трёхлетний** (о скоте); **шүдлэн азарга** трёхлетний жеребец; **шүдлэн гунж** двухлетняя корова; **шүдлэн мал** двухгодовалый скот; **шүдлэн үрээ** двухгодовалый конь; **шүдлэн үхэр** корова-трёхлетка.

**ШҮДЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠡᠬᠡ</sup> 1) прорезаться (о зубах у детей); 2) осматривать зубы (у скота); 3) нарезать зубья, **насекать зубцы; тармуур шүдлэх** делать зубья к граблям.

**ШҮДНИЙ** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠨᠢᠶ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠨᠢᠶ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠨᠢᠶ</sup> шүд(н)-ий харьяал., **зубной; шүдний буйл** дёсны; **шүдний бүрээс / шүдний орой** коронка; **шүдний гажиг** зубная аномалия; **шүдний ёзоор / шүдний сурвалж / шүдний уг** корень зуба; **шүдний нүх** душло зуба; **шүдний оо** зубная паста; **зубной порошок; шүдний өвчин** зубная боль; **шүдний паалан** зубная эмаль; **шүдний сойз** зубная щётка; **шүдний тасаг** зубной кабинет; **шүдний түүшин** зубные альвеолы; **шүдний хаван** флюс; **шүдний хөгц / шүдний чулуу** винный камень; **шүдний чигчлүүр** зубочистка; **шүдний эмч** зубной врач, дантист.

**ШҮДТЭЙ** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠲᠡᠢ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠲᠡᠢ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠲᠡᠢ</sup> имеющий зубы, **зубчатый; шүдтэй хадуур** серп; **† битүү шүдтэй тайлаг** беззубый пятилетний верблюд.

**ШҮДТЭН** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠲᠡᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠲᠡᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠲᠡᠨ</sup> зубчатые.

**ШҮДЭЛЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шүдлэх-ийн нэгэнтээ.

**ШҮДЭНЗ** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠨᠵ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠨᠵ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠨᠵ</sup> чүдэнз-ийг үз.

**ШҮДЭРХЭГ** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠷᠬᠡᠭ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠷᠬᠡᠭ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠷᠬᠡᠭ</sup> зубастый.

**ШҮДЭТ** <sup>ᠰᠦᠳᠡᠲ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠲ</sup> <sup>ᠰᠦᠳᠡᠲ</sup> 1) имеющий зубы; 2) имеющий зубцы, **зубчатый.**

**ШҮЙ** <sup>ᠰᠦᠢ</sup> <sup>ᠰᠦᠢ</sup> <sup>ᠰᠦᠢ</sup> гааль-ийг үз.

**ШҮЛГИЙН** <sup>ᠰᠦᠯᠭᠢᠶᠢᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠭᠢᠶᠢᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠭᠢᠶᠢᠨ</sup> шүлэг-ийн харьяал., **стихотворный; шүлгийн бадаг** строфа; **шүлгийн зохиол** стихотворное произведение; **шүлгийн оронцог** стишок; **шүлгийн ухаан** поэтика; **шүлгийн хэм** стихотворный размер.

**ШҮЛГЭН** <sup>ᠰᠦᠯᠭᠡᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠭᠡᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠭᠡᠨ</sup> шүлгэн **хонь** кастрированный баран.

**ШҮЛС(ЭН)** <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠨ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠨ</sup> 1) слюна, слюни; **аалзны шүлс** паутина; **арааны шүлс** асгамаар лакомый; **шүлс гоожих** слюнотечение; **шүлс залгих** а) глотать слюну; б) шилж. жаждать, сильно желать; **шүлсээ хазах** сильно желать что-л., жаждать; **слюнки текут; шүлсээ хаях** плевать; **шүлсээ цувуулах** слюни распускать, распускать нюни, хныкать; **шүлсээр шавших** послонить, слюнявить; 2) ящур; **шүлс өвчин** мал.эмнэл. ящур; **† үхрийн шүлс** ург. одышная трава, одышник Скабиоза.

**ШҮЛСДҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шүлсдэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛСДЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠳᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠳᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠳᠡᠬᠡ</sup> слюнявить, послюнявить.

**ШҮЛСНИЙ** <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠢᠶ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠢᠶ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠢᠶ</sup> шүлс(н)-ий харьяал., **слонный; шүлсний булчирхай** слюнная железа.

**ШҮЛСТҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шүлстэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛСТЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шүлстэх-ийн нэгэнтээ.

**ШҮЛСТЭХ** <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠲᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠲᠡᠬᠡ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠲᠡᠬᠡ</sup> заболевать ящуром (о рогатом скоте); **обсусолить.**

**ШҮЛСЭВЧ** <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠪᠴᠢ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠪᠴᠢ</sup> <sup>ᠰᠦᠯᠤᠰᠡᠪᠴᠢ</sup> нагрудник.

**ШҮЛТ** 1) щёлочь; **хахуун шүлт** хувил. едкие щёлочи; 2) сок, влага; **шим шүлт** хорш. сок; костяной мозг.

**ШҮЛТИЙН** шүлт-ийн харьяал., щёлочный; **шүлтийн төмөрлөг** щёлочные металлы; **шүлтийн урвал** щёлочная реакция; **шүлтийн ус** щёлок из золы.

**ШҮЛТЛЭГ** 1. щелочной; **шүлтлэг ус** щёлочная вода; 2. щёлочность; **шүлтлэг чанар** щёлочность.

**ШҮЛТТЭЙ** щелочной; **шүлттэй рашаан** щелочная вода.

**ШҮЛТТЭХ** замусолиться, засалиться (о заношенной одежде, часто листаемой книге и т.п.).

**ШҮЛТҮҮЛЭХ** шүлтэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛТЭХ** завидовать, зариться, жадничать; жаждасть, гореть желанием, сильно желать.

**ШҮЛХИЙ I** слюнявый; **шүлхий хүүхэд** слюнявый ребёнок.

**ШҮЛХИЙ II** клейкий; **шүлхий амуу** ург. клейкое просо; **шүлхий монгол амуу** ург. клейкое просо; **шүлхий тутарга** ург. клейкий рис; **шүлхий шиш** ург. клейкий гаолян; **шүлхий шир** ург. обыкновенный ячмень.

**ШҮЛХИЙ III** мал.эмнэл. ящур; **шүлхий өвчин** ящур; **шүлхий үүсгэгч** возбудитель ящура.

**ШҮЛХИЙ IV** ург. латук; салат латук.

**ШҮЛХИЙРҮҮЛЭХ** шүлхийрэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛХИЙРЧИХЭХ** шүлхийрчихэх-ийн нэгэнтээ.

**ШҮЛХИЙРЭХ** шүлхийрэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛХИЙТҮҮЛЭХ** шүлхийтэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛХИЙТЧИХЭХ** шүлхийтчихэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛХИЙТЭХ** шүлхийтэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛХТҮҮЛЭХ** шүлхтэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛХЭЭ** мал.эмнэл. ящур; перемежающаяся лихорадка, малярия.

**ШҮЛЭГ** са. стих, стихотворение, строфа, куплет; рифма; **гурван өлмийт шүлэг** трёхстопный стих; **дөрвөн мөрт шүлэг** четверостишие; **цээжээр зохиосон шүлэг** импровизированное стихотворение; **шоглоом шүлэг** эпиграмма; **шүлэг бичих** писать стихи; **шүлэг зохиох** сочинять стихи; **шүлэг унших** читать стихи; **шүлгийн хэмжээ** размер стиха.

**ШҮЛЭГЛҮҮЛЭХ** шүлэглэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮЛЭГЛЭЛ** стихотворение, поэтическое произведение, поэзия, стих; поэма.

**ШҮЛЭГЛЭЛТ** стихотворный.

**ШҮЛЭГЛЭХ** сочинять стихи; писать или говорить стихами, в рифму; декламировать; рифмовать; **шүлэглэж холбох** рифмовать; **шүлэглэн бичсэн** стихотворный; **шүлэглэсэн орчуулга** стихотворный перевод.

**ШҮЛЭГЛЭЦГЭЭХ** сочинять стихи, писать, говорить стихами, в рифму (о многих).

**ШҮЛЭГЛЭЧИХЭХ** шүлэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ШҮЛЭГЧ** поэт, стихотворец; пиит; трубадур.

**ШҮЛЭМДЭХ** шилэмдэх-ийг үз., **шүлэмдсэн утас** сыромятный шнур.

**ШҮЛЭР** амьт. колонок.

**ШҮЛЭРТЭХ** хуучир. быть раненым.

**ШҮН** главное сочинение; сутра.

**ШҮНГЭНҮҮЛЭХ** шүнгэнэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮНГЭНЭХ** свистеть; греметь; гудеть; жужжать; лететь со свистом; **сум толгой дээгүүр шүнгэнэн өнгөрөв** пуля со свистом пролетела над головой.

**ШҮНШИГ** шашин. очищение, жертвоприношение статуе будды.

**ШҮНШИГЛҮҮЛЭХ** шүншиглэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮНШИГЛЭХ** очищать, приносить жертвы статуе будды.

**ШҮР(ЭН)** 1. коралл; **шүр сувд** хам. драгоценности (үгчил. коралл и жемчуг); 2. коралловый; **шүрэн арал** коралловый остров; коралловый риф; **шүрэн улаан** коралловый; **шүрэн улаан уруул** коралловые губы; **шүрэн чимэг** коралловые украшения; † **шүрэн хошуут** шувуу, галька.

**ШҮРВИЙН** шүрвэ-ийн харьяал., винтовой; **шүрвийн тав** винтовая шляпка.

**ШҮРГҮҮЛ** шүргүүр-ийг үз.

**ШҮРГҮҮЛЭХ** шүргэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮРГҮҮР** куски дерева для добывания огня трением.

**ШҮРГЭГДЭХ** шүргэх-ийн үйлдэгд.

**ШҮРГЭЛДЭХ** шүргэх-ийн үйлдэлд.

**ШҮРГЭЛТ** шүргэх-ийг үз.

**ШҮРГЭЛЦЭХ** шүргэх-ийн үйлдэлц.

**ШҮРГЭН** : **шүргэн тэвш** сосуд в котором держат воду при жертвоприношении.

**ШҮРГЭХ** 1. касаться, задевать что-л.; затрагивать; зацеплять; **мөчир шүргэх** цепляться за сучья; **сум ясыг шүргэжээ** пуля задела кость; 2. **шүргэхүй**-г үз.; 3. хэл. шинж. фриктивный; щелевой, проточный; **шүргэх гийгүүлэгч** фриктивный согласный.

**ШҮРГЭХҮЙ** <sup>ᠰᠦᠷᠭᠡᠬᠦ</sup> прикосновение.  
**ШҮРГЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠷᠭᠡᠬᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шүргэх-ийн

нэгэнтээ.

**ШҮРГЭЭ** <sup>ᠰᠦᠷᠭᠡᠭᠡ</sup> анаг. лихорадка.

**ШҮРИЙ** <sup>ᠰᠦᠷᠢᠶᠢ</sup> загас. таймень (рыба).

**ШҮРХИЙ** <sup>ᠰᠦᠷᠬᠢᠶᠢ</sup> шувуу. чирок (утка).

**ШҮРХИРЭХ** <sup>ᠰᠦᠷᠬᠢᠷᠢᠶᠡᠬᠡ</sup> сильно дуть (о ветре).

**ШҮРШИГДЭХ** <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠭᠳᠡᠬᠡ</sup> шүрших-ийн

үйлдэгд., брызгаться, распыляться.

**ШҮРШИЛДЭХ** <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠯᠳᠡᠬᠡ</sup> шүрших-ийн

үйлдэлд.

**ШҮРШИЛЦЭХ** <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠯᠴᠡᠬᠡ</sup> шүрших-ийн

үйлдэлц., опрыскивать друг друга.

**ШҮРШИХ** <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠬᠡ</sup> 1. опрыскивать,

брызгать; распылять; **үнэртэй ус шүрших** душиться, опрыскивать одеколоном, духами;

2. шүршихүй-г үз.

**ШҮРШИХҮЙ** <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠬᠦ</sup> опрыскивание.

**ШҮРШҮҮЛ** <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠬᠦᠭᠦᠯ</sup> опрыскиватель,

пульверизатор, опылитель.

**ШҮРШҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шүрших-ийн

үйлдүүл.

**ШҮРШҮҮР** <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠬᠦᠭᠦᠷ</sup> 1) душ; **эрүүл ахуйн**

**шүршүүр** гигиенический душ; **шүршүүрт орох** принимать душ; 2) брызгалка; гидрант; форсунка; пульверизатор, пистолет-распылитель; **шүршүүр буу** пулемёт.

**ШҮРШЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠬᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шүрших-ийн

нэгэнтээ.

**ШҮРЭВ** <sup>ᠰᠦᠷᠡᠪ</sup> винт.

**ШҮРЭВДЭХ** <sup>ᠰᠦᠷᠡᠪᠳᠡᠬᠡ</sup> винтить.

**ШҮРЭВТЭЙ** <sup>ᠰᠦᠷᠡᠪᠲᠡᠢ</sup> винтовой;

ввинченный.

**ШҮТЛЭГ** <sup>ᠰᠦᠲᠯᠡᠭ</sup> 1) верование, вера;

вероисповедание, культ; **шашин шүтлэг** вероисповедание; религия; **хэт шүтлэгийн ёс** фанатизм; **хэт шүтлэгтэн** фанатик; 2) опора, надежда, упование.

**ШҮТЛЭГГҮЙ** <sup>ᠰᠦᠲᠯᠡᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠰᠦᠷᠰᠢᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠰᠡᠭᠡ</sup> 1.

неверующий, безбожный; **шүтлэггүй хүн** неверующий человек, безбожник, атеист; 2. безбожие.

**ШҮТЛЭГТЭЙ** <sup>ᠰᠦᠲᠯᠡᠭᠲᠡᠢ</sup> верующий,

религиозный.

**ШҮТЛЭГТЭН** <sup>ᠰᠦᠲᠯᠡᠭᠲᠡᠨ</sup> верующие.

**ШҮТҮҮЛЭГЧ** <sup>ᠰᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ</sup> : **шүтүүлэгч**

**шороо** шашин. твёрдая земля, материк.

**ШҮТҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ</sup> шүтэх-ийн үйлдүүл.,

внушать доверие, подавать надежду.

**ШҮТЧИХЭХ** <sup>ᠰᠦᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шүтэх-ийн нэгэнтээ.

**ШҮТЭГДЭХ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠭᠳᠡᠬᠡ</sup> шүтэх-ийн үйлдэгд.,

снискать доверие, пользоваться доверием; быть уважаемым, почитаемым.

**ШҮТЭГЧ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠭᠴᠢ</sup> последователь;

поклонник; верующий, верящий; **бахдан шүтэгч** восторженный поклонник; **гуа хэлбэрийг шүтэгч** эстет; **онгон шүтэгч** язычник; **шашин дагаж шүтэгч** верующий,

религиозный; набожный; **шинжлэх ухааныг шүтэгч хүн** жрец науки.

**ШҮТЭЛГЭ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠯᠭᠡ</sup> шүтлэг-ийг үз.

**ШҮТЭЛДЭХ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠯᠳᠡᠬᠡ</sup> шүтэх-ийн үйлдэлд., стоять друг против друга, стоять лицом к лицу.

**ШҮТЭЛЦЭЛ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠯᠴᠡᠯ</sup> взаимная связь, взаимные контакты, взаимозависимость.

**ШҮТЭЛЦЭХ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠯᠴᠡᠬᠡ</sup> шүтэх-ийн үйлдэлц.,

быть зависимым друг от друга; **харааны шүтэлцэх чанар** тоо. функциональная зависимость; **шүтэлцэн хувьсах хэмжигдэхүүн** тоо. зависимая переменная величина.

**ШҮТЭЛЦЭЭ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠯᠴᠡᠭᠡ</sup> взаимоотношение, взаимосвязь, взаимозависимость.

**ШҮТЭХ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠬᠡ</sup> 1. веровать; уповать; опираться; полагаться, надеяться созерцать; верить, почитать, уважать, исповедовать, одушевить, обожествлять; **бишрэн шүтэх** преклоняться, чтить, почитать; **гуа хэлбэрийг шүтэх** эстетизм; **онгон шүтэх** язычество; **тахиж шүтэх** чтить, почитать; культ; **хэт шүтэх** фанатизм; **цалиг шүтэх** / **эд юмыг шүтэх** фетишизм; **шашин шүтэх** исповедывать религию, веровать; **эгээрэн шүтэх** надеяться, уповать; **шүтэн барилдах** быть во взаимной тесной связи, зависимости; **шүтэн барилдлага** шашин., гүн.ух. причина, причинная связь; **шүтэн барилдлага гарагч** гүн.ух. цепь причинности (одна из старейших формул в буддийской философии); **арван хоёр шүтэн барилдлага гарагч** гүн.ух. двенадцать причин; **шүтэн итгэх** верить, доверять; вера; 2. **шүтэхүй**-г үз.

**ШҮТЭХҮЙ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠬᠦ</sup> поклонение, культ.

**ШҮТЭЦГЭЭХ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> веровать, уповать, верить, почитать, уважать (о многих).

**ШҮТЭЭЛЭХ** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ</sup> питать доверие, уважение, верить; веровать.

**ШҮТЭЭН** <sup>ᠰᠦᠲᠡᠭᠡᠨ</sup> 1) святыня; 2) божество, символ божества; изображение разных сахиус-хранителей; алтарь; кумир; фетиш; **адистидит шүтээн** святой предмет, реликвии, мощи; **биенийн шүтээн** статуя божества, икона; **гурван шүтээн** шашин. три убежища, три опоры: будда, учение, община; **зарлигийн шүтээн** шашин. символ учения; **мөргөх шүтээн** предмет культа; **онгон шүтээн** хорш. святыня, предмет поклонения; **сүм шүтээн** хорш. монастыри, храмы; **сэтгэлийн шүтээн** шашин. часовня, субурган; **хүслийн шүтээн** шашин. предмет желания, вожделения; **эвдрэх шүтээн** / **ертөнц** материальный мир; **шүтээн зураач** иконописец; 3) культ; верование; 4) опора, поддержка, подпора; **шүтээнээс хагацсан** шашин. лишившийся опоры, беспомощный; 5)

причина, начало, основание; **шүтээн дэлхий** шашин. земля; б) предмет, видимый предмет; **дурдатгалын шүтээн** шашин. тема, предмет обсуждения.

**ШҮҮ I** **ᠰᠢᠯᠢᠲᠤ** селитра; сульфат натрия; **мөсөн шүү** кристаллическая глауберова соль; **чилийн шүү** чилийская селитра; **элдэх шүү** селитра, употребляемая при выделке кож.

**ШҮҮ II** **ᠪᠠᠳᠯᠠᠬ** батлах, хүч нэмэгдүүлэх сул үг (частича усиления и утверждения); вроде; разве нет, разве не не... ли?; ведь; уж, уже; **гэж үгүй шүү** нет того, чтобы; **би хүүхэд биш шүү дээ** ведь я не ребёнок; **би үүнийг хэдийн мэдсэн юм шүү дээ** а ведь я знал это давно.

**ШҮҮГДЭХ I** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүх I**-ийн үйлдүүл., быть судимым, находиться под судом; быть разбираемым, рассматриваемым.

**ШҮҮГДЭХ II** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүх III**-ийн үйлдүүл., процеживаться, фильтроваться.

**ШҮҮГДЭХ III** **шүүх II**-ийн үйлдүүл., проигрывать, проиграть, быть обыгранным.

**ШҮҮГҮҮР** **ᠮᠢᠨᠠ** : **мина шүүгүүр** трал; минный тральщик.

**ШҮҮГЧ I** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** судья; следователь; член жюри; трибунал; **ардын шүүгч** народный судья; **олон улсын шүүгч** судья международно-правовой категории; **хөндлөнгийн шүүгч** посредник, арбитр, третейский судья.

**ШҮҮГЧ II** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** фильтровальный; **мина шүүгч онгоц** траулер, тральщик.

**ШҮҮГЧИЙН** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүгч I**-ийн харьяал., судейский; **шүүгчийн коллег** судейская коллегия.

**ШҮҮГЭЭ(Н)** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** шкаф; комод; сейф; **бяцхан шүүгээ** шкафчик; **номын шүүгээ** книжный шкаф; **тольтой шүүгээ** зеркальный шкаф; **үл шатах шүүгээ** несгораемый сейф, шкаф; **ханын шүүгээ** стенной шкаф; стенка; **хатаах шүүгээ** сушильный шкаф; **гурван хацартай шүүгээ** трёхстворчатый шкаф; **хувцасны шүүгээ** платяной шкаф; гардероб; **шүүгээнд бүх номыг хийх** вместить все книги в шкаф.

**ШҮҮДЭГ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** редактирование.

**ШҮҮДЭГЛЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** редактировать.

**ШҮҮДЭНГЭ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүрхий**-г үз.

**ШҮҮДЭР** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** роса; **өглөөний шүүдэр** утренняя роса; **цагаан шүүдэр** осенняя роса; **шүүдэр гялалзах** сверкает; **шүүдэр тогтов** лежит роса (напр. на траве); **шүүдэр унах / шүүдэр буух** падать (о росе); **цагаан шүүдэр унах улирал** двухнедельный период выпадения белой (осенней) росы (15-е из 24 делений года приходящееся на начала сентября); **хүйтэн шүүдэр унах улирал** двухнедельный период выпадения холодной росы (17-е из 24 делений года приходящееся на начала октября); **шүүдрийн дусал** росинка.

**ШҮҮДЭРТҮҮЛЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүдэртэх**-ийн үйлдүүл.

**ШҮҮДЭРТЧИХЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүдэртэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШҮҮДЭРТЭЙ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** покрытый росой.

**ШҮҮДЭРТЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** покрываться росой.

**ШҮҮДЭС** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** барда.

**ШҮҮЖҮҮЛЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** нитрификация.

**ШҮҮЛГИЙН** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүлэг**-ийн харьяал., зачётный; **шүүлгийн дэвтэр** зачётная книжка.

**ШҮҮЛГҮЙ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** без рассмотрения, без расследования, без суда.

**ШҮҮЛГЭ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** рассмотрение, расследование, разбор дела в судебных инстанциях, следствие, допрос.

**ШҮҮЛГЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** 1) **шүүх I, III**-ийн үйлдүүл.; 2) быть расследованным (о деле); 3) быть судимым; 4) передавать в следственные органы; **олон нийтээр шүүлгэх** вынести на суд общественности.

**ШҮҮЛТ I** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** следствие (судебное), расследование; **эрүү шүүлт** хорш. а) уголовное следствие; б) пытка; **эрүү шүүлтээр шийтгэх явдал** телесное наказание.

**ШҮҮЛТ II** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** 1) фильтрование; 2) просеивание; 4) процеживание.

**ШҮҮЛТҮҮР** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** фильтр; **шүүлтүүртэй янжуур** сигареты с фильтром; **шүүлтүүрээр шүүх** пропускать через фильтр.

**ШҮҮЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүлэх**-ийн үйлдүүл.

**ШҮҮЛЦЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүлэх**-ийн үйлдэлц.

**ШҮҮЛЧИХЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШҮҮЛЭГ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** 1) рассмотрение, расследование, допрос; 2) отношение; 3) зачёт.

**ШҮҮЛЭН** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** : **шүүлэн дэмч** хорш. **шүүлэнгэ**-ийг үз.

**ШҮҮЛЭНГЭ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** түүх. родовой старшина.

**ШҮҮЛЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** дубить, обрабатывать, солить кожу, шкуры в селитряном рассоле (вымачиванием в селитряных растворах).

**ШҮҮМЖ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** 1) гүн.ух. суждение; 2) рецензия; **номын шүүмж** рецензия на книгу; **өгүүллийн шүүмж бичих** рецензировать статью.

**ШҮҮМЖИЛЦГЭЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** критиковать, обсуждать (о многих).

**ШҮҮМЖИЛЧИХЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** **шүүмжлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ШҮҮМЖЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** 1) **шүүмжлэх**-ийн үйлдүүл., велеть обсуждать, заставлять критиковать; поставит на обсуждение; допускать обсуждение, критику, дискуссию; 2) подвергаться критике; 3) вызывать критику, дискуссию.

**ШҮҮМЖЛЭГ** **ᠰᠤᠮᠤᠮᠤ** 1) разбор, обсуждение; 2) ведение прений, критика.

**ШҮҮМЖЛЭГДЭХ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** шүүмжлэх-ийн үйлдэгд., подвергнуться критике.

**ШҮҮМЖЛЭГЧ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠭᠴᠢ** критик; рецензент; оппонент; **утга зохиол шүүмжлэгч** литературный критик.

**ШҮҮМЖЛЭЛ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠯᠡ** 1) критика; обсуждение, прения, рассуждение; рецензия; **ажил хэргийн чанартай шүүмжлэл** деловая критика; **доороос гарах шүүмжлэл** критика снизу; **зөв шүүмжлэл** правильная критика; **өөрийн шүүмжлэл** самокритика; **өргөн шүүмжлэл** дискуссия, широкое обсуждение; **санал шүүмжлэл** дискуссия, прения; **дебаты; санал шүүмжлэл таслах** прекратить прение; **утга зохиолын шүүмжлэл** литературная критика; **хатуу шүүмжлэл** строгая критика; **хурц шүүмжлэл** острая критика; **чөлөөтэй шүүмжлэл** свободное обсуждение; **шударга шүүмжлэл** справедливая критика; **эрс шүүмжлэл** резкая критика; **шүүмжлэл эсэргүүцэгч** зажимщик критики; **шүүмжлэл эсэргүүцэх** а) зажимать критику; б) зажим критики; 2) трактовка, публицистическая статья; 3) беседа; разговор.

**ШҮҮМЖЛЭЛГҮЙ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠭᠦᠢ** некритический.

**ШҮҮМЖЛЭЛГЭ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠭᠡ** 1) разбор, обсуждение; 2) ведение прений; критика.

**ШҮҮМЖЛЭЛИЙН** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠯᠢᠶᠢᠨ** харьяал., критический; **шүүмжлэлийн сэтгүүл** критический журнал.

**ШҮҮМЖЛЭЛТ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠯᠡᠲᠡ** критический; **шүүмжлэлт реализм** критический реализм.

**ШҮҮМЖЛЭЛТЭЙ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠯᠡᠲᠡᠢ** 1. критический; 2. критически, критично.

**ШҮҮМЖЛЭЛЦЭХ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠯᠢᠴᠡᠬᠡ** шүүмжлэх-ийн үйлдэлц., 1) совместно беседовать, обсуждать, рассуждать, вести прения; дискутировать дискутировать; 2) принимать участие в обсуждении, критике, прениях.

**ШҮҮМЖЛЭХ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** 1. критиковать; обсуждать; беседовать, разбирать, подвергать рассмотрению; **балартал шүүмжлэх** протаскивать; **зад шүүмжлэх** раскритиковать; **ханын сонинд зад шүүмжлэх** подвергнуть сильной критике в стенгазете; **нүүр харгалзахгүй шүүмжлэх** критиковать не взирая на лица; **тас шүүмжлэх** раскритиковать; **улайтал шүүмжлэх** основательно раскритиковать; **хянан шүүмжлэх** критиковать; **шүүмжлэн бичих** рецензировать, давать письменный отзыв; **шүүмжлэн засах** переделывать, пересматривать, исправлять; **шүүмжлэн үзэх** разбирать; **шүүмжлэн хэлэлцэх** а) совместно обсуждать, критиковать, рассуждать; дебатировать; б) дискутировать, дискутировать; **асуудлыг шүүмжлэн**

**хэлэлцэх** дебатировать вопрос; **шүүмжлэх эрх** свобода слова; 2. критический; 3.

**шүүмжлэхүй**-Г үз.

**ШҮҮМЖЛЭХҮЙ** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠵᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ** критика; дискуссия; проработка.

**ШҮҮМЭЛ I** **ᠰᠢᠭᠡᠮᠡᠯᠢ** выигранный; выигрыш.

**ШҮҮМЭЛ II** процеженный.

**ШҮҮНИЙ** **ᠰᠢᠭᠡᠨᠢᠶᠢ** шүү(н) I-ий харьяал., селитряной; азотный; **шүүний хүчил** хувил. селитряная (азотная) кислота.

**ШҮҮР I** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠢ** 1) сито, решето для процеживания; фильтр; сетка; цедилка; **шанаган шүүр** дуршлаг; шумовка; **шүүр шанага** шумовка; **шүүрэн ховоо** сачок; 2) сеть, невод.

**ШҮҮР II** веник, метла, помело, швабра; **хогийн шүүр** веник, метла; † **шүүр шиш** ург. гаолян, из стеблей которого делают мётлы.

**ШҮҮР III** ург. лапчатка кустарниковая, курильский чай.

**ШҮҮР IV** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠢ** гребёнка (с частыми тонкими зубьями); **шүүр сам** частый гребень.

**ШҮҮРГЭЛЭХ** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** 1) спешить; 2) с жаром, пылом окунуться в работу.

**ШҮҮРДҮҮЛЭХ I** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠬᠡ** I-ийн үйлдүүл.

**ШҮҮРДҮҮЛЭХ II** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠬᠡ** II-Ын үйлдүүл.

**ШҮҮРДЧИХЭХ I** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠬᠡ** I-ийн нэгэнтээ.

**ШҮҮРДЧИХЭХ II** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠬᠡ** II, III-Ын нэгэнтээ.

**ШҮҮРДЭГДЭХ** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** шүүрдэх II-ийн үйлдэгд., замататься.

**ШҮҮРДЭЛ I** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠯᠢ** очищение, процеживание, фильтрование.

**ШҮҮРДЭЛ II** выметание.

**ШҮҮРДЭЛЦЭХ** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠯᠢᠴᠡᠬᠡ** шүүрдэх I, II-ийн үйлдэлц.

**ШҮҮРДЭХ I** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠬᠡ** расчёсывать, вычёсывать гребёнкой (с частыми тонкими зубьями), чесать частым гребнем.

**ШҮҮРДЭХ II** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠬᠡ** мести метлой, выметать; чистить, очищать; **шал шүүрдэх** подмести пол; **хог шүүрдэж довжоон доогуур хийх** подмести мусор под крыльцо; **шүүрдэж зайлуулах** подмести, подметать; **шүүрдэж цэвэрлэх** выметать; прометать; **шүүрдэн ариутгах** вычистить; **шүүрдэн үзэх** проверять, просматривать; **шүүрдэн хаях** вымести; **шүүрдэн хөөх** гнать, изгнать, удалить, выбросить; подметать.

**ШҮҮРДЭХ III** 1) черпать; **шүүрдэж олох** почерпнуть; 2) цедить процеживать; 3) выбирать, отбирать.

**ШҮҮРДЭЦГЭЭХ I** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠡ** **ᠰᠢᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠬᠡ** I-ийн олноор үйлдэх.

**ШҮҮРДЭЦГЭЭХ II** ʃʉᠳᠡᠴᠭᠡᠬᠡ шүүрдэх II, III-Ыг олноор үйлдэх.

**ШҮҮРМЭГ** ʃʉᠳᠡᠮᠡᠭ: шүүрмэг бин блин.  
**ШҮҮРС** ʃʉᠳᠡᠷᠰ: ВЗДОХ; урт шүүрс  
протяжный вздох; шүүрс алдах вздыхать;  
вздохнуть.

**ШҮҮРТЭХ** ʃʉᠳᠡᠷᠲᠡᠬᠡ попасть в когти, быть схваченным, вырванным.

**ШҮҮРҮҮЛЭХ I** ʃʉᠳᠡᠷᠦᠯᠡᠬᠡ шүүрэх I-ийн үйлдүүл., быть схваченным( хищн?й итиц?й).

**ШҮҮРҮҮЛЭХ II** ʃʉᠳᠡᠷᠦᠯᠡᠬᠡ шүүрэх II-ийн үйлдүүл., быть схваченным, выхва?енным.

**ШҮҮРҮҮЛЭХ III** ʃʉᠳᠡᠷᠦᠯᠡᠬᠡ шүүрэх IV-ийн үйлдүүл., процеживать.

**ШҮҮРХИЙ** ʃʉᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢ 1) недоваренный; недоспелый; шүүрхий болгосон өндөг яйцо всмятку; 2) кровавый, кровотокаший (о мясе); шүүрхий хайрсан мах кровавый бифштекс, недожаренное мясо.

**ШҮҮРХИЙВТЭР** ʃʉᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠲᠡᠷ слегка недоваренный.

**ШҮҮРХИЙДҮҮ** ʃʉᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠳᠦᠳᠦ совсем недоваренный.

**ШҮҮРХИЙДҮҮЛЭХ** ʃʉᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠳᠦᠯᠡᠬᠡ шүүрхийдэх-ийн үйлдүүл.

**ШҮҮРХИЙДЧИХЭХ** ʃʉᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠳᠢᠬᠡᠬᠡ шүүрхийдэх-ийн нэгэнтээ.

**ШҮҮРХИЙДЭХ** ʃʉᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ быть слишком недоваренным.

**ШҮҮРХИЙЛЭХ** ʃʉᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ 1) недоварить; 2) шилж. прилагать усилия, напрягать силы; рваться, набрасываться.

**ШҮҮРХИЙХЭН** ʃʉᠳᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠡᠨ/шүүрхий-Н багас.  
**ШҮҮРЦГЭЭХ** ʃʉᠳᠡᠷᠴᠭᠡᠬᠡ хватать,

ВЫХВАТЫВАТЬ (о многих).  
**ШҮҮРЧИХЭХ** ʃʉᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ шүүрэх I-ийн нэгэнтээ.

**ШҮҮРЭГ I** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠭ хватка (ловчей птицы).

**ШҮҮРЭГ II** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠭ шүүр-ийг үз.

**ШҮҮРЭГДЭХ** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠭᠳᠡᠬᠡ шүүрэх I-ийн үйлдэгд.

**ШҮҮРЭГТ I** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠭᠲᠡ имеющий хватку (о ловчем соколе).

**ШҮҮРЭГТ II** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠭᠲᠡ хуучир. имеющий метлу.

**ШҮҮРЭЛ I** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠯ хватка.

**ШҮҮРЭЛ II** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠯ анаг. секрeция; дотуур шүүрэл внутренняя секрeция.

**ШҮҮРЭЛТ** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠯᠲᠡ 1) дренаж, фильтрация; 2) утечка.

**ШҮҮРЭЛЦЭХ** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠡ шүүрэх I-ийн үйлдэлц.

**ШҮҮРЭХ I** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠬᠡ 1. схватывать что-л., вцепляться; набрасываться (о хищных птицах); 2. хватательный; шүүрэх хөл тусг. нога хватательная; 3. шүүрэхүй I-г үз.

**ШҮҮРЭХ II** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠬᠡ 1. хватать, выхватывать; хвататься, цепляться за что-л., хамран шүүрэх захватывать, подбирать все (что попадет под руку);

шүүрэн авах схватывать, захватывать, схватить за шиворот, хватать; завсраас шүүрэн авах перехватывать; захидлыг замаас шүүрэн авах перехватить письмо; гал дотроос ноцож байгаа цуцал шүүрэн авах выхватить горящую головню из костра; гараас нь ном шүүрэн авах выхватить книгу из рук; малгайгаа шүүрэн авах схватить шапку; мөчрөөс шүүрэх цепляться за сучья; сэлмээ шүүрч авах схватиться за саблю; шидсэн бөмбөгийг шүүрч авах схватить брошенный мяч; юу дайралдсанаа шүүрэн авах хватать всё что попадет; яс шүүрэн авах схватить кость; шүүрэн барих хватать; ухватиться, хаять; гараас нь шүүрэн барих хватать кого-л. за руку; шүүрэн чангаах цепляться; шүүрэхдээ айхавтар хваткий; 2. шүүрэхүй I-г үз.

**ШҮҮРЭХ III** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠬᠡ 1. 1) просачиваться; 2) протекать, проходить, проникать (о жидкости); шүүрч орох просочиться; ус бэржээнхээр шүүрч оров вода просочилась сквозь брезент; 2. шүүрэхүй II-г үз.

**ШҮҮРЭХ IV** фильтровать, процеживать.

**ШҮҮРЭХ V** 1) очищать, вычищать, выметать; 2) грести загребать граблями.

**ШҮҮРЭХҮЙ I** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠬᠡᠬᠡ хватка.

**ШҮҮРЭХҮЙ II** ʃʉᠳᠡᠷᠡᠬᠡᠬᠡ утечка.

**ШҮҮС(ЭН)** ʃʉᠳᠡᠰᠡ 1) сок, сироп, подливка; алтны шүүс расплавленное золото; бөөрөлзгөнийн шүүс малиновый сок; жимсний шүүс фруктовый сок; идээр шүүс гной; исгэлэн шүүс уксус; тосовтор шүүс маслянистая жидкость; улаан лоолийн шүүс томатный сок; ус шүүс жидкость; үзмийн шүүс виноградный сок; ходоодны шүүс желудочный сок; цангисын шүүсэн сэрүүн унд клюквенный морс; цустай шүүс сукровица; цэцгийн шүүс нектар; чихрийн шүүс сироп; шим шүүс хорш. соки; хамаг шим шүүсийг сорох высосать все соки; шүүс гаргах выдавливать; выжимать сок; шүүс шахаж гаргах надавить соку; луувангийн шүүс шахаж гаргах выдавить сок из моркови; шүүс дусаасан мах мясо с подливками; шүүсэнд нь болгосон пареный; шүүсэнд нь чанах протушить; шүүсэндээ чанагдах вариться в собственном соку; шүүсний эрхэт ёгт. ртуть; 2) харчи, пища; довольствие, кормовые, суточные; рацион, провиант; улаа шүүс хорш. подводы и довольствие, для едущих в командировку; улаа шүүс хэрэглэх тамга дарсан бичиг өгөх выдавать мандат с печатью на право пользования подводами и довольствием; шүүс идэх брать продовольствие; шүүс идээ хорш. Довольствие натурою, питание на почтовых станциях для проезжих; кушанье,

угощение, подносимое гостям (вежливое); 3) почётное блюдо из бараньей туши, подаваемое на празднествах, жертвоприношениях; 4) түүх. натуральная рента предметами питания, натуральная повинность продуктами скотоводческого хозяйства.

**ШҮҮСЛҮҮЛЭХ** **ᠰᠦᠭᠦᠰᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ** шүүслэх I-ийн үйлдүүл.

**ШҮҮСЛЭГ** **ᠰᠦᠭᠦᠰᠡᠯᠡᠭ** сочный; **шүүслэг алим** сочное яблоко; **† шүүслэг модон шавтал** ург. индокитайское чёрное дерево, смоква сочная, цифомандра.

**ШҮҮСЛЭГДЭХ** **ᠰᠦᠭᠦᠰᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** шүүслэх I-ийн үйлдэгд.

**ШҮҮСЛЭХ I** **ᠰᠦᠭᠦᠰᠡᠯᠡᠬᠡ I** 1) пропитываться соком, быть сочным, влажным; выпускать из себя сок; 2) вызывать мочу, давать мочегонное; 3) шилж. бить; 4) хүндэтгэл. есть, обедать (почтительное выражение).

**ШҮҮСЛЭХ II** обжигать кирпичи, глиняные изделия.

**ШҮҮСТЭЙ** **ᠰᠦᠭᠦᠰᠡᠲᠡᠢ** сочный; налитой; **шүүстэй мах** сочное, ещё красное, недоварёное, полусырое мясо.

**ШҮҮСЭВЧ** **ᠰᠦᠭᠦᠰᠡᠪᠴᠢ** тусг. желёзка.

**ШҮҮСЭЛЧИХЭХ** **ᠰᠦᠭᠦᠰᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** шүүслэх I-ийн нэгэнтээ.

**ШҮҮХ I** **ᠰᠦᠭᠦᠬᠡ** хууль. **1.** 1) производить разбор, следствие дела, разбирать дела, расследовать, рассматривать; допрашивать; **хэрэг шүүх** разбирать дело (в суде); 2) сличать, проверять; испытывать; **эх лүгээ шүүх** сличать с подлинником; **шүүж үзэх** обдумывать, размышлять; **шүүн бодох** трактовать; **шүүн хэлэлцэх** трактовать; рассматривать; 3) отбирать, выбирать; **олны дотроос шүүж авах** выбирать из многих; **ном ариутган шүүх** редактировать книгу; 4) судить; **гэмтнийг шүүх** судить виновных; **шүүж таслах** судить и рядить; **2.** **шүүхүй I-г үз.** **шүүн үзэх** разбор; **аймгийн шүүх** аймачный суд; **энэ хэрэг иргэний шүүхэд шийдэгдэхгүй** это дело неподсудно гражданскому суду; **хөндлөнгийн шүүх** третейский суд; **хээрийн шүүх** полевой суд; **цэргийн хээрийн шүүх** военно-полевой суд; **шүүх гишүүн** член суда; **шүүх таслах газар** суд; **ардын шүүх таслах газар** народный суд; **Дээд шүүх таслах газар** Верховный суд; **цэргийн шүүх таслах газар** военный трибунал; **олон улсын цэргийн шүүх таслах газар** международный военный трибунал; **шүүх таслах хэрэг** судебное дело; правосудие, судопроизводство; **шүүх таслах хэргийг явуулах** судопроизводство; **шүүх таслах эрх**, **шүүх эрх** юрисдикция; **шүүх таслахаар эрхээ хасагдсан** лишённый права по суду; **шүүх таслах эрхтэй байх** обладать

юрисдикцией; **шүүх түүнийг гэмгүйд тооцов** суд признал его невиновным; **шүүх цаазны** правовой; **шүүх цаазын бичиг** свод законов, кодекс; **шүүх шийтгэх явдал** правосудие; **Шүүх Яам / Шүүх Явдлын Яам** Министерство Юстиции; **Шүүх яамны сайд / Шүүх Явдлын Яамны сайд** министр юстиции; **шүүх явдал** юстиция; **шүүхийн өмнө зогсох** предстать перед судом; **шүүхийн тогтоолыг түдгэлзүүлэх** приостановить решение суда; **шүүхэд гэрчийн хувиар байлцах** присутствовать на суде в качестве свидетеля; **шүүхэд дуудах** вызывать в суд; **шүүхэд заалдах** жаловаться в суд; **шүүхэд өргөдөл илгээх** направить заявление в суд; **шүүхэд шилжүүлэх** передавать в суд; **отдать под суд**; **сэм дарсан хэргийн учир шүүхэд шилжүүлэх** предать суду за укрывательство; **3.** судебный; **шүүх журам** судебный процесс; **шүүх эмнэлэг** судебная медицина.

**ШҮҮХ II** **ᠰᠦᠭᠦᠬᠡ II** 1. выигрывать (в игре); **2.** **шүүхүй II-г үз.**

**ШҮҮХ III 1.** 1) цедить, процеживать; фильтровать; намывять; **аарц шүүх** цедить творог; **амьтан ургамал шүүн усны ёроол шинжлэх** тралить; **мина шүүх** тралить мину; **сүү шүүх** цедить молоко; **шүүж гоожуулах** процедить, нацеживать; **шүүж тунгаах** процеживать; фильтровать; **ус шүүж тунгаах** фильтровать воду; **шүүж юүлэх** выцеживать; **торхноос дарс шүүж юүлэх** выцедить вино из бочки; 2) ловить рыбу сетью или неводом; **2.** **шүүхүй III-г үз.**, **шүүн тунгаах** фильтрование; **3.** фильтровальный; **шүүх цаас** фильтровальная бумага.

**ШҮҮХИЙН** **ᠰᠦᠭᠦᠬᠡᠢᠶᠢᠨ** шүүх I-ийн харьяал., судебный; **нийтэд үзүүлэх шүүхийн ажиллагаа** показательный судебный процесс; **шүүхийн гишүүн** член суда; **шүүхийн гүйцэтгэгч** судебный исполнитель; **шүүхийн дарга** председатель суда; **шүүхийн зарлага** судебные издержки; **шүүхийн магадлагаа** определение суда; **шүүхийн тогтоолыг давж заалдах** обжаловать судебный приговор; **шүүхийн хариуцлага** судебная ответственность; **шүүхийн хурал** судебное заседание; **шүүхийн нүүдлийн хурал** выездная сессия суда; **шүүхийн хурал дээр үг хэлэх** выступать на судебном процессе; **шүүхийн хэлтэс** следственный отдел (Министерства юстиции); **шүүхийн шийдвэр** судебное решение; решение суда; **шүүхийн шинжээч** судебный эксперт.

**ШҮҮХРЭХ** **ᠰᠦᠭᠦᠬᠡᠷᠡᠬᠡ** 1. 1) реветь, рычать, кричать; 2) свистеть (губами); **2.** губной свист.

**ШҮҮХҮЙ I** **ᠰᠦᠭᠦᠬᠡᠬᠡᠢ** 1) рассматривание, разбор, следствие; дела; судебное дело; 2) сличение, проверка; 3) суд; юстиция.

**ШҮҮХҮЙ II** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠬᠤ</sup> выигрыш.  
**ШҮҮХҮЙ III** 1) процеживание, фильтрование, филтрация; регенерация; 2) ловля рыбы неводом.  
**ШҮҮХЭРЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠬᠤᠠᠷᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шүүхрэх-ийн нэгэнтээ.  
**ШҮҮЦГЭЭХ I** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ</sup> шүүх I-ийн олноор үйлдэх.  
**ШҮҮЦГЭЭХ II** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ</sup> шүүх II, III-ын олноор үйлдэх.  
**ШҮҮЧИХЭХ I** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шүүх I-ийн нэгэнтээ.  
**ШҮҮЧИХЭХ II** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шүүх II, III-ын нэгэнтээ.  
**ШҮХРИЙН** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠷᠢ</sup> шүхэр III-ийн харьяал., парашютный; **шүхрийн спорт** парашютный спорт, парашютизм.  
**ШҮХЭР I** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠷ</sup> 1. зонт, зонтик; **борооны шүхэр** дождевой зонтик; **нарны шүхэр** зонтик от солнца; **шүхэр буланд байна** зонтик стоит в углу; 2) балдахин; **цог ихт шар шүхэр** величественный жёлтый балдахин; 2. зонтичный; † **цэцгийн шүхэр** метёлка; **шүхэр цэцэгтэн** ург. зонтичное семейство.  
**ШҮХЭР II** ург. лапчатка кустарниковая, курильский чай.  
**ШҮХЭР III** 1. парашют; **шүхрээр буулгах** сбросить с парашютом; **шүхрээр буух** прыгать с парашютом; спуститься с парашютом, приземляться на парашютах; **шүхрээр үсрэх** прыгать с парашютом; прыжок с парашютом; 2. парашютный; **шүхрээр буух цэрэг** парашютный десант.  
**ШҮХЭРЛҮҮЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠷᠯᠦᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠬᠡ</sup> шүхэрлэх-ийн үйлдүүл.  
**ШҮХЭРЛЭГ** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠷᠯᠡᠭ</sup>: шүхэрлэг загас стерлядь (рыба); **шүхэрлэг хилим** загас. севрюга (рыба).  
**ШҮХЭРЛЭХ** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠷᠯᠡᠬᠡ</sup> распускать перья (о павлине).  
**ШҮХЭРЛЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шүхэрлэх-ийн нэгэнтээ.  
**ШҮХЭРТ I** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠷᠲᠦ</sup> парашютный; **шүхэрт спорт** парашютный спорт; **шүхэрт цэрэг** парашютные войска; парашютный десант.  
**ШҮХЭРТ II** хуучир. с балдахинотом.  
**ШҮХЭРТЭЙ** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠷᠲᠦᠡᠢ</sup> шүхэрт-ийг үз.  
**ШҮХЭРЧИН I** <sup>ᠰᠢᠬᠡᠷᠴᠢᠨ</sup> шинэ. парашютист.  
**ШҮХЭРЧИН II** түүх. зонтеносец.  
**ШЭ I** <sup>ᠰᠢᠡ</sup> хуучир. **шээ III**-г үз.  
**ШЭ II**: **шэ мод** ург. барбарис (дерево).  
**ШЭВШИРЭГ** <sup>ᠰᠢᠡᠪᠰᠢᠷᠡᠭ</sup> подлость, бесстыдство, бессовестность; низость.  
**ШЭГДЭР** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠳᠡᠷ</sup> шашин. **балин**-г үз.  
**ШЭЛГЭН** <sup>ᠰᠢᠡᠯᠭᠡᠨ</sup> опухоль; **хаван шэлгэн болох** пухнуть, распухнуть, опухать.  
**ШЭЛГЭРЭХ** <sup>ᠰᠢᠡᠯᠭᠡᠷᠡᠬᠡ</sup> пухнуть, опухать.

**ШЭН** <sup>ᠰᠢᠡᠨ</sup> хуучир. китайская мера объёма для сыпучих тел, равняющаяся ёмкостью приблизительно 1,03 л.  
**ШЭНСАЙ** <sup>ᠰᠢᠡᠨᠰᠠᠶᠢ</sup> ург. латук компасный.  
**ШЭНХҮНЭ** <sup>ᠰᠢᠡᠨᠬᠤᠨᠡ</sup> шувуу. курица.  
**ШЭРМЭ** <sup>ᠰᠢᠡᠷᠮᠡ</sup> ург. **шилэм**-ийг үз.  
**ШЭС** <sup>ᠰᠢᠡᠰ</sup> лапша, вермишель; **шэс будаа** название кушанья из лапши.  
**ШЭЭ I** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡ</sup> хуучир. манифест о помиловании, амнистия.  
**ШЭЭ II** хөгжим. название китайского струнного инструмента вроде гуслей.  
**ШЭЭ III** хуучир. мера веса, равняющаяся 36 гр.  
**ШЭЭГ I** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡᠭ</sup> удобрение; эрдэс **шээг** минеральное удобрение.  
**ШЭЭГ II** мочевина; † **тэхийн шээг** ург. иглистая калина, кустарник с маленькими красными ягодами (употребляется в народной медицине).  
**ШЭЭЗГИЙ** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡᠵᠢᠶᠢ</sup> плетёнка, корзинка; лукошко.  
**ШЭЭЛГЭХ** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ</sup> **шээх**-ийн үйлдүүл., 1) посадить мочиться (ребёнка); 2) дать оправиться кому-л., вызывать мочу, давать мочегонное.  
**ШЭЭР** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡᠷ</sup> ург. орешник.  
**ШЭЭРЭН** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡᠷᠡᠨ</sup> часто мочащийся, склонный к недержанию мочи, страдающий недержанием мочи.  
**ШЭЭС(ЭН)** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡᠰ</sup> моча; урина; **шээс алдах** страдать недержанием мочи обмочиться; **шээс савирах** страдать недержанием мочи; **шээс улайх** анаг. приобретение мочой красного оттенка у почечных больных (үгчил. краснота мочи); **шээс хоригдов** сделался запор мочи., сделалась анурия; **шээс хөөх эм / шээс хүргэх эм** мочегонное средство; **шээс хүрэх** хотеть мочиться; **шээс цуврах** страдать недержанием мочи; **шээс шиврэх** выходить по каплям (о мочё).  
**ШЭЭСНИЙ** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡᠰᠢᠨᠢ</sup> **шээс(н)**-ий харьяал., мочевой; **баас шээсний орон** отхожее место; **шээсний давсаг** мочевой пузырь; **шээсний сүв** мочеиспускательный канал; **шээсний хүчил** хувил. мочевая кислота; **шээсний эд** хувил. мочевина.  
**ШЭЭХ** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡᠬᠡ</sup> мочиться; **шээж авах** помочиться.  
**ШЭЭЧИХЭХ** <sup>ᠰᠢᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ</sup> шээх-ийн нэгэнтээ.



**ЭВ I** <sup>ᠡᠪ</sup> 1) дружба; согласие, мир; **эв засах** мирить; посредничать в установлении дружбы, мира; **эв зохилдох** быть в ладах; договориться; **эв зохис / эв эе** хорш. мир, согласие; **эв муудах а)** раздружиться,

ухудшаться (об отношениях); б) ухудшение отношений, отсутствие согласия; **ЭВ МУУДУУЛАХ ХҮН** склочный человек; **ЭВ МУУТАЙ БАЙХ** а) быть в плохих взаимоотношениях; б) быть в раздорах; **ЭВ МУУТГАХ** а) склочничать; б) склочничество; **ЭВ НАЙРАМДАЛ** хорш. дружба; мир; перемирие; **ЭВ НАЙРАМДАЛТАЙ** мирный; **ЭВ НАЙРАМДЛЫГ ХАМГААЛАХ** защищать мир, стоять на страже мира; **ЭВ НАЙРАМДЛЫГ ЭВДЭХ** нарушать мир; **ЭВ НАЙРАМДЛЫГ ЭРХЭМЛЭГЧ** миролюбивый; **ЭВ НАЙРАМДЛЫГ ЭРХЭМЛЭХ** миролюбие; **ЭВ НИЙЛЖ ЗҮТГЭХ** стремиться к дружбе; дружные усилия; **ЭВ НИЙЛЭЛДЭХ** объединяться, быть в согласии друг с другом, соединяться; **ЭВ НИЙЛЭХ / ЭВ НЭГДЭХ** соглашаться, сговариваться; объединиться; **ЭВ НИЙЦГҮЙ БАЙХ / ЭВ ЭС ЗОХИЛДОХ** быть не в ладах; **ЭВ НИЙЦТЭЙ БАЙХ** ЖИТЬ с кем-л. В Ладах; **ЭВ НЭГДЭЛ** хорш. объединение, единство; **ЭВ САНААНЫ НЭГДЭЛ** солидарность; **Майн нэгэн нь олон улсын хөдөлмөрчдийн эв санааны нэгдлийн өдөр мөн** Первое мая — день международной солидарности трудящихся; **ЭВ САНАЛ НИЙЛЭХ** солидаризироваться; **ЭВ САНАЛ НЭГДЭХ** быть единоклубным; **ЭВ САНАЛ НЭГТЭЙ** солидарный; **ЭВ ТАСРАХ / ЭВ ЭВДРЭХ** порвать дружеские отношения, рассориться; враждовать; **ЭВ ҮГҮЙ БОЛОХ** враждовать; **ЭВ ХАМТ** хорш. **ЭВХАМТ**-ЫГ үз.; **ЭВ ХЭЛЭЛЦЭХ** договариваться, вести переговоры; **ЭВ ХЭРЭГТЭЙ, ЭВЭР НУМ ХЭРЭГГҮЙ** зүйр. не нужен лук из рога, а нужна дружба; ~ нужен мир, а не оружие; **ЭРДМИЙГ ЭХНЭЭС НЬ, ЭВИЙГ ЭРТНЭЭС НЬ** хууч. учение с азов, согласие с искони; науку изучают с азов, дружбу берегут с самого начала; **ЭВИЙН ЭХЭНД ТОС, ЭВДРЭЛИЙН ЭХЭНД ЦУС** хууч. дружба начинается с ласки, а ссора с драки (үгчил. в начале дружбы масло, в начале разлада дружбы — кровь); **ЭВЭЭ ХИЧЭЭХ** стремиться к миру; 2) согласованность (частей); система, порядок; **ЭВ ЗҮЙ** хорш. согласованность; система, порядок; **ЭВ НОМДОО ОРОХ** войти в колею, идти на лад; **ЭВ ЯВГҮЙ** равнодушный, холодный в обращении; **ЭВИЙ НЬ ОЛОХ / ЭВД НЬ ОРУУЛАХ** приводить что-л. в систему, в порядок; **ХЭРЭГ АЖЛЫН ЭВИЙГ ОЛОХ** уладить дела; 3) удобство; **ЭВ ХАВ МУУТАЙ / ЭВ ХАВГҮЙ** а) неудобный; громоздкий; б) неуклюжий, неловкий; **ТЭР ТУН ЭВИЙ НЬ ОЛЖЭЭ** он уловил очень удобный случай; 4) склонность, способность; **ЮМ ЯРИХ ЭВ ДҮЙ** способность говорить; † **ЭВ МОД** түүх. парольная дощечка, бирка (опознавательные знаки в виде двух половинок одной дощечки, которые соединяются дозорными при встрече в условленном месте);

**ЭВ II** амьт. 1) самец бобра; 2) **ЭВИЙ**-Г үз.

**ЭВ III** э-гээр эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “э”); **ЭВ ЭРҮҮЛ**

совершенно здоровый; **БИ ЭВ ЭРҮҮЛ БАЙНА** я совершенно здоров; **ЧИ ОДОО ЭВ ЭРҮҮЛ БОЛСОН УУ?** ты теперь вполне здоров?; **ЭВ ЭРЭЭН** совершенно пёстрый.

**ЭВГҮЙ** ᠡᠪᠭᠦᠢ · ᠶᠡᠭᠦᠢ 1. 1) недружный, несогласный; не мирный; **ЭВГҮЙ ХАРЬЦАА** недружелюбное отношение; **ЭВГҮЙ БАРСААС ЭВТЭЙ ШААЗГАЙ ДЭЭР** хууч. мирная сорока лучше злобного тигра (недружных тигров); 2) неуклюжий, неловкий; **ЭВГҮЙ БАЙДАЛД ОРОХ** попасть в неловкое положение; **ЭВГҮЙ ХЭВТЭХ** лежать в неловком положении; 3) неудобный; **ЭВГҮЙ БОЛОХ** а) становится неудобным; б) чувствовать неловкость; в) порвать, прекратить знакомство; рассориться; **БИД ХОЁР ЭВГҮЙ БОЛСОН** мы с ним рассорились; **ЭВГҮЙ ТҮШЛЭГТЭЙ** сандал неудобное кресло; **ЭВГҮЙ СУУДАЛ** неудобное место; **ЭВГҮЙ ХЭЛЛЭГ** неудобное выражение; 4) неприятный, непристойный; **ЭВГҮЙ ААШ** непристойное поведение; **ЭВГҮЙ АСУУДЛААР СУРАГЧДЫГ БУДЛИУЛАХ** сбить ученика неэтичным вопросом; **ТЭР ХҮҮХЭН ЭВГҮЙ ЗАХИАГААР МИНИЙ УРМЫГ ХУГАЛАВ** она меня расстроила неприятным письмом; **ЭВГҮЙ УЧРАЛ** неприятная встреча; **ЭВГҮЙ ҮГ** непристойные слова; **ЭВГҮЙ ҮНЭР** неприятный запах; **ЭВГҮЙ ҮНЭР ХАНХАЛНА** исходит неприятный запах; пахнет неприятно; **ЭВГҮЙ ХЭРЭГТ ХОЛБОГДОХ** попасть в неприятную историю; **ЭВГҮЙ ЮМТАЙ АРГАГҮЙ ДАЙРАЛДЧИХАХ** нарваться на неприятность; 2. 1) недружно; несогласно; 2) неуклюже, неловко; 3) неудобно; **ЧИ ТУЙЛЫН ЭВГҮЙ СУУЖ БАЙНА** ты сидишь очень неудобно.

**ЭВГҮЙДҮҮ** ᠡᠪᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦ · ᠶᠡᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦ

неудобный, неприятный. **ЭВГҮЙДЭХ** ᠡᠪᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ · ᠶᠡᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ 1) быть недружным, несогласным; 2) оказываться неудобным, неприятным; 3) чувствовать неловко; быть в неловком положении.

**ЭВГҮЙРХҮҮЛЭХ** ᠡᠪᠭᠦᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ · ᠶᠡᠭᠦᠢᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**ЭВГҮЙРХЭХ**-ийн үйлдүүл. **ЭВГҮЙРХЧИХЭХ** ᠡᠪᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ · ᠶᠡᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ

**ЭВГҮЙРХЭХ**-ийн нэгэнтээ. **ЭВГҮЙРХЭХ** ᠡᠪᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡ · ᠶᠡᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡ 1. 1) чувствовать себя плохо; недомогать; 2) стесняться; совеститься; 2. **ЭВГҮЙРХЭХҮЙ**-Г үз., **Бие жаахан эвгүйрхэх** лёгкое недомогание.

**ЭВГҮЙРХЭХҮЙ** ᠡᠪᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡᠬᠦᠢ · ᠶᠡᠭᠦᠢᠷᠬᠡᠬᠡᠬᠦᠢ

недомогагание. **ЭВГҮЙТҮҮЛЭХ** ᠡᠪᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ · ᠶᠡᠭᠦᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ

**ЭВГҮЙТЭХ**-ийн үйлдүүл. **ЭВГҮЙТЧИХЭХ** ᠡᠪᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ · ᠶᠡᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡᠬᠢᠬᠡᠬᠡ

**ЭВГҮЙТЭХ**-ийн нэгэнтээ. **ЭВГҮЙТЭХ** ᠡᠪᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡ · ᠶᠡᠭᠦᠢᠲᠡᠬᠡ 1) быть в неловком положении, оказываться в неудобном положении; 2) **ЭВГҮЙРХЭХ**-ийг үз.

**ЭВДЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** эвдлэх-ийн үйлдүүл., байшинг шууд татан эвдлүүлэх сносить здание; бичгийг бүрнээ татан эвдлүүлэх хуучир. аннулировать грамоты.

**ЭВДЛЭГЧ** **ᠡᠪᠳᠡᠯᠡᠭᠴᠢ** разрушитель; взломщик.

**ЭВДЛЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠯᠡᠬᠡ** эвдэх-ийн олонтаа., ломать, разбивать, разрушать; повреждать, приводить в негодность чем-н. (ударами и т.д.); прерывать; **ТОГЛООМ ЭВДЛЭХ** ломать игрушки; **ТҮШИГ ТУЛГУУРЫГ ЭВДЛЭХ** разрушать основы; **ҮНДСЭЭР НЬ ЭВДЛЭХ** в корне разрушать; **ЭВДЛЭН УНАГАХ** обрушить; **ЭВДЛЭН УСТГАХ** ликвидировать; **ЭВДЛЭН ЦОХИХ** разбить.

**ЭВДРҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** эвдрэх-ийн үйлдүүл.

**ЭВДРЭЛ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠯ** 1) развал, распад; разрушение; авария; разруха, полонка; **аж ахуйн эвдрэл** хозяйственная разруха; **хөрөнгөт ёсны эвдрэл** развал капитализма; **эвдрэл гаргах** производить разрушения; **эвдрэл гэмтэл** хорш. неисправность; **эвдрэлийг төлөх** платить за поломку; **механизмд нэг ч эвдрэлгүй байв** в механизме не оказалось ни одной поломки; **эвдрэл сүйдэл** хорш. крушение, катастрофа; 2) разлад, раздор, конфликт; взаимная вражда; смута; **эвдрэл самуун** хорш. смута; **эвдрэл тэмцэл** хорш. взаимная борьба; **эвдрэл хагацал** хорш. нелады, раздор; **хоорондын эвдрэл хагацал** взаимные раздоры; **эвдрэл хэрүүл** хорш. раздоры; **эвдрэлийн үүдийг нээх** начинать раздоры, открывать враждебные действия.

**ЭВДРЭЛГҮЙ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠯᠭᠦᠢ** 1) неразрушимый; несокрушимый; 2) исправный.

**ЭВДРЭЛДЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** эвдрэх-ийн үйлдэлд., взаимно враждовать, находиться во вражде, иметь друг с другом распри; **эвдрэлдэн муудалцах** быть в плохих взаимоотношениях друг с другом, враждовать; **эвдрэлдэн салах** рассориться; **эвдрэлдэн тэмцэх** противоборствовать друг другу; нести взаимную борьбу.

**ЭВДРЭЛТЭЙ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠯᠲᠡᠢ** 1. разрушительный; 2. разрушительно.

**ЭВДРЭЛЦҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠯᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** эвдрэлцэх-ийн үйлдүүл., **эвдрэлцүүлэх замд хүргүүлэх** толкать на путь взаимной вражды.

**ЭВДРЭЛЦЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠡ** эвдрэх-ийн үйлдэлц., враждовать, ссориться, порывать сношения; **булаацалдан эвдрэлцэх** взаимно оспаривать что-л.; **харилцан эвдрэлцэх** взаимно враждовать.

**ЭВДРЭМХИЙ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠮᠬᠢᠢ** хрупкий, ломкий.

**ЭВДРЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠬᠡ** 1. 1) ломаться, разбиваться, разваливаться, разрушаться; срываться, расстраиваться; терпеть аварию; портиться; разладиться; **бутран эвдрэх** разваливаться;

**зомгол болон эвдрэх** разваливаться, развалиться в щепы, разбиться в щепы; **эвдрэн сүйдэх** разрушаться; **эвдрэн тасрах** разрываться; **эвдэрч сүйдэх** разрушаться; **аятайхан эдлэхгүй бол цаг эвдэрнэ** часы портятся от неумелого обращения; **цаг хэд хэд унаж эвдрээд бүр хэрэгцээнээсээ гарчээ** часы несколько раз ломались от падения и пришли в полную негодность; **цоож эвдрэв** замок сломался; **машин эвдрэв** машина сломалась; 2) порвать дружеские отношения, рассориться; ссориться, быть в неладах; враждовать; **эв эвдрэх** враждовать, быть в ссоре; **эвдрэн салах** враждовать, рассориться, чуждаться друг друга; **бид хоёр эвдэрсэн** мы с ним рассорились; **ах дүү нар эвдрэв** братья рассорились; 3) приходить в упадок, падать, уничтожаться; **эвдрэх замд орох** вступать на путь упадка; **эвдрэн буурах** падать, разбиться приходить в упадок; **эвдрэн мөхөх** падать, погибать; **Дайчин улсын эвдэрсэн хойно** после падения Дайцинской династии; 4) сокрушаться, огорчаться; **санаа эвдрэх** а) терять доверие; б) изменить убеждение; в) сокрушаться, огорчаться; **санаа сэтгэл эвдрэх** изменять свои убеждения; 5) лишиться; **ухаан эвдрэх** лишиться разума; **хшиг эвдрэх** лишиться милости; **2. эвдрэхүй-г** үз.

**ЭВДРЭХҮЙ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠬᠦᠢ** разрушение.

**ЭВДРЭШГҮЙ** **ᠡᠪᠳᠡᠷᠡᠬᠦᠢ ᠭᠦᠢ** 1) нерушимый, несокрушимый; неразрушимый; **эвдрэшгүй бат** хорш. несокрушимый, крепкий, прочный; **монгол оросын ард түмний эвдрэшгүй найрамдал** нерушимая дружба монгольского и русского (российского) народов; **ах дүүгийн эвдрэшгүй холбоо** нерушимый братский союз; 2) долговечный; **эвдрэшгүй дээвэр** долговечная кровля; 3) непоколебимый, небушющийся.

**ЭВДҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** эвдэх-ийн үйлдүүл.

**ЭВДЧИХЭХ** **ᠡᠪᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** эвдэх-ийн нэгэнтээ., 1) поломаться, разбиться, разрушиться; 2) **эвдлэх-ийн олонтаа., ломать, разбивать, разрушать.**

**ЭВДЧҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠳᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** эвдчих-ийн үйлдүүл.

**ЭВДЭГДЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** эвдэх-ийн үйлдэгд., разваливаться.

**ЭВДЭГЧ** **ᠡᠪᠳᠡᠭᠴᠢ** 1. 1) нарушитель; **журам эвдэгч** нарушитель порядка; **нийтийн дэглэм эвдэгч** нарушитель общественного порядка; **эмх эвдэгч** нарушитель порядка, дезорганизатор; 2) разрушитель; **2. разрушительный; разрушающий; эвдэгч хүч** разрушительная сила.

**ЭВДЭЛЦГЭЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** ломать, разбивать, разрушать (о многих).

**ЭВДЭЛЧИХЭХ** **ᠡᠪᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** эвдлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭВДЭРХИЙ** ᠡᠪᠳᠡᠷᠬᠢ **1.** 1) обрубок; обломок; **эвдэрхий төмөр** металлический обломок (үгчил. сломанное железо); 2) развалина; руины; **эвдэрхий суурин дээр** на развалинах; **2.** развалившийся, разрушенный, поломавшийся, сломанный; повреждённый; **эвдэрхий байшин** а) развалины дома; б) развалившийся дом; **эвдэрхий байх** неисправность; **эвдэрхий балгас / эвдэрхий хот** а) развалины города; б) разрушенный город; руины; **эвдэрхий машин** сломанная, разбитая машина; **эвдэрхий радио хүлээн авагч** сломанный радиоприёмник; **эвдэрхий тоглоом** сломанная игрушка; **эвдэрхий хэрэм** разрушенная ограда; **эвдэрхий цоож** сломанный замок.

**ЭВДЭРЦГЭЭХ** ᠡᠪᠳᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠬᠡ рассориться, враждовать (о многих).

**ЭВДЭРЧИХЭХ** ᠡᠪᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **эвдрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭВДЭРШГҮЙ** ᠡᠪᠳᠡᠷᠰᠢᠭᠦᠢ **эвдрэшгүй**-г үз.

**ЭВДЭХ** ᠡᠪᠳᠡᠬᠡ **1.** 1) ломать, разбивать, разрушать; портить; разладить; поломать; разламывать; **машин эвдэх** разбить машину; **тоглоом эвдэх** а) ломать игрушку; б) нарушать порядок игры; **хүүхэд тоглоомоо эвджээ** дети сломали игрушку; **хуучин журам эвдэх** ломать старые порядки; **цаг эвдэх** портить часы, разбить часы; **цоож эвдэх** взламывать замок; **эвдэж хулгайлагч** взломщик; **ширээ эвдэх** сломать стол; **газар хөдлөлт хотын хагасыг эвджээ** землетрясение разрушило половину города; 2) нарушать; расстраивать; **дайсны төлөвлөгөөг эвдэх** расстроить планы врага; **жагсаал эвдэх** расстраивать ряды; **зүйг эвдэх** нарушать приличие; **нам гүмийг эвдэх** нарушить безмолвие; **нийтийн дэглэм эвдэх** нарушить общественный порядок; **сахилга батыг эвдэх** нарушать дисциплину; **хэв журам эвдэх** нарушать порядок; **хэлэлцээрийг эвдэх** нарушить соглашение; **эвдэж гутаах** исковеркать; 3) нарушать, разорять, лишать, испортить; **зэрэг хэргэм эвдэх** хуучир. лишать степени, звания; **нэр нүүр эвдэх** портить репутацию; **хоорондын харилцааг цуцлан эвдэх** испортить взаимные отношения; **эрх эвдэх** хууль. лишать прав; **эвдэж бусниулах** разбивать, разорять, сокрушать; **эд хогшлыг эвдэж бусниулах** разорять имущество; 4) менять принятое решение; огорчать; **хүний сэтгэлийг эвдэх** огорчать людей; 5) расчленять; **хонины мах эвдэх** разделять баранью тушу; **2. эвдэхүй**-г үз., **юмыг эвдэлгүй бүтэн авчирчээ** вещи доставлены без поломок; **3.** разрушающий; **эвдэх хүч** разрушающая сила.

**ЭВДЭХҮЙ** ᠡᠪᠳᠡᠬᠤ разрушение; поломка.

**ЭВДЭЦГЭЭХ** ᠡᠪᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ **эвдэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭВДЭШГҮЙ** ᠡᠪᠳᠡᠰᠢᠭᠦᠢ **нерушимый, непреложный** (о законе).

**ЭВИЙ I** ᠡᠪᠢ аялга. **ах, увы** (междометие выражает сожаление, жалость, сочувствие); **эвий зайлуул!** / **эвий халхай!** ах, миленький мой!; **эвий минь!** голубчик мой!, родненький мой!; **эвий халхай!** увы!

**ЭВИЙ II** ᠡᠪᠢ амьт. самка выдры.

**ЭВИЙ III** ᠡᠪᠢ хуучир. маменька, матушка.

**ЭВИЙЛҮҮЛЭХ** ᠡᠪᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ **1)** **эвийлэх**-ийн үйлдүүл.; **2)** **эвийлэх**-ийн үйлдэгд.

**ЭВИЙЛЧИХЭХ** ᠡᠪᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠢᠬᠡᠬᠡ **эвийлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭВИЙЛЭХ** ᠡᠪᠢᠯᠡᠬᠡ ахат, жалеть, восклицая “эвий, эвий”.

**ЭВИХ** ᠡᠪᠢᠬᠡ прибедняться.

**ЭВЛҮҮЛГИЙН** ᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠢ **эвлүүлэг**-ийн харьяал, **1)** монтировочный; **2)** монтажный.

**ЭВЛҮҮЛЭГ** ᠡᠪᠯᠠᠭ **1)** **монтировка**; **2)** **монтаж**; **утга зохиолын эвлүүлэг** литературный монтаж.

**ЭВЛҮҮЛЭГДЭХ** ᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **эвлүүлэх**-ийн үйлдэгд., **монтироваться.**

**ЭВЛҮҮЛЭГЧ** ᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠭᠴᠢ **1)** **монтажник**, **сборщик**; **кино эвлүүлэгч / кино хальс эвлүүлэгч** монтажист; **2)** **установщик**; **3)** **монтажёр.**

**ЭВЛҮҮЛЭХ** ᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬᠡ **эвлэх**-ийн үйлдүүл., **1)** **мириь**; **мириь** ссорящихся; **согласовывать**; **посредничать**; **дайсагнагсдыг эвлүүлэх** мирить враждующих; **2)** **улаживать**, **приводить в порядок**; **3)** **собирать**, **составлять**, **соединять**, **объединять**, **монтировать**; **бэлэн эд ангийг эвлүүлэх** собирать изготовленные детали; **эвлүүлж хийх** сколотить; **эвлүүлэн зохиох** монтировать; **монтаж**; **хэмхэрснийг эвлүүлэн нийлүүлэх** соединять сломанное.

**ЭВЛҮҮР** ᠡᠪᠯᠠᠭᠤᠷ **прибойник** у ткацкого станка.

**ЭВЛЭГ** ᠡᠪᠯᠡᠭ **1)** вежливый, обходительный; **мирный**; **эвлэг хүн** обходительный человек; **2)** **сговорчивый**; **3)** **удобный.**

**ЭВЛЭГДҮҮ** ᠡᠪᠯᠡᠭᠦᠳᠦ довольно вежливый, обходительный.

**ЭВЛЭГХЭН** ᠡᠪᠯᠡᠭᠬᠡᠨ **эвлэг**-ийн багас., **очень вежливый, обходительный.**

**ЭВЛЭЛ** ᠡᠪᠯᠡᠯ **союз**; **Хувьсгалт Залуучуудын эвлэл (ХЗЭ)** хуучир. **Союз революционной молодёжи (Ревсомол)**; **Эвхамт залуучуудын эвлэл** хуучир. **Коммунистический союз молодёжи, комсомол**; **үйлдвэрчний эвлэл** профессиональный союз, профсоюз.

**ЭВЛЭЛДҮҮЛЭХ** ᠡᠪᠯᠡᠯᠠᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **эвлэлдэх**-ийн үйлдүүл., **объединять**, **сплачивать.**

**ЭВЛЭЛДЧИХЭХ** ᠡᠪᠯᠡᠯᠠᠳᠦᠭᠤᠯᠢᠬᠡᠬᠡ **эвлэлдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭВЛЭЛДЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** **ЭВЛЭХ**-ийн үйлдэлд, объединяться, организовываться в союз; **ЭВЛЭЛДЭН НЭГДЭХ** хорш. объединяться, организовываться в союз.

**ЭВЛЭЛДЭЦГЭЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠯᠳᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠡ** объединяться, организовываться в союз (о многих).

**ЭВЛЭЛИЙН** **ᠡᠪᠯᠡᠯᠢᠶᠢᠨ** **ЭВЛЭЛ**-ийн харьяал.

**ЭВЛЭН** **ᠡᠪᠯᠡᠨ** : **ЭВЛЭН ХОВЛОН** хорш. заливаясь слезами, навзрыд, рыдая.

**ЭВЛЭРМЭЭР** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠮᠡᠭᠡᠷ** такой, который достоин примирения, с которым можно примириться, следует мириться.

**ЭВЛЭРҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ЭВЛЭРЭХ**-ийн үйлдүүл., **1.** мирить, примирять; согласовывать; гармонировать; **дайсагнагсдыг эвлэрүүлэх** мирить враждующих; **2.** примирительный; согласительный; **эвлэрүүлэх комисс** согласительная комиссия; **эвлэрүүлэх үг** примирительные слова.

**ЭВЛЭРҮҮШТЭЙ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠦᠭᠦᠰᠡᠲᠡᠢ** такой, с которым следует помириться, примириться.

**ЭВЛЭРЦГЭЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠴᠡᠭᠡᠬᠡ** мириться (о многих)

**ЭВЛЭРЧИХЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ЭВЛЭРЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЭВЛЭРШГҮЙ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠰᠢᠭᠦᠢ** **ᠠ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠰᠢᠭᠦᠢ** **ᠠ** **1.** непримиримый; **эвлэршгүй дайсан** непримиримый враг; **эвлэршгүй зөрчил** непримиримое противоречие; **эвлэршгүй тэмцэл** непримиримая борьба; **2.** непримиримость; **3.** непримиримо.

**ЭВЛЭРЭГЧ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠭᠴᠢ** у.т. примиренец; соглашатель; **эвлэрэгчдийн хөрөнгөтнүүдтэй үг нэгдсэн нь** сговор соглашателей с капиталистами.

**ЭВЛЭРЭЛ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠯ** перемирие; согласование; соглашательство; **цаг зуурын эвлэрэл** временное перемирие.

**ЭВЛЭРЭЛДЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** **ЭВЛЭРЭХ**-ийн үйлдэлд, примиряться друг с другом.

**ЭВЛЭРЭЛЦЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠡ** **ЭВЛЭРЭХ**-ийн үйлдэлц.

**ЭВЛЭРЭНГҮЙ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠨᠭᠦᠢ** **1.** либеральный; **эвлэрэнгүй үзэл** либеральный взгляд; **2.** у.т. либерал; **либерал намын гишүүн** член партии либералов.

**ЭВЛЭРЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠬᠡ** **1.** 1) примиряться, мириться; соглашаться; 2) шилж. мириться с кем-л.; **сайн дураараа эвлэрэх** идти на мировую; соглашаться; **тухайн байдалтай эвлэрэх** мириться с создавшимся положением; **дутагдалтай эвлэрч болохгүй** нельзя мириться с недостатками; **ийм явдалтай эвлэрч болохгүй** нельзя мириться с таким поступком; 2) шилж. мириться с кем-л.; **найзтайгаа эвлэрэх** мириться с товарищем; **хөрштэйгээ эвлэрэх** мириться с соседями; **эвлэрэх гэж ирсэнээс биш хэрэлдэх гээгүй** пришёл к вам мириться, но не ради ссоры; **2.** **эвлэрэхүй**-г үз., **муудалцсан нөхөд эвлэрэх**

примирение поссорившихся друзей; **3.** согласительный; **эвлэрэх бодлого** соглашательская политика; **эвлэрэх хэлэлцээ** согласие на примирение.

**ЭВЛЭРЭХҮЙ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** примирение; согласие; соглашательство.

**ЭВЛЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠬᠡ** 1) мириться; ладить; **сайн дураараа эвлэх** добровольно пойти на примирение; **бид эвлэв** мы помирились; **хэл яриа эвлэж ний нуугүй яриа эхлэв** ярки развязались и пошла откровенная беседа; 2) объединяться; быть в союзе; 3) действовать за одно; быть в согласии; **эвлэн найрамдахыг зорих** стремиться к миру.

**ЭВЛЭЦГЭЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠡ** **ЭВЛЭХ**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭВЛЭЧИХЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡ** **ЭВЛЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЭВРИЙН** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠢᠶᠢᠨ** **ᠠ** **ЭВЭР I, II**-ийн харьяал., 1) роговой; 2) мозольный; **эврийн гоюу** мозольный пластырь.

**ЭВРҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ЭВРЭХ**-ийн үйлдүүл., **1.** сушить, высушивать; **2. эврүүлэхүй**-г үз.

**ЭВРҮҮЛЭХҮЙ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** осушение.

**ЭВРЭЛХЭГ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠯᠬᠡᠭ** рогастый.

**ЭВРЭМ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠮ** ург. феготерис.

**ЭВРЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠬᠡ** сохнуть, высыхать; сушиться; **наранд эврэх** сушиться на солнце; **дотуур хувцас эврч байна** бельё сохнет..

**ЭВРЭЭЛГЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** **ЭВРЭЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЭВРЭЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠭᠡᠬᠡ** **ЭВРҮҮЛЭХ**-ийг үз., **1.** посушить, сушить; **түүдгийн дэргэд хувцсаа эврээх** сушиться у костра; **2.** сушильный; **эврээх шүүгээ** сушильный шкаф.

**ЭВРЭЭЦГЭЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠭᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠡ** сушиться (о многих).

**ЭВРЭЭЧИХЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠭᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡ** **ЭВРЭЭХ**-ийн нэгэнтээ., посушить, сушить.

**ЭВСЛИЙН** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠢᠶᠢᠨ** **ᠠ** **ЭВСЭЛ**-ийн харьяал., 1) союзный; коалиционный; **эвслийн гэрээ** коалиционный договор; **эвслийн засгийн газар** коалиционное правительство; 2) оппозиционный.

**ЭВСҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠬᠡ** **ЭВСЭХ**-ийн үйлдүүл.

**ЭВСЧИХЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡ** **ЭВСЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЭВСЭГ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠭᠡ** дружеский, дружественный; дружный; **эвсэг хамт олон** дружный коллектив; **эвсэг харилцаа** дружеские взаимоотношения.

**ЭВСЭГЧ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠢ** **1.** соглашатель; примиренец; **2.** соглашательский; **эвсэгч нам** соглашательская партия.

**ЭВСЭЛ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠯ** 1) блок, коалиция; союз; **цэргийн эвсэл** военный союз; **эсэргүүцэл этгээдийн эвсэл** оппозиционный блок; **нам ба нам бусчуудын эвслээс нэр дэвшигдсэн хүмүүс** кандидаты блока партийных и беспартийных; 2) оппозиция.

**ЭВСЭЛДҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠯᠡᠷᠡᠭᠡᠰᠡᠯᠳᠡᠬᠡ** **ЭВСЭЛДЭХ**-ийн үйлдүүл., мирить, примирять.

**ЭВСЭЛДЧИХЭХ** ᠡᠪᠰᠡᠯᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ЭВСЭЛДЭХ**-ийн нэгэнтээ.

**ЭВСЭЛДЭХ** ᠡᠪᠰᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **ЭВСЭХ**-ийн үйлдэлд, 1) образовать блок, коалицию; 2) мириться, примириться, снова быть в хороших отношениях.

**ЭВСЭЛДЭЦГЭЭХ** ᠡᠪᠰᠡᠯᠳᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠡ **ЭВСЭЛДЭХ**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭВСЭХ** ᠡᠪᠰᠡᠬᠡ **1.** 1) соглашаться, сговариваться; примиряться, мириться; быть в ладах, ладить друг с другом; **одоо ЭВСЭХ цаг ч боллоо** давно пора помириться; **эвсэн зөвшөөрөх** соглашаться; **үүнтэй огт ЭВСЭЖ болохгүй** с этим никак нельзя примириться; 2) образовать блок, коалицию; **хүнтэй ЭВСЭН** в союзе с кем-л.; **2.** 1) примиренческий; **ЭВСЭХ явдал** у.т. примиренчество; 2) соглашательский.

**ЭВСЭЦГЭЭХ** ᠡᠪᠰᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠡ **ЭВСЭХ**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭВСЭШГҮЙ** ᠡᠪᠰᠡᠱᠦᠢ **1.** непримиримый; **2.** непримиримо.

**ЭВТ** ᠡᠪᠲᠦ дружный, дружественный; мирный; **эвт шаазгай барсыг дийлнэ** цэцэн. дружные сороки одолевают тигра; ~ согласного стада и волк не берёт.

**ЭВТЭЙ** ᠡᠪᠲᠡᠢ **1.** 1) дружный, дружественный; мирный; в согласии; **эвтэй амьдрах** жить в мир; **эвтэй байх** быть в согласии, жить в дружбе, в мире с кем-л.; **ЖИТЬ В ладу; бид хоёр эвтэй байдаг** мы с ним дружны; **ах дүү нар өөр хоорондоо маш эвтэй** братья очень дружны между собой; **эвтэй гэр бүл** дружная семья; **эвтэй дөрвөн амьтан** аман.зох. четыре дружных животных (слон, обезьяна, заяц, голубь); **эвтэй хүмүүс эврийн хөндийд багтана** зүйр. в тесноте да не в обиде (үгчил. дружные люди вместятся в полости рога); 2) вежливый, обходительный; **хэнтэй ч гэсэн эвтэй байх** быть вежливым со всеми; 3) сговорчивый; 4) удобный; **эвтэй байр эзлэх** занять удобное положение; **2.** 1) дружно; мирно; **эе эвтэй ажиллах** дружно трудиться, мирно работать; **бид тун эвтэй байцгаадаг** мы живем очень дружно; **эвтэй тоглох** дружно играть (о детях); **эвтэй ярилцах** мирно беседовать; 2) складно; ловко; **хашаан дээгүүр эвтэй харайх** ловко прыгать через забор; **эвтэй хэлэх** складно говорить.

**ЭВТЭЙХЭН** ᠡᠪᠲᠡᠢᠬᠡᠨ /1) **эвтэй** 1), 2), 3)-н багас; 2) аккуратно; **эвтэйхэн хураасан номууд** аккуратно (аккуратненько) сложенные книги; 3) более удобный; 4) связность; **эвтэйхэн найруулга** связность; **эвтэйхэн найруулан хэлэх** связно ответить.

**ЭВҮҮ** ᠡᠪᠦᠦ аялга. **ий**-г үз.

**ЭВҮҮР** ᠡᠪᠦᠦᠷ человек, недооценивающий, уменьшающий свои способности; **эвүүр зан гаргах** прибедняться.

**ЭВХАМТ** ᠡᠪᠬᠠᠮᠲᠦ **1.** у.т. коммунизм; **2.** коммунистический; **ЭВХАМТ нам** түүх. коммунистическая партия; **ЭВХАМТ намын тунхаг** Манифест Коммунистической Партии; **ЭВХАМТ залуучуудын эвлэл** түүх. коммунистический союз молодёжи; **ЭВХАМТ залуучуудын эвлэлийн гишүүн** хуучир. комсомолец; **ЭВХАМТ залуучуудын эвлэлийн гишүүн эмэгтэй** хуучир. комсомолка; **ЭВХАМТ үзэл** коммунистические взгляды; коммунистическое мировоззрение.

**ЭВХАМТАЧ** ᠡᠪᠬᠠᠮᠲᠠᠴᠢ түүх. коммунист.

**ЭВХАМТЫН** ᠡᠪᠬᠠᠮᠲᠤᠨ **ЭВХАМТ**-Ын харьяал, коммунистический; **ЭВХАМТЫН нийгэмлэг** коммунистическое общество; **ЭВХАМТЫН үе** коммунистическая эпоха.

**ЭВХЛЭГ** ᠡᠪᠬᠡᠯᠡᠭ 1) свёртывание, складывание пополам (напр. ткани); свёрток; **цаасны эвхлэг** свёрток бумаги; 2) сгиб; сгибание.

**ЭВХМЭЛ** ᠡᠪᠬᠡᠮᠡᠯ 1) свёрнутый, сложенный; **эвхмэл цаас** сложенная бумага; свиток; **ЭВХМЭЛ зохиогч** түүх. чиновник, ведавший свитками докладов, представляемых императору; 2) складной; раздвижной; **ЭВХМЭЛ метр** складной метр, рулетка; **ЭВХМЭЛ ор** складная кровать; яриа. раскладушка; **ЭВХМЭЛ ороо дэлгээд унт гэж эцэг хүүдээ хэлэв** отец сказал сыну, чтобы он спал на раскладушке (разложив раскладушку); **ЭВХМЭЛ хутга** складной нож; **ЭВХМЭЛ ширээ** раздвижной стол; † **ЭВХМЭЛ үсэг / ЭВХМЭЛ бичиг** вязь, орнаментальное письмо, орнаментированные буквы, буквы в заставках.

**ЭВХМЭЛТ** ᠡᠪᠬᠡᠮᠡᠯᠲᠦ хуучир. экзаменационный список студентов; список студентов, допущенных к экзамену; **ЭВХМЭЛТ хураах түшмэл** хуучир. чиновник, ведающий списками экзаменующихся; **ЭВХМЭЛТИЙН таарцаг** мешочек для сохранения списка экзаменующихся.

**ЭВХРҮҮЛЭХ** ᠡᠪᠬᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **ЭВХРЭХ**-ийн үйлдүүл, сворачивать, заворачивать.

**ЭВХРЭЛДСЭН** ᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠯᠳᠰᠡᠨ свёрнутый; волнистый.

**ЭВХРЭЛДЭХ** ᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **ЭВХРЭХ**-ийн үйлдэлд, свёртываться.

**ЭВХРЭНГИ** ᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠨᠭᠢ 1) сложенный; 2) свёрнутый; волнистый.

**ЭВХРЭХ** ᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠬᠡ **1.** 1) свёртываться, сворачиваться, складываться; **эвхрэн хэвтэх** свёртываться клубком, свернуться в клубок; 2) катиться (о волнах); **долгио эргээсээ эвхрэн буцав** волна схлынула с берега; **2.** **ЭВХРЭХҮЙ-Г** үз., **гэдэс эвхрэх** заворот кишок.

**ЭВХРЭХҮЙ** ᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠬᠡᠬᠦᠢ анаг. заворот.

**ЭВХРЭЭ** ᠡᠪᠬᠡᠷᠡᠭᠡ : **долгисын эвхрээнд** на гребне волны.

**ЭВХҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ЭВХЭХ**-ийн үйлдүүл.  
**ЭВХҮҮР** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠦᠷ** складной.  
**ЭВХҮҮРЭГ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠦᠷᠭᠡ** : **ЭВХҮҮРЭГ** хутга складной нож.  
**ЭВХЧИХЭХ** **ᠡᠪᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ЭВХЭХ**-ийн нэгэнтээ.  
**ЭВХЭГДЭХ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** **ЭВХЭХ**-ийн үйлдэгд., заматываться, складываться.  
**ЭВХЭЛГЭ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠯᠭᠡ** **ЭВХЛЭГ**-ийг үз.  
**ЭВХЭЛЦЭХ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠬᠡ** **ЭВХЭХ**-ийн үйлдэл.  
**ЭВХЭРЧИХЭХ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ЭВХРЭХ**-ийн нэгэнтээ.  
**ЭВХЭХ** **ᠡᠪᠬᠡ** свёртывать, складывать, сворачивать (складные вещи, а также платье); сматывать (напр. верёвку); заматывать; **бичиг ЭВХЭХ** складывать письмо; **гурвалжлан ЭВХЭХ** захидал сложенное треугольником письмо; **тэр нарныхаа хаалтыг ЭВХЭВ** он сложил свой (тент) зонтик; **бид хувцасныхаа цасыг гувчихээд ЭВХЭЖ майхны буланд тавив** мы очистили от снега одежду, сложили её в угол палатки.  
**ЭВХЭЦГЭЭХ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠴᠭᠡᠬᠡ** свёртывать, складывать, сворачивать вещи (о многих).  
**ЭВХЭЭ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡ** то, что отогнуто, сложено, свёрнуто; **ЭВХЭЭ зах** отложной воротник.  
**ЭВХЭЭС I** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠢ** цевка, ткацкий челнок.  
**ЭВХЭЭС II** сгиб, складка.  
**ЭВХЭЭСЛЭХ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠡᠬᠡ** вдевать в челнок пряжу.  
**ЭВХЭЭСТЭЙ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠲᠡᠢ** **ЭВХЭЭТЭЙ**-г үз.  
**ЭВХЭЭТЭЙ** **ᠡᠪᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠲᠡᠢ** свёрнутый, сложенный, завернутый.  
**ЭВЦҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠴᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ЭВЦЭХ**-ийн үйлдүүл., примирять; **завсрын хагарлыг ЭВЦҮҮЛЭХ** устранить разрыв; устранить трещину.  
**ЭВЦЧИХЭХ** **ᠡᠪᠴᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ЭВЦЭХ**-ийн нэгэнтээ.  
**ЭВЦЭЛ I** **ᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠯᠢ** 1) дружба, союз; 2) соединение, сочетание; 3) объятие.  
**ЭВЦЭЛ II** 1) совоупление, совершение полового акта; 2) скрещивание (животных, растений); 3) цахил. замыкание; **богино ЭВЦЭЛ** короткое замыкание.  
**ЭВЦЭЛДҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ЭВЦЭЛДЭХ**-ийн үйлдүүл., скрещивать.  
**ЭВЦЭЛДЧИХЭХ** **ᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ЭВЦЭЛДЭХ**-ийн нэгэнтээ.  
**ЭВЦЭЛДЭХ I** **ᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ I**-ийн үйлдэлд., 1) мириться друг с другом, действовать совместно; 2) соединяться попарно, сочетаться; находиться в соединении, быть в связи; 3) обниматься; † **ЭВЦЭЛДСЭН солонго** двойная радуга.  
**ЭВЦЭЛДЭХ II** **ᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ II**-ийн үйлдэлд., 1) совоупляться; 2) скрещиваться (о животных, растениях).  
**ЭВЦЭХ I** **ᠡᠪᠴᠡᠭᠡᠬᠡ** 1) соединять, сочетать; 2) обнимать, заключать в объятия; 3) **ЭВСЭХ**-ийг үз.

**ЭВЦЭХ II** 1) совоупляться; 2) скрещиваться (о животных, растениях).  
**ЭВЧ** **ᠡᠪᠴᠢ** 1) вежливый, обходительный; **ЭВЧ ХҮН** обходительный человек; 2) сговорчивый; 3) мирный, миролюбивый; покладистый.  
**ЭВЧХЭН** **ᠡᠪᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠨ** **ЭВЧ**-ийн багас.  
**ЭВШ I** **ᠡᠪᠰᠢ** амьт. медведица; **ЭВШ АДАГ / ЭВШ ӨТӨГ** амьт. небольшая малорослая медведица; медведь-самка.  
**ЭВШ II** амьт. самка бобра.  
**ЭВШГЭС** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠰ** амьт. самка соболя.  
**ЭВШИМЖ** **ᠡᠪᠰᠢᠮᠵᠢ** ассоциированность; сопряжённость.  
**ЭВШЭЭДЭС** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠰ** зевота.  
**ЭВШЭЭЛ** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠯ** зевота, зевок.  
**ЭВШЭЭЛГЭ** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠭᠡ** зевота, позёвывание.  
**ЭВШЭЭЛГЭХ** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** **ЭВШЭЭХ**-ийн үйлдүүл., 1. 1) зевать; вызывать зевоту; 2) напрягать; **нум сум ЭВШЭЭЛГЭХ** напрягать лук; 2. **ЭВШЭЭЛГЭХҮЙ**-г үз., **тэр хүн ЭВШЭЭЛГЭЭД байна** на него нашла зевота; 3. зевательный; **ЭВШЭЭЛГЭХ булчин агших** спазм зевательной мышцы.  
**ЭВШЭЭЛГЭХҮЙ** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ** зевота.  
**ЭВШЭЭХ** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** 1. зевать; **амныхаа чинээгээр ЭВШЭЭХ** зевать во весь рот; **хэвтмэгц нэг том ЭВШЭЭСНЭЭ дорхноо нам унтжээ** лёг, сильно зевнул и в тот же миг заснул; 2. **ЭВШЭЭХҮЙ**-г үз., **уйтгартай тул нойр хүрч ЭВШЭЭНЭ** было скучно до зевоты.  
**ЭВШЭЭХҮЙ** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠢ** зевота.  
**ЭВШЭЭЦГЭЭХ** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠴᠭᠡᠬᠡ** зевать (о многих).  
**ЭВШЭЭЧИХЭХ** **ᠡᠪᠰᠢᠭᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ЭВШЭЭХ**-ийн нэгэнтээ.  
**ЭВЭЛЖИР** **ᠡᠪᠡᠯᠵᠢᠷ** · **ᠡᠪᠡᠯᠵᠢᠷᠢᠴᠢ**: **ЭВЭЛЖИР цэцэг** ург. название крупного жёлтого цветка; **өвөлжөөр**-ий? үз.  
**ЭВЭР I** **ᠡᠪᠡᠷ** 1. 1) рога; **бугын ЭВЭР** оленьи рога; **бугын цусан ЭВЭР** панты; **муруй ЭВЭР** кривые рога; **хонины ЭВЭР** бараний рог; **шуудайд хийсэн үхрийн ЭВЭР шиг** хууч. недружный (үгчил. как рога крупного рогатого скота в мешке); **ЭВЭР хадах** наклеивать рога к концам лука; **ЭВЭР** эдлэл изделия из рога; **ЭВРЭЭ хугалах** сломать рога; **ЭВРЭЭР олих** пырнуть рогом; 2) чуб, чёлка, косички (у детей); 3) разноцветные кисточки, которые привязываются к чубу, чёлке, косичкам (у детей); 4) шупальца; **ЭРЭЭН л юм байна бар байлгүй, ЭВЭРТЭЙ л юм байна бух байлгүй** оньс. по окраске — тигр, а по рогам — бык (таавар: хэдгэнэ шмель); 2. роговой; рожковый; **ЭВЭР бүрээ а** охотничий рог, рожок; вабик; б) валторна; **ЭВЭР бүрээс** чехол; **ЭВЭР иштэй хутга** нож с роговой рукояткой; **ЭВЭР сам** роговой гребень; **ЭВЭР угалз** роговой узор.  
**ЭВЭР II** 1. мозоль; **хөлийн ЭВЭР** мозоль на ноге; **ЭВЭР ургуулах** мозолить; **нүдэнд ЭВЭР**

**ургуулах** хэлц. мозолисть глаза, надоедать постоянным присутствием; **2.** роговой; мозолистый; **эвэр бүрхэвч / эвэр хальс** роговица, роговая оболочка (глаза); **нүдний эвэр бүрхэвч** роговая оболочка глаза; **нүдний шилний эвэр хүрээ** роговая оправа очков.

**ЭВЭР III** хуучир. мучение, страдание.

**ЭВЭР IV:** **эвэр ам** хуучир. донос.

**ЭВЭРГҮЙ** **ᠡᠪᠦᠷᠭᠦᠢ** · **ᠡᠪᠦᠷ** **ᠬᠠᠯᠢᠰ** безрогий.

**ЭВЭРДИЙ** **ᠡᠪᠦᠷᠳᠢᠢ** верёвка для привязывания коровы за рога.

**ЭВЭРДИЙЛЧИХЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠳᠢᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ**

**эвэрдийлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭВЭРДИЙЛЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠳᠢᠢᠯᠡᠬᠡ** привязывать корову за рога верёвкой.

**ЭВЭРДҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **эвэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЭВЭРДЧИХЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **эвэрдэх**-ийн

нэгэнтээ.

**ЭВЭРДЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠳᠡᠬᠡ** брать, хватать за рог.

**ЭВЭРЖ** **ᠡᠪᠦᠷᠵᠡ** амьт. степной олень, серна, рогоглавник, черрык, угма.

**ЭВЭРЖИН** **ᠡᠪᠦᠷᠵᠢᠨ** ург. хитин; рогоплодник.

**ЭВЭРЖИХ** **ᠡᠪᠦᠷᠵᠢᠬᠡ** мозолисть; **эвэржсэн намарс** анаг. оmozоленная экзема.

**ЭВЭРЖҮҮ** **ᠡᠪᠦᠷᠵᠦᠭᠦ** 1) роговидный; 2) мозолистый.

**ЭВЭРЛЭГ I** **ᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠭ** 1. 1) роговидный; роговой; **эвэрлэг бодос** роговое вещество; **эвэрлэг бүрхүүл** роговая оболочка; роговица; **эвэрлэг давхарга** роговой слой; **эвэрлэг эд** роговидное вещество; 2) мозолистый.

**ЭВЭРЛЭГ II** 1. рогастый; **эвэрлэг зээр** амьт. импала; 2. амьт. единорог.

**ЭВЭРЛЭГ III:** **эвэрлэг мод** ург. бук.

**ЭВЭРЛЭХ I** **ᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ** появляться, вырастать (о рогах).

**ЭВЭРЛЭХ II** 1) чувствовать внезапную сильную боль, внезапно заболеть; 2) схватить острую скоротечную болезнь; страдать, мучиться.

**ЭВЭРЛЭХЭГ** **ᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡᠭᠡ** рогастый; **эвэрлэхэг бүх** рогастый бык.

**ЭВЭРТ** **ᠡᠪᠦᠷᠲᠡ** имеющий рога, рогатый; † **ганц эвэрт** амьт. единорог; **эвэрт гахай** амьт. крупный кабан с большими бивнями; **эвэрт луу** амьт. рогатые динозавры; **эвэрт хорхой / дигваранз** шавж. скорпион; **эвэрт цох** шавж. жук с верхними челюстями в виде рогов, рогач (насекомое).

**ЭВЭРТҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **эвэртэх**-ийн үйлдүүл.

**ЭВЭРТЧИХЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **эвэртэх**-ийн

нэгэнтээ.

**ЭВЭРТЭЙ I** **ᠡᠪᠦᠷᠲᠡᠢ** 1) имеющий рога, рогатый; **дэргэр эвэртэй үнээ** корова с большими рогами; **өрөөсөн эвэртэй** имеющий только один рог, однорогий; **том эвэртэй** рогастый; **эвэртэй туулай үзсэн юм шиг** диву даваться (үгчил. подобно тому как

увидеть рогатого зайца); 2) имеющий чуб, чёлку (о маленьких детях).

**ЭВЭРТЭЙ II** мозолистый; **эвэртэй гар** мозолистые руки.

**ЭВЭРТЭН** **ᠡᠪᠦᠷᠲᠡᠨ** / **эвэртэй I**-н олон., рогатые; † **эвэртэн сүүлтэн** хорш., хуучир. сильные мира сего.

**ЭВЭРТЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠲᠡᠬᠡ** мозолиться.

**ЭВЭРХИЙ** **ᠡᠪᠦᠷᠬᠢᠢ** амьт. 1) серна, степной олень; 2) название сказочного кабана с большими бивнями.

**ЭВЭРШИЛ** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠯᠡ** хуучир. мучение, страдание, боль.

**ЭВЭРШИЛТЭЙ** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠯᠡᠲᠡᠢ** хуучир.

причиняющий страдание, вызывающий боль.

**ЭВЭРШИХ I** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠬᠡ** болеть, чувствовать покалывание.

**ЭВЭРШИХ II** 1. ороговеть; покрываться мозолями; 2. **эвэршихүй**-г үз.

**ЭВЭРШИХҮЙ** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ** орогование; покрытие мозолями.

**ЭВЭРШЛЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠯᠡᠬᠡ** чувствовать внезапную боль; страдать, мучиться.

**ЭВЭРШҮҮЛЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **эвэрших I**-ийн үйлдүүл.

**ЭВЭРШЧИХЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠬᠡ** **эвэрших I**-ийн нэгэнтээ.

**ЭВЭРШЭЭЛ** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠯ** внезапная боль; колющая боль в груди; колющие боли; боль, страдание.

**ЭВЭРШЭЭЛТЭЙ** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠲᠡᠢ** причиняющий боль, причиняющий страдание, мучительный, страдающий, томимый.

**ЭВЭРШЭЭХ** **ᠡᠪᠦᠷᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ** мучиться, страдать, чувствовать внезапную боль, внезапно заболеть; занемочь; **эвэршээн өвдөх** сильно мучиться, страдать от болезни, чувствовать сильные боли.

**ЭВЭЭР** **ᠡᠪᠦ** **ᠡᠪ I**-ийн үйлдэх., мирным образом, по-хорошему.

**ЭГ** **ᠡᠭ** аялга. 1) о!, ой! (при боли); 2) ах! (при ссоре, раздора); **эг ог хийх** ссориться; **эг хайрхаан!** о, бедняга!

**ЭГДҮҮ** **ᠡᠭᠳᠦᠭᠦ** 1) негодование, возмущение, раздражение; **эгдүү хөдлөх / эгдүү хүрэх** возмущаться, раздражаться; прийти в негодование, негодовать; **эгдүү хөдөлгөх / эгдүү хүргэх** возмущать, раздражать, вызывать возмущение; **бүдүүлэг харилцаа** **эгдүү хөдөлгөх** возмутить кого-л. грубым отношением; **түүний зан байдал миний эгдүүг хүргэж байна** меня возмущает его поведение; **эгдүү хөдөлмөөр** возмутительный; презренный; 2) эер. умиление; **эгдүү хөдлөх** вызывать страсть, вожделение; пылать страстью; **эгдүү хүрэх** питать страсть; 3) насмешка, шутка, издёвка.

**ЭГДҮҮРХЧИХЭХ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгдүүрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГДҮҮРХЭГ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠭ возмущённый.

**ЭГДҮҮРХЭЛ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠯ возмущение.

**ЭГДҮҮРХЭХ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠬᠡ 1) возмущаться, раздражаться; 2) питать страсть.

**ЭГДҮҮРХЭЦГЭЭХ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠷᠬᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ возмущаться (о многих); питать страсть (о многих).

**ЭГДҮҮРЭХ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ питать страсть, воспылать страстью.

**ЭГДҮҮТЭЙ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠲᠡᠢ 1. 1) вызывающий чувство негодования, возмущения, раздражения; презренный; **эгдүү хүрмээр аймхай амьтан** презренный трус; 2) эер. хоршенький; 2. 1) возмутительно; 2) чудно.

**ЭГДҮҮЦҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгдүүцэх-ийн үйлдүүл.

**ЭГДҮҮЦЧИХЭХ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгдүүцэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГДҮҮЦЭЛ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠴᠡᠯ негодование, возмущение, раздражение.

**ЭГДҮҮЦЭЛТЭЙ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠴᠡᠯᠡᠲᠡᠢ 1. 1) возмущённый; 2) надрывный; **эгдүүцэлтэй инээд** надрывный смех; 2. возмущённо, раздражённо; **эгдүүцэлтэй хариулах** ответить с возмущением, негодованием; возмущённо; **эгдүүцэлтэйгээр хэлэх** говорить раздражённо.

**ЭГДҮҮЦЭХ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠴᠡᠬᠡ 1) негодовать, возмущаться, раздражаться; **хуурснаас эгдүүцэх** возмущаться обманом; 2) эер. вожделеть, пылать страстью.

**ЭГДҮҮЦЭЦГЭЭХ** ᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠴᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ эгдүүцэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЭГЗЭГ** ᠡᠭᠵᠡᠭ 1) удобный случай, момент; **эгзгий нь ашиглах** использовать подходящий момент; **эгзгий нь олсон бол** ловил бы удобный случай; **эгзгий нь тааруулах** ловить удобный случай; 2) сущность, смысл; обстоятельство; **эгзгий нь олох** постигнуть смысл чего-л.; **асуудлыг эгзэгтэй тавих** ставить вопрос ребром.

**ЭГЗЭГЛЭХ** ᠡᠭᠵᠡᠭᠯᠡᠬᠡ 1) придираться, искать предлог к придирке; сомневаться, подозревать; 2) быть осторожным, осмотрительным, оберегаться.

**ЭГЗЭГТЭЙ** ᠡᠭᠵᠡᠭᠲᠡᠢ сомнительный; критический; рискованный; сложный; **эгзэгтэй нас** критический возраст.

**ЭГИЙХ** ᠡᠭᠢᠶᠢᠬᠡ дрожать, колебаться, трепетать.

**ЭГНҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгнэх I, II, III-ийн үйлдүүл.

**ЭГНЭГДЭХ** ᠡᠭᠨᠡᠭᠳᠡᠬᠡ эгнэх-ийн үйлдэгд.

**ЭГНЭГТ** ᠡᠭᠨᠡᠭᠲᠡ 1) навсегда; навеки; вечно, всегда; **анд найз нар эгнэгт бие биедээ туслахад бэлэн байдаг** товарищи всегда готовы помочь друг другу; **эгнэгт үерхэх**

подружиться навсегда; **эгнэгт хагацах** навсегда расстаться; 2) совсем, совершенно; 3) определённо, действительно.

**ЭГНЭГШИХ** ᠡᠭᠨᠡᠭᠢᠰᠢᠬᠡ вдохновляться, быть твёрдо уверенным.

**ЭГНЭЛЦЭХ** ᠡᠭᠨᠡᠯᠴᠡᠬᠡ эгнэх II, III-ийн үйлдэлц.

**ЭГНЭХ I** ᠡᠭᠨᠡᠬᠡ I 1) составлять ряд; становится в ряд, в шеренгу; **эгнээд зогсогтун!** становитесь в ряд!; 2) тесниться, сплачиваться; 3) вытягиваться.

**ЭГНЭХ II** сшивать материю вдоль.

**ЭГНЭХ III** мерить ткань её шириною, мерить в ширину.

**ЭГНЭХГҮЙ** ᠡᠭᠨᠡᠬᠡᠭᠦᠢ несравнимый.

**ЭГНЭЦГЭЭХ** ᠡᠭᠨᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ эгнэх-ийн олноор үйлдэх, становится в ряд, в шеренгу (о многих).

**ЭГНЭЧИХЭХ** ᠡᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГНЭЭ(Н)** ᠡᠭᠨᠡᠭᠡ(ᠨ) ряды; шеренга; **жигд эгнээ** ровный ряд; **нэг эгнээ жагсах** выстраивать в одну шеренгу; **хүмүүс хэд хэдэн эгнээ болон явж байв** люди шли в несколько рядов; **жагсаалын эгнээ нягтруулах** сплотить ряды демонстрантов; **эгнээ байшин** ряд домов; **хоёр эгнээ сандал** стулья в два ряда; **эгнээ эгнээгээр** рядами, ряд за рядом; **эгнээ эгнээгээр жагсах** построиться в шеренгу; **эгнээ эгнээгээр явах** идти шеренгами; идти ряд за рядом; **эгнээг өөрчлөн жагсах** перестроить ряды; **эгнээг хоёрлох** ряды сдвоить; **гол суудлын дөрөвдүгээр эгнээнд** в четвёртом ряду партера; **эхний эгнээнд суух** сидеть в первом ряду; **тэргүүн эгнээнд** в первых рядах; **энхтайвны төлөө тэмцэгчдийн тэргүүн эгнээнд явах** быть в первых рядах борцов за мир; **хоцрогсдын дотроос гарч тэргүүний хүмүүсийн эгнээнд орох** из оставших выйти в ряды передовых; **намын эгнээнд байх** быть в рядах партии; **армийн эгнээнд татах** призвать в ряды армии.

**ЭГҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгэх-ийн үйлдүүл, возвращать, вернуть; **эгүүлэн авах** брать назад, возвращать себе; **эгүүлэн буцаах** вернуть назад, возвратить; **эгүүлэн няцаах** дать отпор; **эгүүлэн орчуулах** делать обратный перевод; **эгүүлэн өгөх** отдать обратно, возвратить; **номыг эгүүлж өгөх** возвратить книгу; **эгүүлэн сануулах** восстановить в памяти; **эгүүлэн татах** отозвать; **эгүүлэн төлөх** вновь оплатить; **эгүүлэн тушаах** отослать.

**ЭГҮҮТГЭГЧ** ᠡᠭᠦᠭᠦᠲᠦᠭᠡᠭᠴᠢ ург.суд. Эдификатор.

**ЭГЦ** ᠡᠭᠴᠢ 1. 1) крутой, отвесный; вертикальный; **эгц доош татсан зураас** отвесная черта; **эгц уруу газар** крутой сход; **эгц хад** отвесная скала; **эгц хажуу** отвес; **крутые склоны**; **эгц хажуугаар** по отвесу; **уулын эгц энгэр** южный крутой склон горы;

**ЭГЦ ЭРЭГ** крутой берег, крутизна берега; обрыв; **ЭГЦ ӨНДӨР ЭРЭГ** высокий, крутой яр; 2) яриа., шууд ба шилж. прямой; резкий; **ЭГЦ ШУГАМ / ЭГЦ ШУЛУУН ШУГАМ** прямая линия; **2. 1)** круто, отвесно; вертикально; **зам уул өөд эгц гарав** дорога круто поднималась в гору; **ЭГЦ ДООШОО** отвесно; **нарны илч эгц тусна** солнечные лучи падают отвесно; 2) яриа., шууд ба шилж. прямо; резко; **3.** напрямик.

**ЭГЦДҮҮ** ᠡᠭᠴᠢᠳᠦᠭᠦ довольно крутой.

**ЭГЦДҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠴᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгцдэх-ийн үйлдүүл.

**ЭГЦДЭХ** ᠡᠭᠴᠢᠳᠡᠬᠡ быть слишком крутым, отвесным, оказаться слишком крутым.

**ЭГЦЛҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгцлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭГЦЛҮҮР** ᠡᠭᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠷ 1) тоо. перпендикуляр; 2) отвес, отвесная линия.

**ЭГЦЛЭХ** ᠡᠭᠴᠢᠯᠡᠬᠡ 1) шилж. быть прямым; 2) делать крутым, отвесным; делать вертикальным; 3) действовать решительно.

**ЭГЦРҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠴᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгцрэх-ийн үйлдүүл.

**ЭГЦРЭХ** ᠡᠭᠴᠢᠷᠡᠬᠡ 1) становиться крутым, отвесным; становиться вертикальным; 2) становиться прямым, выравниваться, подравниваться.

**ЭГЦХЭН** ᠡᠭᠴᠢᠬᠡᠨ эгц-ийн багас., слишком крутой.

**ЭГЦЭВТЭР** ᠡᠭᠴᠡᠪᠲᠡᠷ более крутой.

**ЭГЦЭДЧИХЭХ** ᠡᠭᠴᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгцдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГЦЭЛЧИХЭХ** ᠡᠭᠴᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгцлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГЦЭРЧИХЭХ** ᠡᠭᠴᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгцрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГЧ** ᠡᠭᠴᠢ старшая сестра; старшая по возрасту в родне; **авга эгч** тётя (сестра отца), тётка по отцу; **би авга эгчтэй** у меня есть тётя; **бөл эгч** двоюродная сестра по матери, дети сестёр; **бөлөнцөр эгч** двоюродная старшая сестра (с материнской стороны); **гагай эгч** тётка по отцу (сестра отца); **дараахь эгч** вторая старшая сестра; **нагац эгч** тётя (сестра матери); тётка по матери; **их нагац эгч** старшая тётка по матери т.е. старшая сестра матери; **нагац эгч дээрээ очих** бывать у тётки; **төрсөн эгч** родная старшая сестра; **хадам эгч** старшая свояченица, старшая сестра жены; золовка; старшая сестра мужа; старшая невестка, свояченица; **эгч дүү нар / эгч дүүс** а) сёстры; б) сёстры и младшие братья; **эгч дүү хоёр эн чацуухан** оньс. две сестры совершенно одинаковые (таавар: **хаалганы хоёр хацар створки дверей**); **эгч минь цэргийн хүнтэй суух гэж байна** моя сестра выходит за военного; **эгчдээ ном бэлэглэх** подарить сестре книгу; **эгчийнхээ тухай ярих** рассказывать о сестре.

**ЭГЧИС** ᠡᠭᠴᠢᠰ 1) торопливый, суетливый (о человеке); 2) вспыльчивый горячий.

**ЭГЧМЭД** ᠡᠭᠴᠢᠮᠡᠳ старшая, пожилая (о женщине); самая старшая сестра; **ахмад** — тай харьцуул.

**ЭГШДЭХ** ᠡᠭᠰᠢᠳᠡᠬᠡ 1) быть возбуждаемым, возбуждаться; чувствовать желание, питать страсть; 2) возбуждать.

**ЭГШИГ** ᠡᠭᠰᠢᠭ 1) музыкальный звук, голос, звук; **таван эгшиг** пять нотных голосов; **эгшгийн бичиг** хуучир. ноты; **эгшгийн долоон хөг (магад)** семь музыкальных тонов; 2) благозвучие, мелодия; **эгшиг нийлүүлэн дуулах** петь благозвучно, мелодично; **эгшиг нийлэх** созвучие; 3) песня; пение; **эгшиг найруулах балгад** хуучир. певческая капелла; **эгшиг татах** тянуть мелодию, петь; **эгшиг нийлүүлэх төгсгөл** аккорд; 4) хэл. шинж. гласный; **эгшиг авиа** гласный звук, вокализм; **эгшиг зохицох** сингармонизм; ассонанс; гармония гласных; **эгшиг сулрах** редукция гласных; **эгшгийн нугарал** перелом гласных.

**ЭГШИГЛҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠰᠢᠭᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгшиглэх-ийн үйлдүүл.

**ЭГШИГЛЭЛ** ᠡᠭᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠯ мелодия, благозвучие.

**ЭГШИГЛЭН** ᠡᠭᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠨ благозвучие.

**ЭГШИГЛЭНТ** ᠡᠭᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠨᠲᠡ благозвучный, мелодичный; **эгшиглэнт аялгуу** хөгжим. соната; **эгшиглэнт хоолой** мелодичный голос.

**ЭГШИГЛЭХ** ᠡᠭᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡ петь мелодичным голосом; играть мелодично (о музыке); **эгшиглэх хөг** хөгжим. музыкальный тон; **эгшиглэх шүлэг** тонический стих; **эгшиглэн дуудах** читать нараспев, читать речитативом; **эгшиглэн дуулах** петь мелодично, благозвучно.

**ЭГШИГЛЭЧИХЭХ** ᠡᠭᠰᠢᠭᠢᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгшиглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГШИГТ** ᠡᠭᠰᠢᠭᠢᠲᠡ 1) благозвучный, музыкальный, мелодичный; **эгшигт хайрцаг** патефон, проигрыватель; 2) звонкий; **эгшигт цас** звонкий сплав (особый сплав металлов, специально шедший на отливку колоколов и др.); 3) хэл. шинж. вокализованный; **эгшигт гийгүүлэгч** вокализованный согласный.

**ЭГШИЛТ** ᠡᠭᠰᠢᠯᠢᠲᠡ высыхание.

**ЭГШИН** ᠡᠭᠰᠢᠨ: **эгшин зуур** хорш. МГНОВЕННО; **агшин**-Г үз.

**ЭГШИХ** ᠡᠭᠰᠢᠬᠡ сохнуть, высыхать, сушиться.

**ЭГШЛЭГ** ᠡᠭᠰᠢᠯᠡᠭ монг. бичг. суффиксы с передним г.

**ЭГШҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгших-ийн үйлдүүл., сушить.

**ЭГШҮҮН** ᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠦᠨ густой, сгущённый.

**ЭГШЧИХЭХ** ᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгших-ийн нэгэнтээ.

**ЭГШЭЭЛГЭХ** ᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ эгшээх-ийн үйлдүүл., сушить.

**ЭГШЭЭМЭЛ** ᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠮᠡᠯ осушенный.

**ЭГШЭЭХ** ᠡᠭᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠬᠡ 1. **эгшүүлэх**-ийг үз., **норсон хувцас** эгшээх сушить мокрую одежду; **2.** дренажный; **эгшээх суваг** канал дренажный; **3.** эгшээхүй-Г үз.

**ЭГШЭЭХҮЙ** ᠡᠭᠰᠡᠭᠡᠬᠦ осушение.

**ЭГЭВ** ᠡᠭᠡᠪ хүндэтгэл. покойный.

**ЭГЭВЧ** ᠡᠭᠡᠪᠴ пробойчик или крючечек, прикрепляемый к ремню узды (служащий для соединения его с концом удил).

**ЭГЭЖ** ᠡᠭᠡᠵ : эгэж тэгэх с великим трудом собирать, с трудом находить; едва-едва собирать.

**ЭГЭЛ** ᠡᠭᠡᠯ 1) простой, обыкновенный, рядовой; обычный; эгэл ажилтан рядовой работник; эгэл ард простой арат; эгэл байдал простая обстановка; эгэл болгох упрощать; эгэл болох упрощаться; эгэл бус непростой, необыкновенный; эгэл сэтгэл примитивная мысль; эгэл тохиолдол обыкновенный случай; эгэл хоол простая пища; эгэл хүн обыкновенный человек; простой человек; “простолюдин”, обыватель; эгэл хэл / эгэл хар ярианы хэл просторечие; 2) низший; эгэл олон амьтан низшие существа.

**ЭГЭЛДРҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгэлдрэх I, II-ийн үйлдүүл., повесить что-л. на руку.

**ЭГЭЛДРЭГ I** ᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠡᠭ I загас. ёрш.

**ЭГЭЛДРЭГ II** повязка.

**ЭГЭЛДРЭГЛҮҮЛЭХ** ᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эгэлдрэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЭГЭЛДРЭГЛЭХ** ᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡ подвязывать руку, носить больную руку на повязке.

**ЭГЭЛДРЭГЛЭЧИХЭХ** ᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгэлдрэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГЭЛДРЭХ I** ᠡᠭᠡᠯᠳᠢᠷᠡᠬ I плохо шить.

**ЭГЭЛДРЭХ II 1.** 1) накидывать на плечо (напр. шубу); внакидку; перекидывать; хүрмээ эгэлдрэх носить куртку внакидку; 2) завязывать, обвязывать; 2. перекидной; эгэлдрэх цүнх перекидная сумка.

**ЭГЭЛДЭРЧИХЭХ** ᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгэлдрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГЭЛЖИРГЭНЭ** ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠷᠭᠡᠨᠡ ᠑ шувуу. серый жаворонок.

**ЭГЭЛТ** ᠡᠭᠡᠯᠲ возврат.

**ЭГЭМ** ᠡᠭᠡᠮ бие.зүй. ключица; эгэм хугарах перелом ключицы.

**ЭГЭМДЧИХЭХ** ᠡᠭᠡᠮᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эгэмдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭГЭМДЭХ** ᠡᠭᠡᠮᠳᠡᠬ 1) обнимать, обнять за плечи; 2) класть на плечи, нести на плечах; 3) хватать за плечи.

**ЭГЭМНИЙ** ᠡᠭᠡᠮᠨᠢ эгэм(н)-ий харьяал., ключичный; эгэмний яс ключичная кость.

**ЭГЭСХИЙХ** ᠡᠭᠡᠰᠬᠢ несколько подаваться назад, слегка пятиться, отступать.

**ЭГЭХ** ᠡᠭᠡᠬ 1. 1) возвращаться, идти назад; вернуться; отступать; алсын аянаас эгэж ирэх возвращаться из далёкого путешествия; галт тэргээр эгэн ирэх возвращаться поездом; сувиллаас гэртээ эгэн ирэх возвращаться домой с курорта; сургуулиас

гэртээ эгэн ирэх возвращаться домой из школы; 2) умирать; жүн ван эгэв скончался князь; 2. эгэхүй-г үз., албан томилолтоос эгэн ирэх возвращение из командировки; эх орондоо эгэж ирэх возвращение на Родину.

**ЭГЭХҮЙ** ᠡᠭᠡᠬᠦ возвращение.

**ЭГЭЭ I** ᠡᠭᠡᠭ I 1. 1) чуть, едва; только-что; эгээ л амьд едва-едва жив; би эгээ л унасангүй я едва не упал; эгээ л үхсэнгүй чуть-чуть не умер; тэд эгээ л хэрэлдсэнгүй они едва не поссорились; эгээ саяхан только что; тэр хүн эгээ саяхан ирсэн он только что приехал; 2) вот как!, вот так!; эгээ тийм так, вот как; 3) однако; 2. самый; эгээ адаг самый последний; эгээ сүүлд в самом конце.

**ЭГЭЭ II** аялга. Ой! (междометие выражает внезапный испуг).

**ЭГЭЭ III** аялга. Эй!

**ЭГЭЭР** накипь молока на котле; высушенная на солнце творожная масса..

**ЭГЭЭРЭЛ** ᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠯ желание; надежда, ожидание; жажда; стремление; ойлгох эгээрэл стремление понять; эгээрэл төрөх питать надежду; эгээрэл хүсэл хорш. желание; эгээрлээр по желанию.

**ЭГЭЭРЭЛТ** ᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠯᠲ 1. требование, просьба, пожелание; 2. имеющий пожелание, просьбу.

**ЭГЭЭРЭХ** ᠡᠭᠡᠭᠡᠷᠡᠬ 1) тосковать, мечтать; стремиться, желать; ожидать, жаждать; гавьяа байгуулах гэж эгээрэх мечтать о подвигах; ирээдүйн тухай эгээрэх мечтать о будущем; эрх чөлөөг эгээрэх стремиться к свободе; ялахыг эгээрэх стремиться победить; болохгүй юмыг болно гэж эгээрэх хэрэггүй не следует желать того, что невозможно; 2) возвращаться, идти назад; аяллаас эгээрэх возвращаться из путешествия; 3) едва терпеть; 3) требовать, просить; домогаться, допытываться; искать, разыскивать.

**ЭГЭЭТЭЙ** ᠡᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ чуть-чуть, едва-едва; эгээтэй ойчсонгүй чуть-чуть не упал, едва-едва устоял.

**ЭД I** ᠡᠭᠡ эти; ОНИ (о тех, кто находится вблизи от говорящего; ТЭД — тэй харьцуул); Эд байлдагч нар цэргийн албанд удаагүй улс эти солдаты недавно служат в армии; эд нар эти, они.

**ЭД II** ᠡᠭᠡ 1) вещь, вещи; имущество; добро; эд агуурс / эд уурс хорш. имущество, утварь; эд аж ахуйг данслах описать имущество; бусдын эд зөөр чужое добро; эд мөрийн баримт вещественное доказательство; эд мөрийн баримттай байх иметь вещественное доказательство; эд хогшил хорш. а) пожитки; имущество; б) инвентарь; эд хогшил хулгайлах расхищать имущество; эд хогшлыг үнэлэх оценить имущество; эд хогшлыг данслах произвести опись

имущества; **эд хогшлын данс хийх** составить инвентарь; инвентаризировать имущество; **эд хогшлын элэгдэл** амортизация имущества; **эд хөрөнгө** хорш. имущество; **эд хөрөнгө бүрэлгэх** растрачивать, расточать имущество; **эд хөрөнгийг бүрэн бүтэн байлгах хариуцлага хүлээх** нести ответственность за сохранность имущества; **эд хөрөнгийг дансанд оруулах** имущество занести в инвентарную книгу; **эд хөрөнгийн даатгал** страхование имущества; **эд хөрөнгө гал түймрээс хамгаалан даатгах** страховать имущество от огня; **эдээр биеэ чимэхээс эрдмээр биеэ чимсэн дээр** зүйр. ~ по одежде встречаются, по уму провожают (үгчил. лучше украсить себя знанием (образованием), чем быть украшенным вещами); 2) материя, материал, ткань; **ноосон эд** шерстяной материал; **өнгөт эд өмсөх** надеть цветные ткани; **торгон** эд шёлковый материал; **үнэтэй** эд дорогой материал; **эд болгох** осваивать, материализовать; **эд бөс** ткань; **эд материалын сонирхол** материальная заинтересованность; **эд материалын тусламж** материальная помощь; **эд мөнгөөр хангах** обеспечить материально; 3) товар; сырьё; **түүхий** эд сырьё; **түүхий эдийг дахин боловсруулах** переработать сырьё; **эд бараа**, **эд таваар** хорш. товар; вещь; товары; **дэлгүүрт олон янзын эд бараа байна** в магазинах много разных товаров; **үйлдвэрлэлийн хэрэгцээний эд таваар** товары производственного назначения; **эд хэрэглэгч** потребитель; **эд хэрэглэгчдийн хоршоо** потребительская кооперация; 4) хувил. вещество; организм; **нийлмэл эд** неоднородное вещество; **нунжгай** эд хувил. коллоиды; **саармаг** эд нейтральное вещество; **ургамлын** эд растительное вещество; **уургийн** эд белковое вещество; **уусдаг** эд растворимое вещество; **ясны** эд костное вещество; **амьд** эд эс живой организм, органическое вещество; **амьд эд эс бол ойр орчиндоо түргэн зохицох чадалтай** живой организм обладает способностью быстро приспособливаться; **булчингийн** эд эс мышечная ткань; 5) үг хоршиж: **эд авах** брать взятку; **эд бод хийх** а) обрабатывать убитых животных (напр. скот, зверей); б) растирать в порошок, уничтожать; **эд зөгөөх** получать барыш, пользу от ссоры или сделки других лиц; **эд хонжих** обманом получать большой барыш; **эд хуваах** делёж ворованного.

**ЭДГЭРҮҮЛЭХ** үгчил. эдгэрэх-ийн үйлдүүл., вылечить, лечить; излечивать, исцелять; **эмч өвчтөнийг түргэн эдгэрүүлэв** врач быстро вылечил больного.

**ЭДГЭРЦГЭЭХ** үгчил. эдгэрэх-ийн үйлдүүл., поправляться, вылечиваться, исцеляться (о многих).

**ЭДГЭРЧИХЭХ** үгчил. эдгэрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭДГЭРШ** үгчил. возможность исцеления.

**ЭДГЭРШГҮЙ** үгчил. неизлечимый, неисцелимый; **эдгэршгүй өвчин** неизлечимая болезнь; **эдгэршгүй өвчтөн** неизлечимый больной; 2. неизлечимость.

**ЭДГЭРЭЛ I** үгчил. выздоровление.

**ЭДГЭРЭЛ II:** **эдгэрэл мод** ург. босвеллия пильчатая.

**ЭДГЭРЭЛТ** үгчил. заживление; **шархны эдгэрэлт** заживление раны; **эдгэрэл I-ийг** үз.

**ЭДГЭРЭХ** үгчил. 1. выздоравливать, поправляться, вылечиваться, исцеляться; заживляться, заживать (о ране); **өвчний дараа эдгэрэх** выздоравливать после болезни; **өвчтөн эдгэрлээ** больной поправился; **шарх эдгэрэв** рана зажила; 2. **эдгэрэхүй-г** үз., **эдгэрэх хугацаа** срок выздоровления; **эдгэрэхийн горьдлого байна уу?** есть ли надежда на выздоровление?

**ЭДГЭРЭХҮЙ** үгчил. выздоровление, исцеление; заживление.

**ЭДГЭХ** үгчил. эдгэрэх-ийг үз., 1) выздоравливать, поправляться; **эдгэх үе** период выздоравливания; **манай багш эдгэж байна** наш учитель выздоравливает; **эдгэсэн хойно эмч хэрэггүй** эж. после выздоровления врач не нужен; 2) оживать, воскресать; **мэсийн шарх эдгэдэг, үгийн шарх эдгэдэггүй** зүйр. раны, нанесённые мечом, заживают, а раны, нанесённые словом, не заживают.

**ЭДГЭЦГЭЭХ** үгчил. эдгэрэх-ийн үйлдүүл., поправляться (о многих).

**ЭДГЭЧИХЭХ** үгчил. эдгэрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭДГЭШ** үгчил. эдгэрш-ийг үз.

**ЭДГЭШГҮЙ** үгчил. неизлечимый, безнадежно больной; **эдгэршгүй-г** үз.

**ЭДГЭЭЛГЭХ** үгчил. эдгээх-ийн үйлдүүл., лечить, излечивать.

**ЭДГЭЭР** үгчил. 1) **эд I-ийг** үз., эти, они; **эдгээр асуудал нэг нэгтэйгээ нягт холбоотой** эти вопросы тесно связаны друг с другом; **эдгээр үгэнд багтсан утга** смысл, заключённый в этих словах; **эдгээр хүмүүс** эти люди; 2) следующие; **эдгээр хүмүүсийг дуудаж байна** вызываются следующие люди (үгчил. этих людей вызывают).

**ЭДГЭЭХ** үгчил. эдгэх-ийн үйлдүүл., вылечить; **өвчин эдгээх** вылечить болезнь; **шарх эдгээх** вылечить рану; **эмээр эдгээх** вылечить

лекарствами; **та эмнэж эдгээтүгэй!** вы вылечите!

**ЭДИЙН** ᠡᠳᠢᠶᠢᠨ эд II-ийн харьяал, 1) имущественный; 2) товарный; 3) материальный; **эдийн засаг** экономика; **улс төрийн эдийн засаг** политическая экономия; **хөдөө аж ахуйн эдийн засаг** экономика сельского хозяйства; **эдийн засагч** экономист; **эдийн засгаар оролдох** заниматься экономикой; **эдийн засгийг судлах** изучать экономику; **эдийн засгийн асуудлууд** вопросы экономики; **эдийн засгийн бааз** экономическая база; **эдийн засгийн байгуулал** экономический строй; **эдийн засгийн бодлого** экономическая политика; **эдийн засгийн газар зүй** экономическая география; **эдийн засгийн дээд сургууль** экономический институт; **эдийн засгийн мэргэжилтэн** специалист по экономике; **эдийн засгийн хоцрогдол** экономическая отсталость; **эдийн нярав** заведующий хозяйством (преимущественно в монастырях); **Эдийн соёл** материальная культура; **эдийн тусламж** материальная помощь.

**ЭДЛҮҮЛЭХ** ᠡᠳᠯᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эдлэх-ийн үйлдүүл., 1) отдавать на использование; допустить к использованию; **олгож эдлүүлэх** давать в пользование или во владение, предоставлять; **тогтоон эдлүүлэх** налагать (наказание); **эрх үүргийг эдлүүлэх** налагать обязанность; **эрхийг эдлүүлэх** предоставлять право; 2) причинять; **зовлон эдлүүлэх** причинять страдания.

**ЭДЛҮҮР** ᠡᠳᠯᠢᠭᠦᠷ эдэлбэр-ийг үз., **газар эдлүүрийн үндсэн журам** порядок пользования землёй.

**ЭДЛЭБЭР** ᠡᠳᠯᠡᠪᠡᠷ эдэлбэр-ийг үз.

**ЭДЛЭГДЭХ** ᠡᠳᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ эдлэх-ийн үйлдэгд., быть во владении, использовании, употреблении; **использоваться**; **танан товч эдлэгдэх тутам өнгө ордог** перламутровая пуговица становится блестящей от носки.

**ЭДЛЭГДЭХҮҮН** ᠡᠳᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠭᠦᠨ предмет обладания, использования, потребления.

**ЭДЛЭГЭЭ** ᠡᠳᠯᠡᠭᠡᠭᠡ эдэлгээ-г үз.

**ЭДЛЭЛ** ᠡᠳᠯᠡᠯ 1) вещи, имущество; **сав эдлэл** хорш. посуда; **эдлэл хэрэглэл** хорш. имущество, инвентарь; 2) изделия, материалы; **алт мөнгөн эдлэл** золотые и серебряные изделия; **барилгын эдлэл** строительные материалы; **модон эдлэл** а) деревянные изделия; б) мебель; **модон эдлэлд уут хийж углах** надеть чехол на мебель; **нэхий эдлэл** кожаные изделия; 3) обладание, владение, употребление, пользование.

**ЭДЛЭН** ᠡᠳᠯᠡᠨ имение; **нэг л эдлэн газар ой тойнд минь сондгой тоо шиг үлдэж билээ** только одна усадьба сохранилась в моей душе

как исключение из общего правила; **эдлэнг эхнэрийн нэр дээр болгох** записать имя на жену.

**ЭДЛЭХ** ᠡᠳᠯᠡᠬᠡ 1. 1) пользоваться чем-л.; употреблять, применять; владеть, обладать, иметь, использовать что-л.; **газар эдлэх** пользоваться землёй; **сангийн гэр эдлэх** пользоваться казённой (хозяйственной) юртой; **техникийг төгс эдлэх** максимально использовать технику; **эрх эдлэх** пользоваться каким-л. правом; **ажил хийх эрх эдлэх** пользоваться правом на труд; **сонгуулийн эрх эдлэх** пользоваться избирательными правами; **эдлэх бүрэн эрх** полноправие, которым кто-л. пользуется; 2) испытывать, переносить, претерпевать; ощущать; **аз жаргал эдлэх** испытывать счастье; **арвин буян эдлэх** жить добродетельно; **доромжлол эдлэх** переносить издевательства; **зовлон эдлэх / үйлээ эдлэх** терпеть мучения, переносить страдания; **испытывать страдания**; **зовлон жаргалыг хамт эдлэх** делить горе и счастье; **өлсөх даарахын зовлон эдлэх** терпеть голод и стужу; **хатуужил эдлэх** нести тягости; совершать подвиги; **хохирол эдлэх** испытывать, претерпеть разорение; **хурьцал эдлэх** испытывать страсть; **цэнгэл эдлэх** испытывать удовольствие, наслаждение; **чилүүр эдлэх** хуучир. быть одержимым болезнью; **ял эдлэх** нести наказание; **эдлэх ялын хугацаа** срок отбывания наказания; 2. **эдлэхүй-г** үз., **эдлэх эрх** право пользования; **эдлэхээ больсон** вышедший из употребления.

**ЭДЛЭХҮЙ** ᠡᠳᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠶᠢᠨ употребление, потребление, пользование, использование.

**ЭДЛЭХҮҮН** ᠡᠳᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠨ 1) вещи, изделие; **эдлэхүүний төрөл зүйл** ассортимент изделия; 2) владение; **эдлэхүүнд буй** находящийся в чьем-л. распоряжении, пользовании.

**ЭДМЭГ** ᠡᠳᠮᠡᠭ тесто из поджаренной муки; мучная каша; **эдмэг нухаш** месиво.

**ЭДМЭГРЭХ** ᠡᠳᠮᠡᠭᠦᠷᠡᠬᠡ эдмэртэх-ийг үз.

**ЭДНИЙ** ᠡᠳᠨᠢᠶᠢ ᠬᠡ их, ихний, им принадлежащий; **эдний замын юмыг төхөөрөх хэрэгтэй** надо собрать их в дорогу.

**ЭДНИЙХ** ᠡᠳᠨᠢᠶᠢᠬᠡ ᠬᠡ что-либо принадлежащее им; принадлежащий им, "ихний".

**ЭДНИЙХЭН** ᠡᠳᠨᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠡ яриа. они.

**ЭДҮҮГЭЭ** ᠡᠳᠦᠭᠦᠭᠡ 1. ныне, теперь, нынче, в настоящее время; 2. теперешний, настоящий, нынешний; **эдүүгээ болтол** до настоящего времени, донныне.

**ЭДҮҮГЭЭХ** ᠡᠳᠦᠭᠦᠭᠡᠬᠡ нынешний, теперешний, современный.

**ЭДҮҮЛ** ᠡᠳᠦᠭᠦᠯ эти, они, все в совокупности.

**ЭДЭЛБЭР** ᠡᠳᠡᠯᠡᠪᠡᠷ угодья, владения; **газар эдэлбэр** земельные угодья, земельные

участки; **загас эдэлбэр** рыбные уголья; **ой модны эдэлбэр** лесные уголья.

**ЭДЭЛГЭЭ** ᠡᠳᠡᠯᠭᠡᠭᠡ 1) эксплуатация; эдэлгээний хугацаа срок эксплуатации; 2) рабочий скот; эдэлгээ уналга хорш. рабочий скот; эдэлгээ уналга ихтэй имеющий много перевозочных средств, живущий богато.

**ЭДЭЛГЭЭНИЙ** ᠡᠳᠡᠯᠭᠡᠭᠡᠨᠢ ᠖ эдэлгээ(н)-ий харьяал., рабочий, ездовой; **эдэлгээний мал** рабочий скот; **эдэлгээний морь** ездовая лошадь.

**ЭДЭЛЦГЭЭХ** ᠡᠳᠡᠯᠴᠭᠡᠬᠡ эдлэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЭДЭЛЧИХЭХ** ᠡᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эдлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭДЭН I** ᠡᠳᠡᠨ 1) амьт. морской котик; 2) загас. пила-рыба.

**ЭДЭН II** хуучир. вампирь.

**ЭЕ I** ᠡᠡ 1) мир, согласие; дружба; **эе зүй** хорш. согласие; **эе эв** хорш. мир, согласие; **эе эвдрэх** нарушать мир; рассориться; 2) обходительность.

**ЭЕ II** хуучир. родная мать.

**ЭЕВРЭГ** ᠡᠡᠪᠷᠭᠡᠭ ээвэргүү-г үз.

**ЭЕВЭРГҮҮ** ᠡᠡᠪᠦᠷᠭᠦᠦ эелдэг-ийг үз.

**ЭЕГҮЙ** ᠡᠡᠭᠦᠢ · ᠡᠡᠭᠦᠢ недружный.

**ЭЕДҮҮЛЭХ** ᠡᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эедэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЕДЭХ** ᠡᠡᠳᠡᠬᠡ эелэх-ийг үз.

**ЭЕЛДЭГ** ᠡᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠭ 1. 1) обходительный, вежливый, приветливый; **ээлдэг бүсгүй** вежливая женщина; **ээлдэг жаал** вежливый мальчик; **ээлдэг зан** вежливость, приветливость; **ээлдэг хүн** приветливый человек; **ээлдэг царай** приветливое лицо; **ахмад нөхөдтэйгээ эелдэг байгаарай** будьте обходительны со старшими товарищами; 2) послушный, покорный, кроткий; преданный; **ээлдэг номхон** послушный; **ээлдэг охин / дуулгавартай охин** послушная девочка; 3) нежный, ласковый; **ээлдэг ааль** ласковый характер; **ээлдэг дуу, эелдэг хоолой** нежный голос; **ээлдэг зөөлөн** хорш. нежный, ласковый; мягкий; **ээлдэг зөөлөн харц** ласковый взгляд; **ээлдэг үг сэтгэл уяраана** ласковое слово умиляет, трогает душу; **түүний уур хилэн нь арилж эелдэг байдалтай болов** его гнев сменился милостью; **тэр бүгдтэй эелдэг харилцаг** он со всеми ласков в обращении; 2. 1) вежливо приветливо; **ээлдгээр гуйх** вежливо попросить; **ээлдгээр мэндлэх** вежливо здороваться; **ээлдэг хариулах** ответить вежливо; 2) ласково, нежно; **ээлдэг зөөлөн хэлэх** сказать ласково, мягко; **ээлдэг инээмсэглэх** ласково улыбнуться.

**ЭЕЛДЭГХЭН** ᠡᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠭᠡᠬᠡᠨ эелдэг-ийн багас., **гал нь буурсан нүдээр эелдэгхэн инээмсэглэнэ** приветливо улыбаются старческие глаза.

**ЭЕЛДЭС** ᠡᠡᠭᠡᠯᠳᠡᠳᠡᠰ рефлекс.

**ЭЕЛҮҮЛЭХ** ᠡᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эелэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЕЛЧИХЭХ** ᠡᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эелэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЕЛЭЛ** ᠡᠡᠭᠡᠯᠡᠯ улаживание, безболезненное, бесконфликтное разрешение чего-л.

**ЭЕЛЭХ** ᠡᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ улаживать, разрешать что-л. безболезненно, находить выход; жить в мире и согласии; **ээлэж эвлэх** приводить в согласие, упорядочивать.

**ЭЕНЭРЭН** ᠡᠡᠭᠡᠨᠡᠷᠡᠨ ург. бересклет.

**ЭЕР I** ᠡᠡᠷ рыбий жир.

**ЭЕР II** вкусовые свойства пищи; **ээр харих** портиться (о пище).

**ЭЕРҮҮЛЭЛ** ᠡᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠯ эвфемизм.

**ЭЕРЭГ** ᠡᠡᠷᠭᠡᠭ положительный; **романы эерэг дүр** положительный герой романа; **ээрэг тоо** положительное число; **ээрэг хэмжигдэхүүн** положительная величина; **ээрэг цэнэг** положительный заряд; **ээрэг цэнэгтэй электрод** цахил. анод.

**ЭЕРЭГҮҮ** ᠡᠡᠷᠭᠡᠭᠦᠦ мирный, положительный.

**ЭЕСГЭЛЭН** ᠡᠡᠭᠡᠰᠭᠡᠯᠡᠨ мирный, миролюбивый, согласный.

**ЭЕТЭЙ** ᠡᠡᠭᠡᠲᠡᠢ деликатный, вежливый; **ээтэй хүн** деликатный человек.

**ЭЕТЭЙХЭН** ᠡᠡᠭᠡᠲᠡᠢᠬᠡᠨ эетэй-н багас., деликатно, вежливо.

**ЭЕЭР** ᠡᠡᠭᠡᠭᠡᠷ эе-ийн үйлдэх., мирно, миролюбиво; **ээр засагч** түүх. название годов правления первого императора Дайцинской династии Шунь-чжи (1644-1661гг.).

**ЭЖГИЙ** ᠡᠡᠭᠡᠵᠢ аялга. 1) беда!, горе! (возглас при испуге или переживании сильного горя); 2) вот беда! (выражает возглас при обнаружении своей ошибки); 3) ах, ты! (выражает возглас укора, неодобрения или насмешки по поводу неисполнения кем-л. своего обещания).

**ЭЖИЙ** ᠡᠡᠭᠡᠵᠢ яриа. мама, матушка.

**ЭЖНЭЭН** ᠡᠡᠭᠡᠵᠢᠨᠡᠭᠡᠨ эжгий 2)-г үз.

**ЭЖҮҮХИЙ I** ᠡᠡᠭᠡᠵᠦᠭᠦᠬᠢ · ᠡᠡᠭᠡᠵᠦᠭᠦᠬᠢ : **эжүүхий хажуухай** хорш. голубчик, миленький, малюсенький (ласковое слово для маленьких детей).

**ЭЖҮҮХИЙ II** аялга. беда!, горе! (возглас при испуге).

**ЭЗ** ᠡᠡ судьба, рок; **эз дийлэх** силой добиваться своего; применять насилие; **эз нь ирэх / эз нь татах / эз нь хатгах** не к добру (о действиях, которые предшествуют или ведут к плохим последствиям); **эз нь хатгаж** вот и тебе (выражение удовлетворения по случаю чужого несчастья).

**ЭЗГҮЙ** ᠡᠡᠭᠦᠢ 1) необитаемый, безлюдный; пустой; **эзгүй арал** необитаемый остров; **эзгүй газар** безлюдное место; **эзгүй хээр газар** пустынная местность; **эзгүй тал** безлюдная степь; 2) покинутый; лишённый хозяина, бесхозный; в чьё-л. отсутствие; **эзгүй байшин** покинутый дом; **эзгүй гэр** бесхозный дом; **эзгүй задгай газар** земля, не находящаяся в чьём-л. владении; **эзгүй байх** отсутствовать; **хүний эзгүй байхад** в отсутствие кого-л.; **эзгүй байгаа** отсутствующий; **эзгүй хойгуур / эзгүй**

**хооронд** заглазно, в отсутствие кого-л. дома; **эзгүй хооронд** в отсутствие, во время отсутствия.

**ЭЗГҮЙДҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠦᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠦ эзгүйдэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЗГҮЙДЧИХЭХ** ᠡᠵᠦᠭᠦᠢᠳᠦᠬᠢᠬᠡᠬᠡ эзгүйдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗГҮЙДЭХ** ᠡᠵᠦᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ оказываться покинутым; оказываться лишённым хозяина, бесхозным; не заставить кого-л. дома.

**ЭЗГҮЙРҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠦᠭᠦᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эзгүйрэх-ийн үйлдүүл., опустошить.

**ЭЗГҮЙРЧИХЭХ** ᠡᠵᠦᠭᠦᠢᠷᠬᠢᠬᠡᠬᠡ эзгүйрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗГҮЙРЭХ** ᠡᠵᠦᠭᠦᠢᠷᠡᠬᠡ 1) становиться безлюдным, опустеть; **шөнө гудамж эзгүйрнэ** ночью улицы пустеют; 2) становиться покинутым; становиться лишённым хозяина, бесхозным; не оказаться дома, не быть дома; 3) быть опустевшим.

**ЭЗГҮЙЧИЛЧИХЭХ** ᠡᠵᠦᠭᠦᠢᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эзгүйчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗГҮЙЧЛҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠦᠭᠦᠢᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эзгүйчлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЗГҮЙЧЛЭХ** ᠡᠵᠦᠭᠦᠢᠴᠢᠯᠡᠬᠡ воспользоваться отсутствием кого-л.

**ЭЗЛҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эзлэх-ийн үйлдүүл., отдавать во владение, отдавать ПОД чью-л. власть.

**ЭЗЛҮҮР** ᠡᠵᠡᠯᠦᠭᠦᠷ владение.

**ЭЗЛЭГДЭХ** ᠡᠵᠡᠯᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ эзлэх-ийн үйлдэгд., быть захваченным, подвергаться захвату; быть оккупированным; находиться во власти кого-л.; **өвчинд эзлэгдэх** быть подверженным заболеванию; **эзлэгдсэн нутаг дэвсгэр** оккупированная территория.

**ЭЗЛЭГЧ** ᠡᠵᠡᠯᠡᠭᠡᠴᠢ 1. владелец, обладатель; захватчик, оккупант; **баялгийг эзлэгч** владелец богатства, владельцы богатств; **булаан эзлэгч** завоеватель, завоеватели; **газар өмчлөн эзлэгч** помещики, землевладельцы; **түрэмгийлэн эзлэгч** захватчик; 2. захватнический, агрессивный, оккупационный.

**ЭЗЛЭХ** ᠡᠵᠡᠯᠡᠬᠡ 1. 1) обладать, владеть; завладеть, захватывать; хозяйничать; забирать; **бусдын газар нутгийг эзлэх** захватывать чужую территорию; **дангаар эзлэх** полностью владеть; **эзлэн авах** захватывать; **засгийг эзлэн авах** захватить власть; 2) занимать; **даргын суурийг эзлэх** занимать место председателя; **их байр эзлэх** занимать большое помещение; **уралдаанд тэргүүн суурь эзлэх** занять первое место в соревновании; **номын тавиур бүх л туургыг эзлэнэ** книжные полки занимают всю стену; **дайсны цэрэг хот сууринг эзлэн авсаар байлаа** неприятельские войска занимали

город за городом; **гурван дөрвөлжин метр талбай эзлэнэ** занимает три квадратных метра площади; **гурван өрөөтэй сууц эзэлж байжээ** занимал квартиру из трёх комнат; **газар нутгийн нь ихэнхийг ой мод эзэлжээ** леса занимали большую часть территории; **энэ ажил бүхэл өдрийг эзэллээ** эта работа заняла весь день; 3) составлять; **хагас орчим хувь эзлэнэ** составляет приблизительно половину; 2. **эзлэхүй-г** үз., **цайзыг эзлэх** занятие крепости.

**ЭЗЛЭХҮЙ** ᠡᠵᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠭᠦᠢ занятие; завоевание.

**ЭЗЛЭХҮҮН** ᠡᠵᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠨ объём, ёмкость; **байшингийн эзлэхүүн** объём здания.

**ЭЗНИЙ** ᠡᠵᠡᠨᠢᠶᠢ ᠬᠡ эзэн-ий харьяал., хозийский; **эзний нохой** хозийская собака.

**ЭЗТЭЙ** ᠡᠵᠡᠲᠡᠢ не к добру; слишком чересчур.

**ЭЗЧИЛЭХ** ᠡᠵᠡᠴᠢᠯᠡᠬᠡ держать себя хозяином, поступать как хозяин.

**ЭЗЭГНҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эзэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЗЭГНЭЛ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠯᠡ эзэгнэлт-ийг үз.

**ЭЗЭГНЭЛТ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠯᠡᠲᠡ хозийничанье.

**ЭЗЭГНЭХ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠬᠡ эзэмдэх-ийг үз.,

овладевать, осваивать; хозяйничать; **зүй бусаар эзэгнэх** незаконная оккупация.

**ЭЗЭГНЭЦГЭЭХ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ хозийничать (о многих).

**ЭЗЭГНЭЧИХЭХ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эзэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗЭГТЭЙ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠲᠡᠢ хозийка; **гэрийн эзэгтэй** домашняя хозийка, домохозяйка; **гэрийн эзэгтэй зочдыг ширээнд урив** хозийка пригласила гостей к столу.

**ЭЗЭД** ᠡᠵᠡᠳᠡ эзэн-ий олон., Хозяева; **эздийн нэг совладелец; дараа өдөр нь би гэрийн эелдэг эздээс салж цааш хөдлөв** на другой день я расстался с любезными хозяевами и отправился дальше; **эзэд залрана** хуучир. Господа шествуют (название церемониального шествия во время бракосочетания императорской дочери).

**ЭЗЭЛЦГЭЭХ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠯᠴᠡᠭᠡᠬᠡ эзлэх-ийн олноор үйлдэх., обладать, владеть, завладеть, захватывать (о многих).

**ЭЗЭЛЧИХЭХ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эзлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗЭМДҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠮᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эзэмдэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЗЭМДЧИХЭХ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠮᠡᠳᠦᠬᠢᠬᠡ эзэмдэх-ийн

нэгэнтээ.

**ЭЗЭМДЭХ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠮᠡᠳᠡᠬᠡ 1) обладать, владеть; 2) охватить; захватывать; **сэтгэл эзэмдсэн роман** дух захватывающий роман; **намайг ганцаардмал уй гашуу татсан бодол эзэмдэв** меня охватило чувство одиночества, тоски и ужаса.

**ЭЗЭМНЭГЧ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠮᠡᠨᠡᠭᠡᠴᠢ носитель; **ажилчин анги бол нийгэм журамт шинэ соёлыг эзэмнэгч мөн** хуучир. рабочий класс — носитель новой, социалистической культуры.

**ЭЗЭМШИГДСЭН** ᠡᠵᠡᠮᠰᠢᠭᠳᠡᠰᠡᠨ

оккупированный; **эзэмшигдсэн нутаг** оккупированная территория, оккупированный район.

**ЭЗЭМШИГЧ** ᠡᠵᠡᠮᠰᠢᠭᠴᠢ обладатель, владелец; хуучир. владетель; **байр эзэмшигч** домовладелец; **боол эзэмшигч** рабовладелец; **газар эзэмшигч** землевладелец; түүх. помещик; **түрэмгийлэн эзэмшигч** оккупант.

**ЭЗЭМШИЛ** ᠡᠵᠡᠮᠰᠢᠯᠢ 1) обладание, владение; **боол эзэмшил** рабовладение; **газар эзэмшил** землевладение; **эзэмшил газар** имение, владение; поместье; 2) занятие; оккупация; **дайсны эзэмшил** вражеская оккупация; 3) овладение, освоение; 4) господство; **улс төрийн эзэмшил** политическое господство.

**ЭЗЭМШИХ** ᠡᠵᠡᠮᠰᠢᠬᠡ 1) обладать, владеть; **газар эзэмших** владеть землей; **эзэмших хүнгүй** бесхозный; **эзэмших эрхээ илэрхийлэх** притязание на право владения (үгчил. заявить своё право на владение); **эзэмшин авах** завладеть; 2) занимать; оккупировать; захватывать; **түрэмгийлэн эзэмших** оккупировать; 3) овладеть, освоить; **англи хэл эзэмших** овладеть английским языком; **зэвсэг эзэмших а)** владеть, уметь пользоваться оружием; б) осваивать оружие; **зэвсэг эзэмшиж сурах** научиться пользоваться оружием; **онол эзэмших** овладеть теорией; **олонхийг эзэмших** овладеть большинством, охватить большинство; **шинэ техник эзэмших** осваивать новую технику; 4) господствовать, властвовать; **сансрыг эзэмших** покорить космос; 2. **эзэмшихүй**-г үз., **цөл говийг эзэмших** покорение пустыни; **эзэмшин эдлэх эрх** право на владение.

**ЭЗЭМШИХҮЙ** ᠡᠵᠡᠮᠰᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ владение, овладение; покорение.

**ЭЗЭМШИЦГЭЭХ** ᠡᠵᠡᠮᠰᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ эзэмших-ийн олноор үйлдэх., Владеть, овладеть (о многих).

**ЭЗЭМШЛИЙН** ᠡᠵᠡᠮᠰᠢᠯᠢᠶᠢᠨ эзэмшил 2)-ийн харьяал., оккупационный; **эзэмшлийн бүс** оккупационная зона; **эзэмшлийн дэглэм** оккупационный режим; **эзэмшлийн цэрэг** оккупационные войска; **боол эзэмшлийн байгуулал** рабовладельческий строй.

**ЭЗЭМШҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠡᠮᠰᠢᠬᠡᠭᠡᠭᠡᠬᠡ эзэмших-ийн үйлдүүл.

**ЭЗЭМШЧИХЭХ** ᠡᠵᠡᠮᠰᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эзэмших-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗЭН** (ээд) ᠡᠵᠡᠨ 1) хозяин, владелец, обладатель; **байрын эзэн** хозяин квартиры; **байшингийн эзэн** хозяин дома; **газрын эзэн** землевладелец, помещик; **гэрийн эзэн** хозяин дома, домохозяин; **гэрийн эзэн эмэгтэй** хозяйка дома, домохозяйка; **гэрийн эзэн зочдоо гаргаж өгөв** хозяин проводил гостей;

**гэрийн эзэн зочин хоёр** хозяин и гость; **нарийн эзэн** расчётливый хозяин; **номын эзэн** хозяин книги; **өрийн эзэн** кредитор; **сайн эзэн** хороший хозяин; **үйлдвэрийн эзэн** промышленник; **хувь заяаныхаа эзэн** хозяин своей судьбы; **хэргийн эзэн** хууль. Лицо, совершившее преступление, уголовное дело; ответчик; **эзэн суух / эзэн болох** становиться хозяином, владельцем чего-л.; **хүний юманд эзэн суух** становиться владельцем чужого имущества; **хэлсэн үгэндээ эзэн болох** быть хозяином своего слова, сдержать данное обещание; **амласан бол түүндээ эзэн бол** если обещал, то сдержи своё обещание; **эзэн нь юмаа мэдэж, эрэг нь усаа хашдаг** зүйр. хозяин ведаёт своим имуществом, берега огораживают воду; **үлгэр эзнээ дагана** сказка следует за своим хозяином (т.е. сочинителем); **Эзэн гол** река Эдзин; 2) господин, владыка, повелитель; владетель; **өөрөө өөртөө эзэн** сам себе господин; **эзэн улс** метрополия; **эзэн хаан** самодержец, монарх; 3) шашин. дух, гений; **газрын эзэн** дух-гений земли, владыка земли; 2. господствующий; **эзэн анги** у.т. господствующий класс; † **Эзэн хороо** Эджин Хороо (название местности в Ордосе, где находится по легенде гробница Чингис-хана).

**ЭЗЭНГҮЙ** ᠡᠵᠡᠨᠭᠦᠢ 1) не имеющий хозяина, бесхозный; ничей; **эзэнгүй аж ахуй** бесхозное хозяйство; **эзэнгүй орхих** оставлять на произвол судьбы; **эзэнгүй юм** вещи, не имеющие хозяина; 2) обезличенный; выморочный; **эзэнгүй суурь машин** обезличенные станки; **эзэнгүй болсон хөрөнгө** выморочное имущество; 3) безлюдный, необитаемый; **эзэнгүй арал** необитаемый остров.

**ЭЗЭНГҮЙДҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠡᠨᠭᠦᠢᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эзэнгүйдэх-ийн үйлдүүл., **эзэнгүйдүүлэх** үзэл космополитизм.

**ЭЗЭНГҮЙДЧИХЭХ** ᠡᠵᠡᠨᠭᠦᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

эзэнгүйдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗЭНГҮЙДЭХ** ᠡᠵᠡᠨᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ беспризорность; заброшенность.

**ЭЗЭНТ** ᠡᠵᠡᠨᠲᠡ имеющий повелителя; **эзэнт улс** империя.

**ЭЗЭНТЭЙ** ᠡᠵᠡᠨᠲᠡᠢ 1) имеющий хозяина; 2) обитаемый; **эзэнтэй арал** обитаемый остров; **эзэнтэй байшин** обитаемый дом; 3) занятый.

**ЭЗЭНТЭН** ᠡᠵᠡᠨᠲᠡᠨ хүндэтгэл. ХОЗЯИН, ГОСПОДИН; **танд юу хэрэгтэйг асуугаад ир гэж эзэнтэн тушаал буулгав** хозяин приказал спросить, что вам угодно.

**ЭЗЭНЧЛЭХ** ᠡᠵᠡᠨᠴᠢᠯᠡᠬᠡ поступать как хозяин, держать себя хозяином.

**ЭЗЭРХИЙ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠢᠶᠢ эзэрхэг-ийг үз., **эзэрхий хүн** самовластный человек.

**ЭЗЭРХИЙЛҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠢᠢᠯᠢᠭᠤᠯᠡᠬᠡ эзэрхийлэх-ийн үйлдүүл, допускать властвовать, давать господствовать.

**ЭЗЭРХИЙЛЦГЭЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠢᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ господствовать, властвовать, силою захватывать (о многих).

**ЭЗЭРХИЙЛЧИХЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠢᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эзэрхийлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗЭРХИЙЛЭГДЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠢᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ эзэрхийлэх-ийн үйлдэгд.

**ЭЗЭРХИЙЛЭЛ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠢᠢᠯᠡᠯ господство.

**ЭЗЭРХИЙЛЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠢᠢᠯᠡᠬᠡ господствовать, властвовать, силою захватывать.

**ЭЗЭРХҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠢᠬᠡᠭᠤᠯᠡᠬᠡ эзэрхэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЗЭРХЧИХЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эзэрхэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗЭРХЭГ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠡᠭ 1) самовластный, деспотичный, деспотический; эзэрхэг засаг ноён самовластный правитель; 2) захватнический; эзэрхэг бодлого захватническая политика; эзэрхэг дайн захватническая война; эзэрхэг түрэмгий а) империализм; б) империалист; в) империалистический; эзэрхэг түрэмгий бол нийгэм журамт хувьсгалын өмнөх үе мөн империализм — канун социалистической революции.

**ЭЗЭРХЭГЛҮҮЛЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠡᠭᠤᠯᠤᠯᠡᠬᠡ эзэрхэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЗЭРХЭГЛЭГЧ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠡᠭᠤᠯᠡᠭᠴᠢ захватчик, узурпатор, оккупант.

**ЭЗЭРХЭГЛЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠡᠭᠤᠯᠡᠬᠡ захватничать, узурпировать, господствовать.

**ЭЗЭРХЭГЛЭЧИХЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠡᠭᠤᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эзэрхэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЗЭРХЭЛ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠡᠯ господство, владычество.

**ЭЗЭРХЭХ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠡᠬᠡ 1. 1) господствовать, властвовать; владычествовать; 2) самовольничать, поступать самовольно, по произволу; 3) действовать силой; эзэрхэн авах захватывать силой; ганцаар эзэрхэн захирах байдал деспотический образ правления; 2. эзэрхэхүй-г үз.

**ЭЗЭРХЭХҮЙ** ᠡᠵᠡᠷᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ владычество.

**ЭЗЭЭГҮЙ** ᠡᠵᠡᠭᠡᠭᠦᠢ иначе нельзя, по-другому невозможно.

**ЭКВАТОР** ᠡᠭᠦ᠋ᠮᠠᠳᠤ экватор.

**ЭКВИВАЛЕНТ** ᠡᠭᠦ᠋ᠮᠠᠳᠤᠯᠡᠨᠡᠨᠲᠦ эквивалент.

**ЭКРАН** ᠡᠭᠦ᠋ᠨ экран; дэлгэц-ийг үз.

**ЭКСКАВАТОР** ᠡᠭᠦ᠋ᠨᠰᠠᠪᠠᠳᠤᠲᠤ экскаватор; ухуур машин-г үз.

**ЭКСКУРС** ᠡᠭᠦ᠋ᠨᠰᠠᠭᠤᠰᠢᠶ᠋᠎ᠠ экскурсия; аялал-ыг үз.

**ЭКСПЕДИЦ** ᠡᠭᠦ᠋ᠨᠰᠡᠭᠡᠳᠢᠴᠢ экспедиция; хайгуул анги-г үз.

**ЭКСПОРТ** ᠡᠭᠦ᠋ᠨᠰᠡᠭᠡᠷᠲᠦ 1. экспорт; 2. экспортный.

**ЭКСПОРТЛОХ** ᠡᠭᠦ᠋ᠨᠰᠡᠭᠡᠷᠲᠦᠯᠤᠬᠡ экспортировать.

**ЭКСПОРТЛУУЛАХ** ᠡᠭᠦ᠋ᠨᠰᠡᠭᠡᠷᠲᠦᠯᠤᠯᠠᠬᠡ

экспортлох-ын үйлдүүл.

**ЭЛ I** ᠡᠯᠢ 1) этот, этот самый, именно этот; данный; этот вот, вышеупомянутый; эл ном эта книга; эл учраар по этой причине, поэтому; эл үгсийг сонсоод услышав эти самые слова; эл хүн этот самый человек; эл хэргийн тухай по поводу этого самого дела; 2) каждый, все; ажил хаясан эл хүн каждый стачечник; тохиолдсон эл газар дээрэмдэн грабля все встречающиеся на пути местности; сууж эл амуй все сидит; эл болох действовать вопреки всем правилам, выходить за пределы всех правил; чамд аюул болох эл бөгөөс если же тебе будет грозить опасность.

**ЭЛ II** ᠡᠯᠢ тү., хуучир. народ, государство, племя; эл улс государство, народ; эл болсон улс минь түүх. мой народ, образовавший племенной союз; эл улсаа тэтгэн, засаг төрөө бататгав заботясь о своём государстве укрепил державу.

**ЭЛ III** ᠡᠯᠢ хуучир. друг; приятель; эл булхаа друг и враг.

**ЭЛ IV 1.** согласие, мир; 2. согласный, миролюбивый; эл эсгүй недружный, враждующий, сварливый, склочный.

**ЭЛ V:** эл дол болох надоедать; быть назойливым; эл дол болсон ая заигранная мелодия.

**ЭЛ VI** нора крупных зверей; тарваганы эл нора тарбагана; шилүүсний эл рысья нора.

**ЭЛ VII** ург. кардамон.

**ЭЛБҮҮЛЭХ** ᠡᠯᠪᠦᠭᠤᠯᠡᠬᠡ элбэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЛБЭГ** ᠡᠯᠪᠡᠭ 1. 1) обильный, изобилующий; ой модоор элбэг обильный лесами; өвс элбэг жил обильный сеном год; элбэг дэлбэг хорш. а) изобильный, обильный; б) в изобилии, вдоволь; в обилии; эд бараа элбэг дэлбэг товары в изобилии; элбэг дэлбэг амьдрах жить в изобилии; элбэг идээ обильное угощение; элбэг ургац гарна гэлцэнэ говорят, что будет обильный урожай; элбэг худаг / үйзэн худаг / сүж худаг многоводный колодец; 2) свободный, великоватый (об одежде); элбэг дээл свободный дэли (халат), свободная шуба; 2. обилие, изобилие; бороо хур элбэг обилие дождей; 3. 1) много; 2) достаточно; элбэг хүрэлцэнэ вполне достаточно.

**ЭЛБЭГДҮҮЛЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠳᠦᠭᠤᠯᠡᠬᠡ элбэгдэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЛБЭГДЧИХЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠳᠢᠬᠡᠬᠡ элбэгдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛБЭГДЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠳᠡᠬᠡ быть слишком свободной, великоватой (об одежде).

**ЭЛБЭГЖИЛ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠢᠵᠢᠯ изобилие, обилие.

**ЭЛБЭГЖИЛТЭЙ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠢᠵᠢᠯᠲᠡᠢ обильный.

**ЭЛБЭГЖИХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠢᠵᠢᠬᠡ становиться обильным, изобилловать чем-л.

**ЭЛБЭГЖҮҮ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠵᠢᠭᠦ изобильный, обильный.

**ЭЛБЭГЖҮҮЛЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ элбэгжих-ийн үйлдүүл., делать обильным; умножать, увеличивать; способствовать изобилию.

**ЭЛБЭГЖЧИХЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠵᠢᠭᠢᠬᠡᠬᠡ элбэгжих-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛБЭГТ I** ᠡᠯᠪᠡᠭᠲᠦ элбэгтэй-г үз., † түгээмэл элбэгт түүх. название годов правления маньчжурского императора Сянь-фынь (1851-1861гг.).

**ЭЛБЭГТ II:** элбэгт цэцэг ург. название цветочного дерева, стволом похожего на персик, с зубчатыми выемками и многолепестковыми, круглыми красными цветами, раскрывающимися в третьем месяце года.

**ЭЛБЭГТЭЙ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠲᠡᠢ обильный, изобилующий; **ус элбэгтэй газар** обильная водой местность; **шим тэжээл элбэгтэй** питательный, богатый питательными веществами.

**ЭЛБЭГТЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠲᠡᠬᠡ увеличиваться, умножаться, становиться обильнее.

**ЭЛБЭГШИХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠰᠢᠬᠡ становиться обильным, богатым; изобилывать.

**ЭЛБЭГШҮҮЛЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ элбэгших-ийн үйлдүүл.

**ЭЛБЭГШЧИХЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠭᠰᠢᠭᠢᠬᠡᠬᠡ элбэгших-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛБЭДЭН** ᠡᠯᠪᠡᠳᠡᠨ ма., амьт. антилопа чёрная.

**ЭЛБЭЛЦЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠯᠴᠡᠬᠡ элбэх-ийн үйлдэлц.

**ЭЛБЭНХ** ᠡᠯᠪᠡᠨᠬᠡ 1. амьт. енот; 2. енотовый; элбэнх дээл енотовая шуба.

**ЭЛБЭРҮҮЛЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ элбэрэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЛБЭРЭЛ** ᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯ сыновнее почтение, почтительность, уважение, благодарность (по отношению к родителям); жалость, жалостливое отношение; **элбэрэл дүүч** хорш.

почтительность, почтительное отношение младших к старшим; **элбэрэл дүүчлэл** хорш. почтительный, почтительность к старшим.

**ЭЛБЭРЭЛТ** ᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠲᠦ 1) почтительный; 2) милосердный.

**ЭЛБЭРЭЛТЭЙ** ᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠯᠲᠡᠢ 1) почтительный, относящийся с уважением; 2) жалостливый, милосердный; заслуживающий жалости; 3) заботливый.

**ЭЛБЭРЭНГҮЙ** ᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠨᠭᠦᠢ 1. почтительный к родителям; **элбэрэнгүй хүү** почтительный сын; 2. почтительность, уважение, благодарность (по отношению к старшим).

**ЭЛБЭРЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠬᠡ 1. 1) относиться с почтением к родителям; помогать родителям; уважать, почитать; быть благодарным; быть ласковым, нежно относиться; **элбэрэн нигүүлсэх** быть сострадательным; 2) быть

жалостливым, жалеть, скорбеть о ком-л.; 2.

**элбэрэхүй-г** үз.

**ЭЛБЭРЭХҮЙ** ᠡᠯᠪᠡᠷᠡᠬᠦᠢ сыновнее почтение.

**ЭЛБЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠬᠡ помогать, поддерживать.

**ЭЛБЭЦГЭЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ помогать, поддерживать (о многих).

**ЭЛБЭЧИХЭХ** ᠡᠯᠪᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ элбэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛГЭВЧ** ᠡᠯᠭᠡᠪᠴᠢ набрюшник (род жилетки), передник; **элгэвч бүслүүр** хуучир. широкий пояс замужних женщин; женский набрюшник.

**ЭЛГЭВЧИЛЧИХЭХ** ᠡᠯᠭᠡᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ

элгэвчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛГЭВЧЛҮҮЛЭХ** ᠡᠯᠭᠡᠪᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ элгэвчлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЛГЭВЧЛЭХ** ᠡᠯᠭᠡᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ надеть набрюшник.

**ЭЛГЭМСЭГ** ᠡᠯᠭᠡᠮᠰᠡᠭ родственный.

**ЭЛГЭМСЭХ** ᠡᠯᠭᠡᠮᠰᠡᠬᠡ считать родным, родственным.

**ЭЛГЭНЭ** ᠡᠯᠭᠡᠨᠡ ᠑ ург. печёночная трава; **бор элгэнэ** ург. серая печёночная трава.

**ЭЛДВИЙН** ᠡᠯᠳᠦᠪᠢᠶᠢᠨ элдэв-ийн харьяал., разного рода, всякий; **элдвийн ажил эрхлэх** заниматься различными делами; **элдвийн ажилтай** занят различными делами; **элдвийн аймшиг ярих** рассказывать о всяких страхах; **элдвийн олон зэвсэг** всякого рода оружие; **элдвийн хүмүүстэй танилцах** знакомиться с различными людьми; **элдвийн цуурхал** разноречивые слухи.

**ЭЛДВЭЭР** ᠡᠯᠳᠦᠪᠡᠭᠡᠷ элдэв-ийн үйлдэх., всячески, всякими путями; разно, по-разному, различным образом; **элдвээр аргадах** всячески задабривать; **элдвээр оролдох** всячески стараться.

**ЭЛДҮҮЛЭХ I** ᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ I элдэх I-ийн үйлдүүл., делать заказ на выделку кожи, заставлять выделывать кожу.

**ЭЛДҮҮЛЭХ II** элдэх II-ийн үйлдүүл., раскатывать (напр. тесто).

**ЭЛДҮҮР I** ᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷ I выделка кожи; дубление.

**ЭЛДҮҮР II** ᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷ II скалка.

**ЭЛДҮҮРЧИН** ᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠨ кожевник, кожемяка; скорняк.

**ЭЛДЧИХЭХ** ᠡᠯᠳᠡᠬᠡᠬᠡ элдэх I, II, III-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛДЭВ I** ᠡᠯᠳᠡᠪ I 1. всякий, разный, различный; всевозможный; **элдэв аргаар** всякими путями; **элдэв бусын** всех видов, всякий, различный; **элдэв зүйл хувцас** всякая одежда; **элдэв зүйл юм** разного рода вещи; **элдэв зүйлийн мод** разнообразные породы дерева; **элдэв зүйлийн шалтгаанаар** по всякого рода причинам; **элдэв зүсний адуу** разномастные лошади; **элдэв олон нэрээр нэрийдэн явах** именоваться различными именами; **элдэв өвс** разнотравье; **элдэв өнгийн** всех мастей; **элдэв сайхныг сонсох** слушать разные приятные вещи; **элдэв**

**төрлийн** разнородный; **элдэв төрлийн бараа** разнородный товар; **ассортимент**; **элдэв төрлийн бодос** разнородные вещества; **элдэв төрлийн хэмжигдэхүүн** разнородные величины; **элдэв тэнгэртэн** зурх. принадлежащий к разным богам (название двадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути); **элдэв шалдав юм** всякая всячина; **элдэв эсийн** разного рода, всевозможный; **элдэв эсийн юм** всякая всячина; **элдэв юм дайралдана** всякое бывает; **элдэв юм тохиолдолгүй хүрэх** доехать без всяких эпизодов; **элдэв янз байх** быть разнообразным; **разнообразность**; **разнообразие**; **будах аргаа элдэв янз болгох** разнообразить способы окраски; **элдэв янз сэтгэгдэл** разнообразие впечатлений; **элдэв янзын** разнообразный, всевозможный; всякого рода; **элдэв янзын өвчин** всякого рода болезни; **элдэв янзын хүн** разнообразные люди; **элдвийг баригч** ёгт. всеобъемлющая, все держащая (эпитет земли); **элдвийг лавлах** распрашивать о том, о сём, о разном; **элдвийг сурах** изучать различные науки, учиться различным вещам; **элдвийг үзэх / элдвээ үзэх** испытывать, переносить всякое; всякого насмотреться, видать виды, многое пережить; **2.** всячески.

**ЭЛДЭВ II: элдэв очир** хорш. а) крестообразный жезл; б) название отдела сутры Ганджура.

**ЭЛДЭВ III** название девятнадцатого года шестидесятилетнего цикла (год водяного коня); **элдэв эрдэнэт** название сорок второго года шестидесятилетнего цикла (год дерева и змеи).

**ЭЛДЭВЛҮҮЛЭХ** үлгэрчлэх элдэвлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЛДЭВЛЭН** үлгэрчлэх/ элдэвлэх-ийн хамж., всячески, всякими способами.

**ЭЛДЭВЛЭХ** үлгэрчлэх всячески стараться, прилагать все усилия; ухищряться.

**ЭЛДЭВЛЭЧИХЭХ** үлгэрчлэх элдэвлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛДЭВТЭЙ** үлгэрчлэх обладающий всякими способами.

**ЭЛДЭВЧИЛЧИХЭХ** үлгэрчлэх элдэвчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛДЭВЧЛҮҮЛЭХ** үлгэрчлэх элдэвчлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЛДЭВЧЛЭН** үлгэрчлэх/ элдэвчлэх-ийн хамж., всячески, по-разному, и так и сяк, различным способом; ; **элдэвчлэн үзэх** пробовать всячески.

**ЭЛДЭВЧЛЭХ** үлгэрчлэх элдэвлэх-ийг үз.

**ЭЛДЭГДЭХ I** үлгэрчлэх элдэх I-ийн үйлдэгд., выделяться, дубиться, подвергаться обработке (о коже).

**ЭЛДЭГДЭХ II** элдэх III-ийн үйлдэгд., 1) подвергаться преследованию, быть преследуемым; 2) подвергаться побоям.

**ЭЛДЭГНЭХ** үлгэрчлэх 1) привыкать, свыкаться; 2) становиться мягким (о коже).

**ЭЛДЭГЧ** үлгэрчлэх элдүүрчин-г үз.

**ЭЛДЭЛГЭ** үлгэрчлэх элдүүр I-ийг үз.

**ЭЛДЭНГЭ** үлгэрчлэх МЯГКИЙ (напр. об овчине, коже).

**ЭЛДЭНШИХ** үлгэрчлэх 1) привыкать к чему-л.; 2) БЫТЬ МЯГКИМ (напр. об овчине, коже).

**ЭЛДЭНШҮҮЛЭХ** үлгэрчлэх элдэнших-ийн үйлдүүл., обрабатывать землю, возделывать.

**ЭЛДЭНШЧИХЭХ** үлгэрчлэх элдэнших-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛДЭХ I** үлгэрчлэх 1. 1) выделять (кожу); МЯТЬ; дубить; **арьс элдэх** обработать кожу; МЯТЬ кожу; **элдээгүй арьс** необделанная шкура; 2) **элдэншүүлэх**-ийг үз.; **2.** дубильный; **элдэх шүү** дубильный раствор.

**ЭЛДЭХ II** раскатывать (тесто); **гурил элдэх** раскатать тесто, валять тесто, раскатывать тесто скалкой.

**ЭЛДЭХ III** 1) бросаться в погоню, преследовать; **цэргийг элдэх** преследовать войско; 2) шилж. бить, колотить; **жанчиж элдэх** наносить побои, бить; **мод барьж элдэв** погнался с палкой в руке и побил.

**ЭЛДЭЦГЭЭХ** үлгэрчлэх элдэх III-ийн олноор үйлдэх.

**ЭЛЕКТРОД** үлгэрчлэх электрод.

**ЭЛЕКТРОН** үлгэрчлэх электрон.

**ЭЛЕКТРОНЖИХ** үлгэрчлэх 1. электронизироваться; 2. электронизация.

**ЭЛЕКТРОНЖУУЛАХ** үлгэрчлэх электронжих-ийн үйлдүүл.

**ЭЛЕКТРОНЫ** үлгэрчлэх электрон-Ы харьяал., электронный; **электроны физик** электронная физика.

**ЭЛЕКТРОТЕХНИК** үлгэрчлэх электротехника.

**ЭЛЕМЕНТ** үлгэрчлэх элемент.

**ЭЛЖГЭНЭ** үлгэрчлэх амьт. ЛЕММИНГ.

**ЭЛЖИГЭН** үлгэрчлэх монгольское племя; **элжигэн халх** халхасцы (в Убсунурском аймаке).

**ЭЛЖИМЧ** үлгэрчлэх амьт. Горная восточная горилла; крупная обезьяна, человекоподобная обезьяна.

**ЭЛЖИН** үлгэрчлэх китовый ус; **элжин нум** лук, сделанный из китового уса.

**ЭЛЖИНГИЙН** үлгэрчлэх/ элжин(г)-ийн харьяал., китовый; **элжингийн өөх** китовый жир.

**ЭЛИЙ** үлгэрчлэх : элий балай хорш. 1. бессознательное состояние; **элий балай болох** помутиться (об уме); сумеречное состояние; **толгой элий балай болов** в голове помутилось; 2. расстроенный, смущённый; сильно колеблющийся.

**ЭЛИЙРҮҮЛЭХ** **ᠡᠯᠢᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** элийрэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЛИЙРЧИХЭХ** **ᠡᠯᠢᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** элийрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛИЙРЭХ** **ᠡᠯᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡ** 1) помутиться (об уме); 2) расстраиваться, смущаться; колебаться, не зная как быть.

**ЭЛИЙХ** **ᠡᠯᠢᠶᠢᠬᠡ** тупеть, не соображать, говорить бессмыслицу.

**ЭЛИҮС** **ᠡᠯᠢᠮᠤᠰ** колосющийся хлеб.

**ЭЛЛИН** **ᠡᠯᠢᠨ**: Эллин улс Древняя Греция; эллин хүн эллин; грек; ээлин эмэгтэй эллинка; гречанка.

**ЭЛЛИПС** **ᠡᠯᠢᠯᠢᠮᠤᠰ** эллипс.

**ЭЛМЭГ** **ᠡᠯᠮᠡᠭ** 1) яриа. Эмнэг-ийг үз., необъезженный, необученный (конь и т.д.); **ЭЛМЭГ адууг сургах** обучать необъезженных коней, приучать; **элмэг үхэр** необъезженный бык; 2) недалёкий, ограниченный (о человеке); **ЭЛМЭГ ХҮН** невежда; тупица.

**ЭЛМЭГШИХ** **ᠡᠯᠮᠡᠭᠰᠢᠬᠡ** дичиться, быть диким, не поддаваться приручению.

**ЭЛМЭЛ** **ᠡᠯᠮᠡᠯ**: элмэл хөдөг (хүдэг) шувуу. горлянка, горлица.

**ЭЛМЭР** **ᠡᠯᠮᠡᠷ** плут, мошенник.

**ЭЛМЭРЭХ** **ᠡᠯᠮᠡᠷᠡᠬᠡ** 1) ошалеть, одуреть; 2) отчаиваться.

**ЭЛС(ЭН)** **ᠡᠯᠰ** 1. песок, пески; алтан элс золотой песок; алттай элс золотоносный песок; **бүдүүн элс** крупный песок; **голын элс** речной песок; **довцог элс** бугристые пески; **зээг элс** песчаная кромка, песчаный вал; **молцог элс** кучевые пески; **нарийн элс** мелкий песок; **нуранги элс** зыбучие пески; **торгон элс** мелкий песок; **эрээн элс** пёстрые пески; дюна, покрытая растительностью, неподвижная дюна, остановившиеся пески; **элс авах газар** песчаный карьер; **элс бутархай чанартай байдаг** песок обладает сыпучестью; **элс шороо** хорш. песок, пыль; **шаврыг элстэй зуурах** мешать глину с песком; **элсэн дээгүүр явах** ходить по песку; **элсэн дээр байгуулах** строить на песке; **элсэн дээр хэвтэх** лежать на песке; **ус элсэнд шингэжээ** вода впиталась в песок; **нүхийг элсээр дарах** завалить яму песком; **элсээр шуурах** подниматься (о песчаной буре); 2. песчаный, песочный; **элсэн говь** песчаная степь, песчаная гобийская местность; **элсэн давхраас** песчаное напластование; **элсэн жалгай** песочный пляж; **элсэн манхан / манх** элс песчаные барханы, дюны; **элсэн тал** бесчаная степь; **элсэн харгиа** песчаная отмель; **элсэн хуй** песчаный вихрь, песчаный смерч; **элсэн цөл** пустыня, песчаная пустыня; **элсэн чулуу** песчаник; **элсэн шуурга** песчаная буря; **элсэн эрэг** песочный берег; † **элсэн чихэр** сахарный песок (үгчил. песочный

сахар); **элсэн хараацай / тэмээн хараацай** шувуу. береговая ласточка, стриж.

**ЭЛСЛЭГ** **ᠡᠯᠰᠯᠡᠭ** песчаный; элслэг **наанги** глина песчаная.

**ЭЛСМЭЛ** **ᠡᠯᠰᠮᠡᠯ** мобилизованный, взятый по призыву.

**ЭЛСНИЙ** **ᠡᠯᠰᠨᠢᠶ** ᠐ **элс(н)**-ий харьяал., песчаный, песочный.

**ЭЛСРЭХ** **ᠡᠯᠰᠢᠷᠡᠬᠡ** превращаться в песок.

**ЭЛСТ** **ᠡᠯᠰᠲ** песчаный (о местности); избилующий песком; **Монголын их элст тал** великая песчаная монгольская равнина; **элст эрэг** песчаный берег.

**ЭЛСТЧИХЭХ** **ᠡᠯᠰᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** элстэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛСТЭЙ** **ᠡᠯᠰᠲᠡᠶ** элст-ийг үз.

**ЭЛСТЭХ** **ᠡᠯᠰᠲᠡᠬᠡ** 1) покрываться песком; 2) превращаться в песок.

**ЭЛСҮҮЛЭГДЭХ** **ᠡᠯᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠲᠡᠬᠡ** элсүүлэх-ийн үйлдэгд., быть мобилизованным, быть вовлеченным во что-л.; быть завербованным.

**ЭЛСҮҮЛЭГЧ** **ᠡᠯᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴ** вербовщик.

**ЭЛСҮҮЛЭЛТ** **ᠡᠯᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠯᠲ** 1) приём; 2) вербовка; 3) мобилизация.

**ЭЛСҮҮЛЭХ** **ᠡᠯᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** элсэх-ийн үйлдүүл., 1. 1) принимать; **намд элсүүлэх** принимать в партию; 2) вовлекать во что-л.; привлекать; вербовать; 3) производить приём, набор; **сурагчдыг элсүүлэх** произвести приём учащихся; **шинэ гишүүд элсүүлэх** приём новых членов; 4) мобилизовать; **олон түмнийг элсүүлэх** мобилизовать массы; **цэрэгт элсүүлэх** мобилизовать в армию; 2. **элсүүлэхүй**-г үз.

**ЭЛСҮҮЛЭХҮЙ** **ᠡᠯᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** вербовка; зачисление; вовлечение, набор, приём.

**ЭЛСЧИХЭХ** **ᠡᠯᠰᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** элсэх I-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛСЭГ** **ᠡᠯᠰᠡᠭ** 1. приветливый; дружественный, дружелюбный, миролюбивый; ласковый; **элсэг зан гаргах** быть ласковым, дружелюбным; 2. ласка, ласковость, приветливость.

**ЭЛСЭГДЭХ** **ᠡᠯᠰᠡᠭᠲᠡᠬᠡ** элсэх-ийн үйлдэгд., мобилизоваться, быть вовлеченным, быть включенным.

**ЭЛСЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠯᠰᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** элсэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЛСЭГЛЭХ** **ᠡᠯᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** быть приветливым; обращаться ласково; быть дружелюбным, относиться по-дружески.

**ЭЛСЭГЧ** **ᠡᠯᠰᠡᠭᠴ** вступающий, поступающий; абитуриент.

**ЭЛСЭЛ** **ᠡᠯᠰᠡᠯ** миролюбие, согласие, мир, добрые отношения.

**ЭЛСЭЛТ** **ᠡᠯᠰᠡᠯᠲ** 1) приём; набор (в школу); комплектование; **дээд сургуулийн элсэлт** приём в институт; **сургуулийн цугларалт** элсэлт набор в школу; комплектование

школы; 2) вербовка; 3) мобилизация; призыв (в армию).

**ЭЛСЭЛТИЙН** **ᠡᠯᠰᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** / **ᠡᠯᠰᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** / **ᠡᠯᠰᠡᠭᠡᠯᠲᠡ**-ийн харьяал., 1) приёмный; **элсэлтийн комисс** приёмная комиссия; **элсэлтийн шалгалт** приёмные экзамены; 2) вербовочный; 3) вступительный; **элсэлтийн татвар** вступительный взнос.

**ЭЛСЭЛЦЭХ** **ᠡᠯᠰᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** **элсэх**-ийн үйлдэлц., **быть** взаимно расположенными друг к другу; **жить** в мире и согласии; **приходить** к единому мнению.

**ЭЛСЭН I** **ᠡᠯᠰᠡᠨ** / **элс** 2.-ийг үз.

**ЭЛСЭН II** **ᠡᠯᠰᠡᠨ** / **изношенный**; **элсэн хувцас** изношенная одежда.

**ЭЛСЭНЦЭР** **ᠡᠯᠰᠡᠨᠴᠢᠷ** 1. супесок, супесь; 2. супесчаный; **элсэнцэр хөрс** супесчаная почва.

**ЭЛСЭРХҮҮ** **ᠡᠯᠰᠡᠷᠬᠡᠭᠤ** **песчаный**, **песчанистый**; **элсэрхүү хөрс** песчаная почва, **песчанистая почва**.

**ЭЛСЭРХЭГ** **ᠡᠯᠰᠡᠷᠬᠡᠭ** **элсэрхүү**-г үз., **элсэрхэг газар** песчаная земля; **голын элсэрхэг эрэг** песчаный берег реки.

**ЭЛСЭХ I** **ᠡᠯᠰᠡᠬᠡ** 1) **вступать**, **поступать**; **включаться**; **производить набор**, **набирать**, **комплектовать** (напр. в школу учащихся); **их сургуульд элсэх** поступать в университет; **намд элсэх** вступать в партию; **элсэн нийлэх** присоединяться; **элсэн орох** вступать; 2) **вовлекаться** во что-л.; **вербоваться**; **цэрэгт элсэх** вербоваться в армию; 3) **мобилизоваться**.

**ЭЛСЭХ II** **быть** миролюбивым, **жить** в согласии.

**ЭЛСЭЦГЭЭХ** **ᠡᠯᠰᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** **элсэх I**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭЛТ I** **ᠡᠯᠲᠡ** / **хүч** нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица); **вдрезбег**, **на куски**; **элт татах** отламывать, отломить; **разорвать** и **разодрать** на куски; **элт үсрэх** разломиться на куски; **элт цохих** раздробить, раскрошить **вдрезбег**; **чулуу элт цохих** раздробить камень.

**ЭЛТ II**: **элт гөрөөс** амьт. лань, серна.

**ЭЛТЛҮҮЛЭХ I** **ᠡᠯᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **элтлэх I**-ийн үйлдүүл.

**ЭЛТЛҮҮЛЭХ II** **ᠡᠯᠲᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **элтлэх II**-ийн үйлдүүл.

**ЭЛТЛЭХ I** **ᠡᠯᠲᠡᠯᠡᠬᠡ** **дробить**, **крошить**; **отламывать**; **разваливать**; **разбивать**, **разламывать**; **талх элтлэх** крошить хлеб.

**ЭЛТЛЭХ II** **ᠡᠯᠲᠡᠯᠡᠬᠡ** 1) **ткать**, **вязать**; 2) **штопать**, **чинить** (рваную одежду).

**ЭЛТРҮҮЛЭХ** **ᠡᠯᠲᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **элтрэх**-ийн үйлдүүл.

**ЭЛТРЭХ** **ᠡᠯᠲᠡᠷᠡᠬᠡ** **дробиться**, **крошиться**; **отламываться**; **разламываться**, **ломаться**.

**ЭЛТЭЛЦГЭЭХ** **ᠡᠯᠲᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** **дробить**, **крошить**, **отламывать** (о многих).

**ЭЛТЭЛЧИХЭХ I** **ᠡᠯᠲᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** **элтлэх II**-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛТЭЛЧИХЭХ I** **ᠡᠯᠲᠡᠭᠡᠯᠲᠡ** **элтлэх II**-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛТЭРХИЙ** **ᠡᠯᠲᠡᠷᠬᠡ** **обломанный**, **отбитый**, **сломанный**.

**ЭЛТЭРЧИХЭХ** **ᠡᠯᠲᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **элтрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛҮҮ** **ᠡᠯ** **VI**-г үз.

**ЭЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **элээх**-ийг үз.

**ЭЛХЭГ** **ᠡᠯᠬᠡᠭ** 1. сито, решето; **элхэгээр шигших** просеивать через сито; 2. **решётчатый**; **элхэг нүх** решётчатое отверстие; **элхэг тараагуур** анаг. решётчатая артерия; **элхэг хөндий** бие.зүй. решётчатая полость.

**ЭЛХЭГДҮҮЛЭХ** **ᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **элхэгдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЭЛХЭГДЭХ** **ᠡᠯᠬᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** **просеивать**, **сеять**; **просеивать** сквозь сито; **делать** мелким, **размельчать**.

**ЭЛЧ I** **ᠡᠯᠴᠢ** **нарочный**, **гонец**, **курьер**; **посол**, **посланник**; **буухиа элч** скороход, курьер, срочный посланец; **тусгай элч** чрезвычайный посол; **элч илгээх** посылать посла, отправлять посольство; **элч төлөөлөгч** хорш. ПОЛНОМОЧНЫЙ представитель, полпред; **худалдааны элч төлөөлөгч** торговый представитель, торгпред; **худалдааны элч төлөөлөгчийн газар** торговое полпредство, торгпредство; **элч хайгуул** хорш. посланец-разведчик.

**ЭЛЧ II** **тепло**, **теплотворность**; **луч**; **элч үүсгэгч** теплотворный; **илч**-ийг үз.

**ЭЛЧИЛГҮЙ** **ᠡᠯᠴᠢᠯᠭᠦᠢ** **пустынный**, **безлюдный**; **элчилгүй газар** безлюдное место.

**ЭЛЧИН** **ᠡᠯᠴᠢᠨ** **посланник**; **элчин сайд** **посол**; **Онц бөгөөд Бүрэн эрхт элчин сайд** Чрезвычайный и Полномочный посол; **элчин сайд итгэмжлэх жуух бичгээ гардуулж өгөх** вручение послом верительных грамот; **элчин сайдыг бараалхуулах ёслол** ритуал, церемония приёма послов; **Элчин сайдын яам** Посольство; **элчин сайдын яамны зөвлөх** советник посольства; **элчингийн газар** миссия.

**ЭЛЧИТ** **ᠡᠯᠴᠢᠲᠡ** **илчит**-г үз.

**ЭЛЧИХЭХ I** **ᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **элэх I**-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛЧИХЭХ II** **ᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **элэх II**-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛЧЛЭХ** **ᠡᠯᠴᠢᠯᠡᠬᠡ** **быть** послом, **исполнять** обязанности посла, **отправляться** в путь в качестве посланца.

**ЭЛЧТЭЙ** **ᠡᠯᠴᠢᠲᠡᠢ** **теплотворный**; **илчтэй**-г үз.

**ЭЛЭГ (ЭЛГЭН) I** **ᠡᠯᠡᠭ** 1) **печень**; **элэг бөөр** **печень** и **почки**; **элэг бөөр мэт янаглах** **быть** близкими, **находиться** в интимной близости (үгчил. **быть** в дружбе как **печень** с **почкой**); **элэг нимгэн** мягкосердечный, жалостливый; **элэг таних** / **элэг татах** **заговориться** **кровь** в ком-л.; **элэг татав** **кровь** **заговорила** в ком-л.; **ЭЛЭГ татагдах** **болеть** **сердцем**, **горевать** от всего сердца; **элэг үрэвсэх** **воспаление** **печени**; **элэг**

**хатаах** а) выматывать всю душу, изводить; б) **элэг хөшөөх**-ийг үз.; **ЭЛЭГ ХАТАХ** а) скучать, тосковать; б) испытывать сильную жажду; **ЭЛЭГ ХАГУУРАХ** анаг. цирроз печени; отвердение печени; **ЭЛЭГ ХӨШИХ** давиться от смеха; **ЭЛГЭ ХӨШТӨЛ ИНЭЭХ** закатиться смехом; смеяться до упаду, до колик, надрывать от смеха; хохотать до изнеможения, валяться со смеху; хвататься за животы; гомерический хохот; **ЭЛЭГ ЭМТЛЭХ** надрывать сердце (душу), надрывать грудь; **ЭЛЭГ ЭМТРЭХ** болеть душой, испытывать душевные страдания; **ЭЛЭГ ЭМТЭРТЭЛ ГАШУУДАХ** так горевать, что сердце (печень) разрывается; **ЭЛГИЙГ НЬ ДЭВТЭЭХ** умилить душу, осушить слёзы; находить утешение в ком-чём-л.; **ЭЛЭГНИЙ ХАВЬД ӨВДӨХ** боли в области печени; **ӨЛӨН ЭЛЭГ** натошак; 2) шилж. грудь; **ЭЛГЭНДЭЭ ТЭВРЭХ** прижимать к своей груди; **ЭЛГЭЭ ТЭВРЭХ / ЭЛГЭЭ ЭВХЭХ** скрестить руки на груди (жест огорчения у монголов); ~ быть вялым, как сонная муха; 3) шилж. родственник; родня; **УРАГ ЭЛГЭН / УРАГ УДАМ** хорш. родственники, свойственники, родные; **ХҮЙ ЭЛГЭН / ТӨРӨЛ УРАГ / ТӨРӨЛ ЭЛЭГ** хорш. родство, фамилия, семейство, племя, родня, родственники; **ЭЛГЭН АЙМАГ** родство; **ЭЛГЭН САДАН / ЭЛГЭН ТӨРӨЛ** хорш. кровные родственники; **ЭЛЭГ БУРУУ** кровь наша, да душа чужая; **ЭЛЭГ БУРУУ ЮМ** все чужое, иностранное; иностранщина; **ЭЛЭГ БУРУУ ЮМЫГ ШҮТЭХ** преклонение перед иностранщиной; **ЭЛЭГ БҮТЭН АЙЛ** счастливая семья (семья, все члены которой живы и здоровы); **ЭЛЭГ ЗӨВ** свойский; **ЭЛЭГ НӨХӨР** близкий друг; **ЭЛЭГ ЗҮРХНИЙ НӨХӨР** сердечный друг; 4) шилж. внутренняя поверхность лука (обклеенная роговыми пластинками); **НУМНЫ ЭЛЭГ** внутренняя сторона лука, оклеенная рогом; 5) шилж. южная сторона (горы); **УУЛЫН ЭЛЭГ** южный склон горы; 6) холбоо үгэнд өнгө илтгэнэ (в сочетании обозначает цвет): **ЭЛГЭН ӨНГӨ** темнокоричневый цвет (үгчил. цвет печени); **ЭЛГЭН УЛААН** темнокрасный; **ЭЛГЭН ХҮРЭН** темнокоричневый; **ЭЛГЭН ХҮРЭН ҮСТЭЙ ЭМЭГТЭЙ** шатенка; 7) холбоо үгэнд: **ЭЛГЭН ТАРАГ** свежая простокваша; **ЭР ҮХЭР СААЖ ЭЛГЭН ТАРАГ БҮРЭХ** зүйр. ждаты от козла молока (үгчил. доить вола и приготавливать простоквашу); **ЭЛГЭН ХАД** высокая и гладкая скала; **ЭЛГЭН ХҮДЭР** эрдэс. руда печенковая; **ЭЛГЭН ЧУЛУУ** эрдэс. камень кровавый, гелиотрон; аметист.

**ЭЛЭГ II: чонын элэг** хорш., ург. крушина.

**ЭЛЭГ III** **н**асмешка, издёвка; посмешище; глумление; **ЭЛЭГ БАРИХ** издеваться, насмехаться над кем-чем-л.; относиться с пренебрежением; **БУУРЛЫГ ДОРМЖЛОН ЭЛЭГ БАРИХ** надругаться над седиными; **ЭЛЭГ ДООГ** хорш. посмеяние, насмешка, шутка; **ЭЛЭГ ДООГ ХИЙХ / ЭЛЭГ ДООГ**

**БОЛГОХ** насмехаться, издеваться, подшучивать; надругаться, глумиться; **ХҮНИЙГ ЭЛЭГ ДООГ ХИЙХ** отдать кого-н. на посмеяние; **ЭЛЭГ ДООГ БОЛОХ** подвергаться насмешкам; **ЭЛЭГ ДООГ БОЛОГЧ** посмешище; **ТЭР БОЛ НИЙТИЙН ЭЛЭГ ДООГ БОЛСОН ЭТГЭЭД** он стал всеобщим посмешищем; **ЭЛЭГ НААДАМ БОЛГОХ** делать посмешищем, смеяться над кем-чем-л.; **ЭЛЭГ НААДАМ БОЛОХ** становиться посмешищем. **ЭЛЭГГҮЙ** **н**еродственный; недружный.

**ЭЛЭГДҮҮЛЭХ I** **н**агнашивать, приводить в ветхость. үйлдүүл., изнашивать, приводить в ветхость.

**ЭЛЭГДҮҮЛЭХ II** **н**агнашивать, приводить в ветхость. үйлдүүл., быть избитым в области печени.

**ЭЛЭГДЧИХЭХ I** **н**агнашивать, приводить в ветхость. үйлдүүл., изнашивать, приводить в ветхость.

**ЭЛЭГДЧИХЭХ II** **н**агнашивать, приводить в ветхость. үйлдүүл., избить в области печени.

**ЭЛЭГДЭЛ** **н**агнашивание; 1) износ, изнашивание; стирание; амортизация; **ХАШАА БАЙШИНГИЙН ЭЛЭГДЭЛ** амортизация строений; эд **ХОГШЛЫН ЭЛЭГДЭЛ** амортизация инвентаря; **ЭЛЭГДЭЛ ХОРОГДОЛ** хорш. амортизация; **ОНЬСЫГ ЭЛЭГДЛЭЭС ХАМГААЛАХ** предохранить механизм от изнашивания; 2) выветривание; 3) тусг. эрозия.

**ЭЛЭГДЭХ I** **н**агнашивать, приводить в ветхость. үйлдүүл., изнашивать, приводить в ветхость. 1) изнашиваться; стираться; приходиться в ветхость; изнашиваться; **ГУТЛЫН УЛ ЭЛЭГДЭВ** подошва стёрлась; **ГУТАЛ ЭЛЭГДЧИХЭВ** сапоги изнашивались; **ӨМД БҮР ЭЛЭГДЖЭЭ** брюки совершенно изношены; **ЭЛЭГДЭЖ ХУУЧРАВ** изнашивались, истёрлись; **МӨНГӨ ЭЛЭГДЖЭЭ** монета стёрлась; **ЭЛЭГДСЭН ХӨЗӨР** заигранные карты; 2) выветриваться; 3) коченеть от холода, зябнуть, мёрзнуть, промерзать (о человеке и животных); **ЭЛЭГДЭЖ ҮХЭХ** замёрзнуть; 2. **ЭЛЭГДЭЛ I**-ийг үз., **ЭНЭ ДААВУУ ЭЛЭГДЭХ ГЭЖ БАЙХГҮЙ** этой материи нет износа.

**ЭЛЭГДЭХ II** **н**агнашивать, приводить в ветхость. үйлдүүл., изнашивать, приводить в ветхость. 1) растирать печень на шкуре; натирать кожу или ремни печёнкой (для придания эластичности); 2) бить в области печени.

**ЭЛЭГДЭЦ** **н**агнашиваемость; машины **элэгдэц** изнашиваемость машин.

**ЭЛЭГЛҮҮЛЭХ I** **н**агнашивать, приводить в ветхость. үйлдүүл.; 2) подвергаться насмешкам, вызывать насмешку, давать повод для насмешки.

**ЭЛЭГЛҮҮЛЭХ II** **н**агнашивать, приводить в ветхость. үйлдүүл.

**ЭЛЭГЛЭГДЭХ** **н**агнашивать, приводить в ветхость. үйлдүүл., вызывать насмешку, давать повод для насмешек.

**ЭЛЭГЛЭГЧ** **н**агнашиватель; имитатор.

**ЭЛЭГЛЭЛ** **н**асмешка, издёвка; издевательство; осмеяние; **ЭЛЭГЛЭЛ БОЛОХ** становиться предметом насмешки; **ЭЛЭГЛЭЛ ШҮҮМЖЛЭЛ** издевательская критика.

**ЭЛЭГЛЭЛТ** **ᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠯᠲᠦ** / пародийный; **элэглэлт зохиол** пародийное произведение.

**ЭЛЭГЛЭМТГИЙ** **ᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠮᠲᠦᠭᠢ** элэглэмхий-г үз.

**ЭЛЭГЛЭМХИЙ** **ᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠮᠬᠢ** насмешник, насмешливый.

**ЭЛЭГЛЭХ I** **ᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠬᠤ I** иронизировать, насмехаться, издеваться; смеяться над кем-л.; имитировать; потешаться; **элэглэн доромжлох** издеваться над кем-л.; **элэглэн дууриах** а) пародировать; б) пародия; в) имитация; **элэглэн инээлдэх** смеяться над кем-л.; **элэглэн наадах** насмехаться; потешаться, подшучивать; **элэглэн хараах** издеваться и ругать; **элэглэн хэлэлцэх** насмехаться друг над другом; **элэглэн шүүмжлэх** с насмешкой критиковать; **элэглэсэн зураг** карикатура.

**ЭЛЭГЛЭХ II** **ᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠬᠤ II** 1) ползать на животе, лежать на брюхе (үгчил. на печени); 2) любить своих родных, быть искренне привязанным к своим родным, быть расположенным к своим родным.

**ЭЛЭГЛЭЦГЭЭХ I** **ᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠤ I**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭЛЭГЛЭЦГЭЭХ II** **ᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠵᠡᠭᠡᠬᠤ II**-Ын олноор үйлдэх.

**ЭЛЭГЛЭЧИХЭХ I** **ᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ I**-ийн нэгэнтээ.

**ЭЛЭГЛЭЧИХЭХ II** **ᠡᠯᠡᠭᠯᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠤ II**-Ын нэгэнтээ.

**ЭЛЭГНИЙ** **ᠡᠯᠡᠭᠢ** ᠐ элэг I-ийн харьяал., печёночный; **элэгний чулуу** камни в печени.

**ЭЛЭГСЭГ** **ᠡᠯᠡᠭᠦᠰᠡᠭ** 1) благосклонный; дружественный; родственный; **элэгсэг харьцаа** участливое отношение; 2) привязанный, преданный, расположенный к своим.

**ЭЛЭГСЭГЛЭХ** **ᠡᠯᠡᠭᠦᠰᠡᠭᠯᠡᠬᠤ** быть искренне расположенным, искренне любить.

**ЭЛЭГСЭХ** **ᠡᠯᠡᠭᠦᠰᠡᠬᠤ** питать родственные чувства, любить своих родных.

**ЭЛЭГТ I** **ᠡᠯᠡᠭᠦᠲᠦ I** 1) имеющий печень, обладающий печенью; 2) шилж. свойский; 3) обклеенный роговыми пластинками (о луке); **бугын эвэр элэгт шар нум** жёлтый лук с внутренней поверхностью, обклеенной рогом изюбря.

**ЭЛЭГТ II** **ᠡᠯᠡᠭᠦᠲᠦ II** смешной, вызывающий насмешки.

**ЭЛЭГТЭЙ** **ᠡᠯᠡᠭᠦᠲᠡᠢ** элэгт I 2)-ийг үз., **буруу элэгтэй** не свой, не свойский, чужой; **зөв элэгтэй** свойский; **хар элэгтэй** чужой.

**ЭЛЭГШЭЭЛГЭХ** **ᠡᠯᠡᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠤ** элэгшээх-ийн үйлдүүл.

**ЭЛЭГШЭЭХ** **ᠡᠯᠡᠭᠦᠰᠡᠭᠡᠬᠤ** хорошо относиться к родственникам, вынудить признать родство; быть расположенным; искренне любить.

**ЭЛЭН** **ᠡᠯᠡᠨ** : **элэн хулин** хорш. ПУСТЫННЫЙ тихий; **элин хулин газар** тихое место; **элин хулин гудамж** тихая улица.

**ЭЛЭНХИЙ** **ᠡᠯᠡᠨᠬᠢ** 1) изношенный; поношенный; рваный, изодранный, ветхий, истёртый; **элэнхий төхөөрөмж** изношенное оборудование; **элэнхий хувцас** рваная одежда; 2) выветрившийся.

**ЭЛЭНХИЙТЭХ** **ᠡᠯᠡᠨᠬᠢ** изнашиваться, ветшать.

**ЭЛЭНЦ** **ᠡᠯᠡᠨᠴᠢ** : **элэнц эх** / **элэнц эмэг** прабабушка; **элэнц эцэг** / **элэнц өвөг** прадед.

**ЭЛЭНЦЭГ** **ᠡᠯᠡᠨᠴᠢᠭ** элэнц-ийг үз., прародитель.

**ЭЛЭХ I** **ᠡᠯᠡᠬᠤ I** 1) изнашиваться; стираться; протираться; **элж барагдах** изнашиваться; **гутал элэв** ботинки изнашивались; **шургийн эрэг элчихжээ** нарезка винта стёрлась; 2) выветриваться; 2. **элэхүй**-г үз., **элтэл нь** до износу; 3. **оборванный**; изношенный; **элсэн хувцас** изношенная одежда.

**ЭЛЭХ II** парить; **агаарт элэн халих** парить в воздухе; **үүлэн доогуур бүргэд элэн халин ниснэ** орёл парит под облаками.

**ЭЛЭХ II** **ᠡᠯᠡᠬᠤ II** обрезать, обдирать, ощипывать; **арьс элэх** срезать кожу.

**ЭЛЭХҮЙ** **ᠡᠯᠡᠬᠤ** 1) изнашивание, износ; 2) выветривание.

**ЭЛЭЭ I** **ᠡᠯᠡᠭᠡ** 1) шувуу. коршун; **сохор элээ** шувуу. коршун чёрный; **элээ шувуу элэн ниснэ** коршун парит; **элээ эргэнэ** коршун кружит; 2) шилж. Злой дух, чёрт.

**ЭЛЭЭ II**: **элээ хар** ург. а) просо куриное; просо петушиное; б) просяник (трава, растущая на хлебах с виду похожая на просо); в) **КУКОЛЬ** крапивницы; **элээ үнэг** амьт. личинки крапивницы.

**ЭЛЭЭ III**: **элээ халаг** хорш., аялга. 0, горе! (возглас при беде).

**ЭЛЭЭГДЭХ** **ᠡᠯᠡᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠤ** элээх-ийн үйлдэгд., изнашиваться, подвергаться изнашиванию.

**ЭЛЭЭХ** **ᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠤ** элэх-ийн үйлдүүл., 1) изнашивать; стирать; приводить в ветхость; изнашивать; истрепать; **нэг жилд хоёр хос гутал элээчхэв** в год изнашивал две пары сапог; 2) выветривать.

**ЭЛЭЭЧИХЭХ** **ᠡᠯᠡᠭᠡᠵᠢᠬᠡᠬᠤ** элээх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМ I** **ᠡᠮ** 1) женщина, хар. баба; **нярайлсан эм** роженица (или роженица); **татвар эм** түүх. наложница; **ханилсан эм** жена, спутница; **хөл хүнд эм** беременная женщина; **янхан эм** проститутка; **эм боол** рабыня; **эм хүн** женщина; **эм шулам** баба-яга; **манай оронд эр эмгүй адил эрх** эдэлдэг женщины и мужчины в нашей стране пользуются одинаковыми правами; 2) хуучир. жена; **авааль эм** первая жена, законная жена; **бага эм** вторая жена, младшая, следующая после

главной жены, побочная жена (в полигамной семье); **их эм** хуучир. старшая жена (в полигамной семье), первая жена; **эр эм а)** муж и жена; супруги; **б)** пол; **эр эм болох** бракосочетаться, вступать в брак; **эр эм хоёр** муж и жена; супруги; **эм болгон авах** делать своей женой, жениться; **эм гуйх** просить руки, делать предложение; **эм(ийг) ховчлох / гэр бүл салах** разойтись с женой; **эм хэлэлцэх / бэр гуйх** свататься, сватать невесту; **3)** холбоо үгэнд орохдоо: **а)** эм хүйс заана (в словосочетании обозначает женский пол или род); **эм арслан** амьт. львица; **эм араатан** хищница; **эм барс** амьт. тигрица; **эм галуу** шувуу. гусыня; **эм гахай** амьт. свинья; **эм заан** амьт. слониха; **эм илжиг** амьт. ослица; **эм тахиа** шувуу. курица; **эм хонь** амьт. овца, овцематка; **эм хун** шувуу. лебёдка; **эм хур** шувуу. тетёрка; **эм хэрээ** шувуу. ворона; **эм ямаа** коза; **б)** ахуйн нэр томъёоны бүрэлдэхүүнд орно (в составе спортивных и бытовых терминов); **эм дэгээ** подставление ножки (во время борьбы); **обхватывание ногой ноги противника** (в национальной борьбе); **эм товч** петля, петелька застёжки, петля для застёгивания пуговицы; **эм эрэг** гайка; **в)** ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд орно (в составе ботанических терминов); **эм дом** ург. катальпа сиренелистная липа; **эм цахилдаг** ург. ирис, касатик; **г)** цаг тооллын нэр томъёоны бүрэлдэхүүнд орно (употребляется в терминах летоисчисления шестидесятилетнего цикла); **эм гал туулай жил, эм шороон могой жил** год огненной зайчихи и земляной змеи (название годов шестидесятилетнего цикла).

**ЭМ II** хэл. шинж. **1)** передний ряд; **эм эгшиг** гласный переднего ряда (т.е. э, ө, ү); **слав хэлэнд эм эгшгийн өмнөх “к” “ч” болон өөрчлөгджээ** “к” в славянских языках перед гласными переднего ряда перешёл в “ч”; **2)** женский; **эм үг а)** слово с гласными переднего ряда; **б)** слово с женскими гласными; **б)** слово женского рода; **эм холбоц** утга.зох. женская рифма; **эм хүйс** женский род; **эм хүйст үг** слово женского рода; **эм эгшиг** женский гласный.

**ЭМ III** **1)** лекарство, медикаменты; снадобье; лекарственное средство; **согтоох эм** опьяняющее снадобье, снотворное; **тосон эм** мазь; **туулгах эм** слабительное; **унтуулах эм** снотворное; **хорт эм** ядовитое средство; **эм даруулах** запивать лекарство; **эмийг амттай юмаар даруулж уух** запить лекарство сладким; **эм дом** хорш. лекарство, средство, ворожба; **эм засал** лечение; **эм найруулагч** фармацевт, провизор; **эм найруулах** готовить лекарство; **эм номхотгох** разбавлять сильно действующее лекарство, ослаблять его ядовитые свойства; **эм судлал** фармакология; **эм тариа** вакцина для прививок, уколы, ампулы; **эм тугнах** дозировать лекарство; **эм уух** принимать

лекарство, пить лекарство; **эмийг хоёр удаа уух** пить лекарство в два приёма; **эм хадгалах** хранение медикаментов; **эм хэрэглэх** применять лекарство; **2)** хэлзүйн хувьд хэлбэржсэн холбоо үгийн бүрэлдэхүүнд ихэвчлэн харьяалахын тийн ялгалын хэлбэрээр орно (употребляется в лексикализованных словосочетаниях преимущественно в форме родительного падежа); **эмийн жор** рецепт; **эмийн найрлага** состав лекарства; **эмийн нүдүүр** пест, которым толкут лекарство в ступе; **эмийн сав** сосуд, служащий для хранения лекарств, аптекарская посуда; **эмийн сан** (хуучир. **эмийн пүүс**) аптека; **эмийн санч** аптекарь; **эмийн судар** лечебник; **эмийн тугнуур** ложечка, служащая меркой для дозирования лекарства; **эмийн тун** доза лекарства; **эмийн уур** ступка, в которой толкут лекарства; **эмийн уут** мешочек, служащий для хранения тибетских лекарств; **эмийн хэмнүүр** мерка для отмеривания доз лекарства; **эмийн шигшүүр** решето для просеивания тибетских порошков; **эмийн шошго** ярлык, ярлычок, на котором написано название лекарства; этикетка на лекарстве.

**ЭМ IV:** **эм жим** хорш. безмолвие, ничем не нарушаемая тишина, безмолвно, тихо; **эм жим чимээгүй** ни слуху, ни духу, ничего не слышно.

**ЭМБҮҮЛ** **ᠡᠮᠪᠦᠭᠦᠯ** шалаш; **өвсөн эмбүүл** травяной шалаш.

**ЭМБЭРҮҮЛЭХ** **ᠡᠮᠪᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** эмбэрэх-ийн үйлдүүл., разрушать, вызывать обвал.

**ЭМБЭРЭХ** **ᠡᠮᠪᠡᠷᠡᠬᠡ** разваливаться, разрушаться; отрываться.

**ЭМГЭГ** **ᠡᠮᠭᠡᠭ** **1)** болезнь, недуг; **өвчин эмгэг** хорш. болезнь, недуг; **2)** повреждение, увечье; **эмгэг судлагч** патолог; **эмгэг судлал** патология; **3)** горе, печаль.

**ЭМГЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** эмгэглэх-ийн үйлдүүл., причинять увечье; вызвать недуг, делать больным.

**ЭМГЭГЛЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ** **1.** болеть, страдать, недомогать, стать увечным, получить увечье, искалечиться; **2. эмгэглэхүй**-г үз.

**ЭМГЭГЛЭХҮЙ** **ᠡᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠦᠢ** недомогание.

**ЭМГЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ** эмгэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМГЭГТЭЙ** **ᠡᠮᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠢ** увечный, искалеченный; **эмгэгтэй хүн** увечный человек, калека.

**ЭМГЭГТЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠭᠡᠲᠡᠬᠡ** заболевать, становиться больным.

**ЭМГЭД** **ᠡᠮᠭᠡᠭᠡᠳᠡ** эмгэн-ий олон., старухи, предки (женщины).

**ЭМГЭЛЖ** **ᠡᠮᠭᠡᠯᠵᠡ** бөө. название шаманского божества, гения-хранителя детей, а также хранителя дома.

**ЭМГЭН** **ᠡᠮᠭᠡᠨ** (эмгэд) 1) старуха; **буурал эмгэн** седая старуха; **дөрвөдөөс дөрвөн эмгэн уралдаж ирдэг** оньс. от дербетов наперегонки приезжают четыре старухи (таавар: **өрхний дөрвөн оосор** четыре верёвки верхнего войлочного покрывала юрты); **өвгөн эмгэн хоёр** старик и старуха; муж и жена; **ховдог эмгэн** од.орон. Зарница (үгчил. жадная (прожорливая) старуха); **цагаан эмгэн** домог. белая старуха (дух-покровитель детей, защищающий их, по поверьям шаманистов, от оспы); **эмгэн үхэхээрээ, хүүхэд уйлахаараа айлгадаг** зүйр. старуха пугает своей смертью, дитя — плачем; **эмгэн эх бабушка**; **эмгэн шулам** домог. баба-яга; **эмгэн эхнэр** старуха; 2) яриа. жена; † **эмгэн хумс** амьт. улитка; **эмгэн шилбэ** ург. курчавка кустарниковая.

**ЭМГЭНҮҮЛЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬᠡ** эмгэнэх-ийн үйлдүүл., причинять горе, печалить.

**ЭМГЭНЭЛ** **ᠡᠮᠭᠡᠨᠢᠯ** 1) скорбь, печаль, грусть; траур; трагедия; горесть; горе; **эмгэнэл гашуудал** хорш. траур; 2) соболезнавание; **эмгэнэл илэрхийлэх** выразить соболезнавание.

**ЭМГЭНЭЛТ** **ᠡᠮᠭᠡᠨᠢᠯᠲᠤ** 1. траурный, скорбный, печальный; трагичный, трагический; причиняющий горе, горестный; **эмгэнэлт аялгуу** реквием; **эмгэнэлт жүжиг** трагедия; **эмгэнэлт хошин жүжиг** трагикомедия; **эмгэнэлт жүжгийн зохиолч** трагик; **эмгэнэлт жүжгийн (жүжигт тоглогч) жүжигчин** трагический актёр; **эмгэнэлт жүжгийн зохиолч** трагик; **эмгэнэлт явдал** трагизм; 2. трагичность; **эмгэнэлт байдал** трагичность положения; **үнэхээр эмгэнэлт байдал царайнд нь илт** лицо его изобразило неподдельную скорбь.

**ЭМГЭНЭЛТЭЙ** **ᠡᠮᠭᠡᠨᠢᠯᠲᠤᠡᠢ** эмгэнэлт-ийг үз.

**ЭМГЭНЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠨᠢᠬᠡ** 1. 1) горевать, печалиться, скорбеть; оплакивать; быть в трауре; **эмгэнэн гашуудах** оплакивать; быть в трауре; 2) соболезнавать; **эмгэнэх бичиг** некролог; 2. **эмгэнэхүй**-г үз., **гомдон эмгэнэх** выражать соболезнавание или скорбь.

**ЭМГЭНЭХҮЙ** **ᠡᠮᠭᠡᠨᠢᠬᠡᠬᠡᠢ** соболезнавание.

**ЭМГЭНЭЦГЭЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠨᠢᠨᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** эмгэнэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЭМГЭНЭЧИХЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠨᠢᠨᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** эмгэнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМГЭРЧИХЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** эмгэрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМГЭРЭХ** **ᠡᠮᠭᠡᠷᠢᠬᠡ** стареть, стариться (о женщине); становиться старухой; **өвгөрсөн эмгэрсэн эцэг эх хоёр** состарившиеся мать и отец.

**ЭМДҮНЭ** **ᠡᠮᠳᠦᠨᠢ** шувуу. самка перепела, перепёлка.

**ЭМЖИГДЭХ** **ᠡᠮᠵᠢᠭᠳᠡᠬᠡ** эмжих-ийн үйлдэгд.

**ЭМЖИХ** **ᠡᠮᠵᠢᠬᠡ** обшивать лентой края рукавов, борта шубы и т.п., обшивать одежду, оторачивать, делать обшивку, оторочку; **эмжин хөвөөлөх** обвести швом; **туузаар эмжсэн** обшитый лентой.

**ЭМЖИЦГЭЭХ** **ᠡᠮᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** эмжих-ийн олноор үйлдэх.

**ЭМЖҮҮЛЭХ** **ᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠵᠢᠯᠡᠬᠡ** эмжих-ийн үйлдүүл.

**ЭМЖЧИХЭХ** **ᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** эмжих-ийн нэгэнтээ.

**ЭМЖЭЭР** **ᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠭᠡᠷ** 1) обшивка по краям бортов, рукавов шубы и т.п.; 2) каёмка.

**ЭМЖЭЭРЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** эмжээрлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭМЖЭЭРЛЭХ** **ᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ** эмжих-ийг үз.

**ЭМЖЭЭРЛЭЦГЭЭХ** **ᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** обшивать одежду, оторачивать, делать оторочку (о многих).

**ЭМЖЭЭРЛЭЧИХЭХ** **ᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠭᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** эмжээрлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМЖЭЭС** **ᠡᠮᠵᠢᠬᠡᠭᠡᠰ** 1) манжеты; 2) обшивка, оторочка, тесьма.

**ЭМЗЭГ** **ᠡᠮᠵᠡᠭ** 1. 1) болечувствительный; болезненный; чувствительный; **нүд хэмээгч маш эмзэг** глаза очень нежны, чувствительны; **эмзэг газар** больное, уязвимое место; **аль эмзэг газар** наиболее чувствительное место; 2) слабый, нежный, хрупкий; **эмзэг бие** слабое здоровье (үгчил. хрупкое тело); **эмзэг хүүхэд** хрупкий ребёнок; 3) шилж. больной, узкий; **эмзэг асуулт** больной вопрос; **эмзэг газар** узкое место; 4) шилж. хрупкий, ломкий; **эмзэг төмөрлөг** ломкий металл; **эмзэг шил** хрупкое стекло; 5) шилж., шинэ. бедный; **эмзэг хэсэг** бедные; † **эмзэг түрүү** ург.суд. ломкококосник.

**ЭМЗЭГДҮҮ** **ᠡᠮᠵᠡᠭᠳᠦᠭᠦ** очень слабый, хрупкий.

**ЭМЗЭГЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠮᠵᠡᠭᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** эмзэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЭМЗЭГЛЭЛ** **ᠡᠮᠵᠡᠭᠯᠡᠯ** чувствительность к боли.

**ЭМЗЭГЛЭХ** **ᠡᠮᠵᠡᠭᠯᠡᠬᠡ** 1) быть чувствительным к боли; быть болезненным; 2) быть слабым, нежным; 3) быть хрупким, ломким.

**ЭМЗЭГЛЭЦГЭЭХ** **ᠡᠮᠵᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** быть чувствительным к боли, быть болезненным (о многих).

**ЭМЗЭГЛЭЧИХЭХ** **ᠡᠮᠵᠡᠭᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** эмзэглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМЗЭГХЭН** **ᠡᠮᠵᠡᠭᠬᠡᠨ** эмзэг-ийн багас., слабенький.

**ЭМИЙН I** **ᠡᠮᠢ ᠶᠢ** эм I-ийн харьяал., женский; **эмийн ааш** женские повадки, женская манера держать себя.

**ЭМИЙН II** **ᠡᠮᠢ ᠶᠢ** эм II-ийн харьяал., лекарственный; **эмийн найрлага**

лекарственные составы; **эмийн ургамал** лекарственные травы.

**ЭМЛЭХ I** 1. мужеложство, педерастия; 2. обращаться как с женщиной, относиться пренебрежительно к мужчине.

**ЭМЛЭХ II** эмнэх-ийг үз.

**ЭМЛЭЧИХЭХ** эмнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМНҮҮЛЭХ** 1) эмнэх-ийн үйлдүүл.; 2) лечиться; **өвчнөө эмнүүлэх** лечиться от болезни; **удаан эмнүүлэх** лечиться долго; **хүнээр эмнүүлэх** лечиться у кого-л.

**ЭМНЭГ** 1) необъезженный, необученный (о лошади); **эмнэг сургах** приучать к езде (лошадь), обучать, объезжать; **дрессировать**; 2) невозделанный; **эмнэг газар** целина.

**ЭМНЭГДЭХ** эмнэх-ийн үйлдэгд.

**ЭМНЭГШИХ** дичать, снова

становиться диким (о ездовом животном).

**ЭМНЭГШҮҮЛЭХ** эмнэгших-ийн үйлдүүл.

**ЭМНЭГШЧИХЭХ** эмнэгших-ийн нэгэнтээ.

**ЭМНЭЛ** лечение.

**ЭМНЭЛГИЙН** эмнэлэг-ийн харьяал.,

1) лечебный; **эмнэлгийн газар** лечебное заведение, медицинское учреждение; 2) медицинский; **врачебный**; **эмнэлгийн ажилтан** медицинский работник; **эмнэлгийн алба** медицинская служба; **эмнэлгийн арга** медицинское средство; **цэргийн эмнэлгийн газар** госпиталь; **цэргийн хээрийн эмнэлгийн газар** военно-полевой госпиталь; **эмнэлгийн ор** медицинские койки; **эмнэлгийн оюутан** студент-медик; **эмнэлгийн салбар** здравпункт, медпункт, лазарет; **хүн эмнэлгийн цэг салбаруудыг олшруулах** расширить сеть медпунктов; **эмнэлгийн тусламж** медицинская помощь; **эмнэлгийн үзлэг** медицинский осмотр; **эмнэлгийн хөнгөн хоол** диета; **мал эмнэлгийн ветеринарный**; 3) больничный; **эмнэлгийн хуудас** больничный лист.

**ЭМНЭЛГҮЙ** без лечения; **эмнэлгүй орхих** оставлять без лечения.

**ЭМНЭЛЗҮЙ** лечение; **врачевание**.

**ЭМНЭЛЦЭХ** эмнэх-ийн үйлдэлц.

**ЭМНЭЛЭГ** 1) лечение; **байгалийн эмнэлэг** лечение естественными методами; **эмнэлэг авах** вылечиваться, выздоравливать; **эмнэлэг хийх** лечить; 2) лечебница; **хүүхдийн эмнэлэг** детская лечебница; 3) медицина; **хүн эмнэлэг** медицина; **төвд эмнэлэг** тибетская медицина; **шинжлэх ухааны эмнэлэг** научная медицина; **шүүх эмнэлэг** судебная медицина; **мал эмнэлэг** ветеринария; 4) больница, поликлиника; **нэгдсэн эмнэлэг**

поликлиника; **нэгдсэн эмнэлэгт очих** пойти в поликлинику; **нэгдсэн эмнэлэгт эмчлүүлэх** лечиться в поликлинике; **нэгдсэн эмнэлгээс эмч дуудах** вызвать врача из поликлиники; **хотын нэгдсэн эмнэлэг** городская поликлиника; **хүүхдийн нэгдсэн эмнэлэг** детская поликлиника; **хотын эмнэлэг** городская больница; **цэргийн эмнэлэг** госпиталь; **цэргийн эмнэлэгт хэвтүүлэх** госпитализировать; **эмнэлэгт ордог болох** прикрепить к поликлинике; **эмнэлэгт хэвтэж эмчлүүлэх** лечиться в больнице; **өвчтөнийг эмнэлгээс гаргах** выписать больного из больницы; 5) медико-; **мэс заслын эмнэлэг** медико-хирургия; 6) **врачебно-; эмнэлэг хөдөлмөрийн магадлах комисс** врачебно-трудовая экспертная комиссия.

**ЭМНЭХ** 1. лечить; **сүрьеэ (өвчин) эмнэх** лечить туберкулёз; **эмээр эмнэх** лечить лекарством; **байран эмнэх тасаг** стационарное отделение; 2. **эмнэхүй**-г үз.

**ЭМНЭХҮЙ** лечение.

**ЭМНЭЦГЭЭХ** лечить (о многих).

**ЭМНЭЧИХЭХ** эмнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМПИРИОКРТИЦИЗМ** гүн.ух. эмпириокритицизм.

**ЭМС** эм I-ийн олон., үл.тааш. Женщины; **эмсийн газар** публичный дом.

**ЭМСГИЙ** эмсгэр-ийг үз., имеющий неровные (обломанные) зубы.

**ЭМСГЭНЭХ** показывать неровные зубы; **иметь неровные зубы**.

**ЭМСГЭР** 1. шербатый, имеющий неровные зубы с зазубринами; 2. пустота между зубами вместо отсутствующего зуба.

**ЭМСИЙХ** лишаться зубов, иметь неровные или обломанные зубы.

**ЭМСИЙЧИХЭХ** эмсийх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМСЭГ** 1. женственный; 2. 1) волокита, ловелас, ухажёр; 2) хар. бабник.

**ЭМСЭГЛҮҮЛЭХ** эмсэглэх-ийн үйлдүүл.

**ЭМСЭГЛЭХ** нянчить, ухаживать за детьми, больными и т.д., присматривать, ходить за кем-л.

**ЭМСЭХ I** нянчить, ухаживать за детьми, больными.

**ЭМСЭХ II** любить женщин; **волочиться** за женщинами, бегать за женщинами.

**ЭМТ I** эмтэй I— г үз.

**ЭМТ II** лекарственный, врачебный.

**ЭМТ III**: **эмт сэмт** хорш. сплошь выщербленный, сплошь покрытый зазубринами; **эмт татах / эмт цохих** хорш. отбивать или разрывать края чего-л.; **делать зазубрины**, отламывая края чего-л.; **делать**

выщербленным путём растягивания, надрывать.

**ЭМТГИЙ** ᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠢ 1. 1) зазубрина, щербина; **эмтгий хутга** нож с зазубринами; 2) пустота, образующаяся после выпадения зуба; **2.** зазубренный, щербатый; **майраг эмтгий** ᠮᠠᠶᠢᠷᠠᠭ ᠡᠮᠲᠦᠭᠢᠢ ᠬᠣᠷᠰᠢ беззубый, такой, у которого не хватает зубов.

**ЭМТГЭР** ᠡᠮᠲᠦᠭᠡᠷ зазубренный, щербатый, неровный, беззубый.

**ЭМТИЙЛГЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠢᠶᠯᠭᠡᠬ ᠡᠮᠲᠦᠢᠶᠬ-ийн үйлдүүл.

**ЭМТИЙХ** ᠡᠮᠲᠦᠢᠶᠬ становится зазубренным, щербатым, неровным, беззубым.

**ЭМТИЙЧИХЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠢᠶᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ ᠡᠮᠲᠦᠢᠶᠬ-ийн нэгэнтээ.

**ЭМТЛҮҮЛЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ ᠡᠮᠲᠦᠯᠡᠬ-ийн үйлдүүл.

**ЭМТЛЭГДЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠯᠡᠭᠳᠡᠬ ᠡᠮᠲᠦᠯᠡᠬ-ийн үйлдэгд.

**ЭМТЛЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠯᠡᠬ крошить; откалывать, отламывать, обламывать; выщерблять, зубрить; **ир эмтлэх** наделать зазубрины на острие; **хутганы ирийг эмтлэх** зазубрить нож; **талх эмтлэх** отломить кусок хлеба; **шаазан аяга эмтлэх** выщерблять края фарфоровой чашки.

**ЭМТРҮҮ** ᠡᠮᠲᠦᠷᠦᠭᠦ вставленный кусок, надставка; **ханцуйд эмтрүү оруулах** вставлять кусок в рукав.

**ЭМТРҮҮДЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬ вставлять кусок, надставлять.

**ЭМТРҮҮЛЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ ᠡᠮᠲᠦᠷᠡᠬ-ийн үйлдүүл.

**ЭМТРҮҮС** ᠡᠮᠲᠦᠷᠦᠭᠦᠰ 1) отломленный кусок чего-л.; крошка; 2) **эмтрүү-г** үз.; 3) зазубрина, выщербина.

**ЭМТРЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠷᠡᠬ 1) зазубриваться; делаться выщербленным; **сүхний ир эмтрэв** появилась щербина на лезвии топора; 2) крошиться; откалываться, отламываться; выкрашиваться; **ширээний өнцөг эмтрэв** отломился угол стола; **эмтрэн унах** откалываться, отламываться; † **элэг эмтрэх** испытывать душевные страдания, болеть душой; **элэг эмтэртэл гашуудах** горевать; сердце надывается от горя (үгчил. так горевать, что печень зазубривается).

**ЭМТЭЙ I** ᠡᠮᠲᠦᠢ женатый.

**ЭМТЭЙ II** ᠡᠮᠲᠦᠢ имеющий лекарства, обладающий лечебными свойствами, лечебный; † **эрхийндээ эмтэй хитрый, ловкий** (үгчил. имеющий лекарство на большом пальце).

**ЭМТЭЛЧИХЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠯᠢᠴᠢᠬᠡᠬ ᠡᠮᠲᠦᠯᠡᠬ-ийн нэгэнтээ.

**ЭМТЭН** ᠡᠮᠲᠦᠨ : **эмтэн сэмтэн** ᠡᠮᠲᠦᠨ ᠰᠡᠮᠲᠦᠨ ᠬᠣᠷᠰᠢ **ЭМТ** ᠡᠮᠲᠦ-ийг үз.

**ЭМТЭРСЭН** ᠡᠮᠲᠦᠷᠰᠡᠨ выщербленный, зазубренный; **эмтэрсэн амсартай лонх** бутылка с выщербленным горлышком; **эмтэрсэн иртэй хутга** нож с зазубренным лезвием.

**ЭМТЭРХИЙ** ᠡᠮᠲᠦᠷᠬᠢᠶ 1. 1) обломок, кусочек, осколок; 2) щербина, зазубрина; неровность, выпадение чего-л., пустота; **эмтэрхий хутга** нож с зазубринами; **2.** щербатый, зазубренный, неровный, ломанный; **эмтэрхий модон аяга** щербатая деревянная чашка.

**ЭМТЭРЧИХЭХ** ᠡᠮᠲᠦᠷᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬ ᠡᠮᠲᠦᠷᠡᠬ-ийн нэгэнтээ.

**ЭМХ I** ᠡᠮᠬᠢ 1) порядок, система; организованность; **эмх дөхөм** ᠡᠮᠬᠢ ᠳᠥᠬᠥᠮ ᠬᠣᠷᠰᠢ удобство; **эмх дөхөмтэй** удобный; **эмх журам** ᠡᠮᠬᠢ ᠵᠦᠷᠠᠮ ᠬᠣᠷᠰᠢ порядок, организованность; **эмх журамгүй** беспорядочный, бессистемный; **эмх журамгүйгээр** беспорядочно, неорганизованно, беспланоно; **эмх замбараа** ᠡᠮᠬᠢ ᠵᠠᠮᠪᠠᠷᠠᠭᠠ ᠬᠣᠷᠰᠢ порядок, упорядоченность; **эмх замбараагүй нь алдуулах** приводить в беспорядок; **эмх замбараагүй байдал** беспорядок, анархия; **эмх замбараагүй овоолсон цаас** беспорядочная груда бумаг; **эмх замбараатай байлгахыг шаардах** требовать, чтобы всё было в порядке; **эмх замх** ᠡᠮᠬᠢ ᠵᠠᠮᠬᠢ ᠬᠣᠷᠰᠢ порядок; **эмх замхгүй** беспорядочный, неорганизованный; **эмх тойм** ᠡᠮᠬᠢ ᠲᠣᠶᠢᠮ ᠬᠣᠷᠰᠢ предсказуемость; **эмх тоймгүй** непредсказуемый; **эмх цэгц** ᠡᠮᠬᠢ ᠴᠡᠭᠴᠢ ᠬᠣᠷᠰᠢ порядок, система; **тасалгааны эмх цэгц** порядок в комнате; **эмх цэгцтэй ажил** организованность работы; **бүгдийг эмх цэгцтэй болгох** привести всё в порядок; **бүх хэргийг эмх цэгцтэй болгох** привести в порядок все дела; **эмхийг эвдэх** нарушать порядок, вносить дезорганизацию; 2) хуучир. организация.

**ЭМХ II** ᠡᠮᠬᠢ чет, четное число.

**ЭМХГҮЙ** ᠡᠮᠬᠢᠭᠦᠢ ᠬᠣᠷᠰᠢ беспорядочный, стихийный, хаотический, неорганизованный; **эмхгүй байдал** хаос; **эмхгүй тэмдэглэл** беспорядочные записи.

**ЭМХЛҮҮЛЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠬ-ийн үйлдүүл.

**ЭМХЛЭГДЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬ ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠬ-ийн үйлдэгд. формироваться, создаваться, составляться, организовываться; **эмхлэгдэн байгуулагдах** ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠨ ᠪᠠᠶᠢᠭᠦᠭᠠᠯᠠᠭᠳᠠᠬ ᠬᠣᠷᠰᠢ формироваться, организовываться.

**ЭМХЛЭГЧ** ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠭᠴᠢ 1) составитель поездов; **галт тэрэг эмхлэгч** составитель поездов; 2) **эмхтгэгч**-ийг үз.

**ЭМХЛЭЛ** ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠯ организация.

**ЭМХЛЭЛТ** ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠯᠲᠢ систематизация, организация.

**ЭМХЛЭЛЦЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠯᠴᠡᠬ ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠬ-ийн үйлдэлц.

**ЭМХЛЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠬ 1) приводить в порядок, упорядочивать, налаживать, систематизировать; **гэрээ эмхлэх** приводить свой дом в порядок; 2) формировать, создавать, организовывать; составлять; **эмхлэн байгуулах** ᠡᠮᠬᠢᠯᠡᠨ ᠪᠠᠶᠢᠭᠦᠭᠠᠯᠠᠬ ᠬᠣᠷᠰᠢ формировать, организовать; **засгийн газар эмхлэн байгуулах** формировать правительство.

**ЭМХРҮҮЛЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬ ᠡᠮᠲᠦᠷᠡᠬ-ийн үйлдүүл.

**ЭМХРЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠷᠡᠬᠤ 1) упорядочиваться, налаживаться; **хичээл эмхрэв** занятия наладились; 2) **эмхэрдэх**-ийг үз.

**ЭМХТГҮҮЛЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **эмхтгэх**-ийн үйлдүүл.

**ЭМХТГЭГДЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠤ **эмхтгэх**-ийн үйлдэгд., **эмхтгэгдэх бутархай** тоо. приводимая дробь; **томъёоны ухааны эмхтгэгдэх илэрхийлэл** тоо. приводимое алгебраическое выражение.

**ЭМХТГЭГЧ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠦᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠤ составитель (сборников); **унших бичиг эмхтгэгч** составитель книги для чтения.

**ЭМХТГЭЛ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠦᠭᠡᠯᠢ 1) сборник (книга); **ардын үлгэрийн эмхтгэл** сборник народных сказок; **өгүүлийн эмхтгэл** сборник статей; **шүлгийн эмхтгэл** сборник стихов; 2) упорядочение, сведение в одно органическое целое, кодификация; **хуулийн эмхтгэл** а) сборник законов; б) кодифицированный свод законов, кодификация законов.

**ЭМХТГЭЛЦЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠦᠭᠡᠯᠢᠴᠡᠬᠤ **эмхтгэх**-ийн үйлдэлц.

**ЭМХТГЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠦᠭᠡᠬᠤ 1) составлять сборник; 2) сводить в одно органическое целое, кодифицировать; **хууль эмхтгэх** кодифицировать; 3) обобщать; **цаг уурын талаар олон жилийн ажиглалтаа эмхтгэх** обобщить свои многолетние наблюдения над метеорологическими явлениями.

**ЭМХТГЭЦГЭЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠦᠭᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠤ **эмхтгэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭМХТГЭЧИХЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠤ **эмхтгэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭМХТЭЙ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠢ 1) систематический, упорядоченный, организованный, систематизированный; **эмхтэй болгох** упорядочивать; **ажигласныгаа эмхтэй болгох** привести в систему свои наблюдения; **зах зээлийг эмхтэй болгох** упорядочить рынок; **эмхтэй ойллого** систематическое описание; 2) сложный, непримитивный; **эмхтэй техник** сложная техника.

**ЭМХЭЛЦГЭЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠯᠴᠦᠭᠡᠬᠤ **эмхлэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭМХЭЛЧИХЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **эмхлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭМХЭРДҮҮЛЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠤ **эмхэрдэх**-ийн үйлдүүл.

**ЭМХЭРДЧИХЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠤ **эмхэрдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭМХЭРДЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠷᠳᠡᠬᠤ подрубить, подшивать, обрубать (края ткани деляя стиб, загиб); **обметать; амны алчуурыг эмхэрдэх** подрубить салфетки; **товчны нүх эмхэрдэх** обметать петли; **хормой эмхэрдэх** подшивать подол (платья).

**ЭМХЭРДЭЦГЭЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠷᠳᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠤ **эмхэрдэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭМХЭРДЭЭС** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠷᠳᠡᠭᠡᠰᠢ подрубленный шов. **ЭМХЭРСЭН** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠷᠰᠡᠨ упорядоченный, налаженный, систематизированный; **эмхэрсэн аж ахуй** налаженное хозяйство.

**ЭМХЭРЧИХЭХ** ᠡᠮᠬᠢᠲᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠤ **эмхрэх**-ийн нэгэнтээ. **ЭМЦГЭР** ᠡᠮᠴᠦᠭᠡᠷ имеющий заячью губу (т.е. более короткую верхнюю, чем нижнюю).

**ЭМЦГЭРХЭН** ᠡᠮᠴᠦᠭᠡᠷᠬᠡᠨ **эмцгэр**-ийн багас.

**ЭМЦИЙЛГЭХ** ᠡᠮᠴᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠤ **эмцийх**-ийн үйлдүүл., делать неровным, скашивать.

**ЭМЦИЙХ** ᠡᠮᠴᠢᠶᠢᠬᠤ скашиваться, задираться. **ЭМЦИЙЧИХЭХ** ᠡᠮᠴᠢᠶᠢᠬᠡᠬᠤ **эмцийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭМЧ** ᠡᠮᠴᠢ врач, доктор, медик, хуучир. **лекарь; бага эмч** фельдшер; **ерөнхий эмч** главный врач, главврач; **их эмч** врач; **малын эмч** ветеринарный врач, ветеринар; **мэс заслын эмч** хирург; **хүний эмч** врач; **эмэгтэй эмч** женщина-врач; **эмч домч** хорш. **лекарь; эмч лам** лекарь-лама, применяющий методы тибетской медицины; **эмч нарын** **врачебный; эмч нарын зөвлөл(гөөн)** консилиум; **эмч өвчтөнийг үзээд эм бичиж өглөө** врач осмотрал больного и выписал рецепт; **эмчид үзүүлэх** показаться врачу; **эмчид явуулсан уу?** за доктором послали?; **эмчтэй зөвлөх** советоваться с врачом; **би нэртэй эмчээр эмчлүүлж байна** я лечусь у известного врача; **эмчийг захирах яам** хуучир. медицинский приказ (в эпоху Дайцинской династии); **ЭМЧИЙГ ЭРХЭЛСЭН ТҮШМЭЛ** хуучир. председатель медицинского приказа.

**ЭМЧИЙН** ᠡᠮᠴᠢᠶᠢᠨ **эмч**-ийн харьяал., **врачебный, медицинский; эмчийн зөвлөлгөөн** консилиум; **эмчийн тусламж** медицинская помощь; **эмчийн хороо** хуучир. амбулатория.

**ЭМЧИЛГЭЭ** ᠡᠮᠴᠢᠯᠦᠭᠡᠭᠡ 1. лечение, терапия, процедура; **усан эмчилгээ** водная процедура; **цахилгаан эмчилгээ** лечение электричеством; **эмчилгээ авах** а) поддаваться излечению, излечиваться; б) поддающийся излечению, излечимый; **эмчилгээ авахгүй өвчин** не поддающаяся излечению болезнь, неизлечимая болезнь; 2. **лечебный; эмчилгээ тэжээлийн цэг** лечебно-кормовая точка.

**ЭМЧИЛГЭЭГҮЙ** ᠡᠮᠴᠢᠯᠦᠭᠡᠭᠡᠭᠦᠢ **эмчилгээ** не поддающийся излечению, неизлечимый; **эмчилгээгүй өвчин** неизлечимая болезнь.

**ЭМЧИЛГЭЭНИЙ** ᠡᠮᠴᠢᠯᠦᠭᠡᠭᠡᠨᠢ **эмчилгээ(н)**-ийн харьяал., 1) **лечебный; эмчилгээний дасгал** лечебная гимнастика; 2) **процедурный; эмчилгээний танхим** процедурный кабинет.

**ЭМЧИЛЦГЭЭХ** ᠡᠮᠴᠢᠯᠴᠦᠭᠡᠬᠤ **лечить** (о многих).

**ЭМЧИЛЧИХЭХ** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** эмчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭМЧЛҮҮЛЭГЧ** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴᠢ** лечащийся; пациент; **эмчлүүлэгч эмэгтэй** пациентка.

**ЭМЧЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠦᠭᠡᠬᠡ** 1) эмчлэх-ийн үйлдүүл.; 2) лечиться; **ардын эмнэлгийн газарт эмчлүүлэх** лечиться в народной лечебнице; **бариацаар эмчлүүлэх** лечиться у (народного целителя) костоправа; **төлбөргүй эмчлүүлэх** лечиться бесплатно; **явуут эмчлүүлэх / ирж эмчлүүлэх** амбулаторное лечение; **эмчлүүлэн сувилуулах бичиг** курсовка.

**ЭМЧЛЭГДЭХ** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ** эмчлэх-ийн үйлдэгд.

**ЭМЧЛЭГЧ** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠭᠴᠢ** лечащий; **эмчлэгч эмч** лечащий врач.

**ЭМЧЛЭЛ** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠯ** лечение; **эмчлэлгүй орхих** оставлять без лечения.

**ЭМЧЛЭН I** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠨ I** эмчлэх I-ийн хамж., **эмчлэн сувилах газар** санаторий; **сүрьеэгийн эмчлэн сувилах газар** туберкулёзный санаторий; **эмчлэн сэргийлэх** лечебно-профилактический; **эмчлэн сэргийлэх арга хэмжээ** лечебно-профилактические мероприятия; **эмчлэн сэргийлэх газар** лечебно-профилактическое заведение.

**ЭМЧЛЭН II** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠨ II** эмчлэх II-ийн хамж., **по-женски**, как женщина.

**ЭМЧЛЭХ I** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠬᠡ I** 1. лечить; **өвчтөнг эмчлэх** лечить больного; **сүрьеэ эмчлэх** лечить туберкулёз; **эмнэлэгт эмчлэх** лечить в больнице; **эмээр эмчлэх** лечить лекарствами; **эмчлэн эдгэрүүлэх** излечивать, вылечивать; **эмчлэн эдгээх** излечивать; 2. **эмчлэхүй**-г үз., **эмчлэхэд хялбар** легко поддающийся излечению.

**ЭМЧЛЭХ II** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠬᠡ II** вести себя по-женски, поступать как женщина.

**ЭМЧЛЭХҮЙ** **ᠡᠮᠴᠢᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠢ** излечение.

**ЭМЭГ** **ᠡᠮᠡᠭ** бабушка, бабка, мать отца, женщина-предок; **хуланц эмэг** прапрабабка; **элэнц эмэг** прабабка; **эмэг эгч** сестра бабушки; **эмэг эх** бабушка; **над эмэг эх байхгүй** у меня нет бабушки.

**ЭМЭГЖЭЭР** **ᠡᠮᠡᠭᠵᠡᠭᠡᠷ** старая, бабушка.

**ЭМЭГТЭЙ** **ᠡᠮᠡᠭᠦᠲᠡᠢ** 1. женщина; **ажилчин эмэгтэй** работница; **албан хаагч эмэгтэй** работница, служащая; **баатар эмэгтэй** героиня; **багш эмэгтэй** учительница, преподавательница; **бүжигчин эмэгтэй** балерина; **танцовщица**; **гэрийн эзэн эмэгтэй** хозяйка, домохозяйка; **дарга эмэгтэй** председательница; **жирэмсэн эмэгтэй** беременная женщина; **зарц эмэгтэй** батрачка; **малчин эмэгтэй / эмэгтэй малчин** женщина-скотовод; **монгол эмэгтэй** монголка; **нисгэгч эмэгтэй** лётчица; **орос эмэгтэй** русская; **тогооч эмэгтэй** повариха; **төлөөлөгч эмэгтэй** представительница; **депутатка**; **шүлэгч**

**эмэгтэй** поэтесса; **эмэгтэй хүнийг хүндлэх** уважать женщину; 2. женский, дамский; **эмэгтэй нэр** женское имя; **эмэгтэй хувцасны оёдолчин** дамский портной; **эмэгтэй хүний** женский, дамский; **эмэгтэй хүний гутал** женская обувь; **эмэгтэй хүний цүнх** дамская сумка; 3. гуравдугаар биеийн төлөөний үгийн ганц тоо, эм хүйс (единственное число третьего лица, женский род); **ОНА, её, ей, ею, о ней.**

**ЭМЭГТЭЙЧҮҮД** **ᠡᠮᠡᠭᠦᠲᠡᠢᠴᠢᠭᠦᠳᠦ** женщины, дамы; **хөдөлмөрчин эмэгтэйчүүд** трудящиеся женщины; **эмэгтэйчүүдийн дунд** среди женщин; **эмэгтэйчүүдэд цэцэг барих** преподносить цветы женщинам; **эмэгтэйчүүдэд зөвлөлгөө өгөх газар** женская консультация.

**ЭМЭГТЭЙЧҮҮДИЙН** **ᠡᠮᠡᠭᠦᠲᠡᠢᠴᠢᠭᠦᠳᠦᠨ** / **ᠰᠢ** эмэгтэйчүүд-ийн харьяал., 1) женский; **эмэгтэйчүүдийн зөвлөл** женский совет; **эмэгтэйчүүдийн хөдөлмөр** женский труд; 2) гинекологический; **эмэгтэйчүүдийн өвчин** гинекологическая болезнь; **эмэгтэйчүүдийн эмч** гинеколог.

**ЭМЭГТЭЙЧҮҮЛ** **ᠡᠮᠡᠭᠦᠲᠡᠢᠴᠢᠭᠦᠯ** яриа.

**эмэгтэйчүүд**-ийг үз.

**ЭМЭГЧИН** **ᠡᠮᠡᠭᠴᠢᠨ** самка, самка животных; **матка**; **эмэгчин зөгий** матка-трутовка; **эмэгчин нугас** утка; **эмэгчин тахиа** курица; **эмэгчин туулай** зайчиха; **эмэгчин харцгай** самка ястреба; **эмэгчин хэрэм** бельчиха.

**ЭМЭЭ** **ᠡᠮᠡᠭᠡ** · **ᠡᠮᠡᠭᠡ** яриа. бабушка, бабка; **эмээ өвөө хоёр** бабушка и дедушка; **эмээ маань хүүг хардаг юм** бабушка смотрит за внуком; **би эмээдээ хайртай** я люблю свою бабушку.

**ЭМЭЭЛ I** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯ I** седло; **боржигон эмээл** седло с тонкими седельными луками и короткими лавками; **Самбуу эмээл** седло с длинными седельными луками и широким сиденьем; **тэрэг хөллөх эмээл** седёлка; **ханхай эмээл** вьючное седло; **хуцан бүүрэгт эмээл** седло с передней лукой, не выдающейся выше подушки; **эрвээлжин эмээл** детское седло; **эмээл авах а)** снимать седло, рассёдлывать; **б)** брать седло; **эмээл тохом** седло и потник, седло с потником; **эмээл тохох** седлать, класть седло на спину коня; **эмээл хазаар** хорш. сбруя для верховой езды; **эмээл шуух** покрывать седло чепраком; **эмээлээс ховх цохих** выбить из седла.

**ЭМЭЭЛ II** од.орон. Фобос (спутник Марса; “Э” прописное).

**ЭМЭЭЛ III** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯ III** 1) страх, боязнь, опасение; 2) смущение.

**ЭМЭЭЛГҮЙ I** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠢ** · **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠢ** без седла, неосёдланный; **зайдан**-г үз.

**ЭМЭЭЛГҮЙ III** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠢ III** · **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠡᠢ** без страха, не смущаясь.

**ЭМЭЭЛГЭХ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠭᠡᠬᠡ** эмээх-ийн үйлдүүл.,  
внушать страх, вызывать опасение; смущать;  
**хүнийг эмээлгэн сүрдүүлэх** держать кого-л. в  
страхе.

**ЭМЭЭЛИЙН** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠢ** / эмээл I-ийн харьяал.,  
седельный; **эмээлийн агт** полость под седлом  
вдоль спины коня; **эмээлийн баавар** четыре  
(или две) серебряных бляхи (на концах седельных  
лавок); **эмээлийн бүүрэг** луки седла; **эмээлийн  
ганзага** торока; **эмээлийн гөлөм** чепрак;  
**эмээлийн даруулга** ремень, который идёт  
через седло для его прикрепления; бляхи, при  
помощи которых прикрепляется подушка  
седла; **эмээлийн дэвс** подушка (на седле);  
**эмээлийн жирэм** подбрюшный, плетёный  
ремень (**олом** и **жирэм** составляют подпругу);  
**эмээлийн мод** тусг. ленчик; **эмээлийн олом**,  
**эмээлийн олон** подбрюшный ремень, к концу  
которого прикреплена пряжка; подпруга;  
**эмээлийн олонцог** подушка на седле;  
тебенёк; **эмээлийн толь** наружная сторона  
седельной луки; **эмээлийн тоног** четыре  
серебряных бляхи для прикрепления тебенёка  
подушки к седлу; **эмээлийн угцуурга**  
ремень, находящийся под седлом для  
прикрепления к нему подхватника; **эмээлийн  
хавтас** седельные лавки, боковые доски  
седла, лежащие на спине коня; **эмээлийн  
хавьцаг** КИЖИМ (которым закрывают ремни стремян);  
**эмээлийн хонго** / **эмээлийн хонх** полость  
седла; нижняя часть седла, расстояние между  
досками; **эмээлийн хөмөлдөрөг** нагрудный  
ремень; **эмээлийн хяр** металлическая или  
костяная оправа седла; **эмээлийн шил**  
внутренняя сторона седельной луки;  
**эмээлийн шуулт** ремешки для завязывания  
чепрака на коне (во время дождя); † **эмээлийн дуу**  
хуучир. устное песенное сообщение посланца-  
гонца.

**ЭМЭЭЛЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** эмээллэх-ийн  
үйлдүүл.

**ЭМЭЭЛЛЭХ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** седлать, осёдлывать;  
**морь эмээллэх** седлать коня.

**ЭМЭЭЛЛЭЦГЭЭХ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** седлать,  
осёдлывать (о многих).

**ЭМЭЭЛЛЭЧИХЭХ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** эмээллэх-ийн  
нэгэнтээ.

**ЭМЭЭЛТ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ** эмээлтэй I-г үз., эмээлт  
**морь осёдланнь конь** (символ удачи).

**ЭМЭЭЛТЭЙ I** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ** осёдланнь, с  
седлом, имеющий седло; **эмээлтэй морь** а)  
осёдланная лошадь; б) эмээлт морь-ийг үз.

**ЭМЭЭЛТЭЙ II** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ** 1) робкий,  
боязливый; 2) страшный, возбуждающий  
опасения.

**ЭМЭЭЛЧ(ИН)** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠡ** седельник,  
седельщик, мастер делающий сёдла.

**ЭМЭЭСХИЙХ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠰᠬᠢ** побаиваться,  
опасаться.

**ЭМЭЭХ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠬᠡ** 1. 1) страшиться, бояться,  
побаиваться; **айх эмээх** хорш. страшиться,  
бояться; **харанхуйгаас эмээх** бояться  
темноты; **хойтын уршгаас эмээх** бояться  
последствий; **хэлэхээс эмээж байна** боюсь  
сказать; **хэнээс ч эмээхгүй** никого не бояться;  
2) тревожиться, опасаться, остерегаться;  
**салхи авахаас эмээх** остерегаться простуды;  
**усанд орохоос эмээх** опасаться купаться; 3)  
стесняться, смущаться; **танихгүй хүмүүсээс  
эмээх** стесняться незнакомых людей; 2.  
**эмээхүй-г** үз., **эмээж чичрэн** / **юмнаас эмээж**  
под страхом чего-л.; **эмээсэндээ хийх** страха  
ради делать что-л.

**ЭМЭЭХҮЙ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠬᠡ** страх.

**ЭМЭЭЦГЭЭХ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠬᠡ** страшиться, бояться,  
побаиваться (о многих).

**ЭМЭЭЧИХЭХ** **ᠡᠮᠡᠭᠡᠬᠡ** эмээх-ийн нэгэнтээ.

**ЭН(Г) I** **ᠡᠨ** 1) каёмка, отметина по краям  
ткани; **цэнхэр энтэй шар торго** жёлтый шёлк  
с голубой каёмкой; **пүүсийн нэр, талархлын  
өлзийтэй үгс алтан утсаар эвхсэн энтэй  
хамба торго** шёлк высшего сорта, на каёмке  
которого золотой нитью соткана вязь слов  
благодарности и благословения и названия  
фирмы; 2) расстояние между двумя каёмками  
ткани, ширина; **бөсийн эн** ширина бязи; **эн  
өргөн торго** шёлк большой ширины; **эн  
чацуу** одинаковый, равный (по размеру, ширине);  
**энгээр** в ширину; **энгээрээ метр хагас**  
**нэхмэл** ткань шириной в полтора метра; 3)  
предел, мера; **эн захгүй** хорш. беспредельный;  
**эн хязгаар** хорш. предел, граница; **эн  
хязгааргүй** беспредельный, безграничный;  
**эрдэм энгүй** пределов нет у науки; **насны энд**  
**хүрэх** достигнуть предельного возраста  
умереть; 4) величина, протяжённость,  
обширность; **эн ихтэй нутаг** обширная  
территория; 5) достаток, состоятельность,  
зажиточность; **энтэй худалдаачин**  
состоятельный купец; 6) возможность,  
способность; **түүний энг хэрхэн даах чи!**  
куда тебе равняться с ним!; **долоон настай  
хүүхдийн энд хүрээгүй** не имеющий  
способностей семилетнего ребёнка; 7)  
внушительность, величавость; **энтэй уул**  
величавая гора; 8) сила, мощь, могущество; **эн  
ихт гүрэн** могущественная держава.

**ЭН(Г) II** рулон; **нэг эн торго** рулон шёлка  
(~ 7 м.).

**ЭН III** 1. самый; **эн тэргүүн** самый  
первый, первоначальный; самый передовой,  
самый главный; **эн тэргүүнд** сначала, в  
первую очередь; **эн тэргүүнээ** прежде всего, в  
первую очередь; **эн чухал** самый важный,  
самый существенный; 2. 1) совершенно,

совсем; **ЭН ТЭНЦҮҮ** совершенно одинаковый, совершенно равный (по весу, объёму); **ЭН ЧАЦУУ** совершенно равный, совсем одинаковый (по длине); 2) без исключения, решительно; **ЭН БҮГД** все без исключения, решительно все.

**ЭН IV** хуучир. рядовой, простой, обыкновенный, обычный.

**ЭН V:** **эн зан** хорш. нравы, обычаи.

**ЭНА** ᠡᠨᠠ шашин. мифическая коротконогая чёрная антилопа.

**ЭНГИЙН** ᠡᠨᠭᠢᠶᠢ **эн(г) IV**-ийн харьяал., 1. 1) простой, обыкновенный, обычный; элементарный; заурядный; рядовой; **энгийн ажилтан** рядовой работник; **энгийн арга** обычное средство; **бодлого бодох энгийн арга** элементарный способ решения задачи; **энгийн ард а)** простой арат, простолюдин; **б)** простой народ, простонародье; **энгийн ядуу ард** простой неимущий народ; **энгийн асуудал** простой, элементарный вопрос; **энгийн бус** непростой, необычный, необыкновенный; **энгийн бутархай** тоо простая дробь; **энгийн бутархайг аравтын бутархай болгох** обращение простой дроби в десятичную; **энгийн нөхөн үйлдвэрлэл** э.з. простое воспроизводство; **энгийн нүдээр** простым глазом; **энгийн өгүүлбэр** хэл.шинж. простое предложение; **энгийн өдөр** будний день; **энгийн тохиолдол** обыкновенный случай; **энгийн үг** обыкновенное слово; **энгийн хар нүүрс** обыкновенный чёрный уголь; **энгийн хөдөлмөр** простой труд; **энгийн хэл** простой, обычный язык; **энгийн хэрэг** обыкновенное дело; **болсон явдлыг хамгийн энгийн хэрэгт тооцох** отнести происшествие к числу самых обычных; **энгийн цаг** простое время; **энгийн юм** обычная, обыкновенная, простая вещь; **энгийн яриа** простой, обыкновенный разговор, прозаическая речь; 2) частный, принадлежащий отдельному лицу (не государственный, не общественный); **энгийн гар урчууд** кустари-частники; **энгийн хашаа байшин** частное домовладение; **энгийн худалдаа** частная торговля; **энгийн худалдаачин** торговец-частник; **энгийн хүмүүс** частные лица; 3) штатский; гражданский; **энгийн хувцас** штатское платье; **энгийн хүн а)** заурядный человек; простой, обыкновенный человек; **б)** частное лицо; **в)** штатский (существительное); 4) неорганизованный; беспартийный, не входящий в какие-л. организации; **энгийн багачууд** дети, не входящие в какие-л. организации; **энгийн залуучууд** неорганизованная (не принадлежащая к молодежной организации) молодежь, несоюзная молодежь; 5) безобидный; **энгийн шог** безобидная шутка; 2. 1) просто, запросто, яриа.

попросто; **энгийн хувцаслах** одеваться просто; **энгийн ярих** говорить просто; 2) частным образом; **энгийн суух** жить частным образом; **энгийн худалдан авах** покупать частным образом.

**ЭНГИЙНДЭЭ** ᠡᠨᠭᠢᠶᠢᠨᠳᠡᠭᠡ **энгийн-ий** хамаат.,ө.о. безобидно; не вмешиваясь в чужие дела.

**ЭНГИЙНЭЭР** ᠡᠨᠭᠢᠶᠢᠨᠡᠭᠡᠷ **энгийн-ий** үйлдэх., как обычно, по обычному, обыкновенным образом; безобидно; **энгийнээр явах** жить безобидно; не вмешиваться в чужие дела.

**ЭНГҮЙ** ᠡᠨᠭᠦᠢ **энгийн-ий** 1) неизмеримый; 2) шилж. безошибочный; непогрешимый.

**ЭНГҮҮН** ᠡᠨᠭᠦᠨ **энгийн-Г** үз., **энгүүн байдал** простая обстановка.

**ЭНГҮҮНДЭЭ** ᠡᠨᠭᠦᠨᠳᠡᠭᠡ **энгийн-ий** хамаат.,ө.о., **энгийндээ-Г** үз.

**ЭНГЭДЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠳᠡᠬᠡ отвернуть лацкан; раскрыть грудь (от жары); расстегнуть халат; распахивать полы одежды, ходить нараспашку.

**ЭНГЭР** ᠡᠨᠭᠡᠷ 1) борта (у одежды), лацканы; **буруу энгэр а)** правый борт дэли, на котором пришиты пять петель из шёлковой тесёмки; **б)** правый борт европейской одежды; **буруу энгэртэй дээл** дэли, у которой правый борт закрывает грудь и имеет пять пуговок, а левый — пять петель (для ребёнка особенно желанного, единственного в семье, чтобы отвести от него нечистую силу); **өөр өнгийн буруу энгэртэй дээл** дэли, левый борт которой сделан из материала другого цвета; **гадаад энгэр** внешняя пола (борта) дэли; **дотоод энгэр** внутренняя пола (борта) дэли; **зөв энгэр а)** закрывающий грудь, левый борт дэли, на котором пришиты пять шарообразных пуговок; ; **хувцасны энгэр** борта одежды; **энгэр заам** хорш. лацканы; **энгэр заам задгай** нараспашку; **энгэр мялаах / энгэр доолох** шинэ.,шог. быть награжденным орденами, заслужить орден; **энгэр ярах** отвернуть лацкан; раскрыть грудь (от жары); **энгэрийн чимэг хатгах** наколоть украшение на грудь; **хоёр энгэртэй** двубортный; **энгэртээ гогцоо бүч зүүх** прицепить на грудь бант; **энгэрээ задгай тавих** расстегиваться; **энгэрээ задгай явах** идти расстегнувшись; 2) южная сторона, южный склон (горы и т.п.), солнечная сторона чего-л.; **байшингийн энгэр** солнечная сторона дома; **өвөр энгэр** хорш. южный склон; **уулын энгэрт** на южной стороне горы; **энгэр газар залах** цээр. хоронить (үгчил. проводить на солнечную сторону холма); **энгэрт гарах** цээр. умереть (үгчил. пойти на солнечную сторону холма); † **энгэр зөрүүлэх** яриа. а) делить ложе; б) пожениться; в) совокупляться.

**ЭНГЭРГҮЙ** ᠡᠨᠭᠡᠷᠭᠦᠢ много, очень; **энгэргүй болтол** так что краёв нет, все сполна, полностью, до беспредельности.

**ЭНГЭРДЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠷᠳᠡᠬᠡ 1) обшивать, опушать, оторачивать, подрубать; 2) хватать за борт одежды.

**ЭНГЭРИЙН** ᠡᠨᠭᠡᠷᠢᠶᠢᠨ **энгэр**-ийн харьяал., 1) относящийся к лацканам, бортам; нагрудный; **энгэрийн гуу** нагрудная квадратная серебряная раёма (амулет); **энгэрийн зүү** брошка; **энгэрийн зүүлт** нагрудное украшение, подвески; **энгэрийн товч** пуговицы на левом борту дэли, на правой стороне груди; **энгэрийн тэмдэг** а) нагрудный знак; б) жетон; **энгэрийн үзэг** вечное перо; **энгэрийн хараа** разрез у плеча дэли; **энгэрийн цаг** карманные часы (үгчил. нагрудные часы); **энгэрийн шилбэ** петлица на правом борту дэли, на правой стороне груди; 2) относящийся к южному склону горы; находящийся на солнечной стороне чего-л.; укрытый от ветра и холода; **энгэрийн өвөлжөө** зимовка, укрытая от ветра и холода.

**ЭНГЭРЛҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠷᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **энгэрлэх**-ийн үйлдүүл.

**ЭНГЭРЛЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠷᠯᠡᠬᠡ идти по южному склону горы.

**ЭНГЭРЛЭЧИХЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠷᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **энгэрлэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭНГЭРЭВЧ** ᠡᠨᠭᠡᠷᠡᠪᠴᠢ фартук.

**ЭНГЭСЭГ I** ᠡᠨᠭᠡᠰᠡᠭᠢ румяна, красная помада; **грим**; **энгэсэг тавих / энгэсэг түрхэх** румяниться; **хацартаа энгэсэг тавих** покрыть щёки румянами; румянить себе щёки.

**ЭНГЭСЭГ II** мушки, искусственные родинки.

**ЭНГЭСЭГДҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠰᠡᠭᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **энгэсэгдэх**-ийн үйлдүүл.; 2) быть нарумяненным.

**ЭНГЭСЭГДЧИХЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠰᠡᠭᠳᠢᠬᠡᠬᠡ **энгэсэгдэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭНГЭСЭГДЭХ** ᠡᠨᠭᠡᠰᠡᠭᠳᠡᠬᠡ румяниться, краситься румянами.

**ЭНД** ᠡᠨᠳᠡ 1. здесь, тут; заримдаа. сюда; **энд зогс!** стой здесь!; **энд ир!** иди сюда!; **энд тэнд** хорш. там и сям; здесь и тут; кое-где; **энд тэндгүй** везде, всюду, повсюду; **энд тэндээс** из разных мест, со всех сторон; **үржүүлэхийн хүрдийг энд тэндээс асуух** спрашивать вразбивку таблицу умножения; **энд тэндгүй содон үнэр ханхлах** всюду стоял специфический запах; **энд усанд ороход сайхан газар** здесь хорошее место для купания; **энд барагтайхан уу? — үгүй, харин зүгээр** здесь плохо? — напротив, хорошо; **би явъя, чи энд хүлээ я пойду, а ты подожди тут**; **таны суудал энд байна** ваше место здесь; **энд хүүхэд дураараа туйлна** тут детям приволье; **би энд суудаг я живу** здесь; **энд**

**байшин барина** тут будем строить дом; **бид энд хичээллэнэ** мы тут занимаемся; **энд тамхи татахыг хориглоно** здесь курить воспрещается; **энд хүртэл** до сих пор, досюда; **энд ч үгүй, тэнд ч үгүй** нет нигде, ни здесь, ни там; **† эндээ л гэхэд / эндээ гэж хэлэхэд** между нами говоря; к слову сказать, кстати сказать; **эндээс** отсюда; 2. харьяалахын тийн ялгалтай нэрийн ард., по эту сторону, на этой стороне (послелог с родительным падежом); **Гэрийн энд а)** на этой стороне юрты; б) у юрты.

**ЭНДҮҮ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦ 1. ошибочный, неправильный; **эндүү яриа** кривотолки; 2. ошибка, погрешность, заблуждение, упущение; **эндүү андуу** хорш. ошибка, заблуждение; **эндүү ташаа** хорш. а) заблуждение; б) вкось и вкривь; 3. ошибочно, неправильно; **эндүү бодох** думать ошибочно заблуждаться.

**ЭНДҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **эндэх I 1)**-ийн үйлдүүл., сбивать с толку, вводить в заблуждения, оставлять в заблуждении.

**ЭНДҮҮРМЭЭР** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠮᠡᠭᠡᠷ **эндүүрэм**-ийг үз. **ЭНДҮҮРҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **эндүүрэх 1)**-ийн үйлдүүл., вводить в заблуждение, давать повод к заблуждению, вводить в ошибку.

**ЭНДҮҮРЦГЭЭХ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠭᠡᠬᠡ **эндүүрэх**-ийн олноор үйлдэх.

**ЭНДҮҮРЧИХЭХ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **эндүүрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭНДҮҮРЭЛ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠯ 1) заблуждение, недоразумение, погрешность, промах; **жаахан эндүүрэл** небольшой промах; **эндүүрэлд орох** впасть в заблуждение; 2) обман; **мэд(р)эхүйн эндүүрэл** обман чувств; **харааны эндүүрэл** оптический обман.

**ЭНДҮҮРЭЛГҮЙ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠯᠭᠦᠢ ᠡᠨᠭᠡᠷᠡᠯᠭᠦᠢ ᠡᠨᠭᠡᠷᠡᠯᠭᠦᠢ безошибочный, непогрешимый, лишённый недостатков.

**ЭНДҮҮРЭЛТ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠯᠲᠡ 1) ошибочный, неправильный, ложный; **эндүүрэлт ном** хуучир. ложное учение, лжеучение; 2) ошибающийся, повинный в ошибках, впавший в заблуждение.

**ЭНДҮҮРЭЛТЭЙ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠯᠲᠡᠢ **эндүүрэлт**-ийг үз. **эндүүрэлтэй үзэл** неправильный, ошибочный взгляд.

**ЭНДҮҮРЭМ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠮ 1) такой, что можно обознаться, ошибиться; очень похожий, совершенно схожий, столь похожий, что не отличить; **эндүүрэм андуурам** совершенно сходный; 2) способный сбить с толку, ввести в заблуждение.

**ЭНДҮҮРЭХ** ᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠷᠡᠬᠡ 1) допускать ошибку, ошибаться, заблуждаться; **зам эндүүрэх** сбиваться с дороги; **мөрөө эндүүрэх** сбиваться с своего пути; **эндүүрч тоолох / тоолохдоо эндүүрэх** ошибиться в

вычислениях, ошибаться в подсчётах; **та эндүүрч байна** вы заблуждаетесь; **тэр байн байн эндүүрдэг** он часто допускает ошибку; 2) обозначаться, принимать кого-что-л. за другого (другое), путать; **хүний нэрийг эндүүрэх** путать чьи-л. имена; **би чамайг ахтайгаа эндүүрэв** я принял тебя за своего старшего брата; **шижир гэж эндүүрэх** принимать за червонное золото.

**ЭНДЧИХЭХ** **ᠡᠨᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** эндэх I-ийн нэгэнтээ.

**ЭНДЭГДЭЛ** **ᠡᠨᠳᠡᠭᠳᠡᠯ** оплошность, упущение, заблуждение; **алдагдал эндэгдэл** хорш. недочёт, недостаток; **эндэгдэл гаргах** допустить оплошность.

**ЭНДЭГДЭЛГҮЙ** **ᠡᠨᠳᠡᠭᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠢ** безошибочный, непогрешимый.

**ЭНДЭГДЭХ** **ᠡᠨᠳᠡᠭᠳᠡᠬᠡ** эндэх I-ийн үйлдэгд., 1) быть введенным в заблуждение, быть сбитым с толку, заблуждаться, быть в заблуждении, ошибаться; 2) **эндэх I 2)**-ийг үз.

**ЭНДЭЛ** **ᠡᠨᠳᠡᠯ** 1) ошибка, погрешность, упущение, заблуждение; **алдал эндэл гаргах** допустить ошибку; 2) несчастный случай; жертва; утрата; **хүний амины эндэл** человеческие жертвы.

**ЭНДЭЛГҮЙ** **ᠡᠨᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠢ** 1) невинный; **эндэлгүй мэнд** цел и невинный; 2) безошибочный, непогрешимый.

**ЭНДЭСХИЙХ** **ᠡᠨᠳᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠡ** слегка ошибаться, совершать незначительную ошибку, почти ошибаться.

**ЭНДЭХ I** **ᠡᠨᠳᠡᠬᠡ I** 1) ошибаться; заблуждаться, совершать ошибки; **мөр эндэх** терять след, сбиваться с дороги; 2) становиться жертвою несчастного случая, гибнуть.

**ЭНДЭХ II** **ᠡᠨᠳᠡᠬᠡ II** находящийся здесь, здешний; **эндэх байшин** дом, находящийся здесь.

**ЭНДЭХГҮЙ** **ᠡᠨᠳᠡᠬᠡᠭᠦᠢ** 1. 1) не ошибающийся, безошибочный; 2) благополучный, невинный; 2. без гибели; 3. благополучно, невинно.

**ЭНДЭХИЙН** **ᠡᠨᠳᠡᠬᠡᠶᠢᠨ** эндэх II-ийн харьяал., здешний; **эндэхийн биш** нездешний; **эндэхийн үнэ** здешние цены; **эндэхийн хүмүүс** здешние жители.

**ЭНДЭХИЙНХЭН** **ᠡᠨᠳᠡᠬᠡᠶᠢᠨᠬᠡᠨ** те, которые живут здесь; те, которые находятся здесь; здешние.

**ЭНДЭЭС** **ᠡᠨᠳᠡᠭᠡᠰ** энд-ийн гарах., отсюда; **эндээс гол хүртэл нэг километр** отсюда до реки один километр; **эндээс дэлгүүр хүртэл бүр ойрхон** отсюда до магазина совсем недалеко; **эндээс энэ хүртэл** яриа. отсюда досюда, от сих пор до сих пор; **эндээс дуустал нь** отсюда до конца; **эндээс сайн харагдаж байна** отсюда хорошо видно; тэд **эндээс явцгаасан** они уехали отсюда.

**ЭНЕРГИ** **ᠡᠨᠡᠷᠭᠢ** энергия; **дулааны энерги** тепловая энергия; **цахилгаан энерги** электрическая энергия.

**ЭННЭХ** **ᠡᠨᠨᠡᠬᠡ** эгнэх-ийг үз.

**ЭННЭХГҮЙ** **ᠡᠨᠨᠡᠬᠡᠭᠦᠢ** эгнэхгүй-г үз.

**ЭННЭЭ** **ᠡᠨᠨᠡᠭᠡ**-г үз.

**ЭНСЛЭН** **ᠡᠨᠰᠯᠡᠨ** : **энслэн донслон** хорш. сокрушаясь, скорбя.

**ЭНСЛЭХ** **ᠡᠨᠰᠯᠡᠬᠡ** страдать, мучиться, яриа. сокрушаться, скорбеть.

**ЭНСЭН** **ᠡᠨᠰᠡᠨ** : **энсэн хонсон** хорш. плача, рыдая, с плачем и причитаниями; **энсэн хонсон уйлах** плач и причитания.

**ЭНСЭХ** **ᠡᠨᠰᠡᠬᠡ** плакать, рыдать, вопить.

**ЭНТ** **ᠡᠨᠲᠦ** широкий, длинный; **энт цагаан торго** широкий белый шёлк.

**ЭНТЭЙ I** **ᠡᠨᠲᠡᠢ I** 1. кусок ткани; 2. широкий (о ткани).

**ЭНТЭЙ II** **ᠡᠨᠲᠡᠢ II** способный, одарённый.

**ЭНҮҮНИЙ** **ᠡᠨᠦᠨᠢ** үүн-ий харьяал., его, её.

**ЭНҮҮНИЙХ** **ᠡᠨᠦᠨᠢᠬᠡ** яриа. ЧТО-ЛИБО принадлежащее ему или ей; **тэр ном энүүнийх** та книга — его.

**ЭНҮҮХЭН** **ᠡᠨᠦᠬᠡᠨ** яриа. 1) всего лишь это, только это; 2) совсем недалеко, близко, недалёко; **энүүхэн энд (энүүхэнд) гуанз бий** здесь совсем недалеко находится столовая; † **энүүхэндээ гэхэд** между нами говоря.

**ЭНҮҮХЭНД** **ᠡᠨᠦᠬᠡᠨᠳᠡ** энүүхэн-г үз.

**ЭНХ** **ᠡᠨᠬᠡ** 1. спокойствие; мир; благополучие, благоденствие; **энх амар** хорш. благополучие; **энх амгалан** хорш. мир и спокойствие; благоденствие; **Энх Амгалангийн ...-р он...** түүх. Год Мира и Спокойствия (название годов правления Цинского императора Канси 1662-1723); **энх мэнд** хорш. мир и благополучие; благоденствие; **энх тайван** хорш. **энхтайван**-г үз.; **энх тунх** хорш.

спокойствие; мир; благополучие; **энх эсэн / энх төвшин** хорш. мир и спокойствие; благополучие; **эрүүл энх** хорш. здоровье; **энхийг эрмэлзэх** стремиться к миру; **энхийг эрхэмлэгч бодлого** миролюбивая политика; **энхийн үйл** дело мира; 2. спокойный, мирный; благополучный; безмятежный; **энх амьдрал** спокойная жизнь; **энх тунх амьдрал** идиллия; **энх жаргал** безоблачное счастье; **энх жаргалан** эдлэх наслаждаться мирным счастьем; **энх жаргалтай** благополучный; **энх жаргах** наслаждаться благополучием; **энх ирээдүй** безмятежное будущее; **энх хөдөлмөр** мирный труд; **энх цаг** мирное время; 3. спокойно, мирно; благополучно, безмятежно; **энх амгалан амьдрах** жить безмятежно; **энх суух** жить мирно; † **энх цэцэг** ург. ашока, беспечальный цветок.

**ЭНХЖИН(Г)** ᠡᠨᠬᠢᠵᠢᠨ 1) рай; **энэ ертөнцийн энхжин** земной рай; 2) благоденствие; процветание.

**ЭНХЖИНГИЙН** ᠡᠨᠬᠢᠵᠢᠨᠭᠢ **энхжин(г)-ийн** харьяал., 1) райский; **энхжингийн орон** райская страна, рай; **танай энд тань энхжингийн орон байна** здесь у вас райский уголок; 2) благоденствующий; процветающий.

**ЭНХЖИХ** ᠡᠨᠬᠢᠵᠢᠬᠡ 1. наступать (о мире и спокойствии); наслаждаться благополучием; благоденствовать; процветать; **аливаа улс гэр удтал энхжиж, самууныг умартвал...** если в любом государстве устанавливаются мир и спокойствие и надолго забываются смуты... ; 2. **энхжихүй-г** үз., **энхжихийн мөрөөдөл** мечта о мире и спокойствии.

**ЭНХЖИХҮЙ** ᠡᠨᠬᠢᠵᠢᠬᠤᠢ наступление мира и спокойствия; благоденствие; процветание.

**ЭНХЖҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠬᠢᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **энхжих-ийн** үйлдүүл., устанавливать мир и спокойствие.

**ЭНХЛЭГ I** ᠡᠨᠬᠡᠯᠡᠭ : **энхлэг мод** ург. лекарственная моринда (название вечнозелёного куста).

**ЭНХЛЭГ II:** **энхлэг цэцэг** ург. чубушник вечный.

**ЭНХЛЭГ III:** **энхлэг шувуу** воробьиный сычик, небольшая сова.

**ЭНХРИЙ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠢᠶᠢ 1) нежный, ласковый; милый; **ер бусын энхрий** необыкновенно ласковый; **энхрий нөхөр минь** мой милый друг; **энхрий сэтгэл** нежные чувства; **энхрий үг** нежные слова; **энхрий хайрт** хорш. МИЛЫЙ, дорогой, любимый; **энхрий хайрт эх орон** любимая Родина; **энхрий харц** ласковый взгляд, нежный взгляд; 2) желанный, изнеженный, лелеянный; **энхрий хүүхэд** любимый, желанный ребёнок, лелеянный ребёнок.

**ЭНХРИЙЛСЭН** ᠡᠨᠬᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠰᠡᠨ ласковый, нежный, любовный; **энхрийлсэн нэр** хэл.зүй. ласкательное имя; **энхрийлсэн харц** ласковый взгляд.

**ЭНХРИЙЛҮҮЛСЭН** ᠡᠨᠬᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠰᠡᠨ обласканный кем-л., лелеянный.

**ЭНХРИЙЛҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) **энхрийлэх-ийн** үйлдүүл.; 2) быть обласканным, лелеянным кем-л.

**ЭНХРИЙЛЦГЭЭХ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ ласкать, нежить, лелеять (о многих).

**ЭНХРИЙЛЧИХЭХ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **энхрийлэх-ийн** нэгэнтээ.

**ЭНХРИЙЛЭГДЭХ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **энхрийлэх-ийн** үйлдэгд.

**ЭНХРИЙЛЭЛ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠡᠯ нежность; ласка; **эхийн энхрийлэл** нежность матери; **энхрийлэл төгөлдөр** полный ласки.

**ЭНХРИЙЛЭХ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠢᠶᠢᠯᠡᠬᠡ 1. ласкать, нежить, лелеять, нежно любить; крепко прижимать к

себе, обнимать, беречь; **эх нь хүүхдээ энхрийлнэ** мать ласкает детей; **энхрийлэн таалах** приголубить; 2. 1) ласкающий, любящий; **энхрийлэх эгч** любящая сестра; 2) хэл.зүй. ласкательный; **энхрийлэх үг** ласкательное слово.

**ЭНХРЭГ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠡᠭ любящий, интимный; **энхрэг үг** участливые слова, ласковые слова.

**ЭНХРЭГЛЭХ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠡᠭᠯᠡᠬᠡ обнимать, крепко прижимать к себе, ласкать, любить.

**ЭНХРЭХ** ᠡᠨᠬᠢᠷᠡᠬᠡ 1) лелеять, нежно любить, души не чаять в ком-л.; **ганц хүүгээ энхрэх** души не чаять в единственном сыне; **энхрэн таалах** нежно целовать; **энхрэн тэврэх** нежно обнимать; **энхрэн харах** любовно смотреть; 2) ласкаться к кому-л.; **эхдээ энхрэх** ласкаться к матери (о ребёнке); 3) обниматься крепко.

**ЭНХТ** ᠡᠨᠬᠢᠲᠦ : **энхт бялзуухай** шувуу. обыкновенный свиристель; небольшая сова; **энхт галуу** шувуу. горный гусь.

**ЭНХТАЙВАН** ᠡᠨᠬᠢᠲᠠᠶᠠᠨ 1. мир; **бат энхтайван** прочный мир; **улс түмний хоорондын энхтайван** мир между народами; **шударга энхтайван** справедливый мир; **энхтайванд итгэх** надеяться на мир; **энхтайвны асуудал** вопрос о мире; **энхтайвны гэрээ** пакт мира; **энхтайвны ололт** достижение мира; **энхтайвны тагтаа** голубь мира; **энхтайвны талынхан** сторонники мира; **энхтайвны талынхны өргөн хөдөлгөөн** массовое движение сторонников мира; **энхтайвны талынхны хөдөлгөөн нь дайныг өдөөгчдөд дорвитой сануулга болно** движение сторонников мира — грозное предостережение поджигателям войны; **энхтайвны төлөө тэмцэгч** борец за мир; **энхтайвны төлөө тэмцэл** борьба за мир; **даян дэлхийн энхтайвны төлөө тэмцэл** борьба за мир во всём мире; **энхтайвны тэмцлийг бадруулах** усиливать борьбу за мир; **энхтайвныг батжуулах** упрочивать мир; **энхтайвныг бэхжүүлэх** укрепление мира; **энхтайвныг сахих** сохранение мира; **энхтайвныг эрхэмлэх явдал** миролюбивость; **бид энхтайвныг хамгаална** мы защищаем мир; **Дэлхий Дахины Энхтайвны Зөвлөл** Всемирный Совет Мира; 2. мирный; **энхтайван амьдрал** мирная жизнь; **энхтайван цаг** мирное время; **энхтайвнаар зохицуулах** мирное урегулирование; **энхтайвнаар зэрэгцэн орших** мирное сосуществование.

**ЭНХТАЙВАНЧ** ᠡᠨᠬᠢᠲᠠᠶᠠᠨᠴᠢ 1. мирный; **энхтайванч санаачилга** мирная инициатива; 2. защитник мира; **энхтайванчдын их хурал** съезд защитников мира.

**ЭНХЭЖЧИХЭХ** ᠡᠨᠬᠢᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ **энхжих-ийн** нэгэнтээ.

**ЭНХЭЛ** ᠡᠨᠬᠡᠯ : **ЭНХЭЛ** **донхол** хорш. бугристый; кочковатый; ухабистый; неровный; кочковатый.

**ЭНХЭР** ᠡᠨᠬᠡᠷ **энхрий**-г үз., **энхэр үр** милое дитя.

**ЭНЭ** ᠡᠨᠢ **1.** 1) **этот, эта; это; энэ ажлыг хоёр өдрийн дотор хийж болно** эту работу можно сделать за два дня; **энэ амжилт нь үзэгдлийн төдий юм** этот успех только видимый; **энэ асуудлыг би сонирхов** меня заинтересовал этот вопрос; **энэ асуулт хэлэлцэх жагсаалтанд ороогүй** этот вопрос не фигурировал в повестке; **энэ болтол, энэ хүртэл** до сих пор; **энэ бүтээл бол олон жилийн ажлын үр дүн болно** этот труд — продукт многих лет работы; **энэ газар** это место; в этом месте; **миний байдаг газар энэ л дээ** вот это место, где я живу; **энэ даруй** сейчас же; сию же минуту; тут же; **энэ дугтуйд чухал баримт бичгүүд бий** в этом пакете находятся (имеются) важные документы; **энэ ёсоор / энэ мэтээр** так, этак, таким образом; **энэ жил** а) этот год, текущий год; б) в этом году, в текущем году; **энэ зуур** а) в этот промежуток времени, за это время; б) тут близко; **энэ мэдээ урмыг нь хугалав** эта весть расстроила его; **энэ мэт** а) подобно этому, так, этак, таким образом; б) такой, этакый; **энэ номд юуны тухай өгүүлж байна** о чём говорится в этой книге; **энэ нэгэнт шийдсэн асуудал** это вопрос уже решённый; **энэ өдөр** сегодня; **энэ өдрөөс эхлэн тоолоод жил болоход** через год, считая с этого дня; **энэ сард мөнгө их үрэгдлээ** за этот месяц потрачено много денег; **энэ тоглоомын хэрэг биш** это дело не шуточное; **энэ тушаа** примерно здесь, приблизительно тут; **энэ удаа мартжээ** на этот раз забыл; **энэ учраас** по этой причине, из-за этого; **энэ үг олон хэрэглэгддэг** это слово очень употребительно; **энэ л үдэш** в этот же вечер; **энэ хугацаанд** за (или на) этот срок; **энэ хугацаанд олон юм бодлоо** многое передумал за это время; **энэ чинь өнөөх хүн биш байна** это же не тот самый человек; **энэ шөнөдөө** (за) всю эту ночь; **энэ энгийн өгүүлбэрийг задлан ялгаллах хэрэгтэй** нужно разобрать это простое предложение; **энэ этгээд** эта сторона; этот тип, эта особа; 2) **этот, данный; энэ нас** шашин. а) эта жизнь (эсрэг. урд нас предшествующая жизнь, предыдущее перерождение; **хойт нас** будущая жизнь, последующее перерождение; тот свет); б) яриа. вся жизнь; **энэ насандаа хагацашгүй нөхөр** друг неразлучный на всю жизнь; **энэ насны хань** спутник жизни; **энэ хир** а) в настоящее время, в данный момент; б) пока что; **2.** жинхэнэ **нэрийн утгаар** (в значении существительного); **ЭТОТ, ЭТА,**

**это; сонссон үг нь энэ байсан** это и было как раз то, о чём он слышал; **энэ бол зөвхөн эх нь юм** это только начало; **энэ болохгүй** это не пройдёт; **энэ бүгд арай л биш байна** это всё не то; **энэ бүгд арай гайгүй** это всё ничего; **энэ гэх муугүй, тэр гэх зэмгүй** зүйр. нет ничего плохого и нет ничего хорошего (үгчил. чтобы порицать, зла нет, чтобы наказать, вины нет); **энэ гэх юм хийхгүй** не делать ничего конкретного; **энэ гэх юмгүй** а) не имеющий совсем ничего; ~ гол как сокол; б) неосязаемый; **энэ дээр** к тому же, притом, кроме этого; **энэ ингээд өнгөрөхгүй** так это не пройдёт; **энэ лавтай үнэн** это подлинная правда; **энэ над ашигтай** это мне выгодно; **энэ нь үү, нөгөөдөх нь үү?** это или тот, другой?; **энэ нь холбогдолгүй зүйл** это к делу не относится; **энэ төдий л лавтай биш** это ещё не верно; **энэ тун жаахан байна** это совсем немного; **энэ тухай** об этом, про это; **энэ тухай бодоход гашуудалтай** горько думать об этом; **энэ тухай бодохоо боль** забудь думать об этом; **энэ тухай их яригдсан** об этом много говорилось; **энэ тухай над хэн ч хэлээгүй** про это мне никто не сказал; **энэ тэр** хорш. а) кой-кто, кое-что, то да сё, и другие; б) кое-какой, такой сякой; всякий; **энэ тэр газраас** из некоторых мест; кое-откуда; **энэ тэр гэх юмгүй** без лишних слов; **энэ тэр юм ярих** разговаривать кое о чём; **энэ тэргүй** и тот и этот; всякие; **энэ тэрийг тэмдэглэх** брать кое-что на заметку; **энэ ч бас гайгүй** это ещё ничего; **энэ ч гайхалтай биш** это не удивительно; **энэ ч ойлгомжтой** оно и понятно; **энэ ч энэ** так-то оно так; **энэ чамд хамаагүй** это не твоё дело; **энэ чинь юу болж байна вэ?** это что же получается?; **энэ чухал биш** это не суть важно; **энэ юутай сайхан юм бэ!** как это красиво!; **энэ ямар ч хэрэггүй** это никуда не годится; **энэн дээрээс** яриа. из-за этого.

**ЭНЭГДЭХ** ᠡᠨᠢᠭᠦᠳᠡᠬᠡ подвергаться мучениям, страдать.

**ЭНЭГШИХ** ᠡᠨᠢᠭᠡᠰᠢᠬᠡ свыкаться, узнавать друг друга, привыкать друг к другу, привязываться друг к другу, сближаться, сдружиться.

**ЭНЭГШҮҮЛЭХ** ᠡᠨᠢᠭᠡᠰᠢᠬᠡ **энэгших**-ийн үйлдүүл., 1) давать возможность привыкнуть, приучать; 2) знакомить с кем-чем-л.

**ЭНЭГШЧИХЭХ** ᠡᠨᠢᠭᠡᠰᠢᠬᠡ **энэгших**-ийн нэгэнтээ.

**ЭНЭЛГЭ(Н)** ᠡᠨᠢᠯᠭᠡ страдание, мучение, скорбь; **энэлгээр нэрвэгдэх** подвергаться мучениям, страдать.

**ЭНЭЛГЭГДЭХ** ᠡᠨᠢᠯᠭᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ **энэлгэх**-ийн үйлдэгд., подвергаться мучениям.

**ЭНЭЛГЭТЭЙ** ᠡᠨᠢᠯᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠢ **энэлгээтэй**-г үз.



**ЭНЭТЭЭ** **ᠡᠨᠡᠲᠡᠭᠡ** по эту сторону; **голын энэтээ** по эту сторону реки.

**ЭНЭХ** **ᠡᠨᠡᠬᠡ** дверная притолока, косяк; **үүдний энэх** дверной косяк; **энэх мөргөх** удариться о притолоку.

**ЭНЭХҮҮ** **ᠡᠨᠡᠬᠡᠬᠡ** этот, данный, настоящий; этот самый; этот именно; как раз этот.

**ЭНЭХЭН** **ᠡᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠨ** энэ-ийн багас., всего лишь это, только это, этот, как раз этот; **энэхэн тэрхэн** тот и этот, всякий, различный; **энэхэн үед** как раз в это время; **энэхэн хоёр өдөр** только эти два дня; **энэхэн хэдэн сарын завсар** в течении этих нескольких месяцев.

**ЭНЭЭНЭЭ** **ᠡᠨᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡ** 1) нора, в которой проводят зиму змей; 2) оцепенение, в котором находится змея в холодное время года; зимняя спячка змеи.

**ЭНЭЭХЭН** **ᠡᠨᠡᠭᠡᠬᠡᠨ** энэхэн-г үз., этот, этот самый, как раз этот; **энээхэн зуур а)** в это мгновение; б) как раз вот здесь, именно вот тут.

**ЭР I** **ᠡᠷ** 1) мужчина; муж; **сайн эр а)** добрый молодец; удалец; б) хуучир. благородный разбойник; **шилийн сайн эр** разбойник из горного хребта; **эр болох** возмужать; **эр хүйстэй** мужественный, добрый молодец, витязь (үгчил. имеющий мужской пупок); **эр хүн а)** мужчина; б) молодец, храбрец; **эр хүн шиг а)** как мужчина мужественный; б) мужеподобный; **эр хүний** мужской; **эр хүний нэр** мужское имя; **эр хүний хувцас** мужская одежда; **эрийг нас дарна, уулыг цас дарна** зүйр. мужчину старость одолевает, гору снег покрывает; **эрийн цээ** возмужалость, зрелость; **эрийн цээнд хүрсэн** возмужавший, достигший совершеннолетия; **эр эм** хорш. а) муж и жена, супруги; б) пол; **эр эм бололцох** вступать в брак, становиться мужем и женой, пожениться; **эр эмгүй** и мужчины и женщины, без различия пола; **эр эмийн а)** супружеский, брачный; б) половой; **эр эмийн журам** целомудрие супругов; **эр эмийн журмыг хатуу сахих** строго соблюдать целомудрие супругов; **эр эмийн холбоо а)** супружеские узы; б) половая связь; **эр эмийн хооронд орсон эргүү** хууч. дурак тот, кто вмешивается в дела супругов; **эр эмийн явдал** половое сношение; **эр эмээрээ ялгарах** различаться по полу; **эрд очих** выходить замуж; **эрд өгөх** выдавать замуж; **эрдээ итгэх** верить мужу; **эрдээ найдах** надеяться на мужа; **эрийгээ санах** скучать по мужу; **эрийнхээ төлөө зовних** волноваться за мужа; **эртэйгээ хэрэлдэх** ссориться с мужем; **эртэйгээ шүүн хэлэлцэх** обсудить что-л. с мужем; **эрээрээ бахархах** гордиться своим

мужем; **эрээсээ асуух** попросить что-л. у мужа; **эрээсээ салах** уйти от мужа; 2) хуучир. военнообязанный, подданный, мужик; **ажилсаг эр** дельный мужик; **тариачин эр** мужик; **хамжлагын эр** крепостной; **хошуу бүрээс гурван зуун эр цэрэгт дайчлах** мобилизовать в армию по триста военнообязанных из каждого хошуна; **эр дарах** скрывать количество мужского населения при переписи; **эр тоолох / эр төөлөх** производить перепись мужского населения; **цэрэг эр бүртгэх** брать на военный учёт, регистрировать военнообязанных; 3) амьтны нэрийн өмнө орохдоо (ставится перед названием животных): а) эр хүйс илтгэнэ., самец (для обозначения мужского пола); **эр адаг** медведь-муравьед; **эр бар а)** тигр; б) шилж. ловкий, сильный как тигр; **би чамдаа эр бар я** справлюсь с тобой, как кошка с мышкой (үгчил. по сравнению с тобой я тигр); **эр зөгий** трутень; **эр нохой** кобель; **эр нугас** селезень; **эр тахиа** петух; **эр үнэг** лисица-самец; **эр хандгай** лось; б) агталсан амьтныг заана (для обозначения кастрированного самца); **эр гахай** боров; **эр загал** мерин с тёмными гривой, хвостом и полосой вдоль спины; **эр үхэр** вол; **эр хонь** валух; **эригэр** кастрированный баран; **эр хурга** ягнёнок; **эр шүдлэн а)** двухгодовалый крупный скот; б) годовалый мелкий скот; **эр ямаа** кастрированный козёл; 4) шилж. физическая сила; **эр бяр** хорш. сила, мощь; **эр бяр хүрэхгүй байна** не хватает сил; **эр муутай** беспомощный; **эр чадал** хорш. физическая сила; **эртэй цохих** ударить с силой; 5) шилж. мужество, храбрость; **эр зориг** хорш. мужество, отвага; **эр зориг гаргах** проявить мужество; **эр зоригийн жишээ** пример мужества; **эр сайтай** мужественный, храбрый; сильный; б) зарим нэр томъёоны бүрэлдэхүүнд орно (в составе некоторых терминов); **эр байт** маховая сажень; **эрвэй** —г үз.; **эр бэлэг** анаг. мужской орган; **эр дэгээ** б.т. обхватывание ноги противника своей ногой, засунутой между его ногами (приём национальной борьбы); **эр ноос** жёсткая шерсть (верблюда); **эр үр** анаг. сперма; **эр чулуу** самоцвет, самородок; † **эр годрон болох** яриа. становиться изнеженным (о ребёнке).

**ЭР II** хэл.шинж. задний ряд; мужской (о гласном); **эр үг а)** слово мужского рода; б) слово с гласными заднего ряда; слово с мужскими гласными; **эр үсэг** задняя гласная (үгчил. “мужская гласная”, т.е. а, о, у); **эр хүйс** мужской род; **эр хүйст үг** слово мужского рода; **эр эгшиг** гласный заднего ряда (үгчил. мужской гласный).

**ЭР III** **ᠡᠷ** рыба стая, стая рыб.

**ЭР IV** хуучир. Эрэ (мера площади, равная 2 га).

**ЭРААХА** ᠡᠷᠠᠠᠬᠠ тө. тибетское слабительное лекарство.

**ЭРВАА** ᠡᠷᠪᠠᠠ яриа. тупой, тупоумный, дурак.

**ЭРВААТАХ** ᠡᠷᠪᠠᠠᠲᠠᠬ вести себя по-дурачки, дурачиться.

**ЭРВИЙЛГЭХ** ᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ эрвийх-ийн үйлдүүл, топорщить.

**ЭРВИЙЛДЭХ** ᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠯᠳᠡᠬ эрвийх-ийн үйлдэлд.

**ЭРВИЙСЭН** ᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠰᠡᠨ : эрвийсэн сэргийсэн бүхэн все целиком.

**ЭРВИЙХ** ᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠬ 1) топорщиться; сахал нь эрвийнэ усы его топорщатся; 2) быть разбросанным, раскиданным; † **эрвийж дэрвийхээрээ** / **эрвийх дэрвийхээрээ** все целиком, всеми силами; **эрвийх дэрвийхээрээ хөөцөлдөх** стараться изо всех сил.

**ЭРВИЙЧИХЭХ** ᠡᠷᠪᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠡᠬ эрвийх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРВЭГ** ᠡᠷᠪᠡᠭ : эрвэг сэргвэг хорш. **эрвэн сэргвэн**-Г үз.

**ЭРВЭГНҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠠᠭᠤᠯᠡᠬ эрвэгнэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРВЭГНҮҮР** ᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠠᠭᠤᠷ 1) подвижный; 2) шилж. кокетливый; **эрвэгнүүр аяг** кокетство; **эрвэгнүүр охин** кокетливая девушка.

**ЭРВЭГНЭЛДЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠡᠯᠳᠡᠬ эрвэгнэх-ийн үйлдэлд.

**ЭРВЭГНЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠡᠬ 1) разбрасываться, суетиться; 2) топорщиться, растрепаться; 3) порхать; 4) кокетничать, ломаться; 5) першить, щекотать в горле; **хоолой эрвэгнэнэ** в горле першит; в горле щекочет.

**ЭРВЭГНЭЧИХЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬ эрвэгнэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРВЭГЧ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠴ шавж. МОТЫЛЁК (бабочка).

**ЭРВЭГЭР** ᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠷ 1) подвижный; 2) растрёпаннный, разбросанный; 3) **сэргвэгэр**-ийг үз., **эрвэгэр сэргвэгэр мод** ветвистое, развесистое дерево.

**ЭРВЭЙ** ᠡᠷᠪᠡᠢ маховая сажень.

**ЭРВЭЙЛҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠢᠯᠠᠭᠤᠯᠡᠬ эрвэйлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРВЭЙЛЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠢᠯᠡᠬ мерить маховой саженью.

**ЭРВЭЛЖ(ИН)** ᠡᠷᠪᠡᠯᠵ(ᠢᠨ) седло с подпорками, детское седло.

**ЭРВЭЛЗСЭН** ᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠰᠡᠨ порхающий; мелькающий.

**ЭРВЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠡᠬ эрвэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРВЭЛЗҮҮР** ᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠠᠭᠤᠷ эрвэгнүүр-ийг үз.

**ЭРВЭЛЗЧИХЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠴᠢᠬᠡᠬ эрвэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРВЭЛЗЭЛ** ᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠯ порхание; мелькание.

**ЭРВЭЛЗЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠯᠵᠡᠬ 1) порхать; **эрвээхий адил эрвэлзэх** порхать как бабочка; **эрвэлзэн нисэх** порхать; летать быстро; 2) проворно двигаться (о ком-л.); быть резким; **эр хүн шиг**

**эрвэлзэх** быть проворным как мужчина; 3) развеваться; мелькать; 4) озираться, посматривать вокруг себя.

**ЭРВЭН I** ᠡᠷᠪᠡᠨ I : эрвэн дэрвэн нисэх порхать.

**ЭРВЭН(Г) II** : эрвэн сэргвэн хорш. 1. 1) ветвистый; неровный; причудливый; **цохионы эрвэн сэргвэн бараа** причудливый силуэт утёса; 2) взъерошенный; разбросанный; 2. 1) разбросанность; взъерошенность; 2) беспорядок; 3. там и сям; **чулуунууд эрвэн сэргвэн байна** камни разбросаны здесь и там.

**ЭРВЭН III** ург. богородицкая трава, чабрец. **ЭРВЭСХИЙХ** ᠡᠷᠪᠡᠰᠬᠢᠶᠢᠬ в испуге посмотреть и вздрогнуть (о лошади).

**ЭРВЭЭЛЖ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠯᠵ эрхэм. 1) седло; 2) детское седло.

**ЭРВЭЭЛЖЛЭХ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠯᠵᠯᠡᠬ эрхэм. седлать.

**ЭРВЭЭХИЙ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠬᠢᠶᠢ шавж. бабочка; **долоогонын эрвээхий** шавж. боярышница (вид бабочки); **дэнгийн эрвээхий** шавж. НОЧНАЯ бабочка; **удган эрвээхий** шавж. МОТЫЛЁК; **байцааны цагаан эрвээхий** шавж. капустаница, капустная белянка; **үнэгэн хорхойноос эрвээхий гарав** червяк превратился в бабочку; **эрвээхий гэрэл рүү тэмүүлдэг** бабочка стремится к свету; **эрвээхийн авгалдай** гусеница.

**ЭРВЭЭХИЙТ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠬᠢᠶᠢᠲ имеющий форму бабочки; напоминающий бабочку; † **эрвээхийт цэцэг** ург. фиалка трёхцветная, душистый горошек.

**ЭРВЭЭХИЙТЭЙ** ᠡᠷᠪᠡᠭᠡᠬᠢᠶᠢᠲᠡᠢ 1) изобилующий бабочками; 2) **эрвээхийт-ийг** үз., **эрвээхийтэй торго** шёлк с узором, напоминающим бабочку.

**ЭРГИЙН** ᠡᠷᠭᠢᠶᠢᠨ эрэг I-ийн харьяал., береговой, прибрежный; **эргийн ганга** береговой обрыв; **эргийн далан** береговой вал; **эргийн зурвас газар** прибрежная полоса; **эргийн орчим** побережье; **тэнгисийн эргийн тус газар** морское побережье; **эргийн хөмөг** кромка берега.

**ЭРГҮЙ I** ᠡᠷᠭᠠᠶᠢ I незамужняя; **эргүй эхнэр** незамужняя женщина.

**ЭРГҮЙ II** бессильный, беспомощный.

**ЭРГҮҮ I** ᠡᠷᠭᠠᠶᠢᠭᠠᠨ I бестолковый, придурковатый; **шал эргүү** круглый дурак; **эргүү маанаг хүн** глупец; **эргүү мунхаг** / **эргүү тэнэг** хорш. идиот, тупица; дурак; **эргүү цэцэн хоёр ярьж чадахгүй, тэмээ ямаа хоёр мөргөлдөж чадахгүй** цэцэн. умный и дурак не могут беседовать, верблюды и коза не могут бодаться; **эргүү явдал** глупый поступок; † **эргүү өвс** ург. дурман; **эргүү бор** шувуу. КОЗОДОЙ; **эргүү цагаан** амьт. сурок МОЛОДНЯК (первый месяц).

**ЭРГҮҮ II** мал.эмнэл. вертячка, веретеница (болезнь животных).

**ЭРГҮҮВТЭР** туповатый, придурковатый.

**ЭРГҮҮДҮҮ** глуповатый.

**ЭРГҮҮДЭХ** оказываться слишком бестолковым, глупым.

**ЭРГҮҮЛ I** 1) патруль; **эргүүл хийх** а) патрулировать; б) патрулирование; 2) обход, обходчик; **хэсгийн шөнийн эргүүл** ночной обход участка.

**ЭРГҮҮЛ II** 1) токарный станок; 2) ручка для верчения чего-л.; 3) колечко (прикрепляемое к ноге ловчей птицы).

**ЭРГҮҮЛ III** : **эргүүл цэцэг** ург. бутень одуряющий.

**ЭРГҮҮЛ IV** эргүүлэг II-ийг үз.

**ЭРГҮҮЛГИЙН** эргүүлэг I-ийн харьяал., **эргүүлгийн сунгал** проволока для спирали.

**ЭРГҮҮЛГЭНЭ** ург. турнефорция.

**ЭРГҮҮЛДҮҮЛЭХ I** эргүүлдэх I-ийн үйлдүүл.

**ЭРГҮҮЛДҮҮЛЭХ II** эргүүлдэх II -Ыи үйлдүүл., б.т. совершать быстрый поворот (приём национальной борьбы).

**ЭРГҮҮЛДЧИХЭХ I** эргүүлдэх I -Ийн нэгэнтээ.

**ЭРГҮҮЛДЧИХЭХ II** эргүүлдэх II, III-Ыи нэгэнтээ.

**ЭРГҮҮЛДЭХ I** точить на токарном станке, вытачивать.

**ЭРГҮҮЛДЭХ II** 1) выкручивать, вывёртывать; **чийдэнгийн шил эргүүлдэж авах** выкрутить лампу; 2) ввинчивать, ввёртывать; **эрэг эргүүлдэх** ввёртывать винт.

**ЭРГҮҮЛДЭХ III** эргэх-ийн үйлдэл., вертеться, чтобы достигнуть цели; **эмс охид эргүүлдэх** вертеться около женщин.

**ЭРГҮҮЛДЭЦГЭЭХ I** эргүүлдэх I-ийн олноор үйлдэх.

**ЭРГҮҮЛДЭЦГЭЭХ II** эргүүлдэх II, III-ийн олноор үйлдэх.

**ЭРГҮҮЛИЙН I** эргүүл I-ийн харьяал., патрульный; **эргүүлийн алба** патрульная служба; **эргүүлийн машин** патрульная машина.

**ЭРГҮҮЛИЙН II** эргүүл II-Ыи харьяал., станочный, относящийся к токарному станку.

**ЭРГҮҮЛТ** снабжённый ручкой для вращения, катком, винтом; винтообразный; **эргүүлт туухай** кольцо на поясе (для привешивания ножа и т.п.).

**ЭРГҮҮЛҮҮЛЭХ** эргүүлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРГҮҮЛЦГЭЭХ** эргүүлэх I, II, III-ийн олноор үйлдэх.

**ЭРГҮҮЛЧИХЭХ** эргүүлэх I, II, III-ийн нэгэнтээ.

**ЭРГҮҮЛЭГ I** 1) приспособление для витья волосяной верёвки; 2) ворот, лебёдка; вращатель; **гинжтэй эргүүлэг** ворот с цепью; 3) вихор (на темени), завиток; 4) спираль; **сунгал эргүүлэг** спираль из проволоки; 5) механизм, предохраняющий привязную верёвку животного от перепутывания; 5) шинэ. ротатор; 2. спиральный; **эргүүлэг шат** спиральная, винтообразная лестница.

**ЭРГҮҮЛЭГ II** водоворот, пучина; **усч усны эргүүлэгт үхэх** зүйр., ёж. самонадеянный пловец (гибнет) в водовороте;

**ЭРГҮҮЛЭГ III** эргэнэг-ийг үз.

**ЭРГҮҮЛЭГ IV:** лянхуан эргүүлэг шашин. складывание пальцев наподобие цветка ЛОТОСА (во время богослужения).

**ЭРГҮҮЛЭГТ I** имеющий ворот, с воротом; с вращателем; **эргүүлэгт баян хуур** шарманка; **эргүүлэгт худаг** колодец с воротом.

**ЭРГҮҮЛЭГТ II** имеющий нарезку, с винтовыми нарезками.

**ЭРГҮҮЛЭГТЭЙ I** эргүүлэгт I-ийг үз.

**ЭРГҮҮЛЭГТЭЙ II** эргүүлэгт II-ийг үз., **эргүүлэгтэй хадаас** шуруп.

**ЭРГҮҮЛЭЛ** вращение.

**ЭРГҮҮЛЭЛТ** эргүүлэл-ийг үз.

**ЭРГҮҮЛЭН** эргүүлэх-ийн хамж., обратно, назад; **эргүүлэн авах** взять обратно; **эргүүлэн илгээх** отправить назад; **өргөдлийг шуудангаар эргүүлэн илгээх** отправить обратно прошение почтой; **эргүүлэн хаях** бросить назад; **эргүүлэн шидэх** швырнуть обратно; **мөнгийг хүнээр эргүүлэн явуулах** отослать назад деньги с кем-л.

**ЭРГҮҮЛЭХ I** эргэх I-ийн үйлдүүл., 1. 1) крутить, вертеть, вращать; **дугуй эргүүлэх** вертеть колесо; **хүрд эргүүлэх** вращать молитвенный цилиндр; **эгшигт хайрцгийн бариул эргүүлэх** крутить ручку патефона; **нүдээ эргүүлэх** вращать глазами; 2) завёртывать, завинчивать; яриа. винтить; **гоожуур эргүүлж хаах** завернуть кран; 3) оборачивать, поворачивать; яриа. винтить; выворачивать; **баруун тийш нь эргүүлэх** повернуть направо; **буцааж эргүүлэх** повернуть обратно; **гадагш эргүүлэх** выворачивать; **нөгөө тал руу нь эргүүлэх** повернуть в другую сторону; **өвчтөнг нөгөө талаар нь эргүүлэх** повернуть больного на другой бок; **өргөгч цамхгийг эргүүлэх** повернуть подъёмный кран; **толгойгоо**

**ЭРГҮҮЛЭХ** повернуть голову; **хаалганы түлхүүр эргүүлэх** повернуть ключ в двери; **цагийн зүү эргүүлэх** поворачивать стрелки у часов, подводить часы; 4) перевертывать, переворачивать; **хуудас эргүүлэх** перевернуть страницу; перелистывать; **номын хуудас эргүүлэх** а) перелистать книгу; б) шилж. учиться, получать образование; **хавчиг гудамжинд машин эргүүлэх** развернуть автомобиль в узком переулке; **тугаа эргүүлэх** а) повернуть свои знамена в сторону кого-л.; б) шилж. предпринять поход; **өөртөө ашиг эргүүлэх** обернуть дело в свою пользу; **түүхийн хүрдийг буцаан эргүүлж болохгүй** нельзя повернуть колесо истории вспять; 5) перелицовывать; лицевать; **эргүүлж оёх** перелицовывать; **дээлийн гадар эргүүлж оёх** перелицевать верх шубы; 6) яриа. обходить, обегать; **дэлгүүр эргүүлэх** обежать магазины; **идэш ууш эргүүлэх** обойти продуктовые магазины; 7) яриа. бегать за кем-л.; хар. волочиться; **авгай хүүхэн эргүүлэх** яриа. волочиться за женщинами; **эр эргүүлэх** хар. бегать за мужчинами; 8) страдать хронической болезнью, постоянно болеть; **элдэв өвчин эргүүлэх** страдать постоянно всевозможными заболеваниями; 9) дурманить, морочить; **толгой эргүүлэх** а) дурманить, морочить голову кому-л.; б) кружить кому-л. голову; в) дезориентировать; **чи битгий хүний толгой эргүүлээд бай!** не морочь ты человеку голову!; **охидын тархийг эргүүлэх** вскружить головы девушкам; 10) возвращать; **эргүүлэн өгөх** вернуть, возвратить; **2.** поворотный; **эргүүлэх оньс** поворотный механизм.

**ЭРГҮҮЛЭХ II** эргэх II-ийн үйлдүүл., 1) послать кого-л. для обхода, проверки кого-чего-л.; **хүн томилж харуул эргүүлэх** назначить кого-л. для обхода караулов; 2) послать кого-л. вместо себя навещать, посещать кого-н.; **өвчтэй танилыгаа хүүгээрээ эргүүлэв** вместо себя послали сына навестить больного знакомого.

**ЭРГҮҮЛЭХ III** гнать обратно, в противоположную сторону, по ветру; **хонь эргүүлэх** гнать обратно стадо овец; **хурга эргүүлэх** гнать обратно ягнят; гнать ягнят по ветру.

**ЭРГҮҮТҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠭᠦᠮᠦᠯᠦᠭᠡᠨ эргүүтэх I, II-ийн үйлдүүл.

**ЭРГҮҮТЧИХЭХ** ᠡᠷᠭᠦᠮᠦᠯᠦᠭᠡᠨ эргүүтэх I, II-ийн нэгэнтээ.

**ЭРГҮҮТЭХ I** ᠡᠷᠭᠦᠮᠦᠯᠦᠭᠡᠨ 1) поступать бестолково, совершать глупости, ротозейничать; 2) становиться бестолковым, глупеть.

**ЭРГҮҮТЭХ II** ᠡᠷᠭᠦᠮᠦᠯᠦᠭᠡᠨ болеть вертячкой (о животных).

**ЭРГЭВЧ** ᠡᠷᠭᠡᠪᠴ тех. подшипник; **гулгадаг эргэвч** тех. подшипник скольжения; **домбон эргэвч** роликовый подшипник; **мөхлөгөн эргэвч** шариковый подшипник.

**ЭРГЭВЧИЙН** ᠡᠷᠭᠡᠪᠴ ᠨᠢ эргэвч-ийн харьяал., подшипниковый; **эргэвчийн мөхлөг** шарик для подшипников.

**ЭРГЭГЧ** ᠡᠷᠭᠡᠭᠴ : эргэгч тор невод, сетка.

**ЭРГЭЛ I** ᠡᠷᠭᠡᠯ 1) хождение вокруг, вращение, кружение; 2) **эргүүлэг I 3)**-ийг үз.; **усны эргэл** водоворот; 3) вихор (на голове), чуб.

**ЭРГЭЛ II** 1) почесть, почёт (хождение по часовой стрелке вокруг кого-чего-л. в знак уважения); **гашуудлын эргэл хийх** воздать почести покойному; 2) молитва, моление; **эргэл мөргөл / мөргөл эргэл** ᠮᠥᠷᠭᠡᠯ хорш. МОЛИТВА, моление; **эргэл мөргөл үйлдэх** ходить вокруг святыни и класть земные поклоны.

**ЭРГЭЛ III** ᠡᠷᠭᠡᠯ амьт. тур, дикий горный баран.

**ЭРГЭЛДҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эргэлдэх-ийн үйлдүүл., нүдээ эргэлдүүлэх вращать глазами.

**ЭРГЭЛДҮҮР** ᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷ 1) вертушка; 2) винт (лопастное колесо); 3) колесо; 4) блок; **хөдлөх эргэлдүүр** подвижной блок.

**ЭРГЭЛДҮҮРИЙН** ᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷ ᠢ эргэлдүүр-ийн харьяал., блочный.

**ЭРГЭЛДҮҮРТ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷᠲᠡ эргэлдүүртэй-г үз.

**ЭРГЭЛДҮҮРТЭЙ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠷᠲᠡ имеющий колесо, с колесом; **эргэлдүүртэй худаг** колодец с колесом.

**ЭРГЭЛДЧИХЭХ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠦᠭᠡᠬᠡ эргэлдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРГЭЛДЭХ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠡᠬᠡ эргэх-ийн үйлдэлд., 1) кружиться; **бүжиглэн эргэлдэх** кружиться в танце; **хөнгөн эргэлдэх** легко кружиться; **тэнгэрт шувууд эргэлдэнэ** птицы кружатся в небе; 2) вертеться, вращаться; **толины өмнө эргэлдэх** вертеться перед зеркалом; **дугуй эргэлдэж байна** колесо вертится; **дэлхий тэнхлэгээ тойрон эргэлдэнэ** земля вращается вокруг своей оси; **ийш тийш эргэлдэн байх** вертеться туда и сюда; 3) шилж. отвлекать внимание; вертеться; **битгий эргэлдээч дээ** не вертись, пожалуйста; 4) клубиться, виться; **тоос хуйлран эргэлдэнэ** пыль вьётся; 5) бурлить, клокотать; **улаанаар эргэлдэх** бурлить мутным потоком; **борооны дараа гол улаанаар эргэлдэнэ** после дождя река бурлит мутным потоком.

**ЭРГЭЛДЭЦГЭЭХ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠳᠡᠭᠡᠬᠡ эргэлдэх-ийн олноор үйлдэх.

**ЭРГЭЛЖ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠵ ург. прибрежница.

**ЭРГЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эргэлзэх-ийн үйлдүүл., возбуждать сомнения; возбуждать надежды.

**ЭРГЭЛЗҮҮШТЭЙ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠵᠦᠭᠦᠰᠲᠡ такой, который вызовет сомнения, вызывающий

возражения, наталкивающийся на возражения.

**ЭРГЭЛЗЧИХЭХ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠴᠢᠬᠡᠬ эргэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРГЭЛЗЭЛ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠯ сомнение, колебание; недоумение; **эргэлзэл төрөх** быть в недоумении; **эргэлзэл төрүүлэх** возбуждать сомнение.

**ЭРГЭЛЗЭЛГҮЙ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠯᠭᠦᠢ ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠯ ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠯ **1.** без колебаний, без сомнений, без возражений; **2.** не колеблясь, не сомневаясь, не возражая; **хэргийн амжилтад эргэлзэлгүй** не сомневаясь в успехе дела; **эргэлзэлгүй зөвшөөрөх** а) одобрять без возражений; б) одобрять, не возражая; **эргэлзэлгүй шийдэх** а) решить без колебаний; б) решить, не колеблясь.

**ЭРГЭЛЗЭЛТЭЙ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠯᠲᠡᠢ **1.** сомнительно; **түүний манай руу ирнэ гэдэг эргэлзэлтэй** сомнительно, зайдёт ли он к нам; **2.** 1) сомнительный; **эргэлзэлтэй онол** сомнительная теория; **эргэлзэлтэй хэрэг** сомнительное дело; 2) затруднительный, вызывающий затруднения.

**ЭРГЭЛЗЭНГҮЙ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠨᠭᠦᠢ **1.** 1) сомнительный; 2) затруднительный; **2.** сомнительно.

**ЭРГЭЛЗЭХ I** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠬ **1.** 1) сомневаться, колебаться; **амжилтад эргэлзэх** сомневаться в успехе; **тэр шийдэхээсээ өмнө нэлээд эргэлзжээ** он долго колебался, прежде чем решить; **эргэлзэхээ болих** победить сомнение; **таныг даалгавар биелүүлнэ гэдэгт би эргэлзэхгүй байна** не сомневаюсь, что вы выполните задание; **нөхрийнхөө авьяас билэгт эргэлзэхгүй байх** не сомневаться в способностях товарища; **огтхон ч эргэлзэхгүй** отнюдь не сомневаться; ничтоже сумняшся; **бид ажлаа хугацаанд нь дуусна гэдэгт эргэлзэхгүй байна** мы не сомневаемся в том, что закончим работу в срок; 2) возражать; затрудняться что-л. сделать; **2.** эргэлзэхүй-г үз., түүнд эргэлзэх сэтгэл төрөв у него появились сомнения.

**ЭРГЭЛЗЭХ II** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠬ ᠡᠷᠮᠡᠯᠢᠰᠡᠬ-ийг үз., стремиться к чему-л., сильно желать.

**ЭРГЭЛЗЭХҮЙ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠬᠦᠢ сомнение, колебание.

**ЭРГЭЛЗЭЦГЭЭХ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠴᠭᠡᠬ сомневаться, колебаться (о многих).

**ЭРГЭЛЗЭЭ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠭᠡ сомнение, колебание; **эргэлзээ төрүүлэх** посеять сомнение, поселить сомнение; пошатнуть; **хүний тогтсон үзэлд эргэлзээ төрүүлэх** пошатнуть чь-н. убеждения.

**ЭРГЭЛЗЭЭГҮЙ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠭᠦᠢ ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠭᠦᠢ ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠭᠦᠢ **1.** несомненно, вне сомнения, бесспорно; **эргэлзээгүй зөв** несомненно правильно; **ямар**

**ч эргэлзээгүй түүний зөв** вне всякого сомнения он прав; **2.** несомненный, бесспорный; **эргэлзээгүй үнэн** несомненная истина, бесспорная правда.

**ЭРГЭЛЗЭЭГҮЙГЭЭР** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠭᠦᠢᠭᠡᠭᠡᠷ **1.** несомненно, безусловно;

**эргэлзээгүйгээр таны зөв** вы, безусловно, правы; **ямар ч эргэлзээгүйгээр** без каких бы то ни было сомнений; несомненно.

**ЭРГЭЛЗЭЭТ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠭᠡᠲ **эргэлзээтэй-г** үз.

**ЭРГЭЛЗЭЭТЭЙ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠢᠰᠡᠭᠡᠲᠡᠢ **1.** сомнительный, подозрительный; спорный; вызывающий сомнения; **эргэлзээтэй нүүдэл** шатар. сомнительный ход; **2.** сомнительно, подозрительно.

**ЭРГЭЛТ I** ᠡᠷᠭᠡᠯᠲ / 1) оборот; **хүрдний эргэлт** а) оборот колеса; б) оборот молитвенного цилиндра; **вагон эргэлт** тусг. оборот вагонов; 2) оборот, обращение; **мөнгөний эргэлт** циркуляция денег; **хөрөнгө эргэлт** оборот капитала; **барааны эргэлт** товарооборот; **шинэ үг эргэлтэд оруулах** тусг. ввести новое слово в оборот; 3) круговорот, циркуляция; **дөрвөн цагийн эргэлт** круговорот времён года; **байгаль дахь усны эргэлт** круговорот воды в природе; **цусны эргэлт** циркуляция крови; **агаарын эргэлт** циркуляция атмосферы; 4) шууд ба шилж. поворот; **шинэ эргэлт** у.т. Новый поворот (название политического курса народно-революционного правительства МНР, проводившегося с 1932г.); **замын эргэлт дээр** на повороте дороги; 5) посещение (больных в больнице и т.д.); **ар гэрээс эргэлт ирж байна уу?** посещают ли (вас) домашние?; 6) тусг. вольт; 7) тур; **вальсын нэг эргэлт** тур вальса; 8) вращение; **эргэлт ховоо** колесо для черпания воды, водочерпалка, чигирь; **эргэлт сайн** хорошо вертящаяся стрела (т.е. совершенно прямая и именуемая совершенно круглое сечение).

**ЭРГЭЛТ II** ᠡᠷᠭᠡᠯᠲ ᠰᠢᠯᠢᠭ переворот; **төрийн эргэлт** государственный переворот; **хувьсгалт эргэлт хийх** совершить революционный переворот; **шинжлэх ухаанд эргэлт болсон нээлт** открытие, ставшее переворотом в науке.

**ЭРГЭЛТ III** вихрастый, чубастый; **эргэлт морь** конь с чёрным вихром на лбу или брюхе, чубастая лошадь.

**ЭРГЭЛТГҮЙ** ᠡᠷᠭᠡᠯᠲᠭᠦᠢ ᠡᠷᠭᠡᠯᠲᠭᠦᠢ ᠡᠷᠭᠡᠯᠲᠭᠦᠢ **1.** безвозвратно; неотступно, бесповоротно; **эргэлтгүй одох** уходить безвозвратно; **2.** безвозвратный; неотступный, бесповоротный; **эргэлтгүй шийдвэр** бесповоротное решение.

**ЭРГЭЛТИЙН** ᠡᠷᠭᠡᠯᠲᠢᠶᠢᠨ / ᠡᠷᠭᠡᠯᠲ **I-ийн** харьяал., оборотный; **эргэлтийн мөнгө хөрөнгө** оборотные средства; **эргэлтийн тэнхлэг** ось вращения.

**ЭРГЭЛТЭТ**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠯᠲᠡᠲ}$  вращательный; вращающийся; **эргэлтэт тоолуур** счетчик оборотов.

**ЭРГЭМ I**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠮ}$  ᠑ эргэмээр-ийг үз.

**ЭРГЭМ II** около; **гуч эргэм насны** около тридцатилетний.

**ЭРГЭМЭЛ**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠮᠡᠯ}$  1) крученный витой, винтообразный, винтовой, спиральный; **эргэмэл пүрш** винтовая пружина; **эргэмэл шат** винтовая лестница, спиральная лестница; отворот; **эргэмэл түрий** отворот; **эргэсэн түрий**-г үз., **эргэмэл түрийтэй гутал сапоги** с отворотами; 2) **эргэсэн 1)**-г үз.

**ЭРГЭМЭЭР**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠮᠡᠭᠡᠷ}$  : **толгой эргэмээр** головокружительный; **толгой эргэмээр амжилт** головокружительный успех.

**ЭРГЭН I**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠨ}$  : **эргэн тойрон** хорш. а) вокруг, в окрестностях; **кругом**; **эргэн тойрон юм үзэгдэхгүй** вокруг ничего не видно; б) окрестность; **нийслэлийн эргэн тойрныг ажиглах** обозреть окрестности столицы; **эргэн тойрныхон** окружающие (существительное); **орчин тойрон** — той харьцуул.

**ЭРГЭН II** **эргэх**-ийн хамж., назад, обратно; **эргэн зугтах** бежать назад, обращаться в бегство; **эргэн ирэх** приходиться назад; **эргэн эргэн харах** то и дело оборачиваться назад.

**ЭРГЭНЦЭХ**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠨᠴᠡᠬ}$  : **эргэнцэх бүжиг** вальс.

**ЭРГЭНЭГ**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠨᠢᠭ}$  1) шкаф для посуды, буфет; 2) этажерка; **эргэнэг шат** подлеска-этажерка.

**ЭРГЭСЭН**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠰᠡᠨ}$  үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., 1) имеющий отворот, с отворотом, загнутый и приглаженный; **эргэсэн түрий** голенище с загнутыми краями; **эргэсэн түрийтэй гутал сапоги** с отворотами; 2) бестолковый, несообразительный; **эргэсэн тархи!** хараал. бестолковая ты башка; у тебя мозги набекрень (когда обращаются к детям); **Эргэсэн хүн** несообразительный человек.

**ЭРГЭТЭЛ**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠲᠡᠯ}$  ᠑) **эргэх**-ийн угтах.; 2) до одурения; на все корки; разругать на все корки.

**ЭРГЭХ I**  $\text{ᠡᠷᠭᠡᠬ}$  1. 1) кружиться, вертеться, вращаться; **дугуй эргэнэ** колесо вертится; **дэлхий тэнхлэгээ тойрон эргэнэ** земля вращается вокруг своей оси; **үүлэн доор бүргэд эргэнэ** орёл кружится под облаками; **хий эргэх** вращаться в холостую; буксовать; 2) поворачиваться, оборачиваться; выворачиваться; **баруун тийш эргэх** свернуть вправо; **булан хүрээд зүүн тийш эргэ** когда дойдёшь до угла, поверни налево; **өмнө зүг эргэх** поворачиваться на юг; **тэрэг очих газрынхаа зүг эргэв** телега повернула к месту прибытия; **нөгөө хажуугаар эргэх** повернуться на другой бок; **гадагш эргэх** а)

выворачиваться; б) поворачиваться в сторону; **гэдрэг эргэх** оборачиваться назад; 3) вывёртываться, вывинчиваться; **донсолгоонд машины эрэг шураг эргэж сулрана** от бездорожья вывёртываются гайки и болты автомобиля; 4) перевёртываться, переворачиваться; **түүхийн бас нэг хуудас эргэв** перевернулась ещё одна страница истории; 5) обходить кругом, объезжать; **эргэх тойрох** хорш. обходить кругом, объезжать; обходить вокруг; 6) подвёртываться, загибаться, заворачиваться; **хормой чинь эргэчихжээ** у тебя подвернулся ПОДОЛ (платья); **өмдний шурхнаг эргэчихжээ** брюки подвернулись; 7) возвращаться; **гэр лүүгээ эргэх** возвращаться домой; **цагтаа эргэж ирэх** возвращаться вовремя; **эх дэлхийд эргэж ирэх** вернуться на Землю родную; **рашаан амралтаас гэртээ эргэж ирэх** возвращаться домой с курорта; 8) навещать, посещать (больных в больнице и т.п.); **өвчтөнг эргэх** посещать больного; **би өнөөдөр өвчтэй найзыгаа эргэв** сегодня я навещал (навестил) больного друга; 9) кружиться (о голове); **закружиться**; **тархи эргэчихэв** голова идёт кругом; **миний дотор муухайраад толгой эргээд байна** мне дурно и кружится голова; **миний толгой эргээд юу ч ойлгохоо болилоо** у меня голова закружилась и я ничего не соображаю; 10) поворачиваться, оборачиваться; циркулировать, повёртываться назад; **гэдрэг эргэж харалгүй** не оборачиваясь назад; **эргээд марш!** кругом марш!; 2. 1) вращательный; круговращательный; **эргэдэг гол** веретено; **эргэх хөдөлгөөн** вращательное движение; 2) возвратный; **эргэдэг сандал** вращающееся кресло; 3) поворотный; **төмөр замын эргэх тойрог** поворотный круг на железных дорогах; 4) циркулярный; **эргэх шүршүүр** циркулярный душ; 5) тоо. периодический; **эргэх үе** период; **эргэх бутархай тоо** периодическая дробь; 3. **эргэхүй**-г үз., **эргэхийн тэнхлэг** тоо. ось вращения; **зүүн тийшээ эргэх** повернуться налево; **тойрон эргэх** поворот кругом.

**ЭРГЭХ II** обходить кругом, объехать с целью проверки; объездить и проверить; **малаа эргэх** объезжать свой скот и проверить; **хавх эргэх** обходить капканы; **харуулуудыг эргэх** обходить посты; **манаач хашаагаа цагт нэг эргэдэг** сторож каждый час обходит двор.

**ЭРГЭХ III** 1) ходить по часовой стрелке вокруг кого-чего-л. В знак уважения; **шарил эргэх** ходить по часовой стрелке вокруг останков в знак уважения; 2) ходить по часовой стрелке вокруг святыни и класть

земные поклоны; **овоо тахиад эргэх** ходить или ездить верхом на лошади вокруг обона (**овоо I-г үз.**) после принесения жертвы духам его; **хийдийн гороо эргэх** ходить по круговой дороге вокруг монастыря и класть земные поклоны.

**ЭРГЭХҮЙ** **ᠡᠷᠭᠡᠬᠤ** 1) вращение; круговращение; 2) поворот; оборот; 3) циркуляция.

**ЭРГЭЦ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢ** оборот; вираж, оборачиваемость; **тарьдаг ургамлын эргэц** оборот полевых культур.

**ЭРГЭЦГЭЭХ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** эргэх I, II, III-ийн олноор үйлдэх.

**ЭРГЭЦҮҮЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** эргэцүүлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРГЭЦҮҮЛЧИХЭХ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠡᠬᠡ** эргэцүүлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРГЭЦҮҮЛЭГ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠡ** эргэцүүлэл-ийг үз.

**ЭРГЭЦҮҮЛЭЛ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠡ** размышление.

**ЭРГЭЦҮҮЛЭХ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** 1. 1) вертеть, вращать, кружить, поворачивать; 2) переворачивать; 3) обдумывать, взвешивать, размышлять; **түмэн зүйлийг эргэцүүлэх** всячески обдумывать; **эргэцүүлэн бодох** взвешивать, рассуждать, размышлять; **ирээдүйгээ эргэцүүлэн бодох** размышлять о своем будущем; **хариугаа эргэцүүлэн бодох** обдумать свой ответ; **эргэцүүлэн нягтлах** обдумывать; **эвтэй эвгүйг эргэцүүлж бодох** взвесить все за и против; 2. **эргэцүүлэхүй-г үз.** удтал эргэцүүлж бодоод после долгих размышлений; **эргэцүүлэн бодох чөлөө өгөх** дать время на размышление; **эргэцүүлэн бодсоноо хэлэх** высказать своё суждение.

**ЭРГЭЦҮҮЛЭХҮЙ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠯᠡᠭᠡ** взвешивание; суждение; размышление.

**ЭРГЭЦҮҮР** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡᠷ** 1) блок для подъема тяжестей; 2) приспособление для верчения и накручивания; 3) юла, вертушка.

**ЭРГЭЦЭГ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡ** 1. упрямый; артачливый; **илжиг шиг эргэцэг амьтан** упрям как осёл; **эргэцэг морь** а) упрямый, вертлявый конь; б) конь, который не стоит на одном месте, когда садятся на него; 2. крутой обрыв; уступ.

**ЭРГЭЦЭХ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡ** 1) вращаться, кружиться вокруг чего-л.; ходить вокруг, делать обход; 2) соображать, обдумывать; 3) быть в сомнении.

**ЭРГЭЦЭЭ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡ** кружащийся, вертящийся; **эргэцээ морь** дикий конь, не стоящий на месте.

**ЭРГЭЧИХЭХ** **ᠡᠷᠭᠡᠴᠢᠭᠡ** эргэх I, II, III-ийн нэгэнтээ.

**ЭРГЭЭ** **ᠡᠷᠭᠡᠭᠡ** : толгойн эргээ яриа. головокружение.

**ЭРГЭЭС(ЭН) I** **ᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠰ** раструб.

**ЭРГЭЭС(ЭН) II** 1. резьба, спиральная нарезка; **эргээс элэгдэв стёрлась** резьба; 2.

резьбовой; **эргээсэн бэхлээ** резьбовое крепление.

**ЭРГЭЭСТ I** **ᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠰᠢ** эргээстэй I-г үз.

**ЭРГЭЭСТ II** эргээстэй II-г үз.

**ЭРГЭЭСТЭЙ I** **ᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠲᠡᠢ** имеющий раструб, с раструбом; **эргээстэй хоолой** труба с раструбом.

**ЭРГЭЭСТЭЙ II** имеющий резьбу, имеющий винтовую нарезку; **эргээстэй гол** стержень с резьбой.

**ЭРГЭЭСЭН I** **ᠡᠷᠭᠡᠭᠡᠰᠢᠨ** эргээс(эн) I-г үз.

**ЭРГЭЭСЭН II** эргээс(эн) II-г үз.

**ЭРДМИЙН** **ᠡᠷᠳᠡᠮᠢ** эрдэм-ийн харьяал.,

учёный; научный; **эрдмийн ажил** научная работа; **эрдмийн зөвлөл** учёный совет;

**эрдмийн зэрэг** учёная степень; **эрдмийн зэрэг горилох зохиол** диссертация на соискание учёной степени; **эрдмийн маргаан** учёный спор; научная дискуссия; **эрдмийн хүрээлэн** научный институт; **эрдмийн цол** учёное звание, научное звание.

**ЭРДНИЙН** **ᠡᠷᠳᠡᠮᠢ** эрдэм-ийн харьяал., относящийся к минералу, минеральный; **эрдсийн бордоо** минеральные удобрения; **эрдсэн бордоо-г үз.**; **эрдсийн зүй / эрдсийн судлал** минералогия; **эрдсийн зүйн кабинет** минералогический кабинет; **эрдсийн уусмал** раствор минеральный; **эрдсийн цуглуулга** коллекция минералов.

**ЭРДСЭН** **ᠡᠷᠳᠡᠰᠢᠨ** эрдэс(эн) 2.-г үз.

**ЭРДСИЙН** **ᠡᠷᠳᠡᠰᠢ** эрдэс-ийн харьяал.,

относящийся к минералу, минеральный; **эрдсийн бордоо** минеральные удобрения; **эрдсэн бордоо-г үз.**; **эрдсийн зүй / эрдсийн судлал** минералогия; **эрдсийн зүйн кабинет** минералогический кабинет; **эрдсийн уусмал** раствор минеральный; **эрдсийн цуглуулга** коллекция минералов.

**ЭРДСЭН** **ᠡᠷᠳᠡᠰᠢᠨ** эрдэс(эн) 2.-г үз.

**ЭРДҮНЭ** **ᠡᠷᠳᠡᠭᠦᠨᠡ** шувуу. перепел (самец).

**ЭРДҮҮ I** **ᠡᠷᠳᠡᠭᠡ** 1) молодецкий, лихой;

**эрдүү байдал** лихой вид; 2) низкий (о женском и детском голосе); хөгжим. АЛЬТ; **эрдүү дуутай охин** девушка с низким голосом; **эрдүү нарийн бүрээ** альтовая труба; **эрдүү хоолой** альтовый голос, альт; **эрдүү хоолойтой дуучин** контральто.

**ЭРДҮҮ II** 1) сухой (в противоположность болотистому); 2) целинный; **эрдүү газар** плакор.

**ЭРДЧИХЭХ** **ᠡᠷᠳᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ** эрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРДЭМ** **ᠡᠷᠳᠡᠮ** 1. 1) образование; знания,

учённость; наука; **бичиг эрдэм / бичгийн эрдэм** грамота, грамотность; **ерөнхий эрдэм** общее образование; общеобразовательные науки; **цэргийн эрдэм** военная наука; **эрдэм багатай хүн** недоучка; **эрдэм билиг** хорш.

знание; ум; **эрдэм боловсрол** хорш.

образование, образованность; **эрдэм ихтэй** высокообразованный; **эрдэм мэдлэг** хорш.

знания; **эрдэм ном** хорш. науки, знания; **эрдэм ном сурах** получать образование; **эрдэм номд сургах** давать образование; **эрдэм соёл** хорш.

культура; **эрдэм сурах** получать образование; **хүнийг эрдэм сургах** дать образование кому-н.; **эрдэм түгээх** сеять знания; **эрдэм түгээх нийгэмлэг** общество по распространению

знаний; **эрдэм ухаан** хорш. наука; **эрдэмд тэмүүлэх** тяга к науке; **эрдэмтэй болох** овладеть знаниями; **эрдмийг хичээлээр сурдаг, эрлийг сурлаар олдог** зүйр. Знания приобретаются старанием, разыскиваемое находится опрашиванием; **эрдмийн ажилд шургуу орох** уйти с головой в науку; **эрдмийн оргил / эрдмийн орой** вершина науки; **эрдмээс илүү эрдэнэ үгүй** цэцэн. ценнее учения нет драгоценности; 2) шилж. мастерство, искусство, умение, знание дела; **бүжих эрдэм** хореография; **дуулах эрдэм** вокальное искусство; **нударгалах эрдэм** бокс; **сийлэх эрдэм** гравёрное искусство, гравировка; **урлах эрдэм** хорш. а) искусство, мастерство; б) технология; **эрдэм чадвар** хорш. способность; 3) свойство, качество, достоинство; **зэвэрдэггүй, өнгө хувирдаггүй нь алтны эрдэм** не ржавеет и не выцветать — свойство золота; **эрдмээ алдах** терять свои свойства, выдыхаться; 4) характер, склад; **дотоод эрдэм** внутренние качества, характер, внутренний склад; **2.** научный; научно-; **эрдэм шинжилгээний ажил** научно-исследовательская работа; **эрдэм шинжилгээний ажилд шилжих** переключиться на научную работу; **эрдэм шинжилгээний ажилтан** научный работник, научный сотрудник; **эрдэм шинжилгээний ахлах ажилтан** старший научный сотрудник; **эрдэм шинжилгээний дэд ажилтан** младший научный сотрудник; **эрдэм шинжилгээний ажилтны эвлэл** ассоциация научных работников; **эрдэм шинжилгээний байгууллага** научно-исследовательское учреждение; **эрдэм шинжилгээний бичиг** учёные записки; **эрдэм шинжилгээний зохиол** научный труд; **эрдэм шинжилгээний хурал** научное заседание; **эрдэм шинжилгээний хүрээлэн** научно-исследовательский институт; **эрдэм шинжилгээний хэвлэлд өгүүлэл нийтлэх** опубликовать статьи в научных изданиях.

**ЭРДЭМГҮЙ**  $\text{ᠡᠷᠳᠡᠮᠦᠭᠦᠢ}$   $\cdot$   $\text{ᠶᠡᠨ}$   $\text{ᠰᠢᠨᠵᠢᠯᠢᠭᠡᠢ}$  не имеющий образования, необразованный.

**ЭРДЭМЛЭГ**  $\text{ᠡᠷᠳᠡᠮᠯᠡᠭ}$  **1.** достоинство; **2.** обладающий достоинством.

**ЭРДЭМТ**  $\text{ᠡᠷᠳᠡᠮᠲᠦ}$  **1)** учёный, знающий, образованный; **2)** достойный, добродетельный; **3)** благородный; **эрдэмт төмөрлөг** благородные металлы.

**ЭРДЭМТНИЙ**  $\text{ᠡᠷᠳᠡᠮᠲᠦᠨᠢ}$   $\text{ᠶᠡᠨ}$  **эрдэмтэн-ий** харьяал., учёный, научный; **эрдэмтний арцалдаан** учёный спор, научная дискуссия; **эрдэмтний зөвлөл** учёный совет; **эрдэмтний лекц** лекция учёного.

**ЭРДЭМТЭД**  $\text{ᠡᠷᠳᠡᠮᠲᠦᠳ}$  **эрдэмтэн-ий** олон., учёные; **оросын эрдэмтэд** российские учёные.

**ЭРДЭМТЭЙ**  $\text{ᠡᠷᠳᠡᠮᠲᠦᠢ}$  **1)** обладающий знаниями, образованный, учёный; имеющий образование; **их эрдэмтэй** очень образованный; **2)** обладающий каким-л. искусством; **эмнэг сургах эрдэмтэй залуу** молодой человек, обладающий искусством **объезжать** дикую лошадь; **тэр, мөнгө дархлах эрдэмтэй хүн** он обладает искусством мастера по серебру; **3)** обладающий каким-л. свойством или отличительным признаком; **энэ ямар эрдэмтэй морь вэ?** чем эта лошадь ценится? (т.е. обладает ли она рысью, иноходью и т.п.).

**ЭРДЭМТЭН**  $\text{ᠡᠷᠳᠡᠮᠲᠦᠨ}$  (**эрдэмтэд**) **1.** учёный, учёные; образованные люди; **жинхэнэ эрдэмтэн** подлинный учёный; **нэрт эрдэмтэн** известный учёный; **дэлхийд нэртэй эрдэмтэн** учёный с мировым именем; **эрдэмтэн амьд ахуйдаа олон ном бичжээ** учёный оставил после себя много трудов; **2.** учёный; **эрдэмтэн нарийн бичгийн дарга** учёный секретарь; **эрдэмтэн хүн** учёный человек.

**ЭРДЭНИЙН**  $\text{ᠡᠷᠳᠡᠨᠢᠶᠢᠨ}$   $\text{ᠶᠡᠨ}$  **эрдэнэ-ийн** харьяал., **1)** драгоценный; **эрдэнийн сүх** аман.зох. волшебная секира (үгчил. драгоценная секира); **эрдэнийн хундага** драгоценный кубок; **эрдэнийн чулуу** драгоценный камень; **алтанд эрдэнийн чулуу шигтгэх** вставлять драгоценный камень в золото; **эрдэнийн чулуун орд** аман.зох. дворец из драгоценных камней; **эрдэнийн чулууны орд** месторождение драгоценных камней; **эрдэнийн шүхэр** драгоценный зонтик (одна из так называемых найман тахил - "восьми жертв"); **2)** благородный; золотой; **эрдэнийн сан** а) казна, сокровищница; б) золотой фонд; **алмас эрдэнийн сан** алмазный фонд; **залуучууд бол манай эрдэнийн сан мөн** молодёжь — наш золотой фонд; **эрдэнийн төмөрлөг** благородные металлы; **3)** нэрд гарсан монгол ном зохиолын нэрэнд тааралдана (в заглавиях известных в монголоязычном мире некоторых сочинений); **Эрдэнийн товч** Драгоценное сказание (заглавие ряда исторических сочинений, в том числе одно из заглавий летописи Саган Сэцэна); **Эрдэнийн эрхи** Драгоценные четки (заглавие летописи, составленной тайджи Галданом); **Сайн үгт эрдэнийн сан** Сокровищница прекрасных изречений (сочинения Сакья Бандиты); † **Эрдэнийн Нөхөр** үгчил. друг драгоценности (перевод имени Васубанду, известного буддийского философа); **Эрдэнийн хаан** яруу. царь драгоценностей (эпитет изумруда).

**ЭРДЭНЭ I**  $\text{ᠡᠷᠳᠡᠨᠢ}$  **са. 1.** **1)** драгоценный камень, сокровище драгоценность; **алмас эрдэнэ** хорш. алмаз; **гурван эрдэнэ** а) шашин. Три драгоценности (будда, буддийское религиозное учение и духовная община); б) яриа., шашин.(будда, его учение и

родители как корни человека); **лам гурван эрдэнэ** шашин. лама и три драгоценности (лама, будда, буддийское религиозное учение и родители т.е. четыре драгоценности во главе с ламой); **лам гурван эрдэнэ (минь)! о, лама и три драгоценности!**; ~ господи, помилуй!; **есөн эрдэнэ** шашин. девять драгоценностей (золото, серебро, железо, медь, раковина, бирюза, лазурит, коралл, жемчуг); **лавай эрдэнэ** шашин. раковина — сокровище, драгоценная раковина (символ счастья, одна из так называемых найман тахил — “восьми жертв”); **молор эрдэнэ** хорш. а) топаз; б) топазовый; **морин толгойн чинээ молор эрдэнэ, хонин толгойн чинээ ховор эрдэнэ** зүйр. топаз величиной с лошадиную голову, редкая драгоценность величиной с овечью голову; **сувд эрдэнэ** хорш. а) жемчуг; б) драгоценность, сокровище; **сураад сураад олддоггүй сувд эрдэнэ** яриа. драгоценности, которых не найдёшь, сколько не ищи; **хаан эрдэнэ** хан-драгоценность (феодалный эпитет ханов); **эрдэнэ ялгуусан** превосходящий всякую драгоценность (титул высоких лиц); **хас эрдэнэ** хорш. а) яшма; б) яшмовый; **чандмань эрдэнэ** хорш. чандмань-ийг үз.; 2) клад, шилж. золото; **эр биш эрдэнэ** это не работник, а золото; **хол газрыг ойртуулдаг морь** — эрдэнэ драгоценность — лошадь, сокращающая дальёкие расстояния; **өлсөхөд өөх эрдэнэ, өвдөхөд эмч эрдэнэ, даарахад дах эрдэнэ** цэцэн. когда голоден, жир — клад, когда болен, врач — клад, когда мёрзнешь, доха — клад; **2.** 1) драгоценный, благородный; **эрдэнэ амьтан** шашин. человек (үгчил. драгоценное существо); **эрдэнэ суурь** царский трон (үгчил. драгоценное седалище); **эрдэнэ сууринд залах** возводить кого-л. на царский трон; **эрдэнэ сууринд залрах** быть на царском троне, царствовать; **эрдэнэ төмөрлөг** благородные металлы; **эрдэнэ шашин** драгоценная религия (обычное название ламаизма в сочинениях авторов-буддистов); 2) драгоценный (эпитет некоторых светских и духовных высших должностных лиц); **эрдэнэ жонон** драгоценный джонон, джонон-драгоценность, его высочество джонон (**жонон**-г үз.); **эрдэнэ шанзав** драгоценный шандзодба, шандзодба-драгоценность, его светлость шандзодба (**шанзав**-ыг үз.); † **эрдэнэ шиш** ург. кукуруза; **маис**; **эрдэнэ шиш хураах** убирать кукурузу; **эрдэнэ шишийн гурил** кукурузная мука.

**ЭРДЭНЭ II** шашин. ЭРДЭНИ (титул крупнейших теократов у буддистов); **Банчин эрдэнэ** Банчэн Эрдэни (крупнейший после Далай ламы теократ Тибета, считающийся перерождением будды Амитабха).

**ЭРДЭНЭ III** аман.зох., шашин. драгоценность (атрибут пяти символов власти чакраваржина-хана, всемирного двуединого монарха); **ном эрдэнэ** учение-драгоценность (буддийское учение, воплощённое в Ганджуре и Данджуре); **түшмэл эрдэнэ** чиновник-

драгоценность; **жанжин эрдэнэ** полководец-драгоценность; **заан эрдэнэ** слон-драгоценность; **хатан эрдэнэ** царица-драгоценность.

**ЭРДЭНЭ IV** Эрдэни (“Э” прописное; имя собственное).

**ЭРДЭНЭЛЭГ** **ᠡᠷᠳᠡᠨᠡᠯᠡᠭ** 1. драгоценный минерал; 2. изобилующий драгоценными камнями; † **эрдэнэлэг цэцэг** ург. название красивого драгоценного цветка.

**ЭРДЭНЭРХҮҮ** **ᠡᠷᠳᠡᠨᠡᠷᠬᠡᠭᠦ** **эрдэнэрхэг**-ийг үз., **эрдэнэрхүү чулуу** камень, напоминающий драгоценности.

**ЭРДЭНЭРХЭГ** **ᠡᠷᠳᠡᠨᠡᠷᠬᠡᠭ** 1) напоминающий драгоценный камень, похожий на драгоценность; 2) **эрдэнэлэг 2.**-ийг үз.

**ЭРДЭНЭС** **ᠡᠷᠳᠡᠨᠡᠰ** **эрдэнэ**-ийн олон., драгоценности.

**ЭРДЭНЭСИЙН** **ᠡᠷᠳᠡᠨᠡᠰᠢᠶᠢᠨ** **эрдэнэсийн дархан** ювелир; **эрдэнэсийн дэлгүүр** ювелирный магазин; **эрдэнэсийн сан** сокровищница.

**ЭРДЭНЭТ** **ᠡᠷᠳᠡᠨᠡᠲ** 1) драгоценный; **эрдэнэт хүн** человек, Человек с большой буквы; **эрдэнэт хүний бие** человек, личность; **орчлонд эрдэнэт хүний биеийг олохуйяа чухаг** редкость родиться человеком в круговороте бытия; 2) обильный драгоценными камнями; **эрдэнэт газар** местность, обильная драгоценными камнями; 3) обладающий каким-л. свойством; 4) ашигт малтмалын орд бүхий газар буюу түүний ойролцоох газрын нэрийн бүрэлдэхүүнд орно (в составе географических названий выражает значение “имеющий полезные ископаемые” или “находящийся рядом с их месторождением”); **Эрдэнэт овоо** Эрдэнэт обон (крупнейшее в Монголии медно-молибденовое месторождение); **Эрдэнэт хот** город Эрдэнэт (и медно-молибденовый комбинат).

**ЭРДЭНЭТЭЙ** **ᠡᠷᠳᠡᠨᠡᠲᠡᠢ** 1) имеющий драгоценности; **эрдэнэтэй хүн** человек, имеющий драгоценности; 2) украшенный драгоценностями; **эрдэнэтэй сандал ширээ** стол и стулья, украшенные драгоценностями.

**ЭРДЭНЭШИГ** **ᠡᠷᠳᠡᠨᠡᠰᠢᠭ** подобный драгоценностям; **ховор эрдэнэшиг** эд подобная редкой драгоценности вещь.

**ЭРДЭС(ЭН)** **ᠡᠷᠳᠡᠰ(ᠡᠨ)** 1. минерал; 2. минеральный; **эрдэс бордоо** минеральное удобрение; **эрдэс давс** минеральная соль; **эрдэс хөвөн** минеральная вата; **эрдэс судлагч** минералог; **эрдэс судлал** минералогия.

**ЭРДЭСЖИЛТ** **ᠡᠷᠳᠡᠰᠵᠢᠯᠢᠲ** эрдэс. минерализация.

**ЭРДЭСЖИХ** **ᠡᠷᠳᠡᠰᠵᠢᠬᠡ** 1. минерализоваться; 2. **эрдэсжихүй**-г үз.

**ЭРДЭСЖИХҮЙ** **ᠡᠷᠳᠡᠰᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠢ** минерализация.

**ЭРДЭСЖҮҮЛЭЛТ** **ᠡᠷᠳᠡᠰᠵᠢᠬᠡᠭᠡᠯᠡᠯᠡᠲ** эрдэс. минерализация.

**ЭРДЭСЖҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠳᠡᠰᠵᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ эрдэсжих-ийн үйлдүүл., **1.** минерализовать; **2.** эрдэсжүүлэхүй-г үз.; **3.** минерализующий; эрдэсжүүлэх хэрэгсэл минерализующее средство.

**ЭРДЭСЖҮҮЛЭХҮЙ** ᠡᠷᠳᠡᠰᠵᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡᠬᠡ минерализация.

**ЭРДЭСЛЭГ** ᠡᠷᠳᠡᠰᠯᠡᠭ эрдэст-ийг үз.

**ЭРДЭСТ** ᠡᠷᠳᠡᠰᠲᠦ минеральный; эрдэст ус минеральная вода.

**ЭРДЭСТЭЙ** ᠡᠷᠳᠡᠰᠲᠦᠡᠶᠢ эрдэст-ийг үз.

**ЭРДЭСЭН** ᠡᠷᠳᠡᠰᠡᠨ эрдэс 2.-ийг үз.

**ЭРДЭХ** ᠡᠷᠳᠡᠬᠡ быть уверенным в себе, рассчитывать на кого-что-то; быть уверенным в свою непогрешимость, рассчитывать на кого-что-то; **чадалдаа эрдэх** быть уверенным в себе, рассчитывать на свои силы; **эрдэмдээ эрдэх** быть уверенным, рассчитывать на свои знания; **эрх тушаалдаа эрдэх** быть уверенным в непогрешимость, рассчитывать на свою власть; **баяндаа эрдэж хэрэг гаргах** уверенный в свою безнаказанность, совершить преступление, рассчитывать на своё богатство.

**ЭРДЭЦГЭЭХ** ᠡᠷᠳᠡᠴᠭᠡᠬᠡ быть уверенным в себе, рассчитывать на кого-что-л. (о многих).

**ЭРЖГЭР** ᠡᠷᠵᠢᠭᠡᠷ иржгэр-ийг үз.

**ЭРЖИЙХ** ᠡᠷᠵᠢᠶᠡᠬᠡ иржийх-ийг үз.

**ЭРЖИН** ᠡᠷᠵᠢᠨ тана-ыг үз., **1.** перламутр; **2.** перламутровый; **эржин товч** перламутровая пуговица; **эр хүн зовох тусам ухаан орох, эржин тана элэх тусам өнгө орох** зүйр. мужчина ума набирается в испытаниях, а перламутровая пуговица приобретает блеск от трения (үгчил. ношения).

**ЭРЖНИЙ** ᠡᠷᠵᠢᠨᠢ эржин-ий харьяал., перламутровый; **эржний өнгө** перламутровый цвет.

**ЭРИЙН I** ᠡᠷᠢᠶᠢᠨ I эр I-ийн харьяал., **1)** мужской; **эрийн гурван наадан** түүх. три мужских игры (борьба, скачка, стрельба из лука); **эрийн ханш** мужская солидарность; **эрийн ханштай хүн** отзывчивый человек; **эрийн цээ** возмужалость, зрелость; **эрийн цээнд хүрсэн** возмужавший, достигший совершеннолетия; **2)** геройский, удалой; **эрийн эр** муж из мужей; геройский муж, удалец; **эрийн эрийг төрүүлсэн “Алтан Товч”** “Золотое Сказание”, вырастившее лучших из мужей (сочинение Лувсанданзана); **эрийн сайн** лучший из мужей, добрый молодец, герой; **3)** яриа. мужнин, хуучир. мужний; **эрийн дүү** мужнин младший брат; **эрийн охин дүү** мужнина младшая сестра, младшая золовка.

**ЭРИЙН II** ᠡᠷᠢᠶᠢᠨ II эр IV-ийн харьяал., относящийся к мере площади эрэ.

**ЭРИН** ᠡᠷᠢᠨ эра; **манай эриний дөрөвдүгээр зуунд** в четвёртом веке по европейскому летосчислению; в четвёртом веке нашей эры (по христианскому календарю); **манай эриний эхэнд** в

начале европейского летосчисления; в начале нашей эры (по христианскому календарю); **пролетарийн хувьсгалын эрин үе** эра пролетарских революций.

**ЭРИХ** ᠡᠷᠢᠬᠡ **1)** чётки; **эрих татах** хуучир. перебирать нитки; **эрих хэлхэх** перебирать чётки во время молитвы; **эрихний бөмөрцөг** шарики чётки; **эрихний бөөр** два крупных шарика в чётках; **эрихний үүл** подвески у чётки; **эрихний хэлхээ чётки** (нанизанные на шнурок), шарики чётки; **сарны эрих** ёгт. ГОД (үгчил. чётки из месяцев); **үсгийн эрих** строка; **үүлний эрих** ёгт. МОЛНИЯ (үгчил. чётки туч); **цэцгийн эрих** цветочная гирлянда; **чандмань эрих** драгоценный камень “чандамани” (заглавие одного сочинения); **Эрдэнийн эрих** “драгоценные чётки” (заглавие летописи, составленной тайджи Галданом); **2)** нить жемчуга; **судан эрих** жемчужная нить.

**ЭРИХЛЭХ** ᠡᠷᠢᠬᠡᠯᠡᠬᠡ **1)** вешать чётки на шею; **2)** нанизывать.

**ЭРИХТ** ᠡᠷᠢᠬᠡᠲᠦ имеющий чётки, держащий чётки.

**ЭРИХЭНЦЭГ** ᠡᠷᠢᠬᠡᠬᠡᠨᠴᠡᠭ ург. четотник.

**ЭРЛИЙЗ** ᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠵ метис; помесь; гибрид; **луус бол илжиг адуу хоёрын эрлийз** мул — помесь осла и лошади.

**ЭРЛИЙЗЖИЛТ** ᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠵᠢᠵᠢᠯᠢᠲᠦ метизация (самопроизвольная).

**ЭРЛИЙЗЖИХ** ᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠵᠢᠵᠢᠬᠡ подвергаться метизации, происходить (о скрещивании двух разных пород животных, сортов растений).

**ЭРЛИЙЗЖҮҮЛЭЛТ** ᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠵᠢᠵᠢᠶᠡᠯᠡᠯᠲᠦ метизация (насильственная), организованное скрещивание разных пород животных, сортов растений.

**ЭРЛИЙЗЖҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠵᠢᠵᠢᠶᠡᠯᠡᠬᠡ производить скрещивание разных пород растений, животных, подвергать к насильственной метизации.

**ЭРЛИЙЗЧИХЭХ** ᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠵᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эрлийзжих-ийн нэгэнтээ.

**ЭРЛИЙН** ᠡᠷᠯᠢᠶᠢᠨ эрэл-ийн харьяал., поисковый; **эрлийн бүлэг** поисковая группа.

**ЭРЛЭГ I** ᠡᠷᠯᠡᠭ I шашин. **1.** **1)** гений погибели, олицетворение смерти, дух разрушения; **эрлэг аваачихийг хүлээн өдөр өнгөрөөх** проводить время в ожидании смерти (үгчил. проводить дни, ожидая, когда заберёт его дух смерти); **эрлэг аваг чамайг!** ~ чёрт тебя поberi! (үгчил. пусть заберёт тебя дух смерти!); **эрлэг нь иржээ** пришла смерть к нему (үгчил. пришёл дух смерти его); **2)** природный губитель, коренной истребитель; **муур бол хулганын эрлэг** кошка — природный губитель мышей; **мэрэгчдийн эрлэг** истребитель грызунов; **3)** вредитель, враг; **чулуурхаг газар гутлын эрлэг** каменистая земля — враг обуви; **4)** палач; **миний ганц хүүгийн толгойг**

**залгичихсан эрлэг** палач, проглотивший голову моего единственного сына; **2.** кровожадный, жестокий, безжалостный; **эрлэг дайсан** безжалостный враг; **эрлэг хулгайч** кровожадный вор (о волке).

**ЭРЛЭГ II** аман.зох., шашин. Эрлик (божество, ведающее судьбами умерших; “Э” прописное); ~ Владыка подземного царства, повелитель преисподней; **Эрлэг хаан** царь Эрлик; **Эрлэг Номун хаан** царь Эрлик, правящий согласно буддийским канонам (эпитет Эрлика).

**ЭРЛЭГ III** үгээр просьба, желание; **эрлэг эрэх** просить.

**ЭРЛЭГИЙН I** үгээр эрлэг I-ийн харьяал.

**ЭРЛЭГИЙН II** эрлэг II-ийн харьяал. **1.** относящийся к Эрлику (“Э” прописное); **2.** (“э” строчное) царство мёртвых, владение Эрлика; **эрлэгийн элч** гонец от Эрлика; **эрлэгийн элч ирэхэд бэлэн байх** быть готовым к приезду гонца от Эрлика, быть готовым к смерти, замолив грехи; **эрлэгийнд очих** отправляться в царство мёртвых, отправляться к праотцам; **эрлэгийнд явуулах** отправлять на тот свет, отправлять к праотцам.

**ЭРЛЭГЧ** үгээр үйлт нэрийн одоо цаг., распутная (о женщине); **эрлэгч эм** распутница.

**ЭРЛЭХ** үгээр мужаться, действовать мужественно.

**ЭРМЭГ** үгээр **1)** мужественный, смелый, неустрашимый; **эрмэг хүн** мужественный человек; **эрмэг эмэгтэй** мужественная женщина; **2)** бездетная, яловая, бесплодная; подобная, похожая на самца; **эрмэг гүү** яловая кобылица; **эрмэг цагаагч гүү** аман.зох. нежерёбая серая кобылица (героиня народной сказки).

**ЭРМЭЛ** үгээр **1)** ископаемый; **эрмэл оюу** ископаемая бирюза; **эрмэл сэг** ископаемое животное; **2)** вырытый, выкопанный; **эрмэл худаг** колодец.

**ЭРМЭЛЗЛЭГ** үгээр **1)** стремления, мечты; **2)** требование; **хүсэл эрмэлзлэг** хорш. требования.

**ЭРМЭЛЗЛЭГТ** үгээр **1)** содержащий требования; **2)** эрмэлзлэгтэй **1)**-г үз.

**ЭРМЭЛЗЛЭГТЭЙ** үгээр **1)** выражающий стремления, содержащий мечты; **2)** требовательный; предъявляющий высокие требования.

**ЭРМЭЛЗЛЭЛ** үгээр буруу хэлбэржсэн шинэ үг., требование; **ашиг эрмэлзлэл** хорш. интересы.

**ЭРМЭЛЗСЭН** үгээр үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., потребованный кем-л.; **эрмэлзсэн ёсоор** по требованию; **эрмэлзсэн хэргийг гүйцэтгэх** выполнять требования.

**ЭРМЭЛЗҮҮЛЭХ** үгээр эрмэлзэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРМЭЛЗЧИХЭХ** үгээр эрмэлзэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРМЭЛЗЭГЧ** үгээр үйлт нэрийн одоо цаг., претендент; **хаан ширээг эрмэлзэгч** претендент на престол.

**ЭРМЭЛЗЭЛ** үгээр **1)** стремление, желание, чаяние, претензия; **ашиг эрмэлзэл** хорш. интересы; **мөнхийн эрмэлзэл** неугасимое стремление; **хүсэл эрмэлзэл** хорш. желание; **2)** требование.

**ЭРМЭЛЗЭХ** үгээр **1.** **1)** стремиться к чему-л., добиваться чего-л.; **алдрыг эрмэлзэх** добиваться славы; **тавьсан зорилгоо биелүүлэх гэж эрмэлзэх** стремиться к исполнению поставленной цели; **2)** сильно желать, мечтать; **жаргалыг эрмэлзэх** мечтать о счастье; **3)** стремиться занять должность, метить; **дарга болохыг эрмэлзэх** метить в начальники; **4)** претендовать; **өв эрмэлзэх** претендовать на наследство; **5)** требовать; **гол болгон эрмэлзэх** требовать в первую очередь; **хүсэж эрмэлзэх** хорш. настойчиво желать; **эгээрэн эрмэлзэх** хорш. упорно требовать; **2.** **эрмэлзэхүй-г** үз.; **3.** выражающий требования; **эрмэлзэх зүйл** у.т. платформа; **Ардын намын эрмэлзэх арван зүйл** түүх. десять пунктов требований Народной партии (название первой декларации Монгольской народно-революционной партии).

**ЭРМЭЛЗЭХҮЙ** үгээр требование.

**ЭРМЭЛЗЭЭ** үгээр шинэ. требование; **ардчилсан эрмэлзээ** демократические требования.

**ЭРС I** үгээр **1.** **1)** прямо; прямолинейно; **2)** шилж. прямо, резко, решительно, категорически, наотрез; **эрс зогсоох а)** остановить резко; пресекать; б) пресечение; **эрс зогсоох арга хэмжээ** меры пресечения; **эрс зоригтой үйлдэх** действовать напором; **эрс өөрчлөх** решительно изменять, переламывать; **зан аашаа эрс өөрчлөх** переламывать свой характер; **эрс өөрчлөлтийн цаг** переломный момент; **эрс сайжруулах** решительно улучшить; **асуудлыг эрс тавих** ставить вопрос ребром; **эрс татгалзах** решительно возражать, категорически протестовать, отказаться наотрез; **өвгөн өчигдөр эрс татгалзаж билээ** старик наотрез отказался вчера; **эрс тэмцэх** бороться решительно; **эрс харах а)** смотреть прямо; б) шилж. не краснеть; **эрс хориглох** категорически запрещать; **урьдын найзаасаа эрс хөндийрөх** отшатнуться от прежнего друга; **эрс хэлэх** говорить прямо, откровенно; **эрс шууд хариу** прямолинейный ответ; **хар цагаан өнгийн эрс ялгаа** цветовой контраст чёрного и белого; **2.** **1)** крутой, обрывистый; **эрс унал** крутое падение; **эрс уул** обрывистая гора, крутая гора; **2)** шилж. прямой, резкий, решительный, категорический; **эрс алхам хийх** делать решительный шаг; **эрс тас / эрс**

**тэс / эрс шууд** шилж. а) решительный, радикальный; б) решительно, радикально; **эрс хатуу арга хэмжээ авах** принять решительные меры; **эрс хатуу тушаал** категорический приказ; **эрс хатуу хариу** решительный ответ; **эрс хүн** прямой, решительный человек; **эрс шийдвэр** решительность, решимость; **эрс шийдвэртэй** а) решительно, категорически; б) решительный, категорический; **эрс шийдвэртэй эсэргүүцэл илэрхийлэх** заявить решительный протест; **3.** крутизна, вертикальная часть чего-л.; **хадны эрс** крутизна скалы; **ханын эрс** стена, вертикальная часть юрты; **ханын эрсээр цас оров** выпал снег толщиной с высоту стены юрты.

**ЭРС II** эр I-ийн олон., **сайн эрс** добрые молодцы; **цэрэг эрс** воины, бойцы.

**ЭРС III** ᠡᠷᠰ : **эрс буурцаг** ург. фасоль; мелкий горох.

**ЭРС IV** ᠡᠷᠰ 1) хэл.зүй. средний; **эрс үг** слово среднего рода; **эрс хүйс** средний род; **эрс хүйст үг** слово среднего рода; 2) хэл.шинж. нейтральный; **эрс авиа** нейтральный звук.

**ЭРС V** гермофродит; двуполой.

**ЭРСДҮҮ** ᠡᠷᠰᠳᠦᠭᠦ более решительный.

**ЭРСДҮҮЛЛЭГ** ᠡᠷᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠭ эрсдүүлэл-ийг үз.

**ЭРСДҮҮЛСЭН** ᠡᠷᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠤᠰᠡᠨ үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., подвергавший кого-л. репрессии; **хүн эрсдүүлсэн нүгэлт үйлс** греховные поступки, подвергавшие людей репрессии.

**ЭРСДҮҮЛЧИХЭХ** ᠡᠷᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠤᠰᠡᠬᠡᠬ эрсдүүлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРСДҮҮЛЭГЧ** ᠡᠷᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠭᠴ үйлт нэрийн одоо цаг., **1.** подвергающий репрессии; **эрсдүүлэгчдийн талыг барих** стоять на стороне подвергающих репрессии; **2.** репрессивный; **эрсдүүлэгч байгууллага** репрессивный орган.

**ЭРСДҮҮЛЭЛ** ᠡᠷᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠯ репрессия; **нам, төр, соёл, шинжлэх ухааны зүтгэлтнүүдийг хөнөөсөн эрсдүүлэл** репрессия, погубившая деятелей партии, государства, культуры и науки.

**ЭРСДҮҮЛЭХ I** ᠡᠷᠰᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬ эрсдэх I-ийн үйлдүүл.

**ЭРСДҮҮЛЭХ II** эрсдэх II-ийн үйлдүүл., **аюулд эрсдүүлэх** подвергнута опасности.

**ЭРСДЭГСЭД** ᠡᠷᠰᠳᠡᠭᠰᠡᠳ эрсдэсэн-ий олон., репрессированные граждане; **гучин хэдэн онд эрдэгсдийг цагаатгах комиссын ажил** работа комиссии по реабилитации репрессированных в тридцатых годах граждан.

**ЭРСДЭЛ** ᠡᠷᠰᠳᠡᠯ репрессия (обозначает, что личность подвергается репрессии государственными органами); **эрсдэлд өртөх** подвергаться репрессии.

**ЭРСДЭСЭН** ᠡᠷᠰᠳᠡᠰᠡᠨ үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., подвергшийся репрессии, репрессированный.

**ЭРСДЭХ I** ᠡᠷᠰᠳᠡᠬ быть слишком решительным, прямым.

**ЭРСДЭХ II** 1) подвергаться чему-л.; **аюулд эрсдэх** подвергаться опасности; **галын аюулд эрсдэх** подвергаться действию пожара, обгорать, сгорать; 2) подвергаться репрессии.

**ЭРСЛҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ эрслэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРСЛЭГ** ᠡᠷᠰᠯᠡᠭ амьт. единорог жёлтый.

**ЭРСЛЭН I** ᠡᠷᠰᠯᠡᠨ эрслэх-ийн хамж., 1) прямо, прямолинейно; **оройгоо хүртэл эрслэн ургасан наян тохой өндөр хар мод** лиственница высотой 80 тохой и вытянувшаяся прямолинейно до вершины (**тохой** мера длины, равная 0,32 м.); 2) напрямик, прямо; **эрслэн явах** идти прямо, идти напрямик; 3) выпрямившись, во весь рост; **эрслэн зогсох** стоять во весь рост; 4) отвесно, круто; **эрслэн гозойсон хад** скала, поднявшаяся круто; 5) поступая решительно, неуклонно; категорически; **эрслэн таслах** прекратить решительно; **эрслэн шийдэх** решить категорически.

**ЭРСЛЭН(Г) II** ᠡᠷᠰᠯᠡᠨ(ᠭ) амьт. львица.

**ЭРСЛЭН(Г) III** урлаг. изображение льва, обычно, фантастическое.

**ЭРСЛЭСЭН** ᠡᠷᠰᠯᠡᠰᠡᠨ үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., прямолинейный, прямой.

**ЭРСЛЭХ** ᠡᠷᠰᠯᠡᠬ 1) решаться, осмеливаться, поступать решительно; **эрсэлж зөрөх** осмелиться возражать; **эрсэлж харах** смотреть прямо, без робости; 2) выпрямляться, расправляться; **эрслэн зогсох** выпрямиться во весь рост; **шонхрын далавч эрслэв** расправились крылья у сокола; 3) становится прямым; быть прямолинейным; **зам эрслэх** а) становится прямым (о дороге); б) идти напрямик.

**ЭРСЛЭЭ** ᠡᠷᠰᠯᠡᠭᠡ крутизна.

**ЭРСТҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠰᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬ эрстэх-ийн үйлдүүл., доводить до разорения; **өрстүүлэх-ийг** үз.

**ЭРСТЧИХЭХ** ᠡᠷᠰᠲᠤᠴᠢᠬᠡᠬ эрстэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРСТЭЛ** ᠡᠷᠰᠲᠡᠯ одоление, превозмогание; окончание, кончина, смерть; **өрстөл-ийг** үз.

**ЭРСТЭХ** ᠡᠷᠰᠲᠡᠬ эрсдэх II-ийг үз., 1) быть побеждённым, преодолённым; 2) быть захваченным, похищенным; 3) лишаться чего-л., доходить до разорения; **өрстөх-ийг** үз.

**ЭРСЭГ** ᠡᠷᠰᠡᠭ увлекающаяся мужчинами, развратная (о женщине).

**ЭРСЭЛЧИХЭХ** ᠡᠷᠰᠡᠯᠤᠴᠢᠬᠡᠬ эрслэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРСЭХ** ᠡᠷᠰᠡᠬ побеждать, одолевать, преодолевать.

**ЭРТ I** ᠡᠷᠲ -ийн, -тэд, -ийг, -ээс, -ээр, -тэй; **эрт(эн) II** -Г үз.

**ЭРТ(ЭН) II 1.** 1) рано; **намар эрт** рано осенью; **өглөө эрт** рано утром; **эрт босох** рано вставать; **эрт босож сурах** приучиться рано вставать; **их эрт босов** встали очень рано; **энэ**

**жил эрт дулаан боллоо** в этом году рано наступила оттепель; **ажлаа эрт дуусах** рано закончить работу; **би өглөө эрт ирэв** я пришёл рано утром; **эрт орой алин боловч** рано или поздно; **сургууль дээр эрт очих** прийти рано в школу; **эрт сэрэх** рано проснуться; **миний охин эрт уншиж сурсан** моя дочь рано научилась читать; **эрт хавар боллоо** весна наступила рано; **хоол идэх одоохондоо эрт байна** ещё рано обедать; 2) раньше; **би түүнээс эрт ирсэн** я пришёл раньше него; **өчигдөр би эрт сэрсэн боловч, өнөөдөр бүр эрт сэрлээ** вчера я проснулся рано, а сегодня ещё раньше; **эрт энд усгүй цөл байсан юм** здесь раньше была безводная пустыня; 3) прежде, в старину, в древности, давно; **эрт бууралтсан сахал** преждевременно поседевшие усы; **цагаас эрт өтлөх** преждевременно постареть; **тэр аль эрт ирсэн юм** он давно приехал; **эрт урьд** хорш. давным-давно, встарь; древний; **эрт балар цагт** в глубокой древности; **эрт нэгэн цагт** однажды в старину, однажды в древности; 2. 1) ранний; **өглөө эрт** ранним утром; **феодализмын эрт үе** ранний феодализм; **эрт цагт** ранней порой; в прежние времена; **энэ жил өвөл эрт оров** в этом году ранняя зима; **эрт гардаг улаан буудай** ранние сорта пшеницы; 2) прежний, давний; 3) древний; **эрт цагийн заншил** древний обычай; **эрт цагийн соёл** древняя культура; **эрт цагт** в древнее время; † **эрт өнгөрсөн цаг** хэлзүй. давнопрошедшее время.

**ЭРТГЭНЭХ** ᠡᠷᠲᠦᠭᠡᠨᠡᠬᠡ быть слишком загнутым, изогнутым.

**ЭРТГЭР** ᠡᠷᠲᠦᠭᠦᠷ торчащий, изогнутый, загнутый; **эртгэр түшлэгтэй сандал** изогнутая спинка стула; **эртгэр хамар** задранный нос; **эртгэр хошуутай гутал** сапоги с загнутыми вверх мысами, сапоги или унты с задранными кверху носками.

**ЭРТДҮҮ** ᠡᠷᠲᠦᠳᠦᠭᠦ слишком рано.

**ЭРТДҮҮЛЖ** ᠡᠷᠲᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠵᠢ эртдүүлэх-ийн зэрэгцэх., преждевременно.

**ЭРТДҮҮЛСЭН** ᠡᠷᠲᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠰᠡᠨ үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., преждевременный, допустивший поспешное наступление срока чего-л., **суулгалтыг нь эртдүүлсэн төмс** картофель, посадка которого была преждевременной.

**ЭРТДҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠲᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эртдэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРТДЭХ** ᠡᠷᠲᠦᠳᠡᠬᠡ оказываться преждевременным, являться раньше назначенного времени, приходиться слишком рано; **делать что-л. раньше других; упреждать других** в чём-л.

**ЭРТИЙН** ᠡᠷᠲᠦᠢᠶᠢᠨ эрт I-ийн харьяал., **эртийн эрт** а) очень рано; б) в старину, в глубокой древности; в) очень древний; **эртийн эрт цагт**

в древнее-преддревнее время, в глубокой древности.

**ЭРТЛҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠲᠦᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эртлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРТЛЭЖ** ᠡᠷᠲᠦᠯᠡᠵᠢ эртлэх-ийн зэрэгцэх., немного раньше, яриа. спозаранку, пораньше; **эртлэж мордох хэрэгтэй** надо отправиться пораньше.

**ЭРТЛЭН** ᠡᠷᠲᠦᠯᠡᠨ эрт I-ийн хамж., рано утром, с раннего утра; **эртлэн босох** вставать рано утром, яриа. вставать спозаранку.

**ЭРТЛЭХ** ᠡᠷᠲᠦᠯᠡᠬᠡ собираться куда-л. спозаранку, пораньше.

**ЭРТНИЙ** ᠡᠷᠲᠦᠨᠢᠶᠢ эрт(эн) II-ий харьяал., 1. 1) прежний, древний, старинный, античный; **эртний бичиг** древняя грамота; **эртний бичээс** древняя надпись; **эртний ерөөл** шашин. прежнее благопожелание, благопожелание, произнесённое в прежнем перерождений; **эртний Монгол орон** древняя Монголия; **эртний ном** старинная книга; **эртний Орос** древняя Русь; **эртний оросын бичиг** древнерусская письменность; **эртний түүх** древняя история; **эртний улс** античный мир; **эртний үг** старинное слово, изречение; **эртний хот** древний город; **эртний шилтгээн** древний замок; **эртний эллин нар** древние греки; **дундад эртний** средневековый; 2) яриа. давнишний; **эртний найз** давнишний друг; 2. раньше, прежде, заранее; **тэр аль эртний тамирчин байсан юм** раньше он был спортсменом; **чи эртний хэлэхгүй яав?** почему ты раньше не сказал?; 3. палео-; **эртний амин судлал** палеонтология; **эртний бичиг зүй** палеография; **эртний чулуун зэвсгийн үе** палеолит; **эртний судлал / хуучны судлал** археология; **эртний судлалын олдвор / хуучны судлалын олдвор** археологические находки.

**ЭРТНЭЭС** ᠡᠷᠲᠦᠨᠡᠭᠡᠰᠡ эрт(эн) II-ий гарах., 1) с давних времён, исстари, издавна, с давних пор; **эртнээсээ ийм байсан юм** так исстари ведётся; 2) своевременно, заранее; **эртнээс бэлтгэх** заранее подготовиться; **зориуд эртнээс бодож** с заранее обдуманном намерением; **явах цагийг эртнээс товлох** заранее определить время отъезда; **өвчнийг эртнээс таних** распознавать болезнь заранее.

**ЭРТҮҮД** ᠡᠷᠲᠦᠭᠦᠳᠦ яриа. эртээр 1)-ийг үз.

**ЭРТҮҮР** ᠡᠷᠲᠦᠭᠦᠷ яриа. эртүүд-ийг үз.

**ЭРТХЭН** ᠡᠷᠲᠦᠬᠡᠨ эрт-ийн багас., 1) ранёхонько; довольно рано, рановато; **эртхэн босох** вставать рано; **хожимдохгүйн тулд бид эртхэн гарсан** мы довольно рано выехали, чтобы не опоздать; 2) заблаговременно, заранее, пораньше; **юманд эртхэн бэлтгэх** готовиться к чему-л. заблаговременно; **эртхэн мэдэгдэх** известить заблаговременно; **эртхэн**

**мэдэх** узнавать заранее; **эртхэн шиг нойрсож** үз ложись-ка спать пораньше.

**ЭРТЭВТЭР** ᠡᠷᠲᠡᠪᠲᠡᠷ рановато; **өвөл**

**эртэвтэр эхлэв** рановато зима наступила.

**ЭРТЭГЧИН I** ᠡᠷᠲᠡᠭᠴᠢᠨ амьт. двухгодовалая самка антилопы дзерен.

**ЭРТЭГЧИН II** лук малого размера.

**ЭРТЭД** ᠡᠷᠲᠡᠳ прежде; давно, в древние времена.

**ЭРТЭДЧИХЭХ** ᠡᠷᠲᠡᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эртдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРТЭЙ** ᠡᠷᠲᠡᠢ мужественный, храбрый, сильный; **эртэй гар** сильная рука; **эртэй хүн** сильный человек; преисполненный силы, отваги, мужества.

**ЭРТЭЛЧИХЭХ** ᠡᠷᠲᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эрглэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРТЭТГҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠲᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эртэтгэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРТЭТГЭХ** ᠡᠷᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡ эртдэх-ийн үйлдүүл, сделать что-л. раньше, опередить.

**ЭРТЭТГЭЧИХЭХ** ᠡᠷᠲᠡᠲᠦᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эртэтгэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРТЭЧ** ᠡᠷᠲᠡᠴ привыкший рано вставать; **эртэч хүн** ранняя птичка (о человеке); **эртэч шувуухай** ранняя птаха.

**ЭРТЭЧЛЭХ** ᠡᠷᠲᠡᠴᠡᠯᠡᠬᠡ рано вставать.

**ЭРТЭЭД** ᠡᠷᠲᠡᠭᠡᠳ яриа. В некоторое время тому назад; давненько; **аль эртээд тэр явсан** он давненько (ушёл) уехал.

**ЭРТЭЭР** ᠡᠷᠲᠡᠭᠡᠷ 1) не так давно, некоторое время тому назад; 2) рано; **өглөө эртээр босох** рано вставать.

**ЭРТЭЭРИЙН** ᠡᠷᠲᠡᠭᠡᠷᠢᠶᠢᠨ эртээр-ийн харьяал.

**ЭРТЭЭРХЭН** ᠡᠷᠲᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ эртээр-ийн багас.

**ЭРҮҮ I** ᠡᠷᠦᠭᠦ 1) пытка; **эрүү тулгах** пытать, допрашивать с применением пытки; **эрүү тулгуулах** подвергаться пытке; **эрүү хүргүүлэх** подвергать пыткам, доставлять мучения; **эрүү шүүлт** хорш. а) пытка; б) допрос с пристрастием; **эрүү шүүлтийн газар** место пыток, застенок; **эрүү эдлэх** подвергаться пытке, испытывать мучения; 2) уголовное преступление, уголовное дело; **эрүү хулгай** хорш., яриа. УГОЛОВЩИНА; 3) хуучир. грех; **эрүү хилэнц** хорш. грех.

**ЭРҮҮ(Н) II** ᠡᠷᠦᠭᠦ(ᠨ) 1) нижняя челюсть, подбородок; **давхар эрүү** второй подбородок; **эрүү зуурах** а) стиснуться (о мышцах челюстей); б) произвольное сокращение мышц челюстей; **эрүү нь зуурчихсан юм шиг байх** а) быть со стиснутыми зубами (үгчил. челюстями); б) үл.ойш. Говорить сквозь зубы; 2) орос. (дээд шүд ургадаг, хохимойн суурь этгээд); **дээд эрүү** верхняя челюсть; **доод эрүү** (дээд эрүү гэдгийн сөрөг утгаар) нижняя челюсть; **хиймэл эрүү** анаг. вставная челюсть, протез челюсти; **эрүү нүүрийн мэс засал** анаг. хирургия челюстно-лицевая; † **эрүү өвдөг нийлэх** сгорбиться, согнуться (үгчил. идти, соединяя подбородок с коленами); ~

песок сыплется (о старых людях); **ЭРҮҮ ТОЛГОЙ** **зодолдоно** хар.,

шог. зуб на зуб не попадает (үгчил. челюсть дерётся с черепом); **эрүү толгой зодолдуулах юм байна уу?** хар.,шог. есть ли что полязгать зубами?; **эрүү хамхихгүй чалчих** үл.ойш. болтать безумолку; **эрүү амаа хоосон хавирах** точить лядсы (үгчил. точить челюсти и уста).

**ЭРҮҮ(Н) III 1)** подставка к дверце железной печки, приспособление, предохраняющее деревянный пол юрты от полуобгорелых головней; 2) подставка у ЛОВУШКИ (сделанная из гнутых прутьев); 3) ПОЛОЗЬЯ саней; **чарганы эрүү** полозья саней; 4) подпорка с загнутым концом (держашая капкан раскрытым); 5) вставки другого цвета (на рукавах дамской парадной дэли).

**ЭРҮҮ(Н) IV** станок; **сүрэл хэрчүүлийн эрүү** станок соломорезки.

**ЭРҮҮ V** шилж. рЫЛО; **эрүү цагаан нохой** белорылая собака.

**ЭРҮҮГИЙН** ᠡᠷᠦᠭᠦᠭᠢᠨ эрүү(г) I-ийн харьяал., уголовный, криминальный; **эрүүгийн хариуцлага** уголовная ответственность; **эрүүгийн хууль** уголовный кодекс; **эрүүгийн хэрэг** уголовное дело, криминальное дело; **эрүүгийн хэрэг мөрдөн байцаах газар** уголовный розыск; **эрүүгийн хэрэг шийтгэх явц** уголовный процесс; **эрүүгийн хэрэгтэн** уголовные преступники.

**ЭРҮҮДҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ 1) эрүүдэх-ийн үйлдүүл; 2) подвергаться пытке.

**ЭРҮҮДЧИХЭХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эрүүдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРҮҮДЭГДЭХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ эрүүдэх-ийн үйлдэгд.

**ЭРҮҮДЭЛ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠯ пытка.

**ЭРҮҮДЭЛТ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠯᠲ пытка, мучение, истязания.

**ЭРҮҮДЭХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ 1. 1) пытать; подвергать пытке; **эрүүдэн зовоох** а) пытать, подвергать пыткам; б) мучить, истязать; 2) мучить, истязать; 2. **эрүүдэхүй-г** үз., **эрүүдэх зэвсэг** орудия пытки.

**ЭРҮҮДЭХҮЙ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢ пытка.

**ЭРҮҮЛ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯ 1. здоровье; **эрүүл мэнд** хорш. а) здоровье, здравие; б) здоровый; **эрүүл мэндийн байдал** состояние здоровья; **таны эрүүл мэндийн төлөө!** орос., буруу. За ваше здоровье!; **эрүүл мэндэд хортой** вредный для здоровья; **эрүүл мэндээ хамтгах** расстроить здоровье; **эрүүл мэндээ хамгаалах** беречь своё здоровье, сохранить своё здоровье; **эрүүл саруул** хорш. жив и здоров; **Эрүүлийг хамгаалах Яам** Министерство здравоохранения; **эрүүл ахуй** гигиена; 2. 1) здоровый, не больной; **эрүүл агаар** здоровый воздух; **эрүүл хүн** здоровый человек; 2)

здравый, толковый, рассудительный; трезвый; **эрүүл ухаан** здравый ум; здравомыслие; **эрүүл ухаантай байх** быть в здравом уме; **эрүүл ухаантай, саруул ойтой байх** быть в здравом уме и твёрдой памяти; **эрүүл ухаантай хүн** здравомыслящий человек; 3) трезвый, не пьяный; **чи эрүүл юм уу, согтуу юм уу?** ты трезвый или пьяный?; **эрүүлийн санаа согтуудаа** цэцэн. ~ что у трезвого на уме, то у пьяного на языке (үгчил. что скрывает трезвым, выболтывает пьяным).

**ЭРҮҮЛЖИГДЭХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠵᠢᠭᠳᠡᠬᠡ эрүүлжих-ийн үйлдэгд.

**ЭРҮҮЛЖИЛ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠵᠢᠯᠢᠯᠢᠰᠦ выздоровление.

**ЭРҮҮЛЖИЛТ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠵᠢᠯᠢᠯᠢᠰᠦ/ эрүүлжил-ийг үз.

**ЭРҮҮЛЖИХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠵᠢᠬᠡ 1. 1) выздоравливать, оздоравливаться; 2) вытрезветь; 2. **эрүүлжихүй-**Г үз.

**ЭРҮҮЛЖИХҮЙ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠵᠢᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢᠨ выздоровление.

**ЭРҮҮЛЖИЦГЭЭХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠵᠢᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ эрүүлжих-ийн олноор үйлдэх.

**ЭРҮҮЛЖҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эрүүлжих-ийн үйлдүүл., 1. 1) оздоравливать; **хүүхдийг биений тамираар эрүүлжүүлэх** оздоровить детей с помощью физкультуры; 2) вытрезвлять; 2. **эрүүлжүүлэхүй-г** үз.; 3. оздоровительный; **эрүүлжүүлэх газар** а) оздоровительное учреждение, здравница; б) вытрезвитель; **эрүүлжүүлэх арга хэмжээ** а) оздоровительные мероприятия; б) принудительные меры вытрезвления.

**ЭРҮҮЛЖҮҮЛЭХҮЙ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠦᠢᠨ

выздоровление; вытрезвление.

**ЭРҮҮЛЖЧИХЭХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ эрүүлжих-ийн нэгэнтээ.

**ЭРҮҮЛЧ I** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠴᠢ ищейка (собака).

**ЭРҮҮЛЧ II** сыщик.

**ЭРҮҮЛШИХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠰᠢᠬᠡ становиться здоровым, оздоравливаться.

**ЭРҮҮЛШҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠰᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эрүүлших-ийн үйлдүүл., улучшать состояние чего-л.; оздоравливать.

**ЭРҮҮЛЭХ I** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эрэх I-ийн үйлдүүл.,

побуждать, принуждать к поискам.

**ЭРҮҮЛЭХ II** ᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эрүүдэх-ийг үз., пытаться, мучить.

**ЭРҮҮЛЭХ III** носить больную руку на повязке.

**ЭРҮҮНИЙ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠨᠢᠨ/ эрүү(н) II-ий харьяал., относящийся к подбородку, к нижней челюсти, подбородочный, челюстной; **эрүүний онь** челюстная вырезка; **эрүүний өнцөг** челюстной угол; **эрүүний сахал** борода; **эрүүний товгор** челюстной бугор; **эрүүний хонхор** челюстная ямка; **эрүүний яс** челюсть; † **эрүүний шөл уулгах** хар., шог. журих (үгчил. дать челюстной бульон).

**ЭРҮҮХЭЙ** ᠡᠷᠦᠭᠦᠬᠡᠶᠡᠢ яриа. пичужка, пташка.

**ЭРХ I** ᠡᠷᠬᠡ 1) право; полномочие; власть; правомочие; **амрах эрх** право на отдых; **жолоодох эрхийн үнэмлэх** водительские права; **захиран тушаах эрх / захиргааны эрх** административная власть; **зөвлөх эрх** право совещательного голоса; **иргэний эрх үүрэг** право и обязанности граждан; **сонгогдох эрх** право быть избранным; **сонгох эрх** право выбирать; **сонгуулийн эрх** избирательное право; **сурах эрх** право на учёбу, образование; **хөдөлмөрлөх эрх** право на труд; **бидний яриаг маргааш болгон хойшлуулах эрх над алга** я не в праве отложить наш разговор до завтра; **эрх алдах** лишаться прав; стать неправомочным; **эрх баригчид** руководители (какой-л. организации), представители администрации; **эрх барих** иметь власть, иметь правомочия; **хууль бусаар эрх булаах** узурпировать; **эрх олох** становится правомочным, приобретать права; **эрх өгөх** давать право; **эрх тэгш** а) равноправный; б) равноправие; **эрх тэгшгүй** а) неравноправный; б) неравноправие; **эрх тэгшитгэл** уравнение в правах; **эрх тэмцэх** бороться за власть; **эрх хасагдах** быть лишённым прав, лишаться прав; **эрх хасах** лишать прав; **эрх хэмжээ** компетенция, круг полномочий, прав; **эрх хүчийг хэрэглэх** употребить власть; **эрх эдлэх** пользоваться правом; **эрхийг булаах** отнимать права, захватывать власть; **өөрийн эрхийг хамгаалах** отстаивать свои права; **эрхийг эвдэх** нарушать права; лишать прав; **эрхийг эзэрхэх** забирать власть в свои руки; **эрхийн дорхи** зависимый, находящийся под чьей-л. властью; **эрхийн төлөө тэмцэх** бороться за власть; **эрхэнд байх** находиться под чьей-л. властью; **засгийн эрхэнд байх** стоять у власти; **эрхэнд орох** попасть под чью-л. власть; **ард түмэн засгийн эрхэнд оров** народ пришёл к власти; **эрхэндээ хүрэх** добиться своих прав; **эрхээ эдлэх** пользоваться правами; **эрхээ эдлэхээс няцах** отступить от своего права; 2) холбоо үгэнд: а) **ашиг** — тай хоршиж (в сочетании: а. со словом “ашиг”); **эрх ашиг** интересы; **ангийн эрх ашиг** классовые интересы; **ажилчин ангийн эрх ашгийн төлөө тэмцэх** бороться за интересы рабочего класса; **улсын эрх ашгийг хамгаалах** защищать государственные интересы; **хамт олны эрх ашиг** коллективные интересы; **хувийн ба бодгалийн эрх ашиг** частные и личные интересы; **хувийн ба бодгалийн эрх ашгийг нийгмийн эрх ашгаас дээдлэх** ставить интересы личности и интересы частные выше общественных; б) **бүрэн** — тэй хоршиж (б. со словом “бүрэн”) полномочие; **бүрэн эрх олгох** давать полномочия кому-л.; **бүрэн эрхийг зөвшөөрөх**

признавать чьи-л. полномочия; **бүрэн эрхт** полномочный; **бүрэн эрхт төлөөлөгч** полномочный представитель; **бүрэн эрхээ шилжүүлэх** сложить с себя полномочия; в) **дарх** — тай хоршиж (в. со словом “дарх”) **эрх дарх** особая привилегия (эзний зарлигаар шагнасан цэргийн алба зэргээс хэлтрүүлэх ямба); **эрхтэн дархтан** хорш. привилегированные, сословие привилегированных; г) **мэдэл** — тэй хоршиж (г. со словом “мэдэл”) права; власть; ведение; компетенция (а. аль нэгэн этгээдийн сайн мэддэг зүйлсийн хүрээ; б. аль нэгэн этгээдийн бүрэн эрхийн хүрээ); **эрх мэдэл** а) права; власть; б) компетенция; **эрх мэдэл бүхий** компетентный; **влиятельный**; **эрх мэдэлгүй** невлиятельный, незначащий; **некомпетентный**; **эрх мэдэлд шилжүүлэх** передавать в чье-л. ведение; **эрх мэдэлдээ авах** принять в своё ведение; **эрх мэдэлдээ оруулах** подчинять своей власти; **эрх мэдлээ хэтрүүлэх** а) превысить свои полномочия; б) превышение власти; д) **төгс** — тэй хоршиж (д. со словом “төгс”); **эрх төгс** а) полномочный; б) полномочие (хоршоо үгийн нэгдүгээр гишүүнээр); **төгс эрх** полномочие (хоршоо үгийн хоёрдугаар гишүүнээр); **бүрэн төгс эрх** монг. бичг. полномочия; **бүрэн төгс эрх олгох** давать полномочия, представлять права; е) **төгөлдөр** — тэй хоршиж (е. со словом “төгөлдөр”) **правомочие** (хоршоо үгийн нэгдүгээр гишүүнээр); **эрх төгөлдөр** а) правомочный; полноправный; б) правомочие; **эрх төгөлдөр иргэн** полноправный гражданин; **төгөлдөр эрх** правомочие (хоршоо үгийн хоёрдугаар гишүүнээр); ё) **хэмжээ** — тэй хоршиж (ё. со словом “хэмжээ”) компетенция (өмнө дурдсан **эрх мэдэл**-ийн б) утга); **шийдвэр гаргах нь миний эрх хэмжээнд үл багтана** вынесение решения не входит в мою компетенцию; **шүүхийн эрх хэмжээ** компетенция суда; ж) дангаараа буюу **чөлөө** — тэй хоршиж (ж. свободно или в сочетании со словом “чөлөө”) свобода; **эрх чөлөө** свобода; **жагсаал цуглаан хийх эрх (чөлөө)** свобода собраний и митингов; **мэргэжил сонгон авах эрх (чөлөө)** свобода выбора профессии; **үг хэлэх эрх (чөлөө)** свобода слова; **хэвлэх эрх (чөлөө)** свобода печати; **эрх чөлөөг багалзуурдах** душисть свободу; **эрх чөлөөг эрхэмлэх** свободолюбие; **эрх чөлөөгөө байлдан олох** завоёвывать свободу; **ард түмний эрх чөлөөнд халдах** покушаться на свободу народа; **эрх чөлөөний голомт** колыбель свободы; **эрх чөлөөний тэмцэл** борьба за свободу; **үндэсний эрх чөлөөний хөдөлгөөн** национально-освободительное движение; † **онц эрх** исключительное право, монополия; привилегия; **гадаад худалдааны онц эрх** монополия внешней торговли; **өөртөө эзэрхэх эрх** автономия.

**ЭРХ II 1.** 1) избалованный, капризный, своенравный; **эрх дураараа** хорш. своевольный, самовольный, избалованный; **эрх дураараа аашлах** своевольничать, самовольничать; **эрх танхи** хорш. изнеженный, избалованный; **эрх хүүхэд** избалованный ребёнок, капризный ребёнок; **эрх эмзэг** хорш. изнеженный, хрупкий; **аргагүйн эрхэнд** поневоле, независимо от воли; 2) милый, любимый, нежный, неженка; **эрх хүү** любимый сын; **ээжийн эрх хүү** маменькин баловень; **эрх хатан** хуучир. старшая жена, главная жена (в полигамной семье); 2. избалованность, капризность, своенравие, своеволие; **эрхийг сурахаар бэрхийг сур** зүйр. привыкай к трудностям, а не к баловству; **эрх зорго** хорш. своеволие, прихоть; самоуправство, произвол; **эрх зоргоор** по произволу, своевольно; **эрх зоргоороо** а) своевольно, самовольно, по своей прихоти; б) поступающий по своей прихоти **эрх зоргоор үйлдэх** действовать по своему усмотрению.

**ЭРХ III эрх**-ийг үз.

**ЭРХ IV: эрх ялуу** хорш. поперечина в телеге, боковые перекладыны основания кузова телеги.

**ЭРХБИШ** ᠡᠷᠬᠡᠪᠢᠰ 1) обязательно, непременно, во что бы то ни стало; безусловно; **энэ номуудыг эрхбиш уншаарай** обязательно прочтите эти книги; 2) невольно, непроизвольно.

**ЭРХГҮЙ** ᠡᠷᠬᠦᠭᠦᠢ · ᠡᠷᠬᠦᠭᠦᠢ 1) не имеющий права (или прав), бесправный; **бүрэн эрхгүй** неполноправный; **өөрийн эрхгүй** бесправный; невольно; 2) неперемный; **эрхгүй гарах үр** неперемное следствие; 2. 1) обязательно, непременно, неизбежно; **эрхгүй бүтнэ** обязательно исполнится; 2) невольно; **өөрийн эрхгүй уйлах** невольно заплакать.

**ЭРХЖИХ** ᠡᠷᠬᠡᠵᠢᠬᠡ входит в свои права, становится правомочным.

**ЭРХЖҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠵᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **эрхжих**-ийн үйлдүүл.

**ЭРХИ** эрх-ийг үз.

**ЭРХИЙ** ᠡᠷᠬᠡᠢ 1) большой палец (на руках и ногах); **эрхий дарах** а) приложить оттиск большого пальца; б) шилж. скряжничать; **эрхий хуруу** хорш. большой палец; **эрхийдээ эмтэй бүсгүй** аман.зох. ловкая девушка (үгчил. девушка с лекарством в больших пальцах); **эрхийн чинээн** с ноготок; **эрхийн чинээн хүү** мальчик, ростом с большой палец; мальчик с пальчик; 2) шпора (на птичьей ноге); 3) сторожок птичьих силков.

**ЭРХИЙВЧ** ᠡᠷᠬᠡᠢᠪᠴᠢ 1) напёрсток для большого пальца (надеваемый при стрельбе из лука); 2) большой палец рукавицы; 3) роговое кольцо на большом пальце; 4) доска с отверстием для оси (двери) окна (на которой последняя вращается).

**ЭРХИЙВЧИЛЧИХЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠪᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬ

эрхийвчлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРХИЙВЧЛҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠪᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ

эрхийвчлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРХИЙВЧЛЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠪᠴᠢᠯᠡᠬ 1) натягивать

тетиву лука согнутыми большим и указательным пальцами; 2) надевать напёрсток на большой палец (при стрельбе из лука); 3) поворачивать, покручивать стрелой (перед накладыванием ее на тетиву с целью испытать ее прямизну).

**ЭРХИЙЛДЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠶᠢᠯᠳᠡᠬ 1) поддевать

указательным пальцем; 2) нажимать указательным пальцем.

**ЭРХЛҮҮЛЦГЭЭХ I** ᠡᠷᠬᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠭᠡᠬ I эрхлүүлэх I -ийн олноор үйлдэх.**ЭРХЛҮҮЛЦГЭЭХ II** ᠡᠷᠬᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠭᠡᠬ II эрхлүүлэх

II-Ыг олноор үйлдэх.

**ЭРХЛҮҮЛЧИХЭХ I** ᠡᠷᠬᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬ I эрхлүүлэх

I-ийн нэгэнтээ.

**ЭРХЛҮҮЛЧИХЭХ II** ᠡᠷᠬᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠴᠢᠬᠡᠬ II эрхлүүлэх

II-Ыг нэгэнтээ.

**ЭРХЛҮҮЛЭХ I** ᠡᠷᠬᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ I эрхлэх I-ийн

үйлдүүл., поручать, заведовать чем-л., передавать в ведение.

**ЭРХЛҮҮЛЭХ II** ᠡᠷᠬᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ II эрхлэх II-ийн

үйлдүүл., 1) ласкать, допускать, ластиться; 2) баловать; хүүхэд эрхлүүлэх баловать детей.

**ЭРХЛҮҮЛЭХ III** ᠡᠷᠬᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬ III почитать.**ЭРХЛЭГЧ** ᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠭᠴ заведующий,управляющий; **аж ахуйн эрхлэгч** заведующий хозяйством; **байшингийн эрхлэгч** управляющий домом; **сонины эрхлэгч** редактор газеты; **хэрэг эрхлэгч** управляющий делами; **эрхлэгч эмэгтэй** заведующая; **эрхлэгчийн тушаал горилох** претендовать на должность заведующего; **эрхлэгчийн үүрэг гүйцэтгэх** нести обязанности заведующего.**ЭРХЛЭЛДЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠯᠳᠡᠬ эрхлэх II-ийн үйлдэлд.**ЭРХЛЭХ I** ᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠬ I 1) вадать, заведовать,управлять чем-л.; распоряжаться; **аж ахуйг эрхлэх** заведовать хозяйством; **санхүү эрхлэх** заведовать финансами; **эрхлэн хэвлэх зөвлөл** редакционно-издательский совет; **эрхлэн хэвлэх товчоо** редакционно-издательское бюро; **би энэ ажлыг эрхлэнэ** я веду эту работу; **эрхлэх зөвлөл** редколлегия; **тус яамны эрхлэх зүйлүүд** то, что входит в сферу деятельности данного министерства; **эрхэлсэн эмч** ординатор; 2) заниматься чем-л.; **мал, тариалангийн ажил эрхлэх** заниматься скотоводством и земледелием; 2. **эрхлэхүй-г үз.**, **хэрэг эрхлэх** ведение дела.**ЭРХЛЭХ II** ᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠬ II 1) ласкать, ластиться;**эхдээ эрхлэх** ласкаться к матери; 2) играть (о детях); 3) своевольничать, баловаться, капризничать.**ЭРХЛЭХҮЙ** ᠡᠷᠬᠢᠯᠡᠬᠦᠶ заведование, ведение.**ЭРХРЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠷᠡᠬ ощущать боль, жжение; болеть, саднить; испытывать щиплющую боль.**ЭРХТ I** ᠡᠷᠬᠢᠲ I 1. **эрхтэй-Г** үз.**ЭРХТ II** название четырнадцатого года шестидесятилетнего цикла (год огненного быка).**ЭРХТЭЙ** ᠡᠷᠬᠢᠲᠡᠶ 1) обладающий правом; правомочный; **бүрэн эрхтэй** полноправный; **би тэгэж хэлэх дүүрэн эрхтэй байна** с полным правом могу так сказать; **онцгой эрхтэй байдал** привилегированное положение; **тэгш эрхтэй** равноправный; 2) могущественный, сильный, имеющий власть.**ЭРХТЭН I** ᠡᠷᠬᠢᠲᠡᠨ I 1) имеющие власть, обладающие властью, владыки, господа; **цэргийн эрхтэн** военщина, милитаристы; **эрхтэн дархтан** хорш. власти предержажшие, хуучир. большое начальство; **эрхтэн мэдэлтэн** хорш. власть могущих; 2) могущественные, сильные; 3) аппарат; † **эрхтэний тэнгэрт** зурх. обладающая властью (название пятнадцатой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути).**ЭРХТЭН II** 1) орган (тела); **биений эрхтэн** части тела; **бэлгийн эрхтэн / бэлэг эрхтэн** половой орган; **таван эрхтэн** пять органов чувств; **хөдлөх эрхтэн** орган движения; **эрхтэн дутуу увечный**, имеющий увечье, изуродованный; 2) аппарат; † **эрхтний гар** ург. цитрон пальчатый (название особого сорта лимонов).**ЭРХТЭН III** од.орон. общее название животных, которыми обозначены год, месяц, день, час в двенадцатилетнем цикле летосчисления (мышь, корова, тигр, заяц, дракон, змея, лошадь, овца, обезьяна, курица, собака, свинья).**ЭРХТЭН IV** хуучир. гражданин; **эрхтэн** Далай гражданин Далай.**ЭРХҮҮД** ᠡᠷᠬᠦᠭᠦᠳ христиан, христианка; **эрхүүдийн шажин** христианская религия.**ЭРХҮҮЛЭХ I** ᠡᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬ I эрхэх I-ийн үйлдүүл., обижать.**ЭРХҮҮЛЭХ II** ᠡᠷᠬᠦᠭᠦᠯᠡᠬ II эрхэх II-ийн үйлдүүл., вызывать осложнение, осложнять (болезнь).**ЭРХЦЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠴᠡᠬ властвовать.**ЭРХЧЛЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠴᠢᠯᠡᠬ албан. ВЫПОЛНЯТЬ в соответствии своей компетенции.**ЭРХШИХ** ᠡᠷᠬᠢᠰᠢᠬ 1) иметь власть, иметь полномочия; **дураараа жаргаж эрхших** быть полномочным; **быть властным**; 2) завладеть; **юманд идээшиж эрхших** завладевать; **сэтгэлд эрхших** овладеть сердцем, покорить сердце.**ЭРХШҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬ эрхших-ийн үйлдүүл., давать власть кому-л.**ЭРХШЭЭЛ** ᠡᠷᠬᠢᠰᠡᠭᠡᠯ 1) владычество, господство; **улс төрийн эрхшээл** политическое господство; **эрхшээлт чанар** зависимость; 2) право на что-л.; 3) влияние;

**эрхшээлийн дор** под влиянием; 4) власть, могущество; авторитет.

**ЭРХШЭЭХ** ᠡᠷᠬᠢᠰᠡᠭᠡᠬᠡ получить власть, завладеть.

**ЭРХЭВЧ** ᠡᠷᠬᠡᠪᠴᠢ 1) роговое кольцо, надеваемое на большой палец при стрельбе из лука; 2) кольцо, надеваемое на большой палец при вкручивании музыкальных струн; **хөгжмийн утсыг чангаруулах эрхэвч** кольцо, надеваемое на большой палец при вкручивании музыкальных струн.

**ЭРХЭВЧЛЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠪᠴᠢᠯᠡᠬᠡ надевать роговое кольцо на большой палец.

**ЭРХЭЛЦГЭЭХ I** ᠡᠷᠬᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ I ᠶᠡᠨ олноор үйлдэх.

**ЭРХЭЛЦГЭЭХ II** ᠡᠷᠬᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ II ᠶᠡᠨ олноор үйлдэх.

**ЭРХЭЛЧИХЭХ I** ᠡᠷᠬᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ I ᠶᠡᠨ нэгэнтээ.

**ЭРХЭЛЧИХЭХ II** ᠡᠷᠬᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ II ᠶᠡᠨ нэгэнтээ.

**ЭРХЭМ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠡ 1) лучший, наилучший, отменный; самый первый, главный, важный; **хамгийн эрхэм** лучший из всех; **эрхэм баян** — эрдэм зүйр. наука — лучшее богатство; **Пушкин драмыг урлагийн эрхэм дээд хэлбэр гэж үздэг байв** Пушкин считал драму высочайшей формой искусства; **эрхэм сайн** наилучший, превосходный; **эрхэм чанар** лучшее качество; 2) маститый, уважаемый, почтенный, дорогой; **эрхэм гавьяат эрдэмтэн** маститый учёный; **эрхэм нөхөр** дорогой товарищ; уважаемый товарищ; **эрхэм өтөг** од.орон. название звезды “k” в созвездии Цефий; **эрхэм тэргүүлэгч** зурх. звезда (сигма) в созвездии Льва; **эрхэм тэтгэгч** зурх. название звезды в созвездии Дракона; **эрхэм хүндэт** многоуважаемый (при обращении); **эрхэм эрдэмт** түүх. “высший достойный” (название годов правления маньчжурского императора Тай-цзун 1636-1643гг.); 3) отличный; 4) любимый; **эрхэм хөвүүн** любимый сын.

**ЭРХЭМЛҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠤᠯᠤᠯᠡᠬᠡ эрхэмлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРХЭМЛЭГДЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠤᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ эрхэмлэх-ийн үйлдэгд.

**ЭРХЭМЛЭГЧ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠤᠯᠡᠭᠴᠢ предпочитающий; **энх тайвныг эрхэмлэгч хүч** миролюбивые силы.

**ЭРХЭМЛЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠤᠯᠡᠬᠡ 1. 1) предпочитать, отдавать преимущество; **дуугай суухыг эрхэмлэх** предпочитать молчать; **циркээс театрыг эрхэмлэх** предпочесть театр цирку; **эв найрамдлыг эрхэмлэх** предпочитать мир, пацифизм; **аятай юмнаас ашигтай юмыг эрхэмлэх** предпочесть полезное приятному; **чин сэтгэлээсээ үнэнийг эрхэмлэнэ** (он) искренне стремится к правде; он

предпочитает правду; 2) уважать, оказывать почёт; **2. эрхэмлэхүй**-г үз., **хүнийг эрхэмлэн хүндлэх** отдать предпочтение кому-л.

**ЭРХЭМЛЭХҮЙ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠤᠯᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ предпочтение.

**ЭРХЭМЛЭЦГЭЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠤᠯᠡᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ эрхэмлэх-ийн олноор үйлдэх., предпочитать, уважать (о многих).

**ЭРХЭМЛЭЧИХЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠤᠯᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эрхэмлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРХЭМНЭН** ᠡᠷᠬᠡᠮᠡᠨᠡᠨ эрхэмнэх-ийн хамж., предпочтительно, особенно, крайне; в первую очередь; **превыше всего; би таны саналыг эрхэмнэн үзнэ** ваше предложение рассматриваю предпочтительно; **эрхэмлэн хүндэтгэх** почитать особенно; **эрхэмнэн шагнах** наградить в первую очередь.

**ЭРХЭМНЭСЭН** ᠡᠷᠬᠡᠮᠡᠨᠡᠰᠡᠨ үйлт нэрийн өнгөрсөн цаг., предпочитающий, признающий; **ардчилалыг туйлын эрхэмнэсэн дэглэм** самый демократический режим (үгчил. режим, предпочитающий демократию превыше всего).

**ЭРХЭМНЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠡᠨᠡᠬᠡ считать важным, признавать преимущество кого-чего-л., предпочитать; **ардчилалыг туйлын эрхэмнэх** считать демократию крайне важной.

**ЭРХЭМСЭГ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠡᠰᠡᠭᠡ 1) уважаемый, достойный уважения, многоуважаемый, высокоуважаемый; **эрхэмсэг ноён** многоуважаемый господин; **эрхэмсэг сайд** высокоуважаемый министр; **эрхэмсэг бүтээл** шедевр, выдающееся произведение; 2) слишком нежный, избалованный; **эрхэмсэг охин** избалованная девочка; 3) торжественный; **эрхэмсэг байдал** торжественный вид; 4) своевольный, капризный; 5) властный, могущественный.

**ЭРХЭМСЭГЛЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠮᠡᠰᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ 1) быть слишком нежным, избалованным; 2) своевольничать; 3) властвовать.

**ЭРХЭН** ᠡᠷᠬᠡᠨ главенствующий, старший.

**ЭРХЭНЦЭГ** эрихэнцэг-ийг үз.

**ЭРХЭС I** ᠡᠷᠬᠡᠰ I од.орон. небесные тела.

**ЭРХЭС II** ᠡᠷᠬᠡᠰ II амьт. самец соболя.

**ЭРХЭС III: эрхэс хэрээ** шувуу. чёрная ворона.

**ЭРХЭТ** ᠡᠷᠬᠡᠲᠦ тоо. десять в тридцать третьей степени; **их эрхэт** тоо. десять в тридцать четвёртой степени.

**ЭРХЭХ I** ᠡᠷᠬᠡᠬᠡ I обижаться на кого-л.

**ЭРХЭХ II** 1) осложняться (о болезни); 2) открываться, лопаться (о нарывах, ранах).

**ЭРХЭШЧИХЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠰᠢᠬᠡᠬᠡ эрхших-ийн нэгэнтээ.

**ЭРХЭЭР** ᠡᠷᠬᠡᠡᠷ эрх-ийн үйлдэх., 1) властью, силой; 2) в силу, в виду, вследствие, под влиянием; **ийм байдлын эрхээр** в силу такого положения, в виду такого положения.

**ЭРХЭЭХ** ᠡᠷᠬᠡᠭᠡᠬᠡ эрхүүлэх II-ийг үз.

**ЭРЦГЭЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ искать (о многих).

**ЭРЦЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠬᠡ 1) искать и не находить хранимое; 2) припоминать, стараться вспомнить.

**ЭРЧ I** ᠡᠷᠴᠢ 1) инерция, сила, энергия; **эрч оруулах** придавать силы, вливать энергию; **эрчиндээ хөдлөх** двигаться по энергии; 2) наибольшая скорость; темп; **ажлын эрч** темпы работы; **хүйтний эрч ажил зогсоолоо** морозы остановили работу; **хар эрчээрээ ирэв** прибежал, набрав наибольшую скорость.

**ЭРЧ II** 1) скрученность, замотанность (напр. о нитках); прочность, прочное **витьё** (верёвки); прочно свитый, **сучёный**; **утас дээсний эрч** прочное **витьё** верёвок; **эрчийг чангалах** скручивать (что-л. скрученное) ещё туже; **эрчийг хариулах** раскручивать; **аргамжийн эрчийг хариулах** раскрутить верёвку; **эрч нь харих** раскрутиться; **найман эрчтэй хөвч** аман.зох. туго свитая в восемь нитей тетива (лука); 2) сила (пружины); 3) шилж. интенсивность.

**ЭРЧГЭР** ᠡᠷᠴᠢᠭᠡᠷ шершавый; **эржгэр**-ийг үз.

**ЭРЧДЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠳᠡᠬᠡ вертеть стрелу между пальцами с целью узнать насколько она прямая; сучить.

**ЭРЧИГНҮҮР** ᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠦᠷ волчок; юла; **эрчигнүүр шиг** волчком.

**ЭРЧИГНЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠭᠢᠨᠡᠬᠡ вертеться, вращаться, кружиться.

**ЭРЧИЙДЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠶᠢᠳᠡᠬᠡ эрчдэх-ийг үз.

**ЭРЧИЙЛГЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ эрчийх-ийн үйлдүүл.

**ЭРЧИЙХ** ᠡᠷᠴᠢᠶᠢᠬᠡ шершаветь, становится шершавым.

**ЭРЧИЛСЭН** ᠡᠷᠴᠢᠯᠰᠡᠨ кручёный, витой; **эрчилсэн багана** витая колонна; **эрчилсэн утас** кручёные нитки.

**ЭРЧИЛЦГЭЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠯᠴᠢᠭᠡᠭᠡᠬᠡ эрчлэх I-ийн олноор үйлдэх.

**ЭРЧИЛЧИХЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ эрчлэх I-ийн нэгэнтээ.

**ЭРЧИМ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠡ 1) энергия, активность; эффективность, интенсивность; **цахилгаан эрчим хүч** электрическая энергия; **хотыг цахилгаан эрчим хүчээр хангах** питать город электроэнергией; **эрчим хүчний алдагдал** потеря энергии; **эрчим хүчний зарцуулалт** потребление энергии; **эрчим хүчний хангамж** энергоснабжение; **эрчим хүчний эх үүсвэр** источник энергии; **бүх эрчмээрээ** со всей энергией; 2) прочность, крепость.

**ЭРЧИМГҮЙ I** ᠡᠷᠴᠢᠮᠢᠭᠦᠢ лишённый интенсивности.

**ЭРЧИМГҮЙ II** слабовольный.

**ЭРЧИМЖИХ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠵᠢᠬᠡ быть интенсивным, активным.

**ЭРЧИМЖҮҮЛЭЛТ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠯᠡᠲᠦ интенсификация.

**ЭРЧИМЖҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠵᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эрчимжих-ийн үйлдүүл., интенсифицировать; **хөдөө аж ахуйг эрчимжүүлэх** интенсифицировать сельское хозяйство.

**ЭРЧИМЖЧИХЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠵᠢᠬᠢᠬᠡᠬᠡ эрчимжих-ийн нэгэнтээ.

**ЭРЧИМЛЭЛ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠯᠡᠯ интенсификация.

**ЭРЧИМЛЭХ I** ᠡᠷᠴᠢᠮᠯᠡᠬᠡ 1. интенсифицировать; 2. эрчимлэл-ийг үз.

**ЭРЧИМЛЭХ II** 1) быть активным, энергичным; 2) делать активно, стараться.

**ЭРЧИМНЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠨᠡᠬᠡ стараться, прилагать усилия.

**ЭРЧИМТ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠲᠦ 1) активный, энергичный; 2) горячий, пылкий.

**ЭРЧИМТЭЙ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠲᠡᠢ 1. 1) интенсивный, энергичный; стремительный; эффективный, активный; **хөдөө аж ахуйн эрчимтэй тогтолцоо** интенсивная система сельского хозяйства; **эрчимтэй хөдөлмөр** интенсивный труд; 2) крутой, сучёный; 2. интенсивно; энергично; **эрчимтэй ажиллах** работать интенсивно.

**ЭРЧИМШИЛ** ᠡᠷᠴᠢᠮᠰᠢᠯ интенсивность.

**ЭРЧИТ** ᠡᠷᠴᠢᠲᠦ эрчтэй-г үз.

**ЭРЧИХ** ᠡᠷᠴᠢᠬᠡ стараться восстановить забытое.

**ЭРЧЛҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эрчлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРЧЛҮҮР** ᠡᠷᠴᠢᠯᠦᠭᠦᠷ маховик, маховое колесо.

**ЭРЧЛЭГДЭХ** ᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠭᠳᠡᠬᠡ эрчлэх-ийн үйлдэгд., закручиваться, скрутиться.

**ЭРЧЛЭХ I** ᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠬᠡ скручивать, свивать туго; сучить; **аргамж эрчлэх** скрутить верёвку; **шидэмс эрчлэх** сучить, вить верёвочку.

**ЭРЧЛЭХ II** ᠡᠷᠴᠢᠯᠡᠬᠡ достигать зрелости, возмужать.

**ЭРЧЛЭХ III** эрлэх-ийг үз.

**ЭРЧТЭЙ I** ᠡᠷᠴᠢᠲᠡᠢ туго скрученный, прочно свитый, сучёный.

**ЭРЧТЭЙ II** 1) сильный; жестокий; **эрчтэй хүйтэн** жестокий мороз; **эрчтэй цохилт** жестокий отпор; 2) шилж. энергичный, интенсивный.

**ЭРЧҮҮД** ᠡᠷᠴᠢᠭᠦᠳᠦ эр-ийн олон., мужчины.

**ЭРЧҮҮЛ** ᠡᠷᠴᠢᠭᠦᠯ яриа. **эрчүүд**-ийг үз.

**ЭРШҮҮД** ᠡᠷᠰᠢᠭᠦᠳᠦ 1) решительный, прямой, прямолинейный; **эршүүд зан** решительный характер; **эршүүд хүн** прямолинейный человек; 2) честный.

**ЭРШҮҮДЛЭХ** ᠡᠷᠰᠢᠭᠦᠳᠦᠯᠡᠬᠡ быть решительным, прямолинейным.

**ЭРЭВГЭР** эрвэгэр-ийг үз.

**ЭРЭГ I** ᠡᠷᠡᠭ 1) берег; **голын эрэг** берег реки; **голын баруун эрэг** правый берег реки; **далайн эрэг** берег океана; морской берег;

**заарцаг эрэг** коренной берег, цокольный берег; **мөрний эрэг** берег реки; **налуу эрэг** пологий берег, отлогий берег; **нисэх эрэг** отвесный берег; **тохойрсон эрэг** берег бухты; **эрэг дээр гарах** выйти на берег; **нөгөө эрэг дээр очих** перейти на другой берег; **завь эрэг мөргөжээ** лодка врезалась в берег; **эрэг рүү сэлэх** плыть к берегу; **эрэг хөвөө** хорш. берег; **эргээс ус руу үсрэх** махнуть с берега в воду; 2) обрыв; **яр**; **улаан эрэг** красный яр; **хар эрэг** чёрный яр; **эгц эрэг** круча, яр, обрыв; **эрэг нураа** хорш. обрыв, яр; 3) набережная; **гантиг эрэг** гранитная набережная; **сайхан эрэг** красивая набережная.

**ЭРЭГ II** **винт**; **толгойн эрэг** вентиль (баллона); **тулгуурын эрэг** упорный винт; **эм эрэг** гайка; **эр эрэг** винт, шуруп; **эрэг гаргагч** резьбофрезировщик; **эрэг гаргах** нарезать винт; **эрэг мултрав** гайка отвернулась; **эрэг муруйжээ** гайка подвернулась; **жолооч эрэг чангалав** водитель укрепил гайку; **эрэг шураг** шурупы, болты; **эрэг шураг нь хөдлөх** шилж. развинтиться, разболтаться (о ком-л.); **эрэгтэй хадаас** винтик, шуруп.

**ЭРЭГ III** **хорш.** : **эрэг дүг** хорш. заразная болезнь.

**ЭРЭГ IV:** **эрэг муриг** хорш. сварливый, неуживчивый.

**ЭРЭГДҮҮЛЭХ** **хорш.** 1) **эрэгдэх I-ийн** үйлдүүл.; 2) быть завинченным, ввёрнутым.

**ЭРЭГДЧИХЭХ** **хорш.** **эрэгдэх I-ийн** нэгэнтээ.

**ЭРЭГДЭХ I** **хорш.** 1) **ввинчивать**, **завинчивать**, **ввёртывать**, **крутить** (ручку); **привинтить**; **үүдний цүүг эрэгдэх** привинтить задвижку к двери; **эрэг эрэгдэх** завинтить гайку; **привернуть гайку**; **эрэгдэн авах** отвинтить; 2) **набирать номера**; **утасны дугаар эрэгдэх** набирать номер телефона.

**ЭРЭГДЭХ II** **хорш.** **прибрежный**, **находящийся на берегу**.

**ЭРЭГДЭЦГЭЭХ** **хорш.** **эрэгдэх I-ийн** олноор үйлдэх.

**ЭРЭГЛҮҮР** **хорш.** **плашка**.

**ЭРЭГЛЭХ I** **хорш.** 1) **образовываться** (о береге); 2) **выходить на берег**, **причалить**.

**ЭРЭГЛЭХ II** 1) **нарезать винт**; 2) **вертеть**, **крутить**.

**ЭРЭГТЭЙ** **хорш.** **мужчина**; **эрэгтэй хүн** **мужчина**; **эрэгтэй хүүхдийн гутал** **обувь для мальчика**; **эрэгтэй эмэгтэй ажилчид** **работчие и работницы**.

**ЭРЭГТЭЙЧҮҮД** **хорш.** **эрэгтэй-н олон.**, **мужчины**; **их дэлгүүрт эрэгтэйчүүдэд бэлэглэх бэлэг маш олон янз байна** **в универмаге большой выбор подарков для мужчин**.

**ЭРЭГТЭЙЧҮҮДИЙН** **хорш.** **эрэгтэйчүүд-ийн харьяал.**, **МУЖСКОЙ**; **эрэгтэйчүүдийн баг** **б.т.** **мужская команда**.

**ЭРЭГТЭЙЧҮҮЛ** **хорш.** **яриа**. **эрэгтэйчүүд-ийг үз.**

**ЭРЭГЧ** **хорш.** : **албан тушаал эрэгч** **карьерист**.

**ЭРЭГЧИН** **хорш.** **самец**; **эрэгчин тахиа** **петух**; **эрэгчин эмэгчин хоёр** **самец и самка**; **эрэгчин эмэгчинээ үзэх** **посмотреть, чья возьмёт**; **посмотреть кто кого**.

**ЭРЭЛ** **хорш.** 1) **поиск**, **разыскание**; **ашигт малтмалын эрэл хайгуул** **разведка полезных ископаемых**; **эрдэм шинжилгээний эрэл** **научные разыскания**; **та намайг өдөржингийн эрэлд хатуулав** **вы заставили меня потратить целый день на поиски**; **эрлээр явах** **отправиться на поиски**; 2) **просьба**, **желание**; **эрэл хүсэл** **хорш.** **просьба**.

**ЭРЭЛТ** **хорш.** 1) **спрос**; **эрэлт хүсэлт** **хорш.** **спрос**; **требование**, **запросы**; **эрэлт хэрэглээ** **спрос и потребление**; **эрэлтийг хангах** **удовлетворить спрос**; **ард түмний эрэлт хүэлтийг хангах** **удовлетворить требования народа**; **барааны эрэлт хүсэлт нэмэгдэж байна** **растёт спрос на товары**; **эрэлт ихтэй бараа** **товары повышенного спроса**; **эрэлт нийлүүлэлтийн эдийн засгийн хууль** **экономические законы спроса и предложения**; 2) **требование**, **пожелание**; **эрэлт шаардлага** **хорш.** **требование**; 3) **надежда**; 4) **поиски**.

**ЭРЭЛХИЙЛЭХ** **хорш.** **искать**, **домогаться**; **завшаан эрэлхийлэх** **искать удачи**, **подходящего случая**; **өө сэв эрэлхийлэх** **придираться**.

**ЭРЭЛХҮҮ** **хорш.** 1) **храбрый**; **гордящийся мужеством**, **бравирующий смелостью**; 2) **наглый**, **нахальный**.

**ЭРЭЛХҮҮЛЭХ** **хорш.** **эрэлхэх-ийн** үйлдүүл.

**ЭРЭЛХЧИХЭХ** **хорш.** **эрэлхэх-ийн** нэгэнтээ.

**ЭРЭЛХЭГ** **хорш.** 1. 1) **мужественный**, **храбрый**, **смелый**, **отважный**; **эрэлхэг бүсгүй** **отважная девушка**; **эрэлхэг тэмцэл** **мужественная борьба**; **эрэлхэг хилчин** **храбрый пограничник**; **эрэлхэг хүмүүс** **смелые люди**; **эрэлхэг царайтай** **мужественное лицо**; **эрэлхэг явдал** **мужественный поступок**; 2) **хуучир**. **наглый**, **нахальный**; **захватнический**; 2. **мужественно**, **смело**; **эх орноо эрэлхэгээр хамгаалах** **мужественно защищать Родину**; 3. **мужество**; **эрэлхэг зориг** **отвага**, **мужество**; **сансрын нисэгчдийн эрэлхэг зориг** **мужество космонавтов**; **эрэлхэг зоригийн жишээ** **пример мужества**.

**ЭРЭЛХЭХ** **хорш.** 1) **храбриться**, **кичиться мужеством**; **эрэлхэн оморхох** **гордиться**,

кичиться; 2) быть высокомерным, церемониться; отказываться от угощения; 3) насильничать.

**ЭРЭЛЦЭХ** ᠡᠷᠡᠯᠴᠡᠬᠡ эрэх-ийн үйлдэлц., совместно искать, принимать участие в поисках; **амар мэндээ эрэлцэх** здороваться.

**ЭРЭЛЧИН** ᠡᠷᠡᠯᠴᠢᠨ искатели, разведчик; **сувдын эрэлчин** искатели жемчуга.

**ЭРЭМ** ᠡᠷᠡᠮ ург. полынь-чернобыльник; **хар эрэм** ург. низенькая с чёрной головой трава.

**ЭРЭМБЭ** ᠡᠷᠡᠮᠪᠦ тө. **1.** порядковый; последовательный; **эрэмбэ дараа** хорш. а) порядок, последовательность; б) порядковое расположение; **эрэмбэ дараатай арга хэмжээ** последовательные меры; **эрэмбэ дараатай дүгнэлт** логический вывод; **хэвлэлийн эрэмбэ дугаар** порядковый номер издания; **2.** 1) порядок; 2) иерархия; сословность; **эрэмбэ язгуур** хорш. сословие.

**ЭРЭМБЭГҮЙ** ᠡᠷᠡᠮᠪᠦᠭᠦᠢ беспорядочный.

**ЭРЭМБЭЛЭХ** ᠡᠷᠡᠮᠪᠦᠯᠡᠬᠡ приводить в порядок, приводить в последовательность.

**ЭРЭМБЭТЭЙ** ᠡᠷᠡᠮᠪᠦᠲᠡᠢ порядковый, последовательный

**ЭРЭМГИЙ** ᠡᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠢ **1.** 1) мужественный, смелый, неустрашимый; **эрэмгий цэрэг** неустрашимый воин; **эрэмгий хүн** ухарь; **эрэмгий явдал** а) ухарский поступок; б) ухарство; 2) ловкий; **2.** мужество, смелость; **эрэмгий зориггоо гаргах** показать свою смелость.

**ЭРЭМГИЙДҮҮ** ᠡᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠳᠦᠭᠦ довольно смелый, неустрашимый.

**ЭРЭМГИЙДҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠳᠦᠭᠡᠬᠡ эрэмгийдэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРЭМГИЙДЧИХЭХ** ᠡᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠳᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эрэмгийдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРЭМГИЙДЭХ** ᠡᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠳᠡᠬᠡ оказываться безрассудно мужественным, смелым, неустрашимым.

**ЭРЭМГИЙЛЭХ** ᠡᠷᠡᠮᠦᠭᠢᠯᠡᠬᠡ действовать смело, мужественно.

**ЭРЭМГЭЛЗЭХ** ᠡᠷᠡᠮᠦᠭᠡᠯᠵᠡᠬᠡ требовать.

**ЭРЭМДЭГ** ᠡᠷᠡᠮᠳᠡᠭ **1.** калека; уродство; увечье; **эрэмдэг болох** искалечиться, стать калекой; **эрэмдэг зэрэмдэг** хорш. инвалид; **эрэмдэг зэрэмдэг болох** перейти на инвалидность; **2.** 1) искалеченный, повреждённый; 2) увечный; **эрэмдэг биетэй** инвалид; **эрэмдэг дутуу увечный.**

**ЭРЭМХИЙ** эрэмгийг-г үз.

**ЭРЭМЦЭХ** ᠡᠷᠡᠮᠴᠡᠬᠡ быть не в состоянии отказаться от платонической любви к кому-чему-л.

**ЭРЭМШИЛ** ᠡᠷᠡᠮᠰᠢᠯ надежда, потворство; зазнайство.

**ЭРЭМШИЛТЭЙ** ᠡᠷᠡᠮᠰᠢᠯᠲᠡᠢ 1) гордый; 2) надеющийся.

**ЭРЭМШИХ** ᠡᠷᠡᠮᠰᠢᠬᠡ **1.** 1) пользоваться безнаказанностью; 2) зазнаваться, кичиться; 3) надеяться, полагаться; **2. эрэмшихүй-г** үз., **эрэмших явдлыг няцаах** дать отпор зазнайству.

**ЭРЭМШИХҮЙ** ᠡᠷᠡᠮᠰᠢᠬᠤᠭᠦᠢ зазнайство.

**ЭРЭМШҮҮЛЭГЧ** ᠡᠷᠡᠮᠰᠢᠬᠤᠭᠦᠢᠯᠡᠭᠴᠢ потворщик; **эрэмшүүлэгч эмэгтэй** потворщица.

**ЭРЭМШҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠡᠮᠰᠢᠬᠤᠭᠦᠢᠯᠡᠬᠡ эрэмших-ийн үйлдүүл., 1) потворствовать, потакать; **залхуугий нь эрэмшүүлэх** потворствовать лени; **дүрсгүй хүүхдийг эрэмшүүлэх** потакать жалостям ребёнка; 2) подавать надежду, обнадежить; 3) дрессировать.

**ЭРЭМШЧИХЭХ** ᠡᠷᠡᠮᠰᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эрэмших-ийн нэгэнтээ.

**ЭРЭНГЭ** ᠡᠷᠡᠨᠭᠡ ламская верхняя одежда без рукавов.

**ЭРЭНД** ᠡᠷᠡᠨᠳᠡ ург. клещевина; † **эрэндийн тос** касторовое масло.

**ЭРЭНДАА** ᠡᠷᠡᠨᠳᠡᠠᠠ эрэндаваа-г үз.

**ЭРЭНДАВАА** ᠡᠷᠡᠨᠳᠡᠠᠠᠪᠠᠠ касторовое масло.

**ЭРЭНЦЭХ** ᠡᠷᠡᠨᠴᠡᠬᠡ играть и прыгать, чередуя ноги; подпрыгивать с ноги на ногу.

**ЭРЭХ I** ᠡᠷᠡᠬᠡ I **1.** 1) искать, поискать, разыскивать, разведывать; **арга эрэх** изыскивать возможности; **ашиг эрэх** искать выгоду; **газрын тостой газар эрэх** разведать участок на нефть; **завшаан эрэх** искать удобного случая; **шалан дээр унасан зоосыг эрэх** искать на полу упавшую монету; **номоо эрэх** поискать книгу; **нэгжин эрэх** обыскивать, делать обыск; **үнэнийг эрэх** искать правду; **эрж байхгүйн тулд би энд юм хийчихсэн** я положил сюда, чтобы не искать; **сураг ажиггүй бологсдыг эрж олох** разыскать пропавших без вести; **нуугдсан жаалыг тэр удаан эржээ** он долго искал спрятавшегося ребёнка; **чухал захидлыг нэг л юманд хийчихсэн юм, эрээд ер олохгүй байна** куда-то заложил нужное письмо и никак не могу найти; 2) просить, домогаться; **гомдол эрэх** подать жалобу; 3) надеяться; 4) спрашивать, просить; **амгаланг эрэх** здороваться; **амрыг эрье** здравия желаю; **2. эрэхүй-г** үз., **ашигт малтмалыг эрж хайх** поиски полезных ископаемых; разведка полезных ископаемых; **хэрэгтэн этгээдийг эрж олох арга хэмжээ авах** принять меры к разысканию преступника.

**ЭРЭХ II** ᠡᠷᠡᠬᠡ II 1) закручивать, перетягивать; 2) закреплять шест (при помощи которого солома и т.п. груз плотно приминается и удерживается на возу).

**ЭРЭХ III** ᠡᠷᠡᠬᠡ III осложняться, воспаляться (о женской груди).

**ЭРЭХ IV** ᠡᠷᠡᠬᠡ IV рыть землю.

**ЭРЭХҮЙ** ᠡᠷᠡᠬᠦᠬᠦᠢ : поиск, разыскание; разведывание, разведка.

**ЭРЭЭ I** ᠡᠷᠡᠭᠡ : эрээ цээр хорш. брезгливость; эрээ цээргүй а) небрезгливый; б) откровенный; в) откровенно; **бүх зүйлээ эрээ цээргүй ярилцахаар яарч байна** спешу объясниться во всём откровенно; **эрээгээ алдах** переставать церемониться, стесняться.

**ЭРЭЭ II** ᠡᠷᠡᠭᠡ : стая рыб.

**ЭРЭЭВЭР** ᠡᠷᠡᠭᠡᠪᠡᠷ : эрээвэр хураавар хорш. а) разнородный, разносоставный; б) конгломерат; **эрээвэр хураавар үзэгдэл** разнородные явления; **эрээвэр хураавар санал** конгломерат мнений.

**ЭРЭЭГҮЙ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠭᠦᠢ : эрээгүй без церемоний, простой, прямо без обиняков; **эрээгүй харьцаа** бесцеремонное, фамильярное, панибратское отношение.

**ЭРЭЭГЧ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠭᠠᠳᠤ : пёстрая (о масти самки животного); **эрээгч үнээ** пёстрая корова.

**ЭРЭЭДЭС** ᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠰ : 1) шест, прикреплённый к телеге, при помощи которого сено, солома и т.д. грузы плотно приминаются и удерживаются на возу; 2) **эрээс I**-ийг үз.

**ЭРЭЭЛЖ I** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠵᠢ : шёлковая или парчовая разноцветная широкая лента.

**ЭРЭЭЛЖ II** кровяная колбаса с жиром.

**ЭРЭЭЛЖ III** загас. голец.

**ЭРЭЭЛЖИЛЧИХЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ : эрээлжлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРЭЭЛЖЛҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ : эрээлжлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРЭЭЛЖЛЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠯᠡᠬᠡ : пестрить в глазах, рябить в глазах; **нүд эрээлжлэнэ** в глазах рябит, рябь в глазах; **хурц өнгөнөөс нүд эрээлжлэнэ** яркие краски режут глаза; **нүд нь эрээлжилж байна** всё плыло перед его глазами; **өнгө бүрийн гэрлээс нүд эрээлжилж байна** в глазах пестрит от разноцветных огней.

**ЭРЭЭЛҮҮЛЭХ I** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ : эрээлэх I-ийн үйлдүүл.

**ЭРЭЭЛҮҮЛЭХ II** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ : эрээлэх II-ын үйлдүүл.

**ЭРЭЭЛЭГДЭХ I** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ : эрээлэх I-ийн үйлдэгд.

**ЭРЭЭЛЭГДЭХ II** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ : эрээлэх II-ын үйлдэгд.

**ЭРЭЭЛЭЛЦЭХ I** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠯᠴᠡᠬᠡ : эрээлэх I-ийн үйлдэлц.

**ЭРЭЭЛЭЛЦЭХ II** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠯᠴᠡᠬᠡ : эрээлэх II-ын үйлдэлц.

**ЭРЭЭЛЭХ I** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ : церемониться, стесняться, чваниться; **эрээлж цээрлэлгүй идэж уух** кушать, не стеснясь.

**ЭРЭЭЛЭХ II** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠡᠬᠡ : 1) пестреть, быть пёстрым; **хавар хөдөө газар цэцэг эрээлж харагдав** на полях весной запестрели цветы;

2) испещрить, делать пёстрым; **даавууг хээгээр эрээлэх** пестрить ситец узорами.

**ЭРЭЭЛЦГЭЭХ I** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ : эрээлэх I-ийн олноор үйлдэх.

**ЭРЭЭЛЦГЭЭХ II** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠭᠡᠬᠡ : эрээлэх II-ын олноор үйлдэх.

**ЭРЭЭЛЧИХЭХ I** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ : эрээлэх I-ийн нэгэнтээ.

**ЭРЭЭЛЧИХЭХ II** ᠡᠷᠡᠭᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ : эрээлэх II-ын нэгэнтээ.

**ЭРЭЭН** ᠡᠷᠡᠭᠡᠨ : 1) пестрота; 2) шилж. двуличность; **могойн эрээн гаднаа хүний эрээн дотроо** зүйр., үгчил. пестрота змеи снаружи, человеческая двуличность внутри; 2.

1) пёстрый, пестроцветный, пегий; **хар эрээн** чернопёстрый, имеющий чёрные пестрины; **хүрэн эрээн** темнопёстрый; **шар эрээн** желтопёстрый, покрытый жёлтыми пестринами; **эрээн даавуу** ситец, пёстрая ткань; **эрээн мяраан / эрээн тарлан / эрээн цоохор** хорш. пёстрый, испещрённый; пегий; **эрээн цоохор болгох** испещрять; **эрээн бараан амьдрал** полосы жизни (удачливые и неудачливые); 2) шилж. двуличный; † **эрээн данз** загас. пестрядь, пестрядина; **эрээн овс** ург. ковыль; **эрээн царцаа** амьт. пёстрая кобылка.

**ЭРЭЭНДҮҮ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠳᠦᠭᠦ : довольно пёстрый.

**ЭРЭЭНДҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ : эрээндэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРЭЭНДЧИХЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠳᠢᠬᠡᠬᠡ : эрээндэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРЭЭНДЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠳᠡᠬᠡ : оказываться пестрее чем надо, оказываться чрезмерно пёстрым; становится пёстрым.

**ЭРЭЭНТҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ : эрээнтэх-ийн үйлдүүл.

**ЭРЭЭНТЧИХЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠲᠢᠬᠡᠬᠡ : эрээнтэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭРЭЭНТЭЙ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠢ : эрээнтэй бараантай хорш. удачливый и неудачливый.

**ЭРЭЭНТЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠨᠲᠡᠬᠡ : пестреть, выглядеть пёстрым.

**ЭРЭЭС I** ᠡᠷᠡᠭᠡᠰ : закрутка (для волос); бигуди.

**ЭРЭЭС II** резьба на винте; **эрээсний хэмжээ** резьбомер.

**ЭРЭЭС III** палка для закручивания верёвки; ремни, которым привязан груз; пригнёт.

**ЭРЭЭТЭЙ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠢ : гранёный.

**ЭРЭЭЧ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠢ : нерешительный, колеблющийся.

**ЭРЭЭЧИХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡ : пестрить; марать; шилж. писать небрежно, малевать.

**ЭРЭЭЧҮҮЛЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠭᠦᠯᠡᠬᠡ : эрээчих-ийн үйлдүүл.

**ЭРЭЭЧЧИХЭХ** ᠡᠷᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ : эрээчих-ийн нэгэнтээ.

**ЭС I** 𐎡 амин. клетка; **ургамлын эс** растительные клетки; **нэг эст** одноклеточный; **эсийн өсөлт** рост клетки; **эсийн судлал** цитология; **эсийн хөгжил** развитие клетки; **эсийн хуваагдал** деление клетки.

**ЭС II** 𐎡 үгүйсгэсэн (отрицание “эс” ставится перед словом, к которому относится); **НЕ**; **эс бөгөөс** если нет; в противном случае; **хэрэв чи эс ирвэл** если ты не придёшь; **эс мэдэх** не знать; **нөхөрсөг зөвлөгөөг эс тоомсорлох** пренебречь дружескими советами; **эс хүртээх** обделять; **би чамд эс хэллүү** яриа. я же тебе говорил; **чи эртүүд юунд эс хэлэв?** почему ты раньше не сказал?

**ЭСВЭЛ** 𐎡 ялгах холбоос (разделительный союз); или; в противном случае; то... ; **чи үлд, эсвэл би хамт явъя** или ты останешься, или пойдём вместе; **эсвэл мөндөр орж баллаад эсвэл түймэр гарч нүцгэлнэ** то скосило градом, то сняло пожаром.

**ЭСВЭЭС** 𐎡 эсвэл-ийг үз., если нет; в противном случае; либо, или же, либо-либо; **эсвээс голд унаж үхмүй, эсвээс буцаж ирмүй** либо утонет в реке, либо вернётся обратно.

**ЭСГИЙ** 𐎡 1. войлок; **нарийн эсгий** фетр; **нарийн эсгий малгай** фетровая шляпа; **эх эсгий** изначальный старый войлок; **эсгий бул** катки, насаживаемые с двух концов на ось (при катании войлока); **эсгий гол** ось, на которую навёртывается войлок при катании; **эсгий дарагч** валяльщик; **эсгий дарах** разминать войлок; выделять войлок; **эсгий зулах** валять войлок; **эсгий татах** катать кошму, валять войлок; **эсгий хийх** валять, делать войлок, кошму; **эсгий хийх газар** валяльня; **эсгий хийх машин** валяльная машина; **2.** войлочный; **эсгий гутал** валенки; **эсгий гутал хийх** навалять валенок; **эсгий гутал хэвшив** валенки обносились; **эсгий гэр** войлочная юрта; **эсгий дэвсгэр** войлочная подстилка; **эсгий оймс** войлочные чулки; **эсгий туургатан** монголы (үгчил. живущие в войлочных стенах); **эсгий хэвнэг** войлочный дождевик, верхняя одежда из войлока (надеваемая для предохранения от дождя и снега), бурка войлочная; † **үст эсгий хиг** ург. росянка.

**ЭСГИЙЛЭХ** 𐎡 валять, делать войлок, кошму.

**ЭСГИЙЧИН** 𐎡 валяльщик.

**ЭСГҮҮЛ** 𐎡 яриа. **эсвэл**-ийг үз.

**ЭСГҮҮЛЭХ** 𐎡 эсгэх II-ийн үйлдүүл.

**ЭСГҮҮР I** 𐎡 **НОЖ** (для кройки кожи и меха);

**хурц эсгүүр** острый нож; **эсгүүрийн бариул** ручка ножа.

**ЭСГҮҮР II** выкройка, образец, модель.

**ЭСГҮҮР III** 𐎡 квашня, опара; **мантууны эсгүүр** квашня для манту (пампушки); **исгүүр**-ийг үз.

**ЭСГҮҮРИЙН** 𐎡 эсгүүр II-ийн харьяал., **закройный; эсгүүрийн тасаг** **закройный цех.**

**ЭСГҮҮРЧИН** 𐎡 **закройщик;** **эсгүүрчин эмэгтэй** **закройщица.**

**ЭСГЭЛ I** 𐎡 эсгүүр II-ийг үз.

**ЭСГЭЛ II:** **эсгэл даага** жеребёнок-стригун по второму году (осенью того же года такого жеребёнка уже кастрируют).

**ЭСГЭЛГЭ** 𐎡 кройка; **покрой.**

**ЭСГЭЛТ** 𐎡 **вырезание, разрез,** операция.

**ЭСГЭЛЦЭХ** 𐎡 эсгэх II-Ын үйлдэлц.

**ЭСГЭЛЭН** 𐎡 1. кислый; **эсгэлэн алим** кислое яблоко; **эсгэлэн амттай** кислый на вкус; **кислосладкий; 2.** кислотность; **ходоодны шүүсний эсгэлэн** кислотность желудочного сока; **исгэлэн**-г үз.

**ЭСГЭЛЭНДҮҮ** 𐎡 **кисловатый;** **исгэлэндүү**-г үз.

**ЭСГЭЛЭНХЭН** 𐎡 **кислинка; с** **кислинкой; эсгэлэнхэн алим** яблоко с **кислинкой; исгэлэнхэн**-г үз.

**ЭСГЭМЖ** 𐎡 1) **выкройка, кройка,** фасон; 2) **нарезка земельного участка, отвод** земли.

**ЭСГЭМЭЛ I** 𐎡 **выкроенный; † эсгэмэл бичиг** руническое письмо.

**ЭСГЭМЭЛ II** 𐎡 **исгэмэл**-ийг үз.

**ЭСГЭС** 𐎡 **квас; талхны эсгэс** хлебный квас; **эсгэс аягалах** налить квасу; **шил эсгэс худалдан авах** купить бутылку кваса; **исгэс**-ийг үз.

**ЭСГЭСИЙН** 𐎡 эсгэс-ийн харьяал., **квасной; исгэсийн**-г үз.

**ЭСГЭСЭН** 𐎡 **квашеный; эсгэсэн байцаа** квашеная капуста; **исгэсэн**-г үз.

**ЭСГЭХ I** 𐎡 1. **эсэх I**-ийн үйлдүүл., **квасить, заквашивать; айраг эсгэх** квасить кобылье молоко, готовить кумыс; **зуурсан гурил эсгэх** квасить тесто; **зуурсан гурил эсчээ** тесто поднялось; **тэр өчигдөр гурил эсгэжээ** она ставила вчера тесто; **эсгэх сав** квашня; **эсгэх хөрөнгө** закваска; **2.** **исгэхүй**-г үз., **квашение, закваска; эсгэх хөрөнгийг гурилд хийх** положить закваску в тесто.

**ЭСГЭХ II** 𐎡 1) **кроить, выкраивать; гутал эсгэх** кроить сапоги; **дээл эсгэх** выкраивать дэли, шубу; **дээл дахин эсгэх** перекроить дэли; **өмд эсгэх** выкроить брюки; **хошуулдан эсгэх** кроить по диагонали; **цамц эсгэх** кроить рубашку; 2) **обрезать, делать** порез, порезать; **гар эсгэх** порезать руку; **хуруугаа тонгоргоор эсгэх** порезать палец бритвой; **шилэнд эсгэх** порезаться стеклом; 3)

создавать, устанавливать; **хууль эсгэх** устанавливать законы, издавать законы.

**ЭСГЭЦГЭЭХ** ᠡᠰᠭᠡᠴᠭᠡᠭᠡᠬᠡ кроить, выкраивать (о многих). **ЭСГЭЧИХЭХ** ᠡᠰᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эсгэх II-ийн нэгэнтээ.

**ЭСЛЭГ** ᠡᠰᠯᠡᠭᠦ клетчатка; **эслэг хавтан** деревянностеклянная панель.

**ЭСМЭГ** ᠡᠰᠮᠡᠭᠦ окисел; **исмэг**-ийг үз.

**ЭСНЭХ** ᠡᠰᠨᠡᠬᠡ 1. 1) выздоравливать; 2) эрхэм. рожать, разрешиться от бремени; **2. эснэхүй**-г үз.

**ЭСНЭХҮЙ** ᠡᠰᠨᠡᠬᠡᠬᠡᠭᠡᠢ выздоровление.

**ЭСРУА** ᠡᠰᠢᠷᠠᠭᠠ эсэрваа-г үз.

**ЭСРҮН** ᠡᠰᠢᠷᠦᠨ : **эсрүн цэцэг** ург. шелковица священная; **эсэрваа**-г үз.

**ЭСРҮҮ** ᠡᠰᠢᠷᠦᠭᠦ эсэргэнэ-ийг үз.

**ЭСРЭГ** ᠡᠰᠢᠷᠡᠭᠦ 1. 1) против, наперекор, вопреки; **дайсны эсрэг тэмцэл** борьба против врагов; **нарны эсрэг үзэх** смотреть на солнце; **урсгалын эсрэг** против течения; **ханиадны эсрэг** эм средство против гриппа; **хүслийн эсрэг** наперекор желанию; **цонхны эсрэг суух** сидеть против окна; **ширээ гэрлийн эсрэг байна** стол стоит против света; **эрүүл санааны эсрэг** вопреки здравому смыслу; **тэр бүгдийг өөрийнхөө эсрэг болгожээ** он всех возбудил против себя; 2) холбоо үгэнд: **противо-**, **анти-**, **контр-**; **урлагийн эсрэг** антихудожественный; **шашины эсрэг** антирелигиозный; **шинжлэх ухааны эсрэг** антинаучный; **эсрэг бослого** восстание; **эсрэг бүлгийнхэн** оппозиция, оппозиционеры; **эсрэг бүлэг** оппозиционная группа, оппозиция; **эсрэг давшилт** контрнаступление; **эсрэг дайралт** контратака; **эсрэг зогсох** противостоять; **эсрэг өнцөг** противолежащий угол; **эсрэг тавих** противопоставлять; **нэг саналыг нөгөөгийн эсрэг тавих** противопоставлять одно мнение другому; **эсрэг тавил** противопоставление; **эсрэг тагнуул** контрразведка; **эсрэг тал руу явах** ехать в противоположном направлении; **эсрэг талын эгнээг бусниулах** расстроить ряды противника; **эсрэг тэсрэг** хорш. антагонистический, противоположный; **өндөр намаараа эсрэг тэсрэг** контраст высокого и низкого; **шал эсрэг утгаар** совсем в противоположном смысле; **эдгээр үг эсрэг утгатай** эти слова противоположны по значению; **эсрэг үйлдэл** противодействие; **эсрэг хандах** а) направляться, смотреть против чего-л.; б) шилж. быть предателем, изменником; **эсрэг цохилт** контрудар; **аливаа тулалдааны зорилго нь эсрэг этгээддээ цохилт өгөх явдал мөн** всякий бой имеет задачей нанести поражение противнику; 3) наоборот; **цөмийг шал эсрэг хийх** делать всё наоборот; **2. 1)** иной; **эсрэг санал** иное

мнение; 2) встречный; **эсрэг салхи** встречный ветер.

**ЭСРЭГЦҮҮЛЭХ** ᠡᠰᠢᠷᠡᠭᠦᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эсрэгцэх-ийн үйлдүүл. **1.** противопоставлять; **2.**

противительный; **эсрэгцүүлэх холбоос** үг хэл.зүй. противительный союз.

**ЭСРЭГЦЧИХЭХ** ᠡᠰᠢᠷᠡᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эсрэгцэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭСРЭГЦЭХ** ᠡᠰᠢᠷᠡᠭᠦᠴᠡᠬᠡ противостоять.

**ЭСТ** ᠡᠰᠢᠲᠦ клетчатый.

**ЭСХҮЛ** ᠡᠰᠬᠦᠯᠤ холбоос. или; **чи ир, эсхүл би очьё** ты приходи или я приду к тебе; **та цай ууна уу эсхүл айраг ууна уу?** выпьете чаю или кумыса?; **явах уу эсхүл болих уу** не то ехать, не то нет.

**ЭСЭГ** ᠡᠰᠡᠭᠦ 1) кислое питьё; кумыс; 2) опара, закваска; **эсэг хийх сав** опарник; **исэг**-ийг үз.

**ЭСЭЛ** ᠡᠰᠡᠯᠡ окись; **нүүрстөрөгчийн эсэл** окись углерода; **исэл**-ийг үз.

**ЭСЭЛДҮҮЛЭХ** ᠡᠰᠡᠯᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эсэлдэх-ийн үйлдүүл. **исэлдүүлэх**-ийг үз.

**ЭСЭЛДЭХ** ᠡᠰᠡᠯᠡᠳᠡᠬᠡ 1. окисление; **эсэлдэх урвал** реакция окисления; **2.** окислиться; **3.** окислительный; **эсэлдэх явц** окислительный процесс; **исэлдэх**-ийг үз.

**ЭСЭН I** ᠡᠰᠡᠨᠢ 1. здоровый; **амар эсэн** хорш. здоровье; **амар эсэнээ мэдэлцэх** здороваться; **2.** здорово, благополучно; **эсэн мэнд** хорш. а) здоровье; б) жив-здоров, благополучно; в) здоровый; **эсэн мэнд ирэв** прибыл благополучно.

**ЭСЭН II** ᠡᠰᠡᠨᠢᠯᠡ тафта (ткань); **эсэн торгомсог** магнаг тафта, затканная изображениями драконов.

**ЭСЭНЛЭХ** ᠡᠰᠡᠨᠡᠯᠡᠬᠡ эрхэм. рожать.

**ЭСЭР** эсэрваа-г үз.

**ЭСЭРВАА** ᠡᠰᠡᠷᠠᠭᠠ со. бог Зерван.

**ЭСЭРГҮҮ(Н)** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠭᠦ 1. 1) против, наперекор; вопреки; навстречу; 2) холбоо үгэнд: **противо-**, **анти-**, **контр-**; **хувьсгалын эсэргүүн** контрреволюционер; **эсэргүү бодлоготой** имеющий противоположное мнение; **2.** противный, противоположный, встречный; **эсэргүү талынхан** противные стороны; **эсэргүү этгээд** противники; † **эсэргүү атга** пригоршня (образованная из обеих рук).

**ЭСЭРГҮҮЦҮҮЛЭХ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠴᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эсэргүүцэх-ийн үйлдүүл.

**ЭСЭРГҮҮЦЧИХЭХ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ эсэргүүцэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭСЭРГҮҮЦЭЛ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠭᠦᠴᠡᠯᠡ 1) сопротивление; противодействие, отпор; **агаарын эсэргүүцэл** воздушное сопротивление; **хатуу эсэргүүцэл** жёсткий отпор; **цахилгааны эсэргүүцэл** электрическое сопротивление; **эсэргүүцэл үзүүлэх** оказывать сопротивление; **дайсанд эсэргүүцэл үзүүлэх** оказывать сопротивление

врагу; **эсэргүүцэл** этгээд противник; **эсэргүүцлийн хүч** силы сопротивления; **эсэргүүцэлтэй тулах** столкнуться с противодействием; **шургуу эсэргүүцэлтэй тулгарах** встретить упорное сопротивление; 2) протест, возражение; **прокурорын эсэргүүцэл** протест прокурора; **эсэргүүцэл илэрхийлэх** выступить с протестом; **эсэргүүцлийн жагсаал** демонстрация протеста; **эсэргүүцлийн ноот** нота протеста. **ЭСЭРГҮҮЦЭЛГҮЙ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠴᠡᠯᠭᠦᠢ без сопротивления.

**ЭСЭРГҮҮЦЭЛДҮҮЛЭХ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠴᠡᠯᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **эсэргүүцэлдэх-ийн үйлдүүл.** **ЭСЭРГҮҮЦЭЛДЭХ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠴᠡᠯᠳᠡᠬᠡ **эсэргүүцэх-ийн үйлдэлд.**, бороться друг с другом, вести борьбу между собою, сопротивляться.

**ЭСЭРГҮҮЦЭЛТЭЙ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠴᠡᠯᠲᠡᠢ противный; противодействующий; сопротивляющийся.

**ЭСЭРГҮҮЦЭХ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠴᠡᠬᠡ 1. 1) сопротивляться противодействовать давать отпор, противиться, возразить; **дайсны довтлогоог эсэргүүцэх** сопротивляться натиску; **дайсны өдөлтийг эсэргүүцэх** противодействовать проiscaм врагов; **өвчин эсэргүүцэх** сопротивляться болезни, бороться с болезнью; **боом эсэргүүцэх тарилга** противочумная прививка; **түймэр эсэргүүцэх хэрэгсэл** противопожарное оборудование; **үүрэг гүйцэтгэхэд эсэргүүцэх** противодействовать исполнению обязанностей; **хүчирхийллийг эсэргүүцэх** противиться насилию; **шашныг эсэргүүцэх суртал** антирелигиозные идеи; **тэр явахгүй гэж эсэргүүцэв** он сопротивлялся: не хотел идти; **феодалыг эсэргүүцсэн хувьсгал** антифеодалная революция; 2) протестовать, выражать протест; **дэлхийн улс түмэн зэвсэглэлээр хөөцөлдөх явдлыг эрс эсэргүүцэж байна** народы мира протестуют против гонки вооружения; 3) бороться; **дайны аюулыг эсэргүүцэх** бороться против военной угрозы; **эсэргүүцэн тэмцэх** бороться против кого-л., вести борьбу с кем-л.; 2. **эсэргүүцэхүй-г үз.**, **эсэргүүцэх чадал** сопротивляемость; **бие махбодийн эсэргүүцэх чадал** сопротивляемость организма болезням; **эсэргүүцэх явдал өчүүхэн ч алга** не имею ничего против, несколько не возражаю.

**ЭСЭРГҮҮЦЭХҮЙ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠴᠡᠬᠦᠢ сопротивление; возражение.

**ЭСЭРГҮҮЦЭЦГЭЭХ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠴᠡᠴᠢᠭᠡᠬᠡ **эсэргүүцэх-ийн** олноор үйлдэх.

**ЭСЭРГҮҮЧҮҮД** ᠡᠰᠡᠷᠭᠦᠴᠦᠬᠦᠳᠦ **эсэргүүн-ий** олон., яриа. **хувьсгалын эсэргүүчүүд** контрреволюционеры.

**ЭСЭРГЭН** ᠡᠰᠡᠷᠭᠡᠨ будущий, наступающий; предстоящий; **эсэргэн жил** будущий год; **эсэргэн зун** будущее лето.

**ЭСЭРГЭНЭ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠡᠨᠡ анаг. сыпь; **улаан эсэргэнэ** анаг. скарлатина; **эсэргэнэ туурах** высыпание сыпи.

**ЭСЭРГЭНЭТЧИХЭХ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠡᠨᠡᠲᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **эсэргэнэтэх-ийн** нэгэнтээ.

**ЭСЭРГЭНЭТЭХ** ᠡᠰᠡᠷᠭᠡᠨᠡᠲᠡᠬᠡ болеть скарлатиной.

**ЭСЭХ I** ᠡᠰᠡᠬᠡ закисать, заквашиваться; бродить, подниматься (о тесте); **исэх-ийг** үз.

**ЭСЭХ II** ᠡᠰᠡᠬᠡ ... или не... ; ... или нет... ; **хийх эсэх?** делать или не делать?, делать или нет?; **ирэх эсэх нь мэдэгдэхгүй** неизвестно, придут или нет; **тэр хүн тэнд ус бий эсэхийг мэдэхгүй байна** он не знает, есть ли там вода или нет.

**ЭСЭХҮЛ** ᠡᠰᠡᠬᠡᠬᠤᠯ эсхүл-ийг үз.

**ЭТГЭР** ᠡᠲᠦᠭᠡᠷ вздёрнутый, загнутый вверх; **этгэр хоншоортой гутал** сапоги с загнутыми вверх носками; **этгэр унь** стропила крыши, задранные кверху в китайском стиле; **этгэр ширээ** стол с задранной кверху у обоих концов доской.

**ЭТГЭЭД I** ᠡᠲᠦᠭᠡᠳᠡ сторона; бок; **наад этгээд** эта сторона, по эту сторону; **зүүн этгээдээс нь** с левой стороны, слева; **хоёр этгээдээс нь** с обеих сторон.

**ЭТГЭЭД II 1.** лицо, лица, элемент, элементы; те, которые... ; **бусад этгээд** прочие лица; **дайсан этгээд** враг, враждебные элементы; **зарим этгээд** некоторые, кое-кто; **танхай балмад этгээд** хулиганы; авантюры; **хоёр этгээдийн хэлэлцээ** двустороннее соглашение; **хорт этгээд** вредительские элементы, вредители; **хөрөнгөтний этгээд** капиталистические элементы; **хувьсгалын эсэргүү этгээд** контрреволюционные элементы, контрреволюционеры; **худалдан авах этгээд** покупатели; **хуулийн этгээд** юридическое лицо; **хэрэгтэн этгээд** преступник, виновный; обвиняемый; 2. 1) иной, необычный; чудной; **этгээд зантай** чудаковатый, чудной; 2) превратный, неправильный, неправый, чуждый; **этгээд хэл жаргон;** арга; 3) посторонний.

**ЭТГЭЭДДЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠡᠳᠡᠳᠡᠬᠡ быть слишком необычным, чудным.

**ЭТГЭЭДЛҮҮЛЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠡᠳᠡᠳᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **этгээдлэх-ийн** үйлдүүл.

**ЭТГЭЭДЛЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠡᠳᠡᠳᠡᠯᠡᠬᠡ вести себя странно, необычно.

**ЭТГЭЭДХЭН** ᠡᠲᠦᠭᠡᠳᠡᠬᠡᠨ **этгээд II-ийн** багас., чудной, чудаковатый.

**ЭТГЭЭДЭДЧИХЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠡᠳᠡᠳᠡᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **этгээддэх-ийн** нэгэнтээ.

**ЭТГЭЭДЭЛЧИХЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠳᠡᠯᠴᠢᠬᠡᠬᠡ этгээдлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭТИЙЛГЭХ** ᠡᠲᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬᠡ этийх-ийн үйлдүүл.

**ЭТИЙХ** ᠡᠲᠢᠶᠢᠬᠡ загибаться вверх, вздёргиваться, задираться кверху.

**ЭТИОП** ᠡᠲᠢᠶᠢᠨ эфиопский, абиссинский; **этиоп хүн** эфиоп; эфиопка; абиссинец; абиссинка.

**ЭТРҮҮЛЭХ** ᠡᠲᠦᠷᠦᠭᠡᠬᠡ этрэх-ийн үйлдүүл.

**ЭТРЭХ** ᠡᠲᠦᠷᠡᠬᠡ 1) исполняться, сбываться; 2) **этийх**-ийг үз.

**ЭТҮГЭН** ᠡᠲᠦᠭᠡᠨ хуучир. земля; **этүгэн эх** мать сыра земля (древнее название земли и духа земли).

**ЭТҮҮЛЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ этэх-ийн үйлдүүл.

**ЭТҮҮР** ᠡᠲᠦᠭᠦᠷ 1) загребка, захватка; 2) ложка, лопаточка (которой накладывают на тарелках кушанья).

**ЭТҮҮРДҮҮЛЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ этүүрдэх-ийн үйлдүүл.

**ЭТҮҮРДЧИХЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠢᠬᠡᠬᠡ этүүрдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭТҮҮРДЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠬᠡ захватывать; накладывать.

**ЭТҮҮРДЭЦГЭЭХ** ᠡᠲᠦᠭᠦᠷᠳᠡᠴᠭᠡᠬᠡ захватывать (о многих).

**ЭТЧИХЭХ** ᠡᠲᠦᠴᠢᠬᠡᠬᠡ этэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭТЭГДЭХ** ᠡᠲᠡᠭᠦᠳᠡᠬᠡ этэх-ийн үйлдэгд.

**ЭТЭР** ᠡᠲᠡᠷ амьт. северный олень (самец).

**ЭТЭХ** ᠡᠲᠡᠬᠡ 1) выковыривать; выгребать; **хуруугаар этэх** выковыривать пальцами; **этэх ухах** хорш. а) ковырять, рыть; б) шилж. затевать, подстрекать; 2) накладывать, класть кушанья на тарелках.

**ЭФИОП** ᠡᠲᠢᠶᠢᠨ этиоп-ийг үз.

**ЭФИР** ᠡᠲᠢᠶᠢᠨ 1. эфир; 2. эфирный.

**ЭФУ** ᠡᠲᠦ түүх. императорский, княжеский **ЗЯТЬ** (титул периода Дайчинской династии).

**ЭХ I** ᠡᠬᠡ 1. 1) мать; **эх болох** становиться матерью; **эх дагина** богиня-мать (титул супруги Богдо-хана, светского и духовного главы Монголии до установления в 1924 г. республиканского строя); **эх эцэг** отец и мать, родители; **эх нялхсыг хамгаалах** **явдал** охрана материнства и младенчества; **галайхан эх** мать огня; **дар эх** мать Тара (название божества буддийского пантеона); **хадам эх** свекровь; тёща; **хойт эх** мачеха; **эмгэн эх** бабушка; 2) матка (самка-производительница у животных); **эх мал** матка, маточное поголовье (скота); 3) холбоо үгэнд: **эх орон / эх нутаг** родина, отечество, отчизна; **эх оронч а)** патриот; б) патриотический; **эх оронч үзэл** патриотизм; **эх орны** отечественный; **эх орны дайн** отечественная война; **эх баригч** акушерка; **эх барих** оказывать помощь при родах; исполнять обязанности повитухи, принимать ребёнка; **эх барих ухаан** акушерство; 2. материнский; † **эх өнгө** материнский цвет (белый).

**ЭХ(ЭН) II** ᠡᠬᠡ 1. 1) начало, источник; голова, глава, происхождение, род, истоки; **биеийн эх** голова; **номын эх** начало книги; **үндэс эх** происхождение; **голын эх** истоки реки, верховье; **эх авах** брать начало, начинаться; **эх адаг** хорш. начало и конец; исток и устье; **эх адаггүй** отсутствие начала и конца; **эх булаг** хорш. источник; **эх газар** материк, континент; **эх зах** хорш. а) начало, исходный пункт; б) шилж. порядок, правило; **эх захаа алдах** безначалие, беспорядок, деморализация, анархия, отсутствие единоначалия, разложение дисциплины; **эх мөнгө** первоначальный вклад денег; **эх үүсвэр** начало, источник, возникновение; зародыш; **эх хэмжээ** эталон; **эх эсгий** войлок, служащий основой для валяния кошмы; **эхэнд нь** в начале; сперва; **энэ оны эхээр** в начале этого года; 2) подлинник, оригинал; **гэрээ бичгийн эх** подлинник договора; **эх бичиг** подлинная бумага, подлинник, оригинал; **эх данс** санхүү. Главная книга; **эх зохиогч а)** писарь (в воинских частях); б) составитель черновики деловых бумаг; **эх зохиох** составлять черновик, образец; **эх үлгэр** прообраз; 3) учение; **биегүй эхийг даган барих** следовать учению о бренности существующего; 2. 1) начальный, первый; **намрын эхэн сар** первый осенний месяц; 2) первоначальный, подлинный; **эх болсон зургаан зүйл** шашин. шесть основных видов живых существ (небожители — дева, титаны — асура, люди, животные; существа, страдающие от голода и жажды — прета, обитатели ада).

**ЭХ III** аялга. эй!, эх жаль, эй, кто там!; **эх, чи ирэв уу** эх, ты пришёл.

**ЭХИЙН** ᠡᠬᠢᠶᠢᠨ эх I-ийн харьяал., материнский; **эхийн сүү** материнское молоко.

**ЭХИР** ᠡᠬᠢᠶᠢᠨ : **эхир чихир** хорш. мелочь, всякая всячина.

**ЭХЛҮҮЛЭХ** ᠡᠬᠡᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ эхлэх-ийн үйлдүүл.

**ЭХЛЭГЧ** ᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠦᠴᠢ хөгжим. Литавра (в которую ударяют в самом начале исполнения музыкального произведения).

**ЭХЛЭЛ** ᠡᠬᠡᠯᠡᠯᠡ начало, начинание, вступление.

**ЭХЛЭЛТ** ᠡᠬᠡᠯᠡᠯᠡᠲᠡ почин; начало, начинание.

**ЭХЛЭН** ᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠨ / **эхлэх**-ийн хамж., начиная с... , со времени; **бага наснаас эхлэн** с малых лет.

**ЭХЛЭХ** ᠡᠬᠡᠯᠡᠬᠡ начинаться, начинаться; **дуу эхлэх** запевать; **хадлан эхлэв** начался сенокос; **эхэлж бичих** начинать писать; **эхэлтэл** до начала.

**ЭХЛЭЭР** ᠡᠬᠡᠯᠡᠭᠡᠷ ᠡ вместе с матками (быть, находится — о молодняке).

**ЭХМЭД** ᠡᠬᠡᠮᠡᠳᠡ коза.

**ЭХНИЙ** ᠡᠬᠡᠨᠢᠶᠢᠨ эх(эн) II-ий харьяал., начальный, первый, заглавный; **номын эхний**



**ЭЦЭГЛЭХ** *ᠡᠴᠡᠭᠯᠡᠬᠡ* приносить в жертву (пищу и напитки богам и духам); устраивать жертвенное кропление чаем или кумысом.

**ЭЦЭЛТ** *ᠡᠴᠡᠯᠲᠦ* усталость утомление; **материалын эцэлт** тусг. усталость материала; **эцэлт цуцалтгүй** без устали, неустанно; **эцэлт цуцалтгүй ажиллах** работать без устали; работать неустанно.

**ЭЦЭНГЭ** *ᠡᠴᠡᠨᠭᠡ* 1) тощий, худощавый; 2) изнурительный, утомительный; **эцэнгэ царай** изнурённое лицо.

**ЭЦЭНГЭР** *ᠡᠴᠡᠨᠭᠡᠷ* изнурённый, изнемогающий, чахлый, истощённый, тощий; **эцэнгэр мал** тощий скот.

**ЭЦЭНГЭРЭХ** *ᠡᠴᠡᠨᠭᠡᠷᠡᠬᠡ* изнуряться, истощаться тощатъ.

**ЭЦЭНХИЙ** *ᠡᠴᠡᠨᠬᠢᠶᠢ* исхудалый, похудевший; изнурённый; **эцэнхий морь** исхудалая лошадь; **эцэнхий туранхай** хорш. тощий.

**ЭЦЭНХИЙРЭХ** *ᠡᠴᠡᠨᠬᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡ* истощаться.

**ЭЦЭС** *ᠡᠴᠡᠰ* 1. 1) конец; предел; окончание, завершение; **эцэс болгох** заканчивать, кончить, положить конец чему-л.; **эцэс болох** а) кончатся, заканчиваться; б) шилж. скончатся, умереть; **үүнд эцэс байхгүй** этому нет конца; **эцэс хойт** хорш. загробная жизнь; **эцэс хойтыг бодох** думать о загробной жизни (чтобы не грешить); **эцсий нь харах** ждать (до) конца; **эцэс нь иржээ** его песенка спета (үгчил. конец его пришёл); 2) последствие; будущее, будущность; 2. последний; **намрын эцэс сар** последний осенний месяц; **эцэс үлдэгдэл** последние остатки.

**ЭЦЭСГҮЙ** *ᠡᠴᠡᠰᠭᠦᠢ* бесконечный.

**ЭЦЭСЛҮҮЛЭХ** *ᠡᠴᠡᠰᠯᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **эцэслэх**-ийн үйлдүүл.  
**ЭЦЭСЛЭЛ** *ᠡᠴᠡᠰᠯᠡᠯ* окончание, прекращение, завершение.

**ЭЦЭСЛЭХ** *ᠡᠴᠡᠰᠯᠡᠬᠡ* 1) кончатся, оканчиваться; умирать; **нас эцэслэх** шилж. скончатся, умереть; 2) кончатъ, доводить до конца.

**ЭЦЭСЛЭЧИХЭХ** *ᠡᠴᠡᠰᠯᠡᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* **эцэслэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЭЦЭСТ** *ᠡᠴᠡᠰᠲᠦ* в конце, потом, впоследствии, в заключение; в будущем; **өгүүллэгийн эцэст** в заключении рассказа; **эцсийн эцэст** в конце концов; **тэрээр эцсийн эцэст тааж мэдэв** он догадался наконец; **эцэст нь хүргэх** доводить до конца; **эцэст хэлэх** сказать в заключении; **бид хичээлээ хийчихээд эцэст нь зурагт үзсэн** мы сделали уроки, а потом посмотрели телевизор.

**ЭЦЭСТГЭЛ** *ᠡᠴᠡᠰᠲᠦᠭᠡᠯ* до окончания, до конца; **насан эцэстгэл** до самой смерти.

**ЭЦЭСТЭХ** *ᠡᠴᠡᠰᠲᠡᠬᠡ* **эцэслэх**-ийг үз., **насан эцэстэх** скончатся, умереть.

**ЭЦЭСТЭЭ** *ᠡᠴᠡᠰᠲᠡᠭᠡ* в конце концов, в конечном счёте; в последствий; **эцэстээ ийм болно гэж мэдсэнгүй** не знал, что так будет впоследствии.

**ЭЦЭХ** *ᠡᠴᠡᠬᠡ* 1. 1) уставать, утомляться, изнуряться, выбиваться из сил; **изнемогать**; **эцэх цуцах** хорш. уставать утомляться; **эцэх цуцахаа мэдэхгүй ажиллах** работать, не зная усталости; **явсаар байтал хөл эцэв** ноги устали от ходьбы; **эцсэн моринд ташуур олон** зүйр. уставшей лошади достаётся много ударов плети; **эцсэн моринд хазаар хүнд** зүйр. уставшей лошади и узда тяжела; 2) худеть; **яс арьс болтлоо эцэх** тощатъ так, что остаются лишь кости да кожа; 2. **эцэхүй**-г үз.

**ЭЦЭХҮЙ** *ᠡᠴᠡᠬᠡᠬᠦᠢ* похудание, исхудание.

**ЭЦЭШГҮЙ** *ᠡᠴᠡᠰᠢᠬᠦᠢ* неутомимый; **эцэшгүй хөлөг** неутомимый скакун.

**ЭЦЭЭРХЭХ** *ᠡᠴᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠬᠡ* тощатъ; терять силы, слабость, изнуряться.

**ЭЦЭЭХ** *ᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡ* **эцэх**-ийн үйлдүүл., изнурить, истощить, довести до изнеможения; **морь эцээх** загнать лошадь

**ЭЦЭЭХЭН** *ᠡᠴᠡᠭᠡᠬᠡᠬᠡᠨ* 1. приемлемый, достаточно хороший; славенький, пригожий, ладный; **эцээхэн морь** достаточно хороший конь; **эцээхэн үнэ** приемлемая цена; 2. хорошенько.

**ЭЧИХ** *ᠡᠴᠢᠬᠡ* идти, отправляться, уходить, идти куда-л.; **аянд эчих** отправляться в путешествие; **газрын холд эчих** отправляться в дальние места; **гэр лүүгээ эчих** идти домой; **багшийнхаа мөрөөр эчих** идти, следовать за своим учителем.

**ЭЧНЭЭ** *ᠡᠴᠢᠨᠡᠭᠡ* 1. 1) тайный, скрытый; **эчнээ бодол** тайная мысль; 2) заочный; **эчнээ сургалт** заочное обучение; 2. 1) тайно, скрыто; **эчнээ үйлдэх** совершить тайно; 2) заочно; **эчнээ суралцах** учиться заочно; **эчнээ суралцагч** заочник; 3) инкогнито; **эчнээ жуулчлах** путешествовать инкогнито; 4) прежде, раньше.

**ЭЧҮҮЛЭХ** *ᠡᠴᠢᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* **эчих**-ийн үйлдүүл.

отправлять кого-л., собирать кого-л. в путь.

**ЭЧЧИХЭХ** *ᠡᠴᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ* **эчих**-ийн нэгэнтээ.

**ЭШ I иш I, II, III**-ийг үз.

**ЭШ II** аялга. ЭХ (выражает сожаление, порицание); **иш IV**-ийг үз.

**ЭШ III** название цветов, которые в сочетании с двенадцатью знаками зодиака составляют в совокупности шестидесятилетний цикл в календаре.

**ЭШ IV**: **эш хатан** княгиня, старшая княгиня.

**ЭШЕЛОН** *ᠡᠰᠢᠯᠡᠨ* эшелон.

**ЭШЛЭХ** ишлэх I, II, III, IV-ийг үз.

**ЭЭ I** *ᠡᠭᠡ* аялга. 1) О (выражает удивление, одобрение); **ЭЭ, яасан сайхан юм бэ!** о, как прекрасно!; 2) эх!

(выражает сожаление); **ЭЭ ХАЛАГ!** эх, жаль!; 3) фу! (выражает презрение); **ЭЭ ГЭЭ ФУ!**; 4) да (выражает одобрение и согласие); **ЭЭ ДАА ДА!**; 5) о, ой (выражает сомнения); **ЭЭ БОЛОХГҮЙ ШҮҮ!** о, нельзя!; **ЭЭ МЭДЭХГҮЙ ОЙ,** не знаю.

**ЭЭ II** хандсан үг. Эй! (обращение); **ЭЭ, НӨХӨӨР!** эй, товарищ!

**ЭЭ III** аялга. 1) эй (при зове); **ЭЭ ЭЭ!** эй-эй! (окрик, с которым обращаются при зове); 2) ой (выражает плач или рыдание); **ЭЭ ЭЭ ОЙ-ОЙ;** 3) увьи!, ах! (выражает отчаяние, печаль, плач); **ЭЭ ХАЙ** увьи!, ах!

**ЭЭВЧ** *ᠡᠡᠪᠴ* **ЭЭВЭР**-ийг үз.

**ЭЭВЭР** *ᠡᠡᠪᠦᠷ* солнцепёк; **ЭЭВЭР ГАЗАРТ** суух сидеть на солнцепёке.

**ЭЭВЭРДҮҮ** *ᠡᠡᠪᠦᠷᠳᠦᠭᠦ* похожий на солнцепёк.

**ЭЭВЭРДЭХ** *ᠡᠡᠪᠦᠷᠳᠡᠬᠡ* обдавать сильным жаром (на солнцепёке).

**ЭЭВЭРЛЭХ** *ᠡᠡᠪᠦᠷᠯᠡᠬᠡ* искать солнцепёк.

**ЭЭВЭРТЭХ** *ᠡᠡᠪᠦᠷᠲᠡᠬᠡ* нагреваться от солнца.

**ЭЭГДЭХ** *ᠡᠡᠭᠳᠡᠬᠡ* ээх-ийн үйлдэгд.

**ЭЭДИЙ** *ᠡᠡᠳᠢᠶᠢ* 1) не в состоянии ходить от старости, одряхлевший; **ЭЭДИЙ БУУДАЙ** хорш. потерявший сознание, ошалевший; **ЭЭДИЙ БУУДАЙ БОЛОХ** туго соображать, отупеть; **ЭЭДИЙ БУУДАЙ ӨВЧИН** эпилепсия; 2) покрывающийся пенкой (о молоке).

**ЭЭДИЙРЭХ** *ᠡᠡᠳᠢᠶᠢᠷᠡᠬᠡ* 1) покрываться пенкой; **ЦАЙ ЭЭДИЙРЭВ** чай покрылся пенкой; 2) болеть эпилепсией.

**ЭЭДМЭГ** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠡᠭ* 1) сырок; **АМТАТ ЭЭДМЭГ** сладкий сырок; **ДАВСТАЙ ЭЭДМЭГ** солёный сырок; 2) гуща, месиво; 3) тюр; **ᠶᠡᠳᠡᠮᠡᠭ БООРЦОГ** печенье из проса.

**ЭЭДМЭГРЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠡᠭᠷᠡᠬᠡ* ээдмэгтэх-ийг үз.

**ЭЭДМЭГТҮҮЛЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠡᠭᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* ээдмэгтэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЭДМЭГТЧИХЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠡᠭᠲᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* ээдмэгтэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЭДМЭГТЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠡᠭᠲᠡᠬᠡ* скисать, сворачиваться (о молоке); превратиться в месиво.

**ЭЭДМЭГШИХ** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠡᠭᠰᠢᠬᠡ* ээдмэгтэх-ийг үз.

**ЭЭДРҮҮЛЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* ээдрэх-ийн үйлдүүл.

**УТАС ЭЭДРҮҮЛЭХ** путать нитки.

**ЭЭДРЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠷᠡᠬᠡ* 1) путаться, запутываться (о нитках и т.п.); **УТАС ЭЭДЭРЧ БАЙНА** нитки путаются; 2) шилж. говорить с трудом, запинаться; **ЭЭДЭРЧ ТҮГДРЭЛГҮЙ** без запинки; **ЭЭДЭРЧ ЮУ Ч ҮЛ ОЙЛГОНО** мысли у меня путаются и ничего не понимаю.

**ЭЭДРЭЭ** *ᠡᠡᠳᠡᠷᠡᠭᠡ* запинка; запутанность.

**ЭЭДРЭЭТҮҮЛЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* ээдрээтэх-ийн үйлдүүл, запутать; **ТАТЛАГА ЭЭДРЭЭТҮҮЛЭХ** запутать верёвку; **ХЭРЭГ ЭЭДРЭЭТҮҮЛЭХ** запутать дело.

**ЭЭДРЭЭТЧИХЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* ээдрээтэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЭДРЭЭТЭЙ** *ᠡᠡᠳᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠢ* запутанный; **ЭЭДРЭЭТЭЙ АСУУДАЛ** запутанный вопрос.

**ЭЭДРЭЭТЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠷᠡᠭᠡᠲᠡᠬᠡ* запутываться, становится трудным для разрешения.

**ЭЭДРЭЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠷᠡᠭᠡᠬᠡ* ээдрээтүүлэх-ийг үз.

**ЭЭДҮҮЛЭХ** *ᠡᠡᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* ээдэх-ийн үйлдүүл.

**ЭЭДЧИХЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* ээдэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЭДЭМ** *ᠡᠡᠳᠡᠮ* 1) заквашенное молоко, простокваша; 2) тюр, гуща, бурда (служачая кормом для скота).

**ЭЭДЭМТЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠲᠡᠬᠡ* ээдэмших-ийг үз.

**ЭЭДЭМЦЭР** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠴᠡᠷ* казеин.

**ЭЭДЭМШИХ** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠰᠢᠬᠡ* свёртываться (о молоке).

**ЭЭДЭМШҮҮЛЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠮᠰᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ* ээдэмших-ийн үйлдүүл.

**ЭЭДЭН** *ᠡᠡᠳᠡᠨ* каша из муки, клейстер.

**ЭЭДЭНГИ** *ᠡᠡᠳᠡᠨᠭᠢ* квашеный, прокисший.

**ЭЭДЭРЧИХЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ* ээдрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЭДЭХ** *ᠡᠡᠳᠡᠬᠡ* киснуть, кваситься, прокисать, свёртываться (напр. о молоке); **ЭЭДСЭН СҮҮ** скисшее молоко; **СҮҮ ЭЭДЭВ** молоко свернулось.

**ЭЭЖ** *ᠡᠡᠵ* мама; **БИ ЭЭЖДЭ ХАЙРТАЙ** я люблю свою маму.

**ЭЭЗГИЙ** *ᠡᠡᠵᠢᠭᠢᠶᠢ* сушёный творог (чуть красноватого цвета); **ЭЭЗГИЙ БУЦАЛГАХ А)** делать сушёный творог; б) шог. задавать храповицкого, храпеть во сне.

**ЭЭЛ** *ᠡᠡᠯ* 1) счастье; **ЭЭЛ БОЛДОГ** приносящий счастье; **ЭЭЛ ИХТ ХҮНД БҮС ТӨР ТОГТОХЫН БЭЛГЭ** приносящий счастье тяжёлый пояс является символом упрочения государства; 2) удача, польза; **ЭЭЛ ХАРАХ** ожидать удачу; надеяться на удачу; 3) терпимость; **ДАЙСАНД ЭЭЛ ХАНДАХ** проявлять терпимость к противнику.

**ЭЭЛГҮЙ** *ᠡᠡᠯᠦᠭᠦᠢ* 1) не приносящий счастье; несчастливый, несчастный; 2) неудачный.

**ЭЭЛГЭХ** *ᠡᠡᠯᠭᠡᠬᠡ* ээх-ийн үйлдүүл.

**ЭЭЛЖ** *ᠡᠡᠯᠵ* 1) смена, замена, чередование, очередь, вахта; **АЖЛЫН ЭЭЛЖ ЗӨВ ХУВААРИЛАХ** правильно распределить рабочую смену; **ӨДӨР ШӨНИЙН ЭЭЛЖ** смена дня и ночи; **ҮЙЛДВЭР ХОЁР ЭЭЛЖЭЭР АЖИЛЛАДАГ** завод работает в две смены; **ШӨНИЙН ЭЭЛЖИНД АЖИЛЛАХ** работать в ночной смене; **НЭГДҮГЭЭР ЭЭЛЖИНД ХИЧЭЭЛЛЭХ** заниматься в первую смену; **ЭХНИЙ ЭЭЛЖИНД** в первую очередь; **ЭЭЛЖИНД ОРОХ** прийти на смену; **ЭЭЛЖИНД ЗОГСОХ** стоять на вахте; **ЭЭЛЖ ЁСООР** в порядке очереди; **ЭЭЛЖ ЭЭЛЖЭЭР БОСОХ** вставать по очереди; **ПУЛЕМЕТНЫ ЭЭЛЖИЙН ГАЛ** пулемётная очередь; 2) очерёдность; **ЭЭЛЖ ДАРАА** хорш. очерёдность; **ЭЭЛЖ ДАРААГААР ЗОГСОХ** стоять в очереди; **ЭЭЛЖ ТОГТООХ** установить очерёдность; **ЭЭЛЖИЙН ЖУРМЫГ САХИХ** соблюдать очерёдность.

**ЭЭЛЖИЙН** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢ**-ийн харьяал., 1) сменный, очередной; **ээлжийн ажил** сменная работа; **ээлжийн ажилчин** сменщик; **ээлжийн ажилчин эмэгтэй** сменщица; **ээлжийн амралт** очередной отпуск; **ээлжийн бус** внеочередной; **ээлжийн мастер** сменный мастер; **ээлжийн хувцас** сменная одежда; смена белья; **эхний ээлжийн барилга** первоочередное строительство; 2) дежурный; **ээлжийн эмч** дежурный врач.

**ЭЭЛЖИЙНХЭН** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** **ᠬᠡᠨ** 1) смена; **оройн ээлжийнхэн ирлээ** пришла вечерняя смена; 2) сменщики.

**ЭЭЛЖИЛЦГЭЭХ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** чередовать, сменять (о многих).

**ЭЭЛЖИЛЧИХЭХ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** **ᠬᠢᠬᠡᠬᠡ** ээлжлэх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЭЛЖИТ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** **ᠭᠡᠮᠡᠨ** ээлжтэй-г үз., **ээлжит чуулган** очередная сессия; **сонины ээлжит дугаар** очередной номер газеты.

**ЭЭЛЖЛҮҮЛЭХ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** **ᠬᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** үйлдүүл., чередовать; сменять (караул), перемежать; **ажиллах амрах хоёрыг ээлжлүүлэх** чередовать труд с отдыхом, перемежать работу с отдыхом.

**ЭЭЛЖЛЭЛ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** чередование.

**ЭЭЛЖЛЭХ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** сменяться, переменяться, чередоваться, перемежать; **цас мөндөр ээлжлэн оров** снег перемежался с градусом.

**ЭЭЛЖТЭЙ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** 1) имеющий смену, очередь; 2) сменный, очередной.

**ЭЭЛЖЭЭР** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** по очереди, по порядку; **богино ээлжээр буудах** стрелять короткими очередями.

**ЭЭЛЛЭХ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** шадить; пронестись мимо (о беде); **дайсныг ээллэхгүй** не шадить врага.

**ЭЭЛТ I** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** инсоляция; **ээлт сайтай** положительная инсоляция.

**ЭЭЛТ II** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** 1) приносящий счастье; **ээлт нутаг** приносящая счастье местность; 2) сулящий успех, полезный; **ээлт морь** сулящий успех конь.

**ЭЭЛТЭЙ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** II-ийг үз.

**ЭЭЛЭХ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** убежать, сбегать; **ойж ээлэх** отскакивать, отлетать; разбегаться во все стороны; **ээлсэн морь** убежавший конь; **ээлэн газарлах** сбегать в далёкие края.

**ЭЭМ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** : **ээм халуун** зной жара; **зуны ээм халуун** летний зной; **үдийн ээм халуун** полуденный зной; **ээм халуунд сүүдэрт нуугдмаар байна** в жару хочется спрятаться в тень.

**ЭЭМЭГ** **ᠡᠭᠡᠯᠵᠢᠶᠢᠨ** серьги, серёжки.

**ЭЭНЭГШИЛ** **ᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠢ** компенсация (уравновешивание чего-л. нарушенного).

**ЭЭНЭГШИХ** **ᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠢᠬᠡ** 1) свыкаться, узнавать друг друга, привыкать друг другу,

привязываться друг другу, сблизиться, сдружиться; **нөхөдтэйгээ ээнэгших** свыкнуться с товарищами, привязаться к товарищам; 2) компенсировать; **зүрхний гэм ээнэгших** компенсировать порок сердца.

**ЭЭНЭГШҮҮЛЭХ** **ᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠢᠬᠡ** **ᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠢᠬᠡ**-ийн үйлдүүл., давать возможность привыкнуть, приучать, знакомить с чем-кем-л.; 2) компенсировать (напр. порок сердца).

**ЭЭНЭГШЧИХЭХ** **ᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠢᠬᠡ** **ᠡᠭᠡᠨᠡᠭᠡᠰᠢᠯᠢᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ЭЭРМЭГ** **ᠡᠭᠡᠷᠮᠡᠭ** накипь, пена на кислом молоке.

**ЭЭРМЭГТЭХ** **ᠡᠭᠡᠷᠮᠡᠭᠲᠡᠬᠡ** накупать.

**ЭЭРМЭЛ** **ᠡᠭᠡᠷᠮᠡᠯ** пряденый.

**ЭЭРМЭЛИЙН** **ᠡᠭᠡᠷᠮᠡᠯᠢᠶᠢᠨ** **ᠡᠭᠡᠷᠮᠡᠯᠢᠶᠢᠨ** харьяал., прядильный.

**ЭЭРҮҮ** **ᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦ** 1. заика; 2. заикающийся.

**ЭЭРҮҮЛ** **ᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯ** веретено, прялка; **хүрдэн ээрүүл** самопрялка; **ээрүүл хэлбэртэй** веретенообразный; **ээрүүлээр утас ээрэх** сидеть за прялкой.

**ЭЭРҮҮЛТ** **ᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠲᠡ** с веретеном, прядильный.

**ЭЭРҮҮЛЭХ** **ᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** 1) ээрэх I, II, III-ийн үйлдүүл.; 2) быть преграждённым кем-л. в пути, на дороге.

**ЭЭРҮҮТҮҮЛЭХ** **ᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠲᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ** **ᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡ**-ийн үйлдүүл.

**ЭЭРҮҮТЧИХЭХ** **ᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠲᠢᠬᠡᠬᠡ** **ᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡ**-ийн нэгэнтээ.

**ЭЭРҮҮТЭХ** **ᠡᠭᠡᠷᠦᠭᠦᠲᠡᠬᠡ** заикаться.

**ЭЭРЧИХЭХ** **ᠡᠭᠡᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡ** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ** I, II, III-ийн нэгэнтээ.

**ЭЭРЦЭГ I** **ᠡᠭᠡᠷᠴᠡᠭᠢ** бие.зүй. тазобедренный сустав.

**ЭЭРЦЭГ II** **ᠡᠭᠡᠷᠴᠡᠭᠢ** 1) прялка; 2) эрчлүүр-ийг үз.; 3) вертящиеся качели, карусель; **дүүжин ээрцэг** карусель.

**ЭЭРЭГДСЭН** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠦᠰᠡᠨ** пряденый; **ээрэгдсэн ноос** пряденая шерсть.

**ЭЭРЭГДЭС** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠰᠡ** пряжа.

**ЭЭРЭГДЭХ** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ** III-ийн үйлдэгд., 1) быть преграждённым в пути; 2) шилж. быть в тупике.

**ЭЭРЭГЧ** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠡ** пряжа, прядильщик; **утас ээрэгч эмэгтэй** прядильщица.

**ЭЭРЭЛ** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠯ** желание, ожидание; **ээрэл горил** хорш. желание; **ээрэл хүсэл** хорш. мечта.

**ЭЭРЭМ I** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠮᠢ** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠮᠢ**-ийг үз.

**ЭЭРЭМ II:** **ээрэм шарилж** ург. крупноголовчатая полынь.

**ЭЭРЭМ III** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠮᠢ** **ᠶᠡ** отдалённая степь, безлюдная местность; **ээрэм цагаан тал** открытая безлюдная степь.

**ЭЭРЭМ IV** заика, косноязычный.

**ЭЭРЭМ V** **ᠡᠭᠡᠷᠡᠮᠢ** ручка крышки аппарата (для приготовления молочного вина).

**ЭЭРЭМТГИЙ** ᠡᠭᠡᠷᠡᠮᠡᠲᠦᠭᠢ привязчивый; ээрэмтгий хүн привязчивый посетитель.

**ЭЭЭРЭМТЭХ** ᠡᠭᠡᠷᠡᠮᠡᠲᠦᠭᠡᠬᠡ ээрмэгтэх-ийг үз.

**ЭЭРЭНЦЭГ** ᠡᠭᠡᠷᠡᠨᠴᠡᠭ эрэнцэг, танец, в котором пляшут подпрыгивая, взявшись за руки за спиной.

**ЭЭРЭНЦЭХ** ᠡᠭᠡᠷᠡᠨᠴᠡᠬᠡ 1) бежать подпрыгивая; 2) танцевать эрэнцэг.

**ЭЭРЭХ I** ᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡ 1. 1) пряхсть; **ноос ээрэх** пряхсть шерсть; **утас ээрэх** пряхсть нитку; 2) вертеть, ворочать; 3) спутывать, запутывать; 2. прядильный; **ээрэх машин** прядильная машина; **ээрэх тасаг** прядильный цех; **ээрэх утас** пряжа; 3. **ээрэхүй I-Г** үз., **машинаар ээрэх** машинное прядение.

**ЭЭРЭХ II** 1. 1) заикаться; **өвдсөнөөс хойш** хүүхэд ээрэх болов после болезни ребёнок стал заикаться; 2) захлэбываться (от плача); хүүхэд ээрэх закатиться плачем (о ребёнке); 2. **ээрэхүй II-Г** үз.

**ЭЭРЭХ III** 1) приставать, заграждая путь, навязываться, задержать, привязаться; **дайсныг ээрэх** заграждать противника; 2) собирать, загонять в одно место; **адуу ээрэх** сгонять табун в одно место; 3) шилж. часто болеть; **өвчин ээрэх** страдать слабым здоровьем.

**ЭЭРЭХ IV** желать, мечтать; **горилон ээрэх / хүсэн ээрэх** предаваться мечтам о ком-чем-н.

**ЭЭРЭХҮЙ I** ᠡᠭᠡᠷᠡᠬᠡᠬᠡᠢ прядение.

**ЭЭРЭХҮЙ II** заикание.

**ЭЭРЭЭ** ᠡᠭᠡᠷᠡᠭᠡ заика.

**ЭЭТГЭР** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠷ с загнутым вверх носком (напр. о монгольском сапоге).

**ЭЭТИЙЛГЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠷᠢᠯᠭᠡᠬᠡ ээтийх-ийн үйлдүүл.

**ЭЭТИЙХ** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠷᠢᠬᠡ становится загнутым вверх носком (напр. о сапогах).

**ЭЭТИЙЧИХЭХ** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠷᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ ээтийх-ийн нэгэнтээ.

**ЭЭТЭН** ᠡᠭᠡᠲᠦᠭᠡᠨ ээтгэр-ийг үз., **ээтэн гутал** монгольские сапоги с загнутыми вверх носками.

**ЭЭХ** ᠡᠭᠡᠬᠡ выставлять для согревания, греться на солнце; **галд ээх** сушить на огне, подогревать, греть на огонь; согревать, разогревать; **гараа ээх** согревать руки у огня; **наранд ээх** выставлять, подставлять, подвергать действию солнечных лучей, греться на солнце; **ээх араг** приспособление (корзина), служащее для согревания на огне.

**ЭЭЦГЭЭХ** ᠡᠭᠡᠴᠦᠭᠡᠬᠡ греться на солнце (о многих).

**ЭЭЧИХЭХ** ᠡᠭᠡᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ ээх-ийн нэгэнтээ.



**ЮАМБҮҮ** юмбүү-Г үз.

**ЮАН I** ᠶᠤᠠᠨ 1. түүх. Юань (название, присвоенное Монгольской империи императором Хубилаем официально в 1271 г.); 2. Юаньский; **Юан гүрэн** Юаньская держава; **Юан гүрний үеийн монголчууд** монголы периода Юаньской державы; **Юан улс а)** Юаньская империя; б) Юаньская (монгольская) династия (1271-1367 гг.); **Юан улсын түүх** история Юаньской империи; **Ар Юан улс** Северное Юаньское государство; **Их Юан улс** Великая Юаньская империя.

**ЮАН II** юань (денежная единица Китая); **арван юаны үнэтэй юм** вещь, стоимостью в десять юаней.

**ЮАН III: юан лаг мэлхий** амьт. большая водяная черепаха.

**ЮАНЬ юан I-Г** үз.

**ЮВУУ** ᠶᠤᠪᠤᠭᠤ раковина; **далайн юуу** морская раковина.

**ЮГАН** ᠶᠤᠭᠠᠨ ург. эмблика аптечная лекарственная; **адамбал-Ыг** үз.

**ЮГЗЭР** шашин. йогачари (название философской школы буддизма); **егзөр-ийг** үз.

**ЮГТИ ёгт-Ыг** үз.

**ЮГҮҮРЭЛ** ᠶᠤᠭᠤᠦᠷᠡᠯ чувство отвращения, отвращение.

**ЮГҮҮРЭХ** ᠶᠤᠭᠤᠦᠷᠡᠬᠡ ном. чувствовать отвращение, опротивить; **идээнд югүүрэх** чувствовать отвращение к еде.

**ЮД** ᠶᠤᠳᠦ хуучир. одна десятая барага (**бараг II-ийг** үз.).

**ЮДААГУН** ᠶᠤᠳᠠᠭᠤᠨ хуучир. один из пяти музыкальных звуков.

**ЮЙРҮҮЛЭХ** ᠶᠤᠶᠢᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ юйрэх-ийн үйлдүүл.

**ЮЙРЧИХЭХ** ᠶᠤᠶᠢᠷᠴᠢᠬᠡᠬᠡᠬᠡ юйрэх-ийн нэгэнтээ.

**ЮЙРЭЛ** ᠶᠤᠶᠢᠷᠡᠯ юүрэл-ийг үз.

**ЮЙРЭХ** ᠶᠤᠶᠢᠷᠡᠬᠡ юүрэх-ийг үз.

**ЮЛГАМ** ᠶᠤᠯᠭᠠᠮ ялдам-Ыг үз.

**ЮЛД(ЭН) I** ᠶᠤᠯᠦᠳᠦ хуучир. меч; **илд-ийг** үз., **хутга юлд** хорш. сабля; **цаазын юлд** меч правосудия (меч, которым осуществляли казни);

**өсөхийн нас жаргал ч өтлөхийн жам илд адил иднэ шүү...** хоть молодость — счастье, старость подобно мечу своё возьмёт.

**ЮЛД(ЭН) II** ᠶᠤᠯᠦᠳᠦ 1. анаг. лишай; **тойруу юлд** анаг. опоясывающий лишай; **хайрст юлд** анаг. чешуйчатый лишай; **хяргадаг юлд** анаг. стригущий лишай; **юлд гарах** появляться (о лишае); 2. лишайный; **юлдэн туурал** лишайная сыпь; **үлд-ийг** үз.

**ЮЛХГЭР** ᠶᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷ 1) объёмистый, ёмкий; вместительный (обычно о таре); 2) полный, тучный (о человеке); **юлхгэр гэдэс** живот бочонком.

**ЮЛХГЭРДҮҮ** ᠶᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠳᠦ довольно полный, тучный (напр. о человеке).

**ЮЛХГЭРДЭХ** ᠶᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠦᠳᠡᠬᠡ быть слишком полным, тучным.

**ЮЛХГЭРХЭН** ᠶᠤᠯᠬᠡᠭᠡᠷᠬᠡᠨ юлхгэр-ийн багас.

**ЮЛХИЙЛГЭХ** ᠵᠤᠯᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠡᠬ **юлхийх** — ийн

үйлдүүл.

**ЮЛХИЙХ** ᠵᠤᠯᠬᠢᠶᠢᠬ СВИСАТЬ (напр. о животе).

**ЮЛХГЭНҮҮЛЭХ** ᠵᠤᠯᠬᠭᠡᠨᠦᠯᠡᠬ **юлхгэнэх**-ийн

үйлдүүл.

**ЮЛХГЭНЭХ** ᠵᠤᠯᠬᠭᠡᠨᠦᠬ обвисать (о ком-чем-л.

тучном).

**ЮЛХЭГ** ᠵᠤᠯᠬᠡᠭ : **ЮЛХЭГ ЮЛХЭГ** хорш.

**ЮЛХЭГНЭХ**-ийг үз.

**ЮЛХЭГНҮҮЛЭХ** ᠵᠤᠯᠬᠡᠭᠨᠦᠯᠡᠬ **юлхэгнэх**-ийн

үйлдүүл.

**ЮЛХЭГНЭХ** ᠵᠤᠯᠬᠡᠭᠨᠦᠬ обвисать (о ком-чем-л.

тучном).

**ЮЛХЭГНЭЧИХЭХ** ᠵᠤᠯᠬᠡᠭᠨᠡᠴᠢᠬᠡᠬ **юлхэгнэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЮЛХЭЛЗҮҮЛЭХ** ᠵᠤᠯᠬᠡᠯᠵᠦᠯᠡᠬ **юлхэлзэх**-ийн

үйлдүүл.

**ЮЛХЭЛЗЧИХЭХ** ᠵᠤᠯᠬᠡᠯᠵᠢᠬᠡᠬ **юлхэлзэх**-ийн

нэгэнтээ.

**ЮЛХЭЛЗЭХ** ᠵᠤᠯᠬᠡᠯᠵᠡᠬ **юлхэгнэх**-ийг үз.

**ЮМ(АН)** ᠵᠤᠮ ᠠᠨ нечто, кое-что, что-нибудь, что-либо; вещь, штука, предмет; **аливаа юм** любая вещь, какая-нибудь вещь; что-нибудь; **аливаа дурласан юмаа авах** брать всё, что понравится; **бараа юм** хорш. товары; **бусдын юм / хүний юм** чужое имущество, чужая вещь; **бусдын юмыг завших** присваивать чужое имущество; **гаднын юм** посторонний предмет; **гайхамшигт юм** удивительная вещь; удивительная штука; **дуураймал юм** подделка; **ёслолын юм** предметы для церемонии; **жигшүүртэй юм** подлость; **жижиг юм** мелочь; **заваан юм а)** пошлости, плоские шутки; скабрёзности; б) что-л. грязное, неряшливое; **заваан юм ярих** говорить скабрёзности; **идэх юм** что-либо съестное; продукты питания; **ийм юм** такая вещь, такое, такие; **би ийм юманд таг шүү** яриа. Я в таких делах ноль без палочки; **их юм** много; **бүх насандаа тэр их юм үзэж өнгөрүүлжээ** он много чего перевидал на своём веку; **миний юм** мои вещи, моё имущество; **муу юм а)** плохая вещь; что-либо плохое; б) шилж. дурное предзнаменование; **муу зүгийн юм** злое начало, нечто сатанинское; **түүнд муу зүгийн юм шүглэжээ** в нём воплотилось злое начало; он — олицетворение злого начала; **нэг юм** одна вещь, какая-то вещь; нечто, что-то, что-нибудь; **нэг юм болжээ а)** что-то случилось, стряслось; б) вроде получилось, кое-как получилось; **нэг юм ч эс олов** не нашёл ни одной вещи; ничего не нашёл; **нэрсэн юм / нэрмэл юм** самогон; **ойрын юм** ближайшее; что-либо находящееся вблизи; **сайн юм** хорошая вещь; что-либо хорошее, превосходное; **эрхэм сайн юм** превосходное средство; **сангийн юм** казённое имущество;

**сонин юм** новость; **сурсан юм** то, чему научился; **танай юм** ваши вещи, ваше имущество; **угаах юм** бельё для стирки; **улсын юм** государственное имущество; **унших юм** предмет чтения; что-либо для чтения; **үгүй юм** несуществующее; **үнэтэй юм** ценность, ценности; **хайран юм!** жаль хорошей вещи!; **хатуу юм а)** что-либо твёрдое; б) шилж., яриа. ВОДКА; в) шилж. ЗОЛОТО, серебром другие драгоценности; **хиймэл юм / хийсэн юм** искусственная вещь; **ясаар хийсэн юм** поделки из кости; **холын юм** далекостоящее, что-либо находящееся вдалеке; шилж. недостижимое; **хөсрийн юм** что-либо лежащее на земле, в степи; **хуучин юм** старое; старьё; **хуучин юм давтагдахгүй** старое не повторится; **хүнд юм** тяжёлая вещь, тяжёлый предмет; пресс; **юмыг хүнд юман дор дарах** положить что-л. под пресс; **хэрэглэх юм** то, что нужно; **хэцүү юм а)** трудности; что-либо представляющее трудность; б) то самое (под данным выражением собеседники скрывают что-либо известное лишь им одним, которое нежелательно знать остальным); **хэцүү юм үзэх** переживать трудности; **хээрийн юм а)** что-либо лежащее в степи; степное; б) шилж. ВОЛК; **чулуужсан юм** что-то окаменелое; окаменелость; **чулуужсан юмны цуглуулга** собрание окаменелостей; **шал дэмий юм а)** пустяк; б) вздор, чепуха; полнейшая чепуха; **шингэн юм** жидкое тело, жидкость; **эд юм** хорш. вещи; **ямар юм? что?, что-что?;** **юм асуух** спрашивать что-л.; **юм атгуулчих** сунуть что-л.; подмазать; **юм бодох а)** думать о чём-л.; б) принимать близко к сердцу; **юм болгон** всякая вещь; всё; **юм болохгүй** не получится ничего толкового; **юм мэдэх хүн** осведомлённый человек; хорошо знающий человек; **юм мэдэхгүй хүн** невежда; **юм оёх** шить кое-что; **юм олох а)** найти что-л.; б) добывать (посредством торговли, труда) вещи; добывать на жизнь; **юм санах а)** печалиться, грустить; скучать; б) затаить (в душе) обиду; в) вспомнить что-л.; **та юм сонсов уу?** вы слышали что-нибудь; **юм угаах газар** яриа. прачечная; **юм үзсэн хүн** бывалый человек, выдавший виды человек; стреляный воробей; **юм үзэхгүй байх** ничего не видеть; **юм үл мэдэгч** ничего не знающий; **юм харахгүй байх** не видеть, не замечать; **нүд юм харахгүй болов** глаза ничего не видят; зрение притупилось; **юм хийх** делать что-л., заниматься чем-л.; работать; **юмаар юм хийх** уметь использовать любую вещь; **юм хум** хорш., яриа. что-нибудь, кое-что, всякая всячина; вещи; пожитки; **дэлгүүр явж юм хум цуглуулая** пойду в магазин, накуплю всякой всячины; **юм хумаа цуглуулах** собрать свои пожитки; **юм хэлэх** сказать что-то; **юм юмнаас**

всего понемногу; **юм юмны авьяас** многогранный талант; **юм юмны захаас мэдэх** знать всего понемногу; **быть всезнайкой**; **юманд сонирхол нэмэгдэв** повысился интерес к чему-л.; **юманд тоохгүй** ни во что не ставить; **юман чинээ санахгүй** не ставить ни в грош; **юманд хоргодох** а) спрятаться, затаиться, притаиться; б) присохнуть душой к чему-л.; **юманд явах** пойти за кем-л.; **хүний юманд атаархах** завидовать чужому добру; **юмыг хонжоотой худалдах** прибыльно продать что-н.; † **газрын юм** анаг., яриа. а) хуучир., эер. сибирская язва; б) фурункул; в) саркома; **жамтай юм жамаараа** цэцэн. ВСЁ изменяется согласно природе; ~ чему бояться, того не миновать; всему своё время; **өнгөрсөн юманд хүн бүр мэргэн** цэцэн., үгчил. КАЖДЫЙ человек меток на то, что прошло; ~ каждый человек задним умом крепок; **сарын юм / биений юм** анаг., яриа. менструация; месячные; **цагийн юм цагтаа** цэцэн. ИМЕЮЩИЙ начало имеет и конец; **юмны эзэн сумны занги** зүйр., үгчил. ХОЗЯИН имущества, командир эскадрона; ~ коллежский ассессор почтовой станции, диктатор; **юмы нь харахаар хүний нь хар** цэцэн., үгчил. Не суди по вещам, суди по хозяину; ~ встречаются не по одежке, а по уму.

**ЮМ II** сул. 1) өгүүлэхүүний хэлбэрээр илрэх батлах сул үг (сказуемая частица, выражающая подтверждение); **же, уже, есть, суть**; **багш мэдэж байгаа юм** преподаватель же знает, преподавателю же известно; **байхгүй юм** нет же ничего; **оказывается, ничего нет ведь**; **би өглөө болгон биенийн тамир хийдэг юм** я каждое утро занимаюсь физкультурой; **зохиогч романдаа баатруудынхаа дүрээр тус орны нийгэм эдийн засгийн амьдралын онцлогийг харуулж чадсан юм** в образах героев своего романа писатель сумел показать особенности социально-экономической жизни нашей страны; **ийм үзэгдэл ховор тохиолддог юм** редко встречается такое явление; **Монгол улс бол мал аж ахуйн орон юм** Монголия является скотоводческой страной; **энэ гурил их хөөдөг юм** эта мука даёт большой припёк; 2) асуух өгүүлбэрт хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица, употребляющаяся в вопросительных предложениях); **.. же**; **нутаг чинь хаа юм бэ?** в какой же местности ты живёшь?; **чамд хэн хэлсэн юм бэ?** кто же тебе сказал?; **чамд яаж хэлэхээр болдог юм бэ?** как же нужно тебе сказать, (чтобы ты понял?) чтобы до тебя дошло?; **энэ чинь юу юм бэ?** что же это?

**ЮМ III** шашин. начало; Юм (отдел Данджура Праджняпарамита, трактующий о трансцендентальной мудрости шестнадцати томов); **Дэлгэрэнгүй Юм**

Великий Юм (содержит сто тысяч шлок); **Хураангуй Юм** Малый Юм (краткое изложение Праджняпарамита).

**ЮМБҮҮ** ᠶᠤᠮᠪᠦᠭᠦ 1) түүх. ЮАНЬБУ (серебряные деньги в форме башмачков); **алтан юмбүү** ЗОЛОТОЙ юаньбу; **тавин лангийн юмбүү** юаньбу в пятьдесят лан; **арван лангийн юмбүү** юаньбу в десять лан; **таван лангийн юмбүү** юаньбу в пять лан; 2) слиток серебра; **ембүү**-Г үз.

**ЮМГҮЙ** ᠶᠤᠮᠦᠭᠦᠢ 1) 1) ничего не имеющий; бедный; **юмгүй хоосон** хорш. бедный, неимущий; **юмгүй хоосон хүн** бедняк; 2) яриа. ненужный, нестоящий; ничтожный; **юмгүй амьтан** ничтожный человек; **юмгүй хэрэг** незначительное дело; **юмгүй эд** нестоящая вещь, пустяк; **2.** яриа. совсем, совершенно; **юмгүй хөнгөн** совсем лёгкий; **юмгүй хялбархан** совсем нетрудный; **3.** яриа., өгүүлбэрт өгүүлэхүүн болно (употребляется в роли сказуемого в предложении); **нечего, не нужно; нет ничего**; **байвайт хэлэх юмгүй** нечего зря говорить; **гайхуулаад байх юмгүй** хвастаться нечем; **не стоит выставлять напоказ**; **сонин юу байна?** — **онц юмгүй** что нового? — ничего особенного нет (вместо приветствия, чаще между приятелями); **тунирхах юмгүй** нечего капризничать.

**ЮМДҮҮЖИН** ᠶᠤᠮᠳᠦᠭᠦᠵᠢᠨ ург. название растения, которое употребляется в народной медицине; **гвоздика**; **алаг башир цэцэг**-ийг үз.

**ЮМЖИР** ᠶᠤᠮᠵᠢᠷ тө. ставшая матерью.

**ЮМЖИХ** ᠶᠤᠮᠵᠢᠬᠡ обзавестись имуществом, хозяйством, разбогатеть.

**ЮМС** ᠶᠤᠮᠤᠰ юм I — ын олон.

**ЮМТ** ᠶᠤᠮᠤᠲᠤ 1) юмтай-Г үз.; 2) зажиточный человек.

**ЮМТАЙ** ᠶᠤᠮᠤᠲᠠᠢ имеющий что-л.; имущий зажиточный, богатый; **юмтай хүн** а) зажиточный человек, состоятельный человек; б) шилж., яриа. ненормальный.

**ЮМТАН** ᠶᠤᠮᠤᠲᠠᠨ имущие; **юмтны анги** класс имущих.

**ЮМХАН** ᠶᠤᠮᠤᠬᠠᠨ юм I-Ын багас.

**ЮМЧИН** ᠶᠤᠮᠤᠴᠢᠨ тө. великая мать.

**ЮНГАР** ᠶᠤᠨᠭᠠᠷ юнгэр-ийг үз.

**ЮНГЭР I** ᠶᠤᠨᠭᠡᠷ I тө., ург. белая горчица.

**ЮНГЭР II:** юнгэр тахиа шувуу.

одноцветная пастушковая куропатка; **юнгэр цэгцгий** шувуу. Горная трясогузка.

**ЮНГЭРЭН** ᠶᠤᠨᠭᠡᠷᠢᠨ юнрэн-Г үз.

**ЮНДЭН** ᠶᠤᠨᠳᠡᠨ тө. яшмовая печать.

**ЮНРЭН** ᠶᠤᠨᠷᠡᠨ тө. вечный.

**ЮРДИ** ᠶᠤᠷᠳᠢ домог. птица Гаруди (древнее название); **гарди**-ийг үз.

**ЮРҮҮХЭЙ** ᠶᠤᠷᠦᠭᠦᠬᠡᠢ шувуу. цесарка.

**ЮУ(Н) I** ᠶᠤᠭᠤ асуух төлөөний үг. 1) **что**; **сонин юу байна?** что нового?; **цөхрөх юу байх вэ?!** отчаиваться не от чего!; **ядах юу байх вэ** что трудного?, **ничего не стоит**; **юу билээ?** что

такое? (о чём-л. забытом); **юу вэ?** что?, что такое?; **тэр юу вэ?** что там?; **учир юу вэ?** какова причина?; **энэ юу вэ?** это что такое?; **юу болсон бэ?** что случилось?; **юу боловч** во всяком случае; всё-таки; что бы ни случилось; **юу боловч чингэе** что бы то ни случилось, сделаем так; **юу гэж?** что?, что ты сказал?, зачем?; **юу гэж хэлэх вэ?** что сказать?; **юу гэнээ?** что ты сказал?; **та юу гэнэ ээ?** что вы сказали?; **юу гэсэн хэл бэ?** как это так?, как же так?; **юу гэх вэ** что скажешь; **тэр юу дуртайгаа л хийж байдаг** он делает всё, что ему нравится; ему всё позволено делать; **юу магад** может быть; **чи юу мэдэх вэ?** что ты знаешь?; **юу хийж байна?** что делаешь?; **юу хийх гэсэн юм бол?** что он хотел делать?; **та юу хийх гэсэн юм бол?** эелдэг. что вы желали делать?; **үүгээр чи юу хийх юм?** что ты этим будешь делать?; на что это тебе нужно?; **юу ч атугай** как бы то ни было; **юу ч болтугай** будь что будет; **юу ч болов** что бы ни случилось; **юу ч мэдэхгүй** не зная ничего; **юу ч мэдэхгүй хүн** ничего не знающий человек, совершенный невежда; **юу ч үгүй** ничего нет; **юу ч хийхгүй** ничего не делать; **юу ч хийхгүй өдөр өнгөрөөх** провести день ничего не деля, провести день праздно; **юу юм?** что?; **юу юм, би мэдэхгүй** я не знаю, что это такое; **юу юм яриад байна?** что ты говоришь?; **чи юу юм!** буд. кто ты таков!; **юу юу?** какие?, что? (вопрос, требующий перечисления); **чи юу юу авчрав?** что ты принёс?, какие вещи ты принёс?; **тэнд юу юу байна?** что там есть?; **тэр юу юу өгүүлэв?** а) что он говорил?, о чём он говорил?; б) что он передал?; **юу юугүй** вот-вот; скоро; сейчас же; ещё немного и...; моментально; не успели оглянуться как...; **юу юугүй бороо орох нь** вот-вот пойдёт дождь; **юу юугүй явах болов** не успели оглянуться как пришла пораидти; **юу юунаас чухал** важнее всего, самый важный; **юун хамаа байх вэ?** всё равно, неважно, ничего; **юун хүн бэ?** кто такой?; **юун өгүүлтэл** монг.бичг. что и говорить; нечего и говорить; **өгүүлэх юун?! монг.бичг.** что и говорить!; **өгүүлэх юун аж?! монг.бичг.** нечего говорить; **өгүүлэх юун буй?! монг.бичг.** чего и говорить!; **бэрхшээх юун?! монг.бичг.** чего затрудняться!; **хэрэг юун?** монг.бичг., үйлт нэрийн ирээдүй цагийн хамт. есть ли необходимость в том, чтобы...; **тоочих хэрэг юун?** есть ли смысл перечислять?; **юун хэмээвээс** монг.бичг. если сказать, в чём дело; **за юун ч их юм авчирсан юм бэ?** на что ты столько много принёс?; 2) дуудах өгүүллэрт голдуу (обычно в восклицательном предложении); **ГЭЭЧ, ГЭГЧИЙН** — тэй хоршиж, ЧТО за; как; какой (при восклицании); **юун сайн морь вэ!** как хорош конь!; **юун сайн юм!** как хорошо!, что за прелесть!, какая

удача!; **юун их юм!** сколько много!, как много!; **юу гээч хүйтэн бэ!** что за холод!; **юу гэгчийн гутамшиг вэ!** какой позор!; **юу ч болсон тэр, юу ч болог тэр!** была не была!, будь что будет!; **юу гэлээ ч гэсэн тэр үнэхээр сайн морь** что ни говори, а конь хорош!

**ЮУ II** это самое, то самое, эта самая штука (о чём-л. известном собеседнику или название которого не приходит на память собеседнику); **юу хаа байна?** где это самое?; **юу алга болчихжээ** исчезла, оказывается, эта самая штука.

**ЮУ III** **юу** асуух сул үг **юу** — гийн урт буюу хос эгшгийн хойно орох хувилбар (фонетический вариант вопросительной частицы “уу”, употребляется после долгих гласных и дифтонгов заднего ряда); **галзуу нохой юу?** не бешеная ли собака?; **эцэг чинь хотод байгаа юу?** в городе ли находится твой отец?

**ЮУБАА** **юубаа** ном. **юм I-Ыг** үз., **юубаа үл өгүүлэн** ничего не говоря.

**ЮУВАА** **юубаа**-Г үз.

**ЮУГААН** **юугаан** ном., эр үгийн хойно хамаатуулан. хүч нэмэгдүүлэх., **СВОЙ, СВОЕГО** (употребляется после слов с гласными заднего ряда, книжн.); **амраг юугаан** своего возлюбленного; **ах юугаан** своего старшего брата; **гар юугаан** свою руку; **эх орон юугаан** хамгаалах защищать свою родину.

**ЮУГААР** **юугаар** **юу I-н** үйлдэх., **чем,** посредством чего; на чём; **юугаар боох вэ?** чем завязать?; **хуруу юугаар боох вэ?** чем завязать палец?; **юугаар хийх вэ?** чем сделать?, из чего сделать?; **юугаар шагнахаа мэдэхгүй байна** я не знаю, чем тебя вознаградить; **юугаар явах вэ?** на чём поедем?; **манай энд юугаар ч дутагдах юм алга байна** у нас здесь ни в чём не испытывают недостатка; **юугаар ч нөхөшгүй гарз** ничем не восполнимая утрата.

**ЮУМ юм I-ийг** үз.

**ЮУНД** **юунд** **юу I-н** ө.о., 1) во что, в чём; **юунд авч явах вэ?** в чём понесёшь?; **юунд боолттой байв?** во что было завёрнуто?; **юунд нуух вэ?** во что спрятать?; **юунд хийх вэ?** во что положить?; 2) почему, зачем, для чего; **юунд орхиж явав?** зачем оставил?; **юунд ирэв?** зачем пришёл?; **юунд эс ирэв?** почему не пришёл?; **юунд тэр ирсэнгүй вэ?** почему он не пришёл?; **юунд тийм байх вэ?** почему так должно быть; **юунд уйлна вэ?** почему плачешь?; **юунд үүнийг авсан юм бэ?** для чего ты взял это?; **та юунд хожимдсон бэ?** почему ты опоздал?; **чи юунд хэлэв?** зачем ты сказал?; **чи юунд ингэв?** почему ты поступил так?

**ЮУНЫ** **юуны** **юу(н) I-Ы** харьяал., 1) чей, какой; **юуны амт?** какой вкус?; **энэ юуны арьс вэ?** это чья шкура?; **энэ юуны мах вэ?** это чьё мясо?; **энэ юуны хайрцаг вэ?** это коробка из-под чего?; **юуны байгууллага?**

какая организация?; **юуны мөр?** какой след?; **юуны өмнө, юуны түрүүнд, юуны урьд** прежде всего, в первую очередь; **юуны тул?** для чего?, зачем?, ради чего?; **юуны төлөө?** за что?, для чего?; **юуны тул ажил хийж байна?** ради чего ты работаешь?; **юуны тул түүнийг хамгаалав?** ради чего ты защищал его?; **юуны түрүүнд?** а) во главе чего?; б) прежде всего; 2) вряд ли, едва ли; сомнительно, чтобы... ; **хойч өдрийн энэ бичгийг айлдагч мэргэд сайд юуны тул миний зовсныг мэдэж өр үл өвдөх аж** мудрые сановники, будущие читатели этой книги, понимая мои муки, вряд ли останутся безучастными к ним; **хүний саналыг юуны хэрэгшээх билээ** сомнительно, чтобы он считался с чужим мнением; **юуны эсэргүүцэн чадаж аж** как он сможет сопротивляться!; **харь хэлтэн бичигч нарын өчүүхэн атгагт сэтгэлээр монголыг доромжлон дооглож, дайран муушаан бичсэн ташимгай хэлбүү товч тэмдэглэл юуны Юан улсын чухам төвийн сударт хүрэх аж** угодливые, предвзятые и фрагментарные записки иноязычных писак, в которых с мелочной пристрастностью описывали монголов, оскорбительно насмехаясь над ними и презрительно их осуждая, вряд ли сопоставимы с “Главной историей Юаньского Государства” (имеется в виду официальная история государства Юань).

**ЮУТАЙ** **юу(н)** I-н хамтрах., 1) с чем; к чему; **юутай ирэв?** с чем пришёл?, на чём приехал?; **юутай холбох вэ?** к чему присоединить; **сонин юутай байна?** что нового? (үгчил. какие новости имеются?); 2) бахдах, гайхахыг илтгэнэ (выражает восклицание, восхищение); как, какой; **юутай гайхамшиг!** как чудно!; **юутай жигтэй!** как странно!; **юутай завшаан!** какая удача!, какое счастье!; **чамтай энд тааралддаг юутай завшаан бэ!** какая удача, что я тебя здесь встретил!; **юутай их баяр вэ!** какая радость!; **юутай муухай!** как противно!; как безобразно!; **юутай сайхан өдөр вэ!** какой замечательный день!; **юутай сонин!** как интересно!; **юутай хайран!** какая жалость!

**ЮУХАН** **юу** I-н багас., **юухан хүүхэн / юухан хээхэн** хорш. мелочи, кое-какие вещи, пустяки; **юухан хүүхэн цуглуулж байгаад юм хийх санаатай** думаю собрать и сделать что-либо стоящее; **юухан хээхэнээр оролдон цаг нөхцөөх** проводить время, занимаясь пустяками.

**ЮУ(Н) I юу** I-г үз.

**ЮУ II** **ә** асуух сул үг “үү” -гийн урт буюу хос эгшгийн дараа ордог хувилбар (фонетический вариант вопросительной

частицы “үү”, употребляется после долгих гласных и дифтонгов переднего ряда).

**ЮУГЭЭН** **юугаан-ы** эм үгийн дараа орох хувилбар (употребляется после слов с гласными переднего ряда, книжный); .., **свой, своего; эх юүгээн** свою мать.

**ЮУГЭЭР юугаар-ыг** үз.

**ЮУДЭН** **башлык, капюшон; юүдэн малгай** капюшон; **юүдэнтэй нөмрөг** капюшин; **юүдэнтэй цув** плащ с капюшоном.

**ЮУЖ** **сноп; связка, пучок; юүж боох** вязать сноп; **юүж задлах** развязать сноп; **юүж лууван** связка моркови; **юүж сонгино** пучок луку; **юүж тараах** расстелить сноп; **юүж хатаах** сушить снопы.

**ЮУЖЛҮҮЛЭХ** **юүжлэх-ийн** үйлдүүл.

**ЮУЖЛҮҮР** : тариа юүжлүүр сноповязалка.

**ЮУЖЛЭГЧ** сноповязальщик.

**ЮУЖЛЭХ** 1. **вязать снопы, пучки; арваар юүжлэх** вязать в пучок по десять; **сонгино юүжлэх** вязать пучками лук; **тариа юүжлэх** вязать хлеб в снопы; **юүжлэн зарах** торговать, связав пучками; **юүжлэн хатаах** сушить пучками; 2. сноповязальный; **юүжлэх оньс** сноповязальный механизм.

**ЮУЛҮҮЛЭХ** **юүлэх-ийн** үйлдүүл.

**ЮУЛҮҮР** **воронка; халуун шүүлтийн юүлүүр** воронка для горячего фильтрования; **шилэн юүлүүр** воронка стеклянная; **шингэн юмыг юүлэх юүлүүр** воронка для жидкости; **ялгадаг юүлүүр** делительная воронка.

**ЮУЛЦГЭЭХ** **юүлэх-ийн** олноор үйлдэх.

**ЮУЛЧИХЭХ** **юүлэх-ийн** нэгэнтээ.

**ЮУЛЭГДЭХ** **юүлэх-ийн** үйлдэгд.

**ЮУЛЭХ** 1. 1) **переливать; нэг савнаас нэг сав руу юүлэх** переливать из одной посуды в другую; **тогоотой сүүг хувин руу юүлэх** переливать молоко из котла в ведро; **ус юүлэх** переливать воду; 2) **пересыпать; будаа юүлэх** пересыпать зерно; 3) **сменить (верховых животных); морь юүлэх** сменить лошадь, пересесть на другую лошадь; **улаа юүлэх** сменить временно реквизированных лошадей; 2. **юүлэхүй-г** үз., **цус юүлэх** а) переливать кровь; б) переливание крови; † **галав юүлэх** светопредставление, конец света; **хонь юүлэх** колоть овцу.

**ЮУЛЭХҮЙ** переливание.

**ЮУМ I юм** I-ыг үз.

**ЮУМ II юм** IV-ыг үз.

**ЮУНД юунд-ыг** үз.

**ЮУНИЙ юуны-г** үз.

**ЮУР** : **юүр хүүр** хорш. скрип снега во время ходьбы.

**ЮУРТЭЛ** ᠶᠦᠷᠲᠡᠭᠡᠯ **юүрэх**-ийн угтах.,  
вдребезги, в пух и прах; **юүртэл цохих**  
разбивать вдребезги.

**ЮУРҮҮЛЭХ** ᠶᠦᠷᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **юүрэх**-ийн үйлдүүл.

**ЮУРЧИХЭХ** ᠶᠦᠷᠦᠳᠢᠬᠡᠬᠡ **юүрэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЮҮРЭЛ** ᠶᠦᠷᠡᠯ крошение, дробление.

**ЮҮРЭХ** ᠶᠦᠷᠡᠬᠡ крошиться; дробиться; **шүд юүрнэ** зуб крошится; **юүртэл цохих** разбивать вдребезги; **юүрэх яйрах** хорш. крошиться, дробиться; **цонхны шил юүрэв** окно разбилось вдребезги; **яс юүрэв** кость раздробилась; **нүүдэлд юүрсэн бараа** товары, искрошившиеся при переезде.

**ЮҮТГҮҮЛЭХ** ᠶᠦᠭᠦᠳᠦᠭᠦᠯᠡᠬᠡ **юүтгэх**-ийн үйлдүүл.

**ЮҮТГЭЛ** ᠶᠦᠭᠦᠳᠡᠭᠡᠯ ном. 1) переменчивость, перемена; суетность, брэнность, тлен, тленность; **ертөнцийн юүтгэл** тленность мира; суетность вселенной; 2) разрушение, разорение; **юүтгэлд өртөх** подвергнуться разрушению; **юүтгэлд өртсөн балгас** город, подвергнувшийся разрушению; 3) смерть, кончина; 4) перерождение.

**ЮҮТГЭХ** ᠶᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ ном. 1) переменять, обменять, изменять; **эрдэнэ илжигээр юүтгэх** цэцэн., үгчил. обменять драгоценности на осла; ~ обменять синицу на ворону; 2) переселяться; перерождаться, возрождаться; **төрөл юүтгэх** эрхэм. перерождаться, возрождаться; 3) умереть, почить; **нас юүтгэх** эрхэм. Почить, скончаться; 4) ломать, разрушать, уничтожать, разорять; **хот балгадыг юүтгэх** разрушить города; **эд хогшлоо юүтгэх** разориться.

**ЮҮТГЭЧИХЭХ** ᠶᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡᠬᠡ **юүтгэх**-ийн нэгэнтээ.

**ЮҮТЭЙ юутай**-г үз.

**ЮҮТЭЛ** ᠶᠦᠭᠦᠳᠡᠯ разорение, разрушение, уничтожение.

**ЮҮТЭХ** ᠶᠦᠭᠦᠳᠡᠬᠡ 1) терпеть ущерб, разориться; иссякать; **хөрөнгө юүтэх** израсходоваться, растратиться (об имуществе); 2) подвергаться бедствиям, быть уничтоженным, загубленным; вымереть; **өвчин тахалд юүтэх** вымереть от эпидемии; **усны аюулд юүтэх** подвергаться наводнениям.

**Я**

**Я** : я — гийн төрлийн үсгүүд хэл. шинж. йотированные гласные буквы (я, ё, е, ю).

**ЯА** : яа яа аялга. ой, фу (выражает боязнь, презрение и отвращение); **яа яа, яасан муухай юм бэ!** фу, какая гадость!

**ЯАВ** : яриа. что случилось; что сделал; почему; **миний ном яав?** куда делась моя книга? (үгчил. что случилось с моей книгой?); **тэр хүн яав?** как он поступил?; **чи ирэхгүй яав?** почему ты не пришёл?, что случилось?

**ЯАВААС** : яах-ын болзох., при каких условиях; **яаваас сайн болох буй?** при каких условиях он выздоровеет?; **яаваас яатугай** пусть делает, что делает; пусть поступает как хочет.

**ЯАВАЛ** : явал явал явал каким образом, как; **явал дээр вэ?** как лучше?, как быть?; что бы такое сделать?; **явал хурдан хүрэх вэ?** что нужно сделать, чтобы быстро прибыть?; **явал чамтай дайралдах вэ?** что нужно сделать, чтобы увидаться с тобой; **явал яа!** делай что хочешь!; как хочешь!; как хочешь, так и делай!

**ЯАВЧ** : явал явал явал 1) как бы то ни было; во что бы то ни стало, во всяком случае, несмотря ни на что; обязательно, непременно; **яавч ирнэ** обязательно придём; 2) үгүйсгэсэн. никак, ни в коем случае, никоим образом; **яавч болохгүй** никак нельзя.

**ЯАГАА** : ягаа ягаа ягаа яриа. **яагаа вэ?** что это?; почему?; что случилось?; **уншихгүй яагаа вэ?** почему не читал?; **үзэгдэхгүй яагаа вэ?** почему не показываешься?; почему тебя не видать?; **чи яагаа вэ?** что с тобой случилось?; **яагаа ч үгүй** далеко еще; слишком; очень; **дуусах яагаа ч үгүй** далеко еще до конца; **яагаа ч үгүй байхад унтжээ** легли спать очень рано; **цаг яагаа ч үгүй** времени ещё много.

**ЯАГААД** : яагаа яагаа яагаа яриа. почему, как, каким образом; по какой причине; **яагаад гэвэл** потому что; **яагаад ийм болов?** почему так получилось?

**ЯАЖ** : яаж яаж яаж яриа. 1) как, каким образом; **яаж болох вэ!** никак нельзя!; **яаж бичих вэ?** как нужно писать?; **яаж мэдэх вэ!** как знать!; кто его знает!; **чи яаж байгаа юм бэ?** что ты делаешь?; **яаж ч мэднэ** что угодно может случиться?; 2) за сколько, яриа. почём; **морь яаж авсан бэ?** за сколько купили коня?; **яаж өгөх вэ?** сколько стоит?, почём?; **яаж хийж, яаж ийж** хорш. кое-как, едва, грубо (**арай чарай** — тай харьцуул.).

**ЯАЛГАХ** : яагаа яагаа яагаа яриа. яах-ын үйлдүүл.

**ЯАЛГУУЛАХ** : яагаа яагаа яагаа яриа. яалгах-ын үйлдүүл.

**ЯАМ(АН) I** : яам яам яам яриа. министерство; управление,

зарим. учреждение; хуучир. присутственное место; **аймгийн яам** аймачное управление; **албан яам** учреждение; **Ардын Гэгээрлийн Яам, Ардыг гэгээрүүлэх яам** хуучир. Министерство народного просвещения; **Гадаад Явдлын Яам, Гадаад Яам** хуучир. Министерство иностранных дел; **Мал аж ахуйн Яам** хуучир. Министерство животноводства; **(Улсыг) Батлан Хамгаалах Яам** Министерство обороны; **шанзавын яам** хуучир. управление шандзобы; шавинское управление; **Шүүх Яам** хуучир. Министерство юстиции; **Эрүүлийг хамгаалах Яам** Министерство здравоохранения; **Элчин сайдын яам** Посольство, полпредство; **яам тамга** хорш. управление; **яамны сайд** министр.

**ЯАМ II** : хуучир. должность, чин; **яам тушаал** хорш. должность; **яам хэргэм** хорш. чин, титул.

**ЯАМАЙ** : яамай яамай яамай яриа. 1. довольно приличный; 2. ничего; ну и пусть; ну и хорошо; **бороо ороогүй нь яамай** хорошо, что дождь не пошёл; **яамай яамай, би тийшээ очихгүй** ну нет же, я туда не пойду; **таны бие яамай шив** вы, оказывается, хорошо себя чувствуете; **яамай шүү дээ** яриа. не хочется, не могу, не хочу.

**ЯАМГҮЙ** : яамгүй яамгүй яамгүй яриа. **яамгүй сайд** министр без портфеля.

**ЯАМЛАХ I** : яамлах яамлах яамлах яриа. 1) ходить в присутственное место, в учреждение; служить в учреждении, заседать в учреждении; администрировать; 2) быть бюрократом; сидеть с важным видом, важничать.

**ЯАМЛАХ II** : яамбалах-ыг үз.

**ЯАМЛАЧИХАХ** : яамлах яамлах яамлах яриа. нэгэнтээ.

**ЯАМЛУУЛАХ** : яамлах яамлах яамлах яриа. яамлах I-ын үйлдүүл.

**ЯАМТ** : яамт яамт яамт яриа. 1) имеющий должность, занимающий должность; 2) носящий чин; 3) имеющий министерство, управление.

**ЯАМТАЙ** : яамтай яамтай яамтай яриа. важный, спесивый.

**ЯАМТАН** : яамтан яамтан яамтан яриа. чиновные, должностные лица, занимающие должности.

**ЯАРАВЧИЛЧИХАХ** : яаравчлах яаравчлах яаравчлах яриа. яаравчлах-ын нэгэнтээ.

**ЯАРАВЧЛАН** : яаравчлан яаравчлан яаравчлан яриа. хамж., спешно, торопливо, экстренно.

**ЯАРАВЧЛАХ** : яаравчлах яаравчлах яаравчлах яриа. торопиться, стараться поскорее закончить, делать что-н. быстро; убыстрять, ускорять.

**ЯАРАВЧЛУУЛАХ** : яаравчлах яаравчлах яаравчлах яриа. яаравчлах-ын үйлдүүл., торопить.

**ЯАРАЛ** : яарал яарал яарал яриа. срочность, поспешность, спешка, торопливость.

**ЯАРАЛГҮЙ** : яаралгүй яаралгүй яаралгүй яриа. 1. неспешный, несрочный, неторопливый; 2. не спеша, не спешно, не торопясь, медленно;

**яаралгүй хийх** делать не спеша; **яаралгүй хөдлөх** двигаться не спеша.

**ЯАРАЛГҮЙДЭХ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠯᠭᠦᠢᠳᠡᠬᠡ · ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠯᠭᠦᠢ ᠳᠡᠬᠡ быть слишком неторопливым.

**ЯАРАЛТАЙ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠯᠭᠡᠢᠲᠠᠢ **1.** спешный, срочный, экстренный, торопливый; **онц яаралтай** экстренный; **яаралтай тусламж** экстренная помощь; **яаралтай цахилгаан утас** срочная телеграмма; **2.** спешно, экстренно, срочно; **ажлаа яаралтай дуусгах** срочно закончить работу; **яаралтай хүргэх** срочно доставить

что-н.

**ЯАРАЛТАЙГААР** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠯᠭᠡᠢᠭᠠᠭᠠᠷ ᠪᠡᠨ **яаралтай-н** үйлдэх., спешно, срочно; **гэнэт яаралтайгаар** спешно, экстренно.

**ЯАРАМГҮЙ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠮᠭᠦᠢ · ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠮᠭᠦᠢ ᠭᠡᠢ не спеша, потихоньку.

**ЯАРАМТГАЙ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠮᠲᠭᠠᠢ торопливый.

**ЯАРАМХАЙ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠮᠬᠠᠢ **яаруу-Г** үз.

**ЯАРАН** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠨ / **яарах**-Ын хамж., торопясь, второях, наскоро; **яаран сандран** хорш. поспешно, второях.

**ЯАРАХ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠬᠡ спешить, торопиться; **ажилдаа яарах** торопиться на работу; **бачимдан яарах** спешить, суетиться; **яаран босох** поспешно встать; **яаран сандрах** хорш. впопыхах, в спешке; **би яарч байна** я тороплюсь; **яарвал даарна** зүйр. поспешишь — замёрзнешь; ~ поспешишь — людей насмешишь.

**ЯАРАХДАА** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠬᠡᠳᠠᠭᠠ ᠪᠡᠨ второях.

**ЯАРМАГ I** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠮᠠᠭ **I** спешный, срочный.

**ЯАРМАГ II** **1.** ярмарка; **бөөний худалдааны яармаг** ярмарка оптовой торговли; **2.** ярмарочный; **яармаг худалдаа** ярмарочная торговля, ярмарка.

**ЯАРУУ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠭᠤ **1.** торопливый, спешный, поспешный, срочный; **яаруу ажлаар хот явах** ехать в город по срочному и важному делу; **яаруу галт тэрэг** курьерский поезд; **яаруу сандруу / яаруу тэвдүү** хорш. торопливый, суетливый; **яаруу хэрэг гарвал** в случае спешности; **2.** спешно, срочно.

**ЯАРУУВТАР** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠭᠤᠪᠲᠠᠷ довольно торопливый, спешный.

**ЯАРУУДАХ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠡ слишком торопиться, спешить, быть слишком спешным.

**ЯАРУУДУУ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤ слишком торопливый, спешный.

**ЯАРУУДУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **яаруудах-Ын** үйлдүүл.

**ЯАРУУДЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **яаруудах-Ын** нэгэнтээ.

**ЯАРУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠡ **яарах-Ын** үйлдүүл., торопить; доводить до спешки; **явахыг яаруулах** торопить с отъездом.

**ЯАРУУХАН** ᠵᠠᠶᠠᠷᠠᠭᠤᠬᠠᠨ / **яаруу-Н** багас., торопливо, спешно.

**ЯАРЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠡ **яарах-Ын** нэгэнтээ.

**ЯАСАН** ᠵᠠᠶᠠᠰᠠᠨ **1)** что случилось, что произошло; что сделал; **яасан бэ?** что случилось?; как это получилось?; **чи түүнийгээ яасан бэ?** что ты с ним сделал?; **яасан хүн бэ?** что с ним случилось?; **2)** какой, КАК (восклицание); **яасан сайхан цэцэг вэ!** какой красивый цветок!; **яасан сайн юм бэ!** как хорошо!

**ЯАТУУ** ᠵᠠᠶᠠᠲᠤᠭᠤ **1)** хуучир. девочка; **2)** үл.тааш. стерва.

**ЯАХ** ᠵᠠᠶᠠᠬᠡ **1)** что делать, как быть; **яах вэ?** что делать?, как быть; **одоо яах вэ?** что теперь делать?; **чадахгүй нь, яах вэ?** я не справлюсь, как быть?; **яахыг бүү мэд** не знаю, что делать; **яая гэх вэ!** ничего не поделаешь!; **2)** ничего, пусть; как же иначе; **яах вэ, зүгээр!** ничего!, ну и пусть!; **яах вэ, ирвэл ирэг** ничего, пусть придёт; **тэгэлгүй яах вэ!** конечно, надо так!; конечно, а как же иначе; **3)** как же; почему; зачем; на что; **гайхалгүй яах вэ?!** как же не удивляться?!; **ийм юмыг хийлгүй яах вэ?** почему же не сделать это?; **хайртай байлгүй яах вэ?!** как же не любить?!; **яах гэж ийм юм хийнэ вэ?** зачем ты так делаешь; **яах нь вэ?** что это такое?; **надаар чи яах нь вэ?** зачем я тебе нужен?; **зачем я тебе понадобился?**; **хэн ирсэнээр нь яах нь вэ?** какое тебе дело до того, кто пришёл?; **энэ чинь яах нь вэ?** ты что же это?; **яах нь вэ, дэмий?** не надо, зачем?; **мөнгөөр яах нь вэ?** на что тебе деньги?; **яах нь энэ юм** что делать?; **яах нь энэ юм бол?** что случилось?; **4)** холбоо үгэнд: **яах аргагүй** а) ничего нельзя сделать, никак не выйдет; б) чрезвычайно, крайне; **яах аргагүй хэрэгтэй** крайне нужный, совершенно необходимый; **яахын ч аргагүй** ничего не поделаешь, ничего нельзя сделать, никак не выйдет.

**ЯАХАН** ᠵᠠᠶᠠᠬᠠᠨ как?, каким образом?; **яахан мэдэх аж** как сможет узнать?, откуда узнать?, почём знать?

**ЯАХИН** **яахан-Г** үз.

**ЯАХИНАМ** ᠵᠠᠶᠠᠬᠢᠨᠠᠮ ᠭᠡᠢ яриа. что делать?

**ЯАХИХ** ᠵᠠᠶᠠᠬᠢᠬᠡ что делать?, как поступить?

**ЯАЧИХ** ᠵᠠᠶᠠᠴᠢᠬᠡ **яах-Ын** нэгэнтээ.

**ЯАШ** ᠵᠠᠶᠠᠰᠢ куда годиться, что за... , кое-как, как попало; огулом; **хааш яаш хэрэг** никуда негодное дело; **хааш яашаар** всячески.

**ЯАШИН(Г)** ᠵᠠᠶᠠᠰᠢᠨ(ᠭ) буксовая лапа.

**ЯВ I** ᠵᠠᠶ : **яв тав** хорш. совершенно; умело, как следует; точь-в-точь; **яв тав хийж** точь-в-точь, как раз удачно; **яв тав хийтэл бэлтгэх** закончить приготовления полностью, быть совершенно готовым; **яв цав** хорш. как раз, точно; удачно, ловко, прямо; **яв цав тохирох**

совершенно точно соответствовать, точно совпадать; точно договориться.

**ЯВ II** я-гаар эхлэсэн үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг (усилительная частица к словам с начальным “я”); **яв ягаан** совершенно розовый, ярко-розовый.

**ЯВААНДАА** ᠶ᠋ᠪᠠᠭᠠᠨᠳᠠᠭᠠᠨ в дальнейшем, со временем; в процессе, в ходе чего-н.; **яваандаа засрах** улучшаться в ходе чего-л.; **яваандаа мэдэгдэх** со временем станет известно.

**ЯВАГ I** ᠶ᠋ᠪᠠᠭ хуучир. лучше, легче (о течении болезни); **ялаарь**-ийг үз., **яваг болсон** дело пошло на поправку.

**ЯВАГ II: яваг шар шувуу** большой филин (птица).

**ЯВАГДАХ** ᠶ᠋ᠪᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **явах**-ын үйлдэгд., проводиться, подлещать проведению, быть проводимым, осуществляемым, вестись, осуществляться.

**ЯВАГЧАР** ᠶ᠋ᠪᠠᠭᠴᠢᠷ скрипучий солончак.

**ЯВАЙ** ᠶ᠋ᠪᠠᠶᠢ облик, вид, внешность; **явай муутай** опустившийся, захирелый; некрасивый; **явай сайтай** видный, красивый.

**ЯВАЙГҮЙ** ᠶ᠋ᠪᠠᠶᠢᠭᠦᠢ потерявший облик, имеющий плохой вид, захирелый, невзрачный, некрасивый.

**ЯВАЛДАХ** ᠶ᠋ᠪᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **явах**-ын үйлдэлд., 1) ходить друг к другу, вместе ходить; 2) иметь половые сношения, совокупляться, находиться в половой связи; **биеэ үнэлэн явалдах** заниматься проституцией; **хүчирхэн явалдах** насиловать.

**ЯВАЛДУУЛАХ** ᠶ᠋ᠪᠠᠯᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **явалдах**-ын үйлдүүл., принуждать к половой связи; **үнэлэн явалдуулах** принуждать к проституции.

**ЯВАЛТАЙ** ᠶ᠋ᠪᠠᠯᠲᠠᠶᠢ такой, куда следует ходить, следует идти.

**ЯВАЛЦАГЧ** ᠶ᠋ᠪᠠᠯᠴᠠᠭᠴᠢ тот, кто ездит с кем-л., сопровождает (сопровождает) кого-л.

**ЯВАЛЦАХ** ᠶ᠋ᠪᠠᠯᠴᠠᠬᠤ **явах**-ын үйлдэлц., 1) совместно ходить, вместе ходить; сопутствовать; **ийш тийш харилцан явалцах** ходить взад и вперёд (о многих); **нөхөр хань болон явалцах** быть друзьями, находиться в дружбе; **хамт явалцах** ходить вместе; 2) общаться, сообщаться; посещать друг друга.

**ЯВАМГАЙ** ᠶ᠋ᠪᠠᠮᠭᠠᠶᠢ **выносливый** (в смысле хольбы).

**ЯВАМТГАЙ** ᠶ᠋ᠪᠠᠮᠲᠭᠠᠶᠢ вхожий, часто бывающий.

**ЯВАМХАЙ** ᠶ᠋ᠪᠠᠮᠬᠠᠶᠢ **явамтгай**-г үз.

**ЯВАХ** ᠶ᠋ᠪᠠᠬᠤ 1. 1) ходить, ездить; идти, ехать; **авч явах** нести; **биеэ цэвэр авч явах** держать тело в чистоте; **зэвсэг авч явж чадах хүн** человек, способный носить оружие; **ажилд явах** идти на работу; **ажлаар явах** ездить по делам; **албаар явах** ехать по служебным делам; **амар явах** ехать благополучно; **амралтаар явах** ездить в

отпуск; **бригадаар явах** ехать в составе бригады; **гадуур явах** ходить по улице; **галт тэрэг явдаг** поезд курсирует; **гөрөөнд явах** охотиться; **жуулчлан явах** путешествовать; **малд явах** пасти скот, ходить за скотом; **мориор явах** ехать верхом; **сайн яваарай!** счастливого пути!; **сайн явж ирэв үү?** хорошо ли вы съездили?; **төмөр замаар явах** ездить по железной дороге; **унаагаар явах** ехать, ездить; **хотоор явах** идти по городу; **хуралд явах** идти на собрание; **цаг зөв явна** часы идут правильно; **цанаар явах** ходить на лыжах; **юманд явах** идти по какому-л. делу; **явган явах** идти пешком; **яван идэх** есть на ходу; **яван одох** уходить; **яван явсаар** все идя и идя; **явах зам** дорога, по которой пойдёт, путь следования, маршрут; **явах замын зураг** схема маршрута; **явах чиглэл** маршрут; 2) делать ход, ходить, идти (в шахматной игре, в картах и т.п.); **тэмээгээр явах** делать ход слонем, ходить слонем; 3) туслах үйл үгийн үүргээр (как вспомогательный глагол); **быть, являться** кем-л., занимать какой-л. пост; **иметься, существовать, жить; действовать, поступать; авлаж явах** охотиться, устраивать облаву; **аж ахуй эрхлэн явах** вести хозяйство, заниматься хозяйством; **албат явах** быть подданным; **амьд явах** быть в живых; **амралтаар явах** находиться в отпуске; **анд болж явах** быть побратимом, иметь с кем-л. дружбу; **бусдын дор явах** находиться в подчинении у других; **дагаж явах** следовать; руководствоваться; **дагаж явах дүрэм** правила для руководства; **дарга явах** занимать пост начальника; **быть начальником; залуу явах** быть молодым; **зарлигаар явах** действовать согласно приказу; **захирч явах** управлять, командовать; **зовж явах** страдать; **зүй бусаар явах** поступать неправильно, несправедливо, противозаконно; **мандаж явах** подниматься; **манлайлан явах** идти в авангарде, во главе, возглавлять; **мэнд явах** быть живым и здоровым; **найрамдаж явах** жить в мире; **нэрийдэж явах** называться, носить имя; **сайн явах** шилж. жить благополучно, существовать благополучно, счастливо; благополучно путешествовать; **тэргүүлж явах** возглавлять; идти во главе; **быть передовым; удирдаж явах** руководить; **удирдагын дор явах** находиться под чьим-л. руководством; **үнэнээр явах** поступать правдиво; **үргэлжлэн явах** продолжаться; **цэрэгт явах** быть на военной службе, служить в армии; **шадар явах** быть приближённым, ходить в свите; **эр эмийн ёсоор явах** иметь половое сношение; **зуун төгрөгтэй явснаас, зуун нөхөртэй явсан нь дээр** зүйр. лучше иметь сто друзей, чем иметь

сто тугриков; ~ не имей сто рублей, а имей сто друзей; 4) холбоо үгэнд хөдөлгөөний байдлыг илтгэнэ (в сочетании означает состояние движения); **босоо явах** ходить в вертикальном положении (т.е. не на четвереньках); **буцаж явах** возвращаться; **гарч явах** выходить; **гүйж явах** бежать; **давхин явах** скакать, рысать; **өмсөж явах** носить на себе (одежду); **морь хөтлөж явах** вести коня на поводу; **мөлхөн явах** ползти; **нисэж явах** лететь; **нүүдэллэн явах** кочевать; **нэхэн явах** преследовать; **унаж явах** ехать верхом; **урагш дэвшин явах** двигаться вперёд; **цувж явах** идти гуськом друг за другом; **чирч явах** тащить, волочить; **эргэж явах** идти обратно; ходить вокруг; **2. явахуй**-г үз., **хүүхэд явах цагт** в то время, когда я был мальчиком; во времена моего отрочества.

**ЯВАХАД** үеэб ᠑᠖ при ходьбе, когда шёл.

**ЯВАХУЙ** үеэб 1) хождение; 2) бытиё, существование.

**ЯВГААР** үеэб ᠒ пешком; **явгаар явах** идти пешком.

**ЯВГАДАХ** үеэб ᠑ не иметь средств передвижения, быть пешим, идти пешком.

**ЯВГАДАЦГААХ** үеэб ᠑ не иметь средств передвижения (о многих).

**ЯВГАДУУЛАХ** үеэб ᠑ **явгадах**-Ын үйлдүүл.

**ЯВГАДЧИХАХ** үеэб ᠑ **явгадах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯВГАЛАХ** үеэб 1) идти, ходить пешком; 2) делать кого-л. пешим, лишить средств передвижения.

**ЯВГАЛУУЛАХ** үеэб ᠑ **явгалах**-Ын үйлдүүл.

**ЯВГАЛЦГААХ** үеэб ᠑ **явгалах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЯВГАЛЧИХАХ** үеэб ᠑ **явгалах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯВГАН** үеэб 1. 1) пеший; **явган жагсаал** пеший строй; **явган уралдаан** состязание в беге; **явган харуул** пеший пост; **явган хуяг** пеший латник; **явган хүн** пешеход; **явган цэрэг** пехота; пехотинец; **явган цэргийн** пехотный; 2) пешеходный; **явган зам** тротуар; **2.** пешком; **явган суух** сидеть на корточках; **явган явах** идти пешком; **3.** короткий, низкий; мелкий (употребляется для выражения уменьшительного оттенка); **явган дуу** песенка, частушка; **явган ор** низенькая деревянная кровать; **явган үг** сплетни; **явган үлгэр** сказочка, короткая сказка; рассказ; **явган хулгай** мелкая кража, мелкое воровство; **явган хэл ам** мелкие сплетни; **явган хэрүүл** мелкие дразги; мелочная ссора; перебранки; **явган ширээ** низкий столик; **явган шуурга** позёмка; † **явган шарилж** ург. польнь Адамса.

**ЯВГАНААР** үеэб ᠑ **явган**-Ы үйлдэх., пешком.

**ЯВГАРАХ** үеэб ᠑ становиться пешим, лишаться средств передвижения.

**ЯВГАРУУЛАХ** үеэб ᠑ **явгарах**-Ын үйлдүүл.

**ЯВГАРЦГААХ** үеэб ᠑ **явгарах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЯВГАРЧИХАХ** үеэб ᠑ **явгарах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯВДАЛ** үеэб 1) ход; походка; **морины явдал** аллюр; 2) дело, занятие; действие; **аж ахуйн явдал** хозяйственные дела; **ажил явдал** хорш. дело; **мөнгөн санхүүгийн явдал** финансовое дело, денежное дело; **муу явдал** дурное поведение; **сайн явдлаар явах** совершить хорошие поступки; **сайн хүнийг санаагаар нь, сайн морийг явдлаар нь** зүйр. хороший человек — мыслями, добрый конь — своей поступью; **хувийн явдал** личное дело; **цэрэг байлдааны явдал** военные дела; **Гадаад Явдлын Яам (ГЯЯ)** Министерство Иностранных Дел (МИД); **Дотоод Явдлын Яам** хуучир. Министерство Внутренних Дел (МВД); 3) случай, положение, обстоятельство; поступок; **адал явдал** приключение; **гэмт явдал** преступление; **дэмий явдал** напрасный поступок; **түүхт явдал** историческое событие; **учир явдал** обстоятельство; **хариуцлагагүй явдал** безответственный поступок, безответственность; **хэрэв ийм явдал гарвал** если будет иметь место такое положение; если так сложатся обстоятельства; **хэрэг явдал** происшествие, дело; **явдлаа алдах** становится безнравственным; 4) үйлт нэрийн ирээдүй цагийн хэлбэртэй холбоо үгэнд орохдоо үйлт нэрийн утгаар нэр үгээр орчуулагдана (в сочетании с причастием будущего времени переводится именем существительным по значению причастия); **аажмаар хөгжих явдал** эволюция; **алах хэмээсэн явдал** покушение на убийство, то, что намеревался убить; **бараа нийлүүлэх явдал** снабжение товарами; **батлан хамгаалах явдал** оборона страны; **биелүүлэх явдал** реализация; **бичиг үсэг үл мэдэх явдал** неграмотность; **устгах явдал** ликвидация; **үл зохилдох явдал** безобразие; **шүтэн бишрэх явдал** вера, религиозное чувство; **эх орноо хамгаалах явдал** защита родины.

**ЯВДАЛГҮЙ** үеэб ᠑ нет оснований делать что-л., нет надобности, не нужно; **хэлэх явдалгүй** нет надобности говорить.

**ЯВДАЛТАЙ** үеэб ᠑ 1) имеющий походку, ходкий, лёгкий и быстрый на ходу; **явдалтай морь** конь с хорошим бегом, иноходец; 2) поступающий, совершающий поступки; **сайн явдалтай** совершающие хорошие поступки,

имеющий хорошее поведение; 3) хлопотливый, требующий хлопот; **явдалтай хэрэг** хлопотливое дело.

**ЯВДАЛТАН** ᠶᠢᠨᠳᠠᠯᠲᠠᠨ совершающие поступки, отличающиеся каким-л. поведением; **сайн явдалтан** совершающие хорошие поступки; **үнэнч шударга явдалтан** честные люди.

**ЯВДАЛЧ** ᠶᠢᠨᠳᠠᠯᠴ 1) совершающий какие-л. поступки; 2) путешественник, прохожий, ходонок.

**ЯВДАР** ᠶᠢᠨᠳᠠᠷ шашин. чёрный шёлковый платок для заклинания.

**ЯВИГНАЛДАХ** ᠶᠢᠨᠪᠢᠭᠢᠨᠠᠯᠳᠠᠬ **явигнах**-ын үйлдэл.

**ЯВИГНАХ** ᠶᠢᠨᠪᠢᠭᠢᠨᠠᠬ болтать, трещать без умолку (о быстро говорящем человеке).

**ЯВИГНАЦГААХ** ᠶᠢᠨᠪᠢᠭᠢᠨᠠᠴᠭᠠᠬ болтать, трещать без умолку (о многих).

**ЯВИГНАЧИХАХ** ᠶᠢᠨᠪᠢᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **явигнах**-ын нэгэнтээ.

**ЯВИГНУУЛАХ** ᠶᠢᠨᠪᠢᠭᠢᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **явигнах**-ын үйлдүүл.

**ЯВЛАГ I** ᠶᠢᠨᠪᠠᠯᠭ шувуу. сова.

**ЯВЛАГ II: явлаг галуу** шувуу. разновидность чайки.

**ЯВУУ** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤ амьт. маленькая морская раковина, ракушка.

**ЯВУУЛ** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠯ : **явуулын хүн** прохожий, проезжающий человек.

**ЯВУУЛАГДАХ** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠳᠠᠬ **явуулах**-ын үйлдэгд., 1) быть отправляемым, посылаемым; 2) быть проводимым, исполняемым, осуществляемым.

**ЯВУУЛАГЧ** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠴ 1) отправитель; **явуулагчийн хаяг** адрес отправителя; 2) проводник; **суртал явуулагч** пропагандист.

**ЯВУУЛАХ** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **явах**-ын үйлдүүл., 1) отправлять, послать, велеть идти, заставлять идти, ехать; **довтолгон явуулах** отправлять вскачь; **спешно отправлять; дэргэдээ шадар явуулах** держать при себе, в своей свите; **захидал явуулах** посылать письмо; **мордуулан явуулах** отправлять в путь, посылать; **тавьж явуулах** отпускать; **томилон явуулах** посылать в командировку, командировать; **назначать на работу; урагш явуулах** посылать вперёд; **утас явуулах** посылать телеграмму; **үдэж явуулах** провозить, проводить; **хариу явуулах** посылать ответ; **хөглөн явуулах** вести; **шилжүүлэн явуулах** передавать, переводить на какую-л. работу и т.п.; 2) проводить; **развёртывать, исполнять, осуществлять, вести** (работу и т.п.); **албан үүргээ явуулах** нести свои служебные обязанности; **албаны хэрэг явуулах** вести служебные дела; **явуулах ажлын төлөвлөгөө** план работы; **ажил**

**явуулахдаа** при проведении работы; **бодлого явуулах** вести политику; **өөрчлөн явуулах** изменять, вносить изменения; **сумын захиргаанаас явуулсан хэрэг ажил** работа, которая была проведена сомонным управлением; **таниулга явуулах** вести разъяснительную работу; **ухуулга таниулга явуулах** проводить агитацию; **тэмцэл явуулах** вести борьбу, бороться; **хурал явуулах** проводить собрание, проводить заседание; **чинагш явуулах ажил** дальнейшая работа; **шашны ёслол явуулах** совершать богослужение, исполнять религиозные обряды; 3) заводить, пускать (напр. часы).

**ЯВУУЛГА** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠭ᠎ᠠ **явууллага**-Ыг үз.

**ЯВУУУЛЛАГА** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠯᠠᠭᠠ 1) проведение, осуществление идей, деятельность, мероприятие; кампания; практика; **ажил явууллага** хорш. деятельность, работа; мероприятие; **арга явууллага** хорш. мера, мероприятие; **улс төрийн явууллага** политическое мероприятие; **хорт явууллага** вредительство; **хэрэг явууллага** осуществление дела, мероприятие; **хэтэрхий явууллага** крайность; **явууллага дээр** на практике; 2) действие, поступок; **явууллага хийх** а) способствовать; б) ухитряться; 3) происки, подстрекательство, интриги; **хөрөнгөтнүүдийн явууллага** происки империалистов.

**ЯВУУР** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠷ эффект, эффективность; польза.

**ЯВУУРГҮЙ** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠷᠭᠦᠢ неэффективный, бесполезный; **бесперспективный.**

**ЯВУУРТАЙ** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠷᠲᠠᠢ эффективный, полезный.

**ЯВУУТ** ᠶᠠᠪᠤᠭᠤᠮᠤ на ходу; по пути, попутно; **явуут байгуулах** создавать что-л. на ходу; **явуут буух** слезать на ходу; **чи явуут ахынхаар буугаад ирээрэй** по пути ты заезжай к моему брату.

**ЯВХИЙЖ** ᠶᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠵ **явхийх**-ийн зэрэгцэх., как раз, в самую пору.

**ЯВХИЙГЭЛ** ᠶᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠭᠡᠯ **явхийгэл** **явхийгэл** **явхийгэл** как раз, точно, точно-в-точь; в самую пору; **явхийгэл нийцнэ** как раз соответствует.

**ЯВХИЙХ** ᠶᠠᠪᠬᠢᠶᠢᠬ делать что-л. в самый раз.

**ЯВЦ** ᠶᠠᠪᠴ 1) ход, процесс; **ажлын явц** дундуур в процессе работы; **гадаад дотоодын бэлтгэлийн явцын тухай** о ходе заготовок на внутренний и внешний(рынок); **түргэн явц** быстрый ход, быстрый темп; **түүхийн бүх явц** весь ход истории; 2) темп; **ажлын явц** темп работы; **ажлын сайн явц** работа с хорошими темпами; **явц алдах** потерять

темп; **явц багатай** неудовлетворительный (в смысле темпов); 3) эффект, эффективность, удача.

**ЯВЦГААХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠠᠬᠤ **явах**-Ын олон., ХОДИТЬ, ездить; идти, ехать (о многих).

**ЯВЦГҮЙ** ᠵᠢᠪᠴᠢᠭᠦᠢ **1.** 1) не имеющий хода, не ходкий, без движения; **явцгүй бараа** не ходкий товар; 2) неэффективный, неуспешный; **2.** неуспешно.

**ЯВЦТАЙ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠢ **1.** 1) имеющий ход, темпы; **явцтай морь** конь с хорошим ходом; 2) эффективный, успешный; **явцтай үйл** удачное дело; **явцтай хүн** удачный человек; **2.** успешно.

**ЯВЦУУ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤ **1.** 1) тесный, узкий; **явцуу газар** узкое место; теснина, тесный проход; 2) замкнутый; **явцуу байдал** замкнутость; **явцуу язгуур** каста; 3) шилж. узкий, ограниченный (о человеке); **тархи явцуу** недалёкий, умственно ограниченный; **явцуу мэргэжил** узкая специальность; **2.** узко, тесно; **явцуу давч суух** жить в тесноте; † **явцуу үзэл** эгоизм; **нутгийн үндсэрхэг явцуу үзэл** местный национализм.

**ЯВЦУУВТАР** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠪᠲᠠᠷ 1) слишком узкий, узковатый, тесноватый; 2) довольно ограниченный.

**ЯВЦУУДАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠳᠠᠬᠤ 1) быть слишком тесным, узким; сделаться тесным, быть стеснённым, сузиться, стесниться; 2) шилж. быть ограниченным во взглядах, смотреть только со своей колокольни.

**ЯВЦУУДУУ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤ узковатый тесноватый; несколько замкнутый; довольно ограниченный.

**ЯВЦУУДУУЛАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **явцуудах**-Ын үйлдүүл.

**ЯВЦУУДЧИХАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **явцуудах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯВЦУУРАЛ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠷᠠᠯ узость во взглядах; ограниченность.

**ЯВЦУУРАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠷᠠᠬᠤ 1) становиться узким, тесным; 2) шилж. проявлять узость во взглядах.

**ЯВЦУУРУУЛАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **явцуурах**-Ын үйлдүүл.

**ЯВЦУУРЧИХАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **явцуурах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯВЦУУСАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠰᠠᠬᠤ **явцуутах**-Ыг үз.

**ЯВЦУУСГАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠰᠠᠭᠠᠬᠤ **явцуусах**-Ын үйлдүүл.

**ЯВЦУУТАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ **явцуурах**-Ыг үз.

**ЯВЦУУТГАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠤ **явцуутах**-Ын үйлдүүл.

1) суживать, стеснять; делать тесным; 2) шилж. ограничивать во взглядах.

**ЯВЦУУТГАЧИХАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠲᠠᠬᠢᠬᠠᠬᠤ

**явцуутгах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯВЦУУТГУУЛАХ** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠲᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **явцуутгах**-Ын үйлдүүл.

**ЯВЦУУХАН** ᠵᠢᠪᠴᠠᠭᠤᠬᠠᠨ **явцуу**-Н багас., узковатый, узкий.

**ЯВЧИХ** ᠵᠢᠪᠴᠢᠬᠤ **явах**-Ын нэгэнтээ., ПОЙТИ, УЙТИ.

**ЯВШАА** ᠵᠢᠪᠰᠠᠠ **явшуур**-Ыг үз.

**ЯВШИХ** ᠵᠢᠪᠰᠢᠬᠤ 1) твякать, лаять; 2) шилж. не скрывать своих намерений; говорить откровенно, прямо, все, что на уме; болтать, пустословить.

**ЯВШУУЛАХ** ᠵᠢᠪᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **явших**-ИЙн үйлдүүл.

**ЯВШУУР** ᠵᠢᠪᠰᠢᠬᠤᠷ откровенный, не скрывающий своих намерений; болтун, пустомеля, фанфарон.

**ЯВШУУРГА** ᠵᠢᠪᠰᠢᠬᠤᠷᠭᠠ 1) **явшуур**-Ыг үз.; 2) шилж. жёсткий.

**ЯВШУУРГАДАХ** ᠵᠢᠪᠰᠢᠬᠤᠷᠭᠠᠳᠠᠬᠤ 1) **явших**-ИЙг үз.; 2) шилж. БЫТЬ ЖЁСТКИМ (напр. о стуле).

**ЯВШУУРГАДУУЛАХ** ᠵᠢᠪᠰᠢᠬᠤᠷᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **явшуургадах**-Ыг үз.

**ЯВШУУРДАХ** ᠵᠢᠪᠰᠢᠬᠤᠷᠳᠠᠬᠤ болтать.

**ЯВШЧИХАХ** ᠵᠢᠪᠰᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **явших**-ИЙн нэгэнтээ.

**ЯГ I** ᠵᠠᠭ I 1) в обрез; в пору, вовремя; впору, по мерке; точь-в-точь; именно, как раз; ровно; **яг таарах** точь-в-точь подходить; **яг таг** хорш. как раз, точь в точь, точно; совсем; **яг таг хэлэлцэн тохирох** договариваться точно; **яг уулзах** как раз встретиться; **яг үүний тухай** как раз об этом; **яг хоёр цагт** ровно в два часа; **яг хийсэн** добротный, приличный; 2) крепко, туго, твёрдо; **яг баримтлах** крепко придерживаться чего-л.; неуклонно следовать чему-л.; **яг барих** крепко держать; **яг зогсох** сразу остановиться; **яг уях** туго привязывать; **яг хийж** крепко, твёрдо, туго; 3) совсем нет, ничего нет; **мөнгөөр яг** отчаянное положение с деньгами, совсем нет денег.

**ЯГ II** яриа. плохой, неудовлетворительный.

**ЯГ III:** **яг хийх** авиа.дуур. издавать треск; издавать резкий щелкающий звук; **яг хийтэл** крепко, сильно; **толгойгоо яг хийтэл цохих** треснуться головой.

**ЯГАА** ᠵᠠᠭᠠ 1) орнамент, резьба на стременах, на столбах; узоры; **баганын ягаа** орнамент на столбах юрты; **дөрөөний ягаа** орнамент на стременах; 2) шилж. канитель.

**ЯГААВТАР** ᠵᠠᠭᠠᠠᠪᠲᠠᠷ розоватый.

**ЯГААДАХ** ᠵᠠᠭᠠᠠᠳᠠᠬᠤ быть слишком розовым чем надо.

**ЯГААЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠠᠯᠠᠬᠤ орнаментировать (стремена, столбы).

**ЯГААЛЗГАНА** ᠵᠠᠭᠠᠠᠯᠵᠠᠭᠠᠨᠠ 1) шувуу. багрянка.

**ЯГААН** ᠵᠠᠭᠠᠨ розовый; светлофиолетовый; **улбар ягаан** красновато-фиолетовый; **хөх ягаан** фиолетовый; **цагаан ягаан** светло-розовый; **ягаан хацар** розовые щёки; красные щёки; † **ягаан цээнэ** ург. пион.

**ЯГААНДУУ** ᠵᠠᠭᠠᠨᠳᠤᠭᠤ довольно розовый.

**ЯГААНДУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ягаандах**-Ын үйлдүүл.

**ЯГААРАХ** ᠵᠠᠭᠠᠠᠷᠠᠬᠤ розоветь, становится розовым; **ягааран харагдах** розоветь, виднётся (о розовых предметах).

**ЯГААРУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠠᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ягаарах**-Ын үйлдүүл.  
**ЯГААРЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠠᠠᠷᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ягаарах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯГААТ** ᠵᠠᠭᠠᠠᠲᠤ орнаментированный, резной.

**ЯГГҮЙ** ᠵᠠᠭᠦᠭᠦᠢ **1.** исключительный, серьёзный; особенный; отменный, довольно хороший; неплохой; необыкновенный; **яггүй халуун болж байна** наступила исключительная жара; довольно жарко; **2.** исключительно; неплохо.

**ЯГДАХ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠬᠤ попасть в тупик; сильно нуждаться в чём-л., бедствовать; истощаться; **хоол хүнс барагдан ягдлаа** продовольствие истощилось.

**ЯГДАЦГААХ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠴᠭᠠᠬᠤ попасть в тупик, сильно нуждаться в чём-л., бедствовать (о многих).

**ЯГДУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ягдах**-Ын үйлдүүл.

**ЯГДЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ягдах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯГЖГАР** ᠵᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷ коренастый, приземистый; малорослый.

**ЯГЖГАРДАХ** ᠵᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть слишком коренастым, приземистым.

**ЯГЖГАРДУУ** ᠵᠠᠭᠵᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ довольно коренастый.

**ЯГЖИЙЛГАХ** ᠵᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **ягжийх**-ийн үйлдүүл.

**ЯГЖИЙХ** ᠵᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠬᠤ быть слишком коротким, низеньким, коренастым (о человеке).

**ЯГЖИЙЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠵᠢᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ягжийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЯГЗАЙЛГАХ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **ягзайх**-Ын үйлдүүл.

**ЯГЗАЙХ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠶᠢᠬᠤ **1)** становится хилым, щуплым; быть тощим, тощать; **2)** оскаливать, оскаливаться; **3)** быть сварливым, капризничать.

**ЯГЗАЙЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ягзайх**-Ын нэгэнтээ.

**ЯГЗГАЙ** ᠵᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠶᠢ тощий, худощавый.

**ЯГЗГАР** ᠵᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠷ **1)** тощий, худой; **2)** имеющий оскаленные зубы; **3)** упрямый, капризный.

**ЯГЗГАРХАН** ᠵᠠᠭᠵᠠᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **ягзгар**-Ын багас.

**ЯГИА** ᠵᠠᠭᠢᠶᠠ **ᠵ** ворчливый, брюзгливый.

**ЯГИР** ᠵᠠᠭᠢᠷ : **ягир ягир** хорш., авиа-дуур.

издавать звук бряцания (о каком-л. твёрдом предмете).

**ЯГИРАМ** ᠵᠠᠭᠢᠷᠠᠮ **ᠵ** засохший, затверделый, окаменевший; **ягирам хуурай** хорш. засохший.

**ЯГИРАХ** ᠵᠠᠭᠢᠷᠠᠬᠤ засыхать, высыхать, отвердевать; **ягирч яхирах** хорш. засыхать.

**ЯГИХ** ᠵᠠᠭᠢᠬᠤ ворчать, брюзжать.

**ЯГЛИУН** ᠵᠠᠭᠯᠢᠭᠤᠨ **г** үз.

**ЯГЛУУН** ᠵᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠨ твёрдый, жёсткий, крепкий, коренастый; бодрый.

**ЯГЦ** ᠵᠠᠭᠴ **1.** **1)** густой; **2)** полный, наполненный; **2.** полно; **ягц дүүрэх** наполняться до краёв.

**ЯГЦДАХ** ᠵᠠᠭᠴᠳᠠᠬᠤ **1)** становится густым; **2)** наполняться.

**ЯГЧ** ᠵᠠᠭᠴ **1.** густой, частый (о лесе); **2.** густо, часто, плотно; **ягч ургана** густо растёт (трава, дерево).

**ЯГЧДАХ** ᠵᠠᠭᠴᠳᠠᠬᠤ становится гуще, чаще (о лесе).

**ЯГШ** ᠵᠠᠭᠰ (**ягшис**) злой дух, демон.

**ЯГШИГДАХ** ᠵᠠᠭᠰᠢᠭᠳᠠᠬᠤ **ягших**-Ын үйлдэгд., быть крепко заделанным.

**ЯГШИС** ᠵᠠᠭᠰᠢᠰ **ягш**-ийн олон.

**ЯГШИХ** ᠵᠠᠭᠰᠢᠬᠤ **1)** делать неподвижным, неподвижно заделывать, закреплять; становиться неподвижным, быть крепко заделанным; **2)** быть настойчивым, решительным, упорным, упорствовать; **ягшиж өгүүлэх** настойчиво говорить, утверждать, настаивать; **3)** занимать твёрдую позицию в чём-л., не идти на уступки; **4)** быть нудным, навязчивым; **5)** ругать, “лаяться”, брюзжать, хвастать.

**ЯГШТАЛ** ᠵᠠᠭᠰᠢᠲᠠᠯ **ᠵ** **1)** наглухо; накрепко, крепко, туго, плотно; вплотную; **цонхыг ягштал хадах** наглухо заколотить окно; **2)** шилж. неотступно; в точности, как раз; **ягштал баримтлах** крепко придерживаться; неукословно следовать чему-л.; **ягштал мэдэх** твёрдо знать, точно знать; **ягштал тохирох** договариваться во всех подробностях.

**ЯГШУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ягших**-ийн үйлдүүл.

**ЯГШУУР** ᠵᠠᠭᠰᠢᠭᠤᠷ **1.** **1)** запор, засов, задвижка (напр. у дверей, ворот); **2)** шилж. болтун, хвостун; любитель ругаться; **2.** сварливый.

**ЯГШЧИХАХ** ᠵᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ягших**-ийн нэгэнтээ.

**ЯДАГ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠭ несчастный, бедный.

**ЯДАЖ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠵ **1)** **ядах**-Ын зэрэгцэх., едва; **2)** **ядах**-Ын хамж., **төрж ядаж** едва родился, не успел ещё родиться, как... ; **ядаж цөхөж** хорш. изнемогать; **3)** терпеть нужду; быть немощным; **ядахдаа**-г үз.

**ЯДАМ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠮ шашин. Гений, покровитель, защитник, хранитель (божество в буддизме, выбиравшееся в качестве персонального покровителя или на всю жизнь, или на определенный промежуток времени для выполнения какого-л. предприятия); † **ядам хуруу** безымянный палец.

**ЯДАНГИ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠨᠭᠢ **ядангир**-ийг үз., **үгүй яданги** хорш. бедный, неимущий.

**ЯДАНГИДУУ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠨᠭᠢᠳᠤᠭᠤ слабоватый; бедноватый.

**ЯДАНГИР** ᠵᠠᠭᠳᠠᠨᠭᠢᠷ **1)** слабый, маломощный; **2)** неимущий, бедный, убогий.

**ЯДАНГИРАХ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠨᠭᠢᠷᠠᠬᠤ беднеть, обеднять, нищать, терпеть нужду.

**ЯДАНГИРУУЛАХ** ᠵᠠᠭᠳᠠᠨᠭᠢᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ядангирах**-Ын үйлдүүл.

**ЯДАР** ᠶᠠᠳᠠᠷ 1. слабый, хилый, маломощный; 2. изнеможение.

**ЯДАРГАА** ᠶᠠᠳᠠᠷᠭᠠᠭᠠ ᠑ утомление, усталость; мэдрэлийн ядаргаа неврастения; хэт ядаргаа переутомление; ядаргаа ихтэй хүн переутомлённый человек.

**ЯДАРГААТАЙ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠭᠠᠭᠠᠲᠠᠢ утомительный, напряжённый.

**ЯДАРМААР** ᠶᠠᠳᠠᠷᠮᠠᠭᠠᠷ доведший до утомления.

**ЯДАРЦГААХ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠴᠭᠠᠬᠤ **ядрах**-Ын олноор үйлдэх., уставать, утомляться, бедствовать (о многих).

**ЯДАРЧИХАХ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ядрах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯДАРШГҮЙ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠰᠢᠭᠦᠢ неутомимый; неустанный.

**ЯДАТ** ᠶᠠᠳᠠᠲ : **ядат хар** шувуу. разновидность ворона.

**ЯДАХ** ᠶᠠᠳᠠᠬᠤ 1) не мочь, не уметь, не быть в состоянии, не иметь возможности что-л. делать; **арга ядах** быть в стеснённом положении, не иметь возможности, выхода; находиться в безвыходном положении; **байж ядах** быть вне себя; **биеэ барьж ядах** а) быть не в состоянии сдерживать себя; б) с трудом сдерживаться; **юм өргөж ядах** быть не в состоянии поднять что-л.; **тэсэж ядах** быть вне себя, быть в крайнем волнении; не вытерпеть, не стерпеть; **уур хилэн багтан ядах** не сдержат гнева; **үзэн ядах** хорш. ненавидеть, не терпеть; **хүлээж ядах** не дожидаться; **ядаад орхилоо, ер ирэхгүй юм** он не идёт, несмотря на все мои усилия; **чадах ядах чинээгээр** по мере сил и возможности; **чадсан ядсан** переживший, видавший виды, бывавший в разных трудных положениях; **ядах юу байх вэ!** ничего трудного нет!; никакой трудности не представляет!; 2) страдать, мучиться; **ядаж явах** страдать, мучиться; **шүд өвдөөд ядаж явна** мучаюсь от зубной боли.

**ЯДАХГҮЙ** ᠶᠠᠳᠠᠬᠤᠭᠦᠢ 1. холбоо үгэнд не затрудняться делать что-л.; справляться с чем-л., быть в состоянии что-л. делать; **олж ядахгүй** не затрудняться найти; **сурч ядахгүй** легко научиться; 2. ирээдүй цагийн үйлт нэрийн заахын тийн ялгалтай хоршиж (в сочетании с винительным падежом причастия будущего времени); „ВОЗМОЖНО, БЫТЬ может; **маргааш би явах ядахгүй** быть может я поеду завтра; **тэд ирэхээ ч ядахгүй** возможно, что они придут; 3. пустяки!, ерунда!, ничего!, выйдет!, как бы не так!

**ЯДАХДАА** ᠶᠠᠳᠠᠬᠤᠳᠠᠭᠠ 1. **ядах**-Ын хамаатуулах төлөөний үгтэй хамт ө.о-ийн тийн ялгалд; 2. оруулга үг (в значении вводного слова); 1) на худой конец; по крайней мере; 2) к тому же; к сожалению; **над ядахдаа зав алга** к сожалению, у меня нет времени; **ядахдаа миний дүү байхгүй** к тому

же мой брат отсутствует; **ядахдаа танайх тун хол** к сожалению, вы живете очень далеко.

**ЯДАШГААХ** ᠶᠠᠳᠠᠰᠭᠠᠬᠤ **ядах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЯДМАГ** ᠶᠠᠳᠠᠮᠠᠭ 1) слабый, немощный; **ядмаг биетэй** со слабым здоровьем; 2) бедный, неимущий; **хоосон ядмаг** хорш. бедненький, неимущий.

**ЯДМАГДУУ** ᠶᠠᠳᠠᠮᠠᠭᠳᠤᠭᠤ довольно бедный.

**ЯДМАГХАН** ᠶᠠᠳᠠᠮᠠᠭᠬᠠᠨ **ядмаг**-Ийн багас.

**ЯДРААХ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠠᠬᠤ **ядрах**-Ын үйлдүүл., **ДОВОДИТЬ** до изнеможения, изнурять; **ДОВОДИТЬ** до нищеты, разорять.

**ЯДРАЛ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠠᠯ изнеможение, бессилие, беспомощность; **насны ядрал** старческое бессилие.

**ЯДРАНГУЙ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠠᠩᠭᠦᠢ 1) беспомощный, слабенький; 2) измученный.

**ЯДРАХ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠠᠬᠤ 1) изнемогать, обессилеть; уставать, утомляться; **алжаан ядрах** изнемогать, измучиться; **эцэж ядрах** изнемогать; **ядарч зүдрэх** хорш. изнемогать, изнуряться; измучиться; **ядран гутрах санаа** упадочнические настроения; 2) сильно нуждаться в чём-л.; бедствовать, обеднеть; **ядрах цагт нөхрийн чанар танигдана** цэцэн. друзья познаются в беде.

**ЯДРАШ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠠᠰᠢ усталость.

**ЯДРАШГҮЙ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠠᠰᠢᠭᠦᠢ неутомимый.

**ЯДРУУ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠠᠭᠤ 1) слабый, вялый, усталый; 2) беспомощный, немощный.

**ЯДРУУЛАХ** ᠶᠠᠳᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ядраах**-Ыг үз.

**ЯДУУ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤ 1. 1) бедный, неимущий; **үгээгүү ядуу** хорш. бедняк; бедняцкий; **ядуу ард** арат-бедняк; **ядуу буурай** хорш. бедный, бедняцкий; **ядуу буурай ард түмэн** бедняцкое аратство; **ядуу дорд** хорш. бедный; **ядуу дорд анги** беднейший класс; **ядуу дорд ангийн лам нар** низовое ламство, бедняцкое ламство; **ядуу дорой** хорш. бедный, маломощный, убогий, еле перебивающийся; **ядуу зүдүү** хорш. бедный, неимущий; **ядуу хоосон** хорш. убогий, бедный; бедняцкий; **жинхэнэ ядуу хоосон** подлинно бедняцкий; **ядуу хүн** бедняк; 2) слабый, бессильный; **ядуу биетэй** со слабым здоровьем; 2. бедность, нищета; **ядуугийн туйл** предел нищеты; 3. бедно; **ядуу зүдүү амь зуух** жить бедно.

**ЯДУУВТАР** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠪᠲᠠᠷ довольно бедный, неимущий.

**ЯДУУДАХ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠳᠠᠬᠤ быть слишком бедным.

**ЯДУУДУУ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠳᠤᠭᠤ слишком бедный, неимущий.

**ЯДУУДЧИХАХ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠳᠢᠬᠠᠬᠤ **ядуудах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯДУУЛАГ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠭ бедный, бедняцкий, неимущий; **бүдүүлэг ядуулаг** хорш. отсталый и бедный; **ядуулаг анги** неимущий класс.

**ЯДУУЛАХ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ядах**-Ын үйлдүүл.

**ЯДУУРАЛ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠯᠢ обнищание, обеднение, изнеможение, немощь, разорение, оскудение; **ядууралд хүрэх** впасть в нищету, доходить до обнищания, разоряться, нищать.

**ЯДУУРАХ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠠᠬᠤ беднеть, нищать, разоряться; становиться немощным.

**ЯДУУРУУЛАХ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ядуурах-Ын үйлдүүл.

**ЯДУУРЧИХАХ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ ядуурах-Ын нэгэнтээ.

**ЯДУУС** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠰᠤ ядуу (г)-ийн олон., беднота; бедные; **ядуусын хороо** комитет бедноты.

**ЯДУУХАН** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠬᠠᠨ ядуу(г)-ийн багас., бедновато, бедно.

**ЯДУУЧУУД** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠴᠢᠭᠤᠳᠤ бедные; беднота.

**ЯДУУЧУУЛ** ᠶᠠᠳᠤᠭᠤᠴᠢᠭᠤᠯᠤ яриа. **ядуучууд**-Ыг үз.

**ЯДЧИХАХ** ᠶᠠᠳᠤᠴᠢᠬᠠᠬᠤ ядах-Ын нэгэнтээ.

**ЯЗ** ᠶᠠᠵᠤ үйл үгэнд хүч нэмэгдүүлэх сул үг., **яз цохих** разбить; **яз чанах** разваривать.

**ЯЗАА** ᠶᠠᠵᠠᠠ : хэзээ **язаанаасаа** издавна; хэзээ **язааны** давнишний; давно, давным давно; **бид хэзээ язааны танилууд** мы давнишние знакомые.

**ЯЗАВ** ᠶᠠᠵᠠᠪ : **язав татав** хорш. кривиться; дёргаться.

**ЯЗАЙЛГАХ** ᠶᠠᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **язайх**-Ын үйлдүүл.

**ЯЗАЙХ** ᠶᠠᠵᠠᠶᠢᠬᠤ кривиться, морщиться, перекосяться, покоситься.

**ЯЗАЙЧИХАХ** ᠶᠠᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **язайх**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЗАЛЗАХ** ᠶᠠᠵᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **язганах**-Ыг үз.

**ЯЗАЛЗЧИХАХ** ᠶᠠᠵᠠᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **язалзах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЗАЛЧИХАХ** ᠶᠠᠵᠠᠯᠵᠢᠬᠠᠬᠤ **язлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЗАРХАЙ** ᠶᠠᠵᠠᠷᠬᠠᠶᠢ 1) сгустившийся, свернувшийся; 2) треснувший, лопнувший, распоровшийся.

**ЯЗАРЧИХАХ** ᠶᠠᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **язрах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЗВАЛЗАХ** ᠶᠠᠵᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ кривиться, дёргаться.

**ЯЗВАЛЗУУЛАХ** ᠶᠠᠵᠠᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **язвалзах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЗВАЛЗЧИХАХ** ᠶᠠᠵᠠᠪᠠᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **язвалзах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЗГНАЛДАХ** ᠶᠠᠵᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **язганах**-Ын

үйлдэлд. **ЯЗГАНАХ** ᠶᠠᠵᠭᠠᠨᠠᠬᠤ кишеть, шевелиться (напр. о множестве насекомых).

**ЯЗГАНАЦГААХ** ᠶᠠᠵᠭᠠᠨᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **язганах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЯЗГАНАЧИХАХ** ᠶᠠᠵᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **язганах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЗГАНУУЛАХ** ᠶᠠᠵᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **язганах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЗГАР** ᠶᠠᠵᠭᠠᠷᠢ ровный.

**ЯЗГУУР** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷ 1. 1) корень, корешок; начало, основание; **модны язгуур** часть дерева повыше корней; **бургас модны язгуур** корень тальника; **уг язгуур** хорш. корень, основание, источник; **үгийн язгуур** корень слова; **язгуур махбод** хувил. элемент, основные

элементы; 2) происхождение, род, порода, родовитость; **аймаг язгуур** хорш. племя; **анги язгуур** социальное происхождение; **өндөр язгуур** высокое, знатное происхождение; **сайн язгуур** знатное происхождение; **язгуур омог** хорш. происхождение; родословная; **язгуур угсаа** хорш. происхождение; порода; **язгуур үндэс** хорш. а) корень, главное, основное; б) происхождение, национальность, род, родовитость; **язгуур үндэс бодож** в интересах своей национальности, в своих национальных интересах; **төрөлх язгуур үндэс** происхождение, национальность; **язгуур цаг** первобытные времена, древние времена; **язгуур чинь юу вэ?** какого ты происхождения?, какого ты рода и племени?; **язгуур яс** хорш. род, происхождение; 2. **коренной**; **язгуур эрх ашиг** коренные интересы.

**ЯЗГУУРААС** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷᠠᠶᠠᠰᠤ **язгуур**-Ын гарах., издавна, искони, испокон, испокон веков, изначально; **эрт язгуураас нааш с** изначальных времён, с первобытных времён, с незапамятных времён; **язгуураас энд суусан** испокон веков живущий здесь, абориген.

**ЯЗГУУРГҮЙ** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷᠭᠦᠢ : ᠶᠠᠵᠭᠤᠷᠢᠭᠦᠢ не имеющий начала, основания, неизвестный; незнатный, простого происхождения.

**ЯЗГУУРЛАХ** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷᠯᠠᠬᠤ происходить, исходить.

**ЯЗГУУРЛАЧИХАХ** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ

**язгуурлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЗГУУРЛУУЛАХ** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **язгуурлах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЗГУУРТ** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷᠲᠤ **язгууртай**-Г үз., **доорд язгуурт** простого происхождения, простолюдин; **дээд язгуурт цагаан арьстан** благородная "белая кость"; **сайн язгуурт** хорошего происхождения, знатный; **таван язгуурт бурхан** шашин. ПЯТЬ изначальных будд; пять деяний будд; **язгуурт хөлөг** породистая лошадь.

**ЯЗГУУРТАЙ** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷᠲᠠᠶᠢ 1) имеющий начало, происхождение; имеющий своим началом, происходивший из... ; 2) начальный, коренной; 3) знатный, родовитый, благородный, аристократический.

**ЯЗГУУРТАН** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷᠲᠠᠨ / **язгууртай**-Н олон., благородные, родовитые, аристократия, знать; **дээд язгууртан** знать.

**ЯЗГУУРЫН** ᠶᠠᠵᠭᠤᠭᠤᠷᠢᠨ 1. **язгуур**-Ын харьяал., исконный, изначальный, истари заведённый, основной; **язгуурын ба нийлмэл бодос** хувил. тела простые и сложные; **язгуурын зан** характер, природное свойство; 2. издавна, искони, испокон веков; **язгуурын ёсоор** по прежнему, по старому, как прежде, по принятому обыкновению.

**ЯЗЛАХ** ᠵᠠᠰᠯᠠᠬᠤ 1) сгущать, доводить до сгущения, заставляя свёртываться; 2) надорвать, разорвать прорвать, раздирать; рвать удилами рот (коню).

**ЯЗЛУУЛАХ** ᠵᠠᠰᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **язлах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЗМАГ** ᠵᠠᠰᠮᠠᠭ 1) сгустившаяся жидкость, сгусток, осадок; **язмаг суух** начинать свёртываться, начинать густеть; **язмаг урсана / язмаг цувирна** течёт гной (из глаз); 2) **ХЛОПЬЯ** (в жидкости).

**ЯЗМАГРАХ** ᠵᠠᠰᠮᠠᠭᠷᠠᠬᠤ сгущаться, свёртываться.

**ЯЗМАГТАХ** ᠵᠠᠰᠮᠠᠭᠲᠠᠬᠤ 1. 1) сгущаться, свёртываться; 2) появляться (о хлопьях); 2. появление хлопьев (в жидкости).

**ЯЗМАГТУУЛАХ** ᠵᠠᠰᠮᠠᠭᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **язмагтах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЗМАГТЧИХАХ** ᠵᠠᠰᠮᠠᠭᠲᠤᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **язмагтах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЗМАГШИХ** ᠵᠠᠰᠮᠠᠭᠰᠢᠬᠠᠬᠤ становиться сгущённым.

**ЯЗРАХ I** ᠵᠠᠰᠷᠠᠬᠤ сгущаться, свёртываться.

**ЯЗРАХ II** 1) протираться до того, что светится (об одежде); 2) надорваться, разрываться (о тучах), появляться (о просветах в тучах), трескаться, растрепываться, расцепляться.

**ЯЗРУУ** ᠵᠠᠰᠷᠠᠭᠤᠭᠤ **язмаг**-ийг үз.

**ЯЗРУУЛАХ** ᠵᠠᠰᠷᠠᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **язрах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЗЧИХ** ᠵᠠᠰᠷᠠᠭᠢᠬᠠᠬᠤ **язрах**-Ын нэгэнтээ., рвать.

**ЯЙ** ᠵᠠᠶᠢ хуучир. мера площади (одна сотая үр); **үр**-ийг үз.

**ЯЙВАЛЗАХ** ᠵᠠᠶᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **яйвганах**-Ыг үз.

**ЯЙВАЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **яйвалзах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЙВАЛЗЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠪᠠᠯᠵᠠᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **яйвалзах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЙВГАНАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ 1) үл.ойш. ДВИГАТЬ чрезмерно длинным подбородком (напр. при говорении, еде и т.п.); 2) **яйгганах**-Ыг үз.

**ЯЙВГАНАЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **яйвганах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЙВГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **яйвганах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЙВГАР** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠷ 1) үл.ойш. С ДЛИННЫМ подбородком; 2) **яйжгар**-Ыг үз.

**ЯЙВГАРДУУ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ 1) с довольно длинным подбородком; 2) **яйжгардуу**-Г үз.

**ЯЙВГАРХАН** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **яйвгар**-Ын багас.

**ЯЙВИЙЛГАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **яйвийх**-ийн үйлдүүл.

**ЯЙВИЙХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠶᠢᠬᠤ үл.ойш. 1) быть чрезмерно длинным (о подбородке); 2) иметь длинный подбородок; 3) **яйжийх**-ийг үз.

**ЯЙВИЙЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **яйвийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЯЙЖГНАЛДАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠨᠠᠯᠳᠠᠬᠤ **яйжганах**-Ын үйлдэлд.

**ЯЙЖГАНАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ хлябать, болтаться (о колесах на плохо подогнанной оси), ДВИГАТЬСЯ вкривь **ВКОСЬ** (о телеге с болтающимися колесами).

**ЯЙЖГАНАЦГААХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠨᠠᠨᠴᠭᠠᠠᠬᠤ **яйжганах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЯЙЖГАНАЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **яйжганах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЙЖГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **яйжганах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЙЖГАР** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠷ 1) корявый; **яйжгар мод** корявое дерево; 2) тряский, с болтающимися, хлябающими колёсами (о телеге); разваливающийся; расшатанный; **яйжгар тэрэг** расшатанная телега.

**ЯЙЖГАРДАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬᠤ быть слишком расшатанным.

**ЯЙЖГАРДУУ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ слишком расшатанный.

**ЯЙЖГАРДУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **яйжгардах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЙЖГАРДЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **яйжгардах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЙЖГАРХАН** ᠵᠠᠶᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ / **яйжгар**-Ын багас.

**ЯЙЖИЙЛГАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **яйжийх**-ийн үйлдүүл.

**ЯЙЖИЙХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠶᠢᠬᠤ корявиться.

**ЯЙЖИЙЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **яйжийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЯЙЖИЛЗАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠬᠤ **яйжганах**-Ыг үз.

**ЯЙЖИЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **яйжилзах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЙЖИЛЗЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠯᠵᠠᠭᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **яйжилзах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЙЖИШ** ᠵᠠᠶᠢᠭᠢᠰ : **яйжиш жайжиш** хорш. разохшийся, расхлябанный.

**ЯЙРАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠠᠬᠤ 1) обваливаться, сваливаться (преимущественно в сторону); 2) крошиться; **яйран унах** крошиться.

**ЯЙРУУЛАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **яйрах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЙРЧИХАХ** ᠵᠠᠶᠢᠷᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ **яйрах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЙЧИЛ** ᠵᠠᠶᠢᠴᠢᠯ белоснежная раковина (с правильной завиткой).

**ЯЙШИН** ᠵᠠᠶᠢᠰᠢᠨ средство прикрепления оси с оглоблей (телеги).

**ЯЛ** ᠵᠠᠶᠢ 1) наказание; судебный приговор; **алах ял** смертная казнь; **биеийн ял** телесное наказание; **буудан алах ял** расстрел; **мөнгөний ял** денежный штраф; **нэмэгдэл ял** дополнительное обвинение; **улс төрийн эрх эвдэх ял** наказание за нарушение политических прав; **хорих ял** арест, заключение в тюрьму, тюремное заключение; **хорих ял эдлүүлэх** приговорить к тюремному заключению; **эд хөрөнгө хураах ял** конфискация имущества; **эдийн ял** штраф; **ял бүхий** виновный, преступный; **ял гүйцэтгэх** отбивать наказание; **ял зэм** хорш. наказание, взыскание; **ял зэмлэл** хорш. обвинение; **ял**

ЗЭМЛЭЛ тулгах обвинять; **ял янх** хорш. вина; наказание; **ял идэх** взыскивать штраф; **ял ноогдох** предьявление обвинения; **ял ноогдуулах / ял унагах** приговаривать, выносить приговор; **ял оногдох** предьявляться (об обвинении); **ял оногдуулах** предьявлять обвинение; **ял тогтоох** определить наказание; **ял торгох а)** предьявлять обвинение; б) подвергать штрафу, наказанию; **ял төлбөр** штраф, пеня; **ял төлөвлөх** составлять обвинительное заключение; формулировать обвинение; **ял төлөх** платить штраф; **ял тулгах** предьявлять обвинение; **ял унагаах** предьявлять обвинение, обвинять, выносить приговор, приговорить к наказанию, осудить; **буудан алах ял унагаах** приговорить к расстрелу; **ял унагаах бичиг** обвинительное заключение; **ял унагаах тогтоол** обвинительный акт; **ял үйлдгэх** заставлять отбывать наказание; **ял үйлдэх** совершать преступление; нести, отбывать наказание; **ял халдсан хүн** обвиняемый; **ял хийх** нести наказание; **ял хүлээх** признавать себя виновным; сознаваться в преступлении; взять на себя всю тяжесть наказания; **ял хэлтрүүлэх** оправдывать; помиловать, амнистировать; **ял хэлтрэх** быть помилованным, амнистированным; **ял хэлэлцэх** обвинять, предьявлять обвинение; **ял шийдвэр** хорш. приговор; **ял шийдвэр ноогдуулах** выносить приговор; **ял шийдвэр ногдсон этгээд** приговорённый; **ял шийтгэгдэх** быть осуждённым; **ял шийтгэх а)** обвинять, выносить приговор, осудить, наказывать; б) обвинение, приговор; **ял шийтгэгдэн хоригдогч** заключённый по обвинению; **ял шүүх ариутгах хэлтэс** хуучир. судебный департамент Палаты Внешних Сношений; **ял эдлэх** отбывать наказание; **ял эдлээд гарах** отсидеть; **ялаас огцрох** быть оправданным, помилованным; **ялаас хэлтрүүлэх** освободить от наказания, амнистировать; **ялд унагаах** обвинять, предьявлять обвинение; **ялыг биедээ авах** признавать себя виновным; 2) вина; преступление; **ял хөнгөлөх** смягчать вину; **ял хүндэтгэх учир** отягощающее вину обстоятельство.

**ЯЛАА(Н)** ялт / шавж. муха, мушка; мошка; **бор ялаа** шавж. большая муха; **нохойн ялаа** пёсья муха; **ялаа баригч** ург. мухоловка; **ялаа батгана** хорш. мухи, мошки, мошкара; **ялаа хөхтрүү** шавж. зелёный слепень; **ялаа шумуул** хорш. комары; мошкара; **ялааны үлдүүр** МУХОГОНКА (опахало из конского или бычьего волоса); **ялааны хор а)** ург. мухомор; б) средство уничтожения мух, средство от летающих насекомых.

**ЯЛААРХАХ** ялт / беспокоиться (о животных).

**ЯЛААРШИХ** ялт / становиться лучше, легче (о течении болезни), идти на поправку.

**ЯЛААРЬ** ялт / лучше, легче (о течении болезни); **ялаарь болох** становиться лучше, легче (о течении болезни).

**ЯЛААХ ялгаах**-ЫГ үз.

**ЯЛАГДАГЧ** ялт / побеждённый.

**ЯЛАГДАЛ** ялт / поражение, проигрыш сражения; **ялагдал хүлээх** терпеть поражение.

**ЯЛАГДАХ** ялт / **ялах**-Ын үйлдэгд., **БЫТЬ** побеждённым, терпеть поражение, быть преодолёваемым.

**ЯЛАГДАШГҮЙ** ялт / непобедимый, неодолимый; **ялагдашгүй хүч** непобедимая сила.

**ЯЛАГЧ** ялт / 1. победитель, победоносец; 2. победоносный.

**ЯЛАЛТ** ялт / победа, достижение, завоевание; **ялалт амжилт** хорш. успехи, достижения; **ялалт байгуулах** одержать победу; **ялалтаас ялалтад хүрэх** идти от победы к победе.

**ЯЛАМ I** ялт / : **ялам мод** ург. туловица, тутовое дерево.

**ЯЛАМ II: ялам бялзуухай** шувуу. королёк, крапивник (птичка).

**ЯЛАМГАЙ** ялт / не имеющий твёрдого намерения, нерешительный, колеблющийся, неустойчивый; слабовольный, малодушный.

**ЯЛАМГАЙЛАХ** ялт / **БЫТЬ** в нерешительности, колебаться.

**ЯЛАМГАЛЗАХ** ялт / **яламгайлах**-ЫГ үз.

**ЯЛАНГУЙ** ялт / победоносный.

**ЯЛАНГУЯА** ялт / особенно, преимущественно, в особенности; **нэн ялангуяа** в особенности же, главным образом; прежде всего; **ялангуяа зөв** особенно верно.

**ЯЛАРХАГ** ялт / обидчивый, имеющий претензию к кому-л.

**ЯЛАРХАХ** ялт / не переносить боли.

**ЯЛАРХАЦГААХ** ялт / не переносить боли (о многих).

**ЯЛАРХУУ** ялт / **ялархаг**-ийг үз.

**ЯЛАРХУУЛАХ** ялт / **ялархах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЛАРХЧИХАХ** ялт / **ялархах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛАХ** ялт / 1) одолеть, возобладать, преодолеть, побеждать, одерживать победу, брать верх; **байлдаанд ялах** победить в сражении, выиграть войну; **ялж давах / ялж дийлэх** преодолеть препятствия, побеждать, одерживать победу; **саад боомтыг ялж давах**

преодолеть препятствия, устранять преграды; **ялж эцэслэх хүртэл** до победоносного конца; **ялж төгс мэргэн** самый мудрый; **ялж төгс нөгчсөн** победитель (эпитет будд); 2)

превосходит, отличается.

**ЯЛБАГАЛЗАХ** ᠶᠡᠯᠪᠠᠭᠠᠯᠵᠠᠬᠤ вилять; ластиться, угождать, стараться угодить.

**ЯЛБАГАНАХ** ᠶᠡᠯᠪᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ **ялбалзах**-Ыг үз.

**ЯЛБАГАР** ᠶᠡᠯᠪᠠᠭᠠᠷ льстивый.

**ЯЛБАЙЛГАХ** ᠶᠡᠯᠪᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **ялбайх**-Ын үйлдүүл.

**ЯЛБАЙХ** ᠶᠡᠯᠪᠠᠶᠢᠬᠤ быть клейким; быть

слизистым.

**ЯЛБАЙЧИХАХ** ᠶᠡᠯᠪᠠᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ялбайх**-Ын

нэгэнтээ.

**ЯЛБАЛЗАХ** ᠶᠡᠯᠪᠠᠯᠵᠠᠬᠤ ластиться, ласкаться; подлизываться, угождать.

**ЯЛБАЛЗЧИХАХ** ᠶᠡᠯᠪᠠᠯᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ялбалзах**-Ын

нэгэнтээ.

**ЯЛБАС** ᠶᠡᠯᠪᠠᠰ : **ялбас далбас** аялга. Вдруг, внезапно; **ялбас далбас хийж итгэж болохгүй** виляет туда и сюда, доверять нельзя; **ялбас далбас хийж зайлах** шарахаться, бросаться в стороны (об испуганной лошади).

**ЯЛБАСХИЙХ** ᠶᠡᠯᠪᠠᠰᠬᠢᠶᠢᠬᠤ кидаться,

шарахаться в сторону от испуга (о скоте).

**ЯЛГАА** ᠶᠡᠯᠭᠠᠠ 1) различие, разница; **насны ялгаа** разница в годах; **үзэл бодлын ялгаа** различие во взглядах; **үнийн ялгаа** разница в цене; **ялгаа их бий** существует большая разница; 2) отличие; дифференциация.

**ЯЛГААГҮЙ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠠᠭᠦᠢ 1. безразличный; одинаковый; 2. безразлично; одинаково; **над ялгаагүй** мне безразлично.

**ЯЛГААТАЙ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠠᠲᠠᠶᠢ различный, отличный, отличающийся.

**ЯЛГААХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠠᠬᠤ поджаривать (выливая на сковороду тонким слоем, напр. яичницу, блины).

**ЯЛГАВАР** ᠶᠡᠯᠭᠠᠪᠠᠷ различие, отличие, выделение, отделение, разбор; разделение, дифференциация; **хот хөдөөгийн ялгавар** различие города и худона; **онц ялгавар бүхий** особенный, особый, специфический.

**ЯЛГАВАРГҮЙ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠭᠦᠢ без различия, не отличая одно от другого; смешанно; не дифференцированно; **эр эм ялгаваргүй** без различия пола.

**ЯЛГАВАРЛАГДАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **ялгаварлах**-Ын үйлдэгд., быть различаемым.

**ЯЛГАВАРЛАЛ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠯ дискриминация; **арсны ялгаварлал** расовая дискриминация.

**ЯЛГАВАРЛАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠬᠤ различать, отличать, отделять, выделять, сортировать; дифференцировать; **анги ялгаварлах** классифицировать; **арсны өнгөөр ялгаварлах** расовая дискриминация; **угсаа үндэс ялгаварлахгүй** независимо от происхождения и национальности; **хөрөнгө**

**чинээний байдал ялгаварлахгүй** без различия состояния, вне зависимости от имущественного положения; **ялгаварлан үзэх** относиться по-разному; **ялгаварлах тэмдэг** опознавательный знак.

**ЯЛГАВАРЛАЦГААХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ **ялгаварлах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЯЛГАВАРЛАЧИХАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ялгаварлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛГАВАРЛУУЛАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ялгаварлах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЛГАВАРТАЙ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠪᠠᠷᠲᠠᠶᠢ отличный, различный, отдельный, выделяющийся; **их л ялгавартай** существенно отличающийся, резко отличающийся.

**ЯЛГАГДАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **ялгаа**-Ын үйлдэгд., 1) быть различаемым, разбираемым; быть отличным; подлежать рассмотрению, исследованию; различаться; отличаться; дифференцироваться; **хоорондоо эрс ялгагдах** резко отличаться друг от друга; 2) оказываться обделённым, обнесённым (напр. вином).

**ЯЛГАГДАШГҮЙ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤᠰᠢᠭᠦᠢ неотличимый, неразличимый.

**ЯЛГАГЧ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠭᠴᠢ 1. 1) сортировщик; 2) секретарь; **сайтар ялгагч** хэл.зүй.

грамматический падеж; **хэрэг ялгагч** правитель дел (в официальных учреждениях); 2. сортировочный; **ялгагч машин** сортировочная машина; **төмс ялгагч машин** сортировщик картофеля.

**ЯЛГАДАС** ᠶᠡᠯᠭᠠᠳᠠᠰ выделение, экскременты.

**ЯЛГАЙ I** ᠶᠡᠯᠭᠠᠶᠢ I шепелявый, прищептывающий; картавый.

**ЯЛГАЙ II** ᠶᠡᠯᠭᠠᠶᠢ II плоский; **ялгай таваг** плоская тарелка.

**ЯЛГАЛ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠯ различие, отличие, несходство, разница; **ангийн ялгал** классовое различие; **халуун хүйтний ялгал** температурная разница; † **тийн ялгал** хэл.зүй. падеж.

**ЯЛГАЛГА** ᠶᠡᠯᠭᠠᠯᠭᠠ различие, разбор, выяснение, сортировка.

**ЯЛГАЛГҮЙ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠯᠭᠦᠢ одинаковый, неразличимый, не отличающийся.

**ЯЛГАЛЛАГДАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠯᠯᠠᠭᠳᠠᠬᠤ **ялгаллах**-Ын үйлдэгд.

**ЯЛГАЛЛАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠯᠯᠠᠬᠤ хэл.зүй. СКЛОНЯТЬ.

**ЯЛГАЛЛАЦГААХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠯᠯᠠᠴᠭᠠᠬᠤ СКЛОНЯТЬ (о многих).

**ЯЛГАЛЛАЧИХАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠯᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ялгаллах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛГАЛЛУУЛАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠯᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ялгаллах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЛГАЛЦАХ** ᠶᠡᠯᠭᠠᠯᠴᠠᠬᠤ **ялгаа**-Ын үйлдэлц.

**ЯЛГАМАЛ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠠᠯ** разобранный, отобранный, отборный.  
**ЯЛГАМЖ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵ** различие, отличие; несходство.  
**ЯЛГАМЖАА** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠠᠠ** **ᠵ** яриа. несходство, различие, отличие.  
**ЯЛГАМЖААГҮЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠠᠠᠭᠦᠢ** **ᠵ** **ᠰᠠᠯᠠᠨ** ялгаваргүй-г үз.  
**ЯЛГАМЖААТАЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠠᠠᠲᠠᠢ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠠᠲᠠᠢ**-г үз.  
**ЯЛГАМЖГҮЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠭᠦᠢ** **ᠵ** **ᠰᠠᠯᠠᠨ** ялгаваргүй-г үз.  
**ЯЛГАМЖЛАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠯᠠᠬ** различать, разбирать.  
**ЯЛГАМЖЛУУЛАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** ялгамжлах-ын үйлдүүл., передавать на разбор.  
**ЯЛГАМЖТАЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠮᠵᠲᠠᠢ** ялгавартай-г үз.  
**ЯЛГАРАЛ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠯ** 1) выделение, различие, отличие, дифференциация; **ангийн ялгарал** у.т. классовая дифференциация; 2) хувил. реакция, реакция двойного разложения.  
**ЯЛГАРАЛГҮЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠯᠭᠦᠢ** **ᠵ** **ᠰᠠᠯᠠᠨ** не отличаюсь; сходный.  
**ЯЛГАРАЛДАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠯᠳᠠᠬ** ялгарах-ын үйлдэлд., различаться между собою, отличаться друг от друга.  
**ЯЛГАРАЛТАЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠯᠲᠠᠢ** несходный, различный, отличительный.  
**ЯЛГАРАМ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠮ** **ᠵ** отличимый, различимый.  
**ЯЛГАРАМГҮЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠮᠭᠦᠢ** **ᠵ** **ᠰᠠᠯᠠᠨ** не отличимый, не различимый.  
**ЯЛГАРАНГУЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠨᠭᠦᠢ** резко отличающийся.  
**ЯЛГАРАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠬ** 1) различаться, отличаться; **бусдаасаа ялгарах** отличаться среди других; 2) выделяться, отделяться, обособляться, дифференцироваться, вырисовываться; **ялгаран гарах** выделяться; **ялгаран салах** отделяться; **ялгаран тасрах** отделяться, обособляться.  
**ЯЛГАРУУЛАГЧ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴ** тоо. десять в двадцать первой степени; **их ялгаруулагч** тоо. десять в двадцать второй степени.  
**ЯЛГАРУУЛАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ** ялгарах-ын үйлдүүл., выделять, отделять, дифференцировать; **ялгаруулж таних** распознавать.  
**ЯЛГАРЦГААХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠴᠭᠠᠠᠬ** ялгарах-ын олноор үйлдэх.  
**ЯЛГАРЧИХАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠷᠠᠴᠢᠬᠠᠬ** ялгарах-ын нэгэнтээ.  
**ЯЛГАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠬ** 1. 1) различать, отличать; **үнэн худлыг ялгах** различать ложь и истину; **хар цагааныг ялгах** выводить на чистую воду (үгчил. различать чёрное и белое); 2) отделять, разбирать обособлять, распределять, сортировать, классифицировать; **авах**

**орхихыг ялгах** отбирать нужное от ненужного; **зарга ялгах** разбирать судебное дело; **үр ялгах** сортировать зерно; **хуц ялгах** отделять баранов от овец; **эд бараа ялгаж зүйлчлэх** подбирать ассортимент товаров; **ялган гаргах** выделять; **ялган салгах** отбирать, отделять, разбирать; **ялган таних** распознавать, опознавать; **ялган тэмдэглэх** разграничивать, отмечать, определять границы и пр.; **ялган үзэх** делать исключение; **ялган шинжлэх** анализировать; 2. различительный, отличительный; **ялгах шинж тэмдэг** различительный признак.  
**ЯЛГАЦ** **ᠵᠠᠯᠭᠠᠴ** тоо. разность; **ялгацат дэвшил** тоо. разностная прогрессия.  
**ЯЛГУУЛАХ** **ᠵᠠᠯᠭᠤᠯᠠᠬ** ялгах-ын үйлдүүл.  
**ЯЛГУУЛСАН** **ᠵᠠᠯᠭᠤᠯᠰᠠᠨ** ялгуусан-г үз.  
**ЯЛГУУМ I** **ᠵᠠᠯᠭᠤᠮ I** 1. ловкий, проворный, активный, расторопный, быстрый; **ялгуум шулгуум** хорш. ловкий, проворный; 2. ловко, проворно, быстро; **ялгуум явах** ийти, ехать быстро.  
**ЯЛГУУМ II** 1. вкусный, приятный (о еде); 2. вкусно, приятно на вкус.  
**ЯЛГУУСАН** **ᠵᠠᠯᠭᠤᠰᠠᠨ** 1) победивший, победоносный; **ялгуусан арми** победоносная армия; **ялгуусан баяр** триумф победы; **ялгуусан марш** триумфальный марш; **ялгуусан тугийн дор** под победоносным знаменем; 2) высокий, почтенный, distinguished (эпитет царей, будд); **эрдэнийн ялгуусан** превосходящий всякую драгоценность (титул высоких лиц); **ялгуусны бэлгэ / ялгуусны шүтээн** знамя; **ялгуусны ор** преемник победоносного (эпитет Майтреи); **ялгуусны унжилга** флаг; **ялгуусны хөвүүн** сын победоносного, бодисатвы; **ялгуусны чимэг** украшение победоносного, знак победы.  
**ЯЛГУУХ** **ᠵᠠᠯᠭᠤᠬ** побеждать, преодолевать, одерживать верх; быть победоносным; **ялгуун цээрлэх** твёрдо воздерживаться.  
**ЯЛГҮЙ** **ᠵᠠᠯᠭᠦᠢ** **ᠵ** **ᠰᠠᠯᠠᠨ** 1. невиновный; 2. безнаказанно.  
**ЯЛДАМ I** **ᠵᠠᠯᠳᠠᠮ I** ласковый, приветливый, обходительный, симпатичный; **ялдам бүсгүй** миловидная девушка.  
**ЯЛДАМ II** подходящий момент, удобный случай, благоприятные обстоятельства; **ялдам дөхөм** удобный случай; **ялдам дөхөм учруулах** представить удобный случай.  
**ЯЛДАМ III:** **ялдам тал** открытое место, пустое поле; ненаселённые места.  
**ЯЛДАМД** **ᠵᠠᠯᠳᠠᠮᠳ** **ᠵᠠᠯᠳᠠᠮ II**-ын ө.о., по пути, попутно, заодно, кстати; **энэ ялдамд** в связи с этим, по случаю этого.  
**ЯЛДАМЛАХ** **ᠵᠠᠯᠳᠠᠮᠯᠠᠬ** быть симпатичным, вызывать симпатию.

**ЯЛДАМХАН** <sup>ᠵᠠᠯᠳᠠᠮᠬᠠᠨ</sup> **ялдам**-Ын багас., **1.** приветливый, нежный, приятный, милостивый; **ялдамхан ааш** приветливый характер; **2.** приветливо, нежно, приятно.

**ЯЛДАР** <sup>ᠵᠠᠯᠳᠠᠷ</sup> **1.** случай, благоприятное обстоятельство, удобное время, подходящий момент; **ялдар нэхэх** стараться улучшить момент; **ялдар үзэх** пользоваться случаем; **2.** попутно, кстати, при случае.

**ЯЛДАРТАЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠳᠠᠷᠲᠠᠢ</sup> попутный, удобный, сподручный.

**ЯЛЗ** <sup>ᠵᠠᠯᠵ</sup> : **ялз чанах** разваривать (пока не превратится в однородную массу).

**ЯЛЗАЛЧИХАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **ялзлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛЗАРХАЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠷᠬᠠᠢ</sup> сгнивший, гнилой, испортившийся.

**ЯЛЗАРЧИХАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **ялзрах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛЗЛАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠯᠬ</sup> **1)** разваривать; **2)** гноить, давать сгнить.

**ЯЛЗЛУУЛАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> **ялзлах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЛЗМАГ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠮᠠᠭ</sup> гниль, затхлость; перегной.

**ЯЛЗМАГТАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠮᠠᠭᠲᠠᠬ</sup> гнить.

**ЯЛЗМАГТЧИХАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠮᠠᠭᠲᠢᠬᠠᠬ</sup>

**ялзмагтах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛЗМАГШИХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠮᠠᠭᠰᠢᠬ</sup> становится затхлым, гнить.

**ЯЛЗРААХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠷᠠᠬ</sup> **язрах**-Ын үйлдүүл., гноить.

**ЯЛЗРАЛ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠷᠠᠯ</sup> гниение, тление, разложение.

**ЯЛЗРАЛТ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠷᠠᠯᠲ</sup> **ялзрал**-Ыг үз.

**ЯЛЗРАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠷᠬ</sup> **1.** **1)** разваривать, развариваться; **2)** гнить, портиться, разлагаться, протухать, загнивать; превращаться в бесформенную массу; **ялзарсан мод** гнилое дерево; **ялзарсан үнэр** гнилой запах, запах чего-то разлагающегося; **2.** **ялзрахуй**-Г үз.

**ЯЛЗРАХУЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠷᠬᠤᠢ</sup> гниение.

**ЯЛЗРУУЛАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠵᠠᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬ</sup> **ялзрах**-Ын үйлдүүл., гноить, вызывать гниение, доводить до разложения, разлагать.

**ЯЛИА** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠠ</sup> <sup>ᠵ</sup> беззаботный, беспечный, безмятежный.

**ЯЛИАГҮЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠠᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠵ</sup> ничтожный, маловажный, не заслуживающий внимания, мизерный; **ялиагүй хэрэг** пустяковое дело.

**ЯЛИАТАЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠠᠲᠠᠢ</sup> <sup>ᠵ</sup> спешный, срочный; торопливый.

**ЯЛИАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠠᠬ</sup> спешить, сделать больше половины дела.

**ЯЛИЛГҮЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠯᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠵ</sup> ничтожный, маловажный.

**ЯЛИМГҮЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠮᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠵ</sup> **1.** ничтожный, незначительный, маловажный; **ялимгүй зүйл** пустяк; **ялимгүй зүйлээр оролдох** заниматься пустяками; **ялимгүй зүйлээс бусадтай**

**хэрэлдэх** поссориться с кем-л. из-за пустяков; **2.** ничтожно, незначительно, маловажно; **ялимгүй бага** ничтожно малый.

**ЯЛИН** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠨ</sup> **1.** **1)** простой, одинарный, недвойной; **ялин гэр** юрта с одной войлочной покрывкой; **ялин тэр** только он, он один; **2)** сплошной; **2.** сплошь, всё время.

**ЯЛИХГҮЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠬᠭᠦᠢ</sup> <sup>ᠵ</sup> **ялимгүй**-Г үз.

**ЯЛЛАГДАГЧ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠭᠴ</sup> обвиняемый; подсудимый.

**ЯЛЛАГДАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠭᠳᠠᠬ</sup> **яллах**-Ын үйлдэгд., **БЫТЬ** обвиняемым, обвиняться, подвергаться наказанию, штрафу.

**ЯЛЛАГЧ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠭᠴ</sup> обвинитель; **олон нийтийн яллагч** общественный обвинитель; **улсын яллагч** государственный обвинитель.

**ЯЛЛАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠬ</sup> **1.** обвинять; наказывать, приговорить к наказанию; штрафовать; **яллан жанчих** подвергать телесному наказанию; **2.** обвиняющий.

**ЯЛЛАЦГААХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠴᠭᠠᠬ</sup> обвинять, наказывать (о многих).

**ЯЛЛАЧИХАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **яллах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛЛУУЛАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠯᠤᠯᠠᠬ</sup> **яллах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЛИМА** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠮᠠ</sup> <sup>ᠵ</sup> анаг. рожка.

**ЯЛИМАН** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠮᠠᠨ</sup> <sup>ᠵ</sup> амьт. детёныш тушканчика.

**ЯЛМАТАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠮᠠᠲᠠᠬ</sup> заболеть рожей.

**ЯЛМАТЧИХАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠮᠠᠲᠢᠬᠠᠬ</sup> **ялматах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛТ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲ</sup> обвиняемый, виновный, подсудимый, влекущий за собой наказание, наказуемый; преступный; **ялт хэрэг** преступные действия, преступление; **ялт этгээд** обвиняемый, виновный, подсудимый, преступник, преступный элемент.

**ЯЛТАЙ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲᠠᠢ</sup> <sup>ᠵ</sup> обвиняемый, виновный, подсудимый.

**ЯЛТАЙХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲᠠᠢᠬ</sup> <sup>ᠵ</sup> **БЫТЬ** неглубоким, ПЛОСКИМ (о посуде).

**ЯЛТАЙЧИХАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲᠠᠢᠬᠠᠬ</sup> **ялтайх**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛТАН I** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲᠠᠨ I</sup> **1)** обвиняемые, подсудимые, осуждённые, арестанты; **2)** преступники; **ялтан хоригдол** лица, заключённые под стражу, арестованные; **ялтан хэрэгтэн** подсудимые; **ялтны суудал / ялтны ширээ** скамья подсудимых.

**ЯЛТАН II** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲᠠᠨ II</sup> <sup>ᠵ</sup> плоский, не глубокий (о посуде, тарелке); **ялтан таваг** неглубокая, плоская тарелка.

**ЯЛТАРЧИХАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲᠠᠷᠴᠢᠬᠠᠬ</sup> **ялтрах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯЛТАС** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲᠠᠰ</sup> **1)** пластинка, тонкий кусок чего-л.; **2)** род панциря, брони.

**ЯЛТГАР** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲᠭᠠᠷ</sup> <sup>ᠵ</sup> плоский, неглубокий; **ялтгар төмпөн** неглубокий таз.

**ЯЛТРАХ** <sup>ᠵᠠᠯᠢᠲᠷᠠᠬ</sup> <sup>ᠵ</sup> отламываться, ОТКОЛОТЬСЯ.

**ЯЛТРУУЛАХ** ᠢᠯᠲᠦᠷᠦᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ялтрах**-Ын үйлдүүл.  
**ЯЛУУ** ᠢᠯᠤᠭᠤ ступенька лестницы;  
 перекладина, поперечина (напр. в окне, телеге); **эрх ялуу** поперечные брусья тележной рамы;  
**ялуу шат** стремянка с набитыми на одном бревне ступеньками; **шатны ялуу** ступень лестницы.

**ЯЛУУЛАХ** ᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ялах**-Ын үйлдүүл.  
**ЯЛХАЙЛГАХ** ᠢᠯᠬᠠᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **ялхайх**-Ын үйлдүүл.  
**ЯЛХАЙХ** ᠢᠯᠬᠠᠢᠶᠢᠬᠤ 1) быть обрюзглым, толстым; оказываться толстым; 2) быть слизистым.

**ЯЛХАЙЧИХАХ** ᠢᠯᠬᠠᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ялхайх**-Ын нэгэнтээ.  
**ЯЛХАЛЗАХ** ᠢᠯᠬᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **ялхганах**-Ыг үз.  
**ЯЛХГАНАХ** ᠢᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬᠤ ДВИГАТЬСЯ (о ком-чем-л. толстом).

**ЯЛХГАНАЧИХАХ** ᠢᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ялхганах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЯЛХГАНУУЛАХ** ᠢᠯᠬᠠᠭᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **ялхганах**-Ын үйлдүүл.

**ЯЛХГАР** ᠢᠯᠬᠠᠭᠠᠷ 1) обрюзглый, обрюзгший; толстый; 2) слизистый, студенистый.

**ЯЛЦАЙЛГАХ** ᠢᠯᠵᠠᠶᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **ялцайх**-Ын үйлдүүл.  
**ЯЛЦАЙХ** ᠢᠯᠵᠠᠶᠢᠬᠤ БЫТЬ СЛИЗИСТЫМ; оказываться клейким.

**ЯЛЦГААХ** ᠢᠯᠵᠠᠭᠠᠬᠤ побеждать (о многих).

**ЯЛЦГАЙ** ᠢᠯᠵᠠᠭᠠᠢ слизистый, клейкий, кашицеобразный.

**ЯЛЦГАР** ᠢᠯᠵᠠᠭᠠᠷ **ялцгай**-Г үз.

**ЯЛЧ** ᠢᠯᠴᠢ работник, подёнщик.

**ЯЛЧИН** ᠢᠯᠴᠢᠨ лапша из гороховой муки.

**ЯЛЧИХАХ** ᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ялах**-Ын нэгэнтээ, победить.

**ЯЛЫН** ᠢᠯᠤᠨ **ял**-Ын харьяал., обвинительный; **ялын төлөвлөгөө** обвинительное заключение; **ялын хэмжээ** мера наказания; **ялын дээд хэмжээ** высшая мера наказания.

**ЯЛГҮЙ** ᠢᠯᠭᠦᠢ **ял**-Ын **гүй**-ийн незначительный, маловажный, ничтожный, не стоящий; **яльгүй зүйлээр оролдох** заниматься пустяками.

**ЯЛЬТАЙ** ᠢᠯᠵᠢᠲᠠᠢ небольшой, малый; незначительный.

**ЯМ I** ᠶᠠᠮ **я** **шашин**. буддийский владыка ада Яма.

**ЯМ II** ᠶᠠᠮ мал.эмнэл. сап (болезнь).

**ЯМАА(Н)** ᠶᠠᠮᠠᠠ **я** **1.** амьт. коза; **хонь ямаа** хорш. а) овцы и козы; б) мелкий скот; **янгир ямаа** амьт. горная коза; **ямаа гэхэд тэмээ гэх** цэцэн. тебе говорят про козу, а ты говоришь про верблюда; ~ ему про Фому, а он про Ерёму; **ямаа самнах** вычёсывание шерсти (у коз); **ямаа хариулах** пасти коз; **ямаа унагч** ёгт. едущий на козле (эпитет духа огня); **ямаан гөрөөс** амьт. дикий козёл; **2.** 1) козий, козлийный; **ямаан дах** козья доха; 2) зарим ургамлын нэрийн бүрэлдэхүүнд: **ямаан арц** ург. а) можжевельник малый; б)

вероника чёрная; **ямаан бор** ург. гороховое дерево; **ямаан бургас** ург. а) тальник; б) верба; в) ива; **ямаан харгана** ург. чилига карликовая; **ямаан шарилж** ург. полынь веничная; **ямаан эвэр** ург. кариптерис монгольский; 3) зарим нэр томъёоны бүрэлдэхүүнд: **ямаан бүрээ** хөгжим. а) название музыкального инструмента в виде трубы, издающей резкие звуки; б) раковина (музыкальный инструмент); **ямаан сахал** козлиная борода, борода клином; **ямаан хилэн** простой бархат, плюш; кашемир.

**ЯМААЖИХ** ᠶᠠᠮᠠᠵᠢᠬᠢᠬᠤ обзаводиться козами; сделаться обладателем большого количества коз.

**ЯМААЖУУЛАХ** ᠶᠠᠮᠠᠵᠢᠵᠤᠯᠠᠬᠤ **ямаажих**-ийн үйлдүүл.

**ЯМААЖЧИХАХ** ᠶᠠᠮᠠᠵᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ямаажих**-ийн нэгэнтээ.

**ЯМААЛАГ I** ᠶᠠᠮᠠᠠᠯᠠᠭ богатый козами.

**ЯМААЛАГ II** амьт. горный козёл, горный баран.

**ЯМААЛАГ III** не переносящий боли.

**ЯМААН** ᠶᠠᠮᠠᠠᠨ **ямаа(н) 2.**-Г үз.

**ЯМААНЫ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠨᠢ **ямаа(н)**-Ы харьяал., козий, козлийный; **ямааны арьс** козья шкура; **ямааны мах** козлятина; **ямааны мах халуун дээрээ** хууч. куй железо, пока горячо; **ямааны ноолуур** козий пух; **ямааны эвэр** а) козьи рога; б) ург. лозняк, тальник, кустарник, растущий на тонких местах.

**ЯМААРАГ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠷᠠᠭ человек, преувеличивающий свою болезнь, МНИТЕЛЬНЫЙ (о больном).

**ЯМААРАНЗ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠷᠠᠨᠵ **ямранз**-Ыг үз.

**ЯМААРХАГ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠷᠬᠠᠭ **ямаараг**-ийг үз.

**ЯМААРХУУ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠷᠬᠤᠭᠤ 1) **ямаараг**-ийг үз.; 2) похожий на козу.

**ЯМААТАЙ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠲᠠᠢ имеющий большое количество коз, богатый козами.

**ЯМААТАХ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠲᠠᠬᠤ гореть (о саже на дне чаши, котла и т.п.).

**ЯМААТУУЛАХ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠲᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ямаатах**-Ын үйлдүүл.

**ЯМААТЧИХАХ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ямаатах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯМААХАЙ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠬᠠᠢ ург. дикая морковь (корень).

**ЯМААЦАХ** ᠶᠠᠮᠠᠠᠴᠠᠬᠤ : **хар ямаацах** тогл. название детской игры.

**ЯМААЧИН** ᠶᠠᠮᠠᠠᠴᠢᠨ пастух коз, козевод.

**ЯМАГТ** ᠶᠠᠮᠠᠭᠲᠢ всегда, постоянно; только, единственно, исключительно; **хэзээ ямагт** постоянно непрерывно; **цаг ямагт** постоянно, всё время, непрерывно.

**ЯМАНДАГ** ᠶᠠᠮᠠᠨᠳᠠᠭ шашин. устрашающий; имя одного из божеств буддийского пантеона.

**ЯМАР** ᠶᠠᠮᠠᠷ 1) асуух. какой, что за... ; **ямар аргаар?** каким способом?, как?; **бие ямар**

**байна?** как твоё здоровье?; как ты себя чувствуешь?; **ямар зүйлийн?** какого рода?; **ямар учиртай?** в чём дело?; что за...?; к чему сводится?; по какому делу?; почему?; **ямар учраас?** по какой причине?; почему?; **ямар хүн бэ?** какой человек?; **ямар сайхан намар вэ!** какая прекрасная осень!; **ямар нэг** какой-то, некий; **ямар нэгэн** какой-л., каждый, любой; **ямар ч а)** какой угодно, какой-нибудь, любой, всякий; какой бы то ни был; **ямар ч болов** как бы то ни было; **ямар ч юм бий** есть любой предмет; б) үгүйсгэсэн. никакой; **ямар ч бараа байхгүй** нет никакого товара; **ямар ч сэжиггүй** без всякого сомнения; **ямар ч тусгүй** нет никакой пользы; совершенно бесполезный; **ямар ч үгүй** никакой; без какого бы то ни было; **ямар ч үндэсгүй** совершенно беспочвенный, не имеющий никаких оснований; **ямар янзтай?** какой?; 2) болзох., каково?; что?; **асууваас ямар?** что если спросить?; почему бы не спросить?; **хэрэг явуулбаас ямар?** что, если осуществить дело?; хорошо бы осуществить дело; **хүлээвээс ямар болов?** что если подождать? **ЯМАРВАА** ᠶᠠᠮᠠᠷᠪᠠᠭᠠ 1) любой, всякий; какой-нибудь; **ямарваа нэгэн** какой-либо; **ямарваа цаг үест** во всех случаях; 2) үгүйсгэсэн. никакой. **ЯМАРХАН** ᠶᠠᠮᠠᠷᠬᠠᠨ **ямар-**ын багас., какой; что за?; **чухам ямархан?** какой именно?; **ямархан хэрэг билээ?** что за дело? **ЯМАРЧЛАН** ᠶᠠᠮᠠᠷᠴᠢᠯᠠᠨ как?, каким образом? **ЯМБА** ᠶᠠᠮᠪᠠ · ᠵᠢᠮᠪᠠ түүх. 1) знаки высокого сана и отличия у феодалов; 2) почёт, привилегии, которыми пользовался человек высокого сана; **хэргэм ямба** хорш. титул; **эрх ямба** хорш. привилегия; **ямба цол** звание, титул; 3) шилж. важность, спесь. **ЯМБАЛАХ** ᠶᠠᠮᠪᠠᠯᠠᠬᠤ 1) түүх. награждать знаками высокого отличия, требующими, чтобы их носителю воздавался почёт; 2) шилж. создавать себе всяческие удобства, которые в глазах окружающих кажутся излишеством, важничать. **ЯМБАЛУУЛАХ** ᠶᠠᠮᠪᠠᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ямбалах-**ын үйлдүүл. **ЯМБАЛЦГААХ** ᠶᠠᠮᠪᠠᠯᠴᠭᠠᠬᠤ важничать (о многих). **ЯМБАЛЧИХАХ** ᠶᠠᠮᠪᠠᠯᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ямбалах-**ын нэгэнтээ. **ЯМБАТАЙ** ᠶᠠᠮᠪᠠᠲᠠᠢ 1) привилегированный; 2) любящий излишний комфорт, удобства, холеный. **ЯМБАТАН** ᠶᠠᠮᠪᠠᠲᠠᠨ 1) привилегированные; принадлежащие к высшему классу, знать; 2) привыкшие к комфорту. **ЯМБИГАНАХ** ᠶᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ · ᠶᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠬᠤ вести себя неприлично.

**ЯМБИГАНАЧИХАХ** ᠶᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ямбиганах-**ын нэгэнтээ. **ЯМБИГАР** ᠶᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠷ ᠶᠠᠮᠪᠢᠭᠠᠷ ветхий, старый; негодный. **ЯМБИЙ** ᠶᠠᠮᠪᠢᠢ · ᠶᠠᠮᠪᠢᠢ үл.тоомс. что-либо пришедшее в ветхость; развалина; **ямбий тэрэг** развалина (о машине, экипаже); **ямбий шаазан** низкого качества фарфоровая чашка; **ямпий-г** үз.; † **ямбий хушга** пустой грецкий орех, орех Зибольда. **ЯМБИЙЛГАХ** ᠶᠠᠮᠪᠢᠢᠯᠭᠠᠬᠤ **ямбийх-**ийн үйлдүүл. **ЯМБИЙХ** ᠶᠠᠮᠪᠢᠢᠬᠤ становиться старым, негодным; оказываться ненужным, старым (напр. о телеге). **ЯМБИЙЧИХАХ** ᠶᠠᠮᠪᠢᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ямбийх-**ийн нэгэнтээ. **ЯМБУУ** ᠶᠠᠮᠪᠤᠭᠤ 1. 1) бязь; 2) миткаль, коленкор; 2. бязевый. **ЯМПАЙ** ᠶᠠᠮᠫᠠᠢ хуучир. трёхстворчатый щит перед воротами монастыря, назначением которого было отгонять злых духов; **ямпай хаалга** навес над воротами. **ЯМПИЙ** ᠶᠠᠮᠫᠢᠢ : **ямпий шаазан** чашка из фарфора низкого сорта. **ЯМРААР** ᠶᠠᠮᠷᠠᠭᠠᠷ **ямар-**ын үйлдэх., каким образом?, как?; **хэрхэн ямраар?** как?, каким образом?; **ямраар ч** каким бы то ни было образом, каким бы образом ни... , үгүйсгэсэн. НИ КОИМ ОБРАЗОМ (отрицание), НИКАК (отрицание), НИ ЗА ЧТО (отрицание). **ЯМРАНЗ** ᠶᠠᠮᠷᠠᠨᠵᠢ са. Владыка Эрлик (смерти). **ЯМТ** ᠶᠠᠮᠲᠤ **ямтай II-**г үз. **ЯМТАЙ** ᠶᠠᠮᠲᠠᠢ заболевший сапом (о скоте). **ЯМХ** ᠶᠠᠮᠬᠤ мера длины, равная 32мм; дюйм (два пальца); † **ямх доорхи судал** пульс. **ЯН I** ᠶᠠᠨ : **ян тан** хорш. ГОТОВО. **ЯН II** мелодия, напев (религиозного песнопения); **ян иг** хөгжим. МОНГОЛЬСКАЯ МУЗЫКАЛЬНАЯ НОТА. **ЯН III:** **ян ян** хорш., авиа.дуур. выражение крика во время спора; **ян ин** хорш., авиа.дуур. выражение жужжания насекомых; **ян ян хийж** докучливо, надоедливо. **ЯН IV** ᠶᠠᠨ ᠶᠠᠨ микроб; бактерия; **ян яр** хорш. сифилис. **ЯН V:** **ян хүйтэн** очень холодный. **ЯН VI** голый; **ян сарьдаг** голая гора, голец. **ЯН VII:** **ян даавуу** тонкая хлопчатобумажная ткань. **ЯНАГ** ᠶᠠᠨᠠᠭ 1. 1) друг, приятель; 2) любовь, расположение; 3) нежность; 2. 1) близкий, возлюбленный, любимый; сердечный, милый; **янаг амраг** хорш. любовь; **янаг амрагийн** любовный; **янаг амрагийн дуу** любовная песня; **янаг нөхөр** близкий друг; 2) нежный; **хүүхэддээ маш янаг** очень нежный к своим детям. **ЯНАГД** ᠶᠠᠨᠠᠭᠳᠤ ург. кипрей.

**ЯНАГИЙН** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠢᠶ᠋ᠢᠨ харьяал, любовный; **янагийн тэнгэр** домог. амур.

**ЯНАГЛАГЧ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠭᠴᠢ любовник.

**ЯНАГЛАЛ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠯ 1) дружба; 2) любовь; 3) нежность, искренность; расположение.

**ЯНАГЛАЛТ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠯᠲᠤ 1) заслуживающий любовь; 2) любимый.

**ЯНАГЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ 1) сдружиться, сблизиться; 2) любить; влюбляться; 3) питать нежность; **янаглан санах** нежно заботиться, думать о ком-л. с любовью.

**ЯНАГЛАЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠴᠢᠬᠢᠬᠠᠬ **янаглах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНАГЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **янаглах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНАГТ I** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠲᠤ любимый, возлюбленный.

**ЯНАГТ II** ург. вероника.

**ЯНАГУУН** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠤᠭᠤᠨ 1) внешность, наружность, видимость; 2) суета, ничтожество, пустота.

**ЯНАГУУНХИ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠤᠭᠤᠨᠬᠢ 1) внешний, наружный, видимый; 2) суетный ничтожный, пустой.

**ЯНАГШ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠭᠰᠢ монг.бичг. **нааш**-ийг үз., **1.** сюда, ближе, в эту сторону; **янагш болох** а) пододвинуться, приближаться (сюда, в эту сторону); б) поправляться (о больном); **янагш бол!** подвинься!, подойди сюда!, стань ближе!; **янагш болсон** а) пододвинувший вперёд; б) поправившийся (после болезни); **янагш чинагш / янагш чанагш** хорш. туда и сюда, по всем направлениям, во все стороны; всюду; **янагш чинагшгүй** ни так ни сяк, ни туда ни сюда; неопределённо, нерешительно; **2. с...** до... , с... до сих пор; с тех пор, как... ; с того времени как... ; начиная с... ; **эртнээс янагш** с древних времён, издревле, издавна.

**ЯНАГШДАХ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠭᠰᠢᠳᠠᠬᠤ монг.бичг. **наашдах**-Ыг үз., приближаться.

**ЯНАГШИД** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠭᠰᠢᠳᠢ монг.бичг. **наашид**-ийг үз., 1) сюда, ближе; 2) до, до сих пор, начиная с...

**ЯНАГШИЛЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠭᠰᠢᠯᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **янагшлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНАГШИХ I** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠭᠰᠢᠬᠤ любить.

**ЯНАГШИХ II** монг.бичг. **нааших**-ийг үз., 1) находящийся по эту сторону; 2) начинающийся с чего-л.

**ЯНАГШЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠭᠰᠢᠯᠠᠬᠤ монг.бичг. **наашлах**-Ыг үз., приближаться, подвигаться вперёд.

**ЯНАГШЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠭᠰᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **янагшлах**-Ын үйлдүүл., **наашлуулах**-Ыг үз., приблизить, подвинуть вперёд.

**ЯНАГШХАН** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠭᠰᠢᠬᠠᠨ **янагш**-ийн багас., 1) немного сюда, поближе; 2) до окончания, доколе, пока; **амь буй янагшхан** пока жив, пока ещё теплится жизнь.

**ЯНАГШЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠠᠭᠠᠭᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **янагших I**-ийн нэгэнтээ., любить.

**ЯНАД** ᠶ᠋ᠨᠠᠳᠤ монг.бичг. **наад**-Ыг үз., находящийся по эту сторону; **янад тал** эта сторона.

**ЯНАДАД** ᠶ᠋ᠨᠠᠳᠠᠳᠤ монг.бичг. **янад**-Ын ө.о., по эту сторону, здесь; **янадад... чинадад...** с одной стороны... с другой стороны.

**ЯНАЛАГ** ᠶ᠋ᠨᠠᠯᠠᠭ дружественный, дружеский, любимый.

**ЯНАНГИ** ᠶ᠋ᠨᠠᠨᠭᠢ загас. краснопёр (рыба).

**ЯНАНХИ** **янанги**-ийг үз.

**ЯНАР** ᠶ᠋ᠨᠠᠷ монг.бичг. **наана**-Ыг үз., дагавар. до; прежде; пока; пока не... ; **арваны янар** до десятого числа; **ирэхийн янар** до приезда; **зургаан сарын нэгний янар** до первого июня; **төлөвлөгөө зохиохын янар** прежде чем составить план, до составления плана; **хугацаа дуусахын янар** до истечения срока; **хүрч завдахын янар** прежде чем успеют достичь.

**ЯНБУУ** **ямбуу**-Г үз.

**ЯНГАЛЬ** ᠶ᠋ᠨᠭᠠᠯᠢ шувуу. разновидность жаворонка.

**ЯНГИА I** ᠶ᠋ᠨᠭᠢᠶ᠋ᠠ 1) вьючное седло, седло без подушки; 2) үл.ойш. плохое седло.

**ЯНГИА II:** **янгиа дуу** неприятный, высокий звук; нижний протяжный звук.

**ЯНГИНАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠢᠨᠠᠬᠤ 1) издавать неприятный, высокий звук; звенеть, бряцать; 2) ныть, ломить (о боли).

**ЯНГИНАЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠢᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **янгинах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНГИНУУЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠢᠨᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **янгинах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНГИНУУР** ᠶ᠋ᠨᠭᠢᠨᠤᠭᠤᠷ **янгиа II**-Г үз.

**ЯНГИР** ᠶ᠋ᠨᠭᠢᠷ : **янгир ямаа** амьт. Горный козёл.

**ЯНГИРЦАГ** ᠶ᠋ᠨᠭᠢᠷᠴᠠᠭ **янгиа I**-Г үз.

**ЯНГУУ I** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤ маскарад; особый вид театрального представления; **ший янгуу** хорш. театр, театральное представление.

**ЯНГУУ II зангуу**-г үз.

**ЯНГУУДАЙ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠳᠠᠶ амьт. детёныш козули, козулька.

**ЯНГУУЛАХ I** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ I одевать сверх шубы нарядный летний халат.

**ЯНГУУЛАХ II янгуурхах**-Ыг үз.

**ЯНГУУЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **янгуулах I, II**-Ын үйлдүүл.

**ЯНГУУЛЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠯᠴᠢᠬᠠᠬ **янгуулах I, II**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНГУУРХАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠷᠬᠠᠬ притворяться больным, симулировать; хныкать, ныть.

**ЯНГУУРХУУЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠷᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **янгуурхах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНГУУРХЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠷᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **янгуурхах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНГУУЧ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠴᠢ **1.** 1) притворщик, симулянт; нытик; 2) капризный, обидчивый

человек; 2. 1) притворяющийся, симулирующий; 2) обидчивый, капризный.

**ЯНГУУЧИЛЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠴᠢᠬᠠᠬ

**янгуучлах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНГУУЧЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠠᠬ **янгуурхах**-Ыг үз.

**ЯНГУУЧЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠭᠤᠭᠤᠴᠢᠯᠤᠯᠠᠬ **янгуучлах**-

Ын үйлдүүл.

**ЯНДАА** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠭᠠ **янда** (мера жидкости кумыса — около

20 л.).

**ЯНДААЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠭᠠᠯᠠᠬ **яндах**-Ыг үз.

**ЯНДААЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬ **яндаалах**-Ын

үйлдүүл.

**ЯНДАГ** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠭ тө. святой-пресвятой.

**ЯНДАЙ I** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠶ **яндаа**-Г үз.

**ЯНДАЙ II** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠶ **гаанс**-Ыг үз.

**ЯНДАЙХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠶᠢᠬ 1) быть костистым; 2)

становиться костлявым, тощать; 3) шилж.

важничать, чваниться.

**ЯНДАЙЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠶᠢᠬᠢᠬᠠᠬ **яндайх**-Ын

нэгэнтээ.

**ЯНДАН(Г) I** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠨᠭ дымоходная труба;

**шүршигч яндан** хуучир. брандсбойт; **яндан**

**хөөлөгч** трубочист.

**ЯНДАН II** гудок, свисток; **яндан дугарах**

ГУДОК (фабричный); **яндангийн дуу** гудок, сирена.

**ЯНДАН III** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠨ тощий, худой; **яндан**

**морь** тошая лошадь.

**ЯНДАР** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠷ шаши. белый шёлковый

платок; **туг яндар** хорш. пирамида из камней, в

которую втыкают девять благовонных

курительных свечей и девять факелов (вроде

светильников).

**ЯНДАХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠬ 1) мерить яндой; 2) черпать.

**ЯНДАЦГААХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠴᠭᠠᠬ **яндах**-Ын олноор

үйлдэх.

**ЯНДГАНАХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠬ вести себя

неприлично; быть надменным.

**ЯНДГАНАЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **яндганах**-

Ын нэгэнтээ.

**ЯНДГАР** ᠶ᠋ᠨᠳᠠᠭᠠᠷ 1) твёрдый, жёсткий; 2)

костистый, тощий, сухой; 3) шилж. крепкий;

подтянутый; молодежавый.

**ЯНДУАН** ᠶ᠋ᠨᠳᠤᠭᠠᠨ сорт атласной материи.

**ЯНДУУЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **яндах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНДЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬ **яндах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНЖИН** ᠶ᠋ᠨᠵᠢᠨ тө. благозвучный.

**ЯНЖУУР** ᠶ᠋ᠨᠵᠢᠭᠤᠷ сигареты, папиросы.

**ЯНЗ I** ᠶ᠋ᠨᠵ 1) вид, форма; образ, манера;

тип; стиль; **хувцасны янз** покрой одежды;

**янз байдал** хорш. форма, вид; состояние;

характер; **янз бүрийн** разнородный, всякий,

всевозможный; **янз гаргах** принимать вид,

форму; вести себя каким-л. образом;

обнаруживать себя с какой-л. стороны; **янз дүрс**

хорш. форма, вид; **янз сайтай** хорошей формы;

**янз маяг** хорш. форма; **янз хэлбэр** хорш. форма;

**янз янзын** разный, всякий, разнообразный,

разного рода; **гурван янзын юм** три разные

вещи; **нэг янзын** однообразный; **олон янзын**

разнообразный; **өөр янзын** иного рода;

**тусгай янзын** особого рода, вида; **хоёр**

**янзын ялгавартай** имеющий отличительные

признаки двух видов; **шинэ янзын** нового

типа; **элдэв янзын** всякого рода,

разнообразный; разный, всякий; **ямар янзаар**

**хийх вэ?** каким образом сделать?; **янзыг нь**

**олох** придавать надлежащий вид; 2) характер,

поведение, нрав; манера; **нэг янзаараа байх**

быть в одном и том же состоянии, вести себя

одинаковым образом; **янзы нь үзэх**

расследовать, испробовать; испытывать кого-л.;

**янзын зан гаргах** проявлять дурное

настроение; странно себя вести; **янзын**

**амьтан** яриа. странный субъект.

**ЯНЗ II:** **янз гүйлээс** ург. восковик; **жанз**

**гүйлс**-ийг үз.

**ЯНЗ III:** **янз мод** хорш. карниз.

**ЯНЗААР** ᠶ᠋ᠨᠵᠠᠭᠠᠷ **янз I**-Ын үйлдэх., по образу

чего-л., как что-л., на манер чего-л.; **европ янзаар**

на европейский лад, по европейски; **ийм**

**янзаар** таким образом, таким манером; **олон**

**янзаар дүрс хувилах** хувил. полиморфные

видоизменения; **хуучин янзаар** по-прежнему,

по старому; **шинэ янзаар** на новый лад, по

новому; **энгийн наймаачны янзаар** как

частные торговцы, наподобие частных

торговцев; **ямар нэгэн янзаар** каким-л.

образом.

**ЯНЗАГА** ᠶ᠋ᠨᠵᠠᠭᠠ **янз** амьт. детёныш сайги;

козлёнок антилопы.

**ЯНЗАГАЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠵᠠᠭᠠᠯᠠᠬ **1.** телиться (о сайге);

**КОТИТЬСЯ** (о диких козах, антилопах); **2.** **ОКОТ** (диких коз,

антилоп).

**ЯНЗАГАЛУУЛАХ** ᠶ᠋ᠨᠵᠠᠭᠠᠯᠤᠯᠠᠬ **янзагалах**-

Ын үйлдүүл.

**ЯНЗАГАЛЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠵᠠᠭᠠᠯᠢᠬᠢᠬᠠᠬ **янзагалах**-

Ын нэгэнтээ.

**ЯНЗАЛЦГААХ** ᠶ᠋ᠨᠵᠠᠯᠴᠭᠠᠬ **янзлах**-Ын олноор

үйлдэх.

**ЯНЗАЛЧИХАХ** ᠶ᠋ᠨᠵᠠᠯᠢᠬᠢᠬᠠᠬ **янзлах**-Ын

нэгэнтээ.

**ЯНЗГҮЙ** ᠶ᠋ᠨᠵᠢᠭᠦᠢ **1.** 1)

бесформенный; аморфный; безобразный;

некрасивый; **хэв янзгүй** некрасивый; 2)

пребывающий в дурном настроении,

недружелюбно настроенный; **янзгүй байх**

относиться холодно; быть в дурном

настроении; вести себя безобразно, быть

злонамеренным; 3) сомнительный,

маловероятный; **2.** 1) некрасиво; 2)

недружелюбно; 3) сомнительно; **ирэх янзгүй**

сомнительно, чтобы он пришёл.

**ЯНЗЛАГ I** ᠶ᠋ᠨᠵᠢᠯᠠᠭ 1) красивый, пригожий,

нарядный, щеголеватый; 2) причудливый; 3)

жеманный, ломака.

**ЯНЗЛАГ II:** **янзлаг шувуу** филин.

**ЯНЗЛАХ** ᠵᠠᠨᠵᠡᠯᠠᠬ 1) придавать себе надлежащий вид; приводить в порядок, убирать; принимать форму; **үс гэгээ янзлах** поправлять причёску; 2) украшаться, наряжаться.

**ЯНЗЛУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠵᠡᠯᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **янзлах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНЗТАЙ** ᠵᠠᠨᠵᠡᠲᠠᠢ 1. 1) имеющий вид, форму, образ чего-л.; **ийм янзтай** такого рода, такой; 2) причудливый; 3) красивый, нарядный, пригожий, видный, приятный; 2. красиво.

**ЯНЗТАЙХАН** ᠵᠠᠨᠵᠡᠲᠠᠢᠬᠠᠨ **янзтай**-Н багас.

**ЯНЗЫН** ᠵᠠᠨᠵᠡ **янз**-Ын харьяал., 1) причудливый; 2) красивый, приятный; 3) шилж. неприятный; странный.

**ЯН-ИГ** ᠵᠠᠨᠢᠭ тусг. НОТА.

**ЯНЛИУ** ᠵᠠᠨᠯᠢᠭᠤ благовонное средство для придания запаху табака.

**ЯННАХ** ᠵᠠᠨᠨᠠᠬ хуучир. петь религиозные песни, исполнять религиозное песнопение.

**ЯНСАН** ᠵᠠᠨᠰᠠᠨ тө. тайный, секретный.

**ЯНТАЙ** ᠵᠠᠨᠲᠠᠢ чернильница, тушница, камень для разведения туши, плитка для растирания туши.

**ЯНТАЙЛГАХ** ᠵᠠᠨᠲᠠᠢᠯᠭᠠᠬ **янтайх**-Ын үйлдүүл.

**ЯНТАЙХ** ᠵᠠᠨᠲᠠᠢᠬ 1) быть костистым, становиться костлявым, тощать; 2) шилж. важничать, чваниться; быть надменным.

**ЯНТАЙЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠲᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **янтайх**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНТГАР** ᠵᠠᠨᠲᠭᠠᠷ надменный, чванный.

**ЯНТРАХ** ᠵᠠᠨᠲᠷᠠᠬ растряситься, трястись.

**ЯНХАГАНАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠭᠠᠨᠠᠬ медленно двигаться, колыхаться.

**ЯНХАЙХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠢᠬ надуваться, быть напыщенным, надутым, толстым, громоздиться.

**ЯНХАЛЗАХ** ᠵᠠᠨᠬᠠᠯᠵᠠᠬ величественно двигаться, колыхаться, двигаться вперевалку; иметь величественный вид.

**ЯНХАН** ᠵᠠᠨᠬᠠᠨ проститутка; **янхан болох** а) проституция; б) становиться проституткой; **янхны газар** дом терпимости.

**ЯНХИГАНАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠨᠠᠬ идти, двигаться (о ком-чем-л. костлявом); **ГРОМОЗДИТЬСЯ**.

**ЯНХИГАНАЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠨᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **янхиганах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНХИГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠨᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **янхиганах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНХИГАР** ᠵᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷ 1) тощий, худой, костлявый; 2) громоздкий.

**ЯНХИГАРДАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠠᠬ быть слишком тощим, костлявым.

**ЯНХИГАРДУУ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤ ДОВОЛЬНО тощий, худой, костлявый.

**ЯНХИГАРДУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **янхигардах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНХИГАРДЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷᠳᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **янхигардах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНХИГАРХАН** ᠵᠠᠨᠬᠢᠭᠠᠷᠬᠠᠨ **янхигар**-Ын багас.

**ЯНХИЙЛГАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠶᠢᠯᠭᠠᠬ **янхийх**-Ийн үйлдүүл.

**ЯНХИЙХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠶᠢᠬ 1) быть тощим, худым, костлявым; тощать; 2) громоздиться.

**ЯНХИЙЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠶᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **янхийх**-Ийн нэгэнтээ.

**ЯНХИЛЗАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠯᠵᠠᠬ **янхиганах**-Ыг үз.

**ЯНХИЛЗУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠤᠯᠠᠬ **янхилзах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНХИЛЗЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠯᠵᠠᠭᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **янхилзах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНХИР** ᠵᠠᠨᠬᠢᠷ тощий, худой, костлявый; **янхир өвгөн** костлявый старик.

**ЯНХИРДУУ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠷᠳᠤᠭᠤ ДОВОЛЬНО костлявый.

**ЯНХИРХАН** ᠵᠠᠨᠬᠢᠷᠬᠠᠨ **янхир**-Ын багас.

**ЯНХЛАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠯᠠᠬ становиться проституткой; заниматься проституцией.

**ЯНХЛУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠬᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **янхлах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНЦАГЛАХ** ᠵᠠᠨᠴᠠᠭᠯᠠᠬ стонать, охать; кряхтеть.

**ЯНЦАГЛАЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠴᠠᠭᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **янцаглах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНЦАГЛУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠴᠠᠭᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **янцаглах**-Ын үйлдүүл.

**ЯНЦГААЛДАХ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠭᠠᠠᠯᠳᠠᠬ **янцагаах**-Ын үйлдэлд., ржать (о многих).

**ЯНЦГААХ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠭᠠᠠᠬ ржать, издавать ржание (о лошадях).

**ЯНЦГААЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠴᠢᠭᠠᠠᠴᠢᠬᠠᠬ **янцагаах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯНЧААН** ᠵᠠᠨᠴᠢᠠᠨ хуучир. 1) китайский доллар; мексиканский доллар; 2) хар. тугрик; **орос янчаан** рубль.

**ЯНШАА** ᠵᠠᠨᠰᠢᠠᠠ 1. болтливый, докучливый, надоедающий разговорами, надоедливый; 2. болтун; болтовня.

**ЯНШААВТАР** ᠵᠠᠨᠰᠢᠠᠠᠪᠲᠠᠷ ДОВОЛЬНО болтливый.

**ЯНШААДУУ** ᠵᠠᠨᠰᠢᠠᠠᠳᠤᠭᠤ СЛИШКОМ болтливый.

**ЯНШВАР** ᠵᠠᠨᠰᠢᠬᠠᠷ брань, ругань; болтовня.

**ЯНШИХ** ᠵᠠᠨᠰᠢᠬ 1) болтать, тараторить; 2) надоедать, докучать (напр. постоянными замечаниями); 3) залиvisto лаять (о собаке).

**ЯНШИЦГААХ** ᠵᠠᠨᠰᠢᠴᠢᠭᠠᠠᠬ **янших**-Ийн олноор үйлдэх.

**ЯНШУЙ** ᠵᠠᠨᠰᠢᠬᠤᠢ ург. петрушка.

**ЯНШУУЛАХ** ᠵᠠᠨᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬ **янших**-Ийн үйлдүүл.

**ЯНШУУР** ᠵᠠᠨᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠷ **яншаа**-Г үз.

**ЯНШЧИХАХ** ᠵᠠᠨᠰᠢᠴᠢᠬᠠᠬ **янших**-Ийн нэгэнтээ.

**ЯПОН** ᠵᠠᠨᠯᠠᠭ 1. японец; японка; 2. японский; **Япон улс** Япония.

**ЯПОНЧУУД** ᠵᠠᠨᠯᠠᠭᠴᠢᠭᠤᠳᠤ японцы.

**ЯПОНЫ** ᠵᠠᠨᠯᠠᠭ 6 **япон**-Ы харьяал., японский.

**ЯР I** ᠵᠠᠨᠢ 1 язва, болячка; сифилис; **битүү яр / гөвдрүү яр** твёрдый шанкр; **зөөлөн яр** мягкий шанкр; **идээр бүхий яр** гнойная язва; **муу яр** сифилис; **нэвтэрхий яр** свищ; **тэмбүү яр** хорш.



**ЯРВАСХИЙХ** үгээр улыбатся, усмехнуться, ухмыльнуться (не раскрывая губ).

**ЯРВИГ** үгээр тягота, трудность; что-либо причиняющее хлопоты, затруднения; **ярвиг гаргах** причинять беспокойство, создавать хлопоты; **ярвиг ихтэй** причиняющий хлопоты, затруднения; **ярвиг чирэгдэл** хорш. тяготы, трудности.

**ЯРВИГЛАХ** үгээр вести неприятные разговоры, создавать осложнения, затруднять, устраивать проволочки; считать что-л. хлопотным и оттягивать.

**ЯРВИГТАЙ** үгээр сложный, хлопотливый, затруднительный, причиняющий много возни; **ярвигтай үг** неприятный разговор.

**ЯРГА I** үгээр убой; бойня, резня; **ярга хийх** устроить бойню.

**ЯРГА II** үгээр загас. нельма.

**ЯРГАЙ I** үгээр ург. КИЗИЛ.

**ЯРГАЙ II** үгээр загас. Горбуша.

**ЯРГАЛАГЧ** үгээр палач, убийца.

**ЯРГАЛАЛ** үгээр расправа, кровопролитие.

**ЯРГАЛАХ** үгээр 1. убивать, справляться, совершать убийство; 2. **яргалахуй**-г үз.

**ЯРГАЛАХУЙ** үгээр расправа; казнь.

**ЯРГАЛУУЛАХ** үгээр **яргалах**-ын үйлдүүл.

**ЯРГАЛЧИХАХ** үгээр **яргалах**-ын нэгэнтээ.

**ЯРГАМТГАЙ** үгээр любящий спорить; оспаривающий, сопротивляющийся.

**ЯРГАМХАЙ** үгээр **яргамтгай**-г үз.

**ЯРГАХ I** үгээр рыть нору (о мышах, кротах).

**ЯРГАХ II** үгээр противиться, бороться, сопротивляться; стараться одержать верх, бороться за первенство; **яргах шаргах** хорш. оспаривать, отнимать.

**ЯРГАХ III** үгээр резать, колоть (о боли в глазах).

**ЯРГАЧ(ИН)** үгээр 1) мясник, убойник; 2) шилж. палач; убийца.

**ЯРГАЧИХАХ** үгээр **яргах I, II**-ын нэгэнтээ.

**ЯРГАЧИХАХ** үгээр **яргах III**-ын нэгэнтээ.

**ЯРГИА** үгээр 1) надоедливый, докучливый; 2) неприятный (о звуке).

**ЯРГИХ I** үгээр 1) надоедать, докучать; 2) шуметь, галдеть.

**ЯРГИХ II** үгээр быть жёстким (о постели).

**ЯРГУЙ** үгээр ург. подснежник; прострел;

**цагаан яргуй** ург. анемон, ветреница нарциссовидная.

**ЯРГУЙЖИН** үгээр ург. ветреница нарциссовидная.

**ЯРГУЙЛАХ** үгээр пасти коз на пастбищах, обильных подснежниками.

**ЯРГУЙЛУУЛАХ** үгээр **яргуйлах**-ын үйлдүүл.

**ЯРГУЙЛЧИХАХ** үгээр **яргуйлах**-ын нэгэнтээ.

**ЯРДАГ** үгээр 1. каприз; 2. капризный; обидчивый; непослушный; упрямый; **ярдаг хөдлөх** приходиться в капризное настроение; грубить, вести себя заносчиво, грубо, нахально.

**ЯРДАГВА** үгээр шашин. блюститель летнего богослужения (в Индии).

**ЯРДАГЛАХ** үгээр капризничать; проявлять своеобразие; вести себя необузданно, грубить, вести себя нахально, заносчиво; **ярдаглан бачлах** притворяться, хитрить.

**ЯРДАГЛАЦГААХ** үгээр грубить, вести себя нахально, заносчиво (о многих).

**ЯРДАГЛАЧИХАХ** үгээр **ярдаглах**-ын нэгэнтээ., капризничать.

**ЯРДАГЛУУЛАХ** үгээр **ярдаглах**-ын үйлдүүл.

**ЯРДАЙЛГАХ** үгээр **ярдайх**-ын үйлдүүл.

**ЯРДАЙХ** үгээр презрительно морщиться.

**ЯРДГАР** үгээр презрительно сморщившийся.

**ЯРЗАЙЛГАХ** үгээр **ярзайх**-ын үйлдүүл., обнажать ряд чего-л.; **шүдээ ярзайлгах** оскаливать зубы; **соёгоо ярзайлган** оскаливший клыки; **ярзайлгаж оёх** шить небрежно, шить ПЛОХО (так, что края шва отстоят друг от друга).

**ЯРЗАЙХ** үгээр скалить, оскалить зубы; обнажать ряд чего-л.; **ярзайн архирах** рычать, оскалив зубы; **ярзайн инээх** смеяться, оскалив зубы; **ярзайсан шүд** оскаленные зубы.

**ЯРЗАЙЧИХАХ** үгээр **ярзайх**-ын нэгэнтээ.

**ЯРЗАЛЗАХ** үгээр **ярзайх**-ын олонтаа., оскаливаться.

**ЯРЗАЛЗУУЛАХ** үгээр **ярзалзах**-ын үйлдүүл.

**ЯРЗАЛЗЧИХАХ** үгээр **ярзалзах**-ын нэгэнтээ.

**ЯРЗАС** үгээр улыбка, усмешка (при которой губы разжаты и видны зубы, но не слышен звук смеха).

**ЯРЗАСХИЙЛГЭХ** үгээр **ярзасхийх**-ийн үйлдүүл.

**ЯРЗАСХИЙХ** үгээр 1) скалить зубы; сверкнуть зубами; 2) улыбатся, ухмыляться; **ярзасхийн инээх** зубоскалить.

**ЯРЗАСХИЙЧИХЭХ** үгээр **ярзасхийх**-ийн нэгэнтээ.

**ЯРЗГНАЛДАХ** үгээр **ярзганах**-ын үйлдэлд.

**ЯРЗГАНАХ** ᠵᠠᠷᠵᠠᠨᠠᠬᠤ 1) торчать, выступать, выпираться (о множестве мелких предметов, сваленных вместе); 2) **ярзалзах**-Ыг үз., **ярзганатал зүйх** сшить из отдельных кусков в одно целое.

**ЯРЗГАНАЦГААХ** ᠵᠠᠷᠵᠠᠨᠠᠨᠴᠠᠭᠠᠬᠤ **ярзганах**-Ын олноор үйлдэх.

**ЯРЗГАНАЧИХАХ** ᠵᠠᠷᠵᠠᠨᠠᠨᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ярзганах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯРЗГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠵᠠᠨᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **ярзганах**-Ын үйлдүүл.

**ЯРЗГАР** ᠵᠠᠷᠵᠠᠷ оскаленный (о зубах); **ярзгар шүдтэй** с оскаленными зубами.

**ЯРЗАРДУУ** ᠵᠠᠷᠵᠠᠷᠳᠤᠭᠤ довольно оскалившийся.

**ЯРЗГАРХАН** ᠵᠠᠷᠵᠠᠷᠬᠠᠨ **ярзгар**-Ын багас.

**ЯРИА(Н)** ᠵᠠᠷᠢᠠ 1. 1) разговор, беседа; **дугуй ширээний яриа** шинэ. беседа круглого стола; **дэмий яриа** пустая болтовня, брехня; **завхай яриа** никчёмные разговоры, пустословие; **өгүүлэл яриа** хорш. беседы; **үг яриа / яриа үг** разговоры, беседы; **олны яриа үг** разговоры, слухи, носящие массовый характер; **энгийн яриа** простой, обыкновенный разговор; **яриа хийх / яриа явуулах** проводить беседу; **яриа хэлэлцээр** хорш. разговоры; 2) молва, слух; 2. словоохотливый, разговорчивый, говорливый, болтливый; **яриа хүн** словоохотливый человек.

**ЯРИАГҮЙ** ᠵᠠᠷᠢᠠᠭᠤᠢ ᠵᠠᠷᠢᠠ ᠭᠤᠢ ᠵᠠᠷᠢᠠ яриа. безусловно; **ямар ч яриагүй** без разговоров, без оговорок, безоговорочно.

**ЯРИАНЫ** ᠵᠠᠷᠢᠠᠨᠢ ᠨᠢ **яриа(н)**-Ы харьяал, разговорный; **ярианы дэвтэр** разговорник; **ярианы хэл** разговорная речь, разговорный язык.

**ЯРИАТАЙ** ᠵᠠᠷᠢᠠᠲᠠᠢ 1) разговорчивый, говорливый, словоохотливый; 2) спорный, сомнительный.

**ЯРИГ I** ᠵᠠᠷᠢᠭ белый, светло-жёлтый; **яриг цагаан ингэ** белая верблюдица.

**ЯРИГ II** болтливый, докучливый; **яриг яриа** разговор, беседа.

**ЯРИГДАХ** ᠵᠠᠷᠢᠭᠳᠠᠬᠤ **ярих**-Ын үйлдэгд., обсуждаться, говориться, быть темой разговора.

**ЯРИГЛАХ** ᠵᠠᠷᠢᠭᠯᠠᠬᠤ надоедать разговорами, докучать, болтать, трещать без умолку; говорить ерунду.

**ЯРИЛДАХ** ᠵᠠᠷᠢᠯᠳᠠᠬᠤ **ярих**-Ын үйлдэлд., беседовать друг с другом, разговаривать.

**ЯРИЛЦАА** ᠵᠠᠷᠢᠯᠴᠠᠭᠠ ᠵᠠᠷᠢᠯᠴᠠᠭᠠ ᠵᠠᠷᠢᠯᠴᠠᠭᠠ разговор, беседа, собеседование.

**ЯРИЛЦАГЧ** ᠵᠠᠷᠢᠯᠴᠠᠭᠴᠢ собеседник.

**ЯРИЛЦАХ** ᠵᠠᠷᠢᠯᠴᠠᠬᠤ **ярих**-Ын үйлдэлц., говорить с кем-л., беседовать друг с другом, разговаривать; **ярилцан өгүүлэх** вести беседы.

**ЯРИЛЦЛАГА** ᠵᠠᠷᠢᠯᠴᠢᠯᠠᠭᠠ 1) беседа; собеседование; 2) интервью; **ярилцлага авах** брать интервью; **ярилцлага өгөх** дать интервью.

**ЯРИЛЦУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠢᠯᠴᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ярилцах**-Ын үйлдүүл., втягивать в беседу.

**ЯРИМГАЙ** ᠵᠠᠷᠢᠮᠭᠠᠢ 1. говорун; 2. словоохотливый.

**ЯРИМТГАЙ** ᠵᠠᠷᠢᠮᠲᠭᠠᠢ любящий поговорить, словоохотливый.

**ЯРИМХАЙ** ᠵᠠᠷᠢᠮᠬᠠᠢ **яримтгай**-Г үз.

**ЯРИУЛАХ** ᠵᠠᠷᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ярих**-Ийн үйлдүүл., просить рассказать, заставлять рассказать, дать рассказать.

**ЯРИХ** ᠵᠠᠷᠢᠬᠤ говорить с кем-л., разговаривать, беседовать, рассказывать; **монголоор ярих** говорить по-монгольски; **үнэн ярих** сказать правду; **ярих ч явдалгүй** нечего говорить; **ярьж тохирох** договариваться.

**ЯРНАЙ** ᠵᠠᠷᠨᠠᠢ шашин. летнее богослужение (в Индии).

**ЯРС** ᠵᠠᠷᠰ : **ярс ярс** хорш. сверканье (при улыбке видны белые зубы).

**ЯРТ** ᠵᠠᠷᠲᠢ **яртай**-Г үз., **ярт идээ** гной.

**ЯРТАЙ** ᠵᠠᠷᠲᠠᠢ анаг. 1) имеющий язву; открытой язвками; 2) большой сифилисом.

**ЯРТАЙХ** ᠵᠠᠷᠲᠠᠢᠬᠤ раскрыть, приоткрыть (рот от сильной усталости или боли); **ярвайх**-Ыг үз.

**ЯРТАЙЧИХАХ** ᠵᠠᠷᠲᠠᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **яртайх**-Ын нэгэнтээ.

**ЯРТАЛЗАХ** ᠵᠠᠷᠲᠠᠯᠵᠠᠬᠤ **яртганах**-Ыг үз.

**ЯРТАХ** ᠵᠠᠷᠲᠠᠬᠤ анаг. образоваться (о язве); заболеть язвой, сифилисом.

**ЯРТГАНАХ** ᠵᠠᠷᠲᠭᠠᠨᠠᠬᠤ **ярваганах**-Ыг үз.

**ЯРТГАНУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠲᠭᠠᠨᠠᠨᠤᠯᠠᠬᠤ **яртганах**-Ын үйлдүүл.

**ЯРТГАР** ᠵᠠᠷᠲᠭᠠᠷ **ярвагар**-Ыг үз.

**ЯРГУУЛАХ** ᠵᠠᠷᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **яртах**-Ын үйлдүүл.

**ЯРТЧИХАХ** ᠵᠠᠷᠲᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **яртах**-Ын нэгэнтээ.

**ЯРУУ** ᠵᠠᠷᠦᠭᠤ 1. 1) чистый, ясный; 2)

благозвучный, гармонический, музыкальный, приятный; мелодичный, изящный; **яруу аялгуу** гармония, мелодия; приятная речь; **яруу дуу а)** приятный, благозвучный голос; б) музыкальный, мелодичный звук; **яруу дуут** благозвучный, музыкальный; **яруу найраг** хорш. поэзия; **яруу найрагч** поэт; **яруу найруулга** художественная литература, изящная словесность, беллетристика, поэзия; **яруу тодорхой** звучный, ясный; **яруу уянга** музыка, гармония, мелодия; **яруу хэлэгч** красноречивый поэт; **яруу цэгцтэй онол** стройная теория; **яруу эгшигт** зурх.

благозвучный (название двадцать первой звезды из двадцати восьми звезд лунного пути); 2. чисто, ясно, внятно, благозвучно; **яруу өгүүлэх** говорить звучно, восхвалять, прославлять; † **яруу алдар** хорш. слава, известность.

**ЯРУУЛАХ** ᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ярах**-Ын үйлдүүл.  
**ЯРУУХАН** ᠵᠢᠷᠠᠭᠤᠬᠠᠨ **яруу**-Н багас., 1) благозвучный; изящный; 2) хладнокровный, спокойный.  
**ЯРХИЙХ** ᠵᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠤ спорить, браниться, гневаться; рычать.  
**ЯРХИЙЧИХЭХ** ᠵᠢᠷᠬᠢᠶᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠡᠬᠡ **ярхийх**-ийн нэгэнтээ.  
**ЯРЦГААХ** ᠵᠢᠷᠴᠭᠠᠭᠠᠬᠤ разрезать, разнимать на части (мясо); делать надрезы, надрезать как попало.  
**ЯРЧИХАХ** ᠵᠢᠷᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ярах**-Ын нэгэнтээ.  
**ЯРШИГ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠭ 1) беспокойство, забота, неудобство, бремя, тягость; **яршиг болох** обременять кого-л., **быть** кому-л. В тягость; **яршиг төвөг** хорш. Беспокойство; 2) хлопоты, суета; 3) аялга. Ну его! (выражает возглас недовольства); **яршиг, би чадахгүй!** ну его, я не могу!; **яршиг, яршиг!** ну его!, не стоит!  
**ЯРШИГЛАХ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠭᠯᠠᠬᠤ считать что-л. хлопотливым и надоедливым; создавать осложнения, трудности.  
**ЯРШИГТАЙ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠭᠲᠠᠶᠢ затруднительный, хлопотный, беспокойный; **яршигтай явдал** хлопотливое дело, хлопоты.  
**ЯРШИЛ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠯ язва.  
**ЯРШИХ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠬᠤ 1. превращаться в язву; образоваться (о язве); 2. **яршихуй**-г үз.  
**ЯРШИХУЙ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠢ образование язвы.  
**ЯРШУУЛАХ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠬᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ярших**-ийн үйлдүүл.  
**ЯРШЧИХ** ᠵᠢᠷᠰᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠡ **ярших**-ийн нэгэнтээ.  
**ЯРЬЦГААХ** ᠵᠢᠷᠢᠴᠭᠠᠭᠠᠬᠤ **ярих**-ийн олноор үйлдэх., говорить, разговаривать, беседовать, рассказывать (о многих).  
**ЯРЬЧИХАХ** ᠵᠢᠷᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ярих**-ийн нэгэнтээ.  
**ЯС(АН) I** ᠵᠢᠰ 1. 1) кость, кости; останки; скелет; **загасны яс** рыба кость; **малын яс** кости домашнего животного; **сүүжний яс** кости таза (у животных, у человека); **сээрийн яс** позвонки; **толгойн яс** череп, черепные кости; **хацрын яс** скульная кость; **хохимой яс** череп; **хувхай яс** выбеленные ветрами кости; **хэлхээ яс** скелет; **царвууны яс** кости запястья; **чөмөгний яс** трубчатая кость; **яс авслах** класть останки в гроб, хоронить; **яс амрах** шилж. получать покой, отдыхать (үгчил. давать покой своим костям); **яс арьс хоёр болов** остались кожа да кости; сильно исхудал, отошал; **яс барих** а) вправлять кости; б) хоронить; **ясы нь барих** похоронить чьи-л. останки; **яс бариач** костоправ; **яс мөлжих** глотать кость; грызть кость; **яс нясгах** хоронить; **яс үс** хорш. все кости; всё тело (үгчил. кости да волосы); **хамаг яс үс өвдөнө** все мои кости болят; всё моё тело ноет; **яс хавтайх** а) бояться за кого-л.; болеть душой; б) чувствовать себя в неудобном положении от стыда; **яс хагацах** а) рожать; б) шилж. освобождаться от тягот, бремен; **хоёр нохойн хооронд яс хаях**

шилж. бросать яблоко раздора, ссорить кого-л. (үгчил. бросать кость между двумя собаками); **яс химлэх** обглаживать кость; **яс хугарах** перелом кости; **яс шархирах** ломота в костях; **ясаа тавих** шилж. погибать, умирать; **ясаа цайх** шилж. выбиваться из сил, изнемогать; мучиться; **хоосон ясан дээр гашуудах** предаваться печали над истлевшими останками; **эцэг эхийн ясан дээр уйлах** плакать над останками родителей; 2) косточка(плода); **жимсний яс** косточка плода (напр. ягод); 3) скорлупа; **самрын яс** ореховая скорлупа, скорлупа кедрового ореха; 4) остов, каркас; **яс мод** стропила; **гэрийн яс мод** деревянный каркас юрты; 5) качество; **яс муутай** эд товар плохого качества; **яс сайтай** добротный; **яс чанар** хорш. качество, добротность; свойство, характер, сущность; б) шилж. поколение, род, происхождение; национальность; **цагаан яс** белая кость, аристократ; **та ямар ясны хүн бэ?** какой вы национальности?; **яс угсаа** хорш. род, происхождение; **яс үндэс** хорш. национальность; 2. костяной; **ясан пай** тогл. костяные шашки, кости для игры (домино и т.п.); **ясан хэлхээ** а) тощий, худой, костлявый; б) скелет; † **ясан бариа** анаг. костная гумма.  
**ЯС II:** шинэ ясан шүд двенадцатилетний конь; **ясан шүд** тринадцатилетний конь; **хуучин ясан шүд** четырнадцатилетний конь; **ясан дөш** амьт. двадцатитрёхлетний верблюд.  
**ЯС III:** ᠵᠢᠰ **яс хийх** авиа.дуур. ХЛОП, шлёп (выражение звука хлёста); **яс хийтэл ташуурдав** хлестать кнутом; **яс хийтэл унав** неожиданно упал.  
**ЯСАЖЧИХАХ** ᠵᠢᠰᠠᠵᠢᠬᠢᠴᠢᠬᠠᠬᠤ **ясжих**-ийн нэгэнтээ.  
**ЯСАРХАГ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠬᠠᠭ 1) костистый, костлявый; отличающийся крепкими и широкими костями; 2) доброкачественный, хорошего качества.  
**ЯСАРХУУ** ᠵᠢᠰᠠᠷᠬᠤᠭᠤᠤ костлявый.  
**ЯСГҮЙ** ᠵᠢᠰᠢᠭᠦᠢ 1) без кости, безкостный; 2) низкого качества; 3) нечестный, недобросовестный; **ясгүй зан** неласковый характер, недоброжелательство; **ясгүй хүн** человек, лишённый чувства товарищества, чёрствый эгоист.  
**ЯСЖИЛТ** ᠵᠢᠰᠢᠵᠢᠯᠢᠲᠤ окостенение, превращение в кости; окостенелость.  
**ЯСЖИХ** ᠵᠢᠰᠢᠵᠢᠬᠤ 1) костенеть, превращаться в кости; 2) делаться качественным, добротным.  
**ЯСЖУУЛАХ** ᠵᠢᠰᠢᠵᠢᠭᠤᠯᠠᠬᠤ **ясжих**-ийн үйлдүүл.  
**ЯСЛАГ** ᠵᠢᠰᠢᠯᠠᠭ 1. 1) костистость; 2) качественность; 2. 1) костистый, широкий костью, костлявый; хорошо сложенный, дюжий; 2) качественный, хорошего качества;

† **яслэг жүрж** ург. косточковый сорт померанцев.

**ЯСЛИ** ᠶᠠᠰᠤᠯᠢ ясли; **хүүхдийн ясли** детские ясли.

**ЯСНЫ** ᠶᠠᠰᠤᠨ / ᠹ **яс(ан)**-Ы харьяал., костяной; костный; **толгойн ясны заадал** черепные швы; **ясны нүх** костная впадина; **ясны үе** суставы костей; **ясны хальс** скорлупа; **ясны хэм** отверстия в костях (сквозь которые проходят кровеносные сосуды); **ясны эд** костная ткань, костное вещество.

**ЯСТ** ᠶᠠᠰᠤᠲᠤ имеющий кость; † **яст мэлхий** амьт. черепаха сухопутная.

**ЯСТАЙ** ᠶᠠᠰᠤᠲᠠᠢ 1) имеющий кость, кости, с костью, с костями; костлявый; 2) с косточкой; 3) принадлежащий к “кости”, роду, племени; имеющий происхождение; **хар ястай** чёрной кости, простого происхождения; **цагаан ястай** белой кости, знатный; 4) хорошего качества, добротный, доброкачественный; 5) честный, добросовестный, надёжный.

**ЯСТАН** ᠶᠠᠰᠤᠲᠠᠨ 1) принадлежащие к какому-л. племени, народу, народности; народ, народность; **бага ястан** малая народность, небольшой народ; **дорно дахины ястнууд** народности Востока; **монгол ястан** те, кто принадлежит к монгольскому народу, монголы; **олон ястан** народы; **ястны хэл** язык народности; 2) принадлежащие к “кости”, имеющие кость; **цагаан ястан** аристократы.

**ЯСЧ** ᠶᠠᠰᠤᠴᠢ могильщик, гробовщик; носильщики гроба в похоронной процессии.

**ЯТАЙХ** ᠶᠠᠲᠠᠢᠬᠤ 1) поднимать, подбирать; 2) шилж. делать гримасы, важничать; **амаа ятайх** скривить рот.

**ЯТАЙЧИХАХ** ᠶᠠᠲᠠᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ ятайх-Ын нэгэнтээ.

**ЯТГА** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠ хөгжим. ЯТГА (четырнадцатиструнный музыкальный инструмент, похожий на арфу, гусли); **ятга дэлдэх, ятга тоглох** играть на ятга; † **ятга шаазгай** шувуу. сойка.

**ЯТГАГДАХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠭᠳᠠᠬᠤ ятгах-Ын үйлдэгд.

**ЯТГАГЧ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠭᠴᠢ тот, кто убеждает в чём-л.

**ЯТГАДАХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠳᠠᠬᠤ играть на ятга, арфе.

**ЯТГАДАЦГААХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠳᠠᠵᠦᠭᠠᠬᠤ играть на ятга, арфе (о многих).

**ЯТГАДУУЛАХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ятгадах-Ын үйлдүүл.

**ЯТГАДЧИХАХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ ятгадах-Ын нэгэнтээ.

**ЯТГАЛ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠯᠤ уговаривание, удерживание; отговаривание.

**ЯТГАЛГА** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠯᠦᠭᠠ хөгжим. уговор, увещевание, внушение, убеждение, агитация; **ятгалга ухуулга** хорш. пропаганда, агитация; **ямар ч ятгалгад автахгүй** не поддаваться никаким уговорам; **ятгалгын арга** метод убеждения.

**ЯТГАЛИГ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠯᠢᠭᠤ хөгжим. ятга малого размера (с десятью струнами).

**ЯТГАЛЦАХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠯᠢᠴᠠᠬᠤ ятгах-Ын үйлдэлц.

**ЯТГАМЖ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠮᠵᠢ увещание, уговор, убеждение.

**ЯТГАМЖЛАХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠮᠵᠢᠯᠠᠬᠤ ятгах-Ыг үз.

**ЯТГАХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠬᠤ 1) отговаривать, удерживать, останавливать, уговаривать, убеждать; **хүчлэн ятгах** насильно удерживать; **муу үйлээс ятган болиулах** удерживать от дурных дел; **ятган сануулах** увещевать; **ятган ухуулах** убеждать; **ятган хориглох** отговаривать; **ятгаад хэрэггүй** не надо уговорить; **ятгах хуудас** листовка; 2) внушать, успокаивать (гнев, печаль); **ятган тохинуулах** успокаивать.

**ЯТГАЦГААХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠵᠦᠭᠠᠬᠤ ятгах-Ын олноор үйлдэх.

**ЯТГАЧИХАХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ ятгах-Ын нэгэнтээ., уговорить.

**ЯТГУУЛАХ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ ятгах-Ын үйлдүүл.

**ЯТУУ** ᠶᠠᠲᠦᠭᠤ шувуу. куропатка.

**ЯХИР I** ᠶᠠᠬᠢᠷᠢ человек, не легко поддающийся на всякие уловки; человек, у которого не легко поживиться чем-л.

**ЯХИР II** недостаточный, недоброкачественный; **яхир тахир жил** неурожайный год; **яхир шахир** хорш. недоброкачественный, недобросовестный; поверхностный.

**ЯХИР III:** **яхир дуу** скрипучий, неприятный звук.

**ЯХИРДАХ** ᠶᠠᠬᠢᠷᠢᠳᠠᠬᠤ быть слишком осторожным, капризничать.

**ЯХИРДУУ** ᠶᠠᠬᠢᠷᠢᠳᠤᠭᠤ слишком осторожный, капризный.

**ЯХИРДУУЛАХ** ᠶᠠᠬᠢᠷᠢᠳᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ яхирдах-Ын үйлдүүл.

**ЯХИРДЧИХАХ** ᠶᠠᠬᠢᠷᠢᠳᠢᠬᠢᠬᠠᠬᠤ яхирдах-Ын нэгэнтээ.

**ЯХИРЛАХ** ᠶᠠᠬᠢᠷᠢᠯᠠᠬᠤ показывать свою бывалость, осторожность; обдумывать, взвешивать.

**ЯХИРЛАЧИХАХ** ᠶᠠᠬᠢᠷᠢᠯᠠᠴᠢᠬᠠᠬᠤ яхирлах-Ын нэгэнтээ.

**ЯХИРЛУУЛАХ** ᠶᠠᠬᠢᠷᠢᠯᠤᠭᠤᠯᠠᠬᠤ яхирлах-Ын үйлдүүл.

**ЯЦ** ᠶᠠᠴᠢ загас. безкостная морская рыба.

**ЯЦАГ** ᠶᠠᠴᠠᠭᠤ надежда, упование.

**ЯЦАХ** ᠶᠠᠴᠠᠬᠤ надеяться, уповать.

**ЯШИЛ I** ᠶᠠᠰᠢᠯᠢ ург. крушина.

**ЯШИЛ II** тёмнокрасный, цвет бордо, вишнёвый цвет; **яшил торго** гладкий, одноцветный без узоров атлас фиолетового цвета.

**ЯШИЛ III** хуучир. сибирская язва.

**ЯШИН** ᠶᠠᠰᠢᠨ : **яшин дэглий** шувуу. разновидность цапли.

